

Тем, что эта книга дошла до Вас, мы обязаны в первую очередь библиотекарям, которые долгие годы бережно хранили её. Сотрудники Google оцифровали её в рамках проекта, цель которого – сделать книги со всего мира доступными через Интернет.

Эта книга находится в общественном достоянии. В общих чертах, юридически, книга передаётся в общественное достояние, когда истекает срок действия имущественных авторских прав на неё, а также если правообладатель сам передал её в общественное достояние или не заявил на неё авторских прав. Такие книги — это ключ к прошлому, к сокровищам нашей истории и культуры, и к знаниям, которые зачастую нигде больше не найдёшь.

В этой цифровой копии мы оставили без изменений все рукописные пометки, которые были в оригинальном издании. Пускай они будут напоминанием о всех тех руках, через которые прошла эта книга – автора, издателя, библиотекаря и предыдущих читателей – чтобы наконец попасть в Ваши.

Правила пользования

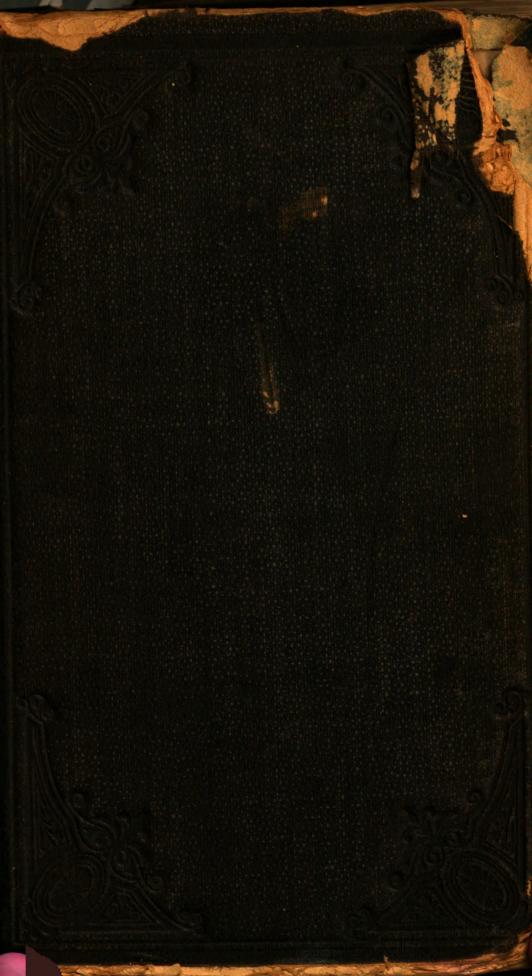
Мы гордимся нашим сотрудничеством с библиотеками, в рамках которого мы оцифровываем книги в общественном достоянии и делаем их доступными для всех. Эти книги принадлежат всему человечеству, а мы — лишь их хранители. Тем не менее, оцифровка книг и поддержка этого проекта стоят немало, и поэтому, чтобы и в дальнейшем предоставлять этот ресурс, мы предприняли некоторые меры, чтобы предотвратить коммерческое использование этих книг. Одна из них — это технические ограничения на автоматические запросы.

Мы также просим Вас:

- **Не использовать файлы в коммерческих целях.** Мы разработали программу Поиска по книгам Google для всех пользователей, поэтому, пожалуйста, используйте эти файлы только в личных, некоммерческих целях.
- **Не отправлять автоматические запросы.** Не отправляйте в систему Google автоматические запросы любого рода. Если Вам требуется доступ к большим объёмам текстов для исследований в области машинного перевода, оптического распознавания текста, или в других похожих целях, свяжитесь с нами. Для этих целей мы настоятельно рекомендуем использовать исключительно материалы в общественном достоянии.
- **Не удалять логотипы и другие атрибуты Google из файлов.** Изображения в каждом файле помечены логотипами Google для того, чтобы рассказать читателям о нашем проекте и помочь им найти дополнительные материалы. Не удаляйте их.
- Соблюдать законы Вашей и других стран. В конечном итоге, именно Вы несёте полную ответственность за Ваши действия поэтому, пожалуйста, убедитесь, что Вы не нарушаете соответствующие законы Вашей или других стран. Имейте в виду, что даже если книга более не находится под защитой авторских прав в США, то это ещё совсем не значит, что её можно распространять в других странах. К сожалению, законодательство в сфере интеллектуальной собственности очень разнообразно, и не существует универсального способа определить, как разрешено использовать книгу в конкретной стране. Не рассчитывайте на то, что если книга появилась в поиске по книгам Google, то её можно использовать где и как угодно. Наказание за нарушение авторских прав может оказаться очень серьёзным.

О программе

Наша миссия – организовать информацию во всём мире и сделать её доступной и полезной для всех. Поиск по книгам Google помогает пользователям найти книги со всего света, а авторам и издателям – новых читателей. Чтобы произвести поиск по этой книге в полнотекстовом режиме, откройте страницу http://books.google.com.



LIBRARY

OF THE

University of California.

GIFT OF

Or. Litman

Class

Belle, Persone.

BIBLIIA

иди

книги священнаго нисанія

ВЕТХАГО И НОВАГО ЗАВЪТА

ВЪРУССКОМЪ ПЕРЕВОДЪ

СЪ ПАРАЛЛЕЛЬНЫМИ МЪСТАМИ

излание первов



САНКТПЕТЕРБУРГЪ суподальная типографія 1889

15 24x

По благословенію Святьйшаго Правительствующаго Сунода.

оглавление.

книги ветхаго завъта:

													(Эт ран.
Первая	книга	Моисеева	Бытіе.				•					• 1		1
Вторая			Исходъ		•	•	•			•				62
Гретья	_		Левить								٠.			113
Четвер	тая—		Числа			•								150
Пятая	_		Второза	коніе					•					202
Книга	Інсуса	Навина .												248
Книга	Судей 1	Ізраилевы	хъ											279
Книга	Руеь .													308
Первая	книга	Царствъ												312
Вторая	книга	Царствъ												352
Третья	книга	Царствъ												385
Четвер	ина ввт	га Царств	ъ											425
Первая	влина	Паралипо	менонъ											461
Вторая	книга	Паралиноз	иенонъ.											495
Первая	втина в	Ездры.												537
	Неемін													549
Вторая	книга	Ездры .												566
Книга	Товита													584
Книга	Іудиоь.					•								595
Книга	Есепрь													611
Книга	Іова .													624
Псалти	рь													656
Книга	- Притчеі	й Соломон	овыхъ.											735
Книга	Екклесі	аста или 1	Проповѣ	(ника										764
Книга	Пѣсни	Пъсней С	оломона.											773
Кинга	Премуд	рости Сол	омона.											778
Книга	Премуд	рости Іису	са сына	Сира	axoı	3a								796
Книга	пророка	Исаін.												843
Книга	пророка	Іеремін												902
Книга	Плачъ	Іереміи.												969
Послан	ie Iepes	riu												975
Книга	пророка	Варуха												978
		. Іезекіи ля												983
Книга	пророка	Даніила												1043
		Осіи .												1067
		о Поиля.												1076
		Amoca.												1079
		Авдія.												1086

														пран
*	Книга пророка Іоны		•	•	•	•		•	•	•	•	•		1088
ا "ور	Книга пророка Михел				•									
	Книга пророка Наума													
	Книга пророка Аввакума													
	Книга пророка Софоніи													
	Книга пророка Аггея											•		1103
	Книга пророка Захаріи				•								•	1105
	Книга пророка Малахіи					•							•	1115
	Первая книга Маккавейская .													1118
	Вторая книга Маккавейская .												•	1153
	Третья книга Маккавейская .													1178
	Третья книга Ездры													1189
	книги	но	BAF	0	3 A I	3 % T	'A:							
	Оть Матеея святое благов вствов	аніе	•											1223
	Оть Марка святое благовъствова	Hie.											. :	1261
	Оть Луки святое благовъствован	ie .	•										. !	1285
	Отъ Іоанна святое благовъствова													
	Деннія святыхъ Апостоловъ .													
	Посланіе Іакова													
	Первое посланіе Петра													
	Второе посланіе Петра													
	Первое посланіе Іоанна												. !	1408
	Второе посланіе Іоанна													
	Третье посланіе Іоанна													1414
	Посланіе Іуды													
	Посланіе къ Римлянамъ													
	Первое посланіе къ Коринолнамъ													
	Второе посланіе къ Кориноянамъ													
	Посланіе къ Галатамъ													
	Посланіе къ Ефесянамъ													
	Посланіе къ Филиппійцамъ													
	Посланіе къ Колоссянамъ													
	Первое посланіе къ Оессалоникій													
	Второе посланіе къ Оессалоникій													
	Первое посланіе къ Тимочею.								·	•	•	•		1483
	Второе посланіе къ Тимонею.			•	•		•	•	•		•	•		488
	Посланіе къ Титу	•	•		•		•							491
	Посланіе къ Филимону	•	•	•		. •	•	•	•	•	•			493
	Посланіе къ Евреямъ	• •	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		494
	Откровеніе Іоанна Богослова.	• •	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		1507
	Ornponente toanna Dorochona	• •	•	<u>. </u>	•	• •	•	•	•	•	•	•		. 001
	Указатель Ветхозавѣтныхъ чтеній	(118	рим	iä)	прі	ιó	oroc.	іуж	нія	ďХI			. 1	526
	Указатель Евангельскихъ и Апос												. 1	536



ПЕРВАЯ КНИГА МОИСЕЕВА:

БЫТІЕ.

ГЛАВА 1.

Въ началъ сотворилъ Богъ небо и землю.

- 2. Земля же была безвидна и пуста, и тъма надъ бездною; и Духъ Божій носился надъ водою.
- 3. И сказаль Богь: да будеть свёть; и сталь свёть.
- 4. И увидель Богь свёть, что онъ хорошь; и отделиль Богь свёть оть тьмы.
- 5. И назваль Богь свъть днемъ, а тьму ночью. И быль вечеръ, и было утро: день одинъ.
- 6. И сказалъ Богъ: да будетъ твердь посреди воды, и да отдъляетъ она воду отъ воды; (и стало такъ).
- 7. И создаль Богь твердь; и отдѣлиль воду, которая подъ твердью, отъ воды, которая надъ твердью: и стало такъ.
- 8. И назвалъ Богъ твердь небомъ; (и увидълъ Богъ, что это хорощо). И былъ вечеръ, и было утро: день вторый.
- 9. И сказалъ Богъ: да соберется вода, которая подъ небомъ, въ одно мъсто, и да явится суща; и стало такъ. (И собралась вода подъ небомъ въ свои мъста, и явилась суща.)

- 10. И назваль Богь сушу землею, а собраніе водь назваль морями: и увидёль Богь, что это хорошо.
- 11. И сказалъ Богъ: да произрастить земля зелень, траву съющую съмя, (по роду и по подобію ея, и) дерево плодовитое, приносящее по роду своему плодъ, въ которомъ съмя его на землъ; и стало такъ.
- 12. И произвела земля зелень, траву, сѣющую сѣмя по роду (и по подобію) ея, и дерево (плодовитое) приносящее плодъ, въ которомъ сѣмя его по роду его (на землѣ). И увидѣлъ Богъ, что это хорошо.
- 13. И былъ вечеръ, и было утро: день третій.
- 14. И сказалъ Богъ: да будутъ свѣтила на тверди небесной, (для освѣщенія земли, и) для отдѣленія дня отъ ночи, и для знаменій, и временъ, и дней, и годовъ;
- 15. и да будуть они свътильниками на тверди небесной, чтобы свътить на землю; и стало такъ.
- 16. И создалъ Богъ два свътила великія, свътило большее, для управленія днемъ, и свътило меньшее, для управленія ночью, и звъзды;
- 17. и поставиль ихъ Богъ на тверди небесной, чтобы свътить на землю,
- (1) Псал. 88, 12—13; 135, 5; 145, 6. Спрах. 18, 1. Іоан. 1, 3. Дъян. 14, 15. Евр. 11, 3. Апок. 14, 7. (3) Псал. 32, 6. (6) Псал. 32, 6; 135, 5; 148, 4. Іерем. 10, 12; 51, 15. (9) Псал. 32, 7; 135, 6. (14) Псал. 135, 7—9. (16) Второзак. 4, 19. Іерем. 31, 35.

Примъчаніе: Слова, поставленныя въ скобкахъ, запиствованы изъ Греческаго перевода 70-ти толковниковъ; слова, напечатанныя курсивомъ, употреблены для ясности и связи ръчи.—Параллельныя мъста запиствованы изъ Библіи Московскаго изданія 1882 года; цвфры, при нихъ, набранныя «жирнымъ» («черненькимъ») прифтомъ и поставленныя въ скобкахъ, означаютъ стихи текста, къ коимъ параллельныя мъста относятся.

- 18. и управлять днемъ и ночью, и отдълять свъть отъ тьмы. И увидълъ Богъ, что это хорошо.
- 19. И быль вечерь, и было утро: день четвертый.
- 20. И сказалъ Богъ: да произведетъ вода пресмыкающихся, душу живую; и птицы да полетятъ надъ землею, по тверди небесной; (и стало такъ).
- 21. И сотвориль Богь рыбъ большихъ и всякую душу животныхъ пресмыкающихся, которыхъ произвела вода, по роду ихъ, и всякую птицу пернатую по роду ея: и увидълъ Богь, что это хорошо.
- 22. И благословилъ ихъ Богъ, говоря: плодитесь и размножайтесь, и наполняйте воды въ моряхъ, и птицы да размножаются на землѣ.
- 23. И быль вечерь, и было утро: день пятый.
- 24. И сказалъ Богъ: да произведетъ земля душу живую по роду ея, скотовъ, и гадовъ, и звърей земныхъ по роду ихъ; и стало такъ.
- 25. И создалъ Богъ звърей земныхъ по роду ихъ, и скотъ по роду его, и всъхъ гадовъ земныхъ по роду ихъ: и увидълъ Богъ, что это хорошо.
- 26. И сказалъ Богъ: сотворимъ человъка по образу Нашему, (и) по подобію Нашему; и да владычествують они надъ рыбами морскими, и надъ птицами небесными, (и надъ звърями), и надъ скотомъ, и надъ всею землею, и надъ всъми гадами, пресмыкающимися по землъ.
- 27. И сотворилъ Богъ человъка по образу Своему, по образу Божію сотворилъ его; мужчину и женщину сотворилъ ихъ.
- 28. И благословилъ ихъ Богъ, и сказалъ имъ Богъ: плодитесь, и размножайтесь, и наполняйте землю, и обладайте ею, и владычествуйте надърыбами морскими, (и надъ звѣрями), и надъ птицами небесными, (и надъвсякимъ скотомъ, и надъ всею зем-

- лею), и надъ всякимъ животнымъ, пресмыкающимся на землъ.
- 29. И сказалъ Богъ: вотъ, Я далъ вамъ всякую траву стющую стия, какая есть на всей земль, и всякое дерево, у котораго плодъ древесный, стыщій стия; вамъ сіе будеть въ пищу.
- 30. А всёмъ звёрямъ земнымъ, и всёмъ птицамъ небеснымъ, и всякому (гаду) пресмыкающемуся по землё, въ которомъ душа живая, далъ Я всю зелень травную въ пищу; и стало такъ.
- 31. И увидѣлъ Богъ все, что Онъ создалъ, и вотъ, хорошо весьма. И былъ вечеръ, и было утро: день шестый.

ГЛАВА 2.

 Такъ совершены небо и земля и все воинство ихъ.

- 2. И совершилъ Богъ къ седьмому дню дѣла Свои, которыя Онъ дѣлалъ, и почилъ въ день седьмый отъ всѣхъ дѣлъ Своихъ, которыя дѣлалъ.
- 3. И благословиль Богь седьмый день, и освятиль его; ибо въ оный почиль отъ всъхъ дёль Своихъ, которыя Богь твориль и созидаль.
- 4. Вотъ происхождение неба и земли, при сотворении ихъ, въ то время, когда Господъ Богъ создалъ землю и небо,
- 5. и всякій полевый кустарникъ, котораго еще не было на землѣ, и всякую полевую траву, которая еще не росла; ибо Господъ Богъ не посылалъ дождя на землю, и не было человѣка для воздѣланія земли:
- 6. но паръ поднимался съ земли, и орошалъ все лице земли.
- 7. И создаль Господь Богъ человька изъ праха земнаго, и вдунулъ въ лице его дыханіе жизни, и сталь человъкъ душею живою.
- 8. И насадилъ Господь Богъ рай въ Едемф на востокф; и помфетилъ тамъ человфка, котораго создалъ.
- 9. И произрастиль Господь Богь изъ земли всякое дерево, пріятное на
- (48) Псал. 103, 19—20. (24) Іов. 40, 20. Псал. 103, 25. (22) Быт. 8, 17. (24) Іов. 12, 7. Сирах. 16, 31. (26) Быт. 5, 1. Премудр. 2, 23. Сирах. 17, 3. (27) Мате. 19, 4. Марк. 10, 6. 1 Корине. 11, 7. Колос. 3, 10. (28) Быт. 8, 17; 9, 1, 7. (29) Быт. 9, 3. (31) Псал. 110, 3. Сирах. 39, 21. Гл. 2. (1) Исаія 45, 12. (2) Исход. 20, 11; 31, 17. Евр. 4, 4. (7) 1 Корине. 15, 45. (8) Быт. 4, 16. (9) Апокалипс. 2, 17; 22, 2.

видъ и хорошее для пищи, и дерево жизни посреди рая, и дерево познанія добра и зла.

10. Йзъ Едема выходила рѣка для орошенія рая; и потомъ раздѣлялась на четыре рѣки.

11. Имя одной Фисонъ: она обтекаетъ всю землю Хавила, ту, гдъ золото;

12. и золото той земли хорошее; тамъ блолахъ и камень ониксъ.

13. Имя второй рѣки Гихонъ (Геонъ): она обтекаетъ всю землю Кушъ.

14. Имя третьей рѣки Хиддекель (Тигръ): она протекаетъ предъ Ассиріею. Четвертая рѣка Евфратъ.

15. И взять Господь Богь челов ка, (котораго создаль), и поселиль его въ саду Едемскомъ, чтобы воздёлывать его, и хранить его.

16. И заповъдаль Господь Богъ человъку, говоря: отъ всякаго дерева въ саду ты будешь ъсть;

17. а отъ дерева познанія добра и зла, не тішь отъ него; ибо въ день, въ который ты вкусишь отъ него, смертью умрешь.

18. И сказаль Господь Богь: не хорошо быть челов ку одному; сотворимь ему помощника, соотв тственнаго ему.

19. Господь Богъ образоваль изъ земли всёхъ животныхъ полевыхъ, и всёхъ птицъ небесныхъ, и привелъ (ихъ) къ человеку, чтобы видёть, какъ онъ назоветь ихъ, и чтобы, какъ наречеть человекъ всякую душу живую, такъ и было имя ей.

20. И нарекъ человѣкъ имена всѣмъ скотамъ и птицамъ небеснымъ и всѣмъ звѣрямъ полевымъ; но для человѣка не нашлось помощника, подобнаго ему.

21. И навелъ Господъ Богъ на человѣка крѣпкій сонъ; и, когда онъ уснулъ, взялъ одно изъ ребръ его, и закрылъ то мѣсто плотью.

22. И создалъ Господь Богъ изъ ребра, взятаго у человъка, жену, и привелъ ее къ человъку.

23. И сказаль человъкъ: вотъ, это кость отъ костей моихъ и плоть отъ

плоти моей; она будеть называться женою; ибо взята оть мужа (своего).

24. Потому оставить человькъ отца своего и мать свою, и прилъпится къ женъ своей; и будуть (два) одна плоть.

25. И были оба наги, Адамъ и жена его, и не стыдились.

ГЛАВА 3.

Змѣй быль хитрѣе всѣхъ звѣрей полевыхъ, которыхъ создалъ Господь Богъ. И сказалъ змѣй женѣ: подлинно ли сказалъ Богъ: не ѣшьте ни отъ какого дерева въ раю?

2. И сказала жена змъю: плоды съ

деревъ мы можемъ всть,

3. только плодовъ дерева, которое среди рая, сказалъ Богъ, не ѣшьте ихъ, и не прикасайтесь къ нимъ, чтобы вамъ не умереть.

4. И сказаль змѣй женѣ: нѣтъ, не умрете;

- 5. но знаетъ Богъ, что въ день, въ который вы вкусите ихъ, откроются глаза ваши, и вы будете, какъ боги, знающие добро и зло.
- 6. И увидъла жена, что дерево хорошо для пищи, и что оно пріятно для глазъ и вождельно, потому что даетъ знаніе; и взяла плодовъ его, и также мужу своему, и онъ так.
- 7. И открылись глаза у нихъ обоихъ, и узнали они, что наги, и сшили смоковные листья, и сдѣлали себѣ опоясанія.
- 8. И услышали голосъ Господа Бога, ходящаго въ раю во время прохлады дня; и скрылся Адамъ и жена его отълица Господа Бога между деревьями рая.

9. И воззвалъ Господь Богъ къ Адаму, и сказалъ ему: (Адамъ), гдѣ ты?

10. Онъ сказалъ: голосъ Твой я услышалъ въ раю, и убоялся, потому что я нагъ, и скрылся.

11. И сказалъ (Богъ): кто сказалъ тебѣ, что ты нагъ? не ѣлъ ли ты отъ дерева, съ котораго Я запретилъ тебѣ ѣсть?

(11) Спрах. 24, 27. (14) Данінл. 10, 4. (17) Римлян. 5, 12; 6, 23. (18) Екклес. 4, 8. (22) 1 Тимов. 2, 13. (23) 1 Коринв. 11, 8. (24) Матв. 19, 5. Марк. 10, 6. 1 Коринв. 6, 16. Ефес. 5, 31. Гл. 3. (1) Премул. 2, 24. (4) Іоан. 8, 44. 2 Коринв. 11, 3. (6) Спрах. 25, 27. 1 Тимов. 2, 14. (7) Быт. 2, 25. Апокалипс. 3, 17. (8) Псал. 137, 6. Амос. 9, 2. (11) Быт. 2, 17.

12. Адамъ сказалъ: жена, которую Ты мнъ далъ, она дала мнъ отъ дерева, и я ълъ.

13. И сказаль Господь Богь женѣ: что ты это сдѣлала? Жена сказала: эмѣй обольстиль меня, и я ѣла.

14. И сказалъ Господь Богъ змѣю: за то, что ты сдѣлалъ это, проклятъ ты предъ всѣми скотами и предъ всѣми звѣрями полевыми; ты будешь ходить на чревѣ твоемъ, и будешь ѣсть прахъ во всѣ дни жизни твоей;

15. и вражду положу между тобою и между женою, и между съменемъ твоимъ и между съменемъ ея; оно будетъ поражать тебя въ голову, а ты

будешь жалить его въ пяту.

16. Женѣ сказалъ: умножая умножу скорбь твою въ беременности твоей; въ бользни будешь раждать дѣтей; и къ мужу твоему влечение твое, и онъ будеть господствовать надъ тобою.

17. Адаму же сказаль: за то, что ты послушаль голоса жены твоей, и вль оть дерева, о которомь Я заповъдаль тебъ, сказавь: не вшь оть него, проклята земля за тебя; со скорбью будешь питаться оть нея во всъ дни жизни твоей;

18. терніе и волчцы произрастить она тебѣ; и будешь питаться полевою

травою;

19. въ потъ лица твоего будешь тесть хлтоть, доколт не возвратишься въ землю, изъ которой ты взятъ; ибо прахъ ты, и въ прахъ возвратишься.

20. И нарекъ Адамъ имя женъ своей: Ева *, ибо она стала матерью всъхъ

живущихъ.

- 21. И сдѣлалъ Господь Богъ Адаму и женѣ его одежды кожаныя, и одѣлъ ихъ.
- 22. И сказалъ Господь Богъ: вотъ, Адамъ сталъ какъ одинъ изъ Насъ, зная добро и зло; и теперь какъ бы не простеръ онъ руки своей, и не

взялъ также отъ дерева жизни, и не вкусилъ, и не сталъ жить въчно.

23. И выслаль его Господь Богъ изъ сада Едемскаго, чтобы воздёлывать землю, изъ которой онъ взять.

24. И изгналъ Адама, и поставилъ на востокъ у сада Едемскаго херувима и пламенный мечъ обращающійся, чтобы охранять путь къ дереву жизни.

ГЛАВА 4.

А дамъ позналъ Еву, жену свою; и она зачала, и родила Канна, и сказала: пріобрела я человека отъ Господа.

2. И еще родила брата его, Авеля. И быль Авель пастырь овець; а Каинъ

быль земледьлець.

3. Спустя нѣсколько времени, Каинъ принесъ отъ плодовъ земли даръ Господу.

- 4. И Авель также принесъ отъ первородныхъ стада своего и отъ тука ихъ. И призрълъ Господъ на Авеля и на даръ его;
- а на Каина и на даръ его не призрѣтъ. Каинъ сильно огорчился, и поникло лице его.
- 6. И сказалъ Господь (Богъ) Каину: почему ты огорчился? и отчего поникло лице твое?
- 7. Если делаешь доброе, то не поднимаешь ли лица? а если не делаешь добраго, то у дверей грехъ лежитъ; онъ влечетъ тебя къ себе, но ты господствуй надъ нимъ.
- 8. И сказалъ Каинъ Авелю, брату своему: (пойдемъ въ поле;) и когда они были въ полѣ, возсталъ Капнъ на Авеля, брата своего, и убилъ его.

9. И сказалъ Господь (Богъ) Канну: гдѣ Авель, братъ твой? Онъ сказалъ: не знаю; развѣ я сторожъ брату моему?

10. И сказалъ (Господь): что ты сдълалъ? голосъ крови брата твоего вопіеть ко Миъ отъ земли;

(43) Іерем. 4, 10. 2 Корипе. 11, 3. (44) Псал. 71, 9. (45) Быт. 14, 18. Псал. 111, 1, 2, 4. Захар. 6, 13. Быт. 22, 9. Левит. 32, 16. Псал. 22. Псал. 70. Захар. 12, 10. Іоан. 3, 14. (46) 1 Корипе. 14, 34. (47) Быт. 4, 12; 5, 29. (49) Псал. 127, 2. Евклес. 12, 7. (22) Быт. 1, 27. 1 Іоан. 5, 7. Быт. 2, 9. Гл. 4. (4) Евр. 11, 4. (5) Притч. 15, 8. Исаія 1, 13. (6) Мате. 20, 15. (7) Римляв. 6, 16. (8) Галат. 5, 17. Премул. 10, 3. Мате. 23, 35. 1 Іоан. 3, 12. Іуд. 1, 11. (9) Псал. 9, 13; 115, 6. (40) Евр. 12, 24. Апокалипс. 6, 10.



^{*} Жизнь.

- 11. и нынъ проклять ты отъ земли, которая отверзиа уста свои принять кровь брата твоего отъ руки твоей;
- 12. когда ты будещь воздёлывать землю, она не станеть болёе давать силы своей для тебя; ты будещь изгнанникомъ и скитальцемъ на землё.
- 13. И сказалъ Каинъ Господу (Богу): наказаніе мое больше, нежели снести можно:
- 14. вотъ, Ты теперь сгоняешь меня съ лица земли, и отъ лица Твоего я скроюсь, и буду изгнанникомъ и скитальцемъ на землъ; и всякій, кто встрътится со мною, убъетъ меня.
- 15. И сказаль ему Господь (Богь): за то всякому, кто убьеть Каина, отистится всемеро. И сделаль Господь (Богь) Каину знаменіе, чтобы никто, встретившись съ нимъ, не убиль его.
- 16. И пошелъ Каинъ отъ лица Господня; и поселился въ землѣ Нодъ, на востокъ отъ Едема.
- 17. И позналъ Каинъ жену свою; и она зачала, и родила Еноха. И построилъ онъ городъ; и назвалъ городъ по имени сына своего: Енохъ.
- 18. У Еноха родился Ирадъ (Гаідадъ); Ирадъ родилъ Мехіаеля (Малелеила); Мехіаелъ родилъ Масусала; Масусалъ родилъ Ламеха.
- 19. И взяль себѣ Ламехь двѣ жены: имя одной: Ада, и имя второй: Цилла (Селла).
- 20. Ада родила Іавала: онъ быль отецъ живущихъ въ шатрахъ со стадами.
- 21. Имя брату его Іуваль: онъ быль отепъ всёхъ играющихъ на гусляхъ и свирёли.
- 22. Цилла также родила Тувалканна (Өовела), который былъ ковачемъ всёхъ орудій изъ мёди и желёза. И сестра Тувалканна Ноема.
- 23. И сказаль Ламехъ женамъ своимъ: Ада и Цилла! послушайте голоса моего; жены Ламеховы! внимайте словамъ моимъ: я убилъ мужа въ язву мнѣ и отрока въ рану мнѣ;
 - 24. если за Каина отмстится все-

- меро; то за Ламеха въ семьдесять разъ всемеро.
- 25. И позналъ Адамъ еще (Еву), жену свою, и она родила сына, и нарекла ему имя: Сиеъ; потому что, (говорила она), Богъ положилъ мнъ другое съмя, вмъсто Авеля, котораго убилъ Каинъ.
- 26. У Сиеа также родился сынъ, и онъ нарекъ ему имя: Еносъ; тогда начали призывать имя Господа (Бога).

ГЛАВА 5.

Вотъ родословіе Адама: когда Богъ сотворилъ человѣка, по подобію Божію создалъ его,

- 2. мужчину и женщину сотворилъ ихъ, и благословилъ ихъ, и нарекъ имъ имя: человъкъ, въ день сотворенія ихъ.
- 3. Адамъ жилъ сто тридцать (230) лътъ, и родилъ (сына) по подобію своему (и) по образу своему, и нарекъ ему имя: Сиоъ.
- 4. Дней Адама по рожденіи имъ Сиеа было восемьсоть (700) лёть, и родиль онь сыновь и дочерей.
- Всёхъ же дней жизни Адамовой было девятьсоть тридцать лёть; и онъ умеръ.
- 6. Сиоъ жилъ сто пять (205) лѣтъ, и родилъ Еноса.
- По рожденіи Еноса Сиеъ жилъ восемьсотъ семь (707) лѣтъ, и родилъ сыновъ и дочерей.
- 8. Всёхъ же дней Сиоовыхъ было девятьсотъ двёнадцать лётъ; и онъ умеръ.
- 9. Еносъ жилъ девяносто (190) лътъ, и родилъ Каинана.
- 10. По рожденіи Каинана Еносъ жиль восемьсоть пятнадцать (715) лъть, и родиль сыновъ и дочерей.
- 11. Всъхъ же дней Еноса было девятьсогъ пять лъть; и онъ умеръ.
- 12. Каинанъ жилъ семъдесятъ (170) лътъ, и родилъ Малелеила.
- 13. По рожденіи Малеленла Каннанъ жиль восемьсоть сорокь (740) літь, и родиль сыновь и дочерей.
- (12) Исаія 7, 2. Псал. 10, 1. (14) Быт. 9, 6. (19) Быт. 2, 24. (25) Быт. 5, 25. Гл. 5. (1) 1 Парадином. 1, 1. Быт. 1, 26—27. Быт. 9, 6. Премуд. 2, 23. Сирах. 17, 3. (3) Лук. 3, 38. 1 Корине. 15, 48—49.

- 14. Всёхъ же дней Каинана было девятьсотъ десять лётъ; и онъ умеръ.
- 15. Малелентъ жилъ шестъдесятъ пять (165) лътъ, и родилъ Іареда.
- 16. По рожденіи Іареда Малелеилъ жилъ восемьсотъ тридцать (730) лѣтъ, и родилъ сыновъ и дочерей.
- 17. Всѣхъ же дней Малелеила было восемьсотъ девяносто пять лѣтъ; и онъ умеръ.
- 18. Іаредъ жилъ сто шестьдесять два года, и родилъ Еноха.
- 19. По рожденіи Еноха Іаредъ жилъ восемьсоть лѣтъ, и родилъ сыновъ и дочерей.
- 20. Всѣхъ же дней Іареда было девятьсотъ шестьдесять два года; и онъ умеръ.
- 21. Енохъ жилъ шестьдесять пять (165) лъть, и родилъ Масусала.
- 22. И ходилъ Енохъ предъ Богомъ, по рождении Масусала, триста лътъ (200), и родилъ сыновъ и дочерей.
- 23. Всёхъ же дней Еноха было триста шестьдесять пять лёть.
- 24. И ходилъ Енохъ предъ Богомъ; и не стало его, потому что Богъ взялъ его.
- 25. Маеусалъ жилъ сто восемьдесять семь лѣтъ, и родилъ Ламеха.
- 26. По рожденіи Ламеха Маюусалъ жиль семьсоть восемьдесять два года; и родиль сыновъ и дочерей.
- 27. Всёхъ же дней Мавусала было девятьсоть шестьдесять девять лёть; и онь умеръ.
- 28. Ламехъ жилъ сто восемьдесять два (188) года, и родилъ сына.
- 29. И нарекъ ему имя: Ной, сказавъ: онъ утъщить насъ въ работъ нашей и въ трудахъ рукъ нашихъ при воздилывании земли, которую проклялъ Господь (Богъ).
- 30. И жилъ Ламехъ по рожденіи Ноя пятьсоть девяносто пять (565) лѣть; и родиль сыновъ и дочерей.
- 31. Всёхъ же дней Ламеха было семьсоть семьдесять семь (753) лёть; и онъ умеръ.

32. Ною было пятьсоть лёть; и родиль Ной (трехъ сыновъ), Сима, Хама и Іафета.

ГЛАВА 6.

Рогда люди начали умножаться на земль, и родились у нихъ дочери,

- 2. тогда сыны Божій увидали дочерей человаческихъ, что она красивы, и брали ихъ себа въ жены, какую кто избралъ.
- 3. И сказаль Господь (Богь): не въчно Духу Моему быть пренебрегаемымъ человъками (сими), потому что они плоть; пусть будутъ дни ихъ сто дваднать льть.
- 4. Въ то время были на землѣ исполины, особенно же съ того времени, какъ сыны Божіи стали входить къ дочерямъ человѣческимъ, и онѣ стали раждать имъ. Это сильные, издревле славные люли.
- 5. И увидѣлъ Господь (Богъ), что велико развращеніе человѣковъ на землѣ, и что всѣ мысли и помышленія сердца ихъ были зло во всякое время.
- 6. И раскаялся Господь, что создаль человъка на земль, и возскорбъль въ сердцъ Своемъ.
- 7. И сказалъ Господь: истреблю съ лица земли человъковъ, которыхъ Я сотворилъ, отъ человъка до скотовъ, и гадовъ и птицъ небесныхъ истреблю; ибо Я раскаялся, что создалъ ихъ.
- 8. Ной же обрълъ благодать предъ очами Господа (Бога).
- 9. Вотъ житіе Ноя: Ной быль человькъ праведный и непорочный въ родъ своемъ; Ной ходилъ предъ Богомъ.
- Ной родилъ трехъ сыновъ: Сима, Хама и Іафета.
- 11. Но земля растлилась предъ лицемъ Божіимъ, и наполнилась земля злодъяніями.
- 12. И воззрѣлъ (Господь) Богъ на землю; и вотъ, она растлѣнна: ибо всякая плоть извратила путь свой на землѣ.
- (24) Сирах. 49, 15. Евр. 11, 5. (29) 1 Петр. 3, 20. Евр. 11, 7. Быт. 3, 17. (32) 1 Паралипом. 1, 4. Гл. 6. (2) Второзак. 14, 1. 1, Іоан. 3, 1. Мате. 24. 38. (3) Дъян. 7, 51. Галат. 5, 16. 1 Петр. 3, 20. (5) Быт. 8, 21. Мате. 15, 19. (7) Числ. 23, 19. 1 Царств. 15, 11. (9) Сирах. 44, 16.



- 13. И сказаль (Господь) Богь Ною: конецъ всякой плоти пришель предълице Мое; ибо земля наполнилась отъ нихъ злодъяніями. И воть, Я истреблю ихъ съ земли.
- 14. Сдѣлай себѣ ковчегъ изъ дерева гоферъ; отдѣленія сдѣлай въ ковчегѣ, и осмоли его смолою внутри и снаружи.
- 15. И сдѣлай его такъ: длина ковчега триста локтей; широта его пятьдесятъ локтей, а высота его тридцать локтей.
- 16. И сдѣлай отверстіе въ ковчегѣ, и въ локоть сведи его вверху, и дверь въ ковчегъ сдѣлай съ боку его; устрой въ немъ нижнее, второе и третье (жилье).
- 17. И воть, Я наведу на землю потопъ водный, чтобъ истребить всякую плоть, въ которой есть духъ жизни, подъ небесами; все, что есть на землъ, лишится жизни.
- 18. Но съ тобою Я поставлю завѣтъ Мой, и войдешь въ ковчегъ ты, и сыновья твои, и жена твоя, и жены сыновъ твоихъ съ тобою.
- 19. Введи также въ ковчегъ (изъ всякаго скота, и изъ всёхъ гадовъ, и) изъ всёхъ кивотныхъ, и отъ всякой плоти по парѣ, чтобъ они остались съ тобою въ живыхъ; мужескаго пола и женскаго пусть они будутъ.
- 20. Изъ (всѣхъ) птицъ по роду ихъ, и изъ (всѣхъ) скотовъ по роду ихъ, и изъ всѣхъ пресмыкающихся по землѣ по роду ихъ, изъ всѣхъ по парѣ войдутъ къ тебѣ, чтобы остались въ живыхъ (съ тобою, мужескаго пола и женскаго).
- 21. Ты же возьми себѣ всякой пищи, какою питаются, и собери къ себѣ; и будеть она для тебя и для нихъ пищею.
- 22. И сділаль Ной все: какъ повеліль ему (Господь) Богь, такъ онъ и сділаль.

ГЛАВА 7.

М сказаль Господь (Богь) Ною: войди ты и все семейство твое въ ков-

- чегъ; ибо тебя увидълъ Я праведнымъ предо Мною въ родъ семъ.
- 2. И всякаго скота чистаго возьми по семи, мужескаго пола и женскаго, а изъ скота нечистаго по два, мужескаго пола и женскаго.
- 3. Также и изъ птицъ небесныхъ (чистыхъ) по семи, мужескаго пола и женскаго, (и изъ всъхъ птицъ нечистыхъ по двъ, мужескаго пола и женскаго,) чтобы сохранить племя для всей земли.
- 4. Ибо чрезъ семь дней Я буду изливать дождь на землю сорокъ дней и сорокъ ночей; и истреблю все существующее, что Я создалъ, съ лица земли.
- 5. Ной сдълаль все, что Господь (Богь) повелъль ему.
- 6. Ной же быль шестисоть льть, какъ потопъ водный пришель на землю.
- 7. И вошель Ной, и сыновья его, и жена его, и жены сыновь его съ нимъ въ ковчегъ отъ водъ потопа.
- 8. И (изъ птицъ чистыхъ, и изъ птицъ нечистыхъ и) изъ скотовъ чистыхъ и изъ скотовъ нечистыхъ, (и изъ звѣрей) и изъ всѣхъ пресмыкающихся по землѣ
- 9. по парѣ, мужескаго пола и женскаго, вошли къ Ною въ ковчегъ, какъ (Господь) Богъ повелѣлъ Ною.
- 10. Чрезъ семь дней, воды потока пришли на землю.
- 11. Въ шестисотый годъ жизни Ноевой, во вторый мъсяцъ, въ семнадцатый день (27) мъсяца, въ сей день разверзлись вст источники великой бездны, и окна небесныя отворились;
- 12. и лился на землю дождь сорокъ дней и сорокъ ночей.
- 13. Въ сей самый день вошель въ ковчегь Ной, и Симъ, Хамъ и Іафеть, сыновья Ноевы, и жена Ноева, и три жены сыновъ его съ ними.
- 14. Они, и всѣ звѣри (земли) по роду ихъ, и всякій скотъ по роду его, и всѣ гады, пресмыкающіеся по землѣ, по роду ихъ, и всѣ летающія по роду ихъ, всѣ птицы, всѣ крылатыя.
- 15. И вошли къ Ною въ ковчегъ по паръ (мужескаго пола и женскаго)

(13) 2 Петр. 2, 5. Евр. 11, 7. (17) Псал. 28, 10. (19) Быт. 7, 9. (22) Быт. 7, 5. Гл. 7. (1) 1 Петр. 3, 20. (7) Мате. 24, 38. Лук. 17, 27. 1 Петр. 3, 20. (9) Быт. 6, 19. (11) Іов. 38, 8. Притч. 8, 29. 4 Царств. 7, 2

отъ всякой плоти, въ которой есть духъ жизни.

- 16. И вошедшіе (къ Ною въ ковчегъ) мужескій и женскій полъ всякой плоти вошли, какъ повелѣлъ ему (Господь) Богъ. И затворилъ Господь (Богъ) за нимъ (ковчегъ).
 - 17. И продолжалось на землъ наводненіе сорокъ дней (и сорокъ ночей), и умножилась вода, и подняла ковчегъ, и онъ возвысился надъ землею.
 - 18. Вода же усиливалась и весьма умножалась на земль; и ковчегь плаваль по поверхности водь.
 - 19. И усилилась вода на землъ чрезвычайно, такъ-что покрылись всъ высокія горы, какія есть подъ всъмъ небомъ.
 - 20. На пятнадцать локтей поднялась надъ ними вода, и покрылись (всѣ высокія) горы.
 - 21. И лишилась жизни всякая плоть, движущаяся по земль, и птицы, и скоты, и звъри, и всъ гады, ползающіе по земль, и всъ люди.
 - 22. Все, что имъло дыханіе духа жизни въ ноздряхъ своихъ на сушѣ, умерло.
 - 23. Истребилось всякое существо, которое было на поверхности (всей) земли; отъ человъка до скота, и гадовъ, и птицъ небесныхъ, все истребилось съ земли: остался только Ной, и что было съ нимъ въ ковчегъ.
 - 24. Вода же усиливалась на землъ сто пятьдесять дней.

ГЛАВА 8.

И вспомнить Богь о Нов, и о всёхъ звёряхъ, и о всёхъ скотахъ (и о всёхъ птицахъ, и о всёхъ гадахъ пресмыкающихся), бывшихъ съ нимъ въ ковчеге; и навелъ Богъ вётеръ на землю, и воды остановились.

- 2. И закрылись источники бездны и окна небесныя, и пересталь дождь съ неба.
- 3. Вода же постепенно возвращалась съ земли, и стала убывать вода по окончании ста пятидесяти дней.

- 4. И остановился ковчеть въ седмомъ мѣсяцѣ, въ семнадцатый день мѣсяца, на горахъ Араратскихъ.
- 5. Вода постоянно убывала до десятаго мъсяца; въ первый день десятаго мъсяца показались верхи горъ.
- 6. По прошествій сорока дней Ной открыль сділанное имь окно ковчега.
- 7. И выпустиль ворона, (чтобы видёть, убыла ли вода съ земли,) который, вылетевъ, отлеталь и прилеталь, пока осущилась земля отъ воды.
- 8. Потомъ выпустилъ отъ себя голубя, чтобы видъть, сошла ли вода съ лица земли.
- 9. Но голубь не нашель мѣста покоя для ногь своихъ, и возвратился къ нему въ ковчегъ; ибо вода была еще на поверхности всей земли; и онъ простеръ руку свою, и взялъ его, и принялъ къ себѣ въ ковчегъ.
- 10. И помедлилъ еще семь дней другихъ; и опять выпустилъ голубя изъ ковчега.
- 11. Голубь возвратился къ нему въ вечернее время; и вотъ, свѣжій масличный листь во рту у него: и Ной узналъ, что вода сошла съ земли.
- 12. Онъ помедлилъ еще семь дней другихъ, и (опять) выпустилъ голубя; и онъ уже не возвратился къ нему.
- 13. Шестьсотъ перваго года (жизни Ноевой) къ первому (дню) перваго мѣсяца изсякла вода на землѣ; и открылъ Ной кровлю ковчега, и посмотрѣлъ, и вотъ, обсохла поверхность земли.
- 14. И во второмъ мѣсяцѣ, къ двадцать седьмому дню мѣсяца, земля высохла.
 - 15. И сказалъ (Господь) Богъ Ною:
- 16. Выйди изъ ковчега ты, и жена твоя, и сыновъ твои, и жены сыновъ твоихъ съ тобою.
- 17. Выведи съ собою всёхъ животныхъ, которыя съ тобою, отъ всякой плоти, изъ птицъ, и скотовъ, и всёхъ гадовъ пресмыкающихся по землё: пусть разойдутся они по землъ, и пусть плодятся и размножаются на землъ.
- (16) Быт. 6, 19—20. (25) Премуд. 10, 4. Мато. 24, 38. Гл. 8. (1) Псал. 111, 6. (2) Быт. 7, 11. (4) Іерем. 51, 27. (17) Быт. 1, 28; 9, 1, 7; 6, 5. Мато. 15, 19.



- 18. И вышель Ной, и сыновья его, и жена его, и жены сыновъ его съ нимъ.
- 19. Всв звъри, и (весь скотъ, и) всв гады, и всв птицы, все движущееся по земяв, по родамъ своимъ, вышли изъ ковчега.
- 20. И устроилъ Ной жертвенникъ Господу; и взялъ изъ всякаго скота чистаго, и изъ всёхъ птицъ чистыхъ, и принесъ во всесожжение на жертвенникъ.
- 21. И обонялъ Господь пріятное благоуханіе, и сказалъ Господь (Богь) въ сердив Своемъ: не буду больше проклинать землю за человъка, потому что помышленіе сердца человъческаго— зло отъ юности его; и не буду больше поражать всего живущаго, какъ Я сдълалъ.
- 22. Впредь во всё дни земли сёяніе и жатва, холодъ и зной, лёто и зима, день и ночь не прекратятся.

ГЛАВА 9.

М благословиль Богь Ноя и сыновь его, и сказаль имъ: плодитесь и и размножайтесь, и наполняйте землю, (и обладайте ею).

- 2. Да страшатся и да трепещуть васъ всё звёри земные, (и весь скоть земный) и всё птицы небесныя, все, что движется на землё, и всё рыбы морскія: въ ваши руки отданы они.
- 3. Все движущееся, что живеть, будеть вамъ въ пищу; какъ зелень травную даю вамъ все.
- 4. Только плоти съ душею ея, съ кровью ея, не тышьте.
- 5. Я взыщу и вашу кровь, 65 которой жизнь ваша, взыщу ее отъ всякаго звъря, взыщу также душу чемовъка отъ руки человъка, отъ руки брата его.
- 6. Кто прольеть кровь человъческую, того кровь прольется рукою человъка: ибо человъкъ созданъ по образу Божію.
- 7. Вы же плодитесь и размножайтесь, и распространяйтесь по земль, и умножайтесь на ней.

- 8. И сказаль Богь Ною и сынамъ его съ нимъ:
- 9. Воть, Я поставляю зав'ять Мой съ вами и съ потомствомъ вашимъ посл'я васъ.
- 10. и со всякою душею живою, которая съ вами, съ птицами и со скотами, и со всёми звёрями земными, которые у васъ, со всёми вышедшими изъ ковчега, со всёми животными земными:
- 11. поставляю завѣтъ Мой съ вами, что не будеть болѣе истреблена всякая плоть водами потопа, и не будетъ уже потопа на опустошеніе земли.
- 12. И сказалъ (Господь) Богъ: вотъ знаменіе завѣта, который Я поставляю между Мною, и между вами, и между всякою душею живою, которая съ вами, въ роды навсегда:
- 13. Я полагаю радугу Мою въ облакъ, чтобъ она была знаменіемъ (въчнаго) завъта между Мною и между землею.
- 14. И будеть, когда Я наведу облако на землю, то явится радуга (Моя) въ облакъ;
- 15. и Я вспомню завѣтъ Мой, который между Мною и между вами, и между всякою душею живою во всякой плоти; и не будетъ болъе вода потопомъ на истребление всякой плоти.
- 16. И будеть радуга (Моя) въ облакъ, и Я увижу ее, и вспомню завътъ въчный между Богомъ, (и между землею,) и между всякою душею живою во всякой плоти, которая на землъ.
- 17. И сказаль Богь Ною: воть знаменіе завѣта, который Я поставиль между Мною и между всякою плотью, которая на землѣ.
- 18. Сыновья Ноя, вышедшіе изъ ковчега, были: Симъ, Хамъ и Іафетъ. Хамъ же былъ отецъ Ханаана.
- 19. Сім трое были сыновья Ноевы, и оть нихъ населилась вся земля.
- 20. Ной началь воздёлывать землю, и насадиль виноградникъ.
- 21. И выпиль онъ вина, и опьянъть, и *лежсал*ь обнаженнымъ въ шатръ своемъ.
- Гл. 9. (1) Быт. 1, 28; 8, 17. (2) Быт. 1, 28. (4) Левит. 7, 27; 17, 14. (6) Мато. 26, 52. Апокалинс. 13, 10. Быт. 1, 27. (7) Быт. 1, 28; 8, 17. (42) Исаія 54, 9. (44) Сярах. 43, 12.

22. И увидѣть Хамъ, отецъ Ханаана, наготу отца своего, и вышедъ разсказалъ двумъ братьямъ своимъ.

23. Симъ же и Іафетъ взяли одежду и, положивъ ее на плеча свои, пошли задомъ, и покрыли наготу отца своего; лица ихъ были обращены назадъ, и они не видали наготы отца своего.

24. Ной проспался отъ вина своего, и узналь, что сдёдаль надъ нимъ мень-

шій сынъ его,

25. и сказаль: проклять Ханаань; рабъ рабовъ будеть онъ у братьевъ своихъ.

26. Потомъ сказалъ: благословенъ Господь Богъ Симовъ; Ханаанъ же

будетъ рабомъ ему.

27. Да распространить Богъ Іафета; и да вселится онъ въ шатрахъ Симовихъ; Ханаанъ же будетъ рабомъ ему.

28. И жилъ Ной послъ потопа три-

ста пятьдесять лѣть.

29. Встхъ же дней Ноевыхъ было девятьсотъ пятьдесять лтть; и онъ умеръ.

ГЛАВА 10.

Вотъ родословіе сыновъ Ноевыхъ, Сима, Хама Іафета. Послѣ потопа родились у нихъ дѣти.

2. Сыны Іафета: Гомеръ, Магогъ, Мадай, Іаванъ, (Елиса), Оувалъ, Ме-

шехъ и Өирасъ.

3. Сыны Гомера: Аскеназъ, Рифатъ и Оогарма.

- 4. Сыны Іавана: Елиса, Өарсисъ, Киттимъ и Доданимъ.
- 5. Отъ сихъ населились острова народовъ въ земляхъ ихъ, каждый по языку своему, по племенамъ своимъ, въ народахъ своихъ.

6. Сыны Хама: Хушъ, Мицраимъ,

Футь и Ханаанъ.

- 7. Сыны Хуша: Сева, Хавила, Савта, Раама и Савтеха. Сыны Раамы: Шева и Деданъ.
- 8. Хушъ родилъ также Нимрода: сей началъ быть силенъ на землъ.
 - 9. Онъ быль сильный звероловъ

предъ Господомъ (Богомъ); потому и говорится: сильный звѣроловъ, какъ Нимродъ, предъ Господомъ (Богомъ).

10. Царство его вначалъ составляли: Вавилонъ, Эрехъ, Аккадъ, и

Халие, въ землъ Сеннааръ.

11. Изъ сей земли вышелъ Ассуръ, и построилъ Ниневію, Реховое-иръ, Калахъ,

12. и Ресенъ между Ниневіею и между Калахомъ; это городъ великій.

- 13. Отъ Мицраима произошли Лудимъ, Анамимъ, Легавимъ, Нафтухимъ,
- 14. Патрусимъ, Каслухимъ, откуда вышли Филистимляне, и Кафторимъ.
- 15. Отъ Ханаана родились: Сидонъ, первенецъ его, Хетъ,
 - 16. Іевусей, Аморрей, Гергесей,

17. Евей, Аркей, Синей,

- 18. Арвадей, Цемарей и Химаоей. Впоследствій племена Ханаанскія разсеялись.
- 19. И были предълы Хананеевъ отъ Сидона къ Герару до Газы, отсюда къ Содому, Гоморръ, Адмъ и Цевоиму до Лаши.
- 20. Это сыны Хамовы, по племенамъ ихъ, по языкамъ ихъ, въ земляхъ ихъ, въ народахъ ихъ.
- 21. Были дѣти и у Сима, отца всѣхъ сыновъ Еверовыхъ, старшаго брата Іафетова.
- 22. Сыны Сима: Еламъ, Ассуръ, Арфаксадъ, Лудъ, Арамъ (и Каинанъ).
- 23. Сыны Арама: Уцъ, Хулъ, Геееръ и Машъ.
- 24. Арфаксадъ родилъ (Каинана, Каинанъ родилъ) Салу, Сала родилъ Евера.
- 25. У Евера родились два сына; имя одному: Фалекъ, потому что во дни его земля раздълена; имя брату его: Іоктанъ.
- 26. Іоктанъ родилъ Алмодада, Шалефа, Хапармавева, Іераха,
 - 27. Гадорама, Узала, Диклу,
 - 28. Овала, Авимаила, Шеву,
- 29. Офира, Хавилу, и Іовава. Всъ эти сыновья Іоктана.

(26) Інс. Нав. 16, 10. Суд. 1, 9. Гл. 10. (1) Быт. 5, 31. (2) 1 Паралипом. 1, 5 (4) Числ. 24, 24. Исаія 23, 1. (8) 1 Паралипом. 1, 10. Іерем. 16, 16. (10) Амос. 6, 2. (14) Второзак. 2, 23. (22) 1 Паралипом. 1, 17. (25) 1 Паралипом. 1, 19. Быт. 11, 8.



- 30. Поселенія ихъ были отъ Меши до Сефара, горы восточной.
- 31. Это сыновья Симовы по племенамъ ихъ, по языкамъ ихъ, въ земляхъ ихъ, по народамъ ихъ.
- 32. Вотъ, племена сыновъ Ноевыхъ, по родословію ихъ, въ народахъ ихъ. Отъ нихъ распространились народы по землѣ послѣ потопа.

ГЛАВА 11.

На всей землъ былъ одинъ языкъ и одно наръчіе.

- 2. Двинувшись съ Востока, они нашли въ землъ Сеннааръ равнину и поселились тамъ.
- 3. И сказали другъ другу: надълаемъ кирпичей, и обожжемъ огнемъ; и стали у нихъ кирпичи вмъсто камней, а земляная смола вмъсто извести.
- 4. И сказали они: построимъ себъ городъ и башню, высотою до небесъ; и сдълаемъ себъ имя, прежде нежели разсъемся по лицу всей земли.
- 5. И сошель Господь посмотрѣть городь и башию, которые строили сыны человѣческіе.
- 6. И сказаль Господь: воть, одинь народь, и одинь у всёхъ языкъ; и воть, что начали они дёлать и не отстануть они оть того, что задумали дёлать.
- 7. Сойдемъ же и смѣшаемъ тамъ языкъ ихъ, такъ чтобы одинъ не понималь рѣчи другаго.
- 8. Й разсѣяль ихъ Господь оттуда по всей землъ; и они перестали строить городъ (и башню).
- 9. Посему дано ему имя: Вавилонъ; ибо тамъ смъщалъ Господь языкъ всей земли, и оттуда разсвялъ ихъ Господь по всей землъ.
- 10. Вотъ родословіе Сима. Симъ былъ ста лѣтъ, и родилъ Арфаксада, чрезъ два года послѣ потопа.
- 11. По рожденіи Арфаксада, Симъ жиль пятьсоть лѣть, и родиль сыновъ и дочерей, (и умеръ).
- 12. Арфаксадъ жилъ тридцать пять лѣтъ (135), и родилъ (Каинана. По рожденіи Каинана, Арфаксадъ жилъ

триста тридцать лёть, и родиль сыновъ и дочерей, и умеръ. Каинанъ жиль сто тридцать лёть, и родиль) Салу.

13. По рожденіи Салы, Арфаксадъ (Каинанъ) жилъ четыреста три (330) года, и родилъ сыновъ и дочерей, (и умеръ).

14. Сала жилъ тридцать (130) лѣтъ,

и родилъ Евера.

- 15. По рожденіи Евера, Сала жилъ четыреста три (330) года, и родилъ сыновъ и дочерей, (и умеръ).
- 16. Еверъ жилъ тридцать четыре (134) года, и родилъ Фалека.
- 17. По рожденіи Фалека, Еверъ жилъ четыреста тридцать (370) лѣтъ, и родилъ сыновъ и дочерей, (и умеръ).

18. Фалекъ жилъ тридцать (130)

льть, и родиль Рагава.

- 19. По рожденіи Рагава, Фалекъ жилъ двъсти девять льть, и родилъ сыновъ и дочерей, (и умеръ).
- 20. Рагавъ жилъ тридцать два (132) года, и родилъ Серуха.
- 21. По рожденій Серуха, Рагавъ жилъ двъсти семь льтъ, и родилъ сыновъ и дочерей, (и умеръ).

22. Серухъ жилъ тридцать (130)

лѣть, и родилъ Нахора.

- 23. По рожденіи Нахора, Серухъ жиль дв'єсти л'єть, и родиль сыновъ и дочерей, (и умеръ).
- 24. Нахоръ жилъ двадцать девять (79) льтъ, и родилъ Өарру.
- 25. По рожденіи Өарры, Нахоръ жиль сто девятнадцать (129) льтъ, и родиль сыновъ и дочерей, (и умеръ).

26. Өарра жиль семьдесять леть, и родиль Аврама, Нахора и Арана.

- 27. Вотъ родословіе Өарры. Өарра родиль Аврама, Нахора и Арана. Аранъ родиль Лота.
- 28. И умеръ Аранъ при Өаррѣ, отцѣ своемъ, въ землѣ рожденія своего, въ Урѣ Халдейскомъ.
- 29. Аврамъ и Нахоръ взяли себъ женъ; имя жены Аврамовой: Сара; имя жены Нахоровой: Милка, дочь Арана, отца Милки и отца Иски.
- 30. И Сара была неплодна и бездетна.
- (30) Числ. 23, 7. Гл. 11. (4) Второзак. 1, 28. (8) Второзак. 32, 8. (10) 1 Паралипом. 1, 17—18. (16) 1 Паралипом. 1, 9. (26) Іис. Нав. 24, 2. 1 Паралипом. 1, 26—27.

- 31. И взядъ Өарра Аврама, сына своего, и Лота, сына Аранова, внука своего, и Сару, невъстку свою, жену Аврама, сына своего, и вышелъ съ ними изъ Ура Халдейскаго, чтобы идти въ землю Ханаанскую: но, дошелши ло Харрана, они остановились TAM'S.
- 32. И было дней жизни Өарры (въ Харранской земль) двьсти пять льть, и умеръ Өарра въ Харранъ.

ГЛАВА 12.

сказаль Господь Авраму: пойди Изъ земли твоей, отъ родства твоего и изъ дома отца твоего, (и иди) въ землю, которую Я укажу тебъ.

- 2. И Я произвелу отъ тебя ведикій народъ, и благословлю тебя, и возвеличу имя твое; и будешь ты въ благословеніе
- 3. Я благословаю благословляющихъ тебя, и злословящихъ тебя прокляну: и благословятся въ тебъ всъ племена земныя.
- 4. И пошелъ Аврамъ, какъ сказалъ ему Господь; и съ нимъ пошелъ Лотъ. Аврамъ былъ семидесяти пяти лѣтъ. когда вышель изъ Харрана.
- 5. И взяль Аврамъ съ собою Сару, жену свою, Лота, сына брата своего. и все имъніе, которое они пріобръли, и всъхъ людей, которыхъ они имъли въ Харранъ; и вышли, чтобъ идти въ землю Ханаанскую; и пришли въ землю Ханаанскую.
- 6. И прошель Аврамь по земль сей (по длинъ ея) до мъста Сихема, до дубравы Море. Въ этой земль тогда (жили) Хананеи.
- 7. И явился Господь Авраму, и сказалъ (ему): потомству твоему отдамъ Я землю сію: и создалъ тамъ (Аврамъ) жертвенникъ Господу, который явился emv.
- 8. Оттуда двинулся онъ къ горф, на востокъ отъ Вееиля; и поставилъ шатеръ свой такъ, что отъ него Весиль быль на западъ, а Гай на во- | было, и Лотъ съ нимъ, на югъ.

- стокъ; и создалъ тамъ жертвенникъ Госполу и призваль имя Госпола (явившагося ему).
- 9. И полнялся Аврамъ, и прололжаль илти къ югу.
- 10. И быль гололь въ той земль. И сошель Аврамъ въ Египетъ, пожить тамъ, потому что усилился голодъ въ землъ той.
- 11. Когда же онъ приближался къ Египту, то сказалъ Саръ, женъ своей: воть, я знаю, что ты женщина, прекрасная виломъ:
- 12. и когда Египтяне увидять тебя. то скажуть: это жена его; и убысть меня, а тебя оставять въ живыхъ.
- 13. Скажи же, что ты мив сестра, лабы миъ хорошо было ради тебя, и дабы жива была луша моя чрезъ тебя.
- 14. И было, когда пришелъ Аврамъ въ Египетъ, Египтяне увидъли, что она женщина весьма красивая:
- 15. увилъли ее и вельможи фараоновы, и похвалили ее фараону; и взята была она въ домъ фараоновъ.
- 16. И Авраму хорошо было ради ея; и былъ у него мелкій и крупный скотъ, и ослы, и рабы, и рабыни, и лошаки, и верблюды.
- 17. Но Господь поразиль тяжкими ударами фараона и домъ его за Сару, жену Аврамову.
- 18. И призвалъ фараонъ Аврама, и сказаль: что ты это следаль со мною? для чего не сказалъ мив, что она жена твоя?
- 19. Для чего ты сказаль: она сестра моя? и я взяль было ее себв въжену. И теперь вотъ жена твоя; возьми (ее),
- 20. И даль о немъ фараонъ повелъніе людямъ, и проводили его, и жену его, и все, что у него было, (и Лота съ нимъ),

ГЛАВА 13.

поднялся Аврамъ изъ Египта, самъ **И** и жена его, и все, что у него

(34) Іис. Нав. 24, 3. Гл. 19 (1) Дъян. 7, 3. (3) Быт. 18, 18; 22, 18; 26, 4. Галат. 3, 8, 16. (6) Быт. 33, 19; 18, 30. (7) Быт. 13, 15; 15, 7; 26, 3—4. Второзак 34, 4. (8) Быт. 13, 3; 28, 19. (43) Быт. 20, 2. (46) Быт. 13, 20. (47) Псал. 104, 14. Гл. 18. (4) Псал. 104, 13.



- 2. И быль Аврамъ очень богатъ скотомъ, и серебромъ, и золотомъ.
- 3. И продолжаль онъ переходы свои отъ юга до Веенля, до мъста, гдъ прежде быль шатеръ его между Веенленъ и между Гаемъ,
- 4. до мъста жертвенника, который онъ сдълалъ тамъ вначалъ; и тамъ призвалъ Аврамъ имя Господа.
- 5. И у Лота, который ходиль съ Аврамомъ, также быль мелкій и крупный скоть, и шатры.
- 6. И непомъстительна была земля для нихъ, чтобы жить вмъстъ, ибо имущество ихъ было такъ велико, что они не могли жить вмъстъ.
- 7. И быть споръ между пастухами скота Аврамова и между пастухами скота Лотова; и Хананеи и Ферезеи жили тогда въ той землъ.
- 8. И сказалъ Аврамъ Лоту: да не будетъ раздора между мною и тобою, и между пастухами моими и пастухами твоими, ибо мы родственники.
- 9. Не вся ли земля предъ тобою? отдълись же отъ меня. Если ты налъво, то я направо; а если ты направо, то я налъво.
- 10. Лотъ возвель очи свои, и увидълъ всю окрестность Іорданскую, что она, прежде нежели истребилъ Господь Содомъ и Гоморру, вся до Сигора орошалась водою, какъ садъ Господень, какъ земля Египетская.
- 11. И избралъ себъ Лотъ всю окрестность Іорданскую; и двинулся Лотъ къ востоку. И отдълились они другъ отъ друга.
- 12. Аврамъ сталъ жить на землѣ Ханаанской; а Лоть сталъ жить въ городахъ окрестности, и раскинулъ шатры до Содома.
- 13. Жители же Содомскіе были злы и весьма грешны предъ Господомъ.
- 14. И сказалъ Господь Авраму, послѣ того какъ Лоть отдѣлился отъ него: возведи очи твои, и съ мѣста, на которомъ ты теперь, посмотря къ

- съверу, и къ югу, и къ востоку, и къ западу.
- 15. Ибо всю землю, которую ты видишь, теб'в дамъ Я и потомству твоему нав'ки.
- 16. И сдѣлаю потомство твое, какъ песокъ земный; если кто можетъ сосчитать песокъ земный, то и потомство твое сочтено будеть.
- 17. Встань, пройди по землѣ сей въ долготу и въ широту ея: ибо Я тебѣ дамъ ее (и потомству твоему навсегда).
- 18. И двинулъ Аврамъ шатеръ, и пошелъ, и поселился у дубравы Мамре, что въ Хевронъ; и создалъ тамъ жертвенникъ Господу.

ГЛАВА 14.

И было во дни Амрафела, царя Сеннаарскаго, Аріоха, царя Елласарскаго, Кедорлаомера, царя Еламскаго, и Оидала, царя Гоимскаго,

- 2. пошли они войною противъ Беры, царя Содомскаго, противъ Бирши, царя Гоморрскаго, Шинава, царя Адмы, Шемевера, царя Севоимскаго, и противъ царя Белы, которая есть Сигоръ.
- 3. Всѣ сіи соединились въ долинѣ Сиддимъ, гдѣ имиль море Соленое.
- 4. Двінадцать літь были они въ порабощеніи у Кедорлаомера, а въ тринадцатомъ году возмутились.
- 5. Въ четырнадцатомъ году пришелъ Кедорлаомеръ, и цари, которые съ нимъ, и поразили Рефаимовъ въ Аштерое-Карнаимъ, Зузимовъ въ Гамъ, Эмимовъ въ Шаве-Киріафаимъ,
- 6. и Хорреевъ въ горъ ихъ Сеиръ, до Эл-Фарана, что при пустынъ.
- 7. И возвратившись оттуда, они пришли къ источнику Мишпатъ, который есть Кадесъ, и поразили всю страну Амаликитянъ, и также Аморреевъ, живущихъ въ Хацацон-Өамаръ.
- 8. И вышли царь Содомскій, царь Гоморрскій, царь Адмы, царь Севоимскій и царь Белы, которая есть Си-
- (2) Быт. 24, 35. Притч. 10, 22. (3) Быт. 12, 8; 35, 7. (4) Быт. 12, 7—8. (6) Быт. 36, 7. (7) Быт. 21, 25. (8) Псал. 33, 15. Быт. 11, 27; 14, 12. (40) Быт. 2, 8. Исаія 51, 3. Ісзек. 28, 13. (43) Быт. 18, 20; 19, 4. Ісзек. 16, 49. (45) Быт. 12, 7; 15, 18; 26, 4. Второзак. 34, 4. (46) Быт. 32, 12. Второзак. 10, 22. (48) Числ. 13, 23. Гл. 14. (1) Быт. 10, 10; 11, 2. (2) Быт. 19, 22.

горъ; и вступили въ сраженіе съ ними въ долинъ Сиддимъ,

- 9. съ Кедорлаомеромъ, царемъ Еламскимъ, Өндаломъ, царемъ Гоимскимъ, Амрафеломъ, царемъ Сеннаарскимъ, Аріохомъ, царемъ Елласарскимъ: четыре царя противъ пяти.
- 10. Въ долинъ же Сиддимъ было много смоляныхъ ямъ. И цари Содомскій и Гоморрскій, обратившіеся въ бъгство, упали въ нихъ; а остальные убъжали въ горы.
- 11. Побидители взяли все имущество Содома и Гоморры, и весь запасъ ихъ, и ушли.
- 12. И взяли Йота, племянника Аврамова, жившаго въ Содомъ, и имушество его. и ушли.
- 13. И пришель одинь изъ уцѣлѣвшихъ, и извѣстилъ Аврама Еврея, жившаго тогда у дубравы Мамре, Аморреянина, брата Эшколу и брата Анеру, которые были союзники Аврамовы.
- 14. Аврамъ услышавъ, что (Лотъ) сродникъ его взять въ плънъ, вооружилъ рабовъ своихъ, рожденныхъ въ домъ его, триста восемнадцать, и преслъдовалъ испрівтелей до Лана;
- 15. и раздълившись, испаль на нихъ ночью, самъ и рабы его, и поразиль ихъ, и преслъдовалъ ихъ до Ховы, что по лъвую сторону Дамаска;
- 16. и возвратилъ все имущество и Лота, сродника своего, и имущество его возвратилъ, также и женщинъ и народъ.
- 17. Когда онъ возвращался послѣ пораженія Кедорлаомера и царей, бывшихъ съ нимъ, царь Содомскій вышелъ ему на встрѣчу въ долину Шаве, что нынъ долина царская.
- 18. И Мелхиседекъ, царь Салимскій, вынесъ хлѣбъ и вино: онъ былъ священникъ Бога всевышняго;
- 19. и благословилъ его, и сказалъ: благословенъ Аврамъ отъ Бога всевышняго, Владыки неба и земли;
 - 20. и благословенъ Богъ всевыш-

- ній, который предаль враговь твоихъ въ руки твои. (Аврамъ) далъ ему десятую часть изъ всего.
- 21. И сказалъ царь Содомскій Авраму: отдай мнѣ людей, а имѣніе возьми себѣ.
- 22. Но Аврамъ сказалъ царю Содомскому: поднимаю руку мою къ Господу Богу всевышнему, Владыкъ неба и земли.
- 23. что даже нитки и ремня отъ обуви не возьму изъ всего твоего, чтобы ты не сказалъ: я обогатилъ Аврама:
- 24. кромѣ того, что съѣли отроки, и кромѣ доли, принадлежащей людямъ, которые ходили со мною; Анеръ, Эшколъ и Мамрій пусть возьмутъ свою лолю.

ГЛАВА 15.

Послѣ сихъ происшествій было слово Господа къ Авраму въ видѣніи (ночью), и сказано: не бойся, Аврамъ; Я твой щитъ; награда твоя (будетъ) весьма велика.

- 2. Аврамъ сказалъ: Владыка Господи! что Ты дашь мнѣ? я остаюсь бездътнымъ; распорядитель въ домѣ моемъ этотъ Эліезеръ изъ Ламаска.
- 3. И сказалъ Аврамъ: вотъ, Ты не далъ мнѣ потомства, и вотъ, домочадецъ мой наслѣдникъ мой.
- 4. И было слово Господа къ нему, и сказано: не будетъ онъ твоимъ наследникомъ; но тотъ, кто произойдетъ изъ чреслъ твоихъ, будетъ твоимъ наследникомъ.
- 5. И вывель его вонь, и сказаль (ему): посмотри на небо, и сосчитай звезды, если ты можешь счесть ихъ. И сказаль ему: столько будеть у тебя потомковъ.
- 6. Аврамъ повърилъ Господу, и Онъ вмънилъ ему это въ праведность.
- 7. И сказаль ему: Я Господь, Который вывель тебя изъ Ура Халдейскаго, чтобы дать тебв землю сію во владыніе.

⁽⁴⁵⁾ Быт. 17, 8. Евр. 11, 9, 13. (45) Інс. Нав. 19, 47. (47) 2 Царств. 18, 18. (48) Евр. 7, 1. (20) Евр. 7, 4. (24) Быт. 13. Тм. 15. (4) Исаія 41, 10; 43, 1. Исаія 40, 10. (2) Быт. 24, 2. (5) Быт. 22, 17. (6) Римлян. 4, 3. Галат. 3, 6. Іак. 2, 23.



- 8. Онъ сказалъ: Владыка Господи! почему мић узнать, что я буду владъть ею?
- 9. Господь сказаль ему: возьми Мить трилтиною телицу, трилтиною козу, трилтинго овна, горлицу и молодаго голубя.
- 10. Онъ взялъ всёхъ ихъ, разсёкъ ихъ пополамъ, и положилъ одну часть противъ другой; только птицъ не разсёкъ.
- 11. И налетели на трупы хищныя птицы; но Аврамъ отгоняль ихъ.
- При захожденіи солнца крѣпкій сонъ напалъ на Аврама; и воть, напалъ на него ужасъ и мракъ великій.
- 13. И сказаль Господь Авраму: знай, что потомки твои будуть пришельцами въ земль не своей, и поработять ихъ, и будуть угнетать ихъ четыреста льтъ;
- 14. но Я произведу судъ надъ народомъ, у котораго они будутъ въ порабощении; послъ сего они выйдутъ (сюда) съ большимъ имуществомъ;
- 15. а ты отойдешь къ отцамъ твоимъ въ мирѣ, и будешь погребенъ въ старости доброй;
- 16. въ четвертомъ родѣ возвратятся они сюда: ибо *мъра* беззаконій Аморреевъ доселѣ еще не наполнилась.
- 17. Когда зашло солнце и наступила тъма, вотъ, дымъ какъ бы изъ печи и пламя огня прошли между разсъченными животными.
- 18. Въ этотъ день заключилъ Господь завѣтъ съ Аврамомъ, сказавъ: потомству твоему даю Я землю сію, отъ ръки Египетской до великой ръки, ръки Евфрата:
 - 19. Кенеевъ, Кенезеевъ, Кедмонеевъ,
 - 20. Хеттеевъ, Ферезеевъ, Рефаимовъ,
- 21. Аморреевъ, Хананеевъ, (Евеевъ), Гергесеевъ и Іевусеевъ.

ГЛАВА 16.

Но Сара, жена Аврамова, не раждала ему. У ней была служанка Египтянка, именемъ Агарь.

2. И сказала Сара Авраму: вотъ, Господь заключилъ чрево мое, чтобы

- мнѣ не раждать; войди же къ служанкѣ моей: можеть быть, я буду имѣть дѣтей отъ нея. Аврамъ послушался словъ Сары.
- 3. И взяла Сара, жена Аврамова, служанку свою, Египтянку Агарь, по истечени десяти лётъ пребыванія Аврамова въ землё Ханаанской, и дала ее Авраму, мужу своему, въ жену.
- 4. Онъ вошель къ Агари, и она зачала. Увидъвъ же, что зачала, она стала презирать госпожу свою.
- 5. И сказала Сара Авраму: въ обидъ моей ты виновенъ; я отдала служанку мою въ нъдро твое; а она, увидъвъ, что зачала, стала презирать меня; Господь пусть будеть судьею между мною и между тобою.
- 6. Аврамъ сказалъ Сарѣ: вотъ, служанка твоя въ твоихъ рукахъ; дѣлай съ нею, что тебѣ угодно. И Сара стала притѣснять ее, и она убѣжала отъ нея.
- 7. И нашелъ ее Ангелъ Господень у источника воды въ пустынъ, у источника на дорогъ къ Суру.
- 8. И сказалъ (ей Ангелъ Господень): Агарь, служанка Сарина! откуда ты пришла, и куда идешь? Она сказала: я бъгу отъ лица Сары, госпожи моей.
- 9. Ангелъ Господень сказалъ ей: возвратись къ госпожъ своей и по-корись ей.
- 10. И сказалъ ей Ангелъ Господень: умножая умножу потомство твое, такъ что нельзя будеть и счесть его отъ множества.
- 11. И еще сказаль ей Ангель Господень: воть, ты беременна, и родишь сына, и наречешь ему имя: Измаиль; ибо услышаль Господь страданіе твое.
- 12. Онъ будеть между людьми, какъ дикій осель; руки его на всёхъ, и руки всёхъ на него; жить будеть онъ предъ лицемъ всёхъ братьевъ своихъ.
- 13. И нарекла (Агарь) Господа, который говориль къ ней, симъ именемъ: Ты Богъ видящій меня. Ибо сказала она: точно я видѣла здѣсь въ слѣдъ видящаго меня!
- (10) Іерем. 34, 18. (13) Дъян. 7, 6. (16) Исход. 12, 41. 17) Іерем. 34, 18. (18) Быт. 12, 7; 13, 15; 26, 4. Второзак. 34, 4.

- 14. По сему источникъ тотъ называется: Беэр-лахай-рои *. Онъ находится между Кадесомъ и между

 → Баредомъ.
 - 15. Агарь родила Авраму сына; и нарекъ (Аврамъ) имя сыну своему, рожденному отъ Агари: Измаилъ.
 - 16. Аврамъ былъ восьмидесяти шести лъть, когда Агарь родила Авраму Измаила.

ГЛАВА 17.

Аврамъ былъ девяноста девяти лѣть, и Господь явился Авраму и сказалъ ему: Я Богъ всемогущій; ходи предо Мною, и будь непороченъ;

- 2. и поставлю завѣтъ Мой между Мною и тобою, и весьма, весьма размножу тебя.
- 3. И палъ Аврамъ на лице свое. Богъ продолжалъ говорить съ нимъ, и сказалъ:
- 4. Я—вотъ завѣтъ Мой съ тобою: ты будешь отцомъ множества народовъ,
- 5. и не будешь ты больше называться Аврамомъ; но будеть тебѣ имя: Аврамы, ибо Я сдѣлаю тебя отцомъмножества народовъ;
- 6. и весьма, весьма распложу тебя, и произведу отъ тебя народы, и цари произойдуть отъ тебя;
- 7. и поставлю завътъ Мой между Мною и тобою и между потомками твоими послъ тебя въ роды ихъ, завътъ въчный въ томъ, что Я буду Богомъ твоимъ и потомковъ твоихъ послъ тебя:
- 8. и дамъ тебв и потомкамъ твоимъ послв тебя землю, по которой ты странствуещь, всю землю Ханаанскую, во владвніе ввиное; и буду имъ Богомъ.
- 9. И сказалъ Богь Аврааму: ты же соблюди завътъ Мой, ты и нотомки твои послъ теби въ роды ихъ.

- 10. Сей есть завѣтъ Мой, который вы должены соблюдать между Мною и между вами, и между потомками твоими послѣ тебя (въ роды ихъ): да будеть у васъ обрѣзанъ весь мужескій поть
- 11. Обрѣзывайте крайнюю плоть вашу: и сіе будеть знаменіемъ завѣта между Мною и вами.
- 12. Осьми дней отъ рожденія да будеть обръзанъ у васъ въ роды ваши всякій младенецъ мужескаго пола, рожденный въ домъ и купленный за серебро у какого нибудь иноплеменника, который не отъ твоего съмени.
- 13. Непремънно да будеть обръзанъ рожденный въ домъ твоемъ и купленный за серебро твое, и будеть завътъ Мой на тълъ вашемъ завътомъ въчнымъ.
- 14. Необрѣзанный же мужескаго пола, который не обрѣжетъ крайней плоти своей (въ осьмый день), истребится душа та изъ народа своего; ибо онъ нарушилъ завѣтъ Мой.
- 15. Й сказалъ Богъ Аврааму: Сару, жену твою, не называй Сарою; но да будеть имя ее: Сарра.
- 16. Я благословлю ее, и дамъ тебъ отъ нея сына; благословлю ее, и произойдуть отъ нея народы, и цари народовъ произойдуть отъ нея.
- 17. И налъ Авраамъ на лице свое, и разсмъялся, и сказалъ самъ въ себъ: неужели отъ столътняго будетъ сынъ? и Сарра, девяностолътняя, неужели родитъ?
- 18. И сказалъ Авраамъ Богу: о, хотя бы Измаилъ былъ живъ предълицемъ Твоимъ!
- 19. Богъ же сказалъ (Аврааму): именно Сарра, жена твоя, родитъ тебъ сына, и ты наречешь ему имя: Исаакъ; и поставлю завътъ Мой съ нимъ завътомъ въчнымъ (въ томъ, что Я буду Богомъ ему и) потомству его послъ него.

1

門門首衛用其

Гл. 16. (14) Быт. 24, 62. (15) Галат. 4, 23. Гл. 17. (1) Быт. 12, 1; 24, 40; 48, 15. (2) Быт. 12, 2. (4) Спрах. 44, 19—20. Римлян. 4, 17. (5) Пеаія 51, 2. (6) Мате. 1, 6. (7) Быт. 15, 18. 4 Царств. 13, 23. Левит. 26, 12. (9) Дѣян. 7, 8. (10) Левит. 12, 3. Лук. 2, 21. Іоан. 7, 22. (16) Галат. 4, 23. Исаія 51, 2. Мате. 1, 6. (17) Быт. 18, 12. Лук. 1, 18. (19) Быт. 18, 10; 21, 1—2. Лук. 1, 55.

^{*} Источникъ Живаго, видящаго меня.

- 20. И о Измаилъ Я услышалъ тебя: вотъ, Я благословлю его, и возращу его, и весьма, весьма размножу; двънадцать князей родятся отъ него; и Я произведу отъ него великій народъ.
- 21. Но завътъ Мой поставлю съ Исаакомъ, котораго родитъ тебъ Сарра въ сіе самое время на другой годъ.
- 22. И Богъ пересталъ говорить съ Авраамомъ; и возшелъ отъ него.
- 23. И взялъ Авраамъ Измаила, сына своего, и всъхъ рожденныхъ въ домъ своемъ, и всъхъ купленныхъ за серебро свое, весь мужескій полъ людей дома Авраамова; и обръзалъ крайнюю плоть ихъ въ тотъ самый день, какъ сказалъ ему Богъ.
- 24. Авраамъ быль девяноста девяти лъть, когда была обръзана крайняя плоть его.
- 25. А Измаилъ, сынъ его, былъ тринадцати лътъ, когда была обръзана крайняя плоть его.
- 26. Въ тотъ же самый день обрѣзаны были Авраамъ и Измаилъ, сынъ его.
- 27. И съ нимъ обрѣзанъ былъ весь мужескій полъ дома его, рожденные въ домѣ и купленные за серебро у иноплеменниковъ.

ГЛАВА 18.

Мамре, когда онъ сидътъ при входъ въ шатеръ (свой), во время зноя дневнаго.

- 2. Онъ возвелъ очи свои, и взглянулъ, и вотъ, три мужа стоятъ противъ него. Увидъвъ онъ побъжалъ на встръчу имъ отъ входа въ шатеръ (свой) и поклонился до земли.
- 3. И сказалъ: Владыка! если я обрътъ благоволеніе предъ очами Твоими, не пройди мимо раба Твоего.
- 4. И принесутъ немного воды, и омоютъ ноги ваши; и отдохните подъ симъ деревомъ.
- 5. А я принесу хлъба, и вы подкръпите сердца ваши; потомъ пойдите

- (въ путь свой); такъ какъ вы идете мимо раба вашего. Они сказали: сдълай такъ, какъ говоришь.
- 6. И поспѣшилъ Авраамъ въ шатеръ къ Саррѣ и сказалъ (ей): поскорѣе замѣси три саты лучшей муки и сдѣлай прѣсные хлѣбы.
- 7. И побъжалъ Авраамъ къ стаду, и взялъ теленка нъжнаго и хорошаго, и далъ отроку, и тотъ поспъщилъ приготовить его.
- 8. И взялъ масла и молока, и теленка приготовленнаго, и поставилъ передъ ними; а самъ стоялъ подлѣ нихъ подъ деревомъ. И они ѣли.
- 9. И сказали ему: гдѣ Сарра, жена твоя? Онъ отвѣчалъ: здѣсь, въ шатрѣ.
- 10. И сказаль одинь изы нижь: Я опять буду у тебя въ это же время (въ следующемъ году), и будеть сынъ у Сарры, жены твоей. А Сарра слушала у входа въ шатеръ, сзади его.
- 11. Авраамъ же и Сарра были стары и въ лѣтахъ преклонныхъ, и обыкновенное у женщинъ у Сарры прекратилось.
- 12. Сарра внутренно разсмъядась, сказавъ: мнъ ли, когда я состаръдась, имъть сіе утъшеніе? и господинъ мой старъ.
- 13. И сказалъ Господь Аврааму: отчего это (сама въ себѣ) разсмѣялась Сарра, сказавъ: неужели я дѣйствительно могу родить, когда я состарѣлась?
- 14. Есть ли что трудное для Господа? Въ назначенный срокъ буду Я у тебя въ слъдующемъ году, и (будеть) у Сарры сынъ.
- 15. Сарра же не призналась, а сказала: я не смѣялась. Ибо она испугалась. Но Онъ сказалъ (ей): нѣтъ, ты разсмѣялась.
- 16. И встали тѣ мужи, и оттуда отправились къ Содому (и Гоморрѣ); Авраамъ же пошелъ съ ними проводить ихъ.
- 17. И сказалъ Господь: утаю ли Я отъ Авраама (раба Моего), что хочу дълать!
- (20) Быт. 25, 13. (21) Римлян. 9, 9. Гл. 18. (1) Быт. 17, 1; 13, 18. (2) Евр. 13, 2. (4) 1 Тимов. 5, 10. (5) Псал. 103, 15. (6) 1 Царств. 28, 24. 3 Царств. 17, 13. (10) Быт. 17, 19; 21, 1—2. Римлян. 9, 9. (11) Римлян. 4, 19. Евр. 11, 12. (12) 1 Петр. 3, 6. (14) Герем. 32, 27. Захар. 8, 6. Мате. 19, 26.

- 18. Отъ Авраама точно произойдетъ народъ великій и сильный, и благословятся въ немъ всѣ народы земли,
- 19. ибо Я избраль его для того, чтобы онь заповъдаль сынамъ своимъ и дому своему послъ себя, ходить путемъ Господнимъ, творя правду и судъ; и исполнитъ Господь надъ Авраамомъ (все), что сказалъ о немъ.
- 20. И сказалъ Господь: воиль Содомскій и Гоморрскій, великъ онъ, и гръхъ ихъ, тяжелъ онъ весьма.
- 21. Сойду и посмотрю, точно ли они поступають такъ, каковъ вопль на нихъ, восходящій ко Мнѣ, или нѣтъ; узнаю.
- 22. И обратились мужи оттуда, и пошли въ Содомъ; Авраамъ же еще стоялъ предъ лицемъ Господа.
- 23. И подошелъ Авраамъ и сказалъ: неужели Ты погубишь праведнаго съ нечестивымъ, (и съ праведникомъ будетъ то же, что съ нечестивымъ)?
- 24. Можеть быть, есть въ этомъ городъ пятьдесять праведниковъ? Неужели Ты погубишь, и не пощадишь (всего) мъста сего ради пятидесяти праведниковъ, (если они находятся) въ немъ?
- 25. Не можетъ быть, чтобы Ты поступилъ такъ: чтобы Ты погубилъ праведнаго съ нечестивымъ, чтобы то же было съ праведникомъ, что съ нечестивымъ; не можетъ быть отъ Тебя! Судія всей земли поступитъ ли неправосудно?
- 26. Господь сказаль: если Я найду въ городъ Содомъ пятьдесятъ праведниковъ, то Я ради нихъ пощажу (весь городъ и) все мъсто сіе.
- 27. Авраамъ сказалъ въ отвѣтъ: вотъ, я рѣшился говорить Владыкѣ, я, прахъ и пепелъ:
- 28. можетъ быть, до пятидесяти праведниковъ не достанетъ пяти, неужели за недостатисть пяти Ты истребишь весь городъ? Онъ сказалъ: не истреблю, если найду тамъ сорокъ пять.
- 29. Авраамъ продолжалъ говорить съ Нимъ, и сказалъ: можетъ быть, най-

- дется тамъ сорокъ. Онъ сказалъ: не сдълаю того и ради сорока.
- 30. И сказаль *Авраамы*: да не прогивается Владыка, что я буду говорить: можеть быть, найдется тамъ тридцать? Онъ сказаль: не сдълаю, если найдется тамъ тридцать.
- 31. Авриамъ сказалъ: вотъ, я ръшился говорить Владыкъ: можетъ быть, найдется тамъ двадцатъ? Онъ сказалъ: не истреблю ради двадцати.
- 32. Аврасмъ сказаль: да не прогнѣвается Владыка, что я скажу еще однажды: можетъ быть, найдется тамъ десять? Онъ сказаль: не истреблю ради десяти.
- 33. И пошелъ Господь, переставъ говорить съ Авраамомъ; Авраамъ же возвратился въ свое мъсто.

ГЛАВА 19.

П пришли тѣ два Ангела въ Содомъ вечеромъ, когда Лотъ сидѣлъ у воротъ Содома. Лотъ увидѣлъ и всталъ, чтобы встрѣтить ихъ, и поклонился лицемъ до земли.

- 2. И сказалъ: Государи мон! зайдите въ домъ раба вашего и ночуйте, и умойте ноги ваши, и встанете поутру, и пойдете въ путь свой. Но они сказали: нѣтъ, мы ночуемъ на улицъ.
- 3. Онъ же сильно упрашивалъ ихъ; и они пошли къ нему и пришли въ домъ его. Онъ сдълалъ имъ угощеніе и испекъ пръсные хлъо́ы; и они ъли.
- 4. Еще не легли они спать, какъ городскіе жители, Содомляне, отъ молодаго до стараго, весь народъ со вспъхъ концовъ города, окружили домъ.
- 5. И вызвали Лота и говорили ему: гдѣ люди, пришедшіе къ тебѣ на ночь? выведи ихъ къ намъ; мы познаемъ ихъ.
- 6. Лотъ вышелъ къ нимъ ко входу, и заперъ за собою дверь,
- 7. и сказалъ (имъ): братья мои, не дѣлайте зла.
- 8. Вотъ, у меня двѣ дочери, которыя не познали мужа; лучше я выведу ихъ
- (18) Быт. 12, 3; 22, 18. (19) Второзак. 4, 9; 6, 7. (20) Быт. 19, 13. Ісзек. 16, 48. (21) Быт. 11, 5. (25) Псал. 7, 9. Іоан. 5, 27. Дфян. 17, 31. (27) Быт. 2, 7. Іов. 30, 19. Екклес. 12, 7. (32) Іаков. 5, 16. Гл. 19. (1) Быт. 18, 2. (2) Евр. 13, 2. Быт. 18, 4. (5) Суд. 19, 27. Римлян. 1, 27. (7) Ісзек. 16, 49.

къ вамъ, дёлайте съ ними, что вамъ угодно; только людямъ симъ не дёлайте ничего, такъ какъ они пришли подъ кровъ дома моего.

- 9. Но они сказали (ему): пойди сюда. И сказали: вотъ пришлецъ, и хочетъ судить? Теперь мы хуже поступимъ съ тобою, нежели съ ними. И очень приступали къ человѣку сему, къ Лоту, и подошли, чтобы выломать дверь.
- 10. Тогда мужи тѣ простерли руки свои и ввели Лота къ себѣ въ домъ, и дверь (дома) заперли;
- 11. а людей, бывшихъ при входъ въ домъ, поразили слъпотою, отъ малаго до большаго, такъ-что они измучились, искавши входа.
- 12. Сказали мужи тѣ Лоту: кто у тебя есть еще здѣсь? Зять ли, сыновья ли твои, дочери ли твои, и кто бы ни быль у тебя въ городѣ, всѣхъ выведи изъ сего мѣста,
- 13. ибо мы истребимъ сіе мѣсто; потому что великъ вопль на жителей его къ Господу, и Господь послалъ насъ истребить его.
- 14. И вышель Лоть, и говориль съ зятьями своими, которые брали за себя дочерей его, и сказаль: встаньте, выйдите изъ сего мъста, ибо Господь истребить сей городъ; но зятьямъ его показалось, что онъ шутитъ.
- 15. Когда взошла заря, Ангелы начали торопить Лота, говоря: встань, возьми жену твою и двухъ дочерей твоихъ, которыя у тебя, чтобы не погибнуть тебъ за беззаконія города.
- 16. И какъ онъ медлилъ, то мужи тѣ (Ангелы), по милости къ нему Господней, взяли за руку его и жену его, и двухъ дочерей его, и вывели его, и поставили его внѣ города.
- 17. Когда же вывели ихъ вонъ, то одинъ изъ нихъ сказалъ: спасай душу свою; не оглядывайся назадъ, и нигдъ не останавливайся въ окрестности сей; спасайся на гору, чтобы тебъ не погибнуть.
- 18. Но Лоть сказаль имъ: иѣть, Владыка!

- 19. Вотъ, рабъ Твой обрѣлъ благоволеніе предъ очами Твоими, и велика милость Твоя, которую Ты сдѣлалъ со мною, что спасъ жизнь мою; но я не могу спасаться на гору, чтобъ не застигла меня бѣда и мнѣ не умереть.
- 20. Вотъ, ближе бѣжать въ сей городъ, онъ же и малъ; побѣгу я туда; онъ же малъ; и сохранится жизнь моя (ради Тебя).
- 21. И сказалъ ему: вотъ, въ угодность тебѣ Я сдѣлаю и это: не ниспровергну города, о которомъ ты говоришь.
- 22. Поспъшай, спасайся туда; ибо я не могу сдълать дъла, доколь ты не прійдешь туда. Потому и названъ городъ сей: Сигоръ.
- 23. Солнце взошло надъ землею, и Лотъ пришелъ въ Сигоръ.
- 24. И пролиль Господь на Содомъ и Гоморру дождемъ съру и огонь отъ Господа съ неба.
- 25. И ниспровергъ города сіи, всю окрестность сію, и всъхъ жителей городовъ сихъ, и (всъ) произрастенія земли.
- 26. Жена же *Лотова* оглянулась позади его, и стала солянымъ столюмъ.
- И всталъ Авраамъ рано утромъ и (пошелъ) на мѣсто, гдѣ стоялъ предъ лицемъ Господа.
- 28. И посмотрѣлъ къ Содому и Гоморрѣ, и на все пространство окрестности, и увидѣлъ: вотъ, дымъ поднимается съ земли, какъ дымъ изъ печи.
- 29. И было, когда Богъ истребляль (всѣ) города окрестности сей, вспомниль Богъ объ Авраамѣ, и выслаль Лота изъ среды истребленія, когда ниспровергаль города, въ которыхъ жиль Лоть.
- 30. И вышель Лоть изъ Сигора, и сталь жить въ горѣ, и съ нимъ двѣ дочери его, ибо онъ боялся жить въ Сигорѣ. И жиль въ пещерѣ, и съ нимъ двѣ дочери его.
- 31. И сказала старшая младшей: отецъ нашъ старъ; и нътъ человъка на земль, который вошелъ бы къ намъ по обычаю всей земли.

(9) 2 Петр. 2, 7—8. (11) Премуд. 19, 16. (14) 2 Парадипом. 30, 10. Мате. 24, 38. Лук 17, 27. (17) Премуд. 10, 6. (22) Исход. 32, 10. Премуд. 10, 6. Быт. 13, 10. (24) Второзак. 29, 23. Исаія 13, 19. Іерем. 8, 40. Іезек. 16, 49. Амос. 4, 11. Лук. 17, 29. Іуд. 1, 7. 2 Петр. 2, 6. (26) Лук. 17, 32. (27) Быт. 18, 22.

- 32. Итакъ напоимъ отца нашего виномъ, и переспимъ съ нимъ, и возставимъ отъ отца нашего племя.
- 33. И напонли отца своего виномъ въ ту ночь; и вошла старшая, и спала съ отцемъ своимъ (въ ту ночь); а онъ не зналъ, когда она легла и когда встала.
- 34. На другой день, старшая сказала младшей: воть, я спала вчера съ отцемъ моимъ; напоимъ его виномъ и въ эту ночь; и ты войди, спи съ нимъ, и возставимъ отъ отца нашего племя.
- 35. И напоили отца своего виномъ и въ эту ночь; и вошла младшая, и спала съ нимъ; и онъ не зналъ, когда она легла и когда встала.
- 36. И сдѣлались обѣ дочери Лотовы беременными отъ отца своего.
- 37. И родила старшая сына, и нарекла ему имя: Моавъ, (говоря: онъ отъ отца моего). Онъ отецъ Моавитянъ донынъ.
- 38. И младшая также родила сына, и нарекла ему имя Бенъ-Амми, (говоря: онъ сынъ рода моего). Онъ отецъ Аммонитянъ донынъ.

ГЛАВА 20.

А враамъ поднялся оттуда къ югу и поселился между Кадесомъ и между Суромъ; и былъ на время въ Гераръ.

- 2. И сказалъ Авраамъ о Сарръ, женъ своей: она сестра моя. (Ибо онъ боялся сказать, что эта жена его, чтобы жители города того не убили его за нее). И послалъ Авимелехъ, царъ Герарскій, и взялъ Сарру.
- 3. И пришелъ Богъ къ Авимелеху ночью во снъ и сказалъ ему: вотъ, ты умрешь за женщину, которую ты взялъ, ибо она имъетъ мужа.
- 4. Авимелехъ же не прикасался къ ней и сказалъ: Владыка! неужели Ты погубишь (не знавшій сею) и невинный народъ?
- 5. Не самъ ли онъ сказалъ мнѣ: она сестра моя? И она сама сказала: онъ братъ мой. Я сдѣлалъ это въ про-

- стотъ сердца моего и въ чистотъ рукъ монхъ.
- 6. И сказалъ ему Богъ во сић: и Я знаю, что ты сдћлалъ сіе въ простоть сердца твоего, и удержалъ тебя отъ гръха предо Мною, потому и не допустилъ тебя прикоснуться къ ней;
- 7. теперь же возврати жену мужу, ибо онъ пророкъ и помолится о тебъ, и ты будешь живъ; а если не возвратишь, то знай, что непремънно умрешь ты и всъ твои.
- 8. И всталъ Авимелехъ утромъ рано, и призвалъ всъхъ рабовъ своихъ, и пересказалъ всъ слова сіи въ уши ихъ; и люди сіи (всъ) весьма испугались.
- 9. И призваль Авимелехъ Авраама, и сказалъ ему: что ты съ нами сдѣлалъ? Чѣмъ согрѣшилъ я противъ тебя, что ты навелъ-было на меня и на царство мое великій грѣхъ? Ты сдѣлалъ со Мною дѣла, какихъ не дѣлаютъ.
- 10. И сказалъ Авимелехъ Аврааму: что ты имѣлъ въ виду, когда дѣлалъ это дѣло?
- 11. Авраамъ сказалъ: я подумалъ, что нътъ на мъстъ семъ страха Божія, и убъютъ меня за жену мою.
- 12. Да она и подлинно сестра миѣ: она дочь отца моего, только не дочь матери моей; и сдѣлалась моею женою.
- 13. Когда Богъ повель меня странствовать изъ дома отца моего, то я сказаль ей: сдълай со мною сію милость, въ какое ни прійдемъ мы місто, везді говори обо мні: это брать мой.
- 14. И взялъ Авимелехъ (серебра тысячу сиклей и) мелкаго и крупнаго скота, и рабовъ и рабынь, и далъ Аврааму; и возвратилъ ему Сарру, жену его.
- 15. И сказалъ Авимелехъ (Аврааму): вотъ, земля моя предъ тобою; живи, гдв тебв угодно.
- 16. И Сарръ сказалъ: вотъ, я далъ брату твоему тысячу сиклей серебра; вотъ, это тебъ покрывало для очей предъ всъми, которые съ тобою, и предъ всъми ты оправдана.
- (32) Левит. 18. 7. (37) Второзак. 2, 9. Гл. 20. (1) Быт. 12, 9; 13, 18. Евр. 11, 9. (2) Быт. 12, 13; 26, 9. (3) Псал. 104, 15. (4) Быт. 18, 25. (5) Псал. 25, 6. (7) Псал. 104, 15. Быт. 23, 6. Іов. 42, 8. (9) Быт. 26, 10. (42) Быт. 12, 13.

- 17. И помолился Авраамъ Богу, и исцълилъ Богъ Авимелеха, и жену его, и рабынь его, и онъ стали раждать.
- 18. Ибо заключилъ Господь всякое чрево въ домъ Авимелеха за Сарру, жену Авраамову.

ГЛАВА 21.

II призрѣть Господь на Сарру, ка́къ сказаль; и сдѣлалъ Господь Саррѣ, ка́къ говорилъ.

2. Сарра зачала и родила Аврааму сына въ старости его во время, о которомъ говорилъ ему Богъ.

3. И нарекъ Авраамъ имя сыну своему, родившемуся у него, котораго родила ему Сарра: Исаакъ.

4. И обръзать Авраамъ Исаака, сына своего, въ осьмый день, какъ заповъдать ему Богъ.

- 5. Авраамъ былъ ста лѣтъ, когда родился у него Исаакъ, сынъ его.
- 6. И сказала Сарра: смѣхъ сдѣлалъ мнѣ Богъ; кто ни услышить обо мнѣ, разсмѣется.
- 7. И сказала: кто сказалъ бы Аврааму: Сарра будеть кормить дътей грудью? ибо въ старости его я родила сына.
- 8. Дитя выросло, и отнято отъ груди; и Авраамъ сдёлалъ большой пиръ въ тотъ день, когда Исаакъ (сынъ его) отнятъ былъ отъ груди.
- 9. И увиділа Сарра, что сынъ Агари Египтянки, котораго она родила Аврааму, насміжается (надъ ея сыномъ, Исаакомъ),
- и сказала Аврааму: выгони эту рабыню и сына ея, ибо не наслѣдуетъ сынъ рабыни сей съ сыномъ моимъ Исаакомъ.
- 11. И показалось это Аврааму весьма непріятнымъ ради сына его (Измаила).
- 12. Но Богъ сказалъ Аврааму: не огорчайся ради отрока и рабыни твоей; во всемъ, что скажетъ тебъ Сарра, слушайся голоса ея, ибо въ Исаакъ наречется тебъ съмя.
 - 13. И отъ сына рабыни Я произ-

- веду (великій) народъ, потому что онъ съмя твое.
- 14. Авраамъ всталъ рано утромъ и взялъ хлѣба и мѣхъ воды, и далъ Агари, положивъ ей на плеча, и отрока, и отпустилъ ее. Она пошла и заблудилась въ пустынѣ Вирсавіи.
- 15. И не стало воды въ мѣхѣ, и она оставила отрока подъ однимъ кустомъ.
- 16. И пошла, сѣла вдали, въ разстояніи на одинъ выстрѣлъ изъ лука. Ибо она сказала: не хочу видѣть смерти отрока. И она сѣла (поодаль) противъ (него), и подняла воиль, и плакала.
- 17. И услышаль Богь голось отрока (оттуда, гдт онъ быль); и Ангель Божій съ неба воззваль къ Агари, и сказаль ей: что съ тобою, Агарь? не бойся; Богь услышаль голось отрока оттуда, гдт онъ находится.
- 18. Встань, подними отрока, и возьми его за руку, ибо Я произведу отъ него великій народъ.
- 19. И Богъ открылъ глаза ея, и она увидъла колодезь съ водою (живою), и пошла наполнила мъхъ водою и напоила отрока.
- 20. И Богъ былъ съ отрокомъ; и онъ выросъ и сталъ жить въ пустынъ, и сдълался стрълкомъ изъ лука.
- 21. Онъ жилъ въ пустынъ Фаранъ; и мать его взяла ему жену изъ земли Египетской.
- 22. И было въ то время, Авимелехъ, съ (Ахузаюмъ, невъстоводителемъ и) Фихоломъ, военачальникомъ своимъ, сказалъ Аврааму: съ тобою Богъ во всемъ, что ты ни дълаешь;
- 23. и теперь поклянись мий здісь Богомъ, что ты не обидишь ни меня, ни сына моего, ни внука моего; и какъ я хорошо поступалъ съ тобою, такъ и ты будешь поступать со мною и землею, въ которой ты гостишь.
 - 24. И сказаль Авраамъ: я клянусь.
- 25. И Авраамъ упрекалъ Авимелеха за колодезь съ водою, который отняли рабы Авимелеховы.
- Тл. 21. (1) Быт. 17, 19; 18, 10. Евр. 11, 11. (3) Мате. 1, 2. (4) Двян. 7, 8. Галат. 4, 22. Быт. 17, 10, 11, 12. (40) Галат. 4, 30. (41) Быт. 17, 18. (42) Римлян. 9, 7. Евр. 11, 18. (43) Быт. 16, 10; 17, 20; 25, 16. (48) Быт. 17, 20. (21) Быт. 14, 6. (22) Быт. 20, 2. (23) Быт. 26, 11. (25) Быт. 26, 15, 18.

- 26. Авимелехъ же сказалъ (ему): не знаю, кто это сдѣлалъ, и ты не сказалъ мнѣ; я даже и не слыхалъ о томъ донынѣ.
- 27. И взялъ Авраамъ мелкаго и крупнаго скота и далъ Авимелеху, и они оба заключили союзъ.
- 28. И поставиль Авраамъ семь агницъ изъ стада мелкаго скота особо.
- 29. Авимелехъ же сказалъ Аврааму: на что здѣсь сіи семь агницъ (изъ стада овецъ), которыхъ ты поставилъ особо?
- 30. (Авраамъ) сказалъ: семь агницъ сихъ возьми отъ руки моей, чтобы онъ были мнъ свидътельствомъ, что я выкопалъ этотъ колодезь.
- 31. Потому и назваль онъ сіе мѣсто: Вирсавія, ибо туть оба они клялись.
- 32. И заключили союзъ въ Вирсавіи. И всталъ Авимелехъ, и (Ахузаєъ, невъстоводитель его, и) Фихолъ, военачальникъ его, и возвратились въ землю Филистимскую.
- 33. И насадилъ (Авраамъ) при Вирсавіи рощу, и призвалъ тамъ имя Господа, Бога въчнаго.
- 34. И жилъ Авраамъ въ землъ Филистимской, какъ странникъ, дни многіе.

ГЛАВА 22.

И было, посл'в сихъ происшествій Богъ искушалъ Авраама и сказалъ ему: Авраамъ! Онъ сказалъ вотъ я.

- 2. Бою сказаль: возьми сына твоего, единственнаго твоего, котораго ты любишь, Исаака; и пойди въ землю Моріа, и тамъ принеси его во всесожженіе на одной изъ горъ, о которой Я скажу тебъ.
- 3. Авраамъ всталъ рано утромъ, осъдлаль осла своего, взялъ съ собою двоихъ изъ отроковъ своихъ и Исаака, сына своего; накололъ дровъ для всесожженія, и вставъ пошелъ на мъсто, о которомъ сказалъ ему Богъ.

- 4. На третій день Авраамъ возвелъ очи свои, и увидёль то мёсто издалёка.
- 5. И сказалъ Авраамъ отрокамъ своимъ: останьтесь вы здѣсь съ осломъ; а я и сынъ пойдемъ туда и поклонимся, и возвратимся къ вамъ.
- 6. И взялъ Авраамъ дрова для всесожженія, и возложилъ на Исаака, сына своего; взялъ въ руки огонь и ножъ, и пошли оба вмъстъ.
- 7. И началъ Исаакъ говорить Аврааму, отцу своему, и сказалъ: отепъмой! Онъ отвъчалъ: вотъ я, сынъ мой. Онъ сказалъ: вотъ огонь и дрова, гдъже агнепъ для всесожженія?
- 8. Авраамъ сказалъ: Богъ усмотритъ Себъ агнца для всесожженія, сынъ мой. И шли далье оба вмъстъ.
- 9. И пришли на мѣсто, о которомъ сказалъ ему Богъ, и устроилъ тамъ Авраамъ жертвенникъ, разложилъ дрова и, связавъ сына своего Исаака, положилъ его на жертвенникъ поверхъ дровъ.
- 10. И простеръ Авраамъ руку свою, и взялъ ножъ, чтобы заколоть сына своего.
- 11. Но Ангелъ Господень воззвалъ къ нему съ неба, и сказалъ: Авраамъ! Авраамъ! Онъ сказалъ: вотъ я.
- 12. Ангелъ сказалъ: не поднимай руки твоей на отрока и не дѣлай надъ нимъ ничего, ибо теперь Я знаю, что боишься ты Бога и не пожалѣлъ сына твоего, единственнаго твоего, для Меня.
- 13. И возвелъ Авраамъ очи свои и увидълъ: и вотъ назади овенъ, запутавшійся въ чащъ рогами своими. Авраамъ пошелъ, взялъ овна и принесъ его во всесожженіе вмъсто (Исаака), сына своего.
- 14. И нарект Авраамъ имя мъсту тому: Іегова-ире *. Посему и нынъ говорится: на горъ Іеговы усмотрится.
- 15. И вторично воззвалъ къ Аврааму Ангелъ Господень съ неба
- 16. и сказаль: Мною клянусь, говорить Господь, что такъ какъ ты

(31) Быт. 26, 33. (32) Інс. Нав. 15, 28; 19, 2. (33) Быт. 13, 4. Исаія 57, 16. Гл. 22. (1) Евр. 11, 17. (16) Псал. 104, 9. Сирах. 44, 20. 1 Маккав. 2, 52. Лук. 1, 73. Евр. 6, 13.



^{*} Господь усмотритъ.

сдѣлать сіе дѣло и не пожалѣть сына твоего, единственнаго твоего, (для Меня).

- 17. то я благословляя благословлю тебя, и умножая умножу сёмя твое, какъ звёзды небесныя и какъ песокъ на берегу моря; и овладеть сёмя твое городами враговъ своихъ,
- 18. и благословятся въ съмени твоемъ всъ народы земли за то, что ты послушался гласа Моего.
- 19. И возвратился Авраамъ къ отрокамъ своимъ, и встали и пошли вмѣстъ въ Вирсавію; и жилъ Авраамъ въ Вирсавіи.
- 20. Послѣ сихъ происшествій Аврааму возвѣстили, сказавши: вотъ, и Милка родила Нахору, брату твоему, сыновъ:
- 21. Уца, первенца его, Вуза, брата сему, Кемуила, отца Арамова,
- 22. Кеседа, Хазо, Пилдаша, Идлафа и Васунла.
- 23. Отъ Васуила родилась Ревекка. Восмерыхъ сихъ (сыновъ) родила Милка Нахору, брату Авраамову.
- 24. И наложница его, именемъ Реума, также родила Теваха, Гахама, Тахаша и Мааху.

ГЛАВА 23.

Тизни Сарриной было сто двадцать семь лътъ: *вотъ* лъта жизни Сарриной,

- 2. и умерла Сарра въ Каріао-Арбѣ, (который на долинѣ), что нынь Хевронъ, въ землѣ Ханаанской. И пришелъ Авраамъ рыдать по Саррѣ и оплакивать ее.
- 3. И отошелъ Авраамъ отъ умершей своей и говорилъ сынамъ Хетовымъ, и сказалъ:
- 4. я у васъ пришлецъ и поселенецъ: дайте мив въ собственность мисто для гроба между вами, чтобы мив умершую мою схоронить отъ глазъмонтъ.
- Сыны Хета отвѣчали Аврааму и сказали ему:
 - 6. послушай насъ, господинъ нашъ;

- ты князь Божій посреди насъ; въ лучшемъ изъ нашихъ погребальныхъ мъстъ похорони умершую твою; никто изъ насъ не откажетъ тебъ въ погребальномъ мъстъ, для погребенія (на немъ) умершей твоей.
- 7. Авраамъ всталъ и поклонился народу земли той, сынамъ Хетовымъ,
- 8. и говорилъ имъ (Авраамъ) и сказалъ: если вы согласны, чтобы и похоронилъ умершую мою, то послушайте меня, попросите за меня Ефрона, сына Цахарова,
- 9. чтобы онъ отдалъ мив пещеру Махпелу, которая у него на концв поля его, чтобы за довольную цвиу отдаль ее мив посреди васъ, въ собственность для погребенія.
- 10. Ефронъ же сидълъ посреди сыновъ Хетовыхъ. И отвъчалъ Ефронъ Хетте́янинъ Аврааму вслухъ сыновъ Хета, всъхъ входящихъ во врата города его, и сказалъ:
- 11. нѣтъ, господинъ мой, послушай меня, я даю тебѣ поле и пещеру, которая на немъ, даю тебѣ, предъ очами сыновъ народа моего дарю тебѣ ее, похорони умершую твою.
- 12. Авраамъ поклонился предъ народомъ вемли той
- 13. и говорилъ Ефрону вслухъ (всего) народа земли той и сказалъ: если послушаешь, я даю тебъ за поле серебро: возъми у меня, и я похороню тамъ умершую мою.
- 14. Ефронъ отвъчалъ Аврааму и сказалъ ему:
- 15. господинъ мой! послушай меня: земля стоить четыреста сиклей серебра; для меня и для тебя что это? похорони умершую твою.
- 16. Авраамъ выслушалъ Ефрона; и отвъсилъ Авраамъ Ефрону серебра, сколько онъ объявилъ вслухъ сыновъ Хетовыхъ, четыреста сиклей серебра, какое ходитъ у кущовъ.
- 17. И стало поле Ефроново, которое при Махпель, противъ Мамре, поле и пещера, которая на немъ, и всъ деревья, которыя на поль, во всъхъ предълахъ его вокругъ,
- (18) Быт. 12, 3; 18, 18; 26, 4. Сирах. 44, 19. Дфян. 3, 25. Галат. 3, 8, 16. Псал. 74, 17. Гл. 28. (16) Быт. 25, 10; 8, 13. Інс. Нав. 24, 3. Дфян. 7, 16.

18. владѣніемъ Авраамовымъ предъ очами сыновъ Хета, всѣхъ входящихъ во врата города его.

19. Послѣ сего Авраамъ похоронилъ Сарру, жену свою, въ пещерѣ поля въ Махпелѣ, противъ Мамре, что нынь Хевронъ, въ землѣ Ханаанской.

20. Такъ достались Аврааму отъ сыновъ Хетовыхъ поле и пещера, которая на немъ, въ собственность для погребенія.

ГЛАВА 24.

А враамъ былъ уже старъ и въ лѣтахъ преклонныхъ. Господъ благословилъ Авраама всѣмъ.

- 2. И сказалъ Авраамъ рабу своему, старшему въ домѣ его, управлявшему всѣмъ, что у него было: положи руку твою подъ стегно мое,
- 3. и клянись мить Господомъ, Богомъ неба и Богомъ земли, что ты не возьмешь сыну моему (Исааку) жены изъ дочерей Хананеевъ, среди которыхъ я живу;
- 4. но пойдешь въ землю мою, на родину мою (и къ племени моему), и возьмешь (оттуда) жену сыну моему Исааку.
- 5. Рабъ сказалъ ему: можетъ быть, не захочетъ женщина идти со мною въ эту землю; долженъ ли я возвратить сына твоего въ землю, изъ которой ты вышель?
- 6. Авраамъ сказалъ ему: берегись, не возвращай сына моего туда.
- 7. Господь, Богъ неба (и Богъ земли), который взяль меня изъ дома отца моего и изъ земли рожденія моего, который говориль мить, и который клялся мить, говоря: (тебъ и) потомству твоему дамъ сію землю,—Онъ пошлеть Ангела Своего предъ тобою, и ты возьмешь жену сыну моему (Исааку) оттуда.
- 8. Если же не захочетъ женщина идти съ тобою (въ землю сію), ты будешь свободенъ отъ сей клятвы моей; только сына моего не возвращай туда.
 - 9. И положилъ рабъ руку свою подъ

стегно Авраама, господина своего, и клялся ему въ семъ.

- 10. И взялъ рабъ изъ верблюдовъ господина своего десять верблюдовъ, и пошелъ. Въ рукахъ у него были также всякія сокровища господина его. Онъ всталъ и пошелъ въ Месопотамію, въ городъ Нахора.
- 11. И остановилъ верблюдовъ внъ города, у колодезя воды, подъ вечеръ, въ то время, когда выходятъ женщины черпать (воду).
- 12. И сказалъ: Господи, Боже господина моего Авраама! пошли ее сегодня на встртчу мнъ, и сотвори милостъ съ господиномъ моимъ Авраамомъ.
- 13. Вотъ, я стою у источника воды, и дочери жителей города выходятъ чернать воду;
- 14. и дъвица, которой я скажу: наклони кувшинъ твой, я напьюсь; и которая скажетъ (мнѣ): ней, я и верблюдамъ твоимъ дамъ пить, (пока не напьются), вотъ та, которую Ты назначилъ рабу Твоему Исааку; и по сему узнаю я, что Ты творишь милость съ господиномъ моимъ (Авраамомъ).
- 15. Еще не пересталъ онъ говорить (въ умъ своемъ), и вотъ, вышла Ревекка, которая родилась отъ Ваоуила, сына Милки, жены Нахора, брата Авраамова, и кувшинъ ея на плечъ ея.
- 16. Дъвица была прекрасна видомъ, дъва, которой не позналъ мужъ. Она сошла къ источнику, наполнила кувшинъ свой и пошла вверхъ.
- 17. И поотжаль рабь на встръчу ей и сказаль: дай мит испить немного воды изъ кувшина твоего.
- 18. Она сказала: пей, господинъ мой. И тотчасъ спустила кувшинъ свой на руку свою и напоила его.
- 19. И когда напоила его, сказала: я стану черпать и для верблюдовътвоихъ, пока не напьются (вст.).
- 20. И тотчасъ вылила воду изъ кувшина своего въ поило, и побъжала опять къ колодезю почерпнуть (воды), и начерпала для всъхъ веролюдовъ его.
- 21. Человъкъ тотъ смотрълъ на нее съ изумленіемъ въ молчанін, желая

Тл. 24. (1) Быт. 21, 5. (2) Быт. 47, 29. (3) Быт. 27, 46. (7) Быт. 12, 7; 13, 15; 15, 18; 26, 3—4. (15) Быт. 22, 23. (17) Іоан. 4, 7.



уразумѣть, благословиль ли Господь путь его, или иѣтъ.

- 22. Когда верблюды перестали пить, тогда человъкъ тотъ взялъ золотую серьгу, въсомъ полсикля, и два запястья на руки ей, въсомъ въ десять сиклей золота,
- 23. (и спросиль ее), и сказаль: чья ты дочь? скажи мив; есть ли въ домв отца твоего мвсто намъ ночевать?
- 24. Она сказала ему: я дочь Ваеуила, сына Милки, котораго она родила Нахору.
- 25. И еще сказала ему: у насъ много соломы и корму; и есть мѣсто для ночлега.
- 26. И преклонился человѣкъ тотъ и поклонился Господу,
- 27. и сказалъ: благословенъ Господь, Богъ господина моего Авраама, Который не оставилъ господина моего милостью Своею и истиною Своею! Господь прямымъ путемъ привелъ меня къ дому брата господина моего.
- 28. Дівица побіжала и разсказала объ этомъ въ домі матери своей.
- 29. У Ревекки быль брать, именемъ Лаванъ. Лаванъ выбъжаль къ тому человъку, къ источнику.
- 30. И когда онъ увидълъ серьгу и запястыя на рукахъ у сестры своей, и услышалъ слова Ревекки, сестры своей, которая говорила: такъ говорилъ со мною этотъ человъкъ,—то пришелъ къ человъку. И вотъ, онъ стоитъ при верблюдахъ у источника.
- 31. И сказалъ (ему): войди, благословенный Господомъ; зачъмъ ты стоишь внъ? Я приготовилъ домъ и мъсто для веролюдовъ.
- 32. И вошелъ человѣкъ. Даванъ разсѣдлалъ верблюдовъ, и далъ соломы и корму верблюдамъ, и воды умыть ноги ему и людямъ, которые были съ нимъ.
- 33. И предложена была ему пища. Но онъ сказалъ: не стану всть, доколв не скажу двла своего. И сказали: говори.
 - 34. Онъ сказаль: я рабъ Авраамовъ.
- 35. Господь весьма благословиль господина моего, и онъ сдёлался ве-

- ликимъ: Онъ далъ ему овецъ и воловъ, серебро и золото, рабовъ и рабынь, верблюдовъ и ословъ.
- 36. Сарра, жена господина моего; уже состаръвшись, родила господину моему (одного) сына, которому онъ отдалъ все, что у него.
- 37. И взяль съ меня клятву господинъ мой, сказавъ: не бери жены сыну моему изъ дочерей Хананеевъ, въ землъ которыхъ я живу;
- 38. а пойди въ домъ отца моего, и къ родственникамъ моимъ, и возъмешь (оттуда) жену сыну моему.
- 39. Я сказаль господину моему: можеть быть, не пойдеть женщина со мною.
- 40. Онъ сказалъ мив: Господь (Богъ), предъ лицемъ Котораго я хожу, пошлетъ съ тобою Ангела Своего и благоустроитъ путь твой, и возъмещь жену сыну моему изъ родныхъ моихъ, и изъ дома отца моего.
- 41. Тогда будешь ты свободенъ отъ клятвы моей, когда сходишь къ родственникамъ моимъ; и если они не дадутъ тебъ, то будешь свободенъ отъ клятвы моей.
- 42. И пришель я нынъ къ источнику и сказалъ: Господи, Боже господина моего Авраама! Если Ты благоустроишь путь, который я совершаю,
- 43. то воть, я стою у источника воды, (и дочери жителей города выходять черпать воду) и дѣвица, которая выйдеть почерпать, и которой я скажу: дай мнѣ испить немного изъкувшина твоего,
- 44. и которая скажеть мий: и ты пей, и верблюдамъ твоимъ я начерпаю, вотъ жена, которую Господь назначилъ сыну господина моего, (рабу Своему Исааку; и по сему узнаю я,
 что Ты творишь милость съ господиномъ моимъ Авраамомъ).
- 45. Еще не пересталъ я говорить въ умъ моемъ, и вотъ, вышла Ревекка, и кувшинъ ея на плечъ ея, и сошла къ источнику и почерпнула (воды); и я сказалъ ей: напой меня.
- 46. Она тотчасъ спустила съ себя кувшинъ свой (на руку свою), и ска-

зала: пей; и верблюдовъ твоихъ я напою. И я пилъ, и верблюдовъ (моихъ) она напоила.

она напонла.
47. Я спросилъ ее, и сказалъ: чья
ты дочь? (скажи мив). Она сказала:
дочь Ваеуила, сына Нахорова, котораго родила ему Милка. И далъ я
серьги ей и запястья на руки ея.

48. И преклонился я и поклонился Господу, и благословиль Господа, Бога господина моего Авраама, Который прямымъ путемъ привелъ меня, чтобы взять дочь брата господина моего за сына его.

- 49. И нынѣ скажите мнѣ, намѣрены ли вы оказать милость и правду господину моему, или нѣтъ; скажите мнѣ, и я обращусь направо, или налѣво.
- 50. И отвъчали Лаванъ и Васуплъ, и сказали: отъ Господа пришло это дъло; мы не можемъ сказать тебъ вопреки ни худаго, ни добраго.
- 51. Вотъ Ревекка предъ тобою; возьми (ее) и пойди; пусть будеть она женою сыну господина твоего, какъ сказалъ Господь.
- 52. Когда рабъ Авраамовъ услышалъ слова ихъ, то поклонился Господу до земли.
- 53. И вынуль рабъ серебряныя вещи, и золотыя вещи, и одежды, и далъ Ревеккъ; также и брату ея и матери ея далъ богатые подарки.
- 54. И фли и пили, онъ и люди, бывшіе съ нимъ, и переночевали. Когда же встали поутру, то онъ сказалъ: отпустите меня, (и я пойду) къ господину моему.
- 55. Но брать ел и мать ел сказали: пусть побудеть съ нами дъвица дней хотя десять; потомъ пойдешь.
- 56. Онъ сказалъ имъ: не удерживайте меня, ибо Господь благоустроилъ путь мой; отпустите меня, и я пойду къ господину моему.
- 57. Они сказали: призовемъ дѣвицу, и спросимъ, что она скажетъ.
- 58. И призвали Ревекку, и сказали ей: пойдешь ли съ этимъ человѣкомъ? Она сказала: пойду.

- 59. И отпустили Ревекку, сестру свою, и кормилицу ея, и раба Авраамова, и людей его.
- 60. И благословили Ревекку и сказали ей: сестра наша! да родятся отътебя тысячи тысячъ, и да владъетъ потомство твое жилищами враговътвоихъ!
- 61. И встала Ревекка и служанки ея, и стли на веролюдовъ, и потхали за ттиъ человъкомъ. И рабъ взялъ Ревекку, и пошелъ.
- 62. А Исаакъ пришелъ изъ Бе-ерлахай-рои, ибо жилъ онъ въ землъ полуленной.
- 63. При наступленіи вечера Исаакъ вышель въ поле поразмыслить, и возвель очи свои и увиділь: воть, идуть верблюды.
- 64. Ревекка взглянула и увидъла Исаака, и спустилась съ верблюда.
- 65. И сказала рабу: кто этотъ человъкъ, который идетъ по полю на встръчу намъ? Рабъ сказалъ: это господинъ мой. И она взяла покрывало и покрылась.
- 66. Рабъ же сказалъ Исааку все, что слъзалъ.
- 67. И ввелъ ее Исаакъ въ шатеръ Сарры, матери своей, и взялъ Ревекку, и она сдълалась ему женою, и онъ возлюбилъ ее; и утъщился Исаакъ въ печали по (Сарръ), матери своей.

ГЛАВА 25.

II взялъ Авраамъ еще жену, именемъ Хеттуру.

2. Она родила ему Зимрана, Іокшана, Медана, Мадіана, Ишбака и Шуаха.

- 3. Іокшанъ родилъ Шеву, (Оемана) и Дедана. Сыны Дедана были: (Рагуилъ, Навдеилъ), Ашуримъ, Летушимъ и Леюмимъ.
- 4. Сыны Мадіана: Ефа, Еферъ, Ханохъ, Авида и Елдага. Всѣ сін сыны Хеттуры.
- 5. И отдалъ Авраамъ все, что было у него, Исааку (сыну своему).
- 6. А сынамъ наложницъ, которыя были у Авраама, далъ Авраамъ по-
- (62) Быт. 16, 44. (65) 1 Петр. 3, 6. (67) Быт. 23, 2. Гл. 25. (2) 1 Паралином. 1, 32—33. (5) Быт. 15, 4; 21, 10; 24, 36.

дарки и отослалъ ихъ отъ Исаака, сына своего, еще при жизни своей, на востокъ, въ землю восточную.

- 7. Дней жизни Авраамовой, которые онъ прожиль, было сто семьдесять пять льть.
- 8. И скончался Авраамъ, и умеръ въ старости доброй, престарълый и насыщенный (жизнью), и приложился къ народу своему.

9. И погребли его Исаакъ и Изманлъ, сыновья его, въ пещеръ Махпелъ, на полъ Ефрона, сына Цохара, Хетте́янина, которое противъ Мамре,

10. на полѣ, (и въ пещерѣ), которыя Авраамъ пріобрѣлъ отъ сыновъ Хетовыхъ. Тамъ погребены Авраамъ и Сарра, жена его.

11. По смерти Авраама Богь благословилъ Исаака, сына его. Исаакъ жилъ при Бе-ер-дахай-рои.

- 12. Вотъ родословіе Изманла, сына Авраамова, котораго родила Аврааму Агарь, Египтянка, служанка Саррина;
- 13. и вотъ имена сыновъ Измаиловыхъ, имена ихъ по родословію ихъ: первенецъ Измаиловъ Наваіовъ, за имя, Кедаръ, Адбеелъ, Мивсамъ,
 - 14. Мишма, Дума, Масса,
- 15. Хададъ, Өема, Істуръ, Нафишъ и Кедма.
- 16. Сій суть сыны Измаиловы, и сій имена ихъ, въ селеніяхъ ихъ, въ кочевьяхъ ихъ. *Это двънадцать князей племенъ ихъ.*
- 17. Лѣтъ же жизни Измаиловой было сто тридцать семь лѣтъ; и скончался онъ, и умеръ, и приложился къ народу своему.
- 18. Они жили отъ Хавилы до Сура, что предъ Египтомъ, какъ идешь къ Ассиріи. Они поселились предъ лицемъ всѣхъ братьевъ своихъ.
- 19. Вотъ родословіе Исаака, сына Авраамова. Авраамъ родилъ Исаака.
- 20. Исаакъ былъ сорока лътъ, когда онъ взялъ себъ въ жену Ревекку, дочь Васуила Араме́янина изъ Месопотаміи, сестру Лавана Араме́янина.

- 21. И молился Исаакъ Господу о (Ревеккъ) женъ своей, потому что она была неплодна; и Господь услышалъ его, и зачала Ревекка, жена его.
- 22. Сыновья въ утробъ ея стали биться, и она сказала: если такъ будеть, то для чего миъ это? И пошла вопросить Господа.
- 23. Господь сказаль ей: два племени во чревъ твоемъ, и два различныхъ народа произойдутъ изъ утробы твоей; одинъ народъ сдълается сильнъе другаго, и большій будетъ служить меньшему.
- 24. И настало время родить ей: **и** вотъ близнецы въ утробъ ея.
- 25. Первый вышель красный, весь, какъ кожа, косматый; и нарекли ему имя: Исавъ.
- 26. Потомъ вышелъ братъ его, держась рукою своею за пяту Исава; и наречено ему имя: Іаковъ. Исаакъ же былъ шестидесяти лѣтъ, когда они родились (отъ Ревекки).
- 27. Дѣти выросли, и сталъ Исавъчеловѣкомъ, искуснымъ въ звѣроловствѣ, человѣкомъ полей; а Іаковъчеловѣкомъ кроткимъ, живущимъ въшатрахъ.
- 28. Исаакъ любилъ Исава, потому что дичь его была по вкусу его; а Ревекка любила Іакова.
- 29. И сварилъ Іаковъ кушанье; а Исавъ пришелъ съ поля усталый.
- 30. И сказалъ Исавъ Іакову: дай мнѣ поѣсть краснаго, краснаго этого; ибо я усталъ. Отъ сего дано ему прозваніе: Эдомъ.
- 31. Но Іаковъ сказалъ (Исаву): продай миъ теперь же свое первородство.
- 32. Исавъ сказалъ: вотъ, я умираю; что мит въ этомъ первородствъ?
- 33. Іаковъ сказалъ (ему): поклянись мит теперь же. Онъ поклялся ему, и продалъ (Исавъ) первородство свое Іакову.
- 34. И даль Іаковъ Исаву хлѣба и кушанья изъ чечевицы: и онъ ѣлъ, и пилъ, и всталъ, и пошелъ; и пренебрегъ Исавъ первородство.
- (8) Быт. 35, 29. Евр. 12, 23. (9) Быт. 49, 1. (40) Быт. 23, 16. (41) Быт. 16, 14; 24, 62. (12) Быт. 16, 15. (43) 1 Парадипом. 1, 29. (45) Гов. 6, 19. (49) Быт. 21, 2. 1 Парадипом. 1, 34. Мате. 1, 2. (25) Римлян. 9, 10—12. Малах. 1, 2. (25) Быт. 27, 11. (26) Осія 12, 3. Дтян. 7, 8. (30) Быт. 36, 1, 19. (33) Евр. 12, 16. Быт. 27, 36.

ГЛАВА 26.

- Быль голодь въ земль, сверхъ прежняго голода, который быль во дни Авраама; и ношелъ Исаакъ къ Авимелеху, царю Филистимскому, въ Гераръ.
 - 2. Господь явился ему и сказалъ: не ходи въ Египетъ; живи въ землъ, о которой Я скажу теот;
 - 3. странствуй по сей земль; и Я буду съ тобою, и благословлю тебя, ибо тебь и потомству твоему дамъ всъ земли сіи и исполню клятву (мою), которою Я клялся Аврааму, отцу твоему;
 - 4. умножу потомство твое, какъ звѣзды небесныя, и дамъ потомству твоему всѣ земли сіи; благословятся въ сѣмени твоемъ всѣ народы земные.
 - 5. за то, что Авраамъ, (отецъ твой), послушался гласа Моего и соблюдалъ, что Мною заповъдано было соблюдать: повелънія Мои, уставы Мои и законы Мои
 - 6. Исаакъ поселился въ Герарф.
 - 7. Жители мѣста того спросили о (Ревеккѣ) женѣ его, и онъ сказалъ: это сестра моя, потому что боялся сказать: жена моя, чтобы не убили меня, думалъ онъ, жители мѣста сего за Ревекку, потому что она прекрасна видомъ.
 - 8. Но когда уже много времени онъ тамъ прожилъ, Авимелехъ, царъ Филистимскій, посмотръвъ въ окно, увидъть, что Исаакъ играетъ съ Ревеккою, женою своею.
 - 9. И призваль Авимелехъ Исаака и сказалъ: вотъ, это жена твоя; какъ же ты сказалъ: она сестра моя? Исаакъ сказалъ ему: потому что я думалъ, не умереть бы мив ради ея.
 - 10. Но Авимелехъ сказалъ (ему), что это ты сделалъ съ нами? Едва одинъ изъ народа (моего) не совокупился съ женою твоею, и ты ввелъ бы насъ въ грехъ.
 - 11. И далъ Авимелехъ повелѣніе всему народу, сказавъ: кто прикоснется къ сему человѣку и къ женѣ его, тотъ преданъ будетъ смерти.

- 12. И сѣялъ Исаакъ въ землѣ той, и получилъ въ тотъ годъ ячменя во сто кратъ: та́къ благословилъ его Господъ.
- 13. И сталъ великимъ человѣкъ сей, и возвеличивался больше и больше до того, что сталъ весьма великимъ.
- 14. У него были стада мелкаго и стада крупнаго скота, и множество пахатныхъ полей, и Филистимляне стали завидовать ему.
- 15. И всѣ колодези, которые выкопали рабы отца его при жизни отца его, Авраама, Филистимляне завалили и засыпали землею.
- 16. И Авимелехъ сказалъ Исааку: удались отъ насъ, ибо ты сдълался гораздо сильнъе насъ.
- 17. И Исаакъ удалился оттуда и расположился шатрами въ долинъ Герарской, и поселился тамъ.
- 18. И вновь выкопаль Исаакъ колодези воды, которые выкопаны были во дни Авраама, отца его, и которые завалили Филистимляне по смерти Авраама (отца его); и назваль ихъ тъми же именами, которыми назваль ихъ (Авраамъ), отецъ его.
- 19. И копали рабы Исааковы въ долинъ (Герарской), и нашли тамъ колодезь воды живой.
- 20. И спорили настухи Герарскіе съ пастухами Исаака, говоря: наша вода. И онъ нарекъ колодезю имя: Есекъ, потому что спорили съ нимъ.
- 21. (Когда двинулся оттуда Исаакъ), выкопали другой колодезь; спорили также и о немъ; и онъ нарекъ ему имя: Ситна.
- 22. И онъ двинулся отсюда, и выконалъ иной колодезь, о которомъ уже не спорили; и нарекъ ему имя: Реховоеъ, ибо, сказалъ онъ, теперь Господь далъ намъ пространное мъсто, и мы размножимся на землъ.
- 23. Оттуда перешель онъ въ Вирсавію.
- 24. И въ ту ночь явился ему Господь и сказалъ: Я Богъ Авраама, отца твоего; не бойся, но Я съ тобою; и благословлю тебя, и умножу потом-

Гл. 26. (3) Быт. 12, 7; 13, 15; 15, 7, 18. (4) Быт. 12, 3; 18, 18; 22, 18; 28, 14. Псал. 71, 17. (40) Быт. 20, 9. (23) Быт. 46, 1. (24) Быт. 17, 7. Исаія 41, 10; 43, 1.

ство твое, ради (отца твоего) Авраама, раба Моего.

- 25. И онъ устроилъ тамъ жертвенникъ и призвалъ имя Господа. И раскинулъ тамъ шатеръ свой, и выкопали тамъ рабы Исааковы колодезь, (въ долинъ (Герарской).
- 26. Пришелъ къ нему изъ Герара Авимелехъ, и Ахузаеъ, другъ его, и Фихолъ, военачальникъ его.
- 27. Исаакъ сказалъ имъ: для чего вы припли ко мић, когда вы возненавидъли меня и выслали меня отъ себя?
- 28. Они сказали: мы ясно увидѣли, что Господь съ тобою, и потому мы сказали: поставимъ между нами и тобою клятву и заключимъ съ тобою союзъ,
- 29. чтобы ты не дѣлалъ намъ зла, какъ и мы не коснулись до тебя, а дѣлали тебѣ одно доброе, и отпустили тебя съ миромъ; теперь ты благословенъ Господомъ.
- 30. Онъ сделаль имъ пиршество, и они ели и пили.
- 31. И вставъ рано утромъ поклялись другъ другу; и отпустилъ ихъ Исаакъ, и они пошли отъ него съ миромъ.
 - 32. Въ тотъ же день пришли рабы Исааковы и извъстили его о колодезъ, который копали они, и сказали ему: мы нашли воду.
 - 33. И онъ назвалъ его: Шива. По сему имя городу тому Беершива (Вирсавія) до сего дня.
 - 34. И быль Исавъ сорока лѣть, и взяль себѣ въ жены Ісгудиоу, дочь Беэра, Хетте́янина, и Васемаеу, дочь Элона, Хетте́янина.
 - 35. И онъ были въ тягость Исааку и Ревеккъ.

ГЛАВА 27.

Погда Исаакъ состарвлся, и притупилось зрвніе глазъ его, онъ призваль старшаго сына своего Исава, и сказаль ему: сынъ мой! Тоть сказаль ему: воть я.

2. (Исаакъ) сказалъ: вотъ, я состарълся; не знаю дня смерти моей;

- 3. возьми теперь орудія твои, колчанъ твой и лукъ твой, пойди въ поле и налови мнъ дичи,
- 4. и приготовь мив кушанье, какое с э и люблю, и принеси мив всть, чтобы благословила тебя душа моя, прежде нежели я умру.
- 5. Ревекка слышала, когда Исаакъ говорилъ сыну своему Исаву. И пошелъ Исавъ въ поле достать и принесть дичи:
- 6. а Ревекка сказала (меньшему) сыну своему Іакову: воть, я слышала, какъ отецъ твой говорилъ брату твоему Исаву:
- 7. принеси мнѣ дичи, и приготовь мнѣ кушанье; я поѣмъ, и благословлю тебя предъ лицемъ Господнимъ, предъсмертью моею.
- 8. Теперь, сынъ мой, послушайся словъ моихъ въ томъ, что я прикажу тебъ.
- 9. Пойди въ *стадо*, и возьми мнѣ оттуда два козленка (молодыхъ) хорошихъ; и я приготовлю изъ нихъ отцу твоему кушанье, какое онъ любитъ;
- 10. а ты принесешь отцу твоему, и онъ поъстъ, чтобы благословить тебя предъ смертью своею.
- 11. Іаковъ сказалъ Ревеккъ, матери своей: Исавъ, братъ мой, человъкъ косматый, а я человъкъ гладкій;
- 12. можеть статься, ощупаеть меня отець мой, и я буду въ глазахъ его обманщикомъ, и наведу на себя про-клятіе, а не благословеніе.
- 13. Мать его сказала ему: на мић пусть будеть проклятіе твое, сынъмой; только послушайся словъ моихъ, и пойди, принеси мић.
- 14. Онъ пошелъ, и взялъ, и принесъ матери своей; и мать его сдълала кушанье, какое любилъ отецъ его.
- 15. И взяла Ревекка богатую одежду старшаго сына своего Исава, бывшую у ней въ домѣ, и одѣла (въ нее) младшаго сына своего Іакова;
- 16. а руки его и гладкую шею его обложила кожею козлять.
- 17. И дала кушанье и хлѣбъ, которые она приготовила, въ руки Іакову, сыну своему.

- 18. Онъ вошель къ отцу своему и сказалъ: отецъ мой! Тотъ сказалъ: вотъ я, кто ты, сынъ мой?
- Умерова Сказаль отцу своему: я Исавъ, первенецъ твой; я сдѣлалъ, ка́къ ты сказалъ мнѣ; встань, сядь, и поѣшь дичи моей, чтобы благословила меня душа твоя.
 - 20. И сказалъ Исаакъ сыну своему: что такъ скоро нашелъ ты, сынъ мой? Онъ сказалъ: потому что Господь Богъ твой послалъ мив на встрвчу.
 - 21. И сказалъ Исаакъ Іакову: подойди (ко мнѣ), я ощупаю тебя, сынъ мой, ты ли сынъ мой Исавъ, или нѣтъ?
 - 22. Іаковъ подошель къ Исааку, отцу своему; и онъ ощупаль его, и сказаль: голось, голосъ Іакова; а руки, руки Исавовы.
 - 23. И не узналъ его, потому что руки его были, какъ руки Исава, брата его, косматыя. И благословилъ его
 - 24. и сказалъ: ты ли сынъ мой Исавъ? Онъ отвъчалъ: я.
 - 25. Исаакъ сказалъ: подай мнѣ, я поѣмъ дичи сына моего, чтобы благословила тебя душа моя. Іаковъ подалъ ему, и онъ ѣтъ; принесъ ему и вина, и онъ пилъ.
 - 26. Исаакъ, отецъ его, сказалъ ему: подойди (ко мнѣ), поцълуй меня, сынъ мой.
 - 27. Онъ подощелъ и поцъловалъ его. И ощутилъ Исаакъ запахъ отъ одежды его, и благословилъ его и сказалъ: вотъ, запахъ отъ сына моего, какъ запахъ отъ поля (полнаго), которое благословилъ Господъ;
 - 28. да дастъ тебѣ Богъ отъ росы небесной и отъ тука земли, и множество хлѣба и вина;
 - 29. да послужать тебѣ народы, и да поклонятся тебѣ племена; будь господиномъ надъ братьями твоими, и да поклонятся тебѣ сыны матери твоей; проклинающіе тебя—прокляты; благословляющіе тебя—благословенны!
 - 30. Какъ скоро совершилъ Исаакъ благословеніе надъ Іаковомъ (сыномъ своимъ), и какъ только вышелъ Іаковъ отъ лица Исаака, отца своего,—

- Исавъ, братъ его, пришелъ съ ловли своей.
- 31. Приготовилъ и онъ кушанье, и принесъ отцу своему и сказалъ отцу своему: встань, отецъ мой, и поъшь дичи сына твоего, чтобы благословила меня душа твоя.
- 32. Исаакъ же, отецъ его, сказалъ ему: кто ты? Онъ сказалъ: я сынъ твой, первенецъ твой, Исавъ.
- 33. И востренеталь Исаакъ весьма великимъ тренетомъ и сказалъ: ктожь это, который досталъ (мнѣ) дичи и принесъ мнѣ, и я ѣлъ отъ всего, прежде нежели ты пришелъ, и я благословилъ его? Онъ и будетъ благословенъ.
- 34. Исавъ, выслушавъ слова отца своего (Исаака), поднялъ громкій и весьма горькій вошль, и сказалъ отцу своему: отецъ мой! благослови и меня.
- 35. Но онъ сказалъ (ему): братъ твой пришелъ съ хитростью и взялъ благословеніе твое.
- 36. И сказалъ (Исавъ): не потому ли дано ему имя: Іаковъ, что онъ запнулъ меня уже два раза? Онъ взялъ первородство мое, и вотъ, теперь взялъ благословение мое. И еще сказалъ (Исавъ отцу своему): неужели ты не оставилъ (и) мнѣ благословения?
- 37. Исаакъ отвъчалъ Исаву: вотъ, я поставилъ его господиномъ надътобою, и всъхъ братьевъ его отдалъ ему въ рабы; одарилъ его хлібомъ и виномъ: что же я сдълаю для тебя, сынъ мой?
- 38. Но Исавъ сказалъ отцу своему: неужели, отецъ мой, одно у тебя благословеніе? благослови и меня, отецъ мой! И (какъ Исаакъ молчалъ,) возвысилъ Исавъ голосъ свой и заплакалъ.
- 39. И отвъчалъ Исаакъ, отецъ его, и сказалъ ему: воть, отъ тука земли будетъ обитаніе твое, и отъ росы небесной свыше;
- 40. и ты будешь жить мечемъ твоимъ, и будешь служить брату твоему; будеть же *время*, когда воспротивишься, и свергнешь иго его съ выи твоей.
- (27) Евр. 11, 20. (29) Числ. 22, 6; 24, 9. (34) Евр. 12, 17. (36) Быт. 25, 33. (38) Евр. 12, 15. (39) Евр. 11, 20. (40) 4 Царств. 8, 20. 2 Паралипом. 21, 8.

- 41. И возненавидель Исавъ Іакова за благословеніе, которымъ благословиль его отець его; и сказалъ Исавъ въ сердце своемъ: приближаются дни плача по отце моемъ; и я убыю Іакова, брата моего.
- 42. И пересказаны были Ревеккъ слова Исава, старшаго сына ея; и и она послада, и призвала младшаго сына своего Іакова, и сказала ему: вотъ, Исавъ, братъ твой, грозитъ убитъ тебя.
- 43. И теперь, сынь мой, послушайся словь монхь, встань, бёги (въ Месопотамію) къ Лавану, брату моему, въ Харранъ;
- 44. и поживи у него нѣсколько времени, пока утолится ярость брата твоего,
- 45. пока утолится гибвъ брата твоего на тебя, и онъ позабудеть, что ты сдълаль ему. Тогда я пошлю и возьму тебя оттуда. Для чего мивъ одинъ день лишиться обоихъ васъ?
- 46. И сказала Ревекка Исааку: я жизни не рада отъ дочерей Хеттейскихъ; если Іаковъ возъметь жену изъ дочерей Хеттейскихъ, каковы эти, изъ дочерей этой земли, то къ чему мнъ и жизнь?

ГЛАВА 28.

И призваль Исаакъ Іакова и благословиль его, и заповёдаль ему и сказаль: не бери себъ жены изъ дочерей Ханаанскихъ.

2. Встань, пойди въ Месопотамію, въ домъ Васуила, отца матери твоей, и возьми себъ жену оттуда, изъ дочерей Лавана, брата матери твоей.

- 3. Богь же всемогущій да благословить тебя, да расплодить тебя, и да размножить тебя, и да будеть оть тебя множество народовь;
- 4. и да дастъ тебѣ благословеніе Авраама (отца моего), тебѣ, и потомству твоему съ тобою, чтобы тебѣ наслъдовать землю странствованія твоего, которую Богь даль Аврааму!

- 5. И отпустиль Исаакъ Іакова, и онъ пошель въ Месопотамію къ Лавану, сыну Ваеуила, Арамеянина, къ брату Ревекки, матери Іакова и Исава,
- 6. Исавъ увидѣлъ, что Исаакъ благословилъ Іакова и благословляя послалъ его въ Месопотамію, взять себѣ жену оттуда, и заповѣдалъ ему, сказавъ: не бери жены изъ дочерей Ханаанскихъ;
- 7. и что Іаковъ послушался отца своего и матери своей, и пошель въ Месопотамію.
- 8. И увидълъ Исавъ, что дочери Ханаанскія не угодны Исааку, отцу его:
- 9. и пошелъ Исавъ къ Измаилу, и взялъ себъ жену Махалаеу, дочь Измаила, сына Авраамова, сестру Навајоеову, сверхъ другихъ женъ своихъ.
- 10. Іаковъ же вышель изъ Вирсавіи, и пошель въ Харранъ,
- 11. и пришелъ на одно мъсто, и остался тамъ ночевать, потому что зашло солнце. И взялъ одинъ изъ камней того мъста и положилъ себъ изголовьемъ, и легъ на томъ мъстъ.
- 12. И увидѣлъ во снѣ: вотъ, лѣстница стоитъ на землѣ, а верхъ ея касается неба; и вотъ, Ангелы Божіи восходятъ и нисходятъ по ней.
- 13. И вотъ, Господь стойть на ней и говоритъ: Я Господь, Богъ Авраама, отца твоего, и Богъ Исаака; (не бойся). Землю, на которой ты лежишь, Я дамъ тебъ и потомству твоему;
- 14. и будеть потомство твое, какъ песокъ земный; и распространишься къ морю, и къ востоку, и къ съверу, и къ полудню; и благословятся въ теоъ и въ съмени твоемъ всъ племена земныя:
- 15. и воть, Я съ тобою; и сохраню тебя вездѣ, куда ты ни пойдешь; и возвращу тебя въ сію землю, ибо Я не оставлю тебя, доколѣ не исполню того, что Я сказалъ тебѣ.
- 16. Іаковъ пробудился отъ сна своего и сказалъ: истинно Господь присутствуеть на мъстъ семъ; а я не зналъ!
- (41) Авд. 1, 10. (46) Быт. 26, 34—35. Гл. 28. (1) Быт. 24, 3. (2) Быт. 22, 27. (5) Осія 12, 12. (6) Быт. 26, 34. (8) Быт. 25, 13. (40) Быт. 26, 23; 27, 43. (41) Быт. 35, 1; 48, 3. (42) Іоан. 1, 51. (43) Быт. 35, 1, 7; 48, 3. Сирах. 44, 25. (44) Второзак. 12, 20; 19, 8. Быт. 26, 4. (45) Исаія 43, 2.

- 17. И убоялся, и сказалъ: какъ страшно сіе мъсто! Это не иное что, какъ домъ Божій, это—врата небесныя.
- и взяль камень, который онъ положиль себъ изголовьемъ, и поставиль его памятникомъ, и возлиль елей на верхъ его.
 - 19. И нарекъ (Іаковъ) имя мѣсту тому: Веоиль *; а прежнее имя того города было: Лузъ.
 - 20. И положиль Іаковь объть сказавъ: если (Господь) Богь будеть со мною и сохранить меня въ пути семъ, въ который я иду, и дасть мнъ хлъбъ ъсть, и одежду одъться,
 - 21. и я въ мирѣ возвращусь въ домъ отца моего, и будетъ Господь моимъ Богомъ,—
 - 22. то этотъ камень, который я поставилъ памятникомъ, будетъ (у меня) домомъ Божіимъ; и изъ всего, что Ты, Боже, даруешь мнѣ, я дамъ Тебъ десятую часть.

ГЛАВА 29.

И всталъ Іаковъ, и пошелъ въ землю сыновъ востока, (къ Лавану, сыну Васуила, Араме́янина, къ брату Ревекки, матери Іакова и Исава).

- 2. И увидълъ: вотъ, на полъ колодезь, и тамъ три стада мелкаго скота, лежавшія около него, потому что изъ того колодезя поили стада. Надъ устьемъ колодезя былъ большой камень.
- 3. Когда собирались туда всё стада, отваливали камень отъ устья колодезя и поили овецъ; потомъ опять клали камень на свое мъсто, на устье колодезя.
- 4. Іаковъ сказалъ имъ (пастухамъ): братья мон! откуда вы? Они сказали: мы изъ Харрана.
- Онъ сказалъ имъ: знаете ли вы Лавана, сына Нахорова? Они сказали: знаемъ.
- 6. Онъ еще сказалъ имъ: здравствуетъ ли онъ? Они сказали: здрав-

- ствуеть; и воть, Рахиль, дочь его, идеть съ овцами.
- 7. И сказалъ (Іаковъ): вотъ, дня еще много; не время собирать скотъ; напойте овецъ, и пойдите, пасите.
- 8. Они сказали: не можемъ, пока не соберутся всъ стада, и не отвалятъ камня отъ устъя колодезя; тогда будемъ мы поить овецъ.
- 9. Еще онъ говорилъ съ ними, какъ пришла Рахиль (дочь Лавана) съ мелкимъ скотомъ отца своего, потому что она пасла (мелкій скотъ отца своего).
- 10. Когда Іаковъ увиділь Рахиль, дочь Лавана, брата матери своей, и овець Лавана, брата матери своей, то подошель Іаковъ, отвалиль камень оть устья колодезя и напоиль овець Лавана, брата матери своей.
- 11. И поцеловать Іаковъ Рахиль, и возвысиль голосъ свой и заплакаль.
- 12. И сказаль Іаковъ Рахили, что онъ родственникъ отцу ея, и что онъ сынъ Ревеккинъ. А она побъжала и сказала отцу своему (все сіе).
- 13. Лаванъ, услышавъ о Іаковъ, сынъ сестры своей, выбъжалъ ему на встръчу, обнялъ его и поцъловалъ его, и ввелъ его въ домъ свой; и онъ разсказалъ Лавану все сіе.
- 14. Лаванъ же сказалъ ему: подлинно ты кость моя и плоть моя. И жилъ у него *Іакое*в цёлый мёсяцъ.
- 15. И Лаванъ сказалъ Іакову: неужели ты даромъ будещь служить мнѣ, потому что ты родственникъ? Скажи мнѣ, что заплатить тео́ѣ?
- 16. У Лавана же было двѣ дочери, имя старшей: Лія; имя младшей: Ра-хиль.
- Лія была слаба глазами, а Рахиль была красива станомъ и красива лицемъ.
- 18. Іаковъ полюбиль Рахиль, и сказаль: я буду служить тебѣ семь лѣть за Рахиль, младшую дочь твою.
- 19. Лаванъ сказалъ (ему): лучше отдать мнв ее за тебя, нежели отдать ее за другаго кого; живи у меня.
- (17) Исход. 3, 5. Інс. Нав. 5, 15. (18) Быт. 31, 13. (19) Быт. 35, 6. (20) 1 Тим. 6, 8. (22) Быт. 35, 7. Гл. ЭЭ. (13) Быт. 33, 4; 45, 14. (14) Суд. 9, 2. 2 Царств. 5, 1; 19, 12.



^{*} Домъ Божій.

- 20. И служить Іаковъ за Рахиль семь льть; и они показались ему за нъсколько дней, потому что онъ любилъ ее.
- 21. И сказалъ Іаковъ Лавану: дай жену мою, потому что мив уже исполнилось время, чтобы войти къ ней.

22. Лаванъ созваль встхъ людей

того мъста и сдълалъ пиръ.

23. Вечеромъ же взялъ (Лаванъ) дочь свою Лію и ввелъ ее къ нему; и вошелъ къ ней (Іаковъ).

 И даль Лаванъ служанку свою Зелфу въ служанки дочери своей Ліи.

- 25. Утромъ же оказалось, что это Лія. И (Іаковъ) сказалъ Лавапу: что это сділаль ты со мною? не за Рахиль ли я служилъ у тебя? Зачімъ ты обманулъ меня?
- 26. Лаванъ сказалъ: въ нашемъ мъстъ такъ не дълаютъ, чтобы младшую выдать прежде старшей;
- 27. окончи недфлю этой; потомъ дадимъ теоф и ту, за службу, которую ты будещь служить у меня еще семь леть другихъ.
- 28. Іаковъ такъ и сдёлаль, и окончиль недёлю этой. И (Лаванъ) даль Рахиль, дочь свою, ему въ жену.
- 29. И даль Лаванъ служанку свою Валлу въ служанки дочери своей Рахили.
- 30. (Іаковъ) вошелъ и къ Рахили, и любилъ Рахиль больше, нежели Лію; и служилъ у него еще семь лътъ другихъ.
- 31. Господь (Богъ) узрѣлъ, что Лія была нелюбима, и отверзъ утробу ея, а Рахиль была неплодна.
- 32. Лія зачала и родила (Іакову) сына, и нарекла ему имя: Рувимъ, потому что сказала она: Господь призрѣлъ на мое отдствіе (и далъ мнъ сына), ибо теперь будеть любить меня мужъмой.
- 33. И зачала (Лія) опять, и родила (Іакову втораго) сына, и сказала: Господь услышаль, что я нелюбима, и даль мив и сего. И нарекла ему имя: Симеонъ.
- 34. И зачала еще, и родила сына, и сказала: теперь-то прилѣпится ко инъ мужъ мой, ибо я родила ему

трехъ сыновъ. Отъ сего наречено ему имя: Левій.

35. И еще зачала, и родила сына, и сказала: теперь-то я восхвалю Го¹ спода. По сему нарекла ему имя: Іуда. И перестала раждать.

ГЛАВА 30.

И увидѣла Рахиль, что она не раждаеть дѣтей Іакову, и позавидовала Рахиль сестръ своей и сказала Іакову: дай мнъ дѣтей; а если не такъ, я умираю.

2. Іаковъ разгивнался на Рахиль и сказаль (ей): развъ я Богъ, Который не далъ тебъ плода чрева?

- 3. Она сказала: воть служанка моя Валла; войди къ ней; пусть она родить на кольна мои, чтобы и я имъла дътей отъ нея.
- 4. И дала она Валлу, служанку свою, въ жену ему; и вошелъ къ ней Іаковъ.
- 5. Валла (служанка Рахилина) зачала и родила Іакову сына.
- 6. И сказала Рахиль: судиль мих Богь, и услышаль голось мой, и далъ мих сына. Посему нарекла ему имя: Ланъ.
- 7. И еще зачала и родила Валла, служанка Рахилина, другаго сына Іакову.
- 8. И сказала Рахиль: борьбою сильною боролась я съ сестрою моею и превозмогла. И нарекла ему имя: Нефеалимъ.
- 9. Лія увидела, что перестала раждать, и взяла служанку свою Зелфу, и дала ее Іакову въ жену (п, онъ вошелъ къ ней).
- И Зелфа, служанка Ліпна (зачала и) родила Іакову сына.
- 11. И сказала Лія: прибавилось. И нарекла ему имя: Гадъ.
- 12. (И еще зачала) Зелфа, служанка Ліи, и родила другаго сына Іакову.
- 13. И сказала Лія: къ благу моему, ибо блаженною будуть называть меня женщины. И нарекла ему имя: Асиръ.
- 14. Рувимъ пошелъ во время жатвы пшеницы и нашелъ мандрагоровыя

яблоки въ полѣ, и принесъ ихъ Ліи, иматери своей. И Рахиль сказала Ліи (сестрѣ своей): дай мнѣ мандрагоровъ сына твоего.

- 15. Но (Лія) сказала ей: неужели мало тебѣ—завладѣть мужемъ моимъ, что ты домогаешься и мандрагоровъ сына моего? Рахиль сказала: такъ пусть онъ ляжеть съ тобою эту ночь, за мандрагоры сына твоего.
- 16. Іаковъ пришель съ поля вечеромъ, и Лія вышла ему на встрѣчу и сказала: войди ко мнѣ (сегодня): ибо я купила тебя за мандрагоры сына моего. И легъ онъ съ нею въ ту ночь.
- 17. И услышаль Богь Лію, и она зачала и родила Іакову пятаго сына.
- 18. И сказала Лія: Богь даль возмездіе мив за то, что я отдала служанку мою мужу моему. И нарекла ему имя: Иссахаръ, (что значитъ возмездіе).
- 19. И еще зачала Лія и родила Іакову шестаго сына.
- 20. И сказала Лія: Богъ даль мив прекрасный даръ; теперь будеть жить у меня мужъ мой, иоо я родила ему шесть сыновъ. И нарекла ему имя: Завулонъ.
- Потомъ родила дочь и нарекла ей имя: Дина.
- 22. И вспомниль Богь о Рахили, и услышаль ее Богь, и отверзъ утробу ея.
- 23. Она зачала и родила (Іакову) сына, и сказала (Рахиль): сняль Богь позоръ мой.
- 24. И нарекла ему имя Іосифъ, сказавъ: Господъ дастъ мнѣ и другаго сына.
- 25. Посл'я того, какъ Рахиль родила Іосифа, Іаковъ сказалъ Лавану: отпусти меня, и пойду я въ свое мъсто, и въ свою землю;
- 26. отдай (мнѣ) женъ моихъ и дѣтей моихъ, за которыхъ я служилъ тебѣ, и я пойду; ибо ты знаешь службу мою, какую я служилъ тебѣ.
- 27. И сказалъ ему Лаванъ: о, если бы я нашелъ благоволеніе предъ очами твоими! Я примѣчаю, что за тебя Господь благословилъ меня.

- 28. И сказалъ: назначь себъ награду отъ меня, и я дамъ (тебъ).
- 29. И сказалъ ему (Іаковъ): ты знаешь, какъ я служилъ тебѣ, и каковъ сталъ скотъ твой при мнѣ;
- 30. ибо мало было у тебя до меня, а стало много; Господь благословиль тебя съ приходомъ моимъ. Когда же я буду работать для своего дома?
- 31. И сказалъ (ему Лаванъ): что дать тебъ? Іаковъ сказалъ (ему): не давай мнъ ничего. Если только сдълаешь мнъ, что я скажу, то я опять буду пасти и стеречь овецъ твоихъ.
- 32. Я пройду сегодня по всему стаду овець твоихъ; отдели изъ него всякій скоть съ крапинами и съ пятнами, всякую скотину черную изъ овець, также съ пятнами и съ крапинами изъ козъ. Такой скоть будеть наградою мнф, (и будеть мой).
- 33. И будетъ говорить за меня предъ тобою справедливость моя въ слъдующее время, когда прійдешь посмотрѣть награду мою. Всякая изъ козъ не съ крапинами, и изъ овецъ не черная, краденое это у меня.
- . 34. Лаванъ сказалъ (ему): хорошо, пусть будетъ по твоему слову.
- 35. И отділить въ тоть день козловь пестрыхь, и съ пятнами, и всіхь козъ съ крапинами и съ пятнами, всіхь, на которыхь было инсколько білаго, и всіхь черныхь овець, и отдаль на руки сыновьямь своимь;
- 36. и назначилъ разстояніе между собою и между Іаковомъ на три дня пути. Іаковъ же пасъ остальный мелкій скотъ Лавановъ.
- 37. И взялъ Іаковъ свъжихъ прутьевъ тополевыхъ, миндальныхъ и яворовыхъ, и выръзалъ на нихъ (Іаковъ) бълыя полосы, снявъ кору до бълизны, которая на прутьяхъ;
- 38. и положить прутья съ нарѣзкою передъ скотомъ въ водопойныхъ корытахъ, куда скотъ приходилъ пить, и гдѣ, приходя пить, зачиналъ предъ прутьями.
- 39. И зачиналь скоть предъ прутьями, и раждался скоть пестрый, и съ крапинами, и съ пятнами.

Digitized by Google

- 40. И отдълять Іаковъ ягнять, и ставиль скоть лицемъ къ пестрому и всему черному скоту Лаванову; и держаль свои стада особо, и не ставиль ихъ вмѣстѣ со скотомъ Лавана.
- 41. Каждый разъ, когда зачиналъ скотъ крънкій, Іаковъ клалъ прутья въ корытахъ предъ глазами скота, чтобы онъ зачиналъ предъ прутьями.
- 42. А когда зачиналь скоть слабый, тогда онь не клаль. И доставался слабый скоть Лавану, а крыкій Іакову.
- 43. И сдълался этотъ человъкъ весьма, весьма богатымъ, и было у него множество мелкаго скота, (и крупнаго скота) и рабынь, и рабовъ, и верблюдовъ, и ословъ.

ГЛАВА 31.

услышавъ (Іаковъ) слова сыновъ Лавановыхъ, которые говорили: Іаковъ завладъль всемъ, что было у отпа нашего, и изъ имънія отца нашего составиль все богатство сіе.

- 2. И увидъть Іаковъ лице Лавана, и вотъ, оно не таково къ нему, какъ было вчера и третъяго дня.
- 3. И сказалъ Господь Іакову: возвратись въ землю отцовъ твоихъ, и на родину твою; и Я буду съ тобою.
- 4. И послать Іаковъ, и призваль Рахиль и Лію въ поле, къ стаду мелкаго скота своего.
- 5. И сказаль имъ: я вижу лице отца вашего, что оно ко мит не таково, какъ было вчера и третьяго дня. Но Богъ отца моего быль со мною.
- 6. Вы сами знаете, что я всѣми силами служилъ отцу вашему.
- 7. А отецъ вашъ обманывалъ меня, и разъ десять перемѣнялъ награду мою. Но Богъ не попустилъ ему сдѣлать инъ зло.
- 8. Когда сказаль онь, что скоть съ крапинами будеть тебѣ въ награду, то скоть весь родиль съ крапинами. А когда онъ сказаль: пестрые будуть тебѣ въ награду, то скоть весь и родиль пестрыхъ.
- 9. И отняль Богь (весь) скоть у отца вашего и даль (его) мив.

- 10. Однажды въ такое время, когда скотъ зачинаетъ, я взглянулъ и увидель во сне, и вотъ козлы (и овны) поднявшіеся на скотъ, (на козъ и овецъ), пестрые съ крапинами и пятнами.
- 11. Ангелъ Божій сказаль мив во сив: Іаковъ! Я сказаль: вотъ я.
- 12. Онъ сказалъ: возведи очи твои и посмотри: всѣ козлы (и овны,) поднявшеся на скотъ, (на козъ и овецъ), пестрые, съ крапинами и съ пятнами, ибо Я вижу все, что Лаванъ дѣлаетъ съ тобою.
- 13. Я Богъ (явившійся тебѣ) въ Вееиль, гдѣ ты возлиль елей на памятникъ, и гдѣ ты далъ Миѣ обѣтъ. Теперь встань, выйди изъ земли сей, и возвратись въ землю родины твоей, (и Я буду съ тобою).
- 14. Рахиль и Лія сказали ему въ отвъть: есть ли еще намъ доля и наслъдство въ домъ отца нашего?
- 15. Не за чужихъ ли онъ насъ почитаетъ? ибо онъ продалъ насъ, и съълъ даже серебро наше.
- 16. Посему все (имѣніе и) богатство, которое Богь отняль у отца нашего, есть наше и дѣтей нашихъ. Итакъ дѣлай все, что Богъ сказаль тебѣ.
- 17. И всталъ Іаковъ, и посадилъ дътей своихъ и женъ своихъ на верблюдовъ,
- 18. и взяль съ собою весь скоть свой, и все богатство свое, которое пріобрѣль, скоть собственный его, который онъ пріобрѣль въ Месопотаміи, (и все свое), чтобы идти къ Исааку, отцу своему, въ землю Ханаанскую.
- 19. И какъ Лаванъ пошелъ стричь скотъ свой, то Рахиль похитила идоловъ, которые были у отца ея.
- 20. Іаковъ же похитиль сердце у Лавана Араме́янина, потому что не извъстиль его, что удаляется.
- 21. И ушелъ со всъмъ, что у него было. И вставъ перешелъ ръку, и направился къ горъ Галаадъ.
- 22. На третій день сказали Лавану (Арамеянину), что Іаковъ ушель.
- 23. Тогда онъ взялъ съ собою (сыновъ и) родственниковъ своихъ, и

гнался за нимъ семь дней, и догналъ его на горъ Галаадъ.

24. И пришель Богь къ Лавану Араменнину ночью во сив и сказаль ему: берегись, не говори Іакову ни добраго, ни худаго.

25. И догнать Лавань Іакова; Іаковъ же поставиль шатеръ свой на горъ, и Лаванъ со сродниками своими поста-

вилъ на горѣ Галаадъ.

- 26. И сказалъ Лаванъ Іакову: что ты сдѣлалъ? для чего ты обманулъ меня и увелъ дочерей моихъ, какъ плѣненныхъ оружіемъ?
- 27. Зачемъ ты убежаль тайно, и укрылся отъ меня, и не сказаль мие? Я отпустиль бы тебя съ веселіемъ и съ песнями, съ тимпаномъ и съ гуслями.
- 28. Ты не позволилъ мит даже поцеловать внуковъ моихъ и дочерей моихъ; безразсудно ты сделалъ.
- 29. Есть въ рукѣ моей сила сдѣлать вамъ зло; но Богъ отца вашего вчера говорилъ ко мнѣ и сказалъ: берегись, не говори Іакову ни хорошаго, ни худаго.
- 30. Но пусть бы ты ушель, потому что ты нетерпиливо захотиль быть вы доми отца твоего,—зачимь ты украль боговы моихь?
- 31. Іаковъ отвѣчалъ Лавану и сказалъ: *п* боялся, ибо я думалъ, не отнялъ бы ты у меня дочерей своихъ (и всего моего).
- 32. (И сказалъ Іаковъ): у кого найдешь боговъ твоихъ, тотъ не будетъ живъ. При родственникахъ нашихъ узнавай, что (есть твоего) у меня, и возьми себъ. (Но онъ ничего у него не узналъ.) Іаковъ не зналъ, что Рахиль (жена его) украла ихъ.
- 33. И ходилъ Лаванъ въ шатеръ Іакова, и въ шатеръ Ліп, и въ шатеръ двухъ рабынь, (и обыскивалъ), но не нашелъ. И вышедъ изъ шатра Ліп, вошелъ въ шатеръ Рахили.
- 34. Рахиль же взяла идоловъ, и положила ихъ подъ верблюжье сѣдло, и сѣла на нихъ. И обыскалъ Лаванъ весь шатеръ, но не нашелъ.
 - 35. Она же сказала отпу своему:

- да не прогитвается господинъ мой, что я не могу встать предъ тобою; пбо у меня обыкновенное женское. И (Лаванъ) искалъ (во всемъ шатръ), но не нашелъ идоловъ.
- 36. Іаковъ разсердился и вступилъ въ споръ съ Лаваномъ. И началъ Іаковъ говорить, и сказалъ Лавану: какая вина моя, какой гръхъ мой, что ты преслъдуешь меня.
- 37. Ты осмотрѣлъ у меня всѣ вещи (въ домѣ моемъ), что нашелъ ты изъ всѣхъ вещей твоего дома? покажи здѣсь предъ родственниками моими и предъ родственниками твоими; пусть они разсудятъ между нами обопми.
- 38. Вотъ, двадцать лѣтъ я быль у тебя; овцы твои и козы твои не выкидывали; овновъ стада твоего я не ѣлъ:
- 39. растерзаннаго звъремъ я не приносилъ къ тебъ; это былъ мой убытокъ; ты съ меня взыскивалъ, днемъ ли что пропадало, ночью ли пропадало.
- 40. Я томился днемъ отъ жара, а ночью отъ стужи, и сонъ мой убъгалъ отъ глазъ моихъ.
- 41. Таковы мои двадцать лѣть въ домѣ твоемъ. Я служилъ тебѣ четыр-надцать лѣть за двухъ дочерей твоихъ, и шесть лѣть за скоть твой; а ты десять разъ перемѣнялъ награду мою.
- 42. Если бы не быль со мною Богь отца моего, Богь Авраама и страхъ Исаака,—ты бы теперь отпустиль меня ни съ чемъ. Богь увидель бедствіе мое и трудь рукъ моихъ, и вступился за меня вчера.
- 43. И отвъчалъ Лаванъ и сказалъ Іакову: дочери—мои дочери; дъти—мои дъти; скотъ—мой скотъ, и все, что ты видишь, это мое. Могу ли я что сдълать теперь съ дочерями монми и съ дътьми ихъ, которыя рождены ими?
- 44. Теперь заключимъ союзъ я и ты, и это будетъ свидѣтельствомъ между мною и тобою. (При семъ Іаковъ сказалъ ему: вотъ, съ нами никого; смотри, Богъ свидѣтель между мною и тобою).
- 45. И взялъ Іаковъ камень и поставилъ его намятникомъ.
- (29) Быт. 48, 16. (39) Исход. 22, 12. (42) Быт. 28, 13. Исаія 8, 13.

- 46. И сказаль Іаковъ родственникамъ своимъ: наберите камней. Они взяли камни и сдълали холмъ, и ъли (и пили) тамъ на холмѣ. (И сказалъ ему Лаванъ: холмъ сей свидътель сего дня между мною и тобою).
- 47. И назваль его Лаванъ: Ісгар-Сагадува; а Іаковъ назваль его Галааломъ.
- 48. И сказаль Лаванъ (Іакову): сего дня этотъ холмъ (и памятникъ, который я поставиль) между мною и тобою свидътель, посему и наречено ему ими: Галаадъ,
- 49. также: Мицпа, отъ того, что Лаванъ сказалъ: да надзираетъ Господь надо мною и надъ тобою, когда мы скроемся другь отъ друга.
- 50. Если ты будешь худо поступать съ дочерями моими, или если возьмешь женъ сверхъ дочерей монхъ, то хотя нъть человъка между нами, (который бы видъль,) но смотри, Богъ свидътель между мною и между тобою.
- 51. И сказаль Лаванъ Іакову: вотъ холиъ сей и вотъ памятникъ, который я поставиль между мною и тобою;
- 52. этотъ холмъ свидетель, и этотъ памятникъ свидътель, что ни я не перейду къ тебъ за этотъ холмъ, ни ты не перейлешь ко мнъ за этоть холмъ и за этотъ памятникъ, для зла.
- 53. Богъ Авраамовъ и Богъ Нахоровъ да судить между нами, Богъ отца ихъ. Іаковъ поклялся страхомъ отна своего Исаака.
- 54. И закололъ Іаковъ жертву на горъ, и позвалъ родственниковъ своихъ фсть хльбъ; и они вли хльбъ (и пили) и ночевали на горъ.
- 55. И всталь Лаванъ рано утромъ и попровать внуковь своих и дочерей своихъ, и благословилъ ихъ. И пошель, и возвратился Лаванъ въ свое мъсто.

ГЛАВА 32.

Іаковъ пошелъ путемъ своимъ. 🚹 (И взглянувъ увидълъ ополченіе | ночь. И взялъ изъ того, что у него

- Божіе ополчившееся.) И встрѣтили его Ангелы Божіи.
- 2. Іаковъ, увидъвъ ихъ, сказалъ: это ополчение Божие. И нарекъ имя мъсту тому: Маханаимъ.
- 3. И послаль Іаковъ предъ собою въстниковъ къ брату своему Исаву въ землю Сеиръ, въ область Эдомъ,
- 4. и приказаль имъ сказавъ: такъ скажите господину моему Исаву: вотъ, что говорить рабъ твой Іаковъ: я жилъ у Лавана, и прожиль донынь;
- 5. и есть у меня волы и ослы и мелкій скотъ, и рабы и рабыни; и я послаль извъстить о себъ господина моего (Исава), дабы пріобръсти (рабу твоему) благоволеніе предъ очами твоимп.
- 6. И возвратились въстники къ Іакову и сказали: мы ходили къ брату твоему Исаву; онъ идеть на встрвчу тебь, и съ нимъ четыреста человъкъ.
- 7. Іаковъ очень испугался и смутился, и раздълиль людей, бывшихъ сънимъ, и скотъ мелкій и крупный и верблюдовъ, на два стана.
- 8. И сказалъ (Іаковъ): если Исавъ нападетъ на одинъ станъ и побьетъ его, то остальный станъ можетъ спастись.
- 9. И сказалъ Іаковъ: Боже отца моего Авраама, и Боже отца моего Исаака, Господи (Боже), сказавшій мнѣ: возвратись въ землю твою, на родину твою, и Я буду благотворить тебъ!
- 10. Недостоинъ я всъхъ милостей и всъхъ благодъяній, которыя Ты сотвориль рабу Твоему; ибо я съ посохомъ моимъ перешель этотъ Іорданъ; а теперь у меня два стана.
- 11. Избавь меня отъ руки брата моего, отъ руки Исава; ибо я боюсь его, чтобы онъ пришедъ не убилъ меня (и) матери съ дътьми.
- 12. Ты сказаль: Я буду благотворить тебъ, и сдълаю потомство твое, какъ несокъ морскій, котораго не изчислить отъ множества.
- 13. И ночеваль тамъ Іаковъ въ ту
- (48) Інс. Нав. 22, 27; 24, 27. (53) Быт. 28, 13. Інс. Нав. 24, 2. Быт. 26, 3. Исаія 8, 13. (55) Быт. 29. 11. Гл. \$2. (4) Псал. 33, 8. (2) 2 Царств. 2, 8. (3) Быт. 14, 6; 36, 8. Второзак. 2, 2, 22. (4) Быт. 3, 38. (9) Быт. 28, 13, 31, 3, 13. (40) 2 Царств. 7, 18. (42) Быт. 28, 14. Псал. 138, 18.

было (и послаль) въ подарокъ Исаву, брату своему:

- 14. двѣсти козъ, двадцать козловъ,▶ двѣсти овецъ, двадцать овновъ,
 - 15. тридцать верблюдицъ дойныхъ съ жеребятами ихъ, сорокъ коровъ, десять воловъ, двадцать ослицъ, десять ословъ.
 - 16. И даль въ руки рабамъ своимъ каждое стадо особо, и сказалъ рабамъ своимъ: пойдите предо мною, и оставляйте разстояніе отъ стада до стада.
 - 17. И приказалъ первому, сказавъ: когда братъ мой Исавъ встрътится тебъ и спроситъ тебя, говоря: чей ты? и куда идешь? и чье это стадо (идетъ) предъ тобою?
 - 18. То скажи: раба твоего Іакова; это подарокъ посланный господину моему Исаву; вотъ, и самъ онъ за нами (идетъ).
 - 19. То же (что первому) приказаль онъ и второму, и третьему, и всёмъ, которые шли за стадами, говоря: такъ скажите Исаву, когда встрётите его;
 - 20. и скажите: воть, и рабъ твой Іаковъ (идетъ) за нами. Ибо онъ сказалъ самъ въ себъ: умилостивлю его дарами, которые идутъ предо мною; и потомъ увижу лице его; можетъ быть, и приметъ меня.
 - 21. И пошли дары предъ нимъ, а онъ ту ночь ночевалъ въ станъ.
 - 22. И всталъ въ ту ночь, и, взявъ двухъ женъ своихъ, и двухъ рабынь своихъ, и одиннадцать сыновъ своихъ, перешелъ чрезъ Іавокъ въ бродъ.
 - 23. И взявъ ихъ, перевелъ чрезъ потокъ, и перевелъ все, что у него было.
 - 24. И остался Іаковъ одинъ. И боролся нъкто съ нимъ, до появленія зари;
 - 25. и увидѣвъ, что не одолѣваетъ его, коснулся состава бедра его, и повредилъ составъ бедра у Іакова, когда онъ боролся съ нимъ.
 - 26. Й сказалъ (ему): отпусти меня, ибо взошла заря. *Іаковъ* сказалъ: не отпущу тебя, пока не благословншь меня.

- И сказаль: какъ имя твое? онъ сказаль: Іаковъ.
- 28. И сказалъ (ему): отнынѣ имя тебѣ будетъ не Іаковъ, а Израиль, ибо ты боролся съ Богомъ, и человъковъ одолъвать будешь.
- 29. Спросилъ и Іаковъ, говоря: скажи (мнѣ) имя Твое. И Онъ сказалъ: на что ты спрашиваешь о имени Моемъ? (оно чудно). И о́лагословилъ его тамъ.
- 30. И нарекъ Іаковъ имя місту тому: Пенуэлъ, ибо, новорилъ онъ, я виділь Бога лицемъ къ лицу, и сохранилась душа моя.
- 31. И взошло солнце, когда онъ проходилъ Пенуэлъ; и хромалъ онъ на бедро свое.
- 32. Поэтому и донынѣ сыны Израилевы не ѣдятъ жилы, которая на составѣ бедра, потому что боровшійся коснулся жилы на составѣ бедра Іакова.

ГЛАВА 33.

Взглянуль Іаковъ и увиделъ, и вотъ, идетъ Исавъ, (брать его), и съ нимъ четыреста человъкъ. И раздълилъ (Іаковъ) дътей Ліп, Рахили и двухъ служанокъ.

- 2. И поставилъ (двухъ) служанокъ и дътей ихъ впереди, Лію и дътей ея за ними, а Рахиль и Іосифа позади.
- 3. А самъ пошелъ предъ ними, и поклонился до земли семь разъ, подходя къ брату своему.
- 4. И побъжаль Исавъ къ нему на встръчу, и обняль его, и палъ на шею его, и цъловаль его, и плакали (оба).
- 5. И взглянуль (Исавъ) и увидѣлъ женъ и дѣтей, и сказалъ: кто это у тебя? Іскосъ сказалъ: дѣти, которыхъ Богъ даровалъ рабу твоему.
- 6. И подошли служанки и дѣти ихъ, и поклонились.
- 7. Подошла и Лія и дѣти ея, и поклонились. Наконецъ подошли Іосифъ и Рахиль, и поклонились.
- 8. И сказалъ Исавъ: для чего у тебя это множество, которое я встрѣ-

⁽¹⁷⁾ Быт. 33, 8. (20) Притч. 18, 16; 21, 4. (22) Быт. 21, 24. Второзак. 2, 37. (24) Осія 12, 3—4. (28) Быт. 35, 10. (29) Суд. 13, 18. (50) Суд. 8, 8. 3 Царств. 12, 25. Гл. 33. (8) Быт. 32, 17.

- тилъ? И сказалъ Іаковъ: дабы (рабу твоему) пріобрѣсти благоволеніе въ очахъ господина моего.
- 9. Исавъ сказалъ: у меня много, братъ мой; пусть будетъ твое у тебя.
- 10. Іаковъ сказалъ: нѣтъ, если я пріобрѣлъ благоволеніе въ очахъ твоихъ, прими даръ мой отъ руки моей; ибо я увидѣлъ лице твое, какъ бы кто увидѣлъ лице Божіе, и ты былъ благосклоненъ ко мнѣ.
- 11. Прими благословеніе мое, которое я принесъ тебѣ, потому что Богъ даровалъ мнѣ, и есть у меня все. И упросилъ его. И тотъ взялъ
- 12. и сказаль: поднимемся и пойдемъ; и и пойду предъ тобою.
- 13. Іаковъ сказаль ему: господинъ мой знаетъ, что дъти нъжны, а мелкій и крупный скотъ у меня дойный: если погнать его одинъ день, то помретъ весь скотъ.
- 14. Пусть господинъ мой пойдеть впереди раба своего, а я пойду медленно, какъ пойдеть скотъ, который предомною, и какъ пойдутъ дъти, и прійду къ господину моему въ Сеиръ.
- 15. Исавъ сказалъ: оставлю я съ тобою илсколько изъ людей, которые при миѣ. Іаковъ сказалъ: къ чему это? только бы миѣ пріобрѣсти благоволеніе въ очахъ господина моего!
- 16. И возвратился Исавъ въ тотъ же день путемъ своимъ въ Сеиръ.
- 17. А Іаковъ двинулся въ Сокховъ, и построилъ себѣ домъ, и для скота своего сдѣлалъ шалаши. Отъ сего онъ нарекъ имя мѣсту: Сокховъ.
- 18. Іаковъ, возвратившись изъ Месопотамін, благополучно пришелъ въ городъ Сихемъ, который въ землъ Ханаанской, и расположился предъ городомъ.
- 19. И купилъ часть поля, на которомъ раскинулъ шатеръ свой, у сыновъ Эммора, отца Сихемова, за сто монеть.
- 20. И поставиль тамъ жертвенникъ; и призваль имя Господа, Бога Израилева.

ГЛАВА 34.

- Дина, дочь Лін, которую она родила Іакову, вышла посмотр'єть на дочето рей земли той.
- 2. И увидъть ее Сихемъ, сынъ Эммора, Евеянина, князя земли той, и взялъ ее, и спалъ съ нею, и сдълалъ ей насиліе.
- 3. И прилѣпилась душа его къ Динѣ, дочери Іакова, и онъ полюбилъ дѣвицу, и говорилъ по сердцу дѣвицы.
- 4. И сказалъ Сихемъ Эммору, отцу своему, говоря: возьми мив эту дввицу въ жену.
- 5. Іаковъ слышаль, что (сынъ Эмморовъ) обезчестиль Дину, дочь его; но какъ сыновья его были со скотомъ его въ полѣ, то Іаковъ молчалъ, пока не пришли они.
- 6. И вышель Эмморь, отець Сихемовь, къ Іакову, поговорить съ нимъ.
- 7. Сыновья же Іакова пришли съ поля, и когда услышали, то огорчились мужи тъ и воспылали гнъвомъ, потому что безчестіе сдълалъ онъ Израилю, переспавъ съ дочерью Іакова: а такъ не надлежало дълать.
- 8. Эмморъ сталъ говорить имъ и сказалъ: Сихемъ, сынъ мой, прилѣпился душою къ дочери вашей; дайте же ее въ жену ему;
- 9. породнитесь съ нами; отдавайте за насъ дочерей вашихъ, а нашихъ дочерей берите себъ (за сыновей вашихъ);
- 10. и живите съ нами; земля сія (пространна) предъ вами, живите и промышляйте на ней, и пріобрътайте ее во владъніе.
- 11. Сихемъ же сказаль отцу ея и братьямъ ея: только бы мив найти благоволение въ очахъ вашихъ, я дамъ, что ни скажете мив.
- 12. Назначьте самое большое в'вно и дары; я дамъ, что ни скажете мн'в, только отлайте мн'в д'ввицу въ жену.
- 13. И отвъчали сыновья Іакова Сихему и Эммору, отцу его, съ лукавствомъ; а говорили такъ потому, что онъ обезчестилъ Дину, сестру ихъ;
- (47) Інс. Нав. 13, 27. Суд. 8, 5. (49) Дъян. 7, 16. Гл. 34. (4) Быт 30, 21. (7) Второзак. 23, 17. (42) Исход. 22, 16.

- 14. и сказали имъ (Симеонъ и Левій, братья Дины, сыновья Ліины): не можемъ этого сдълать, выдать сестру машу за человъка, который необръзанъ; ибо это безчестно для насъ.
 - 15. Только на томъ условін мы согласимся съ вами (и поселимся у васъ), если вы будете какъ мы, чтобы и у васъ весь мужескій полъ былъ обръзанъ.
 - 16. И будемъ отдавать за васъ дочерей нашихъ, и брать за себя вашихъ дочерей, и будемъ жить съ вами, и составимъ одинъ народъ.
 - 17. А если не послушаетесь насъ въ томъ, чтобы обръзаться, то мы возьмемъ дочь нашу и удалимся.
 - 18. И понравились слова сін Эммору и Сихему, сыну Эмморову.
 - 19. Юноша не умедлиль исполнить это, потому что любиль дочь Іакова. А онъ болье всъхъ уцажаемъ билъ изъ дома отца своего.
 - 20. И пришелъ Эмморъ и Сихемъ, сынъ его, къ воротамъ города своего, и стали говорить жителямъ города своего, и сказали:
 - 21. сіи люди мирны съ нами; пусть они селятся на землѣ и промышляютъ на ней; земля же вотъ пространна предъ ними. Станемъ брать дочерей ихъ себѣ въ жены, и нашихъ дочерей выдавать за нихъ.
 - 22. Только на томъ условін сін люди соглашаются жить съ нами и быть однимъ народомъ, чтобы и у насъ обръзанъ быль весь мужескій полъ, какъ они обръзаны.
 - 23. Не для насъ ли стада ихъ, и имъніе ихъ, и весь скоть ихъ? Только (въ томъ) согласимся съ ними, и будуть жить съ нами.
 - 24. И послушались Эммора и Сихема, сына его, всв выходящіе изъ вороть города его: и образань быль весь мужескій поль,—всв выходящіе изъ вороть города его.
 - 25. На третій день, когда они были въ болізни, два сына Іакова, Симеонъ и Левій, братья Динины, взяли

- каждый свой мечъ, и смѣло напали на городъ, и умертвили весь мужескій полъ:
- 26. и самого Эммора и Сихема, сына его, убили мечемъ; и взяли Дину изъ дома Сихемова и вышли.
- 27. Сыновья Іакова пришли къ убитымъ, и разграбили городъ за то, что обезчестили (Дину) сестру ихъ.
- 28. Они взяли мелкій и крупный скотъ ихъ, и ословъ ихъ, и что ни было въ городъ, и что ни было въ полъ;
- 29. и все богатство ихъ, и всъхъ дътей ихъ, и женъ ихъ взяли въ плънъ, и разграбили все, что было въ (городъ, и все что было въ) домахъ.
- 30. И сказалъ Гаковъ Симеону и Левію: вы возмутили меня, сдълавъ меня ненавистнымъ для (всъхъ) жителей сей земли, для Хананеевъ и Ферезеевъ. У меня людей мало; соберутся противъ меня, поразятъ меня, и истребленъ буду я и домъ мой.
- 31. Они же сказали: а развѣ можно поступать съ сестрою нашею, какъ съ блудницею!

ГЛАВА 35.

Богъ сказалъ Іакову: встань, пойди въ Веоиль и живи тамъ, и устрой тамъ жертвенникъ Богу, явившемуся тебѣ, когда ты бѣжалъ отъ лица Исава, брата твоего.

- 2. И сказалъ Іаковъ дому своему и всёмъ бывшимъ съ нимъ: бросьте боговъ чужихъ, находящихся у васъ, и очиститесь, и перемёните одежды ваши;
- 3. встанемъ и пойдемъ въ Веенль; тамъ устрою я жертвенникъ Богу, Который услышалъ меня въ день бъдствія моего, и былъ со мною (и хранилъ меня) въ пути, которымъ я ходилъ.
- 4. И отдали Іакову встхъ боговъ чужихъ, бывшихъ въ рукахъ ихъ, и серьги, бывшія въ ушахъ у нихъ; и закопалъ ихъ Іаковъ подъ дубомъ, который близъ Сихема. (И оставилъ
- (44) Інс. Нав. 5, 9. (20) Быт. 23, 10. Псал. 121, 5. (24) Быт. 23, 10. (26) Быт. 49, 6. (30) Быт. 49, 5. Исход. 5, 21. 1 Царств. 13, 4. Гл. 35. (1) Быт. 28, 13. (2) Быт. 31, 19. Ефес. 4, 22. Колос. 3, 9. (4) Інс. Нав. 24, 26. Суд. 9, 6.

ихъ безвъстными даже до нынъшняго дня.)

- 5. И отправились они (отъ Сихема). И быль ужасъ Божій на окрестныхъ городахъ, и не преслѣдовали сыновъ Іаковлевыхъ.
- 6. И пришель Іаковъ въ Лузъ, что въ земль Ханаанской, то есть, въ Веспль, самъ и всъ люди, бывшіе съ нимъ,
- 7. и устроилъ тамъ жертвенникъ, и назвалъ сіе мъсто: Эл-Вееиль, ибо тутъ явился ему Богъ, когда онъ отжалъ отъ лица (Исава) брата своего.
- 8. И умерла Девора, кормилица Ревеккина, и погребена ниже Весиля подъ дубомъ, который и назваль *Іаковъ* дубомъ плача.
- 9. И явился Богъ Іакову (въ Лузъ) по возвращени его изъ Месопотамии, и благословилъ его.
- 10. И сказаль ему Богъ: имя твое Іаковъ. Отнынъ ты не будещь называться Іаковомъ, но будетъ имя тебъ: Израиль. И нарекъ ему имя: Израиль.
- 11. И сказаль ему Богь: Я Богь Всемогущій; плодись и умножайся; народь и множество народовь будеть оть тебя, и цари произойдуть изъ чресль твоихъ.
- 12. Землю, которую Я даль Аврааму и Исааку, Я дамъ тебѣ, и потомству твоему по тебѣ дамъ землю сію.
- 13. И возшель отъ него Богъ съ мъста, на которомъ говорилъ ему.
- 14. И поставилъ Іаковъ памятникъ на мість, на которомъ говорилъ ему (Богъ), памятникъ каменный; и возлилъ на него возліяніе, и возлилъ на него елей.
- 15. И нарекъ Іаковъ имя мѣсту, на которомъ Богъ говорилъ ему: Вееиль.
- 16. И отправились изъ Вееиля. (И раскинуль онъ шатеръ свой за башнею Гадеръ.) И когда еще оставалось изъкоторое разстояние земли до Ефраеы, Рахиль родила, и роды ея были трудны.
 - 17. Когда же она страдала въ ро-

дахъ, повивальная бабка сказала ей: не бойся, ибо и это тебъ сынъ.

- 18. И когда выходила изъ нея душа, ибо она умирала, то нарекла ему имя. Бенони. Но отецъ его назвалъ его Веніаминомъ.
- 19. И умерла Рахиль, и погребена на дорогъ въ Ефрану, то есть, Винтемъ
- 20. Іаковъ поставиль надъ гробомъ ея памятникъ. Это надгробный памятникъ Рахили до сего дня.
- 21. И отправился (оттуда) Израиль, и раскинуль шатеръ свой за башнею Гадеръ.
- 22. Во время пребыванія Израпля въ той странѣ, Рувимъ пошелъ, и преспалъ съ Валлою, наложницею отца своего (Іакова). И услышалъ Израпль, (и принялъ то съ огорченіемъ). Сыновъ же у Іакова было двѣнадцать.
- 23. Сыновья Лін: первенецъ Іакова Рувимъ, по немъ Симеонъ, Левій, Іуда, Иссахаръ и Завулонъ.
- 24. Сыновья Рахили: Іоспфъ и Венаминъ.
- 25. Сыновья Валлы, служанки Рахилиной: Данъ и Нефеалимъ.
- Сыновья Зелфы, служанки Ліиной: Гадъ и Асиръ. Сіи сыновья Іакова, родившіеся ему въ Месопотаміи.
- 27. И пришель Іаковъ къ Исааку, отцу своему, (пбо онъ былъ еще живъ) въ Мамре, въ Киріае-Арбу, то есть, Хевронъ (въ землъ Ханаанской), гдъ странствовалъ Авраамъ и Исаакъ.
- 28. И было дней (жизни) Исааковой сто восемьдесять лътъ.
- 29. И испустилъ Исаакъ духъ и умеръ, и приложился къ народу своему, будучи старъ и насыщенъ жизнью. И погребли его Исавъ и Іаковъ, сыновья его.

ГЛАВА 36.

Вотъ родословіе Исава, онъ же Эдомъ.

(5) Исход. 23, 27. 1 Царств. 14, 15. (6) Быт. 12, 8; 28, 19. (7) Быт. 28, 13. (8) 1 Паралином. 10. 12. (40) Быт. 32, 28. (41) Быт. 17, 1; 1, 22; 17, 6. (42) Быт. 12, 7. (43) Быт. 17, 22. (44) Быт. 28, 18. (45) Быт. 28, 19. (47) 1 Царств. 4, 20. (49) Быт. 48, 7. (20) 1 Маккав. 13. 27. 1 Царств. 10, 2. (21) Мях. 4, 8. (22) Быт. 49, 4. (23) Быт. 46, 8. Исход. 1, 2. (24) Быт. 30, 23. (25) Быт. 30, 5. (26) Быт. 30, 9. (27) Быт. 23, 2; 14, 13. (29) Быт. 25, 9. Гл. 36. (1) Быт. 25, 30.

- 2. Исавъ взялъ себъ женъ изъ дочерей Ханаанскихъ, Аду, дочь Элона Хетте́янина, и Оливему, дочь Аны, сына Цивеона Евеянина,
 - 3. и Васемаеу, дочь Изманла, сестру Наваіооа.
 - 4. Ада родила Исаву Элифаза, Васемава родила Рагуила,
 - 5. Оливема родила Ісуса, Істлома и Корея. Это сыновья Исава, родившісся ему въ землъ Ханаанской.
 - 6. И взялъ Исавъ женъ своихъ и сыновей своихъ, и дочерей своихъ, и всъхъ людей дома своего, и (всѣ) стада свои, и весь скотъ свой, и все имъніе свое, которое онъ пріобрълъ въ землъ Ханаанской, и пошелъ (Исавъ) въ другую землю отъ лица Іакова, брата своего.
 - 7. Ибо имфніе ихъ было такъ велико, что они не могли жить вмфстф, и земля странствованія ихъ не вмфщала ихъ, по множеству стадъ ихъ.
 - 8. И поселился Исавъ на горъ Сеиръ, Исавъ, онъ же Эдомъ.
 - 9. И вотъ родословіе Исава, отца Идумеевъ, на горъ Сенръ.
 - 10. Вотъ имена сыновъ Исава: Элифазъ, сынъ Ады, жены Исавовой, и Рагуилъ, сынъ Васемаеы, жены Исавовой.
 - 11. У Элифаза были сыновья: Өеманъ, Омаръ, Цефо, Гаоанъ и Кеназъ.
 - 12. Өамна же была наложница Элифаза, сына Исавова, и родила Элифазу Амалика. Вотъ сыновья Ады, жены Исавовой.
 - 13. И вотъ сыновья Рагуила: Нахаоъ и Зерахъ, Шамма и Миза. Это сыновья Васемаоы, жены Исавовой.
 - 14. И сіи были сыновья Оливемы, дочери Аны, сына Цевеонова, жены Исавовой: она родила Исаву Ісуса, Ісглома и Корея.
 - 15. Вотъ старъйшины сыновъ Исавовыхъ. Сыновья Элифаза, первенца Исавова: старъйшина Өеманъ, старъйшина Омаръ, старъйшина Цефо, старъйшина Кеназъ,
 - 16. старѣйшина Корей, старѣйшина Гаеамъ, старѣйшина Амаликъ. Сіи ста-

- ръйшины Элифазовы въ землъ Эдома, сін сыновья Ады.
- 17. Сін сыновья Рагунла, сына Исавова: старфішина Нахаов, старфішина Зерахь, старфішина Шамма, старфішина Миза. Сіп старфішины Рагупловы въ землф Эдома, сін сыновья Васемаом, жены Исавовой.
- 18. Сій сыновья Оливемы, жены Исавовой: стартйшина Ісусъ, стартйшина Істомъ, стартйшина Корей. Сій стартйшины Оливемы, дочери Аны, жены Исавовой.
- 19. Вотъ сыновья Исава, и вотъ старъйшины ихъ. Это Эдомъ.
- 20. Сій сыновья Сейра Хорреянина, жившіе въ землъ той: Лотанъ, Шовалъ, Цивеонъ, Ана,
- 21. Дишонъ, Эцеръ и Дишанъ. Сім стартйшины Хорреевъ, сыновъ Сеира, въ землъ Эдома.
- 22. Сыновья Лотана были: Хори и Геманъ; а сестра у Лотана: Өамна.
- 23. Сін сыновья Шовала: Алванъ, Манахаоъ, Эвалъ, Шефо и Онамъ.
- 24. Сін сыновья Цивеона: Аіа и Ана. Это тотъ Ана, который нашелъ теплыя воды въ пустынъ, когда пасъ ословъ Цивеона, отца своего.
- 25. Сін діти Аны: Дишонъ и Оливема, дочь Аны.
- 26. Сін сыновья Дишона: Хемданъ, Эшбанъ, Иеранъ и Херанъ.
- 27. Сін сыновья Эцера: Билганъ, Зааванъ, (Укамъ) и Аканъ.
- 28. Сій сыновья Дишана: Уцъ и Аранъ.
- 29. Сіи старъйшины Хорреевъ: старъйшина Лотанъ, старъйшина Шовалъ, старъйшина Ана,
- 30. старъйшина Дишонъ, старъйшина Эцеръ, старъйшина Дишанъ. Вотъ старъйшины Хорреевъ, по старшинствамъ ихъ въ землъ Сепръ.
- 31. Вотъ цари, царствовавшіе въ землѣ Эдома, прежде царствованія царей у сыновъ Израилевыхъ:
- 32. царствоваль въ Эдомѣ Бела, сынъ Веоровъ, а имя городу его Дингава.
- (2) Быт. 26, 34. (3) Быт. 28, 9. (4) 1 Паралипом. 1, 35. (6) Інс. Нав. 24, 4. Быт. 32, 3. (7) Быт. 13, 3; 26, 14. (8) Інс. Нав. 24, 4. (40) 1 Паралипом. 1, 35. (20) Второзак. 2, 11—12. 1 Паралипом. 1, 38. (23) 1 Паралипом. 1, 40. (24) Левит. 19, 19.

33. И умеръ Бела, и воцарился по немъ Іовавъ, сынъ Зераха, изъ Восоры.

34. Умеръ Іовавъ, и воцарился по немъ Хушамъ, изъ земли Өеманитянъ.

- 35. И умеръ Хушамъ, и воцарился по немъ Гададъ, сынъ Бедадовъ, который поразилъ Мадіанитянъ на полъ Моава: имя городу его Авиеъ.
- 36. И умеръ Гададъ, и воцарился по немъ Самла, изъ Масреки.
- 37. И умеръ Самла, и воцарился по немъ Саулъ изъ Реховова, что при ръкъ.
- 38. И умеръ Саулъ, и воцарился по немъ Баал-Хананъ, сынъ Ахбора.
- 39. И умеръ Баалъ-Хананъ, сынъ Ахбора, и воцарился по немъ Гадаръ, (сынъ Варадовъ): имя городу его Пау; имя женъ его Мегетавеель, дочь Матреды, сына Мезагава.
- 40. Сін имена старѣйшинъ Исавовыхъ, по племенамъ ихъ, по мѣстамъ ихъ, по народамъ ихъ): старѣйшина Өимна, старѣйшина Алва, старѣйшина Іетеоъ,
- 41. старъйшина Оливема, старъйшина Эла, старъйшина Пинонъ,
- 42. старъйшина Кеназъ, старъйшина Өеманъ, старъйшина Мивцаръ,
- 43. старѣйшина Магдіилъ, старѣйшина Ирамъ. Вотъ старѣйшины Идумейскіе, по ихъ селеніямъ, въ землѣ обладанія ихъ. Вотъ Исавъ, отецъ Идумеевъ.

ГЛАВА 37.

Таковъ жилъ въ землѣ странствованія отца своего (Исаака), въ землѣ Ханаанской.

- 2. Воть житіе Іакова. Іосифъ, семнадцати лѣтъ, пасъ скотъ (отца своего) вмѣстѣ съ братьями своими, будучи отрокомъ, съ сыновьями Валлы и съ сыновьями Зелфы, женъ отца своего. И доводилъ Іосифъ худые о нихъ слухи до (Израиля) отца ихъ.
- 3. Израиль любиль Іосифа болье всьхъ сыновей своихъ, потому что

онъ былъ сынъ старости его, —и сдълаль ему разноцвътную одежду.

- 4. И увидѣли братья его, что отецъ, ихъ любитъ его болѣе всѣхъ братьевъе его; и возненавидѣли его, и не могли говорить съ нимъ дружелюбно.
- 5. И видѣлъ Іосифъ сонъ, и разсказалъ (его) братьямъ своимъ: и они возненавидѣли его еще болѣе.
- 6. Онъ сказаль имъ: выслушайте сонъ, который я видълъ:
- 7. вотъ, мы вяжемъ снопы посреди поля; и вотъ, мой снопъ всталъ, и сталъ прямо; и вотъ ваши снопы стали кругомъ и поклонились моему снопу.
- 8. И сказали ему братья его: неужели ты будешь царствовать надъ нами? Неужели будешь владъть нами? И возненавидъли его еще болъе за сны его, и за слова его.
- 9. И видѣлъ онъ еще другой сонъ, и разсказалъ его (отцу своему) и братьямъ своимъ, говоря: вотъ, я видѣлъ еще сонъ: вотъ, солнце, и луна, и одиннадцать звѣздъ поклоняются мнѣ.
- 10. И онъ разсказалъ отцу своему и братьямъ своимъ. И побранилъ его отецъ его, и сказалъ ему: что это за сонъ, который ты видълъ? неужели я, и твоя мать, и твои братья прійдемъ поклониться тебѣ до земли?
- Братья его досадовали на него, а отецъ его замѣтиль это слово.
- 12. Братья его пошли пасти скоть отца своего въ Сихемъ.
- 13. И сказалъ Израиль Іосифу: братья твои не пасуть ли въ Сихемѣ? Пойди, я пошлю тебя къ нимъ. Онъ отвѣчалъ ему: вотъ я.
- 14. (Израиль) сказалъ ему: пойди, посмотри, здоровы ли братья твои и цълъ ли скотъ, и принеси мнъ отвътъ. И послалъ его изъ долины Хевронской. И онъ пришелъ въ Сихемъ.
- 15. И нашелъ его нѣкто блуждающимъ въ полѣ, и спросилъ его тотъ человѣкъ, говоря: чего ты ищешь?
- 16. Онъ сказаль: я ищу братьевъ моихъ; скажи мнъ, гдъ они пасутъ?
- (35) Исаія 34, 6; 63, 1. (37) Быт. 10, 11. (38) 1 Парадипом. 1, 49. (40) 1 Парадипом. 1, 51. Гл. 37. (4) Быт. 35, 27; 36, 6. Евр. 11, 13. (4) Двян. 7, 9. (41) Данішл. 7, 28. Лук. 2, 19, 51. (44) 1 Царств. 17, 18. Быт. 23, 2.

- 17. И сказалъ тотъ человѣкъ: они ушли отсюда, ибо я слышалъ, какъ они говорили: пойдемъ въ Дооанъ.

 1 пошелъ Іосифъ за братъями своими, и нашелъ ихъ въ Дооанъ.
 - 18. И увидѣли они его издали, и прежде нежели онъ приблизился къ нимъ, стали умышлять противъ него, чтобы убить его.
 - 19. Й сказали другь другу: воть, идеть сновидець.
 - 20. Пойдемъ теперь, и убъемъ его, и бросимъ его въ какой нибудь ровъ, и скажемъ, что хищный звърь съълъ его; и увидимъ, что будетъ изъ его сновъ.
 - 21. И услышаль *cie* Рувимъ, и избавилъ его отъ рукъ ихъ, сказавъ: не убъемъ его.
 - 22. И сказалъ имъ Рувимъ: не проливайте крови; бросьте его въ ровъ, который въ пустынѣ, а руки не налагайте на него. Сіе говориль онъ (съ тъмъ намъреніемъ), чтобы избавить его отъ рукъ ихъ и возвратить его къ отцу его.
 - 23. Когда Іосифъ пришелъ къ братьямъ своимъ, они сняли съ Іосифа одежду его, одежду разноцвътную, которая была на немъ,
 - 24. и взяли его и бросили его въ ровъ; ровъ же тотъ былъ пустъ; воды въ немъ не было.
 - 25. И сёли они ёсть хлёбь, и взглянувъ, увидёли, вотъ, идеть изъ Галаада караванъ Измаильтянъ, и верблюды ихъ несутъ стираксу, бальзамъ и ладонъ: идутъ они отвезти это въ Егинетъ.
 - 26. И сказаль Іуда братьямь своимъ: что пользы, если мы убъемъ брата нашего и скроемъ кровь его?
 - 27. Пойдемъ, продадимъ его Измаильтянамъ, а руки наши да не будутъ на немъ, ибо онъ братъ нашъ, плотъ наша. Братъя его послушались.
 - 28. И когда проходили купцы Мадіамскіе, вытащили Іосифа изо рва

- и продали Іосифа Измаильтянамъ за двадцать сребрениковъ; а они отвели Іосифа въ Египетъ.
- 29. Рувимъ же пришелъ опять ко рву; и вотъ, натъ Іосифа во рвъ. И разодралъ онъ одежды свои,
- 30. и возвратился къ братьямъ своимъ, и сказалъ: отрока нѣтъ, а я, куда я дѣнусь?
- 31. И взяли одежду Іосифа, и закололи козла, и вымарали одежду кровью,
- 32. и послали разноцвътную одежду, и доставили къ отцу своему, и сказали: мы это нашли; посмотри, сына ли твоего эта одежда, или нътъ.
- 33. Онъ узналъ ее, и сказалъ *это* одежда сына моего; хищный звърь съълъ его; върно, растерзанъ Іосифъ.
- 34. И разодралъ Іаковъ одежды свои, и возложилъ вретище на чресла свои, и оплакивалъ сына своего многіе дни.
- 35. И собрались всв сыновья его, и всв дочери его, чтобы утвинить его; но онъ не хотвлъ утвиниться и сказалъ: съ печалью сойду къ сыну моему въ преисподнюю. Такъ оплакивалъ его отецъ его.
- 36. Мадіанитяне же продали его въ Египтъ Потифару, паредворцу фараонову, начальнику тълохранителей.

ГЛАВА 38.

Въ то время Іуда отошель отъ братьевъ своихъ и поселился близъ одного Одолламитянина, которому имя: Хира.

- 2. И увидћлъ тамъ Іуда дочь одного Хананеянина, которому имя: Шуа; и взялъ ее, и вошелъ къ ней.
- 3. Она зачала и родила сына; и онъ нарекъ ему имя: Иръ.
- 4. И зачала опять и родила сына, и нарекла ему имя: Онанъ.
- 5. И еще родила сына (третьяго) и нарекла ему имя: Шела. Іуда быль въ Хезивъ, когда она родила его.
- (17) 4 Царств. 6, 13. (20) Мате. 21, 38. Псал. 40, 9. (21) Быт. 42, 22. (22) Быт. 42, 22. (24) Захар. 9, 11. (25) Быт. 31, 21. Іерем. 8, 22; 22, 6. (26) Іов. 16, 18. (28) Сул. 8, 26. Премудр. 10, 13. Псал. 104, 17. (29) Быт. 44, 13. Левит. 10, 6. Числ. 14, 6. (35) Быт. 44, 28. (34) 1 Царств. 4, 12. 2 Царств. 3, 31. 3 Царств. 20, 32. (35) Товит. 10, 7. Быт. 42. 38. (36) Быт. 39, 1. Псал. 104, 17. Гл. 38. (3) Быт. 46, 12. Числ. 26, 15. 1 Паралипом. 2, 3. (5) Числ. 26, 16.



- 6. И взяль Іуда жену Иру, первенцу своему; имя ей Өамарь.
- 7. Пръ, первенецъ Гудинъ, былъ неугоденъ предъ очами Господа, и умертвитъ его Господъ.
- 8. И сказаль Іуда Онану: войди къ женъ брата твоего, женись на ней, какъ деверь, и возстанови съмя брату твоему.
- 9. Онанъ зналъ, что съмя будетъ не ему; и потому, когда входилъ къ женъ брата своего, изливалъ (съмя) на землю, чтобы не датъ съмени брату своему.
- 10. Зло было предъ очами Господа то, что онъ дълалъ; и Онъ умертвилъ и его.
- 11. И сказаль Іуда Өамари, невісткі своей (по смерти двухь сыновей своихь): живи вдовою віз доміз отца твоего, пока подростеть Шела, сынь мой. Ибо онь сказаль (віз уміз своемъ): не умерь бы и онь подобно братьямъ его. Өамарь пошла, и стала жить віз доміз отца своего.
- 12. Прошло много времени, и умерла дочь Шуи, жена Іудина. Іуда утѣшившись пошель въ Өамну къ стригущить скоть его, самъ и Хира, другь его, Одолламитянинъ.
- 13. И увѣдомили Өамарь, говоря: вотъ, свекоръ твой идетъ въ Өамну стричь скотъ свой.
- 14. И сняла она съ себя одежду вдовства своего, покрыла себя покрываломъ и закрывшись сёла у воротъ Енапма, что на дорогѣ въ Оамну. Ибо видъла, что Шела выросъ, и она не дана ему въ жену.
- 15. И увидѣлъ ее Іуда, и почелъ ее за блудницу, потому что она закрыла лице свое. (И не узналъ ея.)
- 16. Онъ поворотиль къ ней и сказаль: войду и къ тебъ. Ибо не зналь, что это невъстка его. Она сказала: что ты дашь мит, если войдешь ко мит?
- 17. Онъ сказаль: я пришлю тебъ козленка изъ стада (моего). Она сказала: дашь ли ты миъ залогъ, пока пришлешь?

- 18. Онъ сказалъ: какой дать тебъ залогъ? она сказала: печать твою, и перевязь твою, и трость твою, которая въ рукъ твоей. И далъ онъ ей и вошелъ къ ней. И она зачала отъ него.
- 19. И вставъ пошла, сняла съ себя покрывало свое и одълась въ одежду вдовства своего.
- 20. Іуда же послалъ козленка чрезъ друга своего Одолламитянина, чтобы взять залогъ изъ руки женщины; но онъ не нашелъ ея.
- 21. И спросилъ жителей того мъста, говоря: гдъ блудница, которая была въ Енаимъ при дорогъ? Но они сказали: здъсь не было блудницы.
- 22. И возвратился онъ къ Іудѣ и сказаль: я не нашель ея; да и жители мъста того сказали: здъсь не было блудницы.
- 23. Іуда сказаль: пусть она возьметь себѣ, чтобы только не стали надъ нами смѣяться: воть, я посылаль этого козленка; но ты не нашель ея.
- 24. Прошло около трехъ мѣсяцевъ, и сказали Іудѣ, говоря: Өамарь, невѣстка твоя, впала въ блудъ, и вотъ, она беременна отъ блуда. Іуда сказалъ: выведите ее, и пусть она будетъ сожжена.
- 25. Но когда повели ее, она послала сказать свекру своему: я беременна отъ того, чьи эти вещи. И сказала: узнавай, чья это печать и перевязь и трость.
- 26. Іуда узналь и сказаль: она праве меня, потому что я не даль ее Шеле, сыну моему. И не познаваль ея боле.
- 27. Во время родовъ ея оказалось, что близнецы въ утробъ ея.
- 28. И во время родовъ ея показалась рука (одного); и взяла повивальная бабка, и навязала ему на руку красную нить, сказавъ: этотъ вышелъ первый.
- 29. Но онъ возвратилъ руку свою; и вотъ, вышелъ братъ его. И она сказала: какъ ты расторгъ себѣ преграду? И наречено ему имя Фаресъ.
- (7) Числ. 26, 15. (8) Второзак. 25, 5. Мате. 22, 24. Марк. 12, 19. (11) Товит. 7, 11. (12) 1 Царств. 25, 2. (14) Притч. 9, 14. Іерем. 3, 2. (15) Притч. 7, 12. (16) Левит. 18, 15; 20. 21. (24) Быт. 20, 3. Левит. 21, 9. Второзак. 22, 22. (27) 1 Паралипом. 2, 4. Мате. 1, 3. (29) Быт. 46, 12. 1 Паралипом. 4, 1.

30. Потомъ вышелъ братъ его съ красною нитью на рукъ. И наречено ему имя: Зара.

ГЛАВА 39.

осифъ же отведенъ былъ въ Египетъ. И купилъ его изъ рукъ Измаильтянъ, приведшихъ его туда, Египтянинъ Потифаръ, царедворецъ фараоновъ, начальникъ тълохранителей.

- 2. И быль Господь съ Іосифомъ: онъ быль усившенъ въ двлахъ и жилъ въ домъ господина своего, Египтянина.
- 3. И увидѣлъ господинъ его, что Господь съ нимъ, и что всему, что онъ дѣлаетъ, Господьфвъ рукахъ его даетъ успѣхъ.
- 4. И снискалъ Іосифъ благоволеніе въ очахъ его и служилъ ему. И онъ поставилъ его надъ домомъ своимъ, и все, что имълъ, отдалъ на руки его.
- 5. И съ того времени, какъ онъ поставиль его надъ домомъ своимъ и надъ всемъ, что имелъ, Господъ благословилъ домъ Египтянина ради Іосифа, и было благословение Господне на всемъ, что имелъ онъ въ доме и въ поле (его).
- 6. И оставиль онъ все, что имъть, въ рукахъ Іосифа, и не зналь при немъ ничего, кромъ хлъба, который онъ ълъ. Іосифъ же быль красивъ станомъ и красивъ лицемъ.
- И обратила взоры на Іосифа жена господина его и сказала: спи со мною.
- 8. Но онъ отказался и сказаль жент господина своего: воть, господинъ мой не знаеть при мнт ничего въ домт, и все, что имтеть, отдаль въ мои руки;
- 9. нътъ больше меня въ домъ семъ; и онъ не запретилъ мнъ ничего, кромъ тебя, потому что ты жена ему. Какъ же сдълаю я сіе великое зло, и согръщу предъ Богомъ?
- 10. Когда такъ она ежедневно говорила Іосифу, а онъ не слушался ея, чтобы спать съ нею, и быть съ нею,

- 11. случилось въ одинъ день, что онъ вошелъ въ домъ дълать дъло свое, а никого изъ домашнихъ тутъ въ домъ не было:
- 12. она схватила его за одежду его и сказала: ложись со мною. Но онъ, оставивъ одежду свою въ рукахъ ея, побъжалъ и выбъжалъ вонъ.
- 13. Она же увидъвъ, что онъ оставилъ одежду свою въ рукахъ ен и побъжалъ вонъ,
- 14. кликнула домашнихъ своихъ и сказала имъ такъ: посмотрите, онъ прпвелъ къ намъ Еврея ругаться надъ нами. Онъ пришелъ ко мнѣ, чтобы лечь со мною; но я закричала громкимъ голосомъ.
- 15. и онъ услышавъ, что я подняла вопль и закричала, оставилъ у меня одежду свою и побъжалъ, и выбъжалъ вонъ.
- И оставила одежду его у себя до прихода господина его въ домъ свой.
- 17. И пересказала ему тѣ же слова, говоря: рабъ Еврей, котораго ты привелъ къ намъ, приходилъ ко мнѣ ругаться надо мною; (и говорилъ мнѣ: лягу я съ тобою).
- 18. Но, когда (услышаль, что) я подняла вопль и закричала, онъ оставиль у меня одежду свою и убъжалъ вонъ.
- 19. Когда господинъ его услышалъ слова жены своей, которыя она сказала ему, говоря: такъ поступилъ со мною рабъ твой,—то воспылалъ гнъвомъ,
- 20. и взяль Іосифа господинь его и отдаль его въ темницу, гдѣ заключены узники царя. И быль онъ тамъвъ темницѣ.
- 21. И Господь быль съ Іосифомъ, и простеръ къ нему милость, и дароваль ему благоволеніе въ очахъ начальника темницы.
- 22. И отдалъ начальникъ темницы въ руки Іосифу всъхъ узниковъ, находившихся въ темницъ, и во всемъ, что они тамъ ни дълали, онъ былъ распорядителемъ.

Тл. 39. (1) Псал. 104, 17. Дъян. 7, 9. (2) Дъян. 7, 9. (3) Быт. 21. 22. Псал. 1, 4. (5) Быт. 30, 27. Исаія 45, 4. (7) Іов. 31, 1. Притч. 7, 5. 2 Петр. 2, 14. (9) Іов. 24, 15. Сирах. 23, 27. Исаія 29, 15. (42) 2 Царств. 13, 11. (44) Сирах. 25. 19. (20) Исал. 104, 18. (21) Премудр. 10, 14. Дъян. 7, 10.

23. Начальникъ темницы и не смотръль ни за чемъ, что было у него въ рукахъ, потому что Господь былъ съ Іосифомъ, и во всемъ, что онъ дълалъ, Господь давалъ успъхъ.

ГЛАВА 40.

Послѣ сего виночерній царя Египетскаго и хлѣбодаръ провинились предъ господиномъ своимъ, царемъ Египетскимъ.

- 2. И прогитвался фараонъ на двухъ паредворцевъ своихъ, на главнаго виночернія и на главнаго хлъбодара.
- 3. И отдаль ихъ подъ стражу въ домъ начальника тълохранителей, въ темницу, въ мъсто, гдъ заключенъ быль Іосифъ.
- 4. Начальникъ тълохранителей приставилъ къ нимъ Іосифа, и онъ служилъ имъ. И пробыли они подъ стражею нъсколько времени.
- 5. Однажды виночерпію и хлібодару паря Египетскаго, заключеннымь въ темниці, виділись сны, каждому свой сонь, обоимь въ одну ночь, каждому сонь особеннаго значенія.
- И пришелъ къ нимъ Іосифъ поутру, увидълъ ихъ, и вотъ, они въ смущеніи.
- 7. И спросиль онъ царедворцевъ фараоновыхъ, находившихся съ нимъ въ домъ господина его подъ стражею, говоря: отчего у васъ сегодня печальныя лица?
- 8. Они сказали ему: намъ видѣлись сны, а истолеовать ихъ некому. Іосифъ сказаль имъ: не отъ Бога ли истол-кованія? разскажите мнѣ.
- 9. И разсказалъ главный виночерпій Іосифу сонъ свой и сказалъ ему: мнѣ снилось, вотъ виноградная лоза предомною;
- 10. на лозѣ три вѣтви. Она развилась, показался на ней цвѣть, выросии и созрѣли на ней ягоды.
- 11. И чаша фараонова въ рукѣ у меня. Я взяль ягодъ, выжаль ихъ въ чашу фараонову, и подалъ чашу въ руку фараону.

- 12. И сказаль ему Іосифъ: воть истолкование его: три вътви—это три лня:
- 13. чрезъ три дня фараонъ вознесеть главу твою, и возвратить тебя на мъсто твое, и ты подащь чашу фараонову въ руку его, по прежнему обыкновенію, когда ты быль у него виночерпіемъ.
- 14. Вспомни же меня, когда хорошо тебѣ будетъ, и сдѣлай мнѣ благодѣяніе, и упомяни обо мнѣ фараону, и выведи меня изъ этого дома;
- 15. ибо я украденъ изъ земли Евреевъ; а также и здѣсь ничего не сдѣлалъ, за что бы бросить меня въ темницу.
- 16. Главный хлѣбодаръ увидѣль, что истолковалъ онъ хорошо и сказалъ Іосифу: мнѣ также снилось, вотъ на головѣ у меня три корзины рѣшетчатыхъ:
- 17. въ верхней корзинѣ всякая пища фараонова, издѣліе пекаря; и птицы (небесныя) клевали ее изъ корзины на головѣ моей.
- 18. И отвъчалъ Іосифъ и сказалъ (ему): вотъ истолкование его: три корзины—это три дня;
- 19. чрезъ три дня фараонъ сниметъ съ тебя голову твою и повъситъ тебя на деревъ, и птицы (небесныя) будутъ клевать плоть твою съ тебя.
- 20. На третій день, день рожденія фараонова, сдёлаль онъ пиръ для всёхъ слугъ своихъ, и вспомниль о главномъ виночерпіи и главномъ хлѣбодарѣ, среди слугъ своихъ;
- 21. и возвратиль главнаго виночерпія на прежнее м'єсто, и онъ подаль чашу въ руку фараону;
- 22. а главнаго хлёбодара повёсилъ (на деревё), какъ истолковалъ имъ Іосифъ.
- 23. И не вспомнилъ главный виночерпій объ Іосифъ, но забылъ его.

ГЛАВА 41.

По прошествін двухъ лѣтъ фараону снилось: вотъ, онъ стоить у рѣки;

(25) Быт. 39, 3. Псал. 1, 4. Гл. 40. (3) Быт. 39, 20. (5) Дан. 2, 1, 29. Мато. 27, 19. (6) Быт. 41, 8. (8) Быт. 41, 16. Дан. 2, 27—28. (42) Быт. 41, 26. (14) Неем. 5, 19; 13, 31. Лук. 23, 42. (45) Быт. 37, 28. (49) Быт. 41, 13. (20) Марк. 6, 21. (22) Быт. 40, 19. (23) Амос. 6, 6. Гл. 41. (1) Дан. 2, 1.

- 2. и вотъ, вышли изъ рѣки семь коровъ, хорошихъ видомъ и тучныхъ улотью, и паслись въ тростникѣ.
- 3. Но вотъ, послѣ нихъ вышли изъ рѣки семь коровъ другихъ, худыхъ видомъ и тощихъ плотью, и стали подлѣ тѣхъ коровъ, на берегу рѣки.
 - 4. И събли коровы худыя видомъ и тощія плотью семь коровъ хорошихъ видомъ и тучныхъ. И проснулся фараонъ,
 - 5. и заснулъ опять, и снилось ему въ другой разъ: вотъ, на одномъ стеблъ поднялось семь колосьевъ тучныхъ и хорошихъ.
 - 6. Но вотъ, послѣ нихъ выросло семь колосьевъ тощихъ и изсушенныхъ восточнымъ вътромъ.
 - 7. И пожрали тощіе колосья семь колосьевъ тучныхъ и полныхъ. И проснулся фараонъ, и понялъ, что это сонъ.
 - 8. Утромъ смутился духъ его, и послалъ онъ, и призвалъ встхъ волхвовъ Египта и встхъ мудрецовъ его, и разсказалъ имъ фараонъ сонъ свой: но не было никого, кто бы истолковалъ его фараону.
 - 9. И сталь говорить главный виночерпій фараону, и сказаль: гръхи мои вспоминаю я нынь.
 - 10. Фараонъ прогитвался на рабовъ своихъ, и отдалъ меня и главнаго хлъбодара подъ стражу въ домъ начальника тълохранителей.
 - 11. И снился намъ сонъ въ одну ночь, мнѣ и ему, каждому снился сонъ особеннаго значенія.
 - 12. Тамъ же быль съ нами молодой Еврей, рабъ начальника тълохранителей. Мы разсказали ему сны наши, и онъ истолковалъ намъ каждому соотвътственно съ его сновидъніемъ.
 - 13. И какъ онъ истолковалъ намъ, такъ и сомлось: я возвращенъ на мѣсто мое, а тотъ повъщенъ.
 - 14. И послать фараонъ, и позвалъ Іосифа. И поспѣшно вывели его пзъ темницы. Онъ остригся и перемѣнилъ одежду свою, и пришелъ къ фараону.

- 15. Фараонъ сказалъ Іосифу: мить снился сонъ, и иттъ никого, кто бы истолковалъ его, а о тебт я слышалъ, что ты умтешь толковать сны.
- 16. И отвъчалъ Іосифъ фараону говоря: это не мое: Богъ дастъ отвътъ во благо фараону.
- 17. И сказалъ фараонъ Іосифу: миъ снилось: вотъ, стою я на берегу ръки;
- 18. и вотъ, вышли изъ рѣки семь коровъ тучнихъ плотью и хорошихъ видомъ, и паслись въ тростникъ.
- 19. Но воть, посль нихъ вышли семь коровъ другихъ, худыхъ, очень дурныхъ видомъ и тощихъ плотью; я не видывалъ во всей землъ Египетской такихъ худыхъ, какъ онъ.
- 20. И събли тощія и худыя коровы прежнихъ семь коровъ тучныхъ.
- 21. И вошли тучныя въ утробу ихъ, но не примътно было, что онъ вошли въ утробу ихъ. Онъ были такъ же худы видомъ, какъ и сначала. И я проснулся.
- 22. Потомъ снилось миъ: вотъ, на одномъ стеблъ поднялись семь колосьевъ полныхъ и хорошихъ.
- 23. Но вотъ, послъ нихъ выросло семь колосьевъ тонкихъ, тощихъ и изсушенныхъ восточнымъ вътромъ.
- 24. И пожрали тоще колосья семь колосьевъ хорошихъ. Я разсказалъ это волхвамъ, но никто не изъяснилъ мнъ.
- 25. И сказалъ Іосифъ фараону: сонъ фараоновъ одинъ: что Богъ сдълаетъ, то Онъ возвъстилъ фараону.
- 26. Семь коровъ хорошихъ, это семь льтъ; и семь колосьевъ хорошихъ, это семь льтъ; сонъ одинъ.
- 27. И семь коровъ тощихъ и худихъ, вышедшихъ послъ тъхъ, это семь лътъ, также и семь колосьевъ тощихъ и изсушенныхъ восточнымъ вътромъ, это семь лътъ голода.
- 28. Вотъ, почему сказалъ я фараону: что Богъ сдълаетъ, то Онъ показалъ фараону.
- 29. Вотъ, наступаетъ семь лѣтъ великаго изобилія во всей землѣ Египетской.

⁽⁶⁾ Ісзек. 17, 10. (8) Быт. 40, 7. Дан. 2, 3. Исход. 7, 11. (9) Быт. 40, 3. (11) Быт. 40, 8. (13) Быт. 40, 19. (14) Исал. 104, 20. (16) Дан. 2, 30. Мате. 10, 20. 1 Корине. 15, 10. (21) Быт. 41, 4. (26) Быт. 40, 12.



- 30. Послѣ нихъ настанутъ семь лѣтъ голода: и забудется все то изобиліе въ землѣ Египетской, и истощитъ голодъ землю.
- 31. и непримѣтно будеть прежнее изобиліе на землѣ, по причинѣ голода, который послѣдуеть, ибо онъ будеть очень тяжель.
- 32. А что сонъ повторился фараону дважды, *это значить*, что сіе истинно слово Божіе, и что вскорѣ Богъ исполнить сіе.
- 33. И нынѣ да усмотритъ фараонъ мужа разумнаго и мудраго, и да поставитъ его надъ землею Египетскою.
- 34. Да повелить фараонъ поставить надъ землею надзирателей и собирать въ семь лътъ изобилія пятую часть (всъхъ произведеній) земли Египетской.
- 35. Пусть они беруть всякій хлѣбъ этихъ наступающихъ хорошихъ годовъ и соберуть въ городахъ хлѣбъ подъ въдъніе фараона въ пищу, и пусть берегутъ.
- 36. И будеть сія пища въ запасъ для земли на семь лѣть голода, которые будуть въ землѣ Египетской, дабы земля не погибла отъ голода.
- 37. Сіе понравилось фараону и встить слугамть его.
- 38. И сказалъ фараонъ слугамъ своимъ: найдемъ ли мы такого, какъ онъ, человъка, въ которомъ былъ бы Духъ Божій?
- 39. И сказаль фараонь Іосифу: такъ какъ Богь открыль тебѣ все сіе, то нѣтъ столь разумнаго и мудраго, какъ ты.
- 40. Ты будешь надъ домомъ моимъ; и твоего слова держаться будеть весь народъ мой; только престоломъ я буду больше тебя.
- 41. И сказалъ фараонъ Іосифу: вотъ, я поставляю тебя надъ всею землею Египетскою.
- 42. И сняль фараонъ перстень свой съ руки своей и надълъ его на руку Іосифу; одълъ его въ виссонныя одежды, возложиль золотую цъпь на шею ему;
 - 43. велълъ везти его на второй изъ

- своихъ колесницъ и провозглащать предъ нимъ: преклоняйтесь! И поставиль его надъ всею землею Египетскою.
- 44. И сказалъ фараонъ Іосифу: ээ фараонъ; безъ тебя никто не двинетъ ни руки своей, ни ноги своей во всей землъ Египетской.
- 45. И нарекъ фараонъ Іосифу имя: Цафнао-панеахъ; и далъ ему въ жену Асеневу, дочь Поти-фера, жреца Иліопольскаго. И пошелъ Іосифъ по землъ Египетской.
- 46. Іосифу было тридцать лѣть оть рожденія, когда онъ предсталь предълице фараона, царя Египетскаго. И вышель Іосифъ отъ лица фараонова, и прошель по всей землѣ Египетской.
- 47. Земля же въ семь лѣтъ изобилія приносила изъ зерна по горсти.
- 48. И собраль онъ всякій хлѣбъ семи лѣтъ, которыя были (плодородны) въ землѣ Египетской, и положилъ хлѣбъ въ городахъ; въ каждомъ городѣ положилъ хлѣбъ полей, окружающихъ его.
- 49. И скопилъ Іосифъ хлѣба весьма много, какъ песку морскаго, такъ-что пересталъ и считать, ибо не стало счета.
- 50. До наступленія годовъ голода, у Іосифа родились два сына, которыхъ родила ему Асенеоа, дочь Поти-фера, жреца Иліопольскаго.
- 51. И нарекъ Іосифъ имя первенцу: Манассія, потому что (говорилъ онъ) Богъ далъ мнѣ забыть всѣ несчастія мои, и весь домъ отца моего.
- 52. А другому нарекъ имя: Ефремъ, потому что (говорилъ онъ) Богъ сдълалъ меня плодовитымъ въ землъ страданія моего.
- 53. И прошли семь лётъ изобилія, которое было въ землё Египетской;
- 54. и наступили семь лётъ голода, какъ сказалъ Іосифъ. И быль голодъ во всёхъ земляхъ, а во всей землъ Египетской былъ хлёбъ.
- 55. Но когда и вся земля Египетская начала терпіть голодь, то народь началь вопіять къ фараону о хлібов. И сказаль фараонь всёмь Египтянамь:

(30) 4 Царств. 8, 1. (40) Псал. 104, 21. 1 Маккав. 2, 53. Дъян. 7, 10. (41) Премудр. 10, 14. (42) Есфир. 3, 10. Іезек. 16, 11. Дан. 5, 29. (46) Быт. 37, 2. (50) Быт. 46, 20; 48, 5, 20. (54) Псал. 104, 16. (55) Іоан. 2, 5.

пойдите къ Іосифу и дълайте, что онъ вамъ скажетъ.

- 56. И быль голодъ по всей земль: на отвориль Іосифь всь житницы, и сталь продавать хльоъ Египтянамъ. Голодъ же усиливался въ земль Египетской.
 - 57. И изъ всёхъ странъ приходили въ Египетъ покупать хлѣоъ у Іосифа, ибо голодъ усилился по всей землѣ.

ГЛАВА 42.

И узналь Іаковъ, что въ Египтъ есть хлъбъ, и сказалъ Іаковъ сыновъямъ своимъ: что вы смотрите?

- 2. И сказаль: воть, я слышаль, что есть хльбъ въ Египть; пойдите туда и купите намъ оттуда хльба, чтобы намъ жить и не умереть.
- 3. Десять братьевъ Іосифовыхъ пошли купить хльба въ Египть,
- 4. а Веніамина, брата Іосифова, не послаль Іаковъ съ братьями его, ибо сказаль: не случилось бы съ нимъ бълы.
- 5. И пришли сыны Израилевы покупать хльоъ, вмъстъ съ другими пришедшими, ио́о въ землъ Ханаанской былъ голодъ.
- 6. Іосифъ же быль начальникомъ въ землъ той: онъ и продавалъ хлъбъ всему народу земли. Братья Іосифа пришли и поклонились ему лицемъ до земли.
- 7. И увидѣлъ Іосифъ братьевъ своихъ и узналъ ихъ; но показалъ, будто не знаетъ ихъ, и говорилъ съ ними сурово и сказалъ имъ: откуда вы пришли? Они сказали: изъ земли Ханаанской, купить пищи.
- 8. Іосифъ узналъ братьевъ своихъ; но они не узнали его.
- 9. И вспомнить Іосифъ сны, которые снились ему о нихъ, и сказалъ имъ: вы—соглядатаи, вы пришли высмотръть наготу * земли сей.
 - 10. Они сказали ему: нътъ, госно-

- динъ нашъ; рабы твои пришли купить пищи.
- 11. Мы всъ дъти одного человъка; мы люди честные; рабы твои не бывали соглядатаями.
- 12. Онъ сказаль имъ: нѣтъ, вы пришли высмотрѣть наготу земли сей.
- 13. Они сказали: насъ, рабовъ твоихъ, двънадцать братьевъ; мы сыновъя одного человъка въ землъ Ханаанской, и вотъ, меньшій теперь съ отцомъ нашимъ, а одного не стало.
- 14. И сказалъ имъ Іосифъ: это самое я и говорилъ вамъ, сказавъ: вы соглядатаи.
- 15. Вотъ, какъ вы будете испытаны: клянусь жизнью фараона, вы не выйдете отсюда, если не прійдеть сюда меньшій брать вашъ.
- 16. Пошлите одного изъ васъ, и пусть онъ приведетъ брата вашего; а вы будете задержаны. И откроется, правда ли у васъ; и если нътъ, то клянусъ жизнью фараона, что вы соглядатаи.
- И отдалъ ихъ подъ стражу на три дня.
- 18. И сказаль имъ Іосифъ въ третій день: вотъ, что сдълайте, и останетесь живы, ибо я боюсь Бога.
- 19. Если вы люди честные, то одинъ братъ изъ васъ пусть содержится въ домѣ, гдѣ вы заключены; а вы пойдите, отвезите хлѣоъ, ради голода семействъ вашихъ.
- 20. Брата же вашего меньшаго приведите ко миъ, чтобы оправдались слова ваши и чтобы не умереть вамъ. Такъ они и сдълали.
- 21. И говорили они другь другу: точно мы наказываемся за гръхъ противъ брата нашего; мы видъли страданіе души его, когда онъ умолялъ насъ, но не послушали (его); за то и постигло насъ горе сіе.
- 22. Рувимъ отвъчалъ имъ и сказалъ: не говорилъ ли я вамъ: не гръшите противъ отрока? но вы не по-

(56) Быт. 42, 6. (57) Быт. 12, 10. Гл. 48. (1) Дъян. 7, 12. (4) Быт. 43, 5. (6) Быт. 41, 40; 41, 56; 37, 7, 9. (7) Быт. 43, 7; 44, 19. (9) Быт. 37, 5. 9. (15) Быт. 44, 20; 37, 33. (15) Быт. 43, 5; 44, 23. (20) Быт. 43, 8. (21) Быт. 37, 25. (22) Быт. 37, 21.



^{*} Слабыя мъста.

слушались. Воть, кровь его взыскивается.

- 23. А того не знали они, что Іосифъ понимаетъ, ибо между ними былъ переводчикъ.
- 24. И отошель отъ нихъ (Іосифъ), и заплакалъ. И возвратился къ нимъ и говорилъ съ ними, и взявъ изъ нихъ Симеона, связалъ его предъ глазами ихъ.
- 25. И приказаль Іосифъ наполнить мѣшки ихъ хлѣбомъ, а серебро ихъ возвратить каждому въ мѣшокъ его, и дать имъ запасовъ на дорогу. Такъ и сдѣлано съ ними.
- 26. Они положили хлѣбъ свой на ословъ своихъ, и пошли оттуда.
- 27. И открыль одинь изъ нижъ мѣшокъ свой, чтобы дать корму ослу своему на ночлегѣ, и увидѣлъ серебро свое въ отверстіи мѣшка его.
- 28. И сказаль своимъ братьямъ: серебро мое возвращено; вотъ оно въ мъшкъ у меня. И смутилось сердце ихъ, и они съ трепетомъ другъ другу говорили: что это Богъ сдълалъ съ нами?
- 29. И пришли къ Іакову, отцу свосму, въ землю Ханаанскую и разсказали сму все случившееся съ ними, говоря:
- 30. начальствующій надъ тою землею говориль съ нами сурово и приняль насъ за соглядатаевъ земли той.
- 31. И сказали мы ему: мы люди честные; мы не бывали соглядатаями;
- 32. насъ дивнадцать братьевъ, сыновей у отца нашего; одного не стало, а меньшій теперь съ отцомъ нашимъ въ земль Ханаанской.
- 33. И сказаль намь начальствующій надь тою землею: воть, какъ узнаю я, честные ли вы люди. Оставьте у меня одного брата изъ вась; а вы возьмите хлюбъ ради голода семействъ вашихъ, и пойдите;
- 34. и приведите ко миж меньшаго брата вашего; и узнаю я, что вы не соглядатаи, но люди честные; отдамъ вамъ брата вашего, и вы можете промышлять въ этой землъ.

- 35. Когда же они опорожняли мѣшки свои; вотъ, у каждаго узелъ серебра его въ мѣшкѣ его. И увидѣли они узлы серебра своего, они и отецъ ихъ, и испугались.
- 36. И сказаль имъ Іаковъ, отецъ ихъ: вы лишили меня дѣтей: Іосифа иѣтъ; и Симеона иѣтъ; и Веніамина взять хотите,—все это на меня!
- 37. И сказалъ Рувимъ отцу своему, говоря: убей двухъ моихъ сыновей, если я не приведу его къ тебѣ; отдай его на мои руки; я возвращу его тебѣ.
- 38. Онъ сказалъ: не пойдеть сынъ мой съ вами, потому что братъ его умеръ, и онъ одинъ остался. Если случится съ нимъ несчастіе на пути, въ который вы пойдете, то сведете вы съдину мою съ печалью во гробъ.

ГЛАВА 43.

І олодъ усилился на землѣ.

- 2. И когда они съвли хлъбъ, ко торый привезли изъ Египта, тогда отецъ ихъ сказалъ имъ: пойдите опять, купите намъ немного пищи.
- 3. И сказалъ ему Іуда, говоря: тотъ человъкъ ръшительно объявилъ намъ, сказавъ: не являйтесь ко миъ на лице, если брата вашего не будетъ съ вами.
- 4. Если пошлешь съ нами брата нашего, то пойдемъ и купимъ тебѣ пищи;
- 5. а если не пошлешь, то не пойдемъ, ибо тотъ человъкъ сказалъ намъ: не являйтесь ко мнъ на лице, если брата вашего не будетъ съ вами.
- 6. Израиль сказаль: для чего вы сдълали мив такое зло, сказавъ тому человъку, что у васъ есть еще брать?
- 7. Они сказали: разспрашиваль тоть человъкъ о насъ и о родствъ нашемъ, говоря: живъ ли еще отецъ вашъ? есть ли у васъ братъ? Мы и разсказали ему по этимъ разспросамъ. Могли ли мы знать, что онъ скажетъ: приведите брата вашего?
- 8. Іуда же сказаль Израплю, отцу своему: отпусти отрока со мною; и мы

(35) Быт. 43. 21; 44, 1. Быт. 43. 21; 44, 1; 43, 18. (36) Быт. 37, 33. (37) Быт. 46, 9. (38) Быт. 44, 29—30; 37, 35; 44, 29, 31. Гл. 43. (2) Быт. 44, 25. (3) Быт. 42, 20. (5) Быт. 42, 4. (7) Быт. 42, 7; 44, 19.

Digitized by Google

- встанемъ и пойдемъ, и живы будемъ, и не умремъ и мы, и ты, и дъти наши.
- 7. Я отвічаю за него, изъ монхъ рукъ потребуещь его. Если я не приведу его къ тебі и не поставлю его предъ лицемъ твоимъ, то останусь я виновнымъ предъ тобою во всі дни жизни.
- 10. Если бы мы не медлили, то уже сходили бы два раза.
- 11. Израиль, отецъ ихъ, сказалъ имъ: если такъ, то воть, что сділайте: возьмите съ собою плодовъ земли сей, и отнесите въ даръ тому человіку итсколько бальзама и нісколько меду, стираксы и ладану, фисташковъ и миндальныхъ оріховъ.
- 12. Возьмите и другое серебро въ руки ваши; а серебро, обратно положенное въ отверстіе мѣшковъ вашихъ, возвратите руками вашими: можетъ быть, это недосмотръ.
- 13. И брата вашего возьмите, и вставъ пойдите опять къ человъку тому.
- 14. Богъ же всемогущій да дастъ вамъ найти милость у человъка того, чтобы онъ отпустилъ вамъ и другаго брата вашего и Веніамина. А мнъ если уже быть бездътнымъ, то пусть буду бездътнымъ.
- 15. И взяли тѣ люди дары эти, и серебра вдвое взяли въ руки свои, и Веніамина, и встали, пошли въ Египетъ и предстали предъ лице Іосифа.
- 16. Іосифъ, увидѣвъ между ними Веніамина, (брата своего, сына матери своей,) сказалъ начальнику дома своего: введи сихъ людей въ домъ, и заколи что нибудъ изъ скота, и приготовь, потому что со мною будутъ ѣстъ эти люди въ полдень.
- 17. И сдѣлалъ человѣкъ тотъ, ка́къ сказалъ Іосифъ, и ввелъ человѣкъ тотъ людей сихъ въ домъ Іосифовъ.
- 18. И испугались люди эти, что ввели ихъ въ домъ Іосифовъ, и сказали: это за серебро, возвращенное прежде въ мѣшки наши, ввели насъ, чтобы придраться къ намъ и напасть на насъ,

- и взять насъ въ рабство, и ословъ нашихъ.
- 19. И подошли они къ начальнику дома Іосифова, и стали говорить ему у дверей дома,
- 20. и сказали: послушай, господинъ нашъ, мы приходили уже прежде покупать пищи,
- 21. и случилось, что, когда пришли мы на ночлегь и открыли мышки наши,—воть серебро каждаго въ отверстіи мышка его, серебро наше по въсу его, и мы возвращаемъ его своними руками.
- 22. А для покупки пищи мы принесли другое серебро въ рукахъ нашихъ. Мы не знаемъ, кто положилъ серебро наше въ мѣшки наши.
- 23. Онъ сказалъ: будьте спокойны, не бойтесь. Богъ вашъ и Богъ отца вашего далъ вамъ кладъ въ мъшкахъ вашихъ; серебро ваше дошло до меня. И привелъ къ нимъ Симеона.
- 24. И ввель тоть человъкъ людей сихъ въ домъ Іосифовъ, и далъ воды, и они омыли ноги свои; и далъ корму осламъ ихъ.
- 25. И они приготовили дары къ приходу Іосифа въ полдень, ибо слышали, что тамъ будутъ ѣстъ хлѣбъ.
- 26. И пришель Іосифъ домой; и они принесли ему въ домъ дары, которые были на рукахъ ихъ, и поклонились ему до земли.
- 27. Онъ спросиль ихъ о здоровьъ и сказаль: здоровъ ли отецъ вашъ старецъ, о которомъ вы говорили? живъ ли еще онъ?
- 28. Они сказали: здоровъ рабъ твой, отецъ нашъ; еще живъ. (Онъ сказалъ: благословенъ человъкъ сей отъ Бога.) И преклонились они и поклонились.
- 29. И поднялъ глаза свои (Іосифъ), п увидълъ Веніамина, брата своего, сына матери своей, и сказалъ: это братъ вашъ меньшій, о которомъ вы сказывали мнѣ. И сказалъ: да будетъ милость Вожія съ тобою, сынъ мой!
- 30. И посившно удалился Іосифъ, потому что воскипала любовь къ брату его, и онъ готовъ былъ заплакать, и
- (9) Быт. 44, 32. (14) Быт. 42, 24. Рус. 1, 8. 2 Царств. 2, 6. (21) Быт. 42, 27. (23) Быт. 42, 25. (24) Быт. 18, 4; 19, 2. Лук. 7, 44. (26) Быт. 37, 7, 9. (29) Быт. 42, 13.

вошель онъ во внутрениюю комнату и плакаль тамъ.

- 31. И умывъ лице свое, вышель, и скръпился и сказалъ: подавайте кушање.
- 32. И подали ему особо, и имъ особо, и Египтянамъ, объдавшимъ съ нимъ, особо, ибо Египтяне не могутъ ъстъ съ Евреями, потому что это мерзость для Египтянъ.
- 33. И стли они предъ нимъ, первородный по первородству его, и младшій по молодости его, и дивились эти люди другъ предъ другомъ.
- 34. И посылались имъ кушанья отъ него, и доля Веніамина была впятеро больше долей каждаго изъ нихъ. И пили, и довольно пили они съ нимъ.

ГЛАВА 44.

П приказалъ (Іосифъ) начальнику дома своего, говоря: наполни мъшки этихъ людей пищею, сколько они могутъ нести, и серебро каждаго положи въ отверстие мъшка его.

- 2. А чашу мою, чашу серебряную, положи въ отверстіе мѣшка къ млад-шему, вмѣстѣ съ серебромъ за купленный имъ хлѣбъ. И сдѣлалъ тотъ по слову Іосифа, которое сказалъ онъ.
- 3. Утромъ, когда разсвѣло, эти люди были отпущены, они и ослы ихъ.
- 4. Еще недалеко отошли они отъ города, какъ Іосифъ сказалъ начальнику дома своего: ступай, догоняй этихъ людей, и когда догонишь, скажи имъ: для чего вы заплатили зломъ за добро? (для чего украли у меня серебряную чашу?)
- 5. Не та ли это, изъ которой пьеть господинъ мой? И онъ гадаетъ на ней. Худо это вы сдълали.
- 6. Онъ догналъ ихъ и сказалъ имъ эти слова.
- 7. Они сказали ему: для чего господинъ нашъ говоритъ такія слова? Нѣтъ, рабы твои не сдѣлаютъ такого дѣла.
- 8. Вотъ, серебро, найденное нами въ отверстіи мъшковъ нашихъ, мы

- обратно принесли тебѣ изъ земли Ханаанской: какъ же намъ украсть изъ дома господина твоего серебро или золото?
- 9. У кого изъ рабовъ твоихъ найдется (чаша), тому смерть, и мы будемъ рабами господину нашему.
- 10. Онъ сказалъ: хорошо; какъ вы сказали, такъ пусть и будетъ: у кого найдется (чаша), тотъ будеть мић рабомъ, а вы будете не виноваты.
- 11. Они посифино спустили каждый свой мышокъ на землю, и открыли каждый свой мышокъ.
- 12. Онъ обыскаль, началь со старшаго, и окончиль младшимъ; и нашлась чаша въ мъшкъ Веніаминовомъ.
- 13. И разодрали они одежды свои, и, возложивъ каждый на осла своего ношу, возвратились въ городъ.
- И пришли Іуда и братья его въ домъ Іосифа, который былъ еще дома, и пали предъ нимъ на землю.
- 15. Іосифъ сказаль имъ: что это вы сдълали? развъ вы не знали, что такой человъкъ, какъ я, конечно угадаетъ?
- 16. Іуда сказаль: что намъ сказать господину нашему? что говорить? чъмъ оправдываться? Богъ нашелъ неправду рабовъ твоихъ; вотъ, мы рабы господину нашему, и мы, и тотъ, въ чьихъ рукахъ нашлась чаша.
- 17. Но (Іосифъ) сказалъ: нѣтъ, я этого не сдълаю: тотъ, въ чьихъ ру-кахъ нашлась чаша, будетъ мнѣ рабомъ, а вы пойдите съ миромъ къ отцу вашему.
- 18. И подошель Іуда къ нему и сказаль: господинъ мой, позволь рабу твоему сказать слово въ уши господина моего, и не прогнъвайся на раба твоего, ибо ты то же, что фараонъ.
- 19. Господинъ мой спрашивалъ рабовъ своихъ, говоря: есть ли у васъ отецъ или братъ?
- 20. Мы сказали господину нашему, что у насъ есть отецъ престарѣлый, и (у него) младшій сынъ, сынъ старости, котораго брать умеръ, а онъ
- (31) Быт. 45, 2. (32) Исход. 8, 26. Товит. 1, 11. Дан. 1, 8. (34) Псал. 103, 15. Пъсн. Пъсн. 5, 1. Аггей 1, 6. Гл. 44. (4) Исал. 37, 21. (9) Быт. 31, 32. (43) Быт. 37, 29. (49) Быт. 43, 7. (20) Быт. 42, 7, 13.

остался одинь от матери своей, и отецъ любить его.

- 21. Ты же сказаль рабамь твоимь: приведите его ко мнt, чтобы мнt взглянуть на него.
 - 22. Мы сказали господину нашему: отрокъ не можетъ оставить отца своего, и если онъ оставитъ отца своего, то сей умретъ.
 - 23. Но ты сказаль рабамь твоимь: если не прійдеть съ вами меньшій брать вашь, то вы болте не являйтесь ко мнт на лице.
 - 24. Когда мы пришли къ рабу твоему, отцу нашему, то пересказали ему слова господина моего.
 - 25. И сказалъ отецъ нашъ: пойдите опять, купите намъ немного пищи.
 - 26. Мы сказали: нельзя намъ идти; а если будетъ съ нами меньшій братъ нашъ, то пойдемъ; потому что нельзя намъ видъть лица того человъка, если не будетъ съ нами меньшаго брата нашего.
 - 27. И сказаль намь рабь твой, отець нашь: вы знаете, что жена моя родила мив двухъ сынось:
 - 28. одинъ пошелъ отъ меня, и я сказалъ: върно онъ растерзанъ; и я не видалъ его донынъ;
 - 29. если и сего возьмете отъ глазъ моихъ, и случится съ нимъ несчастіе, то сведете вы съдину мою съ горестью во гробъ.
 - 30. Теперь если я прійду къ рабу твоему, отцу нашему, и не будеть съ нами отрока, съ душею котораго связана душа его,
 - 31. то онъ, увидѣвъ, что нѣтъ отрока, умретъ; и сведутъ рабы твои сѣдину раба твоего, отца нашего, съ печалью во гробъ.
 - 32. Притомъ я, рабъ твой, взялся отвѣчать за отрока отцу моему, сказавъ: если не приведу его къ тебѣ (и не поставлю его предъ тобою), то останусь я виновнымъ предъ отцомъ моимъ во всѣ дни жизни.
 - 33. Итакъ пусть я, рабъ твой, вмѣ- сто отрока останусь рабомъ у госпо-

дина моего, а отрокъ пусть идеть съ братьями своими:

34. но какъ пойду я къ отцу моему, когда отрока не будеть со мною? я увидълъ ом отдетвие, которое постигло ом отна моего.

ГЛАВА 45.

оспфъ не могъ болѣе удерживаться при всѣхъ стоявшихъ около него и закричалъ: удалите отъ меня всѣхъ. И не оставалось при Іосифѣ никого, когда онъ открылся братьямъ своимъ.

- 2. И громко зарыдаль онъ, и услышали Египтяне, и услышаль домь фараоновъ.
- 3. И сказаль Іосифъ братьямъ своимъ: я—Іосифъ, живъ ли еще отецъ мой? Но братья его не могли отвъчать ему, потому что они смутились предъ
- 4. И сказалъ Іосифъ братьямъ своимъ: подойдите ко мнт. Они подошли. Онъ сказалъ: я Іосифъ, братъ вашъ, котораго вы продали въ Египетъ;
- 5. но теперь не печальтесь, и не жалтите о томъ, что вы продали меня сюда; потому что Богъ послалъ меня передъ вами для сохраненія вашей жизни.
- 6. Ибо теперь два года голода на землъ: (остается) еще пять лътъ, въ которыя ни орать, ни жать не будугъ.
- 7. Богъ послалъ меня передъ вами, чтобы оставить васъ на землѣ и со-хранить вашу жизнь великимъ избавленіемъ.
- 8. Итакъ не вы послали меня сюда, но Богъ, Который и поставилъ меня отпомъ фараону и господиномъ во всемъ домъ его, и владыкою во всей землъ Египетской.
- 9. Идите скорфе къ отцу моему и скажите ему: такъ говорить сынъ твой Іосифъ: Богъ поставилъ меня господиномъ надъ всфмъ Египтомъ; прійди ко мнф, не медли.
- 10. Ты будешь жить въ землѣ Гесемъ, и будешь близъменя, ты, и сыны

(25) Быт. 43, 5. (25) Быт. 43, 2. (28) Быт. 37, 33. (29) Быт. 42, 38. (31) Быт. 37, 35. (32) Быт. 43, 9. Гл. 45. (1) Дъян. 7, 13. Быт. 42, 7. (4) Дъян. 7, 13. (5) Быт. 8, 20. (8) Премудр. 10, 14. Быт. 8, 20. Дъян. 7, 14. (10) Быт. 46, 28.



твои, и сыны сыновъ твоихъ, и мелкій и крупный скоть твой, и все твое.

- 11. И прокормию тебя тамъ, ибо голодъ будеть еще иять лътъ, чтобы не обнищалъ ты, и домъ твой, и все твое.
- И вотъ, очи ваши и очи брата моего Веніамина видятъ, что это мои уста говорятъ съ вами.
- 13. Скажите же отцу моему о всей славъ моей въ Египтъ и о всемъ, что вы видъли, и приведите скоръе отца моего сюда.
- 14. И паль онъ на шею Веніамину, брату своему, и плакаль; и Веніаминь плакаль на шев его.
- 15. И цъловалъ всъхъ братьевъ своихъ, и плакалъ, обнимая ихъ. Потомъ говорили съ нимъ братья его.
- 16. Дошелъ въ домъ фараона слухъ, что пришли братья Іосифа; и пріятно было фараону и рабамъ его.
- 17. И сказаль фараонь Іосифу: скажи братьямь твоимь: воть, что сделайте: навымчите скоть вашь (хлюмь), и ступайте въ землю Ханаанскую;
- 18. и возьмите отца вашего и семейства ваши, и прійдите ко мить; я дамъ вамъ лучшее (мъсто) въ земль Египетской, и вы будете ъсть тукъ земли.
- 19. Тебѣ же повелѣваю сказать имъ: сдѣлайте сіе: возьмите себѣ изъ земли Египетской колесницъ для дѣтей вашихъ, и для женъ вашихъ, и привезите отца вашего и прійдите.
- 20. II не жалъйте вещей вашихъ, ибо лучшее изъ всей земли Египетской дамъ вамъ.
- 21. Такъ и сдълали сыны Израилевы. И далъ имъ Іосифъ колесницы, по приказанію фараона, и далъ имъ путевой запасъ.
- 22. Каждому изъ нихъ онъ далъ перемъну одеждъ, а Веніамину далъ триста сребренниковъ и пять перемънъ одеждъ.
- 23. Также и отпу своему послаль десять ословъ, навьюченных лучшими произведеніями Египетскими, и десять

ослицъ, навьюченныхъ зерномъ, хлѣбомъ и припасами отцу своему на путь.

24. И отпустиль братьевъ своих и они пошли. И сказалъ имъ: не

ссорьтесь на дорогѣ.

25. И пошли они изъ Египта и пришли въ землю Ханаанскую къ

Іакову, отцу своему.

- 26. И извъстили его, сказавъ: Іосифъ, (сынъ твой) живъ, и теперь владычествуетъ надъ всею землею Египетскою. Но сердце его смутилось, ибо онъ не върилъ имъ.
- 27. Когда же они пересказали ему всѣ слова Іосифа, которыя онъ говорилъ имъ, и когда увидѣлъ колесницы, которыя прислалъ Іосифъ, чтобы везти его, тогда ожилъ духъ Іакова, отца ихъ,
- 28. и сказалъ Пзраиль: довольно (сего для меня), еще живъ сынъ мой Іосифъ; пойду и увижу его, пока не умру.

ГЛАВА 46.

- отправился Израиль со всъмъ, что у него было, и пришелъ въ Вирсавію и принесъ жертвы Богу отца своего Исаака.
- 2. И сказалъ Богъ Израилю въ видении ночномъ: Іаковъ! Іаковъ! Онъ сказалъ: вотъ я.
- 3. Богъ сказалъ: Я Богъ, Богъ отца твоего; не бойся идти въ Египетъ, ибо тамъ произведу отъ тебя народъ великій.
- 4. Я пойду съ тобою въ Египеть, Я и выведу тебя обратно. Іосифъ своею рукою закроеть глаза твои.
- 5. Іаковъ отправился изъ Вирсавіи, и повезли сыны Израилевы Іакова, отца своего, и дътей своихъ, и женъ своихъ на колесницахъ, которыя послалъ фараонъ, чтобы привезти его.
- 6. И взяли они скотъ свой и имущество свое, которое пріобръли въ землъ Ханаанской, и пришли въ Египетъ,— Іаковъ и весь родъ его съ нимъ.
- (14) Быт. 33. 4; 46. 29. Неход. 4, 27. (18) Быт. 47. 6, 11. Пеал. 144. 14. Пеал. 147. 3. (21) Дъян. 7, 14. (28) Быт. 46, 30. Гл. 46. (1) Пеход. 1, 1. Числ. 20, 15. Второзак. 10, 22. (4) Быт. 50, 1. (5) Дъян. 7, 15. (6) Інс. Нав. 24, 4. Пеал. 104, 23. Иеаія 52, 4.

- 7. Сыновъ своихъ и внуковъ своихъ съ собою, дочерей своихъ и внучекъ своихъ, и весь родъ свой привелъ онъ эсъ собою въ Египетъ.
 - 8. Вотъ имена сыновъ Израилевыхъ, пришедшихъ въ Египетъ: Іаковъ и сыновъя его. Первенецъ Іакова Рувимъ.
 - 9. Сыны Рувима: Ханохъ и Фаллу, Хецронъ и Харми.
 - Сыны Симеона: Іемуилъ, и Іаминъ, и Огадъ, и Іахинъ, и Цохаръ, и Саулъ, сынъ Хананеянки.
 - 11. Сыны Левія: Гирсонъ, Кааоъ и Мерари.
 - 12. Сыны Іуды: Иръ, и Онанъ, и Шела, и Фаресъ, и Зара; но Иръ и Онанъ умерли въ землѣ Ханаанской. Сыны Фареса были: Эсромъ и Хамулъ.
 - 13. Сыны Иссахара: Оола и Фува, Іовъ и Шимронъ.
 - 14. Сыны Завулона: Середъ, и Элонъ, и Іахленлъ.
 - 15. Это сыны Ліи, которыхъ она родила Іакову въ Месопотаміи, и Дину, дочь его. Всёхъ душъ сыновъ его и дочерей его, тридцать три.
 - 16. Сыны Гада: Цифіонъ и Хагги, Шуни и Эцбонъ, Ери и Ароди и Арели.
 - 17. Сыны Асира: Имна и Ишва, и Ишви, и Бріа, и Серахъ, сестра ихъ. Сыны Бріи: Хеверъ и Малхіилъ.
 - 18. Это сыны Зелфы, которую Лаванъ далъ Ліи, дочери своей. Она родила ихъ Іакову шестнадцать душъ.
 - 19. Сыны Рахили, жены Іакова: Іосифъ и Веніаминъ.
 - 20. И родились у Іосифа въ землѣ Египетской Манассія и Ефремъ, которыхъ родила ему Асенева, дочь Поти-фера, жреца Иліопольскаго.
 - 21. Сыны Веніамина: Бела и Бехеръ, и Ашбелъ; (сыны Белы были:) Гера и Нааманъ, Эхи и Рошъ, Мушпимъ и Хуппимъ, и Ардъ.

- Это сыны Рахили, которые родились у Іакова, всего четырнадцать душъ.
 - 23. Сынъ Дана: Хушимъ.
- 24. Сыны Нефеалима: Іахце**илъ, и** Гуни, и Іецеръ, и Шиллемъ.
- 25. Это сыны Валлы, которую далъ Лаванъ дочери своей Рахили. Она родила ихъ Гакову всего семь душъ.
- 26. Всѣхъ душъ, пришедшихъ съ Іаковомъ въ Египетъ, которыя произошли изъ чреслъ его, кромѣ женъ сыновъ Іаковлевыхъ, всего шестьдесять шесть душъ.
- 27. Сыновъ Іосифа, которые родились у него въ Египтъ, двъ души. Всъхъ душъ дома Іаковлева, перешедшихъ (съ Іаковомъ) въ Египетъ, семьдесять (пять).
- 28. Іуду послаль онь предь собою къ Іосифу, чтобы онь указаль *путь* въ Гесемъ. И пришли въ землю Гесемъ.
- 29. Іосифъ запрягъ колесницу свою и вытхалъ на встръчу Израилю, отцу своему, въ Гесемъ, и увидъвъ его, палъ на шею его, и долго плакалъ на шет его.
- 30. И сказалъ Израиль Іосифу: умру я теперь, увидъвъ лице твое, ио́о ты еще живъ.
- 31. И сказаль Іосифъ братьямъ своимъ и дому отца своего: я пойду, извъщу фараона и скажу ему: братья мои и домъ отца моего, которые были въ землъ Ханаанской, пришли ко мнъ.
- 32. Эти люди пастухи овецъ, ибо скотоводы они; и мелкій и крупный скотъ свой, и все, что у нихъ, привели они.
- 33. Если фараонъ призоветъ васъ и скажетъ: какое запятіе ваше,
- 34. то вы скажите: мы, рабы твои, скотоводами были отъ юности нашей донынь, и мы, и отцы наши, чтобы васъ поселили въ земль Гесемъ. Ибо мерзость для Египтянъ всякій пастухъ овецъ.
- (8) Исход. 1, 1; 1, 2; 6, 14. Числ. 26, 5. 1 Паралином. 5, 1, 3. (40) 1 Паралином. 4. 24. (41) 1 Наралином. 6, 1. Исход. 6, 16. Числ. 3, 17. (42) Быт. 38, 2—3. 1 Паралином. 2, 3; 4. 1. (43) 1 Наралином. 7, 1. (44) Числ. 26, 25. (46) Числ. 26, 24. (47) 1 Наралином. 7, 30. (20) Быт. 41, 50—52. (21) 1 Наралином. 7, 6; 8, 1. (23) Числ. 26, 46. (24) Числ. 26, 48. 1 Паралином. 7, 13. (27) Исход. 1, 5. Второзав. 10, 22. Дъян. 7, 14. (29) Быт. 33, 4; 45, 14. (30) Быт. 45, 28. Лук. 2, 29—30. (31) Быт. 47, 1. (34) Быт. 47, 6, 27; 43, 32.



ГЛАВА 47.

П пришель Іосифъ, и извѣстиль фараона и сказаль: отецъ мой и братья мои, съ мелкимъ и крупнымъ скотомъ своимъ, и со всѣмъ, что у нихъ, пришли изъ земли Ханаанской; и вотъ, они въ землѣ Гесемъ.

- 2. И изъ братьевъ своихъ онъ взяль пять человъкъ и представилъ ихъ фараону.
- 3. И сказалъ фараонъ братьямъ его: какое ваше занятіе? Они сказали фараону: пастухи овецъ рабы твои, и мы и отцы наши.
- 4. И сказали они фараону: мы пришли пожить въ этой землѣ, потому что нѣтъ пажити для скота рабовъ твоихъ, по́о въ землѣ Ханаанской сильный голодъ. Итакъ позволь поселиться рабамъ твоимъ въ землѣ Гесемъ.
- И сказалъ фараонъ Іосифу: отецъ твой и братья твои пришли къ тебъ.
- 6. Земля Египетская предъ тобою; на лучшемъ мѣстѣ земли посели отца твоего и братьевъ твоихъ; пусть живутъ они въ землѣ Гесемъ. И если знаешь, что между ними есть способные люди, поставь ихъ смотрителями надъ моимъ скотомъ.
- 7. И привель Іосифъ Іакова, отца своего, и представиль его фараону; и благословиль Іаковъ фараона.
- 8. Фараонъ сказалъ Іакову: сколько лътъ жизни твоей?
- 9. Іаковъ сказалъ фараону: дней странствованія моего сто тридцать літь; малы и несчастны дни жизни моей, и не достигли до літь жизни отцовъ монхъ во дняхъ странствованія ихъ.
- 10. И благословиль фараона Іаковь, и вышель отъ фараона.
- 11. И поселиль Іосифъ отца своего и оратьевъ своихъ, и далъ имъ владъніе въ землъ Египетской, въ лучшей части земли, въ землъ Раамсесъ, какъ повелъть фараонъ.
- 12. И снабжалъ Іосифъ отца своего, братьевъ своихъ, и весь домъ отца своего хлъбомъ, по потребностямъ каждаго семейства.

- 13. И не было хлѣба по всей землѣ, потому что голодъ весьма усилился, и изнурены были отъ голода земля Египетская и земля Ханаанская.
- 14. Іосифъ собраль все серебро, какое было въ землѣ Египетской и въ землѣ Ханаанской, за хлѣбъ, который покупали, и внесъ Іосифъ серебро въ домъ фараоновъ.
- 15. И серебро истощилось въ землъ Египетской и въ землъ Ханаанской. Всъ Египтяне пришли къ Іосифу и говорили: дай намъ хлъба; зачъмъ намъ умирать предъ тобою, потому что серебро вышло у насъ?
- 16. Іосифъ сказалъ: пригоняйте скотъ вашъ, и я буду давать вамъ (хлъбъ) за скотъ вашъ, если серебро вышло у васъ.
- 17. И пригоняли они къ Іосифу скотъ свой, и давалъ имъ Іосифъ хлѣбъ за лошадей, и за стада мелкаго скота, и за стада крупнаго скота, и за ословъ; и снабжалъ ихъ хлѣбомъ въ тотъ годъ за весь скотъ ихъ.
- 18. И прошель этоть годь; и пришли къ нему на другой годъ и сказали ему: не скроемъ отъ господина нашего, что серебро истощилось и стада скота нашего у господина нашего; ничего не осталось у насъ предъгосподиномъ нашимъ, кромѣ тѣлъ нашихъ и земель нашихъ.
- 19. Для чего намъ погио́ать въ глазахъ твоихъ, и намъ и землямъ нашимъ? купи насъ и земли наши за хлѣбъ, и мы съ землями нашими будемъ рао́ами фараону, а ты дай намъ сѣмянъ, чтобы намъ быть живыми и не умереть, и чтобы не опустѣла земля.
- 20. И купиль Іосифъ всю землю Египетскую для фараона, потому что продали Египтяне каждый свое поле, ибо голодъ одолъваль ихъ. И досталась земля фараону.
- 21. И народъ сдълаль онъ рабами отъ одного конца Египта до другаго.
- 22. Только земли жрецовъ не купилъ (онъ), ибо жрецамъ отъ фараона положенъ былъ участокъ, и они питались своимъ участкомъ, который далъ
- Гл. 47. (1) Быт. 46, 31. Дъян. 7, 14—15. (3) Быт. 46, 33—34. (6) Быт. 34, 10. (9) Исал. 118, 19. Евр. 11, 13; 13, 14. (11) Исход. 1, 11. (12) Сирах. 49, 17.

имъ фараонъ; посему и не продали земли своей.

- 23. И сказалъ Іосифъ народу: вотъ, у я купилъ теперь для фараона васъ и землю вашу; вотъ вамъ сѣмена, и засѣвайте землю.
 - 24. Когда будеть жатва, давайте пятую часть фараону; а четыре части останутся вамъ на засъяние полей, на пропитание вамъ и тъмъ, кто въ домахъ вашихъ, и на пропитание дътямъ вашимъ.
 - 25. Они сказали: ты спасъ намъ жизнь; да обрътемъ милость въ очахъ господина нашего, и да оудемъ рао́ами фараону.
 - 26. И поставиль Іосифъ въ законъ землѣ Египетской, даже до сего дня: пятую часть давать фараону, исключая только землю жреповъ, которая не принадлежала фараону.
 - 27. И жилъ Израиль въ землѣ Египетской, въ землѣ Гесемъ, и владъли они ею, и плодились, и весьма умножились.
 - 28. И жилъ Іаковъ въ землѣ Египетской семнадцать лѣтъ; и было дней Іакова, годовъ жизни его сто сорокъ семь лѣтъ.
 - 29. И пришло время Израилю умереть, и призваль онь сына своего Іосифа и сказаль ему: если я нашель благоволеніе въ очахъ твоихъ, положи руку твою подъ стегно мое, и клянись, что ты окажешь мить милость и правду, не похоронишь меня въ Египтъ,
 - 30. дабы мић лечь съ отцами моими; вынесешь меня изъ Египта и похоронишь меня въ ихъ гробницъ. *Іосифъ* сказалъ: сдълаю по слову твоему.
 - 31. И сказалъ: клянись мнѣ. И клялся ему. И поклонился Израиль на возглавіе постели *.

ГЛАВА 48.

Послѣ того Іосифу сказали: воть, отецъ твой боленъ. И онъ взяль

- съ собою двухъ сыновъ своихъ, Манассію и Ефрема, (и пошелъ къ Іакову).
- 2. Іакова извъстили п сказали: вотъ, синъ твой Іосифъ идетъ къ тебъ. Израиль собралъ силы свои и сълъна постелъ.
- 3. И сказаль Іаковъ Іосифу: Богъ всемогущій явился мит въ Лузт, въ землъ Ханаанской, и благословилъменя.
- 4. п сказаль мит: воть, Я распложу тебя, и размножу тебя, и произведу оть тебя множество народовь, и дамъземлю сію потомству твоему послътебя, въ втиное владтніе.
- 5. И нынъ два сына твои, родившіеся тебъ въ землъ Египетской, до моего прибытія къ тебъ въ Египетъ, мои они; Ефремъ и Манассія, какъ Рувимъ и Симеонъ, будуть мои.
- 6. Дъти же твои, которыя родятся отъ тебя послъ нихъ, будуть твои. Они подъ именемъ братьевъ своихъ будуть именоваться въ ихъ удълъ.
- 7. Когда я шель изъ Месопотаміи, умерла у меня Рахиль (мать твоя) въ землѣ Ханаанской, на дорогѣ, не доходя нѣсколько до Ефраоы, и я похорониль ее тамъ на дорогѣ къ Ефраоѣ, что нынъ Виолеемъ.
- 8. И увидълъ Израпль сыновей Іосифа и сказаль: кто это?
- 9. П сказаль Іосифъ отцу своему: это сыновья мон, которыхъ Богъ далъ мнв здесь. (Іаковъ) сказалъ: подведи ихъ ко мнв, и я благословлю ихъ.
- 10. Глаза же Израилевы притупились отъ старости, не могь онъ видьть ясно. Іосифъ подвелъ ихъ къ нему, и онъ поцъловалъ ихъ и оонялъ ихъ.
- 11. И сказалъ Израиль Іосифу: не надъялся я видъть твое лице; но вотъ, Богъ показалъ мић и дътей твоихъ.
- 12. И отвель ихъ Іосифъ отъ кольнъ его, и поклонился ему лицемъ своимъ до земли.
- (27) Hexog. 5, 5. Heal. 104, 24. (29) But. 24, 2; 50, 5. (30) But. 23, 19; 50, 13. (31) But. 50, 5. Ebp. 11, 21. Fig. 48. (3) But. 28. 13. (4) But. 13, 12; 35. 11—12; 41, 52. (5) But. 41, 8, 51—52. (7) But. 35, 19. (9) But. 33, 5; 27, 4. (40) But. 27, 1. 1 Царств. 3, 2; 4, 15.

^{*} По переводу 70-ти: на верхъ жезда его.

13. И взяль Іосифъ обоихъ (сыновей своихъ), Ефрема въ правую свою руку противъ лъвой Израиля, а Манассію въ лъвую противъ правой Израиля, и подвелъ къ нему.

14. Но Израиль простеръ правую руку свою, и положиль на голову Ефрему, хотя сей быль меньшій, а лівую на голову Манассіи. Съ наміреніемъ положиль онъ такъ руки свои, хотя Манассія быль первенецъ.

15. И благословиль Госпфа и сказаль: Богь, предъ Которымъ ходили отны мон, Авраамъ и Исаакъ, Богъ пасущій меня съ тъхъ поръ, какъ я существую, до сего дня,

16. Ангелъ, избавляющій меня отъ всякаго зла, да благословитъ отроковъ сихъ; да будетъ на нихъ наречено имя мое и имя отцовъ моихъ, Авраама и Исаака, и да возрастутъ они во множество посреди земли.

17. И увидълъ Іосифъ, что отецъ его положилъ правую руку свою на голову Ефрема; и прискороно было ему это. И взялъ онъ руку отца своего, чтобы переложитъ ее съ головы Ефрема на голову Манасіп;

18. и сказалъ Іосифъ отцу своему: не такъ, отецъ мой, ибо это—первенецъ; положи на его голову правую руку твою.

- 19. Но отецъ его не согласился и сказалъ: знаю, сынъ мой, знаю; и отъ него произойдетъ народъ, и онъ будетъ великъ; но меньшій его братъ будетъ больше его, и отъ съмени его произойдетъ многочисленный народъ.
- 20. И благословиль ихъ въ тотъ день, говоря: тобою будетъ благословлять Израиль, говоря: Богъ да сотворитъ тебъ, какъ Ефрему и Манассіи. И поставилъ Ефрема выше Манассіи.
- 21. И сказаль Израиль Іосифу: воть, я умираю. И Богъ будеть съ вами, и возвратить васъ въ землю отцовъ вашихъ.
- 22. Я даю тебѣ, преимущественно предъ братьями твоими, одинъ участокъ,

который я взяль изъ рукъ Аморреевъ мечемъ моимъ и лукомъ моимъ.

ГЛАВА 49.

И призвалъ Іаковъ сыновей своихъ и сказалъ: соберитесь, и я возвъщу вамъ, что будеть съ вами въ грядущіе дни.

- 2. Сойдитесь и послушайте, сыны Іакова, послушайте Израпля, отцавашего
- 3. Рувимъ, первенецъ мой!—ты кръпость моя и начатокъ силы моей, верхъ достоинства и верхъ могущества;
- 4. но ты бушеваль, какъ вода, не будешь преимуществовать; ибо ты взошель на ложе отца твоего, ты оскверниль постель мою, (на которую) взошель.
- Симеонъ и Левій братья, орудія жестокости мечи ихъ:
- 6. въ совътъ ихъ да не внидетъ душа моя, и къ собранію ихъ да не пріобщится слава моя; ибо они во гнъвъ своемъ убили мужа, и по прихоти своей переръзали жилы тельца;
- 7. проклять гиввъ ихъ, ибо жестокъ, и ярость ихъ, ибо свирвиа; раздълю ихъ въ Іаковъ, и разсъю ихъ въ Израилъ.
- 8. Їуда! тебя восхвалять братья твои. Рука твоя на хребтѣ враговъ твоихъ; поклонятся тебѣ сыны отца твоего.
- 9. Молодой левъ Іуда, съ добычи, сынъ мой, поднимается. Преклонился онъ, легъ, какъ левъ и какъ львица: кто подниметъ его?
- Не отойдетъ скипетръ отъ Іуды и законодатель отъ чреслъ его, доколъ не пріпдетъ Примиритель, и Ему покорность народовъ.
- 11. Онъ привязываетъ къ виноградной лозъ осленка своего, и къ лозъ лучшаго винограда сына ослицы своей. Моетъ въ винъ одежду свою, и въ крови гроздовъ одъяние свое.
- (14) Мате. 19, 15. (15) Евр. 11, 21. Быт. 31, 29. (19) Второзак. 33, 16. Рус. 4, 12. (20) Второзак. 33, 17. Герем. 31, 20. (22) Інс. Нав. 24, 32. Іоан. 4, 5. Гл. 49. (1) Второзак. 33, 1. (3) Быт. 29, 32. Второзак. 21, 17. (4) Быт. 35, 22. 1 Паралипом. 5, 1. (5) Быт. 34, 25. Гудис. 9, 2. (6) Второзак. 33, 17. (7) Інс. Нав. 19, 1; 21, 3. (8) 1 Паралипом. 4, 27, 39, 42. (9) Числ. 24, 9. 1 Паралипом. 5, 2. (10) Іоан. 1, 45; 5, 46. Мате. 2, 6. (11) Исаія 63, 1—2.

12. Блестящи очи (его) отъ вина, и бълы зубы (его) отъ молока.

13. Завулонъ при берегъ морскомъ будетъ жить, и у пристани корабельной, и предъть его до Сидона.

14. Иссахаръ осель крѣнкій, лежащій между протоками водъ.

15. И увидълъ онъ, что покой хорошъ, и что земля пріятна: и преклонилъ плеча свои для ношенія бремени и сталъ работать въ уплату дани.

16. Данъ будетъ судить народъ свой, какъ одно изъ коленъ Израиля.

17. Данъ будетъ змѣемъ на дорогѣ, аспидомъ на пути, уязвляющимъ ногу коня, такъ-что всадникъ его упадетъ назалъ.

18. На помощь твою надъюсь, Госполи!

19. Гадъ, — толна будетъ тъснить его, но опъ оттъснить ее по пятамъ.

20. Для Асира—слишкомъ тученъ хлъбъ его, и онъ будеть доставлять царскія яства.

21. Нефовлимъ—теревинов рослый, распускающій прекрасныя вітви *.

22. Іосифъ—отрасль илодоноснаго дерева, отрасль илодоноснаго дерева надъ источникомъ; вътви его простираются налъ стъною.

23. Огорчали его, и стръляли и враждовали на него стръльцы;

24. но твердъ остался лукъ его, и кръпки мышцы рукъ его, отъ рукъ мощнаго *Бога* Іаковлева. Оттуда Пастыръ и твердыня Израилева,

25. отъ Бога отца твоего, Который и да поможетъ тебѣ, и отъ Всемогущаго, Который и да благословитъ тебя благословеніями небесными свыше, благословеніями бездны, лежащей долу, благословеніями сосцевъ и утробы,

26. благословеніями отца твоего, которыя превышають благословенія горъ древнихъ и пріятности холмовъвъчныхъ. Да будуть они на головъ

Іосифа, и на темени избраннаго между братьями своими.

27. Веніаминъ хищный волкъ, утромъ будетъ фсть ловитву, и вечеромъ будетъ дълить добычу.

28. Воть всъ двънадцать колънъ Нзраилевыхъ; и вотъ, что сказалъ имъ отецъ ихъ; и благословилъ ихъ, и далъ имъ благословеніе, каждому свое.

29. И заповъдаль онъ имъ, и сказалъ имъ: я прилагаюсь къ наролу моему; похороните меня съ отцами монми въ пещеръ, которая на полъ Ефрона Хетте́янина.

30. въ нещеръ, которая на полъ Махиела, что предъ Мамре, въ землъ Ханаанской, которую (пещеру) купилъ Авраамъ съ полемъ у Ефрона Хеттеянина въ сооственность для погребенія.

31. Тамъ похоронили Авраама и Сарру, жену его; тамъ похоронили Исаака и Реввеку, жену его; и тамъ похоронилъ я Лію.

32. Это поле и пещера, которая на немъ, куплена у сыновъ Хеттеевыхъ.

33. И окончилъ Іаковъ завъщаніе сыновьямъ своимъ, и положилъ ноги свои на постель, и скончался, и приложился къ народу своему.

ГЛАВА 50.

осифъ налъ на лице отна своего, и плакалъ надъ нимъ, и цъловалъ его.

2. И повелътъ Іосифъ слугамъ своимъ — врачамъ, бальзамировать отца его; и врачи набальзамировали Израиля.

3. И исполнилось ему сорокъ дней. ибо столько дней употребляется на бальзамированіе, и оплакивали его Египтяне семьдесять дней.

4. Когда же прошли дни плача по немъ, Іосифъ сказалъ придворнымъ фараона, говоря: если я обрълъ бла-

(12) Апокалипс. 1. 14. (13) Іис. Нав. 19, 10. (14) Суд. 5, 15. (15) Второзак. 33, 18. (16) Суд. 13, 25. (17) Суд. 18, 1. (18) Псал. 118, 166. Лук. 2, 30. (19) Чпсл. 32, 17. (20) Второзак. 33, 24. (21) Суд. 4, 6. (22) Быт. 48, 16. (24) Второзак. 33, 17. (26) Второзак. 33, 16. (27) Суд. 20, 21, 25, 30. (28) Спрах. 44, 26. (29) Быт. 25, 8; 47. 30. (30) Быт. 23, 16—17, 50, 13. Дъян. 4, 16. (31) Быт. 25, 9; 35, 29. (33) Дъян. 7, 15. Тл. 50. (1) Быт. 46, 4.

^{*} По другому чтенію: Нефованимъ—серна стройная; онъ говоритъ прекрасныя изръченія.



говоленіе въ очахъ вашихъ, то скажите фараону такъ:

- 5. отецъ мой заклялъ меня, сказавъ: вотъ, я умираю; во гробъ моемъ, который я выкопалъ себъ въ землъ Ханаанской, тамъ похорони меня. И теперь хотълъ бы я пойти и похоронить отца моего, и возвратиться. (Слова Іосифа пересказали фараону).
- И сказаль фараонъ: пойди и похорони отца твоего, какъ онъ закляль тебя.
- 7. И пошель Іосифъ хоронить отца своего. И пошли съ нимъ всё слуги фараона, старъйшины дома его и всё старъйшины земли Египетской,
- 5. и весь домъ Іосифа, и братья его, и домъ отца его. Только дътей своихъ и мелкій и крупный скотъ свой оставили въ землъ Гесемъ.
- 9. Съ нимъ отправились также колесницы и всадники, такъ-что сонмъ былъ весьма великъ.
- 10. И дошли они до Горен-гаатада при Іорданѣ, и плакали тамъ плачемъ великимъ и весьма сильнымъ; и сдѣлалъ *Іосифъ* плачъ по отцѣ своемъ семь дней.
- 11. И видъли жители земли той, Хананеи, плачъ въ Горен-гаатадъ, и сказали: великъ плачъ этотъ у Египтянъ! По сему наречено имя (мъсту) тому: плачъ Египтянъ, что при Іорданъ.
- 12. И сдѣлали сыновья Іакова съ нимъ, какъ онъ заповѣдалъ имъ.
- 13. И отнесли его сыновья его въ землю Ханаанскую, и похоронили его въ пещеръ, на полъ Махпела, которую купилъ Авраамъ съ полемъ въ собственность для погребенія у Ефрона Хеттеянина, предъ Мамре.
- 14. И возвратился Іосифъ въ Египетъ, самъ и братья его, и всѣ ходившіе съ нимъ хоронить отца его, послѣ погребенія имъ отца своего.

- 15. И увидѣли братья Іосифовы, что умеръ отецъ ихъ, и сказали: что, если Іосифъ возненавидитъ насъ, и захочетъ отмстить намъ за все зло, которое мы ему сдѣлали?
- 16. И послали они сказать Іосифу: отецъ твой предъ смертью своею завъщалъ, говоря:
- 17. такъ скажите Іосифу: прости братьямъ твоимъ вину и грѣхъ ихъ, такъ какъ они сдѣлали тебѣ зло. И нынѣ прости вины рабовъ Бога отца твоего. Іосифъ плакалъ, когда ему говорили это.
- 18. Пришли и сами братья его, и пали предъ лицемъ его и сказали: вотъ, мы рабы тебъ.
- 19. И сказаль Іосифъ: не бойтесь, ибо я боюсь Бога.
- 20. Вотъ, вы умышляли противъменя зло; но Богъ обратилъ это въдобро, чтобы сдѣлать то, что теперь есть: сохранить жизнь великому числу людей
- 21. Итакъ не бойтесь. Я буду питать васъ и дътей вашихъ. И успоконть ихъ, и говорилъ по сердцу ихъ.
- 22. И жиль Іосифъ въ Египтѣ самъ и домъ отца его: жиль же Іосифъ всего сто десять лѣтъ.
- 23. И видътъ Іосифъ дътей у Ефрема до третьяго рода, также и сыновья Махира, сына Манассіина, родились на колъна Іосифа.
- 24. И сказалъ Іосифъ братьямъ своимъ: я умираю; но Богъ посттить васъ, и выведетъ васъ изъ земли сей въ землю, о которой клялся Аврааму, Исааку и Іакову.
- 25. И закляль Іосифъ сыновъ Израилевыхъ, говоря: Богъ посътитъвасъ, и вынесите кости мои отсюда.
- 26. И умеръ Іосифъ ста десяти лътъ. И набальзамировали его, и положили въ ковчегъ въ Египтъ.
- (5) Быт. 47, 29. (10) Спрах. 22, 11. (13) Дъян. 7, 16. Быт. 23, 17. (17) Быт. 26, 24; 36. 42. (20) Быт. 45, 5. (22) Быт. 41, 46. (23) Числ. 32, 39. (24) Евр. 11, 22. (26) Исход. 13, 19. Іис. Нав. 24, 32.

исходъ.

ГЛАВА 1.

Вотъ имена сыновъ Израилевихъ, которые вошли въ Египетъ съ Іаковомъ (отцомъ ихъ), вошли каждый со (всфмъ) домомъ своимъ:

- 2. Рувимъ, Симеонъ, Левій и Іуда,
- 3. Иссахаръ, Завулонъ и Веніаминъ,
- 4. Данъ и Нефоалимъ, Гадъ и Асиръ.
- 5. Всёхъ же душъ, происшединхъ отъ чреслъ Іакова, было семьдесять (пять), а Іосифъ быль уже въ Египте.
- 6. И умеръ Іосифъ и всъ братья его и весь родъ ихъ;
- 7. а сыны Изралевы расплодились и размножились, и возрасли и усилились чрезвычайно, и наполнилась ими земля та.
- 8. И возсталь въ Египтъ новый царь, который не зналъ Іосифа,
- 9. и сказалъ народу своему: вотъ, народъ сыновъ Израилевыхъ многочисленъ и сильнъе насъ.
- 10. Перехитримъ же его, чтобы онъ не размножался; иначе, когда случится война, соединится и онъ съ нашими непріятелями и вооружится противу насъ, и выйдетъ изъ земли (нашей).
- 11. И поставили надъ нимъ начальниковъ работъ, чтобы изнуряли его тяжкими работами. И онъ построилъ фараону Пиоомъ и Раамсесъ, города для запасовъ, (и Онъ, иначе Иліополь).
- 12. Но чѣмъ болѣе изнуряли его, тѣмъ болѣе онъ умножался и тѣмъ болѣе возрасталъ, такъ-что (Египтяне) опасались сыновъ Израилевыхъ.
 - 13. И потому Египтяне съ жесто-

костью принуждали сыновъ Израилевыхъ къ работамъ

14. и ділали жизнь ихъ горькою отъ тяжкой работы надъ глиною и киринчами, и отъ всякой работы полевой, отъ всякой работы, къ которой принуждали ихъ съ жестокостью.

15. Царь Египетскій повеліль повивальнымь бабкамь Евреянокь, изъконхь одной имя Шифра, а другой Фуа,

- 16. и сказаль (имъ): когда вы будете повивать у Евреянокъ, то наблюдайте при родахъ: если будетъ сынъ, то умерщвляйте его, а если дочь, то пусть живетъ.
- 17. Но повивальныя бабки боялись Бога и не ділали такъ, какъ говориль имъ царь Египетскій, и оставляли дітей въ живыхъ.
- 18. Царь Египетекій призваль повивальныхъ бабокъ и сказаль имъ: для чего вы дізаете такое дізо, что оставляете дітей въ живыхъ?
- 19. Повивальныя бабки сказали фараону: Еврейскія женщины не такъ, какъ Египетскія: онъ здоровы, ибо прежде нежели прійлеть къ нимъ повивальная бабка, онъ уже раждають.
- 20. За сіе Богъ ділаль добро повивальнымь бабкамь, а народъ умножался и весьма усиливался.
- 21. И такъ какъ повивальныя бабки боялись Бога, то Онъ устроялъ домы ихъ.
- 22. Тогда фараонъ всему народу своему повелъть, говоря: всякаго новорожденнаго (у Евреевъ) сына бросайте въ ръку, а всякую дочь оставляйте въ живыхъ.

Гл. 1. (1) Быт. 46, 8. Двян. 7, 15. (2) Быт. 46, 8. Исход. 6, 14. (6) Быт. 8. 26. (7) Двян. 7, 17. Исал. 104. 24. (12) Исал. 104, 24. Иритч. 22. 1. (13) Второзак. 26, 6. Іудию. 5, 10. (16) Премудр. 18, 5. (21) 1 Царств. 2, 35. (22) Премудр. 18. 5. Двян. 7, 19.

ГЛАВА 2.

Накто изъ племени Левінна пошель и взяль себажену изъ тогоже племени.

- 2. Жена зачала и родила сына, и видя, что онъ очень красивъ, скрывала его три и слида.
- 3. Но не могши долже скрывать его, взяла корзинку изъ тростника и осмолила ее асфальтомъ и смолою; и положивши въ нее младенца, поставила въ тростникъ у берега ръки.
- 4. А сестра его стала вдали наблюдать, что съ нимъ будеть.
- 5. И вышла дочь фараонова на ръку мыться, а прислужницы ея ходили по берегу ръки. Она увидала корзинку среди тростника и послала рабыню свою взять ее.
- 6. Открыла и увидала младенца; и вотъ, дитя плачетъ (въ корзинкѣ); и сжалилась надъ нимъ (дочь фараонова) и сказала: это изъ Еврейскихъ дѣтей.
- 7. И сказала сестра его дочери фараоновой: не сходить ли мић, и не позвать ли къ тебъ кормилицу изъ Евреянокъ, чтобъ она вскормила тебъ младенца?
- 8. Дочь фараонова сказала ей: сходи. Дъвица пошла и призвала мать млаленца.
- 9. Дочь фараонова сказала ей: возьми младенца сего и вскорми его мнт; я дамъ тебъ плату. Женщина взяла младенца и кормила его.
- 10. И выросъ младенецъ, и она привела его къ дочери фараоновой, и онъ былъ у нея вмъсто сына, и нарекла имя ему: Моисей, потому что, говорила она, я изъ воды вынула его.
- 11. Спустя много времени, когда Монсей выросъ, случилось, что онъ вышель къ братьямъ своимъ (сынамъ Израилевымъ) и видълъ тяжкія работы ихъ; и увидълъ, что Египтянинъ бъетъ одного Еврея изъ братьевъ его, (сыновъ Израилевыхъ).
- 12. Посмотрѣвши туда и сюда и видя, что нѣтъ никого, онъ убилъ Египтянина и скрылъ его въ пескъ.

- 13. И вышель онъ на другой день, и воть, два Еврея ссорятся; и сказаль онъ обижающему: зачёмъ ты бьешь ближняго твоего?
- 14. А тотъ сказалъ: кто поставилъ тебя начальникомъ и судьею надъ нами? не думаешь ли убить меня, какъ убилъ (вчера) Египтянина? Моисей испугался и сказалъ: върно, узнали объ этомъ дълъ.
- 15. И услышаль фараонь объ этомъ дѣлѣ и хотѣль убить Моисея; но Моисей убѣжаль отъ фараона и остановился въ землю Мадіамской и (пришедши въ землю Мадіамскую) сѣлъ у кололезя.
- 16. У священника Мадіамскаго (было) семь дочерей, (которыя пасли овецъ отца своего Іоеора). Онъ пришли, начерпали воды и наполнили корыта, чтобы напоить овецъ отца своего (Іоеора).
- 17. Й пришли пастухи и отогнали ихъ. Тогда всталъ Монсей и защитилъ ихъ, (и начерпалъ имъ воды) и напоилъ овецъ ихъ.
- 18. И пришли онъ къ Рагуилу, отцу своему, и онъ сказалъ (имъ): что вы такъ скоро пришли сегодня?
- 19. Онъ сказали: какой-то Египтянинъ защитилъ насъ отъ пастуховъ, и даже начерпалъ намъ воды и напоилъ овецъ (нашихъ).
- 20. Онъ сказалъ дочерямъ своимъ: гдв же онъ? зачъмъ вы его оставили? позовите его, и пусть онъ ъстъ хлъбъ.
- 21. Моисею понравилось жить у сего человъка, и онъ выдалъ за Моисея дочь свою Сепфору.
- 22. Она (зачала и) родила сына, и (Моисей) нарекъ ему имя: Гирсамъ, потому что, говорилъ онъ, я сталъ пришельцемъ въ чужой землѣ. (И зачавши еще, родила другаго сына, и онъ нарекъ ему имя: Еліезеръ, сказавъ: Богъ отца моего былъ мнѣ помощникомъ и избавилъ меня отъ руки фараона).
- 23. Спустя долгое время, умеръ царь Египетскій. И стенали сыны Израи-

Тл. 2. (2) Исход. 6, 20. Числ. 26, 59. 1 Паралипом. 23, 13. Дъян. 7, 20. Евр. 11, 23. (3) Премудр. 18, 5. (5) Дъян. 7, 21. (41) Евр. 11, 24—25. Дъян. 7, 24. (44) Дъян. 7, 27. (46) Быт. 41, 45. Числ. 10, 29. (47) Быт. 24, 13; 29. 8, 11. (48) Числ. 10, 29. (24) Числ. 12, 1. (22) Исход. 18, 3. 1 Паралипом. 23, 15. (23) Исход. 7, 7. Дъян. 7, 30.

левы отъ работы и вопіяли, и вопль ихъ отъ работы возшель къ Богу.

24. И услышаль Богъ стенаніе ихъ, и вспомниль Богь завѣтъ Свой съ Авраамомъ, Исаакомъ и Іаковомъ.

25. И увидътъ Богъ сыновъ Израилевыхъ, и призрѣтъ ихъ Богъ.

ГЛАВА 3.

Монсей пасъ овецъ у Іооора, тестя своего, священника Мадіамскаго. Однажды провель онъ стадо далеко въпустыню и пришелъ къ горѣ Божіей, Хориву.

2. И явился ему Ангелъ Господень въ пламени огня изъ среды терноваго куста. И увидълъ онъ, что терновый кустъ горитъ огнемъ, но кустъ не

сгараетъ.

3. Монсей сказаль: пойду и посмотрю на сіе великое явленіе, отчего кусть не сгараеть.

- 4. Господь увидѣлъ, что онъ идетъ смотрѣть, и воззвалъ къ нему Богъ изъ среды куста, и сказалъ: Моисей! Моисей! Онъ сказалъ: вотъ я! (Господи!)
- 5. И сказалъ Богъ: не подходи сюда; сними обувь твою съ ногъ твоихъ, ибо мъсто, на которомъ ты стоишь, есть земля святая.
- 6. И сказалъ (ему): Я Богъ отца твоего, Богъ Авраама, Богъ Исаака и Богъ Іакова. Моисей закрылъ лице свое, потому что боялся воззрѣть на Бога.
- 7. Й сказаль Господь (Монсею): Я увидъль страданіе народа Моего въ Египтъ и услышаль вопль его отъ приставниковъ его; Я знаю скорби его
- 8. и иду избавить его отъ руки Египтянъ, и вывести его изъ земли сей (и ввести его) въ землю хорошую и пространную, гдъ течетъ молоко и медъ, въ землю Хананеевъ, Хеттеевъ, Аморреевъ, Ферезеевъ, (Гергесеевъ), Евеевъ и Іевусеевъ.
- 9. И вотъ, уже вопль сыновъ Израилевыхъ дошелъ до Меня, и Я вижу угнетеніе, какимъ угнетаютъ ихъ Египтяне.

- 10. Итакъ пойди: Я пошлю тебя къ фараону (царю Египетскому); и выведи изъ Египта народъ Мой, сыновъ Израилевыхъ.
- 11. Монсей сказаль Богу: кто я, чтобы мив идти къ фараону (царю Египетскому), и вывести изъ Египта сыновъ Израилевыхъ?
- 12. И сказалъ (Богъ): Я буду съ тобою, и вотъ тебт знаменіе, что Я послалъ тебя: когда ты выведень народъ (Мой) изъ Егинта, вы совершите служеніе Богу на этой горъ.
- 13. И сказаль Монсей Богу: вотъ, я прійду къ сынамь Израилевымъ и скажу имъ: Богъ отцовъ вашихъ послаль меня къ вамъ. А они скажуть миъ: какъ Ему имя? что сказать миъ имъ?
- 14. Богъ сказалъ Монсею: Я есмь Сущій, и сказаль: такъ скажи сынамъ Израилевымъ: Сущій (Ісгова) послалъ меня къ вамъ.
- 15. И сказалъ еще Богъ Монсею: такъ скажи сынамъ Израилевымъ: Госнодь, Богъ отцовъ вашихъ, Богъ Авраама, Богъ Исаака и Богъ Іакова послалъ меня къ вамъ. Вогъ имя Мое на въки, и памятованіе о Мит изърода въ родъ.
- 16. Пойди, собери старъйшинъ (сыновъ) Израилевыхъ и скажи имъ: Господь, Богъ отцовъ вашихъ, явился мнъ, Богъ Авраама, (Богъ) Исаака и (Богъ) Іакова, и сказалъ: Я посътилъ васъ и увидълъ, что дълается съ вами въ Египтъ.
- 17. И сказалъ: Я выведу васъ отъ угнетенія Египетскаго въ землю Хананеевъ, Хеттеевъ, Аморреевъ, Ферезеевъ, (Гергесеевъ,) Евеевъ и Іевусеевъ, въ землю, гдф течетъ молоко и медъ.
- 18. И они послушаютъ голоса твоего, и пойдешь ты и старъйшины Израилевы къ (фараону) царю Египетскому, и скажете ему: Господь, Богъ Евреевъ, призвалъ насъ; итакъ отпусти насъ въ пустыню, на три дня пути, чтобы принести жертву Господу, Богу нашему.
- (24) Быт. 15, 16. Левит. 26, 42. Гл. 8. (2) Дъян. 7, 38. (4) Спрах. 45, 5. (5) Іпс. Нав. 5, 15. (6) Мато. 22, 32. Марк. 12, 26. Лук. 20, 37. (7) Числ. 20, 16. (10) Исал. 104, 26. (14) Апокалиис. 1, 4, 8. (15) Исаія 42, 8. Осія 12, 6. Псал. 101, 13. (18) Исхол. 5, 1, 3; 8, 17; 8, 27.

- 19. Но я знаю, что (фараонъ) царь Египетскій не позволить вамъ идти, если не принудить его рукою крѣпкою.
- 20. И простру руку Мою, и поражу Египеть всъми чудесами Моими, которыя сдълаю среди его; и послътого онъ отпустить васъ.
- 21. И дамъ народу сему милость въ глазахъ Египтянъ; и когда пойдете, то пойдете не съ пустыми руками.
- 22. Каждая женщина выпросить у состаки своей и у живущей въ домъ ея вещей серебряныхъ и вещей золотыхъ, и одеждъ; и вы нарядите ими и сыновей вашихъ и дочерей вашихъ, и оберете Египтянъ.

ГЛАВА 4.

И отвъчалъ Монсей и сказалъ: а если они не повърятъ мнъ и не послушаютъ голоса моего, и скажутъ: не явился тебъ Господь? (что сказатъ имъ?)

- 2. И сказаль ему Господь: что это въ рукъ у тебя? Онъ отвъчаль: жезль.
- 3. Господь сказаль: брось его на землю. Онъ бросиль его на землю, и жезль превратился възмѣя, и Моисей поотжаль отъ него.
- 4. И сказалъ Господъ Моисею: простри руку твою и возьми его за хвостъ. Онъ простеръ руку свою и взялъ его (за хвостъ); и онъ сталъ жезломъ въ рукъ его.
- 5. Это для того, чтобы повѣрили (тебѣ), что явился тебѣ Господь, Богъ отновъ ихъ, Богъ Авраама, Богъ Исаака и Богъ Іакова.
- 6. Еще сказаль ему Господь: положи руку твою къ себѣ въ назуху. И онъ положилъ руку свою къ себѣ въ назуху. Вынулъ ее (изъ назухи своей), и вотъ, рука его побѣлѣла отъ проказы, какъ снѣгъ.
- 7. (Еще) сказаль (ему Господь): положи опять руку твою къ себѣ въ пазуху. И онъ положиль руку свою къ себѣ въ пазуху. И вынуль ее изъ пазухи своей, и вотъ, она опять стала такою же, какъ тъло его.

- 8. Если они не повърять тебъ и не послушають голоса перваго знаменія, то повърять голосу знаменія другаго.
- 9. Если же не повърять и двумъ симъ знаменіямъ и не послушають голоса твоего, то возьми воды изъ ръки и вылей на сушу; и вода, взятая изъ ръки, сдълается кровью на сушъ.
- 10. И сказаль Монсей Господу: о, Господи! человъкъ я не ръчистый, и таковъ быль и вчера и третьяго дня, и когда ты началь говорить съ рабомъ Твоимъ: я тяжело говорю и косноязыченъ.
- 11. Господь сказаль (Монсею): кто даль уста человъку? кто дълаеть нъмымь, или глухимъ, или зрячимъ, или слъпымъ? не Я ли Господь (Богъ)?
- 12. Итакъ пойди, и Я буду при устахъ твоихъ, и научу тебя, что тебъ говорить.
- 13. (Моисей) сказалъ: Господи! пошли другаго, кого можешь послать.
- 14. И возгорълся гиввъ Господень на Монсея, и Онъ сказалъ: развѣ нѣтъ у тебя Аарона брата, Левитянина? Я знаю, что онъ можетъ говорить (вмѣсто тебя), и вотъ, онъ выйдетъ на встрѣчу тебѣ и, увидѣвъ тебя, возрадуется въ сердцѣ своемъ.
- 15. Ты будешь ему говорить и влагать слова (Мои) въ уста его, а Я буду при устахъ твоихъ и при устахъ его, и буду учить васъ, что вамъ дълать.
- 16. И будеть говорить онъ вмѣсто тебя къ народу. Итакъ онъ будеть твоими устами, а ты будешь ему вмѣсто Бога.
- 17. И жезль сей (который быль обращень въ змѣя), возьми въ руку твою: имъ ты будешь творить знаменія.
- 18. И пошель Монсей, и возвратился къ Іоеору, тестю своему, и сказаль ему: пойду я, и возвращусь къ братьямъ монмъ, которые въ Египтъ, и посмотрю, живы ли еще они? И сказалъ Іоеоръ Монсею: иди съ миромъ. (Спустя много времени умеръ царь Египетскій).
- (20) Премулр. 10, 15. Псал. 104, 27. (21) Исход. 11, 3. (22) Исход. 12, 35. Гл. 4. (3) Исход. 7, 10, 15. (5) Исход. 3, 6, 15—16. 3 Царств. 18, 36. (6) Числ. 12, 10. (9) Исход. 7, 17, 19. Исал. 77, 44. (40) Исход. 16, 12. Исайя 6, 5. (41) Псал. 93, 9. (42) Матө. 10, 19—20. Лук. 21, 15. (45) Исход. 7, 2. Спрах. 45, 3. (47) Исход. 3, 4. (48) Быт. 30, 25.

19. И сказалъ Госполь Монсею въ (землѣ) Мадіамской: пойди, возвратись въ Египетъ, ибо умерли всѣ, искавшіе удуши твоей.

20. Ивзялъ Монсей жену свою и сыновей своихъ, посадилъ ихъ на осла и отправился въ землю Египетскую. И жезлъ Божій Монсей взялъ въ руку свою.

- 21. И сказать Господь Монсею: когда пойдень и возвратинься въ Египеть, смотри, всѣ чудеса, которыя я поручить тебъ, сдълай предъ лицемъ фараона. А Я ожесточу сердце его, и онъ не отнустить народа.
- 22. И скажи фараону: такъ говоритъ Господъ (Богъ Еврейскій): Израиль есть сынъ Мой, первенецъ Мой.
- 23. Я говорю тебь: отпусти смна Моего, чтобы онъ совершилъ Миъ служеніе; а если не отпустишь его, то вотъ, Я убью смна твоего, первенца твоего.

24. Дорогою на ночлегъ случилось, что встрътнять его Господь и хотъгь

умертвить его.

- 25. Тогда Сепфора, взявши каменный ножь, обрѣзала крайнюю плоть сына своего и, бросивъ къ ногамъ его, сказала: ты женихъ крови у меня.
- 26. И отошель отъ него *Господъ*. Тогда сказала она: женихъ крови— по обрѣзанію.
- 27. И Господь сказаль Аарону: пойди на встръчу Монсею въ пустыню. И онъ пошель, и встрътился съ нимъ при горъ Божіей, и поцълваль его.
- 28. И пересказалъ Монсей Аарону всъ слова Господа, Который его послалъ, и всъ знаменія, которыя Онъзаповъдалъ.
- 29. И пошель Моисей съ Аарономъ, и собрали они всъхъ старъйшинъ сыновъ Израилевыхъ.
- 30. И пересказаль (имъ) Ааронъ всѣ слова, которыя говорилъ Господь Мопсею, и сдѣлалъ *Моисей* знаменія предъ глазами народа.
- 31. И повтрилъ народъ. И услышали, что Господь посттилъ сыновъ Израилевыхъ и увидтлъ страданіе ихъ, и преклонились они и поклонились.

ГЛАВА 5.

Послѣ сего Монсей и Ааронъ пришли къ фараону и сказали (ему): та́къ говоритъ Господъ, Богъ Израилевъ: отпусти народъ Мой, чтобъ онъ совершилъ Мнѣ праздникъ въ пустынѣ.

2. Но фараонъ сказалъ: кто такой Госнодь, чтобъ я послушался голоса Его и отпустилъ (сыновъ) Израиля? я не знаю Господа, и Израиля не

отпущу.

- 3. Они сказали (ему): Богъ Евреевъ призвалъ насъ. Отпусти насъ въ пустыню на три дня пути принести жертву Господу, Богу нашему, чтобы Онъ не поразилъ насъ язвою, или мечемъ.
- 4. И сказаль имъ царь Египетскій: для чего вы, Монсей и Ааронъ, отвлекаете народъ (мой) отъ дълъ его? Ступайте (каждый изъ васъ) на свою работу.
- 5. И сказалъ фараонъ: вотъ, наролъ въ землъ сей многочисленъ, и вы отвлекаете его отъ работъ его.
- 6. И въ тотъ же день фараонъ далъ повельніе приставникамъ надъ народомъ и надзирателямъ, говоря:
- 7. не давайте впредь народу соломы для дѣланія кирпича, какъ вчера и третьяго дня. Пусть они сами ходять, и собирають себѣ солому.
- 8. А кирпичей наложите на нихъ то же урочное число, какое они дълали вчера и третьяго дня, и не убавляйте. Они праздны, потому и кричатъ: пойдемъ, принесемъ жертву Богу нашему.
- 9. Дать имъ больше работы, чтобъ они работали и не занимались пустыми ръчами.
- 10. И вышли приставники народа, и надзиратели его и сказали народу: такъ говоритъ фараонъ: не даю вамъ соломы.
- 11. Сами нойдите, берите себt солому, гдв найдете. А отъ работы вашей ничего не убавляется.

⁽¹⁹⁾ Быт. 31, 3. Мато. 2, 20. (21) Римлян. 9, 18. (22) Герен. 31, 9. (25) Псход. 11, 5; 12, 29. (25) Пс. Нав. 5, 2—3. (27) Псход. 3, 1. (29) Пс. Нав. 24, 5. Псал. 104, 26. Гл. 5. (1) Псход. 7, 16; 8, 1, 20. (2) Гов. 21, 15. Псал. 11, 5. Давил. 3, 15. (5) Исход. 3, 18. (5) Исход. 1, 7.

- 12. И разсъялся народъ по всей землъ Египетской собирать жниво вмъсто соломы.
- 13. Приставники же понуждали (ихъ), говоря: выполняйте (урочную) работу свою каждый день, какъ и тогда, когда была у васъ солома.
- 14. А надзирателей изъ сыновъ Израилевыхъ, которыхъ поставили надъними приставники фараоновы, били, говоря: почему вы вчера и сегодня не изготовляете урочнаго числа кирпичей, какъ было до сихъ поръ?
- 15. И пришли надзиратели сыновъ Израилевыхъ и возопили къ фараону, говоря: для чего ты такъ поступаешь съ рабами твоими?
- 16. Соломы не дають рабамъ твонмъ, а кирпичи, говорять намъ, делайте. И вотъ, рабовъ твоихъ бьють. Грехъ народу твоему!
- 17. Но онъ сказалъ (имъ): праздны вы, праздны, поэтому и говорите: пойдемъ, принесемъ жертву Господу.
- 18. Пойдите же, работайте. Соломы не дадуть вамъ, а положенное число кирипчей давайте.
- 19. И увидъли надзиратели сыновъ Израилевыхъ бъду свою въ словахъ: не убавляйте числа кирпичей, какое (положено) на каждый день.
- 20. И когда они вышли отъ фараона, то встрътились съ Моисеемъ и Аарономъ, которые стояли, ожидая ихъ,
- 21. и сказали имъ: да видитъ и судитъ вамъ Господъ за то, что вы сдёлали насъ ненавистными въ глазахъ фараона и рабовъ его и дали имъ мечъ въ руки, чтобы убить насъ.
- 22. И обратился Монсей къ Господу, и сказалъ: Господи! для чего Ты подвергнулъ такому бъдствію народъ сей, (и) для чего послалъ меня?
- 23. Поо съ того времени, какъ я пришель къ фараону и сталъ говорить именемъ Твоимъ, онъ началъ хуже поступать съ народомъ симъ; избавить же,—Ты не избавилъ народа Твоего.

ГЛАВА 6.

И сказалъ Господь Монсею: теперь увидишь ты, что Я сдылаю съ фараономъ; по дъйствію руки крънкой онъ отпустить ихъ; по дъйствію руки крънкой даже выгонить ихъ изъ земли своей.

- 2. И говориль Богь Монсею в сказаль ему: Я Господь.
- 3. Являлся Я Аврааму, Исааку и Іакову съ именемъ: Богъ всемогущій; а съ именемъ Моимъ: Господь *, не открылся имъ.
- 4. И Я поставиль завѣть Мой съ ними, чтобы дать имъ землю Ханаанскую, землю странствованія ихъ, въ которой они странствовали.
- 5. И Я услышаль стенаніе сыновъ Израплевыхъ о томъ, что Египтяне держатъ ихъ въ рабствъ, и вспомнилъ завътъ Мой.
- 6. Итакъ скажи сынамъ Израплевымъ: Я Господь, и выведу васъ изъ-подъ ига Египтянъ, и избавлю васъ отъ рабства ихъ, и спасу васъ мышцею простертою и судами великими.
- 7. И приму васъ себѣ въ народъ и буду вамъ Богомъ, и вы узнаете, что Я Господъ, Богъ вашъ, изведшій васъ (изъ земли Египетской) изъ-подъ ига Египетскаго.
- 8. И введу васъ въ ту землю, о которой Я, поднявъ руку Мою, клялся дать ее Аврааму, Исааку и Іакову, и дамъ вамъ ее въ наследіе. Я Господь.
- 9. Монсей пересказаль это сынамъ Израплевымъ. Но они не послушали Монсея по малодушію и тяжести работъ.
- 10. И сказаль Господь Монсею, говоря:
- 11. войди, скажи фараону, парю Египетскому, чтобы онъ отпустиль сыновъ Израилевыхъ изъ земли своей.
- 12. И сказаль Монсей предъ Господомъ, говоря: вотъ, сыны Израилевы не слушаютъ меня; какъ же послу-

(24) Быт. 34, 30. 1 Царств. 13, 4. Гл. 6. (4) Исход. 11, 1; 12, 33; 13, 3. (2) Исход. 15. 3. (5) Быт. 17, 1; 26, 24; 28, 13. (5) Исход. 2, 23. Левит. 23, 42. (7) Быт. 17, 7. (8) Іезев. 47, 14. (42) Исход. 4, 10. Исаія 6, 5.

[·] leroba.

шаетъ меня фараонъ? А я не словесенъ.

- 13. И говорилъ Господь Монсею и Аарону, и давалъ имъ повелѣнія къ сынамъ Израилевымъ и къ фараону, царю Египетскому, чтобы вывести сыновъ Израилевыхъ изъ земли Египетской.
 - 14. Вотъ начальники поколтній ихъ: сыны Рувима, первенца Израилева: Ханохъ и Фаллу, Хецронъ и Харми: это семейства Рувимовы.
 - 15. Сыны Симеона: Іемуилъ, и Іаминъ, и Огадъ, и Іахинъ, и Цохаръ и Саулъ, сынъ Хананеянки: это семейства Симеона.
 - 16. Вотъ имена сыновъ Левія по родамъ ихъ: Гирсонъ, и Кааеъ, и Мерари. А лётъ жизни Левія было сто тридцать семь.
 - 17. Сыны Гирсона: Ливни и Шимеи съ семействами ихъ.
 - 18. Сыны Кааеовы: Амрамъ, и Ицгаръ, и Хевронъ и Узіилъ. А лѣтъ жизни Кааеа было сто тридцать три года.
 - 19. Сыны Мерари: Махли и Муши. Это семейства Левія по родамъ ихъ.
- 20. Амрамъ взялъ Іохаведу, тетку свою, себѣ въ жену, и она родила ему Аарона и Моисея (и Маріамь, сестру ихъ). А лѣтъ жизни Амрама было сто тридцать семь.
- 21. Сыны Ицгаровы: Корей, и Нефегь, и Зихри.
- 22. Сыны Узінловы: Мисанлъ, и Элцафанъ, и Сиери.
- 23. Ааронъ взялъ себѣ въ жену Елисавету, дочь Аминадава, сестру Наассона, и она родила ему Надава, и Авіуда, Елеазара и Исамара.
- 24. Сыны Корея: Асиръ, Элкана и Авіасафъ: это семейства Кореевы.
- 25. Елеазаръ, сынъ Аарона, взялъ себъ въ жену одну изъ дочерей Футииловыхъ, и она родила ему Финееса.

Вотъ начальники покольній Левитских ъ по семействамъ ихъ.

- 26. Ааронъ и Моисей, это—тѣ, которымъ сказалъ Господь: выведите сыновъ Израилевыхъ изъ земли Египетской по ополчениять ихъ.
- 27. Они-то говорили фараону, царю Египетскому, чтобы вывести сыновъ Израилевыхъ изъ Египта; это—Моисей и Ааронъ.
- 28. Итакъ въ то время, когда Господь говорилъ Монсею въ землъ Египетской.
- 29. Господь сказалъ Монсею, говоря: Я Господь! скажи фараону, царю Египетскому, все, что Я говорю теоъ.
- 30. Монсей же сказалъ предъ Господомъ: вотъ, я несловесенъ: какъ же послушаетъ меня фараонъ?

ГЛАВА 7.

- Но Господь сказаль Монсею: смотри, Я поставиль тебя Богомъ фараону; а Ааронъ, брать твой, будетъ твоимъ пророкомъ.
- 2. Ты будешь говорить (ему) все, что Я повелю тебѣ; а Ааронъ, братъ твой, будетъ говорить фараону, что- о́ы онъ отпустиль сыновъ Израилевыхъ изъ земли своей.
- 3. Но я ожесточу сердце фараоново и явлю множество знаменій Монхъ в чудесъ Монхъ въ землѣ Египетской.
- 4. Фараонъ не послушаетъ васъ, п Я наложу руку Мою на Египетъ. И выведу воинство Мое, народъ Мой, сыновъ Израилевыхъ, изъ земли Египетской—судами великими.
- 5. Тогда узнають (вст) Египтяне, что Я Господь, когда простру руку Мою на Египеть и выведу сыновъ Израилевыхъ изъ среды ихъ.
- 6. И сдълали Монсей и Ааронъ: какъ повелълъ имъ Господь, такъ они и сдълали.
 - 7. Монсей быль осмидесяти, а Аа-
- (14) Быт. 46, 9. Числ. 26, 5. 1 Паралипом. 5, 1, 3. (15) 1 Паралипом. 4, 24. (16) 1 Паралипом. 6, 1; 23, 6. Числ. 3, 17; 26, 57. (17) Числ. 3, 18. 1 Паралипом. 6, 17; 23. 6. (18) Числ. 3, 18. (19) Числ. 26, 57. (20) Исход. 2. 1—2. Числ. 26, 59. 1 Паралипом. 6, 3; 23. 13. Дъян. 7, 20. Евр. 11. 23. (21) Числ. 16, 1. (22) Левит. 10, 4. (23) Числ. 3. 2. (24) 1 Паралипом. 6, 22. (25) Числ. 25, 7. 1 Паралипом. 6, 4. (26) Дъян. 7, 37. (30) Исход. 4, 10; 6, 12. Гл. 7. (1) Исход. 4, 15—16. (3) Исход. 4, 21; 14, 4. (4) Исход. 8, 15, 19; 6, 6. (6) Гис. Нав. 24, 5.



ронъ (брать его) осмидесяти трехъ лътъ, когда стали говорить они къ фараону.

8. И сказаль Господь Моисею и

Аарону, говоря:

- 9. если фараонъ скажетъ вамъ: сдвлайте (знаменіе или) чудо, то ты скажи Аарону (брату твоему): возьми жезлътвой и брось (на землю) предъ фараономъ (и предъ рабами его),—онъ сдълается змѣемъ.
- 10. Монсей и Ааронъ пришли къ фараону (и къ рабамъ его), и сдълали такъ, какъ повелътъ (имъ) Господъ. И бросилъ Ааронъ жезлъ свой предъ фараономъ и предъ рабами его, и онъ сдълался змъемъ.
- 11. И призваль фараонь мудрецовъ (Египетскихъ) и чародъевъ; и эти волхвы Египетскіе сдълали то же своими чарами:
- 12. каждый изъ нихъ бросилъ свой жезлъ, и они сдълались змъями; но жезлъ Аароновъ поглотилъ ихъ жезлы.
- 13. Сердце фараоново ожесточилось, и онъ не послушалъ ихъ, какъ и говорилъ (имъ) Господь.
- 14. И сказалъ Господь Монсею: упорно сердце фараоново: онъ не хочетъ отпустить народъ.
- 15. Пойди къ фараону завтра: вотъ, онъ выйдеть къ водѣ, ты стань на пути его, на берегу рѣки, и жезлъ, который превращался въ змѣя, возьми въ руку твою.
- 16. И скажи ему: Господь, Богъ Евреевъ, послалъ меня сказать тебъ: отпусти народъ Мой, чтобы онъ совершилъ Миъ служение въ пустынъ; но вотъ, ты доселъ не послушался.
- 17. Такъ говоритъ Господь: изъ сего узнаешь, что Я Господь: вотъ этимъ жезломъ, который въ рукъ моей, я ударю по водъ, которая въ ръкъ, и она превратится въ кровь,
- 18. и рыба въ рѣкѣ умретъ, и рѣка возсмердитъ, и Египтянамъ омерзительно будетъ пить воду изъ рѣки.
- 19. И сказаль Господь Монсею: скажи Аарону (брату твоему): возьми

жезлъ твой (въ руку твою) и простри руку твою на воды Египтянъ: на рѣки ихъ, на потоки ихъ, на озёра ихъ,—и превратятся въ кровь, и будетъ кровь по всей землѣ Египетской и въ деревянныхъ и въ каменныхъ сосудахъ.

- 20. И сдѣлали Моисей и Ааронъ, какъ повелѣлъ (имъ) Господь. И поднялъ (Ааронъ) жезлъ (свой) и ударилъ по водѣ рѣчной предъ глазами фараона и предъ глазами рабовъ его, и вся вода въ рѣкѣ превратилась въ кровь,
- 21. и рыба въ рѣкѣ вымерла, и рѣка возсмердѣла, и Египтяне не могли пить воды изъ рѣки; и была кровь по всей землѣ Египетской.
- 22. И волхвы Египетскіе чарами своими сдѣлали то же. И ожесточилось сердце фараона, и не послушалъ ихъ, какъ и говорилъ Господь.
- 23. И оборотился фараонъ, и пошелъ въ домъ свой; и сердце его не тронулось и симъ.
- 24. И стали копать всѣ Египтяне около рѣки, *чтобы найти* воду для питья, потому что не могли пить воды изъ рѣки.
- 25. И исполнилось семь дней послътого, какъ Господь поразилъ рѣку.

ГЛАВА 8.

- И сказалъ Господь Монсею: пойди къ фараону и скажи ему: такъ говоритъ Господь: отпусти народъ Мой, чтобы онъ совершилъ Мий служеніе.
- 2. Если же ты не согласишься отпустить, то воть, Я поражаю всю область твою жабами.
- 3. И воскишить ріка жабами, и оні выйдуть и войдуть въ домь твой, и въ спальню твою, и на постель твою, и въ домы рабовъ твоихъ, народа твоего, и въ печи твои, и въ квашни твои,
- 4. и на тебя, и на народъ твой, и на всъхъ рабовъ твоихъ взойдутъ жабы.
- (8) Исход. 9, 8; 12, 1. Второзак. 4, 33. (9) Псал. 104, 27. (10) Исход. 4, 3. (11) 2 Тимов. 3. 8. (13) 1 Царств. 6, 6. Исход. 4, 21. (14) 1 Царств. 6, 6. (16) Исход. 5, 1; 8, 1, 20. (17) Исход. 4, 9. (19) Исход. 8, 5. (20) Исход. 17, 5. Псал. 77, 44. (22) Премулр. 17, 7. Гл. 8. (1) Исход. 5, 1; 7, 16.

- И сказалъ Господъ Монсею: скажи Аарону (брату твоему): простри руку твою съ жезломъ твоимъ на рѣки, на потоки и на озера, и выведи жабъ на землю Египетскую.
 - 6. Ааронъ простеръ руку свою на воды Египетскія (и вывель жабъ); и вышли жабы и покрыли землю Египетскую.
 - 7. То же сділали и волхвы (Египетскіе) чарами своими: и вывели жабъ на землю Египетскую.
 - 8. И призваль фараонъ Монсея и Аарона и сказаль: помолитесь (обо миф) Господу, чтобъ Онъ удалиль жабъ отъ меня и отъ народа моего, и я отпущу народъ Израильскій принести жертву Господу.
 - 9. Монсей сказалъ фараону: назначь мит самъ, когда помолиться за тебя, за рабовъ твоихъ и за народъ твой, чтобы жабы исчезли у тебя (у народа твоего), въ домахъ твоихъ, и остались только въ рткъ.
 - 10. Онъ сказалъ: завтра. Моисей отвъчалъ: будетъ по слову твоему, дабы ты узналъ, что нътъ ни кого, какъ Господъ Богъ нашъ.
 - 11. И удалятся жабы отъ тебя, отъ домовъ твоихъ (и съ полей), и отъ рабовъ твоихъ и отъ твоего народа; только въ рѣкѣ онѣ останутся.
 - 12. Моисей и Ааронъ вышли отъ фараона, и Моисей воззвалъ къ Господу о жабахъ, которыхъ Онъ навелъ на фараона.
 - 13. И сдълатъ Господъ по слову Монсея. Жабы вымерли въ домахъ, на дворахъ и на поляхъ (ихъ).
 - 14. И собрали ихъ въ груды, и возсмердъла земля.
 - 15. И увидѣлъ фараонъ, что сдѣлалось облегченіе, и ожесточилъ сердце свое, и не послушалъ ихъ, ка́къ и говорилъ Господъ.
 - 16. И сказаль Господь Моисею: скажи Аарону: простри (рукою) жезль твой и ударь въ персть земную и (будуть мошки на дюдяхъ и на скотъ и на фараонъ, и въ домъ его и на ра-

- бахъ его, вся персть земная) сділается мошками по всей землів Египетской.
- 17. Такъ они и сдълали: Ааронъ простеръ руку свою съ жезломъ своимъ, ударилъ въ персть земную, и явились мошки на людяхъ и на скотъ. Вся персть земная сдълалась мошками по всей землъ Египетской.
- 18. Старались также и волхвы чарами своими произвести мошекъ, но не могли. И были мошки на людяхъ и на скотъ.
- 19. И сказали волхвы фараону: это перстъ Божій. Но сердце фараоново ожесточилось, и онъ не послушалъ ихъ, какъ и говорилъ Господь.
- 20. И сказаль Господь Монсею: завтра встань рано и явись предълице фараона. Вотъ, онъ пойдеть къ водв, и ты скажи ему: такъ говоритъ Господь: отпусти народъ Мой, чтобы онъ совершилъ Мив служение (въ пустынъ).
- 21. А если не отпустить народа Моего, то воть, Я пошлю на тебя, и на рабовъ твоихъ, и на народъ твой, и въ домы твои песьпхъ мухъ, и наполнятся домы Египтянъ песьпми мухами и самая земля, на которой они живуть.
- 22. И отдълю въ тотъ день землю Гесемъ, на которой пребываетъ народъ Мой, и тамъ не будетъ песьихъ мухъ, дабы ты зналъ, что Я Господъ (Богъ) среди (всей) земли.
- 23. Я сдълаю раздъленіе между народомъ Моимъ и между народомъ твоимъ. Завтра будетъ сіе знаменіе (на землъ).
- 24. Такъ и сдълалъ Господь: налетъло множество песьихъ мухъ въ домъ фараоновъ, и въ домы рабовъ его, и на всю землю Егинетскую: погибала земля отъ песьихъ мухъ.
- 25. И призвалъ фараонъ Моисея и Аарона и сказалъ: пойдите, принесите жертву (Господу) Богу вашему въ сей землъ.
- 26. Но Монсей сказаль: нельзя сего сдълать, ибо отвратительно для Егип-
- (5) Исход. 7, 19. (6) Псал. 77, 45. Псал. 104, 30. (7) Премудр. 17, 7. (8) Исход. 10. 16. 3 Царств. 13, 6. (40) Исход. 9, 14; 15, 11. (45) Римлян. 2, 4. 5. Исход. 4. 21. (47) Псал. 104, 31. (49) Псал. 63, 10. Матө. 12, 28. Лук. 11, 20. (22) Исход. 9, 26. (24) Исал. 104. 31. Премудр. 16, 9. (26) Быт. 43, 32; 46, 34.

тянь жертвоприношеніе наше Господу, Богу нашему: если мы отвратительную для Египтянь жертву станемь приносить въ глазахъ ихъ, то не побьють ли они насъ камнями?

- 27. Мы пойдемъ въ пустыню, на три дня пути, и принесемъ жертву Господу. Богу нашему, какъ скажетъ намъ (Господь).
- 28. И сказаль фараонъ: я отпущу васъ принести жертву Господу Богу вашему въ пустынъ, только не уходите далеко. Помолитесь обо мнъ (Господу).
- 29. Монсей сказаль: воть, я выхожу оть тебя, и номолюсь Господу (Богу), и удалятся несьи мухи оть фараона, и оть рабовъ его, и оть народа его завтра. Только фараонъ пусть нерестанеть обманывать, не отпуская народа принести жертву Господу.

30. И вышель Монсей оть фараона,

и помолился Господу.

- 31. И сдълать Господь по слову Монсея и удалилъ песьихъ мухъ отъ фараона, отъ рабовъ его и отъ народа его: не осталось ни одной.
- 32. Но фараонъ ожесточилъ сердце свое и на этотъ разъ, и не отпустилъ народа.

ГЛАВА 9.

II сказаль Господь Монсею: пойди къ фараону и скажи ему: такъ говорить Господь, Богъ Евреевъ: отпусти народъ Мой, чтобы онъ совершиль Мить служение.

2. Ибо если ты не захочешь отпустить (народъ Мой), и еще будешь

удерживать его,

- 3. то воть, рука Господня будеть на скоть твоемь, который въ поль, на коняхъ, на верблюдахъ, на волахъ и овпахъ: будеть моровая язва весьма тяжкая.
- 4. И раздълить Господь (въ то время) между скотомъ Израильскимъ и скотомъ Египетскимъ, и изъ всего (скота) сыновъ Израилевыхъ не умретъ ничего.

- И назначиль Господь время, сказавъ: завтра сдълаетъ это Господь въ землъ сей.
- 6. И сдълалъ это Господь на другой день, и вымеръ весь скотъ Египетскій; изъ скота же сыновъ Израилевыхъ не умерло ничего.
- 7. Фараонъ послалъ узнать, и вотъ, изъ (всего) скота (сыновъ) Израилевыхъ не умерло ничего. Но сердце фараоново ожесточилось, и онъ не отпустилъ народа.
- 8. И сказалъ Господь Моисею и Аарону: возьмите по полной горсти пепла изъ печи, и пусть бросить его Моисей къ небу въ глазахъ фараона (и рабовъ его).
- 9. И поднимется пыль по всей земль Египетской, и будеть на людяхъ и на скотъ воспаление съ нарывами, во всей землъ Египетской.
- 10. Они взяли пепла изъ печи и предстали предъ лице фараона. Моисей бросилъ его къ небу, и сдълалось воспаленіе съ нарывами на людяхъ и на скотъ.
- 11. И не могли волхвы устоять предъ Моисеемъ по причинъ воспаленія, потому что воспаленіе было на волхвахъ и на всѣхъ Египтянахъ.
- 12. Но Господь ожесточиль сердце фараона, и онъ не послушаль ихъ, какъ и говориль Господь Монсею.
- 13. И сказалъ Господь Монсею: завтра встань рано и явись предълице фараона и скажи ему: такъ говоритъ Господь, Богъ Евреевъ: отпусти народъ Мой, чтобы онъ совершилъ Мић служеніе.
- 14. Ибо въ этотъ разъ Я пошлю всѣ язвы мои въ сердце твое, и на рабовъ твоихъ, и на народъ твой, дабы ты узналъ, что нѣтъ подобнаго Мнѣ на всей землѣ.
- 15. Такъ какъ Я простеръ руку Мою, то поразиль бы тебя и народъ твой язвою, и ты истребленъ быль бы съ земли;
- 16. но для того Я сохраниль тебя, чтобы показать на тебъ силу Мою, и
- (27) Псхол. 3, 18. (28) 1 Царств. 13, 6. Дъян. 8, 24. (31) Псход. 10, 19; 14, 28. Гл. 9. (1) Псход. 5, 1; 7, 16; 10, 3. (3) Второзак. 2, 15. Псал. 77, 8. (7) Псход. 7, 4; 8, 15, 32. (8) Псход. 7, 8. (11) Премудр. 17, 7. (12) Исход. 4, 21; 8, 15. (16) Римлян. 9, 17.

чтобы возвъщено было имя Мое по всей землъ.

- 17. Ты еще противостоишь народу Моему, чтобы не отпускать его,—
- 18. вотъ, Я пошлю завтра, въ это самое время, градъ весьма сильный, которому подобнаго не было въ Египтъ, со дня основанія его донынъ.
- 19. Итакъ пошли собрать стада твоп, и все, что есть у тебя въ полѣ: на всѣхъ дюдей и скотъ, которые останутся въ полѣ и не соберутся въ домы, падетъ градъ, и они умрутъ.
- 20. Тъ изъ рабовъ фараоновыхъ, которые убоялись слова Господня, поспъшно собрали рабовъ своихъ и стада свои въ домы;
- 21. а кто не обратилъ сердца своего къ слову Господню, тотъ оставилъ рабовъ своихъ и стада свои въ полъ.
- 22. И сказаль Господь Монсею: простри руку твою къ небу, и падеть градъ на всю землю Египетскую, на людей, на скоть и на всю траву полевую въ землѣ Египетской.
- 23. И простеръ Монсей жезлъ свой къ небу, и Господъ произвелъ громъ и градъ, и огонь разливался по землѣ, и послатъ Господъ градъ на (всю) землю Египетскую.
- 24. И былъ градъ и огонь между градомъ, (градъ) весьма спльный, какого не было во всей землъ Египетской со времени населенія ея.
- 25. И побиль градъ по всей земль Египетской все, что было въ поль, отъ человъка до скота, и всю траву полевую побилъ градъ, и всъ деревья въ поль поломалъ (градъ).
- 26. Только въ землѣ Гесемъ, гдѣ жили сыны Израилевы, не было града.
- 27. И послалъ фараонъ, и призвалъ Моисея и Аарона, и сказалъ имъ: ка этотъ разъ я согръщилъ; Господъ праведенъ, а я и народъ мой виновны.
- 28. Помолитесь (обо миф) Господу; пусть перестануть громы Божій и градъ (и огонь на землф) и отпущу васъ, и не буду болфе удерживать.
- 29. Монсей сказаль ему: какъ скоро я выйду изъ города, простру руки мои

- къ Господу (на небо), громы перестанутъ, и града (и дождя) болъе не будетъ, дабы ты узналъ, что Господня земля.
- 30. Но я знаю, что ты и рабы твои еще не убоитесь Господа Бога.
- 31. Ленъ и ячмень были побиты, потому что ячмень выколосился, а ленъ осъменился.
- 32. А ишеница и полба не побиты, потому что онъ были позднія.
- 33. И вышелъ Монсей отъ фараона изъ города и простеръ руки свои къ Господу, и прекратились громъ и градъ, и дождъ пересталъ литься на землю.
- 34. И увидъть фараонъ, что пересталъ дождь и градъ и громъ, и продолжалъ грѣшить, и отягчилъ сердие свое самъ и рабы его.
- 35. И ожесточилось сердце фараона (п рабовъ его), и онъ не отпустилъ сыновъ Израилевыхъ, какъ и говорилъ Господь чрезъ Моисея.

ГЛАВА 10.

И сказалъ Господь Монсею: войди къ фараону, ибо Я отягчилъ сердце его и сердце рабовъ его, чтобы явитъ между ними сін знаменія Моп,

- 2. и чтобы ты разсказываль сыну твоему и сыну сына твоего о томъ, что Я сдълаль въ Египтъ, и о знамениять Монхъ, которыя Я показаль въ немъ, и чтобы вы знали, что Я Господъ.
- 3. Монсей и Ааронъ пришли къ фараону и сказали ему: такъ говоритъ Господь, Богъ Евреевъ: долго ли ты не смиришься предо Мною? отпусти народъ Мой, чтобы онъ совершилъ Мнъ служеніе.
- 4. А если ты не отпустины народа Моего, то воть, завтра (въ это самое время) Я наведу саранчу на (всю) твою область:
- 5. она покрость лице земли такъ, что нельзя будеть видеть земли, и пофеть у вась (все) оставшееся (на земль), упълъвшее отъ града; объъсть также всъ дерева, растущія у васъ въ поль,
- (25) Псал. 77, 47—48. Псал. 104. 32. Премудр. 16, 16; 19, 19. (27) Исхол. 10. 16. Плач. Іерем. 1, 18. (29) Исал. 23, 1. Гл. 10. (2) Исход. 15, 26. (5) Исход. 9, 1. (4) Исал. 104, 4.

- 6. и наполнить домы твои, домы встхъ рабовъ твоихъ и (вст) домы встхъ Египтянъ, чего не видали отцы твои, ни отцы отцовъ твоихъ со дня, какъ живутъ на землт, даже до сего дня. (Моисей) обратился и вышелъ отъ фараона.
- 7. Тогда рабы фараоновы сказали ему: долго ли онъ будеть мучить насъ? отпусти сихъ людей, пусть они совершать служение Господу, Богу своему; неужели ты еще не видишь, что Египеть гибнеть?
- 8. И возвратили Моисея и Аарона къ фараону, и (фараонъ) сказалъ имъ: пойдите, совершите служение Господу, Богу вашему. Кто же, и кто пойдетъ?
- 9. И сказалъ Монсей: пойдемъ съ малолътными нашими и стариками нашими, съ сыновъями нашими и дочерями нашими, и съ овцами нашими и съ волами нашими пойдемъ, ибо у насъ праздникъ Господу, (Богу нашему).
- 10. (Фараонъ) сказаль имъ: пусть будеть такъ, Госнодь съ вами! я готовъ отпустить васъ: но зачёмъ съ дётьми? Видите, у васъ худое намъреніе.
- 11. Нѣтъ: пойдите одни мужчины, и совершите служеніе Господу, такъ какъ вы сего просили. И выгнали ихъ отъ фараона.
- 12. Тогда Господь сказаль Монсею: простри руку твою на землю Египетскую, и пусть нападеть саранча на землю Египетскую и поъсть всю траву земную (и всъ плоды древесные), все, что уцъльло отъ града.
- 13. И простеръ Монсей жезлъ свой на землю Египетскую, и Господъ навелъ на сію землю восточный вѣтеръ, продолжавшійся весь тотъ день и всю ночь. Настало утро, и восточный вѣтеръ нанесъ саранчу.
- 14. И напала саранча на всю землю Египетскую и легла по всей странѣ Египетской въ великомъ множествѣ: прежде не бывало такой саранчи, и послѣ сего не будетъ такой.
 - 15. Она покрыла лице всей земли,

- такъ-что земли не было видно, и повла всю траву земную и всв плоды древесные, уцфлфвшіе отъ града, и не осталось ни какой зелени ни на деревахъ, ни на травф полевой во всей землф Египетской.
- 16. Фараонъ поспѣшно призвалъ Моисея и Аарона и сказалъ: согрѣшилъ я предъ Господомъ, Богомъ вашимъ, и предъ вами.
- 17. Теперь простите грѣхъ мой еще разъ, и помолитесь Господу Богу вашему, чтобы Онъ только отвратиль отъ меня сію смерть.
- 18. (Моисей) вышель отъ фараона, и помолился Господу.
- 19. И воздвигнулъ Господь съ противной стороны западный весьма сильный вѣтеръ, и онъ понесъ саранчу и бросилъ ее въ Чермное море: не осталось ни одной саранчи во всей странѣ Египетской.
- 20. Но Господь ожесточиль сердце фараона, и онъ не отпустиль сыновъ Израилевыхъ.
- 21. И сказалъ Господь Монсею: простри руку твою къ небу, и будетъ тьма на землъ Египетской, осязаемая тьма.
- 22. Мопсей простеръ руку свою къ небу, и была густая тьма по всей землъ Египетской три дня.
- 23. Не видѣли другъ друга, и никто не вставалъ съ мѣста своего три дня; у всѣхъ же сыновъ Израилевыхъ былъ свѣтъ въ жилищахъ ихъ.
- 24. Фараонъ призвалъ Моисея (и Аарона), и сказалъ: пойдите, совершите служеніе Господу, (Богу вашему), пусть только останется мелкій и крупный скотъ вашъ, а дѣти ваши пусть идутъ съ вами.
- 25. Но Моисей сказаль: (нъть), дай также въ руки наши жертвы и всесожженія, чтобы принести Господу, Богу нашему.
- 26. Пусть пойдуть и стада наши съ нами, не останется ни копыта; ибо изъ нихъ мы возьмемъ на жертву Господу, Богу нашему; но доколъ не
- (12) Hexoz. 19, 31. (13) Hexoz. 14, 21. Uhcz. 11, 31. (14) Heaz. 77, 47. (15) Heaz. 104, 35. (16) Hexoz. 8, 25; 9, 27. (19) Hexoz. 8, 31. (20) Hexoz. 11, 10. (21) Heazh 8, 3. (22) Heaz. 104, 28. (23) Премудр. 17, 5; 18, 1. (24) Hexoz. 8, 8.

прійдемъ туда, мы не знаемъ. что принести въ жертву Господу, (Богу нашему).

27. И ожесточиль Господь сердне фараона, и онъ не захотыть отпустить ихъ.

28. И сказалъ ему фараонъ: пойди отъ меня; берегись; не являйся болте предъ лице мое; въ тотъ день, когда ты увидишь лице мое, умрешь.

29. И сказаль Монсей: какъ сказаль ты, такъ и будеть; я не увижу болье

лица твоего.

74

ГЛАВА 11.

И сказаль Господь Монсею: еще одну казнь Я наведу на фараона и на Египтянъ; послѣ того онъ отпуститъ васъ отсюда. Когда же онъ будетъ отпускать (васъ), съ поспѣшностью будетъ гнать васъ отсюда.

2. Внуши народу (тайно), чтобы каждый у ближняго своего, и каждая женщина у ближней своей выпросили вещей серебряныхъ и вещей золо-

тыхъ, и одеждъ).

3. И далъ Господь милость народу (Своему) въ глазахъ Египтинъ; (и они давали ему): да и Моисей былъ весьма великъ въ землъ Египетской, въ глазахъ (фараона и) рабовъ фараоновыхъ и въ глазахъ (всего) народа.

4. И сказаль Монсей; такъ говоритъ Господь; въ полночь Я пройду

посреди Египта.

- 5. И умретъ всякій первенецъ въ землѣ Египетской отъ первенца фараона, который сидитъ на престолъ своемъ, до первенца рабыни, которая при жерновахъ, и все первородное изъ скота.
- 6. И будеть вопль великій по всей земль Египетской, какого не бывало, и какого не будеть болье.
- 7. У всѣхъ же сыновъ Израилевыхъ ни на человѣка, ни на скотъ не пошевелитъ песъ языкомъ своимъ, дабы вы знали, какое различіе дѣлаетъ Господъ между Египтянами и между Израильтянами.

8. И прійдуть вст рабы твоп сіп ко мит, и поклонятся мит, говоря: выйди ты и весь народъ (твой), которымь ти предводительствуень. Послт сего я и выйду. И вышелъ (Монсей) отъ фараона съ гитьвомъ.

9. И сказалъ Господъ Монсею: не послушалъ васъ фараонъ, чтобы умножились (знаменія Мон) и чудеса Моп

въ землъ Египетской.

10. Монсей и Ларонъ сдълали всъ сін (знаменія и) чудеса предъ фараономъ. Но Господь ожесточилъ серме фараона, и онъ не отпустилъ сыновъ Пзраилевыхъ изъ земли своей.

ГЛАВА 12.

II сказалъ Господъ Монсею и Аарону въ землъ Египетской, говоря:

 м'всяцъ сей да будетъ у васъ началомъ м'всяцевъ, первымъ да будетъ онъ у васъ между м'всяцами года.

- 3. Скажите всему обществу (сыновь) Израилевыхъ: въ десятый день сего мъсяца пусть возьмуть себъ каждый одного агица по семействамъ, по агицу на семейство.
- 4. А если семейство такъ мало, что не съистъ агина, то пусть возьметь съ сосъдомъ своимъ, ближайшимъ къ дому своему, по числу душъ: по той мъръ, сколько каждый съъстъ, разчислитесь на агина.
- 5. Агнецъ у васъ долженъ быть безъ порока, мужескаго пола, однолѣтній; возьмите его отъ овецъ, или отъ козъ,
- 6. и пусть онъ хранится у васъ до четырнадцатаго дня сего мѣсяца: тогда пусть заколетъ его все собране общества Израильскаго вечеромъ.

7. И пусть возьмуть отъ крови ею и помажуть на обоихъ косякахъ и на перекладинъ дверей въ домахъ, гдъ будуть ъсть его.

8. Пусть съддять мясо его въ сію самую ночь, испеченное на огнъ,—съ пръснымъ хлъбомъ и съ горькими травами пусть съддять его.

Гл. 11. (1) Исход. 6. 1; 12. 23. Исал. 104, 38. (3) Исход. 3, 21; 12, 36. Спрах. 45. 1. (5) Исал. 77, 51. Исал. 110, 36. Иремудр. 18. 5. (10) Исход. 9, 16; 10. 20. Римлия. 9. 17. Гл. 12. (2) Числ. 9, 1. Исход. 13. 4. Інс. Нав. 4, 19. (3) Іоан. 1, 29. 1 Корино. 5, 7. (6) Исход. 16, 12. Левит. 23. 5. Второзак. 16. 6. (8) Числ. 9, 11.

- 9. Не вшьте отъ него недопеченаго, или сваренаго въ водъ, но вшьте испеченное на огнъ, голову съ ногами и внутренностями.
- 10. Не оставляйте отъ него до утра (п кости его не сокрушайте); но оставшееся отъ него до утра сожгите на огнъ.
- 11. Ъшьте же его такъ: пусть будуть чресла ваши препоясаны, обувь ваша на ногахъ вашихъ и посохи ваши въ рукахъ вашихъ, и ъшьте его съ поспъшностью: это—Пасха Господня.
- 12. А Я въ сію самую ночь пройду по земль Египетской, и поражу всякаго первенца въ земль Египетской, отъ человъка до скота, и надъ всъми богами Египетскими произведу судъ. Я Господь.
- 13. И будеть у васъ кровь знаменіемъ на домахъ, гдъ вы находитесь, и увижу кровь, и пройду мимо васъ, и не будеть между вами язвы губительной, когда буду поражать землю Египетскую.
- 14. И да будеть вамъ день сей памятенъ, и празднуйте въ оный праздникъ Господу, во (всѣ) роды ваши; кикъ установление въчное празднуйте его.
- 15. Семь дней вшьте првсный хльбъ; съ самаго перваго дня уничтожьте квасное въ домахъ вашихъ, ибо кто будетъ всть квасное съ перваго дня до седьмаго дня, душа та истреблена будетъ изъ среды Израиля.
- 16. И въ первый день да будеть у васъ священное собраніе, и въ седьмый день священное собраніе: ни какой работы не должно дѣлать въ оные, только что ѣсть каждому, одно то можно дѣлать вамъ.
- 17. Наблюдайте опрёсноки, ибо въ сей самый день Я вывель ополченія ваши изъ земли Египетской, и наблюдайте день сей въ роды ваши, какъ установленіе вѣчное.
- 18. Съ четырнадцатаго дня перваго місяца, съ вечера вшьте пръсный

- хлібот до вечера двадцать перваго дня того же місяца.
- 19. Семь дней не должно быть закваски въ домахъ вашихъ, ибо кто будетъ всть квасное, душа та истреблена будетъ изъ общества (сыновъ) Израилевыхъ, пришлецъ ли то, или природный житель земли той.
- 20. Ни чего кваснаго не тыьте: во всякомъ мъстопребывани вашемъ тыьте пръсный хлъбъ.
- 21. И созваль Моисей всѣхъ старѣйшинъ (сыновъ) Израилевыхъ, и сказалъ имъ: выберите и возьмите сеоѣ агицевъ по семействамъ вашимъ и заколите пасху.
- 22. И возьмите пучокъ иссопа, и обмочите въ кровь, которая въ сосудъ, и помажьте перекладину и оба косяка дверей кровью, которая въ сосудъ; а вы никто не выходите за двери дома своего до утра.
- 23. И пойдеть Господь поражать Египеть, и увидить кровь на перекладині и на обоихъ косякахъ, и пройдеть Господь мимо дверей, и не попустить губителю войти въ домы ваши для пораженія.
- 24. Храните сіе, какъ законъ для себя и для сыновъ своихъ на въки.
- 25. Когда войдете въ землю, которую Господь дасть вамъ, какъ Онъ говорилъ, соблюдайте сіе служеніе.
- 26. И когда скажуть вамъ дети ваши: что это за служение?
- 27. скажите (имъ): это пасхальная жертва Господу, Который прошель мимо домовъ сыновъ Израилевыхъ въ Египтъ, когда поражалъ Египтянъ, и домы наши избавилъ. И преклонился народъ и поклонился.
- 28. И пошли сыны Израилевы, и сдълали: какъ повелълъ Господъ Моисею и Аарону, такъ и сдълали.
- 29. Въ полночь Господь поразилъ всѣхъ первенцевъ въ землѣ Египетской, отъ первенца фараона, сидъвшаго на престолѣ своемъ, до первенца узника,
- (9) Второзак. 16, 7. (40) Исход. 23, 18; 34, 25. (41) Лук. 12, 35. Ефес. 6, 14. 1 Петр. 1, 13. (12) Псал. 135, 10. Евр. 11, 28. Числ. 33, 4. (14) Римлян. 10, 4. (15) Исход. 23, 15; 34, 18. Іезек. 45, 21. (18) Левит. 23, 5. Числ. 28, 16. (20) Второзак. 16, 4. 1 Корине. 5, 8. (22) Евр. 11, 28. (26) Исход. 10, 2; 13, 8. Второзак. 6, 20. (27) 1 Корине. 11, 26. (29) Псал. 77, 51. Исал. 104, 36. Псал. 134, 8. Исал. 135, 10. Премудр. 18, 5.

находившагося въ темницѣ, и все первородное изъ скота.

- 30. И всталъ фараонъ ночью самъ всъ рабы его, и весь Египетъ, и сдълался великій вопль (во всей земль) Египетской, ибо не было дома, гдъ не было бы мертвеца.
- 31. И призвалъ (фараонъ) Монсея и Аарона ночью, и сказалъ (пмъ): встаньте, выйдите изъ среды народа моего, какъ вы, такъ и сыны Израилевы, и пойдите, совершите служеніе Господу (Богу вашему), какъ говорили вы.
- 32. И мелкій и крупный скотъ вашъ возьмите, какъ вы говорили; и пойдите и благословите меня.
- 33. И понуждали Египтине народъ, чтобы скорфе выслать его изъ земли той, ибо говорили они: мы всъ помремъ.
- 34. И понесъ народъ тѣсто свое, прежде нежели оно вскисло; квашни ихъ, завязанныя въ одеждахъ ихъ, были на плечахъ ихъ.
- 35. И сдълали сыны Израплевы по слову Моисея, и просили у Египтянъ вещей серебряныхъ и вещей золотыхъ и олежлъ.
- 36. Господь же далъ милость народу (Своему) въ глазахъ Египтянъ: и они давали ему, и обобралъ онъ Египтянъ.
- 37. И отправились сыны Израилевы изъ Раамсеса въ Сокхооъ до шести сотъ тысячъ пѣшихъ мужчинъ, кромѣ дѣтей.
- 38. И множество разноплеменных людей вышли съ ними, и мелкій и крупный скотъ, стадо весьма большое.
- 39. И испекли они изъ тъста, которое вынесли изъ Египта, пръсныя лепешки, ибо оно еще не вскисло, потому что они выгнаны были изъ Египта и не могли медлить, и даже пищи не приготовили себъ на дорогу.
- 40. Времени же, въ которое сыны Израилевы (и отцы ихъ) обитали въ Египтъ (и въ землъ Ханаанской), было четыреста тридцать лътъ.

- 41. По прошествій четырех-соть тридцати лѣть, въ этоть самый день вышло все ополченіе Господне изъ земли Египетской ночью.
- 42. Это—ночь бастыя Господу за изведеніе ихъ изъ земли Египетской; эта самая ночь—бастые Господу у встхъ сыновъ Израилевыхъ въ роды ихъ.
- 43. И сказалъ Господъ Монсею и Аарону: вотъ уставъ Иасхи: ни какой иноплеменникъ не долженъ ъстъ ея;
- 44. а всякій рабъ, купленный за серебро, когда обрѣжень его, можетъ ѣсть ее.
- 45. Поселенецъ и наемникъ не долженъ ъсть ся.
- 46. Въ одномъ домѣ должно ѣсть ее, (не оставляйте отъ нея до утра,) не выносите мяса вонъ изъ дома, и костей ея не сокрушайте.
- 47. Все общество (сыновъ) Израиля должно совершать ее.
- 48. Если же поселится у тебя припілецъ и захочетъ совершить Пасху Господу, то обрѣжь у него всѣхъ мужескаго пола, и тогда пусть онъ приступитъ къ совершенію ея, и будеть какъ природный житель земли; а ни какой необрѣзанный не долженъ ѣсть ея.
- 49. Одинъ законъ да будетъ и для природнаго жителя и для пришельна, поселившагося между вами.
- 50. И сдълали вст сыны Израилевы: какъ повелтлъ Господь Монсею в Аарону, такъ и сдълали.
- 51. Въ этотъ самый день Господь вывелъ сыновъ Израплевыхъ изъ земля Египетской, по ополчениямъ ихъ.

ГЛАВА 13.

- № сказалъ Госнодъ Мопсею, говоря:
 2. освяти Миѣ каждаго первенца,
 разверзающаго всякія ложесна между
 сынами Израндевыми отъ недовѣка 40
- сынами Израилевыми, отъ человъка до скота, (потому что) Мон они.
- 3. И сказалъ Монсей народу: помните сей день, въ который вышли вы изъ Египта, изъ дома рабства, пбо ру-
- (35) Исход. 3, 22. (36) Исход. 3, 21. Исал. 104, 37. (37) Числ. 33, 3. Інс. Нав. 24, 6. Исал. 135, 11—12. (40) Быт. 15, 13. (43) Исход. 7, 20. 2 Корино. 6, 16. Ефес. 2, 12. (45) Галат. 4, 7. (46) Числ. 9, 12. Іоан. 19, 36. (48) 1 Корино. 11. 28. (49) Левит. 24, 22. Галат. 3, 28. Гл. 13. (2) Исход. 22, 29; 34, 20. Левит. 27, 26. Числ. 3, 13; 8, 17. Лук. 2, 23. (3) Исход. 23, 15.

кою крѣпкою вывель васъ Господь оттоль, и не вшьте кваснаго.

- 4. Сегодня выходите вы, въ мѣсяцѣ Авивъ *.
- 5. И когда введеть тебя Господь, (Богь твой), въ землю Хананеевъ, и Хеттеевъ, и Аморреевъ, и Евеевъ и Іевусеевъ, (Гергесеевъ и Ферезеевъ), о которой клялся Онъ отцамъ твоимъ, что даетъ тебъ землю, гдъ течетъ молоко и медъ,—то совершай сіе служеніе въ семъ мъсяцъ.
- 6. Семь дней тшь пртсный хлтов, и въ седьмый день праздникъ Господу.
- 7. Пръсный хльбъ должно ъсть семь дней, и не должно находиться у тебя кваснаго хльба; и не должно находиться у тебя кваснаго во всъхъ предълахъ твоихъ.
- 8. И объяви въ день тотъ сыну твоему, говоря: это ради того, что Господь (Богъ) сдълать со мною, когда я вышелъ изъ Египта.
- 9. И да будеть тебѣ это знакомъ на рукѣ твоей, и памятникомъ предъ глазами твоими, дабы законъ Господень быль въ устахъ твоихъ, ибо рукою крѣпкою вывелъ тебя Господь (Богъ) изъ Египта.
- 10. Исполняй же уставъ сей въ назначенное время, изъ года въ годъ.
- 11. И когда введеть тебя Господь (Богъ твой) въ землю Ханаанскую, какъ Онъ клядся тебъ и отцамъ тво-имъ, и дасть ее тебъ,—
- 12. отдъляй Господу все (мужескаго пола) разверзающее ложесна, и все первородное изъ скота, какой у тебя будеть, мужескаго пола, (посвящай Господу).
- 13. А всякаго изъ ословъ, разверзающаго (утробу), замъняй агнцемъ; а если не замънишь, выкупи его; и каждаго первенца человъческаго изъ сыновъ твоихъ выкупай.
- 14. И когда послѣ спросить тебя сынъ твой, говоря: что это? то скажи

ему: рукою крѣпкою вывель насъ Господь изъ Египта, изъ дома рабства.

- 15. Ибо когда фараонъ упорствовалъ отпустить насъ, Господь умертвилъ всъхъ первенцевъ въ землъ Египетской, отъ первенца человъческаго до первенца изъ скота,—посему я приношу въ жертву Господу все, разверзающее ложесна, мужескаго пола, а всякаго первенца изъ сыновъ моихъ выкупаю.
- 16. И да будеть это знакомъ на рукъ твоей и вмъсто повязки надъ глазами твоими, ибо рукою кръпкою Господь вывелъ насъ изъ Египта.
- 17. Когда же фараонъ отпустилъ народъ, Богъ не повелъ ею по дорогъ земли Филистимской, потому что она близка; ибо сказалъ Богъ: чтобы не раскаялся народъ, увидъвъ войну, и не возвратился въ Египетъ.
- 18. И обвелъ Богъ народъ дорогою пустынною къ Чермному морю. И вышли сыны Израилевы вооруженные изъ земли Египетской.
- 19. И взялъ Монсей съ собою кости Іосифа, нбо (Іосифъ) клятвою заклялъ сыновъ Израилевыхъ, сказавъ: посътить васъ Богъ, и вы съ собою вынесите кости мои отсюда.
- 20. И двинулись (сыны Израилевы) изъ Сокхова и расположились станомъ въ Евамъ, въ концъ пустыни.
- 21. Господь же шель предъ ними днемъ въ столпѣ облачномъ, показывая имъ путь, а ночью въ столпѣ огненномъ, свѣтя имъ, дабы идти имъ и днемъ и ночью.
- 22. Не отлучался столиъ облачный днемъ, и столиъ огненный ночью отълица (всего) народа.

ГЛАВА 14.

Сказаль Господь Моисею, говоря: 2. скажи сынамъ Израилевымъ, чтобы они обратились и расположились

(5) Быт. 15, 7; 17, 8. (7) 1 Корине. 5, 8. (8) Исход. 12, 26. (9) Второзак. 6, 8; 11, 18. (10) Исход. 12, 16. (11) Быт. 15, 18. (12) Исход. 13, 2. (13) Исход. 34, 20. Числ. 3. 46. (14) Исход. 12, 26. (15) Исход. 4, 23; 12, 29. (16) Второзак. 6, 8. (17) 1 Корине. 10, 13. (18) Псал. 77, 52—53. (19) Быт. 8, 25. Іис. Нав. 24, 32. (20) Числ. 33, 6. (21) Исход. 14, 19. Числ. 14, 14. Второзак. 1, 33; 4, 37. Псал. 77, 14. Исал. 104, 39. Неем. 9, 19. Тл. 14. (2) Числ. 33, 7. Іерем. 44, 1.

^{*} Въ мъсяцъ колосьевъ.

станомъ предъ Пи-гахировомъ, между Мигдоломъ и между моремъ, предъ Ваалъ-Цефономъ; напротивъ его поставъте станъ у моря.

- 3. И скажеть фараонъ (народу своему) о сынахъ Израплевыхъ: они заблудились въ землъ сей, заперла ихъ пустыня.
- 4. А я ожесточу сердце фараона, и онъ погонится за ними, и покажу славу Мою на фараонъ и на всемъ войскъ его; и познаютъ (всъ) Египтине, что Я Господь. И сдълали такъ.
- 5. И возвъщено было царю Египетскому, что народъ бъжалъ. И обратилось сердце фараона и рабовъ его противъ народа сего, и они сказали: что это мы сдълали? зачъмъ пустили Израильтянъ, чтобы они не работали намъ?
- 6. (Фараонъ) запрягъ колесницу свою и народъ свой взялъ съ собою.
- 7. И взялъ шестьсотъ колесницъ отборныхъ, и всъ колесницы Египетскія, и начальниковъ надъ всъми ими.
- 8. И ожесточилъ Господь сердце фараона, царя Египетскаго (и рабовъ его), и онъ погнался за сынами Израилевыми; сыны же Израилевы шли подъ рукою высокою.
- 9. И погнались за ними Египтяне, и всѣ кони съ колесницами фараона, и всадники, и все войско его, и настигли ихъ расположившихся у моря, при Пи-гахироеѣ предъ Ваалъ-Цефономъ.
- 10. Фараонъ приблизился, и сыны Израилевы оглянулись, и воть, Египтяне идуть за ними: и весьма устрашились и возопили сыны Израилевы къ Господу,
- 11. и сказали Монсею: развѣ нѣтъ гробовъ въ Египтѣ, что ты привелъ насъ умирать въ пустынѣ? что это ты сдѣлалъ съ нами, выведши насъ изъ Египта?
- 12. Не это ли самое говорили мы тебѣ въ Египтѣ, сказавъ: оставь насъ, пусть мы работаемъ Египтянамъ? Ибо лудше быть намъ въ рабствъ

- у Египтянъ, нежели умереть въ пустынъ.
- 13. Но Монсей сказаль народу: не бойтесь, стойте и увидите спасеніе Господне, которое Онъ содълаеть вамь нынѣ, ною Египтянъ, которыхъ видите вы нынѣ, болѣе не увидите во вѣкл.
- Господь будеть поборать за васъ,
 вы будьте спокойны.
- 15. Й сказалъ Госнодь Монсею: что ты воніень ко Миф? скажи сынамъ Израплевымъ, чтобъ они шли.
- 16. А ты подними жезлъ твой и простри руку твою на море, и раздъл его, и пройдутъ сыны Израилевы среди моря по сушъ.
- 17. Я же ожесточу сердце (фараона и всъхъ) Егинтянъ, и они пойдуть въ слъдъ за ними. И покажу славу Мою на фараонъ и на всемъ войскъ его, на колесницахъ его и на всадникахъ его.
- 18. И узнають (вст.) Египтяне, что Я Господь, когда покажу славу Мою на фараонт, на колесницахъ его и на всадникахъ его.
- 19. И двинулся Ангелъ Божій, шедшій предъ станомъ (сыновъ) Израндевыхъ, и пошелъ позади ихъ; двинулся и столпъ облачный отъ лица ихъ, и сталъ позади ихъ;
- 20. и вошель въ средину между станомъ Египетскимъ и между станомъ (сыновъ) Израилевыхъ, и былъ облакомъ и мракомъ для однижъ и освъщалъ ночь для другимъ, и не сблизплись одни съ другими во всю ночь.
- 21. И простеръ Монсей руку свою на море, и гналъ Господъ море сильнымъ восточнымъ вътромъ всю ночь, и сдълалъ море сушею; и разступились воды.
- 22. И пошли сыны Израилевы среди моря по сушть: воды же были имъ стъною по правую и по лъвую сторону.
- 23. Погнались Египтине, и вошли за ними въ средину моря всъ кони фараона, колесницы его и всадники его.
- 24. И въ утреннюю стражу воззрѣть Господь на станъ Египтянъ изъ столна
- (4) Исход. 10, 20. Ісзек. 28, 22. Римлян. 9. 17. (8) Премудр. 19, 3. Исход. 13, 3. (9) Іпс. Нав. 24, 6. 1 Маккав. 4, 9. (11) Исал. 105, 7. (13) 2 Паралином. 20, 17. (14) Второзак. 1, 30; 3, 22. (15) Інс. Нав. 24, 7. Суд. 5, 20. (19) Исход. 13, 21. (21) Исал. 77. 13. Исал. 105. 9. Исал. 113, 3. Інс. Нав. 4, 23. (22) 1 Корино. 10, 1. Евр. 11, 29. Іудно. 5, 13. (24) Исал. 77, 19.

огненнаго и облачнаго, и привель въ

- 25. И отняль колеса у колесниць ихъ, такъ что они влекли ихъ съ трудомъ. И сказали Египтяне: побъжимъ отъ Израильтянъ, потому что Господъ побораеть за нихъ противъ Египтянъ.
- 26. И сказалъ Господъ Моисею: простри руку твою на море, и да обратятся воды на Египтянъ, на колесницы ихъ и на всадниковъ ихъ.
- 27. И простеръ Монсей руку свою на море, и къ утру вода возвратилась въ свое мъсто; а Египтяне бъжали на встръчу (водъ). Такъ потопилъ Госполь Египтянъ среди моря.
- 28. Н вода возвратилась, и покрыла колесницы и всадниковъ всего войска фараонова, вошедшихъ за ними въ море. Не осталось ни одного изъ нихъ.
- 29. А сыны Израилевы прошли по сушт среди моря: воды (были) имъ сттною по правую и (сттною) по лтвъто сторону.

30. И избавиль Господь въ день тотъ Израильтянъ изъ рукъ Египтянъ, и увидъли (сыны) Израилевы Египтянъ мертвыми на берегу моря.

31. И увидѣли Израильтяне руку великую, которую явилъ Господь надъ Египтинами, и убоялся народъ Господа, и повѣрилъ Господу и Моисею, рабу Его. Тогда Моисей и сыны Израилевы воспѣли Господу пѣснъ сію, и говорили:

ГЛАВА 15.

Пою Господу, пбо Онъ высоко превознесся; коня и всадника его ввергнуль въ море.

- 2. Господь крипость моя и слава моя, Онъ быль мий спасеніемъ. Онъ Богъ мой, и прославлю Его; Богъ отца моего, и превознесу Его.
- 3. Господь мужъ брани, Іегова имя Ему.
 - 1. Колесницы фараона и войско его

ввергнулъ Онъ въ море, и избранные военачальники его потонули въ Чермномъ моръ.

- Пучины покрыли ихъ: они пошли ѕ
 въ глубину, какъ камень.
- 6. Десница Твоя, Господи, прославилась силою; десница Твоя, Господи, сразила врага.
- 7. Величіемъ славы Твоей Ты низложилъ возставшихъ противу Теоя. Ты послалъ гитвъ Твой, и онъ попалилъ ихъ, какъ солому.
- 8. Отъ дуновенія Твоего разступились воды, влага стала, какъ стъна, огустъли пучины въ сердцъ моря.
- 9. Врагъ сказалъ: погонюсь, настигну, раздълю добычу; насытится ими душа моя, обнажу мечъ мой, истребитъ ихъ рука моя.
- 10. Ты дунуль духомъ Твоимъ, и покрыло ихъ море: они погрузились, какъ свинецъ, въ великихъ водахъ.
- 11. Кто, какъ Ты, Господи, между богами? Кто, какъ Ты величественъ святостью, досточтимъ хвалами, творецъ чудесъ?
- 12. Ты простеръ досницу Твою: поглотила ихъ земля.
- 13. Ты ведешь милостью Твоею народъ сей, который Ты избавиль,—провождаешь силою Твоею въ жилище святыни Твоей.
- 14. Услышали народы, и трепещуть: ужасъ объяль жителей Филистимскихъ.
- 15. Тогда смутились князья Эдомовы, трепеть объядь вождей Моавитскихъ, уныли всѣ жители Ханаана.
- 16. Да нападеть на нихъ страхъ и ужасъ; отъ величія мыщцы Твоей да онімітють они, какъ камень, доколів проходить народъ Твой, Господи, доколів проходить сей народъ, который Ты пріобрізть.
- 17. Введи его и насади его на горъ достоянія Твоего, на мъстъ, которое Ты содълать жилищемъ Себъ, Господи, во святилищъ, которое создали руки Твои, Владыко!

(25) Второзав. 3. 22. (27) Премудр. 18, 5; 9, 7. Исход. 15, 7. (28) Исал. 105, 11. Исал. 135. 15. (31) Исал. 108, 27. Исал. 105, 12. 2 Паралином. 20, 20. Гл. 15. (1) Исал. 105, 12. (2) Исал. 117, 6—7. Исаія, 12, 2. (3) Сул. 20, 35. Исход. 3, 14. Осія 12, 5. (5) Неем. 9, 11. Аповалинс. 18, 21. (6) Исал. 117, 15. (7) Исход. 14, 27. Исаія 5, 24; 47, 14. (8) Исаія 63, 12—13. (9) Исход. 14, 3, 9. (10) Исал. 73, 13. (41) Исход. 18, 11. 1 Царств. 2, 2. Исал. 39, 6. (43) Исал. 76, 21. (14) Інс. Нав. 2, 9. (16) Второзав. 4, 37. (17) Исал. 43, 23. Исал. 79, 9.

- 18. Господь будеть царствовать во ваки и въ вачность.
- 19. Когда вошли кони фараона съ колесницами его и съ всадниками его въ море, то Господь обратилъ на нихъ воды морскія, а сыны Израилевы прошли по сушѣ среди моря.
 - 20. И взяла Маріамъ пророчица, сестра Ааронова, въ руку свою тимпанъ, и вышли за нею всъ женщины съ тимпанами и ликованіемъ.
 - 21. И воситла Маріамъ предъ ними: пойте Господу, но высоко превознесся Онъ, коня и всадника его ввергнулъ въ море.
 - 22. И повелъ Моисей Израильтянъ отъ Чермнаго моря, и они вступили въ пустыню Суръ, и шли они три дня по пустынъ, и не находили воды.
 - 23. Пришли въ Мерру, и не могли пить воды въ Мерръ, ибо она была горька, почему и наречено тому (мъсту) ими Мерра *.
 - 24. И возропталь народь на Монсея, говоря: что намь пить.
 - 25. (Монсей) возониль къ Господу, и Господь показаль ему дерево, и онъ бросиль его въ воду, и вода сдълалась сладкою. Тамъ Бою даль кароду уставъ и законъ, и тамъ испытываль его.
 - 26. И сказаль: если ты будешь слушаться гласа Господа, Бога твоего, и дълать угодное предъ очами Его, и внимать заповъдямъ Его, и соблюдать всъ уставы Его, то не наведу на тебя ни одной изъ болъзней, которыя навелъ Я на Египетъ, ибо Я Господь (Богъ твой) цълитель твой.
 - 27. И пришли въ Елимъ. Тамъ было двънадцать источниковъ воды и семьдесять финиковыхъ деревъ, и расположились тамъ станомъ при водахъ.

ГЛАВА 16.

II двинулись изъ Елима, и пришло все общество сыновъ Израиле-

- выхъ въ пустыню Синъ, что между Елимомъ и между Синаемъ, въ пятнадцатый день втораго мѣсяца по выхолъ ихъ изъ земли Египетской.
- 2. И возроптало все общество сыновъ Израплевыхъ на Моисея и Аарона въ пустынъ.
- 3. И сказали имъ сыны Израилевы: о если бы мы умерли отъ руки Господней въ землѣ Египетской, когда мы ѣли хлѣбъ досыта! Ибо вывели вы насъ въ эту пустыню, чтобы все собраніе это уморить голодомъ.
- 4. И сказалъ Господъ Моисею: вотъ, Я одождю вамъ хлтоъ съ неба, и пусть народъ выходитъ и собираетъ ежедневно, сколько нужно на день; чтоби Мит испытать его, будетъ ли онъ поступать по закону Моему, или итъ.
- 5. А въ шестый день пусть заготовляють, что принесуть, и будеть вдвое противъ того, по скольку собирають въ прочіе дни.
- 6. И сказали Монсей и Ааронъ всему (обществу) сыновъ Израилевыхъ вечеромъ узнаете вы, что Господъ вывелъ васъ изъ земли Египетской.
- 7. и утромъ увидите славу Господню, но о услышалъ Онъ ронотъ вашъ на Господа: а мы что такое, что ропщете на насъ?
- 8. И сказалъ Монсей: узнаете когла Госнодь вечеромъ дастъ вамъ мяса въ нищу, а утромъ хлъба досыта; ибо Госнодь услыналъ ронотъ вангъ, который вы подняли противъ Него: а ми что? Не на насъ ронотъ вашъ, но на Госнода.
- 9. И сказалъ Монсей Аарону: скажи всему обществу сыновъ Израилевыхъ: предстаньте предълице Господа, ноо Онъ услышалъ ропотъ вашъ.
- 10. И когда говорилъ Ааронъ ко всему обществу сыновъ Израилевыхъ, то они оглянулись къ пустынѣ, и вотъ. слава Господня явилась въ облакѣ.
- (18) Псал. 88, 19. (19) Исход. 14, 22. (20) Псал. 67, 26. (22) Быт. 16. 7. Числ. 33. 8. (25) Сирах. 38. 5. (26) Исход. 23, 25. Второзак. 7, 15. Исай 3, 7. (27) Числ. 33, 9. Гл. 16. (1) Числ. 33, 11. Иремудр. 11, 2. Дъян. 7, 36; 13, 18. (2) Исход. 15, 24. Исал. 105, 13. 1 Корино. 10. 10. (4) Исал. 77, 25. Исал. 104, 40. Иремудр. 16. 20. (7) 1 Корино. 10. Числ. 16. 11. (8) Числ. 11. 18. (40) Сирах. 45. 3.



[·] Горечь.

- 11. И сказалъ Господь Монсею, говоря:
- 12. Я услышаль ропоть сыновъ Израплевыхь; скажи имъ: вечеромъ будете ѣсть мясо, а поутру насытитесь хлѣбомъ и узна́ете, что Я Господь, Богъ вашъ.
- Вечеромъ налетъли перепелы и покрыли станъ, а поутру лежала роса около стана.
- 14. Роса поднялась, и воть, на поверхности пустыни ильчто мелкое, круповидное, мелкое какъ иней на земль.
- 15. И увидъли сыны Израилевы и говорили другъ другу: что это? ибо не знали, что это. И Моисей сказалъ имъ: это хлъоъ, который Господь далъ вамъ въ пищу.
- 16. Воть, что повельть Господь: собирайте его каждый по стольку, сколько ему събсть: по гомору на человъка, по числу душь, сколько у кого въ шатръ, собирайте.
- 17. И сдълали такъ сыны Израилевы, и собрали, кто много, кто мало.
- 18. И мъряли гоморомъ, и у того, кто собралъ много, не было лишняго, и у того, кто мало, не было недостатка: каждый собралъ, сколько ему сътстъ.
- 19. И сказаль имъ Моисей: никто не оставляй сего до утра.
- 20. Но не послушали они Моисея, и оставили отъ сего нъкоторые до утра,—и завелись черви, и оно возсмердъло. И разгитвался на нихъ Моисей.
- 21. И собирали его рано поутру, каждый сколько ему съесть; когда же обогревало солнце, оно таяло.
- 22. Въ шестый же день собрали хлъба вдвое, по два гомора на каждаго. И пришли всъ начальники общества и донесли Моисею.
- 23. И (Моисей) сказаль имъ: воть, что сказаль Господь: завтра покой, святая суббота Господня; что надобно печь, пеките, и что надобно варить, варите сеюдия, а что останется, отложите и сберегите до утра.

- 24. И отложили то до утра, какъ повелълъ (имъ) Моисей, и оно не возсмердъло, и червей не было въ немъ.
- 25. И сказалъ Монсей: випьте его сегодня, ибо сегодня суббота Господня; сегодня не найдете его на полъ.
- 26. Шесть дней собирайте его, а въ седьмый день суббота: не будеть его въ этотъ день.
- 27. *Но илкоторые* изъ народа вышли въ седьмый день собирать, и не нашли.
- 28. И сказалъ Господь Монсею: долго ли будете вы уклоняться отъ соблюденія запов'вдей Моихъ и законовъ Моихъ?
- 29. Смотрите, Господь даль вамъ субботу, посему Онъ и даетъ въ шестый день хлюба на два дня: оставайтесь каждый у себя (въ домъ своемь), никто не выходи отъ мъста своего въ седьмый день.
- 30. И покоился народъ въ седьмый лень.
- 31. И нарекъ домъ Израилевъ жлюбу тому имя: манна. Она была, какъ коріандровое съмя, бълая, вкусомъ же какъ лепешка съ медомъ.
- 32. И сказаль Моисей: вотъ, что повельлъ Господь: наполните (манною) гоморъ для храненія въ роды ваши, дабы видъли хльоъ, которымъ Я питалъ васъ въ пустынъ, когда вывелъ васъ изъ земли Египетской.
- 33. И сказалъ Моисей Аарону: возьми одинъ сосудъ (золотой), и положи въ него полный гоморъ манны, и поставь его предъ Господомъ, для храненія въ роды ваши.
- 34. И поставиль его Ааронъ предъ ковчегомъ свидътельства для храненія, какъ повелълъ Господь Моисею.
- 35. Сыны Израилевы вли манну сорокъ льтъ, доколв не пришли въ землю обитаемую; манну вли они, доколв не пришли къ предвламъ земли Ханаанской.
- 36. А гоморъ есть десятая часть ефы.
- (42) Исход. 12, 6. Числ. 11, 7. Премудр. 16, 2. (43) Числ. 11, 31. Псал. 77, 27. Псал. 104, 40. (44) Числ. 11, 7. Псал. 77, 24. Премудр. 16, 20. (45) Іоан. 6, 31. 1 Корине. 10, 4. (48) 2 Корине. 8, 15. (25) Быт. 2, 2. (26) Числ. 11, 6. (29) Быт. 2, 2—3. (31) Числ. 11, 7. Премудр. 16, 20. (35) Евр. 9, 4. (35) Іис. Нав. 5, 12. Неем. 9, 15.

ГЛАВА 17.

П двинулось все общество сыновъ Израилевыхъ изъ пустыни Синъ въ путь свой, по повельню Господню, и расположилось станомъ въ Рефидимъ, и не было воды пить народу.

- 2. И укорялъ народъ Монсея, и говорили: дайте намъ воды пить. И сказалъ имъ Монсей: что вы укоряете меня? что искушаете Господа?
- 3 И жаждаль тамь народь воды, и ропталь народь на Моисея, говоря: зачёмь ты вывель нась изъ Египта, уморить жаждою насъ и дётей нашихь и стада напи?
- 4. Монсей возопиль къ Господу и сказаль: что мив дълать съ народомъ симъ? еще немного, и побыють меня камнями.
- 5. И сказалъ Господь Монсею: пройди передъ народомъ, и возьми съ собою инкоторыхъ изъ старъйшинъ Израильскихъ, и жезлъ твой, которымъ ты ударилъ по водъ, возьми въ руку твою, и пойди.
- 6. Вотъ, Я стану предъ тобою тамъ на скалъ въ Хоривъ, и ты ударишь въ скалу, и пойдетъ изъ нея вода, и будетъ пить наролъ. И сдълалъ такъ Монсей въ глазахъ старъйшинъ Изранльскихъ.
- 7. II нарекъ мъсту тому имя: Масса и Мерива *, по причинъ укоренія сыновъ Пзраплевыхъ, и потому, что они искушали Господа, говоря: есть ли Господь среди насъ, или нътъ?
- 8. II пришли Амаликитяне и воевали съ Израпльтянами въ Рефидимъ.
- 9. Монсей сказаль Інсусу: выбери намъ мужей (сильныхъ), и пойди, сразись съ Амаликитянами. Завтра я стану на вершинъ холма, и жезлъ Божій будеть въ рукъ моей.
- 10. И сділаль Інсусь, какъ сказаль ему Монсей, и (пошель) сразиться съ

- Амаликитянами; а Монсей и Ааронъ и Оръ взошли на вершину холма.
- 11. И когда Монсей поднималь руки свои, одолъваль Израиль, а когда опускаль руки свои, одолъваль Амаливъ.
- 12. Но руки Монсеевы отяжельни, и тогда взяли камень и подложили подъ него, и онъ сълъ на немъ. Ааронъ же и Оръ поддерживали руки его одинъ съ одной, а другой съ другой стороны. И были руки его подняти до захожденія солнца.
- 13. И низложиль Інсусъ Амалика и народъ его остріемъ меча.
- 14. И сказалъ Господь Монсею: напиши сіе для памяти въ книгу, и внуши Інсусу, что Я совершенно изглажу память Амаликитянъ изъ полнебесной.
- 15. II устроилъ Монсей жертвенникъ (Господу), и нарекъ ему имя: Іегова Нисси **.
- 16. Ибо, сказалъ онъ, рука на престолъ Господа: брань у Господа противъ Амалика изъ рода въ родъ.

ГЛАВА 18.

И услышаль Іофоръ, священникь Мадіамскій, тесть Монсеевь, о всемъ, что сдълаль Богъ для Монсея и для Израиля, народа Своего, когда вывель Господь Израиля изъ Египта,

- 2. и взялъ Іоооръ, тесть Монсеевъ, Сенфору, жену Монсееву, предъ тамъ возвращенную,
- 3. и двухъ сыновъ ея, изъ которыхъ одному имя Гирсамъ, потому что говорилъ Моисей: я пришлецъ въ землѣ чужой;
- 4. а другому имя Эліезеръ, потому что, (говориль онъ), Богъ отца место быль мив помощинкомъ и изо́авиль меня отъ меча фараонова.
- 5. И пришель Іооорь, тесть Моисея, съ сыновьями его и женою его къ

Гл. 17. (1) Числ. 33, 14. (2) Числ. 20, 2—3. Второзак. 9, 7. (5) Исход. 14, 11. (4) Числ. 14, 10. (5) Исход. 7, 20. (6) Числ. 20, 10. Исал. 77, 16. Исал. 104, 41. Иремудр. 11. 4. 1 Корине. 10, 4. (7) Второзак. 25. 17. Премудр. 11, 3. (9) Исс. Иав. 1, 1. (10) Исход. 24, 14; 31, 2. (41) Исс. Иав. 8, 18. (43) Суд. 4, 23. Иремудр. 11, 3. (44) Исход. 34. 27. Числ. 24, 20. Второзак. 25. 17. Гл. 18. (1) Исход. 2, 16. (2) Исход. 2, 21; 4, 20. (3) Исход. 2, 22. (4) Исход. 2, 15. (5) Исход. 3, 1.

[·] Искушеніе и укореніе. · · Господь знамя мое.



Монсею въ пустыню, гдё онъ расподожился станомъ у горы Божіей,

- 6. и даль знать Моисею: я, тесть твой Іооорь, иду къ тебь, и жена твоя, и два сына ея съ нею.
- 7. Мопсей вышель на встрѣчу тестю своему, и поклонился (ему), и цѣловаль его, и послѣ взаимнаго привѣтствія они вошли въ шатеръ.
- 8. И разсказаль Моисей тестю своему о всемь, что сдылаль Господь съ фараономь и со (всеми) Египтянами за Израпля, и о всехъ трудностяхъ, какія встретили ихъ на пути, и какъ избавиль ихъ Господь (изъ руки фараона и изъ руки Египтянъ).

9. Іоеоръ радовался о всёхъ благодъяніяхъ, которыя Господь явилъ Израилю, когда избавилъ его изъ руки Египтянъ (и изъ руки фараона).

- 10. И сказаль Іоооръ: благословенъ Господь, Который избавиль насъ изъ руки Египтянъ и изъ руки фараоновой, Который избавилъ народъ сей изъподъ власти Египтянъ.
- 11. Нынт узналь я, что Господь великъ паче встхъ боговъ, въ томъ самомъ, чтмъ они превозносились надъ Израильтянами.
- 12. И принесъ Іоворъ, тесть Моисеевъ, всесожжение и жертвы Богу: и пришелъ Ааронъ и всъ старъйшины Израплевы ъсть хлъба съ тестемъ Моисеевымъ предъ Богомъ.
- 13. На другой день сълъ Монсей сулить народъ, и стоялъ народъ предъ Монсеемъ съ утра до вечера.
- 14. И видъть (Іоноръ) тесть Монсень все, что онъ дълаеть съ народомъ, и сказалъ: что это такое дълаешь ты съ народомъ? для чего ты силишь одинъ, а весь народъ стойтъ предъ тобою съ утра до вечера?
- 15. И сказалъ Монсей тестю своему: народъ приходить ко мив просить суда у Бога.
- 16. Когда случается у нихъ какое пъло, они приходятъ ко мнъ, и я сужу между тъмъ и другимъ, и объявляю (имъ) уставы Божіп и законы Его.

- 17. Но тесть Монсеевъ сказалъ ему: не хорошо это ты дълаешь.
- 18. Ты измучишь и себя и народь сей, который съ тобою, ибо слишкомъ чтяжело для тебя это дъло: ты одинъ не можещь исправлять его.
- 19. Итакъ послушай словъ монхъ; я дамътебъсовъть, и будеть Богъсътобою: будь ты для народа посредникомъ предъ Богомъ и представляй Богу дъла (его).
- 20. Научай ихъ уставамъ (Божіммъ) и законамъ (Его), указывай имъ путь (Его), по которому они должны идти, и дъла, которыя они должны дълать.
- 21. Ты же усмотри (себѣ) изъ всего народа людей способныхъ, боящихся Бога, людей правдивыхъ, ненавидящихъ корысть, и поставь (ихъ) надъ нимъ тысяченачальниками, стоначальниками, пятидесятиначальниками и десятиначальниками (и письмоводителями).
- 22. Пусть они судять народь во всякое время, и о всякомь важномь дѣлѣ доносять тебѣ, а всѣ малыя дѣла судять сами: и будеть тебѣ легче, и они понесуть съ тобою бремя.
- 23. Если ты сдълаешь это, и Богь повелить тебъ, то ты можешь устоять, и весь народъ сей будеть отходить въ свое мъсто съ миромъ.
- 24. И послушаль Монсей словъ тестя своего, и сдълаль все, что онъ говориль (ему).
- 25. И выбралъ Монсей изъ всего Израиля способныхъ людей, и поставилъ ихъ начальниками народа, тысяченачальниками, стоначальниками, пятидесятиначальниками и десятиначальниками (и письмоводителями.)
- 26. И судили они народъ во всякое время; о (всѣхъ) дѣлахъ важныхъ доносили Монсею, а всѣ малыя дѣла судили сами.
- 27. И отпустиль Монсей тестя своего, и онь пошель въ землю свою.

ГЛАВА 19.

Въ третій мѣсяць по исходѣ сыновъ Израиля изъ земли Египетской, въ

(6) Числ. 10, 29. (11) Исход. 15, 11. 1 Паралипом. 17, 25. Исход. 1, 13. (12) Второзак. 12, 7. (18) Второзак. 1, 9. (21) Числ. 11, 16. Второзак. 1, 13. 2 Паралипом. 19, 5—6. (25) Числ. 11, 16. Второзак. 1, 15. 1 Паралипом. 27, 1. (26) Второзак. 1, 17. (27) Числ. 10, 30.

самый день новолунія, пришли они въ пустыню Синайскую.

- И двинулись они изъ Рефидима, и пришли въ пустыню Синайскую, и расположились тамъ станомъ въ пустынъ; и расположился тамъ Израиль станомъ противъ горы.
 - 3. Моисей взошель къ Богу (на гору), и воззваль къ нему Господь съ горы, говоря: такъ скажи дому Таковлеву и возвъсти сынамъ Израилевымъ:
 - 4. вы видъли, что Я сдѣлалъ Египтянамъ, и какъ Я носилъ васъ (какъ бы) на орлиныхъ крыльяхъ, и принесъ васъ къ Себъ.
 - 5. Итакъ, если вы будете слушаться гласа Моего, и соблюдать завътъ Мой, то будете Моимъ удъломъ изъ всъхъ народовъ, ибо Моя вся земля,
 - 6. а вы будете у Меня царствомъ священниковъ и народомъ святымъ. Вотъ слова, которыя ты скажешь сынамъ Израилевымъ.
 - 7. И пришелъ Монсей и созвалъ старъйшинъ народа, и предложилъ имъ всъ сіи слова, которыя заповъдалъ ему Госполь.
 - 8. И весь народъ отвъчалъ единогласно, говоря: все, что сказалъ Господъ, исполнимъ (и будемъ послушны). И донесъ Моисей слова народа Господу.
 - 9. И сказалъ Госнодь Монсею: вотъ, Я прійду къ тебѣ въ густомъ облакѣ, дабы слышалъ народъ, какъ Я буду говорить съ тобою, и повѣрилъ тебѣ навсегда. И Монсей объявилъ слова народа Господу.
 - 10. И сказалъ Господъ Моисею: пойди къ народу, (объяви) и освяти его сегодня и завтра; пусть вымоють одежды свои,
 - 11. чтобъ быть готовыми къ третьему дию, ибо въ третій день сойдетъ Господь предъ глазами всего народа на гору Синай.
 - 12. И проведи для народа черту со всъхъ сторонъ и скажи: берегитесь

восходить на гору и прикасаться къ подошвѣ ея: всякій, кто прикоснется къ горѣ, преданъ будетъ смерти.

- 13. Рука да не прикоснется къ нему, а пусть побыють его камнями, или застрелять стрелою; скоть ли то, или человекъ, да не останется въ живыхъ. Во время протяжнаго трубнаго звука, (когда облако отойдеть отъ горы), могутъ они взойти на гору.
- 14. И сошелъ Моисей съ горы къ народу и освятилъ народъ, и оня вымыли одежду свою.
- 15. И сказаль народу: будьте готовы къ третьему дню; не прикасайтесь къ женамъ.
- 16. На третій день, при наступленіи угра, были громы и молній, и густое облако надъ горою (Синайскою), и трубный звукъ весьма сильный, и вострепеталь весь народъ, бывшій въстанѣ.
- 17. И вывелъ Моисей народъ взъ стана въ срътение Богу, и стали у подошвы горы.
- 18. Гора же Синай вся дымилась отъ того, что Господь соппелъ на нее въ огић; и восходилъ отъ нея дымъ какъ дымъ изъ печи, и вся гора сильно колебалась.
- 19. И звукъ трубный становился сильнъе и сильнъе. Моисей говорилъ и Богь отвъчалъ ему голосомъ.
- 20. И сошелъ Господь на гору Синай, на вершину горы, и призваль Господь Моисея на вершину горы, и взощелъ Моисей.
- 21. И сказалъ Господъ Моисею: сойди и подтверди народу, чтобы онъ не порывался къ Господу видъть E10. и чтобы не пали многіе изъ него.
- 22. Священники же, приближающеся къ Господу (Богу), должны освятить себя, чтобы не поразилъ ихъ Господь.
- 23. И сказаль Монсей Господу: не можеть народь взойти на гору Синай. потому что Ты предостереть насъ, ска-

Тл. 19. (2) Числ. 33, 15. (3) Дъян. 7, 38. (4) Второзак. 29, 2. (5) Второзак. 5, 2. Исал. 23, 1. (6) 1 Иетр. 2, 9. (8) Второзак. 5, 27; 26, 17. (9) Исход. 20, 18; 24. 15. Числ. 9, 15. (10) Левит. 11, 45. Иис. Нав. 3, 5. 1 Царств. 16, 5. (12) Евр. 12, 20. (14) Иис. Нав. 3, 5. (15) 1 Царств. 21, 4. 1 Корине. 7, 5. (16) Второзак. 5, 4. Суд. 5, 4. Евр. 12, 18. (17) Второзак. 4, 10. (18) Второзак. 4, 11. (19) Дъян. 7, 38. (20) 3 Царств. 19, 8. (21) Исхол. 33, 20. Суд. 6, 22. 1 Корине. 10, 8. (22) Левит. 10, 3.



завъ: проведи черту вокругъ горы и освяти ее.

- 24. И Господь сказаль ему: пойди, сойди, потомъ взойди ты и съ тобою Ааронъ; а священники и народъ да не порываются восходить къ Господу, чтобы (Господь) не поразилъ ихъ.
- 25. И сошель Монсей къ народу и пересказаль ему.

ГЛАВА 20.

И изрекъ Богь (къ Монсею) всъ слова сін, говоря:

- 2. Я Господь, Богъ твой, Который вывель тебя изъ земли Египетской, изъ дома рабства.
- 3. Да не будеть у тебя другихъ боговъ предъ лицемъ Моимъ.
- 4. Не дълай себъ кумира и ни какого изображения того, что на небъ вверху, и что на землъ внизу, и что въ водъ ниже земли.
- 5. Не покланяйся имъ и не служи имъ, ибо Я Господь, Богъ твой, Богъ ревнитель, наказывающій дѣтей за вину отцовъ до третьяго и четвертаго рода, ненавидящихъ Меня,
- 6. и творящій милость до тысячи родовъ любящимъ Меня и соблюдающимъ запов'єди Мон.
- 7. Не произноси имени Господа, Бога твоего, напрасно, ибо Господь не оставить безъ наказанія того, кто произносить имя Его напрасно.
- 8. Помни день субботній, чтобы святить его.
- 9. Шесть дней работай и дълай (въ нихъ) всякія дъла твои,
- 10. а день седмый—суббота Господу, Богу твоему: не делай вь оный ни какого дела ни ты, ни сынъ твой, ни дочь твоя, ни рабътвой, ни рабыня твоя, ни (волъ твой, ни оселъ твой, ни всякій) скотъ твой, ни пришлецъ, который въ жилищахъ твоихъ,

- 11. ибо въ шесть дней создалъ Господь небо и землю, море и все, что въ нихъ, а въ день седьмый почилъ. Посему благословилъ Господъ день субботній и освятилъ его.
- 12. Почитай отца твоего и мать твою, (чтобы тебѣ было хорошо и) чтобы продлились дни твои на землѣ, которую Господь, Богъ твой, даетъ тебѣ.
 - 13. Не убивай.
 - 14. Не прелюбодъйствуй.
 - 15. Не кради.
- 16. Не произноси ложнаго свидътельства на ближниго твоего.
- 17. Не желай дома ближняго твоего; не желай жены ближняго твоего, (ни поля его), ни раба его, ни рабыни его, ни вола его, ни осла его, (ни всякаго скота его), ничего, что у ближняго твоего.
- 18. Весь народъ виделъ громы и пламя, и звукъ трубный, и гору дымящуюся; и увидевъ то, (весь) народъ отступилъ и сталъ вдали.
- 19. И сказали Моисею: говори ты съ нами, и мы будемъ слушать, но чтобы не говорилъ съ нами Богъ, дабы не умереть.
- 20. И сказаль Моисей народу: не бойтесь; Богь (къ вамъ) пришель, чтобы испытать васъ и чтобы страхъ Его быль предълицемъ вашимъ, дабы вы не гръшили.
- 21. И стояль (весь) народъ вдали, а Монсей вступиль во мракъ, гдѣ Богъ.
- 22. И сказалъ Господь Монсею: такъ скажи (дому Таковлеву и возвъсти) сынамъ Израилевымъ: вы видъли, какъ Я съ неба говорилъ вамъ.
- 23. Не дълайте предо Мною боговъ серебряныхъ, или боговъ золотыхъ, не дълайте себъ.
- 24. Сдълай Мнъ жертвенникъ изъ земли и приноси на немъ всесожженія твои и мирныя жертвы твои, овецъ

Гл. 20. (1) Второзак. 4, 13. (2) Второзак. 5, 6. Псал. 80, 11. (4) Левит. 26, 1. Второзак. 5, 8. Псал. 96, 7. (5) Числ. 14, 18. (6) Исход. 34, 7. Второзак. 5, 10. (7) Левит. 19. 12. Второзак. 5, 11. Мате. 5, 33. (8) Второзак. 5, 12. Гезек. 20, 12. Исход. 31, 13. Мате. 12. 2. (9) Левит. 23, 3. Второзак. 5, 13. (11) Быт. 2, 2. Исход. 31. 17. Евр. 4, 4. (12) Второзак. 5, 16. Мате. 15, 4. Марк. 7, 10. Ефес. 6, 2—3. Сирах. 3, 6. (13) Второзак. 5, 17. Мате. 5, 21, 27; 19, 18. Марк. 10, 19. Римлян. 13, 9. (17) Второзак. 5. 21. Римлян. 7, 7; 13. 9. (18) Евр. 12, 19. (19) Второзак. 18, 16. Евр. 12, 18, 20. (20) Быт. 22, 11. (24) 3 Царств. 8, 12. Евр. 12, 18. (25) Исход. 34, 17. (24) Исход. 27, 8. Второзак. 12. 11.

твоихъ и воловъ твоихъ; на всякомъ мъстъ, глъ Я положу память имени Моего, Я прійду къ тебъ и благословлю тебя.

- 25. Если же будешь дѣлать Мнѣ жертвенникъ изъ камней, то не сооружай его изъ тесаныхъ, по́о какъ скоро наложишь на нихъ тесло твое, то осквернишь ихъ.
- 26. И не всходи по ступенямъ къ жертвеннику Моему, дабы не открылась при немъ нагота твоя.

ГЛАВА 21.

II вотъ законы, которые ты объявишь имъ:

- 2. если купишь раба Еврея, пусть онъ работаеть (тебт) шесть лѣть; а въ седьмый (годъ) пусть выйдеть на волю даромъ.
- 3. Если онъ пришелъ одинъ, пусть одинъ и выйдетъ; а если онъ женатый, пусть выйдетъ съ нимъ и жена его.
- 4. Если же господинъ его далъ ему жену и она родила ему сыновъ, или дочерей, то жена и дъти ея пусть останутся у господина ея, а онъ выйдетъ одинъ.
- 5. Но если рабъ скажеть: люблю господина моего, жену мою и дътей моихъ, не пойду на волю,—
- 6. то пусть господинъ его приведетъ его предъ боговъ * и поставитъ его къ двери, или къ косяку, и проколетъ ему господинъ его ухо шиломъ, и онъ останется рабомъ его въчно.
- 7. Если кто продастъ дочь свою въ рабыни, то она не можетъ выйти, какъ выходятъ рабы.
- 8. Если она не угодна господину своему и онъ не обручить ее, пусть позволить выкупить ее; а чужому народу продать ее (господинъ) не властенъ, когда самъ пренебрегъ ее.
 - 9. Если онъ обручить ее сыну сво-

- ему, пусть поступить съ нею по праву дочерей.
- 10. Если же другую возьметь за него, то она не должна лишиться пищи, одежды и супружескаго сожитія.
- 11. А если онъ сихъ трехъ вещей не сділаеть для нея, пусть она отой-деть даромъ, безъ выкупа.
- 12. Кто ударить человѣка, такъ-что онъ умреть, да будеть предань смерти.
- 13. Но если кто не злоумышлялъ, а Богъ попустилъ ему попасть подъруки его, то Я назначу у тебя мъсто, куда бъжать (убійцѣ).
- 14. А если кто съ намфреніемъ умертвитъ ближняго коварно (и приобжитъ къ жертвеннику), то и отъ жертвенника Моего бери его на смертъ.
- 15. Кто ударить отца своего, или свою мать, того должно предать смерти.
- 16. Кто украдеть человѣка (изъ сыновъ Израилевыхъ и поработивъ его) продастъ его, или найдется онъ въ рукахъ у него, то должно предать его смерти.
- Кто злословить отца своего, или свою мать, того должно предать смерти.
- 18. Когда ссорятся (двое), п одинъ человъкъ ударитъ другаго камнемъ, или кулакомъ, и тотъ не умретъ, но сляжетъ въ постелю,
- 19. то, если онъ встанетъ и будетъ выходить изъ дома съ помощью палки. ударившій (его) не будетъ повиненъ смерти; только пусть заплатитъ за остановку въ его работъ и дастъ на лъченіе его.
- 20. А если кто ударить раба своего, или служанку свою палкою, и они умруть подъ рукою его, то онъ должень быть наказанъ.
- 21. Но если они день или два дня переживуть, то не должно наказывать его, ибо это его серебро.
- 22. Когда дерутся люди, и ударять беременную женщину, и она выкинеть,
- (25) Второзав. 27, 5. Інс. Нав. 8, 31. (26) Исход. 28, 42. Гл. 21. (2) Второзав. 15. 12. Іерем. 34, 14. (4) Левит. 25, 44. Быт. 21, 10. Галат. 4, 24. (5) Второзав. 15, 16. (6) Левит. 25, 39—41. (9) Исход. 22, 16. (42) Левит. 24, 17. (43) Второзав. 19. 2. (44) Второзав. 19, 11. 3 Царств. 2, 29, 31. (46) Левит. 20, 9. Притч. 21, 10. Мате. 15, 4. Марк. 7, 10. (49) 2 Царств. 3, 29. (20) Левит. 25, 39.



^{*} Т. е. предъ судей. Псал. 81, 1. 2. 6.

но не будеть *другаго* вреда, то взять съ виновнаго пеню, какую наложить на него мужь той женщины, и онъ долженъ заплатить оную при посредникахъ.

23. А если будеть вредь, то отдай душу за душу,

24. глазъ за глазъ, зубъ за зубъ, руку за руку, ногу за ногу,

25. обожженіе за обожженіе, рану

за рану, ушибъ за ушибъ.

- 26. Если кто раба своего ударитъ въ глазъ, или служанку свою въ глазъ, и повредитъ его, пусть отпуститъ ихъ на волю за глазъ.
- 27. И если выбыеть зубъ рабу своему, или рабъ своей, пусть отпустить ихъ на волю за зубъ.
- 28. Если волъ забодаетъ мужчину или женщину до смерти, то вола побить камнями и мяса его не ъсть; а хозяинъ вола не виноватъ.
- 29. Но если воль бодливь быль и вчера и третьяго дня, и хозяинь его, бывь извъщень о семь, не стерегь его, а онь убиль мужчину или женщину, то вола побить камнями, и хозяина его предать смерти.
- 30. Если на него наложенъ будеть выкупъ, пусть дасть выкупъ за душу свою, какой наложенъ будеть на него.
- 31. Сына ли забодаеть, дочь ли забодаеть,—по сему же закону поступать съ нимъ.
- 32. Если волъ забодаеть раба или рабу, то господину ихъ заплатить трищать сиклей серебра, а вола побить камиями.
- 33. Если вто раскроеть яму, или если выкопаеть яму и не покроеть ея, и упадеть въ нее воль или осель,

34. то хозяннъ ямы долженъ заплатить, отдать серебро хозянну ихъ, а

трупъ будетъ его.

35. Если чей нибудь воль забодаеть до смерти вола у сосёда его, пусть продадуть живаго вола и раздёлять нополамь цёну его; также и убитаго пусть раздёлять пополамь.

36. А если извъстно было, что волъ бодливъ былъ и вчера и третьяго дня, но хозяинъ его (бывъ извъщенъ о семъ) не стерегъ его, то долженъ онъ заплатить вола за вола, а убитый будеть его.

ГЛАВА 22.

Если кто украдеть вола или овцу и заколеть, или продасть, то пять воловь заплатить за вола, и четыре овцы за овцу.

- 2. Если *кто* застанеть вора подкапывающаго и ударить его, такъ-что онъ умреть, то кровь не *вмънится* ему.
- 3. Но если взошло надънить солнце, то *вмънится* ему кровь. *Укравшій* долженъ заплатить; а если не чѣмъ, то пусть продадуть его *для уплаты* за украденное имъ.
- 4. Если (онъ пойманъ будетъ и) украденное найдется у него въ рукахъ живымъ, волъ ли то, или оселъ, или овца, пусть заплатитъ (за нихъ) вдвое.
- 5. Если кто потравить поле, или виноградникъ, пустивъ скотъ свой травить чужое поле (смотря по плодамъ его пусть заплатить со своего поля; а если потравитъ все поле), пусть вознаградитъ лучшимъ изъ поля своего и лучшимъ изъ виноградника своего.
- 6. Если появится огонь и охватить тернъ и выжжеть копны, или жатву, или поле, то долженъ заплатить, кто произвель сей пожаръ.
- 7. Если кто отдасть ближнему на сохраненіе серебро или вещи, и онъ украдены будуть изъ дома его, то, если найдется воръ, пусть онъ заплатить вдвое;
- 8. а если не найдется воръ, пустъ хозяинъ дома прійдетъ предъ судей (и поклянется), что не простеръ руки своей на собственностъ ближняго своего.
- 9. О всякой вещи спорной, о воль, объ осль, объ овць, объ одеждь, о всякой вещи потерянной, о которой кто нибудь скажеть, что она его, дъло обоихъ должно быть доведено до судей. Кого обвинять судьи, тоть заплатить ближнему своему вдвое.

(24) Левит. 24, 20. Второзак. 19, 21. Мате. 5, 38. (28) Быт. 9, 5. Гл. 22. (1) 2 Царств. 12. 6. (8) Исхол. 21, 6. Псал. 81, 1, 6. Іоан. 10, 35.

- 10. Если кто отдастъ ближнему своему осла, или вола, или овцу, или какой другой скотъ на сбережение, а онъ умреть, или будеть повреждень, или уведенъ, такъ-что никто сего не увидитъ,--
 - 11. клятва предъ Господомъ да будетъ между обоими въ томъ, что взявшій не простеръ руки своей на собственность ближняго своего; и хозяинъ долженъ принять, а тот не будеть платить.
 - 12. А если украденъ будетъ у него, то долженъ заплатить хозяину его.
 - 13. Если же будеть з*впърем*ъ растерзанъ, то пусть въ доказательство представить растерзанное; за растерзанное онъ не платитъ.
 - 14. Если кто займетъ у ближняго своего скотъ, и онъ будетъ поврежденъ, или умретъ, а хозяина его не было при немъ, то долженъ заплатить.
 - 15. Если же хозяинъ его быль при немъ, то не долженъ платить. Если онъ взятъ быль въ наймы за деньги, то пусть и пойдеть за ту цвну.
 - 16. Если обольстить кто девицу необрученную и преспить съ нею, пусть дастъ ей вѣно (и возьметъ ее) себъ въ жену.
 - 17. А если отецъ не согласится (и не захочетъ) выдать ее за него, пусть заплатить (отцу) столько серебра, сколько полагается на вено девипамъ.
 - 18. Ворожей не оставляй въ живыхъ.
 - 19. Всякій скотоложникъ да будетъ преданъ смерти.
 - 20. Приносящій жертву богамъ, кромф одного Господа, да будетъ истребленъ.
 - 21. Пришельца не притъсняй и не угнетай его, ибо вы сами были пришельцами въ землъ Египетской.
 - 22. Ни вдовы, ни сироты не притъсняйте.

- то, когда они возопіють ко Мив, ЗІ услышу вопль ихъ,
- 24. и восиламенится гитьвъ Мой, и убью васъ мечемъ, и будуть жены ваши вдовами и дъти вани сиротами.
- 25. Если дашь деньги бъдному изъ народа Моего, то не притесняй его и не налагай на него роста.
- 26. Если возьмешь въ залогъ одежду ближняго твоего, до захожденія солнпа возврати ее,
- 27. ибо она есть единственный покровъ у него, она-одъяніе тъла его: въ чемъ булетъ онъ спать? Итакъ. когда онъ возопість ко Мив, Я услышу, ибо Я милосердъ.
- 28. Судей не злословь, и начальника въ народъ твоемъ не поноси.
- 29. Не медли (приносить Миѣ) начатки оть гумна твоего и оть точила твоего, отдавай Мнѣ первенца изъ сыновъ твоихъ.
- 30. То же делай съ воломъ твоимъ и съ овцею твоею (и съ осломъ твоимъ). Семь дней пусть они будутъ при матери своей, а въ восьмый день отдавай ихъ Мнъ.
- 31. И будете у Меня людьми святыми; и мяса растерзаннаго звъремъ въ полъ не вшьте, псамъ бросайте

ГЛАВА 23.

- 📘 е внимай пустому слуху, не давай П руки твоей нечестивому, чтобъ быть свидателемь неправды.
- 2. Не следуй за большинствомъ на зло, и не рашай тяжбы, отступая по большинству отъ правды.
- 3. И бъдному не потворствуй въ тяжов его.
- 4. Если найдешь вола врага твоего, или осла его заблудившагося, приведи его къ нему.
- 5. Если увидишь осла врага твоего упавшимъ подъ ношею своею, то не 23. Если же ты притъснишь ихъ, | оставляй его: развьючь вмъстъ съ нимъ.
- (12) Быт. 31, 39. (16) Второзак. 22, 28. (18) Левит. 19, 31; 20, 27. Второзак. 18, 11. (20) Второзак. 13, 15. (21) Левит. 19, 33—34. Исход. 23, 9. (22) Захар. 7, 10. (25) Девит. 25, 36. Псал. 14, 5. Гезек. 18, 8. (26) Второзак. 24, 12. (28) Дълн. 23. 5. (29) Гезек. 44. 30. Исход. 13, 2. Лук. 2, 23. (31) Левит. 22, 8. Гезек. 44, 31. Гл. 28. (1) Левит. 19, 11. (3) Левит. 19, 15. (4) Второзак. 22, 1. (5) Лук. 14, 5.

- 6. **Не суди** превратно тяжбы бѣднаго твоего.
- 7. Удаляйся отъ неправды, и не умерщилий невиннаго и праваго, ибо Н не оправдаю беззаконника.
- 8. Даровъ не принимай, ибо дары слъпыми дълають зрячихъ и превращають дъю правыхъ.
- 9. Пришельца не обижай (и не притъсняй его): вы знаете душу пришельца, потому что сами были пришельцами въ землъ Египетской.
- 10. Шесть лѣтъ засѣвай землю твою и собирай произведенія ея,
- 11. а въ седьмый оставляй ее въ покоъ, чтобы питались убогіе изъ твоего народа, а остатками послъ нихъ питались звъри полевые. Такъ же поступай съ виноградникомъ твоимъ и съ маслиною твоею.
- 12. Шесть дней дѣлай дѣла твои, а въ седьмый день покойся, чтобы отдохнулъ волъ твой и оселъ твой, и успокоился сынъ рабы твоей и пришлецъ.
- 13. Соблюдайте все, что Я сказаль вамь, и имени другихъ боговъ не упоминайте, да не слышится оно изъ устъ твоихъ.
- 14. Три раза въ году празднуй Мнъ.
- 15. Наблюдай праздникъ опръсноковъ: семь дней ъшь пръсный хлъбъ, какъ Я повелълъ тебъ, въ назначенное время мъсяца Авива, ибо въ ономъ ты вышелъ изъ Египта; и пусть не являются предъ лице Мое съ пустыми руками.
- 16. Наблюдай и праздникъ жатвы первыхъ плодовъ труда твоего, какіе ты стяль на полъ, и праздникъ собиранія плодовъ въ концъ года, когда уберешь съ поля работу твою.
- 17. Три раза въ году долженъ являться весь мужескій поль твой предълице Владыки, Господа (твоего).

- 18. (Когда изгоню язычниковъ отълица твоего и распространю предълытвои), не изливай крови жертвы Моей на квасное, и тукъ отъ праздничной жертвы Моей не долженъ оставаться до утра.
- 19. Начатки плодовъ земли твоей приноси въ домъ Господа, Бога твоего. Не вари козленка въ молокъ матери его.
- 20. Вотъ, Я посылаю предъ тобою Ангела (Moero) хранить тебя на пути, и ввести тебя въ то мъсто, которое Я приготовилъ (тебъ).
- 21. Блюди себя предъ лицемъ Его и слушай гласа Его; не упорствуй противъ Него, потому что Онъ не проститъ гръха вашего, ибо имя Мое въ Немъ.
- 22. (Если будешь слушать гласа Моего и будешь исполнять все, что скажу тебѣ, и сохранишь завѣть Мой, то вы будете у Меня народомъ избраннымъ изъ всѣхъ племенъ, ибо вся земля Моя; вы будете у Меня царственнымъ священствомъ и народомъ святымъ. Сіи слова скажи сынамъ Израилевымъ). Если ты будешь слушать гласа Его, и исполнять все, что скажу (тебѣ), то врагомъ буду враговъ твоихъ и противникомъ противниковъ твоихъ.
- 23. Когда пойдеть предъ тобою Ангель Мой и поведеть тебя къ Аморреямъ, Хеттеямъ, Ферезеямъ, Хананеямъ, (Гергесеямъ,) Евеямъ и Іевусеямъ, и истреблю ихъ (отъ лица вашего).
- 24. то не покланийся богамъ ихъ и не служи имъ, и не подражай дѣ-ламъ ихъ, но сокруши ихъ и разрушь столбы ихъ.
- 25. Служите Господу, Богу вашему, и Онъ благословить хлѣбъ твой (и вино твое) и воду твою; и отвращу отъ васъ болѣзни.
- (6) Второзак. 16, 19. Исаія 10, 1—2. (7) Данінд. 13, 62. (8) Второзак. 16, 19. Спрах. 20, 29. (9) Второзак. 10, 19. Быт. 46, 5. Исход. 22, 21. (40) Левит. 25, 3. (42) Исход. 20, 9. Левит. 23, 3. (43) Второзак. 27, 1. Исход. 20, 3. Іпс. Нав. 23, 7. (45) Исход. 13, 3. Спрах. 35, 4. (46) Левит. 23, 34. (47) Исход. 34, 23. Второзак. 16. 16. (49) Исход. 34, 26. Второзак. 14, 21. (20) Исход. 13, 21; 14. 19. (21) Исаія 63. 10. Іерем. 23, 6. Іоан. 10, 30. (22) Второзак. 18, 15. Быт. 12, 3. (25) Исход. 33, 2. Второзак. 7. 1. Інс. Нав. 24. 11. (24) Исход. 20, 5. Быт. 35, 2. (25) Мате. 6, 33. Исход. 15, 26.

- 26. Не будеть преждевременно раждающихъ и безплодныхъ въ землъ твоей; число дней твоихъ сдълаю полнымъ.
- 27. Ужасъ Мой пошлю предъ тобою, и въ смущение приведу всякий народъ, къ которому ты прийдешь, и буду обращать къ тебъ тыль всъхъ враговъ твоихъ.
- 28. Пошлю предъ тобою шершней, и они погонять отъ лица твоего (Аморреевъ), Евеевъ, (Іевусеевъ), Хананеевъ и Хеттеевъ.
- 29. Не выгоню ихъ отъ лица твоего въ одинъ годъ, чтобы земля не сдълалась пуста и не умножились противъ тебя звърп полевые.
- 30. Мало по малу буду прогонять ихъ отъ тебя, доколъ ты не размножишься и не возьмешь во владъніе земли сей.
- 31. Проведу предѣлы твоп отъ моря Чермнаго до моря Фплистимскаго, и отъ пустыни до рѣкп (велпкой Евфрата), ибо предамъ въ руки ваши жителей сей земли, и прогонишь ихъ отъ лица твоего.
- 32. (Не смъшивайся и) не заключай союза ни съ ними, ни съ богами ихъ.
- 33. Не должны они жить въ земль твоей, чтобы они не ввели тебя въ гръхъ противъ Меня, ибо если ты будешь служить богамъ ихъ, то это будетъ тебъ сътью.

ГЛАВА 24.

Монсею сказаль Онъ: взойди къ Господу ты и Ааронъ, Налавъ и Авіудъ, и семьдесять изъ старъйшинъ Израилевыхъ, и поклонитесь (Господу) издали.

- 2. Монсей одинъ пусть приблизится къ Господу, а они пусть не приближаются, и народъ пусть не восходить съ нимъ.
- 3. И пришелъ Моисей и пересказалъ народу всъ слова Господни и всъ законы. И отвъчалъ весь народъ въ

- одинъ голосъ, и сказали: все, что сказалъ Господъ, сдълаемъ (и будемъ послушни).
- 4. И написаль Монсей всъ слова Господни и, вставъ рано поутру, поставиль подъ горою жертвенникъ и двънадцать камней, по числу двънадцати колънъ Израилевыхъ.
- 5. И послать юношей изъ сыновъ Израилевыхъ, и принесли они всесожженія, и заклали тельцовъ въ мирную жертву Господу (Богу).
- 6. Монсей, взявъ половину крови, влиль въ чаши, а *другою* половиною окропилъ жертвенникъ.
- 7. И взяль книгу завѣта и прочиталь вслухъ народу, и сказали они: все, что сказаль Господь, слълаемъ и будемъ послушны.
- 8. И взять Монсей крови, и окропить народь, говоря: воть кровь завъта, который Господь заключить съ вами о встуъ словауъ сиуъ.
- 9. Потомъ взощелъ Монсей и Ааронъ, Надавъ и Авіудъ и семьдесять изъ старъйшинъ Израплевыхъ,
- 10. и видъли (мъсто стоянія) Бога Израилева; и подъ ногами Его итчто подобное работт изъ чистаго сапфира и, какъ самое небо, ясное.
- 11. И Онъ не простеръ руки Своей на избранныхъ изъ сыновъ Израилевыхъ. Они видъли (мъсто) Бога, и тли, и ипли.
- 12. И сказаль Господь Монсею: взойди ко Мит на гору и будь тамъ: и дамъ тебт скрижали каменныя, и законъ и заповеди, которыя Я написаль для наученія ихъ.
- 13. И встать Монсей съ Інсусомъ, служителемъ своимъ, и пошелъ Монсей на гору Божію.
- 14. А старъйшинамъ сказалъ: оставайтесь здъсь, доколъ мы не возвратимся къ вамъ; вотъ Ааронъ и Оръ съ вами; кто будетъ имътъ дъло, пустъ приходитъ къ нимъ.
- 15. И взощеть Монсей на гору, и нокрыло облако гору.

(26) Второзав. 7, 14. (27) Быт. 35, 6. (28) Второзав. 7, 20. Інс. Нав. 24, 12. (31) Быт. 15, 18; 28, 14. Числ. 34, 2. (32) Исход. 34, 15. Второзав. 7, 2. (33) Исход. 34, 12. Гл. 24. (1) Исход. 18, 25. (3) Іоан. 7, 19. (4) Быт. 31, 45. (5) Числ. 3. 41. (7) Товит. 5, 1. (8) Евр. 9, 19—20. (40) Исход. 33, 8. Ісзек. 1, 26; 10, 1. (41) Исход. 19, 12; 33, 22. (14) Исход. 31, 2; 35, 30. (15) Исход. 19, 19.



- 16. И слава Господня осънила гору Синай, и покрывало ее облако шесть дней, а въ седьмый день (Господь) воззваль къ Моисею изъ среды облака.
- 17. Видъ же славы Господней на вершинъ горы былъ предъ глазами сыновъ Израплевыхъ, какъ огонь поядающій.
- 18. Моисей вступиль въ средину облака, и взошель на гору. И быль Моисей на горъ сорокъ дней и сорокъ ночей.

ГЛАВА 25.

- 11 сказаль Господь Монсею, говоря: 2. скажи сынамъ Израилевымъ, чтобы они сдълали Мив приношенія; отъ всякаго человъка, у котораго будеть усердіе, принимайте приношеніе Мив.
- 3. Воть приношенія, которыя вы должны принимать оть нихъ: золото, и серебро, и мідь,
- 4. и шерсть голубую, пурпуровую и червленую, и виссонъ, и козью (шерсть),
- 5. и кожи бараньи красныя, и кожи синія, и дерева ситтимъ,
- 6. елей для свътильника, ароматы для елея помазанія и для благовоннаго куренія,
- 7. камень ониксъ и камни вставные для ефода * и для наперсника.
- 8. И устроять они Мит святилище, и буду обитать посреди ихъ.
- 9. Все (сдълайте), какъ Я показиваю тебъ, и образецъ скиніи и образецъ всъхъ сосудовъ ея; такъ и слълайте.
- 10. Сделайте ковчегъ изъ дерева ситтимъ: длина ему два локтя съ половиною, и ширина ему полтора локтя, и высота ему полтора локтя.
- 11. И обложи его чистымъ золотомъ, извнутри и снаружи покрой его; и слъзай наверху вокругъ его золотой втнепъ (витый).

- 12. И вылей для него четыре кольца золотыхъ, и утверди на четырехъ нижнихъ углахъ его; два кольца на одной сторонъ его, два кольца на другой сторонъ его.
- Сдѣлай изъ дерева ситтимъ шесты и обложи ихъ (чистымъ) золотомъ.
- 14. И вложи шесты въ кольца, по сторонамъ ковчега, чтобы посредствомъ ихъ носить ковчегъ.
- 15. Въ кольцахъ ковчега должны быть шесты и не должны отниматься отъ него.
- 16. И положи въ ковчегь откровеніе, которое Я дамъ тебъ.
- 17. Сділай также крышку изъ чистаго золота: длина ея два локтя съ половиною, а ширина ея полтора локтя.
- 18. И сдѣлай изъ золота двухъ херувимовъ: чеканной работы сдѣлай ихъ на обоихъ концахъ крышки.
- 19. Сделай одного херувима съ одного края, а другаго херувима съ другаго края; выдавшимися изъ крышки сделайте херувимовъ на обоихъ краяхъ ея.
- 20. И будутъ херувимы съ распростертыми вверхъ крыльями, покрывая крыльями своими крышку, а лицами своими будутъ другъ къ другу; къ крышкъ будутъ лица херувимовъ.
- 21. И положи крышку на ковчегъ сверху, въ ковчегъ же положи откровеніе, которое Я дамъ тебъ.
- 22. Тамъ Я буду открываться тебъ и говорить съ тобою надъ крышкою, посреди двухъ херувимовъ, которые надъ ковчегомъ откровенія, о всемъ, что ни буду заповъдать чрезъ тебя сынамъ Израилевымъ.
- 23. И сделяй столь изъ дерева ситтимъ, длиною въ два локтя, шириною въ локоть, а вышиною въ полтора локтя,
- 24. и обложи его золотомъ чистымъ, и сдълай вокругъ его золотой вънецъ (витый).
- (16) 1 Царств. 8, 3, 11. 2 Паралином. 7, 1. (17) Второзак. 4, 24; 9, 3. Евр. 12, 29. (18) Исход. 34, 28. Второзак. 9, 9, 18. Г.м. 25. (1) Исход. 35, 5. (9) Исход. 26, 30. (16) Исход. 16, 34. Евр. 9. 4. (17) Исход. 33, 37. (20) Евр. 9, 5. (21) Исход. 26, 34. Второзак. 10. 2. (22) Исход. 29, 42. (23) Исход. 35, 13. Евр. 9, 2.

^{*} Верхняя короткая одежда.

- 25. И сділай вокругь его стінки въ ладонь, и у стінокъ его сділай золотой вінець вокругь.
- 26. И сдълай для него четыре кольца золотыхъ, и утверди кольца на четырехъ углахъ у четырехъ ножекъ его.
- 27. При стънкахъ должны быть кольца, чтобы влагать песты, для ношенія на нихъ стола.
- 28. А шесты сдълай изъ дерева ситтимъ и обложи ихъ (чистымъ) золотомъ, и будутъ носить на нихъ сей столъ.
- 29. Сдѣлай также для него блюда, кадильницы, чаши и кружки, чтобы возливать ими: изъ золота чистаго слѣлай ихъ.
- 30. И полагай на столъ хлѣбы предъженія предълицемъ Моимъ постоянно.
- 31. И сдълай свътильникъ изъ золота чистаго; чеканный долженъ быть сей свътильникъ; стебель его, вътви его, чашечки его, яблоки его и цвъты его должны выходить изъ него.
- 32. Шесть вътвей должны выходить изъ боковъ его: три вътки свътильника изъ одного бока его, и три вътки свътильника изъ другаго бока его.
- 33. Три чашечки на подобіе миндальнаго цвѣтка, съ яблокомъ и цвѣтами, должны быть на одной вѣтви, и три чашечки на подобіе миндальнаго цвѣтка на другой вѣтви, съ яблокомъ и цвѣтами. Такъ на вспъхъ шести вѣтвяхъ, выходящихъ изъ свѣтильника.
- 34. А на *стебать* свътильника должны быть четыре чашечки на подобіе миндальнаго цвътка съ яблоками и цвътами.
- 35. У шести вътвей, выходящихъ изъ стебля свътильника, яблоко подъ двумя вътвями его, и яблоко подъ другими двумя вътвями, и яблоко подъ третьими двумя вътвями его (и на свътильникъ четыре чашечки, на подобіе миндальнаго цвътка).
- 36. Яблоки и вътки ихъ изъ него должны выходить: онъ весь должень быть чеканный, цъльный, изъ чистаго золота.

- 37. И сдълай къ нему семь лампадъ, и поставь на него лампады его, чтобът свътили на перелнюю сторону его.
- 38. И щинцы къ нему и лотки къ нему (сдълай) изъ чистаго золота.
- 39. Изъ таланта золота чистаго пусть сдълають его со всъми сими принадлежностями.
- 40. Смотри, сдѣлай ихъ по тому образцу, какой показанъ тебѣ на горѣ.

ГЛАВА 26.

Скинію же сділай изъ десяти нокрызубой, пурпуровой и червленой шерсти, и херувимовъ сділай на нихъ искусною работою.

- 2. Длина каждаго покрывала двадцать восемь локтей, а ширина каждаго покрывала четыре локтя; мфра одна всфмъ покрываламъ.
- 3. Пять покрываль пусть будуть соединены одно съ другимъ, и *другия* пять покрываль соединены одно съ другимъ.
- 4. Сдълай (къ нимъ) петли голубаго цевтия на краю перваго покрывала въ концъ соединяющаго объ половины; такъ сдълай и на краю послъдняго покрывала, соединяющаго объ половины.
- 5. Пятьдесять нетлей сділай у одного покрывала, и нятьдесять нетлей сділай на краю покрывала, которое соединяется съ другимъ; петли должены соотвітствовать одна другой.
- 6. И сдълай пять десятъ крючковъ золотыхъ, и крючками соедини покрывало одно съ другимъ, и будетъ скинія одно *цълое*.
- 7. И сділай покрывала изъ козьей шерсти, чтобы покрывать скинію; одиннадцать покрываль сділай такихъ.
- 8. Длина одного покрывала тридцать локтей, а ширина четыре локтя; это одно покрывало: одиннадцати покрываламъ одна мфра.
- 9. И соедини пять покрываль особо, и шесть покрываль особо; шестое по-
- (30) Левит. 24, 5. 1 Царств. 21, 4. 3 Царств. 7, 48. (31) Исход. 35. 14. Числ. 8, 4. (35) Захар. 4, 2. (37) Числ. 8, 2. (40) Дън. 7, 44. Евр. 8, 5. Гл. 26. (1) Исход. 37. 2 Царств. 7, 6. (7) Исход. 36, 14.



крывало сділай двойное съ передней стороны скиніи.

- 10. Сділай пятьдесять петлей на краю крайняго покрывала, для соединенія его съ другимъ. и пятьдесять петлей (сділай) на краю другаго покрывала, для соединенія съ нимъ.
- 11. Сдълай пятьдесять крючковъ мъдныхъ, и вложи крючки въ петли, и соедини покровъ, чтобы онъ составлялъ одно.
- 12. А излишекъ, остающійся отъ покрывалъ скиніи,—половина излишняго покрывала пусть будетъ свъщена на задней сторонъ скиніи.
- 13. А излишент отт длины покрываль скиніи, на локоть съ одной и на локоть съ другой стороны, пусть будеть свъщенть по бокамъ скиніи съ той и съ другой стороны, для покрытія ея.
- 14. И сдълай покрышку для покрова изъ кожъ бараньихъ красныхъ, и еще покровъ верхній изъ кожъ синихъ.
- 15. И сдълай брусья для скиніи изъ дерева ситтимъ, чтобы они стояли.
- 16. Длиною въ десять локтей (сдълай) брусъ, и полтора локтя каждому брусу ширина.
- 17. У каждаго бруса по два шипа (на концахъ), одинъ противъ другаго; такъ сдълай у всъхъ брусьевъ скиніи.
- 18. Такъ сдълай брусья для скиніи: двадцать брусьевъ для полуденной стороны къ югу.
- 19. И подъ двадцать брусьевъ сділай сорокъ серебряныхъ подножій: два подножія подъ одинъ брусъ для двухъ шиповъ его, и два подножія подъ другой брусъ для двухъ шиповъ его.
- 20. И двадцать брусьевь для другой стороны къ съверу,
- 21. и для нихъ сорокъ подножій серебряныхъ: два подножія (для двухъ шиповъ его) подъ одинъ брусъ, и два подножія подъ другой брусъ (для двухъ шиповъ его).
- 22. Для задней же стороны скиніи къ западу сділай шесть брусьевъ.

- 23. И два бруса сдълай для угловъ скиніи на заднюю сторону.
- 24. Они должны быть соединены внизу и соединены вверху къ одному кольцу: такъ должно быть съ ними обоими; для обоихъ угловъ пусть они будутъ.
- 25. И такъ будетъ восемь брусьевъ, и для нихъ серебряныхъ подножій шестнадцать: два подножія подъ одинъ брусъ, и два подножія подъ другой брусъ (для двухъ шиповъ его).
- 26. И сдълай шесты изъ дерева ситтимъ, иять (шестовъ) для брусьевъ одной стороны скиніи,
- 27. и пять шестовъ для брусьевъ другой стороны скиніи, и пять шестовъ для брусьевъ задней стороны сзади скиніи, къ западу.
- 28. А внутренній шестъ будетъ проходить по срединъ брусьевъ отъ одного конца до другаго.
- 29. Брусья же обложи золотомъ, и кольца, для вкладыванія шестовъ, сдълай изъ золота, и шесты обложи золотомъ.
- 30. И поставь скинію по образцу, который показанъ тебъ на горъ.
- 31. И сдълай завъсу изъ голубой, пурпуровой и червленой шерсти и крученаго виссона; искусною работою должны быть сдъланы на ней херувимы.
- 32. И повъсь ее на четырехъ столбахъ изъ ситтимъ, обложенныхъ золотомъ, съ золотыми крючками, на четырехъ подножіяхъ серебряныхъ.
- 33. И повъсь завъсу на крючкахъ, и внеси туда за завъсу ковчегь откровенія; и будеть завъса отдълять вамъсвятилище отъ Святаго-святыхъ.
- 34. И положи крышку на ковчегъ откровенія во Святомъ-святыхъ.
- 35. И поставь столь вив завъсы, и свътильникъ противъ стола на сторонъ скиніи къ югу; столь же поставь на съверной сторонъ (скиніи).
- 36. И сдълай завъсу для входа въ скинію изъ голубой и пурпуровой и червленой *шерсти*, и изъ крученаго виссона узорчатой работы.
- (10) Исход. 36, 12. (11) Исход. 36, 18. (14) Исход. 36, 19. (15) Исход. 36, 20. (30) Исход. 25, 9. (33) Исход. 40, 3. Евр. 9, 3. (34) Исход. 25, 21. Евр. 9, 5. (35) Исход. 40, 22. Евр. 9, 2.

37. И сдѣлай для завѣсы пять столбовъ изъ ситтимъ, и обложи ихъ золотомъ; крючки къ нимъ золотые; и вылей для нихъ пять подножій мѣдныхъ.

ΓJABA 27.

- I сділай жертвенникъ изъ дерева ситтимъ длиною ияти локтей, и шириною ияти локтей, такъ чтобы онъ былъ четыреугольный, и вышиною трехъ локтей.
- 2. И сдѣлай роги на четырехъ углахъ его, такъ чтобы роги выходили изъ него, и обложи его мѣдью.
- 3. Сдѣлай къ нему горшки для высыпанія въ нихъ пепла, и лопатки, и чапш, и вилки и у́гольницы; всѣ принадлежности сдѣлай изъ мѣди.
- 4. Сдълай къ нему решетку, родъ сътки, изъ мъди, и сдълай на съткъ, на четырехъ углахъ ея, четыре кольца мълныхъ.
- И положи ее по окраинъ жертвенника, внизу, такъ чтобы сътка была до половины жертвенника.
- 6. И сделай шесты для жертвенника, шесты изъ дерева ситтимъ, и обложи ихъ мелью.
- И вкладывай шесты его въ кольца, такъ чтобы шесты были по обонмъ бокамъ жертвенника, когда нести его.
- 8. Сдѣлай его пустой внутри, досчатый: ка́къ показано тебѣ на горѣ, та́къ пусть сдѣлаютъ (его).
- 9. Сдълай дворъ скиніи: съ полуденной стороны къ югу завъсы для двора должны быть изъ крученаго виссона, длиною во сто локтей по одной сторонъ.
- 10. Столбовъ для нихъ двадцать, и подножій для нихъ двадцать мѣдныхъ; крючки у столбовъ и связи на нихъ изъ серебра.
- 11. Также и вдоль по стверной сторонт завтсы ста локтей длиною; столбовъ для нихъ двадцать и подножій для нихъ двадцать мідныхъ; крючки у столбовъ и связи на нихъ (и подножія ихъ) изъ серебра.

- 12. Въ ширину же двора съ занадной стороны завъсы пятидесяти локтей; столбовъ для нихъ десять, и подножій къ нимъ десять.
- 13. И въ ширину двора съ передней стороны къ востоку (завъсы) пятидесяти локтей; (столбовъ для нихъ десять, и подножій для нихъ десять).
- 14. Къ одной сторонъ завъсы въ пятнадцать локтей (вышиною); столбовъ для нихъ три, и подножій для нихъ три.
- 15. И къ другой сторонъ завъсы въ пятнадцать (локтей вышиною); стол-бовъ для нихъ три, и подножій для нихъ три.
- 16. А для воротъ двора завъса въ двадцать локтей (вышиною) изъ голубой, и пурпуровой и червленой шерсти и изъ крученаго виссона узорчатой работы; столбовъ для него четыре, и подножій къ нимъ четыре.
- 17. Всв столом вокругъ двора должны быть соединены связями изъ сереора; крючки у нихъ изъ серебра, а подножія къ нимъ изъ меди.
- 18. Длина двора сто локтей, а ширина по всему протяженію пятьдесять, высота пять локтей; зависы изъ крученаго виссона, а подножія у столбовь изъ міди.
- 19. Всѣ принадлежности скиніи для всякаго употребленія въ ней, и всѣ колья ея, и всѣ колья двора изъ мѣди.
- 20. И вели сынамъ Израилевымъ, чтобы они приносили тебъ елей чистый, выбитый изъ маслинъ, для освъщенія, чтобы горъль свътильникъ во всякое время.
- 21. Въ скиніи собранія вит завтем, которая предъ ковчеюмъ откровенія, будеть зажигать его Ааронъ и сыновья его, отъ вечера до утра, предъ лицемъ Господнимъ. Это уставъ втчный для поколтній ихъ отъсыновъ Израилевыхъ.

ГЛАВА 28.

И возьми къ себѣ Аарона, брата твоего, и сыновъ его съ нимъ, отъ

Гл. 27. (1) Исход. 35, 16. (2) Царств. 1, 8. (9) Исход. 38. (16) Исход. 35, 17. (20) Числ. 8, 2. (21) Левит. 24, 3. 1 Царств. 3, 3. Левит. 6, 18. Гл. 28. (1) Евр. 5, 4. Исход. 6, 23.



среды сыновъ Израилевыхъ, чтобъ онъ былъ священикомъ Миѣ, Аарона и Надава, Авіуда, Елеазара и Ивамара, сыновъ Аароновыхъ.

- 2. И сдълай священныя одежды Аарону, брату твоему, для славы и благольнія.
- 3. И скажи всемъ мудрымъ сердцемъ, которыхъ Я исполнилъ духа премудрости (и смышленія), чтобы они сделали Ларону (священныя) одежды для посвященія его, чтобы онъ былъ священникомъ Миъ.
- 4. Вотъ одежды, которыя должны они сдълать: наперсникъ, ефодъ *, верхняя риза, хитонъ ** стяжной, кидаръ *** и поясъ. Пусть сдълаютъ священныя одежды Аарону, брату твоему, и сынамъ его, чтобы онъ былъ священникомъ Мнъ.
- 5. Пусть они возьмуть золота, голубой и пурпуровой и червленой шерсти и виссона,
- 6. и сдълають ефодъ изъ золота, изъ голубой, пурпуровой и червленой *шерсти*, и изъ крученаго виссона, искусною работою.
- 7. У него должны быть на обонхъ концахъ его два связывающіе нарамника, чтобы онъ быль связань.
- 5. И поясъ ефода, который поверхъ его, долженъ быть одинакой съ нимъ работы изъ (чистаго) золота, изъ голубой, пурпуровой и червленой шерсти, и изъ крученаго виссона.
- 9. И возьми два камня оникса, и выръжь на нихъ имена сыновъ Израилевыхъ:
- 10. шесть пменъ ихъ на одномъ камнъ, и шесть пменъ остальныхъ на другомъ камнъ, по порядку рожденія пхъ.
- 11. Чрезъ рѣзчика на камнѣ, который вырѣзываетъ печати, вырѣжь на двухъ камняхъ имена синовъ Израилевихъ, и вставь ихъ въ золотыя гнѣзда.
- 12. И положи два камня сіп на нарамники ефода: это камни на память

- сынамъ Израплевымъ; и будетъ Ааронъ носить имена ихъ предъ Господомъ на обоихъ раменахъ своихъ для памяти.
- 13. И слълай гибзда изъ (чистаго) золота;
- 14. и (сдѣлай) двѣ цѣпочки изъ чистаго золота; витыми сдѣлай ихъ работою плетеною, и прикрѣпи витыя цѣпочки къ гитадамъ (на нарамникахъ ихъ спереди).
- 15. Сдълай наперсникъ судный искусною работою; сдълай его такою же работою, какъ ефодъ: изъ золота, изъ голубой, пурпуровой и червленой шерсти и изъ крученаго виссона сдълай его.
- 16. Онъ долженъ быть четыреугольный, двойной, въ иядень длиною и въ иядень шириною.
- 17. И вставь въ него оправленные камни въ четыре ряда. Рядомъ: рубинъ, топазъ, изумрудъ,—это одинърядъ.
- 18. Вторый рядъ: карбункулъ, санфиръ и алмазъ.
- 19. Третій рядь: яхонть, агать и аметисть.
- Четвертый рядъ: хрисолитъ, ониксъ и ясписъ: въ золотыхъ гиѣздахъ должны быть вставлены они.
- 21. Сихъ камней должно быть двінадцать, по числу (двінадцати именъ сыновъ Пзранлевыхъ, на двухъ раменахъ его), по именамъ ихъ (и по рожденію ихъ); на каждомъ, какъ на печати, должно быть вырізано по одному имени изъ числа двінадцати колінъ.
- 22. Къ наперснику сдълай цъпочки витыя плетеною работою изъ чистаго золота
- 23. И сдѣлай къ наперснику два кольца изъ золота, и прикрѣпи два (золотыхъ) кольца къ двумъ концамъ наперсника.
- 24. И вдёнь двё плетеныя цёпочки изъ золота въ оба кольца по (обоимъ) концамъ наперсника.
- 25. А два конца двухъ цепочекъ прикрепи къ двумъ гиездамъ и при-
- (2) Исход. 31, 10. (5) Исход. 31, 3. (17) Премуд. 18, 24. Апокалипс. 21, 19. (25) Исход. 28, 7.

^{*} Короткая одежда. ** Долгая нижняя одежда. *** Головное украшеніе.

кръпи къ нарамникамъ ефода съ липевой стороны его.

- 26. Еще сдълай два кольца золотыхъ и прикръпи ихъ къ двумъ другимъ концамъ наперсника на той сторонъ, которая лежитъ къ ефоду внутрь.
- 27. Также сділай два кольца золотыхъ и прикрівни ихъ къ двумъ нарамникамъ ефода снизу, съ лицевой стороны его, у соединенія его, надъпоясомъ ефода.
- 28. И прикрѣпятъ наперсникъ кольцами его къ кольцамъ ефода шнуромъ изъ голубой шерсти, чтобы онъ былъ надъ поясомъ ефода, и чтобъ не спадалъ наперсникъ съ ефода.
- 29. И будеть носить Ааронъ имена сыновъ Израилевыхъ на наперсникъ судномъ у сердца своего, когда будетъ входить во святилище, для постоянной памяти предъ Господомъ. (И положи на наперсникъ судный витыя цепочки, положи на оба конца наперсника, и положи оба гиезда на обоихъ плечахъ на нарамникъ съ лица).
- 30. На наперсникъ судный возложи уримъ и туммимъ, и они будутъ у сердца Ааронова, когда будетъ онъ входить (во святилище) предъ лице Господне; и будетъ Ааронъ всегда носитъ судъ сыновъ Израилевыхъ у сердца своего предъ лицемъ Господнимъ.
- 31. И сдълай верхнюю ризу къ ефоду всю голубаго цвтта.
- 32. Среди ея должно быть отверстіе для головы; у отверстія ея вокругь должна быть общивка тканая, подобно какъ у отверстія брони, чтобы не дралось.
- 33. По подолу ея сдѣлай яблоки изъ нитей голубаго, яхонтоваго, пурпуроваго и червленаго цепта, (и изъ крученаго виссона), вокругъ по подолу ея; (такого вида яблоки и) позвонки золотые между ними кругомъ.
- 34. Золотой позвонокъ и яблоко, золотой позвонокъ и яблоко, по подолу верхней ризы кругомъ.
 - 35. Она будеть на Ааронћ въ слу-

- женій, дабы слышань быль оть него звукть, когда онъ будеть входить во святилище предъ лице Господне, и когда будеть выходить, чтобы ему не умереть.
- 36. И сдълай полированную дощечку изъ чистаго золота, и выръжь на ней, какъ вырѣзываютъ на печати: Святыня Госпотия.
- 37. И прикрѣпи ее шнуромъ голубаго цвѣта къ кидару, такъ чтобы она была на передней сторонѣ кидара.
- 38. И будеть она на челъ Аароновомъ, и понесеть на себъ Ааронъ недостатки приношеній, посвящаемыхъ отъ сыновъ Израилевыхъ, и всъхъ даровъ, ими приносимыхъ. И будетъ она непрестанно на челъ его, для благоволенія Господня къ нимъ.
- 39. И сділай хитонъ изъ виссона и кидаръ изъ виссона, и сділай поясъ узорчатой работы.
- 40. Сдфлай и сынамъ Аароновымъ хитоны, сдфлай имъ поясы, и головныя повязки сдфлай имъ для славы и благольнія.
- 41. И облеки въ нихъ Аарона, брата твоего, и сыновъ его съ нимъ, и помажь ихъ, и наполни руки ихъ, и посвяти ихъ, и они будутъ священниками Мнъ.
- 42. И сдълай имъ нижнее платье льняное, для прикрытія тълесной наготы отъ чресль до голеней.
- 43. И да будуть они на Ааронъ и на сынахъ его, когда будуть они входить въ скинію собранія, или приступать къ жертвеннику для служенія во святилищъ, чтобы имъ не навести (на себя) гръха, и не умереть. Это уставъ въчный, (да будеть) для него и для потомковъ его по немъ.

ГЛАВА 29.

Вотъ, что долженъ ты совершить надъ ними, чтобы посвятить ихъ во священники Мнѣ: возьми одного тельца изъ воловъ, и двухъ овновъ безъ порока,

(30) Левит. 8, 8. Числ. 27, 21. (35) Сирах. 45, 11. (41) Левит. 8, 30. Суд. 17, 5. Гл. 29. (1) Левит. 9, 2.

- 2. и хлъбовъ пръсныхъ, и опръсноковъ, смъщанныхъ съ елеемъ, и лепешекъ пръсныхъ, помазанныхъ елеемъ; изъ муки пшеничной сдълай ихъ.
- 3. И положи ихъ въ одну корзину, и принеси ихъ въ корзинъ, и вмъстъ тельца и двухъ овновъ.
- 4. Аарона же и сыновъ его приведи ко входу въ скинію собранія и омой ихъ водою.
- И возьми (священныя) одежды, и облеки Аарона въ хитонъ и въ верхнюю ризу, въ ефодъ, и въ наперсникъ, и опояшь его по ефоду.
- И возложи ему на голову кидаръ,
 и укрѣпи діадиму святыни на кидарѣ.
- 7. И возьми елей помазанія, и возлей ему на голову, и помажь его.
- 8. И приведи также сыновъ его, и облеки ихъ въ хитоны,
- 9. и опоящь ихъ поясомъ, Аарона и сыновъ его, и возложи на нихъ повязки, и будетъ имъ принадлежать священство по уставу на въки; и наполни руки Аарона и сыновъ его.
- 10. И приведи тельца предъ скинію собранія, и возложать Ааронъ и сыны его руки свои на голову тельца (предъ Господомъ у дверей скиніи собранія).
- 11. И заколи тельца предъ лицемъ Господнимъ при входъ въ скинію собранія.
- 12. Возьми крови тельца, и возложи перстомъ твоимъ на роги жертвенника, а всю (остальную) кровь вылей у основанія жертвенника.
- 13. Возьми весь тукъ, покрывающій внутренности, и сальникъ съ печени, и объ почки п тукъ, который на нихъ, и воскури на жертвенникъ.
- 14. А мясо тельца и кожу его и нечистоты его сожги на огић вић стана. Это жертва за грћуъ.
- 15. И возьми одного овна, и возложать Ааронъ и сыны его руки свои на голову овна.
- 16. И заколи овна, и возьми крови его, и покропи на жертвенникъ со всъхъ сторонъ.

- 17. Разсѣки овна на части, вымой (въ водѣ) внутренности его и голени его, и положи *ихъ* на разсѣченныя части его и на голову его.
- 18. И сожги всего овна на жертвенникъ. Это всесожжение Господу, благоухание приятное, жертва Господу.
- 19. Возьми и другаго овна и возложать Ааронъ и сыны его рукисвои на голову овна.
- 20. И заколи овна, и возьми крови его, и возложи на край уха Ааронова и край праваго уха сыновъ его, и на большой палецъ правой руки ихъ, и на большой палецъ правой ноги ихъ; и покропи кровью на жертвенникъ со всёхъ сторонъ.
- 21. И возьми крови, которая на жертвенникъ, и елея помазанія, и покропи на Аарона и на одежды его, и на сыновъ его, и на одежды сыновъ его съ нимъ; и будутъ освящены, онъ и одежды его, и сыны его и одежды ихъ съ нимъ.
- 22. И возьми отъ овна тукъ и курдюкъ, и тукъ покрывающій внутренности, и сальникъ съ печени, и объ почки и тукъ, который на нихъ, правое плечо (потому что это овенъ врученія священства),
- 23. и одинъ круглый хлёбъ, одну лепешку на елев и одинъ опреснокъ изъ корзины, которая предъ Господомъ;
- 24. и положи все на руки Аарону и на руки сынамъ его, и принеси это, потрясая предъ лицемъ Господнимъ.
- 25. И возьми это съ рукъ ихъ, и сожги на жертвенникъ со всесожжениемъ, въ благоухание предъ Господомъ: это жертва Господу.
- 26. И возьми грудь отъ овна врученія, который для Аарона, и принеси ее, потрясая предъ лицемъ Господнимъ; и это будетъ твоя доля.
- 27. И освяти грудь приношенія, которая потрясаема была, и плечо возношенія, которое было возносимо, отъ овна врученія, который для Аарона и для сыновъ его.
- (4) Исход. 40, 12; 30, 20. (9) Исход. 28, 41. (40) Левит. 1, 3. (45) Левит. 3, 3. (44) Левит. 4. 12. Числ. 19, 5. Евр. 13, 11. (45) Левит. 8, 18. (46) Евр. 9, 12, 19. (49) Левит. 1, 4. (21) Исход. 30, 30. (22) Левит. 3, 3; 7, 37. (24) Исход. 35, 22. (26) Левит. 8, 29.

- 28. И будеть вто Аарону и сынамъ его въ участокъ вѣчный отъ сыновъ Израилевыхъ, ибо это—возношеніе; возношеніе должно быть отъ сыновъ Израилевыхъ при мирныхъ жертвахъ (сыновъ Израилевыхъ), возношеніе ихъ Господу.
- 29. А священныя одежды, которыя для Аарона, перейдутъ послъ него къ сынамъ его, чтобы въ нихъ помазивать ихъ и вручать имъ священство.
- 30. Семь дней долженъ облачаться въ нихъ (великій) священникъ изъ сыновъ его, заступающій его мѣсто, который будетъ входить въ скинію собранія для служенія во святилищѣ.
- 31. Овна же врученія возьми, и свари мясо его на мѣстѣ святомъ.
- 32. И пусть съёдять Ааронъ и сыны его мясо овна сего изъ корзины, у дверей скиніи собранія,
- 33. ибо чрезъ это совершено очищеніе для врученія имъ священства и для посвященія ихъ; посторонній не долженъ ѣсть сего, ибо это святыня.
- 34. Если останется отъ мяса врученія и отъ хліба до утра, то сожги остатокъ на огить: не должно ість его, ибо это святыня.
- 35. И поступи съ Аарономъ и съ сынами его во всемъ такъ, какъ Я повелълъ тебъ; въ семь дней наполняй руки ихъ.
- 36. И тельца за грѣхъ приноси каждый день для очищенія, и жертву за грѣхъ совершай на жертвенникѣ, для очищенія его, и помажь его для освященія его.
- 37. Семь дней очищай жертвенникъ, и освяти его, и будетъ жертвенникъ святыня великая: все, прикасающееся къ жертвеннику, освятится.
- 38. Вотъ, что будешь ты приносить на жертвенникъ: двухъ агицевъ однолътнихъ (безъ порока) каждый день постоянно (въ жертву всегдашнюю).
- Одного агица приноси поутру,
 а другаго англа приноси вечеромъ,
- 40. и десятую часть ефы пшеничной муки, смышанной съ четвертью

- гина битаго елея, а для возліянія четверть гина вина, для одного агниз.
- 41. Другаго агнца приноси вечеромъ; съ мучнымъ даромъ, подобнымъ утреннему, и съ такимъ же возліяніемъ, приноси его въ благоуханіе пріятное, въ жертву Господу.
- 42. Это всесожжение постоянное въ роды ваши предъ дверями скинии собрания предъ Господомъ, гдъ булу открываться вамъ, чтобы говорить съ тобою.
- 43. Тамъ буду открываться сынамъ Израилевимъ, и освятится *мъсто сіє* славою Мосю.
- 44. И освящу скинію собранія и жертвенникъ; и Аарона и сыновъ его освящу, чтобы они священнодъйствовали Мнъ.
- 45. И буду обитать среди сыновъ Израилевыхъ, и буду имъ Богомъ.
- 46. И узнають, что Я Господь, Богь ихъ, Который вывель ихъ изъ земли Египетской, чтобы Миѣ обитать среди ихъ. Я Господь, Богь ихъ.

ГЛАВА 30.

- II сділай жертвенникъ для приношенія куреній; изъ дерева ситтимъ сділай его.
- 2. Длина ему локоть, и ширина ему локоть; онъ долженъ быть четыреугольный; а вышина ему два локтя; изъ него должены выходить роги его.
- 3. Обложи его чистымъ золотомъ, верхъ его и бока его кругомъ, и роги его; и сдълай къ нему золотой вънецъ вокругъ.
- 4. Подъ вънцемъ его, на двухъ углахъ его, сдълай два кольца изъ (чистаго) золота; сдълай ихъ съ двухъ сторонъ его; и будутъ они влагалищемъ для шестовъ, чтобы носить его на нихъ.
- 5. Шесты сдълай изъ дерева ситтимъ и обложи ихъ золотомъ.
- 6. И поставь его предъ завѣсою, которая предъ ковчегомъ откровенія, противъ крышки, которая на ковчеть откровенія, гдѣ Я буду открываться тебѣ.
- (28) Исход. 27, 21. (32) Левит. 8, 31; 24, 9. Мато. 12, 4. Марк. 2, 26. Лук. 6, 4. (38) Числ. 28, 3. (39) Числ. 4, 19. (43) Пеал. 77, 60. Гезек. 37, 27. Захар. 2, 4. (45) Левит. 26, 12. 2 Корино. 6, 16. Гл. 30. (3) Числ. 4, 11. (6) Исход. 25, 22.

- 7. На немъ Ааронъ будетъ курить благовоннымъ куреніемъ; каждое утро, когда онъ приготовляетъ лампады, будетъ курить имъ.
- 8. И когда Ааронъ зажигаетъ лампады вечеромъ, онъ будетъ курить имъ. Это всегдащнее куреніе предъ Господомъ въ роды ваши.
- 9. Не приносите на немъ ни какого инаго куренія, ни всесожженія, ни приношенія хлѣбнаго; и возліянія не возливайте на него.
- 10. И будеть совершать Ааронъ очищенія надърогами его однажды въ годъ; кровью очистительной жертвы за гръхъ онъ будеть очищать его однажды въ годъ въ роды ваши. Это святыня великая у Господа.
- 11. И сказалъ Господь Моисею, говоря:
- 12. когда будешь дѣлать исчисленіе сыновъ Израилевыхъ при пересмотрѣ ихъ, то пусть каждый дастъ выкупъ за душу свою Господу при исчисленіи ихъ, и не будеть между ними язвы губительной при исчисленіи ихъ.
- 13. Всякій, поступающій въ исчисленіе, долженъ давать половину сикля, сикля священнаго; въ сиклъ двадцать геръ: полсикля приношеніе Господу.
- 14. Всякій, поступающій въ исчисленіе отъ двадцати літь и выше, долженъ давать приношеніе Господу.
- 15. Богатый не больше, и бѣдный не меньше полсикля, должны давать въ приношеніе Господу, для выкупа душъ вашихъ.
- 16. И возьми серебро выкупа отъ сыновъ Израилевыхъ, и употребляй его на служение скинии собрания; и будетъ это для сыновъ Израилевыхъ въ память предъ Господомъ, для искупления душъ вашихъ.
- 17. Й сказаль Господь Монсею, говоря:
- 18. сдѣлай умывальникъ мѣдный для омовенія и подножіе его мѣдное, и поставь его между скиніею собранія и между жертвенникомъ, и налей въ нето воды.

- 19. И пусть Ааронъ и сыны его омываютъ изъ него руки свои и ноги свои.
- 20. Когда они должны входить въ скинію собранія, пусть они омываются водою, чтобы имъ не умереть; или когда должны приступать къ жертвеннику для служенія, для жертвоприношенія Господу,
- 21. пусть они омывають руки свои и ноги свои водою, чтобы имъ не умереть. И будеть имъ это уставомъ въчнымъ, ему и потомкамъ его въ роды ихъ.
- 22. И сказалъ Господь Монсею, говоря:
- 23. возьми себѣ самыхъ лучшихъ благовонныхъ веществъ: смирны самоточной пятьсотъ (сиклей), корицы благовонной половину противъ того, двѣсти пятьдесятъ, тростника благовоннаго двѣсти пятьдесятъ,
- 24. касін пятьсоть сиклей, по сиклю священному, и масла оливковаго гинъ.
- 25. И сдёлай изъ сего муро для священнаго помазанія, масть составную, искусствомъ составляющаго масти: это будеть муро для священнаго помазанія.
- 26. И помажь имъ скинію собранія и ковчегъ (скиніи) откровенія,
- 27. и столъ и всѣ принадлежности его, и свѣтильникъ и всѣ принадлежности его, и жертвенникъ куренія,
- 28. и жертвенникъ всесожженія и всѣ принадлежности его, и умывальникъ и подножіе его.
- 29. И освяти ихъ, и будетъ святыня великая: все, прикасающееся кънимъ, освятится.
- 30. Помажь и Аарона и сыновъ его, и посвяти ихъ, чтобы они были священниками Мнъ.
- 31. А сынамъ Израилевымъ скажи: это будетъ у Меня муро священнаго помазанія въ роды ваши.
- 32. Тъла прочихъ людей не должно помазывать имъ, и по составу его не дълайте (сами себъ) подобнаго ему.
- (7) 1 Царств. 3, 14. Псал. 140, 2. Лук. 1, 9. (9) Левит. 10, 1. (10) Левит. 16, 2. Евр. 9, 7, 13. (12) Числ. 1, 2. (13) Левит. 27, 25. Числ. 3, 47. Іезек. 45, 12. (15) Числ. 15, 19. Второзак. 12, 6. Неем. 12, 44. (18) Исход. 35, 16. (23) Птсн. Птсн. 4, 14. Іезек. 27, 22. (30) 1 Іоан. 2, 20, 27.

Оно—святыня: святынею должно быть для васъ.

- 33. Кто составить подобное ему, или кто помажеть имь посторонняго, тоть истребится изъ народа своего.
- 34. И сказалъ Господь Монсею: возьми себъ благовонныхъ веществъ: стакти, ониха, халвана душистаго и чистаго ливана, всего поровну,
- 35. и сділай изъ нихъ искусствомъ составляющаго масти курительный составъ, стертый, чистый, святый;
- 36. и истолки его мелко, и полагай его предъ ковчеюмь откровенія въ скиніи собранія, гдѣ Я буду открываться тебѣ: это будетъ святыня великая для васъ.
- 37. Куренія, сдъланнаго по сему составу, не дълайте себъ: святынею да будеть оно у тебя для Господа.
- 38. Кто сдълаетъ подобное, чтобы курить имъ, (душа та) истребится изъ народа своего.

ГЛАВА 31.

- 11 сказалъ Господь Моисею, говоря: 2. смотри, Я назначаю именно Веселила, сына Уріева, сына Орова, изъ колъна Іудина.
- 3. И Я исполниль его Духомъ Божінмъ, мудростью, разумѣніемъ, вѣдѣніемъ и всякимъ искусствомъ,
- 4. работать изъ золота, серебра и мѣди, (изъ голубой, пурпуровой и червленой шерсти, и изъ крученаго виссона.)
- 5. рѣзать камни для вставливанія, и рѣзать дерево для всякаго дѣла.
- 6. И вотъ, Я даю ему помощникомъ Аголіава, сына Ахисамахова, изъ колъна Данова, и въ сердце всякаго мудраго вложу мудрость, дабы они сдълали все, что Я повелълъ теоъ:
- 7. скинію собранія и ковчегъ откровенія и крышку на него, и всѣ принадлежности скиніи,
- 8. и столъ и (всѣ) принадлежности | брался къ Аарону и сказалъ ему: его, и свътильникъ изъ чистаго зо- | встань, и сдълай намъ бога, кото-

- лота и всв принадлежности его, и жертвенникъ куренія,
- 9. и жертвенникъ всесожженія и всѣ принадлежности его, и умывальникъ и подножіе его,
- 10. и одежды служебныя, и одежды священныя Аарону священнику, и одежды сынамъ его, для священнослуженія,
- 11. и елей помазанія и куреніе благовонное для святилища: все такъ, какъ Я повельть тебь, они сдълають.
- 12. И сказаль Господь Моисею, говоря:
- 13. скажи сынамъ Израилевымъ такъ: субботы Мои соблюдайте, ибо это знаменіе между Мною и вами въ роды ваши, дабы вы знали, что Я Господь, освящающій васъ.
- 14. И соблюдайте субботу, нбо она свята для васъ: кто осквернить ее, тотъ да будетъ преданъ смерти. Кто станетъ въ оную дълать дъло, та душа должна быть истреблена изъ среды народа своего.
- 15. Шесть дней пусть дѣлаютъ дѣла, а въ седьмый суббота покоя, посвященная Господу: всякій, кто дѣлаетъ дѣло въ день субботній, да будетъ преданъ смерти.
- 16. И пусть хранять сыны Израилевы субботу, празднуя субботу въ роды свои, какъ завъть въчный.
- 17. Это знаменіе между Мною и сынами Израилевыми на въки, потому что въ шесть дней сотворилъ Господь небо и землю, а въ день седьмый почилъ и покоился.
- 18. И когда (Богъ) пересталъ говорить съ Моисеемъ на горъ Спнаь, далъ ему двъ скрижали откровенія, скрижали каменныя, на которыхъ написано было перстомъ Божіимъ.

ГЛАВА 32.

Когда народъ увидълъ, что Моисей долго не сходитъ съ горы, то собрался къ Аарону и сказалъ ему: встань, и сдълай намъ бога, кото-

(35) Неход. 35, 15. 1 Паралипом. 9, 30. Гл. 31. (2) Исход. 35, 30. (3) 3 Царств. 14. 4. (6) Исход. 35, 34. (7) Исход. 35, 11. (43) Исход. 20, 8. Іезек. 20, 12. (44) Числ. 15, 35. Быт. 17, 14. (45) Исход. 20, 9. (47) Быт. 1, 31; 2, 1—2. Исход. 20, 11. Евр. 4, 4. (48) Исход. 34, 29. Второвак. 9, 10. Исход. 32, 16. Гл. 32. (1) Дъян. 7, 40.

- рый бы шель передъ нами; ибо съ этимъ человъкомъ, съ Моисеемъ, который вывель насъ изъ земли Египетской, не знаемъ, что сдълалось.
- 2. И сказалъ имъ Ааронъ: выньте золотыя серьги, которыя въ ушахъ вашихъ женъ, вашихъ сыновей и вашихъ дочерей, и принесите ко мнъ.
- 3. И весь народъ вынулъ золотыя серьги изъ ушей своихъ и принесли къ Аарону.
- 4. Онъ взялъ ихъ изъ рукъ ихъ и сдѣлалъ изъ нихъ литаго тельца, и обдѣлалъ его рѣзцомъ. И сказали они: вотъ богъ твой, Израиль, который вывелъ тебя изъ земли Египетской!
- 5. Увидъвъ сіе, Ааронъ поставилъ предъ нимъ жертвенникъ и провозгласилъ Ааронъ, говоря: завтра праздникъ Господу.
- 6. На другой день они встали рано и принесли всесожженія, и привели жертвы мирныя: и сѣлъ народъ ѣсть и пить, а послѣ всталъ играть.
- 7. И сказалъ Господь Моисею: поспѣши сойти (отсюда), ибо развратился народъ твой, который ты вывель изъ земли Египетской;
- 8. скоро уклонились они отъ пути, который Я заповъдаль имъ: сдълали себъ литаго тельца и поклонились ему, и принесли ему жертвы, и сказали: вотъ богъ твой, Израиль, который вывелъ тебя изъ земли Египетской!
- 9. И сказаль Господь Моисею: Я вижу народь сей, и воть, народь онь—жестоковыйный.
- 10. Итакъ оставь Меня, да воспламенится гить Мой на нихъ и истреблю ихъ, и произведу многочисленный народъ отъ тебя.
- 11. Но Монсей сталъ умолять Господа, Бога своего, и сказалъ: да не воспламеняется, Господи, гнѣвъ Твой на народъ Твой, который Ты вывелъ изъ земли Египетской силою великою и рукою крѣпкою,
- 12. чтобы Египтяне не говорили: на погибель Онъ вывель ихъ, чтобы убить ихъ въ горахъ и истребить ихъ съ

- лица земли. Отврати пламенный гнъвъ Твой, и отмъни погубленіе народа Твоего.
- 13. Вспомни Авраама, Исаака и Израиля (Іакова), рабовъ Твоихъ, которымъ клялся Ты Собою, говоря: умножая умножу съмя ваше, какъ звъзды небесныя, и всю землю сію, о которой Я сказалъ, дамъ съмени вашему, и будутъ владъть (ею) въчно.
- 14. И отмънилъ Господь зло, о которомъ сказать, что наведеть его на народъ Свой.
- 15. И обратился и сощеть Монсей съ горы. Въ рукв его были двъ скрижали откровенія (каменныя), на которыхъ написано было съ объихъ сторонъ: и на той и на другой сторонъ написано было.
- Скрижали были дѣло Божіе, и письмена, начертанныя на скрижаляхъ, были письмена Божіи.
- 17. И услышать Інсусь голось народа шумящаго и сказать Монсею: военный крикъ въ станъ.
- 18. Но (Моисей) сказалъ: это не крикъ побъждающихъ и не вопль поражаемыхъ; я слышу голосъ поющихъ.
- 19. Когда же онъ приблизился къ стану и увидёлъ тельца и пляски, тогда онъ воспламенился гнёвомъ и бросилъ изъ рукъ своихъ скрижали, и разбилъ ихъ подъ горою.
- 20. И взялъ тельца, котораго они сдѣлали, и сжегъ его въ огиѣ, и стеръ въ прахъ, и разсыпалъ по водѣ, и далъ ее пить сынамъ Израилевымъ.
- 21. И сказаль Монсей Аарону: что сдълаль тебъ народъ сей, что ты ввель его въ гръхъ великій?
- 22. Но Ааронъ сказалъ (Монсею): да не возгарается гнѣвъ господина моего; ты знаешь этотъ народъ, что онъ буйный.
- 23. Они сказали мив: сдвлай намъ бога, который шель бы передъ нами; ибо съ Моисеемъ, съ этимъ человъкомъ, который вывелъ насъ изъ земли Египетской, не знаемъ, что сдвлалось.
- (3) Второзак. 9, 16. (4) Псал. 105, 19. 3 Царств. 12, 28. Неем. 9, 18. (6) 1 Корино. 10, 7. (7) Второзак. 9, 12. (9) 3 Царств. 12, 28. (10) Второзак. 9, 14. (11) Псал. 105, 23. (12) Числ. 14, 13, 15. (13) Быт. 12, 7; 15, 7; 48, 16. Псал. 104, 8—10. (16) Исход. 31, 18. Второзак. 9, 10. (17) Исход. 24, 13. (19) Второзак. 9, 17.

- 24. И я сказалъ имъ: у кого есть золото, снимите съ себя; (они сняли) и отдали мнѣ; я бросилъ его въ огонь, и вышелъ этотъ теленъ.
- 25. Моисей увидёль, что это народь необузданный, ибо Ааронъ допустиль его до необузданности, къ посрамленію предъ врагами его.
- 26. И сталь Монсей въ воротахъ стана и сказалъ: кто Господень, (иди) ко миъ! И собрались къ нему всъ сыны Левіины.
- 27. И онъ сказать имъ: такъ говоритъ Господь, Богъ Израилевъ: возложите каждый свой мечъ на бедро свое, пройдите по стану отъ воротъ до воротъ и обратно, и убивайте каждый брата своего, каждый друга своего, каждый ближняго своего.
- 28. И сдёлали сыны Левінны по слову Монсея: и пало въ тотъ день изъ народа около трехъ тысячъ человёкъ.
- 29. Ибо Монсей сказалъ (имъ): сегодня посвятите руки ваши Господу, каждый въ сынъ своемъ и братъ своемъ, да ниспошлетъ Онъ вамъ сегодня благословеніе.
- 30. На другой день сказалъ Моисей народу: вы сдѣлали великій грѣхъ; и такъ я взойду къ Господу, не заглажу ли грѣха вашего.
- 31. И возвратился Моисей къ Господу и сказалъ: о, (Господи!) народъ сей сдълалъ великій грѣхъ; сдѣлалъ себѣ золотаго бога.
- 32. Прости имъ грѣхъ ихъ. А если иѣтъ, то изгладь и меня изъ книги Твоей, въ которую Ты вписалъ.
- 33. Господь сказаль Моисею: того, кто согръшиль предо Мною, изглажу изъ книги Моей.
- 34. Итакъ иди, (сойди), веди народъ сей, куда Я сказалъ тебъ. Вотъ Ангелъ Мой пойдетъ предъ тобою, и въ день посъщенія Моего Я посъщу ихъ за гръхъ ихъ.
- 35. И поразиль Господь народъ за сдѣланнаго тельца, котораго сдѣлалъ Ааронъ.

ГЛАВА 33.

- И сказаль Господь Монсею: пойди, иди отсюда ты и народь, который ты вывель изъ земли Египетской, въ землю, о которой Я клялся Аврааму, Исааку и Іакову, говоря: потомству твоему дамъ ее.
- 2. Й пошлю предъ тобою Ангела (Моего), и прогоню Хананеевъ, Аморреевъ, Хеттеевъ, Ферезеевъ, (Гергесеевъ,) Евеевъ и Іевусеевъ,
- 3. (и введетъ онъ васъ) въ землю, гдѣ течетъ молоко и медъ; нбо Самъ не пойду среди васъ, чтобы не погубить Мнѣ васъ на пути, потому что вы наролъ жестоковыйный.
- 4. Народъ, услышавъ грозное слово сіе, возрыдаль, и никто не возложилъ на себя украшеній своихъ.
- 5. Ибо Господь сказаль Монсею: скажи сынамъ Израилевымъ: вы народъ жестоковыйный: если Я пойду среди васъ, то въ одну минуту истреблю васъ; итакъ снимите съ себя украшенія свои; Я посмотрю, что Мнѣ дѣлать съ вами.
- 6. Сыны Израилевы сняли съ себя украшенія свои у горы Хорива.
- 7. Моисей же взяль и поставиль себѣ шатерь внѣ стана, вдали отъ стана, и назваль его скиніею собранія; и каждый, ищущій Господа, приходиль въ скинію собранія, находившуюся внѣ стана.
- 8. И когда Монсей выходиль къ скиніи, весь народъ вставаль, и становился каждый у входа въ свой шатеръ и смотрълъ вслъдъ Моисею, доколъ онъ не входилъ въ скинію.
- 9. Когда же Моисей входиль въ скинію, тогда спускался столиъ облачный и становился у входа въ скинію, и (Господь) говориль съ Моисеемъ.
- 10. И видълъ весь народъ столпъ облачный, стоявшій у входа въ скинію; и вставаль весь народъ, и покланялся каждый у входа въ шатеръ свой.
- 11. И говорилъ Господь съ Моисеемъ лицемъ къ лицу, какъ бы го-
- (26) Быт. 34, 20. (27) Второзак. 33, 9. (29) Второзак. 33, 10. (32) Римлин. 9, 3. Псал. 68, 29. Филипис. 4, 3. Апокалиис. 3, 5. (34) Неход. 14, 19; 33, 2. Числ. 14, 18. Гл. 33. (1) Быт. 50, 24. Числ. 32, 11. (2) Неход. 23, 23. Іис. Нав. 24, 11. Второзак. 7, 1. (3) Исход. 34, 9. (5) Іерем. 6, 26. Іонл. 1, 8. Іон. 3, 6. (9) Второзак. 31, 14. (11) Числ. 12, 7—8. Второзак. 34, 10. Сирах. 45, 3.



вориль кто съ другомъ своимъ; и онъ возвращался въ станъ; а служитель его Іпсусъ, сынъ Навинъ, юноща, не отлучался отъ скиніи.

- 12. Моисей сказаль Господу: воть, Ты говоришь мив: веди народъ сей, а не открыль мив, кого пошлешь со мною, хотя Ты сказаль: Я знаю тебя по имени, и ты пріобрѣль благоволеніе въ очахъ Моихъ.
- 13. Итакъ если я пріобрѣлъ благоволеніе въ очахъ Твоихъ, то молю: открой мнѣ путь Твой, дабы я позналъ Тебя, чтобы пріобрѣсть благоволеніе въ очахъ Твоихъ; и помысли, что сіи люди Твой народъ.
- 14. (Господь) сказалъ (ему): Самъ Я пойду (предъ тобою) и введу тебя въ покой.
- 15. (Монсей) сказаль Ему: если не пойдешь Ты Самъ (съ нами), то и не выводи насъ отсюда.
- 16. Ибо по чему узнать, что я и народъ Твой обръли благоволеніе въ очахъ Твоихъ? Не по тому ли, когда Ты пойдешь съ нами? Тогда Я и народъ Твой будемъ славнъе всякаго народа на землъ.
- 17. И сказаль Господь Монсею: и то, о чемъ ты говориль, Я сдълаю; потому что ты пріобръть благоволеніе въ очахъ Монхъ, и Я знаю тебя по имени.
- 18. (Монсей) сказалъ: покажи мнъ славу Твою
- 19. И сказаль (Господь Монсею): Я проведу предъ тобою всю славу Мою, и провозглашу имя Ісговы предъ тобою; и кого помиловать—помилую, кого пожальть—пожалью.
- 20. И потомъ сказалъ Онъ: лица Моего не можно тебъ увидъть, потому что человъкъ не можетъ увидъть Меня и остаться въ живыхъ.
- 21. И сказаль Господь: воть мѣсто у меня: стань на этой скаль.
- 22. Когда же будеть проходить слава Моя, Я поставлю тебя въ разсълинъ скалы, и покрою тебя рукою Моею, доколь не пройду.

23. И когда сниму руку Мою, ты увидишь Меня сзади, а лице Мое не будеть видимо (тео́ѣ).

ГЛАВА 34.

И сказалъ Господь Монсею: вытеши сеобъ двъ скрижали каменныя, подобныя прежнимъ, (и взойди ко Миъ на гору), и Я напишу на сихъ скрижаляхъ слова, какія были на прежнихъ скрижаляхъ, которыя ты разбилъ.

2. И будь готовъ къ утру; и взойди утромъ на гору Синай и предстань предо Мною тамъ на вершинъ горы.

- 3. Но никто не долженъ восходить съ тобою, и никто не долженъ показываться на всей горф; даже скотъ, мелкій и крупный, не долженъ пастись близъ горы сей.
- 4. И вытесаль Монсей двъ скрижали каменныя, подобныя прежнимъ, и, вставъ рано поутру, взошелъ на гору Синай, какъ повелълъ ему Господъ; и взялъ въ руки свои двъ скрижали каменныя.
- 5. И сощелъ Господь въ облакъ и остановился тамъ близъ него, и провозгласилъ имя Ісговы.
- 6. И прошелъ Господь предъ лицемъ его и возгласилъ: Господь, Господь, Богъ человъколюбивый и милосердый, долготерпъливый и многомилостивый и истинный,
- 7. сохраняющій (правду и являющій) милость въ тысячи родовъ, прощающій вину и преступленіе и грѣхъ, но не оставляющій безъ наказанія, наказывающій вину отцовъ въ дѣтяхъ, и въ дѣтяхъ дѣтей до третьяго и четвертаго рода.
- 8. Моисей тотчасъ палъ на землю и поклонился (Богу),
- 9. и сказать: если я пріобръль благоволеніе въ очахъ Твоихъ, Владыка, то да пойдеть Владыка посреди насъ, ибо народъ сей жестоковыенъ. Прости беззаконія наши и гръхи наши, и сдълай насъ наслъдіемъ Твоимъ.
- (14) Второзак. 4, 37. (17) 2 Тимов. 2, 19. (19) Римлян. 9, 15. (20) Суд. 13, 22. Данил. 10, 8. 1 Тимов. 6, 16. Гл. 34. (1) Второзак. 10, 1. (2) Исход. 33, 21. (3) Исход. 19, 12. (4) Второзак. 10, 3. (5) Исход. 33, 19. (6) Исал. 85, 15. Іон. 4, 2. Іонл. 2, 13. (7) Исход. 20, 6. Второзак. 5, 10. Іерем. 32, 18. (8) 1 Царств. 24, 9. (9) Второзак. 9, 13

- 10. И сказалъ (Господь Моисею): воть, Я заключаю завѣть: предъ всѣмъ народомъ твоимъ содѣлаю чудеса, какихъ не было по всей землѣ, и ни у какихъ народовъ; и увидитъ весь народъ, среди котораго ты находишься, дѣло Господа, ибо страшно будетъ тò, чтò Я сдѣлаю для тебя.
- 11. Сохрани то, что повельваю тебь нынь: воть, Я изгоняю оть лица твоего Аморреевь, Хананеевь, Хеттеевь, Ферезеевь, Евеевь, (Гергесеевь), и Іевусеевь;
- 12. смотри, не вступай въ союзъ съ жителями той земли, въ которую ты войдешь, дабы они не сдёлались сётью среди васъ.
- 13. Жертвенники ихъ разрушьте, столбы ихъ сокрушите, вырубите священныя рощи ихъ, (и изваянія боговъ ихъ сожгите огнемъ),
- 14. ибо ты не долженъ покланяться богу иному, кромѣ Господа (Бога), потому что имя Его ревнитель; Онъ Богъ ревнитель.
- 15. Не вступай въ союзъ съ жителями той земли, чтобы, когда они будуть блудодъйствовать въ саталь боговъ своихъ и приносить жертвы богамъ своимъ, не пригласили и тебя, и ты не вкусиль бы жертвы ихъ.
- 16. И не бери изъ дочерей ихъ женъ сынамъ своимъ (и дочерей своихъ не давай въ замужство за сыновей ихъ), дабы дочери ихъ, блудодъйствуя въ слъдъ боговъ своихъ, не ввели и сыновъ твоихъ въ блужение въ слъдъ боговъ своихъ.
 - 17. Не дълай себъ боговъ литыхъ.
- 18. Праздникъ опрѣсноковъ соблюдай: семь дней ѣшь прѣсный хлѣбъ, какъ Я повелѣлъ тебѣ, въ назначенное время мѣсяца Авива, ибо въ мѣсяцѣ Авивѣ вышелъ ты изъ Егиита.
- 19. Все, разверзающее ложесна, Мнѣ, какъ и весь скотъ твой мужескаго пола, разверзающій ложесна изъволовъ и овецъ.

- 20. Первородное изъ ословъ замѣний агицемъ; а если не замѣнишь, то выкупи его. Всѣхъ первенцовъ изъ сыновъ твоихъ выкупай. Пусть не являются предъ лице Мое съ пустыми руками.
- 21. Шесть дней работай, а въ седьмый день покойся; покойся и во время поства и жатвы.
- 22. И праздникъ седмицъ совершай, праздникъ начатковъ жатвы пшеницы и праздникъ собиранія *плодовъ* въ концъ года.
- 23. Три раза въ году долженъ являться весь мужескій полъ твой предъ лице Владыки, Господа Бога Израилева,
- 24. ибо Я прогоню народы отъ лица твоего и распространю предълы твои, и никто не пожелаетъ земли твоей, если ты будешь являться предъ лице Господа, Бога твоего, три раза въгоду.
- 25. Не изливай крови жертвы Моей на квасное, и жертва праздника Пасхи не должна переночевать до утра.
- 26. Самые первые плоды земли твоей приноси въ домъ Господа, Бога твоего. Не вари козленка въ молокъ матери его.
- 27. И сказать Господь Моисею: напиши себѣ слова сін, ибо въ сихъ словахъ Я заключаю завѣтъ съ тобою и съ Израилемъ.
- 28. И пробыль тамь (Моисей) у Господа сорокъ дней и сорокъ ночей, хлѣба не ѣлъ и воды не пиль; и написаль (Моисей) на скрижаляхъ слова завѣта, десятословіе.
- 29. Когда сходилъ Моисей съ горы Синая, и двъ скрижали откровенія были въ рукъ у Моисея при сошествіи его съ горы, то Моисей не зналъ, что лице его стало сіять лучами отъ того что Богъ говорилъ съ нимъ.
- 30. И увидѣлъ Моисея Ааронъ и всѣ сыны Израилевы, и вотъ, лице его сіяетъ, и боялись подойти къ нему.
- (12) Второзак. 7, 2. (13) Исход. 23, 24. (14) Исход. 20, 5. (15) Исход. 23, 32. Второзак. 7, 3. (16) З Царств. 11, 1. (17) Исход. 20, 3. (18) Исход. 12, 15, 12, 2. (19) Исход. 13, 2; 22, 29. Іезек. 44, 30. Лук. 2, 23. (20) Исход. 13, 13. (21) Исход. 20, 9. (22) Второзак. 16, 10. (23) Исход. 23. 17. Второзак. 16, 16. (25) Исход. 23, 18; 12, 10. (26) Исход. 23, 19. Второзак. 14, 21. (27) Исход. 24, 4. (28) Исход. 24, 18. Второзак. 9, 9, 18. (29) 2 Корпнө. 3, 7.



- 31. И призвать ихъ Монсей, и пришли къ нему Ааронъ и всѣ начальники общества, и разговаривалъ Монсей съ ними.
- 32. Послъ сего приблизились (къ нему) всъ сыны Израилевы, и онъ заповъдаль имъ все, что говориль ему Господь на горъ Синаъ.
- 33. И когда Моисей пересталь разговаривать съ ними, то положиль на лице свое покрывало.
- 34. Когда же входиль Монсей предълице Господа, чтобы говорить съ Нимъ, тогда снималъ покрывало, доколъ не выходилъ. А вышедши пересказываль сынамъ Израплевымъ все, что заповъдано было (ему отъ Господа).
- 35. И видъли сыны Израилевы, что сіяеть лице Монсеево, и Монсей опять полагаль покрывало на лице свое, доколь не входиль говорить съ Нимъ.

ГЛАВА 35.

П собрать Монсей все общество сыновъ Израилевыхъ и сказалъ имъ: вотъ, что заповъдалъ Господь дълать:

- 2. шесть дней дълайте дъла, а день седьмый долженъ быть у васъ святымъ, суббота покоя Господу: всякій, кто будеть дълать въ нее дъло, преданъ будеть смерти.
- 3. Не зажигайте огня во всъхъ жилищахъ вашихъ въ день субботы. (Я Господь).
- 4. И сказалъ Моисей всему обществу сыновъ Израилевыхъ: вотъ, что заповъдалъ Господь:
- 5. сдълайте отъ себя приношенія Господу: каждый, по усердію пусть принесеть приношеніе Господу, золото, серебро, мъль,
- 6. шерсть голубаго, пурпуроваго и червленаго цевта, и виссонъ (крученый), и козью шерсть,
- 7. кожи бараны красныя, и кожи синія, и дерево ситтимъ,
- 8. и елей для свътильника, и ароматы для елея помазанія, и для благовонныхъ куреній,

- 9. камень ониксъ и камни вставные для ефода и наперсника.
- 10. И всякій изъ васъ мудрый сердцемъ пусть прійдеть и сдѣлаетъ все, что повелѣлъ Господь:
- 11. скинію и покровъ ея и верхнюю покрышку ея, крючки и брусья ея, шесты ея, столбы ея и подножія ея,
- 12. ковчегъ и шесты его, крышку и завъсу для преграды, (и завъсы двора и столбы его, и камни смарагдовы и оиміамъ и елей помазанія),
- 13. столъ и шесты его, и всѣ принадлежности его, и хлѣбы предложенія,
- 14. и свѣтильникъ для освѣщенія со (всѣми) принадлежностями его, и лампады его и елей для освѣщенія,
- 15. и жертвенникъ для куреній и шесты его, и елей помазанія, и благовонныя куренія, и завъсу ко входу скиніи,
- 16. жертвенникъ всесожжения и ръшетку мъдную для него, и шесты его и всъ принадлежности его, умывальникъ и подножіе его,
- 17. завѣсы двора, столбы его, и подножія ихъ и завѣсу у входа во дворъ,
- 18. колья скиніи, и колья двора и веревки ихъ,
- одежды служебныя для служенія во святилищь, и священныя одежды Аарону священнику и одежды сынамъ его для священнодъйствія.
- 20. И пошло все общество сыновъ-Израилевыхъ отъ Моисея.
- 21. И приходили всѣ, которыхъвлекло къ тому сердце, и всѣ, которыхърасполагалъ духъ, и приносили приношенія Господу для устроенія скиніи собранія и для всѣхъ потребностей ея, и для (всѣхъ) священныхъ одеждъ.
- 22. И приходили мужья съ женами, и всв по расположению сердца приносили кольца, серьги, перстни и привъски, всякия золотыя вещи, каждый, кто только хотелъ приносить золото Господу.
- 23. И каждый, у кого была шерсть голубаго, пурпуроваго и червленаго цвъта, виссонъ и козъя шерсть, кожи
- (32) Исход. 35, 1. (33) 2 Корине. 3, 13. Гл. 35. (1) Исход. 34, 32. (2) Исход. 20, 9; 31. 14. (3) Исход. 16, 23. (5) Исход. 25, 2. (11) Исход. 25, 8. (13) Исход. 25, 23. (14) Исход. 25, 31. (15) Исход. 30, 1. (16) Исход. 27, 1. (17) Исход. 27, 9. (19) Исход. 28, 2. (22) Числ. 18, 18.

бараный красныя и кожи синія, приносиль ихъ.

- 24. И каждый, кто жертвоваль серебро или міздь, приносиль сіе въ даръ Господу; и каждый, у кого было дерево ситтимъ, приносилъ сіе на всякую потребность для скиніи.
- 25. И всѣ женщины, мудрыя сердцемъ, пряли своими руками и приносили пряжу голубаго, пурпуроваго и червленаго цевта и виссонъ.
- 26. И всъ женщины, которыхъ влекло сердце, умфвинія прясть, пряли козью шерсть.
- 27. Князья же приносили камень ониксъ и камни вставные для ефода и наперсника,
- 28. также и благовонія, и елей для свътильника и для составленія елея помазанія и для благовонныхъ куреній.
- 29. И всѣ мужья и жены изъ сыновъ Израилевыхъ, которыхъ влекло сердце принести на всякое дело, какое Господь чрезъ Моисея повелель сделать, приносили добровольный даръ Господу.
- 30. И сказалъ Монсей сынамъ Израилевымъ: смотрите, Господь назначиль именно Веселіила, сына Уріи, сына Ора, изъ колена Іудина,
- 31. и исполниль его Духомъ Божіимъ, мудростью, разумѣніемъ, вѣдѣніемъ и всякимъ искусствомъ,
- 32. составлять искусныя ткани, работать изъ золота, серебра и меди,
- 33. и разать камни для вставливанія, и ръзать дерево и дълать всякую художественную работу.
- 34. И способность учить другихь вложиль въ сердце его, его и Аголіава, сына Ахисамахова, изъ колена Данова.
- 35. Онъ исполнилъ сердце ихъ мудростью, чтобы дёлать всякую работу (для святилища) разчика и искуснаго ткача, и вышивателя по голубой, пурпуровой, червленой и виссонной ткани, и ткачей, делающихъ всякую работу и составляющихъ искусныя ткани.

ГЛАВА 36.

сталь работать Веселінль и Аголі-А авъ и всв мудрые сердцемъ, ко- у одного покрывала, и пятьдесять

- торымъ Господь даль мудрость и разумъніе, чтобъ умъть сдълать всякую работу, потребную для святилища, какъ повельль Госполь.
- 2. И призвалъ Монсей Веселінла н Аголіава и всѣхъ мудрыхъ сердцемъ, которымъ Господь даль мудрость, и всъхъ, коихъ влекло сердце приступить къ работъ, и работать.
- 3. И взяли они отъ Монсея всъ приношенія, которыя принесли сыны Израилевы, на (всъ) потребности святилища, чтобы работать. Между темь еще продолжали приносить къ нему добровольные дары каждое утро.
- 4. Тогда пришли всѣ мудрые сердцемъ, производившіе всякія работы святилища, каждый отъ своей работы, какою кто занимался,
- 5. и сказали Монсею, говоря: народъ много приноситъ, болве нежели потребно для работь, какія повельль Господь сделать.
- 6. И приказаль Монсей, и объявлено было въ станъ, чтобы ни мужчина, ни женщина не дълали уже ничего для приношенія во святилище. И пересталъ народъ приносить.
- 7. Запаса было достаточно на всякія работы, какія надлежало делать, и даже осталось.
- 8. И сдълали всъ мудрые сердцемъ, занимавшіеся работою скиніи: десять покрываль изъ крученаго виссона и изъ голубой, пурпуровой и червленой шерсти; и херувимовъ сдълали на нихъ искусною работою.
- 9. Длина каждаго покрывала двадцать восемь локтей, и ширина каждаго покрывала четыре локтя; всемъ покрываламъ одна мъра.
- 10. И соединиль онъ пять покрываль одно съ другимъ, и другія пять покрываль соединиль одно съ другимъ.
- 11. И сдълалъ петли голубаго **цевта** на краю одного покрывала, гдъ оно соединяется съ другимъ; такъ же сдфлаль онь и на краю послыняго покрывала, для соединенія его съ другимъ.
- 12. Пятьдесять петлей сдѣлаль онъ

(25) Притч. 31, 19. (30) Исход. 31, 2. (34) Исход. 31, 6.



петлей сділаль въ конців покрывала, гді оно соединяется съ другимъ; петли сін соотвітствовали одна другой.

- 13. И сдълать пятьдесять крючковь золотыхъ, и крючками соединиль одно покрывало съ другимъ, и стала съння одно *чуълое*.
- 14. Потомъ сдълалъ покрывала изъ козей шерсти для покрытія скиніи: одинациать покрывалъ сдълалъ та-
- 15. Длиною покрывало тридцать локтей, и шириною покрывало четыре локтя; одиннадцати покрываламъ мъра она
- 16. И соединилъ онъ пять покрываль особо.
- 17. И сдълаль пятьдесять петлей на краю покрывала крайняго, гдё оно соединяется съ другимъ, и пятьдесять петлей сдълаль на краю покрывала, ссединяющагося съ другимъ.
- 18. И сділалъ пятьдесять мідныхъ кречковъ для соединенія покрова, чтобъ составилось одно *чтолое*.
- 19. И сділаль для скиніи покровь въ красныхъ бараньихъ кожъ и покришку сверху изъ кожъ синихъ.
- 20. И сдълалъ брусья для скиніи изъ дерева ситтимъ прямостоящіе.
- 21. Десять локтей длина бруса, и полора локтя ширина каждаго бруса.
- 22. У каждаго бруса по два шипа, одинь противъ другаго: такъ сдълаль онь всъ брусья скиніи.
- 23. И сдѣлалъ для скиніи двадцать такихъ брусьевъ для полуденной сторони;
- 24. и сорокъ серебряныхъ подножій сділаль подъ двадцать брусьевь; два подножія подъ одинъ брусъ для двухъ шиповъ его, и два подножія подъ другой брусъ для двухъ шиповъ его.
- 25. И для другой стороны скиніи, ть стверу сділаль двадцать брусьевъ
- 26. н сорокъ серебряныхъ подножій: два подножія подъ одинъ брусъ, и два подножія подъ другой брусъ.
- 27. А для задней стороны скиніи къ западу сделаль шесть брусьевъ.
- 28. И два бруса сдълалъ для угла въ скиніи на заднюю сторону.
 - 29. И были они соединены внизу

- и соединены вверху къ одному кольцу: такъ сдълалъ онъ съ ними обоими на обоихъ углахъ.
- 30. И было восемь брусьевъ и серебряныхъ подножій шестнадцать, по два подножія подъ каждый брусъ.
- 31. И сдѣлалъ шесты изъ дерева ситтимъ, пять для брусьевъ одной стороны скиніи
- 32. и пять шестовъ дли брусьевъ другой стороны скиніи, и пять шестовъ для брусьевъ задней стороны скиніи.
- 33. И сдѣлалъ внутренній шесть, который проходилъ бы по срединѣ брусьевъ отъ одного конца до другаго.
- 34. Брусья обложиль золотомъ, и кольца, въ которыя вкладываются шесты, сдълалъ изъ золота, и шесты обложиль золотомъ.
- 35. И сдѣлалъ завѣсу изъ голубой, пурпуровой и червленой шерсти и изъ крученаго виссона, и искусною работою сдѣлалъ на ней херувимовъ.
- 36. И сдълать на ней четыре столба изъ ситтимъ и обложилъ ихъ золотомъ, съ золотыми крючками, и вылилъ для нихъ четыре серебряныхъ полножія.
- 37. И сдълалъ завъсу ко входу скиніи изъ голубой, пурпуровой и червленой *шерсти* и изъ крученаго виссона, узорчатой работы,
- 38. и пять столбовъ для ней съ крючками; и обложилъ верхи ихъ и связи ихъ золотомъ, и вылилъ пять мѣдныхъ подножій.

ГЛАВА 37.

- И сдълалъ Веселіилъ ковчегъ изъ дерева ситтимъ: длина его два локтя съ половиною, ширина его полтора локтя и высота его полтора локтя.
- 2. И обложиль его чистымь золотомъ внутри и снаружи, и сдёлаль вокругь его золотой вёнець.
- 3. И вылилъ для него четыре кольца золотыхъ, на четырехъ нижнихъ углахъ его, два кольца на одной сторонъ его, и два кольца на другой сторонъ его.

- 4. И сдълалъ шесты изъ дерева ситтимъ и обложилъ ихъ золотомъ.
- 5. И вложиль шесты въ кольна по сторонамъ ковчега. чтобы ковчегъ.
- 6. И сделаль крышку изъ чистаго золота: длина ея два локтя съ половиною, а ширина полтора локтя.
- 7. И сделаль двухъ херувимовъ изъ золота: чеканной работы сдълаль ихъ на обоихъ концахъ крышки,
- 8. одного херувима съ одного конца, а другаго херувима съ другаго конца: выдавшимися изъ крышки сдѣлалъ херувимовъ съ обоихъ концовъ ея.
- 9. И были херувимы съ распростертыми вверху крыльями и покрывали крыльями своими крышку, а лицами своими были обращены другъ къ другу; къ крышкъ были лица херувимовъ.
- 10. И сділаль столь изь дерева ситтимъ длиною въ два локтя, шириною въ локоть и вышиною въ полтора локтя.
- 11. И обложиль его золотомъ чистымъ, и сдълалъ вокругъ него золотой вънецъ.
- 12. И сделалъ вокругъ него стенки въ ладонь, и сделалъ золотой венецъ у ствнокъ его.
- 13. И вылиль для него четыре кольца золотыхъ, и утвердилъ кольца на четырехъ углахъ, у четырехъ ножекъ его.
- 14. При стѣнкахъ были ко́льпа. чтобы влагать шесты для ношенія стола.
- 15. И сделаль шесты изъ дерева ситтимъ и обложилъ ихъ золотомъ для ношенія стола.
- 16. Потомъ сделалъ сосуды, принадлежащіе къ столу, блюда, кадильницы, кружки и чаши, чтобы возливать ими, изъ чистаго золота.
- 17. И сделалъ светильникъ изъ золота чистаго, чеканный сделаль светильникъ: стебель его, вътви его, чашечки его, яблоки его и цвъты его выходили изъ него.
- 18. Шесть вътвей выходило изъ бо-

- одного бока его, и три вътви свътильника изъ другаго бока его.
- 19. Три чашечки были на подобіе миндальнаго цвътка, яблоко и цвътн на одной вътви, и три чашечки на подобіе миндальнаго цвѣтка, яблоко и цвъты на другой вътви: такъ на встыхъ шести вътвяхъ, выходящихъ изъ свъ-
- 20. А на стебль свътильника было четыре чашечки на полобіе миндальнаго цвътка съ яблоками и цвътами.
- 21. У шести вътвей, выходящихъ изъ него, яблоко подъ первыми двумя вътвями, и яблоко подъ вторыми двумя вътвями, и яблоко подъ третьими двумя вётвями.
- 22. Яблоки и вътви ихъ выходили изъ него: весь онъ быль чеканный, цъльный, изъ чистаго золота.
- 23. И сделаль къ нему семь лампадъ, и щинцы къ нему и лотки къ нему, изъ чистаго золота.
- 24. Изъ таланта чистаго золота сдфлаль его со всеми принадлежностями ero.
- 25. И сделать жертвенникъ куренія изъ дерева ситтимъ: длина его локоть и ширина его локоть, четыреугольный, вышина его два локтя; изъ него выходили роги его.
- 26. И обложиль его чистымь золотомъ, верхъ его и стороны его кругомъ, и роги его, и сдълалъ къ нему золотой вънецъ вокругъ.
- 27. Подъ вънцомъ его на двухъ углахъ его сдълалъ два кольца золотыхъ; съ двухъ сторонъ его сдълаль ихъ, чтобы вкладывать въ нихъ шесты для ношенія его.
- 28. Шесты сдълать изъ дерева ситтимъ и обложилъ ихъ золотомъ.
- 29. И сдълалъ муро для священнаго помазанія и куреніе благовонное, чистое, искусствомъ составляющаго масти.

ГЛАВА 38.

II сделать жертвенник в всесоммен...
изъ дерева ситтимъ длиною въ ковъ его, три вътви свътильника изъ | пять локтей, и шириною въ пять локтей, четыреугольный, вышиною въ три локтя.

- 2. И сдълалъ роги на четырехъ углахъ его, такъ-что изъ него выходили роги, и обложилъ его мъдью.
- 3. Й сдълать всъ принадлежности жертвенника, горшки, лопатки, чаши, вилки и у́гольницы; всъ принадлежности его сдълаль изъ мъди.
- 4. И сдѣлаль для жертвенника рѣппетку, родъ сѣтки изъ мѣди, по окраинѣ его внизу до половины его.
- И сделать четыре кольца на четырехъ углахъ медной решетки для вкладыванія шестовъ.
- И сдълалъ шесты изъ дерева ситтимъ и обложилъ ихъ ивдью.
- 7. И вложить шесты въ кольца на бокахъ жертвенника, чтобы носить его посредствомъ ихъ; пустой внутри изъ досокъ сдѣлалъ его.
- 8. И сдълалъ умывальникъ изъ мѣди и подножіе его изъ мѣди съ изящными изображеніями, украшающими входъ скиніи собранія.
- 9. И сділаль дворь: съ полуденной стороны, къ югу, завісы изъ крученаго виссона, длиною во сто локтей;
 - 10. столо́овъ для нихъ двадцать и подножій къ нимъ двадцать мѣдныхъ; крючки у столо́овъ и связи ихъ изъ серебра.
 - 11. И по сѣверной сторонѣ завъсы во сто локтей; столо́овъ для нихъ двадиать и подножій къ нимъ двадцать мѣдныхъ; крючки у столо́овъ и связи пзъ серебра.
 - 12. И съ западной стороны завъсы въ пятьдесять локтей, столбовъ для нихъ десять и подножій къ нимъ десять; крючки у столбовъ и связи ихъ изъ серебра.
 - 13. И съ передней стороны къ востоку зависы въ пятьдесять локтей.
 - 14. Для одной стороны вороть двора завъсы въ пятнадцать локтей; столбовъ для нихъ три, и подножій къ нимъ три;
 - 15. и для другой стороны (по объимъ сторонамъ воротъ двора) завѣсы въ интнадцать локтей; столбовъ для иихъ три, и подножій къ нимъ три.
 - 16. Всѣ завѣсы во всѣ стороны двора изъ крученаго виссона.

- 17. А подножія у столбовъ изъ мѣди, крючки у столбовъ и связи ихъ изъ серебра; верхи же у нихъ обложены серебромъ, и всѣ столбы двора соединены связями серебряными.
- 18. Завѣса же для вороть двора узорчатой работы изъ голубой, пурпуровой и червленой шерсти, изъ крученаго виссона, длиною въ двадцать локтей, вышиною въ пять локтей, по всему протяженію, подобно завѣсамъ двора;
- 19. и столбовъ для него четыре, и подножій къ нимъ четыре мѣдныхъ; крючки у нихъ серебряные, а верхи ихъ обложены серебромъ, и связи ихъ серебряныя.
- 20. Вст колья вокругь скиніи и двора мідные.
- 21. Вотъ исчисленіе того, что употреблено для скиніи откровенія, сдѣланное, по повелѣнію Моисея, посредствомъ Левитовъ подъ надзоромъ Исамара, сына Ааронова, священника.
- 22. Дѣлалъ же все, что повелѣлъ Господъ Монсею, Веселіилъ, сынъ Уріи, сынъ Ора, изъ колѣна Іудина,
- 23. и съ нимъ Аголіавъ, сынъ Ахисамаховъ изъ колъна Данова, ръзчикъ и искусный ткачъ и вышиватель по голубой, пурпуровой, червленой и виссонной ткани.
- 24. Всего золота, употребленнаго въ дѣло на всѣ принадлежности святилища, золота, принесеннаго въ даръ, было двадцать девять талантовъ и семьсотъ тринадцать сиклей, сиклей священныхъ.
- 25. Серебра же отъ исчисленныхъ лицъ общества сто талантовъ и тысяча семьсотъ семьдесять пять сиклей, сиклей священныхъ.
- 26. Съ шестисотъ трехъ тысячъ пятисотъ пятидесяти человѣкъ, съ каждаго поступившаго въ исчисленіе, отъ двадцати лѣтъ и выше, по полсиклю съ человѣка, считая на сикль священный.
- 27. Сто талантовъ серебра употреблено на вылитіе подножій святилища и подножій у завѣсы; сто подножій изъста талантовъ, по таланту на подножіе;
- 28. а изъ тысячи семисотъ семидесяти пяти сиклей сдълаль онъ

крючки у столбовъ и покрылъ верхи ихъ, и сдълалъ связи для нихъ.

- 29. Мѣди же, принесенной въ даръ, было семьдесять талантовъ и двѣ тысячи четыреста сиклей.
- 30. Изъ нея сдѣлаль онъ подножія для столбовъ у входа въ скинію свидѣтельства, и жертвенникъ мѣдный, и рѣшетку мѣдную для него, и всѣ сосуды жертвенника,
- 31. и подножія для столбовъ всего двора, и подножія для столбовъ вороть двора, и всё колья скиніи и всё колья вокругь двора.

ГЛАВА 39.

Изъ голубой же, пурпуровой и червеной шерсти сдълали они служебныя одежды, для служенія во святилищь; также сдълали священныя одежды Аарону, какъ повельль Господь Моисею.

- 2. И сдълаль ефодъ изъ золота, изъ голубой, пурпуровой и червленой шерсти и изъ крученаго виссона.
- 3. И разбили они золото въ листы и вытянули нити, чтобы воткать ихъ между голубыми, пурпуровыми, червлеными и виссонными нитями, искусною работою.
- 4. И сдѣлали у него нарамники связывающіе; на обоихъ концахъ своихъ онъ быль связанъ.
- 5. И поясъ ефода, который поверхъ его, одинаковой съ нимъ работы, сдпланъ былъ изъ золота, изъ голубой, пурпуровой и червленой шерсти и крученаго виссона, какъ повелълъ Господъ Моисею.
- 6. И обделали камни ониксовые, вставивъ ихъ въ золотыя гнезда, и вырезавъ на нихъ имена сыновъ Израилевыхъ, какъ вырезываютъ на печати.
- 7. И положиль онъ ихъ на нарамники ефода, въ память сыновъ Израилевыхъ, какъ повелъть Господь Моисею.
- 8. И сдѣлалъ наперсникъ искусною работою, такою же работою, какъ ефодъ, изъ золота, изъ голубой, пурпуровой и червленой шерсти и изъ крученаго виссона.

- 9. Онъ быль четыреугольный; двойной сдълали они наперсникъ въ пядень длиною и въ пядень шириною, двойной онъ быль.
- 10. И вставили въ него въ четыре ряда камни. Рядомъ: рубинъ, топазъ, изумрудъ,—это первый рядъ.
- 11. Во второмъ ряду: карбункуль, сапфиръ и алмазъ;
- 12. въ третьемъ ряду: яхонть, агать и аметисть;
- 13. въ четвертомъ ряду: хризолиеъ, ониксъ и ясписъ. И вставлены они въ золотыхъ гиъздахъ.
- 14. Камней было по числу именъ сыновъ Израилевыхъ: двѣнадцать было ихъ, по числу именъ ихъ, и на каждомъ изъ нихъ вырѣзано было, какъ на печати, по одному имени, для двѣнадцати колѣнъ.
- 15. Къ наперснику сдълали толстыя цъпочки витою работою изъ чистаго золота.
- 16. И сдълали два золотыхъ гнъзда и два золотыхъ кольца, и прикръпили два кольца къ двумъ концамъ наперсника.
- 17. И вдѣли обѣ плетеныя цѣпочки изъ золота въ два кольца по концамъ наперсника.
- 18. А два конца двухъ цѣпочекъ прикрѣпили къ двумъ гнѣздамъ, и прикрѣпили ихъ къ нарамникамъ ефода съ лицевой стороны его.
- 19. Еще сдѣлали два кольца золотыхъ и прикрѣпили къ двумъ *другимъ* концамъ наперсника, на той сторонѣ, которая находится къ ефоду внутрь.
- 20. И еще сдълали два кольца золотыхъ и прикръпили ихъ къ двумъ нарамникамъ ефода снизу, съ лицевой стороны его, у соединенія его надъ поясомъ ефода.
- 21. И прикрѣпили наперсникъ кольцами его къ кольцамъ ефода, посредствомъ шнура изъ голубой шерсти, чтобы онъ былъ надъ поясомъ ефода, и чтобы не отставалъ наперсникъ отъ ефода, какъ повелѣлъ Господъ Монсею.
- 22. И сдълалъ верхнюю ризу къ ефоду, тканую, всю изъ голубой *шерсти*,
- 23. и среди верхней ризы отверстіе, какъ отверстіе у брони, и вокругъ его общивку, чтобы не дралось.

24. По подолу верхней ризы сдѣлали они яблоки изъ голубой, пурпуровой и червленой шерсти.

25. И сделали позвонки изъ чистаго золота, и повесили позвонки между яблоками по подолу верхней ризы

кругомъ,

- 26. нозвонокъ и яблоко, позвонокъ и яблоко, по подолу верхней ризы кругомъ для служенія, какъ повельль Госполь Моисею.
- И сдѣлали для Аарона и для сыновей его хитоны изъ виссона, тканые,
- 28. и кидаръ изъ виссона, и головныя повязки изъ виссона, и нижнее льняное платье изъ крученаго виссона,
- 29. и поясъ изъ крученаго виссона и изъ голубой, пурпуровой и червленой *шерсти*, узорчатой работы, какъ повелъть Господь Моисею.
- 30. И сдълали полированную дощечку, діадиму святыни, изъ чистаго золота, и начертали на ней письмена, какъ выръзывають на печати: Святыня Господня.
- 31. И прикрѣпили къ ней шнуръ изъ голубой шерсти, чтобы привязать ее къ кидару сверху, какъ повелълъ Господь Моисею.
- 32. Такъ кончена была вся работа для скиніи собранія, и сдёлали сыны Израилевы все: какъ повелёль Господь Монсею, такъ и сдёлали.
- 33. И принесли къ Моисею скинію, покровъ и всѣ принадлежности ея, крючки ея, брусья ея, шесты ея, столбы ея и подножія ея,
- 34. покровъ изъ кожъ бараньихъ красныхъ, и покровъ изъ кожъ синихъ и завъсу закрывающую,
- 35. ковчегъ откровенія и шесты его, и крышку,
- 36. столъ со всеми принадлежностями его и хлебы предложенія,
- 37. свътильникъ изъ чистаго золота, лампады его, лампады разставленныя на немъ и всъ принадлежности его, и елей для освъщенія,
- 38. золотой жертвенникъ и елей помазанія, и благовонія для куренія, и завтсу ко входу въ скинію,

- 39. жертвенникъ мѣдный и мѣдную рѣшетку къ нему, шесты его и всѣ принадлежности его, умывальникъ и подножіе его.
- 40. завѣсы двора, столбы и подножія, завѣсу къ воротамъ двора, веревки и колья и всѣ вещи, принадлежащія къ служенію въ скиніи собранія,
- 41. одежды служебныя для служенія во святилищѣ, священныя одежды Аарону священнику, и одежды сыновьямъ его для священнодъйствія.
- 42. Какъ повелътъ Господь Моисею, такъ и сдълали сыны Израилевы всъ сіи работы.
- 43. И увидѣлъ Моисей всю работу, и вотъ они сдѣлали ее: ка́къ повелѣлъ Господь, та́къ и сдѣлали. И благословилъ ихъ Моисей.

ГЛАВА 40.

- II сказалъ Господь Монсею, говоря: 2. Въ первый мѣсяцъ, въ первый день мѣсяца поставь скинію собранія.
- 3. И поставь въ ней ковчегъ откровенія, и закрой ковчегъ завѣсою;
- 4. и внеси столъ, и разставь на немъ всѣ вещи его, и внеси свѣтильникъ, и поставь на немъ лампады его:
- 5. и поставь золотой жертвенникъ для куренія предъ ковчегомъ откровенія, и повъсь завъсу у входа въскинію (собранія).
- 6. И поставь жертвенникъ всесожженія предъ входомъ въ скинію собранія;
- 7. и поставь умывальникъ между скиніею собранія и между жертвенникомъ, и влей въ него воды.
- 8. И поставь дворъ кругомъ, и повъсь завъсу въ воротахъ двора.
- 9. И возьми елея помазанія, и помажь скинію и все, что въ ней, и освяти ее и всв принадлежности ея, и будетъ свята.
- 10. Помажь жертвенникъ всесожженія и всѣ принадлежности его, и освяти жертвенникъ, и будетъ жертвенникъ святыня великая.
- Тл. 40. (1) 2 Паралипом. 1, 3. (3) Исход. 26, 33. (5) Исход. 30, 30. (9) Исход. 30, 26. (10) Числ. 7, 1.

- 11. И помажь умывальникъ и подножіе его, и освяти его.
- 12. И приведи Аарона и сыновъ его ко входу въ скинію собранія, и омой ихъ водою.
- 13. И облеки Аарона въ священныя одежды, и помажь его и освяти его, чтобы онъ былъ священникомъ Миъ.
- 14. И сыновъ его приведи, и одень ихъ въ хитоны,
- 15. и помажь ихъ, какъ помазалъ ты отца ихъ, чтобы они были священниками Мнѣ, и помазаніе ихъ посвятить ихъ въ въчное священство въроды ихъ.
- 16. И сделалъ Монсей все: какъ повелель ему Господь, такъ и сделалъ.
- 17. Въ первый мѣсяцъ втораго года (по исшествіи ихъ изъ Египта), въ первый день мѣсяца поставлена скинія.
- 18. И поставилъ Монсей скинію, положилъ подножія ея, поставилъ брусья ея, положилъ шесты и поставилъ столбы ея,
- 19. распростеръ покровъ надъ скиніею, и положилъ покрышку поверхъ сего покрова, какъ повелълъ Господъ Моисею.
- 20. И взялъ и положилъ откровеніе въ ковчегъ, и вложилъ шесты въ кольца ковчега, и положилъ крышку на ковчегъ сверху.
- 21. И внесъ ковчетъ въ скинію, и повѣсилъ завѣсу, и закрылъ ковчетъ откровенія, ка́къ повелѣлъ Господъ Моисею.
- 22. И поставиль столь въ скиніи собранія, на стверной сторонт скиніи, вит завтсы.
- 23. И разложиль на немъ рядъ хлѣбовъ предъ Господомъ, какъ повелѣлъ Господь Монсею.
- 24. II поставиль свётильникь въ скиніи собранія противъ стола, на южной стороне скиніи.
 - 25. И поставиль лампады (его)

- предъ Господомъ, какъ повелѣлъ Господь Монсею.
- 26. И поставиль золотой жертвенникь въ скиніи собранія предъ завъсою.
- 27. И воскурилъ на немъ благовонное куреніе, какъ повелѣлъ Господь Монсею.
- 28. И повъсилъ завъсу при входъ въ скинію.
- 29. И жертвенникъ всесожженія поставиль у входа въ скинію собранія, и принесъ на немъ всесожженія и приношеніе хлібное, какъ повельть Господь Моисею.
- 30. И поставилъ умывальникъ между скиніею собранія и жертвенникомъ, и налилъ въ него воды для омовенія.
- 31. И омывали изъ него Моисей и Ааронъ и сыны его руки свои и ноги свои.
- 32. Когда они входили въ скинію собранія и подходили къ жертвеннику (служить), тогда омывались (изъ него), какъ повелъть Господь Моисею.
- 33. И поставилъ дворъ вокругъ скиніи и жертвенника, и пов'єсилъ зав'єсу въ воротахъ двора. И такъ окончилъ Монсей діло.
- 34. И покрыло облако скинію собранія, и слава Господня наполнила скинію.
- 35. И не могъ Монсей войти въ скинію собранія, потому что осѣняло ее облако, и слава Господня наполняла скинію.
- 36. Когда поднималось облако отъ скиніи, тогда отправлялись въ путь сыны Израилевы во все путешествіе свое.
- 37. Если же не поднималось облако, то и они не отправлялись въ путь, доколь оно не поднималось.
- 38. Ибо облако Господне стояло надъ скиніею днемъ, и огонь былъ ночью въ ней предъ глазами всего дома Израилева, во все путешествіе ихъ.
- (12) Исход. 29, 4. (14) Исход. 28, 30. (16) Исход. 7, 10. (17) Числ. 7, 1. (20) Числ. 7, 1. Евр. 9, 4. (22) Исход. 26, 35. (23) Исход. 25, 23, 30. 1 Царств. 21, 6. (24) Исход. 25, 31. (27) Исход. 30, 7. (29) Исход. 27, 1. (30) Исход. 20, 20. (32) Исход. 29, 4; 30, 19. (34) Числ. 9, 15. 3 Царств. 8, 10. (36) Числ. 9, 21; 14, 14. (38) Псал. 77, 14. Исаія 4, 5. 1 Корино. 10, 1.

ТРЕТЬЯ КНИГА МОИСЕЕВА:

ЛЕВИТЪ.

ГЛАВА 1.

П воззваль Господь къ Моисею, и сказаль ему изъ скиніи собранія, говоря:

2. объяви смнамъ Израилевымъ и скажи имъ: когда кто изъ васъ хочеть принести жертву Господу, то, если изъ скота, приносите жертву вашу изъ скота крупнаго и мелкаго.

- 3. Если жертва его есть всесожжене изъ крупнаго скота, пусть принесеть ее мужескаго пола, безъ порока; пусть приведеть ее къ дверямъ скиніи собранія, чтобы пріобрѣсть ему благоволеніе предъ Господомъ,
- 4. и возложить руку свою на голову жеертвы всесожженія, и пріобрътеть онъ благоволеніе, во очищеніе гръховъ его,
- 5. и заколеть тельца предъ Господомъ. Сыны же Аароновы, священники, принесуть кровь и покропять кровью со всъхъ сторонъ на жертвенникъ, который у входа скиніи собранія.
- 6. И сниметь кожу съ жертвы всесожжения, и разсъчеть ее на части.
- 7. Сыны же Аароновы, священники, положать на жертвенникь огонь и на огнъ разложать дрова;
- 8. и разложать сыны Аароновы, священники, части, голову и тукъ на провахъ, которыя на огив, на жертвенникъ.
- 9. А внутренности *эсертвы* и ноги ея вымоеть онь водою, и сожжеть священникъ все на жертвенникѣ: *это*

всесожженіе, жертва, благоуханіе пріятное Господу.

- 10. Если жертва всесожженія его (Господу) изъ мелкаго скота, изъ овець, или изъ козъ, пусть принесеть ее мужескаго пола, безъ порока (и пусть возложить руку на голову е́я),
- 11. и заколеть ее предъ Господомъ на съверной сторонъ жертвенника; и сыны Аароновы, священники, покро-пять кровью ея на жертвенникъ со всъхъ сторонъ
- 12. и разсъкутъ ее на части, отдълисъ голову ея и тукъ ея; и разложитъ ихъ священникъ на дровахъ, которыя на огиъ, на жертвенникъ,
- 13. а внутренности и ноги вымость водою, и принесеть священникъ все и сожжеть на жертвенникъ: *это* всесожженіе, жертва, благоуханіе пріятное Господу.
- 14. Если же изъ птицъ приносить онъ Господу всесожжение, пусть принесеть жертву свою изъ горлицъ, или изъ молодыхъ голубей.
- 15. Священникъ принесеть ее къ жертвеннику, и свернеть ей голову, и сожжеть на жертвенникъ, а кровь выцъдить къ стънъ жертвенника;
- 16. зобъ ея съ перьями ея отниметь и бросить его подлѣ жертвенника на восточную сторону, гдѣ пепелъ.
- 17. И надломить ее въ крыльяхъ ея, не отдѣляя ихъ, и сожжеть ее священникъ на жертвенникѣ, на дровахъ, которыя на огиѣ: это всесожженіе, жертва, благоуханіе пріятное Господу.

Гл. 1. (1) Левит. 12, 8. (5) Исход. 29, 10. (4) Исход. 29, 10. Римлян. 3, 25. 2 Корино. 5. 19. (6) Левит. 7, 8. (7) Левит. 9, 24. (9) Быт. 8, 21. Исход. 29, 25. Ефес. 5, 2. (14) Левит. 5, 7. (16) Левит. 4, 12; 6, 10.

Digitized by Google

ГЛАВА 2.

Если какая душа хочеть принести Господу жертву приношенія хлібонаго, пусть принесеть пшеничной муки и вольеть на нее елея, и положить на нее ливана,

- 2. и принесеть ее къ сынамъ Аароновымъ, священникамъ, и возьметъ полную горсть муки съ елеемъ и со всёмъ ливаномъ, и сожжетъ сіе священникъ въ память на жертвенникъ; это жертва, благоуханіе пріятное Господу.
- 3. А остатки отъ приношенія хлібонаго Аарону и сынамъ его: *это* великая святыня изъ жертвъ Господнихъ.
- 4. Если же приносишь жертву приношенія хлібнаго изъ печенаго въ печи, то приноси пшеничные хлібы прісные, смішанные съ елеемъ, и лепешки прісныя, помазанныя елеемъ.
- 5. Если жертва твоя приношеніе хлѣбное со сковороды, то это должна быть пшеничная мука, смѣшанная съ елеемъ, прѣсная;
- 6. разломи ее на куски и влей на нее елея: это приношение хлъбное (Господу).
- 7. Если жертва твоя приношеніе хлѣбное изъ горшка, то должно сдѣлать оное изъ пшеничной муки съ елеемъ.
- 8. И принеси приношеніе, которое изъ сего составлено, Господу; представь оное священнику, а онъ принесеть его къ жертвеннику.
- 9. И возьметь священникъ изъ сей жертвы часть въ намять и сожжеть на жертвенникъ: это жертва, благо-уханіе пріятное Господу.
- 10. А остатки приношенія хлѣбнаго Аарону и сынамъ его: *это* великая святыня изъ жертвъ Господнихъ.
- 11. Никакого приношенія хлѣбнаго, которое приносите Господу, не дѣлайте кваснаго, ибо ни кваснаго, ни меду не должны вы сожигать въ жертву Господу.

- 12. Какъ приношеніе начатковъ приноси́те ихъ Господу, а на жертвенникъ не должно возносить ихъ въ пріятное благоуханіе.
- 13. Всякое приношеніе твое хлібоное соли солью, и не оставляй жертвы твоей безь соли завіта Бога твоего: при всякомъ приношеніи твоемъ приноси (Господу Богу твоему) соль.
- 14. Если приносишь Господу приношеніе хлѣбное изъ первыхъ плодовъ, приноси въ даръ отъ первыхъ плодовъ твоихъ изъ колосьевъ, высушенныхъ на огнѣ, растолченныя зерна,
- 15. и влей на нихъ елея, и положи на нихъ ливана: это приношеніе хлѣбное.
- 16. И сожжеть священникь въ память часть зеренъ и елея со всъмъ ливаномъ: это жертва Господу.

ГЛАВА 3.

Сли жертва его жертва мирная, и если онъ приносить изъ крупнаго скота мужескаго, или женскаго пола, пусть принесеть ее Господу, не имъющую порока,

- 2. и возложить руку свою на голову жертвы своей, и заколеть ее у дверей скиніи собранія; сыны же Аароновы, священники, покропять кровью на жертвенникъ со всёхъ сторонъ.
- 3. И принесеть онъ изъ мирной жертвы въ жертву Господу тукъ, покрывающій внутренности, и весь тукъ, который на внутренностяхъ,
- 4. и объ почки и тукъ, который на нихъ, который на стегнахъ, и сальникъ, который на печени; съ почками онъ отдълить это.
- 5. И сыны Аароновы сожгуть это на жертвенник высть со всесожженемь, которое на дровахь, на огить: это жертва, благоухание приятное Господу.
- Тм. 2. (1) Левит. 6, 14; 5, 11. Неем. 13, 9. (2) Сирах. 7, 34. Дъян. 10, 4. Апокалипс. 8. 4. (3) Числ. 18, 9. Сирах. 7, 33—34. (5) 1 Паралипом. 9, 31. (9) Левит. 1, 9. (11) Левит. 6, 17. (12) Левит. 23, 17. (13) Марк. 9, 49. (14) Руе. 2, 14. Іис. Наз. 5, 11. Гм. 3. (1) Левит. 7, 11; 1, 3. (2) Исход. 29, 16. Левит. 1, 5. (3) Исход. 29, 13, 22. (4) Левит. 4, 9. (5) Исход. 29, 25. Левит. 6, 12; 1, 9.

- 6. А если изъ мелкаго скота приносить онъ мирную жертву Господу, мужескаго или женскаго пола, пусть принесеть ее, не имъющую порока.
- 7. Если изъ овецъ приносить онъ жертву свою, пусть представить ее предъ Господа,
- 5. и возложить руку свою на голову жертвы своей, и заколеть ее предъ скиніею собранія; и сыны Аароновы покропять кровью ен на жертвенвлєъ со всѣхъ сторонъ.
- 9. И пусть принесеть изъ мирной жертвы въ жертву Господу тукъ ея, весь курдюкъ, отръзавъ его по самую хребтовую кость, и тукъ, покрывающій внутренности, и весь тукъ, который вы внутренностяхъ,
- 10. п объ почки и тукъ, который ва нихъ, который на стегнахъ, и сальвикъ, который на печени; съ почками онъ отдълитъ это.
- 11. Священникъ сожжеть это на д-ртвенникъ; это пища огня—жертва Госполу.
- 12. А если онъ приносить жертву пръ козъ, пусть представить ее предъ Господа.
- 13. и возложить руку свою на голову ея, и заколеть ее предъ скиніею собранія; и покропять сыны Аароновы кровью ея на жертвенникь со всёхъ сторонъ.
- 14. И принесеть изъ нея въ приношеніе, въ жертву Господу, тукъ, попрывающій внутренности, и весь тукъ, поторый на внутренностяхъ,
- 15. и объ почки и тукъ, который на нихъ, который на стегнахъ, и сальепкъ, который на печени; съ почками онъ отдълить это.
- 16. И сожжеть ихъ священникъ на жертвенникъ это пища огня—пріятное благоуханіе (Господу): весь тукъ Господу.
- 17. Это постановленіе вѣчное въ роды ваши, во всѣхъ жилищахъ вашихъ: никакого тука и никакой крови не ѣшъте.

ГЛАВА 4.

- 11 сказалъ Господь Мопсею, говоря: 2. скажи сынамъ Израплевымъ: если какая душа согръшитъ по ошпокъ противъ какихъ либо заповъдей Господнихъ и сдълаетъ что нибудь, чего не должно дълать;
- 3. если священникъ помазанный согрѣшить и сдѣлаеть виновнымъ народъ,—то за грѣхъ свой, которымъ согрѣшиль, пусть представить изъ крупнаго скота тельца, безъ порока, Господу въ жертву о грѣхѣ,
- 4. и приведеть тельца къ дверямъ скиніи собранія предъ Господа, и возложить руки свои на голову тельца, и заколеть тельца предъ Господомъ.
- И возьметъ священникъ помазанный (посвященный совершеннымъ посвященіемъ), крови тельца, и внесетъ ее въ скинію собранія,
- 6. и омочить священникъ персть свой въ кровь, и покропить кровью семь разъ предъ Господомъ предъ завъсою святилища.
- 7. И возложить священникъ крови (тельца) предъ Господомъ на роги жертвенника благовонныхъ куреній, который въ скиніи собранія, а остальную кровь тельца выльеть къ подножію жертвенника всесожженій, который у входа скиніи собранія.
- 8. И вынеть изъ тельца за грѣхъ весь тукъ его, тукъ, покрывающій внутренности, и весь тукъ, который на внутренностихъ,
- 9. и обѣ почки и тукъ, который на нихъ, который на стегнахъ, и сальникъ на печени; съ почками отдѣлитъ онъ это,
- 10. какъ отдъляется изъ тельца жертвы мирной; и сожжеть ихъ священникъ на жертвенникъ всесожженія.
- 11. А кожу тельца и все мясо его съ головою и съ ногами его, и внутренности его и нечистоту его,
- 12. всего тельца пусть вынесеть внѣ стана на чистое мѣсто, гдѣ высы-
- (9) Левит. 4. 35. (11) Левит. 3, 16. Ісаек. 44, 7. (16) Исход. 29, 13. (17) Быт. 9, 4. Второзак. 12. 16. Дъян. 15, 20. Гл. 4. (2) Левит. 5, 15. (3) Левит. 7, 7. Ісаек. 45, 23. 2 Корино. 5, 21. (5) Левит. 6, 30. (6) Левит. 8, 11; 14, 7. (7) Исход. 30, 6; 27, 1. Числ. 18. 17. (8) Левит. 2, 9. (9) Исход. 29, 13. Левит. 3, 3. (10) Левит. 3, 5. (11) Левит. 8, 17. Числ. 19, 5. (12) Левит. 6, 11. Евр. 13, 11.

Digitized by Google

нается пепель, и сожжеть его огнемъ на дровахъ: гдъ высыпается пепель, тамъ пусть сожженъ будеть.

- 13. Если же все общество Израилево согращить по ошибка, и скрыто будеть дало оть глазъ собранія, и сдалаеть что нибудь противъ заповадей Господнихъ, чего не надлежало далать, и будеть виновно,
- 14. то, когда узнанъ будетъ грѣхъ, которымъ они согрѣшили, пусть отъ всего общества представятъ они изъ крупнаго скота тельца въ жертву за грѣхъ, и приведутъ его предъ скинію собранія:
- 15. и возложать старъйшины общества руки свои на голову тельпа предъ Господомъ, и заколють тельца предъ Господомъ.
- И внесеть священникъ помазанный крови тельца въ скинію собранія,
- 17. и омочить священникъ перстъ свой въ кровь (тельца) и покропитъ семь разъ предъ Господомъ предъ завъсою (святилища),
- 18. и возложить крови на роги жертвенника (благовонныхъ куреній), который предъ лицемъ Господнимъ въскиніи собранія, а остальную кровь выльеть къ подножію жертвенника всесожженій, который у входа скиніи собранія;
- 19. и весь тукъ его вынеть изъ него, и сожжеть на жертвенникъ.
- 20. И сдѣлаеть съ тельцомъ то, что дѣлается съ тельцомъ за грѣхъ: та́къ долженъ сдѣлать съ нимъ, и та́къ очистить ихъ священникъ, и прощено будеть имъ.
- 21. И вынесеть тельца внѣ стана, и сожжеть его такъ, какъ сожегь прежняго тельца. Это жертва за грѣхъ общества.
- 22. А если согрѣшить начальникъ, и сдѣлаеть по ошибкѣ что нибудь противъ заповѣдей Господа, Бога своего, чего не надлежало дѣлать, и будетъ виновенъ,
 - 23. то, когда узнанъ будетъ имъ

- грѣхъ, которымъ онъ согрѣшилъ, пусть приведетъ онъ въ жертву козла безъ порока,
- 24. и возложить руку свою на голову козла, и заколеть его на мѣстѣ, гдѣ закалаются всесожженія предъ Господомъ: эта жертва за грѣхъ.
- 25. И возьметь священникъ перстомъ своимъ крови отъ жертвы за грѣхъ, и возложитъ на роги жертвенника всесожженія, а остальную кровь его выльеть къ подножію жертвенника всесожженія.
- 26. И весь тукъ его сожжеть на жертвенникъ, подобно какъ тукъ жертвы мирной, и такъ очистить его священникъ отъ гръха его, и прощено будеть ему.
- 27. Если же кто изъ народа земли согращить по ошибка и сдалаеть что нибудь противъ заповадей Господнихъ, чего не надлежало далать, и виновень будеть.
- 28. то, когда узнанъ будетъ имъ гръхъ, которымъ онъ согръщилъ, пустъ приведетъ онъ въ жертву козу безъ порока за гръхъ свой, которымъ онъ согръщилъ.
- 29. и возложить руку свою на голову жертвы за грѣхъ, и заколють (козу) въ жертву за грѣхъ на мѣстѣ, (гдѣ закалаютъ) жертву всесожженія.
- 30. И возьметь священникъ крови ея перстомъ своимъ, и возложить на роги жертвенника всесожженія, а остальную кровь ея выльеть къ подножію жертвенника.
- 31. И весь тукъ ея отдѣлить, подобно какъ отдѣляется тукъ изъ жертвы мирной, и сожжеть его священникъ на жертвенникъ въ пріятное благоуханіе Господу; и такъ очистить его священникъ, и прощено будеть ему.
- 32. А если изъ стада овецъ захочеть онъ принести жертву за грѣхъ, пусть принесетъ женскаго пола безъ порока,
- 33. и возложить руку свою на голову жертвы за гръхъ, и заколеть ее
- (45) Левит. 9, 7, 15. Числ. 15, 24. (45) Левит. 3, 16. 2 Паралипом. 29, 23. Мате. 26, 57. (47) Левит. 8, 11; 14, 7. (48) Исход. 40, 6. (20) Римлян. 3, 25. Евр. 10, 4. (26) Левит. 3, 3; 5, 13. (27) Исход. 12, 44. (29) Левит. 1, 3. (31) Левит. 3, 14. Исход. 29, 18.

въ жертву за грехъ на томъ месте, гдь загалають жертву всесожженія.

- 34. И возьметь священникъ перстоить своимть крови отть сей жертвы за гръхъ, и возложитъ на роги жертвеннка всесожженія, а остальную тровь ея выльеть къ подножію жертвенника.
- 35. И весь тукъ ея отдълить, какъ отлыяется тукъ овцы изъ жертвы мприой, и сожжеть сіе священникъ на жертвенникъ въ жертву Господу; и такъ очистить его священникъ отъ граха, которымъ онъ согращилъ, и прощено будеть ему.

ГЛАВА 5.

сли вто сограшить тамъ, что слы-L шаль голось проклятія и быль свидателемъ, или видаль или зналь, во не объявиль, то онъ понесеть на cent rotas.

- 2. Или если прикоснется къ чему вибудь нечистому, или къ трупу звъря нечистаго, или къ трупу скота нечастаго, или къ трупу гада нечистаго, но не зналь того, то онъ нечисть и виновенъ.
- 3. Или если прикоснется къ нечистогь человъческой, какая бы то ни была нечистота, отъ которой оскверваются, и онъ не зналь того, но послъ узнаеть, то онъ виновенъ.
- 4. Или если кто безразсудно устаин своими поклянется сделать что выбудь худое или доброе, какое бы то на было дъло, въ которомъ люди безразсудно клянутся, и онъ не зналъ того, но послъ узнаеть, то онъ вино-Вень въ томъ.
- 5. Если онъ виновенъ въ чемъ нибуль изъ сихъ, и исповъдается, въ чемь онь сограниль,
- 6. то пусть принесеть Господу за прать свой, которымь онь сограшиль, жертву повинности изъ мелкаго скота, овцу или козу, за грѣхъ, и очистить его священникъ отъ грѣха его.

- принести овцы, то въ повинность за гръхъ свой пусть принесеть Господу двухъ горлицъ или двухъ молодыхъ голубей, одного въ жертву за гръхъ, а другаго во всесожженіе.
- 8. Пусть принесеть ихъ къ священнику, и (священникъ) представитъ прежде ту изъ сихъ птицъ, которая за гръхъ, и надломить голову ея отъ шеи ея, но не отдълить;
- 9. и покропить кровью сей жертвы за гръхъ на стъну жертвенника, а остальную кровь выпёлить къ полножію жертвенника: это жертва за грѣхъ.
- 10. А другую употребить во всесожжение по установлению; и такъ очистить его священникъ отъ грѣха его, которымъ онъ согрѣшилъ, и прощено будеть ему.
- 11. Если же онъ не въ состояніи принести двухъ горлицъ или двухъ молодыхъ голубей, пусть принесеть за то, что согръшиль, десятую часть ефы пшеничной муки въ жертву за гръхъ; пусть не льеть на нее елея, и ливана пусть не владеть на нее, ибо это жертва за грѣхъ.
- 12. И принесеть ее къ священнику; а священникъ возьметь изъ нея полную горсть въ память, и сожжеть на жертвенникъ въ жертву Господу: это жертва за грѣхъ.
- 13. И такъ очистить его священникъ отъ греха его, которымъ онъ согрѣшиль въ которомъ нибудь изъ оныхъ случаевъ, и прощено будеть ему: (остатокъ) же принадлежить священнику, какъ приношеніе хльоное.
- 14. И сказаль Господь Монсею, говоря:
- 15. если кто сдълаеть преступленіе, и по ошибкъ согрышить противъ посвященнаго Господу, пусть за вину свою принесеть Господу изъ стада овецъ овна безъ порока, по твоей оцънкъ, серебряными сиклями по сиклю священному, въ жертву повинности.
- 16. За ту святыню, противъ кото-7. Если же онъ не въ состояніи рой онъ согрѣщить, пусть воздасть и
- (35) Левит. 5, 13: 16, 18. Г. 5. (1) Второзак. 17, 4. (2) Arreit 2, 13. 2 Корино. 6, 17. (8) Левит. 11. 24. (3) Левит. 11, 12. (4) Сирах. 23. 13. Іаков. 3, 2. (6) Левит. 12. 8. (7) Лук. 2, 24. Левит. 1. 15. (41) Исхол. 16, 36. Левит. 2, 1. (12) Левит. 2, 2; 1, 17. (43) Левит. 4, 25; 2, 3. (45) Исхол. 30, 13. (46) Левит. 22, 14; 6, 7.

прибавить къ тому пятую долю, и отдасть сіе священнику, и священникъ очистить его овномъ жертвы повинности, и прощено будеть ему.

17. Если кто согращить и сдалаеть что нибудь противь заповадей Господнихь, чего не надлежало далать, и по неваданю сдалается виновнымь и понесеть на себа грахь,

18. пусть принесеть къ священику въ жертву повинности овна безъ порока, по опфикъ твоей, и загладить священникъ проступокъ его, въ чемъ онъ преступилъ по невъдънію, и прощено будеть ему.

19. Это жертва повинности, которою онъ провинился предъ Господомъ.

ГЛАВА 6.

- Ил сказалъ Господъ Моисею, говоря: 2. если кто согрѣшитъ и сдѣлаетъ преступленіе предъ Господомъ, и запрется предъ ближнимъ своимъ въ томъ, что ему поручено, или у него положено, или имъ похищено, или обманетъ ближняго своего,
- 3. или найдетъ потерянное, и запрется въ томъ, и поклянется ложно въ чемъ нибудь, что люди делаютъ и темъ грешатъ.—
- 4. то, согрѣшивъ и сдѣдавшись виновнымъ, онъ долженъ возвратить похищенное, что похитилъ, или отнятое, что отнялъ, или порученное, что ему поручено, или потерянное, что онъ нашелъ.
- 5. Или если онъ въ чемъ поклядся ложно, то долженъ отдать сполна, и приложить къ тому пятую долю и отдать тому, кому принадлежить, въ день приношенія жертвы повинности.
- 6. И за вину свою пусть принесеть Господу къ священнику въ жертву повинности изъ стада овепъ овна безъ порока, по опънкъ твоей.
- 7. И очистить его священникъ предъ Господомъ и прощено будеть ему, что

- бы онъ ни сдфлалъ, все, въ чемъ онъ сдфлался виновнымъ.
- 8. И сказаль Господь Монсею, говоря:
- 9. заповъдай Аарону и сынамъ его: вотъ законъ всесожжения: всесожжение пусть остается на мъстъ сожигания на жертвенникъ всю ночь до утра, и огонь жертвенника пусть горитъ на немъ (и не угасаетъ).
- 10. И пусть священникъ одінется въ льняную одежду свою, и надінетъ на тіло свое льняное нижнее платье, и сниметь пепель отъ всесожженія, которое сжегь огонь на жертвенникъ, и положить его подлі жертвенника.
- 11. И пусть сниметь съ себя одежды свои, и надънеть другія одежды, и вынесеть пепель вив стана на чистое місто.
- 12. А огонь на жертвенникъ пусть горить (и) не угасаеть, и пусть священникъ зажигаеть на немъ дрова каждое утро, и раскладываеть на немъ всесожженіе, и сожигаеть на немъ тукъ мирной жертвы.
- 13. Огонь непрестанно пусть горить на жертвенникъ и не угасаеть.
- 14. Вотъ законъ о приношеніи хлібономъ: (священники) сыны Аароновы должны приносить его предъ Господа къ жертвеннику.
- 15. И пусть возьметь (священникъ) горстью своею изъ приношенія хатонаго и пшеничной муки и елея и весь ливанъ, который на жертвѣ, и сожжетъ на жертвенникѣ: это пріятное благоуханіе, въ память предъ Господомъ.
- 16. А остальное изъ него пусть бдять Ааронъ и сыны его. Прфснымъ должно фсть его на святомъ мфстъ; на дворф скиніп собранія пусть фдять его.
- 17. Не должно печь его кваснымъ. Сіе даю Я имъ въ долю изъ жертвъ Моихъ. Это великая святыня, подобно какъ жертва за грѣхъ и жертва повинности.
- (18) Левит. 4, 26. Т.я. 6. (2) Числ. 5, 6. (3) Исхол. 23, 4. Второзак. 22, 1. (5) Исход. 22, 1. Јук. 19, 8. (6) Числ. 5, 8. (7) Левит. 4, 26. (9) Исход. 29, 38. (10) Исход. 28, 42. (11) Левит. 4, 12. (12) 2 Маккав. 1, 22. (14) Левит. 2, 1. Числ. 15, 4. (15) Левит. 1, 9. (16) Левит. 2, 3; 8, 31. Ісзек. 42, 13.

- 18. Всѣ потомки Аароновы мужескаго пола могуть ѣсть ее. Это вѣчний участокъ въ роды ваши изъ жертвъ Господнихъ. Все, прикасающееся къниъ, освятится.
- 19. И сказаль Господь Монсею, говоря:
- 20. вотъ приношеніе отъ Аарона и синовъ его, которое принесуть они Господу въ день помазанія его: десятая часть ефы пшеничной муки въ жертву постоянную, половина сего для утра и половина для вечера.
- 21. На сковородѣ въ елеѣ она должна быть приготовлена; напитанную елеемъ приноси ее въ кускахъ, какъ разламывается въ куски приношеніе хлѣбное; приноси ее въ пріятное благоуханіе Господу.
- 22. И священникъ, помазанный на мъсто его изъ сыновъ его, долженъ совершать сіе: это въчный уставъ Господа. Вся она должна быть сожъена.
- 23. И всякое хлъбное приношеніе отъ священника все да будеть сожигаемо, а не съъдаемо.
- 24. И сказаль Господь Моисею, говоря:
- 25. скажи Аарону и сынамъ его: вотъ законъ о жертвъ за гръхъ: жертва за гръхъ должна быть закалаема предъ Господомъ на томъ мъстъ, гдъ закалается всесожжение. Это великая святыня.
- 26. Священникъ, совершающій жертву за гріхъ, долженъ ість ее; она полжна быть съідаема на святомъмість, на дворі скиніи собранія.
- 27. Все, что прикоснется къ мясу ея, освятится; и если кровью ея обрызтана будеть одежда, то обрызганное омой на святомъ мѣстъ.
- 28. Глиняный сосудъ, въ которомъ она варилась, должно разбить; если же она варилась въ мѣдномъ сосудѣ, то должно его вычистить и вымыть водою.
 - 29. Весь мужескій поль священни-

ческаго рода можеть ѣсть ее: это великая святыня (у Господа).

30. А всякая жертва за грѣхъ, отъ которой кровь вносится въ скинію собранія для очищенія во святилиць, не должна быть съѣдаема: ее должно сожигать на огнѣ.

ГЛАВА 7.

Вотъ законъ о жертвъ повинности: это великая святыня.

- 2. Жертву повинности должно закалать на томъ мъстъ, гдъ закалается всесожжение, и кровью ея кропить на жертвенникъ со всъхъ сторонъ.
- 3. Приносящій должень представить изъ нея весь тукъ, курдюкъ и тукъ, покрывающій внутренности,
- 4. и объ почки и тукъ, который на нихъ, который на стегнахъ, и сальникъ, который на печени; съ почками пусть онъ отдълить сіе.
- 5. И сожжеть сіе священникъ на жертвенникъ въ жертву Господу. Это жертва повинности.
- 6. Весь мужескій поль священническаго рода можеть ъсть ее. На святомъ мъстъ должно ъсть ее: это великая святыня.
- 7. Какъ о жертвъ за гръхъ, такъ и о жертвъ повинности законъ одинъ: она принадлежитъ священнику, который очищаетъ посредствомъ ея.
- 8. И когда священникъ приноситъ чью нибудь жертву всесожженія, кожа оть жертвы всесожженія, которое онъ приносить, принадлежить священнику.
- 9. И всякое приношеніе хлѣбное, которое печено въ печи, и всякое приготовленное въ горшкѣ или на сковородѣ, принадлежитъ священнику, приносящему его.
- 10. И всякое приношеніе хлѣбное, смѣшанное съ елеемъ и сухое, принадлежить всѣмъ сынамъ Аароновымъ, какъ одному, такъ и другому.
- 11. Вотъ законъ о жертвъ мирной, которую приносятъ Господу.
- (48) Числ. 18, 10. Исхол. 27, 21. Левит. 10, 9. (22) Исал. 8, 21. (25) Левит. 17, 20; 4, 3. (26) Левит. 4, 22. Осія 4, 8. (28) Левит. 8, 31. Ісзек. 46, 24. (29) Левит. 7, 6. (30) Левит. 4. 5. Екр. 13, 11. Гл. 7. (1) Левит. 5, 6. (2) Левит. 6, 25; 1, 5. (3) Левит. 3, 4. (4) Левит. 3, 4. 10. (6) Левит. 6, 18. (7) Левит. 14, 13. (8) Левит. 1, 6. (9) Левит. 2, 3. (10) Левит. 2, 5; 5, 11; 6, 22. (11) Левит. 3, 2.

- 12. Если кто въ благодарность приносить ее, то при жертвъ благодарности онъ долженъ принести пръсные хлъбы, смъщанные съ елеемъ, и пръсныя лепешки, помазанныя елеемъ, и пшеничную муку, напитанную елеемъ, хлъбы, смъщанные съ елеемъ.
- 13. Кром'т ленешекъ пусть онъ приноситъ въ приношение свое квасный хлъбъ, при мирной жертвъ благодарной
- 14. Одно что нибудь изъ всего приношенія своего пусть принесеть онъ въ возношеніе Господу; это принадлежить священнику, кропящему кровью мирной жертвы.
- 15. Мясо мирной жертвы благодарности должно събсть въ день приношенія ея; не должно оставлять отъ него до утра.
- 16. Если же кто приносить жертву по объту, или отъ усердія, то жертву его должно ъсть въ день приношенія, и на другой день оставшееся отъ нея ъсть можно.
- 17. А оставшееся отъ жертвеннаго мяса къ третьему дию должно сжечь на огиъ.
- 18. Если же будуть ѣсть мясо мирной жертвы на третій день, то она не будеть благопріятна. Кто ее принесеть, тому ни во что не вмѣнится: это оскверненіе, и кто будеть ѣсть ее, тоть понесеть на себѣ грѣхъ.
- 19. Мяса сего, если оно прикоснется къ чему либо нечистому, не должно ъсть, но должно сжечь его на огиъ; а мясо чистое можетъ ъсть всякій чистый.
- 20. Если же какая душа, имъя на себъ нечистоту, будетъ ъсть мясо мирной жертвы Господней, то истребится душа та изъ народа своего.
- 21. Й если какая душа, прикоснувшись къ чему нибудь нечистому, къ нечистотъ человъческой, или къ нечистому скоту, или какому нибудь нечистому гаду, будетъ ъстъ мясо мирной жертвы Господней, то истребится душа та изъ народа своего.

- 22. И сказалъ Господь Монсею, говоря:
- 23. скажи сынамъ Израилевымъ: никакого тука ни изъ вола, ни изъ овцы, ни изъ козла не ѣшьте.
- 24. Тукъ изъ мертваго и тукъ изъ растерзаннаго звъремъ можно употреблять на всякое дъло; а ъсть, не ъщьте его.
- 25. Ибо кто будеть всть тукъ изъ скота, который приносится въ жертву Господу, истребится душа та изъ народа своего.
- 26. И никакой крови не випьте во всехъ жилищахъ вашихъ ни изъ птицъ, ни изъ скота.
- 27. А кто будеть тесть какую нибудь кровь, истребится душа та изъ народа своего.
- 28. И сказалъ Господь Моисею, говоря:
- 29. скажи сынамъ Израилевымъ: кто представляетъ мирную жертву свою Господу, тотъ изъ мирной жертвы часть долженъ принести въ приношение Господу.
- 30. Своими руками долженъ онъ принести въ жертву Господу: тукъ съ грудью долженъ онъ принести (и сальникъ на печени), потрясая грудь предъ лицемъ Господнимъ.
- 31. Тукъ сожжеть священникъ на жертвенникъ, а грудь принадлежитъ Аарону и сынамъ его.
- 32. И правое плечо, какъ возношеніе, изъ мирныхъ жертвъ вашихъ отдавайте священнику.
- 33. Кто изъ синовъ Аароновыхъ приноситъ кровь изъ мирной жертвы и тукъ, тому и правое плечо на долю.
- 34. Ибо Я беру отъ сыновъ Израилевыхъ изъ мирныхъ жертвъ ихъ грудь потрясанія и плечо возношенія, и отдаю ихъ Аарону священнику и сынамъ его въ въчный участокъ отъ сыновъ Израплевыхъ.
- 35. Вотъ участокъ Аарону и участокъ сынамъ его изъ жертвъ Господнихъ со дня, когда они предста-
- (42) Левит. 22, 29. 2 Парадипом. 29, 31. Псал. 115, 17. (45) Левит. 19, 5; 22, 30. 1 Корине. 10, 18. (46) Числ. 30, 3. (47) Левит. 19, 6. (49) 1 Царств. 20, 26. (20) Быт. 17, 14. (21) Левит. 11, 4. (23) Левит. 3, 17. (26) Левит. 3, 17. (30) Исход. 29, 24. (32) Исход. 30, 15. (34) Исход. 29, 27. Числ. 18, 11. 1 Корпие. 9, 13.

нуть предъ Господа для священнодействія.

36. который повельть Господь давать ихъ со дня помазанія ихъ отъ синовъ Израндевыхъ. Это въчное постановление въ роды ихъ.

37. Вотъ законъ о всесожжения, о приношеніи хлібномъ, о жертві за грыль, о жертвъ повинности, о жертът посвящения и о жертвъ мирной,

38. который даль Господь Монсею на горъ Синаъ, когда повелълъ сынамъ Израплевымъ, въ пустынъ Синайской, приносить Господу приноше-

ГЛАВА 8.

- и сказаль Господь Монсею, говоря: 2. возьми Аарона и сыновъ его съ енуь, и одежды и елей помазанія, и тельна для жертвы за грѣхъ и двухъ бысь, и корзину опресноковъ.
- 3. И собери все общество ко входу скини собранія.
- 4. Монсей сділаль такъ, какъ повыть ему Господь, и собралось общество ко входу скиніи собранія.
- 5. И сказаль Монсей къ обществу: воть, что новельть Господь сдылать.
- 6. И привелъ Монсей Аарона и сыновь его, и омыль ихъ водою;
- 7. и возложиль на него хитонь, и его поясомъ, и надъль на него верхнюю ризу, и возложиль на него ефодъ, и опоясаль его поясомъ фода и прикрѣпилъ имъ ефодъ на E:MP:
- ъ. н возложилъ на него наперсникъ, на наперсникъ положилъ уримъ и тумпить,
- 9. и возложиль на голову его кидарь, а на кидаръ съ передней стороны его возложиль полированную дощечку, діадиму святыни, какъ повелы Господь Монсею.
- 10. И взяль Монсей елей помазанія. н помазаль скинію и все, что въ ней. и освятиль это.

- никъ семь разъ, и помазалъ жертвенникъ и всъ принадлежности его, и умывальницу и подножіе ея, чтобы освятить ихъ.
- 12. И возлилъ (Моисей) елей помазанія на голову Аарона, и помазаль его, чтобъ освятить его.
- 13. И привель Моисей сыновъ Аароновыхъ, и одъль ихъ въ хитоны, и опоясаль ихъ поясомъ, и возлиль на нихъ кидары, какъ повелълъ Господь Мопсею.
- 14. И привелъ (Моисей) тельца для жертвы за гръхъ, и Ааронъ и сыны его возложили руки свои на голову тельца за грѣхъ;
- 15. и закололь его (Монсей) и взяль крови, и перстомъ своимъ возложилъ на роги жертвенника со всъхъ сторонъ, и очистиль жертвенникь, а остальную кровь вылиль къ подножію жертвенника, и освятиль его, чтобы сдѣлать его чистымъ.
- 16. И взяль (Монсей) весь тукъ, который на внутренностяхъ, и сальникъ на печени и объ почки и тукъ ихъ, и сжегъ Моисей на жертвенникъ.
- 17. А тельца и кожу его, и мясо его, и нечистоту его сжегъ на огиъ виъ стана, какъ повелъть Господь Моисею.
- 18. И привель (Моисей) овна для всесожженія, и возложили Ааронъ и сыны его руки свои на голову овна;
- 19. и закололъ ею Моисей и покропиль кровью на жертвенникь со всѣхъ сторонъ;
- 20. и разсъбъ овна на Моисей голову сжегъ части и И тукъ,
- 21. а внутренности и ноги вымыль водою, и сжегъ Моисей всего овна на жертвенникъ: это всесожженіе въ пріятное благоуханіе, это жертва Господу, какъ повелълъ Господь Моисею.
- 22. И привелъ (Моисей) другаго овна, овна посвященія, и возложили Ааронъ и сыны его руки свои на голову овна;
- 23. и закололь его Монсей и взяль 11. И покропиль имъ на жертвен- 1 крови его, и возложилъ на край пра-
- (37) Левит. 16, 6, 27, 34. Гл. 8. (1) Исход. 28, 1. (2) Левит. 9, 18, 22. (6) Исход. 28, 1; 40. 12. (10) Исход. 30, 25. Числ. 7, 1. Сирах. 45, 18. (12) Исход. 29, 7. Числ. 35, 25. Псат. 132. 2. (14) Исход. 29, 10. (15) 2 Парадином. 29, 22. Исход. 29, 16. (16) Левит. 3, 4. (18) Исход. 29, 15. (21) Исход. 29, 18. Левит. 1, 9. (22) Исход. 29, 19. (23) Левит. 14, 14.

ваго уха Ааронова и на большой палецъ правой руки его, и на большой палецъ правой ноги его.

- 24. И привелъ Монсей сыновъ Аароновыхъ, и возложилъ крови на край праваго уха ихъ, и на большой палецъ правой руки ихъ и на большой налецъ правой ноги ихъ, и покропилъ Монсей кровью на жертвенникъ со всѣхъ сторонъ.
- 25. И взяль (Моисей) тукъ и курдюкь и весь тукъ, который на внутренностяхъ, и сальникъ на печени, и объ почки и тукъ ихъ и правое плечо;
- 26. и изъ корзины съ опрфеноками, которая предъ Господомъ, взялъ одинъ опрфенокъ, и одинъ хлъбъ съ елеемъ, и одну лепешку, и возложилъ на тукъ и на правое плечо.
- 27. И положилъ все это на руки Аарону и на руки сынамъ его, и принесъ это, потрясая предълицемъ Господнимъ.
- 28. И взять это Монсей съ рукъ ихъ и сжегь на жертвенникъ со всесожжениемъ: это жертва посвящения въ приятное благоухание, это жертва Госполу.
- 29. И взяль Монсей грудь и принесь ее, потрясая предъ лицемъ Господнимъ: это была доля Монсева отъ овна посвященія, какъ повельлъ Господь Монсею.
- 30. И взялъ Мопсей елея помазанія и крови, которая на жертвенникъ, и покропилъ Аарона и одежды его, и сыновъ его и одежды сыновъ его съ нимъ; и такъ освятилъ Аарона и одежды его, и сыновъ его и одежды сыновъ его съ нимъ.
- 31. И сказалъ Монсей Аарону и сынамъ его: сварите мясо у входа скиніи собранія, и тамъ ѣшьте его съ хлѣбомъ, который въ корзинѣ посвященія, какъ мнѣ повельно и сказано: Ааронъ и сыны его должны ѣсть его.
- 32. А остатки мяса и хліба сожгите на оги в.
 - 33. Семь дней не отходите отъ две-

- рей скиніп собранія, пока не исполнятся дни посвященія вашего, ибо семь дней должно совершаться посвященіе ваше.
- 34. Какъ сегодня было сдѣлано, такъ повелѣлъ Господь дѣлать для очищенія васъ.
- 35. У входа скиніи собранія будьте день и ночь впрододженіе семи дней, и будьте на стражѣ у Господа, чтобы не умереть, по́о та́къ мнѣ повелѣно (отъ Господа Бога).
- 36. И исполнилъ Ааронъ и сыны его все, что повелълъ Господь чрезъ Моисея.

ГЛАВА 9.

Въ осьмый день призваль Моисей Аарона и сыновъ его и старъй-

- 2. и сказалъ Аарону: возьми себъ изъ воловъ тельца въ жертву за гръхъ и овна во всесожженіе, обоихъ безъ порока, и представь предъ лице Госполне.
- 3. И сынамъ Израилевымъ скажи: возьмите козла въ жертву за гръхъ, (п овна,) и тельца, и агнца, однольтнихъ, безъ порока, во всесожжение,
- 4. и вола и овна въ жертву мирную, чтобы совершить жертвоприношеніе предъ лицемъ Господнимъ, и приношеніе хлѣбное, смѣшанное съ елеемъ, ибо сегодня Господь явится вамъ.
- 5. И принесли то, что приказаль Монсей, предъ скинію собранія, и пришло все общество и стало предълицемъ Господнимъ.
- 6. И сказалъ Мопсей: вотъ, что повелътъ Господъ сдълатъ, и явится вамъ слава Господня.
- 7. И сказать Монсей Аарону: приступи къ жертвеннику и соверши жертву твою о гръхъ и всесожжение твое, и очисти себя и народъ, и сдълай приношение отъ народа, и очисти ихъ, какъ повелълъ Господъ.
- (25) Неход. 29, 22. (26) Исход. 29, 23. (28) Левит. 1, 9. (29) Исход. 29, 24. Левит. 7, 33. (30) Исход. 29, 21. (31) Левит. 24, 9. Исход. 29, 32. Мате. 12, 4. Марк. 2, 26. Лук. 6, 4. (33) Сирах. 45, 18. (35) Левит. 10, 7. Гл. 9. (2) Исход. 29, 1. (3) Левит. 4, 13; 1, 5. (7) Левит. 10, 2. Евр. 7, 27.

- 8. П приступиль Ааронъ къ жертвенных, и закололь тельца, который за него, въ жертву за грфхъ.
- 9. Сини Аарона поднесли ему кровь, и онь омочиль персть свой въ крови в возложить на роги жертвенника, а остальную кровь вылиль къ поднокір кертвенника.
- 10. А тукъ и почки и сальникъ на печени отъ жертвы за грѣхъ сжегъ ы жертвенникъ, какъ повелъль Госполь Монсею;
- 11. мясо же и кожу сжегь на огнъ
- 12. И закололъ всесожжение, и сывы Аарона поднесли ему кровь; онъ ею на жертвенникъ со всьть сторонъ.
- 13. И принесли ему всесожжение вы пускахъ и голову, и онъ сжегъ на кертвенникъ,
- 14. а внутренности и ноги омылъ I сжегь со всесожжениемъ на жер-
- 15. И принесъ приношеніе отъ на-^{рода}, **и** взяль отъ народа козла за фtхъ, и закололъ его, и принесъ его в жертву за гръхъ, какъ и преж-
- 16. И принесъ всесожжение и совершить его по уставу.
- 17. И принесъ приношение хлъбное наполниль имъ руки свои, и сжегъ на жертвенникъ сверхъ утренняго весожженія.
- 18. И закололъ вола и овна, которые отъ народа, въ жертву мирную; сыны Аарона поднесли ему кровь, и онъ покропиль ею на жертвенникъ со встур сторонъ.
- 19. Поднесли и тукъ и изъ вола, и изъ овна курдюкъ и (тукъ) покрывающій (внутренности,) почки и сальна печени,
- 20. и положили тукъ на грудь, и онь сжегь тукъ на жертвенникф.
- 21. Грудь же и правое плечо принесъ Ааронъ, потрясая предъ лицемъ Господнимъ, какъ повелълъ Монсей.
 - 22. И поднажь Ааронъ руки свои,

- обратившись къ народу, и благословилъ его, и сошелъ, совершивъ жертву за грѣхъ, всесожжение и жертву мирную.
- 23. И вошли Монсей и Ааронъ въ скинію собранія, и вышли, и благословили народъ. И явилась слава Господня всему народу.
- 24. И вышель огонь отъ Господа и сжегъ на жертвенникъ всесожжение и тукъ; и видълъ весь народъ, и воскликнулъ отъ радости и палъ на лице свое.

ГЛАВА 10.

Надавъ и Авіудъ, сыны Аароновы, взяли каждый свою кадильницу, и положили въ нихъ огня, и вложили въ него куреній, и принесли предъ Господа огонь чуждый, котораго Онъ не велъль имъ.

- 2. И вышелъ огонь отъ Господа, и сжегь ихъ, и умерли они предъ лицемъ Господнимъ.
- 3. И сказалъ Моисей Аарону: вотъ, о чемъ говорилъ Господь, когда сказалъ: въ приближающихся ко Мнѣ освящусь и предъ всемъ народомъ прославлюсь. Ааронъ молчалъ.
- 4. И позвалъ Монсей Мисаила и Елцафана, сыновъ Узіила, дяди Ааронова, и сказаль имъ: пойдите, вынесите братьевъ вашихъ изъ святилища за станъ.
- 5. И пошли, и вынесли ихъ въ хитонахъ ихъ за станъ, какъ сказалъ Моисей.
- 6. Аарону же и Елеазару и Ивамару, сынамъ его, Моисей сказаль: головъ вашихъ не обнажайте и одеждъ вашихъ не раздирайте, чтобы вамъ не умереть и не навести гитва на все общество. Но братья ваши, весь домъ Израилевъ, могутъ плакать о сожженныхъ, которыхъ сожегъ Господь.
- 7. И изъ дверей скиніи собранія не выходите, чтобы не умереть вамъ, ибо на васъ елей помазанія Господня. И сдълали по слову Моисея.

(10) Исход. 29, 22. Левит. 3, 10. (11) Левит. 4, 11. (13) Левит. 1, 6. (15) 2 Корино. 5, 21. (17) Левят. 2, 1. Исход. 29, 38. Числ. 28, 4. (21) Числ. 29, 24. (22) Числ. 6, 22. Исход. 21. 24. (24) 2 Маккав. 2, 10. Гл. 10. (1) Числ. 3, 4; 26, 61. 1 Паралипом. 24, 2. (3) Исход. 19; 22. Гезек. 42, 13. 1 Петр. 4, 17. (5) Деян. 5, 6, 10. (6) Левит. 13; 45; 21, 10.

- 8. И сказалъ Господь Аарону, говоря:
- 9. вина и крѣпкихъ напитковъ не пей ты и сыны твои съ тобою, когда входите въ скинію собранія, (или приступаете къ жертвеннику,) чтобы не умереть. Это вѣчное постановленіе въ роды ваши,
- 10. чтобы вы могли отличать священное отъ несвященнаго и нечистое отъ чистаго,
- 11. и научать сыновъ Израилевыхъ всёмъ уставамъ, которые изрекъ имъ Господь чрезъ Моисея.
- 12. И сказаль Монсей Аарону и Елеазару и Иеамару, оставшимся сынамь его: возьмите приношеніе хлібное, оставшееся оть жертвъ Господнихь, и вшьте его прісное у жертвенника, ибо это великая святыня.
- 13. И тыпьте его на святомъ мъстъ, ибо это участокъ твой и участокъ сыновъ твоихъ изъ жертвъ Господнихъ: такъ мит повельно (отъ Господа).
- 14. И грудь потрясанія и плечо возношенія ішьте на чистомъ місті, ты и сыновья твои и дочери твои съ тобою, ибо это дано въ участокъ тебі и въ участокъ сынамъ твоимъ изъ мирныхъ жертвъ сыновъ Израилевыхъ.
- 15. Плечо возношенія и грудь потрясанія должны они приносить съ жертвами тука, потрясая предъ лицемъ Господнимъ, и да будеть это въчнымъ участкомъ тебъ и сыновьямъ твоимъ (и дочерямъ твоимъ) съ тобою, какъ повелъть Господь (Монсею).
- 16. И козла жертвы за грѣхъ искалъ Моисей, и вотъ, онъ сожженъ. И разгитвался (Моисей) на Елеазара и Иеамара, оставшихся сыновъ Аароновыхъ, и сказалъ:
- 17. почему вы не ѣли жертвы за грѣхъ на святомъ мѣстѣ? ибо она святыня великая, и она дана вамъ, чтобы снимать грѣхи съ общества и очищать ихъ предъ Господомъ.
 - 18. Воть, кровь ея не внесена

- внутрь святилища, а вы должны были феть ее на святомъ мфеть, какъ повельно мнъ.
- 19. Ааронъ сказалъ Монсею: вотъ, сегодня принесли они жертву свою за грѣхъ и всесожжение свое предъ Господомъ, и это случилось со мною: если я сегодня съѣмъ жертву за грѣхъ, будетъ ли это угодно Господу?

20. И услишать Моисей и одобриль.

ГЛАВА 11.

- 2. скажите сынамъ Израилевымъ: вотъ животныя, которыя можно вамъ ъстъ изъ всего скота на земль:
- 3. всякій скоть, у котораго раздвоены коныта и на конытахъ глубокій разрізъ, и который жуеть жвачку, тішьте,
- 4. Только сихъ не вшьте изъ жующихъ жвачку и имвющихъ раздвоеныя копыта: верблюда, потому что онъ жуетъ жвачку, но копыта у него не раздвоены, нечисть онъ для васъ;
- 5. и тушканчика, потому что онъ жуеть жвачку, но копыта у него не раздвоены, нечисть онъ для васъ;
- 6. и зайца, потому что онъ жуетъ жвачку, но копыта у него не раздвоены, нечистъ онъ для васъ;
- 7. и свиньи, потому что копыта у ней раздвоены и на копытахъ разръзъ глубокій, но она не жуетъ жвачки, нечиста она для васъ.
- 8. Мяса ихъ не вшьте и къ трупамъ ихъ не прикасайтесь, нечисты они для васъ.
- 9. Изъ всёхъ эксивотныхъ, которыя въ водё, ёшьте сихъ: у которыхъ есть перыя и чешуя въ водё, въ моряхъ ли, или рекахъ, тёхъ ёшьте.
- 10. А всь ть, у которыхь ньть перьевь и чешуи, въ моряхъ ли, или ръкахъ, изъ всьхъ плавающихъ въ водахъ, и изъ всего живущаго въ водахъ, скверны для васъ.
- (9) Іезек. 44, 21. 1 Тимов. 3, 3. Тит. 1, 7. (10) Іезек. 44, 23. Евр. 5, 14. Левит. 11, 1. (11) Второзак. 33, 10. Малах. 2, 4. (12) Левит. 2, 3; 6, 16. (13) Левит. 2, 3; 6, 16. (14) Левит. 9, 21. (15) Исход. 29, 27. (16) 2 Маккав. 2, 11. (17) Левит. 6, 26. Исход. 28, 38. Тм. 11. (2) Второзак. 14, 4. (3) Быт. 1, 31. Римляп. 14, 14. (7) 2 Маккав. 6, 18. (8) Второзак. 14, 9.

- 11. Онъ должны быть скверны для васъ: мяса ихъ не ъшьте, и труповъ ихъ пишайтесь.
- 12. Вст эксивотныя, у которыхъ негь перьевъ и чешуи въ водъ, скверни мя васъ.
- 13. Изъ птицъ же гнушайтесь сихъ: (ве моджно ихъ ѣсть, скверны онѣ,) орда, грифа и морскаго орда,
 - 14. коршуна и сокола съ породою его,
 - 15. всякаго ворона съ породою его,
- 16. страуса, совы, чайки и ястреба съ породою его,
 - 17. филина, рыболова и ибиса,
 - 15. лебедя, пеликана и сипа,
- 19. цапли, зуя съ породою его, умы и нетопыря.
- 20. Всѣ животныя пресмыкающіка крылатыя, ходящія на четырехъ мочть, скверны для васъ.
- 21. Изъ всѣхъ пресмыкающихся, призтихъ, ходящихъ на четырехъ можь, тѣхъ только ѣшьте, у которихъ есть голени выше ногъ, чтобы скабать ими по землѣ.
- 22. Сихъ ѣшъте изъ нихъ: саранчу съ ея породою, соламъ съ ея породою, и хагабъ съ ея породою, и хагабъ съ ея породою.
- 23. Всякое *другое* пресмыкающееся, крыматое, у котораго четыре ноги, скверно для васъ.
- 24. Отъ нихъ вы будете нечисты: всякій, кто прикоснется къ трупу ихъ, всчисть будеть до вечера.
- 25. И всякій, кто возьметь трупъ ть, должень омыть одежду свою, и нечисть будеть до вечера.
- 26. Всякій скоть, у котораго копыта раздвоены, но ність глубокаго разріза, и который не жусть жвачки, нечесть для вась: всякій, кто прикосвется къ нему, будеть нечисть (до вечера).
- 27. Изъ всёхъ звёрей четвероногиль, тё, которые ходять на лапахъ, нечисты для васъ: всякій кто прибоснется къ трупу ихъ, нечисть булеть до вечера.
- 28. Кто возьметь трупъ ихъ, тотъ 101женъ омыть одежды свои, и не-

- чисть будеть до вечера: нечисты они для васъ.
- 29. Воть, что нечисто для васъ изъ животныхъ, пресмыкающихся по землъ: кротъ, мышь, ящерица съ ея породою,
- 30. анака, хамелеонъ, летаа, хометъ и тиншеметъ,—
- 31. сін нечисты для васъ изъ всѣхъ пресмыкающихся: всякій, кто прикоснется къ нимъ мертвымъ, нечисть будеть до вечера.
- 32. И все, на что упадеть которое нибудь изъ нихъ мертвое, всякій деревянный сосудь, или одежда, или кожа, или мѣшокъ, и всякая вещь, которая употребляется на дѣло, будутъ нечисты: въ воду должно положить ихъ, и нечисты будуть до вечера, потомъ будуть чисты.
- 33. Если же которое нибудь изъ нихъ упадеть въ какой нибудь глиняный сосудъ, то находящееся въ немъ будеть нечисто, и самый (сосудъ) разбейте.
- 34. Всякая пища, которую ѣдять, на которой была вода изъ такого сосуда, нечиста будеть (для вась), и всякое питье, которое пьють, во всякомъ такомъ сосудѣ нечисто будеть.
- 35. Все, на что упадеть что нибудь отъ трупа ихъ, нечисто будеть: печь и очагь должно разломать, они нечисты; и они должны быть нечисты для васъ.
- 36. Только источникъ и колодезь, вмѣщающій воду, остаются чистыми. А кто прикоснется къ трупу ихъ, тотъ нечистъ.
- 37. И если что нибудь отъ трупа ихъ упадетъ на какое либо съмя, которое съютъ, то оно чисто.
- 38. Если же тогда, какъ вода налита на сѣмя, упадетъ на него что нибудь отъ трупа ихъ, то оно нечисто для васъ.
- 39. И когда умреть какой либо скоть, который употребляется вами въ пищу, то прикоснувшійся къ трупу его нечисть будеть до вечера.
- 40. И тотъ, кто будетъ встъ мертвечину его, долженъ омыть одежды

⁽¹³⁾ Второзак. 14, 18. (24) Левит. 5, 2. Агтей 2, 14: (32) Левит. 15, 12. (33) Левит. 6, 28. (40) Девит. 17, 15. Второзак. 14, 21.

свои, и нечисть будеть до вечера; и тоть, кто понесеть трупь его, должень омыть одежды свои, и нечисть будеть до вечера.

- 41. Всякое животное, пресмыкающееся по земль, скверно для вась, не должно ъсть *сю*.
- 42. Всего ползающаго на чревѣ и всего ходящаго на четырехъ ногахъ, и многоножныхъ изъ животныхъ пресмыкающихся на землѣ, не ѣшьте, ибо они скверны.
- 43. Не оскверняйте душъ вашихъ какимъ либо животнымъ пресмыкающимся, и не дълайте себя чрезъ нихъ нечистыми, чтобъ быть чрезъ нихъ нечистыми.
- 44. нбо Я Господь, Богъ вашъ: освящайтесь и будьте святы, ибо Я (Господь, Богъ вашъ) свять, и не оскверняйте душъ вашихъ какимъ либо животнымъ, ползающимъ по землѣ.
- 45. Ибо Я Господь, выведшій вась изъ земли Египетской, чтобъ быть вашимъ Богомъ. Итакъ будьте святы, потому что Я святъ.
- 46. Вотъ законъ о скотѣ, о птицахъ, о всѣхъ животныхъ, живущихъ въ водахъ, и о всѣхъ животныхъ, пресмыкающихся по землѣ,
- 47. чтобы отличать нечистое отъ чистаго, и животныхъ, которыя можно тсть, отъ животныхъ, которыхъ фсть не должно.

ГЛАВА 12.

11 сказалъ Господь Моисею, говоря: 2. скажи сынамъ Израилевымъ: если женщина зачнетъ и родитъ младенца мужескаго пола, то она нечиста будетъ семъ дней; какъ во дни страданія ея очищеніемъ, она будетъ нечиста.

- 3. Въ осьмый же день обръжется у него крайняя плоть его.
- 4. И тридцать три дня должна она сидъть, очищаясь отъ кровей своихъ; ни къ чему священному не должна

прикасаться, и къ святилищу не должна приходить, пока не исполнятся дни очищенія ея.

- 5. Если же она родить младенца женскаго пола, то во время очищенія своего она будеть нечиста двіз неділи, и шесть десять шесть дней должна сидіть, очищаясь оть кровей своихъ.
- 6. По окончаніи дней очищенія своего за сына или за дочь, она должна принести однолітняго агнца во всесожженіе и молодаго голубя или горлицу въ жертву за грізхъ, ко входу скиніи собранія къ священнику.
- 7. Онъ принесеть это предъ Господа, и очистить ее, и она будеть чиста отъ теченія кровей ея. Вотъ законть о родившей *младенца* мужескаго или женскаго пола.
- 8. Если же она не въ состоянии принести агица, то пусть возьметь двухъ горлицъ, или двухъ молодыхъ голубей, одного во всесожжение, а другаго въ жертву за грѣхъ, и очистить ее священникъ, и она будеть чиста.

ГЛАВА 13.

II сказалъ Господь Монсею и Аарону, говоря:

- 2. когда у кого появится на кожъ тъла его опухоль, или лишаи, или пятно, и на кожъ тъла его сдълается какъ бы язва проказы, то должно привести его къ Аарону священнику, или къ одному изъ сыновъ его, священниковъ.
- 3. Священникъ осмотритъ язву на кожѣ тѣла, и если волосы на язвѣ измѣнились въ оѣлые, и язва оказывается углубленною въ кожу тѣла его, то это язва проказы: священникъ, осмотрѣвъ его, ооъявитъ его нечистымъ.
- 4. А если на кожѣ тѣла его пятно бѣлое, но оно не окажется углубленнымъ въ кожу, и волосы на немъ не измѣнились въ бѣлые, то священникъ имъющаю язву долженъ заключить на семь дней.

(44) Левит. 19, 2; 20, 7. 1 Петр. 1, 15. (45) Быт. 17, 7. (47) Мате. 15, 17. Дѣян. 10, 13. Гж. 12. (2) Лук. 2, 22. (3) Быт. 17, 10. Лук. 2, 21. Іоан. 7, 22. (6) Левит. 5, 7. (8) 1 Царств. 25, 8. Лук. 2, 24. Гж. 13. (2) Левит. 14, 3. Второзак. 24, 8. Мате. 8, 4. (5) Числ. 14, 12.



- 5. Въ седьмий день священникъ осногрить его; и если язва остается въ своеть видѣ, и не распространяется язва по кожѣ, то священникъ должевъ заключить его на другіе семь двей.
- 6. Въ седьмый день опять священник осмотрить его; и если язва мене примітна и не распространилась язва по кожі, то священникъ должень объявить его чистымь: это лимая, и пусть онъ омоеть одежды свои, и будеть чисть.
- 7. Если же лишан стануть распространяться по кожѣ, послѣ того какъ онь являлся къ священнику для очищеня, то онъ вторично долженъ явлься къ священнику.
- 8. Священникъ, увидъвъ, что лишат распространяются по кожѣ, объявить его нечистымъ: это проказа.
- 9. Если будетъ на комъ язва прокази, то должно привести его късвяценику.
- 10. Священникъ осмотритъ, и если одуходъ на кожъ бъда и волосъ измъвшся въ бълый, и на опуходи живое часо.
- 11. то это застарѣлая проказа на макт тѣла его; и священникъ объявить его нечистымъ и заключить его, ибо онь нечисть.
- 12. Если же проказа расцвътеть на вожь, и покроеть проказа всю кожу больнаго отъ головы его до ногъ, сълько могутъ видъть глаза священнява.
- 13. и увидить священникъ, что проказа покрыла все тѣло его,—то онъ объявить больнаго чистымъ, потому что все превратилось въ бѣлое: онъ чность
- 14. Когда же окажется на немъ живое чясо, то онъ нечисть.
- 15. Священникъ, увидѣвъ живое мясо, объявитъ его нечистымъ; живое мясо нечисто: это проказа.
- 16. Если же живое мясо измънится в обратится въ бълое, пусть онъ прійлеть къ священнику.
 - 17. Священникъ осмотрить его, и

- если язва обратилась въ бѣлое, священникъ объявитъ больнаго чистымъ: онъ чистъ.
- 18. Если у кого на кожѣ тѣла быль нарывъ и зажилъ,
- 19. и на мѣстѣ нарыва появилась бѣлая опухоль, или пятно бѣлое или красноватое, то онъ долженъ явиться къ священнику.
- 20. Священникъ осмотрить его, и если оно окажется ниже кожи, и волосъ его измънился въ бълый, то священникъ объявитъ его нечистымъ. Это язва проказы: она расцвъла на нарывъ.
- 21. Если же священникъ увидить, что волосъ на ней не бълъ, и она не ниже кожи, и притомъ мало примътна, то священникъ заключитъ его на семь дней.
- 22. Если она станетъ очень распространяться по кожѣ, то священникъ объявитъ его нечистымъ: это язва.
- 23. Если же пятно остается на своемъ мъстъ и не распространяется, то это воспаление нарыва; и священникъ объявить его чистымъ.
- 24. Или если у кого на кожѣ тѣла будетъ обжогъ и на зажившемъ обжогъ окажется красноватое или бѣлое пятно,
- 25. и священникъ увидить, что волосъ на пятив изменился въ белый, и оно окажется углубленнымъ въ коже, то это проказа, она расцвела на обжоге. И священникъ объявить его нечистымъ: это язва проказы.
- 26. Если же священникъ увидитъ, что волосъ на пятиъ не бълъ, и оно не ниже кожи, и притомъ мало примътно, то священникъ заключитъ его на семь дней.
- 27. Въ седьмый день священникъ осмотритъ его, и если оно очень распространяется по кожъ, то священникъ объявитъ его нечистымъ: это язва проказы.
- 28. Если же пятно остается на своемъ мѣстѣ и не распространиется по кожѣ, и притомъ мало примѣтно, то это опухоль отъ обжога. Священникъ

⁽⁶⁾ Наум. 3, 19. (9) Левит. 14, 3. Второзак. 24, 8. (12) Исход. 9, 9. Исаія 1, 6. (13) Псал. 5. Псал. 37, 4. Лук. 18, 13—14.

- объявитъ его чистымъ, ибо это воспаденіе отъ обжога.
- 29. Если у мужчины или у женщины будетъ язва на головъ, или на бородъ,
- 30. и осмотритъ священникъ язву, и она окажется углубленною въ кожъ и волосъ на ней желтоватый тонкій, то священникъ объявитъ ихъ нечистыми: это паршивость, это проказа на головъ или на бородъ.
- 31. Если же священникъ осмотритъ язву паршивости, и она не окажется углубленною въ кожѣ, и волосъ на ней не черный, то священникъ импьющаю язву паршивости заключитъ на семь тней.
- 32. Въ седьмый день священникъ осмотритъ язву, и если паршивость не распространяется, и нѣтъ на ней желтоватаго волоса, и паршивость не окажется углубленною въ кожѣ,
- 33. то *больно* должно остричь, но паршиваго мѣста не остригать, и священникъ долженъ паршиваго вторично заключить на семь дней.
- 34. Въ седьмый день священникъ осмотритъ паршивость, и если паршивость не распространяется по кожъ и не окажется углубленною въ кожъ, то священникъ объявитъ его чистымъ: пусть онъ омоетъ одежды свои, и будетъ чистъ.
- 35. Если же послѣ очищенія его будеть очень распространяться паршивость по кожѣ,
- 36. и священникъ увидитъ, что паршивость распространяется по кожѣ, то священникъ пусть не ищетъ желтоватаго волоса: онъ нечистъ.
- 37. Если же паршивость остается въ своемъ видѣ, и показывается на ней волосъ черный, то паршивость прошла, онъ чисть; священникъ объявить его чистымъ.
- 38. Если у мужчины или у женщины на коже тела ихъ будуть пятна, пятна бёлыя,
- 39. и священникъ увидитъ, что на кожѣ тѣла ихъ пятна блѣднобѣлыя, то это лишай, расцвѣтшій на кожѣ: онъ чистъ.

- 40. Если у кого на головъ вылъзли волосы, то это плъшивый: онъ чистъ.
- 41. А если на передней сторонь головы выльзли волосы, то это лысий: онь чисть.
- 42. Если же на плъщи, или на лысинъ будетъ бълое или красноватое пятно, то на плъщи его или на лысинъ его расцвъла проказа.
- 43. Священникъ осмотритъ его, и если увидитъ, что опухоль язвы бѣла или красновата на плѣши его, или на лысинѣ его, видомъ похожа на проказу кожи тѣла,
- то онъ прокаженный, нечистъ онъ; священникъ долженъ объявить его нечистымъ, у него на головъ язва.
- 45. У прокаженнаго, на которомъ эта язва, должна быть разодрана одежда, и голова его должна быть не покрыта, и до устъ онъ долженъ быть закрытъ, и кричатъ: нечистъ! нечистъ!
- 46. Во вст дни, доколт на немъ изва, онъ долженъ быть нечистъ, нечистъ онъ; онъ долженъ жить отдъльно, вит стана жилище его.
- 47. Если язва проказы будеть на одеждь, на одеждь шерстяной, или на одеждь льняной,
- 48. или на основѣ, или на утокѣ изъ льна или шерсти, или на кожѣ, или на какомъ нибудь издѣліи кожаномъ,
- 49. и пятно будеть зеленоватое или красноватое на одеждь, или на кожь, или на основь, или на утокь, или на какой нибудь кожаной вещи,—то это язва проказы: должно показать ее священнику.
- Священникъ осмотритъ язву, и заключитъ зараженное язвою на семь дней.
- 51. Въ седьмый день осмотритъ священникъ зараженное, и если язва распространилась по одеждв, или по основе, или по утоку, или по кожв, или по какому либо изделію, сделанному изъ кожи, то это проказа едкая, язва нечистая.
- (34) Апокалипс. 7, 14. (46) 4 Царств. 15, 5. 1 Корине. 5, 11. Галат. 5, 19, 21.

- 52. Онъ долженъ сжечь одежду, или основу, или утокъ шерстяной или льяный, или какую бы то ни было кожаную вещь, на которой будетъ язва ио это проказа ъдкая: должно сжечь на огиъ.
- 53. Если же священникъ увидитъ, что язва не распространилась по одеждъ вля по основъ, или по утоку, или по какой бы то ни было кожаной вещи,
- 54. то священникъ прикажетъ омыть то, на чемъ язва, и вторично заключить на семь дней.
- 55. Если по омытіи зараженной вещи священникъ увидить, что язва не измінна вида своего, и не распростравлась язва, то она нечиста, сожги е на огит; это выбденная ямина на петевой сторонъ или на изнанкъ.
- 56. Если же священникъ увидитъ, что язва по омытіи ея сдёлалась менте примътна, то священникъ пусть оторветь ее отъ одежды, или отъ кожи, или отъ основы, или отъ утока.
- 57. Если же она опять покажется на одеждь, или на основь, или на уголь, или на какой нибудь кожаной вещи, то это расцвътающая язва: сожи на огиъ то, на чемъ язва.
- 58. Если же одежду, или основу, или утокъ, или какую нибудь кожанть вещь вымоешь, и сойдеть съ нихъ вза, то должно вымыть ихъ вторично, и онъ будуть чисты.
- 59. Воть законъ о язвѣ проказы на одеждѣ шерстяной или льняной, или на основѣ и на утокѣ, или на какой впоудь кожаной рещи, какъ объявлять ее чистою или нечистою.

ГЛАВА 14.

- 11 сказалъ Господь Монсею, говоря: 2. вотъ законъ о прокаженномъ: когда надобно его очистить: приведуть его къ священнику.
- 3. Священникъ выйдетъ вонъ изъ стана, и если священникъ увидитъ, что прокаженный исцълился отъ бозани прокаженія,

4. то священникъ прикажетъ взять для очищаемаго двухъ птицъ живыхъ чистыхъ, кедроваго дерева, червленую нить и иссопа,

129

- 5. и прикажетъ священникъ заколоть одну птицу надъ глинянымъ сосудомъ, надъ живою водою.
- 6. А самъ онъ возьметь живую птицу, кедровое дерево, червленую нить и иссопъ, и омочить ихъ и живую птицу въ крови птицы заколотой надъ живою водою,
- 7. и покропить на очищаемаго отъ проказы семь разъ, и объявить его чистымъ, и пуститъ живую птицу въ поле. •
- 8. Очищаемый омоеть одежды свои, острижеть всё волосы свои, омоется водою, и будеть чисть; потомъ войдеть въ станъ, и пробудеть семь дней внё шатра своего.
- 9. Въ седьмый день обръетъ всъ волосы свои, голову свою, бороду свою, брови глазъ своихъ, всъ волосы свои обръетъ, и омоетъ одежды свои, и омоетъ тъло свое водою, и будетъ чистъ.
- 10. Въ осьмый день возьметь онъ двухъ овновъ (однолѣтнихъ) безъ порока, и одну овцу однолѣтнюю безъ порока, и три десятыхъ частей ефы пшеничной муки, смѣшанной съ елеемъ, въ приношеніе хлѣбное, и одинъ логъ елея.
- 11. Священникъ очищающій поставить очищаемаго человіка съ ними предъ Господомъ у входа скиніи собранія.
- 12. И возьметь священникь одного овна, и представить его въ жертву повинности, и логь елея, и принесеть это, потрясая предъ Господомъ.
- 13. И заколеть овна на томъ мъсть, гдъ закалають жертву за гръхъ и всесожжение, на мъстъ святомъ, ибо сія жертва повинности, подобно жертвь за гръхъ, принадлежить священнику: это великая святыня.
- 14. И возьметь священникъ крови жертвы повинности, и возложитъ свя-

Га. 14. (2) Мате. 8, 2—3. Марк. 1, 44. Лук. 5, 14; 17, 14. (4) Числ. 19, 6. Евр. 9, 19. Пстол. 12, 22. (7) Левит. 4, 6; 8, 11. (8) Числ. 8, 7. Псал. 50, 9. 1 Петр. 1, 20. (12) Исход. 29, 24. (13) Левит. 7, 7. (14) Левит. 8, 23. щенникъ на край праваго уха очищаемаго и на большой палецъ правой руки его, и на большой палецъ правой ноги его.

- 15. И возьметь священникъ изъ дога елея, и польеть на лѣвую свою далонь.
- 16. И омочить священникъ правий персть свой въ елей, который на лѣвой ладони его, и покропитъ елеемъ съ перста своего семь разъ предъ лицемъ Господа.
- 17. Оставшійся же елей, который на ладони его, возложить священникь на край праваго уха очищаемаго, на большой палецъ правой руки его и на большой палецъ правой ноги его, на мьста, 101ь кровь жертвы повинности.
- 18. А остальный елей, который на ладони священника, возложить онъ на голову очищаемаго, и очистить его священникъ предъ лицемъ Господа.
- 19. И совершить священникъ жертву за грѣхъ, и очистить очищаемаго оть нечистоты его; послѣ того заколеть жертву всесожженія.
- 20. И возложитъ священникъ всесожжение и приношение хлъбное на жертвенникъ. И очиститъ его священникъ, и онъ будетъ чистъ.
- 21. Если же онъ беденъ и не имветъ достатка, то пусть возьметъ одного овна въ жертву повинности для потрясенія, чтобъ очистить себя, и одну десятую часть ефы пшеничной муки, смещанной съ елеемъ, въ приношеніе хлебное, и логъ елея,
- 22. и двухъ горлицъ или двухъ молодыхъ голубей, что достанетъ рука его, одну изъ птицъ въ жертву за гръхъ, а другую во всесожжение.
- 23. И принесетъ ихъ въ осьмый день очищенія своего къ священнику ко входу скиніи собранія, предъ лице Господа.
- 24. Священникъ возьметь овна жертвы повинности и логъ елея, и принесеть это священникъ, потрясая предъ Господомъ.
- 25. И заколетъ овна въ жертву повинности, и возьметъ священникъ крови жертвы повинности, и возло-

житъ на край праваго уха очищаемаго и на большой палецъ правой руки его и на большой палецъ правой ноги его.

- 26. И нальетъ священникъ елея на лѣвую свою ладонь.
- 27. И елеемъ, который на лѣвой ладони его, покропитъ священникъ съ праваго перста своего семь разъ предъ лицемъ Господнимъ.
- 28. И возложить священникъ елея, который на ладони его, на край праваго уха очищаемаго, на большой палецъ правой руки его и на большой палецъ правой ноги его, на мѣста, адъ кровь жертвы повинности.
- 29. А остальный елей, который на ладони священника, возложить онь на голову очищаемаго, чтобъ очистить его предъ лицемъ Господа.
- 30. И принесеть одну изъ горлицъ, или одного изъ молодыхъ голубей, что достанеть рука очищаемаю,
- 31. изъ того, что достанетъ рука его, одну птицу въ жертву за грѣхъ, а другую во всесожженіе, вмѣстѣ съ приношеніемъ хлѣбнымъ. И очиститъ священникъ очищаемаго предълицемъ Господа.
- 32. Вотъ законъ о прокаженномъ, который во время очищенія своего не имъетъ достатка.
- 33. И сказалъ Господь Моисею и Аарону, говоря:
- 34. когда войдете въ землю Ханаанскую, которую Я даю вамъ во владъніе, и Я наведу язву проказы на домы въ землъ владънія вашего:
- 35. тогда тотъ, чей домъ, долженъ пойти и сказать священнику: у меня на домъ показалась какъ бы язва.
- 36. Священникъ прикажетъ опорожнить домъ, прежде нежели войдетъ священникъ осматривать язву, чтобы не сдълалось нечистымъ все, что въ домъ; послъ сего прійдетъ священникъ осматривать домъ.
- 37. Если онъ, осмотрѣвъ язву, увидитъ, что язва на стѣнахъ дома состоитъ изъ зеленоватыхъ или красноватыхъ яминъ, которыя окажутся углубленными въ стѣнѣ,
- (16) Левит. 16, 14. (22) Левит. 12, 8; 15, 14. (25) Левит. 8, 24. (35) Левит. 13, 2.

- 38. то священникъ выйдетъ изъ дома къ дверямъ дома, и запретъ домъ на семь дисй.
- 39. Въ седьмый день опять прійдеть свищенних, и если увидить, что язва распрогранилась по стѣнамъ дома,
- 40. то священникъ прикажетъ выловать камни, на которыхъ язва, и бросить ихъ виъ города на мъсто нечестое.
- 41. А домъ внутри пусть весь освобиеть, и обмазку, которую отскобиеть, высыплють вив города на мъсто нечистое.
- 42. И возьмуть другіе камни, и втавять вмісто тіхь камней, и возьціть другую обмазку, и обмажуть домь.
- 43. Если язва опять появится и будеть цвести на дом'в, посл'в того какъ визочали камни и оскоблили дом'ь, и облазли.
- 44. то священникъ прійдетъ и осмотрять, и если язва на домѣ распросправилась, то это ѣдкая проказа на ломѣ нечистъ онъ.
- 45. Должно разломать сей домъ, и камин его и дерево его, и всю обмазку дома вынести внв города на мъсто вечестое.
- 46. Кто входить въ домъ во все время, когда онъ запертъ, тотъ нечисть до вечера.
- 47. И кто спить въ домѣ томъ, тоть долженъ вымыть одежды свои (и не-чисть будеть до вечера); и кто ѣстъ въ долженъ вымыть олежды свои (и нечисть будеть до вечера).
- 45. Если же священникъ прійдеть прилить, что язва на домѣ не распространилась послѣ того, какъ обмазан домъ, то священникъ объявитъ ломъ чистымъ, потому что язва прошла.
- 19. И чтобы очистить домъ, возьметь онъ двѣ птицы, кедроваго дерева, червленую нить и иссопа,
- 50. и заколеть одну птицу надъ гланянимъ сосудомъ, надъ живою водов.
- 51. И возьметь кедровое дерево и всеопь, и червленую нить и живую

- птицу, и омочить ихъ въ крови птицы заколотой и въ живой водь, и покропить домъ семь разъ.
- 52. И очистить домъ кровью птицы и живою водою, и живою птицею и кедровымъ деревомъ, и иссопомъ и червленою нитью.
- 53. И пустить живую птицу внъ города въ поле, и очистить домъ, и будеть чисть.
- 54. Воть законь о всякой язвѣ про-казы и о паршивости,
- 55. и о проказѣ на одеждѣ и на домѣ, и объ опухоли, и о лишаяхъ, и о пятнахъ,—
- 56. чтобы указать, когда это нечисто и когда чисто: вотъ законъ о проказъ.

ГЛАВА 15.

- II сказалъ Господь Моисею и Аарону, говоря:
- 2. объявите сынамъ Израилевымъ, и скажите имъ: если у кого будетъ истеченіе изъ тъла его, то отъ истеченія своего онъ нечистъ.
- 3. И вотъ (законъ) о нечистотъ его отъ истеченія его: когда течетъ изъ тъла его истеченіе его, и когда задерживается въ тълъ его истеченіе его, это нечистота его.
- 4. Всякая постель, на которой ляжеть имбющій истеченіе, нечиста, и всякая вещь, на которую сядеть (имбющій истеченіе сбмени), нечиста.
- 5. И кто прикоснется къ постели его, тотъ долженъ вымыть одежды свои и омыться водою, и нечистъ будетъ до вечера.
- 6. Кто сядеть на какую либо вещь, на которой сидъль имъющій истеченіе, тоть должень вымыть одежды свои и омыться водою, и нечисть будеть до вечера.
- 7. И кто прикоснется къ тѣлу имѣющаго истеченіе, тотъ долженъ вымыть одежды свои и омыться водою, и нечистъ будеть до вечера.
- 8. Если имъющій истеченіе плюнетъ на чистаго, то сей долженъ вымыть

(44) Левит. 13, 51. (46) Левит. 11, 34. (51) Левит. 4, 6; 8, 11. (54) Левит. 16, 16, 38. Гл. 15. (3) Левит. 22, 4. 2 Царств. 3, 29. (5) Левит. 11, 24.

- одежды свои и омыться водою, и нечисть будеть до вечера.
- 9. И всякая повозка, въ которой ъхалъ имъющій истеченіе, нечиста (будеть до вечера).
- 10. И всякій, кто прикоснется къ чему нибудь, что было подъ нимъ, нечисть будеть до вечера; и кто понесеть это, долженъ вымыть одежды свои и омыться водою, и нечисть будеть до вечера.
- 11. И всякій, къ кому прикоснется имъющій истеченіе, не омывъ рукъ своихъ водою, долженъ вымыть одежды свои, и омыться водою, и нечисть будетъ до вечера.
- 12. Глиняный сосудь, къ которому прикоснется имъющій истеченіе, должно разбить, а всякій деревянный сосудь должно вымыть водою (и будеть чисть).
- 13. А когда имъющій истеченіе освободится отъ истеченія своего, тогда долженъ онъ отсчитать себѣ семь дней для очищенія своего, и вымыть одежды свои, и омыть тѣло свое живою водою, и будеть чистъ.
- 14. И въ осьмый день возьметъ онъ себъ двухъ горлицъ или двухъ молодыхъ голубей, и прійдетъ предъ лице Господне ко входу скиніи собранія, и отдастъ ихъ священнику.
- 15. И принесеть священникъ изъ сихъ *птицъ* одну въ жертву за грѣхъ, а другую во всесожженіе; и очистить его священникъ предъ Господомъ отъ истеченія его.
- 16. Если у кого случится изліяніе съмени, то онъ долженъ омыть водою все тъло свое, и нечистъ будеть до вечера.
- 17. И всякая одежда и всякая кожа, на которую попадеть стия, доджна быть вымыта водою, и нечиста будеть до вечера.
- 18. Если мужчина ляжеть съ женщиною и будеть у него изліяніе сѣмени, то они должны омыться водою, и нечисты будуть до вечера.
- 19. Если женщина имъетъ истечение крови, текущей изъ тъла ея, то

- она должна сидёть семь дней во время очищенія своего. И всякій, кто прикоснется къ ней, нечисть будеть до вечера.
- 20. И все, на чемъ она ляжетъ въ продолжение очищения своего, нечисто; и все, на чемъ сядетъ, нечисто.
- 21. И всякій, кто прикоснется къ постели ея, долженъ вымыть одежды свои и омыться водою, и нечисть будеть до вечера.
- 22. И всякій, кто прикоснется къ какой нибудь вещи, на которой она сидъла, долженъ вымыть одежды свои и омиться водою, и нечистъ будетъ до вечера.
- 23. И если кто прикоснется къ чему нибудь на постели или на той вещи, на которой она сидъла, нечистъ
 будетъ до вечера.
- 24. Если преспить съ нею мужъ, то нечистота ея будеть на немъ: онъ нечисть будеть семь дней, и всякая постель, на которой онъ ляжеть, будеть нечиста.
- 25. Если у женщины течетъ кровь многіе дни не во время очищенія ея, или если она имфетъ истеченіе долфе обыкновеннаго очищенія ея, то во все время истеченія нечистоты ея, подобно какъ впродолженіе очищенія своего, она нечиста.
- 26. Всякая постель, на которой она ляжеть во все время истеченія своего, будеть нечиста, подобно какъ постель впродолженіе очищенія ея; и всякая вещь, на которую она сядеть, будеть нечиста, какъ нечисто это во время очищенія ея.
- 27. И всякій, кто прикоснется къ нимъ, будетъ нечисть, и долженъ вымыть одежды свои и омыться водою, и нечисть будетъ до вечера.
- 28. А когда она освободится отъ истечения своего, тогда должна отсчитать себъ семь дней, и потомъ будетъ чиста.
- 29. Въ осьмый день возьметь она себъ двухъ горлицъ или двухъ молодыхъ голубей, и принесетъ ихъ къ священнику ко входу скиніи собранія;
- (12) Левит. 6, 28. (13) Числ. 19, 11. (14) Левит. 12, 8. (19) Левит. 18, 19. (24) Левит. 18, 19. Ісвек. 18, 6. (25) Мато. 9, 20. (29) Левит. 12, 8; 14, 22.

- 30. и принесеть священникъ одну из више въ жертву за гръхъ, а другую во всесожжение; и очистить ее священникъ предъ Господомъ отъ истечения нечистоты ея.
- 31. Такъ предохраняйте сыновъ Пзравлевыхъ отъ нечистоты ихъ, чтоть они не умерли въ нечистотъ свей, оскверняя жилище Мое, которое среди ихъ:
- 32. вотъ законъ объ имѣющемъ истечение и о томъ, у кого случится излание съмени, дълающее его нечистымъ.
- 33. и о страдающей очищеніемъ своимъ, и о имъющихъ истеченіе, мужчянь или женщинъ, и о мужъ, которий преспитъ съ нечистою.

ГЛАВА 16.

П говорилъ Господь Моисею, по смерти двухъ сыновъ Аароновыхъ, гогда они, приступивъ (съ чуждымъ огнемъ) предъ лице Господне, умерли.

- 2. И сказалъ Господь Моисею: скажи Аарону, брату твоему, чтобъ онъ не во всякое время входилъ во святилище за завъсу предъ крышку (очистилище), что на ковчегъ (откровенія), лабы ему не умереть, ибо надъ крышкор Я буду являться въ облакъ.
- 3. Вотъ, съ чѣмъ долженъ входить Ааронъ во святилище: съ тельцемъ въ тертву за грѣхъ и съ овномъ во всесожжение.
- 4. Священный льняный хитонъ должень надѣвать онъ, нижнее платье льняное да будеть на тѣлѣ его, и льнянымъ поясомъ пусть опоясывается, и льняный кидаръ надѣваетъ: это священныя одежды. И пусть омываетъ онъ тѣло свое водою, и надѣваетъ ихъ.
- 5. И отъ общества сыновъ Изравлевыхъ пусть возьметъ (изъ стада возъ) двухъ козловъ въ жертву за гръхъ и одного овна во всесожженіе.
- 6. И принесеть Ааронъ тельца въ жертву за гръхъ за себя, и очистить себя и домъ свой.

- 7. И возьметь двухъ козловъ и поставить ихъ предъ лицемъ Господнимъ у входа скиніи собранія;
- 8. и бросить Ааронъ объ обоихъ козлахъ жребіи: одинъ жребій для Господа, а другой жребій для отпущенія.
- 9. И приведеть Ааронъ козла, на котораго вышель жребій для Господа, и принесеть его въ жертву за грѣхъ,
- 10. а козла, на котораго вышелъ жребій для отпущенія, поставитъ живаго предъ Господомъ, чтобы совершить надъ нимъ очищеніе и отослать его въ пустыню для отпущенія (и чтобъ онъ понесъ на себѣ ихъ беззаконія въ землю непроходимую).
- 11. И приведеть Ааронъ тельца въ жертву за грѣхъ за себя, и очистить себя и домъ свой, и заколетъ тельца въ жертву за грѣхъ за себя;
- 12. и возьметъ горящихъ угольевъ полную кадильницу съ жертвенниха, который предъ лицемъ Господнимъ, и благовоннаго мелко-истолченнаго куренія полныя горсти, и внесеть за завъсу;
- 13. и положить куреніе на огонь предъ лицемъ Господнимъ, и облако куренія покроеть крышку, которая надъ ковчеюмъ откровенія, дабы ему не умереть.
- 14. И возьметь крови тельца, и покропить перстомъ своимъ на крышку спереди и предъ крышкою, семь разъпокропить кровью съ перста своего.
- 15. И заколеть козла въ жертву за грѣхъ за народъ, и внесеть кровь его за завѣсу, и сдѣлаетъ съ кровью его то же, что дѣлалъ съ кровью тельца, и покропить ею на крышку и предъкрышкою.
- 16. И очистить святилище оть нечистоть сыновь Израилевыхъ и отъ преступленій ихъ, во всёхъ грёхахъ ихъ. Такъ долженъ поступить онъ и со скиніею собранія, находящеюся у нихъ, среди нечистоть ихъ.
- 17. Ни одинъ человъкъ не долженъ быть въ скиніи собранія, когда вхо-

Га. 16. (1) Левит. 10, 2. Числ. 3, 4. (2) Исход. 30, 10. Евр. 9, 7, 13. (5) Числ. 29, 11. (6) Числ. 1, 49. (11) Евр. 7, 27. (12) Левит. 6, 12. Исход. 30, 34. (14) Евр. 9, 13; 10, 4. debr. 4, 6, 17. (16) Евр. 9, 2. (17) Лук. 1, 10.

дить онъ для очищенія святилища, до самаго выхода его. И такъ очистить онъ себя, домъ свой и все общество Израилево.

- 18. И выйдеть онъ къ жертвеннику, который предъ лицемъ Господнимъ, и очистить его, и возьметъ крови тельца и крови козла, и возложить на роги жертвенника со всъхъ сторонъ,
- 19. и покропитъ на него кровью съ перста своего семь разъ, и очиститъ его, и освятитъ его отъ нечистотъ сыновъ Израилевыхъ.
- 20. И совершивъ очищение святилища, скини собрания и жертвенника (и очистивъ священниковъ), приведетъ онъ живаго козла.
- 21. и возложить Ааронь обѣ руки свои на голову живаго козла, и исповъдаеть надъ нимъ всѣ беззаконія сыновъ Израилевыхъ, и всѣ преступленія ихъ, и всѣ грѣхи ихъ, и возложить ихъ на голову козла, и отошлеть съ нарочнымъ человѣкомъ въ пустыню.
- 22. И понесеть козель на себъ всъ беззаконія ихъ въ землю непроходимую, и пустить онъ козла въ пустыню.
- 23. И войдетъ Ааронъ въ скинію собранія, и сниметъ льняныя одежды, которыя надъваль, входя во святилище, и оставитъ ихъ тамъ,
- 24. и омоетъ тѣло свое водою на святомъ мѣстѣ, и надѣнетъ одежды свои, и выйдетъ и совершитъ всесожженіе за себя и всесожженіе за народъ, и очиститъ себя, (домъ свой) и народъ (и священниковъ);
- 25. а тукъ жертвы за грѣхъ воскуритъ на жертвенникѣ.
- 26. И тотъ, кто отводиль козла для отпущенія, долженъ вымыть одежды свои, омыть тёло свое водою, и потомъ можеть войти въ станъ.
- 27. А тельца за грѣхъ и козла за грѣхъ, которыхъ кровь внесена была для очищенія святилища, пусть вынесуть вонъ изъ стана и сожгутъ на огнѣ кожи ихъ и мясо ихъ и нечистоту ихъ.
 - 28. Кто сожжеть ихъ, тотъ дол- 1

- женъ омыть одежды свои и омыть тело свое водою, и после того можеть войти въ станъ.
- 29. И да будеть сіе для вась вѣчнымъ постановленіемъ: въ седьмый мѣсяцъ, въ десятый (день) мѣсяца смиряйте души ваши и ни какого дѣла не дѣлайте, ни туземецъ, ни пришлецъ, поселившійся между вами,
- 30. ибо въ сей день очищають васъ, чтобы сдълать васъ чистыми отъ всъхъ гръховъ вашихъ, чтобы вы были чисты предъ лицемъ Господнимъ.
- 31. Это суббота покоя для васъ, смиряйте души ваши: это постановление въчное.
- 32. Очищать же должень священникь, который помазань и который посвящень, чтобы священнодъйствовать ему вмъсто отца своего. И надънеть онъ льняныя одежды, одежды священныя,
- 33. и очистить святое святыхъ и скинію собранія, и жертвенникъ очистить, и священниковъ и весь народъ общества очистить.
- 34. И да будеть сіе для вась вѣчнымъ постановленіемъ: очищать сыновъ Израилевыхъ отъ всѣхъ грѣховъ ихъ однажды въ году. И сдѣлалъ онъ та́къ, ка́къ повелѣть Господь Моисею.

ГЛАВА 17.

- и сказалъ Господь Монсею, говоря: 2. объяви Аарону и сынамъ его и всъмъ сынамъ Израилевымъ и скажи имъ: вотъ, что повелъваетъ Господъ;
- 3. если кто изъ дома Израилева (или изъ пришельцевъ, присоединившихся къ вамъ) заколетъ тельца или овцу или козу въ станъ, или если кто заколетъ внъ стана
- 4. и не приведеть ко входу скиніи собранія (чтобы принести во всесожженіе или въ жертву о спасеніи, угодную Господу, въ пріятное благо-уханіе, и если кто заколеть внѣ стана и ко входу скиніи собранія не принесеть), чтобы представить въ жертву Господу предъ жилищемъ Господнимъ,

(19) Левит. 14, 7. (22) Левит. 16, 10. (27) Евр. 13, 11. (29) Левит. 23, 27. (34) Исход. 30, 10. Левит. 16, 2. Евр. 9, 7. Гл. 17. (2) Левит. 6, 25. (4) Быт. 17, 14.



M I

OVE.

115-7

5 5tz

 $\mathbb{R}\mathbb{R}$

重点

0.35

Mr.

, В ...

H 2

L.

田堂

541 :

DŢ: . •

短手

11 3

012

Π.

5 F

Ei?

13.

The is

啦

<u> 15</u> - E

1.20

F(5):

, ऌ

خَنْدٌ)

MI -

uL

VIII.

 $\mathfrak{B}^{\mathbb{Z}}$

·11.

(375)

HA F

in ti

(3)

مطاعات

513

1526

700

то человѣку тому вмѣнена будетъ кровь: онъ пролилъ кровь, и истребитя человѣкъ тотъ изъ народа своего.

5. Это для того, чтобы приводили сыны Израилевы жертвы свои, которыя они закалають на поль, чтобы преводили ихъ предъ Господа ко входу скини собранія, къ священнику, и закаланихъ Господу въ жертвы мирныя.

6. И покропить священникь кровью ка жертвенникь Господень у входа скини собранія, и воскурить тукъ въ пріятное благоуханіе Господу,

7. чтобъ они впредь не приносили жертвъ своихъ идоламъ, за которыми будно ходятъ они. Сте да будетъ для нихъ постановлентемъ въчнымъ върми ихъ.

5. Еще скажи имъ: если кто изъ 19ма Израилева и изъ пришельцевъ, 5010рие живутъ между вами, приносит всесожжение или жертву

9. и не приведеть ко входу скиніи собранія, чтобы совершить ее Господу, то истребится человъкъ тоть изъ на-рода своего.

10. Если кто изъ дома Израилева и изъ пришельцевъ, которые живутъ исжду вами, будетъ теть какую нибуль кровь, то обращу лице Мое на лушу того, кто будетъ теть кровь, и истреблю ее изъ народа ея,

11. потому что душа тъла въ крови, я Я назначилъ ее вамъ для жертвеннята, чтобы очищать души ваши, ибо кровь сія душу очищаеть.

12. Потому Я и сказалъ сынамъ Израплевымъ: ни одна душа изъ васъ не должна ъсть крови, и пришлецъ, живущій между вами, не долженъ тель крови.

13. Если кто изъ сыновъ Израилевить и изъ пришельцевъ, живущихъ между вами, на ловит поймаетъ звтря или птицу, которую можно тесть, то объ долженъ дать вытечь крови ея и покрыть ее землею,

14. ибо душа всякаго тъла есть провь его, она душа его; потому Я

сказалъ сынамъ Израилевымъ: не вшьте крови ни изъ какого тела, потому что душа всякаго тела есть кровь его: всякій, кто будеть всть ее, истребится;

15. и всякій, кто будетъ ѣсть мертвечину или растерзанное звѣремъ, туземецъ или пришлецъ, долженъ вымыть одежды свои и омыться водою, и нечистъ будетъ до вечера, а потомъ будетъ чистъ;

16. если же не вымость (одеждь своихъ) и не омость тъла своего, то понесеть на себъ беззаконие свое.

ГЛАВА 18.

- 11 сказалъ Господь Моисею, говоря: 2. объяви сынамъ Израилевымъ и скажи имъ: Я Господь, Богъ вашъ.
- 3. По дъламъ земли Египетской, въ которой вы жили, не поступайте, и по дъламъ земли Ханаанской, въ которую Я веду васъ, не поступайте, и по установленіямъ ихъ не ходите.
- 4. Мои законы исполняйте и Мои постановленія соблюдайте, поступая по нимъ. Я Господь, Богъ вашъ.
- 5. Соблюдайте постановленія Мои и законы Мои, которые исполняя человѣкъ будетъ живъ. Я Господь (Богъвашъ).
- 6. Никто ни къ какой родственницъ по плоти не долженъ приближаться, съ тъмъ, чтобъ открыть наготу. Я Господь.
- 7. Наготы отца твоего и наготы матери твоей не открывай. Она мать твоя, не открывай наготы ея.
- 8. Наготы жены отца твоего не открывай: это нагота отца твоего.
- 9. Наготы сестры твоей, дочери отца твоего или дочери матери твоей, родившейся въ домъ или виъ дома, не открывай наготы ихъ.
- 10. Наготы дочери сына твоего, или дочери дочери твоей, не открывай наготы ихъ, ибо онъ—твоя нагота.

⁽⁶⁾ Евр. 13, 10. Исход. 29, 18. (7) Левит. 20, 3. Второзак. 32, 18. (9) Інс. Нав. 22, 16. (10) Быт. 9, 4. Второзак. 12, 23. Исал. 33, 17. (11) Второзак. 12, 23. Колос. 1, 20. Евр. 9, 13. (14) Быт. 9, 4. (15) Левит. 11, 40. Второзак. 14, 21. Іезек. 44, 31. Гл. 18. (2) Левит. 11, 44. (4) Мато. 15, 3. (5) Іезек. 20, 11. Неем. 9, 29. Римлян. 10, 5. Галат. 3, 12. (6) Второзак. 27, 20. 2 Царств. 16, 22. Іезек. 22, 10. (9) Второзак. 27, 21. 2 Царств. 13, 12. Іезек. 22, 11.

- 11. Наготы дочери жены отца твоего, родившейся отъ отца твоего, она сестра твоя (по отцѣ), не открывай наготы ея.
- 12. Наготы сестры отца твоего не открывай, она единокровная отцу твоему.
- 13. Наготы сестры матери твоей не открывай, ибо она единокровная матери твоей.
 - 14. Наготы брата отца твоего не открывай, и къ женъ его не приближайся: она тетка твоя.
 - 15. Наготы невѣстки твоей не открывай: она жена сына твоего, не открывай наготы ея.
 - 16. Наготы жены брата твоего не открывай, это нагота брата твоего.
 - 17. Наготы жены и дочери ея не открывай; дочери сына ея и дочери дочери ея не бери, чтобъ открыть наготу ихъ: онъ—единокровныя ея; это беззаконіе.
 - 18. Не бери жены вмѣстѣ съ сестрою ея, чтобы сдѣлать ее соперницею, чтобъ открыть наготу ея при ней, при жизни ея.
 - 19. И къ женъ во время очищенія нечистотъ ея не приближайся, чтобъ открыть наготу ея.
 - 20. И съ женою ближняго твоего не ложись, чтобы излить съмя и оскверниться съ нею.
 - 21. Изъ дѣтей твоихъ не отдавай на служение Молоху, и не безчести имени Бога твоего. Я Господь.
 - 22. Не ложись съ мужчиною, какъ съ женщиною: это мерзость.
 - 23. И ни съ какимъ скотомъ не ложись, чтобъ излить (сѣмя) и оскверниться отъ него; и женщина не должна становиться предъ скотомъ для совокупленія съ нимъ: это гнусно.
 - 24. Не оскверняйте себя ни чѣмъ этимъ, ибо всѣмъ этимъ осквернили себя народы, которыхъ Я прогоняю отъ васъ.

- 25. И осквернялась земля, и Я воззрѣлъ на беззаконіе ея, и свергнула съ себя земля живущихъ на ней.
- 26. А вы соблюдайте постановленія Мои и законы Мои, и не дёлайте всёхъ этихъ мерзостей, ни туземецъ, ни пришлецъ, живущій между вами,
- 27. ибо всѣ эти мерзости дѣлали люди сей земли, что предъ вами, и осквернилась земля;
- 28. чтобъ и васъ не свергнула съ себя земля, когда вы станете осквернять ее, какъ она свергнула народы, бывшіе прежде васъ.
- 29. Ибо если кто будетъ дѣлать всѣ эти мерзости, то ду́ши дѣлающихъ это истреблены будутъ изъ народа своего.
- 30. Итакъ соблюдайте повельнія Мои, чтобы не поступать по гнуснымъ обычаямъ, по которымъ поступали прежде васъ, и чтобы не оскверняться ими. Я Господь, Богъ вашъ.

ГЛАВА 19.

- И сказалъ Господь Монсею, говоря: 2. объяви всему обществу сыновъ Израплевыхъ и скажи имъ: святы
- Израплевыхъ и скажи имъ: святы будьте, ибо свять ЯГосподь, Богъ вашъ.
- 3. Бойтесь каждый матери своей и отца своего, и субботы Мои храните. Я Господь, Богъ вашъ.
- 4. Не обращайтесь къ идоламъ, и боговъ литыхъ не дълайте себъ. Я Господь, Богъ вашъ.
- 5. Когда будете приносить Господу жертву мирную, то приносите ее, чтобы пріобръсти себъ благоволеніе.
- 6. Въ день жертвоприношенія вашаго и на другой день должно фсть ее, а оставшееся къ третьему дню должно сжечь на огиъ.
- 7. Если же кто станетъ ѣсть ее на третій день, это гнусно: это не будеть благопріятно.
- 8. Кто станетъ ѣсть ее, тотъ понесеть на себъ грѣхъ, ибо онъ осквер-
- (12) Левит. 20, 19. (14) Левит. 20, 20. (15) Быт. 38, 16. Второзак. 27, 23. Іезек. 22, 11. (16) Левит. 20, 21. Мато. 14, 4. Марк. 6, 18. (17) Левит. 20, 14. (19) Левит. 15, 15. (20) Левит. 20, 10. (21) Левит. 20, 20. 4 Царств. 23, 10. (22) Римлин. 1, 27. 1 Корино. 6, 9. (23) Исход. 22, 19. (24) Левит. 20, 23. Числ. 17, 15. (25) Исаія 26, 21. (28) Левит. 20, 22. (30) Левит. 19, 37; 20, 8. Гл. 19. (2) Левит. 11, 44. 1 Петр. 1, 15. (3) Исход. 20, 12 Сирах. 3, 9. Исход. 20, 8. (4) Исход. 20, 4. (5) Левит. 3, 1. (6) Левит. 7, 16. (7) Левит. 7, 18. (8) Быт. 17, 4.

ниль святыню Господню, и истребится душа та изъ народа своего.

- 9. Когда будете жать жатву на земль вашей, не дожинай до края поля твоего, в оставшагося отъ жатвы твоей не полопрай,
- 10. и виноградника твоего не обирай до чиста, и попадавшихъ ягодъ въ виноградникъ не подбирай; оставь это облному и пришельцу. Я Господь, Богь вашъ.
- 11. Не крадите, не лгите и не обманивайте другъ друга.
- 12. Не клянитесь именемъ Моимъ во джи, и не безчести имени Бога твоего. Я Господь, (Богь вашъ).
- 13. Не обижай ближняго твоего, и № грабительствуй. Плата наемнику не мыжна оставаться у тебя до утра.
- 14. Не злословь глухаго, и предъсленив не клади ничего, чтобы претеуться ему; бойся (Господа) Бога выпъ).
- 15. Не дѣлайте неправды на судѣ, ще будь лицепріятенъ къ нищему, и ще пождай лицу великаго; по правдѣ суш ближняго твоего.
- 16. Не ходи переносчикомъ въ народъ твоемъ, и не возставай на жизнь блежняго твоего. Я Господь, (Богъ вашъ).
- 17. Не враждуй на брата твоего въ сердиъ твоемъ; обличи ближняго твоего, и не понесешь за него гръха.
- 18. Не мсти и не имъй злобы на сыновъ народа твоего, но люби ближнято твоего, какъ самаго себя. Я Госполь, (Богъ вашъ).
- 19. Уставы Мои соблюдайте; скота твоего не своди съ иною породою; поля твоего не засъвай двумя родами съмянь; въ одежду изъ разнородныхъ нитей, изъ шерсти и льна, не одъвайся.
- 20. Если кто преспить съ женщиною, а она раба, обрученная мужу, но еще не выкупленная, или свобода еще не дана ей, то должно наказать ихъ, но

- не смертью, потому что она несвободная.
- 21. Пусть приведеть онъ Господу ко входу скиніи собранія жертву повинности, овна въ жертву повинности своей;
- 22. и очистить его священникъ овномъ повинности предъ Господомъ отъ грѣха, которымъ онъ согрѣшилъ, и прощенъ будеть ему грѣхъ, которымъ онъ согрѣшилъ.
- 23. Когда прійдете въ землю (которую Господь Богъ дастъ вамъ), и посадите какое либо плодовитое дерево, то плоды его почитайте за необрѣзанные: три года должно почитать ихъ за необрѣзанные, не должно ѣстъ ихъ;
- 24. а въ четвертый годъ всѣ плоды его должны быть посвящены для празднествъ Господнихъ.
- 25. Въ пятый же годъ вы можете ъсть плоды его и собирать себъ всъ произведения. Я Господь, Богъ вашъ.
- 26. Не ѣшьте съ кровью; не ворожите и не гадайте.
- 27. Не стригите головы вашей кругомъ, и не порти края бороды твоей.
- 28. Ради умершаго не дълайте наръзовъ на тълъ вашемъ, и не накалывайте на себъ письменъ. Я Господь (Богъ вашъ).
- 29. Не оскверняй дочери твоей, допуская ее до блуда, чтобы не блудодъйствовала земля, и не наполнилась земля развратомъ.
- 30. Субботы Мои храните, и святилище Мое чтите. Я Господь.
- 31. Не обращайтесь къ вызывающимъ мертвыхъ, и къ волшебникамъ не ходите, и не доводите себя до оскверненія отъ нихъ. Я Господь, Богъ вашъ.
- 32. Предъ лицемъ сѣдаго вставай и почитай лице старца, и бойся (Господа) Бога твоего. Я Господь, (Богъвашъ).

(9) Левит. 23, 22. Второвак. 24, 19. (41) Исход. 20, 15. (42) Исход. 20, 7. Второвак. 5, 11. Мате. 5, 33. (43) Спрах. 10, 6. Второзак. 24, 14. Товит. 4, 15. Спрах. 34, 25. (45) Второзак. 1, 17; 16, 19. Спрах. 42, 1. Притч. 24, 23. Іаков. 2, 1. (47) 1 Іоан. 2, 11; 3, 15. Мате. 18, 15. Лук. 17, 3. (48) Мате. 5, 43; 22, 39. Марк. 12, 33. Римлян. 13, 9. Галат. 5, 14. Іаков. 2, 8. (22) Левит. 4, 26; 5, 13. (23) Второзак. 20, 6. (24) Неем. 10, 35. (26) Второзак. 18, 10. 4 Царств. 21, 6. (28) Второзак. 14, 1. 3 Царств. 18, 28. (29) Спрах. 26, 13. (30) Девит. 23, 2. (31) Левит. 20, 6. Второзак. 18, 10. Исаія 8, 19. (32) Спрах. 8, 7.

- 33. Когда поселится пришлецъ въ землъ вашей, не притъсняйте его.
- 34. Пришлецъ, поселившійся у васъ, да будетъ для васъ то же, что туземецъ вашъ; люби его, какъ себя; ибо и вы были пришельцами въ землъ Египетской. Я Господъ, Богъ вашъ.
- 35. Не делайте неправды въ суде, въ мере, въ весе и въ измерении.
- 36. Да будуть у васъ вѣсы вѣрные, гири вѣрныя, ефа вѣрная и гинъ вѣрный. Я Господь, Богъ вашъ, Который вывелъ васъ изъ земли Египетской.
- 37. Соблюдайте всѣ уставы Мои и всѣ законы Мои, и исполняйте ихъ. Я Господь (Богъ вашъ).

ГЛАВА 20.

- И сказаль Господь Моисею, говоря: 2. скажи сіе сынамъ Израилевымъ:
- кто изъ сыновъ Израилевыхъ и изъ пришельцевъ, живущихъ между Израильтянами, дастъ изъ дѣтей своихъ Молоху, тотъ да будетъ преданъ смерти: народъ земли да побьетъ его камнями.
- 3. И Я обращу лице Мое на человѣка того и истреблю его изъ народа его, за то, что онъ далъ изъ дѣтей своихъ Молоху, чтобъ осквернить святилище Мое и обезчестить святое имя Мое.
- 4. И если народъ земли не обратитъ очей своихъ на человѣка того, когда онъ дастъ изъ дѣтей своихъ Молоху, и не умертвитъ его,
- 5. то Я обращу лице Мое на человѣка того и на родъ его и истреблю его изъ народа его, и всѣхъ блудящихъ по слѣдамъ его, чтобы блудно ходить въ слѣдъ Молоха.
- 6. И если какая душа обратится къ вызывающимъ мертвыхъ и къ волшебникамъ, чтобы блудно ходить въ слъдъ ихъ, то Я обращу лице Мое на ту душу и истреблю ее изъ народа ея.

- 7. Освящайте себя, и будьте святы, ибо Я Господь, Богъ вашъ (святъ).
- 8. Соблюдайте постановленія Мон и исполняйте ихъ, ибо Я Господь, освящающій васъ.
- 9. Кто будеть злословить отца своего или мать свою, тоть да будеть предань смерти. Отца своего и мать свою онъ злословиль: кровь его на немъ.
- 10. Если кто будеть прелюбодъйствовать съ женою замужнею, если кто будеть прелюбодъйствовать съ женою ближняго своего,—да будуть преданы смерти и прелюбодъй и прелюбодъйка.
- Кто ляжетъ съ женою отца своего, тотъ открылъ наготу отца своего: оба они да будутъ преданы смерти, кровъ ихъ на нихъ.
- 12. Если кто ляжетъ съ невъсткою своею, то оба они да будутъ преданы смерти: мерзость сдълали они, кровь ихъ на нихъ.
- 13. Если кто ляжеть съ мужчиною, какъ съ женщиною, то оба они сдълали мерзость: да будутъ преданы смерти, кровь ихъ на нихъ.
- 14. Если кто возьметь себѣ жену и мать ея: это беззаконіе; на огнѣ должно сжечь его и ихъ, чтобы не было беззаконія между вами.
- 15. Кто смесится со скотиною, того предать смерти, и скотину убейте.
- 16. Если женщина пойдеть къ какой нибудь скотинъ, чтобы совокупиться съ нею, то убей женщину и скотину: да будутъ онъ преданы смерти, кровь ихъ на нихъ.
- 17. Если кто возьметь сестру свою, дочь отца своего или дочь матери своей, и увидить наготу ея, и она увидить наготу его: это срамь, да будуть они истреблены предъ глазами сыновъ народа своего. Онъ открыль наготу сестры своей: гръхъ свой понесеть онъ.
- 18. Если кто ляжеть съ женою во время бользии кровоочищенія и от-
- (35) Исход. 22, 21. (35) Второзак. 25, 13. Притч. 12, 1. Іезек. 45, 10. (37) Левит. 18, 30. Второзак. 7, 13. Гл. 20. (2) Левит. 18, 21. 4 Царств. 23, 10. (6) Левит. 19, 31. (7) Левит. 11, 44; 19, 2. 1 Петр. 1, 15. (9) Исход. 21, 16. Притч. 20, 8. Мате. 15, 4. Марк. 7, 10. (10) Второвак. 22, 22. Іоан. 8, 4—5. (11) Быт. 35, 22. (12) Быт. 38, 18. 1 Корине. 6, 9. (13) Левит. 8, 22. Римлян. 1, 27. 1 Корине. 6, 9. (14) Левит. 18, 17. (15) Левит. 18, 23. (17) Левит. 18, 9. (18) Левит. 15, 24. Іезек. 18, 6.

кроеть наготу ея, то онъ обнажиль истеченія ея, и она открыла теченіе кровей своихъ: оба они да будутъ истреблены изъ народа своего.

19. Наготы сестры матери твоей и сетры отца твоего не открывай, ибо таковый обнажаеть плоть свою: грѣхъ свой понесуть они.

20. Кто дяжеть съ теткою своею, тогь открыль наготу дяди своего. Грать свой понесуть они, бездътными туруть.

21. Если кто возьметь жену брата своего: это гнусно; онъ открыль наготу брата своего, бездѣтны будуть они.

- 22. Соблюдайте вст уставы Мон и вст законы Мон, и исполняйте ихъ; пе свергнетъ васъ съ себя земля, въ которую Я веду васъ жить.
- 23. Не поступайте по обычаямъ народ, который Я прогоняю отъ васъ; во они все это дълали, и Я вознеголовалъ на нихъ.
- 24. И сказалъ Я вамъ: вы владъйте землею ихъ, и вамъ отдаю въ настъце землю, въ которой течетъ молого и медъ. Я Господь, Богъ вашъ, который отдълилъ васъ отъ всъхъ народовъ.
- 25. Отличайте скоть чистый оть нечистаго и птицу чистую оть нечистой, и не оскверняйте душь вашихъ стотомъ и птицею и всъмъ пресмывающимся по земль, что отличилъ Я, вабъ нечистое.
- 26. Будьте предо Мною святы, ибо Я свять Господь (Богь вашь), и Я оплыны вась оть народовь, чтобы вы были Мон.
- 27. Мужчина ли или женщина, если будуть они вызывать мертвыхъ или волхвовать, да будуть преданы смерти: камнями должно побить ихъ, кровь иль на нихъ.

ГЛАВА 21.

II сказалъ Господь Монсею: объяви священникамъ, сынамъ Аароно-

вымъ, и скажи имъ: да не оскверняютъ себя *прикосновеніемъ* къ умершему изъ народа своего.

2. Только къ ближнему родственнику своему, къ матери своей и къ отцу своему, къ сыну своему и дочери своей, къ брату своему,

3. и къ сестрѣ своей, дѣвицѣ, живущей при немъ и небывшей за мужемъ, можно ему прикасаться, не оскверняя себя.

- 4. И прикосновеніемь къ кому бы то ни было въ народъ своемъ не долженъ онъ осквернять себя, чтобы не сдълаться нечистымъ.
- Они не должны брить головы своей и подстригать края бороды своей, и дълать наръзы на тълъ своемъ.
- 6. Они должны быть святы Богу своему, и не должны безчестить имени Бога своего; пбо они приносять жертвы Господу, хльбъ Богу своему, и потому должны быть святы.
- 7. Они не должны брать за себя блудницу и опороченную, не должны брать и жену, отверженную мужемъ своимъ, ибо они святы (Господу), Богу своему.
- 8. Святи его, ибо онъ приноситъ хлѣбъ (Господу), Богу твоему; да будетъ онъ у тебя святъ, ибо святъ Я Господь, освящающій васъ.
- 9. Если дочь священника осквернить себя блудодъяніемъ, то она безчестить отца своего: огнемъ должно сжечь ее.
- 10. Великій же священникъ изъ братьевъ своихъ, на голову котораго возлить елей помазанія, и который освящень, чтобы облачаться въ священныя одежды, не долженъ обнажать головы своей и раздирать одеждъ своихъ.
- 11. И ни къ какому умершему не долженъ онъ приступать; даже прикосновеніемъ къ умершему отцу своему и матери своей онъ не долженъ осквернять себя.

⁽¹⁹⁾ Левит. 18, 12. (20) Осія 9, 11—12. (21) Левит. 18, 16. Марк. 6, 18. (22) Левит. 18, 30. (23) Левит. 18, 24. Второзак. 25, 5. (24) Исход. 3, 8; 13, 5. (25) Второзак. 14, 4. (26) Левит. 11. 45: 19, 2. Мате. 5, 48. (27) Второзак. 18, 11. 1 Царств. 28, 7. Гл. 21. (1) Гезек. 44, 25. (2) Числ. 6. 7. (5) Левит. 19, 27. Второзак. 14, 1. Гезек. 44, 20. (7) Гезек. 44, 22. Ефес. 5, 27. (8) Левит. 11, 44. (10) Исход. 28, 41. Левит. 10, 6. (11) Числ. 6, 7; 9, 6.

- 12. И отъ святилища онъ не долженъ отходить и безчестить святилище Бога своего, ибо освящение елеемъ помазания Бога его на немъ. Я Господь.
- 13. Въ жену онъ долженъ брать дъвицу (изъ народа своего).
- 14. Влову, или отверженную, или опороченную, (или) блудницу, не долженъ онъ брать; но дъвицу изъ народа своего долженъ онъ брать въжену.
- 15. Онъ не долженъ порочить съмени своего въ народъ своемъ, ибо Я Господь (Богъ), освящающій его.
- 16. И сказалъ Господь Монсею, говоря:
- 17. скажи Аарону: никто изъ стиени твоего во вст роды ихъ, у котораго на тиль будетъ недостатокъ, не долженъ приступать, чтобы приносить хлъбъ Богу своему.
- 18. Никто, у кого на тълъ есть недостатокъ, не долженъ приступать, ни слъпый, ни хромый, ни уродливый,
- 19. ни такой, у котораго переломмена нога, или переломлена рука,
- 20. ни горбатый, ни съ сухимъ членомъ, ни съ бѣльмомъ на глазу, ни коростовый, ни паршивый, ни съ поврежденными ятрами.
- 21. Ни одинъ человъкъ изъ съмени Аарона священника, у котораго на тълъ есть недостатокъ, не долженъ приступать, чтобы приносить жертвы Господу; недостатокъ на немъ, поэтому не долженъ онъ приступать, чтобы приносить хлѣбъ Богу своему.
- 22. Хльоть Бога своего изъ великихъ святынь и изъ святынь онъ можетъ ъсть;
- 23. но къ завѣсѣ не долженъ онъ приходить и къ жертвеннику не долженъ приступать, потому что недостатокъ на немъ: не долженъ онъ безчестить святилища Моего, ибо Я Господь, освящающій ихъ.
- 24. И объявилъ это Монсей Аарону и сынамъ его, и всѣмъ сынамъ Израилевымъ.

ГЛАВА 22.

- И сказалъ Господь Моисею, говоря: 2. скажи Аарону и сынамъ его, чтобъ они осторожно поступали со святынями сыновъ Израилевыхъ и не безчестили святаго имени Моего вътомъ, что они посвящаютъ Мнъ. Я Господь.
- 3. Скажи имъ: если кто изъ всего потомства вашего въ роды ваши, имъя на себъ нечистоту приступить къ святынямъ, которыя посвящаютъ сыны Израилевы Господу, то истребится душа та отъ лица Моего. Я Господь (Богъ вашъ).
- 4. Кто изъ сфмени Ааронова прокаженъ, или имфетъ истеченіе, тотъ не долженъ фсть святынь, пока не очистится. И кто прикоснется къ чему нибудь нечистому отъ мертваго, или у кого случится изліяніе сфмени,
- 5. или кто прикоснется къ какому нибудь гаду, отъ котораго онъ сдълается нечистъ, или къ человъку, отъ котораго онъ сдълается нечистъ какою бы то ни было нечистотою,—
- 6. тоть, прикоснувшійся къ сему, нечисть будеть до вечера и не должень всть святынь, прежде нежели омоеть тьло свое водою.
- 7. Но когда зайдеть солнце и онъ очистится, тогда можеть онъ всть святыни, ибо это его пища.
- 8. Мертвечины и зв роядины онъ не долженъ тсть, чтобы не оскверниться этимъ. Я Госполь.
- 9. Да соблюдають они повельнія Мои, чтобы не понести на себь гръха и не умереть въ немъ, когда нарушать сіе. Я Господь (Богъ), освящающій ихъ.
- 10. Никто посторонній не долженъ всть святыни; поселившійся у священника и наемникъ не долженъ всть святыни.
- 11. Если же священникъ купитъ себъ человъка за серебро, то сей мо-
- (12) Левит. 10, 7. Исход. 28, 38. (13) Ісзек. 44, 21. (17) 1 Тимов. 3, 2. Тит. 1, 7. (18) 1 Тимов. 6, 14. 2 Петр. 3, 14. (23) Левит. 22, 9. Гл. 22. (2) Левит. 6, 25. Числ. 6, 23. (4) Левит. 15, 2. 2 Парадином. 30, 18. Левит. 15, 16. (5) Левит. 11, 29. (6) Левит. 11, 24. 2 Петр. 3, 14. (8) Исход. 22, 31. Ісзек. 44, 31. (9) Левит. 5, 1. (10) Исход. 12, 44.

жеть фоть оную; также и домочадцы его могуть фоть хафбъ его.

- 12. Если дочь священника выйдетъ въ замужество за посторонняго, то она не должна ъсть приносимыхъ святинь.
- 13. Когда же дочь священника булеть вдова, или разведенная, и дѣтей вѣть у ней, и возвратится въ домъ оща своего, какъ была въ юности своей, тогда она можетъ ѣсть хлѣбъ отца своего, а посторонній никто не долженъ ѣсть его.
- 14. Кто по ошибкѣ съѣсть что мибудь изъ святыни, тотъ долженъ стать священнику святыню и примать къ ней пятую ея долю.
- 15. Священники сами не должны порочить святыни сыновъ Израилевихь, которыя они приносять Госполу.
- 16. и не должны навлекать на себя вы въ преступленіи, когда будуть ать святыни свои, ибо Я Господь, свящающій ихъ.
- 17. И сказалъ Господь Монсею, говоря:
- 13. объяви Аарону и сынамъ его вестиъ сынамъ Израилевымъ, и скажи въз: если кто изъ дома Израилева, вля изъ пришельцевъ (поселившихся) между Израильтянами, по объту ли бакому, или по усердію приноситъ жертву свою, которую приносятъ Госполу во всесожженіе,
- 19. то, чтобы симъ пріобрѣсть благоволеніе от Бога, жертва должна быть безъ порока, мужескаго пола, изъ крупнаго скота, изъ овецъ и изъ
- 20. Ни какого животного, на которомъ есть порокъ, не приносите (Господу), ибо это не пріобрѣтетъ вамъ благоволенія.
- 21. И если кто приносить мирную жертву Господу, исполняя объть, или по усердію (или въ праздники ваши) курупнаго скота или изъ мелкаго, то жертва должна быть безъ пороба, чтобъ быть угодною Богу:

- ни какого порока не должно быть на ней.
- 22. Животнаю слъпаго, или поврежденнаго, или уродливаго, или больнаго, или коростоваго, или паршиваго, такихъ не приносите Господу и въжертву не давайте ихъ на жертвенникъ Господень.
- 23. Тельца и агнца съ членами, несоразмѣрно длинными или короткими, въ жертву усердія принести можешь; а если по обѣту, то это неугодно будеть *Болу*.
- 24. Животнаю, у котораго ятра раздавлены, разбиты, оторваны, или выръзаны, не приносите Господу, и въ землъ вашей не дълайте сею.
- 25. И изъ рукъ иноземцевъ не приносите всѣхъ таковыхъ жсивотныхъ въ даръ Богу вашему, потому что на нихъ поврежденіе, порокъ на нихъ: не пріобрѣтутъ они вамъ благоволенія.
- 26. И сказалъ Господь Монсею, говоря:
- 27. когда родится теленокъ, или ягненокъ, или козленокъ, то семь дней онъ долженъ пробыть при матери своей, а отъ осьмаго дня и далѣе будетъ благо-угоденъ для приношенія въ жертву Господу.
- 28. Но ни коровы, ни овцы не закалайте въ одинъ день съ порожденьемъ ея.
- 29. Если приносите Господу жертву благодаренія, то приносите ее такъ, чтобъ она пріобрала вамъ благоволеніе.
- 30. Въ тотъ же день должно събсть ее; не оставляйте отъ ней до утра. Я Господь.
- 31. И соблюдайте заповъди Мои и исполняйте ихъ. Я Господь.
- 32. Не безчестите святаго имени Моего, чтобъ Я былъ святимъ среди сыновъ Израилевыхъ. Я Господь, освящающій васъ,
- 33. Который вывель вась изъ земли Египетской, чтобъ быть вашимъ Богомъ. Я Господь.

(15) Левит. 10, 14, (14) Левит. 5, 15. (16) Левит. 21, 8. (18) Псал. 49, 14. (20) Вто-Рода. 15, 21. Сирах. 35, 11. (21) Левит. 7, 12. (22) Малах. 1, 8, 13. (27) Исход. 22, 30. (23) Второзак. 22, 6. (29) Левит. 7, 12. (30) Левит. 7, 15—16. (31) Левит. 18, 30. (32) Девит. 10, 3; 21, 50. (33) Исход. 13, 3.

ГЛАВА 23.

- 11 сказалъ Господь Моисею, говоря: 2. объяви сынамъ Израилевымъ и скажи имъ о праздникахъ Господнихъ, въ которые должно созывать священныя собранія. Вотъ праздники Мои:
- 3. шесть дней можно дѣлать дѣла, а въ седьмый день суббота покоя, священное собраніе; ни какого дѣла не дѣлайте; это суббота Господня во всѣхъжилищахъ вашихъ.
- 4. Вотъ праздники Господни, священныя собранія, которыя вы должны созывать въ свое время:
- 5. въ первый мѣсяцъ, въ четырнадцатый (день) мѣсяца вечеромъ Пасха Господня.
- 6. И въ пятнадцатый день того же мъсяца праздникъ опръсноковъ Господу. Семь дней ъщьте опръсноки.
- 7. Въ первый день да будетъ у васъ священное собраніе; ни какой работы не работайте.
- 8. И втеченіе семи дней приносите жертвы Господу; въ седьмый день также священное собраніе; ни какой работы не работайте.
- 9. И сказаль Господь Монсею, говоря:
- 10. объяви сынамъ Израилевымъ и скажи имъ: когда прійдете въ землю, которую Я даю вамъ, и будете жать на ней жатву, то принесите первый снопъ жатвы вашей къ священнику.
- 11. Онъ вознесетъ этотъ сноиъ предъ Господомъ, чтобы вамъ пріобрѣсти благоволеніе; на другой день праздника вознесетъ его священникъ.
- 12. И въ день возношенія снопа принесите во всесожженіе Господу агнца однольтняго, безъ порока,
- 13. и съ нимъ хлѣбнаго приношенія двѣ десятыхъ части ефы пшеничной муки, смѣшанной съ елеемъ, въ жертву Господу, въ пріятное благоуханіе, и возліянія къ нему четверть гина вина.
- 14. Ни какого новало хлѣба, ни сутеныхъ зеренъ, ни зеренъ сырыхъ не ѣшьте до того дня, въ который приговоря:

- несете приношенія Богу вашему: это въчное постановленіе въ роды ваши во всъхъ жилищахъ вашихъ.
- 15. Отсчитайте себѣ отъ перваго дня послѣ праздника, отъ того дня, въ который приносите снопъ потрясанія, семь полныхъ недѣль,
- 16. до перваго дня послѣ седьмой недѣли отсчитайте пятьдесять дней, и толда принесите новое хлѣбное приношеніе Господу.
- 17. Отъ жилищъ вашихъ приносите два хлѣба возношенія, которые должны состоять изъ двухъ десятыхъ частей ефы пшеничной муки, и должны быть испечены кислые, какъ первый плодъ Господу.
- 18. Вмѣстѣ съ хлѣбами представьте семь агнцевъ безъ порока, однолѣтнихъ, и изъ крупнаго скота одного тельца и двухъ овновъ (безъ порока); да будетъ это во всесожженіе Господу, и хлѣбное приношеніе и возліяніе кънимъ, въ жертву, въ пріятное благоуханіе Господу.
- 19. Приготовьте также изъ *стада* козъ одного козла въ жертву за грѣхъ, и двухъ однольтнихъ агнцевъ въ жертву мирную (вмѣстѣ съ хлѣоомъ перваго плода).
- 20. Священникъ долженъ принести это, потрясая предъ Господомъ, вмѣстѣ съ потрясаемыми хлѣбами перваго плода и съ двумя агнцами: и это будетъ святынею Господу; священнику, (который приноситъ, это принадлежитъ).
- 21. И созывайте народъ въ сей день, священное собраніе да будетъ у васъ, ни какой работы не работайте: это постановленіе въчное во встажилищахъ вашихъ въ роды ваши.
- 22. Когда будете жать жатву на землѣ вашей, не дожинай до края поля твоего, когда жнешь, и оставшатося отъ жатвы твоей не подбирай; оѣдному и пришельцу оставь это. Я Господь, Богъ вашъ.
- 23. И сказаль Господь Монсею, говоря:
- **Г.т. 23.** (**3**) Исход. 20, 9. Второзак. 5, 13. Евр. **4**, **4**. (**5**) Исход. 12, 18. Числ. 28, 16. (**8**) Второзак. 16, 8. (**10**) 1 Корино. 19, 20. Колос. **1**, 15. (**11**) Исход. 29, 28. (**13**) Левит. 2, 1. Исход. 16, 36 (**14**) Левит. 2, 14. (**15**) Второзак. 16, 9. Исход. 35, 21. (**16**) Числ. 28, 26. (**20**) Числ. 28, 26. (**22**) Левит. 19, 9. Второзак. 24, 19.



- 24. скажи сынамъ Израилевымъ: въ седыни мъсяцъ, въ нервый (день) мъсяца да будетъ у васъ покой, празднить грубъ, священное собраніе (да бългъ у васъ).
- 25. На какой работы не работайте в приносите жертву Господу.
- 26. И сказаль Господь Моисею, говоря:
- 27. Также въ девятый (день) седькато итсяца сего, день очищенія, да булеть у васъ священное собраніе; сипряйте души ваши и приносите жертву Господу.
- 25. Ни какого дѣла не дѣлайте въ мень сей, ибо это день очищенія, дабы очистить васъ предъ лицемъ Господа, вога вашего.
- 29. А всякая душа, которая не смирыть себя въ этотъ день, истребится въ варода своего.
- 30. И если какая душа будеть лілать какое нибудь дізло въ день сій, Я истреблю ту душу изъ нарола ея.
- 31. Ни какого дѣла не дѣлайте: это постановленіе вѣчное въ роды ваши, во всѣхъ жилищахъ вашихъ.
- 32. Это для васъ суббота покоя, и смиряйте души ваши, съ вечера демато (дня) мъсяца; отъ вечера до вечера (десятаго дня мъсяца) празднуйте субботу вашу.
- 33. И сказаль Господь Моисею,
- 31. скажи сынамъ Израилевымъ: съ пятнадцатаго дня того же седьчаго мъсяца праздникъ кущей, семь дней Господу.
- 35. Въ первый день священное софане, ни какой работы не работайте.
- 36. Втеченіе семи дней приносите жертву Господу; въ осьмый день священное собраніе да будетъ у васъ, и приносите жертву Господу: это отланіе праздника, ни какой работы не работайте.
- 37. Вотъ праздники Господни, въ которие должно созывать священныя собрани, чтобы приносить въ жертву

- Господу всесожженіе, хлібное приношеніе, закалаемыя жертвы и возліянія, каждое въ свой день,
- 38. кромѣ субботъ Господнихъ, и кромѣ даровъ вашихъ, и кромѣ всёхъ обѣтовъ вашихъ и кромѣ всего приносимаю по усердію вашему, что вы даете Господу.
- 39. А въ пятнадцатый день седьмаго мѣсяца, когда вы собираете произведенія земли, празднуйте праздникъ Господень семь дней: въ первый день покой и въ осьмый день покой.
- 40. Въ первый день возьмите себъ вътви красивыхъ деревъ, вътви пальмовыя и вътви деревъ широколиственныхъ и вербъ ръчныхъ, и веселитесь предъ Господомъ, Богомъ вашимъ семь дней.
- 41. И празднуйте этотъ праздникъ Господень семь дней въ соду: это постановление въчное въ роды ваши. Въседьмый мъсяцъ празднуйте его.
- 42. Въ кущахъ живите семь дней; всякій туземецъ Израильтянинъ долженъ жить въ кущахъ,
- 43. чтобы знали роды ваши, что въ кущахъ поселилъ Я сыновъ Израилевыхъ, когда вывелъ ихъ изъ земли Египетской. Я Господь, Богъ вашъ.
- 44. И объявиль Моисей сынамъ Израилевымъ о праздникахъ Господнихъ.

ГЛАВА 24.

- 11 сказалъ Господь Моисею, говоря: 2. прикажи сынамъ Израилевымъ, чтобъ они принесли тебъ елея чистаго, выбитаго, для освященія, чтобы непрестанно горълъ свътильникъ.
- 3. Внѣ завѣсы ковчега откровенія въ скиніи собранія Ааронъ (п сыны его) должны ставить оный предъ Господомъ отъ вечера до утра всегда. Это вѣчное постановленіе въ роды ваши.
- 4. На подсвъчникъ чистомъ должны они ставить свътильникъ предъ Господомъ всегда.
- (24) 3 Царств. 8, 2. Числ. 29, 1. Псал. 80, 4. (27) Левит. 16, 29. (32) Левит. 16, 34. (34) Іоан. 7, 2. (36) Числ. 29, 35. Неем. 8, 18. Іоан. 7, 37. (37) Числ. 29, 2. (40) Неем. 8. 14: 15. 16. Мате. 21, 8. Псал. 117, 24. Гл. 84. (2) Исход. 27, 20. (3) 1 Царств. 3, 3 Псал. 27, 21. (4) Исход. 25, 31. Іоан. 1, 7.

- 5. И возьми пшеничной муки и испеки изъ нея двънадцать хлъбовъ; въ каждомъ хлъбъ должны быть двъ десятыхъ $e\phi$ ы.
- 6. И положи ихъ въ два ряда, по шести въ рядъ, на чистомъ столъ предъ Господомъ.
- 7. И положи на (каждый) рядъ чистаго ливана (и соли), и будетъ это при хлюбъ, въ намять, въ жертву Господу.
- 8. Въ каждый день субботы постоянно должно полагать ихъ предъ Господомъ отъ сыновъ Израилевыхъ: это завътъ въчный.
- 9. Они будутъ принадлежать Аарону и сынамъ его, которые будутъ всть ихъ на святомъ мъстъ, ибо это великая святыня для нихъ изъ жертвъ Господнихъ: это постановление въчное.
- 10. И вышель сынь одной Израильтянки, родившійся отъ Египтянина, къ сынамъ Израилевымъ, и поссорился въ станъ сынъ Израильтянки съ Израильтяниномъ;
- 11. хулилъ сынъ Израильтянки имя (Господне) и злословилъ. И привели его къ Монсею (имя же матери его Саломиоъ, дочь Давріина, изъ племени Данова);
- 12. и посадили его подъ стражу, доколѣ не будетъ объявлена имъ воля Господня.
- 13. И сказалъ Господь Монсею, говоря:
- 14. выведи злословившаго вонъ изъ стана, и всъ слышавшіе пусть положать руки свои на голову его, и все общество побьеть его камнями.
- 15. И сынамъ Израилевымъ скажи: кто будетъ злословить Бога своего, тотъ понесеть гръхъ свой.
- 16. И хулитель имени Господня долженъ умереть, камнями побьеть его все общество. Пришлецъ ли, туземецъ ли станетъ хулить имя (Господне), преданъ будетъ смерти.
- 17. Кто убъетъ какого либо человъка, тотъ преданъ будетъ смерти.

- Кто убъетъ скотину, долженъ заплатить за нее, скотину за скотину.
- 19. Кто сдѣлаетъ поврежденіе на тѣлѣ ближняго своего, тому должно сдѣлать то же, что онъ сдѣлаль.
- 20. Переломъ за переломъ, око за око, зубъ за зубъ: какъ онъ сдълалъ поврежденіе на *тыль* человъка, такъ и ему должно сдълать.
- 21. Кто убъетъ скотину, долженъ заплатить за нее; а кто убъетъ человъка, того должно предать смерти.
- 22. Одинъ судъ долженъ быть у васъ, какъ для пришельца, такъ и для туземца, ибо Я Господь, Богъ вашъ.
- 23. И сказалъ Монсей сынамъ Израилевымъ. И вывели злословившаго вонъ изъ стана, и побили его камнями, и сдълали сыны Израилевы, какъ повелълъ Господъ Монсею.

ГЛАВА 25.

И сказалъ Господъ Монсею на горѣ Синаѣ, говоря:

- 2. объяви сынамъ Израилевымъ и скажи имъ: когда прійдете въ землю, которую Я даю вамъ, тогда земля должна покоиться въ субботу Господню.
- 3. Шесть льть засывай поле твое и шесть льть обрызывай виноградникъ твой, и собирай произведенія ихъ;
- 4. а въ седьмый годъ да будетъ суббота покоя земли, суббота Господня; поля твоего не засъвай, и виноградника твоего не обръзывай.
- 5. Что само выростеть на жатвъ твоей, не сжинай, и гроздовъ съ необръзанныхъ лозъ твоихъ не снимай; да будетъ это годъ покоя земли.
- 6. И будеть это впродолжение субботы земли встьмъ вамъ въ пищу, тебъ и рабу твоему, и рабъ твоей, и наемнику твоему, и поселенцу твоему, поселившемуся у тебя;
- 7. и скоту твоему и звѣрямъ, которые на землѣ твоей, да будутъ всѣ произведенія ея въ пищу.
- (5) Исход. 25, 30. Мате. 12, 4. Лук. 6, 3. (6) Исход. 25, 30. (7) Іоан. 6, 35. (8) Мате. 12, 5. (9) Левит. 8, 31. Исход. 29, 32. Мате. 12, 4. Марк. 2, 26. (41) Второзак. 28, 58. Мате. 9, 3. (42) Числ. 15, 34. (46) Исход. 20, 7. Мате. 26, 16. (47) Исход. 21, 12. (49) Исход. 21, 24. Второзак. 19, 21. (20) Исход. 21, 24. Второзак. 19, 21. Мате. 5, 38. (22) Исход. 12, 49. Второзак. 1, 16. Гл. 35. (3) Исход. 23, 10. (4) Второзак. 15, 1.



- 8. И насчитай себь семь субботнихь льть, семь разъ по семи льть, чтобь было у тебя въ семи субботнихъ годахь сорокъ девять льть.
- 9. И воструби трубою въ седьмый изанъ, въ десятый (день) мъсяца, въ дезь очищения вострубите трубою по жей землъ вашей.
- 10. И освятите интидесятый годь, побывате свободу на земль всымы жиелямы ея: да будеть это у васы войней. И возвратитесь каждый возвратитесь вы свое племя.
- 11. Пятидесятый годъ да будеть у вась юбилей: не съйте и не жните, то само выростеть на земль, и не сниайте ягодъ съ необръзанныхъ дол ея,
- 12. ибо это юбилей: священнымъ за будеть онъ для васъ. Съ поля вшьте призведенія ея.
- 13. Въ юбилейный годъ возврати-
- 14. Если будешь продавать что бижнему твоему, или будешь покушть что у ближняго твоего, не обижайте другъ друга.
- 15. По расчисленію лѣть послѣ юбизея, ты долженъ покупать у ближняго твоего, и по расчисленію лѣть дохода, онь долженъ продавать тебѣ.
- 16. Если много остается льть, умножь ціну; а если мало літь остается, уменьши ціну, ибо извістное число лють жатвь онь продаеть тебі.
- 17. Не обижайте одинъ другаго; бойся Бога твоего, ибо Я Господь, Богь вашъ
- 18. Исполняйте постановленія Мон, правите законы Мон и исполняйте шть, и будете жить спокойно на земль.
- 19. И будеть земля давать плодъ свой, и будете ѣсть досыта, и будете жить спокойно на ней.
- 20. Если скажете: что же намъ всть въ седьмый годъ, когда мы не будемъ на стять, ни собирать произведеній нашихъ?
 - 21. Я пошлю благословение Мое на

- васъ въ шестый годъ, и онъ принесетъ произведеній на три года.
- 22. И будете сѣять въ осьмый годъ, но ѣсть будете произведенія старыя до девятаго года: доколѣ не посиѣють произведенія его, будете ѣсть старое.
- 23. Землю не должно продавать навсегда, ибо Моя земля: вы пришельцы и поселенцы у Меня.
- 24. По всей земль владыны вашего дозволяйте выкупь земли.
- 25. Если братъ твой обеднееть и продасть отъ владенія своего, то прійдеть близкій его родственникъ и выкупить проданное братомъ его.
- 26. Если же некому за него выкупить, но самъ онъ будеть имъть достатокъ, и найдетъ, сколько нужно на выкупъ,
- 27. то пусть онъ расчислитъ годы продажи своей и возвратитъ остальное тому, кому онъ продалъ, и вступитъ опять во владъне свое.
- 28. Если же не найдетъ рука его, сколько нужно, возвратить ему, то проданное имъ останется въ рукахъ покупщика до юбилейнаго года, а въ юбилейный годъ отойдетъ оно, и онъ опять вступитъ во владъніе свое.
- 29. Если кто продасть жилой домъ въ городъ, огражденномъ стъною, то выкупить его можно до истеченія года отъ продажи его: втеченіе года выкупить его можно.
- 30. Если же не будеть онъ выкупленъ до истеченія цілаго года, то домъ, который въ городів, имінощемъ стіну, останется навсегда у купившаго его въ роды его, и въ юбилей не отойдеть отъ него.
- 31. А домы въ селеніяхъ, вокругъ которыхъ нѣтъ стѣны, должно считать наравнѣ съ полемъ земли: выкупать ихъ (всегда) можно, и въ юбилей они отходятъ.
- 32. А города Левитовъ, домы въ городахъ владънія ихъ, Левитамъ всегда можно выкупать.
- 33. А кто изъ Левитовъ не выкупитъ, то проданный домъ въ городъ
- (9) Левит. 23, 27. (10) Второзак. 15, 1. Исаін 61, 2. Левит. 27, 24. (13) Числ. 36, 4. (14) Левит. 19, 33. 1 Солун. 4, 6. (17) Левит. 19, 14. (18) Левит. 18, 30. 3 Царств. 4, 25. (15) Псал. 66, 7. Исаія 1, 19. Іезек. 34, 27. (21) Второзак. 28, 8. (23) Числ. 36, 7. 3 Царств. 21, 1. (25) Іов. 19, 25. (26) Числ. 35, 12. (30) Числ. 36, 4.

владінія ихъ въ юбилей отойдеть, потому что домы въ городахъ Левитскихъ составляють ихъ владініе среди сыновъ Израилевыхъ.

- 34. И полей вокругъ городовъ ихъ продавать нельзя, потому что это въчное владъніе ихъ.
- 35. Если братъ твой объднъстъ и прійдетъ въ упадокъ у тебя, то поддержи его, приплецъ ли онъ, или поселенецъ, чтобъ онъ жилъ съ тобою.
- 36. Не бери отъ него роста и прибыли и бойся Бога твоего; (Я Господь) чтобъ жилъ братъ твой съ тобою.
- 37. Серебра твоего не отдавай сму въ ростъ, и хлъба твоего не отдавай ему для (полученія) прибыли.
- 38. Я Господь, Богь вашь, Который вывель вась изъ земли Египетской, чтобы дать вамъ землю Ханаанскую, чтобъ быть вашимъ Богомъ.
- 39. Когда объдиветь у тебя брать твой и продань будеть тебь, то не налагай на него работы рабской.
- 40. Онъ долженъ быть у тебя какъ наемникъ, какъ поселенецъ, до юбилейнаго года пусть работаетъ у тебя:
- 41. а тогда пусть отойдеть онъ отъ тебя, самъ и дети его съ нимъ, и возвратится въ племя свое, и вступитъ опять во владение отцовъ своихъ.
- 42. Потому что они—Мон рабы, которыхъ Я вывелъ изъ земли Египетской: не должно продавать ихъ, ка́къ продаютъ рабовъ.
- 43. Не господствуй надъ нимъ съ жестокостью, и бойся Бога твоего.
- 41. А чтобы рабъ твой и рабыня твоя были у тебя, то покупайте себф раба и рабыню у народовъ, которые вокругъ васъ.
- 45. Также и изъ детей поселенцевъ, поселившихся у васъ, можете покупать, и изъ племени ихъ, которое у васъ, которое у нихъ родилось въземлъ вашей, и они могутъ быть вашею собственностью.

- 46. Можете передавать ихъ въ наследство и сынамъ вашимъ по себъ, какъ имъніе; въчно владъйте ими, какъ рабами. А надъ братьями вашими, сынами Израилевыми, другъ надъ другомъ, не господствуйте съ жестокостью.
- 47. Если пришлецъ или поселенецъ твой будетъ имъть достатокъ, а братъ твой предъ нимъ объднъетъ и продастся пришельцу, поселившемуся у тебя, или кому нибудь изъ племени пришельца,
- 48. то послѣ продажи можно выкупить его; кто нибудь изъ братьевъ его долженъ выкупить его,
- 49. или дядя его, или сынъ дяди его долженъ выкупить его, или кто нибудь изъ родства его, изъ племени его, долженъ выкупить его; или если будетъ имъть достатокъ, самъ выкупится.
- 50. И онъ долженъ разсчитаться съ купившимъ его, начиная отъ того года, когда онъ продалъ себя, до года юбилейнаго, и серебро, за которое онъ продалъ себя, должно отдать ему по числу лётъ; какъ временный наемникъ онъ долженъ быть у него.
- 51. И если еще много остается лёть, то по мёрё ихъ онъ должень отдать въ выкупъ за сеоя сереоро, за которое онъ купленъ.
- 52. Если же мало остается лѣтъ до юбилейнаго года, то онъ долженъ сосчитать и по мѣрѣ лѣтъ отдать за себя выкупъ.
- 53. Онъ долженъ быть у него, какъ наемникъ, во всв годы; онъ не долженъ господствовать надънимъ съ жестокостью въ глазахътвоихъ.
- 54. Если же онъ не выкупится такимъ образомъ, то въ юбилейный годъ отойдетъ самъ и дѣти его съ нимъ,
- 55. потому что сыны Израилевы Мон рабы; они Мон рабы, которыхъ Я вывелъ изъ земли Египетской. Я Господь, Богъ вашъ.
- (34) Числ. 35, 2. (35) Второзав. 15, 8. Спрах. 19, 1. (36) Исход. 22, 25. Іезев. 18, 8; 22, 12. (38) Исход. 20, 2. Быт. 17, 7. (39) Исход. 21, 2. 4 Царств. 4, 1. Матө. 18, 25. (40) Исход. 21, 2. Іерем. 34, 14. (41) Лук. 4, 18. (43) Ефес. 6, 9. Колос. 4, 1. (44) Исход. 21, 4. (47) Несм. 5, 8. (55) Левит. 18, 2.

ГЛАВА 26.

Не ділайте себ'в кумировъ и изваяній, и столбовъ не ставьте у себя, в камей съ изображеніями не клаине въ землів вашей, чтобы кланаткя предъ ними, ибо Я Господь Беть вашъ.

- 2. Субботы Мои соблюдайте и свя-
- 3. Если вы будете поступать по уставамъ Моимъ и заповъди Мои будете хранить и исполнять ихъ,
- 4. то Я дамъ вамъ дожди въ свое время, и земли дастъ произрастенія свои, и дерева полевыя дадутъ плодъ свой.
- 5. И молотьба хлюба будеть доститать у васъ собиранія винограда, собараніе винограда будеть достигать пества, и будете тесть хлюбь свой досыта, и будете жить на землю (вашей) безопасно.
- 6. Пошлю миръ на землю (вашу), межете, и никто васъ не обезпоконтъ, стоню лютыхъ звърей съ земли (вашей), и мечъ не пройдетъ по землъ ващей.
- И будете прогонять враговъ вашихъ, и падутъ они предъ вами отъ меча.
- 8. Иятеро изъ васъ прогонять сто, и сто изъ васъ прогонять тьму, и палуть враги ваши предъ вами отъ мета.
- 9. Призрю на васъ (и благословлю васъ), и плодородными сдёлаю васъ, празмножу васъ, и буду твердъ въ савътъ Моемъ съ вами.
- 10. И будете фсть старое прошлогоднее, и выбросите старое, ради новаго.
- 11. И поставлю жилище Мое среди весъ, и душа Моя не возгнущается вами
- 12. И буду ходить среди васъ, и буду вашимъ Богомъ, а вы будете Моимъ народомъ.

- 13. Я Господь Богъ вашъ, Который вывелъ васъ изъ земли Египетской, чтобъ вы не были тамъ рабами, и сокрушилъ узы ярма вашего и повелъ васъ съ поднятою головою.
- 14. Если же не послушаете Меня и не будете исполнять всёхъ заповъдей сихъ,
- 15. и если презрите Мои постановленія, и если душа ваша возгнушается Моими законами, такъ-что вы не будете исполнять всёхъ заповёдей Моихъ, нарушивъ завётъ Мой,—
- 16. то и Я поступлю съ вами такъ: пошлю на васъ ужасъ, чахлость и горячку, отъ которыхъ истомятся глаза и измучится душа, и будете съять съмена ваши напрасно, и враги ваши съдлять ихъ.
- 17. Обращу лице Мое на васъ, и падете предъ врагами вашими, и будутъ господствовать надъ вами непріятели ваши, и побіжите, когда никто не гонится за вами.
- 18. Если и при всемъ томъ не послушаете Меня, то Я всемеро увеличу наказаніе за грёхи ваши;
- 19. и сломлю гордое упорство ваше, и небо ваше сділаю, какъ желізо, и землю вашу, какъ міздь.
- 20. И напрасно будетъ истощаться сила ваша, и земля ваша не дастъ произрастеній своихъ, и дерева земли (вашей) не дадутъ плодовъ своихъ.
- 21. Если же (послѣ сего) пойдете противъ Меня и не захотите слушать Меня, то Я прибавлю вамъ ударовъ всемеро за грѣхи ваши.
- 22. Пошлю на васъ звѣрей полевыхъ, которые лишатъ васъ дѣтей, истребятъ скотъ вашъ, и васъ уменьшатъ, такъ-что опустѣютъ дороги вашь.
- 23. Если и послѣ сего не исправитесь и пойдете противъ Меня,
- 24. то и Я (въ ярости) пойду противъ васъ и поражу васъ всемеро за гръхи ваши,

Га. 26. (1) Исход. 20, 4. Второзак. 5, 8. Исал. 96, 7. (3) Второзак. 28, 1. (5) Іов. 11, 19. (7) Второзак. 6, 19. (8) Второзак. 32, 30. Інсус. Нав. 23, 10. 2 Паралином. 14, 9. (40) Итен. Итен. 7, 13. (41) Второзак. 4, 7. (42) 2 Корино. 6, 16. (43) Іерем. 27, 2; 28, 2. (44) Второзак. 28, 15. Плач. Іерем. 2, 17. Малах. 2, 2. Варух. 2, 10. (45) Исал. 24, 5. (46) Второзак. 28, 21, 66. 1 Царств. 2, 33. (47) Левит. 17, 10. Исал. 33, 17. (49) Исход. 28, 23. (20) Іерем. 8, 13. Іоцл. 1, 12. (22) Премудр. 11, 16, 18. (24) 2 Царств. 22, 27. Псал. 17, 27.

25. и наведу на васъ мстительный мечъ въ отмщение за завътъ. Если же вы укроетесь въ города ваши, то пошлю на васъ язву и преданы будете въ руки врага.

26. Хльбъ, подкрыпляющий человпка, истреблю у васъ; десять женщинъ будутъ нечь хлабъ вашъ въ одной печи и будутъ отдавать хлѣбъ вашъ въсомъ; вы будете ъсть, и не будете сыты.

- 27. Если же и послѣ сего не послушаете Меня и пойдете противъ Меня,
- 28. то и Я въ ярости пойду противъ васъ и накажу васъ всемеро за грѣхи ваши,
- 29. и будете фсть плоть сыновъ вашихъ, и плоть дочерей вашихъ будете ѣсть.
- 30. Разорю высоты ваши и разрушу столбы ваши, и повергну трупы ваши на обломки идоловъ вашихъ, и возгнушается душа Моя вами.
- 31. Города ваши сделаю пустынею, и опустошу святилища ваши, и не буду обонять пріятнаго благоуханія (жертвъ) вашихъ.
- 32. Опустошу землю (вашу), такъчто изумятся о ней враги ваши, поселившіеся на ней.
- 33. А васъразсѣю между народами, и обнажу въ следъ васъ мечъ, и будетъ земля ваша пуста и города ваши разрушены.
- 34. Тогда удовлетворить себя земля за субботы свои во всѣ дни запустѣнія (своего); когда вы будете въ землъ враговъ вашихъ, тогда будетъ покоиться земля и удовлетворить себя за субботы свои.
- 35. Во всѣ дни запустѣнія (своего) будеть она поконться, сколько не покоилась въ субботы ваши, когда вы жили на ней.
- 36. Оставшимся изъ васъ пошлю въ сердца робость въ землъ враговъ ихъ, и шумъ колеблющагося листа

погонить ихъ, и побъгуть, какъ отъ меча, и падуть, когда никто не преслъдуетъ.

- 37. И споткнутся другь на друга, какъ отъ меча, между тѣмъ какъ никто не преследуеть, и не будеть у васъ силы противостоять врагамъ вашимъ.
- 38. И погибнете между народами, п пожретъ васъ земля враговъ вашихъ.
- 39. А оставинеся изъ васъ исчахнуть за свои беззаконія въ земляхъ враговъ вашихъ, и за беззаконія отцовъ своихъ исчахнутъ.
- 40. Тогда признаются они въ беззаконіи своемъ и въ беззаконіи отцовъ своихъ, какъ они совершали преступленія противъ Меня и шли противъ Меня,
- 41. за что и Я (въ ярости) шель противъ нихъ, и ввелъ ихъ въ землю враговъ ихъ; тогда покорится необръзанное сердце ихъ, и тогда потериятъ они за беззаконія свои.
- 42. И Я вспомню завѣтъ Мойсъ Іаковомъ, и завётъ Мой съ Исаакомъ, и завътъ Мой съ Авраамомъ вспомню, и землю всномню.
- 43. Тогда какъ земля оставлена будеть ими, и будеть удовлетворять себя за субботы свои, опустввъ отъ нихъ, и они будутъ терпъть за свое беззаконіе, за то, что презирали законы Мои, и душа ихъ гнушалась постановленіями Моими,
- 44. **и** тогда какъ они будуть ^{въ} земль враговъ ихъ, —Я не презрю ихъ и не возгнушаюсь ими до того, чтобъ истребить ихъ, чтобъ разрушить завыть Мой съ ними, ибо Я Господь, Богъ ихъ.
- 45. Вспомню для нихъ завѣтъ съ предками, которыхъ вывелъ Я изъ земли Египетской предъ глазами народовъ, чтобъ быть ихъ Богомъ. Я Господь.
- 46. Вотъ постановленія и опредыленія и законы, которые постановиль

(25) Ісзек. 21, 14. (26) Псал. 104, 16. Ісзек. 4, 6. Мато. 15, 38. (28) Второзак. 32, 23. (29) 4 Царств. 6, 28. Іерем. 19, 9. Плач. Іерем. 2, 20. (31) Іерем. 7, 14. ІІсаія 1, 13. Амос. 5, 21. (32) Іерем. 19, 8; 25, 9. Ієзек. 23, 25. (34) Левит. 25, 2. (36) Второзак. 20, 3. ІІсаія 7, 4. Іов. 15, 21. (40) Второзак. 4, 30. Ісзек. 36, 31. Дан. 9, 16. (41) Іерем. 9, 26. Іезек. 41, 7. (42) Неход. 2, 24. Второзак. 4, 29. ІІсаія 54, 10. (44) Второзак. 4, 29. Іерем. 14, 9. (45) Пеход. 6, 15; 19, 5. Псал. 78, 8.



Господь между Собою и между сынами Израилевими на горъ Синаъ, чрезъ Моисея.

ГЛАВА 27.

- И сказалъ Господь Монсею, говоря: 2. объяви сынамъ Израилевымъ и скази имъ: если кто даетъ обътъ посвятить душу Господу по оцънкъ твоей.
- 3. то оптика твоя мужчинт отъ дадлати лътъ до шестидесяти должна бить иятьдесятъ сиклей серебряныхъ, по сиклю священному.
- 4. Если же это женщина, то оцфика по должна быть тридцать сиклей.
- 5. Отъ пяти лѣтъ до двадцати оцфны неоя мужчинф должна быть двадцать станії, а женщинф десять сиклей.
- 6. А отъ мѣсяца до няти лѣтъ стыва твоя мужчинѣ должна быть цять сиклей серебра, а женщинѣ стыва твоя три сикля серебра.
- 7. Отъ шестидесяти лѣтъ и выше кужчинъ оцѣнка твоя должна быть кинадцать сиклей серсора, а женшинъ десять сиклей.
- 8. Если же онъ объденъ и не въ смахъ отдать по оценке твоей, то пусть представятъ его священнику, и священникъ пусть оценктъ его: соразитрно съ состояниемъ давшаго объть, пусть оценнъ его священникъ.
- 9. Если же то будеть скоть, которай приносять въ жертву Господу, 10 все, что дано Господу, должно бить свято.
- 10. Не должно вымѣнивать его и замѣнять хорошее худымъ, или худое хорошимъ; если же станетъ кто замѣнать скотину скотиною, то и она и замѣнъ ея будетъ святынею.
- 11. Если же то будеть какая нибуль скотина нечистая, которую не приносять въ жертву Господу, то логано представить скотину священнику,
- 12. и священникъ оцѣнитъ ее, хороша ли она, или худа; и какъ оцѣвитъ священникъ, такъ и должно быть.

- 13. Если же кто хочеть выкупить ее, то пусть прибавить пятую долю къ опънкъ твоей.
- 14. Если кто посвящаеть домъ свой въ срятыню Господу, то священникъ долженъ оцънить его, хорошъ ли онъ, или худъ, и какъ оцънитъ его священникъ, такъ и состоится.
- 15. Если же посвятившій захочеть выкупить домъ свой; то пусть прибавить пятую часть серебра оцінки твоей, и тода будеть его.
- 16. Если поле изъ своего владънія посвятить кто Господу, то оцтика твоя должна быть по мтрт поства: за поствъ хомера ячменя пятьдесятъ сиклей серебра.
- 17. Если отъ юбилейнаго года посвящаетъ кто поле свое, должно состояться по опенка твоей.
- 18. Если же послѣ юбилея посвящаетъ кто поле свое, то священникъ долженъ разсчитать серебро по мѣрѣ лѣтъ, оставшихся до юбилейнаго года, и должно убавить изъ оцѣнки твоей.
- 19. Если же захочеть выкупить поле посвятившій его, то пусть онъ прибавить пятую часть серебра оцінки твоей, и оно останется за нимъ.
- Если же онъ не выкупитъ поля, и будетъ продано поле другому человъку, то уже нельзя выкупить.
- 21. Поле то, когда оно въ юбилей отойдеть, будетъ святынею Господу, какъ бы поле заклятое; священнику достанется оно во владъніе.
- 22. А если кто посвятить Господу поле купленное, которое не изъ полей его владънія,
- 23. то священникъ долженъ разсчитать ему количество оцънки до юбилейнаго года, и долженъ онъ отдать по разсчету въ тотъ же день, какъ святыню Господию.
- 24. Поле же въ юбилейный годъ перейдеть опять къ тому, у кого куплено, кому принадлежить владъніе той земли.
- 25. Всякая оцѣнка твоя должна быть по сиклю священному, двадцать геръ должно быть въ сиклѣ.
- Га. 27. (2) Числ. 30, 3. Второзак. 23, 21. (16) Ісзек. 45, 11. (24) Левит. 25, 10. (25) Цсход. 30, 14. Числ. 3, 47; 18, 16. Ісзек. 45, 12.

- 26. Только первенцевъ изъ скота, которые по первенству принадлежатъ Господу, не долженъ никто посвящать: волъ ли то, или мелкій скотъ,—Господни они.
- 27. Если же скотъ нечистый, то должно выкупить по оценке твоей и приложить дев тому пятую часть; если не выкупять, то должно продать по оценке твоей.
- 28. Только все заклятое, что подъ заклятіемъ отдаетъ человъкъ Господу изъ своей собственности,—человъка ли, скотину ли, поле ли своего владънія,— не продается и не выкупается. Все заклятое есть великая святыня Господня.
- 29. Все заклятое, что заклято отъ людей, не выкупается: оно должно быть предано смерти.

- 30. И всякая десятина на землъ изъ съмянъ земли и изъ плодовъ дерева принадлежитъ Господу: это святыня Госполня.
- 31. Если же кто захочеть выкупить десятину свою, то пусть приможить къ цънъ ея пятую долю.
- 32. И всякую десятину изъ крупнаго и мелкаго скота, изъ всего, что проходитъ подъ жезломъ десятое, должно посвящать Господу.
- 33. Не должно разбирать, хорошее ли то, или худое, и не должно замѣнить его; если же кто замѣнить его, то и само оно и замѣнь его будеть святынею, и не можеть быть выкуплено.
- 34. Воть заповёди, которыя заповёдаль Господь Монсею для сыновъ Израилевыхъ на горѣ Синаѣ.

(26) Исход. 13, 2. Числ. 3, 13. (27) Левит. 22, 23. (28) Числ. 21, 2. Іис. Нав. 6, 17. 1 Царств. 15, 3. (29) Іис. Нав. 6, 17. Суд. 11, 39. (30) Исход. 23, 19. Второзак. 12, 17. Евр. 7, 9. (34) Левит. 26, 46.

ЧЕТВЕРТАЯ КНИГА МОИСЕЕВА:

ЧИСЛА.

ГЛАВА 1.

И сказалъ Господь Моисею въ пустынъ Синайской, въ скиніи собранія, въ первый (день) втораго мъсяца, во второй годъ по выходъ ихъ земли Египетской, говоря:

- 2. исчислите все общество сыновъ Израилевыхъ по родамъ ихъ, по семействамъ ихъ, по числу именъ, всъхъ мужескаго пола поголовно,
- 3. отъ двадцати лѣть и выше, всѣхъ годныхъ для войны у Израиля, по ополченіямъ ихъ исчислите ихъ—ты и Ааронъ.

- 4. Съ вами должны быть изъ каждаго кольна по одному человъку, который въ родъ своемъ есть главный.
- 5. И воть имена мужей, которые будуть съ вами: отъ Рувима Елицуръ, сынъ Шедеура;
- 6. отъ Симеона Шелуміилъ, сынъ Цуришаддая;
- 7. отъ Іуды Наасонъ, сынъ Ампнадава;
- 8. отъ Иссахара Насанаилъ, сынъ Цуара;
- 9. отъ Завулона Еліавъ, сынъ Хелона;
- Тл. 1. (1) Исход. 25, 22. (2) Исход. 30, 12. (5) Числ. 26, 4. 1 Паралипом. 25, 28. 2 Паралипом. 25, 5. (4) Числ. 13, 4. (6) Числ. 10, 19. (7) Числ. 10, 14. 1 Паралипом. 2, 10.



- 10. отъ сыновъ Іосифа: отъ Ефрема Елишама, сынъ Аміуда; отъ Манассін Гамалиль, сынъ Педацура;
- 11. отъ Веніамина Авиданъ, сынъ Гиленія;
- 12 оть Дана Ахісзеръ, сынъ Амми-
- 13. отъ Асира Пагіилъ, сынъ Охрана:
- 14. отъ Гада Еліасафъ, сынъ Регила;
- 15. отъ Нефоалима Ахира, сынъ Евана.
- 16. Это—избранные мужи общества, вачальники колънъ отцовъ своихъ, навы тысячъ Израилевыхъ.
- 17. И взялъ Монсей и Ааронъ му-
- 15. И собрали они все общество въ вервый (день) втораго мѣсяца. И объвяли они родословія свои, по родамъ пъ. по семействамъ ихъ, по числу шень, отъ двадцати лѣть и выше, воголовно,
- 19. какъ повелълъ Господь Монсею. II сдълът онъ счисление имъ въ пустинъ Синайской.
- 20. И было сыновъ Рувима, первенца Израилева, по родамъ ихъ, по шененамъ ихъ, по семействамъ ихъ, по числу именъ, поголовно, всѣхъ мужескаго пола, отъ двадцати лѣтъ и више, всѣхъ годныхъ для войны,
- 21. исчислено въ колънъ Рувимо-
- 22. Сыновъ Симеона по родамъ ихъ, по племенамъ ихъ, по семействамъ ихъ, по числу именъ, поголовно, всъхъ ухескаго пола, отъ двадцати лътъ и више, всъхъ годныхъ для войны,
- 23. исчислено въ колънъ Симеоновонь иять десять девять тысячь триста.
- 24. Сыновъ Гада по родамъ ихъ, по племенамъ ихъ, по семействамъ ихъ, по числу именъ (ихъ, поголовно, мътъ мужескаго пола), отъ двадцати птъ и выше, всёхъ годныхъ для войны,
- 25. исчислено въ колфиф Гадовомъ соробъ пять тысячъ шестьсотъ пять-десять.

- 26. Сыновъ Іуды по родамъ ихъ, по племенамъ ихъ, по семействамъ ихъ, по числу именъ (ихъ, поголовно, всъхъ мужескаго пола), отъ двадцати лътъ и выше, всъхъ годныхъ для войны,
- 27. исчислено въ колѣнѣ Іудиномъ семьдесять четыре тысячи шестьсотъ.
- 28. Сыновъ Иссахара по родамъ ихъ, по племенамъ ихъ, по семействамъ ихъ, по числу именъ (ихъ, поголовно, всёхъ мужескаго пола), отъ двадцати летъ и выше, всёхъ годныхъ для войны.
- 29. исчислено въ колене Иссахаровомъ иятъдесятъ четыре тысячи четыреста.
- 30. Сыновъ Завулона по родамъ ихъ, по племенамъ ихъ, по семействамъ ихъ, по числу именъ (ихъ, поголовно, всехъ мужескаго пола), отъ двадцати летъ и выше, всехъ годныхъ для войны,
- 31. исчислено въ колънъ Завулоновомъ иять десятъ семь тысячъ четыреста.
- 32. Сыновъ Іосифа, сыновъ Ефрема по родамъ ихъ, по племенамъ ихъ, по семействамъ ихъ, по числу именъ (ихъ, поголовно, всёхъ мужескаго пола), отъ двадцати лётъ и выше, всёхъ годныхъ для войны,
- 33. исчислено въ колънъ Ефремовомъ сорокъ тысячъ пятьсотъ.
- 34. Сыновъ Манассін по родамъ ихъ, по племенамъ ихъ, по семействамъ ихъ, по числу именъ (ихъ, поголовно, всѣхъ мужескаго пола), отъ двадцати лѣтъ и выше, всѣхъ годныхъ для войны,
- 35. исчислено въ колънъ Манассіиномъ тридцать двъ тысячи двъсти.
- 36. Сыновъ Веніамина по родамъ ихъ, по племенамъ ихъ, по семействамъ ихъ, по числу именъ (ихъ, поголовно, всёхъ мужескаго пола), отъ двадцати лътъ и выше, всёхъ годныхъ для войны,
- 37. исчислено въ колене Веніаминовомъ тридцать пять тысячъ четыреста.
- 38. Сыновъ Дана по родамъ ихъ, по племенамъ ихъ, по семействамъ ихъ,

⁽¹⁰⁾ Числ. 2, 18; 2, 20. (11) Числ. 2, 22. (12) Числ. 2, 25. (13) Числ. 2, 27. (14) Числ. 2, 14. (15) Числ. 2, 29. (19) Числ. 26, 64.

по числу именъ (ихъ, поголовно, встхъ мужескаго пола), отъ двадцати лътъ и выше, встхъ годныхъ для войны,

- 39. исчислено въ колѣнѣ Дановомъ шестъдесятъ двѣ тысячи семьсотъ.
- 40. Сыновъ Асира по родамъ ихъ, по племенамъ ихъ, по семействамъ ихъ, по числу именъ (ихъ, поголовно, всёхъ мужескаго пола), отъ двадцати лётъ и выше, всёхъ годныхъ для войны.
- 41. исчислено въ колћић Асировомъ сорокъ одна тысяча иятьсотъ.
- 42. Сыновъ Нефоалима по родамъ ихъ, по племенамъ ихъ, по семействамъ ихъ, по числу именъ (ихъ, поголовно, всѣхъ мужескаго пола), отъ двадцати лѣтъ и выше, всѣхъ годныхъ для войны,
- 43. исчислено въ колънъ Нефоалимовомъ иятъдесятъ три тысячи четыреста.
- 44. Вотъ вошедшіе въ исчисленіе, которыхъ исчислилъ Моисей и Ларонъ и начальники Израиля—двънадцать человъкъ, по одному человъку изъ каждаго племени.
- 45. И было всёхъ, вошедшихъ въ исчисленіе, сыновъ Израилевыхъ, по семействамъ ихъ, отъ двадцати лётъ и выше, всёхъ годныхъ для войны у Израиля,
- 46. и было всёхъ вошедшихъ въ исчисление шестьсотъ три тысячи пятьсотъ пятьдесятъ.
- 47. А Левиты по поколвніямъ отцовъ ихъ не были исчислены между ними.
- 48. И сказаль Господь Монсею, говоря:
- 49. только кольна Левіина не вноси въ перепись, и не исчисляй ихъ вмъстъ съ сынами Израиля.
- 50. Но поручи Левитамъ скинію откровенія и всъ принадлежности ея и все, что при ней: пусть они носятъ скинію и всъ принадлежности ея и служатъ при ней, и около скиніи пусть ставитъ станъ свой.
 - 51. И когда надобно переносить

- скинію, пусть поднимають ее Левиты; и когда надобно остановиться скиніи, пусть ставять ее Левиты; а если приступить кто посторонній, предань будеть смерти.
- 52. Сыны Израилевы должны становиться каждый въ станъ своемъ и каждый при своемъ знамени, по ополченіямъ своимъ.
- 53. А Левиты должны ставить станъ около скиніи откровенія, чтобы не было гитьва на общество сыновъ Израилевыхъ; и будуть Левиты стоять на стражъ у скиніи откровенія.
- 54. И сдълали сыны Израилевы: какъ повелълъ Господъ Монсею, такъ они и сдълали.

ГЛАВА 2.

- **П** сказалъ Господь Монсею и Аарон**у**, говоря:
- 2. сыны Израилевы должны каждый ставить станъ свой при знамени своемъ, при знакахъ семействъ своихъ; предъскиніею собранія вокругъ должны ставить станъ свой.
- 3. Съ передней стороны къ востоку ставятъ станъ: знамя стана Іудина по ополченіи ихъ, начальникъ сыновъ Іуды Наассонъ, сынъ Аминадава.
- 4. И воинства его, вошедшихъ въ исчисление его, семьдесять четыре тысячи шестьсотъ.
- 5. Послѣ него ставитъ станъ колѣно Иссахарово, и начальникъ сыновъ Иссахара Наоанаилъ, сынъ Цуара.
- 6. И воинства его, вошедшихъ въ исчисление его, пятьдесятъ четыре тысячи четыреста.
- 7. (Далье ставить стань) кольно Завулона, и начальникь сыновь Завулона Еліавь, сынь Хелона,
- 8. и воинства его, вошедшихъ въ исчисление его, пятьдесятъ семь тысячъ четыреста.
- 9. Всъхъ вошедшихъ въ исчисленіе къ стану Іуды сто восемьдесятъ шесть тысячъ четыреста, по ополченіямъ ихъ; первыми они должны отправляться.
- (46) 4nc. 26, 51. (49) 4nc. 3, 15. (51) 4nc. 4, 5; 3, 10, 38; 18, 7. (54) Mexog. 12, 28. 4nc. 2, 34. F. 2. (4) 4nc. 10, 5. (5) 4nc. 10, 15. (7) 4nc. 10, 16.

- 10. Знамя стана Рувимова къ югу, по ополченіямъ ихъ, и начальникъ сыновъ Рувимовыхъ Елицуръ, сынъ Шелеура,
- 11. и воинства его, вошедшихъ въ исчислене его, сорокъ шесть тысячъ пятьсогъ.
- 12. Подлѣ него ставить станъ колѣно Симеоново, и начальникъ сыновъ Симеона Шелумінлъ, сынъ Цуряшадкая,
- 13. и воинства его, вошедшихъ въ исчисление его, иятьдесять девять тысячъ триста.
- 14. Потомъ колѣно Гада, и начальнить сыновъ Гада Еліасафъ, сынъ Регуила,
- 15. п воинства его, вошедшихъ въ нечисление его, сорокъ пять тысячъ шестьсотъ пятьдесять.
- 16. Всехъ вошеднихъ въ исчисление въ стану Рувима сто пятьдесятъ одна тысяча четыреста иятьдесятъ, по ополчениямъ ихъ, вторыми они должны отправляться.
- 17. Когда пойдеть скинія собранія, стань Левитовь будеть въ серединъ становъ. Какъ стоятъ, такъ и должны илти, каждый на своемъ мъстъ при знаменахъ своихъ.
- 18. Знамя стана Ефремова по ополченіямъ ихъ къ западу, и начальникъ сыновъ Ефрема Елишама, сынъ Амміуда,
- 19. и воинства его, вошедшихъ въ исчисление его, сорокъ тысячъ иятьсотъ.
- 20. Подлѣ него колѣно Манассіино, и начальникъ сыновъ Манассіи Гамаліилъ, сынъ Педацура,
- 21. и воинства его, вошедшихъ въ исчисление его, тридцать двъ тысячи двъсти.
- 22. Потомъ колено Веніамина, и начальникъ сыновъ Веніамина Авиданъ, сынъ Гидеонія,
- 23. и воинства его, вошедшихъ въ исчисление его, тридцать пять тысячъ четыреста.
 - 24. Всъхъ вошедшихъ въ исчисле-

- ніе къ стану Ефрема сто восемь тысячъ сто, по ополченіямъ ихъ; третьими они должны отправляться.
- 25. Знамя стана Данова къ стверу, по ополченіямъ ихъ, и начальникъ сыновъ Дана Ахіезеръ, сынъ Аммишаддая,
- 26. и воинства его, вошедшихъ въ исчисление его, шестьдесять двѣ тысячи семьсоть.
- 27. Подл'в него ставитъ станъ кол'вно Аспрово, и начальникъ сыновъ Аспра Пагіилъ, сынъ Охрана,
- 28. и воинства его, вошедшихъ въ исчисление его, сорокъ одна тысяча иятьсотъ.
- 29. Далфе (ставить станъ) колфно Нефеалима, и начальникъ сыновъ Нефеалима Ахира, сынъ Енана,
- 30. и воинства его, вошедшихъ въ исчисление его, пятьдесятъ три тысячи четыреста.
- 31. Всехъ, вошедшихъ въ исчисленіе къ стану Дана, сто пятьдесятъ семь тысячъ шестьсотъ они должны идти последними при знаменахъ своихъ.
- 32. Вотъ вошедшіе въ исчисленіе сыны Израиля по семействамъ ихъ. Всёхъ, вошедшихъ въ исчисленіе въ станахъ, по ополченіямъ ихъ, шестьсотъ три тысячи пятьсотъ пятьдесятъ.
- 33. А Левиты не вошли въ исчисление вмъстъ съ сынами Израиля, какъ повелълъ Господъ Монсею.
- 34. И сдълали сыны Израилевы все, что повельть Господь Монсею: такъ становились станами при знаменахъ своихъ, и такъ шли каждый по племенамъ своимъ, по семействамъ своимъ.

ГЛАВА 3.

Вотъ родословіе Аарона и Моисея, когда говорилъ Господь Моисею на горъ Синаъ,

2. и вотъ имена сыновъ Аарона: первенецъ Надавъ, Авіудъ, Елеазаръ и Иоамаръ.

(40) Числ. 10, 6. (42) Числ. 10, 19. (44) Числ. 10, 20. (47) Псал. 45, 6. (48) Псал. 79, 3. Числ. 10, 22. (20) Числ. 1, 10. (22) Числ. 1, 11; 7, 60; 10, 24. (34) Исход. 12, 28. Левит. 24, 23. Гл. 3. (2) Исход. 6, 23. 1 Парадином. 24, 1.

- 3. Это имена сыновъ Аарона, священниковъ, помазанныхъ, которыхъ онъ посвятилъ, чтобы священнодъйствовать.
- 4. Но Надавъ и Авіудъ умерли предъ лицемъ Господа, когда они принесли огонь чуждый предъ лице Господа въ пустынъ Синайской; дѣтей же у нихъ не было; и остались священниками Елеазаръ и Поамаръ при Ааронъ, отцъ своемъ.
- 5. И сказалъ Господь Монсею, говоря:
- 6. приведи кольно Левінно и поставь его предъ Аарономъ священникомъ, чтобъ они служили ему.
- 7. И пусть они будуть на стражв за него, и на стражв за все общество при скиніи собранія, чтобы отправлять службы при скиніи;
- 8. и пусть хранять всв вещи скиніи собранія и будуть на стражѣ за сыновъ Израплевыхъ, чтобы отправлять службы при скиніи.
- 9. Отдай Левитовъ Аарону (брату твоему) и сынамъ его (священникамъ) въ распоряжение: да будутъ они отданы ему изъ сыновъ Израилевыхъ.
- 10. Аарону же и сынамъ его поручи (скинію откровенія), чтобы они наблюдали священническую должность свою (и все, что при жертвенникъ и за завъсою); а если приступитъ кто посторонній, преданъ будетъ смерти.
- 11. И сказалъ Господъ Монсею, говоря:
- 12. вотъ, Я взялъ Левитовъ изъ сыновъ Израилевыхъ вмѣсто всѣхъ первенцевъ, разверзающихъ ложесна изъ сыновъ Израилевыхъ (они будутъ въ замѣнъ ихъ). Левиты должны бытъ Мои,
- 13. ибо вст первенцы Мон. Въ тотъ день, когда поразилъ Я встхъ первенцевъ въ землт Египетской, освятилъ Я Сеот встхъ первенцевъ Израниявыхъ отъ человъка до скота: они должны быть Мон. Я Господь.
- 14. И сказалъ Господъ Монсею въ пустынъ Синайской, говоря:

- 15. печисли сыновъ Левінныхъ по семействамъ ихъ, по родамъ ихъ, всъхъ мужескаго пола отъ одного мъсина и выше исчисли.
- 16. И нечислиль ихъ Монсей (и Ааронъ) по слову Господню, какъ повелъно.
- 17. И вотъ сыны Левіпны по пменамъ ихъ: Гирсонъ, Кааоъ и Мерари.
- 18. И вотъ имена сыновъ Гирсоновыхъ по родамъ ихъ: Ливни и Шимей.
- 19. И сыны Кааоа по родамъ ихъ: Амрамъ и Ицгаръ, Хевронъ и Узіплъ.
- 20. И сыны Мерари по родамъ ихъ: Махли и Муни. Вотъ роды Левінвы по семействамъ ихъ.
- 21. Отъ Гирсона родъ Ливни и родъ Шимея: это роды Гирсонови.
- 22. Исчисленныхъ было встав мужескаго пола, отъ одного месяца и выше, семь тысячъ пятьсотъ.
- 23. Роды Гирсоновы должны становиться станомъ позади скинін на западъ.
- 24. Начальникъ покольнія сыновъ Гпрсоновыхъ Еліасафъ, сынъ Лаеловъ.
- 25. Храненію сыновъ Гирсоновыхъ въ скиніи собранія поручается скинія и покровъ ея, и завъса входа скиніи собранія,
- 26. и завѣсы двора и завѣса входа двора, который вокругъ скиніи и жертвенника, и веревки ея, со всѣми ихъ принадлежностями.
- 27. Отъ Каава родъ Амрама продъ Ицгара, и родъ Хеврона, и родъ Узінила; это роды Каава.
- 28. По счету всъхъ мужескаго пола, отъ одного мъсяца и выше, восемь тысячъ шестьсотъ, которые охраняли святилище.
- 29. Роды сыновъ Кааоовыхъ должны ставить станъ свой на южной сторонъ скиніи.
- 30. Начальникъ же поколенія родовъ Кааоовыхъ Елцаоанъ, сынъ Узіила.
- (3) Левит. 8, 2. Исход. 28, 41. (4) Левит. 10, 1. Числ. 26, 61. 1 Парадином. 24. 2. (6) 1 Езар. 6, 18. (8) Левит. 8, 35. (9) Числ. 8, 19. (40) Числ. 18, 7; 16, 30. (42) Числ. 8, 10. Исход. 29, 24. (43) Исход. 13, 2; 22, 29; 34, 20. Левит. 27, 26. Числ. 8, 17. Лук. 2, 23. (47) Быт. 46, 11. Исход. 6, 16. Числ. 26, 57. 1 Парадином. 6, 1; 23, 6. (49) Исход. 6, 17. Числ. 26, 58—59. (30) Исход. 6, 22. Левит. 10, 4.

- 31. Въ хранени у нихъ ковчегъ, столъ, свътильникъ, жертвенники, свяшенвые сосуды, которые употребляътся при служени, и завъса со всъми принадлежностями ея.
- 32. Начальникъ надъ начальниками Левитовъ Елеазаръ, сынъ Аарона священника; подъ его надзоромъ тѣ, которымъ ввърено храненіе святилица.
- 33. Отъ Мерари родъ Махли и родъ Муши; это роды Мерари.
- 34. Исчисленныхъ по числу всъхъ мужескаго пола отъ одного мъсяца и выше—шесть тысячъ двъсти.
- 35. Начальникъ покольнія родовъ Мерари Цуріплъ, сынъ Авиханла; они должны ставить станъ свой на съверной сторонъ скиніп.
- 36. Храненію сыновъ Мерари поручаются брусья скиніи и шесты ея, и столбы ея, и подножія ея и всѣ вещи ея, со всѣмъ устройствомъ ихъ,
- 37. и столом двора со всѣхъ сторонъ и подножія ихъ, и колья ихъ и веревки ихъ.
- 38. А съ передней стороны скиніи, къ востоку предъ скиніею собранія, должны ставить станъ Моисей и Ааронъ и сыны его, которымъ ввърено храненіе святилища за сыновъ Израплевыхъ; а если приступить кто посторонній, преданъ будеть смерти.
- 39. Встхъ исчисленныхъ Левитовъ, которыхъ исчислилъ Моисей и Ааронъ по повелънію Господню, по родамъ ихъ, встхъ мужескаго пола, отъ одного мъсяца и выше, двадцать двъ тысячи.
- 40. И сказать Господь Монсею: исчисли встхъ первенцевъ мужескаго пола изъ сыновъ Израилевыхъ, отъ одного мъсяца и выше, и пересчитай ихъ поименно.
- 41. И возьми Левитовъ для Меня, Я Госполь,—витсто встать первенцевъ изъ сыновъ Израиля, а скотъ Левитовъ витсто всего первороднаго скота сыновъ Израилевыхъ.
- 42. И исчислилъ Монсей, какъ повелілъ ему Господь, всіхъ первенцевъ сыновъ Израплевыхъ,

- 43. и было всъхъ первенцевъ мужескаго пола, по числу именъ, отъ одного мъсяца и выше, двадцать двътысячи двъсти семъдесятъ три.
- 44. И сказаль Господь Моисею, говоря:
- 45. Возьми Левитовъ вмѣсто всѣхъ первенцевъ изъ сыновъ Израиля, и скотъ Левитовъ вмѣсто скота ихъ; пусть Левиты будутъ Мои. Я Госиодъ.
- 46. А въ выкупъ двухсотъ семидесяти трехъ, которые лишніе противъ *числа* Левитовъ, изъ первенцевъ Израпльскихъ,
- 47. возьми по пяти сиклей за человѣка, по сиклю священному возьми, двадцать геръ въ сиклѣ,
- 48. и отдай серебро сіе Аарону и сынамъ его, въ выкупъ за излишнихъ противъ числи ихъ.
- 49. И взялъ Монсей серебро выкупа за излипнихъ противъ числа замъненныхъ Левитами.
- 50. Отъ первенцевъ Израилевыхъ взялъ серебра тысячу триста шестьдесять пять (сиклей), по сиклю священному.
- 51. Й отдаль Монсей серебро выкупа (за излишнихъ) Аарону и сынамъ его по слову Господню, какъ повелълъ Господь Монсею.

ГЛАВА 4.

- II сказалъ Господь Монсею и Аарону, говоря:
- 2. исчисли сыновъ Кааоовыхъ изъ сыновъ Левіи по родамъ ихъ, по семействамъ ихъ,
- 3. отъ тридцати лѣтъ и выше до пятидесяти лѣтъ, всѣхъ способныхъ къ служоѣ, чтобы отправлять работы въ скиніи собранія.
- 4. Вотъ служение сыновъ Кааоовыхъ (Левитовъ по родамъ ихъ, по семействамъ ихъ), въ скини собрания: носить Святое Святыхъ.
- 5. Когда стану надобно подняться въ путь, Ааронъ и сыны его войдуть
- (34) Числ. 7, 9. (32) 1 Паралипом. 9, 11. Числ. 19, 3. 4 Царств. 25, 18. (38) Числ. 1, 51; 16, 40; 18, 7. (47) Числ. 18, 16. Исход. 30, 13. Гл. 4. (3) Числ. 8, 15. (5) Числ. 10, 17. Іис. Нав. 18, 1.

и снимутъ завѣсу закрывающую, и покроютъ ею ковчегъ откровенія,

- 6. и положать на нее покровь изъ кожь синяго цвета, и сверхъ его накинуть покрывало все изъ голубой шерсти, и вложать шесты его.
- 7. И столь *хльбовь* предложенія накроють одеждою изь голубой *шерети*, и поставять на немь блюда, тарелки, чаши и кружки для возліянія, и хльбъ *ею* всегдашній должень быть на немь.
- 8. И возложать на нихъ одежду багряную, и покроють ее покровомъ изъ кожи синяго цвъта, и вложатъ шесты его.
- 9. И возьмуть одежду изъ голубой шерсти, и покроють свътильникъ и лампады его, и щищцы его, и лотки его, и всъ сосуды для елея, которые употребляють при немъ,
- 10. и покроють его и всё принадлежности его покровомъ изъ кожъ синихъ, и положатъ на носилки.
- 11. И на золотой жертвенникъ возложатъ одежду изъ голубой шерсти и покроютъ его покровомъ изъ кожъ синихъ, и вложатъ шесты его.
- 12. И возьмуть всв вещи служебный, которыя употребляются для служения во святилище, и положать въ одежду изъ голубой шерсти, и покроють ихъ покровомъ изъ кожъ синихъ, и положать на носилки.
- 13. И очистять жертвенникь отъ пепла и накроють его одеждою пурпуровою.
- 14. И положать на него всѣ сосуды его, которые употребляются для служенія при немь—угольницы, вилки, допатки и чаши, всѣ сосуды жертвенника—и покроють его покровомь изъ кожъ синихъ и вложать шесты его. (И возьмуть пурпуровую одежду, и покроють умывальникъ и подножія его, и положать на нихъ кожаное синее покрывало, и поставять на носилки).
- 15. Когда, при отправлении въ путь стана, Ааронъ и сыны его покроютъ все святилище и всъ вещи святилища,

- тогда сыны Кааөа подойдуть, чтобы нести; но не должны они касаться святилища, чтобы не умереть. Сін части скиніи собранія должны носить сыны Кааоовы.
- 16. Елеазару, сыну Аарона священника, поручается елей для свътильника и благовонное куреніе, и всегдашнее хлъбное приношеніе и елей помазанія,—поручается вся скинія и все, что въ ней, святилище и принадлежности его.
- 17. И сказаль Господь Монсею и Аарону, говоря:
- 18. не погубите колѣна племенъ Кааоовыхъ изъ среды Левитовъ;
- 19. но вотъ, что сдълайте имъ, чтобы они были живы и не умерли, когда приступаютъ къ Святому Святыхъ: Ааронъ и сыны его пусть прійдутъ и поставятъ ихъ каждаго въ служеніи его и у ноши его;
- 20. но сами они не должны подходить, смотрфть святыню, когда покрывають ее, чтобы не умереть.
- 21. И сказаль Господь Монсею, говоря:
- 22. исчисли и сыновъ Гирсона по семействамъ ихъ, по родамъ ихъ,
- 23. отъ тридцати лѣтъ и выше до пятидесяти лѣтъ, исчисли ихъ всѣхъ способныхъ къ службъ, чтобы отправлять работы при скиніи собранія.
- 24. Вотъ работы семействъ Гирсоновыхъ, при ихъ служения и ношения тяжестей:
- 25. они должны носить покровы скиніи и скинію собранія, и покровъ ея, и покровъ кожаный синій, который поверхъ его, и завъсу входа скиніи собранія,
- 26. и завѣсы двора, и завѣсу входа во дворъ, который вокругъ скиніи и жертвенника, и веревки ихъ, и всѣ вещи, принадлежащія къ нимъ; и все, что дѣлается при нихъ, они должны работать.
- 27. По повеленію Аарона и сыновъ его должны производиться всё служом сыновъ Гирсоновыхъ при всякомъ но-
- (6) 3 Hapetb. 8, 8. (7) Hexod. 25, 30. (9) Hexod. 25, 31. (11) Hexod. 30, 3. (14) Hexod. 27, 3. (15) 1 Hapahhhmm. 13, 10. (16) Hexod. 30, 23. (20) 1 Hapetb. 6, 19. (24) 1 Hapahhmm. 15, 2. (25) Hexod. 26, 7, 14.

шенін тяжестей и всякой работ'в ихъ, и поручите ихъ храненію все, что они носять.

- 28. Вотъ службы родовъ сыновъ Гирсоновыхъ въ скиніи собранія, и вотъ, что поручается ихъ храненію поль надзоромъ Иоамара, сына Аарона, священника.
- 29. Сыновъ Мерариныхъ по родамъ ихъ, по семействамъ ихъ исчисли,
- 30. отъ тридцати лѣтъ и выше до пятидесяти лѣтъ, исчисли всѣхъ способныхъ на службу, чтобы отправлять работы при скиніи собранія.
- 31. Вотъ, что они должны носить, по служов ихъ при скиніи собранія: брусья скиніи и шесты ея, и столбы ея и подножія ея,
- 32. и столбы двора со всёхъ сторонь и подножія ихъ, и колья ихъ, и веревки ихъ, и всё вещи при нихъ и всё принадлежности ихъ; и поименно сосчитайте вещи, которыя они обязаны носить.
- 33. Вотъ работы родовъ сыповъ Мерариныхъ, по службѣ ихъ при скини собранія, подъ надзоромъ Иоамара, сына Аарона, священника.
- 34. И исчислили Монсей и Ааронъ п начальники общества сыновъ Каановыхъ по родамъ ихъ и по семействамъ ихъ,
- 35. отъ трищати лътъ и выше до пятидесяти лътъ, всъхъ способныхъ къ служоъ, для работъ въ скиніи собранія.
- 36. И было исчислено, по родамъ ихъ, двъ тысячи семьсотъ пятьдесятъ.
- 37. Это—нечисленные изъ родовъ Каафовыхъ, всв служащіе при скиніи собранія, которыхъ исчислилъ Моисей и Ааронъ по повельнію Господню, данкому чрезъ Моисея.
- 38. И исчислены сыны Гирсона по родамъ ихъ и по семействамъ ихъ,
- 39. отъ тридцати лѣтъ и выше до пятидесяти лѣтъ, всѣ способные къ служоъ. для работъ въ скиніи собранія.
- 40. И было исчислено по родамъ ихъ, по семействамъ ихъ, двѣ тысячи шестьсотъ тридцать.
 - 41. Это-исчисленные изъ родовъ

- сыновъ Гирсона, всѣ служащіе при скинін собранія, которыхъ исчислилъ Моисей и Ааронъ, по повелѣнію Господню.
- 42. И исчислены роды сыновъ Мерариныхъ по родамъ ихъ, по семействамъ ихъ,
- 43. отъ тридцати лѣтъ и выше до пятидесяти лѣтъ, всѣ способные къ службѣ, для работъ при скиніи собранія.
- 44. И было исчислено по родамъ ихъ (по семействамъ ихъ), три тысячи дифети.
- 45. Это—исчисленные изъ родовъ сыновъ Мерариныхъ, которыхъ исчислилъ Мопсей и Ааронъ по повелѣнію Господню, данному чрезъ Монсея.
- 46. И исчислены всѣ Левиты, которыхъ исчислилъ Монсей и Ааронъ и начальники Израиля по родамъ ихъ и по семействамъ ихъ,
- 47. отъ тридцати лѣтъ и выше до пятидесяти лѣтъ, всѣ способные къ службъ для работъ и ношенія въскиніи собранія.
- 48. И было исчислено ихъ восемьтысячъ пятьсотъ восемьдесятъ.
- 49. По повельнію Господню чрезъ Монсея опредълены они каждый къ своей работъ и ношенію, и псчислены, какъ повельлъ Господь Монсею.

ГЛАВА 5.

- Казалъ Господь Мисею, говоря:
- 2. повели сынамъ Израилевымъ выслать изъ стана всъхъ прокаженныхъ, и всъхъ имъющихъ истеченіе, и всъхъ осквернившихся отъмертваго,
- 3. и мужчинъ и женщинъ вышлите, за станъ вышлите ихъ, чтобы не оскверняли они становъ своихъ, среди которыхъ Я живу.
- 4. И сдѣлали такъ сыны Израилевы, и выслали ихъ вонъ изъ стана: какъ говорилъ Господъ Моисею, такъ и сдѣлали сыны Израилевы.
- 5. И сказаль Господь Монсею, говоря:
- (28) Числ. 7, 8. (31) Числ. 10, 7. Исход. 26, 15. (33) Числ. 7, 8. Гл. 5. (2) Левит. 13, 46; 15, 2. (3) Числ. 12, 15.

- 6. Скажи сынамъ Израилевымъ: если мужчина или женщина сдълаетъ какой либо гръхъ противъ человъка, и чрезъ это сдълаетъ преступленіе противъ Господа, и виновна будетъ душа та,
- 7. то пусть исповедаются во грехе своемь, который они сделали, и возвратять сполна то, въ чемъ виновны, и прибавять къ тому пятую часть и отдадуть тому, противъ кого согрениили.
- 8. Если же у него нать наследника, которому следовало бы возвратить за вину, то посвятить это Господу; пусть будеть это священнику, сверхъ овна очищенія, которымь онь очистить его.
- 9. И всякое возношеніе изъ всѣхъ святынь сыновъ Израилевыхъ, которыя они приносятъ къ священнику, ему принадлежитъ.
- 10. И посвященное къмъ-либо ему принадлежитъ. Все, что дастъ кто священнику, ему принадлежитъ.
- 11. И сказалъ Господь Монсею, говоря:
- 12. объяви сынамъ Израилевымъ и скажи имъ: если измѣнитъ кому жена и нарушитъ вѣрность къ нему,
- 13. и преспить кто съ нею и изліеть свмя, и это будеть скрыто отъ глазъ мужа ея, и она осквернится тайно, и не будеть на нее свидвтеля, и не будеть уличена,
- 14. и найдетъ на него духъ ревности, и будетъ ревновать жену свою, когда она осквернена, или найдетъ на него духъ ревности, и онъ будетъ ревновать жену свою, когда она не осквернена,—
- 15. пусть приведетъ мужъ жену свою къ священнику, и принесетъ за нее въ жертву десятую часть ефы ячменной муки; но не возливаетъ на нее елея и не кладетъ ливана, потому что это приношеніе ревнованія, приношеніе воспоминанія, напоминающее о беззаконіи.
- 16. А священникъ пусть приведетъ и поставитъ ее предъ лице Господне,

- 17. и возьметъ священникъ святой воды въ глиняный сосудъ, и возьметъ священникъ земли съ полу скиніи и положитъ въ воду;
- 18. и поставить священникь жену предь лице Господне, и обнажить голову жены, и дасть ей въ руки приношение воспоминания,—это приношение ревнования, въ рукъ же у священника будеть горькая вода, наводящая проклятіе.
- 19. И заклянсть ее священникъ, и скажеть жент: если никто не преспаль съ тобою, и ты не осквернилась и не измѣнила мужу своему, то невредима будешь отъ сей горькой воды, наводящей проклятіе;
- 20. но если ты измѣнила мужу твоему и осквершилась, и если кто преспалъ съ тобою кромѣ мужа твоего,
- 21. тогда священникъ пусть заклянетъ жену клятвою проклятія и скажетъ священникъ женѣ: да предастъ тебя Господь проклятію и клятвѣ въ народѣ твоемъ, и да содѣлаетъ Господь лоно твое опавшимъ и животъ твой опухицимъ;
- 22. и да пройдетъ вода сія, наводящая проклятіе, во внутренностъ твою, чтобы опухъ животъ (твой), и опало лоно (твое). И скажетъ жена: аминь, аминь.
- 23. И напишетъ священникъ заклинанія сін на свиткъ и смоетъ ихъ въ горькую воду;
- 24. и дастъ женѣ выпить горькую воду, наводящую проклятіе, и войдетъ въ нее вода, наводящая проклятіе, ко вреду ея.
- 25. И возьметь священникъ изъ рукъ жены хлъбное приношеніе ревнованія, и вознесеть сіе приношеніе предъ Господомъ, и отнесеть его къжертвеннику.
- 26. И возьметъ священникъ горстью изъ хлѣбнаго приношенія часть въ память, и сожжеть на жертвенникѣ, и потомъ дастъ женѣ вышть воды.
- 27. И когда напонтъ ее водою, тогда, если она нечиста и сдълала пре-
- (6) Левит. 6, 3. (7) Лув. 19, 8. (8) Левит. 6, 6. (9) Исход. 29. 28. (14) Спрах. 9, 1. (15) Исход. 16, 36. (17) Исход. 30, 18; 32, 20. (18) 1 Корино. 11, 5—6. (21) Ісрей. 42, 18; 44, 12. (22) Втородак. 27. 15.

ступленіе противъ мужа своего, горькая вода, наводящая проклятіе, войдеть въ нес, ко вреду ея, и опухнеть чрево ея и опадеть лоно ея, и будеть эта жена проклятою въ народь своемъ.

- 25. Если же жена не осквернилась п была чиста, то останется невредимою, и будетъ оплодотворяема съменемъ.
- 29. Вотъ законъ о ревнованіи: когда жена измѣнить мужу своему и осквернится,
- 30. или когда на мужа найдетъ духъ ревности, и онъ будетъ ревновать жену свою, тогда пусть онъ поставитъ жену предъ лицемъ Господа, и сдълаетъ съ нею священникъ все по сему закону.
- 31. И будеть мужъ чисть оть грівха, а жена понесеть на себі гріхъ свой.

ГЛАВА 6.

- 2. объяви сынамъ Израилевымъ и скажи имъ: если мужчина или женщина ръшится дать обътъ назорейства, чтобы посвятить себя въ назорен Госноду,
- 3. то онъ долженъ воздержаться отъ вина и кръпкаю напитка, и не долженъ употреблять ни уксуса изъ вина, ен уксуса изъ вапитка, и ни чего притотовленнаго изъ винограда не долженъ пить, и не долженъ всть ни сырыхъ, ии сушеныхъ виноградныхъ ягодъ:
- 4. во всѣ дни назорейства своего не долженъ онъ фстъ (и пить) ничего, что дълается изъ винограда, отъ зеренъ до кожи.
- 5. Во всъ дни объта назорейства его бритва не должна касаться головы его. До исполнения дней, на которые онъ посвятилъ себя въ назореи Господу, свять онъ: долженъ растить волосы на головъ своей.
- 6. Во всъ дни, на которые онъ посвятилъ себя въ назорен Господу, не

долженъ онъ подходить къ мертвому тълу:

- 7. прикосновеніемъ къ отцу своему, и матери своей, и брату своему, и сестръ своей не долженъ онъ оскверняться, когда они умрутъ, потому что посвящение Богу его на главъ его.
- 8. Во всъ дии назорейства своего свять онъ Господу.
- 9. Если же умреть при немъ кто нибудь вдругъ, нечаянно, и онъ осквернить тъмъ голову назорейства своего, то онъ долженъ остричь голову свою въ день очищенія его, въ седьмый день долженъ остричь ее;
- 10. и въ осьмый день долженъ принести двухъ горлицъ, или двухъ молодыхъ голубей, къ священнику, ко входу скиніи собранія.
- 11. Священникъ одну изъ птицъ принесетъ въ жертву за грѣхъ, а другую во всесожженіе, и очистить его отъ оскверненія мертвымъ тѣломъ, и освятитъ голову его въ тотъ день.
- 12. И долженъ онъ снова начать посвященные Господу дни назорейства своего и принести однольтняго агнда въ жертву повинности: прежніе же дни пропали, потому что назорейство его осквернено.
- 13. И вотъ законъ о назорећ: когда исполнятся дни назорейства его, должно привести его ко входу скиніи собранія,
- 14. и онъ принесетъ въ жертву Господу одного однольтниго агнца безъ порока во всесожжение, и одну однольтнюю агницу безъ порока въ жертву за гръхъ, и одного овна безъ порока въ жертву мирную,
- 15. и корзину опръсноковъ изъ пиненичной муки, хлъбовъ, испеченныхъ съ елеемъ, и пръсныхъ лепешекъ, помазанныхъ елеемъ, и при нихъ хлъбное приношеніе и возліяніе.
- 16. И представить сіє священникъ предъ Господа, и принесеть жертву его за гръхъ и всесожжение его.
- 17. Овна принесеть въ жертву мирную Господу съ корзиною опръсно-

Т.я. **6.** (2) Суд. 13, 5. 1 Царств. 1, 11. Іерем. 1, 5. (5) Суд. 13, 5. (7) Суд. 21, 2. (10) Числ. 12, 8; 14, 22.

ковъ, также совершитъ священникъ хлъоное приношение его и возліяние его

- 18. II острижеть назорей у входа скиніи собранія голову назорейства своего, и возьметь волосы головы назорейства своего, и положить на огонь, который подъ мирною жертвою.
- 19. И возьметь священникь свареное плечо овна и одинь пресный пирогь изъ корзины, и одну пресную лепешку, и положить на руки назорею, после того, какъ острижеть онъ голову назорейства своего.
- 20. И вознесеть сіе священникъ, потрясая предъ Господомъ: эта святыня—для священника, сверхъ груди потрясенія и сверхъ плеча возношенія. Послъ сего назорей можеть пить вино.
- 21. Вотъ законъ о назорећ, который далъ обътъ, и жертва его Господу за назорейство свое, кромъ того, что позволитъ ему достатокъ его; по объту своему, какой онъ дастъ, такъ и долженъ онъ дълать, сверхъ узаконеннаго о назорействъ его.
- 22. И сказать Господь Монсею, говоря:
- 23. скажи Аарону и сынамъ его: такъ благословляйте сыновъ Израилевихъ, говоря имъ:
- 24. да благословитъ тебя Господь и сохранитъ тебя!
- 25. да призритъ на тебя Господь свътлымъ лицемъ Своимъ и помилуетъ тебя!
- 26. да обратитъ Господь лице Свое на тебя и дастъ тебъ миръ!
- 27. Такъ пусть призывають имя Мое на сыновъ Израилевыхъ, и Я (Господь) благословлю ихъ.

ГЛАВА 7.

Погда Монсей поставилъ скинію, и помазаль ее, и освятилъ ее и всъ принадлежности ея, и жертвенникъ и всъ принадлежности его, и помазалъ ихъ и освятилъ ихъ,

- 2. тогда пришли (двънадцать) начальниковъ Израилевыхъ, главы семействъ ихъ, начальники колънъ, завъдывавшіе исчисленіемъ,
- 3. и представили приношеніе свое предъ Господа, шесть крытыхъ повозокъ и двінадцать воловъ, по одной повозкі отъ двухъ начальниковъ и по одному волу отъ каждаго, и представили сіе предъ скинію.
- 4. И сказаль Господь Монсею, говоря:
- 5. возьми отъ нихъ; это будетъ для отправленія работъ при скиніи собранія; и отдай это Левитамъ, смотря по роду службы ихъ.
- 6. И взялъ Моисей повозки и воловъ и отдалъ ихъ Левитамъ.
- Двъ повозки и четырехъ воловъ отдалъ сынамъ Гирсоновымъ, по роду служоъ ихъ.
- 8. И четыре повозки и восемь воловъ отдалъ сынамъ Мераринымъ, по роду службъ ихъ, подъ надзоромъ Иоамара, сына Аарона, священника.
- 9. А сынамъ Кааеовымъ не далъ, потому что служба ихъ, носить святилище: на плечахъ они должны носить
- 10. И принесли начальники жертвы освященія жертвенника въ день помазанія его, и представили начальники приношеніе свое предъжертвенникъ.
- 11. И сказалъ Господъ Монсею: по одному начальнику въ день пусть приносятъ приношение свое для освящения жертвенника.
- 12. Въ первый день принесъ приношеніе свое Наассонъ, сынъ Аминадавовъ, отъ колтна Іудина.
- 13. Приношеніе его было: одно серебряное блюдо, вѣсомъ въ сто тридцать сиклей, одна серебряная чаша въ семьдесять сиклей, по сиклю священному, наполненныя пшеничною мукою, смѣшанною съ елеемъ, въ приношеніе хлѣо́ное,
- 14. одна золотая кадильница въ десять сиклей, наполненная куреніемъ,

(18) Дъян. 21, 24. (20) Числ. 29, 27; 35, 22. Левит. 7, 31. (23) Сирах. 36, 18. (24) Исал. 66, 8. (25) Исал. 4, 7. (26) Исал. 4, 7. (27) Сирах. 8, 22. Гл. 7. (1) Исход. 40, 17; 40, 10; 40, 20. (8) Числ. 4, 28. (9) Числ. 3, 11; 4, 15. 2 Царств. 6, 3. (12) Числ. 1, 5.

- 15. одинъ телецъ, одинъ овенъ, одинъ однолътній агнецъ, во всесожженіе.
- 16. одинъ козелъ въ жертву за гръхъ.
- 17. и въ жертву мирную два вола, пять овновъ, пять козловъ, пять однолътнихъ агицевъ. Вотъ приношеніе Наассона, сына Аминадавова.
- 18. Во второй день принесъ Нававчиль, сынъ Цуара, начальникъ (колена) Иссахарова.
- 19. Онъ принесъ отъ себя приношеніе: одно серебряное блюдо, въсомъ въ сто тридцать сиклей, одну серебряную чашу въ семьдесятъ сиклей, по сиклю священному, наполненныя пшеничною мукою, смъщанною съ елеемъ, въ приношеніе хлъбное,
- 20. одну золотую кадильницу въ десять сиклей, наполненную куреніемъ,
- 21. одного тельца, одного овна, одного однольтняго агица, во всесожженіе.
- 22. одного козда въ жертву за гръхъ.
- 23. и въ жертву мирную двухъ воловъ, пять овновъ, пять козловъ, пять однолътнихъ агицевъ. Вотъ приношение Насанаила, сына Цуарова.
- 24. Въ третій день начальникъ сыповъ Завулоновыхъ Еліавъ, сынъ Хелона.
- 25. Приношеніе его: одно серебряное блюдо, в'всомъ въ сто тридцать сиклей, одна серебряная чаша въ семьдесятъ сиклей, по сиклю священному, наполненныя пшеничною мукою, см'вшанною съ елеемъ, въ приношеніе хлібоное,
- 26. одна золотая кадильница въ десять сиклей, наполненная куреніемъ,
- 27. одинъ телецъ, одинъ овенъ, одинъ однольтній агнецъ, во всесожженіе,
 - 28. одинъ козелъ въ жертву за
- 29. и въ жертву мирную два вола, 300 5 овновъ, пять козловъ, пять однот ихъ агицевъ. Вотъ приношеніе 100 3 а., сына Хелонова.

Въ четвертый день начальникъ

- сыновъ Рувимовыхъ Елицуръ, сынъ Шедеуровъ.
- 31. Приношеніе его: одно серебряное бюдо, въсомъ въ сто тридцать сиклей, одна серебряная чаша въ семьдесять сиклей, по сиклю священному, наполненныя пшеничною мукою, смъшанною съ елеемъ, въ приношеніе хлъбное.
- 32. одна золотая кадильница въ дескять сиклей, наполненная куреніемъ,
- 33. одинъ телецъ, одинъ овенъ, одинъ однолътній агнецъ, во всесожженіе.
- 34. одинъ козелъ въ жертву за гръхъ,
- 35. и въ жертву мирную два вола, пять овновъ, пять козловъ и пять однолътнихъ агнцевъ. Вотъ приношеніе Елицура, сына Шедеурова.
- 36. Въ пятый день начальникъ сыновъ Симеоновыхъ Шелуміилъ, сынъ Цуришаддая.
- 37. Приношеніе его: одно серебряное блюдо, вѣсомъ въ сто тридцать сиклей, одна серебряная чаша въ семьдесятъ сиклей, по сиклю священному, наполненныя пшеничною мукою, смъщанною съ елеемъ, въ приношеніе хлѣбное,
- 38. одна золотая кидильница въ десять сиклей, наполненная куреніемъ,
- 39. одинъ телецъ, одинъ овенъ, одинъ однолѣтній агнецъ, во всесожженіе,
- 40. одинъ козелъ въ жертву за гръхъ,
- 41. и въ жертву мирную два вола, пять овновъ, пять козловъ и пять однолътнихъ агнцевъ. Вотъ приношеніе Шелуміила, сына Цуришаддаева.
- 42. Въ шестый день начальникъ сыновъ Гадовыхъ Еліасафъ, сынъ Регуила.
- 43. Приношеніе его: одно серебряное блюдо, въсомъ въ сто тридцать сиклей, одна серебряная чаша въ семьдесятъ сиклей, по сиклю священному, наполненныя пшеничною мукою, смъщанною съ елеемъ въ приношеніе хлъбное,
- 44. одна золотая кадильница въ десять сиклей, наполненная куреніемъ,

- 45. одинъ телецъ, одинъ овенъ, одинъ однолътній агнепъ, во всесожженіе,
- 46. одинъ козелъ въ жертву за гръхъ,
- 47. и въ жертву мирную два вола, пять овновъ, пять козловъ и пять однолътнихъ агнцевъ. Вотъ приношение Еліасафа, сына Регуплова.
- 48. Въ седьмый день начальникъ сыновъ Ефремовыхъ Елишама, сынъ Амміуда.
- 49. Приношеніе его: одно серебряное блюдо, вѣсомъ въ сто тридцать сиклей, одна серебряная чаша въ семьдесятъ сиклей, по сиклю священному, наполненныя пшеничною мукою, смѣшанною съ елеемъ, въ приношеніе хлѣоное,
- 50. одна золотая кадильница въ десять сиклей, наполненная куреніемъ,
- 51. одинъ телецъ, одинъ овенъ, одинъ однолътній агнецъ, во всесожженіе,
- 52. одинъ козелъ въ жертву за гръхъ,
- 53. и въ жертву мирную два вола, пять овновъ, пять козловъ, пять однолътнихъ агицевъ. Вотъ приношение Елишамы, сына Амміудова.
- 54. Въ осьмый день начальникъ сыновъ Манассіиныхъ Гамаліилъ, сынъ Педацура.
- 55. Приношеніе его: одно серебряное блюдо, въсомъ въ сто тридцать сиклей. одна серебряная чаша въ семъдесятъ сиклей, по сиклю священному, наполненныя пшеничною мукою, смъшанною съ елеемъ, въ приношеніе хлъбное.
- 56. одна золотая кадильница въ десять сиклей, наполненная куреніеми,
- 57. одинъ телецъ, одинъ овенъ, одинъ однолътній агнецъ, во всесожженіе,
- 58. одинъ козелъ въ жертву за гръхъ,
- 59. н въ жертву мирную два вола, пять овновъ, пять козловъ, пять однолътнихъ агицевъ. Вотъ приношение Гамалила, сына Педацурова.
 - 60. Въ девятый день начальникъ

- сыновъ Веніаминовыхъ Авиданъ, сынъ Гидеонія.
- 61. Приношеніе его: одно серебряное блюдо, въсомъ въ сто тридцать сиклей, одна серебряная чаша въ семьдесять сиклей, по сиклю священному, наполненныя піпеничною мукою, смъщанною съ елеемъ, въ приношеніе хлъбное,
- 62. одна золотая кадильница въ десять сиклей, наполненная куреніемъ,
- 63. одинъ телецъ, одинъ овенъ, одинъ однолътній агнецъ, во всесожженіе,
 - 64. одинъ козелъ въ жертву за грѣхъ, 65. и въ жертву мирную два вола,
- пять овновъ, пять козловъ, пять однолътнихъ агнцевъ. Вотъ приношеніе Авидана, сына Гидеоніева.
- 66. Въ десятый день начальникъ сыновъ Дановыхъ Ахіезеръ, сынъ Амминаддая.
- 67. Приношеніе его: одно серебряное блюдо, въсомъ въ сто тридцать сиклей, одна серебряная чаша въ семьдесять сиклей, по сиклю священному, наполненныя пшеничною мукою, смъщанною съ елеемъ, въ приношеніе хлъбное.
- 68. одна золотая кадильница въ десять сиклей, наполненная куреніемъ,
- 69. одинъ телецъ, одинъ овенъ, одинъ однолътній агнецъ, во всесожженіе,
- 70. одинъ козелъ въ жертву ³⁸ грѣхъ,
- 71. и въ жертву мирную два вола, пять овновъ, пять козловъ, пять однолътнихъ агнцевъ. Вотъ приношеніе Ахіезера, сына Аммишаддаева.
- 72. Въ одиннадцатый день начальникъ сыновъ Асировыхъ Пагіилъ, сынъ Охрана.
- 73. Приношеніе его: одно серебряное блюдо, вѣсомъ въ сто тридцать сиклей, одна серебряная чаща въ семьдесятъ сиклей, по сиклю священному, наполненныя пшеничною мукою, смѣшанною съ елеемъ, въ приношені хлѣо́ное,

- 74. одна золотая кадильница въ десять сиклей, наполненная куреніемъ,
- 75. одинъ телепъ, одинъ овенъ, одинъ однолътній агнепъ, во всесожженіе.
 - 76. одинъ козель въ жертву за грѣхъ,
- 77. и въ жертву мирную два вола, пять овновъ, пять козловъ, пять однолетнихъ агицевъ. Вотъ приношение Пагила, сына Охранова.
- 78. Въ двънадцатый день начальнить сыновъ Нефеалимовыхъ Ахира, сынъ Енана.
- 79. Приношеніе его: одно серебряное блюдо, въсомъ въ сто тридцать сиклей, одна серебряная чаша въ семъдесять сиклей, по сиклю священному, наполненныя пшеничною мукою, сиъшанною съ елеемъ, въ приношеніе хлъбное,
- 50. одна золотая кадильница въ десять сиклей, наполненная куреніемь,
- 51. одинъ телецъ, одинъ овенъ, ошнъ однолътній агнецъ, во всесожженіе,
- §2. одинъ козель въ жертву за гръхъ,
- 53. и въ жертву мирную два вола, пать овновъ, пять козловъ, пять однолетнихъ агицевъ. Вотъ приношеніе Ахиры, сына Енанова.
- 54. Воть приношенія оть начальниковь Израилевыхъ при освященіи жертвенника въ день помазанія его: двінадпать серебряныхъ блюдъ, двінадпать серебряныхъ чашъ, двінадцать селотыхъ кадильницъ.
- 55. По сту тридцати сиклей серебра въ каждомъ блюдѣ и по семидесяти въ каждой чашѣ: итакъ всего серебра въ сихъ сосудахъ двѣ тысячи четыреста сиклей, по сиклю священвому.
- 56. Золотыхъ кадильницъ, наполненныхъ куреніемъ, двѣнадцать, въ кажлой калильницѣ по десяти сиклей, по сиклю священному: всего золота въ калильницахъ сто двадцать сиклей.
- 57. Во всесожжение всего двънашать тельцовъ изъ скота крупнаго, изънадцать овновъ, двънадцать одноитнихъ агицевъ и при нихъ хлъбное

- приношеніе, и въ жертву за грѣхъ двѣнадпать козловъ.
- 88. и въ жертву мирную всего изъ крупнаго скота двадцать четыре тельца, шестьдесятъ овновъ, шестьдесятъ (однольтнихъ) козловъ, шестьдесятъ однольтнихъ агнцевъ (безъ порока). Вотъ приношенія при освященіи жертвенника послъ помазанія его.
- 89. Когда Моисей входиль въ скинію собранія, чтобы говорить съ Господомъ, слышаль голосъ, говорящій ему съ крышки, которая надъ ковчегомъ откровенія между двухъ херувимовъ, и онъ говориль ему.

ГЛАВА 8.

- и сказаль Господь Моисею, говоря:
- объяви Аарону и скажи ему: когда ты будень зажигать ламнады, то на нередней сторонъ свътильника должны горъть семь ламнадъ.
- 3. Ааронъ такъ и сдълалъ: на передней сторонъ свътильника зажегъ лампады его, какъ повелълъ Господъ Моисею.
- 4. И воть устройство свѣтильника: чеканный онъ изъ золота, отъ стебля его и до цвѣтовъ чеканный. По образу, который показалъ Господь Моисею, онъ сдѣлалъ свѣтильникъ.
- 5. И сказалъ Господь Моисею, говоря:
- 6. возьми Левитовъ изъ среды сыновъ Израилевыхъ и очисти ихъ.
- 7. А чтобы очистить ихъ, поступи съ ними такъ: окропи ихъ очистительною водою, и пусть они обръють бритвою все тъло свое и вымоють одежды свои, и будуть чисты;
- 8. и пусть возьмуть тельца и хлѣбное приношеніе къ нему, пшеничной муки, смѣшанной съ елеемъ, и другаго тельца возьми въ жертву за грѣхъ.
- 9. И приведи Левитовъ предъ скинію собранія, и собери все общество сыновъ Израилевыхъ.
- 10. И приведи Левитовъ ихъ предъ Господа, и пусть возложать сыны Израилевы руки свои на Левитовъ.
- (89) Левит. 1, 1. Гл. 8. (2) Исход. 25, 37; 27, 21. (4) Исход. 25, 31. 3 Царств. 7, 49. (6) Числ. 19, 7. 1 Парадином. 16, 10. (7) Левит. 14, 8—9. 2 Парадином. 23, 6. (9) 1 Ездр. 6, 18.

- 11. Ааронъ же пусть совершить надъ Левитами посвящение ихъ предъ Господомъ отъ сыновъ Израилевыхъ, чтобы отправляли они служение Господу.
- 12. А Левиты пусть возложать руки свои на голову тельцовъ, и принеси одного въ жертву за грѣхъ, а другаго во всесожжение Господу, для очищения Левитовъ.
- 13. И поставь Левитовъ предъ Аарономъ и предъ сынами его, и соверши надъ ними посвящение ихъ Господу.
- 14. И такъ отдёли Левитовъ отъ сыновъ Израилевыхъ, чтобы Левиты были Моими.
- 15. Посл'є сего войдутъ Левиты служить скиніи собранія, когда ты очистишь ихъ и совершишь надъ ними посвященіе ихъ. Ибо они отданы Мнъ изъ сыновъ Израилевыхъ.
- 16. Вмѣсто всѣхъ первенцевъ изъ сыновъ Израилевыхъ, разверзающихъ всякія ложесна, Я беру ихъ Себѣ.
- 17. Ибо Мои всѣ первенцы у сыновъ Израилевыхъ, отъ человѣка до скота. Въ тотъ день, когда Я поразилъ всѣхъ первенцевъ въ землѣ Египетской, Я освятилъ ихъ Себѣ,
- 18. и взяль Левитовъ вмѣсто всѣхъ первенцевъ у сыновъ Израилевыхъ.
- 19. И отдалъ Левитовъ Аарону и синамъ его изъ среды сыновъ Израилевыхъ, чтобы они отправляли службы за сыновъ Израилевыхъ при скиніи собранія и служили охраненіемъ для
 сыновъ Израилевыхъ, чтобы не постигло сыновъ Израилевыхъ пораженіе, когда бы сыны Израилевы приступили ко святилицу.
- 20. И сдълали такъ Моисей и Ааронъ и все общество сыновъ Израилевыхъ съ Левитами: какъ повелълъ Господъ Моисею, о Левитахъ, такъ и сдълали съ ними сыны Израилевы.
- 21. И очистились Левиты и омыли одежды свои, и совершилъ надъ ними Ааронъ посвящение ихъ предъ Господомъ, и очистилъ ихъ Ааронъ, чтобы сдѣлать ихъ чистыми.

- 22. Послѣ сего вошли Левиты отправлять службы свои въ скиніи собранія предъ Аарономъ и предъ сынами его. Какъ повелѣлъ Господъ Моисею о Левитахъ, такъ и сдѣлали они съ ними.
- 23. И сказалъ Господь Монсею, говоря:
- 24. вотъ законъ о Левитахъ: отъ двадцати пяти лътъ и выше должны вступать они въ службу для работъ при скиніи собранія;
- 25. а въ пятьдесять лѣть должни прекращать отправление работь, и болье не работать:
- 26. тогда пусть помогають они братьямъ своимъ содержать стражу при скиніи собранія, работать—пусть не работають. Такъ поступай съ Левитами касательно служенія ихъ.

ГЛАВА 9.

И сказалъ Господь Монсею въ пустынъ Синайской во второй годъ по исшествіи ихъ изъ земли Египетской, въ первый мъсяцъ, говоря:

2. пусть сыны Израилевы совершать Пасху въ назначенное для нея время:

- 3. въ четырнадцатый день сего мъсяца вечеромъ совершите ее въ назначенное для нея время, по всъмъ постановленіямъ и по всъмъ обрядамъ ея совершите ее.
- 4. И сказалъ Моисей сынамъ Израилевымъ, чтобы совершили Пасху.
- 5. И совершили они Пасху въ первый мюсяць, въ четырнадцатый день мъсяца вечеромъ, въ пустынъ Синайской: во всемъ, какъ повелълъ Господь Моисею, такъ и поступили сыны Израилевы.
- 6. Были люди, которые были нечисты отъ прикосновенія къ мертвымъ тъламъ человъческимъ, и не могли совершить Пасхи въ тотъ день; и пришли они къ Моисею и Аарону въ тотъ день,
- 7. и сказали ему тъ люди: мы нечисты отъ *прикосновенія* къ мертвымъ

⁽⁴¹⁾ Исход. 29, 24. (46) Числ. 3, 12; 18, 6. (47) Числ. 3, 13. (49) Числ. 3, 9. (24) Числ. 4, 3. 1 Паралипом. 24, 3. Гл. 9. (4) Исход. 13, 4. (2) Исход. 12, 3; 23, 15. Левит. 23, 5. (5) Исход. 12, 6. Левит. 23, 5. (6) Числ. 19, 11.

тъламъ человъческимъ; для чего насъ лишать того, чтобы мы принесли приношение Господу въ назначенное время среди сыновъ Израилевыхъ?

- 8. И сказаль имъ Монсей: постойте, я послушаю, что повелить о васъ Госполь.
- 9. И сказалъ Господь Монсею, говоря:
- 10. скажи сынамъ Израилевымъ: если кто изъ васъ или изъ потомковъ вашихъ будетъ нечистъ отъ прикосносенія къ мертвому тѣлу, или будетъ въ дальней дорогъ, то и онъ долженъ совершить Пасху Господню.
- 11. Въ четырнаддатый день втораго мѣсяца вечеромъ пусть таковые совершатъ ее, и съ опрѣсноками и горькими травами пусть ѣдятъ ее.
- 12. И пусть не оставляють оть нея до утра, и костей ея не сокрушають; пусть совершать ее по всёмъ уставамь о Пасхъ.
- 13. А кто чисть и не находится въ (дальней) дорогь и не совершить Пасхи,—истребится душа та изъ народа своего, ибо онъ не принесъ приношенія Господу въ свое время: понесеть на себъ гръхъ человъкъ тотъ.
- 14. Если будеть жить у васъ пришеленъ, то и онъ долженъ совершать Пасху Господню: по уставу о Пасхѣ и по обряду ея онъ долженъ совершить ее. Одинъ уставъ пусть будеть у васъ и для пришельца и для туземца.
- 15. Въ тотъ день, когда поставлена была скинія, облако покрыло скинію откровенія, и съ вечера надъ скиніею закъ бы огонь видънъ быль до самаго утра.
- 16. Такъ было и всегда: облако покрывало ее (днемъ), и подобіе огня ночью.
- 17. И когда облако поднималось отъ скиніи, тогда сыны Израилевы отправлялись въ путь, и на мѣстѣ, глѣ останавливалось облако, тамъ останавливались станомъ сыны Изравлевы.
 - 15. По повельнію Господню отправ-

- лялись сыны Израилевы въ путь, и по повелънію Господню останавливались: во все то время, когда облако стояло налъ скиніею, и они стояли.
- 19. И если облако долгое время было надъ скинією, то и сыны Израилевы следовали этому указанію Господа и не отправлялись.
- 20. Иногда же облако немного времени было надъ скиніею: они по указанію Господню останавливались и по указанію Господню отправлялись въ путь.
- 21. Иногда облако стояло *только* отъ вечера до утра, и по утру поднималось облако, тогда и они отправлялись; или день и ночь стояло облако, и когда поднималось, и они тогда отправлялись.
- 22. Или если два дня, или мѣсяцъ, или нѣсколько дней стояло облако надъ скиніею, то и сыны Израилевы стояли и не отправлялись въ путь; а когда оно поднималось, тогда отправлялись.
- 23. По указанію Господню останавливались и по указанію Господню отправлялись въ путь: слѣдовали указанію Господню по повелѣнію Господню, данному чрезъ Монсея.

ГЛАВА 10.

- И сказаль Господь Монсею, говоря:
- 2. сдѣлай себѣ двѣ серебряныя трубы, чеканныя сдѣлай ихъ, чтобъ онѣ служили тебѣ для созыванія общества и для снятія становъ.
- 3. Когда затрубять ими, соберется къ тебѣ все общество ко входу скинии собранія.
- 4. Когда одною трубою затрубять, соберутся къ тебъ князья и тысяченачальники Израилевы.
- Когда затрубите тревогу, поднимутся станы, становящіеся къ востоку.
- 6. Когда во второй разъ затрубите тревогу, поднимутся станы, становящеся къ югу: (когда затрубите въ третій разъ тревогу, поднимутся станы,
- (8) Исход. 21, 22. (41) 2 Парадипом. 30, 2. (42) Исход. 12, 46. Іоан. 19, 36. (14) Исход. 12. 49. (15) Исход. 40, 34. (16) Исход. 13, 21. (17) Исход. 40, 36. (19) 1 Корине. 10, 1. Гл. 10. (5) Числ. 2, 3. (6) Числ. 2, 10.

становящіеся къ морю; когда въ четвертый разъ затрубите тревогу, поднимутся станы, становящіеся къ сѣверу); тревогу пусть трубять при отправленіи ихъ въ путь.

- 7. А когда надобно собрать собраніе, трубите, но не тревогу.
- 8. Сыны Аароновы, священники, должны трубить трубами: это будеть вамъ постановленіемъ въчнымъ въроды ваши.
- 9. И когда пойдете на войну въ землъ вашей противъ врага, наступающаго на васъ, трубите тревогу трубами; и будете воспомянуты предъ Господомъ, Богомъ вашимъ, и спасены будете отъ враговъ вашихъ.
- 10. И въ день веселія вашего, и въ праздники ваши, и въ новомъсячія ваши трубите трубами при всесожженіяхъ вашихъ и при мирныхъ жертвахъ вашихъ; и это будеть напоминаніемъ о васъ предъ Богомъ вашимъ. Я Господь, Богъ вашъ.
- 11. Во вторый годъ, во вторый мъсяцъ, въ двадцатый день мъсяца, поднялось облако отъ скиніи откровенія.
- 12. И отправились сыны Израилевы по станамъ своимъ изъ пустыни Синайской, и остановилось облако въ пустынъ Фаранъ.
- 13. И поднялись они въ первый разъ, по повелънію Господню, данному чрезъ Моисея.
- 14. Поднято было во-первыхъ знамя стана сыновъ Іудиныхъ по ополченіямъ ихъ. Надъ ополченіемъ ихъ Наассонъ, сынъ Аминадава.
- 15. И надъ ополченіемъ колѣна сыновъ Иссахаровыхъ Наванаилъ, сынъ Цуара.
- 16. И надъ ополченіемъ колѣна сыновъ Завулоновыхъ Еліавъ, сынъ Хелона.
- 17. И снята была скинія, и пошли сыны Гирсоновы и сыны Мерарины, носящіе скинію.
- 18. И поднято было знамя стана Рувимова по ополченіямъ ихъ. И надъ

- ополченіемъ его Елицуръ, сынъ Шедеура.
- 19. И надъ ополченіемъ колѣна сыновъ Симеоновыхъ Шелуміилъ, сынъ Цуришаддая.
- 20. И надъ ополченіемъ кольна сыновъ Гадовыхъ Еліасафъ, сынъ Регуила.
- 21. Потомъ пошли сыны Кааеовы, носящіе святилище; скинія же была поставляема до прихода ихъ.
- 22. И поднято было знамя стана сыновъ Ефремовыхъ по ополченіямъ ихъ. И надъ ополченіемъ ихъ Елишама, сынъ Амміуда.
- 23. И надъ ополченіемъ кольна синовъ Манассіиныхъ Гамаліилъ, сынъ Педацура.
- 24. И надъ ополченіемъ кольна сыновъ Веніаминовыхъ Авиданъ, сынъ Гилеонія.
- 25. Последнимъ изъ всехъ становъ поднято было знамя стана сыновъ Дановыхъ съ ополченіями ихъ. И наль ополченіемъ ихъ Ахіезеръ, сынъ Амминаллая.
- 26. И надъ ополченіемъ кольна сыновъ Асировыхъ Пагіилъ, сынъ Охрана.
- И надъ ополченіемъ колѣна сыновъ Нефеалимовыхъ Ахира, сынъ Епана.
- 28. Воть порядокт шествія сыновь Израилевыхъ по ополченіямъ ихъ. И отправились они.
- 29. И сказаль Моисей Ховаву, сыну Рагуилову, Мадіанитянину, родственнику Моисееву: мы отправляемся въ то мъсто, о которомъ Господь сказалъ: вамъ отдамъ его; иди съ нами, мы сдълаемъ тебъ добро, ибо Господь доброе изрекъ объ Израилъ.
- 30. Но онъ сказалъ ему: не пойду: я пойду въ свою землю и на свою родину.
- 31. Моисей же сказаль: не оставляй нась, потому что ты знаешь, какъ располагаемся мы станомъ въпустынъ, и будешь для насъ глазомъ.
- (8) Исход. 27, 21. (9) Числ. 31, 6. 2 Паралипом. 13, 12. Іов. 39, 25. (10) Числ. 28, 14. 4 Царств. 11, 14. 2 Паралипом. 7, 6. (12) Числ. 2, 2. (14) Числ. 1, 7. (15) Числ. 1, 8. (16) Числ. 1, 9. (17) Числ. 4, 5. (18) Числ. 1, 5. (19) Числ. 1, 6; 2, 12. (20) Числ. 1, 14; 2, 14. (22) Числ. 1, 10; 2, 18. (23) Числ. 1, 10; 2, 20. (24) Числ. 1, 11; 2, 22. (25) Числ. 1, 12; 2, 25. (26) Числ. 1, 13; 2, 27. (27) Числ. 1, 15; 2, 19. (29) Исход. 2, 18; 18, 1; 6, 12.

- 32. Если пойдешь съ нами, то добро, которое Господь сдълаетъ намъ, мы слъдаемъ тебъ.
- 33. И отправились они отъ горы Госполней на три дня пути, и ковчеть завъта Господня шелъ предъ ними три дня пути, чтобъ усмотръть имъ мъсто, гдъ остановиться.
- 34. И облако Господне остняло ихъ днежъ, когда они отправлялись изъ стана.
- 35. Когда поднимался ковчеть въ путь, Монсей говорилъ: возстань, Господи, и разсыплются враги Твои, и побътуть отъ лица Твоего ненавидятале Тебя!
- 36. А когда останавливался ковчеть, онъ говорилъ: возвратись, Господи, къ тысячамъ и тьмамъ Изранизевимъ!

ГЛАВА 11.

Пародъ сталъ роппать въ слухъ Господа; и Господь услышалъ, и восшаменился гитвъ Его, и возгорълся у нихъ огонь Господень, и началъ истреблять край стана.

- 2. И возопиль народь къ Монсею; и помодился Монсей Господу, и утихъ огонь.
- 3. И нарекли имя мѣсту сему: Таве-ра *, потому что возгорѣдся у нихъ огонь Господень.
- 4. Пришельцы между ними стали обнаруживать прихоти; а съ ними и сыны Израилевы сидъли и плакали, и говорили: кто накормитъ насъ мясомъ?
- 5. Мы помнимъ рыбу, которую въ Египтъ мы ъш даромъ, огурцы и дыни, и лукъ, и ръпчатый лукъ и чеснокъ.
- 6. А нынъ душа наша пзнываетъ; ничего нътъ, только манна въ глазахъ нашихъ.

- 7. Манна же была подобна коріандровому съмени, видомъ, какъ бдолахъ.
- 8. Народъ ходилъ и собиралъ ее, и мололъ въ жерновахъ или толокъ въ ступѣ, и варилъ въ котлѣ, и дѣлалъ изъ нея лепешки; вкусъ же ея подобенъ былъ вкусу депешекъ съ елеемъ.
- 9. И когда роса сходила на станъ ночью, тогда сходила на него и манна.
- 10. Монсей слышаль, что народъ плачеть въ семействахъ своихъ, каждый у дверей шатра своего; и сильно воспламенился гнѣвъ Господень, и прискорбно было для Монсея.
- 11. И сказалъ Мопсей Господу: для чего Ты мучишь раба Твоего? И почему я не нашелъ милости предъ очами Твоими, что Ты возложилъ на меня бремя всего народа сего?
- 12. Развѣ я носилъ во чревѣ весь народъ сей, и развѣ я родилъ его, что Ты говоришь мнѣ: неси его на рукахъ твоихъ, какъ нянька носитъ ребенка, въ землю, которую Ты съ клятвою обѣщалъ отцамъ его?
- 13. Откуда мнѣ взять мяса, чтобы дать всему народу сему? Ибо они плачутъ предо мною, и говорятъ: дай намъ ѣсть мяса.
- 14. Я одинъ не могу нести всего народа сего, потому что онъ тяжелъ для меня.
- 15. Когда Ты такъ поступаешь со мною, то *лучше* умертви меня, если я нашель милость предъ очами Твоими, чтобы мнъ не видъть бъдствія моего.
- 16. И сказалъ Господь Монсею: собери Мив семьдесять мужей изъ старвйшинъ Израилевыхъ, которыхъ ты знаешь, что они старвйшины и надзиратели его, и возьми ихъ къ скиніи собранія, чтобъ они стали тамъ съ тобою.
- 17. Я сойду и буду говорить тамъ съ тобою, и возьму отъ Духа, Который на тебъ, и возложу на нихъ, чтобы
- (35) Второзак. 31, 8. (34) Псал. 67, 1. (35) 2 Паралином. 6, 41. Псал. 131, 8. (36) Второзак. 31, 8. Гл. 11. (1) Числ. 21, 4. Левит. 10, 2. Псал. 77, 21. (2) Амос. 7, 5. (3) Второзак. 9, 22. (4) Исход. 12, 38. 1 Корино. 10, 6. (6) Числ. 21, 5. (7) Исход. 16, 14. Псал. 77, 24. Премудр. 16, 20. Іоан. 6, 38. 1 Корино. 10, 3. (9) Исход. 16, 14. (42) Второзак. 1, 35. (44) Второзак. 1, 19. (45) Исход. 32, 32. (46) Исход. 18, 21. Числ. 16, 25. (47) 1 Корино. 12. 4. Исход. 18, 26.



[•] Горъніе.

они несли съ тобою бремя народа, а не одинъ ты носилъ.

- 18. Народу же скажи: очиститесь къ завтрашнему дню, и будете фсть мясо. Такъ какъ вы плакали въ слухъ Господа и говорили: кто накормитъ насъ мясомъ; хорошо намъ было въ Египтъ,—то и дастъ вамъ Господъ мясо и будете фсть (мясо).
- 19. Не одинъ день будете ѣсть, не два дня, не пять дней, не десять дней и не двадцать дней,
- 20. но цѣлый мѣсяцъ (будете ѣсть), пока не пойдетъ оно изъ ноздрей вашихъ и не сдѣлается для васъ отвратительнымъ, за то, что вы презрѣли Господа, Который среди васъ, и плакали предъ Нимъ, говоря: для чего было намъ выходить изъ Египта?
- 21. И сказаль Моисей: шестьсоть тысячь пешихь вы народе семь, среди котораго я нахожусь; а Ты говорины: Я дамы имы мясо, и будуть есть целый мысяць.
- 22. Заколоть ли всёхъ овець и воловъ, чтобъ имъ было довольно? Или вся рыба морская соберется, чтобы удовлетворить ихъ?
- 23. И сказалъ Господь Моисею: развъ рука Господня коротка? Нынъ ты увидишь, сбудется ли слово Мое тебъ, или нътъ?
- 24. Моисей вышелъ и сказалъ народу слова Господни, и собралъ семьдесятъ мужей и старъйшинъ народа, и поставилъ ихъ около скиніи.
- 25. И сошель Господь въ облакъ и говориль съ нимъ, и взялъ отъ Духа, Который на немъ, и далъ семидесяти мужамъ старъйшинамъ. И когда почилъ на нихъ Духъ, они стали пророчествовать, но потомъ перестали.
- 26. Двое изъ мужей оставались въ станъ, одному имя Елдадъ, а другому имя Модадъ; но и на нихъ почилъ Духъ; (они были изъ числа записанныхъ, только не выходили къ скиніи) и они пророчествовали въ станъ.

- 27. И прибъжать отрокъ и донесъ Моисею, и сказалъ: Едладъ и Модалъ пророчествуютъ въ станъ.
- 28. Въ отвътъ на это Інсусъ, смнъ Навинъ, служитель Моисея, одинъ изъ избранныхъ его, сказалъ: господинъ мой Моисей! запрети имъ.
- 29. Но Монсей сказалъ ему: не ревнуещь ли ты за меня? О если би всѣ въ народѣ Господнемъ были пророками, когда бы Господь послалъ духа Своего на нихъ!
- 30. И возвратился Монсей въ стань, онъ и старъйшины Израилевы.
- 31. И поднялся вътеръ отъ Господа. и принесъ отъ моря перепеловъ, и набросалъ ихъ около стана, на путъ дня по одну сторону, и на путъ дня по другую сторону около стана, на два почти локтя отъ земли.
- 32. И всталъ народъ, и весь тотъ день, и всю ночь, и весь слъдующій день собирали перепеловъ; и кто мало сбиралъ, тотъ собралъ десять хомгровъ; и разложили ихъ для себя вокругъ стана.
- 33. Мясо еще было въ зубахъ ихъ и не было еще съъдено, какъ гнъвъ Гослодень возгорълся на народъ, и поразилъ Господь народъ весьма великою язвою.
- 34. И нарекли имя мѣсту сему: Кибротъ-Гаттаава *, ибо тамъ похоронили прихотливый народъ.
- 35. Отъ Кибротъ-Гаттаавы двинулся народъ въ Асировъ, и остановился въ Асировъ.

ГЛАВА 12.

- И упрекали Маріамь и Ааронъ Мопсея за жену, Есіоплянку, которую онъ взяль; ибо онъ взяль за себя Есіоплянку;
- 2. и сказали: одному ли Моисею говорилъ Господь? Не говорилъ ли Онъ и намъ? И услышалъ сіе Господь.
- 3. Монсей же быль человъкъ кротчайшій изъ всьхъ людей на земль.
- (48) Исход. 19, 10. (20) Числ. 21, 5. (24) Числ. 20, 9. Іоан. 6, 5. Мате. 14, 15. (22) Мате. 15, 33-Марк. 8, 4. (23) Исаів 8, 2; 59, 1. (25) Числ. 1, 25. 1 Царств. 10, 6. Іопл. 2, 28. (28) Числ. 13. 9. 1 Солун. 5, 19. (34) Исход. 16, 13. Псал. 77, 27. Псал. 104, 40. Премуар. 19, 11. (35) Псал. 77, 31. (35) Числ. 13, 1; 33, 16. Гл. 18. (4) Числ. 16, 1. Исход. 2, 21. (3) Исход. 11, 8. Мате. 11, 29.



^{*} Гробы прихоти.

- 4. И сказалъ Господь внезапно Монсею и Аарону и Маріами: выйдите вы трое къ скиніи собранія; и вышли всь трое.
- 5. И сошелъ Господь въ облачномъ столбъ и сталъ у входа скиніи, и позваль Аарона и Маріамь, и вышли они оба.
- 6. И сказать: слушайте слова Мои: если бываеть у васъ пророкъ Господень, то Я открываюсь ему въ видъни, во сиъ говорю съ нимъ;
- но не такъ съ рабомъ Монмъ Монсеемъ; онъ въренъ во всемъ дому Мосмъ.
- 8. Устами къ устамъ говорю Я съ вимъ, и явно, а не въ гаданіяхъ; и образъ Господа онъ видитъ: какъ же вы не убоялись упрекать раба Моего, Монсея?
- 9. И воспламенился гиввъ Господа на нихъ, и Онъ отошелъ.
- 10. И облако отошло отъ скини, и вотъ, Маріамь покрылась проказою, какъ сифгомъ. Ааронъ взглянулъ на Маріамъ, и вотъ, она въ проказф.
- 11. И сказалъ Ааронъ Монсею: господинъ мой! не поставь намъ въ грѣхъ, что мы поступили глупо и согрѣшили;
- 12. не попусти, чтобъ она была, какъ мертворожденный младенецъ, у котораго, когда онъ выходить изъ чрева матери своей, истлъла уже половина тъла.
- 13. И возопиль Моисей къ Господу, говоря: Боже, исцели ее!
- 14. И сказаль Господь Моисею: если бы отець ея плюнуль ей въ лице, то не должна ли была бы она стышться семь дней? Итакъ пусть будеть она въ заключени семь дней внъ стана, а послъ опять возвратится.
- 15. И пробыла Маріамь въ заключеніи вив стана семь дней, п народъ не отправлялся въ путь, доколъ не возвратилась Маріамь.

ГЛАВА 13.

Послъ сего народъ двинулся изъ Асирова и остановился въ пустинъ Фаранъ.

- 2. И сказаль Господь Моисею, говоря:
- 3. пошли отъ себя людей, чтобы они высмотрѣли землю Ханаанскую, которую Я даю сынамъ Израилевымъ; по одному человѣку отъ колѣна отцовъ ихъ пошлите, главныхъ изъ нихъ.
- 4. И послать ихъ Моисей изъ пустыни Фаранъ, по повелънію Господню, и всъ они мужи главные у сыновъ Израилевыхъ.
- Вотъ имена ихъ: изъ колѣна Рувима Саммуа, сынъ Закхуровъ,
- 6. изъ колѣна Симеонова Сафать, сынъ Хоріевъ,
- 7. изъ колъна Гудина Халевъ, сынъ Іефонніинъ,
- 8. изъ колтна Иссахарова Игаль, сынъ Іосифовъ,
- 9. изъ колтна Ефремова Осія, сынъ Навинъ.
- 10. изъ колъна Веніаминова Фалтій, сынъ Рафуевъ,
- 11. изъ колъна Завулонова Гаддіилъ, сынъ Содіевъ,
- 12. изъ колъна Іосифова отъ Манассіи Гаддій, сынъ Сусіевъ,
- изъ колѣна Данова Амміилъ, сынъ Гемалліевъ.
- 14. изъ колъна Асирова Сеоуръ, сынъ Михаилевъ,
- 15. изъ колъна Нефеалимова Нахбій, сынъ Вофсіевъ,
- 16. изъ кольна Гадова Геуилъ, сынъ Махіевъ.
- 17. Вотъ имена мужей, которыхъ посылалъ Моисей высмотръть землю. И назвалъ Моисей Осію, сына Навина, Іисусомъ.
- 18. И послать ихъ Моисей (изъ пустыни Фаранъ) высмотръть землю Ханаанскую и сказаль имъ: пойдите въ эту южную страну, и взойдите на гору;
- 19. и осмотрите землю, какова она, и народъ живущій на ней, силенъ ли онъ, или слабъ, малочисленъ-ли онъ, или многочисленъ?
- 20. И какова земля, на которой онъ живетъ, хороша ли она, или худа? и каковы города, въ которыхъ онъ жи-
- (5) Исход. 16, 10. Числ. 11, 17; 14, 10. (6) 1 Царств. 3, 7. (7) Евр. 3, 5. (8) Исход. 33. 11. Второзак. 34, 10. 1 Корпно. 13, 15. (9) Числ. 11, 3. (10) Второзак. 24, 9. (12) 4 Царств. 5, 10. (14) Левит. 13, 46; 14, 8. Гл. 18. (1) Числ. 11, 35; 33, 17. (3) Второзак. 1, 22; 9, 23. (4) Второзак. 1, 22. (7) Іис. Нав. 14, 7. (18) Числ. 32, 8.

ветъ, въ шатрахъ ли онъ живетъ, или въ укрѣпленіяхъ?

- 21. И какова земля, тучна ли она, или тоща? Есть ли на ней дерева, или нътъ? Будьте смълы, и возьмите отъ плодовъ земли. Было же это ко времени созрѣванія винограда.
- 22. Они пошли и высмотрѣли землю отъ пустыни Синъ даже до Рехова, близъ Емаеа.
- 23. И пошли въ южную страну и дошли до Хеврона, гдъ жили Ахиманъ, Сесай и Өалмай, дъти Энаковы: Хевронъ же построенъ былъ семью годами прежде Цоана (города) Египетскаго.
- 24. И пришли къ долинъ Есхолъ, (и осмотръли ее) и сръзали тамъ виноградную вътвь съ одною кистью ягодъ, и понесли ее на шестъ двое; вляли также гранатовыхъ яблоковъ и смоквъ.
- 25. Мѣсто сіе назвали долиною Есхолъ *, по причинѣ виноградной кисти, которую срѣзали тамъ сыны Израилевы.
- 26. И высмотрѣвъ землю возвратились они черезъ сорокъ дней.
- 27. И пошли и пришли къ Моисею и Аарону и ко всему обществу сыновъ Израилевыхъ въ пустыню Фаранъ, въ Кадесъ, и принесли имъ и всему обществу отвътъ, и показали имъ плоды земли.
- 28. И разсказывали ему и говорили: мы ходили въ землю, въ которую ты посылалъ насъ; въ ней подлинно течетъ молоко и медъ, и вотъ плоды ея;
- 29. но народъ, живущій на землю той, силенъ, и города укрыпленные, весьма большіе; и сыновъ Энаковыхъмы видыли тамъ.
- 30. Амаликъ живетъ на южной части земли, Хеттен, (Евен,) Іевусен и Аморрен живутъ на горъ, Хананен же живутъ при моръ и на берегу Іордана.
- 31. Но Халевъ успокоивалъ народъ предъ Монсеемъ, говоря: пойдемъ и

- завладъемъ ею, потому что мы можемъ одольть ее.
- 32. А тв, которые ходили сънимъ, говорили: не можемъ мы идти противъ народа сего, ибо онъ сильнве насъ.
- 33. И распускали худую молву о земль, которую они осматривали, между сынами Израилевыми, говоря: земля, которую проходили мы для осмотра, есть земля, поядающая живущихъ на ней, и весь народъ, который видъли мы среди ея, люди великорослые.
- 34. Тамъ видѣли мы и исполиновъ, сыновъ Энаковыхъ, отъ исполинскаго рода; и мы были въ глазахъ нашихъ предъ ними, какъ саранча, такими же были мы и въ глазахъ ихъ.

ГЛАВА 14.

- II подняло все общество вопль, п плакаль народь во (всю) ту почь.
- 2. И роптали на Монсея и Аарона всѣ сыны Изранлевы, и все общество сказало имъ: о если бы мы умерли въ землѣ Египетской, или умерли бы въ пустынѣ сей!
- 3. И для чего Господь ведеть насъ въ землю сію, чтобы мы пали отъ меча? Жены наши и дъти наши достанутся въ добычу вразамъ. Не лучше ли намъ возвратиться въ Египеть?
- 4. И сказали другъ другу: поставимъ себъ начальника и возвратимся въ Египетъ.
- 5. И пали Моисей и Ааронъ на лица свои предъ всъмъ собраніемъ общества сыновъ Израилевыхъ.
- 6. И Інсусъ, сынъ Навинъ, и Халевъ, сынъ Іефонніинъ, изъ осматривавшихъ землю, разодрали одежды свои
- 7. и сказали всему обществу сыновъ Израилевыхъ: земля, которую мы проходили для осмотра, очень, очень хороша.
- 8. Если Господь милостивъ къ намъ, то введетъ насъ въ землю сію и дасть
- (22) 2 Царств. 8, 9. (23) Второзак. 1, 28; 2, 10. (24) Второзак. 1, 24. Числ. 32, 8. (27) Быт. 14, 7. Второзак. 1, 19. (28) Исход. 3, 8. Второзак. 30, 25. (30) Іисус. Нав. 11, 3. (31) Числ. 14, 6, 24. Іисус. Нав. 14, 8. (34) Быт. 6, 4. Второзак. 9, 2. Гл. 14. (1) Числ. 21, 5. Второзак. 1, 27. Псал. 105, 25. (2) Числ. 16, 3. (3) 3 Ездр. 1, 18. (5) Числ. 16, 4. (6) Сирах. 46, 9. 1 Маккав. 2, 55—56. (8) Исход. 3, 8. Числ. 13, 28.



^{*} Виноградная кисть.

намъ ее.—эту землю, въ которой течетъ молоко и медъ.

- 9. Только противъ Господа не возставайте и не бойтесь народа земли сей, ибо онъ достанется намъ на сътленіе, защиты у нихъ не стало; а съ нами Господь, не бойтесь ихъ.
- 10. И сказало все общество: побить ихъ камнями! Но слава Господня явилась (въ облакъ) въ скиніи собранія встять сынамъ Израилевымъ.
- 11. И сказалъ Господъ Монсею: доколъ будетъ раздражать Меня народъ сей? И доколъ будетъ онъ не вършть Мнъ при всъхъ знаменіяхъ, которыя дълалъ Я среди его?
- 12. Поражу его язвою и истреблю его, и произведу отъ тебя (и отъ дома отпа твоего) народъ многочислениве и сильные его.
- 13. Но Монсей сказалъ Господу: услышатъ Египтяне, изъ среды которыхъ Ты силою Твоею вывелъ народъ сей.
- 14. и скажуть жителямь земли сей, которые слышали, что Ты, Господь, находинься среди народа сего, и что Ты. Господь, даешь имъ видъть Себя лицемъ къ лицу, и облако Твое стоить надъ ними; и Ты идешь предъними днемъ въ столиъ облачномъ, а ночью въ столиъ огненномъ;
- 15. и если Ты истребишь народъ сей, какъ одного человъка, то народы, которые слышали славу Твою, скажутъ:
- 16. Господь не могъ ввести народъ сей въ землю, которую Онъ съ клятвою объщалъ ему, а потому и погубилъ его въ пустынъ.
- 17. Итакъ да возвеличится сила Госполня. какъ Ты сказалъ, говоря:
- 18. Господь долготерпъливъ и многомилостивъ (и истиненъ), прощающій беззаконія и преступленія и (гръхи), и не оставляющій безъ наказанія, но наказывающій беззаконіе отцовъ въ дітяхъ до третьяго и четвертаго рода.
 - 19. Прости гръхъ народу сему по

- великой милости Твоей, какъ Ты прощалъ народъ сей отъ Египта доселъ.
- 20. И сказалъ Господь (Монсею): прощаю по слову твоему.
- 21. Но живъ Я (и всегда живетъ Имя Мое), и славы Господней полна вся земля.
- 22. Всѣ, которые видѣли славу Мою и знаменія Мои, сдѣланныя Мною въ Египтѣ и въ пустынѣ, и искушали Меня уже десять разъ, и не слушали гласа Моего.
- 23. не увидять земли, которую Я съ клятвою объщаль отцамъ ихъ: (только дътямъ ихъ, которыя здъсь со Мною, которыя не знаютъ, что добро, что зло, всъмъ малолътнимъ, ничего не смыслящимъ, имъ дамъ землю, а) всъ, раздражавшіе Меня, не увидять ея.
- 24. Но раба Моего, Халева, за то, что въ немъ былъ иной духъ, и онъ совершенно повиновался Мнѣ, введу въ землю, въ которую онъ ходилъ, и сѣмя его наслѣдуетъ ее.
- 25. Амаликитяне и Хананеи живуть въ долинъ; завтра обратитесь, и идите въ пустыню къ Чермному морю.
- 26. И сказаль Господь Моисею и Аарону, говоря:
- 27. докол'в злому обществу сему роптать на Меня? Ропоть сыновъ Израилевыхъ, которымъ они ропщуть на Меня, Я слышу.
- 28. Скажи имъ: живу Я, говоритъ Господь: какъ говорили вы въ слухъ Мнъ, такъ и сдълаю вамъ.
- 29. Въ пустынъ сей падутъ тъла ваши, и всъ вы исчисленные, сколько васъ числомъ, отъ двадцати лътъ и выше, которые роптали на Меня,
- 30. не войдете въ землю, на которой Я, подъемля руку Мою, *клялся* поселить васъ, кромѣ Халева, сына Іефонніпна, и Іисуса, сына Навина.
- 31. Дѣтей вашихъ, о которыхъ вы говорили, что они достанутся въ добычу *вразамъ*, Я введу *туда*, и они узнаютъ землю, которую вы презръли;
- (9) Второзав. 20, 3; 32, 42. (10) Исход. 17, 4. (12) Исход. 32, 10. (13) Исход. 32, 12. (14) Исход. 13, 21. (15) Исход. 32, 12. (16) Второзав. 9, 28. (18) Псал. 102, 8. Исход. 20, 5. Второзав. 5, 9. Герем. 32, 18. (19) Исход. 32, 12. (21) Второзав. 1, 35. Исал. 94, 11. (22) Неем. 4, 12. Евблез. 7, 20. (23) Второзав. 1, 35. Евр. 3, 11. (24) Інс. Нав. 14, 6. Сул. 1, 20. 1 Макк. 2, 56. (27) Псал. 105, 16. (28) Числ. 26, 65; 32, 11. (29) Второзав. 1, 35. (30) Числ. 26, 65. Второзав. 1, 36. Гис. Нав. 14, 6.

- 32. а ваши трупы падуть въ пустынъ сей.
- 33. А сыны ваши будуть кочевать въ пустынь сорокъ льть, и будуть нести наказаніе за блудодъйство ваше, доколь не погибнуть всь тыла ваши въ пустынь.
- 34. По числу сорока дней, въ которые вы осматривали землю, вы понесете наказаніе за грѣхи ваши сорокъ лѣтъ, годъ за день, дабы вы познали, что значить быть оставленнымъ Мною.
- 35. Я, Господь, говорю, и такъ и сдълаю со всъмъ симъ злымъ обществомъ, возставшимъ противъ Меня: въ пустынъ сей всъ они погибнутъ и перемрутъ.
- 36. И тв, которыхъ посылалъ Моисей для осмотрвнія земли, и которые возвратившись возмутили противъ него все сіе общество, распуская худую молву о землв,
- 37. сіи, распустившіе худую молву о земль, умерли, бывъ поражены предъ Господомъ.
- 38. Только Іисусъ, сынъ Навинъ, и Халевъ, сынъ Іефонніннъ, остались живы изъ тѣхъ мужей, которые ходили осматривать землю.
- 39. И сказалъ Моисей слова сін предъ всеми сынами Израилевыми, и народъ сильно опечалился.
- 40. И вставши рано поутру, пошли на вершину горы, говоря: вотъ, мы пойдемъ на то мъсто, о которомъ сказалъ Господь, ибо мы согръщили.
- 41. Моисей сказаль: для чего вы преступаете повельніе Господне? Это будеть безуспышно.
- 42. Не ходите; ибо н'ътъ среди васъ Господа, чтобы не поразили васъ враги ваши.
- 43. Ибо Амаликитяне и Хананеи тамъ предъ вами, и вы падете отъ меча, потому что вы отступили отъ Господа, и не будетъ съ вами Господа.
- 44. Но они дерзнули подняться на вершину горы: ковчегь же завъта Господня и Монсей не оставляли стана.

45. И сошли Амаликитяне и Хананеи, живущіе на гор'в той, и разбили ихъ, и гнали ихъ до Хормы (п возвратились въ станъ).

ГЛАВА 15.

- И сказалъ Господь Монсею, говоря:
 2. объяви сынамъ Израилевымъ и скажи имъ: когда вы войдете въ землю вашего жительства, которую Я даю вамъ,
- 3. и будете приносить жертву Господу, всесожженіе, или жертву закалаемую, отъ воловъ и овецъ, во исполненіе объта, или по усердію, или въ праздники ваши, дабы сдълать пріятное благоуханіе Господу,—
- 4. тогда приносящій жертву свою Господу долженъ принесть въ приношеніе отъ хліба десятую часть (ефы) пшеничной муки, смішанной съ четвертою частью гина елея.
- 5. И вина для возліянія приноси четвертую часть гина при всесожженіи, или при закалаемой жертвѣ, на каждаго агнца (въ пріятное благоуханіе Господу).
- 6. А принося овна, приноси въ приношение хлъбное двъ десятыхъ части ефы пшеничной муки, смъщанной съ третьею частью гина елея.
- 7. И вина для возліянія приноси третью часть гина въ пріятное благоуханіе Господу.
- 8. Если молодаго вола приносишь во всесожжение или жертву закалаемую, во исполнение объта или въ мирную жертву Господу,
- 9. то вмѣстѣ съ воломъ должно принести приношенія хлѣбнаго трп десятыхъ части *ефы* пшеничной мукл, смѣшанной съ половиною гина елея.
- 10. И вина для возліянія приноси полгина въ жертву, въпріятное благоуханіе Господу.
- 11. Такъ дълай при каждомъ прпношеніи вола и овна и агнца изъ овецъ, или козъ.
 - 12. По числу жертев, которыя вы

(33) Псал. 94, 10. (34) Псал. 94, 10. (37) 1 Корине. 10, 10. Евр. 3, 11. Іуд. 1, 5. (38) Сирах. 46, 10. (40) Второзак. 1, 41. (44) Второзак. 1, 43. (45) Суд. 1, 17. Гл. 15. (1) Числ. 14, 29. (3) Левит. 7, 16. Исход. 29, 18. (4) Левит. 2, 5. Исход. 16, 36.



приносите, такъ дълайте при каждой, по числу ихъ.

- 13. Всякій туземець такъ долженъ дълать это, принося жертву въ пріятное благоуханіе Господу.
- 14. И если будеть между вами жить пришелець, или кто бы ни быль среди вась въ роды ваши, и принесеть жертву въ пріятное благоуханіе Господу, то и онъ долженъ ділать такъ, какъви ділаете.
- 15. Для васъ, общество (Господне), н для пришельца, живущаго (у васъ), уставъ одинъ, уставъ въчный въ роды ваши: что вы, то и пришелецъ да будетъ предъ Господомъ.
- 16. Законъ одинъ и одни права да будутъ для васъ и для пришельца, живущаго у васъ.
- 17. И сказаль Господь Монсею, говоря:
- 15. объяви сынамъ Израилевымъ и съажи имъ: когда вы войдете въ земдю, въ которую Я веду васъ,
- 19. и будете ѣсть хлѣбъ той земли, то возносите возношение Господу.
- 20. Отъ начатковъ тъста вашего лепешку возносите въ возношеніе; возносите ее такъ, какъ возношеніе съ гумна.
- 21. Отъ начатковъ тъста вашего отдавайте въ возношение Господу въ роды ваши.
- 22. Если же преступите по невъдънию и не исполните всъхъ сихъ заповъдей, которыя изрекъ Господъ Монсею.
- 23. всего, что заповъдаль вамъ Господь (Богъ) чрезъ Монсея, отъ того дня, въ который Господь заповъдаль вамъ, и впредь въ роды ваши,—
- 24. то, если по недосмотру общества сдълана ошибка, пусть все общество принесеть одного молодаго вола (безъ порока), во всесожженіе, въ пріятное благоуханіе Господу, съ хлъбнымъ приношеніемъ и возліяніемъ его, по уставу, и одного козла въ жертву за гръхъ.
 - 25. И очистить священникъ все об- 1 говоря:

- щество сыновъ Израилевыхъ, и будетъ прощено имъ, ибо это была ошибка, и они принесли приношеніе свое въ жертву Господу, и жертву за грѣхъ свой предъ Господомъ, за свою ошибку.
- 26. И будетъ прощено всему обществу сыновъ Израилевыхъ, и пришельцу, живущему между ними, потому что весь народъ сдълалъ это по ощибкъ.
- 27. Если же одинъ кто согрѣшитъ по невѣдънію, то пусть принесетъ козу однольтнюю въ жертву за грѣхъ.
- 28. И очиститъ священникъ душу, сдѣлавшую по ошибкъ грѣхъ предъ Господомъ, и очищена будетъ, и прощено будетъ ей.
- 29. Одинъ законъ да будетъ для васъ, какъ для природнаго жителя изъ сыновъ Израилевыхъ, такъ и для пришельца, живущаго у васъ, если кто сдълаетъ что по ошибкъ.
- 30. Если же кто изъ туземцевъ или изъ пришельцевъ сдёлаетъ что дерзкою рукою, то онъ хулитъ Господа: истребится душа та изъ народа своего.
- 31. Ибо слово Господне онъ презрѣлъ и заповѣдь Его нарушилъ: истребится душа та; грѣхъ ея на ней.
- 32. Когда сыны Израилевы были въ пустынъ, нашли человъка, собиравшаго дрова въ день субботы.
- 33. И привели его нашедшіе его собирающимъ дрова (въ день субботы) къ Моисею и Аарону и ко всему обществу (сыновъ Израилевыхъ).
- 34. И посадили его подъ стражу, потому что не было еще опредълено, что должно съ нимъ сдълать.
- 35. И сказаль Господь Моисею: должень умереть человыть сей; пусть побьеть его камнями все общество внъ стана.
- 36. И вывело его все общество вонъ изъ стана, и побили его камнями, и онъ умеръ, какъ повелълъ Господь Монсею.
- 37. И сказалъ Господь Моисею, говоря:
- (45) Левит. 1, 17; 3, 5, 16. (45) Исход. 12, 49. Левит. 24, 22. Числ. 9, 14. (46) Второзав. 1, 16. (49) Исход. 23, 15—16. (20) Неем. 10, 37. Левит. 23, 10—11. (22) Левит. 4, 13. (24) Левит. 4, 13. (27) Левит. 4, 27. (29) Исход. 12, 49. Левит. 24, 22. (32) Исход. 20, 8. (34) Левит. 24, 12. (36) Іис. Нав. 7, 25.

- 38. объяви сынамъ Израилевымъ и скажи имъ, чтобъ они дѣлали себѣ кисти на краяхъ одеждъ своихъ въ роды ихъ, и въ кисти, которыя на краяхъ, вставляли нити изъ голубой шерсти.
- 39. И будуть онѣ въ кистяхъ у васъ для того, чтобы вы, смотря на нихъ, вспоминали всѣ заповъди Господни и исполняли ихъ, и не ходили въ слъдъ сердца вашего и очей вашихъ, которыя влекутъ васъ къ блудодъйству,
- 40. чтобы вы помнили и исполняли всъ заповъди Мои и были святы предъ Богомъ вашимъ.
- 41. Я Господь Богь вашъ, Который вывель васъ изъ земли Египетской, чтобъ быть вашимъ Богомъ: Я Господь, Богъ вашъ.

ГЛАВА 16.

Норей, сынъ Иссаара, сынъ Кааоовъ, сынъ Левіинъ, и Даоанъ и Авиронъ, сыны Еліава, и Авнанъ, сынъ Фалеоа, сыны Рувимовы,

- 2. возстали на Моисея, и съ ними изъ сыновъ Израилевыхъ двъсти пятьдесятъ мужей, начальники общества, призываемые на собранія, люди именитые.
- 3. И собрались противъ Монсея и Аарона и сказали имъ: полно вамъ; все общество, всъ святы, и среди ихъ Господь! Почему же вы ставите себя выше народа Господня?
- 4. Монсей, услышавъ это, палъ на лине свое
- 5. и сказалъ Корею и всъмъ сообщникамъ его, говоря: завтра покажетъ Господь, кто Его, и кто святъ, чтобы приблизить его къ Себъ; и кого Онъ изберетъ, того и приблизитъ къ Себъ.
- 6. Воть, что сдълайте: Корей и всъ сообщники его возьмите себъ кадильницы
- 7. и завтра положите въ нихъ огня, и всыпьте въ нихъ куренія предъ Го-

- сподомъ; и кого изберетъ Господь, тотъ и будетъ святъ. Полно вамъ, сыны Левіины!
- 8. И сказалъ Монсей Корею: послушайте, сыны Левін!
- 9. Неужели мало вамъ того, что Богь Израилевъ отділилъ васъ отъ общества Израильскаго и приблизилъ васъ къ Сео́ъ, чтобы вы исполняли службы при скиніи Господней и стояли предъ обществомъ (Господнимъ), служа для нихъ?
- 10. Онъ приблизилъ тебя и съ тобою всъхъ братьевъ твоихъ, сыновъ Левіи, и вы домогаетесь еще и священства.
- 11. Итакъ ты и все твое общество собрались противъ Господа. Что Ааронъ, что вы ропщете на него?
- 12. И послаль Монсей позвать Даеана и Авирона, сыновъ Еліава; но они сказали: не пойдемъ!
- 13. Развъ мало того, что ты вывель насъ изъ земли, въ которой течетъ молоко и медъ, чтобы погубить насъ въ пустынъ? и ты еще хочешь властвовать надъ нами!
- 14. Привель ли ты насъ въ землю, гдъ течетъ молоко и медъ, и далъ ли намъ во владъніе поля и виноградники? Глаза людей сихъ ты хочешь ослъпить? Не пойлемъ!
- 15. Монсей весьма огорчился и сказалъ Господу: не обращай взора Твоего на приношеніе ихъ. Я не взялъ ни у одного изъ нихъ осла и не сдълалъ зла ни одному изъ нихъ.
- 16. И сказалъ Моисей Корею: завтра ты и все общество твое будьте предъ лицемъ Господа, ты, они и Ааронъ.
- 17. И возьмите каждый свою кадильницу, и положите въ нихъ куренія, и принесите предъ лице Господне каждый свою кадильницу, двъсти пятьдесятъ кадильницъ; ты и Ааронъ каждый свою кадильницу.
- 18. И взялъ каждый свою кадильницу, и положили въ нихъ огня, **и** всыпали въ нихъ куренія, и стал**и**
- (38) Второвак. 22, 12. Мате. 23, 5. (40) Мате. 15, 3. (41) Исход. 20, 2. Левит. 11, 45. Быт. 17, 7. Гл. 16. (1) Числ. 26, 9; 27, 3. Сирах. 45, 22. Гуд. 1, 11. (2) Числ. 12, 1. Исход. 18, 22. (3) Числ. 14, 2; 20, 2. (4) Числ. 14, 5. (9) Числ. 3, 6. (11) Исход. 16, 7. (14) Исход. 3, 8; 13, 5; 31, 3. (15) Быт. 4, 4—5.

- при входъ въ скинію собранія; также ■ Монсей и Ааронъ.
- 19. И собраль противъ нихъ Корей все общество ко входу скиніи собранія. И явилась слава Господня всему обществу.
- 20. И сказаль Господь Моисею и Азрону, говоря:
- 21. отдълитесь оть общества сего, и Я истреблю ихъ во мгновеніе.
- 22. Они же пали на лица свои и сказали: Боже, Боже духовъ всякой плоти! Одинъ человъкъ согръщилъ, и Ты гиъваешься на все общество?
- 23. И сказалъ Господь Моисею, говоря:
- 24. скажи обществу: отступите со встхъ сторонъ отъ жилища Корея, Дазана и Авирона.
- 25. И всталъ Монсей, и пошелъ къ Дасану и Авирону, и за нимъ пошли старъйшины Израилевы.
- 26. И сказаль обществу: отойдите оть шатровь нечестивых в людей сихъ и не прикасайтесь ни къ чему, что принадлежить имъ, чтобы не погибнуть вамъ (вмѣстѣ) во всѣхъ грѣхахъ ихъ.
- 27. И отошли они со всъхъ сторонъ огъ жилища Корея, Даеана и Авиронъ вышли и стояли у дверей шатровъ своихъ съ женами своими и сыновьями своими и съ малыми дътъми своими.
- 28. И сказалъ Монсей: изъ сего узнаете, что Господь послалъ меня дълать всъ дъла сіи, а не по своему произволу (я дълаю сіе):
- 29. если они умруть, какъ умирають вст люди, и постигнеть ихъ такое наказаніе, какое постичаеть встурь людей, то не Господь послаль
- 30. А если Господь сотворить необычайное, и земля разверзеть уста свои и поглотить ихъ (и домы ихъ и шатры ихъ), и все, что у нихъ, и они живые сойдуть въ преисподнюю, то знайте, что люди сіи презрѣли Госпола.

- 31. Лишь только онъ сказалъслова сін, разсѣлась земля подъ ними.
- 32. И разверзла земля уста свои и поглотила ихъ и домы ихъ, и всъхъ людей Кореевыхъ и все имущество.
- 33. И сошли они со всѣмъ, что принадлежало имъ, живые въ преисподнюю, и покрыла ихъ земля, и погибли они изъ среды общества.
- 34. И всв Израильтяне, которые были вокругь ихъ, побъжали при ихъ вопль, дабы, говорили они, и насъ не поглотила земля.
- 35. И вышель огонь отъ Господа, и пожраль тъхъ двъсти пятьдесять мужей, которые принесли куреніе.
- 36. И сказаль Господь Монсею, говоря:
- 37. скажи Елеазару, сыну Аарона, священнику, пусть онъ собереть (мѣдныя) кадильницы сожженныхъ, и огонь выбросить вонъ; ибо освятились
- 38. кадильницы грфшниковъ сихъ смертью ихъ, и пусть разобьють ихъ въ листы, для покрытія жертвенника, ибо они принесли ихъ предълице Господа, и онъ сдълались освященными; и будуть онъ знаменіемъ для сыновъ Израилевыхъ.
- 39. И взялъ Елеазаръ, священникъ, мѣдныя кадильницы, которыя принесли сожженные, и разбили ихъ въ листы для покрытія жертвенника,
- 40. въ память сынамъ Израилевымъ, чтобы никто посторонній, который не отъ съмени Аарона, не приступалъ приносить куреніе предъ лице Господне, и не было съ нимъ, что съ Кореемъ и сообщниками его, какъ говорилъ ему Господь чрезъ Моисея.
- 41. На другой день все общество сыновъ Израилевыхъ возроптало на Моисея и Аарона и говорило: вы умертвили народъ Господень.
- 42. И когда собралось общество противъ Моисея и Аарона, они обратились къ скиніи собранія, и вотъ, облако покрыло ее, и явилась слава Госполня.
- (19) Исход. 16, 10. Девит. 8, 11. (22) Исал. 30, 6. Исал. 145, 4. Дук. 8, 55. (24) 2 Царств. 21, 17. (25) Числ. 12, 15. (30) Числ. 27, 3. Второзак. 11, 6. Исал. 105, 17. (31) Числ. 26, 1). (35) Левит. 10, 2. (37) Притч. 20, 5. (41) Числ. 14, 2; 20, 3.

- 43. И пришелъ Монсей и Ааронъ къ скиніи собранія.
- 44. И сказалъ Господъ Монсею (и Аарону), говоря:
- 45. отсторонитесь отъ общества сего, и Я погублю ихъ во мгновеніе. Но они пали на лица свои.
- 46. И сказалъ Моисей Аарону: возьми кадильницу, и положи въ нее огня съ жертвенника и всыпь куренія, и неси скоръе къ обществу, и заступи ихъ, ибо вышелъ гнъвъ отъ Господа (и) началось пораженіе.
- 47. И взялъ Ааронъ, какъ сказалъ Моисей, и побъжалъ въ среду общества, и вотъ, уже началось пораженіе въ народъ. И онъ положилъ куренія, и заступилъ народъ.
- 48. Сталъ онъ между мертвыми и живими, и поражение прекратилось.
- 49. И умерло отъ пораженія четырнадцать тысячъ семьсоть человіть, кромі умершихъ по ділу Корееву.
- 50. И возвратился Ааронъ къ Моисею, ко входу скиніи собранія, послѣ того какъ пораженіе прекратилось.

ГЛАВА 17.

№ Сказалъ Господъ Моисею, говоря: 2. скажи сынамъ Израилевымъ и возьми у нихъ по жезлу отъ колѣна, отъ всѣхъ начальниковъ ихъ по колѣнамъ, двѣнадцать жезловъ, и каждаго имя напиши на жезлѣ его.

3. Имя Аарона напиши на жезлъ Левіиномъ, ибо одинъ жезлъ отъ начальника колѣна ихъ (должны они дать).

- 4. И положи ихъ въ скиніи собранія, предъ ковчетомъ откровенія, гдѣ являюсь Я вамъ.
- 5. И кого Я изберу, того жезлъ разцвътетъ; и такъ Я успокою ропотъ-сыновъ Израилевыхъ, которымъ они ропщутъ на васъ.
- 6. И сказалъ Монсей сынамъ Израилевымъ, и дали ему всъ начальники ихъ, отъ каждаго начальника по же-

- злу, по колънамъ ихъ двънадцать жезловъ, и жезлъ Аароновъ былъ среди жезловъ ихъ.
- 7. И положилъ Моисей жезлы предъ лицемъ Господа въ скиніи откровенія.
- 8. На другой день вошелъ Моисей (и Ааронъ) въ скинію откровенія, и вотъ, жезлъ Аароновъ, отъ дома Левінна, расцийль, пустилъ почки, далъ цвітъ и принесъ миндали.
- 9. И вынесъ Монсей всѣ жезлы отъ лица Господня ко всѣмъ сынамъ Израилевымъ. И увидъли они это, и взяли каждый свой жезлъ.
- 10. И сказалъ Господъ Моисею: положи опять жезлъ Аароновъ предъ ковчетомъ откровенія на сохраненіе, въ знаменіе для непокорныхъ, чтобы прекратился ропотъ ихъ на Меня, и они не умирали.
- 11. Монсей сдѣлалъ это: ка́къ повелѣлъ ему Господь, та́къ онъ и сдѣлалъ.
- 12. И сказали сыны Израилевы Монсею: вотъ, мы умираемъ, погибаемъ, всѣ погибаемъ!
- 13. Всякій, приближающійся къ скиніи Господней, умираеть: не прійдется ли всёмъ намъ умереть?

ГЛАВА 18.

- И сказалъ Господь Аарону: ты и сыны твои и домъ отца твоего съ тобою понесете на себъ гръхъ за небреженость во святилищъ; и ты и сыны твои съ тобою понесете на себъ гръхъ за неисправность въ священствъ вашемъ.
- 2. Также и братьевъ твоихъ, кольно Левіино, племя отца твоего. возьми себѣ; пусть они будуть при тебѣ и служать тебѣ; а ты и сыны твои съ тобою будете при скивін откровенія.
- 3. Пусть они отправляють службу тебь и службу во всей скиніи; только чтобы не приступали къ вещамъ святилища и къ жертвеннику, дабіл ве умереть и имъ и вамъ.

(43) Неход. 16, 10. Числ. 12, 5. (46) Премудр. 18, 21. Гл. 17. (4) Исход. 25. 22. (8) Евр. 9, 4. Исаія 11, 1. (40) Евр. 9, 10. (43) Исаія 64, 12.



- 4. Пусть они будуть при тебѣ и отправляють службу въ скиніи собранія, всѣ работы по скиніи; а посторонній не долженъ приближаться къ важь.
- 5. Такъ отправляйте службу во святимить и при жертвенникъ, дабы не было впредъ гнъва на сыновъ Израндевихъ:
- 6. по братьевъ вашихъ, Левитовъ, Я взялъ отъ сыновъ Израилевыхъ, и далъ ихъ вамъ, въ даръ Господу, для отправленія службы при скиніи собранія.
- 7. И ты и сыны твои съ тобою наблюдайте священство ваше во всемъ, что принадлежитъ жертвеннику и что внутри за завъсою, и служите; вамъ даю я въ даръ службу священства, а посторонній, приступившій, преданъ булеть смерти.
- 9. И сказалъ Господь Аарону: вотъ, Я поручаю тебъ наблюдать за возношенями Мнѣ; отъ всего, посвящаемаго сынами Израилевыми, Я далъ тебъ и сынамъ твоимъ, ради священства вашего, уставомъ вѣчнымъ.
- 9. Вотъ, что принадлежитъ тебъ изъ святынь великихъ, отъ сожига-емаго: всякое приношеніе ихъ хлѣбное, и всякая жертва ихъ за грѣхъ, и всякая жертва ихъ повинности, что они принесутъ Мнѣ. Это великая святиня тебъ и сынамъ твоимъ.
- 10. На святъйшемъ мъстъ вшьте это; всъ мужескаго пола могутъ всть (ти и сыны твои). Это святынею да будетъ для тебя.
- 11. И воть, что тебь изъ возношеній даровъ ихъ: всь возношенія синовъ Израилевыхъ Я даль тебь и синамъ твоимъ и дочерямъ твоимъ съ тобою, уставомъ вычнымъ. Всякій чистый въ домь твоемъ можетъ всть это.
- 12. Все лучшее изъ елея и все лучшее изъ винограда и хлѣба, начатки ихъ, которые они даютъ Господу, Я отлалъ тебѣ.

- 13. Всѣ первыя произведенія земли ихъ, которыя они принесутъ Господу, да будуть твоими. Всякій чистый въдомѣ твоемъ можетъ ѣсть это.
- 14. Все, заклятое въ землѣ Израилевой, да будетъ твоимъ.
- 15. Все, разверзающее ложесна у всякой плоти, которую приносять Господу, изъ людей и изъ скота, да будеть твоимъ. Только первенецъ изъ людей долженъ быть выкупленъ, и первородное изъ скота нечистаго должно быть выкуплено.
- 16. А выкупъ за нихъ: начиная отъ одного мъсяца, по опънкъ твоей, бери выкупъ пять сиклей серебра, по сиклю священному, который въ двадцать геръ.
- 17. Но за первородное изъ воловъ и за первородное изъ овецъ и за первородное изъ козъ не бери выкупа: они святыня; кровью ихъ окропляй жертвенникъ, и тукъ ихъ сожигай въ жертву, въ пріятное благоуханіе Господу.
- 18. Мясо же ихъ тебѣ принадлежитъ, равно какъ грудь возношенія и правое плечо тебѣ принадлежитъ.
- 19. Всв возносимыя святыни, которыя возносять сыны Израилевы Господу, отдаю тебв и сынамъ твоимъ и дочерямъ твоимъ съ тобою, уставомъ ввчнымъ. Это заввтъ соли ввчный предъ Господомъ, данный для тебя и потомства твоего съ тобою.
- 20. И сказалъ Господь Аарону: въ землѣ ихъ не будешь имѣть удѣла и части не будетъ тебѣ между ними. Я часть твоя и удѣлъ твой среди сыновъ Израилевыхъ.
- 21. А сынамъ Левіи, вотъ, Я даль въ удёль десятину изъ всего, что у Израиля, за службу ихъ, за то, что они отправляютъ службы въ скиніи собранія.
- 22. И сыны Израилевы не должны впредь приступать къ скиніи собранія, чтобы не понести грѣха и не умереть.

Гл. 18. (6) Інсус. Нав. 13, 4. (7) Числ. 3, 10; 16, 40. (8) Левит. 6, 16, 29. Числ. 3!, 41. (9) Левит. 2, 3. Сирах. 7, 33—34. (10) Левит. 6, 16; 7, 6. (11) Сирах. 7, 33. (12) Неем. 10. 37. (14) Левит. 27, 28. (15) Исход. 34, 19. (16) Числ. 3, 47. Исход. 30, 13. Левит. 27, 25. 1сж. 45, 13. (17) Левит. 4, 7; 3, 9. (18) Исход. 29, 22, 27. Левит. 7, 31. (19) Исход. 27, 21. (20) Второзак. 10, 9; 18, 2. Інсус. Нав. 13, 14, 33. (21) Іезек. 44, 28. Евр. 7, 8.

- 23. Пусть Левиты исправляють службы въ скиніи собранія и несуть на себ'є гріхъ ихъ. Это уставъ вічный въ роды ваши; среди же сыновъ Израилевыхъ они не получать уділа.
- 24. Такъ какъ десятину сыновъ Израилевыхъ, которую они приносять въ возношение Господу, Я отдаю Левитамъ въ удълъ, потому и сказалъ Я имъ: между сынами Израилевыми они не получатъ удъла.
- 25. И сказалъ Господь Моисею, говоря:
- 26. объяви Левитамъ и скажи имъ: когда вы будете брать отъ сыновъ Израилевыхъ десятину, которую Я далъ вамъ отъ нихъ въ удёлъ, то возносите изъ ней возношение Господу, десятину изъ десятины.
- 27. И вмѣнено будеть вамъ это возношение ваше, какъ хлѣбъ съ гумна, и какъ взятое отъ точила.
- 28. Такъ и вы будете возносить возношение Господу изъ всъхъ десятинъ вашихъ, которыя будете брать отъ сыновъ Израилевыхъ, и будете давать изъ нихъ возношение Господне Аарону священнику.
- 29. Изъ всего, даруемаго вамъ, возносите возношение Господу, изъ всего дучшаго освящаемаго.
- 30. И скажи имъ: когда вы принесете изъ сего лучшее, то это вмѣнено будетъ Левитамъ, какъ получаемое съ гумна и получаемое отъ точила.
- 31. Вы можете тесть это на всякомъ мъстъ, вы и (сыны ваши и) семейства ваши, ибо это вамъ плата за работы ваши въ скиніи собранія.
- 32. И не понесете за это грѣха, когда принесете лучшее изъ сего; и посвящаемаго сынами Израилевыми не оскверните, и не умрете.

ГЛАВА 19.

Т сказалъ Господь Моисею и Аарону, говоря:

2. вотъ уставъ закона, который за- | день, то не будеть чисть.

- повѣдалъ Господь, говоря: скажи сынамъ Израилевымъ, пусть приведутъ тебѣ рыжую телицу безъ порока, у которой нѣтъ недостатка, (и) на которой не было ярма;
- 3. и отдайте ее Елеазару священнику, и выведеть ее вонъ изъ стана (на мъсто чистое), и заколють ее при немъ.
- 4. И пусть возьметь Елеазаръ священникъ перстомъ своимъ крови ея, и кровью покропитъ къ передней сторонъ скиніи собранія семь разъ;
- 5. и сожгутъ телицу при его глазахъ: кожу ея и мясо ея и кровь ея съ нечистотою ея пусть сожгутъ.
- 6. И пусть возьметь священникь кедроваго дерева и иссопа и нить изъ червленой шерсти, и бросить на сожигаемую телицу.
- 7. И пусть вымоеть священникъ одежды свои, и омоеть тъло свое водою, и потомъ войдеть въ станъ, и нечистъ будетъ священникъ до вечера.
- 8. И сожигавшій ее пусть вымость одежды свои водою, и омость тіло свое водою, и нечисть будеть до вечера.
- 9. И кто-нибудь чистый пусть собереть пепель телицы и положить внъ стана на чистомъ мъстъ, и будеть онъ сохраняться для общества сыновъ Израилевыхъ, для воды очистительной: это жертва за гръхъ.
- 10. И собиравшій пепель телицы пусть вымоеть одежды свои, и нечисть будеть до вечера. Это для сыновъ Израилевыхъ и для пришельцовь, живущихъ у нихъ, да будеть уставомъ въчнымъ.
- 11. Кто прикоснется къ мертвому тълу какого либо человъка, нечисть будетъ семь дней.
- 12. Онъ долженъ очистить себя сею (водою) въ третій день и въ седьмый день, будетъ чистъ; если же онъ не очиститъ себя въ третій и седьмый день, то не будетъ чистъ.

(24) Левит. 27, 30. Неем. 12, 47. Второзав. 10, 19. (26) Второзав. 14, 22. (28) Левит. 22, 19. (34) Мате. 10, 10. 1 Корине. 9, 13. 1 Тимое. 5, 18. Гл. 19. (2) Евр. 9, 13. 2 Корине. 5, 21. (3) Левит. 24, 14. Мате. 27, 33. Евр. 13, 12. (4) Евр. 9, 13. 1 Петр. 1, 2. (6) Левит. 14, 4, 6, 51. (7) Левит. 11, 24. Числ. 8, 7. (9) 1 Іоан. 1, 7. Евр. 9, 13. Числ. 31, 19, 23. Евр. 10, 22. (40) Исход. 27, 21. (41) Сирах. 34, 28.

- 13. Всякій, прикоснувшійся къ мертвому тѣлу какого либо человѣка умершаго и не очистившій себя, осквернить жилище Господа: истребится человѣкъ тотъ изъ среды Израиля, ибо объ не окропленъ очистительною волов, онъ нечистъ, еще нечистота его на немъ.
- 14. Вотъ законъ: если человѣкъ умретъ въ шатрѣ, то всякій, кто прійдеть въ шатеръ, и все, что въ шатрѣ, нечисто будеть семь дней.
- 15. Всякій открытый сосудь, который не обвязань и не покрыть, нечисть.
- 16. Всякій, кто прикоснется на поль къ убитому мечемъ или къ умершему, или къ кости человъческой, или ко гробу, нечистъ будеть семь дней.
- 17. Для нечистаго пусть возьмуть пепла той сожженной жертвы за гръхъ и нальють на него живой воды въ сосудъ;
- 15. и пусть кто нибудь чистый возьметь иссопъ и омочить его въ вод'ь, и обронить шатеръ и вс'в сосуды и людей, которые находятся въ немъ, и прикоснувшагося къ кости (челов'вческой), или къ убитому, или къ умершему, или ко гробу.
- 19. И пусть окропить чистый нечистаго въ третій и седьмый день, и очистить его въ седьмый день. И выменть онъ одежды свои, омоетъ и (тъло свое) водою, и къ вечеру будеть чистъ.
- 20. Если же кто будеть нечисть и не очистить себя, то истребится человать тоть изъ среды народа, ибо онь оскверниль святилище Господа; очистительною водою онъ не окроплень, онъ нечисть.
- 21. И да будеть это для нихъ уставомъ въчнымъ. И кропившій очистительною водою пусть вымоеть одежды свон; и прикоснувшійся къ очистительной водъ нечисть будеть до вечера.
- 22. И все, къ чему прикоснется нечистый, будеть нечисто; и прико-

снувшійся человікь нечисть будеть до вечера.

ГЛАВА 20.

П пришли сыны Израилевы, все общество, въ пустыню Синъ въ первый мъсяцъ, и остановился народъ въ Кадесъ, и умерла тамъ Маріамь и погребена тамъ.

- 2. И не было воды для общества, и собрались они противъ Моисен и Аарона.
- 3. И возропталъ народъ на Моисея и сказалъ: о если бы умерли тогда и мы, когда умерли братья наши предъ Господомъ!
- 4. Зачёмъ вы привели общество Господне въ эту пустыню, чтобъ умереть здёсь намъ и скоту нашему?
- 5. И для чего вывели вы насъ изъ Египта, чтобы привести насъ на это негодное мъсто, гдъ нельзя съять, нътъ ни смоковницъ, ни винограда, ни гранатовыхъ яблоковъ, ни даже воды для питья?
- 6. И пошелъ Моисей и Ааронъ отъ народа ко входу скиніи собранія, и пали на лица свои, и явилась имъ слава Господня.
- 7. И сказаль Господь Моисею, говоря:
- 8. возьми жезль и собери общество, ты и Ааронъ, братъ твой, и скажите въ глазахъ ихъ скалъ, и она дастъ изъ себя воду: и такъ ты изведешь имъ воду изъ скалы, и напоишь общество и скотъ его.
- 9. И взяль Монсей жезль оть лица Господа, какъ Онъ повелъль ему.
- 10. И собрали Монсей и Ааронъ народъ къ скалѣ, и сказалъ онъ имъ: послушайте, непокорные, развѣ намъ изъ этой скалы известь для васъ воду?
- 11. И поднялъ Моисей руку свою и ударилъ въ скалу жезломъ своимъ дважды, и потекло много воды, и пило общество и скотъ его.
- (43) Исаія 52, 15. (46) Числ. 31, 19. Исход. 12, 22. (48) Левит. 14, 4—5. (20) Евр. 10. 26. 29. Гл. 20. (1) Второзак. 1, 10. Исход. 2, 4, 7. (2) Числ. 14, 2. (3) Исход. 17, 2. Псал. 105, 16. (4) Второзак. 9, 7. (5) Исход. 17, 3. Іерем. 2, 6. (6) Исход. 16, 10. (8) Числ. 7, 10. (40) Исход. 17, 6. Второзак. 8, 15. Неем. 9, 15. Псал. 77, 16. Псал. 104, 45. Премудр. 11, 4. Исаія 48, 21. 3 Ездр. 1, 20. 1 Корине. 10, 4.

Digitized by Google

- 12. И сказалъ Господь Моисею и Аарону: за то, что вы не повърили Мнѣ, чтобъ явить святость Мою предъочами сыновъ Израилевыхъ, не введете вы народа сего въ землю, которую Я даю ему.
- 13. Это вода Меривы, у которой вошли въ распрю сыны Израилевы съ Господомъ, и Онъ явилъ имъ святость Свою.
- 14. И послать Моисей изъ Кадеса пословъ къ царю Едомскому (сказать): такъ говоритъ братъ твой, Израилъ: ты знаешь всъ трудности, которыя постигли насъ.
- 15. Отцы наши перешли въ Египеть, и мы жили въ Египтъ много времени, и худо поступали Египтяне съ нами и отцами нашими.
- 16. И воззвали мы къ Господу, и услышаль Онъ голосъ нашъ, и послалъ Ангела и вывелъ насъ изъ Египта. И вотъ, мы въ Кадесъ, городъ у самаго предъла твоего.
- 17. Позволь намъ пройти землею твоею; мы не пойдемъ по полямъ и по виноградникамъ и не будемъ пить воды изъ колодезей (твоихъ); но пойдемъ дорогою царскою, не своротимъ ни направо, ни налѣво, доколѣ не перейдемъ предѣловъ твоихъ.
- 18. Но Едомъ сказалъ ему: не проходи черезъ меня, иначе я съ мечемъ выступлю противъ тебя.
- 19. И сказали ему сыны Израилевы: мы пойдемъ большою дорогою, и если будемъ пить твою воду, я и скотъ мой, то буду платить за нее; только ногами моими пройду, что ничего не стоитъ.
- 20. Но онъ сказалъ: не проходи (черезъ меня). И выступилъ противъ него Едомъ съ многочисленнымъ народомъ и съ сильною рукою.
- 21. Итакъ не согласился Едомъ позволить Израилю пройти чрезъ его предълы, и Израиль пошелъ въ сторону отъ него.

- 22. И отправились сыны Израилевы изъ Кадеса, и пришло все общество къ горѣ Оръ.
- 23. И сказалъ Господъ Монсею и Аарону на горъ Оръ, у предъловъ земли Едомской, говоря:
- 24. пусть приложится Ааронъ къ народу своему, ибо онъ не войдеть въ землю, которую Я даю сынамъ Изра-илевымъ, за то, что вы непокорны были повелънію Моему у водъ Меривы.
- 25. И возьми Аарона (брата твоего) и Елеазара, сына его, и возведи ихъ на гору Оръ (предъ всъмъ обществомъ).
- 26. И сними съ Аарона одежды его, и облеки въ нихъ Елеазара, сына его, и пусть Ааронъ отойдеть и умреть тамъ.
- 27. И сдѣлалъ Моисей та́къ, ка́къ повелѣлъ Господъ. Пошли они на гору Оръ въ глазахъ всего общества.
- 28. И снялъ Моисей съ Аарона одежды его и облекъ въ нихъ Елеазара, сына его. И умеръ тамъ Ааронъ на вершинъ горы. А Моисей и Елеазаръ сошли съ горы.
- 29. И увидъло все общество, что Ааронъ умеръ, и оплакивалъ Аарона весь домъ Израилевъ тридцать дней.

ГЛАВА 21.

Ханаанскій царь Арада, живущій къ югу, услышавъ, что Израиль идеть дорогою отъ Аварима, вступиль въ сраженіе съ Израильтянами и нъсколько изъ нихъ взялъ въ плънъ.

- 2. И далъ Израиль обътъ Господу и сказалъ: если предашь народъ сей въ руки мои, то положу заклятіе (на нихъ и) на города ихъ.
- 3. Господь услышаль голось Израиля и предаль Хананеевь въ руки ему, и онъ положиль заклятіе на нихь и на города ихъ, и нарекъ имя мъсту тому: Хорма *.
- (12) Второзак. 1, [37. (13) Числ. 17, 7. Второзак. 32, 51. (14) Быт. 25, 25—26. Второзак. 2, 8. (16) Исход. 2, 23; 3, 2, 7; 14, 19. (18) Второзак. 2, 30. Римлян. 15, 28. (19) Исход. 2, 28. (20) Числ. 21, 4. (21) Исход. 20, 4. (22) Числ. 33, 37. (24) Быт. 25, 8. Исход. 31, 2. (25) Числ. 33, 38. Второзак. 32, 8. (29) Второзак. 10, 6. Гл. 21. (1) Числ. 33, 40. (2) Левит. 27, 28. (3) Іпс. Нав. 2, 9.



^{*} Заклятіе.

- 4. Отъ горы Оръ отправились они путемъ Чермнаго моря, чтобы миновать землю Едома. И сталъ малодушествовать народъ на пути.
- 5. И говориль народь противъ Бога и противъ Моисея: зачѣмъ вывели вы насъ изъ Египта, чтобъ умереть (намъ) въ пустынъ, ибо здпсь иътъ ни хлѣба, ни воды, и душъ нашей опротивъла эта негодная пиша.
- 6. И послалъ Господь на народъ яловитыхъ змѣевъ, которые жалили народъ, и умерло множество народа изъ (сыновъ) Израилевыхъ.
- 7. И пришель народь къ Моисею и сказаль: согрѣшили мы, что говорили противъ Господа и противъ тебя; помолись Господу, чтобъ Онъ удалиль отъ насъ змѣевъ. И помолился Моисей (Господу) о народѣ.
- 8. И сказалъ Господь Моисею: сдѣлай себѣ (мѣднаго) змѣя и выставь его на знамя, и (если ужалитъ змѣй какого либо человѣка) ужаленный, взглянувъ на него, останется живъ.
- 9. II сдълалъ Монсей мъднаго змъя выставилъ его на знамя, и когда змъй ужалилъ человъка, онъ, взглянувъ на мъднаго змъя, оставался живъ.
- 10. И отправились сыны Израилевы и остановились въ Овоеѣ.
- 11. И отправились изъ Овоеа и остановились въ Ійе-Аваримъ, въ пустынъ, что противъ Моава, къ восходу солнца.
- 12. Оттуда отправились и остановились на долинъ Заредъ.
- 13. Отправившись отсюда, остановинсь у той части Арнона въ пустынь, которая течеть внъ предъловъ Аморрея, ибо Арнонъ граница Моава, между Моавомъ и Аморреемъ.
- Потому и сказано въ книгъ браней Господнихъ:
- 15. Вагебъ въ Суфѣ и потоки Арнона, и верховье потоковъ, которое скло-

- няется въ Шебетъ-Ару и прилегаетъ къ предъламъ Моава.
- 16. Отсюда (отправились) къ Бееръ *. Это тотъ колодезь, о которомъ Господь сказалъ Моисею: собери народъ, и дамъ имъ воды.
- 17. Тогда восп'єль Израиль п'єснь сію: наполняйся, колодезь, пойте ему;
- 18. колодезь, который выкопали князья, вырыли вожди народа съ законодателемъ жезлами своими. Изъпустыни (отправились) въ Матанну,
- 19. изъ Матанны въ Нагаліилъ, изъ Нагаліила въ Вамоеъ,
- 20. изъ Вамова въ Гай, который въ землѣ Моава, на вершинѣ горы Фасги, обращенной лицемъ къ пустынѣ.
- 21. И послать Израиль пословъ къ Сигону, царю Аморрейскому (съ предложениемъ мирнымъ,) чтобы сказать:
- 22. позволь мнѣ пройти землею твоею; (мы пойдемъ дорогою) не будемъ заходить въ поля и виноградники, не будемъ пить воды изъ колодезей (твоихъ), а пойдемъ путемъ царскимъ, доколѣ не перейдемъ предъловъ твоихъ.
- 23. Но Сигонъ не позволилъ Израилю идти чрезъ свои предълы. И собралъ Сигонъ весь народъ свой и выступилъ противъ Израиля въ пустыню, и дошелъ до Іаацы и сразился съ Израилемъ.
- 24. И поразиль его Израиль мечемь, и взяль во владение землю его отъ Арнона до Іавока, до предпловъ Аммонитскихъ, ибо крепокъ быль пределъ Аммонитянъ.
- 25. И взялъ Израиль всѣ города сіи, и жилъ Израиль во всѣхъ городахъ Аморрейскихъ, въ Есевонѣ и во всѣхъ, зависящихъ отъ него.
- 26. Ибо Есевонъ былъ городъ Сигона, царя Аморрейскаго, и онъ воевалъ съ прежнимъ царемъ Моавит-
- (4) Числ. 11, 1. (5) Второзак. 6, 16. (6) Премудр. 16, 5. 1 Корино. 10, 9. (7) Исход. 8. 8. (8) Іоан. 3, 14. (9) 4 Царств. 18, 4. Іоан. 3, 14. (10) Числ. 33, 43. (11) Числ. 13, 43. (12) Второзак. 2, 13. (13) Суд. 11, 13. (15) Исаія 15, 8. (16) Числ. 2, 8. (18) Второзак. 33. 21. (21) Второзак. 2, 26. Суд. 11, 19. Неем. 9, 22. (22) Числ. 20, 17. (23) Второзак. 2, 32. (24) Второзак. 31, 4. Інс. Нав. 9, 10; 24, 8. Суд. 11, 21. Псал. 134, 11. Амос. 2, 9. 3 Евар. 1, 11.

[•] Кололезь.

скимъ, и взялъ изъ руки его всю землю его до Арнона.

- 27. Потому говорять приточники: идите въ Есевонъ, да устроять и утвердять городъ Сигона.
- 28. Ибо огонь вышель изъ Есевона, пламень изъ города Сигонова, и пожралъ Аръ-Моавъ и владъющихъ высотами Арнона.
- 29. Горе тебѣ, Моавъ! погибъ ты, народъ Хамоса! Разбѣжались сыновья его, и дочери его сдѣлались плѣнницами Аморрейскаго царя Сигона.
- 30. Мы поразили ихъ стрѣлами; погибъ Есевонъ до Дивона, мы опустошили ихъ до Нофы, которая близъ Медевы.
- 31. И жиль Израиль въ землѣ Аморрейской.
- 32. И послалъ Моисей высмотрѣть Іазеръ, и взяли (его и) селенія, зависящія отъ него, и прогнали Аморреевъ, которые въ нихъ были.
- 33. И поворотили, и пошли къ Васану. И выступилъ противъ нихъ Огъ, царь Васанскій, самъ и весь народъ его, на сраженіе къ Едреи.
- 34. И сказалъ Госнодь Монсею: не бойся его, ибо Я предамъ его и весь народъ его и всю землю его въ руки твои, и поступишь съ нимъ, какъ поступилъ съ Сигономъ, царемъ Аморрейскимъ, который жилъ въ Есевонъ.
- 35. И поразили они его и сыновъ его и весь народъ его, такъ-что ни одного не осталось (живаго), и овладъли землею его.

ГЛАВА 22.

и остановились сыны Израилевы и остановились на равнинахъ Моава, при Іорданѣ, противъ Іерихона.

2. И видълъ Валакъ, сынъ Сенфоровъ, все, что сдълалъ Израиль Амор-

реямъ;

3. и весьма боялись Моавитяне народа сего, потому что онъ былъ многочисленъ; и устрашились Моавитяне сыновъ Израилевыхъ.

- 4. И сказали Моавитяне старъйшинамъ Мадіамскимъ: этотъ народъ поядаетъ теперь все вокругъ насъ, какъ волъ поядаетъ траву полевую. Валакъ же, сынъ Сепфоровъ, былъ царемъ Моавитянъ въ то время.
- 5. И послаль онъ пословъ къ Валааму, сыну Веорову, въ Пеооръ, который на рѣкѣ Евфрать, въ землѣ сыновъ народа его, чтобы позвать его и сказать: вотъ, народъ вышелъ изъ Египта и покрылъ лице земли, и живетъ онъ подлѣ меня.
- 6. Итакъ прійди, прокляни мнѣ народъ сей, ибо онъ сильнѣе меня: можетъ быть, я тогда буду въ состояніи поразить его и выгнать его изъ земли. Я знаю, что кого ты благословишь, тотъ благословенъ, и кого ты проклянешь, тотъ проклятъ.
- 7. И пошли старфйшины Моавитскіе и старфйшины Мадіамскіе, съ подарками въ рукахъ за волхвованіе, и пришли къ Валааму и пересказали ему слова Валаковы.
- 8. И сказаль онъ имъ: переночуйте здёсь ночь и дамъ вамъ отвётъ, какъ скажетъ мнё Господь. И остались старъйшины Моавитскіе у Валаама.
- 9. И пришель Богь къ Валааму и сказалъ: какіе это люди у тебя?
- 10. Валаамъ сказалъ Богу: Валакъ, сынъ Сепфоровъ, царь Моавитскій, прислалъ (ихъ) ко мнѣ (сказать):
- 11. вотъ, народъ вышелъ изъ Египта и покрылъ лице земли (и живетъ подлѣ меня); итакъ прійди, прокляни мнѣ его; можетъ быть, я тогда буду въ состояніи сразиться съ нимъ и выгнать его (изъ земли).
- 12. И сказаль Богъ Валааму: не ходи съ ними, не проклинай народа сего, ноо онъ благословенъ.
- 13. И всталъ Валаамъ поутру и сказалъ князьямъ Валаковымъ: пойдите въ землю вашу, ибо не хочетъ Господь позволить мнъ идти съ вами.
- 14. И встали князья Моавитскіе и пришли къ Валаку, и сказали (ему): не согласился Валаамъ идти съ нами.

(28) Іерем. 48, 45. (29) З Царств. 11, 7. (30) Исаія 15, 2. Іерем. 48, 8. (35) Второзав. 3, 1; 29, 7. (34) Псал. 134, 11. Гл. 32. (1) Числ. 33, 48. (2) Суд. 11, 25. (3) 2 Царств. 8, 2. (4) Числ. 23, 23. (5) Второзак. 23, 4. Інс. Нав. 24, 9. (6) Мих. 6, 5. (7) 2 Петр. 2, 15. Іуд. 1, 11. (41) Второзак. 23, 5.

- 15. Валакъ послать еще князей, боле и знаменитье тъхъ.
- 16. И пришли они къ Валаму и скасали ему: такъ говоритъ Валакъ, синъ Сепфоровъ: не откажись прійти во мнѣ;
- 17. я окажу тебѣ великую почесть и слълаю (тебѣ) все, что ни скажешь мет. Прійди же, прокляни мнѣ народъ сей.
- 18. И отвѣчалъ Валаамъ и сказать рабамъ Валаковимъ: хотя бы Валакъ давалъ мнѣ полный свой домъ серебра и золота, не могу преступить повелѣнія Господа, Бога моего, и сдѣлать что либо малое или великое (по своему произволу).
- 19. Впрочемъ, останьтесь здісь и вы на ночь, и я узнаю, что еще скажеть мит Господь.
- 20. И пришель Богь къ Валааму ночью и сказаль ему: если люди сін пришли звать тебя, встань, пойди съ ними; но только дѣлай тò, чтò Я буду говорить тебѣ.
- 21. Валаамъ всталъ поутру, осъддаль ослину свою и пошелъ съкнязьями Моавитскими.
- 22. И воспылаль гитвъ Божій за то. что онъ пошель, и сталь Ангель Господень на дорогь, чтобы воспрешитствовать ему. Онъ таль на ослишт своей и съ нимъ двое слугъ его.
- 23. И увидѣла ослица Ангела Господня, стоящаго на дорогѣ съ обнаженымъ мечемъ въ рукѣ, и своротила ослица съ дороги, и пошла на поде; а Валаамъ сталъ бить ослицу, чтобы возвратить ее на дорогу.
- 24. И сталъ Ангелъ Господень на узкой дорогъ, между виноградниками, соль съ одной стороны стъна и съ другой стороны стъна.
- 25. Ослица, увидъвъ Ангела Госполня, прижалась къ стънъ и прижала ногу Валаамову къ стънъ; и онъ опять сталъ бить ее.
- 26. Ангелъ Господень опять перешелъ, и сталъ въ тъсномъ мъстъ, гдъ некуда своротить, ни направо, ни наитво.
 - 27. Ослица, увидъвъ Ангела Го-

- сподня, легла подъ Валаамомъ. И воспылалъ гнъвъ Валаама, и сталъ онъ бить ослицу палкою.
- 28. И отверзъ Господь уста ослицы, и она сказала Валааму: что я тебъ сдълала, что ты бьешь меня вотъ уже третій разъ?
- 29. Валаамъ сказалъ ослицѣ: за то, что ты поругалась надо мною; если бы у меня въ рукѣ былъ мечъ, то я теперь же убилъ бы тебя.
- 30. Ослица же сказала Валааму: не я ли твоя ослица, на которой ты вздилъ сначала до сего дня? имъла ли я привычку такъ поступать съ тобою? Онъ сказалъ: нътъ.
- 31. И открыль Господь глаза Валааму, и увидъль онъ Ангела Господня, стоящаго на дорогъ съ обнаженнымъ мечемъ въ рукъ, и преклонился, и палъ на лице свое.
- 32. И сказаль ему Ангель Господень: за что ты биль ослицу твою воть уже три раза? Я вышель, чтобы воспрепятствовать (тебѣ), потому что путь (твой) не правъ предо мною.
- 33. И ослица, видъвъ меня, своротила отъ Меня вотъ уже три раза. Если бы она не своротила отъ меня, то Я убилъ бы тебя, а ее оставилъ бы живою.
- 34. И сказалъ Валаамъ Ангелу Господню: согрѣшилъ я, ибо не зналъ, что Ты стоишь противъ меня на дорогѣ; итакъ если это непріятно въ очахъ Твоихъ, то я возвращусь.
- 35. И сказаль Ангель Господень Валааму: пойди съ людьми сими, только говори то, что Я буду говорить тебъ. И пошель Валаамъ съ князьями Валаковыми.
- 36. Валакъ, услышавъ, что идетъ Валаамъ, вышелъ на встръчу ему въ городъ Моавитскій, который на границъ при Арнонъ, что у самаго предъла.
- 37. И сказалъ Валакъ Валааму: не посылалъ ли я къ тебѣ, звать тебя? почему ты не шелъ ко мнѣ? Неужели я въ самомъ дѣлѣ не могу почтить тебя?
 - 38. И сказаль Валаамъ Валаку:
- (18) Yucs. 24, 13. (28) 2 Петр. 2, 16. Іуд. 1, 11. (31) Інс. Нав. 5, 13.

воть, я и пришель къ тебѣ, но могу ли я что от себя сказать? Что вложить Богь въ уста мон, то и буду говорить.

- 39. И пошелъ Валаамъ съ Валакомъ, и пришли въ Киріао-Хуцооъ.
- 40. И закололъ Валакъ воловъ и овецъ, и послалъ къ Валааму и князьямъ, которые были съ нимъ.
- 41. На другой день утромъ Валакъ взялъ Валаама и возвелъ его на высоты Вааловы, чтобы онъ увидълъ оттуда часть народа.

ГЛАВА 23.

II сказалъ Валаамъ Валаку: построй мнѣ здѣсь семь жертвенниковъ, и приготовь мнѣ семь тельцовъ и семь овновъ.

- 2. Валакъ сдѣлалъ та́къ, ка́къ говорилъ Валаамъ, и вознесли Валакъ и Валаамъ по тельцу и по овну на каждомъ жертвенникѣ.
- 3. И сказалъ Валаамъ Валаку: постой у всесожжения твоего, а я пойду; можетъ быть, Господь выйдеть мнѣ на встрычу, и что Онъ откроетъ мнѣ, я объявлю тебѣ. И (остался Валакъ у всесожжения своего, а Валаамъ) пошелъ на возвышенное мѣсто (вопросить Бога).
- 4. И встретился Богь съ Валаамомъ, и сказалъ ему (Валаамъ): семь жертвенниковъ устроилъ я, и вознесъ по тельцу и по овну на каждомъ жертвенникъ.
- 5. И вложилъ Господь слово въ уста Валаамовы, и сказалъ: возвратись къ Валаку и такъ говори.
- 6. Й возвратился къ нему, и вотъ, онъ стоитъ у всесожженія своего, онъ и всѣ князья Моавитскіе. (И былъ на немъ Духъ Божій).
- 7. И произнесъ притчу свою и сказалъ: изъ Месопотаміи привелъ меня Валакъ, царь Моава, отъ горъ восточныхъ: прійди, прокляни мив Іакова, прійди, изреки зло на Изранля!
 - 8. Какъ прокляну я? Богъ не про-

- клинаетъ его. Какъ изреку зло? Господь не изрекаетъ (на него) зла.
- 9. Съ вершины скалъ вижу я его, и съ холмовъ смотрю на него: воть, народъ живеть отдъльно и между народами не числится.
- Кто исчислить песокъ Іакова и число четвертой части Израиля? Да умретъ душа моя смертью праведниковъ, и да будетъ копчина моя, какъ ихъ!
- 11. Й сказалъ Валакъ Валааму: что ты со мною дълаешь? Я взялъ тебя, чтобы проклясть враговъ моихъ, а ты, вотъ, благословляешь?
- 12. И отвічаль онь и сказаль: не должень ли я въ точности сказать то, что влагаеть Господь въ уста мои?
- 13. И сказалъ ему Валакъ: пойди со мною на другое мъсто, съ котораго ты увидишь его, но только часть его увидишь, а всего его не увидишь; и прокляни мнъ его оттуда.
- 14. И взялъ его на мъсто стражей, на вершину *горы* Фасги, и построплъ семь жертвенниковъ, и вознесъ по тельцу и по овну на каждомъ жертвенникъ.
- 15. И сказалъ (Валаамъ) Валаку: постой здёсь у всесожженія твоего, а я (пойду) туда на встрёчу (Богу).
- 16. И встрътился Господь съ Валаамомъ, и вложилъ слово въ уста его и сказалъ: возвратись къ Валаку и такъ говори.
- 17. И пришель къ нему, и воть, онъ стоить у всесожженія своего и съ нимъ (всѣ) князья Моавитскіе. И сказаль ему Валакъ: что говориль Господь?
- 18. Онъ произнесъ притчу свою в сказалъ: встань Валакъ и послушай, внимай миъ, сынъ Сепфоровъ.
- 19. Богъ не человъкъ, чтобъ Ему лгать, и не сынъ человъческій, чтобъ Ему измъниться. Онъ ли скажеть, и не сдълаеть; будеть говорить, и не исполнить?
- 20. Воть, благословлять началь я, ибо Онъ благословиль, и я не могу измёнить сего.

Тл. 28. (7) Быт. 23, 4. (8) Інс. Нав. 24, 10. (9) Второзак. 33, 28. (10) Быт. 13, 16. 3 Царств. 19, 4. (12) Второзак. 32, 31. (14) Второзак. 3, 27. (19) 1 Царств. 15, 29. Малах. 3, 6. Тит. 1, 2.

21. Не видно бъдствія въ Іаковъ п не замътно несчастія въ Израидь; Господь, Богь его, съ нимъ, и трубный царскій звукъ у него.

22. Богъ вывелъ ихъ изъ Египта,

быстрота единорога у него.

- 23. Нътъ волшебства въ Іаковъ и нътъ ворожом въ Израилъ. Въ свое врема скажутъ объ Іаковъ и объ Израилъ: вотъ, что творитъ Богъ!
- 24. Вотъ, народъ какъ львица встаетъ, и какъ левъ поднимается; не ляжетъ, пока не събстъ добычи и не напъется крови убитыхъ.
- 25. И сказаль Валакъ Валааму: ни клясть не кляни его, ни благословлять не благословляй его.
- 26. И отвъчаль Валаамъ и сказалъ Валаку: не говориль ли я тебъ, что я буду дълать все то, что скажетъ инъ Господь?
- 27. И сказаль Валакъ Валааму: пойди, я возьму тебя на другое мъсто; можеть быть, угодно будеть Богу, и оттула проклянешь мив его.
- 25. И взялъ Валакъ Валаама на верхъ Фегора, обращеннаго къ пустынъ.
- 29. И сказалъ Валаамъ Валаку: построй миъ здъсь семь жертвенниковъ и приготовь миъ здъсь семь тельцовъ и семь овновъ.
- 30. И сдълать Валакъ, какъ сказатъ Валаамъ, и вознесъ по тельцу и овну на каждомъ жертвенникъ.

ГЛАВА 24.

Валамъ увидъль, что Господу угодно благословлять Израиля, и не пошелъ, какъ прежде, для волхвованія, но обратился лицемъ своимъ къ пустынъ.

- 2. И взглянуль Валаамъ и увидель Израиля, стоявшаго по коленамъ своимъ, и быль на немъ Духъ Божій.
- 3. И произнесь онъ притчу свою и сказалъ: говоритъ Валаамъ, сынъ Веоровъ, говоритъ мужъ съ открытимъ окомъ,

- 4. говорить слышащій слова Божіи, который видить видінія Всемогущаго; падаеть, но открыты глаза его:
- 5. какъ прекрасны шатры твои, Іаковъ, жилища твои, Израиль!
- 6. Разстилаются они какъ долины, какъ сады при рѣкѣ, какъ алойныя дерева, насажденныя Господомъ, какъ кедры при водахъ.
- 7. Польется вода изъ ведръ его, и съмя его будемъ какъ великія воды, превзойдеть Агага царь его и возвысится парство его.
- 8. Богъ вывелъ его изъ Египта, быстрота единорога у него, пожираетъ народы, враждебные ему, раздробляетъ кости ихъ и стрълами своими разитъ (врага).
- 9. Преклонился, лежить какъ левъ и какъ львица, кто подниметь его? Благословляющій тебя благословенъ, и проклинающій тебя проклять!
- 10. И воспламенился гнівы Валака на Валаама, и всплеснуль онь руками своими, и сказаль Валакь Валаму: я призваль тебя проклясть враговь моихь, а ты благословляешь ихъ воть уже третій разь.
- 11. Итакъ, бъги въ свое мъсто; я хотълъ почтить тебя, но вотъ, Господь лишаетъ тебя чести.
- 12. И сказалъ Валаамъ Валаку: не говорилъ ли я посламъ твоимъ, которыхъ ты присыдалъ ко мић:
- 13. хотя бы даваль мив Валакъ полный свой домъ серебра и золота, не могу преступить повельнія Господня, чтобы сдылать что либо доброе или худое по своему произволу: что скажеть Господь, то и буду говорить.
- 14. Итакъ, вотъ я иду къ народу своему; пойди, я возвѣщу тебѣ, что сдѣлаетъ народъ сей съ народомъ тво-имъ впослѣдствіе времени.
- 15. И произнесъ притчу свою, и сказалъ: говоритъ Валаамъ сынъ Веоровъ, говоритъ мужъ съ открытымъ окомъ,
- 16. говорить слышащій слова Божіи, имѣющій вѣдѣніе отъ Всевыш-
- (21) Исал. 9, 7. Исал. 54, 11. Іерем. 8, 20. (22) Числ. 24, 8. (24) Быт. 49, 9. (25) Числ. 22. 4. (28) Числ. 25, 3. Гл. 24. (1) Числ. 23, 3. (5) Іис. Нав. 24, 10. (6) Исал. 1, 3. Іерем. 17, 9. (8) Числ. 23, 22. (9) Быт. 49, 9. (13) Числ. 22, 18. (14) Числ. 25, 1—2; 31, 6. Апокалинс. 2, 14.

няго, который видить видѣнія Всемогущаго, падаеть, но открыты очи его.

- 17. Вижу Его, но нынѣ еще нѣтъ; зрю Его, но не близко. Восходитъ звѣзда отъ Іакова и востаетъ жезлъ отъ Израиля, и разитъ князей Моава и сокрушаетъ всѣхъ сыновъ Сивовыхъ.
- 18. Едомъ будетъ подъ владѣніемъ, Сепръ будетъ подъ владѣніемъ враговъ своихъ, а Израиль явитъ силу свою.
- 19. *Происшедшій* отъ Іакова овладветь **и** погубить оставшееся отъ города.
- 20. И увидълъ онъ Амалика, и произнесъ притчу свою, и сказалъ: первый изъ народовъ Амаликъ, но конецъ его гибель.
- 21. И увидъть онъ Кенеевъ, и произнесъ притчу свою, и сказалъ: крѣпко жилище твое, и на скалѣ положено гнѣздо твое;
- 22. но разоренъ будетъ Каинъ, и недолго до того, что Ассуръ уведетъ тебя въ плънъ.
- 23. И (увидѣвъ Ога), произнесъ притчу свою и сказалъ: горе, (горе) кто уцѣлѣетъ, когда наведетъ сіе Богъ!
- 24. *Прійдуть* корабли отъ Киттима, и смирятъ Ассура, и смирятъ Евера; но и имъ гибель!
- 25. И всталъ Валаамъ, и пошелъ обратно въ свое мъсто, а Валакъ также пошелъ своем дорогою.

ГЛАВА 25.

М жилъ Израиль въ Ситтимѣ, и началъ народъ блудодѣйствовать съ дочерями Моава,

- 2. и приглашали онѣ народъ къ жертвамъ боговъ своихъ, и ѣлъ народъ (жертвы ихъ), и кланялся богамъ ихъ.
- 3. И прилѣпился Израиль къ Ваал-Фегору. И воспламенился гнѣвъ Господень на Израиля.

- 4. И сказалъ Господь Моисею: возьми встхъ начальниковъ народа и повтсь ихъ Господу передъ солнцемъ, и отвратится отъ Израиля ярость гитва Госполия.
- 5. И сказалъ Монсей судьямъ Израилевымъ: убейте каждый людей своихъ, прилъпившихся къ Ваал-Фегору.
- 6. И воть, нъкто изъ сыновъ Израилевыхъ пришелъ и привелъ къ братьямъ своимъ Мадіанитинку, въ глазахъ Монсея и въ глазахъ всего общества сыновъ Израилевыхъ, когда они плакали у входа скиніи собранія.
- 7. Финеесъ, сынъ Елеазара, сына Аарона священника, увидъвъ это, всталъ изъ среды общества и взялъ въ руку свое копье.
- 8. И вошель въ следъ за Израильтининомъ въ спальню и произиль обоихъ ихъ, Израильтинина и женщину въ чрево ея: и прекратилось пораженіе сыновъ Израилевыхъ.
- 9. Умершихъ же отъ пораженія было двадцать четыре тысячи.
- 10. И сказаль Господь Монсею, говоря:
- 11. Финеесъ, сынъ Елеазара, сына Аарона священника, отвратилъ ярость Мою отъ сыновъ Израилевыхъ, возревновавъ по Мнѣ среди ихъ, и Я не истребилъ сыновъ Израилевыхъ въревности Моей.
- 12. Посему скажи: вотъ, Я даю ему Мой завътъ мира;
- 13. и будеть онъ ему и потомству его по немъ завътомъ священства въчнаго, за то, что онъ показалъ ревность по Богъ своемъ и заступиль сыновъ Израилевыхъ.
- 14. Имя убитаго Израильтянина, который убить съ Мадіанитянкою, было Зимри, сынь Салу, начальникъ покольнія Симеонова.
- 15. А имя убитой Мадіанитянки Хазва; она была дочь Цура, начальника Оммова, племени Мадіамскаго.
- 16. И сказалъ Господь Моисею, говоря:
- (47) Мате. 2, 2. Быт. 49, 10. 2 Царств. 8, 2. (48) 2 Царств. 8, 14. Быт. 36, 8. (49) Римлян. 9. 5. 2 Корине. 10, 5. Апокалинс. 19, 6. (20) Второзак. 25, 19. (24) Суд. 1, 16. 1 Царств. 15, 6. (24) Дан. 11, 1. (25) Числ. 31, 8. Гл. 25. (1) Числ. 31, 16. 1 Корине. 10, 8. Апокалинс. 2, 14. (3) Іис. Нав. 22, 17. Псал. 105, 28. (4) Второзак. 4. 3. (7) Исал. 105, 30. (9) 1 Корине. 10, 8. (42) Сирах. 45, 29. (43) 1 Маккав. 2, 54. (45) Числ. 31, 8.

враждуйте съ Мадіанитянами и поражайте ихъ.

18. ибо они враждебно поступили съ вами въ коварствъ своемъ, прельстивъ васъ Фегоромъ и Хазвою, дочерью начальника Мадіамскаго, сестрою своею, убитою въ день пораженія за Фегора.

ГЛАВА 26.

Послѣ сего пораженія сказаль Господь Монсею и Елеазару, сыну Аарона, священнику, говоря:

- 2. исчислите все общество сыновъ Израплевыхъ отъ двадцати лѣтъ и выше, по семействамъ ихъ, всѣхъ годныхъ для войны у Израиля.
- 3. И сказалъ имъ Монсей и Елеазаръ священникъ на равнинахъ Моавитскихъ у Іордана, противъ Іерихона, говоря:
- 4. исчислите вспаль отъ двадцати літь и выше, какъ повеліль Господь Монсею и сынамъ Изранлевымъ, которые вышли изъ земли Египетской:
- 5. Рувимъ, первенецъ Израиля. Сыны Рувима: отъ Ханоха покольніе Ханохово, отъ Фаллу покольніе Фаллуево.
- 6. отъ Хепрона поколъніе Хепроново, отъ Харми покольніе Харміево.
- 7. Воть покольнія Рувимовы; и исчислено ихъ сорокъ три тысячи семьсоть тридцать.
 - 8. И сыны Фаллуя: Еліавъ.
- 9. Сыны Еліава: Немуиль, Дасань и Авиронь. Это тв Дасань и Авиронь, призываемые въ собраніе, которые произвели возмущеніе противъ Моисея и Аарона вмість съ сообщниками Корея, когда сін произвели возмущеніе противъ Господа;
- 10. и разверзла земля уста свои, и поглотила ихъ и Корея; вмъстъ съ ними умерли и сообщники ихъ, когда огонь пожралъ двъсти пятьдесятъ человъкъ, и стали они въ знаменіе.
 - 11. По сыны Кореевы не умерли.
 - 12. Сыны Симеона по покольніямь і ихъ: Манассія и Ефремъ.

- ихъ: отъ Немуила поколѣніе Немуилово, отъ Ямина поколѣніе Яминово, отъ Яхина поколѣніе Яхиново.
- 13. отъ Зары покольніе Зарино, отъ Саула покольніе Саулово.
- 14. Вотъ покольнія Симеоновы (при исчисленіи ихъ): двадцать двъ тысячи лвъсти.
- 15. Сыны Гада по поколѣніямъ ихъ: отъ Цефона поколѣніе Цефоново, отъ Хаггія поколѣніе Хаггіево, отъ Шунія поколѣніе Шуніево,
- 16. отъ Ознія покольніе Ознієво, отъ Ерія покольніе Еріево,
- 17. отъ Арода поколъніе Ародово, отъ Арелія покольніе Ареліево.
- 18. Вотъ поколенія сыновъ Гадовыхъ, по исчисленію ихъ: сорокъ тысячъ пятьсотъ.
- 19. Сыны Іуды: Иръ и Онанъ (Шела, Фаресъ и Зара); но Иръ и Онанъ умерли въ землъ Ханаанской.
- 20. И были сыны Іуды по покольніямъ ихъ: отъ Шелы покольніе Шелино, отъ Фареса покольніе Фаресово, отъ Зары покольніе Зарино.
- 21. И были сыны Фаресовы: отъ Есрома поколъне Есромово, отъ Хамула поколъне Хамулово.
- 22. Вотъ поколѣнія Іудины, по исчисленію ихъ: семьдесять шесть тысячъ пятьсоть.
- 23. Сыны Иссахаровы по покольніямъ ихъ: отъ Оолы покольніе Оолино, отъ Фувы покольніе Фувино,
- 24. отъ Іашува покольніе Іашувово, отъ Шимрона покольніе Шимроново.
- 25. Воть покольнія Иссахаровы, по исчисленію ихъ: шестьдесять четыре тысячи триста.
- 26. Сыны Завулона по поколѣніямъ ихъ: отъ Середа поколѣніе Середово, отъ Елона поколѣніе Елоново, отъ Іахлеила поколѣніе Іахлеилово.
- 27. Вотъ поколънія Завулоновы, по исчисленію ихъ: шестьдесять тысячъ пятьсотъ.
- 28. Сыны Іосифа по поколѣніямъ ихъ: Манассія и Ефремъ.
- (47) Числ. 31, 2. Гл. 26. (2) Числ. 1, 2. (3) Числ. 33, 8. (5) Быт. 46, 8. (9) Числ. 16, 1. 1 Паралипом. 24, 2. (40) Числ. 16, 31. (41) Числ. 16, 32. (42) Быт. 46, 10. (45) Быт. 38, 3—4. (24) Быт. 46, 12. 1 Паралипом. 2, 5. (22) Быт. 46, 14. (23) Быт. 46, 13.

- 29. Сыны Манассіи: отъ Махира покольніе Махирово, отъ Махира родился Галаадъ, отъ Галаада покольніе Галаадово.
- 30. Воть сыны Галаадовы: оть Іезера покольніе Іезерово, оть Хелека покольніе Хелеково,
- 31. отъ Асріила покольніе Асріплово, отъ Шехема покольніе Шехемово,
- 32. отъ Шемиды поколѣніе Шемидино, отъ Хефера поколѣніе Хеферово.
- 33. У Салпаада, сына Хеферова, не было сыновей, а только дочери. Ими дочерей Салпаадовыхъ: Махла, Ноа, Хогла, Милка и Өирца.
- 34. Вотъ поколтнія Манассінны; а исчислено ихъ пятьдесять двт тысячи семьсоть.
- 35. Вотъ сыны Ефремовы по поколѣніямъ ихъ: отъ Шутелы поколѣніе Шутелино, отъ Бехера поколѣніе Бехерово, отъ Тахана поколѣніе Таханово.
- 36. И вотъ сыны Шутелы: отъ Арана поколеніе Араново.
- 37. Вотъ поколънія сыновъ Ефремовыхъ, по исчисленію ихъ: тридцать двъ тысячи пятьсотъ. Вотъ сыны Іосифовы по поколъніямъ ихъ.
- 38. Сыны Веніамина по поколініямъ ихъ: отъ Белы поколініе Белино, отъ Ашбела поколініе Ашбелово, отъ Ахирама поколініе Ахирамово,
- 39. отъ Шефуфама поколѣніе Шефуфамово, отъ Хуфама поколѣніе Хуфамово.
- 40. И были сыны Белы: Ардъ и Нааманъ. (Отъ Арда) поколъніе Ардово, отъ Наамана покольніе Нааманово.
- 41. Вотъ сыны Веніамина по поколеніямъ ихъ; а исчислено ихъ сорокъ пять тысячъ шестьсотъ.
- 42. Вотъ сыны Дановы по поколфніямъ ихъ: отъ Шухама поколфніе Шухамово. Вотъ семейства Дановы по поколфніямъ ихъ.
- 43. И встхъ поколтній Шухама по исчисленію ихъ: шестьдесять четыре тысячи четыреста.
 - 44. Сыны Асировы по покольніямъ

- ихъ: отъ Имны поколеніе Имнино, отъ Ишвы поколеніе Ишвино, отъ Веріи поколеніе Веріино.
- 45. Отъ сыновъ Веріи, отъ Хевера поколтніе Хеверово, отъ Малхіила поколтніе Малхіилово.
 - 46. Имя дочери Асировой Сара.
- 47. Вотъ покольнія сыновъ Асировыхъ, по исчисленію ихъ: пятьдесять три тысячи четыреста.
- 48. Сыны Нефоалима по покольніе ямъ ихъ: отъ Іахцеила покольніе Іахцеилово, отъ Гунія покольніе Гуніево,
- 49. отъ Іецера поколъніе Іецерово, отъ Шиллема покольніе Шиллемово.
- 50. Вотъ поколенія Нефеалимовы по поколеніямъ ихъ; исчислено же ихъ сорокъ пять тысячъ четыреста.
- 51. Вотъ число вошедшихъ въ исчисление сыновъ Израилевыхъ: шесть сотъ одна тысяча семьсотъ тридцать.
- 52. И сказаль Господь Монсею, говоря:
- 53. симъ въ удёлъ должно раздѣлить землю по числу именъ.
- 54. Кто многочислените, тъмъ дай удълъ болъе; а кто малочислените, тъмъ дай удълъ менъе; каждому должно дать удълъ соразмърно съ числомъ вошедшихъ въ исчисленте.
- 55. По жребію должно разділить землю; по именамъ коліть отцовъ ихъ должны они получить уділы.
- 56. По жребію должно раздёлить имъ удёлы ихъ, какъ многочисленнымъ, такъ и малочисленнымъ.
- 57. Сін суть вошедніе въ исчисленіе Левиты по поколініямъ ихъ: отъ Гирсона поколініе Гирсоново, отъ Кааова поколініе Кааово, отъ Мерари поколініе Мерарино.
- 58. Вотъ поколенія Левінны: поколеніе Ливніево, поколеніе Хевроново, поколеніе Махліево, поколеніе Мушіево, поколеніе Кореево. Отъ Каава родился Амрамъ.
- 59. Имя жены Амрамовой Іохаведь, дочь Левінна, которую родила жена Левінна въ Египтъ, а она Амраму родила Аарона, Моисея и Маріамь, сестру ихъ.
- (33) Інс. Нав. 17, 2. (57) Числ. 3, 17. Быт. 46, 11. Исход. 6, 16. 1 Паралипом. 6, 1; 23, 6. (59) Исход. 2, 2, 6. 1 Паралипом. 22, 20.

- 60. И родились у Аарона Надавъ и Авіудъ, Елеазаръ и Ивамаръ.
- 61. Но Надавъ и Авіудъ умерли, когда принесли чуждый огонь предъ Господа (въ пустынъ Синайской).
- 62. И было исчислено двадцать три тысячи всёхъ мужескаго пола, отъ одного мёсяца и выше. Ибо они не были исчислены вмёстё съ сынами Израилевыми, потому что не дано имъ удъла среди сыновъ Израилевыхъ.
- 63. Вотъ исчисленные Моисеемъ и Елеазаромъ, священникомъ, которые исчисляли сыновъ Израилевыхъ на равнинахъ Моавитскихъ у Іордана, противъ Іерихона.
- 64. Въ числѣ ихъ не било ни одного человѣка изъ исчисленныхъ Моисеемъ и Аарономъ, священникомъ, которые исчисляли сыновъ Израилевыхъ въ пустынѣ Синайской.
- 65. Ибо Господь сказаль имъ, что умругь они въ пустынѣ; и не осталось изъ нихъ ни кого, кромѣ Халева, сына Іефоннінна, и Інсуса, сына Навина.

ГЛАВА 27.

П пришли дочери Салпаада, сына Хеферова, сына Галаадова, сына Махирова, сына Манассіина изъ повоть имена дочерей его: Махла, Ноа, Хогла, Милка и Өирца;

- 2. и предстали предъ Моисея и предъ Елеазара, священника, и предъ князей и предъ все общество, у входа скиніи собранія, и сказали:
- 3. отецъ нашъ умеръ въ пустынѣ, и онъ не былъ въ числѣ сообщниковъ, собравшихся противъ Господа со скопищемъ Кореевымъ, но за свой грѣхъ умеръ, и сыновей у него не было.
- 4. За что исчезать имени отца нашего изъ племени его, потому что нътъ у него сына? Дай намъ удъть среди братьевъ отца нашего.
- 5. И представиль Моисей дёло ихъ Господу.
 - 6. И сказаль Господь Моисею:

- 7. правду говорять дочери Салпаадовы; дай имъ наслѣдственный улѣлъ среди братьевъ отца ихъ и передай имъ удѣлъ отца ихъ.
- 8. И сынамъ Израилевымъ объяви, и скажи: если кто умретъ не имѣя у себя сына, то передавайте удѣлъ его дочери его.
- 9. Если же нътъ у него дочери, передавайте удълъ его братьямъ его.
- 10. Если же нътъ у него братьевъ, отдайте удъль его братьямъ отца его.
- 11. Если же нѣтъ братьевъ отца его, отдайте удѣлъ его близкому его родственнику изъ поколѣнія его, чтобъ онъ наслѣдовалъ его; и да будетъ это для сыновъ Израилевыхъ постановлено въ законъ, какъ повелѣлъ Господъ Моисею.
- 12. И сказалъ Господь Моисею: взойди на сію гору Аваримъ (которая по эту сторону Іордана, на сію гору Нево), и посмотри на землю (Ханаанскую), которую Я даю сынамъ Израилевымъ (во владѣніе).
- 13. И когда посмотришь на нее, приложись къ народу своему и ты, какъ приложился Ааронъ, брать твой (на горъ Оръ);
- 14. потому что вы не послушались повельнія Моего въ пустынь Синь, во время распри общества, чтобъ явить предъ глазами ихъ святость Мою при водахъ. (Это воды Меривы при Кадесь въ пустынь Синъ).
- 15. И сказалъ Монсей Господу говоря:
- 16. да поставить Господь, Богь духовъ всякой плоти, надъ обществомъ симъ человъка,
- 17. который выходиль бы предъними и который входиль бы предъними, который выводиль бы ихъ и который приводиль бы ихъ, чтобы не осталось общество Господне, какъовцы, у которыхъ нётъ пастыря.
- 18. И сказать Господь Моисею: возьми себѣ Іисуса, сына Навина, человѣка, въ которомъ есть Духъ, и возложи на него руку твою,

(61) Числ. 3, 4. Левит. 10, 1. 1 Паралипом. 24, 2. (65) Числ. 14, 28; 32, 10. Второвак. 1. 35. Псал. 105, 26. 1 Корино. 10, 5. Гл. 27. (1) Числ. 36, 2. (3) Числ. 16, 1, 30. (8) Тонит. 6, 12. (12) Второвак. 32, 48—49. (14) Второвак. 32, 51. (18) Второвак. 3, 21; 34, 9. Быт. 48, 14. Числ. 8, 10.

- 19. и поставь его предъ Елеазаромъ, священникомъ, и предъ всъмъ обществомъ, и дай ему наставление предъ глазами ихъ,
- 20. и дай ему отъ славы твоей, чтобы слушало его все общество сыновъ Израилевыхъ.
- 21. И будеть онь обращаться къ Елеазару, священнику, и спрашивать его о ръшеніи, посредствомъ Урима предъ Господомъ; и по его слову должны выходить, и по его слову должны входить онъ и всъ сыны Израилевы съ нимъ, и все общество.
- 22. И сділаль Моисей, какъ повельть ему Господь (Богь), и взяль Іисуса, и поставиль его предъ Елеазаромь, священникомъ, и предъ всімь обществомъ;
- 23. и возложилъ на него руки свои, и далъ ему наставленіе, какъ говорилъ Господь чрезъ Моисея.

ГЛАВА 28.

- И сказалъ Господь Монсею, говоря: 2. повели сынамъ Изранлевымъ и скажи имъ: наблюдайте, чтобы приношеніе Мое, хлъбъ Мой въ жертву Мнъ, въ пріятное благоуханіе Мнъ, приносимо было Мнъ въ свое время.
- 3. И скажи имъ: вотъ жертва, которую вы должны приносить Господу: два агица однолътнихъ безъ порока на день, во всесожжение постоянное.
- 4. Одного агица приноси утромъ, а другаго агица приноси вечеромъ.
- 5. И въ приношеніе хлѣбное (приноси) десятую часть ефы пшеничной муки, смѣшанной съ четвертью гина выбитаго елея.
- 6. Это всесожженіе постоянное, какое совершено было при гор'в Сина'в, въ пріятное благоуханіе, въ жертву Господу.
- 7. И возліянія при ней четверть гина на одного агнца; на святомъ мѣстѣ возливай возліяніе, вино Господу.
 - 8. Другаго агица приноси вечеромъ,

- съ такимъ хлѣбнымъ приношеніемъ, какъ поутру, и съ такимъ же возліяніемъ при немъ приноси его въ жертву, въ пріятное благоуханіе Господу.
- 9. А въ субботу (приносите) двухъ агнцевъ однолѣтнихъ безъ порока, и въ приношеніе хлѣбное двѣ десятыхъ части ефы пшеничной муки, смѣшанной съ елеемъ, и возліяніе при немъ.
- 10. Это субботнее всесожжение въ каждую субботу, сверхъ постояннаго всесожжения и возлиния при немъ.
- 11. И въ новомъсячія ваши приносите всесожженіе Господу: изъ крупнаго скота двухъ тельцовъ, одного овна и семь однолътнихъ агицевъ безъ порока,
- 12. и три десятыхъ части ефы пшеничной муки, смъщанной съ елеемъ, въ приношеніе хлъбное на одного тельца, и двъ десятыхъ части ефы пшеничной муки, смъщанной съ елеемъ, въ приношеніе хлъбное на овна,
- 13. и по десятой части ефы пшеничной муки, смъщанной съ елеемъ, въ приношеніе хлъбное на каждаго агнца. Это всесожженіе, пріятное благоуханіе, жертва Господу.
- 14. И возліянія при нихъ должно быть пол-гина вина на тельца, треть гина на овна, и четверть гина на агнца. Это всесожженіе въ каждое новомѣсячіе во всть мѣсяпы гола.
- 15. И одного козла приносите Господу въ жертву за гръхъ; сверхъ всесожжения постояннаго должно приносить его съ возлиниемъ его.
- 16. Въ первый мѣсяцъ, въ четырнадцатый день мѣсяца Пасха Господня.
- 17. И въ пятнадцатый день сего мѣсяца праздникъ; семь дней должно ѣсть опрѣсноки.
- 18. Въ первый день (да будеть у васъ) священное собраніе; ни какой работы не работайте.
- 19. И приносите жертву, всесожжение Господу: изъ крупнаго скота двухъ тельцовъ, одного овна и семь однолътнихъ агицевъ; безъ порока они должны быть у васъ.
- (20) Второзак. 34, 9. (21) Исход. 28, 1. Гл. 28. (2) Левит. 3, 11; 21, 6. (3) Исход. 29, 38. (5) Исход. 16, 36. (41) Исаія 1, 13; 66, 22. Колос. 2, 16. (44) Числ. 10, 10. (45) Числ. 29, 5. (46) Быт. 12, 18. Левит. 23, 5. (47) Исход. 12, 15. Второзак. 16, 3. (19) Второзак. 16, 2. 2 Паралипом. 35, 7.

- 20. И при нихъ въ приношеніе хатоное приносите пшеничной муки, смішанной съ елеемъ, три десятыхъ части $e\phi$ ы на каждаго тельца, и двъ десятыхъ части $e\phi$ ы на овна.
- 21. И по десятой части ефы приноси на каждаго изъ семи агицевъ,
- 22. и одного козла въ жертву за гръхъ, для очищенія васъ.
- 23. Сверхъ утренняго всесожженія, которое есть всесожженіе постоянное, приносите сіе.
- 24. Такъ приносите и въ каждый изъ семи дней; это хлёбъ, жертва, пріятное благоуханіе Господу; сверхъ всесожженія постояннаго и возліянія его, должно приносить сіє.
- 25. И въ седьмый день да будетъ у васъ священное собраніе; никакой работы не работайте.
- 26. И въ день первыхъ плодовъ, когда приносите Господу новое приношене хлъбное въ седмицы ваши, да булетъ у васъ священное собраніе; никакой работы не работайте.
- 27. И приносите всесожженіе въ пріятное благоуханіе Господу: изъ крупнаго скота двухъ тельцовъ, одного овна и семь однолѣтнихъ агицевъ (безъ порока).
- 25. И при нихъ въ приношеніе хлюбное пшеничной муки, смъщанной съ елеемъ, три десятыхъ части ефы на каждаго тельца, двъ десятыхъ части ефы на овна,
- 29. и по десятой части *ефы* на каждаго изъ семи агнцевъ,
- 30. и одного козла (въ жертву за гръхъ), для очищенія васъ.
- 31. Сверхъ постояннаго всесожженія и хлъбнаго приношенія при немъ, приносите (сіе Мит) съ возліяніемъ ихъ: безъ порока должны быть они у васъ.

ГЛАВА 29.

Н въ седьмый мѣсяцъ, въ первый (денъ) мѣсяца, да будетъ у васъ священное собраніе; никакой работы

- не работайте; пусть будеть это у вась день трубнаго звука.
- 2. И приносите всесожженіе въ пріятное благоуханіе Господу: одного тельца, одного овна, семь однольтнихъ агнцевъ, безъ порока,
- 3. и при нихъ въ приношеніе хлѣбное пшеничной муки, смѣшанной съ елеемъ, три десятыхъ части ефы на тельца, двѣ десятыхъ части ефы на овна.
- 4. и одну десятую часть ефы на каждаго изъ семи агнцевъ,
- 5. и одного козла въ жертву за гръхъ, для очищенія васъ,
- 6. сверхъ новомъсячнаго всесожженія и хлъбнаго приношенія его, и сверхъ постояннаго всесожженія, и хлъбнаго приношенія его и возліяній ихъ, по уставу, въ пріятное благоуханіе Господу.
- 7. И въ десятый (день) сего седьмаго мъсяца пусть будетъ у васъ священное собраніе: смиряйте *тогда* души ваши, и никакого дъла не дълайте.
- 8. И приносите всесожжение Господу въ пріятное благоухание: одного тельца, одного овна, семь однольтнихъ агнцевъ; безъ порока пусть будуть они у васъ;
- 9. и при нихъ въ приношеніе хлѣбное пшеничной муки, смѣшанной съ елеемъ, три десятыхъ части ефы на тельца, двѣ десятыхъ части ефы на овна.
- 10. и по десятой части *ефы* на каждаго изъ семи агнцевъ,
- 11. и одного козла въ жертву за гръхъ (для очищенія васъ), сверхъ жертвы за гръхъ, приносимой въ день очищенія, и сверхъ всесожженія постояннаго и хлъбнаго приношенія его, и возліянія ихъ (по уставу приносимыхъ въ пріятное благоуханіе, въ жертву Господу).
- 12. И въ пятнадцатый день седьмаго мѣсяца пусть будетъ у васъ священное собраніе; никакой работы не работайте и празднуйте праздникъ Господень семь дней.

(21) Исход. 16, 36. (26) Левит. 13, 15—16. Гл. 29. (1) Левит. 23, 24. (2) Неем. 10, 33. (6) Евр. 13, 15—16. (7) Левит. 16, 29; 23, 27. Даніил. 10, 12. (11) Левит. 16, 5, 10. Неем. 12, 30. (12) Левит. 23, 16; 23, 34. Іоан. 7, 2.

- 13. И приносите всесожженіе, жертву, пріятное благоуханіе Господу: тринадцать тельцовъ, двухъ овновъ, четырнадцать однолътнихъ агнцевъ; безъ порока пусть будуть они;
- 14. и при нихъ въ приношеніе хлібоное пшеничной муки, сміт шанной съ елеемъ, три десятыхъ части $e\phi$ ы на каждаго изъ тринадцати тельцовъ, двіт десятыхъ части $e\phi$ ы на каждаго изъ двухъ овновъ,
- 15. и по десятой части *е*фы на каждаго изъ четырнадцати агнцевъ,
- 16. и одного козла въ жертву за гръхъ, сверхъ всесожжения постояннаго и хлъбнаго приношения его и возлиния его.
- 17. И во вторый день двѣнадцать тельцовъ, двухъ овновъ, четырнадцать однолътнихъ агицевъ, безъ порока,
- 18. и при нихъ приношение хлъбное и возліяние для тельцовъ, овновъ и агнцевъ, по числу ихъ, по уставу,
- 19. и одного козла въ жертву за гръхъ, сверхъ всесожженія постояннаго и хлъбнаго приношенія и возліянія ихъ.
- 20. И въ третій день одиннадцать тельцовъ, двухъ овновъ, четырнадцать однольтнихъ агнцевъ, безъ порока,
- 21. и при нихъ приношеніе хлібное и возліяніе для тельцовъ, овновъ и агицевъ, по числу ихъ, по уставу,
- 22. и одного козла въ жертву за грѣхъ, сверхъ всесожженія постояннаго и хлѣбнаго приношенія и возліянія его.
- 23. И въ четвертый день десять тельцовъ, двухъ овновъ, четырнадцать однольтнихъ агицевъ, безъ порока,
- 24. и при нихъ приношеніе хлібоное и возліяніе для тельцовъ, овновъ и агицевъ, по числу ихъ, по уставу,
- 25. и одного козла въ жертву за грѣхъ, сверхъ всесожженія постояннаго и хлѣбнаго приношенія и возліянія его.
- 26. И въ пятый день девять тельповъ, двухъ овновъ, четырнадцать однолътнихъ агнцевъ, безъ порока,
 - 27. и при нихъ приношение хлъб- | сподь Моисею.

- ное и возліяніе для тельцовъ, овновъ и агицевъ, по числу ихъ, по уставу,
- 28. и одного козла въ жертву за грѣхъ, сверхъ всесожженія постояннаго и хлѣбнаго приношенія и возліянія его.
- 29. И въ шестый день восемь тельцовъ, двухъ овновъ, четырнаддать однолътнихъ агицевъ, безъ порока,
- 30. и при нихъ приношеніе хлъбное и возліяніе для тельцовъ, овновъ и агнцевъ, по числу ихъ, по уставу,
- 31. и одного козла въ жертву за грѣхъ, сверхъ всесожженія постояннаго и хлѣонаго приношенія и возліянія его.
- 32. И въ седьмый день семь тельцовъ, двухъ овновъ, четырнадцать однолътнихъ агнцевъ, безъ порока,
- 33. и при нихъ приношеніе хлѣбное и возліяніе для тельцовъ, овновъ и агнцевъ, по числу ихъ, по уставу,
- 34. и одного козла въ жертву за гръхъ, сверхъ всесожжения постояннаго и хлъбнаго приношения и возліяния его.
- 35. Въ осьмый день пусть будеть у васъ отдание праздника; никакой работы не работайте.
- 36. И приносите всесожженіе, жертву, пріятное благоуханіе Господу: одного тельца, одного овна, семь однольтнихъ агнцевъ, безъ порока,
- 37. и при нихъ приношеніе хлібное и возліяніе для тельца, овна и агнцевъ по числу ихъ, по уставу,
- 38. и одного козла въ жертву за гръхъ, сверхъ всесожжения постояннаго и приношения хлъбнаго и возліяния его.
- 39. Приносите это Господу въ праздники ваши, сверхъ приносимыхъ вами, по объту или по усердію, всесожженій вашихъ и хлібныхъ приношеній вашихъ, и возліяній вашихъ в мирныхъ жертвъ вашихъ.

ГЛАВА 30.

М пересказалъ Моисей сынамъ Израилевымъ все, что повелълъ Господь Моисею.

- 2. И сказаль Моисей начальникамъ кольнъ сыновъ Израилевыхъ, говоря: вотъ, что повельлъ Господь:
- 3. если кто дасть обыть Господу, или поклянется клятвою, положивъ зарокъ на душу свою, то онъ не долженъ нарушать слова своего, но долженъ пеполнить все, что вышло изъ усть его.
- 4. Если женщина дасть объть Госполу и положить на себя зарокъ въ домъ отца своего, въ юности своей;
- 5. и услышить отець объть ея и зарокь, который она положила на душу свою, и промолчить о томъ отець ея: то всъ объты ея состоятся, и всякій зарокъ ея, который она положила на душу свою, состоится.
- 6. Если же отецъ ея, услышавъ, запретить ей, то всв объты ея и зароки, которые она возложила на душу свою, не состоятся, и Господъ простить ей, потому что запретиль ей отецъ ея.
- 7. Если она выйдеть въ замужство, а на ней объть ея, или слово усть ея, которымъ она связала себя;
- 8. и услышить мужь ея, и услышавь, промодчить: то объты ея состоятся, и зароки ея, которые она возложила на душу свою, состоятся.
- 9. Если же мужъ ея, услышавъ, запретить ей и отвергнеть объть ея, который на ней, и слово усть ея, которымъ она связала себя: (то они не состоятся потому что запретиль ей мужъ ея), и Господь простить ей.
- 10. Объть же вдовы и разведенной, какій бы она ни возложила зарокъ на дуніу свою, состоится.
- 11. Если жена въ домъ мужа своего дала обътъ, или возложила зарокъ на душу свою съ клятвою,
- 12. и мужъ ея слышалъ, и промолчалъ о томъ, и не запретилъ ей: то всъ объты ея состоятся, и всякій зарокъ, который она возложила на душу свою, состоится.
- 13. Если же мужъ ея, услышавъ, отвергнулъ ихъ, то всѣ вышедшіе изъ устъ ея объты ея и зароки души ея

- не состоятся: мужъ ея уничтожилъ ихъ, и Господь простить ей.
- 14. Всякій об'єть и всякій клятвенный зарокь, чтобы смирить душу, мужь ея можеть утвердить, и мужь ея можеть отвергнуть.
- 15. Если же мужъ ея молчалъ о томъ день за день, то онъ *тъмъ* утвердилъ всѣ обѣты ея, и всѣ зароки ея, которые на ней, утвердилъ, потому что онъ, услышавъ, молчалъ о томъ.
- 16. А если (мужъ) отвергнулъ ихъ, посль того какъ услышаль, то онъ взяль на себя гръхъ ея.
- 17. Воть уставы, которые Господь заповѣдаль Моисею объ отношеніи между мужемъ и женою его, между отцомъ и дочерью его въ юности ея, въ домѣ отца ея.

ГЛАВА 31.

- **И** сказать Господь Моисею, говоря:
- 2. отмсти Мадіанитянамъ за сыновъ Израилевыхъ, и послъ отойдешь къ народу твоему.
- 3. И сказалъ Моисей народу, говоря: вооружите изъ себя людей на войну, чтобъ они пошли противъ Мадіанитянъ совершить мщеніе Господне надъ Мадіанитянами.
- 4. По тысячь изъ кольна, отъ всехъ кольнъ (сыновъ) Израилевыхъ пошлите на войну.
- 5. И выдёлено изъ тысячъ Израилевыхъ, по тысячё изъ колёна, двёнадцать тысячъ вооруженныхъ на войну.
- 6. И посладъ ихъ Моисей на войну, по тысячѣ изъ колѣна, ихъ и Финесса, сына Елеазара (сына Аарона) священника, на войну, и въ рукѣ его священные сосуды и трубы для тревоги.
- 7. И пошли войною на Мадіама, какъ повелътъ Господъ Моисею, и убили всъхъ мужескаго пола.
- 8. И вмѣстѣ съ убитыми ихъ убили царей Мадіамскихъ: Евія, Рекема, Цура, Хура и Реву, пять царей Мадіамскихъ, и Валаама, сына Веорова,

Гл. 36. (3) Левит. 27, 2. (7) 1 Царств. 1, 11. Гл. 31. (2) Числ. 25, 17. (6) Числ. 25, 7—8; 10, 9. (8) Гис. Нав. 13, 21.

- убили мечемъ (вмѣстѣ съ убитыми ихъ).
- 9. А женъ Мадіамскихъ и детей ихъ сыны Израилевы взили въ пленъ. и весь скотъ ихъ. и всъ стала ихъ и все имъніе ихъ взяли въ добычу,
- 10. и вст города ихъ во владеніяхъ ихъ и всъ селенія ихъ сожгли огнемъ.
- 11. И взяли все захваченное и всю лобычу, отъ человъка до скота.
- 12. И доставили пленныхъ и добычу и захваченное къ Монсею и къ Елеазару, священнику, и къ обществу сыновъ Израилевыхъ, къ стану, на равнины Моавитскія, что у Іордана, противъ Іерихона.
- 13. И вышли Монсей и Елеазаръ священникъ и всъ князья общества на встрфчу имъ изъ стана.
- 14. И прогитвался Монсей на военачальниковъ. тысяченачальниковъ и стоначальниковъ, пришедшихъ войны,
- 15. и сказаль имъ Монсей: (для чего) вы оставили въ живыхъ всъхъ женшинъ?
- 16. Воть онв, по совъту Валаамову, были для сыновъ Израилевыхъ поволомъ къ отступленію отъ Госпола въ угожденіе Фегору, за что и пораженіе было въ обществъ Господнемъ.
- 17. Итакъ убейте всъхъ дътей мужескаго пола, и встхъ женщинъ, познавшихъ мужа на мужескомъ ложъ, **у**бейте.
- 18. А встхъ детей женскаго пола, которыя не познали мужескаго ложа, оставьте въ живыхъ для себя.
- 19. И пробудьте вив стана семь дней; всякій, убившій челов ка и прикоснувшійся къ убитому, очиститесь въ третій день и въ седьмый день, вы и пленные ваши.
- 20. И всь одежды, и всь кожаныя вещи, и все сдъланное изъ козьей шерсти, и всв деревянные сосуды очистите.

- никъ воинамъ, ходившимъ на войну: воть постановление закона, который заповъдаль Господь Монсею:
- 22. золото, серебро, мѣль, желѣзо, олово и свинеиъ.
- 23. и все, что проходить черезъ огонь, проведите черезъ огонь, чтобъ оно очистилось, а кромѣ того и очистительною волою должно очистить: все же, что не проходить чрезъ огонь. проведите черезъ воду.
- 24. И одежды ваши вымойте въ седьмый день, и очиститесь, и послъ того входите въ станъ.
- 25. И сказалъ Госнодь Монсею, го-
- 26. сочти добычу плѣна, отъ человъка до скота, ты и Елеазаръ священникъ и начальники илеменъ обшества.
- 27. И раздели добычу пополамъ между воевавшими, ходившими на войну, и между всъмъ обществомъ.
- 28. И отъ воиновъ, ходившихъ на войну, возьми дань Госполу, по олной душь изъ пятисоть, изъ людей и изъ крупнаго скота, и изъ ословъ и изъ мелкаго скота.
- 29. Возьми это изъ половины ихъ, и отдай Елеазару священнику въ возношеніе Господу.
- 30. И изъ половины сыновъ Израилевыхъ возьии по одной долв изъ пятидесяти, изъ людей, изъ крупнаго скота, изъ ословъ и изъ мелкаго скота и отдай это Левитамъ, служащимъ ири скиніи Господней.
- 31. И сдълалъ Монсей и Елеазаръ священникъ, какъ повелъть Госполь Монсею.
- 32. И было добычи, оставшейся отъ захваченнаго, что захватили бывније на войнь: мелкаго скота шестьсотъ семьдесять пять тысячь,
- 33. крупнаго скота семьдесять двъ тысячи.
 - 34. ословъ шестъдесятъ одна тысяча, 35. людей, женщинъ, которыя не
- знали мужескаго ложа, встхъ душъ 21. И сказалъ Елеазаръ священтридцать двѣ тысячи.
- (41) Второзав. 20, 14. (46) Числ. 25, 1—2. (47) Суд. 21, 11. (49) Числ. 19, 16; 19, 14. (23) Числ. 19, 9. (27) Інс. Нав. 8, 27; 22, 8. 1 Царств. 30, 24. (30) 1 Наралипом. 27. 27. Числ. 3, 7.

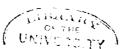
- 36. Половина, доля ходившихъ на войну, по расчисленію была: мелкаго скота триста тридцать семь тысячь пятьсоть,
- 37. и дань Господу изъ мелкаго спота шестьсоть семьдесять пять;
- 35. крупнаго скота тридцать шесть тысячь, и дань изъ нихъ Господу семьдесять два;
- 39. ословъ тридцать тысячъ пятьсотъ, и дань изъ нихъ Господу шестьлесять одинъ.
- 40. Людей шестнадцать тысячь, и дань изъ нихъ Господу тридцать двъ души.
- 41. И отдаль Монсей дань, возношеніе Господу, Елеазару священнику, какъ повеліль Господь Монсею.
- 42. И изъ половины сыновъ Израилевыхъ, которую отдълилъ Моисей у бывшихъ на войнъ;
- 43. половина же на долю общества была: мелкаго скота триста тридцать семь тысячь пятьсоть,
- 44. крупнаго скота тридцать шесть тысячь,
- 45. ословъ тридцать тысячъ пятьсотъ,
 - 46. людей шестнадцать тысячь.
- 47. Изъ половины сыновъ Израилевыхъ взялъ Моисей одну пятидесятую часть изъ людей и изъ скота, и отдаль это Левитамъ, исполняющимъ службу при скиніи Господней, какъ повельль Господь Моисею.
- 45. И пришли къ Моисею начальнени надъ тысячами войска, тысяченачальники и стоначальники,
- 49. и сказали Монсею: рабы твои сосситали воиновъ, которые намъ поручены, и не убыло ни одного изънихъ.
- 50. И сомъ, мы принесли приношеніе Господу, кто что досталь изъ золотыхъ вещей, цепочки, запистья, перстни, серьги и привески, для очищенія душъ нашихъ предъ Господомъ.
- 51. И взяль у нихъ Моисей и Елеазаръ священникъ золото во всъхъ этихъ издъляхъ.

- 52. И было всего золота, которое принесено въ возношение Господу, шестнадцать тысячь семьсоть пятьдесять сиклей, отъ тысяченачальниковъ и стоначальниковъ.
 - 53. Воины грабили каждый для себя.
- 54. И взялъ Моисей и Елеазаръ священникъ золото отъ тысяченачальниковъ и стоначальниковъ, и принесли его въ скинію собранія, въ память сыновъ Израилевыхъ предъ Господомъ.

ГЛАВА 32.

V сыновъ Рувимовыхъ и у сыновъ Гадовыхъ стадъ было весьма много; и увидъли они, что земля Іазеръ и земля Галаадъ есть мъсто годное для стадъ.

- 2. И пришли сыны Гадовы и сыны Рувимовы, и сказали Моисею и Елеазару священнику и князьямъ общества, говоря:
- 3. Атароеъ, и Дивонъ, и Іазеръ, и Нимра, и Есевонъ, и Елале, и Севамъ, и Нево и Веонъ,
- 4. земля, которую Господь поразиль предъ обществомъ Израилевымъ, есть земля зодная для стадъ, а у рабовъ твоихъ есть стадъ.
- 5. И сказали: если мы нашли благоволеніе въ глазахъ твоихъ, отдай землю сію рабамъ твоимъ во владѣніе; не переводи насъ чрезъ Іорданъ.
- 6. И сказалъ Моисей сынамъ Гадовымъ и сынамъ Рувимовымъ: братъя ваши пойдутъ на войну, а вы останетесь здъсь?
- 7. Для чего вы отвращаете сердце сыновъ Израилевыхъ отъ перехода въ землю, которую даетъ имъ Господь?
- 8. Такъ поступили отцы ваши, когда я посылалъ ихъ изъ Кадесъ-Варни для обозрѣнія земли:
- 9. они доходили до долины Есхолъ, и видъли землю, и отвратили сердце сыновъ Израилевыхъ, чтобы не шли они въ землю, которую Господь даетъ имъ;
- 10. и воснылаль въ тоть день гнѣвъ Господа, и поклялся Онъ, говоря:
- (41) Числ. 18, 8, 19. (50) Исход. 35, 22. (54) Інс. Нав. 6, 19. Гл. 32. (1) Быт. 46, 32; 47. 3. (7) Второзав. 1, 28. Дънн. 21, 13. (8) Числ. 13, 13. (9) Числ. 13, 24, 32. Второзав. 1, 28. (40) Числ. 14, 28; 26, 65.



- 11. люди сін, вышедініе изъ Египта, отъ двадцати лѣтъ и выше (знающіе добро и зло), не увидять земли, о которой Я клялся Аврааму, Исааку и Іакову, потому что они не повиновались Мнѣ,
- 12. кром'в Халева, сына Іефоннінна, Кенезеянина, и Іисуса, сына Навина, потому что они повиновались Господу.
- 13. И воспылаль гитвъ Господа на Израиля, и водиль Онъ ихъ по пустынъ сорокъ льтъ, доколъ не кончился весь родъ, сдълавшій зло въ очахъ Господнихъ.
- 14. И вотъ, виѣсто отцовъ вашихъ возстали вы, отродіе грѣшниковъ, чтобъ усилить еще ярость гнѣва Господня на Израиля.
- 15. Если вы отвратитесь отъ Него, то Онъ опять оставить его въ пустынь, и вы погубите весь народъ сей.
- 16. И подошли они къ нему и сказали: мы построимъ здѣсь овчіе дворы для стадъ нашихъ и города для дѣтей нашихъ;
- 17. сами же мы первые вооружимся, и пойдемъ предъ сынами Израилевыми, доколъ не приведемъ ихъ въ мъста ихъ; а дъти наши пусть останутся въ укръпленныхъ городахъ, для безопасности отъ жителей земли.
- 18. Не возвратимся въ домы наши, доколъ не вступять сыны Израилевы каждый въ удъль свой;
- 19. ибо мы не возьмемъ съ ними удѣла по ту сторону Іордана и далѣе, если удѣлъ намъ достанстся по эту сторону Іордана, къ востоку.
- 20. И сказаль имъ Монсей: если вы это сдълаете, если вооруженные пойдете на войну предъ Господомъ,
- 21. и пойдетъ каждый изъ васъ вооруженный за Іорданъ предъ Господомъ, доколъ не истребитъ Онъ враговъ Своихъ предъ Собою,
- 22. и покорена будеть земля предъ Господомъ: то послѣ возвратитесь и будете неповинны предъ Господомъ и предъ Израилемъ, и будеть земля сія у васъ во владѣніи предъ Господомъ.

- 23. Если же не сдълаете такъ, то согрѣшите предъ Господомъ и испытаете наказаніе за грѣхъ вашъ, которое постигнетъ васъ.
- 24. Стройте себѣ города для дѣтей вашихъ и дворы для овецъ вашихъ, и дѣлайте, что произнесено устами вашими.
- 25. И сказали сыны Гадовы и сыны Рувимовы Моисею: рабы твои сдълають, какъ повелъваетъ господинъ нашъ.
- 26. Дѣти наши, жены наши, стада наши и весь скотъ нашъ останутся тутъ въ городахъ Галаада;
- 27. а рабы твои, вст вооружившись, какъ воины, пойдутъ предъ Господомъ на войну, какъ говоритъ господинъ нашъ.
- 28. И далъ Монсей о нихъ повелъние Елеазару священнику и Інсусу, сыну Навину, и начальникамъ племенъ сыновъ Израилевыхъ;
- 29. и сказаль имъ Моисей: если сыны Гадовы и сыны Рувимовы перейдуть съ вами за Іорданъ, всъ вооружившись на войну предъ Господомъ, и покорена будетъ предъ вами земля: то отдайте имъ землю Галаадъ во владъніе.
- 30. Если же не пойдуть они съ вами вооруженные (на войну предъ Господомъ, то пошлите предъ собою имъніе ихъ, женъ ихъ и скоть ихъ въ землю Ханаанскую), и они получать владъніе вмъстъ съ вами въ землъ Ханаанской.
- 31. И отвъчали сыны Гадови и сыны Рувимовы, и сказали: какъ сказаль Господь рабамъ твоимъ, такъ и сдълаемъ.
- 32. Мы пойдемъ вооруженные предъ Господомъ въ землю Ханаанскую, а удълъ владънія нашего пусть будеть по эту сторону Іордана.
- 33. И отдалъ Монсей имъ, сынамъ Гадовымъ и сынамъ Рувимовымъ, и половинъ колъна Манассіи, сына Іосифова, царство Сигона, царя Аморрейскаго, и царство Ога, царя Васанскаго,

(11) Числ. 14, 23. Быт. 8, 24. (12) Числ. 14, 30. (17) Второзав. 3, 18. (18) Іис. Нав. 22, 1. (19) Второзав. 3, 12. (20) Іис. Нав. 1, 13. (24) Второзав. 23, 23. (29) Іис. Нав. 4, 12. (33) Второзав. 3, 12. Іис. Нав. 13, 8.

жилю съ городами ея и окрестностями, — города земли во всѣ стороны.

34. И построили сыны Гадовы Дивонъ, и Атароеъ, и Ароеръ,

35. и Атороо-Шофанъ, и Іазеръ, и Іогоегу,

36. и Бее-Нимру и Бее-Гаранъ, города укръпленные и дворы для овецъ.

37. И сыны Рувимовы построили

Есевонъ, Елеале, Киріаванмъ,

- 25. н Нево, и Ваал-Меонъ, которихъ имена перемънены, и Сивму, и дали имена городамъ, которые они построили.
- 39. И пошли сыны Махира, сына Манассінна, въ Галаадъ, и взяли его, и выгнали Аморреевъ, которые были въ немъ.
- 40. И отдалъ Монсей Галаадъ Махиру, сину Манассін, и онъ поселился въ немъ.
- 41. И Іапръ, сынъ Манассіи, пошелъ и взялъ селенія ихъ, и назвалъ ихъ: селенія Іапровы.
- 42. И Новахъ пошель, и взяль Кеназь и зависящие оть него города, и назваль его своимъ именемъ: Новахъ.

ГЛАВА 33.

Вотъ станы сыновъ Израилевыхъ, которые вышли изъ земли Египетской по ополченіямъ своимъ, подъ вачальствомъ Моисея и Аарона.

2. Моисей, по повельню Господню, описаль путешествіе ихъ по станамъ ихъ, и воть станы путешествія ихъ:

- 3. изъ Раамсеса отправились они въ исрвий мъсяцъ, въ пятнадцатый день перваго мъсяца; на другой день Пасхи вишли сыны Израилевы подъ рукою высокою въ глазахъ всего Египта.
- 4. Между тъмъ Египтяне хоронили всъхъ первенцевъ, которыхъ поразилъ у нихъ Господъ, и надъ богами ихъ Господъ совершилъ судъ.
- 5. Такъ отправились сыны Израилевы изъ Раамсеса и расположились станомъ въ Сокхооф.

- 6. И отправились изъ Сокхоеа и расположились станомъ въ Ееамѣ, что на краю пустыни.
- 7. И отправились изъ Евама, и обратились къ Пи-Гахирову, что предъ Ваалъ-Цефономъ, и расположились станомъ предъ Мигдоломъ.
- 8. Отправившись отъ Гахирова, прошли среди моря въ пустыню и шли три дня пути пустынею Евамъ, и расположились станомъ въ Мерръ.
- 9. И отправились изъ Мерры и пришли въ Елимъ; въ Елимъ же (было) двънадцать источниковъ воды и семдесятъ финиковыхъ деревъ, и расположились тамъ станомъ.
- 10. И отправились изъ Елима и расположились станомъ у Чермнаго моря.
- 11. И отправились отъ Чермнаго моря и расположились станомъ въ пустынъ Синъ.
- 12. И отправились изъ пустыни Синъ и расположились станомъ въ Дофкъ.
- 13. И отправились изъ Дофки и расположились станомъ въ Алушъ.
- 14. И отправились изъ Алуша и расположились станомъ въ Рефидимѣ, и не было тамъ воды, чтобы пить народу.
- 15. И отправились изъ Рефидима и расположились станомъ въ пустынъ Синайской.
- 16. И отправились изъ пустыни Синайской и расположились станомъ въ Кибротъ-Гаттаавъ.
- 17. И отправились изъ Кибротъ-Гаттаавы и расположились станомъ въ Асироев.
- 18. Й отправились изъ Асирова и расположились станомъ въ Риемъ.
- 19. И отправились изъ Риемы и расположились станомъ въ Римнонъ-Фарецъ.
- 20. И отправились изъ Римнонъ-Фареца и расположились станомъ въ Ливнъ.
- 21. И отправились изъ Ливны и расположились станомъ въ Риссъ.

(39) Быт. 8, 23. (41) Інс. Нав. 13, 30. 1 Паралипом. 2, 22. (42) Суд. 8, 11. Числ. 21, 25. 1 Паралипом. 2, 23. Гл. 33. (3) Исход. 12, 37. (4) Исход. 12, 12. Исаія 10, 10. (6) Исход. 13. 20. (7) Исход. 14, 2. (8) Інс. Нав. 4, 22. Псал. 113, 3. 1 Корино. 10, 1. (9) Исход. 15, 27. (11) Исход. 16, 1. (14) Исход. 17, 1. (15) Исход. 19, 2. (16) Числ. 11, 35; 13, 1. (18) Числ. 11, 35.

- 22. И отправились изъ Риссы и расположились станомъ въ Кегелаоъ.
- 23. И отправились изъ Кегелаем и расположились станомъ на горъ Шаферъ.
- 24. И отправились отъ горы Шаферъ и расположились станомъ въ Харадъ.
- 25. И отправились изъ Харады и расположились станомъ въ Макелооъ.
- 26. И отправились изъ Макелооа и расположились станомъ въ Тахаот.
- 27. И отправились изъ Тахаоа и расположились станомъ въ Тарахѣ.
- 28. И отправились изъ Тараха и расположились станомъ въ Миекъ.
- 29. И отправились изъ Миеки и расположились станомъ въ Хашмонѣ.
- И отправились изъ Хашмоны и расположились станомъ въ Мосерооъ.
- 31. И отправились изъ Мосерооа и расположились станомъ въ Бене-Яаканъ.
- 32. И отправились изъ Бене-Яакана и расположились станомъ въ Хор-Агилгадъ.
- 33. И отправились изъ Хор-Агидгада и расположились станомъ въ Іотваеъ.
- 34. И отправились отъ Іотваеы и расположились станомъ въ Авронѣ.
- 35. И отправились изъ Аврона и расположились станомъ въ Еціонъ-Гаверъ.
- 36. И отправились изъ Еціонъ Гавера и расположились станомъ въ пустынъ Синъ. (Отправившись изъ пустыни Синъ, расположились станомъ въ пустынъ Фаранъ), она же Кадесъ.
- 37. И отправились изъ Кадеса и расположились станомъ на горъ Оръ, у предъловъ земли Едомской.
- 38. И взошелъ Ааронъ священникъ на гору Оръ по повельнію Господню, и умеръ тамъ въ сороковой годъ по исшествіи сыновъ Израилевыхъ изъ земли Египетской, въ пятый мъсяцъ, въ первый день мъсяца.
- 39. Ааронъ былъ ста двадцати трехъ лъть, когда умеръ на горъ Оръ.

- 40. Ханаанскій царь Арада, который жиль къ югу земли Ханаанской, услышаль тогда, что идуть сыны Израилевы.
- 41. И отправились они отъ горы Оръ и расположились станомъ въ Салмонъ.
- 42. И отправились изъ Салмона и расположились станомъ въ Пунонъ.
- 43. И отправились изъ Пунона и расположились станомъ въ Овоеъ.
- 44. И отправились изъ Овоеа и расположились станомъ въ Иймъ-Аваримѣ, на предѣлахъ Моава.
- 45. И отправились изъ Ійма, и расположились станомъ въ Дивон-Гадъ.
- 46. И отправились изъ Дивон-Гада и расположились станомъ въ Алмон-Дивлаеанить.
- 47. И отправились изъ Алмон-Дивдаоаима и расположились станомъ на горахъ Аваримскихъ предъ Нево.
- 48. И отправились отъ горъ Аваримскихъ и расположились станомъ на равнинахъ Моавитскихъ у Іордана, противъ Іерихона.
- 49. Они расположились станомъ у Іордана отъ Бео-Іешимова до Аве-Ситтима на равнинахъ Моавитскихъ.
- 50. И сказалъ Господъ Моисею на равнинахъ Моавитскихъ у Іордана, противъ Іерихона, говоря:
- 51. объяви сынамъ Израилевымъ и скажи имъ: когда перейдете чрезъ Іорданъ въ землю Ханаанскую,
- 52. то прогоните отъ себя всѣхъ жителей земли и истребите всѣ изображенія ихъ, и всѣхъ литыхъ илоловъ ихъ истребите, и всѣ высоти ихъ разорите.
- 53. И возьмите во владъніе землю, и поселитесь на ней, ибо Я вамъ даю землю сію во владъніе.
- 54. И разделите землю по жребію на уделы племенамъ ванимъ: многочисленному дайте уделъ более, а малочисленному дай уделъ мене; кому где выйдетъ жребій, тамъ ему и будеть уделъ; по коленамъ отцовъ вашихъ возьмите себе уделы.
- (31) Второзак. 10, 6. (35) З Царств. 9. 26. (36) Числ. 20, 1, 22. (37) Числ. 20, 22. (38) Числ. 20, 25. Второзак. 32, 8. (40) Числ. 21, 1. (43) Числ. 21. 10. (44) Числ. 21, 12. (47) Числ. 21, 1. Второзак. 34, 1. (48) Числ. 22, 1. (49) Числ. 25, 1. Гис. Нав. 2, 30. (51) Числ. 25, 17. (52) Исхол. 23, 24. Второзак. 7, 5. Левит. 26, 30. (53) Второзак. 7, 2. Іис. Нав. 11, 12. (54) Числ. 26, 54.

- 55. Если же вы не прогоните отъ себя жителей земли, то оставшіеся изъ нихъ будуть тернами для глазъ вашихъ и иглами для боковъ вашихъ, и будуть теснить васъ на земль, въ которой вы будете жить.
- 56. И тогда, что Я вознамърился сдълать имъ, сдълаю вамъ.

ГЛАВА 34.

- П сказаль Господь Монсею, говоря: 2. дай повельніе сынамъ Израилевымъ и скажи имъ: когда войдете въ землю Ханаанскую, то вотъ земля, которая достанется вамъ въ удълъ, земля Ханаанская съ ея границами:
- 3. южная сторона будеть у васъ отъ пустыни Синъ, подлѣ Едома, и пойдеть у васъ южная граница отъ конла соленаго моря съ востока,
- 4. и направится граница на югь къ возвышенности Акравима и пойдеть черезъ Синъ, и будуть выступы ея на югь къ Кадес-Варни, оттуда пойдеть къ Гапаръ-Аддару и пройдеть нерезъ Апмонъ.
- 5. Отъ Ацмона направится граница къ потоку Египетскому, и будутъ выступы ея къ морю.
- 6. А границею западною будеть у васъ великое море. Это будеть у васъ граница къ западу.
- 7. Къ стверу же будеть у васъ граняма: отъ великаго моря проведите ее гъ горъ Оръ;
- 8. отъ горы Оръ проведите къ Емасу, и будутъ выступы границы къ Целаду:
- 9. отгуда пойдеть граница къ Цифрону, и выступы ея будуть къ Гацаръ-Енану. Это будеть у васъ граница съверная.
- 10. Границу восточную проведите себъ отъ Гапаръ-Енана къ Шефаму,
- 11. отъ Шефама пойдетъ граница къ Риблъ, съ восточной стороны Аина, потомъ пойдетъ граница и коснется береговъ моря Киннереоъ съ восточной стороны.

- 12. И пойдеть граница къ Іордану, и будуть выступы ея къ соленому морю. Это будеть земля ваша по границамъ ея со всъхъ сторонъ.
- 13. И далъ повелъніе Моисей сынамъ Израилевымъ, и сказалъ: вотъ земля, которую вы раздълите на удълы по жребію, которую повелълъ Господъдать девяти колънамъ и половинъ кольна (Манассіина).
- 14. Ибо колѣно сыновъ Рувимовыхъ по семействамъ ихъ, и колѣно сыновъ Гадовыхъ по семействамъ ихъ, и половина колѣна Манассіина, получили удѣлъ свой.
- 15. Два колѣна и половина колѣна получили удѣлъ свой за Іорданомъ противъ Іерихона къ востоку.
- 16. И сказалъ Господь Моисею, говоря:
- 17. вотъ имена мужей, которые будутъ дёлить вамъ землю: Елеазаръ священникъ и Інсусъ, сынъ Навинъ.
- 18. И по одному князю отъ колъна возьмите для раздъла земли.
- 19. И вотъ имена сихъ мужей: для колъна Іудина Халевъ, сынъ Іефонніинъ:
- 20. для колѣна сыновъ Симеоновыхъ Самуилъ, сынъ Амміуда;
- 21. для кольна Веніаминова Елидадъ, сынъ Кислона;
- 22. для кольна сыновъ Дановыхъ князь Буккій, сынъ Іогліи;
- 23. для сыновъ Іосифовыхъ, для колъна сыновъ Манассіиныхъ князь Ханніилъ, сынъ Ефода;
- 24. для кольна сыновъ Ефремовыхъ князь Кемуиль, сынъ Шифтана;
- 25. для кольна сыновъ Завулоновыхъ князь Елицафанъ, сынъ Фарнака;
- 26. для кольна сыновъ Иссахаровыхъ князь Фалтіилъ, сынъ Аззана;
- 27. для кольна сыновъ Асировыхъ князь Ахіудъ, сынъ Шеломія;
- 28. для кольна сыновъ Нефоалимовыхъ князь Педаилъ, сынъ Амміуда.
- 29. Вотъ тѣ, которымъ повелелъ Господь разделить уделы сынамъ Израилевымъ въ земле Ханаанской.
- (55) Неход. 23, 33; 34, 12. Второзак. 7, 16. Гл. 34. (2) Быт. 15, 18. (3) Інс. Нав. 15, 1. (4) Ілг. Нав. 15. 3. (5) Быт. 15, 18. Інс. Нав. 13, 3. (6) Інс. Нав. 15, 47. (7) Второзак. 3. 9: 4, 47. (10) 1 Царств. 30, 28. (41) Второзак. 3, 17. Лук. 5, 1. (12) Числ. 32, 33. (13) Інс. Нав. 14, 2. Дѣян. 13, 19. (47) Інс. Нав. 14, 1; 21, 1.

ГЛАВА 35.

II сказалъ Господь Монсею на равнинахъ Моавитскихъ у Іордана противъ Іерихона, говоря:

- 2. повели сынамъ Израилевымъ, чтобъ они изъ удѣловъ владѣнія своего дали Левитамъ города для жительства; и поля при городахъ со всѣхъ сторонъ дайте Левитамъ.
- 3. Города будуть имъ для жительства, а поля будуть для скота ихъ и для имънія ихъ и для всъхъ житейскихъ потребностей ихъ.
- 4. Поля при городахъ, которыя вы должны дать Левитамъ, отъ стъны города *должны простираться* на (двѣ) тысячи локтей, во всѣ стороны.
- 5. И отмірьте за городомъ къ восточной стороні дві тысячи локтей, и къ южной стороні дві тысячи локтей, и къ сіверной стороні дві тысячи локтей, а посредині городъ: таковы будуть у нихъ поля при городахъ.
- 6. Изъ городовъ, которые вы дадите Левитамъ, (будутъ) шесть городовъ для убъжища, въ которые вы позволите убъгать убійцѣ; и сверхъ ихъ дайте сорокъ два города.
- 7. Всѣхъ городовъ, которые вы должны дать Левитамъ, будетъ сорокъ восемь городовъ, съ полями при нихъ.
- 8. И когда будете давать города изъ владънія сыновъ Израилевыхъ, тогда изъ большаго дайте болье, изъ меньшаго менье; каждое кольно, смотря по удълу, какой получитъ, должно дать изъ городовъ своихъ Левитамъ.
- 9. И сказалъ Господь Монсею, говоря:
- 10. объяви сынамъ Израилевымъ и скажи имъ: когда вы перейдете чрезъ Іорданъ въ землю Ханаанскую,
- 11. выберите себѣ города, которые были бы у васъ городами для убѣжища, куда могъ бы убѣжать убійца, убившій человѣка неумышленно.

- 12. И будуть у васъ города сін убъжищемъ отъ мстителя (за кровь), чтобы не быль умерщвленъ убившій, прежде нежели онъ предстанетъ предъобщество на судъ.
- 13. Городовъ же, которые должны вы дать, городовъ для убъжища, должно быть у васъ шесть.
- 14. Три города дайте по эту сторону Іордана, и три города дайте въ землъ Ханаанской; городами убъжища должны быть они.
- 15. Для сыновъ Израилевыхъ и для пришельца и для поселенца между вами будутъ сін шесть городовъ убъжищемъ, чтобъ убътать туда всякому, убившему человъка неумышленно.
- 16. Если кто ударить кого жельзнымь орудіемь такь, что тоть умреть, то онь убійца: убійцу должно предать смерти.
- 17. И если кто ударить кого изъ руки камнемъ, отъ котораго можно умереть такъ, что тотъ умретъ, то онъ убійца: убійцу должно предать смерти.
- 18. Или если деревяннымъ орудіемъ, отъ котораго можно умереть, ударитъ изъ руки такъ, что тотъ умретъ, то онъ убійца: убійцу должно предать смерти.
- 19. Мститель за кровь самъ можетъ умертвить убійцу: лишь только встрътить его, самъ можетъ умертвить его.
- 20. Если кто толкнетъ кого по ненависти, или съ умысломъ броситъ на него чио нибудъ такъ, что тотъ умретъ,
- 21. или по враждѣ ударитъ его рукою такъ, что тотъ умретъ: то ударившаго должно предатъ смерти, онъ убійца; мститель за кровь можетъ умертвить убійцу, лишь только встрѣтить его.
- 22. Если же онъ толкнетъ его нечаянно, безъ вражды, или броситъ на него что нибудь безъ умысла,
- 23. или какой нибудь камень, отъ котораго можно умереть, не видя уро-

Гл. 35. (2) Інс. Нав. 21, 2. (5) Інс. Нав. 21, 12. (6) Второзак. 4, 42. Інс. Нав. 20, 2. (7) Інс. Нав. 21, 41. (8) Исхол. 21, 13. Числ. 26, 56. Галат. 6, 6. (41) Второзак. 19, 2. Інс. Нав. 20, 2. (42) Левит. 25, 26. Інс. Нав. 20, 3, 6. (44) Второзак. 4, 41. Інс. Нав. 20, 8. (46) Исход. 21, 15. Левит. 24, 17. (49) 2 Царств. 14, 7. Исход. 21, 23. (20) Второзак. 19, 11. (21) Второзак. 19, 12. (22) Второзак. 19, 4.

Digitized by Google

нитъ на него такъ, что тотъ умреть, но онъ не былъ врагомъ его, и не келалъ ему зла:

- 24. то общество должно разсудить между убійцею и мстителемъ за кровь по симъ постановленіямъ;
- 25. и должно общество спасти ублагу отъ руки мстителя за кровь, и должно возратить его общество въ городъ убъжища его, куда онъ убъжаль, чтобъ онъ жилъ тамъ до смерти великаго священника, который номазанъ священнымъ елеемъ.
- 26. Если же убійца выйдеть за предъль города убіжища, въ который онь убіжаль,
- 27. и найдеть его мститель за кровь вит предъловъ города убъжища его, и убъеть убійну сего мститель за кровь, то не будеть на немъ вины кровопромитія.
- 28. Ибо тоть должень быль жить вь городь убъжища своего до смерти великаго священника; а по смерти великаго священника должень быль возвратиться убійца въ землю владінія своего.
- 29. Да будеть это у вась постановленіемъ законнымъ въ роды ваши, во всъхъ жилицахъ вашихъ.
- 30. Если кто убьеть человѣка, то убійну должно убить по словамъ свидътелей; но одного свидътеля недостаточно, итобы осудить на смерть.
- 31. И не берите выкупа за душу убійды, который повинень смерти, но его должно предать смерти.
- 32. И не берите выкупа за убъжавшаго въ городъ убъжища, чтобъ ему позволить жить въ землъ своей прежле смерти (великаго) священника.
- 33. Не оскверняйте земли, на которой вы (будете жить); ибо кровь оскверняеть землю, и земля не иначе очищается отъ продитой на ней крови, какъ кровью пролившаго ее.
- 34. Не должно осквернять землю, на которой вы живете, среди которой обитаю Я; пбо Я Господь обитаю среди сыновъ Израилевыхъ.

ГЛАВА 36.

Пришли главы семействъ отъ племени сыновъ Галаада, сына Махирова, сына Манассіина изъ племенъ сыновъ Іосифовыхъ, и говорили предъ Моисеемъ (и предъ Елеазаромъ священникомъ), и предъ князъями, главами поколъній сыновъ Израилевыхъ,

- 2. и сказали: Господь повелѣль господину нашему дать землю въ удѣль сынамъ Израилевымъ по жребію, и господину нашему повелѣно отъ Господа дать удѣлъ Салпаада, брата нашего, дочерямъ его.
- 3. Если же онъ будуть женами сыновъ котораго нибудь другаю колѣна сыновъ Израилевыхъ, то удѣль ихъ отнимется отъ удѣла отцовъ нашихъ и прибавится къ удѣлу того колѣна, въ которомъ онѣ будутъ (женами), и отнимется отъ доставшагося по жребію удѣла нашего.
- 4. И даже когда будеть у сыновъ Израилевыхъ юбилей, тогда удёль ихъ прибавится къ удёлу того колёна, въ которомъ онё будуть (женами), и отъ удёла колёна отцовъ нашихъ отнимется удёлъ ихъ.
- 5. Й далъ Моисей повелъние сынамъ Израилевымъ, по слову Господню, и сказалъ: правду говоритъ колъно сыновъ Іосифовыхъ.
- 6. Воть, что заповъдуеть Господь о дочеряхъ Салпаадовыхъ: онъ могуть быть женами тъхъ, кто понравится глазамъ ихъ, только должны быть женами въ племени колъна отца своего.
- 7. чтобы удёлъ сыновъ Израилевыхъ не переходиль изъ колёна въ колёно; ибо каждый изъ сыновъ Израилевыхъ долженъ быть привязанъ къ удёлу колёна отцовъ своихъ.
- 8. И всякая дочь, наслѣдующая удѣть въ колѣнахъ сыновъ Израилевыхъ, должна быть женою кого нибудь изъ племени колѣна отца своего, чтобы сыны Израилевы наслѣдовали каждый удѣть отцовъ своихъ,

(25) Ефес. 2, 16. Левит. 8, 12. Псал. 44, 8. (29) Исход. 2, 17. (30) Второзак. 19, 15. (35) Бът. 9, 6. 3 Царств. 2, 31. Мате. 26, 52. (34) Исход. 29, 45. 3 Царств. 6, 13. Гл. 36. (1) Бът. 8, 20. (2) Числ. 27, 1. (4) Левит. 25, 13, 30. (6) Товит. 1, 9. (7) Левит. 25. 23. 3 Царств. 21, 3. (8) Числ. 27, 8. Товит. 6, 12.

- 9. и чтобы не переходиль удёль изъ колена въ другое колено; пбо каждое изъ колень сыновъ Израилевыхъ должно быть привязано къ своему удёлу.
- 10. Какъ повелълъ Господъ Моисею, такъ и сдълали дочери Салпаадовы.
- 11. И вышли дочери Салпаадовы Махла, Тирца, Хогла, Милка и Ноа въ замужество за сыновей дядей своихъ.
 - (10) Числ. 27, 3-4. (11) Числ. 27, 1.

- 12. Въ племени сыновъ Манассіп, сына Іоспфова, онъ были женами, и остался удъть ихъ въ кольнъ племени отца ихъ.
- 13. Сін суть заповъди и постановленія, которыя даль Господь сынамъ Израилевымъ чрезъ Монсея на равнинахъ Моавитскихъ, у Іордана противъ Іерихона.

ПЯТАЯ КНИГА МОИСЕЕВА:

BTOPO3AKOHIE.

Γ.J.A.B.A. 1.

Сіи суть слова, которыя говориль Монсей всімь Израильтянамь за Іорданомъ въ пустынів на равнині противъ Суфа, между Фараномъ и Тофеломъ, и Лаваномъ, и Асировомъ и Дизагавомъ,

- 2. въ разстояніи одиннадцати дней пути отъ Хорива, по дорогѣ отъ горы Сенръ въ Кадесъ-Варни.
- 3. Сороковаго года, одиннадцатаго мѣсяца, въ первый (день) мѣсяца говорилъ Моисей (всѣмъ) сынамъ Израмлевымъ все, что заповѣдалъ ему Господь о нихъ.
- 4. По убіеніи имъ Сигона, царя Аморрейскаго, который жилъ въ Есевонѣ, и Ога, царя Васанскаго, который жилъ въ Аштероеѣ въ Едреи,
- 5. за Іорданомъ, въ землѣ Моавитской, началъ Мопсей изъяснять законъ сей и сказалъ:
- 6. Господь, Богъ нашъ, говорилъ намъ въ Хоривъ и сказалъ: полно вамъ жить на горъ сей;
 - 7. обратитесь, отправьтесь въ путь,

- и пойдите на гору Аморреевъ и ко встмъ состдямъ ихъ, на равнину, на гору, на низкія мѣста и на южный край и къ берегамъ моря, въ землю Ханаанскую и къ Ливану, даже до рѣки великой, рѣки Евфрата.
- 8. Воть, Я даю вамъ землю сію, пойдите, возьмите въ наслѣдіе землю, которую Господь съ клятвою обѣщалъ дать отцамъ вашимъ, Аврааму, Исааку и Іакову, имъ и потомству ихъ.
- 9. И я сказаль вамь въ то время: не могу одинь водить васъ;
- 10. Господь, Богъ вашъ, размножилъ васъ, и вотъ, вы нынъ многочисленны, какъ звъзды небесныя;
- 11. Господь, Богъ отцовъ вашихъ, да умножитъ васъ въ тысячу кратъ противъ того, сколько васъ *menepь*, и да благословитъ васъ, какъ Онъ говорилъ вамъ:
- 12. какъ же мив одному носить тягости ваши, бремена ваши и распри ваши?
- 13. Изберите себѣ по колѣнамъ вашимъ мужей мудрыхъ, разумныхъ и

Гл. 1. (1) Числ. 33, 8. (2) Исход. 3, 1. (4) Числ. 21, 24. (6) Исход. 19, 1. Числ. 10, 11. (7) Быт. 2, 14; 15, 18. (8) Быт. 12, 7; 15, 18; 17, 8. (9) Быт. 18, 17. Числ. 11, 14. (10) Быт. 15, 5.



непытанныхъ, и я поставлю ихъ начальниками вашими.

- 14. Вы отвъчали мив и сказали: хорошее дъло велишь ты сдълать.
- 15. И взять я главныхъ изъ коленъ вашихъ, мужей мудрыхъ, (разумныхъ) и испытанныхъ, и сделаль ихъ начальниками надъ вами, тысяченачальниками, стоначальниками, пятидесятиначальниками, десятиначальниками и надзирателями по коленамъ вашимъ.
- 16. И даль я повельне судьямь вашимь въ то время, говоря: выслушивайте братьевъ вашихъ и судите справедливо какъ брата съ братомъ, такъ и пришельца его.
- 17. Не различайте лицъ на судѣ, какъ малаго, такъ и великаго выслушивайте: не бойтесь лица человѣческаго, поо судъ—дѣло Божіе; а дѣло, которое для васъ трудно, доводите до меня, и я выслушаю его.
- 18. И даль я вамь вь то время повельнія обо всемь, что надлежить вамь дълать.
- 19. И отправились мы отъ Хорива, и шли по всей этой великой и страшной пустынъ, которую вы видъли, по пути къ горъ Аморрейской, какъ повелътъ Господъ, Богъ нашъ, и пришли въ Кадесъ-Варни.
- 20. И сказалъ я вамъ: вы пришли къ горъ Аморрейской, которую Господь, Богъ нашъ, даетъ намъ.
- 21. Воть, Господь, Богь твой, отметь тебь землю сію, иди, возьми ее во владьніе, какъ говориль тебь Господь, Богь отцовъ твоихъ, не бойся и не ужасайся.
- 22. Но вы всё подошли ко мнё и сказали: пошлемъ предъ собою людей, чтобъ они изследовали намъ землю и принесли намъ извёстіе о дороге, по которой идти намъ, и о городахъ, въ которые идти намъ.
- 23. Слово это мив понравилось, и взяль изь вась двенадцать чело-

- вѣкъ, по одному человѣку отъ (каж-даго) колѣна.
- 24. Они пошли, взошли на гору и дошли до долины Есхолъ, и обозрѣли ее.
- 25. И взяли въ руки свои плодовъ земли и доставили намъ, и принесли намъ извъстіе, и сказали: хороша земля, которую Господь, Богъ нашъ, даетъ намъ.
- 26. Но вы не захотъли идти, и воспротивились повельню Господа, Бога вашего.
- 27. и роптали въ шатрахъ вашихъ и говорили: Господь, по ненависти къ намъ, вывелъ насъ изъ земли Египетской, чтобъ отдать насъ въ руки Аморреевъ и истребить насъ;
- 28. куда мы пойдемъ? Братья наши разслабили сердце наше, говоря: народъ тотъ болъе, (многочисленнъе) и выше насъ, города тамъ больше и съ укръпленіями до небесъ, да и сыновъ Енаковыхъ видъли мы тамъ.
- 29. И я сказаль вамъ: не страшитесь и не бойтесь ихъ;
- 30. Господь, Богъ вашъ, идетъ передъ вами; Онъ будетъ сражаться за васъ, какъ Онъ сдълалъ съ вами въ Египтъ, предъ глазами вашими,
- 31. и въ пустынъ сей, гдъ, какъ ты видълъ, Господь, Богъ твой, носилъ тебя, какъ человъкъ носитъ сына своего на всемъ пути, которымъ вы проходили, до пришествія вашего на сіе мъсто.
- 32. Но и при этомъ вы не върили Госполу, Богу вашему,
- 33. Который шель передь вами путемъ искать вамъ мѣста, гдѣ остановиться вамъ, ночью въ огнѣ, чтобъ указывать вамъ дорогу, по которой идти, а днемъ въ облакѣ.
- 34. И Господь (Богь) услышальслова ваши, и разгитвался и поклямся, говоря:
- 35. никто изъ людей сихъ, изъ сего злаго рода, не увидитъ доброй земли, которую Я клялся дать отцамъ вашимъ;
- (45) Исхол. 18, 25. Числ. 11, 16. (46) Іоан. 7, 24. (47) Второзак. 16, 19. 1 Петр. 1, 17. Леят. 19, 15. Притч. 24, 23. Сирах. 42, 1. Іаков. 2, 1. (49) Числ. 13, 1, 27. (24) Іис. Нав. 8. 1. (22) Числ. 13, 4. (24) Числ. 13, 24. (25) Числ. 13, 28. (26) Числ. 14, 2. Псал. 105, 24—25. (28) Числ. 32, 9. Іис. Нав. 2, 9. Быт. 11, 4. (30) Исход. 14, 14, 25. Іис. Нав. 10, 14. (31) Исход. 19, 4. Числ. 11, 18. Псал. 90, 16. (32) Псал. 77, 32. Евр. 3, 18—19. (33) Исход. 13, 21. (35) Числ. 14, 23; 26, 65. Евр. 3, 11.

- 36. Только Халевъ, сынъ Ісфонніннъ, увидить ее; ему дамъ Я землю, по которой онъ проходилъ, и сынамъ его, за то, что онъ повиновался Господу.
- И на меня прогиввался Господь за васъ, говоря: и ты не войдешь туда.
- 38. Інсусъ, сынъ Навинъ, который при тео́ь, онъ войдетъ туда; его утверди, ио́о онъ введетъ Израили во владъніе ею.
- 39. Дъти ваши, о которыхъ вы говорили, что они достанутся въ добычу врагамъ, и сыновыя ваши, которые не знаютъ нынъ ии добра, ни зла, они войдутъ туда; имъ дамъ ее, и они овладъютъ ею.
- 40. А вы обратитесь и отправьтесь въ пустыню по дорогь къ Чермному морю.
- 41. И вы отвъчали тогда и сказали мит: согръщили мы предъ Господомъ, (Богомъ нашимъ), пойдемъ и сразимся, какъ повелълъ намъ Господъ Богъ нашъ; и препоясались вы, каждый ратнымъ оружіемъ своимъ, и безразсудно ръшились взойти на гору.
- 42. Но Господь сказаль мив: скажи имъ: не всходите и не сражайтесь, потому что ивть Меня среди васъ, чтобы не поразили васъ враги вани.
- 43. И я говориль вамъ, но вы не послушали и воспротивились повельно Господню, и по упорству своему взошли на гору.
- 44. И выступилъ противъ васъ Аморрей, жившій на горѣ той, и преслѣдовали васъ такъ, какъ дѣлаютъ пчелы, и поражали васъ на Сеирѣ до самой Хормы.
- 45. И возвратились вы и плакали предъ Господомъ; но Господь не услышалъ вопля вашего и не внялъ вамъ.
- 46. И пробыли вы въ Кадест много времени, сколько времени вы *тамъ* были.

ГЛАВА 2.

- И обратились мы и отправились вы пустыню къ Чермному морю, какъ говорилъ мить Господь, и много времени ходили вокругъ горы Сепра.
 - 2. И сказаль мит Господь, говоря: 3. полно вамъ ходить вокругь этой

горы, обратитесь къ съверу;

- 4. и народу дай повельне и скажи: вы будете проходить предълы братьевъ вашихъ, сыновъ Исавовыхъ, живущихъ на Сепръ, и они убоятся васъ; но остерегайтесь
- 5. начинать съ ними войну, ибо Я не дамъ вамъ земли ихъ ни на стопу ноги, потому что гору Сепръ Я даль во владеніе Исаву.
- 6. Пищу покупайте у нихъ за серебро и вшьте; и воду покупайте у нихъ за серебро и пейте;
- 7. ноо Господь, Богь твой, благословиль тебя во всякомь деле рукь твоихъ, покровительствоваль *тебь* во время путешествія твоего по великой (и страшной) пустына сей; вотъ, сорокь лать Господь, Богь твой, съ тобою; ты ин въ чемъ не терпаль недостатка.
- 8. И шли мы мимо братьевъ нашихъ, сыновъ Исавовыхъ, живущихъ на Сепрѣ, путемъ равнины, отъ Елава и Еціонъ-Гавера, и поворотили, и шли къ пустынѣ Моава.
- 9. И сказать мив Господь: не встунай во вражду съ Моавомъ и не начинай съ ними войны, поо Я не дамъ тебь ничего отъ земли его во владъніе, потому что Аръ отдалъ Я во владъніе сынамъ Лотовымъ.
- 10. Прежде жили тамъ Емимы, народъ великій, многочисленный и высокій, какъ сыны Енаковы;
- 11. и они считались между Рефанмами, какъ *сыны* Енаковы; Моавитяне же называють ихъ Емимами.
- 12. А на Сепръ жили прежде Хоррен; но сыны Исавовы прогнали ихъ

(37) Числ. 20, 12. Второзак. 3, 26; 4, 21; 31, 2. (38) Второзак. 3, 28. Числ. 34, 17. Іис. Нав. 1, 6. (39) Числ. 14, 31. Іон. 4, 11. (40) Числ. 14, 25. (41) Числ. 14, 40. (42) Второзак. 23, 14. (43) Числ. 14, 41. (44) Числ. 14, 45. Псал. 117, 12. Іис. Нав. 19, 4. (46) Второзак. 2, 14. Гл. 9. (2) Числ. 21, 4. (3) Суд. 5. 4. (4) Числ. 20, 14, 21. (5) 1 Царств. 14, 47. 2 Царств. 8, 14. 3 Царств. 11, 15. (7) Второзак. 1, 31. Быт. 21, 22. (8) 4 Царств. 14, 22. 3 Царств. 9, 26. (9) 2 Паралином. 20, 10. (10) Быт. 14, 5. Числ. 13, 23. (12) Быт. 14, 6; 36, 20.

н истребили ихъ отъ лица своего, и поселились витсто ихъ, такъ какъ поступилъ Израиль съ землею наслъдія своего, которую даль имъ Господь.

- 13. Итакъ встаньте и пройдите долину Заредъ. И прошли мы долину Заредъ.
- 14. Съ тъхъ поръ, какъ мы пошли въ Калесъ-Варни и какъ прошли долину Заредъ, минуло тридцатъ восемь тътъ. и у насъ перевелся изъ среды стана весь родъ ходящихъ на войну, какъ клялся имъ Господъ (Богъ).
- 15. Да и рука Господня была на нихъ, чтобъ истреблять ихъ изъ среды стана, пока не вымерли.
- 16. Когда же перевелись всё ходяпие на войну и вымерли изъ среды народа,
- 17. тогда сказаль мив Господь, говора:
- 15. ты проходишь нынѣ мимо предывы Моава, мимо Ара,
- 19. и приблизился къ Аммонитянамъ: не вступай съ ними во вражду и не начинай съ ними войны, ибо Я не дамъ тебъ ничего отъ земли сыновъ Аммоновыхъ во владъніе, потому что Я отдалъ ее во владъніе сынамъ Лотовимъ.
- 20. И она считалась землею Рефанмовъ: прежле жили на ней Рефаимы; Аммонитине же называють ихъ Замзумимами.
- 21. Народъ великій, многочисленний и высокій, какъ сыны Енаковы, и истребыль ихъ Господь предъ лидемь ихъ, и изгнали они ихъ и посезились на мъстъ ихъ,
- 22. какъ Онъ сдълалъ для сыновъ Исавовыхъ, живущихъ на Сеиръ, истребивъ предъ лицемъ ихъ Хорреевъ, и они изгнали ихъ и поселились на местъ ихъ, и живутъ до сего дня.
- 23. И Аввеевь, жившихъ въ селеніяхъ до самой Газы, Кафторимы, истребили и поседились на мъстъ ихъ.
 - 24. Встаньте, отправьтесь и перей-

- дите потокъ Арнонъ; вотъ Л предаю въ руку твою Сигона, царя Есевонскаго, Аморреянина, и землю его; начинай овладъвать ею и веди съ нимъ войну.
- 25. Съ сего дня Я начну распространять страхъ и ужасъ предъ тобою на народы подъ всъмъ небомъ; тъ, которые услышать о тебъ, вострепещуть и ужаснутся тебя.
- 26. И послать я пословь изъ пустыни Кедемоев къ Сигону, царю Есевонскому, съ словами мирными, чтобы сказать:
- 27. позволь пройти мнѣ землею твоею; я пойду дорогою, не сойду ни направо, ни налѣво:
- 28. пищу продавай миѣ за серебро, и я буду ѣсть, и воду для питья давай миѣ за серебро, и я буду пить, только ногами моими пройду,
- 29. такъ какъ сдёлали мив сыны Исава, живущіе на Сенрв, и Моавитяне, живущіе въ Арв, доколв не перейду чрезъ Іорданъ въ землю, которую Господь, Богъ нашъ, даетъ намъ.
- 30. Но Сигонъ, царь Есевонскій, не согласился позволить пройти намъ черезъ свою землю, потому что Господь, Богь твой, ожесточиль духъ его и сердце его сдълаль упорнымъ, чтобы предать его въ руку твою, какъ вто видио нынъ.
- 31. И сказалъ миѣ Господь: вотъ, Я начинаю предавать тебѣ Сигона, (царя Есевонскаго, Аморреянина,) и землю его; начинай овладъвать землею его.
- 32. И Сигонъ, (царь Есевонскій,) со всѣмъ народомъ своимъ выступилъ противъ насъ на сраженіе къ Яацѣ.
- 33. И предаль его Господь, Богъ нашъ, (въ руки наши), и мы поразили его и сыновъ его и весь народъ его,
- 34. и взяли въ то время всѣ города его, и предали заклятію всѣ города, мужчинъ и женщинъ и дѣтей, не оставили ни кого въ живыхъ.
 - 35. Только взяли мы себѣ въ добычу
- (15) Числ. 21, 12. (14) Второзав. 1, 46. Числ. 14, 21, 29, 33; 26, 65. (19) Суд. 11, 13. 15. Быт. 19, 38. (21) Числ. 13, 23. (23) Быт. 10, 14. Іерем. 47, 4. Амос. 9, 7. (25) Іис. Нав. 15, 1. (26) Числ. 21, 21. (28) Числ. 20, 19. (29) Числ. 20, 19; 21, 23. (30) Числ. 21, 25. Исход. 4, 21. (31) Амос. 2, 9. (33) Числ. 21, 24. (34) Второзав. 3. 6; 13, 15; 20, 16.

. . .

J.

 \mathbf{r} .

57.5

: 7

٠,

Ē1,

4

скотъ ихъ и захваченное во взятыхъ нами городахъ.

- 36. Отъ Аронра, который на берегу потока Арнона и отъ города, который на долинѣ, до (горы) Галаада не было города, который былъ бы неприступенъ для насъ: все предалъ Господь, Богъ нашъ, (въ руки наши).
- 37. Только къ землѣ Аммонитянъ ты не подходилъ, ни къ *мъстамъ*, (лежащимъ) близъ потока Іавока, ни къ городамъ, (которые) на горѣ, ни ко всему, къ чему не повелѣлъ (намъ) Господъ, Богъ нашъ.

ГЛАВА 3.

И обратились мы оттуда, и шли къ Васану, и выступилъ противъ насъ на войну Огъ, царь Васанскій, со всѣмъ народомъ своимъ при Едреи.

- 2. И сказаль инф Господь: не бойся его, ибо Я отдамь въ руку твою его и весь народъ его, и всю землю его, и ты поступишь съ нимъ такъ, какъ поступилъ съ Сигономъ, царемъ Аморрейскимъ, который жилъ въ Есевонъ.
- 3. И предать Господь, Богь нашъ, въ руки наши и Ога, царя Васанскаго, и весь народъ его; и мы поразили его, такъ-что никого не осталось у него въ живыхъ.
- 4. И взяли мы въ то время всъ города его; не было города, котораго мы не взяли бы у нихъ: шестьдесятъ городовъ, всю область Арговъ, царство Ога Васанскаго.
- 5. Вст эти города укртплены были высокими сттнами, воротами и запорами, кромт городовъ неукртпленныхъ, весьма многихъ.
- 6. И предали мы ихъ заклятію, ка́къ поступили съ Сигономъ, царемъ Есевонскимъ, предавъ заклятію всякій городъ съ мужчинами, женщинами и дътьми.
- 7. Но весь скоть и захваченное въ городахъ взяли себъ въ добычу.

- 8. И взяли мы въ то время изъ руки двухъ царей Аморрейскихъ землю сію, которая по эту сторону Іордана, отъ потока Арнона до горы Ермона,—
- 9. Сидоняне Ермонъ называють Сиріономъ, а Аморреи называють его Сениромъ,—
- 10. всѣ города на равнинѣ, весь Галаадъ и весь Васанъ до Салхи и Едреи, города царства Ога Васанскаго.
- 11. Ибо только Огь, царь Васанскій, оставался изъ Рефаимовъ. Воть, одръ его, одръ желізный, и теперь въ Равві у сыновъ Аммоновыхъ: длина его девять локтей, а ширина его четыре локтя, локтей мужескихъ.
- 12. Землю сію взяли мы въ то время начиная отъ Ароира, который у потока Арнона; и половину горы Галада съ городами ея отдаль я кольну Рувимову и Гадову;
- 13. а остатокъ Галаада и весь Васанъ, царство Ога, отдалъ и половинъ колъна Манассіина, всю область Арговъ со всъмъ Васаномъ. (Она называется землею Рефаимовъ).
- 14. Ідиръ, сынъ Манассіинъ, взяль всю область Арговъ, до предъловъ Гесурскихъ и Маахскихъ, и назвалъ Васанъ, по имени своему, селеніями Іаировыми, что и донынъ.
 - 15. Махиру даль я Галаадъ;
- 16. а колину Рувниову и Гадову далъ отъ Галаада до потока Арнона, землю между потокомъ и предъломъ, до потока Іавока, предъла сыновъ Аммоновыхъ,
- 17. также равнину и Іорданъ, который есть и предълъ, отъ Киннерета до моря равнины, моря соленаго, при подошвъ горы Фасти къ востоку.
- 18. И далъ я вамъ въ то время повельніе, говоря: Господь, Богъ вашъ, далъ вамъ землю сію во владьніе; всь способные къ войнъ, вооружившись идите впереди братьевъ вашихъ, сыновъ Израилевыхъ;
 - 19. только жены ваши и дети ваши

(36) 2 Царств. 24, 5. Числ. 21, 15. Гл. 3. (1) Числ. 21, 33. Второзак. 29, 7. (2) Числ. 21, 34; 21, 24. (3) Числ. 21, 35. (6) Второзак. 2, 34, 35; 20, 16. (7) Второзак. 20, 14. (8) Числ. 34, 7. (9) Іевен. 27, 5. (11) Числ. 21, 31, 33. Іис. Нав. 12, 13. 3 Царств. 12, 26. (12) Числ. 32, 33. (14) Числ. 32, 41. 3 Царств. 4, 13; 10, 6. (15) Быт. 8, 23. Числ. 31, 39. (16) Быт. 22, 32. (17) Числ. 34, 11—12. Іис. Нав. 12, 3. (18) Числ. 32, 17, 20, 28. (19) Числ. 32, 1.

un Ar u lea Eyrs-Barar

[:]

F. 1.

811st. 3:

BACKE I

ANOBOET 11 1727 AOSP 94 OPE PAS

MI I

FOR A

A DO Z OBACE BASES

HE IN THE STREET OF THE STREET

IB: II Tal Alfei Petal I (Bal)

ارسار مغنظ

н скотъ вашъ, (ибо я знаю, что скота васъ много), пусть останутся въ городахъ вашихъ, которые я далъ вать,

20. доколѣ Господь (Богъ) не дасть покол братьямъ вашимъ, какъ вамъ, и доколѣ и они не получатъ во владые землю, которую Господь, Богъ вапъ, дастъ имъ за Іорданомъ; тогда возратитесь каждый въ свое владъніе, которое я далъ вамъ.

21. И Інсусу заповъдаль я въ то время, говоря: глаза твои видъли все, что сдълалъ Господь, Богь вашъ, съ двум царями сими; то же сдълаетъ Господь со всъми царствами, которыя ти будень проходить.

22. Не бойтесь ихъ, ибо Господь, Боть выпъ, Самъ сражается за васъ.

23. И молился я Господу въ то врем говоря:

24. Владыка Господи, Ты началь повазивать рабу Твоему величіе Твое и (сиу Твою), и кріпкую руку Твою (в вкоїкую мышцу); ибо какой Богь сть на небі, или на землі, который моть бы ділать такія діла, какъ Твое, ись могуществомъ такимъ, какъ Твое;

25. Дай мив перейти и увидеть ту лобрую землю, которая за Іорданомъ, и ту препрасную гору и Ливанъ.

26. Но Господь гнъвался на меня за васъ и не послушалъ меня, и сказать инъ Господь: полно тебъ, впредь ве говори Миъ болъе объ этомъ.

27. Взойди на вершину Фасги, и вылин глазами твоими къ морю, и къ съверу, и къ югу и къ востоку, и посмотри глазами твоими, потому что ти ве перейдешь за Іорданъ сей.

28. И дай наставление Інсусу, и укрѣпи его и утверди его; ибо онъ будеть предшествовать народу сему, и онь раздѣлить имъ на удѣлы (всю) землю, на которую ты посмотришь.

29. И остановились мы на долинъ, напротивъ Бео-Фегора.

ГЛАВА 4.

Итакъ, Израиль, слушай постановленія и законы, которые я (сегодня) научаю васъ исполнять, дабы вы были живы (и размножились), и пошли и наслѣдовали ту землю, которую Господь, Богъ отцовъ вашихъ, даетъ вамъ (въ наслѣдіе).

- 2. Не прибавляйте къ тому, что я заповедаю вамъ, и не убавляйте отъ того; соблюдайте заповеди Господа, Бога вашего, которыя я вамъ (сегодня) заповедую.
- 3. Глаза ваши видѣли (все), что сдѣлалъ Господь, (Богъ нашъ), съ Ваалъ-Фегоромъ: всякаго человѣка, послѣдовавшаго Ваалъ-Фегору, истребилъ Господь, Богъ твой, изъ среды тебя;
- 4. а вы, прилъпившіеся къ Господу, Богу вашему, живы всъ донынъ.
- 5. Вотъ, я научилъ васъ постановленіямъ и законамъ, какъ повелѣлъ миѣ Господь, Богъ мой, дабы вы такъ поступали въ той землѣ, въ которую вы вступасте, чтобъ овладѣть ею.
- 6. Итакъ храните и исполняйте ихъ, ибо въ этомъ мудрость ваша и разумъ вашъ предъ глазами народовъ, которые, услышавъ о всъхъ сихъ постановленіяхъ, скажутъ: только этотъ великій народъ есть народъ мудрый и разумный.
- 7. Ибо есть ли какой великій народъ, къ которому боги его были бы столь близки, какъ близокъ къ намъ Господь, Богъ нашъ, когда ни призовемъ Его?
- 8. И есть ли какой великій народъ, у котораго были бы такія справедливыя постановленія и законы, какъ весь законь сей, который я предлагаю вамъ сегодня?
- 9. Только берегись и тщательно храни душу твою, чтобы тебф не забыть техъ делъ, которыя видели глаза твои, и чтобы они не выходили изъ

(24) Числ. 27. 18, 22—23. (22) Исход. 14, 14, 25. Второзав. 1, 30. Іпс. Нав. 23, 10. (24) 3 Царств. 8, 42. Псал. 67, 8. Псал. 28, 7. (25) 3 Царств. 4, 33. (26) Второзав. 1, 37; 4. 21. (27) Второзав. 31, 2. (28) Второзав. 1, 38. Іпс. Нав. 1, 6; 14, 1. Гл. 4. (1) Второзав. 12, 32. (2) Второзав. 12, 32. Притч. 1, 6. (3) Числ. 25, 4. Іпс. Нав. 22, 17. Псал. 105. 8. (6) 3 Езар. 14, 30. (7) Второзав. 26, 19. Псал. 144, 18; 146, 9. (8) 3 Царств. 2, 3. Псал. 118, 98. (9) Псал. 76, 12; 104, 5. Второзав. 11, 9.

сердца твоего во всѣ дни жизни твоей; и повѣдай о нихъ сынамъ твоимъ и сынамъ сыновъ твоихъ,—

- 10. о томъ днѣ, когда ты стоялъ предъ Господомъ, Богомъ твоимъ, при Хоривѣ, (въ день собранія), и когда сказалъ Господь мнѣ: собери ко Мнѣ народъ, и Я возвѣщу имъ слова Мои, изъ которыхъ они научатся бояться Меня во всѣ дни жизни свосй на землѣ и научатъ сыповей своихъ.
- 11. Вы приблизились и стали подъ горою, а гора горъла огнемъ до самыхъ небесъ, и была тьма, облако и мракъ.
- 12. И говорилъ Господь къ вамъ (на горѣ) изъ среды огня; гласъ словъ (Его) вы слышали, но образа не видѣли, а только гласъ.
- 13. И объявиль Онъ вамъ завётъ Свой, который повелёль вамъ исполнять, десятословіе, и написаль его на двухъ каменныхъ скрижаляхъ.
- 14. И повельть мис Господь въ то время научить васъ постановленіямъ и законамъ, дабы вы исполняли ихъ въ той земль, въ которую вы входите, чтобъ овладьть ею.
- 15. Твердо держите въ душахъ вашихъ, что вы не видѣли ни какого образа въ тотъ день, когда говорилъ къ вамъ Господь на (горѣ) Хоривѣ изъ среды огня,
- 16. дабы вы не развратились и не сдёлали себё изваяній, изображеній какого либо кумира, представляющихъ мужчину или женщину,
- 17. изображенія какого либо скота, который на землі, изображенія какой либо птицы крылатой, которая летаеть подъ небесами,
- 18. изображенія какого либо (гада), ползающаго по земль, изображенія какой либо рыбы, которая въ водахъниже земли;
- 19. и дабы ты, взглянувъ на небо и увидѣвъ солнце, луну и звѣзды (и) все воинство небесное, не прельстился и не поклонился имъ и не служилъ

- имъ, такъ-какъ Господь, Богь твой, удфлилъ ихъ всемъ народамъ подъ всемъ небомъ.
- 20. А васъ взялъ Господь (Богъ) и вывелъ васъ изъ печи желтзной, изъ Египта, дабы вы были народомъ Его удтла, какъ это нынт видно.
- 21. И Господь (Богъ) прогнѣвался на меня за васъ, и клялся, что я не перейду за Іорданъ и не войду въ ту добрую землю, которую Господь, Богъ твой, даетъ тебѣ въ удѣлъ.
- 22. Я умру въ сей землъ, не перешедъ за Горданъ, а вы перейдете и овладъсте тою доброю землею.
- 23. Берегитесь, чтобы не забыть вамь завыта Господа, Бога вашего, который Онь поставиль съ вами, и чтобы не дълать себъ кумировъ, изображающихъ что либо, какъ повелъть тебъ Господь, Богъ твой.
- 24. Ибо Господь, Богъ твой, есть огнь поядающий, Богъ ревнитель.
- 25. Если же родятся у тебя сыны и сыны у сыновъ (твоихъ), и, долго живши на землѣ, вы развратитесь, и сдѣлаете изваяніе, изображающее что либо, и сдѣлаете зло сіе предъ очами Господа, Бога вашего, и раздражите Его,
- 26. то свидътельствуюсь вамъ сегодня небомъ и землею, что скоро потеряете землю, для наслъдованія которой вы переходите за Іорданъ; не пробудете много времени на ней, но погибнете.
- 27. И разсветь васъ Господь по (всвять) народамъ, и останетесь въ маломъ числъ между народами, къ которымъ отведетъ васъ Господь.
- 28. И будете тамъ служить (другимъ) богамъ, сдъланнымъ руками человъческими изъ дерева и камня, которые не видятъ и не слышатъ, и не ъдятъ и не обоняютъ.
- 29. Но когда ты взыщень тамъ Господа, Бога твоего, то найдень (Его), если будень искать Его всъмъ сердцемъ твоимъ и всею душею твоею.
- (40) 3 Ездр. 3, 17. (41) Быт. 19, 18. (42) Неем. 9, 13. Іоан. 1, 18. (45) Исход. 20, 1. 2 Корине. 3, 3. (45) Інс. Нав. 23, 11. Іерем. 17, 21. Малах. 2, 5. (46) Исход. 20, 4. (47) Римлян. 1, 23. (49) Іерем. 10, 2. Второзак. 17, 3. Мате. 5, 45. (20) Спрах. 17, 13. (21) Второзак. 1, 37; 3, 27; 34, 4. Числ. 12, 20. (22) Второзак. 34, 4—5. (25) Премулр. 1, 12. (24) Евр. 12, 29. (26) Второзак. 30, 19; 31, 28; 32, 1. (27) Второзак. 28, 64. Быт. 34, 30. (28) Второзак. 28, 36. Исал. 114, 4—5. (29) Премулр. 1, 2.

- 30. Когда ты будешь въ скорби, и когда все это постигнеть тебя впослъдстви времени, то обратишься къ Госполу. Богу твоему, и послушаешь гласа Его.
- 31. Господь, Богъ твой, есть Богъ (благій и) милосердый; Онъ не оставить тебя и не погубить тебя, и не забудеть завѣта съ отцами твонии, который Онъ клятвою утвердиль имъ.
- 32. Ибо спроси у временъ прежнихъ, бывшихъ прежде тебя, съ того дня, въ который сотворилъ Богъ человъка на землъ, и отъ края неба до края неба: бывало ли что нибудь такое, какъ сіе великое дъло, или слыхано ли полобное сему?
- 33. Слышаль ли (какой) народъ гласъ Бога (живаго), говорящаго изъ среды огня, и остался живъ, какъ слишаль ты?
- .;4. Или покушался ли какой богъ пойти—взять себт народъ изъ среды оручаю народа казнями, знаменіями и чудесами и войною и рукою крфикою, и мышцею высокою и великими ужасами, какъ сделаль для васъ Господь. Богъ вашъ, въ Египтъ предъглазами твоими?
- 35. Тебѣ дано видѣть это, чтобы ты зналъ, что только Господь (Богъ твой) есть Богъ, (и) иѣтъ еще кромѣ Его.
- 36. Съ неба далъ Онъ слышать тебт гласъ Свой, дабы научить тебя, и на земль показалъ тебт великій огнь Свой, и ты слышаль слова Его и ть среды огня.
- 37. И такъ какъ Онъ возлюбилъ отповъ твоихъ и избралъ (васъ), потомство ихъ послѣ нихъ, то и вывелъ тебя Самъ великою силою Своею изъ Египта.
- 35. чтобы прогнать отъ лица твоего народы, которые больше и сильне тебя. и ввести тебя и дать тебе землю ихъ въ удель, какъ это ныне видно.

- 39. Итакъ знай нынѣ и положи на сердце твое, что Господь (Богъ твой) есть Богъ на небѣ вверху и на землѣ внизу, (и) нѣтъ еще (кромѣ Его).
- 40. И храни постановленія Его и запов'єди Его, которыя я запов'єдую тео'в нын'в, чтобы хорошо было тео'в и сынамъ твоимъ посл'є тео'я, и чтобы ты много времени пробылъ на той земл'в, которую Господь, Богъ твой, даетъ тео'в навсегда.
- 41. Тогда отдълилъ Монсей три города по эту сторону Іордана на востокъ солица,
- 42. чтобъ убъгать туда убійца, который убъеть ближняго своего безъ намъренія, не бывъ врагомъ ему ни вчера, ни третьяго дня, и чтобъ убъжавъ въ одинъ изъ этихъ городовъ, остался живъ:
- 43. Бецеръ въ пустынѣ, на равнинѣ въ кольнь Рувимовомъ, и Рамовъ, въ Галаадѣ въ кольнь Гадовомъ, и Голанъ въ Васанѣ въ кольнь Манассіиномъ.
- 44. Вотъ законъ, который предложиль Монсей сынамъ Израилевымъ;
- 45. вотъ повелѣнія, постановленія и уставы, которые изрекъ Моисей сынамъ Израилевымъ (въ пустынѣ), по исшествін ихъ изъ Египта,
- 46. за Іорданомъ на долинѣ противъ Бее-Фегора, въ землѣ Сигона, царя Аморрейскаго, жившаго въ Есевонѣ, котораго поразилъ Моисей съ сынами Израилевыми, по исшествіи ихъ изъ Египта.
- 47. И овладѣли они землею его и землею Ога, царя Васанскаго, двухъ царей Аморрейскихъ, которая за Іорданомъ къ востоку солнца,
- 48. начиная отъ Ароера, который лежить на берегу потока Арнона, до горы Сіона, она же Ермонъ,
- 49. и всею равниною по эту сторону Іордана къ востоку, до самаго моря равнины при подошвъ Фасги.
- (30) Левит. 26, 40. (31) Псал. 102, 8. Исаія 11, 12. (35) Исход. 19, 18—19; 20, 1. Втормак. 5. 23. (34) Второзак. 7, 19; 29, 3. Исход. 13, 3, 9. (35) Исход. 19, 16. Второзак. 32. 39. 3 Царст. 8, 60. (37) Исход. 13, 3. (39) Інс. Нав. 2, 11. (40) Второзак. 5, 33; 6, 3. (41) Второзак. 19, 2. (42) Числ. 35, 6. (43) Інс. Нав. 20, 8. (46) Второзак. 3, 29; 1, 45. Чьсд. 21. 24. (47) Числ. 21, 24, 33. Второзак. 29, 7—8. (48) Числ. 34, 7. Второзак. 3, 9.

ГЛАВА 5.

И созвалъ Монсей весь Изранль и сказалъ имъ: слушай, Изранль, постановленія и законы, которые я изреку сегодня въ уши ваши, и выучите ихъ и старайтесь исполнять ихъ.

- 2. Господь, Богъ нашъ, поставилъ съ нами завътъ на Хоривъ.
- 3. Не съ отцами нашими поставилъ Господь завътъ сей, но съ нами, которые здъсь сегодня всъ живы.
- 4. Лицемъ къ лицу говорилъ Господь съ вами на горъ изъ среды огня;
- 5. я же стоялъ между Господомъ и между вами въ то время, дабы пересказывать вамъ слово Господа, ибо вы боялись огня и не восходили на гору. Онъ тогда сказалъ:
- 6. Я Господь, Богъ твой, Который вывель тебя изъ земли Египетской, изъ дома рабства.
- 7. Да не будеть у тебя другихъ боговъ предъ лицемъ Моимъ.
- 8. Не дълай себъ кумира и ни какого изображенія того, что на небъ вверху, и что на земль внизу, и что въ водахъ ниже земли.
- 9. Не поклоняйся имъ и не служи имъ; ибо Я Господь, Богъ твой, Богъ ревнитель, за вину отцовъ наказывающій дѣтей до третьяго и четвертаго рода, ненавидящихъ Меня,
- 10. и творящій милость до тысячи родовъ любящимъ Меня и соблюдающимъ заповъди Мон.
- 11. Не произноси имени Господа, Бога твоего, напрасно; ибо не оставить Господь (Богь твой) безъ наказанія того, кто употребляеть имя Его напрасно.
- 12. Наблюдай день субботній, чтобы свято хранить его, какъ запов'єдаль теб'є Господь, Богъ твой.
- 13. Шесть дней работай и дѣлай всякія дѣла твои;

- 14. а день седьмый суббота Господу, Богу твоему. Не делай (въ оный) ни какого дела, ни ты, ни сынъ твой, ни дочь твоя, ни рабъ твой, ни раба твоя, ни волъ твой, ни оселъ твой, ни всякій скотъ твой, ни пришеленъ твой, который у тебя, чтобы отлохнуль рабъ твой и раба твоя (и осель твой), какъ и ты.
- 15. И помни, что (ты) быль рабомъ въ землѣ Египетской, но Господь, Богъ твой, вывелъ тебя оттуда рукою крѣпкою и мышцею высокою, потому и повелѣлъ тебѣ Господь, Богъ твой, соблюдать день субботній (и свято хранить его).
- 16. Почитай отца твоего и матерь твою, какъ повельть тебъ Господь, Богъ твой, чтобы продлились дни твои, и чтобы хорошо тебъ было на той земль, которую Господь, Богъ твой, даетъ тебъ.
 - 17. Не убивай.
 - 18. Не прелюбодъйствуй.
 - 19. Не кради.
- 20. Не произноси ложнаго свидътельства на ближняго твоего.
- 21. Не желай жены ближняго твоего, и не желай дома ближняго твоего, ни поля его, ни рабы его, ни вола его, ни осла его, (ни всякаго скота его), ни всего, что есть у ближняго твоего.
- 22. Слова сін изрекъ Господь ко всему собранію вашему на горѣ изъ среды огня, облака и мрака (и бурн) громогласно, и болѣе не говорилъ, и написалъ ихъ на двухъ каменныхъ скрижаляхъ, и далъ ихъ мнѣ.
- 23. И когда вы услышали гласъ изъ среды мрака, и гора горъла огнемъ, то вы подошли ко мнъ, всъ начальники колънъ вашихъ и старъйшины ваши,
- 24. и сказали: воть, показаль намъ Господь, Богъ нашъ, славу Свою и

Гл. 5. (1) Притч. 4, 4. (2) Исход. 19, 5. (3) Быт. 17, 2. (4) Исход. 19, 16; 20, 1; 33. 11. (5) Галат. 3, 19. (6) Исход. 20, 2. Псал. 80, 11. (8) Исход. 20, 4. Левит. 26, 1. Псал. 86. 7. (9) Исход. 20, 5; 34, 7. Іерем. 32, 18. (10) Исход. 20, 6; 34, 7. Іерем. 32, 18. (11) Исход. 20, 7. Левит. 19. 12. Матө. 5, 33. (12) Исход. 20, 8; 31, 14. Іезем. 20, 12. (13) Исход. 20. 9. Левит. 23, 3. (14) Исход. 20, 8. Евр. 4, 4. (15) Второзак. 6, 12. Іерем. 21, 5. (16) Исход. 20, 12. Спрах. 3, 6. Матө. 15, 4. Марк. 7, 10. Ефес. 6, 2—3. (17) Исход. 20, 13. Матө. 5, 21, 27; 19, 18. (24) Исход. 20, 17. Римлян. 7, 7; 13, 9. (22) Исход. 20, 1. (23) Исход. 20, 18. (24) Исход. 33, 20.



величіе Свое, и гласъ Его слышали мы изъ среды огня. Сегодня видѣли мы, что Богъ говоритъ съ человѣкомъ, и сей остается живъ:

- 25. но теперь для чего намъ умирать? Ибо великій огонь сей пожретъ васъ; если мы еще услышимъ гласъ Госнода, Бога нашего, то умремъ.
- 26. Ибо есть ли какая плоть, которая слышала бы гласъ Бога живаго, говорящаго изъ среды огня, какъ мы, и осталась жива?
- 27. Приступи ты и слушай все, что скажеть (тебѣ) Господь, Богъ нашъ, и ты пересказывай намъ все, что будеть говорить тебѣ Господь, Богъ нашъ, и мы будемъ слушать и исполнять.
- 28. И Господь услышаль слова ваши, какъ вы разговаривали со мною, и сказаль мив Господь: слышаль Я слова народа сего, которыя они говорили тебь: все, что ни говорили они, хорошо.
- 29. О если бы сердце ихъ было у вихъ таково, чтобы бояться Меня и соблюдать всв заповъди Мои во всъ дви дабы хорошо было имъ и сынамъ ихъ во въкъ!
- 30. Пойди, скажи имъ: возвратитесь въ шатры свои.
- 31. А ты здъсь останься со Мною, и Я изреку тебъ всъ заповъди и постановленія и законы, которымъ ты долженъ научить ихъ, чтобы они (такъ) поступали на той земль, которую Я даю имъ во владъніе.
- 32. Смотрите, поступайте такъ, какъ поветътъ вамъ Господь, Богъ вашъ; ве уклоняйтесь ни направо, ни налъво.
- 33. Ходите по тому пути, по которому повелать вамъ Господь, Богъ вашъ, дабы вы были живы и хорошо было вамъ, и прожили много времени на той земль, которую получите во владыне.

ГЛАВА 6.

Вотъ заповѣди, постановленія и за-

Богъ вашъ, научить васъ, чтобы вы поступали (такъ) въ той землъ, въ которую вы идете, чтобъ овладъть ею;

- 2. дабы ты боялся Господа, Бога твоего, и всв постановленія Его и заповъди Его, которыя (сегодня) заповъдую тебъ, соблюдаль ты и сыны твои и сыны сыновъ твоихъ во всъ дни жизни твоей, дабы продлились дни твои.
- 3. Итакъ слушай, Израиль, и старайся исполнить это, чтобы тебѣ хорошо было, и чтобы вы весьма размножились, какъ Господь, Богъ отцовъ твоихъ, говорилъ тебѣ, (что Онъ дастъ тебѣ) землю, гдѣ течетъ молоко и медъ. (Сіп суть постановленія и законы, которые заповѣдалъ Господь Богъ сынамъ Израилевымъ въ пустынѣ, по исшествіп ихъ изъ земли Египетской).
- 4. Слушай, Израиль, Господь, Богъ нашъ, Господь единъ есть.
- 5. И люби Господа, Бога твоего, всёмъ сердцемъ твоимъ и всею душею твоею и всёми силами твоими.
- 6. И да будутъ слова сін, которыя Я запов'та теб'т сегодня, въ сердці твоемъ (и въ душ'т твоей).
- 7. И внушай ихъ дѣтямъ твоимъ и говори объ нихъ, сидя въ домѣ твоемъ и идя дорогою, и ложась и вставая.
- 8. И навяжи ихъ въ знакъ на руку твою, и да будутъ они повязкою надъ глазами твоими.
- 9. и напиши ихъ на косякахъ дома твоего и на воротахъ твоихъ.
- 10. Когда же введеть тебя Господь, Богь твой, въ ту землю, которую Онь клялся отцамъ твоимъ, Аврааму, Исааку и Іакову, дать тебъ съ большими и хорошими городами, которыхъ ты не строилъ,
- 11. и съ домами, наполненными всякимъ добромъ, которыхъ ты не наполнялъ, и съ колодезями, высъченными изъ камия. которыхъ ты не высъкалъ, съ виноградниками и маслинами, которыхъ ты не садилъ, и будешь ъсть и насыщаться:

(25) Исход. 20, 19. Суд. 13, 22. (26) Второзак. 4, 33. Исаія 6, 5; 40, 6. (27) Исход. 19, 8. (28) Премудр. 1, 6. Второзак. 18, 17. (29) Исаія 48, 18. Псал. 80, 14. (32) Второзак. 17, 11; 25. 14. (33) Быт. 18, 19. 3 Царств. 3, 2. Гл. 6. (1) Іаков. 1, 22. (2) Второзак. 4, 40. (4) Марк. 12, 29. (5) Мате. 22, 37. Марк. 12, 30. Лук. 10, 27. (6) Второзак. 4, 9. (7) Второзак. 30, 19. Псал. 77, 5—6. (10) Быт. 8, 24. Исход. 33, 1. (11) Второзак. 8, 10.

Digitized by Google

- 12. тогда берегись, чтобы (не обольстилось сердце твое и) не забыль ты Господа, Который вывель тебя изъ земли Египетской, изъ дома рабства.
- 13. Господа, Бога твоего, бойся. и Ему (одному) служи (и къ Нему прилъпись), и Его именемъ клянись.
- 14. Не послѣдуйте инымъ богамъ, богамъ тѣхъ народовъ, которые будутъ вокругъ васъ.
- 15. Ибо Господь, Богъ твой, Который среди тебя, есть Богъ ревнитель; чтобы не воспламенился гитвъ Господа, Бога твоего, на тебя и не
- 16. Не искушайте Господа Бога вашего, какъ вы искушали Его въ Массъ.

истребиль Онь тебя съ лица земли.

- 17. Твердо храните заповъди Госпола, Бога вашего, и уставы Его и постановленія, которые Онъ заповълаль тебъ.
- 18. И делай справедливое и доброе предъ очами Господа (Бога твоего), дабы хорошо тебф было, и дабы ты вошель и овладель доброю землею, которую Господь съ клятвою объщаль отцамъ твоимъ,
- 19. и чтобы Онъ прогналъ встхъ враговъ твоихъ отъ лица твоего, какъ говорилъ Господъ.
- 20. Если спросить у тебя сынъ твой въ послъдующее время, говоря: что значать сін уставы, постановленія и законы, которые заповъдаль вамъ Господь, Богъ вашъ,
- 21. то скажи сыну твоему: рабами были мы у фараона въ Египтъ, но Господь (Богъ) вывелъ насъ изъ Египта рукою кръпкою (и мышцею высокою),
- 22. и явилъ Господь (Богъ) знаменія и чудеса великія и казни надъ Египтомъ, надъ фараономъ и надъ всъмъ домомъ его, (и надъ войскомъ его), предъ глазами нашими.
 - 23. А насъ вывель оттуда (Господь,

- Богъ нашъ), чтобы ввести насъ и дать намъ землю, которую (Господь Богъ нашъ) клялся отцамъ нашимъ (дать намъ).
- 24. И заповъдалъ намъ Господъ исполнять всъ постановленія сія, чтобы мы боялись Господа, Бога нашего, дабы хорошо было намъ во всъ дни, дабы сохранить нашу жизнь, какъ и теперь.
- 25. И въ семъ будетъ наша праведность, если мы будемъ стараться исполнять всѣ сіи заповѣди (закона) предъ лицемъ Господа, Бога нашего, какъ Онъ заповѣдалъ намъ.

ГЛАВА 7.

Когда введетъ тебя Господь, Богъ твой, въ землю, въ которую ты идешь чтобъ овладёть ею, и изгонитъ отъ лица твоего многочисленные народы, Хеттеевъ, Гергесеевъ, Аморреевъ, Хананеевъ, Ферезеевъ, Евеевъ и Гевусеевъ, семь народовъ, которые многочисленнъе и сильнъе тебя,

- 2. и предасть ихъ тебъ Господь, Богъ твой, и поразишь ихъ: тогда предай ихъ заклятію, не вступай съ ними въ союзъ и не щади ихъ.
- 3. И не вступай съ ними въ родство; дочери твоей не отдавай за сына его, и дочери его не бери за сына твоего;
- 4. ибо они отвратять сыновъ твоихъ отъ Меня, чтобы служить инымъ богамъ, и *тогда* воспламенится на васъ гнѣвъ Господа, и Онъ скоро истребить тебя.
- 5. Но поступите съ ними такъ: жертвенники ихъ разрушьте, столо́ы ихъ сокрушите и рощи ихъ вырубите и истуканы (боговъ) ихъ сожгите огнемъ.
- 6. Ибо ты народъ святый у Господа, Бога твоего: теоя изоралъ Господь, Богъ твой, чтобы ты былъ сооствен-

(43) Второзак. 10. 20. 1 Царств. 7, 3. Мате. 4, 10. Лук. 4, 8. (44) Исход. 20, 2—3. (46) Исход. 17. 2. Числ. 21, 5. Мате. 4, 7. Лук. 4, 12. (48) Быт. 12, 7; 13. 15. (49) Исход. 23, 27. (20) Исход. 12, 26. (21) Исход. 1, 11, 14; 12, 37; 13, 3. (24) Исал. 66, 7. (25) Левит. 18, 5. Ісзек. 20, 11. Мате. 19, 17. Гл. 7. (1) Исход. 23, 23. Псал. 105, 34. Второзае. 31. 3, 7. (2) Числ. 33, 53. Исход. 23, 32; 34, 12. (4) Исход. 23, 33; 34, 16. Исход. 23, 13. (5) Исход. 23, 24. Числ. 33, 52. 3 Царств. 16, 33. (6) Второзає. 14, 2; 26, 18. Іоан. 1, 12.

нымъ Его народомъ изъ всёхъ народовъ, которые на землъ.

- 7. Не потому, чтобы вы были многочислените всъхъ народовъ, принялъ васъ Господъ и избралъ васъ, — ибо вы малочислените всъхъ народовъ, —
- 8. но потому, что любить вась Господь, и для того, чтобы сохранить клятву, которою Онь клялся отцамъ вашимъ, вывель вась Господь рукою кръпкою (и мышцею высокою), и освободилъ тебя изъ дома рабства, изъруки фараона, царя Египетскаго.
- 9. Итакъ знай, что Господь, Богъ твой, есть Богъ, Богъ върный, Который хранитъ завътъ (Свой) и милость къ любящимъ Его и сохраняющимъ заповъди Его до тысячи родовъ,
- 10. и воздаетъ ненавидящимъ Его въ лицъ ихъ, погубляя ихъ; Онъ не замедлитъ, ненавидящему Его самому лично воздастъ.
- 11. Итакъ соблюдай заповъди и постановленія и законы, которые сегодня заповъдую тебъ исполнять.
- 12. И если вы будете слушать законы сін и хранить и исполнять ихъ, то Господь, Богъ твой, будеть хранить завътъ и милость къ тебъ, какъ Онъ клялся отцамъ твоимъ,
- 13. и возлюбить тебя и благословить тебя, и размножить тебя, и благословить плодъ чрева твоего и плодъ земли твоей, и хлѣбъ твой, и вино твое, и елей твой, раждаемое отъ срупнаго скота твоего и отъ стада овенъ твоихъ на той землъ, которую Онъ клялся отцамъ твоимъ дать тебъ.
- 14. Благословенъ ты будешь больше вльхъ народовъ; не будетъ ни безплоднай, ни у тебя, ни въ скотъ твоемъ.
- 15. И отдалить оть тебя Господь (Богь твой) всякую немощь, и ни какихъ лютыхъ бользней Египетскихъ, соторыя ты видыль и) которыя ты знаешь, не наведеть на тебя, но наведеть ихъ на всъхъ, ненавидящихъ тебя.

- 16. И истребишь всъ народы, которые Господь, Богъ твой, даетъ тебъ; да не пощадить ихъ глазъ твой; и не служи богамъ ихъ, ибо это съть для тебя.
- 17. Если скажешь въ сердцѣ твоемъ: народы сіи многочисленнѣе меня; какъ я могу изгнать ихъ?
- 18. Не бойся ихъ, вспомни то, что сдълалъ Господь, Богъ твой, съ фараономъ и встмъ Египтомъ,
- 19. тъ великія испытанія, которыя видъли глаза твои, (великія) знаменія, чудеса и руку кръпкую и мышцу высокую, съ какими вывель тебя Господь, Богъ твой. То же сдълаеть Господь, Богъ твой, со всъми народами, которыхъ ты боишься.
- 20. И шершней нашлетъ Господь, Богъ твой, на нихъ, доколъ не погибнутъ оставшіеся и скрывшіеся отъ лица твоего.
- 21. Не страшись ихъ, ибо Господь, Богъ твой, среди тебя, Богъ великій и страшный.
- 22. И будеть Господь, Богь твой, изгонять предъ тобою народы сіи малопо-малу; не можешь ты истребить
 ихъ скоро, чтобы (земля не сдѣлалась
 пуста и) не умножились противъ тебя
 полевые звѣри.
- 23. Но предасть ихъ тебф Господь, Богъ твой, и приведеть ихъ въ великое смятеніе, такъ-что они погибнуть.
- 24. И предастъ парей ихъ въ руки твои, и ты истребишь имя ихъ изъ поднебесной: не устоитъ никто противъ тебя, доколъ не искоренишь ихъ.
- 25. Кумиры боговъ ихъ сожгите огнемъ; не пожелай взять себѣ серебра или золота, которое на нихъ, дабы это не было для тебя сѣтью, ибо это мерзость для Господа, Бога твоего.
- 26. И не вноси мерзости въ домъ твой, дабы не подпасть заклятію, какъ она. Отвращайся сего и гнушайся сего, ибо это заклятое.
- (8) Второзак. 10, 15. Исаія 63, 9. Іоан. 3, 16. (9) Второзак. 4, 39; 32, 4. 1 Корине. 1, 9. (10) Исход. 14, 24. Наум. 1, 2. (12) Исход. 23, 22. Левит. 26, 6. (14) Исход. 23, 26. (15) Исход. 15, 26; 7, 17; 8, 2. (16) Исход. 23, 24; 23, 33. (17) Второзак. 8, 17. (18) Марк. 3. 17. (19) Второзак. 4, 34; 5, 15; 29, 3. (20) Исход. 23, 28; 33, 28. Іис. Нав. 24, 12. (21) Второзак. 31, 6. (22) Премудр. 18, 15—16. (25) Второзак. 12, 3. 1 Парадипом. 15, 13. 2 Маккав. 12, 40. (26) Іис. Нав. 7, 11; 6, 18.

ГЛАВА 8.

Всѣ заповѣди, которыя Я заповѣдую вамъ сегодня, старайтесь исполнять, дабы вы были живы и размножились, и пошли и завладѣли (доброю) землею, которую съ клятвою обѣщалъ Господь (Богъ) отцамъ вашимъ.

- 2. И помни весь путь, которымъ велъ тебя Господь, Богъ твой, по пустынъ, вотъ уже сорокъ лътъ, чтобы смирить тебя, чтобы испытать тебя и узнать, что въ сердцъ твоемъ, будень ли хранить заповъди, Его, или нътъ.
- 3. Онъ смирялъ тебя, томилъ тебя голодомъ и питалъ тебя манною, которой не зналъ ты и не знали отны твои, дабы показатъ тебъ, что не однимъ хлъбомъ живетъ человъкъ, но всякимъ (словомъ), исходящимъ изъ устъ Господа, живетъ человъкъ.
- 4. Одежда твоя не ветшала на тебф, и нога твоя не пухла, вотъ уже сорокъ летъ.
- 5. И знай въ сердиъ твоемъ, что Господь, Богъ твой, учитъ тебя, какъ человъкъ учитъ сына своего.
- 6. Итакъ храни заповъди Господа, Бога твоего, ходя путями Его и боясь Его.
- 7. Ибо Господь, Богъ твой, ведеть тебя въ землю добрую, въ землю, $\imath \partial n$ потоки водъ, источники и озера выходятъ изъ долинъ и горъ,
- 8. въ землю, (гдъ) ишеница, ячмень, виноградныя лозы, смоковницы и гранатовыя деревья, въ землю, *гдъ* масличныя деревья и медъ,
- 9. въ землю, въ которой безъ скудости будешь всть хлъбъ твой, и ни въ чемъ не будешь имъть недостатка, въ землю, въ которой камни—желъзо, и изъ горъ которой будешь высъкать мъль.
- 10. И когда будешь ѣсть и насыщаться, тогда благословляй Господа, Бога твоего, за добрую землю, которую Онъ далъ тебѣ.

- 11. Берегись, чтобы ты не забыль Господа, Бога твоего, не соблюдая заповъдей Его и законовъ Его, и постановленій Его, которыя сегодня заповъдую тебъ.
- 12. Когда будешь ѣсть и насыщаться, и построишь хорошіе домы и будешь жить (въ нихъ),
- 13. и когда будеть у тебя много крупнаго и мелкаго скота и будеть много серебра и золота, и всего у тебя будеть много.—
- 14. то смотри, чтобы не надмилось сердце твое и не забыль ты Господа, Бога твоего, Который вывель тебя изъ земли Египетской, изъ дома рабства:
- 15. Который провель тебя по пустынь великой и страшной, юдь змы, василиски, скорпіоны и мыста сухія, на которыхы ныть воды; Который источиль для тебя (источникь) воды изыскалы гранитной,
- 16. питалъ тебя въ пустынъ манною, которой (не зналъ ты и) не знали отцы твои, дабы смирить тебя и испытать тебя, чтобы впослъдствій сдълать тебь добро,
- 17. и чтобы ты не сказалъ въ сердив твоемъ: моя сила и крвность руки моей пріобрели мнъ богатство сіе,
- 18. но чтобы помниль Господа, Бога твоего, ибо Онъ даетъ тебѣ сплу пріобрѣтать богатство, дабы исполнить, какъ нынѣ, завѣтъ Свой, который Онъ клятвою утвердиль отцамъ твоимъ.
- 19. Если же ты забудешь Господа, Бога твоего, и пойдешь въ слѣдъ боговъ другихъ, и будешь служить имъ и покланяться имъ, то свидътельствуюсь вамъ сегодня (небомъ и землею), что вы погибнете.
- 20. Какъ народы, которые Госполь (Богъ) истребляеть отъ лица вашего, такъ погионете и вы, за то, что не послушаете гласа Господа, Бога вашего.
- Тл. 8. (1) Прит. 3, 2. 3 Ездр. 7, 21. (2) Второзак. 29, 5. Премудр. 3, 5. (3) Мате. 4, 4. Лук. 4, 4. (4) Второзак. 29, 5. Неем. 9, 21. (5) Второзак. 1, 31. Псал. 88, 31. Прит. 3. 12. (10) Второзак. 6, 11—12. Римлян. 14, 6. 1 Тимов. 4, 5. (14) Второзак. 6, 12; 9, 14. (15) Исход. 17, 6. Числ. 20, 10. (16) Исход. 16, 15. Псэл. 77, 24. Премудр. 16, 20. Гозв. 6, 31. 1 Корине. 10, 3. (17) Второзак. 7, 17; 9, 4. (18) Мате. 15, 34. (19) Второзак. 11, 28; 4, 26; 30, 18.

ГЛАВА 9.

Слушай, Израиль, ты теперь идешь за Іордань, чтобы пойти овладуть народами, которые больше и сильные тебя, городами большими, съ укрыленіями до небесь,

- 2. народомъ (великимъ), многочисленнымъ и великорослымъ, сынами Енаковыми, о которыхъ ты знаешь и слышалъ: кто устоитъ противъ сыновъ Енаковыхъ?
- 3. Знай же нынѣ, что Господь Богъ твой идетъ предъ тобою, какъ огнь поядающій; Онъ будетъ истреблять ихъ п низлагать ихъ предъ тобою, и ты изгонишь ихъ, и погубишь ихъ скоро, какъ говорилъ тебѣ Господь.
- 4. Когда будеть изгонять ихъ Господь. Богъ твой, оть лица твоего, не говори въ сердцѣ твоемъ, что за праведность мою привелъ меня Господь овладѣть сею (доброю) землею, и что за нечестіе народовъ сихъ Господь изгоняеть ихъ отъ лица твоего.
- 5. Не за праведность твою и не за правоту сердца твоего идешь ты наслъдовать землю ихъ, но за нечестіе (и беззаконія) народовъ сихъ Господь, Богъ твой, изгоняетъ ихъ отъ лица твоего, и дабы исполнить слово, которымъ клялся Господь отцамъ твоимъ Аврааму, Исааку и Іакову.
- 6. Посему знай (нынѣ), что не за праведность твою Господь, Богъ твой, даетъ тебѣ овладѣть сею доброю земъею,—нбо ты народъ жестоковыйный.
- 7. Помни, не забудь, сколько ты раздражаль Господа, Бога твоего, въ пустынъ: съ самаго того дня, какъ вышель ты изъ земли Египетской и до самаго прихода вашего на мъсто сіе, вы противились Господу.
- 8. И при Хоривъ вы раздражили Господа, и прогитвался на васъ Господь, такъ-что хотполь истребить васъ.
 - 9. Когда я взошель на гору, чтобы

- принять скрижали каменныя, скрижали завъта, который поставиль Господь съ вами, и пробыль на горъ сорокъ дней и сорокъ ночей, хлъба не ълъ, и воды не пилъ.
- 10. И далъ мит Господь двт скрижали каменныя, написанныя перстомъ Божінмъ; а на нихъ (написаны были) вст слова, которыя изрекъ вамъ Господъ на горт изъ среды огня въ день собранія.
- 11. По окончаніи же сорока дней и сорока ночей, даль миз Господь двъ скрижали каменныя, скрижали завъта,
- 12. и сказаль мив Господь: встань, пойди скорве отсюда, ибо развратился народъ твой, который ты вывель изъ Египта; скоро уклонились они отъ пути, который Я заповедаль имъ; они сделали себе литый истуканъ.
- 13. И сказаль мив Господь: (Я говориль тебв одинь, и другой разь): вижу Я народь сей, воть онъ народь жестоковыйный.
- 14. Не удерживай меня, и Я истреблю ихъ и изглажу имя ихъ изъ поднебесной, а отъ тебя произведу народъ, который будеть (больше) сильнъе и многочисленнъе ихъ.
- 15. Я обратился и пошель съ горы, гора же горѣла огнемъ; двѣ скрижали завѣта были въ обѣихъ рукахъ моихъ.
- 16. И видъль я, что вы согръщили противъ Господа, Бога вашего, сдълали себъ литаго тельца, скоро уклонились отъ пути, котораго (держаться) заповъдалъ вамъ Господь.
- 17. И взяль я объскрижали, и бросиль ихъ изъ объихъ рукъ своихъ, и разбиль ихъ предъглазами вашими.
- 18. И (вторично) повергшись предъ Господомъ, молился я, какъ прежде, сорокъ дней и сорокъ ночей, хлъба не ълъ и воды не пилъ за всъ гръхи ваши, которыми вы согръщили, сдълавъ зло въ очахъ Господа (Бога вашего) и раздраживъ Его.
- Гл. 9. (1) Второвак. 7, 1; 11, 23. (2) Числ. 13, 23. (3) Исход. 24, 17. Второвак. 4, 24. Евр. 12, 29. (5) Премудр. 12, 3. (7) Исход. 14, 11; 16, 2; 17, 2. Числ. 20, 4. (8) Исход. 2, 8. (9) Исход. 24, 16; 34, 28. (10) Исход. 31, 18; 34, 29; 32, 16. (11) Исход. 31, 18. (12) Исход. 32, 7. (15) Исход. 33, 3. (14) Исход. 32, 10. (15) Исход. 32, 15. Евр. 12, 18. (17) Исход. 32, 19. (18) Исход. 2. 31; 34, 28.

H

i

31

:1

- 19. Ибо я страшился гнѣва и ярости, которыми Господь прогнѣвался на васъ, и хоттълъ погубить васъ. И послушалъ меня Господъ и на сей разъ.
- 20. И на Аарона весьма прогибвался Господь *и хотпль* погубить его; но я молился и за Аарона въ то время.
- 21. Грфхъ же вашъ, который вы сдълали, тельца я взялъ, сожегъ его въ огнъ, разбилъ его и всего истеръ до того, что онъ сталъ мелокъ, какъ прахъ, и я бросилъ прахъ сей въ потокъ, текущій съ горы.
- 22. И въ Таверъ, въ Массъ и въ Кибротъ-Гаттавъ вы раздражили Господа (Бога вашего).
- 23. И когда посылалъ васъ Господь изъ Кадесъ-Варни, говоря: пойдите, овладъйте землею, которую Ядаю вамъ,—то вы воспротивились повельню Господа, Бога вашего и не повърили Ему и не послушали гласа Его.
- 24. Вы были непокорны Господу съ того самаго дня, какъ я сталъ знать васъ.
- 25. И новергинсь предъ Господомъ, умолялъ я сорокъ дней и сорокъ ночей, въ которые я молился, ибо Господь хотълъ погубить васъ.
- 26. И молился я Господу и сказаль: Владыка Господи, (Царь боговъ), не ногубляй народа Твоего и удъла Твоего, который Ты избавилъ величемъ (крѣпости) Твоей, который вывелъ Ты изъ Египта рукою сильною (и мышцею Твоею высокою).
- 27. Вспомни рабовъ Твоихъ, Авраама, Исаака и Іакова (которымъ Ты клялся Собою); не смотри на ожесточеніе народа сего и на нечестіе его, и на грѣхи его,
- 28. дабы (живущіе) въ той земль, откуда Ты вывель нась, не сказали: Господь не могь ввести ихъ въ землю, которую объщалъ имъ, и нена-

видя ихъ, вывелъ Онъ ихъ, чтобъ умертвить ихъ въ пустынъ.

29. А они Твой народъ и Твой удълъ, который Ты вывелъ (изъ земли Египетской) силою Твоею великою и мышиею Твоею высокою.

ГЛАВА 10.

Въ то время сказалъ мнѣ Господь: вытеши себѣ двѣ скрижали каменныя, подобныя первымъ, и взойди ко Мнѣ на гору, и сдѣлай себѣ деревянный ковчегъ;

- 2. и Я напишу на скрижаляхъ тъ слова, которыя были на прежнихъ скрижаляхъ, которыя ты разбилъ; и положи ихъ въ ковчегъ.
- 3. И сділаль я ковчегь изъ дерева ситтимь, и вытесаль двіз каменныя скрижали, какъ прежнія, и пошель на гору; и двіз сін скрижали были върукахъ моихъ.
- 4. И написалъ Онъ на скрижаляхъ, какъ написано было прежде, тъ десять словъ, которыя изрекъ вамъ Господь на горъ изъ среды огня въ день собранія, и отдалъ ихъ Господь мнъ
- 5. И обратился я, и сошель съ горы, и положиль скрижали въ ковчегъ, который я сдълаль, чтобъ онъ тамъ были, какъ повелълъ миъ Господъ.
- 6. И сыны Израилевы отправились изъ Беерооъ-Бене-Яакана въ Мозеръ; тамъ умеръ Ааронъ и погребенъ тамъ, и сталъ священникомъ вмъсто его сынъ его Елеазаръ.
- 7. Оттуда отправились въ Гудгодъ, изъ Гудгода въ Іотваеу, въ землю, гдв потоки водъ.
- 8. Въ то время отдълилъ Господь кольно Левінно, чтобы носить ковчегъ завъта Господня, предстоять предъ Господомъ, служить Ему (и молиться) и благословлять именемъ Его, какъ это продолжается до сего дня.
- 9. Потому нѣтъ Левиту части и удѣла съ братьями его: Самъ Господь

(20) Исход. 32, 21. (21) Исход. 32, 20. 4 Парств. 23. 12. (22) Числ. 11, 1. 3. Исход. 17, 7. Числ. 11, 1. (25) Числ. 13, 3; 14, 2. (25) Исход. 32, 11. Числ. 14, 13. (27) Исход. 32, 13. (28) Числ. 14. 16. (29) Исход. 19. 5; 32, 11. Гл. 10. (1) Исход. 34, 1. (2) Второзак. 9, 10. Исход. 32, 19. (5) Исход. 37, 1; 34, 4. (4) Исход. 34, 28; 32, 16. Второзак. 9, 10. (5) 3 Парств. 8, 9. (6) Числ. 33. 30; 20, 29. (7) Числ. 33, 32. (8) Числ. 3, 11; 4, 25; 18, 5, 7. (9) Числ. 18, 20. Второзак. 18, 2. Ісзек. 44, 28.

- есть удъль его, какъ говориль ему Господь Богъ твой.
- 10. И пробыть я на горь, какъ и въ прежнее время, сорокъ дней и сорокъ ночей; и послушать меня Господь и на сей разъ, (п) не восхотъть Господь погубить тебя.
- 11. И сказать мить Господь: встань, пойли въ путь предънародомъ (симъ); пусть они пойдутъ и овладъють земъсю, которую Я клялся отцамъ ихъдать имъ.
- 12. Итакъ, Израиль, чего требуетъ отъ тебя Господь. Богъ твой? Того только, чтобы ты боялся Господа, Бога твоего, ходилъ всъми путями Его и дъбилъ Его, и служилъ Господу, Богу твоему, отъ всего сердца твоего и отъ всей души твоей.
- 13. чтобы соблюдаль заповъди Господа (Бога твоего) и постановленія Его, которыя сегодня заповъдую тебь, дабы тебъ было хорошо.
- 14. Вотъ у Господа, Бога твоего, небо и небеса небесъ, земля и все, что на ней:
- 15. но только отцовъ твоихъ приняль Господь и возлюбилъ ихъ, и избраль васъ, съмя ихъ послъ нихъ, изъ всъхъ народовъ, какъ нынъ видинь.
- 16. Итакъ обръжьте крайнюю плоть сердна вашего и не будьте впредь жестоковыйны.
- 17. Нбо Господь, Богъ вашъ, есть Богъ боговъ и Владыка владыкъ, Богъ велиній, сильный и страшный, Который не смотритъ на лица и не береть даровъ,
- 15. Который даеть судъ сиротъ и вловъ, и любить пришельца, и даеть ему хлъбъ и одежду.
- 19. Любите и вы пришельца, ибо сами были пришельцами въ землъ Египетской.
- 20. Господа, Бога твоего, бойся (и) Ему (одному) служи, и къ Нему придъпись и Его именемъ клянись.

- 21. Онъ хвала твоя и Онъ Богъ твой, Который сдълаль съ тобою тъ великія и страшныя дола, какія видъли глаза твои.
- 22. Въ семидесяти (пяти) душахъ пришли отцы твои въ Египетъ, а нынъ Господъ, Богъ твой, сдълалъ тебя многочисленнымъ, какъ звъзды небесныя.

ГЛАВА 11.

Накъ люби Господа, Бога твоего, и соблюдай, что повельно Имъ соблюдать, и постановленія Его и законы Его и заповъди Его во всѣ дни.

- 2. И вспомните нынъ, ибо *п* говорю не съ сынами вашими, которые не знаютъ и не видъли наказанія Господа, Бога вашего, — Его величіе, (и) Его кръпкую руку и высокую мышцу Его.
- 3. знаменія Его и діла Его, которыя Онъ сділаль среди Египта съ фараономъ, царемъ Египетскимъ, и со всею землею его,
- 4. и что Онъ сделалъ съ войскомъ Египетскимъ, съ конями его и колесницами его, которыхъ Онъ потопилъ въ водахъ Чермнаго моря, когда они гнались за вами; и погубилъ ихъ Господъ (Богъ), даже до сего дня,
- 5. и что Онъ дѣлалъ для васъ въ пустынѣ, доколѣ вы не дошли до мѣста сего.
- 6. и что Онъ сдълалъ съ Даеаномъ и Авирономъ, сынами Еліава, сына Рувимова, когда земля разверзла уста свои и среди всего Израиля поглотила ихъ, и семейства ихъ, и шатры ихъ, и все имущество ихъ, которое было у нихъ.
- 7. Ибо глаза ваши видъли всѣ великія дъла Господа, которыя Онъ сдѣлалъ.
- 8. Итакъ соблюдайте всъ заповъди (Его), которыя я заповъдую вамъ сегодня, дабы вы (были живы), укръпи-
- (40) Неход. 32, 14. (42) Мих. 6, 8. Второзак. 6, 5. Матө. 22, 37. Лук. 10, 27. (44) Быт. 14. 19. 3 Царств. 8, 27. Псал. 23, 1. (46) Второзак. 30, 6. Іерем. 4, 4; 32, 19. (47) 2 Парынном. 19, 7. Іов. 34, 19. Премудр. 6, 7. Сирах. 35, 12. Дъян. 10, 33. Римлян. 2, 11. Галат. 2, 6. Ефес. 6, 9. Колос. 3. 25. 1 Петр. 1, 17. (20) Второзак. 6, 13. Матө. 4, 10. Лук. 4. 8. (22) Быт. 46, 26. Гл. 11. (1) Второзак. 12, 1. (2) Неход. 14, 25; 15, 1. (6) Числ. 16, 30. Псал. 105, 17.

лись и пошли и овладели землею, въ которую вы переходите (за Іорданъ), чтобъ овладеть ею;

- 9. и дабы вы жили много времени на той земль, которую клялся Господь отцамъ вашимъ дать имъ и съмени ихъ, на земль, въ которой течетъ молоко и медъ.
- 10. Ибо земля, въ которую ты идешь, чтобъ овладъть ею, не такова, какъ земля Египетская, изъ которой вышли вы, гдѣ ты, посъявъ съмя свое, поливалъ (ее) при помощи ногъ твоихъ, какъ масличный садъ.
- 11. Но земля, въ которую вы переходите, чтобъ овладъть ею, есть земля съ горами и долинами, и отъ дождя небеснаго напалется водою,—
- 12. земля, о которой Господь, Богь твой, печется; очи Господа, Бога твоего, непрестанно на ней, отъ начала года и до конца года.
- 13. Если вы будете слушать заповеди Мон, которыя заповедаю вамъ сегодня, любить Господа, Бога вашего, и служить Ему отъ всего сердца вашего и отъ всей души вашей,
- 14. то дамъ землъ вашей дождь въ свое время, ранній и поздній, и ты соберешь хлъбъ твой и вино твое и елей твой;
- 15. и дамъ траву на полѣ твоемъ для скота твоего, и будешь ѣсть и насыщаться.
- 16. Берегитесь, чтобы не обольстилось сердце ваше, и вы не уклонились и не стали служить инымъ богамъ и не поклонились имъ.
- 17. И тогда воспламенится гивы Господа на васъ, и заключить Онъ небо, и не будетъ дождя, и земля не принесетъ произведеній своихъ; и вы скоро погибнете съ доброй земли, которую Господь даетъ вамъ.
- 18. Итакъ положите сін слова Мон въ сердце ваше и въ душу вашу, и навяжите ихъ въ знакъ на руку свою,

- и да будутъ они повязкою надъ глазами вашими.
- 19. И учите имъ сыновей свонхъ, говоря о нихъ, когда ты сидишь въ домъ твоемъ, и когда идешь дорогою, и когда ложишься, и когда встаешь.
- 20. И напиши ихъ на косякахъ дома твоего и на воротахъ твоихъ,
- 21. дабы столько же много било дней вашихъ и дней дѣтей вашихъ на той землѣ, которую Господь клядся дать отцамъ вашимъ, сколько дней небо будетъ надъ землею.
- 22. Йбо если вы будете соблюдать всѣ заповѣди сін, которыя заповѣдую вамъ исполнять, будете любить Господа, Бога вашего, ходить всѣми путями Его и прилѣпляться къ Нему,
- 23. то изгонить Господь всъ народы сіи отъ лица вашего, и вы овладъете народами, которые больше и сильнъе васъ.
- 24. Всякое мѣсто, на которое ступить нога ваша, будеть ваше: отв пустыни и Ливана, отъ рѣки, рѣки Евфрата, даже до моря западнаго будуть предѣлы ваши.
- 25. Никто не устоить противь вась: Господь, Богь вашь, наведеть страхь и трепеть предъ вами на всякую землю, на которую вы ступите, какъ Онъ говориль вамъ.
- 26. Вотъ, я предлагаю вамъ сегодня благословеніе и проклятіе:
- 27. благословеніе, если послушаете заповъдей Господа, Бога вашего, которыя и заповъдую вамъ сегодня,
- 28. а проклятіе, если не послушаете заповъдей Госпола, Бога вашего, п уклонитесь отъ пути, который заповъдую вамъ сегодня, и пойдете въ слъдъ боговъ иныхъ, которыхъ вы не знаете.
- 29. Когда введетъ тебя Госполь, Богъ твой, въ ту землю, въ которую ты идешь, чтобъ овладъть ею, тогла произнеси благословеніе на горъ Гаризимъ, а проклятіе на горъ Геваль:
- (9) Второзак. 4, 40; 5, 33. (40) 3 Нарств. 21, 2. (41) Псал. 64, 10. Псал. 103, 13. (12) Псал. 64, 12. (13) Второзак. 28, 1—2. (14) Левит. 26, 4. Іерем. 5, 24. Осія 6, 3. (16) Исход. 23, 24. (17) Левит. 26, 19. Второзак. 4, 26. (18) Второзак. 6, 6, 8. Притч. 6. 21. Исход. 13, 9. (19) Второзак. 4, 9; 6, 7. (20) Второзак. 6, 9. (21) Исал. 88, 30. (22) Второзак. 6, 5. (23) Второзак. 7, 1. (24) Інс. Нав. 1, 3. (25) Исход. 23. 27. (26) Второзак. 28, 2, 15; 30, 1, 15. (28) Второзак. 27, 15; 28, 15; 8, 19. (29) Второзак. 27, 12. Інс. Нав. 8, 34. Суд. 9, 7.

- 30. вогъ онв за Іорданомъ, по дорогъ къ захождению солнца, въ земль Хананеевъ, живущихъ на равнинъ, противъ Галгала, близъ дубравы Море.
- 31. Ибо вы переходите Іорданъ, чтобы пойти овладъть землею, которую Господь, Богъ вашъ, даетъ вамъ (въ ульзъ навсегда), и овладъете ею, и бульте жить на ней.
- 32. Итакъ старайтесь соблюдать вет постановленія и законы (Его), которые предлагаю я вамъ сегодня.

ГЛАВА 12.

Воть постановленія и законы, которые вы должны стараться исполнять вь земль, которую Господь, Богь отдовь твоихъ, даеть тебь во владыніе, во вст дни, которые вы будете жить на той земль.

- 2. Истребите всв мъста, гдъ народы, которыми вы овладъете, служили богачъ своимъ, на высокихъ горахъ, и на холмахъ, и подъ всякимъ вътвистымъ деревомъ.
- 3. И разрушьте жертвенники ихъ, и сокрушите столбы ихъ, и сожгите огнемъ рощи ихъ, и разбейте истуканы боговъ ихъ, и истребите имя ихъ отъ мъста того.
- 4. Не то должны вы делать для Господа, Бога вашего;
- 5. но къ мъсту, какое изберетъ Господъ. Богъ вашъ, изъ всъхъ колънъ вашихъ, чтобы пребывать имени Его тамъ, обращайтесь и туда прихолите.
- 6. и туда приносите всесожженія віши, и жертвы ваши, и десятины ваши, и возношеніе рукъ вашихъ, и сотты ваши, и добровольныя приношенія ваши (и мирныя жертвы ваши), и первенцовъ крупнаго скота вашего и мельаго скота вашего;
- 7. и фивте тамъ предъ Господомъ, Богомъ вашимъ, и веселитесь вы и семейства ваши, о всемъ, что делатось руками вашими, чемъ благословить тебя Господъ, Богъ твой.

- 8. Тамъ вы не должны дѣлать всего, какъ мы теперь здѣсь дѣлаемъ, каждый, что ему кажется правильнымъ.
- 9. Ибо мы нынѣ еще не вступили въ мѣсто покоя и въ удѣлъ, который Господь, Богъ твой, даетъ тебѣ.
- 10. Но когда перейдете Іорданъ и поселитесь на землѣ, которую Господь, Богъ вашъ, даетъ вамъ въ удѣлъ, и когда Онъ успокоитъ васъ отъ всѣхъ враговъ вашихъ, окружающихъ васъ, и будете житъ безопасно,
- 11. тогда, какое мѣсто изберетъ Господь, Богъ вашъ, чтобы пребывать имени Его тамъ, туда приносите все, что я заповѣдую вамъ (сегодня): всесожженія ваши и жертвы ваши, десятины ваши и возношеніе рукъвашихъ, и все, избранное по обътамъ вашимъ, что вы объщали Господу (Богу вашему);
- 12. и веселитесь предъ Господомъ, Богомъ вашимъ вы и сыны ваши, и дочери ваши, и рабы ваши, и рабыни ваши, и Левитъ, который посреди жилищъ вашихъ, ибо нътъ ему части и удъла съ вами.
- 13. Берегись приносить всесожженія твои на всякомъ мѣстѣ, которое ты увидишь;
- 14. но на томъ только мѣстѣ, которое изберетъ Господь (Богъ твой) въ одномъ изъ колѣнъ твоихъ, приноси всесожженія твои, и дѣлай все, что заповѣдую тебѣ (сегодня).
- 15. Впрочемъ когда только пожелаетъ душа твоя, можешь закалать и всть, по благословенію Господа. Бога твоего мясо, которое Онъ даль тебв, во всвхъ жилищахъ твоихъ; нечистый и чистый могутъ всть сіе, какъ серну и какъ оленя.
- 16. Только крови не тыте; на землю выливайте ее, какъ воду.
- 17. Нельзя тебѣ ѣсть въ жилищахъ твоихъ десятины хлѣба твоего, и вина твоего, и первендовъкрупнаго скота твоего и мелкаго скота твоего, и всѣхъ обѣтовъ твоихъ, которые ты обѣщалъ, и добровольныхъ

(30) Быт. 12, 6; 18. 1. Гл. 12. (1) Второзак. 11, 1. (2) Исход. 34, 13. (5) Исход. 20, 22. (6) Осія 3, 4. (7) Второзак. 14, 23. (9) Евр. 4, 8. (10) З Царств. 8, 56. (11) З Царств. 8, 29. 4 Царств. 21, 4. 2 Паралином. 33, 4. Іерем. 32, 34. (12) Числ. 18, 20, 24. Второзак. 10, 9. (13) Осія 8, 11. (15) Второзак. 14, 5. Быт. 9, 4. (17) Левит. 27, 30.

приношеній твоихъ, H возношенія рукъ твоихъ.

- 18. Но тив сіе (только предъ Господомъ, Богомъ твоимъ, на томъ мъстъ, которое изберетъ Господъ, Богъ твой, -ты, и сынъ твой. и дочь твоя, и рабъ твой, и раба твоя, и Левитъ, (и пришелецъ), который въ жилищахъ твоихъ, и веселись предъ Господомъ, Вогомъ твоимъ, о всемъ, что дъладось руками твоими.
- 19. Смотри, не оставляй Левита во вст дни, (которые будешь жить) на землъ твоей.
- 20. Когда распространить Господь, Богъ твой, предалы твои, какъ Онъ говориль тебъ, и ты скажень: поъмъ я мяса, потому что душа твоя пожелаетъ всть мяса, —тогда, по желанію души твоей, фшь мясо.
- 21. Если далеко будеть оть тебя то мѣсто, которое изберетъ Господь, Богъ твой, чтобы пребывать имени Его тамъ, то закалай изъ крупнаго и мелкаго скота твоего, который далъ тебъ Господь, (Богъ твой), какъ я повельль тебь, и тшь въ жилищахъ твоихъ, по желанію души твоей.
- 22. Но тыь ихъ такъ, какъ такъ серну и оленя; нечистый какъ и чистый (у тебя) могуть фсть сіе.
- 23. Только строго наблюдай, чтобы не фсть крови, потому что кровь есть душа; не тив души вмъсть съ мясомъ.
- 24. Не ты ея; выливай ее на землю, какъ воду.
- 25. Не вшь ея, дабы хорошо было тебъ и дътямъ твоимъ послъ тебя (во въки), если будешь дълать (доброе), и справедливое предъ очами Господа, (Bora Troero).
- 26. Только святыни твои, какія будутъ у тебя, и объты твои приноси, и приходи на то мъсто, которое избереть Господь (Богъ твой, чтобы призываемо было тамъ имя Его).
- 27. И совершай всесожженія твои, мясо и кровь, на жертвенникъ Господа, | дуйте и Его бойтеся; заповъди Его

- Бога твоего; но кровь *другихъ* жертвъ твоихъ должна быть проливаема у жертвенника Господа, Бога твоего, а мясо фиь.
- 28. Слушай и исполняй всъ слова сін, которыя запов'тдую теб'т, дабы хорошо было тебь и датямь твоимь посль тебя во въкъ, если будешь дьлать доброе и угодное предъ очами Господа Бога твоего.
- 29. Когда Господь, Богъ истребить отъ лица твоего народы. къ которымъ ты идешь, чтобы взять ихъ во владаніе, и ты взявъ ихъ, поселишься въ землв ихъ.
- 30. тогда берегись, чтобы ты не попаль въ съть, последуя имъ. по истребленіи ихъ отъ лица твоего, п не искаль боговь ихъ, говоря: какъ служили народы сін богамъ своимъ. такъ буду и я дълать.
- 31. Не делай такъ Господу, Богу твоему, ибо все, чего гнушается Господь, что ненавидить Онъ, они дълають богамъ своимъ; они и сыновей своихъ и дочерей своихъ сожигаютъ на огнъ богамъ своимъ.
- 32. Все, что я заповъдую вамъ. старайтесь исполнять; не прибавляй къ тому и не убавляй отъ того.

ГЛАВА 13.

Сли возстанетъ среди тебя пророкъ, пли сновидецъ, и представить тебъ знаменіе или чудо,

- 2. и сбудется то знаменіе или чудо. о которомъ онъ говорилъ тебъ, и скажетъ притомъ: пойдемъ въ слъдъ 60говъ иныхъ, которыхъ ты не знаешь, и будемъ служить имъ,-
- 3. то не слушай словъ пророка сего, или сновидца сего; ибо чрезь сте искушаеть васъ Господь Богъ вашь, чтобы узнать, любите ли вы Господа, Бога вашего, отъ всего сердца вашего и отъ всей души вашей.
- 4. Господу, Богу вашему, послъ-

(18) Второзак. 14, 25. (19) Второзак. 14, 27. (20) Быт. 28, 14. Второзак. 19. §. (22) Второзак. 15, 22. (23) Левит. 3, 17; 17, 14. (30) Второзак. 18, 9. Inc. Нав. 23, 7. Iерем. 10, 2. (31) Левит. 18, 21. 4 Царств. 16, 3. (32) Второзак. 4, 1—2. Притч. 30. 6. Т. 13. (1) Числ. 12, 6. Мате. 24, 24. (2) 3 Царств. 13, 3. Герем. 14, 14. (3) Мате. 7, 15. Суд. 2, 22. Мате. 6, 13. (4) Второзак. 8, 6; 10, 20. Мих. 6, 8.



соблюдайте, и гласа Его слушайте, и Ему служите и къ Нему прилъпляйтесь.

- 5. А пророка того или сновидца того должно предать смерти за то, что онь уговаривать вась отступить оть Господа, Бога вашего, выведшаго вась изъ земли Египетской и избавившаго тебя изъ дома рабства, желая совратить тебя съ пути, по которому заловъдаль тебѣ идти Господь, Богъ гвой: и такъ истреби зло изъ среды себя.
- 6. Если будеть уговаривать тебя тайно братъ твой, (сынь отца твоего или) сынъ матери твоей, или сынъ твой, или дочь твоя, или жена на лонъ твоечъ, или другъ твой, который для тебя, какъ душа твоя, говоря: поймечъ в будемъ служить богамъ инымъ, вогорыхъ не зналъ ты и отцы твои,
- 7. богажъ тѣхъ народовъ, которые вокругъ тебя, близкихъ къ тебѣ или опладенныхъ отъ тебя, отъ одного края земли до другаго,—
- 5. то не соглашайся съ нимъ и не слушай его; и да не пощадитъ его глазъ твой, не жалъй его и не прикрывай его;
- 9. но убей его; твоя рука прежде всьхъ должна быть на немъ, чтобъ убить его, а потомъ руки всего народа.
- 10. Побей его камнями до смерти, ибо онъ покушался отвратить тебя отъ Господа, Бога твоего, Который вывель тебя изъ земли Египетской, изъ дома рабства.
- 11. Весь Израиль услышить сіе и убонтся, и не стануть виредь дёлать средя тебя такого зла.
- 12. Если услышишь о какомъ либо изъ городовъ твоихъ, которые Госполь, Богъ твой, даетъ тебѣ для жительства.
- 13. что появились въ немъ нечестивые люди изъ среды тебя и соблазнили жителей города ихъ, говоря: пойдемъ и будемъ служить богамъ намъ, которыхъ вы не знали,—

- 14. то ты разъищи, изследуй и хорошо распроси; и если это точная правда, что случилась мерзость сія среди тебя,
- 15. порази жителей того города остріемъ меча, предай заклятію его и все что въ немъ, и скотъ его порази остріемъ меча.
- 16. Всю же добычу его собери на средину площади его, и сожги огнемъ городъ и всю добычу его во всесожжение Господу, Богу твоему; и да будеть онъ въчно въ развалинахъ, не должно никогда вновь созидать его.
- 17. Ничто изъ заклятаго да не прилипнетъ къ рукъ твоей, дабы укротилъ Господь ярость гнъва Своего, и далъ тебъ милость и помиловалъ тебя, и размножилъ тебя, (какъ Онъ говорилъ тебъ), какъ клялся отцамъ твоимъ,
- 18. если будешь слушать гласа Господа, Бога твоего, соблюдая всё заповёди Его, которыя нынё заповёдую тебё, дёлая (доброе и) угодное предъочами Господа, Бога твоего.

ГЛАВА 14.

Вы—сыны Господа Бога вашего; не дѣлайте нарѣзовъ на тыль вашемъ и не выстригайте волосъ надъ глазами вашими, по умершемъ;

- 2. ибо ты народъ святый у Господа, Бога твоего, и тебя избралъ Господь, чтобы ты былъ собственнымъ Его народомъ изъ всёхъ народовъ, которые на землъ.
 - 3. Не вшь ни какой мерзости.
- 4. Вотъ скотъ, который вамъ можно ъсть: волы, овцы, козы,
- олень, и серна, и буйволъ и лань, и зубръ, и ориксъ, и камелопардъ.
- 6. Всякій скоть, у котораго раздвоены копыта и на обоихъ копытахъ глубокій разр'єзъ, и который скоть жуеть жвачку, тоть ішьте.
- 7. Только сихъ не вшьте изъ жующихъ жвачку и имвющихъ раздвоен-

⁽⁵⁾ Второзак. 18, 20. Іерем. 14, 15. 3 Царств. 18, 40. (6) Второзак. 17, 2; 22, 19. Матэ. 10. 37. (8) Второзак. 19, 13. (9) Второзак. 17, 7. (11) Второзак. 17, 13; 19, 20. (13) 2 Корппе. 2, 15. 2 Царств. 20, 1. 3 Царств. 21, 10. (15) Інс. Нав. 22, 12. Второзак. 2. 34. (17) Второзак. 7, 25—26. Інс. Нав. 6, 18; 7, 13. Гм. 14. (1) 3 Царств. 18, 27—28. Леват. 19, 27. (2) Второзак. 7, 6; 20, 18. (5) Дъян. 10, 14. (4) Левит. 11, 2. (5) Второзак. 12, 15. (7) 3 Царств. 11, 4.

ныя копыта съ глубокимъ разрѣзомъ: верблюда, зайца и тушканчика, потому что хотя они жують жвачку, но копыта у нихъ не раздвоены: нечисты они для васъ;

- 8. и свиньи, потому что копыта у ней раздвоены, но не жуеть жвачки: нечиста она для васъ; не вшьте мяса ихъ, и къ трупамъ ихъ не прикасайтесь.
- 9. Изъ встхъ животныхъ. которыя въ водъ, тыьте встхъ, у которыхъ есть перыя и чешуя;
- 10. а встхъ тъхъ, у которыхъ нътъ перьевъ и чешуи, не ъщьте: нечисто это для васъ.
 - 11. Всякую птицу чистую ѣшьте.
- 12. Но сихъ не должно вамъ ъсть изъ нихъ: орла, грифа и морскаго орла,
- 13. и коршуна, и сокола и кречета съ породою ихъ,
- 14. и всякаго ворона съ породою его,
- 15. и страуса, и совы, и чайки, и ястреба съ породою его,
 - треоа съ породою его, 16. и филина, и ибиса, и лебедя,
- 17. и пеликана, и сипа, и рыболова.
- 18. и цапли, и зуя съ породою его, и удода, и нетопыря.
- 19. Всѣ крылатыя пресмыкающіяся нечисты для васъ; не ѣшьте (ихъ).
 - 20. Всякую птицу чистую ѣшьте.
- 21. Не вшьте ни какой мертвечины; иноземцу, который случится въ жилищахъ твоихъ, отдай ее, онъ пусть есть ее, или продай ему, ибо ты народъ святый у Господа, Бога твоего. Не вари козленка въ молокъ матери его.
- 22. Отделяй десятину отъ всего произведения семянъ твоихъ, которое приходитъ съ поля (твоего) каждогодно,
- 23. и вшь предъ Господомъ, Богомъ твоимъ, на томъ месть, которое избереть Онъ, чтобы пребывать имени Его тамъ; (приноси) десятину хлеба твоего,

вина твоего и елея твоего, и первенцовъ крупнаго скота твоего и мелкаго скота твоего, дабы ты научился бояться Господа, Бога твоего, во всъ дни.

- 24. Если же длинна будеть для тебя дорога, такъ-что ты не можешь нести сего, потому что далеко отъ тебя то мъсто, которое избереть Господь, Богь твой, чтобъ положить тамъ имя Свое, и Господь, Богь твой, благословиль тебя.
- 25. то промъняй это на серебро и возьми серебро въ руку твою, и приходи на мъсто, которое изберетъ Господь, Богъ твой;
- 26. и покупай на серебро сіе всего, чего пожелаетъ душа твоя, воловь овецъ, вина, сикера и всего, чего потребуетъ отъ тебя душа твоя; и ышь тамъ предъ Господомъ, Богомъ твонить, и веселись ты и семейство твое.
- 27. И Левита, который въ жилищахъ твоихъ, не оставь, нбо нътъ ему части и удъла съ тобою.
- 28. По прошествій же трехъ льть отдъляй всь десятины произведеній твоихъ въ тотъ годъ, и клади (сіе) въ жилищахъ твоихъ;
- 29. и пусть прійдеть Левить, ной ему нѣть части и удѣла съ тобою, и пришелецъ, и сирота, и вдова, которые находятся въ жилищахъ тво-ихъ, и пусть ѣдять и насыщаются, дабы благословиль тебя Господь, Богь твой, во всякомъ дѣлѣ рукъ твоихъ, которое ты будешь дѣлать.

ГЛАВА 15.

Бъ седьмый годъ дълай прощеніе.

- 2. Прощеніе же состоить въ томь чтобы всякій заимодавець, который даль взаймы ближнему своему, простиль долгь и не взыскиваль съ ближняго своего или съ брата своего, ибо провозглашено прощеніе ради Господа. (Бога твоего).
- 3. Съ иноземца взыскивай, а что будетъ твое у брата твоего, прости.
- (8) Исаія 65, 4. (9) Левит. 11, 9. (11) Левит. 11, 21. (12) Левит. 11, 13. (21) Исход. 23, 19; 34, 26. (22) Левит. 27, 30. Числ. 18, 21. (23) Второзак. 12, 7. Мате. 21, 12. (25) Мате. 21, 12. (26) Левит. 10, 9. Второзак. 27, 7. (27) Числ. 18, 20, 24. (28) Левит. 27, 30. (29) Притч. 10, 24—25. 2 Корине. 9, 6. Гл. 15. (1) Исход. 21, 2. Левит. 25, 4. Герем. 34, 14. (3) Сирах. 4, 1.



- 4. Развъ только не будеть у тебя нинцаго: ноо благословить тебя Господь, воль твой, даеть тебь въ удъль, чтобы ты взяль ее въ наслъдство;
- 5. если только будешь слушать гласа Господа, Бога твоего, и стараться исполнять всв заповеди сіи, которыя в сегодня заповедую тебе,
- 6. поо Господь, Богь твой, благословить тебя, какъ Онь говориль тебь, и ты будешь давать взаймы многимъ народамъ, а самъ не будешь брать взаймы; и господствовать будешь надъ многими народами, а они надъ тобою не будуть господствовать.
- 7. Если же будеть у тебя нищій кто либо изъ братьевъ твоихъ, въ одномъ изъ жилищъ твоихъ, на землѣ твоей, которую Господь, Богъ твой, даетъ тебѣ, то не ожесточи сердца твоего и не сожии руки твоей предънищимъ братомъ твоимъ,
- 5. но открой ему руку твою и дай ему взаймы, смотря по его нуждь, въ чемъ онъ нуждается.
- 9. Берегись, чтобы не вошла въ сердне твое беззаконная мысль: приближается седьмый годъ, годъ прощенія: и чтобъ от того глазъ твой не слъзался немилостивъ къ нищему брату твоему. и ты не отказалъ ему; ибо онъ возопіетъ на тебя къ Господу, и булеть на тебв (великій) грёхъ.
- 10. Дай ему (и взаймы дай ему, сполько онъ просить, и сколько ему нужно), и когда будещь давать ему, не должно скоровть сердце твое, ибо за то благословить тебя Господь, Богь твой, во всехъ делахъ твоихъ и во всемъ, что будеть делаться твоими руками.
- 11. Ибо нищіе всегда будуть среди земли (твоей); потому я и повельваю тебь: отверзай руку твою брату твоему. бъдному твоему и нищему твоему на земль твоей.
 - 12. Если продастся тебь брать твой,

- Еврей, или Евреянка, то шесть лѣть долженъ онъ быть рабомъ тебѣ, а въ седьмый годъ отпусти его отъ себя на свободу.
- 13. Когда же будешь отпускать его оть себя на свободу, не отпусти его съ пустыми руками:
- 14. но снабди его отъ стадъ твоихъ, отъ гумна твоего и отъ точила твоего; дай ему, чъмъ благословилъ тебя Господъ, Богъ твой.
- 15. Помни, что (и) ты быль рабомъ въ землъ Египетской и избавилъ тебя Господь, Богъ твой, потому я сегодня и заповъдую тебъ сіе.
- 16. Если же онъ скажетъ тебъ: не пойду я отъ тебя, потому что я люблю тебя и домъ твой, потому что хорошо ему у тебя,
- 17. то возьми шило и проколи ухо его къ двери; и будеть онъ рабомъ твоимъ на въкъ. Такъ поступай и съ рабою твоею.
- 18. Не считай этого для себя тяжкимъ, что ты долженъ отпустить его отъ себя на свободу, ибо онъ въ шесть лъть заработалъ тебъ вдвое противъ платы наемника; и благословить тебя Господь, Богъ твой, во всемъ, что ни будешь дълать.
- 19. Все первородное мужескаго пола, что родится отъ крупнаго скота твоего, посвящай Господу, Богу твоему: не работай на первородномъ волъ твоемъ, и не стриги первороднаго изъ мелкаго скота твоего.
- 20. Предъ Господомъ Богомъ твоимъ каждогодно съёдай это ты и семейство твое, на мёств, которое избереть Господь (Богъ твой).
- 21. Если же будеть на немъ порокъ, хромота или слъпота (или) другой какой нибудь порокъ, то не приноси его въ жертву Господу, Богу твоему;
- 22. но въ жилищахъ твоихъ ѣшь его; нечистый какъ и чистый (могутъ ѣсть), какъ серну и какъ оленя.
- (5) Второзак. 2, 1—2. (6) Второзак. 28, 11—12. (7) Исход. 22, 25. Левит. 25, 35. Мате. 5, 42. (8) Мате. 5, 42. (9) 2 Корине. 6, 15. (40) Мате. 5, 42. Лук. 6, 30. (41) Мате. 26, 11. (42) Исход. 21, 2. Іерем. 34, 14. (43) Быт. 21, 14. 2 Паралипом. 28, 15. (46) Исход. 21, 5—6. (47) 1 Царств. 1, 22. (49) Исход. 13, 2; 22, 13. Числ. 3, 13. (20) Второзак. 12, 11. (21) Левит. 22, 20. Сирах. 35, 11. (22) Второзак. 12, 15.

23. Только крови его не тішь; на землю выливай ее, какъ воду.

ГЛАВА 16.

Наблюдай мѣсяцъ Авивъ, и совершай Пасху Господу, Богу твоему, потому что въ мѣсяцѣ Авивѣ вывелъ тебя Господь, Богъ твой, изъ Египта ночью.

- 2. И закалай Пасху Господу, Богу твоему, изъ мелкаго и крупнаго скота на мѣстѣ, которое изберетъ Господь, чтобы пребывало тамъ имя Его.
- 3. Не тыб съ нею кваснаго; семь дней тыб съ нею опртсноки, хлтоб объдствія, ибо ты съ поситшностью вышель изъ земли Египетской, дабы ты помниль день исшествія своего изъ земли Египетской, во вст дни жизни твоей.
- 4. Не должно находиться у тебя ни что квасное во всемъ удълътвоемъ впродолженое семи дней, и изъ мяса, которое ты принесъ въ жертву вечеромъ въ первый день, ни что не должно оставаться до утра.
- 5. Не можешь ты закалать Пасху въ которомъ нибудь изъ жилищъ твоихъ, которыя Господь, Богъ твой, дасть тебъ,
- 6. но только на томъ мѣстѣ, которое изберетъ Господь, Богъ твой, чтобы пребывало тамъ имя Его, закалай Пасху вечеромъ при захожденіи солнца, въ то самое время, въ которое ты вышелъ изъ Египта.
- 7. И испеки и съвшь на томъ мъстъ, которое изберетъ Господь, Богъ твой, а на другой день можешь возвратиться и войти въ шатры твои.
- 8. Шесть дней тиь пръсные хльбы, а въ седьмый день отданіе праздника Господу, Богу твоему; не занимайся работою.
 - 9. Семь седмицъ отсчитай себъ; на-

- чинай считать семь седмицъ съ того времени, какъ появится серпъ на жатвъ.
- 10. Тогда совершай праздникъ седмицъ Господу, Богу твоему, по усердію руки твоей, сколько ты дашь, смотря по тому, чёмъ благословить теоя Господь, Богъ твой.
- 11. И веселись предъ Господомъ, Богомъ твоимъ ты и сынъ твой, и дочь твоя, и рабъ твой, и раба твоя, и Левитъ, который въ жилищахъ твоихъ, и пришелецъ, и сирота, и вдова, которые среди тебя, на мъстъ, которое изберетъ Господъ, Богъ твой, чтобы пребывало тамъ имя Его.
- 12. Помни, что ты былъ рабомъ въ Египтъ, и соблюдай и исполняй постановленія сіи.
- 13. Праздникъ кущей совершай у себя семь дней, когда уберешь съ гумна твоего и изъ точила твоего.
- 14. И веселись въ праздникъ твой ты и сынъ твой, и дочь твоя, и рабъ твой, и раба твоя, и Левитъ, и пришелецъ, и сирота, и вдова, которые въ жилищахъ твоихъ.
- 15. Семь дней празднуй Госполу, Богу твоему, на масста, которое избереть Господь Богъ твой (чтобы призываемо было тамъ имя Его); ибо благословить тебя Господь, Богъ твой, во всахъ произведеніяхъ твоихъ и во всякомъ дала рукъ твоихъ, и ты будень только веселиться.
- 16. Три раза въ году весь мужескій поль должень являться предълице Господа, Бога твоего, на мѣсто, которое изоереть Онъ: въ праздникъ опрѣсноковъ, въ праздникъ седмицъ и въ праздникъ кущей; и никто не долженъ являться предълице Господа съ пустыми руками,
- 17. но каждый съ даромъ въ рукъ своей, смотря по благословенію Господа, Бога твоего, какое Онъ далъ
- (23) Левит. 3. 17; 17, 10. Второзак. 12, 16, 23. Гл. 16. (1) Исход. 12, 18. Левит. 23. 5. Числ. 9, 2. (2) Исход. 12, 3. Числ. 28, 19. Второзак. 12, 5. (3) Исход. 12, 14; 12, 39. (4) Исход. 12, 20; 12, 10. 2 Паралипом. 35, 1, 18. (6) Марк. 14, 13. Лук. 2, 42. Исход. 12, 6. (7) Исход. 12, 9. 2 Паралипом. 35, 13. (8) Исход. 12, 15. Левит. 23. 8. (9) Левит. 23. 15. Числ. 28, 26. Лук. 2, 1. (40) Исход. 23, 17. Второзак. 26. 2. (41) Неем. 8, 10. (45) Исход. 23, 17. Левит. 23, 34. 3 Парств. 8. 2. (44) Пеем. 8, 10. (46) Исход. 23, 17; 34, 23. Спрах. 35, 4. (47) Товит. 4, 8.

- 18. Во встхъ жилищахъ твоихъ, которыя Господь Богъ твой дастъ тео́ъ, поставь сео́ъ судей и надзирателей по колънамъ твоимъ, чтоо́ъ они судили народъ судомъ праведнымъ.
- 19. Не извращай закона, не смотри на лица и не бери даровъ, ибо дары оследляютъ глаза мудрыхъ и превращаютъ дело правыхъ.
- 20. Правды, правды ищи, дабы ты быль живъ и овладъль землею, которую Господь Богь твой даеть тебъ.
- 21. Не сади себт рощи изъ какихъ вебо деревъ при жертвенникт Господа Бога твоего, который ты сдъзаешь себт,
- 22. и не ставь себь столба, чего невавилить Госполь Богь твой.

ГЛАВА 17.

Не приноси въ жертву Господу Богу твоему вола, или овцы, на которой булетъ порокъ, или что-нибудь хулое, ибо это мерзость для Господа Бога твоего.

- 2. Если найдется средитебя въ какомъ либо изъ жилищъ твоихъ, которыя Господь Богъ твой даетъ тебъ, мужчина или женщина, кто сдълаетъ зло предъ очами Господа Бога твоего, преступивъ завътъ Его,
- 3. и пойдеть и станеть служить внымъ богамъ, и поклонится имъ, или солнцу, или лунъ, или всему воинству небесному, чего я не повелълъ;
- 4. и тео́т возвъщено будеть, и ты услышишь, то ты хорошо разъищи. И если это точная правда, если сдълана перзость сія въ Израиль,
- 5. то выведи мужчину того, или женщину ту, которые сделали злосіе, съ воротамъ твоимъ и побей ихъ камнями до смерти.
- 6. По словамъ двухъ свидътелей, вля грехъ свидътелей, долженъ умереть осуждаемый на смерть. Не должно

- предавать смерти по словамъ одного свидътеля.
- 7. Рука свидътелей должна быть на немъ прежде вспхъ, чтобъ убить его, потомъ рука всего народа; и такъ истреби зло изъ среды себя.
- 8. Если по какому ділу затруднительнымъ будеть для тебя разсудить между кровью и кровью, между судомъ и судомъ, между побоями и побоями, и будутъ несогласныя мития въ воротахъ твоихъ, то встань и пойди на мъсто, которое изберетъ Господь Богъ твой (чтобы призываемо было тамъ имя Его),
- 9. и прійди къ священникамъ Левитамъ и къ судьт, который будетъ въ тт дни, и спроси ихъ, и они скажутъ тебъ, какъ разсудить.
- 10. И поступи по слову, какое они скажуть тебѣ, на томъ мѣстѣ, которое избереть Господь (Богъ твой, чтобы призываемо было тамъ имя Его), и постарайся исполнить все, чему они научатъ тебя.
- 11. По закону, которому научать они тебя, и по определеню, какое они скажуть тебе, поступи и не уклоняйся ни направо, ни налево оть того, что они скажуть тебе.
- 12. А кто поступить такъ дерзко, что не послушаетъ священника, стоящаго тамъ на служеніи предъ Господомъ Богомъ твоимъ, или судьи (который будетъ въ тѣ дни), тотъ долженъ умереть,—и такъ истреби зло отъ Израиля.
- 13. И весь народъ услышить и убоится, и не будуть впредь поступать дерзко.
- 14. Когда ты прійдешь въ землю, которую Господь Богь твой даеть теоф, и овладъешь ею, и поселишься на ней, и скажешь: поставлю я надъ собою царя, подобно прочимъ народамъ, которые вокругъ меня,—
 - 15. то поставь надъ собою царя,

(18) 2 Паралином. 19, 5. Премудр. 6, 5. Псал. 81, 3. (19) Второзак. 1, 17. Исход. 23, 8. Левит. 19, 15. Притч. 24, 23. Сирах. 20, 29. Іоан. 7, 24. Іак. 2, 1. (22) Левит. 26, 1. Гл. 17. (1) Левит. 22. 20. Второзак. 15, 22. Малах. 1, 8, 13. (2) Второзак. 13, 6—7. (3) Второзак. 4, 19. Іср. 8, 2. (6) Второзак. 19, 15. Мате. 18, 16. Іоан. 8, 17. 2 Корине. 13, 1. Евр. 2, 22. (7) Второзак. 13, 9. (8) 2 Паралином. 19, 10. (9) 2 Паралином. 19, 8, 11. Малах. 2, 7. Мате. 23, 3. (14) Второзак. 5, 29; 28, 14. (12) 3 Царств. 18, 26. (15) Второзак. 13, 11; 10, 8. Римля. 13, 14. (14) 1 Царетв. 8, 5. Осія 3, 10. Даян. 13, 21.

котораго изберетъ Господь Богъ твой; изъ среды братьевъ твоихъ поставь надъ собою царя; не можешь поставить надъ собою (царемъ) иноземца, который не братъ тебъ.

- 16. Только чтобъ онъ не умножаль себѣ коней и не возвращалъ народа въ Египетъ для умноженія себѣ коней, ибо Господь сказалъ вамъ: не возвращайтесь болье путемъ симъ;
- 17. и чтобы не умножалъ себѣ женъ, дабы не развратилось сердце его, и чтобы серебра и золота не умножалъ себѣ чрезмѣрно.
- 18. Но когда онъ сядетъ на престолъ царства своего, долженъ списать для себя списокъ закона сего съ книги, находищейся у священниковъ Левитовъ,
- 19. и пусть онъ будеть у него и пусть онъ читаеть его во всё дни жизни своей, дабы научался бояться Господа Бога своего и старался исполнять всё слова закона сего и постановленія сіи;
- 20. чтобы не надмевалось сердце его предъ братьями его, и чтобы не уклонялся онъ отъ закона ни направо, ни налѣво, дабы долгіе дни пребылъ на царствѣ своемъ онъ и сыновья его посреди Изранля.

ГЛАВА 18.

Священникамъ Левитамъ, всему колъну Левіину, не будетъ части и удъла съ Израилемъ: они должны питаться жертвами Господа и Его частью;

- 2. уділа же не будеть ему между братьями его: Самъ Господь уділь его, какъ говориль Онъ ему.
- 3. Вотъ, что должно быть положено священникамъ отъ народа, отъ приносящихъ въ жертву воловъ или овецъ: должно отдавать священнику плечо, челюсти и желудокъ.
- 4. Также начатки отъ хлѣба твоего, вина твоего и елея твоего, и начатки отъ шерсти овецъ твоихъ отдавай ему,

- 5. ибо его избралъ Господъ Богъ твой изъ всѣхъ колѣнъ твоихъ, чтобы онъ предстоялъ (предъ Господомъ Богомъ твоимъ), служилъ (и благословлялъ) во имя Господа, самъ и сыны его во всѣ дни.
- 6. И если Левитъ прійдеть изъ одного изъ жилищъ твоихъ, изъ всей земли (сыновъ) Израилевыхъ, гдѣ онъ жилъ, и прійдетъ по желанію души своей на мѣсто, которое изберетъ Господь,
- 7. и будетъ служить во имя Господа Бога своего, какъ и всъ братья его Левиты, предстоящіе тамъ предъ Господомъ,—
- 8. то пусть они пользуются одинаковою частью, сверхъ полученнаго отъ продажи отцовскаго имущества.
- 9. Когда ты войдешь въ землю, которую даетъ тебъ Господь Богъ твой, тогда не научись дълать мерзости, какія дълали народы сіи.
- 10. Не долженъ находиться у тебя проводящій сына своего или дочь свою чрезъ огонь, прорицатель, гадатель, ворожея, чародій,
- обаятель, вызывающій духовь, волшебникъ и вопрошающій мертвыхъ.
- 12. Ибо мерзокъ предъ Господомъ всякій, дълающій это, и за сіи-то мерзости Господь Богъ твой изгоняеть ихъ отъ лица твоего.
- 13. Будь непороченъ предъ Господомъ Богомъ твоимъ.
- 14. Ибо народы сіи, которыхъ ты изгоняень, слушаютъ гадателей и прорицателей, а тебъ не то далъ Господь Богъ твой.
- 15. Пророка изъ среды тебя, изъ братьевъ твоихъ, какъ меня, воздвитнетъ тебъ Господь Богъ твой,—его слушайте,—
- 16. такъ какъ ты просилъ у Господа Бога твоего, при Хоривѣ въ день собранія, говоря: да не услышу впредь гласа Господа Бога моего, и огня сего великаго да не увижу болѣе, дабы мнѣ не умереть.
- (16) 1 Царств. 10, 25. 3 Царств. 4, 26; 10, 28. (17) 2 Царств. 5, 13. (18) 3 Царств. 1. 13. (19) Мате. 5, 19. (20) Исал. 101, 2. Інс. Нав. 1, 7—8. Псал. 118, 12. 24. Гл. 18. (1) Числ. 18. 20. Второзак. 10, 9. 1 Корине. 9, 13. (4) Неем. 10, 37. Ісзек. 44, 30. (9) Левит. 18, 26. Второзак. 12, 30. (10) Левит. 20, 27. 1 Царств. 28, 7. (15) Дъян. 3, 22; 7, 37. (16) Исхол. 20, 19. Евр. 12, 18, 20.

- 17. И сказаль инъ Господь: хорошо то, что они говорили (тебъ).
- 18. И воздвигну имъ пророка изъ среды братьевъ ихъ, такого какъ ты, и вложу слова Мои въ уста его, и онъ будетъ говорить имъ все, что Я повелю ему.
- 19. А кто не послушаеть словь Моихъ, которыя (пророкъ тоть) будеть говорить Моимъ именемъ, съ того Я взыщу.
- 20. Но пророка, который дерзнеть говорить Моимъ именемъ то, чего Я не повельлъ ему говорить, и который будеть говорить именемъ боговъ иныхъ, такого пророка предайте смерти.
- 21. И если скажешь въ сердцѣ твоемъ: какъ мы узнаемъ слово, которое не Господь говорилъ?
- 22. Если пророкъ скажетъ именемъ Господа, но слово то не сбудется и не исполнится, то не Господь говорилъ сіе слово, но говорилъ сіе пророкъ по дерзости своей,—не бояся его.

ГЛАВА 19.

Погда Господь Богь твой истребить народы, которых в землю даеть тебь Господь Богь твой, и ты вступишь въ наследіе после нихъ, и посединься въ городах вихъ и домахъ ихъ,

- 2. тогда отдѣли себѣ три города среди земли твоей, которую Господь Богъ твой даетъ тебѣ во владѣніе.
- 3. Устрой сео́т дорогу, и раздѣли на три части всю землю твою, которую Господь Богъ твой даетъ тео́т въ удѣлъ; они будуть служить уо́тжищемъ всякому уо́ійцѣ.
- 4. И вотъ какой убійца можеть убітать туда и остаться живъ: кто убьеть ближняго своего безъ наміренія, не бывъ врагомъ ему вчера и третьяго дня.
- 5. Кто пойдеть съ ближнимъ своимъ въ лъсъ рубить дрова, и размах-

- нется рука его съ топоромъ, чтобы срубить дерево, и соскочить жельзо съ топорища и попадеть въ ближняго, и онъ умреть,—такой пусть убъжить въ одинъ изъ городовъ тъхъ, чтобъ остаться живымъ,
- 6. дабы мститель за кровь въ горячности сердца своего не погнался за убійцею и не настигь его, если далекъ будеть путь, и не убиль его, между тъмъ какъ онъ не подлежсить осужденію на смерть, ибо не быль врагомъ ему вчера и третьяго дня.
- 7. Посему и и далъ тебъ повельніе, говоря: отдъли себъ три города.
- 8. Когда же Господь Богъ твой распространить предалы твои, какъ онъ клялся отцамъ твоимъ, и дастъ теба всю землю, которую Онъ объщалъ дать отцамъ твоимъ,
- 9. если ты будешь стараться исполнять всв сіи заповеди, которыя я заповедую тебе сегодня, любить Господа Бога твоего и ходить путями Его, во все дни,—тогда къ симъ тремъ городамъ прибавь еще три города,
- 10. дабы не проливалась кровь невиннаго среди земли твоей, которую Господь Богъ твой даетъ тебѣ въудѣлъ, и чтобы не было на тебѣ (вины) крови.
- 11. Но если кто (у тебя) будеть врагомъ ближнему своему и будеть подстерегать его, и возстанеть на него и убъеть его до смерти, и убъжить въ одинъ изъ городовъ тъхъ,
- 12. то старѣйшины города его должны послать, чтобы взять его оттуда и предать его въ руки истителя за кровь, чтобъ онъ умеръ.
- 13. Да не пощадить его глазь твой. Смой съ Израиля кровь невиннаго, и будеть тебъ хорошо.
- 14. Не нарушай межи ближняго твоего, которую положили предки въ удълъ твоемъ, доставшемся тебъ въ землъ, которую Господъ Богъ твой даетъ тебъ во владъніе.

(18) Іоан. 1, 45; 6, 14. (19) 4 Царств. 2, 24. Іоан. 12, 48. (20) Второзак. 13, 5. Іерем. 14. 14. (21) Іерем. 23, 31. (22) Іерем. 28, 9. Гл. 19. (2) Исход. 21, 13. Числ. 35, 10—11. Второзак. 4, 41. Іис. Нав. 20, 2. (4) Числ. 35, 22. (6) Числ. 35, 18. (7) Іис. Нав. 20, 7. (8) Быт. 28, 14. Второзак. 12, 2. (9) Іис. Нав. 20, 8. (11) Числ. 35, 2. (12) Числ. 35, 19. 2 Царств. 14, 7. (13) Второзак. 13, 8. 3 Царств. 2, 31. (14) Второзак. 27, 17. Притч. 22, 28. Остя 5, 10.

- 15. Недостаточно одного свидѣтеля противъ кого либо въ какой нибудь винѣ и въ какомъ нибудь преступленіи и въ какомъ нибудь грѣхѣ, которымъ опъ согрѣшитъ: при словахъ двухъ свидѣтелей, или при словахъ трехъ свидѣтелей, состоится (всякое) дѣло.
- 16. Если выступитъ противъ кого свидътель несправедливый, обвиняя его въ преступленіи,
- 17. то пусть предстануть оба сін челов'єка, у которых в тяжба, предъ Господа, предъ свищенниковъ и предъсудей, которые будуть въ тъ дни.
- 18. Судьи должны хорошо изследовать, и если свидетель тотъ свидетель ложный, ложно донесъ на брата своего,
- 19. то сдалайте ему то, что онъ умышлялъ сдалать брату своему. И такъ истреби зло изъ среды себя.
- 20. И прочіе услышать и убоятся, и не стануть впредь ділать такое зло среди тебя.
- 21. Да не пощадить (его) глазъ твой: душу за душу, глазъ за глазъ, зубъ за зубъ, руку за руку, ногу за ногу. (Какой кто сдълаетъ вредъ ближнему своему, тъмъ должно отплатить ему.)

ГЛАВА 20.

Рогда ты выйдень на войну противъ врага твоего и увидинь коней и колесницы (и) народа болге, нежели у тебя, то не бойся ихъ, ибо съ тобою Господъ Вогъ твой, Который вывелъ тебя изъ земли Египетской.

- 2. Когда же приступаете къ сраженію, тогда пусть подойдеть священникъ и говорить народу,
- 3. и скажеть ему: слушай, Израшль, вы сегодня вступаете въ сражение съ врагами вашими, да не ослабъеть сердце ваше, не бойтесь, не смущайтесь и не ужасайтесь ихъ,
 - 4. ибо Господь, Богь вашь, идеть

- съ вами, чтобы сразиться за васъ съ врагами вашими (и) спасти васъ.
- 5. Надзиратели же пусть объявять народу, говоря: кто построиль новый домь и не обновиль его, тоть пусть идеть и возвратится въ домъ свой, дабы не умерь на сражении, и другой не обновиль его.
- 6. И кто насадилъ виноградникъ и не пользовался имъ, тотъ пусть идеть и возвратится въ домъ свой, дабы не умеръ на сражени, и другой не воспользовался имъ.
- 7. И кто обручился съ женою и не взяль ее, тотъ пусть идетъ и возвратится въ домъ свой, дабы не умеръ на сраженіи, и другой не взялъ се.
- 8. И еще объявять надзиратели народу и скажуть: кто боязливь и малодушень, тоть пусть идеть и возвратится въ домь свой, дабы онъ не сдълаль робкими сердца братьевъ его, какъ его сердце.
- 9. Когда надзиратели скажуть все это народу, тогда должно поставить военныхъ начальниковъ въ вожди народу.
- 10. Когда подойдешь къгороду, чтоби завоевать его, предложи ему миръ.
- 11. Если онъ согласится на миръ съ тобою и отворитъ тебъ ворота то весь народъ, который найдется въ немъ, будетъ платить тебъ дань в служить тебъ.
- 12. Если же онъ не согласится на миръ съ тобою и будеть вести съ тобою войну, то осади его.
- 13. И когда Господь Богъ твой предасть его въ руки твои, порази въ немъ весь мужескій поль остріемъ меча.
- 14. Только женъ и детей и скоть и все, что въ городе, всю добычу его возьми себе и пользуйся добычею враговъ твоихъ, которыхъ предаль тебе Господь Богъ твой.
- 15. Такъ поступай со всеми городами, которые отъ тебя весьма далеко, которые не изъ числа городовъ нагродовъ сихъ.
 - 16. А въ городахъ сихъ народовъ,

(45) Числ. 35, 30. Второзак. 17, 6. Мате. 18. 16. Іоан. 8, 17. 2 Корине. 13, 1. Евр. 10. 28. (47) Второзак. 17, 9. (49) Притч. 19, 5. (20) Второзак. 13, 11; 17, 13. (24) Исход. 21, 24. Девит. 24, 20. Мате. 5, 38. Гл. 20. (2) Числ. 31, 6. (5) 1 Маккав. 3, 56. (6) Девит. 19, 23. Второзак. 28, 30. (7) Второзак. 24, 5. (8) Суд. 7, 3. (40) Числ. 21, 21. (45) Числ. 31, 7. 3 Царств. 11, 16. (44) Числ. 31, 27. (46) Числ. 25, 7.

доторыхъ Господь Богъ твой даетъ тебъ во владъніе, не оставляй въживихъ ни одной души;

17. во предай ихъ заклятію: Хеттескъ, и Аморреевъ, и Хананеевъ, и Фърезеевъ, и Евеевъ, и Іевусеевъ, (и Геугесевъ), какъ повельть тебъ Гослов Богь твой,

14. даби они не научили васъ дъдатъ такія же мерзости, какія они дъдалдая о́оговъ своихъ, и дабы вы не тър финии предъ Господомъ Богомъ въздалува.

19. Если долгое время будень держать вы осадь (какой нибудь) городь, чтобы завоевать его и взять его, то не горги деревь его, отъ которыхъ можно витаться, и не опустощай окрестветей, ябо дерево на поль не человых чтобы могло уйти отъ тебя въ укрышене.

20. Товко тв дерева, о которыхъ ти зваещь, что они ничего не приносять въ пищу, можешь портить и рубны строить украпления противъ годою вереть съ тобою верет, доколь не покоришь его.

ГЛАВА 21.

Сли вы земль, которую Господы Богы твой дасты тебь во владынле, найдены будеты убитый, лежащій на поль, и неизвъстно, кто убиль его,

2. то пусть выйдуть старъйшины твой в суды твои и измърять разстояние до городовъ, которые вокругъ убятаго.

3. И стартйшины города того, который будеть ближайшій къ убитому, кусть возьмуть телицу, на которой не каботым, (и) которая не носила ярма,

4. и пусть старъйшины того города озьедуть сію телицу въ дикую долину, которая не разработана и не засъяна, и заколють тамъ телицу въ долинъ.

5. И прійдуть священники, сыны Лезінны (ибо ихъ избралъ Господь Беть твой служить Ему и благословлять именемъ Господа, и по слову ихъ должно ръшить всякое спорное дъло и всякій причиненный вредъ),

- 6. и всѣ старѣйшины города того, ближайшіе къ убитому, пусть омоють руки свои надъ (головою) телицы, зарѣзанной въ долинѣ,
- 7. и объявять и скажуть: руки наши не пролили крови сей, и глаза наши не видъли;
- 8. очисти народъ Твой, Израиля, который Ты, Господи, освободилъ (изъ земли Египетской), и не вмъни народу Твоему, Израилю, невинной крови. И они очистятся отъ крови.
- 9. Такъ долженъ ты смывать у себя кровь невиннаго, если хочешь дълать (доброе) и справедливое предъ очами Госпола (Бога твоего).
- 10. Когда выйдешь на войну противъ враговъ твоихъ, и Господь Богъ твой предастъ ихъ въ руки твои, и возьмешь ихъ въ пленъ,
- 11. и увидишь между плънными женщину, красивую видомъ, и полюбищь ее, и захочешь взять ее себъ въ жену,
- 12. то приведи ее въ домъ свой, и пусть она острижеть голову свою и обрежеть ногти свои,
- 13. и сниметь съ сеоя плѣнническую одежду свою, и живеть въ домѣ твоемъ, и оплакиваеть отца своего и матерь свою впродолжение мѣсяца; и послѣ того ты можешь войти къ ней и сдѣлаться ея мужемъ, и она будетъ твоею женою.
- 14. Если же она послю не понравится тебъ, то отпусти ее, куда она захочетъ, но не продавай се за серебро и не обращай ее въ рабство, потому что ты смирилъ ее.
- 15. Если у кого будуть двъ жены— одна любимая, а другая нелюбимая, и какъ любимая, такъ и нелюбимая родять ему сыновей, и первенцемъ будеть сынъ нелюбимой,—
- 16. то, при раздълъ сыновьямъ своимъ имънія своего, онъ не можетъ сыну жены любимой дать первепство предъ первороднымъ сыномъ нелюбимой;

⁽¹⁷⁾ Інс. Нав. 6, 18. (19) Суд. 2, 17. (20) Іерем. 6, 6. Ем. \$1. (5) Второзак. 10, 8; 17. 8-9. (6) Исал. 25, 6. Мате. 27, 24. (11) Исход. 34, 16. Второзак. 7, 3. (14) Малах. 2. 16. Мате. 19, 8. Второзак. 24, 7. (15) Быт. 29, 30. 1 Царств. 1, 5-6.

- 17. но первенцемъ долженъ признать сына нелюбимой, (и) дать ему двойную часть изъ всего, что у него найдется, ибо онъ есть начатокъ силы его, ему принадлежить право первородства.
- 18. Если у кого будетъ сынъ буйный и непокорный, неповинующійся голосу отца своего и голосу матери своей, и они наказывали его, но онъ не слушаетъ ихъ,—
- 19. то отепъ его и мать его пусть возьмуть его и приведуть его къ старъйшинамъ города своего и къ воротамъ своего мъстопребыванія
- 20. и скажутъ старъйшинамъ города своего: сей сынъ нашъ буенъ и непокоренъ, не слушаетъ словъ нашихъ, мотъ и пъяница;
- 21. тогда всѣ жители города его пусть побьють его камнями до смерти. И такъ истреби зло изъ среды себя, и всѣ Израильтяне услышать и убоятся.
- 22. Если въ комъ найдется преступленіе, достойное смерти, и онъ будетъ умерщвленъ, и ты повъсишь его на деревъ,
- 23. то тъло его не должно ночевать на деревъ, но погреби его въ тотъ же день, ибо проклять предъ Богомъ (всякій) повъшенный (на деревъ), и не оскверняй земли твоей, которую Господъ Богъ твой даетъ тебъ въ удълъ.

ГЛАВА 22.

Ногда увидишь вола брата твоего или овцу его заблудившихся, не оставляй ихъ, но возврати ихъ брату твоему.

- 2. Если же не близко будеть къ тебъ братъ твой, или ты не знаешь его, то прибери ихъ въ домъ свой, и пусть они будутъ у тебя, доколъ братъ твой не будетъ искать ихъ, и тогда возврати ему ихъ.
- 3. Такъ поступай и съ осломъ его, такъ поступай съ одеждою его, такъ поступай со всякою потерянною вещью

- брата твоего, которая будеть имъ потеряна и которую ты найдешь: нельзя теб'в уклоняться отъ сего.
- Когда увидинь осла брата твоего или вола его упаднихъ на пути, не оставляй ихъ, но подними ихъ съ нимъ вмъстъ.
- 5. На женщинт не должно быть мужской одежды, и мужчина не долженть одтваться въ женское платье, ибо мерзокт предъ Господомъ Богомъ твоимъ всякій дълающій сіе.
- 6. Если попадется тебт на дорогь птичье гитадо на какомъ либо деревт или на землт съ птенцами или яйцами, и мать сидитъ на птенцахъ или на яйцахъ, то не бери матери вмъстъ съ дътьми;
- 7. мать пустй, а дѣтей возьми себѣ, чтобы тебѣ было хорошо, и чтобы продлились дни твои.
- 8. Если будень строить новый домъ, то сділай перила около кровли твоей, чтобы не навести тебіз крови на домъ твой, когда кто нибудь упадеть съ него.
- 9. Не заствай виноградника своего двумя родами стмянъ, чтобы не сдтать тебт заклятымъ сбора стмянъ, которыя ты постепь вмтетт съ плодами виноградника (своего).
 - 10. Не паши на волъ и ослъ витеть.
- 11. Не надфвай одежды, сдфланной изъ разныхъ веществъ, изъ шерсти и льна вифстф.
- 12. Сділай себі кисточки на четырехъ углахъ покрывала твоего, которымъ ты покрываешься.
- 13. Если кто возьметь жену, и войдеть къ ней, и возненавидить ее,
- 14. и будеть возводить на нее порочныя діла, и пустить о ней худую молву, и скажеть: я взяль сію жену, и вошель къ ней, и не нашель у нея дівства,—
- 15. то отецъ отроковицы и мать ея пусть возьмуть и вынесуть признаки дѣвства отроковицы къ старѣйшинамъ города, къ воротамъ;
 - 16. и отецъ отроковицы скажеть
- (17) 4 Царств. 2, 9. Быт. 49, 3. (19) Второзак. 13, 6, 8. (21) Второзак. 19, 20; 13, 11; 17, 13. (25) Галат. 3, 13. Гм. 22; (1) Исход. 23, 4. (4) Мате. 12, 11. Лук. 14, 5. (6) Притч. 12, 10. (8) Суд. 16, 27. (9) Исход. 23, 19. (11) Левит. 19, 19. (12) Числ. 15. 38. Мате. 23, 5.

старъйшинамъ: дочь мою я отдалъ въ жену сему человъку, и (нынъ) онъ возненавидътъ ес.

- 17. и воть, онъ взводить (на нее) порочныя дѣла, говоря: я не нашель у дочери твоей дѣвства; но воть признаки дѣвства дочери моей. И разстелють одежду предъ старѣйшинами города.
- 18. Тогда старъйшины того города пусть возьмуть мужа и накажуть его.
- 19. и наложать на него сто сиклей серебра пени, и отдадуть отпу отрововицы за то, что онъ пустиль худую молву о дъвинь Израильской; она же пусть останется его женою, и онъ не можеть развестись съ нею во всю жизнь свою.
- 20. Если же сказанное будеть истинно, и не найдется дъвства у отроковици.
- 21. то отроковицу пусть приведуть къ дверямъ дома отца ея, и жители горола ея побыють ее камнями до смерти, ноо она сдълала срамное дъло среди Израиля, блудодъйствовавъ въ въ домъ отца своего. И такъ истреби зло изъ среды себя.
- 22. Если найденъ будеть кто лежащій съ женою замужною, то должно предать смерти обоихъ, и мужчину, дежавшаго съ женщиною, и женщину. И такъ истреби зло отъ Израиля.
- 23. Если будеть молодая дѣвица обручена мужу, и кто нибудь встрѣтится съ нею въ городѣ и ляжетъ съ нею.
- 24. то обоихъ ихъ приведите къ воротамъ того города и побейте ихъ камнями до смерти: отроковицу за то, что она не кричала въ городъ, а мужчину за то, что онъ опорочилъ жену ближнято своего. И такъ истреби зло изъ среды себя.
- 25. Если же кто въ полѣ встрѣтится съ отроковицею обрученною и, схвативъ ее, ляжетъ съ нею, то должно предать смерти только мужчину, лежавшаго съ нею.

- 26. А отроковицѣ ничего не дѣлай; на отроковицѣ нѣтъ преступленія смертнаго: ибо это то же, какъ если бы кто возсталъ на ближняго своего и убилъ его.
- 27. Ибо онъ встрътился съ нею въ полъ, и *хотя* отроковица обрученная кричала, но некому было спасти ее.
- 28. Если кто нибудь встрътится съ дъвицею необрученною, и схватить ее и ляжеть съ нею, и застануть ихъ,—
- 29. то лежавшій съ нею долженъ дать отцу отроковицы пятьдесять (сиклей) серебра, а она пусть будеть его женою, потому что онъ опорочиль ее; во всю жизнь свою онъ не можетъ развестись съ нею.
- 30. Никто не долженъ брать жены отца своего и открывать край одежды отца своего.

ГЛАВА 23.

V кого раздавлены ятра или отръзанъ дътородный членъ, тотъ не можетъ войти въ общество Господне.

- 2. Сынъ блудницы не можетъ войти въ общество Господне, и десятое поколъніе его не можетъ войти въ общество Господне.
- 3. Аммонитянинъ и Моавитянинъ не можетъ войти въ общество Господне, и десятое поколение ихъ не можетъ войти въ общество Господне во веки.
- 4. потому что они не встрътили васъ съ хлъбомъ и водою на путѝ, когда вы шли изъ Египта, и потому что они наняли противъ тебя Валаама, сына Веорова, изъ Пеоора Месопотамскаго, чтобы проклясть тебя.
- 5. Но Господь Богъ твой не восхотъть слушать Валаама и обратилъ Господь Богъ твой проклятіе его въ благословеніе тебъ, ибо Господь Богъ твой дюбитъ тебя.
- 6. Не желай имъ мира и благополучія во всѣ дни твои, во вѣки.
- 7. Не гнушайся Идумеяниномъ, ибо онъ братъ твой; не гнушайся Египтя-

⁽²⁴⁾ Быт. 34, 7. Інс. Нав. 7, 15. (22) Левит. 20, 10. Іоап. 8, 4—5. (26) Второзак. 21, 22. (28) Ясход. 22, 16. (30) Быт. 35, 22. Левит. 18, 8. Іезек. 22, 10. Гл. 23. (2) Суд. 11, 1. (3) Неем. 13, 1. (4) Числ. 22, 5. (5) Числ. 22, 12. (7) Быт. 25, 25. Числ. 20, 14.

- ниномъ, ибо ты былъ пришельцемъ въ землт его;
- 8. дати, которыя у нихъ родятся, въ третьемъ поколаніи могуть войти въ общество Господне.
- Когда пойдень въ походъ противъ враговъ твоихъ, берегись всего худаго.
- 10. Если у тебя будеть кто нечисть отъ случившагося (ему) ночью, то онъ долженъ выйти вонъ изъ стана и не входить въ станъ,
- 11. а при наступленіи вечера долженъ омыть (тѣло свое) водою, и по захожденіи солнца можетъ войти въстанъ.
- 12. Мѣсто должно быть у тебя внѣ стана, куда бы тебф выходить
- 13. Кром'в оружія твоего должна быть у тебя лопатка; и когда будешь садпться вн'в стана. выкопай ею (яму), и опять зарой (ею) испражнение твое;
- 14. но Господь Богь твой ходить среди стана твоего, чтобъ избавдять тебя и предавать враговъ твоихъ (въ руки твои), а посему станъ твой долженъ быть свять, чтобы Онъ не увидъть у тебя чего срамнаго и не отступилъ отъ тебя.
- 15. Не выдавай раба господину его, когда онъ прибъжитъ къ тебъ отъ господина своего:
- 16. пусть онъ у тебя живеть, среди васъ (пусть онъ живеть) на мѣстѣ, которое онъ изберетъ въ какомъ нибудь изъ жилищъ твоихъ, гдѣ ему понравится; не притѣсняй его.
- 17. Не должно быть блудницы изъ дочерей Израилевыхъ и не должно быть блудника изъ сыновъ Израилевыхъ.
- 18. Не вноси платы блудницы и цѣны иса въ домъ Господа Бога твоего ни по какому объту, ибо то и другое есть мерзость предъ Господомъ Богомъ твоимъ.
- 19. Не отдавай въ ростъ брату твоему ни серебра, ни хлъба, ни чего либо другаго, что можно отдавать въ ростъ.

- 20. Иноземпу отдавай въ рость, а брату твоему не отдавай въ рость, чтобы Господь Богъ твой благословиль тебя во всемъ, что дълается руками твоими, на землю, въ которую ты идешь, чтобъ овладъть ею.
- 21. Если дашь обыть Господу Богу твоему, немедленно исполни его, ибо Господь Богь твой взыщеть его съ тебя, и на тебь будеть грыхь.
- 22. Если же ты не даль объта, то не будеть на тебъ гръха.
- 23. Что вышло изъ устъ твоихъ, соблюдай и исполняй такъ, какъ объщалъ ты Господу Богу твоему добровольное приношеніе, о которомъ сказалъ ты устами своими.
- 24. Когда войдень въ виноградникъ ближняго твоего, можень ъсть ягоды до-сыта, сколько хочеть дуна твоя, а въ сосудъ твой не клади.
- 25. Когда прійдень на жатву ближняго твоего, срывай колосья руками твоими, но серпа не заноси на жатву ближняго твоего.

ГЛАВА 24.

Если кто возьметь жену и сделается ея мужемъ, и она не найдеть благоволенія въ глазахъ его, потому что онъ находить въ ней что-нибудь противное, и напишеть ей разводное письмо, и дасть ей въ руки, и отпустить ее изъ дома своего.

- 2. и она выйдетъ изъ дома его, пойдетъ, и выйдетъ за другаго мужа,
- 3. но и сей последній мужъ возненавидить ее и напишеть ей разволное письмо, и дасть ей въ руки, и отпустить ее изъ дома своего, или умреть сей последній мужъ ем, взявшій ее сео́в въ жену:
- 4. то не можеть первый ея мужъ, отпустивній ее, опять взять ее себв въ жену, посл'в того какъ она осквернена, иоо сіе есть мерзость предъ Господомъ (Богомъ твоимъ), и не перочь земли, которую Господь Богъ твой даетъ тебъ въ удътъ.
- (40) Левит. 15, 16. (44) Левит. 26, 12. (46) Исход. 22, 21. (48) Числ. 25, 8, 11. 3 Царств. 3, 16. (49) Исал. 14, 5. (20) Второзак. 15, 3. (21) Числ. 30, 3. Евклес. 5, 10. (24) Мате. 12, 1. Марк. 2, 23. Лук. 6, 1. Гл. 34. (4) Мате. 5, 31; 19, 7. Марк. 10, 4. Лук. 16, 18. 1 Корине. 7, 10. (4) Герем. 3, 1.

- 5. Если кто взялъ жену недавно, то пусть не идеть на войну, и ничего не должно возлагать на него; пусть онъ остается свободень въ домф своемъ виродолжение одного года и увеселяетъ жену свою, которую взялъ.
- 6. Никто не долженъ брать въ замогь верхняго и нижняго жернова, ибо таковый береть въ залогъ душу.
- 7. Если найдуть кого, что онь украль кого нибудь изъ братьевъ своиуъ, изъ сыновъ Израилевыхъ, и поработиль его, и продаль его, то такого вора должно предать смерти. Имакь истреби зло изъ среды себя.
- 8. Смотри, въ язвѣ проказы тщательно соблюдай и исполний весь (заковъ), которому научатъ васъ свяшенники Левиты; тщательно исполняйте, что я повелълъ имъ.
- 9. Помни что Господь Богь твой самых Маріами на пути, когда вы шля въ Египта.
- 10. Если ты ближнему твоему дашь что-вабудь взаймы, то не ходи къ вему въ домъ, чтобы взять у него запотъ
- 11. востой на улиць, а тоть, которому ты даль взаймы, вынесеть тебь жлоть свой на улицу.
- 12. Если же онъ будеть человътъ бълний, то ты не ложись спать, имъя (5 себя) залогъ его;
- 13. возврати ему залогъ при захождени солниа, чтобъ онъ легъ спать въ одеждъ своей и благословилъ тебя; и тебъ поставится сіе въ праведность предъ Господомъ Богомъ твоимъ.
- 14. Не обижай наемника, бъднаго и вяжаго, изъ братьевъ твоихъ или изъ пришельцевъ твоихъ, которые въ земль твоей, въ жилищахъ твоихъ.
- 15. Въ тотъ же день отдай плату его, чтобы солице не зашло прежде того, ибо онъ бъденъ, и ждеть ел луша его; чтобъ онъ не возопиль на тебя къ Господу, и не было на тебъ гръда.
 - 16. Отцы не должны быть нака- онъ молотить.

- зываемы смертью за дѣтей, и дѣти не должны быть наказываемы смертью за отцовъ; каждый долженъ быть наказываемъ смертью за свое преступленіе.
- 17. Не суди превратно пришельца, спроту (и вдову), и у вдовы не бери одежды въ залогъ.
- 18. Помни, что и ты быль рабомъ въ Египтъ, и Господъ (Богъ твой) освободиль тебя оттуда: посему я и повельваю тебъ дълать сіе.
- 19. Когда будень жать на полв твоемъ и забудень сноиъ на полв: то не возвращайся взять его: пусть онъ остается пришельну, (нищему,) спротв и вдовъ, чтобы Господь Богъ твой благословилъ тебя во всъхъ дълахъ рукъ твоихъ.
- 20. Когда будешь обивать маслину твою, то не пересматривай за собою вытвей; пусть остается пришельцу, спроты и вдовы. (И помни, что ты быль рабомы въ землы Египетской: посему я и повелываю тебы дылать сіе.)
- 21. Когда будешь снимать плоды въ виноградникъ твоемъ, не собирай остатковъ за собою; пусть остается пришельцу, спротъ и вдовъ.
- 22. И помни, что ты быль рабомъ въ земль Египетской: носему я и поведываю тебь дыать сіе.

ГЛАВА 25.

Если будеть тяжба между людьми, то пусть приведуть ихъ въ судъ и разсудять ихъ, праваго пусть оправдають, а виновнаго осудять.

- 2. И если виновный достоинъ будетъ побоевъ, то судья пусть прикажетъ положить его и бить при себъ, смотря по винъ его, по счету.
- 3. Сорокъ ударовъ можно дать ему, а не болье, чтобы отъ многихъ ударовъ братъ твой не быль обезображенъ предъ глазами твоими.
- 4. Не заграждай рта волу, когда онъ молотить.
- (5) Второзак. 20, 7. (7) Исход. 21, 16. 1 Тимов. 1, 10. (8) Левит. 13, 8; 14, 3. (9) Числ. 12. 10. (12) Амос. 2, 8. (15) Исход. 22, 27. Ісзек. 33, 15. (14) Левит. 19, 13. Товит. 4, 14. Стрга. 34. 25. (16) 4 Царств. 14, 6. 2 Паралином. 25, 4. Ісзек. 18, 20. (17) Исход. 22, 21. Ісзет. 19, 33. Исал. 81, 3. (19) Левит. 23, 22. Гл. 25. (1) Притч. 17, 15. (3) 2 Корино. 11, 24. (4) 1 Корино. 9, 9. 1 Тимов. 5, 18. Сирах. 7, 24.

- 5. Если братья живуть вмѣстѣ и одинъ изъ нихъ умретъ, не имѣя у себя сына, то жена умершаго не должна выходить на сторону за человѣка чужаго, но деверь ея долженъ войти къ ней и взять ее себѣ въ жену, и жить съ нею.
- 6. И первенецъ, котораго она родитъ, останется съ именемъ брата его умершаго, чтобъ имя его не изгладилось въ Израилъ.
- 7. Если же онъ не захочеть взять невъстку свою, то невъстка его пойдеть къ воротамъ, къ старъйшинамъ и скажетъ: деверь мой отказывается возставить имя брата своего въ Израниъ, не хочетъ жениться на миъ.
- 8. Тогда старъйшины города его должны призвать его и уговаривать его. И если онъ станетъ и скажетъ: не хочу взять ее,
- 9. тогда невъстка его пусть пойдеть къ нему въ глазахъ старъйшинъ, и сниметь сапогъ его съ ноги его, и плюнеть въ лице его и скажетъ: такъ поступаютъ съ человъкомъ, который не созидаетъ дома брату своему (у Израиля).
- 10. И нарекутъ ему имя въ Израилъ: домъ разутаго.
- 11. Когда дерутся между собою мужчины, и жена одного (изъ нихъ) подойдетъ, чтобъ отнять мужа своего изъ рукъ бъющаго его, и протянувъ руку свою, схватитъ его за срамный удъ,
- 12. то отсъки руку ея: да не пощадитъ (ея) глазъ твой.
- 13. Въ кисъ твоей не должны быть двоякія гири, большія и меньшія.
- 14. Въ домѣ твоемъ не должна быть двоякая ефа, большая и мень-
- 15. Гиря у тебя должна быть точная и правильная, и ефа у тебя должна быть точная и правильная, чтобы продлились дни твои на земль, которую Господь Богъ твой даеть тебь (въ удъль).
 - 16. Ибо мерзокъ предъ Господомъ |

Богомъ твоимъ всякій ділающій неправду.

- Помни, какъ поступилъ съ тобою Амаликъ на пути, когда вы шли изъ Египта;
- 18. какъ онъ встрътилъ тебя на пути и побилъ сзади тебя всъхъ ослаоъвшихъ, когда ты усталъ и утомился и не побоялся онъ Бога.
- 19. Итакъ, когда Господь Богъ твой успоконтъ тебя отъ всъхъ враговъ твоихъ со всъхъ сторонъ, на землѣ, которую Господь Богъ твой даетъ тебѣ въ удѣлъ, чтобъ овладѣть ею, изгладъ памятъ Амалика изъ полнебесной. Не забудъ.

ГЛАВА 26.

Погда ты прійдень въ землю, которую Госнодь Богъ твой даеть тебѣ въ удѣтъ, и овладѣень ею, и поселинься въ ней,

- 2. то возьми начатковъ всёхъ плодовъ земли, которые ты получищь отъ земли твоей, которую Господь Богъ твой даетъ тебѣ, и положи въ корзину, и пойди на то мѣсто, которое Господь Богъ твой изберетъ, чтобы пребывало тамъ имя Его;
- 3. и прійди къ священнику, который будсть въ тѣ дни, и скажи ему: сегодня исповѣдую предъ Господомъ Богомъ твоимъ, что я вошелъ въ ту землю, которую Господь клялся отцамъ нашимъ дать намъ.
- 4. Священникъ возъметъ корзину изъ руки тюосй и поставитъ ее предъжертвенникомъ Господа Бога твоего.
- 5. Ты же отвъчай и скажи предъ Господомъ Богомъ твоимъ: отець мой былъ странствующій Арамеянинъ, и пошелъ въ Египетъ и поселился тамъ съ немногими людьми, и произошелъ тамъ отъ него народъ великій, сильный и многочисленный;
- 6. но Египтяне худо поступали съ нами и притъсняли насъ, и налагали на насъ тижкія работы;
- (5) Матө. 21, 24. Марк. 12, 19. Лук. 20, 28. (7) Руе. 4, 4. (9) Руе. 4, 7. (12) Второзак. 13, 8. (13) Левит. 19, 36. Притч. 20, 10, 23. Ісзек. 45, 10. (15) Левит. 19, 36. Второзак. 4, 40. (16) Второзак. 17, 1. (17) Исход. 17, 8. (18) Іис. Нав. 10, 19. (19) 1 Царств. 15, 3. 1 Парадином. 5, 43. Гл. 26. (2) Исход. 23, 19; 34, 26. (5) Быт. 31, 5, 23, 29; 46, 5. Исход. 12, 37. (6) Исход. 11, 11.

- 7. и возопили мы къ Господу Богу отцовъ нашихъ, и услышалъ Господь вопль нашъ, и увидъть бъдствіе наше, труды наши и угнетеніе наше;
- 8. и вывель насъ Господь изъ Египта (Самъ крѣпостью Своею великою и) рукою сильною и мышцею простертою, великимъ ужасомъ, знаменіями и чулесами.
- 9. и привель насъ на мѣсто сіе, и даль намъ землю сію, землю, въ которой течеть молоко и медъ;
- 10. итакъ вотъ, я принесъ начатки плодовъ отъ земли, которую Ты, Господи, далъ мив (отъ земли, гдв течетъ молоко и медъ). И поставь это предъ Господомъ Богомъ твоимъ и послонисъ предъ Господомъ Богомъ твоимъ.
- 11. и веселись о всёхъ благахъ, которыя Господь Богъ твой далъ тебъ и дому твоему, ты и Левитъ и пришеленъ, который будетъ у тебя.
- 12. Когда ты отдѣлишь всѣ десятины произведеній (земли) твоей въ третій годъ, годъ десятинъ, и отдашь Левиту, пришельцу, сиротѣ и вдовѣ, чтоъ они ѣли въ жилищахъ твоихъ и насыщались,
- 13. тогда скажи предъ Господомъ Богомъ твоимъ: я отобралъ отъ дома (моего) святыню, и отдалъ ее Левиту, припельцу, сиротъ и вдовъ, по всъмъ повелъніямъ Твоимъ, которыя Ты заповъдалъ мит: я не преступилъ заповъдей Твоихъ, и не забылъ;
- 14. я не тть отъ нея въ печали моей, и не отделяль ея въ нечистоть, и не даваль изъ нея для мертваго; и повиновался гласу Господа Бога моего, исполниль все, что Ты заповъзаль мить:
- 15. призри отъ святаго жилища Твоего, съ небесъ, и благослови народъ Твой, Израиля, и землю, которую Ты далъ намъ, такъ какъ Ты клялся отпамъ нашимъ (датъ намъ) землю, въ которой течетъ молоко и медъ.

- 16. Въ день сей Господь Богъ твой завъщаетъ тебъ исполнять (всъ) постановленія сін и законы: соблюдай и исполняй ихъ отъ всего сердца твоего и отъ всей души твоей.
- 17. Господу сказаль ты нынѣ, что Онъ будеть твоимъ Богомъ, и что ты будешь ходить путями Его и хранить постановленія Его и заповѣди Его и законы Его, и слушать гласа Его.
- 18. И Господь объщаль тебѣ нынѣ, что ты будешь собственнымъ Его народомъ, какъ Онъ говорилъ тебѣ, если ты будешь хранить всѣ заповѣди Его,
- 19. и что Онъ поставить тебя выше всёхъ народовъ, которыхъ Онъ сотворилъ, въ чести, славе и великолепіи, и что ты будешь святымъ народомъ у Господа Бога твоего, какъ Онъ говорилъ.

ГЛАВА 27.

- И заповъдалъ Моисей и старъйшины (сыновъ) Израилевыхъ народу, говоря: исполняйте всъ заповъди, которыя заповъдую вамъ нынъ.
- 2. И когда перейдете за Іорданъ въ землю, которую Господь Богъ твой даеть тебѣ, тогда поставь себѣ большіе камни и обмажь ихъ и́звестью;
- 3. и напиши на (камняхъ) сихъ всѣ слова закона сего, когда перейдешь (Горданъ), чтобы вступить въ землю, которую Господь Богъ твой даетъ тебѣ, въ землю, гдѣ течетъ молоко и медъ, какъ говорилъ тебѣ Господь Богъ отцовъ твоихъ.
- 4. Когда перейдете Іорданъ, поставьте камни тѣ, ка́къ я повелѣваю вамъ сегодня, на горѣ Гевалъ и обмажьте ихъ и́звестью.
- 5. И устрой тамъ жертвенникъ Господу Богу твоему, жертвенникъ изъ камней, не поднимая на нихъ желъза.
- 6. Изъ камней цальныхъ устрой жертвенникъ Господа Бога твоего и
- (7) Исход. 2, 23—24. (8) Исход. 12, 21. (9) Исход. 3, 8, 13, 5. (40) Второзак. 14, 22. (11) Второзак. 16, 14. (12) Левит. 27, 20. (13) Второзак. 14, 27. (14) Іерем. 16, 7. Іезек. 24, 17. (15) Исаія 63, 15. Варух. 2, 16. (16) Второзак. 6, 5. (17) Второзак. 5, 31. (18) Второзак. 7, 6; 14, 2. (19) Второзак. 28, 1; 4, 7. Іерем. 13, 11. Гм. 97. (2) Інс. Нав. 3, 17. (3) Інс. Нав. 8, 30. Исход. 3, 8. Второзак. 26, 9. (5) Исход. 20, 25. Інс. Нав. 8, 31. (6) 4 Царств. 3, 3.

возноси на немъ всесожженія Господу Вогу твоему,

- 7. и приноси жертвы мирныя, и фив (и насыщайся) тамъ, и веселись предъ Господомъ Богомъ твоимъ.
- 8. И напиши на камияхъ (сихъ) всъ слова закона сего очень явственно.
- 9. И сказалъ Монсей и священники Левиты всему Израилю, говоря: внимай и слушай, Израиль: въ день сей ты сдълался народомъ Господа Бога твоего.
- 10. Итакъ слушай гласа Господа Бога твоего, и исполняй (всъ) заповъди Его и постановленія Его, которыя заповъдую тео́в сегодня.
- 11. И заповъдалъ Монсей народу въ день тотъ, говоря:
- 12. сін должны стать на гор'в Гаризимъ, чтобы благословлять народъ, когда перейдете Іорданъ: Симсонъ, Левій, Іуда, Иссахаръ, Іосифъ и Веніаминъ.
- 13. А сін должны стать на горѣ Геваль, чтобы *произносить* проклятіе: Рувимъ, Гадъ, Асиръ, Завулонъ, Данъ и Пефоалимъ.
- 14. Левиты возгласять и скажутъ всѣмъ Израильтянамъ громкимъ годосомъ:
- 15. проклять, кто сделаеть изваянный или литый кумирь, мерзость предь Господомь, произведение рукъ художника, и поставить его въ тайномъ месть! Весь народъ возгласить и скажеть: аминь.
- 16. Проклятъ злословящій отца своего или матерь свою! И весь народь скажеть: аминь.
- 17. Проклять нарушающій межу ближняго своего! И весь народь скажеть: аминь.
- 18. Проклять, кто слѣнаго сбиваеть съ пути! И весь народъ скажеть: аминь.
- 19. Проклять, кто превратно судить пришельца, сироту и вдову! П весь народъ скажеть: аминь.

- 20. Проклять, кто ляжеть съ женою отна своего, ибо онь открыль край одежды отна своего! И весь народь скажеть: аминь.
- Ироклять, кто ляжеть съ какимъ либо скотомъ! И весь народъ скажеть: аминь.
- 22. Проклять, кто ляжеть съ сестрою своею, съ дочерью отца своего, или дочерью матери своей! И весь народъ скажеть; аминь.
- 23. Проклять, кто ляжеть съ тещею своею! И весь народъ скажеть: аминь. (Проклять, кто ляжеть съ сестрою жены своей! И весь народъ скажеть: аминь.)
- 24. Проклять, кто тайно убиваеть ближняго своего! И весь народь скажеть: аминь.
- 25. Проклять, кто береть подкупь, чтобъ убить душу *и пролить* кровь невинную! И весь народъ скажеть: аминь.
- 26. Проклять (всякій человѣкъ), кто не исполнить (всѣхъ) словъ закона сего и не будеть поступать по нимъ! И весь народъ скажетъ: аминь.

ГЛАВА 28.

Если ты, когда перейдете (за Іорданъ въ землю, которую Господъ Богъ вамъ), будещь слушать гласа Господа Бога твоего, тщательно исполнять всѣ заповъди Его, которыя заповъдую тебѣ сегодня, то Господъ Богъ твой поставить тебя выше всѣхъ народовъ земли.

- И прійдутъ на тебя всѣ благословенія сін, и исполнятся на тебѣ, если будень слушать гласа Господа Бога твоего.
- 3. Благословенъ ты въ городъ, и благословенъ на полъ.
- 4. Влагословенъ плодъ чрева твоего, и плодъ земли твоей, и плодъ скота твоего, и плодъ твоихъ воловъ, и плодъ овецъ твоихъ.
- (7) Второзак. 14, 26. (9) Второзак. 26, 18. (40) Второзак. 26, 17; 28, 1. (12) Второзак. 11, 21. (15) Дап. 9, 11. (16) Исход. 21, 17. Левит. 20, 9. Иритч. 20, 20. (17) Второзак. 19, 14. (18) Исход. 22, 21. Левит. 19, 34. Ісрем. 5, 28. (20) Левит. 18, 8; 20, 11. Ісвек. 22, 10. (21) Исход. 22, 19. Левит. 18, 23. (22) Левит. 18. 9. (23) Быт. 38, 18. Левит. 18, 15. С24) Быт. 9, 6. Исход. 21, 12. Левит. 24, 17. (25) Исход. 23, 8. (26) Гадат. 3, 10. Гал. 28. (1) Левит. 26, 3. (2) Второзак. 11, 20; 14, 29; 23, 2. (5) Второзак. 30, 9.



- 5. Благословенны житницы твои и кладовыя твои.
- 6. Благословенъ ты при входф твоемъ, и благословенъ ты при выходф твоемъ.
- 7. Поразить предъ тобою Господь враговъ твоихъ, возстающихъ на тебя; однижъ путемъ они выступитъ противъ тебя, а семью путими побъгутъ отъ тебя.
- 8. Пошлеть Господь тебт благословеніе въ житницахъ твоихъ и во всикомъ делт рукъ твоихъ; и благословить тебя на земле, которую Господь Богъ твой дасть тебт.
- 9. Поставить тебя Господь (Богь твой) народомъ святымъ Своимъ, какъ Онь блялся тебъ (и отцамъ твоимъ), если ты будешь соблюдать заповъди Господа Бога твоего и будешь ходить путями Его.
- 10. И увидить вст народы земли, что имя Господа (Бога твоего) нарипается на тебъ, и убоятся тебя.
- 11. И дасть тебт Господь (Богь твей) изобиліе во встхъ благахъ, въ илодт чрева твоего, и въ илодт скота твоего, и въ илодт полей твоихъ на земль, которую Господь клился отцамъ твоимъ дать тебт.
- 12. Откроеть тео́в Господь добрую собровищницу Свою, небо, чтоо́ь оно давало дождь землѣ твоей во время свое, и чтоо́ы благословлять всѣ дѣла рубъ твоихъ: и будешь давать взаймы шногимъ народамъ, а самъ не будешь брать взаймы (и будешь господствовать нагъ многими народами, а они надътобою не будутъ господствовать).
- 13. Сділаєть тебя Господь (Богь твой) главою, а не хвостомъ, и будешь только на высоть, а не будешь внезу, если будешь повиноваться заповіднять Господа Бога твоего, которыя заповідую тебі сегодня хранять и исполнять,
- и не отступишь отъ всёхъ словъ, которыя заповедую вамъ сегодня, ни

- направо, ни налево, чтобы пойти въ
- 15. Если же не будень слушать гласа Госнода Бога твоего и не будень стараться исполнять вст заповеди Его и постановленія Его, которыя я заповедую тебе сегодня, то прійдуть на тебя вст проклятія сім и постигнуть тебя.
- 16. Проклять ты (будешь) въ городъ, и проклять ты (будешь) на полъ.
- 17. Прокляты (будуть) житницы твои и кладовыя твои.
- 18. Проклять (будеть) плодъ чрева твоего и плодъ земли твоей, плодъ твоихъ воловъ и плодъ овецъ твоихъ.
- 19. Проклять ты (будешь) при входъ твоемъ и проклять при выходъ твоемъ.
- 20. Пошлетъ Господь на тебя проклятіе, смятеніе и несчастіе во всякомъ дѣлѣ рукъ твоихъ, какое ни станешь ты дѣлать, доколѣ не будешь истребленъ,—и ты скоро погионешь за злыя дѣла твои, за то, что ты оставилъ Меня.
- 21. Пошлетъ Господь на тебя моровую язву, доколъ не истребитъ Онъ тебя съ земли, въ которую ты идешь, чтобы владъть ею.
- 22. Поразить тебя Господь чахлостью, горячкою, лихорадкою, воспаленіемь, засухою, палящимь вѣтромъ и ржавчиною; и онъ будуть преслѣдовать тебя, доколь не погибнешь.
- 23. И небеса твои, которыя надъголовою твоею, сдълаются издью, и земля подъ тобою жельзомъ.
- 24. Вмъсто дождя Господь дастъ земль твоей пыль, и прахъ съ неба будетъ падать, падать на тебя, (доколь не погубитъ тебя и) доколь не будещь истребленъ.
- 25. Предасть тебя Господь на поражение врагамъ твоимъ; однимъ путемъ выступишь противъ нихъ, а семью путями побъжишь отъ нихъ; и будещь разсъянъ по всъмъ царствамъ земли.
- (6) Псал. 120, 8. (7) З Царств. 26, 7. (8) Левит. 25, 21. Второзак. 15, 10. (9) Второзак. 7, 6: 29, 13. (40) Исаія 43, 7. Іерем. 14, 9; 15, 16. (41) Второзак. 30, 9. (42) Левит. 26, 4. Второзак. 14, 29; 15, 6. (41) Второзак. 5, 31. Чис. Нав. 1, 7. Второзак. 8, 19. (45) Левит. 26, 14. Илач. Іерем. 2, 17. Малах. 2, 2. Варух. 2, 10. (20) Суд. 2, 15. (21) Левит. 26, 16. Іезек. 14, 21. (22) З Царств. 8, 37; 17, 1. (23) Левит. 26, 19. (25) З Царств. 26, 17. 1 Паравином. 29, 8. Іерем. 15, 4.

- 26. И будуть трупы твои пищею всёмъ птицамъ небеснымъ и звёрямъ, и не будетъ отгоняющаго ихъ.
- 27. Поразить тебя Господь проказою Егинетскою, почечуемъ, коростою и чесоткою, отъ которыхъ ты не возможещь исцелиться.
- 28. Поразитъ тебя Господь сумасшествіемъ, слъпотою и оцъпенъніемъ сердца.
- 29. И ты будешь ощунью ходить въ полдень, какъ слъной ощунью ходить внотьмахъ, и не будень имъть уснъха въ путяхъ твоихъ, и будутъ тъснить и обижать тебя всякій день, и никто не защититъ тебя.
- 30. Съ женою обручищься, и другой будетъ спать съ нею; домъ построишь, и не будешь жить въ немъ; виноградникъ насадищь, и не будешь пользоваться имъ.
- 31. Вола твоего заколють въ глазахъ твоихъ, и не будещь фсть его; осла твоего уведуть отъ тебя, и не возвратять тебь; овцы твои отданы будуть врагамъ твоимъ, и никто не защититъ тебя.
- 32. Сыновыя твои и дочери твои будуть отданы другому народу; глаза твои будуть видьть и всякій день истаевать объ нихъ, и не будеть силы въ рукахъ твоихъ.
- 33. Плоды земли твоей и вст труды твои будеть теть народь, котораго ты не зналь; и ты будешь только притьсняемъ и мучимъ во вст дни.
- 34. И сойдень съ ума отъ того, что будутъ видать глаза твои.
- 35. Поразитъ тебя Господь злою проказою на кольнахъ и голеняхъ, отъ которой ты не возможешь исцылиться, отъ подошвы ноги твоей до самаго темени (головы) твоей.
- 36. Отведетъ Господъ тебя и царя твоего, котораго ты поставишь надъ собою, къ народу, котораго не зналъ ни ты, ни отцы твои, и тамъ будешь служить инымъ богамъ, деревяннымъ и каменнымъ;

- 37. и будешь ужасомъ, притчею и посмъщищемъ у всъхъ народовъ, къ которымъ отведетъ тебя Господь (Богъ).
- 38. Съмянъ много вынесешь въ ноле, а соберешь мало, потому что поъстъ ихъ саранча.
- 39. Виноградники будешь садить и воздълывать, а вина не будешь пить, и не соберешь *плодовъ* (ихъ), потому что поъстъ ихъ червь.
- 40. Маслины будуть у тебя во всёхъ предълахъ твоихъ, но елеемъ не помажешься, потому что осыплется маслина твоя.
- 41. Сыновъ и дочерей родишь, но ихъ не будетъ у тебя, потому что пойдутъ въ плънъ.
- 42. Всъ дерева твои и плоды земли твоей погубитъ ржавчина.
- 43. Пришелецъ, который среди тебя, будетъ возвышаться надъ тобою выше и выше, а ты опускаться будешь ниже и ниже.
- 44. Онъ будетъ давать тебъ взаймы, а ты не будешь давать ему взаймы; онъ будетъ главою, а ты будешь хвостомъ.
- 45. И прійдуть на тебя всв проклятія сін и будуть преслѣдовать тебя и постигнуть тебя, доколѣ не будешь истреблень, за то, что ты не слушаль гласа Господа, Бога твоего, и не соблюдаль заповѣдей Его и постановленій Его, которыя Онъ заповѣдаль тебѣ.
- 46. Онъ будуть знаменіемъ и указаніемъ на тео́в и на съмени твоемъ вовъкъ.
- 47. За то, что ты не служиль Господу, Богу твоему, съ веселіемъ в радостью сердца, при изобиліи всего,
- 48. будень служить врагу твоему, котораго пошлеть на тебя Госнодь (Богь твой), въ голодь и жаждь, и наготь и во всякомъ недостаткь; онь возложить на шею твою жельзное ярмо, такъ-что измучить тебя.
- 49. Пошлетъ на тебя Господь народъ издалска, отъ края земли: какъ

(26) Іерем. 7, 33. (27) Исход. 9, 9. (28) Іов. 5, 13. Римлян. 1, 8. (29) Исаія 59, 10. (30) 2 Царств. 12, 11. Іерем. 6, 12. Левит. 26, 16. (33) Суд. 6, 3. Іерем. 5, 17. (35) Исаія 1, 6. (36) Второзак. 4, 28. (37) 3 Царств. 9, 7. Іерем. 24, 9. Іезек. 5, 15. (38) Мих. 6, 15. Агг. 1, 6. (40) Іон. 1, 10. (41) Осія 9, 12. (47) Второзак. 31, 20. Неем. 9, 26. Второзак. 31, 15. (48) Іерем. 28, 14. Плач. Іерем. 5, 8. (49) Іерем. 5, 15. Осія 8, 1. Исаія 33. 19.



орелъ налетить народъ, котораго языка ты не разумъешь,

- 50. народъ наглый, который не уважить старца и не пощадить юноши.
- 51. И будеть онъ всть плодъ скота твоего и плодъ земли твоей, доколв не разорить тебя, такъ-что не оставить тебъ ни хлъба, ни вина, ни елея, ни плода воловъ твоихъ, ни плода овель твоихъ, доколь не погубить тебя.
- 52. И будеть теснить тебя во всехъ жилищахъ твоихъ, доколт во всей земль твоей не разрушить высокихъ и крыпкихъ стыть твоихъ, на которыя ты вадъешься; и будеть теснить тебя во всехъ жилищахъ твоихъ, во всей земль твоей, которую Господь Богъ твой даль тебъ.
- 53. И ты будешь всть плодъ чрева твоего, плоть сыновъ твоихъ и дочерей твоихъ, которыхъ Господь Богъ твой даль тебв, въ осадв и въ стъснени, въ которомъ стъснитъ тебя врагъ твой.
- 54. Мужъ, изнъженный и жившій между вами въ великой роскоши, безжалостнымъ окомъ будетъ смотръть на брата своего, на жену нъдра своего и на остальныхъ дътей своихъ, которыя останутся у него,
- 55. и не дасть ни одному изъ нихъ плоти дътей своихъ, которыхъ онъ будетъ ъсть, потому что у него не останется ничего въ осадъ и въ стъснени, въ которомъ стъснить тебя врагъ твой во всъхъ жилищахъ тлонхъ.
- 56. (Женщина) жившая у тебя въ нѣгъ и роскоши, которая никогда ногѝ своей не ставила на землю по причинъ роскоши и изнѣженности, будетъ безжалостнымъ окомъ смотрѣтъ на мужа нѣдра своего, и на сына своего и на дочь свою,
- 57. н не осств имъ послъда, выхолящаго изъ среды ногъ ея, и дътей, которыхъ она родитъ; потому что она, при недостаткъ во всемъ, тайно бу-

- деть всть ихъ, въ осадъ и стъснени, въ которомъ стъснить тебя врагъ твой въ жилищахъ твоихъ.
- 58. Если не будешь стараться исполнять всъ слова закона сего, написанныя въ книгъ сей, и не будешь бояться сего славнаго и страшнаго имени Господа Бога твоего,
- 59. то Господь поразить тебя и потомство твое необычайными язвами, язвами великими и постоянными, и бользнями злыми и постоянными.
- 60. И наведеть на тебя всѣ (злыя) язвы Египетскія, которыхъ ты боялся, и онѣ прилипнуть къ тебѣ.
- 61. Й всякую бользнь и всякую наязву, не написанную (и всякую написанную) въ книгь закона сего Господь наведеть на тебя, доколь не будещь истребленъ.
- 62. И останется васъ немного, тогда какъ множествомъ вы подобны были звъздамъ небеснымъ, ибо ты не слушалъ гласа Господа Бога твоего.
- 63. И какъ радовался Господь, дълая вамъ добро и умножая васъ, такъ будетъ радоваться Господь, погубляя васъ и истребляя васъ, и извержены будете изъ земли, въ которую ты идешь, чтобы владъть ею.
- 64. И разсветь тебя Госнодь (Богь твой) по всвиъ народамъ, отъ края земли до края земли, и будешь тамъ служить инымъ богамъ, которыхъ не зналъ ни ты, ни отцы твои, дереву и камнямъ.
- 65. Но и между этими народами не успокоишься, и не будеть мѣста покоя для ноги твоей, и Господь дастъ тебѣ тамъ трепещущее сердце, истаеваніе очей и изнываніе души.
- 66. Жизнь твоя будеть висть предътобою, и будешь трепетать ночью и днемъ и не будешь увтренъ въ жизни
- 67. Отъ трепета сердца твоего, которымъ ты будешь объятъ и отъ того, что ты будешь видеть глазами твоими, утромъ ты скажешь: о, если

⁽⁵⁰⁾ Плач. Іерем. 5, 1. Дан. 8, 23. (52) Лук. 19, 43. (55) Левит. 26, 29. 4 Царств. 6, 28—29. Плач. Іерем. 2, 20. (58) Іак. 2, 10. 3 Царств. 5, 3. (59) Іезек. 7, 7. (60) Исход. 8, 5. Второзак. 7, 15. (62) Второзак. 4, 27; 10, 22. (63) Исаія 1, 24. Софон. 3, 17. Притч. 1. 26. (64) Второзак. 4, 27. Неем. 1, 8. Іерем. 9, 16. (66) Зах. 12, 10. Апокалипс. 1, 7. Псал. 21, 16.

бы пришелъ вечеръ! а вечеромъ ска- | жешь: о, если бы наступило утро!

68. И возвратить тебя Господь въ Египетъ на корабляхъ тъмъ путемъ, о которомъ я сказалъ тебъ: ты болъе не увидвшь его; и тамъ будете продаваться врагамъ вашимъ въ рабовъ и въ рабынь, и не будетъ покупающаго.

ГЛАВА 29.

Воть слова завъта, который Господь повелъть Монсею поставить съ сынами Израилевыми въ землъ Моавитской, кромъ завъта, который Господь поставилъ съ ними на Хоривъ.

- 2. И созвалъ Монсей всъхъ (сыновъ) Израилевыхъ и сказалъ имъ: вы видън все, что сдълалъ Господъ предъ глазами вашими въ землъ Егинетской съ фараономъ и всъми рабами его и всею землею его:
- 3. тъ великія казни, которыя видъли глаза твои, и тъ великія знаменія и чудеса, (руку кръпкую и мышцу простертую);
- 4. но до сего дня не даль вамъ Господь (Богъ) сердца,—чтобы разумъть, очей,—чтобы видъть, и ушей, чтобы слышать.
- 5. Сорокъ лътъ водилъ васъ по пустынъ, и одежды ваши на васъ не обветнали, и обувь твоя не обветшала на ногъ твоей.
- Клѣба вы не фли, и вина и сикера не пили, дабы вы знали, что Я Господь Богъ вашъ.
- 7. И когда пришли вы на мѣсто сіе, выступиль противъ насъ Сигонъ, царь Есевонскій, и Огъ, царь Васанскій, чтобы сразиться съ нами, и мы поразили ихъ.
- 8. И взяли землю ихъ и отдали ее въ удъть *колкну* Рувимову и Гадову и половинъ колъна Манассінна.
- 9. Соблюдайте же (вст) слова завъта сего, и исполняйте ихъ, чтобы вамъ имъть уситхъ во всемъ, что ни будете дълать.

- 10. Всв вы сегодня стоите предълицемъ Господа Бога вашего, начальники колбиъ вашихъ, старъйшини ваши, (судън ваши,) надзиратели ваши. всв Израильтяне,
- 11. дати ваши, жены ваши, и пришельцы твои. находящеся въ станъ твоемъ, отъ съкущаго дрова твои до чернающаго воду твою,
- 12. чтобы вступить тебѣ въ завѣть Господа Бога твоего и въ клятвенный договоръ съ Нимъ, который Господь Богь твой сегодня поставляеть съ тобою,
- 13. дабы соділать тебя сегодня Его народомъ, и Ему быть тебі Богомъ, какъ Онъ говорилъ тебі и какъ клялся отцамъ твоимъ Аврааму, Исааку и Іакову.
- Не съ вами только одними я поставляю сей завѣтъ и сей клятвенный договоръ,
- 15. но какъ съ тъми, которые сегодня здъсь съ нами стоятъ предълищемъ Господа Вога нашего, такъ и съ тъми, которыхъ нътъздъсь съ нами сегодня.
- 16. Ибо вы знаете, какъ мы жили въ землъ Египетской и какъ мы проходили посреди народовъ, чрезъ которые вы прошли,
- 17. и видъли мерзости ихъ и кумиры ихъ, деревлиные и каменные, серебряные и золотые, которые у нихъ.
- 18. Да не будеть между вами мужчины или женщины, или рода или кольна, которыхъ сердце уклонилось бы нынъ отъ Господа Бога нашего, чтобы ходить служить богамъ тъхъ народовъ; да не будеть между вами кория, произращающаго идъ и полынь,
- 19. такого человъка, который, услышавъ слова проклятія сего, похвалялся бы въ сердцъ своемъ, говоря: «я буду счастливъ, не смотря на то, что буду ходить по произволу сердца моего»; и пропадетъ такимъ образомъ сытый съ голоднымъ.
- (68) Осія 9. 3. Второзак. 17, 16. Іерем. 17, 4. Гл. 29. (1) Второзак. 5, 2. (2) Исход. 19, 4. (3) Второзак. 4. 34; 7, 15. (4) Ефес. 4, 18. Исаія 6, 9—10. (5) Второзак. 8, 2. (7) Второзак. 3, 1. Числ. 21, 33. (8) Числ. 21,24; 32. 23. Іис. Нав. 13, 8. (41) Осія 9, 27. Іис. Нав. 9, 27. (43) Быт. 12. 2: 17, 7. Числ. 13, 23. (44) Второзак. 5, 3. Іис. Нав. 24, 25. (45) Дъяв. 2, 39. (48) Евр. 12, 15. (49) Исаія 66, 3, 5. Іерем. 44, 17. Захар. 11, 5.

- 20. Не простить Господь такому, но тотчась возгорится гиввъ Господа и ярость Его на такого человека, и палеть на него все проклятіе (завета сего), написанное въ сей книгъ (завона), и изгладить Господь имя его изъ поднебесной;
- 21. и отдълить его Господь на погибель отъ всъхъ колънъ Израилевыхъ, сообразно со всъми проклятіями завъта, написанными въ сей книгъ закона.
- 22. И скажеть послѣдующій родь, дѣти ваши, которыя будуть послѣ вась, и чужеземецъ, который прійдеть изъ земли дальней, увидѣвъ пораженіе земли сей и болѣзни, которыми изнурить ее Господь:
- 23. съра и соль, пожарище—вся земля; не засъвается и не произращаеть она, и не выходить на ней ни какой травы, какъ по истребленіи Солома, Гоморра, Адмы и Севоима, которые ниспроверть Господь во гитвъ Своемъ и въ ярости Своей.
- 24. И скажуть всё народы: за что Господь такъ поступиль съ сею землею? какая великая ярость гиёва Его!
- 25. И скажуть: за то, что они оставили завъть Господа Бога отцовъ своихъ, который Онъ поставилъ съ ними, когда вывелъ ихъ изъ земли Египетской,
- 26. и пошли и стали служить инымъ богамъ и поклоняться имъ, богамъ, которыхъ они не знали, и которыхъ Онъ не назначалъ имъ:
- 27. за то возгорълся гнъвъ Госпола на землю сію, и навелъ Онъ на нее всъ проклятія (завъта), написанныя въ сей книгъ (закона),
- 28. и извергнуль ихъ Господь изъ земли ихъ въ гнѣвѣ, ярости и великомъ негодованіи, и повергъ ихъ на другую землю, какъ нынѣ видимъ.
- 29. Сокрытое принадлежить Господу Богу нашему, а открытое намъ и сынамъ нашимъ до-въка, чтобы мы исполняли всъ слова закона сего.

ГЛАВА 30.

- Когда прійдуть на тебя всѣ слова сін—благословеніе и проклятіе, которыя изложиль я тебѣ, и примешь ижь къ сердну своему среди всѣхъ народовъ, въ которыхъ разсѣетъ тебя Господь Богъ твой,
- 2. и обратишься къ Господу Богу твоему и послушаешь гласа Его, какъ я заповедую тебе сегодня, ты и сыны твои отъ всего сердца твоего и отъ всей души твоей,—
- 3. тогда Господь Богъ твой возвратить планныхъ твоихъ и умилосердится надъ тобою, и опять собереть тебя отъ всахъ народовъ, между которыми разсаеть тебя Господь Богъ твой.
- 4. Хотя бы ты быль разсвянь (отъ края неба) до края неба, и оттуда собереть тебя Господь Богъ твой, и оттуда возьметь тебя,
- 5. и (оттуда) приведеть тебя Господь Богь твой въ землю, которою владели отцы твои, и получишь ее во владеніе, и облагодетельствуеть тебя, и размножить тебя более отцовь твоихъ.
- 6. И обрѣжетъ Господь Богъ твой сердце твое и сердце потомства твоего, чтобы ты любилъ Господа Бога твоего отъ всего сердца твоего и отъ всей души твоей, дабы жить тебъ.
- 7. Тогда Господь Богъ твой всъ проклятія сіи обратить на враговъ твоихъ и ненавидящихъ тебя, которые гнали тебя,
- 8. а ты обратишься и будешь слушать гласа Господа (Бога твоего) и исполнять всё заповёди Его, которыя заповёдую тебё сегодня.
- 9. Съ избыткомъ дастъ тебѣ Господь Богъ твой усиѣхъ во всякомъ дѣлѣ рукъ твоихъ, въ плодѣ чрева твоего, въ плодѣ земли твоей, ибо снова радоваться будетъ Господь (Богъ твой) о тебѣ, благодѣтельствуя тебъ, какъ Онъ радовался объ отцахъ твоихъ,

(20) Евр. 6. 8. 2 Петр. 2, 20. Второзак. 28, 15. (23) Быт. 19, 25. (24) З Царств. 9, 8. Іерем. 22, 8. (25) З Царств. 9, 8—9. 2 Паралипом. 7, 21—22. Іерем. 22, 8. (26) Інс. Нав. 24. 20. (29) 1 Тям. 3, 16. Псал. 24, 14. Гм. 30. (1) Второзак. 28, 9, 15. (2) Псал. 105, 45. (3) Іерем. 29 14; 23, 3. (4) З Ездр. 1, 30. 2 Маккав. 1, 29; 2, 18. (6) Псал. 8, 12. Іерем. 4, 4. Дъян. 7, 51. (9) Второзак. 28, 3, 11. Іерем. 32, 41.

Ĺ.

3 m.)

. E

. .

-

:... r

. i.

21.

- 2

11:5

 Γ

· ;; i

:: -

. . .

. 1

- 10. если будешь слушать гласа Господа Бога твоего, соблюдая (и исполняя вст) заповтди Его и постановленія Его (и законы Его), написанные въ сей книгт закона, и если обратишься къ Господу Богу твоему встыть сердцемъ твоимъ и всею душею твоею.
- 11. Ибо заповѣдь сія, которую я заповѣдую теов сегодня, не недоступна для теоя и не далека.
- 12. Она не на небѣ, чтобы можно было говорить: кто взошель бы для насъ на небо и принесъ бы ее намъ, и далъ бы намъ услышать ее, и мы исполнили бы ее?
- 13. И не за моремъ она, чтобы можно было говорить: кто сходилъ бы для насъ за море и принесъ бы ее намъ, и далъ бы намъ услышать ее, и мы исполнили бы ее?
- 14. Но весьма близко къ тебъ слово сіе: оно въ устахъ твоихъ и въ сердцъ твоемъ, чтобъ исполнять его.
- 15. Вотъ, я сегодня предложилъ тебъ жизнь и добро, смерть и зло.
- 16. (Если будешь слушать заповъди Господа Бога твоего) которыя заповъдую тебъ сегодня, любить Господа Бога твоего, ходить по (всъмъ) путямъ Его и исполнять заповъди Его и постановленія Его и законы Его, то будешь жить и размножишься, и благословить тебя Господь Богъ твой на земль, въ которую ты идешь, чтобъ овладъть ею.
- 17. Если же отвратится сердце твое и не будешь слушать, и заблудишь, и станешь поклоняться инымъ богамъ и будешь служить имъ,
- 18. то я возв'вщаю вамъ сегодня, что вы погионете и не пробудете долго на землъ (которую Господь Богъ даетъ теоть), для овладънія которою ты переходишь Іорданъ.
- 19. Во свидътели предъ вами призываю сегодня небо и землю: жизны и смерть предложилъ я тебъ, благо-

словеніе и проклятіе. Избери жизнь, дабы жиль ты и потомство твое,

20. любилъ Господа Бога твоего, слушалъ гласъ Его и прилъплялся къ Нему; ибо въ этомъ жизнь твоя и долгота дней твоихъ, чтобы пребывать тебт на землъ, которую Господь (Богъ) съ клятвою объщалъ отцамъ твоимъ Аврааму, Исааку и Іакову, дать имъ.

ГЛАВА 31.

и пошелъ Монсей и говорилъ слова сіи всъмъ (сынамъ) Израиля,

- 2. и сказалъ имъ: теперь миѣ сто двадцать лѣтъ, я не могу уже выходить и входить, и Господь сказалъ миѣ: ты не перейдешь Іорданъ сей.
- 3. Господь Богъ твой Самъ пойдетъ предъ тобою; Онъ истребитъ народы сіи отъ лица твоего, и ты овладъешь ими; Інсусъ пойдеть предъ тобою, какъ говорилъ Господь.
- 4. И поступить Господь съ ними такъ же, какъ Онъ поступиль съ Сигономъ и Огомъ, царями Аморрейскими (которые были по эту сторону Іордана) и съ землею ихъ, которыхъ Онъ истребилъ;
- и предасть ихъ Господь вамъ, и вы поступите съ ними по всемъ заповедямъ, какія заповедалъ я вамъ.
- 6. Будьте тверды и мужественны, не бойтесь, (не ужасайтесь) и не страшитесь ихъ, ибо Господь Богь твой Самъ пойдетъ съ тобою (и) не отступить отъ тебя, и не оставить тебя.
- 7. И призваль Моисей Інсуса и предъ очами всёхъ Изранльтянъ сказалъ ему: будь твердъ и мужественъ, ибо ты войдешь съ народомъ симъ въ землю, которую Господъ клялся отцамъ его дать ему, и ты раздёлишь ее на удёлы ему.
- 8. Госнодь Самъ пойдетъ предътобою, Самъ будетъ съ тобою, не отступитъ отъ тебя и не оставитъ тебя; не бойся и не ужасайся.
- (11) Нсаія 45, 19; 48, 16. (12) Римлян. 10, 6. (15) Второзак. 11, 26; 28, 2. Сирах. 15, 17. (17) Левит. 26, 14. Второзак. 28, 15. (18) Второзак. 4, 26; 8, 19; 11, 17. (19) Второзак. 4, 26. Нсаія 1, 2. Іерем. 21, 8. (20) Второзак. 4, 40. Іоан. 6, 27. Быт. 8, 24. Гл. 31. (2) Второзак. 1, 37; 3, 27; 4, 21. (3) Второзак. 7, 1. (4) Числ. 21, 24. (5) Второзак. 7, 1—2. (6) Второзак. 7, 21. (7) Числ. 27, 18, 22. Второзак. 1, 29. Іис. Нав. 1, 1, 6. (8) Іис. Нав. 1, 5.

- 9. И написать Монсей законъ сей и отдаль его священникамъ, сынамъ Левіннымъ, носящимъ ковчегъ завъта Господня, и встмъ старъйшинамъ (сыновъ) Израилевыхъ;
- 10. и завъщать имъ Монсей и сказалъ: по прошестви семи лътъ, въ годъ отпущенія, въ праздникъ кущей,
- 11. когда весь Израиль прійдеть явиться предъ лице Господа Бога твоего на місто, которое избереть (Господь), читай сей законъ предъ встмъ Израилемъ вслухъ его;
- 12. собери народъ, мужей и женъ, и детей, и пришельцевъ твоихъ, которые будутъ въ жилищахъ твоихъ, чтобъ они слушали и учились и чтобы боялись Господа Бога вашего и старались исполнять всв слова закона сего.
- 13. И сыны ихъ, которые не знаютъ сего, услышатъ и научатся бояться Господа Бога вашего во всѣ дни, доколѣ вы будете жить на землѣ, въ которую вы переходите за Горданъ, чтобъ овладѣть ею.
- 14. И сказаль Господь Монсею: вогь, дни твои приблизились къ смерти: призови Інсуса и станьте у (входа) скиніи собранія, и Я дамъ ему наставленія. И пришелъ Монсей и Інсусъ, и стали у (входа) скиніи собранія.
- 15. И явился Господь въ скиніи, въ століть облачномъ, и сталъ столиъ облачный у входа скиніи (собранія);
- 16. и сказаль Господь Монсею: воть, ты ночіень съ отцами твоими, и станеть народъ сей блудно ходить въ следъ чужихъ боговъ той земли, въ которую онъ вступаеть, и оставить Меня, и нарушить завъть Мой, который Я поставиль съ нимъ;
- 17. и возгорится гнъвъ Мой на него въ тотъ день, и Я оставлю ихъ и сокрою лице Мое отъ нихъ, и онъ истребленъ будетъ, и постигнутъ его многія бъдствія и скорби, и скажетъ

- онъ въ тотъ день: не потому ли постигли меня сіи бѣдствія, что нѣтъ (Господа) Бога моего среди меня?
- 18. И Я сокрою лице Мое (отъ него) въ тотъ день за всѣ беззаконія его, которыя онъ сдѣлаетъ, обратив-шись къ инымъ богамъ.
- 19. Итакъ напишите себѣ (слова) пѣсни сей, и научи ей сыновъ Израилевыхъ, и вложи ее въ уста ихъ, чтобы пѣснь сія была Мнѣ свидѣтельствомъ на сыновъ Израилевыхъ;
- 20. ибо Я введу ихъ въ землю (добрую), какъ Я клялся отцамъ ихъ, гдъ течетъ молоко и медъ, и они будутъ фсть и насыщаться, и утучнъютъ, и обратятся къ инымъ богамъ, и будуть служить имъ, а Меня отвергнутъ и нарушатъ завътъ Мой (который Я завъщалъ имъ).
- 21. И когда постигнуть ихъ многія бідствія и скоро́и, тогда піснь сія будеть противь нихъ свидітельствомъ, ибо она не выйдеть (изъ усть ихъ и) изъ усть потомства ихъ. Я знаю мысли ихъ, которыя они имѣютъ нынѣ, прежде нежели Я ввелъ ихъ въ (добрую) землю, о которой Я клялся (отцамъ ихъ).
- 22. И написать Моисей пѣснь сію въ тоть день и научиль ей сыновъ Израилевыхъ.
- 23. И заповъдалъ Господь Іисусу, сыну Навину, и сказалъ (ему): будь твердъ и мужественъ, ибо ты введешь сыновъ Израилевыхъ въ землю, о которой Я клялся имъ, и Я буду съ тобою.
- 24. Когда Моисей вписаль въ книгу всъ слова закона сего до конца,
- 25. тогда Моисей повельть Левитамъ, носящимъ ковчегъ завъта Господня, сказавъ:
- 26. возьмите сію книгу закона и положите ее одесную ковчега завъта Госнода Бога вашего, и она тамъ будетъ свидътельствомъ противъ тебя.
 - 27. Ибо я знаю упорство твое и

(10) Левит. 25, 10. Неем. 8, 18. Левит. 23, 34. (11) Неем. 8, 1. Інс. Нав. 8, 35. Неем. 13, 1. (12) Екклес. 12. 1. (14) Числ. 20, 24; 27, 13. Пеаія 38, 1. (15) Исхол. 33, 9. Числ. 9, 17. Псал. 98, 7. (16) 2 Царств. 7, 12. 3 Царств. 1, 21. Іоан. 11, 11. (17) Осія 2, 6. (18) Вторизак. 32, 23. (19) Апокалинс. 15, 3. (20) Исход. 20, 24. Второзак. 28, 47; 32, 15. (21) Псал. 138, 2. Акос. 5, 25. Дъян. 7, 42—43. (22) Інс. Нав. 1, 6. (24) 4 Царств. 22, 8. (27) Марв. 10, 5.

16*
Digitized by Google

жестоковыйность твою: воть и теперь, когда я живу съ вами нынѣ, вы упорны предъ Господомъ; не тѣмъ ли болѣе по смерти моей?

28. Соберите ко мит встать стартышинъ колтиъ вашихъ (и судей вашихъ) и надзирателей вашихъ, и я скажу въ слухъ ихъ слова си и призову во свидтельство на нихъ небо и землю;

29. но я знаю, что по смерти моей вы развратитесь и уклонитесь отъ пути, который я завищаль вамъ, и впослидствии времени постигнутъ васъ бъдствія за то, что вы будете дълать зло предъ очами Господа (Бога), раздражая Его дълами рукъ своихъ.

30. И изрекъ Монсей въ слухъ всего собранія Израильтянъ слова итсни сей до конца:

ГЛАВА 32.

Внимай, небо, я буду говорить; и слушай, земля, слова устъ моихъ.

- 2. Польется какъ дождь ученіе мое, какъ роса рѣчь моя, какъ мелкій дождь на зелень, какъ ливень на траву.
- 3. Имя Господа прославлю; воздайте славу Богу нашему.
- 4. Онъ твердыня; совершенны дѣла Его, и всѣ пути Его праведны. Богъ вѣренъ, и нѣтъ неправды (въ Немъ); Онъ праведенъ и истиненъ;
- 5. но они развратились предъ Нимъ, они не дъти Его по своимъ порокамъ—родъ строптивый и развращенный.
- 6. Сіе ли воздаете вы Господу, народъ глупый и несмысленный? Не Онъ ли Отецъ твой, *Который* усвоиль тебя, создалъ тебя и устроилъ тебя?
- 7. Вспомни дни древніе, помысли о літахъ прежнихъ родовъ, спроси отца твоего, и онъ возвістить тебі, старцевъ твоихъ, и они скажутъ тебі.

- 8. Когда Всевышній даваль уділы народамь и разселяль сыновь человітческихь, тогда поставиль преділы народовь по числу сыновъ Израилевихъ *:
- 9. ибо часть Господа народъ Его; Іаковъ наслъдственный удъль Его.
- 10. Онъ нашелъ его въ пустынъ, въ степи печальной и дикой, ограждать его, смотрълъ за нимъ, хранилъ его, какъ зъницу ока Своего.
- 11. Какъ орелъ вызываетъ гитадо свое, носится надъ птенцами своими, распростираетъ крылья свои, беретъ ихъ и носитъ ихъ на перьяхъ своихъ,
- 12. такъ Господь, одинъ, водилъ его, и не было съ Нимъ чужаго бога.
- 13. Онъ вознесъ его на высоту земли и кормилъ произведеніями полей, и питаль его медомъ изъ камня и елеемъ изъ твердой скалы,
- 14. масломъ коровьимъ и молокомъовечьимъ, и тукомъ агнцевъ, и овновъ-Васанскихъ, и козловъ, и тучною пшеницею; и ты пилъ вино, кровь виноградныхъ ягодъ;
- 15. и (флъ Іаковъ, и) утучнълъ, Израиль, и сталъ упрямъ; утучнълъ, отолстълъ и разжирълъ; и оставилъ онъ Бога создавшаго его, и презрълътвердыню спасенія своего.
- 16. *Богами* чуждыми они раздражили Его и мерзостями (своими) разгивали Его:
- 17. приносили жертвы бѣсамъ, а не Богу, богамъ, которыхъ они не знали, новымъ, которые пришли отъ сосѣдей и о которыхъ не помышляли отцы ваши.
- 18. А Заступника, родившаго тебя, ты забыль и не помниль Бога, создавшаго тебя.
- 19. Господь увидёль (и вознегодоваль) и, въ негодованіи, пренебрегь сыновь Своихъ и дочерей Своихъ,
- (28) Второзак. 4, 26. Гл. 39. (1) Второзак. 31, 28. Неем. 9, 27. Исаія 1, 2. (2) Псал. 18, 8. Исаія 55, 10. (3) Апокалиис. 14, 7. (4) 2 Царств. 22, 2. 1 Корине. 1, 9. (5) Исаія 1, 4. (6) Мате. 6, 9. (7) Псал. 76, 12. (8) Быт. 11, 8. Дъян. 17, 26. (9) 1 Царств. 10, 1. 2 Царств. 14, 16. (40) Осія 13. 5. Исход. 20, 1. (41) Исход. 19, 4. (42) Исход. 13, 21. (43) Второзак. 33, 29. Числ. 20, 8. 1 Царств. 14, 26. (44) Іерем. 5, 7. (45) Второзак. 31, 20. Осія 8, 13. Исаія 17, 10. (47) Псал. 105, 37. (48) Варух. 4, 8.

^{*} Въ Греческомъ переводъ: по числу Ангеловъ Божіихъ.



- 20. и сказаль: сокрою лице Мое оть нихъ (и) увижу, какой будеть конецъ ихъ; ибо они родъ развращенный, дёти, въ которыхъ нётъ вёрности.
- 21. Они раздражили Меня не богомъ, суетными своими огорчили Меня; и Я раздражу ихъ не народомъ, народомъ безмысленнымъ огорчу ихъ.
- 22. Ибо огонь возгорълся во гитвъ Мосмъ, жжеть до ада преисподняго и поядаетъ землю и произведенія ся, и попаляеть основанія горъ.
- 23. Соберу на нихъ бъдствія и истощу на нихъ стрълы Мои:
- 24. будуть истощены голодомъ, истреблены горячкою и лютою заразою; и пошлю на нихъ зубы звърей и ядъ ползающихъ по землъ.
- 25. Отвић будеть губить ихъ мечъ, а въ домахъ ужасъ—и юношу, и дѣвину, и груднаго младенца, и покрытаго стдиною старца.
- 26. Я сказать бы: разсѣю ихъ и изглажу изъ среды людей память о нихъ:
- 27. но отложилъ это ради озлобленія враговъ, чтобы враги его не возминли и не сказали: наша рука высока, и не Господь сдёлалъ все сіе.
- 28. Ибо они народъ, потерявшій разсудокъ, и нёть въ нихъ смысла.
- 29. О, если бы они разсудили, подумали о семъ, уразумъли, что съ ними будетъ!
- 30. Какъ бы могъ одинъ преслѣдовать тысячу и двое прогонять тьму, если бы Заступникъ ихъ не предалъ ихъ, и Господь не отдалъ ихъ!
- 31. Ибо заступникъ ихъ не таковъ, какъ нашъ Заступникъ; сами враги наши судьи въ томъ.
- 32. Ибо виноградъ ихъ отъ виноградной лозы Содомской и съ полей Гоморрскихъ; ягоды ихъ ягоды ядовитыя, грозды ихъ горькіе;
- 33. вино ихъ ядъ драконовъ и гибельная отрава аспидовъ.

- 34. Не сокрыто ли это у Меня? не запечатано ли въ хранилищахъ Моихъ?
- 35. У Меня отмщеніе и воздаяніе, когда поколеблется нога ихъ; ибо близокъ день погибели ихъ, скоро наступить уготованное для нихъ.
- 36. Но Господь будеть судить народъ Свой и надъ рабами Своими умилосердится, когда Онъ увидить, что рука ихъ ослабъла, и не стало ни заключенныхъ, ни оставшихся виљ.
- 37. Тогда скажетъ (Господь): гдъ боги ихъ, твердыня, на которую они надъялись,
- 38. которые ти тукъ жертвъ ихъ (и) пили вино возліяній ихъ? Пусть они возстануть и помогуть вамъ, пусть будуть для васъ покровомъ!
- 39. Видите нынѣ, (видите), что это Я, Я—и нѣтъ Бога, кромѣ Меня: Я умерщвляю и оживляю, Я поражаю и Я испѣляю, и никто не избавитъ отъ руки Моей.
- 40. Я подъемлю къ небесамъ руку Мою и (клянуся десницею Моею и) говорю: живу Я вовъкъ!
- 41. Когда изострю сверкающій мечъ Мой, и рука Моя пріиметь судь, то отмшу врагамъ Моимъ, и ненавидящимъ Меня воздамъ.
- 42. Упою стрѣлы Мои кровью, и мечъ Мой насытится плотью, кровью убитыхъ и плѣнныхъ, головами начальниковъ врага.
- 43. (Веселитесь небеса вмѣстѣ съ Нимъ, и поклонитесь Ему всѣ Ангелы Божіи.) Веселитесь, язычники, съ народомъ Его (и да укрѣпятся всѣ сыны Божіи)! ибо Онъ отмститъ за кровь рабовъ Своихъ, и воздастъ мщеніе врагамъ Своимъ, (и ненавидящимъ Его воздастъ), и очиститъ (Господь) землю Свою и народъ Свой!
- 44. (И написалъ Моисей пѣснь сію въ тотъ день, и научилъ ей сыновъ Израилевыхъ.) И пришелъ Моисей (къ народу) и изрекъ всѣ слова пѣсни
- (20) Второзак. 31, 18. Притч. 14, 12. (21) Римлян. 10, 19. (22) Іерем. 15, 14. (24) Плач. Ігрем. 1, 20. Аввак. 2, 17. (29) Іерем. 9, 12. (30) Левит. 26, 8. Осія 14, 10. (31) Исаія 17, 10. (32) Быт. 18, 20. Исаія 1, 9. Іерем. 23, 14. (35) Сирах. 28, 1. Римлян. 12, 19. Евр. 10. 30. (36) Псал. 148. (37) 3 Царств. 18, 27. Іерем. 2, 28. (38) Левит. 3, 17. (39) Второзак. 4, 35. Исаія 45, 5. 1 Царств. 2, 6. Товит. 13, 2. Премудр. 16, 13. (40) Быт. 22, 16. Іерем. 10, 10. (43) Римлян. 15, 10. Числ. 14, 9. Исаія 11, 11. 2 Маккав. 7, 6.

сей въ слухъ народа, онъ и Інсусъ, сынъ Навинъ.

- 45. Когда Монсей изрекъ всѣ слова сім всему Изранлю,
- 46. тогда сказалъ имъ: положите на сердце ваше всѣ слова, которыя я объявилъ вамъ сегодня, и завѣщайте ихъ дѣтямъ своимъ, чтобъ они старались исполнять всѣ слова закона сего.
- 47. Ибо это не пустее для васъ; но это жизнь ваша, и чрезъ это вы долгое время пробудете на той земль, въ которую вы пдете чрезъ Іорданъ, чтобъ овладъть ею.
- 48. И говорилъ Господь Моисею въ тотъ же самый день и сказалъ:
- 49. взойди на сію гору Аваримъ, на гору Нево, которая въ землѣ Моавитской, противъ Іерихона, и посмотри на землю Ханаанскую, которую Я даю во владѣніе сынамъ Израилевымъ;
- 50. и умри на горѣ, на которую ты взойдешь, и приложись къ народу твоему, какъ умеръ Ааронъ, братъ твой, на горѣ Оръ, и приложился къ народу своему,
- 51. за то, что вы согръщили противъ Меня среди сыновъ Израилевыхъ при водахъ Меривы въ Кадесъ, въ пустынъ Синъ, за то, что не явили святости Моей среди сыновъ Израилевихъ.
- 52. Предъ *собою* ты увидишь землю, **а** не войдешь туда, въ землю, которую Я даю сынамъ Израилевымъ.

ГЛАВА 33.

Вотъ благословеніе, которымъ Монсей, человъкъ Божій, благословилъ сыновъ Израилевыхъ предъ смертью свосю.

2. Онъ сказалъ: Господь пришелъ отъ Синая, открылся имъ отъ Сеира, возсіялъ отъ горы Фарана и шелъ со тъмами святыхъ; одесную Его огнь закона.

- 3. Истинно Онъ любитъ народъ (Свой); всъ святые его въ рукъ Твоей, и они принали къ стонамъ Твоимъ, чтобы внимать словамъ Твоимъ.
- 4. Законъ далъ намъ Монсей, наследіе обществу Іакова.
- 5. И онъ былъ царь Израиля, когда собирались главы народа вмёстё съ коленами Израилевыми.
- 6. Да живетъ Рувимъ и да не умираетъ, и (Симеонъ) да не будетъ малочисленъ!
- 7. Но объ Іудѣ сказалъ сіе: услыши, Господи, гласъ Іуды и приведи его къ народу его; руками своими да запцититъ онъ себи, и Ты будь помощникомъ противъ враговъ его.
- 8. И о Левін сказаль: туминиь Твой и уримь Твой на святомь мужь Твоемь, котораго Ты искусиль вы Массь, съ которымь Ты препирался при водахь Меривы,
- 9. который говорить объ отца своемь и матери своей: я на нихь не смотрю, и братьевъ своихъ не признаетъ, и сыновей своихъ не знаетъ. Ибо они, *Левиты*, слова Твои хранятъ и завътъ Твой соблюдаютъ,
- 10. учать законамъ Твоимъ Іакова и заповъдямъ Твоимъ Израиля, возлагаютъ куреніе предъ лице Твое и всесожженія на жертвенникъ Твой.
- 11. Благослови, Господи, силу его и о дълъ рукъ его благоволи, порази пресла возстающихъ на него и ненавидящихъ его, чтобы они не могли стоять.
- 12. О Веніаминѣ сказалъ: возлюбленный Господомъ обитаетъ у Него безопасно, (Богъ) покровительствуетъ ему всякій день, и онъ покоится между раменами Его.
- 13. Объ Іосифѣ сказалъ: да благословитъ Госиодь землю его вожделѣнными дарами неба, росою и дарами бездны, лежащей внизу,
- 14. вожделѣнными плодами отъ солнца и вожделѣнными произведениями луны,

(47) Исаія 38, 16. Исход. 20, 12. Второзак. 11, 9. (49) Числ. 27, 12—13. (50) Числ. 20, 25; 33, 38. (51) Числ. 20, 12; 27, 14. (52) Числ. 20, 12. Псал. 80, 8. Гл. 33. (1) Сирах. 3, 8—9. (2) Суд. 5, 4. Аввак. 3, 3. Исал. 67, 8. (3) Премудр. 3, 1. (4) Исал. 147, 8. (6) Быт. 49, 4. (7) Быт. 49, 10. Евр. 7, 14. (8) Исход. 28, 30; 17, 7. Числ. 20, 13. (9) Исход. 32, 27—28. Мате. 4, 22; 10, 37. (12) Иис. Иав. 18, 11. (13) Быт. 26, 28; 49, 25.

- 15. превосходнъйшими произведеніями горъ древнихъ и вождельними дарами холмовъ вѣчныхъ,
- 16. и вождельными дарами земли и того, что наполняеть ее. Благословение Явившагося въ терновомъ кусть да пріндеть на главу Іосифа и на темя наилучшаго изъ братьевъ своихъ.
- 17. Крѣпость его какъ первороднаго тельца и роги его, какъ роги буйвола; ими изболеть онъ народы. всь до предъловъ земли: это тьмы Ефремовы, это тысячи Манассіины.
- 18. О Завулонъ сказалъ: веселись, Завулонъ, въ путяхъ твоихъ, и Иссахарь-въ шатрахъ твоихъ:
- 19. созывають они народь на гору, тамь закалають законныя жертвы, ибо они питаются богатствомъ моря и сокровищами, сокрытыми въ пескъ.
- 20. О Гадъ сказаль: благословень, распространившій Гада. Онъ поконтся какъ левъ, и сокрушаеть и мышцу и голову.
- 21. Онъ избраль себъ начатокъ земли, тамъ почтенъ уделомъ отъ законодателя и пришель съглавами народа, и исполнилъ правду Господа и суды съ Израплемъ.
- 22. О Дан'в сказаль: Данъ молодой левь, который выбъгаеть изъ Васана.
- 23. О Нефоалимъ сказалъ: Нефоалимъ насыщенъ благоволеніемъ и исполненъ благоволенія Господа; море и югь во владеніи его.
- 24. Объ Асиръ сказалъ: благословенъ между сынами Асиръ, онъ будеть любимъ братьями своими и окунетъ въ елей ногу свою.
- 25. Жельзо и мьдь—запоры твои; какъ дни твои; будеть умножаться богатство твое.
- 26. Ивтъ подобнаго Богу Изранлеву, Который по небесамъ принесся на помощь тебь и во славь Своей на
 - 27. Прибъжище (твое) Богъ древ-

- ній, и (ты) подъ мышцами вѣчными. Онъ прогонитъ враговъ отъ лица твоего и скажеть: истребляй!
- Израиль живетъ безопасно. одинъ; око Іакова видить предъ собою землю обильную хлѣбомъ и виномъ, и небеса его каплють росу.
- 29. Блаженъ ты, Израиль! кто подобенъ тебъ, народъ хранимый Господомъ, Который есть щить, охраняющій тебя, и мечъ славы твоей? Враги твои рабольнствують тебь, и ты попираешь выи ихъ.

ГЛАВА 34.

взошель Моисей съ равнинъ Мо-**И** авитскихъ на гору Нево, на вершину Фасги, что противъ Герихона, и показаль ему Господь всю землю Галаадъ до самаго Дана,

- 2. и всю (землю) Нефеалимову, и (всю) землю Ефремову и Манассіину, и всю землю Іудину, даже до самаго западнаго моря,
- 3. и полуденную страну и равнину долины Іерихона, городъ Пальмъ, до Сигора.
- 4. И сказаль ему Господь: воть земля, о которой Я клялся Аврааму, Исааку и Іакову, говоря: сѣмени твоему дамъ ее; Я далъ тебъ увидъть ее глазами твоими, но въ нее ты не войдешь.
- 5. И умеръ тамъ Монсей, рабъ Господень, въ землъ Моавитской, по слову Господню;
- 6. и погребенъ на долинъвъ землъ Моавитской противъ Веефегора, и никто не знаеть **мьста** погребенія его даже до сего дня.
- 7. Моисею было сто двадцать лать, когда онъ умеръ; но зрѣніе его не притупилось и крѣпость въ немъ не истошилась.
- 8. И оплакивали Моисея сыны Израилевы на равнинахъ Моавитскихъ (у Іордана близъ Іерихона) тридцать дней.

(16) Исхол. 3, 2. (17) Числ. 23, 22. Быт. 48, 21. (19) Псал. 8, 19, 21. (21) З Царств. 17, 3; 18, 19; 21, 36. (25) Быт. 49, 19. Іпс. Нав. 19, 47. (24) Іпс. Нав. 9, 34. (28) Іерем. 23, 6; 33, 16. (29) 2 Царств. 7, 10. Псал. 65, 3. 2 Царств. 22, 34. Гл. 34. (1) 2 Маккав. 2, 4. (3) 4 Царств. 2, 5. Быт. 19, 21. (4) Второзак. 4, 21. Быт. 12, 7; 13, 15; 15, 18; 26, 3. (5) Числ. 20, 12. Іпс. Нав. 24, 29. (6) Второзак. 32, 8. Іуд. 1, 9. (7) Второзак. 31, 2.

(8) Yucz. 20, 29.

И прошли дни плача и сѣтованія о Моисеѣ.

- 9. И Івсусъ, сынъ Навинъ, исполнился духа премудрости, потому что Моисей возложилъ на него руки свои, и повиновались ему сыны Израилевы, и дълали такъ, какъ повелълъ Господь Моисею.
- 10. И не было болье у Израиля пророка такого, какъ Моисей, ко-
- тораго Господь зналь лицемъ къ
- 11. по всемъ знаменіямъ и чудесамъ, которыя послаль его Господь сделать въ землё Египетской надъ фараономъ и надъ всеми рабами его, и надъ всею землею его,
- 12. и по рукъ сильной и по великимъ чудесамъ, которыя Монсей совершилъ предъ глазами всего Израиля.

(9) Дъян. 8, 17. Числ. 27, 8. (10) Мато. 12, 41. Исход. 33, 11. Числ. 12, 8.

КНИГА

ІИСУСА НАВИНА.

ГЛАВА 1.

По смерти Монсея, раба Господня, Господь сказаль Інсусу, сыну Навину, служителю Монсеву:

- 2. Моисей, рабъ Мой, умеръ; итакъ встань, перейди черезъ Горданъ сей, ты и весь народъ сей, въ землю, которую Я даю имъ, сынамъ Израилевымъ.
- 3. Всякое мѣсто, на которое ступять стопы ногъ вашихъ, Я даю вамъ, ка́къ Я сказалъ Моисею:
- 4. отъ пустыни и Ливана сего до ръки великой, ръки Евфрата, всю землю Хеттеевъ, и до великаго моря къ западу солнца будутъ предълы ваши.
- 5. Никто не устоитъ предъ тобою во всѣ дни жизни твоей; и какъ Я быль съ Моисеемъ, такъ буду и съ тобою: не отступлю отъ тебя и не оставлю тебя.
- 6. Будь твердъ и мужественъ; ибо ты народу сему передашь во владъніе землю, которую Я клялся отцамъ ихъ дать имъ.

- 7. Только будь твердъ и очень мужественъ, и тщательно храни и исполняй весь законъ, который завѣщаль теоѣ Моисей, рабъ Мой; не уклоняйся отъ него ни направо, ни налѣво, дабы поступать благоразумно во всѣхъ предпріятіяхъ твоихъ.
- 8. Да не отходить сія книга закона отъ усть твоихъ; но поучайся въ ней день и ночь, дабы въ точности исполнять все, что въ ней написано: тогда ты будень успѣшенъ въ путяхъ твоихъ и оудень поступать благоразумно.
- 9. Вотъ Я повельнай тебы буль твердъ и мужественъ, не страшись и не ужасайся; ибо съ тобою Госполь Богъ твой вездъ, куда ни пойдешь.

10. И даль Інсусь повельніе надзирателямь народа и сказаль:

11. пройдите по стану и дайте повельніе народу, и скажите: заготовляйте себь пищу для пути, потому что, спустя три дня, вы пойдете за Іорданъ сей, дабы прійти взять землю, которую Господь Богъ (отцовъ) вашихъ даеть вамъ въ наслъдіе.

Тл. 1. (1) Исход. 17, 9. Числ. 27, 18. (2) Второзак. 34, 5. (3) Второзак. 11, 24. Інс. Нав. 14, 9. (4) Исход. 23, 31. (5) Евр. 13, 5. (6) Второзак. 1, 38; 3, 28; 31, 6. (7) Евр. 3, 5. (8) Исал. 1, 2. (10) Інс. Нав. 3, 2.

130

. .

1

7

- 12. А кольну Рувимову, Гадову и половинъ кольна Манассіина Іисусъ сказаль:
- 13. вспомните, что заповъдаль вамъ Монсей, рабъ Господень, говоря: Господь Богъ вашъ успокоилъ васъ и даъ вамъ землю сію.
- 14. Жены ваши, дѣти ваши и скотъ вашь пусть останутся въ землѣ, которую даль вамъ Монсей за Іорданомъ; а ви всѣ, могущіе сражаться, вооружившись идите предъ братьями вашими и помогайте имъ,
- 15. доколѣ Господь (Богъ вашъ) не успоконть братьевъ вашихъ, какъ в васъ; доколѣ и они не получатъ въ наслѣдіе землю, которую Господь Богъ вашъ даетъ имъ. Тогда возвратитесь въ наслѣдіе ваше и владѣйте землю, которую Моисей, рабъ Господень, дагъ вамъ за Іорданомъ къ востоку солнца.
- 16. Они въ отвътъ Інсусу сказаи: все, что ни повелишь намъ, сдължевъ и, куда ни пошлешь насъ, пойдемъ;
- 17. какъ слушали мы Моисея, такъ будемъ слушать и тебя: только Господь Богъ твой да будеть съ тобою, какъ Онъ былъ съ Моисеемъ.
- 18. Всякій, кто воспротивится повезінію твоему и не послушаеть словь твоихь во всемь, что ты ни поведишь ему, будеть преданъ смерти. Только будь твердъ и мужественъ!

ГЛАВА 2.

П послать Інсусь, сынъ Навинь, нзъ Ситтима двухъ соглядатаевъ тайно и сказалъ: пойдите, осмотрите землю и Іерихонъ. (Два юноши) пошли и пришли (въ Іерихонъ и вошли) въ домъ блудницы, которой имя Раавъ, и остались ночевать тамъ.

- 2. И сказано было царю Іерихонскому: вотъ, какіе-то люди изъ сывовъ Израилевыхъ пришли сюда въ эту ночь, чтобы высмотрътъ землю.
 - 3. Царь Іерихонскій послаль ска-

- зать Раавѣ: выдай людей пришедшихъ къ тебѣ, которые вошли въ твой домъ (ночью), ибо они пришли высмотрѣть всю землю.
- 4. Но женщина взяла двухъ человъкъ тъхъ и скрыла ихъ, и сказала: точно приходили ко мнъ люди, но я не знала, откуда они;
- 5. когда же въ сумерки надлежало затворять ворота, тогда они ушли; не знаю, куда они пошли. Гонитесь скоръе за ними; вы догоните ихъ.
- 6. А сама отвела ихъ на кровлю и скрыла ихъ въ снопахъ льна, разложенныхъ у ней на кровлъ.
- 7. Посланные гнались за ними по дорогь къ Іордану до самой переправы; ворота же томись затворили, посль того какъ вышли погнавшиеся за ними.
- 8. Прежде нежели они легли спать, она взошла къ нимъ на кровлю
- 9. и сказала имъ: я знаю, что Господь отдалъ землю сію вамъ, ибо вы навели на насъ ужасъ, и всѣ жители земли сей пришли отъ васъ въ робость.
- 10. Ибо мы слышали, какъ Господь (Богъ) изсушилъ предъ вами воду Чермнаго моря, когда вы шли изъ Египта, и какъ поступили вы съ двумя царями Аморрейскими за Іорданомъ, съ Сигономъ и Огомъ, которыхъ вы истребили.
- 11. Когда мы услышали объ этомъ, ослабъло сердце наше, и ни въ комъ (изъ насъ) не стало духа противъ васъ; ибо Господъ Богъ вашъ есть Богъ на небъ вверху и на землъ внизу.
- 12. Итакъ поклянитесь мив Господомъ (Богомъ вашимъ), что, какъ я сдвлала вамъ милость, такъ и вы сдвлаете милость дому отца моего, и дайте мив вврный знакъ,
- 13. что вы сохраните въ-живыхъ отца моего и матерь мою, и братьевъ моихъ, и всъхъ, кто есть у нихъ, и избавите души наши отъ смерти.

(43) Числ. 32, 20. (44) Числ. 32, 29. Іис. Нав. 4, 12. (46) Пеход. 9, 8. Гл. 2. (4) Іис. Нав. 1, 1. Числ. 25, 1. Іаков. 2, 25. Евр. 11, 31. (4) Іис. Нав. 6, 16. (9) Числ. 21, 3. (40) Исход. 14, 21; 22, 29. Числ. 21, 23. (41) Числ. 15, 14. Второзак. 4, 39. (42) Іис. Нав. 6, 17, 23.

- 14. Эти люди сказали ей: душа наша вмъсто васъ да будетъ предина смерти, если вы (нынт) не откроете сего дъла нашего; когда же Господъ предастъ намъ землю, мы окажемъ тебъ милостъ и истину.
- 15. И спустила она ихъ по веревкъ чрезъ окно, ибо домъ ея былъ въ городской стънъ, и она жила въ стънъ;
- 16. и сказала имъ: идите на гору, чтобы не встрътили васъ преслъдующіе, и скрывайтесь тамъ три дня, доколь не возвратятся погнавшіеся (за вами); а посль пойдете въ путь вашъ.
- 17. И сказали ей тъ люди: мы свободны будемъ отъ твоей клятвы, которою ты насъ закляла, если не сдълаешь такъ:
- 18. вотъ, когда мы прійдемъ въ эту землю, ты привяжи червленую веревку къ окну, чрезъ которое ты насъ спустила, а отца твоего и матерь твою, и братьевъ твоихъ, все семейство отца твоего собери къ сеоъ въ домъ твой;
- 19. и если кто нибудь выйдеть изъ дверей твоего дома вонъ, того кровь на головъ его, а мы свободны (будемъ отъ сей клятвы твоей); а кто будеть съ тобою въ (твоемъ) домъ, того кровь на головъ нашей, если чья рука коснется его.
- 20. Если же (кто насъ обидить, или) ты откроещь сіе наше дѣло, то мы также свободны будемъ отъ клятвы твоей, которою ты насъ закляла.
- 21. Она сказала: да будеть по словамь вашимы! и отпустила ихъ. И они пошли, а она привязала къ окну червленую веревку.
- 22. Они пошли и пришли на гору и пробыли тамъ три дня, доколѣ не возвратились гнавшіеся за ними. Гнавшіеся искали ихъ по всей дорогѣ и не нашли.
- 23. Такимъ образомъ два сіи человѣка пошли назадъ, сошли съгоры, перешли (Іорданъ) и пришли къ Іпсусу, сыну Навину, и пересказали ему все, что съ ними случилось.

24. И сказали Інсусу: Господь (Богъ нашъ) предалъ всю землю сію въ руки наши, и всѣ жители земли въ страхѣ отъ насъ,

ГЛАВА 3.

И всталъ Інсусъ рано поутру, и двинулись они отъ Ситтима и пришли къ Іордану, онъ и всъ сыны Израилевы, и ночевали тамъ, еще не переходя его.

2. Черезъ три дня пошли надзи-

ратели по стану

- 3. и дали народу повельніе, говоря: когда увидите ковчегь завыта Господа Бога вашего и священниковь (нашихъ и) Левитовъ, несущихъ его, то и вы двиньтесь съ мъста своего и идите за нимъ.
- 4. Впрочемъ разстояніе между вами и имъ должно быть до двухъ тысячъ локтей мърою; не подходите къ нему близко, чтобы знать вамъ путь, по которому идти; ибо вы не ходили симъ путемъ ни вчера, ни третьяго дня.

5. И сказаль Інсусъ народу: освятитесь (къ утру), нбо завтра сотворить Господь среди васъ чудеса.

- 6. Священникамъ же сказалъ Інсусъ: возьмите ковчегъ завъта (Господня) и идите предъ народомъ. (Священники) взяли ковчегъ завъта (Господня) и пошли предъ народомъ.
- 7. Тогда Господь сказаль Іпсусу: въ сей день Я начну прославлять тебя предъ очами всъхъ (сыновъ) Израиля, дабы они узнали, что какъ Я быль съ Моиссемъ, такъ буду и съ тобою.
- 8. А ты дай повельне священникамъ, несущимъ ковчегъ завъта, и скажи: какъ только войдете въ воды Іордана, остановитесь въ Іорданъ.
- 9. Інсусъ сказалъ сынамъ Израилевымъ: подойдите сюда и выслушайте слова Господа Бога вашего.
- 10. И сказаль Інсусь: изъ сего узнаете, что среди васъ есть Богъ живый, Который прогонить отъ васъ Ханансевъ и Хеттеевъ, и Евеевъ, и фе-
- (14) Інс. Нав. 6, 21. (15) 2 Корине. 11, 32. Гл. 3. (1) Інс. Нав. 6, 12. Числ. 25. 1. (5) Исход. 19, 10. Левит. 20, 7. (6) Числ. 4, 15. (7) Інс. Нав. 4, 14. (10) Іерем. 10, 10. Быт. 15, 19. Исход. 3, 8.

резесвъ, и Гергесеевъ, и Аморреевъ, и Ієвусеевъ:

- 11. вотъ, ковчегъ завъта Господа всей земли пойдетъ предъ вами чрезъ longanъ:
- 12. и возьмите себѣ двѣнадцать человѣкъ изъ колѣнъ Израилевыхъ, по одному человѣку изъ колѣна;
- 13. и какъ только стопы ногь свяшеннковъ, несущихъ ковчегъ Господа Владыки всей земли, ступятъ въ воду Іордана, вода Іорданская изсикнегь, текущая же сверху вода остановится стъною.
- 14. Итакъ, когда народъ двинулся отъстоихъ шатровъ, чтобы переходить Іормвъ, и священники понесли ковчегъ завъта (Господня) предъ народомъ,
- 15. то, лишь только несущіе ковчеть (зав'єта Господня) вошли въ Іордань и ноги священниковъ, несшихъ ковчеть, погрузились въ воду Іордана (преданъ же выступаеть изъ вс'яхъ береговъ своихъ во вс'я дни жатвы пшеницы).

16. вода, текущая сверху, остановилась и стала стъною на весьма большое разстояние до города Адама, который подлъ Цартана; а текущая въ море равкины, въ море соленое, ушла и изсякла.

17. И народъ переходилъ противъ Іерихона: священники же, несшіе ковчегъ завѣта Господня, стояли на сушѣ среди Іордана твердою ногою. Всѣ (сын) Израилевы переходили по сушѣ, доколѣ весъ народъ не перешелъ чрезъ Іорданъ.

ГЛАВА 4.

Погда весь народъ перешелъ чрезъ Іорданъ, Господь сказалъ Іисусу:

- 2. возьмите себв изъ народа двънашать человъкъ, по одному человъку изъ колъна,
- 3. и дайте имъ повелъние и скажите: возьмите себъ отсюда, изъ средины Іордана, гдъ стояли ноги священниковъ неподвижно, двънадцать

- камней, и перенесите ихъ съ собою, и положите ихъ на ночлегъ, гдъ будете ночевать въ эту ночь.
- 4. Інсусъ призваль двѣнадцать человѣкъ, которыхъ назначилъ изъ сыновъ Израилевыхъ, по одному человѣку изъ колѣна;
- 5. и сказаль имъ Інсусъ: пойдите предъ ковчегомъ Господа, Бога вашего, въ средину Іордана, и (возьмите оттуда), и положите на плечо свое каждый по одному камню, по числу колънъ сыновъ Израплевыхъ,
- 6. чтобы они были у васъ (лежащимъ всегда) знаменіемъ. Когда спросятъ васъ въ послъдующее время сыны ваши и скажутъ: къ чему у васъ, эти камни?
- 7. Вы скажете имъ: ет память того, что вода Іордана разделилась предъковчегомъ завета Господа (всей земли); когда онъ переходилъ чрезъ Іорданъ, тогда вода Іордана разделилась. Такимъ образомъ камии сіи будуть (у васъ) для сыновъ Израилевыхъ памятникомъ навёкъ.
- 8. И сдълали сыны Израилевы такъ, какъ приказалъ Інсусъ: взяли двънадцать камней изъ Іордана, какъ говорилъ Господь Інсусу, по числу колънъ сыновъ Израилевыхъ, и перенесли ихъ съ собою на ночлегъ, и положили ихъ тамъ.
- 9. И (другіе) двѣнадцать камней поставиль Іисусъ среди Іордана на мѣстѣ, гдѣ стояли ноги священниковъ, несшихъ ковчегъ завѣта (Господня). Они тамъ и до сего дня.
- 10. Священники, несшіе ковчеть (завѣта Господня), стояли среди Іордана, доколѣ не окончено было (Іпсусомъ) все, что Господь повелѣть Інсусу сказать народу, такъ, какъ завѣщалъ Монсей Інсусу; а народъ между тѣмъ поспѣшно переходилъ.
- 11. Когда весь народъ перешелъ (Іорданъ), тогда перешелъ и ковчегъ (завъта) Господня, и священники предъ народомъ;
 - 12. и сыны Рувима и сыны Гада

⁽¹¹⁾ Псал. 8, 1. Дъян. 7, 45. (13) Псал. 113, 3. (14) Дъян. 7, 45. (15) 2 Паралипом. 13, 15. Сирах. 24, 28. (16) Исход. 14, 21. Аввак. 3, 9. Гл. 4. (7) Інс. Наб. 3, 13. (12) Числ. 32, 29.

и половина колѣна Манассіпна перешли вооруженные впереди сыновъ Израилевыхъ, ка́къ говорилъ имъ Моисей.

- 13. Около сорока тысячъ вооруженныхъ на брань перешло предъ Господомъ на равнины Іерихонскія, чтобы сразиться.
- 14. Въ тотъ день прославилъ Господь Іисуса предъочами всего Израния, и стали бояться его, какъ боялись Моисея, во всъ дни жизни его.
- 15. И сказаль Господь Інсусу, говоря:
- 16. прикажи священникамъ, несущимъ ковчегъ откровенія, выйдти изъ Іордана.
- 17. Інсусъ приказалъ священникамъ и сказалъ: выйдите изъ Іорпана.
- 18. И когда священники, несшіе ковчегъ завѣта Господня, вышли изъ Іордана, то, лишь только стопы ногъ ихъ ступили на сушу, вода Іордана устремилась по своему мѣсту и пошла, какъ вчера и третьяго дня, выше всѣхъ береговъ своихъ.
- 19. И вышелъ народъ изъ Іордана въ десятый день перваго мѣсяца и поставилъ станъ въ Галгалѣ, на восточной сторонѣ Іерихона.
- 20. И дивнадцать камней, которые взяли они изъ Гордана, Інсусъ поставиль въ Галгале
- 21. и сказалъ сынамъ Израилевымъ: когда спросятъ въ последующее вреия сыны ваши отцовъ своихъ, что значатъ эти камни?
- 22. скажите сынамъ вашимъ: Израиль перешелъ чрезъ Іорданъ сей по сушъ,
- 23. ибо Господь Богъ вашъ изсушилъ воды Іордана для васъ, доколѣ вы не перешли его такъ же, какъ Господь Богъ вашъ сдълалъ съ Чериныиъ моремъ, которое изсушилъ (Господь Богъ вашъ) предъ нами, доколѣ мы не перешли его,
- 24. дабы всѣ народы земли познали, что рука Господня сильна, и дабы вы

боялись Господа Бога вашего во всъ дни.

ГЛАВА 5.

Когда всѣ цари Аморрейскіе, которые жили по эту сторону Іордана къ морю, и всѣ цари Ханаанскіе, которые при морѣ, услышали, что Господь (Богъ) изсушилъ воды Іордана предъ сынами Израилевыми, доколѣ переходили они, тогда ослабѣло сердце ихъ, (они ужаснулись) и не стало уже въ нихъ духа противъсыновъ Израилевыхъ.

- 2. Въ то время сказаль Господь Інсусу: сдълай себъ острые (каменные) ножи и обръжь сыновъ Израилевыхъ во второй разъ.
- 3. И сдълалъ сео́т Інсусъ острые (каменные) ножи и обръзалъ сыновъ Израилевыхъ на (мъстъ, названномъ): Холмъ обръзанія.
- 4. Вотъ причина, почему обрѣзалъ Іисусъ (сыновъ Израилевыхъ, которые тогда родились на пути, и которые изъ вышедшихъ изъ Египта не были тогда обрѣзаны, всѣхъ ихъ обрѣзалъ Іисусъ): весь народъ, вышедшій изъ Египта, мужескаго пола, всѣ способные къ войнѣ умерли въ пустынѣ на пути, по исшествіи изъ Египта;
- 5. весь же вышедшій народъ быль образань, но весь народъ, родившійся въ пустына на пути, посла того какъ вышель изъ Египта, не быль образань;
- 6. ибо сыны Израилевы сорокъ (два) года ходили въ пустынѣ (потому многіе и не были обрѣзаны), доколѣ не перемеръ весь народъ, способный къ войнѣ, вышедшій изъ Египта, которые не слушали гласа Господня и которымъ Господь клялся, что они не увидятъ земли, которую Господь съ клятвою обѣщалъ отцамъ ихъ дать намъ землю, гдѣ течетъ молоко и медъ,
- 7. а вийсто ихъ воздвигъ сыновъ ихъ. Сихъ образалъ Інсусъ, поо они

⁽¹⁴⁾ Інс. Нав. 3, 7. (19) Числ. 12, 2. (25) Неход. 14, 21. Псал. 77, 13. Псал. 113, 3. Гл. 5. (1) Второзак. 11, 25. Інс. Нав. 2, 9. (2) Пеход. 4, 25. (4) Числ. 14, 23. (6) Исход. 3, 8.

Ĩù.

1.53

i. I

Ţij,

Ţ.,

([4])

ъД.

 $\int d^{2}$

1

5 6

5 12

3155!

11:

.

at.

(<u>-</u>

The P

1

, i š

157

<u>6</u> 1

ŗί

3

ij,

были необръзаны; потому что ихъ, (какъ родившихся) на пути, не обръзивали.

8. Когда весь народъ быль обръзанъ, оставался онъ на своемъ мъстъ въ станъ, доколъ не выздоровълъ.

9. И сказать Господь Інсусу: нынъ Я снять съ васъ посрамленіе Египетское, почему и называется то мъсто: Гапать, даже до сего дня.

10. И стояли сыны Израилевы стапов въ Галгалѣ, и совершили Пасху въ четырнадцатый день мѣсяца вечеровъ на равнинахъ Іерихонскихъ;

11. и на другой день Пасхи стали тетьизъ произведеній земли сей, опръснова в сушеныя зерна въ самый тотъ день:

12. а манна перестала падать на другой день посл'в того, какъ они сташ всть произведенія земли, и не било бол'ье манны у сыновъ Израилевиль, но они бли въ тотъ годъ провъзведенія земли Ханаанской.

13. Інсусъ, находясь близъ Іерихона, взглянулъ и видить, и вотъ стоить предъ нимъ человъкъ, и въ рукъ его обнаженный мечъ. Іисусъ подощель къ нему и сказалъ ему: нашъ и ты, или изъ непріятелей нашихъ?

14. Онъ сказалъ: нѣтъ; я вождь вониства Господня, теперь пришелъ (съда). Інсусъ палъ лицемъ своимъ на землю, и поклонился и сказалъ ему: что господинъ мой скажетъ рабу своему.

15. Вождь воинства Господня сказагь Інсусу: сними обувь твою съ ногъ твоихъ, ноо мъсто, на которомъ ты стопшь, свято. Інсусъ такъ и сдълалъ.

16. Іерихонъ заперся и быль заперть отъ *стража* сыновъ Израилевыхъ: никто не выходилъ (изъ него) и никто не входилъ.

Γ A B A 6.

Тогда сказалъ Господь Інсусу: воть, я предаю въ руки твои Іерихонъ и паря его, (и находящихся въ немъ) лодей сильныхъ.

- 2. Пойдите вокругь города всѣ способные къ войнѣ и обходите городъ однажды (въ день); и это дѣлай шесть лней:
- 3. и семь священниковъ пусть несуть семь трубъ юбилейныхъ предъ ковчегомъ; а въ седьмый день обойдите вокругъ города семь разъ, и священники пусть трубятъ трубами.
- 4. Когда затрубить юбилейный рогь, когда услышите звукъ трубы, тогда весь народъ пусть воскликнетъ громкимъ голосомъ, и стъна города обрушится до своего основанія, и (весь) народъ пойдеть (въ городъ, устремившись) каждый съ своей стороны.
- 5. И призвалъ Іисусъ, сынъ Навинъ, священниковъ (Израилевыхъ), и сказалъ имъ: несите ковчегъ завѣта; а семь священниковъ пусть несутъ семь трубъ юбилейныхъ предъ ковчегомъ Господнимъ;
- 6. и сказалъ (имъ, чтобъ они сказали) народу: пойдите и обойдите вокругъ города; вооруженные же пусть идутъ предъ ковчегомъ Господнимъ.
- 7. Какъ скоро Інсусъ сказалъ народу, семь священниковъ, несшихъ семь трубъ юбилейныхъ предъ Господомъ, пошли и затрубили (громогласно) трубами, и ковчегъ завъта Господня шелъ за ними.
- 8. Вооруженные же шли впереди священниковъ, которые трубили трубами; а идущіе позади слідовали за ковчегомъ (завіта Господня), во время шествія трубя трубами.
- 9. Народу же Інсусъ далъ повельніе и сказаль: не восклицайте и не давайте слышать голоса вашего, и чтобы слово не выходило изъ устъващихъ до того дня, доколъ я не скажу вамъ: воскликните! и тогда воскликните.
- 10. Такимъ образомъ ковчегъ (завъта) Господня пошелъ вокругъ города и обошелъ однажды; и пришли въ станъ и ночевали въ станъ.
- 11. (На другой день) Іисусъ всталъ рано поутру, и священники понесли ковчегъ (завъта) Господня.

(5) Быт. 34, 14. Исход. 16, 3. Осія 4, 15. (40) Исход. 12, 6. (41) Левит. 2, 14. (42) Неем. 9, 20. (45) Исход. 23, 23. (44) Дан. 10, 13. (45) Дан. 8, 11. Исход. 3, 5. Гл. 6. (4) Інс. Нав. 24, 11.

- 12. И семь священниковъ, несшихъ семь трубъ юбилейныхъ предъ ковче-гомъ Господнимъ, шли и трубили трубами; вооруженные же шли впереди ихъ, а идуще позади слъдовали за ковчегомъ (завъта) Господня и, идучи, трубили трубами.
- 13. Такимъ образомъ и на другой день обошли вокругъ города однажды и возвратились въ станъ. И дѣлали это шесть дней.
- 14. Въ седьмый день встали рано, при появлении зари, и обошли такимъ же образомъ вокругъ города семь разъ; только въ этотъ день обошли вокругъ города семь разъ.
- 15. Когда въ седьмый разъ священники трубили трубами, Іисусъ сказалъ народу: воскликните, ибо Господь предалъ вамъ городъ!
- 16. Городъ будетъ подъ заклятіемъ, и все, что въ немъ—Господу (силъ); только Раавъ блудница пусть останется въ-живыхъ, она и всякій, кто у ней въ домѣ; потому что она укрыла посланныхъ, которыхъ мы посылали.
- 17. Но вы берегитесь заклятаго, чтобъ и самимъ не подвергнуться заклятію: если возьмете что-нибудь изъ заклятаго, и чтобы на станъ (сыновъ) Израилевыхъ не навести заклятія и не сдѣлать ему бѣды.
- 18. И все серебро и золото, и сосуды мѣдные и желѣзные да будуть святынею Господу и войдутъ въ сокровищницу Господню.
- 19. Народъ воскликнулъ, и затрубили трубами. Какъ скоро услышалъ народъ голосъ трубы, воскликнулъ народъ (весь вмъстъ) громкимъ и (сильнымъ) голосомъ, и обрушилась (вся) стъна (города) до своего основанія, и (весь) народъ пошелъ въ городъ, каждый съ своей стороны, и взяли городъ.
- 20. И предали заклятію все, что въ городь, и мужей и жень, и молодыхъ и старыхъ, и воловъ, и овецъ, и ословъ, (все) истребили мечемъ.
- 21. А двумъ юношамъ, высматривавшимъ землю, Іисусъ сказалъ: пой-

- дите въ домъ оной блудницы и выведите оттуда ее и всъхъ, которые у ней, такъ какъ вы поклялись ей.
- 22. И пошли юноши, высматривавшіе (городъ, въ домъ женщины) и вывели Раавъ (блудницу) и отца ея и мать ея, и братьевъ ея, и всъхъ, которые у нея были, и всъхъ родственниковъ ея вывели, и поставили ихъ внъ стана Израильскаго;
- 23. а городъ и все, что въ немъ, сожгли огнемъ: только серебро и золото и сосуды мъдные и желъзные отдали, (чтобы внести Господу), въ сокровищницу дома Господня.
- 24. Раавъ же блудницу и домъ отца ея и всѣхъ, которые у нея были, Інсусъ оставилъ въ-живыхъ, и она живетъ среди Израиля до сего дня, потому что она укрыла посланныхъ, которыхъ посылалъ Іисусъ для высмотрѣнія Іерихона.
- 25. Въ то время Інсусъ поклялся и сказалъ: проклятъ предъ Господомъ тотъ, кто возставитъ и построитъ городъ сей Іерихонъ. На первенцѣ своемъ онъ положитъ основаніе его и на младшемъ своемъ поставитъ врата его. (Такъ и сдѣлатъ Азанъ, родомъ изъ Веонля. Онъ на Авиронѣ, первенцѣ своемъ, основалъ его и на меньшемъ, спасенномъ, постановилъ ворота его.)
- 26. И Господь быль съ Інсусомъ, и слава его носилась по всей земль.

ГЛАВА 7.

Но сыны Изранлевы сдёлали (велькое) преступленіе (и взяли) изъ заклятаго. Аханъ, сынъ Хармія, сына Завдія, сына Зары, изъ колена Іудина, взяль изъ заклятаго, и гневъ Господень возгорелся на сыновъ Изранля.

- 2. Інсусъ изъ Іерихона послаль людей въ Гай, что близъ Бео-Авена, съ восточной стороны Веонля, и сказалъ имъ: пойдите, осмотрите землю. Они пошли и осмотръли Гай.
- 3. И возвратившись къ Іисусу, сказали ему: не весь народъ пусть идеть,
- (42) Інс. Нав. 3, 1; 7, 16; 8, 10. (46) Інс. Нав. 2, 4. (47) Левит. 27, 28. Второзак. 7, 26. Інс. Нав. 7, 5. (48) Второзак. 31, 54. (49) Евр. 11, 30. 2 Маккав. 12, 15. (20) Інс. Нав. 10, 30. (21) Інс. Нав. 2, 14. (22) Евр. 11, 31. (24) Мате. 1, 5. (25) 3 Царств. 16, 34. Т. 7. (1) Інс. Нав. 22, 20. 1 Паралином. 2, 7. (2) Інс. Нав. 2, 1.

- а пусть пойдеть около двухъ тысячь или около трехъ тысячь человѣкъ, и поразятъ Гай; всего народа не труди гуда, иоо ихъ мало (тамъ).
- 4. Итакъ пошло туда изъ народа около трехъ тысячъ человѣкъ, но они обратились въ бѣгство отъ жителей Гайсенхъ.
- 5. Жители Гайскіе убили изъ нихъ до тридцати шести человѣкъ и пресльдовали ихъ отъ воротъ до Севаримъ, и разбили ихъ на спускъ съ горы; отъ чего сердце народа растаяло и стало, какъ вода.
 - 6. Інсусъ разодраль одежды свои и пальлицемъ своимъ на землю предъ ковчетомъ Господнимъ, и лежсалъ до самаго вечера, онъ и старъйшины Израмевы, и посыпали прахомъ годови свои.
 - 7. И сказаль Інсусъ: о, Господи Владило! для чего Ты перевель на-роль сей чрезъ Іорданъ, дабы предать насъ въ руки Аморреевъ и погубить насъ! О, если бы мы остались и жили за Іорданомъ!
 - 8. О. Господи! что сказать мив пость гого, какъ Израиль обратиль тиль врагамъ своимъ?
 - 9. Хананен и вст жители земли услышать и окружать насъ, и истребать имя наше съ земли. И что сладаешь тогов имени Твоему ве-
 - 10. Господь сказаль Іисусу: встань, для чего ты паль на лице твое?
 - 11. Израиль согрѣшиль, и преступил они завѣтъ Мой, который Я завѣщагь имъ; и взяли изъ заклятаго, украли, и утаили, и положили между своим вещами.
 - 12. За то сыны Израилевы не могли устоять предъ врагами своими и обратили тыль врагамъ своимъ, ибо они подпали заклятію: не буду болѣе съ вами, если не истребите изъ среды вашей заклятаго.
 - 13. Встань, освяти народъ и скажи: освятитесь къ утру, ибо такъ говорать Господь Богъ Израилевъ: за-

- клятое среди тебя, Израиль; посему ты не можешь устоять предъ врагами твоими, докол'в не отдалишь отъ себя заклятаго.
- 14. Завтра подходите (всв) по колвнамъ вашимъ; колвно же, которое укажетъ Господъ, пусть подходитъ по племенамъ; племя, которое укажетъ Господъ, пусть подходитъ по семействамъ; семейство, которое укажетъ Господъ, пусть подходитъ по одному человъку.
- 15. И обличеннаго въ похищеніи заклятаго пусть сожгуть огнемъ, его и все, что у него, за то, что онъ преступилъ завъть Господень и сдълаль беззаконіе среди Израиля.
- 16. Інсусъ, вставъ рано поутру, велълъ подходить Израилю по колънамъ его; и указано кольно Іудино.
- 17. Потомъ велѣлъ подходить племенамъ Іуды; и указано племя Зары; велѣлъ подходить племени Зарину по семействамъ, и указано (семейство) Завдієво;
- 18. вельть подходить семейству его по одному человьку, и указань Ахань, сынь Хармія, сына Завдія, сына Зары, изъ кольна Іудина.
- 19. Тогда Інсусъ сказаль Ахану: сынь мой! воздай славу Господу Богу Израилеву и сдълай предъ Нимъ исповъданіе, и объяви мнъ, что ты сдълаль; не скрой отъ меня.
- 20. Въ отвътъ Інсусу Аханъ сказалъ: точно, я согръшилъ предъ Господомъ Богомъ Израилевымъ, и сдълалъ то и то:
- 21. между добычею увидѣлъ я одну прекрасную Сеннаарскую одежду и двѣсти сиклей сереора, и слитокъ золота, вѣсомъ въ пятьдесятъ сиклей; это мнѣ полюбилось и я взялъ это; и вотъ, оно спрятано въ землѣ среди шатра моего, и серебро подъ нимъ (спрятано).
- 22. Інсусъ послалъ людей, и они побъжали въ шатеръ (въ станъ); и, воть все это спрятано было въ шатръ его, и серебро подъ нимъ.
- (5) Івс. Нав. 8, 5. Мате. 17, 19. (6) Числ. 14, 6. 1 Царств. 4, 12. 2 Царств. 13, 19. (9) Цсход. 32, 12. Числ. 14, 13. Іонл. 2, 17. (45) Інс. Нав. 3, 5; 6, 17. (44) 1 Царств. 10, 20. Іон. 1, 6. (45) Числ. 15, 30. Второзак. 13, 16. Быт. 34, 7. (46) Інс. Нав. 8, 10. (49) Лук. 16, 18. Іоан. 9, 24. 1 Царств. 14, 43.

- 23. Они взяли это изъ шатра и принесли къ Інсусу и ко всъмъ сынамъ Израилевымъ, и положили предъ Господомъ.
- 24. Інсусъ и всѣ Изранльтине съ нимъ взяли Ахана, сына Зарина, и серебро, и одежду, и слитокъ золота, и сыновей его, и дочерей его, и воловъ его, и овецъ его, и шатеръ его, и все, чтò у него было, и вывели ихъ (со всѣмъ) на долину Ахоръ.
- 25. И сказалъ Інсусъ: за то, что ты навелъ на насъ обду, Господь на тебя наводитъ обду въ день сей. И побили его всв Израильтяне камнями и сожгли ихъ огнемъ, и наметали на нихъ камни.
- 26. И набросали на него большую груду камней, которая ущълъла и до сего дня. Послъ сего утихла ярость гнъва Господня. Посему то мъсто называется долиною Ахоръ даже до сего дня.

ГЛАВА 8.

Посподь сказаль Інсусу: не бойся и не ужасайся; возьми съ собою весь народъ, способный къ войнъ и, вставъ, пойди къ Гаю; вотъ, Я предаю въ руки твои царя Гайскаго и народъ его, городъ его и землю его.

- 2. Сдълай съ Гаемъ и царемъ его то же, что сдълалъ ты съ Іерихономъ и царемъ его; только добычу его и скотъ его раздълите себъ. Сдълай засаду позади города.
- 3. Інсусъ и весь народъ, способный къ войнъ, всталъ, чтобъ идти къ Гаю, и выбралъ Інсусъ тридцать тысячъ человъкъ храбрыхъ и послалъ ихъ ночью,
- 4. и далъ имъ приказаніе и сказалъ: смотрите, вы будете составлять засаду у города позади города; не отходите далеко отъ города, и будьте всѣ готовы.
- 5. А я и весь народъ, который со мною, подойдемъ къ городу; и когда

- (жители Гая) выступять противь нась, какъ и прежде, то мы побѣжимъ отъ нихъ:
- 6. они пойдуть за нами, такъ-что мы отвлечемъ ихъ отъ города; ибо они скажутъ: бъгутъ отъ насъ, какъ и прежде. Когда мы побъжимъ отъ нихъ,
- 7. тогда вы встаньте изъ засады и завладъйте городомъ, и Господь Богъ вашъ предастъ его въ руки ваши.
- 8. Когда возьмете городъ, зажгите городъ огнемъ, по слову Господню сдълайте. Смотрите, я повелѣваю вамъ.
- 9. Такимъ образомъ послалъ ихъ Інсусъ, и они пошли въ засаду и засъли между Веоилемъ и между Гаемъ, съ западной стороны Гая; а Інсусъ въ ту ночь ночевалъ среди народа.
- 10. Вставъ рано поутру, Інсусъ осмотрълъ народъ, и пошелъ онъ и старъйшины Израилевы впереди народа къ Гаю;
- 11. и весь народъ, способный къвойнѣ, который былъ съ нимъ, пошелъ, приблизился и подошелъ къгороду (съ восточной стороны, засада же была къ западу отъ города),
- 12. и поставиль стань съ съверной стороны Гая, а между имъ и Гаемъ была долина. Потомъ взяль онъ около пяти тысячъ человъкъ и посадилъ ихъ въ засадъ между Веоилемъ и Гаемъ, съ западной стороны города.
- 13. И народъ расположилъ весь станъ, который былъ съ съверной стороны города такъ, что задияя часть была съ западной стороны города. И пришелъ Іисусъ въ ту ночь на средину долины.
- 14. Когда увидълъ это царь Гайскій, тотчасъ съ жителями города, вставъ рано, выступилъ противъ Израиля на сраженіе, онъ и весь народъ его, на назначенное мѣсто предъ равниною. А онъ не зналъ, что для него есть засада позади города (его).
- 15. Інсусъ и весь Израиль, будто пораженные ими, побъжали къ пустынъ.
- (24) Інс. Нав. 22, 20. (25) З Царств. 8, 17. Мате. 7, 2. Числ. 15, 36. (26) 2 Царств. 18, 17. Исаія 65, 10. Гл. 8. (1) Второзак. 1, 21; 7, 18; 20, 3. (2) Інс. Нав. 6, 20—21. Суд. 20, 29. (4) 2 Паралипом. 13, 13. (5) Інс. Нав. 7, 4. (6) Інс. Нав. 7, 4. (10) Інс. Нав. 6, 12; 7, 16. (12) З Ездр. 1, 11.

- 16. А они кликнули весь народъ, который быль въ городѣ, чтобы пресъъдовать ихъ, и, пресъъдуя Інсуса, отдалились отъ города.
- 17. Въ Гаћ и Веенић не осталось ни одного человъка, который не погълся бы за Израилемъ. И городъ свой они оставили отвореннымъ, престлуя Израиля.
- 16. Тогда Господь сказаль Інсусу: простри конье, которое въ рукв твоей, къ Гаю, ибо Я предамъ его въ руки твои (и засада тотчасъ встанеть съ мъста своего). Інсусъ простеръ (руку свою и) конье, которое было въ его рукь, къ городу.
- 19. Сидъвшіе въ засадъ тотчасъ встан съ мъста своего и побъжали, какъ скоро онъ простеръ руку свою, вошли въ городъ и взяли его, и тотчасъ зажгли городъ огнемъ.
- 20. Жители Гая, оглянувшись назаль, увидели, что дымъ отъ города восходиль къ небу. И не было для нихъ иеста, куда бы бежать—ни туда, ин сюда; ибо народъ, бежавшій къ пустыне, обратился на преследователей.
 - 21. Інсусь и весь Израиль, увидъвши что сидъвшіе въ засадъ взяли городь, и дымъ отъ города восходилъ (къ небу), возвратились и стали поражать жителей Гая.
- 22. А тъ изъ города вышли на встръчу имъ, такъ-что они находилесь въ срединъ между Израильтянам, изъ которыхъ одни были съ той стороны, а другіе съ другой. Такъ поражали ихъ, что не оставили ни одного изъ нихъ, упълъвшаго или убъжавшаго:
- 23. а царя Гайскаго взяли живаго и привели его къ Іисусу.
- 24. Когда Израильтяне перебили встхъ жителей Гая на полѣ, въ пустынъ, куда они преслъдовали ихъ, и когла встъ они до послъдняго пали отъ острія меча, тогда встъ Израильтяне обратились къ Гаю и поразили его остріемъ меча.

- 25. Падшихъ въ тоть день мужей и женъ, всёхъ жителей Гая, было двёнадцать тысячъ.
- 26. Іисусъ не опускаль руки своей, которую простеръ съ копьемъ, доколъ не предалъ заклятію всъхъ жителей Гая.
- 27. Только скоть и добычу города сего (сыны) Израиля раздѣлили между собою, по слову Господа, которое (Господь) сказаль Інсусу.
- 28. И сожегъ Інсусъ Гай, и обратилъ его въ въчныя развалины, въ пустыню, до сего дня.
- 29. А царя Гайскаго повъсилъ на деревъ, (и былъ онъ на деревъ) до вечера; по захожденіи же солнца приказалъ Іисусъ, и сняли трупъ его съ дерева и бросили его у воротъ городскихъ, и набросали надъ нимъ большую груду камней, которая ущълъла даже до сего лня.
- 30. Тогда Інсусъ устроиль жертвенникъ Господу Богу Израилеву на горѣ Геваль,
- 31. какъ заповъдать Моисей, рабъ Господень, сынамъ Израилевымъ, о чемъ написано въ книгъ закона Моисеева, жертвенникъ изъ камней цъльныхъ, на которые не поднимали желъза; и принесли на немъ всесожжение Господу, и совершили жертвы мирныя.
- 32. И написать (Інсусъ) тамъ на камняхъ списокъ съ закона Монсеева, который онъ написалъ предъ сынами Израилевыми.
- 33. Весь Израиль, старъйшины его, и надзиратели (его), и судьи его, стали съ той и другой стороны ковчега противъ священниковъ (и) Левитовъ, носящихъ ковчегъ завъта Господня, какъ пришельцы, такъ и природные жители, одна половина ихъ у горы Гаризимъ, а другая половина у горы Гевалъ, какъ прежде повелътъ Моисей, рабъ Господень, благословлять народъ Израилевъ.
- 34. И потомъ прочиталъ (Іисусъ) всѣ слова закона, благословеніе и про-

(22) Числ. 21, 35. Второзак. 7, 2. (26) Исход. 17, 9; 11, 12. (29) Второзак. 21, 23. 2 Царств. 18, 17. (34) Исход. 20, 25. Второзак. 27, 5. (32) Второзак. 27, 3; 17, 18. (35) Второзак. 11, 29; 27, 13. Суд. 9, 7. (34) Второзак. 27, 12; 28, 1—2.

клятіе, какъ написано въ книгъ закона.

35. Изъ всего, что Моисей заповъдалъ (Іисусу), не было ни одного слова, котораго Іисусъ не прочиталъ бы предъ всъмъ собраніемъ Израиля, (предъ мужами) и женами, и дътьми, и пришельцами, находившимися срединихъ

ГЛАВА 9.

Услышавъ сіе, всѣ цари (Аморрейскіе), которые за Іорданомъ, на горѣ и на равнинѣ и по всему берегу великаго моря, (и которые) близъ Ливана, Хеттеи, Аморреи, (Гергесеи), Хананеи, Ферезеи, Евеи и Іевусеи,

- 2. собрались вмѣстѣ, дабы единодушно сразиться съ Іисусомъ и Израилемъ.
- 3. Но жители Гаваона, услышавши что Іисусъ сделалъ съ Іерихономъ и Гаемъ.
- 4. употребили хитрость: пошли, запаслись хлѣбомъ на дорогу и положили ветхіе мѣшки на ословъ своихъ и ветхіе, изорванные и заплаченные мѣхи вина.
- 5. И обувь на ногахъ ихъ была ветхая съ заплатами, и одежда на нихъ ветхая; и весь дорожный хлѣбъ ихъ былъ сухой и заплѣсневѣлый (и раскрошенный).
- 6. Они пришли къ Іисусу въстанъ (Израильскій) въ Галгалъ и сказали ему и всёмъ Израильтянамъ: изъ весьма дальней земли пришли мы; итакъ заключите съ нами союзъ.
- 7. Израильтяне же сказали Евеямъ: можетъ быть, вы живете близъ насъ? какъ намъ заключить съ вами союзъ?
- 8. Они сказали Інсусу: мы рабы твои. Інсусъ же сказаль имъ: кто вы, и откуда пришли?
- 9. Они сказали ему: изъ весьма дальней земли пришли рабы твои во имя Господа Бога твоего; ибо мы слышали славу Его и все, что сделаль Онъ въ Египтъ,

- 10. и все, что Онъ сдёлалъ двумъ царямъ Аморрейскимъ, которые (были) по ту сторону Іордана, Сигону, царю Есевонскому, и Огу, царю Васанскому, который (жилъ) въ Астароеф (и Едреи).
- 11. (Слыша сіе), старъйшины наши и всъ жители нашей земли сказали намъ: возьмите въ руки ваши хлъба на дорогу, и пойдите на встръчу имъ и скажите имъ: мы рабы ваши; итакъ заключите съ нами союзъ.
- 12. Этотъ хлъбъ нашъ изъ домовъ нашихъ мы взяли теплый въ тотъ день, когда пошли къ вамъ; а теперь вотъ, онъ сдълался сухой и заплъсневълый;
- 13. и эти мѣхи съ виномъ, которые мы налили новые, вотъ, изорвались; и эта одежда наша и обувь наша обветшала отъ весьма дальней дороги.
- Израильтяне взяли ихъ хлѣба,
 Господа не вопросили.
- 15. И заключить Іисусъ съ ними миръ, и постановиль съ ними условіе въ томъ, что онъ сохранить имъ жизнь; и поклядись имъ начальники общества;
- 16. а чрезъ три дня, какъ заключили они съ ними союзъ, услышали, что они сосъди ихъ и живутъ близъ нихъ;
- 17. ибо сыны Израилевы, отправившись въ путь, пришли въ города ихъ на третій день; города же ихъ (были): Гаваонъ, Кефира, Беерооъ и Киріао-іаримъ.
- 18. (Інсусъ и) сыны Израилевы не побили ихъ, потому что (всѣ) начальники общества клялись имъ Господомъ Богомъ Израилевымъ. За это все общество (Израилево) возроптало на начальниковъ.
- 19. Всѣ начальники сказали всему обществу: мы клялись имъ Господомъ Богомъ Израилевымъ, и потому не можемъ коснуться ихъ;
- 20. а воть что сделаемъ съ ними: оставимъ ихъ въ-живыхъ, чтобы не постигъ насъ гневъ за клятву, которою мы клялись имъ.
- (35) Второзак. 31, 11. Гл. 9. (1) Інс. Нав. 3, 10. (3) 2 Царств. 2, 12. 3 Царств. 3, 4. (6) Інс. Нав. 5, 9. (7) Исход. 23, 32. Второзак. 7, 2. (10) Числ. 21, 24. (14) Исход. 25, 22. Числ. 27, 21. 1 Царств. 23, 9. (17) Інс. Нав. 18, 25. 1 Паралипом. 4, 8. (18) Інс. Нав. 11, 19. (20) 2 Царств. 21, 1—2. 3 Царств. 4, 21.

- 21. И сказали имъ начальники: пусть они живуть, но будуть рубить дрова и черпать воду для всего общества. (И сдълало все общество) такъ, какъ сказали имъ начальники.
- 22. Інсусъ призвалъ ихъ и сказалъ: для чего вы обманули насъ, сказавъ: мы весьма далеко отъ васъ, тогда какъ вы живете близъ насъ?
- 23. За это прокляты вы! безъ конца вы будете рабами, будете рубить дрова и черпать воду для (меня и для) дома Бога моего!
- 24. Они въ отвътъ Інсусу сказали: дошло до свъдънія рабовъ твоихъ, что Госполь Богъ твой повелътъ Монсею, рабу Своему, дать вамъ всю землю и погубить (насъ и) всъхъ жителей сей земли предъ лицемъ вашимъ; посему мы весьма боялись, чтобы вы не лишили насъ жизни, и сдълали это дъло.
- 25. Теперь вотъ мы въ рукѣ твоей. Какъ лучше и справедливѣе тебѣ покажется поступить съ нами, такъ и поступи.
- 26. И поступиль съ ними такъ: избавить ихъ отъ руки сыновъ Израилевыхъ, и они не умертвили ихъ;
- 27. и опредълить въ тотъ день Інсусъ, чтобъ они рубили дрова и черпали воду для (всего) общества и для жертвенника Господня, (посему жители Гаваона сдълались дровосътами и водоносами для жертвенника Божія) даже до сего дня, на мъстъ, касое ии избраль бы (Господь).

ГЛАВА 10.

Погда Адониседекъ, парь Герусалимскій, услышаль, что Інеусь взяль Гай и предаль его заклятію, и что такъ же поступиль съ Гаемъ и царемъ его, какъ поступиль съ Герихономъ и царемъ его, и что жители Гаваона заключили миръ (съ Інсусомъ и) съ Израилемъ и остались среди ихъ,

2. тогда онъ весьма испугался, потому что Гаваонъ (былъ) городъ большой, какъ одинъ изъ царскихъ горо-

- довъ, и больше Гая, и всѣ жители его люди храбрые.
- 3. Посему Адониседекъ, царь Іерусалимскій, послалъ къ Гогаму, царю Хевронскому, и къ Фираму, царю Іармуескому, и къ Яфію, царю Лахисскому, и къ Девиру, царю Еглонскому, чтобы сказать:
- 4. прійдите ко ин'в и помогите мив поразить Гаваонъ за то, что онъ заключиль миръ съ Інсусомъ и сынами Израилевыми.
- 5. Они собрались, и пошли пять царей Аморрейскихъ, царь Іерусалимскій, царь Хевронскій, царь Іармуескій, царь Лахисскій, царь Еглонскій, они и все ополченіе ихъ, и расположились станомъ подлѣ Гаваона, чтобы воевать противъ него.
- 6. Жители Гаваона послали къ Іпсусу въ станъ (Израильскій), въ Галгалъ сказать: не отними руки твоей отъ рабовъ твоихъ; прійди къ намъ скорѣе, спаси насъ и подай намъ помощь; ибо собрались противъ насъ всѣ цари Аморрейскіе, живущіе на горахъ.
- 7. Інсусъ пошель изъ Галгала самъ, и съ нимъ весь народъ, способный къ войнъ, и всъ мужи храбрые.
- 8. И сказать Господь Інсусу: не бойся ихъ, ибо Я предать ихъ въ руки твои: никто изъ нихъ не устоитъ предъ лицемъ твоимъ.
- 9. И пришель на нихъ Інсусъ внезапно, (потому что) всю ночь шель онъ изъ Галгала.
- 10. Господь привель ихъ въ смятеніе при видѣ Израильтянъ, и они поразили ихъ въ Гаваонѣ сильнымъ пораженіемъ и преслѣдовали ихъ по дорогѣ къ возвышенности Вееорона, и поражали ихъ до Азека и до Македа.
- 11. Когда же они бѣжали отъ Израильтянъ по скату горы Веооронской, Господь бросатъ на нихъ съ небесъ больше камни (града) до самаго Азека, и они умирали: больше было тѣхъ, которые умерли отъ камней града, не-

(23) Неем. 10, 28. (24) Второзак. 7, 2. (25) Інс. Нав. 11, 19. (27) 2 Паралипом. 2, 20; 2. 18. 1 Ездр. 6, 16. Гл. 10. (8) Інс. Нав. 11, 6; 24, 11. (9) Інс. Нав. 11. 7. (40) Исход. 23, 27. Второзак. 11, 25. 3 Царств. 9, 17. (41) Исаія 28, 21. Премудр. 5, 23. Спрах. 46, 6.

Digitized by Google

жели тъхъ, которыхъ умертвили сыны Израилевы мечемъ (на сраженіи).

- 12. Іисусь воззваль къ Господу въ тотъ день, въ который предаль Господь (Богъ) Аморрея въ руки Израилю, когда побиль ихъ въ Гаваонѣ, и они побиты были предъ лицемъ сыновъ Израилевыхъ, и сказалъ предъ Израильтянами: стой, солнце, надъ Гаваономъ, и луна, надъ долиною Аіалонскою!
- 13. И остановилось солнце, и луна стояла, докол'в народъ мстилъ врагамъ своимъ. Не это ли написано въ книгъ Праведнаго: стояло солнце среди неба и не спъшило къ западу почти цълый день?
- 14. И не было такого дня ни прежде, ни послъ того, въ который Господь (такъ) слышалъ бы гласа человъческаго. Ибо Господь сражался за Из-
- 15. Потомъ возвратился Іисусъ и весь Израиль съ нимъ въ станъ, въ Галгалъ.
- 16. А тъ пять царей убъжали и скрылись въ пещеръ въ Македъ.
- 17. Когда донесено было Іисусу и сказано: нашлись пять царей, они скрываются въ пещерв въ Македъ,-
- 18. Іисусъ сказаль: привалите большіе камни къ отверстію пещеры и приставьте къ ней людей ихъ;
- 19. останавливайтесь а вы не (здісь), но преслідуйте враговъ вашихъ, и истребляйте заднюю часть войска ихъ, и не давайте имъ уйти въ города ихъ, ибо Господь Богъ вашъ предаль ихъ въ руки ваши.
- 20. Послѣ того, какъ Іисусъ и сыны Израилевы совершенно поразили ихъ великимъ пораженіемъ, оставшіеся изъ нихъ убѣжали въ города укрѣпленные,
- весь народъ возвратился въ станъ къ Інсусу въ Македъ съ миромъ, и никто на сыновъ Израплевыхъ не пошевелилъ языкомъ своимъ.

отверстіе пещеры и выведите ко мив изъ пещеры пятерыхъ царей тёхъ.

Глава 10.

- 23. Такъ и сдълали: вывели къ нему изъ пещеры пятерыхъ царей техъ: царя Герусалимскаго, царя Хевронскаго, царя Іармунскаго, царя Лахисскаго и царя Еглонскаго.
- 24. Когда вывели царей сихъ къ Інсусу, Інсусъ призваль всёхъ Израильтянъ и сказалъ вождямъ вонновъ, ходившимъ съ нимъ: подойдите, наступите ногами вашими на выи царей сихъ. Они подощли и наступили ногами своими на выи ихъ.
- 25. Іисусъ сказаль имъ: не бойтесь и не ужасайтесь, будьте тверды и мужественны, ибо такъ поступить Господь со всеми врагами вашими, съ которыми будете воевать.
- 26. Потомъ поразиль ихъ Інсусъ, и убилъ ихъ, и повъсилъ ихъ на пяти деревахъ; и висъли они на деревахъ до вечера.
- 27. При захожденіи солнца, приказалъ Іисусъ, и сняли ихъ съ деревъ и бросили ихъ въ пещеру, въ которой они скрывались, и привалили большіе камни къ отверстію пещеры, *которы*е тамъ даже до сего дня.
- 28. Въ тотъ же день взяль Інсусъ Македъ, и поразилъ (его) мечемъ и царя его, и предаль заклятію ихъ н все дышущее, что находилось въ немъ; никого не оставиль, кто бы уцальть (и избъжалъ); и поступилъ съ царемъ Македскимъ такъ же, какъ поступилъ съ царемъ Іерихонскимъ.
- 29. И пошелъ Інсусъ и всѣ Израильтяне съ нимъ изъ Македа бъ Ливнъ, и воевалъ противъ Ливны.
- 30. И предалъ Господь и ее въ руки Израиля, (и взяли ее) и царя ея, и истребилъ ее Інсусъ мечемъ и все дышущее, что находилось въ ней; ннкого не оставиль въ ней, кто он уцытьть (и избъжаль) и поступиль съ царемъ ея такъ же, какъ поступиль съ царемъ Іерихонскимъ.
- 31. Изъ Ливны пошелъ Інсусъ и 22. Тогда Іисусъ сказаль: откройте | всѣ Израильтяне съ нимъ къ Лахису;
- (12) Исаія 28, 21. Сирах. 46, 5. (13) 4 Царств. 20, 11. Исаія 28, 21. 2 Царств. 1, 18. (14) Исход. 14, 14, 25. Второзак. 1, 30. (19) Второзак. 25, 19. (24) Быт. 3, 15. Лук. 10, 19. Римян. 16, 20. (26) Второзак. 21, 23. Іис. Нав. 8, 29. (27) Второзак. 21, 23. Іис. Нав. 8, 29. (28) Второван. 20, 16. Інс. Нав. 6, 20.

и расположнися подлѣ него станомъ, и воевалъ противъ него.

- 32. И предаль Господь Лахись въ руки Израиля, и взяль онъ его на другой день, и поразиль его мечемъ и все дышущее, что было въ немъ, (и истребиль его) такъ, какъ поступиль съ Ливною.
- 33. Тогда пришель на помощь Лахису Горамъ, царь Газерскій; но Іисусь поразиль его и народъ его (мечемъ) такъ, что никого у него не оставилъ, кто бы уцѣлѣлъ (и избѣжалъ).
- 34. И пошель Інсусь и всё Изранлытине съ нимъ изъ Лахиса къ Еглону, и расположились подле него станомъ, и воевали противъ него.
- 35. (И предаль его Господь въ руки Израиля.) И взяли его въ тотъ же день, и поразили его мечемъ, и все дышущее, что находилось въ немъ въ тотъ день, предалъ онъ заклятію, какъ поступилъ съ Лахисомъ.
- 36. И пошелъ Інсусъ и всѣ Изранльтяне съ нимъ изъ Еглона къ Хеврону, и воевали противъ него;
- 37. и взяли его и поразили его мечеть, и царя его, и всё города его, и все дышущее, что находилось въ немъ; никого не оставилъ, кто уцёльть бы, какъ поступилъ онъ и съ Еглономъ: предалъ заклятию его и все дышущее, что находилось въ немъ.
- 33. Потомъ обратился Інсусъ и весь Израпль съ нимъ въ Давиру и воевалъ противъ него;
- 39. и взяль его, и царя его, и всь города его, и поразили ихъ мечемъ, и предали заклятію (ихъ и) все дышущее, что находилось въ немъ; никого не осталось, кто уцълълъ бы: какъ поступилъ съ Хеврономъ и царемъ его, такъ поступилъ съ Давиромъ и паремъ его, и какъ поступилъ съ Ливною и царемъ его.
- 40. И поразиль Інсусь всю землю нагорную и полуденную, и низменныя міста, и землю лежащую у горъ, и всіхъ парей ихъ; никого не оставиль, кто упіліль бы, и все дышущее пре-

даль заклятію, какъ повелёль Господь Богь Израилевь:

- 41. поразилъ ихъ Іисусъ отъ Кадесъ-Варни до Газы, и всю землю Гошенъ даже до Гаваона.
- 42. И всѣхъ царей сихъ и земли ихъ Іисусъ взялъ однимъ разомъ, ибо Господь Богъ Израилевъ сражался за Израиля.
- 43. Потомъ Іисусъ и всѣ Израильтяне съ нимъ возвратились въ станъ, въ Галгалъ.

ГЛАВА 11.

Услышавъ сіе, Іавинъ, царь Асорскій, послалъ къ Іоваву, царю Мадонскому, и къ царю Шимронскому, и къ царю Ахсафскому,

- 2. и къ царямъ, которые жили къ съверу на горъ и на равнинъ съ южной стороны Хиннароеа, и на низменныхъ мъстахъ, и въ Нафоеъ-Доръ къ западу,
- 3. къ Хананеямъ, которые жили къ востоку и къ морю, къ Аморреямъ и Хеттеямъ, къ Ферезеямъ и къ Іевусеямъ, жившимъ на горъ, и къ Евеямъ, жившимъ подлъ Ермона въ землъ Массифъ.
- 4. И выступили они и все ополченіе ихъ съ ними, многочисленный народъ, который множествомъ равнялся песку на берегу морскомъ; и коней и колесницъ было весьма много.
- 5. И собрались всё цари сіи, и пришли и расположились станомъ вмёстё при водахъ Меромскихъ, чтобы сразиться съ Израилемъ.
- 6. Но Господъ сказалъ Інсусу: не бойся ихъ, ибо завтра, около сего времени, Я предамъ всъхъ (ихъ) на избіеніе (сынамъ) Израиля; конямъ же ихъ переръжь жилы и колесницы ихъ сожги огнемъ.
- 7. Іисусъ и съ нимъ весь народъ, способный къ войнъ, внезапно вышли на нихъ къ водамъ Меромскимъ и напали на нихъ.
- (32) Інс. Нав. 15, 39. Числ. 21, 35. (35) З Царств. 9, 15. Інс. Нав. 8, 22; 11, 8. (38) Інс. Нав. 13, 26. (40) Інс. Нав. 12, 8. Второзак. 7, 2; 20, 16. Исход. 23, 32; 34, 12. (42) Исход. 14, 14. Второзак. 1, 30; 3, 22. Гл. 11. (1) 4 Царств. 15, 29. (2) Лук. 5, 1. (3) Інс. Нав. 6, 1; 24, 11. (4) 1 Маккав. 11, 1. (6) Інс. Нав. 10, 8.



- 8. И предаль ихъ Господь въ руки Израильтянъ, и поразили они ихъ и преслѣдовали ихъ до Сидона великаго, и до Мисрефое-Маима, и до долины Мицфы къ востоку, и перебили ихъ, такъ-что никого изъ нихъ не осталось, кто уцѣлѣлъ бы (и избѣжалъ).
- 9. И поступиль Інсусъ съ ними такъ, какъ сказалъ ему Господь: конямъ ихъ переръзалъ жилы и колесницы ихъ сожегъ огнемъ.
- 10. Въ то же время возвратившись Іисусъ взялъ Асоръ, и царя его убилъ мечемъ (Асоръ же прежде былъ главою всъхъ царствъ сихъ).
- 11. И побили все дышущее, что было въ немъ, мечемъ, (все) предавъ заклятію; не осталось ни одной души; а Асоръ сожегъ онъ огнемъ.
- 12. И всѣ города царей сихъ и всѣхъ царей ихъ взялъ Інсусъ и побилъ мечемъ, предавъ ихъ заклятію, ка́къ повелѣлъ Монсей, рабъ Господень.
- 13. Впрочемъ всѣхъ городовъ, лежавшихъ на возвышенности, не жгли Израильтяне, кромъ одного Асора, который сжегъ Інсусъ.
- 14. А всю добычу городовъ сихъ и (весь) скотъ разграбили сыны Израилевы себъ; людей же всъхъ перебили мечемъ, такъ-что истребили всюхъ ихъ; не оставили (изъ нихъ) ни одной души.
- 15. Какъ повелълъ Господъ Моисею, рабу Своему, такъ Моисей заповъдалъ Інсусу, а Інсусъ такъ и сдълалъ; не отступилъ ни отъ одного слова во всемъ, что повелълъ Господъ Моисею.
- 16. Такимъ образомъ Іисусъ взялъ всю эту нагорную землю, всю землю полуденную, всю землю Гошенъ и низменныя мъста, и равнину и гору Израилеву, и низменныя мъста (при горъ),
- 17. отъ горы Халакъ, простирающейся къ Сеиру, до Ваал-Гада въ долинъ Ливанской, подлъ горы Ермона, и всъхъ царей ихъ взялъ, поразилъ ихъ и убилъ.

- 18. Долгое время вель Іпсусь войну со всеми сими царями.
- 19. Не было (ни одного) города, который заключиль бы миръ съ сынами Израилевыми, кромъ Евеевъ, жителей Гаваона: всъ взяли они войною.
- 20. Ибо отъ Господа было то, что они ожесточили сердце свое, и войною встръчали Израиля для того, чтобы преданы были заклятію и чтобы не было имъ помилованія, но чтобы истреблены были такъ, какъ повельль Господь Монсею.
- 21. Въ тоже время пришелъ Інсусъ и поразилъ (всѣхъ) Енакимовъ на горѣ, въ Хевронѣ, въ Давирѣ, въ Анавѣ, на всей горѣ Іудиной и на всей горѣ Израилевой; съ городами ихъ предалъ ихъ Іисусъ заклятію.
- 22. Не осталось (ни одного) изъ Енакимовъ въ землъ сыновъ Израилевыхъ; остались только въ Газъ, въ Гееъ и въ Азотъ.
- 23. Такимъ образомъ взялъ Інсусъ всю землю, какъ говорилъ Господь Монсею, и отдалъ ее Інсусъ въ удѣлъ Израильтянамъ, по раздѣленію между колѣнами ихъ. И успокоилась земля отъ войны.

ГЛАВА 12.

Вотъ цари той земли, которыхъ поразили сыны Израилевы и которыхъ всю землю взяли въ наслъдіе по ту сторону Іордана къ востоку солнца, отъ потока Арнона до горы Ермона, и всю равнину къ востоку:

- 2. Сигонъ, царь Амморейскій, жившій въ Есевонъ, владъвшій отъ Ароера, что при берегъ потока Арнона, и отъ средины потока, половиною Галаада, до потока Іавока, предъла Аммонитянъ,
- 3. и равниною до самаго моря Хиннероескаго къ востоку и до моря равнины, моря соленаго, къ востоку подорогъ къ Бее-Іешимоеу, а къ югу мъстами, лежащими при подошвъ Фасги;
- (8) Інс. Нав. 24, 11. Быт. 10, 15. (10) 3 Царств. 9, 15. Іерем. 49, 28. (11) Числ. 33, 52. Второвак. 20, 16. Суд. 4, 2. (12) Числ. 33, 53. Второвак. 7, 2. (15) Исход. 34, 11. (16) Інс. Нав. 10, 41. (19) Інс. Нав. 9, 18. (20) Інс. Нав. 24, 12. (21) Числ. 13, 23. Іерем. 47, 5. 2 Царств. 21, 20. (22) 1 Царств. 17, 4. (23) Інс. Нав. 14, 15. Гл. 12. (1) Числ. 21, 13. (2) Числ. 21, 24. Исаія 16, 2. Быт. 32, 22. (3) Числ. 34, 11. Быт. 14, 3. Числ. 33, 49.

- 4. сопредальный ему Огь, царь Васанскій, посладній изъ Рефаимовь, жившій въ Астароов и въ Едреи,
- 5. владъвній горою Ермономъ и Салхою, и всъмъ Васаномъ, до предъла Гессурскаго и Маахскаго, и половиною Галаада, до предъла Сигона, пари Есевонскаго.
- 6. Монсей, рабъ Господень, и сыны Израплевы убили ихъ; и далъ ее Монсей, рабъ Господень, въ наслъдіе кожиму Рувимову и Гадову и половинъ больна Манассіина.
- 7. И воть цари (Аморрейской) земли, которыхъ поразиль Інсусь и сыны Израилевы по эту сторону Іордана къ западу, отъ Ваал-Гада на долинъ Ливанской до Халака, горы, простирающейся къ Сеиру, которую отдаль Інсусъ колънамъ Изранлевымъ въ наслъдіе, по раздѣленію ихъ.
- 8. на горѣ, на низменныхъ мѣстахъ, на равнинѣ, на мѣстахъ лежащихъ при горахъ и въ пустынѣ, и на югѣ, Хеттеевъ, Аморреевъ, Хананеевъ, Ферезеевъ, Евеевъ и Іевусеевъ:
- 9. одинъ парь Іерихона, одинъ царь Гая. что близъ Весиля,
- 10. одинъ царь Герусалима, одинъ царь Хеврона,
- 11. одинъ царь Іармува, одинъ царь Лахиса,
- 12. одинъ царь Еглона, одинъ царь Газера,
- 13. одинъ царь Давира, одинъ царь
- 14. одинъ царь Хормы, одинъ царь Арада,
- 15. одинъ царь Ливны, одинъ царь Одолдама,
- 16. одинъ царь Македа, одинъ царь Весенля,
- 17. одинъ царь Таппуаха, одинъ царь Хефера,
- 18. одинъ царь Афека, одинъ царь Шарона,
- 19. одинъ царь Мадона, одинъ царь Асора,

- 20. одинъ царь Шимрон-Мерона, одинъ царь Ахсафа,
- 21. одинъ царь Өаанаха, одинъ царь Мегиддона,
- 22. одинъ царь Кедеса, одинъ царь Іокнеама при Кармилъ,
- 23. одинъ царь Дора при Нафае-Доръ, одинъ царь Гоима въ Галгалъ,
- 24. одинъ царь Өнрцы. Всъхъ царей тридцать одинъ.

ГЛАВА 13.

Когда Інсусъ состарълся, вошель въ лъта преклонныя, тогда Господь сказалъ ему: ты состарълся, вошель въ лъта преклонныя, а земли брать въ наслъдіе остается еще очень много.

- 2. Остается сія земля: всѣ округи Филистимскіе и вся земля Гессурская (и Хананейская).
- 3. Отъ Сихора, что предъ Египтомъ, до предъловъ Екрона къ съверу, считаются Ханаанскими пять владъльцевъ Филистимскихъ: Газскій, Азотскій, Аскалонскій, Геескій, Екронскій и Аввейскій;
- 4. къ югу же вся земля Ханаанская отъ Меары Сидонской до Афека, до предѣловъ Аморрейскихъ;
- 5. также (Филистимская) земля Гевла и весь Ливанъ къ востоку солнца отъ Ваал-Гада, что подлъ горы Ермона, до входа въ Емаеъ.
- 6. Всёхъ горныхъ жителей отъ Ливана до Мисрефое-Маима, всёхъ Сидонянъ Я изгоню отъ лица сыновъ Израилевыхъ; раздёли же ее въ удёлъ Израилю, какъ Я повелёлъ тебё;
- 7. раздъли землю сію въ удѣлъ девяти колѣнамъ и половинѣ колѣна Манассіина (отъ Іордана до моря великаго къ западу отдай ее имъ: великое море будетъ предѣломъ).
- 8. А кольно Рувимово и Гадово съ другою половиною колъна Манассіина получили удълъ свой отъ Моисея за Іорданомъ къ востоку (солица),
- (4) Inc. Hab. 13, 12. Broposak. 1, 4. (5) Broposak. 3, 13. 1 Hapetb. 7, 8. (6) High. 21, 24; 32, 33. (7) Inc. Hab. 10, 40. (40) Inc. Hab. 6, 1; 8, 29. (41) Inc. Hab. 10, 1. (42) Inc. Hab. 10, 3. (45) Inc. Hab. 10, 33. (44) Inc. Hab. 10, 39. (47) Inc. Hab. 10, 28. (48) 3 Hapetb. 4, 10. (24) Inc. Hab. 11, 1. Fm. 18. (5) High. 34, 5. Iepem. 2, 18. (5) 3 Hapetb. 5, 18. Heal. 82, 8. (6) Heal. 77, 55. (8) High. 32, 33. Inc. Hab. 22, 4.



какъ далъ имъ Монсей, рабъ Господень,

- 9. отъ Ароера, который на берегу потока Арнона, и городъ, который среди потока, и всю равнину Медеву до Дивона;
 - 10. также всѣ города Сигона, царя Аморрейскаго, который царствовалъ въ Есевонѣ, до предѣловъ Аммонитскихъ,
 - 11. также Галаадъ и область Гессурскую и Маахскую, и всю гору Ермонъ, и весь Васанъ до Салхи,
 - 12. все царство Ога Васанскаго, который царствоваль въ Аштароев и въ Едреи. Онъ оставался одинъ изъ Рефаимовъ, которыхъ Моисей поразиль и прогналъ.
 - 13. Но сыны Израилевы не выгнали жителей Гессура и Маахи (и Хананеевъ), и живетъ Гессуръ и Мааха среди Израиля до сего дня.
 - 14. Только кольну Левінну не даль онъ уділа: жертвы Господа Бога Израилева суть уділь его, какъ сказаль ему Господь.—(Вотъ разділеніе, какое сділаль Монсей сынамъ Израилевымъ по племенамъ ихъ на равнинахъ Моавитскихъ за Іорданомъ, насупротивъ Іерихона:)
 - 15. колтну сыновъ Рувимовыхъ по племенамъ ихъ далъ удплъ Монсей:
 - 16. предъломъ ихъ былъ Ароеръ, который на берегу потока Арнона, и городъ, который среди потока, и вся равнина при Медевъ,
 - 17. Есевонъ и всѣ города его, которые на равнинѣ, и Дивонъ, Вамоо-Ваалъ и Бео-Ваал-Меонъ,
 - 18. Іааца, Кедемовъ и Мефаавъ,
 - 19. Киріаванмъ, Сивма и Церев-Шахаръ на горъ Емекъ,
 - 20. Бео-Фегоръ и мъста при подошвъ Фасги и Бео-Іешимооъ,
 - 21. и всё города на равнинё, и все царство Сигона, царя Аморрейскаго, который царствоваль въ Есевоне, котораго убилъ Моисей, равно какъ и вождей Мадіамскихъ, Евія, и Рекема,

- и Цура, и Хура, и Реву, князей Сигоновыхъ, жившихъ въ землъ (той);
- 22. также Валаама, сына Веорова, прорицателя, убили сыны Израилевы мечемъ въ числъ убитыхъ ими.
- 23. Предвломъ сыновъ Рувимовыхъ былъ Іорданъ. Вотъ удвлъ сыновъ Рувимовыхъ, по племенамъ ихъ, города и сёла ихъ.
- 24. Монсей даль также удпать кольну Гадову, сынамъ Гадовымъ, по племенамъ ихъ.
- 25. Преділомъ ихъ быль Іазеръ и всі города Галаадскіе, и половина земли сыновъ Аммоновыхъ до Ароера, что предъ Раввою,
- 26. и земли отъ Есевона до Рамае-Мицфы и Ветонима и отъ Махананма до предъловъ Давира,
- 27. и на долинъ Бее-Гарамъ и Бее-Нимра и Сокхоеъ и Цафонъ остатокъ царства Сигона, царя Есевонскаго; предъломъ его былъ Іорданъ до моря Хиннереескаго за Іорданомъ къ востоку.
- 28. Воть удёль сыновъ Гадовыхъ, по племенамъ ихъ, города и сёла ихъ.
- 29. Монсей даль удпла и половинь кольна Манассіина, который принадлежаль половинь кольна сыновь Манассіиныхь, по племенамь ихъ.
- 30. Предъль ихъ былъ: отъ Маханаима весь Васанъ, все царство Ога, царя Васанскаго, и всъ селенія Іанровы, что въ Васанъ, шестьдесять городовъ.
- 31. А половина Галаада и Астароев и Едрея, царственные города Ога Васанскаго (даны) сынамъ Махира, сына Манассіина, половинъ сыновъ Махировыхъ, по племенамъ ихъ.
- 32. Вотъ, что Моисей даль въ удёль на равнинахъ Моавитскихъ за Іорданомъ противъ Іерихона къ востоку.
- 33. Но колъну Левінну Монсей не даль удъла: Господь Богь Изранлевъ Самъ есть удълъ ихъ, какъ Онъ говорилъ имъ.
- (9) Второзак. 2, 36. Інс. Нав. 12, 2. (12) Быт. 14, 15. Числ. 21, 33. (14) Числ. 18, 20. Второзак. 10. 9; 18, 2. Ісзек. 44, 28. Евр. 7, 5. (16) 2 Царств. 24, 5. (17) Исаія 15, 2. (19) Исаія 16, 8. (21) Числ. 31, 8. (22) Числ. 22, 5; 24, 25; 31, 8. (25) Сул. 5, 17. 2 Царств. 11, 1. (26) 2 Царств. 2, 8. Інс. Нав. 10, 38. (27) Исаія 15, 5. (30) Числ. 32, 41. (33) Числ. 18, 20.

ГЛАВА 14.

Воть, что получили въ удёлъ сыны Израилевы въ землё Ханаанской, что раздёлили имъ въ удёлъ Елеазаръ священникъ и Іисусъ, сынъ Навинъ, и начальники поколёній въ колёнахъ сыновъ Израилевыхъ.

- 2. По жребію ділили они, какъ повеліль Господь чрезъ Моисея, девяти колітнамъ и половині колітна (Манассінна).
- 3. ибо двумъ колѣнамъ и половинѣ колѣна (Манассіина) Моисей далъ удѣлъ за Іорданомъ, Левитамъ же не далъ удѣла между ними.
- 4. Ибо отъ сыновъ Іосифовыхъ произошли два колѣна: Манассіино и Ефремово; посему они и не дали Левитамъ части въ землѣ, (а только) города для жительства съ предмѣстіями ихъ для скота ихъ и для дручасть выгодъ ихъ.
- 5. Какъ повелѣть Господь Моисею, такъ и сдѣлали сыны Израилевы, когда дѣлили на удѣлы землю.
- 6. Сыны Іудины пришли въ Галгалъ къ Інсусу, и сказалъ ему Халевъ, сынъ Іефонніи, Кенезеянинъ: ты знаешь, что говорилъ Господь Моисею, человъку Божію, о мит и о тебъ въ Кадес-Вариъ.
- 7. Я быль сорока льть, когда Моисей, рабъ Господень, посылаль меня изъ Кадес-Варни осмотръть землю; и я принесъ ему въ отвъть, что было у меня на сердцъ.
- 8. Братья мои, которые ходили со мною, привели въ робость сердце народа; а я въ точности следоваль Господу Богу моему.
- 9. И клямся Моисей въ тотъ день и сказалъ: земля, по которой ходила нога твоя, будетъ удёломъ тебе и дётямъ твоимъ навъкъ, ибо ты въ точности последовалъ Господу Богу моему.
- 10. Итакъ воть, Господь сохраниль меня въ-живыхъ, какъ Онъ говорилъ;

уже сорокъ пять лѣть прошло отъ того времени, когда Господь сказалъ Монсею слово сіе, и Израиль ходилъ по пустынѣ; теперь, вотъ, мнѣ восемьлесять пять лѣтъ.

- 11. но и нынѣ я столько же крѣнокъ, какъ и тогда, когда посылалъ меня Моисей; сколько тогда было у меня силы, столько и теперь есть для того, чтобы воевать, и выходить и входить.
- 12. Итакъ дай мнѣ сію гору, о которой говорилъ Господь въ тотъ день; ибо ты слышалъ въ тотъ день, что тамъ (живутъ) сыны Енаковы, и города у нихъ большіе и укрѣпленные; можетъ быть, Господь (будетъ) со мною, и я изгоню ихъ, какъ говорилъ Господь.
- 13. Інсусъ благословиль его; и далъ въ удълъ Халеву, сыну Іефонніину, (Кенезеянину), Хевронъ.
- 14. Такимъ образомъ Хевронъ остался удѣломъ Халева, сына Іефоннінна, Кенезеянина, до сего дня, за то, что онъ въ точности послѣдовалъ (повелѣнію) Господа Бога Израилева.
- 15. Имя Хеврону прежде было Киріаюь-Арбы, какъ назывался между сынами Енака одинъ человѣкъ великій. И земля успокоилась отъ войны.

ГЛАВА 15.

Пребій коліну сыновь Іудиныхь, по племенамь ихъ, выпаль такой: въ смежности съ Идумеею была пустыня Синъ, къ югу, при конців Өемана;

- 2. южнымъ предвломъ ихъ былъ край моря соленаго отъ простирающагося къ югу залива;
- 3. на югѣ идетъ онъ въ возвышенности Акраввимской, проходитъ Цинъ и, восходя съ южной стороны въ Кадес-Варнѣ, проходитъ Хепронъ и, восходя до Аддара (идетъ на западной сторонѣ Кадеса), поворачиваетъ къ Каркаѣ,
- 4. потомъ проходить Ацмонъ, идетъ къ потоку Египетскому, такъ-что

Тж. 14. (4) Числ. 34, 2. (2) Числ. 34, 13. Дъян. 13, 19. (5) Числ. 32, 33. Второвак. 3, 12. Числ. 18, 20. Второзак. 10, 9. Інс. Нав. 13, 14. (4) Числ. 35, 3. (5) Числ. 34, 16. (6) Числ. 14, 24. (7) Числ. 13, 7, 17. (8) Числ. 13, 28; 13, 31; 14, 6. (9) Інс. Нав. 1, 3. (11) Второзак. 34, 7. Сирах. 46, 11. (45) Числ. 14, 24. Сул. 1, 20. 1 Маккав. 2, 56. (45) Інс. Нав. 15, 13. Гж. 15. (1) Числ. 34, 3. (2) Інс. Нав. 18, 19. (3) Быт. 14, 7. Числ. 34, 4. (4) Іис. Нав. 13, 3.

конецъ сего предъла есть море. Сей будеть южный вашъ предълъ.

- 5. Предфломъ же къ востоку (все) море соленое, до устья Іордана; а предфлъ съ съверной стороны начинается отъ залива моря, отъ устья Іордана;
- 6. отсюда предёлъ восходитъ къ Бее-Хоглъ и проходить съ съверной стороны къ Бее-Аравъ, и идетъ предълъ вверхъ до камня Богана, сына Рувимова.
- 7. Потомъ восходитъ предълъ къ Давиру отъ долины Ахоръ, и на съверъ поворачиваетъ къ Галгалу, который противъ возвышенности Адуммима, лежащаго съ южной стороны потока; отсюда предълъ проходитъ къ водамъ Ен-Шемеща и оканчивается у Ен-Рогела;
- 8. отсюда предёлъ идетъ вверхъ къ долине сина Енномова съ южной стороны Іевуса, который есть Іерусалимъ, и восходитъ предёлъ на вершину горы, которая къ западу противъ долины Енномовой, которая на краю долины Рефаимовъ къ стверу.
- 9. Отъ вершины горы пределъ поворачиваетъ къ источнику водъ Нефтоахъ и идетъ къ городамъ горы Ефрона, и поворачиваетъ пределъ къ Ваалу, который естъ Киріае-Іаримъ.
- 10. Потомъ поворачиваетъ предѣлъ отъ Ваала къ морю (и пдетъ) къ горѣ Сенру, и идетъ съверною стороною горы Іеаримъ, которая есть Кесалонъ, и, нисходя къ Веосамису, проходитъ чрезъ Өнмну;
- 11. отсюда предѣлъ идетъ сѣверною стороною Екрона, и поворачиваетъ предѣлъ къ Шикарону, проходитъ чрезъ гору (земли) Ваалъ и доходитъ до Іавнеила, и оканчивается предѣлъ у моря. Западный предѣлъ составляетъ великое море.
- 12. Вотъ предъть сыновъ Іудиныхъ съ племенами ихъ со встхъ сторонъ.
- 13. И Халеву, сыну Іефоннінну, (Інсусъ) далъ часть среди сыновъ Іудиныхъ, какъ повельть Господь Інсусу; (и далъ ему Інсусъ) Киріаоъ-Арбы, отца Енакова, иначе Хевронъ.

- 14. И выгналь оттуда Халевъ (сынъ Іефонніннъ) трехъ сыновъ Енаковыхъ: Шешая, Ахимана и Өалмая, дътей Енаковыхъ.
- 15. Отсюда (Халевъ) пошелъ противъ жителей Давира (имя Давиру прежде *было* Киріаю-Сеферъ).
- 16. И сказалъ Халевъ: кто поразитъ Киріае-Сеферъ и возьметъ его, тому отдамъ Ахсу, дочь мою, въ жену.
- 17. И взялъ его Гоооніплъ, (младшій) сынъ Кеназа, брата Халевова, и отдалъ онъ въ жену ему Ахсу, дочь свою.
- 18. Когда надлежало ей идти, ее научили просить у отца ея поле, и она сошла съ осла. Халевъ сказалъей: что тебъ?
- Она сказала: дай мит благословеніе; ты далъ мит землю полуденную, дай мит и источники водъ. И далъ онъ ей источники верхніе и источники нижніе.
- 20. Вотъ удълъ колъна сыновъ **Гуди-** ныхъ, по племенамъ ихъ:
- 21. города съ края колтна сыновъ Іудиныхъ въ смежности съ Идумеею на югъ были: Кавцеилъ, Едеръ и Іагуръ,
 - 22. Кина, Димона, Адада,
 - 23. Кедесъ, Асоръ и Ионанъ,
 - 24. Зифъ, Телемъ и Валовъ,
- 25. Гацор-Хадава, Киріавъ, Хец-ронъ, иначе Гацоръ,
 - 26. Амамъ, Шема и Молада,
- 27. Хацар-Гадда, Хешмонъ и Вео-Палетъ,
- 28. Хацар-Шуалъ, Вирсавія и Визіонея (и сёла ихъ и предм'єстья ихъ),
 - 29. Ваала, Інмъ и Ацемъ,
 - 30. Елеоладъ, Кесилъ и Хорма,
 - 31. Циклагъ, Мадмана и Сансана,
- 32. Леваоеъ, Шелихимъ, Аннъ и Риммонъ: всъхъ двадцать девять городовъ съ ихъ селами.
- 33. На низменныхъ мѣстахъ: Ештаолъ, Цора и Ашна,
- 34. Заноахъ, Ен-Ганнимъ, Таппуахъ и Гаенамъ,
- 35. Іармуоъ, Одолламъ, (Немра), Сохо и Азека,
- (6) Інс. Нав. 18, 17. (8) Неем. 11, 4. Інс. Нав. 18, 14—15. (10) Інс. Нав. 21. 16. 1 Царств. 6, 12. 4 Царств. 14, 11. (13) Інс. Нав. 14, 13. (14) Суд. 1, 10. (16) 1 Царств. 18, 25. Суд. 1, 12—13. (19) Быт. 33, 11. 1 Царств. 25, 27. (21) Неем. 11, 25. (25) 2 Царств. 13, 23. (32) Захар. 14, 10. Інс. Нав. 19, 1. (33) Інс. Нав. 19, 42. (35) Мих. 1, 15.

- 36. Шааранмъ, Адисанмъ, Гедера или Гедеросанмъ: четырнадцать городовъ съ ихъ селами.
 - 37. Ценанъ, Хадаша, Мигдал-Гадъ,
 - 38. Дилеанъ, Мицфе и Іокееилъ,
 - 39. Лахисъ, Вопкаеъ и Еглонъ,
 - 40. Хаббонъ, Лахмасъ и Хиелисъ,
- 41. Гедероеъ, Бее-Дагонъ, Наема и Македъ: шестнадцать городовъ съ ихъ селами.
 - 42. Ливна, Есеръ и Ашанъ,
 - 43. Ифоахъ, Ашна и Нецивъ,
- 44. Кенла, Ахзивъ и Мареша (и Едомъ): девять городовъ съ ихъ седами.
- 45. Екронъ съ зависящими отъ него породами и селами его,
- 46. и отъ Екрона къ морю все, что находится около Азота, съ селами ихъ,
- 47. Азотъ, зависящіе отъ него города и сёла его, Газа, зависящіе отъ нея города и сёла ея, до самаго потока Египетскаго и великаго моря, которое *єсть* предълъ.
- 48. На горахъ: Шамиръ, Іаттиръ к Сохо,
- 49. Данна, Киріае-Санна, иначе Давирь,
 - 50. Анаоъ, Ештемо и Анимъ,
- 51. Гошенъ, Холонъ и Гило: одиннаднать городовъ съ ихъ селами.
 - 52. Аравъ, Дума и Ешанъ,
 - 53. Іанумъ, Бео-Таппуахъ и Афека,
- 54. Хумта, Киріаеъ-Арбы, иначе Хевронъ, и Цигоръ: девять городовъ съ ихъ селами.
 - 55. Маонъ, Кармилъ, Зифъ и Юта,
 - 56. Изреель, Іокдамъ и Заноахъ,
- 57. Каинъ, Гива и Оимна: десять городовъ съ ихъ селами.
 - 58. Хахуль, Бее-Цурь и Гедорь,
- 59. Маараоъ, Бео-Анооъ и Елтеконъ: шесть городовъ съ ихъ селами. (Өеко, Ефраоа, иначе Виолеемъ, Фагоръ, Етамъ, Кулонъ, Татами, Соресъ, Каремъ, Галлимъ, Веопръ и Манохо: одиннадцать городовъ съ ихъ селами).
 - 60. Киріае-Вааль, иначе Киріае-

- Іаримъ, и Аравва: два города съ ихъ селами (и предмъстьями).
- 61. Въ пустынъ: Бее-Арава, Мид-динъ и Секаха,
- 62. Нившанъ, Ир-Мелахъ и Ен-Геди: шесть городовъ съ ихъ селами.
- 63. Но Іевусеевъ, жителей Іерусалима, не могли изгнать сыны Іудины, и потому Іевусен живуть съ сынами Іуды въ Іерусалимъ даже до сего дня.

ГЛАВА 16.

Потомъ выпалъ жребій сынамъ Іосифа: отъ Іордана подлѣ Іерихона, у водъ Іерихонскихъ на востокъ, пустыня, простирающаяся отъ Іерихона къ горѣ Веенльской.

- 2. Отъ Вееиля идеть *предвах* къ Лузу и переходить къ дѣлу Архи до Атароеа,
- 3. и спускается къ морю, къ предълу Іафлета, до предъла нижняго Бео-Орона и до Газера, и оканчивается у моря.
- 4. Это получили въ удълъ сыны Іосифа, Манассія и Ефремъ.
- 5. Предълъ сыновъ Ефремовыхъ по племенамъ ихъ былъ сей: отъ востока предъломъ удъла ихъ былъ Атароо-Адаръ до Бео-Орона верхняго (и Газары);
- 6. потомъ идетъ предѣлъ къ морю сѣверною стороною Михмееаеа и поворачиваетъ къ восточной сторонъ Өаанае-Силома и проходитъ его съвосточной стороны Іаноха;
- 7. отъ Іаноха, нисходя къ Атароеу и Наараеу, примыкаетъ къ Іерихону и доходить до Іордана;
- 8. отъ Таппуаха идетъ предълъ къ морю, къ потоку Канъ, и оканчивается моремъ.—Вотъ удълъ колъна сыновъ Ефремовыхъ, по племенамъ ихъ.
- 9. И города отделены сынамъ Ефремовымъ въ уделе сыновъ Манассінныхъ, все города съ селами ихъ.
- 10. Но (Ефремляне) не изгнали Хананеевъ, жившихъ въ Газеръ; посему
- (39) Інс. Нав. 10, 32. 4 Царств. 14, 19. (42) Інс. Нав. 10, 29. (44) Інс. Нав. 19, 29. 2 Парадипом. 14, 9. (45) 4 Царств. 1, 2. (47) Числ. 34, 6. (51) Інс. Нав. 10, 41. (55) 1 Царств. 23, 25. (60) Інс. Нав. 18, 14. (62) 2 Парадипом. 20, 2. (63) Суд. 1, 8. 2 Царств. 5, 6. Гл. 16. (2) Быт. 28, 19. (4) Быт. 48, 5. 1 Парадипом. 6, 67. (5) Числ. 26, 35. (9) Інс. Нав. 17, 9. (40) Інс. Нав. 13, 13. Суд. 1, 29.

Хананен жили среди Ефремлянъ до сего дня, платя имъ дань. (Наконецъ пришелъ фараонъ, царь Египетскій, и взялъ городъ, и сжегъ его огнемъ, и Хананеевъ, и Ферезеевъ, и жителей Газера перебили, и отдалъ его фараонъ въ приданое дочери своей).

ГЛАВА 17.

И выпаль жребій кольну Манассін, такъ-какъ онь быль первенець Іосифа. Махиру, первенцу Манассін, отцу Галаада, который быль храбрь на войнь, достался Галаадъ и Васанъ.

- 2. Достались удълы и прочимъ сынамъ Манассіи, по племенамъ ихъ, и сынамъ Авіезера, и сынамъ Хелека, и сынамъ Асріила, и сынамъ Шемиды. Вотъ дъти Манассіи, сына Іосифова, мужескаго пола, по племенамъ ихъ.
- 3. У Салиаада же, сына Хеферова, сына Галаадова, сына Махирова, сына Манассінна, не было сыновей, а (только) дочери. Вотъ дъти дочерей его: Махла, Ноа, Хогла, Милка и Опрца.
- 4. Онт пришли къ священнику Елеазару и къ Інсусу, сыну Навину, и къ начальникамъ, и сказали: Господъ новелълъ Монсею дать намъ удълъ между братьями нашими. И данъ имъ удълъ, по повелъню Господню, между братьями отца ихъ.
- 5. И выпало Манассін десять участковъ, кромъ земли Галаадской и Васанской, которая за Іорданомъ;
- 6. ибо дочери (сыновъ) Манассіи получили удѣлъ среди сыновей его, а земля Галаадская досталась прочимъ сыновьямъ Манассіи.
- 7. Предфлъ (сыновъ) Манассіи идетъ отъ Асира къ Михмеваву, который противъ Сихема; отсюда предфлъ идетъ направо къ жителямъ Ен-Таппуаха.
- 8. Земля Таппуахъ досталась Манассіп, а городъ Таппуахъ у предъла Манассіпна сынамъ Ефремовымъ.
- 9. Отсюда предълъ нисходитъ къ потоку Канъ, съ южной стороны по-

- тока. Города сін принадлежать Ефрему, жотя находятся среди городовъ Манассіи. Предъть Манассін—на съверной сторонъ потока и оканчивается моремъ.
- 10. Что къ югу, то Ефремово; а что къ съверу, то Манассіино: море же было предъломъ ихъ; къ Асиру примыкали они съ съверной стороны и къ Иссахару съ восточной.
- 11. У Иссахара и Асира принадлежать Манассіи Бео-Санъ и зависящія оть него міста, Ивлеамъ и зависящія оть него міста, жители Дора и зависящія оть него міста, жители Ен-Дора и зависящія оть него міста, жители Оаанаха и зависящія оть него міста, жители Мегиддона и зависящія оть него міста, и третья часть Нафеоа (съ селами его).
- 12. Сыны Манассінны не могли выгнать эксителей городовъ сихъ, и Хананен остались жить въ землѣ сей.
- 13. Когда же сыны Израилевы пришли въ силу, тогда Хананеевъ сдълали они данниками, но изгнать не изгнали ихъ.
- 14. Сыны Іоспфа говорили Іисусу и сказали: почему ты даль мив въ удвль одинъ жребій и одинъ участокъ, тогда какъ я многолюденъ, потому что такъ благословилъ меня Господь?
- 15. Інсусъ сказаль имъ: если ты многолюденъ, то пойди въ лѣса и тамъ, въ землѣ Ферезеевъ и Рефаимовъ, расчисть себъ (мѣсто), если гора Ефремова для тебя тѣсна.
- 16. Сыны Іосифа сказали: не останется за нами гора, потому что жельзныя колесницы у всёхъ Хананеевъ, живущихъ на долинѣ, какъ у тѣхъ, которые въ Бее-Санѣ и въ зависящихъ отъ него мѣстахъ, такъ и у тѣхъ, которые на долинѣ Изреельской.
- 17. Но Інсусъ сказаль дому Іосифову, Ефрему и Манассіи: ты многолюдень и сила у тебя велика; не одинь жребій будеть у тебя:
- 18. и гора будеть твоею, и лѣсъ сей; ты расчистишь его, и онъ будеть
- Гл. 17. (1) Быт. 46, 20. Числ. 26, 29; 32, 39. (2) Числ. 26, 29. (3) Числ. 26, 32; 27, 1; 36, 11. (4) Числ. 27, 7. (9) Іпс. Нав. 16, 9. (11) Сул. 1, 27. 1 Царств. 31, 10. 4 Царств. 9, 27. (12) Іис. Нав. 15, 63. (13) Второзак. 20, 16. Іпс. Нав. 13, 13. (14) Числ. 26, 54. Быт. 48, 16. (16) Сул. 1, 19. Осія 1, 5. (18) Іпс. Нав. 13, 6. 1 Іоан. 5, 4.

твой до самаго конца его; ибо ты изгонишь Хананеевъ, хотя у нихъ колесницы желѣзныя, и хотя они сильны, (ты одолѣешь ихъ).

ГЛАВА 18.

Все общество сыновъ Израилевыхъ собралось въ Силомъ, и поставили тамъ скинію собранія, ибо земля была покорена ими.

- 2. Изъ сыновъ же Израилевыхъ оставалось семь кольнъ, которыя еще не получили удъла своего.
- 3. И сказалъ Іисусъ сынамъ Израняевымъ: долго ли вы будете нерадъть о томъ, чтобы пойти и взять въ наследіе землю, которую далъ вамъ Госполь Богь отцовъ вашихъ?
- 4. Дайте отъ себя по три человъка изъ кольна; я пошлю ихъ, и они вставши пройдутъ по землъ и опищуть ее, какъ надобно раздълить имъ на удълы, и прійдуть ко мнъ.
- 5. Пусть раздёлять ее на семь удёловъ. Іуда пусть остается въ предёлё своемъ на югё, а домъ Іосифовъ пусть остается въ предёлё своемъ на сѣверѣ.
- 6. А вы распишите землю на семь удъловъ и представьте мит сюда: я брошу вамъ жребій здъсь предъ липемъ Господа Бога нашего.
- 7. А Левитамъ нётъ части между вами, ибо священство Господне есть удёлъ ихъ; Гадъ же, Рувимъ и половина колена Манассина получили удёлъ свой за Іорланомъ къ востоку, который далъ имъ Монсей, рабъ Господень.
- 8. Эти люди встали и пошли. Інсусъ же пошедшимъ описывать землю далъ такое приказаніе: пойдите, обойдите землю, опишите ее и возвратитесь ко мит; а я здёсь брошу вамъ жребій предъ лицемъ Господнимъ, въ Силомѣ.
- 9. Они пошли, прошли по земль, (осмотръли ее) и описали ее, по городамъ ея, на семь удъловъ, въ книгъ, и пришли къ Іисусу въ станъ, въ Силомъ.

- 10. Інсусъ бросиль имъ жребій въ Силомъ предъ Господомъ, и раздълиль тамъ Інсусъ землю сынамъ Изра-илевымъ по участкамъ ихъ.
- 11. (Первый) жребій вышель кольну сыновь Веніаминовыхь, по племенамь ихь. Предъль ихь по жребію шель между сынами Іуды и между сынами Іосифа;
- 12. предълъ ихъ на съверной сторонъ начинается у Іордана, и проходитъ предълъ сей подлъ Іерихона съ съвера, и восходитъ на гору къ западу, и оканчивается въ пустынъ Бевавенъ:
- 13. оттуда предѣлъ идетъ къ Лузу, къ южной сторонѣ Луза, иначе Вееиля, и нисходитъ предѣлъ къ Атарое-Адару, къ горѣ, которая на южной сторонѣ Бее-Орона нижняго.
- 14. Потомъ предълъ поворачиваетъ и склоняется къ морской сторонъ на югъ отъ горы, которая на югъ предъ Бео-Орономъ, и оканчивается у Киріао-Ваала, иначе Киріао-Іарима, города сыновъ Іудиныхъ. Это западная сторона.
- 15. Южною же стороною отъ Киріае-Іарима идетъ предѣлъ къ морю и доходитъ до источника водъ Нефтоаха;
- 16. потомъ предълъ нисходитъ къ концу горы, которая предъ долиною сына Енномова, на долинъ Рефаимовъ, къ съверу, и нисходитъ долиною Еннома къ южной сторонъ Іевуса, и идетъ къ Ен-Рогелу;
- 17. потомъ поворачиваетъ отъ сѣвера и идетъ къ Ен-Шемешу, и идетъ къ Гелилову, который противъ возвышенности Адуммима, и нисходитъ къ камню Богана, сына Рувимова;
- 18. потомъ проходитъ близъ равнины къ съверу и нисходитъ на равнину;
- 19. отсюда проходить предъль подлѣ Бее-Хоглы къ сѣверу, и оканчивается предѣлъ у сѣвернаго залива моря соленаго, у южнаго конца Іордана. Вотъ предѣлъ южный. Съ восточной же стороны предѣломъ служитъ Іорданъ.

Тл. 18. (1) Інс. Нав. 21, 2. 3 Царств. 13, 2. (7) Іевек. 44, 28. Числ. 32, 33. Второвак. 3, 12. (9) 2 Царств. 24, 8. (11) Второвак. 33, 12. (12) Інс. Нав. 7, 2. (13) Быт. 12, 8. Інс. Нав. 16, 2. 3 Царств. 9, 17. (14) Інс. Нав. 15, 9, 60. (16) Інс. Нав. 15, 7. (17) Інс. Нав. 22, 10. (19) Інс. Нав. 15, 2.

Digitized by Google

- 20. Вотъ удёлъ сыновъ Веніаминовыхъ, съ предёлами его со всёхъ сторонъ, по племенамъ ихъ.
- 21. Города кол'ту сыновъ Веніаминовыхъ, по племенамъ ихъ, принадлежали сіи: Іерихонъ, Бео-Хогла и Емек-Кецицъ,
 - 22. Бее-Арава, Цемаранмъ и Веенль,
 - 23. Аввимъ, Фара и Офра,
- 24. Кефар-Аммонай, Афии и Гева: двънадцать городовъ съ ихъ селами.
 - 25. Гаваонъ, Рама и Берофъ,
 - 26. Мицфе, Кефира и Моца,
 - 27. Рекемъ, Ирфеилъ и Өарала,
- 28. Цела, Елефъ и Іевусъ, иначе Іерусалимъ, Гивеафъ и Киріаоъ: четирнадцать городовъ съ ихъ селами. Вотъ удълъ сыновъ Веніаминовыхъ, по племенамъ ихъ.

ГЛАВА 19.

Вторый жребій вышель Симеону, кольну сыновь Симеоновыхь, по племенамь ихъ; и быль удёль ихъ среди удёла сыновь Іудиныхъ.

- 2. Въ удфлф ихъ были: Впрсавія
- или Шева, Молада, 3. Хацар-Шуалъ, Вала и Ацемъ,
 - 4. Елтоладъ, Весулъ и Хорма,
- 5. Циклагъ, Бее-Маркавоеъ и Ха-цар-Суса,
- 6. Бее-Леваоеъ и Шарухенъ: тринадцать городовъ съ ихъ селами.
- 7. Аннъ, Риммонъ, Есеръ и Ашанъ: четыре города съ селами ихъ,
- 8. и всъ сёла, которыя находились вокругъ городовъ сихъ даже до Ваалао-Беера, или южной Рамы. Вотъ удълъ колъна сыновъ Симеоновыхъ, по племенамъ ихъ.
- 9. Отъ участка сыновъ Іудиныхъ выдъленъ удѣлъ (колѣну) сыновъ Симеоновыхъ. Такъ какъ участокъ сыновъ Іудиныхъ былъ слишкомъ великъ для нихъ, то сыны Симеоновы и получили удѣлъ среди ихъ удѣла.
- 10. Третій жребій выпаль сынамь Завулоновымь по племенамь ихъ, и

простирался предѣлъ удѣла ихъ до Сарида.

- 11. Предъть ихъ восходить къ морю и Маралъ и примыкаетъ къ Дабешееу, и примыкаетъ къ потоку, который предъ Іокнеамомъ.
- 12. Отъ Сарида идетъ назадъ къ восточной сторонъ, къ востоку солнца, до предъла Кислое-Өавора; отсюда идетъ къ Давраоу и восходитъ къ Іафіъ;
- 13. отсюда проходить къ востоку въ Гео-Хеферъ, въ Итту-Кацинъ, и идетъ къ Риммону, Миооару и Неѣ;
- 14. и поворачиваеть предѣлъ отъ сѣвера къ Ханнаеону и оканчивается долиною Ифтах-Елъ.
- 15. Далъе: Каттафъ, Нагалалъ, Шимронъ, Идеала и Виолеемъ: двънадцатъ городовъ съ ихъ селами.
- 16. Вотъ удѣть сыновъ Завулоновыхъ, по ихъ племенамъ; вотъ города и сёла ихъ.
- 17. Четвертый жребій вышель Иссахару, сынамъ Иссахара, по племенамъ ихъ.
- 18. Предъломъ ихъ былъ: Изреель, Кессуловъ и Сунемъ,
- 19. Хафаранмъ, Шіонъ и Анахараоъ.
 - 20. Раввиеъ, Кишіонъ и Авецъ,
- 21. Ремесъ, Ен-Ганнимъ, Ен-Хадда и Бес-Папепъ.
- 22. И примыкаеть предъль къ Оавору, и Шагацимъ и Веесамису, и оканчивается предъль ихъ у Іордана: пестнадцать городовъ съ селами ихъ.
- 23. Вотъ удёлъ колена сыновъ Иссахаровыхъ по племенамъ ихъ; вотъ города и сёла ихъ.
- 24. Пятый жребій вышель кольну сыновь Аспровыхь, по племенамь ихъ.
- 25. Предиломъ ихъ были: Хелкаеъ, Хали, Ветенъ и Ахсафъ,
- 26. Аламелехъ, Амадъ и Мишалъ. И примыкаетъ *предълъ* къ Кармилу съ западной стороны и къ Шихоръ-Ливнаеу;
- 27. потомъ идетъ назадъ къ востоку солнца въ Вее-Дагонъ, и при-
- (23) Второзак. 2, 23. (24) З Царств. 15, 22. (25) Інс. Нав. 9, 17. (28) Неем. 11, 4. Гл. 19. (1) Второзак. 33, 7. Быт. 49, 7. (2) 1 Паралином. 4, 29. (3) 1 Паралином. 5, 29. (4) Второзак. 1, 44. (8) 1 Паралином. 4, 33. (10) Мате. 4, 13. (11) Суд. 4, 7. (13) 4 Царств. 14, 25. (15) Суд. 17, 7. (18) 1 Царств. 29, 1. 2 Царств. 2, 9. 3 Царств. 18, 45. (26) 3 Царств. 18, 19. (27) 3 Царств. 9, 13.

мыкаеть къ Завулону и къ долинъ Ифтах-Еть съ съвера, (и входить въ предълы Асаем) въ Бее-Емекъ и Неіелъ, и идеть у Кавула, съ лъвой стороны.

28. Далье: Евронъ, Реховъ, Хаммонъ и Кана, до Сидона великаго.

- 29. Потомъ предълъ возвращается къ Рамѣ до укрѣпленнаго города Тпра, и поворачиваетъ предълъ къ Хоссѣ, и оканчивается у моря, въ мѣстечкѣ Ахзивѣ.
- 30. Далъе: Умма, Афекъ и Реховъ: двадцать два города съ селами ихъ.
- 31. Вотъ удѣть колѣна сыновъ Асировыхъ, по племенамъ ихъ; вотъ города и сёла ихъ.
- 32. Шестый жребій вышель сынамъ Нефоалима, сынамъ Нефоалима по племенамъ ихъ.
- 33. Предътъ ихъ шель отъ Хелефа, (н) отъ дубравы, что въ Цананнимъ, къ Адами-Некеву и Іавнеилу, до Лакъума, и оканчивался у Іордана;
- 34. отсюда возвращается предѣлъ на западъ къ Азное-Өавору и идетъ оттуда къ Хуккоку, и примыкаетъ къ Завулону съ юга, и къ Асиру примыкаетъ съ запада, и къ Іудѣ у Іордана, отъ востока солнца.
- 35. Города укрѣпленные: Циддимъ, Церъ, Хамаеъ, Раккаеъ и Хиннерееъ,
 - 36. Адама, Рама и Асоръ,
 - 37. Кедесъ, Едрея и Ен-Гацоръ,
- 38. Иреонъ, Мигдал-Елъ, Хоремъ, Бео-Анаоъ и Веосамисъ: девятнадцать городовъ съ ихъ селами.
- 39. Вотъ удѣлъ колѣна сыновъ Нефеалимовыхъ по племенамъ ихъ; вотъ города и сёла ихъ.
- 40. Кольну сыновъ Дановыхъ, по племенамъ ихъ, вышелъ жребій седьмый.
- 41. Предъломъ удъла ихъ были: Цора, Ештаолъ и Ир-Шемешъ,
 - 42. Шаалаввинъ, Аіалонъ и Иола,
 - 43. Елонъ, Оимнаоа и Екронъ,
 - 44. Елтеке, Гиввесонъ и Вааласъ,
- 45. Игудъ, Бене-Веракъ и Гае-Риммонъ,

- 46. Ме-Іарконъ и Раконъ съ предъломъ близъ Іоппіп. И вышелъ предъть сыновъ Дановыхъ малъ для нихъ.
- 47. И сыны Дановы пошли войною на Ласемъ и взяли его, и поразили его мечемъ, и получили его въ наслъдіе, и поселились въ немъ, и назвали Ласемъ Даномъ по имени Дана, отца своего. (Аморрен оставались жить въ Еломъ и Саламинъ, но рука Ефремова одолъла ихъ, и сдълались они данниками ему).
- 48. Вотъ удѣтъ колѣна сыновъ Дановыхъ, по племенамъ ихъ; вотъ города и сёла ихъ. (Сыны Дановы не истребили Аморреевъ, которые стѣснили ихъ на горѣ, и не давали имъ Аморреи выходить на долину, и отняли у нихъ предѣтъ ихъ участка.)

49. Когда окончили раздѣленіе земли, по предѣламъ ея, тогда сыны Израилевы дали среди себя удѣлъ Іисусу, сыну Навину:

- 50. по повельнію Господню дали ему городъ Өамнае-Сараи, котораго онъ просилъ, на горъ Ефремовой; и построилъ онъ городъ и жилъ вънемъ.
- 51. Вотъ удѣлы, которые Елеазаръ священникъ, Іисусъ, сынъ Навинъ, и начальники поколѣній раздѣлили колѣнамъ сыновъ Израилевыхъ, по жребію, въ Силомѣ, предъ лицемъ Господнимъ, у входа скиніи собранія. И кончили раздѣленіе земли.

ГЛАВА 20.

И сказаль Господь Інсусу, говоря:

- 2. скажи сынамъ Израилевымъ: сдълайте у себя города убъжища, о которыхъ Я говорилъ вамъ чрезъ Моисея,
- 3. чтобы могь убъгать туда убійца, убившій человъка по ошибкъ, безъ умысла; пусть (города сіи) будуть у васъ убъжищемъ (чтобы не умеръ убившій) отъ мстящаго за кровь,
- (28) Быт. 10, 19. Інс. Нав. 11, 8. (35) Мате. 4, 13. (36) Второзак. 33, 23. (35) Числ. 13. 22. 3 Царств. 8, 65. (40) Суд. 18, 1. (41) Інс. Нав. 15, 33. (43) 3 Царств. 4, 9. (44) 3 Царств. 15, 27. (46) Іон. 1, 3. Двян. 9, 36. (47) Второзак. 33, 22. Суд. 18, 7. (49) Числ. 14, 6. (50) Інс. Нав. 14, 6; 24, 31. Суд. 2, 9. Гл. 20. (2) Числ. 35, 2. Второзак. 19, 2. (3) Числ. 35, 12.

272

(докол'т не предстанеть предъ общество на судъ);

- 4. и кто убѣжить въ одинъ изъ городовъ сихъ, пусть станетъ у воротъ города и разскажетъ въ слухъ старѣйшинъ города сего дѣло свое; и они примутъ его къ себѣ въ городъ и дадутъ ему мѣсто, чтобъ онъ жилъ у нихъ.
- 5. И когда погонится за нимъ мстящій за кровь, то они не должны выдавать въ руки его убійцу, потому что онъ безъ умысла убилъ ближняго своего, не имѣлъ къ нему ненависти ни вчера, ни третьяго дня;
- 6. пусть онъ живетъ въ этомъ городѣ, доколѣ не предстанетъ предъ общество на судъ, доколѣ не умретъ великій священникъ, который будетъ въ тѣ дни. А потомъ пусть возвратится убійца и пойдетъ въ городъ свой и въ домъ свой, въ городъ, изъ котораго онъ убѣжалъ.
- 7. И отдёлили Кедесъ въ Галилев на горв Нефеалимовой, Сихемъ на горв Ефремовой, и Киріаюъ-Арбы, иначе Хевронъ, на горв Іудиной;
- 8. за Іорданомъ, противъ Іерихона въ востоку, отдѣлили: Бецеръ въ пустынѣ, на равниеѣ, отъ колѣна Рувимова, и Рамовъ въ Галаадѣ отъ колѣна Гадова, и Голанъ въ Васанѣ отъ колѣна Манассіина.
- 9. Сін города назначены для всёхъ сыновъ Израилевыхъ и для пришельцевъ, живущихъ у нихъ, дабы убёгалъ туда всякій, убившій человека по ошибке, дабы не умеръ онъ отъ руки истящаго за кровь, доколё не предстанетъ предъ общество (на судъ).

ГЛАВА 21.

Начальники покольній Левитскихъ пришли къ Елеазару, священнику, и къ Інсусу, сыну Навину, и къ начальникамъ покольній сыновъ Израилевыхъ,

2. и говорили имъ въ Силомѣ, въ землѣ Ханаанской, и сказали: Господь

- повелёль чрезъ Монсея дать намъ города для жительства и предмёстья ихъ для скота нашего.
- 3. И дали сыны Израилевы Левитамъ изъ удѣловъ своихъ, по повелѣнію Господню, сіи города съ предмѣстьями ихъ.
- 4. Вышелъ жребій племенамъ Каавовымъ; и досталось по жребію сынамъ Аарона священника, Левитамъ, отъ колъна Гудина, и отъ колъна Симеонова, и отъ колъна Веніаминова, тринадцать городовъ;
- 5. а прочимъ сынамъ Каава отъ племенъ колена Ефремова, и отъ колена Данова, и отъ половины колена Манассіина, по жребію досталось десять городовъ;
- 6. сынамъ Гирсоновымъ—отъ племенъ колѣна Иссахарова, и отъ колѣна Нефеалимова, и отъ половины колѣна Манассіина въ Васанѣ, по жребію досталось тринадпать городовъ;
- 7. сынамъ Мераринымъ, по ихъ племенамъ, отъ колъна Рувимова, отъ колъна Гадова и отъ колъна Завулонова, двънадцать городовъ.
- 8. И отдали сыны Израилевы Левитамъ сіи города съ предмъстьями ихъ, какъ повелълъ Господь чрезъ Моисея, по жребію:
- 9. отъ колѣна сыновъ Іудиныхъ, и отъ колѣна сыновъ Симеоновыхъ, (и отъ колѣна сыновъ Веніаминовыхъ) дали города, которые здись названы по имени:
- 10. сынамъ Аарона, изъ племенъ Кааеовыхъ, изъ сыновъ Левіи, (такъ какъ жребій ихъ былъ первый),
- 11. дали Киріаеъ-Арбы, отца Енакова, иначе Хевронъ, на горъ Іудиной, и предмъстья его вокругъ его;
- 12. а поле сего города и села его отдали въ собственность Халеву, сыну Іефонніину.
- 13. Итакъ сынамъ Аарона священника дали городъ убѣжища для убійцы, Хевронъ и предмѣстья его, Ливну и предмѣстья ея,
- (6) Числ. 35, 12. (7) Второвак. 19, 7. Гл. 21. (2) Числ. 35, 2. (3) 1 Пералином. 6, 64. (4) 2 Паралином. 31, 15. (40) 1 Паралином. 6, 54. (41) Інс. Нав. 14, 13; 15, 13. (12) 1 Паралином. 6, 56.

- 14. Іаттиръ и предмѣстья его, Ештемо и предмѣстья его,
- 15. Холонъ и предмёстья его, Давиръ и предмёстья его,
- 16. Аннъ и предмёстья его, Ютту и предмёстья ея, Бео-Шемешъ и предмёстья его: девять городовъ отъ двухъ коленъ сихъ.
- 17. А отъ колъна Веніаминова: Гаваонъ и предмъстья его, Геву и предмъстья ея,
- 18. Анаосов и предмёстья его, Алмонь и предмёстья его: четыре города.
- 19. Всѣхъ городовъ сынамъ Аароновымъ, священникамъ, досталось тринадцать городовъ съ предмѣстьями ихъ.
- 20. И племенамъ сыновъ Кааеовыхъ, Левитовъ, прочимъ изъ сыновъ Кааеовыхъ, по жребію ихъ, достались города отъ кольна Ефремова.
- 21. Дали имъ городъ убъжища для убійны, Сихемъ и предмѣстья его, на горъ Ефремовой, Гезеръ и предмѣстья его,
- 22. Кивцаимъ и предмѣстья его, Бее-Оронъ и предмѣстья его: четыре города.
- 23. Отъ колъна Данова: Елееке и предмъстья его, Гиввесонъ и предмъстья его,
- 24. Аіалонъ и предмѣстья его, Гае-Риммонъ и предмѣстья его: четыре города.
- 25. Отъ половины колена Манассіпна: Оаанахъ и предместья его, Гае-Риммонъ и предместья его: два города.
- 26. Всёхъ городовъ съ предмёстьями ихъ прочимъ племенамъ сыновъ Каановыхъ осталось десять.
- 27. А сынамъ Гирсоновымъ, изъ племенъ Левитскихъ, дали: отъ половины колвна Манассіина городъ убъжища для убійцы, Голанъ въ Васанъ и предмъстья его, и Беештеру и предмъстья ея: два города.
- 28. Отъ колъна Иссахарова: Кишіонъ и предмъстья его, Давраоъ и предмъстья его,
 - 29. Іармует и предивствя его, Ен-

- Ганнимъ и предмъстья его: четыре города.
- 30. Отъ колѣна Аспрова: Мишалъ и предмѣстья его, Авдонъ и предмѣстья его,
- 31. Хелкаоъ и предмѣстья его, Реховъ и предмѣстья его: четыре города.
- 32. Отъ колѣна Нефоалимова городъ убѣжища для убійцы, Кедесъ въ Галилев и предмѣстья его, Хамое-Доръ и предмѣстья его; три города.
- 33. Всѣхъ городовъ сынамъ Гирсоновымъ, по племенамъ ихъ, досталось тринадцать городовъ съ предмѣстьями ихъ.
- 34. Племенамъ сыновъ Мерариныхъ, остальнымъ Левитамъ, дали: отъ кольна Завулонова Іокнеамъ и предмъстья его, Кароу и предмъстья ея,
- 35. Димну и предмѣстья ея, Нагалалъ и предмѣстья его: четыре города.
- 36. (По ту сторону Іордана противъ Іерихона) отъ колѣна Рувимова (данъ городъ убѣжища для убійцы) Бецеръ (въ пустынъ Мисоръ) и предмъстья его, Іааца и предмъстья ея,
- 37. Кедемоет и предмѣстья его, Мефаает и предмѣстья его: четыре города.
- 38. Отъ колвна Гадова: города убъжища для убійцы—Рамовъ въ Галаадъ и предмъстья его, Маханаимъ и предмъстья его.
- 39. Есевонъ и предмъстья его, Іазеръ и предмъстья его: всъхъ городовъчетыре.
- 40. Всѣхъ городовъ сынамъ Мераринымъ по племенамъ ихъ, остальнымъ племенамъ Левитскимъ, по жребію досталось двѣнадцать городовъ.
- 41. Всѣхъ городовъ Левитскихъ среди владѣнія сыновъ Израилевыхъ было сорокъ восемь городовъ съ пред-мѣстьями ихъ.
- 42. При городахъ сихъ были при каждомъ городъ предмъстья вокругъ его: такъ было при всъхъ городахъ
- (14) Інс. Нав. 10, 29. (16) Інс. Нав. 15, 10. 1 Царств. 6, 9. (17) 2 Царств. 2, 12. Іерем. 28, 1. (18) 3 Царств. 2, 26. Исаія 10, 30. Іерем. 1, 1. (20) 1 Паралипом. 6, 61. (21) Інс. Нав. 20, 7. (25) Суд. 1, 27. (27) 1 Паралипом. 6, 62. Інс. Нав. 20, 8. (30) 1 Паралипом. 6, 74. (32) Інс. Нав. 20, 7. (34) 1 Паралипом. 6, 63. (38) Інс. Нав. 20, 8. (39) Іерем. 49, 3. (41) Числ. 35, 7. (42) Числ. 35, 5.

сихъ. (Когда Інсусъ кончилъ раздъленіе земли по предѣламъ ея, тогда сыны Израилевы дали часть Інсусу по повелѣнію Господню, дали ему городъ, котораго онъ просилъ, Оимнае-сару дали ему на горѣ Ефремовой, и построилъ Інсусъ городъ, котораго просилъ, и жилъ въ немъ. И взялъ Інсусъ каменные ножи, которыми обрѣзалъ сыновъ Израилевыхъ, родившихся на пути въ пустынѣ, ибо они не были обрѣзаны въ пустынѣ. И положилъ ихъ въ Оимнае-сарѣ).

- 43. Такимъ образомъ отдалъ Господь Израилю всю землю, которую дать клялся отцамъ ихъ, и они получили ее въ наслѣдіе и поселились на ней.
- 44. И далъ имъ Господь покой со всёхъ сторонъ, какъ клялся отцамъ ихъ, и никто изъ всёхъ враговъ ихъ не устоялъ противъ нихъ. Всёхъ враговъ ихъ предалъ Господь въ руки ихъ.
- 45. Не осталось неисполнившимся ни одно слово изъ всёхъ добрыхъ словъ, которыя Господь говорилъ дому Израилеву. Все сбылось.

ГЛАВА 22.

Тогда Іисусъ призвалъ *кольно* Рувимово, Гадово и половину колена Манассіина, и сказалъ имъ:

- 2. вы исполнили все, что повелѣлъ вамъ Моисей, рабъ Господень, и слушались словъ моихъ во всемъ, что я приказывалъ вамъ.
- 3. Вы не оставляли братьевъ своихъ впродолжение многихъ дней до сего дня и исполнили, что надлежало исполнить, по повельнию Господа Бога вашего.
- 4. Нынѣ Господь Богъ вашъ успокоилъ братьевъ вашихъ, какъ говорилъ имъ. Итакъ возвратитесь и пойдите въ шатры ваши, въ землю вашего владѣнія, которую далъ вамъ Моисей, рабъ Господень, за Іорданомъ.
- 5. Только старайтесь тщательно исполнять заповъди и законъ, кото-

рый завѣщаль вамь Монсей, рабъ Господень: любить Господа Бога вашего, ходить всѣми путими Его, хранить заповѣди Его, прилѣпляться къ Нему и служить Ему всѣмъ сердцемъ вашимъ и всею душею вашею.

- 6. Потомъ Інсусъ благословилъ ихъ и отпустилъ ихъ, и они разошлись по шатрамъ своимъ.
- 7. Одной половинь кольна Манассінна даль Монсей удьль въ Васань, а другой половинь его даль Інсусь удъль съ братьями его по эту сторону Іордана къ западу. И когда отпускаль ихъ Інсусъ въ шатры ихъ и благословиль ихъ,
- 8. то сказалъ имъ: съ великимъ богатствомъ возвращаетесь вы въ шатры ваши, съ великимъ множествомъ скота, съ серебромъ, съ золотомъ, съ мъдью и съ желъзомъ, и съ великимъ множествомъ одеждъ; раздълите же добычу, взятую у враговъ вашихъ, съ братьями своими.
- 9. И возвратились, и пошли сыны Рувимовы и сыны Гадовы и половина кольна Манассіина отъ сыновъ Израилевыхъ изъ Силома, который въ земль Ханаанской, чтобъ идти въ землю Галаадъ, въ землю своего владънія, которую получили во владъніе по повельнію Господню, данному чрезъ Моисея.
- 10. Пришедши въ окрестности Іордана, что въ землѣ Ханаанской, сыны Рувимовы и сыны Гадовы и половина колѣна Манассіина соорудили тамъ подлѣ Іордана жертвенникъ, жертвенникъ большой по виду.
- 11. И услышали сыны Израилевы, что говорять: вотъ сыны Рувимовы и сыны Гадовы и половина колѣна Манассінна соорудили жертвенникъ на землъ Ханаанской, въ окрестностяхъ Іордана, насупротивъ сыновъ Израилевыхъ.
- 12. Когда услышали *сіе* сыны Израилевы, то собралось все общество сыновь Израилевыхъ въ Силомъ, чтобъ идти противъ нихъ войною.
- (45) Быт. 12, 7; 13, 17. (44) Інс. Нав. 22, 4. (45) 1 Царств. 3, 19. Исаія 34, 16. Марк. 7, 30. Гл. 22. (2) Числ. 32, 18. Второзак. 3, 18. (4) Інс. Нав. 13, 8. Числ. 32, 33. (5) Вгорозак. 8, 6: 10, 12. (7) Числ. 32, 33. Інс. Нав. 22, 8. (8) Числ. 31, 27. 1 Царств. 30, 26. (40) Інс. Нав. 18, 17. (42) Второзак. 13, 12.

- 13. Впрочемъ сыны Израилевы премсе послали къ сынамъ Рувимовимъ, и къ сынамъ Гадовымъ и къ половинъ колъна Манассіина въ землю Галаадскую Финееса, сына Елеазара, священника,
- 14. и съ нимъ десять начальниковъ, по начальнику поколѣнія отъ всѣхъ колѣнъ Израилевыхъ; каждый изъ нихъ былъ начальникомъ поколѣнія въ тысячахъ Израилевыхъ.
- 15. И пришли они къ сынамъ Рувимовымъ, и къ сынамъ Гадовымъ, и къ половинъ кольна Манассіина, въ землю Галаадъ и говорили имъ, и сказали:
- 16. такъ говорить все общество Господне: что это за преступленіе сдѣлали вы предъ (Господомъ) Богомъ Израилевымъ, отступивъ нынѣ отъ Господа (Бога Израилева), соорудивъ себъ жертвенникъ и возставъ нынѣ противъ Господа?
- 17. Развѣ мало для насъ беззаконія Фогорова, отъ котораго мы не очистились до сего дня и за которое поражено было общество Господне?
- 18. А вы отступаете сегодня отъ Господа! Сегодня вы возстаете противъ Господа, а завтра прогивается (Господь) на все общество Израилево.
- 19. Если же земля вашего владъния кажется вамъ нечистою, то перейдите въ землю владъния Господня, въ которой находится скиния Господня, возъмите удълъ среди насъ, но не возставайте противъ Господа, и противъ насъ не возставайте, сооружая себъ жертвенникъ, кромѣ жертвенника Господа Бога нашего.
- 20. Не одинъ ли Аханъ, сынъ Зары, сдълалъ преступленіе, взявъ изъ заклятаго, а гибвъ былъ на все общество Израилево? Не одинъ онъ умеръ за свое беззаконіе.
- 21. Сыны Рувимовы, и сыны Гадовы, и половина кольна Манассіина въ отвътъ на сіе говорили начальникамъ тисячъ Израилевыхъ:

- 22. Богъ боговъ Гогиодь, Вогъ боговъ Господь, Онъ знаеть, и Израиль да знаеть! Если мы возстаемъ и отступаемъ отъ Господа, то да не пощадить насъ Господь въ сей день!
- 23. Если мы соорудили жертвенникъ для того, чтобъ отступить отъ Господа (Бога нашего), и для того, чтобы приносить на немъ всесожжение и приношение хлѣбное, и чтобы совершать на немъ жертвы мирныя, то да взыщетъ Самъ Господъ!
- 24. Но мы сдѣлали сіе по опасенію того, чтобы въ послѣдующее время не сказали ваши сыны нашимъ сынамъ: что вамъ до Господа Бога Израплева!
- 25. Господь поставиль предъломъ между нами и вами, сыны Рувимовы и сыны Гадовы, Іорданъ: нътъ вамъ части въ Господъ. Такимъ образомъ ваши сыны не допустили бы нашихъ сыновъ чтить Господа.
- 26. Поэтому мы сказали: соорудимъ себт жертвенникъ не для всесожженія и не для жертвъ,
- 27. но чтобы онъ между нами и вами, между послѣдующими родами нашими, былъ свидътелемъ, что мы можемъ служить Господу всесожженіями нашими и жертвами нашими и благодареніями нашими, и чтобы въ послѣдующее время не сказали ваши сыны сынамъ нашимъ: нѣтъ вамъ части въ Господѣ.
- 28. Мы говорили: если скажуть такъ намъ и родамъ нашимъ въ последующее время, то мы скажемъ: видите подобіе жертвенника Господа, которое сделали отцы наши не для всесожженія и не для жертвы, но чтобы это было свидетелемъ между нами и вами (и между сынами нашими).
- 29. Да не будеть этого, чтобы возстать намъ противъ Господа и отступить нынъ отъ Господа, и соорудить жертвенникъ для всесожженія и для приношенія хлъбнаго и для жертвъ, кромъ жертвенника Господа Бога нашего, который предъ скиніею Его.

Digitized by GOOgle

⁽¹⁶⁾ Левит. 17, 8—9. (17) Числ. 25, 3. Второзак. 4, 3. (19) Гис. Нав. 18, 1. (20) Гис. Нав. 7, 1. 1 Парадином. 2, 7. (22) Второзак. 10, 17. Псал. 49, 1. (27) Быт. 31, 48. Гис. Нав. 24, 27.

- 30. Финеесъ священникъ, (всѣ) начальники общества и головы тысячъ Израилевыхъ, которые были съ нимъ, услышавъ слова, которыя говорили сыны Рувимовы и сыны Гадовы и сыны Манассіины, одобрили ихъ.
- 31. И сказалъ Финеесъ, сынъ Елеазара, священникъ, сынамъ Рувимовымъ и сынамъ Гадовымъ и сынамъ Манассіинымъ: сего дня мы узнали, что Господь среди насъ, что вы не сдълали предъ Господомъ преступленія сего. Теперь вы избавили сыновъ Израиля отъ руки Господней.
- 32. И возвратился Финеесъ, сынъ Елеазара, священникъ и начальники отъ сыновъ Рувимовихъ и отъ сыновъ Гадовихъ (и отъ половины колъна Манассіина) въ землю Ханаанскую къ сынамъ Израилевымъ, и принесли имъ отвътъ.
- 33. И сыны Израилевы одобрили это, и благословили сыны Израилевы Бога, и отложили идти противъ нихъ войною, чтобы разорить землю, на которой жили сыны Рувимовы и сыны Гадовы (и половина колфна Манассіина).
- 34. И назвали сыны Рувимовы и сыны Гадовы (и половина колтна Манассіина) жертвенникъ: Едъ *, потому что, сказали они, онъ свидтель между нами, что Господь есть Богъ нашъ.

ГЛАВА 23.

Спустя много времени послѣ того, какъ Господь (Богъ) успокоилъ Израиля отъ всѣхъ враговъ его со всѣхъ сторонъ, Інсусъ состарѣлся, вошелъ въ преклонныя лѣта.

- 2. И призваль Інсусь всёхъ (сыновъ) Израилевыхъ, старейшинъ ихъ, начальниковъ ихъ, судей ихъ и надзирателей ихъ, и сказалъ имъ: я состарелся, вошелъ въ преклонныя лёта.
- 3. Вы видъли все, что сдълалъ Господь Богъ вашъ предъ лицемъ ва-

- шимъ со всеми сими народами, ибо Господь Богъ вашъ Самъ сражался за васъ.
- 4. Вотъ, я раздѣлилъ вамъ по жребію оставшіеся народы сін въ удѣлъ колѣнамъ вашимъ, всѣ народы, которыхъ я истребилъ, отъ Іордана до великаго моря, на западъ солнца.
- 5. Господь Богъ вашъ Самъ прогонить ихъ отъ васъ (доколѣ не погибнуть: и пошлетъ на нихъ дикихъ звѣрей, доколѣ не истребитъ ихъ и царей ихъ отъ лица вашего), и истребитъ ихъ предъ вами, дабы вы получили въ наслѣдіе землю ихъ, какъ говорилъ вамъ Господь Богъ вашъ.
- 6. Посему во всей точности старайтесь хранить и исполнять все написанное въ книгъ закона Моисеева, не уклоняясь отъ него ни направо, ни налъво.
- 7. Не сообщайтесь съ сими народами, которые остались между вами, не воспоминайте имени боговъ ихъ, не клянитесь (ими), и не служите имъ и не покланяйтесь имъ,
- 8. но прилъпитесь къ Господу Богу вашему, какъ вы дълали до сего дня.
- 9. Господь прогналь отъ васъ народы великіе и сильные и предъ вами никто не устояль до сего дня.
- 10. Одинъ изъ васъ прогоняетъ тысячу, ибо Господъ Богъ вашъ Самъ сражается за васъ, какъ говорилъ вамъ
- 11. Посему всячески старайтесь любить Господа Бога вашего.
- 12. Если же вы отвратитесь и пристанете къ оставшимся изъ народовъсихъ, которые остались между вами, и вступите въ родство съ ними, и будете ходить къ нимъ и они къ вамъ,
- 13. то знайте, что Господь Богъ вашъ не будеть уже прогонять отъ васъ народы сіи, но они будуть для васъ петлею и сътью, бичемъ для ребръ вашихъ, и терномъ для глазъ вашихъ, доколь не будете истреблены
- Тл. 28. (1) Інс. Нав. 21, 44; 22, 4. (2) Інс. Нав. 24, 1. (3) Второзак. 9, 5. (5) Исход. 14, 14. Второзак. 6, 19. (6) Второзак. 5, 22. (7) Исход. 23, 13. Псал. 15, 4. Іерем. 5, 7. (9) Левит. 26, 7. (10) Левит. 26, 8. Суд. 3, 31. (11) Второзак. 4, 15. (12) Второзак. 7, 3. Неем. 10, 30. (13) Суд. 2, 3. Числ. 33, 55. Второзак. 7, 4.

^{*} Свидътель.

съ сей доброй земли, которую далъ вамъ Господь Богъ вашъ.

- 14. Вотъ, я нынѣ отхожу въ путь всей земли. А вы знаете всёмъ серднемъ вашимъ и всею душею вашею, что не осталось тщетнымъ ни одно слово изъ всёхъ добрыхъ словъ, которыя говорилъ о васъ Господъ Богъ вашъ: все сбылось для васъ, ни одно слово не осталось неисполнившимся.
- 15. Но какъ сбылось надъ нами вельое доброе слово, которое говорилъ вамъ Господь Богъ вашъ, такъ Господь исполнитъ надъ вами всякое влое слово, доколѣ не истребитъ васъ съ этой доброй земли, которую далъ вамъ Господь Богъ вашъ,
- 16. если вы преступите завѣтъ Господа Бога вашего, который Онъ поставилъ съ вами, и пойдете и будете служить другимъ богамъ и покланяться имъ: то возгорится на васъ гнѣвъ Господень и скоро сгибнете съ этой доброй земли, которую далъ вамъ (Господь).

ГЛАВА 24.

П собраль Інсусь всѣ колѣна Израилевы въ Сихемъ, и призвалъ старъйшинъ Израиля, и начальниковъ его, и судей его, и надзирателей его, и предстали предъ (Господа) Бога.

- 2. И сказать Іисусъ всему народу: такъ говоритъ Господь Богъ Израилевъ: за ръкою жили отцы ваши излевъе, Оарра, отецъ Авраама и отецъ Нахора, и служили инымъ богамъ.
- 3. Но Я взяль отца вашего Авраама изъ-за ръки и водиль его по всей землъ Ханаанской, и размножиль съмя его и далъ ему Исаака.
- 4. Исааку даль Іакова и Исава. Исаву даль Я гору Сеиръ въ наследіе; Іаковъ же и сыны его перешли въ Египеть (и сдёлались тамъ народомъ великимъ, сильнымъ и многочисленнымъ, и стали притъснять ихъ Египтяне).

- 5. И послалъ Я Моисея и Аарона, и поразилъ Египетъ язвами, которыя дълалъ Я среди его, и потомъ вывелъ васъ.
- 6. Я вывель отцовь вашихъ изъ Египта, и вы пришли къ (Чермному) морю. Тогда Египтяне гнались за отцами вашими съ колесницами и всадниками до Чермнаго моря;
- 7. но они возопили къ Господу, и Онъ положилъ (облако и) тъму между вами и Египтянами и навелъ на нихъ море, которое ихъ и покрыло. Глаза ваши видъли, что Я сдълалъ въ Египтъ. Потомъ много времени пробыли вы въ пустынъ.
- 8. И привелъ Я васъ къ землъ Аморреевъ, жившихъ за Іорданомъ. Они сразились съ вами, но Я предалъ ихъ въ руки ваши, и вы получили въ наслъдіе землю ихъ, и Я истребилъ ихъ предъ вами.
- 9. Возсталъ Валакъ, сынъ Сепфоровъ, царь Моавитскій, и пошелъ войною на Израиля, и послалъ и призвалъ Валаама, сына Веорова, чтобъ онъ проклялъ васъ;
- 10. но Н не хотъть послушать Валаама: и онъ благословиль васъ, и Я избавиль васъ изъ рукъ его.
- 11. Вы перешли Іорданъ и пришли къ Іерихону. И стали воевать съ вами жители Іерихона, Аморреи, и Ферезеи, и Хананеи, и Хеттеи, и Гергесеи, и Евеи и Іевусеи, но Я предалъ ихъ въ руки ваши.
- 12. Я послать предъ вами шершней, которые прогнали ихъ отъ васъ, двухъ царей Аморрейскихъ; не мечемъ твоимъ и не лукомъ твоимъ сдплано вто.
- 13. И даль Я вамь землю, надь которою ты не трудился, и города, которыхъ вы не строили, и вы живете въ нихъ. Изъ виноградныхъ и масличныхъ садовъ, которыхъ вы не насаждали, вы ъдите плоды.
- 14. Итакъ бойтесь Господа и служите Ему въ чистотъ и искренности:

14) 3 Царств. 2, 2. Інс. Нав. 21, 45. 1 Царств. 3, 19. (16) Левит. 26, 14. 3 Царств. 9, 6—7. Гл. 34. (1) Інс. Нав. 23, 2. 3 Царств. 12, 1. 1 Паралипом. 29, 1. (2) Быт. 11, 26. (3) Быт. 11, 31; 21, 2. (4) Быт. 25, 26; 36, 8; 46, 6. (5) Исход. 3, 10. (6) Исход. 12, 37; 11. 9. (8) Числ. 21, 25. (9) Числ. 22, 5. (11) Інс. Нав. 6, 1; 11, 3. Исход. 23, 23. (12) Исход. 23, 28. Второзак. 7, 20. Інс. Нав. 11, 20. (13) Второзак. 6, 10. (14) Быт. 20, 2. Левит. 26, 1. Іезек. 23, 3.

отвергните боговъ, которымъ служили отцы ваши за рѣкою и въ Египтъ, а служите Господу.

- 15. Если же не угодно вамъ служить Господу, то изберите себѣ нынѣ, кому служить, богамъ ли, которымъ служили отцы ваши, бывшіе за рѣкою, или богамъ Аморреевъ, въ землѣ которыхъ живете, а я и домъ мой будемъ служить Господу (ибо Онъ свять).
- 16. И отвъчалъ народъ и сказалъ: нътъ, не будетъ того, чтобы мы оставили Господа и стали служить другимъ богамъ!
- 17. Ибо Господь—Богъ нашъ, Онъ вывелъ насъ и отцовъ нашихъ изъ земли Египетской, изъ дома рабства, и дълать предъ глазами нашими великія знаменія, и хранцлъ насъ на всемъ пути, по которому мы шли, и среди встхъ народовъ, чрезъ которые мы проходили.
- 18. Господь прогнать отъ насъ всѣ народы и Аморреевъ, жившихъ въ сей землѣ. Посему и мы будемъ служить Господу, ибо Онъ Богъ нашъ.
- 19. Інсусъ сказалъ народу: не возможете служить Господу (Богу), ибо Онъ Богъ святый, Богъ ревнитель не потерпитъ беззаконія вашего и гріховъ вашихъ.
- 20. Если вы оставите Господа и будете служить чужимъ богамъ, то Онъ наведеть на васъ зло и истребить васъ, послѣ того, какъ благотворилъ вамъ.
- 21. И сказаль народь Інсусу: нѣть: мы Господу будемъ служить.
- 22. Інсусъ сказалъ народу: вы свидътели о себъ, что вы избрали себъ Господа—служить Ему? Они отвъчали: свидътели.
- 23. Итакъ отвергните чужихъ боговъ, которые у васъ, и обратите сердце свое къ Господу Богу Израилеву.
- 24. Народъ сказалъ Інсусу: Господу Богу нашему будемъ служить и гласа Его будемъ слушать.

- 25. И заключиль Інсусь съ народомь завъть въ тоть день, и далъ ему постановленія и законъ въ Сихемъ (предъ скинією Господа Бога Израниева).
- 26. И винсаль Інсусъ слова сін въ книгу закона Божія, и взяль большой камень и положиль его тамъ подъ дубомъ, который подлѣ святилища Господня.
- 27. И сказалъ Інсусъ всему народу: вотъ, камень сей будетъ намъ свидътелемъ, ибо онъ слышалъ вев слова Госнода, которыя Онъ говорилъ сънами (сегодня): онъ да будетъ свидътелемъ противъ васъ (въ послъдующе дни), чтобы вы не солгали предъ (Госнодомъ) Богомъ вашимъ.
- 28. И отпустиль Інсусь народь, каждаго въ свой удѣль.
- 29. Послъ сего умеръ Інсусъ, сынъ Навинъ, рабъ Господень, будучи ста десяти лътъ.
- 30. И похоронили его въ предъгъ его удъла въ Оамнао-сараи, что на горъ Ефремовой, на съверъ отъ горы Гааша. (И положили тамъ съ нимъ во гробъ, въ которомъ похоронили его, каменные ножи, которыми Іпсусъ обръзалъ сыновъ Израилевихъ въ Галгалъ, когда вывелъ ихъ изъ Египта, какъ повелътъ Господъ. И они тамъ же до сего дня).
- 31. И служиль Израиль Господу во вев дни Інсуса и во вев дни старъйшинъ, которыхъ жизнь продлилась послъ Інсуса, и которые видъли вев дъла Господа, какія Онъ сдълаль Израилю.
- 32. И кости Іосифа, которыя вынесли сыны Израилевы изъ Египта, схоронили въ Сихемъ, въ участкъ поля, которое купилъ Іаковъ у сыновъ Еммора, отца Сихемова, за сто монетъ и которое досталось въ удълъсынамъ Іосифовымъ.
- 33. (Послъ сего) умеръ и Елеазаръ, сынъ Аарона (первосвященникъ), и похоронили его на холмъ Финесса,
- (45) 3 Царств. 8, 21. Лук. 11, 23. (49) Второзак. 4, 24. Евр. 12, 29. (20) Второзак. 29, 25—28. Інс. Нав. 23, 15—16. (25) Быт. 35, 2. 1 Царств. 7, 3. (24) Іерем. 42 6. (25) Второзак. 29, 14. 4 Царств. 23, 3. (26) Суд. 9, 6. (27) Быт. 31, 48. Інс. Нав. 22, 27. Исаія 19, 2. (28) Суд. 2, 6. (30) Второзак. 34, 5. Суд. 2, 8. Быт. 8, 26. (31) Інс. Нав. 19, 8. Суд. 2, 9. (32) Быт. 8, 25; 23, 16. Дѣян. 7, 16.

сына его, который данъ ему на горъ

Ефремовой.

34. (Въ тотъ день сыны Израилевы, взявши ковчетъ Божій, носили съ собою, и Финеесъ былъ священникомъ витсто Елеазара, отца своего, доколт не умеръ и не былъ погребенъ въ иродъ своемъ Гавааот.

35. И сыны Израилевы пошли каждый въ свое мъсто и въ свой городъ.

36. И стали сыны Израилевы служить Астартъ и Астарову и богамъ окрестныхъ народовъ. И предалъ ихъ Господь въ руки Еглона, царя Моавитскаго, и онъ владътъ ими восемнадцать лътъ).

книга

СУДЕЙ ИЗРАИЛЕВЫХЪ.

ГЛАВА 1.

По смерти Інсуса, вопрошали сыны Израилевы Господа, говоря: кто изъ насъ прежде пойдеть на Хананеевъ воевать съ ними?

- 2. И сказалъ Господь: Іуда пойдеть. Воть, Я предаю землю въ руки его
- 3. Іуда же сказаль Симеону, брату своему: войди со мною въ жребій мой, и будемъ воевать съ Хананеями; и я войду съ тобою въ твой жребій. И пошель съ нимъ Симеонъ.
- 4. И пошеть Іуда, и предаль Господь Хананеевъ и Ферезеевъ въ руки ихъ, и побили они изъ нихъ въ Везекъ десять тысячъ человъкъ.
- 5. Въ Везекъ встрътились они съ Адони-Везекомъ, сразились съ нимъ и разбили Хананеевъ и Ферезеевъ.
- 6. Адони-Везекъ побѣжалъ, но они погнались за нимъ и поймали его, и отсъкли большіе пальцы на рукахъ его и на ногахъ его.
- 7. Тогда сказалъ Адони-Везекъ: семъдесятъ царей съ отсѣченными на рукахъ и на ногахъ ихъ большими пальцами собирали (крохи) подъ столомъ моимъ: какъ дѣлалъ я, такъ и

мнъ воздалъ Богъ. И привели его въ Іерусалимъ, и онъ умеръ тамъ.

- 8. И воевали сыны Іудины противъ Іерусалима и взяли его, и поразили его мечемъ, и городъ предали огню.
- 9. Потомъ пошли сыны Іудины воевать съ Хананеями, которые жили на горахъ и на полуденной землъ и на низменныхъ мъстахъ.
- 10. И пошелъ Іуда на Хананеевъ, которые жили въ Хевронъ (имя же Хевронъ было прежде Киріаеъ-Арбы), и поразили Шешая, Ахимана и Өалмая (отъ рода Енакова).
- 11. Оттуда пошель онъ противъ жителей Давира: имя Давиру *было* прежде Киріае-Сеферъ.
- 12. И сказаль Халевъ: кто поразить Киріае-Сеферъ и возьметь его, тому отдамъ Ахсу, дочь мою, въ жену.
- 13. И взяль его Гоооніиль, сынь Кеназа, младшаго брата Халевова: и *Халевъ* отдаль въ жену ему Ахсу, дочь свою.
- 14. Когда надлежало ей идти, Говонішль научиль ее просить у отца ея поле, и она сошла съ осла. Халевъ сказаль ей: что тебь?
- пальцами собирали (крохи) подъ сто- 15. (Ахса) сказала ему: дай мнѣ ломъ моимъ: какъ дѣлалъ я, такъ и благословеніе. Ты далъ мнѣ землю полу-

Гж. 1. (1) Числ. 27, 21. Суд. 20, 18. (2) Быт. 49, 8. (3) Второзак. 33, 7. (4) 1 Царств. 11, 8. (6) 2 Царств. 4, 12. (7) Левит. 24, 20. Мате. 7, 2. (8) Інс. Нав. 15, 63; 18, 28. (10) Інс. Нав. 15, 14. (11) Інс. Нав. 12, 13; 15, 15. (12) Інс. Нав. 15, 16. (13) 1 Паралином. 4, 13. (14) Інс. Нав. 15, 18. (15) Быт. 33, 11.

- денную, дай мив и источники воды. И даль ей (Халевъ по желанію ея) источники верхніе и источники нижніе.
- 16. И сыны (Іооора) Кенеянина, тестя Моисеева, пошли изъ города Пальмъ съ сынами Іудиными въ пустыню Іудину, которая на югъ отъ Арада, и пришли и поселились среди народа.
- 17. И пошелъ Іуда съ Симеономъ, братомъ своимъ, и поразили Хананеевъ, жившихъ въ Цефаеѣ, и предали его заклятію, и *оттою* называется городъ сей Хорма.
- 18. Іуда взялъ также Газу съ предълами ея, Аскалонъ съ предълами его, и Екронъ съ предълами его (и Азотъ съ окрестностями его).
- 19. Господь быль съ Іудою, и онь овладёль горою; но жителей долины не могь прогнать, потому что у нихь были желёзныя колесницы.
- 20. И отдали Халеву Хевронъ, какъ говорилъ Моисей, (и получилъ онъ тамъ въ наслѣдіе три города сыновъ Енаковыхъ), и изгналъ оттуда трехъ сыновъ Енаковыхъ.
- 21. Но Іевусеевъ, которые жили въ Іерусалимъ, не изгнали сыны Веніаминовы, и живутъ Іевусеи съ сынами Веніамина въ Іерусалимъ до сего дня.
- 22. И сыны Госифа пошли также на Вееиль, и Господь быль съ ними.
- 23. (И остановились) и высматривали сыны Іосифовы Вееиль. (Имя же городу было прежде Лузъ).
- 24. И увидъли стражи человъка, идущаго изъ города, (и взяли его), и сказали ему: покажи намъ входъ въ городъ, и сдълаемъ съ тобою милость.
- 25. Онъ показалъ имъ входъ въ городъ, и поразили они городъ мечемъ, а человѣка сего и все родство его отпустили.
- 26. Человѣкъ сей пошелъ въ землю Хеттеевъ и построилъ (тамъ) городъ, и нарекъ имя ему Лузъ. Это имя его до сего дня.

- 27. И Манассія не выгналь жителей Беесана, (который есть Скиеополь), и зависящихь оть него городовь, Өаанаха и зависящихъ оть него городовъ, жителей Дора и зависящихъ отъ него городовъ, жителей Ивлеама и зависящихъ отъ него городовъ, жителей Мегиддона и зависящихъ отъ него городовъ. И остались Хананеи жить въ землъ сей.
- 28. Когда Израиль пришель въ силу, тогда сдълаль онъ Хананеевъ данниками, но изгнать не изгналъ ихъ.
- 29. И Ефремъ не изгналъ Хананеевъ, живущихъ въ Газерѣ: и жили Хананеи среди ихъ въ Газерѣ (и платили имъ дань).
- 30. И Завулонъ не изгналъ жителей Китрона ижителей Наглола, и жили Хананеи среди ихъ и платили имъ дань.
- 31. И Асиръне изгналъ жителей Акко, (которые платили ему дань, и жителей Дора), и жителей Сидона и Ахлава, Ахзива, Хелвы, Афека и Рехова.
- 32. И жилъ Асиръ среди Хананеевъ, жителей земли той, ибо не изгналъ ихъ.
- 33. И Нефеалимъ не изгналъ жителей Веесамиса и жителей Бееанаеа, и жилъ среди Хананеевъ, жителей земли той: жители же Веесамиса и Бееанаеа были его данниками.
- 34. И стъснили Аморреи сыновъ Дановыхъ въ горахъ, ибо не давали имъ сходить на долину.
- 35. И остались Аморреи жить на горѣ Хересъ (гдѣ медвѣди и лисицы), въ Аіалонѣ и Шаалвимѣ; но рука сыновъ Іосифовыхъ одолѣла (Аморреевъ), и сдѣлались они данниками имъ.
- 36. Предёлы Аморреевъ отъ возвышенности Акравимъ и отъ Селы простирались и далѣе.

ГЛАВА 2.

II пришелъ Ангелъ Господень изъ Галгала въ Бохимъ (и въ Вееиль

(16) 1 Царств. 15, 6. (17) Второзак. 2, 34. Числ. 14, 45. (17) 4 Царств. 1, 2. (19) Інс. Нав. 17, 16. (20) Числ. 14, 24. Інс. Нав. 14, 13; 15, 13. (21) Інс. Нав. 15, 63; 18, 28. (22) Інс. Нав. 16, 1. (23) Быт. 28, 19. (25) Інс. Нав. 6, 24. (26) Інс. Нав. 16, 2. (27) Інс. Нав. 17, 11. 1 Царств. 31, 10. Інс. Нав. 21, 25. (29) Інс. Нав. 16, 10; 21, 21. (34) Інс. Нав. 15, 44; 19, 29. (34) Суд. 18, 1. (35) Інс. Нав. 19, 42. Гл. 2. (1) Исход. 3, 2; 14, 19. Быт. 17, 7.

и къ дому Израилеву), и сказалъ (имъ: такъ говорить Господь): Я вывель васъ изъ Египта и ввелъ васъ въ землю, о которой клядся отцамъ вашимъ (дать вамъ), и сказалъ Я: не нарушу завъта Моего съ вами вовъкъ.

2. И вы не вступайте въ союзъ съ жителями земли сей; (богамъ ихъ не поклоняйтесь, изваянія ихъ разбейте), жертвенники ихъ разрушьте; но вы не послушали гласа Моего. Что вы это сдълали?

- 3. И потому говорю Я: (не стану уже переселять людей сихъ, которыхъ Я хотъть изгнать), не изгоню ихъ оть вась, и будуть они вамъ петлею, и боги ихъ будуть для васъ сътью.
- 4. Когда Ангелъ Господень сказалъ слова сін всъмъ сынамъ Израилевымъ, то народъ подняль громкій вопль и заплакаль.
- 5. Отъ сего и называють то мѣсто Бохимъ *. Тамъ принесли они жертву
- 6. Когда Іисусъ распустиль народъ, и пошли сыны Израилевы, (каждый въ свой домъ и) каждый въ свой удёль, чтобы получить въ наследіе землю,
- 7. тогда народъ служилъ Господу во всъ дни Іисуса и во всъ дни старѣйшинъ, которыхъ жизнь продлилась послѣ Іисуса и которые видѣли всѣ великія дъла Господни, какія Онъ сдълалъ Израилю.
- 8. Но когда умеръ Інсусъ, сынъ Навинъ, рабъ Господень, будучи ста десяти лѣть.
- 9. и похоронили его въ предълъ удъла его въ Өамнае-сараи, на горъ Ефремовой, на съверъ отъ горы Гааша;
- 10. и когда весь народъ оный отошель къ отцамъ своимъ, и возсталъ послѣ нихъ другой родъ, который не зналъ Господа и дълъ Его, какія онь делаль Израилю,---
- 11. тогда сыны Израилевы стали дълать злое предъ очами Господа, и стали служить Вааламъ;

- 12. оставили Господа Бога отповъ своихъ, Который вывель ихъ изъ земли Египетской, и обратились къ другимъ богамъ, богамъ народовъ, окружавшихъ ихъ и стали поклоняться имъ, и раздражили Господа;
- 13. оставили Господа, и стали служить Ваалу и Астартамъ.
- 14. И воспылалъ гнѣвъ Госполень на Израиля и предаль ихъ въ руки грабителей, и грабили ихъ; и предалъ ихъ въ руки враговъ, окружавшихъ ихъ, и не могли уже устоять предъ врагами своими.
- 15. Куда они ни пойдуть, рука Господня вездъ была имъ во зло, какъ говориль имъ Господь и какъ клялся имъ Господь. И имъ было весьма тѣсно.
- 16. И воздвигалъ (имъ) Господь судей, которые спасали ихъ отъ рукъ грабителей ихъ.
- 17. Но и судей они не слушали, а ходили блудно въ следъ другихъ боговъ и поклонялись имъ (и раздражали Господа), скоро уклонились отъ пати, коимъ ходили отцы ихъ, повинуясь заповёдямъ Господнимъ. Они такъ не дълали.
- 18. Когда Господь воздвигаль имъ судей, то Самъ Господь быль съ судьею, и спасаль ихъ отъ враговъ ихъ во всё дни судьи: ибо жалёль иж Господь, слыша стонъ ихъ отъ угнетавшихъ и притеснявшихъ ихъ.
- 19. Но какъ скоро умираль судья, они опять дѣлали хуже отцовъ своихъ, уклоняясь къ другимъ богамъ, служа имъ и поклоняясь имъ. Не отставали отъ дёлъ своихъ и (не отступали) отъ стропотнаго пути своего.
- 20. И воспылаль гнѣвъ Господень на Израиля, и сказаль Онъ: за то, что народъ сей преступаеть завѣтъ Мой, который Я поставиль съ отцами ихъ, и не слушаеть гласа Моего,
- 21. и Я не стану уже изгонять отъ нихъ ни одного изъ техъ народовъ,

(2) Hexog. 23, 32; 34, 13. (3) Inc. Hab. 23, 13. Mexog. 23, 33; 34, 12. (6) Inc. Hab. 24, 28. (7) Гис. Нав. 24, 29. (8) Інс. Нав. 24, 30. (9) Інс. Нав. 19, 8. (11) Суд. 3, 7. (12) Притч. 29, 18. (13) Числ. 25, 3. Суд. 8, 33. (14) Суд. 10, 8. Псал. 43, 13. Исаія 8, 1. (16) Суд. 3, 9. Дъян. 13, 20. (17) Левит. 17, 7. (18) Суд. 10, 16. (20) Суд. 3, 8. (21) Інс. Нав. 23, 13.

[·] Ilaaymie.

которыхъ оставилъ Іисусъ (сынъ Навинъ, на землѣ), когда умиралъ,

- 22. чтобы искушать ими Израиля: стануть ли они держаться пути Господня и ходить по нему, какъ держались отцы ихъ, или нътъ?
- 23. И оставилъ Господь народы сіи, и не изгналъ ихъ вскорѣ, и не предалъ ихъ въ руки Іисуса.

ГЛАВА 3.

Воть тѣ народы, которыхъ оставилъ Господь, чтобы искушать ими Израильтянъ, всѣхъ, которые не знали о всѣхъ войнахъ Ханаанскихъ,

- 2. для того только, чтобы знали и учились войнт последующие роды сыновъ Израилевыхъ, которые прежде не знали ея:
- 3. пять владёльцевъ Филистимскихъ, всѣ Хананеи, Сидоняне и Евеи, живущіе на горѣ Ливанѣ, отъ горы Ваал-Ермона до входа въ Емаеъ.
- 4. Они были оставлены, чтобы искушать ими Израильтянъ и узнать, повинуются ли они заповъдямъ Господнимъ, которыя Онъ заповъдаль отцамъ ихъ чрезъ Моисея.
- 5. И жили сыны Израилевы среди Хананеевъ, Хеттеевъ, Аморреевъ, Ферезеевъ, Евеевъ, (Гергесеевъ) и Ісвусеевъ;
- 6. и брали дочерей ихъ себъ въ жены, и своихъ дочерей отдавали за сыновей ихъ, и служили богамъ ихъ.
- 7. И сдълали сыны Израилевы злое предъ очами Господа, и забыли Господа Бога своего, и служили Ваа́ламъ и Астартамъ.
- 8. И воспылаль гитвъ Господень на Израиля, и предаль ихъ въ руки Хусарсаема, царя Месопотамскаго, и служили сыны Израилевы Хусарсаему восемь лътъ.
- 9. Тогда возопили сыны Израилевы къ Господу, и воздвигнулъ Господь спасителя сынамъ Израилевымъ, который спасъ ихъ, Гоеоніила, сына Кеназа, младшаго брата Халевова.

10. На немъ былъ Духъ Господень, и былъ онъ судьею Израиля. Онъ вышелъ на войну (противъ Хусарсаема), и предалъ Господь въ руки его Хусарсаема, царя Месопотамскаго, и преодолъла рука его Хусарсаема.

Глава 3.

- 11. И покоилась земля сорокъ лѣтъ, и умеръ Говоніплъ, сынъ Кеназа.
- 12. Сыны Израилевы опять стали дѣлать злое предъ очами Господа, и укрѣпилъ Господь Еглона, паря Моавитскаго, противъ Израильтянъ, за тò, что они дѣлали злое предъ очами Господа.
- 13. Онъ собраль къ себъ (всѣхъ) Аммонитянъ и Амаликитянъ, и пошелъ и поразилъ Израиля, и овладъли они городомъ Пальмъ.
- 14. И служили сыны Израилевы Еглону, царю Моавитскому, восемналиать льть.
- 15. Тогда возопили сыны Израилевы къ Господу, и Господь воздвигнулъ имъ спасителя Аода, сына Геры, сына Іеминіева, который былъ лъвша. И послали сыны Израилевы съ нимъ дары Еглону, царю Моавитскому.
- 16. Аодъ сдълалъ себъ мечъ съ двумя остріями, длиною въ локоть, и припоясалъ его подъ плащемъ своимъ къ правому бедру.
- 17. (И пришель), и поднесъ дары Еглону, царю Моавитскому; Еглонъ же быль человъкъ очень тучный.
- 18. Когда поднесъ *Аод*ъ всѣ дары и проводилъ людей, принесшихъ дары,
- 19. то самъ возвратился отъ истукановъ, которые въ Галгалѣ, и сказалъ: у меня есть тайное слово до тебя, царь. Онъ сказалъ: тише! И вышли отъ него всѣ стоявше при немъ.
- 20. Аодъ вошелъ къ нему: онъ сидълъ въ прохладной горницъ, которая была у него отдъльно; и сказалъ Аодъ: у меня есть до тебя (царь) слово Божіе. (Еглонъ) всталъ со стула (предъ нимъ).
- 21. (Когда онъ всталь), Аодъ простеръ лъвую руку свою и взялъ мечъ
- (22) Второзав. 8, 2. Суд. 3, 4. Мате. 6, 13. Гл. 8. (1) Исход. 23, 29. Второзав. 7, 22. (3) Інс. Нав. 13, 3. Второзав. 3, 8. (4) Второзав. 8, 2. Суд. 2, 22. (6) Исход. 23, 32; 34, 16. Второзав. 7, 3. (7) Исаія 7, 29. (8) Суд. 2, 14. (9) Суд. 4, 3. Інс. Нав. 15, 17. Суд. 2, 16. (11) Суд. 8, 28. (12) Суд. 4, 1; 6, 1. 1 Царств. 12, 9. (20) Числ. 23, 16.

съ праваго бедра своего и вонзилъ его въ чрево его,

- 22. такъ-что вошла за остріемъ п рукоять, и тукъ закрылъ остріе, ибо Аодъ не вынулъ меча изъ чрева его, и онъ прошелъ въ заднія части.
- 23. И вышель Аодъ въ преддверіе, и затвориль за собою двери горницы, и замкнуль.
- 24. Когда онъ вышель, рабы Еглона пришли и видять, воть, двери горыны замкнуты и говорять: върно онъ для нужды въ прохладной комнатъ.
- 25. Ждали довольно долго, но видя, что никто не отпираеть дверей горнины, взяли ключь и отперли, и воть, господинь ихъ лежить на земль мертвый.
- 26. Пока они недоумъвали, Аодъ между тъмъ ушелъ, (и никто о немъ не думалъ), прошелъ мимо истукановъ и спасся въ Сепраеъ.
- 27. Пришедъ же (въ землю Израилеву, Аодъ) вострубилъ трубою на горъ Ефремовой, и сощли съ нимъ сыны Израилевы съ горы, и онъ шелъ впереди ихъ.
- 28. И сказалъ имъ: идите за мною, ибо предалъ Господъ (Богъ) враговъ вашихъ Моавитянъ въ руки ваши. И пошли за нимъ, и перехватили переправу черезъ Іорданъ къ Моаву, и не давали никому переходить.
- 29. И побили въ то время Моавитянъ около десяти тысячъ человъкъ, все здоровыхъ и сильныхъ, и никто не убъжалъ.
- 30. Такъ смирились въ тотъ день Моавитине предъ Израилемъ, и покоилась земля восемьдесять лѣтъ. (П быль Аодъ судьею ихъ до самой смерти).
- 31. Послѣ него былъ Самегаръ, сынъ Анафовъ, который шестьсотъ человѣкъ Филистимлянъ побилъ воловымъ рожномъ. И онъ также спасъ Израили.

Γ.I.A.B.A. 4.

Рогда умеръ Аодъ, сыны Израилевы стали опять дёлать злое предъочами Господа.

- 2. И предаль ихъ Господь въ руки Іавина, царя Ханаанскаго, который царствоваль въ Асорѣ; военачальникомъ у него былъ Сисара, который жилъ въ Харошео-Гоимѣ.
- 3. И возопили сыны Израилевы къ Господу. Ибо у него было девятьсотъ желъзныхъ колесницъ, и онъ жестоко угнеталъ сыновъ Израилевыхъ двадиать льтъ.
- 4. Въ то время была судьею Израиля Девора, пророчица, жена Лапилоеова.
- 5. Она жила подъ Пальмою Девориною, между Рамою и Веоплемъ, на горъ Ефремовой; и приходили къ ней (туда) сыны Израилевы на судъ.
- 6. (Девора) послала и призвала Варака, сына Авиноамова, изъ Кедеса Нефоалимова, и сказала ему: повелъваетъ (тебъ) Господъ Богъ Израилевъ, пойди, взойди на гору Өаворъ, и возьми съ собою десять тысячъ человъкъ изъ сыновъ Нефоалимовыхъ и сыновъ Завулоновыхъ.
- 7. А я приведу къ тебѣ, къ потоку Киссону, Сисару, военачальника Іавинова, и колесницы его и многолюдное (войско) его, и предамъ его въ руки твои.
- 8. Варакъ сказалъ ей: если ты пойдешь со мною, пойду; а если не пойдешь со мною, не пойду. (Ибо я не знаю дня, въ который пошлетъ Господь Ангела со мною).
- 9. Она сказала (ему): пойти пойду съ тобою; только (знай, что) не теб'в уже будетъ слава на семъ пути, въ который ты идешь; но въ руки женщины предастъ Господь Сисару. И встала Девора и пошла съ Варакомъ въ Кедесъ.
- 10. Варакъ созвалъ Завулонянъ и Нефеалимлянъ въ Кедесъ, и пошли въ слѣдъ за нимъ десять тысячъ человѣкъ, и Девора пошла съ нимъ.
- 11. Хеверъ, Кенеянинъ, отдълился тогда отъ Кенеянъ, сыновъ Ховава, родственника Моисеева, и раскинулъ шатеръ свой у дубравы въ Цааннимъ близъ Кедеса.

(31) Суд. 5, 6. Гл. 4. (2) 1 Царств. 12, 9. (3) Суд. 3, 9. Інс. Нав. 17, 16. (6) 1 Царств. 12, 11. (7) Суд. 5, 21. 3 Царств. 18, 40. (40) Суд. 5, 18. (41) Числ. 24, 21; 10, 29.

12. И донесли Сисарѣ, что Варакъ, сынъ Авиноамовъ, взошелъ на гору Өаворъ.

284

- 13. Сисара созвалъ всѣ колесницы свои, девять сотъ желъзныхъ колесницъ, и весь народъ, который у него, изъ Харошео-Гоима къ потоку Киссону.
- 14. И сказала Девора Вараку: встань, ибо это тотъ день, въ который Господь предастъ Сисару въ руки твои; Самъ Господь пойдетъ предъ тобою. И сошелъ Варакъ съ горы Оавора, и за нимъ десять тысячъ человъкъ.
- 15. Тогда Господь привель въ замѣшательство Сисару и всѣ колесницы его и все ополчение его отъ меча Варакова, и сошелъ Сисара съ колесницы (своей), и побѣжалъ пѣшій.
- 16. Варакъ преследовалъ колесницы (его) и ополчение до Харошее-Гоима, и пало все ополчение Сисарино отъ меча. Не осталось никого.
- 17. Сисара же убѣжалъ пѣшій въ шатеръ Іаили, жены Хевера Кенеянина, ибо между Іавиномъ, царемъ Асорскимъ, и домомъ Хевера Кенеянина былъ миръ.
- 18. И вышла Іапль на встръчу Сисаръ и сказала ему: зайди, господинъ мой, зайди ко мнъ, не бойся. Онъ зашелъ къ ней въ шатеръ, и она покрыла его ковромъ (своимъ).
- 19. (Сисара) сказаль ей: дай мнѣ немного воды напиться, я пить хочу. Она развязала мѣхъ съ молокомъ и напоила его, и *опять* покрыла его.
- 20. (Сисара) сказаль ей: стань у дверей шатра, и если кто прійдеть и спросить у тебя, и скажеть: нѣть ли здѣсь кого? ты скажи: нѣть.
- 21. Іаиль, жена Хеверова, взяла коль отъ шатра, и взяла молотъ въ руку свою, и подошла къ нему тихонько, и вонзила колъ въ високъ его, такъ-что приколола къ землѣ; а онъ спалъ отъ усталости, и умеръ.
- 22. И вотъ Варакъ гонится за Сисарою. Іаиль вышла на встрѣчу ему, и сказала ему: войди, я покажу тебѣ человѣка, котораго ты ищешь. Онъ

вошель къ ней, и воть Сисара лежить мертвый, и коль въ вискъ его.

Глава 5.

- 23. И смирилъ (Господь) Богъ въ тотъ день Іавина, царя Ханаанскаго, предъ сынами Израилевыми.
- 24. Рука сыновъ Израилевыхъ усиливалась болъе и болъе надъ Іавиномъ, царемъ Ханаанскимъ, доколъ не истребили они Іавина, царя Ханаанскаго.

ГЛАВА 5.

Въ тотъ день воспъла Девора и Варакъ, сынъ Авиноамовъ, сими словами:

- 2. Израиль отмщенъ, народъ показалъ рвеніе; прославьте Господа!
- 3. Слушайте, цари, внимайте, вельможи: я Господу, я пою, бряцаю Господу, Богу Израилеву.
- 4. Когда выходиль Ты, Господи, отъ Сенра, когда шель съ поля Едомскаго, тогда земля тряслась, и небо капало, и облака проливали воду;
- 5. горы таяли отъ лица Господа, даже этотъ Синай отъ лица Господа, Бога Израилева.
- 6. Во дни Самегара, сына Анаеова, во дни Іапли, были пусты дороги, и ходившіе прежде путями прямыми ходили тогда окольными дорогами.
- 7. Не стало обитателей въ селеніяхъ у Израиля, не стало, доколъ не возстала я, Девора, доколъ не возстала я, мать въ Израилъ.
- 8. Изорали новыхъ боговъ, оттого война у воротъ. Виденъ ли былъ щитъ и копье у сорока тысичъ Израиля?
- 9. Сердце мое къ вамъ, начальники Израилевы, къ ревнителямъ въ народъ; прославьте Господа!
- 10. Вздящіе на ослицахъ бѣлыхъ, сидящіе на коврахъ и ходящіе по дорогь, пойте пьснь!
- 11. Среди голосовъ собирающихъ стада при колодезяхъ, тамъ да воспоютъ хвалу Господу, хвалу вождямъ Израиля! Тогда выступилъ ко вратамъ народъ Господень.
- (44) 2 Царств. 5, 24. (45) Псал. 82, 10. (46) Псал. 82, 10. Суд. 3, 29. (49) Суд. 5, 25. (24) Гуд. 1, 13. (23) Псал. 82, 10. Гл. 5. (4) Второзак. 2, 2. Псал. 67, 8. (5) Исход. 19, 18. (6) Суд. 3, 31. (8) 1 Царств. 13, 22. (40) Суд. 10, 4.

- 12. Воспряни, воспряни! Девора, воспряни, воспряни! воспой пѣснь! Востань, Варакъ, и веди плѣнниковътвоихъ, сынъ Авиноамовъ!
- 13. Тогда немногимъ изъ сильныхъ подчинилъ Онъ народъ; Господь подчинилъ мит храбрыхъ.
- 14. Отъ Ефрема пришли укоренившіеся въ землѣ Амалика; за тобою Веніаминъ, среди народа твоего; отъ Махира шли начальники, и отъ Завулона владъющіе тростью писца.
- 15. И князья Иссахаровы съ Деворою, и Иссахаръ такъ же, какъ Баракъ, бросился въ долину пѣшій. Въ племенахъ Рувимовыхъ большое разногласіе.
- 16. Что сидишь ты между овчарнями, слушая блеяніе стадъ? Въ племенахъ Рувимовыхъ большое разногласіе.
- 17. Галаадъ живетъ спокойно за Іорданомъ, и Дану чего бояться съ кораблями? Асиръ сидитъ на берегу моря, и у пристаней своихъ живетъ спокойно.
- 18. Завулонъ—народъ, обрекшій душу свою на смерть, и Нефеалимъ на высотахъ поля.
- 19. Пришли цари, сразились, тогда сразились цари Ханаанскіе въ Оанаахъ у водъ Мегидонскихъ, но не получили нимало серебра.
- 20. Съ неба сражались, звёзды съ путей своихъ сражались съ Сисарою.
- 21. Потокъ Киссонъ увлекъ ихъ, потокъ Кедумимъ, потокъ Киссонъ. Попирай, душа моя, силу!
- 22. Тогда ломались копыта конскія оть пообга, оть пообга сильных его.
- 23. Прокляните Мерозъ, говоритъ Ангелъ Господень, прокляните, прокляните жителей его, за то, что не припіли на помощь Господу, на помощь Господу съ храбрыми.
- 24. Да будетъ благословенна между женами Іанль, жена Хевера, Кенеяпина, между женами въ шатрахъ да будетъ благословенна!

- 25. Воды просиль онъ: молока подала она,—въ чашѣ вельможеской принесла молока лучшаго.
- 26. (Лѣвую) руку свою протянула къ колу, а правую свою къ молоту работниковъ; ударила Сисару, поразила голову его, разбила и произила високъ его.
- 27. Къ ногамъ ея склонился, палъ и лежалъ, къ ногамъ ея склонился, палъ; гдъ склонился, тамъ и палъ сраженный.
- 28. Въ окно выглядываетъ и вопитъ мать Сисарина сквозь рѣшетку: что долго нейдетъ конница его, что медлятъ колеса колесницъ его?
- 29. Умныя изъ ея женщинъ отвъчають ей, и сама она отвъчаеть на слова свои:
- 30. върно, они нашли, дълять добычу, по дъвиць, по двъ дъвицы на каждаго воина, въ добычу полученная разноцвътная одежда Сисаръ, полученная въ добычу разноцвътная одежда, вышитая съ объихъ сторонъ, снятая съ плечъ плънника.
- 31. Такъ да погибнуть всѣ враги Твои, Господи! любящіе же Его да будуть какъ солнце, восходящее во всей силѣ своей!—И покоилась земля сорокъ лѣтъ.

ГЛАВА 6.

Сыны Израилевы стали опять дёлать злое предъ очами Господа, и предаль ихъ Господь въ руки Мадіанитянъ на семь лётъ.

- 2. Тяжела была рука Мадіанитянъ надъ Израилемъ, и сыны Израилевы сдълали себъ отъ Мадіанитянъ ущелья въ горахъ, и пещеры и укръпленія.
- 3. Когда посветь Израиль, прійдуть Мадіанитяне и Амаликитяне и жители востока, и ходять у нихъ;
- 4. и стоять у нихъ шатрами, и истребляють произведенія земли до самой Газы, и не оставляють для про-
- (14) Суд. 10, 15. 1 Паралипом. 2, 55. (16) Быт. 49, 14. (17) Інс. Нав. 13, 24; 19, 40; 19, 24. (18) Суд. 4, 10. Дъян. 15, 26. (19) Псал. 75, 6. (20) Исход. 14, 14. Інс. Нав. 10, 11. (21) Суд. 4, 7. (22) Псал. 75, 7. (23) Суд. 2, 1. (25) Суд. 4, 19. (26) Іудие. 13, 9. (31) Псал. 82, 18. 2 Царств. 23, 4. Дан. 12, 3. Гл. 6. (1) Суд. 3, 12. Числ. 25, 17—18. (2) 2 Царств. 17, 9. (3) Второзак. 28, 33. Суд. 8, 11.

питанія Израилю ни овцы, ни вола, ни осла.

- 5. Ибо они приходили со скотомъ своимъ и съ шатрами своими, приходили въ такомъ множествѣ, какъ саранча; имъ и верблюдамъ ихъ не было числа, и ходили по землѣ Израилевой, чтобъ опустошать ее.
- 6. И весьма обнищаль Израиль отъ Мадіанитинъ, и возопили сыны Израилевы къ Тосподу.
- 7. И когда возопили сыны Израилевы къ Господу на Мадіанитянъ,
- 8. послалъ Господь пророка къ сынамъ Израилевымъ и сказалъ имъ: такъ говоритъ Господь Богъ Израилевъ: Я вывель васъ изъ Египта, вывель васъ изъ дома рабства;
- 9. избавиль вась изъ руки Египтянь и изъ руки всёхъ, угнетавшихъ васъ, прогналь ихъ отъ васъ, и даль вамь землю ихъ,
- 10. и сказалъ вамъ: Я Господь Богъ вашъ: не чтите боговъ Аморрейскихъ, въ землъ которыхъ вы живете. Но вы не послушали гласа Моего.
- 11. И пришелъ Ангелъ Господень и сѣлъ въ Офрѣ подъ дубомъ, принадлежащимъ Іоасу, потомку Авіезерову; сынъ его, Гедеонъ, выколачивалъ тогда пшеницу въ точилѣ, чтобы скрыться отъ Мадіанитянъ.
- 12. И явился ему Ангелъ Господень и сказалъ ему: Господь съ тобою, мужъ сильный!
- 13. Гедеонъ сказалъ ему: господинъ мой! если Господь съ нами, то отчего постигло насъ все это (обдствіе)? и гдѣ всѣ чудеса Его, о которыхъ разсказывали намъ отцы наши, говоря: изъ Египта вывелъ насъ Господь?— Пынѣ оставилъ насъ Господь и предалъ насъ въ руки Мадіанитянъ.
- 14. Господь, воззрѣвъ на него, сказалъ: иди съ этою силою твоею и спаси Израиля отъ руки Мадіанитянъ. Я посылаю тебя.

- 15. (Гедеонъ) сказать Ему: Господи! какъ спасу я Израиля? Вотъ, и племя мое въ колънъ Манассінномъ самое бъдное, и я въ домѣ отца моего младній.
- 16. И сказаль ему Господь: Я буду съ тобою, и ты поразишь Мадіанитинь, какъ одного человъка.
- 17. (Гедеонъ) сказалъ Ему: если я обрълъ благодать предъ очами Твоими, то сдълай миъ знаменіе, что Ты говоришь со мною:
- 18. не уходи отсюда, доколѣ я не прійду къ Тебѣ и не принесу дара моего и не предложу Тебѣ. Онъ сказалъ: я останусь до возвращенія твоего.
- 19. Гедеонъ пошелъ и приготовилъ козленка и опръсноковъ изъ ефы муки; мясо положилъ въ корзину, а похлебку влилъ въ горшокъ и принесъ къ Нему подъ дубъ и предложилъ.
- 20. И сказалъ ему Ангелъ Божій: возьми мясо и опръсноки, и положи на сей камень, и вылей похлеоку. Онътакъ и сдълалъ.
- 21. Ангелъ Господень, простерши конецъ жезла, который былъ въ рукъ его, прикоснулся къ мясу и опръснокамъ; и вышелъ огонь изъ камня, и поъть мясо и опръсноки. И Ангелъ Господень скрылся отъ глазъ его.
- 22. И увидътъ Гедеонъ, что это Ангелъ Господень, и сказалъ Гедеонъ: увы млив, Владыка, Господи! потому что я видълъ Ангела Господня лицемъ къ лицу.
- 23. Господь сказаль ему: миръ тебь, не обйся, не умрешь.
- 24. И устроиль тамъ Гедеонъ жертвенникъ Господу и назвалъ его: Іегова Шаломъ *. Онъ еще до сего дня въ Офрѣ Авіезеровой.
- 25. Въ ту ночь сказалъ ему Господь: возьми тельца изъ стада отца твоего и другаго тельца семильтняго, и разрушь жертвенникъ Ваала, кото-
- (5) Суд. 7, 12. (7) Суд. 3, 9. (40) 4 Царств. 17, 35. (41) Суд. 20, 1; 5, 23. 1 Царств. 12, 11. (42) Рув. 2, 4. Лук. 1, 28. (43) Псал. 12, 1. (44) 1 Царств. 12, 11. (45) Исход. 4, 10. 1 Царств. 9, 21. (46) Исход. 3, 12. Числ. 14, 15. (47) Лук. 2, 12. (48) Суд. 13, 19. (21) Левит. 9, 24. (22) Быт. 16, 13. Исход. 19, 21. (23) Суд. 19, 20. 1 Царств. 25, 6. (24) Быт. 22, 14. Исход. 17, 15. Исаія 9, 6. (25) Второзак. 7, 5.

^{*} Господь миръ

рый у отца твоего, и сруби священное дерево, которое при немъ,

- 26. и поставь жертвенникь Госиоду Богу твоему, (явившемуся тебь) на вершинъ скалы сей, въ порядкъ, и возьми втораго тельца и принеси во всесожжение на дровахъ дерева, которое срубишь.
- 27. Гедеонъ взялъ десять человѣкъ изъ рабовъ своихъ, и сдѣлалъ, какъ говорилъ ему Господь; но какъ сдѣлать это днемъ онъ боялся домашнихъ отца своего и жителей города, то сдѣлалъ ночью.
- 28. Поутру встали жители города, и вотъ, жертвенникъ Вааловъ разрушенъ, и дерево при немъ срублено, и вторый телецъ вознесенъ во всесожжение на новоустроенномъ жертвенникъ.
- 29. И говорили другъ другу: ктоэто сдълалъ? Искали, распрашивали и сказали: Гедеонъ, сынъ Іоасовъ, сдъдалъ это.
- 30. И сказали жители города Іоасу: выведи сына твоего; онъ долженъ умереть за то, что разрушилъ жертвенникъ Ваала и срубилъ дерево, которое было при немъ.
- 31. Іоасъ сказалъ всѣмъ, приступившимъ къ нему: вамъ ли вступаться за Ваала, вамъ ли защищать его? кто вступится за него, тотъ будетъ преданъ смерти въ это же утро. Если онъ Богъ, то пусть самъ вступится за себя, потому что онъ разрушилъ его жертвенникъ.
- 32. И сталь звать его съ того дня Іеровааломъ, потому что сказаль: пусть Валь самь судится съ нимъ за то, что онъ разрушиль жертвенникъ его.
- 33. Между тёмъ всё Мадіанитяне и Амаликитяне и жители востока собрались вмёстё, перешли (рёку) и стали станомъ на долинѣ Изреельской.
- 34. И Духъ Господень объялъ Гелеона: онъ вострубилъ трубою, и созвано было племя Авіезерово идти за намъ.

- 35. И послать пословъ по всему кольну Манассінну, и оно вызвалось идти за нимъ; также послать пословъ къ Асиру, Завулону и Нефеалиму, и сін пришли на встрѣчу имъ.
- 36. И сказалъ Гедеонъ Богу: если Ты спасешь Изранля рукою моею, какъ говорилъ Ты,
- 37. то вотъ, я разстелю здись на гумнъ стриженую шерсть: если роса будетъ только на шерсти, а на всей землъ сухо, то буду знать, что спасешь рукою моею Израиля, какъ говорилъ Ты.
- 38. Такъ и сдълалось: на другой день, вставъ рано, онъ сталъ выжимать шерсть и выжалъ изъ шерсти росы цълую чашу воды.
- 39. И сказалъ Гедеонъ Богу: не прогнъвайся на меня, если еще разъ скажу, и еще только однажды сдълаю испытаніе надъ шерстью. Пусть будеть сухо на одной только шерсти, а на всей землъ пусть будетъ роса.
- 40. Богъ такъ и сдълалъ въ ту ночь: только на шерсти было сухо, а на всей земль была роса.

ГЛАВА 7.

Геровааль, онъ же и Гедеонъ, всталь поутру и весь народъ, бывшій съ нимъ, и расположились станомъ у источника Харода; Мадіамскій же станъ быль отъ него къ свверу у холма Море въ долинъ.

- 2. И сказалъ Господь Гедеону: народа съ тобою слишкомъ много, не могу Я предать Мадіанитянъ въруки ихъ, чтобы не возгордился Израиль предо Мною и не сказалъ: моя рука спасла меня.
- 3. Итакъ провозгласи въ слухъ народа и скажи: кто боязливъ и робокъ, тотъ пусть возвратится и пойдеть назадъ съ горы Галаада. И возвратилось народа двадцать двъ тысячи, а десять тысячъ осталось.
- 4. И сказалъ Господь Гедеону: все еще много народа; веди ихъ къ водъ,
- (29) Суд. 15, 6. (34) З Царств. 18, 21. (32) Суд. 7, 1. 1 Царств. 10, 21. 2 Царств. 11, 21. (33) Осія 1, 5. (34) Суд. 11, 29. 1 Царств. 16, 13. (37) Псал. 71, 6. (39) Быт. 18, 9. Гл. 7. (4) Суд. 6, 32. (2) Второзак. 8, 17. (3) Второзак. 20, 8. (4) 1 Царств. 14, 6.

- тамъ Я выберу ихъ тебѣ. О комъ Я скажу: пусть идетъ съ тобою, тотъ и пусть идетъ съ тобою; а о комъ скажу тебѣ: не долженъ идти съ тобою, тотъ пусть и не идетъ.
- 5. Онъ привелъ народъ къ водѣ. И сказалъ Господъ Гедеону: кто будетъ локать воду языкомъ своимъ, какъ локаетъ песъ, того ставь особо, также и тѣхъ всѣхъ, которые будутъ наклоняться на колѣна свои и пить.
- 6. И было число локавшихъ ртомъ своимъ съ руки триста человъкъ; весь же остальный народъ наклонялся на колъна свои, пить воду.
- 7. И сказалъ Господь Гедеону: тремя стами локавшихъ Я спасу васъ и предамъ Мадіанитянъ въ руки ваши, а весь народъ пусть идетъ, каждый въ свое мъсто.
- 8. И взяли они събстный припасъ у народа себъ и трубы ихъ, и отпустилъ Гедеонъ всъхъ Израильтянъ по шатрамъ, и удержалъ у себя триста человъкъ; станъ же Мадіамскій былъ у него внизу въ долинъ.
- 9. Въ ту ночь сказалъ ему Господь: встань, сойди въ станъ, Я предаю его въ руки твои.
- Если же ты боншься идти одинъ, то пойди въ станъ ты и Фура, слуга твой.
- 11. И услышишь, что говорять, и тогда укринятся руки твои, и пойдешь въ станъ. И сошель онъ и Фура, слуга его, къ самому полку вооруженныхъ, которые были въ станъ.
- 12. Мадіанитяне же и Амаликитяне и всѣ жители востока расположились на долинѣ въ такомъ множествѣ, какъ саранча; веролюдамъ ихъ не было числа, много было ихъ, какъ песку на берегу моря.
- 13. Гедеонъ пришелъ. И вотъ, одинъ разсказываетъ другому сонъ и говоритъ: снилось мнѣ, будто круглый ячменный хлѣбъ катился по стану Мадіамскому и, прикатившись къ шатру, ударилъ въ него такъ, что онъ упалъ, опрокинулъ его, и шатеръ распался.

- 14. Другой сказаль въ отвѣть ему: это не иное что, какъ мечъ Гедеона, сына Іоасова, Израильтянина; предаль Богъ въ руки его Мадіанитинъ и весь станъ.
- 15. Гедеонъ, услышавъ разсказъ сна и толкованіе его, поклонился (Господу) и возвратился въ станъ Изранильскій и сказалъ: вставайте! предалъ Господь въ руки ваши станъ Маліамскій.
- 16. И раздѣлилъ триста человѣкъ на три отряда, и далъ въ руки всѣмъ имъ трубы и пустые кувшины, и въ кувшины свѣтильники.
- 17. И сказаль имъ: смотрите на меня и дълайте то же. Вотъ, я подойду къ стану, и что буду дълать, то и вы дълайте.
- 18. Когда я и находящеся со мною затрубимъ трубою, трубите и вы трубами вашими вокругъ всего стана, и кричите: (мечъ) Господа и Гелеона!
- 19. И подошель Гедеонь и сто человъкъ съ нимъ къ стану, въ началъ средней стражи, и разбудили стражей, и затрубили трубами, и разбили кув-шины, которые были въ рукахъ ихъ.
- 20. И затрубили всть три отряда трубами, и разбили кувшины, и держали въ лѣвой рукѣ своей свѣтильники, а въ правой рукѣ трубы, и трубили, и кричали: мечъ Господа и Гедеона!
- 21. И стоялъ всякій на своемъ мѣстѣ вокругъ стана; и стали бѣгать во всемъ станѣ, и кричали, и обратились въ бѣгство.
- 22. Между тёмъ какъ триста человёкъ трубили трубами, обратилъ Госиодь мечъ одного на другаго во всемъ стане, и бежало ополчение до Беошитты къ Царере, до предела Авелмехолы, близъ Табаоы.
- 23. И созваны Израильтяне изъкольна Нефомлимова, Асирова и всего кольна Манассіина, и погнались за Мадіанитянами.
- (7) 2 Паралипом. 14, 11. 1 Маккав. 3, 18. Мате. 14, 19. (10) Екклес. 4, 9. (12) Суд. 6, 5. (15) Быт. 24, 26. Исаія 9, 4. (16) Суд. 9, 34. (18) Исход. 14, 14. (21) Псал. 82, 10. (22) Псал. 82, 11.

- 24. Гедеонъ же послать пословъ на всю гору Ефремову сказать: выйдите на встръчу Мадіанитянамъ и перехватите у нихъ переправу черезъ воду до Беовары и Іорданъ. И созваны всъ Ефремляне, и перехватили переправы черезъ воду до Беовары и Іорданъ.
- 25. И поймали двухъ князей Мадіамскихъ, Орива и Зива, и убили Орива въ Цур-Оривѣ, а Зива въ Іскев-Зивѣ, и преслѣдовали Мадіанитянъ; головы же Орива и Зива принесли къ Гедеону за Іорданъ.

ГЛАВА 8.

П сказали ему Ефремляне: зачёмъ ты это сдёлалъ, что не позвалъ насъ, когда шелъ воевать съ Мадіанитянами? И спльно ссорились съ нимъ.

- 2. (Гедеонъ) отвъчаль имъ: сдълаль ли я что такое, какъ вы нынъ? Не счастливъе ли Ефремъ добиралъ виноградъ, нежели Авіезеръ обиралъ?
- 3. Въ ваши руки предалъ Богъ князей Мадіамскихъ, Орива и Зива, и что могъ сдѣлать я такое, ка́къ вы? Тогда успокоился духъ ихъ противъ него, когда сказалъ онъ имъ такія слова.
- 4. И пришелъ Гедеонъ къ Іордану, и перешелъ самъ и триста человѣкъ, бывшіе съ нимъ. Они были утомлены (и голодны), преслѣдуя враговъ.
- 5. И сказать онъ жителямъ Сокхова: дайте хлѣба народу, который идеть за мною; они утомились, а я преслъдую Зевея и Салмана, царей Мадіамскихъ.
- 6. Князья Сокхова сказали: развѣ рука Зевея и Салмана уже въ твоей рукѣ, чтобы намъ войску твоему давать х.тьбъ?
- 7. И сказалъ Гедеонъ: за это, когда предастъ Господъ Зевея и Салмана въ руки мон, я растерзаю тъло ваше терновникомъ пустыннымъ и молотильными зубчатыми досками.
- 8. Оттуда пошель онъвъ Пенуель, и то же сказаль жителямь его, и жи-

- тели Пенуела отвъчали ему то же, что отвъчали жители Сокхова.
- 9. Онъ сказалъ и жителямъ Пенуела: когда я возвращусь въ мирѣ, разрушу башню сію.
- 10. Зевей же и Салманъ были въ Каркоръ и съ ними ихъ ополчение до интнадцати тысячъ, все, что осталось изъ всего ополчения жителей востока; нало же сто двадцать тысячъ человъкъ, обнажающихъ мечъ.
- 11. Гедеонъ пошелъ къ живущимъ въ шатрахъ на востокъ отъ Новы и Іогоеги и поразилъстанъ, когда станъ стоялъ безпечно.
- 12. Зевей и Салманъ побѣжали; онъ погнался за ними и схватилъ обоихъ царей Мадіамскихъ, Зевея и Салмана, и весь станъ привелъ въ замѣшательство.
- 13. И возвратился Гедеонъ, сынъ Іоаса, съ войны отъ возвышенности Хереса.
- 14. И захватиль юношу изъ жителей Сокхооа, и выспросиль у него; и онъ написать ему князей и старъйшинъ Сокхооскихъ семьдесять семь человъкъ.
- 15. И пришель онь къжителямъ Сокхооскихъ и сказалъ: воть Зевей и Салманъ, за которыхъ вы посмѣялись надо мною, говоря: развѣ рука Зевея и Салмана уже въ твоей рукѣ, чтобы намъ давать хлѣбъ утомившимся людямъ твоимъ?
- 16. И взялъ старѣйшинъ города и терновникъ пустынный и зубчатыя молотильныя доски, и наказалъ ими жителей Сокхова.
- 17. И башню Пенуельскую разрушиль, и перебиль жителей города.
- 18. И сказалъ Зевею и Салману: каковы были тѣ, которыхъ вы убили на Өаөорѣ? Они сказали: они были такіе, какъ ты, каждый имѣлъ видъ сыновъ царскихъ.
- 19. (Гедеонъ) сказалъ: вто были братья мои, сыны матери моей. Живъ Господь! если бы вы оставили ихъ въ живыхъ, я не убилъ бы васъ.

(24) Іоан. 1, 28. (25) Псал. 82, 12. Исаія 10, 26. Гл. 8. (1) Суд. 12, 1. (2) Суд. 6, 34. Інс. Нав. 17, 2. (3) Суд. 7, 25. (5) Інс. Нав. 13, 27. (8) Быт. 32, 1. 3 Царств. 12, 25. (10) Суд. 20, 2. (11) Числ. 32, 42. (12) Осія 10, 14. (18) Інс. Нав. 19, 12.

- 20. И сказаль Іеверу, первенцу своему: встань, убей ихъ. Но юноша не извлекъ меча своего, потому что боялся, такъ-какъ быль еще молодъ.
- 21. И сказали Зевей и Салманъ: встань самъ и порази насъ, потому что по человъку и сила его. И всталъ Гедеонъ, и убилъ Зевея и Салмана, и взялъ пряжки, бывшія на шеяхъ верблюдовъ ихъ.
- 22. И сказали Израильтяне Гедеону: владъй нами ты и сынъ твой, и сынъ сына твоего, ибо ты спасъ насъ изъ руки Мадіанитянъ.
- 23. Гедеонъ сказалъ имъ: ни я не буду владъть вами, ни мой сынъ не будетъ владъть вами; Господь да владътъ вами.
- 24. И сказаль имъ Гедеонъ: прошу у васъ одного, дайте мнъ каждый по серьгъ изъ добычи своей. (Ибо у непрімиелей много было золотыхъ серегъ, потому что они были Измаильтине.)
- 25. Они сказали: дадимъ. И разостлали одежду, и бросали туда каждый по серъгъ изъ добычи своей.
- 26. Вѣсу въ золотыхъ серьгахъ, которыя онъ выпросилъ, было тысяча семьсотъ золотыхъ (сиклей), кромѣ пряжекъ, пуговицъ и пурпуровыхъ одеждъ, которыя были на царяхъ Мадіамскихъ, и кромѣ (золотыхъ) цѣпочекъ, которыя были на шеѣ у верблюдовъ ихъ.
- 27. Изъ этого сдёлалъ Гедеонъ ефодъ, и положилъ его въ своемъ городѣ, въ Офрѣ, и стали всѣ Израильтяне блудно ходить туда за нимъ, и былъ онъ сѣтью Гедеону и всему дому его.
- 28. Такъ смирились Мадіанитяне предъ сынами Израиля, и не стали уже поднимать головы своей, и поконлась земля сорокъ лътъ во дни Гедеона.
- 29. И пошелъ Іеровалъ, сынъ Іоасовъ, и жилъ въ домъ своемъ.
- 30. У Гедеона было семьдесять сыновей, происшедшихь отъ чреслъ его, потому что у него много было женъ.

- 31. Также и наложница, жившая въ Сихемъ, родила ему сына, и онъ далъ ему имя Авимелеха.
- 32. И умеръ Гедеонъ, сынъ Іоасовъ, въ глубокой старости, и погребенъ во гробъ отца своего, Іоаса, въ Офръ Авіезеровой.
- 33. Когда умеръ Гедеонъ, сыны Израилевы опять стали олудно ходить въ слъдъ Вааловъ, и поставили себъ богомъ Ваалвериоа.
- 34. И не вспомнили сыны Израилевы Господа Бога своего, Который избавляль ихъ изъ руки всъхъ враговъ, окружавшихъ ихъ.
- 35. И дому Іероваалову, или Гедеонову, не сдълали милости за всѣ благодъянія, какія онъ сдълаль Израплю.

ГЛАВА 9.

Авимелехъ, сынъ Іеровааловъ, пошелъ въ Сихемъ къ братьямъ матери своей и говорилъ имъ и всему племени отца матери своей, и сказалъ:

- 2. внушите всъмъ жителямъ Сихемскимъ: что лучше для васъ, чтобы владъли вами всъ семьдесятъ сыновъ Іеровааловыхъ, или чтобы владълъ одинъ? И вспомните, что я кость ваша и плоть ваша.
- 3. Братья матери его внушили о немъ всв сін слова жителямъ Сихемскимъ; и склонилось сердце ихъ къ Авимелеху, ибо говорили они: онъ братъ нашъ.
- 4. И дали ему семьдесять сиклей серебра изъ дома Ваалвериоа; Авимелехъ нанялъ на оные праздныхъ и своевольныхъ людей, которые и пошли за нимъ.
- 5. И пришель онъ въ домъ отца своего въ Офру и убилъ братьевъ своихъ, семьдесятъ сыновъ Іеровааловыхъ, на одномъ камиъ. Остался только Іобамъ, младшій сынъ Іеровааловъ, потому что скрылся.
- 6. И собрались всѣ жители Сихемскіе и весь домъ Милло, и пошли и
- (20) Інс. Нав. 10, 24. (21) Псал. 82, 12. (27) Левит. 20, 5. Нехол. 23, 33. (28) Суд. 3, 11. (30) 4 Царств. 10, 1. (31) Суд. 9, 1. (33) Суд. 3, 12; 9, 4. Іерем. 23, 27. (35) Суд. 9, 5. Гл. 9. (1) Суд. 8, 31. (2) Суд. 8, 31. 2 Царств. 5, 1. (4) Быт. 20, 16. (5) 4 Царств. 10, 7, 14. (6) Інс. Нав. 24, 26.

поставили царемъ Авимелеха у дуба, что близъ Сихема.

- 7. Когда разсказали объ этомъ Іооаму, онъ пошелъ и сталъ на вершинть горы Гаризима и, возвысивъ голосъ свой, кричалъ и говорилъ имъ: послушайте меня, жители Сихема, и послушаетъ васъ Богъ!
- 8. Пошли нѣкогда дерева помазать наль собою царя и сказали маслинѣ; царствуй надь нами.
- 9. Маслина сказала имъ: оставлю ли я тукъ мой, которымъ чествуютъ боговъ и людей, и пойду ли скитаться по деревамъ?
- 10. И сказали дерева смоковниць: нди ты, царствуй надъ нами.
- 11. Смоковница сказала имъ: оставлю ли я сладость мою и хорошій плодъ мой, и пойду ли скитаться по деревамъ?
- 12. И сказали дерева виноградной лозъ: или ты, царствуй надъ нами.
- 13. Виноградная лоза сказала имъ: оставлю ли я сокъ мой, который веселить боговъ и человъковъ, и пойду ли скитаться по деревамъ?
- 14. Наконецъ сказали всѣ дерева терновнику: иди ты, царствуй надъ нами.
- 15. Терновникъ сказалъ деревамъ: если вы по истинъ поставляете меня паремъ надъ собою, то идите, покойтесь подъ тънью моею; если же нътъ, то выйдетъ огонь изъ терновника, и пожжетъ кедры Ливанскіе.
- 16. Итакъ смотрите, по истинъ ли и по правдъ ли вы поступили, поставивъ Авимелеха царемъ? И хорошо ли вы поступили съ Іеровааломъ и домомъ его, и сообразно ли съ его благодъяніями поступили вы?
- 17. За васъ отецъ мой сражался, не дорожилъ жизнью своею и избавилъ васъ отъ руки Мадіанитянъ;
- 18. а вы теперь возстали противъ дома отца моего, и убили семьдесятъ синовъ отца моего на одномъ камиѣ, и поставили царемъ надъ жителями Сихемскими Авимелеха, сына рабыни его, потому что онъ братъ вашъ.

- 19. Если вы нынѣ по истинѣ и по правдѣ поступили съ Іеровааломъ и домомъ его, то (да будетъ на васъ благословеніе и) радуйтесь объ Авимелехѣ, и онъ пусть радуется о васъ.
- 20. Если же нѣтъ, то да изыдетъ огонь отъ Авимелеха и да пожжетъ жителей Сихемскихъ и весь домъ Милло, и да изыдетъ огонь отъ жителей Сихемскихъ и отъ дома Милло и да пожжетъ Авимелеха.
- 21. И побъжалъ Іоеамъ, и убъжалъ и пошель въ Бееръ, и жилъ тамъ, укрываясь отъ брата своего Авимелеха.
- 22. Авимелехъ же царствовалъ надъ Израилемъ три года.
- 23. И послаль Богь злаго духа между Авимелехомъ и между жителями Сихема, и не стали покоряться жители Сихемскіе Авимелеху,
- 24. дабы такимъ образомъ совершилось мщеніе за семьдесять сыновъ Іеровааловыхъ, и кровь ихъ обратилась на Авимелеха, брата ихъ, который убилъ ихъ, и на жителей Сихемскихъ, которые подкръпили руки его, чтобъ убить братьевъ своихъ.
- 25. Жители Сихемскіе посадили противъ него въ засаду людей на вершинахъ горъ, которые грабили всякаго, проходящаго мимо ихъ по дорогъ. О семъ донесено было Авимелеху.
- 26. Пришелъ же и Гаалъ, сынъ Еведовъ, съ братьями своими въ Сихемъ, и ходили они по Сихему, и жители Сихемскіе положились на него.
- 27. И вышли въ поле, и собирали виноградъ свой, и давили въ точилахъ, и дѣлали праздники, ходили въ домъ бога своего, и ѣли и пили, и проклинали Авимелеха.
- 28. Гаалъ, сынъ Еведовъ, говорилъ: кто Авимелехъ, и что Сихемъ, чтобы намъ служить ему? Не сынъ ли онъ Іеровааловъ, и не Зевулъ ли главный начальникъ его? Служите лучше потомкамъ Еммора, отца Сихемова, а ему для чего намъ служить?

⁽⁷⁾ Второзак. 11, 29. (8) 3 Ездр. 4, 13. (13) Исал. 103, 15. (15) Іезек. 5, 4; 19, 14. (17) Суд. 5, 18; 12, 3. 1 Царств. 19, 5. (23) 1 Царств. 16, 14. (24) 2 Царств. 1, 16. Исл. 7, 17. Мато. 27, 25. (27) Іезек. 18, 6. (28) Быт. 34, 2.

- 29. Если бы кто даль народь сей въ руки мон, я прогналь бы Авимелеха. И сказано было Авимелеху: умножь войско твое, и выходи.
- 30. Зевулъ, начальникъ города, услышалъ слова Гаала, сына Еведова, и воспылалъ гнѣвъ его.
- 31. Онъ хитрымъ образомъ отправляетъ пословъ къ Авимелеху, чтобы сказать: вотъ, Гаалъ, сынъ Еведовъ, и братья его пришли въ Сихемъ, и вотъ они возмущаютъ противъ тебя городъ.
- 32. Итакъ встань ночью, ты и народъ, находящійся съ тобою, и поставь засаду въ полъ.
- 33. Поутру же, при восхожденіи солнца, встань рано и приступи къ городу; и когда онъ и народъ, который у него, выйдутъ къ тебѣ, тогда дѣлай съ ними, что можетъ рука твоя.
- 34. И всталъ ночью Авимелехъ и весь народъ, находившійся съ нимъ, и поставили въ засаду у Сихема четыре отряда.
- 35. (Поутру) Гааль, сынь Еведовь, вышель и сталь у вороть городскихь; и всталь Авимелехь и народь, бывшій съ нимь, изъ засады.
- 36. Гаалъ, увидъвъ народъ, говоритъ Зевулу: вотъ народъ спускается съ вершины горъ. А Зевулъ сказалъ ему: тънь горъ тебъ кажется людьми.
- 37. Гаалъ опять говориль и сказалъ: вотъ народъ спускается съ возвышенности, и одинъ отрядъ идетъ отъ дуба Меоннимъ.
- 38. И сказалъ ему Зевулъ: гдъ уста твои, которыя говорили: кто Авимелехъ, чтобы мы стали служить ему? Это тотъ народъ, который ты пренебрегалъ. Выходи теперь и сразись съ нимъ.
- 39. И пошелъ Гаалъ впереди жителей Сихемскихъ и сразился съ Авимелехомъ.
- 40. И погнался за нимъ Авимелехъ, и побъжалъ онъ отъ него, и много пало убитыхъ до самыхъ воротъ города.
 - 41. И остался Авимелехъ въ Арумъ,

- а Таала и братьевъ его Зевулъ выгналъ, чтобъ они не жили въ Сихемъ.
- 42. На другой день вышель народъ въ поле, и донесли о семъ Авимелеху.
- 43. Онъ взялъ свой народъ и раздалиль его на три отряда, и поставиль въ засаду въ полъ. И увидъвъ, что народъ вышелъ изъ города, возсталъ на нихъ и побилъ ихъ.
- 44. Между тъмъ какъ Авимелехъ и отряды, бывше съ нимъ, приступили и стали у воротъ городскихъ, друге два отряда напали на всъхъ, бывшихъ въ полъ, и убивали ихъ.
- 45. И сражался Авимелехъ съ городомъ весь тотъ день, и взялъ городъ, и побилъ народъ, бывшій въ немъ, и разрушилъ городъ и засъялъ его солью.
- 46. Услышавъ объ этомъ, всѣ бывшіе въ башнѣ Сихемской ушли въ башню капища *Ваал*-Вериеа.
- 47. Авимелеху донесено, что собрались туда всѣ, бывшіе въ башнѣ Сихемской.
- 48. И пошелъ Авимелехъ на гору Селмонъ, самъ и весь народъ бывшій съ нимъ, и взялъ Авимелехъ топоры съ собою и нарубилъ сучьевъ древесныхъ, и положилъ на плеча свои, и сказалъ народу бывшему съ нимъ: вы видъли, что и дълалъ; скоръе дълайте и вы то же, что я.
- 49. И нарубилъ каждый изъ всего народа сучьевъ, и пошли за Авимелехомъ, и положили къ башнѣ, и сожгли посредствомъ ихъ башню огнемъ, и умерли всѣ бывшіе въ башнѣ Сихемской, около тысячи мужчинъ и женщинъ.
- 50. Потомъ пошелъ Авимелехъ въ Тевецъ, и осадилъ Тевецъ и взялъ его.
- 51. Среди города была крѣпкая башня, и убѣжали туда всѣ мужчины и женщины и всѣ жители города, и заперлись и взошли на кровлю башни.
- 52. Авимелехъ пришелъ къ башнъ и окружилъ ее, и подошелъ къ дверямъ башни, чтобы сжечь ее огнемъ.
- 53. Тогда одна женщина бросила отломокъ жернова на голову Авимелеху и проломила ему черепъ.
- (32) Івс. Нав. 8, 2. (33) Левит. 25, 28. 1 Царств. 10, 7. (45) Второзак. 29, 23. Софон. 2, 9. (48) Исал. 67, 15. (50) 2 Царств. 11, 21. (53) 2 Царств. 11, 21.

- 54. (Авимелехъ) тотчасъ призвалъ отрока, оруженосца своего, и сказалъ ему: обнажи мечъ твой и умертви меня, чтобы не сказали обо миъ: женщина убила его. И произилъ его отрокъ его, и онъ умеръ.
- 55. Израильтяне видя, что умеръ Авимелехъ, пошли каждый въ свое место.
- 56. Такъ воздалъ Богъ Авимелеху за элодъяніе, которое онъ сдълалъ оппу своему, убивъ семьдесять братьевъ своихъ.
- 57. И всѣ злодѣянія жителей Сихемскихъ обратиль Богь на голову ихъ. И постигло ихъ проклятіе Іоеама, сына Іероваалова.

ГЛАВА 10.

Послѣ Авимелеха возстать для спасенія Израиля Оола, сынъ Оуи, сына Додова, изъ колѣна Иссахарова. Онъ жилъ въ Шамирѣ на горѣ Ефремовой.

- 2. Онъ быль судьею Израиля дваддать три года, и умеръ и погребенъ въ Шамиръ.
- 3. Послѣ него возсталъ Іапръ изъ Ганаада и былъ судьею Израиля двадиать два года.
- 4. У него было тридцать (два) сына, фацившихъ на тридцати (двухъ) моломыхъ ослахъ, и тридцать (два) города было у нихъ; ихъ до сего дня называютъ селеніями Іаира, что въ земль Галаалской.
- 5. И умеръ Іаиръ и погребенъ въ Камонъ.
- 6. Сыны Израилевы продолжали дѣлать злое предъ очами Господа и служили Вааламъ и Астартамъ, и богамъ Арамейскимъ, и богамъ Сидонскимъ, и богамъ Моавитскимъ, и богамъ Аммонитскимъ, и богамъ Филистимскимъ, а Господа оставили и не служили Ему.
- 7. И воспылалъ гиввъ Господа на Израиля, и Онъ предалъ ихъ въ руки Филистимлянъ и въ руки Аммонитянъ.
 - 8. Они теснили и мучили сыновъ

- Израилевыхъ съ того года восемнадцать лёть, всёхъ сыновъ Израилевыхъ по ту сторону Іордана въ землё Аморрейской, которая въ Галаадѣ.
- 9. Наконецъ Аммонитяне перешли Іорданъ, чтобы вести войну съ Іудою и Веніаминомъ и съ домомъ Ефремовымъ. И весьма тѣсно было сынамъ Израиля.
- 10. И возопили сыны Израилевы къ Господу и говорили: согрѣшили мы предъ Тобою, потому что оставили Бога нашего и служили Вааламъ.
- 11. И сказалъ Господь сынамъ Израилевымъ: не угнетали ли васъ Египтяне, и Аморреи, и Аммонитяне, и Филистимляне,
- 12. и Сидоняне, и Амаликитяне, и Моавитяне, и когда вы взывали ко Мињ, не спасалъ ли Я васъ отъ рукъихъ?
- 13. А вы оставили Меня, и стали служить другимъ богамъ; за то Я не буду уже спасать васъ.
- 14. Пойдите, взывайте къ богамъ, которыхъ вы избрали, пусть они спасаютъ васъ въ тъсное для васъ время.
- 15. И сказали сыны Израилевы Господу: согрѣшили мы; дѣлай съ нами все, что Тебѣ угодно, только избавь насъ нынѣ.
- 16. И отвергли отъ себя чужихъ боговъ, и стали служить (только) Господу. И не потерпъла душа Его страданія Израилева.
- 17. Аммонитяне собрались и расположились станомъ въ Галаадъ, собрались также сыны Израилевы и стали станомъ въ Массифъ.
- 18. Народъ и князья Галаадскіе сказали другь другу: кто начнеть войну противъ Аммонитянь, тоть будеть начальникомъ всёхъ жителей Галаадскихъ.

ГЛАВА 11.

Тефеай, Галаадитянинъ, былъ человъкъ храбрый. Онъ былъ сынъ блудницы; отъ Галаада родился Іефеай.

(57) Суд. 9, 20. Гл. 10. (3) Быт. 31, 21. Числ. 32, 1. (4) Суд. 5, 10. (6) Суд. 2, 11; 2, 13. 1 Царств. 7, 3. (7) Суд. 2, 14. 1 Царств. 12, 9. (10) Суд. 3, 9. (13) Второвак. 32, 15. Іерем. 2, 13. 3 Царств. 18, 27. (16) Быт. 35, 4. Суд. 2, 18. (17) Суд. 11, 11. (18) Суд. 11, 6. Гл. 11. (1) Евр. 11, 32.

- 2. И жена Галаадова родила ему сыновей. Когда возмужали сыновья жены, изгнали они Іефоая, сказавъ ему: ты не наслъдникъ въ домъ отца нашего, потому что ты сынъ другой женщины.
- 3. И убъжалъ Ісфоай отъ братьевъ своихъ и жилъ въ землъ Товъ; и собрались къ Ісфоаю праздные люди, и выходили съ нимъ.
- 4. Чрезъ насколько времени Аммонитяне пошли войною на Израиля.
- 5. Во время войны Аммонитянъ съ Израильтянами, пришли старъйшины Галаадскіе взять Іефоая изъ земли Товъ.
- 6. и сказали Іефеаю: прійди, будь у насъ вождемъ, и сразписи съ Аммонитянами.
- 7. Іефоай сказалъ старъйшинамъ Галаадскимъ: не вы ли возненавидъли меня и выгнали изъ дома отца моего? зачъмъ же пришли ко мнъ нынъ, когда вы въ оъдъ?
- 8. Старейшины Галаадскіе сказали Іефоаю: для того мы теперь пришли къ тебе, чтобы ты пошель съ нами, и сразился съ Аммонитянами, и быль у насъ начальникомъ всёхъ жителей Галаадскихъ.
- 9. И сказалъ Іефоай старъйшинамъ Галаадскимъ: если вы возвратите меня, чтобы сразиться съ Аммонитянами, и Господъ предасть мнъ ихъ,—то останусь ли я у васъ начальникомъ?
- 10. Старъйшины Галаадскіе сказали Іефеаю: Господь да будеть свидътелемъ между нами, что мы сдълаемъ по слову твоему!
- 11. И пошелъ Іефоай со старъйшинами Галаадскими, и народъ поставиль его надъ собою начальникомъ и вождемъ, и Іефоай произнесъ всъ слова свои предъ лицемъ Господа въ Массифъ.
- 12. И послать Іефоай пословь къ царю Аммонитскому сказать: что тебѣ до меня, что ты пришель ко мнѣ воевать на землѣ моей?
 - 13. Царь Аммонитскій сказаль по-

сламъ Іефоая: Израиль, когда шелъ изъ Египта, взялъ землю мою отъ Арнона до Іавока и Іордана; итакъ возврати мив ее съ миромъ, (и я отступлю).

Глава 11.

14. (И возвратились послы къ Iефваю). Іефоай въ другой разъ послалъпословъ къ царю Аммонитскому

15. сказать ему; такъ говоритъ Іефеай: Израиль не взялъ земли Моавитской и земли Аммонитской;

16. ибо когда шли изъ Египта, Израиль пошелъ въ пустыню къ Чермному морю и пришелъ въ Кадесъ.

- 17. Оттуда послалъ Израиль пословь къ царю Едомскому сказать: позволь мив пройти землею твоею. Но царь Едомскій не послушалъ. И къ царю Моавитскому онъ посылать, но и тотъ не согласился; посему Израиль оставался въ Кадесъ.
- 18. И пошелъ пустынею, и миноваль землю Едомскую и землю Моавитскую, и пришедши къ восточному предълу земли Моавитской расположился станомъ за Арнономъ; но не входилъ въ предълы Моавитскіе, ибо Арнонъ есть предълъ Моава.

19. И послать Израиль пословь къ Сигону, царю Аморрейскому, царю Есевонскому, и сказаль ему Израиль: позволь намъ пройти землею твоею въсвое мъсто.

- 20. Но Сигонъ не согласился пропустить Израиля чрезъ предълы свои, и собралъ Сигонъ весь народъ свой, и расположился станомъ въ Іаацъ, и сразился съ Израилемъ.
- 21. И предаль Господь Богъ Израилевь Сигона и весь народъ его въ руки Израилю, и онъ побилъ ихъ; и получилъ Израиль въ наслъдіе всю землю Аморрея, жившаго въ земль той.
- 22. И получили они въ наслъдіе всъ предълы Аморрея отъ Арнона до Іавока, и отъ пустыни до Іордана.
- 23. Итакъ, Господь Богъ Израшлевъ изгналъ Аморрея отъ лица народа Своего Израиля, а ты хочешь взять его наслъдіе?
- (2) Быт. 21, 10. (5) 1 Царств. 22, 2. (8) Суд. 10, 18. (10) Малах. 2, 14. (11) 1 Царств. 12, 11. (12) Второзак. 20, 10. (13) Числ. 21, 13, 24. (15) Второзак. 2, 19. (17) Числ. 20, 14. 17. (18) Числ. 21, 13. (19) Числ. 21, 21. (24) Числ. 21, 24. (23) Амос. 2, 9.

- 24. Не владвешь ли ты твив, что даль тебв Хамосъ, богъ твой? И мы владвемь всвиъ твив, что даль намъ въ наследіе Господь Богъ нашь.
- 25. Разв'в ты лучше Валака, сына Сепфорова, царя Моавитскаго? Ссорился ли онъ съ Израплемъ, или воевать ли съ ними?
- 26. Израиль уже живеть триста леть въ Есевоне и въ зависящихъ отъ него городахъ, въ Аропре и зависящихъ отъ него городахъ, и во всехъ городахъ, которые близъ Арнона; для чего вы въ то время не отнимали (ихъ)?
- 27. А и не виновенъ предъ тобою, и ты дълаешь мит зло, выступивъ противъ меня войною. Господъ Судія да будетъ нынъ судьею между сынами Израиля и между Аммонитинами!
- 28. Но царь Аммонитскій не послушаль словъ Іефеая, съ которыми онъ посылаль къ нему.
- 29. И быль на Іефвав Духъ Господень, и прошель онъ Галаадъ и Манассію, и прошель Массифу Галаадскую, и изъ Массифы Галаадской пошель къ Аммончтянамъ.
- 30. И далъ Іефоай обътъ Господу и сказалъ: если Ты предашь Аммонитинъ въ руки мои,
- 31. то по возвращеній моемъ съ миромъ отъ Аммонитянъ, что выйдеть изъ воротъ дома моего на встрѣчу мнъ, будетъ Господу, и вознесу сіе на всесожженіе.
- 32. II пришель Іефоай къ Аммонитанамъ сразиться съ ними, и предалъ ихъ Господь въ руки его.
- 33. И поразилъ ихъ пораженіемъ весьма великимъ, отъ Ароера до Миниова двадцать городовъ, и до Авель-Керамима, и смирились Аммонитяне предъ сынами Израилевыми.
- 34. И пришелъ Іефоай въ Массифу въ домъ свой, и вотъ, дочь его вы-ходитъ на встръчу ему съ тимпанами и либами: она была у него только одна, и не было у него еще ни сына, ни дочери.

- 35. Когда онъ увидёлъ ее, разодраль одежду свою и сказаль: ахъ, дочь моя! ты сразила меня; и ты въчислѣ нарушителей покоя моего! я отверзъ (о тебѣ) уста мои предъ Госиодомъ, и не могу отречься.
- 36. Она сказала ему: отецъ мой! ты отверзъ уста твои предъ Господомъ,—и дълай со мною то, что произнесли уста твои, когда Господъ совершилъ чрезъ тебя отмщение врагамъ твоимъ Аммонитянамъ.
- 37. И сказала отпу своему: сдѣлай мнѣ только воть что: отпусти меня на два мѣсяца; я пойду, взойду на горы и оплачу дѣвство мое съ подругами моими.
- 38. Онъ сказалъ: пойди. И отпустилъ ее на два мъсяца. Она пошла съ подругами своими и оплакивала дъвство свое въ горахъ.
- 39. По прошествін двухъ мѣсяцевъ, она возвратилась къ отцу своему, и онъ совершилъ надъ нею обѣть свой, который далъ, и она не познала мужа. И вошло въ обычай у Израиля,
- 40. что ежегодно дочери Израилевы ходили оплакивать дочь Іефеая Галаадитинина четыре дня въ году.

ГЛАВА 12.

Ефремляне собрались и перешли въ Севину и сказали Іефеаю: для чего ты ходилъ воевать съ Аммонитянами, а насъ не позвалъ съ собою? мы сожжемъ домъ твой огнемъ и съ тобою вмъстъ.

- 2. Ісфоай сказаль имъ: я и народь мой имъли съ Аммонитянами сильную ссору; я зваль васъ, но вы не спасли меня отъ руки ихъ.
- 3. Видя, что ты не спасаешь меня, я подвергь опасности жизнь мою и пошель на Аммонитянъ, и предаль ихъ Господь въ руки мои. Зачёмъ же вы пришли нынъ воевать со мною?
- 4. И собралъ Іефеай всѣхъ жителей Галаадскихъ и сразился съ Ефремлянами, и побили жители Галаадскіе

(24) 3 Царств. 11, 7. 4 Царств. 23, 13. (25) Числ. 22, 2. (27) Быт, 16, 5. (29) Суд. 6, 34: 13, 25. Дук. 1, 35. (35) Второвак. 3, 12. (34) Исход. 15, 20. 1 Царств. 18, 6. Псал. 67, 26. (35) Быт. 37, 29, 34. Гл. 12. (1) Суд. 8, 1. (3) Суд. 5, 18; 9, 17. (4) 2 Царств. 18, 6.



Ефремлянъ, говоря: вы бъглецы Ефремовы, Галаадъ же среди Ефрема и среди Манассіи.

- 5. И перехватили Галаадитяне переправу чрезъ Іорданъ отъ Ефремлянъ, и когда кто изъ уцелевшихъ Ефремлянъ говорилъ: позвольте мнё переправиться, то жители Галаадскіе говорили ему: не Ефремлянинъ ли ты? Онъ говорилъ: нетъ.
- 6. Они говорили ему; скажи: шибболеть, а онъ говорилъ: сибболеть, и не могъ иначе выговорить. Тогда они, взявъ его, закалывали у переправы чрезъ Іорданъ. И пало въ то времи изъ Ефремлянъ сорокъ двѣ тысячи.
- 7. Іефоай быль судьею Израиля шесть лѣть, и умеръ Іефоай Галаадитянинъ и погребенъ въ одномъ изъ городовъ Галаадскихъ.
- 8. Послѣ него былъ судьею Израиля Есевонъ изъ Виелеема.
- 9. У него было тридцать сыновей, и тридцать дочерей отпустиль онъ изъ дома (въ замужство), а тридцать дочерей взяль со стороны за сыновей своихъ, и быль судьею Израиля семь лѣтъ.
- 10. И умеръ Есевонъ и погребенъ въ Виолеемъ.
- 11. Послѣ него былъ судьею Израиля Елонъ Завулонянинъ и судилъ Израиля десять лѣтъ.
- 12. И умеръ Елонъ Завулонянинъ и погребенъ въ Аіалонъ, въ землъ Завулоновой.
- 13. Послѣ него былъ судьею Израиля Авдонъ, сынъ Гиллела, Пирафонянинъ.
- 14. У него было сорокъ сыновей и тридцать внуковъ, вздившихъ на семидесяти молодыхъ ослахъ. Онъ судилъ Израиля восемь лътъ.
- 15. И умеръ Авдонъ, сынъ Гиллела, Пираеонянинъ, и погребенъ въ Пираеонъ въ землъ Ефремовой, на горъ Амаликовой.

ГЛАВА 13.

Сыны Израилевы продолжали дёлать злое предъ очами Господа, и пре-

- далъ ихъ Господь въ руки Филистим-лянъ на сорокъ лътъ.
- 2. Въ то время былъ человъкъ изъ Цоры, отъ племени Данова, именемъ Маной; жена его была неплодна и не раждала.
- 3. И явился Ангелъ Господень женѣ и сказалъ ей: вотъ ты неплодна и не раждаешь; но зачнешь, и родишь
- 4. Итакъ берегись, не пей вина и сикера, и не вшь ничего нечистаго.
- 5. Ибо вотъ, ты зачнешь и родишь сына, и бритва не коснется головы его, потому что отъ самаго чрева младенецъ сей будетъ назорей Божій, и онъ начнетъ спасать Израиля отъ руки Филистимлянъ.
- 6. Жена пришла и сказала мужу своему: человъкъ Божій приходилъ ко мив, котораго видъ, какъ видъ Ангела Божія, весьма почтенный; я не спросила его, откуда онъ, и онъ не сказалъ мив имени своего.
- 7. Онъ сказалъ мий: вотъ, ты зачнешь и родишь сына; итакъ не пей вина и сикера, и не ты ничего нечистаго, ибо младенецъ отъ самаго чрева до смерти своей будетъ назорей Божій.
- 8. Маной помолился Господу и сказаль: Господи! пусть прійдеть опять къ намъ человікь Божій, котораго посылаль Ты, и научить нась, что намъ ділать съ имінощимъ родиться младенцемъ.
- 9. И услышаль Богъ голосъ Маноя, и Ангелъ Божій опять пришель къжень, когда она была въ поль, и Маноя мужа ея не было съ нею.
- 10. Жена тотчасъ побъжала и извъстила мужа своего, и сказала ему: вотъ явился миъ человъкъ, приходившій ко миъ тогда.
- 11. Маной всталь и пошель съ женою своею, и пришель къ тому человъку и сказаль ему: ты ли тоть человъкъ, который говориль съ сею женщиною? (Ангель) сказаль: я.
 - 12. И сказаль Маной: итакъ, если
- (6) Мате. 26, 73. (8) Інс. Нав. 19, 15. (12) 1 Парадином. 6, 69. (13) 2 Царств. 23, 30. (14) Суд. 5, 10. Гл. 13. (1) Суд. 2, 11; 3, 7, 12. (2) Інс. Нав. 15, 33. Суд. 16, 31. (3) Суд. 2, 1. Быт. 18, 10. Числ. 6, 3—4. (5) Числ. 6, 5. (6) Лук. 1, 29. (8) Быт. 25, 21.

исполнится слово твое, какъ намъ поступать съ младенцемъ симъ и что дълать съ нимъ?

- 13. Ангелъ Господень сказалъ Маною: пусть онъ остерегается всего, о чемъ я сказалъ женъ.
- 14. Пусть не всть ничего, что пронаводить виноградная лоза; пусть не съеть вина и сикера, и не всть ничего нечистаго, и соблюдаеть все, что я приказаль ей.
- 15. И сказалъ Маной Ангелу Господню: позволь удержать тебя, пока мы изготовимъ для тебя козленка.
- 16. Ангелъ Господень сказалъ Маною: хотя бы ты и удержалъ меня, но я не буду фсть хлфба твоего; если же хочешь совершить всесожжение Госполу, то вознеси его. Маной же не зналъ, что это Ангелъ Господень.
- 17. И сказалъ Маной Ангелу Господню: какъ тебъ имя? чтобы намъ прославить тебя, когда исполнится слово твое.
- 18. Ангелъ Господень сказалъ ему: что ты спращиваешь объ имени моемъ? оно чудно.
- 19. И взялъ Маной козленка и хлъбное приношеніе, и вознесъ Господу на камнъ. И сдълать Онъчудо, воторое видъли Маной и жена его.
- 20. Когда пламень сталъ подниматься отъ жертвенника къ небу, Ангелъ Господень поднялся въ пламени жертвенника. Видя это, Маной и жена его пали лицемъ на землю.
- 21. И невидимъ сталъ Ангелъ Господень Маною и женъ его. Тогда Маной узналъ, что это Ангелъ Господень.
- 22. И сказалъ Маной женъ своей: втрно мы упремъ, ибо видъли мы Бога.
- 23. Жена его сказала ему: если бы Господь хотълъ умертвить насъ, то не принялъ бы отъ рукъ нашихъ всесожжения и хлъбнаго приношения, и не показалъ бы намъ всего того, и теперь не открылъ бы намъ сего.
 - 24. И родила жена сына, и нарекла

имя ему: Самсонъ. И росъ младенецъ, и благословлялъ его Господь.

25. И началь Духъ Господень дѣйствовать въ немъ въ станѣ Дановомъ, между Цорою и Естаоломъ.

ГЛАВА 14.

изъ дочерей Филистимскихъ, (и она понравилась ему).

- 2. Онъ пошелъ и объявилъ отцу своему и матери своей, и сказалъ: я видълъ въ Оимнаов женщину изъ дочерей Филистимскихъ; возъмите ее мнъ въ жену.
- 3. Отецъ и мать его сказали ему: развѣ нѣтъ женщинъ между дочерями братьевъ твоихъ и во всемъ народѣ моемъ, что ты идешь взять жену у Филистимлянъ необрѣзанныхъ? И сказалъ Самсонъ отцу своему: ее возьми мнѣ, потому что она мнѣ понравилась.
- 4. Отецъ его и мать его не знали, что это отъ Господа, и что онъ ищеть случая отметить Филистимлянамъ. А въ то время Филистимляне господствовали надъ Израилемъ.
- 5. И пошелъ Самсонъ съ отцомъ своимъ и съ матерью своею въ Оимнаеу, и когда подходили къ виноградникамъ Оимнаескимъ, вотъ молодой левъ, рыкая, идетъ навстръчу ему.
- 6. Й сошель на него Духъ Господень, и онъ растерзаль льес какъ козленка; а въ рукъ у него ничего не было. И не сказалъ отцу своему и матери своей, что онъ сдълалъ.
- 7. И пришелъ и поговорилъ съ женщиною, и она понравилась Самсону.
- 8. Спустя нъсколько дней, опять пошель онъ, чтобы взять ее, и зашель посмотръть трупъ льва, и вотъ, рой пчелъ въ трупъ львиномъ и медъ.
- 9. Онъ взялъ его въ руки свои, и пошелъ и влъ дорогою; и когда пришелъ къ отцу своему и матери своей, далъ и имъ, и они вли; но не ска-
- (14) Числ. 6, 3. Лук. 1, 15. (15) Суд. 6, 18. (17) Быт. 32, 29. (18) Исаія 9, 6; 45, 15. (20) Мате. 17, 6. Лук. 1, 12. (22) Исход. 19, 21. Второзак. 5, 24. Мате. 28, 8. (24) Евр. 11, 32. (25) 1 Царств. 16, 13. Мате. 4, 1, Лук. 4, 1. Гл. 14. (3) Исход. 34, 16. Второзак. 7, 3. (6) Суд. 6, 34. 1 Царств. 16, 13. Евр. 11, 33.

залъ имъ, что изъ львинаго трупа взялъ медъ сей.

- 10. И пришель отець его къ женщинь, и сдълаль тамь Самсонь (семидневный) пиръ, какъ обыкновенно дъзають женихи.
- 11. И какъ тамъ увидели его, выбрали тридцать брачныхъ друзей, которые были бы при немъ.
- 12. И сказаль имъ Самсонъ: загадаю я вамъ загадку; если вы отгадаете мит ее въ семь дней шра, и отгадаете втрно, то я дамъ вамъ тридцать синдоновъ * и тридцать перемтиъ одеждъ;
- 13. если же не сможете отгадать мит, то вы дайте мит тридцать синдоновъ и тридцать перемтить одеждь. Они сказали ему: загадай загадку твою, послушаемъ.
- 14. И сказалъ имъ: изъ ядущаго вышло ядомое, и изъ сильнаго вышло сладкое. И не могли отгадать загадки въ три дия.
- 15. Въ седьмый день сказали они женъ Самсоновой: уговори мужа твоего, чтобъ онъ разгадалъ намъ загадку; иначе сожжемъ огнемъ тебя и домъ отца твоего. Развъ вы призвали насъ, чтобъ обобрать насъ?
- 16. И плакала жена Самсонова предъ нимъ и говорила: ты ненавидишь меня и не любишь; ты загадалъ загадку сынамъ народа моего, а миѣ не разгадаешь ея. Онъ сказалъ ей: отцу моему и матери моей не разгадалъ ея; и тебѣ ли разгадаю?
- 17. И плакала она предъ нимъ семь дней, въ которые продолжался у нихъ пиръ. Наконецъ въ седьмый день разгадалъ ей, ибо она усильно просила его. А она разгадала загадку сынамъ народа своего.
- 18. И въ седьмый день до захожденія солнечнаго сказали ему граждане: что слаще меда, и что спльнъе льва! Онъ сказалъ имъ: если бы вы не орали на моей телицѣ, то не отгадали бы моей загадки.

- 19. И сошель на него Духъ Господень, и пошель онъ въ Аскалонъ, и убивъ тамъ тридцать человъкъ, сиялъ съ нихъ одежды, и отдалъ перемъны платья ихъ разгадавшимъ загадку. И воспылалъ гитвъ его, и ушелъ онъ въ домъ отца своего.
- 20. А жена Самсонова выппла за брачнаго друга его, который быль при немь другомъ.

ГЛАВА 15.

Презъ нѣсколько дней, во время жатвы ишеницы пришелъ Самсонъ повидаться съ женою своею, принесши съ собою козленка; и когда сказалъ: войду къ женѣ моей въ спальню, отецъ ея не далъ ему войти.

- 2. И сказалъ отецъ ея: я подумалъ, что ты возненавидълъ ее, и я отдалъ ее другу твоему. Вотъ, меньшая сестра красивъе ея; пусть она будетъ теоъ вмъсто ея.
- 3. Но Самсонъ сказалъ имъ: теперь я буду правъ предъ Филистимлянами, если сдълаю имъ зло.
- 4. И пошелъ Самсонъ, и поймалъ триста лисицъ, и взялъ факелы, и связалъ хвостъ съ хвостомъ, и привязалъ по факелу между двумя хвостами.
- 5. И зажегъ факелы, и пустиль ихъ на жатву Филистимскую, и выжегъ и коины и нежатый хлѣбъ, и виноградные сады и масличные.
- 6. И говорили Филистимляне: кто это сдълалъ? И сказали: Самсонъ, зять Өимнаоянина, ибо этотъ взялъ жену его и отдалъ другу его. И пошли Филистимляне, и сожгли огнемъ ее и (домъ) отца ея.
- 7. Самсонъ сказалъ имъ: хотя вы сдълали это; но я отмиу вамъ самимъ, и тогда только уснокоюсь.
- 8. И перебиль онъ имъ голени и бёдра, и пошелъ и засълъ въ ущелье скалы Етама.
 - 9. И пошли Филистимляне и распо-

(12) 3 Царств. 10, 1. (15) Суд. 16, 5. (17) Суд. 16, 16. (19) Суд. 1, 18. 2 Царств. 1, 20. Гл. 15. (3) Суд. 14, 4. (6) Суд. 16, 29.

^{*} Рубашка изъ тонкаго полотна.

ложились станомъ въ Іудев, и протянулись до Лехи.

- 10. И сказали жители Іуден: за что вы вышли противъ насъ? Они сказали: мы пришли связать Самсона, чтобы поступить съ нимъ, какъ онъ поступилъ съ нами.
- 11. И пошли три тысячи человѣкъ изъ Іуден къ ущелью скалы Етама и сказали Самсону: развѣ ты не знаешь, что Филистимлине господствують надъ намн? что ты это сдѣлалъ намъ? Онъ сказалъ имъ: какъ они со мною поступили, такъ и я поступилъ съ ними.
- 12. И сказали ему: мы пришли связать тебя, чтобъ отдать тебя въ руки Филистиилянамъ. И сказалъ имъ Самсонъ: поклянитесь мив, что вы не убъете мепя.
- 13. И сказали ему: нъть, мы только свяжемъ тебя и отдадимъ тебя въ руки ихъ, а умертвить не умертвимъ. И связали его двумя новыми веревками, и повели его изъ ущелья.
- 14. Когда онъ подощель къ Лехѣ, Филистимляне съ крикомъ встрѣтили его. И сошелъ на него Духъ Господень, и веревки, бывшія на рукахъ его, слѣлались, какъ перегорѣвшій ленъ, и упали узы его съ рукъ его.
- 15. Нашель онь свѣжую ослиную челюсть и, протянувь руку свою, взяль ее, и убиль ею тысячу человѣкъ.
- 16. И сказаль Самсонъ: челюстью ослиною толиу, двѣ толиы, челюстью ослиною убиль я тысячу человѣкъ.
- 17. Сказавъ это, бросилъ челюсть изъ руки своей и назвалъ то мѣсто: Рамао-Лехи *.
- 18. И почувствоваль сильную жажду, и воззваль къ Господу и сказаль: Ты содълаль рукою раба Твоего великое спасеніе сіе; а теперь умру я отъ жажды и попаду въ руки необръзаннихъ.
- 19. И разверзъ Богъ ямину въ Лехъ, и потекла изъ нея вода. Онъ напился,

и возвратился духъ его, и онъ ожилъ; оттого и наречено имя мъсту сему: источникъ взывающаго, который въ Лехи до сего дня.

20. И быль онь судьею Израиля во дни Филистимлянь двадцать льть.

ГЛАВА 16.

Пришелъ однажды Самсонъ въ Газу и, увидъвъ тамъ блудницу, вошелъ къ ней.

- 2. Жителямъ Газы сказали: Самсонъ пришелъ сюда. И ходили они кругомъ, и подстерегали его всю ночь въ воротахъ города, и таились всю ночь, говоря: до свъта утренняго подожедемъ и убъемъ его.
- 3. А Самсонъ спалъ до полуночи; въ полночь же вставъ, схватилъ двери городскихъ воротъ съ обоими косяками, поднялъ ихъ вмѣстѣ съ запоромъ, положилъ на плеча свои и отнесъ ихъ на вершину горы, которая на пути къ Хеврону, (и положилъ ихъ тамъ).
- 4. Послѣ того полюбилъ онъ одну женщину, жившую на долинѣ Сорекъ; имя ей Далида.
- 5. Къ ней пришли владъльцы Филистимскіе и говорять ей: уговори его и вывёдай, въ чемъ великая сила его, и какъ намъ одолёть его, чтобы связать его и усмирить его; а мы дадимъ тебъ за то каждый тысячу сто сиклей серебра.
- 6. И сказала Далида Самсону: скажи мнв, въ чемъ великая сила твоя, и чъмъ связать тебя, чтобы усмирить тебя?
- 7. Самсонъ сказалъ ей: если свяжутъ меня семью сырыми тетивами, которыя не засушены, то я сдѣлаюсь безсиленъ, и буду какъ и прочіе люди.
- 8. И принесли ей владъльцы Филистимскіе семь сырыхъ тетивъ, которыя не засохли, и она связала его ими;

(44) Суд. 6, 34; 11, 29; 14, 6. (49) 1 Царств. 30, 12. (20) Суд. 16, 3'. Гл. 16. (1) Інс. Нав. 15, 47. (2) Лук. 20, 20. (3) Евр. 11, 34. (4) Второзак. 1, 24. (5) Суд. 14, 15; 17, 2.



[•] Брошенная челюсть.

- 9. между тымь одинь скрытно сидыть у ней въ спальню, и сказала ему: Самсонъ! Филистимляне идуть на тебя. Онъ разорваль тетивы, какъ разрывають нитку изъ пакли, когда пережжеть ее огонь. И не узнана спла его.
- 10. И сказала Далида Самсону: воть ты обмануль меня и говориль мит ложь; скажи же теперь мит, чты связать тебя?
- 11. Онъ сказалъ ей: если свяжутъ меня новыми веревками, которыя не были въ дъль, то я сдълаюсь безсиленъ, и буду какъ прочіе люди.
- 12. Далида взяла новыя веревки и связала его, и сказала ему: Самсонъ! Филистимляне идумъ на тебя; (между тъмъ одинъ скрытно сидълъ въспальнъ); и сорвалъ онъ ихъ съ рукъ своихъ, какъ нитки.
- 13. И сказала Далида Самсону: все ты обманываешь меня и говоришь мив ложь; скажи мив, чемъ бы связать тебя. Онъ сказалъ ей: если ты вотчешь семь косъ головы моей въткань, и прибъешь ее гвоздемъ къткальной колодв, (то я буду безсиленъ, какъ и прочіе люди).
- 14. (И усыпила его Далида на колънахъ своихъ. И когда онъ уснулъ, взяла Далида семь косъ головы его,) и прикръпила ихъ къ колодъ, и сказала ему: Филистимляне идутъ на тебя, Самсонъ! Онъ пробудился отъ сна своего и выдернулъ ткальную колоду вмъстъ съ тканью; (и не узнана сила его).
- 15. И сказала ему (Далида): какъ же ты говоришь: люблю тебя, а сердце твое не со мною? вотъ, ты трижды обманулъ меня и не сказалъ мнѣ, въ чемъ великая сила твоя.
- 16. И какъ она словами своими тяготила его всякій день и мучила его, то душъ его тяжело стало до смерти;
- 17. и онъ открыль ей все сердце свое, и сказаль ей: оритва не касалась головы моей, ибо я назорей Вожій отъ чрева матери моей. Если же

- остричь меня, то отступить оть меня сила моя; я сдылаюсь слабъ и буду, какъ прочіе люди.
- 18. Далида, видя, что онъ открылъ ей все сердце свое, послала и звала владъльцевъ Филистимскихъ, сказавъ имъ: идите теперь; онъ открылъ мнъ все сердце свое. И пришли къ ней владъльцы Филистимскіе, и принесли серебро въ рукахъ своихъ.
- 19. И усынила его (Далида) на кольнахъ своихъ, и призвала человъка, и велъла ему остричь семь косъ головы его. И началъ онъ ослабъвать, и отступила отъ него сила его.
- 20. Она сказала: Филистимляне идуть на тебя, Самсонь! Онъ пробудился отъ сна своего и сказаль: пойду, какъ и прежде, и освобожусь; а не зналъ, что Господъ отступилъ отъ него.
- 21. Филистимляне взяли его, и выкололи ему глаза, привели его въ Газу, и оковали его двумя мѣдными цѣпями, и онъ мололъ въ домѣ узниковъ.
- 22. Между тымъ волосы на головъ его начали расти, гдъ они были острижены.
- 23. Владъльцы Филистимскіе собрались, чтобы принести великую жертву Дагону, богу своему, и повеселиться, и сказали: богъ нашъ предалъ Самсона, врага нашего, въ руки наши.
- 24. Также и народъ, видя его, прославлялъ бога своего, говоря: богъ нашъ предалъ въ руки наши врага нашего и опустошителя земли нашей, который побилъ многихъ изъ насъ.
- 25. И когда развеселилось сердце ихъ, сказали: позовите Самсона изъ дома темничнаго), пусть онъ позабавить насъ. И призвали Самсона (изъ дома узниковъ, и онъ забавлялъ ихъ, (и заушали его) и поставили его между столо́ами.
- 26. И сказалъ Самсонъ отроку, который водилъ его за руку: подведи меня, чтобъ ощупать инъ столбы, на которыхъ утвержденъ домъ, и прислониться къ нимъ. (Отрокъ такъ и сдълалъ.)
- (9) Суд. 15. 14. (47) Суд. 13, 5. (49) Числ. 6, 5. (20) 1 Царств. 28, 15. (21) Іерен. 39, 7. Марк. 14, 44. Исаів 47, 2. (25) 1 Царств. 5, 2. (25) Мате. 27, 28, 30.

- 27. Ломъ же быль полонъ мужчинъ п женщинь; тамъ были всв владельцы Филистимскіе, и на кровлѣ было до трехъ тысячъ мужчинъ и женщинъ, сиотрфвинхъ на забавляющаго ихъ Самсона.
- 28. И воззваль Самсонъ къ Господу н сказалъ: Господи Боже! вспомни меня, и укръпи меня только теперь, о Боже! чтобы мив въ одинъ разъ отистить Филистимлянамъ за два глаза
- 29. И сдвинуль Самсонъ съ мъста два среднихъ столба, на которыхъ утвержденъ быль домъ, упершись въ нихъ, въ одинъ правою рукою своею, а въ другой лівою.
- 30. И сказалъ Самсонъ: умри душа моя, съ Филистимлянами! И уперся всею силою, и обрушился домъ на владъльцевъ и на весь народъ, бывшій въ немъ. И было умершихъ, которыхъ умертвилъ (Самсонъ) при смерти своей, болъе, нежели сколько умертвиль онь въ жизни своей.
- 31. И пришли братья его и весь домъ отца его, и взяли его, и пошли и похоронили его между Цорою и Естаоломъ, во гробъ Маноя, отца его. Онъ быль судьею Израиля двадцать льть. (Посль Самсона возсталь Емегаръ, сынъ Енана, и убиль изъ иноплеменниковъ шестьсоть человакъ, крома скота. И онъ спасъ Израиля.)

ГЛАВА 17.

иль накто на гора Ефремовой именеиъ Миха.

- 2. Онъ сказалъ матери своей: тысяча сто сиклей серебра, которые у тебя взяты и за которые ты при мить изрекла проклятіе, это серебро у меня, я взяль его. Мать его сказала: благословенъ сынъ мой у Господа!
- 3. И возвратиль онъ матери своей тысячу сто сиклей серебра. И сказала мать его: это серебро я отъ себя посвятила Господу для (тебя,) сына мо-

- и литый кумиръ; итакъ отдаю оное
- 4. Но онъ возвратилъ серебро матери своей. Мать его взяла двъсти сиклей серебра и отдала ихъ плавильщику. Онъ сдълаль изъ нихъ истуканъ и литый кумиръ, который и находился въ домв Михи.
- 5. И быль у Михи домъ Божій. И сдълалъ онъ ефодъ и терафимъ, и посвятиль одного изъ сыновей своихъ, чтобъ онъ былъ у него священникомъ.
- 6. Въ тѣ дни не было царя у Изранля; каждый делаль то, что ему казалось справедливымъ.
- 7. Одинъ юноша изъ Виелеема Іудейскаго, изъ колъна Іудина, Левить. тогла жиль тамъ.
- 8. Этотъ человекъ пошелъ изъ города Виолеема Іудейскаго, чтобы пожить, гдф случится, и идя дорогою, пришель на гору Ефремову къ дому Михи.
- 9. И сказалъ ему Миха: откуда ты идешь? онъ сказаль ему: я Левить изъ Виелеема Гудейскаго и иду пожить, гдв случится.
- 10. И сказаль ему Миха: останься у меня и будь у меня отцомъ и священникомъ; я буду давать тебв по десяти сиклей серебра на годъ, потребное одъяніе и пропитаніе.
- 11. Левитъ пошелъ къ нему, и согласился Левить остаться у этого человъка, и быль юноша у него, какъ одинъ изъ сыновей его.
- 12. Миха посвятиль Левита, и этотъ юноша быль у него священникомъ, и жиль въ домъ у Михи.
- 13. И сказалъ Миха: теперь я знаю, что Господь будеть мнв благотворить, потому что Левить у меня священиикомъ.

ГЛАВА 18.

Въ тѣ дни не было царя у Изранля; и въ тѣ дни колѣно Даново искало себъ удъла, гдъ бы поселиться, поего, чтобы сдълать изъ него истуканъ і тому что дотоль не выпало ему пол-

(28) Іудие. 13, 4. Евр. 11, 34. (30) 3 Царств. 19, 4. Евр. 2, 14. (31) Суд. 13, 2; 15, 20. Гл. 17. (2) Рус. 3, 10. 1 Царств. 15, 13. (4) Исаія 40, 19. Премудр. 15, 9. Суд. 18, 17. (6) Суд. 18, 1; 19, 1; 21, 25. (10) Суд. 18, 4. Гл. 18. (1) Суд. 17, 6. Інс. Нав. 19, 40.

- 2. И послали сыны Дановы отъ племени своего пять человъкъ, мужей сильныхъ изъ Цоры и Естаола, чтобъ осмотръть землю и узнать ее, и сказали имъ: пойдите, узнайте землю. Они пришли на гору Ефремову къ дому Михи и ночевали тамъ.
- 3. Находясь у дома Михи узнали они голосъ молодаго Левита и зашли туда, и спрашивали его: кто тебя привель сюда? что ты здѣсь дѣлаешь, и зачѣмъ ты здѣсь?
- 4. Онъ сказалъ имъ: то и то сдълалъ для меня Миха, нанялъ меня, и я у него священникомъ.
- 5. Они сказали ему: вопроси Бога, чтобы знать намъ, успешенъ ли будетъ путь нашъ, въ который мы илемъ.
- 6. Священникъ сказалъ имъ: идите съ миромъ; предъ Господомъ путь вашъ, въ который вы идете.
- 7. И пошли тѣ пять мужей, и пришли въ Лаисъ, и увидѣли народъ, который въ немъ, что онъ живеть покойно, по обычаю Сидонянъ, тихъ и
 оезпеченъ, и что не было въ землѣ
 той, кто обижалъ бы въ чемъ, или
 имътъ бы власть: отъ Сидонянъ они
 жили далеко, и ни съ къмъ не было
 у нихъ ии какого дѣла.
- 8. И возвратились (оные пять человікть) къ братьямъ своимъ въ Цору и Естаолъ, и сказали имъ братья ихъ: съ чімъ вы?
- 9. Они сказали: встанемъ и пойдемъ на нихъ; мы видъли землю; она весьма хороша. А вы задумались; не медлите пойти и взять въ наслъдіе ту землю.
- 10. Когда пойдете вы, прійдете къ народу безпечному, и земля та обширна. Богъ предаетъ ее въ руки ваши. Это такое мъсто, гдъ нътъ ни въ чемъ недостатка, что получается отъ земли.
- 11. И отправились оттуда изъ колена Данова, изъ Цоры и Естаола.

шестьсотъ мужей, препоясавшись во-инскимъ оружіемъ.

- 12. Они пошли и стали станомъ въ Каріавіаримъ, въ Іудеъ. Посему и называютъ то мъсто станомъ Дановымъ до сего дня. Онъ позади Каріавіарима.
- Оттуда отправились они на гору Ефремову и пришли къ дому Михи.
- 14. И сказали тъ пять мужей, которые ходили осматривать землю Лансъ, братьямъ своимъ: знаете ли, что въ одномъ изъ домовъ сихъ есть ефодъ, терафимъ, истуканъ и литый кумиръ? Итакъ подумайте, что сдълать.
- 15. И зашли туда, и вошли въ домъ молодаго Левита, въ домъ Михи, и привътствовали его.
- 16. А шестьсотъ человъкъ изъ сыновъ Дановыхъ, препоясанные воинскимъ оружіемъ, стояли у воротъ.
- 17. Пять же человъкъ, ходившихъ осматривать землю, пошли, вошли туда, взяли истуканъ и ефодъ и терафимъ и литый кумиръ. Священникъ стоялъ у воротъ съ тъми шестью стами человъкъ, препоясанныхъ воинскимъ оружиемъ.
- 18. Когда они вошли въ домъ Михи и взяли истуканъ, ефодъ, терафимъ и литый кумиръ, священникъ сказалъ имъ: что вы дълаете?
- 19. Они сказали ему: молчи, положи руку твою на уста твои и иди съ нами, и будь у насъ отцомъ и священникомъ. Лучше ли тебъ быть священникомъ въ домъ одного человъка, нежели быть священникомъ въ колънъ или въ племени Израилевомъ?
- 20. Священникъ обрадовался, и взялъ ефодъ, терафимъ и истуканъ, (и литый кумиръ), и пошелъ съ народомъ.
- 21. Они обратились и пошли, и отпустили дътей, скотъ и тяжести впередъ.
- 22. Когда они удалились отъ дома Михи, (Миха и) жители домовъ сосъдственныхъ съ домомъ Михи, собрались и погнались за сынами Дана,
- (2) Inc. Hab. 19, 47. Cyr. 17, 1. (4) Cyr. 17, 10. (5) 1 Hapetb. 23, 10; 1. 8. (7) Inc. Hab. 19, 47. (41) Cyr. 13, 25. (42) Inc. Hab. 15, 60. Iepem. 26, 20. (44) Heain 10, 30. Cyr. 17, 4—5. (49) Cyr. 17, 10.

- 23. и кричали сынамъ Дана. (Сыны Дановы) оборотились и сказали Михъ: что тебъ, что ты такъ кричишь?
- 24. (Миха) сказаль: вы взяли боговь монхъ, которыхъ я сдълалъ, и сващенника, и ушли; чего еще болье? такъ же вы говорите: что тебь?
- 25. Сыны Дановы сказали ему: молчи, чтобы мы не слышали голоса твоего; иначе нъкоторые изъ насърассердившись нападутъ на васъ, и ты погубищь себя и семейство твое.
- 26. И пошли сыны Дановы путемъ своимъ; Миха же, видя, что они сильнъе его, пошелъ назадъ и возвратился въ домъ свой.
- 27. А (сыны Дановы) взяли то, что следаль Миха, и священника, который быль у него, и пошли въ Лансъ, противъ народа спокойнаго и безпечнаго, и побили его мечемъ, а городъ сожгли огнемъ.
- 28. Некому было помочь, потому что онъ быль отдаленъ отъ Сидона и ни съ кѣмъ не имѣлъ дѣла. (Городъ сей) находился въ долинѣ, что близъ Бее-рехова. И построили снова городъ и поселились въ немъ,
- 29. и нарекли имя городу: Данъ, по имени отца своего, Дана, сына Израилева; а прежде имя городу тому было: Лансъ.
- 30. И поставили у себя сыны Дановы истуканъ; Іонаванъ же, сынъ Гирсона, сына Манассіи, самъ и сыновья его были священниками въ колінъ Дановомъ до дня переселенія экителей той земли.
- 31. И имѣли у себя истуканъ, сдѣланный Михою, во все то время, когда домъ Божій находился въ Силомѣ.

ГЛАВА 19.

Въ тъ дни, когда не было царя у Израиля, жилъ одинъ Левитъ на селонъ горы Ефремовой. Онъ взялъ себъ наложницу изъ Виелеема гудейскаго.

2. Наложница его поссорилась съ

- нимъ и ушла отъ него въ домъ отца своего въ Виелеемъ Гудейскій, и была тамъ четыре мѣсяца.
- 3. Мужъ ея всталт и пошелъ за нею, чтобы поговорить къ сердцу ея и возвратить ее къ себъ. Съ нимъ былъ слуга его и пара ословъ. Она ввела его въ домъ отца своего.
- 4. Отецъ этой молодой женщины, увидъвъ его, съ радостью встрътилъ его, и удержалъ его тесть его, отецъ молодой женщины. И пробылъ онъ у него три дня; они ъли и пили и ночевали тамъ.
- 5. Въ четвертый день встали они рано, и онъ всталь, чтобъ идти. И сказалъ отецъ молодой женщины зятю своему: подкръпи сердце твое кускомъ хлъба, и потомъ пойдете.
- 6. Они остались, и оба вмѣстѣ ѣли и пили. И сказалъ отецъ молодой женщины человѣку тому: останься еще на ночь, и пусть повеселится сердце твое.
- 7. Человекъ тотъ всталъ-было, чтобъ идти, но тесть его упросилъ его, и онъ опять ночевалъ тамъ.
- 8. На пятый день всталь онъ поутру, чтобъ идти. И сказаль отецъ молодой женщины той: подкръпи сердце твое (хльбомъ), и помедлите, доколъ преклонится день. И ъли оба они (и пили).
- 9. И всталь тоть человъкъ, чтобъ идти, самь онъ, наложница его и слуга его. И сказаль ему тесть его, отецъ молодой женщины: вотъ, день преклонился къ вечеру, ночуйте, пожалуйте; вотъ, дню скоро конецъ, ночуй здъсь, пусть повеселится сердце твое; завтра поранъе встанете въ путь вашъ, и пойдешь въ домъ твой.
- 10. Но мужъ не согласился ночевать, всталь и пошель; и пришель къ Іевусу, что *пынъ* Іерусалимъ; съ нимъ пара навыченныхъ ословъ и наложница его съ нимъ.
- 11. Когда они были близъ Іевуса, день уже очень преклонился. И сказалъ слуга господину своему: зайдемъ

(24) Быт. 31, 30. (28) 2 Царств. 10, 6. (29) Быт. 14, 14. Інс. Нав. 19, 47. (30) Быт. 49, 17. Исход. 32, 1. 3 Царств. 12, 29. (31) Іерем. 17, 12. Гл. 19. (1) Суд. 18, 1. Быт. 35, 19. Суд. 17, 7. (10) Быт. 10, 16. Інс. Нав. 15, 63. 2 Царств. 5, 6.

въ этотъ городъ Іевусеевъ и ночуемъ въ немъ.

- 12. Господинъ его сказалъ ему: нътъ, не пойдейть въ городъ иноплеменниковъ, которые не изъ сыновъ Израилевыхъ, но дойдемъ до Гивы.
- 13. И сказать слугь своему: дойдемъ до одного изъ сихъ мѣстъ, и ночуемъ въ Гивѣ, или въ Рамѣ.
- 14. И пошли, и шли, и закатилось солнце подть Гивы Веніаминовой.
- 15. И повернули они туда, чтобы пойти, ночевать въ Гивѣ. И пришелъ онъ, и сѣлъ на улицѣ въ городѣ; но никто не приглашалъ ихъ въ домъ для ночлега.
- 16. И вотъ, идетъ одинъ старикъ съ работы своей съ поля вечеромъ; онъ родомъ былъ съ горы Ефремовой и жилъ въ Гивъ. Жители же мъста сего были сыны Веніаминовы.
- 17. Онъ, поднявъ глаза свои, увидълъ прохожаго на улицъ городской. И сказалъ старикъ: куда идешь? и откуда ты пришелъ?
- 18. Онъ сказалъ ему: мы идемъ изъ Виелеема Іудейскаго къ горъ Ефремовой, откуда я. Я ходилъ въ Виелеемъ Іудейскій, а теперь иду къ дому Господа; и никто не приглашаетъ меня въ домъ.
- 19. У насъ есть и солома и кормъ для ословъ нашихъ; также хлъбъ и вино для меня и для рабы твоей и для сего слуги есть у рабовъ твоихъ; ни въ чемъ нътъ недостатка.
- 20. Старикъ сказалъ ему: будь спо-коенъ: весь недостатокъ твой на мнѣ, только не ночуй на улицѣ.
- 21. И ввель его въ домъ свой, и далъ корму осламъ (его), а сами они омыли ноги свои, и ъли и пили.
- 22. Тогда какъ они развеселили сердца свои, вотъ, жители города, люди развратные, окружили домъ, стучались въ двери и говорили старику, хозяину дома: выведи человъка, во-шедшаго въ домъ твой, мы познаемъ его.
 - 23. Хозяинъ дома вышелъ къ нимъ

- и сказаль имъ: нѣтъ, братья мои, не дѣлайте зла, когда человѣкъ сей вошелъ въ домъ мой, не дѣлайте этого безумія.
- 24. Воть у меня дочь дѣвица, и у него наложница, выведу я ихъ, смирите ихъ, и дѣлайте съ ними, что вамъ угодно; а съ человѣкомъ симъ не дѣлайте этого безумія.
- 25. Но они не хотъли слушать его. Тогда мужъ взялъ свою наложницу, и вывелъ къ нимъ на улицу. Они познали ее и ругались надъ нею всю ночь до утра. И отпустили ее при появленіи зари.
- 26. И пришла женщина предъ появленіемъ зари, и упала у дверей дома того человъка, у котораго быль господинъ ея, и лежала до свъта.
- 27. Господинъ ея всталъ поутру, отворилъ двери дома и вышелъ, чтобъ идти въ путь свой: и вотъ, наложница его лежитъ у дверей дома, и руки ея на порогъ.
- 28. Онъ сказалъ ей: вставай, пойдемъ. Но отвъта не было, (потому что она умерла). Онъ положилъ ее на осла, всталъ и пошелъ на свое мъсто.
- 29. Пришедъ въ домъ свой, взяль ножъ и, взявъ наложницу свою, разръзалъ ее по членамъ ея на двънадиать частей и послалъ во всъ предълы Израилевы.
- 30. Всякій, видъвшій это, говориль: не бывало и не видано было подобнаго сему отъ дня исшествія сыновъ Израплевыхъ изъ земли Египетской до сего дня. (Посланнымъ же отъ себя людямъ онъ далъ приказаніе и сказалъ: такъ говорите всему Израилю: бывало ли когда подобное сему?) Обратите вниманіе на это, посовътуйтесь и скажите.

ГЛАВА 20.

И вышли всё сыны Израилевы, в собралось все общество, какъ одинъ человъкъ, отъ Дана до Вирсавіи, и земля Галаадская предъ Господа въ Массифу.

(12) Ефес. 2, 12. (13) 2 Царств. 5, 25. (15) Суд. 20, 4. (16) Быт. 35, 18. Суд. 3, 15. 2 Царств. 16, 11. (20) Суд. 6, 23. Дъян. 16, 15. Евр. 13, 2. (21) Быт. 18, 4. (22) Быт. 19, 4. Осія 9, 9. (23) Быт. 19, 7; 34, 7. (24) Быт. 19, 8. (30) Суд. 18, 4. Гл. 20. (1) Осія 10, 9.

- 2. И собрались (предъ Господа) начальники всего народа, всъ колѣна Изранлевы, въ собраніе народа Божія, четиреста тысячъ пѣшихъ, обнажающихъ мечъ.
- 3. И сыны Веніаминовы услышали, что сыны Израилевы пришли въ Массифу. И сказали сыны Израилевы: скажите, какъ происходило это зло?
- 4. Левить, мужь оной убитой женщины, отвічаль и сказаль: я съ наложницею моею пришель ночевать въ Гиву Веніаминову.
- 5. И возстали на меня жители Гивы, и окружили изъ-за меня домъ ночью. Меня намъревались убить, и наложницу мою замучили (наругавшись надъ нею), такъ-что она умерла.
- 6. Я взять наложницу мою, разръзаль ее и послаль ее во всъ области владънія Израилева, ибо они сдълали беззаконное и срамное дъло въ Израилъ.
- 7. Вотъ всѣ вы, сыны Израилевы, разсмотрите это дѣло и рѣшите здѣсь.
- 8. И возстать весь народь, какъ одинъ человѣкъ, и сказатъ: не пойдемъ никто въ шатеръ свой и не возвратимся никто въ домъ свой.
- 9. И воть, что мы сдълаемъ нынъ съ Гивою: (пойдемъ) на нее по жребію.
- 10. И возьмемь по десяти человъкъ изо ста отъ всъхъ колънъ Израилевыхъ, по сту отъ тысячи и по тысячъ отъ тьмы, чтобъ они принесли съъстныхъ припасовъ для народа, который пойдетъ противъ Гивы Веніаминовой, наказать ее за срамное дъло. которое она сдълала въ Израилъ.
- 11. И собрались всѣ Израильтяне противъ города единодушно, какъ одинъ человъкъ.
- 12. И послали колѣна Израилевы во все колѣно Веніаминово сказать: какое это гнусное дѣло сдѣлано у васъ!
- 13. Выдайте развращенных оных выраей, которые въ Гивъ; мы умертвимъ ихъ и искоренимъ зло изъ Израиля. Но сыны Веніаминовы не хотъли послушать голоса братьевъ своихъ, сыновъ Израилевыхъ.

- 14. А сображись сыны Веніаминовы изъ городовъ въ Гиву, чтобы пойти войною противъ сыновъ Израилевыхъ.
- 15. И насчиталось въ тотъ день сыновъ Веніаминовыхъ, собравшисся изъ городовъ, двадцать шесть тысячъ человъкъ, обнажающихъ мечъ; кромъ того изъ жителей Гивы насчитано семьсоть отборныхъ.
- 16. Изъ всего народа сего было семьсотъ человъкъ отборныхъ, которые были лъвши, и всъ сіи, бросая изъ пращей камни въ волосъ, не бросали мимо.
- 17. Израильтянъ же, кромъ сыновъ Веніаминовыхъ, насчиталось четыреста тысячъ человъкъ, обнажающихъ мечъ; всъ они были способны къ войнъ.
- 18. И встали и пошли въ домъ Божій и вопрошали Бога, и сказали сыны Израилевы: кто изъ насъ прежде пойдетъ на войну съ сынами Веніамина? И сказалъ Господь: Іуда (пойдетъ) впереди.
- 19. И встали сыны Израилевы поутру и расположились станомъ подлѣ Гивы.
- 20. И выступили Израильтяне на войну противъ Веніамина, и стали сыны Израилевы въ боевой порядокъ близъ Гивы.
- 21. И вышли сыны Веніаминовы изъ Гивы, и положили въ тотъ день двадцать двѣ тысячи Израильтянъ на землю.
- 22. Но народъ Израильскій ободрился, и опять стали въ боевой порядокъ на томъ мъсть, гдъ стояли въ прежній день.
- 23. И пошли сыны Израилевы, и плакали предъ Господомъ до вечера, и вопрошали Господа: вступать ли мнѣ еще въ сражение съ сынами Веніамина, брата моего? Господь сказалъ: идите противъ него.
- И подступили сыны Израилевы къ сынамъ Веніамина во второй день.
- 25. Веніаминъ вышелъ противъ нихъ изъ Гивы во второй день, и еще положили на землю изъ сыновъ Из-

(4) Суд. 19, 15. (6) Суд. 19, 9. Быт. 34, 7. Іерем. 29, 23. (7) Суд. 19, 30. (43) Суд. 19, 22. Осія 9, 9. (46) Суд. 3, 15. (48) Суд. 19, 18; 1, 1; 1, 2.

раилевыхъ восемнадцять тысячъ человъкъ, обнажающихъ мечъ.

- 26. Тогда вст сыны Израилевы и весь народъ пошли и пришли въ домъ Божій, и сидя тамъ плакали предъ Господомъ, и постились въ тотъ день до вечера, и вознесли всесожженія и мирныя жертвы предъ Господомъ.
- 27. И вопрошали сыны Израилевы Господа: (въ то время ковчегъ завъта Божія находился тамъ,
- 28. и Финеесъ сынъ Елеазара, сына Ааронова, предстоялъ предъ нимъ) выходить ли мнѣ еще на сраженіе съ сынами Веніамина, брата моего, или нѣтъ? Господъ сказалъ: идите; Я завтра предамъ его въ руки ваши.

29. И поставиль Израиль засаду вокругь Гивы.

- 30. И пошли сыны Израилевы на сыновъ Веніамина въ третій день, и стали въ боевой порядокъ предъ Гивою, какъ прежде.
- 31. Сыны Веніаминовы выступили противъ народа и отдалились отъ города, и начали, какъ прежде, убивать изъ народа на дорогахъ, изъ которыхъ одна идетъ къ Веенлю, а другая къ Гивъ полемъ, и убили до тридцати человъкъ изъ Израильтянъ.
- 32. И сказали сыны Веніаминовы: они падають предъ нами, какъ и прежде. А сыны Израилевы сказали: побъжимъ отъ нихъ, и отвлечемъ ихъ отъ города на дороги. (И сдълали такъ.)
- 33. И всѣ Израильтяне встали съ своего мѣста и выстроились въ Ваал-Өамарѣ. И засада Израилева устремилась изъ своего мѣста, съ западной стороны Гивы.
- 34. И пришли предъ Гиву десять тысячъ человъкъ отборныхъ изъ всего Израиля, и началось жестокое сраженіе; но сыны Веніамина не знали, что предстоитъ имъ бъда.
- 35. И поразилъ Господъ Веніамина предъ Израильтянами, и положили въ тотъ день Израильтяне изъ сыновъ Веніамина двадцать пять тысячъ сто человъкъ, обнажавшихъ мечъ.

- 36. Когда сыны Веніамина увидёли, что они поражены, тогда Израильтяне уступили мёсто сынамъ Веніамина, ибо надёялись на засаду, которую они поставили близъ Гивы.
- 37. Засада же поспъшила и устремилась къ Гивъ, и вступила и поразила весь городъ мечемъ.
- 38. Израильтяне поставили съ засадою условленнымъ знакомъ къ нападенію поднимающійся дымъ изъ города.
- 39. Итакъ, когда Израильтяне отступили съ мъста сраженія, и Веніаминъ началъ поражать, и повергъ Израильтянъ до тридцати человъкъ, и говорилъ: опять падаютъ они предъ нами, какъ и въ прежнія сраженія,—
- 40. тогда началъ подниматься изъ города дымъ столбомъ. Веніаминъ оглянулся назадъ, и вотъ дымъ отъ всего города восходитъ къ небу.
- 41. Израильтяне воротились, а Веніаминъ оробіль, ибо увиділь, что постигла его біда.
- 42. И побѣжали они отъ Израильтянъ по дорогѣ къ пустынѣ; но сѣча преслѣдовала ихъ, и выходившіе изъ городовъ побивали ихъ тамъ;
- 43. окружили Веніамина и преследовали его до Менухи, и поражали до самой восточной стороны Гивы.
- 44. И пало изъ сыновъ Веніамина восемнадцать тысячъ человѣкъ, людей сильныхъ.
- 45. (Оставшіеся) оборотились и побѣжали къ пустынь, къ скаль Риммону, и побили еще (Израильтяне) на дорогахъ пять тысячъ человѣкъ; и гнались за ними до Гидома, и еще убили изъ нихъ двъ тысячи человѣкъ.
- 46. Всёхъ же сыновъ Веніаминовыхъ, падшихъ въ тотъ день, было двадцать пять тысячъ человёкъ, обнажавшихъ мечъ, и всё они были мужи сильные.
- 47. И (обратились оставшіеся) и убъжали въ пустыню, къ скалѣ Риммону, шестьсотъ человъкъ, и оставались тамъ въ каменной горѣ Риммонѣ четыре мѣсяца.
- (29) Суд. 20, 37. 1 Царств. 15, 5. (35) Исход. 15, 3. (40) Інс. Нав. 8, 20. (47) Суд. 21, 13.

48. Израильтяне же опять пошли къ сынамъ Веніаминовымъ и поразили ихъ мечемъ, и людей въ городѣ, и скотъ, и все, что ни встръчалось (во всъхъ городахъ), и всѣ находивтеся на пути города сожгли огнемъ.

ГЛАВА 21.

П поклядись Израильтяне въ Массифъ, говоря: никто изъ насъ не отдастъ дочери своей сынамъ Веніамина въ замужство.

- 2. И пришелъ народъ въ домъ Божій, и сидъли тамъ до вечера предъ Богомъ, и подняли громкій вопль, и сильно плакали,
- 3. и сказали: Господи, Боже Изранлевъ! для чего случилось это въ Изранлъ, что не стало теперь у Изранля одного колъна!
- 4. На другой день всталь народь поутру, и устроили тамъ жертвенникъ, и вознесли всесожженія и мирныя жертвы.
- 5. И сказали сыны Израилевы: кто не приходиль въ собраніе предъ Господа изъ всёхъ колёнъ Израилевыхъ? Ибо великое проклятіе произнесено было на тёхъ, которые не пришли предъ Господа въ Массифу, и сказано было, что тё преданы будуть смерти.
- 6. И сжалились сыны Израилевы нать Веніаминомъ, братомъ своимъ, и сказали: нынъ отсъчено одно колъно отъ Израиля.
- 7. Какъ поступить намъ съ оставшнинся изъ нихъ касательно женъ, когда мы поклялись Господомъ не давать имъ женъ изъ дочерей нашихъ?
- 8. И сказали: нѣтъ ли кого изъ колѣнъ Израилевыхъ, кто не приходилъ предъ Господа въ Массифу? И оказалось, что изъ Іависа Галаадскаго никто не приходилъ предъ Господа въ станъ на собраніе.
- 9. И осмотрѣнъ народъ, и вотъ, не было тамъ ни одного изъ жителей Іависа Галаадскаго.

- 10. И послало туда общество двънаддать тысячъ человъкъ, мужей сильныхъ, и дали имъ приказаніе, говоря: идите и поразите жителей Іависа Галаадскаго мечемъ, и женщинъ и дътей.
- 11. И вотъ что сдѣлайте: всякаго мужчину и всякую женщину, познавшую ложе мужеское, предайте заклятію (а дѣвицъ оставляйте въ живыхъ. И сдѣлали та́къ).
- 12. И нашли они между жителями Іависа Галаадскаго четыреста дѣвицъ, не познавшихъ ложа мужескаго, и привели ихъ въ станъ въ Силомъ, что въ землѣ Ханаанской.
- 13. И послало все общество переговорить съ сынами Веніамина, бывшими въ скалъ Риммонъ, и объявило имъ миръ.
- 14. Тогда возвратились сыны Веніамина (къ Израильтянамъ), и дали имъ (Израильтяне) женъ, которыхъ оставили въ живыхъ изъ женщинъ Іависа Галаадскаго; но оказалось, что этого было недостаточно.
- 15. Народъ же сожалълъ о Веніаминъ, что Господь не сохранилъ цълости колънъ Израилевыхъ.
- 16. И сказали старъйшины общества: что намъ дълать съ оставшимися касательно женъ, ибо истреблены женщины у Веніамина?
- 17. И сказали: наслѣдственная земля пусть остается уцѣлѣвшимъ сынамъ Веніамина, чтобы не исчезло колѣно отъ Израиля.
- 18. Но мы не можемъ дать имъ женъ изъ дочерей нашихъ, ибо сыны Израилевы поклялись, говоря: проклять, кто дастъ жену Веніамину.
- 19. И сказали: воть каждый годь бываеть праздникъ Господень въ Силомѣ, который на сѣверъ отъ Вееиля и на востокъ отъ дороги, ведущей отъ Вееиля въ Сихемъ, и на югъ отъ Левоны.
- 20. И приказали сынамъ Веніамина и сказали: пойдите и засядьте въ виноградникахъ.
 - 21. И смотрите, когда выйдуть дѣ-

Гл. 31. (1) Суд. 20, 1. (3) 1 Царств. 9, 21. (4) 3 Царств. 8, 63. (7) Суд. 21, 1. (8) 1 Царств. 11, 1; 31, 11. (41) Числ. 31, 17. (24) Исход. 15, 20. 1 Царств. 18, 6. Суд. 21, 12.

Digitized by Google

вицы Силомскія плясать въ хороводахъ, тогда выйдите изъ виноградниковъ и схватите себъ каждый жену изъ дъвицъ Силомскихъ, и идите въ землю Веніаминову.

- 22. И когда прійдуть отцы ихъ, или братья ихъ съ жалобою къ намъ, мы скажемъ имъ: простите насъ за нихъ, ибо мы не взяли для каждаго изъ нихъ жены на войнѣ, и вы не дали имъ; теперь вы виновны.
 - 23. Сыны Веніамина такъ и сдъ-

лали, и взяли женъ по числу своему изъ бывшихъ въ хороводъ, которыхъ они похитили, и пошли и возвратились въ удълъ свой, и построили города, и стали житъ въ нихъ.

24. Въ то же время Израильтяне разошлись оттуда каждый въ колено свое и въ племя свое, и пошли от-

туда каждый въ удълъ свой.

25. Въ тѣ дни не было царя у Израиля: каждый дѣлалъ тò, чтò ему казалось справедливымъ.

(24) Cyg. 17, 6; 18, 1.

книга

РУӨЬ.

ГЛАВА 1.

Въ тъ дни, когда управляли судън, случился голодъ на землъ. И пошелъ одинъ человъкъ изъ Виелеема Іудейскаго со своею женою и двумя сыновъями своими жить на поляхъ Моавитскихъ.

- 2. Имя человъка того Елимелехъ, имя жены его Ноеминь, а имя двухъ сыновъ его Махлонъ и Хилеонъ; они были Ефрафяне изъ Вифлеема Іудейскаго. И пришли они на поля Моавитскія и остались тамъ.
- 3. И умеръ Елимелехъ, мужъ Ноемини, и осталась она съ двумя сыновьями своими.
- 4. Они взяли себѣ женъ изъ Моавитянокъ,—имя одной Орфа, а имя другой Рувь,—и жили тамъ около десяти лѣтъ.
- 5. Но потомъ и оба (сына ея), Махлонъ и Хилеонъ, умерли, и осталась та женщина послѣ обоихъ своихъ сыновей и послѣ мужа своего.
 - 6. И встала она со снохами сво-

ими и пошла обратно съ полей Моавитскихъ, ибо услышала на поляхъ Моавитскихъ, что Богъ посътилъ народъ Свой и далъ имъ хлъбъ.

7. И вышла она изъ того мѣста, въ которомъ жила, и обѣ снохи ея съ нею. Когда онѣ шли по дорогѣ, возвращаясь въ землю Іудейскую,

8. Ноеминь сказала двумъ снохамъ своимъ: пойдите, возвратитесь каждая въ домъ матери своей. Да сотворитъ Господъ съ вами милость, какъ вы поступали съ умершими и со мною!

9. Да дастъ вамъ Господь, чтобы вы нашли пристанище каждая въ домъ своего мужа! И поцъловала ихъ. Но онъ подняли вопль и плакали,

10. и сказали: нѣтъ мы съ тобою возвратимся къ народу твоему.

11. Ноеминь же сказала: возвратитесь, дочери мон; зачъмъ вамъ идти со мною? Развъ еще есть у меня сыновья въ моемъ чревъ, которые были бы вамъ мужьями?

12. Возвратитесь, дочери мон, пойдите; ибо я уже стара, чтобъ быть

Гл. 1. (1) Суд. 2, 16; 6, 4, 6. Второзак. 2, 9. (2) Быт. 35, 19. Суд. 17, 7—8. (4) Нееч. 13, 23. (6) 4 Царств. 8, 3. (8) Руе. 2, 11. Быт. 43, 14. (9) Руе. 3, 1.

за-мужемъ. Да еслибъ я и сказала: есть мит еще надежда, и даже если бы я сію же ночь была съ мужемъ и потомъ родила сыновей,—

- 13. то можно ли вамъ ждать, пока они выросли бы? можно ли вамъ медить и не выходить замужъ? Нъть, долери мои, я весьма сокрушаюсь о васъ, ибо рука Господня постигла меня.
- 14. Онъ подняли вопль и опять стали плакать. И Орфа простилась со свекровью своею (и возвратилась къ народу своему), а Рубь осталась съ нею.
- 15. (Ноеминь) сказала (Руен): воть, невъстка твоя возвратилась къ народу своему и къ своимъ богамъ; возвратись и ты въ слъдъ за невъсткою твоею.
- 16. Но Рубь сказала: не принуждай меня оставить тебя и возвратиться отъ тебя; но куда ты пойдешь, туда и я пойду, и гдъ ты жить будешь, тамъ и я буду жить; народъ твой будеть моимъ народомъ, и твой Богъ—моимъ Богомъ;
- 17. и гдъ ты умрешь, тамъ и я умру и погребена буду. Пусть то и то сдълаеть миъ Господь, и еще больше сдълаеть; смерть одна разлучить меня съ тобою.
- 18. (Ноеминь) видя, что она тверо до решилась идти съ нею, перестала уговаривать ее.
- 19. И шли объ онъ, доколъ не пришли въ Виелеемъ. Когда пришли онъ въ Виелеемъ, весь городъ пришелъ въ движение отъ нихъ, и говорили: это Ноеминь?
- 20. Она сказала имъ: не называйте меня Ноеминью *, а называйте меня Марою **, потому что Вседержитель послалъ миъ великую горесть.
- 21. Я вышла отсюда съ достаткомъ, а возвратилъ меня Господь съ пустыми руками. Зачёмъ называть меня Ноеминью, когда Господь заставилъ меня страдать, и Вседержитель послалъ мнф несчастье?

22. И возвратилась Ноеминь, и съ нею сноха ея Руеь, Моавитянка, пришедшая съ полей Моавитскихъ, и пришли онъ въ Виелеемъ въ началъ жатвы ячменя.

ГЛАВА 2.

- Ноемини быль родственникъ по мужу ея, человъкъ весьма знатный, изъ племени Елимелехова, имя ему Воозъ.
- 2. И сказала Руеь, Моавитянка, Ноемини: пойду я на поле и буду подбирать колосья по следамъ того, у кого найду благоволеніе. Она сказала ей: пойди, дочь моя.
- 3. Она пошла, и пришла, и подбирала въ полъ колосъя позади жнецовъ. И случилось, что та часть поля принадлежала Воозу, который изъ племени Елимелехова.
- 4. И вотъ, Воозъ пришелъ изъ Виелеема и сказалъ жнецамъ: Господь съ вами! Они сказали ему: да благословитъ тебя Господь!
- 5. И сказалъ Воозъ слугъ своему, приставленному къ жнецамъ: чья это молодая женщина?
- 6. Слуга, приставленный къ жнецамъ, отвъчалъ и сказалъ: эта молодая женщина—Моавитянка, пришедшая съ Ноеминью съ полей Моавитскихъ.
- 7. Она сказала: буду я подбирать и собирать между снопами позади жнедовъ. И пришла, и находится эдпсь съ самаго утра досель; мало бываеть она дома.
- 8. И сказалъ Воозъ Руен: послушай, дочь моя, не ходи подбирать на другомъ полъ и не переходи отсюда, но будь здъсь съ моими служанками;
- 9. пусть въ глазахъ твоихъ будетъ то поле, гдѣ онѣ жнуть, и ходи за ними. Вотъ, я приказалъ слугамъ своимъ не трогать тебя. Когда захочешь пить, иди къ сосудамъ и пей, откуда черпаютъ слуги мои.
- (16) 2 Царств. 15, 21. Рус. 2, 12. Захар. 8, 21. (17) 1 Царств. 3, 17. (20) Іов. 9, 18. (21) Быт. 32, 10. Гл. 2. (2) Левит. 19, 9; 23, 22. Второзак. 24, 19. (3) Матс. 1, 5. (4) Суд. 6, 12.

[·] Пріятная. · · Горькая.

- 10. Она пала на лице свое, и поклонилась до земли, и сказала ему: чъмъ снискала я въ глазахъ твоихъ милость, что ты принимаешь меня, хотя я и чужеземка?
- 11. Воозь отвъчаль и сказаль ей: миъ сказано все, что сдълала ты для свекрови своей по смерти мужа твоего, что ты оставила твоего отца и твою мать, и твою родину, и пришла къ народу, котораго ты не знала вчера и третьяго дня.
- 12. Да воздастъ Господъза это дѣло твое, и да будетъ тебѣ полная награда отъ Господа Бога Изранлева, къ Которому ты пришла, чтобъ успокоиться подъ Его крылами!
- 13. Она сказала: да буду я въ милости предъ очами твоими, господинъ мой! Ты утъщилъ меня и говорилъ по сердцу рабы твоей, между тъмъ какъ я не стою ни одной изъ рабынь твоихъ.
- 14. И сказаль ей Воозъ: время объда; прійди сюда и фінь хльоъ, и обмакивай кусокъ твой въ уксусъ. И съла она возлъ жнецовъ. Онъ подаль ей хльоа; она ъла, наълась, и еще осталось.
- 15. И встала, чтобы подбирать. Воозъ далъ приказъ слугамъ своимъ, сказавъ: пусть подбираетъ она и между снопами, и не обижайте ея.
- 16. Да и отъ сноповъ откидывайте ей и оставляйте, пусть она подбираетъ (и ъстъ), и не браните ея.
- 17. Такъ подбирала она на полъдо вечера, и вымолотила собранное, и вышло около ефы ячменя.
- 18. Взявъ это, она пошла въ городъ, и свекровь ея увидъла, что она набрала. И вынула (Рувь изъ назухи своей) и дала ей то, что оставила, наъвшись сама.
- 19. И сказала ей свекровь ея: гдъ ты собирала сегодня и гдъ работала? да будеть благословень принявшій тебя! (Руоь) объявила свекрови своей, у кого она работала, и сказала: человъку тому, у котораго я сегодня работала, имя Воозъ.

- 20. И сказала Ноеминь снохѣ своей: благословенъ онъ отъ Господа за то, что не лишилъ милости своей ни живыхъ, ни мертвыхъ! И сказала ей Ноеминь: человѣкъ этотъ близокъ къ намъ; онъ изъ нашихъ родственниковъ.
- 21. Рубь, Моавитянка, сказала (свекрови своей): онъ даже сказалъ мет: будь съ монми служанками, доколъ не докончатъ онъ жатвы моей.
- 22. И сказала Ноеминь снохѣ своей Руеи: хорошо, дочь моя, что ты будешь ходить со служанками его, и не будуть оскорблять тебя на другомъ полѣ.
- 23. Такъ была она съ служанками Воозовыми и подбирала (колосья), доколъ не кончилась жатва ячменя и жатва пшеницы, и жила у свекрови своей.

ГЛАВА 3.

- И сказала ей Ноеминь, свекровьем: дочь моя, не поискать ли тебъ пристанища, чтобы тебъ хорошо было?
- 2. Вотъ Воозъ, со служанками котораго ты была, родственникъ нашъ. Вотъ онъ въ эту ночь въетъ на гумнъ ячмень.
- 3. Умойся, помажься, надънь на себя (нарядныя) одежды твои и пойди на гумно, но не показывайся ему, доколь не кончить ъсть и пить.
- 4. Когда же онъ ляжетъ спать, узнай мъсто, гдъ онъ ляжетъ; тогда прійдешь и откроешь у ногъ его и ляжешь. Онъ скажетъ тебъ, что тебъ дълать.
- 5. (Рубь) сказала ей: сдѣлаю все, что ты сказала мнѣ.
- 6. И пошла на гумно и слѣлала все такъ, какъ приказывала ей свекровь ея.
- 7. Воозъ навлся и напился, и развеселиль сердце свое, и пошель и леть спать подлъ скирда. И она пришла тихонько, открыла у ногъ его и легла.
 - 8. Въ полночь онъ содрогнулся,
- (40) 1 Царств. 25, 23. (42) Руе. 1, 16. Псал. 16, 7; 35, 8. (43) Быт. 30, 27; 34, 3. Сул. 19, 3. (46) Левит. 19, 9; 23, 22. Второзак. 24, 19. (47) Сул. 6, 11. (49) Руе. 3, 10. (20) Быт. 24, 31. 2 Царств. 2, 5. Левит. 25, 25. Гл. 8. (1) Руе. 1, 9. (2) Руе. 2, 8. (3) 2 Царств. 12, 20. 2 Паралипом. 28, 15. Псал. 103, 15. (5) Исход. 19, 8. Товит. 5, 1.

ı

приподнялся, и воть у ногь его лежить женщина.

- 9. И сказалъ (ей Воозъ): кто ты? Она сказала: я Руеь, раба твоя, простри крыло твое на рабу твою, ибо ты родственникъ.
- 10. (Воозъ) сказалъ: благословенна ты отъ Господа (Бога), дочь моя! это послъщее твое доброе дъло сдълала ты еще лучше прежняго, что ты не пошла искать молодыхълюдей, ни бъдныхъ, ни богатыхъ.
- 11. Итакъ, дочь моя, не бойся, я слълаю тебъ все, что ты сказала; ибо у всъхъ воротъ народа моего знають, что ты женщина добродътельная.
- 12. Хотя и правда, что я родственникъ, но есть еще родственникъ ближе меня.
- 13. Переночуй эту ночь; завтра же, если онъ приметъ тебя, то хорошо, пустъ приметъ; а если онъ не захочетъ принятъ тебя, то я приму; живъ Господъ! Спи до утра.
- 14. И спала она у ногъ его до утра и встала прежде, нежели могли они распознать другъ друга. И сказалъ Воозъ: пусть не знають, что женщина приходила на гумно.
- 15. И сказалъ ей: подай верхнюю олежду, которая на тебъ, подержи ее. Она держала, и онъ отмърилъ (ей) шесть мъръ ячменя, и положилъ на нее. и пошелъ въ городъ.
- 16. А (Рубь) пришла къ свекрови своей. Та сказала (ей): что, дочь моя? Она пересказала ей все, что сдълаль ей человъкъ тотъ.
- 17. И сказала (ей): эти шесть мѣръ ячменя онъ далъ мнѣ и сказалъ мнѣ: не ходи къ свекрови своей съпустыми руками.
- 18. Та сказала: подожди, дочь моя, доколъ не узнаешь, чъмъ кончится дъло; ибо человъкъ тотъ не останется въ покоъ, не кончивъ сегодня дъла.

ГЛАВА 4.

Воозъ вышель къ воротамъ и сидатътамъ. И вотъ идетъ мимо

- родственникъ, о которомъ говорилъ Воозъ. И сказалъ ему (Воозъ): зайди сюда и сядь здёсь. Тотъ зашелъ и сёлъ.
- 2. (Воозъ) взялъ десять человъкъ изъ старъйшинъ города и сказалъ: сядьте здъсь. И они съли.
- 3. И сказалъ (Воозъ) родственнику: Ноеминь, возвратившаяся съ полей Моавитскихъ, продаетъ часть поля, принадлежащую брату нашему, Елимелеху.
- 4. Я рѣшился довести до ушей твоихъ и сказать: купи при сидящихъ здѣсь и при старѣйшинахъ народа моего. Если хочешь выкупить, выкупай; а если не хочешь выкупить, скажи мнѣ, и я буду знать; ибо кромѣ тебя некому выкупить, а по тебѣ я. Тотъ сказалъ: я выкупаю.
- 5. Воозъ сказалъ: когда ты купишь поле у Ноемини, то долженъ купить и у Руон, Моавитянки, жены умершаго, и долженъ взять ее въ замужество, чтобы возстановить имя умершаго въ удълъ его.
- 6. И сказаль тоть родственникъ: не могу я взять ее себъ, чтобы не разстроить своего удъла; прими ее ты, ибо я не могу принять.
- 7. Прежде такой быль обычай у Израиля при выкупт и при мтнт, для подтвержденія какого либо дтла: одинъ снималь сапогь свой и даваль другому (который принималь право родственника), и это было свидтельствомъ у Израиля.
- 8. И сказаль тоть родственникъ Воозу: купи себъ, и снялъ сапогъ свой (и далъ ему).
- 9. И сказалъ Воозъ старъйшинамъ и всему народу: вы теперь свидътели тому, что я покупаю у Ноемини все Елимелехово, и все Хилеоново и Махлоново.
- 10. Также и Руеь, Моавитянку, жену Махлонову, беру себъ въ жену, чтобъ оставить имя умершаго въ удълъ его, и чтобы не исчезло имя умершаго между братьями его и у воротъ

(9) Ісзек. 16, 8. Второзак. 25, 5. (10) Суд. 17, 2. Рус. 2, 20. (14) 2 Коринс. 8, 21. (18) 2 Коринс. 1, 17. Гл. 4. (1) Числ. 35, 12. Рус. 3, 12. (2) 3 Царств. 21, 8. (3) Левит. 25. 25. (4) Ісрем. 32, 7. (5) Второзак. 25, 5—6. (7) Второзак. 25, 7. (10) Второзак. 25, 6. Мате. 22, 24.

мъстопребыванія его: вы сегодня свидътели тому.

- 11. И сказалъ весь народъ, который при воротахъ, и старъйшины: мы свидътели; да содълаетъ Господъ жену, входящую въ домъ твой, какъ Рахиль и какъ Лію, которыя объ устроили домъ Израилевъ; пріобрътай богатство въ Ефраеъ, и да славится имя твое въ Виелеемъ.
- 12. И да будеть домъ твой, какъ домъ Фареса, котораго родила Оамарь Іудъ, отъ того съмени, которое дастъ тебъ Господь отъ этой молодой женщины.
- 13. И взяль Воозъ Руов, и она сдъдалась его женою. И вошель онъ къ ней, и Господь даль ей беременность, и она родила сына.
- 14. И говорили женщины Ноемини: благословенъ Господь, что Онъ не оставилъ тебя нынъ безъ наслъдника! И да будетъ славно имя его въ Израилъ!

- 15. Онъ будеть тебѣ отрадою и питателемъ въ старости твоей, ибо его родила сноха твоя, которая любитъ тебя, которая для тебя лучше семи сыновей.
- 16. И взяла Ноеминь дитя сіе, и носила его въ объятіяхъ своихъ, и была ему нянькою.
- 17. Сосъдки нарекли ему имя и говорили: у Ноемини родился сынъ, и нарекли ему имя: Овидъ. Онъ отецъ Іессея, отца Давидова.
- 18. И вотъ родъ Фаресовъ: Фаресъ родилъ Есрома;
- 19. Есромъ родилъ Арама; Арамъ родилъ Аминадава;
- 20. Аминадавъ родилъ Наассона; Наассонъ родилъ Салмона;
- 21. Салмонъ родилъ Вооза; Воозъ родилъ Овида;
- 22. Овидъ родилъ Іессей; Іессей родилъ Лавида.

(41) Лук. 24, 48. Быт. 29, 31; 16, 2. (42) Быт. 38, 29. (43) Псал. 126, 3. (45) Быт. 45, 11. 1 Царств. 18, 4. Псал. 54. 12. (47) Мате. 1, 5; 1, 6. (48) 1 Паралипом. 2, 5. Мате. 1, 3. (20) Числ. 7, 12. (22) 1 Царств. 16, 11; 17, 12.

ПЕРВАЯ КНИГА

ЦАРСТВЪ *.

ГЛАВА 1.

Былъ одинъ человъкъ, изъ Рамаваимъ-Цофима, съ горы Ефремовой; имя ему Елкана, сынъ Іерохама, сына Илія, сына Тоху, сына Цуфа,—Ефраоянинъ.

- 2. У него были двъ жены: имя одной Анна, а имя другой Феннана; у Феннаны были дъти, у Анны же не было дътей.
 - 3. И ходиль этоть человекь изъ

города своего въ положенные дни поклоняться и приносить жертву Господу Саваоеу въ Силомъ; тамъ были (Илій и) два сына его, Офни и Финеесъ, священниками Господа.

- 4. Въ тотъ день, когда Елкана приносилъ жертву, давалъ Феннанъ, женъ своей и всъмъ сыновьямъ ея и дочерямъ ея части;
- 5. Анн'в же давалъ часть особую, (такъ какъ у нея не было дѣтей), ибо любилъ Анну (болѣе, нежели Фен-

Гл. 1. (1) Матө. 27, 57. 1 Царств. 9, 5. (2) Быт. 29, 31. Лук. 1, 7. (5) Исход. 23, 17. Інс. Нав. 18, 1. 1 Царств. 4, 17. (5) Быт. 29, 30; 20, 18.



[•] У Евреевъ: первая книга Самуила.

- во ея.
- 6. Соперница ея сильно огорчала ее, побуждая ее къ ропоту на то, что Господь заключилъ чрево ея.
- 7. Такъ бывало каждый годъ, когда хоша она въ домъ Господень: та огорчала ее, а эта плакала (и сътовала) и не ъла.
- 5. И сказаль ей Елкана, мужь ея: Авна! (она отвъчала ему: вотъ я. И сказаль ей:) что ты плачешь и почему не ъщь, и отчего скорбить серище твое? Не лучше ли я для тебя деяти сыновей?
- 9. И встала Анна послѣ того, какъ онп ѣли и пили въ Силомѣ, (и стала предъ Господомъ). Илій же, священникъ, сидѣлъ тогда на сѣдалищѣ у входа въ храмъ Господень.
- 10. И была она въ скорби души, и молилась Господу, и горько плакала.
- 11. И дала обътъ, говоря: Господи (Всемогущій Боже) Саваоеъ! если Ты призришь на скорбь рабы Твоей, и всиомвишь обо мить, и не забудешь рабы Твоей, и дашь рабт Твоей дитя мужескаго пола, то и отдамъ его Господу (въ даръ) на вст дни жизни его. (и вина и сикера не будетъ онъ вить), и бритва не коснется головы его
- 12. Между тъмъ какъ она долго молилась предъ Господомъ, Илій смотрыть на уста ея.
- 13. И какъ Анна говорила въ сердић своемъ, а уста ея только двигались, п не било слышно голоса ея, то Илій счеть ее пьиною.
- 14. И сказалъ ей Илій: докол'в ты булешь пьяною? Вытрезвись отъ вина Івоего (и иди отъ лица Господни).
- 15. И отвъчала Анна и сказала: етть, господинъ мой; я—жена, скорбящая духомъ, вина и сикера я не ппла: но пзливаю душу мою предъ Гесподомъ:
- 16. не считай рабы твоей негодною женщиною, ибо отъ великой печали моей и отъ скорби моей и говорила доселъ.

- 17. И отвъчалъ Илій и сказалъ: иди съ миромъ, и Богъ Израилевъ исполнитъ прошеніе твое, чего ты просила у Него.
- 18. Она же сказала: да найдетъ раба твоя милость въ очахъ твоихъ! И пошла она въ путь свой, и ѣла, и лице ея не было уже печально, какъ прежде.
- 19. И встали они поутру, и поклонились предъ Господомъ, и возвратились, и пришли въ домъ свой въ Раму. И позналъ Елкана Анну, жену свою, и вспомнилъ о ней Господь.
- 20. Чрезъ нъсколько времени зачала Анна и родила сына, и дала ему имя: Самуилъ, ибо (говорила она), отъ Господа (Бога Саваова) я испросила его.
- 21. И пошель мужь ея Елкана и все семейство его (въ Спломъ) совершить годичную жертву Господу и объты свои (и всъ десятины изъ земли своей).
- 22. Анна же не пошла (съ нимъ), сказавъ мужу своему: когда младенецъ отнятъ будетъ отъ груди и подростетъ, тогда я отведу его, и онъ явится предъ Господомъ и останется тамъ навсегда.
- 23. И сказаль ей Елкана, мужь ея: дѣлай, что тео́в угодно; оставайся, доколѣ не вскормишь его грудью; только да утвердить Господь слово (вышедшее изъ устъ твоихъ). И осталась жена его и кормила грудью сына своего, доколѣ не вскормила.
- 24. Когда же вскормила его, пошла съ нимъ въ Силомъ, езяет три тельца (и хлъбы) и одну ефу муки, и мъхъ вина, и пришла въ домъ Господа въ Силомъ (и отрокъ съ ними); отрокъ же былъ еще дитя.
- 25. (И привели его предълице Господа; и принесъ отецъ его жертву, какую въ установленные дни приносилъ Господу. И привели отрока) и закололи тельца; и привела отрока (Анна мать) къ Илію
- 26. и сказала: о, господинъ мой! да живетъ душа твоя, господинъ мой!
- (9) 1 Парств. 3, 3. (41) Числ. 30, 7. Лук. 1, 25. Числ. 6, 5. (45) Псал. 41, 5. (47) 4 Царств. 5, 19. (48) Рус. 2, 13. (49) Быт. 30, 22. (20) Евр. 11, 32. (25) 1 Царств. 1, 7.

я—та самая женщина, которая здёсь при тебъ стояла и молилась Господу;

27. о семъ дитяти молилась я, и исполнилъ мнъ Господъ прошеніе мое, чего я просила у Него;

28. и я отдаю его Господу на всъ дни жизни его служить Господу. И поклонилась тамъ Господу.

ГЛАВА 2.

Молилась Анна и говорила: возрадовалось сердце мое въ Господъ; вознесся рогъ мой въ Богъ моемъ; широко разверзлись уста мои на враговъ моихъ, ибо я радуюсь о спасеніи Твоемъ.

- 2. Нать *столь* святаго, какъ Господь; поо нать другаго, крома Тебя; и нать твердыни, какъ Богъ нашъ.
- 3. Не умножайте рвчей надменныхъ; дерзкія слова да не исходятъ изъ устъ вашихъ; ибо Господь есть Богъ въдънія, и дъла у Него взвъшены.
- 4. Лукъ сильныхъ преломляется, а немощные препоясываются силою.
- 5. Сытые работаютъ изъ хльба, а голодные отдыхаютъ; даже безплодная раждаетъ семь разъ, а многочадная изнемогаетъ.
- 6. Господь умерщвляетъ и оживляетъ, низводитъ въ преисподнюю и возводить.
- 7. Господь дѣлаетъ нищимъ и обогащаетъ, унижаетъ и возвышаетъ.
- 8. Изъ праха подъемлетъ Онъ обднаго, изъ бренія возвышаетъ нищаго, посаждая съ вельможами, и престолъ славы даетъ имъ въ наслѣдіе; ибо у Господа основанія земли, и Онъ утвердилъ на нихъ вселенную.
- 9. Стопы святыхъ Свойхъ Онъ блюдетъ, а беззаконные во тьмъ исчезаютъ; ибо не силою кръпокъ человъкъ.
- 10. Господь сотреть препирающихся съ Нимъ; съ небесъ возгремитъ на нихъ. (Господь святъ. Да не хвалится мудрый мудростью своею, и да

- не хвалится сильный силою своею, и да не хвалится богатый богатствомъ своимъ, но желающій хвалиться да хвалится тѣмъ, что разумѣетъ и знаетъ Господа.) Господь будетъ судить концы земли и дастъ крѣпость царю Своему, и вознесетъ рогъ помазанника Своего.
- 11. (И оставили Самуила тамъ предъ Господомъ.) И пошелъ Елкана въ Раму въ домъ свой, а отрокъ остался служить Господу при Иліи, священнисъ.
- 12. Сыновья же Илін были люди негодные; они не знали Господа
- 13. и долга священниковъ въ отношеніи къ народу. Когда кто приносилъ жертву, отрокъ священническій, во время варенія мяса, приходилъ съ вилкою въ рукъ своей
- 14. и опускаль ее въ котелъ, или въ кострюлю, или на сковороду, или въ горшокъ, и что вынетъ вилка, то бралъ себъ священникъ. Такъ поступали они со всъми Израильтянами, приходившими туда въ Силомъ.
- 15. Даже прежде, нежели сожигам тукъ, приходилъ отрокъ священническій и говорилъ приносившему жертву: дай мяса на жаркое священнику; онъ не возьметъ у тебя варенаго мяса, а дай сырое.
- 16. И если кто говорилъ ему: пусть сожгутъ прежде тукъ, какъ должно, и потомъ возьми себъ, сколько пожелаетъ душа твоя, то онъ говорилъ: нътъ, теперь же дай, а если нътъ, то силою возьму.
- 17. И грѣхъ этихъ молодыхъ людей быль весьма великъ предъ Господомъ, ибо они отвращали отъ жертвоприно-шеній Господу.
- 18. Отрокъ же Самуилъ служиль предъ Господомъ, надъвая льняный ефодъ.
- 19. Верхнюю одежду малую ділала ему мать его и приносила ему ежегодно, когда приходила съ мужемъ своимъ для принесенія положенной жертвы.
- Тж. 2. (1) Лук. 1, 47. Псал. 91, 11. Лук. 1, 69. (2) Мате. 19, 17. Исход. 15, 11. (5) Лук. 1, 53. (6) Второзак. 32, 39. Товит. 13, 2. Премудр. 16, 12. (7) Спрах. 11, 21. (8) Псал. 112, 7. (9) Псал. 146. 6. (10) Исаія 45. 9. (12) Второзак. 13, 13. (13) Псход. 29, 27. Левит. 7, 31. 1езек. 46, 24. (14) Девит. 7, 31. (15) Левит. 3, 3. (17) Римлян. 2, 24. 2 Корине. 6, 3.

- 20. И благословиль Илій Елкану и жену его и сказаль: да дасть тебъ Господь дътей отъ жены сей виъсто даннаго, котораго ты отдаль Господу! И пошли они въ мъсто свое.
- 21. И посътилъ Господъ Анну, и зачала она и родила еще трехъ сыновей и двухъ дочерей; а отрокъ Самуилъ возрасталъ у Господа.
- 22. Илій же быль весьма старъ и слышаль все, какъ поступають сыновья его со всеми Израильтянами, и что они спять съ женщинами, собиравшимися у входа въ скинію собранія.
- 23. И сказаль имъ: для чего вы дълаете такія дъла? ибо я слышу худыя ръчи о васъ отъ всего народа (Господня)?
- 24. Нътъ, дъти мои, не хороша молва, которую я слышу (о васъ, не дълайте такъ, ибо не хороша молва, которую я слышу); вы развращаете народъ Господень.
- 25. Если согръшить человъкъ противъ человъка, то помолятся о немъ Богу; если же человъкъ согръшить противъ Господа, то кто будетъ ходатаемъ о немъ? Но они не слушали голоса отца своего, ибо Господъ ръшилъ уже предать ихъ смерти.
- 26. Отрокъ же Самуилъ болъе и болъе приходилъ въ возрастъ и въ благоволение у Господа и у людей.
- 27. И пришель человъкъ Божій къ Илію и сказаль ему: такъ говорить Господь: не открылся ли Я дому отца твоего, когда еще были они въ Египтъ, въ домъ фараона?
- 28. И не избрать ли его изъ всёхъ колънъ Израилевыхъ Себѣ во священника, чтобъ онъ восходилъ къ жертвеннику Моему, чтобы воскурялъ енмамъ, чтобы носилъ ефодъ предо Мною? И не далъ ли Я дому отца твоего отъ всёхъ огнемъ сожигаемыхъ жертвъ сыновъ Израилевыхъ?
- 29. Для чего же вы попираете ногами жертвы Мои и хлъбныя прино-

- шенія Мои, которыя запов'ядаль Я для жилища Моего, и для чего ты предпочитаешь Мит сыновей своихъ, утучняя себя начатками встхъ приношеній народа Моего Израиля?
- 30. Посему такъ говоритъ Господь, Богъ Израилевъ: Я сказалъ тогда: домъ твой и домъ отца твоего будутъ ходить предъ лицемъ Моимъ во въкъ; но теперь говоритъ Господь: да не будетъ такъ, ибо Я прославлю прославляющихъ Меня, а безславящіе Меня будутъ посрамлены.
- 31. Вотъ, наступаютъ дни, въ которые Я подсъку мышцу твою и мышцу дома отца твоего, такъ-что не о́удетъ старца въ домъ твоемъ (никогда),
- 32. и ты будешь видѣть бѣдствіе жилища Моего, при всемъ томъ, что Господь благотворитъ Израилю, и не будеть въ домѣ твоемъ старца во всѣ дни.
- 33. Я не отръшу у тебя вспах отъ жертвенника Моего, чтобы томить глаза твои и мучить душу твою; но все потомство дома твоего будетъ умирать въ среднихъ лътахъ.
- 34. И вотъ тебѣ знаменіе, которое послѣдуетъ съ двумя сыновьями твоими, Офни и Финеесомъ: оба они умрутъ въ одинъ день.
- 35. И поставлю Себѣ священника вѣрнаго; онъ будетъ поступать по сердцу Моему и по душѣ Моей; и домъ его сдѣлаю твердымъ, и онъ будетъ ходитъ предъ помазанникомъ, моимъ во всѣ дни.
- 36. И всякій, оставшійся изъ дома твоего, прійдеть кланяться ему изъ-за геры серебра и куска хліба и скажеть: причисли меня къ какой-либо левитской должности, чтобъ имъть пропитаніе.

ГЛАВА 3.

Отрокъ Самуилъ служилъ Господу при Илін; слово Господне было

(24) Лук. 1, 8; 2, 40, 52. (25) Числ. 15, 30. 3 Царств. 12, 16. (27) Исход. 4, 24. Дъян. 7. 28. (28) Левит. 7, 34; 10, 14. (30) Исход. 28, 1, 43; 29, 9. Іонл. 1, 9. (31) 3 Царств. 2, 27. (32) 3 Царств. 2, 26—27, 35. (35) Псал. 111, 10; 101, 24. (34) 1 Царств. 4, 11. (35) Числ. 25, 13. 2 Царств. 8, 17. 1 Паралипом. 29. 22. (36) 2 Царств. 2, 27. Іезек. 44, 14. Гл. 3. (1) Амос. 8, 11. Псал. 73, 9. Притч. 29, 18. Исаія 13, 12.

рѣдко въ тѣ дни, видѣнія были не часты.

- 2. И было въ то время, когда Илій дежаль на своемъ мъстъ,—глаза же его начали смежаться, и онъ не могъ видъть,—
- 3. и світильникъ Божій еще не погасъ, и Самуилъ лежалъ въ храмів Господнемъ, гдіт ковчегъ Божій:
- 4. воззвалъ Господь къ Самуилу: (Самуилъ! Самуилъ!) И отвъчалъ онъ: вотъ я!
- 5. И побъжаль къ Илію и сказаль: воть я! ты зваль меня. Но тоть сказаль: я не зваль тебя; пойди назадъ, ложись. И онъ пошель и легь.
- 6. Но Господь въ другой разъ воззвалъ къ Самуилу (Самуилъ, Самуилъ!). Онъ всталъ и пришелъ къ Илію вторично, и сказалъ: вотъ я! ты звалъ меня. Но тотъ сказалъ: я не звалъ тебя, сынъ мой; пойди назадъ, ложисъ.
- 7. Самуилъ еще не зналъ тогда колоса Господа, и еще не открывалось ему слово Господне.
- 8. И воззвалъ Господь къ Самуилу еще въ третій разъ. Онъ всталь и пришелъ къ Илію, и сказалъ: вотъ и: ты звалъ меня. Тогда понялъ Илій, что Господь зоветъ отрока.
- 9. И сказаль Илій Самуилу: пойди назадъ и ложись, и когда (зовущій) позоветь тебя, ты скажи: говори, Господи, ибо слышить рабъ Твой. И пошель Самуиль, и легь на мъстъ своемъ.
- 10. И пришель Господь, и сталь, и воззваль, какъ въ тотъ и другой разъ: Самуилъ! Самуилъ! И сказалъ Самуилъ: говори (Господи), ибо слышитъ рабъ Твой.
- 11. И сказаль Господь Самунлу: воть, Я сділаю діло въ Израилі, о которомъ кто услышить, у того зазвенить въ обоихъ ушахъ.
- 12. Въ тотъ день Я исполню надъ Иліемъ все то, что Я говорилъ о домъ его; Я начну и окончу.
- 13. Я объявиль ему, что Я накажу домь его на въки за ту вину, что онъ

- зналь, какъ сыновья его нечествують, и не обуздываль ихъ.
- 14. И посему клянусь дому Илія, что вина дома Иліева не загладится ни жертвами, ни приношеніями хльб-ными во въкъ.
- 15. И спалъ Самуилъ до утра (п всталъ рано) и отворилъ двери дома Господня; и боялся Самуилъ объявить видъніе сіе Илію.
- 16. Но Илій позваль Самунла и сказаль: сынь мой, Самунль! Тоть сказаль: воть я!
- 17. И сказаль *Илій*: что сказано тебѣ? Не скрой отъ меня; то и то сдѣлаетъ съ тобою Богъ, и еще больше сдѣлаетъ, если ты утаишь отъ меня что-либо изъ всего того, что сказано тебѣ.
- 18. И объявилъ ему Самуилъ все и не скрылъ отъ него ичею. Тогда сказалъ (Илій): Онъ—Господь: что ему угодно, то да сотворитъ.
- 19. И возросъ Самуилъ, и Господъ былъ съ нимъ; и не осталось ни одного изъ словъ его неисполнившимся.
- 20. И узнать весь Израиль отъ Дана до Вирсавіи, что Самуиль удостоень быть пророкомъ Господнимъ.
- 21. И продолжать Господь являться въ Силом'в послів того, какъ открыль-Себя Самуилу въ Силом'в чрезъ слово Господне. (И увітрились во всемъ Израилів, отъ конца до конца земли, что Самуиль есть пророкъ Господень. Илій же сділался очень старъ, а сыновья его продолжали ходить беззаконнымъ путемъ своимъ предъ Господомъ).

ГЛАВА 4.

(И собрались Филистимляне воевать съ Израильтянами.) И было слово Самуила ко всему Израилю. И выступили Израильтяне противъ Филистимлянъ на войну, и расположились станомъ при Авен-езерѣ, а Филистимляне расположились при Афекъ.

2. И выстроились Филистимляне

(5) Левит. 6, 16. Исход. 27, 21. (7) Числ. 12, 6. (41) 4 Царств. 21, 12. (42) 1 Царств. 2, 31. (43) 1 Царств. 2, 23. (44) Исаія 22, 14. Левит. 4, 3. (49) 3 Царств. 8, 24. Гл. 4. (1) 1 Царств. 7, 12. Інс. Нав. 15, 53.



- противъ Израильтянъ, и произошла битва, и были поражены Израильтяне Филистимлянами, которые побили на полъ сраженія около четырехъ тысячъ человъкъ.
- 3. И пришель народь въ станъ; и сказали старъйшины Израилевы: за что поразиль насъ Господь сегодня предъ Филистимлянами? Возьмемъ себъ изъ Силома ковчегъ завъта Господня, и онъ пойдеть среди насъ и спасетъ насъ отъ руки враговъ нашихъ.
- 4. И послать народь въ Силомъ, и принесли оттуда ковчегъ завъта Господа Саваова, съдящаго на херувимахъ; а при ковчегъ завъта Божія были и два сына Иліевы, Офин и Финеесъ.
- 5. И когда прибыль ковчегъ завѣта Господня въ станъ, весь Израиль поднялъ такой сильный крикъ, что земля стонала.
- 6. И услышали Филистимляне шумъ восклицаній и сказали: отчего такія громкія восклицанія въ станъ Евреевъ: И узнали, что ковчегъ Господень прибыль въ станъ.
- 7. Й устрашились Филистимляне, ибо сказали: Богъ тотъ пришелъ къ нимъ въ станъ. И сказали: горе намъ! ибо не бывало подобнаго ни вчера, ни третьяго дня.
- 8. Горе намъ! кто избавитъ насъ отъ руки этого сильнаго Бога? Это—тотъ Богъ, Который поразилъ Египтинъ всякими казнями въ пустынъ.
- 9. Укрыпитесь и будьте мужественны, Филистимляне, чтобы вамъ не быть въ порабощении у Евреевъ, какъ они у васъ въ порабощении; будьте мужественны и сразитесь съ ними.
- 10. И сразились Филистимляне, и поражены были Израпльтяне, и каждий побъжаль въ шатеръ свой, и било поражение весьма великое, и пало изъ Израильтянъ тридцать тысячъ пъщихъ.
 - 11. И ковчегъ Божій былъ взятъ,

- и два сына Иліевы, Офии и Финеесъ, умерли.
- 12. И побъжаль одинъ Веніамитянинъ съ мъста сраженія и пришелъ въ Силомъ въ тотъ же день; одежда на немъ была разодрана и прахъ на головъ его.
- 13. Когда пришель онъ, Илій сидіть на седалице при дороге у вороть и смотрель, ибо сердце его трепетало за ковчеть Божій. И когда человекь тоть пришель и объявиль въ городе, то громко возстеналь весь городь.
- 14. И услышаль Илій звуки вопля и сказаль: отчего такой шумь? И тотчась подошель человькь тоть и объявиль Илію.
- 15. Илій быль тогда девяноста восьми літь; и глаза его померкли, и онъ не могь видіть.
- 16. И сказаль тоть человѣкъ Илію: я пришель изъ стана, сегодня же бѣжаль я съ мѣста сраженія. И сказаль Илій: что произошло, сынъ мой?
- 17. И отвъчалъ въстникъ и сказалъ: побъжалъ Израиль предъ Филистимлянами, и поражение великое произошло въ народъ, и оба сыновъя твои, Офни и Финеесъ, умерли, и ковчегъ Божій взятъ.
- 18. Когда упомянуль онь о ковчеть Божіемь, *Илій* упаль съ съдалища навзничь у вороть, сломаль сеоъ хребеть и умеръ, ибо онь быль старь и тяжель. Быль же онь судьею Израиля сорокъ лъть.
- 19. Невъстка его, жена Финеесова, была беременна уже предъ родами. И когда услышала она извъстіе о взятіи ковчега Божія и о смерти свекра своего и мужа своего, то упала на кольна и родила, ибо приступили къ ней боли ея.
- 20. И когда умирала она, стоявшія при ней женщины говорили ей: не обіся, ты родила сына; но она не отвъчала и не обращала вниманія.
 - 21. И назвала младенца: Ихаводъ *,
- (3) Числ. 14, 44. 1 Царств. 14, 18. (7) Исход. 14, 25. (8) Исаія 43, 13. Исход. 7, 8. (9) Суд. 13, 1. (44) Псал. 77, 60, 64. (24) Псал. 77, 61. Плач. Іерем. 1, 6. Евр. 9, 5.

[•] Безславіе.

сказавъ: отошла слава отъ Израиля, со взятіемъ ковчега Божія и (со смертью) свекра ен и мужа ен.

22. Она сказала: отошла слава отъ Израиля, ибо взять ковчегь Божій.

. ГЛАВА 5.

Пилистимляне же взяли ковчегъ Божій, и принесли его изъ Авенезера въ Азотъ.

2. И взяли Филистимляне ковчегъ Божій и внесли его въ храмъ Дагона, и поставили его подла Дагона.

- 3. И встали Азотяне рано на другой день, и вотъ Дагонъ лежитъ лицемъ своимъ къ землъ предъ ковчегомъ Господнимъ. И взяли они Дагона, и опять поставили его на свое мъсто.
- 4. И встали они по утру на слъдующій день, и вотъ Дагонъ лежитъ ницъ на землъ предъ ковчегомъ Господнимъ; голова Дагонова и (объ ноги его и) объ руки его (лежали) отсъченныя, каждая особо, на порогъ, осталось только туловище Дагона.

5. Посему жрецы Дагоновы и всъ приходящіе въ капище Дагона въ Азотъ не ступаютъ на порогъ Дагоновъ до сего дня (а переступаютъ

чрезъ него).

- 6. И отяготъла рука Господня надъ Азотянами, и Онъ поражаль ихъ и иминальтичум ски слабани стами, въ Азотъ и въ окрестностяхъ его (а внутри страны размножились мыши, и было въ городъ великое отчаяніе).
- 7. И увидѣли это Азотяне и сказали: да не останется ковчегъ Бога Израилева у насъ, ибо тяжка рука Его и для насъ и для Дагона, бога нашего.
- 8. И послали, и собрали къ себъ всьхъ владьтелей Филистимскихъ, и сказали: что намъ дълать съ ковчегомъ Бога Израилева? И сказали (Геояне): пусть ковчегъ Бога Израилева перейдеть (къ намъ) въ Геоъ. И отправили ковчегъ Бога Израилева въ Гееъ.

9. Послѣ того, какъ отправили его, была рука Господа на городъ-ужасъ весьма великій, и поразиль Господь жителей города отъ малаго до большаго, и показались на нихъ нарости.

10. И отослали они ковчегъ Божій въ Аскалонъ. И когда пришелъ ковчегъ Божій въ Аскалонъ, возопили Аскалонитяне, говоря: принесли къ намъ ковчегъ Бога Израплева, чтобъ умертвить насъ и народъ нашъ.

11. И послали и собрали встхъ владетелей Филистимскихъ и сказали: отошлите ковчегъ Бога Израилева; пусть онъ возвратится въ свое место, чтобы не умертвиль онъ насъ и народа нашего. Ибо смертельный ужасъ быль во всемь городь: весьма отяготъла рука Божія на нихъ (когда пришелъ туда ковчегъ Бога Израилева).

12. И тъ, которые не умерли, побыли наростами, такъ-что вопль города восходиль до небесъ.

ГЛАВА 6.

пробыль ковчегь Господень въ И области Филистимской семь мѣсяцевъ (и наполнилась земля та мышами).

2. И призвали Филистимляне жрецовъ и прорицателей (и заклинателей) и сказали: что намъ делать съ ковчегомъ Господнимъ? Научите насъ, какъ намъ отпустить его въ свое мъсто.

3. Тъ сказали: если вы хотите от-•пустить ковчегъ (завѣта Господа) Бога Израилева, то не отпускайте его ни съ чемъ, но принесите Ему жертву повинности; тогда исцълитесь узнаете, за что не отступаетъ отъ васъ рука Его.

4. И сказали они: какую жертву повинности должны мы принести Ему? Тъ сказали: по числу владътелей Филистимскихъ иять наростовъ золотыхъ и пять мышей золотыхъ; ибо казнь одна на всъхъ васъи на владътеляхъ вашихъ.

5. Итакъ сдълайте изваянія наростовъ вашихъ и изваянія мышей ва-

Гл. 5. (1) Інс. Нав. 11, 22. (2) Суд. 16, 23. (6) 1 Царств. 6, 4. Псал. 77, 66. (10) Суд. 1, 18. Амос. 1, 8. Софон. 2, 4. Г. 6. (2) 1 Царств. 5, 8. (5) 1 Царств. 5, 6.



шихъ, опустошающихъ землю, и воздайте славу Богу Израилеву; можетъ быть, Онъ облегчитъ руку Свою надъвами и надъ богами вашими, и надъземлею вашею.

- 6. II для чего вамъ ожесточать сердце ваше, какъ ожесточили сердце свое Египтине и фараонъ? Вотъ когда Господъ показалъ силу Свою надъ ними, то они отпустили ихъ, и тъ пошли.
- 7. Итакъ возьмите, сдълайте одну колесницу новую и возьмите двухъ первородившихъ коровъ, на которыхъ не было ярма, и впрягите коровъ въ колесницу, а телятъ ихъ отведите отъ нихъ домой.
- 8. И возьмите ковчетъ Господень и поставьте его на колесницу, а золотыя вещи, которыя принесете Ему въ жертву повинности, положите въ ящикъ съ боку его; и отпустите его, и пусть пойдетъ.
- 9. И смотрите, если онъ пойдетъ къ предъламъ своимъ, къ Веосамису, то онъ великое сіе зло сдѣлалъ намъ; если же нѣтъ, то мы оудемъ знать, что не его рука поразила насъ, а сдѣлалось это съ нами случайно.
- 10. И сдѣлали они такъ: и взяли двухъ первородившихъ коровъ, и впрягли ихъ въ колесницу, а телятъ ихъ удержали дома;
- 11. и поставили ковчегъ Господа на колесницу, и ящикъ съ золотыми мышами и изваяніями наростовъ.
- 12. И пошли коровы прямо на дорогу къ Веосамису: одною дорогою шли, шли и мычали, но не уклонялись ни направо, ни налѣво; владѣтели же Филистимскіе слѣдовали за ними ло предѣловъ Веосамиса.
- 13. Жители Вессамиса жали тогда пшеницу въ долинъ и взглянувъ увидъли ковчегъ Господень, и обрадовались, что увидъли его.
- 14. Колесница же пришла на поле Інсуса Веесамитянина и остановилась тамъ; и былъ тутъ большой камень, и раскололи колесницу на дрова, а коровъ принесли во всесожжение Господу.

- 15. Левиты сняли ковчеть Господа и ящикъ, бывшій при немъ, въ которомъ были золотыя вещи, и поставили на большомъ томъ камиъ; жители же Веесамиса принесли въ тотъ день всесожженія и закололи жертвы Госполу.
- 16. Й пять владѣтелей Филистимскихъ видѣли это, и возвратились въ тотъ дены въ Аккаронъ.
- 17. Золотые эти наросты, которые принесли Филистимляне въ жертву повинности Господу, были: одинъ за Азотъ, одинъ за Газу, одинъ за Аскалонъ, одинъ за Гееъ, одинъ за Аккаронъ.
- 18. А золотыя мыши были по числу всёхъ городовъ Филистимскихъ—пяти владётелей, отъ городовъ укрёпленныхъ и до открытыхъ сёлъ, до большаго камня, на которомъ поставили ковчегъ Господа и который находится до сего дня на полё Іисуса Веесамитянина.
- 19. (Не порадовались сыны Іехоніины среди мужей Веосамисскихъ, что
 видъли ковчегъ Господа). И поразилъ
 Онъ жителей Веосамиса за то, что
 они заглядывали въ ковчегъ Господа,
 и убилъ изъ народа пятьдесятъ тысячъ семьдесятъ человъкъ. И заплакалъ народъ, ибо поразилъ Господь
 народъ пораженіемъ великимъ.
- 20. И сказали жители Веосамиса: кто можеть стоять предъ Господомъ, симъ святымъ Богомъ? И къ кому Онъ пойлеть отъ насъ?
- 21. И послали пословъ къ жителямъ Киріавіарима сказать: Филистимляне возвратили ковчегъ Господа; прійдите, возьмите его къ себъ.

ГЛАВА 7.

И пришли жители Киріавіарима и взяли ковчегъ Господа, и принесли его въ домъ Аминадава, на холмъ, а Елеазара, сына его, посвятили, чтобы онъ хранилъ ковчегъ Господа.

- 2. Съ того дня, какъ остался ков-
- (6) Исход. 8, 15; 12, 31. (7) 2 Царств. 6, 3. (9) Инс. Нав. 15, 10. (14) 3 Царств. 19, 21. (15) Инс. Нав. 21, 16. (19) Числ. 4, 5, 20. Наум. 1, 6. Гл. 7. (1) 2 Царств. 6, 3.

чегъ въ Киріавіаримъ, прошло много времени, лътъ двадцать. И обратился весь домъ Израилевъ къ Господу.

- 3. И сказаль Самуиль всему дому Израилеву, говоря: если вы всѣмъ сердцемъ своимъ обращаетесь къ Господу, то удалите изъ среды себя боговъ иноземныхъ и Астартъ и расположите сердце ваше къ Господу, и служите Ему одному, и Онъ избавитъ васъ отъ руки Филистимлянъ.
- 4. И удалили сыны Израилевы Вааловъ и Астартъ и стали служить одному Господу.
- 5. И сказалъ Самуилъ: соберите всьхъ Израильтянъ въ Массифу, и я помолюсь о васъ Господу.
- 6. И собрались въ Массифу, и чернали воду, и проливали предъ Госнодомъ, и постились въ тотъ день, говоря: сограшили мы предъ Господомъ. И судилъ Самуилъ сыновъ Израилевыхъ въ Массифъ.
- 7. Когда услышали Филистимляне, что собрались сыны Израилевы въ Массифу, тогда пошли владътели Филистимскіе на Израиля. Израильтяне, услышавъ о томъ, убоялись Филистимлянъ.
- 8. И сказали сыны Израилевы Самуилу: не переставай взывать о насъ къ Господу Богу нашему, чтобъ Онъ спасъ насъ отъ руки Филистимлянъ. (И сказалъ Самуилъ: да не будетъ этого со мною, чтобъ отступить отъ Господа Бога моего и не взывать о васъ въ молитвѣ!)
- 9. И взяль Самуиль одного ягненка отъ сосцевъ и принесъ его (со встмъ народомъ) во всесожжение Господу, и воззваль Самуиль къ Господу о Израиль, и услышаль его Господь.
- 10. И когда Самуилъ возносилъ всесожжение, Филистимляне пришли воевать съ Израилемъ. Но Господь возгремълъ въ тотъ день сильнымъ гро- | Израиля и пришли къ Самуилу въ Раму,

- момъ надъ Филистимлянами и навель на нихъ ужасъ, и они были поражены предъ Израилемъ.
- 11. И выступили Израильтяне изъ Массифы, и преследовали Филистимлянъ, и поражали ихъ до мфста подъ Веохоромъ.
- 12. И взялъ Самуилъ одинъ камень, и поставиль между Массифою и между Сеномъ, и назвалъ его Авен-езеръ *. сказавъ: до сего мъста помогъ намъ Госполь.
- 13. Такъ усмирены были Филистимляне, и не стали болье ходить въ прельлы Израилевы; и была рука Господня на Филистимлянахъ во всъ дни Самуила.
- 14. И возвращены были Израилю города, которые взяли Филистимляне у Израиля, отъ Аккарона и до Гева. и предълы ихъ освободилъ Израпль изъ рукъ Филистимлянъ, и былъ миръ между Израилемъ и Аморреями.
- 15. И былъ Самуилъ судьею Израиля во всѣ дни жизни своей.
- 16. Изъ года въ годъ онъ ходилъ и обходиль Вениль, и Галгаль, и Массифу, и судиль Израиля во всъхъ сихъ мъстахъ;
- 17. потомъ возвращался въ Раму, ибо тамъ быль домъ его, и тамъ судиль онь Израиля, и построиль тамъ жертвенникъ Господу.

ГЛАВА 8.

」°огда же состарѣлся Самунлъ, то **П** поставиль сыновей своихъ судьями надъ Израилемъ.

- 2. Имя старшему сыну его Іоиль, а н**ия** второ**му** *сыну* **его Авія; он**и были судьями въ Вирсавіи.
- 3. Но сыновья его не ходили путями его, а уклонились въ корысть. и брали подарки, и судили превратно.
- 4. И собрались всв старвишины
- (3) Второзак. 6, 13; 10, 20. Мате. 4, 10. (5) Суд. 11, 11. 1 Царств. 10, 17. (6) Іон. 3, 7. Числ. 14, 40. (8) 1 Царств. 12, 23. Іерем. 15, 1. (9) Сирах. 46, 19. (10) Сирах. 46, 20. (12) 1 Царств. 14, 4. (15) Дъян. 13, 20. (16) 1 Царств. 10, 3. (17) 1 Царств. 1, 1, 19; 9, 11. Второзак. 27, 6. Гл. 8. (2) 1 Паралином. 7, 28, 33. 1 Царетв. 3, 10. (3) Числ. 18, 21. Исход. 23, 8. Второзак. 6, 19.



Камень помощи.

- 5. и сказали ему: вотъ ты состарълся, а сыновья твои не ходять путями твоими; итакъ поставь надъ нами царя, чтобы онъ судилъ насъ, какъ у прочихъ нароловъ.
- 6. И не понравилось слово сіе Самуилу, когда они сказали: дай намъ паря, чтобы онъ судилъ насъ. И молился Самуилъ Господу.
- 7. И сказалъ Господь Самуилу: послушай голоса народа во всемъ, что они говорятъ тебъ; ибо не тебя они отвергли, но отвергли Меня, чтобъ Я не царствовалъ надъ ними.
- 8. Какъ они поступали съ того дня, въ который Я вывель ихъ изъ Египта и до сего дня оставляли Меня и служили инымъ богамъ, такъ поступаютъ они и съ тобою.
- 9. Итакъ послушай голоса ихъ; только представь имъ и объяви имъ права царя, который будетъ царствовать надъ ними.
- 10. И пересказалъ Самуилъ всъ слова Господа народу, просящему у него царя,
- 11. и сказаль: воть какія будуть права царя, который будеть царствовать надъ вами: сыновей вашихъ онъ возьметь, и приставить ихъ къ колесницамъ своимъ, и сдълаетъ всадниками своими, и будутъ они бѣгать предъ колесницами его;
- 12. и поставить ихъ у себя тысяченачальниками и пятидесятниками, и чтобы они воздёлывали поля его, и жали хлъбъ его, и дълали ему воинское оружіе и колесничный приборъ его;
- 13. и дочерей вашихъ возьметъ, чтооъ онъ составляли масти, варили кушанье и пекли хлъбы;
- 14. и поля ваши, и виноградные и масличные сады ваши лучшіе возьметь и отдасть слугамъ своимъ;
- 15. и отъ посвовъ вашихъ и изъ виноградныхъ садовъ вашихъ возьметъ десятую часть и отдастъ евнухамъ своимъ и слугамъ своимъ;
- 16. и рабовъ вашихъ, и рабынь вашихъ, и юношей вашихъ лучшихъ,

- и ословъ вашихъ возьметъ и употребитъ на свои дъла;
- 17. отъ мелкаго скота вашего возъметъ десятую часть; и сами вы будете ему рабами:
- 18. и возстенаете тогда отъ царя вашего, котораго вы избрали себѣ; и не будетъ Господь отвѣчать вамътогла.
- 19. Но народъ не согласился послушаться голоса Самуила и сказалъ: нътъ, пусть царь будетъ надъ нами,
- и мы будемъ, какъ прочіе народы: будетъ судить насъ царь нашъ, и ходить предъ нами, и вести войны наши.
- 21. И выслушалъ Самуилъ всъслова народа и пересказалъ ихъ въ слухъ Господа.
- 22. И сказалъ Господь Самуилу: послушай голоса ихъ и поставь имъ царя. И сказалъ Самуилъ Израильтянамъ: пойдите каждый въ свой городъ.

ГЛАВА 9.

Быль нѣкто изъ сыновъ Веніамина, имя его Кисъ, сынъ Авіила, сына Церона, сына Бехораоа, сына Афія, сына нѣкоего Веніамитянина, человѣкъ знатный.

- 2. У него быль сынь, имя его Сауль, молодой и красивый; и не было никого изъ Израильтянъ красивъе его; онъ отъ плечъ своихъ быль выше всего народа.
- 3. И пропали ослицы у Киса, отца Саулова, и сказалъ Кисъ Саулу, сыну своему: возьми съ собою одного изъ слугъ и встань, пойди поищи ослицъ.
- 4. И прошелъ онъ гору Ефремову, и прошелъ землю Шалишу, но не нашли; и прошли землю Шаалимъ, и тамъ ихъ нътъ; и прошелъ онъ землю Веніаминову, и не нашли.
- 5. Когда они пришли въ землю Цуфъ, Саулъ сказалъ слугъ своему, который былъ съ нимъ: пойдемъ назадъ, чтобы отецъ мой, оставивъ ослицъ, не сталъ безпокоиться о насъ.
- (5) Осія 13, 10. Дъян. 13, 21. (6) 1 Царств. 12, 16. (7) 1 Царств. 10, 19. (9) Второзак. 17, 15. (41) 1 Царств. 10, 25. (20) Числ. 27, 17. Гл. 9. (2) 1 Царств. 10, 23. (4) Іоан. 3, 23.

- 6. Но слуга сказалъ ему: вотъ въ этомъ городъ есть человъкъ Божій, человъкъ уважаемый; все, что онъ ни скажетъ, сбывается; сходимъ теперь туда; можетъ быть, онъ укажетъ намъ путь нашъ, по которому намъ идти.
- 7. И сказалъ Саулъ слугъ своему: вотъ мы пойдемъ, а что мы принесемъ тому человъку? Ибо хлъба не стало въ сумахъ нашихъ, и подарка нътъ, чтобы поднести человъку Божію; что у насъ?
- 8. И опять отвъчаль слуга Саулу и сказаль: воть въ рукъ моей четверть сикля серебра; я отдамъ человъку Божію, и онъ укажеть намъ путь нашъ.
- 9. Прежде у Израиля, когда кто нибудь шелъ вопрошать Бога, говорили такъ: пойдемъ къ прозорливцу; ибо тотъ, кого называють нынъ пророкомъ, прежде назывался прозорливцемъ.
- 10. И сказалъ Саулъ слугѣ своему: хорошо ты говоришь; пойдемъ. И пошли въ городъ, гдѣ человѣкъ Божій.
- 11. Когда они поднимались вверхъ въ городъ, то встрътили дъвицъ, вышедшихъ чернать воду, и сказали имъ: есть ли здъсь прозорливецъ?
- 12. Тъ отвъчали имъ и сказали: есть; вотъ онъ впереди тебя; только поситшай, ибо онъ сегодня пришелъ въ городъ, потому что сегодня у народа жертвоприношение на высотъ;
- 13. когда прійдете въ городъ, застанете его, пока онъ еще не пошелъ на ту высоту, на объдъ; ибо народъ не начнетъ всть, докольонъ не прійдетъ; потому что онъ благословитъ жертву, и посль того станутъ всть званные. Итакъ ступайте, теперь еще застанете его.
- 14. И пошли они въ городъ. Когда же вошли въ средину города, то вотъ и Самуилъ выходитъ на встръчу имъ, чтобъ идти на высоту.
- 15. А Господь открылъ Самуилу за день до прихода Саулова и сказалъ:
- 16. завтра въ это время Я пришлю къ тебъ человъка изъ земли Веніаминовой, и ты помажь его въ прави-

- теля народу Моему Израилю, и онъ спасетъ народъ Мой отъ руки Филистимлянъ; ибо Я призрѣлъ на народъ Мой, такъ какъ вопль его достигъ до Меня.
- 17. Когда Самуилъ увидълъ Саула, то Господъ сказалъ ему: вотъ человъкъ, о которомъ Я говорилъ тебъ; онъ будетъ управлять народомъ Монимъ.
- 18. И подошелъ Саулъ къ Самуилу въ воротахъ и спросилъ его: скажи мнѣ, гдѣ домъ прозорливца?
- 19. И отвъчалъ Самуилъ Саулу и сказалъ: я прозорливецъ, иди впереди меня на высоту; и вы будете объдать со мною сегодня, и отпущу тебя утромъ, и все, что у тебя на сердцъ, скажу тебъ.
- 20. А объ ослицахъ, которыя у тебя пропали уже три дня, не заботься, онъ нашлись. И кому все вождельное въ Израшът? Не тебъ ли и всему дому отца твоего?
- 21. И отвъчалъ Саулъ и сказалъ: не сынъ ли я Веніамина, одного изъ меньшихъ колънъ Израилевыхъ? И илемя мое не малъйшее ли между всъми илеменами колъна Веніаминова? Къ чему же ты говоришь мнъ это?
- 22. И взялъ Самуилъ Саула и слугу его, и ввелъ ихъ въ комнату, и далъ имъ первое мъсто между званными, которыхъ было около тридцати человъкъ.
- 23. И сказалъ Самуилъ повару: подай ту часть, которую я далъ тебъ, и о которой я сказалъ тебъ: отложи ее у себя.
- 24. И взялъ поваръ плечо и что было при немъ, и положилъ предъ Сауломъ. И сказалъ (Самуилъ): вотъ это оставлено, положи предъ собою и тив, поо къ сему времени сбережено это для тебя, когда я созывалъ народъ. И объдалъ Саулъ съ Самуиломъ въ тотъ день.
- 25. И сошли они съ высоты въ городъ, и Самуилъ разговаривалъ съ Сауломъ на кровлѣ (и постлали Саулу на кровлѣ, и онъ спалъ).
- (6) Суд. 13, 6. (12) Быт. 31, 54. (13) Второзак. 8. 10. Мате. 14, 19. Лук. 14, 13. (15) 1 Царств. 20, 12. (16) Дъян. 13, 21. (21) Суд. 6, 15; 20, 46.

- 26. Утромъ встали они такъ: когда взошла заря, Самунлъ воззвалъ къ Саулу на кровлю и сказалъ: встань, я провожу тебя. И всталъ Саулъ, и вышли оба они изъ дома, онъ и Самунлъ.
- 27. Когда подходили они къ концу города, Самуилъ сказалъ Саулу: скажи слугъ, чтобы онъ пошелъ впередъ; насъ, и онъ пошелъ впередъ; а ты остановись теперь, и я открою тебъ что сказалъ Богъ.

ГЛАВА 10.

ВЗЯЛЪ САМУИЛЪ СОСУДЪ СЪ ЕЛЕЕМЪ И ВЫЛИЛЪ НА ГОЛОВУ ЕГО, И ПОЦЪЛОВАЛЪ ЕГО, И СКАЗАЛЪ: ВОТЪ ГОСПОДЬ
ПОМАЗЫВАЕТЪ ТЕОЯ ВЪ ПРАВИТЕЛЯ НАСЛЕДІЯ СВОЕГО (ВЪ ИЗРАИЛЪ, И ТЫ БУДЕШЬ ПАРСТВОВАТЬ НАДЪ НАРОДОМЪ ГОСПОДНИМЪ, И СПАСЕШЬ ИХЪ ОТЪ РУКИ
ВРАГОВЪ ИХЪ, ОКРУЖАЮЩИХЪ ИХЪ, И
ВОТЪ ТЕОТ ЗНАМЕНІЕ, ЧТО ПОМАЗАЛЪ ТЕОЯ
ГОСПОДЬ ВЪ ЦАРЯ НАДЪ НАСЛЪДІЕМЪ СВОПМЪ):

- 2. когда ты теперь пойдешь оть меня, то встрётншь двухъ человёкъ близъ гроба Рахили, на предёлахъ Веніаминовыхъ, въ Целцахѣ, и они скажутъ тебѣ: нашлись ослицы, которыхъ ты ходилъ искать, и вотъ отецъ твой, забывъ объ ослицахъ, безпокопися о васъ, говоря: что съ сыномъ моимъ?
- 3. И пойдешь оттуда далье, и прійдешь къ дубравь Оаворской, и встрытять тебя тамъ три человька, идущихъ къ Богу въ Веоиль: одинъ несетъ трехъ козлять, другой несеть три хльба, а третій несеть мыхъ съ виномъ.
- 4. И будуть привътствовать они тебя, и дадуть тебъ два хлъба, и ты возьмешь изъ рукъ ихъ.
- 5. Послѣ того ты прійдешь на холмъ Божій, гдѣ охранный отрядъ Филистимскій (тамъ начальники Филистимскіе); и когда войдешь тамъ въ городъ, встрѣтишь сонмъ пророковъ, сходящихъ съ высоты, и предъ ними псалтирь и

тимпанъ, и свирћль и гусли, и они пророчествуютъ.

- 6. И найдеть на тебя Духъ Господень, и ты будешь пророчествовать съ ними и сдълаенься инымъ человъкомъ.
- 7. Когда эти знаменія сбудутся съ тобою, тогда дѣлай, что можеть рука твоя, нбо съ тобою Богъ.
- 8. И ты пойди прежде меня въ Галгалъ, куда и я прійду къ тебѣ для принесенія всесожженій и мирныхъ жертвъ. Семь дней жди, доколѣ я не прійду къ тебѣ, и тогда укажу тебѣ, что тебѣ дѣлать.
- 9. Какъ скоро Саулъ обратился, чтобъ идти отъ Самуила, Богъ далъ ему иное сердце, и сбылись всѣ тѣ знаменія въ тотъ же день.
- 10. Когда пришли они къ холму, вотъ встръчается имъ сонмъ пророковъ, и сошелъ на него Духъ Божій, и онъ пророчествовалъ среди ихъ.
- 11. Всѣ знавшіе его вчера и третьяго дня, увидѣвъ, что онъ съ пророками пророчествуетъ, говорили въ народѣ другъ другу: что это сталось съ сыномъ Кисовымъ? Неужели и Саулъ во пророкахъ?
- 12. И отвъчалъ одинъ изъ бывшихъ тамъ и сказалъ: а у тъхъ кто отецъ? Посему вошло въ пословицу: неужели и Саулъ во пророкахъ?
- 13. И пересталь онь пророчествовать и пошель на высоту.
- 14. И сказалъ дядя Сауловъ ему и слугъ его: куда вы ходили? Онъ сказалъ: искать ослицъ, но видя, что ихъ нътъ, зашли къ Самуилу.
- 15. И сказаль дядя Сауловь: разскажи мнь, что сказаль вамь Самуиль.
- 16. И сказалъ Саулъ дядѣ своему: онъ объявилъ намъ, что ослицы нашлись. А того, что сказалъ ему Самуилъ о царствѣ, не открылъ ему.
- 17. И созваль Самуиль народь къ Господу въ Массифу
- 18. и сказалъ сынамъ Израилевымъ: такъ говоритъ Господь Богъ Израилевъ: Я вывелъ Израиля изъ Египта

Гл. 10. (1) Двян. 13, 21. Осія 13, 11. (2) Быт. 35, 19. 1 Царств. 9, 5. (3) Інс. Нав. 19, 12. 1 Парадином. 6, 77. (5) 1 Царств. 13, 3; 19, 20. Числ. 11, 25. (8) 1 Царств. 11, 14; 13. 8. (40) 1 Царств. 19, 20. (41) 1 Царств. 19, 24. (47) 1 Царств. 7, 6.

и избавиль вась отъ руки Египтянъ и отъ руки всъхъ царствъ, угнетавшихъ васъ.

- 19. А вы теперь отвергли Бога вашего, Который спасаеть вась оть вськъ бъдствій вашихъ и скорбей вашихъ, и сказали Ему: царя поставь надъ нами. Итакъ предстаньте теперь предъ Господомъ по колтнамъ вашимъ и по племенамъ вашимъ.
- 20. И велълъ Самуилъ подходить всьмъ кольнамъ Израилевымъ, и указано кольно Веніаминово.
- 21. И велѣлъ подходить колъну Веніаминову по племенамъ указано племя Матріево; и приводять племя Матріево по мужамъ, и названъ Саулъ, сынъ Кисовъ; и искали его, и не находили.
- 22. И вопросили еще Господа: прійдеть ли еще онь сюда? И сказаль Господь: вотъ онъ скрывается въ обозъ.
- 23. И побъжали, и взяли его оттуда, и онъ сталъ среди народа, и быль отъ плечъ своихъ выше всего народа.
- 24. И сказалъ Самуилъ всему народу: видите ли кого избралъ Господь? Подобнаго ему нътъ во всемъ народъ. Тогда весь народъ воскликнулъ и сказалъ: да живетъ царь!
- 25. И изложилъ Самуилъ народу права царства, и написаль въ книгу, и положиль предъ Господомъ. И отпустиль весь народъ, каждаго въ домъ свой.
- 26. Также и Саулъ пошелъ въ домъ свой, въ Гиву; и пошли съ нимъ храсердца коснулся брые, которыхъ Богъ.
- 27. А негодные люди говорили: ему ли спасать насъ? И презръли его, и не поднесли ему даровъ. Но онъ какъ бы не замѣчалъ того.

ГЛАВА 11.

(было спустя около мѣсяца) пришелъ Наасъ Аммонитянинъ

- всь жители Іависа Наасу: заключи съ нами союзъ, и мы будемъ служить
- 2. И сказалъ имъ Наасъ Аммонитянинъ: я заключу съ вами союзъ, но съ темъ, чтобы выколоть у каждаго изъ васъ правый глазъ и тъмъ положить безчестіе на всего Израиля.
- 3. И сказали ему старъйшины Іависа: дай намъ сроку семь чтобы послать намъ пословъ во всѣ предълы Израильскіе, и если никто не поможетъ намъ, то мы выйдемъ къ тебѣ.
- 4. И пришли послы въ Гиву Саулову и пересказали слова сін въ слухъ народа; и весь народъ поднялъ вопль и заплакалъ.
- 5. И вотъ пришелъ Саулъ позади воловъ съ поля и сказалъ: что сдпла**лось** съ народомъ, что онъ плачетъ? И пересказали ему слова жителей Іависа.
- 6. И сошель Духъ Божій на Саула, когда онъ услышалъ слова сін, н сильно воспламенился гнавъ его.
- 7. И взяль онъ пару воловъ, и разсъкъ ихъ на части, и послалъ во всв предвлы Израильскіе чрезъ твхъ пословъ, объявляя, что такъ будетъ поступлено съ волами того, кто не пойдеть въ следъ Саула и Самуила. И напаль страхъ Господень на народъ, и выступили вст, какъ одинъ человѣкъ.
- 8. Сауль осмотрыть ихъ въ Везекъ. и нашлось сыновъ Израилевыхъ триста тысячъ, и мужей Іудиныхъ тридцать тысячъ.
- 9. И сказали пришедшимъ посламъ: такъ скажите жителямъ Іависа Галаадскаго: завтра будеть къ вамъ помощь, когда обогрѣетъ солнце. И пришли послы и объявили жителямъ Іависа, и они обрадовались.
- 10. И сказали жители Іависа (Наасу): завтра выйдемъ къ вамъ, и поступайте съ нами, какъ вамъ угодно.
- 11. Въ следующій день Сауль разосадиль Іавись Галаадскій. И сказали і дёлиль народь на три отряда, и они
- (19) 1 Царств. 8, 7. (21) Дъян. 1, 26. (23) 1 Царств. 9, 2. (24) Быт. 17, 15. 3 Царств. 1, 25. (25) 1 Царств. 8, 11. Второзак. 17, 15—16. (26) 1 Царств. 11, 7. (27) 1 Царств. 11, 12. Тл. 11. (1) 1 Царств. 12, 12. Суд. 21, 8. Амос. 1, 13. (2) Герем. 39, 7. (6) Суд. 14, 6; 15, 14. 1 Царств. 16, 13. (7) 1 Царств. 10, 26. (8) Суд. 1, 4. (11) Суд. 7, 16.



проникли въ средину стана во время утренней стражи и поразили Аммонитянъ до дневнаго зноя; оставшіеся разсѣялись, такъ-что не осталось изънихъ двоихъ виѣстѣ.

12. Тогда сказалъ народъ Самуилу: кто говорилъ: Саулу ли царствовать надъ нами? Дайте этихъ людей, и мы умертвимъ ихъ.

13. Но Саулъ сказалъ: въ сей день никого не должно умерщвлять, ибо сегодня Господь совершилъ спасеніе въ Израилъ.

14. И сказалъ Самуилъ народу: пойдемъ въ Галгалъ и обновимъ тамъ парство.

15. И пошелъ весь народъ въ Галгалъ, и поставили тамъ Саула царемъ предъ Господомъ въ Галгалѣ, и принесли тамъ мирныя жертвы предъ Господомъ. И весьма веселились тамъ Саулъ и всѣ Израильтяне.

ГЛАВА 12.

П сказаль Самуилъ всему Израилю: воть я послушался голоса вашего во всемъ, что вы говорили мнѣ, и поставиль надъ вами царя.

- 2. И вотъ царь ходить предъвами. А я состарълся и посъдълъ; и сыновья мои съ вами. Я же ходилъ предъвами отъ юности моей и до сего дня.
- 3. Вотъ я; свидѣтельствуйте на меня предъ Господомъ и предъ помазанникомъ Его, у кого взялъ я вола, у кого взялъ осла, кого обидѣлъ и кого притѣснилъ, у кого взялъ даръ и закрылъ въ дълъ его глаза мои,— и я возвращу вамъ.
- 4. И отвѣчали: ты не обижалъ насъ и не притѣснялъ насъ, и ничего ни у кого не взялъ.
- 5. И сказаль онъ имъ: свидѣтель на васъ Господь, и свидѣтель помазанникъ Его въ сей день, что вы не нашли ничего за мною. И сказали: свидѣтель.
- 6. Тогда Самуилъ сказалъ народу: (свидътель) Господь, Который поста-

вилъ Моисея и Аарона и Который вывель отцовъ вашихъ изъ земли Египетской.

- 7. Теперь же предстаньте, и я буду судиться съ вами предъ Господомъ о всъхъ благодъяніяхъ, которыя оказалъ Онъ вамъ и отцамъ вашимъ.
- 8. Когда пришелъ Іаковъ въ Египетъ, и отцы ваши возопили къ Господу, то Господъ послалъ Моисея и Аарона, и они вывели отцовъ вашихъ изъ Египта и поселили ихъ на мѣстѣ семъ.
- 9. Но они забыли Господа Бога своего, и Онъ предалъ ихъ въ руки Сисары, военачальника Асорскаго, и въ руки Филистимлянъ и въ руки царя Моавитскаго, которые воевали противъ нихъ.
- 10. Но когда они возопили къ Господу и сказали: согрѣшили мы, ибо оставили Господа и стали служить Вааламъ и Астартамъ, теперь избавь насъ отъ руки враговъ нашихъ, и мы будемъ служить Тебѣ,—
- 11. тогда Господь послать Іероваала и Варака, и Іефоая и Самуила, и избавиль васъ отъ руки враговъ вашихъ, окружавшихъ васъ, и вы жили безопасно.
- 12. Но увидѣвъ, что Наасъ, царь Аммонитскій, идетъ противъ васъ, вы сказали мнѣ: нѣтъ, царь пусть царствуетъ надъ нами, тогда какъ Госиодь Богъ вашъ—царь вашъ.
- 13. Итакъ, вотъ царь, котораго вы избрали, котораго вы требовали: вотъ Господь поставилъ надъ вами царя.
- 14. Если будете бояться Господа и служить Ему, и слушать гласа Его, и не станете противиться повельніямъ Господа, и будете и вы и царь вашъ, который царствуетъ надъ вами, ходить въ слъдъ Господа Бога вашего, (то рука Господа не будетъ противъ васъ).
- 15. А если не будете слушать гласа Господа и станете противиться повельніямъ Господа, то рука Господа будеть противъ васъ, какъ была противъ отцовъ вашихъ.

(12) 1 Царств. 10, 27. (13) 2 Царств. 19, 22. (14) 1 Царств. 10, 8. (15) 1 Царств. 12, 1. Гм. 13. (1) 1 Царств. 8, 7; 11, 15. (2) Числ. 27. 17. (3) Спрах. 46, 22. Дъян. 20, 33. (8) Быт. 46, 6. (9) Суд. 4, 2. (11) Суд. 6, 14; 4, 6; 11, 11. 1 Царств. 7, 10. (12) 1 Царств. 8, 5. (14) Второзак. 5, 26. (15) Второзак. 2, 15.

- 16. Тенерь станьте и посмотрите на діло великое, которое Господь совершить предъ глазами вашими:
- 17. не жатва ли пшеницы нынь? Но я воззову къ Господу, и пошлетъ Онъ громъ и дождь, и вы узнаете и увидите, какъ великъ гръхъ, который вы сдълали предъ очами Господа, прося себъ царя.
- 18. И воззвать Самуиль къ Госиоду, и Госиодь послаль громъ и дождь въ тотъ день; и пришель весь народъ въ большой страхъ отъ Госиода и Самуила.
- 19. И сказалъ весь народъ Самуилу: помолись о рабахъ твоихъ предъ Господомъ Богомъ твоимъ, чтобы не умереть намъ; ибо ко всъмъ гръхамъ нашимъ мы прибавили еще гръхъ, когда просили себъ царя.
- 20. И отвічаль Самуиль народу: не бойтесь, гріхь этоть вами сділань, но вы не отступайте только оть Господа и служите Господу всімь сердцемь вашимь.
- 21. И не обращайтесь въ слѣдъ ничтожныхъ боговъ, которые не принесутъ пользы и не избавятъ, ибо они—ничто.
- 22. Господь же не оставитъ народа Своего ради великаго имени Своего, ибо Господу угодно было избрать васъ народомъ Своимъ.
- 23. И я также не допущу себъ гръха предъ Господомъ, чтобы перестать молиться за васъ, и буду наставлять васъ на путь добрый и прямый.
- 24. Только бойтесь Господа и служите Ему истинно, отъ всего сердца вашего, нбо вы видъли, какія великія дъла Онъ сдълаль съ вами.
- 25. Если же вы будете д'влать зло, то и вы и дарь вашъ погибнете.

ГЛАВА 13.

Родъ быль по воцареніи Саула, и другой годъ царствоваль онъ надъ Израилемъ, какъ выбралъ Сауль себътри тысячи изъ Израильтянъ.

- 2. Двѣ тысячи были съ Сауломъ въ Михмасѣ и на горѣ Вееильской, тысяча же была съ Іонаоаномъ въ Гивѣ Веніаминовой; а прочій народъ отпустиль онъ по домамъ своимъ.
- 3. И разбилъ Іонаоанъ охранный отрядъ Филистимскій, который былъ въ Гивъ; и услышали объ этомъ Филистимляне, а Саулъ протрубилъ трубою по всей странъ, возглашая: да услышатъ Евреи!
- 4. Когда весь Израиль услышаль, что разбиль Сауль охранный отрядь Филистимскій и что Израиль сділался ненавистнымь для Филистимлянь, то народь собрался къ Саулу въ Галгаль.
- 5. И собрались Филистимляне на войну противъ Израиля: тридцать тысячъ колесницъ и шесть тысячъ конницы, и народа множество, какъ песокъ на берегу моря; и пришли и расположились станомъ въ Михмасъ, съ восточной стороны Бео-Авена.
- 6. Израильтяне, видя, что они въ опасности, потому что народъ былъ стъсненъ, укрывались въ пещерахъ и въ ущельяхъ и между скалами, и въ башняхъ и во рвахъ.
- 7. А нъкоторые изъ Евреевъ переправились за Іорданъ въ страну Гадову и Галаадскую; Саулъ же находился еще въ Галгалѣ, и весь народъ, бывшій съ нимъ, находился въ страхѣ.
- 8. И ждалъ онъ семь дней до срока, назначеннаю Самунломъ, а Самуилъ не приходилъ въ Галгалъ. И сталъ народъ разбътаться отъ него.
- 9. И сказалъ Саулъ: приведите ко мнѣ что назначено для жертвы всесожженія и для жертвъ мирныхъ. И вознесъ всесожженіе.
- 10. Но едва кончиль онъ возношеніе всесожженія, воть приходить Самуиль. И вышель Сауль къ нему на встрічу, чтобы привітствовать его.
- 11. Но Самунлъ сказалъ: что ты сдълалъ? Саулъ отвъчалъ: я видълъ, что народъ разбъгается отъ меня, а
- (47) Притч. 26, 1. 1 Царств. 8, 7. (49) Исход. 20, 19. (20) Евр. 11, 32. Второзав. 17, 11; 6, 5, 13. (21) Левит. 19, 4. Герем. 3, 23. 1 Корино. 8, 4. (23) 1 Царств. 7, 8. 3 Гарств. 8, 36. (24) 4 Царств. 17, 39. (25) Исаіл 24, 2. Гл. 13. (2) Исаіл 10, 28. Суд. 19, 12. (3) 1 Царств. 10, 5. (4) Быт. 34, 30. Исход. 5, 21. (6) 1 Царств. 14, 22. 2 Царств. 17, 9. (8) 1 Царств. 10, 8.

- ты не приходиль къ назначенному времени, Филистимляне же собрались въ Михмасъ,-
- 12. тогда подумаль я: теперь прійдутъ на меня Филистимляне въ Галгалъ, а я еще не вопросилъ Господа; и потому рашился принести всесожженіе.
- 13. И сказаль Самуиль Саулу: худо поступиль ты, что не исполниль повельнія Господа Бога твоего, которое дано было тебь, ибо нынь упрочиль бы Господь царствование твое надъ Израилемъ навсегда;
- 14. но теперь не устоять царствованію твоему: Господь найдеть себъ мужа по сердцу своему и повелитъ ему Господь быть вождемъ народа Своего, такъ какъ ты не исполнилъ того, что было повельно тебь Господомъ.
- 15. И всталь Самуиль и пошель изъ Галгала въ Гиву Веніаминову (оставшіеся люди ношли за Сауломъ на всгръчу непріятельскому ополченію, которое нападало на нихъ, когда они шли изъ Галгалъ въ Гиву Веніаминову), а Сауль пересчиталь людей, бывшихъ съ нимъ, до шестисотъ человѣкъ.
- 16. Саулъ съ сыномъ своимъ Іонаоаномъ и людьми находившимися при нихъ засъли въ Гивъ Веніаминовой (и плакали); Филистимляне же стояли станомъ въ Михмасъ.
- 17. И вышли изъ стана Филистимскаго три отряда для опустошенія земли: одинъ направился по дорогъ къ Офрѣ, въ округъ Суаль,
- 18. другой отрядъ направился по дорога Веооронской, а третій направился по дорогъ къ границъ долины Цевоимъ, къ пустынь.
- 19. Кузнецовъ не было во всей землъ Израильской, ибо Филистимляне опасались, чтобы Евреи не сделали меча или копья.
- 20. И должны были ходить всѣ Израильтяне къ Филистимлянамъ оттачивать свои сощники и свои заступы, и свои топоры и свои кирки,

- 21. когда сдълается щербина на острев у сошниковъ и у заступовъ, и у вилъ и у топоровъ, или нужно рожонъ поправить.
- 22. Поэтому во время войны (Михмасской) не было ни меча, ни конья у всего народа, бывшаго съ Сауломъ и Іонаоаномъ, а только нашлись они у Саула и Іонавана, сына его.
- 23. И вышель передовый отрядъ Филистимскій къ переправъ Михмасской.

ГЛАВА 14.

Гръ одинъ день сказалъ Іонаоанъ, **D** сынъ Сауловъ, слугѣ оруженосцу своему: ступай, перейдемъ къ отряду Филистимскому, что на той сторонъ. А отцу своему не сказаль объ этомъ.

- 2. Саулъ же находился въ окраинъ Гивы, подъ гранатовымъ деревомъ, что въ Мигронъ. Съ нимъ было около шестисотъ человъкъ народа
- 3. и Ахія, сынъ Ахитува, брата Іохаведа, сына Финееса, сына Илія, священникъ Господа въ Силомѣ, носившій ефодъ. Народъ же не зналъ, что Іонаванъ пошелъ.
- 4. Между переходами, по которымъ Іонаоанъ искалъ пробраться къ отряду Филистимскому, была острая скала съ одной стороны и острая скала съ другой: имя одной Боцецъ, а имя другой Сене;
- 5. одна скала выдавалась съ сѣвера къ Михмасу, другая съ юга къ Гивъ.
- 6. И сказаль Іонавань слугь оруженосцу своему: ступай, перейдемъкъ отряду этихъ необрѣзанныхъ; можетъ быть, Господь поможеть намъ, ибо для Господа нетрудно спасти чрезъ многихъ, или немногихъ.
- 7. И отвъчалъ оруженосецъ: дълай все, что на сердцъ у тебя; иди, вотъ и съ тобою, куда тебѣ угодно.
- 8. И сказаль Іонаоанъ: воть мы перейдемъ къ этимъ людямъ и станемъ на виду у нихъ.
- (14) Дън. 13, 22. (15) 1 Царств. 14, 2. (17) Інс. Нав. 18, 23. (18) Інс. Нав. 16, 3. (19) Сул. 5, 8. 4 Царств. 24, 14. Іерем. 29, 2. (22) Суд. 5, 8. Гл. 14. (3) 1 Царств. 22, 9; 4, 21. (6) 2 Паралипом. 14, 11.

- 9. Если они такъ скажутъ намъ: остановитесь, пока мы подойдемъ къ вамъ, то мы остановимся на своихъ мъстахъ и не взойдемъ къ нимъ.
- 10. А если такъ скажутъ: поднимитесь къ намъ, то мы взойдемъ, ибо Господь предалъ ихъ въ руки напи, и это будеть знакомъ для насъ.
- 11. Когда оба они стали на виду у отряда Филистимскаго, то Филистимляне сказали: вотъ Евреи выходять изъ ущелій, въ которыхъ попрятались они.
- 12. И закричали люди, составлявшіе отрядь, къ Іонавану и оруженосцу его, говоря: взойдите къ намъ, и мы вамъ скажемъ нѣчто. Тогда Іонаванъ сказалъ оруженосцу своему: слѣдуй за мною, ибо Господъ предалъ ихъ въ руки Израиля.
- 13. И началъ всходить Іонафанъ, *пръпляясь* руками и ногами, и оруженосецъ его за нимъ. И падали Филистимляне предъ Іонафаномъ, а оруженосецъ добивалъ ихъ за нимъ.
- 14. И пало отъ этого перваго пораженія, нанесеннаго Іонаоаномъ и оруженосцемъ его, около двадцати человѣкъ, на половинѣ поля, обработываемаго парою воловъ въ день.
- 15. И произошелъ ужасъ въ станъ на полъ и во всемъ народъ: передовые отряды и опустошавшіе землю пришли въ трепетъ (и не хотъли сражаться); дрогнула вся земля, и былъ ужасъ великій отъ Господа.
- 16. И увидели стражи Саула въ Гиве Веніаминовой, что толна разсевается и объжить туда и сюда.
- 17. И сказалъ Саулъ къ народу, бывшему съ нимъ: пересмотрите и узнайте, кто изъ нашихъ вышелъ. И пересмотрели, и вотъ нетъ Іонавана и оруженосца его.
- 18. И сказалъ Саулъ Ахін: принеси кивотъ * Божій, ибо кивотъ Божій въ то время былъ съ сынами Изранльскими.
 - 19. Сауль еще говориль къ свя-

- щеннику, какъ смятеніе въ станѣ Филистимскомъ болье и болье (распространялось) и увеличивалось. Тогда сказалъ Саулъ священнику: сложи руки твои.
- 20. И воскликнулъ Саулъ и весь народъ, бывшій съ нимъ, и пришли къ мъсту сраженія, и вотъ тамъ мечъ каждаго обращенъ былъ противъ ближняго своего; смятеніе было очень великое.
- 21. Тогда и Евреи, которые вчера и третьяго дня были у Филистимлять и которые повсюду ходили съ ними въ станъ, пристали къ Израильтянамъ, находившимся съ Сауломъ и Існаваномъ.
- 22. И всъ Израильтяне, скрызавшіеся въ горъ Ефремовой, услыпавъ, что Филистимляне побъжали, тъкже пристали къ своимъ въ сраженіи
- 23. И спасъ Господь въ тотъ день Израиля; битва же простерлась даже до Бео-Авена. (Всѣхъ людей было съ Сауломъ до десяти тысячъ, и битва происходила по всему городу на горѣ Ефремовой.)
- 24. Люди Израильскіе были истомлены въ тотъ день, а Саулъ (весьма безразсудно) заклялъ народъ, сказавъ: проклятъ, кто вкуситъ хлъба до вечера, доколъ и не отомщу врагамъ мониъ. И никто изъ народа не вкусилъ пищи.
- 25. И пошелъ весь народъ въ лѣсъ, и былъ тамъ на полянѣ медъ.
- 26. И вошель народь въ лѣсъ, говоря: вотъ течетъ медь. Но никто не протинулъ руки своей ко гту своему, ибо народъ боялся заклятія.
- 27. Іонаоанъ же не слышаль, когда отець его заклиналь народь, и протянувь конець палки, которая была въ рукъ его, обмакнуль ее въ сотъ медовый и обратиль рукою къ устамъ своимъ, и просвътлъли глаза его.
- 28. И сказалъ ему одинъ изъ народа, говоря: отецъ твой заклялъ народъ, сказавъ: проклятъ, кто сегодня
- (45) Исход. 14, 25; 23, 27. (48) 1 Царств. 4, 3. (20) Суд. 7, 22. Зах. 14, 13. (22) 1 Царств. 13, 6. (26) Второзак. 32, 13.



^{*} Въ Греческомъ переводъ: ефодъ.

вкусить пищи; от атого народъ истомился.

- 29. И сказаль Іонаоанъ: смутиль отець мой землю; смотрите у меня просвътлъли глаза, когда и вкусиль немного этого меду.
- 30. Если бы поъть сегодня народъ изъ добычи, какую нашелъ у враговъ своихъ, то не большее ли было бы поражение Филистимлянъ?
- 31. И поражали Филистимлянъ въ тогъ день отъ Михмаса до Аілона, и народъ очень истомился.
- 32. И кинулся народъ на добычу, и брали овецъ, воловъ и телятъ, и закалали на землѣ, и ѣлъ народъ съ кровью.
- 33. И возвѣстили Саулу, говоря: вотъ народъ грѣшитъ предъ Господомъ, ѣстъ съ кровью. И сказалъ Саулъ: вы согрѣшили; привалите ко мнѣ теперь большой камень.
- 34. Потомъ сказалъ Саулъ: пройдите между народомъ и скажите ему: пусть каждый приводитъ ко мнѣ своего вола и каждый свою овцу, и закалайте здѣсь и ѣшьте, и не грѣшите предъ Господомъ, не ѣшьте съ кровью. И приводили всѣ изъ народа, каждый своею рукою, вола своего (и свою овцу) ночью, и закалали тамъ.
- 35. И устроилъ Саулъ жертвенникъ Господу: то былъ первый жертвенникъ, поставленный имъ Господу.
- 36. И сказалъ Саулъ: пойдемъ въ поюню за Филистимлянами ночью и оберемъ ихъ до разсвъта, и не оставимъ у нихъ ни одного человъка. И сказали: дълай все, что хорошо въ глазахъ твоихъ. Священникъ же сказаль: приступимъ здъсь къ Богу.
- 37. И вопросиль Сауль Бога: идти ли мит ет полоню за Филистимлянами? Предашь ли ихъ въ руки Израиля? Но Онъ не отвъчаль ему въ тотъ день.
- 38. Тогда сказать Сауль: пусть подойдуть сюда всё начальники народа и развъдають и узнають, на комъ гръхъ нынъ?

- 39. Ибо—живъ Господь, спасшій Израиля,—если окажется и на Іонаеанѣ, сынѣ моемъ, то и онъ умретъ непремѣнно. Но никто не отвѣчалъ ему изъ всего народа.
- 40. И сказаль Сауль всёмь Израильтянамь: станьте вы по одну сторону, а я и сынь мой Іонаоанъ станемь по другую сторону. И отвѣчаль народъ Саулу: дѣлай, что хорошо въглазахъ твоихъ.
- 41. И сказалъ Саулъ: Господи, Боже Израилевъ! (отчего Ты нынѣ не отвѣчалъ рабу Твоему? моя ли вътомъ вина, или сына моего, Іонаоана? Господи, Боже Израилевъ!) Дай знаменіе. (Если же она въ народѣ Твоемъ, Израилѣ, дай ему освященіе). И уличены были Іонаоанъ и Саулъ, а народъ вышелъ правымъ.
- 42. Тогда сказаль Сауль: бросьте жребій между мною и между Іонаоаномъ, сыномъ моимъ (и кого объявитъ Господь, тотъ да умретъ. И сказаль народъ Саулу: да не будетъ такъ! Но Саулъ настоялъ. И бросили жребій между нимъ и Іонаоаномъ, сыномъ его). И палъ жребій на Іонаоана.
- 43. И сказалъ Саулъ Іонаоану: разскажи мнѣ, что сдѣлалъ ты? И разсказалъ ему Іонаоанъ и сказалъ: я отвѣдалъ концемъ палки, которая върукѣ моей, немного меду; и вотъ я долженъ умереть.
- 44. И сказалъ Саулъ: пустъ то и то сдълаетъ мив Богъ, и еще больше сдълаетъ; ты, Іонаоанъ, долженъ сего дня умереть!
- 45. Но народъ сказалъ Саулу: Іонавану ли умереть, который доставилъ столь великое спасеніе Израилю? Да не будетъ этого! Живъ Господь, и волосъ не упадетъ съ головы его на землю, ибо съ Богомъ онъ дъйствовалъ нынъ. И освободилъ народъ Іонавана, и не умеръ онъ.
- 46. И возвратился Сауль отъ преслъдованія Филистимлянь; Филистимлянь же пошли въ свое мѣсто.
- (35) Второзак. 1?, 16, 23. (35) Інс. Нав. 2?, 10. Суд. 6, 24. (37) Інс. Нав. 7, 1. 1 Царств. 28, 6. (41) Інс. Нав. 7, 16. (43) Інс. Нав. 7, 19. (44) 3 Царств. 2, 23. (45) 1 Царств. 11, 13.

- 47. И утвердилъ Саулъ свое царствованіе надъ Израилемъ и воеваль со всёми окрестными врагами своими, съ Моавомъ и съ Аммонитанами, и съ Едомомъ (и съ Веооромъ) и съ царями Совы и съ Филистимлянами, и вездё, противъ кого ни обращался, имѣлъ успѣхъ.
- 48. И устроилъ войско, и поразилъ Амалика, и освободилъ Израиля отъ руки грабителей его.
- 49. Сыновья у Саула были: Іонаоанъ, Іессуи и Мелхисуа; а имена двухъ дочерей его: имя старшей— Мерова, а имя младшей—Мелхола.
- 50. Имя же жены Сауловой Ахиноамь, дочь Ахимааца; а имя начальника войска его — Авениръ, сынъ Ипра, дяди Саулова.
- 51. Кисъ, отецъ Сауловъ, и Ниръ, отецъ Авенира, были сыновъя Авіпла.
- 52. И была упорная война противъ филистимлянъ во все время Саулово. И когда Саулъ видътъ какого-либо человъка сильнаго и воинственнаго, бралъ его къ себъ.

ГЛАВА 15.

II сказалъ Самуилъ Саулу: Господь послалъ меня помазать тебя царемъ надъ народомъ Его, надъ Израилемъ; теперь послушай гласа Господа.

- 2. Такъ говоритъ Господь Саваооъ: вспомнилъ я о томъ, что сдълалъ Амаликъ Израилю, какъ онъ противосталъ ему на пути, когда онъ шелъ изъ Египта.
- 3. Теперь иди и порази Амалика (и Герима) и истреби все, что у него (не бери себв ничего у нихъ, но упичтожь и предай заклятію все, что у него); и не давай пощады ему, но предай смерти отъ мужа до жены, отъ отрока до груднаго младенца, отъ вола до овцы, отъ верблюда до осла.
- 4. И собралъ Саулъ народъ и насчиталъ ихъ въ Телаимѣ двѣсти тысячъ Израильтянъ пѣшихъ и десять тысячъ изъ колѣна Іудина.

- 5. И дошелъ Саулъ до города Амаликова и сдълалъ засаду въ долинъ
- 6. И сказалъ Саулъ Кинеянамъ: пойдите, отдълитесь, выйдите изъ среды Амалика, чтобы мнв не погубить васъ съ нимъ, ибо вы оказали благосклонность всъмъ Израильтинамъ, когда они шли изъ Египта. И отдълились Кинеяне изъ среды Амалика.
- 7. И поразиль Сауль Амалика отъ Хавилы до окрестностей Сура, что предъ Египтомъ.
- 8. И Агага, царя Амаликова, захватилъ живаго, а народъ весь истребилъ мечемъ (и Іерима умертвилъ).
- 9. По Саулъ и народъ пощадили Агага и лучшихъ изъ овецъ и воловъ и откормленныхъ ягнятъ, и все хорошее, и не хотъли истребить, а всъ вещи маловажныя и худыя истребили.
- 10. И было слово Господа къ Самуилу такое:
- 11. жалъю, что поставиль Я Саула царемъ, ноо онъ отвратился отъ Меня и слова Моего не исполнилъ. И опечалился Самуилъ и взывалъ къ Господу цълую почь.
- 12. И всталъ Самуилъ рано утромъ и пошелъ на встрфиу Саулу. И извъстили Самуила, что Саулъ ходилъ на Кармилъ и тамъ поставилъ сеоб памятникъ, (но оттуда возвратилъ колесницу) и сошелъ въ Галгалъ.
- 13. Когда пришелъ Самуилъ къ Саулу, то Саулъ сказалъ ему: благословенъ ты у Господа; я исполнилъ слово Господа.
- 14. И сказалъ Самуилъ: а что это за блеяние овецъ въ ушахъ моихъ и мычание воловъ, которое я слышу?
- 15. И сказаль Сауль: привели ихъ отъ Амалика, такъ какъ народъ пощадилъ лучшихъ изъ овецъ и воловъ для жертвоприношенія Госполу Богу твоему; прочее же мы истребили.
- 16. И сказаль Самунль Саулу: нодожди, я скажу тебь, что сказаль мив Господь ночью. И сказаль ему Сауль: говори.
- (48) 1 Царств. 15, 2. (49) 1 Паралином. 8, 33. (50) 1 Царств. 17, 55; 26, 5. (51) 1 Царств. 9, 1. Гл. 15. (1) 1 Царств. 10, 1. (2) Пеход. 17, 8. (5) Інс. Нав. 8, 4. (6) Числ. 10, 29. Суд. 1, 16. (7) Числ. 24, 20. (41) Быт. 6, 6. (42) Інс. Нав. 15, 55. 2 Царств. 18, 18. (43) 1 Царств. 23, 21.



- 17. И сказалъ Самуилъ: не малымъ ли ты былъ въ глазахъ твоихъ, когда сдълался главою колънъ Израилевыхъ, и Господъ помазалъ тебя царемъ надъ Израилемъ?
- 18. И послалъ тебя Господь въ путь, сказавъ: иди и предай заклятію нечестивыхъ Амаликитянъ, и воюй противъ нихъ, доколѣ не уничтожишь ихъ.
- 19. Зачъмъ же ты не послушалъ гласа Господа и бросился на добычу, и сдълалъ гло предъ очами Господа?
- 20. И сказалъ Саулъ Самуилу: я послушалъ гласа Господа и пошелъ въ нуть, куда послалъ меня Господь, и привелъ Агага, царя Амаликитскаго, а Амалика истребилъ.
- 21. Народъ же изъ добычи, изъ овецъ и воловъ, взялъ лучшее изъ заклятаго, для жертвоприношенія Господу Богу твоему въ Галгалъ.
- 22. И отвъчалъ Самуилъ: неужели всесожжение и жертвы столько же пріятны Господу, какъ послушаніе гласу Господа? Послушаніе лучше жертвы и повиновеніе лучше тука овновъ.
- 23. Ибо непокорность есть такой же грѣхъ, что волшебство, и противление то же, что идолопоклонство. За то, что ты отвергъ слово Господа, и Онъ отвергъ тебя, чтобы ты не былъ царемъ (надъ Израплемъ).
- 24. И сказалъ Саулъ Самуилу: согръщилъ я, ибо преступилъ повелъніе Госпола и слово твое, но я боялся народа и послушалъ голоса ихъ.
- 25. Теперь же сними съ меня гръхъ мой и воротись со мною, чтобы я поклонился Господу (Богу твоему).
- 26. И отвъчалъ Самуилъ Саулу: не ворочусь я съ тобою, ибо ты отвергъ слово Господа, и Господь отвергъ тебя, чтобы ты не былъ царемъ надъ Израилемъ.
- 27. И обратился Самуилъ, чтобы уйти. Но (Саулъ) ухватился за край одежды его и разодралъ ее.
 - 28. Тогда сказаль Самуиль: нынъ

отторгъ Господь царство Израильское отъ тебя и отдалъ его ближнему твоему, лучшему тебя.

29. И не скажеть неправды и не раскается Върный Израилевъ, ибо не человъкъ Онъ, чтобы раскаяться Ему.

30. И сказалъ (Саулъ): я согръщилъ; но почти меня нынъ предъ старъйшинами народа моего и предъ Израилемъ, и воротись со мною, и я поклонюсь Господу Богу твоему.

31. И возвратился Самуилъ за Сауломъ, и поклонился Саулъ Господу.

- 32. Потомъ сказалъ Самуилъ: приведите ко миъ Агага, царя Амаликитскаго. И подошелъ къ нему Агагъ дрожащій, и сказалъ Агагъ: конечно горечь смерти миновалась?
- 33. Но Самунлъ сказалъ: какъ мечъ твой женъ лишалъ дътей, такъ матъ твоя между женами пусть лишена будетъ сына. И разрубилъ Самунлъ Агага предъ Господомъ въ Галгалъ.

34. И отошелъ Самуилъ въ Раму, а Саулъ ношелъ въ домъ свой, въ Гиву Саулову.

35. И бол'ве не видался Самуилъ съ Сауломъ до дия смерти своей; но печалился Самуилъ о Саул'в, потому что Господъ раскаялся, что воцарилъ Саула надъ Израилемъ.

ГЛАВА 16.

И сказаль Господъ Самунлу: доколѣ будешь ты печалиться о Саулѣ, котораго Я отвергъ, чтобъ онъ не былъ царемъ надъ Израилемъ? Наполни рогъ твой елеемъ и пойди; Я пошлю тебя къ Ісссею, Виелсемлянину, ибо между сыновыми его Я усмотрѣлъ Себѣ царя.

- 2. И сказалъ Самуилъ: какъ я пойду? Саулъ услышитъ и убъетъ меня. Господъ сказалъ: возъми въ руку твою телицу изъ стада и скажи: я пришелъ для жертвоприношенія Господу.
- 3. И пригласи Іессея (и сыновей его) къ жертвъ; Я укажу тебъ, что
- (47) 1 Царств. 9, 21. (48) Быт. 13, 13. Псал. 25, 9. (22) Сирах. 4, 15. Осія 6, 6. Мато. 9, 13; 12, 7. (25) 1 Паралипом. 10, 13. (24) Исход. 32, 22. (26) 1 Царств. 16, 1. (28) 1 Парств. 28, 17. (29) Числ. 23, 19. Осія 11, 9. (30) Дан. 9, 7. Марк. 12, 17. Іоан. 5, 44. (35) Іерем. 31, 15. 3 Царств. 18, 40. (35) 4 Царств. 8, 29. 1 Царств. 16, 1. Римлян. 9, 2. Гл. 16. (1) 1 Царств. 17, 12. 3 Евар. 3, 23. (3) 1 Царств. 9, 13.

дълать тебъ, и ты помажешь Мнъ того, о которомъ Я скажу тебъ.

- 4. И сдёлалъ Самуилъ такъ, какъ сказалъ ему Господь. Когда пришелъ онъ въ Виелеемъ, то старъйшины города съ трепетомъ вышли на встръчу ему и сказали: миренъ ли приходъ твой?
- 5. И отвъчалъ онъ: миренъ, для жертвоприношенія Госноду пришелъ я; освятитесь и идите со мною къ жертвоприношенію. И освятилъ Ісссея и сыновей его, и пригласилъ ихъ къ жертвъ.
- 6. И когда они пришли, онъ, увидъвъ Еліава, сказалъ: върно, сей предъ Господомъ помазанникъ Его!
- 7. Но Господъ сказалъ Самуилу: не смотри на видъ его и на висоту роста его; Я отринулъ его; Я смотрить не такъ, какъ смотритъ не лице, а Господъ смотритъ на сердце.
- 8. И позвалъ Іессей Аминадава и подвелъ его къ Самуилу, и сказалъ Самуилъ: и этого не изоралъ Господь.
- 9. И подвель Іессей Саму, и сказаль *Самуиль*: и этого не избраль Господь.
- Такъ подводилъ Іессей къ Самуилу семерыхъ сыновей своихъ, но Самунлъ сказалъ Іессею: никого изъ этихъ не избралъ Господъ.
- 11. И сказалъ Самуилъ Іессею: всъ ли дъти здъсь? И отвъчалъ Іессей: есть еще меньшій; онъ насетъ овецъ. И сказалъ Самуилъ Іессею: пошли и возьми его, ибо мы не сядемъ объдать, доколъ не прійдетъ онъ сюда.
- 12. И послалъ *Іессей*, и привели его. Онъ былъ бѣлокуръ съ красивыми глазами и пріятнымъ лицемъ. И сказалъ Господь: встань, помажь его, ибо это онъ.
- 13. И взялъ Самуилъ рогъ съ елеемъ и помазалъ его среди братьевъ его, и почивалъ Духъ Господень на Давидъ съ того дня и послъ. Самуилъ же всталъ и отошелъ въ Раму.
 - 14. А отъ Саула отступилъ Духъ

- Господень, и возмущаль его злой духь отъ Господа.
- 15. И сказали слуги Сауловы ему: вотъ злой духъ отъ Бога возмущаетъ тебя.
- 16. Пусть господинъ нашъ прикажетъ слугамъ своимъ, которые предъ тобою, поискать человѣка, искуснаго въ пгрѣ на гусляхъ, и когда прійдетъ на тебѣ злой духъ отъ Бога, то онъ, играя рукою своею, будетъ успокоивать тебя.
- 17. И отвъчалъ Саулъ слугамъ своимъ: найдите мнъ человъка хорошо играющаго, и представьте его ко мнъ.
- 18. Тогда одинъ изъ слугъ его сказалъ: вотъ, я видълъ у Іессея, Виолеемлянина, сына умфющаго играть, человъка храбраго и воинственнаго, и разумнаго въ ръчахъ, и виднаго собою, и Господъ съ нимъ.
- 19. И послать Сауль въстниковъ къ Іессею и сказалъ: пошли ко мит Давида, сына твоего, который при стадъ.
- 20. И взяль Ісссей осла съ хльбомъ и мъхъ съ виномъ и одного козленка, и послалъ съ Давидомъ, сыномъ своимъ, къ Саулу.
- 21. И пришелъ Давидъ къ Саулу и служилъ предъ нимъ, и очень понравился ему, и сдълался его оруженосцемъ.
- 22. И послать Сауль сказать Іессею: пусть Давидь служить при мнѣ, ибо онъ снискаль благоволеніе въ глазахъ моихъ.
- 23. И когда духъ отъ Бога бывалъ на Саулѣ, то Давидъ, взявъ гусли, игралъ: и отраднѣе и лучше становилось Саулу, и духъ злой отступалъ отъ него.

ГЛАВА 17.

Филистимляне собрали войска свои для войны, и собрались въ Сокхоов, что въ Гудев, и расположились станомъ между Сокхооомъ и Азекомъ въ Ефес-даммимъ.

(4) Лук. 2, 4. (5) Исход. 19, 10. (6) 1 Царств. 17, 13. (7) Второзак. 10, 17. Дъян. 10, 34. 1 Паралипом. 28, 9. Псал. 7, 10. Іерем. 11, 20. Апокалипс. 2, 23. (9) 2 Царств. 13, 3. (11) 2 Царств. 7, 8. Псал. 77, 71. (12) Псал. 88, 21. (13) Дъян. 7, 46; 13, 22. (14) Суд. 16, 20. Лук. 19, 24. (19) 1 Царств. 8, 11. (20) 1 Царств. 25, 18. (21) 1 Царств. 18, 3. Гл. 17. (1) Іис. Нав. 15, 35.



- 2. А Саулъ и Израильтяне собрались и расположились станомъ въ долинъ дуба, и приготовились къ войнъ противъ Филистимлянъ.
- 3. И стали Филистимляне на горъ съ одной стороны, и Израильтяне на горъ съ другой стороны, а между ними была долина.
- 4. И выступилъ изъ стана Филистимскаго единоборецъ, по имени Голіаюъ, изъ Гена; ростомъ онъ—шести локтей и пяди.
- 5. Мѣдный шлемъ на головъ его; и одътъ онъ быль въ чешуйчатую броню, и въсъ брони его—пять тысячъ сиклей мѣли.
- 6. Мідные наколінники на ногахъ его, и мідный щить за плечами его.
- 7. И древко копья его, какъ навой у ткачей; а самое копье его въ шестьсотъ сиклей желѣза, и предъ нимъ шелъ оруженосецъ.
- 8. И сталь онь и кричаль къ полкамъ Израильскимъ, говоря имъ: зачъмъ выпли вы воевать? Не Филистимлянинъ ли я, а вы рабы Сауловы? Выберите у себя человъка, и пусть сойдеть ко мнъ.
- 9. Если онъ можетъ сразиться со мною и убьетъ меня, то мы будемъ вашими рабами; если же я одолью его и убью его, то вы будете нашими рабами и будете служить намъ.
- 10. И сказать Филистимлянинъ: сегодня я посрамлю полки Израильскіе; дайте мнѣ человѣка, и мы сразимся вдвоемъ.
- 11. И услышали Саулъ и всѣ Израильтяне эти слова Филистимлянина, и очень испугались и ужаснулись.
- 12. Давидъ же билъ сынъ Ефраоянина изъ Виелесма Іудина, по имени Іессея, у котораго было восемь сыновей. Этотъ человъкъ во дни Саула достигъ старости и былъ старшій между мужами.
- 13. Три старшихъ сына Іессеевы пошли съ Сауломъ на войну; имена трехъ сыновей его, пошедшихъ на

- войну: старшій—Еліавъ, второй за нимъ—Аминадавъ, и третій—Самма.
- 14. Давидъ же былъ меньшій; трое старшихъ пошли съ Сауломъ.
- 15. А Давидъ возвратился отъ Саула, чтобы пасти овецъ отца своего въ Виолеемъ.
- 16. И выступалъ Филистимлянинъ тотъ утромъ и вечеромъ и выставлялъ себя сорокъ дней.
- 17. И сказалъ Іессей Давиду, сыну своему: возьми для братьевъ своихъ ефу сушеныхъ зеренъ и десять этихъ хлѣбовъ, и отнеси поскорѣе въ станъ къ своимъ братьямъ.
- 18. А эти десять сыровъ отнеси тысяченачальнику, и навъдайся о здоровы братьевъ, и узнай о нуждахъ ихъ.
- 19. Саулъ и они и всѣ Израильтяне находились въ долинѣ дуба и готовились къ сраженію съ Филистимлянами.
- 20. И всталъ Давидъ рано утромъ и поручилъ овецъ сторожу, и взявъ ношу, пошелъ, какъ приказалъ ему Іессей; и пришелъ къ обозу, когда войско выведено было въ строй и съ крикомъ готовилось къ сраженію.
- 21. И расположили Израильтяне и Филистимляне строй противъ строя.
- 22. Давидъ оставилъ свою ношу обозному сторожу и побъжалъ въ ряды; и пришедъ спросилъ братьевъ своихъ о здоровьъ.
- 23. И воть, когда онъ разговариваль съ ними, единоборецъ, по имени Голіаюъ, Филистимлянинъ изъ Геоа, выступаетъ изъ рядовъ Филистимскихъ и говоритъ тѣ слова, и Давидъ услышалъ истъ.
- 24. И всѣ Израильтяне, увидѣвъ этого человѣка, убѣгали отъ него и весьма боялись.
- 25. И говорили Израильтяне: видите этого выступающаго человѣка? Онъ выступаетъ, чтобы поносить Израиля. Если бы кто убилъ его, одарплъ бы того царь великимъ богатствомъ, и дочь свою выдалъ бы за него, и
- (4) Інс. Нав. 11, 22. (5) 2 Царств. 21, 16, 19. (40) 4 Царств. 19, 6. (42) 1 Царств. 16, 1. Мате. 1, 6. (43) 1 Царств. 16, 6. (44) 1 Царств. 16, 11. (45) 1 Царств. 16, 21. (23) 2 Царств. 1, 20.

домъ отца его сдълалъ бы свободнымъ въ Израилъ.

- 26. И сказаль Давидь людямь, стоящимь съ нимь: что сдълають тому, кто убъеть этого Филистимлянина и сниметь поношение съ Израиля? Ибо кто этоть необръзанный Филистимлянинь, что такъ поносить воинство Бога живаго?
- 27. И сказалъ ему народъ тѣ же слова, говоря: вотъ что сдѣлано будетъ тому человѣку, который убъетъ его.
- 28. И услышаль Еліавъ, старшій брать Давида, что говориль онъ съ людьми, и разсердился Еліавъ на Давида и сказаль: зачёмъ ты сюда пришель, и на кого оставиль немногихъ овецъ тёхъ въ пустынё? Я знаю высокомфріе твое и дурное сердце твое, ты пришель посмотрѣть на сраженіе.
- 29. И сказаль Давидъ: что же я сдълалъ? Не слова ли это?
- 30. И отворотился отъ него къ другому и говорилъ тѣ же слова, и отвъчалъ ему народъ по прежнему.
- 31. И услышали слова, которыя говориль Давидь, и пересказали Саулу, и тоть призваль его.
- 32. И сказалъ Давидъ Саулу: пусть никто не упадаетъ духомъ изъ-за него; рабъ твой пойдетъ и сразится съ этимъ Филистимляниномъ.
- 33. И сказалъ Саулъ Давиду: не можешь ты идти противъ этого Филистимлянина, чтобы сразиться съ нимъ, ибо ты еще юноша, а онъ воинъ отъ юности своей.
- 34. И сказалъ Давидъ Саулу: рабъ твой пасъ овецъ у отца своего, и когда, бывало, приходилъ левъ или медвъдъ и уносилъ овцу изъ стада,
- 35. то я гнался за нимъ и нападалъ на него, и отнималъ изъ пасти его; а если онъ бросался на меня, то я бралъ его за космы и поражалъ его и умерщвлялъ его.
- 36. И льва и медвідя убиваль рабътвой, и съ этимъ Филистимляниномъ, необрізаннымъ будетъ то же, что съ ними, потому что такъ поносить воинство

- Бога живаго? (Не пойти ли мић и поразить его, чтобы снять поношеніе съ Израиля? Ибо кто этотъ необръзанный?)
- 37. И сказалъ Давидъ: Господь, Который избавлялъ меня отъ льва и медвъдя, избавитъ меня и отъ руки этого Филистимлянина. И сказалъ Саулъ Давиду: иди и да будетъ Господъ съ тобою.
- 38. И одблъ Саулъ Давида въ свои одежды, и возложилъ на голову его мъдный шлемъ, и надблъ на него броню.
- 39. И опоясался Давидъ мечемъ его сверхъ одежды и началъ ходитъ, ибо не привыкъ къ такому вооружению; потомъ сказалъ Давидъ Саулу: я не могу ходить въ этомъ, я не привыкъ. И снялъ Давидъ все это съ себя.
- 40. И взялъ посохъ свой въ руку свою, и выбралъ себъ иять гладкихъ камней изъ ручья, и положилъ ихъ въ паступескую сумку, которая была съ нимъ; и съ сумкою и съ пращею въ рукъ своей выступилъ противъ Филистимлянина.
- 41. Выступилъ и Филистимлянинъ, идя и приближаясь къ Давиду, и оруженосецъ шелъ впереди его.
- 42. И взглянуль Филистимлянинъ и, увидъвъ Давида, съ презръніемъ посмотрълъ на него, ибо онъ былъ молодъ, бълокуръ и красивъ лицемъ.
- 43. И сказалъ Филистимлянинъ Давиду: что ты идешь на меня съ палкою (и съ камнями)? развѣ я собака? (И сказалъ Давидъ: нѣтъ, но хуже собаки.) И проклялъ Филистимлянинъ Давида своими богами.
- 44. И сказалъ Филистимлянинъ Давиду: подойди ко мнѣ, и я отдамъ тъло твое птицамъ небеснымъ и звѣрямъ полевымъ.
- 45. А Давидъ отвічалъ Филистимлянину: ты идешь противъ меня съ мечемъ и копьемъ и щитомъ, а я иду противъ тебя во имя Господа Саваооа, Бога воинствъ Израильскихъ, которыя ты поносилъ.
- (26) Інс. Нав. 3, 10. 4 Царств. 19, 4. Іерем. 10, 7. (28) 1 Царств. 16, 7. (34) Сирах. 47, 3. (37) Мате. 16, 10. Марк. 8, 20. Дъян. 12, 1. (42) 1 Корине. 1, 27. 1 Царств. 16, 12. (44) Іезек. 29, 5; 39, 4. (45) Псал. 19, 8; 117, 11. Притч. 18, 10.

- 46. Нынѣ предастъ тебя Господь въ руку мою, и я убью тебя, и сниму съ тебя голову твою и отдамъ (трупъ твой) и трупы войска Филистимскаго птицамъ небеснымъ и звѣрямъ земнымъ, и узнаетъ вся земля, что есть Богъ въ Израилѣ;
- 47. и узна́етъ весь этотъ сонмъ, что не мечемъ и копьемъ спасаетъ Господь, но́о это война Господа, и Онъ предастъ васъ въ руки наши.
- 48. Когда Филистимлянинъ поднялся и сталъ подходить и приближаться на встръчу Давиду, Давидъ посибинно побъжалъ къ строю на встръчу Филистимлянину.
- 49. И опустиль Давидь руку свою въ сумку, и взяль оттуда камень, и оросиль изъ пращи, и поразиль Филистимлянина въ лобъ, такъ-что камень вонзился въ лобъ его, и онъ упаль лицемъ на землю.
- 50. Такъ одолѣлъ Давидъ Филистимлянина пращею и камнемъ, и поразилъ Филистимлянина и убилъего; меча же не было въ рукахъ Давида.
- 51. Тогда Давидъ подобжалъ, и наступивъ на Филистимлянина, взялъ мечъ его и вынулъ его изъ ноженъ, ударилъ его, и отсъкъ имъ голову его; Филистимляне увидъвъ, что силачъ ихъ умеръ, побъжали.
- 52. И поднялись мужи Израильскіе и Іудейскіе, и воскликнули и гнали Филистимлянъ до входа въ долину и до воротъ Аккарона. И падали поражаемые Филистимляне по дорогѣ Шааримской, до Геоа и до Аккарона.
- 53. И возвратились сыны Изранлевы изъ погони за Филистимлянами, и разграбили станъ ихъ.
- 54. И взялъ Давидъ голову Филистимлянина, и отнесъ ее въ Герусалинъ, а оружіе его положилъ въ шатръ своемъ.
- 55. Когда Саулъ увидѣлъ Давида, выходившаго противъ Филистимлянина, то сказалъ Авениру, начальнику войска: Авениръ, чей сынъ этотъ юноша?

Авениръ сказалъ: да живеть душа твоя, царь; я не знаю.

- 56. И сказалъ царь: такъ спроси, чей сынъ этотъ юноща?
- 57. Когда же Давидъ возвращался послѣ пораженія Филистимлянина, то Авениръ взялъ его и привелъ къ Саулу, и голова Филистимлянина была въ рукѣ его.
- 58. И спросилъ его Саулъ: чей ты сынъ, юноша? И отвъчалъ Давидъ: сынъ раба твоего Іессея изъ Виолеема.

ГЛАВА 18.

Гогда кончиль Давидъ разговоръсъ Сауломъ, душа Іонавана прилъпилась къ душъ его, и полюбилъ его Іонаванъ, какъ свою душу.

- 2. И взилъ его Саулъ въ тотъ день н не позволилъ ему возвратиться въ домъ отца его.
- 3. Іонаванъ же заключилъ съ Давидомъ союзъ, ибо полюбилъ его, какъ свою душу.
- 4. И снялъ Іонаванъ верхнюю одежду свою, которая была на немъ, и отдалъ ее Давиду, также и прочія одежды свои, и мечъ свой, и лукъ свой, и поясъ свой.
- 5. И Давидъ дъйствовалъ благоразумно вездъ, куда ни посылалъ его Саулъ, и сдълалъ его Саулъ начальникомъ надъ военными людьми; и это понравилось всему народу и слугамъ Сауловымъ.
- 6. Когда они шли, при возвращени Давида съ побъды надъ Филистимляниномъ, то женщины изъ всъхъ городовъ Израильскихъ выходили на встръчу Саулу царю съ изніемъ и плясками, съ торжественными тимпанами и съ кимвалами.
- 7. И восклицали игравшія женщины, говоря: Сауль пообдиль тысячи, а Давидь—десятки тысячь!
- 8. И Саулъ сильно огорчился, и непріятно было ему это слово, и онъ сказалъ: Давиду дали десятки тысячъ,

(46) Исаія 45, 5. (47) Псал. 43, 6—7; 34, 10. (49) Спрах. 47, 5. (50) 1 Маккав. 4, 30. (55) 1 Царств. 14, 8; 26, 5. (58) 1 Царств. 16, 21; 16, 1 Гл. 18. (1) 1 Царств. 19, 1; 20, 17. (3) 1 Царств. 19, 1. (6) Исал. 67, 26. (7) 1 Царств. 29, 5. Спрах. 47, 7.

а мнѣ тысячи; ему недостаетъ только парства.

- 9. И съ того дня и потомъ подозрительно смотрълъ Саулъ на Давида.
- 10. И было на другой день: напаль злой духъ отъ Бога на Саула, и онъ бъсновался въ домъ своемъ, а Давидъ игралъ рукою своем на струнахъ, какъ и въ другіе дни; въ рукъ у Саула было копье.
- 11. И бросилъ Саулъ копье, подумавъ: пригвожду Давида къ стѣиѣ; но Давидъ два раза уклонился отъ него.
- 12. И сталъ бояться Саулъ Давида, потому что Господь былъ съ нимъ, а отъ Саула отступилъ.
- 13. Й удалилъ его Саулъ отъ себя, и поставилъ его у себя тысяченачальникомъ, и онъ выходилъ и входилъ предъ народомъ.
- 14. И Давидъ во већуъ дѣлахъ своихъ поступалъ благоразумно, и Господь былъ съ нимъ.
- 15. И Саулъ видълъ, что онъ очень благоразуменъ, и боялся его.
- 16. А весь Израиль и Іуда любили Давида, ибо онъ выходилъ и входилъ предъ ними.
- 17. И сказалъ Саулъ Давиду: вотъ старшая дочь моя, Мерова; я дамъ ее тебѣ въ жену, только будь у меня храбрымъ и веди войны Господни. Ибо Саулъ думалъ: пустъ не моя рука будетъ на немъ, но рука Филистимлянъ будетъ на немъ.
- 18. Но Давидъ сказалъ Саулу: кто я, и что жизнь моя, и родъ отца моего въ Израилѣ, чтобы мнѣ быть зятемъ царя?
- 19. А когда наступило время отдать Мерову, дочь Саула, Давиду, то она выдана была въ замужество за Адріэла изъ Мехолы.
- 20. Но Давида полюбила другая дочь Саула, Мелхола; и когда возвъстили объ этомъ Саулу, то это было пріятно ему.
- 21. Саулъ думалъ: отдамъ ее за него, и она будетъ ему сѣтью, и рука Филистимлянъ будетъ на немъ. И ска-

залъ Саулъ Давиду: чрезъ другую ты породнишься нынъ со мною.

- 22. И приказаль Сауль слугамъ своимъ: скажите Давилу тайно: вотъ царь благоволитъ къ тебѣ, и всѣ слуги его любятъ тебя; итакъ будь зятемъ царя.
- 23. И передали слуги Сауловы въ уши Давиду всѣ слова эти. И сказалъ Давидъ: развѣ легко кажется вамъ быть зятемъ царя? Я—человѣкъ бѣдный и незначительный.
- 24. И донесли Саулу слуги его и сказали: вотъ что говоритъ Давидъ.
- 25. И сказалъ Саулъ: такъ скажите Давиду: царь не хочетъ вѣна, кромѣ ста краеоо́рѣзаній Филистимскихъ, въ отмисніе врагамъ царя. Ио́о Саулъ имѣлъ въ мысляхъ погуо́ить Давида руками Филистимлянъ.
- 26. И пересказали слугиего Давиду эти слова, и понравилось Давиду сдълаться зятемъ царя.
- 27. Еще не прошли назначенные дни, какъ Давидъ всталъ и пошелъ самъ и люди его съ нимъ, и убилъ двъсти человъкъ Филистимлянъ, и принесъ Давидъ краеобръзанія ихъ, и представилъ ихъ въ полномъ количествъ царю, чтобы сдълаться зятемъ царя. И выдалъ Саулъ за него Мелхолу, дочь свою, въ замужество.
- 28. И увиділь Сауль и узналь, что Господь съ Давидомъ (и весь Израиль любить его), и что Мелхола, дочь Саула, любила Давида.
- 29. И сталъ Саулъ еще больше бояться Давида и сдълался врагомъ его на всю жизнь.
- 30. И когда вожди Филистимскіе вышли на войну, Давидъ, съ самаго выхода ихъ, дъйствовалъ благоразумнъе всъхъ слугъ Сауловыхъ, и весьма прославилось имя его.

ГЛАВА 19.

И говорилъ Саулъ Іонавану, сыну своему, и всёмъ слугамъ своимъ, чтобы умертвить Давида. Но Іонаванъ, сынъ Саула, очень любилъ Давида.

(40) 1 Царств. 16, 14; 19, 9; 19, 23. (41) Евр. 11, 34. (44) 4 Царств. 18, 7. (46) 1 Царств. 8, 20. 2 Царств. 5, 2. (47) Інс. Нав. 1, 18. 1 Царств. 25, 28. (48) 2 Царств. 7, 18. (25) 2 Царств. 3, 14. (27) 2 Царств. 3, 14. Гл. 19. (1) 1 Царств. 18, 1; 20, 17.



2. И извъстиль Іонаоанъ Давида, говоря: отець мой Сауль ищеть умертвить тебя; итакъ берегись завтра; скройся и будь въ потаенномъ мъстъ;

3. а я выйду и стану подлё отца моего на полё, гдё ты будешь, и поговорю о тебё отцу моему, и что

увижу, разскажу тебѣ.

- 4. И говориль Іонасанъ доброе о Давиль Саулу, отпу своему, и сказаль ему: да не грышить царь противь раба своего Давида, ибо онъ ничьмы не согрышиль противь тебя, и дыла его весьма полезны для тебя;
- 5. онъ подвергалъ опасности душу свою, чтобы поразить Филистимлянина; и Господь содълалъ великое спасеніе всему Израилю; ты видълъ это и радовался; для чего же ты хочешь согръщить протиет невинной крови и умертвить Давида безъ причины?

6. И послушаль Сауль голоса Іонаеана и поклялся Сауль: живь Го-

сподь, Давидъ не умреть.

7. И позваль Іонаоанъ Давида и пересказаль ему Іонаоанъ всѣ слова сін, и привель Іонаоанъ Давида къ Саулу, и онъ быль при немъ, какъ вчера и третьяго дня.

8. Опять началась война, и вышель Давидь, и воеваль съ Филистимлянами, и нанесъ имъ великое пораженіе, и они побъжали отъ него.

- 9. И злой духъ отъ Бога напалъ на Саула, и онъ сидълъ въ домъ своемъ, и копье его было въ рукъ его, а Давидъ игралъ рукою своею на струнахъ.
- 10. И хотыть Сауль пригвоздить Давида коньемь къ стыть, но Давидъ отскочиль отъ Саула, и конье вонзилось въ стыту; Давидъ же убъжаль и спасся въ ту ночь.
- 11. И послать Саулъ слугъ въ домъ къ Давиду, чтобы стеречь его и убить его до утра. И сказала Давиду Мелхола, жена его: если ты не спасешь души твоей въ эту ночь, то завтра будешь убитъ.

12. И спустила Мелхола Давида

изъ окна, и онъ пошелъ, и убъжалъ и спасся.

- 13. Мелхола же взяла статую и положила на постелю, а въ изголовье ея положила козью кожу, и покрыла одеждою.
- 14. И послалъ Саулъ слугъ, чтобы взять Давида; но *Мелхола* сказала: онъ боленъ.
- 15. И послалъ Саулъ слугъ, чтобъ осмотрътъ Давида, говоря: принесите его ко мит на постелт, чтобъ убить его.
- 16. И пришли слуги, и вотъ на постелъ статуя, а въ изголовьъ ея козья кожа.
- 17. Тогда Сауль сказаль Мелхоль: для чего ты такъ обманула меня и отпустила врага моего, чтобъ онъ убъжаль? И сказала Мелхола Саулу: онъ сказаль мнь: отпусти меня, иначе я убью тебя.
- 18. И убъжалъ Давидъ и спасся, и пришелъ къ Самуилу въ Раму и разсказалъ ему все, что дълалъ съ нимъ Саулъ. И пошелъ онъ съ Самуиломъ, и остановились они въ Наваоъ (въ Рамѣ).
- 19. И донесли Саулу, говоря: воть Давидъ въ Наваећ, въ Рамћ.
- 20. И послать Сауль слугь взять Давида, и колос увидели они сонть пророковъ пророчествующихъ и Самуила, начальствующаго надъ ними, то Духъ Божій сошель на слугь Саула, и они стали пророчествовать.
- 21. Донесли объ этомъ Саулу, и онъ послалъ другихъ слугъ, но и эти стали пророчествовать. Потомъ послалъ Саулъ третьихъ слугъ, и эти стали пророчествовать.
- 22. (Разгнѣвавшись) Саулъ самъ пошелъ въ Раму, и дошелъ до большаго источника, что въ Сефѣ, и спросилъ, говоря: гдѣ Самуилъ и Давидъ? И сказали: вотъ въ Наваеѣ, въ Рамѣ.
- 23. И пошель онъ туда въ Навасъ въ Рамѣ, и на него сошель Духъ Божій, и онъ шелъ и пророчествоваль, доколѣ не пришель въ Навасъ въ Рамѣ.

(5) Сул. 5, 18. (6) 1 Царств. 14, 45. (9) 1 Царств. 16, 14. (40) 1 Царств. 18, 11; 20, 33. (21) Исал. 58, 1. Евр. 11, 34. (22) 1 Царств. 17, 1. (23) Притч. 21, 1. 1 Царств. 18, 10.

24. И снялъ и онъ одежды свои, и пророчествовалъ предъ Самуиломъ, и весь день тотъ и всю ту ночь лежалъ неодътый; поэтому говорятъ: неужели и Саулъ во пророкахъ?

ГЛАВА 20.

Авидъ убъкалъ изъ Наваеа въ Рамѣ, и пришелъ и сказалъ Іонафану: что сдълалъ я, въ чемъ неправда моя, чъмъ согръшилъ я предъ отцомъ твоимъ, что онъ ищетъ души моей?

- 2. И сказаль ему (Іонаоань): нъть, ты не умрешь; воть отець мой не дълаеть ни большаго, ни малаго дъла, не открывь ушамь моимъ; для чего же бы отцу моему скрывать оть меня это дъло? Этого не будеть.
- 3. Давидъ клялся и говорилъ: отецъ твой хорошо знаетъ, что я нашелъ благоволеніе въ очахъ твоихъ, и потому говоритъ самъ въ себъ: пусть не знаетъ о томъ Іонаоанъ, чтобы не огорчился; но живъ Господъ и жива душа твоя! одинъ только шагъ между мною и смертью.
- 4. И сказалъ Іонаоанъ Давиду: чего желаетъ душа твоя, я сдёлаю для тебя.
- 5. И сказаль Давидь Іонавану: воть завтра новом'єсячіе, и я должень сидіть съ царемъ за столомъ; но отпусти меня, и я скроюсь въ пол'т до вечера третьяго дня.
- 6. Если отецъ твой спросить обо мнь, ты скажи: Давидъ выпросился у меня сходить въ свой городъ Виолеемъ, потому что тамъ годичное жертвоприношение всего родства его.
- 7. Если на это онъ скажетъ: хорошо, то миръ рабу твоему; а если онъ разгитвается, то знай, что злое дъло ръшено у него.
- 8. Ты же сдълай милость рабу твоему,—ибо ты принялъ раба твоего въ завѣтъ Господень съ тобою,—и если есть какая вина на мнѣ, то умертви ты меня; зачѣмъ тебѣ вести меня къ отцу твоему?

- 9. И сказать Іонафань: никакъ не будеть этого съ тобою; ибо если я узнаю навърное, что у отца моего ръшено злое дъло совершить надъ тобою, то неужели не извъщу тебя объ этомъ?
- 10. И сказаль Давидь Іонаоану: кто извѣстить меня, если отець твой отвѣтить сеоъ сурово?
- 11. II сказаль Іонаоанъ Давиду: иди, выйдемъ въ поле. И вышли оба въ поле.
- 12. И сказалъ Іонаоанъ Давиду: живъ Господь, Богъ Израилевъ! я завтра около этого времени, или послъ завтра, выпытаю у отца моего; и если онъ благосклоненъ къ Давиду, и я тогда же не пошлю къ тебъ и не открою предъ ушами твоими,—
- 13. пусть то и то сделаеть Господь съ Іонаоаномъ и еще больше сделаеть. Если же отецъ мой замышляеть сделать тебе зло, и это открою въуши твон, и отпущу тебя, и тогда иди съ миромъ: и да будеть Господъ съ тобою, какъ быль съ отцомъ моимъ!
- 14. Но и ты, если я буду еще живъ, окажи мић милость Господню.
- 15. А если я умру, то не отними милости твоей отъ дома моего во вѣки, даже и тогда, когда Господь истребить съ лица земли всѣхъ враговъ Давида.
- 16. Такъ заключиль Іонаванъ завъть съ домомъ Давида *и сказаль:* да взыщеть Господь съ враговъ Давида!
- 17. И снова Іонаоанъ клялся Давиду своею любовью къ нему, ибо любовью стану, ибо любовью стану.
- 18. И сказалъ ему Іонаоанъ: завтра новомъсячіе, и о тебъ спросять, ибо мъсто твое будеть не занято;
- 19. поэтому на третій день ты спустись и посибини на то місто, гді скрывался ты прежде, и сядь у камня Азель;
- 20. а я въ ту сторону пущу три стръли, какъ будто стръляя въ цъль;
 - 21. потомъ пошлю отрока, говоря:
- (24) 1 Царств. 10, 11. Гл. 20. (1) 1 Царств. 17, 29. (2) 1 Царств. 22, 15. (3) 1 Царств. 25, 26. (6) Іоан. 7, 42. 1 Царств. 9, 12. (8) 1 Царств. 18, 3. (15) 2 Царств. 9, 1. (16) 1 Царств. 18, 3. (47) 1 Царств. 18, 1; 19, 1.



- пойди, найди стрѣлы; и если я скажу отроку: вотъ стрѣлы сзади тебя, возьми ихъ,—то прійди ко мнѣ, ибо миръ тебѣ. и живъ Господь, ничего тебъ не будеть;
- 22. если же такъ скажу отроку: вотъ стрълы впереди тебя, то ты уходи, иоо отпускаетъ тебя Господъ;
- 23. а тому, что мы говорили, я и ты, свидътель Господь между мною и тобою во въки.
- 24. И скрылся Давидъ на полѣ. И наступило новомъсячіе, и сѣлъ царь обълать.
- 25. Царь сёль на своемъ мёсті, по обычаю на сёдалище у стёны, и Іонаоанъ всталь, и Авениръ сёль подле Саула; мёсто же Давида осталось празднымъ.
- 26. И не сказаль Сауль въ тоть день ничего, ибо подумаль, что это случайность, что Давидъ нечисть, не очистился.
- 27. Наступиль и второй день новомѣсячія, а мѣсто Давида оставалось празднымъ. Тогда сказаль Саулъ сыну своему, Іонаоану: почему сынъ Іссеевъ не пришель къ обѣду ни вчера, ни сеголня?
- 28. И отвѣчалъ Іонасанъ Саулу: Давидъ выпросился у меня въ Виелеемъ.
- 29. Онъ говорилъ: отпусти меня, но у насъ въ городъ родственное жертвоприношене, и мой братъ пригласилъ меня; итакъ если я нашелъ благоволене въ очахъ твоихъ, схожу я и повидаюсь со своими братьями; поэтому онъ и не пришелъ къ объду царя.
- 30). Тогда сильно разгивался Сауль на Іонаоана и сказаль ему: сынъ негодный и непокорный! развъ я не знаю, что ты подружился съ сыномъ Іессеевымъ на срамъ себъ и на срамъ матери твоей?
- 31. Ибо во всё дни, доколё сынъ Іессеевъ будетъ жить на землё, пе устоишь ни ты, ни царство твое; теперь же пошли и приведи его ко мнё, ибо онъ обреченъ на смерть.

- 32. И отвѣчаль Іонаоань Саулу, отцу своему, и сказаль ему: за что умерщвлять его? Что онъ сдѣлаль?
- 33. Тогда Сауль бросиль копье въ него, чтобы поразить его. И Іонаванъ поняль, что отецъ его рѣшился убить Давида.
- 34. И всталъ Іонаванъ изъ-за стола въ великомъ гићић и не объдалъ во второй день новомъсячія, потому что скоробълъ о Давидъ и потому что обидъть его отецъ его.
- 35. На другой день утромъ вышель Іонаванъ въ поле, во время, которое назначилъ Давиду, и малый отрокъ съ нимъ.
- 36. И сказаль онъ отроку: бѣги, ищи стрѣлы, которыя я пускаю. Отрокъ побѣжаль, а онъ пускаль стрѣлы та́къ, что онѣ летѣли дальше отрока.
- 37. И побъжаль отрокь туда, куда Іонавань пускаль стрълы, и закричаль Іонавань въ слъдъ отроку и сказаль: смотри стръла впереди тебя.
- 38. И опять кричаль Іонаеанъ въ слёдъ отроку: скорёй бёги не останавливайся. И собралъ отрокъ Іонаеановъ стрёлы, и пришелъ къ своему господину.
- 39. Отрокъ же не зналъ ничего; только Іонасанъ и Давидъ знали, въ чемъ дѣло.
- 40. И отдалъ Іонаоанъ оружіе свое отроку, бывшему при немъ, и сказалъ ему: ступай, отнеси въ городъ.
- 41. Отрокъ пошелъ, а Давидъ поднялся съ южной стороны и палъ лицемъ своимъ на землю, и трижды поклонился; и цёловали они другъ друга, и плакали оба вмёстё, но Давидъ плакалъ болёе.
- 42. И сказалъ Іонаванъ Давиду: иди съ миромъ; а въ чемъ клялись мы оба именемъ Господа, говоря: Господь да будетъ между мною и между тобою и между съменемъ моимъ и съменемъ твоимъ, то да будетъ на възи
- 43. И всталъ (Давидъ) и пошелъ, а Іонаеанъ возвратился въ городъ.

ГЛАВА 21.

И пришелъ Давидъ въ Номву къ Ахимелеху священнику, и смутился Ахимелехъ при встръчъ съ Давидомъ и сказалъ ему: почему ты одинъ, и никого нътъ съ тобою?

- 2. И сказалъ Давидъ Ахимелеху, священнику: царь поручилъ мнѣ дѣло, и сказалъ мнѣ: пусть никто не знаетъ, за чѣмъ я послалъ тебя и что поручилъ тебѣ; поэтому людей я оставилъ на извѣстномъ мѣстѣ.
- 3. Итакъ, что есть у тебя подъ рукою, дай мнѣ, хлѣбовъ пять, или что найдется.
- 4. И отвѣчалъ священникъ Давиду, говоря: нѣтъ у меня подъ рукою простаго хлѣба, а есть хлѣбъ священный; если только люди твои воздержались отъ женщинъ, (пусть съѣдять).
- 5. И отвъчалъ Давидъ священнику и сказалъ ему: женщинъ при насъ не было ни вчера, ни третьяго дня, со времени, какъ я вышелъ, и сосуды отроковъ чисты, а если дорога нечиста, то жлюбъ останется чистымъ въ сосудахъ.
- 6. И далъ ему священникъ священнаго хлѣба; ибо не было у него хлѣба, кромѣ хлѣбовъ предложенія, которые взяты были отъ лица Господа, чтобы по снятіи ихъ положить теплые хлѣбы.
- 7. Тамъ находился въ тотъ день предъ Господомъ одинъ изъ слугъ Сауловыхъ, по имени Доикъ Идумеянинъ, начальникъ пастуховъ Сауловыхъ.
- 8. И сказалъ Давидъ Ахимелеху: нѣтъ ли здѣсь у тебя подъ рукою копья или меча? Ибо я не взялъ съ собою ни меча, ни другаго оружія, такъ какъ порученіе царя было спѣшное.
- 9. И сказалъ священникъ: вотъ мечъ Голіаеа Филистимлянина, котораго ты поразилъ въ долинъ дуба, завернутый въ одежду, позади ефода; если хочешь, возьми его; другаго кромъ этого нътъ здъсь. И сказалъ Давидъ:

нътъ ему подобнаго, дай мнъ его. (И далъ ему.)

10. И всталъ Давидъ, и убѣжалъ въ тотъ же день отъ Саула, и пришелъ къ Анхусу, царю Геоскому.

- 11. И сказали Анхусу слуги его: не это ли Давидъ царь той страны? Не ему ли пъли въ хороводахъ и говорили: Саулъ поразилъ тысячи, а Давидъ—десятки тысячъ?
- 12. Давидъ положилъ слова эти въ сердцъ своемъ и сильно боялся Анхуса, царя Геоскаго.
- 13. И измѣнилъ лице свое предъ ними, и притворился безумнымъ въ ихъ глазахъ, и чертилъ на дверяхъ, (кидался на руки свои), и пускалъ слюну по бородѣ своей.
- 14. И сказалъ Анхусъ рабамъ своимъ: видите, онъ человѣкъ съумасшедшій; для чего вы привели его ко мнъ?
- 15. Развѣ мало у меня съумасшедшихъ, что вы привели его, чтобы онъ кородствовалъ предо мною? Неужели онъ войдетъ въ домъ мой?

ГЛАВА 22.

И вышелъ Давидъ оттуда, и убъжалъ въ пещеру Адолламскую, и услышали братъя его и весь домъ отца его, и пришли къ нему туда.

2. И собрались къ нему всв притъсненные и всв должники и всв огорченные душею, и сдълался онъ начальникомъ надъ ними; и было съ нимъ около четырехъ сотъ человъкъ.

3. Оттуда пошель Давидъ въ Массифу Моавитскую и сказалъ царю Моавитскому: пусть отецъ мой и мать моя побудутъ у васъ, доколѣ я не узнаю, что сдълаеть со мною Богъ.

4. И привель ихъ къ царю Моавитскому, и жили они у него все время, доколъ Давидъ былъ въ ономъ убъжниць.

5. Но пророкъ Гадъ сказалъ Давиду: не оставайся въ этомъ убъжнщѣ, но ступай, иди въ землю Гудину. И

Тл. 21. (2) 1 Царств. 16, 4. (5) Исход. 25, 30. (6) Мате. 12, 4. Марк. 2, 26. Лук. 6, 4. (7) Исал. 51, 2. (9) 1 Царств. 17, 8. (40) 1 Царств. 27, 2. Исал. 55, 1. (41) 1 Царств. 18, 7. (43) Исал. 33, 1. Иритч. 17, 24. Исал. 55, 1. Гл. 29. (1) 2 Царств. 23, 13. Исал. 141, 1. (2) Суд. 11, 3. (3) Суд. 10, 17. (4) 2 Царств. 23, 14. (5) Исал. 62, 1.

пошель Давидь и пришель въ льсь Хереть.

- 6. И услышаль Сауль, что Давидь появился и люди, бывшіе съ нимъ. Сауль сидъль тогда въ Гивъ подъ дубомъ на горъ, съ копьемъ въ рукъ, и всъ слуги его окружали его.
- 7. И сказалъ Саулъ слугамъ своимъ, окружавшимъ его: послушайте, сыны Веніаминовы! неужели всѣмъ вамъ дастъ сынъ Іессея поля и виноградники, и всѣхъ васъ поставитъ тысячена чальниками и сотниками,
- 8. что вы всё сговорились противъ меня, и никто не открылъ мнё, когда сынь мой вступиль въ дружбу съ сыномъ Іессея, и никто изъ васъ не пожалель о мнё и не открылъ мнё, что сынь мой возбудилъ противъ меня раба моего строить мнё ковы, какъ это нынё вилно?
- 9. И отвѣчалъ Доикъ Идумеянинъ, стоявшій съ слугами Сауловыми, и сказалъ: я видѣлъ, какъ сынъ Іессея приходилъ въ Номву къ Ахимелеху, сыну Ахитува,
- 10. и тотъ вопросилъ о немъ Господа, и далъ ему продовольствіе, и мечъ Голіава Филистимлянина отдаль ему.
- 11. И послалъ царь призвать Ахимелеха, сына Ахитувова, священника, и весь домъ отца его, священниковъ, что въ Номвъ. И пришли они всъ къ царю.
- 12. И сказалъ Саулъ: послушай, сынъ Ахитува. И тотъ отвъчалъ: вотъ я, господинъ мой.
- 13. И сказаль ему Сауль: для чего вы сговорились противъ меня, ты и сынь Іессея, что ты даль ему хлібы и мечь, и вопросиль о немъ Бога, чтобъ онъ возсталь противъ меня и строилъ мнѣ ковы, какъ это нынъ вилно?
- 14. И отвъчалъ Ахимелехъ царю и сказалъ: кто изъ всъхъ рабовъ твоихъ въренъ какъ Давидъ? Онъ и зить царя, и исполнитель повелъній твоихъ, и почтёнъ въ домѣ твоемъ.

- 15. Теперь ли я сталь вопрошать для него Бога? Нѣтъ, не обвиняй въ этомъ, царь, раба твоего и весь домъ отца моего, ибо во всемъ этомъ дѣлѣ не знаетъ рабъ твой ни малаго, ни великаго.
- 16. И сказалъ царь: ты долженъ умереть, Ахимелехъ, ты и весь домъ отца твоего.
- 17. И сказаль царь тѣлохранителямъ, стоявшимъ при немъ: ступайте, умертвите священниковъ Господнихъ, нбо и ихъ рука съ Давидомъ, и они знали, что онъ убѣжалъ, и не открыли мнѣ. Но слуги царя не хотѣли поднять рукъ своихъ на убіеніе священниковъ Господнихъ.
- 18. И сказалъ царь Донку: ступай ты и умертви священниковъ. И пошелъ Дошкъ Идумеянинъ и напалъ на священниковъ, и умертвилъ въ тотъ день восемьдесятъ пять мужей, носившихъ льняный ефодъ *;
- 19. и Номву, городъ священниковъ, поразилъ мечемъ; и мужчинъ и женщинъ, и юношей и младенцевъ, и воловъ и ословъ и овецъ поразилъ мечемъ.
- 20. Спасся одинъ только сынъ Ахимелеха, сына Ахитува, по имени Авіаваръ, и убъжалъ къ Давиду.
- 21. И разсказалъ Авіасаръ Давиду, что Саулъ умертвилъ священниковъ Господнихъ.
- 22. И сказалъ Давидъ Авіасару: я зналъ въ тотъ день, когда тамъ былъ Донкъ Идумеянинъ, что онъ непремѣнно донесетъ Саулу; я виновенъ во всѣхъ душахъ дома отца твоего.
- 23. Останься у меня, не бойся, ибо кто будеть искать моей души, будеть искать и твоей души; ты будешь у меня подъ охраненіемъ.

ГЛАВА 23.

И извъстили Давида, говоря: вотъ Филистимляне напали на Кеиль и расхищаютъ гумна.

(9) 1 Царств. 21, 1. Псал. 51, 2. (40) 1 Царств. 21, 6, 9. (41) Псал. 56, 1. (46) 1 Царств. 2, 31. (20) 2 Царств. 15, 29. 3 Царств. 2, 26. (21) Мате. 14, 12. Гл. 23. (1) Інс. Нав. 15, 44.



^{*} Въ Греческомъ переводъ: триста пять.

- 2. И вопросиль Давидъ Господа, говоря: идти ли мив, и поражу ли я этихъ Филистимлянъ? И отвъчалъ Господь Давиду: иди, ты поразишь Филистимлянъ и спасешь Кеиль.
- 3. Но бывше съ Давидомъ сказали ему: вотъ мы боимся здѣсь въ Гудеѣ, какъ же намъ идти въ Кеиль противъ ополченій Филистимскихъ? (Мы попадемъ въ плѣпъ къ Филистимлянамъ).
- 4. Тогда снова вопросиль Давидь Господа, и отвічаль ему Господь и сказаль: встань и иди въ Кепль, ибо я предамъ Филистимлянъ въ руки твои.
- 5. И пошель Давидь съ людьми своими въ Кеиль и воеваль съ Филистимлянами и угналъ скотъ ихъ, и нанесъ имъ великое пораженіе, и спасъ Давидъ жителей Кеиля.
- 6. Когда Авіасаръ, сынъ Ахимелеха, прибіжалъ къ Давиду (и пошелъ съ нимъ) въ Кеиль, то принесъ съ собою и ефодъ.
- 7. И донесли Саулу, что давидъ пришелъ въ Кеиль, и Саулъ сказалъ: Богъ предалъ его въ руки мои, ибо онъ заперъ себя, вошедъ въ городъ съ воротами и запорами.
- 8. И созваль Сауль весь народь на войну, чтобъ идти къ Кеплю осадить Давида и людей его.
- 9. Когда узналъ Давидъ, что Саулъ задумалъ противъ него злое, сказалъ священиику Авіаоару: принеси ефодъ (Господень).
- 10. И сказалъ Давидъ: Господи, Воже Израплевъ! рабъ твой услышалъ, что Саулъ хочетъ прійти въ Кеиль разорить городъ ради меня.
- 11. Предадуть ли меня жители Кенля въ руки его? И прійдеть ли сюда Сауль, какъ слышаль рабъ твой? Господи, Боже Израилевъ! открой рабу Твоему. И сказаль Господь: прійдеть.
- 12. И сказаль Давидь: предадуть ли жители Кеиля меня и людей монхъ въ руки Саула? И сказалъ Господь: предадуть.

- 13. Тогда поднялся Давидъ и люди его, около шестисотъ человъкъ, и вышли изъ Кенля и ходили гдъ могли. Саулу же было донесено, что Давидъ убъжалъ изъ Кеиля, и тогда онъ отмънилъ походъ.
- 14. Давидъ же пребывалъ въ пустынѣ въ неприступныхъ мѣстахъ, и потомъ на горѣ въ пустынѣ Зифъ. Саулъ искалъ его всякій день; но Богъ не предалъ Давида въ руки его.
- 15. И видель Давидь, что Сауль вышель искать души его; Давидь же быль въ пустыне Зифъ въ лесу.
- 16. И всталъ Іонаоанъ, сынъ Саула, и пришелъ къ Давиду въ лѣсъ и укрѣпилъ его упованіемъ на Бога.
- 17. И сказалъ ему: не бойся, нбо не найдетъ тебя рука отца моего Саула, и ты будешь царствовать надъ Израилемъ, а я буду вторымъ по тебъ; и Саулъ, отецъ мой, знаетъ это.
- 18. И заключили они между собою завътъ предъ лицемъ Господа; и Давидъ остался въ лъсу, а Іонаоанъ пошелъ въ домъ свой.
- 19. И пришли Зифен къ Саулу въ Гиву, говоря: вотъ, Давидъ скрывается у насъ въ неприступныхъ мъстахъ, въ лъсу, на холмъ Гахила, что направо отъ Іесимона.
- 20. Итакъ по желанію души твоей, царь, иди; а наше діло будетъ предать его въ руки царя.
- 21. И сказаль имъ Сауль: благословенны вы у Господа за то, что пожальли о мнь.
- 22. Идите удостовърьтесь еще, развъдайте и высмотрите мъсто его, гдъ будетъ нога его, и кто видълъ его тамъ, ноо мнъ говорятъ, что онъ очень хитръ.
- 23. И высмотрите и разведайте о всехъ убежищахъ, въ которыхъ онъ скрывается, и возвратитесь ко мнесъ вернымъ известіемъ, и я пойду съ вами; и если онъ въ этой земле, я буду искать его во всехъ тысячахъ Іудиныхъ.
- 24. И встали они, и пошли въ Зифъ прежде Саула. Давидъ же и
- (2) 2 Парств. 2, 1; 5, 19. (6) Исхол. 28, 6. (9) 1 Царств. 30, 7. (14) 1 Царств. 22, 4. (17) 1 Царств. 15, 28. (19) 1 Царств. 26, 1. Псал. 53, 2. (24) 2 Царств. 22, 19.

люди его были въ пустынъ Маонъ, на равнинъ, направо отъ Іесимона.

25. И пошель Сауль съ людьми своими искать его. Но Давида известили объ этомъ, и онъ перешель къ скалъ и оставался въ пустынъ Маонъ. И услышалъ Саулъ, и погнался за Давидомъ въ пустыню Маонъ.

26. И шелъ Саулъ по одной сторонъ горы, а Давидъ съ людьми своими былъ на другой сторонъ горы. И когда Давидъ спъшилъ уйти отъ Саула, а Саулъ съ людьми своими шелъ въ обходъ Давиду и людямъ его, чтобы захватить ихъ,

27. тогда пришелъ къ Саулу в'сстникъ, говоря: поспѣшай и приходи, ибо Филистимляне напали на землю.

28. И возвратился Саулъ отъ преслъдованія Давида и пошелъ на встрѣчу Филистимлянамъ; посему и назвали это мѣсто: Села-Гаммахлековъ *.

ГЛАВА 24.

И вышелъ Давидъ оттуда и жилъ въ безопасныхъ мъстахъ Эн-Гадли.

- 2. Когда Саулъ возвратился отъ Филистимлянъ, его извъстили, говоря: вотъ Давилъ въ пустынъ Эн-Гадди.
- 3. И взялъ Саулъ три тысячи отборныхъ мужей изъ всего Израиля, и пошелъ искать Давида и людей его по горамъ, гдъ живутъ серны.
- 4. И пришель къ загону овечьему, при дорогъ; тамъ была пещера, и зашелъ туда Саулъ для нужды; Давидъ же и люди его сидъли въ глубинъ пещеры.
- 5. И говорили Давиду люди его: воть день, о которомъ говориль тебѣ Господь: вотъ Я предамъ врага твоего въ руки твои и сдѣлаешь съ нимъ, что тебѣ угодно. Давидъ всталъ и тихонько отрѣзалъ край отъ верхней одежды Саула.
- 6. Но послѣ сего больно стало сердпу Давида, что онъ отрѣзалъ край отъ одежды Саула.

- 7. И сказалъ онъ людямъ своимъ: да не попуститъ мнѣ Господь сдѣлать это господину моему, помазаннику Господню, чтобы наложить руку мою на него, ибо онъ помазанникъ Господень.
- 8. И удержалъ Давидъ людей своихъ сими словами и не далъ имъ возстать на Саула. А Саулъ всталъ и вышелъ изъ нещеры на дорогу.
- 9. Потомъ всталъ и Давидъ, и вышелъ изъ пещеры, и закричалъ въ слъдъ Саула, говоря: господинъ мой, царь! Саулъ оглянулся назадъ, и Давидъ палъ лицемъ на землю и поклонился (ему).
- 10. И сказаль Давидь Саулу: зачьмь ты слушаешь рычи людей, которые говорять: воть Давидь умышляеть эло на тебя?
- 11. Вотъ сегодня видятъ глаза твои, что Господь предавалъ тебя нынѣ въ руки мон въ пещерѣ, и мнѣ говорили, чтобъ убить тебя; но я пощадилъ тебя, и сказалъ: не подниму руки моей на господина моего, ибо онъ помазанникъ Господа.
- 12. Отецъ мой! посмотри на край одежды твоей въ рукъ моей; я отръзалъ край одежды твоей, а тебя не убилъ. Узнай и убъдись, что нътъ въ рукъ моей зла, ни коварства, и я не согръшилъ противъ тебя; а ты ищешь души моей, чтобъ отнять ее.
- 13. Да разсудитъ Господь между мною и тобою, и да отмститъ тебъ Господь за меня; но рука моя не будетъ на тебъ;
- 14. какъ говоритъ древняя притча: отъ беззаконныхъ исходитъ беззаконіе. А моя рука не будетъ на тебѣ.
- 15. Противъ кого вышелъ царь Изранльскій? За къмъ ты гоняешься? За мертвымъ псомъ, за одною блохою.
- 16. Господь да будеть судьею и разсудить между мною и тобою. Онъ разсмотрить, разбереть діло мое, и спасеть меня отъ руки твоей.
- 17. Когда кончилъ Давидъ говорить слова сін къ Саулу, Саулъ сказалъ:
- (25) Інс. Нав. 15, 55. Гл. 24. (5) 1 Царств. 26, 8. (7) Псал. 7, 5. Римлян. 12, 20; 13, 5. (15) 2 Царств. 16, 9.

^{*} Скала раздъленій.

твой ли это голосъ, сынъ мой Давидъ? И возвысилъ Саулъ голосъ свой и плакалъ.

- 18. И сказалъ Давиду: ты правъе меня, ибо ты воздалъ миъ добромъ, а я воздавалъ тебъ зломъ.
- 19. Ты показалъ это сегодня, поступивъ со мною милостиво: когда Господь предавалъ меня въ руки твои, ты не убилъ меня.
- 20. Кто, нашедъ врага своего, отпустилъ бы его въ добрый путь? Господь воздастъ тебъ добромъ за то, что сдълалъ ты миъ сегодия.
- 21. И теперь я знаю, что ты непремънно будешь царствовать, и царство Израилево будетъ твердо въ рукъ твоей.
- 22. Итакъ поклянись миѣ Господомъ, что ты не искоренишь потомства моего послѣ меня и не уничтожишь имени моего въ домѣ отца моего.
- 23. И поклялся Давидъ Саулу. И пошелъ Саулъ въ домъ свой, Давицъ же и люди его взошли въ мъсто укръпленное.

ГЛАВА 25.

И умеръ Самунлъ. И собрались всѣ Израильтине и плакали по немъ, и погребли его въ домѣ его, въ Рамѣ. Давидъ всталъ и сошелъ къ пустынѣ Фаранъ.

- 2. Быль нѣкто въ Маонѣ, а имѣніе его на Кармилѣ, человѣкъ очень богатый; у него было три тысячи овецъ и тысяча козъ; и былъ онъ при стрижкѣ овецъ своихъ на Кармилѣ.
- 3. Имя человъка того—Навалъ, а имя жены его—Авигея. Эта женщина была весьма умная и красивая лицемъ, а онъ—человъкъ жестокій и злой правомъ; онъ былъ изъ рода Халева.
- 4. И услышаль Давидь въ пустынъ, что Наваль стрижеть (на Кармилъ) овець своихъ.
- 5. И послалъ Давидъ десять отроковъ, и сказалъ Давидъ отрокамъ: взойдите на Кармилъ, и пойдите къ

Навалу, и привътствуйте его отъ моего имени,

- 6. и скажите такъ: (здравствуй), миръ тебъ, миръ дому твоему, миръ всему твоему.
- 7. Нынѣ я услышалъ, что у тебя стригутъ овецъ. Вотъ пастухи твои были съ нами, и мы не обижали ихъ, и ничего у нихъ не пропало во все время ихъ пребыванія на Кармилѣ;
- 8. спроси слугъ твоихъ, и они скажутъ тебъ; итакъ да найдутъ строки благоволеніе въ глазахъ твоихъ, ибо въ добрый день пришли мы; дай же рабамъ твоимъ и сыну твоему Давиду, что найдетъ рука твоя.

9. И пошли люди Давидовы и сказали Навалу отъ имени Давида всъ эти слова и умолкли.

- 10. И (вскочиль) Наваль и отвъчаль слугамь Давидовымь, и сказаль: кто такой Давидь, и кто такой сынь Іессеевь? Нынв стало много рабовь, облающихь оть господь своихь;
- 11. неужели мив взять хльбы мои и воду мою, (и вино мое) и мясо, приготовленное мною для стригущихъ овецъ у меня, и отдать людямъ, о которыхъ не знаю, откуда они?
- 12. И пошли назадъ люди Давида своимъ путемъ, и возвратились, и пришли и пересказали ему всъ слова сіи.
- 13. Тогда Давидъ сказалъ людямъ своимъ: опоящьтесь каждый мечемъ своимъ. И всё опоясались мечами своими, опоясался и самъ Давидъ своимъ мечемъ, и пошли за Давидомъ около четырехсотъ человѣкъ, а двъсти остались при обозѣ.
- 14. Авигею же, жену Навала извъстиль одинъ изъ слугъ, сказавъ: вотъ Давидъ присылалъ изъ пустыни пословъ привътствовать нашего господина, но онъ обощелся съ ними грубо.
- 15. А эти люди очень добры къ намъ, не обижали насъ, и ничего не пропало у насъ во все время, когда мы ходили съ ними бывши въ полъ.
 - 16. Они были для насъ оградою и

(18) Двян. 23, 9. 1 Царств. 25, 21. (19) 2 Царств. 18, 28. (20) Притч. 25, 22. Римлян. 12, 20. Гл. 25. (1) 1 Царств. 28, 3. (2) Інс. Нав. 15, 55; 12, 32. 2 Царств. 19, 32. (13) Псал. 44, 4.



днемъ и ночью во все время, когда мы пасли стада вблизи ихъ.

- 17. Итакъ подумай и посмотри, что дълать: ибо неминуемо угрожаетъ бъда господину нашему и всему дому его; а онъ человъкъ злой, нельзя говорить съ нимъ.
- 18. Тогда Авигея поспѣшно взяла двѣсти хлѣбовъ, и два мѣха съ виномъ, и пять овецъ приготовленныхъ, и пять мѣръ сушеныхъ зеренъ, и сто связокъ изюму, и двѣсти связокъ смоквъ, и навьючила на ословъ,
- 19. и сказала слугамъ своимъ: ступайте впереди меня, вотъ я пойду за вами. А мужу своему Навалу ничего не сказала.
- 20. Когда же она сидя на ослѣ, спускалась по извилинамъ горы, вотъ на встрѣчу ей идетъ Давидъ и люди его, и она встрѣтилась съ ними.
- 21. И Давидъ сказалъ: да, напрасно и охранялъ въ пустынъ все имущество этого человъка, и ничего не пропало изъ принадлежащаго ему; онъ платитъ инъ зломъ за добро.
- 22. Пусть то и то сделаеть Богь съ врагами Давида, и еще больше сделаеть, если до разсвета утренняго изъвсего, что принадлежить Навалу, я оставлю мочащагося къ стене.
- 23. Когда Авигея увидѣла Давида, то посиѣшила сойти съ осла и пала предъ Давидомъ на лице свое, и повлонилась до земли;
- 24. и пала къ ногамъ его, и сказала: на мив гртхъ, господинъ мой; позволь рабъ твоей говорить въ уши твои, и послушай словъ рабы твоей.
- 25. Пусть господинъ мой не обращаеть вниманія на этого злаго человъба, на Навала; ибо каково имя его, таковъ и онъ. Наваль—имя его, и безуміе его съ нимъ *. А я раба твоя, не видѣла слугъ господина моего, которыхъ ты присылалъ.
- 26. И нынъ, господинъ мой, живъ Господъ и жива душа твоя! Господъ не попуститъ тебя идти на пролитіе

- крови и удержитъ руку твою отъ мщенія, и нынѣ да будутъ, какъ Навалъ, враги твои и злоумышляющіе противъ господина моего.
- 27. Вотъ эти дары, которые принесла раба твоя господину моему, чтобы дать ихъ отрокамъ, служащимъ господину моему.
- 28. Прости вину рабы твоей; Господы непремённо устроить господину моему домъ твердый; ибо войны Господа ведеть господинъ мой, и зло не найдется въ тебё во всю жизнь твою.
- 29. Если возстанеть человѣкъ преслѣдовать тебя и искать души твоей, то душа господина моего будеть завязана въ узлѣ жизни у Господа Бога твоего, а душу враговъ твоихъ бросить Онъ какъ бы пращею.
- 30. И когда сдѣлаетъ Господь господину моему все, что говорилъ о тебѣ добраго, и поставитъ тебя вождемъ надъ Израилемъ,
- 31. то не будеть это сердцу господина моего огорченіемь и безпокойствомь, что не продиль напрасно крови и сберегь себя оть мщенія. И Господь облагод тельствуеть господина моего, и вспомнишь рабу твою (и окажешь милость ей).
- 32. И сказалъ Давидъ Авигеѣ: благословенъ Господъ Богъ Израилевъ, Который послалъ тебя нынѣ навстрѣчу мнѣ,
- 33. и благословенъ разумъ твой, и благословенна ты за то, что ты теперь не допустила меня идти на продитие крови и отмстить за себя.
- 34. Но—живъ Господь Богъ Израилевъ, удержавшій меня отъ нанесенія зла тебѣ—если бы ты не поспѣшила и не пришла на встрѣчу мнѣ, то до разсвѣта утренняго я не оставилъ бы Навалу мочащагося къ стѣнѣ.
- 35. И приняль Давидь изъ рукъ ея то, что она принесла ему, и сказаль ей: иди съ миромъ въ домъ твой; вотъ, я послущался голоса твоего и почтилъ лице твое.
- (18) 1 Царств. 30, 12. (21) 1 Царств. 24, 18. (26) 1 Царств. 20, 3. (28) 1 Царств. 18, 17. (29) Псал. 30, 21; 6, 11; 72, 19. (30) 2 Царств. 5, 2. (35) Притч. 15, 1.

Навалъ—безумный.

- 36. И пришла Авигея къ Навалу. И вотъ у него пиръ въ дом'в его, какъ пиръ царскій, и сердце Навала было весело; онъ же былъ очень пьянъ; и не сказала ему ни слова, ни большаго, ни малаго, до утра.
- 37. Утромъ же, когда Навалъ отрезвился, жена его разсказала ему объ этомъ, и замерло въ немъ сердце его, и сталъ онъ, какъ камень.

38. Дней чрезъ десять поразиль Господь Навала, и онъ умеръ.

- 39. И услышаль Давидь, что Наваль умерь, и сназаль: благословень Господь, воздавшій за посрамленіе, нанесенное мив Наваломь, и сохранившій раба своего отъ зла; Господь обратиль злобу Навала на его же голову. И послаль Давидь сказать Авигев, что онь береть ее себв въ жену.
- 40. И пришли слуги Давидовы къ Авигећ на Кармилъ и сказали ей такъ: Давидъ послалъ насъ къ тебъ, чтобы взять тебя ему въ жену.
- 41. Она встала и поклонилась лицемь до земли, и сказала: воть раба твоя *готова* быть служанкою, чтобы омывать ноги слугь господина моего.
- 42. И собралась Авигея посившно, и свла на осла, и пять служанокъ сопровождали ее; и пошла она за послами Давида и сдвлалась его женою.
- 43. И Ахиноаму изъ Изрееля взялъ Давидъ, и объ онъ были его женами.
- 44. Сауль же отдаль дочь свою, Мелхолу, жену Давидову, Фалтію, сыну Ланша, что изъ Галлима.

ГЛАВА 26.

Пришли Зифен (съ юга) къ Саулу въ Гиву и сказали: вотъ Давидъ скрывается у насъ на холмъ Гахила, что направо отъ Іссимона.

- 2. И всталь Сауль и спустился въ пустыню Зифъ, и съ нимъ три тысячи отборныхъ мужей Израильскихъ, чтобъ искать Давида въ пустынѣ Зифъ.
- 3. И расположился Саулъ на холмѣ Гахила, что направо отъ Іесимона,

при дорогѣ; Давидъ же находился въ пустынѣ и видѣлъ, что Саулъ шелъ за нимъ въ пустыню;

4. и послаль Давидь соглядатаевъ и узналь, что Сауль дъйствительно

пришелъ (изъ Кеиля).

5. И всталь Давидь (тайно) и пошель къ місту, на которомъ Сауль расположился станомъ, и увиділь Давидь місто, гді спаль Сауль и Авениръ, сынъ Нировъ, военачальникъ его. Сауль же спаль въ шатрі, а народъ расположился вокругь него.

6. И обратился Давидъ и сказалъ Ахимелеху Хеттелнину и Авессъ, сыну Саруину, брату Іоава, говоря: кто пойдетъ со мною къ Саулу въ станъ? И отвъчалъ Авесса: я пойду съ тобою.

- 7. И пришелъ Давидъ съ Авессою къ людямъ (Сауловымъ) ночью. И вотъ Саулъ лежитъ, спитъ въ шатрѣ, и копье его воткнуто въ землю у изголовья его; Авениръ же и народъ лежатъ вокругъ него.
- 8. Авесса сказалъ Давиду: предалъ Богъ нынъ врага твоего въ руки твои; итакъ позволь, я пригвожду его копьемъ къ землъ однимъ ударомъ, и не повторю удара.
- 9. Но Давидъ сказалъ Авессъ: не убивай его, ибо кто, поднявъ руку на помазанника Господня, останется ненаказаннимъ?
- 10. И сказаль Давидь: живъ Господь! пусть поразить его Господь, или прійдеть день его, и онъ умреть, или пойдеть на войну и погионеть; меня же да не попустить Господь поднять руку мою на помазанника Господня.
- 11. А возьми его конье, которое у изголовья его, и сосудъ съ водою, и пойдемъ къ сео́ѣ.
- 12. И взялъ Давидъ копье и сосудъ съ водою у изголовья Саула, и пошли они къ себъ; и никто не видъъ, и никто не зналъ, и никто не проснулся, но всъ спали, ибо сонъ отъ Господа напалъ на нихъ.
 - 13. И перешелъ Давидъ на другую

(36) 2 Царств. 13, 27. (39) Псал. 57, 11. 1 Царств. 27, 3. (43) Інс. Нав. 15, 56. Гл. 26. (1) 1 Царств. 23, 19. Псал. 53, 2. (5) 1 Царств. 14, 8; 17, 55. (7) 2 Царств. 23, 18. (9) 2 Царств. 1, 14. Псал. 7, 5. (40) Екклес. 9, 12. (41) 1 Царств. 26, 23.

сторону, и сталъ на вершинѣ горы вдали; большое разстояніе *было* между ними.

- 14. И воззвалъ Давидъ къ народу и Авениру, сыну Нирову, говоря: отвъчай, Авениръ. И отвъчалъ Авениръ и сказалъ: кто ты, что кричишь и безпокоишь царя?
- 15. И сказалъ Давидъ Авениру: не мужъ ли ты, и кто равенъ тебѣ въ Израилъ? Для чего же ты не бережешь господина твоего царя? Ибо приходилъ нъкто изъ народа, чтобы погубить царя, господина твоего.
- 16. Не хорошо ты это дѣлаешь; живъ Господь! вы достойны смерти за то, что не бережете господина вашего, помазанника Господия. Посмотри, гдѣ копье паря и сосудъ съ водою, что были у изголовья его?
- 17. И узнать Сауль голось Давида, и сказаль: твой ли это голось, сынь мой, Давидъ? И сказаль Давидъ: мой голось, господинъ мой, царь.
- 18. И сказаль еще: за что господинь мой преследуеть раба своего? что я сделаль? какое зло въ рук'в моей?
- 19. И нынѣ пусть выслушаеть господинь мой, царь, слова раба своего: если Господь возбудиль тебя противъменя, то да будеть это оть тебя благовонною жертвою; если же—сыны человѣческіе, то прокляты они предъ Госполомъ, ибо они изгнали меня нынѣ, чтобы не принадлежать мнѣ кънаслѣдію Господа, говоря: ступай служи богамъ чужимъ.
- 20. Да не прольется же кровь моя на землю предъ лицемъ Господа, ибо парь Израилевъ вышелъ искать одну блоху, какъ гоняются за куропаткою по горамъ.
- 21. И сказать Саулъ: согръщиль я; возвратись, сынъ мой Давидъ ибо я не буду больше дълать тебъ зла, потому что душа моя была дорога нынъ въ глазахъ твоихъ; безумно поступалъ я и очень много погръщалъ.
 - 22. И отвъчаль Давидь и сказаль:

вотъ копье царя; пусть одинъ изъотроковъ прійдеть и возьметь его.

- 23. И да воздастъ Господь каждому по правдѣ его и по истинѣ его, такъ какъ Господь предавалъ тебя въруки мои, но я не захотътъ поднять руки моей на помазанника Господня.
- 24. И пусть, какъ драгоцънна была жизнь твоя нынъ въ глазахъ монхъ, такъ цънится моя жизнь въ очахъ Господа (и да покроетъ Онъ меня), и да избавить меня отъ всякой бъды!
- 25. И сказалъ Саулъ Давиду: благословенъ ты, сынъ мой Давидъ: и дъло сдълаешь, и превозмочь превозможещь. И пошелъ Давидъ своимъпутемъ, а Саулъ возвратился въ свое мъсто

ГЛАВА 27.

И сказаль Давидь въ сердцѣ своемъ: когда нибудь попаду я въ руки Саула, и нѣть для меня ничего лучшаго, какъ убѣжать въ землю Филистимскую. И отстанеть отъ меня Сауль и не будетъ искать меня болѣе
по всѣмъ предѣламъ Израильскимъ, и
я спасусь отъ руки его.

- 2. И всталъ Давидъ, и отправился самъ и шестьсотъ мужей, бывшихъ съ нимъ, къ Апхусу, сыну Маоха, царю Геоскому.
- 3. И жиль Давидь у Анхуса въ Геов, самъ и люди его, каждый съ семействомъ своимъ, Давидъ и объ жены его—Ахиноама Изреелитянка и Авигел, сывшая жена Навала, Кармелитянка.
- 4. И донесли Саулу, что Давидъ убъжаль въ Геоъ, и не сталъ онъ болъе искать его.
- 5. И сказалъ Давидъ Анхусу: если я пріобрель благоволеніе въ глазахъ твоихъ, то пусть дано будеть мне место въ одномъ изъ малыхъ городовъ, и я буду жить тамъ; для чего рабу твоему жить въ царскомъ городе вмёсте съ тобою?
 - 6. Тогда даль ему Анхусь Секелагь;
- (45) 2 Парств. 3, 38. (46) 2 Царств. 12, 5. (47) 1 Царств. 24, 17. (48) 1 Царств. 24, 12; 17, 29: 20, 1. (49) Спрах. 28, 21; 28, 15. Псал. 25, 8. (20) 1 Царств. 24, 15. (21) 1 Царств. 24, 18. Псал. 71, 14. (23) Псал. 17, 25. Првтч. 24, 12. Осія 4, 9. Гл. 27. (2) 1 Царств. 21, 10. (3) 1 Царств. 25, 40; 30, 5. (6) Інс. Нав. 15, 31. 1 Царств. 29, 4.

посему Секелагъ и остался за царями Тудейскими донынъ.

- 7. Всего времени, какое прожилъ Давидъ въ странѣ Филистимской, было годъ и четыре мѣсяца.
- 8. И выходилъ Давидъ съ людьми своими, и нападалъ на Гессуринъ и Гирзеянъ и Амаликитинъ, которые издавна населяли эту страну до Сура и даже до земли Египетской.
- 9. И опустошаль Давидь ту страну и не оставляль въ живыхъ ни мужчины, ни женщины, и забираль овецъ и воловъ, и ословъ, и верблюдовъ, и одежду; и возвращался, и приходилъ къ Анхусу.
- 10. И сказалъ Анхусъ Давидъ сказалъ; на полуденную страну Іудеи, и на полуденную страну Іерахмесла, и на полуденную страну Кенеи.
- 11. И не оставляль Давидь въ живыхъ ни мужчины, ни женщины, и не приводиль въ Геоъ, говоря: они могуть донести на насъ и сказать: такъ поступилъ Давидъ, и таковъ образъ дъйствій его во все время пребыванія въ странъ Филистимской.
- 12. И довърился Анхусъ Давиду, говоря: онъ опротивълъ народу своему Израилю и будетъ слугою монмъ вовъкъ.

ГЛАВА 28.

Въ то время Филистимляне собрали войска свои для войны, чтобы воевать съ Израилемъ, и сказалъ Анхусъ Давиду: да будетъ тебъ извъстно, что ты пойдешь со мною въ ополченіе, ты и люди твои.

- 2. И сказалъ Давидъ Анхусу: нынъ ты узна́ешь, что сдълаетъ рабъ твой. И сказалъ Анхусъ Давиду: за то я сдълаю тебя хранителемъ головы моей на все время.
- 3. И умеръ Самуилъ, и оплакивали его всѣ Израильтине и погребли его въ Рамѣ, въ городѣ его. Саулъ же изгналъ волшебниковъ и гадателей изъ страны.

- 4. И собрались Филистимляне и пошли и стали станомъ въ Сонамъ; собралъ и Саулъ весь народъ Израильскій и стали станомъ на Гелвуъ.
- 5. И увидѣлъ Саулъ станъ Филистимскій и непугался, и крѣпко дрогнуло сердце его.
- 6. И вопросилъ Саулъ Господа, но Господь не отвъчалъ ему ни во снъ, ни чрезъ уримъ, ни чрезъ пророковъ.
- 7. Тогда Саулъ сказалъ слугамъ своимъ: сыщите мнѣ женщину волшебницу, и я пойду къ ней и спрошу ее. И отвъчали ему слуги его: здъсъ въ Аэндорѣ естъ женщина волшебница.
- 8. И сняль съ себя Саулъ одежды свои и надълъ другія, и пошелъ самъ и два человъка съ нимъ, и пришли они къ женщинъ ночью. И сказалъ ей Саулъ: прошу тебя, поворожи мнъ, и выведи мнъ, о комъ я скажу тебъ.
- 9. Но женщина отвічала ему: ты знаешь, что сділаль Сауль, какъ выгналь онь изь страны волшебниковъ и гадателей; для чего же ты разставляешь сіть душів моей на погибель мит?
- 10. И поклялся ей Саулъ Господомъ, говоря: живъ Господь! не будеть тебт беды за это дело.
- 11. Тогда женщина спросила: кого же вывесть тебъ? И отвъчалъ онъ: Самуила выведи мнъ.
- 12. И увидъла женщина Самуила, и громко вскрикнула; и обратилась женщина къ Саулу, говоря: за чъмъты обманулъ меня? Ты—Саулъ.
- 13. И сказаль ей царь: не бойся; (скажи), что ты видишь? И отвъчала женщина: вижу какъ бы бога, выходящаго изъ земли.
- 14. Какой онъ видомъ?—спросилъ у нея Саулъ. Она сказала: выходитъ изъ земли мужъ престарълый, одътый въ длинную одежду. Тогда узналъ Саулъ, что это Самуилъ, и палъ лицемъ на землю и поклонился.
- 15. И сказалъ Самунлъ Саулу: для чего ты тревожишь меня, чтобы я вышелъ? И отвъчалъ Саулъ: тяжело
- (7) 1 Царств. 29, 3. (8) Інс. Нав. 12, 5; 13, 17. (9) Второзак. 25, 19. Г.л. 28. (1) 1 Царств. 29, 1. (3) 1 Царств. 25, 1. Левит. 20, 27. Второзак. 18, 11. (4) Інс. Нав. 19, 18. 1 Царств. 31, 1. (6) 1 Царств. 28, 15. Ісзек. 14, 3. (7) Левит. 20, 27. Второзак. 18, 11. (8) 1 Паралином. 10, 13. (41) Исаія 8, 19. (45) 1 Паралином. 10, 13.

мнъ очень; Филистимляне воюють противъ меня, а Богъ отступиль отъ меня и болъе не отвъчаетъ мнъ ни чрезъ пророковъ, ни во снъ, (ни въ вилъніи); потому я вызваль тебя, чтобы ты научиль меня, что мнъ дълать.

- 16. И сказаль Самуиль: для чего же ты спрашиваешь меня, когда Господь отступиль отъ тебя и сделался врагомъ твониъ?
- 17. Господь сдѣлаеть то, что говориль чрезъ меня: отниметь Господь парство изъ рукъ твоихъ и отдасть его ближнему твоему, Давиду.
- 18. Такъ какъ ты не послушаль гласа Господня и не выполниль ярости гнъва Его на Амалика, то Господь и дълаеть это надъ тобою нынъ.
- 19. И предасть Господь Израиля вытесть съ тобою въ руки Филистимлянъ: завтра ты и сыны твои будете со мною, и станъ Израильскій предасть Господь въ руки Филистимлянъ.
- 20. Тогда Саулъ вдругъ палъ всъмъ тъломъ своимъ на землю, ибо сильно испугался словъ Самуила; притомъ и силы не стало въ немъ, ибо онъ не ътъ хлъба весь тотъ день и всю ночь.
- 21. И подошла женщина та къ Саулу и увидъла, что онъ очень испугался, и сказала: вотъ раба твоя послушалась голоса твоего и подвергала жизнь свою опасности, и исполнила приказаніе, которое ты далъ
- 22. Теперь прошу, послушайся и ты голоса рабы твоей: я предложу тебѣ кусокъ хлѣба, поѣшь, и будеть тебѣ крѣпость, когда пойдешь въ путь.
- 23. Но онъ отказался и сказалъ: не буду ъсть. И стали уговаривать его слуги его, а также и женщина; и онъ послушался голоса ихъ, и всталъ съ земли и съгъ на ложе.
- 24. У женщины же быль въ домѣ откориленный теленокъ, и она поспѣшила заколоть его и, взявши муки, замѣсила и испекла опрѣсноки.

25. И предложила Саулу и слугамъего, и они поъли, и встали, и ушли въ ту же ночь.

ГЛАВА 29.

И собрали Филистимляне всё ополченія свои въ Афект, а Израильтяне расположились станомъ у источника, что въ Изресле.

- 2. Князья Филистимскіе шли съ сотнями и тысячами, Давидъ же и люди его шли позади съ Анхусомъ.
- 3. И говорили князья Филистимскіе: это что за Евреи? Анхусъ отвѣчаль князьямъ Филистимскимъ: развѣ не знаете, что это Давидъ, раоъ Саула, царя Израильскаго? Онъ при мнѣ уже болѣе года, и я не нашелъ въ немъничего худаго со времени его прихода до сего дня.
- 4. И вознегодовали на него князья Филистимскіе, и сказали ему князья Филистимскіе: отпусти ты этого человіна, пусть онъ сидить въ своемъ місті, которое ты ему назначиль, чтобъ онъ не шелъ съ нами на войну и не сділался противникомъ нашимъ на войнъ. Чёмъ онъ можеть умилостивить господина своего, какъ не головами сихъ мужей?
- 5. Не тотъ ли это Давидъ, которому пѣли въ хороводахъ, говоря: Саулъпоразилъ тысячи, а Давидъ десятки тысячъ?
- 6. И призвать Анхусъ Давида и сказаль ему: живъ Господь! ты честень, и глазамъ моимъ пріятно было бы, чтобы ты выходилъ и входилъ сомною въ ополченіи; ибо я не замѣтилъ въ тебѣ худаго со времени прихода твоего ко мнѣ до сего дня; но въ глазахъ князей ты не хорошъ.
- 7. Итакъ возвратись теперь, и иди съ миромъ, и не раздражай князей Филистимскихъ.
- 8. Но Давидъ сказалъ Анхусу: что я сдълалъ, и что ты нашелъ въ рабътвоемъ съ того времени, какъ я предълицемъ твоимъ, и до сего дня, почему

(47) 1 Царств. 15, 28. (48) 1 Царств. 13, 13; 15, 19. (49) Сирах. 46, 23. Гл. 39. (4) 1 Царств. 28, 1. (5) 1 Царств. 27, 7. (4) 1 Паралином. 12, 19. (5) 1 Царств. 18, 7. Спрах. 47, 7. (8) 1 Царств. 20, 1.

бы мит не идти и не воевать съ врагами господина моего, царя?

- 9. И отвъчалъ Анхусъ Давиду: будь увъренъ, что въ монхъ глазахъ ты хорошъ, какъ Ангелъ Божій; но князья Филистимскіе сказали: пусть онъ не идетъ съ нами на войну.
- 10. Итакъ встань утромъ, ты и рабы господина твоего, которые пришли съ тобою (и идите на мѣсто, которое я назначилъ вамъ, и не имѣй худой мысли на сердцѣ твоемъ, ибо ты предо мною хорошъ); и встаньте поутру, и когда свѣтло будетъ, идите.
- 11. И всталъ Давидъ, самъ и люди его, чтобъ идти утромъ и возвратиться въ землю Филистимскую. А Филистимляне пошли (на войну) въ Изресль.

ГЛАВА 30.

Въ третій день послѣ того, какъ Давидъ и люди его пошли въ Секелагъ, Амаликитяне напали съ юга на Секелагъ и взяли Секелагъ, и сожгли его огнемъ.

- 2. А женщинъ (и всёхъ), бывшихъ въ немъ, отъ малаго до большаго, не умертвили, но увели въ плёнъ, и ушли своимъ путемъ.
- 3. И пришелъ Давидъ и люди его къ городу, и вотъ онъ сожженъ огнемъ, а жены ихъ и сыновья ихъ и дочери ихъ взяты въ плънъ.
- 4. И подняль Давидь и народь, бывшій съ нимь, вопль и плакали, доколѣ не стало въ нихъ силы плакать.
- 5. Взяты были въ плѣнъ и обѣ жены Давида Ахиноама Изреелитянка, и Авигея, бывшая жена Навала, Кармелитянка.
- 6. Давидъ сильно былъ смущенъ, такъ какъ народъ хотѣлъ побить его камнями; ибо скорбѣлъ душею весь народъ, каждый о сыновьяхъ своихъ и дочеряхъ своихъ.
- 7. Но Давидъ укрѣпился надеждою на Господа Бога своего и сказалъ Давидъ Авіаоару, священнику, сыну. Ахимелехову: принеси миѣ ефодъ. И принесъ Авіаоаръ ефодъ къ Давиду.

- 8. И вопросиль Давидь Господа, говоря: преследовать ли мив это полчище, и догоню ли ихъ? И сказано ему: преследуй, догонишь и отнимешь.
- 9. И пошелъ Давидъ самъ и шестьсотъ мужей, бывшихъ съ нимъ; и пришли къ потоку Восоръ, и усталые остановились тамъ.
- 10. И преслѣдовалъ Давидъ самъ и четыреста человѣкъ; двѣсти же человѣкъ остановились, потому что были не въ силахъ перейти потокъ Восорскій.
- 11. И нашли Египтянина въ полъ, и привели его къ Давиду, и далиему хлъба, и онъ ълъ, и напоили его водою.
- 12. И дали ему часть связки смоквъ и двѣ связки изюму, и онъ ѣлъ и укрѣпился; ибо онъ не ѣлъ хлѣба и не пилъ воды три дня и три ночи.
- 13. И сказаль ему Давидь: чей ты и откуда ты? И сказаль онъ: я—отрокъ Египтянинъ, рабъодного Амаликитянина, и бросилъ меня господинъ мой, ибо уже три дня, какъ я забольть.
- 14. Мы вторгались въ полуденную часть Керети и въ область Іудину и въ полуденную часть Халева, а Секелагъ сожгли огнемъ.
- 15. И сказаль ему Давидъ: доведешь ли меня до этого полчища? И сказаль онъ: поклянись мнъ Богомъ, что ты не умертвишь меня и не предашь меня въ руки господина моего, и я доведу тебя до этого полчища.
- 16. (Давидъ поклялся ему), и онъ повелъ его. И вотъ Амаликитине, разсыпавшись по всей той странъ, ъдятъ и пьютъ и празднуютъ по причинъ великой добычи, которую они взяли изъ земли Филистимской и изъ земли Іудейской.
- 17. (И напаль на нихъ), и поражаль ихъ Давидъ отъ сумерокъ до вечера другаго дня, и никто изъ нихъ не спасся, кромѣ четырехсотъ юношей, которые съли на верблюдовъ, и уо́ѣжали.
 - 18. И отнялъ Давидъ все, что взяли
- (9) 2 Царств. 14, 17. (11) 1 Царств. 27, 7. Гл. 30. (5) 1 Царств. 25, 43; 25, 42. (6) Исход. 17, 4. Быт. 49, 24. (7) 1 Царств. 23, 9. (12) Суд. 15, 19. (14) 2 Царств. 8, 18.

Амаликитяне, и объихъ женъ своихъ отнялъ Давидъ.

- 19. И не пропало у нихъ ничего, ни малаго, ни большаго, ни изъ сыновей, ни изъ добичи, ни изъ всего, что Амаликимяне взяли у нихъ: все возвратилъ Давилъ.
- 20. И взялъ Давидъ весь мелкій и крупный скотъ, и гнали его передъ своимъ скотомъ и говорили: это—добича Давида.
- 21. И пришелъ Давидъ къ тѣмъ двумъ стамъ человѣкъ, которые не были въ силахъ идти за нимъ, и которыхъ онъ оставилъ у потока Восоръ, и вышли они на встрѣчу Давиду и на встрѣчу людямъ бывшимъ съ нимъ. И подошелъ Давидъ къ этимъ людямъ и привѣтствовалъ ихъ.
- 22. Тогда злые и негодные изълюдей, ходившихъ съ Давидомъ, стали говорить: за то, что они не ходили съ нами, не дадимъ имъ изъ добычи, которую мы отняли; пусть каждый возьметъ только свою жену и дётей, и и цетъ.
- 23. Но Давидъ сказалъ: не дѣлайте такъ, братья мои, послѣ того, какъ Господъ далъ намъ это и сохранилъ насъ, и предалъ въ руки наши полчище, приходившее противъ насъ.
- 24. И кто послушаеть васъ въ этомъ дълъ? (Они не хуже насъ.) Какова часть ходившимъ на войну, такова часть должна быть и оставшимся при обозъ: на всъхъ должно раздълить.
- 25. Такъ было съ этого времени и послъ. И поставилъ онъ это въ законъ и въ правило для Израиля до сего дня.
- 26. И пришель Давидь въ Секелагь, и послаль изъ добычи къ старѣйшинамъ Гудинымъ, друзьямъ своимъ, говоря: вотъ вамъ подарокъ изъ добычи, езятой у враговъ Господнихъ,—
- 27. тімъ, которые въ Веонлі и въ Рамоет южномъ и въ Іаттирі (и въ Геоорі),

- 28. ивъ Ароиръ (и въ Аммадъ) и въ Шифмооъ, и въ Естемоа, и (въ Геоъ),
- 29. (въ Кинанъ, въ Сафенъ, въ Оимаяъ), и въ Рахалъ, и въ городахъ Іерахмеельскихъ и въ городахъ Кенейскихъ,
- 30. и въ Хормѣ, и въ Хорашанѣ, и въ Атахѣ,
- 31. и въ Хевронт и во встат мтстатъ, гдт ходилъ Давидъ самъ и люди его.

ГЛАВА 31.

- Филистимляне же воевали съ Израильтянами, и побъжали мужи Израпльскіе отъ Филистимлянъ и пали пораженные на горъ Гелвуъ.
- 2. И догнали Филистимляне Саула и сыновей его, и убили Филистимляне Іонавана и Аминадава и Малхисуа, сыновей Саула.
- 3. И битва противъ Саула сдѣлалась жестокая, и стрѣлки изъ луковъ поражали его, и онъ очень израненъ былъ стрѣлками.
- 4. И сказалъ Саулъ оруженосцу своему: обнажи твой мечъ и заколи меня имъ, чтобы не пришли эти необръзанные и не убили меня, и не издъвались надо мною. Но оруженосецъ не хотълъ, ибо очень боялся. Тогда Саулъ взялъ мечъ свой и палъ на него.
- 5. Оруженосецъ его, увидѣвъ, что Саулъ умеръ, и самъ палъ на свой мечъ и умеръ съ нимъ.
- 6. Такъ умеръ въ тотъ день Саулъ и три сына его, и оруженосецъ его, а также и всъ люди его вмъстъ.
- 7. Израильтяне, жившіе на сторонт долины и за Іорданомъ, видя, что люди Израильскіе побтжали и что умеръ Саулъ и сыновья его, оставили города свои и бтжали, а Филистимляне пришли и застли въ нихъ.
- 8. На другой день Филистимляне пришли грабить убитыхъ, и нашли Саула и трехъ сыновей его, падшихъ на горъ Гелвуйской.
- (24) Числ. 31, 27. Інс. Нав. 22, 8. 2 Маккав. 8, 28. (26) 2 Царств. 1, 1. (27) Інс. Нав. 15, 28. (28) Второзак. 3, 12. Гл. 31. (1) 1 Паралипом. 10, 1. (2) 1 Царств. 14, 49. (6) 1 Царств. 28, 19. 1 Паралипом. 10, 6. (7) 1 Паралипом. 10, 7.

- 9. И (поворотили его) и отсъкли ему голову, и сияли съ него оружіе и послали по всей землъ Филистимской, чтобы возвъстить о семъ въ капищахъ идоловъ своихъ и народу.
- 10. И положили оружіе его въ капищѣ Астарты, и тѣло его повѣсили на стѣнѣ Бео-сана.
 - 11. И услышали жители Іависа Га-

лаадскаго о томъ, какъ поступили Филистимляне съ Сауломъ,

- 12. и поднялись всё люди сильные, и шли всю ночь, и взяли тёло Саула и тёла сыновей его со стёны Бее-сана, и пришли въ Іависъ, и сожгли ихъ тамъ.
- 13. И взяли кости ихъ и погребли подъ дубомъ въ Іависъ, и постились семь дней.
- (40) 2 Царств. 21, 12. (41) 2 Царств. 2, 4. (42) 2 Царств. 2, 4. (45) 2 Царств. 21, 12. 1 Паралипом. 10, 12.

ВТОРАЯ КНИГА

ЦАРСТВЪ *.

ГЛАВА 1.

По смерти Саула, когда Давидъ возвратился отъ пораженія Амаликитянъ и пробыль въ Секелагъ два дня,

- 2. вотъ на третій день приходитъ человъкъ изъ стана Саулова: одежда на немъ разодрана и прахъ на головъ его. Пришедъ къ Давиду, онъ палъ на землю и поклонился (ему).
 - 3. И сказалъ ему Давидъ: откуда ты пришелъ? И сказалъ тотъ: я убъжалъ изъ стана Израильскаго.
 - 4. И сказалъ ему Давидъ: что произошло? разскажи мнв. И тотъ сказалъ: народъ побъжалъ съ сраженія, и множество изъ народа пало и умерло, и умерли и Саулъ и сынъ его Іонаванъ.
 - 5. И сказалъ Давидъ отроку, разсказывавшему ему: какъ ты знаешь, что Саулъ и сынъ его Іонаеанъ умерли?
 - 6. И сказаль отрокъ, разсказывав-

шій ему: я случайно пришель на гору Гелвуйскую, и воть Сауль паль на свое копье, колесницы же и всадники настигали его.

- 7. Тогда онъ оглянулся назадъ и увидъвъ меня, позвалъ меня.
- 8. И я сказаль: воть я. Онь сказаль мив: кто ты? И я сказаль ему: я—Амаликитянинь.
- 9. Тогда онъ сказалъ мић: подойди ко мић и убей меня, ибо тоска смертная объяла меня, душа моя все еще во мић.
- 10. И я подошель къ нему и убилъ его, ибо зналъ, что онъ не будетъ живъ послѣ своего паденія, и взялъ я (царскій) вѣнецъ, бывшій на головѣ его, и запястье, бывшее на рукѣ его, и принесъ ихъ къ господину моему сюда.
- 11. Тогда схватилъ Давидъ одежды свои и разодралъ ихъ, также и всъ люди, бывшіе съ нимъ (разодрали одежды свои),

Гл. 1. (1) 1 Царств. 30, 17; 27, 6. (2) Быт. 37, 34. 1 Царств. 4, 12. Іов. 2, 12. (4) 2 Царств. 4, 10. (11) 1 Царств. 4, 12. 2 Царств. 3, 31.



^{*} У Евреевъ: Вторая книга Самуила.

- 12. и рыдали и плакали, и постились до вечера о Саулт и о сынт его Іонавант, и о народт Господнемъ и о домт Израилевомъ, что пали они отъ меча.
- 13. И сказалъ Давидъ отроку, разсказывавшему ему: откуда ты? И сказалъ онъ: я—сынъ пришельца Амаликитянина.
- 14. Тогда Давидъ сказалъ ему: какъ не побоялся ты поднять руку, чтобъ убить помазанника Господня?
- 15. И призваль Давидь одного изъ отроковь и сказаль ему: подойди, убей его.
- 16. И тот убиль его, и онь умерь. И сказаль къ нему Давидь: кровь твоя на головъ твоей, ибо твои уста свидътельствовали на тебя, когда ты говориль: я убиль помазанника Господня.
- 17. И оплакалъ Давидъ Саула и сына его Іонасана сею плачевною пъснью
- 18. и повелъть научить сыновъ Іудиныхъ луку, какъ написано въкнигъ праведнаго, и сказалъ:
- Краса твоя, о Израиль, поражена на высотахъ твоихъ! какъ пали сильные!
- 20. Не разсказывайте въ Геов, не возвъщайте на улицахъ Аскалона, чтобы не радовались дочери Филистимлянъ, чтобы не торжествовали дочери необръзанныхъ.
- 21. Горы Гелвуйскія! Да (не сойдеть) ни роса, ни дождь на вась и да не будеть на вась полей съ плодами, ибо тамъ поверженъ щить сильныхъ. щить Саула, какъ бы не быль онъ помазанъ елеемъ.
- 22. Безъ крови раненыхъ, безъ тука сильныхъ лукъ Іонаевана не возвращался назадъ, и мечъ Саула не возвращался даромъ.
- 23. Саулъ и Іонаванъ, любезные и согласные въ жизни своей, не разлучились и въ смерти своей; быстръе орловъ, сильнъе львовъ они были.

- 24. Дочери Изранльскія! Плачьте о Сауль, который одываль вась въ багряницу съ украшеніями и доставляль на одежды ваши золотые уборы.
- 25. Какъ пали сильные на брани! Сраженъ Іонаеанъ на высотахъ твоихъ.
- 26. Скорблю о тебѣ, братъ мой Іонаванъ; ты былъ очень дорогъ для меня; любовь твоя была для меня превыше любви женской.
- 27. Какъ пали сильные, погибло оружіе бранное!

ГЛАВА 2.

Послѣ сего Давидъ вопросилъ Господа, говоря: идти ли мнѣ въ какой либо изъ городовъ Іудиныхъ? И сказалъ ему Господь: иди. И сказалъ Давидъ: куда идти? И сказалъ Онъ: въ Хевронъ.

- 2. И пошелъ туда Давидъ и объ жены его, Ахиноама Изреелитянка и Авигея, бывшая жена Навала, Кармелитянка.
- 3. И людей, бывшихъ съ нимъ, привель Давидъ, каждаго съ семействомъ его, и поселились въ городѣ Хевронѣ.
- 4. И пришли мужи Іудины и помазали тамъ Давида на царство надъ домомъ Іудинымъ. И донесли Давиду, что жители Іависа Галаадскаго погребли Саула.
- 5. И отправиль Давидь пословь къ жителямь Іависа Галаадскаго сказать имъ: благословенны вы у Господа за то, что оказали эту милость господину своему Саулу (помазаннику Господню), и погребли его (и Іонавана, сына его).
- 6. Й нынъ да воздасть вамъ Господь милостью и истиною; и я сдълаю вамъ благодъяніе за то, что вы это слълали.
- 7. Нынъ да укръпятся руки ваши, и будьте мужественны, ибо господинъ вашъ Саулъ умеръ, а меня помазалъ домъ Іудинъ царемъ надъ собою.
 - 8. Но Авениръ, сынъ Нировъ, на-

(14) 1 Царств. 24, 7. Псал. 104, 15. 1 Царств. 10, 1. (15) 2 Царств. 4, 10, 12. (18) Быт. 49, 8. Інс. Нав. 10, 13. (20) 1 Царств. 17, 23. Суд. 14, 19; 11, 34. (21) 1 Царств. 31, 1. (22) 1 Царств. 14, 6. (26) 2 Царств. 9, 1. 1 Царств. 18, 1. Гл. 2. (1) 1 Царств. 1, 8; 23, 2; 30, 7—8. (2) 1 Царств. 25, 42. (4) 1 Царств. 31, 11. 1 Маккав. 2, 57. (5) 1 Царств. 15, 13. (8) 1 Царств. 14, 50; 17, 55.

- чальникъ войска Саулова, взялъ Іевосеея, сына Саулова, и привелъ его въ Маханаимъ
- 9. и воцарилъ его надъ Галаадомъ и Ашуромъ, и Изреслемъ, и Ефремомъ, и Веніаминомъ, и надъ всёмъ Израилемъ.
- 10. Сорокъ лѣтъ было Іевосеею, сыну Саулову, когда онъ воцарился надъ Израилемъ, и царствовалъ два года. Только домъ Іудинъ остался съ Давидомъ.
- 11. Всего времени, въ которое Давидъ царствовалъ въ Хевронъ надъ домомъ Гудинымъ, было семь лътъ и шесть мъсяцевъ.
- 12. И вышелъ Авениръ, сынъ Нировъ, и слуги Іевосоея, сына Саулова, изъ Маханаима въ Гаваонъ.
- 13. Вышелъ и Іоавъ, сынъ Саруи, съ слугами Давида, и встретились у Гаваонскаго пруда, и засели те на одной стороне пруда, а эти на другой стороне пруда.
- 14. И сказалъ Авениръ Іоаву: пусть встанутъ юноши и поиграютъ предъ нами. И сказалъ Іоавъ: пусть встанутъ.
- 15. И встали и пошли числомъ двънадцать Веніамитянъ со стороны Іевосеея, сына Саулова, и двѣнадцать изъ слугъ Давидовыхъ.
- 16. Они схватили другъ друга за голову, вонзили мечъ одинъ другому въ бокъ, и пали вмъстъ. И было названо это мъсто Хелкавъ-Хаццуримъ, что въ Гаваонъ.
- 17. И произошло въ тотъ день жесточайшее сраженіе, и Авениръ съ людьми Израильскими былъ пораженъ слугами Давида.
- 18. И были тамъ три сына Саруи: Іоавъ, и Авесса, и Асаилъ. Асаилъ же былъ легокъ на ноги, какъ серна въ полъ.
- 19. И погнался Асанлъ за Авениромъ и преслъдовалъ его, не уклоняясь ни направо, ни налъво отъслъдовъ Авенира.
- 20. И оглянулся Авениръ назадъ и сказалъ: ты ли это Асаилъ? Тотъ сказалъ: я.

- 21. И сказалъ ему Авениръ: уклонись направо или налѣво и выбери себт одного изъ отроковъ, и возьми себт его вооруженіе. Но Асаилъ не захотълъ отстать отъ него.
- 22. И повториль Авенирь еще, говоря Асанлу: отстань оть меня, чтобъ я не повергь тебя на землю; тогда съ какимъ лицемъ явлюсь я къ Іоаву, брату твоему?
- 23. (И гдъ это бываетъ? возвратись къ брату твоему Іоаву.) Но тотъ не захотълъ отстать. Тогда Авениръ, поворотивши конье, поразилъ его въ животъ; конье прошло насквозь его, и онъ уналъ тамъ же и умеръ на мъстъ. Всъ проходившіе чрезъ то мъсто, гдъ палъ и умеръ Асаилъ, останавливались.
- 24. И преслѣдовали Іоавъ и Авесса Авенира. Солнце уже зашло, когда они пришли къ холму Амма, что противъ Гіаха, на дорогѣ къ пустынѣ Гаваонской.
- 25. И собрались Веніамитяне вокругъ Авенира и составили одно ополченіе, и стали на вершинъ одного холма.
- 26. И воззвалъ Авениръ къ loaву и сказалъ: вѣчно ли будетъ пожирать мечъ? Или ты не знаешь, что послѣдствія будутъ горестныя? И доколѣ ты не скажешь людямъ, чтобы они перестали преслѣдовать братьевъ своихъ?
- 27. И сказалъ Іоавъ: живъ Богъ! если бы ты не говорилъ иначе, то еще утромъ перестали бы люди преслъдовать братьевъ свопхъ.
- 28. Й затрубилъ Іоавъ трубою, и остановился весь народъ, и не пресътдовали болъе Израильтянъ; сраженіе прекратилось.
- 29. Авениръ же и люди его шли равниною всю ту ночь, и перешли Іорданъ, и прошли весь Битронъ, и пришли въ Маханаимъ.
- 30. И возвратился Іоавъ отъ преследованія Авенира, и собраль весь народь, и не доставало изъ слугъ Давидовыхъ девятнадцати человекъ кроме Асаила.
- 31. Слуги же Давидовы поразили Веніамитинъ и людей Авенировыхъ; пало ихъ триста шестьдесятъ человъкъ.
- (9) Числ. 32, 40. Інс. Нав. 19, 18. (11) 2 Царств. 5, 5. (12) Інс. Нав. 9, 3; 21, 17. (13) Іерем. 41, 12. (18) 1 Паралином. 2, 16. (23) 2 Царств. 3, 27. (28) 2 Царств. 18, 16.

32. И взяли Асанла, и похоронили его въ гробъ отца его, что въ Виелеемъ. Іоавъ же съ людьми своими шелъ всю ночь и на разсвътъ прибыль въ Хевронъ.

ГЛАВА 3.

П была продолжительная распря между домомъ Сауловымъ и домомъ Давидъ все болье и болье усиливался, а домъ Сауловъ болье и болье ослабъвалъ.

2. И родились у Давида (шесть) сыновей въ Хевронъ. Первенецъ его былъ Амнонъ отъ Ахиноамы Изреелитянки,

- 3. а второй (сынъ) его—Далуіа отъ Авиген, бывшей жены Навала, Кармелитянки; третій—Авессаломъ, сынъ Маахи, дочери Өалмая, царя Гессурскаго;
- 4. четвертый—Адонія, сынъ Аггиеы; пятый—Сафатія, сынъ Авиталы;
- 5. шестой—Іееераамъ отъ Эглы, жены Давидовой. Они родились у Давида въ Хевронъ.

6. Когда была распря между домомъ Саула и домомъ Давида, то Авениръ поддерживалъ домъ Саула.

- 7. У Саула была наложница, по имени Рицпа, дочь Айя (и вошелъ къ ней Авениръ). И сказалъ (Іевосеей) Авениру: зачъмъ ты вошелъ къ наложницъ отца моего?
- 8. Авениръ же сильно разгивался на слова Іевосоея и сказалъ: развъ и—собачья голова? Я противъ Іуды оказалъ нынъ милость дому Саула, отна твоего, братьямъ его и друзьямъ его и не предалъ тебя въ руки Давила, а ты взыскиваешь нынъ на мнъ гръхъ изъ-за женщины.

9. То и то пусть сделаеть Богь Авениру, и еще больше сделаеть ему! Какъ клялся Господь Давиду, такъ и сделаю ему (въ сей день).

10. Отниму царство отъ дома Саулова и поставлю престолъ Давида надъ Израплемъ и надъ Гудою, отъ Дана до Вирсавіи.

- 11. И не могъ Іевосеей возразить Авениру, ибо боялся его.
- 12. И послаль Авенирь оть себя пословь къ Давиду (въ Хевронь, гдъ онъ находился) сказать: чья эта земля? И еще сказать: заключи союзь со мною, и рука моя будеть съ тобою, чтобы обратить къ тебъ весь народъ Израильскій.
- 13. И сказалъ (Давидъ): хорошо, я заключу союзъ съ тобою, только прошу тебя объ одномъ, именно—ты не увидишь лица моего, если не приведешь съ собою Мелхолы, дочери Саула, когда прійдешь увидѣться со мною.
- 14. Й отправиль Давидь пословь къ Іевосеею, сыну Саулову, сказать: отдай жену мою Мелхолу, которую я получиль за сто краеобръзаній Филистимскихъ.
- 15. И послалъ Іевосоей и взялъ ее отъ мужа, отъ Фалтія, сына Ланшева.
- 16. Пошель съ нею и мужъ ея, и съ плачемъ провожаль ее до Бахурима; но Авениръ сказаль ему: ступай назадъ. И онъ возвратился.
- 17. И обратился Авениръ къ старъйшинамъ Израильскимъ, говоря: и вчера и третьяго дня вы желали, чтобы Давидъ былъ царемъ надъ вами;
- 18. теперь сдёлайте это, ибо Господь сказаль Давиду: рукою раба Моего Давида Я спасу народъ Мой, Израиля, отъ руки Филистимлянъ и отъ руки всёхъ враговъ его.
- 19. То же говорилъ Авениръ и Веніамитянамъ. И пошелъ Авениръ въ Хевронъ, чтобы пересказать Давиду все, чего желали Израиль и весь домъ Веніаминовъ.
- 20. И пришелъ Авениръ къ Давиду въ Хевронъ и съ нимъ двадцать человъкъ, и сдълалъ Давидъ пиръ для Авенира и людей, бывшихъ съ нимъ.
- 21. И сказать Авениръ Давиду: я встану и пойду и соберу къ господину моему царю весь народъ Изра-ильскій, и они вступять въ завѣтъ съ тобою, и будешь царствовать надъ

Гл. 2. (1) 2 Царств. 5, 10. (2) 1 Паралипом. 3, 1. (3) 1 Паралипом. 3, 1; 3, 2. (4) 3 Царств. 1, 5. (5) 1 Паралипом. 3, 3. (7) 2 Царств. 21, 8. (8) 1 Царств. 24, 15. 2 Царств. 9, 8; 16, 9. (40) Суд. 20, 1. 1 Царств. 3, 20. 2 Царств. 17, 11. (14) 1 Царств. 18, 27. (15) 1 Царств. 25, 44. (18) 2 Царств. 5, 2. (19) 1 Паралипом. 12, 29.

встми, какъ желаетъ душа твоя. И отпустилъ Давидъ Авенира, и онъ ушелъ съ миромъ.

- 22. И вотъ слуги Давидовы съ Іоавомъ пришли изъ похода и принесли съ собою много добычи; но Авенира уже не было съ Давидомъ въ Хевронъ, ибо Давидъ отпустилъ его, и онъ ушелъ съ миромъ.
- 23. Когда Іоавъ и все войско, ходившее съ нимъ пришли, то Іоаву разсказали: приходилъ Авениръ, сынъ Нировъ, къ царю, и тотъ отпустилъ его, и онъ ушелъ съ миромъ.
- 24. И пришель Іоавъ къ царю и сказаль: что ты сделаль? Вотъ, приходиль къ тебе Авениръ; зачемъ ты отпустиль его, и онъ ушель?
- 25. Ты знаешь Авенира, сына Нирова; онъ приходилъ обмануть тебя, узнать выходъ твой и входъ твой, и разведать все, что ты дълаешь.
- 26. И вышель Іоавъ отъ Давида и послаль гонцевъ вслъдъ за Авениромъ; и возвратили они его отъ колодезя Сира, безъ въдома Давида.
- 27. Когда Авениръ возвратился въ Хевронъ, то Іоавъ отвелъ его внутрь воротъ, какъ будто для того, чтобы поговорить съ нимъ тайно, и тамъ поразилъ его въ животъ. И умеръ Авениръ за кровъ Асаила, брата Іоавова.
- 28. И услышаль послѣ Давидь объ этомъ и сказаль: невиненъ я и царство мое вовъкъ предъ Господомъ въ крови Авенира, сына Нирова.
- 29. Пусть падеть она на голову Іоаву и на весь домъ отца его; пусть никогда не остается домъ Іоава безъ съменоточиваго, или прокаженнаго, или опирающаго на посохъ, или падающаго отъ меча, или нуждающагося въ хлъбъ.
- 30. Іоавъ же и братъ его Авесса убили Авенира за то, что онъ умертвиль брата ихъ Асаила въ сраженіи у Гаваона.
- 31. И сказалъ Давидъ Іоаву и всёмъ пидямъ, бывшимъ съ нимъ: раздерите

- одежды ваши и одъньтесь во вретища, и плачьте надъ Авениромъ. И царь Давидъ шелъ за гробомъ ею.
- 32. Когда погребали Авенира въ Хевронъ, то царь громко плакалъ надъ гробомъ Авенира; плакалъ и весь народъ.
- 33. И оплакалъ царь Авенира, говоря: смертью ли подлаго умирать Авениру?
- 34. Руки твои не были связаны, и ноги твои не въ оковахъ, и ты палъ, какъ падають отъ разбойниковъ. И весь народъ сталъ еще болѣе плакать надъ нимъ.
- 35. И пришелъ весь народъ предложить Давиду хлѣба, когда еще продолжался день; но Давидъ поклялся, говоря: то и то пусть сдѣлаетъ со мною Богъ, и еще больше сдѣлаетъ, если я до захожденія солнца вкушу хлѣба или чего-нибудь.
- 36. И весь народъ узналъ это, и понравилось ему это, какъ и все, что дълалъ царь, нравилось всему народу.
- 37. И узналъ весь народъ и весь Израиль въ тотъ день, что не отъ царя произошло умеріцвленіе Авенира, сына Нирова.
- 38. И сказалъ царь слугамъ своимъ: знаете ли, что вождь и великій мужъ палъ въ этотъ день въ Израилъ?
- 39. Я теперь еще слабъ, хотя и помазанъ на царство, а эти люди, сыновья Саруи, сильнъе меня; пусть же воздастъ Господь дълающему злое по злобъ его!

ГЛАВА 4.

М услышалъ (Іевосоей), сынъ Сауловъ, что умеръ Авениръ въ Хевронѣ, и опустились руки его, и весь Израиль смутился.

2. У (Іевосеея), сына Саулова, два было предводителя войска; имя одного—Баана и имя другаго—Рихавъ, сыновья Реммона Беероеянина, изъ потомковъ Веніаминовыхъ, ибо и Беероеъ причислялся къ Веніамину.

(22) 2 Царств. 4, 1. (25) 2 Царств. 10, 3. (27) 2 Царств. 2, 23; 20, 10. 3 Царств. 2, 5, 32. (29) 3 Царств. 2, 33. Левит. 15, 2. 4 Царств. 5. 27. (30) 2 Царств. 2, 23. 3 Царств. 2, 5. (31) Іонл. 2, 13. (35) 2 Царств. 19, 13. (38) 1 Царств. 26, 15. (39) Псал. 61, 13. 3 Царств. 2, 32. Гл. 4. (1) Исаія 13, 7. Іерем. 50, 43. (2) 2 Царств. 23, 24. Інс. Нав. 18, 25.

- 3. И убъжали Бееровяне въ Гиеваимъ и остались тамъ пришельцами до сего дня.
- 4. У Іонавана, сына Саулова, быль сынь хромой. Пять льть было ему, когда пришло извъстів о Сауль и Іонавань изь Изрееля, и нянька взявь его побъжала. И когда она бъжала поспышно, то онъ упаль и сдълался хромымъ. Имя его Мемфивосеей.
- 5. И пошли сыны Реммона Беероеянина, Рихавъ и Баана, и пришли въ самый жаръ дня къ дому Іевосеея; а онъ спалъ на постелъ въ поллень.
- 6. (А привратникъ дома, очищавшій пшеницу, задремалъ и уснулъ) и Рихавъ и Баана, братъ его, вошли внутрь дома, какъ бы для того, чтобы взять пшеницы; и поразили его въ животь и убъжали.
- 7. Когда они вошли въ домъ, (Іевосоей) лежалъ на постелъ своей, въ спальной комнатъ своей; и они поразили его и умертвили его, и отрубили голову его, и взяли голову его съ собою, и шли пустынною дорогою всю ночь.
- 8. И принесли голову Іевосоея къ Давиду въ Хевронъ и сказали царю: вотъ голова Іевосоея, сына Саула, врага твоего, который искалъ души твоей; нынъ Господь отистилъ за господина моего царя Саулу (врагу твоему) и потомству его.
- 9. И отвъчалъ Давидъ Рихаву и Баанъ, брату его, сыновьямъ Реммона Беероеянина, и сказалъ имъ: живъ Господь, избавившій душу мою отъ всякой скорби!
- 10. Если того, кто принесъ мнъ извъстіе, сказавъ: вотъ умеръ Саулъ (и Іонасанъ), и кто считалъ себя радостнымъ въстникомъ, я схватилъ и убилъ его въ Секелагъ, вмъсто того, чтобы дать ему награду;
- 11. то теперь, когда негодные люди убили человъка невиннаго въ его домъ на постелъ его, неужели я не взыщу

- крови его отъ руки вашей и не истреблю васъ съ земли?
- 12. И приказалъ Давидъ слугамъ, и убили ихъ, и отрубили имъ руки и ноги, и повъсили ихъ надъ прудомъ въ Хевронъ. А голову Іевосеея взяли п погребли во гробъ Авенира, въ Хевронъ.

ГЛАВА 5.

- И пришли всё колёна Израилевы къ Давиду въ Хевронъ и сказали: вотъ мы—кости твои и плоть твоя.
- 2. Еще вчера и третьяго дня, когда Саулъ царствоваль надъ нами, ты выводиль и вводиль Израиля. И сказаль Господь тебъ: ты будешь пасти народъ Мой, Израиля, и ты будешь вождемъ Израиля.
- 3. И пришли всё старъйшины Израиля къ царю въ Хевронъ, и заключилъ съ ними царь Давидъ завътъ въ Хевронъ предъ Господомъ; и помазали Давида въ царя надъ (всѣмъ) Израилемъ.
- 4. Тридцать лѣть было Давиду, когда онъ воцарился; царствоваль сорокъ лѣть.
- 5. Въ Хевронъ царствовалъ надъ Іудою семь лътъ и шесть мъсяцевъ, и въ Іерусалимъ царствовалъ тридцать три года надъ всъмъ Израилемъ и Іудою.
- 6. И пошелъ царь и люди его на Іерусалимъ противъ Іевусеевъ, жителей той страны; но они говорили Давиду: ты не войдешь сюда; тебя отгонятъ слъпые и хромые,—это значило: не войдетъ сюда Давидъ.
- 7. Но Давидъ взялъ крѣпость Сіонъ: это—городъ Давидовъ.
- 8. И сказалъ Давидъ въ тотъ день: всякій убивая Іевусеевъ, пусть поражаетъ копьемъ и хромыхъ и слепыхъ, ненавидящихъ душу Давида. Посему и говорится: слепой и хромой не войдетъ въ домъ (Господень).
- (3) 1 Царств. 31, 7. (4) 2 Царств. 9, 3. 1 Царств. 29, 11.1 Паралипом. 9, 40. (5) 2 Царств. 2, 8. (9) Быт. 48, 16. (40) 2 Царств. 1, 4. (42) 2 Царств. 1, 15; 3, 32. Гл. 5. (1) 1 Паралипом. 11, 1. (2) 1 Царств. 18, 16; 25, 30. (3) 1 Паралипом. 11, 3. (4) 3 Царств. 2, 11. (5) 2 Царств. 2, 11. (6) 1 Паралипом. 11, 4. Суд. 19, 10. Інс. Нав. 15, 63. (7) 3 Царств. 2, 10. (8) Інс. Нав. 15, 63. 1 Паралипом. 11, 6. Псал. 114, 5—7.

- 9. И поселился Давидъ въ крѣпости, и назвалъ ее городомъ Давидовымъ, и обстроилъ кругомъ отъ Милло и внутри.
- 10. И преуспъвалъ Давидъ и возвишался, и Господъ Богъ Саваоеъ былъ съ нимъ.
- 11. И прислалъ Хирамъ, царь Тирскій, пословъ къ Давиду и кедровыя деревья и плотниковъ и каменьщиковъ, и они построили домъ Давиду.
- 12. И уразумѣть Давидъ, что Господь утвердилъ его царемъ надъ Израилемъ и что возвысить царство его ради народа Своего Израиля.
- 13. И взяль Давидь еще наложниць и жень изъ Іерусалима, послътого, какъ пришель изъ Хеврона.
- 14. И родились еще у Давида сыновья и дочери. И вотъ имена родившихся у него въ Іерусалимъ: Самусъ и Совавъ, и Насанъ и Соломонъ,
- 15. и Евеаръ, и Елисуа, и Нафекъ, и Іафіа,
- 16. и Елисама, и Елидае, и Елифалевъ, (Самае, Іосивавъ, Наванъ, Галаманъ, Іевааръ, Оенсусъ, Елифалавъ, Нагевъ, Нафекъ, Іонаванъ, Леасамисъ, Ваалимавъ и Елифаавъ).
- 17. Когда Филистимляне услышали, что Давида помазали на царство надъ Израилемъ, то поднялись всъ Филистимляне искать Давида. И услышалъ Давидъ и пошелъ въ крѣпость.
- 18. А Филистимляне пришли и расположились въ долинъ Рефаимъ.
- 19. И вопросиль Давидь Господа, говоря: идти ли мив противъ Филистимлянъ? Предашь ли ихъ въ руки мои? И сказалъ Господь Давиду: иди, ибо Я предамъ Филистимлянъ въ руки твои.
- 20. И пошель Давидь въ Ваалъ-Перацимъ и поразилъ ихъ тамъ, и сказалъ Давидъ: Господъ разнесъ враговъ моихъ предо мною, какъ разносить вода. Посему и мѣсту тому дано имя Ваалъ-Перацимъ.

- 21. И оставили тамъ (Филистимляне) истукановъ своихъ, а Давидъ съ людьми своими взялъ ихъ (и велѣть сжечь ихъ въ огнѣ).
- 22. II пришли опять Филистимляне и расположились въ долинъ Рефаимъ,
- 23. И вопросиль Давидь Господа (идти ли мив противь Филистимлянь, и предашь ли ихъ въ руки мои?). И Онъ отвъчаль ему: не выходи на встръчу имъ, а зайди имъ съ тылу, и или къ нимъ со стороны тутовой рощи;
- 24. и когда услышины шумъ какъ бы идущаго по вершинамъ тутовыхъ деревъ, то двинься, ибо тогда пошелъ Господь предъ тобою, чтобы поразить войско Филистимское.
- 25. И сділаль Давидь, какъ повелінь ему Господь, и поразиль Филистимлянь отъ Гаван до Газера.

ГЛАВА 6.

- И собраль снова Давиль всёхъ отборныхъ людей изъ Израиля, тридцать тысячъ *.
- 2. И всталь и пошель Давидь и весь народь, бывшій съ нимъ изъ Ваала Іудина, чтобы перенести оттуда ковчегъ Божій, на которомъ нарицается имя Господа Саваова, сидящаго на херувимахъ.
- 3. И поставили ковчетъ Божій на новую колесницу, и вывезли его изъ дома Аминадава, что на холмъ. Сыновья же Аминадава, Оза и Ахіо, вели новую колесницу.
- 4. II повезли ее съ ковчегомъ Божінмъ изъ дома Аминадава, что на холмѣ; и Ахіо шелъ предъ ковчегомъ (Господнимъ).
- 5. А Давидъ и всѣ сыны Израилевы играли предъ Господомъ на всякихъ музыкальныхъ орудіяхъ изъ кипарисоваго дерева, и на цитрахъ, и на псалтиряхъ, и на тимпанахъ, и на систрахъ, и на кимвалахъ.
- (9) 3 Царств. 9, 15. 1 Паралипом. 11, 8. (41) 1 Паралипом. 14, 1; 14, 2. Псал. 29, 2. (43) 1 Паралипом. 3, 5. (44) Лук. 3, 31. (46) 1 Паралипом. 14, 7. (47) 1 Паралипом. 14, 8. (48) Інс. Нав. 15, 8. (49) 1 Царств. 23, 2; 30. 8. (20) 1 Паралипом. 14, 11. Псаія 28. 21. (21) 1 Царств. 31, 9. Второзак. 7, 5. 1 Паралипом. 14, 12. (24) Суд. 4, 14. (25) Суд. 19. 13. 1 Паралипом. 14, 16. Га. 6. (4) 1 Паралипом. 13, 5. (2) Исход. 25, 20. (3) 1 Царств. 7, 1.

Въ Греческомъ переводъ: около семидесяти тысячъ.



- 6. И когда дошли до гумна Нахонова, Оза простеръ руку свою къ ковчегу Божію (чтобы придержать его) и взялся за него, ибо волы наклонили его.
- 7. Но Господь прогить вался на Озу, и поразиль его Богь тамъ же за дерзвовене, и умеръ онъ тамъ у ковчега Божія
- 8. И опечалился Давидъ, что Господъ поразилъ Озу. Мъсто сіе и донинъ называется: пораженіе Озы.
- 9. И устрашился Давидъ въ тоть девь Господа и сказалъ: какъ войти ко миъ ковчегу Господню?
- 10. И не захотъть Давидъ везти ковчеть Господень къ себъ, въ городъ Давидовъ, а обратилъ его въ домъ Аведара Геоянина.
- 11. И оставался ковчетъ Господень въ домъ Аведдара Геоянина три мъссиа, и благословилъ Господь Аведдара и весъ домъ его.
- 12. Когда донесли царю Давиду, голоря: Господь благословиль домъ Аведдара и все, что было у него, ради ковчега Божія, то пошель Давидь и съ торжествомъ перенесъ ковчегъ Божій изъ дома Аведдара въ городъ Лавидовъ.
- 13. И когда несшіе ковчеть Господень проходили по шести шаговъ, онъ принесилъ въ жертву тельца и овна.
- 14. Давидъ скакалъ изъ всей силы предъ Господомъ; одътъ же былъ Давидъ въ лъняный ефодъ.
- 15. Такъ Давидъ и весь домъ Израилевъ несли ковчегъ Господень съ восклипаніями и трубными звуками.
- 16. Когда входиль ковчегь Господень въ городъ Давидовъ, Мелхола, дочь Саула, смотръла въ окно и, увидъвъ паря Давида, скачущаго и пляшущаго предъ Господомъ, уничижила его въ сердит своемъ.
- 17. И принесли ковчетъ Господень, и поставили его на своемъ мъстъ по-

среди скиніи, которую устроилъ для него Давидъ; и принесъ Давидъ всесожженія предъ Господомъ и жертвы мирныя.

359

- 18. Когда Давидъ окончилъ приношеніе всесожженій и жертвъ мирныхъ, то благословилъ онъ народъ именемъ Господа Саваова.
- 19. И раздалъ всему народу, всему множеству Израильтинъ (отъ Дана даже до Вирсавіи), какъ мужчинамъ, такъ и женщинамъ, по одному хлъбу и по куску жаренаго мяса, и по одной лепешкъ каждому. И пошелъ весь народъ, каждый въ домъ свой.
- 20. Когда Давидъ возвратился, чтобы благословить домъ свой, то Мелхола, дочь Саула, вышла къ нему на встртчу (и привтствовала его) и сказала: какъ отличился сегодня царь Израилевъ, обнажившись сегодня предъ глазами рабынь рабовъ своихъ, какъ обнажается какой-нибудь пустой человъкъ!
- 21. И сказалъ Давидъ Мелхолъ: предъ Господомъ (плясать буду. И благословенъ Господь), Который предпочелъ меня отцу твоему и всему дому его, утвердивъ меня вождемъ народа Господня Израиля; предъ Господомъ играть и плясать буду;
- 22. п я еще больше уничижусь, и сдълаюсь еще ничтожнъе въ глазахъ моихъ, и предъ служанками, о которыхъ ты говоришь, я буду славенъ.
- 23. И у Мелхолы, дочери Сауловой, не было дътей до дня смерти ея.

ГЛАВА 7.

Когда царь жиль въ домѣ своемъ и Господь успокоиль его отъ всѣхъ окрестныхъ враговъ его,

- 2. тогда сказаль царь пророку Навану: вотъ, я живу въ домъ кедровомъ, а ковчегъ Божій находится подъ шатромъ.
 - 3. И сказалъ Насанъ царю: все,
- (6) 1 Паралипом. 13, 9. (7) Левит. 10, 2. (8) 1 Паралипом. 13, 11. (9) Мато. 8, 34. Дъяв. 5, 13. (40) 1 Паралипом. 13, 13. (41) 1 Паралипом. 13, 14. (42) 1 Паралипом. 13, 14. 2 Царств. 5, 7. 1 Паралипом. 15, 16. (44) Псал. 83, 3. (45) 1 Паралипом. 15, 28. (46) 1 Паралипом. 15, 29. 1 Корино. 2, 14. (47) 1 Паралипом. 16, 1. (48) 1 Паралипом. 16, 2. Числ. 6, 24. (49) 1 Паралипом. 16, 3; 16, 43. (21) 2 Царств. 5, 2. (22) Псал. 83, 11; 101. 1—2. (23) 1 Царств. 2, 30. 2 Царств. 21, 8. Гл. 7. (2) 1 Паралипом. 17, 1. Дъян. 7, 46. (3) Сирах. 47, 1.

что у тебя на сердцв, иди двлай, ибо Господь съ тобою.

- 4. Но въ ту же ночь было слово Господа къ Навану:
- 5. пойди, скажи рабу Моему Давиду: такъ говоритъ Господь: ты ли построишь Мит домъ для Моего обитанія,
- 6. когда Я не жиль въ домъ съ того времени, какъ вывель сыновъ Израилевыхъ изъ Египта и до сего дня, но переходиль въ шатръ и въ скиніи?
- 7. Гдв Я ни ходиль со встми сынами Израиля, говориль ли Я хотя слово какому либо изъ кольнъ, которому Я назначиль пасти народъ Мой, Израиля: почему не построите Мнъ кедроваго дома?
- 8. И теперь такъ скажи рабу Моему Давиду: такъ говоритъ Господь Саваооъ: Я взяль тебя отъ стада овець, чтобы ты быль вождемь народа Моего Израиля;
- 9. и быль съ тобою вездъ, куда ни ходиль ты, и истребиль всёхъ враговъ твоихъ предъ лицемъ твоимъ, и сдълалъ имя твое великимъ, какъ имя великихъ на землъ.
- 10. И Я устрою место для народа Моего, для Израиля, и укореню его, и будеть онъ спокойно жить на маста своемъ и не будетъ тревожиться больше, и люди нечестивые не стануть болье тыснить его, какъ прежде,
- 11. съ того времени, какъ Я поставилъ судей надъ народомъ Моимъ, Израплемъ; и Я успокою тебя отъ встхъ враговъ твоихъ. И Господь возвъщаетъ тебъ, что Онъ устроитъ тебѣ домъ.
- 12. Когда же исполнятся дни твои, и ты почіешь съ отцами твоими, то Я возставлю послъ тебя съмя твое, которое произойдетъ изъ чреслъ твоихъ, и упрочу царство его.

- Моему, и Я утвержу престоль царства его на въки.
- 14. Я буду ему отцемъ, и онъ будетъ Мив сыномъ; и если онъ согрвшить, Я накажу его жезломь мужей и ударами сыновъ человъческихъ;
- 15. но милости Моей не отниму отъ него, какъ Я отняль отъ Саула, котораго Я отвергъ предъ лицемъ твоимъ.
- 16. И будетъ непоколебимъ домь твой и царство твое на въки предъ лицемъ Моимъ, и престоль твой устошъ во въки.
- 17. Всѣ эти слова и все это вицьніе Наванъ пересказаль Давиду.
- 18. И пошелъ царь Давидъ, и предсталъ предъ лицемъ Господа и жазалъ: кто я, Господи (мой), Господи, и что такое домъ мой, что Ты меня такъ возвеличилъ!
- 19. И этого еще мало показалось вы очахъ Твонхъ, Господи мой, Господи; но Ты возвъстиль еще о домъ раба Твоего вдаль. Это уже по человъчески, Господи мой, Господи!
- 20. Что еще можеть сказать Тебъ Давидъ? ты знаешь раба Твоего, Господи мой, Господи!
- 21. Ради слова Твоего и по сердцу Твоему Ты дълаешь это, открывая все это великое рабу Твоему.
- 22. По всему великъ Ты, Гогноди мой, Господи! ибо нътъ подсонаго Тебв и ивть Бога, кромв Тебя, по всему, что слышали мы своими ушами.
- 23. И кто подобенъ народу Твоему Израилю, единственному народу на земль, для котораго приходиль Богь, чтобы пріобрѣсть ею Себѣ въ народъ и прославить Свое имя, и совершить великое и страшное предъ народомъ Твоимъ, который Ты пріобраль Себа отъ Египтянъ, изгнавъ народы и боговъ ихъ;
- 24. И Ты укрѣпилъ за Собою на-13. Онъ построить домъ имени родъ Твой, Израиля, какъ собствен-
- (4) 1 Парадипом. 17, 3—4. (5) 3 Царств. 8, 19. (8) 1 Царств. 16, 11—12. Исал. 77, 70—71. (40) 4 Царств. 21, 8. 2 Паралипом. 33, 8. (42) 3 Царств. 8, 20. 2 Паралипом. 21, 7. Исал. 131, 11. Дъян. 2, 30. (43) 3 Царств. 5, 5; 6, 12. (44) 4 Царств. 8, 19. 1 Паралипом. 17, 13. Исал. 88, 33. Евр. 1, 5. (45) Лук. 1, 72. 1 Царств. 15, 23. (46) 3 Царств. 11, 38. Исал. 88, 37. Іоан. 12, 34. (47) 1 Паралипом. 17, 15. (49) 1 Паралипом. 17, 17. (20) 1 Паралипом. 17, 18. Исал. 138, 1—2. Іоан. 21, 16. (22) Исал. 85, 10. Исаля 42, 6; 45. 21. (23) Второзак. 4, 7; 33, 29. 1 Паралипом. 17, 21. Герем. 32, 21. (24) Быт. 17, 7. Герем. 31, 33.



ный народъ, на въки, и Ты, Господи, слълался его Богомъ.

- 25. И нынъ, Господи Боже, утверди на въки слово, которое изрекъ Ты о рабъ Твоемъ и о домъ его, и исполни то, что Ты изрекъ.
- 26. И да возвеличится имя Твое во втки, чтобы говорили: Господь Саваоеъ—Богъ надъ Израилемъ. И домъ раба Твоего Давида да будетъ твердъ предъ лицемъ Твоимъ.
- 27. Такъ какъ Ты, Господи Саваооъ, Боже Израилевъ, открылъ рабу Твоему, говоря: устрою тебѣ домъ, то рабъ Твой уготовалъ сердце свое, чтобы молиться Тебѣ такою молитвою.
- 28. Итакъ, Господи мой, Господи! Ты Богъ, и слова Твои непреложны, и Ты возвъстилъ рабу Твоему такое благо!
- 29. И нынъ начни и благослови домъ раба Твоего, чтобъ онъ былъ въчно предъ лицемъ Твоимъ, ибо Ты, Господи мой, Господи, возвъстилъ это, и благословеніемъ Твоимъ содълается домъ раба Твоего благословеннымъ, (чтобъ быть ему предъ Тобою) во въки.

Γ J A B A 8.

Послѣ сего Давидъ поразилъ Филистимлянъ и смирилъ ихъ, и взялъ Давидъ Мееег-Гаамма изъ рукъ Филистимлянъ.

- 2. И поразилъ Моавитянъ, и смфрилъ ихъ веревкою, положивъ ихъ на землю; и отмфрилъ двф веревки на умершвленіе, а одну веревку на оставленіе въ живыхъ. И сдфлались Моавитяне у Давида рабами, платящими дань.
- 3. И поразиль Давидь Адраазара, сына Реховова, царя Сувскаго, когда тоть шель, чтобы возстановить свое владычество при рѣкѣ (Евфратѣ).
 - 4. И взяль Давидь у него тысячу

- семьсотъ всадниковъ * и двадцать тысячъ человѣкъ пѣшихъ, и подрѣзалъ Давидъ жилы у всѣхъ коней колесничныхъ, оставивъ (себѣ) изъ нихъ для ста колесницъ.
- 5. И пришли Сирійцы Дамасскіе на помощь къ Адраазару, царю Сувскому; но Давидъ поразилъ двадцать двътысячи человъкъ Сирійцевъ.
- 6. И поставиль Давидь охранныя войска въ Сиріи Дамасской, и стали Сирійцы у Давида рабами, платящими дань. И храниль Господь Давида вездѣ, куда онъ ни ходилъ.
- 7. И взялъ Давидъ золотые щиты, которые были у рабовъ Адраазара, и принесъ ихъ въ Іерусалимъ. (Ихъ взялъ потомъ Сусакимъ, царъ Египетскій, во время нашествія своего на Іерусалимъ, во дни Ровоама, сына Соломонова.)
- 8. А въ Беев и Бероев, городахъ Адраазаровыхъ, взялъ царь Давидъ весьма много меди (изъ которой Соломонъ устроилъ медное море и столбы, и умывальницы и все сосуды).
- 9. И услышать Өой, царь Имаеа, что Давидъ поразиль все войско Адраазарово.
- 10. и послать Оой Іорама, сына своего, къ парю Давиду, привътствовать его и благодарить его за то, что онъ воеваль съ Адраазаромъ и поразиль его, ибо Адраазаръ вель войны съ Ооемъ. Въ рукахъ же Іорама были сосуды серебряные, золотые и мъдные.
- 11. Ихъ также посвятилъ царь Давидъ Господу, вмёстё съ серебромъ и золотомъ, которое посвятилъ изъотиятаю у всёхъ покоренныхъ имънародовъ:
- 12. у Сирійцевъ и Моавитянъ, и Аммонитянъ, и Филистимлянъ, и Амаликитянъ, и изъ отнятаго у Адраазара, сына Реховова, царя Сувскаго.
 - 13. И сделаль Давидъ себе имя,

(27) З Царств. 2, 24. (28) 1 Паралипом. 17, 26. Лук. 1, 38. (29) 1 Паралипом. 17, 27. Гл. 6. (1) 1 Паралипом. 18, 1. (2) Числ. 22, 3. 1 Паралипом. 18, 2. Второзак. 2, 9. (5) З Царств. 11, 23. (4) 2 Царств. 10, 18. (5) 2 Царств. 10, 6. (6) 1 Паралипом. 18, 6, 13. (7) 2 Паралипом. 12, 2. (8) 1 Паралипом. 18, 8. (9) 1 Паралипом. 18, 9. (11) 1 Паралипом. 18, 11. (13) 1 Паралипом. 18, 12.

[•] Въ Греческомъ переводъ: тысячу колесницъ и семь тысячъ всадниковъ.

возвращаясь съ пораженія восемнадцати тысячъ Сирійцевъ въ долинъ соленой.

- 14. И поставиль онь охранныя войска въ Идумев; во всей Идумев поставиль охранныя войска, и всв Идумеяне были рабами Давиду. И храниль Господь Давида вездв, куда онъ ни холиль.
- 15. И царствовалъ Давидъ надъ всъмъ Израилемъ, и творилъ Давидъ судъ и правду надъ всъмъ народомъ своимъ.
- 16. Іоавъ же, сынъ Саруи, быль начальникомъ войска; и Іосафатъ, сынъ Ахилуда—двеписателемъ;
- 17. Садокъ, сынъ Ахитува, и Ахимелехъ, сынъ Авіаеара—священниками, Сераія—писцомъ;
- 18. и Ванея, сынъ Іодая—начальникомъ надъ Хелеееями и Фелеееями, и сыновья Давида—первыми при дворъ.

ГЛАВА 9.

М сказаль Давидь: не остался ли еще кто-нибудь изъ дома Саулова? Я оказаль бы ему милость ради Іона-еана.

- 2. Въ домѣ Саула быль рабъ, по имени Сива; и позвали его къ Давиду, и сказалъ ему царь: ты ли Сива? И тотъ сказалъ: я рабъ твой.
- 3. И сказалъ царь: нѣтъ ли еще кого нибудь изъ дома Саулова? Я оказалъ бы ему милость Божію. И сказалъ Сива царю: есть сынъ Іонасана, хромой ногами.
- 4. И сказалъ ему царь: гдѣ онъ? И сказалъ Сива царю: вотъ онъ въ домѣ Махира, сына Амміэлова, въ Лодеварѣ.
- 5. И послать царь Давидь, и взяли его изъ дома Махира, сына Амміэлова, изъ Лодевара..
- 6. И пришелъ Мемфивосеей, сынъ Іонаеана, сынъ Саулова, къ Давиду и палъ на лице свое, и поклонился (царю). И сказалъ Давидъ: Мемфи-

восоей! И сказаль тотъ: вотъ рабътвой.

- 7. И сказалъ ему Давидъ: не бойся; я окажу тебѣ милость ради отца твоего Іонаеана; и возвращу тебѣ всѣ поля Саула, отца твоего, и ты всегда будещь ѣсть хлѣбъ за моимъ столомъ.
- 8. II поклонился (Мемфивосоей) и сказаль: что такое рабь твой, что ты призръль на такого мертваго пса, какъ я?
- 9. И призваль царь Сиву, слугу Саула, и сказаль ему: все, что принадлежало Саулу и всему дому его, я отдаю сыну господина твоего.
- 10. Итакъ обработывай для него землю ты и сыновья твои и рабы твои, и доставляй плоды ея, чтобы у сына господина твоего быль хлёбъ для пропитанія; Мемфивосеей же, сынъ господина твоего, всегда будетъ ёсть за мониъ столомъ. У Сивы было пятнадцать сыновей и двадцать рабовъ.
- 11. И сказаль Сива царю: все, что приказываеть господинь мой царь рабу своему, исполнить рабь твой. Мемфивосеей фль за столомъ (Давида), какъ одинъ изъ сыновей царя.
- 12. У Мемфивосоея быль малольтній сынь, по имени Миха. Всь живущіе въ домь Сивы были рабами Мемфивосоея.
- 13. И жилъ Мемфивосеей въ Іерусалимъ, ибо онъ ълъ всегда за царскимъ столомъ. Онъ былъ хромъ на объ ноги.

Γ.IABA 10.

Спустя нѣсколько времени умеръ царь Аммонитскій, и воцарился вмѣсто него сынъ его Аннонъ.

2. И сказаль Давидь: окажу я милость Аннону, сыну Наасову, за благодъяніе, которое оказаль мит отець его. И послаль Давидь слугь своихъ утышить Аннона объ отцт его. И пришли слуги Давидовы въ землю Аммонитскую.

(14) 1 Паралином. 18, 10. (15) 1 Паралином. 18, 14. (16) 2 Царств. 20, 23. 1 Паралином. 18, 15. (17) 1 Паралином. 6, 12; 9, 11. (18) 2 Царств. 15, 18; 20, 7. 3 Царств. 1, 38. Г.ж. 9. (1) 1 Паралином. 19, 2. (2) 2 Царств. 16, 1; 19, 17. (3) 1 Царств. 20, 14. 2 Царств. 4, 4. (4) 2 Царств. 17, 27. (10) 2 Царств. 16, 3; 19, 17. (11) 2 Царств. 19, 28. (12) 1 Паралином. 8, 34; 9, 40. (13) 2 Царств. 4, 4. Гж. 10. (1) 1 Паралином. 19, 1.



- 3. Но князья Аммонитскіе сказали Аннону, господину своему: неужели ты думаешь, что Давидь изъ уваженія къ отпу твоему прислаль къ тебъ утышителей? Не для того ли, чтобы осмотръть городь и высмотръть въ немъ, и послъ разрушить его, прислаль Давидъ слугь своихъ къ тебъ?
- 4. И взялъ Аннонъ слугъ Давидовыхъ, и обрилъ каждому изъ нихъ половину бороды, и обръзалъ одежды ихъ на половину, до чреслъ, и отпустилъ ихъ.
- 5. Когда донесли объ этомъ Давиду, то онъ послалъ къ нимъ на встръчу, такъ какъ они были очень обезчещены. И велъть царь сказать имъ: оставайтесь въ Іерихонъ, пока отростуть бороды ваши, и тогда возвратитесь.
- 6. И увидъли Аммонитяне, что они сдълались ненавистными для Давида; и послали Аммонитяне нанять Сирійневъ изъ Бео-рехова и Сирійцевъ Сувы двадцать тысячъ пъшихъ, у наря (Амаликитскаго) Маахи тысячу человъкъ, и изъ Истова двънадцать тысячъ человъкъ.
- 7. Когда услышаль объ этомъ Давидъ, то послаль Іоава со всёмъ войскомъ храбрыхъ.
- 8. И вышли Аммонитяне и расположились къ сраженію у вороть, а Сирійцы Сувы и Рехова, и Истова и Маахи *стали* отдёльно въ полѣ.
- 9. И увидътъ Іоавъ, что непріятельское войско было поставлено противъ него и спереди и сзади, и избралъ воиновъ изъ всъхъ отборныхъ въ Изранлъ, и выстроилъ ихъ противъ Сирійцевъ.
- 10. Остальную же часть людей поручиль Авессь, брату своему, чтобъ онъ выстроилъ ихъ противъ Аммонитянъ.
- 11. И сказаль *Іоаев*: если Сирійцы будуть одолівать меня, ты поможешь мнь; а если Аммонитяне тебя будуть одолівать, я прійду къ тебі на помощь.
 - 12. Будь мужественъ, и будемъ

- стоять твердо за народъ нашъ и за города Бога нашего, а Господь сдълаетъ, что Ему угодно.
- 13. И вступиль Іоавъ и народъ, который быль у него, въ сражение съ Сирійцами, и они побъжали отъ него.
- 14. Аммонитяне же увидѣвъ, что Сирійцы бѣгутъ, побѣжали отъ Авессы и ушли въ городъ. И возвратился Іоавъ отъ Аммонитянъ и пришелъ въ Іерусалимъ.
- 15. Сирійцы видя, что они поражены Израпльтянами, собрались витьстть.
- 16. И послать Адраазаръ и призвать Сирійцевь, которые за рѣкою (Халамака), и пришли они къ Еламу; а Совакъ, военачальникъ Адраазаровъ, предводительствовать ими.
- 17. Когда донесли объ этомъ Давиду, то онъ собралъ всѣхъ Израильтянъ и перешелъ Іорданъ, и пришелъ къ Еламу. Спрійцы выстроились противъ Давида и сразились съ нимъ.
- 18. И побъжали Сирійцы отъ Израильтянъ. Давидъ истребилъ у Сирійцевъ семьсотъ колесницъ и сорокътысячъ всадниковъ; поразилъ и военачальника Совака, который тамъ и умеръ.
- 19. Когда всѣ цари покорные Адраазару увидѣли, что они поражены Израильтянами, то заключили миръ съ Израильтянами и покорились имъ. А Сирійцы боялись болѣе помогать Аммонитянамъ.

ГЛАВА 11.

Перезъ годъ, въ то время, когда выходять цари еъ походы, давидъ послаль Іоава и слугъ своихъ съ нимъ и всъхъ Израильтянъ; и они поразили Аммонитянъ, и осадили Равву; Давидъ же оставался въ Іерусалимъ.

2. Однажды подъ вечеръ, Давидъ вставъ съ постели, прогуливался на кровлѣ царскаго дома и увидѣлъ съ кровли купающуюся женщину; а та женщина была очень красива.

(3) 2 Царств. 3, 25. 1 Паралипом. 19, 3. (4) Левит. 19, 27. 1 Паралипом. 19, 4. (6) 1 Паралипом. 19, 6—7. 2 Царств. 8, 5. (40) 1 Паралипом. 19, 11. (42) 1 Царств. 3, 18. 1 Паралипом. 19, 13. Дъян. 21, 14. (45) 1 Паралипом. 19, 16. (48) 1 Паралипом. 19, 18. (49) 1 Паралипом. 19, 19. Гл. 11. (1) 1 Паралипом. 19, 8. (2) Спрах. 19, 2. Мате. 5, 28.

- 3. И послалъ Давидъ развѣдать, кто эта женщина? И сказали ему: это Вирсавія, дочь Еліама, жена Уріп Хеттеянина.
- 4. Давидъ послалъ слугъ взять ее; и она пришла къ нему, и онъ спалъ съ нею. Когда же она очистилась отъ нечистоты своей, возвратилась въ домъ свой.
- 5. Женщина эта сдълалась беременною и послала извъстить Давида, говоря: я беременна.
- 6. И послать Давидъ сказать Іоаву: пришли ко мив Урію Хеттеянина. И послать Іоавъ Урію къ Давиду.
- 7. И пришелъ къ нему Урія, и распросиль его Давидъ о положеніи Іоава, и о положеніи народа, и о ходъ войны.
- 8. И сказалъ Давидъ Уріи: иди домой, и омой ноги свои. И вышелъ Урія изъ дома царскаго, а вслѣдъ за нимъ понесли и царское кушанье.
- 9. Но Урія спаль у вороть царскаго дома со всёми слугами своего господина, и не пошель въ свой домъ.
- 10. И донесли Давиду, говоря: не пошель Урія въ домъ свой. И сказалъ Давидъ Уріи: вотъ, ты пришелъ съ дороги; отчего же не пошелъ ты въ домъ свой?
- 11. И сказаль Урія Давиду: ковчегь (Божій) и Изранль, и Іуда находятся въ шатрахъ, и господинъ мой Іоавъ и рабы господина моего пребывають въ полѣ, а я вошель бы въ домъ свой ѣсть и пить и спать съ своею женою! Клянусь твоею жизнью и жизнью души твоей, этого я не сдѣлаю.
- 12. И сказалъ Давидъ Уріи: останься здёсь и на этотъ день, а завтра я отпущу тебя. И остался Урія въ Іерусалимѣ на этотъ день до завтра.
- 13. И пригласиль его Давидь, и выть *Урія* предъ нимь, и пиль, и напоиль его *Давидь*. Но вечеромъ *Урія* пошель спать на постель свою сърабами господина своего, а въ свой домъ не пошель.

- 14. Поутру Давидъ написалъ письмо къ Іоаву и послалъ его съ Уріею.
- 15. Въ письмъ онъ написалъ такъ: поставьте Урію тамъ, гдъ будетъ самое сильное сраженіе, и отступите отъ него, чтобъ онъ былъ пораженъ и умеръ.
- 16. Посему, когда Іоавъ осаждалъ городъ, то поставилъ онъ Урію на такомъ мѣстѣ, о которомъ зналъ, что тамъ храбрые люди.
- 17. Й вышли люди изъ города и сразились съ Іоавомъ, и пало и всколько изъ народа, изъ слугъ Давидовыхъ; былъ убитъ также и Урія Хеттеянинъ.
- 18. И послаль Іоавь донести Давиду о всемь ходь сраженія.
- 19. И приказалъ посланному, говоря: когда ты раскажешь царю о всемъ ходъ сраженія
- 20. и увидишь, что царь разгиввается и скажеть тебв: зачвиь вы такъ близко подходили къ городу сражаться? развв вы не знали, что со стыны будуть бросать на васъ?
- 21. кто убилъ Авимелеха, сына Іероваалова? не женіцина ли бросила на него со стѣны обломокъ жернова (и поразила его), и онъ умеръ въ Тевецѣ? зачѣмъ же вы близко подходили къ стѣнѣ? Тогда ты скажи: и рабъ твой Урія Хеттеянинъ также (пораженъ и) умеръ.
- 22. И пошелъ (посланный отъ Іоава къ царю въ Іерусалимъ), и пришелъ и разсказалъ Давиду обо всемъ, для чего послалъ его Іоавъ, обо всемъ ходв сраженія. (И разгивался Давидь на Іоава, и сказалъ посланному: зачёмъ вы близко подходили къ городу сражаться? Развъ вы не знали, что васъ поражать будутъ со стѣны? Кто убилъ Авимелеха, сына Іероваалова? Не женщина ли бросила на него со стѣны обломокъ жернова, и онъ умеръ въ Тевецъ? Зачѣмъ вы близко подходили къ стѣнѣ?)
- 23. Тогда посланный сказалъ Давиду: одолевали насъ те люди и вышли къ намъ въ поле, и мы преследовали ихъ до входа въ ворота.
- (3) 1 Паралипом. 3, 5. (4) 3 Царств. 15, 5. (8) Быт. 18, 4. (15) 2 Царств. 12, 9. 3 Царств. 15, 5. (21) Суд. 9, 53.

- 24. Тогда стрѣляли стрѣлки со стѣны на рабовъ твоихъ и умерли илькоторые изъ рабовъ царя; умеръ также и рабъ твой Урія Хеттеянинъ.
- 25. Тогда сказаль Давидь посланному: такъ скажи Іоаву: пусть не смущаеть тебя это дѣло, ибо мечъ поядаеть иногда того, иногда сего; усиль войну твою противъ города и разрушь его. Такъ ободри его.

26. И услышала жена Уріи, что умеръ Урія, мужъ ея, и плакала по мужъ своемъ.

27. Когда кончилось время плача, Давидъ послалъ и взялъ ее въ домъ свой, и она сдълалась его женою, и родила ему сына. И было это дъло, которое сдълалъ Давидъ, зло въ очахъ Госпола.

ГЛАВА 12.

П послалъ Господь Намана (пророка) къ Давиду, и тотъ пришелъ къ нему и сказалъ ему: въ одномъ городъ были два человъка, одинъ богатый, а другой бъдный;

- 2. у богатаго было очень много мелкаго и крупнаго скота,
- 3. а у объднаго ничего, кром одной овечки, которую онъ купилъ маленькую и выкормилъ, и она выросла у него вмъстъ съ дътъми его; отъ хлъба его она ъла, и изъ его чаши пила, и на груди у него спала, и была для него, какъ дочь;
- 4. и пришель къ богатому человъку странникъ, и тотъ пожалълъ взять изъ своихъ овецъ или воловъ, чтобы приготовить (объдъ) для странника, который пришелъ къ нему, а взяль овечку бъдняка и приготовилъ ее для человъка, который пришелъ къ нему.
- 5. Сильно разгитвался Давидъ на этого человъка и сказалъ Насану: живъ Господь! достоинъ смерти человъкъ, сдълавшій это;
- 6. и за овечку онъ долженъ заплатить вчетверо, за то, что онъ

сдълалъ это, и за то, что не имѣлъ состраданія.

- 7. И сказаль Навань Давиду: ты тоть человькь (который сдылаль это). Такъ говорить Господь Богь Израилевъ: Я помазаль тебя въ царя надъ Израилемъ и Я избавилъ тебя оть руки Саула;
- 8. и далъ тебѣ домъ господина твоего и женъ господина твоего на лоно твое, и далъ тебѣ домъ Израилевъ и Іудинъ, и если этого (для тебя) мало, прибавилъ бы тебѣ еще больше:
- 9. зачѣмъ же ты пренебрегъ слово Господа, сдѣлавъ злое предъ очами Его? Урію Хеттеянина ты поразилъ мечемъ, жену его взялъ себѣ въ жену, а его ты убилъ мечемъ Аммонитянъ;
- 10. итакъ не отступить мечь отъ дома твоего во вѣки, за то, что ты пренебрегь Меня и взялъ жену Уріи Хеттеянина, чтобъ она была тебѣ женою.
- 11. Такъ говоритъ Господь: вотъ, Я воздвигну на тебя зло изъ дома твоего и возьму женъ твоихъ предъ глазами твоими, и отдамъ ближнему твоему, и будетъ онъ спать съ женами твоими предъ этимъ солнцемъ;
- 12. ты сдѣлалъ тайно, а Я сдѣлаю это предъ всѣмъ Израилемъ и предъ солнцемъ.
- 13. И сказалъ Давидъ Навану: согръшилъ я предъ Господомъ. И сказалъ Наванъ Давиду: и Господь снялъ съ тебя гръхъ твой: ты не умрешь.
- 14. Но какъ ты этимъ дѣломъ подалъ поводъ врагамъ Господа хулить Его, то умретъ родившійся у тебя сынъ.
- 15. И пошелъ Насанъ въ домъ свой, и поразилъ Господь дитя, которое родила жена Уріи Давиду, и оно забольло.
- 16. И молился Давидъ Богу о младенцъ, и постился Давидъ, и уединившись, провелъ ночь, лежа на землъ.
- 17. И вошли къ нему старъйшины дома его, чтобы поднять его съ земли;
- (24) 2 Царств. 12, 9. (26) Второвак. 34, 8. (27) Сирах. 22, 11. Гл. 12. (5) Римлян. 2, 1. (6) Исход. 22, 1. (7) 3 Царств. 20, 40. 1 Царств. 16, 13. 1 Паралипом. 11, 3. (9) 2 Царств. 11. 17; 11, 4, 27. (10) 3 Царств. 21, 19. (11) 2 Царств. 16, 22. (13) Сирах. 47, 13. (14) Исаія 52, 5. Іезек. 36, 20.

но онъ не хотель, и не ель съ ними хлеба.

- 18. На седьмый день дитя умерло, и слуги Давидовы боялись донести ему, что умеръ младенецъ; ибо говорили они, когда дитя было еще живо, и мы уговаривали его, и онъ не слушалъ голоса нашего, какъ же скажемъ ему: умерло дитя? онъ сдълаетъ что-нибудь худое.
- 19. И увидълъ Давидъ, что слуги его перешептываются между собою, и понялъ Давидъ, что дитя умерло, и спросилъ Давидъ слугъ своихъ: умерло дитя? И сказали: умерло.
- 20. Тогда Давидъ всталъ съ земли и умылся, и помазался, и перемвнилъ одежды свои, и пошелъ въ домъ Господень и молился. Возвратившись домой, потребовалъ, чтобы подали ему хлѣба, и онъ влъ.
- 21. И сказали ему слуги его: что значить, что ты такъ поступаешь: когда дитя было еще живо, ты постился и плакаль (и не спаль); а когда дитя умерло, ты всталь и фль хлфбъ (и пиль)?
- 22. И сказалъ Давидъ: доколѣ дитя было живо, я постился и плакалъ, ибо думалъ: кто знаетъ, не помилуетъ ли меня Господъ, и дитя останется живо?
- 23. А теперь оно умерло; зачвмъ же мив поститься? Развъ я могу возвратить его? Я пойду къ нему, а оно не возвратится ко мив.
- 24. И утвшиль Давидь Вирсавію, жену свою, и вошель къ ней и спаль съ нею; и она (зачала и) родила сына и нарекла ему имя: Соломонъ. И Госполь возлюбиль его
- 25. и послалъ пророка Насана, и онъ нарекъ имя Іедидіа *, по слову Господа.
- 26. Іоавъ воевалъ противъ Раввы Аммонитской и взялъ *почти* царственный городъ.
- 27. И послалъ Іоавъ къ Давиду сказать ему: я нападалъ на Равву и овладълъ водою города;

- 28. теперь собери остальный народъ и подступи къ городу, и возьми его; ибо если я возьму его, то мое имя будетъ наречено ему.
- 29. И собрать Давидъ весь народъ и пошеть къ Раввъ, и воевалъ противъ нея и взялъ ее.
- 30. И взялъ Давидъ вънецъ царя ихъ съ головы его,—а въ немъ было золота талантъ и драгоцънный камень, и возложилъ его Давидъ на свою голову,—и добычи изъ города вынесъ очень много.
- 31. А народъ, бывшій въ немъ, онъ вывель и положиль ихъ подъ пилы, подъ желізныя молотилки, подъ желізные топоры и бросиль ихъ въ обжигательныя печи. Такъ онъ поступиль со встыи городами Аммонитскими. И возвратился посліт того Давидъ и весь народъ въ Герусалимъ.

ГЛАВА 13.

И было послѣ того: у Авессалома, сына Давидова, была сестра красивая, по имени Өамарь, и полюбилъ ее Амнонъ, сынъ Давида.

- 2. И скоробъть Амнонъ до того, что заболъть изъ-за Оамари, сестры своей; ибо она была дъвица, и Амнону казалось труднымъ что-нибудь сдълать съ нею.
- 3. Но у Амнона быль другь, по имени Іонадавъ, сынъ Саман, брата Давидова; и Іонадавъ быль человъкъ очень хитрый.
- 4. И онъ сказалъ ему: отчего ты такъ худвешь съ каждымъ днемъ, сынъ царевъ,—не откроешь ли мнъ? И сказалъ ему Амнонъ: Өамарь, сестру Авессалома, брата моего, люблю я.
- 5. И сказалъ ему Іонадавъ: ложись въ постель твою и притворись больнымъ; и когда отецъ твой прійдеть навъстить тебя, скажи ему: пусть прійдеть Өамарь, сестра моя, и подкръпить меня пищею, приготовивъ кущанье при моихъ глазахъ, чтобъ я видълъ и ъль изъ рукъ ея.

(24) Мате. 1, 6. (26) 1 Паралипом. 20, 1. (30) 1 Паралипом. 20, 2. (31) 2 Царств. 12, 3. Исаія 41, 15. Гл. 18. (1) 1 Паралипом. 3, 1. (3) 1 Царств. 16, 9. 1 Паралипом. 2, 13.



^{*} Возлюбленный Богомъ.

- 6. И легъ Амнонъ и притворился больнымъ, и пришелъ царь навъстить его: и сказалъ Амнонъ царю: пусть прійдетъ Оамарь, сестра моя, и испечеть при моихъ глазахъ лепешку, или двъ, и я поъмъ изъ рукъ ея.
- 7. И послаль Давидь къ Өамари въ домъ сказать: пойди въ домъ Амнона, брата твоего, и приготовь ему кушанье.
- 8. И пошла она въ домъ брата своего Амнона; а онъ лежитъ. И взяла она муки и замъсила, и изготовила предъ глазами его и испекла лепешки.
- 9. И взяла сковороду и выложила предъ нимъ; но онъ не хотълъ ъсть. И сказалъ Амнонъ: пусть всъ выйдуть отъ меня. И вышли отъ него всъ люди.
- 10. И сказалъ Амнонъ Өамари: отнеси кушанье во внутреннюю комнату, и я потмъ изъ рукъ твоихъ. И взяла Оамарь лепешки, которыя приготовила, и отнесла Амнону, брату своему, во внутреннюю комнату.
- 11. И когда она поставила предъ нимъ, чтобъ онъ ѣлъ, то онъ схватилъ ее и сказалъ ей: иди, ложись со мною, сестра моя.
- 12. Но она сказала: нѣтъ, братъ мой, не безчести меня, ибо не дѣлается такъ въ Израилѣ; не дѣлай этого безтмія.
- 13. И я, куда пойду я съ моимъ безчестьемъ? И ты, ты будешь однимъ изъ безумныхъ въ Израилъ; ты поговори съ паремъ; онъ не откажетъ отдать меня тебъ.
- 14. Но онъ не хотълъ слушать словъ ея, и преодолълъ ее и изнасиловалъ ее, и лежалъ съ нею.
- 15. Потомъ возненавидълъ ее Амнонъ величайшею ненавистью, такъчто ненависть, какою онъ возненавидълъ ее, была сильнъе любви, какую имълъ къ ней; и сказалъ ей Амнонъ: встань, уйди.
- 16. И (Оамарь) сказала ему: нѣтъ, (братъ); прогнатъ меня—это зло больше перваго, которое ты сдѣлалъ со мною. Но онъ не хотѣлъ слушать ее.
- 17. И позвалъ отрока своего, который служилъ ему, и сказалъ: прогони эту отъ меня вонъ и запри дверь за нею.

- 18. На ней была разноцвътная одежда, ибо такія верхнія одежды носили царскія дочери-дъвицы. И вывель ее слуга вонъ и заперъ за нею дверь.
- 19. И посыпала Оамарь пепломъ голову свою и разодрала разноцвътную одежду, которую имъла на себъ, и положила руки свои на голову свою, и такъ шла и вопила.
- 20. И сказаль ей Авессаломь, брать ея: не Амнонь ли брать твой, быльсь тобою?—Но теперь молчи, сестра моя; онь—брать твой; не сокрушайся сердцемъ твоимъ объ этомъ дълъ. И жила Өамарь въ одиночествъ въ домъ Авессалома, брата своего.
- 21. И услышаль царь Давидь обо всемь этомь и сильно разгивался (но не опечалиль духа Амнона, сына своего, ибо любиль его, потому что онь быль первенець его).
- 22. Авессаломъ же не говорилъ съ Амнономъ ни худаго, ни хорошаго, но возненавидътъ Авессаломъ Амнона за то, что онъ обезчестилъ Өамарь, сестру его.
- 23. Чрезъ два года было стриженіе овець у Авессалома въ Ваалъ-Гацоръ, что у Ефрема, и позваль Авессаломъ всъхъ сыновей царскихъ.
- 24. И пришель Авессаломь къ царю и сказаль: воть, нынъ стриженіе овець у раба твоего; пусть пойдеть царь и слуги его съ рабомъ твоимъ.
- 25. Но царь сказаль Авессалому: нѣть, сынь мой, мы не пойдемь всѣ, чтобы не быть тебѣ въ тягость. И сильно упрашиваль его Авессаломь; но онъ не захотѣль идти, и благословиль его.
- 26. И сказаль ему Авессаломъ: по крайней мъръ, пусть пойдеть съ нами Амнонъ, брать мой. И сказалъ ему царь: зачъмъ ему идти съ тобою?
- 27. Но Авессаломъ упросилъ его, и онъ отпустилъ съ нимъ Амнона и всъхъ царскихъ сыновей (и сдълалъ Авессаломъ пиръ, какъ царь дълаетъ пиръ).
- 28. Авессаломъ же приказалъ отрокамъ своимъ, сказавъ: смотрите, какъ только развеселится сердце Амнона отъ вина, и я скажу вамъ: поразите

Амнона,—тогда убейте его, не бойтесь; это я приказываю вамъ, будьте смълы и мужественны.

- 29. И поступили отроки Авессалома съ Амнономъ, какъ приказалъ Авессаломъ. Тогда встали всв царскіе сыновья, съли каждый на мула своего и убъжали.
- 30. Когда они были еще на пути, дошель слухъ до Давида, что Авессаломъ умертвилъ всъхъ царскихъ сыновей, и не осталось ни одного изънихъ.
- 31. И всталъ царь, и разодралъ одежды свои, и повергся на землю, и всъ слуги его, предстоящіе ему, разодрали одежды свои.
- 32. Но Іонадавъ, сынъ Самая, брата Давидова, сказалъ: пусть не думаетъ господинъ мой (царь), что всѣхъ отроковъ, царскихъ сыновей, умертвили; одинъ только Амнонъ умеръ, ибо у Авессалома былъ этотъ замыселъ съ того дня, какъ Амнонъ обезчестилъ сестру его.
- 33. Итакъ пусть господинъ мой царь не тревожится мыслью о томъ, будто умерли всѣ царскіе сыновья; умеръ одинъ только Амнонъ.
- 34. И убъжаль Авессаломъ. И подняль отрокъ, стоявшій на стражъ, глаза свои и увидълъ: вотъ, много народа идеть по дорогъ по скату горы. (И пришель стражъ, и возвъстилъ царю, и сказалъ: я видъль людей на дорогъ Оронской на скатъ горы.)
- 35. Тогда Іонадавъ сказалъ царю: это идутъ царскіе сыновья: какъ говорилъ рабъ твой, такъ и есть.
- 36. И едва только сказаль онъ это, воть пришли царскіе сыновья, и подняли вопль и плакали. И самъ царь и всѣ слуги его плакали очень великимъ плачемъ.
- 37. Авессаломъ же убѣжалъ и пошелъ къ Оалмаю, сыну Еміуда, царю Гессурскому (въ землю Хамаахадскую). И плакалъ (царь) Давидъ о сынѣ своемъ во всѣ дни.
 - 38. Авессаломъ убъжалъ и при-

шель въ Гессуръ, и пробыль тамъ три гола.

39. И не сталь царь Давидъ преслъдовать Авессалома, ибо утъщился о смерти Амнона.

ГЛАВА 14.

М замътилъ Іоавъ, сынъ Саруи, что сердце царя обратилось къ Авессалому.

- 2. Й послать Іоавъ въ Өекою и взялъ оттуда умную женщину и сказалъ ей: притворись плачущею и надънь печальную одежду, и не мажься елеемъ, и представься женщиною, много дней плакавшею по умершемъ;
- 3. и пойди къ царю и скажи ему такъ и такъ. И вложилъ Іоавъ въ уста ея, что сказать.
- 4. И вошла женщина Өекоитянка къ царю и пала лицемъ своимъ на землю, и поклонилась, и сказала: помоги, царь (помоги)!
- 5. И сказаль ей царь: что тебъ? И сказала она: я (давно) вдова, мужъ мой умеръ;
- 6. и у рабы твоей было два сына; они поссорились въ полѣ, и некому было разнять ихъ, и поразилъ одинъ другаго, и умертвилъ его.
- 7. И вотъ возстало все родство на рабу твою, и говорятъ: отдай убійцу брата своего; мы убъемъ его за душу брата его, которую онъ погубилъ, и истребимъ даже наслъдника. И такъ они погасятъ остальную искру мою, чтобы не оставить мужу моему имени и потомства на лицъ земли.
- 8. И сказалъ царь женщинъ: или спокойно домой, я дамъ приказаніе о тебъ.
- 9. Но женщина Оекоитянка сказала царю: на мит, господинъ мой царь, да будеть вина и на домт отца моего, царь же и престолъ его неповиненъ.
- 10. И сказалъ царь: того, кто будеть противъ тебя, приведи ко миъ, и онъ болъе не тронетъ тебя.
- (37) 2 Царств. 3, 3; 14, 23; 15, 8. Гл. 14. (2) 2 Царств. 23, 26. 2 Паралипом. 1, 6. (4) 1 Царств. 20, 41. 2 Царств. 1, 2; 9, 6. (7) Числ. 35. 19. Второзак. 19, 12. 2 Царств. 21, 17.



- 11. Она сказала: помяни, царь, Господа Бога твоего, чтобы не умножились метители за кровь и не погубили сына моего. И сказалъ царь: живъ Господь! не падеть и волосъ сына твоего на землю.
- 12. И сказала женшина: позволь рабѣ твоей сказать еще слово господину моему царю.
- 13. Онъ сказалъ: говори. И сказала женщина: почему ты такъ мыслишь противъ народа Божія? Царь, произнесшій это слово, обвиниль себя самого, потому что не возвращаетъ изгнанника своего;
- 14. мы умремъ и будемъ какъ вода, вылитая на землю, которую нельзя собрать: но Богъ не желаетъ погубить лушу и помышляеть, какъ бы не отвергнуть отъ себя и отверженнаго.
- 15. И теперь я пришла сказать царю, господину моему, эти слова, потому что народъ пугаетъ меня; и раба твоя сказала: поговорю я съ царемъ, не сдълаетъ ли онъ по слову рабы своей;
- 16. върно царь выслушаетъ и избавить рабу свою отъ руки людей, хотящих истребить меня вивств съ сыномъ моимъ изъ наследія Божія.
- 17. И сказала раба твоя: да будетъ слово господина моего царя въ утъшеніе мнъ, ибо господинъ мой царь, какъ Ангелъ Божій, и можеть выслушать и доброе, и худое. И Господь Богъ твой будетъ съ тобою.
- 18. И отвъчалъ царь, и сказалъ женщинь: не скрой отъ меня, о чемъ я спрошу тебя. И сказала женщина: говори, господинъ мой царь.
- 19. И сказалъ царь: не рука ли Іоава во всемъ этомъ съ тобою? И отвъчала женщина и сказала: да живеть душа твоя, господинъ мой царь; ни направо, ни налево нельзя уклониться отъ того, что сказалъ господинъ мой царь; точно, рабъ твой Іоавъ приказалъ миф, и онъ вложилъ въ уста рабы твоей всѣ эти слова;

- кой видь, рабь твой Іоавь научиль меня; но господинъ мой (царь) мудръ. какъ мудръ Ангелъ Божій, чтобы знать все, что на землъ.
- 21. И сказаль царь Іоаву: воть, я сдълалъ (по слову твоему); пойди же возврати отрока Авессалома.
- 22. Тогда Іоавъ палъ лицемъ на землю и поклонился, и благословиль царя, и сказалъ: теперь знаетъ рабъ твой, что обръль благоволение предъ очами твоими, господинъ мой царь, такъ какъ царь сдълаль по слову раба
- 23. И всталъ Іоавъ, и пошелъ въ Гессуръ, и привелъ Авессалома въ Іерусалимъ.
- 24. И сказалъ царь: пусть онъ возвратится въ домъ свой, а лица моего не видитъ. И пошелъ Авессаломъ въ свой домъ, а лица царскаго не ви-
- 25. Не было во всемъ Израилъмужчины столь красиваго, какъ Авессаломъ, и столько хвалимаго, какъ онъ: отъ подошвы ногъ до верха головы его не было у него недостатка.
- 26. Когда онъ стригъ голову свою а онъ стригъ ее каждый годъ, потому что она отягощала его,-то волоса съ головы его въсили двъсти сиклей по въсу царскому.
- 27. И родились у Авессалома три сына и одна дочь, по имени Өамарь; она была женщина красивая (и сдѣлалась женою Ровоама, сына Соломонова, и родила ему Авію).
- 28. И оставался Авессаломъ въ Іерусалимъ два года, а лица царскаго не видаль.
- 29. И послалъ Авессаломъ за Іоавомъ, чтобы послать его къ царю, но тоть не захотъль прійти въ нему. Послалъ и въ другой разъ, но тотъ не захотъль прійти.
- 30. И сказалъ (Авессаломъ) слугамъ своимъ: видите участокъ поля Іоава подлъ моего, и у него тамъ ячмень; пойдите, выжгите его огнемъ. 20). чтобы притчею дать дѣлу та- | И выжгли слуги Авессалома тотъ уча-
- (41) Премудр. 6, 21. (44) Іезек. 18. 32; 33, 11. (46) Второзак. 32, 9. Псал. 93, 5. (47) 1 Царств. 29, 9. 2 Царств. 19, 27. (20) Есенр. 5, 2. (22) 1 Царств. 25, 24. (23) 1 Паралипом. 3, 2. 2 Царств. 13, 17. (25) 3 Царств. 1, 6. (26) 2 Царств. 18, 9. (27) 2 Царств. 13, 1.

стокъ поля огнемъ. (И пришли слуги Іоава къ нему, разодравъ одежды свои, и сказали: слуги Авессалома выжгли участокъ твой огнемъ.)

- 31. И всталь Іоавъ, и пришелькъ Авессалому въ домъ, и сказалъ ему: зачѣмъ слуги твои выжгли мой участокъ огнемъ?
- 32. И сказалъ Авессаломъ Іоаву: вотъ, я посылалъ за тобою, говоря: прійди сюда, и я пошлю тебя къ царю сказать: зачёмъ я пришелъ изъ Гессура? Лучше было бы мит оставаться тамъ. Я хочу увидеть лице царя. Если же я виноватъ, то убей меня.
- 33. И пошель Іоавь къ царю и пересказаль ему вто. И позваль царь Авессалома. Онъ пришель къ царю (поклонился ему) и палъ лицемъ свонить на землю предъ царемъ. И поцъловалъ царь Авессалома.

ГЛАВА 15.

Послъ сего Авессаломъ завель у себя колесницы и лошадей и пятьдесять скороходовъ.

- 2. И вставалъ Авессаломъ рано утромъ, и становился при дорогъ у воротъ, и когда кто-нибудь, имъятяжбу, шелъ къ царю на судъ, то Авессаломъ подзывалъ его къ себъ и спрашивалъ: изъ какого города ты? И когда тотъ отвъчалъ: изъ такого-то колъна Израилева рабъ твой,—
- 3. тогда говорилъ ему Авессаломъ: вотъ, дѣло твое доброе и справедливое, но у царя некому выслушать тебя.
- 4. И говорилъ Авессаломъ: о, если бы меня поставили судьею въ этой земль! ко мнъ приходилъ бы всякій, кто имъетъ споръ и тяжбу, и я судиль бы его по правдъ.
- 5. И когда подходилъ кто-нибудь поклониться ему, то онъ простиралъ руку свою и обнималъ его, и целовалъ его.
- 6. Такъ поступалъ Авессаломъ со всякимъ Израильтяниномъ, приходившимъ на судъ къ царю и вкрады-

вался Авессаломъ въ сердца Израильтянъ.

- 7. По прошествін сорока леть царствовинія Дивида, Авессаломь сказаль царю: пойду я и исполню обеть мой, который я даль Господу вь Хевроне;
- 8. ибо я, рабъ твой, живя въ Гессурт въ Сирін, далъ объть: если Господь возвратить меня въ Герусалимъ, то я принесу жертву Господу.
- 9. И сказалъ ему царь: иди съ миромъ. И всталъ онъ и пошелъ въ Хевронъ.
- 10. И разослать Авессаломъ лазутчиковъ во всё колена Израилевы, сказавъ: когда вы услышите звукъ трубы, то говорите: Авессаломъ воцарился въ Хевроне.
- 11. Съ Авессаломомъ пошли изъ Іерусалима двъсти человъкъ, которые были приглашены имъ, и ношли по простотъ своей, не зная въ чемъ дъло.
- 12. Во время жертвоприношенія, Авессаломъ послалъ и призвалъ Ахитофела Гилонянина, совътника Давидова, изъ его города Гило. И составился сильный заговоръ, и народъстекался и умножался около Авессалома
- 13. И пришелъ въстникъ къ Давиду и сказалъ: сердце Израильтинъ уклонилось на сторону Авессалома.
- 14. И сказалъ Давидъ встмъ слугамъ своимъ, которые были при немъ въ Герусалимъ: встанъте, убъжимъ, ибо не будетъ намъ спасенія отъ Авессалома; спъщите, чтобы намъ уйти, чтобъ онъ не застигъи не захватилъ насъ, и не навелъ на насъ бъды, и не истребилъ города мечемъ.
- 15. И сказали слуги царскіе царю: во всемъ, что угодно господину нашему, царю, мы—рабы твои.
- 16. И вышелъ царь и весь домъ его за нимъ итшкомъ. Оставилъ же царь десять женъ, наложницъ (сво-ихъ), для храненія дома.
- 17. И вышелъ царь и весь народъ птине, и остановились у Бео-Мерхата.

Гл. 15. (1) 3 Царств. 1, 5. (3) 2 Царств. 8, 15. (8) 2 Царств. 3, 3. (10) Римлян. 13, 2. (12) 2 Царств. 17, 23; 23, 34. 1 Паралином. 27, 33. (14) Псал. 3, 1. (16) 2 Царств. 16, 21.

- 18. И всѣ слуги его шли по сторонамъ его, и всѣ Хелеееи и всѣ Фелеееи, и всѣ Гееяне до шестисотъ человъкъ, пришедшіе вмъстѣ съ нимъ изъ Гееа, шли впереди царя.
- 19. И сказалъ царь Ессею Геоянину: зачъмъ и ты идещь съ нами? Возвратись и оставайся съ тъмъ царемъ, ибо ты—чужеземецъ и пришелъ сюда изъ своего мъста;
- 20. вчера ты пришель, а сегодня я заставлю тебя идти съ нами? Я иду куда случится; возвратись и возврати братьевъ своихъ съ собою; (да сотворитъ Господь) милость и истину (съ тобою)!
- 21. И отвічаль Ессей царю и сказаль: живь Господь, и да живеть господинь мой царь: гді бы ни быль господинь мой царь, въ жизни ли, въ смерти ли, тамъ будеть и рабътвой.
- 22. И сказалъ Давидъ Ессею: итакъ или, и ходи со мною. И пошелъ Ессей Геоянинъ и всъ люди его, и всъ дъти, бывшіе съ нимъ.
- 23. И плакала вся земля громкимъ голосомъ. И весь народъ переходилъ, и нарь перешелъ потокъ Кедронъ; и пошелъ весь народъ (и царь) по дорогъ къ пустынъ.
- 24. Вотъ и Садокъ (священникъ), и всъ левиты съ нимъ несли ковчегъ завъта Божія изъ Веоары и поставили ковчегъ Божій; Авіафаръ же стоялъ на возвышеніи, доколѣ весь народъ не вышелъ изъ города.
- 25. И сказаль царь Садоку: возврати ковчегь Божій въ городъ (и пусть онъ стоить на своемъ мъстъ). Если я обръту милость предъ очами Господа, то Онъ возвратить меня и дасть мнъ видъть его и жилище его.
- 26. А если Онъскажетъ такъ: нѣтъ Моего благоволенія къ тебѣ, то вотъ я: пусть творитъ со мною, что Ему благоугодно.
- 27. И сказалъ царь Садоку священнику: видишь ли, —возвратись въ

- городъ съ миромъ, и Ахимаасъ, сынъ твой, и Іонаоанъ, сынъ Авіаоара, оба сыны ваши съ вами;
- 28. видите ли, я помедлю на равнинь въ пустынь, доколь не прійдетъ извъстіе отъ васъ ко мнъ.
- 29. И возвратили Садокъ и Авіаваръ ковчегъ Божій въ Іерусалимъ и остались тамъ.
- 30. А Давидъ пошелъ на гору Елеонскую, шелъ и плакалъ; голова у него была покрыта; онъ шелъ босой, и вст люди, бывште съ нимъ, покрыли каждый голову свою, шли и плакали.
- 31. Донесли Давиду и сказали: и Ахитофелъ въ числъ заговорщиковъ съ Авессаломомъ. И сказалъ Давидъ: Господи, (Боже мой)! разрушь совътъ Ахитофела.
- 32. Когда Давидъ взошелъ на вершину горы, гдъ онъ поклонялся Богу, вотъ, на встръчу ему идетъ Хусій Архитлиннъ, другъ Давидовъ: одежда на немъ была разодрана, и прахъ на головъ его.
- 33. И сказалъ ему Давидъ: если ты пойдешь со мною, то будешь мнъ въ тягость;
- 34. но если возвратишься въ городъ и скажешь Авессалому: царь, (прошли инмо братья твои, и царь отецъ твой прошелъ, и нынѣ) я рабътвой; (оставь меня въ живыхъ), доселѣ я былъ рабомъ отца твоего, а теперь я твой рабъ,—то ты разстроишь для меня совътъ Ахитофела.
- 35. Вотъ тамъ съ тобою Садокъ и Авіаваръ, священники, и всякое слово, какое услышишь изъ дома царя, пересказывай Садоку и Авіавару, священникамъ.
- 36. Тамъ съ ними и два сына ихъ, Ахимаасъ, сынъ Садока, и Іонаванъ, сынъ Авіавара; чрезъ нихъ посылайте ко мнъ всякое извъстіе, какое услышите.
- 37. И пришелъ Хусій, другъ Давидовъ, въ городъ; Авессаломъ же вступалъ тогда въ Іерусалимъ.
- (18) 2 Царств. 8, 18. 1 Паралином. 18, 17. (19) 2 Царств. 18, 2. (21) Руев 1, 16. (23) 3 Царств. 2, 37. Іерем. 31, 40. Іоан. 18, 1. (24) 1 Царств. 22, 22; 30, 7. (25) 2 Царств. 16. 12. Исал. 41, 4. (26) 2 Царств. 10, 12. Мате. 6, 10. Дъян. 21, 14. (28) 4 Царств. 25, 5. 2 Царств. 17, 16. (30) Мате. 26, 30, 37. Евр. 5, 7. 2 Царств. 19, 4. (31) 2 Царств. 16, 23. (34) 2 Царств. 17, 7. Лук. 1, 51. (37) 2 Царств. 17, 16. 1 Паралином. 27, 33.

ГЛАВА 16.

Когда Давидъ немного сошелъ съ вершины горы, вотъ встръчается ему Сива, слуга Мемфивосоея, съ парою навьюченныхъ ословъ, и на нихъ двъсти хлъбовъ, сто связокъ изюму, сто связокъ смоквъ и мъхъ съ виномъ.

- 2. И сказалъ царь Сивѣ: для чего это у тебя? И отвѣчалъ Сива: ослы для дома царскаго, для ѣзды, а хлѣбъ и плоды для пищи отрокамъ, а вино для питья ослабѣвшимъ въ пустынѣ.
- 3. И сказалъ царь: гдѣ сынъ госиодина твоего? И отвѣчалъ Сива царю: вотъ онъ остался въ Іерусалимѣ и говоритъ: теперь-то домъ Израилевъ возвратитъ мнѣ царство отца моего.
- 4. И сказалъ Сивѣ: вотъ тебѣ все, что у Мемфивосеея. И отвъчалъ Сива поклонившись: да обръту милость въ глазахъ господина моего царя!
- 5. Когда дошель царь Давидь до Вахурима, воть вышель оттуда человскъ изъ рода дома Саулова, по имени Семей, сынъ Геры; онъ шелъ и злословилъ,
- 6. и бросалъ камнями на Давида и на всъхъ рабовъ царя Давида; всъ же люди и всъ храбрые были по правую и по лъвую сторону (царя).
- 7. Такъ говорилъ Семей, злословя его: уходи, уходи, убійца и беззаконникъ!
- 8. Господь обратилъ на тебя всю кровь дома Саулова, вмѣсто котораго ты воцарился, и предалъ Господъ царство въ руки Авессалома, сына твоего; и вотъ ты въ бѣдѣ, ио́о ты—кровопійца.
- 9. И сказалъ Авеса, сынъ Саруинъ, царю: зачёмъ злословитъ этотъ мертвый песъ господина моего царя? Пойду я и сниму съ него голову.
- 10. И сказалъ царь: что мнѣ и домъ свой; и услышать в вамъ, сыны Саруины? (оставьте его), пусть онъ злословить, ибо Господь для отца твоего, и укръ повелълъ ему злословить Давида. Кто всъхъ, которые съ тобою.

же можеть сказать: зачёмь ты такъ делаешь?

- 11. И сказаль Давидь Авессь и всемь слугамы своимы: воты, если мой сынь, который вышель изъ чреслы моихъ, ищеть души моей, темъ больше сынь Веніамитянина; оставьте его, пусть злословить, ибо Господь повельть ему.
- 12. Можетъ быть, Господь призритъ на уничижение мое, и воздастъ митъ Господь благостью за теперешнее его злословие.
- 13. И шелъ Давидъ и люди его своимъ путемъ, а Семей шелъ по окранить горы, со стороны его, шелъ и злословилъ, и бросалъ камнями на сторону его и пылью.
- 14. И пришель царь и весь народъ, бывшій съ нимъ, утомленный, и отлыхаль тамъ.
- 15. Авессаломъ же и весь народъ Израильскій пришли въ Іерусалимъ, и Ахитофелъ съ нимъ.
- 16. Когда Хусій Архитянинъ, другъ Давидовъ, пришелъ къ Авессалому. то сказалъ Хусій Авессалому: да живетъ царь, да живетъ царь!
- 17. И сказалъ Авессаломъ Хусію: таково-то усердіе твое къ твоему другу! Отчего ты не пошелъ съ другомъ твоимъ?
- 18. И сказаль Хусій Авессалому: нѣть (я пойду вь слѣдь того), кого избраль Господь и этоть народь и весь Израиль, съ тѣмъ и я, и съ нимъ останусь.
- 19. И притомъ кому я буду служить? Не сыну ли его? Какъ служилъ я отцу твоему, такъ буду служить и тебъ.
- 20. И сказаль Авессаломь Ахитофелу: дайте совъть, что намы дълать.
- 21. И сказалъ Ахитофелъ Авессалому: войди къналожницамъ отца твоего, которыхъ онъ оставилъ охранятъ домъ свой; и услышатъ всѣ Израилътяне, что ты сдълался ненавистнымъ для отца твоего, и укръпятся руки всѣхъ, которые съ тобою.

Гл. 16. (1) 2 Царств. 9, 2; 19, 17. (3) 2 Царств. 19, 26. (4) 2 Царств. 19, 29. (5) 2 Царств. 3, 16; 19, 16. 3 Царств. 2, 8. (7) Псал. 5, 7. (9) 2 Царств. 19, 23. (10) Гов. 5, 7. (11) 2 Царств. 19, 16. Исхол. 22, 28. (12) 2 Царств. 15, 25. (13) 3 Царств. 2, 8. (16) 2 Царств. 15, 37. (21) 2 Царств. 15, 16.



- 22. И поставили для Авессалома палатку на кровлѣ, и вошелъ Авессаломъ къ наложницамъ отца своего предъ глазами всего Израиля.
- 23. Совъты же Ахитофела, которые онъ даваль, въ то время считались, какъ если бы кто спрашиваль наставленія у Бога. Таковъ быль всякій совъть Ахитофела какъ для Давида, такъ и лля Авессалома.

ГЛАВА 17.

Казалъ Ахитофелъ Авессалому: выберу я двънадцать тысячъ человъкъ, и встану и пойду въ погоню за Давидомъ въ эту ночь;

- 2. и нападу на него, когда онъ будеть утомленъ и съ опущенными руками, и приведу его въ страхъ; и всъ люди, которые съ нимъ, разовгутся; и я убъю одного царя,
- 3. и всѣхъ людей обращу къ тебѣ. И когда не будеть одного, душу котораго ты ищешь, тогда весь народъ будеть въ мирѣ.
- 4. И понравилось это слово Авессалому и всемъ старейшинамъ Израилевимъ.
- 5. И сказалъ Авессаломъ: позовите Хусія Архи́тянина; послушаемъ, что онъ скажетъ.
- 6. И пришель Хусій къ Авессалому. И сказаль ему Авессаломь, говоря: воть что говорить Ахитофель; сдълать ли по его словамь? А если исть, то говори ты.
- 7. II сказалъ Хусій Авессалому: не хорошъ на этотъ разъ совытъ, который далъ Ахитофелъ.
- 8. И продолжаль Хусій: ты знаешь твоего отца и людей его; они храбры и сильно раздражены, какъ медвѣдица въ полѣ, у которой отняли дѣтей (и какъ вепръ свирѣпый на полѣ), и отепъ твой—человѣкъ воинственный; онъ не остановится ночевать съ народомъ.
- 9. Вотъ теперь онъ скрывается въ какой нибудь пещеръ, или въ дру-

- гомъ мѣстѣ, и если кто падетъ при первомъ нападеніи на нихъ, и услышатъ, и скажутъ: было пораженіе людей, послѣдовавшихъ за Авессаломомъ,—
- 10. тогда и самый храбрый, у котораго сердце, какъ сердце львиное, упадеть духомъ; ибо всему Израилю извъстно, какъ храбръ отецъ твой и мужественны тъ, которые съ нимъ.
- 11. Посему я совътую: пусть соберется къ тебъ весь Израиль, отъ Дана до Вирсавіи, во множествъ, какъ песокъ при моръ, и ты самъ пойдешь посреди его;
- 12. и тогда мы пойдемъ противъ него, въ какомъ бы мъстъ онъ ни находился, и нападемъ на него, какъ падаетъ роса на землю; и не останется у него ни одного человъка изъ всъхъ, которые съ нимъ;
- 13. а если онъ войдеть въ какой либо городъ, то весь Израиль принесеть къ тому городу веревки, и мы стащимъ его въ ръку, такъ-что не останется ни одного камешка.
- 14. И сказалъ Авессаломъ и весь Израиль: совътъ Хусія Архитянне алучше совъта Ахитофелова. Такъ Господь судилъ разрушить лучшій совътъ Ахитофела, чтобы навести Господу бъдствіе на Авессалома.
- 15. И сказаль Хусій Садоку и Авіаоару, священникамь: такъ и такъ совътоваль Ахитофель Авессалому и старъйшинамъ Израилевымъ, а такъ и такъ посовътоваль я.
- 16. И теперь пошлите поскорфе и скажите Давиду такъ: не оставайся въ эту ночь на равнинф въ пустынф, но поскорфе перейди, чтобы не погибнуть царю и всемъ людямъ, которые съ нимъ.
- 17. Іонаоанъ и Ахимаасъ стояли у источника Рогель. И пошла служанка, и разсказала имъ, а они пошли и извъстили царя Давида, ибо они не могли показаться въ городъ.
- 18. И увидътъ ихъ отрокъ и донесъ Авессалому; но они оба скоро ушли и пришли въ Бахуримъ, въ домъ
- (22) 2 Царств. 12, 11. (23) 2 Царств. 15, 31. Гл. 17. (1) Псал. 54, 4. (2) 2 Царств. 16, 14. (7) 2 Царств. 15, 34. (9) Суд. 6, 2. (14) 2 Царств. 15, 31. Іов. 5, 13. Псал. 32, 10. (17) 2 Царств. 15, 27.

одного человѣка, у котораго на дворѣ былъ колодезь и спустились туда.

- 19. А женщина взяла и растянула надъ устьемъ колодезя покрывало и насыпала на него крупы, такъ-что не было ничего замътно.
- 20. И пришли рабы Авессалома къ женщинъ въ домъ и сказали: гдъ Ахимаасъ и Іонаоанъ? И сказала имъ женщина: они перешли въ бродъ ръку. И искали они, и не нашли, и возвратились въ Іерусалимъ.
- 21. Когда они ушли, тъ вышли изъ колодезя, пошли и извъстили царя Давида и сказали Давиду: встаньте и поскоръе перейдите воду; ибо такъ и такъ совътовалъ о васъ Ахитофелъ.
- 22. И всталъ Давидъ и всъ люди, бывше съ нимъ, и перешли Іорданъ; къ разсвъту не осталось ни одного, который не перешелъ бы Іордана.
- 23. И увидътъ Ахитофелъ, что не исполненъ совътъ его, и осъдлалъ осла, и собрался, и пошелъ въ домъ свой, въ городъ свой, и сдълалъ завъщание дому своему, и удавился, и умеръ, и былъ погребенъ въ гробъ отца своего.
- 24. И пришель Давидъ въ Маханаимъ, а Авессаломъ перешелъ Іорданъ, самъ и весь Израиль съ нимъ.
- 25. Авессаломъ поставилъ Амессая, вмѣсто Іоава, надъ войскомъ. Амессай былъ сынъ одного человѣка, по имени Іефера изъ Изрееля, который вошелъ къ Авигеѣ, дочери Нааса, сестрѣ Саруи, иатери Іоава.
- 26. И Израиль съ Авессаломомъ расположился станомъ въ землѣ Галаадской.
- 27. Когда Давидъ пришелъ въ Маханаимъ, то Сови, сынъ Нааса, изъ Раввы Аммонитской, и Махиръ, сынъ Амиіила, изъ Лодавара, и Верзеллій Галаадитянинъ изъ Роглима,
- 28. принесли (десять приготовленныхъ) постелей, (десять) блюдъ и глиняныхъ сосудовъ, и пшеницы, и ячменя, и муки, и пшена, и бобовъ, и чечевицы, и жареныхъ зеренъ,
 - 29. и меду, и масла, и овецъ, и

сыра коровьяго, принесли Давиду и людямъ, бывшимъ съ нимъ, въ пищу: ибо говорили они: народъ голоденъ и утомленъ, и терпѣлъ жажду въ пустынъ.

ГЛАВА 18.

М осмотрълъ Давидъ людей, бывшихъ съ нимъ, и поставилъ надъ ними тысяченачальниковъ и сотниковъ.

- 2. И отправилъ Давидъ людей третью часть подъ предводительствомъ lоава, третью часть подъ предводительствомъ Авессы, сына Саруина. брата Iоава, третью часть подъ предводительствомъ Еооея Геоянина. И сказалъ царь людямъ: я самъ пойду съ вами.
- 3. Но люди отвъчали ему: не ходи; ибо если мы и побъжимъ, то не обратятъ вниманія на это; если и умреть половина изъ насъ, также не обратятъ вниманія; а ты одинъ то же, что насъ десять тысячъ: итакъ для насъ лучше, чтобы ты помогалъ намъ изъ города.
- 4. И сказалъ имъ царь: что угодно въ глазахъ вашихъ, то и сдълаю. И сталъ царь у воротъ, и весь народъ выходилъ по сотнямъ и по тысячамъ.
- 5. И приказаль царь Іоаву и Авессь и Еооею, говоря: сберегите мит отрока Авессалома. И вст люди слышали, какъ приказываль царь встмъ начальникамъ объ Авессаломъ.
- 6. И вышли люди въ поле на встрѣчу Израильтинамъ, и было сраженіе въ лъсу Ефремовомъ.
- 7. Н обыль поражень народь Израильскій рабами Давида; обыло тамъ пораженіе великое въ тоть день, поражены двадцать тысячъ (человѣкъ).
- 8. Сраженіе распространилось по всей той странь, и льсь погубиль народа больше, чтя сколько истребиль мечь въ тоть день.
- 9. И встрѣтился Авессаломъ съ рабами Давидовыми; онъ былъ на мулѣ. Когда мулъ во́тжалъ съ нимъ подъ
- (19) Іпс. Нав. 2, 4. (21) 2 Царств. 15, 34. (23) 2 Царств. 15, 12. (25) 2 Царств. 19, 13. (27) 2 Царств. 19, 31. (29) 2 Царств. 16, 2. Гл. 18. (2) 2 Царств. 20, 6; 15, 19. (3) 2 Царств. 21, 17. 1 Царств. 18, 7. Сирах. 47, 7. (9) 2 Царств. 14, 26.

вътви большаго дуба, то Авессаломъ запутался волосами своими въ вътвяхъ дуба и повисъ между небомъ и землею, а мулъ, обывшій подъ нимъ, убъжалъ.

- 10. И увидѣлъ это нѣкто, и донесъ Іоаву, говоря: вотъ я видѣлъ Авессалома висящимъ на дубѣ.
- 11. И сказаль Іоавъ человъку, донесшему объ этомъ: вотъ ты видълъ, зачъмъ же ты не повергъ его тамъ на землю? Я далъ бы тебъ десять сиклей серебра и одинъ поясъ.
- 12. И отвъчаль тотъ Іоаву: если бы положили на руки мои и тысячу сиклей сереора, и тогда я не подняль бы руки на царскаго сына; ибо вслухъ насъ царь приказываль тебъ и Авессъ и Ессе, говоря: сберегите мнъ отрока Авессалома;
- 13. и если бы я поступиль иначе съ опасностью жизни моей, то это не скрылось бы отъ царя, и ты же возсталь бы противъ меня.
- 14. Іоавъ сказалъ: нечего мит медлить съ тобою. И взялъ въ руки три стрълы, и вонзилъ ихъ въ сердце Авессалома, который былъ еще живъ на дубъ.
- 15. И окружили Авессалома десять отроковъ оруженосцевъ Іоава, и поразили и умертвили его.
- 16. И затрубилъ Іоавъ трубою, и возвратились люди изъ погони за Израилемъ, ибо Іоавъ щадилъ народъ.
- 17. И взяли Авессалома, и бросили его въ лѣсу въ глубокую яму, и наметали надъ нимъ огромную кучу камкей. И всъ Израильтяне разбъжались, каждый въ шатеръ свой.
- 18. Авессаломъ еще при жизни своей взялъ и поставилъ себъ памятникъ въ царской долинъ; ибо сказалъ онъ: нътъ у меня сына, чтобы сохранилась память имени моего. И называется онъ: памятникъ Авессалома до сего дня.
- 19. Ахимаасъ, сынъ Садоковъ, сказатъ Іоаву: побъгу я, извъщу царя, что Господъ судомъ Своимъ избавилъ его отъ рукъ враговъ его.

- 20. Но Іоавъ сказалъ ему: не будешь ты сегодня добрымъ въстникомъ; извъстишь въ другой день, а не сегодня, ибо умеръ сынъ царя.
- 21. И сказалъ Іоавъ Хусію: пойди, донеси царю, что видълъ ты. И поклонился Хусій Іоаву и побъжалъ.
- 22. Но Ахимаасъ, сынъ Садоковъ, настаивалъ и говорилъ Іоаву: что бы ни было, но и я побъгу за Хусіемъ. Іоавъ же отвъчалъ: зачъмъ бъжать тебъ, сынъ мой? не принесешь ты доброй въсти.
- 23. (И сказалъ Ахимаасъ:) пусть такъ, но я побъту. И сказалъ ему (Іоавъ:) бъти. И побъжалъ Ахимаасъ по прямой дорогъ и опередилъ Хусія.
- 24. Давидъ тогда сидѣлъ между двумя воротами. И сторожъ взошелъ на кровлю воротъ къ стѣнѣ, и, поднявъ глаза, увидѣлъ: вотъ, бѣжитъ одинъ человѣкъ.
- 25. И закричаль сторожь, и извъстиль царя. И сказаль царь: если одинь, то въсть въ устахъ его. А тотъ подходиль все ближе и ближе.
- 26. Сторожъ увидъть и другаго бъгущаго человъка; и закричалъ сторожъ привратнику: вотъ еще бъжитъ одинъ человъкъ. Царь сказалъ: и это—въстникъ.
- 27. Сторожъ сказалъ: я вижу походку перваго, похожую на походку Ахимааса, сына Садокова. И сказалъ царь: вто человѣкъ хорошій и идетъ съ хорошею вѣстью.
- 28. И воскликнулъ Ахимаасъ и сказалъ царю: миръ. И поклонился царю лицемъ своимъ до земли и сказалъ: благословенъ Господъ Богъ твой, предавшій людей, которые подняли руки свои на господина моего царя!
- 29. И сказалъ царь: благополученъ ли отрокъ Авессаломъ? И сказалъ Ахимаасъ: я видълъ большое волнене, когда рабъ царевъ Іоавъ посылалъ раба твоего; но я не знаю, что (тамъ) было.
- 30. И сказалъ царь: отойди, стань здѣсь. Онъ отошелъ и сталь.
- 31. Воть пришель и Хусій (вслѣдъ за нимъ). И сказалъ Хусій (царю):
- (17) Іис. Нав. 7, 26. (18) Быт. 11, 17. 2 Царств. 14, 27. (19) 1 Паралипом. 6, 8. (31) 3 Царств. 1, 42.

добрая вѣсть господину моему, царю! Господь явиль тебѣ нынѣ правду въ избавленіи отъ руки всѣхъ возставшихъ противъ тебя.

- 32. И сказалъ царь Хусію: благополученъ ли отрокъ Авессаломъ? И сказалъ Хусій: да будетъ съ врагами господина моего царя и со всѣми злоумышляющими противъ тебя то̀ же, что̀ постигло отрока!
- 33. И смутился царь, и пошель въ горницу надъ воротами, и плакалъ, и когда шелъ, говорилъ такъ: сынъ мой Авессаломъ! сынъ мой, сынъ мой Авессаломъ! О, кто далъ оы мнъ умереть вмъсто теоя, Авессаломъ, сынъ мой, сынъ мой!

ГЛАВА 19.

II сказали Іоаву: вотъ царь плачеть и рыдаеть объ Авессаломъ.

- 2. И обратилась побъда того дня въ плачъ для всего народа; ибо народъ услышалъ въ тотъ день и говорилъ, что царь скорбитъ о своемъ сынъ.
- 3. И входиль тогда народъ въ городъ украдкою, какъ крадутся люди стыдящіеся, которые во время сраженія обратились въ бѣгство.
- 4. А царь закрыль лице свое и громко взываль: сынь мой Авессаломь! Авессаломь, сынь мой, сынь мой!
- 5. И пришелъ Іоавъ къ царю въ домъ и сказалъ: ты въ стыдъ привелъ сегодня всёхъ слугъ твоихъ, спасшихъ нынѣ жизнь твою и жизнь сыновей и дочерей твоихъ, и жизнь женъ и жизнь наложницъ твоихъ;
- 6. ты любишь ненавидящихъ тебя и ненавидишь любящихъ тебя, ибо ты показалъ сегодня, что ничто для тебя и вожди и слуги; сегодня я узналъ, что если бы Авессаломъ остался живъ, а мы всъ умерли, то тебъ было бы пріятите.
- 7. Итакъ встань, выйди и поговори къ сердцу рабовъ твонхъ; нбо клянусь Господомъ, что если ты не выйдень, въ эту ночь не останется у тебя

- ни одного человѣка; и это будетъ для тебя хуже всѣхъ бѣдствій, какія находили на тебя отъ юности твоей до нынѣ.
- 8. И всталъ царь и сълъ у воротъ, а всему народу возвъстили, что царь сидитъ у воротъ. И пришелъ весь народъ предъ лице царя (къ воротамъ); Израильтяне же разотжались по своимъ шатрамъ.
- 9. И весь народь во встхъ колтнахъ Израилевыхъ спориль и говориль: царь (Давидъ) избавилъ насъ отъ рукъ враговъ напихъ и освободилъ насъ отъ рукъ Филистимлянъ, а теперь самъ отжалъ изъ земли сей (изъ царства своего) отъ Авессалома.
- 10. Но Авессаломъ, котораго мы помазали въ щоря надъ нами, умеръ на войнъ; почему же теперь вы мединте возвратить царя? (И эти слова всего Израиля дошли до царя.)
- 11. И царь Давидъ послалъ сказать священикамъ Садоку и Авіаоару: скажите старфінинамъ Іудинымъ: зачъмъ хотите вы быть последними, чтобы возвратить царя въ домъ его, тогда какъ слова всего Израиля дошли до царя въ домъ его?
- 12. Вы братья мон, кости мон и плоть мон—вы; зачъмъ хотите вы быть послъдними въ возвращении царя въ домъ его?
- 13. И Амессаю скажите: не кость-ли моя и илоть моя—ты? Пусть то и то сдълаеть со мною Богъ, и еще больше сдълаеть, если ты не будешь военачальникомъ при мнѣ, вмѣсто Іоава, навсегда!
- 14. И склониль онъ сердце всёхъ Іудеевъ, какъ одного человека. И послали они къ царю сказать: возвратись, ты и всё слуги твои.
- 15. И возвратился царь, и пришель къ Іордану, а Іуден пришли въ Галгалъ, чтобы встрътить царя и перевезти царя чрезъ Іорданъ.
- 16. И поспѣпилъ Семей, сынъ Геры, Веніамитянинъ изъ Бахурима, и пошель съ Тудеями на встрѣчу царю Давиду.

Гл. 19. (4) 2 Царств. 15, 30. (8) 2 Царств. 5, 1. (12) 2 Царств. 5, 1. (13) 2 Царств. 17, 25. (16) 3 Царств. 2, 8.



- 17. И тысяча человъкъ изъ Веніамитянъ съ нимъ, и Сива, слуга дома Саулова, съ пятнадцатью сыновыями своими и двадцатью рабами своими; и перешли они Іорданъ предълицемъ паря (и приготовили для царя переправу чрезъ Іорданъ).
- 18. Когда переправили судно, чтобы перевезти домъ цари и послужить ему, тогда Семей, сынъ Геры, палъ (на лице свое) предъ царемъ, какъ только онъ перешелъ Іорданъ,
- 19. и сказалъ дарю: не поставь мвѣ, господинъ мой, въ преступленіе, и не помяни того, чѣмъ согрѣшилъ рабъ твой въ тотъ день, когда господинъ мой дарь выходилъ изъ Іерусалима, и не держи того дарь на сердъть своемъ;
- 20. но знаетъ рабъ твой, что согрешилъ, и вотъ ныне я пришелъ первый изъ всего дома Іосифова, чтобы выйти на встречу господину моему царю.
- 21. И отвъчалъ Авесса, сынъ Саруинъ, и сказалъ: неужели Семей не умретъ за то, что злословилъ помазанника Господня?
- 22. И сказаль Давидъ: что мнь и вамъ, сины Саруины, что вы дълаетесь нинъ мнъ навътниками? Нынъ ли умеривлять кого-либо въ Израилъ? Не вижу ли я, что нынъ я—царь надъ Израилемъ?
- 23. И сказалъ царь Семею: ты не умрешь. И поклялся ему царь.
- 24. И Мемфивосоей, сынъ (Іонаоана, сына) Саулова, вышелъ на встрфчу царю. Онъ не омывалъ ногъ своихъ (не обръзывалъ ногтей), не заботился о бородъ своей и не мылъ одеждъ своихъ съ того дня, какъ вышелъ царъ, до дня, когда онъ возвратился съ миромъ.
- 25. Когда онъ вышель изъ Іерусалима на встрѣчу царю, царь сказалъ ему: почему ты, Мемфивосоей, не пошель со меою?
- 26. Тоть отвъчаль: господинь мой нарь! слуга мой обмануль меня, нбо я,

- рабъ твой, говорилъ: осъдлаю себъ осла и сяду на немъ, и поъду съ царемъ; такъ какъ рабъ твой хромъ.
- 27. А онъ оклеветалъ раба твоего предъ господиномъ моимъ царемъ. Но господинъ мой царь, какъ Ангелъ Божій; дълай, что тебъ угодно;
- 28. хотя вссь домъ отца моего быль повиненъ смерти предъ господиномъ моимъ царемъ, но ты посадилъ раба твоего между ядущими за столомъ твоимъ; какое же имъю я право жаловаться еще предъ царемъ?
- 29. И сказалъ ему царъ: къ чему ты говоринь все это? Я сказалъ, чтобы ты и Сива раздълили межеду собою поля.
- 30. Но Мемфивосоей отвъчалъ царю: пусть онъ возьметъ даже все, послътого какъ господинъ мой царь съмиромъ возвратился въ домъ свой.
- 31. И Верзеллій Галаадитянинъ пришель изъ Роглима, и перешель съ царемъ Іорданъ, чтобы проводить его за Іорданъ.
- 32. Верзеллій же быль очень старъ, лѣть восьмидесяти. Онъ продовольствоваль царм въ пребываніе его въ Махананмѣ, потому что быль человѣкъ богатый.
- 33. И сказалъ царь Верзеллію: иди со мною, и я буду продовольствовать тебя въ Іерусалимъ.
- 34. Но Верзеллій отвъчаль царю: долго ли миъ осталось жить, чтобъ идти съ царемъ въ Іерусалимъ?
- 35. Мить теперь восемьдесять льть; различу ли хорошее отъ худаго? Узнаеть ли рабь твой вкусь въ томъ, что буду всть, и въ томъ, что буду пить? И буду ли въ состояни слышать голосъ птвиевъ и птвицъ? Зачты же рабу твоему быть въ тягость господину моему царю?
- 36. Еще не много пройдетъ рабъ твой съ царемъ за Іорданъ; за что же царю награждать меня такою милостью?
- 37. Позволь рабу твоему возвратиться, чтобы умереть въ своемъ городъ, около гроба отца моего и ма-
- (17) 2 Парств. 9, 2, 10; 16, 1. (21) 2 Парств. 16, 9. Неход. 22, 28. (23) 3 Парств. 2, 8. (24) 2 Парств. 9, 6. (25) 2 Парств. 16, 3. (27) 2 Парств. 16, 3. (28) 2 Парств. 9, 11. (29) 2 Парств. 16, 4. (31) 3 Парств. 2, 7. 2 Парств. 17, 27.

тери моей. Но вотъ рабъ твой (сынъ мой) Кимгамъ, пусть пойдетъ съ господиномъ моимъ царемъ, и поступи съ нимъ, какъ тебъ угодно.

- 38. И сказалъ царь: пусть идеть со мною Кимгамъ, и я сдѣлаю для него, что тебѣ угодно; и все, чего бы ни пожелалъ ты отъ меня, я сдѣлаю для тебя.
- 39. И перешелъ весь народъ Іорданъ, и царь *также*. И поцъловалъ царь Верзеллія, и благословилъ его, и онъ возвратился въ мъсто свое.
- 40. И отправился царь въ Галгалъ, отправился съ нимъ и Кимгамъ; и весь народъ Гудейскій провожалъ царя, и половина народа Израильскаго.
- 41. И вотъ, всё Израильтине пришли къ царю и сказали царю: зачёмъ братья наши, мужи Гудины, похитили тебя и проводили царя и домъ его и всёхъ людей Давида съ нимъ черезъ Горданъ?
- 42. И отвъчали всъ мужи Іудины Израильтянамъ: затъмъ, что царь ближній намъ; и изъ-за чего сердиться вамъ на это? Развъ мы что-нибудь съъли у царя, или получили отъ него подарки? (Или отъ податей освободилъ онъ насъ?)
- 43. И отвъчали Израильтяне мужамъ Іудинымъ и сказали: мы десять частей у царя, также и у Давида мы болъе, нежели вы; (мы первенецъ, а не вы); зачъмъ же вы унизили насъ? Не намъ ли принадлежало первое слово о томъ, чтобы возвратить нашего царя? Но слово мужей Іудиныхъ было сильнъе, нежели слово Израильтянъ.

ГЛАВА 20.

Тамъ случайно находился одинъ негодный человъкъ, по имени Савей, сынъ Бихри, Веніамитянинъ; онъ затрубилъ трубою и сказалъ: нѣтъ намъ части въ Давидъ, и нѣтъ намъ доли въ сынъ Іессеевомъ; всъ по шатрамъ своимъ, Израильтяне!

2. И отдълились всѣ Израильтяне отъ Давида и пошли за Савееиъ, сы-

- номъ Вихри; Іуден же остались на сторонъ царя своего, отъ Іордана до Іерусалима.
- 3. И пришелъ Давидъ въ свой домъ въ Герусалимѣ, и взялъ царь десятъ женъ наложницъ, которыхъ онъ оставляль стеречь домъ, и помѣстилъ ихъ въ особый домъ подъ надзоръ, и содержалъ ихъ, но не ходилъ къ нимъ. И содержались онъ тамъ до дня смерти своей, живи какъ вдовы.
- И сказалъ Давидъ Амессаю: созови ко мнѣ Іудеевъ втеченіе трехъ дней, и самъ явися сюда.
- И пошелъ Амессай созвать Іудеевъ, но промедлилъ болѣе назначеннаго ему времени.
- 6. Тогда Давидъ сказалъ Авессъ: теперь надълаетъ намъ зла Савей, сынъ Бихри, больше, нежели Авессаломъ; возъми ты слугъ господина твоего и преслъдуй его, чтобы онъ не нашелъ себъ укръпленныхъ городовъ и не скрылся отъ глазъ нашихъ.
- И вышли за нимъ люди Іоавовы, и Хелевен и Фелевен, и всъ храбрые пошли изъ Іерусалима преслъдовать Савея, сына Бихри.
- 8. И когда они были близъ большаго камня, что у Гаваона, то встрътился съ ними Амессай. Іоавъ былъ одътъ въ воинское одъяніе свое и препоясанъ мечемъ, который висълъ при бедръ въ ножнахъ и который легко выходилъ изъ нихъ и входилъ.
- 9. И сказалъ loaвъ Амессаю: здоровъ ли ты, братъ мой? И взялъ loaвъ правою рукою Амессая за бороду, чтобы поцъловать его.
- 10. Амессай же не остерегся меча, бывшаго въ рукъ Іоава, и тотъ поразилъ его имъ въ животъ, такъ-что выпали внутренности его на землю, и не повторилъ ему удара, и онъ умеръ. Іоавъ и Авесса, братъ его, погнались за Савеемъ, сыномъ Бихри.
- 11. Одинъ изъ отроковъ Іоавовыхъ стоялъ надъ Амесолемъ и говорилъ; тотъ, кто преданъ Іоаву и кто за Давида, пусть идетъ за Іоавомъ!

Гл. 20. (1) 2 Царств. 17, 11; 19, 16. 3 Царств. 12, 16. (3) 2 Царств. 16, 21. (4) 2 Царств. 19, 13. (6) 2 Царств. 18, 2. (7) 2 Царств. 8, 18. 3 Царств. 1, 38. (8) Інс. Нав. 10, 41. (9) 2 Царств. 17, 25. (40) 2 Царств. 3, 27. 3 Царств. 2, 5, 32.

- 12. Амессай же (мертвый) лежаль въ крови среди дороги. И тоть человъкъ, увидъвъ, что весь народъ останавливается надъ нимъ, стащилъ Амессая съ дороги въ поле и набросилъ на него одежду, такъ какъ онъ видътъ, что всякій проходящій останавливался надъ нимъ.
- 13. Но когда онъ былъ стащенъ съ дороги, то весь народъ Израильскій пошелъ въ слѣдъ за Іоавомъ преслѣдовать Савея, сына Бихри.
- 14. А онъ прошель чрезъ всѣ кольна Израильскія до Авела-Бее-Мааха и чрезъ весь Беримъ; и (всѣ жители городовъ) собирались и шли за нимъ.
- 15. И пришли, и осадили его въ Авелѣ-Бее-Маахѣ; и насыпали валъ предъ городомъ, и подступили къ стѣнѣ, и всѣ люди, бывшіе съ Іоавомъ, старались разрушить стѣну.
- 16. Тогда одна умная женщина закричала со стѣны города: послушайте, послушайте, скажите Іоаву, чтобъ онъ подошелъ сюда, и я поговорю съ нимъ.
- 17. И подошель кь ней Іоавь, и сказала женщина: ты ли Іоавь? И сказаль: я. Она сказала: послушай словь рабы твоей. И сказаль онь: слушаю.
- 18. Она сказала: прежде говаравали: кто хочеть спросить, спроси въ Авель; и такъ ръшали дъло. (Остались ли такіе, которые положили пребыть върными Израильтянами? Пусть спросять въ Авель: остались ли?)
- 19. Я изъ мирныхъ, вѣрныхъ *соро-*довъ Израиля, а ты хочешь уничтожить городъ, и *притомъ* мать (городовъ) въ Израилъ. Для чего тебѣ разрушать наслѣдіе Господне?
- 20. И отвъчаль Іоавъ и сказаль: да не будеть этого отъ меня, чтобы я уничтожиль или разрушиль;
- 21. это не такъ; но человъкъ съ горы Ефремовой, по имени Савей, сынъ Бихри, поднялъ руку свою на царя Давида; выдайте мнъ его одного, и я отступлю отъ города. И сказала женщина Іоаву: вотъ, голова его будетъ тебъ брошена со стъны.

- 22. И пошла женщина ко всему народу со своимъ умнымъ словомъ (и говорила ко всему городу, чтобы отсъкли голову Савею, сыну Бихри). И отсъкли голову Савею, сыну Бихри, и бросили Іоаву. Тогда (Іоавъ) затрубилъ трубою, и разошлись отъ города всъ (люди) по своимъ шатрамъ; Іоавъ же возвратился въ Іерусалимъ къ царю.
- 23. И былъ Іоавъ поставленъ надъ всъмъвойскомъ Израильскимъ, а Ванея, сынъ Іодаевъ,—надъ Хелеееями и надъ Фелеееями;
- 24. Адорамъ—надъ сборомъ податей; Іосафать, сынъ Ахилуда—двеписателемъ;
- 25. Суса—писцемъ; Садокъ и Авіаоаръ—священниками;
- 26. также и Ира Гаритянинъ былъ священникомъ у Давида.

ГЛАВА 21.

Быль голодъ на землѣ во дни Давида три года, годъ за годомъ. И вопросилъ Давидъ Господа. И сказалъ Господь: это ради Саула и кровожаднаго дома его, за то, что онъ умертвилъ Гаваонитянъ.

- 2. Тогда царь призваль Гаваонитянь и говориль съ ними. Гаваонитяне были не изъ сыновъ Израилевыхъ, но изъ остатковъ Аморреевъ; Израильтяне же дали имъ клятву, но Саулъ хотълъ истребить ихъ по ревности своей о потомкахъ Израиля и Іулы.
- 3. И сказалъ Давидъ Гаваонитянамъ: что мнѣ сдѣлать для васъ и чѣмъ примирить васъ, чтобы вы благословили наслѣдіе Господне?
- 4. И сказали ему Гаваонитяне: не нужно намъ ни серебра, ни золота отъ Саула, или отъ дома его, и не нужно намъ, чтобъ умертвили кого въ Израилъ. Онъ сказалъ: чего же вы хотите? Я сдълаю для васъ.
- 5. И сказали они царю: того человъка, который губиль насъ и хотъль

^{(12) 2} Царств. 2, 23. (22) Притч. 24, 21. Спрах. 7, 7—8. (23) 2 Царств. 8, 16; 8, 18. (24) 3 Царств. 4, 3. (25) 2 Царств. 8, 17. Гл. 21. (1) 2 Паралипом. 21, 30. Інс. Нав. 10, 41. (2) Інс. Нав. 11, 9; 9, 19.

истребить насъ, чтобы не было насъ ни въ одномъ изъ предъловъ Израилевыхъ,—

- 6. изъ его потомковъ выдай намъ семь человѣкъ, и мы повѣсимъ ихъ (на солниѣ) предъ Господомъ въ Гивѣ Саула, избраннаго Господомъ. И сказалъ царь: я выдамъ.
- 7. Но пощадиль царь Мемфивосоея, сына Іонасана, сына Саулова, ради клятвы именемъ Господнимъ, которая была между ними, между Давидомъ и Іонасаномъ, сыномъ Сауловымъ.
- 8. И взялъ царь двухъ сыновей Рициы, дочери Айя, которая родила Саулу Армона и Мемфивосеея, и пять сыновей Мелхолы, дочери Сауловой, которыхъ она родила Адріэлу, сыну Верзеллія изъ Мехолы,
- 9. и отдалъ ихъ въ руки Гаваонитянъ, и они повъсили ихъ (на солнцъ) на горъ предъ Господомъ. И погибли всъ семь вмъстъ; они умерщвлены въ первые дни жатвы, въ началъ жатвы ячменя.
- 10. Тогда Рицпа, дочь Айя, взяла вретище и разостлала его себъ на той горъ, и сисъла отъ начала жатвы до того времени, пока не полились на нихъ воды Божіи съ неба, и не допускала касаться ихъ птицамъ небеснымъ днемъ, и звърямъ полевымъ ночью.
- 11. И донесли Давиду, что сделала Рициа, дочь Айя, наложница Саула. (И истлели они; и взяль ихъ Данъ, сынъ Іои, изъ потомковъ исполиновъ.)
- 12. И пошелъ Давидъ и взялъ кости Саула и кости Іонаоана, сына его, у жителей Іависа Галаадскаго, которые тайно взяли ихъ съ площади Беосана, гдѣ они были повѣшены Филистимлянами, когда убили Филистимляне Саула на Гелвуъ.
- 13. И перенесъ онъ оттуда кости Саула и кости Іонаоана, сына его; и собрали кости повѣшенныхъ (на солнцѣ).
- 14. И похоронили кости Саула и Ібнавана, сына его, (и кости повъ-

- шенныхъ на солнцѣ) въ землѣ Венаминовой, въ Цела, во гробѣ Киса, отца его. И сдѣлали все, что повелѣлъ царь. И умилостивился Богъ надъстраною послѣ того.
- 15. И открылась снова война межу Филистимлянами и Израильтянами. И вышель Давидь и слуги его съ нимь, и воевали съ Филистимлянами; и Давидъ утомился.
- 16. Тогда Іссвій, одинъ изъ потомковъ Рефаимовъ, у котораго копье было въсомъ въ триста сиклей мъди и который опоясанъ былъ новымъ мечемъ, хотълъ поразить Давида.
- 17. Но ему помогъ Авесса, сынъ Саруинъ, (и спасъ Давида Авесса) п поразилъ Филистимлянина, и умертвилъ его. Тогда люди Давидовы поклялись, говоря: не выйдешь ти больше съ нами на войну, чтобы бе угасъ свътильникъ Израиля.
- 18. Потомъ была снова война съ Филистимлинами въ Гобъ; тогда Совохай Хушатянинъ убилъ Сафуга, одного изъ потомковъ Рефаимовъ.
- 19. Было и другое сраженіе въ Гоб'в; тогда убилъ Елхананъ, сынъ Ягаре-Оргима Виолеемскаго, Голіава Гооянина, у котораго древко копья было, какъ навой у ткачей.
- 20. Было еще сраженіе въ Геов: п быль тамь одинь человькъ рослый, имъвшій по шести нальцевь на рукахь и на ногахь, всего двадцать четыре, также изъ потомковъ Рефанимовъ.
- 21. И онъ поносилъ Израильтявъ, но его убилъ Іонаоанъ, сынъ Сафая, брата Давидова.
- 22. Эти четыре были изъ рода Рефаимовъ въ Геов, и они нали отъ руки Давида и слугъ его.

ГЛАВА 22.

М восићањ Давидъ итень Господу въ день, когда Господь избавилъ его отъ руки встхъ враговъ его и отъ руки Саула, и сказалъ:

(6) Левит. 21, 23. Числ. 25, 4. Іис. Нав. 10, 26. (7) 1 Царств. 20, 16, 42. (8) 2 Царств. 3, 7; 17, 27. Суд. 7, 22. (42) 1 Царств. 31, 10, 12. (44) 2 Царств. 24, 25. (47) 2 Царств. 18, 3; 4, 7. (48) 1 Паралином. 20, 4. (49) 1 Царств. 17, 7. (20) 1 Паралином. 20, 6 (21) 2 Царств. 13, 3.

- 2. Господь—твердыня моя, и кръпость моя, и избавитель мой.
- 3. Богъ мой—скала моя на Него я уповаю; щитъ мой, рогъ снасенія моего, огражденіе мое и убѣжище мое; Спаситель мой, отъ бѣдъ Ты изо́авилъ меня!
- 4. Призову Господа достопоклоняемаго и отъ враговъ монхъ спасусь.
- 5. Объяли меня волны смерти, и потоки беззаконія устрашили меня;
- 6. цъпи ада облегли меня, и съти смерти опутали меня.
- 7. Но въ твенотъ моей и призваль Господа и къ Богу моему воззваль, и Онъ услышаль изъ (святаго) чертога Своего голосъ мой, и вопль мой дошель до слуха Его.
- 8. Потряслась, всколебалась земля, прогнули и подвиглись основанія небесъ, ибо разгитвался (на нихъ Господь).
- 9. Поднялся димъ отъ гивва Его и изъ усть Его огонь поядающій; горящіе угли сыпались отъ Него.
- 10. Наклонилъ Онъ небеса, и сошелъ; и мракъ подъ ногами Его.
- 11. И возсѣлъ на херувимовъ и полетѣлъ, и понесся на крыльяхъ вѣтра,
- 12. и мракомъ покрылъ Себя, какъ сънію, сгустивъ воды облаковъ небесныхъ;
- 13. отъ блистанія предъ Нимъ разгорались угли огненные.
- 14. Возгремълъ съ небесъ Господь, и Всевышній далъ гласъ Свой;
- 15. пустиль стрълы, и разсъяль ихъ; (блеснуль) молніею, и истребиль
- 16. И открылись источники моря, обнажились основанія вселенныя отъ грознаго гласа Господа, отъ дуновенія духа гить Его.
- 17. Простеръ Онъ *руку* съ высоты и взялъ меня, и извлекъ меня изъ зодъ многихъ;
 - 18. избавилъ меня отъ врага моего

- сильнаго, отъ ненавидящихъ меня, которые были сильние меня.
- 19. Они востали на меня въ день отдетвія моего; но Господь былъ опорою для меня
- 20. и вывель меня на пространное мѣсто, избавиль меня, ибо Онъ благоволить ко мнѣ.
- 21. Воздалъ мнѣ Господь по правдѣ моей, по чистотѣ рукъ моихъ вознаградилъ меня.
- 22. Ибо я храниль пути Господа и не быль нечестивымь предъ Богомъ монмъ,
- 23. ибо всѣ заповъди Его предо мною, и отъ уставовъ Его я не отступалъ.
- 24. И быль непорочень предъ Нимъ, и остерегался, чтобы не согръшить мнъ.
- 25. И воздаль мит Господь по правдт моей, по чистотт моей предъочами Его.
- 26. Съ милостивымъ Ты поступаешь милостиво, съ мужемъ искреннимъ—искренно.
- 27. Съ чистымъ—чисто, а съ лукавымъ по лукавству его.
- 28. Людей угнетенныхъ Ты спасаешь и взоромъ Своимъ унижаешь надменныхъ.
- 29. Ты, Господи, свѣтильникъ мой; Господь просвѣщаетъ тьму мою.
- 30. Съ Тобою я поражаю войско; съ Богомъ моимъ восхожу на ствиу.
- 31. Богъ!—непороченъ путь Его, чисто слово Господа, щить Онъ для всъхъ, надъющихся на Него.
- 32. Ибо кто Богъ, кромѣ Господа, и кто защита, кромѣ Бога нашего?
- 33. Богъ препоясуеть меня силою, устрояеть мнъ върный путь;
- 34. дълаетъ ноги мои, какъ оленьи, и на высотахъ поставляетъ меня;
- 35. научаетъ руки мои брани, и мышцы мои напрягаетъ, какъ мѣдный лукъ.
 - 36. Ты даешь мив щить спасенія

Гл. 33. (2) Псал. 17, 3. (3) 2 Царств. 23, 3. Быт. 15, 1. Псал. 7, 2. (6) Іов. 22, 10. Прятч. 14, 27. Псал. 17, 6. (8) Псал. 17, 8. (9) Исход. 24, 17. Второзак. 4, 24. (42) Іов. 36, 28. Исаія 50, 3. (44) Псал. 28, 3. (45) 1 Царств. 2, 10; 7, 10; 12, 18. (47) Іов. 22, 11. Псал. 31, 6. Исаія 43, 2. Псал. 30, 9. (24) Іов. 22, 30. Псал. 4, 2. (25) Псал. 7, 10. (28) Притч. 29, 23. Сирах. 20, 11. (29) Псал. 26, 1. Іов. 29, 3. Псал. 111, 4. (32) Исход. 15, 11. Псаія 43, 11. (35) Быт. 49, 8. Второзак. 33, 29. (36) Псал. 3, 4.

Твоего, и милость Твоя возвеличиваетъ меня.

- 37. Ты расширяешь шагъ мой подо мною, и не колеблются ноги мои.
- 38. Я гоняюсь за врагами моими и истребляю ихъ, и не возвращаюсь, доколъ не уничтожу ихъ.
- 39. И истребляю ихъ, и поражаю ихъ, и не встають, и падають подъноги меи.
- 40. Ты препоясываешь меня силою для войны и низлагаешь предо мною возстающихъ на меня.
- 41. Ты обращаешь ко миъ тылъ враговъ моихъ, и я истребляю ненавидящихъ меня.
- 42. Они взывають, но нёть спасающаго,—ко Господу, но Онъ не внемлеть имъ.
- 43. Я разстваю ихъ, какъ прахъ земный, какъ грязь уличную мну ихъ и топчу ихъ.
- 44. Ты избавиль меня оть мятежа народа моего; Ты сохраниль меня, чтобъ быть мит главою надъ иноплеменниками; народъ, котораго я не зналъ, служить мить.
- 45. Иноплеменники ласкательствують предо мною; по слуху обо мив повинуются мнв.
- 46. Иноплеменники бледиенть и трепещуть въ укрепленияхъ своихъ.
- 47. Живъ Господь и благословень защитникъ мой! Да будетъ превознесенъ Богъ, убъжнще спасенія моего,
- 48. Богъ, мстящій за меня и покоряющій мнѣ народы,
- 49. и избавляющій меня отъ враговъ монхъ! Надъ возстающими противъ меня Ты возвысилъ меня; отъ человъка жестокаго Ты избавилъ меня.
- 50. За то я буду славить Тебя, Господи, между иноплеменниками и буду пъть имени Твоему,
- 51. величественно спасающій царя Своего и творящій милость помазаннику Своему Давиду и потомству его во въки!

ГЛАВА 23.

Вотъ подътднія слова Давида, изръченіе Давида, смна Іессеева, изръченіе мужа, поставленнаго высоко, помазанника Бога Іаковлева и сладкаго пъвца Израилева!

2. Духъ Господень говорить во мнт, и слово Его на языкт у меня.

- 3. Сказалъ Богъ Израилевъ, говорилъ о миъ скала Израилева: владичествующій надъ людьми будетъ праведенъ, владычествуя въ страхъ Божіемъ.
- 4. И какъ на разсвътъ утра, при восходъ солнца на безоблачномъ небъ, отъ сіянія послъ дождя выростаеть трава изъ земли,
- 5. не такъ ли домъ мой у Бога? Ноо завътъ въчный положилъ Онъ со мною, твердый и непреложный. Не такъ ли исходитъ отъ Него все спасеніе мое и все хотъніе мое?
- 6. А нечестивые будуть, какъ выброшенное терніе, котораго не беруть рукою;
- 7. но кто касается его, вооружается желізомъ или деревомъ копья, и огнемъ сожигаютъ его на місті.
- 8. Вотъ имена храбрыхъ у Давила: Исбоссоъ Ахаманитянинъ, главный изъ трехъ: онъ поднялъ копье свое на восемьсотъ человъкъ и поразиль ихъ въ одинъ разъ.
- 9. По немъ Елеазаръ, сынъ Доло. сына Ахохи, изъ трехъ храбрыхъ, бывшихъ съ Давидомъ, когда они порицаніемъ вызывали Филистимлянъ, собравшихся на войну;
- 10. Израильтяне вышли противъ нихъ, и онъ сталъ и поражалъ Филнстимлянъ до того, что рука его утомилась и прилипла къ мечу. И даровалъ Господь въ тотъ день великую побъду, и народъ послъдовалъ за нимъ для того только, чтобъ обирать убитыхъ.
 - 11. За нимъ Шамма, сынъ Аге, Га-

(39) Псал. 26, 2. (41) Быт. 49, 8. (43) Псал. 82, 11. Исаія 10, 6. Іерем. 8, 2. (44) 2 Царств. 8, 6. Псал. 59, 10. (47) Второзак. 32, 40. Псал. 41, 3. Іезек. 14, 16. (50) Римлян. 15, 9. (51) 2 Царств. 8, 6; 23, 10. Галат. 3, 16. Гл. 23. (1) 2 Царств. 7, 12. Колос. 13, 16. (2) Дъян. 1, 16. Марк. 12, 36. (3) Исход. 17, 5. (4) Іоан. 1, 4. Псал. 109, 3. Притч. 4, 18. (5) 2 Царств. 7, 15—16. (6) Псал. 57, 10. Евр. 6, 8. (7) Исаія 1, 31. (8) 1 Паралином. 11, 11. (9) 1 Паралином. 11, 12; 27, 4. (40) 1 Царств. 11, 13; 14, 45.

раритянинъ. Когда Филистимляне собрались въ Өирію, гдѣ было поле, засынное чечевицею, и народъ побѣжалъ отъ Филистимлянъ.

- 12. то онъ сталъ среди поля и сберегъ его, и поразилъ Филистимлянъ. И даровалъ тогда Господъ великую пооъду.
- 13. Трое сихъ главныхъ изъ тридцати вождей пошли и вошли во время жатвы къ Давиду въ пещеру Одолламъ, когда толны Филистимлянъстояли въ долинъ Рефаимовъ.
- 14. Давидъ былъ тогда въ укрѣпленномъ мъстъ, а отрядъ Филистимлянъ въ Виелеемъ.
- 15. И захотъть Давидъ пить и сказалъ: кто напоитъ меня водою изъ колодезя Виолеемскаго, что у воротъ?
- 16. Тогда трое этихъ храбрыхъ пробились сквозь станъ Филистимскій и почеринули воды изъ колодези Виолеемскаго, что у воротъ, и взяли и принесли Давиду. Но онъ не захотълъ пить ее и вылилъ ее во славу Господа,
- 17. и сказать: сохрани меня Господь, чтобы я сдълать это! Не кровь ли это людей, ходившихъ съ опасностью собственной жизни? И не захотъть пить ее. Вотъ, что сдълали эти трое храорыхъ!
- 18. И Авесса, братъ Іоава, сынъ Саруинъ, былъ главнымъ изъ трехъ: онъ убилъ коньемъ своимъ триста человъкъ, и былъ въ славъ у тъхъ троихъ.
- 19. Изъ трехъ онъ былъ знативишимъ, и былъ начальникомъ, но съ тъми тремя не равиялся.
- 20. Ванея, сынъ Іодая, мужа храбраго, великій по діламъ, изъ Кавпепла: онъ поразилъ двухъ сыновей Аріила Моавитскаго; онъ же сошель и убилъ льва во риб въ сибжное время;
- 21. онъ же убилъ одного Египтянина, человъка виднаго; въ рукъ Египтянина было копье, а онъ пошелъ къ нему съ палкою и отнялъ копье изъ руки Египтянина, и убилъ его собственнымъ его копьемъ:
 - 22. вотъ что сдълалъ Ванея, сынъ | числи Израиля и Гуду.

Іодаевъ, и онъ былъ въ славѣ у трехъ храбрыхъ;

- 23. онъ быль знатиче тридцати, но съ тъми тремя не равнялся. И поставиль его Давидъ ближайшимъ исполнителемъ своихъ приказаній.
- 24. (Вотъ имена сильныхъ царя Давида:) Асаилъ, братъ Іоава—въ числъ тридцати; Елхананъ, сынъ Додо, изъ Виолеема,
- 25. Шамма Хародитянинъ, Елика Хародитянинъ,
- 26. Херецъ Палтитянинъ, Ира, сынъ Икеша, Өекоитянинъ,
- 27. Евісзеръ Анаоооянинъ, Мебуннай Хушатянинъ,
- 28. Цалмонъ Ахохитянинъ, Магарай Нетофатитянинъ,
- 29. Хелевъ, сынъ Бааны, Нетофатитининъ, Иттай, сынъ Рибая, изъ Гивы сыновъ Веніаминовыхъ,
- 30. Ванея Пиратонянинъ, Иддай изъ Нахле-Гааша,
- 31. Ави Албонъ Арбатитянинъ, Азмаветъ Бархюмитянинъ,
- 32. Еліяхо́а Шаало́онянинъ; изъ сыновей Яшена—Іонаванъ,
- 33. Шама Гараритянинъ, Ахіамъ, сынъ Шарара, Араритянинъ,
- 34. Елифелеть, сынъ Ахасбая, сына Магахати, Еліамъ, сынъ Ахитофела, Гилонянинъ,
- 35. Хецрай Кармелитянинъ, Паарай Арбитянинъ,
- 36. Игалъ, сынъ Наоана, изъ Цобы, Бани Гадитянинъ,
- 37. Целекъ Аммонитянинъ, Нахарай Беротянинъ, оруженосецъ Іоава, сына Саруи,
- 38. Ира Итритининъ, Гаребъ Итри-
- 39. Урія Хеттеянинъ. Всѣхъ тридцать семь.

ГЛАВА 24.

Гивъъ Господень опять возгорфися на Израильтянъ, и возбудилъ онъ въ нихъ Давида сказать: пойди, исчисли Израиля и Гуду.

(15) 1 Нарадином. 11, 15. (14) 1 Нарадином. 11, 16. (15) 1 Парадином. 11, 17. (17) 1 Нарадином. 11, 19. (18) 1 Нарадином. 11, 20. 2 Царств. 21, 17. (20) 1 Нарадином. 11, 22; 28, 5. Інс. Нав. 15, 21. (24) 1 Нарадином. 11, 27; 27, 7. (29) 1 Нарадином. 27, 15. (30) 1 Парадином. 11, 31; 27, 14. (39) 2 Царств. 11, 3, 6. Гл. 24. (1) 1 Нарадином. 21, 1.

- 2. И сказалъ царь Іоаву военачальнику, который былъ при немъ: пройди по всъмъ колънамъ Израилевымъ (и Іудинымъ) отъ Дана до Впрсавіи, и исчислите народъ, чтобы миъ знать число народа.
- 3. И сказаль Іоавь царю: Господь Богь твой да умножить столько народа, сколько есть, и еще во сто разъ столько а очи господина моего царя, да увидять это; но для чего господинь мой царь желаеть этого дъла?
- 4. Но слово царя Іоаву и военачальникамъ превозмогло. И пошелъ Іоавъ съ военачальниками отъ царя считать народъ Израильскій.
- 5. И перешли они Іорданъ, и остановились въ Ароеръ, на правой сторонъ города, который среди долины Гадовой, къ Іазеру.
- 6. И пришли въ Галаадъ и въ землю Тахтим-Ходши; и пришли въ Данъ-Яанъ, и обошли Сидонъ.
- 7. И пришли къ укръпленію Тира и во всъ города Хивеянъ и Хананеянъ, и вышли на югъ Іудеи въ Вирсавію.
- 8. И обошли всю землю, и пришли чрезъ девять мѣсяцевъ и двадцать дней въ Іерусалимъ.
- 9. И подаль Іоавъ списокъ народной переписи царю. И оказалось, что Израильтянъ было восемьсотъ тысячъ мужей сильныхъ, способныхъ къ войнѣ, а Іудеянъ пятьсотъ тысячъ.
- 10. И вздрогнуло сердце Давидово послѣ того, какъ онъ сосчиталъ народъ. И сказалъ Давидъ Господу: тяжко согрѣшилъ я, поступивъ такъ; и нынѣ молю Тебя, Господи, прости грѣхъ раба Твоего, поо крайне неразумно поступилъ я.
- 11. Когда Давидъ всталъ на другой день утромъ, то было слово Господа къ Гаду пророку, прозорливцу Давида:
- 12. пойди и скажи Давиду: та́къ говоритъ Господь: три наказанія предлагаю Я тебѣ; выбери себѣ одно изъ

- нихъ, которое совершилось бы надътобою.
- 13. И пришель Гадъ къ Давиду и возвъстиль ему, и сказалъ ему: избирай себъ, быть ли голоду въ странъ твоей семь лътъ, или чтобы ты три мъсяца бъгалъ отъ непріятелей твоихъ, и они преслъдовали тебя, или чтоби впродолженіе трехъ дней была моровая язва въ странъ твоей? Теперь разсуди и ръши, что мнъ отвъчать Пославшему меня.
- 14. И сказаль Давидь Гаду: тяжею мить очень, но пусть впаду я въ руки Господа, ибо велико милосердіе Его; только бы въ руки человъческія не впасть мить. (И избралъ себъ Давидь моровую язву во время жатвы пшеницы.)
- 15. И послать Господь язву на Израильтянъ отъ утра до назначеннаго времени; (и началась язва въ народѣ) и умерло изъ народа, отъ Дана до Вирсавіи, семьдесятъ тысячъ человъкъ.
- 16. И простеръ Ангелъ (Божій) руку свою на Іерусалимъ, чтобы опустошить его, но Господь пожальль о бъдствіи и сказалъ Ангелу, поражавшему народъ: довольно, теперь опусти руку твою. Ангелъ же Господень быль тогда у гумна Орны Іевусеянина.
- 17. И сказалъ Давидъ Госполу, когда увидѣлъ Ангела, поражавшаго народъ, говоря: вотъ, я согрѣшилъ, я (пастырь) поступилъ беззаконно, а эти овцы, что сдѣлали онѣ! Пусть же рука Твоя обратится на меня и на домъ отца моего.
- 18. И пришелъ въ тотъ день Гадъ къ Давиду и сказалъ: иди, поставь жертвенникъ Господу на гумнъ Орны 1евусеянина.
- 19. И пошель Давидь по слову Гада (пророка), какъ повелѣль Господь.
- 20. И взглянулъ Орна, и увидъль царя и слугъ его, шедшихъ къ нему, и вышелъ Орна и поклонился царю лицемъ своимъ до земли.
- (4) 1 Паралином. 21, 4; 27, 24. (5) Второзак. 2, 36. Інс. Нав. 13, 16. (9) 1 Паралином. 21, 5; 27, 24. (40) 1 Паралином. 21, 8. (41) 1 Паралином. 21, 9. (43) 1 Паралином. 21, 12. (44) Сирах. 2, 18. (46) Герем. 42, 10. (47) 1 Паралином. 21, 17. (48) 1 Паралином. 21, 18. 2 Паралином. 3, 1.

- 21. И сказаль Орна: зачёмъ пришель господинъ мой царь къ рабу своему? И сказаль Давидъ: купить у тебя гумно для устроенія жертвенника Господу, чтобы прекратилось пораженіе народа.
- 22. И сказать Орна Давиду: пусть возьметь и вознесеть въ эксертву госполинъ мой царь что ему угодно. Воть волы для всесожженія и повозки и упряжь воловья на дрова.
- 23. Все это, царь, Орна отдаеть царю. Еще сказать Орна царю: Господь Богь твой да будеть милостивъ къ тебт!
- 24. Но царь сказаль Орнѣ: нѣть, я заплачу тебѣ, что сто́ить, и не вознесу Господу Богу моему жертвы, взятой даромъ. И купиль Давидъ гумно и воловъ за пятьдесять сиклей серебра.
- 25. И соорудилъ тамъ Давидъ жертвенникъ Господу и принесъ всесожженія и мирныя жертвы. (Послѣ Соломонъ распространилъ жертвенникъ, потомучто онъ малъ былъ.) И умилостивился Господь надъ страною, и прекратилось пораженіе Израильтянъ.
- (22) 1 Паралипом. 20, 23. 3 Царств. 19, 21. (25) Быт. 12, 7. 2 Царств. 21, 14. 1 Паралипом. 21, 26.

ТРЕТЬЯ КНИГА

ЦАРСТВЪ *.

ГЛАВА 1.

Погда царь Давидъ состарълся, вошедъ въ *преклонныя* лъта, то покрывали его одеждами, но не могъ онъ согръться.

- 2. И сказали ему слуги его: пусть поищуть для господина нашего царя молодую дівнцу, чтобь она предстояла царю и ходила за нимъ, и лежала съ нимъ,—и будеть тепло господину нашему царю.
- 3. И искали красивой дѣвицы во всѣхъ предълахъ Израильскихъ, и нашли Ависагу Сунамитянку и привели ее къ царю.
- 4. Дъвица была очень красива, и ходила она за царемъ и прислуживы ему, но царь не позналъ ея.

- 5. Адонія, сынъ Аггиеы, возгордившись говориль: я буду царемъ. И завелъ себѣ колесницы и всадниковъ и пятьдесятъ человѣкъ скороходовъ.
- 6. Отецъ же никогда не стъснялъ его вопросомъ: для чего ты это дълаешь? Онъ же былъ очень красивъ и родился ему послъ Авессалома.
- 7. И совътовался онъ съ Іоавомъ, сыномъ Саруннымъ, и съ Авіанаромъ священникомъ, и они помогали Адоніи.
- 8. Но священникъ Садокъ и Ванея, сынъ Іодаевъ, и пророкъ Наванъ, и Семей, и Рисій, и сильные Давидовы не были на сторонъ Адоніи.
- 9. И закололъ Адонія овецъ и воловъ и тельцовъ у камня Зохелетъ, что у источника Рогель, и пригласилъ встхъ братьевъ своихъ, сыновей царя,

Тл. 1. (3) Інс. Нав. 19, 18. 3 Царств. 2, 17. 4 Царств. 4, 8. (5) 2 Царств. 3, 4. 1 Параленом. 3, 2. (6) 2 Царств. 14, 25; 3, 4. (7) 3 Царств. 2, 22. (8) 1 Параленом. 23, 7. (9) Быт. 31, 54. Інс. Нав. 15, 7. 2 Царств. 17, 17.

^{*} У Евресвъ: Первая книга Царей.

- со всьми Іудеянами, служившими у царя.
- 10. Пророка же Насана и Ванею, и тъхъ сильныхъ, и Соломона, брата своего, не пригласилъ.
- 11. Тогда Набанъ сказалъ Вирсавін, матери Соломона, говоря: слышала ли ты, что Адонія, сынъ Аггиеннъ, сдълался царемъ, а господинъ нашъ Лавидъ не знаетъ о томъ?
- 12. Теперь воть я сов'тую теб'ь: спасай жизнь твою и жизнь сына твоего Соломона.
- 13. Иди и войди къ царю Давиду и скажи ему: не клялся ли ты, господинъ мой царь рабѣ твоей, говоря: сынъ твой Соломонъ будеть царемъ послъ меня, и онъ сядеть на престолъ моемъ? Почему же воцарился Адонія?
- 14. И воть, когда ты еще будешь говорить тамъ съ царемъ, войду и я вследъ за тобою и дополню слова твои.
- 15. Вирсавія пошла къ царю въ спальню; царь быль очень старъ, и Ависага Сунамитянка прислуживала царю;
- 16. и наклонилась Вирсавія и поклонилась царю; и сказалъ царь: что тебѣ?
- 17. Она сказала ему: господинъ мой парь! ты клялся рабъ твоей Господомъ Богомъ твоимъ: сынъ твой Соломонъ будетъ царствовать послъ меня, и онъ сядеть на престолъ моемъ.
- 18. А теперь вотъ Адонія воцарился, и ты, господинъ мой царь, не знаешь о томъ.
- 19. И закололъ онъ множество воловъ, тельцовъ и овецъ, и пригласилъ всъхъ сыновей царскихъ, и священника Авіанара, и военачальника Іоава; Соломона же, раба твоего, не пригласилъ.
- 20. Но ты, господинъ мой, щарь, и глаза всёхъ Израильтянъ устремлены на тебя, чтобы ты объявиль имъ, кто сядеть на престолъ господина моего царя послѣ него.
 - 21. Иначе, когда господинъ мой

- царь почість съ отцами своими, падетъ обвиненіе на меня и на сына моего Соломона.
- 22. Когда она еще говорила съ царемъ, пришелъ и пророкъ Насанъ.
- 23. И сказали царю говоря: вотъ Наванъ пророкъ. И вошелъ онъ къ царю и поклонился царю лицемъ до земли.
- 24. И сказалъ Наванъ: господинъ мой царь! сказаль ли ты: Адонія будеть царствовать послѣ меня, и онъ сядетъ на престолѣ моемъ?
- 25. Потому что онъ нынѣ сошель и закололъ множество воловъ, тельцовъ и овецъ, и пригласилъ всъхъ сыновей царскихъ и военачальниковъ и священника Авіавара, и вотъ, они ъдятъ и пьютъ у него и говорятъ: да живетъ царь Адонія!
- 26. А меня, раба твоего, и священника Садока, и Ванею, сына Іодаева, и Соломона, раба твоего, не пригласилъ.
- 27. Не сталось ли это по воль господина моего царя, и для чего ты не открылъ рабу твоему, кто сядетъ на престоль господина моего царя посль него?
- 28. И отвъчалъ царь Давидъ и сказалъ: позовите ко мнъ Вирсавію. И вошла она и стала предъ царемъ.
- 29. И клялся царь, и сказаль: живъ Господь, избавлявшій душу мою отъ всякой бъды!
- 30. Какъ я клялся тебъ Господомъ Богомъ Израилевымъ, говоря, что Соломонъ, сынъ твой, будетъ царствовать посль меня, и онъ сядеть на престолъ моемъ вмъсто меня, такъ я и сдѣлаю это сегодня.
- 31. И наклонилась Вирсавія лицемъ до земли, и поклонилась царю, и сказала: да живетъ господинъ мой царь Давидъ во вѣки!
- 32. И сказалъ царь Давидъ: позовите ко мив священника Садока в пророка Насана и Ванею, сына Іодаева. И вошли они къ царю.
 - 33. И сказалъ имъ царь: возьмите

(11) 2 Паралипом. 9, 29. (15) Исход. 11, 5. (17) 2 Царств. 12, 24. 1 Паралипом. 28. 5. (23) 2 Царств. 24, 20. (25) 1 Царств. 10, 24. (29) 2 Царств. 4, 9. (30) 3 Царств. 3, 6; 8, 20. (35) Быт. 41, 43. 2 Паралипом. 23, 1; 32, 30.



- съ собою слугъ господина вашего, и посадите Соломона, сына моего, на мула моего, и сведите его къ Гіону.
- 34. И да помажеть его тамъ Садокъ священикъ и Наоанъ пророкъ въ царя надъ Израилемъ, и затрубите трубою и возгласите: да живетъ царъ Соломонъ!
- 35. Потомъ проводите его назадъ, и онъ прійдетъ и сядетъ на престолъ моемъ; онъ будетъ царствовать вмъсто меня; ему завъщалъ я быть вождемъ Израпля и Гуды.
- 36. И отвъчалъ Ванея, смнъ Іодаевъ, царю и сказалъ: аминь,—да скажетъ такъ Господь Богъ господина моего царя:
- 37. какъ былъ Господь Богъ съ господиномъ монмъ царемъ, такъ да будетъ Онъ съ Соломономъ, и да возвеличитъ престолъ его болъе престола господина моего царя Давида!
- 38. И пошли Садокъ священникъ и Наманъ пророкъ и Ванея, сынъ Іодая, и Хелсоен и Фелевен, и посадили Соломона на мула царя Давида, и повели его къ Гіону.
- 39. И взяль Садокъ священникъ рогъ съ елеемъ изъ скиніи, и помазалъ Соломона. И затрубили трубою, и весь народъ восклицалъ: да живетъ царь Соломонъ!
- 40. И весь народъ провожалъ Соломона, и игралъ народъ на свиръляхъ, и весьма радовался, такъчто земля разсъдалась отъ криковъ его.
- 41. И услышаль Адонія и вст приглашенные имъ, какъ только перестали теть, а Іоавъ, услышавъ звукъ трубы, сказалъ: отчего этотъ шумъ волнующагося города?
- 42. Еще онъ говорилъ, какъ пришелъ Іонаоанъ, сынъ священника Авіаоара. И сказалъ Адонія: войди; ты честный человъкъ, и несешь добрую въсть.
- 43. И отвъчалъ Іонаоанъ, и сказалъ Адоніи: да, господинъ нашъ

- царь Давидъ поставилъ Соломона царемъ;
- 44. и послалъ царь съ нимъ Садока священника и Навана пророка, и Ванею, сына Іодая, и Хелевеевъ и Фелевеевъ, и они посадили его на мула царскаго;
- 45. и помазали его Садокъ священникъ и Наванъ пророкъ въ царя въ Гіонѣ, и оттуда отправились съ радостью, и пришелъ въ движеніе городъ. Вотъ отчего шумъ, который вы слышите.
- 46. И Соломонъ уже сълъ на царскомъ престолъ.
- 47. И слуги царя приходили поздравить господина нашего царя Давида, говоря: Богъ твой да прославить имя Соломона болье твоего имени, и да возвеличить престоль его болье твоего престола. И поклонился царь на ложъ своемъ,
- 48. и сказалъ царь такъ: благослословенъ Господь Богъ Израилевъ, Который сегодня далъ (отъ съмени моего) сидищаго на престолъ моемъ, и очи мои видятъ это!
- 49. Тогда испугались и встали вс'в приглашенные, которые были у Адоніи, и пошли каждый своею дорогою.
- 50. Адонія же, боясь Соломона, всталь и пошель, и ухватился за роги жертвенника.
- 51. И донесли Соломону, говоря: вотъ Адонія бонтся царя Соломона, и вотъ онъ держится за роги жертвенника, говоря: пусть поклянется мнв теперь царь Соломонъ, что онъ не умертвитъ раба своего мечемъ.
- 52. И сказалъ Соломонъ: если онъ будетъ человъкомъ честнымъ, то ви одинъ волосъ его не упадетъ на землю; если же найдется въ немъ лукавство, то умретъ.
- 53. И послалъ (царь) Соломонъ, и привели его отъ жертвенника. И опъ пришелъ и поклонился царю Соломонъ. И сказалъ ему Соломонъ: иди въ домъ свой.

(34) 1 Царств. 10, 1; 16, 12. 3 Царств. 19, 15. (35) 1 Параляном. 23, 1. (36) 1 Параляном. 22, 9. (38) 2 Царств. 8, 18; 15, 18; 20, 7. (39) Исход. 30, 25. 4 Царств. 11, 12. Матэ. 21, 9. (42) 2 Царств. 15, 27; 18, 31. (44) 3 Царств. 1, 38. (47) Быт. 47, 31. (50) Исход. 27, 2. (51) 3 Царств. 2, 28. (52) 1 Царств. 14, 45. Лук. 12, 7. Дъян. 27, 31.

ГЛАВА 2.

Приблизилось время умереть Давилу, и завъщалъ онъ сыну своему Соломону, говоря:

- 2. воть, я отхожу въ путь всей земли, ты же будь твердъ и будь мужественъ,
- 3. и храни завътъ Господа Бога твоего, ходя путями Его, и соблюдая уставы Его и заповъди Его, и опредъленія Его и постановленія Его, какъ написано въ законъ Монсеевомъ, чтобъ быть тебъ благоразумнымъ во всемъ, что ни будешь дълать, и вездъ, куда ни обратишься;
- 4. чтобы Господь исполниль слово Свое, которое Онъ сказалъ обо мнъ, говоря: если сыны твои будутъ наблюдать за путями своими, чтобы ходить предо Мною въ истинъ отъ всего сердца своего и отъ всей души своей, то не прекратится мужъ отъ тебя на престолъ Израилевомъ.
- 5. Еще: ты знаешь, что сдёлаль мив Іоавъ, сынъ Саруинъ, какъ поступилъ онъ съ двумя вождями войска Израильскаго, съ Авениромъ, сыномъ Нировымъ, и Амессаемъ, сыномъ Іеоеровымъ, какъ онъ умертвилъ ихъ и пролилъ кровь бранную во время мира, обагривъ кровью бранною поясъ на чреслахъ своихъ и обувь на ногахъ своихъ:
- 6. поступи по мудрости твоей, чтобы не отпустить сфдины его мирно въ преисподнюю.
- 7. А сынамъ Верзеллія Галаадитянина окажи милость, чтобъ они были между питающимися твоимъ столомъ, ибо они пришли ко мнѣ, когда я бѣжалъ отъ Авессалома, брата твоего.
- 8. Вотъ еще у тебя Семей, сынъ Геры Веніамитянина изъ Бахурима: онъ злословилъ меня тяжкимъ злословіемъ, когда я шелъ въ Маханаимъ; но онъ вышелъ на встрѣчу мнѣ у Іордана, и я поклялся ему Господомъ, говоря: я не умерщвлю тебя мечемъ;

- 9. ты же не оставь его безнаказаннымъ, ибо ты человъкъ мудрый и знаешь, что тебъ сдълать съ нимъ, чтобы низвести съдину его въ крови въ преисподнюю.
- 10. И почилъ Давидъ съ отцами своими, и погребенъ былъ въ городъ Давидовомъ.
- 11. Времени царствованія Давида надъ Израилемъ было сорокъ літть: въ Хевронт царствоваль опъ семь літть и тридцать три года царствоваль въ Іерусалимъ.
- 12. И сълъ Соломонъ на престолъ Давида, отца своего, и царствование его было очень твердо.
- 13. И пришелъ Адонія, сынъ Аггион, къ Вирсавіи, матери Соломова, (и поклонился ей). Она сказала: съ миромъ ли приходъ твой? И сказаль онъ: съ миромъ.
- И сказалъ онъ: у меня есть слово къ теоъ. Она сказала: говори.
- 15. И сказалъ онъ: ты знаешь, что парство принадлежало мнв, и весь Израиль обращалъ на меня взоры свои, какъ на будущаго царя; но царство отошло отъ меня и досталось брату моему, ибо отъ Господа это было ему;
- 16. теперь я прошу тебя объ одномъ, не откажи мнъ. Она сказала ему: говори.
- 17. И сказалъ онъ: прошу тебя, поговори царю Соломону, ибо онъ не откажетъ тебъ, чтобъ онъ далъ мив Ависагу Сунамитянку въ жену.
- 18. И сказала Вирсавія: хорошо, я ноговорю о тео'в царю.
- 19. И вошла Впрсавія къ царю Соломону говорить ему объ Адоніп. Царь всталъ передъ нею и поклонился ей, и сълъ на престолъ своемъ. Поставили престолъ и для матери царя, и она съла по правую руку его
- 20. и сказала: я имъю къ тео́ъ олну нео́ольшую просьо́у, не откажи мнъ. И сказалъ ей царь: проси, мать моя, я не откажу тео́ъ.
- Гл. 2. (2) Инс. Нав. 23, 14. (3) Инс. Нав. 22, 3. 1 Паралипом. 28, 9. (4) Псал. 131, 12. 3 Царств. 8, 23, 25. (5) 2 Царств. 20, 10; 3, 27; 20, 10. (7) 2 Царств. 19, 31. (8) 2 Царств. 16, 13; 19, 16. 3 Царств. 2, 23. (40) Двян. 2, 29; 13, 36. (41) 2 Царств. 5, 4. 1 Паралипом. 29, 26. (42) 1 Паралипом. 29, 23. (45) 3 Царств. 1, 5. 1 Паралипом. 22, 9. (47) 3 Царств. 1, 4.

- 21. II сказала она: дай Ависагу Сунамитянку Адоніи, брату твоему, въ жену.
- 22. Й отвъчалъ царь Соломонъ и сказалъ матери своей: а зачъмъ ты просишь Ависагу Сунамитянку для Адоніп? Проси ему также и царства, ибо онъ мой старшій братъ; и ему священникъ Авіаваръ, и Іоавъ, сынъ Саруинъ, (военачальникъ, другь).
- 23. И поклядся царь Соломонъ Господомъ, говоря: то и то пусть сдълаеть со мною Богъ и еще больше сдълаеть, если не на свою душу сказалъ Адонія такое слово.
- 24. Нынъ же, живъ Господь, укръпившій меня и посадившій меня на престолъ Давида, отца моего, и устронвшій мнъ домъ, какъ говорилъ Онъ, нынъ же Адонія долженъ умереть.
- 25. И послалъ царь Соломонъ Ванею, сына Іодаева, который поразилъ его, и онъ умеръ.
- 26. А священнику Авіасару царь сказаль: ступай въ Анасовъ на твое поле: ты достоинъ смерти, но въ настоящее время я не умерщвлю тебя; нбо ты носилъ ковчегъ Владыки Господа предъ Давидомъ, отцомъ моимъ, и териълъ все, что териълъ отецъ мой.
- 27. И удалилъ Соломонъ Авіавара отъ священства Господня, и исполнилось слово Господа, которое сказалъ Онъ о домъ Илія въ Силомъ.
- 28. Слухъ объ этомъ дошелъ до Іоава, —такъ-какъ Іоавъ склонялся на сторону Адоніи, а на сторону Соломона не склонялся, —и убъжалъ Іоавъ въ скинію Господню и ухватился за роги жертвенника.
- 29. И донесли царю Соломону, что Іоавъ убѣжалъ въ скинію Господню и что онъ у жертвенника. И послалъ Соломонъ Ванею, сына Іодаева, говоря: пойди, умертви его (и похорони его).
- 30. И пришелъ Ванея въ скинію Господню и сказалъ ему: такъ сказалъ царь: выходи. И сказалъ тотъ:

- нътъ, я хочу умереть здъсь. Ванея передалъ это царю, говоря: такъ сказалъ Іоавъ и такъ отвъчалъ мнъ.
- 31. Царь сказалъ ему: сдълай, какъ онъ сказалъ, и умертви его и похорони его, и сними невинную кровь, пролитую Іоавомъ, съ меня и съ дома отца моего;
- 32. да обратитъ Господь кровь его на голову его за то, что онъ убилъ двухъ мужей невинныхъ и лучшихъ его: поразилъ мечемъ, безъ въдома отца моего Давида, Авенира, сына Нирова, военачальника Израильскаго, и Амессая, сына Іеоерова, военачальника Іудейскаго;
- 33. да обратится кровь ихъ на голову Іоава и на голову потомства его на въки, а Давиду и потомству его, и дому его, и престолу его да будетъ миръ на въки отъ Господа!
- 34. И пошелъ Ванея, сынъ Іодаевъ, и поразилъ Іоава, и умертвилъ его, и онъ былъ похороненъ въ домѣ своемъ въ пустынѣ.
- 35. И поставилъ царь Соломонъ Ванею, сына Іодаева, вмѣсто его надъвойскомъ; (управленіе же царствомъбыло въ Іерусалимѣ), а Садока священника поставилъ царь (первосвященникомъ) вмѣсто Авіаеара.
- (И далъ Господь Соломону разумъ и мудрость весьма великую и обширный умъ, какъ песокъ при морѣ. И Соломонъ имълъ разумъ выше разума всъхъ сыновъ Востока И всъхъ мудрыхъ Египтянъ. И взялъ за себя дочь фараона, и ввель ее въ городъ Давидовъ, доколъ не построилъ дома своего и, вопервыхъ, дома Господня и стъны вокругъ Іерусалима: въ семь лътъ окончилъ онъ строеніе. И было у Соломона семьдесять тысячь человъкъ, носящихъ тяжести, и восемьдесять тысячь каменосфковъ въ горахъ. И сдълалъ Соломонъ море и подпоры, и большія бани, и столбы, и источникъ на дворѣ, и мѣдное море, и построилъ замокъ и укрѣпленія его, и разделиль городь Давидовъ. Тогда

(22) 3 Царств. 1, 7. (24) 2 Царств. 7, 12; 7, 29. (26) Інс. Нав. 21, 18. Іерем. 1, 1. Числ. 4, 15. (27) 1 Царств. 2, 31. (28) 3 Царств. 1, 50. (31) 2 Царств. 23, 20. (32) 2 Царств. 3, 37; 20, 10. (33) Быт. 9, 6. Матө. 26, 52. Апокалипс. 13, 10. (34) 2 Царств. 3, 39. (35) 3 Царств. 4, 29; 4, 30; 6, 38; 5, 15; 11, 27; 9, 24; 9, 25; 5, 16; 9, 15, 17; 2, 8.

дочь фараона перешла изъ города Давидова въ домъ свой, который онъ построиль ей; тогда построиль Соломонъ ствну вокругъ города. И приносиль Соломонь три раза въ годъ всесожженія и мирныя жертвы на жертвенникъ, который онъ устроиль Господу, и куреніе совершаль на немъ предъ Господомъ, и окончилъ строеніе дома. Главныхъ приставниковъ надъ работами Соломоновыми было три тысячи шестьсоть, которые управляли народомъ, производившимъ работы. И построилъ онъ Ассуръ и Магдонъ, и Газеръ, и Веооронъ вышній и Валалаоъ; но эти города онъ построилъ послѣ построенія дома Господня п ствны вокругъ Герусалима. И еще при жизни Давидъ завѣщалъ Соломону, говоря: вотъ у тебя Семей, сынъ Геры, сына Іеминінна изъ Бахурима; онъ злословилъ меня тяжкимъ злословіемъ, какъ я шель въ Маханаимъ; но онъ вышель на встрачу мна у Іордана, и я поклялся ему Господомъ, говоря: я не умерщвлю тебя мечемъ; ты же не оставь его безнаказаннымъ, ибо ты человъкъ мудрый и знаешь, что тебъ сдълать съ нимъ, низвести съдину его въ крови въ преисподнюю.)

36. И пославъ царь призвалъ Семея и сказалъ ему: построй себъ домъ въ Іерусалимъ и живи здъсь, и

никуда не выходи отсюда;

37. и знай, что въ тотъ день, въ который ты выйдешь и перейдешь потокъ Кедронъ, непремънно умрешь; кровь твоя будетъ на головъ твоей.

- 38. И сказалъ Семей царю: хорошо; какъ приказалъ господинъ мой царь, такъ сдълаетъ рабъ твой. И жилъ Семей въ Іерусалимъ долгое время.
- 39. Но черезъ три года случилось, что у Семея двое рабовъ убъжали къ Анхусу, сыну Маахи, царю Геескому. И сказали Семею, говоря: вотъ, рабы твои въ Гееъ.
- 40. И всталъ Семей, и осъдлаль осла своего, и отправился въ Геоъ

къ Анхусу искать рабовъ своихъ. И возвратился Семей, и привелъ рабовъ своихъ изъ Геоа.

41. И донесли Соломону, что Семей ходилъ изъ Герусалима въ Геоъ и

возвратился.

- 42. И пославъ призвалъ царъ Семея и сказалъ ему: не клялся ли я тебъ Господомъ и не объявлялъ ли тебъ, говоря: знай, что въ тотъ день, въ который ты выйдешь и пойдешь куда нибудь, непремънно умрешь? и ты сказалъ миъ: хорошо;
- 43. зачѣмъ же ты не соблюль приказанія, которое я далъ тебѣ предъ Господомъ съ клятвою?
- 44. И сказалъ царь Семею: ты знаешь и знаетъ сердце твое все зло, какое ты сдълалъ отцу моему Давиду; да обратитъ же Господъ злобу твою на голову твою;
- 45. а царь Соломонъ да будеть благословенъ, и престолъ Давида да будетъ непоколебимъ предъ Господомъ во въки!
- 46. И повелълъ царь Ванев, сыну Іодаеву, и онъ пошелъ и поразиль Семея, и тотъ умеръ.

ГЛАВА 3.

Когда утвердилось царство въ руроднился съ фараономъ-царемъ Египетскимъ и взялъ за себя дочь фараона, и ввелъ ее въ городъ Давидовъ, доколъ не построилъ дома своего и дома Господня и стъны вокругъ Іерусалима.

- 2. Народъ еще приносилъ жертви на высотахъ, ибо не былъ построенъ домъ имени Господа до того времени.
- 3. И возлюбилъ Соломонъ Господа, ходи по уставу Давида, отца своего; но и онъ приносилъ жертвы и куренія на высотахъ.
- 4. И пошель царь въ Гаваонъ, чтобы принести тамъ жертву, нбо тамъ быль главный жертвенникъ. Ты-

(37) 2 Царств. 15, 23. 4 Царств. 23, 4. Іоан. 18, 1. (39) 1 Царств. 21, 10; 27, 2. (44) 2 Царств. 16, 5; 19, 23. (45) 1 Маккав. 2, 57. Гл. 8. (1) 3 Царств. 7, 8. (2) Левит. 17, 4. 2 Паралипом. 33, 17. (4) 1 Паралипом. 16, 39. 2 Паралипом. 1, 3.



сячу всесожженій вознесъ Соломонъ на томъ жертвенникъ.

- 5. Въ Гаваонъ явился Господь Соломону во снъ ночью, и сказалъ Богъ: проси, что дать тебъ.
- 6. И сказалъ Соломонъ: Ты сделалъ рабу Твоему Давиду, отцу моему, великую милость; и за то, что онъ ходиль предъ Тобою въ истинъ и правдъ и съ искреннимъ сердцемъ предъ Тобою, Ты сохранилъ ему эту великую милость и даровалъ ему сына, который сидълъ ом на престолъ его, какъ это и есть нынъ.
- 7. И нын'в, Господи Боже мой! Ты поставиль раба Твоего царемъ вм'ьсто Давида, отца моего; но я отрокъ малый, не знаю—ни моего выхода, ни входа;
- 8. и рабъ Твой—среди народа Твоего, который избралъ Ты, народа столь иногочисленнаго, что по множеству его нельзя ни исчислить его, ни обозрѣть;
- 9. даруй же рабу Твоему сердце разумное, чтобы судить народъ Твой и различать, что добро и что зло; нбо кто можеть управлять этимъ многочисленнымъ народомъ Твоимъ?
- 10. И благоугодно было Господу, что Соломонъ просилъ этого.
- 11. И сказалъ ему Богъ: за то, что ты просилъ этого и не просилъ себъ долгой жизни, не просилъ себъ богатства, не просилъ себъ душъ враговъ твоихъ, но просилъ себъ разума, чтобъ умъть судить,—
- 12. вотъ, Я сдълаю по слову твоему. Вотъ, Я даю тебъ сердце мудрое и разумное, такъ-что подобнаго тебъ не было прежде тебя, и послъ тебя не возстанетъ подобный тебъ;
- 13. и то, чего ты не просиль, Я даю тебь, и богатство и славу, такъчто не будеть подобнаго тебъ между царями во всъ дни твои;
- 14. и если будешь ходить путемъ Моимъ, сохраняя уставы Мои и заповъди Мои, какъ ходилъ отецъ твой Давидъ, Я продолжу и дни твои.

- 15. И пробудился Соломонъ, и вотъ, это было сновидъніе. И пошелъ онъ въ Іерусалимъ и сталъ (предъ жертвенникомъ) предъ ковчегомъ завъта Господня, и принесъ всесожженія, и совершилъ жертвем мирныя, и сдълалъ большой пиръ для всъхъ слугъ своихъ.
- 16. Тогда пришли двъ женщины блудницы къ царю и стали предънимъ.
- 17. И сказала одна женщина: о, господинъ мой! я и эта женщина живемъ въ одномъ домѣ; и я родила при ней въ этомъ домѣ;
- 18. на третій день, послѣ того какъ я родила, родила и эта женщина; и были мы вмѣстѣ, и въ домѣ ни кого посторонняго съ нами не было; только мы двѣ были въ домѣ;
- 19. и умеръ сынъ этой женщины ночью, ибо она заспала его;
- 20. и встала она ночью, и взяла сына моего отъ меня, когда я, раба твоя, спала, и положила его къ своей груди, а своего мертваго сына положила къ моей груди;
- 21. утромъ я встала, чтобы покормить сына моего, и вотъ онъ быль
 мертвый; а когда я всмотрѣлась въ
 него утромъ, то это былъ не мой
 сынъ, котораго я родила.
- 22. И сказала другая женщина: нѣтъ, мой сынъ живой, а твой сынъ мертвый. А та говорила ей: нѣтъ, твой сынъ мертвый, а мой живой. И говорили онѣ такъ предъ царемъ.
- 23. И сказалъ царь: эта говоритъ: мой сынъ живой, а твой сынъ мертвый; а та говоритъ: нътъ, твой сынъ мертвый, а мой сынъ—живой.
- 24. И сказаль царь: подайте мив мечь. И принесли мечь къ царю.
- 25. И сказалъ царь: разсъките живое дитя на двое: и отдайте половину одной, и половину другой.
- 26. И отвъчала та женщина, которой сынъ былъ живой, царю, ибо взволновалась вся внутренность ея отъ жалости къ сыну своему: о, господинъ мой! отдайте ей этого
- (5) 2 Паралипом. 1, 7. 3 Царств. 9, 2. (6) 1 Паралипом. 28, 5. 2 Паралипом. 1, 8. Премудр. 9, 7. (7) Іерем. 10, 23. (8) 2 Паралипом. 1, 9. (9) Премудр. 6, 21. (42) 3 Царств. 4. 29; 5, 12; 10, 23. (43) Премудр. 7, 11. (44) Левит. 18, 5. Псал. 90, 16. Притч. 3, 16. (26) Исаія 49, 15.

ребенка живаго и не умеривляйте его. А другая говорила: пусть же не будеть ни мнъ, ни тебъ, рубите.

27. И отвъчалъ царь и сказалъ: отдайте это живое дитя и не умерщвийте его: она—его мать.

28. И услышаль весь Израиль о судь, какъ разсудиль царь. И стали бояться царя, ибо увидъли, что мудрость Божія въ немъ, чтобы производить судъ.

ГЛАВА 4.

- II былъ царь Соломонъ царемъ надъ всвмъ Израилемъ.
- 2. И вотъ—начальники, которые были у него: Азарія, сынъ Садока священника;
- 3. Елихорефъ и Ахія, сыновья Сивы, писцы; Іосафатъ, сынъ Ахилуда, дъеписатель;
- 4. Ванея, сынъ Іодая, военачальникъ; Садокъ и Авіаоаръ—священники;
- 5. Азарія, сынъ Навана, начальникъ падъ приставниками, и Завувъ, сынъ Навана священника— другъ царя;
- 6. Ахисаръ—начальникъ надъ домомъ *царским*ъ, и Адонирамъ, сынъ Авды,—надъ податями.
- 7. И было у Соломона двінадцать приставниковъ надъ всімъ Израилемъ, и они доставляли продовольствіе царю и дому его: каждый долженъ былъ доставлять продовольствіе на одинъ місяцъ въ году.
- 8. Вотъ имена ихъ: Бен-Хуръ--- на горъ Ефремовой;
- 9. Бен-Декеръ—въ Макацъ и въ Шаалоимъ, въ Веосамисъ, и въ Елонъ и въ Бео-Хананъ;
- 10. Бен-Хеседъ—въ Арюбоов; ему же принадлежалъ Соко и вся земля Хеферъ;
- 11. Бен-Авинадавъ—надъ всѣмъ Нафао-Доромъ; Таоаоь, дочь Соломона, была его женою;

- 12. Ваана, сынъ Ахилуда, въ Өаанахъ и Мегиддо и во всемъ Бео-Санъ, что близъ Цартана ниже Іезрееля, отъ Бео-Сана до Абел-Мехола, и даже за Іокмеамъ;
- 13. Бен-Геверъ—въ Рамоот Галаадскомъ; у него были селенія Іапра, сына Манассінна, что въ Галаадт; у него также область Арговъ, что въ Васант, шестьдесять большихъ городовъ со сттами и медными затворами;
- 14. Ахинадавъ, сынъ Гиддо, въ Маханаимъ:
- 15. Ахимаасъ—въ *земль* Нефоалимовой; онъ взялъ себѣ въ жену Васемаоу, дочь Соломона;
- 16. Ваана, сынъ Хушая, въ земль Аспровой и въ Баалооф;
- 17. Іосафатъ, сынъ Паруаха, въ *земль* Иссахаровой;
- 18. Шимей, сынъ Елы, въ землю Веніаминовой:
- 19. Геверъ, сынъ Урія, въ землъ Галаадской, въ землъ Сигона, царя Аморрейскаго, и Ога, царя Васанскаго. Онъ былъ приставникъ въ этой землъ.
- 20. Іуда и Израиль, многочисленные какъ песокъ у моря, фли, пили и веселились.
- 21. Соломонъ владълъ всѣми царствами отъ рѣки *Евфрата* до земли Филистимской и до предъловъ Египта. Они приносили дары и служили Соломону во всѣ дни жизни его.
- 22. Продовольствіе Соломона на каждый день составляли: тридцать коровъ муки пшеничной и шестьдесять коровъ прочей муки,
- 23. десять воловъ откормленныхъ и двадцать воловъ съ пастоища, и сто овецъ, кромъ оленей, и сернъ, и сайгаковъ и откормленныхъ птицъ;
- 24. ибо онъ владычествовалъ надъ всею землею по эту сторону ръки, отъ Типсаха до Газы, надъ всъми царями по эту сторону ръки, и былъ у него миръ со всъми окрестными странами.
- (27) Притч. 16, 10. (28) Премуар. 8, 4. Гл. 4. (1) 2 Паралином. 1, 13. (3) 1 Паралином. 6, 9. 2 Царств. 8, 17; 20, 24. (4) 3 Царств. 2, 27. (5) 2 Царств. 15, 37. (6) 3 Царств. 5, 14. (9) Іис. Нав. 19, 42 (10) Іис. Нав. 12, 17. (11) 1 Царств. 16, 8. Іис. Нав. 17, 11. (13) Второзак. 4, 43. 1 Паралином. 2, 23. (14) Іис. Нав. 13, 26. (20) 1 Паралином. 29, 22. (21) Сирах. 47, 14. 2 Паралином. 9, 26. (24) 4 Царств. 15, 16.

- 25. И жили Іуда и Израиль спокойно, каждый подъ виноградникомъ своимъ и подъ смоковищею своею, отъ Лана до Вирсавіи, во всь дни Соломона.
- 26. И было у Соломона сорокъ тысячъ стойль для коней колесничныхъ и двенадцать тысячь для конницы.
- 27. И тъ приставники. доставляли царю Соломону все принадлежащее къ столу царя, каждый въ свой мвсяцъ, и не допускали недостатка ни въ чемъ.
- 28. И ячмень и солому для коней и для муловъ доставляли каждый въ свою очередь на место, где находился царь.
- 29. И далъ Богъ Соломону мудрость и весьма великій разумъ и общирный умъ, какъ песокъ на берегу моря.

30. И была мудрость Соломона выше мудрости всъхъ сыновъ Востока и всей мудрости Египтянъ.

- 31. Онъ быль мудре всехълюдей, мудръе и Еоана Езрахитянина и Емана, и Халкола, и Дарды, сыновей Махола, и имя его было въ славъ у всъхъ окрестныхъ народовъ.
- 32. И изрекъ онъ три тысячи притчей, и пъсней его было тысяча и
- 33. и говориль онъ о деревахъ, отъ кедра, что въ Ливанъ, до иссопа, вырастающаго изъ стъны; говорилъ и о животныхъ, и о птицахъ, и о пресиыкающихся, и о рыбахъ.
- 34. И приходили отъ всъхъ народовъ послушать мудрости Соломона, отъ встхъ царей земныхъ, которые слышали о мудрости его.

ГЛАВА 5.

послаль Хирамъ, царь Тирскій, 📘 слугъ своихъ къ Соломону, когда услишаль, что его помазали въ царя на мъсто отца его; ибо Хирамъ былъ другомъ Давида во всю жизнь.

2. И послалъ также и Соломонъ къ Хираму сказать:

- 3. ты знаешь, что Давидъ, отецъ мой, не могь построить домъ имени Господа Бога своего, по причинъ войнъ съ окрестными народами, доколь Господь не покориль ихъ подъ стопы ногъ его;
- 4. нынъ же Господь Богъ мой дароваль мив покой отвсюду: нать противника и нътъ болье препонъ;
- 5. и воть, я намфренъ построить домъ имени Господа Бога моего, какъ сказаль Господь отцу моему. Давиду, говоря: сынъ твой, котораго Я посажу вичесто тебя на престоль твоемъ, онъ построитъ домъ имени Моему;
- 6. итакъ прикажи нарубить для меня кедровъ съ Ливана; и вотъ, рабы мои будуть вмаста съ твоими рабами, и я буду давать тебъ плату за рабовъ твоихъ, какую ты назначишь; ибо ты знаешь, что у насъ нътъ людей, которые умъли бы рубить дерева такъ, какъ Сидоняне.
- 7. Когда услышалъ Хирамъ слова Соломона, очень обрадовался и сказалъ: благословенъ нынъ Господь, Который даль Давиду сына мудраго для управленія этимъ многочисленнымъ народомъ!
- 8. И послаль Хирамъ къ Соломону сказать: я выслушаль то, за чемъ ты посылалъ ко миъ, и исполню все желаніе твое о деревахъ кедровыхъ и деревахъ кипарисовыхъ:
- 9. рабы мои свезуть ихъ съ Ливана къ морю, и я плотами доставлю ихъ моремъ къ місту, которое ты назначишь мит, и тамъ сложу ихъ, и ты возьмешь. Но и ты исполни мое желаніе, чтобы доставлять хлібь для иоего дома.
- 10. И давалъ Хирамъ Соломону дерева кедровыя и дерева кипарисовыя, внолив по его желанію.

(25) Левит. 26, 5. (26) Левит. 17, 16. 3 Царств. 10, 26. 2 Паралипом. 1, 14. (29) Сирах. 47. 16. (30) Дъян. 7, 22. (31) 2 Паралипом. 1, 12. 1 Паралипом. 2, 6. Псал. 88, 1. (32) Притч. 1, 1. Екклес. 12, 11. Пъсн. Иъсн. 1, 1. (34) Мате. 12, 42. Марк. 3, 7. Лук. 6, 18. Гл. 5. (2) 2 Паралипом. 2, 3. (3) 1 Паралипом. 28, 3. (4) Сирах. 47, 15. (5) 2 Царств. 7. 13. 3 Царств. 6, 12. 1 Параляном. 22, 10. (6) 2 Паралином. 2, 8. (7) 3 Царств. 10, 9. 2 Паралином. 2, 12. (8) 2 Паралином. 2, 8. 2 Царств. 5, 11.

- 11. А Соломонъ давалъ Хираму двадцать тысячъ коровъ пшеницы для продовольствія дома его, и двадцать коровъ оливковаго выбитаго масла: столько давалъ Соломонъ Хираму каждый годъ.
- 12. Господь даль мудрость Соломону, какъ объщаль ему. И былъ миръ между Хирамомъ и Соломономъ, и они заключили между собою союзъ.
- 13. И обложилъ царь Соломонъ повинностью весь Израиль; повинность же состояла въ тридцати тысячахъ человъкъ.
- 14. И посылалъ ихъ на Ливанъ, по десяти тысячъ на мѣсяцъ, поперемѣнно: мѣсяцъ они были на Ливанѣ, а два мѣсяца въ домѣ своемъ. Адонирамъ же начальствовалъ надъ ними.
- 15. Еще у Соломона было семьдесять тысячь носящихъ тяжести и восемьдесять тысячь каменосъковъ въгорахъ,
- 16. кром'в трехъ тысячъ трехсотъ начальниковъ, поставленныхъ Соломономъ надъ работою для надзора за народомъ, который производилъ работу.
- 17. И повельть парь привозить камни большіе, камни дорогіе, для основанія дома, камни обдыланные.
- 18. Обтесывали же ихъ работники Соломоновы и работники Хирамовы и Гивлитяне, и приготовляли дерева и камни для строенія дома (три года).

ГЛАВА 6.

Въ четыреста восемьдесятомъ году по исшествій сыновъ Израилевыхъ изъ земли Египетской, въ четвертый годъ царствованія Соломонова надъ Израилемъ, въ мъсяцъ Зифъ, который есть вторый мъсяцъ, началъ онъ строить храмъ Господу.

2. Храмъ, который построилъ царь

- Соломонъ Господу, длиною быль въ шесть десять локтей, шириною въ двадцать и вышиною въ тридцать локтей,
- 3. и притворъ предъ храмомъ въ двадцать локтей длины, соотвътственно ширинъ храма, и въ десять локтей ширины предъ храмомъ.
- 4. И сділаль онь въ домі окна різнетчатыя, глухія съ откосами.
- 5. И сделалъ пристройку вокругь стенъ храма, вокругъ храма и давира *; и сделалъ боковыя комнати кругомъ.
- 6. Пижній *ярус*ь пристройки шириною быль въ иять локтей, средній шириною въ шесть локтей, а третій шириною въ семь локтей; ибо вокругь храма извить сдъланы был уступы, дабы пристройка не прикасалась къ стънамъ храма.
- 7. Когда строился храмъ, на строеніе употребляемы были обтесанние камни: ни молота, ни тесла, ни всякаго другаго жельзнаго орудія не было слышно въ храмъ при строеніи его.
- 8. Входъ въ средній ярусь быть съ правой стороны храма. По круглымъ лъстницамъ всходили въ средній ярусь, а отъ средняго въ третій.
- 9. И построилъ онъ храмъ, и кончилъ его, и общилъ храмъ кедровыми досками.
- 10. И пристроиль ко всему храму боковыя комнаты вышиною въ пять локтей; онъ прикръплены были къ храму посредствомъ кедровыхъ бревенъ.
- 11. И было слово Господа къ Соломону, и сказано ему:
- 12. вотъ, ты строинь храмъ: если ты будень ходить по уставамъ Монмъ и поступать по опредъленіямъ Монмъ, и соблюдать всв заповъди Мон, поступая но нимъ, то Я исполню ва тебъ слово Мое, которое Я сказалъ Лавиду, отцу твоему,
- (41) 2 Паралином. 2, 10. (42) 3 Царств. 3, 12. (44) 3 Царств. 4, 6; 12, 18. (45) 2 Паралином. 2, 18. 1 Паралином. 22, 2. (46) 2 Паралином. 2, 18. (47) 3 Царств. 7, 9. (48) Іпс. Нав. 13. 5. Псал. 82, 8. Іезек. 27, 9. Гл. 6. (4) 2 Паралином. 3, 1. Дъян. 7, 47. (2) 2 Паралином. 3, 3. (3) 2 Паралином. 3, 4. Іоан. 10, 23. Дъян. 3, 11. (4) Іезек. 40, 16; 41, 16. (5) 1 Паралином. 28, 12. (7) 3 Царств. 5, 18. 1 Петр. 2, 5. Осія 6, 5. (8) Гезек. 41, 7. 11. (42) 2 Царств. 7, 12. 3 Царств. 11, 10; 5, 5; 9, 5. 2 Царств. 7, 8. 1 Паралином. 22, 10.

^{*} Отдъленіе для Святаго Святыхъ.

- 13. и буду жить среди сыновъ Израилевыхъ и не оставлю народа Моего Израиля.
- 14. И построиль Соломонъ храмъ, и кончилъ его.
- 15. И обложилъ стъны храма внутри кедровыми досками; отъ пола храма до потолка внутри обложилъ деревомъ и покрылъ полъ храма кипарисовыми досками.
- 16. И устроиль въ задней сторонь храма, въ двадцати локтихъ отъ края, стъну, и обложилъ стъны и потолокъ кедровыми досками, и устроилъ давиръ для Святаго Святыхъ.
- 17. Сорока локтей быль храмъ, то есть передняя часть храма.
- 18. На келрахъ внутри храма были выръзаны подобія огурцевъ и распускающихся цвътовъ; все было покрыто келромъ, камня не видно было.
- Давиръ же внутри храма онъ приготовилъ для того, чтобы поставить тамъ ковчегъ завъта Господня.
- 20. И давиръ былъ длиною въ двадцать локтей, шириною въ двадцать локтей; онъ обложилъ его чистымъ золотомъ; обложилъ также и кедровый жертвенникъ.
- 21. И обложилъ Соломонъ храмъ внутри чистымъ золотомъ, и протянулъ золотыя цёни предъ давиромъ, и обложилъ его золотомъ.
- 22. Весь храмъ онъ обложилъ золотомъ, весь храмъ до конца, и весь жертвенникъ, который предъ давиромъ, обложилъ золотомъ.
- 23. И сдѣлалъ въ давирѣ двухъ херувимовъ изъ масличнаго дерева, вышиною въ десять локтей.
- 24. Одно крыло херувима было въ пять локтей и другое крыло херувима въ пять локтей; десять локтей было отъ одного конца крыльевъ его до другаго конца крыльевъ его.
- 25. Въ десять локтей быль и другой херувимъ; одинаковой мъры и одинаковаго вида были оба херувима.
 - 26. Высота одного херувима была

- десять локтей, также и другаго херувима.
- 27. И поставиль онъ херувимовъ среди внутренней части храма. Крылья же херувимовъ были распростерты, и касалось крыло одного одной стъны, а крыло другаго херувима касалось другой стъны; другія же крылья ихъ среди храма сходились крыло съ крыломъ.
- 28. И обложиль онъ херувимовъ золотомъ.
- 29. И на всъхъ стънахъ храма кругомъ сдълалъ ръзныя изображенія херувимовъ и пальмовыхъ деревъ, и распускающихся цвътовъ, внутри и внъ.
- 30. И поль въ храмѣ обложилъ золотомъ во внутренней и передней части.
- 31. Для входа въ давиръ сдѣлалъ двери изъ масличнаго дерева, съ пятиугольными косяками.
- 32. На двухъ половинахъ дверей изъ масличнаго дерева онъ сдълалъ ръзныхъ херувимовъ, и пальмы, и распускающеся цвъты, и обложилъ золотомъ; покрылъ золотомъ и херувимовъ, и пальмы.
- 33. И у входа въ храмъ сдълалъ косяки изъ масличнаго дерева четырехугольные,
- 34. и двѣ двери изъ кипарисоваго дерева; обѣ половинки одной двери были подвижныя, и обѣ половинки другой двери были подвижныя.
- 35. И вырѣзаль на нижъ херувимовъ, и пальмы, и распускающіеся цвѣты, и обложилъ золотомъ по рѣзьбѣ.
- 36. И построилъ внутренній дворъ изъ трехъ рядовъ обтесаннаго камня и изъ ряда кедровыхъ брусьевъ.
- 37. Въ четвертый годъ, въ мѣсяцъ Зифъ (въ мѣсяцъ второй) положилъ онъ основаніе храму Господа,
- 38. а на одиннадцатомъ году, въ мъсяцъ Булъ, это мъсяцъ осьмый, онъ окончилъ храмъ со всъми принадлежностями его и по всъмъ предначертаніямъ его. Строилъ его семь лътъ.
- (13) Левит. 23, 12. Іоан. 14, 23. (15) 2 Паралипом. 3, 5. (16) 2 Паралипом. 3, 8. (20) 2 Паралипом. 3, 8. 3 Царств. 7, 48. (23) Исход. 25, 18; 37, 7. (24) 2 Паралипом. 3, 11. (29) Іезек. 40, 16. (32) Іезек. 41, 18. (34) Іезек. 41, 23. (36) 2 Паралипом. 4, 9. (38) 3 Царств. 9, 10. Исход. 12, 2; 13, 4.

ГЛАВА 7.

А свой домъ Соломонъ строилъ тринадцать лътъ, и окончилъ весь домъ свой.

- 2. И построиль онь домъ изъ дерева Ливанскаго, длиною во сто локтей, шириною въ иять десятъ локтей, а вышиною въ тридцать локтей, на четырехъ рядахъ кедровыхъ столбовъ; и кедровыя бревна положены были на столбахъ.
- 3. И настланъ былъ помостъ изъ кедра надъ бревнами на сорока пяти столбахъ, по пятнадцати въ рядъ.
- 4. Оконныхъ косяковъ было три ряда; и три ряда оконъ, окно противъ окна.
- 5. И всѣ двери и дверные косяки были четырехугольные, и окно противъ окна, въ три ряда.
- 6. И притворъ изъ столбовъ сдѣлалъ онъ длиною въ иятьдесять локтей, шириною въ тридцать локтей, и предъ ними крыльцо, и столбы, и порогъ предъ ними.
- 7. Еще притворъ съ престоломъ, съ котораго онъ судилъ, притворъ для судилища сдълалъ онъ, и покрылъ всъ полы кедромъ.
- 8. Въ домъ, гдѣ онъ жилъ, другой дворъ позади притвора былъ такого же устройства. И въ домѣ дочери фараоновой, которую взялъ за себя Соломонъ, онъ сдѣлалъ такой же притворъ.
- 9. Все это сдѣлано было изъ дорогихъ камней, обтесанныхъ по размѣру, обрѣзапныхъ пилою, съ внутренней и наружной стороны, отъ основанія до выступовъ, и съ наружной стороны до большаго двора.
- 10. И въ основаніе положены были камни дорогіе, камни большіе, камни въ десять локтей и камни въ восемь локтей,
- 11. и сверху дорогіе камни, обтесанные по размѣру, и кедръ.
- 12. Большой дворъ огороженъ быль кругомъ тремя рядами тесанныхъ камней и однимъ рядомъ кедровыхъ бре-

венъ; также и внутренній дворъ храма Господа и притворъ храма.

13. И послалъ царь Соломонъ, **и** взялъ изъ Тира Хирама,

- 14. сына одной вдовы, изъ колъна Нефоалимова. Отецъ его Тирянинъ былъ мъдникъ; онъ владълъ способностью, искусствомъ и умъньемъ выдълывать всякія вещи изъ мъди. И пришелъ онъ къ царю Соломону и производилъ у него всякія работы:
- 15. и сдълалъ онъ два мѣдныхъ столо́а, каждый въ восемнадцать локтей вышиною, и снурокъ въ двѣнадцать локтей обнималъ окруженостъ того и другаго столо́а;
- 16. и два вѣнца, вылитыхъ изъ мѣди, онъ сдѣлалъ чтобы положить на верху столбовъ: пять локтей вышины въ одномъ вѣнцѣ и пять локтей вышины въ другомъ вѣнцѣ;
- 17. сътки плетеной работы и снурки въ видъ цъпочекъ для вънцовъ, которые были на верху столбовъ: семь на одномъ вънцъ и семь на другомъ вънцъ.
- 18. Такъ сдвлаль онъ столбы, и два ряда гранатовыхъ яблокъ вокругъ сътки, чтобы покрыть вънцы, которые на верху столбовъ; то же сдълаль и для другаго вънца.
- 19. А въ притворъ вънцы на верху столбовъ сдъланы на подобіе лилін, въ четыре локтя,
- 20. и вънцы на обоихъ столбахъ вверху, прямо надъ выпуклостью, которая подлъ сътки; и на другомъ вънцъ, рядами кругомъ, двъсти гранатовыхъ яблокъ.
- 21. И поставилъ столбы къ притвору храма; поставилъ столбъ на правой сторонъ и далъ ему имя Іахинъ, и поставилъ столбъ на лъвой сторонъ и далъ ему имя Воазъ.
- 22. И надъ столбами поставиль вънцы, сдъланные на подобіе лилів. Такъ окончена работа надъ столбами.
- 23. И сділаль литое изъ миди море, отъ края его до края его десять локтей, совсімь круглое, выши-
- Гм. 7. (1) 3 Царств. 9, 10. (2) 3 Царств. 10, 17. Исаія 22, 8. (7) Исаі. 121, 5. (8) 3 Царств. 3, 1. (9) 3 Царств. 5, 17. (12) 3 Царств. 6, 36. (13) 2 Паралипом. 2, 13. (14) 2 Паралипом. 2, 14. (15) 4 Царств. 25, 17. (17) 2 Паралипом. 3, 16. (24) 2 Паралипом. 3, 17. (25) 2 Паралипом. 4, 2.

ною въ пять локтей, и снурокъ въ тридцать локтей обнималь его кругомъ.

- 24. *Подобія* огурцевь подъ краями его окружали его по десяти на локоть, окружали море со всёхъ сторонъ въ два ряда; подобія огурцевъ были вылиты съ нимъ однимълитьемъ.
- 25. Оно стояло на двенадцати вомахь: три глядели къ северу, три глядели къ западу, три глядели къ югу и три глядели къ востоку; море лежало на нихъ, и зады ихъ обращены были внутрь подъ него.
- 26. Толщиною оно было въ ладонь, и края его, сдъланные подобно краямъ чаши, походили на распустившуюся лилію. Оно вмъщало двъ тысячи батовъ
- 27. И сдѣлалъ онъ десять иѣдныхъ подставъ; длина каждой подставы— четыре локтя, ширина—четыре локтя и три локтя—вышина.
- 28. И вотъ устройство подставъ: у нихъ стънки, стънки между наугольными пластинками;
- 29. на стънкахъ, которыя между наугольниками, изображены были львы, волы и херувимы; также и на наугольникахъ, а выше и ниже львовъ и воловъ—развъсистые вънки;
- 30. у каждой подставы по четыре мъдныхъ колеса и оси мъдныя. На четырехъ углахъ выступы на подобіе плечъ, выступы литые внизу, подъ чашею, подлъ каждаго вънка.
- 31. Отверстіе отъ внутренняго вѣнка до верха въ одинъ локоть; отверстіе его, круглое, подобно подножію столбовъ, въ полтора локтя, и при отверстіи его изваянія; но боковыя стѣнки четырехугольныя, не круглыя.
- 32. Подъ стънками было четыре колеса, и оси колесъ въ подставахъ; вышина каждаго колеса — полтора локтя.
- 33. Устройство колесъ такое же, какъ устройство колесъ въ колесницѣ: оси ихъ, и ободья ихъ, и спицы ихъ, и ступицы ихъ, все было литое.

- 34. Четыре выступа на четырехъ углахъ каждой подставы; изъ подставы выходили выступы ея.
- 35. И на верху подставы круглое возвышение на пол-локти вышины; и на верху подставы рукоятки ея и стънки ея изъ одной съ нею массы.
- 36. И изваяль онъ на дощечкахъ ея рукоятки и на стънкахъ ея херувимовъ, львовъ и пальмы, сколько гдъ позволяло мъсто, и вокругъ развъсистые вънки.
- 37. Такъ сдълалъ онъ десять подставъ: у всъхъ ихъ одно литье, одна мъра, одинъ видъ.
- 38. И сдѣлалъ десять мѣдныхъ умывальницъ: каждая умывальница вмѣщала сорокъ ба́товъ, каждая умывальница была въ четыре локтя, каждая умывальница стояла на одной изъ десяти подставъ.
- 39. И разставиль подставы—пять на правой сторонъ храма и пять на лъвой сторонъ храма, а море поставиль на правой сторонъ храма, на восточно-южной сторонъ.
- 40. И сділаль Хирамь умывальницы, и лопатки, и чаши; и кончиль Хирамь всю работу, которую производиль у царя Соломона для храма Господня:
- 41. два столба и двѣ опояски вѣнцовъ, которые на верху столбовъ, и двѣ сѣтки для покрытія двухъ опоясковъ вѣнцовъ, которые на верху столбовъ:
- 42. и четыреста гранатовыхъ яблокъ на двухъ сѣткахъ; два ряда гранатовыхъ яблокъ для каждой сѣтки, для покрытія двухъ опоясокъ вѣнцовъ, которые на столо́ахъ;
- 43. и десять подставъ и десять умывальницъ на подставахъ;
- 44. одно море и двѣнадцать воловъ подъ моремъ;
- 45: и тазы, и лопатки, и чаши. Всѣ вещи, которыя сдѣлалъ Хирамъ парю Соломону для храма Господа, были изъ полированной мѣди.
 - 46. Царь выливаль ихъ въ глини-
- (25) 2 Паралипом. 4, 4. (26) 2 Паралипом. 4, 5. (27) 4 Царств. 16, 17. 2 Паралипом. 4. 4. (38) 2 Паралипом. 4, 6. (40) 4 Царств. 25, 14. 2 Паралипом. 4, 11. (43) 3 Царств. 7, 27. (46) 2 Паралипом. 4, 17. 1 Царств. 17, 1.

стой земль, въ окрестности Іордана, между Сокховомъ и Цартаномъ.

- 47. И поставилъ Соломонъ всѣ сіи вещи на мпсто. По причинѣ чрезвычайнаго ихъ множества, вѣсъ мѣди не опредѣленъ.
- 48. И сдѣлалъ Соломонъ всѣ вещи, которыя въ храмѣ Господа: золотый жертвенникъ и золотый столъ, на которомъ хлѣо́м предложенія;
- 49. и свътильники—пять по правую сторону и пять по лъвую сторону, предъ заднимъ отдъленіемъ храма, изъчистаго золота, и цвъты, и лампадки, и пципцы изъ золота;
- 50. и блюда, и ножи, и чаши, и лотки, и кадильницы изъ чистаго золота, и петли у дверей внутренняго храма во Святомъ Святыхъ и у дверей въ храмъ изъ золота же.
- 51. Такъ совершена вся работа, которую производилъ царь Соломонъ для храма Господа. И принесъ Соломонъ посвященное Давидомъ, отцемъ его, серебро и золото и вещи отдалъ въ сокровищницы храма Господня.

ГЛАВА 8.

Тогда созвалъ Соломонъ старъйшинъ Израилевыхъ и всъхъ начальниковъ колтнъ, главъ поколтній сыновъ Израилевыхъ къ царю Соломону въ Іерусалимъ, чтобы перенести ковчегъ завъта Господня изъ города Давидова, то есть, Сіона.

- 2. И собрались къ царю Соломону на праздникъ всъ Израильтяне, въ мъсяцъ Аоанимъ, который есть седьмый мъсяцъ.
- 3. И пришли всѣ старъйшины Израилевы, и подняли священники ковчегъ,
- 4. и понесли ковчегъ Господень и скинію собранія и всѣ священныя вещи, которыя были въ скиніи; и несли ихъ священники и левиты.
 - 5. А царь Соломонъ и съ нимъ все

- общество Израилево, собравшееся къ нему, шли предъ ковчегомъ, принося жертвы изъ мелкаго и крупнаго скота, которыхъ невозможно исчислить и опредълить, по множеству ихъ.
- 6. И внесли священники ковчеть завѣта Господня на мѣсто его, въ давиръ храма, во Святое Святыхъ, подъ крылья херувимовъ.
- 7. Ибо херувимы простирали крылья надъ мѣстомъ ковчега, и покрывали херувимы сверху ковчегъ и шесты его.
- 8. И выдвинулись шесты такъ, что головки шестовъ видны были изъ святилища предъ давиромъ, но не выказывались наружу; они тамъ и до сего дня.
- 9. Въ ковчетъ ничего не было, кромъ двухъ каменныхъ скрижалей, которыя положилъ туда Монсей на Хоривъ, когда Господъ заключилъ завътъ съ сынами Израилевыми, по исшествій ихъ изъ земли Египетской.
- 10. Когда священники вышли изъ святилища, облако наполнило домъ Господень;
- 11. и не могли священники стоять на служеніи, по причин'в облака, ибо слава Господня наполнила храмъ Господень.
- 12. Тогда сказалъ Соломонъ: Господъ сказалъ, что Онъ благоволитъ обитать во мглѣ;
- 13. я построиль храмъ въ жилище Тео́ъ, мѣсто, чтоо́ы пребывать Тео́ъ во вѣки.
- 14. И обратился царь лицемъ своимъ и благословилъ все собраніе Израильтянъ; все собраніе Израильтянъ стояло.
- 15. И сказалъ: благословенъ Господь Богъ Израилевъ, Который сказалъ Своими устами Давиду, отпу моему, и нынъ исполнилъ рукою Своею! Онъ говорилъ:
- 16. съ того дня, какъ Я вывель народъ Мой, Израиля, изъ Египта,

(47) 2 Наралином. 4, 18. (49) 2 Наралином. 4, 7, 10. (50) 4 Царств. 12, 13. (51) 2 Паралином. 5, 1. Гл. 8. (1) 2 Наралином. 5, 2. (2) Левит. 23, 34. (3) Числ. 4, 15. Второзак. 16, 13. 2 Наралином. 7, 9. (4) 2 Наралином. 5, 5. (5) 2 Наралином. 5, 6. (6) 2 Паралином. 5, 7. Исход. 25, 18. (9) Второзак. 10, 5. Евр. 9, 4. (10) Исход. 40, 34. (11) Исход. 16, 10. (12) 2 Наралином. 6, 1. (14) 2 Наралином. 6, 3. (15) 4 Царств. 21, 4. (16) 2 Паралином. 6, 5—6.



Я не избралъ города ни въ одномъ изъ колънъ Израилевыхъ, чтобы построенъ былъ домъ, въ которомъ пребывало бы имя Мое; (но избралъ Герусалимъ для пребыванія въ немъ имени Моего), и избралъ Давида, чтобъ быть ему надъ народомъ Моимъ Израилемъ.

- 17. У Давида, отца моего, было на сердит построить храмъ имени Господа Бога Израилева;
- 18. но Господь сказаль Давиду, отцу моему: у тебя есть на сердцъ построить храмъ имени Моему; хорошо, что это у тебя лежить на сердцъ;
- 19. однако не ты построишь храмъ, а сынъ твой, исшедшій изъ чреслъ твоихъ, онъ построить храмъ имени Моему.
- 20. И исполнилъ Господь слово Свое, которое изрекъ. Я вступилъ на мъсто отпа моего Давида и сълъ на престолъ Израилевомъ, какъ сказалъ Господь, и построилъ храмъ имени Господа Бога Израилева;
- 21. и приготовиль тамъ мѣсто для ковчега, въ которомъ завѣтъ Господа, заключенный Имъ съ отцами нашими, когда онъ вывелъ ихъ изъ земли Египетской.
- 22. И сталъ Соломонъ предъ жертвенникомъ Господнимъ впереди всего собранія Израпльтянъ, и воздвигъ руки свои къ небу,
- 23. и сказалъ: Господи Боже Израилевъ! нътъ подобнаго Тебъ Бога на небесахъ вверху, и на землъ внизу; Ты хранишь завътъ и милость къ рабамъ Твоимъ, ходящимъ предъ Тобою всъмъ сердцемъ своимъ.
- 24. Ты исполниль рабу Твоему Давиду, отпу моему, что говориль ему; что изрекъ Ты устами Твоими, то въсей день совершиль рукою Твоею.
- 25. И нынѣ, Господи Боже Израилевъ! исполни рабу Твоему Давиду, отпу моему, то, что говорилъ Ты ему, сказавъ: не прекратится у тебя предъ лицемъ Моимъ сидящій на престолъ

- Израилевомъ, если только сыновья твои будутъ держаться пути своего, ходя предо Мною такъ, какъ ты ходилъ предо Мною.
- 26. И нын'в, Воже Израилевъ, да будетъ в'врно слово Твое, которое Ты пзрекъ рабу Твоему Давиду, отцу моему!
- 27. Поистинъ, Богу ли жить на землъ? Небо и небо небесъ не вмъщаютъ Тебя, тъмъ менъе сей храмъ, который я построилъ (имени Твоему);
- 28. но призри на молитву раба Твоего и на прошеніе его, Господи Боже мой; услышь воззваніе и молитву, которою рабъ Твой умоляетъ Тебя нынъ.
- 29. Да будуть очи Твои отверсты на храмъ сей день и ночь, на сіе мѣсто, о которомъ Ты сказалъ: Мое имя будеть тамъ; услышь молитву, которою будеть молиться рабъ Твой на мѣстѣ семъ.
- 30. Услышь моленіе раба Твоего и народа Твоего, Израиля, когда они будуть молиться на м'вст'в семъ; услышь на м'вст'в обитанія Твоего, на небесахъ, услышь и помилуй.
- 31. Когда кто согрѣщить противъ ближняго своего, и потребують оть него клятвы, чтобы онъ поклялся, и для клятвы прійдуть предъ жертвенникъ Твой, въ храмъ сей,
- 32. тогда Ты услышь съ неба и произведи судъ надъ рабами Твоими, обвини виновнаго, возложивъ поступокъ его на голову его, и оправдай праваго, воздавъ ему по правдъ его.
- 33. Когда народъ Твой Израиль будетъ пораженъ непріятелемъ за то, что согръщилъ предъ Тобою, и когда они обратятся къ Тебъ и исповъдаютъ имя Твое, и будутъ просить и умолять Тебя въ семъ храмъ,
- 34. тогда Ты услышь съ неба и прости гръхъ народа Твоего Израиля и возврати ихъ въ землю, которую Ты далъ отцамъ ихъ.
- (17) 2 Парств. 7, 2. (19) 2 Царств. 7, 5. (20) 2 Царств. 7, 12. (22) 2 Паралипом. 6, 12. (23) 2 Маккав. 2, 8. (24) 2 Паралипом. 6, 15. (25) 2 Царств. 7, 12, 16. (26) 2 Царств. 7, 28. (27) 2 Паралипом. 6, 18. Исаія 66, 1. Іерем. 23, 24. (29) Второзак. 12, 11. 3 Царств. 9, 3. 4 Царств. 21, 4. (50) 3 Ездр. 7, 38. (31) 2 Паралипом. 6, 22. (32) 2 Паралипом. 6, 23. Второзак. 25, 1. Іезек. 9, 10. (33) 2 Паралипом. 6, 24. Дан. 9, 7.

- 35. Когда заключится небо и не будеть дождя за то, что они согращать предъ Тобою, и когда помолятся на маста семъ и исповадають имя Твое, и обратятся отъ граха своего, иоо Ты смирилъ ихъ,
- 36. тогда услышь съ неба и прости грѣхъ рабовъ Твоихъ и народа Твоего Израиля, указавъ имъ добрый путь, по которому идти, и пошли дождь на зеилю Твою, которую Ты далъ народу Твоему въ наслѣдіе.
- 37. Будетъ ли на земле голодъ, будетъ ли моровая язва, будетъ ли палящій ветеръ, ржавчина, саранча, червь, непріятель ли будетъ тъснить его въ земле его, будетъ ли какое бедствіе, какая болезнь,—
- 38. при всякой молитвъ, при всякомъ прошеніи, какое будетъ отъ какого-либо человъка во всемъ народъ Твоемъ Израилъ, когда они почувствуютъ бъдствіе въ сердцъ своемъ, и прострутъ руки свои къ храму сему,
- 39. ты услышь съ неба, съ мъста обитанія Твоего и помилуй; содълай и воздай каждому по путимъ его, какъ Ты усмотришь сердце его, ибо Ты одинъ знаешь сердце всъхъ сыновъ человъческихъ:
- 40. чтобы они боялись Тебя во встани, доколт живутъ на землт, которую Ты далъ отцамъ нашимъ.
- 41. Если и иноплеменникъ, который не отъ Твоего народа Израиля, прійдеть изъ земли далекой ради имени Твоего,—
- 42. ибо и они услышать о Твоемъ имени великомъ и о Твоей рукт сильной и о Твоей мышцт простертой,—п прійдеть онъ и помолится у храма сего,
- 43. услышь съ неба, съ мѣста обитанія Твоего, и сдѣлай все, о чемъ будетъ взывать къ Тебѣ иноплеменникъ, чтобы всѣ народы земли знали имя Твое, чтобы боялись Тебя, какъ народъ Твой Израиль, чтобы знали, что именемъ Твоимъ называется храмъ сей, который я построилъ.

- 44. Когда выйдетъ народъ Твой на войну противъ врага своего, путемъ, которымъ Ты пошлешь его, и будетъ молиться Господу, обратившись къ городу, который Ты избралъ, и къ храму, который я построилъ имени Твоему.
- 45. тогда услышь съ неба молитву ихъ и прошеніе ихъ, и сдѣлай, что потребно для нихъ.
- 46. Когда они согрѣщать предъ Тобою, ибо нѣть человѣка, который не грѣшилъ бы, и Ты прогнѣваешься на нихъ и предашь ихъ врагамъ, и плѣнившіе ихъ отведуть ихъ въ непріятельскую землю, далекую или близкую, —
- 47. и когда они въ землѣ, въ которой будутъ находиться въ плѣну, войдутъ въ себя и обратятся, и будутъ молиться Тебѣ въ землѣ плѣнившихъ ихъ, говоря: иы согрѣшили, сдѣлали беззаконіе, мы виновны,—
- 48. и когда обратятся къ Тебѣ всѣъ сердцемъ своимъ и всею душею своем въ землѣ враговъ, которые плѣнили ихъ, и будутъ молиться Тебѣ, обратившись къ землѣ своей, которую Ты далъ отцамъ ихъ, къ городу, который Ты избралъ, и къ храму, который я построилъ имени Твоему,
- 49. тогда услышь съ неба, съ мѣста обитанія Твоего, молитву и прошеніє ихъ, и сдѣлай, что потребно для нихъ:
- 50. и прости народу Твоему, въ чемъ онъ согрѣшилъ предъ Тооою, п всѣ проступки его, которые онъ слѣлалъ предъ Тобою, и возбуди состраданіе къ нимъ въ плѣнившихъ ихъ, чтобы они были милостивы къ нимъ
- 51. ибо они Твой народъ и Твой удѣлъ, который Ты вывелъ изъ Египта, изъ желѣзной печи.
- 52. Да будуть (уши Твои) и очи Твои отверсты на молитву раба Твоего и на молитву народа Твоего Израиля. чтобы слышать ихъ всегда, когда они будуть призывать Тебя,
- (35) Второзак. 11, 17. 2 Паралином. 6, 26. (36) 2 Паралином. 6, 27. Псал. 85, 11. Притч. 9, 6. (37) Левит. 26, 16. (39) 1 Царств. 16, 7. 2 Паралином. 6, 1. Псал. 7, 10. (41) 2 Паралином. 6, 32. Дѣяп. 8, 27. Второзак. 3, 24. (43) Исаія 26, 13. Мате. 21, 13. (44) 2 Паралином. 6, 34. Дан. 6, 10. (45) 2 Паралином. 6, 35. (46) Екклес. 7, 21. 1 Іоят. 8. Притч. 20, 9. 3 Ездр. 8, 35. (48) Второзак. 30, 2. 2 Паралином. 6, 37. Іезек. 8, 16. (50) Неем. 2, 2. Притч. 16, 7. Іерем. 42, 12. (51) Второзак. 4, 20. (52) 2 Паралином. 6, 40. Пвал. 120, 4.

- 53. ибо Ты отдълилъ ихъ Себъ въ удъль изъ всъхъ народовъ земли, какъ Ты изрекъ чрезъ Моисея раба Твоего, когда вывелъ отцовъ нашихъ изъ Египта. Владыка Госполи!
- 54. Когда Соломонъ произнесъ все сіе моленіе и прошеніе къ Господу, тогда всталь съ кольнъ отъ жертвенника Господня, руки же его были распростерты къ небу.
- 55. И стоя благословиль все собраніе Израильтянъ громкимъ голосомъ говоря:
- 56. благословенъ Господъ (Богъ), Который далъ покой народу своему Израилю, какъ говорилъ! не осталось неисполненнымъ ни одного слова изъ всъхъ благихъ словъ Его, которыя Онъ изрекъ чрезъ раба Своего Моисея;
- 57. да будеть съ нами Господь Богъ нашъ, какъ былъ Онъ съ отцами нашими, да не оставитъ насъ, да не покинеть насъ,
- 58. наклоняя къ Себѣ сердце наше, чтобы мы ходили по всѣмъ путямъ Его и соблюдали заповѣди Его и уставы Его и законы Его, которые Онъ заповѣдалъ отцамъ нашимъ;
- 59. и да будуть слова сіи, которыми я молился (нынѣ) предъ Господомъ, близки къ Господу Богу нашему день и ночь, дабы Онъ дѣлалъ, что потребно для раба Своего, и что потребно для народа Своего Израиля, изо дня въ день,
- 60. чтобы всё народы познали, что Господь есть Богъ и нётъ кромё Его:
- 61. да будетъ сердце ваше вполнѣ предано Господу Богу нашему, чтобы ходить по уставамъ Его и соблюдать заповъди Его, какъ нынъ.
- 62. И царь и всѣ Израильтяне съ нимъ принесли жертву Господу.
- 63. И принесъ Соломонъ въ мирную жертву, которую принесъ онъ Господу, двалиать двъ тысячи крупнаго скота и сто двадиать тысячъ мелкаго скота.

Та́къ освятили храмъ Господу царь и всѣ сыны Израилевы.

- 64. Въ тотъ же день освятилъ царь среднюю часть двора, который предъ храмомъ Господнимъ, совершивъ тамъ всесожженіе и хлібоное приношеніе, и сознесши тукъ мирныхъ жертвъ потомучто мітаній жертвенникъ, который предъ Господомъ, былъ малъ для помітшенія всесожженія и хлібонаго приношенія и тука мирныхъ жертвъ.
- 65. И сдѣлалъ Соломонъ въ это время праздникъ, и весь Израиль съ нимъ, —большое собраніе, сошедшееся отъ входа въ Емаеъ до рѣки Египетской предъ Господомъ Богомъ нашимъ; (и ѣли, и пили, и молились предъ Господомъ Богомъ нашимъ у построеннаго храма)—семь дней и еще семь дней, четырнадцать дней.
- 66. Въ восьмый день Соломонъ отпустилъ народъ. И благословили царя и пошли въ шатры свои, радуясь и веселясь въ сердцъ о всемъ добромъ, что сдълалъ Господь рабу своему Давиду, и народу своему Израилю.

ГЛАВА 9.

Послѣ того, какъ Соломонъ кончилъ строеніе храма Господня и дома царскаго и все, что Соломонъ желалъ сдѣлать,

- 2. явился Соломону Господь во второй разъ, какъ явился ему въ Гаваонъ.
- 3. И сказаль ему Господь: Я услышаль молитву твою и прошеніе твое, о чемь ты просиль Меня; (сдёлаль все по молитв'я твоей). Я освятиль сей храмь, который ты построиль, чтобы пребывать имени Моему тамь вовёкъ; и будуть очи Мои и сердце Мое тамъ во всё дни.
- 4. И если ты будешь ходить предъ лицемъ Моимъ, какъ ходилъ отецъ твой Давидъ, въ чистотъ сердца и въ правотъ, исполняя все, что Я за-

⁽⁵⁵⁾ Исход. 20, 5. (54) 2 Паралипом. 7, 30. (56) Второзак. 12, 10. Інс. Нав. 21, 45; 23, 14. (57) Псал. 9, 11. (58) Исал. 118, 112; 140, 4. (59) Исал. 147, 8. (60) Исаля 41, 4; 43, 10. Іерем. 3, 23. (62) 2 Паралипом. 7, 4. (65) 2 Паралипом. 7, 5. (64) 2 Паралипом. 4, 1; 7, 7. (65) 2 Паралипом. 7, 8. Числ. 34, 8; 34, 5. Левит. 23, 34. (66) 2 Паралипом. 7, 10. Гл. 9. (1) 2 Паралипом. 7, 11. (2) 3 Царств. 3, 5; 11, 10. (3) Второзак. 12, 11. 3 Царств. 8, 29. 4 Царств. 21, 4, 7.

повъдалъ тебъ, и если будешь хранить уставы Мои и законы Мои,

- 5. то Я поставлю парскій престоль твой надъ Израилемъ вовѣкъ, какъ Я сказалъ отцу твоему Давиду, говоря: не прекратится у тебя сидящій на престолѣ Израилевомъ.
- 6. Если же вы и сыновья ваши отступите отъ Меня и не будете соблюдать заповъдей Мопхъ и уставовъ Мопхъ, которые Я далъ вамъ и пойдете, и станете служить инымъ богамъ и покланяться имъ.
- 7. то Я истреблю Израиля съ лица земли, которую Я даль ему, и храмъ, который Я освятилъ имени Моему, отвергну отъ лица Моего, и будеть Израиль притчею и посмъщищемъ у всъхъ народовъ.
- 8. И о храмъ семъ высокомъ всякій, проходящій мимо его, ужаснется и свиснетъ, и скажетъ: за что Господъ поступилъ такъ съ сею землею и съ симъ храмомъ?
- 9. И скажуть: за то, что они оставили Господа Бога своего, Который вывель отцовъ ихъ изъ земли Египетской, и приняли другихъ боговъ, и поклонялись имъ, и служили имъ,—за это навелъ на нихъ Господь все сіе оълствіе.
- 10. По окончаній двадцати літь, въ которые Соломонъ построиль два дома, домъ Господень и домъ парскій,—
- 11. на что Хирамъ, царь Тпрскій, доставлялъ Соломону дерева кедровыя и дерева кипарисовыя и золото, по его желанію,—царь Соломонъ далъ Хираму двадцать городовъ въ землъ Галилейской.
- 12. И вышель Хирамъ изъ Тира посмотръть города, которые далъ ему Соломонъ, и они не понравились ему.
- 13. И сказаль онь: что это за города, которые ты, брать мой, даль мнь? И назваль ихъ землею Кавуль, какъ называются они до сего дня.

- 14. И послалъ Хирамъ царю сто двадцать талантовъ золота.
- 15. Вотъ распоряжение о подати, которую наложилъ царь Соломонъ, чтобы построить храмъ Господень и домъ свой, и Милло, и стъну Іерусалимскую, Гацоръ, и Мегиддо, и Газеръ.
- 16. Фараонъ-царь Египетскій пришелъ и взялъ Газеръ, и сжегъ его огнемъ, и Хананеевъ, жившихъ въ городѣ, побилъ и отдалъ его въ приданое дочери своей, женѣ Соломоновой.
- 17. И построилъ Соломонъ Газеръ и нижній Беооронъ,
- 18. и Ваалаеъ и Өадморъ въ пустынъ,
- 19. и всѣ города для запасовъ, которые были у Соломона, и города для колесницъ, и города для конницы, и все то, что Соломонъ хотълъ построить въ Іерусалимъ и на Ливанъ и во всей землъ своего владънія.
- 20. Весь народь, оставшійся оть Аморреевь, Хеттеевь, Ферезеевь (Хананеевь), Евеевь, Іевусеевь и (Гергесеевь), которые были не изъ сыновь Израилевыхъ,
- 21. дѣтей ихъ, оставшихся послѣ нихъ на землѣ, которыхъ сыны Израилевы не могли истребить, Соломонъ сдѣлалъ оброчными работниками до сего дня.
- 22. Сыновъ же Израилевыхъ Соломонъ не дѣлалъ работниками, но они были его воинами, его слугами, его вельможами, его военачальниками и вождями его колесницъ и его всалниковъ.
- 23. Вотъ главные приставники наль работами Соломоновыми: управлявшихъ народомъ, который производилъ работы, было пятьсотъ пятьдесятъ.
- 24. Дочь фараонова перешла изъ города Давидова въ свой домъ, который построилъ для нея Соломонъ. Потомъ построилъ онъ Милло.
- (5) З Царств. 6, 12. 2 Царств. 7, 12. (8) Второзак. 29, 24. Евр. 6, 8. (10) З Царств. 7, 1. 2 Паралипом. 8, 1. (15) 4 Царств. 12, 20. З Царств. 11, 27. Інс. Нав. 11, 10; 10, 33. (16) Інс. Нав. 16, 10. (17) Інс. Нав. 18, 13. 2 Паралипом. 8, 5. (18) Інс. Нав. 19, 8.1 Паралипом. 8, 6. (20) 2 Паралипом. 8, 7. (21) Інс. Нав. 16, 10. 2 Паралипом. 8, 8. (22) Левит. 25, 39. 2 Паралипом. 8, 9. (23) 2 Паралипом. 8, 10. (24) 2 Паралипом. 8, 11.

- 25. И приносиль Соломонъ три раза въ годъ всесожженія и мирныя жертвы на жертвенникѣ, который онъ построиль Господу, и куреніе на немъ совершаль предъ Господомъ. И окончиль онь строеніе дома.
- 26. Царь Соломонъ также сдёдалъ корабль въ Еціонъ-Гавере, что при Елонъ, на берегу Чермнаго моря, въ землъ Идумейской.
- 27. И послать Хирамъ на кораблъ своихъ подданныхъ корабельщиковъ, знающихъ море, съ подданными Соломоновыми:
- 28. и отправились они въ Офиръ, и взяли оттуда золота четыреста двадиать талантовъ, и привезли царю Соломону.

ГЛАВА 10.

Парица Савская, услышавъ о славъ Соломона во имя Господа, пришла испытать его загадками.

- 2. И пришла она въ Герусалимъ съ весьма большимъ богатствомъ: верблюды навьючены были благовоніями и великимъ множествомъ золота и драгопфиными камнями; и пришла къ Соломону, и бесъдовала съ нимъ обо всемъ, что было у ней на сердцъ.
- 3. И объяснить ей Соломонъ всъ слова ея, и не было ничего незнакомаго царю, чего бы онъ не изъяснилъ ей.
- 4. II увидъла царица Савская всю мудрость Соломона и домъ, который онъ построилъ,
- 5. и пищу за столомъ его, и жилище рабовъ его, и стройность слугъ его, и одежду ихъ, и виночерпіевъ его, и всесожженія его, которыя онъ приносилъ въ храмъ Господнемъ. И не могла она болъе удержаться,
- 6. и сказала царю: върно то, что я слышала въ землъ своей о дълахъ твоихъ и о мудрости твоей,
- 7. но я не върила словамъ, доколъ не пришла, и не увидъли глаза мои:

- и вотъ мнѣ и въ половину не сказано: мудрости и богатства у тебя больше, нежели какъ я слышала.
- 8. Блаженны люди твои и блаженны сіи слуги твои, которые всегда предстоять предъ тобою и слышать мудрость твою!
- 9. Да будеть благословень Господь Богь твой, Который благоволиль посадить тебя на престоль Израилевь! Господь, по вычной любви Своей къ Израилю, поставиль тебя царемъ творить судъ и правду.
- 10. И подарила она царю сто двадцать талантовъ золота и великое множество благовоній и драгоцѣнные камни: никогда еще не приходило такого множества благовоній, какое подарила царица Савская царю Соломону.
- 11. И корабль Хирамовъ, который привозилъ золото изъ Офира, привезъ изъ Офира великое множество краснаго дерева и драгоцънныхъ камней.
- 12. И сдълать царь изъ сего краснаго дерева перила для храма Господня и для дома царскаго, и гусли и псалтири для пъвцовъ. Никогда не приходило столько краснаго дерева и не видано было до сего дня.
- 13. И царь Соломонъ далъ царицѣ Савской все, чего она желала, и чего просила, сверхъ того, что подарилъ ей царь Соломонъ своими руками. И отправилась она обратно въ свою землю, она и всѣ слуги ея.
- 14. Въ золотъ, которое приходило Соломону въ каждый годъ, въсу было шестьсотъ шестьдесятъ шесть талантовъ золотыхъ,
- 15. сверхъ того, что получиемо было отъ разносчиковъ товара, и отъ торговли купцовъ, и отъ всъхъ царей Аравійскихъ, и отъ областныхъ начальниковъ.
- 16. И сділаль царь Соломонь двісти большихь щитовъ изъ кованаго золота, по шестисоть сиклей пошло на каждый щить;

(25) Исход. 23, 14. 2 Паралипом. 8, 12. (26) Второзак. 2, 8. 2 Паралипом. 8, 17; 20, 36. (28) 3 Царств. 22, 48. 2 Паралипом. 3, 6; 8, 18. Гл. 10. (1) 2 Паралипом. 9, 30. Мате. 12, 42. Лук. 11, 31. (3) 2 Паралипом. 9, 2. (4) 2 Паралипом. 9, 3. (6) 2 Паралипом. 9, 5. (8) 2 Паралипом. 9, 7. Лук. 2, 47. Апокалипс. 7, 15. (40) 2 Паралипом. 9, 9. (12) Екклес. 2, 8. (13) 2 Паралипом. 9, 12. (14) 2 Паралипом. 9, 13. (16) 3 Царств. 14, 26.

- 17. и триста меньшихъ щитовъ изъ кованаго золота, по три мины золота пошло на каждый щитъ; и поставилъ ихъ царь въ домъ изъ Ливанскаго дерева.
- 18. И сдълалъ царь большой престолъ изъ слоновой кости и обложилъ его чистымъ золотомъ.
- 19. Къ престолу было шесть ступеней: верхъ сзади у престола быль круглый и были съ объихъ сторонъ у мъста сидънья локотники, и два льва стояли у локотниковъ;
- 20. и еще двѣнадцать львовъ стояли тамъ на шести ступеняхъ по обѣ стороны. Подобнаго сему не бывало ни въ одномъ царствѣ.
- 21. И вст сосуды для питья у царя Соломона были золотые, и вст сосуды въ домт изъ Ливанскаго дерева были изъ чистаго золота; изъ серебра ничего не было, потому что серебро во дни Соломоновы считалось ни за что.
- 22. Ибо у царя быль на морѣ Оарсисскій корабль съ кораблемъ Хирамовымъ; въ три года разъ приходилъ Оарсисскій корабль, привозившій золото и серебро, и слоновую кость, и обезьянъ, и павлиновъ.
- 23. Царь Соломонъ превосходилъ всъхъ царей земли богатствомъ и мудростью.
- 24. И всѣ (цари) на землѣ искали видѣть Соломона, чтобы послушать мудрости его, которую вложилъ Богъ въ сердце его.
- 25. И они подносили ему, каждый отъ себя, въ даръ: сосуды серебряные и сосуды золотые, и одежды и оружіе, и благовонія, коней и муловъ каждый голъ.
- 26. И набралъ Соломонъ колесницъ и всадниковъ; у него было тысяча четыреста колесницъ * и двънадцать тысячъ всадниковъ; и размъстилъ онъ ихъ по колесничнымъ городамъ и при царъ въ Герусалимъ. (И господство-

- валь онъ надъ всеми морями отъ реки до земли Филистимской и до пределовъ Египта).
- 27. И сдълалъ царь серебро въ Герусалимъ равноцъннымъ съ простыми камнями, а кедры, по ихъ множеству, сдълалъ равноцънными съ сикоморами, растущими на низкихъ мъстахъ.
- 28. Коней же царю Соломону приводили изъ Египта и изъ Кувы; царскіе купцы покупали ихъ изъ Кувы за деньги.
- 29. Колесница изъ Египта получаема и доставляема была за шестьсотъ сиклей серебра, а конь за сто пять-десять. Такимъ же образомъ они руками своими доставляли все это царямъ Хеттейскимъ и царямъ Арамейскимъ.

ГЛАВА 11.

- П полюбиль царь Соломонъ многихъ чужестранныхъ женщинъ, кромъ дочери фараоновой, Моавитянокъ, Аммонитянокъ, Идумеянокъ, Сидонянокъ, Хеттеянокъ,
- 2. изъ тъхъ народовъ, о которыхъ Господь сказалъ сынамъ Израилевымъ: не входите къ нимъ и они пусть не входятъ къ вамъ, чтобы они не склонили сердца вашего къ своимъ богамъ. Къ нимъ прилъпился Соломонъ любовью.
- 3. И было у него семьсотъ женъ и триста наложницъ; и развратили жёны его сердце его.
- 4. Во время старости Соломона, жёны его склонили сердце его къ инымъ богамъ, и сердце его не было вполнъ предано Господу Богу своему, какъ сердце Давида, отца его.
- 5. И сталъ Соломонъ служить Астартв, божеству Сидонскому, и Милхому, мерзости Аммонитской.
 - 6. И дълалъ Соломонъ неугодное
- (17) Іерем. 46, 3. (18) 2 Паралином. 9, 17. (21) 2 Паралином. 9, 20. (22) 3 Царств. 9, 27. 2 Паралином. 9, 21. (23) 3 Царств. 3, 12. 2 Паралином. 1, 1; 9, 23. (26) 2 Паралином. 1, 14. (27) 2 Паралином. 1, 15. (28) Второзак. 17, 16. 2 Паралином. 1, 16. Гл. 11. (1) Второзак. 17, 17. (2) Исход. 34, 15—16. Второзак. 7, 3. (4) 3 Царств. 21, 25. Сирах. 47, 22. (5) Суд. 2, 13. 4 Царств. 23, 13.

^{*} Въ Греческомъ переводъ: сорокъ тысячъ коней колосничныхъ.



предъ очами Господа и не вполнъ послъдовалъ Господу, какъ Давидъ, отецъ его.

- 7. Тогда построилъ Соломонъ капише Хамосу, мерзости Моавитской, на горъ, которая предъ Іерусалимомъ, и Молоху, мерзости Аммонитской.
- 8. Такъ сдълаль онъ для всъхъ своихъ чужестранныхъ жёнъ, которыя казили и приносили жертвы своимъ богамъ.
- 9. И разгиввался Господь на Соломона за то, что онъ уклонилъ сердце свое отъ Господа Бога Израилева, Который два раза являтся ему
- 10. и заповъдать сму, чтобы онъ не слъдоваль инымъ богамъ; но онъ не исполнилъ того, что заповъдаль ему Господь (Богъ).
- 11. И сказаль Господь Соломону: за то, что такъ у тебя дълается, и ты не сохраниль завъта Моего и уставовъ Моихъ, которые Я заповъдаль тебъ, Я отторгну отъ тебя царство, и отдамъ его рабу твоему.
- 12. Но во дни твои Я не сдѣлаю сего ради Давида, отца твоего; изъ руки сына твоего исторгну его.
- 13. И не все царство исторгну; одно колтно дамъ сыну твоему ради Давила, раба Моего, и ради Герусалима, который я избралъ.
- 14. И воздвигь Господь противника на Соломона—Адера Идуменнина, изъ нарскаго Идумейскаго рода.
- 15. Когда Давидъ былъ въ Идумев, и военачальникъ Іоавъ пришелъ для ногребенія убитыхъ, и избилъ весь мужескій полъ въ Идумев,—
- 16. ибо шесть итсяцевъ прожиль тамъ Іоавъ и вст Израильтяне, доколт не истребили всего мужескаго пола въ Идумет,—
- 17. тогда сей Адеръ убъжаль въ Египеть и съ нимъ нѣсколько Идумеянъ, служившихъ при отцѣ его; Адеръ былъ тогда малымъ ребенкомъ.
- 18. Отправившись изъ Мадіама, они пришли въ Фаранъ и взяли съ собою

- людей изъ Фарана, и пришли въ Египетъ къ фараону-царю Египетскому. (Адеръ вошелъ къ фараону, и) онъ далъ ему домъ, и назначилъ ему содержаніе, и далъ ему землю.
- 19. Адеръ снискалъ у фараона большую милость, такъ-что онъ далъ ему въ жену сестру своей жены, сестру царицы Тахиенесы.
- 20. И родила ему сестра Тахпенесы сына Генувата. Тахпенеса воспитывала его въ домъ фараоновомъ; и жилъ Генуватъ въ домъ фараоновомъ вмъстъ съ сыновъями фараоновыми.
- 21. Когда Адеръ услыпалъ, что Давидъ почилъ съ отцами своими и что военачальникъ Іоавъ умеръ, то сказалъ фараону: отпусти меня, я пойду въ свою землю.
- 22. И сказалъ ему фараонъ: развъты нуждаешься въ чемъ у меня, что хочешь идти въ свою землю! Онъ отвъчалъ: нъть, но отпусти меня. (И возвратился Адеръ въ землю свою.)
- 23. И воздвигъ Богъ противъ Соломона еще противника—Разона, сына Еліады, который убъжалъ отъ государя своего Адраазара, царя Сувскаго.
- 24. И собравъ около себя людей, сдълался начальникомъ шайки, послъ того, какъ Давидъ разбилъ Адраазара, и пошли они въ Дамаскъ и водворились тамъ, и владычествовали въ Дамаскъ.
- 25. И быль онъ противникомъ Израиля во всё дни Соломона. Кромё зла, причиненно Адеромъ, онъ всегда вредилъ Израилю и сдёлался царемъ Сиріи.
- 26. И Іеровоамъ, сынъ Наватовъ, Ефремлянинъ изъ Цареды, имя матери его вдовы, Церуа, рабъ Соломоновъ, поднялъ руку на царя.
- 27. И вотъ обстоятельство, по которому онъ поднялъ руку на царя: Соломонъ строилъ Милло: починивалъ поврежденія въ городѣ Давида, отца своего.
- (7) Числ. 21, 29. 4 Царств. 23, 13. (9) 3 Царств. 9, 2. (10) 3 Царств. 6, 12. (11) 3 Царств. 12, 15. (12) 3 Царств. 12, 16. (13) 3 Царств. 11, 31; 9, 3. (15) 2 Царств. 8, 14. (16) 2 Царств. 8, 13. (17) 3 Царств. 22, 48. 4 Царств. 8, 10. (18) Быт. 25, 2; 36, 35; 14, 6. (21) 3 Царств. 2, 10. Исход. 4, 18. (25) 2 Царств. 8, 3. (24) 2 Царств. 8, 3; 10, 16. (26) 2 Паралипов. 13, 6. (27) 3 Царств. 9, 15.

28. Іеровоамъ быль человѣкъ мужественный. Соломонъ, замѣтивъ, что этотъ молодой человѣкъ умѣетъ дѣлать дѣло, поставилъ его смотрителемъ надъ оброчными изъ дома Іосифова.

29. Въ то время случилось Іеровоаму выйти изъ Іерусалима, и встрътилъ его на дорогъ пророкъ Ахія Силомлянинъ и на немъ была новая одежда. На полъ ихъ было только двое.

30. И взялъ Ахія новую одежду, которая была на немъ, и разодралъ

ее на двънадцать частей.

31. И сказалъ Іеровоаму: возьми себѣ десять частей, ибо такъ говоритъ Господь Богъ Израилевъ: вотъ, Я исторгаю царство изъ руки Соломоновой, и даю тебѣ десять колѣнъ,

32. а одно кольно * останется за нимъ ради раба Моего Давида и ради города Іерусалима, который Я избраль изъ всъхъ кольнъ Израилевыхъ.

- 33. Это за то, что они оставили Меня и стали поклоняться Астарт'в, божеству Сидонскому, и Хамосу, богу Моавитскому, и Милхому, богу Аммонитскому, и не пошли путями Моими, чтобы делать угодное предъ очами Моими, и соблюдать уставы Мои и заповеди Мои, подобно Давиду, отцу его.
- 34. Я не беру всего царства изъ руки его, но Я оставляю его влады-кою на всъ дни жизни его ради Давида, раба Моего, котораго Я избралъ, который соблюдалъ заповъди Мои и уставы Мои.
- 35. Но возьму царство изъ руки сына его и дамъ тебъ изъ него десять кольнъ.
- 36. А сыну его дамъ одно кольно, дабы оставался свътильникъ Давида, раба Моего, во всъ дни предъ лицемъ Мопмъ, въ городъ Герусалимъ, который Я избралъ Себъ для пребыванія тамъ имени Моего.
 - 37. Тебя Я избираю, и ты будешь

владычествовать надъ всѣмъ, чего пожелаетъ душа твоя, и будешь царемъ надъ Израилемъ.

- 38. И если будешь соблюдать все, что Я заповъдую тебъ, и будешь ходить путями Моими и дълать угодное предъ очами Моими, соблюдая устави Мои и заповъди Мои, какъ дълать рабъ Мой Давидъ, то Я буду съ тобою и устрою тебъ домъ твердый, какъ Я устроилъ Давиду, и отдамъ тебъ Израиля.
- 39. И смирю Я родъ Давидовъ за сіе, но не на всѣ дни.
- 40. Соломонъ же хотѣлъ умертвить Іеровоама, но Іеровоамъ всталъ и убъжалъ въ Египетъ къ Сусакиму, парю Египетскому, и жилъ въ Египтъ до смерти Соломоновой.

41. Прочія событія Соломоновы в все, что онъ дълаль, и мудрость его описаны въ книгъ дъль Соломоновыхъ.

42. Времени царствованія Соломонова въ Іерусалим'в надъ всемъ Из-

раплемъ *было* сорокъ лътъ.

43. И почилъ Соломонъ съ отпами своими, и погребенъ былъ въ городъ Давида, отца своего, и воцарился вмъсто него сынъ его Ровоамъ.

ГЛАВА 12.

и пошель Ровоамъ въ Сихемъ, но въ Сихемъ пришли всъ Израильтяне, чтобы воцарить его.

- 2. И услышаль о томъ Іеровоамь, сынъ Наватовъ, когда находился еще въ Египтъ, куда убъжаль отъ паря Соломона, и возвратился Іеровоамъ изъ Египта;
- 3. и послали за нимъ и призвали его. Тогда Геровоамъ и все собране Израпльтянъ пришли и говорили (парю) Ровоаму, и сказали:
- 4. отецъ твой наложилъ на насъ тяжкое иго, ты же облегчи намъ же-

(30) 3 Царств. 12, 15; 14, 2. 4 Царств. 17, 21. (31) 3 Царств. 12, 15; 14, 8. (32) 3 Царств. 12, 10. (34) 2 Царств. 7, 18. Исал. 58, 4—5. Спрах. 47, 24. (36) 3 Царств. 12, 15—16. 2 Царств. 21, 17. (38) 3 Царств. 9, 4. 1 Царств. 2, 35. 2 Царств. 7, 16. (39) Лук. 1, 32—33. (40) 3 Царств. 14, 20. (41) 2 Паралипом. 1, 1. Спрах. 47, 23. (43) 2 Паралипом. 9, 31. Мате. 1, 7. Гл. 12. (1) 2 Паралипом. 10, 1. (2) 2 Паралипом. 10, 2. 3 Царств. 11, 40.



^{*} Въ Греческомъ переводъ: два колъна.

стокую работу отца твоего и тяжкое иго, которое онъ наложилъ на насъ, и тогда мы оудемъ служить тебъ.

- И сказаль онъ имъ: пойдите и чрезъ три дня опять прійдите ко миѣ. И пошель народъ.
- 6. Царь Ровоамъ совттовался со старцами, которые предстояли предъ Соломономъ, отцомъ его, при жизни его и говорилъ: какъ посовътуете вы мить отвъчать сему народу?
- 7. Они говорили ему и сказали: если ты на сей день будешь слугою народу сему и услужишь ему, и удовлетворишь имъ, и будешь говорить сънимъ ласково, то они будутъ твоими рабами на всѣ дни.
- 8. Но онъ пренебреть совъть старневъ, что они совътовали ему, и совътовался съ молодыми людьми, которые выросли вмъстъ съ нимъ и которые предстояли предъ нимъ,
- 9. и сказаль имъ: что вы посовътуете инъ отвъчать народу сему, который говориль инъ и сказаль: облегчи иго, которое наложиль на насъ отецътвой?
- 10. И говорили ему молодые люди, которые выросли вмѣстѣ съ нимъ, и сказали: такъ скажи народу сему, который говорилъ тебѣ и сказалъ: отецъ твой наложилъ на насъ тижкое иго, ты же облегчи насъ; такъ скажи имъ: мой мезинецъ толще чреслъ отца моего,
- 11. итакъ, если отецъ мой обременялъ васъ тяжкимъ игомъ, то я увеличу иго ваше; отецъ мой наказывалъ васъ бичами, а я буду наказывать васъ скорпіонами.
- 12. Іеровоамъ и весь народъ пришли къ Ровоаму на третій день, какъ приказалъ парь, сказавъ: прійдите ко мнъ на третій день.
- 13. И отвъчать царь народу сурово, и пренебрегь совъть старцевъ, что они совътовали ему.
- 14. И говориль онъ по сов'ту мододихъ людей и сказаль: отецъ мой

наложиль на васъ тяжкое иго, а я увеличу иго ваше: отецъ мой наказываль васъ бичами, а я буду наказывать васъ скорпіонами.

- 15. И не послушаль царь народа, ибо такъ суждено было Господомъ, чтобъ исполнилось слово Его, которое изрекъ Господь чрезъ Ахію Силомлянина Іеровоаму, сыну Наватову.
- 16. И увидъли всъ Израильтяне, что царь не послушалъ ихъ. И отвъчалъ народъ царю и сказалъ: какая намъ часть въ Давидъ? Иътъ намъ доли въ сынъ Іесссевомъ; по шатрамъ своимъ, Израиль! Теперь знай свой домъ, Давидъ! И разошелся Израиль по шатрамъ своимъ.
- 17. Только надъ сынами Израилевыми, жившими въ городахъ Іудиныхъ, парствовалъ Ровоамъ.
- 18. И послать царь Ровоамъ Адонирама, начальника надъ податью, но всъ Израильтяне забросали его каменьями, и онъ умеръ; царь же Ровоамъ поситино взошелъ на колесницу, чтобъ убъжать въ Іерусалимъ.
- И отложился Израиль отъ дома Давидова до сего дня.
- 20. Когда услышали всѣ Израильтяне, что Іеровоамъ возвратился (изъ Египта), то послали и призвали его въ собраніе, и воцарили его надъ всѣми Израильтянами. За домомъ Давидовымъ не осталось ни кого, кромѣ кольна Іудина (и Веніаминова).
- 21. Ровоамъ, прибывъ въ Іерусалимъ, собралъ изъ всего дома Іудина и изъ колъна Веніаминова сто восемдесятъ тысячъ отборныхъ воиновъ, даби воевать съ домомъ Израилевымъ для того, чтобы возвратить царство Ровоаму, сыну Соломонову.
- 22. И было слово Божіе къ Самею, человъку Божію, и сказано:
- 23. скажи Ровоаму, сыну Соломонову, царю Тудейскому, и всему дому Тудину и Веніаминову и прочему народу:
- (5) 2 Паралипом. 10, 2. (6) 2 Паралипом. 10, 6. (7) 2 Паралипом. 2, 7. Сирах. 37. 18. (8) 2 Паралипом. 10, 8. Сирах. 26, 26; 47, 28. (10) 2 Паралипом. 10, 10. (11) 2 Паралипом. 10, 11. (12) 2 Паралипом. 10, 12. (15) 3 Царств. 11, 12. (16) 2 Паралипом. 10, 16. (17) 3 Царств. 11, 32. (18) 2 Царств. 20, 24. 3 Царств. 4, 6; 5, 14. (19) 4 Царств. 17, 21. (20) 3 Царств. 11, 11, 32. (21) 2 Паралипом. 11, 1. (22) 2 Паралипом. 11, 2.

- 24. такъ говоритъ Господь: не ходите и не начинайте войны събратьями вашими, сынами Израплевыми; возвратитесь каждый въ домъ свой, ибо отъ Меня это было. И послушались они слова Господня, и пошли назадъ по слову Господню.
- 25. И обстроилъ Іеровоамъ Сихемъ на горъ Ефремовой и поселился въ немъ; оттуда пошелъ и построилъ Пенуилъ.
- 26. И говориль Іеровоамъ въ сердив своемъ: царство можетъ опять перейти къ дому Давидову;
- 27. если народъ сей будетъ ходить въ Герусалимъ для жертвоприношенія въ домѣ Господнемъ, то сердце народа сего обратится къ государю своему къ Ровоаму, царю Гудейскому, и убъютъ они меня, и возвратятся къ Ровоаму, царю Гудейскому.
- 28. И посовътовавшись царь сдълаль двухъ золотыхъ тельцовъ и сказалъ (народу): не нужно вамъ ходить въ Іерусалимъ; вотъ боги твои, Израиль, которые вывели тебя изъ земли Египетской.
- 29. И поставиль одного въ Веоиль, а другаго въ Данъ.
- 30. И повело это ко грѣху, ибо народъ сталъ ходить къ одному изъ нихъ, даже въ Данъ (и оставили храмъ Господень).
- 31. И построилъ онъ капище на высоть, и поставилъ изъ народа священниковъ, которые не были изъ сыновъ Левіиныхъ.
- 32. И установилъ Іеровоамъ праздникъ въ восьмой мѣсяцъ, въ пятнадцатый день мѣсяца, подобный тому празднику, какой былъ въ Іудеѣ, и приносилъ жертвы на жертвенникѣ; то̀ же сдѣлалъ онъ въ Веоилѣ, чтобы приносить жертву тельцамъ, которыхъ сдѣлалъ. И поставилъ въ Веоилѣ священниковъ высотъ, которыя устроилъ,
- 33. и принесъ жертвы на жертвенникъ, который онъ сдълалъ въ Вееилъ, въ пятнадцатый день восьмаго иъсяца, мъсяца, который онъ произ-

вольно назначиль; и установиль праздникъ для сыновъ Израилевыхъ, и подошелъ къ жертвеннику, чтобы совершить куреніе.

ГЛАВА 13.

М вотъ, человъкъ Божій пришелъ изъ Іуден по слову Господню въ Веоиль, въ то время, какъ Іеровоамъ стоялъ у жертвенника, чтобы совершить куреніе.

- 2. И произнесъ къ жертвеннику слово Господне и сказалъ: жертвенникъ! такъ говоритъ Господь: вотъ, родится сынъ дому Давидову, имя ему Іосія, и принесетъ на тебъ въ жертву священниковъ высотъ, совершающихъ на тебъ куреніе, и человъческія кости сожжетъ на тебъ.
- 3. И далъ въ тотъ день знаменіе, сказавъ: вотъ знаменіе того, что это изрекъ Господь: вотъ, этотъ жертвенникъ распадется, и пепелъ, который на немъ,—разсыплется.
- 4. Когда царь услышаль слово человька Божія, произнесенное къ жертвеннику въ Веоиль, то простеръ Іеровоамъ руку свою отъ жертвенника, говоря: возьмите его. И одеревень рука его, которую онъ простеръ на него, и не могъ онъ поворотить ее къ себъ.
- 5. И жертвенникъ распался, и пепелъ съ жертвенника разсыпался, по знаменію, которое далъ человъкъ Божій словомъ Господнимъ.
- 6. И сказаль царь (Геровоамъ) человѣку Божію: умилостиви лице Господа Бога твоего и помолись обо мнѣ, чтобы рука моя могла поворотиться ко мнѣ. И умилостивиль человѣкъ Божій лице Господа, и рука царя поворотилась къ нему, и стала какъ прежде.
- 7. И сказалъ царь человъку Божію: зайди со мною въ домъ и подкръпи себя пищею, и я дамъ тебъ подарокъ.
- 8. Но человъкъ Божій сказалъ царю: хотя бы ты даваль мнъ пол-дома твоего, я не пойду съ тобою, и не буду

(24) 3 Царств. 12, 15. (25) Суд. 9, 45. 3 Царств. 12, 1. Суд. 8, 17. (28) Исход. 32, 9. 4 Царств. 17, 16. (29) Іерем. 48, 13. (31) 2 Парадином. 11, 5; 13, 9. (32) Осія 7, 5. (33) Амос. 3, 14. Римлян. 1, 25. Гл. 18. (1) Суд. 13, 6. 3 Царств. 17, 18; 12, 33. (2) 4 Царств. 23, 16. (3) Второзак. 13, 1. (6) Исход. 8, 8; 9, 28. Дъян. 8, 24. (8) Числ. 22, 18.

- ъсть хлеба и не буду пить воды въ этомъ мъсть,
- 9. пбо такъ заповъдано миъ словомъ Господнимъ: не ъшь тамъ хлъба и не пей воды, и не возвращайся тою дорогою, которою ты шелъ.
- 10. И пошелъ онъ другою дорогою; и не пошелъ обратно тою дорогою, которою пришелъ въ Весиль.
- 11. Въ Вееилъ жилъ одинъ пророкъ-старецъ. Сынъ его пришелъ и разсказалъ ему все, что сдълалъ сегодия человъкъ Божій въ Вееилъ, и слова, какія онъ говорилъ царю, пересказали сыновья отну своему.
- 12. И спросиль ихъ отецъ ихъ: какою дорогою онъ пошелъ? И показали сыновья его, какою дорогою пошелъ человъкъ Божій, приходившій изъ Іудеи.
- 13. И сказать онъ сыновьямъ своимъ: остадайте мнв осла. И остадали ему осла, и онъ сълъ на него.
- 14. И повхаль за человъкомъ Божінмъ, и нашелъ его сидящаго подъ дубомъ, и сказалъ ему: ты ли человъкъ Божій, пришедшій изъ lyдеи? И сказаль тоть: я.
- 15. И сказалъ ему: зайди ко мнъ въ домъ и повшь хльба.
- 16. Тотъ сказалъ: я не могу возвратиться съ тобою и пойти къ тебъ; не буду ъсть хлъба и не буду пить у тебя воды въ семъ мъстъ,
- 17. вбо словомъ Господнимъ сказано мић: не ѣшь хлѣба и не пей тамъ воды, и не возвращайся тою дорогою, которою ты шелъ.
- 18. И сказалъ онъ ему: и я пророкъ такой же, какъ ты, и Ангель говорилъ мнъ словомъ Господнимъ и сказалъ: вороти его въ себъ въ домъ; пусть поъстъ онъ хлъба и напьется воды.—Онъ солгалъ ему.
- 19. И тотъ воротился съ нимъ, и поълъ хлеба въ его доме и напился волы.
- 20. Когда они еще сидъли за столомъ, слово Господне было къ пророку, воротившему его.

- 21. И произнесъ онъ къ человъку Божію, пришедшему изъ Гудеи, и сказалъ: такъ говоритъ Господь: за то, что ты не повиновался устамъ Господа и не соблюлъ повелънія, которое заповъдалъ тебъ Господь Богъ твой.
- 22. но воротился, флъ хлѣбъ и пиль воду въ томъ мѣстѣ, о которомъ Онъ сказалъ тебѣ: не фшь хлѣба и не пей воды,—тѣло твое не войдетъ въ гробницу отцовъ твоихъ.
- 23. Послъ того, какъ тотъ поълъ хлъба и напился, онъ осъдлалъ осла для пророка, котораго онъ воротилъ.
- 24. И отправился тотъ. И встрѣтилъ его на дорогѣ левъ и умертвилъ его. И лежало тѣло его, брошенное на дорогѣ, оселъ же стоялъ подлѣ него и левъ стоялъ подлѣ тѣла.
- 25. И вотъ, проходившіе мимо люди увидъли тъло, брошенное на дорогъ, и льва, стоящаго подлъ тъла, и пошли и разсказали въ городъ, въ которомъ жилъ пророкъ-старецъ.
- 26. Пророкъ, воротившій его съ дороги, услышавъ это, сказалъ: это тотъ человъкъ Божій, который не повиновался устамъ Господа; Господь предалъ его льву, который изломалъ его и умертвилъ его, по слову Господа, которое Онъ изрекъ ему.
- 27. И сказалъ сыновьямъ своимъ: осъдлайте мнъ осла. И осъдлали они.
- 28. Онъ отправился и нашель тело его, брошенное на дорогъ; осель же и левъ стояли подлъ тъла; левъ не съътъ тъла и не изломалъ осла.
- 29. И поднялъ пророкъ тъло человъка Божія, и положилъ его на осла, и повезъ его обратно. И пошелъ пророкъ-старецъ въ городъ свой, чтобъ оплакать и похоронить его.
- 30. И положиль трло его въ своей гробниць, и плакалъ по немъ: увы, братъ мой!
- 31. Посл'в погребенія его, онъ сказалъ сыновьямъ своимъ: когда я умру, похороните меня въ гробниц'в, въ которой погребенъ челов'вкъ Вожій; подл'в костей его положите кости мои;
- (11) 4 Царств. 23, 18. (18) 2 Коряно. 11, 13. Галат. 1, 8. Римлян. 7, 11. (22) 3 Царств. 14, 13. Исаія 14, 19. Іерем. 22, 19. (24) 3 Царств. 20, 36. (25) 3 Царств. 13, 11. (30) 3 Царств. 13, 22. (31) 4 Царств. 23, 18.

- 32. мбо сбудется слово, которое онъ по повельнію Господню произнесь о жертвенникь въ Веоиль и о всъхъ капищахъ на высотахъ, въ городахъ Самарійскихъ.
- 33. И послѣ сего событія Іеровоамъ не сошель со своей худой дороги, но продолжаль ставить изъ народа священниковъ высотъ: кто хотѣлъ, того онъ посвящалъ, и тотъ становился священникомъ высотъ.
- 34. Это вело домъ Іеровоамовъ ко грѣху и къ погибели, и къ истребленію его съ лица земли.

ГЛАВА 14.

Въ то время заболъть Авія, сынъ Іеровоамовъ.

- 2. Й сказалъ Іеровоамъ женф своей: встань и переодфиься, чтобы не узнали, что ты жена Іеровоамова и пойди въ Силомъ. Тамъ есть пророкъ Ахія; онъ предсказалъ миф, что я буду царемъ сего народа.
- 3. И возьми съ собою (для человъка Божія) десять хльбовъ, и лепешекъ, и кувщинъ меду, и пойди къ нему: онъ скажетъ тебъ, что будетъ съ отрокомъ.
- 4. Жена Іеровоама такъ и сдѣлала: встала, пошла въ Силомъ и пришла въ домъ Ахіи. Ахія уже не могъ видѣть, ибо глаза его сдѣлались неподвижны отъ старости.
- 5. И сказаль Господь Ахіи: воть, идеть жена Іеровоамова спросить тебя о сынь своемь, ибо онь больнь; такъ и такъ говори ей; она прійдеть переодътая.
- 6. Ахія, услышавъ шорохъ отъ ногъ ея, когда она вошла въ дверь, сказалъ: войди, жена Іеровоамова; для чего было тебт переодтваться? Я грозный посланникъ къ тебт.
- 7. Пойди, скажи Іеровоаму: такъ говоритъ Господь Богъ Израилевъ: Я возвысилъ тебя изъ среды простаго народа и поставилъ вождемъ народа Моего Израиля,

- 8. и отторгъ царство отъ дома Давидова и далъ его тебѣ; а ты не таковъ, какъ рабъ Мой Давидъ, который соблюдалъ заповѣди Мои и который послѣдовалъ Мнъ всѣмъ сердцемъ своимъ, дѣлая только угодное предъ очами Моими.
- 9. Ты поступаль хуже всьхь, которые были прежде тебя, и пошель, и сдълаль себь иныхъ боговъ и истукановъ, чтобы раздражить Меня; Меня же отбросилъ назадъ;
- 10. за это Я наведу бѣды на домъ Іеровоамовъ и истреблю у Іеровоама до мочащагося къ стѣнѣ, заключеннаго и оставшагося въ Израилѣ, и вымету домъ Іеровоамовъ, какъ выметаютъ соръ, до-чиста.
- 11. Кто умретъ у Іеровоама въ городъ, того съъдятъ исы, а кто умретъ на полъ, того склюютъ птицы небесныя: такъ Господь сказалъ.
- 12. Встань и иди въ домъ твой; и какъ скоро нога твоя ступитъ въ городъ, умретъ дитя;
- 13. и оплачуть его всв Израильтине и похоронять его, ибо онъ одинъ у Іеровоама войдеть въ гробницу, такъ какъ въ немъ, изъ дома Іеровоамова, нашлось итчто доброе предъ Господомъ Богомъ Израилевымъ.
- 14. И возставить Сеов Господь надъ Израилемъ царя, который истребить домъ Іеровоамовъ въ тотъ день; и что? даже теперь.
- 15. И поразитъ Господь Израиля, и будеть онь, какъ тростникъ, колеблемый въ водѣ, и извергнетъ Израильтянъ изъ этой доброй земли, которую далъ отцамъ ихъ, и развъеть ихъ за рѣку, за тò, что они сдълали у себя идоловъ, раздражая Господа.
- 16. И предасть (Господь) Израиля за грѣхи Іеровоама, которые онъ самъ сдѣлаль и которыми ввель въ грѣхъ Израиля.
- 17. И встала жена Іеровоамова, и пошла, и пришла въ Опрцу; и лишь
- (35) Исход. 28, 41. Левит. 7, 37. (34) 3 Царств. 12, 1; 14, 16. 1 Царств. 2, 25. Гл. 14. (2) 3 Царств. 11, 31. (3) 1 Царств. 9, 7. (7) 3 Царств. 11, 29; 16, 2; 1, 35. (8) 3 Царств. 11, 31. (9) Неем. 9, 26. (40) 3 Царств. 15, 29. (43) 3 Царств. 14, 18; 13, 22. Премудр. 4, 14. (44) 3 Царств. 15, 29. (45) 2 Паралином. 13, 17; 17, 6. (46) 3 Царств. 12, 28. (47) 3 Царств. 11, 26; 16, 8.



только переступила чрезъ порогъ дома, дитя умерло.

- 18. И похоронили его и оплакали его всъ Израильтяне, по слову Госпола, которое Онъ изрекъ чрезъ раба Своего Ахію пророка.
- 19. Прочія діла Іеровоама, какт онь воеваль и какт царствоваль, описаны въ літописи царей Израильскихъ.
- 20. Времени царствованія Іеровоамова было двадцать два года; и почиль онъ съ отцами своими, и воцарился Навать, сынъ его, вмѣсто него.
- 21. Ровоамъ, сынъ Соломоновъ, царствовалъ въ Гудеъ. Сорокъ одинъ годъ было Ровоаму, когда онъ воцарился, и семнаднать лѣтъ царствовалъ въ Герусалимъ, въ городъ, который избралъ Господъ изъ всъхъ колънъ Израплевыхъ, чтобы пребывало тамъ имя Его. Имя матери его Наама Аммонитянка.
- 22. И дѣлалъ Іуда неугодное предъ очами Господа, и раздражали Его болѣе всего того, что сдѣлали отцы ихъ своими грѣхами, какими они грѣлинли.
- 23. И устроили они у себя высоты, и статуи, и канища на всякомъ высокомъ холив и подъ всякимъ твинстымъ деревомъ.
- 24. И блудники были также въ этой земль, и дълали всъ мерзости тыхъ народовь, которыхъ Господь прогналь отъ лица сыновъ Израилевыхъ.
- 25. На пятомъ году царствованія Ровоамова, Сусакимъ, царь Египетскій, вышелъ противъ Іерусалима
- 26. и взялъ сокровища дома Господня и сокровища дома царскаго, (и золотые щиты, которые взялъ Давидь отъ рабовъ Адраазара, царя Сувскаго, и внесъ въ Іерусалимъ). Все взялъ; взялъ и всф золотые щиты, которые сдѣлалъ Соломонъ.
 - 27. И сдълать царь Ровоамъ вмъ-

- сто нихъ мѣдные щиты, и отдалъ ихъ на руки начальникамъ тѣлохранителей, которые охраняли входъ въ домъ царя.
- 28. Когда парь выходиль въ домъ Господень, телохранители несли ихъ, и потомъ опять относили ихъ въ палату телохранителей.
- 29. Прочее о Ровоам'в и обо всемъ, что онъ дълалъ, описано въ лътописи царей Тудейскихъ.
- 30. Между Ровоамомъ и Іеровоамомъ была война во всѣ дни *энсизни*
- 31. И почилъ Ровоамъ съ отцами своими, и погребенъ съ отцами своими въ городъ Давидовомъ. Имя матери его Наама Аммонитянка. И воцарился Авія, сынъ его, вмѣсто него.

ГЛАВА 15.

Въ восемнадцатый годъ царствованія Іеровоама, сына Наватова, Авія воцарился надъ Іудеями.

- 2. Три года онъ парствовалъ въ Іерусалимъ; ния матери его Мааха, дочь Авессалома.
- 3. Онъ ходилъ во всёхъ грёхахъ отца своего, которые тотъ дёлалъ прежде него, и сердце его не было предано Господу Богу его, какъ сердце Лавида, отпа его.
- 4. Но ради Давида Господь Богъ его далъ ему свътильникъ въ Іерусалимъ, возставивъ по немъ сына его и утвердивъ Іерусалимъ,
- 5. потому что Давидъ дѣлалъ угодное предъ очами Господа и не отступалъ отъ всего того, что Онъ заповѣдалъ ему, во всѣ дни жизни своей, кромѣ поступка съ Урією Хеттеяниномъ.
- 6. И война была между Ровоамомъ и Іеровоамомъ во всёдни жизни ихъ.
- 7. Прочія діла Авін, все, что онъ сділать, описано въ літописи царей
- (18) З Царств. 14, 13. 2 Паралипом. 10, 15. (19) 2 Паралипом. 13, 2; 10, 15. (21) 2 Паралипом. 12, 13. (22) 2 Паралипом. 12, 1. (23) Исход. 20, 4. Второзак. 12, 2. 4 Царств. 16. 4. (24) Второзак. 18, 9. 4 Царств. 21, 11. 2 Паралипом. 33, 2. (25) 2 Паралипом. 12, 2. (26) 3 Царств. 10, 16. (27) 2 Паралипом. 12, 10. (29) 2 Паралипом. 12, 15. (30) 3 Царств. 15, 6, 16. (31) Второзак. 31, 16. 2 Паралипом. 12, 16. Гл. 15. (1) 2 Паралипом. 13, 1. (2) 2 Паралипом. 11, 20. (3) 2 Паралипом. 12, 14. 3 Царств. 14, 8. (4) 3 Царств. 11, 36. 4 Царств. 20, 19. (5) 2 Царств. 11, 4, 17, 27. (7) 2 Паралипом. 13, 3.

Іудейскихъ. II была война между Авіею и Іеровоамомъ.

- 8. И почилъ Авія съ отцами своими, и похоронили его въ городѣ Давидовомъ. И воцарился Аса, сынъ его, вмѣсто него.
- 9. Въ двадцатый годъ *царствова*нія Іеровоама, царя Израильскаго, воцарился Аса надъ Іудеями.
- 10. И сорокъ одинъ годъ царствовать въ Іерусалимъ. Имя матери его Ана, дочь Авессалома.
- 11. Аса ділаль угодное предъ очами Господа, какъ Давидъ, отецъ его.
- 12. Онъ изгналъ блудниковъ изъ земли и отвергъ всъхъ идоловъ, которыхъ сдълали отцы его.
- 13. И даже мать свою Ану лишиль званія царицы за то, что она сділала истукань Астарты. И изрубиль Аса истукань ея и сжегь у потока Кедрона.
- 14. Высоты же не были уничтожены. Но сердце Асы было предано Господу во вст дни его.
- 15. И внесъ онъ въ домъ Господень вещи, посвященныя отцемъ его, и вещи, посвященныя имъ: серебро, и золото, и сосуды.
- 16. И война была между Асою п Ваасою, царемъ Израильскимъ, во всъ дни ихъ.
- 17. И вышелъ Вааса, царь Израпльскій, противъ Іуден и началъ строитъ Раму, чтобы никто не выходилъ и не уходилъ къ Асъ, (царю Іудейскому.
- 18. И взялъ Аса все серебро и золото, остававшееся въ сокровищицахъ дома Господня и въ сокровищницахъ дома царскаго, и далъ его въ руки слугъ своихъ, и послалъ ихъ царь Аса къ Венададу, сыну Тавримона, сына Хезіонова, царю Сирійскому, жившему въ Дамаскъ, и сказалъ:
- 19. союзъ да будетъ между мною и между тобою, *какъ быль* между

- отцемъ моимъ и между отцемъ твоимъ; вотъ, я посылаю тебѣ въ даръ серебро и золото; расторгни союзъ твой съ Ваасою, царемъ Израильскимъ, чтобы онъ отошелъ отъ меня.
- 20. И послупался Венададъ царя Асы и послалъ военачальниковъ свонихъ противъ городовъ Израильскихъ, и поразилъ Аинъ и Данъ и Авелъ-Бео-Мааху, и весь Киннерооъ, по всей землъ Нефоалима.
- 21. Услышавъ о семъ, Вааса пересталъ строить Раму и возвратился въ Өпрцу.
- 22. Царь же Аса созваль всѣхъ Іудеевъ, ни кого не исключая, и вынесли они изъ Рамы камни и дерева, которыя Вааса употреблялъ для строенія. И выстроилъ изъ нихъ царь Аса Гиву Веніаминову и Мицпу.
- 23. Вст прочія діла Асы и вст подвиги его, и все, что онъ сділаль, и города, которые онъ построиль, описаны въ літописи парей Гудейскихъ, кроміт того, что въ старости своей онъ быль болінь ногами.
- 24. И почилъ Аса съ отцами своими и погребенъ съ отцами своими въ городъ Давида, отца своего. И водарился 1осафатъ, сынъ его, вмъсто него.
- 25. Наватъ же, сынъ Іеровоамовъ, воцарился надъ Израилемъ во второй годъ Асы, царя Іудейскаго, и царствовалъ надъ Израилемъ два года.
- 26. И дълать онъ неугодное предъ очами Господа, ходилъ путемъ отца своего и во гръхахъ его, которыми тотъ ввелъ Израиля въ гръхъ.
- 27. И сдълалъ противъ него заговоръ Вааса, сынъ Ахіи, изъ дома Иссахарова, и убилъ его Вааса при Гаваоонъ Филистимскомъ, когда Наватъ и всъ Израплътяне осаждали Гаваоонъ.
- 28. И умертвиль его Вааса въ третій годъ Асы, царя Іудейскаго, и воцарился вмъсто него.
- (8) 2 Паралином. 14, 1. (40) 2 Паралином. 13, 2. (42) Второзав. 23, 17. 3 Царств. 14, 24. (43) 2 Паралином. 15, 16. (44) Левит. 26, 30. 3 Царств. 22, 43. 2 Паралином. 16, 17. (46) 3 Царств. 14, 30. 2 Паралином. 16, 9. (47) 2 Паралином. 16, 1. (48) 4 Царств. 12, 18, 16, 8. 2 Паралином. 16, 2. (20) 2 Паралином. 16, 4. Быт. 14, 14. (21) 2 Паралином. 16, 5. (22) Іис. Нав. 18, 24. (23) 2 Паралином. 14, 2; 16, 11—12. (24) 2 Паралином. 16, 13; 17, 1. (26) 3 Царств. 12, 33; 16, 19, 26; 20, 32—33. (27) 3 Царств. 14, 14; 16, 9. Іис. Нав. 19, 44. (28) 3 Царств. 16, 7.

- 29. Когда онъ воцарился, то избиль весь домъ Іеровоамовъ, не оставилъ ни души у Іеровоама, доколъ не истребиль его, по слову Господа, которое Онъ изрекъ чрезъ раба Своего Ахію Силомлянина.
- 30. за грѣхи Іеровоама, которые онь самъ дѣлалъ и которыми ввелъ въ грѣхъ Израиля, за оскорбленіе, которымъ онъ прогиѣвалъ Господа Бога Израилева.
- 31. Прочія діза Навата, все, что онъ сдізаль, описано въ літописи царей Израильскихъ.
- 32. И война была между Асою и Ваасою, царемъ Израильскимъ, во всъ дни ихъ.
- 33. Въ третій годъ Асы, царя Іудейскаго, воцарился Вааса, сынъ Ахіи, надъ всёми Израильтянами въ Өнрив, и царствоваль двадцать четыре года.
- 34. И дълалъ неугодное предъ очами Господними, и ходилъ путемъ Іеровоама и во гръхахъ его, которыми тотъ ввелъ въ гръхъ Израиля.

ГЛАВА 16.

II было слово Господне къ Іую, сыну Ананіеву, о Вааст:

- 2. за то, что Я подняль тебя изъ праха и сдълаль тебя вождемъ народа Моего Израиля, ты же пошель путемъ Іеровоама и ввелъ въ гръхъ народъ Мой Израильтянъ, чтобы онъ прогитьялъ Меня гръхами своими,
- 3. вогъ, Я отвергну домъ Ваасы и домъ потомства его, и сдълаю съ домомъ твоимъ то же, что съ домомъ Іеровоама, сына Наватова.
- 4. Кто умреть у Ваасы въ городъ, того съъдять исы; а кто умреть у него на полъ, того склюють итицы небесныя.
- 5. Прочія діла Ваасы, все, что онь сділаль, и подвиги его описаны въ літописи царей Израильскихъ.
 - 6. И почиль Вааса съ отцами сво-

ими, и погребенъ въ Оирцѣ. И воцарился Ила, сынъ его, вмъсто него.

- 7. Но чрезъ Іуя, сына Ананіева, уже было сказано слово Господне о Ваасѣ и о домѣ его и о всемъ злѣ, какое онъ дѣлалъ предъ очами Господа, раздражая Его дѣлами рукъ своихъ, подражая дому Іеровоамову, за что онъ истребленъ былъ.
- 8. Въ двадцать шестый годъ Асы, царя Іудейскаго, воцарился Ила, сынъ Ваасы, надъ Израилемъ въ Өирцъ, и царствовиль два года.
- 9. И составиль противъ него заговоръ рабъ его Замврій, начальствовавшій надъ половиною колесницъ. Когда онъ въ Оирцѣ напился до пьяна въ домѣ Арсы, начальствующаго надъдворцомъ въ Оирцѣ,
- 10. тогда вошель Замврій, поразиль его и умертвиль его, въ двадцать седьмый годъ Асы, царя Іудейскаго, и воцарился вибсто него.
- 11. Когда онъ воцарился и сѣлъ на престолѣ его, то истребилъ весь домъ Ваасы, не оставивъ ему мочащагося къ стѣнѣ, ни родственниковъего, ни друзей его.
- 12. И истребилъ Замврій весь домъ Ваасы, по слову Господа, которое Онъ изрекъ о Ваасъ чрезъ Іуя пророка,
- 13. за всъ гръхи Ваасы и за гръхи Илы, сына его, которые они сами дълали и которыми вводили Израиля въгръхъ, раздражая Господа Бога Израилева своими идолами.
- 14. Прочія діла Илы, все, что онъ сділаль, описано въ літописи царей Израильскихъ.
- 15. Въ двадцать седьмый годъ Асы, царя Тудейскаго, воцарился Замврій и царствоваль семь дней въ Өприф, когда народъ осаждаль Гаваоонъ Филистимскій.
- 16. Когда народъ осаждавшій услышаль, что Замврій сдѣлаль заговоръ и умертвиль царя, то всѣ Израиль-

(29) З Царств. 14, 10; 16, 3; 21, 22. 4 Царств. 9, 9. (30) Спрах. 47, 29. (31) З Царств. 16, 5. (32) З Царств. 15, 16. 2 Паралином. 16, 9. (34) З Царств. 16, 19, 25; 15, 26; 22, 43. Гл. 16. (1) 1 Паралином. 25, 4. (3) 4 Царств. 9, 9. З Царств. 5, 29. (4) З Царств. 21, 24. (5) 2 Паралином. 16, 11. (7) 4 Царств. 9. 9. З Царств. 15, 28—29. (8) З Царств. 14, 17; 15, 21. (10) 4 Царств. 9, 31. (12) З Царств. 16, 1—3, 7. (13) З Царств. 15, 34. (15) З Царств. 15, 27. (16) 4 Царств. 8, 26.

тяне воцарили Амврія военачальника надъ Израилемъ, въ тотъ же день въ станъ.

17. И отступили Амврій и всѣ Израильтяне съ нимъ отъ Гаваоона и осадили Оирпу.

18. Когда увидълъ Замврій, что городъ взятъ, вошелъ во внутреннюю комнату парскаго дома и зажегъ за собою парскій домъ огнемъ, и погибъ

- 19. за свои грѣхи, въ чемъ онъ согрѣшилъ, дѣлая неугодное предъ очами Господними, ходя путемъ Іеровоама и во грѣхахъ его, которые тотъ сдѣлалъ, чтобы ввести Израиля въ грѣхъ.
- 20. Прочія діла Замврія и заговорь его, который онь составиль, описаны въ льтописи царей Израняьскихъ.
- 21. Тогда раздълился народъ Израильскій на-двое: половина народа стояла за Оамнія, сына Гонаоова, чтобы воцарить его, а половина за Амврія.
- 22. И одержаль верхъ народъ, который за Амврія, надъ народомъ, который за Оамнія, сына Гонаоова, и умеръ Оамній, и воцарился Амврій.
- 23. Въ тридцать нервый годъ Асы, царя Тудейскаго, вонарился Амврій надъ Израилемъ и *царствоваль* двънадцать лътъ. Въ Өирцъ онъ царствовалъ шесть лътъ.
- 24. И купилъ Амврій гору Семеронъ у Семира за два таланта сереора, и застроилъ гору, и назвалъ построенный имъ городъ Самарією, по имени Семира, владъльца горы.
- 25. И ділаль Амврій неугодное предъ очами Господа, и поступаль хуже всіхъ бывшихъ передъ нимъ.
- 26. Онъ во всемъ ходилъ путемъ Іеровоама, сына Наватова, и во гръхахъ его, которыми тотъ ввелъ въ гръхъ Израильтянъ, чтобы прогнъвлять Господа Бога Израилева идолами своими.
- 27. Прочія діла Амврія, которыя онъ сділаль, и мужество, которое онъ

показалъ, описаны въ лѣтописи царей Израильскихъ.

- 28. И почиль Амврій съ отцами своими и погребень въ Самаріи. И воцарился Ахавъ, сынъ его, вмъсто него.
- 29. Ахавъ, сынъ Амвріевъ, вопарился надъ Израилемъ въ тридцать восьмой годъ Асы, царя Іудейскаго, и царствовалъ Ахавъ, сынъ Амврія, валь Израилемъ въ Самаріи двадцать два года.
- 30. И дізлаль Ахавъ, сынъ Амврія, неугодное предъ очами Господа боліє всіхъ, бывшихъ прежде него.
- 31. Мало было для него впадать въ гръхи Іеровоама, сына Наватова: онъ взялъ себъ въ жену Іезавель, дочь Еоваала, царя Сидонскаго, в сталъ служить Ваалу и поклоняться ему.
- 32. И поставиль онъ Ваалу жертвенникъ въ капищѣ Ваала, который построилъ въ Самаріи.
- 33. И сділаль Ахавь дубраву, в болье всіхъ царей Изранльскихъ, воторые были прежде него, Ахавъ ділаль то, что раздражаетъ Господа Бога Изранлева (и погубиль душу свою).
- 34. Въ его дни Ахіплъ Веоплянинъ построилъ Іерпхонъ: на первенцъ своемъ Авирамъ онъ положилъ основаніе его, и на младшемъ своемъ сынъ Сегуотъ поставилъ ворота его, по слову Господа, которое Онъ изрекъ презъ Іисуса, сына Павина.

ГЛАВА 17.

Т сказалъ Илія (пророкъ) Оссвитянинъ, изъ жителей Галаадскихъ. Ахаву: живъ Господъ Богъ Израчлевъ, предъ Которымъ я стою! въсін годы не будетъ ни росы, ни дожда. развъ только по моему слову.

2. И было къ нему слово Господне:

3. пойди отсюда и обратись на востокъ, и скройся у потока Хораеа, что противъ Іордана;

(47) 4 Царств. 15, 14. (48) Мих. 6, 16. (49) 3 Царств. 15, 26, 34. (26) 3 Царств. 15, 26. (30) 4 Царств. 10, 18. (31) Апоказинс. 20, 20. (33) Второзак. 7, 5. 4 Царств. 13, 6. (34) Іис. Нав. 6, 25. Гл. 17. (1) Сирах. 48, 3. Іак. 5, 17.



- 4. изъ этого потока ты будешь пить, а воронамъ Я повелъть кормить тебя тамъ.
- 5. И пошелъ онъ, и сдѣлалъ по слову Господню; пошелъ и остался у потока Хораеа, что противъ Іордана.
- 6. И вороны приносили ему хльоъ и мясо по-утру, и хльоъ и мясо по вечеру, а изъ потока онъ пилъ.
- 7. По прошествін нѣкотораго времени этотъ потокъ высохъ, ибо не было лождя на землю.
 - 8. И было къ нему слово Господне:
- 9. встань и пойди въ Сарепту Сидонскую, и оставайся тамъ; Я повелълъ тамъ женщинъ вдовъ кормить тебя.
- 10. И всталь онъ, и пошель въ Сарепту. И когда пришель къ воротамъ города, вотъ, тамъ женщина вдова собираетъ дрова. И подозвалъ онъ ее и сказалъ: дай миъ немного воды въ сосудъ напиться.
- 11. И пошла она, чтобы взять; а онъ закричаль въ следъ ей, и сказаль: возьми для меня и кусокъ хлеба въ руки свои.
- 12. Она сказала: живъ Господь Богъ твой, у меня ничего нътъ печенаго, а только есть горсть муки въ кадкъ и немного масла въ кувшинъ; и вотъ, я наберу полъна два дровъ, и пойду, и приготовлю это для себя и для сына моего; съъдимъ это, и умремъ.
- 13. И сказаль ей Илія: не бойся, пойди, сділай, что ты сказала, но прежде изъ этого сділай небольшой опрізснокъ для меня и принеси мить; а для себя и для своего сына сділаеть послів.
- 14. Ибо такъ говорить Господь Богъ Израилевъ: мука въ кадкѣ не истощится, и масло въ кувшинѣ не убудетъ до того дня, когда Господь дастъ дождь на землю.
- 15. И пошла она и сдёлала такъ, какъ сказалъ Илія; и кормилась она, и онъ, и домъ ея и всколько времени.
 - 16. Мука въ кадкъ не истощалась,

- и масло въ кувшинъ не убывало, по слову Господа, которое Онъ изрекъ чрезъ Илію.
- 17. Послѣ этого заболѣлъ сынъ этой женщины, хозяйки дома, и болѣзнь его была такъ сильна, что не осталось въ немъ дыханія.
- 18. И сказала она Иліи: что мив и тебв, человъкъ Божій? Ты пришелъ ко мив напомнить гръхи мои и умертвить сына моего.
- 19. И сказаль онъ ей: дай мнъ сына твоего. И взяль его съ рукъ ея, и понесъ его въ горницу, гдъ онъ жилъ, и положилъ его на свою постель.
- 20. И воззваль къ Господу и сказаль: Господи, Боже мой! Неужели ты и вдовъ, у которой я пребываю, сдълаешь зло, умертвивъ сына ея?
- 21. И простершись надъ отрокомъ трижды, онъ воззваль къ Господу и сказаль: Господи, Боже мой! Да возвратится душа отрока сего въ него!
- 22. И услышалъ Господь голосъ Иліи, и возвратилась душа отрока сего въ него, и онъ ожилъ.
- 23. И взялъ Илія отрока, и свель его изъ горницы въ домъ, и отдалъ его матери его, и сказалъ Илія: смотри, сынъ твой живъ.
- 24. Й сказала та женщина Иліи: теперь-то я узнала, что ты челов'я в Божій и что слово Господне въ устахъ твоихъ истинно.

ГЛАВА 18.

По прошествій многихъ дней было слово Господне къ Илій въ третій годъ: пойди, и покажись Ахаву, и Я дамъ дождь на землю.

- 2. И пошель Илія, чтобы показаться Ахаву. Голодъ же сильный быль въ Самаріи.
- 3. И призвать Ахавъ Авдія, начальствовавшаго надъ дворцемъ; Авдій же быль человъкъ весьма богобоязненный.
 - 4. И когда Іезавель истребляла про-
- (4) Исал. 146, 9. (5) Авд. 1, 20. Лук. 21, 2. Двян. 28, 2. (40) Лук. 4, 26. (12) 3 Царств. 18, 10. (15) 4 Царств. 4, 32. (20) Двян. 28, 8. (21) 3 Евдр. 7, 39. (22) Евр. 11, 35. (23) 3 Царств. 17, 18. Гл. 18. (1) 3 Царств. 17, 8. (4) 3 Царств. 16, 31.

роковъ Господнихъ, Авдій взялъ сто пророковъ и скрывалъ ихъ, по иятидесяти человъкъ, въ пещерахъ и питалъ ихъ хлѣо́омъ и водою.

- 5. И сказалъ Ахавъ Авдію: пойди по землѣ ко всѣмъ источникамъ воднымъ и ко всѣмъ потокамъ на землѣ, не найдемъ ли гдѣ травы, чтобы намъ прокормить коней и лошаковъ и не лишиться скота.
- 6. И раздълили они между собою землю, чтобы обойти ее: Ахавъ особо пошелъ одною дорогою, и Авдій особо пошелъ другою дорогою.
- 7. Когда Авдій шель дорогою, воть на встръчу ему идеть Илія. Онъ узналь его и наль на лице свое, и сказаль: ты ли это, господинъ мой, Илія?
- 8. Тотъ сказалъ ему: я; пойди, скажи господину твоему: Илія здѣсь.
- 9. Онъ сказалъ: чъмъ я провинился, что ты предаешь раба твоего въ руки Ахава, чтобъ умертвить меня?
- 10. Живъ Господь Богъ твой! нѣтъ ни одного народа и царства, куда бы не посылалъ государь мой искать тебя; и когда ему говорили, что тебя нѣтъ, онъ бралъ клятву съ того царства и народа, что не могли отыскать тебя;
- 11. а ты теперь говоришь: пойди, скажи господину твоему: Илія здісь.
- 12. Когда я пойду отъ тебя, тогда Духъ Господень унесетъ тебя, не знаю, куда; и если я пойду увъдомить Ахава, и онъ не найдетъ тебя, то онъ убъетъ меня; а рабъ твой богобоязненъ отъ юности своей.
- 13. Развъ не сказано господину моему, что я сдълалъ, когда Ісзавель убивала пророковъ Господнихъ, какъ и скрыватъ сто человъкъ пророковъ Господнихъ, по пятидесяти человъкъ, въ пещерахъ и питалъ ихъ хлъбомъ и водою?
- 14. А ты теперь говоришь: пойди, скажи господину твоему: Илія здѣсь; онъ убьеть меня.
 - 15. И сказаль Илія: живъ Господь

- Саваооъ, предъ Которымъ я стою! сегодня я покажусь ему.
- 16. И пошелъ Авдій на встрѣчу Ахаву, и донесъ ему. И пошелъ Ахавъ на встрѣчу Иліи.
- 17. Когда Ахавъ увидѣлъ Илію, то сказалъ Ахавъ ему: ты ли это, смущающій Израиля?
- 18. И сказалъ Илія: не я смущаю Израиля, а ты и домъ отца твоего, тъмъ, что вы презръли повелънія Господни и идете въ слъдъ Вааламъ;
- 19. теперь пошли и собери ко миз всего Израиля на гору Кармиль, и четыреста пять десять пророковъ Вааловыхъ, и четыреста пророковъ дубравныхъ, питающихся отъ стола Іезавели.
- 20. И послаль Ахавъ ко всемь сынамъ Израилевымъ и собралъ всехъ пророковъ на гору Кармилъ.
- 21. И подошель Илія ко всему народу и сказаль: долго ли вамъ хромать на оба кольна? Если Госполь есть Богь, то посльдуйте Ему; а если Вааль, то ему посльдуйте. И не отвычаль народь ему ни слова.
- 22. И сказаль Илія народу: я одинь остался пророкъ Господень, а пророковъ Вааловыхъ четыреста пятьдесять человъкъ (и четыреста пророковъ дубравныхъ);
- 23. пусть дадуть намъ двухъ тельцовъ, и пусть они выберутъ себв одного тельца, и разсъкутъ его, и положатъ на дрова, но огня пусть не подкладываютъ; а я приготовыю другаго тельца, и положу на дрова, а огня не подложу;
- 24. и призовите вы имя бога вашего, а я призову имя Господа Бога моего. Тотъ Богъ, Который дасть отвътъ посредствомъ огня, есть Богь. И отвъчалъ весь народъ и сказаль: хорошо (пусть будетъ такъ).
- 25. И сказалъ Илія пророкамъ Вааловымъ: выберите себъ одного тельца, и приготовьте вы прежде, ибо васъ много; и призовите имя бога вашего, но огня не подкладывайте.
- (40) 3 Царств. 17, 12. (42) 4 Царств. 2, 16. Іезек. 3, 12. Лук. 4, 2. (45) 4 Царств. 3, 14. (47) 2 Паралином. 18, 19. Лук. 23, 2. Дъян. 24, 5. (49) Інс. Нав. 19, 26. 4 Царств. 2, 25. Псаія 35, 2. (24) 2 Паралином. 18, 10. Іаков. 1, 8. Спрах. 2, 12. (22) 3 Царств. 22, 6. (24) Левит. 9, 24.

- 26. И взяли они тельца, который данъ быль имъ, и приготовили, и призывали имя Ваала отъ утра до полудня, говоря: Ваале, услышь насъ! Но не было ни голоса, ни отвъта. И скакали они у жертвенника, который сдълали.
- 27. Въ полдень Илія сталь см'яяться надъ ними и говориль: кричите громкимъ голосомъ, ибо онъ богъ; можетъ бить, онъ задумался, или занятъ чѣмъ либо, или въ дорогѣ, а можетъ быть, и спитъ,—такъ онъ проснется!
- 28. И стали они кричать громкимъ голосомъ, и кололи себя по своему обыкновенію ножами и копьями, такъчто кровь лилась по нимъ.
- 29. Прошелъ полдень, а они все еще бъсновались до самаго времени вечерняго жертвоприношенія; но не было ни голоса. ни отвъта, ни слуха. (И сказалъ Илія Оесвитянинъ пророкамъ Вааловымъ: теперь отойдите, чтобъ и я совершилъ мое жертвоприношеніе. Они отошли и умолкли.)
- 30. Тогда Илія сказаль всему народу: подойдите ко мив. И подошель весь народь къ нему. Онъ возстановиль разрушенный жертвенникъ Господень.
- 31. И взяль Илія двѣнадцать камней, по числу колѣнъ сыновъ Іакова, которому Господь сказалъ та́къ: Израпль будетъ имя твое.
- 32. И построиль изъ сихъ камней жертвенникъ во имя Господа, и сдълалъ вокругъ жертвенника ровъ, вмѣстимостъю въ двъ саты зеренъ,
- 33. и положить дрова (на жертвенникъ), и разсъкъ тельца, и возложить его на дрова,
- 34. и сказалъ: наполните четыре ведра воды и выливайте на всесожитаемую жертву и на дрова (и сдълали такъ). Потомъ сказалъ: повторите. И они повторили. И сказалъ: сдълайте то эке въ третій разъ. И сдълали въ третій разъ,
- 35. и вода полилась вокругъ жертвенника, и ровъ наполнился водою.

- 36. Во время приношенія вечерней жертвы подошель Илія пророкъ (и воззваль на небо) и сказаль: Господи Боже Авраамовъ, Исааковъ и Израилевъ! (Услышь меня, Господи, услышь меня нынъ въ огнъ)! Да познають въ сей день (люди сіи), что Ты одинъ Богъ въ Израилъ, и что я рабъ Твой и сдълаль все по слову Твоему.
- 37. Услышь меня! Господи, услышь меня! Да познаеть народъ сей, что Ты, Господи, Богъ, и Ты обратишь сердце ихъ (къ Тебѣ).
- 38. И ниспаль огонь Господень и пожраль всесожжение, и дрова, и камни, и прахъ, и поглотиль воду, которая во рвѣ.
- 39. Увидъвъ *это*, весь народъ палъ на лице свое и сказалъ: Господь есть Богъ, Господь есть Богъ!
- 40. И сказаль имъ Илія: схватите пророковъ Вааловыхъ, чтобы ни одинъ изъ нихъ не укрылся. И схватили ихъ, и отвелъ ихъ Илія къ потоку Киссону, и закололъ ихъ тамъ,
- 41. и сказалъ Илія Ахаву: пойди, ѣшь и пей, ибо слышенъ шумъ дождя.
- 42. И пошелъ Ахавъ ѣсть и пить, а Илія взошель на верхъ Кармила и наклонился къ землѣ, и положилъ лице свое между колѣнами своими,
- 43. и сказалъ отроку своему: пойди, посмотри къ морю. Тотъ пошелъ и посмотрѣлъ, и сказалъ: ничего нѣтъ. Онъ сказалъ: продолжай это до семи разъ.
- 44. Въ седьмый разъ тотъ сказалъ: вотъ, небольшое облако поднимается отъ моря, величиною въ ладонь человъческую. Онъ сказалъ: пойди, скажи Ахаву: запрягай (колесницу твою) и поъзжай, чтобы не засталъ тебя дождь.
- 45. Между тымъ небо сдълалось мрачно отъ тучъ и отъ вътра, и пошелъ большой дождь. Ахавъ же сълъ въ колесницу (заплакалъ) и поъхалъ въ Изреель.
 - 46. И была на Иліи рука Господня

(27) Второзак. 32, 37. (28) Левит. 19, 28. Второзак. 14, 1. (29) Исход. 29, 29. Дан. 9. 21. Дъян. 3, 1. (31) Быт. 32, 28. 4 Царств. 17, 34. (32) Быт. 13, 18. Второзак. 12, 13. (36) Исход. 3, 6; 4, 5. 1 Паралипом. 29, 18. (38) Исход. 9, 24. Суд. 6, 21. 2 Паралипом. 7, 1. (39) Захар. 13, 9. (40) Суд. 4, 7. Второзак. 13, 5. 1 Царств. 15, 33. (42) Іак. 5, 16. (45) Іов. 37, 6. Іак. 5, 18. 3 Царств. 17, 1. (46) Лук. 1, 12.

Онъ опоясалъ чресла свои и бъжалъ предъ Ахавомъ до самаго Изрееля.

ГЛАВА 19.

П пересказалъ Ахавъ Іезавели все, что сдълалъ Илія, и то, что онъ убилъ всъхъ пророковъ мечемъ.

- 2. И послала Гезавель посланца къ Илін сказать: (если ты Плія, а я Іезавель,) то пусть то и то сділають мнть боги, и еще больше сділають, если я завтра къ этому времени не сділаю съ твоею душею того, что сділаю съ душею каждаго изъ нихъ.
- 3. Увидъвъ это, онъ всталь и пошелъ, чтобы спасти жизнь свою, и пришелъ въ Вирсавію, которая въ Іудет, и оставилъ отрока своего тамъ.
- 4. А самъ отошелъ въ пустыню на день пути, и пришедъ сълъ подъ можжевеловымъ кустомъ и просилъ смерти себъ, и сказалъ: довольно уже, Господи; возьми душу мою, иоо я не лучше отцовъ моихъ.
- 5. И легъ, и заснулъ подъ можжевеловымъ кустомъ. И вотъ, Ангелъ коснулся его и сказалъ ему: встань, ъщь (и пей).
- 6. И взглянулъ Илія, и вотъ у изголовья его печеная ленешка и кувшинъ воды. Онъ поёлъ и напился, и опять заснулъ.
- 7. И возвратился Ангелъ Господень во второй разъ, коснулся его и сказалъ: встань, ѣшь (и пей), ибо дальняя дорога предъ тобою.
- 8. И всталь онъ, повлъ и напился, и подкръпившись тою пищею шель сорокъ дней и сорокъ ночей до горы Божіей Хорива.
- 9. И вошель онъ тамъ въ нещеру, и ночеваль въ ней. И вотъ, было къ нему слово Господне, и сказалъ ему Господь: что ты здъсь, Илія?
- 10. Онъ сказалъ: возревновалъ я о Господъ Богъ Саваооъ, иоо сыны Израилевы оставили завътъ Твой, разрушили Твои жертвенники и проро-

- ковъ Твоихъ убили мечемъ; остажа я одинъ, но и моей души ищутъ, чтобъ отнять ее.
- 11. И сказалъ: выйди и стань на горф предъ лицемъ Господнимъ; и вотъ Господь пройдетъ, и большой и сильный вътеръ, раздирающій горы и сокрупнающій скалы предъ Господомъ, но не въ вътра Господь; послѣ вътра землетрясенів Господь;
- 12. послѣ землетрясенія огонь, но не въ огнѣ Господь; послѣ огня вѣяніе тихаго вѣтра, (п тамъ Господь).
- 13. Услышавъ сіе, Илія закрыть лице свое милотью своею и вышель, и сталь у входа въ пещеру. И быль къ нему голосъ, и сказаль ему: что здѣсь, Илія?
- 14. Онъ сказалъ: возревновать я о Госнодъ Богь Саваооъ, ибо сыны Израилевы оставили завътъ Твой, разрушили жертвенники Твои и пророковъ Твоихъ убили мечемъ; остался я одинъ, но и моей души ищуть, чтобъ отнять ее.
- 15. И сказаль ему Господь: пойм обратно своею дорогою чрезъ пустыно въ Дамаскъ, и когда прійдешь, то помажь Азапла въ царя надъ Спрією,
- 16. а Інуя, сына Намессінна, помажь въ царя надъ Израилемъ; Емсея же, сына Сафатова изъ Авель-Мехолы, помажь въ пророка вмъсто себя;
- 17. кто убъжить оть меча Азаилова, того умертвить Інуй, а кто спасется оть меча Інуева, того умертвить Елисей:
- 18. впрочемъ Я оставилъ между Нзраильтянами семь тысячъ (мужей); всъхъ сихъ колъна не преклонялись предъ Вааломъ и всъхъ сихъ уста не лобызали его.
- 19. И пошель онъ оттуда и нашель Елисея, сына Сафатова, когла онъ ораль; двънадцать паръ (воловъ) было у него, и самъ онъ быль при двънадцатой. Илія, проходя мимо его, бросиль на него милоть свою.
- Тж. 19. (1) 3 Царств. 18, 40. (2) 3 Царств. 2, 23; 20, 10. (3) Быт. 21, 31. (4) Сул. 16, 30. Іак. 5, 17. Іов. 7, 16. (8) Исход. 24, 18. Мате. 4, 2. Исход. 3, 1. (9) 3 Царств. 18, 9. (40) Римлян. 11, 4. (41) Исход. 33, 22. Іов. 38, 1. Дъян. 2, 2. (43) Исход. 3, 6. (14) 3 Царств. 19, 10. Псал. 68, 10. Римлян. 11, 3. (16) 4 Царств. 9, 1—2. Сирах. 48, 8. (47) 4 Царств. 9, 24. 2 Паралипом. 22, 8. (48) Римлян. 11, 4. (49) 4 Царств. 1, 8. Зах. 13, 4.

- 20. И оставилъ (Елисей) воловъ, и побъжалъ за Иліею, и сказалъ: позволь митъ поцъловать отца моего и матъ мою, и и пойду за тобою. Онъ сказалъ ему: пойди и приходи назадъ, ибо что сдълалъ и тебъ?
- 21. Онъ, отошедъ отъ него, взялъ нару воловъ и закололъ ихъ, и зажегши плугъ воловъ, изжарилъ мясо ихъ и раздалъ людямъ, и они ъли. А самъ всталъ и пошелъ за Иліею, и сталъ служить ему.

ГЛАВА 20.

Венададъ, царь Сирійскій, собраль все свое войско, и съ нимъ были тридцать два царя, и кони и колесницы, и пошелъ, осадилъ Самарію, и воевалъ противъ нея,

- 2. н послать пословъ къ Ахаву, парю Изранльскому, въ городъ
- 3. и сказалъ ему: такъ говоритъ Венададъ: серебро твое и золото твое—мон, и жены твои и лучшія сыновья твои—мои.
- 4. И отвъчать царь Израильскій и сказаль: да будеть по слову твоему, господинъ мой царь: я п все мое—твое.
- 5. И опять пришли послы и сказали: такъ говорить Венададъ: я послать къ тебъ сказать: серебро твое и золото твое, и женъ твоихъ, и сыновей твоихъ отдай миъ;
- 6. поэтому я завтра, къ этому времени, пришлю къ тебъ рабовъ моихъ, чтобъ они осмотръли твой домъ и домы служащихъ при тебъ, и все дорогое для глазъ твоихъ взяли въ свои руки и унесли.
- 7. И созваль царь Израильскій всёхъ старейшинь земли и сказаль: замёчайте и смотрите, онъ замышляеть зло. Когда онъ присылаль ко мне за женами монми и сыновьями монми, и серебромъ монмъ, и золотомъ монмъ, я ему не отказалъ.
- 8. И сказали ему всѣ старѣйшины и весь народъ: не слушай и не соглатайся.

- 9. И сказалъ онъ посламъ Венадада: скажите господину моему царю: все, о чемъ ты присылалъ въ первый разъ къ рабу твоему, я готовъ сдълать, а этого не могу сдълать. И пошли послы и отнесли ему отвътъ.
- 10. И прислать къ нему Венададъ сказать: пусть то и то сдълають мнъ боги, и еще больше сдълають, если праха Самарійскаго достанеть по горсти для всъхъ людей, идущихъ за мною.
- 11. И отвъчалъ царь Израильскій и сказалъ: скажите: пусть не хвалится подпоясывающійся, какъ распоясывающійся.
- 12. Услышавъ это слово, Венададъ, который пиль витетт съ царями въ палаткахъ, сказалъ рабамъ своимъ: осаждайте городъ. И они осадили городъ.
- 13. И вотъ одинъ пророкъ подошелъ къ Ахаву, царю Израильскому, и сказалъ: такъ говоритъ Господь: видишь ли все это большое полчище? вотъ, Я сегодня предамъ его въ руку твою, чтобы ты зналъ, что Я Господь.
- 14. И сказалъ Ахавъ: чрезъ кого? Онъ сказалъ: такъ говоритъ Господъ: чрезъ слугъ областныхъ начальниковъ. И сказалъ (Ахавъ): кто начнетъ сраженіе? Онъ сказалъ: ты.
- 15. (Ахавъ) счелъ слугъ областныхъ начальниковъ, и нашлось ихъ двѣсти тридцать два; послѣ нихъ счелъ весь народъ, всѣхъ сыновъ Израилевыхъ, семь тысячъ.
- 16. И они выступили въ полдень. Венададъ же напился до-пьяна въ налаткахъ вмѣстѣ съ царями, съ тридцатью двумя царями, помогавшими ему.
- 17. И выступили прежде слуги областныхъ начальниковъ. И послалъ Венададъ, и донесли ему, что люди вышли изъ Самаріи.
- 18. Онъ сказалъ: если за миромъ вышли они, то схватите ихъ живыми, и если на войну вышли, также схватите ихъ живыми.
- 19. Вышли изъ города слуги областныхъ начальниковъ и войско за ними.
- (21) 1 Царств. 6, 14. Гл. 20. (10) 3 Царств. 19, 2. (11) 3 Царств. 22, 27. (13) 3 Царств. 18, 4; 22, 8.

- 20. И поражаль каждый противника своего, и побъжали Спріяне, а Изранльтяне погнались за ними. Венададъже, царь Сирійскій, спасся на конъсъ всадинками.
- 21. И вышелъ царь Изранльскій, и взяль коней и колесницы, и произвелъ большое пораженіе у Сиріянъ.
- 22. И подошель пророкъ къ царю Израильскому и сказалъ ему: пойди, укръпись, и знай и смотри, что тебъ дълать, нбо по прошествии года царь Сирійскій опять пойдеть противъ тебя.
- 23. Слуги царя Сирійскаго сказали ему: Богъ ихъ есть Богъ горъ (а не Богъ долинъ), поэтому они одолъли насъ; если же мы сразимся съ ними на равнинъ, то върно одолъмъ ихъ;
- 21. итакъ вотъ что сдълай: удали царей, каждаго съ мъста его, и вмъсто нихъ поставь областеначальниковъ;
- 25. и набери себѣ войска столько, сколько пало у тебя, и коней, сколько было коней, и колесницъ, сколько было колесницъ; и сразимся съ ними на равнинѣ, и тогда вѣрно одолѣемъ ихъ. И послушался онъ голоса ихъ, и сдѣлалъ такъ.
- 26. По прошествін года, Венададъ собраль Спріянъ и выступиль къ Афеку, чтобы сразиться съ Израилемъ.
- 27. Собраны были и сыны Израилевы и, взявши продовольствіе, пошли на встрічу имъ. И расположились сыны Израилевы станомъ предъ ними, какъбы два небольшія стада козъ, а Спріяне наполнили землю.
- 28. И подошель человікь Божій и сказаль царю Изранльскому: такъ говорить Господь: за то, что Спріяне говорять: Господь есть Богь горь, а не Богь долинь, Я все это большое полчище предамь въ руку твою, чтобы вы знали, что Я—Господь.
- 29. И стояли станомъ одии противъ другихъ семь дней. Въ седьмый день началась битва и сыны Израилевы поразили сто тысячъ пъщихъ Сиріянъ въ одинъ день,
 - 30. остальные убъжали въ городъ

- Афекъ. *Тамъ* упала стъна на остальныхъ двадцать семь тысячъ человъкъ, а Венададъ ушелъ въ городъ и бъгалъ изъ одной внутренней комнати въ другую.
- 31. И сказали ему слуги его: мы слышали, что цари дома Израилева— цари милостивые. Позволь намъ возложить вретища на чресла свои и веревки на головы свои и пойти къ царю Израильскому; можетъ быть, онъ пощадитъ жизнь твою.
- 32. И опоясали они вретищами чресла свои и возложили веревки на головы свои, и пришли къ царю Израильскому и сказали: рабътвой Венададъ говоритъ: пощади жизнь мою. Тотъ сказаль: развъ онъ живъ? Онъ братъ мой.
- 33. Люди сін приняли это за хоромій знакъ, и посившно подхватим слово изъ устъ его и сказали: брать твой Венададъ. И сказаль онъ: пойдите, приведите его. И вышель къ нему Венададъ, и онъ посадилъ его съ собою на колесницу.
- 34. П сказаль ему Венададь: города, которые взяль мой отець у твоего отца, я возвращу, и площади ты можень имъть для себя въ Дамаскъ, какъ отець мой имъль въ Самарів. Ахавъ сказаль: послъ договора я отнущу тебя. П, заключивъ съ нимъ договоръ, отнустиль его.
- 35. Тогда одинъ человъкъ изъ сыновъ пророческихъ сказалъ другому, по слову Господа: бей меня. Но этотъ человъкъ не согласился бить его.
- 36. И сказаль ему: за то, что ты не слушаешь гласа Господня, убыть тебя левъ, когда пойдешь отъ меня. Онъ ношель отъ него, и левъ, встрътивъ его, убилъ его.
- 37. И нашель онъ другаго человека и сказаль: бей меня. Этоть человекъ биль его до того, что израниль поболми.
- 38. И ношель пророкъ, и предсталь предъ царя на дорогѣ, прикрывъ покрываломъ глаза свои.
- (27) 1 Маккав. 3, 16. (28) 4 Царств. 19, 22. Исход. 15, 3. (30) 3 Царств. 20, 26; 22, 25. 2 Паралином. 18, 24. (31) 4 Царств. 6, 26. Маккав. 10, 25. (34) 3 Царств. 22, 3. (36) 3 Царств. 13, 24.

- 39. Когда царь проважаль мимо, онъ закричаль царю и сказаль: рабъ твой ходиль на сраженіе, и воть одивъ человъкъ, отошедшій въ сторону, подвель ко мив человъка и сказаль: стереги этого человъка; если его не станеть, то твоя душа будеть за его душу, или ты долженъ будешь отвъсить таланть серебра.
- 40. Когда рабъ твой занялся тъми и другими дълами, его не стало.— И сказалъ ему парь Израильскій: таковъ тебъ и приговоръ, ты самъ ръшилъ.
- 41. Онъ тотчасъ снялъ покрывало съ глазъ своихъ, и узналъ его царь, что онъ изъ пророковъ,
- 42. и сказаль ему: такъ говоритъ Господь: за то, что ты выпустиль изъ рукъ твоихъ человъка заклятаго Мною, душа твоя будетъ вмъсто его души, народъ твой вмъсто его варода.
- 43. И отправился царь Израильскій домой встревоженный и огорченный, и прибыль въ Самарію.

ГЛАВА 21.

М было посль сихъ происшествій: у Навубея Изреелитянина въ Изреели былъ виноградникъ подлъ дворца Ахава, царя Самарійскаго.

- 2. И сказаль Ахавъ Навуеею, говоря: отдай мит свой виноградникъ: изъ него будеть у меня овошный садъ, нбо овъ близко къмоему дому, а витето него я дамъ тебъ виноградникъ лучше этого, или, если угодно тебъ, дамъ тебъ серебра, сколько онъ стоитъ.
- 3. По Навуеей сказаль Ахаву: сохрани меня Господь, чтобъ я отдаль тебѣ наслъдство отцовъ моихъ!
- 4. И пришель Ахавъ домой встревоженный и огорченный тъмъ словомъ, которое сказаль ему Навуоей Изреелитянинъ, говоря: не отдамъ теоъ наслълства отновъ моихъ. И (въ смущенномъ духъ) легъ на постель свою и отворотилъ лице свое, и хлъба не ълъ.

- 5. И вошла къ нему жена его Іезавель и сказала ему: отчего встревоженъ духъ твой, что ты и хлъба не ъшь?
- 6. Онъ сказалъ ей: когда я сталъ говорить Навуфею Изреелитянину и сказалъ ему: отдай мив виноградникъ твой за серебро, или, если хочень, я дамъ тебъ другой виноградникъ вмъсто него, —тогда онъ сказалъ: не отдамъ тебъ виноградника моего (наслъдства отцовъ моихъ).
- 7. И сказала ему Іезавель, жена его: что за царство было бы въ Израиль, если бы ты такъ поступаль? Встань, вшь хльов и будь спокоень; я доставлю тебь виноградникъ Навуеея Изреслитянина.
- 8. И написала она отъ имени Ахава письма и запечатала ихъ его печатью, и послала эти письма къ старъйшинамъ и знатнымъ въ его городъ, живущимъ съ Навуоеемъ.
- 9. Въ письмахъ она писала та́къ: объявите постъ и посадите Навуоея на первое мъсто въ народъ,
- 10. и противъ него посадите двухъ негодныхъ людей, которые свидътельствовали бы на него и сказали: ты хулилъ Бога и царя; и потомъ выведите его, и побейте его камиями, чтобъ онъ умеръ.
- 11. И сувлали мужи города его, старъйшины и знатные, жившіе въ городъ его, какъ приказала имъ Іезавель, такъ, какъ писано въ письмахъ, которыя она послала къ нимъ.
- 12. Объявили постъ и посадили Навуося во главъ народа.
- 13. И выступили два негодныхъ человъка и съли противъ него, и свидательствовали на него эти недобрые люди предъ народомъ и говорили: Навуоей хулилъ Бога и царя. И вывели его за городъ и побили его камнями, и онъ умеръ.
- 14. И послали къ Іезавели сказать: Навусей побить камнями и умеръ.
- 15. Услышавъ, что Навуеей побитъ камнями и умеръ, Іезавель сказала

⁽⁴²⁾ З Царств. 22, 35. Г.м. 21. (1) З Царств. 18, 45. (2) Левит. 25, 14. Второзак. 11, 10. (3) Левит. 25, 23. Числ. 36, 7. Іезек. 46, 18. (7) Матө. 6, 24. (10) Іов. 2, 5. 2 Царств. 19, 21. (13) Исал. 34, 11. Матө. 26, 60. Левит. 24, 11, 14. (15) Іов. 24, 6.

Ахаву: встань, возьми во владѣніе виноградникъ Навуося Изреслитянина, который не хотыть отдать тебѣ за серебро; ибо Навуося нѣтъ въ живыхъ, онъ умеръ.

- 16. Когда услышаль Ахавь, что Навуеей (Пэреелитянинь) быль убить, (разодраль одежды свои и надъль на себя вретище, а потомъ) всталь Ахавъ, чтобы пойти въ виноградникъ Навуеея Пэреелитянина и взять его во влальніе.
- 17. И было слово Господне къ Илін Өесвитянину:
- 18. встань, пойди на встрѣчу Ахаву, царю Израпльскому, который въ Самаріи, вотъ опъ теперь въ виноградникъ Навуоея, куда пришелъ, чтобы взять ею во владъніе;
- 19. и скажи ему: такъ говоритъ Господь: ты убилъ, и еще вступаень въ наслъдство? и скажи ему: такъ говоритъ Господь: на томъ мъстъ, гдъ исы лизали кровь Навуоея, исы будутъ лизать и твою кровь.
- 20. И сказалъ Ахавъ Иліи: нашелъ ты меня, врагъ мой! Онъ сказалъ: нашелъ, ибо ти предался тому, чтобы дълать неугодное предъ очами Господа, (и раздражать Его).
- 21. (Такъ говоритъ Господь): вотъ Я наведу на тебя бѣды, и вымету за тобою, и истреблю у Ахава мочащагося къ стѣнѣ, и заключеннаго и оставшагося въ Израилѣ;
- 22. и поступлю съ домомъ твоимъ такъ, какъ поступилъ Я съ домомъ Іеровоама, сына Наватова, и съ домомъ Ваасы, сына Ахінна, за оскорбленіе, которымъ ты раздражилъ Меня и ввелъ Израиля въ гръхъ.
- 23. Также и о Ісзавели сказать Господь: псы съедять 1езавель за стеною Изрееля;
- 24. кто умретъ у Ахава въ городъ, того съъдятъ псы, а кто умретъ на полъ, того расклюютъ птицы неоесныя;
- 25. не было еще такого, какъ Ахавъ, который предался бы тому, чтобы дълать неугодное предъ очами Господа,

къ чему подущала его жена его Іезавель:

- 26. онъ поступалъ весьма гнусно, послѣдуя идоламъ, какъ дѣлали Аморрен, которыхъ Господь прогналъ отъ лица сыновъ Израилевыхъ.
- 27. Выслушавъ всѣ слова сіи, Ахавъ (умилился предъ Господомъ, ходилъ и плакалъ) разодралъ одежды сеои п возложилъ на тѣло свое вретище, и постился, и спалъ во вретищѣ, и ходилъ печально.
- 28. И было слово Господне къ Иліи Өесвитянину (объ Ахавѣ), и сказавъ Господь:
- 29. видишь, какъ смирился предо Мною Ахавъ? За то, что онъ смирился предо Мною, Я не наведу объдъ въ его дни; во дни сына его наведу объды на домъ его.

ГЛАВА 22.

- Прожили три года, и не было войны между Сирією и Израилемъ.
- 2. На третій годь Іосафать, царь Іудейскій, пошель къ царю Пзраильскому.
- 3. И сказалъ царь Израильскій слугамъ своимъ: знаете ли, что Рамовь Галаадскій нашъ? А мы такъ долго молчимъ и не беремъ его изъ руки царя Сирійскаго.
- 4. И сказаль онъ Іосафату: пойдень ли ты со мною на войну противъ Рамооа Галаадскаго? И сказалъ Іосафатъ царю Израильскому: какъ ты, такъ и я; какъ твой народъ, такъ и мой народъ; какъ твои кони, такъ и мои кони.
- И сказаль Іосафать парю Пзраильскому: спроси сегодня, что скажетъ Господь.
- 6. И собралъ царь Израильскій пророковъ около четырехсотъ человікть и сказалъ имъ: идти ли мив войною на Рамооъ Галаадскій, или ивть? Они сказали: иди, Господь предасть его въ руки царя.
 - 7. И сказаль Іосафать: ныть ли
- (49) 3 Царств. 22, 38. (20) 4 Царств. 17, 17. (21) 4 Царств. 9, 8. (22) 3 Царств. 15, 29; 16. 4. (23) 4 Царств. 9, 36. (24) 3 Царств. 14, 11. (25) 3 Царств. 21, 20. (26) Левит. 26, 30. (29) 2 Паралином. 12, 7. Гл. 22. (2) 2 Паралином. 8, 2. (5) 3 Царств. 4, 13; 20, 34. (4) 2 Паралином. 18, 3. (5) 2 Паралином. 18, 4. (6) 2 Паралином. 18, 5. (7) 2 Паралином. 18, 6.

здъсь еще пророка Господня, чтобы намъ вопросить чрезъ него Господа?

- 8. И сказалъ царь Израильскій Іосафату: есть еще одинъ человѣкъ, чрезъ котораго можно вопросить Господа, но и не люблю его, ибо онъ не пророчествуетъ о мнѣ добраго, а только худое.—это Михей, сынъ Іемвлая. И сказалъ Іосафатъ: не говори, царь, такъ.
- И позвалъ царь Израильскій одного евнуха и сказалъ: сходи поскорфе за Михеемъ, сыномъ Ісивлая.
- 10. Царь Изранльскій и Іосафать, парь Іудейскій, сидѣли каждый на сѣдалипцѣ своемъ, одѣтые въ царскія одежды, на площади у воротъ Самаріи, и всѣ пророки пророчествовали предъними.
- 11. И сдѣлалъ себѣ Седекія, сынъ Хенааны, желѣзные рога и сказалъ: такъ говоритъ Господь: сими избодешь Сиріянъ до истребленія ихъ.
- 12. И всѣ пророки пророчествовали то же, говоря: иди на Рамооъ Галаадскій, будетъ успѣхъ, Господь предастъ его въ руку царя.
- 13. Посланный, который пошель позвать Михел, говориль ему: воть ръчи пророковъ елиногласно предельщоють парю доброе; пусть бы и твое слово было согласно съ словомъ каждаго изъ нихъ; изреки и ты доброе.
- 14. И сказалъ Михей: живъ Госиодь! я изреку то, что скажетъ мнъ Госиодь.
- 15. И пришелъ онъ къ царю. Царь спазаль ему: Михей! идти ли намъ войною на Рамоеъ Галаадскій, или нътъ? И сказалъ тотъ ему: иди, будетъ успѣхъ, Господъ предастъ его въ руку царя.
- 16. И сказалъ ему царь: еще и еще заклинаю тебя, чтобы ты не говорилъ миъ ничего, кромъ истины во имя Господа.
- 17. И сказаль онъ: я вижу всёхъ Израильтянь, разсёянныхь по горамь,

- какъ овецъ, у которыхъ нѣтъ пастыря. И сказалъ Господъ: нѣтъ у нихъ начальника, пусть возвращаются съ миромъ каждый въ свой домъ.
- 18. И сказалъ царь Израильскій Іосафату: не говорилъ ли я тебѣ, что онъ не пророчествуетъ о мнѣ добраго, а только худое?
- 19. И сказалъ (Михей): (Не такъ; не я, а) выслушай слово Господне: я видълъ Господа, сидящаго на престолъ Своемъ, и все воинство небесное стояло при Немъ, по правую и по лъвую руку Его;
- 20. и сказалъ Господь: кто склонилъ бы Ахава, чтобъ онъ пошелъ и палъ въ Рамоев Галаадскомъ? И одинъ говорилъ такъ, другой говорилъ иначе;
- 21. и выступиль одинь духъ, сталь предъ лицемъ Господа и сказалъ: я склоню его. И сказалъ ему Господь: чъмъ?
- 22. Онъ сказалъ: я выйду, и сдълаюсь духомъ лживымъ въ устахъ всъхъ пророковъ его. Господъ сказалъ: ты склонишь его и выполнишь это; пойди и сдълай такъ.
- 23. И вотъ теперь попустилъ Господь духа лживаго въ уста всъхъ сихъ пророковъ твоихъ, но Господь изрекъ о тебъ недоброе.
- 24. И подошелъ Седекія, сынъ Хенааны, и, ударивъ Михея по щекъ, сказалъ: какъ, неужели отъ меня отошелъ Духъ Господень, чтобы говорить въ тебъ?
- 25. И сказалъ Михей: вотъ ты увидишь *это* въ тотъ день, когда будешь бъгать изъ одной комнаты въ другую, чтобъ укрыться.
- 26. И сказалъ царь Израильскій: возьмите Михея и отведите его къ Амону градоначальнику и къ Іоасу, сыну царя,
- 27. и скажите: такъ говоритъ царь: посадите этого въ темницу и кормите его скудно хлъбомъ и скудно водою, доколъ я не возвращусь въ миръ.
- (8) 3 Парелв. 20, 13. 2 Тим. 4, 3. Галат. 4, 16. (11) 2 Паралипом. 18, 10. Ісрем. 28, 14. (15) 2 Паралипом. 18, 12. (14) Ісрем. 23, 28; 42, 4. (15) 2 Паралипом. 18, 14. (16) 2 Паралипом. 18, 15. (17) Числ. 27, 17. 2 Паралипом. 18, 16. (18) 2 Паралипом. 18, 17. (19) Исаія 6, 1. Дан. 4, 14; 7, 9. (20) Римлян. 1, 24. (21) 2 Паралипом. 18, 20. Іов. 1, 7. (22) 2 Паралипом. 18, 21. Ісвек. 14, 9. Мате. 6, 13. (23) 2 Солун. 2, 11. (24) 2 Паралипом. 18, 23. Ісрем. 18, 20. (25) 2 Паралипом. 18, 24. (27) 3 Царств. 20, 11. Исал. 79, 6

- 28. И сказалъ Михей: если возвратишься въ мирѣ, то не Господь говорилъ чрезъ меня. И сказалъ: слушай весь народъ!
- 29. И пошель царь Израильскій и Іосафать, царь Іудейскій, къ Рамооу Галаадскому.
- 30. И сказалъ парь Израильскій Іосафату: я переодънусь и вступлю въ сраженіе, а ты надінь твои царскія одежды. И переодълся царь Израильскій и вступиль въ сраженіе.
- 31. Сирійскій царь повельль начальникамь колесниць, которыхь у него было тридцать два, сказавъ: не сражайтесь ни съ малымъ, ни съ великимъ, а только съ однимъ царемъ Израильскимъ.
- 32. Начальники колесницъ, увидъвши Іосафата, подумали: върно это царь Израильскій, и поворотили на него, чтобы сразиться съ *пимъ*. И закричаль Іосафатъ.
- 33. Начальники колесницъ, видя, что это не Израильскій царь, новоротили отъ него.
- 34. А одинъ человѣкъ случайно натянулъ лукъ и ранилъ царя Пзраильскаго сквозь швы латъ. И сказалъ онъ своему возницѣ: повороти назадъ и вывези меня изъ войска, иоо я раненъ.
- 35. Но сражение въ тотъ день усилилось, и царь стоялъ на колесницъ противъ Спріянъ, и вечеромъ умеръ, и кровь изъ раны лилась въ колесницу.
- 36. И провозглашено было по всему стану при захожденій солнца: каждый иди въ свой городъ, каждый въ свою землю.
- 37. И умеръ царь, и привезенъ былъ въ Самарію, и похоровили царя въ Самаріи.
- 38. И обмыли колесницу на прудѣ Самарійскомъ, и псы лизали кровь его, а омывали блудницы, по слову Господа, которое Онъ изрекъ.

- 39. Прочія діла Ахава, все, что онъ ділаль, и домъ изъ слоновой кости, который онъ построиль, и всь города, которые онъ строиль, описаны въ літописи царей Израильскихъ.
- 40. И почилъ Ахавъ съ отцами своими, и воцарился Охозія, сынъ его, вмъсто него.
- 41. Іосафать, сынъ Асы, воцарился надъ Іудеею въ четвертый годъ Ахава, царя Израильскаго.
- 42. Тридцати няти лѣтъ былъ Іосафатъ, когда воцарился, и дваднать нять лѣтъ царствовалъ въ Іерусалимъ. Имя матери его Азува, доъ Саланля.
- 43. Онъ ходилъ во всемъ путель отца своего Асы, не сходилъ съ него, делая угодное предъ очами Госполними. Только высоты не были отмънены; народъ еще совершалъ жертвы и куренія на высотахъ.
- 44. Іосафатъ заключилъ миръ съ царемъ Израпльскимъ.
- 45. Прочія діла Іосафата и подвиги его, какіе онъ совершилъ, и какъ онъ воевалъ, описаны въ літописи царей Іудейскихъ.
- 46. П остатки блудниковъ, которые остались во дни отца его Асы, онъ истребиль съ земли.
- 47. Въ Пдумев тогда не было царя; быль намветникъ царскій.
- 48. (Царь) Іосафатъ сдѣлалъ корао́ли на морѣ, чтобы ходить въ Офиръ за золотомъ, но они не дошли, ибо разбились въ Еціонъ-Гаверѣ.
- 49. Тогда сказалъ Охозія, сынь Ахава, Іосафату: пусть мон слуги пойдуть съ твоими слугами на корабляхь. По Іосафать не согласился.
- 50. И почилъ Іосафатъ съ отцами своими, и былъ погребенъ съ отцами своими въ городъ Давида, отца своего. И воцарился Іорамъ, сыпъ его, вмъсто него.
- 51. Охозія, сынъ Ахава, воцарился надъ Израплемъ въ Самарін, въ сем-
- (29) 2 Паралином. 18, 28. (30) 2 Паралином. 18, 29. (32) 2 Паралином. 18, 31. (34) 2 Паралином. 18, 33. (35) 3 Царств. 20, 42. 2 Паралином. 18, 34. (38) 3 Царств. 21, 19. (39) Амос. 3, 15. 2 Паралином. 18, 2. (41) 2 Паралином. 17, 1. (43) 3 Царств. 15, 14. 2 Паралином. 15, 17. (44) 2 Паралином. 19. 2. (45) 2 Паралином. 18, 1. (46) 3 Царств. 15, 12. (47) 2 Царств. 8, 14. 3 Царств. 11, 17. (48) 3 Царств. 9, 28. 2 Паралином. 20, 36. (49) 2 Паралином. 19, 2. (50) 2 Паралином. 21, 1.

надцатый годъ Іосафата, царя Іудейскаго, и царствоваль надъ Израилемъ (въ Самаріи) два года,

52. и дълать неугодное предъ очами Господа, и ходилъ путемъ отца своего и путемъ матери своей, и путемъ

Іеровоама, сына Наватова, который ввель Израиля въ грѣхъ:

53. онъ служилъ Ваалу и поклонялся ему, и прогнѣвалъ Господа Бога Израилева всѣмъ тѣмъ, что дѣлалъ отецъ его.

(52) З Царств. 15, 26. (53) Суд. 2, 11.

ЧЕТВЕРТАЯ КНИГА

ЦАРСТВЪ *.

ГЛАВА 1.

II отложился Моавъ отъ Израиля, по смерти Ахава.

- 2. Охозія же упаль чрезь рівнетку съ горницы своей, что въ Самаріи, и занемогъ. И послаль пословъ, и сказаль имъ: пойдите, спросите у Веельзевула, божества Аккаронскаго: выздоровью ли я отъ сей бользни? (И пошли они спрашивать.)
- 3. Тогда Ангель Господень сказаль Илін Оесвитянину: встань, пойди на встрычу посланнымь отъ царя Самарійскаго и скажи имъ: развыныть Бога въ Израиль, что вы идете вопрошать Вельзевула, божество Аккаропское?
- 4. За это такъ говоритъ Господъ: съ постели, на которую ты легъ, не сойдешь съ нея, но умрешь. И пошелъ Илія (и сказалъ имъ).
- 5. И возвратились къ Охозіи пославные. И онъ сказалъ имъ: что это вы возвратились?
- 6. И сказали ему: на встръчу намъ вышелъ человъкъ и сказалъ намъ: пойдите, возвратитесь къ царю, ко-

торый послаль васъ, и скажите ему: такъ говоритъ Господь: развъ нѣтъ Бога въ Израилъ, что ты посылаешь вопрошать Веельзевула, божество Аккаронское? За то съ постели, на которую ты легъ, не сойдешь съ нея, но умрешь.

- 7. И сказаль имъ; каковъ видомъ тотъ человъкъ, который вышелъ на встръчу вамъ и говорилъ вамъ слова сіи?
- 8. Они сказали ему: человъкъ тотъ весь въ волосахъ и кожанымъ поясомъ подпоясанъ по чресламъ своимъ. И сказалъ онъ: это Илія Өесвитянинъ.
- 9. И послать къ нему пятидесятника съ его пятидесяткомъ. И онъ взошелъ къ нему, когда Илія сидъть на верху горы, и сказалъ ему: человъкъ Божій! царь говоритъ: сойди.
- 10. И отвъчалъ Илія и сказалъ пятидесятнику: если я человъкъ Божій, то пусть сойдетъ огонь съ неба и попалитъ тебя и твой пятидесятокъ. И сошелъ огонь съ неба и попалилъ его и пятидесятокъ его.

Тл. 1. (1) 2 Царств. 8, 2. 4 Царств. 3, 5. (2) Исаія 19, 3. Мате. 10, 25. Інс. Нав. 15, 45. (4) Псал. 54, 24. (8) Псаія 20, 2. Захар. 13, 4. Мате. 3, 4. (9) Суд. 13, 6. 3 Царств. 17, 18. 1 Тпм. 6, 11. (10) Лук. 9, 54. Апокалинс. 11, 5.

[•] У Евреевъ: Вторая книга Царей.

- 11. И послать къ нему парь другаго пятидесятника съ его пятидесяткомъ. И онъ сталъ говорить ему: человъкъ Божій! такъ сказалъ царь: сойди скоръе.
- 12. И отвъчалъ Илія и сказаль ему: если я человъкъ Вожій, то пусть сойдетъ огонь съ неба и попалитъ тебя и твой пятидесятокъ. И сошелъ огонь Вожій съ неба и попалилъ его и пятидесятокъ его.
- 13. И еще послать въ третій разъ пятидесятника съ его пятидесяткомъ. И поднялся, и пришель пятидесятникъ третій, и паль на кольна свои предъ Иліею, и умолять его, и говориль ему: человъкъ Божій! да не будеть презръна душа моя и душа рабовъ твоихъ сихъ пятидесяти предъ очами твоими;
- 14. вотъ, сошелъ огонь съ неба и попалилъ двухъ пятидесятниковъ прежнихъ съ ихъ пятидесятками, но теперь да не будетъ презрѣна душа моя предъ очами твоими!
- 15. И сказалъ Ангелъ Господень Илін: пойди съ нимъ, не бойся его. И онъ всталъ, и пошелъ съ нимъ къ парю.
- 16. И сказалъ ему: такъ говоритъ Господь: за то, что ты посылалъ пословъ вопрошать Веельзевула, божество Аккаронское, какъ будто въ Израилъ вътъ Бога, чтобы вопрошать о словъ Его,—съ постели, на которую ты легь, не сойдешь съ нея, но умрешь.
- 17. И умеръ онъ по слову Господню, которое изрекъ Илія. И воцарился Іорамъ (братъ Охозіи), вмъсто него, во второй годъ Іорама, сына Іосафатова, царя Іудейскаго, такъ какъ сына у того не было.
- 18. Прочее объ Охозін, что онъ сділаль, написано въ літописи царей Израильскихъ.

ГЛАВА 2.

Въ то время, какъ Господь восхотълъ вознести Илію въ вихръ на

- небо, шелъ Илія съ Елисеемъ изъ Галгала.
- 2. И сказалъ Илія Елисею: останься здъсь, ибо Господь посылаетъ меня въ Веоиль. Но Елисей сказалъ: живъ Господь и жива душа твоя! не оставлю тебя. И пошли они въ Веоиль.
- 3. И вышли сыны пророковъ, которые въ Веоилъ, къ Елисею и сказали ему: знаешь ли, что сегодня Господь вознесетъ господина твоего налъглавою твоею? Онъ сказалъ: я также знаю, молчите.
- 4. И сказаль ему Илія: Елисей, останься здесь, ибо Господь посылаеть меня въ Герихонъ. И сказаль овы живъ Господь и жива душа твоя! не оставлю тебя. И пришли въ Герихонъ.
- 5. И подощли сыны пророковъ, которые въ Іерихонъ, къ Елисею и сказали ему: знаешь ли, что сегодня Господь беретъ госполина твоего и вознесетъ надъ главою твоею? Окъ сказалъ: я также знаю, молчите.
- 6. И сказалъ ему Илія: останься здъсь, ибо Господь посылаетъ меня къ Іордану. И сказалъ онъ: живъ Господь и жива душа твоя! не оставлю тебя. И пошли оба.
- 7. Пятьдесять человекь изъ синовь пророческихъ пошли и стали вдали насупротивъ ихъ, а они оба стояли у Іордана.
- 8. П взялъ Илія милоть свою, п свернуль, и удариль ею по водь, и разступилась она туда и сюда, и перенци оба посуху.
- 9. Когда они перешли, Илія сказаль Елисею: проси, что сдѣлать тео́в прежде нежели я о́уду взять отъ тео́в. П сказаль Елисей: духъ, который вътео́в, пусть о́удеть на мнѣ вдвойнѣ.
- 10. И сказалъ онъ: труднаго ти просишь. Если увидищь, какъ я булу взятъ отъ тебя, то будетъ тебѣ такъ, а если не увидищь, не будетъ.
- 11 Когда ови шли и дорогою разговаривали, вдругъ явилась колесница огненная и кони огнениые, и разлу-

(12) Лук. 9, 54. (17) 4 Царств. 3, 1. (18) 2 Паралипом. 22, 1. Гл. 2. (1) Второзак. 11, 30. Іис. Нав. 4, 19. (2) Быт. 12, 8. 4 Царств. 4, 30. Рус. 1, 16. (4) Второзак. 34, 3. (8) Исхол. 14, 21. Іис. Нав. 3, 16; 4, 23. (9) 3 Царств. 3, 5. Марк. 6, 22. (11) Спрах. 48, 13. 1 Маккав. 2, 58.

8 F

FLI

5. **X**

E 6

 $-\mathbf{E}$

757

1:11

rest.

Ti (

Ь. Гг.

1112

11.5

(35

1,45

mer i

(35.0

9 15

DP.

\$ 11.

1300

; II

F6 .*

III

M.

36

n i

1/11

13.

5:5

 $\mathfrak{g}^{\mathcal{M}}$

3

чили ихъ обоихъ, и понесся Илія въ вихрѣ на небо.

- 12. Елисей же смотрфлъ и воскликнулъ: отецъ мой, отецъ мой, колеснива Израиля и конница его! И не видъть его болъе. И схватилъ онъ олежди свои, и разодралъ ихъ на двъ части.
- 13. И поднялъ милоть Илін, упавшую съ него, и пошелъ назадъ, и сталь на берегу Іордана,
- 14. и взяль ийлоть Иліи, упавшую съ него, и удариль ею по водь и сказаль: гдѣ Господь, Богъ Иліи,— Овъ Самый? И ударилъ по водѣ, и она разступилась туда и сюда, и перешель Елисей.
- 15. И увидъли его сыны пророковъ, которые въ Іерихонъ, издали и сказали: опочилъ духъ Иліи на Елисеъ. И пошли на встръчу ему, поклонились ему до земли
- 16. и сказали ему: воть, есть у нась рабовь твоихъ человъкъ пятьдесять—люди сильные; пусть бы они пошли и поискали господина твоего. Можеть быть, унесъ его Духъ Господень и повергъ его на одной изъ горъ, или на одной изъ долинъ. Онъ же сказалъ: не посылайте.
- 17. Но они приступали къ нему долго, такъ-что наскучили ему, и онъ сказалъ: пошлите. И послали пять-лесятъ человъкъ, и искали три дня, и не нашли его,
- 18. и возвратились къ нему, между тъмъ какъ онъ оставался въ Іери-хонт, и сказалъ имъ: не говорилъ ли и вамъ: не ходите?
- 19. И сказали жители того города Елисею: вотъ, положение этого города хорошо, какъ видитъ господинъ мой, во вода нехороша и земля безплодна.
- 20. И сказаль онъ: дайте миѣ новую чашу и положите туда соли. И дали ему.
- 21. И вышель онъ къ истоку воды, и бросиль туда соли, и сказалъ: такъ говоритъ Господь: Я сдёлаль воду сію

- здоровою, не будеть оть нея впредь ни смерти, ни безплодія.
- 22. Й вода стала здоровою до сего дня, по слову Елисея, которое онъ сказалъ.
- 23. И пошель онь оттуда въ Веоиль. Когда онъ шель дорогою, малыя дъти вышли изъ города и насмъхались надъ нимъ, и говорили ему: иди, плъщивый, иди, плъщивый.
- 24. Онъ оглянулся и увидълъ ихъ, и прокляль ихъ именемъ Господнимъ. И вышли двъ медвъдицы изъ лъса, и растерзали изъ нихъ сорокъ два ребенка.
- 25. Отсюда пошель онъ на гору Кармилъ, а оттуда возвратился въ Самарію.

ГЛАВА 3.

орамъ, сынъ Ахава, воцарился надъ Израилемъ въ Самаріи въ восемнадцатый годъ Іосафата, царя Іудейскаго, и царствовалъ двънадцать лътъ.

- 2. и делаль неугодное въ очахъ Господнихъ, хотя не такъ, какъ отецъ его и мать его: онъ сняль статую Ваала, которую сделаль отецъ его,
- 3. однако же грѣховъ Іеровоама, сына Наватова, который ввелъ въ грѣхъ Израиля, онъ держался, не отставалъ отъ нихъ.
- 4. Меса, царь Моавитскій, быль богать скотомъ и присылаль царю Израильскому по сту тысячь овець и по сту тысячь неостриженныхъ барановъ.
- 5. Но когда умеръ Ахавъ, царь Моавитскій отложился отъ царя Израильскаго.
- 6. И выступиль царь Іорамъ въ то время изъ Самаріи и сділаль смотръвстви Изрильтянамъ,
- 7. и пошелъ, и послалъ къ Іосафату, царю Іудейскому, сказатъ: царь Моавитскій отложился отъ меня, пойдешь ли со мною на войну протикъ Моава? Онъ сказалъ: пойду, какъ ты, такъ и я, какъ твой народъ, такъ и
- (42) Евр. 11, 5. (45) 4 Царств. 2, 7. 3 Царств. 18, 12. (47) 4 Царств. 8, 11. (49) Исход. 15, 23. (24) Второзак. 18, 19. Псал. 43, 6. Премудр. 11, 18. (25) Івс. Нав. 19, 26. Гл. 3. (1) 4 Царств. 1, 17. (2) 3 Царств. 16, 32. (5) 3 Царств. 12, 28; 15, 26. (5) 4 Царств. 1, 1. 3 Царств. 21, 29. (7) 3 Царств. 22, 4.

мой народъ, какъ твои кони, такъ и мои кони.

- 8. И сказалъ: какою дорогою идти намъ? Онъ сказалъ: дорогою пустыни Едомской.
- 9. И пошель царь Израильскій, и царь Іудейскій, и царь Едомскій, и шли они обходомъ семь дней, и не было волы для войска и для скота, который шель за ними.
- И сказаль царь Израильскій: ахъ! созваль Господь трехъ царей сихъ, чтобы предать ихъ въ руку Моава.
- 11. И сказаль Іосафать: нѣтъ ли здѣсь пророка Господии, чтобы намъ вопросить Господа чрезъ него? И отвѣчалъ одинъ изъ слугъ царя Израильскаго и сказалъ: здѣсь Елисей, сынъ Сафатовъ, который подавалъ воду на руки Иліи.
- 12. И сказаль Іосафать: есть у него слово Господне. И пошли къ нему парь Израильскій, и Іосафать, и царь Едомскій.
- 13. И сказалъ Елисей царю Израильскому: что мив и теов? Пойди къ пророкамъ отца твоего и къ пророкамъ матери твоей. И сказалъ ему царь Израильскій: нътъ, потомучто Господь созвалъ сюда трехъ царей сихъ, чтобы предать ихъ въ руку Моава.
- 14. И сказалъ Елисей: живъ Господь Савасов, предъ Которымъ я стою! Если бы я не почиталъ Іосафата, царя Тудейскаго, то не взглянулъ бы на тебя и не видълъ бы тебя.
- Теперь позовите мив гуслиста.
 И когда гуслистъ игралъ на гусляхъ,
 тогда рука Господня коснулась Елисея.
- И онъ сказалъ: такъ говоритъ Господъ: дъланте на сей долинъ рвы за рвами,
- 17. ноо такъ говоритъ Господъ: не увидите вътра и не увидите дождя, а долина сія наполнится водою, которую будете нить вы и мелкій и крупный скотъ вашъ;
 - 18. но этого мало предъ очами Го-

- спода; Онъ и Моава предастъ въ руки ваши:
- 19. и вы поразите всѣ города укрѣпленные и всѣ города главные, и всѣ лучшія деревья срубите, и всѣ источники водные запрудите, и всѣ лучшіе участки полевые испортите каменьями.
- 20. Поутру, когда возносять хльбное приношеніе, вдругъ полилась вода по пути отъ Едома, и наполнилась земля водою.
- 21. Когда Моавитяне услышали, что идуть цари воевать съ ними, тогда собраны были всв, начиная отъ носящаго поясъ и старше, и стали ва границъ.
- 22. Поутру встали они рано и, когда солнце возсіяло надъ водою, Моавитянамъ издали показалась эта вода красною, какъ кровь.
- 23. И сказали они: это кровы сразились цари между собою и истребили другь друга. Теперь на добычу, Моавъ!
- 24. И пришли они къ стану Пэраильскому. П встали Пэрапльтяне, и стали бить Моавитянъ, и тъ побъжали отъ нихъ, а они продолжали идти на нихъ и бить Моавитянъ.
- 25. И города разрушили, и на всякій лучній участокъ въ поль бросим каждый по камню и закидали его, и всь протоки водъ запрудили, и всь дерева лучнія срубили, такъ-что оставались только каменья въ Кир-Харешеть. И обступили его пращники в разрушили его.
- 26. И увидълъ царь Моавитскій, что битва одолѣваеть его, и взялъсъ собою семьсотъ человѣкъ, владѣющихъ мечемъ, чтобы пробиться къ царю Едомскому, но не могли.
- 27. И взялъ онъ сына своего первенца, которому слъдовало царствовать вмъсто его, и вознесъ его во всесожжение на стъпъ. Это произвело большое негодование въ Израшльтянахъ, и они отступили отъ него, и возвратились въ свою землю.
- (9) 2 Паралипом. 21, 9. (11) 3 Парств. 22, 5. (14) 1 Царств. 15, 26. (15) 1 Царств. 16, 16. 4 Царств. 4, 27. (20) Исход. 29, 39. (27) Быт. 22, 2. Левит. 20, 2. Псал. 105, 37.

ГЛАВА 4.

- Одна изъ женъ сыновъ пророческихъ съ воплемъ говорила Елисею: рабъ твой, мой мужъ умеръ. А ты знаешь, что рабъ твой боялся Господа. Теперь пришелъ заимодавецъ взять обоихъ лътей моихъ въ рабы себъ.
- 2. И сказаль ей Елисей: что мив сделать теоб? Скажи мив, что есть у теоя въ домв? Она сказала: нетъ у рабы твоей ничего въ домв, кромв сосуда съ елеемъ.
- 3. И сказалъ онъ: пойди, попроси себъ сосудовъ на сторонъ, у всъхъ сосъдей твоихъ, сосудовъ порожнихъ; набери не мало,
- 4. и пойди запри дверь за собою и за сыновьями твоими, и наливай во всъ эти сосуды; полные отставляй.
- 5. И пошла отъ него и заперла дверь за собою и за сыновыями своими. Они подавали ей, а она наливала.
- 6. Когда наполнены были сосуды, она сказала сыну своему: подай мив еще сосудъ. Онъ сказалъ ей: ивтъ болъе сосудовъ. И остановилось масло.
- 7. И пришла она и пересказала человъку Божію. Онъ сказалъ: нойди, продай масло и заплати долги твои; а что останется, тъмъ будешь жить съ сыновьями твоими.
- 8. Въ одинъ день пришелъ Елисей въ Сонамъ. Тамъ одна богатая женщина упросила его къ себъ фсть хлъба, и когда онъ ни проходилъ, всегда заходилъ туда фсть хлъба.
- 9. И сказала она мужу своему: воть, я знаю, что человъкъ Божій, который проходитъ мимо насъ постоянно, святой;
- 10. сдълаемъ небольшую горницу надъ стъною и поставимъ ему тамъ постель и столъ, и съдалище, и свътильникъ, и когда онъ будетъ приходить къ намъ, пусть заходить туда.
- 11. Въ одинъ день онъ пришелъ туда, и зашелъ въ горницу, и легъ тамъ.
 - 12. и сказалъ Гіезію, слугѣ своему:

- позови эту Сонамитянку. И позваль ее, и она стала предъ нимъ.
- 13. И сказаль ему: скажи ей: вотъты такъ заботишься о насъ; что сдѣлать бы тебъ! Не нужно ли поговорить о тебъ съ царемъ, или съ военачальникомъ! Она сказала: нътъ, среди своего народа и живу.
- 14. И сказаль онъ: что же сделать ей? И сказаль Гіезій: да воть, сына нъть у ней, а мужь ея старь.
- 15. И сказаль онъ: позови ее. Онъ позваль ее, и стала она въ дверяхъ.
- 16. И сказаль онъ: черезъ годъ, въ это самое времи ты будешь держать на рукахъ сына. И сказала она: нѣтъ, господинъ мой, человѣкъ Божій, не обманывай рабы твоей.
- 17. И женщина стала беременною, и родила сына на другой годъ, въ то самое время, какъ сказалъ ей Елисей.
- 18. И подросъ ребенокъ, и въ одинъ день пошелъ къ отцу своему, къ жне- цамъ.
- 19. И сказаль отцу своему: голова моя! голова моя болить! И сказаль тоть слугь своему: отнеси его къ матери его.
- 20. И понесъ его, и принесъ его къ матери его. И онъ сидълъ на колъняхъ у нея до полудня, и умеръ.
- 21. И пошла она, и положила его на постелъ человъка Божія, и заперла его, и вышла,
- 22. и позвала мужа своего, и сказала: пришли мив одного изъ слугъ и одну изъ ослицъ, и повду къ человъку Божію и возвращусь.
- 23. Онъ сказалъ: зачъмъ тебъ
 вхать къ нему? сегодня не новомъсячіе и не суббота. По она сказала:
 хорошо.
- 24. И осъдлала ослицу, и сказала слугъ своему: веди и иди; не останавливайся, доколь не скажу тебь.
- 25. И отправилась и прибыла къ человъку Божію, къ горт Кармилъ. И когда увидълъ человъкъ Божій ее издали, то сказалъ слугт своему Гіезію: это та Сонамитянка;
- Гл. 4. (1) Левит. 25, 39. (2) 3 Царств. 17, 14. (8) Інс. Нав. 19, 18. (18) Іудие. 8, 2. (25) Інс. Нав. 19, 26. 4 Царств. 2, 25.

- 26. побыти къ ней на встрычу и скажи ей: здорова ли ты? здоровъ ли мужъ твой? здоровъ ли ребенокъ?—
 Она сказала: здоровы.
- 27. Когда же пришла къ человъку Божію на гору, ухватилась за ноги его. И подошелъ Гіезій, чтобы отвести ее, но человъкъ Божій сказалъ: оставь ее, душа у нея огорчена, а Господъскрылъ отъ меня и не объявилъ мнъ.
- 28. И сказала она: просила ли я сына у господина моего? не говорила ли я: не обманывай меня?
- 29. И сказаль онъ Гіезію: опоящь чресла твои и возьми жезль мой въ руку твою, и пойди; если встрътишь кого, не привътствуй его, и если кто будеть тебя привътствовать, не отвъчай ему; и положи посохъ мой на лице ребенка.
- 30. И сказала мать ребенка: живъ Господь и жива душа твоя! не отстану отъ тебя. И онъ всталъ и пошелъ за нею.
- 31. Гіезій ношель впереди ихъ и положиль жезль на лице ребенка. Но не было ни голоса, ни отвъта. И вышель на встръчу ему и донесъ ему, и сказаль: не пробуждается ребенокъ.
- 32. И вошель Елисей въ домъ, и вотъ, ребенокъ умершій лежить на постель его.
- 33. И вошелъ и заперъ дверь за собою, и номолился Господу,
- 34. и поднялся и легъ надъ ребенкомъ, и приложилъ свои уста къ его устамъ, и свои глаза къ его глазамъ, и свои ладони къ его ладонямъ, и простерся на немъ, и согрѣлось тѣло ребенка.
- 35. И всталъ и прошелъ по горницѣ взадъ и впередъ; потомъ опять поднялся и простерся на немъ. И чихнулъ ребенокъ разъ семь, и открылъ ребенокъ глаза свои.
- 36. И позвалъ онъ Гіезія и сказалъ: позови эту Сонамитянку. И тотъ позвалъ ее. Она пришла къ нему, и онъ сказалъ: возьми сына твоего.
 - 37. И подошла, и упала ему въ

- ноги, и поклонилась до земли, и взяла сына своего и пошла.
- 38. Елисей же возвратился въ Галгалъ. И былъ голодъ въ землѣ той и сыны пророковъ сидѣли предъ нимъ. И сказалъ онъ слугѣ своему: поставь большой котелъ и свари похлебку для сыновъ пророческихъ.
- 39. И вышель одинь изъ нихъ въ поле собирать овощи, и нашель дикое въющееся растеніе, и набраль съ него дикихъ плодовъ полную одежду свою. И пришелъ и накрошилъ ихъ въ котель съ похлебкою, такъ какъ они не знали ихъ.
- 40. И налили имъ фсть. Но какъ скоро они стали фсть похлебку, то подняли крикъ и говорили: смерть въ котлф, человфкъ Божій! И не могли фсть.
- 41. И сказаль онъ: подайте мукв. И всыпаль ее въ котель и сказаль (Гіезію): наливай людямь, пусть ѣдять. И не стало ничего вреднаго въ котль.
- 42. Пришелъ нѣкто изъ Ваалшалиши, и принесъ человѣку Божію хлѣбный начатокъ—двадцать ячменныхъ хлѣбцевъ и сырыя зерна въ шелухѣ. И сказалъ Елисей: отдай людямъ, пусть ѣдятъ.
- 43. И сказаль слуга его: что туть я дамъ ста человъкамъ? И сказаль онъ: отдай людямъ, пусть ъдять, поо такъ говорить Господь: насытятся, и останется.
- 44. Онъ подалъ имъ, и они насытились, и еще осталось, по слову Господню.

ГЛАВА 5.

Нееманъ, военачальникъ царя Сирійскаго, былъ великій человъкъ у господина своего и уважаемый, потому что чрезъ него далъ Господъ побъду Сиріянамъ; и человъкъ сей быль отличный воинъ, но прокаженный.

2. Спріяне однажды пошли отрядами и взяли въ плінъ изъ земли Израильской маленькую дівочку, и она служила жені Неемановой.

(27) 4 Царств. 3, 15. (29) Лук. 10, 4. (35) 4 Царств. 8, 8. (36) 3 Царств. 17, 22. (37) Евр. 11, 35. (42) Числ. 18, 19. (43) Іоан. 6, 7. (44) Мате. 15, 37.



- 3. И сказала она госпожъ своей: о, если бы господинъ мой побывалъ у пророка, который въ Самаріи, то онъ снялъ бы съ него проказу его!
- 4. И пошель *Неемань* и передаль это господину своему, говоря: такъ и такъ говорить дъвочка, которая изъ земли Израильской.
- 5. И сказаль царь Сирійскій (Нееману): пойди, сходи, а я пошлю письмо къ царю Израильскому. Онъ пошель и взяль съ собою десять талантовъ серебра и шесть тысячь сиклей золота, и десять перемънъ одеждъ;
- 6. и принесъ письмо царю Израильскому, въ которомъ было сказано: вмѣстѣ съ письмомъ симъ, вотъ я посылаю къ тебѣ Неемана, слугу моего, чтобы ты снялъ съ него проказу его.
- 7. Царь Израильскій, прочитавъ письмо, разодраль одежды свои и сказаль: развѣ я Богъ, чтобы умерщыять и оживлять, что онъ посылаетъ ко мнѣ, чтобы я снялъ съ человѣка проказу его? Вотъ теперь знайте и смотрите, что онъ ищеть предлога враждовать противъ меня.
- 8. Когда услышаль Елисей, человъкъ Божій, что царь Израильскій разодраль одежды свои, то послаль сказать царю: для чего ты разодраль одежды свои? пусть онъ прійдеть ко мнъ, и узна́еть, что есть пророкъ въ Израиль.
- 9. И прибыть Неемань на коняхъ своихъ и на колесницѣ своей, и остановился у входа въ домъ Елисеевъ.
- 10. И выслаль къ нему Елисей слугу сказать: пойди, омойся семь разъ въ Іордан'ь, и обновится тъло твое у тебя, и будешь чистъ.
- 11. И разгивался Нееманъ, и пошелъ, и сказалъ: вотъ я думалъ, что онъ выйдетъ, станетъ и призоветъ имя Господа Бога своего, и возложитъ руку свою на то мъсто, и сниметъ проказу:
- 12. развъ Авана и Фарфаръ, ръки Дамасскія, не лучше всъхъ водъ Изра-

- ильскихъ? развѣ я не могъ бы омыться въ нихъ и очиститься? И оборотился и удалился въ гнѣвѣ.
- 13. И подошли рабы его и говорили ему, и сказали: отецъ мой, если бы что нибудь важное сказаль тебъ пророкъ, то не сдълаль ли бы ты? А тъмъ болъе, когда онъ сказалъ тебъ только: омойся, и будешь чистъ.
- 14. И пошель онъ, и окунулся въ Іорданъ семь разъ, по слову человъка Божія, и обновилось тъло его, какъ тъло малаго ребенка, и очистился.
- 15. И возвратился къ человъку Божію онъ и всъ сопровождавшіе его, и пришелъ, и сталъ предъ нимъ, и сказалъ: вотъ я узналъ, что на всей землъ нътъ Бога, какъ только у Израиля; итакъ прими даръ отъ раба твоего.
- 16. И сказалъ онъ: живъ Господь, предъ лицемъ Котораго стою! не приму. И тотъ принуждалъ его взять, но онъ не согласился.
- 17. И сказалъ Нееманъ: если уже не такъ, то пусть рабу твоему дадутъ земли, сколько снесутъ два лошака, потомучто не будетъ впредъ рабъ твой приносить всесожженія и жертвы другимъ богамъ, кромъ Господа;
- 18. только вотъ въ чемъ да простить Господь раба твоего: когда пойдеть господинъ мой въ домъ Риммона для поклоненія тамъ, и опрется на руку мою, и поклонюсь я въ домъ Риммона, то, за мое поклоненіе въ домъ Риммона, да проститъ Господь раба твоего въ случать семъ.
- 19. И сказалъ ему: иди съ миромъ. И онъ отътхалъ отъ него на небольшое пространство земли.
- 20. И сказалъ Гіезій, слуга Елисея, человѣка Божія: вотъ господинъ мой отказался взять изъ руки Неемана, этого Сиріянина, то, что онъ приносилъ. Живъ Господь! побѣгу я за нимъ и возьму у него что нибудь.
- 21. И погнался Гіезій за Нееманомъ. И увидълъ Нееманъ бъгущаго за собою, и сошелъ съ колесницы на встръчу ему, и сказалъ: съ миромъ ли?

Гл. 5. (7) Второзак. 32, 39. (10) Іоан. 9, 7. Лук. 17, 14. (14) Лук. 4, 27. (15) Інс. Нав. 15, 19. 1 Царств. 25, 17.

- 22. Онъ отвъчалъ: съ миромъ; господинъ мой послалъ меня сказатъ: вотъ теперь пришли ко миъ съ горы Ефремовой два молодыхъ человъка изъ сыновъ пророческихъ; дай имъ талантъ серебра и двъ перемъны одеждъ.
- 23. И сказалъ Нееманъ: возъми, пожалуй, два таланта. И упрашивалъ его. И завязалъ онъ два таланта серебра въ два мъшка и двъ перемъны одеждъ, и отдалъ двумъ слугамъ своимъ, и понесли передъ нимъ.
- 24. Когда онъ пришелъ къ холму, то взялъ изъ рукъ ихъ и спряталъ дома. И отпустиль людей, и они ушли.
- 25. Когда онъ пришелъ и явился къ господину своему. Елисей сказалъ ему: откуда Гіезій? И сказалъ онъ: никуда не ходилъ рабъ твой.
- 26. И сказаль онъ ему: развѣ сердце мое не сопутствовало тебѣ, когда обратился на встрѣчу тебѣ человѣкъ тотъ съ колесницы своей? Время ли брать серебро и брать одежды, или масличныя деревья и виноградники, и мелкій или крупный скоть, и рабовъ или рабынь?
- 27. пусть же проказа Несманова пристанеть къ тебѣ и къ потомству твоему навѣкъ. И вышелъ опъ отъ него бълый отъ проказы, какъ снѣгъ.

ГЛАВА 6.

II сказали сыны пророковъ Елисею: вотъ мъсто, гдъ мы живемъ при теоъ, тъсно для насъ;

- 2. пойдемъ къ Іордану и возьмемъ оттуда каждый по одному бревну, и сдълаемъ себъ тамъ мъсто для жительства. Онъ сказалъ: пойдите.
- 3. И сказалъ одинъ: сдълай милость, пойди и ты съ рабами твоими. И сказалъ онъ: нойду.
- 4. И пошелъ съ ними, и пришли къ Іордану, и стали рубить деревья.
- 5. И когда одинъ валилъ бревно, топоръ его упалъ въ воду. И закричалъ онъ и сказалъ: ахъ, господинъ мой!—а онъ взятъ былъ на подержаніе!

- 6. И сказалъ человъкъ Божій: гдъ опъ упалъ? Онъ указалъ ему мъсто. И отрубилъ онъ *кусокъ* дерева и бросилъ туда, и веплылъ топоръ.
- 7. И сказалъ онъ: возьми себѣ. Онъ протянулъ руку свою и взялъ его.
- 8. Царь Спрійскій пошель войною на Парапльтинь и совттовался со слугами своими, говоря: въ такомъ-то и въ такомъ-то мъстъ я расположу свой станъ.
- 9. И посылаль человѣкъ Божій къ царю Израильскому сказать: берегись проходить симъ мѣстомъ, ибо тамъ Спріяне залегли.
- 10. И посылалъ царь Израильскій на то місто, о которомъ говорилъ ему человінть Божій и предостерегалъ его; и сбереть себя тамъ не разъ и не два.
- 11. И встревожилось сердце паря Спрійскаго по сему случаю, и призваль онъ рабовъ своихъ и сказалъ имъ: скажите мнѣ, кто изъ нашихъ въ сношени съ царемъ Израильскимъ?
- 12. П сказаль одинъ изъ слугъ его: никто, господинъ мой царь; а Елисей пророкъ, который у Израиля, пересказываетъ царю Израильскому и тъ слова, которыя ты говоришь въ спальной комнатъ твоей.
- 13. И сказалъ онъ: пойдите, узнайте, гдъ онъ; я пошлю и возьму его. И допесли ему и сказали: вотъ онъ въ Дооанмъ.
- 14. И послалъ туда коней и колесницы, и много войска. И пришли ночью и окружили городъ.
- 15. Поутру служитель человъка Божія всталь и вышель; и вотъ войско вокругъ города, и кони, и колесницы. И сказаль ему слуга его: увы! господинъ мой, что намъ дълать?
- 16. И сказалъ онъ: не бойся, потомучто тъхъ, которые съ нами, больше нежели тъхъ, которые съ ними.
- 17. И молился Елисей и говориль: Господи! открой ему глаза, чтобъ онъ увидълъ. И открылъ Господъ глаза слугъ, и онъ увидълъ, и вотъ вся гора наполнена конями и колесницами огленными кругомъ Елисея.

(27) 2 Парств. 3, 29. Пеход. 4, 6. Числ. 12, 10. Гл. 6. (1) 4 Парств. 4, 38. (15) Быт. 37, 17. (16) 2 Паралином. 32, 7, 1 Іоан. 4, 4. (17) Числ. 24, 4. Дъян. 27, 23. Евр. 1, 14.

Digitized by Google

- 18. Когда пошли къ нему Сиріяне, Елисей помолился Господу и сказалъ: порази ихъ слѣпотою. И Онъ поразилъ ихъ слѣпотою по слову Елисея.
- 19. И сказаль имъ Елисей: это не та дорога и не тотъ городъ; идите за мною, я провожу васъ къ тому человъку, котораго вы ищете. И привель ихъ въ Самарію.
- 20. Когда они пришли въ Самарію, Елисей сказалъ: Господи! открой глаза имъ, чтобы они видъли. И открылъ Господь глаза ихъ, и увидъли, что они въ срединъ Самаріи.
- 21. И сказалъ царь Израильскій Елисею, увид'я ихъ: не избить ли ихъ. отепъ мой?
- 22. И сказаль онъ: не убивай. Развъ мечемъ твоимъ и лукомъ твоимъ ты илънилъ ихъ, чтобы убивать ихъ? Предложи имъ хлъба и воды; пусть ъдятъ и пьютъ, и пойдутъ къ государю своему.
- 23. И приготовиль имъ большой объдъ, и они тили и пили. И отпустиль ихъ, и пошли къ государю своему. И не ходили болъе тъ полчища Сирійскія въ землю Израилеву.

24. Послѣ того собралъ Венададъ, царъ Сирійскій, все войско свое и выступиль, и осадиль Самарію.

- 25. И быль большой голодь въ Самарін, когда они осадили ее, такъ-что ослиная голова продавалась по восьмидесяти сиклей серебра, и четвертая часть каба голубинаго помета—по пяти сиклей серебра.
- 26. Однажды царь Израильскій проходиль по стінів, и женщина съ воплень говорила ему: помоги, господинь мой царь.

27. И сказаль онъ: если не поможеть тебъ Господь, изъ чего я помогу тебъ? съ гумна ли, съ точила ли?

- 28. И сказаль ей царь: что тебь? И сказала она: эта женщина говорила мит: отдай своего сына, сътдимъ его сегодня, а сына моего сътдимъ завтра.
 - 29. И сварили мы моего сына, и

- съвли его. И я сказала ей на другой день: отдай же твоего сына, и съвдимъ его. Но она спрятала своего сына.
- 30. Царь, выслушавъ слова женщины, разодралъ одежды свои; и проходилъ онъ по стънъ, и народъ видълъ, что вретище на самомъ тълъ его.
- 31. И сказаль: пусть то и то сделаеть мит Богь, и еще болте сделаеть, если останется голова Елисея, сына Сафатова, на немъ сегодия.
- 32. Елисей же сидъль въ своемъ домъ, и старцы сидъли у него. И послалъ (царь) человъка отъ себя. Прежде нежели пришелъ посланный къ нему, онъ сказалъ старцамъ: видите ли, что этотъ сынъ убійцы послалъ снять съ меня голову? Смотрите, когда прійдетъ посланный, затворите дверь и прижмите его дверью. А вотъ и топотъ ногъ господина его за нимъ!
- 33. Еще говориль онь съ ними, и воть посланный приходить къ нему, и сказаль: воть какое бѣдствіе оть Господа! чего мнѣ впредь ждать оть Господа?

ГЛАВА 7.

П сказаль Елисей: выслушайте слово Господне: такъ говорить Господь: завтра въ это время мъра муки лучшей будетъ по сиклю и двъ мъры ячменя по сиклю у вороть Самаріи.

- 2. И отв'ячалъ сановникъ, на руку котораго царь опирался, челов'яку Божію, и сказалъ: если бы Господь и открылъ окна на неб'я и тогда можетъ ли это быть? И сказалъ тотъ: вотъ увидишь глазами твоими, но фсть этого не будешь.
- 3. Четыре человъка прокаженныхъ находились при входъ въ ворота и говорили они другъ другу: что намъ сидъть здъсь, ожидая смерти?
- 4. Если решиться намь пойти въ городъ, то въ городе голодъ, и мы тамъ умремъ, если же сидеть здесь,

⁽¹⁸⁾ Быт. 19, 11. (22) 3 Царств. 20, 31. Притч. 25, 22. Римлян. 12, 20. (25) 4 Царств. 7, 18. (28) Второван. 28, 53. (29) Левит. 26, 29. Плач. Герем. 4, 10. Гезек. 5, 10. (30) 4 Царств. 5, 7. Гл. 7. (2) 4 Царств. 5, 18. (3) Левит. 13, 46.

- то также умремъ. Пойдемъ лучше въ станъ Сирійскій: если оставятъ насъ въ живыхъ, будемъ жить, а если умертвятъ, умремъ.
- 5. И встали въ сумерки, чтобы пойти въ станъ Сирійскій. И пришли къ краю стана Сирійскаго, и вотъ, ивтъ тамъ ни одного человъка.
- 6. Господь сдёлаль то, что стану Сирійскому послышался стукъ колесницъ и ржаніе коней, шумъ войска большаго. И сказали они другъ другу: вёрно наняль противъ насъ царь Израильскій царей Хеттейскихъ и Египетскихъ, чтобы пойти на насъ.
- 7. И встали и побъжали въ сумерки, и оставили шатры свои, и коней своихъ, и ословъ своихъ, весь станъ, какъ онъ былъ, и побъжали, спасая себя.
- 8. И пришли тв прокаженные къ краю стана, и вошли въ одинъ шатеръ, и вли и пили, и взяли оттуда серебро, и золото, и одежды, и пошли и спрятали. Пошли еще въ другой шатеръ, и тамъ взяли, и пошли и спрятали.
- 9. И сказали другь другу: не такъ мы дълаемъ. День сей—день радостной въсти, если мы замедлимъ и будемъ дожидаться утренняго свъта, то падетъ на насъ вина. Пойдемъ же и увъдомимъ домъ царскій.
- 10. И пришли, и позвали привратниковъ городскихъ, и разсказали имъ, говоря: мы ходили въ станъ Сирійскій, и вотъ, нътъ тамъ ни человъка, ни голоса человъческаго, а только кони привязанные, и ослы привязанные, и шатры, какъ быть имъ.
- 11. И позвали привратниковъ, и они передали въсть въ самый дворецъ царскій.
- 12. И всталъ царь ночью, и сказалъ слугамъ своимъ: скажу вамъ, что дѣлаютъ съ нами Сиріяне. Они знаютъ, что мы терпимъ голодъ, и вышли изъ стана, чтобы спрятаться въ полѣ, думая такъ: когда они выйдутъ изъ города, мы захватимъ ихъ живыми и вторгнемся въ городъ.
 - 13. И отвъчалъ одинъ изъ служа-

- щихъ при немъ, и сказалъ: пусть возьмуть пять изъ остальныхъ коней которые остались въ городъ, (изъ всего ополченія Израильтянъ только и осталось въ немъ, изъ всего ополченія Израильтянъ, которое погибло). и пошлемъ, и посмотримъ.
- 14. И взяли двѣ пары коней, запряженныхъ въ колесницы. И послалъ царь въ слѣдъ Сирійскаго войска, сказавъ: пойдите, посмотрите.
- 15. И ѣхали за нимъ до Іордана, и вотъ вся дорога устлана одеждами и вещами, которыя побросали Сиріяне при торопливомъ побъгъ своемъ. И возвратились посланные, и донесли царю.
- 16. И вышель народь, и разграбиль станъ Сирійскій, и была мёра муки лучшей по сиклю, и двё мёры ячменя по сиклю, по слову Господню.
- 17. И царь поставиль того сановника, на руку котораго опирался, у вороть; и растопталь его народь въ воротахъ, и онъ умеръ, какъ сказаль человъкъ Божій, который говориль, когда приходиль къ нему царь.
- 18. Когда говориль человѣкъ Божій царю такъ: двѣ мѣры ячменя по сиклю, и мѣра муки лучшей по сиклю будуть завтра въ это время у вороть Самаріи,
- 19. тогда отвъчаль этоть сановникъ человъку Божію и сказаль: если бы Господь и открыль окна на небъ, и тогда можеть ли это быть? А онъ сказаль: увидишь твоими глазами, но ъсть этого не будешь.
- 20. Такъ и сбылось съ нимъ: и затопталъ его народъ въ воротахъ, и онъ умеръ.

ГЛАВА 8.

П говорилъ Елисей женщинъ, сына которой воскресилъ онъ, и сказалъ: встань, и пойди, ты и домътвой, и поживи тамъ, гдъ можешь пожить, ибо призвалъ Господь голодъ, и онъ прійдеть на сію землю на семь лѣтъ.

2. И встала та женщина, и сделала по слову человека Божія; и по-

(6) 4 Царств. 19, 7. (17) 4 Царств. 7, 2. (19) 4 Царств. 7, 2. Г.л. 8. (1) 4 Царств. 4, 35.

шіла она н домъ ся, и жила въземлѣ Филистинской семь лѣтъ.

- 3. По прошествів семи лёть возвратилась эта женщина изъ земли Филистинской и пришла просить царя о дом'я своемъ и о пол'я своемъ.
- 4. Царь тогда разговариваль съ Гіезіемъ, слугою человъка Божія, и сказаль: разскажи миж все замъчательное, что сдълаль Елисей.
- 5. И между тёмъ какъонъ разсказывать царю, что тоть воскресиль умершаго, женщина, которой сына воскресиль онъ, просила царя о дом'в своемъ и о пол'в своемъ. И сказаль Гіезій: господинъ мой царь, это та самая женщина и тоть самый сынъ ея, котораго воскресиль Елисей.
- 6. И спросиль царь у женщины, и она разсказала ему. И даль ей царь одного изъ придворныхъ, сказавъ: возвратить ей все принадлежащее ей и всъ доходы съ поля, съ того дня, какъ она оставила землю, по нынъ.
- 7. И пришель Елисей въ Дамаскъ, когда Венададъ, царь Сирійскій, быль боленъ. И донесли ему, говоря: пришель человъкъ Божій сюда.
- 8. И сказалъ царь Азаилу: возьми въ руку твою даръ и пойди навстречу человеку Божію, и вопроси Господа чрезъ него, говоря: выздоровею ли я отъ сей болезни?
- 9. И пошель Азаиль навстрёчу ему, и взяль дарь въ руку свою и всего лучшаго въ Дамаске, сколько могуть нести сорокъ верблюдовъ, и пришель и сталь предъ лице его, и сказаль: сынъ твой Венададъ, царь Сирійскій, послаль меня къ тебе спросить: выздоровею ли я отъ сей болезни?
- 10. И сказаль ему Елисей: пойди, скажи ему: выздоровъешь. Однакожь открыль мив Господь, что онъ умреть.
- 11. И устремиль на него *Елисей* взоръ свой, и такъ оставался до того, что привель его въ смущеніе; и запилакать человікь Божій.
- 12. И сказаль Азанль: отчего господинь мой плачеть? И сказаль

- онъ: отъ того, что я знаю, какое надвлаешь ты сынамъ Изранлевымъ зло; крѣпости ихъ предашь огню, и юношей ихъ мечемъ умертвишь, и грудныхъ дѣтей ихъ побьешь, и беременныхъ женщинъ у нихъ разрубишъ.
- 13. И сказаль Азаиль: что такое рабъ твой, песь (мертвый), чтобы могь сдёлать такое большое дёло? И сказаль Елисей: указаль миё Господь вътебё царя Сиріи.
- 14. И пошель онъ отъ Елисея, и пришель къ государю своему. И сказаль ему этотъ: что говориль тебъ Елисей? И сказаль: онъ говориль миъ, что ты выздоровъещь.
- 15. А на другой день онъ взяль одъяло, намочиль его водою и положиль на лице его, и онъ умеръ. И воцарился Азаиль вмёсто него.
- 16. Въ пятый годъ Іорама, сына Ахавова, царя Израильскаго, за Іосафатомъ, царемъ Іудейскимъ, воцарился Іорамъ, сынъ Іосафатовъ, царь Іудейскій:
- 17. тридцати двухъ лётъ быль онъ, когда воцарился, и восемь лётъ царствоваль въ Іерусалим'я;
- 18. и ходиль путемь царей Израильскихь, какъ поступаль домъ Ахавовъ, потомучто дочь Ахава была женою его, и дёлаль неугодное въ очахъ Господнихъ.
- 19. Однакожь не хотёлъ Господь погубить Іуду, ради Давида, раба своего, такъ-какъ Онъ объщалъ дать ему свътильникъ въ дътяхъ его на всъ времена.
- 20. Во дни его выступилъ Едомъ изъ-подъ руки Іуды, и поставили они надъ собою царя.
- 21. И пошелъ Іорамъ въ Цаиръ, и всё колесницы съ нимъ; и всталъ онъ ночью, и поразилъ Идумеянъ, окружавшихъ его, и начальниковъ надъ колесницами, но народъ убъжалъ въ шатры свои.
- 22. Й выступиль Едомъ изъ-подъ руки Іуды до сего дня. Въ то же время выступила и Ливна.
- (8) 4 Царств. 5, 9. (41) 4 Царств. 2, 17. Іерем. 14, 17. Лук. 19, 41. (42) 4 Царств. 10, 32; 12, 17; 13, 3. (43) 3 Царств. 19, 15. (46) 2 Паралипом. 21, 3. (47) 2 Паралипом. 21, 20. (48) 4 Царств. 16, 3. 2 Паралипом. 18, 1; 21, 6. (49) 2 Царств. 7, 16. (20) Быт. 27, 40. 2 Паралипом. 21, 8. (22) Інс. Нав. 24, 14.

23. Прочее объ Іорам'в и обо всемъ, что онъ сделаль, написано въ лето-

писи царей Іудейскихъ.

24. И почиль Іорамъ съ отцами своими, и погребенъ съ отцами своими въ городъ Давидовомъ. И воцарился Охозія, сынъ его, витсто него.

25. Въ двенадцатый годъ Іорама, Ахавова, царя Израильскаго, сына воцарился Охозія, сынъ Іорама, царя

Іудейскаго:

- двухъ атать быль 26. двадцати Охозія, когда воцарился, и одинъ годъ царствоваль въ Іерусалимъ. Имя же матери его Гоеолія, дочь Амврія, царя Израильскаго.
- 27. И ходиль путемъ дома Ахавова, и дълалъ неугодное въ очахъ Господнихъ, подобно дому Ахавову, потомучто онъ быль въ родствъ съ домомъ Ахавовымъ.
- 28. И пошелъ онъ съ Іорамомъ, Ахавовымъ, на войну царемъ Сирійскимъ, Азаиломъ, Рамовъ Галаадскій, и ранили Сиріяне Iopama.
- 29. И возвратился Іорамъ царь, чтобы лечиться въ Изрееле отъ ранъ, которыя причинили ему Сиріяне въ Рамоов, когда онъ воеваль съ Азаиломъ, царемъ Сирійскимъ. И Охозія. сынъ Іорама, царь Іудейскій, пришелъ посътить Іорама, сына Ахавова, въ Изреель, такъ-какъ онъ быль боленъ.

ГЛАВА 9.

лисей пророкъ призвалъ одного изъ сыновъ пророческихъ и сказалъ ему: опоящь чресла твои, и возьми сей сосудъ съ елеемъ въ руку твою, и пойди въ Рамовъ Галаадскій;

- пришедъ туда, отыщи Інуя, сына Іосафата, сына Намессіева, и подойди, и вели выступить ему изъ среды братьевъ своихъ, и введи его во внутреннюю комнату;
- 3. и возьми сосудъ съ елеемъ, и вылей на голову его, и скажи: такъ говорить Господь: помазую тебя въ 1

паря надъ Изранлемъ. Потомъ отвори дверь, и бъги, и не жди.

- 4. И пошелъ отрокъ, слуга пророка, въ Рамовъ Галаадскій,
- 5. и пришелъ. И вотъ сидять военачальники, и сказаль: у меня слово до тебя, военачальникъ. И сказалъ Інуй до кого изъ встхъ насъ? И сказалъ онъ: до тебя, военачальникъ.
- 6. И всталъ онъ, и вошелъ въ домъ. И отрокъ вылиль елей на голову его, и сказаль ему: такъ говорить Господь Богъ Израилевъ: помазую тебя въ царя надъ народомъ Господнимъ, надъ Израилемъ,
- 7. и ты истребишь домъ Ахава, господина твоего, чтобы Мит отмстить за кровь рабовъ Моихъ пророковъ и за кровь всёхъ рабовъ Господнихъ, павшихъ отъ руки Іезавели;
- 8. и погибнетъ весь домъ Ахава, и истреблю у Ахава мочащагося въ ствив, и заключеннаго и оставшагося въ Израиль,
- 9. и сделаю домъ Ахава, какъ домъ Іеровоама, сына Наватова, и какъ домъ Ваасы, сына Ахінна;
- 10. Ісзавель же събдять псы на полъ Изреельскомъ, и никто не похоронить ея. И отвориль дверь и убъ-
- 11. И вышель Інуй къ слугамъ господина своего, и сказали ему: съ миромъ ли? Зачемъ приходилъ этотъ неистовый къ тебъ? И сказаль имъ: вы знаете этого человъка и что онъ говоритъ.
- 12. И сказали: не правда, скажи намъ. И сказалъ онъ: то и то онъ сказаль мив, говоря: такь говорить Господь: помазую тебя въ царя надъ Израилемъ.
- 13. И поспъшили они, и взяли каждый одежду свою, и подостлали ему на самыхъ ступеняхъ, и затрубили трубою, и сказали: воцарился Інуй!
- 14. И возсталъ Інуй, сынъ Іосафата, сына Намессіева, противъ Іорама; Іорамъ же находился со всеми Израильтянами въ Рамоов Галаадскомъ

(24) 2 Паралицом. 22, 1. (26) 4 Царств. 11, 1. (27) 2 Паралицом. 22, 3. (28) 3 Царств. 22, 29. (29) 4 Царств. 9, 15. Гл. 9. (1) 3 Царств. 18, 46. 4 Царств. 4, 29. (2) 3 Царств. 19, 16. (6) 2 Паралицом. 22, 7. (7) 3 Царств. 21, 22. Осія 1, 4. Апокалицо. 2, 20. (8) 3 Царств. 21, 21. (9) 3 Царств. 15, 29; 16, 3. (40) 3 Царств. 21, 23. (14) 3 Царств. 19, 16—17.

на стражв противъ Азаила, царя Сирійскаго.

- 15. Впрочемъ самъ царь Іорамъ возвратился, чтобы лѣчиться въ Изреелѣ отъ ранъ, которыя причинили ему Сиріяне, когда онъ воевалъ съ Азанломъ, царемъ Сирійскимъ. И сказалъ Інуй: если вы согласны (со мною), то пусть никто не уходить изъ города, чтобы идти подать вѣсть въ Изреелѣ.
- 16. И сѣлъ Інуй на коня, и поѣхалъ въ Изреель, гдѣ лежалъ Іорамъ (царь Изранльскій, для лѣченія ранъ, которыя причинили ему Сиріяне въ Рамоеѣ, когда онъ воеваль съ Азанломъ, царемъ Сирійскимъ, сильнымъ и могущественнымъ), и куда Охозія, царь Іудейскій, пришелъ посѣтить Іорама.
- 17. На баший въ Изреели стоялъ сторожъ, и увидиль онъ полчище Інуево, когда оно шло, и сказалъ: полчище вижу я. И сказалъ Іорамъ: возъми всадника, и пошли навстричу имъ, и пусть скажеть: съ миромъ ли?
- 18. И вывхаль всадникъ на конв навстречу ему, и сказаль: такъ говоритъ царь: съ миромъ ли? И сказаль Інуй: что тебъ до мира? Повзжай за мною. И донесъ сторожъ, и сказаль: добхаль до нихъ, но не возвращается.
- 19. И послали другаго всадника, и онъ прівхаль къ нимъ, и сказаль: такъ говорить царь: съ миромъ ли? И сказаль Інуй: что тебв до мира? Повзжай за мною.
- 20. И донесъ сторожъ, сказавъ: довхалъ до нихъ и не возвращается. А походка, какъ будто Іиуя, сына Намессіева, потомучто онъ идетъ стремительно.
- 21. И сказалъ Іорамъ: запрягай. И запрягии колесницу его. И выступилъ Іорамъ, царь Израильскій, и Оховія, царь Іудейскій, каждый на колесницѣ своей. И выступили навстрѣчу Іную, и встрѣтились съ нимъ на полѣ Навуеся Изреслитянина.
- 22. И когда увидель Іорамь Інуя, то сказаль: сь миромь ли Інуй? И

- сказалъ онъ: какой миръ при любодъйствъ Ісзавели, матери твоей, и при многихъ волхвованіяхъ ся?
- 23. И поворотилъ Іорамъ руки свои, и побѣжалъ, и сказалъ Охозіи: измѣна, Охозія!
- 24. А Інуй натянуль лукь рукою своею, и поразиль Іорама между плечь его, и прошла стрѣла чрезъ сердце его, и паль онъ на колесницѣ своей.
- 25. И сказалъ Інуй Бидекару, сановнику своему: возьми, брось его на участокъ поля Навуеея Изреелитанина, ибо вспомни, какъ мы съ тобою ъхали вдвоемъ сзади Ахава, отца его, и какъ Господъ изрекъ на него такое пророчество.
- 26. Истинно кровь Навуеся и кровь сыновей его видёлъ Я вчера, говоритъ Господь, и отмиу тебё на семъ полё. Итакъ возьми, брось его на поле, по слову Господню.
- 27. Охозія, царь Іудейскій, увидівьь сіе, побіжаль по дорогів къ дому, что въ саду. И погнался за нимъ Іиуй, и сказаль: и его бейте на колесниців. Это было на возвышенности Гуръ, что при Ивлеамів. И побіжаль онъ въ Мегиддонъ, и умеръ тамъ.
- 28. И отвезли его рабы его въ Іерусалимъ, и похоронили его въ гробницъ его, съ отцами его, въ городъ Давидовомъ.
- 29. Въ одиннадцатый годъ Іорама, сына Ахавова, воцарился Охозія въ Іудев.
- 30. И прибыль Інуй въ Изреель. Ісзавель же, получивъ въсть, нарумянила лице свое и украсила голову свою, н глядъла въ окно.
- 31. Когда Інуй вошель въ ворота, она сказала: миръ ли Замврію, убійцѣ государя своего?
- 32. И поднялъ онъ лице свое къ окну и сказалъ: кто со мною, кто? И выглянули къ нему два, три евнуха.
- 33. И сказалъ онъ: выбросьте ее. И выбросили ее. И брызнула кровь ея на стъну и на коней, и растоптали ее.
- (15) 4 Царств. 8, 29. (16) 4 Царств. 8, 29. 2 Паралином. 22, 6. (17) Ісвек. 33, 2. (24) 3 Царств. 21, 1. (22) Евр. 12, 14. (24) 2 Паралином. 22, 8. (26) 3 Царств. 22, 38. (27) 2 Паралином. 22, 9. Інс. Нав. 17, 11. (52) 3 Царств. 16, 10. (53) 3 Царств. 21, 23.

- 34. И пришелъ Інуй, и ѣлъ, и пилъ, и сказалъ: отыщите эту проклятую, и похороните ее, такъ-какъ царская лочь она.
- 35. И пошли хоронить ее, и не нашли отъ нея ничего, кромъ черепа, и ногъ, и кистей рукъ.
- 36. И возвратились, и донесли ему. И сказаль онъ: таково было слово Господа, которое Онъ изрекъ чрезъ раба Своего Илію Өесвитянина, сказавъ: на полъ Изреельскомъ съъдять псы тъло Іезавели,
- 37. и будеть трупъ Ісзавели на участкъ Изресльскомъ, какъ навозъ на полъ, такъ-что никто не скажетъ: это Ісзавель.

ГЛАВА 10.

У Ахава было семьдесять сыновей въ Самаріи. И написаль Інуй письма, и послаль въ Самарію къ начальникамъ Изреельскимъ, старъйшинамъ и воспитателямъ дътей Ахавовыхъ, такого содержанія:

- 2. когда прійдеть это письмо къ вамъ, то, такъ-какъ у васъ и сыновья господина вашего, у васъ же и колесницы, и кони, и укрѣпленный городъ, и оружіе,—
- 3. выберите лучшаго и достойнъйшаго изъ сыновей государя своего, и посадите на престолъ отца его, и воюйте за домъ государя своего.
- 4. Они испугались чрезвычайно и сказали: воть, два царя не устояли передъ нимъ, какъ же намъ устоять?
- 5. И послаль начальствующій надъ домомъ царскимъ, и градоначальникъ, и старъйшины, и воспитатели къ Іную сказать: мы рабы твои, и что скажещь намъ, то и сдълаемъ; мы никого не поставимъ царемъ, что угодно тебъ, то и дълай.
- 6. И написаль онъ къ нимъ письмо во второй разъ такое: если вы мои и слову моему повинуетесь, то возьмите головы сыновей государя своего, и прійдите ко мнв завтра въ это время

въ Изреель. (Царскихъ же сыновей было семьдесятъ человъкъ; воспитывали ихъ знатнъйшіе въ городъ).

7. Когда пришло къ нимъ писмо, они взяли царскихъ сыновей, и закололи ихъ—семьдесять человъкъ, и положили головы ихъ въ корзины, и послали къ нему въ Изреель.

8. И пришелъ посланный, и донесь ему, и сказалъ: принесли головы сыновей царскихъ. И сказалъ онъ: разложите ихъ на двъ груды у входа въ

ворота, до утра.

9. Поутру онъ вышелъ, и сталъ, и сказалъ всему народу: вы невиновни. Вотъ я возсталъ противъ государя моего, и умертвилъ его, а ихъ всёхъ кто убилъ?

10. Знайте же теперь, что не падеть на землю ни одно слово Господа, которое Онъ изрекъ о дом'в Ахава; Господь сделаль то, что изрекъ чрезъ

раба Своего Илію.

- 11. И умертвиль Інуй всёхъ оставшихся изъ дома Ахава въ Изресле, и всёхъ вельможъ его, и близкихъ его, и священниковъ его, такъ-что не осталось отъ него ни одного упелъвшаго.
- 12. И всталъ, и пошелъ, и пришелъ въ Самарію. Находясь на пути при Бее-Екедѣ пастушескомъ.
- 13. встрътиль Інуй братьевь Охозін, царя Іудейскаго, и сказаль: кто вы? Они сказали: мы братья Охозін, идень узнать о здоровь сыновей царя и сыновей государыни.
- 14. И сказаль онъ возьмите иль живыхъ. И взяли ихъ живыхъ, и закололи ихъ—сорокъ два человъка, при колодезъ Бее-Екеда, и не осталось изъ нихъ ни одного.
- 15. И повхаль оттуда, и встрътнася съ Іонадавомъ, сыномъ Рихавовымъ, шедшимъ навстръчу ему, и привътствоваль его, и сказаль ему: расположено ли твое сердце такъ, какъ мое сердце къ твоему сердцу? И сказаль Іонадавъ: да. Если такъ, то дай руку твою. И подалъ онъ руку свою, н

(34) 3 Царств. 16, 31. (35) 3 Царств. 21, 23. (36) 3 Царств. 21, 23. Гл. 10. (4) 4 Царств. 9, 21, 27. (40) 3 Царств. 8, 56; 21, 19, 22. (45) 2 Паралином. 22, 8. (46) Осія 1, 4. (45) Іерем. 35, 6.



приподняль онъ его къ себѣ въ ко-

- 16. и сказалъ: потзжай со мною и смотри на мою ревность о Господъ. И посадили его въ колесницу.
- 17. Прибывъ въ Самарію, онъ убилъ всіхъ, остававшихся у Ахава въ Самаріи, такъ-что совсімъ истребилъ его, по слову Господа, которое Онъ изрекъ Иліи.

18. И собраль Інуй весь народъ и сказаль имъ: Ахавъ мало служиль Ваалу; Інуй будеть служить ему болъе.

- 19. Итакъ созовите ко мнѣ всѣхъ пророковъ Ваала, всѣхъ служителей его и всѣхъ священниковъ его, чтобы никто не быль въ отсутствіи, потомучто у меня будетъ великая жертва Ваалу. А всякій, кто не явится, не останется живъ. Інуй дѣлалъ это съ хитрымъ намѣреніемъ, чтобы истребить служителей Ваала.
- 20. И сказаль Інуй: назначьте праздничное собраніе ради Ваала. И провозгласили собраніе.
- 21. И послаль Інуй по всему Изранлю, и пришли всё служители Ваала; не оставалось ни одного человёка, кто бы не пришель; и вошли въ домъ Вааловъ, и наполнился домъ Вааловъ отъ края до края.
- И сказаль онъ хранителю одеждъ: принеси одежду для всъхъ служителей Ваала. И онъ принесъ имъ одежду.
- 23. И вошель Інуй съ Іонадавомъ, сыномъ Рихавовымъ, въ домъ Вааловъ, и сказалъ служителямъ Ваала: развъдайте и разглядите, не находится ли у васъ вто нибудь изъ служителей Господнихъ, такъ-какъ здѣсь должны находиться только одни служители Ваала.
- 24. И приступили они къ совершенію жертвъ и всесожженій. А Інуй поставилъ внѣ дома восемьдесять человѣкъ и сказалъ: душа того, у котораго спасется кто лебо изъ людей, которыхъ я отдаю вамъ въ руки, будетъ виѣсто души спасшазося.

- 25. Когда кончено было всесожженіе, сказаль Інуй скороходамь и начальникамь: пойдите, бейте ихъ, чтобы ни одинъ не ушель. И поразили ихъ остріемъ меча, и бросили ихъ скороходы и начальники, и пошли въ городъ, гдѣ было капище Ваалово,
- 26. и вынесли статун изъ капища Ваалова и сожгли ихъ,
- 27. и разбили статую Ваала, и разрушили капище Ваалово; и сдёлали изъ него мёсто нечистоть, до сего дня.
- 28. И истребиль Інуй Ваала съ земли Израильской.
- 29. Впрочемъ отъ грѣховъ Іеровоама, сына Наватова, который ввелъ Изранля въ грѣхъ, отъ нихъ не отступалъ Інуй, отъ золотыхъ тельцовъ, которые въ Весилѣ, и которые въ Данѣ.
- 30. И сказалъ Господь Іную: за то, что ты охотно сделалъ, что было праведно въ очахъ Моихъ, выполнилъ надъ домомъ Ахавовымъ все, что было на сердце у Меня, сыновья твои до четвертаго рода будутъ сидеть на престоле Израилевомъ.
- 31. Но Інуй не старался ходить въ законъ Господа Бога Израилева отъ всего сердца. Онъ не отступаль отъ гръховъ Іеровоама, который ввель Израиля въ гръхъ.
- 32. Въ тъ дни началъ Господь отръзать части отъ Израильтянъ, и поражалъ ихъ Азаилъ во всемъ предълъ Израилевомъ.
- 33. На востокъ отъ Іордана, всю землю Галаадъ, кольно Гадово, Рувимово, Манассіино, качиная отъ Ароера, который при потокъ Арнонъ, и Галаадъ и Васанъ.
- 34. Прочее объ Інув и обо всемъ, что онъ сдвлалъ, и о мужественныхъ подвигахъ его написано въ летописи царей Иранльскихъ.
- 35. И почиль Інуй съ отцами своими, и похоронили его въ Самаріи. И воцарился Іоахазъ, сынъ его, вмъсто него.
 - 36. Времени же царствованія Інуева
- (46) 3 Царств. 19, 10. (47) 3 Царств. 21, 21. (48) 3 Царств. 16, 32. (24) 3 Царств. 20, 39. (25) 3 Царств. 18, 40. (26) Второвак. 7, 5; 12, 3. 4 Царств. 11, 18. (29) 3 Царств. 12, 30. 4 Царств. 13, 2, 11. (50) 4 Царств. 15, 12. (54) 3 Царств. 15, 26. (52) 3 Царств. 19, 17. 4 Царств. 8, 12. (34) 2 Паражилом. 22, 7.

надъ Израилемъ, въ Самаріи, было двадцать восемь лъть.

ГЛАВА 11.

Роболія, мать Охозін, видя, что сынъ ея умеръ, встала и истребила все царское племя.

- 2. Но Іосавеоъ, дочь царя Іорама, сестра Охозін, взяла Іоаса, сына Охозін, и тайно увела его изъ среды умерщвляемыхъ сыновей царскихъ, его и кормилицу его, въ постельную комнату; и скрыли его отъ Гоеоліи, и онъ не умерщвленъ.
- 3. И быль онъ съ нею скрываемъ въ домѣ Господнемъ шесть лѣть, между тѣмъ какъ Гоеолія царствовала надъ землею.
- 4. Въ седьмый годъ послалъ Іодай, и взялъ сотниковъ изъ тълохранителей и скороходовъ, и привелъ ихъ къ себъ въ домъ Господень, и сдълалъ съ ними договоръ, и взялъ съ нихъ клятву въ домъ Господнемъ, и показалъ имъ царскаго сына;
- 5. и далъ имъ приказаніе, сказавъ: вотъ, что вы сдѣлайте: третья часть изъ васъ, изъ приходящихъ въ субботу, будетъ содержать стражу при царскомъ домѣ;
- 6. третья часть у вороть Сурь, и третья часть у вороть сзади тьлохранителей, и содержите стражу дома, чтобы не было поврежденія;
- 7. и двъ части изъ васъ, изъ всъхъ отходящихъ въ субооту, будуть содержать стражу при домъ Господнемъ для царя;
- 8. и окружите царя со всѣхъ сторонъ, каждый съ оружіемъ своимъ въ рукѣ своей; и кто вошелъ бы въ ряды, тотъ да будетъ умерщвленъ; и будьте при царѣ, когда онъ выходитъ и когда входитъ.
- 9. И сдълали сотники все, что приказалъ Іодай священникъ, и взяли каждый людей своихъ, приходящихъ

въ субботу и отходящихъ въ субботу, и пришли къ Іодаю священнику.

10. И роздалъ священникъ сотникамъ конья и щиты царя Давида, которые были въ домъ Господнемъ.

- 11. И стали скороходы, каждый съ оружіемъ въ рукъ своей, отъ правой стороны дома до лъвой стороны дома, у жертвенника и у дома, вокругъ царя.
- 12. И вывель онъ царскаго сына, и возложиль на него царскій вінець и украшенія, и воцарили его, и помазали его, и рукоплескали и восклицали: да живеть царь!

13. И услышала Гоеолія голосъ бъгущаго народа, и пошла къ народу въ домъ Господень.

14. И видить, и воть царь стоить на возвышении, по обычаю, и князыя и трубы подл'ь царя; и весь народь земли веселится, и трубять трубами. И разодрала Гоеолія одежды свои, и закричала: заговорь! заговорь!

15. И далъ приказаніе Годай священникъ сотникамъ, начальствующимъ надъ войскомъ, и сказалъ имъ: выведите ее за ряды, а кто пойдетъ за нею, умерщвляйте мечемъ, такъ-какъ думалъ священникъ, чтобъ не умертвили ее въ домъ Господнемъ.

16. И дали ей мъсто, и она прошла чрезъ входъ конскій къ дому царскому, и умерщвлена тамъ.

- 17. И заключилъ Іодай завѣтъ между Господомъ и между царемъ и народомъ, чтобъ онъ былъ народомъ Господнимъ, и между царемъ и народомъ.
- 18. И пошелъ весь народъ земли въ домъ Ваала, и разрушили жертвенники его, и изображенія его совершенно разбили, и Матеана, жреца Ваалова, убили предъ жертвенниками. И учредилъ священникъ наблюденіе надъ домомъ Господнимъ.
- 19. И взялъ сотниковъ и телохранителей и скороходовъ и весь на-

Гл. 11. (1) 2 Паралипом. 22, 10. (2) 2 Паралипом. 22, 11. 4 Царств. 8, 19. (8) 2 Паралипом. 22, 12. (4) 2 Паралипом. 23, 3. (6) 2 Паралипом. 23, 4. 4 Царств. 15, 35. (7) 1 Паралипом. 9, 25. 3 Царств. 2, 3. (40) 2 Паралипом. 23, 9. (42) 2 Паралипом. 23, 11. Второзак. 17, 19. 1 Царств. 10, 24. (45) 2 Паралипом. 23, 12. (44) 4 Царств. 23, 3. 3 Царств. 8, 22. 2 Паралипом. 23, 13. (45) 2 Паралипом. 23, 14. (46) 2 Паралипом. 23, 15. (47) 2 Паралипом. 23, 16. (48) 4 Царств. 10, 26. 2 Паралипом. 23, 17. (48) 2 Паралипом. 23, 20.

родъ земли, и проводили царя изъ дома Господня, и пришли по дорогъ чрезъ ворота тълохранителей въ домъ царскій; и онъ возсълъ на престоль царей.

20. И веселился весь народъ земли и городъ успокоился. А Гоеолію умертвили мечемъ въ царскомъ домѣ.

21. Семи летъ быль Іоасъ, когда воцарился.

ГЛАВА 12.

Въ седьмый годъ Інуя воцарился Іоасъ и сорокъ лётъ царствовалъ въ Іерусалимъ. Имя матери его Цивья, маъ Вирсавіи.

- 2. И дѣлалъ Іоасъ угодное въ очахъ Господнихъ во всѣ дни свои, доколѣ наставлялъ его священникъ Іодай;
- 3. только высоты не были отмінены; народъ еще приносиль жертвы и куренія на высотахъ.
- 4. И сказаль Іоасъ священникамъ: все серебро посвящаемое, которое приносять въ домъ Господень, серебро отъ проходящихъ, серебро еносимое за каждую душу по оцънкъ, все серебро, сколько кому приходить на сердце, принести въ домъ Господень,
- 5. пусть беруть священники себь, каждый оть своего знакомаго, и пусть исправляють они поврежденное въ храмъ, вездъ, гдъ найдется повреждене.
- 6. Но какъ до двадцать третьяго года царя Іоаса священники не исправляли поврежденій въ храмѣ,
- 7. то царь Іоасъ позваль священника Іодая и священниковъ и сказаль имъ: почему вы не исправляете поврежденій въ храмѣ? Не берите же отнынѣ серебра у знакомыхъ своихъ, а на почемку поврежденій въ храмѣ отлайте его.
- {3. И согласились священники не брать серебра у народа на исправленіе поврежденій въ храмъ.

- 9. И взялъ священникъ Іодай одивъ ящикъ, и сдълалъ отверстіе сверху его, и поставилъ его подлѣ жертвенника на правой сторонѣ, гдѣ входили въ домъ Господень. И полагали туда священники, стоящіе на стражѣ у порога, все серебро, приносимое въ домъ Господень.
- 10. И когда видёли, что много серебра въ ящикъ, приходилъ писецъ царскій и первосвященникъ, и завязывали въ мюшки, и пересчитывали серебро, найденное въ домъ Господнемъ;
- 11. и отдавали сосчитанное серебро въ руки производителямъ работъ, приставленнымъ къ дому Господню, а сіи издерживали его на плотниковъ и строителей, работавшихъ въ домъ Господнемъ,
- 12. и на дълателей стънъ и на каменотесовъ, также на покупку деревъ и тесанныхъ камней, для починки поврежденій въ домъ Господнемъ, и на все, что расходовалось для поддержанія храма.
- 13. Но не сдълано было для дома Господня серебряныхъ блюдъ, ножей чашъ для окропленія, трубъ, всякихъ сосудовъ золотыхъ и сосудовъ серебряныхъ изъ серебря, приносимаго въ домъ Господень.
- 14. а производителямъ работъ отдавали его, и починивали имъ домъ Господень.
- 15. И не требовали отчета отъ твуть людей, которымъ поручали серебро для раздачи производителямъ работъ, ибо они дъйствовали честно.
- 16. Серебро за жертву о преступленіи и серебро за жертву о гръхъ не вносилось въ домъ Господень: священникамъ оно принадлежало.
- 17. Тогда выступиль въ походъ Азаилъ, царь Сирійскій, и пошелъ войною на Геоъ, и взялъ его; и вознамѣрился Азаилъ идти на Іерусалимъ.
 - 18. Но Іоасъ, царь Іудейскій, взяль

(20) 2 Парадином. 23, 21. Гм. 12. (1) 2 Парадином. 24, 1. (2) 4 Царств. 14, 3. (5) 3 Царств. 15, 14. (4) Исход. 30, 13; 25, 2. (5) 2 Парадином. 24, 5. (7) 2 Парадином. 24, 5. (8) 2 Парадином. 24, 11. (11) 4 Царств. 22, 4. 2 Парадином. 24, 12—13. (13) 3 Царств. 7, 8. 2 Парадином. 24, 14. (15) 4 Царств. 22, 7. (16) Левит. 5, 15. (17) 4 Царств. 8, 12; 13, 25. (18) 3 Царств. 15, 18. 4 Царств. 16, 8. 2 Парадином. 24, 23.

все пожертвованное, что пожертвовали *жраму* Іосафать, и Іорамъ и Охозія, отцы его, цари Іудейскіе, и что онъ самъ пожертвовалъ, и все золото, найденное въ сокровищницахъ дома Господня и дома царскаго, и послалъ Азаилу, царю Сирійскому; и онъ отступиль отъ Іерусалима.

19. Прочее объ Іоасъ и обо всемъ, что онъ сделаль, написано въ лето-

писи царей Іудейскихъ.

20. И возстали слуги его, и составили заговоръ, и убили Іоаса въ домъ

Милло, на дорогъ къ Силлъ.

21. Его убили слуги его: Іозакаръ, сынъ Шимеаты, и Ісгозавадъ, сынъ Шомеры; и онъ умеръ, и похоронили его съ отцами его въ городъ Давидовомъ. И воцарился Амасія, сынъ его, визсто него.

ГЛАВА 13.

🕩ъ двадцать третій годъ Іоаса, сына **D** Охозі**ина**, цар**я Іу**дейскаго, воцарился Іоахазъ, сынъ Інуя, надъ Израндемъ въ Самарін, и царствоваль семнадцать лётъ,

- 2. и дълаль неугодное въ очахъ Господнихъ, и ходилъ въ гръхахъ Іеровоама, сына Наватова, который ввель Израиля въ грѣхъ, и не отставаль отъ нихъ.
- 3. И возгорълся гитвъ Господа на Израиля, и Онъ предавалъ ихъ въ руку Азанда, царя Сирійскаго, и въ руку Венадада, сына Азаилова, во всв дни.
- 4. И помолился Іоахазъ лицу Господию, и услышаль его Господь, потомучто виделъ стеснение Израильтянъ, какъ тесниль ихъ царь Сиpifickifi.
- 5. И далъ Господь Изранльтянамъ избавителя, и вышли они изъ-подъ руки Сиріянъ, и жили сыны Израилевы въ шатрахъ своихъ, какъ вчера и третьяго дня.

ховъ дома Іеровоама, который ввель Израния въ грѣхъ; ходин въ нихъ, и дубрава стояла въ Самаріи.

У Іоахаза оставалось войска только пятьдесять всадниковъ, десять колесницъ и десять тысячъ пѣшихъ, оттого-что истребиль ихъ царь Сирійскій и обратиль ихъ въ прахъ на попраніе.

8. Прочее объ Іоахазь и обо всемь, что онъ сделаль, и о мужественных подвигахъ его, написано въ летописи

царей Израильскихъ.

9. И почиль Іоахазь сь отцана своими, и похоронили его въ Самарін. И воцарился Іоасъ, сынъ его, вывсто него.

- 10. Въ тридцать седьмый годъ Іоаса, царя Іудейскаго, воцарился Ісась, сынъ Іоахазовъ, надъ Изранленъ въ Самарін, и царствоваль шестнадцать лътъ,
- 11. и делалъ неугодное въ очахъ Господнихъ; не отставаль отъ всых грѣховъ Іеровоама, сына Наватова, который ввель Израния въ грель, но ходиль въ нихъ.
- 12. Прочее объ Іоасв и обо всемъ, что онъ сделаль, и о мужественных подвигахъ его, какъ онъ воевать съ Амасіею, царемъ Іудейскимъ, написано въ летописи царей Израильскихъ.
- 13. И почиль Іоасъ съ отцами своими, а Іеровоамъ сълъ на престоль его. И погребенъ Іоасъ въ Самарів съ царями Израильскими.
- 14. Елисей забольть бользные, оть которой потомъ и умеръ. И пришель къ нему Іоасъ, царь Израильскій, в плакалъ надъ нимъ, и говорилъ: отедъ мой! отецъ мой! колесница Изранля г конница его!
- 15. И сказаль ему Елисей: возыль лукъ и стрелы. И взялъ онъ лукъ в стрълы.
- 16. И сказалъ царю Израильскому положи руку твою на лукъ. И положиль онь руку свою. И наложиль 6. Однакожь не отступали отъ гръ- | Елисей руки свои на руки царя,

(30) З Царств. 14, 19; 15, 7. 2 Паралином. 24, 25. (32) 2 Паралином. 24, 27. Гм. 13. (3) 4 Царств. 10, 29; 14, 24; 15, 9. (5) З Царств. 19, 15, 17. 4 Царств. 8, 12. Амос. 1, 4. (5) 4 Царств. 14, 17. (7) 4 Царств. 8, 12. 2 Паралином. 24, 23. (42) 4 Царств. 13, 2; 14, 24. (43) 2 Паралином. 25, 7. 4 Царств. 14, 8. (45) 4 Царств. 14, 16. (46) 4 Царств. 2, 12.

- 17. и сказалъ: отвори окно на востокъ. И онъ отворилъ. И сказалъ Елисей: выстрели. И онъ выстрелилъ. И сказалъ: эта стрела избавленія отъ Господа и стрела избавленія противъ Сиріи, и ты поразишь Сиріянъ въ Асекъ въ конепъ.
- 18. И сказалъ (Елисей): возьми стрѣлы. И онъ взялъ. И сказалъ царю Израильскому: бей по землъ. И ударилъ онъ три раза, и остановился.
- 19. И разгиввался на него человътъ Божій и сказалъ: надобно было бы бить пять или шесть разъ, тогда ты побилъ бы Сиріянъ совершенно, а теперь только три раза поразишь Сиріянъ.
- 20. И умеръ Елисей, и похоронили его. И полчища Моавитанъ пришли въ землю въ следующемъ году.
- 21. И было, что когда погребали одного человека, то, увидёвь это полчище, погребаещие бросили того человека въ гробъ Елисеевъ, и онъ при паденіи своемъ коснулся костей Елисея, и ожиль, и всталь на ноги свои.
- 22. Азанлъ, царь Сирійскій, тьсинлъ Израильтянъ во всё дин Іоахаза.
- 23. Но Господь умилосердился надъ ними и помиловалъ ихъ, и обратился къ инмъ ради завъта Своего съ Авраамомъ, Исаакомъ и Іаковомъ, и не хотълъ истребить ихъ, и не отвергъ ихъ отъ лица Своего донынъ.
- 24. И умеръ Азанлъ, царь Сирійскій, и воцарился Венададъ, сынъ его, вибсто него.
- 25. И взядъ назадъ Іоасъ, сынъ Іоахаза, изъ руки Венадада, сына Азанда, города, которые онъ взядъ войною изъ руки отца его, Іоахаза. Три раза разбилъ его Іоасъ и возвратилъ города Израилевы.

ГЛАВА 14.

Во второй годъ Iоаса, сына Iоахазова, паря Израильскаго, воцарился Амасія, сынъ Iоаса, царь Іудейскій:

- 2. двадцати пяти лѣтъ былъ онъ, когда воцарился, и двадцать девять лѣтъ царствовалъ въ Іерусалимѣ. Имя матери его Іегоаддань, изъ Іерусалима.
- 3. И дълаль онъ угодное въ очахъ Господнихъ, впрочемъ не такъ, какъ отецъ его Давидъ: онъ во всемъ поступаль такъ, какъ отецъ его Іоасъ.
- 4. Только высоты не были отмінены: народъ совершаль еще жертвы и куренія на высотахъ.
- 5. Когда утвердилось царство въ рукахъ его, тогда онъ умертвилъ слугъ своихъ, убившихъ царя, отца его.
- 6. Но дѣтей убійцъ не умертвилъ, такъ-какъ написано въ книгѣ закона Монсеева, въ которой заповѣдалъ Господь, говоря: не должны быть наказываемы смертью отцы за дѣтей, и дѣти не должны быть наказываемы смертью за отцовъ, но каждый за свое преступленіе долженъ быть наказываемъ смертью.
- 7. Онъ поразилъ десять тысячъ Идумеянъ на долинъ соляной, и взялъ Селу войною, и далъ ей имя Іокоеилъ, которое *остается* и до сего дня.
- 8. Тогда послалъ Амасія пословъ къ Іоасу, царю Израильскому, сыну Іоахаза, сына Іиуева, сказать: выйди, повилаемся лично.
- 9. И послалъ Іоасъ, царь Израильскій, къ Амасіи, царю Іудейскому, сказать: тернъ, который на Ливанъ, послалъ къ кедру, который на Ливанъ же, сказать: отдай дочь свою въ жену сыну моему. Но прошли дикіе звъри, что на Ливанъ, и истоптали этотъ тернъ.
- 10. Ты поразиль Идумеянь и возгордилось сердце твое. Величайся и сиди у себя дома. Къ чему тебъ затъвать ссору на свою бъду? Падешь ты и Іуда съ тобою.
- 11. Но не послушался Амасія. И выступиль Іоась, царь Изранльскій, и увид'влись лично онъ и Амасія, царь Іудейскій, въ Веесамис'в, что въ Іуде'в.
 - 12. И разбиты были Іуден Изра-

(21) Сирах. 48, 14. (25) Быт. 17, 7. Исход. 2, 24. Левит. 26, 42. Гм. 14. (2) 2 Паралином. 25, 1. (4) 3 Царств. 3, 2; 15, 14. 4 Царств. 12, 3. (6) Второзак. 24, 16. 2 Паралином. 25, 4. Гезек. 18, 20. (7) 2 Паралином. 25, 11. (8) 4 Царств. 13, 12. 2 Паралином. 25, 17. (9) Суд. 9, 14. 2 Паралином. 25, 18. (11) 2 Паралином. 25, 20. (12) 2 Паралином. 25, 22.

ильтянами, и разбѣжались по шатрамъ своимъ.

- 13. И Амасію, паря Іудейскаго, сына Іоаса, сына Охозінна, захватиль Іоась, парь Израильскій, въ Веесамись, и пошель въ Іерусалимъ и разрушиль стъну Іерусалимскую отъ вороть Ефремовыхъ до вороть угольныхъ на четыреста локтей.
- 14. И взялъ все золото и серебро, и всё сосуды, какіе нашлись въ дом'в Господнемъ и въ сокровищницахъ царскаго дома, и заложниковъ, и возвратился въ Самарію.
- 15. Прочее объ Іоасѣ, что онъ сдылаль, и о мужественныхъ подвигахъ его, и какъ онъ воевалъ съ Амасіею, царемъ Іудейскимъ, написано въ лътописи царей Израильскихъ.
- 16. И почить Іоасъ съ отцами своими, и погребенъ въ Самаріи съ царями Израильскими. И воцарился Іеровоамъ, сынъ его, вмѣсто него.
- 17. И жилъ Амасія, сынъ Іоасовъ, царь Іудейскій, по смерти Іоаса, сына Іоахазова, царя Израильскаго, пятнадцать лётъ.
- 18. Прочія дёла Амасіи записаны въ лётописи царей Іудейскихъ.
- 19. И составили противъ него заговоръ въ Іерусалимъ, и убъжалъ онъ въ Лахисъ. И послали за нимъ въ Лахисъ, и умертвили его тамъ.
- 20. И привезли его на коняхъ, и погребенъ онъ былъ въ Іерусалямъ съ отцами своими въ городъ Давидовомъ.
- 21. И взяль весь народъ Іудейскій Азарію, которому было шестнадцать літь, и воцарили его вмісто отца его Амасіи.
- 22. Онъ обстроилъ Елаеъ и возвратилъ его Іудѣ, послѣ того какъ царь почилъ съ отцами своими.
- 23. Въ пятнадцатый годъ Амасіи, сына Іоасова, царя Іудейскаго, воцарился Іеровоамъ, сынъ Іоасовъ, царь

Израильскій, въ Самарін, и царствоваль сорокъ одинъ годъ,

- 24. и дѣлалъ онъ неугодное въ очахъ Господнихъ: не отступалъ отъ всѣхъ грѣховъ Іеровоама, сына Наватова, который ввелъ Израиля въ грѣхъ.
- 25. Онъ возстановилъ предълы Израиля, отъ входа въ Емаеъ до моря пустыни, по слову Господа Бога Израилева, которое Онъ изрекъ чрезъраба своего Іону, сына Амаеіина, пророка изъ Гаехефера,

26. ибо Господь видѣль бѣдствіе Израиля, весьма горькое, такъ-что не оставалось ни заключеннаго, ни остав-шагося, и не было помощника у Израиля.

27. И не восхотъть Господь исторенить имя Израильтянъ изъ поднебесной, и спасъ ихъ рукою Іеровоама.

сына Іоасова.

28. Прочее объ Іеровоамѣ и обо всемъ, что онъ сдѣлалъ, и о мужественныхъ подвигахъ его, какъ онъ воевалъ и какъ возвратилъ Израндъ Дамаскъ и Емаеъ, принадлежавшій Іудѣ, написано въ лѣтописи парей Израильскихъ.

29. И почилъ Іеровоамъ съ отцами своими, съ царями Израильскими. И воцарился Захарія, сынъ его, визсто него.

ГЛАВА 15.

Въ двадцать седьмый годъ Ісровоама, царя Израильскаго, вопърился Азарія, сынъ Амасін, царь Іудейскій:

2. шестнадцати льть быль онь когда воцарился, и пятьдесять два года царствоваль въ Іерусалимь. Има матери его Іехолія, изъ Іерусалима.

3. Онъ дълаль угодное въ очаль Господнихъ во всемъ такъ, какъ поступаль Амасія, отецъ его.

(45) Зах. 14, 10. (44) 2 Парадином. 25, 24. (45) 2 Парадином. 25, 26. (46) 4 Царств. 13, 13. (47) 2 Парадином. 25, 25. (48) 2 Парадином. 25, 1. (49) 3 Царств. 15, 27. 4 Царств. 12, 20. (20) 2 Парадином. 25, 28. (24) 4 Царств. 15, 2. 2 Парадином. 26, 1. (22) Второвак. 2, 8. 2 Парадином. 26, 2. (23) Осія 1, 1. Амос. 1, 1; 7, 9. (24) 3 Царств. 15, 26. 4 Царств. 13, 2. (25) Числ. 34, 3, 8. Іон. 1, 1. (26) 4 Царств. 13, 4. Второва. 32, 32. (28) 2 Парадином. 12, 15. (29) 4 Царств. 15, 8. Гл. 15. (1) 4 Царств. 14, 21. 2 Парадином. 26, 1. (2) 4 Царств. 14, 21. (3) 4 Царств. 14, 3. 2 Парадином. 26, 4.



4. Только высоты не были отмѣнены: народъ совершаль еще жертвы и куренія на высотахъ.

5. И поразидъ Господь царя, и быль онъ прокаженнымъ до дня смерти своей и жиль въ отдёльномъ домѣ. А Іоеамъ, сынъ царя, начальствоваль надъ дворцомъ и управляль народомъ земли.

- 6. Прочее объ Азаріи и обо всемъ, что онъ сділаль, написано въ літописи парей Іудейскихъ.
- 7. И почилъ Азарія съ отцами своими, и похоронили его съ отцами его въ городъ Давидовомъ. И воцарился Іоеамъ, сынъ его, вмъсто него.
- 8. Въ тридцать осьмой годъ Азаріи, паря Іудейскаго, воцарился Захарія, сынъ Іеровоама, надъ Израилемъ въ Самарін и царствоваль тесть мѣсяцевъ.
- 9. Онъ дѣлалъ неугодное въ очахъ Господнихъ, ка́къ дѣлали отцы его: не отставалъ отъ грѣховъ Іеровоама, сына Наватова, который ввелъ Израния въ грѣхъ.
- 10. И составилъ противъ него заговоръ Селлумъ, сынъ Іависа, и поразилъ его предъ народомъ и убилъ его, и воцарился вмъсто его.
- 11. Прочее о Захарін написано въ льтописи царей Израильскихъ.
- 12. Таково было слово Господа, которое онъ изрекъ Іиую, сказавъ: сыновъя твои до четвертаго рода будутъ сидътъ на престолъ Израилевомъ. И сбылось такъ.
- 13. Селлумъ, сынъ Іависа, воцарился въ тридцать девятый годъ Азаріи, царя Іудейскаго, и царствовалъ одинъ мѣсяцъ въ Самаріи.
- 14. И пошелъ Менаимъ, сынъ Гадія изъ Оирцы, и пришелъ въ Самарію, и поразилъ Селлума, сына Іависова, въ Самаріи и умертвилъ его, и воцарился витсто него.
- 15. Прочее о Селлумъ и о заговоръ его, который онъ составилъ, написано въ лътописи царей Израильскихъ.
 - 16. И поразиль Менаимъ Типсахъ

- и всёхъ, которые были въ немъ и въ предёлахъ его, начиная отъ Оирцы, за то, что городъ не отворилъ воромъ, и разбилъ его, и всёхъ беременныхъ женщинъ въ немъ разрубилъ.
- 17. Въ тридцать девятомъ году Азаріи, царя Іудейскаго, воцарился Менаимъ, сынъ Гадія, надъ Израилемъ и царствоваль десять лътъ въ Самаріи;
- 18. и дѣлалъ онъ неугодное въ очахъ Господнихъ: не отставалъ отъ грѣховъ Іеровоама, сына Наватова, который ввелъ Израиля въ грѣхъ, во всѣ дни свои.
- 19. Тогда пришель Фуль, царь Ассирійскій, на землю (Израилеву). И даль Менаимь Фулу тысячу талантовъ серебра, чтобы руки его были за него и чтобы утвердить царство въ рукъ своей.
- 20. И разложилъ Менаимъ это серебро на Израильтянъ, на всѣхъ людей богатыхъ, по пятидесяти сиклей серебра на каждаго человѣка, чтобы отдать царю Ассирійскому. И пошелъ назадъ царь Ассирійскій, и не остался тамъ въ землѣ.
- 21. Прочее о Менаимъ и обо всемъ, что онъ сдълалъ, написано въ лътописи парей Израильскихъ.
- 22. И почилъ Менаимъ съ отцами своими. И воцарился Факія, сынъ его, вмъсто него.
- 23. Въ пятидесятый годъ Азаріи, царя Іудейскаго, воцарился Факія, сынъ Менаима, надъ Израилемъ въ Самаріи и царствоваль два года;
- 24. и дёлаль онъ неугодное въ очахъ Господнихъ: не отставаль отъ грёховъ Іеровоама, сына Наватова, который ввель Израиля въ грёхъ.
- 25. И составиль противъ него заговоръ Факей, сынъ Ремаліи, сановникъ его, и поразиль его въ Самаріи въ палатѣ царскаго дома, съ Арговомъ и Аріемъ, имѣя съ собою пятьдесятъ человѣкъ Галаадитянъ, и умертвилъ его, и воцарился вмѣсто него.
- (4) 3 Царств. 22, 43. (5) Левит. 13, 46. 2 Паралипом. 26, 21. (6) 2 Паралипом. 26, 1, 17. (7) 2 Паралипом. 26, 23. (8) 4 Царств. 14, 29. (9) 4 Царств. 10, 29. (10) 2 Паралипом. 28, 12. Амос. 7, 9. (12) 4 Царств. 10, 3. (14) 3 Царств. 6, 10, 17. (18) 4 Царств. 13, 2. (19) 1 Паралипом. 5, 26. Іерем. 8, 17. Іевек. 23, 5. (20) 4 Царств. 23, 35. 2 Паралипом. 24, 6. 2 Паралипом. 25, 26. (24) 4 Царств. 10, 29. (25) 3 Царств. 16, 9. 4 Царств. 14, 19.

26. Прочее о Факіи и обо всемъ, что онъ сдёлалъ, написано въ лето-

писи царей Израильскихъ.

27. Въ пятьдесятъ второй годъ Азаріи, царя Іудейскаго, воцарился Факей, сынъ Ремаліи, надъ Израилемъ въ Самаріи и царствоваль двадцать лѣтъ;

28. и дёлаль онъ неугодное въ очахъ Господнихъ: не отставаль отъ грёховъ Іеровоама, сына Наватова, который ввель Израиля въ грёхъ.

- 29. Во дни Факея, царя Израильскаго, пришелъ Өеглаефелласаръ, царь Ассирійскій, и взялъ Іонъ, Авелъ-бее-Мааху и Іанохъ, и Кедесъ и Асоръ, и Галаадъ и Галилею, всю землю Нефеалимову, и переселилъ ихъ въ Ассирію.
- 30. И составиль заговоръ Осія, сынъ Илы, противъ Факея, сына Ремаліина, и поразиль его, и умертвиль его, и воцарился витсто него въ двадцатый годъ Іоаеама, сына Озіина.

31. Прочее о Факет и обо всемъ, что онъ сдълалъ, написано въ лѣто-

писи царей Израильскихъ.

32. Во второй годъ Факея, сына Ремаліина, царя Израильскаго, воцарился Іонамъ, сынъ Озіи, царя Іудейскаго:

- 33. двадцати пяти лёть быль онь, когда воцарился, и шестнадцать лёть царствоваль въ Іерусалимъ. Имя матери его Іеруша, дочь Садока.
- 34. Онъ дълалъ угодное въ очахъ Господнихъ: во всемъ, какъ поступалъ Озія, отецъ его, такъ поступалъ и онъ.
- 35. Только высоты не были отмънены: народъ совершалъ еще жертвы и куренія на высотахъ. Онъ построилъ верхнія ворота при домѣ Господнемъ.
- 36. Прочее объ Іоасам и обо всемъ, что онъ сдилалъ, написано въ литописи парей Іудейскихъ.
- 37. Въ тъ дни началъ Господь посылать на Іудею Рецина, царя Сирійскаго, и Факея, сына Ремаліина.

38. И почиль Іовеамъ съ отцами своими, и погребенъ съ отцами своими въ городъ Давида, отца его. И вопарился Ахазъ, сынъ его, витсто него.

ГЛАВА 16.

Въ семнадцатый годъ Факся, сына Ремаліина, воцарился Ахазъ, сынъ Іоасама, царя Іудейскаго:

- 2. двадцати лътъ былъ Ахазъ, когда воцарился, и шестнадцать лътъ царствоваль въ Герусалимъ, и не дълъ угоднаго въ очахъ Господа Бога своего, какъ Давидъ, отецъ его,
- 3. но ходилъ путемъ царей Изранльскихъ, и даже сына своего провель чрезъ огонь, подражая мерзостяль народовъ, которыхъ прогналъ Госпольотъ лица сыновъ Израилевыхъ,
- 4. и совершалъ жертвы и куреня на высотахъ и на холмахъ и подъ всякимъ тънистымъ деревомъ.
- 5. Тогда пошелъ Рецинъ, царь Сирійскій, и Факей, сынъ Ремалінть, царь Израильскій, противъ Іерусалима, чтобы завоевать его, и держали Ахаза въ осадъ, но одолъть не могля.
- 6. Въ то время Рецинъ, царь Стрійскій, возвратилъ Сирін Еласъ в изгналъ Іудеевъ изъ Еласа; и Идумеяне вступили въ Еласъ, и живутъ тамъ до сего дня.
- 7. И послаль Ахазъ пословь бъ Оеглаефелласару, царю Ассирійскому, сказать: рабъ твой и сынъ твой я; прійди и защити меня отъ руки царя Сирійскаго и отъ руки царя Изранльскаго, возставшихъ на меня.
- 8. И взядъ Ахазъ серебро и золото, какое нашлось въ домъ Господнемъ и въ сокровищницахъ дома царскаго, и посладъ царю Ассирійскому въ даръ.
- 9. И послушаль его царь Ассирійскій; и пошель царь Ассирійскій вы Дамаскъ и взяль его, и переселиль жителей его въ Киръ, а Рецина умертвиль.
- (28) 3 Царств. 14, 16. (29) 1 Парадином. 5, 26. (30) 4 Царств. 12, 20; 14, 21. (31) 2 Парадином. 28, 6. (32) Мих. 1, 1. (35) 2 Парадином. 27, 1. (35) 3 Царств. 15, 14. 2 Парадином. 27, 2. (36) 2 Парадином. 27, 1. (37) 4 Царств. 16, 5. Исаія 7, 1. (38) 2 Царств. 5, 7, 9. 2 Парадином. 27, 9. Гл. 16. (2) 2 Парадином. 28, 1. (3) 4 Царств. 8, 18. 2 Парадином. 28, 2. Левит. 18, 21. (5) Исаія 7, 1. (6) 4 Царств. 14, 22. (7) 2 Парадином. 28, 16. Осія 7, 11. Іерем. 8, 17. (8) 3 Царств. 15, 18. 4 Царств. 12, 18. Исаія 7, 20.

- 10. И пошель царь Ахазъ на встръчу Оеглаофелласару, царю Ассирійскому, въ Дамаскъ, и увидълъ жертвенникъ, который въ Дамаскъ, и послалъ парь Ахазъ къ Уріи священнику изображеніе жертвенника и чертежъ всего устройства его.
- 11. И построилъ священникъ Урія жертвенникъ по образцу, который прислалъ царь Ахазъ изъ Дамаска; и сдёмалъ такъ священникъ Урія до прибытія царя Ахаза изъ Дамаска.
- 12. И пришель царь изъ Дамаска, и увидъть царь жертвенникъ, и подошель царь къ жертвеннику, и принесъ на немъ жертву;
- 13. и сожегь всесожжение свое и хатоное приношение, и совершиль возліяние свое, и окропиль кровью мирной жертвы своей жертвенникъ.
- 14. А міздный жертвенникъ, который предълицемъ Господнимъ, онъ передвинуль отъ лицевой стороны храма, съ мъста между жертвенникомъ носымъ н домомъ Господнимъ, и поставилъ его съ боку село жертвенника на сіверъ.
- 15. Й далъ приказаніе царь Ахазъ священнику Уріи, сказавъ: на большомъ жертвенникъ сожигай утреннее всесожженіе и вечернее хлъбное приношеніе, и всесожженіе отъ царя и хлъбное приношеніе отъ него, и всесожженіе отъ всёхъ людей земли и
 хлъбное приношеніе отъ нихъ, и возліяніе отъ нихъ, и всякою кровью
 всесожженій и всякою кровью жертвъ
 окропляй его, а жертвенникъ мъдный
 останется до моего усмотрънія.
- И сделалъ священникъ Урія все такъ, какъ приказалъ царь Ахазъ.
- 17. И обломаль царь Ахазъ ободки у подставъ, и сняль съ нихъ умывальницы, и море снять съ ивдныхъ воловъ, которые были подъ нимъ, и поставиль его на каменный полъ.
- 18. И отміниль крытый субботній ходь, который построили при храмів, и вибшній царскій входь къ дому Господию, ради царя Ассирійскаго.

- 19. Прочее объ Ахазъ, что онъ сдълалъ, написано въ лътописи царей Іудейскихъ.
- 20. И почиль Ахазь съ отцами свонии, и погребенъ съ отцами свонии въ городъ Давидовомъ. И воцарился Езекія, сынъ его, вмъсто него.

ГЛАВА 17.

Въ двънадцатый годъ Ахаза, царя Іудейскаго, воцарился Осія, сынъ Илы, въ Самаріи надъ Израилемъ и царствоваль девять льть,

2. и дълалъ онъ неугодное въ очахъ Господнихъ, но не такъ, какъ цари Израильскіе, которые были прежде его.

- 3. Противъ него выступилъ Салманассаръ, царь Ассирійскій, и сдълался Осія подвластнымъ ему и давалъ ему дань.
- 4. И замѣтилъ царь Ассирійскій въ Осіи измѣну, такъ-какъ онъ посылалъ пословъ къ Сигору, царю Египетскому, и не доставлялъ дани царю Ассирійскому каждый годъ; и взялъ его царь Ассирійскій подъ стражу, и заключилъ его въ домъ темничный.
- 5. И пошель царь Ассирійскій на всю землю, и приступиль къ Самаріи, и держаль ее въ осад'в три года.
- 6. Въ девятый годъ Осіи взяль царь Ассирійскій Самарію, и переселилъ Израильтянъ въ Ассирію, и поселилъ ихъ въ Халахъ и въ Хаворъ, при ръкъ Гозанъ, и въ городахъ Мидійскихъ.
- 7. Когда стали грёшить сыны Израилевы предъ Господомъ Богомъ своимъ, Который вывель ихъ изъ земли Египетской, изъ-подъ руки фараона, паря Египетскаго, и стали чтить боговъ иныхъ,
- 8. и стали поступать по обычаямъ народовъ, которыхъ прогналъ Господь отъ лица сыновъ Израилевыхъ, и по обычаямъ царей Израильскихъ, какъ поступали они;
 - 9. и стали делать сыны Израилевы
- (20) 2 Паралипом. 28, 23. (24) 2 Паралипом. 4, 1. (27) 3 Царств. 7, 23, 28. (28) 2 Паралипом. 28, 24. (29) 2 Паралипом. 28, 1—2. (20) 2 Паралипом. 28, 27. Исаія 14, 28. **Гл. 17.** (1) 4 Царств. 15, 30; 18, 9. (3) Исаія 36, 1. Іерем. 8, 17. Осія 10, 6. (4) Осія 7, 12. (5) 4 Царств. 18, 10. (6) 4 Царств. 18, 10. (8) Левит. 18, 3. 4 Царств. 16, 3. Осія 7, 8. (3) Исаія 35, 3. Исаія 5, 20. Мате. 19, 20.

дъла неугодныя Господу Богу своему, и построили себъ высоты во всъхъ городахъ своихъ, начиная отъ сторожевой башни до укръпленнаго города,

10. и поставили у себя статуи и изображенія Астартъ на всякомъ высокомъ холив и подъ всякимъ тенистымъ деревомъ,

11. и стали тамъ совершать куренія на всъхъ высотахъ, подобно народамъ, которыхъ изгналъ отъ нихъ Господь, и дълали худыя дъла, прогнъвляющія Господа,

12. и служили идоламъ, о которыхъ говорилъ имъ Господь: не дѣлайте сего.

- 13. Тогда Господь чрезъ всёхъ пророковъ Своихъ, чрезъ всякаго прозорливца предостерегалъ Израиля и Туду, говоря: возвратитесь со злыхъ путей вашихъ и соблюдайте заповъди Мои, уставы Мои, по всему ученію, которое Я заповъдалъ отцамъ вашимъ, и которое Я преподалъ вамъ чрезъ рабовъ Моихъ, пророковъ.
- 14. Но они не слушали и ожесточили выю свою, какъ была выя отцовъ ихъ, которые не въровали въ Господа Бога своего
- 15. и презирали уставы Его, и завѣтъ Его, который Онъ заключилъ съ отцами ихъ, и откровенія Его, какими Онъ предостерегалъ ихъ, и пошли въ слѣдъ суеты и осуетились, и вслѣдъ народовъ окрестныхъ, о которыхъ Господъ заповѣдалъ имъ, чтобы не поступали такъ, какъ они,
- 16. и оставили всё заповёди Господа Бога своего, и сдёлали себё литыя изображенія двухъ тельцовъ, и устроили дубраву, и поклонялись всему воинству небесному, и служили Ваалу,
- 17. и проводили сыновей своихъ и дочерей своихъ чрезъ огонь, и гадали, и волшебствовали, и предались тому, чтобы дълать неугодное въ очахъ Господа и прогичвлять Его.
- 18. И прогитвался Господь сильно на Израильтянъ, и отвергъ ихъ отъ

- лица Своего. Не осталось никого, кром'в одного кол'вна Іудина.
- 19. И Іуда также не соблюдаль заповъдей Господа Бога своего, и поступаль по обычаямь Израильтянь, какъ поступали они.
- 20. И отвратился Господь отъ всъхъ потомковъ Израиля, и смирилъ ихъ, и отдавалъ ихъ въ руки грабителямъ, и наконецъ отвергъ ихъ отъ лица Своего.
- 21. Израильтяне отторглись отъ дома Давидова и воцарили Іеровоама, сына Наватова. И отклониль Іеровоамъ Израильтянъ отъ Господа, и вовлекъ ихъ въ великій грѣхъ.

22. И поступали сыны Израилевы по всёмъ грёхамъ Іеровоама, какіе онъ дёлалъ, не отставали отъ нихъ,

- 23. докол'в Господь не отверть Израиля отъ лица Своего, какъ говорилъ чрезъ всёхъ рабовъ Своихъ, пророковъ. И переселенъ Израиль изъ земли своей въ Ассирію, гдѣ онъ и до сего дня.
- 24. И перевелъ царь Ассирійскій людей изъ Вавилона, и изъ Кути, и изъ Аввы, и изъ Емафа, и изъ Сепарваима, и поселилъ ист въ городахъ Самарійскихъ вмѣсто сыновъ Израилевыхъ. И они владѣли Самаріею, и стали жить въ городахъ ея.
- 25. И какъ въ началѣ жительства своего тамъ они не чтили Господа, то Господь посылалъ на нихъ львовъ, которые умерщвляли ихъ.
- 26. И донесли царю Ассирійскому и сказали: народы, которыхъ ты переселилъ и поселилъ въ городахъ Самарійскихъ, не знаютъ закона Бога той земли, и за то Онъ посылаеть на нихъ львовъ, и вотъ они умерщеляють ихъ, потомучто они не знають закона Бога той земли.
- 27. И повелълъ царь Ассирійскій, и сказалъ: отправьте туда одного изъ священниковъ, которыхъ вы выселные оттуда; пусть пойдетъ и живетъ тамъ, и онъ научитъ ихъ закону Бога той земли.
- (10) Левит. 26, 1. (12) Исход. 8, 1, 23; 23, 13. Второвак. 5, 7. (13) Іерем. 25, 5. (14) Исход. 32, 9. Второвак. 31, 27. (15) Римлян. 1, 21. Левит. 18, 24. (16) Исход. 32, 8. Второвак. 4, 19. 3 Царств. 16, 31. (17) Левит. 18, 21. Второвак. 18, 10. Осія 13, 2. (18) 4 Царств. 23, 27. Іерем. 7, 15. 3 Царств. 11, 32. (21) 3 Царств. 12, 16. (22) 3 Царств. 12, 30. 4 Царств. 13, 2. (23) Іерем. 25, 4. (24) 1 Евдр. 4, 10. (25) Левит. 26, 22.

- 28. И пришель одинь изъ священниковъ, которыхъ выселили изъ Самарін, и жилъ въ Весиль, и училъ ихъ. какъ чтить Господа.
- 29. Притомъ сдѣлалъ каждый народъ и своихъ боговъ и поставилъ въ капищахъ высотъ, какія устроили Самаряне, — каждый народъ въ своихъ городахъ, гдѣ живуть они:

30. Вавилоняне сділали Суккотьбенось, Кутійцы сділали Нергала, Емасяне сділали Ашиму,

31. Аввійцы сділали Нивхаза и Тартака, а Сепарвимцы сожгли сыновей своихъ въ оги Адрамелеху и Анамелеху, богамъ Сепарвимскимъ.

32. Между тъмъ чтили и Господа, и сдълали у себя священниковъ высотъ изъ среды своей, и они служили у нихъ въ калищахъ высотъ.

33. Господа они чтили, и богамъ своимъ они служили по обычаю народовъ, изъ которыхъ выселили ихъ.

- 34. До сего дня поступають они по прежнить своимъ обычаниъ: не боятся Господа и не поступають по уставамъ и по обрядамъ, и по закону и по заповъдамъ, которыя заповъдалъ Господь сынамъ Іакова, которому далъ Онъ имя Израиля.
- 35. Заключиль Господь съ ними заветть и заповъдаль имъ, говоря: не чтите боговъ иныхъ и не поклоняйтесь имъ, и не служите имъ, и не приносите жертвъ имъ,
- 36. но Господа, Который вывель вась изъ земли Египетской силою великою и мынцею простертою,—Его чтите и Ему поклоняйтесь, и Ему приносите жертвы,
- 37. и уставы, и учрежденія, и законъ, и запов'єди, которыя Онъ написалъ вамъ, старайтесь исполнять во вс'є дни, и не чтите боговъ иныхъ;
- 38. и завъта, который Я заключилъ съ вами, не забывайте, и не чтите боговъ иныхъ,
 - 39. только Господа Бога вашего

чтите, и Онъ избавить васъ отъ руки всёхъ враговъ вашихъ.

- 40. Но они не послушали, а поступали по прежнимъ своимъ обычаямъ.
- 41. Народы сіи чтили Господа, но и истуканамъ своимъ служили. Да и дѣти ихъ и дѣти дѣтей ихъ до сего дня поступають такъ же, какъ поступали отцы ихъ.

ГЛАВА 18.

Въ третій годъ Осін, сына Илы, царя Израильскаго, воцарился Езекія, сынъ Ахаза, царя Іудейскаго:

- 2. двадцати пяти лёть быль онь, когда воцарился, и двадцать девять лёть царствоваль въ Герусалимъ; имя матери его Ави, дочь Захаріи.
- 3. И дѣлалъ онъ угодное въ очахъ Господнихъ во всемъ такъ, какъ дѣлалъ Давидъ, отецъ его;
- 4. онъ отмѣнилъ высоты, разбилъ статуи, срубилъ дубраву и истребилъ мѣднаго змѣя, котораго сдѣлалъ Моисей, потомучто до самыхъ тѣхъ дней сыны Израилевы кадили ему и называли его Нехуштанъ.
- 5. На Господа Бога Израилева уповаль онъ; и такого, какъ онъ, не было между всѣми царями Іудейскими и послѣ него и прежде него.
- 6. И прилѣпился онъ къ Господу и не отступалъ отъ Него, и соблюдалъ заповѣди Его, какія заповѣдалъ Господь Монсею.
- 7. И былъ Господь съ нимъ: вездѣ, куда онъ ни ходилъ, поступалъ онъ благоразумно. И отложился онъ отъ царя Ассирійскаго и не сталъ служить ему.
- 8. Онъ поразилъ Филистимлянъ до Газы и въ предълахъ ел, отъ сторожевой башни до укръпленнаго города.
- 9. Въ четвертый годъ царя Езекіи, то есть, въ седьмый годъ Осіи, сына Илы, царя Израильскаго, пошель Сал-

(28) 1 Ездр. 4, 2. (29) Іон. 1, 5. Римлян. 1, 23. (31) Исаія 36, 19. (35) Іоан. 4, 20. Лук. 11, 23. 1 Корине. 10, 21. (34) Ісвек. 20, 18. Быт. 32, 28. 3 Царств. 18, 31. (35) Исход. 20, 2—3, 23, 13. Суд. 6, 10. (36) Исход. 6, 6. (37) Быт. 26, 5. (41) 1 Ездр. 4, 3. Іоан. 4, 22. Гл. 18. (4) 2 Паралином. 28, 27. (2) 2 Паралином. 29, 1. (4) Числ. 21, 9. (5) Притч. 3, 5. Исаія 33, 6. (6) Второвак. 17, 11. (7) Притч. 16, 20. Исаія 36, 7. (8) Исаія 14, 29. (9) 4 Царств. 17, 5—6.

манассаръ, дарь Ассирійскій, на Самарію и осадилъ ее,

- 10. и взялъ ее чрезъ три года, въ шестый годъ Езекіи, то есть въ девятый годъ Осіи, царя Израильскаго, взята Самарія.
- 11. И переселиль царь Ассирійскій Израильтянь въ Ассирію, и поселиль ихъ въ Халахѣ и въ Хаворѣ, при рѣкѣ Гозанъ, и въ городахъ Мидійскихъ,
- 12. за то, что они не слушали гласа Господа Бога своего и преступили завътъ Его: все, что заповъдалъ Моисей рабъ Господень, они и не слушали и не исполняли.
- 13. Въ четырнадиатый годъ царя Езекіи, помелъ Сеннахиримъ, царь Ассирійскій, противъ всёхъ укрѣпленныхъ городовъ Іулы и взялъ ихъ.
- 14. И послать Езекія, царь Іудейскій, къ царю Ассирійскому въ Лахисъ сказать: виновенъ я; отойди отъ меня; что наложишь на меня, я внесу. И наложиль царь Ассирійскій на Езекію, царя Іудейскаго, триста талантовъ серебра и тридцать талантовъ золота.
- 15. И отдалъ Езекія все серебро, какое нашлось въ дом'в Господнемъ и въ сокровищницахъ дома царскаго.
- 16. Въ то время снялъ Езекія золото съ дверей дома Господня и съ дверныхъ столбовъ, которые позолотилъ Езекія, царь Іудейскій, и отдаль его царю Ассирійскому.
- 17. И послалъ царь Ассирійскій Тартана и Рабсариса и Рабсака изъ Лахиса къ царю Езекіи съ большимъ войскомъ въ Іерусалимъ. И пошли, и пришли, и стали у водопровода верхняго пруда, который на дорогѣ поля бълильничьяго.
- 18. И звали они царя. И вышель къ нимъ Еліакимъ, сынъ Хелкіинъ, начальникъ дворца, и Севна писецъ, и Іоахъ, сынъ Асафовъ, двеписатель.
 - 19. И сказаль имъ Рабсакъ: скажите

- Езекім: та́къ говорить царь великій, парь Ассирійскій: что это за упованіе, на которое ты уповаешь?
- 20. Ты говориль только пустыя слова: для войны нужны совыть и сила. Ныны же на кого ты уповаешь, что отложился оть меня?
- 21. Вотъ, ты думаешь опереться на Египетъ, на эту трость надломанную, которая, если кто опрется на нее, войдетъ ему въ руку и проколетъ ее. Таковъ фараонъ, царь Египетскій, для всёхъ уповающихъ на него.
- 22. А если вы скажете мить: на Господа Бога нашего мы уповаемъ, то на того ли, котораго высоты и жертвенники отмънилъ Езекія и сказалъ Іудъ и Іерусалиму: предъ симъ только жертвенникомъ поклоняйтесь въ Іерусалимъ?
- 23. Итакъ вступи въ союзъ съ господиномъ монмъ царемъ Ассирійскимъ; я дамъ тебѣ двѣ тысячи коней, можешь ли достать себѣ всадниковъ на нихъ?
- 24. Какъ тебѣ одолѣть и одного вождя изъ малѣйшихъ слугь господина моего? И уповаешь на Египеть ради колесницъ и коней?
- 25. Притомъ же развѣ я безъ воли Господней пошелъ на мѣсто сіе, чтобы разорить его? Господь сказалъ мнѣ: пойди на землю сію и разори ее.
- 26. И сказалъ Еліакимъ, сынъ Хелкіинъ, и Севна и Іоахъ Рабсаку: говори рабамъ твоимъ по-Арамейски, потомучто понимаемъ мы, а не говори съ нами по-Іудейски въ слухъ народа, который на стънъ.
- 27. И сказаль имъ Рабсакъ: развѣ только къ господину твоему и къ тебѣ послалъ меня господинъ мой сказать сіи слова? Нѣтъ, также и кълюдямъ, которые сидятъ на стѣнѣ, чтобы ѣстъ помётъ свой и пить мочу̀ свою съ вами.
- 28. И всталь Рабсакъ и возгласиль громкимъ голосомъ по-Іудейски, и го-

(41) 4 Царств. 17, 6. (45) 2 Паралипом. 32, 1. Исаія 36, 1. Сирах. 48, 20. (44) Мих. 1, 13. (48) 3 Царств. 15, 18. 4 Царств. 12, 18; 16, 8. (47) 2 Паралипом. 32, 9. Исаія 36, 2; 20, 1. (48) 4 Царств. 19, 2. Исаія 22, 20. (49) 2 Паралипом. 32, 10. (21) Исаія 20, 5; 36, 6. Ісзек. 29, 6. (22) 2 Паралипом. 32, 11. Исход. 20, 24. Второзак. 12, 5. (24) Исаія 36, 9. (26) Исаія 22, 20. 2 Паралипом. 32, 18. (27) 4 Царств. 6, 25.

вориль, и сказаль: слушайте слово паря великаго, царя Ассирійскаго!

- 29. Такъ говорить царь: пусть не обольщаеть васъ Езекія, ибо онъ не можеть васъ спасти отъ руки моей;
- 30. и пусть не обнадеживаеть вась Езекія Господомъ, говоря: спасеть насъ Господь и не будеть городъ сей отданъ въ руки царя Ассирійскаго.
- 31. Не слушайте Езекій. Ибо такъ говорить царь Ассирійскій: примиритесь со миою и выйдите ко миъ, и пусть каждый ъсть плоды виноградной лозы своей и смоковницы своей, и пусть каждый пьеть воду изъ своего колодезя,
- 32. пока я не прійду и не возьму васъ въ землю такую же, какъ и ваша земля, въ землю хлѣба и вина, въ землю плодовъ и виноградниковъ, въ землю масличныхъ деревъ и меда, и будете жить, и не умрете. Не слушайте же Езекіи, который обольщаеть васъ, говоря: Господъ спасеть насъ.
- 33. Спасли ли боги народовъ, каждый свою землю, отъ руки царя Ассирійскаго?
- 34. Гдѣ боги Емаеа и Арпада? Гдѣ боги Сепарваима, Ены и Иввы? Спасли ли они Самарію отъ руки моей?
- 35. Кто изъ всёхъ боговъ земель сихъ спасъ землю свою отъ руки моей? Такъ неужели Господь спасетъ Іерусалимъ отъ руки моей?
- 36. И молчалъ народъ и не отвъчали ему ни слова; потомучто было приказаніе царя: не отвъчайте ему.
- 37. И пришелъ Еліакимъ, сынъ Хелкійнъ, начальникъ дворца, и Севна писецъ и Іоахъ, сынъ Асафовъ, двеписатель, къ Езекій въ разодранныхъ одеждахъ, и пересказали ему слова Рабсаковы.

ГЛАВА 19.

Когда услышаль это царь Езекія, то разодраль одежды свои и покрылся вретищемь, и пошель вы домъ Господень.

- 2. И послать Еліакима, начальника дворца, и Севну писца, и старшихт священниковъ, покрытыхъ вретищами, къ Исаін пророку, сыну Амосову.
- 3. И они сказали ему: такъ говорить Езекія: день скорби и наказанія и посрамленія—день сей; ибо дошли младенцы до отверстія утробы матерней, а силы ніть родить.
- 4. Можеть быть услышить Господь Богь твой всё слова Рабсака, котораго послаль царь Ассирійскій, господинь его, хулить Бога живаго и поносить словами, какія слышаль Господь Богь твой. Принеси же молитву объ оставшихся, которые находятся еще въ живыхъ.
- 5. И пришли слуги царя Езекін къ Исаіи,
- 6. и сказалъ имъ Исаія: та́къ скажите господину вашему: та́къ говоритъ Господь: не бойся словъ, которыя ты слышалъ, которыми поносили Меня слуги царя Ассирійскаго.
- 7. Вотъ Я пошлю въ него духъ, и онъ услышитъ въсть, и возвратится въ землю свою, и Я поражу его мечемъ въ землъ его.
- 8. И возвратился Рабсакъ, и нашелъ царя Ассирійскаго воюющимъ противъ Ливны, ибо онъ слышалъ, что тотъ отошелъ отъ Лахиса.
- 9. И услышаль онъ о Тиргакѣ, царѣ Есіопскомъ; ему сказали: вотъ, онъ вышелъ сразиться съ тобою. И снова послаль онъ пословъ къ Езекіи сказать:
- 10. такъ скажите Езекіи, царю Іудейскому: пусть не обманываеть тебя Богь твой, на Котораго ты уповаешь, думая: не будеть отданъ Іерусалимъ въ руки царя Ассирійскаго.
- 11. Вѣдь ты слышаль, что сдѣлали цари Ассирійскіе со всѣми землями, положивъ иа нихъ заклятіе,—и ты ли чцѣлѣешь?
- 12. Боги народовъ, которыхъ разорили отцы мои, спасли ли ихъ?— Спасли ли Гозанъ, и Харанъ, и Ре-

(25) 4 Царств. 19, 10. 2 Паралипом. 32, 11. Исаія 36, 14. (31) 3 Царств. 4, 25. (35) 2 Паралипом. 32, 13. Исаія 36, 18. (35) Дан. 3, 15. 2 Паралипом. 32, 14. (36) Исаія 36, 21. (37) Исаія 22, 20. Быт. 37, 29. Гл. 19. (1) Исаія 37, 1. (2) 4 Царств. 18, 18. (3) Исаія 13, 8; 26, 18; 37, 3. (5) Исаія 37, 6. (7) 4 Царств. 7, 6; 19, 9. (9) Исаія 37, 9. (10) 4 Царств. 18, 30. (12) 4 Царств. 18, 33. 2 Паралипом. 32, 19.

- цефъ, и сыновъ Едена, что въ Оалассаръ?
- 13. Гдѣ царь Емаеа, и царь Арпада, и царь города Сепарваима, Ены и Иввы?
- 14. И взялъ Езекія письмо изъ руки пословъ и прочиталь его, и пошелъ въ домъ Господень, и развернулъ его Езекія предъ лицемъ Господнимъ,
- 15. и помолился Езекія предъ лицемъ Господнимъ и говорилъ: Господи Боже Израилевъ, съдящій на херувимахъ! Ты одинъ Богъ всъхъ царствъ земли, Ты сотворилъ небо и землю.
- 16. Приклони, Господи, ухо Твое и услышь (меня); открой, Господи, очи Твои и воззри, и услышь слова Сеннахирима, который послалъ поносить (Тебя) Бога живаго!
- 17. Правда, о Господи, цари Ассирійскіе разорили народы и земли ихъ,
- 18. и побросали боговъ ихъ въ огонь, но это не боги, а издъліе рукъ человъческихъ, дерево и камень, —потому и истребили ихъ.
- 19. И нынв, Господи Боже нашъ, спаси насъ отъ руки его, и узнаютъ всв царства земли, что Ты, Господи, Богъ одинъ.
- 20. И послать Исаія, сынъ Амосовъ, къ Езекій сказать: такъ говорить Господь Богъ Израилевъ: то, о чемъ ты молился Мив противъ Сеннахирима, царя Ассирійскаго, Я услышаль.
- 21. Вотъ слово, которое изрекъ Господь о немъ: презритъ тебя, посмъется надъ тобою дъвствующая дочь Сіона; въ слъдъ тебя покачаетъ головою дочь Герусалима.
- 22. Кого ты порицаль и поносиль? И на кого ты возвысиль голось, и подняль такъ высоко глаза свои? На Святаго Израилева!
- 23. Чрезъ пословъ твоихъ ты порипалъ Господа и сказалъ: со множествомъ колесницъ моихъ я взошелъ
 на высоту горъ, на ребра Ливана, и
 срубилъ рослые кедры его, отличные

- кипарисы его, и пришелъ на самое врайнее пристанище его, въ рощу сада его:
- 24. и отканываль я и пиль воду чужую, и осущу ступнями ногь моихъ всё рёки Египетскія.
- 25. Развѣ ты не слышаль, что Я издавна сдѣлаль это, въ древніе дни предначерталь это, а нынѣ выполниль тѣмъ, что ты опустошаешь укрѣпленные города, прееращая въ груды развалинъ?
- 26. И жители ихъ сдѣлались маломощны, трепещуть и остаются въ стыдѣ. Они стали ка́къ трава на полѣ и нѣжная зелень, ка́къ по́ростъ на кровляхъ и опаленный хлѣбъ, прежде нежели выколосился.
- 27. Сядешь ли ты, выйдешь ли, войдешь ли, Я все знаю; *знаю* и дерзость твою противъ Меня.
- 28. За твою дерзость противъ Меня и за то, что надменіе твое дошло до ушей Моихъ, Я вложу кольцо Мое въ ноздри твои и удила Мои въ ротътвой, и возвращу тебя назадъ тою же дорогою, которою пришель ты.
- 29. И вотъ тебъ (Езекія) знаменіе: ѣшьте въ этотъ годъ выросшее отъ упавшаго зерна, и въ другой годъ—самородное, а на третій годъ съйте и жните, и садите виноградные сады и ѣшьте плоды ихъ.
- 30. И уцѣлѣвшее въ домѣ Іудиномъ, оставшееся пустить опять корень внизу и принесеть плодъ вверху,
- 31. ибо изъ Іерусалима произойдетъ остатокъ, и спасенное отъ горы Сіона. Ревность Господа Саваова сдѣлаетъ сіе.
- 32. Посему такъ говоритъ Господь о царъ Ассирійскомъ: не войдеть онъ въ сей городъ, и не броситъ туда стрълы, и не приступитъ къ нему со щитомъ, и не насыплетъ противъ него вала.
- 33. Тою же дорогою, которою пришель, возвратится, и въ городъ сей не войдеть, говорить Господь.
- (44) Исаія 37, 14. (45) 1 Царств. 4, 4. Псал. 98, 1. (46) 1 Царств. 17, 10. (49) Сирах. 36, 5. (20) 2 Парадином. 32, 20. Исаія 37, 21. (24) Исаія 1, 8. (25) Исаія 37, 24. Зах. 14, 2. (24) Исаія 37, 25. (25) Исаія 43, 13; 44, 7. (26) Псал. 36, 2; 91, 8. Исаія 37, 27. (28) 3 Царств. 20, 28. Діян. 9, 24. Ісаєк. 29, 4. (29) Исаія 37, 30. Левит. 25, 3. (34) Исаія 37, 32. (34) 4 Царств. 20, 6. 3 Царств. 11, 13.

- 34. Я буду охранять городъ сей, чтобы спасти его ради Себя и ради Давида, раба Моего.
- 35. И случилось въ ту ночь: пошелъ Ангелъ Господень и поразилъ въ станъ Ассирійскомъ сто восемьдесятъ пять тысячъ. И встали поутру, и вотъ все тъла мертвыя.
- 36. И отправился, и пошель, и возвратился Сеннахиримъ, царь Ассирійскій, и жилъ въ Ниневіи.
- 37. И когда онъ поклонялся въ домѣ Нисроха бога своего, то Адрамелехъ и Шарецеръ, сыновья его, убили его мечемъ, а сами убъжали въ землю Араратскую. И воцарился Асарданъ, сынъ его, виъсто него.

ГЛАВА 20.

Въ тъ дни заболъть Езекія смертельно, и пришелъ къ нему Исаія, сынъ Амосовъ, пророкъ, и сказаль ему: такъ говоритъ Господь: сдълай завъщаніе для дома твоего, ибо умрешь ты и не выздоровъещь.

- 2. И отворотился (Езекія) лицемъ своимъ къ ствив и молился Господу, говоря:
- 3. о Господи, вспомни, что я ходилъ предъ лицемъ Твоимъ вѣрно и съ преданнымъ *тебп*ь сердцемъ, и дѣлатъ угодное въ очахъ Твоихъ. И заплакалъ Езекія сильно.
- 4. Исаія еще не вышель изъ города, какъ было къ нему слово Господне:
- 5. возвратись и скажи Езекіи, владыкіз народа Моего: такъ говорить Господь Богь Давида, отца твоего: Я услышаль молитву твою, увиділь слезы твои. Воть, Я испілю тебя; въ третій день пойдешь въ домъ Господень;
- 6. и прибавлю къ днямъ твоимъ пятнадцать лётъ, и отъ руки царя Ассирійскаго спасу тебя и городъ сей, и защищу городъ сей ради Себя и ради Давида, раба Моего.
 - 7. И сказалъ Исаія: возьмите пластъ

- смоквъ. И взяли, и приложили къ нарыву; и онъ выздоровѣлъ.
- 8. И сказалъ Езекія Исаіи: какое знаменіе, что Господь исцілить меня, и что пойду я на третій день въ домъ Господень?
- 9. И сказалъ Исаія: вотъ тебѣ знаменіе отъ Господа, что исполнитъ Господь слово, которое Онъ изрекъ: впередъ ли пройти тъни на десять ступеней, или воротиться на десять ступеней?
- 10. И сказаль Езекія: легко тенн подвинуться впередъ на десять ступеней; неть, пусть воротится тень назадъ на десять ступеней.
- 11. И воззвалъ Исаія пророкъ къ Господу, и возвратилъ тънь назадъ на ступеняхъ, гдѣ она спускалась по ступенямъ Ахазовымъ, на десять ступеней.
- 12. Въ то время послалъ Веродахъ Баладанъ, сынъ Баладана, царь Вавилонскій, письма и подарокъ Езекіи, ибо онъ слышалъ, что Езекія былъ болънъ.
- 13. Езекія, выслушавъ посланныхъ, показалъ имъ кладовыя свои, серебро и золото, и ароматы, и масти дорогія, и весь оружейный домъ свой и все, что находилось въ сокровищницахъ его; не оставалось ни одной вещи, которой не показалъ бы имъ Езекія въ домъ своемъ и во всемъ владъніи своемъ.
- 14. И пришелъ Исаія пророкъ къ царю Езекіи и сказалъ ему: что говорили эти люди, и откуда они приходили къ тебъ? И сказалъ Езекія: изъ земли далекой они приходили, изъ Вавилона.
- 15. И сказаль Иссія: что они видели въ домѣ твоемъ? И сказалъ Езекія: все, что въ домѣ моемъ, они видѣли, не осталось ни одной вещи, которой и не показаль бы имъ въ сокровищницахъ моихъ.
- И сказаль Исаія Езекін: выслушай слово Господне:
 - 17. вотъ прійдутъ дни, и взято бу-
- (35) Сирах. 48, 24. Исаія 37, 36. 1 Маккав. 7, 41. 2 Маккав. 8, 19; 15, 22. (37) Товит. 1, 21. Гл. 20. (1) 2 Паралипом. 32, 24. Исаія 38, 1. (3) 3 Царств. 2, 4. (6) Исаія 38, 5. Евр. 11, 34. 4 Царств. 19, 34. (7) Исаія 38, 21. (8) Суд. 6, 17. (9) Сирах. 48, 26. (11) Іов. 9, 7. (12) Исаія 39, 1. (13) 2 Паралипом. 32, 27. (15) 4 Царств. 20, 13. (17) 4 Царств. 24, 13. 2 Паралипом. 32, 25. Іерем. 52, 17.

детъ все, что въ домѣ твоемъ, и что собрали отцы твои до сего дня, въ Вавилонъ; ничего не останется говоритъ Господъ.

- 18. Изъ сыновъ твоихъ, которые произойдуть отъ тебя, которыхъ ты родишь, возьмутъ, и будутъ они евнухами во дворцъ царя Вавилонскаго.
- 19. И сказалъ Езекія Исаіи: благо слово Господне, которое ты изрекъ. И продолжалъ: да будетъ миръ и благосостояніе во дни мои!
- 20. Прочее объ Езекіи и о всѣхъ подвигахъ его, и о томъ, что онъ сдѣлалъ прудъ и водопроводъ и провелъ воду въ городъ, написано въ лѣтописи парей Гудейскихъ.
- 21. И почилъ Езекія съ отцами своими, и воцарился Манассія, сынъ его, вмѣсто него.

ГЛАВА 21.

Аввнадцати льтъ быль Манассія, когда воцарился, и пятьдесять льтъ царствовалъ въ Іерусалимъ; имя матери его Хефциба.

- 2. И ділаль онъ неугодное въ очахъ Господнихъ, подражая мерзостямъ народовъ, которыхъ прогналъ Господь отъ лица сыновъ Израилевыхъ.
- 3. И снова устроилъ высоты, которыя уничтожилъ отецъ его Езекія, и поставилъ жертвенники Ваалу, и сділалъ дубраву, какъ сділалъ Ахавъ, царь Израильскій; и поклонялся всему воинству небесному, и служилъ ему,
- 4. и соорудилъ жертвенники въ домъ Господнемъ, о которомъ сказалъ Господь: въ Іерусалимъ положу имя Мое.
- 5. И соорудилъ жертвенники всему воинству небесному на обоихъ дворахъ дома Господня,
- 6. и провель сына своего чрезъ огонь, и гадаль, и ворожиль, и завель

- вызывателей мертвецовъ и волшебниковъ; много сдѣлалъ неугоднаго въ очахъ Господа, чтобы прогивать Его.
- 7. И поставиль истукань Астарты, который сділаль въ домі, о которомъ говориль Господь Давиду и Соломону, сыну его: въ домі семъ и въ Іерусалимі, который Я избраль изъ всіхъ колінь Израилевыхъ, Я полагаю имя Мое навікь:
- 8. и не дамъ впредь выступить ногѣ Израильтяпина изъ вемли, которую Я далъ отцамъ ихъ, если только они будутъ стараться поступать согласно со всѣмъ тѣмъ, что Я повелѣлъ имъ, и со всѣмъ закономъ, который заповѣдалъ имъ рабъ Мой Моисей.
- 9. Но они не послушались; и совратиль ихъ Манассія до того, что они поступали хуже тъхъ народовъ, которыхъ истребилъ Господь отъ лица сыновъ Израилевыхъ.
- 10. И говорилъ Господь чрезъ рабовъ Своихъ пророковъ и сказалъ:
- 11. за то, что сдълалъ Манассія, царь Іудейскій, такія мерзости, хуже всего того, что дълали Аморреи, которые были прежде его, и ввелъ Іуду въ гръхъ идолами своими,
- 12. за то, такъ говоритъ Господъ Богъ Израилевъ, вотъ, Я наведу такое зло на Герусалимъ и на Гуду, о которомъ кто услышитъ, зазвенитъ въ обоихъ ушахъ у того;
- 13. и протяну на Іерусалимъ мѣрную вервь Самаріи и отвѣсъ дома Ахавова, и вытру Іерусалимъ та́къ, ка́къ вытираютъ чашу,—вытрутъ и опрокинутъ ее;
- 14. и отвергну остатокъ удѣла Моего, и отдамъ ихъ въ руку враговъ ихъ, и будутъ на расхищение и разграбление всѣмъ непріятелямъ своимъ,
- 15. за то, что они делали неугодное въ очахъ Моихъ и прогнъвляли Меня съ того дня, какъ вышли отпы ихъ изъ Египта, и до сего дня.
- (19) Исаія 39, 8. 2 Паралином. 32, 26. (20) 4 Царств. 18, 17. Неем. 3, 16. 2 Паралином. 29, 1. Гл. 21. (1) 2 Паралином. 33, 1. (2) Второзак. 18, 9. 2 Паралином. 28, 3. (5) 2 Паралином. 33, 3. (4) Второзак. 12, 5, 11. 2 Царств. 7, 13. 3 Царств. 8, 29; 9, 3. Іерем. 32, 34. (6) Левит. 20, 2. Второзак. 18, 10—11. 1 Царств. 28, 9. Іерем. 32, 35. (7) 3 Царств. 9, 3. (8) 2 Паралином. 33, 8. (9) 2 Паралином. 33, 10. (40) 2 Паралином. 33, 18. (41) 4 Царств. 24, 3. (42) 1 Царств. 3, 11. Іерем. 19, 3. (43) Исаія 34, 11. Плач. Іерем. 2, 8. Амос. 7, 9. (45) Іерем. 15, 4.

- 16. Еще же пролилъ Манассія и весьма много невинной крови, такъчто наполнилъ ею Іерусалимъ отъ края до края, сверхъ своего гръха, что онъ завлекъ Іуду въ гръхъ—дълать неугодное въ очахъ Господнихъ.
- 17. Прочее о Манассіи и обо всемъ, что онъ сділаль, и о грізхахъ его, въ чемъ онъ согрішиль, написано въ літописи царей Іудейскихъ.
- 18. И почилъ Манассія съ отцами своими, и погребенъ въ саду при дом'т его, въ саду Уззы. И воцарился Аммонъ, сынъ его, вм'тот него:
- 19. двадцати двухъ лётъ былъ Аммонъ, когда воцарился, и два года парствовалъ въ Герусалимф; имя матери его Мешуллемесъ, дочь Харуца, изъ Ятбы.
- 20. И дълать онъ неугодное въ очахъ Господнихъ такъ, какъ дълалъ Манассія, отепъ его;
- 21. и ходилъ тою же точно дорогою, которою ходилъ отецъ его, и служилъ идоламъ, которымъ служилъ отецъ его и поклонялся имъ,
- 22. и оставилъ Господа Вога отцовъ своихъ, не ходилъ путемъ Госполнимъ.
- 23. И составили заговоръ слуги Аммоновы противъ него, и умертвили царя въ домѣ его.
- 24. Но народъ земли перебилъ всѣхъ, бывшихъ въ заговорѣ противъ царя Аммона; и воцарилъ народъ земли Іосію, сына его, вмѣсто него.
- 25. Прочее объ Аммонъ, что онъ сдълалъ, написано въ лътописи царей Іудейскихъ.
- 26. И похоронили его въ гробницъ его, въ саду Уззы. И воцарился Іосія, сынъ его, виъсто него.

ГЛАВА 22.

Восьми лътъ былъ Іосія, когда воцарился, и тридцать одинъ годъ цар-

ствоваль въ Герусалимъ; имя матери его Гедида, дочь Адаіи, изъ Боцкафы.

455

- 2. И дълалъ онъ угодное въ очахъ Господнихъ, и ходилъ во всемъ путемъ Давида, отца своего, и не уклонялся ни направо, ни налъво.
- 3. Въ восемнадцатый годъ царя Іосій, послать царь Шафана, сына Ацалій, сына Мешулламова, писца, въ домъ Господень, сказавъ:
- 4. пойди къ Хелкіи первосвященнику, пусть онъ пересчитаетъ серебро, принесенное въ домъ Господень, которое собрали отъ народа стоящіе на стражѣ у порога,
- 5. и пусть отдадуть его въ руки производителямъ работь, приставленнымъ къ дому Господню, а сіи пусть раздають его работающимъ въ домъ Господнемъ, на исправленіе поврежденій дома,
- 6. плотникамъ и каменьщикамъ, и дълателямъ стънъ, и на покупку деревъ и тесаныхъ камней для исправленія дома:
- 7. впрочемъ не требовать у нихъ отчета въ серебрѣ, переданномъ въ руки ихъ, потомучто они поступаютъ честно.
- 8. И сказалъ Хелкія первосвященникъ Шафану писпу: книгу закона я нашелъ въ домѣ Господнемъ. И подалъ Хелкія книгу Шафану, и онъ читалъ ее.
- 9. И пришелъ Шафанъ писецъ къ царю, и принесъ царю отвътъ, и сказалъ: взяли рабы твои серебро, найденное въ домъ, и передали его въ руки производителямъ работъ, приставленнымъ къ дому Господню.
- 10. И донесъ Шафанъ писецъ царю, говоря: книгу далъ мит Хелкія священникъ. И читалъ ее Шафанъ предъ царемъ.
- 11. Когда услышаль царь слова книги закова, то разодраль одежды свои.
- (16) 4 Царств. 24, 4. Іезек. 22, 3. (17) 2 Паралипом. 33, 1. (18) 2 Паралипом. 33, 20. (19) 2 Паралипом. 33, 21. (20) 2 Паралипом. 33, 22. (22) 3 Царств. 11, 33. (25) 4 Царств. 12, 20. (24) 4 Царств. 14, 5. 2 Паралипом. 33, 25. (25) 2 Паралипом. 33, 21. (26) 2 Паралипом. 33, 25. Г. ээ. ээ. (1) 2 Паралипом. 34, 1. (2) Спрах. 49, 4. (3) 2 Паралипом. 34, 8. (4) 1 Паралипом. 6, 13. 2 Паралипом. 34, 9. (5) 2 Паралипом. 34, 10. (7) 4 Царств. 12, 15. (8) Второзак. 31, 26. 2 Паралипом. 34, 14. (9) 2 Паралипом. 34, 17. (10) 2 Паралипом. 34, 18.

- 12. И повелѣлъ царь Хелкіи священнику, и Ахикаму, сыну Шафанову, и Ахбору, сыну Михеину, и Шафану писцу, и Асаіи, слугѣ царскому, говоря:
- 13. пойдите, вопросите Господа за меня и за народъ и за всю Гудею о словахъ сей найденной книги, потомучто великъ гивъъ Господень, который воспылалъ на насъ за то, что не слушали отцы наши словъ книги сей, чтобы поступать согласно съ предписаннымъ намъ.
- 14. И пошелъ Хелкія священникъ, и Ахикамъ, и Ахборъ, и Шафанъ, и Асаія къ Олдамѣ пророчицѣ, женѣ Шаллума, сына Тиквы, сына Хархаса, хранителя одеждъ,—жила же она въ Іерусалимѣ, во второй части,—и говорили съ нею.
- 15. И она сказала имъ: такъ говоритъ Господь Богъ Израилевъ: скажите человъку, который послалъ васъ ко мнъ:
- 16. такъ говоритъ Господь: наведу зло на мъсто сіе и на жителей его,—всъ слова книги, которую читалъ царь Іудейскій.
- 17. За то, что оставили Меня, и кадять другимъ богамъ, чтобы раздражать Меня всеми делами рукъ своихъ, воспылалъ гитвъ Мой на место сіе, и не погаснетъ.
- 18. А царю Іудейскому, пославшему васъ вопросить Господа, скажите: такъ говоритъ Господь Богъ Израилевъ о словахъ, которыя ты слышалъ:
- 19. такъ-какъ смягчилось сердце твое, и ты смирился предъ Господомъ, услышавъ то, что Я изрекъ на мъсто сіе и на жителей его, что они будутъ предметомъ ужаса и проклятія, и ты разодралъ одежды свои и плакалъ предо Мною, то и Я услышалъ тебя, говоритъ Господь.
- 20. За это, воть, Я приложу тебя къ отцамъ твоимъ, и ты положенъ будешь въ гробницу твою въ мирѣ, и

не увидять глаза твои всего того бъдствія, которое Я наведу на мъсто сіе. И принесли царю отвъть.

ГЛАВА 23.

- И послалъ царь, и собрали къ нему всёхъ старейшинъ Іуды и Іеру-
- 2. И пошель царь въ домъ Господень, и всѣ Іудеи, и всѣ жители Іерусалима съ нимъ, и священники, и пророки, и весь народъ, отъ малаго до большаго, и прочелъ въ слухъ ихъ всѣ слова книги завѣта, найденной въ домѣ Госполнемъ.
- 3. Потомъ сталъ царь на возвышенное мѣсто и заключилъ предъ лицемъ Господнимъ завѣтъ — послъдоватъ Господу и соблюдать заповѣди Его и откровенія Его, и уставы Его, отъ всего сердца и отъ всей души, чтобы выполнить слова завѣта сего, написанныя въ книгѣ сей. И весь народъ вступилъ въ завѣтъ.
- 4. И повельть царь Хелкіи первосвященнику и вторымъ священникамъ и стоящимъ на стражь у порога вынести изъ храма Господня всв вещи, сдъланныя для Ваала и для Астарты и для всего воинства небеснаго, и сжегь ихъ за Іерусалимомъ въ долинъ Кедронъ, и велльль прахъ ихъ отнести въ Вееиль.
- 5. И отставиль жрецовь, которыхъ поставили цари Іудейскіе, чтобы совершать куренія на высотахъ въ городахъ Іудейскихъ и окрестностяхъ Іерусалима,—и которые кадили Ваалу, солнцу, и лунь, и созвъздіямъ и всему воинству небесному;
- 6. и вынесъ Астарту изъ дома Господня за Іерусалимъ къ потоку Кедрону и сжегъ ее у потока Кедрона, и истеръ ее въ прахъ, и бросилъ прахъ ея на кладбище общенародное;
- 7. и разрушиль домы блудилищиме, которые были при храмъ Господнемъ,

(12) 2 Паралипом. 34, 20. Іерем. 26, 24. (14) Іерем. 26, 24. 2 Паралипом. 34, 22. (15) 2 Паралипом. 34, 23. (16) 2 Паралипом. 34, 24, 26. (17) Второзак. 31, 29. Псал. 114, 4. 4 Царств. 23, 26. (19) Іерем. 24, 9; 44, 12. Исаія 38, 5. (20) Исаія 57, 2. 4 Царств. 23, 30. 2 Паралипом. 35, 24. Гл. 28. (1) 2 Паралипом. 34, 29. (2) 2 Паралипом. 34, 30. (3) 3 Царств. 8, 22. Іис. Нав. 24, 25. 2 Паралипом. 15, 12. (4) Сирах. 49, 3. (5) 2 Паралипом. 34, 33. (6) 4 Царств. 21, 3, 7. (7) Второзак. 23, 17.

гдѣ женщины ткали одежды для Астарты:

- 8. и вывель всёхъ жрецовъ изъ городовъ Іудейскихъ, и оскверниль высоты, на которыхъ совершали куренія
 жрецы, отъ Гевы до Вирсавіи, и разрушиль высоты предъ воротами,—ту,
 которая у входа въ ворота Іисуса
 градоначальника, и ту, которая на
 лѣвой сторонъ у городскихъ вороть.
- 9. Впрочемъ жрецы высотъ не приносили жертвъ на жертвенникъ Господнемъ въ Іерусалимъ, опръсноки же ъли виъстъ съ братьями своими.
- 10. И оскверниль онъ Тофеть, что на долинъ сыновей Еннома, чтобы никто не проводиль сына своего и дочери своей чрезъ огонь Молоху;
- 11. и отміниль коней, которыхь ставили цари Іудейскіе солнцу предъ входомъ въ домъ Господень близъ комнатъ Неван-Мелеха евнуха, что въ Фаруримъ, колесницы солнца сжегъ огнемъ.
- 12. И жертвенники на кровлѣ горнипы Ахазовой, которые сдѣлали пари Іудейскіе, и жертвенники, которые сдѣлалъ Манассія на обоихъ дворахъ дома Господня, разрушилъ царь, и низвертъ оттуда, и бросилъ прахъ ихъ въ потокъ Кедронъ.
- 13. И высоты, которыя предъ Іерусалимомъ, направо отъ масличной горы, которыя устроилъ Соломонъ, царь Цзранлевъ, Астартъ, мерзости Сидонской, и Хамосу, мерзости Моавитской, и Милхому, мерзости Аммонитской, осквернилъ царь;
- 14. и изломалъ статуи, и срубилъ дубравы, и наполнилъ мъсто ихъ костями человъческими.
- 15. Также и жертвенникъ, который въ Весилъ, высоту, устроенную Іеровоамомъ, сыномъ Наватовымъ, который ввелъ Израиля въ гръхъ,—также и жертвенникъ тотъ и высоту онъ разрушилъ, и сжегъ сію высоту, стеръ въ прахъ, и сжегъ дубраву.
- 16. И взглянуль Іосія, и увидель могиль, которыя были тамъ на горе,

- и посладъ, и взялъ кости изъмогилъ, и сжегъ на жертвенникѣ, и осквернилъ его по слову Господню, которое провозгласилъ человѣкъ Божій, предрекшій событія сіи, (когда Іеровоамъ, во время праздника, стоялъ предъжертвенникомъ. Потомъ, обратившись, увидѣлъ могилу человѣка Вожія, предрекшаго сіи событія),
- 17. и сказаль *Іосія*: что это за памятникъ, который я вижу? И сказали сму жители города: *это* могила человъка Божія, который приходиль изъ Іудеи, и провозгласиль о томъ, что ты дълаешь надъ жертвенникомъ Веенльскимъ.
- 18. И сказаль онъ: оставьте его въ поков, никто не трогай костей его. И сохранили кости его и кости пророка, который приходиль изъ Самаріи.
- 19. Также и всѣ капища высотъ въ городахъ Самарійскихъ, которыя построили цари Израильскіе, прогнѣвляя Господа, разрушилъ Іосія, и сдѣлалъ съ ними то̀ же, что̀ сдѣлалъ въ Вееилѣ;
- 20. и закололь всъхъ жрецовъ высотъ, которые тамъ были, на жертвенникахъ, и сожегъ кости человъческія на нихъ,—и возвратился въ Іерусалимъ.
- 21. И повеліль царь всему народу, сказавь: совершите пасху Господу Богу вашему, какъ написано въ сей книгь завыта,
- 22. потомучто не была совершена такая пасха отъ дней судей, которые судили Израиля, и во всъ дни царей Израильскихъ и царей Гудейскихъ;
- 23. а въ восемнадцатый годъ царя Іосіи была совершена сія пасха Господу въ Іерусалимъ.
- 24. И вызывателей мертвыхъ, и волшебниковъ, и терафимовъ, и идоловъ, и всъ мерзости, которыя появлялись въ землъ Іудейской и въ Іерусалимъ, истребилъ Іосія, чтобъ исполнить слова закона, написанныя въ книгъ, которую нашелъ Хелкія священникъ въ домъ Господнемъ.

^{(8) 2} Паралипом. 34, 5. (40) Левит. 18, 21. (42) Суд. 6, 25. 4 Царств. 11, 18; 21, 5. (45) 3 Царств. 11, 7. (44) 2 Паралипом. 34, 5. (45) 3 Царств. 12, 28. (46) 3 Царств. 13, 2. (47) 3 Царств. 13, 30; 13, 2. (48) 3 Царств. 13, 31. (24) 2 Паралипом. 35, 1. 2 Ездр. 1, 1. (22) 2 Паралипом. 35, 18. (25) 2 Паралипом. 35, 19. (24) 2 Паралипом. 35, 20.

- 25. Подобнаго ему не было царя прежде его, который обратился бы къ Господу всъмъ сердцемъ своимъ, и всею душею своею, и всъми силами своими, по всему закону Моисееву; и послъ него не возсталъ подобный ему.
- 26. Однакожь Господь не отложиль великой ярости гивва Своего, какою воспылаль гиввъ Его на Гуду за всъ оскорбленія, какими прогивваль Его Манассія.
- 27. И сказаль Господь: и Іуду отрину отъ лица Моего, какъ отринуль Я Израиля, и отвергну городъ сей, Іерусалимъ, который Я избралъ, и домъ, о которомъ Я сказалъ: о́удетъ имя Мое тамъ.
- 28. Прочее объ Іосіи и обо всемъ, что онъ сдълалъ, написано въ лътописи царей Іудейскихъ.
- 29. Во дни его пошелъ фараонъ Нехао, царь Египетскій, противъ царя Ассирійскаго на ръку Евфратъ. И вышелъ царь Іосія на встръчу ему, и тотъ умертвилъ его въ Мегиддонъ, когда увидълъ его.
- 30. И рабы его привезли его мертваго изъ Мегиддона, и привезли его въ Іерусалимъ, и похоронили его въ гробницъ его. И взялъ народъ земли Іоахаза, сына Іосінна, и помазали его и воцарили его вмъсто отца его.
- 31. Двадцати трехъ лътъ былъ Іоахазъ, когда воцарился, и три мъсяца царствовалъ въ Герусалимъ; имя матери его Хамуталь, дочь Гереміи, изъ Ливны.
- 32. И ділаль онъ неугодное въ очахъ Господнихъ во всемъ такъ, цакъ ділали отцы его.
- 33. И задержаль его фараонъ Нехао въ Ривлѣ, въ землѣ Емаеской, чтобы онъ не парствовалъ въ Іерусалимѣ,—и наложилъ пени на землю сто талантовъ серебра и (сто) талантовъ золота.
 - 34. И воцарилъ фараонъ Нехао

Еліакима, сына Іосіина, вмѣсто Іосіи, отца его, и перемѣниль имя его на Іоакима; Іоахаза же взяль и отвель въ Египеть, гдѣ онъ и умеръ.

- 35. И серебро и золото давалъ Іоакимъ фараону; онъ сдѣлалъ оцѣнку землѣ, чтобы давать серебро по приказанію фараона; отъ каждаго изъ народа земли, по оцѣнкѣ своей, онъ взыскивалъ серебро и золото для того, чтобы отдавать фараону Нехао.
- 36. Двадцати пяти лѣтъ былъ Іоакимъ, когда воцарился, и одиннадцать лѣтъ царствовалъ въ Іерусалимѣ; имя матери его Зебудда, дочь Федаји, изъ Румы.
- 37. И дізлаль онъ неугодное въ очахъ Господнихъ во всемъ такъ, какъ дізлали отцы его.

ГЛАВА 24.

Во дни его выступиль Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, и сдълался Іоакимъ подвластнымъ ему на три года, но потомъ отложился отъ него.

- 2. И посылалъ на него Господь полчища Халдеевъ, и полчища Сиріянъ, и полчища Моавитянъ, и полчища Аммонитянъ, —посылалъ ихъ на Гуду, чтобы погубить его по слову Господа, которое Онъ изрекъ чрезъ рабовъ Своихъ пророковъ.
- 3. По повелѣнію Господа было это съ Іудою, чтобы отвергнуть его отълица Его за грѣхи Манассіи, за все, что онъ сдѣлалъ;
- 4. и за кровь невинную, которую онъ пролилъ, наполнивъ Іерусалимъ кровью невинною, Господь не захотълъ простить.
- 5. Прочее объ Іоакимъ и обо всемъ, что онъ сдълалъ, написано въ лътописи царей Гудейскихъ.
- 6. И почить Іоакимъ съ отцами своими, и воцарился Іехонія, сынъ его, вмъсто него.
- (25) 4 Царств. 18, 5. Сирах. 49, 4. (26) 4 Царств. 22. 17. Іерем. 15. 4. (27) 4 Царств. 17, 18; 24, 3. 3 Царств. 8, 29. (28) 2 Парадином. 34, 1. (29) 2 Парадином. 35, 20. (30) 4 Царств. 22, 20. 2 Парадином. 35, 23; 36, 1. (31) 2 Парадином. 36, 2. 4 Царств. 24, 18. (35) 2 Парадином. 36, 3. (34) 2 Парадином. 36, 4. Іерем. 1, 3. (35) 2 Парадином. 36, 4. (37) 4 Царств. 24, 9. Гл. 24. (4) 2 Парадином. 36, 6. Дан. 1, 1. (2) 4 Царств. 22, 15. Іерем. 13, 9. (3) 4 Царств. 21, 11. (4) 4 Царств. 21, 16. (5) 2 Парадином. 36, 5. (6) Мате. 1, 11.



- 7. Царь Египетскій не выходиль болье изъ земли своей, потомучто взяль царь Вавилонскій все, отъ потока Египетскаго до рыки Евфрата, что принадлежало царю Египетскому.
- 8. Восемнадцати лѣтъ былъ Іехонія, когда воцарился, и три мѣсяца царствовалъ въ Іерусалимѣ; имя матери его Нехушта, дочь Елнаеана, изъ Іерусалима.
- 9. И дълать онъ неугодное въ очахъ Господнихъ во всемъ такъ, какъ дъ-
- 10. Въ то время подступили рабы Навуходоносора, царя Вавилонскаго, къ Іерусалиму, и подвергся городъ осадъ.
- 11. И пришелъ Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, къ городу, когда рабы его осаждали его.
- 12. И вышель Іехонія, царь Іудейскій, къ царю Вавилонскому, онъ и мать его, и слуги его, и князья его, и евнухи его,—и взяль его царь Вавилонскій въ восьмый годъ своего царствованія,
- 13. и вывезъ онъ оттуда всё сокровища дома Господня и сокровища царскаго дома; и изломалъ, какъ изрекъ Господь, всё золотые сосуды, которые Соломонъ, царь Израилевъ, сдёлалъ въ храме Господнемъ;
- 14. и выселить весь Іерусалимъ, и всъхъ князей, и все храброе войско,—десять тысячъ было переселенныхъ.— и всъхъ плотниковъ и кузнецовъ; никого не осталось, кромъ бъднаго народа земли.
- 15. И переселить онъ Іехонію въ Вавилонъ; и мать царя, и женъ царя, и евнуховъ его, и сильныхъ земли отвелъ на поселеніе изъ Іерусалима въ Вавилонъ.
- 16. И все войско числом семь тысячь, и художниковь, и строителей тысячу, всъхъ храбрыхъ, ходящихъ на войну, отвелъ царь Вавилонскій на поселеніе въ Вавилонъ.

- 17. И воцариль царь Вавилонскій Матеанію, дядю *Iexoniu*, вм'єсто него, и перем'єниль имя его на Седекію.
- 18. Двадцати одного года былъ Седекія, когда воцарился, и одиннадцать лізть царствоваль въ Іерусалимі; ими матери его Хамуталь, дочь Іеремін, изъ Ливны.
- 19. И дѣлалъ онъ неугодное въ очахъ Господнихъ во всемъ такъ, какъ дѣлалъ Іоакимъ.
- 20. Гивът Господень былъ надъ Іерусалимомъ и надъ Іудою до того, что онъ отвергъ ихъ отъ лица Своего. И отложился Седекія отъ царя Вавилонскаго.

ГЛАВА 25.

Въ девятый годъ царствованія своего, въ десятый мѣсяцъ, въ десятый день мѣсяца, пришелъ Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, со всѣмъ войскомъ своимъ къ Іерусалиму, и осадилъ его, и устроилъ вокругъ него валъ.

- 2. И находился городъ въ осадъ до одиннадцатаго года царя Седекін.
- 3. Въ девятый день мѣсяца усилился голодъ въ городѣ, и не было хлѣба у народа земли.
- 4. И взять быль городь, и побъжали всв военные ночью по дорогь къ воротамъ, между двумя ствнами, что подлв царскаго сада; Халдеи же стояли вокругь города, и царь ушель дорогою къ равнинъ.
- 5. И погналось войско Халдейское за царемъ, и настигли его на равнинахъ Іерихонскихъ, и все войско его разоъжалось отъ него.
- 6. И взяли царя, и отвели его къ царю Вавилонскому въ Ривлу, и произвели надъ нимъ судъ:
- 7. и сыновей Седекіи закололи предъглазами его, а самому Седекіи ослівнили глаза и сковали его оковами, и отвели его въ Вавилонъ.
- (7) Інс. Нав. 13, 8. (8) 2 Паралипом. 36, 9. (9) 4 Царств. 23, 32. (40) Дан. 1, 1. (12) Іерем. 22, 24; 29, 2. (13) 2 Паралипом. 36, 10. 1 Ездр. 1, 7. Дан. 5, 2. (14) Есе. 2, 6. Исаія 3, 3. Іерем. 29, 2. (15) 2 Паралипом. 36, 10. Есе. 2, 6. (17) Іерем. 37, 1. (18) 2 Паралипом. 36, 11. Іерем. 52, 1. (19) 4 Царств. 23, 32. (20) 4 Царств. 17, 18. 2 Паралипом. 36, 13. Гл. 25. (1) Іерем. 32, 1; 52, 4. (3) Іерем. 52, 6. Плач. Іерем. 4, 10. (4) Іерем. 52, 7. (5) Іерем. 52, 8. (6) Іерем. 38, 23. Іезек. 17, 16. Іерем. 52, 9. (7) Іерем. 39. 6; 52, 11.

- 8. Въ пятый мъсяцъ, въ седьмый день мъсяца, то есть въ девятнадцатый годъ Навуходоносора, царя Вавилонскаго, пришелъ Навузарданъ, начальникъ тълохранителей, слуга царя Вавилонскаго, въ Іерусалимъ
- 9. и сжегъ домъ Господень и домъ царя, и вст домы въ Іерусалимт, и вст домы больше сожегъ огнемъ;
- 10. и стыны вокругь Іерусалима разрушило войско Халдейское, бывшее у начальника тълохранителей.
- 11. И прочій народъ, остававшійся въ городѣ, и переметчиковъ, которые передались царю Вавилонскому, и прочій простой народъ выселить Навузарданъ, начальникъ тѣлохранителей.
- 12. Только нѣсколько изъ бѣднаго народа земли оставилъ начальникъ тѣлохранителей работниками въ виноградникахъ и землепашцами.
- 13. И столбы мѣдные, которые были у дома Господня, и подставы, и море мѣдное, которое въ домѣ Господнемъ, изломали Халдеи, и отнесли мѣдь ихъ въ Вавилонъ:
- 14. и тазы, и лопатки, и ножи, и ложки, и всъ сосуды мъдные, которые употреблялись при служени, взяли;
- 15. и кадильницы, и чаши, что было золотое и что было серебряное, взяль начальникъ тълохранителей:
- 16. столбы числомь два, море одно, и подставы, которыя сдѣлаль Соломонь въ домъ Господень,—мѣди во всѣхъ сихъ вещахъ не было вѣсу.
- 17. Восемнадцать локтей вышины въ одномъ столбъ; вънецъ на немъмъдный, а вышина вънца три локтя, и сътка и гранатовыя яблоки вокругъвънца—все изъ мъди. То же и на другомъ столбъ съ съткою.
- 18. И взяль начальникъ тѣлохранителей Сераію первосвященника и Цефанію, священника втораго, и трехъ, стоявшихъ на стражѣ у порога.
- 19. И изъ города взялъ одного евнуха, который былъ начальствую-

- щимъ надъ людьми военными, и пять человъкъ, предстоявшихъ лицу царя, которые находились въ городъ, и писца главнаго въ войскъ, записывавшаго въ войско народъ земли, и шестъдесятъ человъкъ изъ народа земли, находившихся въ городъ.
- 20. И взяль ихъ Навузарданъ, начальникъ тълохранителей, и отвелъ ихъ къ царю Вавилонскому въ Ривлу.
- 21. И поразиль ихъ царь Вавилонскій, и умертвиль ихъ въ Ривлѣ, въ землѣ Емаеъ. И выселены Тудеи изъ земли своей.
- 22. Надъ народомъ же, остававшимся въ землъ Іудейской, который оставилъ Навуходоносоръ, царь Вавилонскій,—надъ ними поставилъ начальникомъ Годолію, сына Ахикама, сына Шафанова.
- 23. Когда услынали вст военачальники, они и люди ихъ, что царь Вавилонскій поставиль начальникомъ Годолію, то пришли къ Годоліи въ Массифу, и именно: Исмаилъ, сынъ Неваніи, и Іохананъ, сынъ Карея, и Сераія, сынъ Танхумева изъ Нетофава, и Іезанія, сынъ Маахитянина, они и люди ихъ.
- 24. И поклямся Годолія имъ и людямь ихъ, и сказаль имъ: не бойтесь быть подвластными Халдеямъ, селитесь на землъ и служите царю Вавилонскому, и будеть хорошо вамъ.
- 25. Но въ седьмый мѣсяцъ пришель Исмаиль, сынъ Неваніи, сына Елишамы, изъ племени царскаго, съ десятью человѣками, и поразилъ Годолію, и онъ умеръ, и Гудеевъ и Халдеевъ, которые были съ нимъ въ Массифѣ.
- 26. И сталъ весь народъ, отъ малаго до большаго, и военачальники, и пошли въ Египетъ, потомучто боялись Халдеевъ.
- 27. Въ тридцать седьмый годъ переселенія Іехоніи, царя Іудейскаго, въ двънадцатый мъсяцъ, въ двадцать
- (8) Іерем. 52, 12. (9) Псал. 73, 7. Іезек. 16, 41. (10) 2 Паралипом. 36, 19. (11) 2 Паралипом. 36, 20. (12) Іерем. 52, 16. (13) Іерем. 27, 19. (14) 3 Царств. 7, 40. Іерем. 52, 18. (15) Іерем. 52, 19: (16) 3 Царств. 7, 15, 23. (17) 3 Царств. 7, 15. 2 Паралипом. 3, 15. Іерем. 52, 21. (18) Іерем. 52, 24. (19) Іерем. 52, 25. (21) Іерем. 52, 27. (22) Іерем. 40, 1. (23) Іерем. 42, 1. (24) Іерем. 40, 9. (25) Іерем. 41, 6—7. (26) Іерем. 41, 14. Осія 9, 3. (27) Іерем. 52, 31.

седьный день місяца, Евилмеродахъ, царь Вавилонскій, въ годъ своего воцаренія, вывель Іехонію, царя Іудейсьло, изъ дома темничнаго

28. и говорилъ съ нимъ дружелюбно, и поставилъ престолъ его выше престола царей, которые были у него въ Вавилонъ;

29. и перемънилъ темничныя одежды его, и онъ всегда имъть пищу у него, во всъ дни жизни его.

30. И содержаніе его, содержаніе постоянное, выдаваемо было ему отъ царя, изо дня въ день, во всѣ дни жизни его.

- ПЕРВАЯ КНИГА

ПАРАЛИПОМЕНОНЪ *.

ГЛАВА 1.

Адамъ, Сиеъ, Еносъ,

- 2. Каннанъ, Малелеилъ, Іаредъ,
- Енохъ, Манусалъ, Ламехъ,
 Ной, Симъ, Хамъ и Іафетъ.
- 5. Сыновья Іафета: Гомеръ, Магогъ, Мадай, Іаванъ, (Елиса), Оувалъ, Мешехъ и Опрасъ.
- 6. Сыновыя Гомера: Аскеназъ, Рифать и Оогарма.
- 7. Сыновыя Іавана: Елиса, Оарсисъ, Киттимъ и Доданимъ.
- 8. Сыновья Хама: Хушъ, Мицраимъ, Футь и Ханаанъ.
- 9. Сыновыя Хуша: Сева, Хавила, Савта, Раама и Савтеха. Сыновыя Раамы: Шева и Деданъ.
- Хушъ родилъ также Нимрода: сей началъ быть сильнымъ на землъ.
- 11. Мицранмъ родилъ: Лудима, Анамима, Легавима, Нафтухима,
- 12. Патрусима, Каслухима, оть котораго произошли Филистимляне, и Кафторима.
- 13. Ханаанъ родилъ Сидона, первенца своего, Хета,
 - 14. Іевусея, Аморрея, Гергесея,
 - 15. Евея, Аркея, Синея,

- 16. Арвадея, Цемарея и Хамаеея.
- 17. Сыновья Сима: Еламъ, Ассуръ, Арфаксадъ, Лудъ и Арамъ. (Сыновья Арама): Упъ, Хулъ, Геферъ и Мешехъ.
- 18. Арфаксадъ (родилъ Каинана, Каинанъ же) родилъ Салу, Сала же родилъ Евера.
- 19. У Евера родились два сына: имя одному Фалекъ, потомучто во дни его раздълилась земля; имя брату его Іоктанъ.
- 20. Іоктанъ родилъ Алмодада, Шалефа, Хацармавета, Іераха,
 - 21. Гадорама, Узала, Диклу,
 - 22. Евала, Авимаила, Шеву,
- 23. Офира, Хавилу и Іовава. Всв эти сыновья Іоктана.
- 24. (Сыновья же Симовы:) Арфаксадъ, Каннанъ, Сала,
 - 25. Еверъ, Фалекъ, Рагавъ,
 - 26. Серугъ, Нахоръ, Өарра,
 - 27. Аврамъ, онъ-же Авраамъ.
- 28. Сыновья Авраама: Исаакъ и Изманлъ.
- 29. Вотъ родословіе ихъ: первенецъ Измаиловъ Наваіоеъ, за нимъ Кедаръ, Адбеелъ, Мивсамъ,
- 30. Мишма, Дума, Масса, Хададъ, Өема,

Тж. 1. (1) Быт. 5, 3—4; 25, 5—6. (4) Быт. 9, 18. (5) Быт. 10, 2. (10) Быт. 10, 8. (17) Быт. 10, 22; 11, 10. (19) Быт. 10, 25; 11, 16. (24) Быт. 11, 13. (25) 1 Паралипом. 1, 14. (26) 1 Паралипом. 1, 22, 24. (27) Быт. 17, 5. (28) Быт. 17, 19. Галат. 16, 11. (29) Быт. 25, 12.

[•] У Евреевъ: Автопись.

- 31. Істуръ, Нафишъ и Кедма. Это сыновья Измаиловы.
- 32. Сыновья Хеттуры, наложницы Авраамовой: она родила Знирана, Іокшана, Медана, Мадіана, Ишбака и Шуаха. Сыновья Іокшана: Шева и Деданъ. (Сыновья Дедановы: Рагуилъ, Навдеилъ, Ассуріимъ, Астусіимъ и Асоминъ.)
- 33. Сыновья Мадіана: Ефа, Еферь, Ханохь, Авида и Елдага. Всѣ эти сыновья Хеттуры.
- 34. И родилъ Авраамъ Исаака. Сыновья Исаака: Исавъ и Израиль.
- 35. Сыновья Исава: Елифазъ, Рагуилъ, Ісусъ, Ісгломъ и Корей.
- 36. Сыновья Елифаза: Өеманъ, Омаръ, Цефо, Гаеамъ, Кеназъ; (Өимна же, наложница Елифазова, родила ему) Амалика.
- 37. Сыновья Рагуила: Нахаоъ, Зерахъ, Шамма и Миза.
- 38. Сыновья Сеира: Лотанъ, Шовалъ, Цивеонъ, Ана, Дишонъ, Ецеръ и Лишанъ.
- 39. Сыновья Лотана: Хори и Гемамъ; а сестра у Лотана: Өимна.
- 40. Сыновья Шовала: Алеанъ, Манахавъ, Евалъ, Шефо и Онамъ. Сыновья Пивеона: Аја и Ана.
- 41. Д'ъти Аны: Дишонъ и (Оливема дочь Аны). Сыновья Дишона: Хемданъ, Ешбанъ, Иеранъ и Херанъ.
- 42. Сыновья Ецера: Билганъ, Зааванъ и Аканъ. Сыновья Дишана: Уцъ и Аранъ.
- 43. Сіи суть цари, царствовавшіе въ землѣ Эдома, прежде нежели воцарился царь надъ сынами Израилевыми: Бела, сынъ Веора, и имя городу его—Дингава;
- 44. и умеръ Бела, и воцарился по немъ Іовавъ, сынъ Зераха, изъ Восоры.
- 45. И умеръ Іовавъ, и воцарился по немъ Хушамъ, изъ земли Өеманитянъ.
- 46. И умеръ Хушамъ, и воцарился по немъ Гададъ, сынъ Бедадовъ, который поразилъ Мадіанитянъ на полъ Моава; имя городу его: Авивъ.

- 47. И умеръ Гададъ, и воцарился по немъ Самла, изъ Масреки.
- 48. И умеръ Самла, и воцарияся по немъ Саулъ, изъ Реховова, **что** при рѣкѣ.
- 49. И умеръ Саулъ, и воцарился по немъ Баал-Хананъ, сынъ Ахбора.
- 50. И умеръ Баал-Хананъ, и воцарился по немъ Гадаръ; имя городу его Пау; имя женъ его Мегетавеель, дочь Матреда, дочь Мезагава.
- 51. И умеръ Гадаръ. И были старъйшины у Эдома: старъйшина Өнмна, старъйшина Алва, старъйшина Істеоъ,
- 52. старъйшина Оливема, старъйшина Эла, старъйшина Пинонъ,
- 53. старъйшина Кеназъ, старъйшина Өеманъ, старъйшина Мивцаръ,
- 54. старѣйшина Магдіилъ, старѣйшина Ирамъ. Вотъ старѣйшины Идумейскіе.

ГЛАВА 2.

Вотъ сыновья Израиля: Рувимъ, Симеонъ, Левій, Іуда, Иссахаръ, Завулонъ,

- 2. Данъ, Іосифъ, Веніаминъ, Неф-
- оалимъ, Гадъ и Асиръ.
- 3. Сыновья Іуды: Иръ, Онанъ и Силомъ,—трое родились у него отъ дочери Шуевой, Хананеянки. И былъ Иръ, первенецъ Іудинъ, неблагоугоденъ въ очахъ Господа, и Онъ умертвилъ его.
- 4. И Өамарь, невѣстка его, родила ему Фареса и Зару. Всѣхъ сыновей у Іуды было пятеро.
- 5. Сыновья Фареса: Есромъ и Xaмулъ.
- 6. Сыновья Зары: Зимри, Есанъ, Еманъ, Халколъ и Дара; всёхъ ихъ пятеро.
- 7. Сыновья Харми: Ахаръ, наведшій обду на Изранля, нарушивъ заклятіе.
 - 8. Сынъ Есана: Азарія.
- 9. Сыновья Есрома, которые родились у него: Іерахменль, Арамъ ж Хелувай.
- (52) Выт. 25, 2. (55) Выт. 25, 4. (34) Выт. 25, 25, 27. (35) Выт. 36, 10. (58) Выт. 36, 20. (45) Выт. 36, 32. (49) Выт. 36, 38. (51) Выт. 36, 40. Гл. 2. (1) Выт. 29, 33. (2) Выт. 25, 25; 35, 18. (5) Выт. 38, 2. (4) 1 Парадином. 4, 1. Выт. 38, 29. Мате. 1, 3. Руеь 4, 18. (7) Іис. Нав. 7, 1; 22, 20.

- 10. Арамъ же родилъ Аминадава; Аминадавъ родилъ Наассона, князя сыновъ Іудиныхъ;
- 11. Наассонъ родилъ Салмона, Салмонъ родилъ Вооза;
- 12. Воозъ родилъ Овида, Овидъ родилъ Іессея:
- 13. Іессей родиль первенца своего Еліава, втораго—Аминадава, третьяго—Самму,
- 14. четвертаго—Насанаила, пятаго— Раддая,
- 15. шестаго—Оцема, седьмаго—Давида.
- 16. Сёстры ихъ: Саруія и Авигея. Сыновья Саруіи: Авесса, Іоавъ и Азаилъ, трое.
- 17. Авигея родила Амессу; отецъ же Амессы—Ісееръ, Измаильтянинъ.
- 18. Халевъ, сынъ Есрома, родилъ отъ Азувы, жены *своей*, и отъ Іеріовы, и вотъ сыновья его: Іешеръ, Шовавъ и Ардонъ.
- 19. И умерла Азува; и взялъ себъ Халевъ (жену) Ефрасу, и она родила ему Хура.
- 20. Хуръ родиль Урія, Урій розиль Веселіпла.
- 21. Посять Есромъ вошелъ къ дочери Махира, отца Галаадова, и взялъ ее. будучи шестидесяти лътъ, и она родила ему Сегува.
- Сегувъ родилъ Іаира, и было у него двадцать три города въ землъ Галаадской.
- 23. Но Гессуряне и Сиріяне взяли у нихъ селенія Іаира, Кенаеъ и зависящіе отъ него города,—шестьдесятъ городовъ. Всѣ эти города сыновей Махира, отца Галаадова.
- 24. По смерти Есрома въ Халевъ-Ефрасъ, жена Есромова, Авія, родила ему Аніхура, отца Өскои.
- 25. Сыновья Іерахмеила, первенца Есромова, были: первенецъ Рамъ, за нимъ Вуна, Оренъ, Оцемъ и Ахія.
- 26. Была у Іерахменла и другая жена, имя ея Авара; она мать Онама.
- 27. Сыновья Рама, первенца Іерахмеилова, были: Маацъ, Іаминъ и Екеръ.

- 28. Сыновья Онама были: Шаммай і Іада. Сыновья Шаммая: Надавъ и Авишуръ.
- 29. Имя женъ Авишуровой Авихаиль, и она родила ему Ахбана и Молила.
- 30. Сыновья Надава: Селедъ и Афаимъ. И умеръ Селедъ бездѣтнымъ.
- 31. Сынъ Афанма: Ишій. Сынъ Ишія: Шешанъ. Сынъ Шешана: Ахлай.
- 32. Сыновья Іады, брата Шаммаева: Іеверъ и Іонаванъ. Іеверъ умеръ бездѣтнымъ.
- 33. Сыновья Іонаеана: Пелееъ и Заза. Это сыновья Іерахмеила.
- 34. У Шешана не было сыновей, а только дочери. У Шешана *был*з рабъ, Египтянинъ, имя его Іарха;
- 35. Шешанъ отдалъ дочь свою Іархъ (рабу своему) въ жену, и она родила ему Аттая.
- 36. Аттай родиль Насана, Насань родиль Завада;
- 37. Завадъ родилъ Ефлала, Ефлалъ родилъ Овида;
- 38. Овидъ родилъ Ісуя, Ісуй родилъ Азарію;
- 39. Азарія родиль Хелеца, Хелець родиль Елеасу;
- 40. Елеаса родилъ Сисмая, Сисмай родилъ Саллума;
- 41. Саллумъ родилъ Іскамію, Іскамія родилъ Елишаму.
- 42. Сыновья Халева, брата Іерахмеилова: Меша, первенецъ его,—онъ отецъ Зифа; и сыновья Мареши, отца Хеврона.
- 43. Сыновья Хеврона: Корей и Таппуахъ, и Рекемъ и Шема.
- 44. Шема родилъ Рахама, отца Іоркеамова, а Рекемъ родилъ Шаммая.
- 45. Сынъ Шаммая Маонъ, а Маонъ—отецъ Бео-Цура.
- 46. И Ефа, наложница Халевова, родила Харана, Мопу и Газеза. И Харанъ родилъ Газеза.
- 47. Сыновья Іегдая: Регемъ, Іоеамъ, Гешанъ, Пелетъ, Ефа и Шаафъ.
- 48. Наложница Халевова, Мааха, родила Шевера и Оирхану;
 - 49. она же родила Шаафа, отца

Мадманны, Шеву, отца Махбены и отца Гивеи. Дочь же Халева— Ахса.

50. Вотъ сыновья Халева: сынъ Хуръ, первенецъ Ефраны: Шовалъ, отецъ Киріан-Іарима;

51. Салма, отецъ Виолеема; Харефъ,

отецъ Беогадера.

- 52. У Шовала, отца Киріае-Іарима, были сыновья: Гарое, Хаци, Галменюхоть.
- 53. Племена Киріае-Іарима: Иеріяны, Футіяны, Шумасане и Мидрамтяне. Отъ сихъ произошли Цоряне и Ештаоляне.
- 54. Сыновья Салми: Виолеемляне и Нетофаоние, вънецъ дома Іоавова и половина Менухотянъ—Цоряне,
- 55. и племена Соферійцевъ, жившихъ въ Іабецъ, Тирейцы, Шимейцы, Сухайцы: это Кинеяне, происшедшіе отъ Хамаоа, отца Бетрехава.

ГЛАВА 3.

Сыновья Давида, родившіеся у него въ Хевронъ, были: первенецъ Амнонъ, отъ Ахиноамы Изреелитянки; вторый—Далуія, отъ Лвигеи Кармилитянки;

- 2. третій—Авессаломъ, сынъ Маахи, дочери Өалмая, царя Гессурскаго; четвертый—Адонія, сынъ Аггиеы;
- 3. пятый—Сафатія, отъ Авиталы; шестый—Иереамъ, отъ Аглан, жены его.—
- 4. шесть родившихся у него въ Хевронъ; царствовалъ же онъ тамъ семь лътъ и шесть мъсяцевъ; а тридцать три года царствовалъ въ Іерусалимъ.
- 5. А сін родились у него въ Іерусалимѣ: Шима, Шовавъ, Насанъ и Соломонъ, четверо отъ Вирсавіи, дочери Амміиловой;
 - 6. Ивхаръ, Елишама, Елифелетъ,
 - 7. Ногать, Нефеть, Іафіа,
- 8. Елишама, Еліада и Елифелеть девятеро.
 - 9. Вот вст сыновья Давида, кро-

- мѣ сыновей отъ наложниць. Сестра ихъ Оамарь.
- 10. Сынъ Соломона Ровоамъ: его сынъ Авія, его сынъ Аса, его сынъ Іосафать.
- 11. его сынъ Іорамъ, его сынъ Охозія, его сынъ Іоасъ,
- 12. его сынъ Амасія, его сынъ Азарія, его сынъ Іооамъ,
- 13. его сынъ Ахазъ, его сынъ Езекія, его сынъ Манассія,
 - 14. его сынъ Амонъ, его сынъ Іосія.
- Сыновья Іосіи: первенецъ Іоахазъ, вторый Іоакимъ, третій Седекія, четвертый Селлумъ.
- 16. Сыновья Іоакима: Іехонія, сынъ его; Седекія, сынъ его.
- 17. Сыновья Іехонін: Асиръ, Салаоінлъ, сынъ его;
- Малкирамъ, Федаія, Шенацаръ,
 Іезекія, Гошама и Савадія.
- 19. И сыновья Федаіи: Зоровавель и Шимей. Сыновья же Зоровавеля: Мешулламъ и Хананія, и Шеломиюъ, сестра ихъ,
- 20. и еще пять: Хашува, Огель, Берехія, Хасадія и Іушавъ-Хеседъ.
- 21. И сыновья Хананіи: Фелатія и Исаія: его сынъ Рефаія, его сынъ Арнанъ, его сынъ Овадія, его сынъ Шеханія.
- 22. Сынъ Шеханіи: Шемаія; сыновья Шемаіи: Хаттушъ, Игеалъ, Баріахъ, Неарія и Шафатъ, шестеро.

23. Сыновья Неарін: Еліоенай, Езе-

кія и Азрикамъ, трое.

24. Сыновья Еліоеная: Годавьягу, Елеашивъ, Фелаія, Аккувъ, Іохананъ, Делаія и Анани, семеро.

ГЛАВА 4.

Сыновья Іуды: Фаресъ, Есромъ, Харми, Хуръ и Шовалъ.

- 2. Реаін, сынъ Шовала, родиль Іахава; Іахавъ родиль Ахума и Лагада: отъ нихъ племена Цорянъ.
- 3. И сіи сыновья Етама: Изреель, Ишма и Идбашъ, и сестра ихъ, по имени Гацлелпони,
- (50) Інс. Нав. 9, 17. Гл. 3. (1) 2 Царств. 3, 2. (5) 2 Царств. 5, 13. (9) 2 Царств. 13, 1. (40) Мате. 1, 7. (45) 4 Царств. 23, 31, 36; 24, 18. (46) Мате. 1, 11. (19) 1 Ездр. 5, 2. Гл. 4. (1) 1 Парадином. 2, 4. Быт. 38, 29; 46, 12.



- 4. Пенуель, отецъ Гедора, и Езеръ, отецъ Хуша. Вотъ сыновыя Хура, первенца Ефраеы, отца Виелеема.
- 5. У Ахшура, отца Өекои, были двъ жены: Хела и Наара.
- 6. И родила ему Наара Ахузама, Хефера, Оимии и Ахашеари: это сыновыя Наары.
- 7. Сыновыя Хелы: Цересъ, Цохаръ и Эснанъ.
- 8. Коцъ роделъ: Анува и Цовева и племена Ахархела, сына Гарумова.
- 9. Іависъ быль знаменитье своихъ братьевъ. Мать дала ему имя Іависъ, сказавъ: я родила его съ бользнью.
- 10. И воззвалъ Іависъ къ Богу Израилеву и сказалъ: о, если бы Ты благословилъ меня Твоимъ благословеніемъ, распространилъ предѣлы мои, и рука Твоя была со мною, охраняя меня отъ зла, чтобъ я не горевалъ!... И Богъ ниспослалъ ему, чего онъ просилъ.
- 11. Хелувъ же, братъ Шухи, родилъ Махира; онъ есть отецъ Ештона.
- 12. Ештонъ родилъ Бее-Рафу, Пасеаха и Техинну, отца города Нааса (брата Селома Кенезіина и Ахазова); это жители Рехи.
- 13. Сыновья Кеназа: Гоеоніиль и Сераія. Сынъ Гоеоніила: Хасасъ.
- 14. Меоновай родиль Офру, а Сераія родиль Іоава, родоначальника долины плотниковь, потомучто они были плотники.
- 15. Сыновья Халева, сына Іефоннішна: Иръ, Ила и Наамъ. Сынъ Илы: Кеназъ.
- 16. Сыновья Ісгалделела: Зифъ,
- Зифа, Опрія и Асареелъ.
- 17. Сыновья Езры: Ісееръ, Мередъ, Еферъ и Іалонъ; Ісееръ же родилъ Мерома, Шамман и Ишбаха, отца Ещеемои.
- 18. И жена его Іудія родила Ісреда, отца Гедора, и Хевера, отца Сохо, и Іскусімла, отца Занаоха. Это сыновья Бисьи, дочери фараоновой, которую взяль Мередь.
- 19. Сыновья жены его Годіи, сестры Нахама, отца Кеилы: Гарми и Ешее-моа—Маахатянинъ.

- 20. Сыновья Симеона: Амнонъ, Ринна, Бенхананъ и Өилонъ. Сыновья Ишія: Зохевъ и Бензохеоъ.
- 21. Сыновья Силома, сына Іудина: Иръ, отецъ Лехи, и Лаеда, отъ Мареши, и семейства выдълывавшихъ виссонъ, изъ дома Ашбеи,
- 22. и Іокимъ, и жители Хозевы, и Іоашъ и Сарафъ, которые имъли владъніе въ Моавъ, и Іашувилехемъ; но это событія древиія.
- 23. Они были горшечники, и жили при садахъ и въ огородахъ; у царя для работъ его жили они тамъ.
- 24. Сыновыя Симеоная Немуилъ, Іаминъ, Іаривъ, Зерахъ и Саулъ.
- 25. Шаллумъ сынъ его; его сынъ Мивсамъ; его сынъ Мишма.
- 26. Сыновья Мишмы: Хаммуилъ, сынъ его; его сынъ Закуръ; его сынъ Шимей.
- 27. У Шимея было шестнадцать сыновей и шесть дочерей; у братьевъ же его сыновей было немного, и все племя ихъ не такъ было многочисленно, какъ племя сыновъ Гуды.
- 28. Они жили въ Вирсавін, Моладъ, Хацаршуалъ,
- 29. въ Билге, въ Ецеме, въ Ооладе.
- 30. въ Бееуилъ, въ Хормъ, въ Циклагъ,
- 31. въ Бее-Маркавоев, въ Хапарсусимв, въ Бее-Биреи и въ Шааримв. Вотъ города ихъ до царствованія Давидова,
- 32. съ селами ихъ: Етамъ, Аинъ, Риммонъ, Өокенъ и Ашанъ,—пять гороловъ.
- 33. И всв селенія ихъ, которыя находились вокругь сихъ городовь до Ваала; воть мъста жительства ихъ и родословія ихъ.
- 34. Мешовавъ, Іамлехъ и Іосія, сынъ Амассіи.
- 35. Іонлъ и Ісгу, сынъ Іошиви, сына Сераіи, сына Асіилова,
- 36. Еліоенай, Іакова, Ишохаія, Асаія, Адіилъ, Ишиміилъ и Ванея,
- 37. и Зиза, сынъ Шифія, сынъ Аллона, сынъ Іедаіи, сынъ Шимрія, сынъ Шемаіи.

- 38. Сім поименованные были князьями племенъ своихъ, и домъ отцовъ ихъ раздѣлился на многія отрасли.
- 39. Они доходили до Герары и до восточной стороны долины, чтобы найти пастбища для стадъ своихъ;
- 40. и нашли пастбища тучныя и хорошія и землю обширную, спокойную в безопасную, потомучто до нихъжило тамъ только немного Хамитянъ.
- 41. И пришли сіи, по именамъ записанные, во дни Езекіи, царя Іудейскаго, и перебили кочующихъ и осъдлыхъ, которые тамъ находились, и истребили ихъ навсегда, и поселились на мъстъ ихъ, ибо тамъ были пастбища для стадъ ихъ.
- 42. Изъ нихъ же, изъ сыновъ Симеоновыхъ, пошли къ горъ Сеиръ пятьсотъ человъкъ: Фелатія, Неарія, Рефаія и Узіилъ, сыновья Ишія, были во главъ ихъ;
- 43. и побили уцѣлѣвіній тамъ остатокъ Амаликитянъ, и живутъ тамъ до сего дня.

ГЛАВА 5.

Сыновья Рувима, первенца Израилева,—онъ первенецъ; но, когда осквернилъ онъ постель отца своего, первенство его отдано сыновьямъ Іосифа, сына Израилева, съ тъмъ однакожь, чтобы не писаться имъ первородными;

- 2. потомучто Іуда быль сильнѣйшимъ изъ братьевъ своихъ, и вождь отъ него, но первенство перенесено на Іосифа.
- 3. Сыновья Рувима, первенца Израилева: Ханохъ, Фаллу, Хецронъ и Харми.
- 4. Сыновья Іоиля: Шемая, сынъ его; его сынъ Гогъ, его сынъ Шимей,
- 5. его сынъ Миха, его сынъ Реаія, его сынъ Ваалъ,
- 6. его сынъ Беера, котораго отвель въ плѣнъ Өеглафелласаръ, царь Ассирійскій. Онъ быль княземъ Рувимлянъ.
 - 7. И братья его, по племенамъ ихъ,

- по родословному списку ихъ, были: главный Ісісль, потомъ Захарія,
- 8. и Бела, сынъ Азаза, сына Шемы, сына Іоиля. Онъ обиталъ въ Ароерѣ до Нево и Ваалъ-Меона;
- 9. а къ востоку онъ обиталъ до входа въ пустыню, идущую отъ ръки Евфрата, потомучто стада ихъ были многочисленны въ землъ Галаалской.
- 10. Во дни Саула они вели войну съ Агарянами, которые пали отъ рукъ ихъ, а они стали жить въ шатрахъ ихъ по всей восточной сторонъ Галаада.
- 11. Сыновья Гада жили напротивъ ихъ въ землъ Васанской до Салхи:
- 12. въ Васанъ Іоиль былъ главный, Шафанъ вторый, потомъ Іаанай и Шафатъ.
- 13. Братьевъ ихъ съ семействами ихъ было семь: Михаилъ, Мешулламъ, Шева, Іорай, Іааканъ, Зія и Еверъ.
- 14. Вотъ сыновья Авихаила, сына Хурія, сына Іароаха, сына Галаада, сына Михаила, сына Іешишая, сына Іахдо, сына Буза.
- 15. Ахи, сынъ Авдіила, сына Гуніева, былъ главою своего рода.
- 16. Они жили въ Галаадъ, въ Васанъ и въ зависящихъ отъ него городахъ и во всъхъ окрестностяхъ Сарона, до исхода ихъ.
- 17. Всѣ они перечислены во дни Іоаеама, царя Іудейскаго, и во дни Іеровоама, царя Израильскаго.
- 18. У потомковъ Рувима и Гада и полуплемени Манассінна было людей воинственныхъ, мужей носящихъ щитъ и мечъ, стръляющихъ изъ лука и пріученныхъ къ битвъ, сорокъ четыре тысячи семьсотъ шестьдесятъ, выходящихъ на войну.
- 19. И воевали они съ Агарянами, Істуромъ, Нафишемъ и Надавомъ.
- 20. И подана была имъ помощь противъ нихъ, и преданы были въ руки ихъ Агаряне, и все, что у нихъ было, потомучто они во время сраженія воззвали къ Богу, и Онъ услышалъ ихъ, за то, что они уповали на Него.

Гл. 5. (1) Быт. 35, 23; 46, 8; 49, 4. Исход. 6, 14. Числ. 26, 5. (2) Быт. 49, 10. (8) Быт. 46, 9. Исход. 6, 14. (8) 4 Царств. 15, 29. (40) Псал. 82, 8. (41) Інс. Нав. 13, 24. (46) Исаія 33, 9. (47) 4 Царств. 15, 7. (49) Быт. 25, 15. (20) Исход. 17, 11. 1 Маккав. 4, 10. Псал. 144, 19.



- 21. И взяли они стада ихъ: верблюдовъ пятьдесять тысячъ, изъ мелкаго скота двъсти пятьдесять тысячъ, ословъ двъ тысячи, и сто тысячъ душъ людей,
- 22. потомучто много пало убитыхъ, такъ-какъ отъ Бога было сражение сіе. И жили они на мъстъ ихъ до переселенія.
- 23. Потомки полуколѣна Манассінна жили въ той землѣ, отъ Васана до Ваал-Ермона и Сенира и до горы Ермона; и ихъ было много.
- 24. И вотъ главы покольній ихъ: Еферъ, Ишьи, Еліилъ, Азріилъ, Іеремія, Годавія и Іагдіилъ, мужи мощние, мужи именитые, главы родовъ своихъ.
- 25. Но когда они согрѣшили противъ Бога отцовъ своихъ и стали баудно ходить вслѣдъ боговъ народовъ той земли, которыхъ изгналъ Богъ отъ лица ихъ,
- 26. тогла Богъ Израилевъ возбулилъ духъ Фула, царя Ассирійскаго, и духъ Өеглафелласара, царя Ассирійскаго, и оль выселилъ Рувимлянъ и Галитянт и половину кольна Манассіина, и ответъ ихъ въ Халахъ и Хаворъ, и Ару, и на ръку Гозанъ, золь они до сего дня.

ГЛАВА 6.

Сыновья Левія: Гирсонъ, Каасъ и Мерари.

2. Сыновыя Кааса: Амрамъ, Ицгаръ, Хевронъ и Узіилъ.

3. Дъти Амрама: Ааронъ, Моисей и Маріамь. Сыновья Аарона: Надавъ, Авіудъ, Елеазаръ и Иоамаръ.

4. Елеазаръ родилъ Финееса, Фи-

неесъ родилъ Авишуя;

5. Авишуй родиль Буккія, Буккій родиль Озію;

6. Озія родиль Зерахію, Зерахія

родилъ Мераіова;

7. Мераіооъ родиль Амарію, Амарія родиль Ахитува;

- 8. Ахитувъ родилъ Садока, Садокъ родилъ Ахимааса;
- 9. Ахимаасъ родилъ Азарію, Азарія родилъ Іоанана;
- 10. Іоананъ родилъ Азарію,—это тотъ, который былъ священникомъ въ храмѣ, построенномъ Соломономъ въ Іерусалимѣ.
- 11. И родилъ Азарія Амарію, Амарія родилъ Ахитува;
- Ахитувъ родилъ Садока, Садокъ родилъ Селлума;
- 13. Селлумъ родилъ Хелкію, Хелкія родилъ Азарію;
- 14. Азарія родиль Сераію, Сераія родиль Іоседека.
- 15. Іоседекъ пошель ез плинз, когда Господь переселиль Іудеевъ и 1ерусалимлянъ рукою Навуходоносора.
- 16. Итакъ сыновья Левія: Гирсонъ, Каасъ и Мерари.
- 17. Вотъ имена сыновей Гирсоновыхъ: Ливни и Шимей.
- 18. Сыновья Кааса: Амрамъ, Иц-гаръ, Хевронъ и Узінлъ.
- 19. Сыновья Мерари: Махли и Муши. Вотъ потомки Левія по родамъ ихъ.
- 20. У Гирсона: Ливни, сынъ его; Іахавъ, сынъ его; Зимма, сынъ его;
- 21. Іоахъ, сынъ его; Иддо, сынъ его; Зерахъ, сынъ его; Ісаерай, сынъ его.
- 22. Сыновья Кааса: Аминадавъ, сынъ его; Корей, сынъ его; Ассиръ сынъ его;
- 23. Елкана, сынъ его; Евіасафъ, сынъ его; Асиръ, сынъ его;
- 24. Тахаоъ, сынъ его; Уріилъ, сынъ его; Узія, сынъ его; Саулъ, сынъ его.
- 25. Сыновья Елканы: Амасай и Ахимооъ.
- 26. Елкана, сынъ его; Цовай, сынъ его; Нахавъ, сынъ его;
- 27. Еліафъ, сынъ его; Іерохамъ, сынъ его; Елкана, сынъ его, (Самуилъ, сынъ его).
- 28. Сыновья Самуила: первенецъ Іоиль, второй Авія.
 - 29. Сыновья Мерари: Махли; Ливни,

(22) 1 Царств. 17, 3. (25) Второзак. 3. 9. (25) 4 Царств. 17, 7. (26) 4 Царств. 15, 29; 16, 7. Гм. 6. (1) 1 Царств. 23, 6. Быт. 46, 11. Исход. 6, 16. Числ. 3, 17; 6. 57. (3) Исход. 6, 20. (4) Исход. 6, 25; 28, 1. (6) 1 Ездр. 7, 3. (8) 2 Царств. 8, 17. 2 Царств. 15, 27. (43) 4 Царств. 22, 4. (14) 4 Царств. 25, 18. 1 Евдр. 7, 1. Іерем. 52, 24. (46) Исход. 6, 16. (18) Исход. 6, 18. 1 Парадниом. 23, 12. (22) Исход. 6, 24.

Digitized by Google

- сынъ его; Шимей, сынъ его; Уза, сынъ его;
- 30. Шима, сынъ его; Хаггія, сынъ его; Асаія, сынъ его.
- 31. Вотъ тѣ, которыхъ Давидъ поставилъ начальниками надъ пѣвцами въ домѣ Господнемъ, со времени поставленія въ немъ ковчега.
- 32. Они служили п'видами предъ скиніею собранія, докол'в Соломонъ не построилъ дома Господня въ Іерусалим'в. И они становились на службу свою по уставу своему.
- 33. Вотъ тѣ, которые становились съ сыновьями своими: изъ сыновей Кааеовыхъ Еманъ пѣвецъ, сынъ Іоиля, сынъ Самуила,
- 34. сынъ Елканы, сынъ Іерохама, сынъ Еліила, сынъ Тоаха,
- 35. сынъ Цуфа, сынъ Елканы, сынъ Махаеа, сынъ Амасая,
- 36. сынъ Елканы, сынъ Іоиля, сынъ Азарін, сынъ Цефанін,
- 37. сынъ Тахаоа, сынъ Асира, сынъ Авіасафа, сынъ Корея,
- 38. сынъ Ицгара, сынъ Каана, сынъ Левія, сынъ Израиля;
- 39. и брать его Асафъ, стоявшій на правой сторонь его,—Асафъ, сынь Берехіи, сынь Шимы,
- 40. сынъ Михаила, сынъ Ваасеи, сынъ Малхіи,
- 41. сынъ Еонія, сынъ Зераха, сынъ Адаін,
- 42. сынъ Еоана, сынъ Зиммы, сынъ Шимія,
- 43. сынъ Іахава, сынъ Гирсона, сынъ Левія.
- 44. А изъ сыновей Мерари, братьевъ ихъ,—на лівой сторонъ: Еоанъ, сынъ Кишія, сынъ Авдія, сынъ Маллуха,
- 45. сынъ Хашавін, сынъ Амасін, сынъ Хелкін,
- 46. сынъ Амція, сынъ Ванія, сынъ Шемера,
- 47. сынъ Махлія, сынъ Мушія, сынъ Мерари, сынъ Левія.
- 48. Братья ихъ левиты опредълены на всякія службы при домѣ Божіемъ;
- 49. Ааронъ же и сыновья его сожигали на жертвенникъ всесожженія и на жертвенникъ кадильномъ, и со-

- вершали всякое священнодъйствіе во Святомъ Святыхъ и для очищенія Израиля во всемъ, какъ заповъдалъ рабъ Божій Моисей.
- 50. Вотъ сыновья Аарона: Елеазаръ, сынъ его; Финеесъ, сынъ его; Авіудъ, сынъ его;
- 51. Буккій, сынъ его; Уззій, сынъ его; Зерахія, сынъ его;
- 52. Мераіооъ, сынъ его; Амарія, сынъ его; Ахитувъ, сынъ его;
- 53. Садокъ, сынъ его; Ахимаасъ, сынъ его.
- 54. И вотъ жилища ихъ по селеніямъ ихъ въ предълахъ ихъ: сыновьямъ Аарона изъ племени Кааеова, такъ-какъ жребій выпалъ имъ,
- 55. дали Хевронъ, въ землъ Іудиной, и предмъстья его вокругъ его;
- 56. поля же сего города и сёла его отдали Халеву, сыну Іефонніину.
- 57. Сыновьямъ Аарона дали также города убъжищъ: Хевронъ и Ливну съ ихъ предмъстьями, Іаттиръ и Ештемоа и предмъстья его,
- 58. и Хиленъ и предмастья его, Давиръ и предмастья его,
- 59. и Ашанъ и предмъстъя его, Веосамисъ и предмъстъя его,
- 60. а отъ колъна Веніаминова— Геву и предмъстья ея, и Аллемееъ и предмъстья его, и Анаеоеъ и предмъстья его: всъхъ городовъ ихъ въ племенахъ ихъ тринадцать городовъ.
- 61. Остальнымъ сыновьямъ Каава, изъ семействъ этого кольна, дано по жребію десять городовъ изъ удъла половины кольна Манассіина.
- 62. Сыновьямъ Гирсона по племенамъ ихъ, отъ колѣна Иссахарова, и отъ колѣна Асирова и отъ колѣна Нефеалимова и отъ колѣна Манассінна въ Васанѣ дано тринадцать городовъ.
- 63. Сыновьямъ Мерари по племенамъ ихъ, отъ колъна Рувимова, и отъ колъна Завулонова, дамо по жребію двънадцать городовъ.
- 64. Такъ дали сыны Израилевы левитамъ города и предмъстья ихъ.
 - 65. Дали они по жребію отъ кольна

сыновей Іудиныхъ, и отъ кольна сыновей Симеоновыхъ, и отъ кольна сыновей Веніаминовыхъ тъ города, которые они назвали по именамъ.

66. Нѣкоторымъ же племенамъ сыновей Кааеовыхъ даны были города

отъ колена Ефремова.

- 67. И дали имъ города убъжищъ: Сихемъ и предмъстья его на горъ Ефремовой, и Гезеръ и предмъстья его,
- 68. и Іокмеамъ и предмѣстья его, и Бео-Оронъ и предмѣстья его,
- 69. и Аіалонъ и предмістья его, и Гао-Риммонъ и предмістья его;
- 70. отъ половины колѣна Манассіина—Анеръ и предмѣстья его, Билеамъ и предмѣстья его. Это поколѣнію остальныхъ сыновей Кааоовыхъ.
- 71. Сыновьямъ Гирсона отъ племени полуколена Манассіпна дали Голанъ въ Васане и предместья его, и Аштароеъ и предместья его.
- 72. Отъ колъна Иссахарова—Кедесъ и предивствя его, Давраеъ и предивствя его,
- 73. и Рамовъ и предмъстья его, и Анемъ и предмъстья его;
- 74. отъ колена Асирова—Машалъ и предмёстья его;
- 75. и Хукокъ и предмѣстья его, и Реховъ и предмѣстья его;
- 76. отъ колена Нефеалимова—Кедесъ въ Галилев и предмъстья его, и Хаммонъ и предмъстья его, и Киріаеанмъ и предмъстья его.
- 77. А прочимъ сыновьямъ Мераринымъ—отъ колъна Завулонова Риммонъ и предмъстья его, Өаворъ и предмъстья его.
- 78. По ту сторону Іордана, противъ Іерихона, на востокъ отъ Іордана, отъ колѣна Рувимова дали Восоръ въ пустынъ и предмъстья его, и Іаацу и предмъстья его,
- 79. и Кедемовъ и предмъстья его, и Мефаавъ и предмъстья его;
- 80. отъ колъна Гадова—Рамоеъ въ Галаадъ и предмъстья его, и Маханаимъ и предмъстья его,
- 81. и Есевонъ и предивстья его, и Іазеръ и предивстья его.

ГЛАВА 7.

Сыновья Иссахара: Өола, Фуа, Іашувъ и Шимронъ, четверо.

- 2. Сыновья Оолы: Уззій, Рефаія, Іеріиль, Іахмай, Ивсамъ и Самуиль, главные въ покольніяхъ Оолы, люди воинственные въ своихъ покольніяхъ; число ихъ во дни Давида было двадиать двъ тысячи и шестьсотъ.
- 3. Сынъ Уззія: Израхія; а сыновья Израхів: Михаилъ, Овадіа, Іоиль и Ишшія, пятеро. Вст они главные.
- 4. У нихъ, по родамъ ихъ, по поколъніямъ ихъ, было готоваго къ сраженію войска тридцать шесть тысячъ; потомучто у нихъ было много женъ и сыновей.
- 5. Братьевъ же ихъ, во всёхъ поколеніяхъ Иссахаровыхъ, людей воинственныхъ, было восемьдесять семь тысячъ, внесенныхъ въ родословныя записи.
- 6. У Веніамина: Бела, Бехеръ и Іедіанлъ, трое.
- 7. Сыновья Белы: Ецбонъ, Уззій, Уззіилъ, Іеримовъ и Ири, пятеро, главы поколеній, люди воинственные Въ родословныхъ спискахъ записано ихъ двадцать двё тысячи тридцать четыре.
- 8. Сыновья Бехера: Земира, Іоашъ, Еліезеръ, Еліоенай, Омри, Иремоеъ, Авія, Анаеоеъ и Алемееъ: всѣ эти сыновья Бехера.
- 9. Въ родословныхъ спискахъ записано ихъ по родамъ ихъ, по главамъ поколеній, людей воинственныхъ—двадцать тысячъ и двести.
- 10. Сынъ Іедіаила: Билганъ. Сыновья Билгана: Іеусъ, Веніаминъ, Егудъ, Хенаана, Зееанъ, Өарсисъ и Ахишахаръ.
- 11. Всѣ эти сыновья Іедіаила были главами покольній, люди воинственные; семнадцать тысячь и двъсти было выходящихъ на войну.
- 12. И Шупимъ и Хупимъ, сыновья Ира; Хушимъ, сынъ Ахера;
- 13. сыновья Нефеалима: Іахценлъ, Гуни, Іецеръ и Шиллемъ, дъти Валлы.
- (67) Інс. Нав. 21, 21. Гл. 7. (1) Быт. 46, 13. (6) 1 Паралипом. 8, 1. Быт. 46, 21. (12) Быт. 46, 16. Числ. 26, 42. (13) Быт. 46, 24.

- 14. Сыновья Манассіи: Асрішть, котораго родила наложница его Арамеянка; она же родила Махира, отца Галаадова.
- 15. Махиръ взялъ въ жену сестру Хупима и Шупима, —имя сестры ихъ Мааха; имя второму Салпаадъ. У Салпаада были *только* дочери.
- 16. Мааха, жена Махирова, родила сына и нарекла ему имя Керешъ, а имя брату его Шерешъ. Сыновья его: Уламъ и Рекемъ.
- 17. Сынъ Улама: Беданъ. Вотъ сыновья Галаада, сына Махира, сына Манассінна.
- 18. Сестра его Молехеет родила Ишгода, Авіезера и Махлу.
- 19. Сыновья Шемиды были: Ахіанъ, Шехемъ, Ликхи и Аніамъ.
- 20. Сыновья Ефрема: Шутелахъ, и Бередъ, сынъ его, и Өахаоъ, сынъ его, и Өахаоъ, сынъ его, и Өахаоъ, сынъ его,
- 21. и Завадъ, сынъ его, и Шутелахъ, сынъ его, и Езеръ и Елеадъ. И убили ихъ жители Геоа, уроженцы той земли, за то, что они пошли захватить стада ихъ.
- 22. И плакалъ объ нихъ Ефремъ, отецъ ихъ, много дней, и приходили братья его утъщать его.
- 23. Потомъ онъ вошелъ къ женъ своей, и она зачала и родила сына, и онъ нарекъ ему имя: Берія, потомучто несчастіе постигло домъ его.
- 24. И дочь у него была Шеера. Она построила Бео-Оронъ нижній и верхній, и Уззенъ-Шееру.
- 25. И Рефай, сынъ его, и Решефъ, и Өелахъ, сынъ его, и Өаханъ, сынъ его,
- 26. Лаеданъ, сынъ его, Амміудъ, сынъ его, Елишама, сынъ его,
- 27. Нонъ, сынъ его, Інсусъ, сынъ его.
- 28. Владвнія ихъ и м'вста жительства ихъ были: Веенль и зависящіе отъ него города; къ востоку Нааранъ, къ западу Гезеръ и зависящіе отъ него города; Сихемъ и зависящіе отъ

него города до Газы и зависящихъ отъ нея городовъ.

- 29. А со стороны сыновей Манассінныхъ: Бее-Санъ и зависящіе отъ него города, Өзанахъ и зависящіе отъ него города, Мегиддо и зависящіе отъ него города, Доръ и зависящіе отъ него города. Въ нихъ жили сыновья Іосифа, сына Израилева.
- 30. Сыновья Асира: Имна, Ишва, Ишви и Берія, и сестра ихъ Серахъ.
- 31. Сыновья Беріи: Хеверъ и **Мал**-хінлъ. Онъ отецъ Бирзаноа.
- 32. Хеверъ родилъ Іафлета, Шомера и Ховама, и Шую, сестру ихъ.
- 33. Сыновыя Іафлета: Пасахъ, Бимгаль и Ашваоъ. Воть сыновыя Іафлета.
- 34. Сыновья Шемера: Ахи, Рохга, Ихубба и Арамъ.
- 35. Сыновья Гелема, брата его: Цофахъ, Имна, Шелешъ и Амалъ.
- 36. Сыновья Цофаха: Суахъ, Харнеферъ, Шуалъ, Бери, Имра,
- 37. Бецеръ, Годъ, Шамма, Шилша, Иеранъ и Беера.
- 38. Сыновья Ісеера: Ісфунни, Фиспа и Ара.
- 39. Сыновья Уллы: Арахъ, Ханніилъ и Риція.
- 40. Всѣ эти сыновья Асира, главы покольній, люди отборные, воинственные, главные начальники. Записано у нихъ въ родословныхъ спискахъ въ войскъ, дли войны, по счету двадцать шесть тысячъ человъкъ.

ГЛАВА 8.

Веніаминъ родилъ Белу, первенца своего, втораго Ашбела, третьяго Ахрая,

- 2. четвертаго Ноху и пятаго Рафу.
- 3. Сыновья Белы были: Аддаръ, Гера, Авіудъ,
 - 4. Авишуа, Нааманъ, Ахоахъ,
 - 5. Гера, Шефуфанъ и Хурамъ.
- 6. И воть сыновья Егуда, которые были главами родовъ, жившихъ въ Гевъ и переселенныхъ въ Манахаюъ:
 - 7. Нааманъ, Ахія и Гера, который

(14) Числ. 26, 30. Інс. Нав. 17, 1. (15) Числ. 26, 37; 27, 1. (20) Числ. 26, 39. (28) Інс. Нав. 16, 1. Быт. 48, 22. (29) Інс. Нав. 17, 1. (30) Быт. 46, 17. Гл. 8. (1) 1 Паралином. 7, 6. Быт. 46, 21. (6) 1 Царств. 11, 4.



переселилъ ихъ; онъ родилъ Уззу и Ахихуда.

- 8. Шегараимъ родилъ дътей въ землъ Моавитской послъ того, какъ отпустилъ от себя Хушиму и Баару, женъ своихъ.
- 9. И родилъ онъ отъ Ходеши, жены своей, Іовава, Цивію, Мешу, Малхама.
- 10. Ісуца, Шахію и Мирму: вотъ сыновья его, главы покольній.
- 11. Отъ Хушимы родилъ онъ Авитува и Елпаала.
- 12. Сыновья Елпаала: Еверъ, Мипіамъ и Шемеръ, который построилъ Оно и Лодъ и зависящіе отъ него города,—
- 13. и Берія и Шема. Они были главами поколѣній жителей Аіалона. Они выгнали жителей Гееа.
 - 14. Ахіо, Шашакъ, Иремовъ,
 - 15. Зевадія, Арадъ, Едеръ,
- 16. Михаилъ, Ишфа и Тоха—сыновья Берін.
- 17. Зевадія, Мешулламъ, Хизкій, Хеверъ,
- 18. Ишмерай, Излія и Іовавъ—сыновья Елпаала.
 - 19. Іакимъ, Зихрій, Завдій,
 - 20. Еліенай, Цилеай, Еліилъ,
- 21. Адаія, Бераія и Шимраєъ, сыновья Шимея.
 - 22. Ишпанъ, Еверъ, Еліилъ,
 - 23. Авдонъ, Зихрій, Хананъ,
 - 24. Хананія, Еламъ, Антовія,
- 25. Ифдія и Фенуилъ—сыновья Шашака.
 - 26. Шамшерай, Шехарія, Авалія,
- 27. Іаарешія, Елія и Зихрій, сыновья Іерохама.
- 28. Это главы покольній, въ родахъ своихъ главные. Они жили въ Іерусалимъ.
- 29. Въ Гаваонъ жили: (Ісилъ), отецъ Гаваонитянъ,—имя жены его Мааха,—
- 30. и сынъ его, первенецъ Авдонъ, за нимъ Цуръ, Кисъ, Ваалъ, Надавъ, (Неръ.)
- 31. Гедоръ, Ахіо, Зехеръ и Ми-

- 32. Миклоеъ родилъ Шимея. И они подлѣ братьевъ своихъ жили въ Іерусалимѣ, вмъстѣ съ братьями своими.
- 33. Неръ родилъ Киса; Кисъ родилъ Саула; Саулъ родилъ Іонавана, Мелхисуя, Авинадава и Ешбаала.
- 34. Сынъ Іонавана Мериббаалъ; Мериббаалъ родилъ Миху.
- 35. Сыновья Михи: Пиоонъ, Мелегъ, Өзарея и Ахазъ.
- 36. Ахазъ родилъ Іоіадду; Іоіадда родилъ Алемева, Азмавева и Замврія; Замврій родилъ Моцу;
- 37. Моца родилъ Бинею. Рефаія, сынъ его; Елеаса, сынъ его; Ацелъ, сынъ его.
- 38. У Ацела шесть сыновей, и вотъ имена ихъ: Азрикамъ, Бохру, Исмаилъ, Шеарія, Овадія и Хананъ: всъ они сыновья Ацела.
- 39. Сыновья Ешека, брата его: Уламъ, первенецъ его, вторый Ісушъ, третій Елифелетъ.
- 40. Сыновья Улама были люди воинственные, стрѣлявшіе изъ лука, имѣвшіе много сыновей и внуковъ: сто пятьдесятъ. Всѣ они отъ сыновъ Веніамина.

ГЛАВА 9.

Такъ были перечислены по родамъ своимъ всѣ Израильтяне, и вотъ они записаны въ книги царей Израильскихъ. Іудеи же за беззаконія свои переселены въ Вавилонъ.

- 2. Первые жители, которые эксили во владъніяхъ своихъ, по городамъ Израильскимъ были Израильтяне, священники, левиты и неоинеи.
- 3. Въ Іерусалнив жили нъкоторые изъ сыновъ Іудиныхъ и изъ сыновъ Веніаминовыхъ, и изъ сыновъ Ефремовыхъ и Манассіиныхъ:
- 4. Увай, сынъ Амміуда, сынъ Омри, сынъ Имрія, сынъ Ванія,—изъ сыновей Фареса, сына Іудина;
- 5. изъ сыновей Шилона—Асаія первенецъ и сыновья его;
- 6. изъ сыновей Зары—Ісуилъ и братья ихъ, шестьсотъ девяносто;
- (12) Неем. 11, 35. (13) Інс. Нав. 19, 42. (29) 1 Паралниом. 9, 35. (32) 1 Паралииом. 9, 38. (33) 1 Паралииом. 9, 39. 1 Царств. 14, 51. (34) 2 Царств. 4, 4; 9, 9. Гл. 9. (1) 4 Царств. 24, 15. (2) Неем. 11, 3.



- 7. изъ сыновей Веніаминовыхъ Саллу, сынъ Мешуллама, сынъ Годавіи, сынъ Гассенуи;
- 8. и Ивнія, сынъ Іерохама, и Эла, сынъ Уззія, сына Михріева, и Мешулламъ, сынъ Шефатіи, сына Регуила, сына Ивніи,
- 9. И братья ихъ, по родамъ ихъ: девятьсотъ пятьдесятъ шесть,—всъ сіи мужи были главы родовъ въ по-кольніяхъ своихъ.
- 10. А изъ священниковъ: Іедаія, Іоіаривъ, Іахинъ,
- 11. и Азарія, сынъ Хелкіи, сынъ Мешуллама, сынъ Садока, сынъ Мераіова, сынъ Ахитува, начальствующій въ домѣ Божіємъ;
- 12. и Адаія, сынъ Іерохама, сынъ Пашхура, сынъ Малхіи; и Маасай, сынъ Адіела, сынъ Іахзера, сынъ Мешуллама, сынъ Мешиллемиеа, сынъ Иммера;
- 13. и братья ихъ, главы родовъ своихъ: тысяча семьсотъ шестьдесятъ,—люди отличные въ дълъ служенія въ домъ Божіемъ.
- 14. А изъ левитовъ: Шемаія, сынъ Хашува, сынъ Азрикама, сынъ Хашавіи,—изъ сыновей Мерариныхъ;
- 15. и Вакбакаръ, Херешъ, Галалъ, и Матеанія, сынъ Михи, сынъ Зихрія, сынъ Асафа;
- 16. и Овадія, сынъ Шемаіи, сынъ Галала, сынъ Идиоуна, и Берехія, сынъ Асы, сынъ Елканы, жившій въ селеніяхъ Нетофаюскихъ.
- 17. А привратники: Шаллунъ, Аккубъ, Талмонъ и Ахиманъ, и братья ихъ; Шаллумъ былъ главнымъ.
- 18. И донынъ сіи привратники у воротъ царскихъ, къ востоку, содержатъ стражу сыновъ Левіиныхъ.
- 19. Шаллумъ, сынъ Коре, сынъ Евіасафа, сынъ Корея, и братья его изъ рода его, Кореяне, по дѣлу служенія своего, были стражами у пороговъ скиніи, а отцы ихъ охраняли входъ въ станъ Господень.
- 20. Финеесъ, сынъ Елеазаровъ, былъ прежде начальникомъ надъ ними и Госполь былъ съ нимъ.

- 21. Захарія, сынъ Мешелемін, быль привратникомъ у дверей скиніи собранія.
- 22. Всѣхъ ихъ, выбранныхъ въ привратники къ порогамъ, было двѣсти двѣнадцать. Они внесены въ списокъ по селеніямъ своимъ. Ихъ поставилъ Давидъ и Самуилъ-прозорли́вецъ за вѣрность ихъ.
- 23. И они и сыновья ихъ были на стражъ у вороть дома Господня при домъ скиніи.
- На четырехъ сторонахъ находились привратники: на восточной, западной, съверной и южной.
- 25. Братья же ихъ жили въ селеніяхъ своихъ, приходя къ нимъ отъ времени до времени на семь дней.
- 26. Сін четыре начальника привратниковъ, левиты, были въ довѣренности; они же были приставлены къ жилищамъ и къ сокровищамъ дома Божія.
- 27. Вокругъ дома Божія они п ночь проводили, потомучто на нихъ лежсало охраненіе, и они должны были каждое утро отпирать двери.
- 28. Одни изъ нихъ были приставлены къ служебнымъ сосудамъ, такъчто счетомъ принимали ихъ и счетомъ выдавали.
- 29. Другимъ изъ нихъ поручена была прочая утварь и всъ священныя потребности; мука лучшая и вино и елей, и ладанъ и благовонія.
- 30. А изъ сыновей священническихъ *иъкоторые* составляли муро изъ веществъ благовонныхъ.
- 31. Маттафіи изъ левитовъ, онъ первенецъ Селлума Кореянина, ввърено было приготовляемое на сковородахъ.
- 32. Нъкоторымъ изъ братьевъ ихъ, изъ сыновъ Кааеовыхъ, поручено было замотовление хлъбовъ предложения, чтобы представлять ихъ каждую субботу.
- 33. Пѣвцы же, главные въ поколѣніяхъ левитскихъ, въ комнатахъ храма свободны были отъ занятій, по-
- (11) 4 Царств. 22, 8. (18) 4 Царств. 16, 18. Ісаен. 46, 9. (19) Псал. 41, 1. (20) Числ. 25. 11. (22) Псал. 83, 11. 1 Царств. 9, 11. (30) Исход. 30, 34. (31) Левит. 2, 5. (32) Исход. 25, 30.



томучто день и ночь они обязаны были заниматься искусствомъ своимь.

- 34. Это главы покольній левитскихъ, въ родахъ своихъ главные. Они жили въ Іерусалимъ.
- 35. Въ Гаваонъ жили: отецъ Гаваонитянъ, Іенлъ, шия жены Maaxa,
- 36. и сынъ его первенецъ Авдонъ, за нимъ Цуръ, Кисъ, Ваалъ, Неръ, Надавъ,
 - 37. Гедоръ, Ахіо, Захарія и Микловъ.
- 38. Миклоеъ родиль Шимеама. И они подлъ братьевъ своихъ жили въ Іерусалим ви вств съ братьями своими.
- 39. Неръ родилъ Киса, Кисъ родиль Саула, Сауль родиль Іонавана, Мелхисча. Авинадава и Ешбаала.
- 40. Сынъ Іонавана Мериббаалъ; Мериббааль родиль Миху.
- 41. Сыновья Михи: Пиоонъ, Мелехъ, Өарей (и Ахазъ).
- 42. Ахазъ родилъ Іаеру; Іаера родилъ Алемева, Азмавева и Замврія; Замврій родиль Моцу.
- 43. Моца родилъ Бинею; Рефаіа, сынъ его; Елеаса, сынъ его; Ацелъ, сынъ его.
- 44. У Ацела шесть сыновей, и воть имена ихъ: Азрикамъ, Бохру, Исмаилъ, Шеарія, Овадія и Хананъ. Это сыновья Ацела.

ГЛАВА 10.

Филистимляне воевали съ Израилемъ, и побъжали Израильтяне отъ Филистимаянъ, и падали пораженные на горъ Гелвуъ.

- 2. И погнались Филистимляне за Сауломъ и сыновьями его, и убили Филистимляне Іонаоана и Авинадава и Мелхисуя, сыновей Сауловыхъ.
- 3. Сраженіе противъ Саула усилилось, и стрълки устремились на него, такъчто онъ израненъ быль стрълками.
- 4. И сказалъ Саулъ оруженосцу своему: обнажи мечъ твой и заколи меня имъ, чтобы не пришли эти не- | воть, мы кость твоя и плоть твоя;

обръзанные, и не наругались мною. Но оруженосецъ не рышился, потомучто очень испугался. Тогда Саулъ взяль мечь и паль на него.

5. Оруженосецъ его, увидъвъ, что Саулъ умеръ, и самъ палъ на мечъ

и умеръ.

6. И умеръ Саулъ, и три сына его, и весь домъ его вм'вств съ нимъ умеръ.

- 7. Когда увидъли Израильтяне, которые были въ долинъ, что всъ бъгуть и что Сауль и сыновья его умерли, то оставили города свои и разбъжались; а Филистимляне пришли и поселились въ нихъ.
- 8. На другой день пришли Филистимляне обирать убитыхъ, и нашли Саула и сыновей его, падшихъ на горъ Гелвуйской,
- 9. и раздѣли его, и сняли съ него голову его и оружіе его, и послали по земль Филистимской, чтобы возвъстить о семъ предъ идолами ихъ и предъ народомъ.
- 10. И положили оружіе его въ капищъ боговъ своихъ, и голову его воткнули въ домѣ Дагона.
- 11. И услышаль весь Іавись Галаадскій все, что сдѣлали Филистимляне съ Сауломъ.
- 12. И поднялись всв люди сильные, взяли тело Саулово и тела сыновей его, и принесли ихъ въ Іависъ, и похоронили кости ихъ подъ дубомъ въ Іависъ, и постились семь дней.
- 13. Такъ умеръ Саулъ за свое беззаконіе, которое онъ сділаль предъ Господомъ, за то, что не соблюлъ слова Господня и обратился къ волшебницъ съ вопросомъ,
- 14. а не взыскаль Господа. За то Онъ и умертвилъ его, и передалъ царство Давиду, сыну Іессееву.

ГЛАВА 11.

собрались всв Израильтяне къ **Давиду въ Хевронъ и сказали:**

(35) 1 Паралипон. 8, 29. (38) 1 Паралипон. 8, 32. (39) 1 Паралипон. 8, 33. (41) 1 Парамнюм. 8, 35. (44) 1 Паралнюм. 8, 38. Т.н. 10. (1) 1 Царств. 31, 1. (4) 1 Царств. 31, 4. Суд. 9, 54. (7) 1 Царств. 31, 7. (40) 1 Царств. 31, 10. (41) Суд. 21, 8. 1 Царств. 31, 11. (42) 1 Царств. 31, 13. 2 Царств. 2, 5. (43) 1 Царств. 15, 23, 28, 8. 1 Паралнюм. 10, 16—17. (44) 1 Царств. 16, 13. 2 Царств. 12, 7. Г.н. 11. (1) 2 Царств. 5, 1.

- 2. и вчера, и третьяго дня, когда еще Саулъ былъ царемъ, ты выводилъ и вводилъ Израиля, и Господь Богъ твой сказалъ тебъ: ты будешь пасти народъ Мой Израиля и ты будешь вождемъ народа Моего Израиля.
- 3. И пришли всё старёйшины Израилевы къ царю въ Хевронъ, и заключилъ съ ними Давидъ завётъ въ Хевроне предъ лицемъ Господнимъ; и они помазали Давида въ царя надъ Израилемъ, по слову Господню, чрезъ Самуила.
- 4. И пошелъ Давидъ и весь Израиль къ Іерусалиму, то есть, къ Іевусу. А тамъ были Іевусеи, жители той земли.
- 5. И сказали жители Іевуса Давиду: не войдешь сюда. Но Давидъ взялъ крѣпость Сіонъ: это—городъ Давиловъ
- 6. И сказалъ Давидъ: кто прежде всѣхъ поразитъ Іевуссеевъ, тотъ будетъ главою и военачальникомъ. И взошелъ прежде всѣхъ Іоавъ, сынъ Саруи, и сдѣлался главою.
- 7. Давидъ жилъ въ той криности, потому и называли ее городомъ Давидовымъ.
- 8. И онъ обстроилъ городъ кругомъ, начиная отъ Милло, всю окружность, а Іоавъ возобновилъ остальныя части города.
- 9. И преуспѣвалъ Давидъ, и возвышался болѣе и болѣе, и Господъ Саваоеъ былъ съ нимъ.
- 10. Вотъ главные изъ сильныхъ у Давида, которые крѣпко подвизались съ нимъ въ царствъ его, вмъстъ со всъмъ Израилемъ, чтобы воцарить его, по слову Господню, надъ Израилемъ,
- 11. и вотъ число храбрыхъ, которые были у Давида: Іесваалъ, сынъ Ахамани, главный изъ тридцати: онъ поднялъ копье свое на триста человъкъ и поразилъ ихъ въ одинъ разъ.
- 12. По немъ Елеазаръ, сынъ Додо Ахохіянина изъ трехъ храбрыхъ:
- 13. онъ былъ съ Давидомъ въ Фасдамимъ, куда Филистимляне собрались

- на войну. Тамъ часть поля была засѣяна ячменемъ, и народъ побѣжалъ отъ Филистимлянъ;
- 14. но они стали среди поля, сберегли его и поразили Филистимлянъ. И даровалъ Господъспасеніе великое!
- 15. Трое сихъ главныхъ изъ тридиати вождей взошли на скалу къ Давиду, въ пещеру Одолламъ, когда станъ Филистимлянъ былъ расположенъ въ долинъ Рефаимовъ.
- 16. Давидъ тогда обылъ въ укръпленномъ мъстъ, а охранное войско Филистимлянъ было тогда въ Виолеемъ.
- 17. И сильно захотѣлось *пить* Давиду, и онъ сказалъ: кто напоитъ меня водою изъ колодези Виелеемскаго, что у воротъ?
- 18. Тогда эти трое пробились сквозь станъ Филистимскій и почеринули воды изъ колодезя Виелеемскаго, что у вороть, и взяли, и принесли Давиду. Но Давидъ не захотълъ шить ее и вылиль ее во славу Господа,
- 19. и сказалъ: сохрани меня Господь, чтобъ я сдълалъ это! Стану ин я пить кровь мужей сихъ, полагавшихъ души свои! Ибо съ опасностъв собственной жизни они принесли воду. И не захотълъ пить ее. Вотъ, что сдълали трое этихъ храбрыхъ.
- 20. И Авесса, брать Іоава, быль главнымь изъ трехъ: онь убиль копьемь своимъ триста человёкъ, и быль въ славе у тёхъ троихъ.
- 21. Изъ трехъ онъ быль знатнъйшимъ и былъ начальникомъ; но съ тъми тремя не равнялся.
- 22. Ванея, сынъ Іодая, мужа храбраго, великій по дёламъ, изъ Кавцеила: онъ поразилъ двухъ сыновей Аріила Моавитскаго; онъ же сошелъ и убилъ льва во рвф, въ сифжное время;
- 23 онъ же убилъ Египтянина, человъка ростомъ въ пять локтей: въ рукъ Египтянина было копье, какъ навой у ткачей, а онъ подошелъ къ нему съ палкою и, вырвавъ копье
- (2) 1 Царств. 18, 6; 16, 13. Псал. 77, 71. (5) 1 Паралином. 12, 38. 1 Царств. 16, 13. (4) 2 Царств. 5, 6. (6) 2 Царств. 5, 8. (9) 2 Царств. 5, 10. (10) 2 Царств. 23, 18. (21) 2 Царств. 23, 8. (12) 2 Царств. 23, 9. (14) 2 Царств. 23, 12. (17) 2 Царств. 23, 15. (20) 2 Царств. 23, 18. (21) 2 Царств. 23, 19. (22) 2 Царств. 23, 20 (23) 1 Царств. 17, 7.

изъ руки Египтянина, убилъ его его же копьемъ:

24. воть, что сделаль Ванея, сынь Іодая, и онь быль въ славе у техъ троихъ храбрыхъ;

25. онъ былъ знативе тридцати, но съ тремя не равнялся, и Давидъ поставилъ его ближайшимъ исполнителемъ своихъ приказаній.

26. А главные изъ воиновъ: Асаилъ, братъ Іоава; Елхананъ, сынъ Додо, изъ Виелеема;

27. Шамма Гародитянинъ; Херецъ Пелонитянинъ;

28. Ира, сынъ Икеша, Өекоитянинъ; Евіезеръ Анаесеянинъ;

29. Сивхай Хушатянинъ; Илай Ахохіянинъ;

30. Магарай Нетофатитянинъ; Хеледъ, сынъ Вааны, Нетофаеянинъ;

31. Иттай, сынъ Рибая, изъ Гивы Веніаминовой; Ванея Пираеонянинъ;

32. Хурай изъ Нагале-Гааша; Авіелъ изъ Аравы;

33. Азмавесь Бахаруміянинь; Елі-

34. Сыновья Гашема Гизонитянина: Іонаеанъ, сынъ Шаге, Гараритянинъ;

35 Ахіамъ, сынъ Сахара, Гараритянинъ; Елифалъ, сынъ Уры;

36. Хеферъ изъ Махеры; Ахіа Пелонитянинъ;

37. Хецрой Кармилитянинъ; Наарай, сынъ Езбая;

38. Іондь, братъ Насана; Мивхаръ, сынъ Гагрія;

39. Целекъ Аммонитянинъ; Нахарай Берооянинъ, оруженосецъ Іоава, сына Саруи;

40. Ира Иеріянинъ; Гаребъ Ие-

ріянинъ;

41. Урія Хеттеянинъ; Завадъ, сынъ Ахлая:

42. Адина, сынъ Шизы, Рувимлянинъ, глава Рувимлянъ, и у него было тридцать;

43. Хананъ, сынъ Маахи; Іосафать Мионіянинъ;

44. Уззія Аштероеянинъ; Шама и І Ісісяъ, сыновья Хосама Аросрянина;

45. Іедіаель, сынь Шимрія, и Іоха, брать его, Өнціянинь;

46. Еліель изъ Махавима, и Іеривай и Іошавія, сыновья Елнаама, и Иема Моавитянинъ;

47. Еліелъ, Оведъ и Іасіелъ изъ Меноваи.

ГЛАВА 12.

II сім также пришли въ Давиду въ Секелагь, когда онъ еще укрывался отъ Саула, сына Кисова, и были изъ храбрыхъ, помогавшихъ въ сраженіи.

2. Вооруженные лукомъ, правою и лѣвою рукою *бросавшіе* каменья и *стрылявшіе* стрылами нат лука,—изъбратьевъ Саула, отъ Веніамина:

3. главный Ахіезеръ, за нимъ Іоасъ, сыновья Шемаи изъ Гивы; Іезіелъ и Фелетъ, сыновья Азмавееа; Бераха и Іегу изъ Анаеооа;

4. Ишмаія Гаваонитянинъ, храбрый изъ тридцати и начальствовавшій надъ тридцатью; Іеремія, Іахазіилъ, Іохананъ и Іозавадъ изъ Гедеры.

5. Елузай, Іеримоеъ, Веалія, Шемарія, Сафатія Хариеіянинъ,

6. Елкана, Ишшіяху, Азарінять, Іоезерть и Іошавамть, Кореяне;

7. и Іоела и Зевадія, сыновья Іерохама изъ Гедора.

8. И изъ Гадитянъ перешли къ Давиду въ укрѣпленіе, въ пустыню, люди мужественные, воинственные, вооруженные щитомъ и копьемъ; лица львиныя—лица ихъ, и они быстры какъ серны на горахъ.

9. Главный Езеръ, вторый Овадія, третій Еліавъ,

10. четвертый Мишманна, пятый Іеремія,

11. шестый Авай, седьный Еліслъ,

12. восьмый Іохананъ, девятый Елзавадъ,

13. десятый Іеремія, одиннадцатый Махбанай.

14. Они изъ сыновей Гадовыхъ были главами въ войскъ: меньшій надъ сотнею, и большій надъ тысячею.

(25) 2 Царств. 23, 23. (26) 2 Царств. 23, 24. (30) 2 Царств. 23, 28. (41) 2 Царств. 11, 3. Гл. 13. (1) 1 Царств. 27, 6. (2) Суд. 20, 16. (8) 1 Царств. 23, 14. 2 Царств. 2, 18.



- 15. Опи-то перешли Іорданъ въ первый мѣсяцъ, когда онъ выступаетъ изъ береговъ своихъ, и разогнали всѣхъ жившихъ въ долинахъ къ востоку и западу.
- 16. Пришли также и изъ сыновей Веніаминовыхъ и Іудиныхъ въ укръпленіе къ Давиду.
- 17. Давидъ вышелъ на встрѣчу имъ и сказалъ имъ: если съ миромъ пришли вы ко мнѣ, чтобы помогать мнѣ, то да будеть у меня съ вами одно сердце, а если для того, чтобы коварно предать меня врагамъ моимъ, тогда какъ нѣтъ порока на рукахъ моихъ, то да видитъ Богъ отцовъ нашихъ и разсудитъ.
- 18. И объять духъ Амасая, главу тридпати и сказаль онь: миръ тебъ, Давидъ, и съ тобою, сынъ Іессеевъ; миръ тебъ и миръ помощникамъ тво-имъ; ибо помогаетъ тебъ Богъ твой. Тогда принялъ ихъ Давидъ и поставилъ ихъ во главъ войска.
- 19. И изъ колъна Манассіина перешли никоторые къ Давиду, когда онъ шелъ съ Филистимлянами на войну противъ Саула, но не помогалъ имъ, потомучто предводители Филистимскіе, посовътовавшись, отослали его, говоря: на нашу голову онъ перейдетъ къ господину своему Саулу.
- 20. Когда онъ возвращался въ Секелагъ, тогда перешли къ нему изъ Манассіянъ: Аднахъ, Іозавадъ, Іедіаелъ, Михаилъ, Іозавадъ, Елигу и Цилльоай, тысяченачальники у Манассіянъ.
- 21. И они помогали Давиду противъ полчищъ, ибо все это были люди храбрые и были начальниками въ войскъ.
- 22. Такъ съ каждымъ днемъ приходили къ Давиду на помощь, до того что его ополчение стало ведико, какъ ополчение Божие.
- 23. Вотъ число главныхъ въ войскъ, которые пришли къ Давиду въ Хевронъ, чтобы передать ему парство Саулово, по слову Господню:

- 24. сыновей Іудиныхъ, носящихъ щитъ и копье, было шесть тысячъ восемьсотъ готовыхъ къ войнъ;
- 25. изъ сыновей Симеоновыхъ людей храбрыхъ въ войскъ было семь тисячъ и сто;
- 26. изъ сыновей Левіиныхъ четыре тысячи шестьсотъ;
- 27. и Іоддай, князь отъ *племени* Аарона, и съ нимъ три тысячи семьсотъ:
- 28. и Садокъ, мужественный юноша, и родъ его, двадцать два начальника;
- 29. изъ сыновей Веніаминовыхъ, братьевъ Сауловыхъ, три тысячи, но еще многіе изъ нихъ держались дома Саулова;
- 30. изъ сыновей Ефремовыхъ дваднать тысячъ восемьсотъ людей мужественныхъ, людей именитыхъ въ родахъ своихъ;
- 31. изъ полуколвна Манассіина восемнадцать тысячъ, которые вызваны были поименно, чтобы пойти воцарить Давида;
- 32. изъ сыновъ Иссахаровыхъ пришли люди разумные, которые знали, что когда надлежало дълать Израилю,—ихъ было двъсти главныхъ, и всъ братья ихъ слъдовали слову ихъ;
- 33. изъ кольна Завулонова готовыхъ къ сраженію, вооруженныхъ всякими военными оружіями, пятьдесятъ тысячъ, въ строю, единодушныхъ;
- 34. изъ колъна Нефеалимова тысяча вождей и съ ними тридцать семь тысячъ съ щитами и копьями;
- 35. изъ кольна Дапова готовыхъ къ войнъ двадцать восемь тысячъ шестьсотъ;
- 36. отъ Асира воиновъ, готовыхъ къ сраженію, сорокъ тысячъ;
- 37. изъ-за Іордана, отъ колѣна Рувимова, Гадова и полуколѣна Манассіина сто двадцать тысячъ, со всякимъ воинскимъ оружіемъ.
- 38. Всё эти воины, въ строю, отъ полнаго сердца пришли въ Хевронъ воцарить Давида надъ всёмъ Израи-
- (15) Інс. Нав. 3, 15. Сирах. 24, 28. (18) Суд. 6, 34. (19) 1 Царств. 29, 4. (21) 1 Царств. 27, 8, 15. (23) 2 Царств. 5, 1. 1 Паралином. 11, 3. 1 Царств. 16, 12. (28) 2 Царств. 8, 17; 15, 24. (29) 2 Царств. 3, 6.



лемъ. Да и всѣ прочіе Израильтяне были единодушны, чтобы воцарить Давида.

39. И пробыли тамъ у Давида три дня, фли и пили, потомучто братья ихъ все приготовили для нихъ;

40. да и близкіе къ нимъ, даже до кольно. Иссахарова, Завулонова и Нефеалимова, привозили все събстное на ослахъ, и верблюдахъ, и мулахъ, и волахъ: муку, смоквы и изюмъ, и вино, и елей, и крупнаго и мелкаго скота множество, такъ-какъ радость была для Изранля.

ГЛАВА 13.

и совътовался Давидъ съ тысяченачальниками, сотниками и со всъми вождями,

- 2. и сказалъ (Давидъ) всему собранію Израильтянъ: если угодно вамъ, и если на то будетъ воля Господа Бога нашего, пошлемъ повсюду къ прочимъ братьямъ нашимъ по всей землъ Израильской и вмъстъ съ ними къ священникамъ и левитамъ, въ города и селенія ихъ, чтобы они собрались къ намъ,
- 3. и перенесемъ къ себѣ ковчегъ Бога нашего, потомучто во дни Саула мы не обращались къ нему.

4. И сказало все собраніе: да будеть такъ, потомучто это дізло всему народу казалось справедливымъ.

- 5. Такъ собралъ Давидъ всѣхъ Израильтянъ, отъ Шихора Египетскаго до входа въ Емаеъ, чтобы перенести ковчегъ Божій изъ Киріаеіарима.
- 6. И пошелъ Давидъ и весь Израиль въ Киріаеіаримъ, что въ Іудеѣ, чтобы перенести оттуда ковчегъ Бога, Господа, съдящаго на херувимахъ, на которомъ нарицается имя Его.
- 7. И повезли ковчетъ Божій на новой колесницъ изъ дома Авинадава; и Оза и Ахія вели колесницу.
- 8. Давидъ же и всѣ Израильтяне играли предъ Богомъ изъ всей силы, съ пѣніемъ, на цитрахъ и псалти-

ряхъ, и тимпанахъ, и кимвалахъ и трубахъ.

- 9. Когда дошли до гумна Хидона, Оза простеръ руку свою, чтобы придержать ковчегъ, ибо волы наклонили его.
- 10. Но Господь разгивался на Озу, и поразиль его за то, что онъ простеръ руку свою къ ковчегу, и онъ умеръ тутъ же предъ лицемъ Божінит.
- 11. И опечалился Давидъ, что Господь поразилъ Озу. И назвалъ то мъсто поражениемъ Озы; такъ называется оно и до сего дня.
- 12. И устрашился Давидъ Бога въ день тотъ, и сказалъ: какъ и внесу къ себъ ковчегъ Божій?
- 13. И не повезъ Давидъ ковчега къ себъ, въ городъ Давидовъ, а обратилъ его къ дому Аведдара Геоянина.
- 14. И оставался ковчегъ Божій у Аведдара въ домъ его три мъсяца, и благословилъ Господъ домъ Аведдара и все, что у него.

ГЛАВА 14.

П послалъ Хирамъ, царь Тирскій, къ Давиду пословъ, и кедровыя деревья, и каменьщиковъ, и плотниковъ, чтобы построить ему домъ.

2. Когда узналъ Давидъ, что утвердилъ его Господъ царемъ надъ Израилемъ, что вознесено высоко царство его, ради народа его Израиля,

3. тогда взялъ Давидъ еще женъ въ Герусалимъ, и родилъ Давидъ еще сыновей и дочерей.

- 4. И вотъ имена родившихся у него въ Іерусалимъ: Самусъ, Совавъ, Насанъ, Соломонъ,
 - 5. Евеаръ, Елисуа, Елфалетъ,
 - 6. Ногахъ, Нафекъ, Іафіа,
- 7. и Елисама, Вееліада и Елифалеоъ.
- 8. И услышали Филистимляне, что помазанъ Давидъ въ царя надъ всёмъ Израилемъ, и поднялись всё Филистимляне искать Давида. И услышалъ

Тл. 18. (4) 2 Царств. 6, 2. (5) 2 Царств. 6, 1. (6) 1 Царств. 4, 4. 2 Царств. 6, 2. 4 Царств. 19, 15. (7) Числ. 4, 15. 2 Царств. 6, 5. (9) 2 Царств. 6, 6. (40) Числ. 4, 15. (41) 2 Царств. 6, 8. (44) 2 Царств. 6, 11. Гл. 14. (1) 2 Царств. 5, 11. (3) 2 Царств. 5, 13. (4) 2 Царств. 5, 14. 1 Паралипом. 3, 5. (8) 2 Царств. 5, 17, 20.

Давидъ *объ этом*ъ и пошелъ противъ нихъ.

- 9. И Филистимляне пришли и расположились въ долинт Рефаимовъ.
- 10. И вопросилъ Давидъ Бога, говоря: идти ли мив противъ Филистимлянъ, и предашь ли ихъ въ руки мои? И сказалъ ему Господь: иди, и Я предамъ ихъ въ руки твои.
- 11. И пошли они въ Ваалъ-Перацимъ, и поразилъ ихъ тамъ Давидъ; и сказалъ Давидъ: сломилъ Богъ враговъ моихъ рукою моею, какъ прорывъ воды. Посему и дали имя мъсту тому: Ваалъ-Перацимъ.
- 12. И оставили тамъ Филистимляне боговъ своихъ, и повелълъ Давидъ, и сожжены они огнемъ.
- 13. И пришли опять Филистимляне и расположились по долинъ.
- 14. И еще вопросиль Давидь Бога, и сказаль ему Богь: не ходи прямо на нихъ, уклонись отъ нихъ и иди къ нимъ со стороны тутовыхъ деревъ;
- 15. и когда услышишь шумъ какъ бы шаговъ на вершинахъ тутовыхъ деревъ, тогда вступи въ битву, ибо вышелъ Богъ предъ тобою, чтобы поразить станъ Филистимлянъ.
- 16. И сдёлаль Давидь, какъ повелёль ему Богь, и поразили станъ Филистимскій, отъ Гаваона до Газера.
- 17. И пронеслось имя Давидово по всёмъ землямъ, и Господь сдёлалъ его страшнымъ для всёхъ народовъ.

ГЛАВА 15.

П построилъ онъ себѣ домы въ городѣ Давидовомъ, и приготовилъ иъсто для ковчега Божія, и устроилъ для него скинію.

- 2. Тогда сказаль Давидъ: никто не долженъ носить ковчега Божія, кромв левитовъ, потомучто ихъ избралъ Господь на то, чтобы носить ковчегъ Божій и служить Ему во въки.
- 3. И собралъ Давидъ всвхъ Изранльтянъ въ Іерусалимъ, чтобы внести

- ковчегъ Господень на мѣсто его, которое онъ для него приготовилъ.
- 4. И созвалъ Давидъ сыновей Аароновыхъ и левитовъ:
- 5. изъ сыновей Кааеовыхъ, Уріиха начальника и братьевъ его—сто двадцать человыкъ,
- 6. изъ сыновей Мерариныхъ, Асаію начальника и братьевъ его—двъсти двадцать человикъ;
- 7. изъ сыновей Гирсоновыхъ, Іоихи начальника и братьевъ его—сто тридцать человикъ;
- 8. изъ сыновей Елисафановыхъ, Шемаїю, начальника и братьевъ его двъсти:
- 9. изъ сыновей Хевроновыхъ, Еліела начальника и братьевъ его—восемьдесятъ;
- 10. изъ сыновей Уззіпловыхъ, Аминадава начальника и братьевъ его сто двінадцать.
- 11. И призвалъ Давидъ священинковъ: Садока и Авіаеара, и левитовъ: Уріила, Асаію, Іоиля, Шемаію, Еліеела и Аминадава,
- 12. и сказалъ имъ: вы, начальники родовъ левитскихъ, освятитесь сами и братья ваши, и принесите ковчегъ Господа Бога Израилева на мъсто, которое я приготовилъ для него:
- 13. ибо какъ прежде не вы это дълали, то Господь Богь нашъ поразилъ насъ за то, что мы не взыскали Его, какъ должно.
- 14. И освятились священники и левиты для того, чтобы нести ковчегъ Господа Бога Израилева,
- 15. и понесли сыновья левитовъ ковчетъ Божій, какъ заповъдалъ Моисей по слову Господа, на плечахъ, на шестахъ.
- 16. И приказалъ Давидъ начальникамъ левитовъ поставить братьевъ своихъ пѣвцовъ съ музыкальными орудіями, съ псалтирями и цитрами и кимвалами, чтобы они громко возвѣщали гласъ радованія.
- 17. И поставили левиты Емана, сына Іоилева, изъ братьевъ его, Асафа,
- (11) 2 Царств. 5, 20. (12) Второзак. 7, 5. (13) 2 Царств. 5, 22. (16) 2 Царств. 5, 25. Гл. 15. (1) 2 Царств. 6, 17. (2) Числ. 4, 15. (3) 1 Паралипом. 13, 5. (12) Числ. 8, 6. (13) 1 Паралипом. 13, 11. 2 Царств. 6, 7. (15) Исход. 25, 4. (16) 2 Царств. 16, 12. (17) 1 Паралипом. 16, 37.

сына Верехіина, а изъ сыновей Мерариныхъ, братьевъ ихъ, Есана, сына Кушаіи:

- 18. и съ ними братьевъ ихъ второстепенныхъ: Захарію, Бена, Іаазіила, Шемирамова, Ісхіила, Уннія, Еліава, Ванею, Маасея, Маттавію, Елифлеуя, Микнея и Оведъ-Едома и Ісіела, привратниковъ.
- 19. Еманъ, Асафъ и Есанъ играли громко на мъдныхъ кимвалахъ,
- 20. а Захарія, Азіплъ, Шемирамосъ, Ісхіплъ, Унній, Еліавъ, Маасся в Ванся— на псалтиряхъ, тонкимъ голосомъ.
- 21. Маттаеія же, Елифлуй, Микней, Оведъ-Едомъ, Іеіелъ и Азазія— на цитрахъ, чтобы дълать начало.
- 22. А Хенанія, начальникъ левитовъ, быль учитель пънія, потомучто быль искусенъ въ немъ.
- 23. Верехія и Елкана были придверниками у ковчега.
- 24. Шеванія, Іосафать, Наванаиль, Амасай, Захарія, Ванея и Еліезерь, священники, трубили трубами предъ ковчегомъ Божіимъ. Оведъ-Едомъ и Іехія были придверниками у ковчега.
- 25. Такъ Давидъ и старъйшины Израилевы и тысяченачальники пошли перенести ковчегъ завъта Господня изъ дома Оведъ-Едомова съ веселіемъ.
- 26. И когда Богъ помогъ левитамъ, несшимъ ковчегъ завъта Господня, тогда закололи въ жертву семъ тельцовъ и семь овновъ.
- 27. Давидъ былъ одётъ въ висонную одежду, а также и всё левиты, несшіе ковчегъ, и пёвцы, и Хенанія начальникъ музыкантовъ и пёвцовъ. На Давидё же былъ еще льняный ефодъ.
- 28. Такъ весь Израиль вносилъ ковчегъ завъта Господня съ восклицаніемъ, при звукъ рога и трубъ и кимваловъ, играя на псалтиряхъ и цитрахъ.
- 29. Когда ковчегь завѣта Господня входиль въ городъ Давидовъ, Мелхола, дочь Саулова, смотрѣла въ окно

и, увидъвъ царя Давида, скачущаго и веселящагося, уничижила его въ сердцъ своемъ.

ГЛАВА 16.

И принесли ковчегъ Вожій, и поставили его среди скиніи, которую устроиль для него Давидъ, и вознесли Богу всесожженія и мирныя жертвы.

- 2. Когда Давидъ окончиль всесожженія и приношеніе мирныхъ жертвъ, то благословиль народъ именемъ Госиола
- 3. и роздалъ всемъ Израильтянамъ по одному хлебу и по куску мяса и по кружке вина,
- 4. и поставиль на службу предъ ковчегомъ Господнимъ инкоторыхъ изъ левитовъ, чтобы они славословили, благодарили и превозносили Господа Бога Израилева,
- 5. Асафа главнымъ, вторымъ по немъ Захарію, Ісісла, Шемирамова, Ісхіила, Маттасію, Еліава и Ванею, Оведъ-Едома и Ісісла съ псалтирями и цитрами, и Асафа для игры на кимвалахъ,
- 6. а Ванею и Озіила, священниковъ, *чтобы* постоянно *трубили* предъ ковчегомъ завъта Божія.
- 7. Въ этотъ день Давидъ въ первый разъ далъ псаломъ для славословія Господу чрезъ Асафа и братьевъ его:
- 8. славьте Господа, провозглащайте имя Его; возв'ящайте въ народахъ дъла Его;
- 9. пойте Ему, бряцайте Ему; повъдайте о всъхъ чудесахъ Его;
- хвалитесь именемъ Его святымъ; да веселится сердце ищущихъ Господа;
- 11. взыщите Господа и силы Его, ищите непрестанно лица Его;
- 12. поминайте чудеса, которыя Онъ сотвориль, знаменія Его и суды усть Его,
- 13. вы, съмя Израилево, рабы Его, сыны Іакова, избранные Его!
- 14. Онъ Господь Богь нашъ; суды Его по всей землъ.
- (48) 1 Парамином. 16, 38. (25) 2 Царств. 6, 12. Гм. 16. (1) 2 Царств. 6, 17. (2) 2 Царств. 6, 17. (3) 2 Царств. 6, 19. (8) Псал. 104. Исаія 12, 4.

- 15. Помните въчно завътъ Его, слово, которое Онъ заповъдалъ въ тысячу родовъ,
- 16. то, что завъщалъ Аврааму, и въ чемъ клялся Исааку,
- и что поставиль Іакову въ законъ, и Израилю въ завътъ въчный,
- 18. говоря: тебѣ дамъ Я землю Ханаанскую въ наслѣдственный удѣлъ вамъ.
- Они были тогда малочисленны и ничтожны, и пришельцы въ ней,
- 20. и переходили отъ народа къ народу, и изъ одного царства къ другому народу,
- 21. но Онъ никому не позволилъ обижать ихъ и обличалъ за нихъ парей:
- 22. не прикасайтеся къ помазаннымъ Моимъ, и пророкамъ Моимъ не дълайте зла.
- 23. Пойте Господу вся земля, благовъствуйте изо дня въ день спасеніе Его.
- 24. Возвъщайте язычникамъ славу Его, всъмъ народамъ чудеса Его,
- 25. ибо великъ Господь и достохваленъ, страшенъ паче всъхъ боговъ.
- 26. Ибо всѣ боги народовъ ничто, а Господь небеса сотворилъ.
- 27. Слава и величіе предъ лицемъ Его, могущество и радость на мъстъ (святомъ) Его.
- 28. Воздайте Господу, племена народовъ, воздайте Господу славу и честь.
- 29. воздайте Господу славу имени Ero. Возьмите даръ, идите предъ лице Ero, поклонитесь Господу въ благолъпіи святыни Ero.
- 30. Трепенци предъ Нимъ вся земля, ибо Онъ основалъ вселенную, она не поколеблется.
- 31. Да веселятся небеса, да торжествуеть земля, и да скажуть въ народахъ: Господь парствуеть!
- 32. Да плещетъ море и что наполняетъ его, да радуется поле и все, что на немъ.
 - 33. Да ликуютъ витстт вст дерева |

- дубравныя предъ лицемъ Господа, ибо Онъ идетъ судить землю.
- 34. Славьте Господа, ибо во въкъ милость Его,
- 35. и скажите: спаси насъ, Боже, Спаситель нашъ! собери насъ и избавь насъ отъ народовъ, да славимъ святое имя Твое и да хвалимся славою Твоею!
- 36. Благословенъ Господь Богъ Израилевъ отъ въка и до въка! И сказалъ весь народъ аминь! аллилуія!
- 37. Давидъ оставилъ тамъ, предъ ковчегомъ завѣта Господня, Асафа и братьевъ его, чтобъ они служили предъ ковчегомъ постоянно, каждый день,
- 38. и Оведъ-Едома и братьевъ его, шестьдесятъ восемь человъкъ; Оведъ-Едома, сына Идиеунова, и Хосу—привратниками,
- 39. а Садока священника и братьевъ его священниковъ предъ жилищемъ Господнимъ, что на высотъ въ Гаваонъ,
- 40. для возношенія всесожженій Господу на жертвенник всесожженія, постоянно утромъ и вечеромъ, и для всего, что написано въ закон Господа, который Онъ заповъдалъ Израилю:
- 41. и съ ними Емана и Идиоуна и прочихъ избранныхъ, которые назначены поименно, чтобы славить Господа, ибо на въкъ милость Его.
- 42. При нихъ Еманъ и Идиоунъ прославляли Бога, играя на трубахъ, кимвалахъ и разныхъ музыкальныхъ орудіяхъ; сыновей же Идиоуна поставилъ при вратахъ.
- 43. И пошелъ весь народъ, каждый въ свой домъ; возвратился и Давидъ, чтобы благословить домъ свой.

ГЛАВА 17.

Погда Давидъ жилъ въ домѣ своемъ, то сказалъ Давидъ Наеану пророку: вотъ, я живу въ дому кедровомъ, а ковчегъ завѣта Господня подъщатромъ.

(15) Быт. 17, 9. Исход. 2, 24. Левит. 26, 42. (16) Быт. 12, 7; 22, 16. Лук. 1, 73. (19) Второзак. 32, 9. (22) Исал. 104, 15. (23) Исал. 95, 1. (24) Исал. 95, 3. (25) Исал. 94, 3. Исход. 15, 11; 18, 11. (27) Исал. 95, 6. (54) 1 Езар. 3, 11. (35) Второзак. 30, 3. (36) Исал. 40, 14. Второзак. 27, 15. Неем. 8, 6. (40) Исход. 27, 21. Числ. 28, 3. (43) 2 Царств. 6, 19. Гл. 17. (1) 2 Царств. 7, 2.

- 2. И сказалъ Наванъ Давиду: все, что у тебя на сердцв, двлай, ибо съ тобою Богъ.
- 3. Но въ ту же ночь было слово Вожіе къ Насану:
- 4. пойди и скажи рабу Моему Давиду: такъ говоритъ Господь: не ты построишь Мив домъ для обитанія,
- 5. ибо Я не жилъ въ дом'в съ того дня, какъ вывелъ сыновъ Израиля, и до сего дня, а ходилъ изъ скиній въ скинію и изъ жилища въ жилище.
- 6. Гдф ни ходилъ Я со всфиъ Изранленъ, сказалъ ли Я хотя слово, которому либо изъ судей Израильскихъ, которымъ Я повельлъ пасти народъ Мой: зачфиъ вы не построите Миф дома кедроваго?
- 7. И теперь такъ скажи рабу Моему Давиду: такъ говоритъ Господь Саваосъ: Я взялъ тебя отъ стада овецъ, чтобы ты былъ вождемъ народа Моего Израиля;
- 8. и быль съ тобою вездѣ, куда ты ни ходиль, и истребиль всъхъ враговъ твоихъ предъ лицемъ твоимъ, и сдѣлалъ имя твое, какъ имя великихъ на землѣ;
- 9. и Я устроиль ивсто для народа Моего Израиля, и укорениль его, и будеть онъ спокойно жить на мёсть своемъ, и не будеть болво тревожимъ, и нечестивые не стануть больше твсинть его, какъ прежде,
- 10. въ тѣ дни, когда Я поставилъ судей надъ народомъ Моимъ Израилемъ, и Я смирилъ всѣхъ враговъ твоихъ, и возвѣщаю тебѣ, что Господъ устроитъ тебѣ домъ.
- 11. Когда исполнятся дни твои, и ты отойдешь къ отцамъ твоимъ, тогда Я возставлю съмя твое послъ тебя, которое будеть изъ сыновъ твоихъ, и утвержу царство его.
- 12. Онъ построитъ Мив домъ, и утвержу престолъ его на въки.
- 13. Я буду ему отцомъ, и онъ будетъ Мив сыномъ,—и милости Моей

- не отниму отъ него, какъ Я отнялъ отъ того, который былъ прежде тебя.
- 14. Я поставлю его въ дом'в Моемъ и въ царствъ Моемъ на въки, и престолъ его будетъ твердъ въчно.
- 15. Всв эти слова и все видъніе точно пересказаль Насань Давиду.
- 16. И пришелъ царь Давидъ, и сталъ предъ лицемъ Господнимъ, и сказалъ: кто я, Господи Боже, и что такое домъ мой, что Ты такъ возвысилъ меня?
- 17. Но и этого еще мало показалось въ очахъ Твоихъ, Боже; Ты возв'ящаещь о дом'я раба Твоего вдаль, и взираещь на меня, какъ на челов'яка великаго, Господи Боже!
- 18. Что еще можеть прибавить предъ Тобою Давидъ для возвеличения раба Твоего? Ты знаешь раба Твоего!
- 19. Господи! для раба Твоего, по сердцу Твоему, Ты двлаешь все это великое, чтобы явить всякое величіе.
- 20. Господи! Н'втъ подобнаго Теб'в, и н'втъ Бога, кром'в Тебя, по всему, что слышали мы своими ушами.
- 21. И кто подобенъ народу Твоему Израилю, единственному народу на земл'в, къ которому приходилъ Богъ, чтобъ искупить его Себ'в въ народъ, сд'влать Себ'в имя великимъ и страшнымъ д'вломъ, —прогнаніемъ народовъ отъ лица народа Твоего, который Ты избавилъ изъ Египта.
- 22. Ты содѣлалъ народъ Твой Израиля Своимъ собственнымъ народомъ на вѣкъ, и Ты, Господи, сталъ Богомъ его.
- 23. Итакъ теперь, о Господи, слово, которое Ты сказалъ о рабъ Твоемъ и о домъ его, утверди на въкъ, и сдълай, какъ Ты сказалъ.
- 24. И да пребудеть и возвеличится имя Твое во въки, чтобы говорили: Господь Саваоеъ, Богъ Израилевъ, есть Богъ надъ Израилемъ, и домъ раба Твоего Давида да будетъ твердъ предъ лицемъ Твоимъ.
- (2) 2 Царств. 7, 3. (3) 2 Царств. 7, 4—5. (4) 3 Царств. 8, 19. (5) Исход. 7, 5. (7) 1 Царств. 16, 12. (9) 2 Царств. 7, 10. (10) Псал. 17, 48. (11) 2 Царств. 7, 12. Галат. 3, 16. Мате. 1, 1. (43) 2 Царств. 7, 14. (44) 1 Тимов. 3, 15. Исал 55, 3. Лук. 1, 32. (15) 2 Царств. 7, 17. (16) 2 Царств. 7, 18. (17) 2 Царств. 7, 19. Филип. 2, 6—7. (18) Псал. 138, 1. (20) 2 Царств. 7, 22. (21) Второвак. 4, 7. (23) 2 Царств. 7, 25.

- 25. Ибо Ты, Воже мой, открыль рабу Твоему, что Ты устроишь ему домъ, поэтому рабъ Твой и дерзнулъ молиться предъ Тобою.
- 26. И нынѣ, Господи, Ты Богь, и Ты сказаль о рабѣ Твоемъ такое благо.
- 27. Начни же благословлять домъ раба Твоего, чтобъ онъ былъ въчно предъ лицемъ Твоимъ. Ибо если Ты, Господи, благословищь, то будеть онъ благословенъ во въкъ.

ГЛАВА 18.

Послѣ сего Давидъ поразилъ Филистимлянъ и смирилъ ихъ, и взялъ Геоъ и зависящіе отъ него города изъруки Филистимлянъ.

2. Онъ поразилъ также Моавитянъ,—и сдълались Моавитяне рабами Давида, принося ему дань.

- 3. И поразиль Давидъ Адраазара, царя Сувскаго, въ Емаот, когда тотъ шель утвердить власть свою при ръкъ Евфратъ.
- 4. И взялъ Давидъ у него тысячу колесницъ, семь тысячъ всадниковъ и двадцать тысячъ птшихъ, и разрушилъ Давидъ всъ колесницы, оставивъ изъ нихъ толоко сто.
- 5. Сиріяне Дамасскіе пришли-было на помощь къ Адраазару, царю Сувскому, но Давидъ поразилъ двадцать двъ тысячи Сиріянъ.
- 6. И поставилъ Давидъ охранное войско въ Сиріи Дамасской, и сдълались Сиріяне рабами Давида, принося ему дань. И помогалъ Господь Давиду вездъ, куда онъ ни ходилъ.
- 7. И взяль Давидь золотые щиты, которые были у рабовъ Адраазара, и принесъ ихъ въ Іерусалимъ.
- 8. А изъ Тивхаем и Куна, городовъ Адраазаровыхъ, взялъ Давидъ весьма много мъди. Изъ ней Соломонъ сдълалъ мъдное море и столбы и мъдные сосуды.
 - 9. И услышаль Өой, царь Имаеа,

что Давидъ поразилъ все войско Адраазара, царя Сувскаго.

- 10. И послать Іорама, сына своего, къ царю Давиду, привътствовать его и благодарить за то, что онъ воеваль съ Адраазаромъ и поразилъ его, ибо Өой быль въ войнъ съ Адраазаромъ, и съ нимъ всякіе сосуды золотые, серебряные и мъдные.
- 11. И посвятиль ихъ царь Давидъ Господу вмъсть съ серебромъ и золотомъ, которое онъ взялъ отъ всъхъ народовъ: отъ Идумеянъ, Моавитянъ, Аммонитянъ, Филистимлянъ и отъ Амаликитянъ.
- 12. И Авесса, сынъ Саруи, поразилъ Идуменнъ на долинъ соляной восемнадцать тысячъ;
- 13. и поставилъ въ Идумећ охранное войско, и сдълались всѣ Идумеяне рабами Давиду. Господь помогалъ Давиду вездѣ, куда онъ ни ходилъ.

 И царствовалъ Давидъ надъ всѣмъ Израилемъ, и творилъ судъ и правду всему народу своему.

- 15. Іоавъ, сынъ Саруи, быль начальникомъ войска, Іосафатъ, сынъ Ахилуда, дъеписателемъ,
- 16. Садокъ, сынъ Ахитува, и Авимелехъ, сынъ Авіафара, священниками, а Суса писцемъ,
- 17. Ванея, сынъ Іодая, надъ Хелевеями и Фелевеями, а сыновыя Давидовы—первыми при царф.

ГЛАВА 19.

Послѣ сего умеръ Наасъ, царь Аммонитскій, и воцарился сынъ его вмѣсто него.

- 2. И сказать Давидь: окажу я милость Аннону, сыну Наасову, за благодъяніе, которое отецъ его оказалъ мнъ. И послать Давидъ пословъ утъшить его объ отцъ его. И пришли слуги Давидовы въ землю Аммонитскую, къ Аннону, чтобы утъшить его.
- 3. Но князья Аммонитскіе сказали Аннону: неужели ты думаешь, что Да-
- (25) 2 Царств. 7, 27. (27) 2 Царств. 7, 29. Гл. 18. (1) 2 Царств. 8, 1. (2) 2 Царств. 8, 3. Псал. 29, 2. (6) 2 Царств. 8, 14. (7) 2 Царств. 8, 7. (8) 2 Царств. 8, 8. 3 Царств. 7, 23. (9) 2 Царств. 8, 9. (12) 1 Паралипом. 2, 16. 2 Царств. 8, 13. Псал. 59, 2. (14) 2 Царств. 8, 15. Псал. 100, 1. (15) 2 Царств. 8, 16. (16) 1 Паралипом. 24, 6. (17) 2 Царств. 8, 18. Гл. 19. (1) 2 Царств. 10, 1. (3) 2 Царств. 10, 3.

видъ изъ уваженія къ отцу твоему прислаль къ тебѣ утѣшителей? Не для того ли пришли слуги его къ тебѣ, чтобы развѣдать и высмотрѣть землю и разорить ее?

- 4. И взялъ Аннонъ слугъ Давидовыхъ и обрилъ ихъ, и обръзалъ одежды ихъ на половину до чреслъ и отпустилъ ихъ.
- 5. И пошли они. И донесено было давиду о людяхъ сихъ, и онъ послалъ имъ на встръчу, такъ-какъ они были очень обезчещены; и сказалъ царъ: останьтесь въ Іерихонъ, пока отростутъ бороды ваши, и тогда возвратитесь.
- 6. Когда Аммонитяне увидѣли, что они сдѣлались ненавистными Давиду, тогда послалъ Аннонъ и Аммонитяне тысячу талантовъ серебра, чтобы нанять себѣ колесницъ и всадниковъ изъ Сиріи Мааха и изъ Сувы.
- 7. И наняли себѣ тридцать двѣ тысячи колесницъ и царя Мааха съ народомъ его, которые пришли и расположились станомъ предъ Медевою. И Аммонитяне собрались изъ городовъ своихъ и выступили на войну.
- 8. Когда услышаль объ этомъ Давидъ, то послаль Іоава со всемъ войскомъ храбрыхъ.
- 9. И выступили Аммонитяне и выстроились къ сраженю, у воротъ города, а цари, которые пришли, отдъльно въ полъ.
- 10. Іоавъ видя, что предстоитъ ему сраженіе спереди и сзади, избралъ вопновъ изъ всъхъ отборныхъ въ Израилъ и выстроилъ илъ противъ Сиріянъ.
- А остальную часть народа поручиль Авесст, брату своему, чтобъ оби выстроились противъ Аммонитянъ.
- 12. И сказаль онъ: если Сиріяне булуть одолівать меня, то ты поможешь мнь, а если Аммонитяне будуть одолівать тебя, то я помогу тебь.
- 13. Будь мужествень, и будемь | твердо стоять за народь нашь и за |

- города Бога нашего,—и Господь пусть сдълаеть, что Ему угодно.
- 14. И вступилъ Іоавъ и люди, которые были у него, въ сражение съ Сиріянами, и они побъжали отъ него.
- 15. Аммонитяне же, увидъвъ, что Сиріяне бъгутъ, и сами побъжали отъ Авессы, брата его, и ушли въ городъ. И пришелъ Іоавъ въ Іерусалимъ.
- 16. Сиріяне, видя, что они поражены Израильтянами, отправили пословъ и вывели Сиріянъ, которые были по ту сторону ръки, и Совакъ, военачальникъ Адраазаровъ, предводительствовалъ ими.
- 17. Когда донесли объ этомъ Давиду, онъ собраль всёхъ Израильтянъ, перешелъ Іорданъ и пришедъ кънимъ выстроился противъ нихъ. И вступилъ Давидъ въ сраженіе съ Сиріянами, и они сразились съ нимъ.
- 18. И Сиріяне побъжали отъ Изранльтянъ, и истребилъ Давидъ у Сиріянъ семь тысячъ колесницъ, и сорокъ тысячъ пѣшихъ, и Совака военачальника умертвилъ.
- 19. Когда увидели слуги Адраазара, что они поражены Израильтянами, заключили съ Давидомъ миръ и подчинились ему. И не хотели Сиріяне помогать более Аммонитянамъ.

ГЛАВА 20.

Черезъ годъ, въ то время когда пари выходять на войну, вывель Іоавъ войско и сталъ разорять землю Аммонитянъ, и пришелъ и осадилъ Равву. Давидъ же оставался въ Іерусалимѣ. Іоавъ, завоевавъ Равву, разрушилъ ее.

- 2. И взялъ Давидъ вѣнецъ царя ихъ съ головы его, и въ немъ оказалось вѣсу талантъ золота, и драгоцѣнные камни были на немъ; и былъ онъ возложенъ на голову Давида. И добычи очень много вынесъ изъ города.
- 3. А народъ, который быль въ немъ, вывелъ и умерщвляль ихъ пилами,

^{(4) 2} Hapetb. 10, 4. (11) 2 Hapetb. 10, 10. (13) 1 Hapetb. 3, 18. 2 Hapetb. 10, 12. 1 Markab. 3, 60. (16) 2 Hapetb. 10, 15. (19) 2 Hapetb. 10, 19. F.s. 20. (1) 2 Hapetb. 11, 1; 12, 26. (2) 2 Hapetb. 12, 30.

жел взными молотилами и съкирами. Такъ поступилъ Давидъ со всъми городами Аммонитянъ, и возвратился Давидъ и весь народъ въ Герусалимъ.

- 4. Послъ того началась война съ Филистимлянами въ Газеръ. Тогда Савохай Хушатянинъ поразилъ Сафа, одного изъ потомковъ Рефаимовъ. И они усмирились.
- 5. И опять была война съ Филистимлянами. Тогда Елханамъ, сынъ Іаира, поразилъ Лахмія, брата Голіаеова, Геоянина, у котораго древко копъя было, какъ навой у ткачей.
- 6. Было еще сраженіе въ Гееѣ. Тамъ быль одинъ рослый человѣкъ, у котораго было по шести пальцевъ, ссею двадцать четыре. И онъ также быль изъ потомковъ Рефаимовъ.
- 7. Онъ поносилъ Израиля, но Іонаеанъ, сынъ Шимы, брата Давидова, поразилъ его.
- 8. Это были родившіеся отъ Рефаимовъ въ Геев, и пали отъ руки Давида и отъ руки слугъ его.

ГЛАВА 21.

И возсталъ сатана на Израиля, и возбудилъ Давида сдълать счисленіе Израильтянъ.

- 2. И сказалъ Давидъ Іоаву и начальствующимъ въ народъ: пойдите исчислите Израильтянъ, отъ Вирсавіи до Дана, и представьте мнъ, чтобъ я зналъ число ихъ.
- 3. И сказалъ Іоавъ: да умножить Господь народъ Свой во сто разъ противъ того, сколько есть его. Не всъ ли они, господинъ мой царь, рабы господина моего? Для чего же требуеть сего господинъ мой? Чтобы вмънилось это въ вину Израилю?
- 4. Но царское слово превозмогло Іоава. И пошелъ Іоавъ, и обошелъ всего Израиля, и пришелъ въ Іерусалимъ.
- 5. И подалъ Іоавъ Давиду списокъ народной переписи, и было всёхъ Израильтянъ тысяча тысячъ, и сто

тысячъ мужей, обнажающихъ мечъ, и Іудеевъ — четыреста семьдесять тысячъ, обнажающихъ мечъ.

- 6. А левитовъ и Веніаминянъ онъ не исчислялъ между ними, потому что царское слово противно было Іоаву.
- 7. И не угодно было въ очахъ Божінхъ дѣло сіе, и Онъ поразилъ Израиля.
- 8. И сказалъ Давидъ Богу: весьма согрѣшилъ я, что сдѣлалъ это. И нынѣ прости вину раба Твоего, ибо я поступилъ очень безразсудно.

9. И говорилъ Господь Гаду, про-

зорливцу Давидову, и сказалъ:

- 10. пойди и скажи Давиду: такъ говоритъ Господь: три наказанія Я предлагаю тебі, избери себі одно изънихъ,—й Я пошлю его на тебя.
- 11. И пришелъ Гадъ къ Давиду, и сказалъ ему: такъ говоритъ Господъ: избирай себъ:
- 12. или три года—голодъ, или три ивсяца будещь ты преследуемъ непріятелями твоими и мечъ враговъ твоихъ будеть досягать до тебя; или три дня—мечъ Господень и язва на земле и Ангелъ Господень истребляющій во всёхъ пределахъ Израиля. Итакъ разсмотри, что мне отвечать Пославшему меня съ словомъ.
- 13. И сказалъ Давидъ Гаду: тяжело мив очень, но пусть лучше впаду въ руки Господа, ибо весьма велико милосердіе Его, только бы не впасть мив въ руки человвческія.
- 14. И послалъ Господь язву на Израиля, и умерло Израильтянъ семьдесять тысячъ человъкъ.
- 15. И посладъ Богъ Ангела въ Іерусалимъ, чтобъ истреблять его. И когда онъ началъ истреблять, увидѣлъ Господь и пожалѣлъ о семъ бѣдствіи, и сказалъ Ангелу-истребителю: довольно! теперь опусти руку твою. Ангелъ же Господень стоялъ тогда надъ гумномъ Орны Іевусеянина.
- 16. И поднялъ Давидъ глаза свои, и увидълъ Ангела Господня, стоящаго
- (4) 2 Царств. 21, 18. (5) 2 Царств. 21, 19. (6) 2 Царств. 21, 20. (7) 1 Царств. 17, 10; 16, 9. Г.л. 21: (1) 2 Царств. 24, 1. (4) 2 Царств. 24, 4. (7) 1 Паралином. 27, 24. (8) 2 Царств. 24, 10. (9) 2 Царств. 24, 11. 1 Царств. 9, 9. (11) 2 Царств. 24, 13. (15) 2 Царств. 24, 14. Плач. Іерем. 3, 22. Сирах. 2, 11. (15) 2 Царств. 24, 16.



между землею и небомъ, съ обнаженнымъ въ рукъ его мечемъ, простертымъ на Герусалимъ; и палъ Давидъ и старъйшины, покрытые вретищемъ, на лица свои.

- 17. И сказаль Давидъ Богу: не я ан велѣль исчислить народъ? я согрѣшиль, я сдѣлаль зло, а эти овцы что сдѣлали? Господи, Боже мой! да будеть рука Твоя на мнѣ и на домѣ отца моего, а не на народѣ Твоемъ, чтобы погубить его.
- 18. И Ангелъ Господень сказалъ Гаду, чтобы тотъ сказалъ Давиду: пусть Давидъ прійдеть и поставитъ жертвенникъ Господу на гумнъ Орны Іевусеянина.
- 19. И пошелъ Давидъ, по слову Гада, которое онъ говорилъ именемъ Господнимъ.
- 20. Орна обратился, увидълъ Ансела, и четыре сына его съ нимъ скрылись. Орна молотилъ тогда пшеницу.
- 21. И пришелъ Давидъ къ Орнѣ. Орнъ взглянувъ, и увидъвъ Давида, вышелъ изъ гумна, и поклонился Давиду лицемъ до земли.
- 22. И сказать Давидъ Орнѣ: отдай мит мъсто подъ гумномъ, я построю ма немъ жертвенникъ Господу; за настоящую цѣну отдай миѣ его, чтобы прекратилось истребленіе народа.
- 23. И сказалъ Орна Давиду: возьми себъ; пусть дълаетъ господинъ мой парь что ему угодно; вотъ я отдаю и воловъ на всесожжение, и молотильныя орудія на дрова, и пшеницу на приношение; все это отдаю даромъ.
 - 24. И сказать парь Давидь Орив: нъть, я хочу купить у тебя за настоящую цвну, ибо не стану я приносить твоей собственности Господу, и не буду приносить во всесожжение взятало даронъ.
 - 25. И далъ Давидъ Орив за это мъсто шестьсоть сиклей золота.
 - . 26. И соорудиль тамъ Давидъ жертвенникъ Господу и вознесъ всесожженія и мирныя жертвы; и призваль Господа, и Онъ услышаль его, по-

слато огонь съ неба на жертвенникъ всесожженія.

- И сказалъ Господь Ангелу: возврати мечъ твой въ ножны его.
- 28. Въ это время Давидъ, видя, что Господъ услышалъ его на гумнъ Орны Іевусеянина, принесъ тамъ жертву.
- 29. Скинія же Господня, которую сділаль Моисей въ пустыні, и жертвенникъ всесожженія находились въ то время на высоті въ Гаваоні.
- 30. И не могъ Давидъ пойти туда, чтобъ взыскать Бога, потомучто устрашенъ былъ мечемъ Ангела Господня.

ГЛАВА 22.

- II сказаль Давидь: воть домъ Господа Бога и воть жертвенникъ для всесожженій Израиля.
- 2. И приказалъ Давидъ собратъ пришельцевъ, находившихся въ земтъ Израильской, и поставилъ каменотесовъ, чтобы обтесывать камни для построенія дома Божія.
- 3. И множество желѣза для гвоздей къ дверямъ вороть и для связей заготовилъ Давидъ, и множество мѣди безъ вѣсу,
- 4. и кедровыхъ деревъ безъ счету, потомучто Сидоняне и Тиряне доставили Давиду множество кедровыхъ деревъ.
- 5. И сказалъ Давидъ: Соломонъ, сынъ мой, молодъ и малосиленъ, а домъ, который слъдуетъ выстроить для Господа, долженъ быть весьма величественъ, на славу и украшеніе предъвсьми землями: итакъ буду я заготовлять для него. И заготовилъ Давидъ до смерти своей много.
- 6. И призвалъ Соломона, сына своего, и завъщалъ ему построить домъ Господу Богу Израилеву.
- 7. И сказалъ Давидъ Соломону: сынъ мой! у меня было на сердцъ построить домъ во имя Господа Бога моего.
 - 8. но было ко мить слово Господие,
- (47) 2 Царств. 24, 17. (48) 2 Царств. 24, 18. 2 Паралипом. 3, 1. (21) 2 Царств. 14, 4. (26) 2 Царств. 24, 25. Левит. 9, 24. 3 Царств. 18, 38. (29) 2 Царств. 6, 17. 2 Паралипом. 1, 3. Г.л. 28. (1) Второзак. 12, 5. 1 Паралипом. 21, 26. (2) 2 Паралипом. 2, 17. 3 Царств. 5, 15. (5) 1 Паралипом. 29, 1. (7) 1 Паралипом. 17, 1. (8) 1 Паралипом. 28, 3.

и сказано: ты пролилъ много крови и велъ большія войны; ты не долженъ строить дома имени Моему, потомучто пролилъ много крови на землю предъ лицемъ Моимъ.

- 9. Вотъ, у тебя родится сынъ: онъ будеть человъкъ мирный; Я дамъ ему нокой отъ всъхъ враговъ его кругомъ: носему имя ему будетъ Соломонъ. И миръ и нокой дамъ Израилю во дни его.
- 10. Онъ построитъ домъ имени Моему, и онъ будетъ Мић сыномъ, а И ему отцемъ, и утвержу престолъ парства его надъ Израилемъ на въкъ.
- 11. И ныив, сынъ мой! да будеть Господь съ тобою, чтобы ты былъ благоусившенъ и построилъ домъ Господу Богу твоему, какъ Онъ говорилъ о тебъ.
- 12. Да дастъ тебѣ Господъ смыслъ и разумъ и поставитъ теби надъ Израилемъ; и соблюди законъ Господа Вога твоего.
- 13. Тогда ты будешь благоуспѣменъ, если будешь стараться исполнять уставы и законы, которые заповъдалъ Господь Монсею для Израиля. Вудь твердъ и мужественъ, не бойся и не унывай.
- 14. И вотъ, я при скудости моей приготовилъ для дома Господня сто тысячъ талантовъ золота и тысячу тысячъ талантовъ серебра, и меди и железу и тъ веса, потомучто ихъ множество; и дерева и камния также заготовилъ, а ты еще прибавъ къ этому.
- 15. У тебя множество рабочихъ, и каменотесовъ, ръзчиковъ и плотниковъ, и всякихъ способныхъ на всякое дъло:
- 16. золоту, серебру и меди и жеивзу неть счета: начни и делай; Господь будеть съ тобою.
- 17. Й завъщалъ Давидъ всъмъ князьямъ Израилевымъ помогать Содомону, сыну его:
- 18. не съ вами ли Господь Богъ нашъ, давшій вамъ покой со всёхъ

сторонъ, потомучто Онъ предаль въ руки мои жителей земли, и покорилась земля предъ Господомъ и предъ народомъ Его?

19. Итакъ расположите сердце ваше и душу вашу къ тому, чтобы взыскать Господа Бога вашего. Встаньте и постройте святилище Господу Богу, чтобы перенести ковчегъ завъта Господня и священные сосуды Божіи въдомъ, созидаемый имени Господню.

ГЛАВА 23.

Давидъ, состаръвшись и насытившись жизнъю, воцарилъ надъ Израилемъ сына своего Соломона.

- 2. И собралъ всѣхъ князей Израилевыхъ и священниковъ и левитовъ,
- 3. и исчислены были левиты, отъ тридцати лътъ и выше, и было число нхъ, считая поголовно, тридцать восемътисячъ человъкъ.
- 4. Изъ нихъ назначены для дѣла въ домѣ Господнемъ двадцать четыре тысячи, писцевъ же и судей шестътисячъ.
- 5. и четыре тысячи привратниковъ, и четыре тысячи прославляющихъ Господа на музыкальныхъ орудіяхъ, которыя онъ сделаль для прославленія.
- 6. И раздѣлилъ ихъ Давидъ на че́реды по сынамъ Левія—Гирсону, Кааеу и Мерари.
- 7. Изъ Гирсонянъ Лаеданъ в Шимей.
- 8. Сыновья Лаедана: первый Іехінлъ, Зесанъ и Іоиль, трос.
- 9. Сыновья Шимея: Шеломись, Хазінль и Гарань, трое. Они главы покольній Лаедановыхъ.
- Еще сыновья Шимея: Іахаеъ, Зиза, Ісушъ и Берія. Эго сыновья Шимея, четверо.
- 11. Іахают былт главнимт, Зизавторымт; Ісушт и Берія имфли детей не много, и потому они были въ одномъ счеть при домь отца.
- (9) 2 Царств. 7, 11; 12, 24. (10) 2 Царств. 7, 13. 3 Царств. 5, 5; 9, 5. Евр. 1, 5. (13) Второзак. 31, 6. Іис. Нав. 1, 7. 3 Царств. 2, 2. (14) 1 Паралипом. 29, 20. Гл. 38. (1) 3 Царств. 1, 33. (3) Числ. 4, 3; 8, 24. (4) Второзак. 16, 18. (5) 1 Паралипом. 9, 22. Ісвен. 40, 45. 2 Паралипом. 29, 25. (6) 2 Паралипом. 8, 14. 1 Паралипом. 6, 1. Исход. 6, 16. Числ. 10, 17; 26, 57.

- 12. Сыновья Кааса: Амрамъ, Ицгаръ, Хевронъ и Озіилъ, четверо.
- 13. Сыновья Амрама: Ааронъ и Моисей. Ааронъ отдъленъ былъ на посвящение ко Святому Святыхъ, онъ и сыновья его, на въки, чтобы совершать курение предъ лицемъ Господа, чтобы служить Ему и благословлять именемъ Его на въки.
- А Моисей, человѣкъ Божій, и сыновья его причтены къ колѣну Левіину.
- 15. Сыновья Моисея: Гирсонъ и Еліезеръ.
- Сыновья Гирсона: первый былъ Шевуилъ.
- 17. Сыновья Еліезера были: первый Рехавія. И не было у Еліезера другихъ сыновей; у Рехавін же было очень много сыновей.
- 18. Сыновья Ицгара: первый Шеломиеъ.
- 19. Сыновья Хеврона: первый Іерія и второй Амарія, третій Іахазіиль и четвертый Іекамамъ.
- 20. Сыновья Озінла: первый Миха и второй Ишшія.
- 21. Сыновья Мерарины: Махли и Муши. Сыновья Махлія: Елеазаръ и Кисъ.
- 22. И умеръ Елеазаръ, и не было у него сыновей, а только дочери; и взяли ихъ за себя сыновья Киса, братья ихъ.
- 23. Сыновья Мушія: Махли, Едеръ и Иремоеъ—трое.
- 24. Вотъ сыновья Левіины, по домамъ отцовъ ихъ, гла́вы семействъ, по именному счисленію ихъ поголовно, которые отправляли дѣла служенія въ домѣ Господнемъ, отъ двадцати лѣтъ п выше.
- 25. Ибо Давидъ сказалъ: Господь Богъ Израилевъ далъ покой народу Своему и водворилъ его въ Іерусалимъ на въки,
- 26. и Левитамъ не нужно носить скинію и всякія вещи ея для служенія вт. ней.
 - 27. Посему, по последнимъ повеле-

- ніямъ Давида, исчислены левиты отъ двадцати лѣтъ и выше,
- 28. чтобъ они были при сынахъ Аароновыхъ, для служенія дому Господню, во дворѣ и въ пристройкахъ, для соблюденія чистоты всего святилища и для исполненія всякой службы при домѣ Божіемъ,
- 29. для наблюденія за хлѣбами предложенія и пшеничною мукою для хлѣбнаго приношенія и прѣсными лепешками, за печенымъ, жаренымъ и за всякою мѣрою и вѣсомъ,
- 30. и чтобы становились каждое угро благодарить и славословить Господа, также и вечеромъ,
- 31. и при всёхъ всесожженіяхъ, возносимыхъ Господу въ субботы, въ новом'есячія и въ праздники по числу, какъ предписано о нихъ,—постоянно предъ лицемъ Господа,
- 32. и чтобы охраняли скинію откровенія и святилище и сыновъ Аароновыхъ, братьевъ своихъ, при службахъ дому Господню.

ГЛАВА 24.

И вотъ распредъленія сыновей Аароновыхъ: сыновья Аарона: Надавъ, Авіудъ, Елеазаръ и Ивамаръ.

- 2. Надавъ и Авіудъ умерли прежде отца своего, сыновей же не было у нихъ, и потому священствовали Елеазаръ и Исамаръ.
- 3. И распредълилъ ихъ Давидъ— Садока изъ сыновей Елеазара, и Ахимелеха изъ сыновей Ивамара, поочередно на службу ихъ.
- 4. И нашлось, что между сынами Елеазара главъ поколвній болве, нежели между сынами Иоамара. И онъ распредвлиль ихъ такъ: изъ сыновъ Елеазара шестнадцать главъ семействъ, а изъ сыновъ Иоамара восемь.
- 5. Распредълять же ихъ по жребіямъ, потомучто главными во святилищъ и главными предъ Богомъ были изъ сыновъ Елеазара и изъ сыновъ Иеамара,
- (12) Исход. 6, 18. (13) Исход. 6, 20. Числ. 3, 10. Евр. 5, 4. (15) Исход. 2, 22; 18, 3. (19) 1 Паралипом. 24, 3—24. (21) Исход. 6, 19. 1 Паралипом. 6, 19. (22) 1 Паралипом. 24, 28. (24) Числ. 8, 24. (28) 2 Паралипом. 31, 17. Гл. 24. (1) Числ. 3, 2. (2) Числ. 3, 4; 26, 61. (5) Лук. 1, 5.

- 6. и записываль ихъ Шемаія, сынъ Наванаила, писецъ изъ левитовъ, предъ лицемъ царя и князей и предъ священникомъ Садокомъ и Ахимелехомъ, сыномъ Авіавара, и предъ главами семействъ священническихъ и левитскихъ: брали при бросаніи жеребія одно семейство изъ рода Елеазарова, потомъ брали изъ рода Ивамарова.
- 7. И вышелъ первый жребій Іегоіариву, второй Іедаіи,
- 8. третій Хариму, четвертый Сео-
- 9. пятый Малхію, шестый Міямину,
 - 10. седьмый Гаккоцу, осьмый Авіи,
- 11. девятый Іешую, десятый Шеханіи,
- 12. одиннадцатый Еліашиву, двънадцатый Іакиму,
- 13. тринадцатый Хушаю, четырнадцатый Іешеваву,
- 14. пятнадцатый Вилгь, шестнадцатый Имеру,
- 15. семнадцатый Хезиру, восемнадпатый Гапицецу,
- 16. девятнадцатый Петахіи, двадцатый Іезекіндю,
- 17. двадцать первый lахину, двадцать второй Гамулу,
- 18. двадцать третій Делаів, двадцать четвертый Маазіи.
- 19. Вотъ порядокъ ихъ при служеніи ихъ, какъ имъ приходить въ домъ Господень, по уставу ихъ чрезъ Аарона, отца ихъ, какъ заповъдалъ ему Господь Богъ Израилевъ.
- 20. У прочихъ сыновей Левія распредълсніе: изъ сыновъ Амрама: Шуваилъ; изъ сыновъ Шуваила: Іедія;
- 21. отъ Рехавіи: изъ сыновъ Рехавіи Ишшія быль первый;
- 22. отъ Ицгара: Шеломоеъ; изъ сыновей Шеломоеа: Іахавъ;
- 23. изъ сыновей *Хеврона*: первый Іерія, второй Амарія, третій Іахазіиль, четвертый Іекамамъ.
- 24. *Из*ъ сыновей Озінла: Миха; изъ сыновей Михи: Шамиръ.

- 25. Брать Михи Ишшія; изъ сыновей Ишшіи: Захарія.
- 26. Сыновья Мерари: Махли и Муши; изъ сыновей Іаазіи: Бено.
- 27. Из сыновей Мерари у Івазін: Бено и Шогамъ, и Заккуръ и Иври.
- 28. У Махлія—Елеазаръ; у него сыновей не было.
- 29. У Киса: из сыновей Киса: Іерахмінть;
- 30. сыновья Мушія: Махли, Едеръ и Іеримоеъ. Вотъ сыновья левитовъ по покольніямъ ихъ.
- 31. Бросали и они жребій, наравить съ братьями своими, сыновьями Аароновыми, предъ лицемъ царя Давида и Садока и Ахимелеха, и главъ семействъ священническихъ и левитскихъ: глава семейства наравить съ менышимъ братомъ своимъ.

ГЛАВА 25.

И отділилъ Давидъ и начальники войска на службу сыновей Асафа, Емана и Идивуна, чтобы они провъщавали на цитрахъ, псалтиряхъ и кимвалахъ; и были отчислены они на дъло служенія своего:

- 2. изъ сыновей Асафа: Заккуръ, Іосифъ, Неванія и Ашарела, сыновья Асафа, подъ руководствомъ Асафа, игравшаго по наставленію царя.
- 3. Отъ Идиеуна сыновья Идиеуна: Гедалія, Цери, Исаія, Семей, Хашавія и Маттавія, шестеро, подъ руководствомъ отца своего, Идиеуна, игравшаго на цитрѣ во славу и хвалу Госпола.
- 4. Отъ Емана сыновья Емана: Вуккія, Матеанія, Озіплъ, Шевунлъ, и Іеримоеъ, Хананія, Ханани, Еліаеа, Гиддалти, Ромамти-Езеръ, Іошбекаша, Маллоеи, Гоеиръ и Махазіоеъ.
- 5. Всв эти сыновья Емана, прозорливца царскаго, по словамъ Вожінмъ, чтобы возвышать славу его. И далъ Богъ Еману четырнадцать сыновей и трехъ дочерей.
 - 6. Вст они подъ руководствомъ отца
- (6) 1 Паралипом. 18, 16. (9) Іерем. 21, 1. (19) 2 Паралипом. 31, 2. 4 Царств. 11, 5. (25) 1 Паралипом. 23, 19. (28) 1 Паралипом. 23, 22. (30) 1 Паралипом. 23, 23. (34) 1 Паралипом. 25, 8. Гл. 25. (1) Числ. 4, 23. Сирах. 47, 11. 2 Паралипом. 5, 12. (4) 3 Царств. 16, 1. (5) Лук. 1, 69.



своего пъли въ домъ Господнемъ съ кимвалами, псалтирями и цитрами въ олужени въ домъ Божіемъ, по указанію царя, или Асаеа, Идиеуна и Емана.

- 7. И было число ихъ съ братьями ихъ, обученными пъть предъ Господомъ, всъхъ знающихъ *сіе дъло*, двъсти восемьдесять восемь.
- 8. И бросили они жребіи о чередѣ служенія, малый наравнѣ съ бо́льшимъ, учители наравню съ учениками.
- 9. И вышель первый жребій Асафу, для Іосифа; второй Гедаліи съ братьями его и сыновьями его; ихъ было двіналиать:
- 10. третій Заккуру съ сыновьями его и братьями его; ихъ-двінадцать;
- 11. четвертый Ицрію съ сыновьями его и братьями его; ихъ-двѣнадцать;
- 12. пятый Неваніи съ сыновьями его и братьями его; ихъ—двѣнадцать;
- 13. шестый Буккіи съ сыновьями его и братьями его; ихъ-двънадцать;
- 14. седъмый Іесарель съ сыновьями его и братьями его; ихъ—двънадцать;
- 15. осьмый Исаін съ сыновьями его и братьями его; ихъ—двенадцать;
- 16. девятый Матеаніи съ сыновыями его и братьями его; ихъ—двѣнадцать;
- 17. десятый Шимею съ сыновьями его и братьями его; ихъ-двънадцать;
- 18. одиннадцатый Азаріилу съ сыновьями его и братьями его; ихъ двінадцать;
- 19. двънадцатый Хашавіи съ сыновьями его и братьями его; ихъ двънадцать;
- 20. тринадцатый Шуваилу съ сыновъями его и братьями его; ихъ двънадцать;
- 21. четырнадцатый Маттаеіи съ сыновьями его и братьями его; ихъ двънадцать;
- 22. пятнадцатый Іеримову съ сыновьями его и братьями его; ихъ—двънадцать;
- 23. **шестнадцатый** Хананіи съ сыновьями его и братьями его; ихъ двънадцать;
 - 24. семнадцатый Іошбекашъ съ сы-

- новьями его и братьями его; ихъ двънадцать;
- 25. восемнадцатый Ханани съ сыновьями его и братьями его; ихъ лвъналиать:
- 26. девятнадцатый Маллоеію съ сыновьями его и братьями его; ихъ двѣнадцать;
- 27. двадцатый Еліяв'в съ сыновьями его и братьями его; ихъ-двънадцать;
- 28. двадцать первый Гоеиру съ сыновьями его и братьями его; ихъ двъналцать:
- 29. двадцать вторый Гиддалтію съ сыновьями его и братьями его; ихъ— двънадцать;
- 30. двадцать третій Махазіову съ сыновьями его и братьями его; ихъ—двънадцать;
- 31. двадцать четвертый Ромамти-Езеру съ сыновьями его и братьями его; ихъ—двънадцать.

ГЛАВА 26.

Вотъ распредъленіе привратниковъ: изъ Кореянъ: Мешелемія, сынъ Корея, изъ сыновей Асафовыхъ.

- 2. Сыновья Мешелеміи: первенецъ Захарія, второй Іедіаиль, третій Зевадія, четвертый Іаеніиль,
- 3. пятый Еламъ, шестый Іегохананъ, седьмый Еліегоэнай.
- 4. Сыновья Оведъ-Едома: первенець Шемаія, второй Ісгозавадъ, третій Іоахъ, четвертый Сахаръ, пятый Насанацяъ,
- 5. шестый Аммінать, седьмый Иссахаръ, осьмый Пеульвай, потомучто Богъ благословиль его.
- 6. У сына его Шемаіи родились также сыновья, начальствовавшіе въ своемъ родѣ, потомучто они были люди сильные.
- 7. Сыновья Шемаім: Оени, Рефаиль, Оведь и Елзавадь, братья его, люди сильные, Елія, Семахія (и Іевакомь).
- 8. Всё они изъ сыновей Оведь-Едома; они и сыновья ихъ, и братья ихъ были люди прилежные и къ службъ способные: ихъ было у Оведъ-Едома шестъдесятъ два.
- (7) 1 Царств. 10, 5. (8) 1 Паралипом. 24, 31. Гл. 26. (1) Псал. 41, 1.

- 9. У Мешелемін сыновей и братьевь, людей способныхь, *было* восемналиать.
- 10. У Хосы, изъ сыновей Мерариныхъ, сыновья: Шимри главный, хотя онъ не былъ первенцемъ, но отепъ его поставилъ его главнымъ;
- 11. второй Хелкія, третій Тевалія, четвертый Захарія; всъхъ сыновей и братьевъ у Хосы было тринадцать.
- 12. Вотъ распредъление привратниковъ по главамъ семействъ, способныхъ на службу вмъстъ съ братьями ихъ, для служения въ домъ Господнемъ.
- 13. И бросили они жребій, какъ малый, такъ и большой, по своимъ семействамъ, на каждыя ворота.
- 14. И выпаль жребій на востокъ Шелемін; и Захарін, сыну его, умному совътнику, бросили жребій, и вышель ему жребій на съверъ;
- 15. Оведъ-Едому на югъ, а сыновыямъ его при кладовыхъ.
- 16. Шупиму и Хосѣ на западъ, у воротъ Шаллехетъ, гдѣ дорога поднимается и гдѣ стража противъ стражи.
- 17. Къ востоку по шести левитовъ, къ съверу по четыре, къ югу по четыре, а у кладовыхъ по два.
- 18. Къ западу у притвора на дорогъ по четыре, а у самаго притвора по два.
- 19. Вотъ распредѣленіе привратниковъ изъ сыновей Кореевыхъ и сыповей Мерариныхъ.
- 20. Левиты же, братья ихъ, смотръли за сокровищами дома Божія и за сокровищницами посвященныхъ вешей.
- 21. Сыновья Лаедана, сына Герсонова—отъ Лаедана, главы семействъ отъ Лаедана Герсонскаго: Іехіелъ.
- 22. Сыновья Іехіела: Зееамъ и Іонль, братъ его, *смотрпъли* за сокровищами дома Господня,
- 23. вмѣстѣ съ потомками Амрама, Ицгара, Хеврона, Озіила.
- 24. Шевуилъ, сынъ Гирсона, сына Моисеева, былъ главнымъ смотритедемъ за сокровищищами.

- 25. У брата его Еліезера сынъ Рехавія, у него сынъ Исаія, у него сынъ Іорамъ, у него сынъ Зихрій, у него сынъ Шеломиоъ.
- 26. ППеломиет и братья его смотръли за встми сокровищницами посвященныхъ вещей, которыя посвятилъ царь Давидъ и главы семействъ и тысяченачальники, стоначальники и предводители войска.
- Изъ завоеваній и изъ добычъ они посвящали на поддержаніе дома Господня.
- 28. И все, что посвятиль Самуиль пророкъ, и Саулъ, сынъ Киса, и Авениръ, сынъ Нира, и Іоавъ, сынъ Саруи, все посвященное было на рукахъ у Шеломива и братьевъ его.
- 29. Изъ племени Ицгарова: Хенанія и сыновья его *опредплены* на внѣшнее служеніе у Израильтянъ, писцами и судьями.
- 30. Изъ племени Хевронова: Хашавія и братья его, люди мужественные, тысяча семьсотъ, имъли надзоръ
 надъ Израилемъ по эту сторону Іордана къ западу, по всякимъ дъламъ
 служенія Господня и по службъ
 царской.
- 31. У племени Хевронова Іерія быль главою Хевронянъ, въ ихъ родахъ, въ поколѣніяхъ. Въ сороковой годъ царствованія Давида они исчислены, и найдены между ними люди мужественные въ Іазерѣ Галаадскоиъ,
- 32. И братья его, люди способные, двѣ тисячи семьсоть, были гла́вы семействь. Ихъ поставиль царь Давидъ надъ колѣномъ Рувимовымъ и Гадовымъ и полуколѣномъ Манассіннымъ, по всѣмъ дѣламъ Божінмъ и дѣламъ царя.

ГЛАВА 27.

Вотъ сыны Израилевы по числу ихъ, главы семействъ, тысяченачальники и управители, которые по отдъленіямъ служили царю во всъхъ дълахъ, приходя и отходя

(45) 1 Паралипом. 24, 31. (20) 3 Царств. 7, 51. (21) 1 Паралипом. 23, 8. (24) 1 Паралипом. 23, 16. (26) 3 Царств. 7, 51. (27) Числ. 31, 28. (28) 1 Царств. 9, 9. 1 Паралипом. 9, 22. (31) 1 Паралипом. 23, 19.

каждый мёсяць, во всё мёсяцы года. Въ каждомъ отдёленіи было ихъ по двадцать четыре тысячи.

- 2. Надъ первымъ отдѣленіемъ, для перваго мѣсяца, начальствоваль Іашовамъ, сывъ Завдінла; въ его отдѣленіи было двадцать четыре тысячи;
- 3. онъ было изъ сыновъ Фареса, главный надъ всёми военачальниками въ первый мёсяцъ.
- 4. Надъ отдъленіемъ втораго мѣсяца былъ Додай Ахохіянинъ; въ отдъленіи его былъ и князь Миклоеъ, и въ его отдъленіи было двадцать четыре тысячи.
- 5. Третій главный восначальникъ, для третьяго мъсяца, Ванел, сынъ lo (ая, священника, и въ его отдълснін было двадцать четыре тысячи:
- 6. втотъ Ванея—одинъ изъ тридпати храбрыхъ и начальникъ надъ кимп, и въ его отдълъ находился Аммизавадъ, сынъ его.
- 7. Четвертый, для четвертаго масяца, быль Асапль, брать Іоава, и по немъ Завадія, сынь его, и въ его отяльней двадиать четыре тысячи.
- 8. Пятый, для пятаго місяца, князь ІМамгуеть Израхитянинь, и въ его отділеніи двадцать четыре тысячи.
- 9. Шестый, для шестаго ивсяца, Пра, сынъ Иккеша, Өекоянинъ, и въ его отдъленіи двадцать четыре тысячи.
- 10. Седьмый, для седьмаго мѣсяца, Хелецъ Пелонитянинъ, изъ сыновъ Ефремовыхъ, и въ его отдѣленіи двадцать четыре тысячи.
- 11. Восьмый, для восьмаго м'єсяца, Совохай Хушатининъ изъ племени Зары, и въ его отділеніи двадцать четыре тысячи.
- 12. Девятый, для девятаго мѣсяца, Авіезеръ Анаоооянинъ, изъ сыновей Беніаминовыхъ, и въ его отдѣленіи двадцать четыре тысячи.
- 13. Десятый, для десятаго м'ясяца, Магарай Нетофавянинъ, изъ племени Зары, и въ его отделени двадцать четыре тысячи.
 - 14. Одиннадцатый, для одиннадца-

- таго мѣсяца, Ванея Пираеонянинъ, изъ сыновъ Ефремовыхъ, и въ его отдѣленіи двадцать четыре тысячи.
- 15. Дивнадцатый, для двенадцатаго месяца, Хелдай Нетофаеянинь, изъпотомковъ Гоеоніила, и въ его отделеніи двадцать четыре тысячи.
- 16. А надъ колѣнами Израилевыми, у Рувнилянъ главнымъ начальникомъ былъ Еліезеръ, сынъ Зихри; у Симеона Сафатія, сынъ Маахи;
- 17. у Левія—Хашавія, сынъ Кемуила; у Аарона—Садокъ;
- 18. у Іуды—Еліавъ, изъ братьевъ Давида; у Иссахара—Омри, сынъ Михаила:
- 19. у Завулона Ишмаія, сынъ Овацін; у Нефеалима—Іеримовъ, сынъ Азріила:
- 20. у сыновей Ефремовыхъ—Осія, сынъ Азазіи; у полукольна Манассінна—Іоиль, сынъ Федаіи;
- 21. у полуколъна Манассія въ Галаадъ-Иддо, сынъ Захарін; у Веніамина-Іаасіяль, сынъ Авенира;
- 22. у Дана—Азаріилъ, сынъ Іерохама. Вотъ вожди кольнъ Израилевыхъ.
- 23. Давидъ не дълаль счисленія тъхъ, которые были отъ двадцати лътъ и ниже, потомучто Господь сказаль, что Онъ умножитъ Израиля, какъ звъзды небесныя.
- 24. Іоавъ, сынъ Саруи, началъ дѣлать счисленіе, но не кончилъ. И былъ за это гнѣвъ Божій на Израпля, и не вошло то счисленіе въ лѣтопись царя Давида.
- 25. Надъ сокровищами царскими былъ Азмавсеъ, сынъ Адіиловъ, а надъзапасами въ полѣ, въ городахъ и въ селахъ и въ башняхъ Ісанаванъ, сынъ Уззін;
- 26. надъ занимающимися полевыми работами, земледѣліемъ—Езрій, сынъ Хелува;
- 27. надъ виноградниками—Шимей изъ Рами, а надъ запасами вина въ виноградникахъ—Завдій изъ Шефама;

Тл. 27. (2) 2 Царств. 23, 8. (4) 2 Царств. 23, 9. 1 Паралипом. 11, 12. (5) ? Царств. 23, 20. (6) 2 Царств. 23, 22. (41) 2 Царств. 21, 18. (44) 2 Царств. 23, 20, 30. (45) 2 Царств. 23, 29. (23) Числ. 1, 3. Быт. 15, 5; 22, 17. (24) 1 Паралипом. 21, 7.

- 28. надъ маслинами и смоковницами въ долинъ—Баал-Хананъ Гедеритянинъ, а надъ запасами деревяннаго масла—Іоасъ;
- 29. надъ крупнымъ скотомъ, пасущимся въ Шаронъ—Шитрай Шаронянинъ, а надъ скотомъ въ долинахъ— Шафатъ, сынъ Адлая;
- 30. надъ верблюдами—Овилъ Исмаильтянинъ; надъ ослицами— Іехдія Мерониеянинъ;
- 31. надъ мелкимъ скотомъ— lазизъ Агаритянинъ. Всѣ эти были начальниками надъ имъніемъ, которое было у царя Давида.
- 32. Іонаванъ, дядя Давидовъ, было совътникомъ, человъкъ умный и писецъ; Іехінлъ, сынъ Хахмоніевъ, было при сыновьяхъ царя;
- 33. Ахитофель быль совътникомъ царя; Хусій Архитянинъ другомъ паря;
- 34. послъже Ахитофела Іодай, сынъ Ванеи, и Авіаоаръ, а Іоавъ былъ военачальникомъ у царя.

ГЛАВА 28.

И собраль Давидь въ Герусалимт всёхъ вождей Израильскихъ, начальниковъ коленъ и начальниковъ отдъловъ, служившихъ царю, и тысяченачальниковъ, и стоначальниковъ, и завёдывавшихъ всёмъ имёніемъ и стадами царя и сыновей его съ евнухами, военачальниковъ и всёхъ храбрыхъ мужей.

- 2. И сталъ Давидъ царь на ноги свои и сказалъ: послушайте меня, братья мои и народъ мой! было у меня на сердцъ построить домъ покоя для ковчега завъта Господня и въ подножіе ногамъ Бога нашего, и потребное для строенія я приготовилъ.
- 3. Но Богъ сказалъ мић: не строй дома имени Моему, потомучто ты человѣкъ воинственный и проливалъ кровь.

- 4. Однакоже избралъ Господь Богъ Израилевъ меня изъ всего дома отца моего, чтобъ быть мить царемъ надъ Израилемъ вѣчно, потомучто Гуду избралъ Онъ княземъ, а въ домѣ Гуды домъ отца моего, а изъ сыновей отца моего меня благоволилъ поставить царемъ надъ всѣмъ Израилемъ,
- 5. изъ всъхъ же сыновей моихъ, ибо много сыновей далъ мив Господь,—Онъ избралъ Соломона, сына моего, сидъть на престолъ царства Госполня надъ Израилемъ,
- 6. и сказалъ мић: Соломонъ, смнъ твой, построитъ домъ Мой и дворы Мои, потомучто Я избралъ его Себъвъ сына, и Я буду ему отцемъ,
- 7. и утвержу царство его на вѣки, если онъ будетъ твердъ въ исполненіи заповѣдей Монхъ и уставовъ Монхъ, ка́къ до сего дня.
- 8. И теперь предъ очами всего Израиля, собранія Господня, и во уши Бога нашего говорю: соблюдайте и держитесь всіхъ заповідей Господа Бога вашего, чтобы владіть вамъ сею доброю землею, и оставить ее послівсебя въ наслідство дітямъ свопмънавісь.
- 9. И ты, Соломонъ, сынъ мой, знай Бога отца твоего и служи Ему отъ всего сердца и отъ всей души, ибо Господь испытуетъ всъ сердца и знаетъ всъ движенія мыслей. Если будешь искать Его, то найдешь Его, а если оставишь Его, Онъ оставитъ тебя навсегда.
- 10. Смотри же, когда Господь избраль тебя построить домъ для свитилища, будь твердъ и дълай.
- 11. И отдаль Давидъ Соломону, сыну своему, чертежъ притвора и домовъ его, и кладовыхъ его, и горницъ его, и внутреннихъ покоевъ его, и дома для ковчега,
- 12. и чертежъ всего, что было у него на душъ, дворовъ дома Господня и всъхъ комнатъ кругомъ, сокровищ-
- (29) Исаія 33, 9. (32) 2 Царств. 13, 3; 21, 21. (35) 2 Царств. 15, 12; 15, 37. (34) 2 Царств. 8, 16; 20, 23. Гл. 38. (2) 2 Царств. 7, 2. 1 Паралипом 17, 1. Дъяв. 7, 46. (3) 1 Паралипом. 22, 8. (4) Быт. 49, 8, 10. 1 Царств. 16, 12. (5) 3 Царств. 3, 6. 2 Паралипом. 1, 8. Премуар. 9, 7. (6) 2 Царств. 7, 13. 3 Царств. 5, 5. 1 Паралипом. 17, 11. (7) 2 Царств. 7, 13. 1 Паралипом. 17, 12. (9) 1 Царств. 16, 7. Псал. 7, 10. Герем. 11, 20-17, 10; 20, 12. Апокалипс. 2, 23. (41) Исход. 25, 9. (42) 3 Царств. 6, 5.

ницъ дома Божія и сокровищницъ вещей посвященныхъ,

- 13. и священническихъ и левитскихъ отдъленій, и всякаго служебнаго дъла въ домъ Господнемъ, и всъхъ служебныхъ сосудовъ дома Господня,
- 14. золотыхъ вещей, съ означениемо въса, для всякаго изъ служебныхъ сосудовъ, всъхъ вещей серебряныхъ, съ означениемо въса, для всякаго изъ сосудовъ служебныхъ.
- 15. И даль золота для свътильниковъ и золотыхъ лампадъ ихъ, съ означениемъ въса каждаго изъ свътильниковъ и лампадъ его, также свътильниковъ серебряныхъ, съ означениемъ въса каждаго изъ свътильниковъ и лампадъ его, смотря по служебному назначению каждаго свътильника;
- 16. и золота для столовъ предложенія хлібовъ, для каждаго *золотаго* стола, и серебра для столовъ серебряныхъ,
- 17. и вилокъ, и чашъ и кропильницъ изъ чистаго золота, и золотыхъ блюдъ, съ означеніемъ въса каждаго блюда, и серебряныхъ блюдъ, съ означеніемъ въса каждаго блюда,
- 18. и для жертвенника куренія изъ литаго золота съ означеніемъ вѣса, и устройства колесницы съ золотыми херувимами, распростирающими *крылы* и покрывающими ковчегъ завѣта Господня.
- 19. Все сіе въ письмени отъ Господа, говориль Давидь, какь Онъ вразумиль меня на всё дёла постройки.
- 20. И сказалъ Давидъ сыну своему Соломону: будь твердъ и мужественъ, и приступай къ дѣлу, не бойся и не ужасайся, ибо Господь Богъ, Богъ мей, съ тобою; Онъ не отступить отъ тебя и не оставитъ тебя, доколъ не совершишь всего дѣла, требуемаго для дома Господня.
- 21. И вотъ отдълы священниковъ и левитовъ, для всякой службы при домъ Божіемъ. И у тебя есть для

всякаго діла усердные люди, искусные для всякой работы, и начальники и весь народъ *готовы* на всі твои приказанія.

ГЛАВА 29.

И сказалъ царь Давидъ всему собранію: Соломонъ, сынъ мой, котораго одного избралъ Богъ, молодъ и малосиленъ, а дъло сіе велико, потомучто не для человъка зданіе сіе, а для Господа Бога.

- 2. Всёми силами я заготовиль для дома Бога моего золото для золотыхъ вещей и серебро для серебряныхъ, и мёдь для мёдныхъ, желёзо для желёзныхъ, и дерева для деревянныхъ, камни оникса и камни вставные, камни красивые и разноцвётные, и всякіе дорогіе камни, и множество мрамора;
- 3. и еще по любви моей къ дому Бога моего, есть у меня сокровище собственное изъ золота и серебра, и его я отдаю для дома Бога моего, сверхъ всего, что заготовилъ я для святаго дома:
- 4. три тысячи талантовъ золота, золота Офирскаго, и семь тысячъ талантовъ серебра чистаго, для обложенія стънъ въ домахъ,
- 5. для каждой изъ золотыхъ вещей, и для каждой изъ серебряныхъ, и для всякаго издвлія рукъ художническихъ. Не поусердствуеть ли еще кто жертвовать сегодня для Господа?
- 6. И стали жертвовать начальники семействъ и начальники колънъ Израилевыхъ, и начальники тысячъ и сотенъ, и начальники надъ имъніями царя.
- 7. И дали на устроеніе дома Божія пять тысячь талантовъ и десять тысячь драхмъ золота, и серебра десять тысячъ талантовъ, и м'еди восемнадцать тысячъ талантовъ, и жел'еза сто тысячъ талантовъ.
- 8. И у кого нашлись doponie камни, тв отдавали и ихъ въ сокровищинцу дома Господня, на руки Iexiuлу Герсонитянину.

⁽²⁰⁾ Исход. 31, 6. 1 Парадином. 22, 13. Евр. 13, 5. Гл. 29. (1) 1 Парадином. 22, 5. (2) 1 Парадином. 22, 14. Дъян. 7, 46. (5) Исход. 35, 5; 32, 29. Девит. 8, 33. (8) 1 Парадином. 26, 21.



- 9. И радовался народъ усердію ихъ, потомучто они отъ всего сердца жертвовали Господу, также и царь Давидъ весьма радовался.
- 10. И благословилъ Давидъ Господа предъ всъмъ собраніемъ, и сказалъ Давидъ: благословенъ Ты, Господъ Богъ Израиля, отца нашего, отъ въка и до въка!
- 11. Твое, Господи, величіе, и могущество, и слава, и поб'єда и великол'єпіе. и все, что на неб'є и на земл'є, Твое; Твое, Господи, царство, и Ты превыше всего, какъ Владычествующій.
- 12. И богатство и слава отъ лица Твоего, и Ты владычествуещь надъ всъмъ, и въ рукъ Твоей сила и могущество, и во власти Твоей возвеличить и укръпить все.
- 13. И нынћ, Боже нашъ, мы славословимъ Тебя и хвалимъ величественное имя Твое.
- 14. Поо кто я и кто народъ мой, что мы имъли возможность такъ жертвовать? Но отъ Тебя все, и отъ руки Твоей полученное мы отдали Тебъ,
- 15. потомучто странники мы предъ Тобою и пришельцы, какъ и всѣ отцы наши, какъ тънь дни наши на землъ, и нътъ ничего прочнаго.
- 16. Господи Боже нашъ! все это множество, которое приготовили мы для построенія дома Тебѣ, святому имени Твоему, отъ руки Твоей оно, и все Твое.
- 17. Знаю, Боже мой, что Ты испытуешь сердце и любишь чистосердечіе; я отъ чистаго сердца моего пожертвовалъ все сіе, и нынѣ вижу, что и народъ Твой, здѣсь находящійся, съ радостью жертвуетъ Тебѣ.
- 18. Господи, Боже Авраама, Исаака и Израиля, отцовъ нашихъ! сохрани сіе на въкъ, *сіе* расположеніе мыслей сердца народа Твоего, и направь сердце ихъ къ Тебъ.
 - 19. Соломону же, сыну моему, дай

- сердце правое, чтобы соблюдать заповъди Твои, откровенія Твои и устави Твои, и исполнить все это и построить зданіе, для котораго я сдѣлаль приготовленіе.
- 20. И сказалъ Давидъ всему собранію: благословите Господа Бога нашего. И благословило все собраніе Господа Бога отцовъ своихъ, и пало, и поклонилось Господу и царю.
- 21. И принесли Господу жертвы, и вознесли всесожженія Господу, на другой посль сего день: тысячу тельцовь, тысячу овновь, тысячу агнцевь сь ихъ возліяніями, и множество жертвь отъ всего Израиля.
- 22. И вли и нили предъ Господомъ въ тотъ день, съ великою радостью; п въ другой разъ воцарили Соломона, сына Давидова, и помазали предъ Господомъ въ правителя верховнаго, а Садока во священника.
- 23. И сълъ Соломонъ на престоль Господнемъ, какъ царъ, вмъсто Давида, отца своего, и былъ благоусившенъ, и весь Израиль повиновался ему.
- 24. И всв начальники и сильные, также и всв сыновья царя Дабида подчинились Соломону царю.
- 25. И возвеличилъ Господь Соломона предъ очами всего Израиля, и даровалъ ему славу царства, какой не имълъ прежде его ни одинъ царь у Израиля.
- 26. И Давидъ, сынъ Іессеевъ, царствовалъ надъ всъмъ Израндемъ.
- 27. Времени царствованія его надъ Израилемъ было сорокъ льтъ: въ Хевронъ царствовалъ онъ семь льть, и въ Іерусалимъ царствовалъ тридцать три года.
- 28. И умеръ въ доброй старости, насыщенный жизнью, богатствомъ и славою; и воцарился Соломонъ, сынь его, вмъсто него.
- 29. Дъла царя Давида, первыя в послъднія, описаны въ записяхъ Самупла провидца и въ записяхъ Па-
- (9) 2 Паралипом. 31, 50. (11) Мате. 6, 13. 1 Твм. 1, 17. Апокалипс. 4, 10. (12) 2 Паралипом. 20, 6. (14) Іов. 35, 7. Фалиппис. 2, 13. (15) Псал. 38, 13; 89, 9. Премуар. 2, 5. (17) 1 Паралипом. 28, 9. Дъян. 30, 24. (18) Исход. 3, 6; 4, 5. (22) 3 Царств. 4, 20; 1, 33; 2, 35. (23) 3 Царств. 2, 12. (25) 3 Царств. 3, 13. (26) 3 Царств. 2, 11. (27) 2 Царств. 5, 5. (28) Быт. 25, 8.

еана пророка и въ записяхъ Гада | прозорливца,

30. равно и все парствование его,

и мужество его, и происшествія, случившіяся съ нимъ и съ Израилемъ, и со всёми земными царствами.

ВТОРАЯ КНИГА

ПАРАЛИПОМЕНОНЪ *.

ГЛАВА 1.

И утвердился Соломонъ, сынъ Давидовъ, въ царствъ своемъ; и Господь Богъ его былъ съ нимъ, и вознесъ его высоко.

- 2. И приказаль Соломонъ собраться всему Израилю: тысяченачальникамъ и стоначальникамъ, и судьямъ, и всёмъ начальствующимъ во всемъ Израилъ—главамъ поколъній.
- 3. И пошли Соломонъ и все собраніе съ нимъ на высоту, что въ Гаваонъ, ибо тамъ была Божія скинія собранія, которую устроилъ Моисей, рабъ Господень, въ пустынъ.
- 4. Ковчеть Божій принесъ Давидъ изъ Киріавіарима на мѣсто, которое приготовиль для него Давидъ, устронивъ для него скинію въ Іерусалимѣ.
- 5. А мѣдный жертвенникъ, который сдѣлать Веселеилъ, сынъ Урія, сына Орова, оставался тамъ, предъ скиніею Господнею, и взыскалъ его Соломонъ съ собраніемъ.
- 6. И тамъ предъ лицемъ Господа, на мідномъ жертвенникі, который предъ скиніею собранія, вознесъ Соломонъ тысячу всесожженій.
- 7. Въ ту ночь явился Богь Соломону, и сказаль ему: просн, что Мит дать тебъ.
- 8. И сказалъ Соломонъ Богу: Ты сотворилъ Давиду, отцу моему, вели-

кую милость и поставиль меня царемъ вмъсто него.

- 9. Да исполнится же, Господи Боже, слово Твое къ Давиду, отцу моему. Такъ-какъ Ты воцарилъ меня надъ народомъ многочисленнымъ, какъ прахъ земный,
- 10. то нын'в дай мнв премудрость и знаніе, чтобы я умпълз выходить предъ народомъ симъ и входить, ибо кто можеть управлять симъ народомъ Твоимъ великимъ?
- 11. И сказаль Богь Соломону: за то, что это было на сердцѣ твоемъ, и ты не просиль богатства, имѣнія и славы и души непріятелей твоихъ, и также не просиль ты многихъ дней, а просиль себѣ премудрости и знанія, чтобы управлять народомъ Моимъ, надъ которымъ Я воцариль тебя,
- 12. премудрость и знаніе дается тебѣ, а богатство и имѣніе и славу Я дамъ тебѣ такія, подобныхъ которымъ не бывало у царей прежде тебя и не будеть послѣ тебя.
- 13. И пришелъ Соломонъ съ высоты, что въ Гаваонъ, отъ скини собранія, въ Іерусалимъ и царствоваль надъ Израилемъ.
- 14. И набралъ Соломонъ колесницъ и всадниковъ; и было у него тысяча четыреста колесницъ и двенадцать тысячъ всадниковъ; и онъ разместилъ
- Т. 4. (4) 3 Царств. 2, 12; 3, 1. (5) 3 Царств. 3, 4. 1 Паралипом. 16, 39. Исход. 40, 18. (4) 2 Царств. 6, 17. (5) Исход. 38, 1. (7) 3 Царств. 3, 5. (8) 1 Паралипом. 28, 5. (9) 3 Царств. 3, 8. Премудр. 9, 7. (40) 3 Царств. 3, 12. Премудр. 7, 7. Числ. 27, 17. (41) 3 Царств. 3, 11—12. (42) 3 Царств. 4, 31; 3, 13. 2 Паралипом. 9, 22. (44) 3 Царств. 10, 26.



^{*} У Евреевъ: Лътопись.

ихъ въ колесничныхъ городахъ и при царъ въ Іерусалимъ.

15. И сдѣлалъ царь серебро и золото въ Іерусалимѣ равноцѣннымъ простому камню, а кедры, по множеству ихъ, сдѣлалъ равноцѣнными сикоморамъ, которые на низкихъ мѣстахъ.

16. Коней Соломону приводили изъ Египта и изъ Кувы; купцы царскіе изъ Кувы получали ихъ за деньги.

17. Колесница получаема и доставляема была изъ Египта за шестьсоть сиклей серебра, а конь за сто пятьдесять. Такимъ же образомъ они руками своими доставляли это всъмъ царямъ Хеттейскимъ и царямъ Арамейскимъ.

ГЛАВА 2.

II положилъ Соломонъ построить домъ имени Господню и домъ царскій для себя.

- 2. И отчислилъ Соломонъ семьдесятъ тысячъ носильщиковъ и восемьдесятъ тысячъ каменосѣковъ въ горахъ, и надзирателей надъ ними три тысячи шестьсотъ.
- 3. И послать Соломонъ къ Хираму, царю Тирскому, сказать: какъ поступать ты съ Давидомъ, отцемъ моимъ, и присылать ему кедры на построеніе дома для его жительства, такъ поступи и со мною.
- 4. Вотъ я строю домъ имени Господа Бога моего, для посвященія Ему, чтобы возжигать предъ Нимъ благовонное куреніе, представлять постоянно хлібы предложенія и возносить там всесожженія утромъ и вечеромъ въ субботы, и въ новомісячія, и въ праздники Господа Бога нашего, что навсегда заповідано Израилю.
- 5. И домъ, который я строю, великъ, потомучто великъ Богъ нашъ, выше всъхъ боговъ.
- 6. И достанеть ли у кого силы построить Ему домъ, когда небо и небеса небесь не вмъщають Его? И кто я, чтобы могъ построить Ему домъ?

Развѣ *только* для куренія предъ инцемъ Его.

- 7. Итакъ пришли мив человвка, умвющаго двлать издомля изъ золота, и изъ серебра, и изъ мвди, и изъ желвза, и изъ пряжи пурпуроваго, багрянаго и яхонтоваго истома; и знающаго вырвзывать рвзную работу, вивств съ художниками, какіе есть у меня въ Іудев и въ Іерусалимв, которыхъ приготовилъ Давидъ, отецъмой.
- 8. И пришли мит кедровых деревь, и кипарису и певговаго дерева съ Ливана, ибо я знаю, что рабы твои умтют рубить дерева Ливанскія. И вотъ рабы мои пойдуть съ рабами твоими,

9. чтобы мив приготовить множество деревъ, потомучто домъ, который я строю, великій и чудный.

- 10. И вотъ древосъкамъ, рубящимъ дерева, рабамъ твоимъ, я даю въ пищу пшеницы двадцать тысячъ коровъ, и ячменю двадцать тысячъ коровъ, и вина двадцать тысячъ батовъ, и омивковаго масла двадцать тысячъ батовъ.
- 11. И отв'ьчалъ Хирамъ, царь Тирскій, письмомъ, которое прислалъ къ Соломону: по любви къ народу Своему, Господъ поставилъ тебя царемъ надъ нимъ.
- 12. И еще сказалъ Хирамъ: благословенъ Господь Богъ Израилевъ, создавшій небо и землю, давшій царю Давиду сына мудраго, имѣющаго смыслъ и разумъ, который намѣренъ строить домъ Господу и домъ царскій для себя.

13. Итакъ я посылаю (тебѣ) человъка умнаго, имъющаго знанія, Хирамъ-Авія,

14. сына одной женщины изъ дочерей Дановыхъ, —а отецъ его Тиранинъ, —умѣющаго дѣлать издълія изъ золота и изъ серебра, изъ мѣди, изъ желѣза, изъ камней и изъ деревъ, изъ пряжи пурпуроваго, яхонтоваго испъта, и изъ виссона и изъ багряницы, и вырѣзывать всякую рѣзьбу, и исполнять все, что будеть поручено ему вмѣстѣ съ художниками твоими и съ художниками господина моего Давида, отца твоего.

(45) З Царств. 10, 27. (46) З Царств. 10, 28. (47) З Царств. 10, 29. Г.ж. Э. (2) З Царств. 5, 15. (5) З Царств. 5, 2. (5) Второвак. 10, 17. Псал. 88, 7. (6) З Царств. 8, 27. Исаів 66, 1. Іерем. 23, 24. (8) З Царств. 10, 12. (9) З Царств. 5, 6. (40) З Царств. 5, 11. (12) З Царств. 5, 7. (43) З Царств. 7, 13. (14) Исход. 31. 3. З Царств. 7, 14.



- 15. А пшеницу и ячмень, оливковое масло и вино, о которыхъ говорилъ ты, господинъ мой, пошли рабамъ твоимъ.
- 16. Мы же нарубимъ деревъ съ Ливана, сколько нужно тебѣ, и пригонимъ ихъ въ плотахъ по морю въ Яфу, а ты отвезешь ихъ въ Іерусалимъ.
- 17. И исчислилъ Соломонъ всъхъ пришельцевъ, бывшихъ тогда въ землъ Изранлевой, послъ исчисленія ихъ, сдъланнаго Давидомъ, отцомъ его,—и нашлось ихъ сто пятьдесять три тысячи шестьсотъ.
- 18. И сдѣлалъ онъ изъ нихъ семьдесятъ тысячъ носильщиковъ, и восемьдесятъ тысячъ каменосѣковъ на горахъ, и три тысячи шестьсотъ надзирателей, чтобы они побуждали народъ къ работѣ.

ГЛАВА 3.

И началъ Соломонъ строить домъ Господень въ Іерусалимѣ на горѣ Моріа, которая указана была Давиду, отцу его, на мѣстѣ, которое приготовилъ Давидъ на гумиѣ Орны Іевусеянина.

- 2. Началь же онь строить во вторый день втораго мъсяца, въ четвертый годъ царствованія своего.
- 3. И вотъ основаніе, положенное Соломономъ при строеніи дома Божія: длина его шестьдесять локтей по прежней мъръ, а ширина двадцать локтей;
- 4. и притворъ, который предъ домомъ, длиною по ширинъ дома въ двадцать локтей, а вышиною во сто двадцать. И обложилъ его внутри чистымъ золотомъ.
- 5. Домъ же главный общилъ деревомъ кипарисовымъ и обложилъ его лучшимъ золотомъ, и выдълалъ на немъ пальмы и пъпочки.
- 6. И обложиль домъ дорогими камнями для красоты; золото же было золото Парваимское.
 - 7. И покрыль домъ, брёвна, пороги

- и стъны его, (и окна), и двери его золотомъ, и выръзалъ на стънахъ херувимовъ.
- 8. И сдѣлалъ Святое Святыхъ: длина его по широтѣ дома въ двадцагь локтей, и ширина его въ двадцать локтей; и покрылъ его лучшимъ золотомъ на шестьсотъ талантовъ.
- 9. Въ гвоздяхъ вѣсу до пятидесяти сиклей золота (въ каждомъ гвоздѣ). Горницы также покрылъ золотомъ.
- 10. И сдѣлалъ онъ во Святомъ Святыхъ двухъ херувимовъ рѣзной работы и покрылъ ихъ золотомъ.
- 11. Крылья херувимовъ длиною были въ двадцать локтей. Одно крыло въ пять локтей касалось стѣны дома, а другое крыло въ пять же локтей сходилось съ крыломъ другаго херувима;
- 12. равно и крыло другаго херувима въ пять локтей касалось стѣны дома, а другое крыло въ пять локтей сходилось съ крыломъ другаго херувима.
- 13. Крылья сихъ херувимовъ были распростерты на двадцать локтей; и они стояли на ногахъ своихъ, лицами своими къ храму.
- 14. И сдълалъ завъсу изъ яхонтовой, пурпуровой и багряной *тани* и изъ виссона, и изобразилъ на ней херувимовъ.
- 15. И сдѣлалъ предъ храмомъ два столба, длиною по тридцати пяти локтей, и капитель на верху каждаго въ пять локтей.
- 16. И сдёлаль цёпочки, како въ святилище, и положиль на верху столбовъ, и сдёлаль сто гранатовыхъ яблокъ, и положиль на цёпочки.
- 17. И поставилъ столбы предъ храмомъ, одинъ по правую сторону, другой по лъвую, и далъ имя правому Іахинъ, а лъвому имя Воазъ.

ГЛАВА 4.

П сдёлаль мёдный жертвенникъ: двадцать локтей длина его и два-

(17) 1 Паралипом. 22, 2. (18) 3 Царств. 5, 15. Гл. 8. (1) 3 Царств. 6, 1. 1 Паралипом. 21, 18. 2 Царств. 24, 18. (3) 3 Царств. 6, 2. (4) 3 Царств. 6, 3. (5) 3 Царств. 6, 15, 21. (6) 3 Царств. 9, 28. (8) 3 Царств. 6, 16, 20, 28. (10) Исход. 25, 18. 3 Царств. 6, 23. (11) 3 Царств. 6, 24. (13) Исход. 25, 20. (14) Исход. 26, 1. Исход. гл. 37. (15) 4 Царств. 25, 13. Іерем. 52, 17. (16) 3 Царств. 7, 17. (17) 3 Царств. 7, 21. Гл. 4. (1) Исход. 27, 1. 3 Царств. 8, 64.

дцать локтей ширина его и десять локтей вышина его.

- 2. И сдълать море литое, —отъ края его до края его десять локтей, —все круглое, вышиною въ пять локтей; и снурокъ въ тридцать локтей обнималь его кругомъ;
- 3. и литыя подобія воловъ стояли подъ нимъ кругомъ со всёхъ сторонъ; на десять локтей окружали море кругомъ два ряда воловъ, вылитыхъ однимъ литьемъ съ нимъ.
- 4. Стояло оно на двѣнадцати волахъ: три глядѣли къ сѣверу и три глядѣли къ западу, и три глядѣли къ югу, и три глядѣли къ востоку,—и море на нихъ сверху; зады же ихъ были обращены внутрь подъ него.
- 5. Толщиною оно было въ ладонь; и края его сдёланные, какъ края чаши, походили на распустившуюся лилію. Оно вмёщало до трехътысячъ батовъ.
- 6. И сделать десять омывальниць, и поставиль пять по правую сторону, и пять по левую, чтобъ омывать вънихъ,—приготовляемое ко всесожженю омывали вънихъ; море же—для священниковъ, чтобъ они омывались вънемъ.
- 7. И сделаль десять золотых в светильниковъ, какъ имъ быть надлежало, и поставиль въ храме, пять по правую сторону и пять по левую.
- 8. И сдълать десять столовъ и поставиль въ храмъ, пять по правую сторону и пять по лъвую, и сдълаль сто золотыхъ чашъ.
- 9. И сдълаль священническій дворъ и большой дворъ, и двери къ двору и вереи ихъ обложилъ мъдъю.
- 10. Море поставиль на правой сторонь къ юго-востоку.
- 11. И сдѣлалъ Хирамъ тазы и лопатки и чаши (и кадильницы и всѣ жертвенные сосуды). И кончилъ Хирамъ работу, которую производилъ для царя Соломона въ домѣ Божіемъ:
 - 12. два столба и двв опояски вън-

- цовъ на верху столбовъ, и двъ сътки для покрытія двухъ опоясокъ вънцовъ, которые на главъ столбовъ.
- 13. и четыреста гранатовых в яблокъ на двухъ съткахъ, два ряда гранатовыхъ яблокъ для каждой сътки, для покрытія двухъ опоясокъ вънцовъ, которые на столбахъ.
- 14. И подставы сдёлаль онъ, и омывальницы сдёлаль на подставахъ:
- 15. одно море, и двѣнадцать воловъ подъ нимъ.
- 16. и тазы, и лопатки, и вилки, и весь приборъ ихъ сдёлалъ Хирамъ-Авій царю Соломону для дома Господня изъ полированной мёди.
- 17. Въ окрестности Іордана выливаль ихъ царь, въ глинистой земтъ между Сокховомъ и Цередою.
- 18. И сдѣлалъ Соломонъ всѣ вещи сіи въ великомъ множествѣ, такъ-что не знали вѣса мѣди.
- 19. Также сдёлаль Соломонь все вещи для дома Божія и золотой жертвенникъ, и столы, на которыхъ хлёбы предложенія,
- 20. и свътильники и лампады ихъ, чтобы возжигать ихъ по уставу предъ давиромъ, изъ чистаго золота;
- 21. и цвёты, и лампады, и щиппы изъ золота, изъ самаго чистаго золота.
- 22. и ножи, и кропильницы, и чаши, и лотки изъ золота самаго чистаго, и двери храма,—двери его виутреннія во Святое Святыхъ, и двери храма во святилище—изъ золота.

ГЛАВА 5.

И окончилась вся работа, которую производиль Соломонь для дома Господня. И принесъ Соломонь посвященное Давидомъ, отцемъ его, и серебро и золото, и всъ вещи отдаль въ сокровищницы дома Божія.

2. Тогда собраль Соломонь старъйшинъ Израилевыхъ и всёхъ главъ коленъ, начальниковъ поколеній сы-

(2) 3 Царств. 7, 23. (4) 3 Царств. 7, 25. (5) 3 Царств. 7, 26. (6) 3 Царств. 7, 38. (7) 3 Царств. 7, 49. 1 Паралицом. 28, 15. (8) 1 Паралицом. 28, 16. (11) 3 Царств. 7, 45. (12) 3 Царств. 7, 15. 2 Паралицом. 3, 16. (14) 3 Царств. 7, 27. (17) 3 Царств. 7, 46. (18) 3 Царств. 7, 47. (19) 3 Царств. 7, 48. (20) 3 Царств. 7, 49. (22) 3 Царств. 6, 31. Г.м. 5. (1) 3 Царств. 7, 51. (2) 3 Царств. 8, 1.



новъ Изранлевыхъ, въ Герусалимъ, для перенесенія ковчега завѣта Господня изъ города Давидова, то есть съ Сіона.

- 3. И собранись къ царю всѣ Израильтяне на праздникъ, въ седьмый мъсяцъ.
- 4. И пришли всѣ старѣйшины Израилевы. Левиты взяли ковчегь,
- 5. и понесли ковчегь и скинію собранія, и всѣ вещи священныя, которыя въ скиніи,—понесли ихъ свяшенники и левиты.
- 6. Царь же Соломонъ и все общество Израилево, собравшееся къ нему предъ ковчегомъ, приносили жертвы изъ овецъ и воловъ, которыхъ невозможно исчислить и опредълить, по причинъ множества.
- 7. И принесли священники ковчегъ завъта Господня на мъсто его, въ давиръ храма—во Святое Святыхъ, подъкрылья херувимовъ.
- 8. И херувимы распростирали крылья надъ мъстомъ ковчега, и покрывали херувимы ковчетъ и шесты его сверху.
- 9. И выдвинулись шесты, такъ-что головки шестовъ ковчега видны были предъ давиромъ, но не выказывались наружу, и они тамъ до сего дня.
- 10. Не было въ ковчегъ ничего кромъ двухъ скрижалей, которыя положилъ Моисей на Хоривъ, когда Господь заключилъ завить съ сынами Израилевыми, по исходъ ихъ изъ Египта.
- 11. Когда священники вышли изъ святилища, ибо всѣ священники, находившіеся тамъ, освятились безъ различія отдѣловъ;
- 12. и левиты пъвцы, вст они, т. е. Асафъ, Еманъ, Идиоунъ и сыновья ихъ и братья ихъ, одътые въ виссонъ, съ кимвалами и съ псалтирями и цитрами стояли на восточной сторонъ жертвенника, и съ ними сто дващать священниковъ, трубившихъ трубами,

- 13. и были какъ одинъ трубящіе и поющіе, издавая одинъ голосъ къ восхваленію и славословію Господа, п когда загремёль звукъ трубъ и кимваловъ и музыкальныхъ орудій, и восхваляли Господа, ибо Онъ благъ, ибо во въкъ милость Его; тогда домъ, домъ Господень, наполнило облако,
- 14. и не могли священники стоять на служеніи по причинѣ облака, потомучто слава Господня наполнила домъ Божій.

ГЛАВА 6.

Тогда сказалъ Соломонъ: Господь сказалъ, что онъ благоволить обитать во мглъ,

- 2. а я постронть домъ въ жилище Тебѣ, (Святый), мѣсто для вѣчнаго Твоего пребыванія.
- 3. И обратился царь лицемъ своимъ и благословилъ все собраніе Израильтянъ,—все собраніе Израильтянъ стояло,—
- 4. и сказаль: благословень Господь Богь Израилевь, Который что сказаль устами Свонми Давиду, отцу моему, исполниль ныню рукою Своею! Онь говориль:
- 5. съ того дня, какъ Я вывель народъ Мой изъ земли Египетской, Я не избралъ города ни въ одномъ изъ колънъ Израилевыхъ для построенія дома, въ которомъ пребывало бы имя Мое, и не избралъ человъка, который былъ бы правителемъ народа Моего Израиля,
- 6. но избралъ Іерусалимъ, чтобы тамъ пребывало имя Мое, и избралъ Давида, чтобъ онъ былъ надъ народомъ Моимъ Израилемъ.
- 7. И было на сердцѣ у Давида, отца моего, построить домъ имени Господа Бога Израилева.
- 8. Но Господь сказаль Давиду отпу моему: у тебя есть на сердцъ

^{(5) 3} Царств. 8, 2, 65. (4) Числ. 4, 15. 1 Парадином. 15, 2. (6) 3 Царств. 8, 5. (7) 3 Царств. 8, 6. (9) 3 Царств. 8, 8. (10) Исход. 25, 16, 21. 3 Царств. 8, 9. Евр. 9, 4. (11) 3 Царств. 8, 10. (12) 1 Парадином. 25, 30. (13) 1 Ездр. 3, 11. Псал. 135, 1. Плач. Іерем. 3, 22. (14) Исход. 40, 35. 3 Царств. 8, 11. Гл. 6. (1) 3 Царств. 8, 12. (5) 2 Царств. 6, 18. 3 Царств. 8, 14, 25. (4) 3 Царств. 8, 15. (5) 2 Царств. 2, 3. 3 Царств. 8, 16. (7) 2 Царств. 7, 2. 3 Царств. 8, 17. 1 Паралином. 17, 1.

построить храмъ имени Моему; хорошо, что это на сердив у тебя.

- 9. Однако не ты построишь храмъ, а сынъ твой, который произойдеть изъ чреслъ твоихъ,—онъ построить храмъ имени Моему.
- 10. И исполнить Господь слово Свое, которое изрекъ: я вступилъ на мъсто Давида, отца моего, и возсълъ на престолъ Израилевомъ, какъ сказалъ Господъ, и построилъ домъ имени Господа Бога Израилева.
- 11. И я поставиль тамъ ковчегъ, въ которомъ завътъ Господа, заключенный Имъ съ сынами Израилевими.
- 12. И сталь Соломонь у жертвенника Господня впереди всего собранія Израильтянь и воздвигь руки свои,—
- 13. ибо Соломонъ сдѣлалъ мѣдный амвонъ длиною въ пять локтей и шириною въ пять локтей, а вышиною въ три локтя, и поставилъ его среди двора; и сталъ на немъ, и преклонилъ колѣна впереди всего собранія Израильтянъ и воздвигъ руки свои къ небу,—
- 14. и сказаль: Господи Боже Израидевь! Нѣть Бога, подобнаго Тебѣ, ни на небѣ, ни на землѣ. Ты хранншь завѣть и милость къ рабамъ Твоимъ, ходящимъ предъ Тобою всѣмъ сердцемъ своимъ:
- 15. ты исполниль рабу Твоему Давиду, отцу моему, что Ты говориль ему, что изрекъ Ты устами Твоими, то въ день сей исполниль рукою Твоею.
- 16. И нынѣ Господи Боже Израилевъ! исполни рабу Твоему Давиду,
 отцу моему, то, что Ты сказалъ ему,
 говоря: не прекратится у тебя (мужъ),
 сидящій предъ лицемъ Моимъ на престоль Израилевомъ, если только сыновья твои будутъ наблюдать за путями своими, ходя по закону Моему
 такъ, какъ ты ходилъ предо Мною.
 - 17. И нынъ, Господи Боже Изра-

- илевъ! Да будетъ върно слово Твое, которое Ты изрекъ рабу Твоему, Давиду.
- 18. Поистинъ, Богу ли жить съ чедовъками на землъ? Если небо и небеса небесъ не вмъщаютъ Тебя, тъмъ менъе храмъ сей, который построилъ я.
- 19. Но призри на молитву раба Твоего и на прошеніе его, Господи Боже мой! услышь воззваніе и молится предъ Тобою.
- 20. Да будуть очи Твои отверсты на храмъ сей днемъ и ночью, на мъсто, гдъ Ты объщаль положить имя Твое, чтобы слышать молитву, которою рабъ Твой будеть молиться на мъстъ семъ.
- 21. Услышь моленія раба Твоего м народа Твоего Изранля, какими они будуть молиться на місті семь; услышь съ міста обитанія Твоего, съ небесъ, услышь и помилуй!
- 22. Когда кто согрѣшитъ противъ ближняго своего, и потребуютъ отъ него клятвы, чтобъ онъ поклялся, к будетъ совершаться клятва предъ жертвенникомъ Твоимъ въ храмъ семъ,
- 23. тогда Ты услышь съ неба и соверши судъ надъ рабами Твожи, воздай виновному, возложивъ поступокъ его на голову его, и оправдай праваго, воздавъ ему по правдъ его.
- 24. Когда пораженъ будеть народъ Твой Израиль непріятелемъ за то, что сограшиль предъ Тобою, и они обратятся къ Тебъ, и исповъдають имя Твое, и будуть просыть и молиться предъ Тобою въ храмъ семъ,
- 25. тогда Ты услышь съ неба, и прости гртхъ народа Твоего Израиля, и возврати ихъ въ землю, которую Ты даль имъ и отцамъ ихъ.
- 26. Когда заключится небо и не будеть дождя за то, что они согръшили предъ Тобою, и будутъ молиться на мъсть семъ и исповъдають имя Твое и обратятся отъ гръха своего, потомучто Ты смирилъ ихъ,—
- (9) 3 Царств. 8, 19. Премудр. 9, 8. (10) 3 Царств. 8, 20. (12) 3 Царств. 8, 22. 1 Евтр. 9, 5. (13) 3 Царств. 8, 22. 2 Маккав. 2, 8. Ефес. 3, 14. (14) 2 Маккав. 2, 10. 2 Евдр. 7, 25. (16) 3 Царств. 8, 25. 2 Царств. 7, 16. (17) 3 Царств. 8, 17. (18) 3 Царств. 8, 27. 2 Паралиюм. 2, 6. Исаія 66, 1. (20) 3 Царств. 8, 29. Второзак. 12, 5; 31. 11. (21) 3 Царств. 8, 30. (22) 3 Царств. 8, 31. Исход. 22, 11. (25) 3 Царств. 8, 32. (24) 3 Царств. 8, 33. 31. Второзак. 28, 25. (26) Второзак. 28, 12; 11, 17. 3 Царств. 8, 35.

- 27. тогда Ты услышь съ неба и прости гръхъ рабовъ Твоихъ и народа Твоего Израиля, указавъ имъ добрый путь, по которому идти имъ, и пошли дождь на землю Твою, которую Ты далъ народу Твоему въ наслъдіе
- 28. Голодъ ли будеть на землѣ, будеть ли язва моровая, будеть ли вѣтеръ палящій или ржа, саранча или червь, будуть ли тѣснить его непріятели его на землѣ владѣній его, будеть ли какое бѣдствіе, какая болѣзнь,
- 29. всякую молитву, всякое прошеніе, какое будеть оть какого-либо человъка или отъ всего народа Твоего Изранля, когда они почувствують каждый бъдствіе свое и горе свое, и проструть руки свои къ храму сему,
- 30. ты услышь съ неба мъста обитанія Твоего, и прости, и воздай каждому по всъмъ путямъ его, какъ Ты знаешь сердце его, ибо Ты одинъ знаешь сердце сыновъ человъческихъ,—
- 31. чтобы они боялись Тебя и ходили путями Твонми во всё дни, докол'є живуть на земл'є, которую Ты даль отцамъ нашимъ.
- 32. Даже и иноплеменникъ, который не отъ народа Твоего Израиля, когда онъ прійдетъ изъ земли далекой ради имени Твоего великаго, и руки Твоей могущественной, и мышцы Твоей простертой, и прійдетъ и будетъ молиться у храма сего,
- 33. ты услышь съ пеба, съ мѣста обитанія Твоего, и сдѣлай все, о чемъ будеть взывать къ Тебѣ иноплеменникъ, чтобы всѣ народы земли узнали имя Твое, и чтобы боялись Тебя, какъ народъ Твой Израиль, и знали, что Твоямъ именемъ называется домъ сей, который построилъ я.
- 34. Когда выйдеть народъ Твой на войну противъ непріятелей своихъ путемъ, которымъ Ты пошлешь его, и будетъ молиться Тебъ, обратившись къ городу сему, который избралъ Ты,

- и къ храму, который я построилъ имени Твоему,
- 35. тогда услышь съ неба молитву ихъ и прошеніе ихъ, и сдёлай, что потребно для нихъ.
- 36. Когда они согръщать предъ Тобою, ибо нътъ человъка, который не согръщиль бы, и Ты прогнъваешься на нихъ и предашь ихъ врагу, и отведутъ ихъ плънившіе ихъ въ землю далекую или близкую,
- 37. и когда они въ землъ, въ которую будутъ плънены, войдутъ въ сеоя и обратятся, и будутъ молиться Тебъ въ землъ плъненія своего, говоря: мы согръшили, сдълали беззаконіе, мы виновны,—
- 38. и обратятся къ Теб'в вс'ямъ сердцемъ своимъ и всею душою своею въ землѣ плѣненія своего, куда отведутъ ихъ въ плѣнъ, и будутъ молитъся, обратившись къ землѣ своей, которую Ты далъ отцамъ ихъ, и къ городу, который избралъ Ты, и къ храму, который я построилъ имени Твоему,—
- 39. тогда услышь съ неба, съ мѣста обитанія Твоего, молитву ихъ и прошеніе ихъ, и сдѣлай, что потребно для нихъ, и прости народу Твоему, въ чемъ онъ согрѣшилъ предъ Тобою.
- 40. Боже мой! да будуть очи Твои отверсты и уши Твои внимательны къ молитвъ на мъстъ семъ.
- 41. И нынѣ, Господи Воже, стань на мисто покоя Твоего, Ты и ковчегь могущества Твоего. Священники Твои, Господи Боже, да облекутся во спасеніе, и преподобные Твои да насладятся благами.
- 42. Господи Боже! не отврати лица помазанника Твоего, помяни милости къ Давиду, рабу Твоему.

ГЛАВА 7.

Гогда окончилъ Соломонъ молитву, сошелъ огонь съ неба и поглотилъ всесожжение и жертвы, и слава Господня наполнила домъ.

2. И не могли священники войти

(28) 2 Паралином. 20, 9. (32) 3 Царств. 8, 41. Исаія 55, 5—6. (36) 3 Царств. 8, 46. Притч. 20, 9. Екклес. 7, 21. 3 Евдр. 8, 35. 1 Іоан. 1, 8. (37) Дан. 9, 13. Числ. 14, 40 (38) 1 Царств. 7, 6. 3 Царств. 8, 47—48. (39) Псал. 33, 16. (40) Числ. 10, 34. Псал. 131, 8—9. (42) 2 Царств. 7, 13, 15. Гл. 7. (4) 2 Маккав. 2, 10. (2) 3 Царств. 8, 11.

въ домъ Господень, потомучто слава Господня наполнила домъ Господень.

- 3. И всъ сыны Израилевы, видя, какъ сошелъ огонь и слава Господня на домъ, пали лицемъ на землю, на помость и поклонились, и славословили Господа, ибо Онъ благъ, ибо во въкъ милость Его.
- 4. Царь же и весь народъ стали приносить жертвы предъ лицемъ Госиола.
- 5. И принесъ царь Соломонъ въ жертву двадцать двъ тысячи воловъ и сто двадцать тысячъ овецъ: такъ освятили домъ Божій царь и весь народъ.
- 6. Священники стояли въ служенім своемъ, и левиты съ музыкальными орудіями Госнода, которыя сдёлалъ царь Давидъ для прославленія Госнода, ибо вѣчна милость Его, такъ-какъ Давидъ славословилъ чрезъ нихъ; священники же трубили передъ нимъ и весь Израиль стоялъ.
- 7. Освятилъ Соломонъ и внутреннюю часть двора, которая предъ домомъ Господнимъ, ибо принесъ тамъ всесожженія и тукъ мирныхъ жертвъ, такъ-какъ жертвенникъ мѣдный, сдѣланный Соломономъ, не могъ вмѣщать всесожженія и хлѣбнаго приношенія и туковъ.
- 8. И сдѣлалъ Соломонъ въ то время семидневный праздникъ, и весь Израиль съ нимъ—собраніе весьма большое, сошедшесся отъ входа въ Емаеъ до рѣки Египетской;
- 9. а въ день восьмый сдѣлали попраздиство, ио́о освященіе жертвенника совершали семь дней и праздникъ семь дней.
- 10. И въ двадцать третій день седьмаго мъсяца *царь* отпустилъ народъ въ шатры ихъ, радующійся и веселящійся въ сердцъ о благъ, какое сдълалъ Господь Давиду и Соломону и Израилю, народу Своему.
 - 11. И окончиль Соломонъ домъ Го-

- сподень и домъ царскій; и все, что предположиль Соломонъ въ сердць своемъ сдёлать въ домѣ Господнемъ и въ домѣ своемъ, совершиль онъ успѣшно.
- 12. И явился Господь Соломону ночью и сказаль ему: Я услышаль молитву твою и избраль Себт масто сте въ домъ жертвоприношентя.
- 13. Если Я заключу небо и не будетъ дождя, и если повелю саранчь поядать землю, или пошлю моровую язву на народъ Мой,
- 14. и смирится народъ Мой, который именуется именемъ Моимъ, и будуть молиться и взыщуть лица Моего, и обратятся отъ худыхъ путей своихъ, то Я услышу съ неба и прощу грыхи ихъ, и исцылю землю ихъ.
- 15. Нынъ очи Мои будутъ отверсти и уши Мои внимательны къ молитвъ на мъстъ семъ.
- 16. И нынъ Я избралъ и освятиль домъ сей, чтобы имя Мое было тамъ во въки; и очи Мои и сердце Мое будутъ тамъ во всъ дни.
- 17. И если ты будень ходить предь лицемъ Моимъ, какъ ходилъ Давидь, отецъ твой, и будень дълать все, что Я новелълъ тебъ, и будень хранить уставы Мои и законы Мои,
- 18. то утвержу престолъ царства твоего, какъ Я объщалъ Давиду, отпу твоему, говоря: не прекратится у тебя (мужъ), владъющій Израилемъ.
- 19. Если же вы отступите и оставите уставы Мои и заповъди Мои, которыя Я даль вамъ, и пойдете, и станете служить богамъ инымъ и по-клоняться имъ,
- 20. то Я истреблю Израиля съ лица земли Моей, которую Я дать имъ, и храмъ сей, который Я освятилъ имени Моему, отвергну отъ лица Моего и сдълаю его притчею и посмъщищемъ у всъхъ народовъ.
 - 21. И о храмъ семъ высокомъ вся-
- (3) 2 Паралином. 5, 3. 1 Евар. 3, 11. (4) 3 Царств. 8, 62. (5) 3 Царств. 8, 63. (6) 1 Паралином. 16, 5. Числ. 10, 10. Спрах. 8, 18. (7) 3 Царств. 8, 64. (8) 3 Царств. 8, 65. Числ. 13, 22. (9) Іоан. 7, 37. 3 Царств. 8, 2, 65. (10) 3 Царств. 8, 66. (11) 3 Царств. 9. 4. (12) Второзак. 12, 5. (14) Псал. 105, 6. Второзак. 28, 10. Амос. 9, 12. (15) 2 Паралином. 6, 40. (16) 3 Царств. 9, 3. (18) 2 Царств. 7, 12. 3 Царств. 9, 5. 1 Паралином. 17, 12. (19) 3 Царств. 9, 6. (20) Второзак. 4, 26. Інс. Нав. 23, 16. Іерем. 7, 15. (21) Второзаг. 29, 24. 3 Царств. 9, 8. Іерем. 22. 8.



кій, проходящій мимо его, ужаснется и скажеть: за что поступиль такъ Господь съ землею сею и съ храмомъ симъ?

22. И скажуть: за то, что они оставили Господа Бога отцовъ своихъ, Который вывель ихъ изъ земли Египетской, и прилъпились къ богамъ инымъ, и поклонялись имъ, и служили имъ,—за то Онъ навелъ на нихъ все это бълствіе.

ГЛАВА 8.

По окончаніи двадцати літь, въ которыя Соломонь строиль домь Господень и свой домъ,

- 2. Соломонъ обстроилъ и города, которые далъ Соломону Хирамъ, и поселелъ въ нихъ сыновъ Израилевыхъ.
- 3. И пошелъ Соломонъ на Емасъ-Сува и взялъ его.
- 4. И построиль онъ Өадморь въ пустыет, и вст города для запасовъ, какіе основаль въ Емает.
- 5. Онь обстроиль Вееоронь верхній и Вееоронь нижній, города укрыплениме, со стынами, воротами и запорами,
- 6. и Валаавъ и всё города для занасовъ, которые были у Соломона, и всё города для колесницъ, и города для конныхъ, и все, что хотелъ Соломонъ построить въ Іерусалиме и на Ливане и во всей земле владенія своего.
- 7. Весь народъ, оставшійся отъ Хеттеевъ и Аморреевъ, и Ферезеевъ, и Евеевъ и Іевусеевъ, которые были не изъ сыновъ Израилевыхъ,—
- 8. дівтей ихъ, оставшихся послівнихъ на землів, которыхъ не истребили сыны Израилевы,—сдівлаль Соломонъ оброчными до сего дня.
- 9. Сыновъ же Израилевыхъ не дѣлалъ Соломонъ работниками по дѣламъ своимъ, но они были воинами и начальниками тѣлохранителей его и вождями колесницъ его и всадниковъ его.

- 10. И было главныхъ приставниковъ у царя Соломона, управлявшихъ народомъ, двъсти пятьдесятъ.
- 11. А дочь фараонову перевелъ Соломонъ изъ города Давидова въ домъ, который построилъ для нея, потомучто, говорилъ онъ, не должна жить женщина у меня въ домъ Давида, царя Израилева, ибо свять онъ, такъ-какъ вошелъ въ него ковчегъ Господень.
- 12. Тогда сталъ возносить Соломонъ всесожжения Господу на жертвенникъ Господнемъ, который онъ устроилъ предъ притворомъ,
- 13. чтобы по уставу каждаго дня приносить всесожженія по запов'я моисеевой въ субботы и въ новом'я сячія и въ праздники, три раза въ годъ: въ праздникъ опр'я сноковъ и въ праздникъ кущей.
- 14. Й установиль онь, по распоряженію Давида, отца своего, череды священниковь по служов ихь, и левитовь по стражамь ихь, чтобъ они славословили и служили при священникахъ по уставу каждаго дня, и привратниковъ по чередамъ ихъ, къ каждымъ воротамъ, потомучто таково было завъщаніе Давида, человъка Божія.
- И не отступали отъ повелъній паря о священникахъ и левитахъ ни въ чемъ, ни въ отношеніи сокровищъ.
- 16. Такъ устроено было все дело Соломоново отъ дня основанія дома Господня до совершеннаго окончанія его—дома Господня.
- 17. Тогда пошель Соломонь въ Епіонъ-Геверъ и въ Елаеъ, который на берегу моря въ землѣ Идумейской.
- 18. И прислалъ ему Хирамъ чрезъ слугъ своихъ корабли и рабовъ, знающихъ море, и отправились они съ слугами Соломоновыми въ Офиръ, и добыли оттуда четыреста пятьдесятъ талантовъ золота и привезли царю Соломону.

Гл. 8. (1) 3 Царств. 9, 10. (2) 3 Царств. 9, 11—12. (3) Числ. 13, 22. (5) 3 Царств. 9, 17. (6) 3 Царств. 9, 18—19. (7) 3 Царств. 9, 20. (8) Іис. Нав. 16, 10. Суд. 1, 28. 3 Царств. 9, 21. (10) 3 Царств. 9, 23. (11) 3 Царств. 9, 24. (15) Исход. 23, 15. Левит. 24, 8. 3 Царств. 9, 25. (14) 1 Парадином. 24, 1; 27, 1. (17) 3 Царств. 9, 26—27.

ГЛАВА 9.

Парица Савская, услышавь о славъ Соломона, пришла испытать Соломона загадками въ Герусалимъ, съ весьма большимъ богатствомъ, и съ верблюдами, навыюченными благовоніями и множествомъ золота и драгодінныхъ камней. И пришла къ Соломону и бестровала съ нимъ обо всемъ, что было на сердцъ у ней.

- 2. И объяснить ей Соломонъ всъ слова ея, и не нашлось ничего незнакомаго Соломону, чего онъ не объяснить бы ей.
- 3. И увидъла царица Савская мудрость Соломона и домъ, который онъ построилъ,
- 4. и пипу за столомъ его, и жилище рабовъ его, и чинность служащихъ ему и одежду ихъ, и виночерніевъ его и одежду ихъ, и ходъ, которымъ онъ ходилъ въ домъ Господень,—и была она вив себя.
- 5. И сказала царю: върно то, что я слышала въ землъ моей о дълахъ твоихъ и о мудрости твоей,
- 6. но я не върила словамъ объ нихъ, доколъ не пришла и не увидъла глазами своими. И вотъ, мнъ и вполовину не сказано о множествъ мудрости твоей: ты превосходишь молву, какую я слышала.
- 7. Блаженны люди твои, и блаженны сіи слуги твои, всегда предстоящіе предъ тобою и слышащіе мудрость твою!
- 8. Да будеть благословень Господь Богь твой, Который благоволиль посадить тебя на престоль Свой въ царя у Господа Бога твоего. По любви Бога твоего къ Израилю, чтобъ утвердить его на въки, Онъ поставиль тебя царемъ надъ нимъ творить судъ и правду.
- 9. И подарила она царю сто двадцать талантовъ золота и великое множество благовоній и драгоцѣнныхъ камней; и не бывало такихъ благовоній, какія подарила царица Савская царю Соломону.

- 10. И слуги Хирамовы и слуги Соломоновы, которые привезли золото изъ Офира, привезли и краснаго дерева и драгоцънныхъ камней.
- 11. И сделалъ царь изъ этого краснаго дерева лестницы къ дому Господню и къ дому царскому, и цитри и псалтири для певцовъ. И не видаю было подобнаго сему прежде въ земла Тудейской.
- 12. Царь же Соломонъ далъ царшъ Савской все, чего она желала и чло она просила, кромъ такихъ вецей, какія она привезла царю. И она отправилась обратно въ землю свою, она и слуги ея.
- 13. Въсу въ золотъ, которое приходило къ Соломону въ одинъ годъ, было шестьсотъ шестьдесять песть талантовъ золота.
- 14. Сверхъ того, послы и кущы приносили, и всъ цари Аравійскіе и начальники областные приносили 30-лото и серебро Соломону.
- 15. И сдълалъ царь Соломонт двъсти большихъ щитовъ изъ кованаго золота, по шестисотъ сиклей кованаго золота пошло на каждый щитъ, —
- 16. и триста щитовъ меньшихъ изъ кованаго золота,—по триста сиклей золота пошло на каждый щитъ; и поставилъ ихъ царь въ домф изъ Ливанскаго дерева.
- 17. И сдѣлалъ царь большой престолъ изъ слоновой кости, и обложилъ его чистымъ золотомъ,
- 18. и шесть ступеней къ престолу и золотое подножіе, къ престолу придъланное, и локотники по объ стороны у мъста сидънья, и двухъ львовь, стоящихъ возлъ локотниковъ,
- 19. и еще двънадпать львовъ, стоящихъ тамъ на шести ступеняхъ, по объ стороны. Не бывало такого (престола) ни въ одномъ царствъ.
- 20. И всв сосуды для питья у пара Соломона были изъ золота, и всв сосуды въ домв изъ Ливанскаго дерева были изъ золота отборнаго; серебро во дни Соломона вмвнялось ии во-что,
- Т. 9. (1) 3 Царств. 10, 1. Мате. 12, 42. Лук. 11, 31. (2) 3 Царств. 10, 3. (3) 3 Царств. 10, 4—5. (5) 3 Царств. 10, 6. (7) 3 Царств. 10, 8. Мате. 13, 16—17. (8) 3 Царств. 10, 9. 2 Паралином. 2, 11. (9) 3 Царств. 10, 10. (10) 3 Царств. 10, 11. (12) 3 Царств. 10, 13. (13) 3 Царств. 10, 14. (45) 3 Царств. 10, 16; 14, 26. (17) 3 Царств. 10, 18. (20) 3 Царств. 10, 21.

- 21. ибо корабли паря ходили въ Өарсисъ съ слугами Хирама, и въ три года разъ возвращались корабли изъ Өарсиса и привозили золото и серебро, слоновую кость и обезьянъ и павлиновъ.
- 22. И превзошель царь Соломонъ всъхъ царей земли богатствомъ и мудростью.
- 23. И всъ цари земли искали видътъ Соломона, чтобы послушать мудрости его, которую вложиль Богъ въ сердце его.
- 24. И каждый изъ нихъ подносилъ отъ себя въ даръ сосуды серебряные, и сосуды золотые, и одежды, оружіе и благовонія, коней и лошаковъ, изъ года въ годъ.
- 25. И было у Соломона четыре тысячи стойль для коней и колесниць и двеналцать тысячь всадниковь; и онъ разместиль ихъ въ городахъ колесничныхъ и при царе—въ Іерусалиме;
- 26. и господствовать онъ надъ всёми царями, отъ рёки *Евфрата* до земян Филистимской и до предёловъ Египта.
- 27. И сділаль царь (золото и) серебро въ Іерусалимі равноціннымь простому камню, а кедры, по ихъмножеству, сділаль равноцінными сикоморамь, которые на низкихъ містахъ.
- 28. Коней приводили Соломону изъ Египта и изъ всёхъ земель.
- 29. Прочія д'янія Соломоновы, первыя и посл'єднія, описаны въ записяхъ Навана пророка и въ пророчеств Ахіи Силомлянина и въ вид'яніяхъ прозорливца Іоиля о Іеровоам'я, сын'я Наватовомъ.
- 30. Царствоваль же Соломонь въ Іерусалимъ надъ всъмъ Израилемъ сорокъ лътъ.
- 31. И почилъ Соломонъ съ отцами своими, и похоронили его въ городъ Давида, отца его. И воцарился Ровоамъ, сынъ его, вмъсто него.

ГЛАВА 10.

- П пошель Ровоамъ въ Сихемъ, потомучто въ Сихемъ сощинсь всѣ Израильтяне, чтобы поставить его царемъ.
- 2. Когда услышаль о семь Іеровоамь, сынь Наватовь, —онь находился въ Египть, куда убъжаль оты царя Соломона, —то возвратился Іеровоамь изъ Египта.
- 3. И послали, и звали его, и пришелъ Іеровоамъ и весь Изранль, и говорили Ровоаму такъ:
- 4. отецъ твой наложилъ на насъ тяжкое иго, но ты облегчи жестокую работу отца твоего и тяжкое иго, которое онъ наложилъ на насъ, и мы оудемъ служить тебъ.
- 5. И сказаль имъ *Ровоамъ:* черезъ три дня прійдите опять ко мнѣ. И разошелся народъ.
- 6. И совътовался царь Ровоамъ со старъйшинами, которые предстояли предъ лицемъ Соломона отца его, при жизни его, и говорилъ: какъ вы посовътуете отвъчать народу сему?
- 7. Они сказали ему: если ты (нынѣ) будешь добръ къ народу сему и угодишь имъ, и будешь говорить съ ними ласково, то они будутъ тебѣ рабами на всѣ дни.
- 8. Но онъ оставилъ совътъ старъйшинъ, который они давали ему, и сталъ совътоваться съ людьми молодыми, которые выросли вмъстъ съ нимъ, предстоящими предъ лицемъ его;
- 9. и сказалъ имъ: что вы посовътуете мнъ отвъчать народу сему, говорившему мнъ такъ: облегчи иго, которое наложилъ на насъ отецъ твой?
- 10. И говорили ему молодые люди, выросшіе вмістів съ нимъ, и сказали: такъ скажи народу, говорившему тебіз: отецъ твой наложилъ на насъ тяжкое иго, а ты облегчи насъ,—такъ скажи имъ: мезинецъ мой толще чреслъ отпа моего.
 - 11. Отецъ мой наложиль на васъ

(24) З Царств. 10, 22. (22) З Царств. 10, 23. 2 Паралипом. 1, 12. (23) Іаков. 1, 5. (25) З Царств. 4, 26; 10, 26. (26) З Царств. 4, 21. (27) З Царств. 10, 27. 2 Паралипом. 1, 15. (29) З Царств. 1, 11; 11, 41. (30) З Царств. 11, 42. (31) З Царств. 11, 43. Г.э. 10. (1) З Царств. 12, 1. (2) З Царств. 12, 2; 11, 40. (5) З Царств. 12, 5. (8) З Царств. 12, 8. (40) З Царств. 12, 10.

тяжкое иго, а я увеличу иго ваше; отецъ мой наказываль васъ бичами, а я (буду бить васъ) скорпіонами.

- 12. И пришелъ Іеровоамъ и весь народъ къ Ровоаму на третій день, какъ приказалъ царь, сказавъ: прійдите ко мит опять чрезъ три дня.
- 13. Тогда царь отвѣчаль имъ сурово, ибо оставиль царь Ровоамъ совѣтъ старѣйшинъ и говорилъ имъ, по совѣту молодыхъ людей, такъ:
- 14. отецъ мой наложилъ на васъ тяжкое иго, а я увеличу его; отецъ мой наказывалъ васъ бичами, а я (буду бить васъ) скорпіонами.
- 15. И не послушаль царь народа, потомучто такъ устроено было отъ Бога, чтобъ исполнить Господу слово Свое, которое изрекъ Онъ чрезъ Ахію Силомлянина, Іеровоаму, сыну Наватову.
- 16. Когда весь Израиль увидёлъ, что не слушаетъ его царь, то отвёчалъ народъ царю, говоря: какая намъчасть въ Давидё? Нётъ намъ доли въсынъ Ісссеевомъ; по шатрамъ своимъ, Израиль! Теперь знай свой домъ, Давидъ.—И разошлись всъ Израильтяне по шатрамъ своимъ.
- 17. Только надъ сынами Израилевыми, жившими въ городахъ Гудиныхъ, остался царемъ Ровоамъ.
- 18. И послаль царь Ровоамъ Адонирама, начальника надъ собираніемъ даней, и забросали его сыны Изранлевы каменьями, и онъ умеръ. Царь же Ровоамъ поспѣшилъ сѣсть на колесницу, чтобы убѣжать въ Іерусалимъ.
- 19. Такъ отложились Израильтяне отъ дома Давидова до сего дня.

ГЛАВА 11.

П прибыль Ровоамъ въ Іерусалимъ, и созвалъ изъ дома Тудина и Веніаминова сто восемьдесять тысячъ отборныхъ воиновъ, чтобы воевать съ Израилемъ и возвратить царство Ровоаму.

- 2. И было слово Господне въ Самею, человъку Божію, и сказано:
- 3. скажи Ровоаму, сыну Соломонову, царю Іудейскому, и всему Изранлю въ колънъ Іудиномъ и Веніаминовомъ:
- 4. такъ говоритъ Господь: не ходите и не начинайте войны съ братьями вашими; возвратитесь каждый въ домъ свой, ибо Мною сдълано это. Они послушались словъ Господнихъ и возвратились изъ похода противъ Іеровоама.
- Ровоамъ жилъ въ Іерусални;
 онъ обнесъ города въ Іудев стънами.
- 6. Онъ укрѣпилъ Виолеемъ и Еоамъ, и Оекою,
 - 7. и Веоцуръ, и Сохо, и Одолламъ,
 - 8. и Геоъ, и Марешу, и Зифъ,
- 9. и Адораимъ, и Лахисъ, и Азеку, 10. и Цору, и Азалонъ, и Хевронъ, находившіеся въ колѣнѣ Іудиномъ в Веніаминовомъ.
- И утвердилъ онъ крѣпости сін, и устроилъ въ нихъ начальниковъ, и хранилища для хлѣба и деревяннаго масла и вина.
- 12. И даль въ каждый городъ щиты и копья, и утвердилъ ихъ весьма сильно. И оставались за нимъ Іуда и Веніаминъ.
- 13. И священники и левиты, какіе были по всей земль Израильской, собрались къ нему изъ всьхъ предъловь,
- 14. ибо оставили левиты свои городскія предм'єстья и свои владінія, п пришли въ Іудею и въ Іерусаличь, такъ-какъ отставиль ихъ Іеровоамь и сыновья его отъ священства Господия.
- 15. и поставиль у себя жрецовы къ высотамъ, и къ козламъ и къ тельцамъ, которыхъ онъ сдълалъ.
- 16. А за ними и изъ всёхъ колѣнь Израилевыхъ расположившіе серде свое, чтобы взыскать Господа Бога Израилева, приходили въ Іерусаличь, дабы приносить жертвы Господу Богу отцовъ своихъ.
- 17. И укрѣпили они царство Іудино и поддерживали Ровоама, сына Соломонова, три года, потомучто ходили

(12) 3 Царств. 12, 12. Сирах. 47, 28. (15) 2 Царств. 12, 15. 3 Царств. 11, 29, 31. (16) 3 Царств. 12, 16. 2 Царств. 20, 1. (18) 3 Царств. 12, 18; 4, 6. Гл. 11. (1) 3 Царств. 12, 21. (2) 3 Царств. 12, 22. (4) 3 Царств. 12, 24. 2 Паралином. 10, 15. (6) Быт. 35, 19. (14) Чяс. 35, 20. 3 Царств. 12, 31. (15) 3 Царств. 12, 31. 2 Паралином. 13, 9. (17) 2 Паралином. 12, 2.

путемъ Давида и Соломона въ сіи три года.

- 18. И взялъ себѣ Ровоамъ въ жену Махалаеу, дочь Іеримова, сына Давидова, и Авихаиль, дочь Еліава, сына Іессеева,
- 19. и она родила ему сыновей: Ісуса и Шемарію и Загама.
- 20. Посяв нея онъ взяль Мааху, дочь Авессалома, и она родила ему Авію и Аттая, и Зизу и Шеломива.
- 21. И любилъ Ровоамъ Мааху, дочь Авессалома, болте встхъ женъ и наложницъ своихъ, ибо онъ имтълъ восемнаднать женъ и шестъдесятъ наложницъ, и родилъ двадцать восемь
 сыновей и шестъдесятъ дочерей.
- 22. И поставиль Ровоамъ Авію, сына Маахи, главою (и) княземъ надъ братьями его, потомучто хотполо вопарить его.
- 23. И дъйствовалъ благоразумно, и разослалъ всъхъ сыновей своихъ по всъмъ землямъ Іуды и Веніамина во всъ укръпленные города, и далъ имъ содержаніе большое и пріискалъ много женъ.

ГЛАВА 12.

Когда царство Ровоама утвердилось, и онъ сдълался силенъ, тогда онъ оставилъ законъ Господень, и весь Израиль съ нимъ.

- 2. На пятомъ году царствованія Ровоама, Сусакимъ, царь Египетскій, пошелъ на Іерусалимъ, потомучто они отступили отъ Господа,—
- 3. съ тысячью и двумя стами комесницъ и съ шестьюдесятью тысячами всадниковъ; и не было числа народу, который пришелъ съ нимь взъ Египта, Ливіянамъ, Сукхитамъ и Есіоплянамъ;
- 4. и взяль укрѣпленные города въ Іудеъ и пришель къ Іерусалиму.
- 5. Тогда Самей пророкъ пришелъ къ Ровоаму и князьямъ Тудеи, которые собрались въ Герусалимъ, спасаясь

- отъ Сусакима, и сказалъ имъ: такъ говоритъ Господъ: вы оставили Меня, за то и Я оставляю васъ въ руки Сусакиму.
- 6. И смирились князья Израилевы и царь и сказали: праведенъ Господь!
- 7. Когда увидёлъ Господь, что они смирились, тогда было слово Господне къ Самею, и сказано: они смирились; не истреблю ихъ, и вскорт дамъ имъ избавленіе, и не прольется гнёвъ Мой на Герусалимъ рукою Сусакима;
- 8. однакоже они будутъ слугами его, чтобы знали, каково служить Мић и служить царствамъ земнымъ.
- 9. И пришелъ Сусакимъ, царь Египетскій въ Іерусалимъ и взялъ сокровища дома Господня и сокровища дома парскаго; все взялъ онъ, взялъ и щиты золотые, которые сдълалъ Соломонъ.
- 10. И сделаль царь Ровоамъ, вместо ихъ, щиты медные, и отдалъ ихъ на руки начальникамъ телохранителей, охранявшихъ входъ дома царскаго.
- 11. Когда выходиль царь въ домъ Господень, приходили тълохранители и несли ихъ, и потомъ опять относили ихъ въ палату тълохранителей.
- 12. И когда онъ смирился, тогда отвратился отъ него гнѣвъ Господа, и не погубилъ его до конца; притомъ и въ Гудев было нѣчто доброс.
- 13. И утвердился царь Ровоамъ въ Іерусалимъ и царствовалъ. Сорокъ одинъ годъ было Ровоаму, когда онъ воцарился, и семпадцать лътъ царствовалъ въ Іерусалимъ, въ городъ, который изъ всъхъ колънъ Израилевыхъ избралъ Господъ, чтобы тамъ пребывало имя Его. Имя матери его Наама Аммонитянка.
- 14. И дълалъ онъ зло, потомучто не расположилъ сердца своего къ тому, чтобы взыскать Господа.
- 15. Дізнія Ровоамовы, первыя и посліднія, описаны въ записяхъ Самея пророка и Адды прозорливца при ро-
- (18) 1 Царств. 16, 6. (20) 2 Паралином. 13, 2. (21) 3 Царств. 11, ?. (22) 3 Царств. 15, 1. Та. 13. (1) 2 Паралином. 11, 17. Второзак. 32, 15. 3 Царств. 14, 22. (2) 3 Царств. 14, 25. (5) 2 Паралином. 15, 2. (6) Дан. 9, 14. (7) Іерем. 18, 8. (9) 3 Царств. 14, 6; 10, 17 2 Паралином. 9, 15. (40) 3 Царств. 14, 27. (12) 3 Царств. 21, 29; 14, 13. (13) 3 Царств. 14, 21. (15) 3 Царств. 14, 29; 15, 6.

дословіяхъ. И были войны у Ровоама съ Іеровоамомъ во всё дни.

16. И почилъ Ровоамъ сь отцами своими, и погребенъ въ городъ Давидовомъ. И воцарился Авія, сынъ его, вмъсто него.

ГЛАВА 13.

Въ восемнадцатый годъ царствованія Іеровоама воцарился Авія надъ Іудою:

2. три года онъ царствовалъ въ Іерусалимѣ; имя матери его Михаія, дочь Уріилова, изъ Гивы. И была война у Авіи съ Іеровоамомъ.

3. И вывель Авій на войну войско, состоявшее изъ людей храбрыхъ, изъ четырехъ сотъ тысячъ человѣкъ отборныхъ; а Іеровоамъ выступилъ противъ него на войну съ восмью стами тысячъ человѣкъ, также отборныхъ, храбрыхъ.

4. И сталъ Авія на вершинѣ горы Цемараниской, одной изъ горъ Ефремовыхъ, и говорилъ: послушайте меня, Іеровоамъ и всѣ Израильтяне!

5. Не знаете ли вы, что Господь Богъ Израилевъ далъ царство Давиду надъ Израилемъ навѣкъ, ему и сыновьямъ его, по завѣту соли (вѣчному)?

- 6. Но возсталъ Геровоамъ, сынъ Наватовъ, рабъ Соломона, сына Давидова, и возмутился противъ господина своего.
- 7. И собрались вокругь него люди пустые, люди развращенные, и укрыпились противъ Ровоама, сына Соломонова; Ровоамъ же былъ молодъ и слабъ сердцемъ и не устоялъ противъ нихъ.
- 8. И нынъ вы думаете устоять противъ царства Господня въ рукъ сыновъ Давидовыхъ, потомучто васъ реликое множество, и у васъ золотые тельцы, которыхъ Іеровоамъ сдълалъ вамъ богами.
- 9. Не вы ли изгнали священниковъ Господнихъ, сыновъ Аарона, и леви-

товъ, и поставили у себя священниковъ, какіе у народовъ других земель? Всякій, кто приходить для посвященія своего съ тельцомъ и съ семью овнами, дълается у васъ священникомъ лже-боговъ.

10. А у насъ—Господь Богъ нашъ; мы не оставляли Его, и Господу служать священники, сыны Аароновы, и

левиты при своемъ дълъ.

- 11. И сожигають они Господу всесожженія каждое утро и каждый вечерь, и благовонное куреніе, и полагають рядами хльбы на столь чистомь, и зажигають золотой свътильникь и лампады его, чтобы горъли каждый вечерь, потомучто мы соблюдаемь установленіе Господа Бога нашего, а вы оставили Его.
- 12. И вотъ у насъ во главѣ Ботъ, и священники Его, и трубы громогласныя, чтобы гремѣтъ противъ васъ.
 Смны Израилевы! не воюйте съ Господомъ Богомъ отцовъ вашихъ, ибо
 не получите успѣха.
- 13. Между тъмъ Іеровоамъ послалъ отрядъ въ засаду съ тыла имъ, такъчто самъ онъ былъ впереди Тудеевъ, а засада позади ихъ.
- 14. И оглянулись Іуден, и вотъ имъ битва спереди и сзади; и возопили они къ Господу, а священники затрубили трубами.
- 15. И воскликнули Іуден. И когда воскликнули Іудеи, Богъ поразня Іеровоама и всъхъ Израильтянъ предълицемъ Авін и Іуды.

16. И побъжали сыны Израилевы отъ Іудеевъ, и предалъ ихъ Богъ въ руки имъ.

- 17. И произвели у нихъ Авія и народъ его пораженіе сильное; и пало убитыхъ у Израиля пятьсотъ тысячъ человъкъ отборныхъ.
- 18. И смирились тогда сыны Израилевы, и были сильны сыны Іудины, потомучто уповали на Господа Бога отновъ своихъ.
 - 19. И преследоваль Авія Іеровозиа,

(16) З Царств. 14, 31. Гл. 13. (1) З Царств. 15, 1. (2) З Царств. 15, 2. 2 Паралипов. 11, 20. (7) З Царств. 15, 6. (6) З Царств. 11, 26. (8) З Царств. 12, 29. (9) 2 Паралипов. 11, 15. З Царств. 1⁹, 31. (11) Исход. 27, 21. Левит. 24, 4, 6; 8, 35. (12) Второзав. 20, 4 Числ. 10, 9; 14, 41. (14) Числ. 10, 9. Інс. Нав. 6, 3. (18) Псал. 105, 42. (19) З Царств. 12, 29. Іоан. 11, 54.

и взяль у него города: Вееиль и зависящіе отъ него города, и Ісшану и зависящіе отъ нея города, и Ефронъ и зависящіе отъ него города.

20. И не входиль уже въ силу Іеровоамъ во дни Авін. И поразиль его

Господь, и онъ умеръ.

21. Авія же усилился и взяль себ'в четырнадцать женъ, и родиль двадцать два сына и шестнадцать дочерей.

22. Прочія д'янія Авін и его поступки и слова описаны въ сказанін пророка Адды.

ГЛАВА 14.

П почиль Авія съ отцами своими, и похоронили его въ городѣ Давидовомъ. И воцарился Аса, сынъ его, вмѣсто него. Во дни его покоилась земля десять лѣтъ.

- 2. И делалъ Аса доброе и угодное въ очахъ Господа Бога своего:
- 3. и отвергъ онъ жертвенники богово чужихъ и высоты, и разбилъ статуи, и вырубилъ посвященныя дерева;

4. и повелёль Іудеямъ взыскать Господа Бога отцовъ своихъ и исполиять законъ (Его) и заповёди.

- 5. И отмѣнилъ онъ во всѣхъ городахъ Іудиныхъ высоты и статуи солнца. И спокойно было при немъ царство.
- 6. И построиль онъ укрыпленные города въ Іудев, ибо спокойна была земля, и не было у него войны вътв годы, такъ-какъ Господь далъ покой ему.
- 7. И сказаль онъ Гудеямъ: построимъ города сіи и обнесемъ ихъ стѣнами съ башнями, съ воротами и запорами. Земля еще наша, потомучто мы взыскали Господа Бога нашего: мы взыскали Его,—и Онъ далъ намъ покой со всѣхъ сторонъ. И стали строить, и имѣли успѣхъ.
- 8. И было у Асы военной силы: вооруженныхъ щитомъ и копьемъ изъ колъна Іудина триста тысячъ, и изъ колъна Веніаминова вооруженныхъ

щитомъ и стрѣлявшихъ изъ лука двѣсти восемьдесять тысячъ, людей храбрыхъ.

- 9. И вышелъ на нихъ Зарай Есіоплянинъ съ войскомъ въ тысячу тысячъ и съ тремя стами колесницъ и дошелъ до Мареши.
- 10. И выступилъ Аса противъ него, и построились къ сраженію на долинъ Цефата у Мареши.
- 11. И воззвалъ Аса къ Господу Богу своему и сказалъ: Господи! не въ Твоей ли силъ помочь сильному или безсильному: помоги же намъ, Господи Боже нашъ, ибо мы на Тебя уповаемъ и во имя Твое вышли мы противъ множества сего. Господи! Ты Богъ нашъ: да не превозможетъ Тебя человъкъ.
- 12. И поразилъ Господь Евіоплянъ предъ лицемъ Асы и предъ лицемъ Іуды, и побъжали Евіопляне.
- 13. И преследоваль ихъ Аса и народъ, бывшій съ нимъ, до Герара, и пали Евіопляне, такъ-что у нихъ ни кого не осталось въ-живыхъ, потомучто они поражены были предъ Господомъ и предъ воинствомъ Его. И набрали добычи великое множество.
- 14. И разрушили всѣ города вокругъ Герара, потомучто напалъ на нихъ ужасъ отъ Господа; и разграбили всѣ города и вынесли изъ нихъ весьма много добычи.
- 15. Также и пастушескіе шалаши разорили и угнали множество стадъмелкаго скота и верблюдовъ и возвратились въ Герусалимъ.

ГЛАВА 15.

Тогда на Азарію, сына Одедова, сошелъ Духъ Божій,

2. и вышель онъ на встрѣчу Асѣ и сказаль ему: послушайте меня, Аса и весь Іуда и Веніаминъ: Господь съвами, когда вы съ Нимъ; и если будете искать Его, Онъ будеть найденъвами; если же оставите Его, Онъ оставить васъ.

(22) 3 Парств. 15, 3. Гм. 14. (1) 3 Царств. 15, 8. (2) 3 Царств. 15, 11. (3) 3 Царств. 15, 12. (9) 2 Паралипом. 16, 8. (11) 1 Царств. 14, 6. (12) 2 Паралипом. 13, 15; 16, 2. (14) 2 Паралипом. 17, 10; 20, 29. Гм. 15. (2) Второзак. 20, 1; 31, 16—17. Исаія 55, 6.



- 3. Многіе дни Израиль *будсть* безъ Бога истиннаго и безъ священника учащаго и безъ закона,
- 4. но когда онъ обратится въ тъснотъ своей къ Господу Богу Израилеву и взыщетъ Его, Онъ дастъ имъ найти Себя.
- 5. Въ тъ времена не будетъ мира ни выходящему, ни входящему, ибо великія волненія будутъ у всъхъ жителей земель.
- 6. Народъ будетъ сражаться съ народомъ, и городъ съ городомъ, посмучто Богъ приведетъ ихъ въ смятеніе всякими бъдствіями.
- 7. Но вы укрѣнитесь, и пусть не ослабѣвають руки ваши, потомучто есть возмездіе за дѣла ваши.
- 8. Когда услышаль Аса слова сій и пророчество (Азарій), сына Одеда пророка, то ободрился и извергь мерзости языческія изъ всей земли Іудиной и Веніаминовой и изъ городовъ, которые онъ взяль на горѣ Ефремовой, и обновиль жертвенникъ Господень, который предъ притворомъ Господнимъ.
- 9. И собралъ всего Іуду и Веніамина и живушихъ съ ними переселенцевъ отъ Ефрема и Манассіи и Симеона, ибо многіе отъ Израиля перешли къ нему, когда увидфли, что Господь Богъ его съ нимъ.
- 10. И собрадись въ Іерусалимъ въ третій мъсяцъ, въ пятнадцатый годъ царствованія Асы;
- 11. и принесли въ день тотъ жертву Господу изъ добычи, которую привели, изъ крупнаго скота семьсотъ и тизъ мелкаго семь тысячъ;
- 12. и вступили въ завътъ, чтобы взыскать Господа Бога отповъ сво-ихъ, отъ всего сердца своего и отъ всей души своей;
- 13. а всякій, кто не станеть искать Господа Бога Израилева, долженъ умереть, малый ли онъ, или большой, мужчина ли, или женщина.
 - 14. И каялись Господу громогласно |

- и съ восклицаніемъ и при звуки трубъ и роговъ.
- 15. И радовались всв Іудеи сей клятвів, потомучто отъ всего сердца своего клялись и со всімъ усердіемъ взыскали Его, и Онъ даль имъ найти Себя. И даль имъ Господь покой со всімъ сторонъ.
- 16. И Мааху, мать свою, царь Аса лишиль царскаго достоинства за то, что она сдълала истуканъ для дубравы. И ниспровергъ Аса истуканъ ея, и изрубилъ въ куски, и сжегъ на долинъ Кедрона.
- 17. Хотя высоты не были отигнены у Израиля, но сердце Асы было вполиз предано Господу во всё дни его.
- 18. И внесъ онъ посвященное отцомъ его и свое посвящение въ докъ Вожій, серебро и золото и сосуды.
- 19. И не было войны до тридцать пятаго года царствованія Асы.

ГЛАВА 16.

Въ тридцать шестый годъ царствованія Асы, пошель Вааса, царь Израильскій, на Іудею и начальстроить Раму, чтобы не позволить ни кому ни уходить отъ Асы, цари Іудейскаго, ни приходить къ нему.

- 2. И вынесъ Аса серебро и золото изъ сокровищницъ дома Господня и дома царскаго, и послалъ къ Вевададу, царю Сирійскому, жившему въ Дамаскъ, говоря:
- 3. союзъ да будеть между мною и тобою, какъ быль между отцомъ моимъ и отцомъ твоимъ; вотъ, я посылаю тебъ серебра и золота: пойди, расторгии союзъ твой съ Ваасою, царемъ Израильскимъ, чтобъ онъ отступилъ отъ меня.
- 4. И послупался Венададъ паря Асы и послатъ военачальниковъ, которые были у него, противъ городовъ Израильскихъ, и они опустопили Ійонъ и Данъ и Авелмаимъ, и всъ запаси въ городахъ Нефоалимовыхъ.
- (3) Осія 3, 4. Амос. 8, 11. (4) Премудр. 1, 2. (6) Мате. 24, 6. (7) Лук. 21. 19. 1 Корине. 15, 58. Галат. 6, 9. (12) Іис. Нав. 24, 24—25. Второзак. 6, 5. (13) 2 Параляном. 22, 9. (16) 3 Царств. 15, 13. (17) 3 Царств. 15, 14; 22, 43. Лук. 1, 6. (18) 2 Параляном. 5, 1. Гл. 16. (1) 3 Царств. 15, 17. (2) 3 Царств. 15, 18. 4 Царств. 12, 18. (4) 3 Царств. 15, 20.

 И богда услышаль о семь Вааса, то пересталь строить Раму и пре-

кратиль работу свою.

6. Аса же царь собраль всёхъ Іудеевъ, и они вывезли изъ Рамы камин и дерева, которые употребляль Вааса для строенія,—и выстроиль изъ нихъ Геву и Мицфу.

- 7. Въ то время пришелъ Ананій прозорливецъ къ Асѣ, царю Іудейскому, и сказалъ ему: такъ-какъ ты понадъялся на паря Сирійскаго и не уповалъ на Господа Бога твоего, потому и спаслось войско царя Сирійскаго отъ руки твоей.
- 8. Не были ли Есіопляне и Ливіяне съ силою большею и съ колесницами и всадниками весьма многочисленными? Но какъ ты уповалъ на Господа, то Онъ предалъ ихъ въ руку твою,
- 9. ибо очи Господа обозрѣваютъ всю землю, чтобы поддерживать тѣхъ, чье сердце вполнъ предано Ему. Безразсудно ты поступилъ теперь. За то отнынъ будутъ у тебя войны.
- 10. И разгивался Аса на прозоршивца, и заключиль его въ темницу, такъ-какъ за это быль въ раздраженіи на него; притесняль Аса и нокоторых изъ народа въ то время.
- 11. И воть дёянія Асы, первыя и последнія, описаны въ книге царей Іудейскихъ и Израильскихъ.
- 12. И сделался Аса болень ногами на тридцать девятомъ году царствованія своего, и болезнь его поднялась до верхнихъ частей тела, но онъ въ болезни своей взыскалъ не Господа, а врачей.
- 13. И почилъ Аса съ отцами своими, и умеръ на сорокъ первомъ году парствованія своего.
- 14. И похоронили его въ гробницѣ, которую онъ устроилъ для себя въ городѣ Давидовомъ; и положили его на одрѣ, который наполнили благовоніями и разными искусственными мастями, и сожгли ихъ для него великое множество.

ГЛАВА 17.

- **П** вопарился Іосафать, сынь его, вмѣсто него; и укрѣпился онъ противъ Израильтянъ.
- 2. И поставиль онъ войско во всѣ укрѣпленные города Іудеи, и разставиль охранное войско по землѣ Іудейской и по городамъ Ефремовымъ, которыми овладѣлъ Аса отецъ его.
- 3. И быль Господь съ Іосафатомъ, потомучто онъ ходилъ первыми путями Давида, отца своего, и не взыскалъ Вааловъ,
- 4. но взыскаль онъ Бога отца своего и поступаль но запов'ядямь Его, а не по д'ядніямъ Израильтянъ.
- 5. И утвердиль Господь царство въ рукт его, и давали вст Іуден дары Іосафату, и было у него много богатства и славы.
- 6. И возвысилось сердце его на путяхъ Господнихъ; притомъ и высоты отмънилъ онъ и дубравы въ Іудеъ.
- 7. И въ третій годъ царствованія своего онъ послалъ князей своихъ Бенхаила и Овадію, и Захарію, и Наванаила и Михея, чтобъ учили по городамъ Іудинымъ народъ,
- 8. и съ ними левитовъ: Шемайю и Несанию, и Зевадию, и Азаила, и Шемирамоса, и Іонасана, и Адонію, и Товію и Тов-Адонію, и съ ними—Елипаму и Іорама, священниковъ.
- 9. И они учили въ Іудев, им вя съ собою книгу закона Господня; и обходили вст города Іуден и учили народъ.
- 10. И былъ страхъ Господень на всъхъ царствахъ земель, которыя вокругъ Іудеи, и не воевали съ Іосафатомъ.
- 11. А отъ Филистимлянъ приносили Іосафату дары и въ дань серебро; также Аравитяне пригоняли къ нему мелкій скотъ: овновъ семь тысячъ семьсотъ и козловъ семь тысячъ семьсотъ.
- 12. И возвышался Іосафать все болье и болье, и построиль въ Іудет крыпости и города для запасовъ.
- (5) 3 Царств. 15, 21. (6) Інс. Нав. 18, 24. (7) 2 Паралипом. 19, 2. Исаія 20, 5. (8) 2 Паралипом. 14, 9. (9) 2 Маккав. 9, 5. (13) 3 Царств. 15, 24. Гл. 17. (1) 3 Царств. 5, 24; 22, 41. (3) 2 Паралипом. 19, 3. (5) 3 Царств. 22, 44. 2 Паралипом. 18, 1. (10) 2 Паралипом. 14, 14.

- 13. Много было у него запасовъ въ городахъ Іудейскихъ, а въ Іерусалимъ людей военныхъ, храбрыхъ.
- 14. И вотъ списокъ ихъ по поколеніямъ ихъ: у Гуды начальники тысячъ: Адна начальникъ и у него отличныхъ воиновъ триста тысячъ;
- за нимъ Іохананъ начальникъ,
 у него двъсти восемьдесятъ тысячъ;
- 16. за нимъ Амасія, сынъ Зихри, посвятившій себя Господу, и у него двъсти тысячъ воиновъ отличныхъ.
- 17. У Веніамина: отличный воинъ Еліада, и у него вооруженныхъ лукомъ и щитомъ двісти тысячъ;
- 18. за нимъ Ісгозавадъ, и у него сто восемъдесятъ тысячъ вооруженнихъ воиновъ.
- 19. Вотъ служившіе царю, сверхъ тъхъ, которыхъ разставилъ царь въ укръпленныхъ городахъ по всей Гудеъ.

ГЛАВА 18.

II было у Іосафата много богатства и славы; и породнился онъ съ Ахавомъ.

- 2. И пошель чрезъ нѣсколько лѣть къ Ахаву въ Самарію; и закололь для него Ахавъ множество скота мелкаго и крупнаго, и для людей, бывшихъ съ нимъ, и склонялъ его идти на Рамоеъ Галаадскій.
- 3. И говориль Ахавъ, царь Израильскій, Іосафату, царю Іудейскому: пойдешь ли со мною въ Рамовъ Галаадскій? Тотъ сказалъ ему: какъ ты, такъ и я, какъ твой народъ, такъ и мой народъ: иду съ тобою на войну!
- 4. И сказалъ Іосафать царю Израильскому: вопроси сегодня, что скажетъ Господь.
- 5. И собрать царь Израильскій пророковъ четыреста человікь и сказаль имъ: идти ли намъ на Рамовъ Галаадскій войною, или удержаться? Они сказали: иди, и Богъ предасть ею въ руку царя.
- 6. И сказалъ Іосафатъ: нътъ ли здъсь еще пророка Господня? Спросимъ и у него.

- 7. И сказаль царь Израильскій Іосафату: есть еще одинь человѣкъ, чрезъ котораго можно вопросить Господа, но я не люблю его, потомучто онъ не пророчествуеть обо мнѣ добраго, а постоянно пророчествуеть худое. Это Михей, сынъ Іемвлая. И сказаль Іосафать: не говори такъ, царь.
- 8. И позвалъ царь Израильскій одного евнуха и сказалъ: сходи поскоръ за Михеемъ, сыномъ Іемвлая.
- 9. Царь же Израильскій и Іосафать, царь Іудейскій, сидёли каждый на своемъ престолё, одётые въ *царскія* одежды; сидёли на площади у вороть Самаріи, и всё пророки пророчествовали предъ ними.
- 10. Й сділаль себів Седекія, сынь Хенааны, желізные рога и сказаль: такъ говорить Господь: сими избодень Сиріянъ до истребленія ихъ.
- 11. И всѣ пророки пророчествовали то же, говоря: иди на Рамовъ Галаадскій; будеть успѣхъ тебѣ, и предасть его Господь въ руку царя.
- 12. Посланный, который пошель позвать Михея, говориль ему: воть пророки единогласно предрекають доброе царю; пусть бы и твое слово было такое же, какъ каждаго изънихъ: изреки и ты доброе.
- 13. И сказаль Михей: живъ Господь,—что скажеть мив Богъ мой, то изреку я.
- 14. И пришель онъ къ царю, к сказаль ему царь: Михей, идти ли намъ войною на Рамоеъ Галаадскій, или удержаться? И сказаль тотъ: идите, будеть вамъ успѣхъ, и они преданы будуть въ руки ваши.
- 15. И сказалъ ему царь: сколько разъ мив заклинать тебя, чтобы ты не говорилъ мив ничего, кромв истины, во имя Господне?
- 16. Тогда Михей сказаль: я видъль всёхъ сыновъ Израиля, разсёянныхъ по горамъ, какъ овецъ, у которыхъ нётъ пастыря,—и сказалъ Господь: нётъ у нихъ начальника, пусть возвратятся каждый въ домъ свой съ миромъ.
- (16) Числ. 6, 2. Гл. 18. (1) 2 Паралином. 17, 5. 4 Царств. 8, 18. (2) 3 Царств. 22, 2. (3) 3 Царств. 22, 4. (5) 3 Царств. 22, 6. (6) 3 Царств. 22, 7. (8) 3 Царств. 22, 9. (10) 3 Царств. 22, 11. (12) 3 Царств. 22, 13. (16) Числ. 27, 17. 3 Царств. 22, 17.

19

100

1.

ÙĿ.

(西)

ij,Ţ

18

511

1 5

63i

05

أناة

, ÷**F**

13

4

道.

15

1111

I L

(di

(e).

61.1

144

1 1

ď

الليان

gir .

15

1 1

LC

لمظف

370

1 3

L

1,7

th.

تؤنو

 $\mathbf{5}^{(j)}$

ij.

17. И сказаль царь Израильскій Іосафату: не говориль ли я тебѣ, что онь не пророчествуеть о мнѣ добраго, а только худое?

18. И сказаль Михей: такъ выслушайте слово Господне: я видъль Господа, съдящаго на престолъ Своемъ, и все воинство небесное стояло по правую и по лъвую руку Его.

19. И сказаль Господь: кто увлекь бы Ахава, царя Израильскаго, чтобы онь пошель и паль въ Рамоев Галадскомъ? И одинъ говорилъ такъ, другой говорилъ иначе.

- 20. И выступиять одинъ духъ, и сталъ предъ лицемъ Господа и сказалъ: я увлеку его. И сказалъ ему Господь: чъмъ?
- 21. Тотъ сказалъ: я выйду и буду духомъ яжи въ устахъ всёхъ пророковъ его. И сказалъ Онъ: ты увлечешь его, и успеннь; пойди и сделай такъ.
- 22. И теперь, воть попустиль Господь духа ажи войти въ уста сихъ пророковъ твоихъ, но Господь изрекъ о тебе недоброе.
- 23. И подошель Седекія, сынъ Хенааны, и удариль Михея по щекв и сказаль: по какой это дорогв отошель оть иеня Духъ Господень, чтобы говорить въ тебв?
- 24. И сказаль Михей: воть ты увидишь это вь тоть день, когда будешь быть изъ комнаты въ комнату, чтобы укрыться.
- 25. И сказаль царь Израильскій: возьмите Михея и отведите его къ Амону градоначальнику и къ Іоасу, сыну царя,
- 26. и скажите: такъ говоритъ царь: посадете этого въ темницу и кормите его хлебомъ и водою скудно, доколь и не возвращусь въ миръ.
- 27. И сказаль Михей: если ты возвратишься въ мирѣ, то не Господь говориль чрезъ меня. И сказаль: слушайте это всѣ люди!
 - 28. И пошелъ царь Израильскій и

Іосафать, царь Іудейскій, къ Рамоеу Галаадскому.

29. И сказаль царь Израильскій Іосафату: я переодінусь и вступлю въ сраженіе, а ты надінь свои *царскія* одежды. И переоділся царь Израильскій, и вступили въ сраженіе.

30. И царь Сирійскій повельть начальникамъ колесницъ, бывшихъ у него, сказавъ: не сражайтесь ни съ малымъ, ни съ великимъ, а только съ однимъ царемъ Израильскимъ.

31. И когда увидёли Іосафата начальники колесницъ, то подумали: это царь Израильскій,—и окружили его, чтобы сразиться съ нимъ. Но Іосафатъ закричалъ, и Господь помогъ ему, и отвелъ ихъ Богъ отъ него.

32. И когда увидћии начальники колесницъ, что это не былъ царь Израильскій, то поворотили отъ него.

- 33. Между твиъ одинъ человъкъ случайно натянулъ лукъ свой, и ранилъ царя Израильскаго сквозъ швы латъ. И сказалъ онъ возницъ: повороти назадъ, и вези меня отъ войска, ибо я раненъ.
- 34. Но сраженіе въ тоть день усилилось; и царь Израильскій стояль на колесницѣ насупротивъ Сиріянъ до вечера и умеръ на закатѣ солнца.

ГЛАВА 19.

П возвращался Іосафать, царь Іудейскій, въ мирѣ въ домъ свой въ Іерусалимъ.

- 2. И выступиль на встрвчу ему Інуй, сынь Ананіи, прозорливець, и сказаль царю Іосафату: *смодовало и*м тебв помогать нечестивцу и любить ненавидящихъ Господа? За это на тебя гнъвъ отъ лица Господня.
- 3. Впрочемъ и доброе найдено въ тебѣ, потомучто ты истребилъ кумиры въ землѣ (Гудейской) и расположилъ сердце свое къ тому, чтобы взыскать Бога.
 - 4. И жилъ Іосафатъвъ Іерусалимъ.

(20) 3 Царств. 22, 21. Іов. 1, 6. (21) Іоан. 8, 44. 1 Іоан. 4, 6. 3 Царств. 22, 22. (22) Исаія 19, 14. Ісвек. 14, 9. (23) Ісрем. 20, 2. Марк. 14, 65. Іоан. 18, 22. (24) 3 Царств. 20, 30, 39; 22, 25. (29) 3 Царств. 22, 30. (51) 3 Царств. 22, 32. Псал. 65, 9. (35) 3 Царств. 22, 34. (34) 3 Царств. 22, 35. Гл. 19. (2) 3 Царств. 16, 1. (5) 3 Царств. 14, 13. 2 Паралном. 12, 12. Неем. 9, 8.

- И опять сталь онъ обходить народь свой отъ Вирсавіи до горы Ефремовой, и обращаль ихъ къ Господу Богу отцовъ ихъ.
- И поставиль судей на землъ по всъмъ укръпленнымъ городамъ Туден въ каждомъ городъ,
- 6. и сказаль судьямъ: смотрите, что вы дълаете, вы творите не судъ человъческій, но судъ Господа; и Оно съ вами въ дълъ суда.
- 7. Итакъ да будетъ страхъ Господень на васъ: дъйствуйте осмотрительно, ибо нътъ у Господа Бога нашего неправды, ни лицепріятія, ни мздоимства.
- 8. И въ Іерусалимъ приставилъ Іосафатъ мъкоторыхъ изъ левитовъ и священниковъ и главъ поколъній у Израиля—къ суду Господню и къ тяжбамъ. И возвратились въ Іерусалимъ.
- 9. И даль имъ повельніе, говоря: такъ дъйствуйте въ страхъ Господнемъ, съ върностью и съ чистымъ сердцемъ:
- 10. во всякомъ дѣлѣ спорномъ, какое поступитъ къ вамъ отъ братьевъ вашихъ, живущихъ въ городахъ своихъ, о кровопролитіи ли, или о законѣ заповѣди, уставахъ и обрядахъ, наставляйте ихъ, чтобъ они не провинились предъ Господомъ, и не было бы гнѣва Его на васъ и на братьевъ вашихъ; такъ дѣйствуйте,—и вы не погрѣшите.
- 11. И вотъ Амарія первосвященникъ надъ вами во всякомъ дѣлѣ Господнемъ, а Зевадія, сынъ Исмаиловъ, князь дома Іудина, во всякомъ дѣлѣ царя, и надзиратели левиты предъвами. Вудьте тверды и дѣйствуйте, и будетъ Господь съ добрымъ.

ГЛАВА 20.

Послъ сего Моавитяне и Аммонитяне, а съ ними нъкоторые изъ страны Маонитской, пошли войною на Іосафата.

- 2. И пришли, и донесли Іосафату, говоря: идеть на тебя множество великое изъ-за моря, отъ Сиріи, и вотъ они въ Хацацонъ-Өамарѣ, то есть въ Енгелли.
- 3. И убоялся lосафать, и обратиль лице свое взыскать Господа, и объявиль пость по всей Iудев.
- 4. И собрались Іуден просить момощи у Господа; изъ всёхъ городовъ Іудиныхъ пришли они умолять Госпола.
- 5. И сталъ Іосафатъ въ собранін Іудеевъ и Іерусалимлянъ въ дом'в Господнемъ, предъ новымъ дворомъ,
- 6. и сказалъ: Господи Боже отцовъ нашихъ! Не Ты ли Богъ на небъ? И Ты владычествуещь надъ всъми царствами народовъ, и въ Твоей рукъ сила и кръпость, и никто не устоитъ противъ Тебя!
- 7. Не Ты ли, Боже нашъ, изгналъ жителей земли сей предъ лицемъ народа Твоего Израиля и отдалъ ее съмени Авраама, друга Твоего, навъкъ?
- 8. И они поселились на ней и построили Теб'в на ней святилище во имя Твое, говоря:
- 9. если прійдеть на нась бъдствіє: мечь наказующій, или язва, или голодь, то мы станемь предъ домомъ симъ и предъ лицемъ Твоимъ, ибо имя Твое въ домъ семъ; и воззовемъ къ Тебъ въ тъсноть нашей, и Ты услышищь и спасещь.
- 10. И нынѣ воть Аммонитяне и Моавитяне, и обитатели горы Сеира, чрезъ земли которыхъ Ты не позволилъ пройти Израильтянамъ, когда они шли изъ земли Египетской, а потому они миновали ихъ и не истребили ихъ,—
- 11. воть они платять намъ *тема*, что пришли выгнать насъ изъ наслѣдственнаго владѣнія Твоего, которое Ты отдаль намъ.
- 12. Боже нашъ! Ты суди ихъ. Ибо иттъ въ насъ силы противъ множества
- (5) Второзак. 16, 18. (6) Второзак. 1, 17. Псал. 81, 3. Премудр. 6, 4. (7) Второзак. 10, 17. Іов. 34, 19. Премудр. 6, 7. Сирах. 35, 12. Дъян. 10, 34. 1 Петр. 1, 17. Римлян. 2, 11. Галат. 2, 6. Ефес. 6, 9. Колос. 3, 25. (40) Второзак. 17, 8. (41) Зах. 3, 7. Гл. 20. (3) Быт. 14, 7. Імс. Нав. 15, 62. (3) 2 Паралином. 17, 3. (6) Псал. 8, 2; 46, 8—9. 2 Паралином. 14, 11. (7) Исаля 41, 8. Іак. 2, 23. Іоан. 8, 33. (9) 2 Паралином. 6, 28. (40) Второзак. 2, 9. (42) Псал. 24, 15; 120, 1. Мате. 8, 25.



сего великаго, пришедшаго на насъ, и мы не знаемъ, что дълать, но къ Тебъ очи наши!

- 13. И всѣ Іуден стояли предъ лицемъ Господнимъ, и малыя дѣти ихъ, жёны ихъ и сыновья ихъ.
- 14. Тогда на Іозінла, сына Захарін, сына Ванен, сына Ісісла, сына Матеанін, левита изъ сыновъ Асафовыхъ, сошель Духъ Господень среди собранія
- 15. и сказаль онъ: слушайте всв Іуден и жители Іерусалима и царь Іосафать! Такъ говорить Господь къ вамъ: не бойтесь и не ужасайтесь множества сего великаго, ибо не ваша война, а Божія.
- 16. Завтра выступите противъ нихъ: вотъ они всходятъ на возвышенность ІІнпъ, и вы найдете ихъ на концъ долины, предъ пустынею Геруиломъ.
- 17. Не вамъ сражаться на сей разъ; вы станьте, стойте и смотрите на спасеніе Господне, посылаемое вамъ. Іуда и Іерусалимъ! не бойтесь и не ужасайтесь. Завтра выступите на встрыч имъ, и Господь будеть съ вами.
- 18. И преклонился Іосафать лицемъ до зеили, и всъ Іудеи и жители Іерусалина пали предъ Господомъ, чтобы поклониться Господу.
- 19. И встали левиты изъ сыновъ Казеовыхъ и изъ сыновъ Кореевыхъ жванитъ Господа Бога Израилева голосомъ весьма громкимъ.
- 20. И встали они рано утромъ, и выступили въ пустынъ Оекойской, и когда они выступили, сталъ Іосафатъ и сказалъ: послушайте меня Іуден и жители Іеруеалима! Въръте Господу Богу вашему, и будеть успъхъ вамъ.
- 21. И сов'вщался онъ съ народомъ, и поставиль п'ввцовъ Господу, чтобы они въ благол'впіи святыни, выступая впереди вооруженныхъ, славословили и говорили: славьте Господа, ибо во в'вкъ милость Его!
 - 22. И въ то время, како они стали

- восклицать и славословить, Господь возбудиль несогласіе между Аммонитянами, Моавитянами и обитателями горы Сеира, пришедшими на Іудею, и были они поражены:
- 23. ибо возстали Аммонитяне и Моавитяне на обитателей горы Сеира, побивая и истребляя их, а когда покончили съ жителями Сеира, тогда стали истреблять другь друга.
- 24. И когда Іуден пришли на возвышенность къ пустынѣ и взглянули на то многолюдство, и вотъ—трупы, лежащіе на землѣ, и нѣтъ уцѣлѣвшаго.
- 25. И пришель Іосафать и народь его забирать добычу, и нашли у нихь во иножествъ и имущество, и одежды, и драгоцънныя вещи, и набрали себъ столько, что не могли нести. И три дня они забирали добычу, такъ велика была она!
- 26. А въ четвертый день собрались на долину благословенія, такъ-какъ тамъ они благословили Господа. Посему и называють то мёсто долиною благословенія до сего дня.
- 27. И пошли назадъ всв Гудеи и Герусалиманне и Госафатъ во главъ ихъ, чтобы возвратиться въ Герусалимъ съ веселіемъ, потомучто далъ имъ Господь торжество надъ врагами ихъ.
- 28. И пришли въ Іерусалимъ съ псалтирями и цитрами и трубами къ дому Господию.
- 29. И быль страхь Божій на всёхъ царствахъ земныхъ, когда они услышали, что Самъ Господь воеваль противъ враговъ Израиля.
- 30. И спокойно стало царство Іосафатово, и даль ему Богь его покой со всёхъ сторонъ.
- 31. Такъ царствоваль Іосафать надъ Іудеею: тридцати пяти лёть онь быль, когда воцарился, и двадцать пять лёть царствоваль въ Іерусалимъ. Имя матери его Азува, дочь Салаила.
- 32. И ходиль онъ путемъ отца своего Асы и не уклонился отъ него, дълан угодное въ очахъ Господнихъ.
- (44) Сул. 11, 29. 2 Паралипом. 24, 20. (45) Исход. 14, 13. Інс. Нав. 10, 14. Исаія 33, 2. (47) Исход. 14, 13. Числ. 14, 9. (20) 2 Царств. 14, 2. Псал. 45, 1—2. Исход. 14, 31. (23) Суд. 7, 22. 1 Царств. 14, 20. (23) 2 Паралипом. 14, 14. (30) 2 Паралипом. 14, 6; 15, 15. (51) 3 Царств. 22, 42.

- 33. Только высоты не были отмънены, и народъ еще не обратилъ твердо сердца своего къ Богу отцовъ своихъ.
- 34. Прочія дѣянія Іосафата, первыя и послѣднія, описаны въ записяхъ Інуя, сына Ананіева, которыя внесены въ книгу царей Израилевыхъ.
- 35. Но послѣ того вступилъ Іосафать, царь Іудейскій, въ общеніе съ Охозіею, царемъ Израильскимъ, который поступалъ беззаконно,
- 36. и соединился съ нимъ, чтобы построить корабли для отправленія въ Өарсисъ; и построили они корабли въ Еціонъ-Гаверъ.
- 37. И изрекъ топа Еліезеръ, сынъ Додавы изъ Мареши, пророчество на Іосафата, говоря: такъ-какъ ты вступилъ въ общеніе съ Охозіею, то разрушилъ Господь дёло твое.—И разбились корабли, и не могли идти въ Оарсисъ.

ГЛАВА 21.

И почиль Іосафать съ отцами своими, и похороненъ съ отцами своими въ городъ Давидовомъ. И воцарился Іорамъ, сынъ его, вмъсто него.

- 2. И у него были братья, сыновья Іосафата: Азарія и Іехінль, и Захарія и Азарія, и Михаиль и Сафатія: всё сіи сыновья Іосафата, царя Израилева.
- 3. И далъ имъ отецъ ихъ большіе подарки серебромъ и золотомъ и драгоцънностями, вмъстъ съ укръпленными городами въ Гудеъ; царство же отдалъ Гораму, потомучто онъ первенецъ.
- 4. И вступилъ Іорамъ на царство отца своего и утвердился, и умертвилъ всъхъ братьевъ своихъ мечемъ и также нъкоторыхъ изъ князей Израилевыхъ:
- 5. тридцати двухъ лѣтъ быль Іорамъ, когда воцарился, и восемь лѣтъ царствовалъ въ Іерусалимѣ;
 - 6. и ходилъ онъ путемъ царей Из-

- раильскихъ, какъ поступать донь Ахавовъ, потомучто дочь Ахава была женою его,—и дѣлалъ онъ неугодное въ очахъ Господнихъ.
- 7. Однакоже не хотълъ Господь погубить дома Давидова ради завъта, который заключилъ съ Давидомъ, в потомучто объщалъ дать ему свътильникъ и сыновьямъ его на всъвремена.
- 8. Во дни его вышелъ Едоиъ изъподъ власти Іуды, и поставили надсобою царя.
- 9. И пошель Іорамъ съ военачальниками своими, и всё колесницы съ нимъ; и вставъ ночью, поразилъ Илуменнъ, которые окружили его, и начальствующихъ надъ колесницами (и побъжалъ народъ въ жилища свои).
- 10. Однако вышелъ Едомъ изъ-подъ власти Туды до сего дня. Въ то же время вышла и Ливна изъ-подъ власти его, потомучто онъ оставилъ Господа Бога отповъ своихъ.
- 11. Также высоты устроиль онъ ва горахъ Іудейскихъ, и ввель въ блуженіе жителей Іерусалима и соблазниль Іудею.
- 12. Й пришло къ нему письмо от Иліи пророка, въ которомъ было сказано: такъ говоритъ Господь Богь Давида, отца твоего: за то, что ты не пошелъ путями Іосафата, отна твоего, и путями Асы, царя Іудейскаго,
- 13. а пошелъ путемъ царей Израильскихъ и ввелъ въ блуженіе Іудег и жителей Іерусалима, какъ вводять въ блуженіе домъ Ахавовъ, еще же и братьевъ твоихъ, домъ отца твоего, которые лучше тебя, ты умертвиль,
- 14. за то вотъ Господь поразить пораженіемъ великимъ народъ твой и сыновей твоихъ, и женъ твоихъ и все имущество твое,
- 15. тебя же самого—бользные сприною, бользные внутренностей твоих дотого, что будуть выпадать внутренности твои отъ бользни со дня вадень.
- (35) 3 Царств. 22, 43. (34) 3 Царств. 22, 45. (35) 3 Царств. 22, 4. (36) 3 Царств. 22, 48. Т.ж. 21. (4) 3 Царств. 22, 50. (4) 4 Царств. 8, 16. (5) 4 Царств. 8, 17. (6) 4 Царств. 8, 18. (6) 3. 2 Парадилом. 18, 1. (7) 2 Царств. 7, 12. (8) Быт. 27, 40. 4 Царств. 8, 20. (41) Лерят. 17, 7; 20, 5. 2 Царств. 13, 2. (42) 3 Царств. 15, 26.

- И возбудить Господь противъ Іорама духъ Филистимлянъ и Аравитянъ, сопредъльныхъ Евіоплянамъ;
- 17. и они пошли на Іудею и ворвались въ нее, и захватили все имущество, находившееся въ домѣ царя, также и сыновей его и женъ его, и не осталось у него сына, кромѣ Охозіи, меньшаго изъ сыновей его.
- 18. А послѣ всего этого поразиль Господь внутренности его болѣзнью неизлѣчимою.
- 19. Такъ было со дня на день, а къ концу втораго года, выпали внутренности его отъ бользни его, и онъ умеръ въ жестокихъ страданіяхъ; и не сожегь для него народъ его благовоній, какъ дълаль то для отцовъ его:
- 20. тридцати двухъ люто быль онъ, когда воцарился, и восемь лътъ царствовалъ въ Іерусалимъ, и отошелъ неоплаканный, и похоронили его въ городъ Давидовомъ, но не въ царскихъ гробницахъ.

ГЛАВА 22.

П поставили царемъ жители Герусалима Охозію, меньшаго сына его, вмѣсто него, такъ-какъ всѣхъ старшихъ избило полчище, приходившее съ Аравитянами къ стану,—и водарился Охозія, сынъ Горама, царя Гудейскаго:

2. двадцати двухъ лътъ былъ Охозія, когда воцарился, и одинъ годъ царствоваль въ Іерусалимъ; имя матери его Гонолія, дочь Амврія.

Ĩ.

6

3. Онъ также ходилъ путями дома Ахавова, потомучто мать его была совътницею ему на беззаконныя дъла.

- 4. И дълалъ онъ неугодное въ очахъ Господнихъ, подобно дому Ахавову, потомучто онъ былъ ему совътникомъ, по смерти отца его, на погибель ему.
- 5. Также следуя ихъ совету, онъ пошель съ Іорамомъ, сыномъ Ахавовить, паремъ Израильскимъ, на войну противъ Азаила, царя Сирійскаго, въ

Рамосъ Галаадскій. И ранили Сиріяне Іорама.

- 6. и возвратился онъ въ Изреель лѣчиться отъ ранъ, которыя причинили ему въ Рамѣ, когда онъ воевалъ съ Азаиломъ, царемъ Сирійскимъ. И Охозія, сынъ Іорама, царь Іудейскій, пришелъ посѣтить Іорама, сына Ахавова, въ Изреель, потомучто тотъ быль болѣнъ.
- 7. И отъ Бога было это на погибель Охозіи, что онъ пришелъ къ Іораму: ибо, по приходъ своемъ, онъ вышель съ Іорамомъ противъ Іиуя, сына Намессіева, котораго помазалъ Господь на истребленіе дома Ахавова.
- 8. Когда совершалъ Інуй судъ надъ домомъ Ахава, тогда онь нашелъ князей Іудейскихъ и сыновей братьевъ Охозіи, служившихъ Охозіи, и умертвилъ ихъ.
- 9. И (велълъ) онъ искать Охозію, и взяли его, когда онъ скрывался въ Самаріи, и привели его къ Іиую, и умертвили его, и похоронили его, ибо говорили: онъ сынъ Іосафата, который взыскалъ Господа отъ всего сердца своего. И не осталось въ домъ Охозіи, кто могь бы парствовать.
- 10. И Гоеолія, мать Охозіи, увидівь, что умерь сынь ея, встала и истребила все царское племя дома Іудина.
- 11. Но Іосавееъ, дочь царя, взяла Іоаса, сына Охозіи, и похитила его изъ среды царскихъ сыновей умерщыляемыхъ, и помъстила его и кормилицу его въ спальной комнатъ; и такимъ образомъ Іосавееъ, дочь царя Іорама, жена Іодая священника, сестра Охозіи, скрыла Іоаса отъ Гоеоліи, и она не умертвила его.
- 12. И былъ онъ у нихъ въ домѣ Божіемъ скрываемъ шесть лѣтъ; Гоеолія же царствовала надъ землею.

ГЛАВА 23.

Но въ седьный годъ ободрился Іодай и приняль въ союзъ съ собою

(20) 4 Царств. 8, 17, 24. Гл. 29. (1) 4 Царств. 8, 24. (2) 4 Царств. 8, 26; 11, 1. (3) 4 Царств. 8, 27. (5) 4 Царств. 8, 28. Інс. Нав. 20, 8. (6) 4 Царств. 9, 15; 8, 29; 9, 16. (7) 3 Царств. 12, 15; 19, 16. 4 Царств. 9, 6. (8) 3 Царств. 19, 17. 4 Царств. 9, 24. (9) 4 Царств. 9, 27—28. (10) 4 Царств. 11, 1. (11) 4 Царств. 11, 2. Гл. 28. (1) 4 Царств. 11, 4.

начальниковъ сотенъ; Азарію, сына Іерохамова, и Исмаила, сына Іегохананова, и Азарію, сына Оведова, и Маасею, сына Адаіи, и Елишафата, сына Зихри.

2. И они прошли по Іудев и собрали левитовъ изъ всвхъ городовъ Іудеи и главъ поколъній Израилевыхъ, и пришли въ Іерусалимъ.

- 3. И заключило все собраніе союзь въ дом'в Божіемъ съ царемъ. И сказалъ имъ Іодай: вотъ сынъ царя долженъ быть царемъ, какъ изрекъ Господь о сыновьяхъ Давидовыхъ.
- 4. Вотъ, что вы сделайте: треть васъ, приходящихъ въ субботу, изъ священниковъ и левитовъ, будетъ привратниками у пороговъ,
- 5. и треть при дом'в царскомъ, и треть у вороть Іесодъ, а весь народъ на дворахъ дома Господня.
- 6. И микто пусть не входить въ домъ Господень, кромъ священниковъ и служащихъ изъ левитовъ. Они могутъ войти, потомучто освящены; весь же народъ пусть стойть на стражъ Господней.
- 7. И пусть левиты окружать царя со всъхъ сторонъ, всякій съ оружіемъ своимъ въ рукъ своей, и кто будетъ входить въ храмъ, да будетъ умеріцвиенъ. И будьте вы при царъ, когда онъ будетъ входить и выходить.
- 8. Й сделали левиты и всё Тудеи, что приказаль Іодай священникь; и взяли каждый людей своихъ, приходящихъ въ субботу съ отходящими въ субботу, потомучто не отпустилъ священникъ Іодай смпнившихся чередъ.
- 9. И раздалъ Іодай священникъ начальникамъ сотенъ копья и малые и большіе щиты царя Давида, которые были въ дом'в Божіемъ;
- 10. и поставилъ весь народъ, каждаго съ оружіемъ его въ рукъ его, отъ правой стороны храма до лъвой стороны храма, у жертвенника и у дома, вокругъ царя.
 - 11. И вывели сына паря, и возло-

жили на него вѣнецъ и украшенія, и поставили его царемъ; и помазали его Іодай и сыновья его и сказали: да живетъ царь!

12. И услышала Госолія голось на рода, б'єгущаго и провозглашающаго о цар'є, и вышла къ народу въ допъ

Господень,

- 13. и увидѣла: и вотъ царь стоять на возвышеніи своемъ при входѣ, и князья и трубы подлѣ царя, и весь народъ земли веселится, и трубять трубами, и пѣвцы съ орудіями музыкальными и искусные въ славословів. И разодрала Гофолія одежды свои и закричала: заговоръ! заговоръ!
- 14. И вызваль Іодай священникь начальниковъ сотень, начальствующих надъ войскомъ, и сказаль имъ: выведите ее вонъ (изъ храма), и кто послъдуеть за нею, да будеть умершвленъ мечемъ. Потомучто священикъ сказалъ: не умертвите ея въ домъ Господнемъ.
- 15. И дали ей мѣсто, и когда ^{она} пришла къ входу конскихъ вороть парскаго дома, тамъ умертвили ее.
- 16. И заключиль Іодай завыть межлу собою и между всёмъ народомъ и паремъ, чтобъ быть имъ народомъ Господнимъ.
- 17. И пошель весь народь въ въпище Ваала, и разрушили его, в
 жертвенники его и истукановъ его
 сокрушили, и Матеана, жрепа Ваалова, умертвили предъ жертвеннаками.
- 18. И поручиль Іодай діла дона Господня священникамъ и левиталь, (и возстановиль дневныя череды священниковъ и левитовъ), какъ распредълиль Давидъ въ домъ Господнень, для возношенія всесожженій Господкакъ написано въ законъ Моисеевочь, съ радостью и півніемъ, по уставу Давидову.
- 19. И поставиль онъ привративковъ у вороть дома Господня, чтобы не могъ входить нечистый по чему нибудь.
- (3) 2 Царств. 7, 13. (4) 4 Царств. 11, 5. (5) 4 Царств. 11, 6. (6) Числ. 8, 5; 16, 6 1 Ездр. 8, 28—29. (9) 4 Царств. 11, 10. (11) 4 Царств. 11, 12. Второзак. 17, 20. (12) 4 Царств. 11, 13. (13) 4 Царств. 11, 14. Числ. 10, 10. (14) 4 Царств. 11, 15. (15) 4 Царств. 11, 16 (16) 4 Царств. 11, 17. (17) 4 Царств. 11, 18. (18) 2 Паралином. 29, 25. Левит. 1, 3.

- 20. И взялъ начальниковъ сотенъ, и вельможъ, и начальствующихъ въ народъ, и весь народъ земли, и проводилъ царя изъ дома Господня, и прошли чрезъ верхнія ворота въ домъ царскій, и посадили царя на царскій престоль.
- 21. И веселился весь народъ вемли, и городъ успокоился. А Гоеолію умертвили мечемъ.

ГЛАВА 24.

Семи лёть быль Іоась, когда воларился, и сорокь лёть царствоваль вь Іерусалим'є; имя матери его Цивья изъ Вирсавіи.

- 2. И дълатъ Іоасъ угодное въ очахъ Господнихъ во всъ дви Іодая священива.
- 3. И взялъ ему Іодай двухъ женъ, и онъ имълъ *ото них*ъ сыновей и дочерей.
- 4. И послъ сего пришло на сердце Іоасу обновить домъ Господень,
- 5. и собралъ онъ священниковъ и левитовъ и сказалъ имъ: пойдите по городамъ Іудеи и собирайте со всъхъ Израильтянъ серебро для поддержанія дома Бога вашего изъ года въ годъ, и поспъщите въ этомъ дълъ. Но не поспъщили левиты.
- 6. И призваль царь Іодая, главу мяз, и сказаль ему: почему ты не требуешь отъ левитовъ, чтобъ они доставляли съ Іудеи и Іерусалима дань, установленную Моисеемъ, рабомъ Господнимъ, и собраніемъ Изранльтянъ для скиніи собранія?
- 7. Ибо нечестивая Гоеолія и сыновья ся разорили домъ Божій и все посвященное для дома Господня употребили для Вааловъ.
- 8. И приказалъ царь, и сдёлали одинъ ящикъ, и поставили его у входа въ домъ Господень извит.
- 9. И провозгласили по Іудев и Іерусалиму, чтобы приносили Господу дань, маложенную Монсеемъ, рабомъ Божінмъ, на Израильтянъ въ пустынъ.

- 10. И обрадовались всѣ начальствующе и весь народъ, и приносили и клали въ ящикъ дотолѣ, доколѣ онъ не наполнился.
- 11. Въ то время, когда приносили ящикъ къ царскимъ чиновникамъ чрезъ левитовъ, и когда они видѣли, что серебра много, приходилъ писецъ царя и повъренный первосвященника, и высыпали изъ ящика, и относили его и ставили его на свое мъсто. Такъ дълали они изо дня въ день, и собрали множество серебра.
- 12. И отдавали его царь и Іодай производителямъ работь по дому Господню, и они нанимали каменотесовъ и плотниковъ для подновленія дома Господня, также кузнецовъ и мѣдниковъ для укрѣпленія дома Господня.
- 13. И работали производители работъ, и совершилось исправленіе руками ихъ, и привели домъ Божій въ надлежащее состояніе его, и укрѣпили его.
- 14. И кончивъ все, они представили царю и Іодаю остатокъ серебра. И сдълали изъ него сосуды для дома Господня, сосуды служебные и для всесожженій, чаши и другіе сосуды золотые и серебряные. И приносили всесожженія въ домъ Господнемъ постоянно во всъ дни Іодая.
- 15. И состарелся Іодай и, насытившись днями жизни, умеръ: сто триддать лёть было ему, когда онъ умеръ.
- 16. И похоронили его въ городъ Давидовомъ съ царями, потомучто онъ дълалъ доброе въ Израилъ и для Бога, и для дома Его.
- 17. Но по смерти Іодая пришли князья Іудейскіе и поклонились царю, тогда царь сталь слушаться ихъ.
- 18. И оставили домъ Господа Бога отцовъ своихъ и стали служить деревамъ посеященнымъ и идоламъ,—и былъ гнѣвъ Господень на Іуду и Іерусалимъ за сію вину ихъ.
- 19. И Онъ посылаль къ нимъ пророковъ для обращенія ихъ къ Господу, и они увъщавали ихъ, но тъ не слушали.

(20) 4 Царств. 11, 19. (24) 4 Царств. 10, 20. В. 24. (4) 4 Царств. 12, 1. (2) 4 Царств. 12, 2. (5) 4 Царств. 12, 6. (6) Исход. 35, 5. (7) 4 Царств. 11, 1; 12, 8. (8) 4 Царств. 12, 9. (8) Исход. 35, 5. (41) 4 Царств. 12, 10. (42) 4 Царств. 12, 11; 22, 4—5. (43) 4 Царств. 12, 14. (44) 4 Царств. 12, 11. (47) 4 Царств. 12, 2. (49) 2 Паралипом. 33, 10.

- 20. И Духъ Божій облекъ Захарію, сына Іодая священника, и онъ сталь на возвышеніи предъ народомъ и сказаль имъ: такъ говоритъ Господь: для чего вы преступаете повельнія Господни? Не будеть успъха вамъ, и какъ вы оставили Господа, то и Онъ оставить васъ.
- 21. И сговорились противъ него, и побили его камнями, по приказанію царя (Ioaca), на дворъ дома Господня.
- 22. И не вспомниль царь Іоасъ благод'яння, какое сдълаль ему Іодай, отецъ его, и убиль сына его. И онъ умирая говориль: да видитъ Господъ и да взыщеть!
- 23. И по истечении года выступило противъ него войско Сирійское, и вошли въ Іудею и въ Іерусалимъ, и истребили изъ народа всъхъ князей народа, и всю добычу сзятую у нихъ отослали къ царю въ Дамаскъ.
- 24. Хотя въ небольшомъ числъ людей приходило войско Сирійское, но Господь предалъ въ руку ихъ весьма многочисленную силу за то, что оставили Господа Бога отцовъ своихъ. И надъ Іоасомъ совершили они судъ,
- 25. и когда они упли отъ него, оставивъ его въ тяжкой болъзни, то составили противъ него заговоръ рабы его, за кровь сына Іодая священника, и убили его на постелъ его, и онъ умеръ. И похоронили его въ городъ Давидовомъ, но не похоронили его въ царскихъ гробницахъ.
- 26. Заговорщиками же противъ него были: Завадъ, сынъ Шимеаеы Аммонитянки, и Ісгозавадъ, сынъ Шимриеы Моавитянки.
- 27. О сыновьяхъ его и о множествъ пророчествъ противъ него и объ устроеніи дома Вожія написано въ книгъ царей. И воцарился Амасія, сынъ его, вмъсто него.

ГЛАВА 25.

Двадцати пяти л'єть воцарился Амасія и двадцать девять л'єть царство-

- валь въ Герусалимѣ; имя матери его Гегоаддань изъ Герусалима.
- 2. И дѣлалъ онъ угодное въ очахъ Господнихъ, но не отъ полнаго сердца.
- 3. Когда утвердилось за нимъ царство, тогда онъ умертвилъ рабовъ своихъ, убившихъ царя, отца его.
- 4. Но дътей ихъ не умертвиль, такъкакъ написано въ законъ, въ книгъ Моисеевой, гдъ заповъдалъ Господь, говоря: не должны быть умершвляемы отцы за дътей, и дъти не должны быть умерщвляемы за отцовъ, но каждый за свое преступленіе долженъ умереть.
- 5. И собрать Амасія Іудеевь и поставить ихъ по поколініямь подъ власть тысяченачальниковь и стоначальниковь, всіхъ Іудеевь и Веніамитянь, и пересчиталь ихъ отъ двадцати літь и выше, и нашель ихъ триста тысячь человікъ отборныхъ, ходящихъ на войну, держащихъ копье и щить.
- 6. И еще наняль изъ Израильтянъ сто тысячъ храбрыхъ воиновъ за сто талантовъ серебра.
- 7. Но человъкъ Божій пришель къ нему и сказалъ: царь! пусть не идетъ съ тобою войско Израильское, потомучто нътъ Господа съ Израильтянами, со всъми сынами Ефрема.
- 8. Но иди ты одина, делай дело, мужественно подвизайся на войне. Иначе повергнеть тебя Богь предълицемъ врага, ибо есть сила у Бога поддержать и повергнуть.
- 9. И сказалъ Амасія человъку Божію: что же дълать со ста талантами, которые я отдаль войску Израильскому? И сказалъ человъкъ Божій: можетъ Господь дать тебъ болье сего.
- 10. И отдълить ихъ Амасія, —войско пришедшее къ нему изъ земли Ефремовой, —чтобъ они шли въ свое мъсто. И возгорълся сильно гитвъ ихъ на Іудею, и они пошли назадъ въ свое мъсто, въ пылу гитва.
- (20) 2 Паралипом. 20, 14; 15, 2. (22) Мате. 12, 35. Лук. 11, 50—51. (25) 4 Царств. 12, 18. (24) 2 Паралипом. 12, 1; 22, 8. 4 Царств. 12, 20. (25) 4 Царств. 21, 18, 26. (26) 4 Царств. 12, 21. (27) 4 Царств. 12, 1, 21; 14, 1. Гл. 25. (4) 4 Царств. 14, 2. (2) 4 Царств. 14, 3. 2 Паралипом. 26, 4. (3) 4 Царств. 14, 5. 2 Паралипом. 24, 25. (4) Второвав. 24, 16. 4 Царств. 14, 6. Івзек. 18, 20. (5) Числ. 1, 3. (8) 2 Паралипом. 20, 15. Псал. 32, 17; 61, 7.

- 11. А Амасія отважился и повелъ народъ свой, и пошелъ на долину соляную и побилъ сыновъ Сеира десять тысячъ;
- 12. и десять тысячь живыхъ взяли сыны Іудины въ плѣнъ, и привели ихъ на вершину скалы, и низринули ихъ съ вершины скалы, и всѣ они разбились совершенно.
- 13. Войско же, которое Амасія отослалъ обратно, чтобъ оно не ходило съ нимъ на войну, разсыпалось по городамъ Іуден отъ Самаріи до Вееорона и перебило въ нихъ три тысячи, и награбило множество добычи.
- 14. Амасія, пришедъ послѣ пораженія Идумеянъ, принесъ боговъ сыновъ Сенра и поставилъ ихъ у себя богами, и предъ ними кланялся и ниъ кадилъ.
- 15. И воспылаль гнѣвъ Господа на Амасію и послаль Онъ къ нему пророка, и тоть сказаль ему: зачѣмъ ты прибъгаешь къ богамъ народа сего, которые не избавили народа своего отъ руки твоей?
- 16. Когда онъ говориль ему, иаръ отвъчаль: развъ совътникомъ царскимъ поставили тебя? пересталь пророкъ, сказавъ: знаю, что ръшилъ Богъ погубить тебя, потомучто ты сдълаль сіе и не слушаещь совъта моего.
- 17. И посоветовался Амасія, царь Іудейскій, и послаль къ Іоасу, сыну Іоахаза, сына Інуева царю Изранльскому сказать: выходи, повидаемся лично.
- 18. И послаль Іоась, парь Израильскій, къ Амасіи, царю Іудейскому, сказать: тернь, который на Ливань, послаль къ кедру, который на Ливань же, сказать: отдай дочь свою въ жену сыну моему. Но прошли звърн дикіе, которые на Ливань, и истоптали этоть тернь.
- 19. Ты говоришь: воть я побиль Идументь,—и вознеслось сердце твое

- до тщеславія. Сиди лучіне у себя дома. Къ чему тебѣ затѣвать опасное дѣло? Надешь ты и Іулея съ тобою.
- 20. Но не послушался Амасія, такъкакъ отъ Бога было это, дабы предать ихъ въ руку *Іоса* за то, что стали прибъгать къ богамъ Идумейскимъ.
- 21. И выступиль Іоасъ, царь Израильскій, и увидѣлись лично, онъ и Амасія, царь Іудейскій, въ Веесамись Іудейскомъ.
- 22. И были разбиты Іудеи Израильтянами, и разбѣжались каждый въ шатеръ свой.
- 23. И Амасію, царя Іудейскаго, сына Іоаса, сына Іоахазова, захватиль Іоась, царь Израильскій, въ Веесамис'в и привель его въ Іерусалимъ, и разрушилъ стъну Іерусалимскую отъ воротъ Ефремовыхъ до воротъ угольныхъ на четыреста локтей;
- 24. и взяль все волото и серебро, и всё сосуды, находившіеся въ дом'в Божіемъ у Овед-Едома, и сокровища дома царскаго, и заложниковъ, и возвратился въ Самарію.
- 25. И жилъ Амасія, сынъ Іоасовъ, царь Іудейскій, по смерти Іоаса, сына Іоахазова, царя Израильскаго, пятнадцать лёть.
- 26. Прочія д'єда Амасін, первыя и посл'єднія, описаны въ книг'є царей Іудейскихъ и Израильскихъ.
- 27. И послѣ того времени, какъ Амасія отступиль отъ Господа, составили противъ него заговоръ въ Іерусалимѣ, и онъ убѣжалъ въ Лахисъ. И послали за нимъ въ Лахисъ, и умертвили его тамъ.
- 28. И привезли его на коняхъ, и похоронили его съ отцами его въ городъ Тудиномъ.

ГЛАВА 26.

И взялъ весь народъ Іудейскій Озію, которому было шестнадцать лѣтъ, и поставили его царемъ на мѣсто отца его Амасіи.

(11) 4 Царств. 14, 7. (15) Второзак. 32, 37. Суд. 10, 14. (17) 4 Царств. 13, 12; 14, 8. (18) 3 Ездр. 4, 13. (20) 4 Царств. 14, 11. 2 Парадипом. 22, 7. (22) 4 Царств. 14, 12. (25) 4 Царств. 14, 13. (24) 4 Царств. 14, 14. 1 Парадипом. 26, 15. (25) 4 Царств. 14, 17. (26) 4 Царств. 14, 1. (27) 3 Царств. 15, 27. 4 Царств. 14, 19. Гл. 36. (1) 4 Царств. 14, 21; 15, 1.

- 2. Онъ обстроилъ Еласъ и возвратилъ его Гудећ, после того какъ почилъ царь съ отцами своими.
- 3. Шестнадцати лѣтъ было Озія, когда воцарился, и пятьдесять два года царствоваль въ Іерусалимѣ; имя матери его Іехолія изъ Іерусалима.
- 4. И дѣдалъ онъ угодное въ очахъ Господнихъ точно такъ, какъ дѣдалъ Амасія, отецъ его;
- 5. и прибъгалъ онъ къ Богу во дни Захаріи, поучавшаго страху Божію; и въ тъ дни, когда онъ прибъгалъ къ Господу, споспъществовалъ ему Богъ.
- 6. И онъ вышелъ и сразился съ Филистимлянами, и разрушилъ стъны Гееа и стъны Іавнеи и стъны Азота; и построилъ города въ области Азотской и у Филистимлянъ.
- 7. И помогаль ему Богь противъ Филистимлянъ и противъ Аравитянъ, живущихъ въ Гур-Ваалѣ, и протисъ Меунитянъ;
- 8. и давали Аммонитяне дань Озіи, и дошло имя его до предѣловъ Египта, потомучто онъ былъ весьма силенъ.
- 9. И построилъ Овія башни въ Іерусалимъ надъ воротами угольными и надъ воротами долины и на углу, и укръпилъ ихъ.
- 10. И построилъ башни въ пустынъ, и изсъкъ много водоёмовъ, потомучто имълъ много скота, и на низменности и на равнинъ, и земледъльцевъ и садовниковъ на горахъ и на Кармилъ, ибо онъ любилъ земледъліе.
- 11. Было у Озів и войско, выходившее на войну отрядами, по счету въ спискъ ихъ, составленномъ рукою Ісісла писца и Маасси надзирателя, подъ предводительствомъ Хананіи, одною изъ главныхъ сановниковъ царскихъ.
- 12. Все число главъ покольній, изъ храбрыхъ воиновъ, было двв тысячи шестьсоть,
- 13. и подъ рукою ихъ военной силы триста семь тысячъ пятьсотъ, вступавшихъ въ сражение съ воин-

- скимъ мужествомъ, на помощь царво противъ непріятеля.
- 14. И заготовиль для нихъ Озія, для всего войска, щиты и копья, и шлемы и латы, и луки и пращные камни.
- 15. И сділаль онь въ Іерусалим'в искусно придуманныя машины, чтобъ онів находились на башняхъ и на углахъ для метанія стріль и большихъ камней. И пронеслось имя его далеко, потомучто онъ дивно оградиль себя и сділался силенъ.
- 16. Но когда онъ сдѣлался силенъ, возгордилось сердце его на погибель его, и онъ сдѣлался преступникомъ предъ Господомъ Богомъ своимъ, ибо вошелъ въ храмъ Господень, чтобы воскурить виміамъ на алтарѣ калильномъ.
- 17. И пошелъ за нимъ Азарія священникъ, и съ нимъ восемьдесятъ священниковъ Господнихъ, людей отличныхъ,
- 18. и воспротивились Озіи царю и сказали ему: не тебі, Озія, кадить Господу; это доло священниковь, сыновь Аароновыхь, посвященныхь для кажденія; выйди изъ святилища, ибо ты поступиль беззаконно, и не (будеть) тебі это въ честь у Господа Бога.
- 19. И разгиввался Озія,—а въ рукв у него кадильница для кажденія, н когда разгиввался онъ на священниковъ, проказа явилась на челв его, предъ лицемъ священниковъ, въ домъ Господнемъ, у алтаря кадильнаго.
- 20. И взглянуль на него Азарія первосвященникь и всё священникь; и воть у него проказа на челё его. И понуждали его выйти оттуда, да и самь онь спёшиль удалиться, такъ-какь поразиль его Господь.
- 21. И былъ царь Озія прокаженнымъ до дня смерти своей, и жилъ въ отдёльномъ домё и отлученъ быль отъ дома Господня. А Іоасамъ, сынъ его, начальствовалъ надъ домомъ царскимъ и управлялъ народомъ земли.
 - 22. Прочія дізянія Озіи, первыя и
- (8) 4 Царств. 15, 2. (4) 4 Царств. 15, 3. 2 Парадипом. 25, 2. (5) 4 Царств. 12, 2. (6) Амос. 1, 8. (46) 4 Царств. 15, 6. 2 Парадипом. 25, 19. Исход. 30, 7. (47) 1 Парадипом. 6, 10. (48) Числ. 18, 7. Евр. 5, 4. (49) 4 Царств. 5, 27; 15, 5. (24) 4 Царств. 15, 5.



последнія, описаль Исаія, сынъ Амоса,

пророкъ.

23. И почилъ Озія съ отцами своими, и похоронили его съ отцами его на полі царскихъ гробницъ, ибо говорили: онъ прокаженный. И воцарился Іоафамъ, сынъ его, вмісто него.

ГЛАВА 27.

Вадцати пяти лёть быль Іоасамъ, когда воцарился, и шестнадцать лёть царствоваль въ Іерусалимъ; имя матери его Іеруша, дочь Садока.

2. И дёлаль онъ угодное въ очахъ Господнихъ точно такъ, какъ дёлалъ Озія, отецъ его, только онъ не входиль въ храмъ Господень, и народъ продолжалъ еще грёшить.

3. Онъ построилъ верхнія ворота дома Господня, и многое построилъ на стънъ Офела;

4. и города построиль на горъ Іудейской, и въ лъсахъ построиль дворцы и башни.

5. Онъ воевалъ съ царемъ Аммонитянъ и одолълъ ихъ, и дали ему Аммонитяне въ тотъ годъ сто талантовъ серебра и десятъ тысячъ коровъ ппеницы и ячменя десятъ тысячъ. Это давали ему Аммонитяне и на другой годъ, и на третій.

6. Такъ силенъ былъ Іоаеамъ потому, что устроялъ пути свои предъ

ищемъ Господа Бога своего.

7. Прочія д'янія Іоанама и всё войны его и поведеніе его описаны въ книгъ дарей Израильскихъ и Іудейскихъ:

8. двадцати пяти лѣтъ былъ онъ, когда воцарился, и шестнадцать лѣтъ

царствоваль въ Іерусалимъ.

9. И почиль Іовоамъ съ отцами своими, и похоронили его въ городъ Давидовомъ. И воцарился Ахазъ сынъ его, виъсто него.

ГЛАВА 28.

Двадцати лёть быль Ахазъ, когда васъ нёть вин воцарился, и шестнадцать лёть Богомъ вашимъ?

царствоваль въ Іерусалимѣ; и онъ не дълаль угоднаго въ очахъ Господнихъ, какъ дълаль Давидъ, отецъ его:

- 2. онъ шелъ путями царей Израильскихъ, и даже сдёлаль литыя статуи Вааловъ;
- 3. и онъ совершаль куренія на долинъ сыновъ Еннома, и проводиль сыновей своихъ черезъ огонь, подражая мерзостямъ народовъ, которыхъ изгналъ Господь предъ лицемъ сыновъ Израилевыхъ;
- 4. и приносиль жертвы и куренія на высотахь и на холмахь и подъ всякимь вътвистымь деревомь.
- 5. И предаль его Господь Богъ его въ руку царя Сиріянь, и они поразили его и взяли у него множество плънныхъ, и отвели въ Дамаскъ. Также и въ руку царя Израильскаго былъ преданъ онъ, и тотъ произвелъ у него великое пораженіе.
- 6. И избилъ Факей, сынъ Ремаліннъ (царь Израильскій), Іудеевъ сто двадцать тысячъ въ одинъ день, людей воинственныхъ, потомучто они оставили Господа Бога отцовъ своихъ.
- 7. Зихрій же, силачь изъ Ефремлянь, убиль Маасею, сына царя, и Азрикама, начальствующаго надъ дворцемъ, и Елкану, втораго по царв.
- 8. И взяли сыны Израилевы въ плёнъ у братьевъ своихъ, Іудеею, двёсти тысячъ женъ, сыновей и дочерей; также и множество добычи награбили у нихъ, и отправили добычу въ Самарію.
- 9. Тамъ былъ пророкъ Господень, имя его Одедъ. Онъ вышелъ предълице войска, шедшаго въ Самарію, и сказалъ имъ: вотъ Господъ Богъ отцовъ вашихъ, во гнѣвѣ на Іудеевъ, предалъ ихъ въ руку вашу, и вы избили ихъ съ такою яростью, которая достигла до небесъ.
- 10. И теперь вы думаете поработить сыновъ Іуды и Іерусалима въ рабы и рабыни себъ. А развъ на самихъ васъ нътъ вины предъ Господомъ Богомъ вашимъ?

(25) 4 Царств. 15, 7. Гл. 27. (1) 4 Царств. 15, 33. (2) 4 Царств. 15, 34. (3) Неем. 3, 26—27; 11, 21. (7) 4 Царств. 15, 32. (9) 4 Царств. 15, 38. Гл. 28. (1) 4 Царств. 16, 2. (2) 4 Царств. 16, 3. (3) Второвак. 18, 9. 4 Царств. 14, 24. Осія 13, 1. (4) Второвак. 12, 2. (5) 4 Царств. 16, 5. (9) 2 Паралином. 15, 1—2. 1 Евдр. 9, 7. (40) Левит. 25, 42. Второвак. 15, 9.

- 11. Итакъ послушайте меня, и возвратите плънныхъ, которыхъ вы захватили изъ братьевъ вашихъ, ибо пламень гиъва Господня на васъ.
- 12. И встали нѣкоторые изъ начальниковъ сыновъ Ефремовыхъ: Азарія, сынъ Ісгоханана, Берехія, сынъ Мешиллемова, и Езекія, сынъ Шаллума, и Амаса, сынъ Хадлая, противъ шедшихъ съ войны,
- 13. и сказали имъ: не вводите сюда плѣнныхъ, потомучто грѣхъ былъ бы намъ предъ Господомъ. Неужели вы хумаете прибавить къ грѣхамъ нашимъ и къ преступленіямъ нашимъ? велика вина наша, и пламень гнѣва (Господня) надъ Израилемъ.
- 14. И оставили вооруженные плънныхъ и добычу у военачальниковъ и всего собранія.
- 15. И встали мужи, упомянутие по именамъ, и взяли плънныхъ, и всъхъ нагихъ изъ нихъ одъли изъ добычи,— и одъли ихъ, и обули пхъ, и накормили ихъ, и напоили ихъ, и помазали ихъ елеемъ, и посадили на ословъ всъхъ слабыхъ изъ нихъ, и отправили ихъ въ Іерихонъ, городъ пальмъ, къ братьямъ ихъ, и возвратились въ Самарію.
- 16. Въ то время послалъ царь Ахазъ къ царямъ Ассирійскимъ, чтобъ они помогли ему.
- 17. ибо Идумеяне и еще приходили, и многихъ побили въ Іудев и взяли въ плвнъ;
- 18. и Филистимляне разсыпались по городамъ низменнаго края и юга Іудеи и взяли Веесамисъ и Аіалонъ, и Гедероеъ и Сохо и зависящіе отъ него города, и Римзо и зависящіе отъ ней города, и поселились тамъ.
- 19. Такъ унизилъ Господь Гудею за Ахаза, царя Гудейскаго, потомучто онъ развратилъ Гудею и тяжко гръшилъ предъ Господомъ.
- 20. И пришелъ къ нему Өеглафелласаръ, царь Ассирійскій, но быль въ тягость ему, вмѣсто того, чтобы помочь ему,

- 21. потомучто Ахазъ взялъ сокровища изъ дома Господня и дома царскаго и у князей и отдалъ царю Ассирійскому, но не въ помощь себъ.
- 22. И въ тъсное для себя время онъ продолжалъ беззаконно поступать предъ Господомъ, онъ царь Ахазъ.
- 23. И приносиль онъ жертвы богамъ Дамасскимъ, думая, что они поражали его, и говорилъ: боги царей Сирійскихъ помогаютъ имъ; принесу я жертву имъ, и они помогутъ мвъ. Но они были на паденіе ему и всему Израилю.
- 24. И собралъ Ахазъ сосуды дома Божія, и сокрупилъ сосуды дома Божія, и заперъ двери дома Господея, и устроилъ себъ жертвенники по всъмъ угламъ въ Іерусалимъ,
- 25. и по всъмъ городамъ Іудинымъ устроилъ высоты для кажденія богамъ инымъ, и раздражалъ Господа Бога отцовъ своихъ.
- 26. Прочія дѣла его и всѣ поступки его, первые и послѣдніе, описаны въ книгѣ царей Іудейскихъ и Израильскихъ.
- 27. И почилъ Ахазъ съ отцами своими, и похоронили его въ городъ въ Герусалимъ, но не внесли его въ гробницы царей Израилевыхъ. И воцарился Езекія, сынъ его, вмъсто него.

ГЛАВА 29.

Таекія воцарился двадцати пяти льть, и двадцать девять льть царствоваль въ Іерусалимъ; имя матери его Авія, дочь Захаріи.

2. И делаль онъ угодное въ очаль Господнихъ точно такъ, какъ делаль Давидъ, отецъ его.

3. Въ первый же годъ царствованія своего, въ первый мъсяцъ, онъ отворилъ двери дома Господня п

возобновиль ихъ,

4. и велѣлъ прійти священникамъ и левитамъ, и собралъ ихъ на площади восточной,

(45) Числ. 18, 5. Іпс. Нав. 22, 20. (45) Второзак. 15, 13; 34, 3. (46) 4 Царств. 16, 7. (48) 4 Царств. 18, 8. (49) Іерем. 15, 4. Исход. 32, 25. (24) 4 Царств. 16, 8. Іерем. 2, 36. (25) 4 Царств. 16, 10. (24) 4 Царств. 16, 4. (26) 4 Царств. 16, 1. (27) 4 Царств. 16, 20. Исаія 14, 29. Гл. 39. (4) 4 Царств. 18, 2. (2) 4 Царств. 18, 3. (3) 2 Парадином. 28, 24.



- 5. и сказаль имъ: послушайте меня, девиты! Нынъ освятитесь сами и освятите домъ Господа Бога отцовъ вашихъ, и выбросьте нечистоту изъ святилища.
- 6. Ибо отцы наши поступали беззаконно, и дѣлали неугодное въ очахъ Господа Бога нашего, и оставили Его, и отвратили они лица свои отъ жилища Господня, и оборотились спиною,
- 7. и заперли двери притвора, и погасили свътильники, и не сожигали куренія, и не возносили всесожженій во святилищъ Бога Израилева.
- 8. И былъ гивъ Господа на Гудею и на Герусалимъ, и Онъ отдалъ ихъ на позоръ, на опустошение и на посмъяние, какъ вы видите глазами вашими.
- 9. И вотъ пали отцы наши отъ меча, а сыновья наши и дочери наши и жёны наши за это въ павну (въ земав не своей) донынъ.
- 10. Теперь у меня на сердцѣ—заключить завѣть съ Господомъ Богомъ Изранлевымъ, да отвратить оть насъ пламень гнѣва Своего.
- 11. Дѣти мон! не будьте небрежны, ибо васъ избралъ Господь предстоять анцу Его, служить Ему и быть у Него служителями и возжигателями куреній.
- 12. И встали левиты: Махаеъ, сынъ Амасая, и Іоель, сынъ Азаріи, изъ сыновей Кааеовыхъ, и изъ сыновей Мерариныхъ: Кисъ, сынъ Авдія, и Азарія, сынъ Іогаллелела, и изъ племени Гирсонова: Іоахъ, сынъ Зиммы, и Еденъ, сынъ Іоаха,
- и изъ сыновей Елицафановыхъ:
 Шимри и Ісіслъ, и изъ сыновей Асафовыхъ:
 Захарія и Матеанія,
- 14. и изъ сыновей Емановыхъ: Іехіелъ и Шимей, и изъ сыновей Идиоуновыхъ: Шемаія и Уззіелъ.
- 15. Они собрали братьевъ своитъ и освятились, и пошли по приказанію царя очищать домъ Господень по словамъ Господа.

- 16. И вошли священники внутрь дома Господня для очищенія, и вынесли все нечистое, что нашли въ храмъ Господнемъ, на дворъ дома Господня, а левиты взяли это, чтобы вынести вонъ къ потоку Кедрону.
- 17. И начали освящать въ первый день перваго мъсяца, и въ восьмый день того же мъсяца вошли въ притворъ Господень; и освящали домъ Господень восемь дней, и въ шестнадцатый день перваго мъсяца кончили.
- 18. И пришли въ домъ къ царю Езекіи и сказали: мы очистили домъ Господень, и жертвенникъ для всесожженія, и всѣ сосуды его, и столь для хлюбовъ предложенія, и всѣ сосуды его,
- 19. и всё сосуды, которые забросиль царь Ахазъ во время царствованія своего, въ беззаконіи своемъ, мы приготовили и освятили, и воть они предъ жертвенникомъ Господнимъ.
- 20. И всталъ царь Езекія рано утромъ и собралъ начальниковъ города, и пошелъ въ домъ Господень.
- 21. И привели семь тельцовъ и семь овновъ, и семь агнцсвъ и семь козловъ на жертву о гръхъ за парство и за святилище и за Гудею; и притазалъ онъ сынамъ Аароновымъ, священникамъ, вознести всесожжение на жертвенникъ Господень.
- 22. И закололи тельцовъ, и взяли священники кровь, и окропили жертвенникъ, и закололи овновъ, и окропили кровью жертвенникъ, и закололи агицевъ, и окропили кровью жертвенникъ.
- И привели козловъ за грѣхъ предъ лице царя и собранія, и они возложили руки свои на нихъ.
- 24. И закололи ихъ священники, и очистили кровью ихъ жертвенникъ для заглажденія грѣховъ всего Израиля, ибо за всего Израиля приказаль царь принести всесожженіе и жертву о грѣхѣ.
 - 25. И поставиль онъ девитовъ въ
- (5) Неем. 12, 30. (6) 3 Царств. 8, 48. Іерем. 2, 27. Іевек. 20, 16. (7) Числ. 28, 6. (8) Второзав. 28, 25. 3 Царств. 9, 8. Іерем. 51, 37. (41) Второзав. 10, 8. (42) 1 Паралином. 6, 44. (45) Исход. 19, 10. (47) 4 Царств. 23, 12. (19) 2 Паралином. 28, 24. (21) Левит. 4, 13—14. (22) Левит. 8, 15. (25) Исход. 29, 10. Левит. 1, 4. (25) 1 Паралином. 6, 31; 23, 5; 24, 19.



дом'в Господнемъ съ кимвалами, псалтирями и цитрами, по уставу Давида и Гада, прозорливца царева, и Навана пророка, такъ-какъ отъ Господа было уставъ этотъ чрезъ пророковъ Его.

- 26. И стали левиты съ музыкальными орудіями Давидовыми и священники съ трубами.
- 27. И приказалъ Езекія вознести всесожженіе на жертвенникъ. И въ то время, какъ началось всесожженіе, началось півніе Господу, при звукть трубъ и орудій Давида, царя Изранилева.
- 28. И все собраніе молилось, и пѣвцы пѣли, и трубили трубы, доколѣ не окончилось всесожженіе.
- 29. По окончаніи же всесожженія, царь и всі находившієся при немъ преклонились и поклонились.
- 30. И сказалъ царь Езекія и князья девитамъ, чтобъ они славили Господа словами Давида и Асафа прозорливца, и они славили съ радостью, и преклонялись и поклонялись.
- 31. И продолжалъ Езекія и сказалъ: теперь вы посвятили себя Господу; приступайте и приносите жертвы и благодарственныя приношенія въдомъ Господень. И понесло все собраніе жертвы и благодарственныя приношенія, и всякій, кто расположенъ былъ сердцемъ,—всесожженія.
- 32. И было число всесожженій, которыя привели собравшіеся: семьдесять воловъ, сто овновъ, двъсти агнцевъ—все это для всесожженія Господу.
- 33. Другихъ священныхъ жертвъ было: шестьсотъ изъ крупнаго скота и три тысячи изъ иелкаго скота.
- 34. Но священниковъ было мало, и они не могли сдирать кожъ со всёхъ всесожженій, и помогали имъ братья ихъ левиты, до окончанія дёла и доколё освятились прочіє священники, ибо левиты были болёе тщательны въ освященіи себя, нежели священники.
 - 35. Притомъ же всесожженій было

множество съ туками мирныхъ жертвъ и съ возліяніями при всесожженім. Такъ возстановлено служеніе въ домѣ Госполнемъ.

36. И радовался Езекія и весь народъ о томъ, что Богъ *так*ъ расположилъ народъ, ибо это сдълалось неожиданно.

ГЛАВА 30.

- П послаль Езекія по всей землю Израильской и Іудев, и письма инсаль къ Ефрему и Манассіи, чтобы пришли въ домъ Господень, въ Іерусалимъ, для совершенія пасхи Господу Богу Израилеву.
- 2. И положили на совътъ царь и князья его и все собрание въ Герусалимъ совершить пасху во второй мъсяцъ,
- 3. ибо не могли совершить ее въ свое время, потомучто священники еще не освятились въ достаточномъ числъ и народъ не собрался въ Іерусалимъ.
- 4. И поправилось это царю и всему собранію.
- 5. И опредълили объявить по всему Израилю, отъ Вирсавіи до Дана, чтобы піли въ Іерусалинъ для совершенія пасхи Господу Богу Израилеву, потомучто давно не совершали ся, какъпредписано.
- 6. И пошли гонцы съ письмами отъ наря и отъ князей его по всей землю Израильской и Іудев, и по повельню царя говорили: дѣти Израиля! обратитесь къ Господу Богу Авраама, Исаака и Израиля, и Онъ обратится къ остатку, уцѣлъвшему у васъ отъ руки царей Ассирійскихъ.
- 7. И не будьте таковы, какъ отцы ваши и братья ваши, которые беззаконно поступали предъ Господомъ Богомъ отцовъ своихъ; и Онъ предалъ ихъ на опустошеніе, какъ вы видите.
- 8. Нын'ть не будьте жестоковыйны, какъ отцы ваши, покоритесь Господу
- (26) Числ. 10, 10. (28) 2 Паралином. 23, 18. (51) Левит. 7, 12. (34) 2 Паралином. 35, 11. (35) Левит. 3, 3. Гл. 30. (1) Исход. 12, 11, 18. Левит. 23, 5. 4 Царств. 23, 21. (2) Исход. 12, 6; 13, 4. Числ. 9, 11. (5) Исход. 12, 3; 3, 6; 4, 5. (6) 4 Царств. 15, 19. (7) 2 Паралином. 29, 8. (8) Исход. 32, 8. Іерем. 13, 16. Лук. 17, 18.



- и приходите во святилище Его, которое Онъ освятиль навъкъ; и служите Господу Богу вашему, и Онъ отвратить отъ васъ пламень гитва Своего.
- 9. Когда вы обратитесь къ Господу, тогда братья ваши и двти ваши (будуть) въ милости у плънившихъ ихъ и возвратится въ землю сію, ибо благъ и индосердъ Господь Богъ вашъ и не отвратитъ лица отъ васъ, если вы обратитесь къ Нему.
- 10. И ходили гонцы изъ города въ городъ по землъ Ефремовой и Манассівной и до Завулоновой, но надънеми сибялись и издъвались.
- 11. Однако нѣкоторые изъ комъна Асирова, Манассінна и Завулонова смирились и пришли въ Герусалимъ.
- 12. И надъ Гудеею была рука Божія, даровавшая имъ единое сердце, чтобъ исполнить повельніе царя и князей, по слову Господню.
- 13. И собралось въ Іерусалимъ множество народа для совершения праздника опресноковъ, во второй месяцъ,—собрание весьма многочисленное.
- 14. И встали и ниспровергли жертвенники, которые были въ Іерусалимъ, и все, на чемъ совершаемо было куреніе (идоламъ), разрушили и бросили въ потокъ Кедронъ,
- 15. и закололи пасхальнаго агица въ четырнадцатый демъ втораго мізсяца. Священники и левиты устыдившись освятились и принесли всесожженія въ домъ Господень.
- 16. и стали на своемъ мъстъ по уставу своему, по закону Монсея, человъка Божія. Священники кропили кровыю (принимая ее) изъ рукъ левитовъ.
- 17. Такъ-какъ много было въ собранін такихъ, которые не освятились, то вмъсто нечистыхъ левиты закалали пасхальнаго агнца, для посвященія Господу.
- 18. Многіе изъ народа, большею частью изъ колена Ефремова и Манассіина, Иссахарова и Завулонова, не очистились; однакоже они ели пасху не по уставу.

- 19. Но Езекія помолился за нихъ, говоря: Господь благій да простить каждаго, кто расположиль сердце свое къ тому, чтобы взыскать Господа Бога, Бога отцовъ своихъ, хотя и безъочищенія священнаго!
- 20. И услышаль Господь Езекію и простиль народь.
- 21. И совершили сыны Израилевы, находившіеся въ Іерусалимі, праздникъ опрісноковъ въ семь дней съ великимъ веселіемъ; каждый день левиты и священники славили Господа на орудіяхъ, устроенных для славословія Господа.
- 22. И говорилъ Езекія по сердцу всёмъ левитамъ, имѣвшимъ доброе разумѣніе въ служеніи Господу. И ѣли праздничное семь дней, принося жертвы мирныя и славя Господа Бога отцовъ своихъ.
- 23. И ръшило все собрание праздновать другие семь дней, и провели эти семь дней въ весели,
- 24. потомучто Езекія, царь Іудейскій, выставиль для собравшихся тысячу тельцовь и десять тысячь медкаго скота, и вельможи выставили для собравшихся тысячу тельцовь и десять тысячь медкаго скота; и священниковь освятилось уже много.
- 25. И веселились всё собравшіеся изъ Іудеи, и священники и левиты, и все собраніе, пришедшее отъ Израиля, и пришельцы, пришедшіе изъ земли Израильской и обитавшіе въ Іудею.
- 26. И было веселіе великое въ Іерусалимів, потомучто со дней Соломона, сына Давидова, царя Израилева, не бывало подобнаго сему въ Іерусалимів.
- 27. И встали священники и левиты, и благословили народъ; и услышанъ былъ голосъ ихъ, и взошла молитва ихъ въ святое жилище Его на небеса.

ГЛАВА 31.

II по окончанів всего этого, пошли всё Изранльтяне, таму находив-

(5) Исход. 34, 6. Іерем. 3, 12. (12) Дъян. 11, 21; 4, 32. Іерем. 32, 39. (13) Іоан. 11, 55. (15) Чысл. 9, 11, 21 (18) Чысл. 9, 6. Исход. 12, 3. Левит. 22, 4. (25) Исход. 12, 43, 48. (27) Чысл. 6, 23, 27. Гы. 31. (1) 4 Царств. 18, 4. Второзак. 7, 5.



шіеся, въ города Іудейскіе и разбили статуи, срубили посвященныя дерева, и разрушили высоты и жертвенники во всей Іудет и въ землю Веніаминовой, Ефремовой и Манассіиной, до конца. И потомъ возвратились встаны Израилевы, каждый во владтніе свое, въ города свои.

- 2. И поставилъ Езекія череды священниковъ и левитовъ, по ихъ распредвленію, каждаго при дѣлѣ своемъ, священническомъ или левитскомъ, при всесожженіи и при жертвахъ мирныхъ, для службы, для хваленія и славословія, у воротъ дома Господня.
- 3. И опредълиль царь часть изъ имущества своего на всесожженія: на всесожженія утреннія и вечернія, и на всесожженія въ субботы и въ новомьсячія, и въ праздники, какъ написано въ законъ Господнемъ.
- 4. И повелѣлъ онъ народу, живущему въ Іерусалимѣ, давать опредѣленное содержаніе священникамъ и левитамъ, чтобъ они были ревностны въ законѣ Господнемъ.
- 5. Когда обнародовано было это повельніе, тогда нанесли сыны Израилевы множество начатковъ хльба, вина, и масла, и меду, и всякихъ произведеній полевыхъ; и десятинъ изъ всего нанесли множество.
- 6. И Израильтяне и Іудеи, живущіе по городамъ Іудейскимъ, также представили десятины изъ крупнаго и мелкаго скота и десятины изъ пожертвованій, посвященныхъ Господу Богу ихъ; и наложили груды, груды.
- 7. Въ третій мъсяцъ начали класть груды, и въ седьмой мъсяцъ кончили.
- 8. И пришли Езекія и вельможи, и увидѣли груды, и благодарили Господа и народъ Его Израиля.
- 9. И спросилъ Езекія священни-ковъ и левитовъ объ этихъ грудахъ.
- 10. И отвачаль ему Азарія первосвященникъ изъ дома Садокова и сказаль: съ того времени, какъ начали носить приношенія въ домъ Господень, мы али досыта, и многое осталось, потомучто Господь благосло-

- виль народь Свой. Изъ оставшагося составилось такое множество.
- 11. И приказалъ Езекія приготовить комнаты при дом'в Господнемъ. И приготовили.
- 12. И перенесли $my\partial a$ приношевія и десятины и пожертвованія, со всею точностью. И быль начальникомъ при нихъ Хонанія левить и Симей, брать его, вторымъ.
- 13. А Іехінлъ и Азазія, и Нахась и Асаилъ, и Іеримосъ и Іозавадъ, и Еліслъ и Исмахія, и Махасъ и Бенанія были смотрителями подъ рукою Хонаніи и Симея, брата его, по распоряженію царя Езекіи и Азарів, начальника при домѣ Божіємъ.
- 14. Коре, сынъ Имны, левитъ, привратникъ на восточной сторонф, быль при добровольныхъ принощенияхъ Богу, для выдачи принесеннаго Господу в важифинихъ изъ вещей посвященныхъ
- 15. И подъ его выстынам находились Еденъ и Миніаминъ, и Іешуа и Шемаія, и Амарія и Шеханія въ городахъ священническихъ, чтобы върно раздавать братьямъ своимъ части, какъ большому, такъ и малому,
- 16. сверхъ списка ихъ, естьме мужескаго пола отъ грехъ лътъ и више, всъмъ ходящимъ въ домъ Господа для дълъ ежедневныхъ, для служенія яхъ, по должностямъ ихъ и по отдълячъ ихъ,
- 17. и внесеннымъ въ списокъ священникамъ, по поколъніямъ ихъ, я левитамъ отъ двадцати лътъ и выше, по должностямъ ихъ, по отдъламъ ихъ,
- 18. и внесеннымъ въ списокъ, со встми малолътними ихъ, съ женами ихъ и съ сыновьями ихъ и съ дочерями ихъ, —всему обществу, ибо они со всею върностью посвятили себя на священную службу.
- 19. И для сыновъ Аароновыхъ, священниковъ въ селеніяхъ вокругъ городовъ ихъ, при каждомъ городъ поставлены были мужи поименованние, чтобы раздавать участки всъмъ мужескаго пола у священниковъ и всъмъ внесеннымъ въ списокъ у левитовъ
- (2) 1 Паралипом. 24, 19. (5) Числ. 28, 2—3. (4) Числ. 18, 8. Неем. 13, 10. (5) Исход. 23, 19; 34, 26. Левит. 2, 14. (6) Числ. 31, 28. (14) Левит. 2, 3. Числ. 18, 9.

- 20. Вотъ, что сдълалъ Езекія во всей Іудев, —и онъ дълалъ доброе, и справедливое, и истинное предъ лицемъ Господа Бога своего.
- 21. И во всемъ, что онъ предпринималъ на служение дому Божию и для соблюдения закона и заповедей, помышляя о Боге своемъ, онъ действоваль отъ всего сердца своего и имелъ успехъ.

ГЛАВА 32.

Послѣ такихъ дѣлъ и вѣрности, пришелъ Сеннахиримъ, царь Ассирійскій, и вступилъ въ Іудею, и осадилъ укрѣпленные города, и думалъ отторгнуть ихъ себѣ.

- 2. Когда Езекія увидѣлъ, что пришелъ Сеннахиримъ съ намѣреніемъ воевать противъ Іерусалима,
- 3. тогда рѣшилъ съ князьями своими и съ военными людьми своими засыпать источники воды, которые внъ города, и тѣ помогли ему.
- 4. И собралось множество народа, и засыпали всв источники и потокъ, протекавшій по странв, говоря: да не найдуть цари Ассирійскіе, нришедши сюда, много воды (и да не укрвиятся).
- 5. И ободримся онъ, и возстановилъ всю обрушившуюся стъну, и поднялъ ее до башни, и извив построила другую стъну, и укръпилъ Милло въ городъ Давидовомъ, и наготовилъ множество оружія и щитовъ.
- 6. И поставиль военачальниковь надъ народомъ, и собраль ихъ къ себъ на площадь у городскихъ воротъ, и говорилъ къ сердцу ихъ, и сказалъ:
- 7. будьте тверды и мужественны, не бойтесь и не страшитесь царя Ассирійскаго и всего множества, которое съ нимъ, потомучто съ нами болъе, нежели съ нимъ;
- 8. съ нимъ мышца плотская, а съ нами Господь Богь нашъ, чтобы помогать намъ и сражаться на браняхъ

- нашихъ. И подкрѣнился народъ словами Езекіи, царя Іудейскаго.
- 9. Послѣ сего послалъ Сеннахиримъ, царь Ассирійскій, рабовъ своихъ въ Іерусалимъ,—самъ онъ стоялъ противъ Лахиса, и вся сила его съ нимъ,—къ Езекіи, царю Іудейскому, и ко всѣмъ Іудеямъ, которые въ Іерусалимѣ, сказать:
- 10. такъ говорить Сеннахиримъ, царь Ассирійскій: на что вы надветесь и сидите въ крѣпости въ Іерусалимѣ?
- 11. Не обольщаеть ли васъ Езекія, чтобы предать васъ смерти отъ голода и жажды, говоря: Господь Богъ нашъ спасеть насъ отъ руки царя Ассирійскаго?
- 12. Не этотъ ли Езекія разрушилъ высоты его и жертвенники Его и сказалъ Іудев и Герусалиму: предъжертвенникомъ единымъ покланяйтесь и на немъ совершайте куренія?
- 13. Развѣ вы не знаете, что сдѣлать я и отцы мои со всѣми народами земель? Могли ли боги народовъ земныхъ спасти землю свою отъ руки моей?
- 14. Кто изъ всёхъ боговъ народовъ, истребленныхъ отцами моими, могъ спасти народъ свой отъ руки моей? Какъ же возможеть вашъ Богъ спасти васъ отъ руки моей?
- 15. И нынъ пусть не обольщаеть васъ Езекія и не отклоняеть васъ такимъ образомъ; не върьте ему: если не въ силахъ былъ ни одинъ богъ ни одного народа и царства спасти народъ свой отъ руки моей и отъ руки отцовъ моихъ, то и вашъ Богъ не спасеть васъ отъ руки моей.
- 16. И еще *многое* гозорили рабы его противъ Господа Бога и противъ Езекін, раба Его.
- 17. И письма писаль онъ, въ которыхъ поносилъ Господа Бога Израилева и говорилъ противъ Него такія слова: какъ боги народовъ земныхъ не спасли народовъ своихъ отъ руки
- (20) 4 Царств. 18, 3, 5. (21) 4 Царств. 18, 6. 2 Паралином. 26, 5. Гл. 32. (1) 4 Царств. 18, 13. Сирах. 48, 20. Исаія 36, 1. (5) 2 Паралином. 25, 23. (7) 4 Царств. 6, 16. 1 Іоан. 4, 4 Исаія 31, 3. (9) 4 Царств. 18, 17. Мих. 1, 13. (10) 4 Царств. 18, 9. (11) 4 Царств. 18, 29. (12) 4 Царств. 18, 22. (13) 4 Царств. 18, 33—34; 19, 12. Исаія 10, 9. (14) Второзак. 2, 34. 4 Царств. 18, 35. (17) 4 Царств. 19, 14. Исаія 37, 10, 14.

ноей, такъ Богъ Езекіи не спасетъ народа Своего отъ руки моей.

- 18. И кричали громкимъ голосомъ на Іудейскомъ языкъ къ народу Іерусалимскому, который былъ на стънъ, чтобъ устрашить его и напугать его, и взять городъ.
- 19. И говорили о Богѣ Іерусалима, какъ о богахъ народовъ земли,—издъліи рукъ человѣческихъ.
- 20. И помолился царь Езекія и Исаія, сынъ Амосовъ, пророкъ, и возопили къ небу.
- 21. И послалъ Господъ Ангела, и онъ истребилъ всъхъ храбрыхъ и главноначальствующаго и начальствующихъ въ войскъ царя Ассирійскаго. И возвратился онъ со стыдомъ въ землю свою; и когда пришелъ въ домъ бога своего, —исшедшіе изъ чреслъ его поразили его тамъ мечемъ.
- 22. Такъ спасъ Господь Езекію и жителей Іерусалима отъ руки Сенна-хирима, царя Ассирійскаго, и отъ руки всёхъ и оберегалъ ихъ отвсюду.
- 23. Тогда многіе приносили дары Господу въ Іерусалимъ и дорогія вещи Езекін, царю Іудейскому. И онъ возвеличился послісего въ глазахъ всёхъ народовъ.
- 24. Въ тъдни заболълъ Езекія смертельно. И помолился Господу, и Онъ услышалъ его и далъ ему знаменіе.
- 25. Но не воздалъ Езекія за оказанныя ему благодічнія, ибо возгордилось сердце его. И былъ на него гнівь Божій и на Іудею и на Іерусалимъ.
- 26. Но какъ смирился Езекія въ гордости сердца своего,—самъ и жители Іерусалима, то не пришелъ на нихъ гивъъ Господень во дни Езекіи.
- 27. И было у Езекіи богатства и славы весьма много, и хранилище онъ сдёлаль у себя для серебра и золота и камней драгоцённыхъ, и для ароматовъ и щитовъ и для всякихъ драгоцённыхъ сосудовъ;

- 28. и кладовыя для произведеній земли, для хлѣба, вина и масла, и стойла для всякаго рода скота, и дворы для сталъ.
- 29. И города построиль себъ. И стадъ мелкаго и крупнаго скота было у него множество, потомучто далъ ему Богъ весьма большое имущество.
- 30. Онъ же, Езекія, заперъ верхній протокъ водъ Геона и провель ихъ внизъ къ западной сторонъ города Давидова. И дъйствовалъ успъшно Езекія во всякомъ дъл своемъ.
- 31. Только при послахъ царей Вавилонскихъ, которые присылали къ нему спросить о знаменіи, бывшемъ на землѣ, оставилъ его Богъ, чтобъ испытать его и открыть все, что у него на сердцѣ.
- 32. Прочія д'янія Езекіп и доброд'ятели его описаны въ вид'яніи Исаіи, сына Амосова, пророка, и въ книгъ царей Іудейскихъ и Израильскихъ.
- 33. И почиль Езекія съ отцами своими, и похоронили его надъ гробницами сыновей Давидовыхъ, и почесть воздали ему по смерти его всъ Туден и жители Герусалима. И воцарился Манассія, сынъ его, вмъсто него.

ГЛАВА 33.

Двънадцати льть быль Манассія, когда воцарился, и пять десять пять льть царствоваль въ Іерусалияв,

- 2. и ділаль онь неугодное вы очахъ Господнихъ, подражая мерзостямъ народовъ, которыхъ прогналь Господь отъ лица сыновъ Израилевыхъ,
- 3. и снова построилъ высоты, которыя разрушилъ Езекія, отецъ его, и поставилъ жертвенники Вааламъ, и устроилъ дубравы, и поклонялся всему воинству небесному, и служилъ ему;
- 4. и соорудиль жертвенники въ домѣ Господнемъ, о которомъ сказаль Господь: въ Іерусалимѣ будетъ имя Мое вѣчно;
- (18) 4 Царств. 18, 26, 28. (19) 4 Царств. 18, 33; 19, 12. (20) 4 Царств. 19, 1, 14. (21) 4 Царств. 19, 35. Исаія 37, 36. (24) 4 Царств. 20, 1. Сирах. 48, 26. Исаія 38, 1. (25) Лук. 17, 18. Исаія 39, 2. (26) 4 Царств. 20. 17—18. (30) 4 Царств. 20, 20. (31) Исаія 39, 1. 4 Царств. 20, 11. Второзак. 8, 2; 13, 3. (32) Исаія 36, 1. 4 Царств. 18, 1; 19, 1. (33) 4 Царств. 20, 21. Гл. 33. (1) 4 Царств. 21, 1. (2) Второзак. 18, 9. (3) 4 Царств. 21, 3. Исход. 34, 13. Дъяв. 7, 42. (4) Второзак. 12, 11. 3 Царств. 8, 29. Ісрем. 32, 34.

- 5. и соорудилъ жертвенники всему воинству небесному на обоихъ дворахъ дома Господня.
- 6. Онъ же проводиль сыновей своихъ чрезъ огонь въ долинъ сына Енномова, и гадалъ, и ворожилъ, и чародъйствовалъ, и учредилъ вызывателей мертвецовъ и волшебниковъ: много дълалъ онъ неугоднаго въ очахъ Господа, къ прогнъвленію Его.
- 7. И поставилъ рѣзнаго идола, котораго сдѣлалъ, въ домѣ Божіемъ, о которомъ говорилъ Богъ Давиду и Соломону, сыну его: въ домѣ семъ и въ Іерусалимѣ, который Я избралъ изъ всѣхъ колѣнъ Израилевыхъ, Я положу имя Мое навѣкъ;
- 8. и не дамъ впредь выступить ногъ Израиля изъ земли сей, которую Я укръпиль за отцами ихъ, если только они будутъ стараться исполнять все, что Я заповъдалъ имъ, по всему закону и уставамъ и повельніямъ, дамимымъ рукою Моисея.
- 9. Но Манассія довель Іудею и жителей Іерусалима до того, что они поступали хуже тёхъ народовь, которыхъ истребиль Господь отъ лица сыновъ Израилевыхъ.
- И говорилъ Господъкъ Манассіи и къ народу его, но они не слушали.
- 11. И привелъ Господь на нихъ военачальниковъ царя Ассирійскаго, и заковали они Манассію въ кандалы и оковали его цъпями, и отвели его въ Вавилонъ.
- 12. И въ тъснотъ своей онъ сталъ умолять лице Господа Бога своего и глубоко смирился предъ Богомъ отцовъ своихъ.
- 13. И помолился Ему, и Бого преклонился къ нему и услышалъ моленіе его, и возвратилъ его въ Іерусалимъ на царство его. И узналъ Манассія, что Господь есть Богь.
- 14. И послѣ того построиль внѣшнюю стѣну города Давидова, на западной сторонѣ Геона, по лощинѣ и до входа въ рыбныя ворота, и про-

- велъ ее вокругъ Офела и высоко поднялъ ее. И поставилъ военачальниковъ по всъмъ укръпленнымъ городамъ въ Іудеъ,
- 15. и низвергъ чужеземныхъ боговъ и идола изъ дома Господня, и всѣ капища, которыя соорудилъ на горѣ дома Господня и въ Герусалимѣ, и выбросилъ ихъ за городъ.
- 16. И возстановиль жертвенникь Господень и принесъ на немъ жертвы мирныя и хвалебныя, и сказаль Іудеямъ, чтобъ они служили Господу Богу Израилеву.
- 17. Но народъ еще приносилъ жертвы на высотахъ, хотя и Господу Богу своему.
- 18. Прочія діла Манассін, и молитва его къ Богу своему, и слова прозорливцевъ, говорившихъ къ нему именемъ Господа Бога Израилева, находятся въ записяхъ царей Израилевыхъ.
- 19. И молитва его, и то, что Богъ преклонился къ нему, и всѣ грѣхи его и беззаконія его, и мѣста, на которыхъ онъ построилъ высоты и поставилъ изображенія Астарты и истукановъ, прежде нежели смирился, описаны въ записяхъ Хозая.
- 20. И почилъ Манассія съ отцами своими, и похоронили его въ домъ его. И воцарился Амонъ, сынъ его, вмъсто него.
- 21. Двадцати двухъ лѣтъ былъ Амонъ, когда воцарился, и два года царствовалъ въ Іерусалимѣ,
- 22. и дѣлалъ неугодное въ очахъ Господнихъ такъ, какъ дѣлалъ Манассія, отецъ его; и всѣмъ истуканамъ, которыхъ сдѣлалъ Манассія, отецъ его, приносилъ Амонъ жертвы и служилъ имъ.
- 23. И не смирился предъ лицемъ Господнимъ, какъ смирился Манассія, отецъ его; напротивъ, Амонъ умножилъ свои грѣхи.
- 24. И составили противъ него заговоръ слуги его и умертвили его въ домѣ его.
- (5) Второзак. 4, 19. (6) Левит. 18, 21; 20, 2; 19, 26. (7) 4 Царств. 21, 7. 3 Царств. 9, 3. (8) 2 Царств. 7, 10. 3 Царств. 8, 16. 4 Царств. 21, 8. (9) 3 Царств. 21, 9. (13) Дан. 4, 33. (14) Неем. 3, 3, 20. 2 Паралином. 27, 3. (18) 4 Царств. 21, 16—17. (20) 4 Царств. 21, 18.

25. Не народъ земли перебилъ всѣхъ, бывшихъ въ заговорѣ противъ царя Амона, и воцарилъ народъ земли Іосію, сына его, вмѣсто него.

ГЛАВА 34.

Восемь леть было Іосін, когда онъ воцарился, и тридцать одинъгодъ царствоваль въ Іерусалимъ,

- 2. и делалъ онъ угодное въ очахъ Господнихъ, и ходилъ путями Давида, отца своего, и не уклонялся ни направо, ни налъво.
- 3. Въ восьмой годъ царствованія своего, будучи еще отрокомъ, онъ началь прибъгать къ Богу Давида, отца своего, а въдвънадцатый годъ началъ очищать Гудею и Герусалимъ отъ высотъ и поселщенныхъ деревъ и отъ ръзныхъ и литыхъ кумировъ.
- 4. И разрушили предъ лицемъ его жертвенники Вааловъ и статуи, возвышавшіяся надъ ними; и посеященныя дерева онъ срубилъ, и разбилъ въ прахъ, и разсыпалъ на гробахъ тахъ, которые приносили имъ жертвы,
- 5. и кости жрецовъ сжегъ на жертвенникахъ ихъ, и очистилъ Іудею и Іерусалимъ,
- 6. и въ городахъ Манассіи и Ефрема и Симеона, даже до колъна Нефеалимова, и въ опустошенныхъ окрестностяхъ ихъ
- 7. онъ разрушиль жертвенники и посвященных дерева, и кумиры разбиль въ прахъ, и всё статуи сокрушиль по всей землё Израильской, и возвратился въ Герусалимъ.
- 8. Въ восемнадцатый годъ царствованія своего, по очищеніи земли и дома Божія, онъ послаль Шафана, сына Ацаліи, и Маасею градоначальника и Іоаха, сына Іоахазова, дѣеписателя, возобновить домъ Господа Бога своего.
- 9. И пришли они къ Хелкіи первосвященнику и отдали серебро, принесенное въ домъ Божій, которое ле-

- виты, стоящіе на стражѣ у порога, собрали изъ рукъ Манассіи и Ефрема и всѣхъ прочихъ Израильтянъ, и отъ всего Іуды и Веніамина и отъ жителей Іерусалима,
- 10. и отдали въ руки производителямъ работъ, приставленнымъ къ дому Господню, чтобъ они раздавали его работникамъ, которые работали въ домъ Господнемъ при исправленіи и возобновленіи дома.
- 11. И они раздавали плотникамъ и строителямъ на покупку тесаныхъ камней и деревъ для связей и для покрытія зданій, которыя разорили цари Іудейскіе.
- 12. Люди сін действовали честно при работе, и для надзора надъ ними поставлены были Іахает и Овадія, левиты изъ сыновей Мерариныхъ, и Захарія и Мешулламъ изъ сыновей Кааеовыхъ, и всё левиты, умёющіе играть на музыкальныхъ орудіяхъ.
- 13. Они же были приставниками надъ носильщиками и наблюдали надъ всъми работниками при каждой работъ; изъ левитовъ же были и писцы, и надзиратели, и привратники.
- 14. Когда вынимали они серебро, принесенное въ домъ Господень, тогда Хелкія священникъ нашелъ книгу закона Господня, данную рукою Моисея.
- 15. И началь Хелкія, и сказаль Шафану писцу: книгу закона нашель я въ дом'в Господнемъ. И подаль Хелкія ту книгу Шафану.
- 16. И понесъ Шафанъ книгу къ царю, и принесъ при этомъ царю извъстіе: все, что поручено рабамъ тво-имъ, они дълають:
- 17. и высыпали серебро найденное въ дом'я Господнемъ и передали его въ руки приставникамъ и въ руки производителямъ работъ.
- 18. И также донесъ Шафанъ писсецъ царю, говоря: книгу далъ митъ Хелкія священникъ. И читалъ ее Шафанъ передъ царемъ.
- 19. Когда услышаль царь слова закона, то разодраль одежды свои.
- (25) 4 Царств. 21, 26. Гл. 34. (1) 4 Царств. 22, 1. (2) 4 Царств. 22, 2. Второзак. 5, 32. (4) Левит. 26, 30. (5) 4 Царств. 23, 8, 14, 16. (8) 4 Царств. 22. 3. (9) 4 Царств. 22, 4. (12) 4 Царств. 12, 15. (14) 4 Царств. 22, 8. (16) 4 Царств. 22, 9. (19) Левит. 26, 14. Второзак. 28, 15.



- 20. И далъ царь повельніе Хелкіи и Ахикаму, сыну Шафанову, и Авдону, сыну Михея, и Шафану писцу, и Асаів, слугв царскому, говоря:
- 21. пойдите, вопросите Господа за меня и за оставшихся у Израиля и за Іуду о словахъ сей найденной книги, потомучто великъ гивъъ Господа, который воспылалъ на насъ за то, что не соблюдали отцы наши слова Господня, чтобы поступать по всему написанному въ книгъ сей.
- 22. И пошеть Хелкія и тѣ, которые отъ царя, къ Олданѣ пророчицѣ, женѣ Шаллума, сына Тавкегаеа, сына Хасры, хранителя одеждъ,—а жила она во второй части Іерусалима,—и говорили съ нею объ этомъ.
- 23. И она сказала имъ: такъ говоритъ Господъ Богъ Израилевъ: скажите тому человъку, который послалъ васъ ко мнъ,
- 24. такъ говоритъ Господь: вотъ Я наведу бъдствіе на мъсто сіе и на жителей его всъ проклятія, написанныя въ книгъ, которую читали предълицемъ царя Іудейскаго,
- 25. за то, что они оставили Меня и кадили богамъ другимъ, чтобы прогитьвиять Меня всъми дълами рукъ своихъ. И гитвъ Мой возгорится надъ мъстомъ симъ и не угаснетъ.
- 26. А царю Іудейскому, пославшему васъ вопросить Господа, такъ скажите: такъ говоритъ Господь Богъ Израилевъ о словахъ, которыя ты слышалъ:
- 27. такъ-какъ смягчилось сердце твое, и ты смирился предъ Богомъ, услышавъ слова Его о мъстъ семъ и о жителяхъ его,—и ты смирился предо Мною, и разодралъ одежды свои, и плакалъ предо Мною, то и Я услышалъ мебя, говоритъ Господъ.
- 28. Вотъ Я приложу тебя къ отцамъ твоимъ, и положенъ будешь въ гробницу твою въ мирѣ, и не увидятъ глаза твои всего того бѣдствія, которое Я наведу на мѣсто сіе и на жителей его. И принесли царю отвѣтъ.

- 29. И послалъ царь, и собралъ всёхъ старейшинъ Іудеи и Іерусалима.
- 30. и пошель царь въ домъ Господень, и съ нимъ всѣ Гудеи и жители Герусалима, и священники и левиты, и весь народъ, отъ большаго до малаго; и онъ прочиталъ вслухъ ихъ всѣ слова книги завѣта, найденной въ домѣ Господнемъ.
- 31. И сталъ царь на мѣстѣ своемъ, и заключилъ завѣтъ предъ лицемъ Господа послѣдовать Господу и соблюдать заповѣди Его и откровенія Его и уставы Его отъ всего сердца своего и отъ всей души своей, чтобы выполнить слова завѣта, написанныя въ книгѣ сей.
- 32. И велѣлъ царь подтвердить это всѣмъ находившимся въ Іерусалимѣ и въ землѣ Веніаминовой; и стали поступать жители Іерусалима по завѣту Бога, Бога отцовъ своихъ.
- 33. И извергь Іосія всё мерзости изъ всёхъ земель, которыя у сыновъ Израилевыхъ, и повелёлъ всёмъ находившимся въ землю Израилевой служить Господу Богу своему. И во всё дни жизни его они не отступали отъ Господа Бога отцовъ своихъ.

ГЛАВА 35.

И совершиль Іосія въ Іерусалимъ пасху Господу, и закололи пасхальнаго агица въ четырнадцатый день перваго мъсяца.

- 2. И поставиль онъ священниковъ на мъстахъ ихъ, и ободряль ихъ на служение въ домъ Господнемъ;
- 3. и сказаль левитамъ, наставникамъ всёхъ Израильтянъ, посвященнымъ Господу: поставьте ковчегъ святый въ храмъ, который построилъ Соломонъ, сынъ Давидовъ, царъ Израилевъ; нътъ вамъ нужды носить его на раменахъ; служите теперъ Господу Богу нашему и народу Его Израилю;
- станьте по поколъніямъ вашимъ, по чередамъ вашимъ, какъ предписано

(24) Левит. 26, 14, 16. Второвак. 28, 15. (26) 4 Царств. 22, 18. (27) Второвак. 20, 3. (28) Іерем. 4, 34. 4 Царств. 22, 20. (30) 4 Царств. 23, 2. (31) 4 Царств. 23, 3. (35) 4 Царств. 23, 4. Гл. 35. (1) 4 Царств. 23, 21. 2 Евдр. 1, 1. (3) 3 Царств. 6, 1.



Давидомъ, царемъ Израилевымъ, и какъ предписано Соломономъ, сыномъ его.

- 5. и стойте во святилищѣ, по распредѣленіямъ поколѣній у братьевъ вашихъ, сыновъ народа, и по раздѣленію поколѣній у левитовъ,
- 6. и заколите насхальнаго агнца и освятитесь, и приготовьте его для братьевъ вашихъ, поступая согласно со словомъ Господнимъ чрезъ Монсея.
- 7. И далъ Іосія въ даръ сынамъ народа, всёмъ находившимся тамъ, изъ мелкаго скота агнцевъ и козловъ молодыхъ, все для жертвы пасхальной, числомъ тридцать тысячъ и три тысячи воловъ. Это изъ имущества царя.
- 8. И князья его по усердію давали въ даръ народу, священникамъ и левитамъ: Хелкія и Захарія и Іехіплъ; начальствующіе въ домѣ Божіемъ, дали священникамъ для жертвы пасхальной двѣ тысячи шестьсотъ (овецъ, агнцевъ и козловъ) и триста воловъ;
- 9. и Хонанія и Шемаія и Наванаиль, братья его, и Хашавія и Іеіель и Іозавадь, начальники левитовь, подарили левитамъ для жертвы пасхальной (овець) пять тысячь и пятьсоть воловь.
- 10. Такъ устроено было служеніе, и стали священники на мѣсто свое и левиты по чередамъ своимъ, по повельнію царскому;
- 11. и закололи пасхальнаго агнца, и кропили священники *кровью* принимая ее изъ рукъ левитовъ, а левиты снимали кожу;
- 12. и распредѣлили назначенное, для всесожженія, чтобы раздать то по отдѣленіямъ поколѣній у сыновъ народа, для принесенія Господу, какъ написано въ книгѣ Моисеевой. То же сдълали и съ волами.
- 13. И испекли пасхальнаго агнца на огнъ, по уставу; и священныя жертвы сварили въкотлахъ, горшкахъ и кострюляхъ и поспъшно раздали всему народу,
- 14. а послъ приготовили для себя и для священниковъ, ибо священники,

- сыны Аароновы, заняты были приношеніемъ всесожженія и туковь до ночи, потому-то и готовили левити для себя и для священниковъ, сыновъ Аароновыхъ.
- 15. И пѣвцы, сыновья Асафовы, оставались на мѣстахъ своихъ, по установленію Давида и Асафа, и Емана и Идиоуна, прозорливца царскаго, и привратники у каждыхъ вороть не для чего было имъ отходить отъ служенія своего, такъ-какъ братья ихъ левиты готовили для нихъ.
- 16. Такъ устроено было все служение Господу въ тотъ день, чтобы совершить пасху и принести всесожжения на жертвенникъ Господнемъ, по повелъню царя Іосіи.
- 17. И совершали сыны Израилевы, находившіеся тамь, пасху въ то время и праздникъ опръсноковъ втеченіе семи дней.
- 18. И не была совершаема такам пасха у Израиля отъ дней Самунда пророка; и изъ всъхъ царей Израилевыхъ ни одинъ не совершалъ такой пасхи, какую совершилъ Іосія, в священники, и левиты, и всъ Іудев, и Израильтяне, тамъ находившіеся, и жители Іерусалима.
- 19. Въ восемнадцатый годъ царствованія Іосіи совершена сія пасха.
- 20. Послѣ всего того, что сдълать Іосія въ дом' Божіем (и какъ сжегь огнемъ царь Іосія и чревовъщателей, и волхвовъ, и капища, и идоловъ, в дубравы, бывшія въ Іерусалим в Іудев, чтобы утвердить слова закона, написанныя въ книгъ, которую на-Хелкія священникъ въ домв Господнемъ, не было подобнаго ему прежде него, кто обратился бы БЪ Господу всемъ сердцемъ своимъ. всею душею своею, и всею крѣпостью своею, по всему закону Моисееву; не возсталъ и послъ него подобный ему. Однакоже не отвратился Господь оть великой ярости гнъва Своего, - ярости, которою разгиввался Господь на Гудев за всв оскорбленія, которыми прогив-

⁽⁶⁾ Исход. 12, 3. (7) Числ. 28, 15. (8) Левит. 7, 16. (13) Исход. 12, 8. Второзав. 16, 7. (18) 1 Паралицом. 25, 1. (17) Исход. 12, 15. (18) 4 Царств. 23, 22. (19) 4 Царств. 23, 23. (20) 4 Царств. 23, 24—25.

валъ Манассія. И сказалъ Господь: и Іуду отвергну отъ лица Моего, какъ отвергъ домъ Израилевъ, и отвергну городъ Іерусалимъ, который избралъ, и храмъ, о которомъ сказалъ: будетъ тамъ ими Мое), пошелъ Нехао, царь Египетскій, на войну къ Кархемису на Евфратъ; и Іосія вышелъ на встръчу ему.

21. И послаль къ нему *Hexao* пословъ сказать: что мив и тебв, царь Іудейскій? Не противъ тебя теперь иду я, но туда, гдв у меня война. И Богъ повелълъ мив поспъщать; не противься Богу, Который со мною, чтобъ Онъ не погубилъ тебя.

22. Но Іосія не отстранился отъ тнего, а приготовился, чтобы сразиться съ нимъ, и не послушалъ словъ Нехао отъ лица Божія и выступилъ на сраженіе на равнину Мегиддо.

23. И выстрѣлили стрѣльцы въ царя Іосію, и сказалъ царь слугамъ своимъ: уведите меня, потомучто я тяжело раненъ.

- 24. И свели его слуги его съ комесницы, и посадили его въ другую повозку, которая была у него, и отвезли его въ Іерусалимъ. И умеръ онъ, и похороненъ въ гробницахъ отцовъ своихъ. И вся Іудея и Іерусалимъ оплакали Іосію.
- 25. Оплакалъ Іосію и Іеремія въ пъсни плачевной; и говорили всв пъвцы и пъвцы объ Іосіи въ плачевныхъ пъсняхъ своихъ, изсъстныхъ до сего дня, и передали ихъ въ употребленіе у Израиля; и вотъ онъ вписаны въ книгу плачевныхъ пъсней.

26. Прочія д'янія Іосіи и доброд'ятели его, согласныя съ предписаннымъ въ закон'я Господнемъ,

27. и д'янія его, первыя и посл'єднія, описаны въ книг'є царей Израньскихъ и Гудейскихъ.

ГЛАВА 36.

II взялъ народъ земли Іоахаза, сына Іосіина, (и помазали его) и во-

царили его, вмѣсто отца его, въ leру-

- 2. Двадцати трехъ лѣтъ былъ Іоаказъ, когда воцарился, и три мѣсяца царствовалъ въ Іерусалимѣ. (Имя матери его—Амигалъ, дочь Іереміи изъ Ловны. И сдѣлалъ онъ лукавое предъ Господомъ по всему, что сдѣлали отцы его. И оковалъ его фараонъ Нехао въ Девлаоѣ, въ землѣ Емаоской, чтобы не царствовать ему въ Іерусалимѣ.)
- 3. И низложилъ его царь Египетскій въ Іерусалим'в (и привель его царь въ Египетъ), и наложилъ на землю пени сто талантовъ серебра и талантъ золота.
- 4. И воцарилъ царь Египетскій надъ Іудеею и Іерусалимомъ Еліакима, брата его, и перемѣнилъ имя его на Іоакима, а Іоахаза, брата его, взялъ Нехао и отвелъ его въ Египетъ (и онъ умеръ тамъ. И серебро и золото давалъ фараону: тогда земля начала даватъ серебро по слову фараона, и каждый, по власти, требовалъ серебра и золота отъ народа земли для дани фараону Нехао).
- 5. Двадцати пяти льть быль Іоакимъ, когда воцарился, и одиннадцать летъ царствоваль въ Герусалимъ (имя матери его Зехора, дочь Ниріева изъ Рамы). И дълалъ онъ неугодное въ очахъ Господа Бога своего (по всему, что дълали отцы его. Во дни его пришелъ Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, на землю, и онъ служилъ ему три года и отступиль оть него. И послаль Господь на нихъ Халдеевъ и разбойниковъ Сирскихъ, и разбойниковъ Моавитскихъ, и сыновъ Аммоновыхъ и Самарійскихъ, и отступили по слову сему,-по слову Господа устами рабовъ Его пророковъ. Впрочемъ гиввъ Господа былъ на Іудв, чтобъ отвергнуть его отъ лица Его, за всв гръхи Манассіи, ксторые онъ сдълалъ, и за кровь неповинную, которую пролиль Іоакимъ и наполнилъ Іерусалимъ неповинною кровью.

(22) Зах. 12, 11. (23) 4 Царств. 23, 29. (24) 4 Царств. 23, 30. (25) Іерем. 22, 10. (26) 4 Царств. 22, 1. Г.ж. 36. (1) 4 Царств. 23, 30. (5) 4 Царств. 23, 33. (4) 4 Царств. 23, 34. Мате. 1, 13. (5) 4 Царств. 23, 36.

Но не восхотъть Господь искоренить ихъ).

- 6. Противъ него вышелъ Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, и оковалъ его оковами, чтобъ отвести его въ Вавилонъ.
- 7. И часть сосудовъ дома Господня перенесъ Навуходоносоръ въ Вавилонъ и положилъ ихъ въ капищѣ своемъ въ Вавилонѣ.
- 8. Прочія діза Іоакима и мерзости его, какія онъ дізаль и какія найдены въ немъ, описаны въ книгіз царей Израильскихъ и Іудейскихъ. (И почиль Іоакимъ съ отцами своими, и погребенъ быль въ Ганозаніз съ отцами своими.) И воцарился Іехонія, сынъ его, вмісто него.
- 9. Восемнадцати лѣть быль Іехонія, когда воцарился, и три мѣсяца и десять дней царствоваль въ Іерусалимѣ, и дѣлаль онъ неугодное въ очахъ Господнихъ.
- 10. По прошествіи года послалъ царь Навуходоносоръ и велёлъ взять его въ Вавилонъ вмёстё съ драгоценными сосудами дома Господня, и воцарилъ надъ Іудеею и Іерусалимомъ Седекію, брата его.
- 11. Двадпати одного года было Седекія, когда воцарился, и одиннадцать льть царствоваль въ Іерусалимь,
- 12. и дёлаль онъ неугодное въ очахъ Господа Бога своего. Онъ не смирился предъ Іереміею пророкомъ, пророчествовавшимъ отъ устъ Господнихъ,
- 13. и отложился отъ царя Навукодоносора, взявшаго клятву съ него именемъ Бога,—и сдёлалъ упругою шею свою и ожесточилъ сердце свое до того, что не обратился къ Господу Богу Израилеву.
- 14. Да и всё начальствующіе надъ священниками и надъ народомъ много грешили, подражая всёмъ мерзостямъ язычниковъ, и сквернили домъ Господа, который Онъ освятилъ въ Іерусалимъ.

- 15. И посыдать къ нимъ Господь Богь отцовъ ихъ посланниковъ Своихъ отъ ранняго утра, потомучто Онъ жалълъ Свой народъ и Свое жилище.
- 16. Но они издівались надъ посланными отъ Бога и пренебрегам словами Его, и ругались надъ пророками Его, докол'в не сошель гизна Господа на народъ Его, такъ-что не было ему спасенія.
- 17. И Онъ навелъ на нихъ царя Халдейскаго, и тотъ умертвиль юношей ихъ мечемъ въ домъ святыни ихъ и не пощадилъ (ни Седекіи) ни юноши, ни дъвицы, ни старца, ни съдовласаго: все предалъ Богъ въ руку его.
- 18. И всъ сосуды дома Божія, большіе и малые, и сокровища дома Господня, и сокровища царя и князей его, все принесъ въ Вавилонъ.
- 19. И сожгли домъ Божій, и разрушили стъну Іерусалима, и всъ чертоги его сожгли огнемъ, и всъ драгоцънности его истребили.
- 20. И переселиль онъ оставшихся отъ меча въ Вавилонъ, и были онв рабами его и сыновей его, до воцаренія царя Персидскаго,
- 21. доколъ, во исполнение слова Господня, сказаннаго устами Іеремін, земля не отпраздновала субботъ своихъ. Во всъ дни запустънія она субботствовала до исполненія семидесяти льть.
- 22. А въ первый годъ Кира, цара Персидскаго, во исполнение слова Господня, сказаннаго устами Іеренів, возбудиль Господь духъ Кира, пара Персидскаго, и онъ велѣлъ объявить по всему царству своему, словесно в письменно, и сказать:
- 23. такъ говоритъ Киръ, царь Персидскій: всё царства земли даль мнё Господь Богъ небесный, и Онъ повельть мнё построить Ему домъ въ Герусалиме, что въ Гудев. Кто есть изъ васъ—изъ всего народа Его, (да будеть) Господь Богъ его съ нимъ, в пусть онъ туда идеть.
- (6) 4 Царств. 24, 1. (7) Дан. 1, 2. (8) 4 Царств. 24, 5, 8. Іерем. 22, 24. 1 Паралипов. 3, 16. (9) 4 Царств. 24, 8. (40) 4 Царств. 24, 15. (41) Іерем. 1, 3. (42) Іерем. 37, 2. (46) Второзак. 18, 5. (45) Іерем. 25, 4. Дан. 9, 10. Мато. 21, 36. (46) Іерем. 36, 23. Зах. 1, 4. Іезек. 33, 32. (47) 4 Царств. 25, 1. (48) 4 Царств. 25, 13. Іерем. 27, 19, 22. (49) 4 Царств. 25, 9. (20) 4 Царств. 25, 11. (21) Іерем. 25, 11. (22) 2 Ездр. 2, 1. (23) Исаія 44, 28; 45, 1, 13. Дан. 2, 38.

Молитва Манассіи, царя Іудейскаю, конда онь содержался вь плину вы Вавилонт *.

осподи Вседержителю, Боже отцевъ нашихъ, Авраама и Исаака и Іакова, и съмени ихъ праведнаго (а), сотворившій небо и землю со встмъ благольніемъ ихъ, связавшій море словомъ повельнія Твоего, заключившій бездну и запечатавшій ее страшнымъ и славнымъ именемъ Твоимъ, котораго всъ боятся, и трепещутъ отъ лица силы Твоея, потомучто никто не можеть устоять предъ великольпіемъ **славы** Твоея, и нестериимъ гићвъ (6)прещенія Твоего на гръшниковъ (в)! Но безмърна и неизслъдима милость обътованія Твоего (1), ибо Ты Господь вышній, благій, долготерпъливый и многомилостивый и кающійся о злобахъ человеческихъ. Ты, Господи, по множеству Твоей благости, объщаль покаяніе (д) и отпущеніе сограшившимъ Тебъ, и множествомъ щедротъ Твоихъ опредълилъ покаяніе грѣшникамъ во спасеніе. Итакъ Ты, Господи, Боже праведныхъ, не положиль покаянія праведнымъ (е) Аврааму и Исааку и

Іакову, не согрѣшившимъ Тебѣ, но положилъ покаяніе мнъ гръшнику, потомучто я согръшиль наче числа песка морскаго (ж). Многочисленны беззаконія мон, Господи, многочисленны беззаконія мон, и я недостоинъ взирать и смотръть на высоту небесную отъ множества неправдъ моихъ. Я согбенъ многими жельзными узами (з), такъ-что не могу поднять головы моей, и нътъ мив отдохновенія, потомучто прогибваль Тебя и сдёлаль предъ Тобою злое (u): не исполниль воли Твоей, не coхранилъ повельній Твоихъ, поставилъ мерзости и умножилъ соблазны. И нынъ преклоняю кольна сердца моего. умоляя Тебя о благости (і). Согрѣшилъ я, Господи, согръщиль, и беззаконія мои я знаю, но прошу, молясь Тебъ: отпусти мив, Господи, отпусти мив, и не погуби меня съ беззаконіями моими и не осуди меня въ преисподнюю. Ибо Ты Богь, Богь кающихся, и на мив яви всю благость Твою, спасши меня нелостойнаго по великой Твоей, и буду прославлять Тебя во всѣ дни жизни моей (к), потомучто Тебя славять всв силы небесныя, и Твоя слава во въки въковъ. Аминь.

(a) Исход. 3, 6; 15, 16. (б) Іов. 23, 13. (е) Псах. 179, 3. (е) Псах. 102, 17. Ефес. 4, 32. (б) Ісвек. 18, 23, 32. (е) Мате. 9, 9, 13. Лук. 15, 7. (ж) Лук. 18, 13. (е) 2 Паралином. 33, 11. (в) 4 Царств. 21, 2. 2 Паралином. 33, 2. (е) Ефес. 3, 14. Притч. 28, 13. 1 Іоан. 1, 9. (к) Псал. 6, 6. Исаія 38, 18.

ПЕРВАЯ КНИГА ЕЗДРЫ.

ГЛАВА 1.

Въ первый годъ Кира, царя Персидскаго, во исполнение слова Господня изъ устъ Іеремін, возбудилъ Господь духъ Кира, царя Персид- Господь Богъ небесный, и Онъ по-

скаго, и онъ повелѣлъ объявить по всему царству CBOCMY, словесно и письменно:

2. такъ говорить Киръ, царь Персидскій: всв царства земли даль мив

Ta. 1. (1) 2 Паралипом. 36, 22. 2 Евдр. 2, 1. Іерем. 25, 12; 29, 10. Дан. 9, 2.

^{*} Переведена съ Греческаго; въ Еврейскомъ текстъ нътъ ея.

вельть мнь построить Ему домь вы Іерусалимь, что вы Іудев.

- 3. Кто есть изъ васъ, изъ всего народа Его, —да будетъ Богъ его съ нимъ, —и пусть онъ идетъ въ Іерусалимъ, что въ Іудев, и строитъ домъ Господа Бога Израилева, того Бога, Который въ Іерусалимъ.
- 4. А всё оставшіеся во всёхъ мёстахъ, гдё бы тоть ни жилъ, пусть помотуть ему жители мёста того серебромъ и золотомъ и инымъ имуществомъ, и скотомъ, съ доброхотнымъ даяніемъ для дома Божія, что въ Герусалимѣ.
- 5. И поднялись главы покольній Іудиныхъ и Веніаминовыхъ, и священники и левиты, всякій, со комо возбудилъ Богъ духъ его, чтобы пойти строить домъ Господень, который въ Іерусалимъ.
- 6. И вст состан ихъ вспомоществовали имъ серебряными сосудами, золотомъ, инымъ имуществомъ и скотомъ, и дорогими вещами, сверхъ всякаго доброхотнаго даянія для храма.
- 7. И царь Киръ вынесъ сосуды дома Господня, которые Навуходоносоръ взялъ изъ Герусалима и положилъ въ домѣ бога своего,—
- 8. и вынесъ ихъ Киръ, царь Персидскій, рукою Миередата сокровищехранителя, а онъ счетомъ сдалъ ихъ Шешбацару князю Іудину.
- 9. И вотъ число ихъ: блюдъ золотихъ тридцать, блюдъ серебряныхъ тысяча, ножей двадцать девять,
- 10. чашъ золотыхъ тридцать, чашъ серебряныхъ двойныхъ четыреста десять, другихъ сосудовъ тысяча:
- 11. всъхъ сосудовъ, золотыхъ и серебряныхъ, пять тысячъ четыреста. Все это взялъ съ собою Шешбацаръ, при отправлении переселенцевъ изъ Вавилона въ Герусалимъ.

ГЛАВА 2.

Вотъ сыны страны изъ плѣнниковъ переселенія, которыхъ Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, отвель въ Вавилонъ, возвратившіеся въ Іерусалимъ и Іудею, каждый въ свой городъ,—

- 2. пришедшів съ Зоровавелемъ, Інсусомъ, Нееміею, Сараіемъ, Реелаемъ, Мардохеемъ, Билшаномъ, Мисфаромъ, Бигваемъ, Рехумомъ, Вааномъ. Число людей народа Израилева:
- 3. сыновей Пароша двѣ тысячи сто семьдесять два;
- 4. сыновей Сафатіи триста семьдесять два;
- 5. сыновей Араха семьсоть семьдесять пять;
- 6. сыновей Пахао-Моава, изъ сыновей Інсуса (и) Іоава, двъ тысячи восемьсоть двънадцать;
- 7. сыновей Елама тысяча двъсти пятьдесять четыре;
- 8. сыновей Заттуя девятьсотъ сорокъ пять;
- 9. сыновей Закхая семьсотъ шесть-десять;
- 10. сыновей Ванія шестьсоть сорокъ два;
- 11. сыновей Бебая шестьсоть двадцать три;
- 12. сыновей Азгада тысяча двъсти двадцать два;
- 13. сыновей Адоникама шестьсоть шестьдесять шесть;
- 14. сыновей Бигвая двѣ тысячи пятьдесять шесть;
- 15. сыновей Адина четыреста пятьдесять четыре;
- 16. сыновей Атера, изъ дома Езекін, девяносто восемь;
- 17. сыновей Бецая триста двадцать три;
 - 18. сыновей Іоры сто двінадцать;
- 19. сыновей Хашума двъсти двадцать три;
 - 20. сыновей Гиббара девяносто пять;
- 21. уроженцевъ Виолсема сто двадцать три;
- 22. жителей Нетофы пятьдесять шесть;
- 23. жителей Анаоооа сто двадцать восемь;
 - 24. уроженцевъ Азмавееа сорокъ два;
- 25. уроженцевъ Киріаюь-іарима, Кефиры и Беерова семьсоть сорокъ три;
- 26. уроженцевъ Рамы и Гевы шестьсотъ двадцать одинъ;
- (7) Дан. 1, 2. 4 Царств. 24, 13; 25, 14. (8) 1 Ездр. 2, 2, 9. Гл. 2. (1) Неем. 7, 6—7. (2) 1 Ездр. 1, 8; 5, 14, 16. (5) Неем. 7, 10. (6) Неем. 7, 11. (40) Неем. 7, 15. (23) Іерем. 1, 1

273

3 4

13

Ľ

1).

عَدَّرُ

- жителей Михмаса сто двадцать ява:
- 28. жителей Весиля и Гайя двъсти двадцать три;
 - 29. уроженцевъ Нево пятьдесятъ
- 30. уроженцевъ Магбиша сто пятьдесять шесть;
- 31. сыновей другаго Елама тысяча двъсти пятьдесять четыре;
- 32. сыновей Харима триста дважнать:
- 33. уроженцевъ Лидды, Хадида и Оно семьсотъ двадцать пять;
- 34. уроженцевъ Іерихона триста сорокъ пять;
- 35. уроженцевъ Сенаи три тысячи пестьсоть тридцать.
- 36. Священниковъ: сыновей Іедаіи, нзъ дома Інсусова, девятьсотъ семьдесять три;
- 37. сыновей Иммера тысяча пятьдесять два;
- 38. сыновей Пашхура тысяча двёсти сорокъ семь;
- 39. сыновей Харима тысяча семнадпать.
- 40. Левитовъ: сыновей Іисуса и Кадмінла, изъ сыновей Годавіи, семьдесять четыре:
- 41. п'ввцовъ: сыновей Асафа сто двадцать восемь;
- 42. сыновей привратниковъ: сыновья Шаллума, сыновья Атера, сыновья Талмона, сыновья Аккува, сыновья Хатиты, сыновья Шовая,—всего сто тридцать девять.
- 43. Неоинеевъ: сыновья Цихи, сыновья Хасуфы, сыновья Таббаова,
- 44. сыновья Кероса, сыновья Сіаги, сыновья Фадона,
- 45. сыновья Лебаны, сыновыя Хагабы, сыновья Аккува,
- 46. сыновья Хагава, сыновья Шамлая, сыновья Ханана,
- 47. сыновья Гиддела, сыновья Гахара, сыновья Реаіи,
- 48. сыновья Рецина, сыновья Некоды, сыновья Газзама,

- 49. сыновья Уззы, сыновья Пасеаха, сыновья Бесая.
- 50. сыновья Асны, сыновья Меунима, сыновья Нефисима,
- 51. сыновья Бакбука, сыновья Хакуфы, сыновья Хархура,
- 52. сыновья Баплуеа, сыновья Мехиды, сыновья Харши,
- 53. сыновья Баркоса, сыновья Сисры, сыновья Фамаха.
- 54. сыновья Неціаха, сыновья Хатифы.
- 55. Сыновья рабовъ Соломоновыхъ: сыновья Сотая, сыновья Гассоферева, сыновья Феруды,
- 56. сыновья Іаалы, сыновья Даркона, сыновья Гидлела.
- 57. сыновья Сефатіи, сыновья Хаттила, сыновья Похерео-гаццебайима, сыновья Амія,—
- 58. всего—неоинеевъ и синовей рабовъ Соломоновыхъ триста девяносто два.
- 59. И вотъ вышедшіе изъ Телмелаха, Тел-харши, Херубъ-Адданъ-Им-мера, которые не могли показать о по-кольніи своемъ и о племени своемъ—отъ Израиля ли они:
- 60. сыновья Делайи, сыновья Товіи, сыновья Некоды, шестьсоть пятьдесять два.
- 61. И изъ сыновей священническихъ: сыновья Хабайи, сыновья Гаккоца, сыновья Верзеллія, который взяль жену изъ дочерей Верзеллія Галаадитянина и сталь называться именемъ ихъ.
- 62. Они искали своей записи родословной, и не нашлось ея, а *потому* исключены изъ священства.
- 63. И Тиршаеа сказаль имъ, чтобъ они не ѣли великой святыни, доколѣ не возстанеть священникъ съ уримомъ и туминмомъ.
- 64. Все общество вмѣстѣ состояло изъ сорока двухъ тысячъ трехсотъ шестидесяти человъкъ,
- 65. кром'в рабовъ ихъ и рабынь ихъ, которыхъ было семь тысячь
- (29) 1 Царств. 21, 1. (36) 1 Паралипом. 24, 7. (37) 1 Паралипом. 24, 14. (38) 1 Паралипом. 9, 12. (39) 1 Паралипом. 24, 8. (40) 1 Ездр. 3, 9. Неем. 7, 43. (43) Іис. Нав. 9, 27. 1 Паралипом. 9, 2. Неем. 10, 28. (55) 3 Царств. 9, 21. Неем. 11, 3. (58) Неем. 7, 61. (61) Неем. 7, 64. 2 Царств. 17, 27. (62) Неем. 7, 65. (63) Неем. 7, 66. Левит. 21, 22. Исход. 28, 1. (64) Неем. 7, 67.

триста тридцать семь; и при нихъ пъвиовъ и пъвицъ двъсти.

- 66. Коней у нихъ семьсотъ тридцать шесть, лошаковъ у нихъ двъсти сорокъ пять,
- 67. верблюдовъ у нихъ четыреста тридцать пять, ословъ шесть тысячъ семьсотъ двадцать.
- 68. Изъ главъ поколъній міжоторые, пришедши къ дому Господню, что въ Іерусалимъ, доброхотно жертвовали на домъ Божій, чтобы возстановить его на основаніи его.
- 69. По достатку своему, они дали въ сокровищницу на производство работъ шестъдесятъ одну тысячу драхмъ золота и пять тысячъ минъ серебра и сто священническихъ одеждъ.
- 70. И стали жить священники и левиты, и народъ и пѣвцы, и привратники и нееинеи въ городахъ своихъ, и весь Израиль въ городахъ своихъ.

ГЛАВА 3.

Погда наступиль седьмый мёсяць, и сыны Израилевы уже были въ городахъ, тогда собрался народъ, какъ одинъ человёкъ въ Іерусалиме.

- 2. И всталь Інсусъ, сынъ Іоседековъ, и братья его, священники и Зоровавель, сынъ Салаеіиловъ, и братья его, и соорудили они жертвенникъ Богу Израилеву, чтобы возносить на немъ всесожженія, какъ написано въ законъ Моисея, человъка Божія.
- 3. И поставили жертвенникъ на основаніи его, такъ-какъ они были въ страхв отъ иноземныхъ народовъ; и стали возносить на нелъ всесожженія Господу, всесожженія утреннія и вечернія.
- 4. И совершили праздникъ кущей, какъ предписано, съ ежедневнымъ всесожжениемъ въ опредъленномъ числъ, по уставу каждаго дня.
- 5 И послъ того совершали всесожжение постоянное и въ новомъсячія и во всъ праздники, посвя-

- щенные Господу, и добровольное приношение Господу отъ всякаго усердствующаго.
- 6. Съ перваго же дня седьмаго мусяца начали возносить всесожжения Господу. А храму Господню еще не было положено основание.
- 7. И стали выдавать серебро каменотесамъ и плотникамъ, и пищу и питье и масло Сидонянамъ и Тиринамъ, чтобъ они доставляли кедровий лъсъ съ Ливана по морю въ Яфу, съ дозволенія имъ Кира, пари Персидскаго.
- 8. Во вторый годъ по приходъ своемъ къ дому Божію въ Іерусалив, во вторый мъсянъ Зоровавель, сить Салавіиловъ, и Іисусъ, сынъ Іоселековъ, и прочіе братья ихъ, священики и левиты, и всъ пришедшіе изъ плъна въ Іерусалимъ положили вачало и поставили левитовъ отъ двадиати лътъ и выше для надзора за работами дома Господня.
- 9. И стали Іисусъ, сыновья его в братья его, Кадмінлъ и сыновья его, сыновья Іуды, какъ одинъ человым, для надзора за производителями работъ въ домъ Божіемъ, а также и сыновья Хенадада, сыновья ихъ в братья ихъ левиты.
- 10. Когда строители положили основание храму Господню, тогда поствили священниковъ въ облачени въсъ трубами и левитовъ, сыновей Ассфовыхъ, съ кимвалами, чтобы слевить Господа по уставу Давида, пара Израилева.
- 11. И начали они попеременно петь "хвалите" и "славьте Госпола", "ибо благъ, ибо во въкъ милость Его къ Израилю". И весь народъ восклицалъ громогласно, славя Господа за то, что положено основание дома Госполня.
- 12. Впрочемъ многіе изъ священниковъ и левитовъ и главъ покольній, старики, которые видъли прежній храмъ, при основаніи этого храма предъ глазами ихъ, плакали громь.

(69) Неем. 7, 72. 2 Корино. 8, 3. 1 Петр. 4, 11. Гл. 8. (2) 2 Ездр. 5, 47; 6, 2. Спрах. 49, 13—14. Левит. 6, 9. (3) Исход. 27, 21. (4) Исход. 23, 15—16. Левит. 23, 34. (5) Левит. 7, 16. Второван. 12, 3. (9) 1 Евдр. 2, 40. Неем. 7, 43. (40) 1 Ездр. 5, 2. 2 Паралипом. 29, 26. (41) 1 Паралипом. 16, 34. 2 Паралипом. 5, 13; 7, 3. (42) Агг. 2, 4, 10.

но многіе и восклицали отъ радости громогласно.

13. И не могъ народъ распознать воскинцаній радости отъ воплей плача народнаго, потомучто народъ восклицаль громко, и голосъ слышанъ быль далеко.

ГЛАВА 4.

услышали враги Іуды и Веніамина, что возвратившіеся изъ плена строять храмъ Господу Богу Изра-

- 2. и пришлен они къ Зоровавелю и въ главамъ поколвній и сказали имъ: будемъ и мыя строить съ вами, потомучто мы, какъ и вы, прибъгаемъ къ Богу вашему, и Ему приносимъ жертвы отъ дней Асардана, царя Сирійскаго, который перевель насъ сюда.
- 3. И сказалъ имъ Зоровавель и Інсусь и прочіе главы покольній Израильскихъ: не строить вамъ витств съ нами домъ надпему Богу; мы одни будемъ строить дома Господу Богу Израниеву, какъ повелълъ намъ царь Киръ, царь Персидскій.

4. И сталъ народъ земли той ослаб**лять руки народа Іудейскаго и пре**пятствовать ему въ строеніи:

- 5. и подкупали противъ нихъ советниковъ, чтобы разрушить предпріятіе ихъ, во всѣ дни Кира, царя Персидскаго, и до царствованія Дарія, царя Персидскаго.
- 6. А въ царствованіе Ахашвероша, Въ началь царствованія его, написали обвиненіе на жителей Іудеи и Іерусалима.
 - 7. И во дни Артаксеркса писали Бишланъ, Миоредатъ, Табеелъ и прочіе товарищи ихъ къ Артаксерксу, царю Персидскому. Письмо же написано бызо буквами Сирійскими и на Сирійскомъ языкв.
 - 8. Рехумъ совътникъ и Шимшай писецъ писали одно письмо противъ **Герусалима** Артаксерксу КЪ царю Takoe:

Шимшай писецъ и прочіе товарищи ихъ, -- Динеи и Афарсаехеи, Тарпелен, Апарсы, Арехьяне, Вавилоняне, Сусанцы, Даги, Еламитяне

10. и прочіе народы, которыхъ переселилъ Аснафаръ (Сеннахиримъ) великій и славный и поселиль въ городахъ Самарійскихъ и въ прочихъ городах за ръкою, и прочее.

11. И вотъ списокъ съ письма, которое послали къ нему, царю Артаксерксу-рабы твои, люди, живущіе за ръкою, и прочее.

12. Да будеть извъстно царю, что Іуден, которые вышли отъ тебя, пришли къ намъ въ Герусалимъ, строятъ этот мятежный и негодный городъ и стены делають, и основанія ихъ уже исправили.

13. Да будеть же извъстно царю, что если этотъ городъ будетъ построенъ и ствны возстановлены, то ни подати, ни налога, ни пошлины не будуть давать, и царской казить сдъланъ будетъ ущербъ.

14. Такъ-какъ мы здимъ соль отъ дворца царскаго, и ущербъ для царя не можемъ видеть, поэтому мы посылаемъ донесеніе къ царю:

15. пусть поищуть въ намятной книгъ отцовъ твоихъ,--и найдешь въ книгь памятной, и узнаешь, что городъ сей-городъ мятежный и вредный для царей и областей, и что отпаденія бывали въ немъ издавна, за что городъ сей и опустошенъ.

16. Посему мы увъдомляемъ царя, что если городъ сей будетъ достроенъ ствим его додвланы, то послв этого не будеть у тебя владинія за рѣкою.

17. Царь послаль отвъть Рехуму совътнику и Шимшаю писцу и прочимъ товарищамъ ихъ, которые живуть въ Самаріи и въ прочихъ городахъ заръчныхъ: Миръ... и прочее.

18. Письмо, которое вы прислали намъ, внятно прочитано предо мною;

19. и отъ меня дано повелѣніе, —и разъискивали, и нашли, что городъ 9. Тогда-то. Рехумъ совътникъ и | этотъ издавна возставалъ противъ

Га. 4. (2) 4 Царств. 17, 28. 2 Евяр. 5, 49. (3) 4 Царств. 17, 33, 41. 1 Корине. 10, 21. (4) Heen. 6, 9. (6) 2 Esap. 2, 16. (13) 1 Esap. 7, 24. (16) Heen. 4, 2.

царей, и производились въ немъ мятежи и волненія,

- 20. и что были въ Іерусалимъ цари могущественные и владъвшіе всъмъ заръчьемъ, и имъ давали по-дать, налоги и пошлины.
- 21. Итакъ дайте приказаніе, чтобы люди сін перестали работать, и чтобъ городъ сей не строился, доколь отъ меня не будеть дано повельніе.
- 22. И будьте осторожны, чтобы не сдълать въ этомъ недосмотра. Къ чему допускать размножение вреднаго въ ущербъ царямъ?
- 23. Какъ скоро это письмо царя Артаксеркса было прочитано предъ Рехумомъ и Шимшаемъ писцомъ и товарищами ихъ, они немедленно пошли въ Герусалимъ къ Гудеямъ, и сильною вооруженною рукою остановили работу ихъ.
- 24. Тогда остановилась работа при дом'в Божіемъ, который въ Іерусалимъ, и остановка сія продолжалась до втораго года царствованія Дарія, царя Персидскаго.

ГЛАВА 5.

По пророкъ Аггей и пророкъ Захарія, сынъ Адды, говорили Іудеямъ, которые въ Іудев и Іерусалимѣ, пророческія рѣчи во имя Бога Израилева.

- 2. Тогда встали Зоровавель, сынъ Салавіпловъ, и Інсусъ, сынъ Іоседековъ, и начали строить домъ Божій въ Іерусалимъ, и съ ними пророки Божіи, подкръплявшіе ихъ.
- 3. Въ то время пришель къ нимъ Оаенай, заръчный областеначальникъ, и Шеоар-Вознай и товарищи ихъ, и такъ сказали имъ: кто далъ вамъ разръшеніе строить домъ сей и додълывать стъны сін?
- 4. Тогда мы сказали имъ имена тъхъ людей, которые строятъ это зданіе.
- 5. Но око Бога ихъ было надъстарѣйшинами Іудейскими, и тѣ не возбраняли имъ, доколѣ дѣло не отправили

- къ Дарію, и доколъ не пришло ръшеніе по этому дълу.
- 6. Вотъ содержаніе письма, которое послаль Оаонай, зарічный областеначальникъ, и Шеваръ-Бознай съ товарищами своими—Афарсахенми, которые за ріжою, къ царю Дарію.
- 7. Въ донесеніи, которое они послали къ нему, вотъ что написано: Дарію царю—всякій миръ!
- 8. Да будеть извёстно царю, что мы ходили въ Гудейскую область къ дому Бога великаго; и строится онъ изъ большихъ камней, и дерево вкладивается въ стёны, и работа сія производится быстро и съ успёхомъ идеть въ рукахъ ихъ.
- 9. Тогда мы спросили у старъйшинъ тъхъ, и такъ сказали имъ: кто далъ вамъ разръшеніе строить домъ сей и стъны сіи додълывать?
- 10. И сверхъ того объ именахъ ихъ мы спросили ихъ, чтобы дать знать тебъ и написать имена тъхъ людей, которые главными у нихъ.
- 11. И они ответили намъ такими словами: мы рабы Бога неба и земли и строимъ домъ, который былъ построенъ за много летъ прежде сего,—и великій царь у Израиля строильего и довершилъ его.
- 12. Когда же отцы наши прогнавали Бога небеснаго, Онъ предаль ихъ въ руку Навуходоносора, царя Вавилонскаго, Халдеянина; и домъ сей онъ разрушилъ, и народъ переселилъ въ Вавилонъ.
- 13. Но въ первый годъ Кира, царя Вавилонскаго, царь Киръ далъ разрышение построить сей домъ Божій;
- 14. да и сосуды дома Божія, золотые и серебряные, которые Навуходоносоръ вынесъ изъ храма Іерусалимскаго и отнесъ въ храмъ Вавилонскій,—вынесъ Киръ царь изъ храма Вавилонскаго и отдалъ ихъ по имени Шешбацару, котораго онъ назначиль областеначальникомъ,
- 15. и сказалъ ему: возьми сіи сосуды, пойди и отнеси ихъ въ храмъ
- (20) Інс. Нав. 1, 4. 2 Паралипом. 18, 1. Второзак. 11, 24. (21) 1 Ездр. 5, 3. (24) 2 Ездр. 6. 6. Г.л. 5. (1) 2 Ездр. 6, 1. Агг. 1, 1. Зах. 1, 1. (2) 1 Паралипом. 3, 19. Мате. 1, 12. (3) 2 Ездр. 6, 4. (5) Зах. 4, 10. (8) Второзак. 10, 17. (11) 3 Царств. 6, 1—2. (12) 2 Паралипом. 36, 16. 4 Царств. 24, 20. (13) 2 Паралипом. 36, 22. 1 Ездр. 1, 1. (14) 1 Ездр. 1, 7.



roit be byen J\$JV.

mame memili aantaeni 🖫 ∐evapъ-Bozai¢ in—Adapairas , къ цари Ілі i**н.** Боторое 🖪 DOT'S STO LET япій мирь: NGBECTBO RAPA. P CETIO OÓMETA A. H CIPOHICA & й**. н** дерево Б , H padota II

O II CB YCUTANI спросили і д KB CEASULE IL шеніе стра JOJETUBATE: T010 005 🗷 H HYL TO

inneath mes Jabhuyh ! IL ETHIN FAY: 3 г Бога **Б**ёз I KOTOPEE S TIPLE THESE y Hapani :

ero. TILL BATT наго, (т.) IBVX0.10Eco. LICHBEER, D. Hapon Pr

ed Col idea pb Kupi X b ceil Mr. и 1048 Вай EOTOPE . 3P Thank

BP Man b upb cate fo Talk ali paro Œ B ŋ**у**Ъ,

ent. Boye Theor Wit 1 En ii

TE. 6.1-1 II. 1.1 .16

Іерусанискій, и пусть домъ Божій строится на своемъ мъстъ.

16. Тогда Шешбацаръ тоть пришель, положилъ основанія дома Божія въ Герусалимъ; и съ тъхъ поръ досель онь строится, и еще не кончень.

17. Итакъ, если царю благоугодно, пусть поищуть въ дом' царскихъ сотровищь, тамъ въ Вавилонъ, точно и царемъ Киромъ дано разрѣшеніе строить сей домъ Божій въ Іерусалит, и царскую волю о семъ пусть пришлють къ намъ.

ГЛАВА 6.

Тогда царь Дарій далъ повельніе, и разыскивали въ Вавилонѣ въ книгохранилищѣ, куда полагали сокровища.

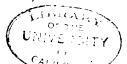
- 2. И найденъ въ Екбатанъ во дворцъ, который въ области Мидіи, одинъ свитокъ, и въ немъ написано такъ: HTREE RLA
- 3. въ первый годъ царя Кира, царь Киръ даль повельніе о дом'в Божіемъ въ Герусалимъ: пусть строится домъ на томъ мъстъ, гдъ приносятъ жертвы, и пусть будуть положены прочныя основанія для него; вышина его въ шестьдесять локтей, ширина его въ шестьдесять локтей;
- 4. рядовъ изъ камней большихъ три, и рядъ изъ дерева одинъ; издержки же пусть выдаются изъ царскаго дома.
- 5. Да и сосуды дома Божія, золотые и серебряные, которые Навуходоносоръ вынесъ изъ храма Іерусалимскаго и отнесъ въ Вавилонъ, пусть возвратятся и пойдутъ въ храмъ Іерусалимскій, каждый на м'есто свое, и помышены будуть въ домъ Божіемъ.

6. Итакъ, Өаөнай, заръчный областеначальникъ, и Шеваръ-Бознай, съ товарищами вашими Афарсахеями, которые за ръкою, удалитесь оттуда.

7. Не останавливайте работы при сень дом'в Божіемъ; пусть Іудейскій областеначальникъ и Іудейскіе старайшины строять сей домъ Божій на мрстр его.

- 8. И отъ меня дается повельние о томъ, чёмъ вы должны содействовать старъйшинамъ тъмъ Гудейскимъ въ построеніи того дома Божія, и именно: изъ имущества царскаго—изъ зарѣчной подати-немедленно берите и давайте тъмъ людямъ, чтобы работа не 🕡 останавливалась;
- 9. и сколько нужно-тельцовъ ли, или овновъ и агнцевъ, на всесожженія Богу небесному, также пшеницы, соли, вина и масла, какъ скажутъ священники Іерусалимскіе, пусть будеть выдаваемо имъ изо дня въ день безъ задержки,
- 10. чтобъ они приносили жертву пріятную Богу небесному и модились о жизни царя и сыновей его.
- 11. Мною же дается повельніе, что если какой человъкъ измънить это опредѣленіе, то будеть вынуто бревноизъ дому его, и будетъ поднятъ онъ и пригвожденъ къ нему, а домъ его за то будетъ обращенъ въ развалины.
- 12. И Богъ, Котораго имя тамъ обитаеть, да низложить всякаго царя и народъ, который простеръ бы руку свою, чтобъ измѣнить cie ко вреду этого дома Божія въ Іерусалимѣ. Я, Дарій, даль это повельніе; да будеть оно въ точности исполняемо.
- 13. Тогда Өаөнай, заръчный областеначальникъ, Шевар-Бознай и товарищи ихъ, —какъ повелълъ царь Дарій, такъ въ точности и делали.
- 14. И старъйшины Іудейскіе строили и преуспъвали, по пророчеству Аггея пророка и Захаріи, сына Адды. И построили и окончили, по воль-Бога Израилева и по волъ Кира и Дарія и Артаксеркса, царей Персидскихъ.
- 15. И оконченъ домъ сей кътретьему дню мѣсяца Адара, въ шестый годъ царствованія царя Дарія.
- 16. И совершили сыны Израилевы, священники и левиты и прочіе, возосвященіе вратившіеся изъ плена, сего дома Божія съ радостью.
 - 17. И принесли при освященіи сего

(46) 1 Езар. 1, 8. **Г.ж. 6.** (4) 2 Евар. 6, 23. (3) 2 Паралипом. 36, 22. 1 Евар. 1, 1. 7, 10. 3 Царств. 8, 10. (47) 3 Царств. 8, 63.



3.4

T.

3.3

· 王

1

Ą

...

31

ĬŢ.

i li

. .

31 /

Er j

41

3

 \mathcal{T}

-9

. .

 $\cdot 11$

J.

Ŏ.

1

ıſ.

4

313

дома Божія: сто воловъ, двѣсти овновъ, четыреста агицевъ и двѣнадцать козловъ въ жертву за грѣхъ за всего Израиля, по числу колѣнъ Израилевыхъ.

- 18. И поставили священниковъ по отдѣленіямъ ихъ, и левитовъ по чередамъ ихъ на службу Божію въ Іерусалимѣ, ка́къ предписано въ книгѣ Моисея.
- 19. И совершили возвратившіеся язъ пліна пасху въ четырнадцатый день перваго місяца,
- 20. потомучто очистились священники и левиты, —всё они, какъ одинъ, были чисты; и заколоди агнцевъ пасхальныхъ для всёхъ возвратившихся изъ плёна, для братьевъ своихъ священниковъ и для себя.
- 21. И вли сыны Израилевы, возвратившіеся изъ переселенія, и всв отделившіеся къ нимъ отъ нечистоты народовъ земли, чтобы прибегать къ Господу Богу Израилеву.
- 22. И праздновали праздникъ опръсноковъ семь дней въ радости, потомучто обрадовалъ ихъ Господъ и обратилъ къ нимъ сердце царя Ассирійскаго, чтобы подкрыплять руки ихъ при строеніи дома Господа Бога Израилева.

ГЛАВА 7.

Послѣ сихъ происшествій, въ царствованіе Артаксеркса, царя Персидскаго, Ездра, сынъ Сераіи, сынъ Азаріи, сынъ Хелкіи,

2. сынъ Шаллума, сынъ Садока,

сынъ Ахитува,

3. сынъ Амарін, сынъ Азарін, сынъ Марайова,

4. сынъ Захарін, сынъ Уззія, сынъ Буккія,

- 5. сынъ Авишуя, сынъ Финееса, сынъ Елеазара, сынъ Аарона первосвященника,—
- 6. сей Ездра вышель изъ Вавилона. Онъ былъ книжникъ, свъдущій въ законъ Моисеевомъ, который далъ Господь Богъ Израилевъ.И далъ ему

царь все по желанію его, такъ-какь рука Господа Бога его была вадь нимъ.

- 7. Съ нимъ пошли въ Іерусаликъ и инкоторые изъ сыновъ Израилевых, и изъ священниковъ и левитовъ, и пѣвцовъ и привратниковъ и нееннеевъ въ седъмый годъ царя Артаксеркса.
- 8. И пришель онъ въ Іерусалив въ пятый мъсяцъ,—въ седьмий же годъ царя.
- 9. Ибо въ первый день перваго итсяца было начало выхода изъ Вавилона, и въ первый день пятаго итсяца онъ пришелъ въ Герусалить, такъ-какъ благодъющая рука Бога его была надъ нимъ,
- 10. потомучто Ездра расположеть сердце свое къ тому, чтобы изучать законъ Господень и исполнять его, в учить въ Израилъ закону и правдъ
- 11. И воть содержаніе письма, которое даль царь Артаксерксь Ездрі священнику, книжнику, учившему словамь запов'ядей Господа и законовы Его въ Израилъ:
- 12. Артаксерксъ, царь царей, Ездра священнику, учителю закона Бога небеснаго совершенному, и прочее.
- 13. Отъ меня дано повельніе, чтобы въ царствъ моемъ всякій изъ върода Израилева и изъ священниковъего и левитовъ, желающій идти въ Іерусалимъ, шелъ съ тобою.
- 14. Такъ-какъ ты посылаещься отъ царя и семи совътниковъ его, чтобы обозръть Іудею и Іерусалимъ по закону Бога твоего, находящемуся върукъ твоей,

15. и чтобы доставить серебро в золото, которое царь и совътнике его пожертвовали Богу Израилеву, котораго жилище въ Герусалимъ,

16. и все серебро и золото, которое ты соберешь во всей области Вавилонской, вибсть съ доброхотным даяніями отъ народа и священниковь, которыя пожертвують они для доиз Бога своего, что въ Герусалимъ:

(18) Числ. 3, 6. (19) Исход. 12, 6, 18. (20) Неем. 12, 1. 2 Паралипом. 29, 24. (22) Исход. 12, 15. 1 Ездр. 7, 27. Гл. 7. (1) 2 Ездр. 8, 30. (3) 1 Паралипом. 6, 6. (10) Мате. 5, 19. (15) 1 Ездр. 8, 25.

- 17. поэтому немедленно купи на эти деньги воловъ, овновъ, агнцевъ, и хлѣбныхъ приношеній къ нимъ и возліяній для нихъ, и принеси ихъ на жертвенникъ дома Бога вашего въ Іерусалимѣ.
- 18. И что тебъ и братьямъ твоимъ заблагоразсудится сдёлать изъ остальнаго серебра и золота, то по волъ Бога вашего дълайте.
- 19. И сосуды, которые даны тебѣ для службъ ез домѣ Бога твоего, поставь предъ Богомъ Іерусалимскимъ.
- 20. И прочее потребное для дома Бога твоего, что ты признаешь нужнымъ, давай изъ дома царскихъ сокровищъ.
- 21. И отъ меня царя Артаксеркса дается повеление всемъ сокровище-хранителямъ, которые за рекою: все, чего потребуетъ у васъ Ездра священникъ, учитель закона Бога небеснаго, немедленно давайте:
- 22. серебра до ста талантовъ, и пшеницы до ста коровъ, и вина до ста батовъ, и до ста же батовъ масла, а соли безъ обозначенія количества.
- 23. Все, что повельно Богомъ небеснымъ, должно дълаться со тщаніемъ для дома Бога небеснаго; (смотрите, чтобы кто не простеръ руки на домъ Вога небеснаго), дабы не было гнъва Его на царство, царя и сыновей его.
- 24. И даемъ вамъ знать, чтобы ни на кого изъ священниковъ или левитовъ, пъвцовъ, привратниковъ, нееннеевъ и служащихъ при этомъ домъ Божіемъ, не налагать ни подати, ни налога, ни пошлины.
- 25. Ты же, Ездра, по премудрости Бога твоего, которая въ рукъ твоей, поставь правителей и судей, чтобъ они судили весь народъ за ръкою,—всъхъ знающихъ законы Бога твоего, а кто не знаетъ, тъхъ учите.
- 26. Кто же не будеть исполнять законъ Бога твоего и законъ царя, надъ тъмъ немедленно пусть производять судъ, на смерть ли, или на изгнаніе, или на денежную пеню, или на заключеніе въ темницу.

- 27. Благословенъ Господь Богъ отцовъ нашихъ, вложившій въ сердце царя—украсить домъ Господень, который въ Іерусалимѣ,
- 28. и склонившій на меня милость царя и сов'ятниковъ его, и вс'яхъ могущественныхъ князей царя! И я ободрился, ибо рука Господа Бога моего была надо мною, и собраль я главъ Израиля, чтобъ они пошли со мною.

ГЛАВА 8.

- И вотъ главы поколеній и родословіе техъ, которые вышли со мною изъ Вавилона, въ царствованіе царя Артаксеркса:
- 2. изъ сыновей Финееса Гирсонъ; изъ сыновей Инфамара Даніилъ; изъ сыновей Давида Хаттушъ;
- 3. изъ сыновей Шеханіи, изъ сыновей Пароша Захарія и съ нимъ по списку родословному сто пятьдесять человъкъ мужескаго пола;
- 4. изъ сыновей Пахао-Моава Эльегоенай, сынъ Зерахіи, и съ нимъ двъсти человъкъ мужескаго пола;
- 5. изъ сыновей (Заеоя) Шеханія, сынъ Яхазіила, и съ нимъ триста человъкъ мужескаго пола;
- 6. изъ сыновей Адина Еведъ, сынъ Іонавана, и съ нимъ пятьдесять человъкъ мужескаго пола;
- 7. изъ сыновей Елама Ісшаія, сынъ Асаліи, и съ нимъ семьдесять челостью мужескаго пола;
- 8. изъ сыновей Сафатіи Зевадія, сынъ Михаиловъ, и съ нимъ восемьдесять *человъкъ* мужескаго пола;
- 9. изъ сыновей Іоава Овадія, сынъ Іехіеловъ, и съ нимъ двёсти восемнадцать *человоко* мужескаго пола;
- 10. изъ сыновей (Ваанія) Шеломиюъ, сынъ Іосифіи, и съ нимъ сто шестьдесять человика мужескаго пола;
- 11. нзъ сыновей Бевая Захарія, сынъ Бевая, и съ нимъ двадцать восемь *человико* мужескаго пола;
- 12. изъ сыновей Азгада Іохананъ, сынъ Гаккатана, и съ нимъ сто десять человъкъ мужескаго пола;

- 13. изъ сыновей Адоникама последніе, и вотъ имена ихъ: Елифелеть, Ісіелъ и Шемаія, и съ ними шесть-десять человъкъ мужескаго пола;
- 14. изъ сыновей Бигвая Уеай и Заббудь, и съ ними семьдесять челоотъкъ мужескаго пола.
- 15. Я собраль ихъ у ръки, втекающей въ Агаву, и мы простояли тамъ три дня, и когда я осмотрълъ народъ и священниковъ, то изъ сыновъ Левіи ни кого тамъ не нашелъ.
- 16. И посладъ я позвать Еліезера, Арівла, Шемаію и Елнасана, и Іарива и Елнасана, и Насана и Захарію и Мешуллама—главныхъ, и Іоярива и Елнасана—ученыхъ;
- 17. и даль имъ порученіе къ Иддо, главному въ мѣстности Касифьѣ, и вложиль имъ въ уста, что говорить къ Иддо и братьямъ его, нееинеямъ въ мѣстности Касифъѣ, чтобы они привели къ намъ служителей для дома Бога нашего.
- 18. И привели они къ намъ, такъкакъ благодвющая рука Бога нашего была надъ нами, человвка умнаго изъ сыновей Махлія, сына Левіина, сына Израилева, именно Шеревію, и сыновей его и братьевъ его, восемнадцать челостька;
- 19. и Хашавію и съ нимъ Іспаію изъ сыновей Мерариныхъ, братьевъ его и сыновей ихъ двадцать;
- 20. и изъ нееннеевъ, которыхъ далъ Давидъ и князья *его* на прислугу левитамъ, двъсти двадцать нееннеевъ; всъ они названы поименно.
- 21. И провозгласилъ я тамъ постъ у рѣки Агавы, чтобы смириться намъ предъ лицемъ Бога нашего, просить у Него благополучнаго пути для себя и для дѣтей нашихъ и для всего имущества нашего,
- 22. такъ-какъ мнѣ стыдно было просить у царя войска и всадниковъ для охраненія нашего отъ врага на пути, ибо мы, говоря съ царемъ, сказали: рука Бога нашего для всѣхъ прибѣгающихъ къ Нему есть благо-

- дъющая, а на всъхъ оставляющихъ Его-могущество Его и гиъвъ Его!
- 23. Итакъ мы постились и просили Бога нашего о семъ, и Онъ услышалъ насъ.
- 24. И я отдёлиль изъ начальствующихъ надъ священниками двёнадцать человъкъ: Шеревію, Хашавію и съ ними десять изъ братьевъ ихъ;
- 25. и отдаль имъ вѣсомъ серебро и золото и сосуды,—все, пожертвованное для дома Бога нашего, что пожертвовали царь и совѣтники его и князья его, и всѣ Израильтяне тамъ находившіеся.
- 26. И отдаль на руки имъ вѣсомъ: серебра—шестьсоть иятьдесять талантовь, и серебряныхъ сосудовъ на сто талантовъ, золота—сто талантовъ,
- 27. и чашъ золотыхъ—двадцать, въ тысячу драхмъ, и два сосуда изълучтией блестящей мъди, цънимой какъ золото.
- 28. И сказаль я имъ: вы святыня Господу и сосуды святыня, и серебро и золото—доброхотное даяніе Господу Богу отцовъ вашихъ.
- 29. Будьте же бдительны и сберегите это, доколь въсомъ не сдадите начальствующимъ надъ священниками и левитами и главамъ покольній Израилевыхъ въ Іерусалимъ, въ хранилище при домъ Господнемъ.
- 30. И приняли священники и девиты взвъшенное серебро и золото и сосуды, чтобъ отнести въ Іерусалимъ въ домъ Бога нашего.
- 31. И отправились мы отъ ръки Агавы въ двънадцатый день перваго мъсяца, чтобъ идти въ lерусалимъ; и рука Бога нашего была надъ нами, и спасала масъ отъ руки врага и отъ подстерегающихъ насъ на пути.
- 32. И пришли мы въ Іерусалимъ, и пробыли тамъ три дня.
- 33. Въ четвертый день мы сдали въсомъ серебро и золото и сосуды въ домъ Бога нашего, на руки Меремоеу, сыну Уріи, священнику, и сънимъ Елеазару, сыну Финеесову, и съ
- (45) 1 Евдр. 7, 7. (48) 1 Ездр. 7, 6, 28. Исход. 6, 19. (20) Інс. Нав. 9, 21, 27. 1 Ездр. 2, 43. Неем. 10, 28. (24) 2 Парадином. 20, 3. (22) 1 Ездр. 8, 31. Исаія 22, 17. (25) Псал. 142, 1. (25) 1 Ездр. 7, 15.



ними Іозаваду, сыну Інсусову, и Ноадін, сыну Виннуя, левитамъ,

- 34. все счетомъ и въсомъ. И все взвъщенное записано въ то же время.
- 35. Пришедшіе изъ плѣна переселенщы принесли во всесожженіе Богу Израилеву двѣнадцать тельцовъ за всего Израиля, девяносто шесть овновъ, семьдесятъ семь агнцевъ и двѣнадцать козловъ въ жертву за грѣхъ: все это во всесожженіе Господу.
- 36. И отдали царскія повелѣнія царскимъ сатрапамъ и зарѣчнымъ областеначальникамъ, и они почтили народъ и домъ Божій.

ГЛАВА 9.

По окончаніи сего, подошли ко мий начальствующіе и сказали: народъ Израилевъ и священники и левиты не отдёлились отъ народовъ иноплеменныхъ съ мерзостями ихъ, отъ Хананеевъ, Хеттеевъ, Ферезеевъ, Іевусеевъ, Аммонитянъ, Моавитянъ, Египтянъ и Аморреевъ,

- 2. потомучто взяли дочерей ихъ за себя и за сыновей своихъ, и смѣшалось сѣмя святое съ народами иноплеменными, и притомъ рука знатнѣйшихъ и главнѣйшихъ была въ семъ беззаконіи первою.
- 3. Услышавъ это слово, я разодралъ нижнюю и верхнюю одежду мою и рвалъ волосы на головъ моей и на бородъ моей, и сидълъ печальный.
- 4. Тогда собрались ко мит вст, убоявшеся словъ Бога Израилева по причинт преступленія переселенцевъ, и я сидть въ печали до вечерней жертвы.
- 5. А во время вечерней жертвы я всталь съ мъста сътованія моего, и въ разодранной нижней и верхней одеждъ паль на колъна мои и простеръ руки мои къ Господу Богу моему
- 6. и сказалъ: Боже мой! стыжусь и боюсь поднять лице мое къ Тебѣ, Боже мой, потомучто беззаконія наши

стали выше головы, и вина наша возросла до небесъ.

- 7. Со дней отцовъ нашихъ мы въ великой винъ до сего дня, и за беззаконія наши преданы были мы, цари наши, священники наши, въ руки царей иноземныхъ, подъ мечъ, въ плънъ и на разграбленіе и на посрамленіе, какъ это и нынъ.
- 8. И воть, по маломъ времени, даровано намъ помилованіе отъ Господа Бога нашего, и Онъ оставилъ у насъ нюсколько уцёлёвшихъ и далъ намъ утвердиться на мёстё святыни Его, и просвётилъ глаза наши Богъ нашъ, и далъ намъ ожить немного въ рабствё нашемъ.
- 9. Мы—рабы, но и въ рабствъ нашемъ не оставилъ насъ Богъ нашъ. И смонилъ Онъ къ намъ милостъ царей Персидскихъ, чтобъ они дали намъ ожить, воздвигнуть домъ Бога нашего и возстановить его изъ развалинъ его, и дали намъ огражденіе въ Іудеъ и въ Іерусалимъ.
- 10. И нынъ, что скажемъ мы, Боже нашъ, послъ этого? Ибо мы отступили отъ заповъдей Твоихъ,
- 11. которыя заповъдалъ Ты чрезъ рабовъ Твоихъ пророковъ, говоря: земля, въ которую идете вы, чтобъ овладъть ею, земля нечистая, она осквернена нечистотою иноплеменныхъ народовъ, ихъ мерзостями, которыми они наполнили ее отъ края до края въ оскверненіяхъ своихъ.
- 12. Итакъ дочерей вашихъ не выдавайте за сыновей ихъ, и дочерей ихъ не берите за сыновей вашихъ, и не ищите мира ихъ и блага ихъ во въки, чтобы укръпиться вамъ и питаться благами земли той и передать ее въ наслъдіе сыновьямъ вашимъ на въки.
- 13. И послѣ всего, постигшаго насъ за худыя дѣла наши и за великую вину нашу,—ибо Ты, Боже нашъ, пощадилъ насъ не по мѣрѣ беззаконія нашего и далъ намъ такое избавленіе,—

(35) 1 Ездр. 6, 17. Гл. 9. (1) 2 Ездр. 8, 65. (2) Исход. 34, 16. Второзак. 7, 3. Суд. 3, 6. (4) Исаія 66, 20. Исход. 29, 39. (6) Дан. 9, 7. (9) 2 Ездр. 8, 75, 77—78. Псал. 79, 13. Исаія 5, 2, 5. (11) Второзак. 7, 1. (12) Исход. 23, 32; 34, 16.

- 14. неужели мы опять будемъ нарушать заповъди Твои и вступать въ родство съ этими отвратительными народами? Не прогнъваешься ли Ты на насъ даже до истребленія масъ, такъ-что не будеть уцълъвшихъ и не будеть спасенія?
- 15. Господи Воже Израилевъ! праведенъ Ты. Ибо мы остались уцёлёвшими до сего дня; и вотъ мы въ беззаконіяхъ нашихъ предъ лицемъ Твоимъ, хотя послё этого не надлежало бы намъ стоять предълицемъ Твоимъ.

ГЛАВА 10.

Погда такъ молился Ездра и исповъдывался, плача и повергаясь предъ домомъ Божіимъ, стеклось къ нему весьма большое собраніе Израильтянъ, мужчинъ и женщинъ и дътей, потомучто и народъ много плакалъ.

- 2. И отвъчалъ Шеханія, сынъ Іехіила изъ сыновей Еламовыхъ, и сказалъ Ездрѣ: мы сдѣлали преступленіе предъ Богомъ нашимъ, что взяли себъ женъ иноплеменныхъ изъ народовъ земли, но есть еще надежда для Израиля въ этомъ дѣлѣ;
- 3. заключимъ теперь завѣть съ Богомъ нашимъ, что, по совѣту господина моего и благоговѣющихъ предъ заповѣдями Бога нашего, мы отпустимъ отъ себя всѣхъ женъ и дътей, рожденныхъ ими,—и да будеть по закону!
- 4. Встань, потомучто это твое дело, и мы съ тобою: ободрись и действуй!
- 5. И всталъ Ездра, и велълъ начальствующимъ надъ священниками, левитами и всъмъ Израилемъ дать клятву, что они сдълаютъ такъ. И они дали клятву.
- 6. И всталъ Ездра и пошелъ отъ дома Божія въ жилище Іоханана, сына Еліяшивова, и пришелъ туда. Хлѣба онъ не ѣлъ и воды не пилъ, потомучто плакалъ о преступленіи переселенцевъ.
 - 7. И объявили въ Іудет и въ Іеру-

- салимъ всъмъ бывшимъ въ плъну, чтобъ они собрадись въ Герусалимъ.
- 8. а кто не прійдеть чрезъ три дня, на все имѣніе того, по опредѣленію начальствующихъ и старѣйшинъ, будетъ положено заклятіе, и самъ онъ будеть отлученъ отъ общества переселенцевъ.
- 9. И собрались всё жители Іудеи и земли Веніаминовой въ Іерусалимъ въ три дня. Это было въ девятомъ мъсяцъ, въ двадцатый день мъсяца. И сидълъ весь народъ на площади у дома Божія, дрожа какъ по этому дълу, такъ и отъ дождей.
- 10. И всталъ Ездра священникъ и сказалъ имъ: вы сдёлали преступленіе, взявши себ'в женъ иноплеменныхъ, и т'юмъ увеличили вину Изранля.
- 11. Итакъ покайтесь ег семъ предъ Господомъ Богомъ отцовъ вашихъ и исполните волю Его, и отлучите себя отъ народовъ земли и отъ женъ иноплеменныхъ.
- 12. И отвъчало все собраніе, и сказало громкимъ голосомъ: какъ ты сказалъ, такъ и сдълаемъ.
- 13. Однакоже народъ многочисленъ, и время теперь дождливое, и нѣтъ возможности стоять на улицѣ. Да и это дѣло не одного дня и не двухъ, потомучто мы много въ этомъ дѣлѣ погрѣшили.
- 14. Пусть наши начальствующіе заступять місто всего общества, и всі въ городахъ нашихъ, которые взяли женъ иноплеменныхъ, пусть приходять сюда въ назначенныя времена и съ ними старійшины каждаго города и судьи его, доколі не отвратится оть насъ пылающій гнівь Бога нашего за это діло.
- 15. Тогда Іонасанъ, сынъ Асаила, и Яхзеія, сынъ Өиквы, стали надъ этимъ дѣломъ, и Мешулламъ и Шавсай левить были помощниками имъ.
- 16. И сдѣлали такъ вышедшіе изъ плѣна. И отдѣлены на это Ездра священникъ, главы поколѣній, отъ каждаго поколѣнія ихъ, и всѣ они названы поименно. И сдѣлали они за-

(15) Дан. 9, 16. Гл. 10. (2) 2 Ездр. 8, 29. Неем. 13, 23. (4) 2 Ездр. 8, 91. (5) Неем. 10, 29. (6) 2 Ездр. 9, 1. (8) Неем. 13, 28. (9) 1 Царств. 12, 17. (10) 1 Ездр. 9, 1, 20.

съдание въ первый день десятаго мъсяца, для изследованія сего дела;

- 17. и окончили изслыдование встхъ, которые взяли женъ иноплеменныхъ, къ первому дию перваго мъсяца.
- 18. И нашлись изъ сыновей священническихъ, которые взяли женъ иноплеменныхъ, --- изъ сыновей Іисуса, сына Іоседекова, и братьевъ его: Маасея, Еліезеръ, Іаривъ и Гедалія;
- 19. и они дали руки свои во увъреніе, что отпустять жень своихъ, и что они повинны принести въ жертву овна за свою вину;
- 20. и изъ сыновей Иммера: Хананій и Зевадія;
- 21. и изъ сыновей Харима: Маасея, Елія, Шемаія, Іехіилъ и Уззія;
- 22. и изъ сыновей Пашхура: Еліоенай, Маасея, Исмаиль, Наванаиль, Іозавадъ и Еласа;
- 23. и изъ левитовъ: Іозавадъ, Шимей и Келаія, онъ-же Клита, Павахія, Іуда и Еліезеръ;
- 24. и изъ пъвцовъ: Еліяшивъ; и изъ привратниковъ: Шаллумъ, Телемъ и Урій;
- 25. а изъ Израильтянъ, изъ сыновей Пароша: Рамаія, Иззія, Малхія, Міяминъ, Елеазаръ, Малхія и Венаія;
- 26. и изъ сыновей Елама: Матеанія. Захарія, Іехіель, Авдій, Иремось и Елія; | женъ родили имъ дітей.

- 27. и изъ сыновей Засеу: Елісенай, Еліяшивъ, Матеанія, Иремовъ, Завадъ
- 28. и изъ сыновей Бевая: Іохананъ, Хананія, Забвай и Анлай;
- 29. и изъ сыновей Ванія: Мешулламъ, Маллухъ, Адая, Іашувъ, Шеалъ и Іерамовъ;
- 30. и изъ сыновей Пахае-Моава: Адна, Хелалъ, Венаія, Маасея, Матеанія, Веселіиль, Биннуй и Манассія;
- 31. и изъ сыновей Харима: Еліезеръ, Ишшія, Малхія, Шемаія, Симе-
 - 32. Веніаминъ, Маллухъ, Шемарія;
- 33. и изъ сыновей / Хашума: Маенай, Масаса, Завадъ, Елифелетъ, Ісремай, Манассія и Шимей;
- 34. и изъ сыновей Ванія: Маадай, Амрамъ и Уелъ,
 - 35. Бенаія, Бидья, Келуги,
 - 36. Ванея, Меремоеъ, Еліашивъ,
 - 37. Матеанія, Маенай, Іаасай,
 - 38. Ваній, Биннуй, Шимей,
 - 39. Шелемія, Насанъ, Адаія,
 - 40. Махнадбай, Шашай, Шарай,
 - 41. Азаріелъ, Шелеміягу, Шемарія,
 - 42. Шаллумъ, Амарія и Іосифъ;
- 43. и изъ сыновей Нево: Ісіслъ, Завадъ, Зевина, Іаддай, Матеаеія. Іоель и Бенаія.
- 44. Всъ сін взяли за себя женъ иноплеменныхъ, и нъкоторыя изъ сихъ

(18) Majax. 2, 7-8. (19) Левит. 4, 3. (21) 1 Eagp. 2, 38.

КНИГА

HEEMIU.

ГЛАВА 1.

члова Неемін, сына Ахалінна. Въ

году, я находился въ Сузахъ, престольномъ городъ.

2. И пришель Ханани, одинъ изъ J мъсяцъ Кислевъ, въ двадцатомъ | братьевъ моихъ, онъ и *инсколько*

Гл. 1. (1) 1 Ездр. 2, 2.



человѣкъ изъ Іудеи. И спросилъ я ихъ объ упѣлѣвшихъ Іудеяхъ, которые остались отъ плѣна, и объ Іерусалимѣ.

- 3. И сказали они мив: оставшіеся, которые остались отъ плвна, находятся тамъ, въ странь своей, въ великомъ бъдствіи и въ уничиженіи; и
 стьна Іерусалима разрушена, и ворота его сожжены огнемъ.
- 4. Услышавъ эти слова, я сѣлъ и заплакалъ, и печаленъ былъ нѣсколько дней, и постился и молился предъ Богомъ небеснымъ
- 5. и говориль: Господи Боже небесь, Боже великій и страшный, храняцій зав'єть и милость къ любящимъ Тебя и соблюдающимъ запов'єди Твои!
- 6. Да будуть уши Твои внимательны и очи Твои отверсты, чтобы услышать молитву раба Твоего, которою я теперь день и ночь молюсь предъ Тобою о сынахъ Израилевыхъ, рабахъ Твоихъ, и исповъдуюсь во гръхахъ сыновъ Израилевыхъ, которыми согръщили мы предъ Тобою, согръщили—и я и домъ отца моего.
- 7. Мы стали преступны предъ Тобою и не сохранили заповъдей и уставовъ и опредъленій, которыя Ты заповъдалъ Моисею, рабу Твоему.
- 8. Но помяни слово, которое Ты заповъдалъ Монсею, рабу Твоему, гогоря: если вы сдълаетесь преступниками, то Я разсъю васъ по народамъ,
- 9. когда же обратитесь ко Мив и будете хранить заповеди Мои и исполнять ихъ, то хотя бы вы изгнаны были на край неба, и оттуда соберу васъ и приведу васъ на место, которое избралъ Я, чтобы водворить тамъ имя Мое.
- 10. Они же—рабы Твои и народъ Твой, который Ты искупилъ силою Твоею великою и рукою Твоею могущественною.
- 11. Молю Тебя, Господи! да будеть ухо Твое внимательно къ молитвъ рабовъ Твоего и къ молитвъ рабовъ Твоихъ, любящихъ благоговъть предъ

именемъ Твоимъ. И благопоспѣши рабу Твоему теперь, и введи его въ милость у человѣка сего. Я былъ виночерпіемъ у царя.

ГЛАВА 2.

Въ мѣсяцѣ Нисанѣ, въ двадцатый годъ царя Артаксеркса, было передъ нимъ вино. И я взялъ вино и подалъ царю, и казалось, не былъ печаленъ передъ нимъ.

- 2. Но царь сказаль мив: отчего лице у тебя печально: ты не болвив, этого ивть, а вврно печаль на сердцв? Я сильно испугался
- 3. и сказалъ царю: да живетъ царь во въки! Какъ не быть печальнымъ лицу моему, когда городъ, домъ гробовъ отцовъ моихъ, въ запустъніи, и ворота его сожжены огнемъ!
- 4. И сказаль мив царь: чего же ты желаешь? Я помолился Богу небесному
- 5. и сказалъ царю: если царю благоугодно, и если въ благоволеніи рабъ твой предъ лицемъ твоимъ, то пошли меня въ Тудею, въ городъ, гди гробы отцовъ моихъ, чтобъ я обстроилъ его.
- 6. И сказалъ мив царь и царица, которая сидвла подлв него: сколько времени продлится путь твой и когда возвратишься? И благоугодно было царю послать меня, послв того какъ я назначиль время.
- 7. Й сказаль я царю: если царю благоугодно, то даль бы мив письма къ зарвчнымъ областеначальникамъ, чтобъ они давали мив пропускъ, доколвя не дойду до Гудеи,
- 8. и письмо къ Асафу, хранителю царскихъ лёсовъ, чтобъ онъ далъ мнё деревъ для воротъ крёпости, которая при домё Божсіемъ, и для городской стёны, и для дома, въ которомъ бы мнё жить. И далъ мнё царь, такъкакъ благодёющая рука Бога моего была надо мною.
- 9. И пришель я къ заръчнымъ областеначальникамъ и отдалъ имъ царскія письма. Послалъ же со мною
- (3) 4 Царств. 25, 10. 2 Паралипом. 36, 19. (5) Неем. 9, 32. Дан. 9, 4. (6) 3 Царств. 8, 29. (7) 4 Ездр. 9, 14. (8) Второзак. 28, 64. (9) Второзак. 30, 4; 12, 11. 2 Маккав. 2, 18. Гл. 2. (1) Неем. 1, 1. (3) Дан. 2, 4; 3, 9; 5, 10. (6) Неем. 5, 14; 13, 6. (8) 3 Царств. 5, 6. 1 Ездр. 7, 6; 9, 28; 8, 22.

царь воинскихъ начальниковъ со всадниками.

- 10. Когда услышаль cie Санаваллать, Хоронить и Товія, Аммонитскій рабъ, то имъ было весьма досадно, что пришель челов'якъ заботиться о благѣ сыновъ Израилевыхъ.
- 11. И пришель я въ Герусалимъ. И пробывъ тамъ три дня,
- 12. всталь я ночью съ немногими подьми, бысшими при мив, и ни кому не сказаль, что Богь мой положиль миз на сердце сдвлать для Іерусалима; животнаго же не было со мною ни какого, кроме того, на которомъ я вхаль.
- 13. И провхаль я ночью черезъ ворота Долины передъ источникомъ Драколовымъ къ воротамъ Навознымъ, и осмотрелъ я стены Герусалима разрушенымя и его ворота, сожженныя огнемъ.
- 14. И подъбхалъ я къ воротамъ Источника и къ царскому водоёму, но *тамъ* не было мъста пройти животному, которое было подо мною,—
- 15. и я поднялся назадъ по лощинъ ночью и осматривалъ стъну, и проъхавъ *опять* воротами Долины, возвратился.
- 16. И начальствующіе не знали, куда я хедиль и что я дёлаю: ни Іудеямъ, ни священникамъ, ни знатнъйшимъ, ни начальствующимъ, ни прочимъ производителямъ работъ я дотолё ничето не открывалъ.
- 17. И склаль я имъ: вы видите бъдствіе, въ какомъ мы находимся; Іерусалимъ пустъ и ворота его сожжены огнемт; пойдемъ, построимъ стъну Іерусалима, и не будемъ впредь въ такомъ уничежени.
- 18. И я раксказаль имь о благодъявшей мив ругь Бога моего, а также и слова царя, готорыя онъ говориль мив. И сказалиони: будемъ строить, и укрвпили рукі свои на благое дъло.
- 19. Услышавь это, Санаваллать, Хоронить и Товії, Аммонитскій рабь, и Гешемь Аравитянинь сміндись вадь нами и съ презрініемь гово-

рили: что это за дёло, которое вы дёлаете? Уже не думаете ли возмутиться противъ царя?

20. Я даль имъ отвёть и сказаль имъ: Богь небесный, Онъ благопоспешить намъ, и мы, рабы Его, станемъ строить, а вамъ нёть части и права и памяти въ Іерусалимѣ.

ГЛАВА 3.

И всталь Еліяшивъ, великій священникь и построили Овечьи ворота: они освятили ихъ и вставили двери ихъ, и отъ башни Меа освятили ихъ до башни Хананела.

- 2. И подав него строили Іерихонцы, а подав нихъ строилъ Закхуръ, сынъ Имрія.
- 3. Ворота Рыбныя строили уроженцы Сенаи: они покрыли ихъ, и вставили двери ихъ, замкѝ ихъ и засовы ихъ.
- 4. Подлѣ нихъ чинилъ стпъну Меремовъ, сынъ Уріи, сынъ Гакоца; подлѣ нихъ чинилъ Мешулламъ, сынъ Берехіи, сынъ Мешизабела; подлѣ нихъ чинилъ Садокъ, сынъ Бааны;
- 5. подл'в нихъ чинили Өекойцы; впрочемъ знативйшіе изъ нихъ не наклонили шеи своей поработать для Господа своего.
- 6. Старыя ворота чинили Іоіада, сынъ Пасеаха, и Мешулламъ, сынъ Бесодіи: они покрыли ихъ и вставили двери ихъ, и замкѝ ихъ и засовы ихъ.
- 7. Подлѣ нихъ чинилъ Мелатія Гаваонитянинъ, и Іадонъ изъ Меронова, съ жителями Гаваона и Мицфы, подвластными зарѣчному областеначальнику.
- 8. Подл'в него чинилъ Уззінлъ, сынъ Харгаіи, серебряникъ, а подл'в него чинилъ Хананія, сынъ Гараккахима. И возстановили Іерусалимъ до ствны широкой.
- 9. Подл'в нихъ чинилъ Рефаія, сынъ Хура, начальникъ полуокруга Іерусалимскаго.

(10) Неем. 4, 1. Іерем. 48, 3. (13) Неем. 3, 15. (19) Неем. 4, 1. Іов. 12, 4. (20) Ефес. 2, 12. Гл. 3. (1) Неем 12, 10. Второзак. 20, 5. Іерем. 31, 38. (7) Іерем. 31, 40.

- 10. Подл'в нихъ и противъ дома своего чинилъ Іедаія, сынъ Харумафа, а подл'в него чинилъ Хаттушъ, сынъ Хаппавніи.
- 11. На второмъ участкъ чинилъ Малхія, сынъ Харима, и Хашшувъ, сынъ Пахаеъ-Моава; они же чинили и башню Печную.
- 12. Подл'в нихъ чинилъ Шаллумъ, сынъ Галлохеша, начальникъ полуокруга Іерусалимскаго, онъ и дочери его.
- 13. Ворота Долины чиниль Ханунъ и жители Заноаха: они построили ихъ, и вставили двери ихъ, замки ихъ и засовы ихъ, и еще чинили они тысячу локтей стъны до вороть Навозныхъ.
- 14. А ворота Навозныя чиниль Малхія, сынъ Рехава, начальникъ Беекаремскаго округа: онъ построиль ихъ и вставилъ двери ихъ, замки ихъ и засовы ихъ.
- 15. Ворота Источника чинилъ Шаллумъ, сынъ Колхозея, начальникъ округа Мицфы: онъ построилъ ихъ и покрылъ ихъ, и вставилъ двери ихъ, замкѝ ихъ и засовы ихъ,—онъ же чинилъ ствну у водоёма Селахъ противъ царскаго сада и до ступеней, спускающихся изъ города Давидова.
- 16. За нимъ чинилъ Неемія, сынъ Азбука, начальникъ полуокруга Беепурскаго, до гробницъ Давидовыхъ и до выкопаннаго пруда и до дома храбрыхъ.
- 17. За нимъ чинили левиты: Рехумъ, сынъ Ванія; подлѣ него чинилъ Хашавія, начальникъ полуокруга Кеильскаго, за свой округъ.
- 18. За нимъ чинили братья ихъ: Баввай, сынъ Хенадада, начальникъ Кеильскаго полуокруга.
- 19. А подлѣ него чинилъ Езеръ, сынъ Іисуса, начальникъ Мицфы, на второмъ участкѣ, насупротивъ всхода къ оружейнъ на углу.
- 20. За нимъ ревностно чинилъ Варухъ, сынъ Забвая, на второмъ участкъ, отъ угла до дверей дома Еліяшива, великаго священника.

- 21. За нимъ чинилъ Меремооъ, сынъ Уріи, сынъ Гакода, на второмъ участъть, отъ дверей дома Еліяшивова до конда дома Еліяшивова.
- 22. За нимъ чинили священники изъ окрестностей.
- 23. За ними чинилъ Веніаминъ и Хашшувъ противъ дома своего; за ними чинилъ Азарія, сынъ Маасеи, сынъ Ананіи, возл'в дома своего.
- 24. За нимъ чинилъ Биннуй, сылъ Хенадада, на второмъ участкъ, этъ дома Азаріи до угла и поворота.
- 25. За нимъ Фалалъ, сынъ Узая, насупротивъ угла и башни, выступающей отъ верхняго дома царскаю, которая у двора темничнаго. За нимъ Федаія, сынъ Пароша.
- 26. Нееннен же, которые жили въ Офелъ, починили насупротивъ Водяныхъ воротъ къ востоку и до выступающей башни.
- 27. За ними чинили Өекейцы, на второмъ участкъ, отъ мъста насупротивъ большой выступающей башни до стъны Офела.
- 28. Далъе воротъ Конскиуъ чинили священники, каждый протигъ своего дома.
- 29. За ними чинилъ Садокъ, сынъ Иммера, противъ своего дома, а за нимъ чинилъ Шемаія, сынъ Шеханіи, сторожъ восточныхъ ворогъ.
- 30. За нимъ чинилъ Хананія, сынъ Шелеміи, и Ханунъ, пестый сынъ Цалафа, на второмъ участків. За нимъ чинилъ Мешулламъ, сынъ Берехіи, противъ комнаты своей.
- 31. За нимъ чинилъ Малхія, сынъ Гацорфія, до дома неогнеевъ и торговцевъ, противъ воротъ Гаммифкадъ и до угольнаго жилья.
- 32. А между уголинымъ жильемъ до воротъ Овечьихъ инили серебряники и торговцы.

ГЛАВА 4.

Погда услышаль Санаваллать, что мы строимъ ствну, онъ разсер-

(43) 2 Парадипом. 26, 9. (46) 4 Царств. 18, 17; 20, 20. (20) 2 Парадипом. 26, 9. (25) Іерем. 32, 2. (26) 2 Парадипом. 27, 3; 33, 14. Неем. 11, 21. (48) 4 Царств. 11, 16. Іерем. 31, 40. Гл. 4. (1) Неем. 2, 10; 13, 28.

дился и много досадоваль и издѣвался надъ Іудеями;

- 2. и говорилъ при братьяхъ своихъ и при Самарійскихъ военныхъ людяхъ, и сказалъ: что дълаютъ эти жалкіе Іудеи? неужели имъ это дозволятъ? неужели будутъ они приносить жертвы? неужели они когда-либо кончатъ? неужели они оживятъ камни изъ грудъ праха, и притомъ пожженные?
- 3. А Товія Аммонитянинъ, бывшій подлів него, сказаль: пусть ихъ строятъ; пойдеть лисица и разрушить ихъ каменную стіну.
- 4. Услыши, Боже нашъ, въ какомъ мы презрѣніи, и обрати ругательство ихъ на ихъ голову и предай ихъ презрѣнію въ землѣ плѣненія,
- 5. и не покрой беззаконій ихъ, и грѣхъ ихъ да не изгладится предълицемъ Твоимъ, потомучто они огорчили строющихъ!
- 6. Мы однакоже строили стъну, и сложена была вся стъна до половины ея. И у народа доставало усердія работать.
- 7. Когда услышалъ Санаваллатъ и Товія, и Аравитяне, и Аммонитяне, и Азотяне, что стѣны Іерусалимскія возстановляются, что поврежденія начали задѣлываться, то имъ было весьма досадно.
- 8. И сговорились всё вмёстё пойти войною на Герусалимъ и разрушить его.
- 9. И мы молились Богу нашему, и ставили противъ нихъ стражу днемъ и ночью, для спасенія отъ нихъ.
- Но Іуден сказали: ослабѣла сила у носильщиковъ, а мусора много; мы не въ состояніи строить стѣну.
- 11. А непріятели наши говорили: не узнають и не увидять, какь воруго мы войдемъ въ средину ихъ и перебьемъ ихъ, и остановимъ дъло.
- 12. Когда приходили Іуден, живтіе подлів нихъ, и говорили намъ разъ десять со всіхъ мість, что они нападуть на насъ,
 - 13. тогда въ низменныхъ мъстахъ

- у города, за стѣною, на мѣстахъ сухихъ поставилъ я народъ по-племенно съ мечами ихъ, съ копьями ихъ и луками ихъ.
- 14. И осмотрѣлъ я, и сталъ и сказалъ знатнѣйшимъ и начальствующимъ и прочему народу: не бойтесь ихъ; помните Господа великаго и страшнаго и сражайтесь за братьевъ своихъ, за сыновей своихъ и за дочерей своихъ, за женъ своихъ и за домы свои.
- 15. Когда услышали непріятели наши, что намъ изв'єстно нампъреніе ихъ, тогда разорилъ Богъ замыселъ ихъ, и всв мы возвратились къ ст'єн'є, каждый на свою работу.
- 16. Съ того дня половина молодыхъ людей у меня занималась работою, а другая половина ихъ держала конья, щиты и луки и латы; и начальствующіе находились позади всего дома Іудина.
- 17. Строившіе ствну и носившіе тяжести, которыя налагали на нихъ, одною рукою производили работу, а другою держали копье.
- 18. Каждый изъ строившихъ препоясанъ былъ мечемъ по чресламъ своимъ, и такъ они строили. Возлъ меня находился трубачъ.
- 19. И сказалъ я знатнъйшимъ и начальствующимъ и прочему народу: работа велика и общирна, и мы разсъяны по стънъ и отдалены другь отъ друга;
- 20. поэтому, откуда услышите вы звукъ трубы, въ то мъсто собирайтесь къ намъ: Богъ нашъ будетъ сражаться за насъ.
- 21. Такъ производили мы работу; и половина держала копья отъ восхода зари до появленія зв'іздъ.
- 22. Сверхъ сего, въ то же время я сказалъ народу, чтобы въ Іерусалимъ ночевали всъ съ рабами своими,—и будуть они у насъ ночью на стражъ, а днемъ на работъ.
- 23. И ни я, ни братья мои, ни слуги мои, ни стражи, сопровождавшіе меня, не снимали съ себя одія-
- (3) Heem. 13, 4. (5) Hear. 5, 11. Iepem. 18, 23. (14) Yhcz. 14, 9. Mcxog. 15, 11. (15) Hear. 32, 10. Iob. 5, 12—13. (20) Mcxog. 14, 14. Broposak. 1, 30; 3, 22.

нія своего, у каждаго были подъ ру-кою мечъ и вода.

ГЛАВА 5.

И сдѣлался большой ропотъ въ народѣ и у женъ его на братьевъ своихъ Іудеевъ.

- 2. Были такіе, которые говорили: насъ, сыновей нашихъ и дочерей нашихъ, много; и мы желали бы доставать хлѣбъ и кормиться и житъ.
- 3. Были и такіе, которые говорили: поля свои и виноградники свои и домы свои мы закладываемъ, чтобы достать хлѣба отъ голода.
- 4. Были и такіе, которые говорили: мы занимаемъ серебро на подать царю подо залого полей нашихъ и виноградниковъ нашихъ;
- 5. у насъ такія же тъла, какія тъла у братьевъ нашихъ, и сыновья наши такіе же, какъ ихъ сыновья, а вотъ мы должны отдавать сыновей нашихъ и дочерей нашихъ въ рабы, и нѣкоторыя изъ дочерей нашихъ уже находятся въ порабощеніи. Нѣтъ ни какихъ средствъ для выкупа въ рукахъ нашихъ; и поля наши и виноградники наши у другихъ
- 6. Когда я услышаль ропоть ихъ и такія слова, я очень разсердился.
- 7. Сердце мое возмутилось, и я строго выговориль знатнтйшимь и началь твующимь и сказаль имъ: вы берете лихву съ братьевъ своихъ. И созвалъ я противъ нихъ большое собраніе
- 8. и сказалъ имъ: мы выкупали братьевъ своихъ, Іудеевъ, проданныхъ народамъ, сколько было силъ у насъ, а вы продаете братьевъ своихъ, и они продаются намъ? Они молчали и не находили отвъта.
- 9. И сказалъ я: не хорошо вы дълаете. Не въ страхъ ли Бога нашего должны ходить вы, дабы избъгнутъ поношенія отъ народовъ, враговъ нашихъ?
 - 10. И я также, братья мои и слу-

- жащіе при мнѣ давали имъ въ заемъ и серебро и хлѣбъ: оставимъ имъ долгъ сей.
- 11. Возвратите имъ нынъ же поля ихъ, виноградные и масличные сады ихъ и домы ихъ, и ростъ съ серебра и хлъба, и вина и масла, за который вы ссудили ихъ.
- 12. И сказали они: возвратимъ и не будемъ съ нихъ требовать; сдѣлаемъ такъ, какъ ты говоришь. И позвалъ я священниковъ и велѣлъ имъ дать клятву, что они такъ сдѣлаютъ.
- 13. И вытряхнуль я одежду мою и сказаль: такъ пусть вытряхнетъ Богъ всякаго человъка, который не сдержить слова сего, изъ дома его и изъ имънія его, и такъ да будетъ у него вытрясено и пусто! И сказало все собраніе: аминь. И прославили Бога; и народъ выполнилъ слово сіе.
- 14. Еще: съ того дня, какъ определенъ я былъ областеначальникомъ ихъ въ земле Гудейской, отъ двадцатаго года до тридцать втораго года царя Артаксеркса, впродолжение двенадцати лётъ я и братья мои не вли хлеба областеначальническаго.
- 15. А прежніе областеначальники, которые были до меня, отягощали народъ и брали съ нихъ хлібо и вино, кромів сорока сиклей серебра; даже и слуги ихъ господствовали надъ народомъ. Я же не ділаль такъ по страху Божію.
- 16. При этомъ работы на стѣнѣ сей я поддерживалъ; и полей мы не закупали, и всѣ слуги мои собирались туда на работу.
- 17. Іудеевъ и начальствующихъ по сту пятидесяти человъкъ бывало за столомъ у меня, кромъ приходившихъ къ намъ изъ окрестныхъ народовъ.
- 18. И вото что было приготовляемо на одинъ день: одинъ быкъ, шесть отборныхъ овецъ и птицы приготовлялись у меня; и въ десять дней издерживалось множество всякаго вина. И при всемо томъ, хлъба областеначальническаго я не требовалъ, такъ-
- Т.л. 5. (5) Неем. 9, 37. (7) Исход. 22, 25. Левит. 25, 36—37. (8) Левит. 25, 47—48. (9) Римлян. 2, 24. 2 Корино. 6, 3. 1 Тимоо. 6, 1. (43) Числ. 5, 22. (44) Несм. 12, 26; 2, 6. Дъян. 20, 33. (45) Притч. 16, 6.

какъ тяжелая служба лежсала на на-

родъ семъ.

19. Помяни, Боже мой, во благо мив все, что я сдёлалъ для народа сего!

ГЛАВА 6.

Погда дошло до слуха Санаваллата и Товіи и Гешема Аравитянина и прочихъ непріятелей нашихъ, что я отстроилъ стѣну, и не оставалось въ ней поврежденій,—впрочемъ до того времени я еще не ставилъ дверей въ ворота,—

- 2. тогда прислаль Санаваллать и Гешемъ ко мив сказать: прійди, и сойдемся въ одномъ изъ сель на равнинѣ Оно. Они замышляли сдёлать мвѣ зло.
- 3. Но я послаль къ нимъ пословъ сказать: я занять большимъ дёломъ, не могу сойти: дёло остановилось бы, если бы я оставилъ его и сошель къ вамъ.
- 4. Четыре раза присылали они ко мив съ такимъ же приглашеніемъ, и я отвъчалъ имъ то же.
- 5. Тогда прислаль ко мив Санавалдать вы пятый разы своего слугу, у котораго вы рукв было открытое письмо.
- 6. Въ немъ было написано: слухъ носится у народовъ, и Гешемъ говоритъ, будто ты и Іуден задумали отпасть, для чего и строишь ствну и хочешь быть у нихъ царемъ, по твмъ же слухамъ;
- 7. и пророковъ поставилъ ты, чтобъ ени разглашали о тебѣ въ Іерусалимѣ и говорили: царь Іудейскій! И такія рѣчи дойдуть до царя. Итакъ приходи, и посовѣтуемся виѣстѣ.
- 8. Но я послаль къ нему сказать: ничего такого не было, о чемъ ты говоришь, ты выдумалъ это своимъ умомъ.
- 9. Ибо всѣ они стращали насъ, думая: опустятся руки ихъ отъ дѣла сего, и оно не состоится, но я тѣмъ болѣе укрѣпилъ руки мои.
- 10. Пришелъ я въ домъ Шемаін, сына Делаін, сына Мегетавелова, и

- онъ заперся и сказалъ: пойдемъ въ домъ Божій внутрь храма и запремъ за собою двери храма, потомучто прійдутъ убить тебя, и прійдутъ убить тебя ночью.
- 11. Но я сказаль: можеть ли бъжать такой человъкъ, какъя? Можеть ли такой, какъ я, войти въ храмъ, чтобы остаться живымъ? Не пойду.
- 12. Я зналъ, что не Богъ послалъ его, хотя онъ пророчески говорилъ мнѣ, но что Товія и Санаваллатъ под-купили его.
- 13. Для того онъ быль подкупленъ, чтобъ я устращился и сдёлаль такъ и согрёшилъ, и чтобы имёли о мнё худое мнёніе и преслёдевали меня за это укоризнами.
- 14. Помяни, Боже мой, Товію и Санаваллата по симъ діламъ ихъ, а также пророчицу Ноадію и прочихъ пророковъ, которые хотіли устращить меня!
- 15. Стъна была совершена въ двадцать пятый день мъсяца Елула, въ пятьдесять два дня.
- 16. Когда услышали объ этомъ всѣ непріятели наши, и увидѣли это всѣ народы, которые вокругъ насъ, тогда они очень упали въ глазахъ своихъ и познали, что это дѣло сдѣлано Богомъ нашимъ.
- 17. Сверхъ того въ тѣ дни знатнѣйшіе Іудеи много писали писемъ, которыя посылались къ Товіи, а Товіины письма приходили къ нимъ.
- 18. Ибо многіе въ Іудев были въ клятвенномъ союзв съ нимъ, потомучто онъ былъ зять Шеханіи, сына Арахова, а сынъ его Іохананъ взялъ за себя дочь Мешуллама, сына Верехіи.
- 19. Даже о добротъ его они говорили при мнъ, и мои слова переносились къ нему. Товія присылалъ письма, чтобъ устрашить меня.

ГЛАВА 7.

Погда ствна была построена, и я вставилъ двери, и поставлены были на свое служение привратники и пъвцы и левиты,

Гл. 6. (1) Heem. 13, 21, 28. (16) Исход. 8, 19. Гл. 7. (1) Сирах. 49, 15.

- 2. тогда приказаль я брату моему Ханани и начальнику Іерусалимской крѣпости Хананію, ибо онъ болѣе многихъ другихъ былъ человѣкъ вѣрный и богобоязненный,
- 3. и сказаль я имъ пусть не отворяють вороть Іерусалимскихъ, доколь не обогръетъ солнце, и доколь они стоятъ, пусть замыкаютъ и запираютъ двери. И поставилъ я стражами жителей Іерусалима, каждаго на свою стражу и каждаго напротивъ дома его.
- 4. Но городъ былъ пространенъ и великъ, а народа въ немъ было немного, и домы не были построены.
- 5. И положилъ мит Богъ мой на сердце собрать знатитийшихъ и на-чальствующихъ и народъ, чтобы сдтать перепись. И нашелъ я родословную перепись тъхъ, которые сначала пришли, и въ ней написано:
- 6. вотъ жители страны, которые отправились изъ плѣнниковъ, переселенныхъ Навуходоносоромъ, царемъ Вавилонскимъ, и возвратились въ Іерусалимъ и Іудею, каждый въ свой городъ,—
- 7. ть, которые пошли съ Зоровавелемъ, Іисусомъ, Нееміею, Азаріею, Рааміею, Нахманіемъ, Мардохеемъ, Билшаномъ, Мисфереоомъ, Бигваемъ, Нехумомъ, Вааною. Число людей народа Израилева:
- 8. Сыновей Пароша двѣ тысячи сто семьлесятъ лва.
- 9. Сыновей Сафатіи триста семьдесять два.
- 10. Сыновей Араха шестьсоть пятьдесять два.
- 11. Сыновей Пахае-Моава, изъ сыновей Іисуса и Іоава, двъ тысячи восемьсоть восемнадцать.
- 12. Сыновей Елама тысяча двъсти пятьдесять четыре.
- 13. Сыновей Заооу восемьсоть сорокь пять.
- 14. Сыновей Закхая семьсоть шестьлесять.
- 15. Сыновей Биннуя шестьсоть сорокъ восемь.
- Сыновей Бевая шестьсоть двадцать восемь.

- Сыновей Азгада двѣ тысячи триста двадцать два.
- 18. Сыновей Адоникама шестьсоть шестьдесять семь.
- 19. Сыновей Бигвая двѣ тысячи шестьсотъ семь.
- 20. Сыновей Адина шестьсотъ пять-десять пять.
- 21. Сыновей Атера изъ дома Езекін девяносто восемь.
- 22. Сыновей Хашума триста двадцать восемь.
- 23. Сыновей Вецая триста двадцать четыре.
 - 24. Сыновей Харифа сто двънадцать.
- 25. Уроженцевъ Гаваона девяносто пять.
- 26. Жителей Виолеема и Нетофы сто восемьдесять восемь.
- 27. Жителей Анаоооа сто двадцать восемь.
- 28. Жителей Бео-Азмавеоа сорокъ два.
- 29. Жителей Каріавіарима, Кефиры и Беерова семьсоть сорокь три.
- 30. Жителей Рамы и Гевы шестьсоть двадцать одинъ.
- 31. Жителей Михмаса сто двадцать два.
- 32. Жителей Вееиля и Гая сто двадцать три.
- 33. Жителей Нево другаго пятьдесять два.
- 34. Сыновей Елама другаго тысяча двъсти пятьдесять четыре.
- 35. Сыновей Харима триста двадцать.
- 36. Уроженцевъ Іерихона триста сорокъ пять.
- 37. Уроженцевъ Лода, Хадида и Оно семьсотъ двадцать одинъ.
- 38. Уроженцевъ Сенаи три тысячи девятьсотъ тридцать.
- 39. Священниковъ, сыновей Іедаіи, изъ дома Іисусова, девятьсотъ семьдесять три.
- 40. Сыновей Иммера тысяча пятьдесять два.
- 41. Сыновей Пашхура тысяча двъсти сорокъ семь.
- 42. Сыновей Харима тысяча семнадцать.
- (5) Heem. 2, 12. (6) 1 Esap. 2, 1. (40) 1 Esap. 2, 5. (41) 1 Esap. 2, 6. (45) 1 Esap. 2, 10.

- 43. Левитовъ: сыновей Іисуса, изъ дома Кадміилова, изъ дома сыновей Годевы, семьдесять четыре.
- 44. Пъвцовъ: сыновей Асафа сто сорокъ восемь.
- 45. Привратники: сыновыя Шаллума, сыновыя Атера, сыновыя Талмона, сыновыя Аккува, сыновыя Хатиты, сыновыя Шовая—сто тридцать восемь.
- 46. Неоннеи: сыновья Цихи, сыновья Хасуфы, сыновья Таббаооа,
- 47. сыновья Кироса, сыновья Сін, сыновья Фадона,
- 48. сыновья Леваны, сыновья Хагавы, сыновья Салмая,
- 49. сыновья Ханана, сыновья Гиддела, сыновья Гахара,
- 50. сыновья Реаіи, сыновья Рецина, сыновья Некоды,
- 51. сыновья Газзама, сыновья Уззы, сыновья Пасеаха,
- 52. сыновья Весая, сыновья Меунима, сыновья Нефишсима,
- 53. сыновья Ваквука, сыновья Ха-куфы, сыновья Хархура,
- 54. сыновья Вацлиеа, сыновья Мехиды, сыновья Харши,
- 55. сыновья Варкоса, сыновья Сисары, сыновья Өамаха,
- 56. сыновья Неціаха, сыновья Хатифы.
- 57. Сыновья рабовъ Соломоновыхъ:
 сыновья Сотая, сыновья Соферева,
 сыновья Фериды,
- 58. сыновья Іаалы, сыновья Даркона, сыновья Гиддела,
- 59. сыновья Сафатін, сыновья Хаттила, сыновья Похерее-Гацеванма, сыновья Амона.
- 60. Всёхъ нееннеевъ и сыновей рабовъ Соломоновыхъ триста девяносто лва.
- 61. И вотъ вышедшіе изъ Телмелаха, Телхарши, Херувъ-Аддона и Иммера, но они не могли показать о поколеніи своемъ и о племени своемъ, отъ Израиля ли они.
- 62. Сыновья Делаін, сыновья Товін, сыновья Некоды—шестьсоть сорокъ два.
 - 63. И изъ священниковъ: сыновья

- Ховаін, сыновья Гаккопа, сыновья Верзеллія, который взяль жену изъ дочерей Верзеллія Галаадитянина и сталь называться ихъ именемъ.
- 64. Они искали родословной своей записи, и не нашлось, и потому исключены изъ священства.
- 65. И Тиршаеа сказалъ имъ, чтобъ они не ъли великой святыни, доколъ не возстанетъ священникъ съ уримомъ и туммимомъ.
- 66. Все общество вмѣстѣ состояло изъ сорока двухъ тысячъ трехсоть шестидесяти человъкъ,
- 67. кромѣ рабовъ ихъ и рабынь ихъ, которыхъ было семь тысячъ триста тридцать семь; и при нихъ пѣвцовъ и пѣвицъ двѣсти сорокъ пять.
- 68. Коней у нихъ было семьсоть тридцать шесть, лошаковъ у нихъ двъсти сорокъ пять,
- 69. верблюдовъ четыреста тридцать цять, ословъ шесть тысячъ семьсоть двадцать.
- 70. Нѣкоторыя главы поколѣній дали вклады на производство работь. Тиршава даль въ сокровищницу золотомъ тысячу драхмъ, пятьдесять чашъ, пятьсоть тридцать священническихъ олежлъ.
- 71. И нѣкоторые изъ главъ покольній дали въ сокровищницу на производство работъ двадцать тысячъ драхмъ золота и двѣ тысячи двѣсти минъ серебра.
- 72. Прочіе изъ народа дали двадцать тысячь драхмъ золота и двѣ тысячи минъ серебра и шестьдесятъ семь священническихъ одеждъ.
- 73. И стали жить священники и левиты, и привратники и пъвцы, и народъ и неоинеи, и весь Израиль въ городахъ своихъ.

ГЛАВА 8.

Погда наступиль седьмый мёсяць, и сыны Израилевы жили по городамь своимь, тогда собрался весь народь, какъ одинъ человёкъ, на пло-

(45) 1 Евдр. 3, 9. (46) Неем. 10, 28. (61) 1 Евдр. 2, 59. (63) 1 Евдр. 2, 61. (64) 2 Евдр. 2, 62. (65) Исход. 28, 30. 1 Евдр. 2, 63. 2 Евдр. 5, 40. (72) 1 Евдр. 2, 69. (73) 1 Евдр. 2, 70. Гл. 8. (1) Неем. 9, 1. 1 Евдр. 3, 1. Второвак. 34, 9.

- щадь, которая предъ Водяными воротами, и сказали книжнику Ездр'в, чтобъ онъ принесъ книгу закона Моисеева, который запов'вдалъ Господь Израилю.
- 2. И принесъ священникъ Ездра законъ предъ собраніе мужчинъ и женщинъ и всъхъ, которые могли понимать, въ первый день седьмаго мъсяца;
- 3. и читалъ изъ него на площади, которая предъ Водяными воротами, отъ разсвъта до полудня, предъ мужчинами и женщинами и всъми, которые могли понимать; и уши всего народа были приклонены къ книгъ закона.
- 4. Книжникъ Ездра стоялъ на деревянномъ возвышеніи, которое для сего сдёлали, а подлё него, по правую руку его, стояли Маттаеія и Инема, и Анаія и Урія, и Хелкія и Маасея, а по лёвую руку его Федаія и Мисаилъ, и Малхія и Хашумъ, и Хашбаддана, и Захарія и Мешулламъ.
- 5. И открылъ Ездра книгу предъ глазами всего народа, потомучто онъ стоялъ выше всего народа. И когда онъ открылъ ее, весь народъ всталъ.
- 6. И благословилъ Ездра Господа Бога великаго. И весь народъ отвъчалъ: аминь, аминь, поднимая вверхъруки свои,—и поклонялись и повергались предъ Господомъ лицемъ до земли.
- 7. Іисусъ, Ванаія, Шеревія, Іаминъ, Аккувъ, Шавтай, Годія, Маасея, Клита, Азарія, Іозавадъ, Хананъ, Фелаія и левиты поясняли народу законъ, между тъмъ какъ народъ стоялъ на своемъ мъстъ.
- 8. И читали изъ книги, изъ закона Божія, внятно и присоединяли толкованіе, и *народ* понималъ прочитанное.
- 9. Тогда Неемія, онъ же Тиршава, и книжникъ Ездра, священникъ, и левиты, учившіе народъ, сказали всему народу: день сей свять Господу Богу

- вашему; не печальтесь и не плачьте, потомучто весь народъ плакалъ, слушая слова закона.
- 10. И сказалъ имъ: пойдите, вщъте тучное и пейте сладкое, и посылайте части твмъ, у кого ничего не приготовлено, потомучто день сей святъ Господу нашему. И не печальтесь, потомучто радость предъ Господомъ подкрвпленіе для васъ.
- 11. И левиты успокоивали весь народъ, говоря: перестаньте, ибо день сей святъ, не печальтесь.
- 12. И пошелъ весь народъ ѣсть, и пить, и посылать части, и праздновать съ великимъ веселіемъ, ибо поняли слова, которыя сказали имъ.
- 13. На другой день собрались главы покольній оть всего народа, священники и левиты къ книжнику Ездръ, чтобъ онъ изъяснялъ имъ слова закона.
- 14. И нашли написанное въ законъ, который Господь далъ чрезъ Моисея, чтобы сыны Израилевы въ седьмомъ мъсяцъ, въ праздникъ, жили въ ку-щахъ.
- 15. И потому объявили и провозгласили по всъмъ городамъ своимъ и въ Іерусалимъ, говоря: пойдите на гору и несите вътви маслины садовой и вътви маслины дикой, и вътви миртовыя и вътви пальмовыя, и вътви другихъ широколиственныхъ деревъ, чтобы сдълать кущи по написанному.
- 16. И пошель народь, и принесли и сдёлали себѣ кущи, каждый на своей кровлѣ и на дворахъ своихъ, и на дворахъ дома Божія, и на площади у Водяныхъ воротъ, и на площади у Ефремовыхъ воротъ.
- 17. Все общество возвратившихся изъ плена сделало кущи и жило въ кущахъ. Отъ дней Іисуса, сына Навина, до этого дня, не делали такъ сыны Израилевы. Радость была весьма великая.
- 18. И читали изъ книги закона Божія каждый день, отъ перваго дня до последняго дня. И праздновали празд-
- (2) Левит. 23, 34. (5) Неем. 13, 4. (4) Неем. 9, 4. Мате. 23, 2. (6) Числ. 5, 22. (9) 1 Ездр. 2, 63. Левит. 23, 24. Второвак. 16, 11. (40) Есе. 9, 19. Притч. 31, 6. (14) Исход. 23, 16. (18) Второвак. 31, 10—11. Левит. 23, 36.

никъ семь дней, а въ восьмый день попразднество по уставу.

ГЛАВА 9.

Въ двадцать четвертый день этого итсяща собранись вста сыны Израилевы, постящеся и во вретищахъ и съ пепломъ на головахъ своихъ.

- 2. И отдёлилось сёмя Израилево отъ всёхъ инородныхъ, и встали и исповёдывались во грёхахъ своихъ и въ преступленіяхъ отцовъ своихъ.
- 3. И стояли на своемъ мѣстѣ, и четверть дня читали изъ книги закона Господа Бога своего, и четверть исповѣдывались и поклонялись Господу Богу своему.
- 4. И стали на возвышенное мѣсто левитовъ: Інсусъ, Ванія, Кадмінлъ, Шеванія, Вунній, Шеревія, Ванія, Хенани и громко взывали въ Господу Богу своему.
- 5. И сказали левиты—Інсусъ, Кадмінлъ, Ванія, Хашавнія, Шеревія, Годія, Шеванія, Петахія: встаньте, славьте Господа Бога вашего отъ въка и до въка. Да славословять достославное и превысшее всякаго славословія и хвалы имя Твое!
- 6. (И сказалъ Ездра): Ты, Господи, единъ, Ты создалъ небо, небеса небесъ и все воинство ихъ, землю и все, что на ней, моря и все, что въ нихъ, и Ты живишь все сіе, и небесныя воинства Тебъ поклоняются.
- 7. Ты самъ, Господи Боже, избралъ Аврама и вывелъ его изъ Ура Халдейскаго, и далъ ему имя Авраама,
- 8. и нашелъ сердце его върнымъ предъ Тобою, и заключилъ съ нимъ завътъ, чтобы дать (ему и) съмени его землю Хананеевъ, Хеттеевъ, Аморреевъ, Ферезеевъ, Іевусеевъ и Гергесеевъ. И Ты исполнилъ слово Свое, потомучто Ты праведенъ.
- 9. Ты увидёль бёдствіе отцовъ нашихъ въ Египтё и услышаль вопль ихъ у Чермнаго моря,

- 10. и явилъ знаменія и чудеса надъ фараономъ и надъ всёми рабами его, и надъ всёмъ народомъ земли его, такъ-какъ Ты зналъ, что они надменно поступали съ ними, и сдёлалъ Ты Себё имя до сего дня.
- 11. Ты разсъкъ предъ ними море, и они среди моря прошли по-суху, и гнавшихся за ними Ты повергъ въ глубины, какъ камень въ сильныя воды.
- 12. Въ столив облачномъ Ты вель ихъ днемъ и въ столив огненномъ ночью, чтобъ освещать имъ путь, по которому идти имъ.
- 13. И снисшель Ты на гору Синай и говориль съ ними съ неба, и далъ имъ суды справедливые, законы върные, уставы и заповъди добрыя.
- 14. И указаль имъ святую Твою субботу и заповъди, и уставы и законъ преподаль имъ чрезъ раба Твоего Моисея.
- 15. И хлёбъ съ неба Ты давалъ имъ въ голодѣ ихъ, и воду изъкамня источалъ имъ въ жаждѣ ихъ, и сказалъ имъ, чтобъ они пошли и овладѣли землею, которую Ты, поднявъруку Твою, каялся дать имъ.
- 16. Но они и отцы наши упрямствовали, и шею свою держали упруго и не слушали запов'єдей Твоихъ;
- 17. не захотёли повиноваться и не вспомнили чудныхъ дёлъ Твоихъ, которыя ты дёлалъ съ ними, и держали шею свою упруго, и по упорству своему поставили надъ собою вождя, чтобы возвратиться въ рабство свое. Но Ты Богъ, любящій прощать, благій и милосердый, долготерпёливый и многомилостивый, и Ты не оставиль ихъ.
- 18. И хотя они сдёлали себё литаго тельца и сказали: воть богь твой, который вывель тебя изъ Египта, и хотя дёлали великія оскорбленія,
- 19. но Ты, по великому милосердію Твоему, не оставляль ихъ въ пустынъ, столпъ облачный не отходиль отъ

Гл. 9. (1) Неем. 8, 1. 1 Евдр. 10, 1. (5) Мате. 20, 1, 3, 5. Ioan. 11, 9. (4) Неем. 8, 4. (6) Исаія 44, 6. Псал. 32, 6. Дъян. 4, 24. (7) Быт. 12, 1; 17, 5. (8) Быт. 12, 6—7; 15, 18. 1 Евдр. 9, 15. (9) Исход. 2, 24; 14, 17. (41) Исход. 14, 21. (42) Исход. 13, 21. (43) Исход. 19, 18. Второвак. 4, 12. (14) Исход. 20, 8. (45) Исход. 16, 4, 13; 17, 6. Числ. 20, 10. (16) Осія 13, 6. (17) Исход. 32, 8; 33, 3, 5. Числ. 14, 4. (18) Исход. 32, 4. (19) Исход. 13, 21.

нихъ днемъ, чтобы вести ихъ по пути, и столпъ огненный ночью, чтобы свътить имъ на пути, по которому имъ идти.

- 20. И Ты даль имъ Духа Твоего благаго, чтобы наставлять ихъ, и манну Твою не отнималь отъ устъ ихъ, и воду даваль имъ для утоленія жажды ихъ.
- 21. Сорокъ лѣтъ Ты питалъ ихъ въ пустынѣ; они ни въ чемъ не терпѣли недостатка, одежды ихъ не ветшали, и ноги ихъ не пухли.
- 22. И Ты далъ имъ царства и народы и раздѣлилъ имъ, и они овладѣли землею Сигона, и землею царя Есевонскаго и землею Ога, царя Васанскаго.
- 23. И сыновей ихъ Ты размножилъ, какъ звёзды небесныя, и ввелъ ихъ въ землю, о которой Ты говорилъ отцамъ ихъ, что они прійдутъ владеть ею.
- 24. И вошли сыновья ихъ, и овладъли землею. И Ты покорилъ имъ жителей земли Хананеевъ и отдалъ ихъ въ руки ихъ, и царей ихъ, и народы земли, чтобъ они поступали съ ними по своей волъ.
- 25. И заняли они укрѣпленные города и тучную землю, и взяли во владѣніе домы, наполненные всякимъ добромъ, водоёмы, высѣченные изъ камия, виноградные и масличные сады и множество деревъ съ плодами для пищи. Они ѣли, насыщались, тучнѣли и наслаждались по великой благости Твоей:
- 26. и сдѣлались упорны и возмутились противъ Тебя, и презрѣли законъ Твой, убивали пророковъ Твоихъ, которые увѣщевали ихъ обратиться къ Тебѣ, и дѣлали великія оскорбленія.
- 27. И Ты отдаль ихъ въ руки враговъ ихъ, которые тъснили ихъ. Но когда, въ тъсное для нихъ время, они взывали къ Тебъ, Ты выслушиваль ихъ съ небесъ и по великому милосердію Твоему даваль имъ спасителей, и они спасали ихъ отъ рукъ враговъ ихъ.
 - 28. Когда же успокоивались, то |

снова начинали делать эло предъ лицемъ Твоимъ, и Ты отдавалъ ихъ въ руки непріятелей ихъ, и они господствовали надъ ними. Но когда они опять взывали къ Тебе, Ты выслушивалъ ихъ съ небесъ и по великому милосердію Твоему избавлялъ ихъ многократно.

29. Ты напоминаль имь, обратиться къ закону Твоему, но они упорствовали и не слушали заповъдей Твоихъ, и отклонялись отъ уставовъ Твоихъ, которыми жилъ бы человъкъ, если бы исполняль ихъ, и хребетъ свой сдълали упорнымъ, и шею свою держали упруго и не слушали.

30. Ожидая ихъ обращенія, Ты медлиль многіе годы и напоминаль имъ Духомъ Твоимъ чрезъ пророковъ Твоихъ, но они не слушали. И Ты предаль ихъ въ руки иноземныхъ народовъ.

- 31. Но, по великому милосердію Твоему, Ты не истребиль ихъ до конца, и не оставляль ихъ, потомучто Ты Богъ благій и милостивый.
- 32. И нынъ, Боже нашъ, Боже великій, сильный и страшный, хранящій завъть и милость! да не будеть малымъ предъ лицемъ Твоимъ все страданіе, которое постигало насъ, царей нашихъ, князей нашихъ, и священниковъ нашихъ, и пророковъ нашихъ, и отцовъ нашихъ и весь народъ Твой отъ дней царей Ассирійскихъ до сего дня.
- 33. Во всемъ постигшемъ насъ, Ты праведенъ, потомучто Ты дѣлалъ по правдѣ, а мы виновны.
- 34. Цари наши, князья наши, священники наши и отцы наши не исполняли закона Твоего, и не внимали заповъдямъ Твоимъ и напоминаніямъ Твоимъ, которыми Ты напоминаль имъ.
- 35. И въ царствъ своемъ, при великомъ добръ Твоемъ, которое Ты давалъ имъ и на общирной и тучной землъ, которую Ты отдълилъ имъ, они не служили Тебъ и не обращались отъ злыхъ дълъ своихъ.

(20) Числ. 11, 17. Інс. Нав. 5, 12. Исход. 17, 6. (21) Второвак. 29, 5. (22) Числ. 21, 21, 25—26; 32, 33. (23) Быт. 15, 5; 22, 17. (24) Інс. Нав. 6, 1; 12, 1—2. (25) Второвак. 6, 11. (26) Второвак. 28, 47. (27) Суд. 2, 14; 3, 8. 4 Царств. 13, 5. (28) Суд. 4, 1. (29) Левит. 18, 5. Іевек. 20, 11. Римлян. 10, 5. Галат. 3, 12. (30) Исаія 42, 20. (32) Неем. 2, 20. Дан. 9, 4. (33) Исход. 32, 8. (34) Дан. 9, 8. (35) Второвак. 32, 14. Осія 13, 6.

- 36. И вотъ, мы нынъ рабы; на той землъ, которую Ты даль отцамъ нашимъ, чтобы питаться ея плодами и ея добромъ, вотъ, мы рабствуемъ.
- 37. И произведенія свои она во множеств'в приносить для царей, которымь Ты покориль насъ за гр'яхи наши. И т'ялами нашими и скотомъ нашимъ они влад'вотъ по своему произволу, и мы въ великомъ стесненіи.
- 38. По всему этому мы даемъ твердое обязательство и подписываемъ, и на подписи печать князей нашихъ, левитовъ нашихъ и священниковъ нашихъ.

ГЛАВА 10.

Приложившіе печати были: Неемія— Тиршаеа, сынъ Гахаліи, и Седекія,

- 2. Сераія, Азарія, Іеремія,
- 3. Пашхуръ, Амарія, Малхія,
- 4. Хаттушъ, Шеванія, Маллухъ,
- 5. Харимъ, Меремовъ, Овадія,
- 6. Данівль, Гиннесонь, Варухь,
- 7. Мешулламъ, Авія, Міяминъ,
- 8. Маазія, Вилгай, Шемаія: это священники.
- 9. Левиты: Інсусъ, сынъ Азаніи, Биннуй, изъ сыновей Хенадада, Кадмінлъ.
- 10. и братья ихъ: Шеванія, Годія, Клита, Фелаія, Хананъ,
 - 11. Миха, Реховъ, Хашавія,
 - 12. Закхуръ, Шеревія, Шеванія,
 - 13. Годія, Ваній, Венинуй.
- 14. Главы народа: Парошъ, Пахае-Моавъ, Еламъ, Заесу, Ванія,
 - 15. Вунній, Азгадъ, Бевай,
 - 16. Адонія, Бигвай, Адинъ,
 - 17. Атеръ, Езекія, Азуръ,
 - 18. Годія, Хашумъ, Бецай,
 - 19. Харифъ, Анаесеъ, Невай,
 - 20. Магніанть, Мешулламъ, Хезиръ,
 - 21. Мешезавель, Садокъ, Іаддуй,
 - 22. Фелатія, Хананъ, Анаія,
 - 23. Осія, Хананія, Хашшувъ,
 - 24. Лохешъ, Пилха, Шовекъ,
 - 25. Рехумъ, Хашавна, Маасея,
 - 26. Ахія, Хананъ, Ананъ,

- 27. Маллухъ, Харимъ, Ваана.
- 28. И прочій народъ, священники, левиты, привратники, півцы, неемнем и всів, отдівлившіеся отъ народовъ иноземныхъ къ закону Божію, жёны ихъ, сыновья ихъ и дочери ихъ, всів, которые могли понимать,
- 29. пристали къ братьямъ своимъ, къ почетнъйшимъ изъ нихъ и вступили въ обязательство съ клятвою и проклятіемъ поступать по закону Божію, который данъ рукою Моисея, раба Божія, и соблюдать и исполнять всъ заповъди Господа Бога нашего и уставы Его и предписанія Его,
- 30. и не отдавать дочерей своихъ иноземнымъ народамъ, и ихъ дочерей не брать за сыновей своихъ;
- 31. и когда иноземные народы будуть привозить товары и все продажное въ субботу, не брать у нихъ въ субботу и въ священный день, и въ седьмый годъ оставлять долги всякаго рода.
- 32. И поставили мы себѣ въ законъ давать отъ себя по трети сикля въ годъ на потребности для дома Бога налиего:
- 33. на хлѣбы предложенія, на всегдашнее хлѣбное приношеніе и на всегдашнее всесожженіе, на субботы, на новомѣсячія, на праздники, на священныя вещи и на жертвы за грѣхъ для очищенія Израиля, и на все, совершаемое въ домѣ Бога нашего.
- 34. И бросили мы жребін о доставкі дровь, священники, левиты и народь, когда которому покольнію нашему въ назначенныя времена, изъгода въ годъ, привозить ихъ къ дому Бога нашего, чтобъ они горым нажертвенникі Господа Бога нашего, по написанному въ законів.
- 35. И обязались мы каждый годь приносить въ домъ Господень начатки съ земли нашей и начатки всякихъ плодовъ со всякаго дерева;
- 36. также приводить въ домъ Бога нашего къ священникамъ, служащимъ въ домъ Бога нашего, первенцевъ изъ

Гл. 10. (1) Неем. 9, 38. 1 Евдр. 2, 63. (14) 1 Евдр. 2, 3. Неем. 7, 8. (28) Інс. Нав. 9, 23. 1 Евдр. 2, 43. (29) Второвак. 29, 18. 4 Царств. 23, 3. 2 Паралипом. 15, 12. (31) Исход. 20, 10. Левит. 23, 3; 25, 4. (32) Исход. 30, 13. (35) Исход. 25, 30; 29, 40. Числ. 29, 2. (34) Левит. 6, 12. (35) Исход. 23, 19. Левит. 19, 23. (36) Исход. 13, 2.

- сыновей нашихъ и изъ скота нашего, какъ написано въ законъ, и первородное отъ крупнаго и мелкаго скота нашего.
- 37. И начатки изъ молотаго хлѣба нашего и приношеній нашихъ, и плодовъ со всякаго дерева, вина и масла мы будемъ доставлять священникамъ въ кладовыя при домѣ Бога нашего и десятину съ земли нашей левитамъ. Они, левиты, будутъ брать десятину во всѣхъ городахъ, гдѣ у насъ земледѣліе.
- 38. При левитахъ, когда они будутъ брать левитскую десятину, будетъ находиться священникъ, сынъ Аарона, чтобы левиты десятину изъ своихъ десятинъ отвозили въ домъ Бога нашего въ комнаты, от дъленныя для кладовой.
- 39. потомучто въ эти комнаты какъ сыны Израилевы, такъ и левиты должны доставлять приносимое въ даръ: хлъбъ, вино и масло. Тамъ священные сосуды и служащіе священники и привратники и пъвцы. И мы не оставимъ дома Бога нашего.

ГЛАВА 11.

М жили начальники народа въ Іерусалимъ, а прочіе изъ народа бросили жребіи, чтобъ одна изъ десяти частей ихъ шла на жительство въ святой городъ Іерусалимъ, а девять оставались въ прочихъ городахъ.

- 2. И благословилъ народъ всёхъ, которые добровольно согласились жить въ Іерусалимъ.
- 3. Вотъ главы страны, которые жили въ Іерусалимъ,—а въ городахъ Іудеи жили, всякій въ своемъ владѣніи, по городамъ своимъ: Израильтяне, священники, левиты и неоинеи и сыновья рабовъ Соломоновыхъ;—
- 4. въ Іерусалимъ жили изъ сыновей Іуды и изъ сыновей Веніамина. Изъ сыновей Іуды: Аолія, сынъ Уззіи, сынъ Захаріи, сынъ Амаріи, сынъ Сафатіи, сынъ Малелеила, изъ сыновей Фареса,

- 5. и Маасея, сынъ Варуха, сынъ Колхозея, сынъ Хазаін, сынъ Адаін, сынъ Іоіарива, сынъ Захарін, сынъ Шилонія.
- 6. Встхъ сыновей Фареса, жившихъ въ Іерусалимъ, четыреста шестьдесять восемь, люди отличные.
- 7. И вотъ сыновья Веніамина: Саллу, сынъ Менгуллама, сынъ Іоеда, сынъ Федаіи, сынъ Колаіи, сынъ Маасен, сынъ Иоіила, сынъ Исаіи,
- 8. и за нимъ Габбай, Саллай—девятьсотъ двадиать восемь.
- 9. Іонль, сынъ Зихри, былъ начальникомъ надъ ними, а Іуда, сынъ Сенуи, былъ вторымъ надъ городомъ.
- 10. Изъ священниковъ: Іедаія, сынъ Іоіарива, Іахинъ,
- 11. Сераія, сынъ Хелкіи, сынъ Мешуллама, сынъ Садока, сынъ Мераіоса, сынъ Ахитува, начальствующій въ дом'я Божіемъ,
- 12. и братья ихъ, отправлявшие службу въ домв Божсіемъ—восемьсотъ двадцать два; и Адаія, сынъ Іерохама, сына Фелаліи, сынъ Амція, сынъ Захаріи, сынъ Пашхура, сынъ Малхіи,
- 13. и братья его, главы покольній двъсти сорокъ два; и Амашсай, сынъ Азаріила, сынъ Ахзая, сынъ Мешиллемова, сынъ Иммера,
- 14. и братья его, люди отличные—сто двадцать восемь. Начальникомъ надъними былъ Завдінлъ, сынъ Гагедолима.
- 15. А изъ левитовъ: Шемаія, сынъ Хашшува, сынъ Азрикама, сынъ Хашавіи, сынъ Вуннія,
- 16. и Шавеай, и Іозавадъ изъ главъ левитовъ по внёшнимъ дёламъ дома Божія,
- 17. и Матеанія, сынъ Михи, сынъ Завдія, сынъ Асафа, главный начинатель славословія при молитвѣ, и Бакбукія, вторый по немъ изъ братьевъ его, и Авда, сынъ Шаммуя, сынъ Галала, сынъ Идпеуна.
- 18. Встхъ левитовъ во святомъ городъ двъсти восемъдесятъ четыре.
- 19. А привратники: Аккувъ, Талмонъ и братья ихъ, содержавшіе стражу у вороть—сто семьдесять два.
- (37) Левит. 23, 17. Числ. 18, 12. Второзак. 14, 22. (38) Второзак. 14, 23. Гл. 11. (2) Суд. 5, 2. 1 Паралином. 9, 3. (11) 1 Паралином. 9, 11. Неем. 12, 17.

- 20. Прочіе Израильтяне, священники, левиты жили по всёмъ городамъ Іуден, каждый въ своемъ удёлё.
- 21. А неоннеи жили въ Офелъ; надъ неоинеями Циха и Гишфа.
- 22. Начальникомъ надъ левитами въ Іерусалимѣ былъ Уззій, сынъ Ванія, сынъ Хашавіи, сынъ Матеаніи, сынъ Михи, изъ сыновей Асафовыхъ, которые были пѣвцами при служеніи въ домѣ Божіемъ,
- 23. нотомучто отъ царя было о нихъ особое повельніе, и назначено было на каждый день для пывцовь опредыленное содержаніе.
- 24. И Петахія, сынъ Мешезавела, изъ сыновей Зары, сына Іуды, быль довъреннымъ отъ царя по всякимъ дъямъ, касающимся до народа.
- 25. Изъ живших же въ селахъ, на поляхъ своихъ, сыновья Гуды жили въ Киріаеъ-Арбъ и зависящихъ отъ ней городахъ, въ Дивонъ и зависящихъ отъ него городахъ, въ Іскавщенлъ и селахъ его,
- 26. въ Іешув, въ Модадв и въ Бее-Палетв,
- 27. въ Хацаръ-Шуаль, въ Вирсави и зависящихъ отъ ней городахъ,
- 28. въ Секелагъ, въ Мехонъ и зависящихъ отъ ней городахъ,
- 29. въ Ен-риммонъ, въ Цоръ и въ Іармусъ,
- 30. въ Заноахѣ, Одолламѣ и селахъ ихъ, въ Лахисѣ и на поляхъ его, въ Азекѣ и зависящихъ отъ ней городахъ. Они расположились отъ Вирсавіи и до долины Енномовой.
- 31. Сыновья Веніаминовы, начиная отъ Гевы, въ Михмась, Гав, въ Вееиль и зависящихъ отъ него городахъ,
 - 32. въ Анаесев, Новв, Ананіи,
 - 33. Гапоръ, Рамъ, Гиенаимъ,
 - 34. Хадидъ, Цевоимъ, Неваллатъ,
- 35. Лодь, Оно, въ долинь Хара-
- 36. И левиты имъли жилища свои въ участкахъ Іуды и Веніамина.

ГЛАВА 12.

Вотъ священники и левиты, которые пришли съ Зоровавелемъ, сыномъ Салаениловымъ, и съ Інсусомъ: Сераія, Іеремія, Ездра,

- 2. Амарія, Маллухъ, Хаттушъ,
- 3. Шеханія, Рехумъ, Меремовъ,
- 4. Иддо, Гиннесой, Авія,
- 5. Міянинъ, Маадія, Вилга,
- 6. Шемаія, Іоіаривъ, Іедаія,
- 7. Саллу, Амокъ, Хелкія, Іедаія. Это главы священниковъ и братья ихъ во дни Інсуса.
- 8. А левиты: Інсусъ, Биннуй, Кадмінлъ, Шеревія, Іуда, Матеанія, главный при славословіи, онъ и братья его.
- 9. и Бакбукія и Унній, братья ихъ, на ряду съ ними державшіе стражу.
- 10. Іисусъ родиль Іоакима, Іоакимъ родиль Еліашива, Еліашивъ родиль Іоіаду,
- 11. Іоіада родиль Іонасана, Іонасань родиль Іаддуя.
- 12. Во дни Іоакима были священники, главы покольній: изъ дома Сераіи Мераія, изъ дома Іереміи Хананія,
- 13. изъ дома Ездры Мешулламъ, изъ дома Амаріи Іохананъ,
- 14. изъ дома Мелиху Іонаванъ, изъ дома Шеванін Іосифъ,
- 15. изъ дома Харима Адна, изъ дома Мераіова Хелкія,
- 16. изъ *дома* Иддо Захарія, изъ *дома* Гинневона Мешулламъ,
- 17. изъ дома Авіи Зихрій, изъ дома Миніамина, изъ дома Моадіи Пилтай,
- 18. изъ дома Вилги Шаммуй, изъ дома Шемаін Іонавань,
- 19. изъ дома Іоіарива Маенай, изъ дома Іедаін Уззій,
- 20. изъ дома Саллая Каллай, изъ дома Аммока Еверъ,
- 21. изъ дома Хелкіи Хашавія, изъ дома Іедаіи Насанаиль.
- 22. Левиты, главы покольній, внесены въ запись во дни Еліапива, Іоіады, Іоханана и Іаддуя, и также
- (21) Heem. 3, 26—27. (25) Inc. Hab. 20, 7; 21, 11; 15, 21. (32) 1 Hapctb. 21, 1. (33) 2 Hapctb. 4, 3. (35) Heem. 6, 2. F.m. 13. (4) Myr. 1, 5. (7) Heem. 11, 12. (9) Heem. 11, 17. (40) Arr. 1, 1. 3axap. 3, 1. Heem. 13, 4. (41) Heem. 12, 22. (47) Myr. 1, 5. (22) Heem. 12, 11.

священники въ царствованіе Дарія Персидскаго.

- 23. Сыновья Левія, главы покольній, вписаны въ льтописи до дней Іоханана, сына Еліашивова.
- 24. Главы левитовъ: Хашавія, Шеревія и Іисусъ, сынъ Кадмінла, и братья ихъ, при нихъ поставленные для славословія при благодареніяхъ, по установленію Давида, человъка Божія—смъна за смъною.
- 25. Матеанія, Бакбукія, Овадія, Мешулламъ, Талмонъ, Аккувъ—стражи, привратники на стражв у пороговъ воротъ.

26. Они были во дни Іоакима, сына Іисусова, сына Іоседекова, и во дни областеначальника Нееміи и книжника

Ездры, священника.

- 27. При освященіи стіны Іерусалимской потребовали левитовъ изъ всёхъ мість ихъ, приказывая имъ придти въ Іерусалимъ для совершенія освященія и радостнаго празднества со славословіями и піснями при звукть кимваловъ, псалтирей и гуслей.
- 28. И собрались сыновья пѣвцовъ изъ округа Іерусалимскаго и изъ селъ Нетофаескихъ,
- 29. и изъ Бееъ-Гаггилгала, и съ полей Гевы и Азмавета, потомучто пъвцы выстроили себъ сёла въ окрестностяхъ Іерусалима.
- 30. И очистились священники и левиты, и очистили народъ и ворота и стъну.
- 31. Тогда я повель начальствующихъ въ Тудев на ствну и поставилъ два больше хора для шествія, и одинъ изъ нихъ шель по правой сторонъ ствны къ Навознымъ воротамъ.
- 32. За ними шелъ Гошаія и половина начальствующихъ въ Іудев,
 - 33. Азарія, Ездра и Мешулламъ,
- 34. Іуда и Веніаминъ, и Шемаія и Іеремія.
- 35. а изъ сыновей священническихъ съ трубами: Захарія, сынъ Іонасана, сынъ Шемаіи, сынъ Матсаніи, сынъ Михся, сынъ Закхура, сынъ Асафа,

- 36. и братья его: Шемаія, Азаріиль, Милалай, Гилалай, Маай, Наеанаиль, Іуда и Хананій съ музыкальными орудіями Давида, челов'я ва Божія, и книжникъ Ездра впереди ихъ.
- 37. Подив вороть Источника, противъ нихъ, они взощии по ступенямъ города Давидова по ивстницв, ведущей на ствну сверхъ дома Давидова, до Воляныхъ вороть къ востоку.
- 38. Другой хоръ шель насупротивъ ихъ, и за нимъ я и половина народа, по стънъ отъ печной башни и до широкой стъны,
- 39. и отъ воротъ Ефремовыхъ, мимо старыхъ воротъ и воротъ Рыбныхъ и башни Хананела и башни Меа, къ Овечьимъ воротамъ, и остановились у воротъ Темничныхъ.
- 40. Потомъ оба хора стали у дома Божія, и я и половина начальствующихъ со мною,
- 41. и священники: Еліакимъ, Маасея, Миніаминъ, Михей, Еліоснай, Захарія, Хананія съ трубами,
- 42. и Маасея и Шемаія, и Елеазаръ и Уззій, и Іохананъ и Малхія, и Еламъ и Езеръ. И пъли пънцы громко; главнымъ у нихъ былъ Израхія.
- 43. И приносили въ тотъ день большія жертвы и веселились, потомучто Богъ далъ имъ великую радость. Веселились и жёны и дъти, и веселіе Іерусалима далеко было слышно.
- 44. Въ тотъ же день приставлены были люди къ кладовымъ комнатамъ для приношеній начатковъ и десятинъ, чтобы собирать съ полей при городахъ части, положенныя закономъ для священниковъ и левитовъ, потомучто Гудеямъ радостно было смотртоть на стоящихъ священниковъ и левитовъ,
- 45. которые совершали службу Богу своему и дёла очищенія и были півцами и привратниками по установленію Давида и сына его Соломона.
- 46. Ибо издавна во дни Давида и и Асафа были установлены главы пъвцовъ и пъсни Богу, хвалебныя и благодарственныя.
- (24) Неем. 11, 12. 1 Паралипом. 25, 1. (25) 1 Паралипом. 9, 15. Неем. 11, 17. (26) Неем. 20, 6. 1 Евдр. 7, 6. (27) Второвак. 20, 5. 1 Евдр. 6, 16. Іоан. 10, 22. (29) Второвак. 11, 30. Інс. Нав. 5, 9, (30) Исход. 19, 10. (39) Неем. 3, 1. (44) Второвак. 1, 15. (48) 1 Паралипом. 25, 1.

47. Всв Израильтяне во дни Зоровавеля и во дни Неемін давали части птвидамъ и привратникамъ на каждый день и отдавали святыни левитамъ, а левиты отдавали святыни сынамъ Аарона.

ГЛАВА 13.

Въ тотъ день читано было изъ книги моиссевой въ слухъ народа и найдено написанное въ ней: Аммонитянинъ и Моавитянинъ не можетъ войти въ общество Божіе во въки,

- 2. потомучто они не встрѣтили сыновъ Израиля съ хлѣбомъ и водою и наняли противъ него Валаама, чтобы проклясть его, но Богъ нашъ обратилъ проклятіе въ благословеніе.
- 3. Услышавши этотъ законъ, они отдълили все иноплеменное отъ Израиля.
- 4. А прежде того священникъ Еліашивъ, приставленный къ комнатамъ при домъ Бога нашего, близкій родственникъ Товіи,
- 5. отдълалъ для него большую комнату, въ которую прежде клали хлѣбное приношеніе, ладанъ и сосуды, и десятины хлѣба, вина и масла, положенныя закономъ для левитовъ, пѣвцовъ и привратниковъ, и приношенія для священниковъ.
- 6. Когда все это происходило, я не быль въ Іерусадимѣ, потомучто въ тридцать второмъ году Вавилонскаго царя Артаксеркса я ходиль къ царю, и по прошествіи нѣсколькихъ дней опять выпросился у царя.
- 7. Когда я пришель въ Іерусалимъ и узналь о худомъ дълъ, которое сдълаль Еліашивъ, отдълавъ для Товіи комнату на дворахъ дома Божія,
- 8. тогда мић было весьма непріятно, и я выбросиль всв домашнія вещи Товінны вонь изъ комнаты
- 9. и сказалъ, чтобъ очистили комнаты, и велълъ опять внести туда сосуды дома Божія, хлъбное приношеніе и ладанъ.
 - 10. Еще узналь я, что части левп-

- тамъ не отдаются, и что левиты и пѣвцы, дѣлавшіе *свое* дѣло, разбѣжались, каждый на свое поле.
- 11. Я сділать за это выговорь начальствующимъ и сказаль: зачёмъ оставленъ нами домъ Божій? И я собраль ихъ и поставиль ихъ на мёсто ихъ.
- И всѣ Туден стали приносить десятины хлѣба, вина и масла въ клаловыя.
- 13. И приставиль я къ кладовымъ Шелемію священника и Садока книжника и Федаію изъ левитовъ, и при нихъ Ханана, сына Закхура, сына Матеаніи, потомучто они считались върными. И на нихъ возложено раздавать части братьямъ своимъ.
- 14. Помяни меня за это, Боже мой, и не изгладь усердныхъ дёлъ моихъ, которыя я сдёлалъ для дома Бога моего и для служенія при немъ!
- 15. Въ тё дни я увидёлъ въ Іудеї, что въ субботу топчуть точила, возять снопы и навьючивають ословъвиномъ, виноградомъ, смоквами и вслкимъ грузомъ, и отвозять въ субботній день въ Іерусалимъ. И я строго выговориль имъ въ тотъ же день, когда они продавали съёстное.
- 16. И Тиряне жили въ *Iyden* и привозили рыбу и всякій товаръ и продавали въ субботу жителямъ Іудеи и въ Іерусалимѣ.
- 17. И я сділаль выговорь знатнійшимь изъ Іудеевь и сказаль имъ: зачімь вы ділаете такое зло и оскверняете день субботній?
- 18. Не такъ ли поступали отцы ваши, и за то Богъ нашъ навелъ на насъ и на городъ сей все это бѣдствіе? А вы увеличиваете гнѣвъ E:o на Израиля, оскверняя субботу.
- 19. Послѣ сего, когда смеркалось у воротъ Іерусалимскихъ, передъ субботою, я велѣлъ запирать двери и
 сказалъ, чтобы не отпирали ихъ до
 утра послѣ субботы. И слугъ моихъ
 я ставилъ у воротъ, чтобы ни какая
 ноша не проходила въ день субботній.
- (47) Числ. 18, 24, 26. Гл. 18. (1) Второван. 23, 3. (2) Числ. 22, 5—6. (4) Неем. 12, 10; 4, 3. (9) 2 Паралипом. 29, 5. Левит. 2, 1. (10) 2 Паралипом. 31, 4. (12) Неем. 10, 36. (14) Неем. 5, 19. Евр. 6, 10. (15) Герем. 17, 21. Неем. 10, 31. Амос. 8, 5. (18) Герем. 17, 21, 27.

- 20. И ночевали торговцы и продавцы всякаго товара вит Іерусалима разъ и два.
- 21. Но я строго выговориль имъ и сказаль имъ: зачемъ вы ночуете возл'в стены? Если следаете это въ другой разъ, я наложу руку на васъ. Съ того времени они не приходили въ субботу.
- 22. И сказаль я левитамъ, чтобъ они очистились и пришли содержать стражу у вороть, дабы святить день субботній. И за сіе помяни меня, Боже мой, и пощади меня по веливой милости Твоей!
- 23. Еще въ тв дни я видълъ Іудеевъ, которые взяли себъ женъ изъ Азотянокъ, Аммонитянокъ и Моавитянокъ:
- 24. и оттого сыновья ихъ въ половину говорять по-Азотски, или языкомъ другихъ народовъ, и не умъють говорить по-Іудейски.
- 25. Я сделаль за это выговорь и проклиналь ихъ, и и вкоторыхъ мужей билъ, рвалъ у нихъ волоса и заклиналъ ихъ Богомъ, чтобы они не отдавали дочерей своихъ за сыновей ихъ, меня. Боже мой, во благо мию!

- и не брали дочерей ихъ за сыновей своихъ и за себя.
- 26. Не изъ-за нихъ ли, говорила я, грѣшилъ Соломонъ, царь Израилевъ? У многихъ народовъ не было такого царя, какъ онъ. Онъ быль любимъ Богомъ своимъ, и Богъ поставилъ его царемъ надъ всеми Израильтянами: и однакоже чужеземныя жёны ввели въ грѣхъ и его.
- 27. И можно ли намъ слышать о васъ, что вы дълаете все сіе великое зло, грѣшите предъ Богомъ нашимъ, принимая въ сожительство чужеземныхъ женъ?
- 28. И изъ сыновей Іоіады, сына великаго священника Еліашива, одинъ быль зятемъ Санаваллата Хоронита. Я прогналь его оть себя.
- 29. Воспомяни имъ, Боже мой, что они опорочили священство и завъть священническій и левитскій!
- 30. Такъ очистиль я ихъ отъ всего чужеземнаго и возстановиль службы священниковъ и левитовъ каждаго въ дълъ его,
- 31. и доставку дровъ въ назначенныя времена и начатки. Помяни

(22) Неем. 5, 19. (25) 1 Евдр. 9, 2; 10, 2. (25) Второваж. 7, 3—4. 1 Ездр. 9, 2. (26) 2 Царств. 3, 13. 2 Паралипом. 1, 12. 2 Царств. 12, 24. 3 Царств. 11, 3; 14, 21 (26) Неем. 2, 19. 1 Евдр. 10, 8. (29) Неем. 6, 14. (31) Неем. 10, 34; 5, 19. Исаія 8, 3.

ВТОРАЯ КНИГА

ЕЗДРЫ.

ГЛАВА 1.

совершиль Іосія въ Іерусалим'в L насху Господу своему, и закололи пасхальнаго агица въ четырнадцатый день перваго месяца,

2. поставивши священниковъ по чередамъ въ облачени въ храмъ Господнемъ.

- 3. И сказаль левитамъ, священнослужителямъ Израилевымъ: освятите себя Господу, для поставленія святаго ковчега Господня въ храмъ, который построиль царь Соломонь, сынь Давидовъ.
- 4. Не нужно будеть вамъ брать его на рамена; служите теперь Господу Богу вашему и заботьтесь о

Гл. 1. (1) 4 Царств. 23, 21. 2 Паралипом. 35, 2.



- народѣ Его Израилѣ, и устройтесь по родамъ и поколѣніямъ ващимъ, по росписанію Давида, царя Израилева, и по великолѣпію Соломона, сына его,
- и ставши во святилищѣ, по родовымъ левитскимъ разрядамъ вашимъ предъ братьями вашими, сынами Израндя,
- 6. заколите по уставу пасхальнаго агнца и приготовьте жертвы для братьевъ вашихъ и совершите пасху по заповъди Господней, данной Монсею.
- 7. И далъ Іосія въ даръ находившемуся тамъ народу тридцать тысячъ агицевъ и козловъ и три тысячи тельцовъ; это по объту дано отъ царскихъ стадъ народу и священникамъ и левитамъ.
- 8. И дали Хелкія и Захарія и Ісіиль, начальствующіе въ храмъ, священникамъ на пасху двъ тысячи шестьсоть овець и триста воловъ.
- 9. И Іехонія и Самей и Насаніиль, брать его, и Асавія и Охіиль и Іорамь, тысяченачальники, дали левитамь на пасху пять тысячь овець и семьсоть воловъ.
- 10. И когда это происходило, священики и левиты благолющно стояли по поколюніямъ и родовымъ преимуществамъ, держа опресноки предънародомъ.
- 11. чтобы приносить жертвы Господу по предписанному въ книгъ Моисеевой. И это было въ раннее время.
- 12. И испекли пасхальнаго агица на огив, какъ надлежало, а жертвы сварили въ мъдныхъ сосудахъ и котлахъ съ благовоніями и отнесли всему народу.
- 13. А послѣ того приготовили для себя и для священниковъ, братьевъ своихъ, сыновъ Аарона.
- 14. Ибо священники приносили тукъ до поздняго времени, а потому левиты приготовляли для себя и для священниковъ, братьевъ своихъ, сыновъ Аарона.
- 15. Священнопъвцы же, сыны Асафовы, находились на мъстахъ своихъ, по установленію Давида, и Асафъ и

- Захарія и Еддинусь, который быль оть царя.
- 16. И привратникамъ при каждыхъ воротахъ не позволялось оставлять своей череды, потомучто для нихъ приготовляли братья ихъ, левиты.
- 17. И совершилось въ тотъ день все, что принадлежало къ жертвоприношению Господу при совершении пасхи.
- 18. и къ приношению всесожжений на жертвенникъ Господнемъ, по повельнию царя Іосіи.
- И совершали сыны Израилевы, въ то время находившіеся тамъ, пасху и праздникъ опрѣсноковъ семь дней.
- 20. И не совершалось такой пасхи въ Израилъ отъ временъ Самуила пророка.
- 21. И ни одинъ изъ всѣхъ царей Израильскихъ не совершалъ такой пасхи, какую совершилъ Іосія, и священники и левиты, и Іуден и всѣ Израильтяне, находившіеся въ то время на жительствѣ въ Іерусалимѣ.
- 22. Въ восемнадцатый годъ царствованія Іосін совершена сія пасха.
- 23. И направлены были по прямому пути дъла Іосіи предъ Господомъ отъ сердца, полнаго благочестія.
- 24. Бывшее же при немъ описано въ прежнихъ летописяхъ о согрешавшихъ и нечествовавшихъ противъ Господа больше всякаго народа и царства, и чемъ они сознательно оскорбляли Его, и за что слова Господа возстали противъ Израиля.
- 25. И послі всіхъ сихъ діяній Іосіи случилось, что фараонъ, царь Египетскій, шель воевать въ Каркамисъ при Евфраті, и Іосія выщель на встрічу ему.
- 26. Царь Египетскій послаль къ нему сказать: что мив и тебв, царь Іудейскій?
- 27. Не противъ тебя посланъ и отъ Господа Бога; война моя на Евфратв, и нынъ Господь со мною и Господь побуждаетъ меня; отступи и не противъся Господу.
- 28. Но не возвратился Іосія на свою колесницу, а рѣшился воевать съ нимъ, не внявъ словамъ Іеремів пророка изъ устъ Господа.

- 29. И вступиль съ нимъ въ сражение на полъ Мегиддо. И сошлись начальствующие къ царю Іосіи.
- 30. И сказаль царь слугамъ своимъ: унесите меня съ поля сраженія, потомучто я очень изнемогь. И слуги его тотчасъ вынесли его изъ строя.
- 31. И взошель онъ на вторую колесницу свою и, возвратившись въ Іерусалимъ, умеръ и погребенъ въ гробницъ отцовъ своихъ.
- 32. И плакали объ Іосіи во всей Іудев, плакаль объ Іосіи и пророкъ Іеремія, и начальствующіе съ женами оплакивали его до сего дня. И это передано навсегда всему роду Изранлеву.
- 33. Это написано въ лътописи царей Гудейскихъ, и то, что сдълано Іосіею, и слава его и его разумъніе закона Господня; прежнія же дъла его и нынъ упоминаемыя описаны въ книгъ царей Израильскихъ и Гудейскихъ.
- 34. И взялъ народъ Ісхонію (Іоахаза), сына Іосіи, и поставили его царемъ виъсто Іосіи, отца его, когда ему было двадцать три года.
- 35. И царствоваль онъ въ Іудев и Іерусалимъ три мъсяца, и отставиль его царь Египетскій, чтобы не царствовать ему въ Іерусалимъ.
- 36. И наложиль на народъ сто галантовъ серебра и одинъ талантъ золота.
- 37. И поставиль царь Египетскій Іоакима, брата его, царемъ Іудеи и Іерусалима.
- 38. И связаль вельможь, а Заракина, брата его, отвель въ Египеть.
- 39. Быль же Гоакимъ двадцати пяти лѣтъ, когда воцарился надъ Гудеею и Герусалимомъ, и дѣлалъ онъ зло предъ Господомъ.
- 40. Противъ него вышель Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, и связаль его мѣдными узами отвель въ Вавилонъ.
- 41. И, взявъ нѣкоторые изъ священныхъ сосудовъ Господа, Навухоносоръ перенесъ ихъ и поставилъ въ своемъ капищѣ въ Вавилонѣ.
- 42. Сказанія о немъ, о его развращеніи и нечестіи написаны въ книгѣ явтописей царскихъ.

- 43. И воцарился вмѣсто него Іоакимъ, сынъ его; былъ онъ восемналиати лѣтъ, когда назначенъ паремъ.
- 44. Царствоваль же въ Іерусалимъ три мъсяца и десять дней, и сдълаль онъ зло предъ Господомъ.
- 45. И чрезъ годъ Навуходоносоръ послалъ и отвелъ его въ Вавилонъ вмѣстѣ со священными сосудами Господа.
- 46. и назначилъ царемъ Іуден и Іерусалима Седекію, который быль двадцати одного года. Царствоваль онъ одиннадцать лътъ.
- 47. И дълалъ онъ зло предъ Господомъ, не внявъ словамъ, сказаннымъ пророкомъ Іереміею отъ устъ Господа.
- 48. И, бывъ связанъ отъ царя Навуходоносора клятвою во имя Господа, нарушилъ клятву, отложился и ожесточивъ свою выю и сердце свое, преступилъ законы Господа Бога Израилева.
- 49. Также и начальники народа и священниковъ поступали весьма нечестиво, превосходя во всъхъ нечистотахъ всъхъ язычниковъ, и осквернили освященный въ Іерусалимъ храмъ Господень.
- 50. Богъ отцовъ ихъ посылалъ вестниковъ Своихъ призывать ихъ къ обращению, такъ-какъ щадилъ Онъ ихъ и жилище Свое;
- 51. но они смѣллись надъ вѣстниками Его: въ тоть самый день, въ который Господь говорилъ, они насмѣхались надъ пророками Его,
- 52. докол'в Онъ, прогнъвавшись на народъ Свой за нечестія, повелълъ возстать на нихъ царямъ Халдейскимъ.
- 53. Они избили юнощей ихъ мечемъ вокругъ святаго храма ихъ и не пощадили ни юноши, ни дъвицы, ни стараго, ни молодаго, но всъ были преданы въ руки ихъ.
- 54. И всъ священные сосуды Господни, большіе и малые, и сосуды ковчега Господня и царскія сокровища взяли они и отнесли въ Вавилонъ.
- 55. И сожгли домъ Господень и разорили стѣны Іерусалима и башни его сожгли огнемъ,
 - 56. и все великоление его обратили



въ ничто; оставшихся же отъ меча отвели въ Вавилонъ.

- 57. И они были рабами ему и синовьямъ его до владычества Персовъ, въ исполнение слова Господня изъ усть Іереміи:
- 58. докол'в земля не отпразднуетъ субботь своихъ, во все время запуст'внія своего, впродолженіе семидесяти літь, она будеть субботствовать.

ГЛАВА 2.

Въ первый годъ царствованія Кира Персидскаго, въ исполненіе слова Господа изъ усть Іереміи,

2. Господь подвигь духъ Кира, царя Персидскаго, и онъ объявиль по всему царству своему словесно и письменно:

- 3. такъ говорить Киръ, царь Персидскій: Господь Израиля, Господь Всевышвій поставиль меня царемъ вселенной
- и повелёлъ мий построить Ему домъ въ Іерусалимй, который въ Іудей.
- 5. Итакъ, кто есть изъ васъ, изъ народа Его, да будетъ Господь его съ нимъ, и пусть онъ, отправившись въ Іерусалимъ, что въ Іудев, строитъ домъ Господа Израилева: Онъ есть Господь, живущій въ Іерусалимъ.
- 6. Посему сколько ихъ живеть по жестамъ, жители места того пусть помогуть имъ золотомъ и серебромъ,
- 7. дарами коней и скота и другими обътными приношеніями на храмъ Господа въ Іерусалимъ.
- 8. И поднялись старъйшины племенъ колъна Іудина и Веніаминова и священники и левиты и всъ, которыхъ духъ подвигъ Господь идти и строить домъ Господу въ Іерусалимъ;
- 9. а жившіе въ соседстве съ ними всемъ помогали имъ: серебромъ и золотомъ, и конями и скотомъ и весьма многими обетными приношеніями многихъ, которыхъ духъ подвигнутъ былъ.
- 10: И царь Киръ вынесъ священные сосуды Господа, которые Навуходоносоръ перенесъ изъ Іерусалима и поставиль въ своемъ капишъ.

- 11. Вынеся же ихъ, Киръ, царь Персидскій, передалъ ихъ Миеридату, своему сокровище-хранителю.
- 12. а черезъ него они переданы были Саманассару, князю Гудеи.
- 13. Число же ихъ было: возливальницъ золотыхъ тысяча, возливальницъ серебряныхъ курильницъ двадцать девять, чашъ золотыхъ тридцать, серебряныхъ двъ тысячи четыреста десять, и другихъ сосудовъ тысяча.
- 14. Всёхъ сосудовъ золотыхъ и серебряныхъ принесено пять тысячъ четыреста шестьдесять девять.
- 15. И принесены они Саманассаромъ и возвратившимися съ нимъ изъ плъна Вавилонскаго въ Іерусалимъ.
- 16. Во время же царствованія Артаксеркса, царя Персидскаго, Вилемъ и Миеридать, и Тавеллій и Расимъ, и Веелтесиъ и Самеллій писецъ и другіс, согласившісся съ ними, обитавшіе въ Самаріи и другихъ мѣстахъ, писали ему слѣдующее письмо:
- 17. Царю Артаксерксу, господину, рабы твои Расимъ, описатель происшествій, и Самеллій писецъ, и прочіе изъ совѣта ихъ и су́дьи, находящіеся въ Келе-Сиріи и Финикіи.
- 18. Да будеть нынъ извъстно господину царю, что вышедшіе отъ васъ къ намъ Іудеи, пришедши въ Іерусалимъ, въ этотъ отступническій и коварный городъ, устрояютъ площади его, возобновляютъ стѣны и полагаютъ основаніе храма.
- 19. Итакъ, если этотъ городъ будетъ отстроенъ и ствны его окончены, то они не только не согласятся платить подати, но и возстанутъ противъ царей.
- 20. И какъ уже начато построеніе храма, то мы за благо признали не пренебрегать этимъ,
- 21. но изв'ястить 'господина царя, не благоугодно ли теб'я посмотр'ять въ книгахъ отцовъ твоихъ.
- 22. Ты найдешь запись о томъ въ памятныхъ книгахъ и узнаешь, что этотъ городъ былъ изменникъ и смущалъ царей и города,

- 23. а Іуден отступники, вѣчно производившіе въ немъ заговоры, по какой причинѣ и былъ опустошенъ этотъ городъ.
- 24. Итакъ теперь извѣщаемъ тебя, господинъ царь, что если построится этотъ городъ и возстановятся стѣны его, то не будетъ для тебя прохода въ Келе-Сирію и Финикію.
- 25. Тогда царь написаль въ отвѣть Раеиму, описателю происшествій, и Веелтеему и Самеллію писцу и прочимь, согласившимся съ ними и обитающимь въ Самаріи и Сиріи и Финикіи, слѣдующее:
- 26. прочиталъ я письмо, которое вы прислали ко мн'в, и приказалъ разсмотръть; и найдено, что этотъ городъ издавна возстаетъ противъ царей,
- 27. и люди сін поднимають въ немъ мятежи и войны, и были цари въ Іерусалимъ сильные и могущественные, владъвшіе и собиравшіе дань съ Келе-Сиріи и Финикіи.
- 28. Итакъ теперь я приказалъ воспретить этимъ людямъ строить сей городъ, и наблюдать, чтобы ничего болѣе не дѣлалось
- 29. и чтобы не имёли дальнѣйшаго успѣха злонамѣренныя предпріятія къ безпокойству царей.
- 30. По прочтеніи написаннаго отъ царя Артаксеркса, Расимъ и Самеллій писецъ и согласившісся съ ними поспѣшно отправились въ Іерусалимъ съ конницею и ополченіемъ народа
- 31. и начали удерживать строющихъ. И остановилось строеніе Герусалимскаго храма до втораго года царствованія Дарія, царя Персидскаго.

ГЛАВА 3.

И сдёлаль царь Дарій большой пиръ своимъ подданнымъ и домашнимъ своимъ и всёмъ вельможамъ Мидіи и Персіи,

- 2. и всёмъ сатрапамъ и военачальникамъ, и начальникамъ подвластныхъ ему странъ отъ Индіи и до Евіопіи въ сто двадцати семи сатрапіяхъ.
- 3. И там и пили и насытившись разошлись; царь же Дарій отправился

- въ спальню свою и спалъ, и потомъ пробудился.
- 4. Между тѣмъ трое юношей тѣлохранителей, охранявшихъ тѣло царя, сказали другъ другу:
- 5. пусть каждый изъ насъ скажетъ одно слово о томъ, что всего сильнъе? И чье слово окажется разумнъе другаго, дастъ тому царь Дарій великіе дары и великую награду.
- 6. И будеть тоть одъваться багряницею и пить изъ золотыхъ сосудовъ, и спать на золоть и іздить на колесниць съ конями въ золотыхъ уздахъ, носить на головь повязку изъ виссона и ожерелье на шев,
- 7. и сядеть онъ вторымъ по Дарів за мудрость свою, и будеть называться родственникомъ Дарія.
- 8. И тотчасъ, написавни каждый свое слово, запечатали и положили подъ изголовье царя Дарія и сказали:
- 9. когда царь встанеть, подадуть ему это писаніе, и за кѣмъ признаетъ царь и трое вельможъ Персидскихъ, что слово его мудрѣе, тому дастся преимущество, какъ написано.
- Одинъ написалъ: сильнъе всего вино.
 - 11. Другой написаль: сильные царь.
- 12. Третій написаль: сильнье женщины, а надъ всёмъ одерживаеть побёду истина.
- И вотъ, когда царь всталъ, подали ему это писаніе, и онъ прочиталъ.
- 14. И пославъ призвалъ всѣхъ вельможъ Персіи и Мидіи, и сатраповъ и военачальниковъ, и начальниковъ областей и совѣтниковъ,
- 15. и сътъ въ совъщательной палать, и прочитано было предъ ними писаніе.
- 16. И сказалъ: призовите этихъ юношей, пусть они объяснять слова свои. И были призваны и вошли.
- 17. И сказалъ имъ: объясните намъ написанное.—И началъ первый, сказавшій о силь вина, и говориль такъ:
- 18. О, мужи! Какъ сильно вино! Оно приводить въ омрачение умъ всъхъ людей, пьющихъ его;
- 19. оно дівлаеть умъ царя и сироты, раба и свободнаго, бізднаго и богатаго, однимъ умомъ;



- 20. и всякій умъ превращаеть въ веселіе и радость, такъ-что человъкъ не помнить ни какой печали и ни какого долга.
- 21. и всё сердца дёлаеть оно богатыми, такъ-что *никтю* не думаеть ни о царё, ни о сатрапё, и всякаго заставляеть оно говорить о своих талантахъ.
- 22. И когда опъянъють, не помнять о пріязни къ друзьямъ и братьямъ и скоро обнажають мечи,
- 23. а когда истрезвятся отъ вина, не помнять, что дълали.
- 24. О, мужи! не сильне ли всего вино, когда заставляеть такъ поступать? И сказавъ это, замолчалъ.

ГЛАВА 4.

Началъ говорить второй, сказавшій о силъ царя.

- 2. О, мужи! не сильны ли люди, владёющіе землею и моремъ и всёмъ солержащимся въ нихъ?
- 3. Но царь превозмогаеть и господствуеть надъ ними и повельваеть ими, и во всемъ, что бы ни сказалъ имъ, они повинуются.
- 4. Если скажеть, чтобъ они ополчались другь противъ друга, они исполняють; если пошлетъ ихъ противъ непріятелей, они идугь и разрушають горы и стіны и башни,
- 5. и убивають и бывають убиваемы, но не преступають слова царскаго; если же побъдять, все приносять царю, что получать въ добычу, и все прочее.
- 6. И тѣ, которые не ходять на войну и не сражаются, но воздѣлывають землю, послѣ посѣва, собравши жатву, также приносять царю
- 7. и, понуждая одинъ другаго, приносять парю дани.
- 8. И онъ одинъ, если скажетъ убить—убиваютъ, если скажетъ отпустить—отпускаютъ; сказалъ бить—быютъ;
- 9. сказаль опустошить—опустошають; сказаль строить—строять; сказаль срубить—срубають; сказаль насадить—насаждають;
 - 10. и весь народъ его и войско

- его повинуются ему. Кром'в того, онъ возлежить, 'всть и пьеть и спить,
- 11. а они стерегутъ вокругъ него и не могутъ никто отойти и дѣлать дѣла свои, и не могутъ ослушаться его.
- 12. О, мужи! не сильнъе ли всъхъ царь, когда такъ повинуются ему?— И замолчалъ.
- 13. Третій же, сказавшій о женщинахъ и объ истинъ,—это быль Зоровавель,—началь говорить:
- 14. О, мужи! не великъ ли царь, и многіе изъ людей, и не сильно ли вино? Но кто господствуетъ надъними и владъетъ ими? не женщины ли?
- 15. Жёны родили царя и весь народъ, который владееть моремъ и землею:
- 16. и отъ нихъ родились и ими вскормлены насаждающе виноградъ, изъ котораго дълается вино;
- 17. онъ дълають одежды для людей и доставляють украшеніе людямь, и люди не могуть быть безь жень.
- 18. Если соберуть золото и серебро и всякія драгоцінности, а потомъ увидять одну женщину, хорошую лицомъ и красивую,
- 19. оставивши все, устремляются къ ней и, раскрывши роть, смотрять на нее, и всё прилъпляются къ ней болъе, чъмъ къ золоту и серебру и ко всякой дорогой вещи.
- 20. Человъкъ оставляеть воспитавшаго его отца и страну свою и прилъпляется къ женъ своей,
- 21. и съ женою оставляеть душу, и не помнить ни отца, ни матери, ни страны своей.
- 22. И изъ этого должно вамъ познать, что женщины господствують надъ вами. Не подъемлете ли вы трудовъ и не напрягаете ли усилій, и не отдаете ли и не приносите ли всего женамъ?
- 23. Беретъ человътъ мечъ свой и отправляется, чтобы выходить на дороги и грабить и красть, и готовъ плавать по морю и ръкамъ,
- 24. льва встръчаеть, и во тьмъ скитается; но лишь только украдеть, похитить и ограбить, относить то къ возлюбленной.

- 25. И болье любить человыкь жену свою, нежели отца и мать.
- 26. Многіе сошли съ ума изъ-за женщинъ и сдѣлались рабами чрезънихъ.
- 27. Многіе погибли и сбились съ пути и согръщили черезъ женщинъ.
- 28. Неужели теперь не повърите мнѣ? Не великъ ли царь властью своею? Не боятся ли всѣ страны прикоснуться къ нему?
- 29. Я видълъ его и Апамину, дочь славнаго Вартака, царскую наложницу, сидящую по правую сторону царя;
- 30. она снимала вънецъ съ головы царя и возлагала на себя, а лъвою рукою ударяла царя по щекъ.
- 31. Й при всемъ томъ царь смотрѣлъ на нее, раскрывъ ротъ: если она улыбнется ему, улыбается и онъ; если же она осердится на него, онъ ласкаетъ ее, чтобы помирилась съ нимъ.
- 32. О, мужи! какъ же не сильны женщины, когда такъ поступають онъ?
- 33. Тогда царь и вельможи взглянули другъ на друга, а онъ началь говорить объ истинъ.
- 34. О, мужи! не сильны ли женщины? Велика земля и высоко небо, и быстро въ своемъ теченіи солице, ибо оно въ одинъ день обходитъ кругъ неба и опять возвращается на свое мѣсто.
- 35. Не великъ ли тотъ, кто совершаетъ это? И истина велика и силькъе всего.
- 36. Вся земля взываеть къ истинъ, и небо благословляеть ее, и всъ дъла трясутся и трепещутъ предъ нею. И нътъ въ ней неправды.
- 37. Неправедно вино, неправеденъ царь, неправедны женщины, несправедливы всё сыны человёческіе и всё дёла ихъ таковы, и нётъ въ нихъ истины, и они погибнутъ въ неправдё своей:
- 38. а истина пребываеть и остается сильною въ въкъ, и живеть и владычествуеть въ въкъ въкъ.
- 39. И нътъ у ней лицепріятія и различенія, но дълаеть она справедливое, удаляясь отъ всего несправедливаго и злаго, и вст одобряють дъла сл.

- 40. И нать въ суда ея ничего неправаго; она есть сила и царство и власть и величие всахъ ваковъ: благословенъ Богъ истини!
- 41. И пересталь онъ говорить. И всё возгласили тогда и сказали: велика истина и сильне всего.
- 42. Тогда царь сказаль ему: проси, чего хочешь, болье написаннаго, и дадимь тебь, такъ-какъ ты оказался мудръйшимъ, и будешь сидъть подлъменя и будешь называться родственникомъ моимъ.
- 43. Тогда сказаль онъ царю: вспомни объщаніе, данное тобою въ тоть день, въ который ты приняль царство твое, что ты построишь Іерусалимъ
- 44. и отошлешь всё сосуды, взятые изъ Іерусалима, которые отобраль Киръ, когда далъ обёты разорить Вавиловъ, и обёщался выслать ихътуда.
- 45. А ты объщался построить храмъ, который сожгли Идумеи, когда Гудея опустошена была Халдеями.
- 46. И объ этомъ самомъ теперь я прошу тебя, господинъ царь, и умоляю тебя, и въ этомъ величіе твое: прошу тебя исполнить объщаніе, которое ты устами твоими объщаль Царю Небесному исполнить.
- 47. Тогда царь Дарій вставъ попѣловаль его и написаль ему письма ко всѣмъ правителямъ и начальникамъ областей и военачальникамъ и сатрапамъ, чтобъ они пропустили его и съ нимъ всѣхъ, идущихъ строить Іерусалимъ.
- 48. Также писалъ письма ко всъмъ мъстнымъ начальникамъ въ Келе-Сиріи и Финикіи и находящимся на Ливанъ, чтобы привозили съ Ливана въ Іерусалимъ кедровыя дерева и помогали ему строить городъ.
- 49. Писаль о свободё и для всёхъ Іудеевь, отправляющихся изъ царства въ Іудею, чтобы никто изъ имѣющихъ власть, областный начальникъ и сатрапъ и правитель, не приходилъ къ дверямъ ихъ,
- 50. но чтобы вся страна, которою они владёють, изъята была оть даней, и чтобъ Идумеи оставили селенія Іудеевь, которыми они владёють;

- 51. также, чтобы даваемо было на построеніе храма каждогодно по двадцати талантовъ, доколь не будеть построень;
- 52. и для приношенія на жертвенникъ каждодневныхъ всесожженій сверхъ семнадцати предписанныхъ, даваемо было еще по десяти талантовъ въ годъ;
- 53. и чтобы всёмъ отправляющимся изъ Вавилона была свобода строить городъ, какъ самимъ, такъ и потомкамъ ихъ и всёмъ священникамъ, которые пойдутъ.
- 54. Писалъ также и о содержаніи и о священническомъ облаченіи, въ которомъ служать.
- 55. Написать давать содержаніе и левитамъ до того дня, когда совершится храмъ и построенъ будеть Іерусалимъ,
- 56. и всемъ, стерегущимъ городъ, предписалъ давать жалованье и проловольствіе.
- 57. Отпустиль и всё сосуды, которые отдёлиль Киръ изъ Вавилона; и все, что велёль сдёлать Киръ, и онъ повелёль исполнить и послать въ Іерусалимъ.
- 58. И когда вышелъ юноша, то устремилъ лице свое на небо противъ Герусалима, возблагодарилъ Цари Небеснаго и сказалъ:
- 59. отъ Тебя побъда и отъ Тебя мудрость, и Твоя слава, а я Твой рабъ.
- 60. Благословенъ Ты, даровавшій мить мудрость и благодарю Тебя, Господи Боже отцовъ нашихъ.
- 61. И взявъ ийсьма, отправился и пришелъ въ Вавилонъ и объявилъ всёмъ братьямъ своимъ.
- 62. И они возблагодарили Бога отцовъ своихъ за то, что даровалъ имъ свободу и разръшеніе
- 63. идти и строить Іерусалимъ и храмъ, на которомъ наречено имя Его. И ликовали съ музыкою и веселіемъ семъ дней.

ГЛАВА 5.

Послѣ сего избраны были къ отправленію родоначальники по ко-

- лънамъ ихъ, и жёны ихъ и сыновья ихъ и дочери ихъ и рабы ихъ и рабыни ихъ со скотомъ ихъ.
- 2. Дарій послаль съ ними тысячу конниковъ, доколю они не введуть ихъ въ Іерусалимъ съ миромъ, съ музыкою, съ тимпанами и трубами.
- 3. И всв братья ихъ веселились, и царь дозволиль имъ идти вмъстъ.
- 4. И вотъ имена мужей, шедшихъ по племенамъ ихъ въ колѣнахъ по старшинству ихъ:
- 5. священники, сыны Финееса, сыны Аарона, Іисусъ, сынъ Іоседека, сына Сареева, и Іоакимъ, сынъ Зоровавеля, сына Салаейиля изъ дома Давидова, изъ рода Фареса, колъна же Іудова,
- 6. который говориль предъ Даріемъ, царемъ Персидскимъ, мудрыя слова на второмъ году царствованія его, въ мѣсяцѣ Нисанѣ, мѣсяцѣ первомъ.
- 7. Вотъ, Іуден, вышедшіе изъ плѣна переселенія, которыхъ переселилъ въ Вавилонъ Навуходоносоръ, царь Вавилонскій.
- 8. и которые возвратились въ Іерусалимъ и въ прочія мѣста Іудеи, каждый въ свой городъ,—вышедшіе съ Зоровавелемъ и Іисусомъ, Нееміею, Зареемъ, Рисеемъ, Енинеемъ, Мардохеемъ, Веельсаромъ, Асфарасомъ, Рееліемъ, Роимомъ, Вааною, начальниками ихъ.
- 9. Число народа съ начальниками ихъ: сыновъ Фороса двё тысячи сто семьдесятъ два; сыновъ Сафата четыреста семьдесятъ два;
- 10. сыновъ Ареса семьсотъ пятьдесятъ шесть;
- 11. сыновъ Фаае-Моава съ сынами Інсуса и Іоава двѣ тысячи восемьсотъ двѣнадцать;
- 12. сыновъ Илама тысяча двъсти пятьдесять четыре; сыновъ Заеуи девятьсоть семьдесять пять; сыновъ Хорве семьсоть пять; сыновъ Ваннія шестьсоть сорокъ восемь;
- 13. сыновъ Вивая шестьсотъ тридцать три; сыновъ Арге тысяча триста двадцать два;
- 14. сыновъ Адоникама шестьсотъ тридцать семь; сыновъ Вагоя двѣ тысячи шестьсотъ шесть; сыновъ Адина четыреста пятьдесять четыре;



- 15. сыновъ Атира отъ Езекіи девяносто два; сыновъ Килана и Азинана шестьдесятъ семь; сыновъ Азара четыреста тридцать два;
- 16. сыновъ Анниса сто одинъ; сыновъ Арома тридцать два; сыновъ Вассая триста двадцать три; сыновъ Арсифурива сто два;
- 17. сыновъ Ветируса три тысячи пять; сыновъ Веоломонскихъ сто двадцать три;
- 18. изъ Нетофаса пятьдесять пять; изъ Анаеоеа сто пятьдесять восемь; изъ Вееасмона сорокъ два;
- 19. изъ Каріаоири двадцать пять; изъ Кафира и Вирога семьсоть сорокъ три;
- 20. Хадіасеевь и Аммидеевь четыреста двадцать два; изъ Кирама и Гаввиса шестьсоть двадцать одинь;
- 21. изъ Макалона сто двадцать два; изъ Ветолія пятьдесять два; сыновъ Нифиса сто пятьдесять шесть;
- 22. сыновъ Каламолала и Онуса семьсоть двадцать пять; сыновъ Іереха двъсти сорокъ пять;
- 23. сыновъ Санааса три тысячи триста одинъ.
- 24. Священниковъ, сыновъ Іедду, сына Іисусова съ сынами Санасива, девятьсотъ семьдесять два; сыновъ Еммируеа тысяча пятьдесять два;
- 25. сыновъ Фассура тысяча сорокъ семь; сыновъ Харми тысяча семнадцать.
- 26. Левитовъ, сыновъ Іисуса и Кадміила и Ванны и Судія, семьдесять четыре.
- 27. Священнопъвцовъ, сыновъ Асафа, сто сорокъ.
- 28. Привратниковъ, сыновъ Салума, сыновъ Атара, сыновъ Толмана, сыновъ Дакува, сыновъ Атита, сыновъ Товиса, встать сто тридцать девять.
- 29. Служителей при храмъ, сыновъ Исава, сыновъ Асифа, сыновъ Таваова, сыновъ Кираса, сыновъ Суда, сыновъ Фалея, сыновъ Лавана, сыновъ Аграва,
- 30. сыновъ Акуда, сыновъ Ута, сыновъ Китава, сыновъ Аккава, сыновъ Сивая, сыновъ Анана, сыновъ Каеуа, сыновъ Геддура,

- 31. сыновъ Іаира, сыновъ Десана, сыновъ Ноева, сыновъ Хасева, сыновъ Казира, сыновъ Озіи, сыновъ Финое, сыновъ Асара, сыновъ Васеая, сыновъ Ассана, сыновъ Мани, сыновъ Нафиси, сыновъ Акуфа, сыновъ Ахива, сыновъ Асува, сыновъ Фаракема, сыновъ Васалема,
- 32. сыновъ Меедда, сыновъ Куеа, сыновъ Хареа, сыновъ Вархуе, сыновъ Серара, сыновъ Оомоя, сыновъ Насп, сыновъ Атефа,
- 33. сыновъ рабовъ Соломоновыхъ, сыновъ Ассапфіова, сыновъ Фарира, сыновъ Іиили, сыновъ Лозона, сыновъ Ісдаила, сыновъ Сафіи,
- 34. сыновъ Агія, сыновъ Фахарееа, сыновъ Савіи, сыновъ Сароеи, сыновъ Мисея, сыновъ Гаса, сыновъ Аддуса, сыновъ Сува, сыновъ Аферра, сыновъ Вародиса, сыновъ Сафага, сыновъ Аллома:
- 35. всёхъ служителей при храме и сыновъ рабовъ Соломоновыхъ триста семьдесять два.
- 36. Вотъ вышедшіе изъ Өермелева и Фелерса: начальникъ ихъ Харааваланъ и Ааларъ.
- 37. Но они не могли показать отечествъ своихъ и родовъ, что они отъ Израиля: сыновъ Далана, сына Ваенанова, сыновъ Некодана, шестьсотъ пятьдесять два.
- 38. И изъ священниковъ были исправлявшіе священнослуженіе, но не найденные въ спискть: сыны Овдія, сыны Аквоса, сыны Іадду, который взялъ въ жену Авгію, изъ дочерей Верзеллія, и назывался его именемъ.
- 39. И какъ родовая запись ихъ по изысканіи не найдена въ спискъ, то они отлучены отъ священства.
- 40. И сказалъ имъ Неемія и Атеарія, чтобъ они не участвовали въ святыняхъ, доколъ не возстанетъ первосвященникъ, облеченный въ уримъ и туммимъ.
- 41. Всёхъ же Израильтянъ отъ двёнадцати лётъ и выше, кромё рабовъ и рабынь, было сорокъ двё тысячи триста шестьдесятъ; рабовъ ихъ и рабынь семь тысячъ триста сорокъ



семь; пѣвцовъ и псалмопѣвцевъ двѣсти сорокъ пять.

- 42. Верблюдовъ четыреста тридцать нать, коней семь тысячь тридцать несть, лошаковъ двёсти сорокъ пять, подъяремнаго скота пять тысячъ пятьсотъ двадцать пять.
- 43. Нѣкоторые изъ родоначальниковъ, когда пришли они ко храму Бога въ Іерусалимѣ, дали обѣщаніе воздвигнуть сей домъ на мѣстѣ его по силѣ своей
- 44. и дать въ сокровищницу храма на построеніе тысячу минъ золота и нять тысячь минъ серебра и сто свяшенническихъ одеждъ.
- 45. И поселились священники и левиты и нѣкоторые изъ народа въ Іерусалимѣ и области его, а священно-пѣвцы и привратники и весь Израиль въ селеніяхъ своихъ.
- 46. Когда же насталь седьмый міссиць, и сыны Израиля были уже каждый во владініи своемь, собрались всі единодушно на открытое місто при первыхъ воротахъ на востокъ.
- 47. И всталъ Інсусъ, сынъ Іоседека, и братья его священники, и Зоровавель, сынъ Салаениля, и братья его, и устроили жертвенникъ Богу Израиля,
- 48. чтобы возносить на немъ всесожженіе, какъ предписано въ книгѣ Моисея, человѣка Божія.
- 49. И собрались къ нимъ отъ иныхъ народовъ бывшихъ въ той землѣ, и устроили, жертвенникъ на своемъ мѣстѣ, ибо были во враждѣ съ ними, и одолѣвали ихъ всѣ народы, бывшіе въ той землѣ; и они возносили жертвы въ свое время и всесожженія Господу, утреннее и вечернее.
- 50. И совершили праздникъ кущей, какъ предписано закономъ, вознося каждодневныя жертвы, какъ надлежало,
- 51. и потомъ непрестанныя приношенія и жертвы субботъ и новомъсячій и всёхъ святыхъ праздниковъ.
- 52. И всѣ тѣ, которые объщали обѣты Богу, съ новомъсячія седьмаго мъсяца начали приносить жертвы

- Богу, хотя храмъ не былъ еще построенъ.
- 53. И давали серебро каменотесамъ и плотникамъ и питье и пищу, и повозки Сидонянамъ и Тирянамъ, чтобъ они привозили съ Ливана кедровыя дерева, доставляя ихъ плотами въ Іоппійскую пристань, по приказанію, данному имъ отъ Кира, царя Персидскаго.
- 54. И на второмъ году во второмъ мъсяцъ, по прибыти ко храму Божно въ Іерусалимъ, Зоровавель, сынъ Салаения, и Іисусъ, сынъ Іоседека, и братья ихъ и священники, левиты и всъ, пришедшие въ Іерусалимъ изъплъна.
- 55. положили основаніе храму Божію въ новолуніе втораго м'єсяца втораго года по прибытіи ихъ въ Іудею и Іерусалимъ
- 56. и приставили левитовъ отъ двадпати летъ къ деламъ Господнимъ: и сталъ Іисусъ и сыновья его и братья, и Кадміилъ братъ и сыновья Имадавуна и сыновья Іода, сына Иліадудова, съ сыновьями и братьями, все левиты, единодушно побуждая къ деламъ въ доме Господнемъ. И построили строители храмъ Господа.
- 57. И стали священники въ облаченіи съ музыкальными инструментами и трубами и левиты, сыны Асафа, съ кимвалами, воспѣвая Господу и прославляя Его по уставу Давида, царя Израильскаго.
- 58. и возглашали въ пѣсняхъ, прославляя Господа, что благость Его и слава вовъкъ надъ всъмъ Израилемъ.
- 59. И весь народъ трубилъ и взывалъ громкимъ голосомъ, прославляя Господа за возстановленіе дома Господня.
- 60. А старъйшіе изъ священниковъ и левитовъ и родоначальниковъ, видъвшіе прежній храмъ, пришли теперь на строеніе съ плачемъ и громкимъ воплемъ.
- 61. а многіе съ трубами и радостными громкими восклицаніями,
- 62. такъ-что народъ не могъ слышать трубъ по причинъ воплей народ-

ныхъ; котя собраніе громко трубило, такъ-что далеко слышно было.

- 63. И услышали враги колѣна Іудина и Веніаминова и пришли узнать, что значить этоть трубный звукъ.
- 64. И узнали, что возвратившіеся изъ плъна строять храмъ Господу Богу Израилеву.
- 65. И приступивши къ Зоровавелю и Іисусу и къ родоначальникамъ, говорять имъ: будемъ и мы строить вмъстъ съ вами;
- 66. ибо и мы подобно вамъ слушаемъ Господа вашего и приносимъ Ему жертвы отъ дней Асвакафаса, царя Ассирійскаго, который переселилъ насъ сюда.
- 67. Тогда сказалъ имъ Зоровавель и Іисусъ и начальники племенъ Израильскихъ: не съ вами намъ строить домъ Господу Богу нашему;
- 68. мы одни будемъ строить его Господу Богу Израиля, соотвётственно тому, какъ повелёлъ намъ Киръ, царь Персидскій.
- 69. Тогда народы той земли, нападая на обитающихъ въ Гудећ и осаждая ихъ, препятствовали строенію
- 70. и, коварствомъ увлекая народъ и производя смуты, препятствовали довершить строеніе во все время жизни царя Кира и остановили строеніе на два года до воцаренія Дарія.

ГЛАВА 6.

Во второй годъ царствованія Дарія Аггей и Захарія, сынъ Аддо, пророки, пророчествовали Іудеямъ, которые были въ Іудев и Іерусалимъ, отъ имени Господа Бога Израилева.

- 2. Тогда всталь Зоровавель, сынъ Салаоіиля, и Іисусь, сынъ Іоседека, и начали строить домъ Господа въ Іерусалимъ, въ присутствіи пророковъ Господнихъ, помогавшихъ имъ.
- 3. Въ это время явился къ нимъ Сисинни, правитель Сиріи и Финикіи, и Саеравузанъ и товарищи ихъ и сказали имъ:
- 4. съ чьего разръшенія строите вы сей домъ и сей кровъ, и все прочее

- совершаете? И кто строители, совершающие это?
- 5. Но старъйшины Іудейскіе обръли милость отъ Господа, призръвшаго на плъненіе,
- 6. и имъ не запретили строить, пока возвъщено будеть о нихъ Дарію. И полученъ былъ отвътъ.
- 7. Вотъ списокъ съ письма, которое Сисинни писалъ и которое послали Дарію: Сисинни, правитель Сиріи и Финикіи, и Саеравузанъ и товарищи, начальники въ Сиріи и Финикіи, царю Дарію радоваться.
- 8. Да будеть все извѣстно господину нашему царю, что мы, пришедши въ область Іудейскую и вшедши въ городъ Іерусалимъ, нашли въ городѣ Іерусалимъ возвратившихся изъ плѣна старѣйшинъ Іудейскихъ,
- 9. которые строять новый большой домъ Господу изъ дорогихъ тесанныхъ камней, полагая въ стенахъ дерева;
- 10. и работы сін производятся съ ревностью, и дѣло успѣшно идеть въ рукахъ ихъ и совершается со всѣмъ великолѣпіемъ и тщательностью.
- 11. Тогда мы спросили этихъ старъйшинъ, говоря: съ чьего повелънія строите вы этотъ домъ и производите эти работы?
- 12. И такъ мы спросили ихъ, чтобъ извъстить тебя и написать тебя о начальникахъ ихъ, и требовали мы отъ нихъ именный списокъ предводителей ихъ.
- Они же сказали намъ въ отвътъ: мы рабы Господа, создавшаго небо и землю.
- 14. И домъ сей за много лѣтъ предъ симъ былъ строенъ царемъ Израилъскимъ, великимъ и сильнымъ, и былъ оконченъ.
- 15. Но какъ отцы наши грѣхами своими прогнѣвали Небеснаго Господа Израилева, то Онъ предалъ ихъ въруки Навуходоносора, царя Вавилонскаго, царя Халдеевъ.
- 16. Они, разрушивши домъ сей, сожгли, а народъ отвели въ плънъ въ Вавилонъ.
- (64) 1 Esgp. 4, 1. Fm. 6. (1) Arr. 1, 1. 1 Esgp. 5, 1. (2) 1 Esgp. 3, 2. Capax. 49, 12.

- 17. Но въ первомъ году, по воцареніи Кира надъ страною Вавилонскою, царь Киръ предписалъ построить домъ сей.
- 18. И священные сосуды, золотые и серебряные, которые Навуходоносоръ вынесъизъ храма Герусалимскаго и поставиль въ своемъ капище, царь Киръ опять вынесь изъ капища Вавилонскаго и передаль ихъ князю Саманассару Зоровавелю.
- 19. И повельно ему отнесть всь сіи сосуды и положить въ Герусалимскомъ храмъ и построить храмъ Господа на его мъсть.
- 20. Тогда Саманассаръ пришедъ положиль основаніе дома Господа въ Іерусалимъ, и съ того времени донынъ онъ строился и не получиль совершенія.
- 21. Итакъ, царь, если угодно, пусть поищуть въ царскихъ книгохранилищахъ Кира,
- 22. и если окажется, что строеніе дома Господня въ Герусалимъ производилось по воль царя Кира, и угодно будеть это господину царю нашему, пусть дано будеть намъ знать о томъ.
- 23. Тогда царь Дарій приказаль искать въ книгохранилищахъ, находящихся въ Вавилонъ, и найдено въ Екбатанахъ, въ городъ, находящемся въ Мидійской области, одно місто въ памятной записи, гдв написано:
- 24. въ первый годъ царствованія Кира, царь Киръ повелёль построить домъ Господа въ Іерусалимѣ, гдѣ приносять жертвы на огив неугасающемъ.
- 25. Высота храма шестьдесять локтей, широта шестьдесять локтей, съ тремя домами изъ тесанныхъ камней и съ однимъ новымъ изъ туземнаго дерева, а расходы производить изъ дома царя Кира,
- 26. и священные сосуды дома Гозолотые и серебряные, которые Навуходоносоръ вынесъ изъ дома Іерусалимскаго и перенесъ въ Вавилонъ, возвратить въ домъ Іерусалимскій, чтобы поставить ихъ тамъ, гдв они находились.
 - 27. Повельть также наблюдать Си-

- синни, правителю Сиріи и Финикіи, и Саеравузану и товарищамъ ихъ и поставленнымъ въ Сиріи и Финикіи начальникамъ, чтобъ они держали себя въ сторонъ отъ сего мъста и оставили раба Господа, Зоровавеля, князя Іудейскаго, и старвишинъ **Іудейскихъ** строить этотъ домъ Господа на его мъств.
- 28. Я повельть совершенно отстроить его и наблюдать, чтобы возвратившимся изъ плёна. Іудеямъ оказываемо было содъйствіе къ совершенному окончанію дома Господня
- 29. и чтобъ изъ податей Келе-Сирін и Финикіи исправно давалось для этихъ людей, на жертвы Господу, князю Зоровавелю, на тельцовъ, овновъ и агицевъ.
- 30. Равнымъ образомъ, чтобы постоянно каждый годъ безпрекословно давалась ишеница, соль, вино и масло, какъ скажутъ находящіеся въ Іерусалимъ священники, сколько издерживается на каждый день;
- 31. чтобы приносили Всевышнему Богу жертвы за царя и за дътей его и молились о жизни ихъ.
- 32. Притомъ объявить, что если кто преступить или нарушить что-нибудь изъ написаннаго, то пусть взято будеть дерево изъ его собственныхъ, и онъ повъщенъ будеть на немъ, а имущество его сделается царскимъ.
- 33. За это и Господь, Котораго имя призывается тамъ, да погубить всякаго царя и народъ, который простреть руку свою, чтобы воспрепятствовать или сдълать какое либо зло этому дому Господа въ Іерусалимъ.
- 34. Я, царь Дарій, определиль, чтобы въ точности было по сему.

ГЛАВА 7.

Гогда Сисинни, правитель Келе-Си-📘 ріи и Финикіи, и Саеравузанъ и товарищи ихъ, следуя повеленному отъ царя Дарія,

2. усердно принялись за святое дъло, помогая старъйшинамъ и священноначальникамъ Іудейскимъ.

- 3. И услъщно шло святое дъло, при пророчествахъ пророковъ Аггея и Захаріи.
- 4. И совершили все по повелѣнію Господа Бога Израилева и по волѣ Кира, Дарія и Артаксеркса, царей Персидскихъ.
- Оконченъ святый домъ къ двадцать третьему дию мъсяца Адара, на шестомъ году царя Дарія.
- 6. И сдълали сыны Израиля, священники и левиты и прочіе, возвратившіеся изъ плъна, которые были приставлены, есе по написанному въ книгъ Моисея.
- 7. И принесли съ жертву на обновление храма Господня сто воловъ, двъсти овновъ, четыреста агицевъ,
- 8. двънадцать козловъ за гръхи всего Израиля, по числу двънадцати колънъ Израильскихъ.
- 9. И стояли священники и левиты по племенамъ, въ облачении при дѣлахъ Господа Бога Израилева, согласно съ книгою Моисеевою, и привратники при каждыхъ воротахъ.
- 10. Й устроили возвратившеся изъплена сыны Израилевы пасху въ четырнадцатый день перваго мёсяца, когда очистились священники и левиты вмёстё.
- 11. и всё сыны плененія, потомучто очистились, ибо левиты всё вмёстё очистились.
- 12. И заколоди пасхальныхъ агицевъ для всёхъ сыновъ плёна, для братьевъ своихъ, священниковъ и для себя самихъ.
- 13. И ъли сыны Израилевы, возвратившіеся изъ плъна, всъ, которые, удалившись отъ мерзостей народовъ земли, взыскали Господа.
- 14. И праздновали праздникъ опръсноковъ семь дней, радуясь предъ Господомъ,
- 15. что Онъ обратиль къ нимъ сердце царя Ассирійскаго, чтобъ укрѣпить руки ихъ на дѣла Господа Бога Израилева.

ГЛАВА 8.

Послъ сихъ событій, въ царствованіе Артаксеркса, царя Персидскаго,

- пришель Ездра, сынъ Азаріи, Зехрія, Хелкія, Салима,
- 2. Саддука, Ахитова, Амарія, Озін, Мемерова, Зарея, Сауя, Вокка, Ависая, Финесса, Елеазара, Аарона первосвященника.
- 3. Сей Ездра пришель изъ Вавилона, какъ ученый, свѣдущій въ законѣ Моисея, данномъ отъ Господа Бога Израилева,
- 4. и оказалъ ему царь честь, ибо онъ снискалъ у него благоволеніе ко всёмъ прошеніямъ своимъ.
- 5. И пришли съ нимъ въ Іерусалимъ нѣкоторые изъ сыновъ Израиля, изъ священниковъ и левитовъ, священнопѣвцевъ и привратниковъ и служителей при храмъ,
- 6. на седьмомъ году царствованія Артаксеркса, въ пятый мёсяцъ того же седьмаго года царствованія; ибо они, вышедши изъ Вавилона въ новолуніе перваго мёсяца, пришли въ Іерусалимъ, по данному имъ отъ Господа благопосиёшенію въ пути, ез новолуніе пятаго.
- 7. Ездра же прилагалъ великую заботу, чтобы ничего не опустить изъ закона Господня и заповъдей, чтобы научить всего Израиля постановленіямъ и судамъ.
- 8. Пришло и письменное повельніе, данное оть царя Артаксеркса Ездръ священнику и чтецу закона Господня, слъдующее:
- 9. царь Артаксерксъ Ездрв священнику и чтецу закона Господняго радоваться.
- 10. Разсудивъ человъколюбиво, я повелъть, чтобы добровольно желающіе изъ народа Іудейскаго и изъ священниковъ и левитовъ, находящихся въ нашемъ царствъ, шли вмъстъ съ тобою въ Іерусалимъ.
- 11. Итакъ кто только желаетъ, пусть соберутся и идутъ, какъ разсудилось мнъ и моимъ семи ближайшимъ совътникамъ;
- 12. пусть увидять, что дълается въ Іудев и Іерусалимъ согласно съ закономъ Господнимъ,
 - 13. и отнесуть въ Іерусалимъ дары

(4) 1 Ездр. 6, 14. **Гл. 8.** (1) 1 Ездр. 7, 1. (5) 1 Ездр. 7, 7.

Господу Израиля, которые объщаль я и мои приближённые, и всякое золото и серебро, какое найдется въ странъ Вавилонской для Господа въ Іерусалимъ, вмъстъ съ даяніями отъ народа на храмъ Господа Бога ихъ, находящійся въ Іерусалимъ;

- 14. золото же и серебро на воловъ, овновъ и агнцевъ и прочее къ сему относящееся,
- 15. чтобы возносить жертвы Господу на жертвенник Господа Бога ихъ въ Іерусалимъ.
- 16. И все, что бы ни захотвль ты съ братьями твоими сдвлать на это золото и серебро, двлай по волв Бога твоего.
- 17. И священные сосуды Господни, данные тебѣ для упогребленія во храмѣ Бога твоего въ Іерусалимѣ, поставь предъ Господомъ Богомъ твоимъ.

18. И прочее, что потребуется тебъ на нужды храма Бога твоего, давай изъ царскаго казнохранилища.

- 19. И воть я, царь Артаксерксь, повельть казнохранителямъ Сиріи и Финикіи, чтобъ они все, чего потребуеть Ездра священникъ и чтецъ закона Всевышняго Бога, исправно давали ему, даже до ста талантовъ серебра,
- 20. также пшеницы до ста коровъ и вина до ста къръ.
- 21. И все другое по закону Божію тщательно да приносится Всевышнему Богу, чтобы не было гивва на царство царя и сыновъ его.
- 22. И еще говорю вамъ, чтобы на всъхъ священникахъ и левитахъ, и священнопъвцахъ и привратникахъ, и служителяхъ храма и на писцахъ сего храма не было ни какой дани или другаго налога, и чтобы никто не имълъ власти налагать что-либо на нихъ.
- 23. А ты, Ездра, по мудрости Божіей, поставь начальниковъ и судей. чтобъ они судили во всей Сиріи и Финикіи всёхъ, знающихъ законъ Бога твоего, а незнающихъ поучай:
- 24. и всь ть, которые будуть преступать законь Бога твоего, или цар-

- скій, пусть будуть непремѣнно наказываемы, смертью ли или тѣлеснымъ наказаніемъ, денежною пенею или изгнаніемъ.
- 25. Тогда сказалъ ученый Ездра: благословенъ единый Господь Богъ отцовъ моихъ, положившій на сердце царя прославить домъ его въ Іерусалимѣ
- 26. и почтившій меня предъ царемъ и сов'ятниками и всіми приближёнными и вельможами его.
- 27. И я ободрился помощью Господа Бога моего и собраль мужей Израильскихъ, чтобъ они шли со мною.
- 28. И вотъ начальники по племенамъ ихъ и по старъйшинству, вышедшіе со мною изъ Вавилона въ царствованіе царя Артаксеркса:
- 29. изъ сыновъ Финесса—Гирсонъ; изъ сыновъ Иоамара—Гамалінлъ; изъ сыновъ Давида—Латтусъ, сынъ Сехенія;
- 30. изъ сыновъ Фороса Захарія, и съ нимъ записались сто пятьдесятъ человъкъ;
- 31. изъ сыновъ Фааниоава Еліаонія, сынъ Зарея, и съ нимъ двёсти человекъ;
- 32. изъ сыновъ Заеоя Сехенія, сынъ Іезила, и съ нимъ триста человъкъ; изъ сыновъ Адина Овиеъ, сынъ Іонаеа, и съ нимъ двъсти пятьдесятъ человъкъ;
- 33. изъ сыновъ Илама—Іесія, сынъ Гоеолія, и съ нимъ семьдесятъ человѣкъ;
- 34. изъ сыновъ Сафатіи Зараія, сынъ Михаила, и съ нимъ семьдесятъ человъкъ;
- 35. изъ сыновъ Іоава Авадія, сынъ Іезила, и съ нимъ двёсти двёнадцать человёкъ;
- 36. изъ сыновъ Ванія—Асалимовъ, сынъ Іосафія, и съ нимъ сто шестьдесятъ человѣкъ;
- 37. изъ сыновъ Вавія Захарія, сынъ Вивая, и съ нимъ двадцать восемь человъкъ;
- 38. изъ сыновъ Астаеа—Іоаннъ, сынъ Акатана, и съ нимъ сто десять человѣкъ;

- 39. изъ сыновъ Адоникама последніе, и вотъ имена ихъ: Елифала, сынъ Ісуила, и Самей, и съ ними семьдесять человекъ:
- 40. изъ сыновъ Вагоя—Уеій, сынъ Исталкура, и съ нимъ семьдесять челов'єкъ.
- 41. И я собраль ихъ при рѣкѣ, называемой Өеранъ, и мы пробыли тамъ три дня, и я осмотрѣлъ ихъ.
- 42. И не нашедъ тамъ никого изъ священниковъ и левитовъ,
- 43. я послалъ къ Елеазару и Идуилу, и Маасману и Алнавану, и Мамею и Самею и Іоривону, Навану, Еннатану, Захаріи и Мосолламу, начальствующимъ и ученымъ,
- 44. и сказалъ имъ, чтобъ они пошли къ Доддею, начальствующему въ мъстности Касифъъ,
- 45. приказавъ имъ сказать Доддею и братьямъ его и находящимся въ той мъстности Касифъъ, чтобы они прислали намъ священниковъ для дома Господа Бога нашего.
- 46. И они привели къ намъ мощною рукою Господа Бога нашего мужей свѣдущихъ изъ сыновъ Мооли, сына Левін, сына Израилева, Асевивея и сыновей его и братьевъ его, которыхъ было восемнадцать человѣкъ;
- 47. и Асевію и Аннуя и Осея брата изъ сыновей Ханунея, и сыновей ихъ двадцать человѣкъ;
- 48. и изъ служителей храма, которыхъ далъ Давидъ и начальники на служение левитамъ, двъсти двадцатъ служителей, съ именнымъ спискомъ всъхъ.
- 49. И объявиль я тамъ пость предъ Господомъ Богомъ нашимъ,
- 50. чтобъ испросить отъ Бога благополучнаго пути намъ и спутникамъ нашимъ, и дътямъ нашимъ и скоту,
- 51. ибо я постыдился просить у царя п'вшихъ и конныхъ, и проводниковъ для безопасности отъ противниковъ нашихъ;
- 52. потемучто мы сказали царю, что сила Господа нашего будеть съ ищущими Его во всякомъ добромъ предпріятіи.
 - 53. Итакъ мы снова помолились

- Господу Богу нашему обо всемъ этомъ . и получили отъ Него великую милость.
- 54. И отдълиль я изъ родоначальниковъ и священниковъ двънадцатъ человъкъ, Есеревію и Самію, и съ ними изъ братьевъ ихъ десять человъкъ.
- 55. И свѣсилъ при нихъ серебро и золото и священные сосуды дома Го спода нашего, которые далъ въ даръ царь и совѣтники его, и вельможи и всѣ Израильтяне.
- 56. Й свъсивъ передалъ имъ серебра шестьсотъ пятьдесятъ талантовъ и сосудовъ серебряныхъ сто талантовъ, и золота сто талантовъ, сосудовъ золотыхъ двадцатъ и сосудовъ мёдныхъ изъ отличной мёди, блистающихъ какъ золото, двѣнадцатъ.
- 57. И сказаль имъ: и вы святы Господу, и сосуды сіи святы, равно и золото и серебро, данное по объту Господу Богу отцовъ нашихъ.
- 58. Бодрствуйте и берегите ихъ, доколъ не сдадите старшимъ священникамъ и левитамъ и родоначальникамъ Израильскимъ въ Герусалимъ въ сосудохранилища дома Бога нашего.
- 59. И священники и левиты, принявши серебро и золото и сосуды для Іерусалима, внесли ихъ въ храмъ Господа.
- 60. И поднявшись отъ рѣкѝ Өеранъ въ двѣнадцатый день перваго мѣсяца, мы шли въ Іерусалимъ подъмощною рукою Господа надъ нами, и Онъ избавлялъ насъ съ начала пути отъ всякаго врага, и мы пришли въ Іерусалимъ.
- 61. И здѣсь, по прошествіи трехъ дней, въ день четвертый взвѣшенное серебро и золото передано въ домъ Господа нашего Мармоеѣ, сыну Уріи, священнику.
- 62. И быль съ нимъ Елеазаръ, сынъ Финесса; также были съ нимъ Іосавдосъ, сынъ Іисуса, и Мосеъ, сынъ Саванна, левиты; и сдали все числомъ вѣсомъ; и весь вѣсъ ихъ записанъ въ то же время.
- 63. Тогда пришедшіе изъ плѣна принесли жертвы Богу Израиля двѣнадцать воловъ за всѣхъ Израильтянъ,



девяносто шесть овновъ, семьдесять два агица, двънадцать козловъ за спасеніе: все это—въ жертву Господу.—

- 64. и передали царскій повельнія царскимъ правителямъ и начальникамъ Келе-Сиріи и Финикіи, и они почтили народъ и храмъ Господа.
- 65. И когда это было окончено, приступили ко мнѣ начальники и сказали:
- 66. не отдёлился народъ Израильскій и начальники и священники и левиты отъ иноплеменныхъ народовъ земли и отъ нечистотъ ихъ отъ народовъ Хананейскихъ и Хеттейскихъ, и Ферезейскихъ и Египетскихъ и Идумейскихъ:
- 67. ибо вступили въ супружество съ дочерями ихъ, какъ сами, такъ и сыновья ихъ, и смѣшалось сѣмя святое съ иноплеменными народами земли, предводители ихъ и вельможи сдѣлались участниками въ этомъ беззаконіи съ самаго начала.
- 68. Какъ скоро услышаль я объ этомъ, разодралъ на себъ одежды и священное облачение и рвалъ волосы на головъ и бородъ, и сидълъ озабоченный и печальный.
- 69. И когда я свтоваль объ этомъ беззаконіи, собрались ко мив всв, которые подвигнуты были словомъ Господа Бога Израилева, и я сидёлъ печальный до вечерней жертвы.
- 70. Тогда, вставъ отъ поста моего, въ разодранныхъ одеждахъ и разодранномъ священномъ облачени палъ на кольна и, простерши руки къ Господу, я сказалъ:
- 71. Господи! я стыжусь и смущаюсь предъ лицемъ Твоимъ,
- 72. ибо гръхи наши поднялись выше головъ нашихъ, и безумія наши вознеслись до неба;
- 73. еще отъ времёнъ отцовъ нашихъ и до сего дня мы находимся въ великомъ грѣхѣ;
- 74. и за грёхи наши и отцовъ нашихъ, мы съ братьями нашими и царями нашими и священниками нашими преданы были царямъ иноземнымъ

подъ мечъ, въ плънъ и на разграоление съ посрамлениемъ до сего дня.

- 75. Но теперь сколь великая оказана намъ милость отъ Тебя, Господи Боже, что Ты оставилъ намъ корень и имя на мъстъ святыни Твоей,
- 76. что открылъ намъ свътильникъ въ домъ Господа Бога нашего, далъ намъ пропитаніе во время порабощенія нашего! И, когда мы находились въ порабощеніи, не были оставлены Господомъ Богомъ нашимъ;
- 77. но Онъ поставилъ насъ въ благоволение у царей Персидскихъ, чтобъ они дали намъ пропитание
- 78. и прославили храмъ Господа нашего, и чтобы воздвигнутъ былъ опустошенный Сіонъ, и намъ дано было утвержденіе въ Іудев и Іерусалимъ.
- 79. И нынѣ что скажемъ мы, Господи, имѣя все сіе? Мы преступили повелѣнія Твои, которыя Ты далъ рукою рабовъ Твоихъ пророковъ, говоря:
- 80. земля, въ которую вы входите, чтобы наслѣдовать ее, осквернена сквернами иноплеменныхъ землй, и они наполнили ее нечистотами своими.
- 81. И теперь не отдавайте дочерей вашихъ въ замужество за сыновей ихъ, и ихъ дочерей не берите за сыновей вашихъ,
- 82. и не ищите мира съ ними во все время, чтобъ укрѣпиться вамъ и вкушать блага сей земли и оставить ее въ наслѣдіе дѣтямъ вашимъ навѣкъ.
- 83. И все, что приключается намъ, бываетъ за злыя дёла наши и за великіе грёхи наши. Ты, Господи, облегчилъ грёхи наши
- 84. и далъ намъ такой корень; но мы снова обратились къ преступленію закона Твоего смѣшеніемъ съ нечистотами народовъ земли.
- 85. Не прогнѣвался ли Ты на насъ такъ, чтобы погубить насъ и не оставить ни корня, ни сѣмени, ни имени нашего?
- 86. Ты истиненъ, Господи Боже Израиля! ибо мы остались корнемъ до сего дня.

- 87. Но, вотъ, нынѣ предъ Тобою мы въ беззаконіяхъ нашихъ; и въ нихъ не надлежало бы стоять предъ Тобою.
- 88. И когда Ездра молился и испов'я в'я пракаль, распростершись на земл'я предъ храмомъ, собралось къ нему изъ Іерусалима весьма много народа: мужчины, женщины и д'яти; и быль большой плачъ въ народ'я.
- 89. И возгласивъ Ісхонія, сынъ Іоиля, изъ сыновъ Израиля, сказалъ: Ездра! мы согръщили предъ Господомъ, мы взяли иноплеменныхъ женъ изъ народовъ земли; и, вотъ, теперь здъсь весь Израиль:
- 90. да будетъ совершена нами клятва предъ Господомъ въ томъ, чтобъ отвергнуть всъхъ иноплеменныхъ женъ нашихъ съ дътьми ихъ, какъ разсудилось тебъ и всъмъ, которые повинуются закону Господа.
- 91. Вставъ, соверши это! ибо твое это дѣло, и мы съ тобою въ силахъ будемъ сдѣлать его.
- 92. И вставъ Ездра заклялъ старшихъ изъ священниковъ и левитовъ всего Израиля поступить по сему, и они поклялись.

ГЛАВА 9.

И вставъ Ездра отъ притвора храма пошелъ въ жилище Іонана, сына Еліасивова,

- 2. и пребывая тамъ, не влъ хлеба и не пилъ воды, скорбя о великихъ беззаконіяхъ народа.
- 3. И было воззваніе по всей Іудев и Іерусалиму ко всвить, возвратившимся изъ плена, чтобы собрались въ Іерусалимъ:
- 4. а которые не явятся втеченіе двухъ или трехъ дней, у тѣхъ по суду предсѣдательствующихъ старѣйшинъ отнято будеть имѣніе, и сами они отчуждены будутъ отъ сонма бывшихъ въ плѣну.
- 5. И въ три дня собрались въ Ісрусалимъ всв бывшіе отъ колвна Іудина и Веніаминова, — это было въ девятый мъсяцъ, въ двадцатый день сего мъсяца.

- 6. И сидълъ весь народъ во дворъ храма, дрожа отъ наставшей зимы.
- 7. Ездра вставъ сказалъ имъ: вы сдѣлали беззаконіе и живете съ иноплеменными жёнами, прилагая грѣхи Израилю.
- 8. Итакъ воздайте теперь исповъданіе и славу Господу Богу отцовъ нашихъ
- 9. и сотворите волю Его, и отдълитесь отъ народовъ земли и отъ женъ иноплеменныхъ!
- 10. И возгласилъ весь сониъ, и сказали громкимъ голосомъ: какъ ты сказалъ, такъ мы и сдълаемъ.
- 11. Но сонмъ многочисленъ и время зимнее, и мы не въ силахъ стоять подъ открытымъ небомъ, а дѣло это для насъ не одного дня и не двухъ дней, ибо весьма много мы согрѣщили въ этомъ:
- 12. посему пусть поставлены будуть начальники надъ сонмомъ, и всъть, которые изъ селеній нашихъ имъють иноплеменныхъ женъ, пусть въ свое время приходять къ нимъ
- 13. со старъйшинами и судъями каждаго мъста, доколъ не отвратится отъ насъ гнъвъ Божій за это дъло.
- 14. И приняли на себя это Іонаеанъ, сынъ Асаила, и Езекія, сынъ Өеоканы, а Месулламъ и Левисъ и Савватей содъйствовали имъ.
- 15. И исполнили по всему этому возвратившеся изъ плена.
- 16. И выбралъ себѣ Ездра священникъ главныхъ родоначальниковъ всѣхъ поименно, и сошлись они въ новолуніе десятаго мѣсяца для изслѣдованія дѣла.
- 17. И приведено къ концу изследованіе о мужьяхъ, державшихъ при себъ иноплеменныхъ женъ, къ новолунію перваго мъсяца.
- 18. И нашлись изъ собравшихся священниковъ, которые имъли иноплеменныхъ женъ:
- 19. изъ сыновъ Інсуса, сына Іоседекова, и изъ братьевъ его—Маеиласъ и Елеазаръ и Іоривъ и Іоаданъ.
- 20. которые дали руки отвергнуть женъ своихъ и принесли овновъ въ умилостивление за гръхъ свой;

- 21. и изъ сыновъ Еммира—Ананія и Завдей, и Манисъ и Самей, и Іереилъ и Азарія;
- 22. и изъ сыновъ Фесура—Еліонансъ, Массія, Исмаилъ и Насананлъ, и Окодилъ и Салоя;
- 23. и изъ левитовъ—Іозавадъ и Семеисъ и Колій, онъ же Калита, и Пасей и Іуда и Іона;
- 24. изъ священнопѣвцевъ—Еліасавъ, Вакхуръ;
- 25. изъ привратниковъ—Салумъ и Толванъ;
- 26. изъ народа Израильскаго, изъ сыновъ Фороса—Іерма и Іезія, и Мелхія и Маилъ, и Елеазаръ и Асевія и Ванея;
- 27. изъ сыновъ Ила—Матеанія, Захарія и Іезріилъ, и Іоавдій и Іеремосъ и Андія;
- 28. изъ сыновъ Замова—Еліада, Елеасимъ, Овонія, Іаримовъ и Савать и Зералія;
- 29. и изъ сыновъ Виваія—Іоаннъ и Ананія, и Іозавадъ и Амасія;
- 30. изъ сыновъ Мани—Оламъ, Мамухъ, Іедей, Іасувъ и Іасаилъ и Іеремоеъ;
- 31. и изъ сыновъ Адди—Наасъ и Моосія, Лаккунъ и Наидъ, Матеанія и Сесенлъ, и Валнуй и Манассія;
- 32. и изъ сыновъ Анана—Еліона и Асаія, и Мелхія и Саввей и Симонъ Хосамей:
- 33. и изъ сыновъ Асома—Алтаней и Маттаеія, и Саванней и Елифалать, и Манассія и Семей;
- 34. и изъ сыновъ Ваанія—Іеремія, Момдій, Исманръ, Іуилъ, Маедай и Педія и Аносъ, Равасіонъ и Енасивъ и Мамнитанемъ, Еліасисъ, Ваннусъ, Еліали, Сомей, Селемія, Наеанія; и изъ сыновъ Езора—Сесисъ, Езрилъ, Азаилъ, Саматъ, Замри, Іосифъ;
- 35. и изъ сыновъ Еома—Мазитія, Завадей, Идей, Іуилъ, Ванся.
- 36. Всѣ сіи жили съ жёнами инопаеменными и отпустили ихъ съ тѣтьми.
- 37. И поселились въ новолуніе седьмаго м'ясяца священники и левиты и Израильтяне, бывшіе въ Іерусалим'я и въ области его, и сыны Израиля въ м'ястахъ своихъ.

- 38. И собрамся единодушно весь народъ на пространстве предъ восточными воротами храма,
- 39. и сказали Ездрѣ, священнику и чтецу, чтобъ онъ принесъ законъ Моисея, данный отъ Господа Бога Израилева.
- 40. И вынесъ первосвященникъ Ездра законъ ко всему народу—отъ мужчины до женщины, и ко всъмъ священникамъ, чтобы слушали законъ въ новолуніе седьмаго мѣсяца,
- 41. и читалъ имъ его на пространствѣ предъ воротами храма съ утра до полудня предъ мужчинами и женщинами, и весь народъ внималъ закону.
- 42. И стоялъ Ездра, священникъ и чтецъ, на приготовленномъ деревянномъ возвышении,
- 43. и предъ нимъ стояли съ правой стороны: Маттаеія, Саммусъ, Ананія, Азарія, Урія, Езекія и Ваалсамъ;
- 44. а съ лъвой: Фалдей и Мисаилъ, Мелхія, Аоеасувъ, Наварія, Захарія.
- 45. И взявъ Ездра книгу закона предъ народомъ со славою сѣлъ предъ всѣми;
- 46. и когда онъ объяснялъ законъ, всѣ стояли прямо; и благословилъ Ездра Господа Бога Всевышняго, Бога Саваова, Вседержителя.
- 47. И весь народъ возгласилъ: аминь! и поднявши кверху руки и припадши на землю, поклонились Господу.
- 48. Также Інсусъ и Анніуеъ, и Саравія и Іадинъ и Іакувъ, Саватія, Автея, Меанна и Калита, Азарія и Іозавдъ и Ананія и Фалія, левиты, поучали закону Господа и читали предъ народомъ законъ Господа, объясняя притомъ чтеніе.
- 49. И сказалъ Атеаратъ Ездрѣ, первосвященнику и чтецу, и левитамъ, которые поучали народъ, ко всѣмъ:
- 50. день сей свять Господу, и всъ плакали во время слушанія закона;
- 51. идите и ѣшьте тучное, и пейте сладкое, и пошлите подаянія неимущимъ,
- 52. ибо день сей свять Господу, и потому не скорбите, ибо Господь прославить васъ.

53. Также и левиты внушали всему народу и говорили: день сей свять, не скорбите.

веселиться, и подавать подавнія неимущимъ, и веселились много;

55. ибо они проникнуты были словами, 54. И пошли всѣ ѣсть и пить и которымъ поучаемы были въ собраніи.

КНИГА

ТОВИТА.

ГЛАВА 1.

Нига сказаній Товита, сына То-вінлова, Ананіилова, Адуилова, Гаваилова, изъ племени Асіилова, изъ кольна Нефеалимова,

- 2. который во дни Ассирійскаго царя Енемессара взять быль въ пленъ изъ Оисвы, находящейся по правую сторону Кидія Нефеалимова въ Галилев выше Асира. Я, Товить, во всь дни жизни моей ходиль путями истины и правды
- 3. и дѣлалъ много благодѣяній братьямъ моимъ и народу моему, пришедшимъ вмѣстѣ со мною въ страну Ассирійскую, въ Ниневію.
- 4. Когда я жилъ въ странв моей, въ землъ Израиля, будучи еще юношею, тогда все кольно Нефеалима, отца моего, находилось въ отпаденіи оть дома Іерусалима, избраннаго отъ вськъ кольнъ Израиля, чтобы всьмъ имъ приносить тамо жертвы, гдв освящень храмъ селенія Всевышняго и утвержденъ во всь роды навъкъ.
- 5. Какъ всв отложившіяся колена приносили жертвы Ваалу, юницѣ, такъ и домъ Нефеалима, отца моего.
- 6. Я же одинъ часто ходилъ въ Іерусалимъ на праздники, какъ предписано всему Израилю установленіемъ въчнымъ, съ начатками и десятинами произведеній земли и начатками шерсти овецъ,

- 7. и отдаваль это священникамъ, сынамъ Аароновымъ, для жертвенника: десятину всёхъ произведеній давалъ сынамъ Левіинымъ, служащимъ въ Іерусалимъ; другую десятину продавалъ, и каждый годъ ходиль и издерживалъ ее въ Герусалимѣ;
- 8. а третью даваль, кому следовало, какъ заповъдала мив Деввора, мать отца моего, когда я послъ отца моего остался сиротою.
- 9. Достигши мужескаго возраста, я взяль жену Анну изъ отеческаго нашего рода и родилъ Товію.
- 10. Когда я отведенъ быль въ плень въ Ниневію, все братья мон , и одноплеменники мои вли отъ сивдей языческихъ,
- 11. а я соблюдаль душу мою и не
- 12. ибо я помнилъ Бога всею душею моею.
- 13. И дароваль мит Всевышній милость и благоволеніе у Енемессара, и я быль у него поставщикомъ;
- 14. и ходиль въ Мидію, и отдалъ на сохраненіе Гаванлу, брату Гаврія, въ Рагахъ Мидійскихъ десять талантовъ серебра.
- 15. Когда же умеръ Енемессаръ, витсто него воцарился сынъ его Сеннахиримъ, котораго пути не были постоянны, и я уже не могъ ходить въ Мидію.

Гл. 1. (2) 4 Царств. 17, 3. (5) 3 Царств. 12, 30. (6) Исход. 22, 29. (9) Чесл. 36, 6 (11) Дан. 1, 8. (14) Товит. 4, 20.

- 16. Во дни Енемессара я дѣлалъ много благодѣяній братьямъ моимъ:
- 17. алчущимъ давалъ хлѣбъ мой, нагимъ одежды мои и, если кого изъ илемени моего видѣлъ умершимъ и выброшеннымъ за стѣну Ниневіи, погребалъ его.
- 18. Тайно погребаль я и тёхъ, которыхъ убивалъ царь Сеннахиримъ, когда обращенный въ бёгство возвратился изъ Гудеи. А онъ многихъ умертвилъ въ ярости своей. И отъискивалъ царь трупы, но ихъ не находили.
- 19. Одинъ изъ Ниневитянъ пошелъ и донесъ царю, что я погребаю ихъ; тогда я скрылся. Узнавъ же, что меня ищутъ убить, отъ страха убъжалъ изъ го́рода.
- 20. И было расхищено все имущество мое, и не осталось у меня ничего, кромъ Анны, жены моей, и Товіи, сына моего.
- 21. Но не прошло пятидесяти дней, какъ два сына его убили его и убъжали въ горы Араратскія. И воцарился витсто него сынъ его Сахерданъ, который поставилъ Ахіахара Анаила, сына брата моего, надъ всею счетною частью царства своего и надъ всёмъ домоправленіемъ.
- 22. И ходатайствоваль Ахіахарь за меня, и я возвратился въ Ниневію. Ахіахарь же быль и виночерпій и хранитель перстня, и домоправитель и казначей; и Сахердань поставиль его вторымъ по себъ; онъ быль сынъ брата моего

ГЛАВА 2.

Когда я возвратился въ домъ свой, и отданы мив были Анна, жена моя, и Товія, сынъ мой, въ праздникъ пятидесятницы, въ святую седмицу седмицъ, приготовленъ у меня былъ хорошій об'єдъ, и я возлегъ фсть.

2. Увидъвъ много снъдей, я сказалъ сыну моему: пойди и приведи, кого найдёшь, бъднаго изъ братьевъ

- нашихъ, который помнитъ Господа, а я подожду тебя.
- 3. И пришель онъ и сказаль: отецъ мой, одинъ изъ племени нашего удавленный брошенъ на площади.
- 4. Тогда я прежде, нежели сталъ всть, поспешно вышедъ, убралъ его въ одно жилье до захожденія солнца.
- 5. Возвратившись, совершиль омовение и эль хлубъ мой въ скорби.
- 6. И вспомнилъ я пророчество Амоса, какъ онъ сказалъ: праздники ваши обратятся въ скорбь, и всѣ увеселенія ваши—въ плачъ.
- 7. И я плакалъ. Когда же зашло солнце, я пошелъ и, выкопавъ могилу, похоронилъ его.
- 8. Соседи насмехались надо мною и говорили: еще не боится онъ быть убитымъ за это дело; бегалъ уже, и вотъ опять погребаетъ мертвыхъ.
- 9. Въ эту самую ночь, возвратившись послѣ погребенія и будучи нечистымъ, я легъ спать за стѣною двора, и лице мое не было покрыто.
- 10. И не замѣтилъ я, что на стѣнъ были воробьи. Когда глаза мои были открыты, воробьи испустили теплое на глаза мои, и сдѣлались на глазахъ моихъ бѣльма. И ходилъ я къ врачамъ, но они не помогли мнѣ. Ахіахаръ доставлялъ мнѣ пропитаніе, доколѣ не отправился въ Елимаиду.
- 11. А потомъ жена моя Анна въ женскихъ отдъленіяхъ пряла шерсть
- 12. и посылала богатымъ людямъ, которые давали ей плату и однажды въ придачу дали козленка.
- 13. Когда принесли его ко мнѣ, онъ началь блеять; и я спросиль жену: откуда этоть козленскъ? не краденый ли? отдай его, кому онъ принадлежить! ибо не позводительно ъсть краденое.
- 14. Она отвъчала: это подарили мнъ сверхъ платы. Но я не върилъ ей и настаивалъ, чтобъ отдала его, кому онъ принадлежитъ, и разгиъвался на нее. А она въ отвътъ сказала мнъ: гдъ же милостыни твои и праведныя

⁽¹⁷⁾ Исаія 58, 7. (18) Исаія 37, 37. (21) 4 Царств. 19, 37. 2 Парадипом. 32, 21. Гл. 2. (6) Амос. 8, 10. 1 Маккав. 1, 39. (7) Товит. 12, 12. (8) Товит. 1, 18. (9) Числ. 19. 16, (13) Второзак. 22, 1. (14) Іов. 2, 9.

дъла? вотъ какъ всв онв обнаружились на тебь!

ГЛАВА 3.

печалившись, я заплакаль и мо-Ј лился со скорбью, говоря:

- 2. праведенъ Ты, Господи, и всв дѣла Твои и всв пути Твои-милость и истина, и судомъ истиннымъ и правымъ судишь Ты во-въкъ!
- 3. Воспомяни меня и призри на меня: не наказывай меня за грѣхи мои и заблужденія мои и отцовъ моихъ, которыми они согрѣшили предъ Тобою!
- 4. Ибо они не послушали заповъдей Твоихъ, и Ты предаль насъ на расхищение и пленение и смерть, и въ притчу поношенія предъ всеми народами, между которыми мы раз-
- 5. И, поистинъ, многи и праведны суды Твои дълать со мною по гръхамъ моимъ и грехамъ отцовъ моихъ, потомучто не исполняли заповъдей Твоихъ и не поступали по правдъ предъ Тобою.
- 6. Итакъ твори со мною, что Тебъ благоугодно; повели взять духъ мой, чтобъ я разрѣшился и обратился въ землю, ибо мив лучше умереть, нежели жить, такъ-какъ я слышу лживые упреки, и глубока скорбь во мић! Повели освободить меня оть этой тяготы въ обитель въчную и не отврати лица Твоего отъ меня.
- 7. Въ тотъ самый день случилось и Сарръ, дочери Рагуиловой, въ Екбатанахъ Мидійскихъ терпъть укоризны отъ служанокъ отца своего
- 8. за то, что она была отдаваема семи мужьямъ, но Асмодей, злой духъ, умерщвлялъ ихъ прежде, нежели они были съ нею, какъ съ женою. Онъ говорили ей: развъ тебъ не совъстно, что ты задушила мужей твоихъ? Уже семерыхъ ты имъла, но не назвалась именемъ ни одного изъ нихъ!
- 9. Что насъ бить за нихъ? Они

- не видъть твоего сына или дочери вовъкъ!
- 10. Услышавши это, она весьма опечалилась, такъ-что решилась-было лишить себя жизни, но подумала: я одна у отца моего; если сделаю это, безчестіе ему будеть, и я сведу старость его съ печалью въ преисподнюю.
- 11. И стала она молиться у окна н говорила: благословенъ Ты. Господи Боже мой, и благословенно имя Твое святое и славное во въки: да благословляють Тебя всв творенія Твом вовъкъ!
- 12. И нынв къ Тебв, Господи, обращаю очи мои и лице мое;
- 13. молю, возьми меня отъ земли сей и не дай мив слышать еще укоризны!
- 14. Ты внаешь, Господи, что я чиста отъ всякаго грвха съ мужемъ
- 15. и не обезчестила имени моего. ни имени отца моего въ землѣ плѣна моего; я единородная у отца моего, и нътъ у него сына, который могъ бы наследовать ему, ни брата близкаго, ни сына братняго, которому я могла бы сберечь себя въ жену: уже семеро погибли у меня. Для чего же мив жить? А если не угодно Тебѣ умертвить меня, то благоволи призрѣть на меня и помиловать меня, чтобы мив не слышать болъе укоризны!
- 16. И услышана была молитва обоихъ предъ славою великаго Бога, и посланъ былъ Рафаилъ исцълить обоихъ:
- 17. снять бъльма у Товита и Сарру, дочь Рагуилову, дать въ жену Товін, сыну Товитову, связавъ Асмодея, злаго духа; ибо Товіи предназначено наследовать ее.-И въ одно и то же время Товитъ, по возвращении, вошелъ въ домъ свой, а Сарра, дочь Рагуилова, сошла съ горницы своей.

ГЛАВА 4.

Дъ тотъ день вспомнилъ Товить о **D** серебръ, которое отдалъ на сохраумерли: иди и ты за ними, чтобы намь | неніе Гаванлу въ Рагахъ Мидійскихъ,

Г.. 3. (4) Второзак. 28, 15. (11) 3 Царств. 8, 44. Дан. 6, 10. (16) Мате. 18, 10. Евр 1, 4.

- 2. и сказалъ самъ себѣ: я просилъ смерти; что же не позову сына моего Товіи, чтобы объявить ему объ этомъ, пока я не умеръ?
- 3. И призвавъ его, сказалъ: сынъ мой! когда я умру, похорони меня и не покидай матери своей; почитай ее во всъ дни жизни твоей, дълай угодное ей и не причиняй ей огорченія!
- 4. Помни, сынъ мой, что она много имъла скорбей изъ-за тебя еще во время чревоношенія. Когда она умретъ, по-хорони ее подлъ меня въ одномъ гробъ.
- 5. Во всѣ дни помни, сынъ мой, Господа Бога нашего и не желай грѣшить и преступать заповѣди Его. Во всѣ дни жизни твоей дѣлай правду и не ходи путями беззаконія.
- 6. Ибо, если ты будешь поступать по истинѣ, въ дѣлахъ твоихъ будетъ успѣхъ, какъ у всѣхъ поступающихъ по правдѣ!
- 7. Изъ имънія твоего подавай милостыню, и да не жальеть глазъ твой, когда будешь творить милостыню. Ни отъ какого нищаго не отвращай лица твоего, тогда и отъ тебя не отвратится лице Божіе!
- 8. Когда у тебя будеть много, твори изъ того милостыню, и когда у тебя будеть мало, не бойся творить милостыню и понемногу:
- 9. ты запасешь себѣ богатое сокровище на день нужды,
- 10. ибо милостыня избавляеть отъ смерти и не попускаеть сойти во тьму.
- 11. Милостыня есть богатый даръ для всёхъ, кто творить ее предъ Всевышнимъ.
- 12. Берегись, сынъ мой, всякаго вида распутства. Возьми себѣ жену изъ племени отцовъ твоихъ, но не бери жены иноземной, которая не изъ колѣна отца твоего, ибо мы сыны пророковъ. Издревле отцы наши—Ной, Авраамъ, Исаакъ и Іаковъ. Помни, сынъ мой, что всѣ они брали женъ изъ среды братьевъ своихъ и были

- благословенны въ дѣтяхъ своихъ, и потомство ихъ наслѣдуетъ землю.
- 13. Итакъ, сынъ мой, люби братьевъ твоихъ и не превозносись сердцемъ предъ братьями твоими и предъ сынами и дочерями народа твоего, чтобы не отъ нихъ взять тебъ жену, потомучто отъ гордости—погибель и великое неустройство, а отъ непотребства—оскудъніе и разореніе: непотребство есть мать голода.
- 14. Плата наемника, который будеть работать у тебя, да не переночуеть у тебя, а отдавай ее тотчась: и тебѣ воздастся, если будешь служить Богу. Будь остороженъ, сынъ мой, во всѣхъ поступкахъ твоихъ и будь благоразуменъ во всемъ поведеніи твоемъ!
- 15. Что ненавистно тебѣ самому, того не дѣлай никому. Вина до опъяненія не пей, и пьянство да не ходить съ тобою въ пути твоемъ!
- 16. Давай алчущему отъ хлѣба твоего и нагимъ отъ одеждъ твоихъ; отъ всего, въ чемъ у тебя избытокъ, твори милостыни, и да не жалѣетъ глазъ твой, когда будешь творить милостыню!
- 17. Раздавай хлѣбы твои при гробѣ праведныхъ, но не давай грѣшникамъ!
- 18. У всякаго благоразумнаго проси совъта и не пренебрегай совътомъ полезнымъ!
- 19. Благословляй Господа Бога во всякое время и проси у Него, чтобы пути твои были правы и всё дёла и намёренія твои благоуспёшны, ибо ни одинъ народъ не властенъ въ успъхъ начинаній, но Самъ Господъ ниспосылаетъ все благое и, кого хочетъ, уничижаетъ по Своей волё. Помни же, сынъ мой, заповёди мои, и да не изгладятся онё изъ сердца твоего!
- 20. Теперь я открою тебѣ, что я отдалъ десять талантовъ серебра на сохраненіе Гаваилу, сыну Гавріеву, въ Рагахъ Мидійскихъ.
- 21. Не бойся, сынъ мой, что мы обницали: у тебя много, если ты бу-
- Т. 4. (3) Исход. 20, 12. Сирах. 7, 29. (5) Еккдес. 12, 1. (7) Притч. 3, 9. Сирах. 4, 8; 14, 13. Лук. 14, 13. (8) Сирах. 35, 9. (10) Сирах. 29, 15. (14) Левит. 19, 13. Второвак 24, 14. (15) Мате. 7, 12. Лук. 6, 31. (16) Лук. 14, 13. (20) Товит. 1, 14.

дешь бояться Господа и, удаляясь отъ всякаго грѣха, дѣлать угодное предъ Нимъ.

ГЛАВА 5.

И сказаль Товія въ отвѣть ему: отецъ мой, я исполню все, что ты завѣщаешь мнѣ!

- 2. Но какъ я могу получить серебро, не зная того человъка?
- 3. Тогда отець даль ему росписку и сказаль: найди себъ человъка, который сопутствоваль бы тебъ; я дамъ ему плату, пока еще живъ, и ступайте за серебромъ.
- 4. И пошель онъ искать человѣка и встрѣтиль Рафаила. Это быль Ангель, но онъ не зналь.
- 5. И сказалъ ему: можешь ли ты идти со мною въ Раги Мидійскія и знаешь ли эти м'ьста?
- 6. Ангелъ отвѣчалъ: могу идти съ тобою и дорогу знаю; я уже останавливался у Гаваила, брата нашего.
- 7. И сказаль ему Товія: подожди меня, я скажу отцу моему.
- 8. Тоть сказаль: ступай, только не медли!
- 9. Онъ пришедъ сказалъ отцу: вотъ я нашелъ себв спутника! Отечъ сказалъ: пригласи его ко мив; я узнаю, изъ какого онъ колвна и надежный ли спутникъ тебв.
- 10. И позваль его, и онъ вошель, и привътствовали другь друга.
- 11. Товить спросиль: скажи мнв, брать, изъ какого ты кольна и изъ какого рода?
- 12. Онъ отвъчалъ: колъна и рода ты ищешь, или наемника, который пошелъ бы съ сыномъ твоимъ? И сказалъ ему Товитъ: братъ, мнъ хочется знать родъ твой и имя твое!
- 13. Онъ сказалъ: я Азарія *изъ рода* Ананіи великаго, изъ братьевъ твоихъ.
- 14. Тогда Товить сказаль ему: брать, иди благополучно и не гнввайся на меня за то, что я спросиль о колень и роде твоемь! ты доводишься брать мнё изъ честнаго и добраго рода. Я зналь Ананію и Іонавана, сыновей Семея великаго; мы вмёстё ходили въ Іерусалимъ на

поклоненіе съ первородными и десятинами земныхъ произведеній, ибо не увлекались заблужденіемъ братьевъ нашихъ. Ты, брать, отъ хорошаго корня!

- 15. Но скажи мић: какую плату я долженъ буду дать тебћ? Я дамъ тебћ драхму на день и все необходимое для тебя и для сына моего,
- 16. и еще прибавлю тебъ сверхъ этой платы, если благополучно возвратитесь.
- 17. Такъ и условились. Тогда онъ сказалъ Товіи: будь готовъ въ путь, и отправляйтесь благополучно! И приготовилъ сынъ его нужное для пути, и сказалъ ему отецъ: иди съ этимъ человъкомъ! Живущій же на небесахъ Богъ да благоустроитъ путь вашъ, и Ангелъ Его да сопутствуетъ вамъ!—И отправились оба, и собака юноши съ ними.
- 18. Анна, мать его, заплакала и сказала Товиту: зачёмъ отпустиль ты сына нашего? Не онъ ли быль опорою рукъ нашихъ, когда входиль и выходиль предъ нами?
- 19. Не предпочитай серебра серебру; пусть оно будеть, какъ соръ, съ сраснени съ сыномъ нашимъ!
- 20. Ибо, сколько Господомъ определено намъ жить, на это у насъ довольно есть.
- 21. Товить сказаль ей: не печалься, сестра: онъ придеть здоровымъ, и глаза твои увидять его,
- 22. ибо ему будеть сопутствовать добрый Ангелъ; путь его будеть бла-гоуспъщенъ, и онъ возвратится здоровымъ.

ГЛАВА 6.

И перестала она плакать.

- 2. А путники вечеромъ пришли къ ръкъ Тигру и остановились тамъ на ночь.
- Юноша пошелъ помыться, но изъ ръки показалась рыба и хотъла поглотить юношу.
- Тогда Ангелъ сказалъ ему возъми эту рыбу, и юноша схватилъ рыбу и вытащилъ на землю.
- И сказалъ ему Ангелъ: разрѣжь рыбу, возьми сердце, печень и желчь и сбереги ихъ!



- 6. Юноша такъ и сдълаль, какъ сказаль ему Ангель; рыбу же испекли и съъли; и пошли дальше и дошли до Екбатанъ.
- 7. И сказалъ юноша Ангелу: братъ Азарія, къ чему эта печень и сердце и желчь изъ рыбы?
- 8. Онъ отвъчалъ: если кого мучитъ демонъ или злой духъ, то сердцемъ и печенью должно куритъ предъ такимъ мужчиною или женщиною, и болъе уже не будетъ мучиться;
- 9. а желчью помазать человѣка, который имѣеть бѣльма на глазахъ, и онъ испѣлится.
 - 10. Когда же приближались къ Рагѣ,
- 11. Ангелъ сказалъ юношѣ: братъ, нынѣ мы переночуемъ у Рагуила, твоего родственника, у котораго есть дочь, по имени Сарра.
- 12. Я поговорю о ней, чтобы дали ее тебѣ въ жену, ибо тебѣ предназначено наслѣдство ея, такъ-какъ ты одинъ изъ рода ея, а дѣвица прекрасная и умная.
- 13. Такъ послушайся меня; я поговорю съ ея отцомъ и, когда мы возвратимся изъ Рагъ, совершимъ бракъ. Я знаю Рагуила: онъ никакъ не дастъ ее мужу чужому вопреки закону Моисееву, иначе повиненъ будетъ смерти, такъ-какъ наслъдство слъдуетъ получить тебъ, а не другому кому.
- 14. Тогда юноша сказалъ Ангелу: братъ Азарія, я слышалъ, что эту дѣвицу отдавали семи мужамъ, но всѣ они погибли въ брачной комнатѣ;
- 15. а я одинъ у отца и боюсь, какъ бы, вошедъ къ ней, не умереть подобно прежнимъ; ее любить демонъ, который никому не вредитъ, кромъ приближающихся къ ней. И потому я боюсь, какъ бы миъ не умереть и не свести жизнь отца моего и матери моей печалью обо миъ во гробъ ихъ; а другаго сына, который похоронилъ бы ихъ, нътъ у нихъ.
- 16. Ангелъ сказалъ ему: развѣ ты забылъ слова, которыя заповѣдалъ тебѣ отецъ твой, чтобы ты взялъ жену изъ рода твоего? Послушай же меня, братъ: ей слѣдуетъ быть твоею женою, а о

демонт не безпокойся; въ эту же ночь отдадутъ тебт ее въ жену.

17. Только, когда ты войдешь въ брачную комнату, возьми курильницу, вложи въ нее сердца и печени рыбы и покури;

18. и демонъ ощутитъ запахъ и удалится, и не возвратится никогда. Когда же тебв надобно будетъ приблизиться къ ней, встаньте оба, воззовите къ милосердому Богу, и Онъ спасетъ и помилуетъ васъ. Не бойся, ибо она предназначена тебв отъ въка, и ты спасешь ее, и она пойдетъ съ тобою, и я знаю, что у тебя будутъ отъ нея дъти. Выслушавъ это, Товія полюбилъ ее, и душа его кръпко прилъпилась къ ней.—И пришли они въ Екбатаны.

ГЛАВА 7.

и подошли къ дому Рагуила. Сарра встрътила и привътствовала ихъ, и они—ее, и ввела ихъ въ домъ.

- 2. И сказалъ Рагуилъ Еднъ, женъ своей: какъ похожъ этотъ юноша на Товита, сына брата моего!
- 3. И спросилъ ихъ Рагуилъ: откуда вы, братья? Они отвъчали ему: мы изъ сыновъ Нефеалима, плъненныхъ въ Ниневію.
- 4. Еще спросиль ихъ: знаете ли брата нашего Товита? Они отвъчали: знаемъ. Потомъ спросилъ: здравствуетъ ли онъ? Они отвъчали: живъ и здоровъ.
 - 5. А Товія сказаль: это мой отець.
- 6. И бросился къ нему Рагуилъ и целовалъ его и плакалъ.
- 7. И благословиль его и сказаль: ты сынь честнаго и добраго человѣка. Но, услышавь, что Товить потеряль зрѣніе, опечалился и плакаль:
- 8. плакали и Една, жена его, и Сарра, дочь его. И приняли ихъ весьма радушно
- 9. и закололи овна, и предложили обильныя снъди. Товія же сказаль Рафаилу: брать Азарія, переговори, о чемъ ты говориль на пути: пусть устроится это дъло!

- 10. И онъ передалъ эту рѣчь Рагуилу, а Рагуилъ сказалъ Товіи: ѣшь, пей и веселись, ибо 'тебѣ надлежитъ ваять мою дочь! Впрочемъ скажу тебѣ правду:
- 11. я отдавалъ свою дочь семи мужамъ и, когда они входили къ ней, въ ту же ночь умирали. Но ты нынъ будь весель! И сказалъ Товія: я ничего не буду здѣсь ѣсть до тѣхъ поръ, пока не сговоритесь и не условитесь со мною! Рагуилъ сказалъ: возьми ее теперь же по праву; ты брать ея, и она твоя! Милосердый Богь да устроить васъ наилучшимъ образомъ!

12. И призвать Сарру, дочь свою, и, взявъ руку ея, отдать ее Товіи въ жену и сказаль: воть, по закону Моисееву, возьми ее и веди къ отцу твоему. И благословиль ихъ.

- 13. И призваль Едну, жену свою, и взявъ свитокъ написалъ договоръ и запечаталъ.
 - 14. И начали всть.
- 15. И призвалъ Рагуилъ Едну, жену свою, и сказалъ ей: приготовь, сестра, другую спальню и введи ее.
- 16. И сдѣлала, какъ онъ сказалъ; и ввела ее туда и заплакала, и приняла взаимно слёзы дочери своей и сказала ей:
- 17. успокойся, дочь: Господь неба и земли дасть тебъ радость вмъсто печали твоей. Успокойся, дочь моя!

ГЛАВА 8.

Когда окончили ужинъ, ввели къ ней Товію.

- 2. Онъ же идя вспомниль слова Рафаила и взяль курильницу, и положиль сердце и печень рыбы и куриль.
- 3. Демонъ, ощутивъ этотъ запахъ, убѣжалъ въ верхнія страны Египта, и связалъ его Ангелъ.
- 4. Когда они остались въ комнатъ вдвоемъ, Товія всталь съ постели и сказалъ: встань, сестра, и помолимся, чтобы Господь помиловалъ насъ!
- 5. И началъ Товія говорить: благословенъ Ты, Боже отцовъ нашихъ, и

- благословенно имя Твое святое и славное во въки! Да благословляють Тебя небеса и всъ творенія Твои!
- 6. Ты сотвориль Адама и даль ему помощницею Еву, подпорою—жену его. Оть нихъ произошель родъ человъческій. Ты сказаль: не хорошо быть человъку одному: сотворимъ помощника, подобнаго ему.
- 7. И нынѣ, Господи, я беру сію сестру мою не для удовлетворенія похоти, но поистинѣ какъ жену: благоволи же помиловать меня и дай мнѣ состарѣться съ нею!
 - 8. И она сказала съ нимъ: аминь.
- И оба спокойно спали въ эту ночь. Между тъмъ Рагуилъ вставъ пошелъ и выкопалъ могилу,
 - 10. говоря: не умеръ ли и этотъ?
- 11. И пришелъ Рагуилъ въ домъ свой
- 12. и сказалъ Едић, женћ своей: пошли одну изъ служанокъ посмотрѣть, живъ ли онъ; если нѣтъ—похоронимъ его, и никто не будеть знать.
- 13. Служанка, отворивши дверь, вошла и увидъла, что оба они спятъ.
- 14. И вышедши объявила имъ, что онъ живъ.
- 15. И благословилъ Рагуилъ Бога, говоря: благословенъ Ты, Боже, всякимъ благословеніемъ чистымъ и святымъ! Да благословляютъ Тебя святые Твои и всѣ созданія Твои, и всѣ Ангелы Твои, и всѣ избранные Твои, да благословляютъ Тебя во вѣки!
- 16. Благословенъ Ты, что возвеселилъ меня, и не случилось со мною такъ, какъ я думалъ, но сотворилъ съ нами по великой Твоей милости!
- 17. Благословенъ Ты, что помиловалъ двухъ единородныхъ! Доверши, Владыка, милость надъ ними: дай имъ окончить жизнь во здравіи, съ весельемъ и милостью!
- 18. И приказалъ рабамъ своимъ зарыть могилу.
- 19. И сдёлаль для нихъ брачный пиръ на четырнадцать дней.
- 20. И сказалъ ему Рагуилъ съ клятвою прежде исполненія дней брачнаго пира: не уходи, доколі не испол-

нятся эти четырнадцать дней брачнаго пира;

21. а тогда, взявъ половину имвнія, благополучно отправляйся къ отпу твоему; остальное же получишь, когда умру я и жена моя.

ГЛАВА 9.

II позвалъ Товія Рафаила и сказалъ ему:

- 2. братъ Азарія, возьми съ собою раба и двухъ верблюдовъ и сходи въ Раги Мидійскія къ Гаваилу; принеси мнѣ серебро и самого его приведи ко мнѣ на бракъ,
- 3. нбо Рагуилъ обязалъ неня клятвою, чтобъ я не уходилъ;
- 4. между темъ отецъ мой считаетъ дни и, если я много замедлю, онъ будетъ очень скорбеть.
- 5. И пошелъ Рафаилъ и остановился у Гаваила и отдалъ ему росписку; а тотъ принесъ мѣшки за печатями и передалъ ему.
- 6. И на утро рано встали они вмѣстѣ и пришли на бракъ. И благословилъ Товія жену свою.

ГЛАВА 10.

Товить, отецъ его, считаль каждый день. И когда исполнились дни путешествія, а онъ не приходиль,

- 2. Товить сказаль: не задержали ли ихъ? или не умерь ли Гаваилъ, и некому отдать имъ серебра?
 - 3. И очень печалился.
- 4. Жена же его сказала ему: погибъ сынъ нашъ, потому и не приходитъ. И начала плакать по немъ и говорила:
- 5. ничто не занимаетъ меня, сынъ мой, потомучто я отпустила тебя, свътъ очей моихъ!
- 6. Товить говорить ей: молчи, не тревожься, онъ здоровъ.
- 7. А она сказала ему: молчи ты, не обманывай меня; погибло дётище мое.—
 И ежедневно ходила за-городъ на дорогу, по которой они отправились; днемъ не ѣла хлѣба, а по ночамъ не переставала плакать о сынѣ своемъ Товіи, пока не окончились четырна-

дцать дней брачнаго пира, которые Рагуиль закляль его провести тамъ. Тогда Товія сказаль Рагуилу: отпусти меня, потомучто отець мой и мать моя не надёются уже видёть меня.

8. Тесть же сказаль ему: побудь у меня: я пошлю къ отцу твоему, и

извъстять его о тебъ.

9. А Товія говорить: нѣть, отпусти меня къ отцу моему.

- 10. И всталь Рагуиль и отдаль ему Сарру, жену его, и половину имънія, рабовь и скота и серебро
- 11. и, благословивъ ихъ, отпустилъ и сказалъ: дъти! да благопоспѣшитъ вамъ Богъ Небесный, прежде нежели я умру.
- 12. Потомъ сказалъ дочери своей: почитай твоего свёкра и свекровь; теперь они—родители твои; желаю слышать добрый слухъ о тебѣ. И поцѣловалъ ее. И Една сказала Товіи: возлюбленный брать, да возставить тебя Господь Небесный и даруеть мнѣ видѣть дѣтей отъ Сарры, дочери моей, дабы я возрадовалась предъ Господомъ. И воть, отдаю тебѣ дочь мою на сохраненіе; не огорчай ея.
- 13. Послѣ того отправился Товія, благословляя Бога, что Онъ благоустроилъ путь его, и благословлялъ Рагуила и Едну, жену его, и продолжалъ путь. И приблизились они къ Ниневіи.

ГЛАВА 11.

П сказалъ Рафаилъ Товіи: ты знаещь, брать, съ какомъ положеніи ты оставилъ отца твоего;

- 2. пойдемъ вперёдъ, прежде жены твоей, и приготовимъ помъщеніе;
- 3. а ты возьми въ руку и желчь рыбью. И пошли; за ними побъжала и собака.
- 4. Между тымъ Анна сидвла, высматривая на дорогъ сына своего
- 5. и замътивши, что онъ идетъ, сказала отцу его: вотъ, идетъ сынъ твой и человъкъ, отправившійся съ нимъ.
- 6. Рафаилъ сказалъ: я знаю, Товія, что у отца твоего откроются глаза;
 - 7. ты только помажь желчью глаза

- его, и онъ, ощутивъ ѣдкость, оботреть ихъ, и спадуть бѣльма, и онъ увидить тебя.
- 8. Анна подобжавши бросилась на шею къ сыну своему и сказала ему: увидъла и тебя, дитя мое, теперь мев хотя умереть. И оба заплакали.
- 9. А Товить пошель къ дверямъ и споткнулся, но сынъ его поспъшилъ къ нему и поддержалъ отца своего,
- 10. и приложилъ желчь къ глазамъ отца своего и сказалъ: ободрись, отецъ мой!
- 11. Глаза его завло, и онъ отеръ ихъ,
- 12. и снялись съ краёвъ глазъ его бъльма. Увидъвъ сына своего, онъ палъ на шею къ нему
- 13. и заплакалъ и сказалъ: благословенъ Ты, Боже, и благословенно имя Твое во въки, и благословенны всъ святые Ангелы Твои!
- 14. Потомучто Ты наказалъ и помиловалъ меня. Вотъ, я вижу Товію, сына моего.—И вошелъ сынъ его радостно и разсказалъ отцу своему о чу́дныхъ дълахъ, бывшихъ съ нимъ въ Мидіи.
- 15. И вышель Товить на встречу невестке своей къ воротамъ Ниневін, радуясь и благословляя Бога. Видевшіе, что онъ идеть, удивлялись, какъ онъ прозрёль.
- 16. И Товить исповъдаль предъ ними, что Богь помиловаль его. Когда подошель Товить къ Сарръ, невъсткъ своей, благословиль ее и сказалъ: здравствуй, дочь моя! Благословенъ Богъ, Который привель тебя къ намъ, и благословенны отецъ твой и мать гвоя! Обрадовались и всъ братья его въ Ниневіи.
- 17. И пришелъ Ахіахаръ и Насвасъ, племянникъ его,
- 18. и весело праздновали бракъ Товіи семь дней.

ГЛАВА 12.

И призваль Товить сына своего Товію и сказаль ему: приготовь, сынь мой, плату челов'єку, который

- ходилъ съ тобою; ему надобио еще прибавить.
- 2. Онъ отвъчалъ: отецъ мой, я не буду въ убыткъ, если отдамъ ему половину всего, что принесъ;
- 3. потомучто онъ привелъ меня къ тебв здоровымъ и жену мою уврачеваль, и серебро мое принесъ и тебя также испълилъ.
- 4. Старецъ сказалъ: такъ и слъдуетъ ему.
- 5. И призвалъ Ангела и сказалъ ему: возъми половину всего, что вы принесли, и иди съ миромъ.
- 6. Тогда, отозвавъ обоихъ особо, Ангелъ сказалъ имъ: благословляйте Бога, прославляйте Его, признавайте величіе Его и исповъдуйте предъ всъми живущими, что Онъ сдълалъ для васъ. Доброе дъло—благословлять Бога, превозносить имя Его и благоговъйно проповъдывать о дълахъ Божіихъ; и вы не лънитесь прославлять Его.
- 7. Тайну цареву прилично хранить, а о дёлахъ Божіихъ объявлять похвально. Дёлайте добро, и зло не постигнетъ васъ.
- 8. Доброе дъло—молитва съ постомъ и милостынею и справедливостью. Лучше малое съ справедливостью, нежели многое съ неправдою; лучше творить милостыню, нежели собирать золото,
- 9. ибо милостыня отъ смерти избавляетъ и можетъ очищать всякій грѣхъ. Творящіе милостыни и долад правды будуть долгоденствовать.
- Грѣшники же суть враги своей жизни.
- 11. Не скрою оть васъ ничего; я сказаль уже: тайну цареву прилично хранить, а о дёлахъ Божіихъ объявлять похвально.
- 12. Когда молился ты и невъстка твоя Сарра, я возносиль память молитвы вашей предъ Святаго, и когда ты похороняль мёртвыхь, я также быль съ тобою.
- 13. И когда ты не облѣнился встать и оставить обѣдъ свой, чтобы пойти и убрать мертваго, твоя благотворительность не утаилась отъ меня, но я быль съ тобою.

F.s. 13. (12) Tobet. 2, 7.

- 14. И нынѣ Богъ послалъ меня уврачевать тебя и невѣстку твою Сарру.
- 15. Я—Рафаиль, одинь изъ семи святыхъ Ангеловъ, которые возносять молитвы святыхъ и восходять предъславу Святаго.
- Тогда оба смутились и пали лицемъ на землю, потомучто были въ страхъ.
- 17. Но онъ сказаль имъ: не бойтесь, миръ будеть вамъ. Благословляйте Бога во-въкъ.
- 18. Ибо я пришель не по своему произволенію, а по воль Бога нашего; потому и благословляйте Его во-выкъ.
- 19. Всѣ дни я быль видимъ вами, но я не ѣль и не пилъ,—только взорамъ вашимъ представлялось это.
- 20. Итакъ прославляйте теперь Бога, потомучто я восхожу къ Пославшему меня, и напишите все совершившееся въ книгу.
- 21. И встали они и болье уже не вильли его.
- 22. И стали разсказывать о великихъ и чудныхъ дёлахъ Божіихъ, и какъ явился имъ Ангелъ Господень.

ГЛАВА 13.

Въ радости Товитъ написалъ молитву ез сихъ словахъ: благословенъ Богъ, въчно живущій, и благословенно царство Его!

- 2. Ибо Онъ наказуеть и милуеть, низводить до ада и возводить, и нѣть ни кого, кто избѣжаль бы оть руки Его.
- 3. Сыны Израилевы! прославляйте Его предъ язычниками, ибо Онъ разсъялъ насъ между ними.
- 4. Тамъ возвѣщайте величіе Его, превозносите Его предъ всѣмъ живущимъ, ибо Онъ Господь нашъ и Богъ, Отепъ нашъ во всѣ вѣки:
- 5. накажеть насъ за неправды наши, и опять помилуеть и собереть насъ изъ всёхъ народовъ, гдё бы вы ни были разсёяны между ними.
- 6. Если вы будете обращаться къ Нему всемъ сердцемъ вашимъ и всею

- душею вашею, чтобы поступать предъ Нимъ по истинъ, тогда Онъ обратится къ вамъ и не скроетъ отъ васъ Своего. Увидите, что Онъ сдълаеть съ вами. Прославляйте Его всвин *глаголами* устъ вашихъ и благословляйте Господа правды и превозносите Царя въковъ. Въ землъ плъна моего я прославляю Его и проповъдую силу и величіе Его народу грешниковъ. Обратитесь, грешники, и дълайте правду предъ Нимъ. Кто знаетъ, можетъ быть, Онъ возблаговолить о вась и окажеть вамъ мидость?
- 7. Превозношу я Бога моего, и душа моя—Небеснаго Царя, и радуется о величи Его.
- 8. Пусть всё возвёщають о Немъ и прославляють Его въ Іерусалиме.
- 9. Іерусалимъ, городъ святый! Онъ накажеть *тебя* за дѣла сыновъ твоихъ и опять помилуетъ сыновъ праведныхъ.
- 10. Славь Господа усердно и благословляй Царя въковъ, чтобы снова сооружена была скинія Его въ тебъ съ радостью, чтобы Онъ возвеселиль среди тебя плънныхъ и возлюбилъ въ тебъ несчастныхъ во всъ роды въка.
- 11. Многіе народы издалека придуть къ имени Господа Бога съ дарами въ рукахъ, съ дарами Царю Небесному; роды родовъ восхвалятъ тебя съ восклицаніями радостными.
- Прокляты всё ненавидящіе тебя, благословенны будутъ во-вёкъ всё любяшіе тебя!
- 13. Радуйся и веселись о сынахъ праведныхъ, ибо они соберутся и будутъ благословлять Господа праведныхъ.
- 14. О, блаженны любящіе тебя! они возрадуются о мир'я твоемъ. Блаженны скорб'явшіе о вс'яхъ б'ядствіяхъ твоихъ, ибо они возрадуются о теб'я, когда увидять всю славу твою и будуть веселиться в'ячно.
- 15. Да благословляеть душа моя Бога, Царя великаго,
 - 16. ибо Іерусалимъ отстроенъ бу-
- (19) Быт. 18, 8. Суд. 13, 16. Гл. 13. (2) Второвак. 32, 39. 1 Царств. 2, 6. Премудр. 16, 13. (11) Исаія 51, 11; 60, 4—5. Двян. 2, 47. Апокалипс. 21, 24. (16) Апокалипс. 21, 18—19.

деть изъ сапфира и смарагда и изъ дорогихъ камней; стѣны твои, башни и укрѣпленія—изъ чистаго золота;

17. и площади Іерусалимскія выстланы будуть берилломъ, анераксомъ и камнемъ изъ Офира.

18. На всёхъ улицахъ его будетъ раздаваться: аллилуія,—и будуть славословить, говоря: благословенъ Богъ, Который превознесъ *Іерусалимъ*, на всё въки!

ГЛАВА 14.

славословіе.

- 2. Онъ быль восьмидесяти восьми лёть, когда потеряль зрёніе, и чрезъ восемь лёть прозрёль. И твориль милостыни и продолжаль быть благоговъйнымъ предъ Господомъ Богомъ и прославлять Его.
- 3. Наконецъ онъ очень состаръдся, и призвалъ сына своего и шесть сыновей его и сказалъ ему: сынъ мой, возьми сыновей твоихъ; вотъ я состаръдся и уже на исходъ жизни моей.
- 4. Отправься въ Мидію, сынъ мой, ибо я увъренъ, что Ниневія будетъ разорена, какъ говорилъ пророкъ Іона; а въ Мидіи будетъ спокойнъе до времени. Братья наши, находящіеся въ отечественной земль, будутъ разсъяны изъ сей доброй землю; Іерусалимъ будетъ пустынею, и домъ Божій въ немъ будетъ сожженъ и до времени останется пустъ.
- 5. Но опять Богь помилуеть ихъ и возвратить ихъ въ землю; и воздвигнуть домъ Божеій, не такой, какъ прежній, доколь не исполнятся времена въка. И посль того возвратятся изъ плъна и построятъ Герусалимъ великольпно, и домъ Божій возстановленъ будетъ въ немъ на всъ роды въка, зданіе величественное, какъ говорили о немъ пророки.
- 6. И всв народы обратятся и будуть истинно благоговъть предъ Го-

сподомъ Богомъ и ниспровергнутъ идоловъ своихъ;

- 7. и всё народы будуть благословлять Господа. И Его народь будеть прославлять Бога, и Господь вознесеть народъ Свой; и всё, истинно и праведно любящіе Господа Бога, будуть радоваться, оказывая милость братьямъ нашимъ.
- 8. Итакъ, сынъ мой, выйди изъ Ниневіи, ибо непремѣнно исполнится то, что говорилъ пророкъ Іона.

9. Ты же соблюдай законъ и повеленія и будь дюбомилостивъ и справедливъ, чтобы хорошо было тебъ.

- 10. Похорони меня прилично, и мать твою со мною, и потомъ не оставайтесь въ Ниневіи.—Сынъ мой, смотри, что сдёлаль Аманъ съ Ахіахаромъ, который воспиталь его: какъ онъ изъ свёта привелъ его въ тьму, и какъ воздано ему. Ахіахаръ спасенъ, а тотъ получилъ достойное возмездіе—сошелъ во тьму. Манассія творилъ милостыню, и спасенъ отъ смертной сёти, которую разставния ему; Аманъ же палъ въ сёть и погибъ.
- 11. Итакъ, дъти, знайте, что дълаетъ милостыня и какъ спасаетъ справедливость.—Когда онъ это сказалъ, душа его оставила его на ложъ; было же ему сто пятьдесятъ восемь лътъ, и сынъ съ честью похоронилъ его.
- 12. Когда умерла Анна, онъ похоронилъ и ее съ отцомъ своимъ. Послъ того Товія съ женою своею и дътыми своими отправился въ Екбатаны въ Рагуилу, тестю своему,

13. и достигъ честной старости, и похоронилъ прилично тестя и тёщу своихъ и получилъ въ наслъдство имъніе ихъ и Товита, отца своего,

14. и умеръ ста двадцати семи лътъ въ Екбатанахъ Мидійскихъ.

15. Но прежде нежели умеръ, онъ слышалъ о погибели Ниневіи, которую плънилъ Навуходоносоръ и Асуиръ, и возрадовался предъ смертью о Ниневіи.

(47) Исаія 54, 11. Апокалипс. 21, 11, 18. Гл. 14. (4) Наум. 3, 7. Софон. 2, 15. Исаія 3, 8. (5) Захар. 8, 8. 1 Евдр. 6, 15. (6) Софон. 2, 11. Захар. 13, 2. (9) Второвак. 6, 13. Імс. Нав. 24, 14. 1 Царств. 7, 3.

книга

ІУДИӨЬ.

ГЛАВА 1.

Въ двенадцатый годъ царствованія навуходоносора, царствовавшаго надъ Ассиріянами въ великомъ городе Ниневіи,—во дни Арфаксада, который царствовалъ надъ Мидянами въ Екбатанахъ

- 2. и построилъ вокругъ Екбатанъ стѣны изъ тесаныхъ камней, шириною въ три локтя, а длиною въ шесть локтей; и сдѣлалъ высоту стѣны въ семьдесять, а ширину въ пятьдесятъ локтей,
- 3. и поставилъ надъ воротами башни во сто локтей, имъвшія въ основаніи до шестидесяти локтей ширины;
- 4. а ворота, построенныя имъ для выхода сильныхъ войскъ его и для строевъ пѣхоты его, поднимались въ высоту на семъдесятъ локтей, а въ ширину имѣли сорокъ локтей:
- 5. въ тъ дни царь Навуходоносоръ предпринялъ войну противъ царя Арфаксада на великой равнинъ, которая въ предълахъ Рагава.
- 6. Къ нему собрались всё живущіе въ нагорной страні, и всё живущіе при Евфраті, Тигрі и Идасписі, и съ равнины Аріохъ, царь Елимейскій, и сошлись очень многіе народы въ ополченіе сыновъ Хелеуда.
- 7. И послалъ Навуходоносоръ, царь Ассирійскій, ко всёмъ живущимъ въ Персіи и ко всёмъ живущимъ на западѣ, къ живущимъ въ Киликіи и Дамаскѣ, Ливанѣ и Антиливанѣ, и ко всёмъ живущимъ на передней сторонѣ приморья.
- 8. и между народами Кармила и Галаада и въ верхней Галилев и на великой равнинъ Ездрилонъ,

- 9. и ко всёмъ живущимъ въ Самаріи и городахъ ея, и за Іорданомъ до Іерусалима, и Ветани и Хела, и Кадиса и рёки Египетской, и Тафны и Рамессы и во всей земли Гесемской
- до входа въ верхній Танисъ и Мемфисъ, и ко всѣмъ живущимъ въ Египтъ до входа въ предълы Есіопіи.
- 11. Но всѣ обитавшіе во всей этой землѣ презрѣли слово Ассирійскаго царя Навуходоносора и не собрались къ нему на войну, потомучто они не боялись его, но онъ былъ для нихъ, какъ одинъ изъ нихъ: они отослали отъ себя его пословъ ни съ чѣмъ, въ безчестіи.
- 12. Навуходоносоръ весьма разгиввался на всю эту землю и поклядся
 престоломъ и царствомъ своимъ отмстить всёмъ предёламъ Киликіи, Дамаска и Сиріи, и мечемъ своимъ умертвить всёхъ, живущихъ въ землѣ Моава, и сыновъ Аммона и всю Гудею
 и всёхъ обитающихъ въ Египтѣ до
 входа въ предёлы двухъ морей.
- 13. И въ семнадцатый годъ онъ ополчился со своимъ войскомъ противъ царя Арфаксада и одолъть его въ сражении и обратилъ въ бъгство все войско Арфаксада, всю конницу его и всъ колесницы его,
- 14. и овладёлъ городами его, дошелъ до Екбатанъ, занялъ укрепленія, опустошилъ улицы города и красоту его обратилъ въ позоръ.
- 15. А Арфаксада схватилъ на горахъ Рагава и, пронзивъ его копьемъ своимъ, въ тотъ же день погубилъ его.
- 16. Потомъ пошелъ назадъ со своими въ Ниневію, — опъ и всѣ союзни-

ки его—весьма многое множество ратныхъ мужей; тамъ онъ отдыхалъ и пировалъ съ войскомъ своимъ сто двалиать дней.

596

ГЛАВА 2.

Въ восемнадцатомъ году, въ двадцать вторый день перваго мѣсяца, послѣдовало въ домѣ Навуходоносора, царя Ассирійскаго, повелѣніе—совершить, какъ онъ сказалъ, отміценіе всей землѣ.

- 2. Созвавъ всѣхъ служителей и всѣхъ сановниковъ своихъ, онъ открылъ имъ тайну своего намѣренія и своими устами опредѣлилъ всякое зло той землѣ.
- 3. И они рѣшили погубить всѣхъ, кто не повиновался слову устъ его.
- 4. По окончаніи своего сов'єщанія, Навуходоносоръ, царь Ассирійскій, призвалъ главнаго вождя войска своего, Олоферна, который былъ вторымъ по немъ и сказалъ ему:
- 5. такъ говорить великій царь, господинъ всей земли: вотъ, ты пойдешь отъ лица моего и возьмешь съ собою мужей, увъренныхъ въ своей силъ,—пъшихъ сто двадцать тысячъ, и множество коней съ двънадцатью тысячами всадниковъ.—
- 6. и выйдеть противъ всей земли на западъ за то, что не повиновались слову устъ моихъ.
- 7. Й объявишь имъ, чтобъ они приготовляли землю и воду, потомучто я съ гнъвомъ выйду на нихъ, покрою все лице земли ихъ ногами войска моего и предамъ ему ихъ на расхищеніе.
- 8. Долы и потоки наполнятся ихъ ранеными, и ръка, запруженная трупами ихъ, переполнится;
- 9. а плінныхъ ихъ я разстю по конпамъ всей земли.
- 10. Ты же отправившись завладъй для меня всъми предълами ихъ: которые сами сдадутся тебъ, тъхъ ты сохрани до дня обличенія ихъ;
- 11. а непокорных в да не пощалить глазъ твой: предавай ихъ смерти и разграбленію по всей земль твоей.

- 12. Ибо живъ я, —и крѣпко царство мое: что сказалъ, то сдѣлаю моею рукою.
- 13. Не преступи же ни въ чемъ словъ господина твоего, но непремънно исполни, какъ я приказалъ тебъ, и не медли исполнениемъ.
- 14. Олофернъ, вышедъ отъ лица господина своего, пригласилъ къ себъ всъхъ сановниковъ, полководцевъ и начальниковъ войска Ассирійскаго,
- 15. отсчиталь для сраженія отборныхъ мужей, какъ повельль ему господинъ его, сто двадцать тысячъ, и конныхъ стрълковъ двънадцать тысячъ.
- 16. и привелъ ихъ въ такой порядокъ, какимъ строится войско, идущее на сраженіе.
- 17. Онъ взяль весьма много верблюдовъ, ословъ и муловъ для обоза ихъ, а овецъ, воловъ и козъ для продовольствія ихъ—безъ числа,
- 18. и много пищи для всѣхъ, и очень много золота и серебра изъ царскаго дома.
- 19. И выступилъ въ походъ со всѣмъ войскомъ своимъ, чтобы предварить царя Навуходоносора и покрыть все лице земли на западѣ колесницами, конницею и отборною пѣхотою своею.
- 20. II съ нимъ вышли союзники въ такомъ множествѣ, какъ саранча и какъ песокъ земный, потомучто отъ множества не было и счёта имъ.
- 21. Прошедши путь трехъ дней отъ Ниневіи до передней стороны равнины Вектелеоъ, они поворотили отъ Вектелеоа, близъ горы, лежащей полъвую сторону верхней Киликіи.
- 22. Оттуда, взявъ все войско свое—пешихъ и конныхъ и колесницы свои, онъ отправился въ нагорную страну,
- 23. разбилъ Фудянъ и Лудянъ и разграбилъ всъхъ сыновъ Рассиса и сыновъ Исмаила, жившихъ въ пустынъ на югъ къ землъ Хеллеонской.
- 24. Потомъ, переправившись чрезъ Евфратъ, онъ прошелъ Месопотамію и разрушилъ всв высокіе города при потокъ Авронъ до входа въ море.

- 25. Занявъ предълы Киликіи, онъ избилъ всъхъ противоставшихъ ему и, прошедъ до предъловъ Іафета, лежащихъ къ югу на передней сторонъ Аравіи,
- 26. обошель кругомъ всёхъ сыновъ Мадіама, выжегъ жилища ихъ и разграбилъ стада ихъ.
- 27. Потомъ спустился на равнину Дамаска, во время жатвы ишеницы, выжегъ всѣ нивы ихъ, отдалъ на истребленіе стада овецъ и воловъ, разграбилъ города ихъ, опустошилъ ихъ поля и избилъ всѣхъ юношей ихъ остріемъ меча.
- 28. Страхъ и ужасъ напалъ на жителей приморской страны, обитавшихъ въ Сидонъ и Тиръ, на жителей Сура и Окины и на всъхъ жителей Іемнаана,—и всъ обитатели Азота и Аскалона сильно испугались его.

ГЛАВА 3.

- **П** послали къ нему въстниковъ съ такимъ мирнымъ предложеніемъ:
- 2. вотъ мы, рабы великаго царя Навуходоносора, повергаемся передътобою: дълай съ нами, что тебъ угодно.
- 3. Вотъ передъ тобою: и селенія наши и всё мёста наши, и всё нивы съ пшеницею, и стада овецъ и воловъ, и всё строенія нашихъ жилищъ: употребляй ихъ, какъ пожелаешь.
- 4. Вотъ и города наши и обитающіе въ нихъ—рабы твои: иди и поступай съ ними, какъ будетъ глазамъ твоимъ угодно.
- 5. И пришли къ Олоферну мужи и передали ему эти слова.
- 6. Тогда онъ пришелъ въ приморскую страну съ войскомъ своимъ, опружилъ высокіе города стражею и взялъ изъ нихъ отборныхъ мужей въ соратники себъ.
- 7. А они и вся окрестность ихъ приняли его съ вѣнками, ликами и тимпанами.
- 8. Онъ же разорилъ всё высоты ихъ и вырубилъ рощи ихъ: ему приказано было истребить всёхъ боговъ той земли, чтобы всё народы служили одному Навуходоносору, и всё языки

- и всъ племена ихъ призывали его, какъ Бога.
- 9. Пришедъ къ Ездрилону близъ Дотеи, лежащей противъ великой тыснины Іудейской.
- 10. онъ расположился лагеремъ между Гаваемъ и городомъ Скиеовъ и оставался тамъ цълый мъсяцъ, чтобы собрать весь обозъ своего войска.

ГЛАВА 4.

Сыны Израиля, жившіе въ Іудев, услышавши обо всемъ, что сдвлалъ съ народами Олофернъ, военачальникъ Ассирійскаго царя Навуходоносора, и какъ разграбилъ онъ всв святилища ихъ и отдалъ ихъ на уничтоженіе.

- 2. очень, очень испугались его и тренетали за Іерусалимъ и храмъ Господа Бога своего;
- 3. потомучто недавно возвратились они изъ плъна, недавно весь народъ Іудейскій собрался, и освящены отъ оскверненія сосуды, жертвенникъ и домъ Господень.
- 4. Они послали во всѣ предѣлы Самаріи и Коніи, и Ветерона и Вельмена и Іерихона, и въ Хову и Есору и въ равнину Салимскую,
- 5. заняли всё вершины высокихъ горъ, оградили стенами находящияся на нихъ селенія и отложили запасы хліба на случай войны, такъ-какъ нивы ихъ недавно были сжаты.
- 6. А великій священникъ Іоакимъ, бывшій въ тѣ дни въ Іерусалимѣ, написалъ жителямъ Ветилуи и Ветомесоема, лежащаго противъ Ездрилона, на передней сторонѣ равнины, близкой къ Доваиму,—
- 7. чтобъ они заняли восходы въ нагорную страну, потомучто чрезъ нихъ быль входъ въ Гудею, и легко было имъ воспрепятствовать приходящимъ, такъ-какъ тъсенъ былъ проходъ даже для двухъ человъкъ.
- 8. Сыны Израиля поступили такъ, какъ велълъ имъ великій священникъ Іоакимъ и старъйшины всего народа Израильскаго, пребывавшіе въ Іерусалимъ.
 - 9. И съ великимъ усердіемъ возо-

пили къ Богу всё мужи Израиля и смирили души свои съ великимъ усердіемъ:

10. они и жёны ихъ, и дёти ихъ и скотъ ихъ; и всякій пришлецъ и наемникъ и купленный за серебро наложили вретища на чресла свои.

- 11. И всякій мужъ Израильскій и ссякая жена, и дѣти и жители Іерусалима пали предъ храмомъ, посы́нали пепломъ свои го́ловы, разостлали предъ Господомъ свои вре́тища,
- 12. облекли жертвенникъ во вретище и прилежно и единодушно взывали къ Богу Израилеву, чтобы Онъ, на радость язычникамъ, не предалъдътей ихъ на расхищение, женъ ихъ въ добычу, городовъ наслъдія ихъ на разорение, святынь ихъ на осквернение и поругание.
- 13. И Господь услышаль голосъ ихъ и призрѣлъ на скорбь ихъ; и во всей Іудев и Іерусалимв народъ много дней постился предъ святилищемъ Господа Вседержителя.
- 14. А Іоакимъ, великій священникъ, и всв предстоящіе предъ Господомъ священники, служители Его, препоясавши вретищемъ чресла свои, приносили непрестанныя всесожженія, объты и доброхотные дары народа.
- 15. На кидарахъ ихъ быль пепелъ, и они отъ всей силы взывали ко Господу, чтобы Онъ посътилъ милостью весь домъ Израиля.

Γ J A B A 5.

Между тъмъ Олоферну, военачальнику войска Ассирійскаго, дано было знать, что сыны Израиля приготовились къ войнъ: заложили входы въ нагорную страну и укръпили стънами всякую вершину высокой горы, а на равнинахъ устроили преграды.

- 2. Онъ весьма разгнѣвался и, призвавъ всѣхъ начальниковъ Моава и вождей Аммона и всѣхъ правителей приморской страны, сказалъ имъ:
- 3. скажите мнь, сыны Ханаана, что это за народъ, живущій въ нагорной странь, какіе обитаемые ими

- города, много ли у нихъ войска, въ чёмъ ихъ крѣпость и сила, кто поставленъ надъ ними царемъ, предводителемъ войска ихъ,
- 4. и почему они больше всёхъ, живущихъ на западе, упорствуютъ выйдти мие на встречу?
- 5. Ахіоръ, предводитель всёхъ сыновъ Аммона, сказалъ ему: выслушай, господинъ мой, слово изъ устъ раба твоего; я скажу тебѣ истину объ этомъ народѣ, живущемъ близъ тебя въ этой нагорной странѣ, и не выйдетъ лжи изъ устъ раба твоего.
- 6. Этотъ народъ происходить отъ Халлеевъ.
- 7. Прежде они поселились въ Месопотамін, потомучто не хотёли служить богамъ отцовъ своихъ, которые были въ землё Халдейской,
- 8. и уклонились отъ пути предковъ своихъ и начали поклоняться Богу неба, Богу, Котораго они познали; и Халдеи выгнали ихъ отъ лица боговъ своихъ,—и они бѣжали въ Месопотамію и долго тамъ обитали.
- 9. Но Богъ ихъ сказалъ, чтобъ они вышли изъ мѣста переселенія и шли въ землю Ханаанскую: они поселились тамъ и весьма обогатились золотомъ, серебромъ и множествомъ скота.
- 10. Отсюда перешли они въ Египетъ, такъ-какъ голодъ накрылъ лице
 земли Ханаанской, и тамъ оставались.
 пока находили пропитаніе, и умножились тамъ до того, что не было и
 числа роду ихъ.
- 11. Й возсталъ на нихъ царь Египетскій, употребилъ противъ нихъ хитрость, обременяя ихъ трудомъ и дъланьемъ кирпича, и сдълалъ ихъ рабами.
- 12. Тогда они воззвали къ Богу своему,—и Онъ поразилъ всю землю Египетскую неиспѣльными язвами,—и Египтяне прогнали ихъ отъ себя.
- 13. Богъ изсушилъ передъ ними Чермное море
- 14. и вель ихъ путемъ Сины и Кадис-Варни; они выгнали всёхъ обитавшихъ въ этой пустынъ,

- 15. поселились въ вемлѣ Аморреевъ, своею силою истребили всѣхъ Есевонитянъ, перешли Іорданъ, наслѣдовали всю нагорную страну
- 16. и, прогнавши отъ себя Хананея, Ферезея, Іевусея, Сихема и всѣхъ Гергесеянъ, жили въ ней много дней.
- 17. И доколѣ не согрѣшили предъ Богомъ своимъ, счастье было съ ними, потомучто съ ними Богъ, ненавидящій неправду.
- 18. Но когда уклонились отъ пути, который Онъ завъщалъ имъ, то во многихъ войнахъ они потерпъли весьма сильныя пораженія, отведены въ плънъ въ чужую землю, храмъ Бога ихъ разрушенъ, и города ихъ взяты непріятелями.
- 19. Нынѣ же, обратившись къ Богу своему, они возвратились изъ разсѣянія, въ которомъ были, овладѣли Іерусалимомъ, въ которомъ святилище ихъ, и поселились въ нагорной странѣ, такъ-какъ она была пуста.
- 20. И теперь, повелитель-господинь, если есть заблуждение въ этомъ народъ, и они гръшатъ предъ Богомъ своимъ, и мы замътимъ, что въ нихъ есть это преткновение, то мы пойдемъ и побъдимъ ихъ.
- 21. А если нътъ въ этомъ народъ беззаконія, то пусть удалится господинъ мой, чтобы Господь не защитиль ихъ, и Богъ ихъ не быль за нихъ,—и тогда мы для всей земли будемъ предметомъ поношенія.
- 22. Когда Ахіоръ окончиль эту рѣчь, весь народъ, стоявшій вокругь шатра, возропталь, а вельможи Олоферна и всѣ, населявшіе приморье и землю Моава, заговорили: тотчасъ надобно убить его;
- 23. потомучто мы не побоимся сыновъ Израиля: это—народъ, у котораго нѣтъ ни войска, ни силы для крѣпкаго ополченія.
- 24. Итакъ пойдемъ, повелитель Олофернъ, — и они сдълаются добычею всего войска твоего.

ГЛАВА 6.

Когда утихъ шумъ вокругъ собранія, Олофернъ, военачальникъ

- войска Ассирійскаго, сказаль Ахіору предъ всёмъ народомъ иноплеменныхъ и всёмъ сынамъ Моава:
- 2. Кто ты такой Ахіоръ съ наемниками Ефрема, что напророчилъ намъ сегодня и сказалъ, чтобы мы не воевали съ родомъ Израильскимъ, потомучто Богъ ихъ защищаетъ? Кто же Богъ, какъ не Навуходоносоръ? Онъ пошлетъ свою силу и сотретъ ихъ съ лица земли,—и Богъ ихъ не избавитъ ихъ.
- 3. Но мы, рабы его, поразимъ ихъ, какъ одного человъка, и не устоять имъ противъ силы нашихъ коней.
- 4. Мы растопчемъ ихъ; горы ихъ упьются ихъ кровью, равнины ихъ наполнятся ихъ трупами и не станетъ стопа ногъ ихъ противъ нашего лица, но гибелью погибнутъ они, говоритъ царь Навуходоносоръ, господинъ всей земли. Ибо онъ сказалъ,—и не напрасны будутъ слова повелъній его.
- 5. А ты, Ахіоръ, наемникъ Аммона, высказавшій слова эти въ день неправды твоей, отъ сего дня не увидишь больше лица моего, доколъ я не отомщу этому народу, пришедшему изъ Египта.
- 6. Когда же я возвращусь, мечъ войска моего и толна слугъ моихъ пройдеть по ребрамъ твоимъ,—и ты падешь между ранеными ихъ.
- 7. Рабы мои отведутъ тебя въ нагорную страну и оставятъ въ одномъ изъ городовъ на высотахъ,
- 8. и ты не умрешь тамъ, доколѣ не будешь съ ними истребленъ.
- 9. Если же ты надъешься въ сердцъ твоемъ, что они не будутъ ваяты, то да не спадаетъ лице твое. Я сказалъ, и ни одно изъ словъ моихъ не пропадетъ.
- 10. И приказаль Олофернъ рабамъ своимъ, предстоявщимъ въ шатрѣ его, взять Ахіора, отвести его въ Ветилую и предать въ руки сыновъ Израиля.
- 11. Рабы его схватили и вывели его за станъ на-поле, а со среды равнины поднялись въ нагорную страну и пришли къ источникамъ, бывшимъ подъ Ветилуею.
- 12. Когда увидѣли ихъ жители города на вершинѣ горы, то взялись

- за оружія свои и, вышедши за-городъ на вершину горы, всъ мужи-пращники охраняли восходъ свой и бросали въ нихъ каменьями.
- 13. А они, подошедши подъ-гору, связали Ахіора и, оставивши его брошеннымъ при подошвѣ горы, ушли къ своему господину.
- 14. Сыны же Израиля, вышедшіе изъ своего города, остановились надънимъ и, развязавши его, привели въ Ветилую и представили его начальникамъ своего города,
- 15. которыми были въ тѣ дни Озія, сынъ Михи изъ колѣна Симеонова, Хаврій, сынъ Говоніила, и Хармій, сынъ Мелхіила.
- 16. Они созвали всѣхъ старѣйшинъ города; и сбѣжались въ собраніе всѣ юноши ихъ и жёны, и поставили Ахіора среди всего народа своего, и Озія спросилъ его о случившемся.
- 17. Онъ въ отвътъ пересказалъ имъ слова собранія Олофернова и всъ слова, которыя онъ высказалъ среди начальниковъ сыновъ Ассура, и всъ высокомърныя ръчи Олоферна о домъ Израиля.
- 18. Тогда народъ палъ, поклонился Богу и воззвалъ:
- 19. Господи Боже Небесный! воззри на ихъ гордыню и помилуй смиреніе рода нашего, и призри на лице освященныхъ Тебъ въ этотъ день.
- 20. И утъщили Ахіора и расхвалили его.
- 21. Потомъ Озія взяль его изъ собранія въ свой домъ и сдѣлалъ пиръ для старѣйшинъ,—и цѣлую ночь ту они призывали Бога Израилева на помощь.

ГЛАВА 7.

На другой день Олофернъ приказалъ всему войску своему и всему народу своему, пришедшему къ нему на помощь, подступить къ Ветилув, занять высоты нагорной страны и начать войну противъ сыновъ Изранлевыхъ.

2. И въ тоть же день поднялись всё сильные мужи ихъ: войско ихъ состояло изъ ста семидесяти тысячъ

- ратниковъ, воиновъ пѣшихъ, и изъ двѣнадцати тысячъ—конныхъ, кромѣ обоза и пѣшихъ людей, бывшихъ при нихъ,—а и этихъ было многое множество.
- 3. Остановившись на долинъ близъ Ветилуи при источникъ, они протяннулись въ ширину отъ Доеаима до Велеема, а въ длину отъ Ветилуи до Кіамона, лежащаго противъ Ездрилона.
- 4. Сыны же Израиля, увидъвши множество ихъ, очень смутились, и каждый говорилъ ближнему своему: теперь они опустошатъ всю землю, и ни высокія горы, ни долины, ни холмы не выдержатъ ихъ тяжести.
- 5. И, взявъ каждый свое боевое оружіе и зажегши огни на башняхъ своихъ, они всю эту ночь провели на стражъ.
- 6. На другой день Олофернъ вывелъ всю свою конницу предъ лице сыновъ Израилевыхъ, бывшихъ въ Ветилуъ,
- 7. осмотрълъ восходы города ихъ, обошелъ и занялъ источники водъ ихъ и, оцъпивъ ихъ ратными мужами, возвратился къ своему народу.
- 8. Но пришли къ нему всѣ начальники сыновъ Исава и всѣ вожди народа Моавитскаго и всѣ военачальники приморья, и сказали:
- выслушай, господинъ нашъ, слово, чтобы не было потери въ войскъ твоемъ.
- 10. Этотъ народъ сыновъ Израидя надѣется не на копья свои, но на высоты горъ своихъ, на которыхъ живутъ, потомучто неудобно восходить на вершины ихъ горъ.
- 11. Итакъ, господинъ, не воюй съ нимъ такъ, какъ бываетъ обыкновенная война,—и ни одинъ мужъ не падетъ изъ народа твоего.
- 12. Ты останься въ своемъ лагеръ, чтобы сберечь каждаго мужа въ войскъ твоемъ, а рабы твом пусть овладъютъ источникомъ воды, который вытекаетъ изъ подошвы горы;
- 13. потомучто оттуда беруть воду всѣ жители Ветилуи,—и погубить ихъ жажда, и они сдадуть свой городъ; а мы съ нашимъ народомъ взойдемъ на



- ближнія вершины горъ и расположимся на нихъ для стражи, чтобы ни одинъ человъкъ не вышелъ изъ города.
- 14. И будутъ томиться они голодомъ, и жёны ихъ и дѣти ихъ и прежде, нежели коснется ихъ мечъ, падутъ на улицахъ обиталища своего;
- 15. и ты воздащь имъ вломъ за то, что они возмутились и не встрътили тебя съ миромъ.
- 16. Понравились эти слова ихъ Олоферну и всёмъ слугамъ его, и онъ рѣшилъ поступить такъ, какъ они сказали.
- 17. И двинулся полкъ сыновъ Аммона и съ ними пять тысячъ сыновъ Ассура и, расположившись въ долинѣ, овладѣли водами и источниками водъ сыновъ Израиля.
- 18. А сыны Исава и сыны Аммона взошли и заняли нагорную область противъ Доеаима, и отправили часть ихъ на югъ и на востокъ противъ Екревиля, что близъ Хуса, стоящаго при потокъ Мохмуръ; остальное же Ассирійское войско расположилось на равнинъ и покрыло все лице земли: шатры и обозы ихъ съ множествомъ норода растянулись на весьма большомъ пространствъ.
- 19. Сыны Израиля воззвали къ Господу Богу своему, потомучто они пришли въ уныніе, такъ-какъ всъ враги ихъ окружили ихъ, и имъ нельзя было бъжать отъ нихъ.
- 20. Вокругь нихъ стояло все войско Ассирійское, пѣшіе, колесницы и конница ихъ, тридцать четыре дня; у всѣхъ жителей Ветилуи истощились всѣ сосуды съ водою,
- 21. опустъли водоёмы, и ни въ одинъ день они не могли пить воды досыта, потомучто давали имъ пить мърою.
- 22. И уныли дети ихъ и жёны ихъ и юноши, и въ изнеможеніи отъ жажды падали на улицахъ города и въ проходахъ воротъ, и уже не было въ нихъ крёпости.
- 23. *Тогда* весь народъ собрался къ Озіи и къ начальникамъ города,— юноши, жёны и дѣти,—и съ громкимъ воплемъ говорили всѣмъ старъйшинамъ:

- 24. суди Богъ между нами и вами; вы сдълали намъ великую неправду, потомучто не предложили мира сынамъ Ассура;
- 25. и теперь нътъ намъ помощника: Богъ предалъ насъ въ ихъ руки, чтобы погубить насъ жаждою п великою погибелью.
- 26. Пригласите же ихъ теперь и отдайте весь городъ на разграбленіе народу Олоферна и всему войску его,
- 27. ибо лучше для насъ достаться имъ на расхищеніе: хотя мы будемъ рабами ихъ, зато жива будетъ душа наша, и глаза наши не увидять смерти младенцевъ нашихъ и женъ и дътей нашихъ, разстающихся съ душами своими.
- 28. Призываемъ предъ вами во свидътели небо и землю, Бога нашего и Господа отцовъ нашихъ, Который наказываетъ насъ за гръхи наши и за гръхи отцовъ нашихъ, да содълаетъ по словамъ симъ въ нынъшній день.
- 29. И подняли они единодушно великій плачъ среди собранія и громко взывали къ Господу Богу.
- 30. Озія сказаль имъ: не унывайте, братья! потерпимъ еще пять дней, въ которые Господь Богъ нашъ обратить милость Свою на насъ, ибо Онъ не оставить насъ въ конецъ.
- 31. Если же они пройдутъ, и помощь къ намъ не придетъ,—я сдълаю по вашимъ словамъ.
- 32. И отпустиль народь въ свой станъ, и они пошли на стѣны и башни своего города, а женъ и дѣтей отослалъ по домамъ ихъ; и въ великой скорби оставались они въ городѣ.

ГЛАВА 8.

Въ эти дни услышала Іудиеь, дочь Мераріи, сына Окса, сына Іосифа, сына Озіила, сына Елкія, сына Ананіи, сына Гедеона, сына Рафаина, сына Акиеона, сына Илія, сына Еліава, сына Насананда, сына Саламінда, сына Саласадая, сына Іеиля.

- 2. Мужъ ея Манассія, изъ одного съ нею колѣна и племени, умеръ во время жатвы ячменя;
 - 3. потомучто, когда онъ стояль въ



пол'в близъ вязавшихъ снопы, зной палъ на его голову,—и онъ слёгъ въ постель и умеръ въ своемъ городъ Ветилу'в; его похоронили съ отцами его на пол'в между Доеаимомъ и Валамономъ.

- 4. И вдовствовала Іудинь въ своемъ домѣ три года и четыре мѣсяца.
- 5. Она сдълала для себя на кровлъ дома своего шатеръ, возложила на чресла свои вретище, и были на ней одежды вдовства ея.
- 6. Она постилась всё дни вдовства своего, кром'в дней предъ субо́отами и субо́отъ, дней предъ новом'єсячіями и новом'єсячій, и праздниковъ и торжествъ дома Израилева.
- 7. Она была красива видомъ и весьма привлекательна взоромъ; мужъ ея Манассія оставиль ей золото и серебро, слугъ и служанокъ, скотъ и поля, чъмъ она и владъла.
- 8. II никто не укорялъ ея злымъ словомъ, потомучто она была очень богобоязненна.
- 9. Услышала она о дурныхъ рѣчахъ народа противъ начальника, потомучто они малодушествовали по причинъ оскудънія воды, услышала Іудиоь и о всѣхъ словахъ, которыя сказалъ имъ Озія, какъ онъ поклялся имъ чрезъ пять дней сдать городъ Ассиріянамъ,
- 10. и послала она служанку свою, распоряжавшуюся всёмъ ея имуществомъ, пригласить Озію, Хаврина и Хармина, старъйшинъ ея города.
- 11. Они пришли,—и она сказала имъ: выслушайте меня, начальники жителей Ветилуи! не право слово ваше, которое вы сегодня сказали передънародомъ и положили клятву, которую изрекли между Богомъ и вами и сказали, что сдадите городъ нашимъ врагамъ, если на этихъ дняхъ Господъ не поможетъ намъ.
- 12. Кто же вы, искушавние сегодня Вога и ставшие вмѣсто Бога посреди сыновъ человъческихъ?
- 13. Вотъ, вы теперь испытуете Господа Вседержителя, но никогда ничего не узнаете;
 - 14. потомучто вамъ не постигнуть

глубины сердца у человъка и не понять словъ мысли его: какъ же испытаете вы Бога, сотворившаго все это, и познаете умъ Его и поймете мысль Его? Нътъ, братъя, не прогиввляйте Господа Бога нашего!

- 15. Ибо если Онъ не захочеть помочь намъ въ эти пять дней, то Онъ имъетъ власть защитить насъ въ какіе угодно Ему дни, или поразить насъ предъ лицемъ враговъ нашихъ.
- 16. Не отдавайте же възалогь совътовъ Господа Бога нашего: Богу нельзя грозить, какъ человъку, нельзя и указывать Ему, какъ сыну человъческому.
- 17. Посему, ожидая отъ Него спасенія, будемъ призывать Его къ себъ на помощь, и Онъ услышить голосъ нашъ, если это Ему будеть угодно.
- 18. Ибо не было въ родахъ нашихъ, и нътъ въ настоящее время ни колъна, ни племени, ни народа, ни города у насъ, которые кланялись бы богамъ рукотвореннымъ, какъ было въ прежние дни,
- 19. за что отцы наши преданы были мечу и расхищенію и пали великимъ паденіемъ предъ нашими врагами.
- 20. Но мы не знаемъ другаго Бога, кромѣ Его, а потому и надъемся, что Онъ не презритъ насъ и ни кого изъ нашего рода.
- 21. Ибо съ плъненіемъ насъ падетъ и вся Іудея, и святыни наши будутъ разграблены, и Онъ взыщетъ оскверненіе ихъ отъ устъ нашихъ,
- 22. и убіеніе братьевъ нашихъ и плѣненіе земли и опустощеніе наслѣдія нашего обратитъ на нашу голову среди народовъ, которымъ мы будемъ порабощены, и будемъ въ соблазнъ и поношеніе у тѣхъ, которые овладъютъ нами;
- 23. потомучто рабство не послужить намъ въ честь, но Господь Богъ нашъ вмѣнитъ его въ безчестіе.
- 24. Итакъ, братья, покажемъ братьямъ нашимъ, что отъ насъ зависить жизнь ихъ, и на насъ утверждаются и святыни и домъ Господенъ и жертвенникъ.

- 25. За все это возблагодаримъ Господа Бога нашего, Который испытуетъ насъ, какъ и отцовъ нашихъ.
- 26. Вспомните, что Онъ сдёлаль съ Авраамомъ, чёмъ искущалъ Исаака, что было съ Іаковомъ въ Сирской Месопотаміи, когда онъ пасъ овецъ Лавана, брата матери своей:
- 27. какъ ихъ искущалъ Онъ не для истазанія сердца ихъ, такъ и намъ не мстить, а только для вразумленія наказываеть Господь приближающихся къ Нему.
- 28. Озія сказаль ей: все, что ты сказала, сказала оть добраго сердца, и никто не будеть противиться словамъ твоимъ.
- 29. ибо не съ настоящаго только дня извъстна мудрость твоя, но отъ начала дней твоихъ весь народъ знаетъ разумъ твой и доброе расположение твоего сердца.
- 30. Но народъ истомился отъ жажды и принудилъ насъ поступить такъ, какъ мы сказали имъ, и обязаль насъ клятвою, которой мы не нарушимъ.
- 31. Помолись же о насъ, ибо ты жена благочестивая, и Господь пошлетъ дождь для наполненія водохранилищъ нашихъ, и мы больше не будемъ изнемогать ото жажды.
- 32. Іудноь сказала имъ: послушайте меня,—и я совершу дѣло, которое пронесется сынами рода нашего въроды родовъ.
- 33. Станьте въ эту ночь у воро́тъ, а я выйду съ моею служанкою, и впродолжение дней, послѣ которыхъ вы рѣшили отдать городъ нашимъ врагамъ, Господъ посѣтитъ Израиля моею рукою.
- 34. Только не распрашивайте о моемъ предпріятіи, потомучто я не скажу вамъ, доколъ не совершится то, что я намърена сдълать.
- 35. И сказаль ей Озія и начальники: ступай съ миромъ, и Господь Богъ предъ тобою на отміценіе врагамъ нашимъ!
- 36. И вышли изъ шатра ея и пошли къ полкамъ своимъ.

ГЛАВА 9.

А Гудиеь пала на лице, посыпала голову свою пепломъ и сбросила съ себя вретище, въ которое была одъта; и только-что воскурили въ Герусалимъ, въ домъ Господнемъ, вечерній еиміамъ, Гудиеь громкимъ голосомъ воззвала къ Господу и сказала:

- 2. Господи Боже отца моего Симеона, которому Ты даль въ руку мечъ на отмщеніе иноплеменнымъ, которые открыли ложесна дѣвы для оскорбленія, обнажили бедро для позора и осквернили ложесна для посрамленія! Ты сказалъ: да не будетъ сего, а они сдѣлали.
- 3. И за то Ты предаль князей ихъ на убіеніе, постель ихъ, которая видела обольщеніе ихъ, обагриль кровью и поразиль рабовъ подлів владітелей и владітелей на тронахъ ихъ.
- 4. и отдаль жень ихъ въ расхищеніе, дочерей ихъ въ плънъ и всю добычу въ раздълъ сынамъ, возлюбленнымъ Тобою, которые возревновали Твоею ревностью, возгнушались оскверненіемъ крови ихъ и призвали Тебя на помощь. Боже, Боже мой, услышь меня вдову!
- 5. Ты сотворилъ прежде сего бывшее, и сіе и послѣдующее за симъ, и содержалъ въ умѣ настоящее и грядущее, и, что помыслилъ Ты, то и совершилось;
- 6. что опредёлиль, то и явилось и сказало: воть я. Ибо всё пути Твои готовы, и судь Твой Тобою предвидёнь..
- 7. Вотъ, Ассиріяне умножились въ силь своей, гордятся конемъ и всадникомъ, тщеславятся мышцею пъшихъ, надъются и на щитъ и на копье и на лукъ и на пращу, а не знаютъ того, что Ты—Господъ, сокрушающій брани.
- 8. Господь—имя Теб'є; сокруши же ихъ кр'єпость силою Твоею и уничтожь ихъ силу гн'євомъ Твоимъ, ибо они замыслили осквернить святилище Твое, поругаться надъ мирнымъ селеніемъ имени славы Твоей и жел'єзомъ сокрушить рогъ Твоего жертвенника.

- 9. Воззри на превозношеніе ихъ, пошли гивьъ Твой на главы ихъ, дай вдовьей рукъ моей кръпость на то, что залумала я.
- 10. Устами хитрости моей порази раба передъ вождемъ, и вождя—передъ рабомъ его, и сокруши гордыню ихъ рукою женскою;
- 11. ибо не во множествъ сила Твоя и не въ могучихъ могущество Твое; но Ты—Богъ смиренныхъ, Ты—помощникъ умаленнымъ, заступникъ немощныхъ, покровитель упавшихъ духомъ, спаситель безнадежныхъ.
- 12. Такъ, такъ, Боже отца моего и Боже наслѣдія Израилева, Владыка неба и земли, Творецъ водъ, Царь всякаго созданія Твоего! Услышь молитву мою,
- 13. сдѣлай слово мое и хитрость мою раною и язвою для тѣхъ, которые задумали жестокое противъ завѣта Твоего, святаго дома Твоего, высоты Сіона и дома наслѣдія сыновъ Твоихъ.
- 14. Вразуми весь народъ Твой и всякое племя, чтобы видѣли они, что Ты—Богъ, Богъ всякой крѣпости и силы, и нѣтъ другаго защитника рода Израилева, кромѣ Тебя.

ГЛАВА 10.

Когда она перестала взывать къ Богу Израилеву и окончила всъ эти слова,

- 2. то поднялась на-ноги, позвала служанку свою и вошла въ домъ, въ которомъ она проводила субботніе дни и праздники свои.
- 3. Здёсь она сняла съ себя вретище, которое надёвала, сняла и одежды вдовства своего, омыла тёло водою и намастилась драгоцённымъ муромъ, причесала волосы и надёла на голову повязку, одёлась въ одежды веселія своего, въ которыя она наряжалась во дни жизни мужа своего Манассіи;
- 4. обула ноги свои въ сандаліи и возложила на себя цізпочки, запястья, кольца, серьги и всіз свои наряды, и разукрасила себя, чтобы прельстить глаза мужчинъ, которые увидять ее.

- 5. И дала служанкъ своей мъхъ вина и сосудъ масла, наполнила мъщокъ мукою и сушеными плодами и чистыми хлъбами и, обвернувши всъ эти припасы свои, возложила нхъ на нее.
- 6. Вышедши къ воротамъ города. Ветилуи, онъ нашли стоявшими при нихъ Озію и старъйшинъ города, Хаврина и Хармина.
- 7. Когда они увидѣли ее и перемѣну въ ея лицѣ и одеждѣ,—очень много дивились красотѣ ея и сказали ей:
- 8. Богъ, Богъ отцовъ нашихъ, да дасть тебъ благодать и да совершнтъ твои намъренія на радость сыновъ Израиля и на возвеличеніе Іерусалима. Она поклонилась Богу
- 9. и сказала имъ: велите отворить для меня ворота города; я выйду для исполненія дъла, о которомъ вы говорили со мною. И велъли юношамъ отворить для нея, какъ она сказала.
- 10. Они исполнили это. И вышла Іудинь и служанка ея съ нею; а мужи городскіе смотрели вследъ за нею, пока она сходила съ горы, пока проходила долиной и пока не скрылась отъ ихъ глазъ.
- 11. Онъ шли прямо долиною и встрътила *Гудио*г передовая стража Ассиріянъ,
- 12. и взяли ее и спросили: чья ты, откуда идешь и куда отправляешься? Она сказала: я—дочь Евреевъ и бъгу отъ нихъ, потомучто они будутъ преданы вамъ на истребленіе.
- 13. Я иду къ Олоферну, вождю вашего войска, возвъстить слова истины и указать ему путь, которымъ онъ пойдетъ и овладъетъ всею нагорною страною, такъ-что не погибнетъ изъмужей его ни одинъ человъкъ и ни одна живая душа.
- 14. Когда эти люди слушали слова ея и всматривались въ лице ея,—она показалась имъ чудомъ по красотъ, и они сказали ей:
- 15. ты спасла душу твою, поспъщивши придти къ господину нашему; ступай же къ шатру его, а наши проводять тебя, пока не передадуть тебя ему на-руки.
 - 16. Когда ты станешь передъ никъ,—



- не бойся сердцемъ твоимъ, но выскажи слова твои,—и онъ тебя облагодътельствуетъ.
- 17. И, выбравши изъ среды своей сто человекъ, приставили ихъ къ ней и къ служанке ея, и они повели ихъ къ шатру Олоферна.
- 18. Во всемъ станъ произошло движеніе, потомучто въсть о приходъ ея разнеслась по шатрамъ: сбъжавшіеся окружили ее, такъ-какъ она стояла внъ шатра Олоферна, пока не возвъстили ему о ней;
- 19. и дивились красотѣ ея, а изъ-за нея дивились и сынамъ Израиля, и говорили каждый ближнему своему: кто пренебрежетъ такимъ народомъ, который имѣетъ такихъ женъ у себя! Неблагоразумно оставить изъ нихъ ни одного мужа, потомучто оставшіеся будутъ въ состояніи перехитрить всю землю.
- 20. Между тъм спавшіе при Олоферн'я и вс'я служители его вышли и ввели ее въ шатеръ.
- 21. Олофернъ отдыхалъ на своей постели за занавѣсомъ, украшеннымъ пурпуромъ, золотомъ, изумрудомъ и драгоцѣнными камнями.
- 22. Когда ему доложили о ней, онъ вышелъ въ переднее отдъление шатра, и передъ нимъ несли серебряныя лампады.
- 23. Когда Іудиеь представилась ему и служителямъ его, всв удивились красотв лица ея. Она, падши на лице, по-клонилась ему, и служители его подняли ее.

ГЛАВА 11.

Олофернъ сказалъ ей: ободрись, жена; не бойся сердцемъ твоимъ, потомучто я не сдълалъ зла ни кому, кто добровольно решился служить Навуходоносору, царю всей земли.

- 2. И теперь, еслибы народъ твой, живущій въ нагорной странь, не пренебрегь мною, я не подняль бы на нихъ копъя моего; но они сами это сдълали для себя.
- 3. Скажи же мив: почему ты бвжала отъ нихъ и пришла къ намъ? Ты найдешь себв здъсь спасеніе; не

- бойся: ты будешь жива въ эту ночь и послъ,
- 4. потомучто тебя никто не обидить,—напротивъ, всякій будетъ благодътельствовать тебъ, какъ бываетъ съ рабами господина моего, царя Навуходоносора.
- 5. Іудиоь сказала ему: выслушай слова рабы твоей; пусть раба говорить передъ лицемъ твоимъ: я не скажу лжи господину моему въ эту ночь.
- 6. И если ты последуещь словамъ рабы твоей, то Богъ чрезъ тебя совершить дело, и господинъ мой не опибется въ своихъ предпріятіяхъ.
- 7. Да живеть Навуходоносоръ, царь всей земли! и да живеть держава его, пославнаго тебя для исправленія всякой души, потомучто не только люди чрезъ тебя будуть служить ему, но и звъри полевые и скоть и птицы небесныя чрезъ твою силу будуть жить подъ властью Навуходоносора и всего дома его.
- 8. Ибо мы слышали о твоей мудрости и хитрости ума твоего, и всей земл'в изв'встно, что ты одинъ добръ во всемъ царств'в, силенъ въ знаніи и дивенъ въ воинскихъ подвигахъ.
- 9. А что говориль Ахіоръ въ собраніи твоемъ, мы слышали слова его, потомучто мужи Ветилуи оставили его въ-живыхъ, и онъ разсказалъ имъ все, о чемъ говорилъ тебъ.
- 10. Посему, владыка-господинъ, не оставляй безъ вниманія слова его, но сложи его въ сердцё твоемъ, потомучто оно истинно: родъ нашъ не наказывается, мечъ не имъетъ силы надъ ними, если они не грѣшатъ предъ Богомъ своимъ.
- 11. Итакъ, чтобы господинъ мой не былъ отраженъ и безуспѣшенъ, и чтобы ихъ постигла смерть, овладѣлъ ими грѣхъ, которымъ они прогнѣвляютъ Бога своего, дѣлая тò, чего не слѣдуетъ;
- 12. потомучто у нихъ оказался недостатокъ въ пищъ, и вся вода истощилась, и вотъ, они ръшились броситься на скотъ свой и думають питаться всъмъ, что Богъ строго запретилъ въ законъ своемъ употреблять
 въ пищу.

- 13. Даже начатки ишеницы и десятины вина и масла, которые, по освящении, хранятся для священниковъ, предстоящихъ предъ лицемъ Бога нашего въ Іерусалимъ, они ръшились употребить, тогда какъ и руками касаться ихъ не слъдовало ни кому изъ народа.
- 14. Они послали въ Іерусалимъ, такъ-какъ и тамошніе жители делали это, принесли къ нимъ разрешеніе на то отъ собранія старейшинъ.
- 15. И какъ скоро имъ дано будетъ извъстіе, и они сдълають это, то въ тотъ же день будуть преданы тебъ на погубленіе.
- 16. Воть почему я, раба твоя, узнавши обо всемъ этомъ, бѣжала отъ нихъ, и Богъ послалъ меня сдѣлать вмѣстѣ съ тобою такія дѣла, которымъ изумится вся земля, гдѣ только услышать о нихъ,
- 17. ибо раба твоя благочестива и день и ночь служить Богу Небесному. Теперь, господинь мой, я останусь у тебя; только пусть раба твоя по ночамъ выходить на долину молиться Богу,—и Онъ откроеть мнѣ, когда они сдѣлають свое преступленіе.
- 18. Я приду и объявлю тебѣ, и ты выходи *ты выходи тогда* со всѣмъ твоимъ войскомъ,—и никто изъ нихъ не противостанетъ тебѣ.
- 19. Я поведу тебя чрезъ Гудею, доколѣ не дойдемъ до Герусалима; поставлю среди него сѣдалище твое, и ты погонишь ихъ, какъ овецъ, не имѣющихъ пастуха,—и песъ не пошевелитъ противъ тебя языкомъ своимъ. Это сказано мнѣ по откровенію и объявлено мнѣ, и я послана возвѣститъ тебѣ.
- 20. Понравились слова ея Олоферну и всъмъ слугамъ его. Они дивились мудрости ея и говорили:
- 21. отъ края до края земли нѣтъ такой жены по красотѣ лица и по разумнымъ рѣчамъ.
- 22. Олофернъ сказалъ ей: хорошо Богъ сдълалъ, что впередъ этого народа послалъ тебя, чтобы въ рукахъ нашихъ была сила, а среди презръвшихъ господина моего—гибель.
 - 23. Прекрасна ты лицемъ, и добры

рвчи твои. Если ты сделаешь, какъ сказала, то твой Богь будеть моимъ Богомъ; ты будешь жить въ домъ царя Навуходоносора и будешь именита во всей землъ.

ГЛАВА 12.

П приказаль ввести ее *туда*, гдъ хранились серебряные сосуды его, и велъль ей пользоваться пищею отъ стола его и пить вино его.

- 2. Но Іудиеь сказала: не буду всть этого, чтобы не было соблазна, но пусть подають мив то, что принесено со мною.
- 3. Олофернъ сказаль ей: а когда истощится то, что съ тобою, откуда мы возьмемъ, чтобы подавать тебв нодобное этому? Ибо среди насъ ивть ни кого изъ рода твоего.
- 4. Іудиеь отвічала ему: да живеть душа твоя, господинь мой; раба твоя не издержить того, что со мною, прежде, нежели Господь совершить моею рукою то, что Онъ опреділиль.
- 5. И ввели ее слу́ги Олоферна въ шатёръ, и спала она до полночи; а предъ утреннею стражею встала
- 6. и послала сказать Олоферну: да дасть господинъ мой повельніе, что- бы рабъ твоей дозволили выходить на молитву.
- 7. Олофернъ приказалъ своимъ тълохранителямъ не препятствовать ей. И пробыла она въ лагеръ три дня, а по ночамъ выходила въ долину Ветилун, омывалесь при источникъ воды у лагеря
- 8. и выходя молилась Господу Богу Израилеву, чтобъ Онъ направиль путь ея къ избавленію сыновъ Его народа.
- 9. По возвращении она пребывала въ шатрѣ чистою, а къ вечеру приносили ей пищу.
- 10. Въ четвертый день Олофернъ сдълаль пиръ для однихъ слугь своихъ и не пригласилъ къ услуженію ни кого изъ приставленныхъ къ службамъ.
 - 11. И сказаль евнуху Вагою, управ-

лявшему всёмъ, что у него было: ступай и убёди Еврейскую женщину, которая у тебя, придти къ намъ и ёсть и пить съ нами:

- 12. стыдно намъ оставить такую жену, не побесѣдовавши съ нею; она осмѣётъ насъ, если мы не пригласимъ ея.
- 13. Вагой, вышедъ отъ Олоферна, пришелъ къ ней и сказалъ: не откажись, прекрасная молодая женщина, придти къ господину моему, чтобы принять честь предъ лицемъ его и пить съ нами вино въ веселіе и быть въ этотъ день какъ одною изъ дочерей сыновъ Ассура, которыя предстоятъ въ домѣ Навуходоносора.
- 14. Іудиеь сказала ему: кто я, чтобы прекословить господину моему? Поспъщу исполнить все, что будеть угодно господину моему, и это будеть служить мив утвшеніемь до дня смерти моей.
- 15. Она встала и нарядилась въ одежду и во все женское украшеніе; а служанка ея пришла и разостлала для нея по землъ предъ Олоферномъ ковры, которые она получила отъ Вагоя для всегдашняго употребленія, чтобы ъсть, возлежа на нихъ.
- 16. За тъмъ Іудиеь пришла и возлегла. Подвиглось сердце Олоферна къ ней, и душа его взволновалась: онъ сильно желалъ сойтись съ нею и искалъ случая обольстить ее съ того самаго дня, какъ увидъль ее.
- И сказалъ ей Олофернъ: пей же и веселись съ нами.
- 18. А Іудиоь сказала: буду пить, господинъ, потомучто сегодня жизнь моя возвеличилась во мнѣ больше, нежели во всѣ дни отъ рожденія моего.
- 19. И она брала, ъла и пила предъ нимъ, что приготовила служанка ея;
- 20. а Олофернъ любовался на нее и пилъ вина весьма много, сколько не пилъ никогда—ни въ одинъ день отъ рожденія.

ГЛАВА 13.

Когда поздно стало, рабы его поспътили удалиться, а Вагой, отпустивъ предстоявшихъ предъ лицемъ

- его господина, затворилъ шатеръ снаружи, и они пошли къ постелямъ своимъ, такъ-какъ всѣ были утомлены продолжительностью пира.
- 2. Въ шатръ осталась одна Іудиеь съ Олоферномъ, упадшимъ на ложе свое, потомучто былъ переполненъ виномъ.
- 3. Іудиеь вельна служанть своей стать вны спальни ея и ожидать ея выхода, какъ было каждый день, сказавши, что она выйдеть на молитву. То же самое сказала она и Вагою.
- 4. Когда вст отъ нея ушли, и ни кого въ спальнт не осталось—ни малаго, ни большаго, Гудиоь, вставши у постели Олофериа, сказала въ сердцт своемъ: Господи, Боже всякой силы! Призри въ часъ сей на дтла рукъ моихъ къ возвышенію Герусалима,
- 5. ибо теперь время защитить наследіе Твое и исполнить мое намереніе поразить враговъ, возставшихъ на насъ.
- 6. Потомъ, подошедши къ столбику постели, стоявшему въ головахъ у Олоферна, она сняла съ него мечъ его
- 7. и, приблизившись къ постели, схватила волосы головы его и сказала: Господи Боже Израиля! Укръпи меня въ этотъ день.
- 8. И изо всей силы дважды ударила по шев Олоферна и сняла съ него голову
- 9. и, сбросивши съ постели тѣло его, взяла со столбовъ занавѣсъ. Спустя немного она вышла и отдала служанкѣ своей голову Олоферна,
- 10. а эта положила ее въ мѣшокъ съ съѣстными припасами,—и обѣ вмѣстѣ вышли, по обычаю своему, на молитву. Прошедши станъ, онѣ обошли кругомъ ущелье, поднялись на гору Ветилуи и пошли къ воротамъ ея.
- 11. Іудиеь издали кричала сторожившимъ при воротахъ: отворите, отворите ворота! съ нами Богъ, Богъ нашъ, чтобы даровать еще силу Израилю и побъду надъ врагами, какъ даровалъ Онъ и сегодня.
- 12. Какъ только услышали городскіе мужи голосъ ея, поспѣшили придти къ городскимъ воротамъ и созвали старѣйшинъ города.



- 13. И совжались всв—отъ малаго до большаго, такъ-какъ приходъ ея былъ для нихъ сверхъ ожиданія, и, отворивши ворота, приняли ихъ и, зажегши для освъщенія огонь, окружили ихъ.
- 14. Она же сказала имъ громкимъ голосомъ: хвалите Господа, хвалите, хвалите Господа, что Онъ не удалилъ милости Своей отъ дома Израилева, но въ эту ночь сокрушилъ враговъ нашихъ моею рукою.
- 15. И вынувши голову изъ мѣшка, показала ее и сказала имъ: вотъ голова Олоферна, вождя Ассирійскаго войска, и вотъ занавѣсъ его, за которымъ онъ лежалъ отъ опъяненія,—и Господь поразилъ его рукою женщины.
- 16. Живъ Господь, сохранившій меня въ пути, которымъ я шла! ибо лице мое прельстило Олоферна на погибель его, но онъ не сдѣлалъ со мною сквернаго и постыднаго грѣха.
- 17. Весь народъ чрезвычайно изумился; пали, поклонились Богу и единодушно сказали: благословенъ Ты, Боже нашъ, уничижившій сегодня враговъ народа Твоего!
- 18. А Озія сказать ей: благословенна ты, дочь, Всевышнимъ Богомъ болье всьхъ женъ на земль, и благословенъ Господь Богъ, создавшій небеса и землю и наставившій тебя на пораженіе головы начальника нашихъ враговъ:
- 19. ибо надежда твоя не отступить отъ сердца людей, помнящихъ силу Божію, до въка.
- 20. Да вмѣнить тебѣ это Богь въ вѣчную славу и да наградить тебя благами за то, что ты жизни твоей не пощадила при унижени рода нашего, но выступила впередъ, когда мы падали,—ты, право ходившая предъ Богомъ нашимъ. И весь народъ сказалъ: да будетъ, да будетъ!

ГЛАВА 14.

Тудиеь сказала имъ: послушайте же меня, братья, возьмите эту голову и повъсьте на зубцахъ вашей стъны.

2. Когда же настанеть утро и

- солнце взойдеть надъ землею, возьмите каждый боевое свое оружіе, идите всё сильные за городъ и дайте имъ вождя, какъ будто намереваясь сойти на равнину противъ передовой стражи сыновъ Ассура, но не сходите.
- 3. Тогда они, взявши все свое оружіе, пойдуть въ свой станъ, разбудять вождей войска Ассирійскаго и сбъгутся къ шатру Олоферна, но не найдуть его; оттого нападеть на нихъстрахъ, и они побъгуть отъ васъ.
- 4. А вы и всё живущіе во всякомъ предъле Израильскомъ, преследуя ихъ, поражайте ихъ на пути.
- 5. Но прежде, чёмъ сдёлаете это, пригласите ко мнё Ахіора Аммонитянина: пусть увидитъ и узнаеть онъ того, кто уничижаль домъ Израиля и прислалъ его къ намъ будто на смерть.
- 6. И призвали Ахіора изъ дома. Озіи. Когда онъ пришель и увидѣлъ голову Олоферна въ рукв одного мужа среди собранія народа, то паль на лице свое и ослабѣль духомъ.
- 7. Когда же подняли его, онъ припалъ къ ногамъ Іудиен, поклонился ей и сказалъ: благословенна ты во всякомъ селеніи Іуды и во всякомъ народъ, которые, услышавши объ имени твоемъ, изумятся.
- 8. Разскажи же мив теперь, что ты двлала эти дни? И Іудиоь среди народа разсказала ему все, что она сдвлала съ того дня, какъ вышла, до того дня, въ который говорила съ ними.
- 9. Когда она перестала говорить, народъ громко воскликнулъ, и радостный крикъ его раздался въ городъ.
- 10. Ахіоръ же, видя все, что сділаль Богъ Израилевъ, искренно увіроваль въ Бога, обрізаль крайнюю плоть свою и присоединился къ дому Израилеву даже до сего дня.
- 11. Когда настало утро, повѣсили голову Олоферна на стъну; каждый мужъ взялъ свое оружіе, и вышли отрядами на всходы горы.
- 12. Сыны Ассура, увидъвши ихъ, послали къ своимъ начальникамъ, а они пошли къ вождямъ, къ тысяченачальникамъ и ко всякому предводителю своему.



- 13. Пришедши къ шатру Олоферна, они сказали управлявшему всемъ именето господина, потомучто эти рабы осмелились выйдти на сражене съ нами, чтобъ быть совершенно истребленными.
- 14. Выгой вошель и постучался въ дверь шатра, ибо думаль, что онъ спить съ Гудиевю.
- 15. Когда же нивто не отзывался ему, то отворивъ вошелъ въ спальню и нашелъ, что Олоферно мертвый дежитъ у порога и голова его снята съ него.
- 16. И онъ громко воскликнулъ съ плачемъ, стономъ и крѣнкимъ воплемъ, и разорвалъ скои одежды.
- 17. Потомъ вощель въ щатеръ, въ которомъ пребывала Гудиеь, и не нащелъ ея. Тогда онъ выскочилъ къ народу и закричалъ:
- 18. рабы поступили въроломно; одна Еврейская жена опозорила домъ царя Навуходоносора, ибо вотъ Олофернъ на полу, и головы нътъ на немъ.
- 19. Когда услышали эти слова мачальники войска Ассирійскаго, то разорвали одежды свои, и душа ихъ сильно смутилась, и раздался у нихъ крикъ и весьма великій вопль среди стана.

ГЛАВА 15.

Погда бывшіе въ шатрахъ услышади о томъ, что случилось, то сму-

- 2. и напаль на нихъ страхъ и трепеть, и ни одинъ изъ нихъ не остался въ глазахъ ближняго, но всъ они бросившись бъжали по всъмъ дорогамъ равнины и нагорной страны.
- 3. И расположившиеся дагеремъ въ нагорной странф около Ветилуи также обратились въ бъство. Тогда сыны Израндя, каждый изъ нихъ воинственный мужъ, погнались за ними.
- 4. Озія послаль въ Ветомасеемъ, Виваю, Ховаю и Холу и во всё предёлы Израильскіе, чтобъ извёстить о совершившемся, и чтобы всё погнались за непріятелями для истребленія ихъ.
- 5. Какъ скоро услышали объ этомъ сыны Израиля, всв дружно напали на нихъ и поражали ихъ до Ховы;

- равно и пришедшіе изъ Іерусалима и изъ всей нагорной страны, такъ-какъ имъ возвіщено было о томъ, что случилось въ стані враговъ ихъ, и изъ Галаада и Галилен—со всіхъ сторонъ наносили имъ большое пораженіе, доколі они не прошли за Дамаовъ и за преділы его.
- 6. Прочіе жители Ветилуи напали на станъ Ассирійскій, разграбили его и весьма обогатились.
- 7. А сыны Израмия, возвративниеся отъ пораженія, овладёли остальнымъ; и сёла и деревни въ нагорной стране и на равнине получили большую добычу, потомучто ея было весьма многое множество.
- 8. Великій священникъ Іоакимъ и старъйшины сыновъ Израндевыхъ, жившіе въ Іерусалимѣ, пришли посмотрѣть, какое благо сотворилъ Господь для Израндя, и андѣть Іудиеь и привѣтствовать ее.
- 9. Какъ только они вошни въ мей, то все единодущно благословили ее и сказали ей: ты—величіе Израиля, ты—великая радость Израиля, ты—великая слава нашего рода.
- 10. Все это ты сделала твоею рукою; ты сделала добро Израилю, и да благоводить къ нему Богъ; будь же благословенна отъ Господа Вседержителя на въчное время. И весь народъ сказаль: да будеть!
- 11. Народъ расхищалъ лагерь внродолжение триддати дней, и Тудиои отдали щатеръ Олофериа и ъсъ себряные сосуды и постели и чаши и всю утварь его. Она взяла, возложила на мула своего, запрягла колесницы свои и сложила это на нихъ.
- 12. И собжались всъ жёны Израильскія видёть ее и благословани ее и составили изъ себя для нея хоръ; а она ваяла въ свои руки обвитые виноградными листьями жезлы и дала женщинамъ, бывшимъ съ нею.
- 13. И возложили на себя масличные вѣнки—она и бывшія съ нею. Она няла впереди всего народа въ хорѣ и вела за собою всѣхъ женъ; за нею слѣдовали всѣ мужи Израильскіе—вооруженные, съ вѣнками и съ торжественными пѣснями въ своихъ устахъ.

14. Іудиеь начала предъ всёмъ Израилемъ благодарственную пёснь и весь народъ подпёваль эту пёснь.

ГЛАВА 16.

- II сказала Іудиеь: начните Богу моему на тимпанахъ, пойте Господу моему на кимвалахъ, стройно воспъвайте Ему новую пъснь, возносите и призывайте имя Его;
- 2. потомучто Онъ есть Богь Господь, сокрушающій брани, потомучто Онъ ополчился за меня среди народа и исторгъ меня изъ руки моихъ преслѣдователей.
- 3. Пришелъ Ассуръ съ горъ съвера, пришелъ съ миріадами войска своего, и множество ихъ запрудило воду въ источникахъ, и конница ихъ покрыла холмы.
- 4. Онъ сказалъ, что предѣлы мои сожжеть, юношей моихъ мечемъ истребить, грудныхъ младенцевъ бросить о землю, малыхъ дѣтей моихъ отдастъ на расхищеніе, дѣвъ моихъ плѣнитъ.
- 5. Но Господь Вседержитель низтожиль ихъ рукою жены.
- 6. Не отъ юношей палъ сильный ихъ, не сыны титановъ поразили его, и не рослые исполины налегли на него, но Іудиеь, дочь Мераріи, красотою лица своего погубила его;
- 7. потомучто она для возвышенія бъдствовавшихъ въ Израилъ сняла съ себя одежды вдовства своего, помазала лице свое благовонною мастью,
- 8. украсила волосы свои головнымъ уборомъ, надъла для прельщенія его льняную одежду.
- 9. Ея сандаліи восхитили взоръ его, и красота ея плѣнила душу его; мечъ прошелъ по шев его.
- 10. Персы ужаснулись отваги ея, и Ми́дяне растерялись отъ смѣлости ея.
- 11. Тогда воскликнули смиренные мои,—и они испугались; немощные мои,—и они пришли въ смущеніе; возвысили голосъ свой,—и они обратились въ бъгство.

- 12. Сыновья молодыхъ женъ колоды ихъ и, какъ дётямъ бёглыхъ рабовъ, наносили имъ раны; они погибли отъ ополченія Господа моего.
- 13. Воспою Господу моему пъснь новую. Великъ Ты, Господи, и славенъ, дивенъ силою и непобъдимъ!
- 14. Да работаеть Тебѣ всякое созданіе Твое: ибо Ты сказаль,—и совершилось; Ты послаль духа Твоего, и устроилось,—и нѣть ни кого, кто противосталь бы гласу Твоему.
- 15. Горы съ водами подвигнутся съ основаній, и камни, какъ воскъ, растають отъ лица Твоего, но къ боящимся Тебя Ты благомилостивъ.
- 16. Мала всякая жертва для вони благоуханія, и всякій тукъ ничтоженъ для всесожженія Тебъ, но боящійся Господа всегда великъ.
- 17. Горе народамъ, возстающимъ на родъ мой: Господъ Вседержитель отмстить имъ въ день суда, пошлетъ огонь и червей на ихъ тъла,—и они будутъ чувствовать боль и плакать въчно.
- 18. Когда пришли въ Іерусалимъ, они поклонились Богу, и когда народъ очистился, вознесли всесожженія свои и доброхотныя жертвы свои и дары свои.
- 19. Іудиеь же принесла всё сосуды Олоферна, которые отдаль ей народъ, и занавёсъ, который она взяла изъ спальни его, отдала въ жертву Господу.
- 20. Народъ веселился въ Іерусалимъ предъ святилищемъ три мъсяца, и Іудиоь пребывала съ ними.
- 21. Но послѣ сихъ дней каждый возвратился въ удѣлъ свой, а Іудиоь отправилась въ Ветилую, гдъ оставалась въ имѣніи своемъ, и была въ свое время славною во всей землѣ.
- 22. Многіе желали ея, но мужчина не позналь ея во всёдни ея жизни съ того дня, какъ мужъ ея Манассія умеръ и приложился къ народу своему.
- 23. Она пріобрѣла великую славу и состарѣлась въ домѣ мужа своего, проживо до ста ияти лѣть, и отпустила служанку свою на свободу.

Она умерла въ Ветилућ, и похоронили је въ пещерћ мужа ея Манассіи.

24. Домъ Израиля оплакивалъ ее семь дией. Имъніе же свое прежде смерти своей она раздълила между

родственниками Манассіи, мужа своего, и между близкими изъ рода своего.

25. И никто болье не устращаль сыновъ Израиля во дни Іудиен, и много дней по смерти ея.

Книга Іудиоь и двѣ предъидущія: вторая книга Ездры и книга Товита переведены съ Греческаго.

книга

ЕСӨИРЬ.

ГЛАВА 1.

Оо второй голь парствованія Артаксеркса великаго, въ первый день мѣсяца Нисана, сонъ видѣлъ Мардохей, сынъ Іаировъ, Семеевъ, Кисеевъ, изъ колена Веніаминова, Іудеянинъ, жившій въ городъ Сузахъ, человъкъ великій, служившій при царскомъ дворцв. Онъ былъ изъ плениковъ, которыхъ Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, взяль въ плень изъ Іерусалима съ Іехонією, царемъ Іудейскимъ. Сонъ же его такой: вотъ ужасный шумъ, громъ и землетрясение и смятеніе на земль; и воть, вышли два большихъ змѣя, готовые драться другъ съ другомъ; и великъ былъ вой ихъ, и по вою ихъ всв народы приготовились къ войнь, чтобы поразить народъ праведныхъ; и вотъ-день тьмы и мрака, скорбь и ствсненіе, страданіе и смятеніе великое на земль; и смутился весь народъ праведныхъ, опасаясь бъдъ себъ, и приготовились они погибнуть и стали взывать къ Господу; оть воиля ихъ произошла, какъ-бы оть малаго источника, великая ръка съ множествомъ воды; и возсіяль свёть и солнце, и вознеслись смиренные и истребили тщеславныхъ. — Мардохей, пробудившись послё этого сновилёнія. изображавшаго, что Богь хотель совершить, содержаль этоть сонь въ сердцв и желаль уразумьть его во всѣхъ частяхъ его, до ночи. И пребываль Мардохей во дворцѣ виѣстѣ съ Гаваною и Наррою, двумя царскими евнухами, оберегавшими дворецъ, и услышаль разговоры ихъ и развъдаль замыслы ихъ и узналь, что они готовятся наложить руки на царя Артаксеркса, и донесъ о нихъ царю; а царь пыталь этихъ двухъ евнуховъ, и, когда они сознались, были казнены. Царь записаль это событіе на память, и Мардохей записаль объ этомъ событіи. И приказаль царь Мардохею служить во дворцв и даль ему подарки за это. При царъ же быль тогда знатенъ Аманъ, сынъ Амадаоовъ, Вугеянинъ, и старался онъ причинить зло Мардохею и народу его за двухъ евнуховъ царскихъ).

1. И было (послѣ сего) во дни Артаксеркса,—этотъ Артаксерксъ царствовалъ надъ ста двадцатью семью областями отъ Индіи и до Евіопіи,—

2. въ то время, какъ царь Артаксерксъ сътъ на царскій престоль свой, что въ Сузахъ, городъ престольномъ,

3. въ третій годъ своего царство-

- ванія онъ сділаль пиръ для всіхъ князей своихъ и для служащихъ при нечъ, для главныхъ начальниковъ войска Персидскаго и Мидійскаго и для правителей областей своихъ.
- 4. показывая великое богатство царства своего и отличный блескъ величія своего *втеченіе* многихъ дней, ста восьмидесяти дней.
- 5. По окончаніи сихъдней, сдёлаль дарь для народа своего, находившагося въ престольномъ городѣ Сузахъ, отъ большаго до малаго, пиръ семидневный на садовомъ дворѣ дома царскаго.
- 6. Бѣлыя, бумажныя и яхонтоваго цвѣта шерстяныя ткани, прикрѣпленныя висонными и пурпуровыми снурами, вистъли на серебряныхъ кольцахъ и мраморныхъ столбахъ.
- 7. Золотыя и серебряныя ложа были на помость, устланномъ камиями зеленаго цвъта и мраморомъ, и пермамутромъ и камиями чернаго цвъта.
- 8. Напитки подаваемы были въ вомотыхъ сосудахъ и сосудахъ разнообразныхъ, цёною въ тридцать тысячъ талантовъ; и вина царскаго было множество, по богатству царя. Питье *шяо* чинно, никто не принуждалъ; потомучто царь далъ такое приказаніе всёмъ управляющимъ въ домѣ его, чтобы дёлали по волѣ каждаго.
- 9. И царица Астинь сдълала также пиръ для женщинъ въ царскомъ домъ царя Артаксеркса.
- 10. Въ седьмой день, когда развеселилось сердце царя отъ вина, онъ сказалъ Мегуману, Бизев, Харбонв, Бигев и Авагев, Зееару и Каркасу семи евнухамъ, служившимъ предъ лицемъ царя Артаксеркса,
- 11. чтобъ они привели царицу Астинь предъ лице царя въ вънцъ царскомъ для того, чтобы показать народамъ и князьямъ красоту ея; потомучто она была очень красива.
- 12. Но царица Астинь не захотъла придти по приказанію царя, объявленному чрезъ евнуховъ.
- 13. И разгитвался царь сильно, и ярость его загорълась въ немъ. И ска-

- залъ царь мудрецамъ, знающимъ прежнія времена,—ибо діла царя дплались предъ всіми, знающими законъ и права.—
- 14. приближенными же къ нему тогда были: Каршена, Шееаръ, Адмаеа, Өарсисъ, Мересъ, Марсена, Мемуханъ—семь князей Персидскихъ и Мидійскихъ, которые могли видъть липе царя и сидъли первыми въ царствъ:
- 15. какъ поступить по закону съ царицею Астинь за то, что она не сдълала по слову цари Артаксеркса, объявленному чрезъ евнуховъ?
- 16. И сказалъ Мемуханъ предъ лицемъ царя и князей: не предъ царемъ однимъ виновна царица Астинь, а предъ всеми князьями и предъ всеми народами, которые по всемъ областямъ царя Артаксеркса;
- 17. потомучто поступокъ царицы дойдеть до всёхъ женъ, и онё будутъ пренебрегать мужьями своими и говорить: царь Артаксерксъ велёлъ привести царицу Астинь предълице свое, а она не поила.
- 18. Теперь киягини Персидскія и Мидійскія, которыя услышать о поступкі царицы, будуть то же говорить всімъ князьямъ царя; и пренебреженія и огорченія будеть довольно.
- 19. Если благоугодно царю, пусть выйдеть оть него царское постановленіе и впишется въ законы Персидскіе и Мидійскіе и не отмъняется, о томъ, что Астинь не будеть входить предълице царя Артаксеркса, а царское достоинство ея царь передасть другой, которая лучше ея.
- 20. Когда услышать о семъ постановленіи царя, которое разойдется по всему царству его, какъ оно ни велико, тогда всё жёны будуть почитать мужей своихъ, оть большаго до малаго.
- 21. И угодно было слово сіе въ глазахъ царя и князей; и сдълалъ царь по слову Мемухана
- 22. и послаль во всё области царя письма, писанныя въ каждую область письменами ея и къ каждому народу

на языкъ его, чтобы всякій мужъ быль господиномъ въ домъ своемъ, и чтобъ это было объявлено каждому на природномъ языкъ его.

ГЛАВА 2.

Послъ сего, когда утихъ гивъв царя Артаксеркса, онъ вспомнилъ объ Астинь и о томъ, что она сдълала, и что было опредълено о ней.

- 2. И сказали отроки царя, служивmie при немъ: пусть бы поискали царю молодыхъ красивыхъ давицъ,
- 3. и пусть бы назначиль царь набивдателей во всё области своего царства, которые собрали бы всёхъ молодыхъ дёвицъ, красивыхъ видомъ, въ престольный городъ Сузы, въ домъ женъ подъ надзоръ Геган, царскаго евнуха, стража женъ, и пусть бы выдавали имъ притиранья (и прочее, что нужно).
- 4. И дъвица, которая понравится глазамъ царя, пусть будеть царицею виъсто Астинь. И угодно было слово это въ глазахъ царя, и онъ такъ и слъдаль.
- 5. Быль въ Сузахъ, города престольномъ, одинъ Іудеянинъ, имя его Мардохей, сынъ Іамра, сынъ Семея, сынъ Киса, изъ колъна Веніаминова.
- 6. Ожь быль переселень изъ Іерусалима вмёстё съ плённиками, выведенными съ Іехоніею, царемъ Іудейскимъ, которыхъ переселилъ Навуходоносоръ, царь Вавилонскій.
- 7. И быль онъ воспитателемъ Гадассы, она же Есеирь, дочери дяди его, такъ-какъ не было у нея ни отца, ни матери. Дѣвица эта была красива станомъ и пригожа лицемъ. И по смерти отца ея и матери ея, Мардохей взялъ ее къ себѣ вмѣсто дочери.
- 8. Когда объявлено было повельніе паря и указъ его, и вогда собраны были многія дівицы въ престольный городъ Сузы подъ надзоръ Гегая, тогда взята была и Есеирь въ царскій домъ подъ надзоръ Гегая, стража женъ.
 - 9. И поправилась эта девица гла-

- замъ его и пріобрѣла у него благоволеніе, и онъ поспѣщилъ выдать ей притиранья и есе, назначенное на часть ея, и приставить къ ней семь дѣвицъ, достойныхъ быть при ней, изъ дома царскаго, и перемѣстилъ ее и дѣвицъ ея въ лучшее отдѣленіе женскаго дома.
- 10. Не сказывала Ессирь ни о народ'в своемъ, ин о родств'в своемъ, потомучто Мардохей даль ей приказаніе, чтобъ она не сназывала.
- 11. И всякій день Мардохей приходить ко двору женскаго дема, чтобы нав'ядываться о здоровь'я Есенри и о томъ, что д'ядается съ нею.
- 12. Когда наступало время важдой дівний входить къ царю Артаксерксу, послі того, какъ втеченіе двінадцати місяцевъ выполнено было надънею все, опреділенное женщинамъ, костолько времени продолжались дин притиранья ихъ: щесть місяцевъ мирровымъ масломъ и шесть місяцевъ ароматами и другими притираньями женскими;—
- 13. тогда дѣвица входила къ царю. Чего бы она ни потребовала, ей давали все для выхода изъ женскаго дома въ домъ царя.
- 14. Вечеромъ она входила и утромъ воявращалась въ другой домъ женскій подъ шадзоръ Шаазгаза, нарскаго евнуха, стража наложницъ; и уже не входила къ царю, —развъ только царь пожелалъ бы ея, и она призывалась бы по имени.
- 15. Когда настало время Есеири, дочеры Аминадава, дяди Мардохея, который взяль ее къ себъ вывсто дочери, —идти къ парю; тогда она не просила ничего, кромъ того, о чемъ еказаль ей Гегай, евнухъ царскій, стражъ женъ. И пріобрыма Есеирь расположеніе ко себъ въ глазахъ всёхъ, вилъвшихъ ее.
- 16. И взята была Есепрь въ царю Артаксерксу въ царскій домъ его въ десятомъ м'всяц'в, то есть, въ м'всяц'в Тебео'в, въ седьмый годъ его царствованія.
 - 17. И полюбиль царь Есепрь боле

всѣхъ женъ, и она пріобрѣла его благоволеніе и благорасположеніе болѣе всѣхъ дѣвицъ; и онъ возложилъ царскій вѣнецъ на голову ея и сдѣлалъ ее царицею на мѣсто Астинь.

18. И сдѣлалъ царь большой пиръ для всѣхъ князей своихъ и для служащихъ при немъ,—пиръ ради Есеири, и сдѣлалъ льготу областямъ и раздалъ дары съ царственною щедростью.

19. И когда во второй разъ собраны были дѣвицы, и Мардохей си-

дель у вороть царскихъ,

- 20. Есеирь все еще не сказывала о родствъ своемъ и о народъ своемъ, какъ приказалъ ей Мардохей; а слово Мардохея Есеирь выполняла и теперъ такъ же, какъ тогда, когда была у него на воспитании.
- 21. Въ это время, какъ Мардохей сидълъ у воротъ царскихъ, два царскихъ евнуха, Гаваеа и Өарра, оберегавшіе порогъ, озлобились (за то, что предпочтенъ былъ Мардохей), и замышляли наложить руку на царя Артаксеркса.

22. Узнавъ о томъ, Мардохей сообщилъ царицѣ Есеири, а Есеирь сказала царю отъ имени Мардохея.

23. Дѣло было изслѣдовано и найдено *втрныма*, и ихъ обоихъ повѣсили на деревѣ. И было вписано о благодѣяніи Мардохея въ книгу дневныхъ записей у царя.

ГЛАВА 3.

Послѣ сего возвеличиль царь Артаксерксъ Амана, сына Амадаеа, Вугеянина, и вознесъ его и поставиль сѣдалище его выше всѣхъ князей, которые у него;

- 2. и всѣ, служащіе при царѣ, которые были у царскихъ воротъ, кланялись и падали ницъ предъ Аманомъ, ибо та́къ приказалъ царь. А Мардохей не кланялся и не падалъ ницъ.
- 3. И говорили служащіе при царѣ, которые у царскихъ воротъ, Мардохею:

зачъмъ ты преступаешь повельніе парское?

- 4. И какъ они говорили ему каждый день, а онъ не слушаль ихъ, то они донесли Аману, чтобы посмотръть, устоить ли въ словъ своемъ Мардохей, ибо онъ сообщиль имъ, что онъ Іудеянинъ.
- 5. И когда увидёль Амань, что Мардохей не кланяется и не падаеть ниць передъ нимъ, то исполнился гнёва Аманъ.
- 6. И показалось ему ничтожнымъ наложить руку на одного Мардохея; но такъ-какъ сказали ему изъ какого народа Мардохей, то задумалъ Аманъ истребить всъхъ Гудеевъ, которые были во всемъ царствъ Артаксеркса, какъ народъ Мардохеевъ.
- 7. (И сділаль совіть) въ первый місяць, который есть місяць Нисань, въ двінадцатый годъ царя Артавсеркса, и бросали пурь, т. е. жребій, предъ лицемъ Амана изо дня въ день и изъ місяца въ місяць, (чтобы въ одинъ день погубить народъ Мардохеевъ, и паль жребій) на двінадцатый місяць, то есть, на місяць Адаръ.
- 8. И сказалъ Аманъ царю Артаксерксу: есть одинъ народъ, разбросанный и разсѣянный между народами по всѣмъ областямъ царства твоего; и законы ихъ отличены отъ законовъ всѣхъ народовъ, и законовъ царя они не выполняютъ; и царю не слѣдуетъ такъ оставлять ихъ.
- 9. Если царю благоугодно, то пусть будеть предписано истребить ихъ, и десять тысячъ талантовъ серебра я отвъщу въ руки приставниковъ, чтобы внести въ казну царскую.
- 10. Тогда снялъ царь перстень свой съ руки своей и отдалъ его Аману, сыну Амадава, Вугеянину, чтобы скръпить указъ противъ Іудеевъ.
- 11. И сказалъ царь Аману: отдаю тебѣ это серебро и народъ; поступи съ нимъ, какъ тебѣ угодно.
- 12. И призваны были писцы царскіе въ первый місяцъ, въ тринадцатый день

⁽¹⁸⁾ Есенр. 1, 3. (20) Есенр. 4, 8. (23) Есенр. 6, 1. Гл. 3. (1) 1 Царств. 15, 8, 32. Есенр. 5, 11; 6, 6. (3) Дан. 3, 12; 6, 13. (7) Есенр. 9, 24. Притч. 14, 32. (8) Числ. 22, 11. (10) Быт. 41, 42.

его, и написано было, какъ приказалъ Аманъ, къ сатрапамъ царскимъ и къ начальствующимъ надъ каждою областью (отъ области Индійской до Ееіопіи, надъ ста двадцатью семью областями), и къ князьямъ у каждаго народа,—въ каждую область письменами ея и къ каждому народу на языкъ его: все было написано отъ имени царя Артаксеркса и скръплено перстнемъ.

13. И посланы были письма черезъ гонцовъ во всѣ области царя, чтобъ убить, погубить и истребить встхъ Іудеевь, малаго и стараго, детей и женшинъ въ одинъ день, въ тринадцатый день двънадцатаго мъсяца, то есть, мъсяца Адара, и имъніе ихъ разграбить. (Вотъ списокъ съ этого великій царь Артаксерксъ письма: начальствующимъ отъ Индіи до Есіопіи надъ ста двадцатью семью областями и подчиненнымъ имъ намъстникамъ. Царствуя намъ многими народами и властвуя налъ всею вселенною, я хотель, не превозносясь гордостью власти, но управляя всегда кротко и тихо, сделать жизнь подданныхъ побезмятежною и, соблюдая оннвото царство свое мирнымъ и удобопроходимымъ до предъловъ его, возстановить желаемый для всъхъ людей миръ. Когда же я спросиль советниковь, какимъ бы образомъ привести это въ исполненіе, то отличающійся у насъ мудростью и пользующийся неизміннымъ благоволеніемъ, и доказавшій твердую върность и получившій вторую честь по царъ, Аманъ объяснилъ намъ, что во всъхъ племенахъ вселенной замъщался одинъ враждебный народъ, по законамъ своимъ противный всякому народу, постоянно пренебрегающій царскими повельніями, дабы не благоустроялось безукоризненно совершаемое нами соуправленіе. Итакъ, узнавъ, что одинъ только этотъ народъ всегда противится всякому челозъку, ведетъ образъ жизни, чуждый законамъ и противясь нашимъ дъйствіямъ, совершаеть величайшія злодзянія, чтобы царство наше не до-

стигло благосостоянія, мы повельли указанныхъ вамъ въ грамотахъ Амана, поставленнаго надъ дълами и втораго отца нашего, всъхъ съ женами и дътьми всецъло истребить вражескими мечами, безъ всякаго сожальнія и пошалы въ тринадцатый день надцатаго мѣсяца Адара настоящаго года, чтобъ эти H прежде и тецерь враждебные моди, бывши одинъ день насильно низвергнуты въ преисподнюю, не препятствовали намъ въ последующее время проводить жизнь мирно и безмятежно до конца).

- 14. Списокъ съ указа отдать въ каждую область, какъ законъ, объявляемый для всёхъ народовъ, чтобъ они были готовы къ тому дню.
- 15. Гонцы отправились быстро съ царскимъ повельніемъ. Объявленъ быль указъ и въ Сузахъ, престольномъ городъ; и царь и Аманъ сидъли и пили, а городъ Сузы быль въ смятеніи.

ГЛАВА 4.

Погда Мардохей узналь все, что дёлалось, разодраль одежды свои и возложиль на себя вретище и пепель, и вышель на средину города и взываль съ воплемъ великимъ и горькимъ: (истребляется народъ, ни въ чемъ неповинный)!

- 2. И дошель до царскихъ вороть (и остановился), такъ-какъ нельзя было входить въ царскія ворота во вретищь (и съ пепломъ).
- 3. Равно и во всякой области и мѣстѣ, куда только доходило повелѣніе царя и указъ его, было большое сѣтованіе у Іудеевъ и постъ и плачъ и вопль; вретище и пепелъ служили постелью для многихъ.
- 4. И пришли служанки Есеири и евнухи ея и разсказали ей, и сильно встревожилась царица. И послала одежды, чтобы Мардохей надълъ ихъ и снялъ съ себя вретище свое. Но онъ не принялъ.

¹⁵⁾ Ecoup. 8, 13; 9, 1. (15) Ecoup. 4, 8; 8, 16. Fm. 4. (1) Yucz. 14, 6. Inc. Hab. 7, 6. (3) Ioua 3, 6.

- 5. Тогда познала Есепръ Гаваха, одного изъ евнуховъ царя, котораго онъ приставиль къ ней, и послала его нъ Мардохею узнать: что это и отчего это?
- 6. И ношеть Гасахъ къ Мардохею на геродскую площадь, которая предъ царскими воротами.
- 7. И разсказаль ему Мардохей обо всемь, что съ нямь случилось, и объ опредъленномъ числъ серебра, которое объщаль Аманъ отвъсить въ казпу дарскую за Гудеевъ, чтобы истребить ихъ;
- 8. и вручить сму списокъ съ указа, обнародованнаго въ Сузахъ, объ истребленіи ихъ, чтобы показать Есепри и дать ей знать обо всема; притомъ наказываль ей, чтобъ сна пошла къ царю и молила ето о помиловами и просила ето за народъ свой, (вспоминь дни смиренія своего, когда она воснитывалась подъ рукою мосю, потомучто Аманъ, второй по парв, осудилъ насъ на смерть, и чтобы призвала Господа и сказала о насъ царю, да избавить насъ отъ смерти).
- 9. И пришелъ Гасахъ и пересказалъ Ессири слова Мардохея.
- 10. И сказала Есопрь Гасаку и послала его сказать Мардохею:
- 11. всё служащіе при царё и народы въ областяхъ царскихъ знають, что всякому, и мужчине и женщине, кто войдеть на царю во внутревній дворъ, не бывъ позванъ, одинъ судъ смерть; только тотъ, къ кому простреть царь свой золотой скипетръ, останется живъ. А я не звана къ царю вотъ уже тридцать дней.
- 12. И пересказали Мардохею слова Есеири.
- 13. И сказать Мардохей въ отвётъ Есепри: не думай, что ты одна спасенься въ дом'й царскомъ изъ всихъ Іудеевъ.
- 14. Если ти промолчины въ это время, то свобода и избавленіе придетъ для Іудеевъ изъ другаго м'яста, а ты и домъ отца твоего ногибнете. И кто знаеть, не для такого ли времени ты и достигла достоинства царскаго?

- 15. И сказала Есопрь въ отв'єтъ Мардолею:
- 16. нойди, собери всёхъ Іудеевъ, ваходящихся въ Сузахъ, и поститесь ради меня, и не типьте и не нейте три дня ни днемъ, ни ночью, и и съслужанками моими буду также поститься и потомъ пойду къ царю, коти это противъ закона, и если погибнуть—погибну.
- 17. И потель Мардохей и сдълаль, накъ приказала ему Есопръ. (И молился онъ Господу, воспоминая все дела. Fосподни, **и г**оворимь: Господи, Господи, Царю, Вседержителю! Всё вы Твоей власти, и изтв противищагося Тебв. когда Ты захоченть снасти Израими; Ты сотвориль небо и землю и все дивное въ поднебесной: Ты-Госполь вевхъ, и ивть токого, кто воспротивился бы Тебв, Господу. Ты знаешь все; Ты знаешь, Господи, что не для обиды и не по гордости и не пе тщеславно я делаль это, что не поклонялся тщеславному Аману, ибо я: охотно сталь бы лобызать следы ногъего для спасенія Израиля; но я ділаль это для того, чтобы не воздать славы человъку выше славы Божіей и не поклоняться ни кому, кром'в Тебя, Господа моего, и я не стану делать этого по гордости. И ныпъ, Господъ Боже, Царю, Боже Авраа**мо**въ, пощади народъ Твой; ибо заминилиотъ намъ погибель и хотять истребить изначальное наследіе Твое; не презри достоянія Твоего, которое Ты избавиль для Себя изъ земли Египетской; услышь молитву мою и умилосердись надъ наследіемь Твоимъ и обрати свтованіе наше въ веселіе, дабы мы, живи, восігввали имя Твое, Господи. и не погуби усть, прославляющихъ Тебя, Господи. И всв Израильтяне взывали встьми силами своими, потомучто смерть ихъ была предъ глазами ихъ. И парина Есопры прибъгла къ Господу, объятая смертною горестью и. снявши одежды славы своей, облеклась въ одежди скорби и сътованія, и вмъсто многонъмныхъ мастей пепломъ и

⁽⁷⁾ Есенр. 3, 9. (8) Есенр. 3, 15; 2, 7, 20. (41) Есенр. 5, 1—2; 8, 4. (4.) Есенр. 5, 1.

прахомъ посыпала голову свою и весьма изнурила тело свое, и всякое мъсто, украшаемое въ веселін ел, покрыла раснущенными волосами своими и молилась Господу Богу Изранлеву, говоря: Господи мой! Ты одинъ-Царь нашъ; номоги мив, одинокой и неимъющей помощника, кромъ Тебя! ибо бъда моя близъ меня. Я слышала, Господи, отъ отца моего въ родномъ колене моемъ, что Ты, Госноди, избралъ Себъ Израиля изъ всьхъ народовъ, и отновъ нашихъ-изъ вськъ предковъ ихъ, въ наследіе вечное, и сдвиаль для нихъ то, о чемъ говориль имъ. И нынъ мы согръшили предъ Тобою, и предаль Ты насъ въ руки враговъ нашихъ за то, что мы славили боговъ ихъ: праведевъ Ты. Госполи! А нынв они не удовольствовались горькимъ рабствомъ нашимъ, но положили руки свои въ руки идодовъ своихъ, чтобы ниспровергнуть заповъдь усть Твоихъ и истребить наследіе Твое, и заградить уста воспевающихъ Тебя и погасить славу храма Твоего и жертвенника Твоего, и отверать уста народовъ на прославление тщетныхъ богова и царю плотскому величаться во-въкъ. Не иредай, Гесподи, скипетра Твоего бозама несуществующимъ, и пусть не радуютса паденію нашему, но обрати замысель ихъ на нихъ самихъ, навѣтника же противъ насъ-нредай позору. Помяни, Госноди! яви Себя намъ во время скорби нашей и дай мив мужество. Царь боговъ и Владыка всякаго начальства! даруй устань моимь слово и смони смите скроп эонткі польком и исполни сердце его ненавистью къ преследующему насъ, на погибель ему и единомышленникамъ его; касъ же избавь рукою Твоею и помоги мнв. одиновой и неимъющей помощника, кромв Тебя, Господи! Ты имвень въдъніе всего и знаешь, что я ненавижу славу безваконныхъ и гнушаюсь ложа необръзанныхъ и всякаго иноплеменника; Ты знаешь необходимость мою, что я гнушаюсь знака гордости моей, который бываеть на головъ моей во дни появленія моего. -- гнушаюсь его, какъ одежды, оскверненной кровью и не ношу его во дни уединемія моего. И не вкушала раба Твоя отъ транезы Амана и не дорожила пиромъ царскимъ, и не пила вина идоложертвеннаго и не веселилась раба Твоя со дня перемьны судыбы моей донынь, кромь какь о Тебь. Господи Воже Авраамовъ. имъющій силу надъ всъми! услыны голось безналежныхъ и спаси насъоть руки влоумынляющихъ, и избавь меня оть страха моего).

ГЛАВА 5.

На третій день Есеирь (переставши молиться, сняла одежды сътованія и) одълась по-царски, (и сдълавшись великольпною, призывая Всевидца Бога и Спасителя взяла двухъ служанокъ, и на одну опиралась, какъбы предавшись итть, а другая следовала за нею, поддерживая одъяніе ся. Она была прекрасна во цвъть красоты своей, и лице ся радостно, какъбы исполненное любви, но сердце ем было стеснено оть стража). И стала она на внутреннемъ дворъ нарскаго дома передъ домомъ царя; царь же сидълъ тогдо на царскомъ престольсвоемъ, въ царскомъ домѣ, прямо противъ входа въ домъ (облеченный во все одъяніе величія свето, весь възолоте и драгопенныхъ камияхъ, и быль весьма страшень). Когда царь увидель нарину Есопрь, стоящую на дворъ, она нашла милость въ глазахъего. (Обративъ лице свое, пламенъвшее славою, онъ взглянуль съ спльнымъ гиввомъ; и царица упала духомъи изменилась въ лице своемъ отъ ослабленія и склонилась на голову служанки, которая сопровождала ее. И изм'вниль Богь духъ царя на кротость, и посившно всталь онь съ престола своего и приняль ее въ объятія свои, пока она не пришла въсебя. Потомъ онъ утвинять ее ласковыми словами, сказавъ ей: что тебъ, Есоирь? Я-брать твой! ободрись, неумрешь, ибо наше владычество общее; подойди).

618

- 2. И простеръ царь къ Есфири золотой скипетръ, который былъ въ рукъ его, и подошла Есеирь и коснулась конца скипетра, (и положиль иаръ скипетръ на шею ея и поцъловаль ее и сказалъ: говори мнъ. И сказала она: я видъла въ тебъ, господинъ, какъ бы Ангела Божія, и смутилось сердце мое отъ страха предъ славою твоею, ибо дивенъ ты, господинъ, и лице твое исполнено благодати.—Но во время бесъды она упала отъ ослабленія; и царь смутился, и всъ слу́ги его утъшали ее).
- И сказалъ ей царь: что тебѣ, царица Есеирь, и какая просьба твоя? Даже до полуцарства будеть дано тебѣ.
- 4. И сказала Есопрь: (нынѣ у меня день праздничный) если царю благоугодно, пусть придетъ царь съ Аманомъ сегодня на пиръ, который я приготовила ему.
- 5. И сказалъ царь: сходите скоръе за Аманомъ, чтобы сдълать по слову Есеири. И пришелъ царь съ Аманомъ на пиръ, который приготовила Есеирь.
- 6. И сказалъ царь Есеири при пить вина: какое желаніе твое? оно будеть удовлетворено; и какая просьба твоя? хотя бы до полуцарства, она будеть исполнена.
- 7. И отвъчала Есоирь и сказала: вот мое желеніе и моя просьба:
- 8. если я нашла благоволеніе въ очахъ царя, и если царю благоугодно удовлетворить желаніе мое и исполнить просьбу мою, то пусть царь съ Аманомъ, придеть (еще завтра) на пиръ, который я приготовлю для нихъ, и завтра я исполню слово царя.
- 9. И вышелъ Аманъ въ тотъ день веселый и благодушный. Но когда увидълъ Аманъ Мардохея у воротъ царскихъ, и тотъ не всталъ и съ мъста не тронулся предъ нимъ, тогда исполнился Аманъ гнѣвомъ на Мардохея.
 - 10. Однакоже скрѣпился Аманъ. А

когда пришелъ въ домъ свой, то послалъ позвать друзей своихъ и Зерешь, жену свою.

- 11. И разсказываль имъ Аманъ о великомъ богатствъ своемъ и о множествъ сыновей своихъ и обо всемъ томъ, какъ возвеличилъ его царь и какъ вознесъ его надъ князьями и слугами царскими.
- 12. И сказалъ Аманъ: да и царица Есеирь ни кого не позвала съ царемъ на пиръ, который она приготовила, кромъ меня; такъ и на-завтра я званъ къ ней съ царемъ.
- 13. Но всего этого не довольно для меня, доколь я вижу Мардохея Іудеянина, сидящимъ у воротъ царскихъ.
- 14. И сказала ему Зерешь, жена его, и всѣ друзья его: пусть приготовять дерево вышиною въ пятьдесять локтей, и утромъ скажи царю, чтобы повъсили Мардохея на немъ, и тогда весело иди на пиръ съ царемъ. И понравилось это слово Аману, и онъ приготовилъ дерево.

ГЛАВА 6.

Въ ту ночь Господь отняль сонъ отъ царя, и онъ велълъ (слугъ) принести памятную книгу дневныхъ записей; и читали ихъ предъ царемъ,

- 2. и найдено записаннымъ тамъ, какъ донесъ Мардохей на Гаваоу и Өарру, двухъ евнуховъ царскихъ, оберегавшихъ порогъ, которые замышляли наложить руку на царя Артаксеркса.
- 3. И сказалъ царь: какая дана почесть и отличіе Мардохею за это? И сказали отроки царя, служившіе при немъ: ничего не сдѣлано ему.
- 4. (Когда царь распрашиваль о благодъяніи Мардохея, пришель на дворъ Аманъ, и) сказаль царь: кто на дворъ? Аманъ же пришель тогда на внъщній дворъ царскаго дома поговорить съ царемъ, чтобы повъсили Мардохея на деревъ, которое онъ приготовиль для него.
- (2) 2 Царств. 14, 20. (3) Есенр. 7, 2. (9) Притч. 26, 26. Сирах. 11, 32. (10) Есенр. 6, 13. (11) Есенр. 3, 1. (13) Притч. 14, 31. (14) Есенр. 6, 4. Сирах. 10, 15—16. Гл. 6. (2) Есенр. 2, 23. (4) Притч. 4, 16. Псал. 7, 17. Притч. 5, 22.

- 5. И сказали отроки царю: воть, Аманъ стойтъ на дворъ. И сказалъ царь: пусть войдеть.
- 6. И вошель Амань. И сказаль ему царь: что сдёлать бы тому человёку, котораго царь хочеть отличить почестью? Амань подумаль въ сердцё своемъ: кому другому захочеть царь оказать почесть, кромё меня?
- 7. И сказаль Амань царю: тому человёку, котораго царь хочеть отличить почестью,
- 8. пусть принесуть одъяніе царское, въ которое одъвается царь, и приведутъ коня, на которомъ тадитъ царь, возложатъ царскій втнецъ на голову его,
- 9. и пусть подадуть одвяніе и коня въ руки одному изъ первыхъ князей царскихъ,—и облекутъ того человъка, котораго царь хочетъ отличить почестью, и выведутъ его на конъ на городскую площадь и провозгласятъ предъ нимъ: такъ дълается тому человъку, котораго царь хочетъ отличить почестью!
- 10. И сказалъ царь Аману: (хорошо ты сказалъ); тотчасъ же возьми одъяніе и коня, какъ ты сказалъ, и сдълай это Мардохею Іудеянину, сидящему у царскихъ воротъ; ничего не опусти изъ всего, что ты говорилъ.
- 11. И взяль Аманъ одъяніе и коня и облекъ Мардохея, и вывель его на конъ на городскую площадь и провозгласилъ предъ нимъ: такъ дълается тому человъку, котораго царь хочетъ отличить почестью!
- 12. И возвратился Мардохей къ царскимъ воротамъ. Аманъ же поспѣшилъ въ домъ свой, печальный и закрывъ голову.
- 13. И пересказалъ Аманъ Зереши, женъ своей, и всъмъ друзьямъ своимъ все, что случилось съ нимъ. И сказали ему мудрецы его и Зерешь, жена его: если изъ племени Гудеевъ Мардохей, изъ-за котораго ты началъ падать, то не пересилишь его, а навърно падешь предъ нимъ (ибо съ нимъ Богъ живый).

14. Они еще разговаривали съ нимъ, какъ пришли евнухи царя и стали торопить Амана идти на пиръ, который приготовила Есеирь.

ГЛАВА 7.

II пришелъ царь съ Аманомъ пировать у Есеири царицы.

- 2. И сказаль царь Есеири также и въ этот второй день во время пира: какое желаніе твое, царица Есеирь? оно будеть удовлетворено; и какая просьба твоя? хотя бы до полуцарства—она будеть исполнена.
- 3. И отвъчала царица Есеирь и сказала: если я нашла благоволеніе въ очахъ твоихъ, царь, и если царю благоугодно, то да будутъ дарованы мнъ жизнь моя, по желанію моему, и народъ мой,—по просьбъ моей!
- 4. Ибо проданы мы, я и народъ мой, на истребленіе, убівніе и погибель. Еслибы мы проданы были въ рабы и рабыни, я молчала бы, хотя врагь не вознаградиль бы ущерба царя.
- 5. И отвъчалъ царь Артаксерксъ и сказалъ царицъ Есеири: кто это такой, и гдъ тотъ, который отважился въ сердцъ своемъ сдълать такъ?
- 6. И сказала Есоирь: врагь и непріятель—этоть злобный Аманъ! И Аманъ затрепеталъ предъ царемъ и царицею.
- 7. И царь всталь во гитве своемь съ пира и пошель въ садъ при дворцт; Аманъ же остался умолять о жизни своей царицу Есеирь, ибо видълъ, что опредълена ему злая участь отъ царя.
- 8. Когда царь возвратился изъ сада при дворцъ въ домъ пира, Аманъ былъ припавшимъ къ ложу, на которомъ находилась Есеирь. И сказалъ царь: даже и насиловать царицу хочетъ въ домъ у меня! Слово вышло изъ устъ царя,—и накрыли лице Аману.
- 9. И сказалъ Харбона, одинъ изъ евнуховъ при царъ: вотъ и дерево, которое приготовилъ Аманъ для Мардохея, говорившаго доброе для царя, стойтъ у дома Амана, вышиною въ

^{(12) 2} Паралипом. 26, 20. (45) Іоан. 18, 9. Притч. 16, 18. Гл. 7. (2) Есенр. 5, 3, 6. (4) Псал. 100, 5. (7) Притч. 10, 24; 16, 14; 20, 2.

пятьдесять локтей. И сказаль царь: повъсьте его на немъ.

10. И повъсили Амана на деревъ, которое онъ приготовилъ для Мардохея. И гиъвъ царя утихъ.

ГЛАВА 8.

Въ тотъ день царь Артаксерксъ отдалъ царицъ Есеири домъ Амана, врага Гудеевъ; а Мардохей вошелъ предъ лице царя, ибо Есеиръ объявила, что онъ для нея.

- 2. И сняль царь перстень свой, который онъ отняль у Амана и отдаль его Мардохею; Есепрь же поставила Мардохея смотрителемъ надъ домомъ Амана.
- 3. И продолжала Есепрь говорить предъ царемъ и пала къ ногамъ его, и плакала и умоляла его отвратить злобу Амана Вугеннина и замыслъ его, который онъ замыслъпротивъ Гудеевъ.
- 4. И простеръ царь къ Есеири золотой скипетръ; и поднялась Есеирь и стала предъ лицемъ царя
- 5. и сказала: если царю благоугодно, и если я нашла благоволеніе предълицемъ его, и справедливо дёло сіе предълицемъ царя, и нравлюсь я очамъ его, то пусть было бы написано, чтобы возвращены были письма по замыслу Амана, сына Амадаеа, Вугеянина, писанныя имъ объ истребленіи Гудеевъ во всёхъ областяхъ царя.
- 6. Ибо, какъ я могу видеть обдствіе, которое постигнеть народъ мой, и какъ я могу видеть погибель родвыхъ моихъ?
- 7. И сказаль царь Артаксерксъ царицѣ Есеири и Мардохею Іудеянину: вотъ, я домъ Амана отдалъ Есеири, и его самого повѣсили на деревѣ за то, что онъ налагалъ руку свою на Іудеевъ;
- 8. напишите и вы о Іудеяхъ, что вамъ угодно, отъ имени царя и скръпите царскимъ перстнемъ, ибо письма, написаннаго отъ имени царя и скръпленнаго перстнемъ царскимъ, пельзя намънить.

- 9. И позваны были тогда царскіе писцы въ третій мѣсяцъ, то есть, въ мѣсяцъ Сиванъ, въ двадцать третій день его, и написано было все та́къ, ка́къ приказалъ Мардохей, къ Іудеямъ и къ сатрапамъ, и областеначальникамъ и правителямъ областей отъ Индіи ло Евіопіи—ста двадцати семи областей, въ каждую область письменами еж и къ каждому народу на языкъ его, и къ Іудеямъ письменами ихъ и ка языкъ ихъ.
- 10. И написаль онъ отъ имени царя Артаксеркса и скрѣпиль царскимъ перстнемъ, и послаль письма чрезъ гонцовъ на коняхъ, на дромадерахъ и мулахъ царскихъ,
- 11. о томъ, что царь позволяетъ Гудеямъ, находящимся во всякомъ городъ, собраться и стать на защиту жизни своей, истребить, убить и погубить всъхъ сильныхъ въ народъ в въ области, которые во враждъ съ ними, дътей и женъ и имъніе ихъ разграбить
- 12. въ одинъ день по всемъ областямъ царя Артаксеркса, въ тринадцатый день двѣнадцатаго мѣсяца, то есть, мъсяца Адара. (Списокъ съ этого указа слѣдующій: великій царь Артаксерксъ начальствующимъ отъ Индіи до Евіопіи надъ ста двадцатью семью областями и властителямъ, доброжелательствующимъ намъ, радоваться. Мноrie, по чрезвычайной доброть благодътелей щедро награждаемые почестями, чрезмітрно возгордились и не только подданнымъ нашимъ ищуть причинить зло, но, не могши насытить гордость, покушаются строить козни самимъ благодътелямъ своимъ, не только теряють чувство человъческой пр**и**знательности, но, кичась надменностью безумныхъ, преступно думають избъжать суда все и всегда видящаго Бога. Но часто и многіе, будучи облечены властью, чтобъ устроить дела доверившихъ имъ друзей, своимъ убъжденіемъ дѣлають ихъ виновниками пролитія невинной крови и подвернеисправимымъ гають бъдствіямъ.

⁽⁴⁰⁾ Есенр. 6, 4. Притч. 26, 27. Екклес. 10, 8. Гл. 8. (2) Есенр. 3, 10. (5) Есенр. 3, 12. (4) Есенр. 4, 11, (9) Есенр. 3, 12.

хитросплетеніемъ коварной лжи обманывая непорочное благомысліе нержавныхъ. Это можно видеть не столько изъ древнихъ исторій, какъ мы сказали, сколько изъ дель, преступно совершаемыхъ предъ вами влобою недостойно властвующихъ. Посему нужно озаботиться на носледующее время, чтобы намь устроить парство безмятежнымъ для всёхъ людей въ мірф. не допуская измененій, но представляюшіяся діла обсуживая съ надлежащею предусмотрительностью. Такъ Аманъ Амадаеовъ, Македоняцинъ, поистинъ чуждый Персидской крови и весьма далекій отъ нашей благости, бывъ принять у насъгостемь, удостоился благосклонности, которую мы имфемъ ко всякому наводу, настолько, что быль провозгланиемъ нелиимъ отпомъ и почитаемъ всеми, представляя второе лице при царскомъ престолѣ; но, не умбривъ гордости, замынаяль линить насъ власти и души, а нашего снасителя и всегданняго благод втеля Мардожея и непорочную общинцу царства Есопрь со всвиъ народомъ ихъ домогался разнообразными коварными мьрами погубить. Такимъ образомъ онъ думаль сделать нась безлюдными, а державу Персидскую передать Македонянамъ. Мы же находимь Іудоевъ, осужденныхъ **EMME зл**одѣемъ истребленіе, не зловредными, а живущими по справедливъйшимъ законамъ сынами Вышняго, величайшаго, живаго Бога, даровавшаго намъ и предкамъ нашимъ царство въ самомъ лучшемъ состояніи. Посему вы хорошо сдълаете, не приводи въ исполненіе грамать, посланных в Аманомъ Амадановымъ; ибо онъ, совершившій это, при воротахъ Сузскихъ повещенъ со всемъ домомъ, по волю владычествующаго всъиъ Бога, воздавшаго ему скоро достойный судъ. Списокъ же съ этого указа выставивши на всякомъ мъстъ открыто, оставьте Іудеевъ пользоваться своими законами и солбйствуйте имъ, чтобы возстававшимъ на нихъ во время скорби они могли отмстить въ тринадцатый день двена-

днатаго мёсяна Адара, въ самый тотъ день. Ибо владычествующій всьмъ Богъ вмъсто погибели избраннаго рода устрокиъ имъ такую радость. И вы, въ числе именитыхъ праздниковъ вашихъ, проводите сей внаменитый день со всымь весельемь. дабы и нынъ и послъ намятио было спасеніе для насъ и для благорасположенныхъ ко намо Персовъ и погубленіе строившихъ намъ Всякій городъ или область вообще, которая не исполнить сего, нещадно опустопиятся мечемъ и огнемъ и сдвлается не только необитаемою для людей, но и для звірей и птиць навсегда отвратительною).

- 13. Списокъ съ сего увава отдать въ каждую область, коже ваконъ, объявляемый для всёхъ народовъ, чтобъ Іуден готовы были къ тому дню мстить врагамъ своимъ.
- 14. Гонцы, пофхавите веркомъ на быстрыхъ коняхъ царскихъ, погнали скоро и посифино, съ царскимъ повелениемъ. Объявленъ былъ указъ и въ Сузахъ, престольномъ городф.
- 15. И Мардохей вышель отъ царя въ царскомъ одъяніи яхонтоваго и бълаго цвъта и въ большомъ золотомъ вънцъ, и въ мантім виссонной и нурпуровой. И городъ Сузы возвеселился и возрадовался.
- 16. А у Іудеевъ было тода освъщение и радость, и веселье и торжество.
- 17. И во всякой области и во всякомъ городъ, во *осякомо* мъстъ, куда *только* доходило повельніе цары и указъ его, была радость у Іудеевь и веселье, пиршество и праздничный день. И многіе изъ народовъ страны сдъланись Іудеями, потомучто напалъ на нихъ страхъ предъ Іудеями.

TJABA 9.

Въ двънадцатый мъсяцъ, то есть въ мъсяцъ Адаръ, въ тринадцатый день его, въ который пришло время исполниться повелънію царя и указу его, въ тоть день, когда надъялись непріятели Іудеевъ взять власть надъ ними, а

вышло наобороть, что сами Іудеи взяли власть надъ врагами своими,—

- 2. собрались Туден въ городахъ своихъ по всъмъ областямъ царя Артаксеркса, чтобы наложить руку на зложелателей своихъ, и никто не могъ устоять предъ лицемъ ихъ, потомучто страхъ предъ ними напалъ на всъ народы.
- 3. И всё князья въ областяхъ и сатрапы, и областеначальники и иснолнители дёлъ царскихъ поддерживали Іудеевъ, потомучто напалъ на нихъ страхъ предъ Мардохеемъ.
- 4. Ибо великъ былъ Мардохей въ домѣ у царя, и слава о немъ ходила по всѣмъ областямъ, такъ-какъ сей человѣкъ, Мардохей, поднимался выше и выше.
- 5. И избивали Іудеи всѣхъ враговъ своихъ, побивая мечемъ, умерщвляя и истребляя, и поступали съ непріятелями своими по своей волѣ.
- 6. Въ Сузахъ, городъ престольномъ, умертвили Тудеи и погубили пятьсотъ человъкъ;
- 7. и Паршандае**у и** Далфона и **А**сфаеу,
 - 8. и Пораеу и Адалью и Аридаеу,
- 9. и Пармашеу и Арисая, и Аридая и Ваісзаеу,—
- десятерыхъ сыновей Амана, сына Амадаеа, врага Гудеевъ, умертвили они, а на грабежъ не простерли рукѝ своей.
- 11. Въ тотъ же день донесли царю о числъ умерщвленныхъ въ Сузахъ, престольномъ городъ.
- 12. И сказалъ царь царицъ Есеири: въ Сузахъ, городъ престольномъ, умертвили Гуден и погубили пятьсотъ человъкъ и десятерыхъ сыновей Амана; что же сдълали они въ прочихъ областяхъ царя? Какое желаніе твое? и оно будетъ удовлетворено. И какая еще просьба твоя?—она будетъ исполнена.
- 13. И сказала Есепры: если царю благоугодно, то пусть бы позволено было Тудеямь, которые въ Сузахъ, дълать то же и завтра, что сегодня, и десятерыхъ сыновей Амановыхъ пусть бы повъсили на деревъ.
- 14. И приказаль царь сдёлать такъ; и данъ на это указъ въ Сузахъ, и десятерыхъ сыновей Амановыхъ повёсили.

- 15. И собрались Іудеи, которые въ Сузахъ, также и въ четырнадцатый день мѣсяца Адара и умертвили въ Сузахъ триста человѣкъ, а на грабежъ не простерли рукѝ своей.
- 16. И прочіе Тудеи, находившіеся въ царскихъ областяхъ, собрались, чтобы стать на защиту жизни своей и быть покойными отъ враговъ своихъ, и умертвили изъ непріятелей своихъ семьдесять пять тысячъ, а на грабежъ не простерли руки своей.
- 17. Это было въ тринадцатый день мъсяца Адара; а въ четырнадцатый день сего же мъсяца они успокоились и сдълали его днемъ пиршества и веселья.
- 18. Іуден же, которые въ Сузахъ, собирались въ тринадцатый день его и въ четырнадцатый день его, а въ пятнадцатый день его успокоились и сдълали его днемъ пиршества и веселья.
- 19. Поэтому Іуден сельскіе, живущіе въ селеніяхъ открытыхъ, проводятъ четырнадцатый день мѣсяца Адара въ весельѣ и пиршествѣ, какъ день праздничный, посылая подарки другъ ко другу, (живущіе же въ митрополіяхъ и пятнадцатый день Адара проводятъ въ добромъ весельѣ, посылан подарки ближнимъ).
- 20. И описаль Мардохей эти происшествія и послаль письма ко всёмъ Іудеямъ, которые въ областяхъ царя Артаксеркса, къ близкимъ и къ дальнымъ,
- 21. о томъ, чтобы они установили каждогодно празднованіе у себя четырнадцатаго дня мѣсяца Адара и пятнадцатаго дня его,
- 22. какъ такихъ дней, въ которые Іудеи сдѣлались покойны отъ враговъ своихъ, и какъ такого мѣсяца, въ который превратилась у нихъ печаль въ радость, и сѣтованіе—въ день праздничный,—чтобы сдѣлали ихъ днями пиршества и веселья, посылая подарки другъ другу и подаянія бѣднымъ.
- 23. И приняли Іудеи то, что уже сами начали дълать, и о чемъ Мардохей написалъ къ нимъ,
- 24. какъ Аманъ, сынъ Амадаоа, Вугеянинъ, врагъ всёхъ Іудеевъ, ду-

маль погубить Іудеевь и бросаль пуръ, $\omega cpe 6i\tilde{u},$ объ истребленіи и погубленіи ихъ.

25. и какъ Есепрь дошла до царя, и какъ царь приказалъ новымъ письмомъ, чтобы злой замыселъ Амана, который онъ задумалъ на Гудеевъ, обратился на голову его, и чтобы повъсили его и сыновей его на деревъ.

26. Потому и назвали эти дни Пуримъ, отъ имени: пуръ (жребій, ибо на языкъ ихъ жребіи называются пуримъ). Поэтому, согласно со всъми словами сего письма и съ тъмъ, что сами видъли и до чего доходило у нихъ,

27. постановили Іудем и приняли на себя и на дътей своихъ и на всъхъ, присоединяющихся въ нимъ, неотмънно, чтобы праздновать эти два дня, по предписанному о нихъ и въ свое для нихъ время, каждый годъ;

28. и чтобы дни эти были памятны и празднуемы во всё роды въ каждомъ племени, въ каждой области и въ каждомъ городе; и чтобы дни эти Пуримъ не отменялись у Гудеевъ, и память о нихъ не исчезла у детей ихъ.

29. Написала также царица Есеирь, дочь Абихаила, и Мардохей Іудеянинь, со всею настойчивостью, чтобъ исполняли это новое письмо о Пурим'ь,

30. и послали письма ко всёмъ Іудеямъ въ сто двадцать семь областей царства Артаксерксова со словами мира и правды,

31. чтобъ они твердо наблюдали эти дни Пуримъ въ свое время, какое уставилъ о нихъ Мардохей Гудеянинъ и царица Есеирь, и какъ они сами назначали ихъ для себя и для дътей своихъ, въ дни пощенія и воплей,

32. такъ повелъние Есоири подтвердило это слово о Пуримъ, и оно вписано въ книгу.

ГЛАВА 10.

Потомъ наложилъ царь Артаксерксъ подать на землю и на острова морскіе.

(25) Ecoup. 9, 14. (29) Ecoup. 2, 15.

- 2. Впрочемъ, всё дёла силы его и могущества его и обстоятельное показаніе о величіи Мардохея, которымъ возвеличилъ его царь, записаны въ книге дневныхъ записей царей Мидійскихъ и Персидскихъ.
- 3. равно какт и то, что Мардохей Іудеянинъ былт вторымъ по царъ Артаксерксв и великимъ у Іудеевъ и любимымъ у множества братьевъ свониъ, ибо искалъ добра народу своему и говорилъ во благо всего племени своего.

(И сказаль Мардохей: отъ Бога было это, ибо я вспомниль сонь, который я видель о сихъ событіяхъ: не осталось въ немъ ничего неисполнив-Малый источникъ следался шимся. ръкою, и былъ свътъ и солнце и множество воды: эта рака есть Есеирь, которую взяль себв въ жену царь и сдълаль царицею. А два змъя-то я и Аманъ; народы-это собравшіеся истребить имя Іудеевъ; а народъ мойэто Израильтяне, воззвавшие къ Богу и спасенные. И спасъ Госполь наролъ Свой, и избавиль насъ Госполь отъ всьхъ сихъ золь, и совершиль Богъ знаменія и чудеса великія, какія не бывали между язычниками. устроиль Богь два жребія: одинь для народа Божія, а другой для всёхъ язычниковъ, и вышли эти два жребія въ часъ и время и въ день суда предъ Богомъ и всеми язычниками. И вспомниль Господь о народъ Своемъ в оправдаль наслёдіе Свое. И будуть праздноваться эти дни місяца Адара въ четырнадцатый и пятнадцатый день этого мѣсяца съ торжествомъ и радостью и веселіемъ предъ Богомъ въ роды въчные въ народъ Его, Израилъ. Въ четвертый годъ царствованія Птоломея и Клеопатры Досиеей, который, говорять, быль священникомь и девитомъ, и Птоломей, сынъ его, принесли въ Александрію это посланіе о Пуримѣ, которое, говорятъ, истолковалъ Лисимахъ, сынэ Птоломея, бывшій въ Іерусалимѣ).

книга

IOBA.

ГЛАВА 1.

Быть человёкь въ землё Уцъ, имя его Іовъ; и быль человькъ этотъ непороченъ, справедливъ и богобоязненъ и удалялся отъ зла.

2. И родились у него семь сыновей

и три дочери.

- 3. Имвнія у него было: семь тысячь мелкаго скота, три тысячи вербиюдовь, пятьсоть парь воловь и пятьсоть еслиць и весьма много прислуги;
 и быль человівкь этоть внаменитье
 встать сыновь Востока.
- 4. Сыновья его сходились, дёлая пиры каждый въ своемъ домъ въ своей день, и посылали и приглашали трехъ сестеръ своихъ всть и пить съ ними.
- 5. Когда кругъ пиршественныхъ дней совершался, Іовъ носылалъ за мими и освящалъ ихъ и, вставая рано утромъ, возносилъ всесожжения по числу всъхъ ихъ (и одного тельца за гръхъ о душахъ ихъ). Ибо говорилъ Іовъ: можетъ быть, сыновья мои согръщили и нохулили Бога въ сердцъ своемъ. Такъ дълалъ Іовъ во всъ маже лни.
- 6. И быль день, когда пришли сыны Божін предстать предъ Господа; между ними пришель и сатана.
- 7. И сказалъ Господь сатанѣ: откуда ты пришелъ? И отвѣчалъ сатана Господу и сказалъ: и ходилъ по землъ и обошелъ ее.
- 8. И сказалъ Господь сатанѣ: обратилъ ли ты вниманіе твое на раба Моего Іова? Ибо нѣтъ такого, какъ онъ, на землѣ: человѣкъ непорочный, справед-

- ливый, богобоязвенный и удаляющися отъ вла.
- 9. И отвічань сатана Господу я сказаль: разві даромь богобоязнень Іовь?
- 10. не Ты ли кругомъ оградить его и домъ его и все, что у него? Дъло рукъ его ты благословиль, и стада его распрострамиются по земи»;
- 11. но простри руку Твою и коснись всего, что у него, благословить и онъ Тебя?
- 12. И сказаль Госпедь сатант: веть все, что у него, въ рукт твоей, только на него не простирай руки твоей. И отошель сатана оть лица Госпедия.
- 13. И быль день, когда сыновыя его и дочери его зали и вино пили въ домъ первороднаго брата своего.
- 14. И вота, приходить въстикъ къ Іову и говорить:
- 15. волы орали, и ослины наслись подлѣ нихъ, какъ напали Саве́яне и ввяли икъ, а отроковъ поразили остріемъ меча; и спасся только я одинъ, чтобы воввъстить тебѣ.
- 16. Еще онь говориль, какъ прикодить другой и сказываеть: отонь Божій упаль съ шеба и опалиль овець и отроковъ и пожраль ихъ; и спасся только и одинь, чтобы возвёстить тебъ.
- 17. Еще онъ говорилъ, какъ приходитъ другой и сказываетъ: Халден расположились тремя отрядами и бросились на верблюдовъ и ваяли ихъ, а отроковъ поразили остріемъ меча; и спасся только я одинъ, чтобы возвъстить тебъ.
- Тж. 1. (1) Іезек. 14, 14, 20. Іак. 5, 11. (5) Исход. 19, 10. Числ. 11, 18. (6) Мате. 18, 10. З Царств. 22, 21. Апокалипс. 12, 10.

Œ

Œ

11

Æ

1 2

كفئا

1 3

şi.

34

111

19

لأنذ

Œ

8.

1

ij

£

¥,

- 18. Еще этотъ говорилъ, приходитъ другой и сказываетъ: сыновъя твои и дочери твои ѣли и вино пили въ домъ первороднаго брата своего;
- 19. и вотъ, большой вътеръ пришелъ отъ пустыни и охватилъ четыре угла дома, и домъ упалъ на отроковъ, и они умерли; и спасся только я одинъ, чтобы возвъстить тебъ.
- 20. Тогда Іовъ всталъ и разодралъ верхнюю одежду свою, остригъ голову свою и палъ на землю и поклонился
- 21. и сказаль: нагь я вышель изъ чрева матери моей, нагь и возвращусь. Господь даль, Господь и взяль; (какъ угодно было Господу, такъ и сдълалось), да будеть имя Господне благословенно!
- 22. Во всемъ этомъ не согрѣщилъ Іовъ и не произнесъ ничего неразумнаго о Богѣ.

ГЛАВА 2.

Быль день, когда пришли сыны Божій предстать предъ Господа; между ними пришель и сатана предстать предъ Господа.

- 2. И сказалъ Господь сатанѣ: откуда ты пришелъ? И отвъчалъ сатана Господу и сказалъ: я ходилъ по землъ и обошелъ ее.
- 3. И сказалъ Господь сатанѣ: обратилъ ли ты вниманіе свое на раба Моего Іова? Ибо нѣтъ такого, какъ онъ, на землѣ: человѣкъ непорочный, справедливый, богобоязненный и удаляющійся отъ зла, и доселѣ твердъ въ своей непорочности, а ты возбуждалъ Меня противъ него, чтобы погубить его безвинно.
 - 4. И отвъчалъ сатана Господу и

- сказалъ: кожу за кожу, а за жизнь свою отдастъ человѣкъ все, что̀ есть у него.
- 5. Но простри руку Твою и коснись кости его и плоти его,—благословить ли онъ Тебя?
- 6. И сказаль Господь сатанѣ: воть, онъ въ рукѣ твоей, только душу его сбереги.
- 7. И отошеть сатана отъ лица Господня и поразиль Іова проказою лютою отъ подошвы ногѝ его по самое темя его.
- 8. И взяль онъ себъ черепицу, чтобы скоблить себя ею, и съль въ пепель (виъ селенія).
- 9. И сказала ему жена его: ты все еще твердъ въ непорочности своей. Похули Бога, и умри *.
- 10. Но онъ сказалъ ей: ты говоришь какъ одна изъ безумныхъ. Неужели доброе мы будемъ принимать отъ Бога, а злаго не будемъ принимать? Во всемъ этомъ не согръщилъ Іовъ устами своими.
- 11. И услышали трое друзей Іова о всёхъ этихъ несчастьяхъ, постигшихъ его, и пошли каждый изъ своего мёста: Елифазъ Оеманитянинъ, Вилдадъ Савхе́янинъ и Софаръ Наами́тянинъ, и сошлись, чтобъ идти вмёстё сётовать съ нимъ и утёшать его.
- 12. И поднявши глаза свои издали, они не узнали его, и возвысили голосъ свой и зарыдали; и разодралъ каждый верхнюю одежду свою, и бросали пыль надъ головами своими кънебу.
- 13. И сидѣли съ нимъ на землѣ семь дней и семь ночей; и никто не говорилъ ему ни слова, ибо видѣли, что страданіе его весьма велико.
- (24) Еккиес. 5, 14. Премудр. 7, 6. 1 Тимов. 6, 7. Гл. 2. (1) Іов. 1, 6. (3) Іов. 1, 1. (5) Іов. 1, 11. (7) Іов. 7, 5. (9) Товит. 2, 14. (40) Еккиес. 7, 15. Іов. 1, 22. (41) Быт. 25, 3.

^{*} Этотъ стихъ по переводу 70-ти: По многомъ времени сказала ему жена его: доколъ ты будешь терпъть? Вотъ, подожду еще немного въ надеждъ спасенія моего. Нбо погибли съ земли память твоя, сыновья и дочери, болъзни чрева моего и труды, которыми напрасно трудилась. Самъ ты сидишь въ смрадъ червей, проводя ночь безъ покрова; а я скитаюсь и служу, перехожу съ мъста на мъсто, изъ дома въ домъ, ожидая, когда зайдетъ солние, чтобъ успокоиться отъ трудовъ моихъ и болъзней, которые нынъ удручаютъ меня. Но скажи нъкое слово къ Богу, и умрп.

ГЛАВА 3.

- Послѣ того открыль Іовъ уста свои и прокляль день свой.
 - 2. И началь Іовъ и сказаль:
- 3. погибни день, въ который я родился, и ночь, въ которую сказано: зачался человъкъ!
- 4. День тотъ да будетъ тьмою; да не взыщетъ его Богъ свыше, и да не возсіяетъ надъ нимъ свътъ!
- Да омрачить его тьма и тёнь смертная, да обложить его туча, да страшатся его, какъ палящаго зноя!
- 6. Ночь та,—да обладаеть ею мракъ, да не сочтется она въ дняхъ года, да не войдеть въ число мъсяцевъ!
- 7. О! ночь та—да будеть она безлюдна; да не войдеть въ нее веселіе!
- 8. Да проклянуть ее проклинающіе день, способные разбудить Левіасана!
- 9. Да померкнуть звізды разсвіта ея; пусть ждеть она світа, и онь не приходить, и да не увидить она рісниць денницы
- 10. за то, что не затворила дверей чрева матери моей и не сокрыла горести отъ очей моихъ!
- 11. Для чего не умеръ я, выходя изъ утробы, и не скончался, когда вышелъ изъ чрева?
- 12. Зачёмъ приняли меня колёна? зачёмъ было мнё сосать сосцы?
- 13. Теперь бы лежаль я и почиваль, спаль бы, и мив было бы покойно
- 14. съ царями и совътниками земли, которые застроивали для себя пустыни,
- 15. или съ князьями, у которыхъ было золото, и которые наполняли домы свои серебромъ,
- 16. или, какъ выкидышъ сокрытый, я не существоваль бы, какъ младенцы, не увидъвшіе свъта.
- 17. Тамъ беззаконные перестаютъ наводить страхъ, и тамъ отдыхаютъ истощившеся въ силахъ.
- 18. Тамъ узники вм'єсть наслаждаются покоемъ и не слышать криковъ приставника.

- 19. Малый и великій тамъ равны, и рабъ свободенъ отъ господина своего.
- 20. На что данъ страдальцу свъть, и жизнь огорченнымъ душею,
- 21. которые ждугъ смерти, и нътъ ея, которые вырыли бы ее охотнъе, нежели кладъ,
- 22. обрадовались бы до восторга, восхитились бы, что нашли гробъ?
- 23. На что данг септи человъку, котораго путь закрыть, и котораго Богь окружиль мракомь?
- 24. Вздохи мои предупреждають хльбъ мой, и стоны мои льются, какъ вода.
- 25. ибо ужасное, чего я ужасался, то и постигло меня; и чего я боялся, то и пришло ко мев.
- 26. Нътъ мнъ мира, нътъ покоя, нътъ отрады: постигло несчастіе.

ГЛАВА 4.

- И отвъчалъ Елифазъ Өеманитянинъ и сказалъ:
- 2. если попытаемся мы сказать къ тебъ слово, не тяжело ли будетъ тебъ? Впрочемъ кто можетъ возбранить слову!
- 3. Вотъ, ты наставлялъ многихъ и опустившіяся руки поддерживаль,
- падающаго возставляли слова твои, и гнущіяся колена ты укрепляль.
- 5. А теперь дошло до тебя, и ты изнемогь; коснулось тебя, и ты упаль духомъ.
- 6. Богобоязненность твоя не должна ли быть твоею надеждою и непорочность путей твоихъ—упованіемътвоимъ?
- 7. Вспомни же, погибаль ли кто невинный, и гдв праведные бывали искореняемы?
- 8. Какъ я видалъ, то оравшіе нечестіе и съявшіе зло пожинають его;
- 9. отъ дуновенія Божія погибають и отъ духа гитва Его исчезають.
- 10. Ревъ льва и голосъ рыкающаго умолкаетъ, и зубы скимновъ сокрушаются;
- Тл. 3. (2) Іерем. 20, 14. (8) Іов. 40, 20. (13) Евклес. 4, 3. (21) Апокаленс. 9, 6. (25) Притч. 28, 14. Гл. 4. (1) Іов. 15, 1; 22, 1. (3) Евр. 12, 12. (4) Исаія 35, 3. (8) Іов. 15, 35. Псал. 7, 15. (9) 2 Царств. 22, 16. 2 Солунян. 2, 8. (40) Псал. 57, 7. Наум. 2, 12.

- 11. могучій девъ погибаеть безъ добычи, и дети львицы разсеваются.
- 12. И вотъ, ко мит тайно принеслось слово, и ухо мое приняло итто отъ него.
- Среди размышленій о ночныхъ видъніяхъ, когда сонъ находитъ на людей.
- 14. объядъ меня ужасъ и трепеть и потрясъ всъ кости мои.
- 15. И духъ прошелъ надо мною; дыбомъ стали волоса на мнѣ.
- 16. Онъ сталъ,—но я не распозиалъ вида его,—только обликъ былъ предъ глазами моими; тихое въяніе,—и я слышу голосъ:
- 17. человъкъ праведнъе ли Бога? и мужъ чище ли Творца своего?
- 18. Вотъ, Онъ и слугамъ Своимъ не довъряетъ и въ ангелахъ Своихъ усматриваетъ недостатки,
- 19. темъ более—въ обитающихъ въ храминахъ изъ бренія, которыхъ основаніе прахъ, которыя истребляются скоре моли.
- 20. Между утромъ и вечеромъ они распадаются; не увидишь, какъ они вовсе исчезнутъ.
- 21. Не погибають ли съ ними и достоинства ихъ? Они умирають, не достигши мудрости.

ГЛАВА 5.

Взывай, если есть отвъчающій тебъ. И къ кому изъ святыхъ обратишься ты?

- 2. Такъ глупца убиваетъ гнѣвливость, и несмысленнаго губитъ раздражительность.
- 3. Видель я, какъ глупецъ укореняется, и тотчасъ прокляль домъ его.
- 4. Дѣти его далеки отъ счастія, ихъ будутъ бить у воро́тъ, и не будетъ заступника.
- 5. Жатву его съѣстъ голодный и изъ-за терна возьметь ее, и жаждущіе поглотять имущество его.

- 6. Такъ не изъ праха выходить горе, и не изъ вемли выростаеть бъда;
- 7. но человъкъ раждается на страданіе, какъ искры, чтобъ устремляться вверхъ.
- 8. Но я къ Богу обратился бы, предаль бы дёло мое Богу.
- 9. Который творить дѣла великія и неизслѣдимыя, чудныя безъ числа,
- 10. даетъ дождь на лице земли и посылаетъ воды на лице полей;
- 11. униженныхъ поставляетъ на высоту, и сътующіе возносятся во спасеніе
- 12. Онъ разрушаеть замыслы коварныхъ, и руки ихъ не довершають предпріятія.
- 13. Онъ уловляетъ мудрецовъ ихъ же лукавствомъ, и совътъ хитрыхъ становится тщетнымъ;
- 14. днемъ они встречають тьму и въ
- 15. Онъ спасаеть бѣднаго отъ меча, отъ устъ ихъ и отъ руки сильнаго.
- 16. И есть несчастному надежда, и неправда затворяеть уста свои.
- 17. Блаженъ человѣкъ, котораго вразумляетъ Богъ, и потому наказанія Вседержителева не отвергай,
- 18. ибо Онъ причиняетъ раны и Самъ обвязываетъ ихъ; Онъ поражаетъ, и Его же руки врачуютъ.
- 19. Въ шести бъдахъ спасетъ тебя, и въ седъмой не коснется тебя зло.
- Во время голода избавить тебя отъ смерти, и на войнѣ—отъ руки меча.
- 21. Отъ бича языка укроешь себя и не убоишься опустошенія, когда оно придеть.
- 22. Опустошенію и голоду посм'єеться и зв'ярей земли не убоишься,
- ибо съ камнями полевыми у тебя союзъ, и звѣри полевые въ мирѣ съ тобою.
- 24. И узнаешь, что шатеръ твой въ безопасности, и будешь смотръть за домомъ своимъ и не согръшишь.
- (11) Іов. 33, 15. (14) Дан. 10, 8. (17) Іов. 9, 2; 15, 15; 25, 4. (18) Іов. 15, 15. 2 Петр. 2, 4. Іуд. 1, 6. (19) Іов. 25, 6. 2 Корине. 5, 1. (20) Іов. 15, 33. Псал. 36, 2. Гл. 5. (3) Псал. 36, 35. (7) Іов. 14, 1. (9) Іов. 9, 10. Іісал. 70, 18. (10) Іов. 36, 27. Псал. 146, 8. (12) 1 Корине. 3, 19. (15) 1 Корине. 3, 20. (14) Второвак. 28, 29. (17) Притч. 3, 11. Іаков. 1, 12. Евр. 12, 5. Апокалипс. 3, 19. (18) Второвак. 32. 39. (19) Псал. 90, 15. Исаія 43, 1. (20) Псал. 32, 19. (21) Псал. 54, 22. Притч. 26, 22. (23) Псал. 90, 12. Исаія 11, 6.

- 25. И увидишь, что съмя твое многочисленно, и отрасли твои, какъ трава на землъ.
- 26. Войдешь во гробъ въ зрѣлости, какъ укладываются снопы пшеницы въ свое время.
- 27. Вотъ, что мы дознали; такъ оно и есть; выслушай это и замъть для себя.

ГЛАВА 6.

И отвъчалъ Іовъ и сказалъ:

- 2. о, еслибы втрно взвъщены были вопли мои, и вмъстъ съ ними положили на въсы страданіе мое!
- 3. Оно върно перетянуло бы песокъ морей! Оттого слова мои неистовы.
- 4. Ибо стрѣлы Вседержителя во мнѣ; ядъ ихъ пьетъ духъ мой; ужасы Божіи ополчились противъ меня.
- 5. Реветъ ли дикій осель на травѣ? мычить ли быкъ у мѣсива своего?
- 6. Бдять ли безвкусное безъ соли, и есть ли вкусъ въ янчномъ белке?
- 7. До чего не хотъла коснуться душа моя, то составляеть отвратительную пищу мою.
- 8. О, когда бы сбылось желаніе мое, и чаяніе мое исполниль Богь!
- 9. О, еслибы благоволилъ Богъ сокрушить меня, простеръ руку Свою и сразилъ меня!
- 10. Это былобы еще отрадою мив, и я крвпился бы въ моей безпощадной бользии, ибо я не отвергся изръченій Святаго.
- 11. Что за сила у меня, чтобы надъяться мнъ? и какой конецъ, чтобы длить мнъ жизнь мою?
- 12. Твердость ли камней твердость моя? и м'ядь ли плоть моя?
- 13. Есть ли во мнѣ помощь для меня, и есть ли для меня какая опора?
- 14. Къ страждущему должно быть сожальние отъ друга его, если только онъ не оставилъ страха ко Вседержителю.
- 15. Но братья мои неверны, какъ потокъ, какъ быстро текущіе ручьи,

- 16. которые черны отъ льда и въ которыхъ скрывается снъгъ.
- 17. Когда становится тепло, они умаляются, а во время жаровъ исчезають съ мъстъ своихъ.
- Уклоняють они направленіе путей своихъ, заходять въ пустыню и теряются;
- 19. смотрять на нихъ дороги Оемайскія, надъются на нихъ пути Савейскіе,
- но остаются пристыженными въ своей надеждъ: приходятъ туда и отъ стыда краснъютъ.
- 21. Такъ и вы теперь ничто: увидъли страшное и испугались.
- 22. Говорилъ ли я: дайте мев, или отъ достатка вашего заплатите за меня;
- 23. и избавьте меня отъ руки врага, и отъ руки мучителей выкупите меня?
- 24. Научите меня, и я замолчу; укажите, въ чемъ я погръщиль.
- 25. Какъ сильны слова правды! Но что доказывають обличенія ваши?
- 26. Вы придумываете рѣчи для обличенія? На вѣтеръ пускаете слова ваши.
- 27. Вы нападаете на сироту и роете яму другу вашему.
- 28. Но, прошу васъ, взгляните на меня; буду ли я говорить ложь предълицемъ вашимъ?
- 29. Пересмотрите, есть ли неправда? пересмотрите,—правда моя.
- 30. Есть ли на языкъ моемъ неправда? Неужели гортань моя не можетъ различить горечи?

ГЛАВА 7.

Не опредълено ли человъку время на землъ, и дни его не то же ли, что дни наемника?

- 2. Какъ рабъ жаждетъ тъни, и какъ наемникъ ждетъ окончания работы своей.
- 3. такъ я получилъ въ удълъ мъсяцы суетные, и ночи горестныя отчислены миъ.
- Гж. 6. (5) Притч. 27, 3. (4) Второзак. 32, 23. Исал. 37, 3. (9) Іов. 7, 16; 13. 21 (42) 1 Корине. 10, 13. (45) Іов. 19, 13. Исал. 87, 19. (26) Іов. 16, 6. Гж. 7. (1) Іов. 14, 6

- Когда ложусь, то говорю: когдато встану? а вечеръ длится, и я ворочаюсь досыта до самаго разсвъта.
- Тѣло мое одѣто червями и пыльными струпами; кожа моя лопаеть и гноится.
- 6. Дни мои бѣгутъ скорѣе челнока и кончаются безъ надежды.
- 7. Вспомни, что жизнь моя дуновеніе, что око мое не возвратится видьть доброе.
- 8. Не увидить меня око видъвшаго меня; очи Твои на меня, и нъть меня.
- 9. Рѣдѣетъ облако и уходитъ; такъ нисшедшій въ преисподнюю не выйлетъ.
- 10. не возвратится болье въ домъ свой, и мъсто его не будеть уже знать
- 11. Не буду же я удерживать усть монхь; буду говорить въ стѣсненіи духа моего; буду жаловаться въ горести души моей.
- 12. Развѣ я море или морское чудовище, что Ты поставилъ надо мною стражу?
- 13. Когда подумаю: утвшить меня постель моя, унесеть горесть мою ложе мое:
- 14. Ты страшишь меня снами и видьніями пугаешь меня;
- 15. и душа моя желаеть лучше прекращенія дыханія, лучше смерти, нежели сбереженія костей моихъ.
- 16. Опротивѣла мнѣ жизнь. Не вѣчно жить мнѣ. Отступи отъ меня, ибо дни мои суета.
- 17. Что такое человъкъ, что Ты столько цънишь его и обращаешь на него вниманіе Твое,
- 18. посъщаень его каждое утро, каждое мгновеніе испытываень его?
- 19. Докол'в же Ты не оставишь, докол'в не отойдешь отъ меня, докол'в не дашь мн'в проглотить слюну мою?
- 20. Если я согръщиль, то что я сдълаю Тебъ, стражъ человъковъ! Зачъмъ Ты поставиль меня противни-

комъ Себъ, такъ-что я сталь самому себъ въ тягость?

21. И зачёмъ бы не простить мить греха и не снять съ меня беззаконія моего? ибо, вотъ, я лягу въ прахе; завтра поищешь меня, и меня нетъ.

ГЛАВА 8.

- **II** отвъчалъ Вилдадъ Савхе́янинъ и сказалъ:
- 2. долго ли ты будешь говорить такъ? слова устъ твоихъ бурный вътеръ!
- Неужели Богъ извращаетъ судъ,
 в Вседержитель превращаетъ правду?
- 4. Если сыновья твои согръщили предъ Нимъ, то Онъ и предалъ ихъ въ руку беззаконія ихъ.
- 5. Если же ты взыщешь Бога и помолишься Вседержителю,
- 6. и если ты чисть и правъ, то Онъ нынѣ же встанеть надъ тобою и умиротворить жилище правды твоей.
- 7. И если вначаль у тебя было мало, то впослъдствіи будеть весьма много.
- 8. Ибо спроси у прежнихъ родовъ и вникни въ наблюденія отцовъ ихъ;
- 9. а мы вчерашніе и ничего не знаемъ, потомучто наши дни на землѣ тѣнь.
- 10. Вотъ, они научатъ тебя, скажутъ тебъ и отъ сердца своего произнесутъ слова:
- 11. поднимается ли тростникъ безъ влаги? растетъ ли камышъ безъ воды?
- 12. Еще онъ въ свъжести своей и не сръзанъ, а прежде всякой травы засыхаеть.
- 13. Таковы пути всёхъ забывающихъ Бога, и надежда лицемера погибнеть;
- 14. упованіе его подсѣчено, и увъренность его—домъ паука.
- 15. Опрется о домъ свой и не устоитъ; ухватится за него и не удержится
- (4) Второван. 28, 67. (5) Іов. 6, 7. (6) Іов. 8, 9. Псал. 89, 6. Исаія 38, 12. (8) Псал. 38, 14. (10) Премудр. 2, 1. (17) Псал. 8, 5. (20) Іов. 9, 29. Км. 8. (1) Іов. 18, 1; 25, 1. (3) Второван. 32, 4. 2 Паралипом. 19, 7. Дан. 9, 14. (5) Іов. 22, 23, (7) Іов. 42, 10. (8) Второван. 4, 32. (9) Іов. 14, 2. Псал. 143, 4. (12) Псал. 148, 6. Герем. 17, 6. (15) Псал. 111, 10. Притч. 10, 28.

- 16. Зеленъеть онъ предъ солицемъ, за садъ простираются вътви его;
- 17. въ кучу *камней* вплетаются корни его, между камнями врѣзываются.
- 18. Но когда вырвуть его съ мъста его, оно откажется отъ него: я не видало тебя!
- 19. Вотъ радость пути его! а изъ земли выростають другіе.
- 20. Видишь, Богь не отвергаетъ непорочнаго и не поддерживаетъ рукѝ злодъевъ.
- 21. Онъ еще наполнить смѣхомъ уста твои и губы твои радостнымъ восклицаніемъ.
- 22. Ненавидящіе тебя облекутся въ стыдъ, и шатра нечестивыхъ не станетъ.

ГЛАВА 9.

И отвъчалъ Іовъ и сказалъ:

- 2. правда! знаю, что такъ; но какъ оправдается человъкъ предъ Богомъ?
- 3. Если захочеть вступить въ преніе съ Нимъ, то не отвітить Ему ни на одно изъ тысячи.
- 4. Премудръ сердцемъ и могущъ силою; кто возставалъ противъ Него и оставался въ покоѣ?
- 5. Онъ передвигаетъ горы, и не узнаютъ ихъ: Онъ превращаетъ ихъ въ гитвъ Своемъ;
- 6. сдвигаетъ землю съ мъста ея, и столбы ея дрожатъ;
- 7. скажеть солнцу,—и не взойдеть, и на звезды налагаеть печать.
- 8. Онъ одинъ распростираетъ небеса и ходитъ по высотамъ моря;
- 9. сотворилъ Асъ, Кесиль и Хима * и тайники юга:
- 10. дѣлаетъ великое, неизслѣдимое и чудное безъ числа!
- 11. Вотъ, Онъ пройдетъ предо мною, и не увижу Его; пронесется, и не замъчу Его.
 - 12. Возьметь, и кто возбранить

- Ему? кто скажеть Ему: что Ты дълаешь?
- 13. Богъ не отвратитъ гитва Своего; предъ Нимъ падутъ поборники гордыни.
- 14. Тъмъ болъе могу ли я отвъчать Ему и пріискивать себъ слова предъ Нимъ?
- 15. Хотя бы я и правъ былъ, но не буду отвъчать, а буду умолять Судью моего.
- 16. Еслибы я воззваль, и Онъ отвѣтиль мнѣ,—я не повѣриль бы, что голось мой услышаль Тоть,
- 17. Кто въ вихръ разить меня и умножаеть безвинно мои раны,
- 18. не даеть мнв перевести духа, но пресыщаеть меня горестями.
- 19. Если дъйствовать силою, то Онъ могущественъ; если судомъ, кто сведетъ меня съ Нимъ?
- 20. Если я буду оправдываться, то мои же уста обвинять меня; если я невинень, то Онъ признаеть меня виновнымъ.
- 21. Невиненъ я; не хочу знать души моей, презираю жизнь мою.
- 22. Все одно, поэтому я сказалъ, что Онъ губить и непорочнаго и виновнаго.
- 23. Если этого поражаетъ Онъ бичемъ вдругъ, то пыткъ невинныхъ посмъвается.
- 24. Земля отдана въ руки нечестивыхъ; ли́ца судей ея Онъ закрываетъ. Если не Онъ, то кто же?
- 25. Дни мои быстрѣе гонца,—бѣ-гутъ, не видятъ добра,
- 26. несутся, какъ легкія ладын, какъ орель стремится на добычу.
- 27. Если сказать мит: забуду я жалобы мон, отложу мрачный видь свой и ободрюсь,
- 28. то трепещу всъхъ страданій моихъ зная, что Ты не объявишь меня невиннымъ.
- 29. Если же я виновенъ, то для чего напрасно томлюсь?
- (20) Псал. 36, 18. Гл. 9. (2) Іов. 4, 17. (3) Исход. 34, 7. (4) Іов. 37, 28. (5) Іерем. 51, 25. Мато. 17, 20. (7) Іпс. Нав. 10, 13. 4 Царств. 20, 11. (8) Іерем. 51, 15. (40) Іов. 5, 9. (12) Исаіл 10, 15; 14, 27. (13) Наум. 1. 6. (15) Іов. 10, 7. (21) 1 Корино. 4, 4. (22) Іов. 34, 9. (25) Іов. 7, 7. Псал. 89. 10. (26) Премудр. 5, 10. (29) Іов. 7, 20.

^{*} Созв'вздія, соотв'ютствующія нын вшнимъ названіямъ: Медв'едицы, Оріона и Плеядъ.

IOBA.

- 30. Хотя бы я омылся и снёжною водою и совершенно очистиль руки мои.
- 31. то и тогда Ты погрузишь меня въ грязь, и возгнушаются мною одежды мои.
- 32. Ибо Онъ не человѣкъ, какъ я, чтобъ я могъ отвѣчать Ему и идти вмѣстѣ съ Нимъ на судъ!
- 33. Нѣтъ между нами посредника, который положиль бы руку свою на обоихъ насъ.
- 34. Да отстранить Онъ отъ меня жезль Свой, и страхъ Его да не ужасаетъ меня;
- 35. и тогда я буду говорить и не убоюсь Его, ибо я не таковъ самъ въ себъ.

ГЛАВА 10.

Опротивѣла душѣ моей жизнь моя; предамся печали моей; буду говорить въ горести души моей.

2. Скажу Богу: не обвиняй меня; объяви мив, за что Ты со мною

борешься?

- 3. Хорошо ли для Тебя, что Ты угнетаешь, что презираешь дёло рукъ Твоихъ, а на советь нечестивыхъ посылаещь свёть?
- 4. Развъ у Тебя плотскія очи, и Ты смотришь, какъ смотритъ человъкъ?
- 5. Разв'в дни Твои, какъ дни челов'яка, или л'ята Твои, какъ дни мужа,
- 6. что Ты ищешь порока во мнв и допытываешься грвха во мнв,
- 7. хотя знаешь, что я не беззаконникъ, и что некому избавить меня отъ руки Твоей?
- 8. Твои руки трудились надо мною и образовали всего меня кругомъ,— и Ты губишь меня?
- 9. Вспомни, что Ты, какъ глину, обдълалъ меня, и въ прахъ обращаешь меня?
- 10. Не Ты ли вылиль меня, какъ молоко, и, какъ творогъ, сгустилъ меня.

- 11. кожею и плотью одёль меня, костями и жилами скрёпиль «меня,
- жизнь и милость дароваль миѣ,
 и попеченіе Твое хранило духъ мой?
- 13. Но и то скрываль Ты въ сердцъ Своемъ,—знаю, что это было у Тебя,—
- 14. что если я согрѣщу, Ты замѣтишь и не оставишь грѣха моего безъ наказанія.
- 15. Если я виновенъ, горе миѣ! если и правъ, то не осмѣлюсь поднять головы моей. Я пресыщенъ унижениемъ; взгляни на бѣдствіе мое:
- 16. оно увеличивается. Ты гонишься за мною, какъ левъ, и снова нападаешь на меня и чуднымъ являешься во мнъ.
- 17. Выводишь новыхъ свидътелей Твоихъ противъ меня; усиливаешь гнъвъ Твой на меня; и бъды, однъ за другими, ополчаются противъ меня.
- 18. И зачѣмъ Ты вывель меня изъ чрева? пусть бы я умеръ, когда еще ни чей глазъ не видѣлъ меня;
- 19. пусть бы я, какъ небывшій, изъ чрева перенесень быль во гробъ!
- 20. Не малы ли дни мои? Оставь, отступи отъ меня, чтобы я немного ободрился
- 21. прежде, нежели отойду,—и уже не возвращусь,—въ страну тьмы и съни смертной,
- 22. въ страну мрака, каковъ есть мракъ тъни смертной, гдъ нътъ устройства. 10 п темно, какъ самая тъма.

ГЛАВА 11.

и сказаль: Софаръ Наамитянивъ

- 2. развѣ на множество словъ нельзя дать отвѣта, и развѣ человѣкъ многорѣчивый правъ?
- 3. Пустословіе твое заставить ли молчать мужей, чтобы ты глумился, и некому было постыдить тебя?
- 4. Ты сказалъ: суждение мое вѣрно, и чистъ я въ очахъ Твоихъ.
- (30) Іерем. 2, 22. (32) Екклес. 6, 10. Іерем. 49, 19. (34) Псал. 88, 33. (35) 1 Корвне. 4, 4. Гл. 10. (2) Іов. 34, 10. (4) 1 Царств. 16, 7. (5) Псал. 101, 28. (7) Іов. 9, 15. Тов. 13, 2. (8) Псал. 118, 73. (9) Быт. 2, 7; 3, 19. (11) 2 Маккав. 7, 11. (14) Псал. 89, 8. (15) Іов. 35, 2. (17) Іов. 19, 12. (18) Іов. 3, 11. Іерем. 20, 14. (20) Псал. 38, 14. (21) Іов. 16, 22. (22) Іов. 3, 19. Исаія 5, 14. Гл. 11. (1) Іов. 2, 11; 20, 1. (2) Притч. 10, 14.

5. Но если бы Богъ возглаголаль и отверзъ уста Свои въ тебъ,

6. и открыль теб'в тайны премудрости, что теб'в вдвое больше сл'вдовало бы понести! Итакъ знай, что Богъ для тебя н'вкоторыя изъ беззаконій твоихъ предаль забвенію.

7. Можешь ли ты изследованіемъ найти Бога? Можешь ли совершенно постигнуть Вседержителя?

- 8. Онъ превыше небесъ, что можешь сдълать? глубже преисподней, что можешь узнать?
- 9. Длиннъе земли мъра Его и шире моря.
- 10. Если Онъ пройдеть и заключить кого въ оковы, и представить на судъ, то кто отклонить Его?
- 11. Ибо Онъ знаетъ людей лживыхъ и видитъ беззаконіе, и оставитъ ли его безъ вниманія?
- 12. Но пустой человѣкъ мудрствуетъ, котя человѣкъ раждается подобно дикому ослёнку.
- 13. Если ты управишь сердце твое и прострешь къ Нему руки твои,
- 14. и если есть порокъ въ рукъ твоей, а ты удалишь его и не дашь беззаконію обитать въ шатрахъ тво-ихъ.
- 15. то поднимешь незапятнанное лице твое и будешь твердъ и не будешь бояться.
- 16. Тогда забудешь горе: какъ о вод'в протекшей, будешь вспоминать о немъ.
- 17. И яснъе полдня пойдеть жизнь твоя; просвътлъешь, какъ утро,
- 18. и будешь спокоенъ, ибо есть надежда; ты огражденъ и можешь спать безопасно.
- 19. Будешь лежать, и не будеть устрашающаго, и многіе будуть за-искивать у тебя.
- 20. А глаза беззаконныхъ истаютъ, и убъжище пропадетъ у нихъ, и надежда ихъ исчезнетъ.

ГЛАВА 12.

И отвъчаль Іовь и сказаль:

- 2. Подлинно, только вы люди, и съ вами умретъ мудрость!
- 3. И у меня *есть* сердце, какъ у васъ; не ниже я васъ; и кто не знаетъ того же?
- 4. Посмъщищемъ сталъ я для друга своего, я, который взывалъ къ Богу, и которому Онъ отвъчалъ, посмъщищемъ человъкъ праведный, непорочный.
- 5. Такъ презрънъ по мыслямъ сидящаго въ поков факелъ, приготовленный для спотыкающихся ногами.
- 6. Покойны шатры у грабителей и безопасны у раздражающихъ Бога, которые какъ бы Бога носятъ въ рукахъ своихъ.
- 7. И подлинно: спроси у скота, и научить тебя,—у птицы небесной, и возвъстить тебъ,
- 8. или побестдуй съ землею, и наставитъ тебя, и скажутъ тебт рыбы морскія.
- 9. Кто во всемъ этомъ не узнаетъ, что рука Господа сотворила сіе?
- 10. Въ Его рукъ душа всего живущаго и духъ всякой человъческой плоти.
- 11. Не ухо ли разбираетъ слова, и не языкъ ли распознаётъ вкусъ
- 12. Въ старцахъ-мудрость, и въ долголетныхъ-разумъ.
- 13. У него премудрость и сила; Его совъть и разумъ.
- 14. Что Онъ разрушить, то не построится; кого Онъ заключить, тоть не высвободится;
- 15. остановить воды, и все высохнеть; пустить ихъ, и превратять землю.
- 16. У Него могущество и премудрость, предъ Нимъ заблуждающій и вводящій въ заблужденіе.
 - 17. Онъ приводить совътниковъ въ
- (6) Псал. 8, 28. (7) Римлян. 11, 35. 1 Корино. 2, 10. (8) Псал. 138, 8. Іерем. 23, 24. (11) Псал. 93, 9. (14) Исаія 1, 16—18. (15) 1 Іоан. 3, 21. (16) Іерем. 12, 11. (17) Псал. 36, 6. Исаія 58, 8. (13) Левит. 26, 5. (20) Іов. 8, 13; 14, 19. Гл. 12. (4) Іов. 17, 6. Премудр. 5, 3. (6) Іов. 21, 7. Псал. 72, 3. Іерем. 12, 1. (9) Притч. 16, 4. Амос. 3, 6. (10) Дъян. 17, 28. (11) Іов. 34, 3. (12) Іов. 15, 10. (13) Премудр. 7, 25. (14) Исаія 22, 22. Апокалипс. 3, 7. (15) Исход. 7, 11. (17) Исаія 29, 14.



необдуманность и судей дълаетъ глупыми.

- 18. Онъ лишаеть перевязей царей и ноясомъ обвязываеть чресла ихъ;
- 19. князей лишаетъ достоинства и низвергаетъ храбрыхъ;
- 20. отнимаеть языкъ у велеръчивыхъ и старцевъ лишаеть смысла;
- 21. покрываеть стыдомъ знаменитыхъ и силу могучихъ ослабляеть;
- 22. открываеть глубокое изъ среды тымы и выводить на свъть тынь смертную:
- 23. умножаеть народы и истребляеть ихъ; разсъваеть народы и собираеть ихъ:
- 24. отнимаеть умъ у главъ народа земли и оставляеть ихъ блуждать въ пустынъ, гдъ нътъ пути:
- 25. ощупью ходять они во тьм'в безъ свъта и шатаются, какъ пьяные.

ГЛАВА 13.

Воть, все это видёло око мое, слышало ухо мое и замётило для себя.

- 2. Сколько знаете вы, знаю и я: не ниже я васъ.
- 3. Но я ко Вседержителю хотъть бы говорить и желаль бы состязаться съ Богомъ.
- 4. А вы сплетчики лжи; всѣ вы безполезные врачи.
- 5. О, еслибы вы только молчали! это было бы *вмънено* вамъ въ мудрость.
- 6. Выслушайте же разсужденія мои и вникните въ возраженіе устъ
- 7. Надлежало ли вамъ ради Бога говорить неправду и для него говорить ложь?
- 8. Надлежало ли вамъ быть лицепріятными къ Нему и за Бога такъ препираться?
- 9. Хорошо ли будеть, когда Онъ испытаеть васъ? Обманете ли Его, какъ обманывають человъка?
- 10. Строго накажеть Онъ васъ, хотя вы и скрытно лицемърите.

- 11. Неужели величіе Его не устрашаеть васъ, и страхъ Его не нападаетъ на васъ?
- 12. Напоминанія ваши подобны пеплу; оплоты ваши—оплоты глиняние.
- 13. Замолчите передо мною, и я буду говорить, что бы ни постигло меня.
- 14. Для чего мит терзать тыло мое зубами моими и душу мою полагать въ руку мою?
- 15. Вотъ, Онъ убиваетъ меня, но я буду надъяться; я желалъ бы только отстоять пути мои предъ лицемъ Ero!
- 16. И это уже въ оправданіе миѣ, потомучто лицемѣръ не пойдетъ предълице Его!
- 17. Выслушайте внимательно слово мое и объяснекіе мое ушами вашими.
- 18. Вотъ, я завелъ судебное дъло: знаю, что буду правъ.
- 19. Кто въ состояніи оспорить меня? Нбо я скоро умолкну и испущу духъ.
- 20. Двухъ только вещей не дълай со мною, и тогда я не буду укрываться отъ лица Твоего:
- 21. удали отъ меня руку Твою, и ужасъ Твой да не потрясаетъ меня.
- 22. Тогда зови, и я буду отвъчать, или буду говорить я, а Ты отвъчай мнъ
- 23. Сколько у меня пороковъ и гръховъ? покажи мнъ беззаконіе мое и гръхъ мой?
- 24. Для чего скрываешь лице Твое и считаешь меня врагомъ Тебъ?
- 25. Не сорванный ли листокъ Ты сокрушаешь и не сухую ли соломинку преслъдуешь?
- 26. Ибо Ты имшешь на меня горькое и вмѣняешь мнѣ грѣхи юности моей,
- 27. и ставишь въ колоду ноги мои и подстерегаешь всѣ стези мои,—гонишься по слѣдамъ ногъ моихъ.
- 28. А онъ, какъ гниль, распадается, какъ одежда, изъеденная молью.
- (20) 2 Солун. 2, 11. (21) Исаія 28, 15. (24) Псал. 75, 13. (25) Исаія 59, 10; 29, 9. Г.л. 13. (2) Іов. 12, 3; 15, 9. (4) Іов. 8, 9. Псал. 143, 4. (5) Іов. 16, 2. (10) Притч. 17, 28. (16) Второзак. 10, 17. (21) Мате. 7, 23. (22) Іов. 6, 9. (24) Іов. 38, 3. Псал. 43, 25. (26) Іов. 19, 11; 33, 10. (28) Псал. 24, 7.

ГЛАВА 14.

Пеловъкъ, рожденный женою, краткодиевсь и пресыщенъ печалями:

- 2. какъ цвътокъ, онъ выходитъ и опадаетъ; убъгаетъ, какъ тънь, и не останавливается.
- 3. И на него-то Ты отверзаещь очи Твои, и меня ведешь на судъ съ Тобою?
- 4. Кто родится чистымъ отъ нечистаго? Ни одинъ.
- 5. Если дни ему опредѣлены, и число мѣсяцевъ его у Тебя, если Ты положилъ ему предѣлъ, котораго онъ не перейдетъ,
- 6. то уклонись отъ него, пусть онъ отдохнеть, докол'в не окончить, какъ наемникъ, дня своего.
- 7. Для де́рева есть надежда, что оно, если и будеть срублено, снова оживеть, и отрасли оть него выходить не перестануть:
- 8. если и устарълъ въ землъ корень его, и пень его замеръ въ пыли,
- 9. но, лишь почуяло воду, оно даеть отпрыски и пускаеть вътви, какъ бы вновь посаженное.
- 10. А человъкъ умираетъ и распадается; отошелъ, и гдъ онъ?
- 11. Уходять воды изъ озера, и ръка изсякаеть и высыхаеть:
- 12. такъ человѣкъ ляжетъ и не встанетъ; до скончанія неба онъ не пробудится и не воспрянетъ отъ сна своего.
- 13. О, еслибы Ты въ преисподней сокрылъ меня и укрывалъ меня, пока пройдетъ гнѣвъ Твой, положилъ мнѣ срокъ и потомъ вспомнилъ обо мнѣ!
- 14. Когда умреть человѣкъ, то будетъ ли онъ опять жить? Во всѣ дни опредѣленнаго мнѣ времени я ожидалъ бы, пока придетъ мнѣ смѣна.
- 15. Воззваль бы Ты, и я даль бы Теб'в отв'ять, и Ты явиль бы благоволеніе творенію рукъ Твоихъ,
- 16. ибо тогда Ты исчисляль бы шаги мои и не подстерегаль бы гръха моего;

- 17. въ свиткъ было бы запечатано беззаконіе мое, и Ты закрыль бы вину мою.
- 18. Но гора падая разрушается, и скала сходить съ мъста своего;
- 19. вода стираетъ камни; разливъ ея смываетъ земную пыль: такъ и надежду человъка Ты уничтожаещь.
- Тъснишь его до конца, и онъ уходитъ, измъняещь ему лице и отсылаещь его.
- 21. Въ чести ли дѣти его—онъ не знаетъ, унижены ли—онъ не замѣчаетъ;
- 22. но плоть его на немъ болить, и душа его въ немъ страдаетъ.

ГЛАВА 15.

- **П** отвъчалъ Елифазъ Оеманитянивъ и сказалъ:
- 2. станетъ ли мудрый отвъчать знаніемъ пустымъ и наполнять чрево свое вътромъ палящимъ,
- 3. оправдываться словами безполезными и ръчью, неимъющею ни какой силы?
- 4. Да ты отложиль и страхь и за малость считаешь ръчь къ Богу.
- 5. Нечестіе твое настроило такъ уста твои, и ты избралъ языкъ лукавыхъ.
- 6. Тебя обвиняють уста твои, а не я, и твой языкь говорить противь тебя.
- 7. Развѣ ты первымъ человѣкомъ родился и прежде холмовъ созданъ?
- 8. Разв'в совыть Божій ты слышаль и привлекъ къ себ'в премудрость?
- 9. Что знаешь ты, чего бы не знали мы? что разумъешь ты, чего не было бы и у насъ?
- 10. И съдовласый и старецъ есть между нами, днями превышающій отца твоего.
- 11. Разв'в малость для тебя ут вшенія Божін? И это неизв'єстно теб'ь?
- 12. Къ чему порываетъ тебя сердце твое, и къ чему такъ гордо смотрипь?
 - 13. Что устремляещь противъ Бога
- Гм. 14. (1) Іов. 4, 19. Исаія 21, 8. (2) Сирах. 18, 8. (4) Псал. 8, 7. Исаія 60, 6. (6) Іов. 7, 16. (12) Іов. 19, 25. Дан. 12, 2. (15) Іов. 10, 8. (16) Іов. 31, 4. Псал. 138, 2. (17) Осія 13, 12, 22. Ісзек. 18, 22. (21) Екклес. 2, 19. Гм. 15. (1) Іов. 4, 1; 22, 1. (6) Мате. 12, 37. (7) Притч. 8, 25. (8) Исаія 40, 13. Ісрем. 23, 18. (9) Іов. 13, 2.



духъ твой и устами твоими произносишь такія рѣчи?

- 14. Что такое человъкъ, чтобъ быть ему чистымъ, и чтобы рожденному женщиною быть праведнымъ?
- 15. Вотъ, Онъ и святымъ Своимъ не довъряетъ, и небеса нечисты въ очахъ Его,
- 16. темъ больше нечисть и растлънъ человъкъ, пьющій беззаконіе, какъ воду.
- 17. Я буду говорить тебѣ, слушай меня; я разскажу тебь, что видьль,
- 18. что слышали мудрые и не скрыли слышаннаго отъ отцовъ своихъ,
- 19 которымъ однимъ отдана была земля, и среди которыхъ чужой не ходилъ.
- 20. Нечестивый мучить себя во всв дни свои, и число леть закрыто отъ притеснителя;
- 21. звукъ ужасовъ въ ушахъ его; среди мира идеть на него губитель.
- 22. Онъ не надъется спастись отъ тьмы: видить предъ собою мечъ.
- 23. Онъ скитается за кускомъ хлъба повсюду; знаеть, что уже готовъ, въ рукахъ у него день тьмы.
- 24. Устрашаеть его нужда, и теснота одолеваеть его, какъ царь, приготовившійся къ битвъ,
- 25. за то, что онъ простиралъ противъ Бога руку свою и противился Вседержителю,
- 26. устремлялся противъ Него съ гордою выею подъ толстыми щитами своими;
- 27. потомучто онъ покрылъ лице свое жиромъ своимъ и обложилъ тукомъ лядвеи свои.
- 28. И онъ селится въ городахъ разоренныхъ, въ домахъ, въ которыхъ не живуть, которые обречены на развалины.
- 29. Не пребудеть онъ богатымъ, и не уцълъетъ имущество его, и не распрострется по земль пріобрьтеніе ero.

его изсушить пламя и дуновеніемъ устъ своихъ увлечеть его.

IOBA.

- 31. Пусть не довъряеть суеть заблудшій, ибо суета будеть и воздаяніемъ ему.
- 32. Не въ свой день онъ скончается, и вътви его не будутъ зеленъть.
- 33. Сбросить онъ, какъ виноградная лоза, недозрѣлую агоду свою и, какъ маслина, стряхнеть цвъть свой.
- 34. Такъ опустветъ домъ нечестиваго, и огонь пожреть шатры мздоимства.
- 35. Онъ зачаль зло и родиль ложь. и утроба его приготовляеть обманъ.

ГЛАВА 16.

👢 отвѣчалъ Іовъ и сказалъ:

- 2. слышаль я много такого; жалкіе утъшители всв вы!
- 3. Будеть ли конець вътренымъ словамъ? и что побудило тебя такъ
- 4. И я могъ бы также говорить, какъ вы, еслибы душа ваша была на мъсть души моей, ополчался бы на васъ словами и киваль бы на васъ головою моею;
- 5. подкрыпляль бы вась языкомъ моимъ и движеніемъ губъ утбшаль бы
- 6. Говорю ли я, не утоляется скорбь моя; перестаю ли, что отходить оть меня?
- 7. Но нынъ Онъ изнурилъ меня. Ты разрушиль всю семью мою.
- 8. Ты покрыть меня морщинами во свидетельство противъ меня; стаетъ на меня изможденность моя, въ лице укоряетъ меня.
- 9. Гивъъ Его терзаетъ и враждуетъ противъ меня, скрежещеть на меня зубами своими; непріятель мой острить на меня глаза свои.
- 10. Разинули на меня пасть свою; ругаясь быють меня по щекамъ; всв сговорились противъ меня.
- 11. Предалъ меня Богъ беззаконнику 30. Не уйдеть оть тьмы; отрасли и въ руки нечестивымъ бросилъ менл.
- (14) Быт. 6, 5. 3 Царств. 8, 46. 2 Паралипом. 6, 36. (15) Іов. 4, 18. (16) Колос. ?, 13. (20) Притч. 28, 1. Исаія 48, 22. (21) Левит. 26, 36. (25) Іов. 18, 11. Псам. 108, 10. (24) Левит. 26, 21. (27) Второзак. 32, 15—16. Псал. 16, 10; 118, 70. (30) Іов. 4, 9. 2 Солуп. 2, 8. (31) Іов. 22, 16. (32) Псал. 54. 24; 7?, 19. Екклес. 7, 18. (34) Исаія 9, 19. (35) Псал. 7, 15. Гл. 16. (1) Исаія 59, 4. Іов. 21, 34. (7) Іов. 10, 17.

- 12. Я быль спокоень; но Онь потрясь меня, взяль меня за шею и избиль меня, и поставиль меня цёлью для Себя.
- 13. Окружили меня стрѣльцы Его; Онъ разсѣкаеть внутренности мои и не щадить, пролилъ на землю желчь мою,
- 14. пробиваеть во мнѣ проломъ за проломомъ, бѣжитъ на меня, какъ ратоборенъ.
- 15. Вретище сшиль я на кожу мою и въ прахъ положиль голову мою.
- 16. Лице мое побагровьло оть плача, и на въждяхъ моихъ тыть смерти,
- 17. при всемъ томъ, что нѣтъ хищенія въ рукахъ монхъ, и молитва моя чиста.
- 18. Земля! не закрой моей крови, и да не будетъ мъста воплю моему.
- 19. И нынъ вотъ на небесахъ Свидътель мой, и Заступникъ мой въ вышнихъ!
- 20. Многоръчивые друзья мон! Къ Богу слезитъ око мое.
- 21. О, еслибы человѣкъ могъ имѣть состязаніе съ Богомъ, какъ сынъ человѣческій съ ближнимъ своимъ!
- 22. Ибо лътамъ моимъ приходить конецъ, и я отхожу въ путь невозвратный.

ГЛАВА 17.

Дыханіе мое ослабіло; дни мои угасають; гробы предо мною.

- 2. Еслибы не насмѣшки ихъ, то и среди споровъ ихъ око мое пребывало бы спокойно.
- 3. Заступись, поручись Самь за меня предъ Собою! иначе кто поручится за меня?
- 4. Ибо Ты закрыль сердце ихъ отъ разумънія, и потому не дашь восторжествовать имъ.
- 5. Кто обрекаеть друзей своихъ въ добычу, у дътей того глаза истають.
- 6. Онъ поставилъ меня притчею для народа и посмъщищемъ для него.
- 7. Помутилось отъ горести око мое, и всъ члены мои, какъ тънь.

- 8. Изумятся о семъ праведные, и невинный вознегодуетъ на лицемъра.
- 9. Но праведникъ будетъ кръпко держаться пути своего, и чистый руками будетъ больше и больше утверждаться.
- 10. Выступайте, всё вы, и подойдите; не найду я мудраго между вами.
- 11. Дни мои прошли; думы мои достояніе сердца моего—разбиты.
- 12. А они ночь *хотят* превратить въ день, свътъ приблизить къ лицу тъмы.
- 13. Еслибы я и ожидать сталь, то преисподняя домъ мой; во тьмф постель мою;
- 14. гробу скажу: ты отецъ мой, червю: ты мать моя и сестра моя.
- 15. Гдѣ же послѣ этого надежда моя? и ожидаемое мною кто увидить?
- Въ преисподнюю сойдеть она, и будетъ покоиться со мною въ прахъ.

ГЛАВА 18.

- П отвъчалъ Вилдадъ Савхеянинъ и сказалъ:
- 2. когда же положите вы конецъ такимъ ръчамъ? обдумайте, и потомъ будемъ говорить.
- 3. Зачёмъ считаться намъ за животныхъ и быть униженными въ собственныхъ глазахъ вашихъ?
- 4. О ты, раздирающій душу твою въ гивъв своемъ? Неужели для тебя опустъть землъ, и скалъ сдвинуться съ мъста своего?
- Да, свътъ у беззаконнаго потухнегъ и не останется искры отъ огня его.
- 6. Померкнеть свъть въ шатръ его, и свътильникъ его угаснеть надънимъ.
- 7. Сократятся шаги могущества его, и низложить его собственный замысель его,
- 8. ибо онъ попадетъ въ сѣть своими ногами и по тенётамъ ходить будеть.
- (12) Псал. 101, 14. Второвак. 32, 23. (16) Іов. 17, 7. Псал. 6, 7—8. (17) 1 Темов. 2, 8. (22) Інс. Нав. 23, 14. Іов. 7, 21; 10, 21. Гл. 17. (4) Мате. 11, 25. (5) Іов. 11, 20. (6) Іов. 12, 4; 30, 9. Ісвек. 33, 32. (7) Псал. 6, 8. (14) Серах. 10, 13. Гл. 18. (1) Іов. 8, 1; 25, 1. (5) Іов. 21, 17. (6) Іов. 29, 3. Претч. 13, 9. (7) Есепрь 7, 9.

- 9. Петля зацепить за ногу его, и грабитель уловить его.
- 10. Скрытно разложены по землъ силки для него и западни на дорогъ.
- 11. Со всёхъ сторонъ будуть страшить его ужасы и заставять его бросаться туда и сюда.
- 12. Истощится отъ голода сила его, и гибель готова, съ боку у него.
- 13. Събсть члены тъла его, събсть члены его первенецъ смерти.
- 14. Изгнана будеть изъ шатра его надежда его, и это низведеть его къ царю ужасовъ.
- 15. Поселятся въ шатрѣ его, потомучто онъ уже не его; жилище его посыпано будетъ сѣрою.
- 16. Снизу подсохнутъ корни его, и сверху увянутъ вътви его.
- 17. Память о немъ исчезнетъ съ земли, и имени его не будетъ на площали.
- 18. Изгонять его изъ свъта во тыму и сотруть его съ лица земли.
- 19. Ни сына его, ни внука не будеть въ народъ его, и ни кого не останется въ жилищахъ его.
- 20. О днѣ его ужаснутся потомки, и современники будутъ объяты трепетомъ.
- 21. Таковы жилища беззаконнаго, и таково мъсто того, кто не знаетъ Бога.

ГЛАВА 19.

🖊 отвѣчалъ Іовъ и сказалъ:

- 2. докол'в будете мучить душу мою и терзать меня р'вчами?
- 3. Вотъ, уже разъ десять вы срамили меня и не стыдитесь тъснить меня.
- 4. Если я и дъйствительно погръшилъ, то погръшность моя при мнъ остаётся.
- Если же вы хотите повеличаться надо мною и упрекнуть меня позоромъ монмъ,—
- 6. то знайте, что Богъ ниспровергъ меня и обложилъ меня Своею сътью.

- 7. Вотъ, я кричу: обида! и никто не слушаетъ; вопію, и нѣтъ суда.
- 8. Онъ преградилъ мнѣ дорогу, и не могу пройти, и на стези мои положилъ тъму.
- 9. Совлекъ съ меня славу мою и снялъ вънецъ съ головы моей.
- 10. Кругомъ разорилъ меня, и я отхожу; и, какъ дерево, Онъ исторгъ надежду мою.
- Воспылалъ на меня гнѣвомъ Своимъ и считаетъ меня между врагами Своими.
- 12. Полки Его пришли вмѣстѣ и направили путь свой ко мнѣ и расположились вокругъ шатра моего.
- Братьевъ моихъ Онъ удалилъ отъ меня, и знающіе меня чуждаются меня.
- Покинули меня близкіе мон, и знакомые мои забыли меня.
- 15. Пришлые въ дому моемъ и служанки мои чужимъ считаютъ меня; постороннимъ сталъ я въ глазахъ ихъ.
- 16. Зову слугу моего, и онъ не откликается, устами моими я долженъ умолять его.
- 17. Дыханіе мое опротивѣло женѣ моей, и я долженъ умолять ее ради дѣтей чрева моего.
- 18. Даже малыя дёти презираютъ меня: поднимаюсь, и они издёваются нало мною.
- 19. Гнушаются мною всё наперсники мои, и тё, которыхъ я любилъ, обратились противъ меня.
- 20. Кости мои прилипли къ кожъ моей и плоти моей, и я остался только съ кожею около зубовъ моихъ.
- 21. Помилуйте меня, помилуйте меня вы, друзья мои,—ибо рука Божія коснулась меня.
- 22. Зачёмъ и вы преслёдуете меня, какъ Богъ, и плотью моею не можете насытиться?
- 23. О, еслибы записаны были слова мон! еслибы начертаны были они въ книгъ
 - 24. різцомъ желізнымъ съ оло-
- (9) Іов. 5, 5. (41) Іов. 27, 20. (44) Іов. 11, 20. (45) Выт. 19, 24. (46) Амос. 2, 9. (47) Притч. 2, 22. (49) Псал. 39, 28. Премудр. 3, 16. (20) Псал. 36, 13. (21) Іов. 20, 29. Гл. 19. (4) Ремлян. 14, 12—13. Галат. 2, 5. (6) Осія 7, 12. (7) Псал. 68, 4. Іерем. 2, 8. Плач. Іерем. 3, 7. (41) Іов. 33, 10. (42) Іов. 25, 3. (44) Псал. 30, 12. (47) Іов. 2, 9.



- вомъ,—на въчное время на камнъ выръзаны были!
- 25. А я знаю: Искупитель мой живъ, и Онъ въ последній день возставитъ изъ праха распадающуюся кожу мою сію,
 - 26. и я во плоти моей узрю Бога.
- 27. Я узрю Его самъ, мои глаза— не глаза другаго, увидять Его. Истаеваеть сердце мое въ груди моей!
- 28. Вамъ надлежало бы сказать: зачъмъ мы преслъдуемъ его? Какъ будто корень зла найденъ во миъ.
- 29. Убойтесь меча, ибо мечь есть отмститель неправды, и знайте, что есть судь.

ГЛАВА 20.

- II отвъчалъ Софаръ Наамитянинъ и сказалъ:
- 2. размышленія мои побуждаютъ меня отвъчать, и я поспъщаю выразить ихъ.
- 3. Упрекъ, позорный для меня, выслушалъ я, и духъ разумънія моего отвътить за меня.
- 4. Развѣ не знаешь ты, что отъ вѣка, съ того времени, какъ поставленъ человѣкъ на землѣ, —
- 5. веселье беззаконныхъ кратковременно, и радость лицемъра мгновенна?
- 6. Хотя бы возросло до небесъ величіе его, и голова его касалась облаковъ,—
- 7. какъ помёть его, на въки пропадаеть онъ; видъвшіе его скажуть: гдь онъ?
- 8. Какъ сонъ улетитъ, и не найдутъ его, и, какъ ночное видъніе, исчезнеть.
- 9. Глазъ, видъвшій его, больше не увидить его, и уже не усмотрить его місто его.
- 10. Сыновья его будуть заискивать у нищихъ, и руки его возвратятъ похищенное имъ.

- 11. Кости его наполнены грѣхами юности его и съ нимъ лягутъ онъ въ прахъ.
- 12. Если сладко во рту его зло, и онъ тантъ его подъ языкомъ своимъ,
- 13. бережёть и не бросаеть его, а держить его въ устахъ своихъ,—
- 14. то эта пища его въ утробъ его превратится въ желчь аспидовъ внутри его.
- 15. Имъніе, которое онъ глоталь,— изблюетъ: Богъ исторгнетъ его изъ чрева его.
- 16. Змънный ядъ онъ сосеть: умертвить его языкъ ехидны.
- 17. Не видать ему ручьевъ, ръкъ, текущихъ медомъ и молокомъ!
- 18. Нажитое трудомъ возвратить не поглотить; по мъръ имънія его будеть и расплата его, а онъ не порадуется.
- 19. Ибо онъ угнеталь, отсылаль бѣдныхъ; захватываль домы, которыхъ не строилъ.
- 20. не зналъ сытости во чревъ своемъ и въ жадности своей не щадилъ ничего.
- 21. Ничего не спаслось отъ обжорства его, зато не устоитъ счастье его.
- 22. Въ полнотъ изобилія будетъ тъсно ему; всякая рука обиженнаго поднимется на него.
- 23. Когда будетъ чѣмъ наполнить утробу его, Онъ пошлетъ на него ярость гнѣва Своего и одождитъ на него болѣзни въ плоти его.
- 24. Убъжить ли онъ оть оружія жельзнаго, произить его лукъ мъдний:
- 25. станеть вынимать *стртану*,—и она выйдеть изътъла—выйдеть, сверкая сквозь желчь его; ужасы смерти найдуть на него!
- 26. Все мрачное сокрыто внутри его; будетъ пожирать его огонь, ни къмъ не раздуваемый; зло постигнетъ и оставшееся въ шатръ его.
- (25) Галат. 3, 14. Апокалянс. 5, 9. (26) Ісзек. 37, 3. 2 Маккав. 7, 11. Іоан. 11, 25. (27) Іоан. 8, 56. Аввак. 2, 4. Гл. 20. (1) Іов. 11, 1. (5) Евр. 11, 25. (7) 1 Солун. 5, 3. Исал. 36, 36. (8) Исал. 72, 19. Исайя 29, 7. (9) Исал. 36, 10; 102, 16. (40) Іов. 21, 19; 27, 14. (12) Исал. 54, 26. (18) Ісрем. 12, 13. (19) Исайя 5. 8. (20) Притч. 10, 2; 11, 4. Сирах. 5, 10. Ісзек. 7, 19. (23) Числ. 11, 33. (24) Исайя 24, 18. Ісрем. 48, 44. (25) Исал. 7, 13. Ісзек. 21, 10. (26) Второзак. 32, 22. Ісрем. 15, 14; 17, 4.

- 27. Небо откроетъ беззаконіе его, и земля возстанетъ противъ него.
- 28. Исчезнеть стяжаніе дома его: все расплывется въ день гитва Его.
- 29. Вотъ удѣлъ человѣку безваконному отъ Бога и наслѣдіе, опредѣленное ему Вседержителемъ!

ГЛАВА 21.

И отвъчалъ Іовъ и сказалъ:

- Выслушайте внимательно рѣчь мою, и это будетъ мнѣ утѣшеніемъ отъ васъ.
- 3. Потерпите меня, и я буду говорить; а после того, какъ поговорю, насмежайся.
- 4. Развъ къ человъку ръчь моя? какъ же миъ и не малодуществовать?
- 5. Посмотрите на меня и ужаснитесь, и положите перстъ на уста.
- 6. Лишь только я вспомию, содрогаюсь, и трепеть объемлеть тело мое.
- 7. Почему беззаконные живуть, достигають старости, да и силами кръпки?
- 8. Дѣти ихъ съ ними передъ лицемъ ихъ, и внуки ихъ передъ глазами ихъ.
- 9. Домы ихъ безопасны отъ страха, и нътъ жезла Божія на нихъ.
- 10. Волъ ихъ оплодотворяетъ и не извергаетъ; корова ихъ зачинаетъ и не выкилываетъ.
- 11. Какъ стадо, выпускають они малютокъ своихъ, и дъти ихъ прыгають:
- 12. восклицають подъ голост тимпана и цитры и веселятся при звукахъ свирѣли;
- проводять дни свои въ счастьи,
 и мгновенно нисходять въ преисподнюю.
- 14. А между тъмъ они говорятъ Богу: отойди отъ насъ—не хотимъ мы внать путей Твоихъ!
- 15. Что Вседержитель, чтобы намъ служить Ему? и что пользы прибѣгать къ Нему?
 - 16. Видишь, счастье ихъ не отъ

- ихъ рукъ. Совътъ нечестивыхъ будь далекъ отъ меня!
- 17. Часто ли угасаеть свётильникъ у беззаконныхъ, и находитъ на нихъ бъда, и Онъ даеть имъ въ удъль страдания во гнъвъ Своемъ?
- 18. Они должны быть, какъ соломинка предъ вътромъ и какъ плева, уносимая вихремъ.
- 19. Скажесив: Богь бережеть для дѣтей его несчастіе его.—Пусть воздасть Онъ ему самому, чтобы онъ это зналь.
- 20. Пусть его глаза увидять несчастье его, и пусть онъ самъ пьеть отъ гнъва Вседержителева.
- 21. Ибо какая ему забота до дома своего послѣ него, когда число мѣсяпевъ его кончится?
- 22. Но Бога ли учить мудрости, когда Онъ судить и горнихъ?
- 23. Одинъ умираетъ въ самой полнотъ силъ своихъ, совершенно спокойный и мирный;
- 24. внутренности его полны жира, и кости его напоены мозгомъ.
- 25. А другой умираеть съ душою огорченною, не вкусивъ добра.
- 26. И они вмѣстѣ будутъ лежать во прахѣ, и червь покроетъ ихъ.
- 27. Знаю я ваши мысли и ухищренія, какія вы противъ меня сплетаете.
- 28. Вы скажете: гдѣ домъ князя, и гдѣ шатеръ, въ которомъ жили беззаконные?
- 29. Развъ вы не спрашивали у путешественниковъ и незнакомы съ ихъ наблюденіями,
- 30. что въ день погибели пощаженъ бываетъ злодъй, въ день гиъва отводится въ сторону?
- 31. Кто представить ему предъ лице путь его, и кто воздасть ему за то, что онъ дълаль?
- 32. Его провожають ко гробамь и на его могиль ставять стражу.
- 33. Сладки для него глыбы долины, и за нимъ идетъ толпа людей, а идущимъ передъ нимъ нътъ числа.
- (29) Іов. 18, 21; 27, 13. Гл. 21. (5) Мих. 7, 16. (7) Іерем. 12, 30. Аввак. 1, 13. (9) Псал. 72, 4; 143, 12. (42) Исаія 5, 12. Амос. 6, 5—6. (44) Іов. 22, 17. Іерем. 2, 20. (45) Малах. 3, 14. (46) Іов. 22, 18. (47) Іов. 18, 5—6; 29, 3; 38, 15. (48) Псал. 1, 4. Исаія 29, 5. Осія 13, 3. (21) Псал. 54, 24; 57, 10. (26) Іов. 17, 14. (30) Псал. 72, 18—19. Притч. 16, 4.

34. Какъ же вы хотите утвшать меня пустымь? Въ вашихъ ответахъ остается одна ложь.

ГЛАВА 22.

И отвъчалъ Елифазъ Османитянинъ и сказалъ:

- 2. развѣ можетъ человѣкъ доставлять пользу Богу? Разумный доставляетъ пользу себѣ самому.
- 3. Что за удовольствие Вседержителю, что ты праведень? И будеть ли Ему выгода отъ того, что ты содержишь пути твои въ непорочности?
- 4. Неужели Онъ, боясь тебя, вступить съ тобою въ состязаніе, пойдеть судиться съ тобою?
- 5. Върно, злоба твоя велика, и беззаконіямъ твоимъ нъть конца.
- 6. Върно, ты бралъ залоги отъ братьевъ твоихъ ни-за-что и съ полунагихъ снималъ одежду.
- 7. Утомленному жаждою не подавалъ воды напиться, и голодному отказывалъ въ хлъбъ:
- 8. а человъку сильному ты даваль землю, и сановитый селился на ней.
- 9. Вдовъ ты отсылалъ ни-съ-чѣмъ, и сиротъ оставлялъ съ пустыми руками.
- 10. За то вокругъ тебя петли и воз-
- 11. или тьма, въ которой ты ничего не видишь, и множество водъ покрыло тебя.
- 12. Не превыше ли небесъ Богъ? посмотри вверхъ на звъзды, какъ онъ высоко!
- 13. И ты говоришь: что знаетъ Богъ? можетъ ли Онъ судить сквозь мракъ?
- 14. Облака—завѣса его, такъ-что Онъ не видить, а ходить *только* по небесному кругу.
- 15. Неужели ты держишься пути древнихъ, по которому шли люди беззаконные.

- 16. которые преждевременно были истреблены, когда вода разлилась подъ основаніе ихъ?
- 17. Они говорили Богу: отойди отъ насъ; и что сдълаетъ имъ Вседержитель?
- 18. А онъ наполнялъ домы ихъ добромъ. Но совътъ нечестивыхъ будь далекъ отъ меня!
- 19. Видели праведники и радовались, и непорочный сменялся имъ:
- 20. врагъ нашъ истребленъ, а оставшееся послъ нихъ пожралъ огонь.
- 21. Сблизься же съ Нимъ и будешь спокоенъ; чрезъ это придетъ къ тебъ лобро.
- 22. Прими изъ устъ Его законъ и положи слова Его въ сердце свое.
- 23. Если ты обратишься къ Вседержителю, то вновь устроишься, удалишь беззаконіе отъ шатра твоего
- 24. и будешь вмёнять въ прахъ блестящій металль, и въ камни потоковъ—*золото* Офирское.
- 25. И будетъ Вседержитель твоимъ золотомъ и блестящимъ серебромъ у тебя,
- 26. ибо тогда будешь радоваться о Вседержител'в и поднимешь къ Богу лице твое.
- 27.. Помолишься Ему, и Онъ услышить тебя, и ты исполнишь объты свои.
- 28. Положишь нам'вреніе, и оно состоится у тебя, и надъ путями твоими будеть сіять св'єть.
- 29. Когда кто уничиженъ будетъ, ты скажешь: возвышеніе! и Онъ спасетъ поникшаго лицемъ,
- 30. избавить и небезвиннаго, и онъ спасется чистотою рукъ твоихъ.

ГЛАВА 23.

И отвъчалъ Іовъ и сказалъ:

2. еще и нынѣ горька рѣчь моя: страданія мои тяжелѣе стоновъ моихъ.

(34) Іов. 16, 2. Гл. 93. (1) Іов. 4, 1; 5, 1. (3) Іов. 35, 7. (6) Іевек. 18, 7. Исаія 58, 7. (7) Мате. 25, 42. (40) Царств. 22, 6. (41) 2 Царств. 22, 17. (43) Іов. 24, 15. Псал. 93, 7. Исаія 29, 15. (45) 1 Петр. 4, 2. (46) Іов. 15, 32. (48) Іов. 21, 16. (49) Псал. 106, 42. (20) Іезек. 28, 18. (23) Іов. 8, 5—6. (27) Псал. 49, 15. Исаія 28, 9; 65, 24. (29) Притч. 29, 23. Лук. 18, 14. (30) Псал. 17, 21.

- 3. О, если бы я зналь, гдѣ найти Его, и могь подойти къ престолу Его!
- 4. Я изложиль бы предъ Нимъ дъло мое, и уста мои наполниль бы оправданіями;
- 5. узналь бы слова, какими Онъ отвітить мні, и поняль бы, что Онъ скажеть мні.
- 6. Неужели Онъ въ полномъ могуществъ сталъ бы состязаться со мною? О нътъ! Пусть Онъ только обратилъ бы вниманіе на меня.
- 7. Тогда праведникъ могъ бы состязаться съ Нимъ, — и я навсегда получилъ бы свободу отъ Судіи моего.
- 8. Но воть, я иду впередь и нъть Его,—назадъ, и не нахожу Его;
- 9. дізлаеть ли Онъ что на лізвой стороні,—я не вижу; скрывается ли на правой,—не усматриваю.
- 10. Но онъ знаетъ путь мой; пусть испытаетъ меня, —выйду, какъ золото.
- 11. Нога моя твердо держится стези Его; пути Его я хранилъ и не уклонялся.
- 12. Отъ заповъди устъ Его не отступалъ; глаголы устъ Его хранилъ больше, нежели мои правила.
- 13. Но Онъ твердъ; и кто отклонитъ Ero? Онъ дълаетъ, чего кочетъ душа Ero.
- 14. Такъ, Онъ выполнить положенное мнѣ, и подобнаго этому много у Него.
- 15. Поэтому я трепещу предъ лицемъ Его; размышляю,—и страшусь Его
- 16. Богъ разслабилъ сердце мое, и Вседержитель устрашилъ меня.
- 17. Зачёмъ я не уничтоженъ прежде этой тьмы, и Онъ не сокрылъ мрака отъ лица Моего!

ГЛАВА 24.

Почему не сокрыты отъ Вседержителя времена, и знающіе Его не видять дней Его?

2. Межи передвигають, угоняють стада и пасуть у себя;

- 3. у спроть уводять осла, у вдовы беруть въ залогь вола;
- 4. бѣдныхъ сталкиваютъ съ дороги, всѣ уничиженные земли принуждены скрываться.
- 5. Воть они, како дикіе ослы въ пустынъ, выходять на дъло свое, вставая рано на добычу; степь дасто хлъбъ для нихъ и для дътей ихъ;
- 6. жнутъ они на полъ не своемъ, и собираютъ виноградъ у нечестивца;
- 7. нагіе ночують безь покрова и безь оділнія на стужі;
- 8. мокнуть оть горныхъ дождей и, не имъя убъжища, жмутся къ скалъ;
- 9. отторгають отъ сосцевъ сироту, и съ нищаго беруть залоть;
- 10. заставляють ходить нагими, безъ одъянія, и голодныхъ кормять колосьями;
- 11. между ствнами выжимають масло оливковое, топчуть въ точилахъ, и жаждуть.
- 12. Въ городъ люди стонутъ, и душа убиваемыхъ вопістъ, и Богъ не воспрещаеть того.
- 13. Есть изъ нихъ враги свъта, не знаютъ путей его и не ходятъ по стезямъ его.
- 14. Съ разсвътомъ встаетъ убійца, умерщвляетъ бъднаго и нищаго, а ночью бываетъ воромъ.
- 15. И око прелюбодъя ждетъ сумерковъ, говоря: ни чей глазъ не увидитъ меня,—и закрываетъ лице.
- 16. Въ темнотъ подкапываются подъ домы, которые днемъ они замътили для себя; не знаютъ свъта.
- 17. Ибо для нихъ утро—смертная тёнь, такъ-какъ они знакомы съ ужасами смертной тёни.
- 18. Легокъ такой на поверхности воды, проклята часть его на землѣ и не смотрить онъ на дорогу садовъ виноградныхъ.
- 19. Засуха и жары поглощають снѣжную воду: такъ преисподняя грѣшниковъ.
- 20. Пусть забудеть его утроба матери; пусть лакомится имъ червь;

Гл. 28. (10) Іов. 31, 4; 33, 9. (11) Псал. 118, 51. Гл. 24. (2) Второзак. 19, 14. Притч. 22, 28. (6) 3 Царств. 21, 15. (7) Іов. 22, 6. (10) Исаія 58, 7. (12) Іов. 35, 9. (15) Іов. 22, 14. Притч. 7, 9. (18) Быт. 49, 4.

пусть не остаётся объ немъ память; какъ дерево, пусть сломится беззаконникъ,

- 21. который угнетаетъ бездѣтную, нерождавшую, и вдовѣ не дѣлаетъ добра.
- 22. Онъ и сильныхъ увлекаетъ своею силою; онъ встаетъ, и никто не увъренъ за жизнь свою.
- 23. А Онъ даеть ему все для безопасности, и онъ на то опирается, и очи Его видять пути ихъ.
- 24. Поднялись высоко, и воть, нѣть ихъ: надають и умирають, какъ и всѣ, и, какъ верхушки колосьевъ, срѣзываются.
- 25. Если это не такъ, кто обличить меня во лжи и въ ничто обратить ръчь мою?

ГЛАВА 25.

И отвѣчалъ Вилдадъ Савхеянинъ и сказалъ:

- 2. держава и страхъ у Него; Онъ творитъ миръ на высотахъ Своихъ!
- 3. Есть ли счеть воинствамъ Его? и надъ къмъ не восходить свътъ Его?
- 4. И какъ человъку быть правымъ предъ Богомъ, и какъ быть чистымъ рожденному женщиною?
- Вотъ даже луна, и та несвѣтла,
 и звѣзды нечисты предъ очами Его.
- 6. Тъмъ менъе человъкъ, который есть червь, и сынъ человъческій, который есть моль.

ГЛАВА 26.

И отвъчаль Іовь и сказаль:

- 2. какъ ты помогъ безсильному, поддержалъ мышцу немощнаго!
- 3. Какой совѣтъ подалъ ты немудрому, и какъ во всей полнотѣ объяснилъ дѣло!
- 4. Кому ты говориль эти слова, и чей духъ исходиль изъ тебя?
- 5. Рефанмы тренещутъ подъ водами, и живуще въ нихъ.

- 6. Преисподняя обнажена предъ Нимъ, и иътъ покрывала Аваддону.
- 7. Онъ распростеръ съверъ надъ пустотою, повъсилъ землю ни на чемъ.
- 8. Онъ заключаетъ воды въ облакахъ Своихъ, и облако не разсѣдается подъ ними.
- 9. Онъ поставиль престоль Свой, распростерь надъ нимь облако Свое.
- 10. Черту провель надь поверхностью воды, до границъ свъта со тьмою.
- 11. Столпы небесъ дрожатъ и ужасаются отъ грозы Его.
- 12. Силою Своею волнуетъ море, и разумомъ Своимъ сражаетъ его дерзость.
- 13. Отъ духа его великолѣпіе неба; рука Его образовала быстраго скорпіона.
- 14. Вотъ, это части путей Его; и какъ мало мы слышали о Немъ. А громъ могущества Его кто можетъ уразумъть?

ГЛАВА 27.

II продолжалъ Іовъ возвышенную ръчь свою и сказалъ:

- 2. живъ Богъ, лишившій меня суда, и Вседержитель, огорчившій душу мою
- 3. что, доколѣ еще дыханіе мое во мнѣ и духъ Божій въ ноздряхъ моихъ,
- 4. не скажуть уста мои неправды, и языкъ мой не произнесеть лжи!
- 5. Далекъ я отъ того, чтобы признать васъ справедливыми; доколъ не умру, не уступлю непорочности моей.
- 6. Крѣпко держалъ я правду мою, и не опущу ея; не укоритъ меня сердце мое во всѣ дни мои.
- 7. Врагъ мой будетъ, какъ нечестивецъ, и возстающій на меня, какъ беззаконникъ.
- 8. Ибо какая надежда лицемфру, когда возыметь, когда исторгнеть Богь душу его?
- (24) Псал. 36, 2; 72, 18. Гл. 25. (1) Іов. 8, 1; 18, 1. (5) Псал. 102, 20. (4) Іов. 4, 17; 9, 2; 15, 14. (5) Іов. 15, 15. (6) Псал. 21, 7. Гл. 26. (5) Исаія 14, 9. (6) Притч. 15, 11. Евр. 4, 13. (7) Іов. 38, 6. Евр. 1, 3. (8) Іов. 38, 37. Притч. 8, 28. (40) Іов. 38, 8. Притч. 8, 29. Іерем. 5, 22. (11) 2 Парств. 22, 8. (12) Псал. 88, 10. Исаія 51, 10. Лук. 8, 25. Гл. 27. (4) Псал. 14, 2. (6) 1 Корине. 4, 4. (7) Іов. 42, 7. (8) Іаков. 4, 3.

- 9. Услышить ли Богь вопль его, когда придеть на него обда?
- 10. Будеть ли онъ утѣшаться Вседержителемъ и призывать Бога во всякое время?
- 11. Возвѣщу вамъ, что въ рукѣ Божіей, что у Вседержителя, не скрою.
- 12. Вотъ, всѣ вы и сами видѣли, и для чего вы столько пустословите?
- Вотъ доля человѣку беззаконному отъ Бога, и наслѣдіе, какое получаютъ отъ Вседержителя притѣснители.
- 14. Если умножаются сыновья его, то подъ мечъ; и потомки его не насытятся хлабомъ.
- 15. Оставшихся по немъ смерть низведеть во гробъ, и вдовы ихъ не будуть плакать.
- 16. Если онъ набереть кучи серебра, какъ праха, и наготовить одеждъ, какъ бреніе.—
- 17. то онъ наготовить, а одъваться будеть праведникъ, и серебро получить себъ на долю безпорочный.
- 18. Онъ строитъ, какъ моль, домъ свой и, какъ сторожъ, дълаетъ себъ шалашъ:
- 19. дожится спать богачемъ, и такимъ не встанетъ; открываетъ глаза свои, и онъ ужѐ не тотъ.
- 20. Какъ воды, постигнуть его ужасы; въ ночи похитить его буря.
- 21. Подниметь его восточный вітеръ и понесеть, и онъ быстро побітжить оть него.
- 22. Устремится на него и не пощадить, какъ бы онъ ни силился убъжать отъ руки его.
- 23. Всплеснуть о немъ руками, и посвищуть надъ нимъ съ мъста его!

ГЛАВА 28.

Такъ! у серебра есть источная жила, и у золота мъсто, *гдъ его* плавятъ.

- 2. Желѣзо получается изъ земли; изъ камня выплавляется мѣдь.
 - 3. Человък полагаетъ предвлъ тъмв

и тщательно розыскиваеть камень во мракъ и тъни смертной.

- 4. Вырывають рудокопный колодезь въ мъстахъ, забытыхъ ногою, спускаются въ глубь, висять и зыблются вдали отъ людей.
- 5. Земля, на которой выростаетъ хлъбъ, внутри изрыта какъ бы огнемъ.
- 6. Камни ея—мъсто сапфира, и въ ней песчинки золота.
- 7. Стези myda не знаеть хищная птица, и не видаль ся глазъ коршуна;
- 8. не попирали ея скимны, и не ходилъ по ней шакалъ.
- 9. На гранить налагаеть онъ руку свою, съ корнемъ опрокидываеть горы;
- въ скалахъ просѣкаетъ каналы,
 и все драгоцѣнное видитъ глазъ его;
- 11. останавливаеть теченіе потоковъ и сокровенное выносить на свѣть.
- 12. Но гдъ премудрость обрътается? и гдъ мъсто разума?
- 13. Не знаетъ человъкъ цъны ея, и она не обрътается на землъ живыхъ.
- 14. Бездна говоритъ: не во мнъ она, и море говоритъ: не у меня.
- 15. Не дается она за золото, и не пріобрътается она за въсъ серебра;
- 16. не оценивается она золотомъ Офирскимъ, ни драгоценнымъ ониксомъ, ни сапфиромъ;
- 17. не равняется съ нею золото и кристаллъ, и не вымъняешь ен на сосуды изъ чистаго золота.
- 18. А о коралдахъ и жемчугъ и упоминать нечего, и пріобрътеніе премудрости выше рубиновъ;
- 19. не равняется съ нею топазъ Есіопскій; чистымъ золотомъ не оцівнивается она.
- 20. Откуда же исходить премудрость? и гдъ мъсто разума?
- 21. Сокрыта она отъ очей всего живущаго, и отъ птицъ небесныхъ утаена.
- 22. Аваддонъ и смерть говорять: ушами нашими слышали мы слухъ о ней.
- 23. Богъ знаетъ путь ея, и Онъ въдаетъ мъсто ея.
- (9) Псал. 17, 42. Притч. 1, 26; 28, 9. (10) Притч. 15, 8. (12) Псал. 4, 3. (13) Гов. 20, 29. (14) Второзак. 28, 41. Гов. 20, 10. (15) Псал. 77, 63. (17) Псал. 48, 11. (19) Псал. 48. 18. (20) Гов. 15, 20; 18, 11. (21) Гезек. 17, 10. (23) Гезек. 25, 6. Наум. 3, 19. Софон. 2, 15. Тл. 28. (15) Псал. 18, 11; 118, 72. (16) Притч. 8, 11. Премудр. 7, 9. (23) Варух. 3, 32.

Digitized by Google

- 24. Ибо Онъ прозираетъ до концевъ земли и видитъ подъ всъмъ небомъ.
- 25. Когда Онъ вътру полагалъ въсъ и располагалъ воду по мъръ,
- 26. когда назначаль уставъ дождю и путь для молніи громоносной,—
- 27. тогда Онъ видълъ ее и явилъ ее, приготовилъ ее и еще испыталъ ее
- 28. и сказалъ человъку: вотъ страхъ Господень есть истинная премудрость, и удаленіе отъ зла—разумъ.

ГЛАВА 29.

II продолжаль Іовъ возвышенную ръчь свою и сказаль:

- 2. 0, если бы я быль, какъ въ прежніе м'всяцы, какъ въ т'в дни, когда Богъ хранилъ меня;
- 3. когда свътильникъ Его свътиль надъ головою моею, и я при свътъ Его ходилъ среди тьмы,
- 4. какъ былъ я во дни молодости моей, когда милость Божія была надъ шатромъ моимъ;
- 5. когда еще Вседержитель быль со мною, и дети мои вокругь меня;
- 6. когда пути мои обливались молокомъ, и скала источала для меня ручьи елея;
- 7. когда я выходиль къ воротамъ города, и на площади ставилъ съдалище свое.
- 8. Юноши, увидъвши меня, прятались, а старцы вставали и стояли;
- 9. князья удерживались отъ ръчи, и персты полагали на уста свои;
- 10. голосъ знатныхъ умолкалъ, и языкъ ихъ прилипалъ къ гортани ихъ;
- 11. ухо, слышавшее меня, ублажало меня; око видъвшее восхваляло меня,
- 12. потомучто я спасаль страдальца вопіющаго и сироту безпомощнаго.
- 13. Благословеніе погибавшаго приходило на меня, и сердцу вдовы доставляль я радость.
- 14. Я облекался въ правду, и судъ мой одёвалъ меня, какъ мантія и увя́сло.

- 15. Я быль глазами слѣпому и ногами хромому;
- 16. отцомъ былъ я для нищихъ, и тяжбу, которой я не зналъ, разбиралъ внимательно;
- 17. сокрушаль я беззаконному челюсти и изъ зубовъ его исторгаль похищенное,
- 18. и говорилъ я: въ гнѣздѣ моемъ скончаюсь, и дни мои будутъ многи, какъ песокъ;
- 19. корень мой открыть для воды, и роса ночуеть на вътвяхъ моихъ;
- 20. слава моя не старбеть, лукь мой крвпокъ въ рукв моей.
- 21. Внимали мнѣ и ожидали, и безмолвствовали при совътъ моемъ.
- Послѣ словъ моихъ уже не разсуждали: рѣчь моя капала на нихъ.
- 23. Ждали меня, какъ дождя, и, какъ дождю позднему, открывали уста свои.
- 24. Бывало, улыбнусь имъ, они не вѣрятъ; и свѣта лица моего они не помрачали.
- 25. Я назначаль пути имъ и сидъль во главъ, и жилъ какъ царь въ кругу воиновъ, какъ утъщитель плачущихъ.

ГЛАВА 30.

А нынъ смъются надо мною младшіе меня льтами,—ть, которыхъ отцовъ я не согласился бы помъстить со псами стадъ моихъ.

- 2. И сила рукъ ихъ къ чему мн[‡]? Надъ ними уже прошло время.
- 3. Въдностью и голодомъ истощенные, они убъгають въ степь безводную, мрачную и опустъвшую;
- 4. щиплють зелень подлѣ кустовъ, и ягоды можжевельника—хлѣбъ ихъ.
- 5. Изъ общества изгоняють ихъ, кричатъ на нихъ, какъ на воровъ,
- 6. чтобы жили они въ рытвинахъ потоковъ, въ ущельяхъ земли и утесовъ:
- 7. ревуть между кустами, жмутся подъ терномъ.
- (26) Іов. 38, 25. (28) Притч. 1, 7. Гл. 39. (3) Іов. 18, 6. (42) Псал. 71, 12. (44) Псал. 131, 9. (45) Левит. 19, 14. (46) Іов. 31, 18. Притч. 29, 7. Сирах. 4, 10. (47) Притч. 1, 14. (19) Второзак. 28, 4. (20) Быт. 49, 24.

IOBA.

- 8. Люди отверженные, люди безъ имени, отребіе земли!
- 9. Ихъ-то сдёлался я нынѣ пѣснью и пищею разговора ихъ.
- 10. Они гнушаются мною, удаляются отъ меня и не удерживаются плевать предъ лицемъ моимъ.
- 11. Такъ-какъ Онъ развязалъ поводъ мой и поразилъ меня, то они сбросили съ себя узду предъ лицемъ моимъ.
- 12. Съ праваго боку встаетъ это исчадіе, сбиваетъ меня съ ногъ, направляетъ гибельные свои пути ко мнѣ.
- 13. А мою стезю испортили: все успѣли сдѣлать къ моей погибели, не имѣя помощника.
- 14. Они пришли ко мив, какъ сквозь широкій проломъ: съ шумомъ бросились на меня.
- 15. Ужасы устремились на меня, какъ вѣтеръ, развѣялось величіе мое, и счастье мое унеслось, какъ облако.
- 16. И нынъ изливается душа моя во мнъ: дни скорби объяли меня.
- 17. Ночью ноютъ во мнт кости мои, и жилы мои не имтютъ покоя.
- 18. Съ великимъ трудомъ снимается съ меня одежда моя; край хитона моего жмутъ меня.
- 19. Онъ бросилъ меня въ грязь, и я сталъ, какъ прахъ и пепелъ.
- 20. Я взываю къ Тебѣ, и ты не внимаешь мнѣ,—стою, а Ты *только* смотришь на меня.
- 21. Ты сдълался жестокимъ ко миѣ: кръпкою рукою враждуещь противъ меня.
- 22. Ты поднялъ меня и заставилъ меня носиться по вътру, и сокрушаещь меня.
- 23. Такъ, я знаю, что Ты приведешь меня къ смерти и въ домъ собранія всъхъ живущихъ.
- 24. Върно, Онъ не простретъ рукѝ своей на домъ костей: будутъ ли онъ кричать при своемъ разрушения?

- 25. Не плакалъ ли я томъ, кто былъ въ горъ; не скороъла ли душа моя о бълныхъ?
- 26. Когда я чаяль добра, пришло зло; когда ожидаль свъта, пришла тьма.
- 27. Мои внутренности кипять и не перестають; встретили меня дни пе-
- 28. Я хожу почернѣлый, но не отъ солнца; встаю въ собраніи и кричу.
- 29. Я сталъ братомъ шакаламъ и другомъ страусамъ.
- 30. Моя кожа почернъла на миъ, и кости мои обгоръли отъ жара;
- и цитра моя сделалась унылою,
 и свирёль моя—голосомъ плачевнымъ.

ГЛАВА 31.

- Завѣтъ положилъ я съ глазами моими, истобы не помышлять миѣ о дѣвицѣ.
- 2. Какая же участь мить отъ Бога свыше? И какое наслъдіе отъ Вседержителя съ небесъ?
- 3. Не для нечестиваго ли—гибель, и не для дълающаго зло—напасть?
- 4. Не видель ли Онъ путей моихъ, и не считаль ли всехъ моихъ шаговъ.
- 5. Если я ходилъ въ суетъ, и если нога моя спъшила на лукавство,—
- 6. пусть взвъсять меня на въсахъ правды, и Богь узнаеть мою непорочность.
- 7. Если стопы мои уклонялись отъ пути и сердце мое сатадовало за глазами моими, и если что-либо нечистое пристало къ рукамъ моимъ,
- 8. то пусть я съю, а другой ъсть, и пусть отрасли мои искоренены будуть.
- 9. Если сердце мое прелыцалось женщиною и я строилъ ковы у дверей моего ближняго,—
- 10. пусть моя жена мелеть на другаго, и пусть другіе издіваются надынею.
- Тм. 30. (9) Іов. 17, 6. (40) Іов. 19, 19. Числ 12, 14. (44) Іов. 6, 4. (16) Псал. 21, 15; 41, 5. Плач. Іерем. 2, 19. (19) Быт. 18, 27. Іов. 16, 15. Сирах. 10, 9. (20) Іов. 19, 7. (25) Евр. 9, 27. (24) Іов. 3, 17. (25) Римлян. 12, 15. (26) Іерем. 14, 19. (29) Псал. 101, 7—8. Исаія 38, 14. Мих. 1, 8. (30) Псал. 118, 83. (31) Амос. 8, 10. Варух. 4, 34. Гл. 31. (1) Быт. 34, 1—2. Сирах. 9, 5. Мате. 5, 28. (4) Іов. 21, 10; 34, 21. Псал. 138, 3. (7) Псал. 7, 4. (8) Левит. 26, 16. Второзак. 28, 30, 38. (9) Іов. 24, 15. (40) Второзак. 28. 30.

- 11. потомучто это преступленіе, это беззаконіе, подлежащее суду;
- 12. это—огонь поядающій до истребленія, который искорениль бы все добро мое.
- 13. Если я пренебрегать правами слуги и служанки моей, когда они имъли споръ со мною,
- 14. то что сталь бы я дёлать, когда бы Богъ возсталь? И когда бы Онъ взглянуль на меня, что могъ бы я отвёчать Ему?
- 15. Не Онъ ли, Который создалъ меня во чревъ, создалъ и его, и равно образовалъ насъ въ утробъ?
- 16. Отказываль ли я нуждающимся въ ихъ просьбъ, и томиль ли глаза вдовы?
- 17. Одинъ ли я събдалъ кусокъ мой, и не блъ ли отъ него и сирота?
- 18. Ибо съ-дътства онъ росъ со мною, какъ съ отцемъ, и отъ чрева матери моей я руководилъ вдову.
- 19. Если я видѣлъ кого погибавшимъ безъ одежды и бѣднаго безъ покрова,—
- 20. не благословляли ли меня чресла его, и не быль ли онь согръть шерстью овень моихъ?
- 21. Если я поднималь руку мою на сироту, когда видёль помощь себё у вороть,
- 22. то пусть плечо мое отпадеть отъ спины, и рука моя пусть отломится отъ локтя,
- 23. ибо страшно для меня наказаніе отъ Вога: предъ величіемъ Его не устояль бы я.
- 24. Полагалъ ли я въ золотв опору мою и говорилъ ли сокровищу: ты—надежда моя?
- 25. Радовался ли я, что богатство мое было велико, и что рука моя пріобр'ала много?
- 26. Смотря на солнце, какъ оно сіясть, и на луну, какъ она величественно шествуеть,
 - 27. прельстился ли я въ тайнъ і

- сердца моего, и цѣловали ли уста мов руку мою?
- 28. Это также было бы преступленіе, подлежащее суду, потомучто я отрекся бы тогда отъ Бога Всевышняго.
- 29. Радовался ли я погибели врага моего и торжествоваль ли, когда несчастье постигало его?
- 30. Не позволять я устамъ моимъ гръщить проклятіемъ души его.
- 31. Не говорили ли люди шатра моего: о, если бы мы отъ мясъ его не насытились?
- 32. Странникъ не ночевалъ на улицѣ; двери мои я отворялъ прохожему.
- 33. Если бы я скрываль проступки мои, какъ человъкъ, утанвая въ груди моей пороки мои,
- 34. то я боялся бы большаго общества, и презрѣніе одноплеменниковъ страшило бы меня, и я молчаль бы и не выходиль бы за двери.
- 35. О, если бы кто выслушаль меня! Воть мое желаніе, чтобы Вседержитель отвічаль мий, и чтобы защитникь мой составиль запись.
- 36. Я носиль бы ее на плечахъ монхъ и возлагаль бы ее, какъ вънецъ;
- 37. объявиль бы ему число шаговь моихъ, сблизился бы съ нимъ, какъ съ княземъ.
- 38. Если вопіяла на меня земля моя и жаловались на меня борозды ея,
- 39. если я влъ плоды ея безъ платы и отягощаль жизнь земледвльцевъ,
- 40. то пусть вмёсто пшеницы выростаеть волчець и вмёсто ячменя куколь.

Слова Іова кончились.

ГЛАВА 32.

Когда тъ три мужа перестали отвъчать Іову, потомучто онъ быль правъ въ глазахъ своихъ,

2. тогда воснылаль гитвъ Еліуя, сына Варахіилова, Вузитянина изъ

(11) Быт. 28, 24. Левит. 20, 10. (12) Исаія 47, 14. (13) Ефес. 6, 9. Колос. 4, 1. (16) 1 Іоав. 3, 17. Іаков. 2, 15—16. (17) Лук. 14, 13. (18) Іов. 29, 16. Сирах. 4, 10. (19) Исаія 58, 7. (20) Второзак. 24, 13. (21) Исаія 58, 4. (22) Захар. 11, 17. (23) Быт. 50, 19. (24) Псат. 61, 11. Марк. 10, 24. (26) Второзак. 4, 9. Іевек. 8, 16. (27) З Царств. 19, 18. (28) Тит. 1, 16. (29) Притч. 24, 17. (32) Быт. 19, 2. Римлян. 12, 13. Евр. 13, 2. (33) Быт. 3, 7. Осія 6, 7. (39) Іаков. 5, 11. Гл. 32. (1) Іов. 2, 11. (2) Іов. 35, 1.

племени Рамова: воспылалъ гнѣвъ его на Іова за то, что онъ оправдывалъ себя больше, нежели Бога,

- 3. а на трехъ друзей его воспылалъ гнъвъ его за то, что они не нашли, что отвъчать, а между тъмъ обвиняли Іова.
- 4. Еліуй ждаль, пока Іовь говориль, потомучто они льтами были старше его.
- 5. Когда же Еліуй увидёль, что нъть отвъта въ устахъ тъхъ трехъ мужей, тогда воспылаль гнъвъ его.
- 6. И отвечаль Еліуй, сынь Варахіпловь, Вузитянинь, и сказаль: я молодъ летами, а вы—старцы; поэтому я робель и боялся объявлять вамъ мое миеніе.
- 7. Я говориль самъ себѣ: пусть говорять дни, и многолѣтіе поучаеть мудрости.
- 8. Но духъ въ человскъ и дыханіе Вседержителя даеть ему разумсніе.
- 9. Не многольтніе только мудры, и не старики разумьють правду.
- 10. Поэтому я говорю: выслушайте меня, объявлю вамъ мое мнъніе и я.
- 11. Воть, я ожидаль словь вашихъ, — вслушивался въ сужденія ваши, доколь вы придумывали, что сказать.
- 12. Я пристально смотрель на вась, и воть, никто изъ вась не обличаеть Іова и не отвечаеть на слова его.
- 13. Не скажите: мы нашли мудрость: Богъ опровергнеть его, а не человъкъ.
- 14. Если бы онъ обращалъ слова свои ко мнъ, то я не вашими ръчами отвъчалъ бы ему.
- 15. Испугались, не отвъчають болье; перестали говорить.
- 16. И какъ я ждалъ, а они не говорятъ, остановились и не отвъчаютъ болте,—
- 17. то и я отвъчу съ моей стороны, объявлю мое митие и я.
- 18. Ибо я полонъ ръчами, и духъ во мит тъснитъ меня.
- 19. Воть утроба моя, какъ вино неоткрытое: она готова прорваться, подобно новымъ мъхамъ.

- 20. Поговорю, и будеть легче миь; открою уста мои, и отвъчу.
- 21. На лицё человъка смотръть не буду и ни какому человъку льстить не стану.
- 22. потомучто я не умъю льстить: сейчасъ убей меня Творецъ мой.

ГЛАВА 33.

- **П**такъ слушай, Іовъ, рѣчи мои и внимай всъмъ словамъ моимъ.
- 2. Вотъ, я открываю уста мои, языкъ мой говорить въ гортани моей.
- 3. Слова мои отъ искренности моего сердца, и уста мои произнесутъ знаніе чистое.
- 4. Духъ Вожій создаль меня, и дыханіе Вседержителя дало мив жизнь.
- 5. Если можешь, отвѣчай мнѣ и стань передо мною.
- 6. Воть я, по желанію твоему, вмісто Бога; я образовань также изь бренія;
- 7. поэтому страхъ передо мною не можетъ смутить тебя, и рука моя не будетъ тяжела для тебя.
- 8. Ты говориль въ уши мои, и я слышаль звукъ словъ:
- 9. «чисть я, безъ порока, невиненъ я, и нътъ во мит неправды;
- 10. а Онъ нашелъ обвинение противъ меня и считаетъ меня Своимъ противникомъ;
- 11. поставиль ноги мои въ колоду, наблюдаеть за всъми путями моими».
- 12. Вотъ въ этомъ ты неправъ, отвъчаю тебъ, потомучто Богъ выше человъка.
- 13. Для чего тебѣ состязаться съ Нимъ? Онъ не даетъ отчета ни въ какихъ дълахъ Своихъ.
- 14. Богъ говоритъ однажды и, если того не замътятъ, въ другой разъ:
- 15. во сић, въ ночномъ видћији, когда сонъ находить на людей, во время дремоты на ложћ.
- 16. Тогда Онъ открываетъ у человъка ухо и запечативваетъ Свое наставленіе.
- (6) IOB. 15, 10. (7) IOB. 12, 12. (8) Исаія 11, 2. Притч. 2, 6. (9) Дан. 2, 21. Псал. 118, 100. (18) Іерем. 20, 9. Мих. 3, 8. (21) Іерем. 7, 16. Гл. 32. (4) Быт. 1, 2. Псал. 32, 6; 103, 30. (6) Іов. 10, 1, 9. Екклес. 12, 7. (9) Іов. 10, 7; 16, 17; 23, 10. (10) Іов. 13, 24; 19, 11. (11) Іов. 13, 27. (12) Іов. 34, 7. (14) Числ. 23, 19. 1 Царств. 15, 29. (15) Іов. 4, 13.

- 17. чтобы отвесть человъка отъ какого либо предпріятія и удалить отъ него гордость,
- 18. чтобы отвесть душу его отъ пропасти и жизнь его отъ поражения мечемъ.
- 19. Или онъ вразумляется бользнью на ложь своемь и жестокою болью во всъхъ костяхъ своихъ,—
- 20. и жизнь его отвращается отъ хлаба и душа его отъ любимой пини.
- 21. Плоть на немъ пропадаетъ, такъ-что ея не видно, и выказываются кости его, которыхъ не было вилно.
- 22. И душа его приближается къ могилъ и жизнь его—къ смерти.
- 23. Если есть у него ангелънаставникъ, одинъ изъ тысячи, чтобы показать человѣку прямый путь его,—
- 24. Бого умилосердится надъ нимъ и скажетъ: освободи его отъ могилы: Я нашелъ умилостивленіе.
- 25. Тогда тъло его сдълается свъжъе, нежели въ молодости; онъ возвратится къ днямъ юности своей.
- 26. Будеть молиться Богу, и Онъмилостивь къ нему; съ радостью взираеть на лице его и возвращаеть человъку праведность его.
- 27. Онъ будетъ смотръть на людей и говорить: гръшилъ я и превращалъ правду, и не воздано мнъ.
- 28. Онъ освободилъ душу мою отъ могилы, и жизнь моя видитъ свътъ.
- 29. Вотъ, все это дѣлаетъ Богъ два-три раза съ человѣкомъ,
- 30. чтобы отвесть душу его оть могилы и просвътить его свътомъ живыхъ.
- 31. Внимай, Іовъ, слушай меня, молчи—и я буду говорить.
- 32. Если имъешь что сказать, отвъчай; говори, потомучто я желалъ бы твоего оправданія;
- 33. если же нътъ, то слушай меня: молчи,—и я научу тебя мудрости.

ГЛАВА 34.

- П продолжаль Еліуй и сказаль:
- 2. выслушайте, мудрые, ръчь мою, и приклоните ко мнъ ухо, разсудительные!
- 3. Ибо ухо разбираеть слова, какъ гортань различаеть вкусь въ пищъ.
- 4. Установимъ между собою разсужденіе, и распознаємъ что хорошо.
- 5. Вотъ, Іовъ сказалъ: я правъ, но Богъ лишилъ меня суда.
- 6. Долженъ ли я лгать на правду мою? Моя рана неисцълима безъвины.
- 7. Есть ли такой человъкъ, какъ Іовъ, который пьеть глумленіе, какъ воду,
- 8. вступаетъ въ сообщество съ дѣлающими беззаконіе и ходитъ съ людьми нечестивыми?
- 9. Потомучто онъ сказалъ: нѣтъ пользы для человѣка въ благоугожденіи Богу
- 10. Итакъ послушайте меня, мужи мудрые! Не можетъ быть у Бога неправда или у Вседержителя неправосудіе,
- 11. ибо Онъ по дъламъ человъка поступаетъ съ нимъ и по путямъ мужа воздаетъ ему.
- 12. Истинно, Богъ не дълаетъ неправды и Вседержитель не извращаетъ сула.
- 13. Кто кромѣ Него промышляетъ о землѣ? И кто управляетъ всею вселенною?
- 14. Если бы Онъ обратилъ сердце Свое къ Себъ и взялъ къ Себъ духъ ея и дыханіе ея,—
- 15. вдругъ погибла бы всякая плоть, и человъкъ возвратился бы въ прахъ.
- 16. Итакъ если ты имфешь разумъ, то слушай это и внимай словамъ монмъ.
- 17. Ненавидящій правду можеть ли владычествовать? И можешь ли ты обвинить Всеправеднаго?
 - 18. Можно ли сказать царю: ты-
- (16) 2 Царств. 7, 27. Исаія 8, 9. (20) Псал. 106, 18. (23) Быт. 48, 16. Захар. 3, 1. 1 Тимов. 2, 5. (24) Псал. 90, 15. Исаія 43, 1—2. Осія 13, 14. (26) Псал. 49, 15. Исаія 18, 9. (28) 1 Корине. 11, 32. (30) Псал. 55, 14; 102, 4. Гл. 34. (3) Іов. 12, 11. (5) Іов. 13, 18, 23, 10; 35, 2. (6) Іов. 6, 4. (7) Іов. 15, 16. (9) Іов. 9, 22. Малах. 3, 14. (10) Іов. 8, 3; 36; 23. (11) Притч. 24, 12. Римяян. 2, 6. (15) Іов. 38, 4. (14) Псал. 103, 29. (15) Быт. 3, 19.



нечестивецъ, и князьямъ: вы — беззаконники?

- 19. Но Онъ не смотритъ и на ли́ца князей, и не предпочитаетъ богатаго объдному, потомучто всё они дёло рукъ Его.
- 20. Внезапно онп умирають; среди ночи народъ возмутится, и они исчезають; и сильныхъ изгоняютъ не силою.
- 21. Ибо очи Его надъ путями человъка, и Онъ видитъ всъ шаги его.
- 22. Нѣтъ тьмы, ни тѣни смертной, гдѣ могли бы укрыться дѣлающіе беззаконіе.
- 23. Потому Онъ уже не требуетъ отъ человъка, чтобы шелъ на судъ съ Богомъ.
- 24. Онъ сокрушаеть сильныхъ безъ изследованія и поставляеть другихъ на ихъ места,
- 25. потомучто Онъ дѣлаетъ извѣстными дѣла ихъ и низлагаетъ ихъ ночью, и они истребляются.
- 26. Онъ поражаетъ ихъ, какъ беззаконныхъ людей, предъ глазами другихъ.
- 27. за то, что они отвратились отъ Него и не уразумъли всъхъ путей Его:
- 28. такъ-что дошелъ до Него вопль бѣдныхъ, и Онъ услышалъ стенаніе угнетенныхъ.
- 29. Даруеть ли онъ тишину, кто можеть возмутить? скрываеть ли Онъ лице Свое, кто можеть увидьть Его? Будеть ли это для народа, или для одного человька.
- 30. чтобы не царствоваль лицем връ къ соблазну народа.
- 31. Къ Богу должно говорить: я потеривлъ, больше не буду грвшить.
- 32. А чего я не знаю—Ты научи меня; и если я сдѣлалъ беззаконіе— больше не буду.
- 33. По твоему ли разсуждению Онъ долженъ воздавать? И какъ ты отвергаещь, то тебъ слъдуетъ избирать, а не миъ; говори, что знаещь.

- 34. Люди разумные скажуть мнѣ, и мужъ мудрый, слушающій меня:
- 35. Іовъ не умно говорить, и слова его не со смысломъ.
- 36. Я желальбы, чтобы Іовь вполнѣ быль испытань, по отвѣтамь его, свойственнымь людямь нечестивымь.
- 37. Иначе онъ ко грѣху своему прибавить отступленіе, будеть рукоплескать между нами и еще больше наговорить противъ Бога.

ГЛАВА 35.

П продолжаль Еліуй и сказаль:

- 2. считаешь ли ты справедливымъ, что сказалъ: «я правѣе Бога?»
- 3. Ты сказаль: «что пользы мнѣ? и какую прибыль я имѣлъ бы предътѣмъ, какъ если бы я и грѣшилъ?»
- 4. Я отвъчу тебъ и твоимъ друзьямъ съ тобою:
- 5. взгляни на небо и смотри, воззри на облака—они выше тебя.
- 6. Если ты гръшишь, что дълаешь ты Ему? и если преступленія твои умножаются, что причиняещь ты Ему?
- 7. Если ты праведень, что даешь Ему? или что получаеть Онъ отъ руки твоей?
- 8. Нечестіе твое относится къ челов'єку, какъ ты, и праведность твоя къ сыну челов'еческому.
- 9. Отъ множества притъснителей стонутъ притъсняемые и отъ руки сильныхъ вопіютъ;
- 10. но никто не говорить: гдѣ Богъ, Творецъ мой, Который даетъ пѣсни въ ночѝ,
- 11. Который научаеть насъ болѣе, нежели скотовъ земныхъ, и вразумляеть насъ болѣе, нежели птицъ небесныхъ?
- 12. Тамъ они вопіють, и Онъ не отвъчаеть имъ, по причинъ гордости злыхъ людей.
- 13. Но—неправда, что Богъ не слышить и Вседержитель не взираеть на это.
- (19) Второзак. 10, 17. 2 Паралипом. 19, 7. Премудр. 6, 7. Сирах. 35, 12. Дъян. 10, 34. 1 Петр. 1, 17. Римляв. 2, 11. Галат. 2, 6. Ефес. 6, 9. (24) Притч. 5, 21. (25) Іов. 27, 20. (27) Псал. 27, 5. (28) Псал. 9, 13. (29) Іоан. 14, 27. Римлян. 8, 34. (30) Осія 13, 11. Гл. 35. (1) Іов. 32, 2; 34, 5. (6) Іерем. 7, 19. (7) Іов. 22, 3. (9) Іов. 24, 12. (10) Псал. 41, 9. (11) 2 Петр. 2, 12. (12) Іов. 27, 9. Притч. 15, 29. (13) Исаія 1, 15. Іоан. 9, 31.

- 14. Хотя ты сказаль, что ты не видишь Его, но судъ предъ Нимъ, и—жди его.
- 15. Но ныи потомучто гизвъ Его не постилъ его и онъ не позналъ его во всей строгости,
- Іовъ и открылъ легкомысленно уста свои и безразсудно расточаетъ слова.

ГЛАВА 36.

И продолжаль Еліуй и сказаль:

- 2. подожди меня немного и я покажу тебъ, что я имъю еще что сказать за Бога.
- 3. Начну мои разсужденія издалека и воздамъ Создателю моему справедливость,
- 4. потомучто слова мон точно не ложь: предъ тобою—совершенный въ познаніяхъ.
- Вотъ, Богъ могущественъ и не презираетъ сильнаго кръпостью сердца;
- 6. Онъ не поддерживаеть нечестивыхъ и воздаеть должное угнетеннымъ;
- 7. Онъ не отвращаеть очей Своихъ отъ праведниковъ, но съ царями навсегда посаждаеть ихъ на престолъ, и они возвышаются.
- 8. Если же они окованы цѣпями и содержатся въ узахъ бѣдствія,
- 9. то Онъ указываетъ имъ на дѣла ихъ и на беззаконія ихъ, потомучто умножились,
- 10. и открываеть ихъ ухо для вразумленія и говорить имъ, чтобъ они отстали отъ нечестія.
- 11. Если послушають и будуть служить Ему, то проведуть дни свои въ благополучии и лъта свои въ радости;
- 12. если же не послушають, то погибнуть отъ стреды и умруть въ неразумии.
- 13. Но лицем вры питають въ сердцв гнвъ и не взывають къ Нему, когда Онъ заключаеть ихъ въ узы;
 - 14. поэтому душа ихъ умираеть даеть пищу въ изобидіи.

- въ молодости и жизнь ихъ съ блуд-
- 15. Онъ спасаеть бѣднаго отъ бѣды его, и въ угнетеніи открываеть ухо его.
- 16. И тебя вывель бы Онъ изъ тесноты на просторъ, где неть стесненія, и поставляемое на столь твой было бы наполнено тукомъ;
- 17. но ты преисполненъ сужденіями нечестивыхъ: сужденіе и осужденіе— близки.
- 18. Да не поразить тебя гнѣвъ Божій наказаніемъ! Большой выкупъ не спасеть тебя.
- 19. Дасть ли Онъ какую цѣну твоему богатству? Нѣтъ,—ни золоту и ни какому сокровищу.
- 20. Не желай той ночи, когда народы истребляются на своемъ мъстъ.
- 21. Берегись, не склоняйся къ нечестію, которое ты предпочелъ страданію.
- 22. Богъ высокъ могуществомъ Своимъ, и кто такой, какъ Онъ, наставникъ?
- 23. Кто укажеть Ему путь Его; кто можеть сказать: Ты поступаешь несправедливо?
- 24. Помни о томъ, чтобы превозносить дъла Его, которыя люди видятъ.
- 25. Всё люди могуть видёть ихъ: человёкъ можеть усматривать ихъ издали.
- 26. Вотъ, Богъ великъ, и мы не можемъ познать Его; число лѣтъ Его неизследимо.
- 27. Онъ собираетъ кацли воды; онъ во множествъ изливаются дождемъ:
- 28. изъ облаковъ каплютъ и изливаются обильно на людей.
- 29. Кто можеть также постигнуть протяжение облаковъ, трескъ шатра Его?
- 30. Вотъ, Онъ распространяетъ надъ нимъ свътъ Свой и покрываетъ дно моря.
- 31. Оттуда Онъ судить народы, цаеть пищу въ изобиліи.
- (14) Іов. 23, 9. Екклес. 3, 17. (15) Екклес. 12, 13. Гл. 36. (3) Псал. 8, 6. (4) 2 Корино. 2, 17. (7) Псал. 32, 18; 112, 7. (8) Псал. 106, 10. (10) Іов. 33, 12. (11) 2 Паралипом. 33, 13. (12) Лук. 19, 42. (13) Мато. 23, 27. (15) Псал. 34, 10. Исаія 66, 2. (16) 2 Паралипом. 18, 31. Псал. 17, 20. (18) 1 Царств. 12, 3. Притч. 11, 4. (21) Евр. 6, 11. (22) 1 Царств. 3, 18. (26) 1 Тимоо. 6, 16. Псал. 101, 28. Дан. 6, 22. (29) Псал. 103, 2. Притч. 8, 28.



- 32. Онъ сокрываеть въ дланяхъ Своихъ молнію и повелѣваеть ей, кого разить.
- 33. Трескъ ея даетъ знать о ней; скотъ также чувствуетъ происходящее.

ГЛАВА 37.

- и подвиглось съ мъста своего.
- 2. Слушайте, слушайте голосъ Его и громъ, исходящій изъ устъ Его.
- 3. Подъ всъмъ небомъ раскать его, и блистание его — до краёвъ земли.
- 4. За нимъ гремитъ гласъ, гремитъ Онъ гласомъ величества Своего и не останавливаетъ его, когда голосъ Его услышанъ.
- 5. Дивно гремитъ Богъ гласомъ Своимъ, дълаетъ дъла великія, для насъ непостижимыя.
- 6. Ибо снъту Онъ говоритъ: будь на землъ; равно мелкій дождь и большой дождь въ Его власти.
- 7. Онъ полагаетъ печать на руку каждаго человъка, чтобы всъ люди знали дъло Его.
- 8. Тогда звърь уходить въ убъжище и остается въ своихъ логовищахъ.
- 9. Отъ юга приходить буря, отъ свера—стужа.
- 10. Отъ дуновенія Божія происходить лёдъ, и поверхность воды сжимается.
- 11. Также влагою Онъ наполняеть тучи, и облака сыплють свёть Его,
- 12. и они направляются по нам'вреніямъ Его, чтобъ исполнить то, что Онъ повелить имъ на лицѣ обитаемой земли.
- 13. Онъ повелъваетъ имъ идти или для наказанія, или въ благоволеніе, или для помилованія.
- 14. Внимай сему, Іовъ; стой и разумѣвай чудныя дѣла Вожіи.
- 15. Знаешь ли какъ Богъ располагаетъ ими и повелъваетъ свъту блистать изъ облака Своего?
 - 16. Разумѣешь ли равновѣсіе обла-

- ковъ, чудное дъло Совершеннъйшаго въ знаніи?
- 17. Какъ нагрѣвается твоя одежда, когда Онъ успокоиваеть землю отъ юга?
- 18. Ты ли съ Нимъ распростеръ небеса, твердыя, какъ литое зеркало?
- 19. Научи насъ, что сказать Ему? Мы въ этой тьмъ ничего не можемъ сообразить.
- 20. Будеть ли возвѣщено Ему, что я говорю? Сказаль ли кто, что сказанное доносится Ему?
- 21. Теперь не видно яркаго свёта въ облакахъ, но пронесется вётеръ и расчистить ихъ.
- 22. Свътлая погода приходить отъ съвера, и окрестъ Бога страшное великольніе.
- 23. Вседержитель! мы не постигаемъ Его. Онъ великъ силою, судомъ и полнотою правосудія. Онъ ни кого не угнетаетъ.
- 24. Посему да благоговѣють предъ Нимъ люди и да трепещуть предъ Пимъ всѣ мудрые сердцемъ!

ГЛАВА 38.

- Гогда Еліуй пересталь говорить,) Господь отвічаль Іову изъ бури и сказаль:
- 2. кто сей, омрачающій Провидьніе словами безъ смысла?
- 3. Препояшь нынѣ чресла твоп, какъ мужъ: Я буду спрашивать тебя, и ты объясняй Мнѣ:
- 4. гдъ быль ты, когда Я полагаль основанія земли? скажи, если знаешь.
- 5. кто положилъ мѣру ей, если знаешь? или кто протягивалъ по ней вервь?
- 6. На чемъ утверждены основанія ея, или кто положиль краеугольный камень ея,
- 7. при общемъ ликованіи утреннихъ зв'єздъ, когда вс'є сыны Божіи восклицали отъ радости?
- 8. Кто затвориль море воротами, когда оно исторглось, вышло какъ-бы изъ чрева,
- Гл. 37. (3) Псал. 17, 17. (5) Псал. 28, 3; 76, 19. Іов. 5, 9. (6) Псал. 32, 9; 147, 5. (8) Псал. 103, 22. (14) Псал. 110, 2. (18) Исаія 44, 21. (23) Іов. 9, 4; 12, 13, 16. Псал. 144, 3. Гл. 38. (1) Исход. 19, 18. 3 Царств. 19, 11. Ісзек. 1, 4. (3) Іов. 40, 12. (4) Быт. 1, 1. (5) Притч. 1, 4. (6) Іов. 27, 7. (7) Дан. 7, 10. (8) Іов. 26, 10.

- 9. когда Я облака сдѣлалъ одеждою его и мглу пеленами его,
- 10. и утвердилъ ему Мое опредъленіе, и поставилъ запоры и ворота
- 11. и сказалъ: доселъ дойдешь и не перейдешь, и здъсь предълъ надменнымъ волнамъ твоимъ?
- 12. Давалъ ли ты когда въ жизни своей приказаніе утру и указывалъ ли заръ мъсто ея.
- 13. чтобы она охватила край земли и стряхнула съ нея нечестивыхъ,
- 14. чтобы *земля* измёнилась, какъ глина подъ печатью, и стала, какъ разноцвётная одежда,
- 15. и чтобы отнялся у нечестивыхъ свътъ ихъ и дерзкая рука ихъ сокрушилась?
- 16. Нисходилъ ли ты во глубину моря и входилъ ли въ изследование бездны?
- 17. Отворялись ли для тебя врата смерти, и видълъ ли ты врата тъни смертной?
- 18. Обозрѣлъ ли ты широту земли? Объясни, если знаешь все это.
- 19. Гдв путь къ жилищу света и гдв мъсто тьмы?
- 20. Ты конечно доходилъ до границъ ея и знаешь стези къ дому ея.
- 21. Ты знаешь это, потомучто ты быль уже тогда рождень, и число дней твоихъ очень велико.
- 22. Входилъ ли ты въ хранилища снага, и виделъ ли сокровищницы града,
- 23. которыя берегу Я на время смутное, на день битвы и войны?
- 24. По какому пути разливается свътъ и разносится восточный вътеръ по землъ?
- 25. Кто проводить протоки для изліянія воды и путь для громоносной молніи.
- 26. чтобы шелъ дождь на землю безлюдную, на пустыню, гдѣ нѣтъ человѣка,
- 27. чтобы насыщать пустыню и степь и возбуждать травные зародыши къ возрастанію?

- 28. Есть ли у дождя отець? или кто рождаеть капли росы?
- 29. Изъ чьего чрева выходить лёдъ, и иней небесный,—кто рождаетъ
- 30. Воды, какъ камень, крѣпнутъ, и поверхность бездны замерзаетъ.
- 31. Можешь ли ты связать узель Хима и разръшить узы Кесиль?
- 32. Можешь ли выводить созв'єздія въ свое время, и вести Ась съ ея дѣтьми?
- 33. Знаешь ли ты уставы неба; можешь ли установить господство его на землф?
- 34. Можешь ли возвысить голосъ твой къ облакамъ, чтобы вода въ обиліи покрыла тебя?
- 35. Можешь ли посылать молніи, и пойдуть ли онв и скажуть ли тебь: воть мы?
- 36. Кто вложилъ мудрость въ сердце, или кто далъ смыслъ разуму?
- 37. Кто можетъ расчислить облака своею мудростью и удержать сосуды неба,
- 38. когда пыль обращается въ грязь, и глыбы слипаются?
- 39. Ты ли ловишь добычу львиць и насыщаешь молодыхь львовъ,
- 40. когда они лежатъ въ берлогахъ или покоются по твнью въ засадъ?
- 41. Кто приготовляеть ворону кормъего, когда птенцы его кричать къ Богу, бродя безъ пищи.

ГЛАВА 39.

- Знаешь литы время, когда рождають дикія козы на скалахь, и замвчаль ли роды ланей?
- 2. можешь ли расчислить мъсяцы беременности ихъ? и знаешь ли время родовъ ихъ?
- 3. Онъ изгибаются, рождая дътей своихъ, выбрасывая свои ноши;
- 4. дѣти ихъ приходять въ силу, ростутъ на полѣ, уходять и не возвращаются къ нимъ.
- (10) Притч. 8, 29. Псал. 103, 9. (15) Іов. 18, 5. Ісвек. 30, 22. (16) Псал. 76, 20. (17) Іов. 10, 21. Исаія 14, 9. (21) Псал. 38, 5. (23) Исход. 9, 14—15. Іис. Нав. 10, 11. (25) Псал. 134, 7. Ісрем. 10, 13. (27) Псал. 106, 35. (28) Іов. 5, 10; 36, 27. Ісрем. 14, 22. (31) Іов. 9, 9. Исаія 13, 10. (33) Ісрем. 31, 35. (36) Іов. 2, 8. (37) Іов. 26, 8. (39) Псал. 103, 21. (41) Псал. 146, 9.



- 5. Кто пустиль дикаго осла на свободу, и кто разръшиль узы онагру,
- 6. которому степь Я назначиль домомъ и солончаки—жилищемъ?
- 7. Онъ посмъвается городскому многолюдству и не слышить криковъ погонщика,
- 8. по горамъ ищеть себъ пищи и гоняется за всякою зеленью.
- 9. Захочеть ли единорогь служить тебь и переночуеть ли у яслей тво-ихъ?
- 10. Можешь ли веревкою привязать единорога къ бороздъ, и станеть ли онъ боронить за тобою поле?
- 11. Понадъещься ли на него, потомучто у него сила велика и предоставишь ли ему работу твою?
- 12. Повъришь ли ему, что онъ съмена твои возвратитъ и сложитъ на гумно твое?
- 13. Ты ли даль красивыя крылья павлину и перья и пухъ страусу?
- 14. Онъ оставляеть я́йца свои на земль, и на пескъ согръваеть ихъ,
- 15. и забываеть, что нога можеть раздавить ихъ, и полевой звърь можеть растоптать ихъ:
- 16. онъ жестокъ къ дътямъ своимъ, какъ бы не своимъ, и не опасается, что трудъ его будетъ напрасенъ,
- 17. потомучто Богъ не далъ ему мудрости и не удълилъ ему смысла;
- 18. а когда поднимется на высоту, посмъвается коню и всаднику его.
- 19. Ты ли далъ коню силу и облекъ шею его гривою?
- 20. Можешь ли ты испугать его, какъ саранчу? Храпъніе ноздрей его ужасъ;
- 21. роетъ ногою землю и восхищается силою; идетъ на встръчу оружію;
- 22. онъ смъется надъ опасностью и не робъеть и не отворачивается отъ меча;
- 23. колчанъ звучить надъ нимъ, сверкаетъ копъе и дротикъ;
- 24. въ порывъ и ярости онъ глотаетъ землю и не можетъ стоять при звукъ трубы;
 - 25. при трубномъ звукъ онъ из-

- даетъ голосъ: гу! гу! и издалека чуетъ битву, громкіе голоса вождей и крикъ.
- 26. Твоею ли мудростью летаеть ястребъ и направляеть крылья свои на полдень?
- 27. По твоему-ли слову возносится орель и устрояеть на высоть гнъздо свое?
- 28. Онъ живетъ на скалѣ и ночуетъ на зубцѣ утесовъ и на мъстахъ неприступныхъ,
- 29. оттуда высматриваеть себъ пищу: глаза его смотрять далеко;
- 30. птенцы его пьють кровь, и гдъ трупъ, тамъ и онъ.
- 31. И продолжалъ Господъ и сказалъ Іову:
- 32. будеть ин состязующійся со Вседержителемь еще учить? Обличающій Бога пусть отвічаеть Ему.
- 33. И отвъчалъ Іовъ Господу и сказалъ:
- 34. вотъ я ничтожень, что буду я отвъчать Тебъ? Руку мою полагаю на уста мои.
- 35. Однажды я говориль,—теперь отвъчать не буду, даже дважды—но болье не буду.

ГЛАВА 40.

- И отвѣчалъ Господь Іову изъ бури и сказалъ:
- 2. препоящь, какъ мужъ, чресла твои: Я буду спрашивать тебя, а ты объясняй Мнъ.
- 3. Ты хочешь ниспровергнуть судъ Мой, обвинить Меня, чтобы оправдать себя?
- Такая ли у тебя мышца, какъ у Бога? И можешь ли возгремъть голосомъ, какъ Онъ?
- 5. Укрась же себя величіемъ и славою, облекись въ блескъ и великолъпіе;
- 6. излей ярость гива твоего, посмотри на все гордое и смири его;
- 7. взгляни на всёхъ высокомёрныхъ и унизь ихъ, и сокруши нечестивыхъ на мёстахъ ихъ;
- 8. зарой всёхъ ихъ въ землю и лица ихъ покрой тьмою.

Гл. 39. (6) Псал. 106, 34. (24) Притч. 21, 31. Гл. 40. (1) Іов. 38, 3.

- 9. Тогда и Я признаю, что десница твоя можетъ спасать тебя.
- 10. Воть бегемоть, котораго я создаль, какь и тебя; онь есть траву, какь воль;
- 11. вотъ его сила въ чреслахъ его и кръпость его въ мускулахъ чрева его;
- 12. поворачиваетъ хвостомъ своимъ, какъ кедромъ; жилы же на бедрахъ его переплетены;
- 13. ноги у него, какъ мѣдныя трубы; кости у него, какъ желѣзные прутья:
- 14. это верхъ путей Божіихъ: только сотворившій его можетъ приблизить къ нему мечъ Свой;
- 15 горы приносять ему пищу, и тамъ всв звъри полевые играють;
- 16. онъ ложится подъ твнистыми деревьями, подъ кровомъ тростника и въ болотахъ;
- 17. тънистыя дерева покрывають его своею тънью; ивы при ручьяхъ окружають его;
- 18. вотъ, онъ пьетъ изъ рѣки и не торопится; остается спокоенъ, хотя бы Іорданъ устремился ко рту его.
- 19. Возьметь ли кто его въ глазахъ его, и проколеть ли ему носъ багромъ?
- 20. Можешь ли ты удою вытащить левіавана, и веревкою схватить за языкъ его?
- 21. вдінешь ли кольцо въ ноздри его? проколешь ли иглою челюсть его?
- 22. будетъ ли онъ много умолять тебя и будеть ли говорить съ тобою кротко?
- 23. сдёлаеть ли онъ договоръ съ тобою, и возьмешь ли его навсегда себѣ въ рабы?
- 24. станешь ли забавляться имъ, какъ птичкою, и свяжешь ли его для дъвочекъ твоихъ?
- 25. будуть ли продавать его товариши ловли, раздёлять ли его между Хананейскими купцами?
- 26. можешь ли произить кожу его копьемъ и голову его рыбачьею острогою?
- 27. Клади на него руку твою и помни о борьбъ: впередъ не будешь.

ГЛАВА 41.

- Надежда тщетна: не упадешь ли отъ одного взгляда его?
- 2. Нѣтъ столь отважнаго, который осмѣлился бы потревожить его; кто же можеть устоять передъ Моимълипемъ?
- 3. Кто предварилъ Меня, чтобы Мић воздавать ему? подъ всемъ небомъ все—Мое.
- 4. Не умолчу о членахъ его, о силъ и красивой соразмърности ихъ.
- 5. Кто можеть открыть верхъ одежды его; кто подойдеть къ двойнымъ челюстямъ его?
- 6. Кто можеть отворить двери лица его? кругь зубовь его—ужась;
- крѣпкіе щиты его—великолѣпіе: они скрѣплены какъ бы твердою печатью;
- 8. одинъ къ другому прикасается близко, такъ-что и воздухъ не проходитъ между ними;
- 9. одинъ съ другимъ лежатъ плотно: сцъпились и не раздвигаются.
- Отъ его чиханія показывается свѣтъ; глаза у него какъ рѣсницы зари;
- 11. изъ пасти его выходять пламенники, выскакивають огненныя искры;
- 12. изъ ноздрей его выходить дымь, какъ изъ кипящаго горшка или котла.
- 13. Дыханіе его раскаляеть угли, и изъ пасти его выходить пламя.
- 14. На шев его обитаетъ сила, и передъ нимъ бъжитъ ужасъ.
- 15. Мясистыя части тела его силочены между собою твердо, не дрогнуть.
- 16. Сердце его твердо, какъ камень, и жестко, какъ нижній жерновъ.
- 17. Когда онъ поднимается, силачи въ страхв, совсвиъ теряются отъ ужаса.
- 18. Мечъ, коснувшійся его, не устоить; ни копье, ни дротикъ, ни даты.
- 19. Жельзо онъ считаеть за солому, мъдь—за гнилое дерево.
- 20. Дочь лука не обратить его въ бътство; пращные камни обращаются для него въ плеву.
- Гл. 41. (1) Герен. 8, 44. (2) Исход. 19, 5. Второзак. 10, 14. Псал. 23, 1.

- 21. Булава считается у него за соломину; свисту дротика онъ смъется.
- 22. Подъ нимъ острые камни, и онъ на острыхъ камняхъ лежить въ грязи.
- 23. Онъ кипятить пучину, какъ котель, и море претворяеть въ кипящую мазь;
- 24. оставляеть за собою свътящуюся стезю; бездна кажется съдиною.
- 25. Нътъ на землъ подобнаго ему: онъ сотворенъ безстрашнымъ;
- 26. на все высокое смотрить смѣло: онъ царь надъ всѣми сынами гордости.

ГЛАВА 42.

- отвъчалъ Іовъ Господу и сказалъ: 2. знаю, что Ты все можешь, и что намъреніе Твое не можеть быть остановлено.
- 3. Кто сей, помрачающій Провид'ьніе, ничего не разум'ья?—Такъ, я говорилъ о томъ, чего не разум'ьлъ, о д'ьлахъ чу́дныхъ для меня, которыхъ я не зналъ.
- 4. Выслушай, взываль я, —и я буду говорить, и что буду спрашивать у Тебя—объясни мив.
- 5. Я слышаль о Теб'в слухомъ уха; теперь же мои глаза видять Тебя;
- 6. поэтому я отрекаюсь и раскаиваюсь въ прахъ и пеплъ.
- 7. И было послѣ того, какъ Господь сказалъ слова тѣ Іову, сказалъ Господь Елифазу Өеманитянину: горить гнѣвъ Мой на тебя и на двухъ друзей твоихъ за тò, что вы говорили о Миѣ не такъ вѣрно, какъ рабъ Мой Іовъ.
- 8. Итакъ возьмите себѣ семь тельцовъ и семь овновъ и пойдите къ

- рабу Моему Іову и принесите за себи жертву; и рабъ Мой Іовъ помолится за васъ, ибо только лице его Я приму, дабы не отвергнуть васъ за то, что вы говорили о Мит не такъ втрно, какъ рабъ Мой Іовъ.
- 9. Й пошли Елифазъ Өеманитянинъ и Вилдадъ Савхеянинъ и Софаръ Наамитянинъ, и сдёлали такъ, какъ Господь повелълъ имъ,—и Господь принялъ лицё Іова.
- 10. И возвратилъ Господь потерю Іова, когда онъ помолился за друзей своихъ; и далъ Господь Іову вдвое больше того, что онъ имълъ прежде.
- 11. Тогда пришли къ нему всъ братья его и всъ сёстры его и всъ прежніе знакомые его, и ъли съ нимъ хльбъ въ домъ его, и тужили съ нимъ и утъщали его за все зло, которое Господь навелъ на него, и дали ему каждый по кеситъ и по золотому кольцу.
- 12. И благословиль Богь послёдніе дни Іова боле, нежели прежніе: у него было четырнадцать тысячь мелкаго скота, шесть тысячь верблюдовь, тысяча паръ воловь и тысяча ослиць.
- И было у него семь сыновей и три дочери.
- 14. И нарекъ онъ имя первой Емима, имя второй—Кассія, а имя третьей—Керенгаппухъ.
- 15. И не было на всей земл'в такихъ прекрасныхъ женщинъ, какъ дочери Іова, и далъ имъ отецъ ихъ насл'ядство между братьями ихъ.
- 16. Послъ того Іовъ жилъ сто сорокъ лътъ, и видълъ сыновей своихъ и сыновей сыновнихъ до четвертаго рода.
- 17. И умеръ Іовъ въ старости, на-

Гл. 42. (2) Быт. 18, 14. Мате. 19, 26. (3) Іов. 38, 2. Псал. 39, 6. (5) Исаія 55, 3. Лук. 5, 8. (7) Іов. 2, 11; 27, 7. (8) Быт. 20, 7. Іаков. 5, 16. (40) Второзак. 30, 3. Евр. 11, 34. Марк. 10, 30. (41) Іов. 1, 10. (46) Притч. 3, 16.

ПСАЛТИРЬ *.

Псаломъ 1.

Псаломъ Давида.

Блаженъ мужъ, который не ходитъ на совътъ нечестивыхъ и не стоитъ на пути гръшныхъ и не сидитъ въ собраніи развратителей,

- 2. но въ законъ Господа воля его, и о законъ Его размышляетъ онъ день и ночь.
- 3. И будеть онъ какъ дерево, посаженное при потокахъ водъ, которое приносить плодъ свой во время свое, и

листъ котораго не вянетъ; и во всемъ, что онъ ни дълаетъ, успъетъ.

- 4. Не такъ—нечестивые, (не такъ): но они — какъ прахъ, возметаемый вътромъ (съ лица земли).
- 5. Потому не устоятъ нечестивые на судѣ, и грѣшники—въ собраніи праведныхъ.
- 6. Ибо знаетъ Господь путь праведныхъ, а путь нечестивыхъ погибнетъ.

Псаломъ 2.

Псаломъ Давида.

- Зачемъ мятутся народы, и племена замышляють тщетное?
- 2. Возстають цари земли, и князья совъщаются вмъсть противъ Господа и противъ Помазанника Его.
- 3. «Расторгнемъ узы ихъ, и свергнемъ съ себя оковы ихъ.»

- 4. Живущій на небесахъ посмъется, Господь поругается имъ.
- 5. Тогда скажеть имъ во гиввъ Своемъ и яростью Своею приведетъ ихъ въ смятеніе:
- 6. «Я помазаль Царя Моего надъ Сіономъ, святою горою Моею; *
- 7. «возвѣщу опредѣленіе: Господь сказалъ Мнѣ: Ты Сынъ Мой; Я нынѣ родилъ Тебя;
- 8. «проси у Меня, и дамъ народы въ наслъдіе Тебъ и предълы земли во владъніе Тебъ;
- 9. «Ты поразишь ихъ жезломъ жельзнымъ; сокрушишь ихъ, какъ сосудъ горшечника».
- 10. Итакъ вразумитесь, цари; на-
- 11. Служите Господу со страхомъ, и радуйтесь (предъ Нимъ) съ трепетомъ.
- 12. Почтите Сына, чтобы Онъ не прогнъвался, и чтобы вамъ не по-гибнуть въ пути вашемъ: ибо гнъвъ Его возгорится вскоръ. Блаженны всъ уповающе на Него.

Псаломъ 3.

- Псаломъ Давида, когда онъ бѣжалъ отъ Авессалома, сына своего.
- 2. Господи! какъ умножились враги мои! Многіе возстають на меня;
- 3. многіе говорять душѣ моей: нѣть ему спасенія въ Богѣ.
- 4. Но Ты, Господи, щитъ предо мною, слава моя, и Ты возносишь голову мою.

Неал. 1. (1) Псал. 25, 4. Іерем. 15, 17. Притч. 10, 30. (2) Іис. Нав. 1, 8. (5) Псал. 91, 13. Іерем. 17, 8. (4) Іов. 21, 18. Исаія 29, 5. (5) Мате. 25, 32. (6) Наум. 1, 7. Іоан. 10, 14. 2 Тимое. 2, 19. Неал. 2. (1) Двян. 4, 25. (4) Второзак. 28, 63. Притч. 1, 26. (6) Псал. 92, 1. Іоан. 18, 37. (7) Евр. 12, 22. Двян. 13, 33. Евр. 1, 5; 5, 5. (8) Псал. 21, 28. (9) Апо-калипс. 2, 27; 19, 15. (40) Премудр. 6, 2. (42) Псал. 33, 9. Притч. 16, 20. Исаія 30, 18. 1 Петр. 2, 6. Неал. 3. (1) 2 Царств. 15, 14. (4) Псал. 27, 7.

^{** 6-}й стихъ по переводу 70-ти: Я поставленъ отъ Него Паремъ надъ Сіономъ, святою горою Его.



^{*} У Евреевъ: Книга Хваленій.

- 5. Гласомъ моимъ взываю ко Господу, и Онъ слышить меня со святой горы Своей.
- 6. Ложусь я, сплю и встаю, ибо Господь защищаеть меня.
- Не убоюсь темъ народа, которыя со всѣхъ сторонъ ополчились на меня.
- 8. Возстань, Господи! спаси меня, Боже мой! ибо Ты поражаешь въ ланиту всёхъ враговъ моихъ, сокрушаешь зубы нечестивыхъ.
- 9. Отъ Господа спасеніе. Надъ народомъ Твоимъ благословеніе Твое.

Псаломъ 4.

Начальнику хора. На струнныхъ орудіяхъ. Псаломъ Давида.

- 2. Когда я взываю, услышь меня, Боже правды моей! Въ тъснотъ Ты давалъ мнъ просторъ. Помилуй меня и услышь молитву мою.
- 3. Сыны мужей! докол'в слава моя будеть въ поруганіи? докол'в будете дюбить суету и искать лжи?
- 4. Знайте, что Господь отдълиль для Себя святаго Своего; Господь слышить, когда я призываю Его.
- 5. Гнъваясь, не согръшайте: размыслите въ сердцахъ вашихъ на ложахъ вашихъ, и утишитесь;
- 6. приносите жертвы правды и уповайте на Господа.
- 7. Многіе говорять: кто покажеть намъ благо? Яви намъ свѣть лица Твоего. Госполи!
- 8. Ты исполниль сердце мое веселіемь съ того времени, какъ у нихъ хлъбъ и вино (и елей) умножились.
- 9. Спокойно ложусь я и сплю, ибо Ты, Господи, единъ даешь миъ жить въ безопасности.

Псаломъ 5.

Начальнику хора. На духовыхъ *ору- діяхъ*. Псаломъ Давида.

2. Услышь, Господи, слова мон, уразумьй помышленія мон.

- 3. Внемли гласу вопля моего, Царь мой и Богь мой! ибо я къ Тебъ молюсь.
- 4. Господи! рано услышь голосъ мой,—рано предстану предъ Тобою, и буду ожидать,
- ибо Ты Богь, не любящій беззаконія; у Тебя не водворится злой;
- 6. нечестивые не пребудуть предъ очами Твоими: Ты ненавидишь всёхъ, делающихъ беззаконіе;
- 7. Ты погубишь говорящихъ ложь; кровожаднаго и коварнаго гнушается Господь.
- 8. А я, по множеству милости Твоей, войду въ домъ Твой, поклонюсь святому храму Твоему въ страхѣ Твоемъ.
- 9. Господи! путеводи меня въ правдъ Твоей, ради враговъ моихъ; уровняй предо мною путь Твой.
- 10. Ибо нътъ въ устахъ ихъ истины: сердце ихъ—пагуба, гортань ихъ—открытый гробъ, языкомъ своимъ льстять.
- 11. Осуди ихъ, Боже, да падутъ они отъ замысловъ своихъ; по множеству нечестія ихъ, отвергни ихъ, ибо они возмутились противъ Тебя.
- 12. И возрадуются всё уповающіе на Тебя, вёчно будуть ликовать, и Ты будешь покровительствовать имъ; и будуть хвалиться Тобою любящіе имя Твое.
- 13. Ибо Ты благословляеть праведника, Господи; благоволеніемъ, какъщитомъ, вѣнчаеть его.

Псаломъ 6.

Начальнику хора. На осьмиструн-

- 2. Господи! не въ ярости Твоей обличай меня и не во гить т Твоемъ наказывай меня.
- 3. Помилуй меня, Господи, ибо я немощенъ; исцъли меня, Господи, ибо кости мон потрясены;
- 4. и душа моя сильно потрясена; Ты же, Господи, доколѣ?

(7) Лук. 12, 4. (9) Исаія 43, 11. Осія 13, 4. **Неал. 4.** (2) Псал. 3, 2. (5) Іов. 27, 12. (5) Ефес. 4, 26. (6) Псал. 50, 19; 61, 9. (7) Псал. 30, 17. Мате. 6, 10. (9) Іов. 11, 19. **Неал. 5.** (2) Псал. 4, 2; 16, 1. (3) Псал. 23, 4. (5) Второзак. 32, 4. Притч. 3, 32. Іоан. 9, 31. (6) Галат. 5, 21. (7) Псал. 54, 24. Исаія 1, 15. (10) Римлян. 3, 13. **Неал. 6.** (2) Псал. 37, 2. Ісрем. 10, 21.

IIc. 7.

- 5. Обратись, Господи, избавь душу мою, спаси меня ради милости Твоей,
- 6. ибо въ смерти нѣтъ памятованія о Тебѣ: во гробѣ кто будетъ славить Тебя?
- 7. Утомленъ я воздыханіями моими: каждую ночь омываю ложе мое, слезами моими омочаю постель мою.
- 8. Изсохло отъ печали око мое, обветшало отъ всъхъ враговъ моихъ.
- 9. Удалитесь отъ меня всѣ, дѣлающіе беззаконіе, ибо услышалъ Господь голосъ плача моего,
- 10. услышалъ Господь моленіе мое; Господь приметь молитву мою.
- 11. Да будутъ постыжены и жестоко поражены всѣ враги мои; да возвратятся и постыдятся мгновенно.

Псаломъ 7.

Плачевная пѣснь, которую Давидъ воспѣлъ Господу по дѣлу Хуса, изъ племени Веніаминова.

- 2. Господи Боже мой! на Тебя я уповаю; спаси меня отъ всъхъ гонителей моихъ и избавь меня;
- 3. да не исторгнеть онъ, подобно льву, души моей, терзая, когда нъть избавляющаго (и спасающаго).
- 4. Господи Боже мой! если я что сдълаль, если есть неправда въ рукахъ моихъ,
- 5. если я платиль зломь тому, кто быль со мною въ мирѣ,—я, который спасаль даже того, кто безъ причины сталь моимъ врагомъ,—
- 6. то пусть врагь преслѣдуеть душу мою и настигнеть, пусть втопчеть въ землю жизнь мою, и славу мою повергнеть въ прахъ.
- 7. Возстань, Господи, во гнѣвѣ Твоемъ; подвигнись противъ неистовства враговъ моихъ, пробудись для меня на судъ, который Ты заповъдалъ,—
- 8. сонмъ людей станетъ вокругъ Тебя; надъ нимъ поднимись на высоту.

- 9. Господь судить народы. Суди меня, Господи, по правдѣ моей и по непорочности моей во мнѣ.
- 10. Да прекратится злоба нечестивыхъ, а праведника подкръпи, ибо Ты испытуешь сердца и утробы, праведный Боже!
- 11. Щить мой въ Богь спасающемъ правыхъ сердцемъ.
- 12. Богъ—судія праведный (крѣп-кій и долготерпъливый), и Богъ—вся-кій день строго взыскивающій,
- 13. если *кто* не обращается. Онъ изопряеть Свой мечь, напрягаеть лукъ Свой и направляеть его,
- 14. приготовляеть для него сосуды смерти, стрълы Свои дълаеть палящими.
- 15. Вотъ, нечестивый зачалъ неправду, былъ чреватъ злобою и родилъ себъ ложь;
- 16. рыль ровъ и выкопаль его, и упаль въ яму, которую приготовиль:
- 17. злоба его обратится на его голову, и злодъйство его упадетъ на его темя.
- 18. Славлю Господа по правдѣ Его и пою имени Господа Всевышняго.

Псаломъ 8.

Начальнику хора. На Геескомъ *ору-*діи. Псаломъ Давида.

- 2. Господи Боже нашъ! какъ величественно имя Твое по всей землъ! Слава Твоя простирается превыше небесъ!
- 3. Изъ устъ младенцевъ и грудныхъ дътей Ты устроилъ хвалу, ради враговъ Твоихъ, дабы сдълатъ безмолвнымъ врага и истителя.
- 4. Когда взираю я на небеса Твои, дѣло Твоихъ перстовъ, на луну и звѣзды, которыя Ты поставилъ,
- 5. то что есть человъкъ, что Ты помнишь его, и сынъ человъческій, что Ты посъщаешь его?
 - 6. Немного Ты умалиль его предъ
- (6) Псал. 29, 10. (8) Іов. 17, 7. (9) Псал. 118, 115. Мате. 7, 23. (41) Псал. 34, 4. **Месал. 7.** (4) 1 Царств. 24, 10. (4) Іов. 31, 7. (5) 1 Царств. 24, 7; 26, 9. (9) Быт. 18, 25. Псал. 25, 1. (40) 1 Царств. 16, 7. 1 Паралипом. 28, 9. Іерем. 11, 20, 17, 10; 20, 12. Апоналипс. 2, 23. (43) Плач. Іерем. 2, 4; 3, 12. (45) Іов. 15, 35. Исаія 59, 4. (46) Псал. 9, 16; 56, 7. Притч. 5, 22. (47) Неем. 4, 5. Псал. 139, 10. **Месал. 8.** (2) Псал. 109, 1. (3) Мате. 21, 16. (5) Іов. 7, 17. Псал. 143, 3. Евр. 2, 6.



- ангелами: славою и честью увѣнчаль его:
- 7. поставиль его владыкою надъ дълами рукъ Твоихъ; все положилъ потъ ноги его:
- 8. овецъ и воловъ всѣхъ, и также полевыхъ звѣрей,
- 9. птицъ небесныхъ и рыбъ морскихъ, все, преходящее морскими стезями.
- 10. Господи Боже нашъ! Какъ величественно имя Твое по всей землъ!

Псаломъ 9.

Начальнику хора. По смерти Лабена. Псаломъ Давида.

- 2. Буду славить (Тебя), Господи, всемъ сердцемъ моимъ, возвещать все чудеса Твои.
- 3. буду радоваться и торжествовать о Тебъ, пъть имени Твоему, Всевышній.
- 4. Когда враги мои обращены назадъ, то преткнутся и погибнутъ предъ лицемъ Твоимъ,
- 5. ибо Ты производиль мой судъ и мою тяжбу; Ты возсель на престоль, Судія праведный.
- 6. Ты вознегодоваль на народы, погубиль нечестиваго, имя ихъ изгладиль на вѣки и вѣки.
- 7. У врага совсъмъ не стало оружія, и города Ты разрушиль; погибла память ихъ съ ними.
- 8. Но Господь пребываеть во-вѣкъ; Онъ приготовилъ для суда престолъ Свой,
- 9. и Онъ будетъ судить вселенную по правдѣ, совершитъ судъ надъ народами по правотѣ.
- 10. И будетъ Господъ прибѣжищемъ угнетенному, прибѣжищемъ во времена скорби;
- 11. и будуть уповать на Тебя знающіе имя Твое, потомучто Ты не оставляешь ищущихъ Тебя, Господи.
- 12. Пойте Господу, живущему на Сіонъ, возвъщайте между народами дъла Его,

- 13. нбо Онъ взыскиваетъ за кровь; помнитъ ихъ, не забываетъ вопля угнетенныхъ.
- 14. Помилуй меня, Господи; воззри на страданіе мое отъ ненавидящихъ меня,—Ты, Который возносишь меня отъ вратъ смерти,
- 15. чтобы я возвѣщалъ всѣ хвалы Твои во вратахъ дщери Сіоновой: буду радоваться о спасеніи Твоемъ.
- 16. Обрушились народы въ яму, которую выкопали; въ съти, которую скрыли они, запуталась нога ихъ.
- 17. Познанъ былъ Господь по суду, который Онъ совершилъ; нечестивый уловленъ дълами рукъ своихъ.
- 18. Да обратятся нечестивые въ адъ, —всъ народы, забывающіе Бога.
- 19. Ибо не навсегда забыть будеть нищій, и надежда б'єдныхъ не до конпа погибнетъ.
- 20. Возстань, Господи, да не преобладаетъ человъкъ, да судятся народы предъ лицемъ Твоимъ.
- 21. Наведи, Господи, страхъ на нихъ; да знаютъ народы, что человъки они.
- 22. Для чего, Господи, стойшь вдали, скрываешь Себя во время скорби?
- 23. По гордости своей нечестивый преследуеть беднаго: да уловятся они ухищреніями, которыя сами вымышляють.
- 24. Ибо нечестивый хвалится похотью души своей; корыстолюбець ублажаеть себя.
- 25. Въ надменіи своемъ нечестивый пренебрегаеть Господа: «не взыщеть»; во всёхъ помыслахъ его: нётъ Бога!
- 26. Во всякое время пути его гибельны; суды Твои далеки для него; на всъхъ враговъ своихъ онъ смотритъ съ пренебреженіемъ;
- 27. говорить въ сердцѣ своемъ: «не поколеблюсь; въ родъ и родъ не приключится мить зла»;
- 28. уста его полны проклятія, коварства и лжи; подъ языкомъ его—мученіе и пагуба;
 - 29. сидитъ въ засадъ за дворомъ;
- (7) Быт. 21, 28; 9, 2. 1 Корине. 15, 27. **Шеал. 9.** (5) Псал. 30, 8. (6) 2 Царств. 22, 16. Псал. 33, 17. Притч. 10, 7. (9) Псал. 95, 13. Дъян. 17, 31. (10) Псал. 31, 7. (13) Быт. 4, 9. Второзак. 32, 43. (16) Псал. 7, 16. (19) Псал. 33, 7. (21) Исаія 31, 3. (28) Римлян. 3, 14. (29) Дъян. 23, 15.

въ потаенныхъ мѣстахъ убиваетъ невиннаго; глаза его подсматриваютъ за бѣлнымъ;

- 30. подстерегаеть въ потаенномъ мъстъ, какъ левъ въ логовищъ; подстерегаетъ въ засадъ, чтобы схватить бъднаго; хватаетъ бъднаго, увлекая въ съти свои;
- 31. сгибается, прилегаеть, —и бъдные падають въ сильные когти его;
- 32. говорить въ сердцѣ своемъ: «забылъ Богъ, закрылъ лице Свое, не увидитъ никогда».
- 33. Возстань, Господи Боже (мой), вознеси руку Твою, не забудь угнетенныхъ (Твоихъ до конца).
- 34. Зачъмъ нечестивый пренебрегаеть Бога, говоря въ сердив своемъ: «Ты не взыщешь»?
- 35. Ты видишь, ибо Ты взираешь на обиды и притъсненія, чтобы воздать Твоею рукою. Тебъ предаетъ себя бъдный; сиротъ Ты помощникъ.
- 36. Сокруши мышцу нечестивому и алому, такъ-чтобы искать и не найти его нечестія.
- 37. Господь царь на вѣки, навсегда; исчезнуть язычники съ земли Его.
- 38. Господи! Ты слышишь желанія смиренныхъ: укрѣпи сердце ихъ; открой ухо Твое,
- 39. чтобы дать судъ сиротв и угнетенному, да не устращаеть болве человъкъ на землв.

Псаломъ 10.

Начальнику хора. Псаломъ Давида. На Господа уповаю; какъ же вы говорите душъ моей: «улетай на гору вашу, какъ птица»?

- 2. ибо вотъ, нечестивые натянули лукъ, стрѣлу свою приложили къ тетивѣ, чтобы во тъмѣ стрѣлять въ правыхъ сердцемъ.
- 3. Когда разрушены основанія, что сділаєть праведникь?

- 4. Господь во святомъ храмѣ Своемъ, Господь, —престолъ Его на небесахъ, очи Его зрятъ (на нищаго); въжди Его испытываютъ сыновъ человъческихъ.
- 5. Господь испытываетъ праведнаго, а нечестиваго и любящаго насиліе ненавидитъ душа Его.
- 6. Дождемъ прольетъ Онъ на нечестивыхъ горящіе угли, огонь и сѣру; и палящій вѣтеръ—ихъ доля изъ чаши,
- 7. ибо Господь праведенъ, любитъ правду; лице Его видитъ праведника.

Псаломъ 11.

Начальнику хора. На осьмиструн-

- 2. Спаси (меня), Господи, ибо не стало праведнаго, ибо нътъ върныхъмежду сынами человъческими.
- 3. Ложь говорить каждый своему ближнему; уста льстивы говорять оть сердца притворнаго.
- 4. Истребитъ Господь всѣ уста. льстивыя, языкъ велерѣчивый,
- 5. *тыхъ*, которые говорять: «языкомъ нашимъ пересилимъ; уста наши съ нами; кто намъ господинъ»?
- 6. Ради страданія нищихъ и воздыханія б'ёдныхъ нын'в возстану, говоритъ Господь, поставлю въ безопасности того, кого уловить хотятъ.
- 7. Слова Господни—слова чистыя, серебро, очищенное отъ земли въгорниль, семь разъ переплавленное.
- 8. Ты, Господи, сохранишь ихъ, соблюдешь отъ рода сего во-вѣкъ.
- 9. Повсюду ходять нечестивые, когда ничтожные изъ сыновъ человъческихъ возвысились.

Псаломъ 12.

Начальнику хора. Псаломъ Давида. 2. Доколъ, Господи, будешь забывать меня въ конецъ, доколъ будешь скрывать лице Твое отъ меня?

(30) Псал. 16, 12. (31) Исаія 3, 15. (32) Іов. 22, 13. (33) Марк. 4, 38. (35) Псал. 67, 7. (36) Іезек. 30, 24. (37) Іерем. 10, 10. Дан. 6, 26. **Месал. 10.** (1) Псал. 54, 23. 1 Царств. 24, 2; 26, 2. (4) Исаія 66, 1. Аввак. 2, 20. Мато. 5, 34. (6) Быт. 19, 24. Іерем. 23, 19. **Месал. 11.** (2) Исаія 57, 1. Мих. 7, 2. (3) Исал. 27, 3. (4) Галат. 5, 12. (5) Исход. 5, 2. Іов. 21, 15. Дан. 3, 15. (7) 2 Царств. 22, 31. Притч. 30, 5. **Месал. 12.** (2) Псал. 76, 8. Аввак. 1, 2.

- 3. Доколѣ мнѣ слагать совѣты въ душѣ моей, скорбь въ сердцѣ моемъ день (и ночь)? Доколѣ врагу моему возноситься нало мною?
- 4. Призри, услышь меня, Господи Боже мой! Просвъти очи мои, да не усну я сномъ смертнымъ;
- 5. да не скажеть врагь мой: «я одольть его». Да не возрадуются гонители мон, если я поколеблюсь.
- 6. Я же уповаю на милость Твою; сердце мое возрадуется о спасеній Твоемъ; воспою Господу, облагод'втельствовавшему меня (и буду п'вть имени Господа Всевышняго).

Псаломъ 13.

Начальнику хора. Псаломъ Давида.

Сказалъ безумецъ въ сердцѣ своемъ: нѣтъ Бога. Они развратились, совершили гнусныя дѣла; нѣтъ дѣлающаго добро.

- 2. Господь съ небесъ призрълъ на сыновъ человъческихъ, чтобы видъть, есть ли разумъюпій, ищущій Бога.
- 3. Всв уклонились, сдвлались равно непотребными; нвть двлающаго добро, нвть ни одного.
- 4. Неужели не вразумятся всѣ, дѣлающіе беззаконіе, съѣдающіе народъ мой, како ѣдять хлѣбъ, и не призывающіе Господа?
- 5. Тамъ убоятся они страха (гдф нфть страха), ибо Богъ въ родф праведныхъ.
- 6. Вы посм'вялись надъ мыслью нищаго, что Господь упованіе его.
- 7. «Кто дастъ съ Сіона спасеніе Израилю!» Когда Господь возвратитъ плъненіе народа Своего, тогда возрадуется Іаковъ и возвеселится Израиль.

Псаломъ 14.

Псаломъ Давида.

Посподи! кто можеть пребывать въ жилищъ Твоемъ? кто можеть обитать на святой горъ Твоей?

- 2. Тотъ, кто ходитъ непорочно и дѣлаетъ правду, и говоритъ истину въ сердцѣ своемъ;
- 3. кто не клевещетъ языкомъ своимъ, не дѣлаетъ искреннему своему зла и не принимаетъ поношенія на ближняго своего;
- 4. тотъ, въ глазахъ котораго презрѣнъ отверженный, но который боящихся Господа славитъ; кто клянется, хотя бы злому, и не измѣняетъ;
- 5. кто серебра своего не отдаетъ въ ростъ и не принимаетъ даровъ противъ невиннаго. Поступающій такъ не поколеблется во-въкъ.

Псаломъ 15.

Пъснь Давида.

Х рани меня, Боже, ибо я на Тебя уповаю.

- 2. Я сказаль Господу: Ты Господь мой; блага мои Тебъ не нужны.
- 3. Къ святымъ, которые на землъ, и къ дивнымъ *Теоимъ*—къ нимъ все желаніе мое.
- 4. Пусть умножаются скорби у тъхъ, которые текуть къ богу чужому; я не возлію кровавыхъ возліяній ихъ и не помяну именъ ихъ устами моими.
- Господь есть часть наслъдія моего и чаши моей. Ты держишь жребій мой.
- 6. Межи мои прошли по прекраснымъ *мистамъ*, и наслѣдіе мое пріятно для меня.
- 7. Благословлю Господа, вразумившаго меня; даже и ночью учить меня внутренность моя.
- 8. Всегда видълъ я предъ собою Господа, ибо онъ одесную меня; не поколеблюсь.
- 9. Оттого возрадовалось сердце мое и возвеселился языкъ мой; даже и плоть моя упокоится въ упованіи,
- 10. ибо Ты не оставишь души моей въ адъ и не дашь святому Твоему увидъть тлъніе,
- (4) 1 Евдр. 9, 8. Іерем. 51, 39. (6) Исаія 66, 14. Псал. 102, 2. Шевл. 13. (4) Псал. 9, 27; 52, 2. (2) Псал. 32, 13. Зах. 9, 1. (3) Римлян. 3, 10. (6) Екклес. 9, 17. (7) Псал. 52, 7. Исаія 59, 20. Шевл. 14. (1) Псал. 23, 3; 83, 5. (2) Исаія 33, 15. (8) Іов. 27, 4. Ефес. 4, 25. (4) 4 Царств. 3, 14. (5) Исход. 22, 25. Второзак. 23, 19. Шевл. 15. (3) Іов. 11, 5. (4) Исаія 1, 11. (5) Плач. Іерем. 3, 24. (8) Дъян. 2, 25. (40) Дъян. 13, 35.

11. Ты укажешь мит путь жизни: полнота радостей предъ лицемъ Твоимъ, блаженство въ десницт Твоей во-въкъ.

Псаломъ 16.

Молитва Давида.

Услышь, Господи, правду (мою), внемли воплю моему, прими мольбу изъ устъ нелживыхъ.

- 2. Отъ Твоего лица судъ миъ да изыдетъ; да воззрять очи Твои на правоту.
- 3. Ты испыталь сердце мое, посътиль меня ночью, искусиль меня и ничего не нашель; оть мыслей моихъ не отступають уста мои.
- 4. Въ дѣлахъ человѣческихъ, по слову устъ Твоихъ, я охранялъ себя отъ путей притѣснителя.
- 5. Утверди шаги мон на путяхъ Твоихъ, да не колеблются стопы мон.
- 6. Къ Тебѣ взываю я, ибо Ты услышишь меня, Боже; приклони ухо Твое ко мнѣ, услышь слова мои.
- 7. Яви дивную милость Твою, Спаситель уповающихъ (на Тебя) отъ противящихся десницъ Твоей;
- 8. храни меня, какъ зѣницу ока; въ тѣни крылъ Твоихъ укрой меня
- 9. отъ лица нечестивыхъ, нападающихъ на меня,—отъ враговъ души моей, окружающихъ меня:
- 10. они заключились въ тукъ своемъ, надменно говорять устами своими.
- 11. На всякомъ шагу нашемъ нынъ окружаютъ насъ; они устремили глаза свои, чтобы низложить меня на землю;
- 12. они подобны льву, жаждущему добычи, подобны скимну, сидящему въ мъстахъ скрытныхъ.
- 13. Возстань, Господи, предупреди ихъ, низложи ихъ. Избавь душу мою отъ нечестиваго мечемъ Твоимъ,
- 14. отъ людей—рукою Твоею, Господи, отъ людей міра, которыхъ удѣлъ въ этой жизни, которыхъ чрево Ты

наполняешь изъ сокровищницъ Твоихъ; сыновья ихъ сыты и оставять остатокъ дътямъ своимъ.

15. А я въ правдѣ буду взирать на лице Твое; пробудившись, буду насыщаться образомъ Твоимъ.

Псаломъ 17.

Начальнику хора. Раба Господня Давида, который произнесъ слова пъсни сей къ Господу, когда Господь избавилъ его отъ рукъ всъхъ враговъ его и отъ руки Саула. И онъ сказалъ:

- 2. возлюблю Тебя, Господи, кръ-пость моя!
- 3. Господь—твердыня моя и прибъжище мое, Избавитель мой, Богъ мой,—скала моя; на Него я уповаю; щить мой, рогь спасенія моего и убъжище мое.
- 4. Призову достопоклоняемаго Господа и отъ враговъ моихъ спасусь.
- 5. Объяли меня муки смертныя, и потоки беззаконія устрашили меня;
- 6. цени ада облегли меня, и сети смерти опутали меня.
- 7. Въ тѣснотѣ моей я призвалъ Господа и къ Богу моему воззвалъ. И Онъ услышалъ отъ (святаго) чертога Своего голосъ мой, и вопль мой дошелъ до слуха Его.
- 8. Потряслась и всколебалась земля; дрогнули и подвиглись основанія горъ, ибо разгитвался (Богъ);
- 9. поднялся дымъ отъ гнѣва Его и изъ устъ Его огонь поядающій; горячіе угли сыпались отъ Него.
- 10. Наклонилъ Онъ небеса и сошелъ, — и мракъ подъ ногами Его.
- 11. И возсълъ на херувимовъ и полетълъ, и понесся на крильяхъ вътра.
- 12. И мракъ сдълалъ покровомъ Своимъ, сънію вокругъ Себя мракъ водъ, облаковъ воздушныхъ.
- 13. Отъ блистанія предъ Нимъ бъжали облака Его, градъ и угли огненные.
- (11) Дъян. 2, 28. **Псал. 16.** (1) Псал. 4, 2. (3) Псал. 7, 10; 65, 10. Іерем. 11, 20. (5) 1 Царств. 2, 9. (8) Второзак. 32, 10. Захар. 2, 8. Рув. 2, 12. (10) Іов. 15, 27. (15) Мате. 5, 8. 1 Іоан. 3, 20. 1 Корине. 13, 10. **Псал. 17.** (1) 2 Царств. 22, 1—2. (3) Евр. 2, 13. (6) Іов. 22, 10. (7) Псал. 33, 6. Исаія 26, 16. Іона 2, 3, 8. (8) 2 Царств. 22, 8. Іерем. 10, 10. (9) Второзак. 4, 24. Іезек. 10, 2. Евр. 12, 29. (12) Исаія 8, 3.

- 14. Возгремълъ на небесахъ Господь, и Всевышній далъ гласъ Свой, градъ и угли огненные.
- 15. Пустиль стрёлы Свои и разсёяль ихъ, множество молній, и разсыпаль ихъ.
- 16. И явились источники водъ, и открылись основанія вселенной отъ грознаго *заса* Твоего, Господи, отъ дуновенія духа гитва Твоего.
- 17. Онъ простеръ руку съ высоты и взялъ меня, и извлекъ меня изъ водъ многихъ;
- 18. избавилъ меня отъ врага моего сильнаго и отъ ненавидящихъ меня, которые были сильнъе меня.
- 19. Они возстали на меня въ день объдствія моего, но Господь быль мив опорою.
- 20. Онъ вывель меня на пространное мъсто и избавиль меня, ибо Онъ благоволить ко мнъ.
- 21. Воздалъмит Господь по правдъ моей, по чистотт рукъ моихъ вознаградилъ меня,
- 22. ибо я хранилъ пути Господни и не былъ нечестивымъ предъ Богомъ моимъ;
- 23. ибо всѣ заповѣди Его предо мною, и отъ уставовъ Его я не отступалъ.
- 24. Я быль непорочень предъ Нимъ и остерегался, чтобы не согрѣшить мнѣ:
- 25. и воздалъ мнѣ Господь по правдѣ моей, по чистотѣ рукъ моихъ предъ очами Его.
- 26. Съ милостивымъ Ты поступаешь милостиво, съ мужемъ искреннимъ искренно,
- 27. съ чистымъ—чисто, а съ лукавымъ—по лукавству его,
- 28. ибо ты людей угнетенныхъ спасаешь, а очи надменныя унижаешь.
- 29. Ты возжигаещь свётильникъ мой, Господи; Богь мой просвёщаеть тьму мою.
- 30. Съ Тобою я поражаю войско, съ Богомъ моимъ восхожу на стъну.

- 31. Богъ!—Непороченъ путь Его, чисто слово Господа; щитъ Онъ для всъхъ, уповающихъ на Него.
- 32. Ибо кто Богъ, кромъ Господа, и кто защита, кромъ Бога нашего?
- 33. Богъ препоясываеть меня силою и устрояеть мий вёрный путь;
- 34. дѣлаетъ ноги мои, какъ оленьи, и на высотахъ моихъ поставляетъ меня;
- 35. научаетъ руки мои брани, и мышцы мои сокрушають мъдный лукъ.
- 36. Ты даль мит щить спасенія Твоего, и десница Твоя поддерживаеть меня, и милость Твоя возвеличиваеть меня.
- 37. Ты расширяеть шагь мой подо мною, и не колеблются ноги мои.
- 38. Я преслѣдую враговъ моихъ и настигаю ихъ, и не возвращаюсь, доколѣ не истреблю ихъ;
- 39. поражаю ихъ, и они не могуть встать, падають подъ ноги мон,
- 40. ибо ты препоясалъ меня силою для войны и низложилъ подъ ноги мои возставшихъ на меня;
- 41. Ты обратиль ко мнѣ тыль враговъ моихъ, и я истребляю ненавидящихъ меня:
- 42. они вопіють, но нѣть спасающаго; ко Господу,—но Онъ не внемлеть имъ;
- 43. я разсѣваю ихъ, какъ прахъ предъ лицемъ вѣтра, какъ уличную грязь, попираю ихъ.
- 44. Ты избавиль меня отъ мятежа народа, поставиль меня главою иноплеменниковъ; народъ, котораго я не зналъ, служить миѣ;
- 45. по одному слуху о мив повинуются мив; иноплеменники ласкательствують предо мною;
- 46. иноплеменники блёднёють и трепещуть въ укрёпленіяхъ своихъ.
- 47. Живъ Господь, и благословенъ защитникъ мой! Да будетъ превознесенъ Богъ спасенія моего,
- (14) 1 Царств. 2, 10; 7, 10. Іерем. 51, 16. (17) Псал. 65, 12; 68, 2. (20) Псал. 30, 9. (21) Іов. 22, 30. (28) 1 Царств. 2, 8. Псал. 112, 7. (29) Исаія 42, 16. (30) Псал. 59, 14. (31) Псал. 18, 8; 11, 7. Притч. 30, 5. (32) 2 Царств. 22, 32 Исаія 43, 11; 44, 6. (34) Аввак. 3, 19. (35) Псал. 143, 1. (37) Псал. 30, 9. (41) Быт. 49, 8. (42) Іов. 27, 9. (43) 4 Царств. 13, 7. Псал. 82, 11. Исаія 10, 2. (44) Римлян. 15, 9. (47) Второвак. 32, 40.

- 48. Богъ, мстящій за меня и покоряющій мнѣ народы,
- 49, и избавляющій меня отъ враговъ моихъ! Ты вознесъ меня надъ возстающими противъ меня и отъ чедовъка жестокаго избавилъ меня.
- 50. Зато буду славить Тебя, Господи, между иноплеменниками и буду пъть имени Твоему,
- 51. величественно спасающій царя и творящій милость помазаннику Твоему Давиду и потомству его во въки.

Псаломъ 18.

L Lачальнику хора. Псаломъ Давида.

- Небеса проповъдуютъ Божію, и о дълахъ рукъ Его въщаетъ твердь.
- 3. День дию передаеть рачь, и ночь ночи открываеть знаніе.
- 4. Нътъ языка, и нътъ наръчія, гдъ не слышался бы голось ихъ.
- 5. По всей землъ проходить звукъ ихъ, и до предъловъ вселенной слова ихъ. Онъ поставиль въ нихъ жилище солнцу,
- 6. и оно выходить, какъ женихъ изъ брачнаго чертога своего, радуется, какъ исполинъ, пробъжать поприще:
- 7. отъ края небесъ исходъ его, и шествіе его до края ихъ, и ничто не укрыто отъ теплоты его.
- Законъ Господа совершенъ, укръпляеть душу; откровение Господа върно, умудряетъ простыхъ.
- 9. Повельнія Господа праведны, веселять сердце; зановадь Господа свътла, просвъщаетъ очи.
- 10. Страхъ Господень чисть, пребываеть во-въкъ. Суды Господни истина, всв праведны;
- 11. они вожделенне золота и даже множества золота чистаго, слаще мёда и капель сота;
- 12. и рабъ Твой охраняется ими, въ соблюдении ихъ великая награда.
- 13. Кто усмотрить погращности

- 14. и отъ умышленныхъ удержи раба Твоего, чтобы не возобладали мною. Тогда я буду непороченъ и чисть оть великаго развращенія.
- 15. Да будутъ слова устъ моихъ и помышленіе сердца моего благоугодны предъ Тобою, Господи, твердыня моя и избавитель мой!

Псаломъ 19.

Пачальнику хора. Псаломъ Давида.

- 2. Да услышить тебя Господь въ день печали, да защитить тебя имя Бога Іаковлева.
- 3. Да пошлетъ тебъ помощь изъ Святилища и съ Сіона да подкръпитъ тебя.
- 4. Да воспомянеть всв жертвоприношенія твои и всесожженіе твое да содълаетъ тучнымъ.
- 5. Да дасть тебъ (Господь) по сердцу твоему и всъ намъренія твои да исполнить.
- 6. Мы возрадуемся о спасеніи твоемъ и во имя Бога нашего поднимемъ знамя. Да исполнить Господь всв прошенія твои.
- 7. Нынъ позналъ я, что Господь спасаеть помазанника Своего, отвъчаетъ ему со святыхъ небесъ Своихъ могуществомъ спасающей лесницы Своей.
- 8. Иные-колесницами, иные-конями, а мы именемъ Господа Бога нашего хвалимся:
- 9. они поколебались и пали, а мы встали и стоимъ прямо.
- 10. Господи! спаси царя и услышь насъ, когда будемъ взывать (къ Тебъ).

Псаломъ 20.

ачальнику хора. Псаломъ Давида.

- 2. Господи! силою Твоею веселится царь и о спасеніи Твоемъ безмѣрно радуется.
- 3. Ты далъ ему, чего желало сердце свои? Отъ тайныхъ моихъ очисти меня | его, и прошенія усть его не отринуль,
- (48) 1 Паралипом. 17, 10. (50) Рямлян. 15, 9. Шеал. 18. (2) Псал. 96, 6. Дъян. 14, 17. Римлян. 1, 20. (5) Римлян. 10, 18. (7) Екклес. 1, 5. (8) Псал. 11, 7. (9) 2 Петр. 1, 19. Ефес. 1, 18 (11) Псал. 118, 72. (15) Псал. 39, 14. **Пер. 1.** (2) Псал. 17, 10. (5) Псал. 20, 3. Исаія 41, 16. (6) 2 Царств. 8, 6. (8) 4 Царств. 19, 23. **Перл. 20.** (2) Іоан. 20, 28. (3) Псал. 144, 19.

- 4. ибо Ты встрѣтиль его благословеніями благости, возложиль на голову его вѣнепъ изъ чистаго золота.
- Онъ просилъ у Тебя жизни; Ты далъ ему долгоденствіе на въкъ и въкъ.
- 6. Велика слава его въ спасеніи Твоемъ; Ты возложилъ на него честь и величіе.
- 7. Ты положилъ на него благословенія на въки, возвеселилъ его радостью лица Твоего,
- 8. ибо царь уповаеть на Господа и по благости Всевышняго не поколеблется.
- 9. Рука Твоя найдеть всёхъ враговъ Твоихъ, десница Твоя найдеть (всёхъ) ненавидящихъ Тебя.
- 10. Во время гива Твоего Ты сдылаешь ихъ, какъ печь огненную; во гива Своемъ Господь погубить ихъ, и пожретъ ихъ огонь.
- 11. Ты истребишь плодъ ихъ съ земли и съмя ихъ—изъ среды сыновъ человъческихъ,
- 12. ибо они предприняли противъ Тебя злое, составили замыслы, но не могли (выполнить ихъ).
- 13. Ты поставишь ихъ цёлью, изъ луковъ Твоихъ пустишь стрёлы въ лице ихъ.
- 14. Вознесись, Господи, силою Твоею: мы будемъ воспъвать и прославлять Твое могущество.

Псаломъ 21.

Начальнику хора. При появленіи зари. Псаломъ Давида.

- 2. Боже мой! Боже мой! (внемли мнѣ); для чего ты оставиль меня? Далеки отъ спасенія моего слова вопля моего.
- 3. Боже мой! я вопію днемъ,—и Ты не внемлешь мив, ночью,—и нвть мив успокоенія.
- 4. Но Ты, Святый, живешь среди славословій Изранля.
- 5. На Тебя уповали отцы наши; уповали, и Ты избавляль ихъ;

- 6. къ Тебѣ взывали они и были спасаемы; на Тебя уповали и не оставались въ стылѣ.
- 7. Я же червь, а не человъкъ, поношение у людей и презръние въ народъ.
- 8. Всв, видящіе меня, ругаются надо мною, говорять устами, кивая головою:
- 9. онъ уповаль на Господа; пусть избавить его, пусть спасеть, если онъ угоденъ Ему.
- 10. Но Ты извелъ меня изъ чрева, вложилъ въ меня упованіе у грудей матери моей.
- 11. На Тебя оставленъ я отъ утробы; отъ чрева матери моей Ты—Богъ мой.
- 12. Не удаляйся отъ меня, ибо скорбь близка, а помощника н'ытъ.
- 13. Множество тельцовъ обступили меня; тучные Васанскіе окружили меня,
- 14. раскрыли на меня пасть свою, како левъ, алчущій добычи и рыкающій.
- 15. Я пролился, какъ вода; всъ кости мои разсыпались; сердце мое сдълалось, какъ воскъ, растаяло посреди внутренности моей.
- 16. Сила моя изсохла, какъ черепокъ; языкъ мой прильпнулъ къ гортани моей, и Ты свелъ меня къ персти смертной.
- 17. Ибо псы окружили меня, скопище злыхъ обступило меня, пронзили руки мои и ноги мои.
- 18. Можно было бы перечесть всъ кости мои, а они смотрять и дълають изъ меня зрълище;
- дѣлятъ ризы мои между собою и объ одеждѣ моей бросаютъ жеребій.
- 20. Но Ты, Господи, не удаляйся отъ меня; сила моя! поспъши на помощь миъ;
- 21. избавь отъ меча душу мою и отъ псовъ одинокую мою;
- 22. спаси меня отъ пасти льва и отъ роговъ единороговъ, услышавъ, избавъ меня.
- 23. Буду возвъщать имя Твое братьямъ моимъ, посреди собранія восхвалять Тебя.
- (4) Евр. 2, 9. (5) Исаія 23, 9—10. (7) Исаія 19, 24. (9) Мате. 24, 51. (41) Псал. 33, 17. Исаія 14, 22. (44) Апокалипс. 22, 20. Невл. 31. (2) Мате. 27, 46. Марк. 15, 34. (5) Псал. 106, 6. (6) Псал. 24, 2. (8) Мате. 27, 39. (9) Мате. 27, 43. Премуар. 2, 18. (40) Псал. 70, 6. (13) Амос. 4, 1. Мате. 27, 47. (16) Іоан. 19, 28. (17) Мате. 27, 27. (18) Лук. 23, 35. (19) Мате. 27, 35. Марк. 15, 24. Лук. 23, 34. Іоан. 19, 24. (25) Іоан. 20, 17. Евр. 2, 12.

- 24. Боящієся Госнода! восхвалите Его. Все сѣмя Іакова! прославь Его. Да благоговѣетъ предъ Нимъ все сѣмя Израиля.
- 25. ибо Онъ не презрѣлъ и не пренебрегъ скорби страждущаго, не скрылъ отъ него лица Своего, но услышалъ его, когда сей воззвалъ къ Нему.
- 26. О Тебѣ хвала моя въ собраніи великомъ; воздамъ обѣты мои предъ боящимися Его.
- 27. Да ѣдятъ бѣдные и насыщаются; да восхвалятъ Господа ищущіе Его; да живутъ сердца ваши во вѣки!
- 28. Вспомнять и обратятся къ Господу всё концы земли, и поклонятся предъ Тобою всё племена язычниковъ,
- 29. ибо Господне есть царство, и Онъ—Владыка надъ народами.
- 30. Будуть фсть и поклоняться всф тучные земли; преклонятся предъ Нимъ всф нисходяще въ персть и не могуще сохранить жизни своей.
- 31. Потомство (мое) будеть служить Ему и будеть называться Господнимь во-вѣкъ:
- 32. придуть и будуть возвъщать правду Его людямь, которые родятся, что сотвориль Господь.

Псаломъ 22.

Псаломъ Давида.

 Господь—Пастырь мой! я ни въ чемъ

 не буду нуждаться:

- 2. Онъ покоитъ меня на злачныхъ пажитяхъ и водитъ меня къ водамъ тихимъ,
- 3. подкрѣпляетъ душу мою, направляетъ меня на стези правды ради имени Своего.
- 4. Если я пойду и долиною смертной тъни, не убоюсь зла, потомучто Ты со мною; Твой жезлъ и Твой посохъ—они успокоиваютъ меня.
 - 5. Ты приготовиль предо мною тра-

пезу въ виду враговъ моихъ, умастилъ елеемъ голову мою; чаша моя пре-исполнена.

6. Такъ, благость и милость (Твоя) да сопровождають меня во всѣ дни жизни моей, и я пребуду въ домѣ Господнемъ многіе дни.

Псаломъ 23.

Псаломъ Давида. (Въ первый день недъли.)

Господня—земля и что наполняеть ее, вселенная и все живущее въ ней,

- 2. ибо Онъ основаль ее на моряхъ и на ръкахъ утвердилъ ее.
- 3. Кто взойдетъ на гору Господню, или кто станетъ на святомъ мъстъ Его?
- 4. Тотъ, у котораго руки неповинны и сердце чисто, кто не клялся душею своею напрасно и не божился ложно (ближнему своему),—
- 5. тот получить благословение отъ Господа и милость отъ Бога Спасителя своего.
- 6. Таковъ родъ ищущихъ Его, ищущихъ лица Твоего, Боже Іакова!
- 7. Поднимите, врата, верхи ваши и поднимитесь, двери въчныя, и войдеть Царь славы!
- 8. Кто сей Царь славы?—Господь кръпкій и сильный, Господь, сильный въ брани.
- 9. Поднимите, врата, верхи ваши и поднимитесь, двери въчныя, и войдетъ Царь славы!
- 10. Кто сей Царь славы?—Господь силь, Онъ-Царь славы.

Псаломъ 24.

Псаломъ Давида.

Къ Тебъ, Господи, возношу душу мою.

2. Боже мой! на Тебя уповаю, да

(25) Евр. 5, 7. (26) Псал. 34, 18. (27) Пѣсн. Пѣсн. 5, 1. Исаія 65, 13. Лук. 1, 53. (28) Псал. 2, 8. Исаія 60, 14. (29) Дан. 7, 26. Мато. 6, 10. (30) Исаія 25, 6; 49, 23. (34) Исаія 53, 10. Псал. 22. (4) Исаія 40, 11. Іерем. 23, 4. Іевек. 34, 23. Іоан. 10, 11—12. 1 Петр. 2, 25. (4) Псал. 117, 6. Римлян. 8, 31. (5) Притч. 9, 2. Псал. 111, 10. Исаія 25, 7. (6) Псал. 26, 4. Псал. 28. (1) Исход. 19, 5. Іов. 41, 2. Псал. 49, 12. 1 Корине. 10, 26. (2) Іов. 38, 6. (3) Псал. 14, 4. Исаія 33, 15. (4) Мато. 5, 8. (5) Исаія 48, 18. Осія 10, 12. (6) 1 Петр. 2, 9. Исаія 51, 2. Псал. 24. (1) Псал. 85, 4.

не постыжусь (во-въкъ), да не восторжествують надо мною враги мои,

- 3. да не постыдятся и всѣ надѣющіеся на Тебя; да постыдятся беззаконнующіе втуне.
- 4. Укажи мић, Господи, пути Твои и научи меня стезямъ Твоимъ.
- 5. Направь меня на истину Твою и научи меня, ибо Ты Богъ спасенія моего; на Тебя надъюсь всякій день.
- 6. Вспомни щедроты Твои, Господи, и милости Твои, ибо онв отъ въка.
- 7. Грѣховъ юности моей и преступленій моихъ не вспоминай; по милости Твоей вспомни меня Ты, ради благости Твоей, Господи!
- 8. Благъ и праведенъ Господь, посему наставляеть грашниковъ на путь,
- 9. направляеть кроткихъ къ правдъ и научаетъ кроткихъ путямъ Сво-
- 10. Всв пути Господни—милость и истина къ хранящимъ завътъ Его и откровенія Его.
- 11. Ради имени Твоего, Господи, прости согръщение мое, ибо велико оно.
- 12. Кто есть человъкъ, боящійся Господа? Ему укажеть Онъ путь, который избрать.
- 13. Душа его пребудеть во благъ, и съмя его наслъдуеть землю.
- 14. Тайна Господня—боящимся Его, и завътъ Свой Онъ открываетъ имъ.
- 15. Очи мои всегда къ Господу, ибо Онъ извлекаетъ изъ сети ноги мои.
- 16. Призри на меня и помилуй меня, ибо я одинокъ и угнетенъ.
- 17. Скорби сердца моего умножились; выведи меня изъ бѣдъ моихъ,
- 18. призри на страданіе мое и на изнеможеніе мое и прости всѣ грѣхи
- 19. Посмотри на враговъ моихъ, какъ много ихъ, и *какою* лютою ненавистью они ненавидятъ меня.
- 20. Сохрани душу мою и избавь меня, да не постыжусь, что я на Тебя уповаю.

21. Непорочность и правота да охраняють меня, ибо я на Тебя надъюсь.

22. Избавь, Боже, Израиля отъ всъхъ скорбей его.

Псаломъ 25.

Псаломъ Давида.

Разсуди меня, Господи, ибо я ходилъ въ непорочности моей, и уповая на Господа, не поколеблюсь.

- 2. Искуси меня, Господи, и испытай меня; расплавь внутренности мои и сердце мое;
- 3. ибо милость Твоя предъ моими очами, и я ходиль въ истинъ Твоей,
- 4. не сидътъ я съ людьми лживыми, и съ коварными не пойду;
- 5. возненавидълъ я сборище злонамъренныхъ, и съ нечестивыми не сяду;
- 6. буду омывать въ невинности руки мои и обходить жертвенникъ Твой, Господи,
- 7. чтобы возвѣщать гласомъ хвалы и повѣдать всѣ чудеса Твои.
- 8. Господи! возлюбиль я обитель дома Твоего и мѣсто жилища славы Твоей.
- 9. Не погуби души моей съ гръшниками и жизни моей съ кровожадными,
- 10. у которыхъ въ рукахъ злодъйство, и которыхъ правая рука полна мздоимства.
- 11. А я хожу въ моей непорочности; избавь меня (Господи), и помилуй меня.
- 12. Моя нога стоить на прямомь *пути*; въ собраніяхъ благословлю Господа.

Псаломъ 26.

Псаломъ Давида. (Прежде помазанія.)

Господь—свѣть мой и спасеніе мое: кого мнѣ бояться? Господь

(3) Псал. 21, 6. (4) Псал. 26, 11. (6) Псал. 102, 17. Іерем. 33, 11. (7) Іов. 13, 26. (8) Второвак. 32, 4. (10) Осія 14, 10. Дан. 4, 34. (11) Псал. 78, 9. (13) Исаія 60, 21. (14) Второвак. 29, 29. Лук. 8, 10. (15) Іов. 16, 20. Псал. 120, 1. (17) 2 Царств. 22, 7. Плач. Іерем. 1, 20. (19) Іоан. 15, 25. Шеал. 25. (2) Псал. 7, 10. (4) Іов. 31, 5. (5) Псал. 118, 128. (6) Второвак. 21, 6. Псал. 22, 6; 41, 3. (8) 1 Царств. 26, 19. Лук. 2, 37. (12) Псал. 21, 23. Пеал. 28. (1) Псал. 117, 6. Мих. 7, 8.

кръпость жизни моей: кого мнъ страшиться?

- 2. Если будутъ наступать на меня злодъи, противники и враги мои, чтобы пожрать плоть мою, то они сами преткнутся и падутъ.
- 3. Если ополчится противъ меня полкъ, не убоится сердце мое; если возстанетъ на меня война, и тогда буду надъяться.
- 4. Одного просилъ я у Господа, того только ищу, чтобы пребывать мив въ домв Господнемъ во всв дни жизни моей, созерцать красоту Господню и посвщать (святый) храмъ Его,
- 5. ибо Онъ укрылъ бы меня въ скиніи Своей въ день бъдствія, скрылъ бы меня въ потаенномъ мъстъ селенія Своего, вознесъ бы меня на скалу.
- 6. Тогда вознеслась бы голова моя надъ врагами, окружающими меня; и я принесъ бы въ Его скиніи жертвы славословія, сталъ бы пъть и воспъвать предъ Господомъ.
- 7. Услышь, Господи, голосъ мой, которымъ я взываю; помилуй меня и внемли миъ.
- 8. Сердце мое говорить отъ Тебя: «ищите лица Моего»; и я буду искать лица Твоего, Господи.
- 9. Не скрой отъ меня лица Твоего; не отринь во гнъвъ раба Твоего. Ты былъ помощникомъ монмъ; не отвергни меня и не оставь меня, Боже, Спаситель мой!
- 10. но отецъ мой и мать моя оставили меня, но Господь приметь меня.
- 11. Научи меня, Господи, пути Твоему и наставь меня на стезю правды, ради враговъ моихъ;
- 12. не предавай меня на произволъ врагамъ моимъ, ибо возстали на меня свидътели лживые и дышутъ злобою.
- 13. Но я върую, что увижу благость Господа на землъ живыхъ.
- 14. Надъйся на Господа, мужайся, и да укръпляется сердце твое, надъйся на Господа.

Псаломъ 27.

Псаломъ Давида.

На теба, Господи, взываю: твердыня моя! не будь безмолвень для меня, чтобы при безмолвій Твоемъ я не уподобился нисходящимъ въ могилу.

- 2. Услышь голосъ моленій монхъ, когда я взываю къ Тебъ, когда поднимаю руки мои къ святому храму Твоему.
- 3. Не погуби меня съ нечестивыми и съ дѣлающими неправду, которые съ ближними своими говорятъ о мирѣ, а въ сердцѣ у нихъ зло.
- 4. Воздай имъ по дъламъ ихъ, по злымъ поступкамъ ихъ; по дъламъ рукъ ихъ воздай имъ, отдай имъ заслуженное ими.
- 5. За то, что они не внимательны къ дъйствіямъ Господа и къ дълу рукъ Его, Онъ разрушитъ ихъ и не созиждетъ ихъ.
- 6. Благословенъ Господь, ибо Онъ услышалъ голосъ моленій моихъ.
- 7. Господь—крыпость моя и щить мой; на Него уповало сердце мое, и Онъ помогъ мнь, и возрадовалось сердце мое; и я прославлю Его пъснью моею.
- 8. Господь—крѣпость народа Своего и спасительная защита помазанника Своего.
- 9. Спаси народъ Твой и благослови наслѣдіе Твое; паси ихъ и возвышай ихъ во вѣки!

Псаломъ 28.

Псаломъ Давида. (При окончаніи праздника кущей.)

Воздайте Господу, сыны Божіи, воздайте Господу славу и честь,

2. воздайте Господу славу имени Его; поклонитесь Господу въ благолънномъ святилищъ *Его*.

(3) Псал. 3, 7. (4) Псал. 22, 6. (5) Псал. 30, 21. (6) Псал. 115, 7. (7) Псал. 4, 2. (8) Псал. 49, 15. (5) З Царств. 8, 57. (10) Исаія 63, 16; 64, 8. (11) Псал. 24, 4; 85, 11. (12) Псал. 30, 9. (13) Исаія 38, 11. (14) Исаія 25, 9. Аввак. 2, 3. Пеал. 37. (1) Псал. 142, 7. (2) Псал. 4, 2. (3) Псал. 11, 3. Іерем. 9, 8. (4) Мате. 16, 27. (5) Іов. 34, 27. Исаія 5, 12. (7) Псал. 3, 4. (8) Псал. 26, 1. Пеал. 28. (1) Псал. 95, 7. Апокалипс. 21, 24.

- 3. Гласъ Господень надъ водами; Богъ славы возгремель, Господь надъ водами многими.
- 4. Гласъ Господа силенъ, гласъ Господа величественъ.
- 5. Гласъ Господа сокрушаетъ кедры; Господь сокрушаетъ кедры Ливанскіе
- 6. и заставляетъ ихъ скакать подобно тельцу, Ливанъ и Сиріонъ, подобно молодому единорогу.
- 7. Гласъ Господа высѣкаетъ пламень огня.
- 8. Гласъ Господа потрясаетъ пустыню; потрясаетъ Господь пустыню Кадесъ.
- 9. Гласъ Господа разрѣшаеть отъ бремени ланей и обнажаеть лѣса; и во храмѣ Его все возвѣщаеть о Его славѣ.
- 10. Господь возсѣдаль надъ потопомъ, и будеть возсѣдать Господь царемъ во-вѣкъ.
- 11. Господь дасть силу народу Своему, Господь благословить народь Свой миромъ.

Псаломъ 29.

Псаломъ Давида; пъснь при обновлении дома.

- 2. Превознесу Тебя, Господи, что Ты поднялъ меня и не далъ моимъ врагамъ восторжествовать надо мною.
- 3. Господи Боже мой! я воззваль къ Тебъ, и Ты исцълиль меня.
- 4. Господи! Ты вывель изъ ада душу мою и оживилъ меня, чтобы я не сошелъ въ могилу.
- 5. Пойте Господу, святые Ero, славьте память святыни Ero,
- 6. ибо на мгновеніе гнівь Его, на всю жизнь благоволеніе Его: вечеромъ водворяется плачь, а на утро радость.
- 7. И я говориль въ олагоденствіи моемъ: не поколеолюсь во-въкъ.
- 8. По благоволенію Твоему, Господи, Ты укрѣпилъ гору мою; но Ты сокрылъ лице Твое, и я смутился.

- 9. Тогда къ Тебъ, Господи, взываль я, и Господа (моего) умоляль:
- 10. «что пользы въ крови моей, когда я сойду въ могилу? будетъ ли прахъ славить Тебя? будетъ ли возвъщать истину Твою?
- 11. услышь, Господи, и помилуй меня; Господи! будь миъ помощни- комъ».
- 12. И Ты обратиль сътование мое въ ликование, сияль съ меня вретище и препоясалъ меня веселиемъ,
- 13. да славить Тебя душа моя и да не умолкаеть. Господи Боже мой! буду славить Тебя въчно.

Псаломъ 30.

Начальнику хора. Псаломъ Давида. (Во время смятенія.)

- 2. На Тебя, Господи, уповаю, да не постыжусь во-въкъ; по правдъ Твоей избавь меня;
- 3. приклони ко мнѣ ухо Твое, поспѣши избавить меня. Будь мнѣ каменною твердынею, домомъ прибѣжища, чтобы спасти меня,
- 4. ибо Ты каменная гора моя и ограда моя; ради имени Твоего води меня и управляй мною.
- 5. Выведи меня изъ съти, которую тайно поставили мнъ, ибо Ты кръпость моя.
- 6. Въ Твою руку предаю духъмой; Ты избавлялъ меня, Господи Боже истины.
- 7. Ненавижу почитателей суетныхъ идоловъ, но на Господа уповаю.
- 8. Буду радоваться и веселиться о милости Твоей, потомучто Ты призръль на бъдствіе мое, узналь горесть души моей
- 9. и не предалъ меня въ руки врага; поставилъ ноги мои на пространномъ мъстъ.
- 10. Помилуй меня, Господи, ибо тъсно миъ; изсохло отъ горести око мое, душа моя и утроба моя.
- (5) 2 Царств. 22, 14. Іов. 37, 4. Дьян. 7, 2. (5) Исаія 30, 31. (6) Дьян. 9, 5. (9) Іов. 39, 4. (10) Быт. 6, 17. 1 Петр. 3, 20—21. **Исал. 29.** (1) 2 Царств. 5, 11. (2) Исал. 34. 19. (3) Второзак. 32, 39. (4) 1 Царств. 2, 6. Псал. 85, 13. (5) Исал. 96, 12. (6) Исаія 54, 8. (7) Іов. 29, 18. (10) Псал. 6, 6. Исаія 38, 18. (15) Исал. 15, 9. **Исал. 30.** (2) Исаія 49, 23. (4) Псал. 17, 3. (6) Дук. 23, 46. (7) Второзак. 32, 21. Исал. 61, 11. (9) Исал. 17, 20. (10) Псал. 6, 8.

- 11. Истощилась въ печали жизнь моя и лѣта мои въ стенаніяхъ; изнемогла отъ грѣховъ моихъ сила моя, и кости мои изсохли.
- 12. Отъ всѣхъ враговъ моихъ я сдѣлался поношеніемъ даже у сосѣдей моихъ и страшилищемъ для знакомыхъ моихъ; видящіе меня на улицѣ бѣгутъ отъ меня.

13. Я забыть въ сердцахъ, какъ мертвый; я—какъ сосудъ разбитый,

- 14. ибо слышу злорвчіе многихъ; отвеюду ужасъ, когда они сговариваются противъ меня, умышляютъ исторгнуть душу мою.
- 15. А я на Тебя, Господи, уповаю; я говорю: Ты—мой Богь.
- 16. Въ Твоей рукъ дни мои; избавь меня отъ руки враговъ моихъ и отъ гонителей моихъ.
- 17. Яви свётлое лице Твое рабу Твоему; спаси меня милостью Твоею.
- 18. Господи! да не постыжусь, что я къ Тебъ взываю; нечестивые же да посрамятся, да умолкнуть въ адъ.
- 19. Да онъмъють уста лживыя, которыя противъ праведника говорять злое съ гордостью и презръніемъ.
- 20. Какъ много у Тебя благъ, которыя Ты хранишь для боящихся Тебя и которыя приготовилъ уповающимъ на Тебя предъ сынами человъческими:
- 21. Ты укрываешь ихъ подъ покровомъ лица Твоего отъ мятежей людскихъ, скрываешь ихъ подъ сѣнью отъ пререканія языковъ.
- 22. Благословенъ Господь, что явилъ мнѣ дивную милость Свою въ укрѣпленномъ городѣ!
- 23. Въ смятении моемъ я думалъ: отверженъ я отъ очей Твоихъ; но Ты услышалъ голосъ молитвы моей, когда я воззвалъ къ Тебъ.
- 24. Любите Господа, всѣ праведные Его; Господь хранить върныхъ и по-

ступающимъ надменно воздаеть съ избыткомъ.

25. Мужайтесь, и да укрѣпляется сердце ваше, всѣ надѣющіеся на Господа!

Псаломъ 31.

Псаломъ Давида. Ученіе.

Блаженъ, кому отпущены беззаконія, и чьи гръхи покрыты!

- 2. Блаженъ человъкъ, которому Господь не вмънитъ гръха, и въ чьемъ духъ нътъ лукавства!
- 3. Когда я молчаль, обветшали кости мои отъ вседневнаго стенанія моего.
- 4. ибо день и ночь тяготъла надо мною рука Твоя; свъжесть моя исчезла, какъ въ лътнюю засуху.
- 5. Но я открыль Тебѣ грѣхъ мой и не скрыль беззаконія моего; я сказаль: «исповѣдаю Господу преступленія мои», и Ты сняль съ меня вину грѣха моего.
- 6. Зато помолится Тебъ каждый праведникъ во время благопотребное, и тогда разлитие многихъ водъ не достигнетъ его.
- 7. Ты—покровъ мой: Ты охраняешь меня отъ скорби, окружаешь меня радостями избавленія.
- 8. «Вразумию тебя, наставию тебя на путь, по которому тебѣ идти; буду руководить тебя, око Мое надътобою».
- 9. «Не будьте, какъ конь, какъ лошакъ несмысленный, которыхъ челюсти нужно обуздывать уздою и удилами, чтобы они покорялись тебъ».
- 10. Много скорбей нечестивому, а уповающаго на Господа окружаеть милость.
- 11. Веселитесь о Господ'в и радуйтесь, праведные; торжествуйте, всъ правые сердцемъ.
- (41) Псал. 108, 24. (42) Іов. 19, 13. (45) Евилес. 9, 5. Іерем. 48, 38. (14) Псал. 2, 2. (16) Псал. 38, 5; 138, 16. (17) Числ. 6, 25. Псал. 4, 7. Дан. 9, 18. (20) Исаія 64, 4. (21) 1 Царств. 25, 29. Исал. 26, 5. (22) Псал. 4, 4. (23) Псал. 144, 19. (24) Іов. 22, 29. Притч. 29, 23. 1 Петр. 5, 5. Псал. 31. (1) Римлян. 4, 7. (2) 2 Корине. 5, 19. (4) Псал. 37, 1. (5) Притч. 28, 13. 1 Іовн. 1, 9. (6) Исаія 55, 6. (7) Псал. 9, 10. (8) Псал. 24, 12. Притч. 4, 11. Второзаж. 11, 12. (9) Притч. 26, 3. (10) Исаія 57, 20.



Псаломъ 32.

(Псаломъ Давида.)

Радуйтесь, праведные, о Господъ: правымъ прилично славословить.

2. Славьте Господа на гусляхъ, пойте Ему на десятиструнной псалтири;

3. пойте Ему новую пъснь; пойте Ему стройно, съ восклицаніемъ,

4. ибо слово Господне право и всъ дъла Его върны.

5. Онъ любить правду и судъ; милости Господней полна земля.

- 6. Словомъ Господа сотворены небеса, и духомъ устъ Его все воинство ихъ:
- 7. Онъ собралъ, будто груды, морскія воды, положилъ бездны въ хранилищахъ.
- 8. Да боится Господа вся земля; да трепещуть предъ Нимъ всѣ живущіе во вселенной.
- 9. ибо Онъ свазалъ, и сдълалось; Онъ повелълъ, и явилось.
- 10. Господь разрушаеть совѣты язычниковъ, уничтожаеть замыслы народовъ, (уничтожаетъ совѣты князей).
- 11. Совъть же Господень стойть во-въкъ; помышленія сердца Его—въ родъ и родъ.
- 12. Блаженъ народъ, у котораго Господь есть Богъ, —племя, которое Онъ избралъ въ наслъдіе Себъ.
- 13. Съ небесъ призираетъ Господь, видитъ всёхъ сыновъ человъческихъ;
- 14. съ престода, на которомъ возсѣдаетъ, Онъ призираетъ на всѣхъ, живущихъ на землѣ:
- 15. Онъ создалъ сердца всъхъ ихъ и вникаетъ во всъ дъла ихъ.
- 16. Не снасется парь множествомъ воинства; исполина не защитить великая сила.
- 17. Ненадеженъ конь для спасенія, не избавить великою силою своею.
 - 18. Воть, око Господне надъ бо-

ящимися Его и уповающими на милость Его.

- 19. что Онъ душу ихъ спасетъ отъ смерти и во время голода пропитаетъ ихъ.
- 20. Душа наша уповаеть на Господа: Онъ-помощь наша и защита наша;
- 21. о Немъ веселится сердце наше, ибо на святое имя Его мы уповали.
- 22. Да будетъ милость Твоя, Господи, надъ нами, какъ мы уповаемъ на Тебя.

Псаломъ 33.

Псаломъ Давида, когда онъ притворился безумнымъ предъ Авимелехомъ и былъ изгнанъ отъ него и удалился.

- 2. Благословлю Господа во всякое время; хвала Ему непрестанно въ устахъ моихъ.
- 3. Господомъ будетъ хвалиться душа моя; услышать кроткіе и возвеселятся.
- 4. Величайте Господа со мною, и превознесемъ имя Его вмъстъ.
- 5. Я взыскаль Господа, и Онъ услышаль меня и отъ всъхъ опасностей моихъ избавиль меня.
- 6. Кто обращаль взоръ къ Нему, тъ просвъщались, и лица ихъ не постыдятся.
- 7. Сей нишій воззваль,—и Господь услышаль и спась его оть всьхь бъль его.
- 8. Ангелъ Господень ополчается вокругъ боящихся Его и избавляеть ихъ.
- 9. Вкусите и увидите, какъ благъ Господь! Блаженъ человъкъ, который уповаетъ на Него!
- 10. Бойтесь Господа, (всѣ) святые Его, ибо нѣтъ скудости у боящихся Его.
- 11. Скимны бѣдствують и терпять голодъ, а ищущіе Господа не терпять нужды ни въ какомъ благѣ.

Шеал. 32. (1) Псал. 31, 11; 146, 1. (2) Псал. 91, 4. (3) Псал. 39, 4. Исаія 42, 10. Апокалипс. 5, 9. (6) Быт. 1, 6—8. Іоан. 1, 3. (7) Іов. 38, 8. Іерем. 5, 22. (9) Быт. 1, 3. Іудие. 16, 17. (10) Іов. 5, 12. (11) Притч. 19, 21. Исаія 46, 4. (12) Псал. 64, 5; 143, 15. (13) 2 Паралипом. 16, 9. Іов. 28, 24. (17) Притч. 21, 31. (18) Іов. 36, 7. Псал. 33, 16. 1 Петр. 3, 12. (21) Исаія 66, 14. **Пеал. 33.** (1) 1 Царств. 21, 13. (3) Лук. 1, 47. (5) Исаія 65, 24. (6) Мих. 7, 7. Псал. 17, 7. (7) Псал. 68, 34. (8) Быт. 32, 1. (9) Псал. 2, 12. Притч. 16, 20. (10) Інс. Нав. 14, 24. (11) Лук. 1, 50.

- 12. Придите, дѣти, послушайте меня: страху Господню научу васъ.
- 13. Хочеть ли человѣкъ жить и любить ли долгоденствіе, чтобы видѣть благо?
- 14. Удерживай языкъ свой отъ зла и уста свои отъ коварныхъ словъ.
- 15. Уклоняйся отъ зла и делай добро; ищи мира и следуй за нимъ.
- 16. Очи Господни обращены на праведниковъ, и уши Его—къ воплю ихъ.
- 17. Но лице Господне противъ дѣлающихъ зло, чтобы истребить съ земли память о нихъ.
- 18. Взывають (праведные), и Господь слышить и оть всъхъ скорбей ихъ избавляеть ихъ.
- 19. Близокъ Господь къ сокрушеннымъ сердцемъ и смиренныхъ духомъ спасетъ.
- 20. Много скорбей у праведнаго, и отъ всъхъ ихъ избавитъ его Господь.
- 21. Онъ хранитъ всѣ кости его; ни одна изъ нихъ не сокрушится.
- 22. Убьеть гръшника зло, и ненавидящие праведнаго погибнуть.
- 23. Избавитъ Господь душу рабовъ Своихъ, и никто изъ уповающихъ на Него не погибнетъ.

Псаломъ 34.

Псаломъ Давида.

Вступись, Господи, въ тяжбу съ тяжущимися со мною, побори борющихся со мною;

- 2. возьми щить и даты и возстань на помощь мнъ;
- 3. обнажи мечъ и прегради *путь* преслъдующимъ меня; скажи душъ моей: Я—спасеніе твое!
- 4. Да постыдятся и посрамятся ищущіе души моей; да обратятся назадъ и покроются безчестіемъ умышляющіе мнѣ зло;
- 5. да будуть они, какъ прахъ предъ лицемъ вътра, и Ангелъ Господень да прогоняетъ ихъ;

- 6. да будеть путь ихъ теменъ и скользокъ, и Ангелъ Господень да преслѣдуеть ихъ,
- 7. ибо они безъ вины скрыли для меня яму—съть свою, безъ вины выкопали ее для души моей.
- 8. Да придеть на него гибель неожиданная, и съть его, которую онъ скрыль для меня, да уловить его самого; да впадеть въ нее на погибель.
- 9. А моя душа будеть радоваться о Господв, будеть веселиться о спасеніи отъ Hero.
- 10. Всѣ кости мон скажутъ: Господи! кто подобенъ Тебѣ, избавляющему слабаго отъ сильнаго, бѣднаго и нищаго отъ грабителя его?
- 11. Возстали на меня свидътели неправедные: чего я не знаю, о томъ допрашиваютъ меня;
- 12. воздають мнв зломь за добро, сиротствомь душь моей.
- 13. Я во время бользии ихъ одъвался во вретище, изнурялъ постомъ душу мою, и молитва моя возвращалась въ недро мое.
- 14. Я поступаль, какъ бы это быль другь мой, брать мой; я ходиль скорбный, съ поникшею головою, какъбы оплакивающій мать.
- 15. А когда я претыкался, они радовались и собирались; собирались ругатели противъ меня, не знаю за что, поносили и не переставали;
- 16. съ лицемфрными насмфшниками скрежетали на меня зубами своими.
- 17. Господи! долго ли будешь смотръть на это? Отведи душу мою отъ злодъйствъ ихъ, отъ львовъ одинокую мою.
- 18. Я прославлю Тебя въ собраніп великомъ, среди народа многочисленнаго восхвалю Тебя,
- 19. чтобы не торжествовали надо мною враждующіе противъ меня неправедно, и не перемигивались глазами ненавидящіе меня безвинно;
- (45) 1 Петр. 3, 10. (45) Іов. 28, 28. Псал. 36, 37. (46) Псал. 32, 18. (47) Спрах. 15, 19. (19) Псал. 134, 18. (20) Дъян. 7, 10. Римлян. 8, 17. (21) Исаія 64, 12. (22) Притч. 22, 8. (23) Римлян. 8, 1. Псал. 34. (4) Исаія 49, 25. (4) Псал. 69, 3. (5) Іов. 21, 18. Псал. 1, 4. Исаія 29, 5. Осія 13, 3. (7) Дук. 23, 4. (8) Псал. 7, 16. Дан. 6, 24. (40) Іов. 36, 13. (11) Матв. 26, 60. Дъян. 6, 13; 24, 26. (15) Іов. 30, 9. Лук. 23, 35. (16) Іов. 26, 27. (18) Псал. 21, 26. (19) Іоан. 15, 25.

- 20. ибо не о мирѣ говорять они, но противъ мирныхъ земли составляють дукавые замыслы;
- 21. расширяють на меня уста свои; говорять: «хорошо! хорошо! видёль глазь нашь».
- 22. Ты видълъ, Господи, не умолчи; Господи! не удаляйся отъ меня.
- 23. Подвигнись, пробудись для суда моего, для тяжбы моей, Боже мой и Господи мой!
- 24. Суди меня по правдѣ Твоей, Господи Боже мой, и да не торжествуютъ они надо мною;
- 25. да не говорять въ сердив своемъ: «хорошо! (хорошо!) по душв нашей!» Да не говорять: «мы поглотили его».
- 26. Да постыдятся и посрамятся всѣ радующіеся моему несчастью; да облекутся въ стыдъ и позоръ величающіеся надо мною.
- 27. Да радуются и веселятся желающіе правоты моей и говорять непрестанно: да возвеличится Господь, желающій мира рабу Своему!
- 28. И языкъ мой будеть проповедывать правду Твою и хвалу Твою всякій день.

Псаломъ 35.

Начальнику хора. Раба Господня Давида.

- 2. Нечестіе беззаконнаго говорить въ сердцѣ моемъ: нѣтъ страха Божія предъ глазами его,
- 3. ибо онъ льстить себѣ въ глазахъ своихъ, будто отыскиваетъ беззаконіе свое, чтобы возненавидѣть его;
- 4. слова усть его неправда и лукавство; не хочеть онъ вразумиться, чтобы дълать добро;
- 5. на ложѣ своемъ замышляетъ беззаконіе, становится на путь недобрый, не гнушается зломъ.
- 6. Господи! милость Твоя до небесъ, истина Твоя до облаковъ!

- 7. Правда Твоя, какъ горы Божін, и судьбы Твои—бездна великая! Человъковъ и скотовъ хранишь Ты, Господи!
- 8. Какъ драгоценна милость Твоя, Боже! Сыны человеческие въ тени крылъ Твоихъ покойны:
- 9. насыщаются отъ тука дома Твоего, и изъ потока сладостей Твоихъ Ты напояещь ихъ,
- 10. ибо у Тебя источникъ жизни; во свътъ Твоемъ мы видимъ свътъ.
- 11. Продли милость Твою къ знающимъ Тебя и правду Твою къ правымъ сердцемъ,
- 12. да не наступитъ на меня нога гордыни, и рука гръшника да не изгонить меня:
- 13. тамъ пали дёлающіе беззаконіе, низринуты и не могуть встать.

Псаломъ 36.

Псаломъ Давида.

- Не ревнуй злодъямъ, не завидуй дълающимъ беззаконіе,
- 2. ибо они, какъ трава, скоро будутъ подкошены и, какъ зеленъющій злакъ, увянутъ.
- 3. Уповай на Господа и дълай добро; живи на землъ и храни истину.
- 4. Утышайся Господомъ, и Онъ исполнитъ желанія сердца твоего.
- 5. Предай Господу путь твой и уповай на Него, и Онъ совершить,
- 6. и выведеть, какъ свёть, правду твою и справедливость твою, какъ полдень.
- 7. Покорись Господу и надъйся на Него. Не ревнуй успъвающему въ пути своемъ, человъку лукавнующему.
- 8. Перестань гиваться и оставь ярость; не ревнуй до того, чтобы двлать зло.
- 9. ибо дѣлающіе зло истребятся, уповающіе же на Господа наслѣдують землю.
 - 10. Еще немного, и не станеть
- (24) Іов. 16, 29. Псал. 39, 16. Плач. Іерем. 2, 16. (25) Псал. 43, 24. (26) Іов. 8, 22. Псал. 6, 11. (27) Псал. 39, 17. **Пеал. 35.** (2) Быт. 20, 11. (3) 4 Царств. 17, 9. (5) Мих. 2, 1. Римлян. 12, 9. (6) Псал. 56, 11. (7) Римлян. 11, 33. Іона 4, 11. 1 Корине. 9, 9. (8) Іов. 36, 11. Псал. 6, 8. (9) Исаія 25, 6. 2 Корине. 8, 9. Апокалипс. 21, 6. **Псал. 36.** (1) Притч. 23, 17; 24, 1. (2) Псал. 128, 6. Исаія 37, 27. Спрах. 14, 19. (5) Исаія 54, 23. (6) Исаія 58, 8. (8) Ефес. 4, 26. (9) Исаія 34, 17.

43

мечестиваго; посмотришь на его мѣсто, и иѣтъ его.

- 11. А кроткіе наслѣдують землю и наслалятся множествомъ мноа.
- Нечестивый злоумышляетъ противъ праведника и скрежещетъ на него зубами своими:
- 13. Господь же посмъвается надънимъ, ибо видитъ, что приходитъ день
- 14. Нечестивые обнажають мечь и натягивають лукъ свой, чтобы низложить бъднаго и нищаго, чтобы пронзить идущихъ прямымъ путемъ:
- 15. мечъ ихъ войдеть въ ихъ же сердце, и луки ихъ сокрушатся.
- 16. Малое у праведника— лучше богатства многихъ нечестивыхъ,
- 17. ибо мышцы нечестивыхъ сокрушатся, а праведниковъ подкрѣпляеть Господь.
- 18. Господь знаеть дни непорочныхъ, и достояние ихъ пребудеть во-въкъ:
- 19. не будутъ они постыжены во вреия лютое и во дни голода будутъ сыты;
- 20. а нечестивые погибнуть, и враги Господни, какъ тукъ агицевъ, исчезнуть, въ дымъ исчезнуть.
- 21. Нечестивый береть взаймы и не отдаеть, а праведникь милуеть и даеть,
- 22. ибо благословенные Имъ наслъдують землю, а проклятые Имъ истребятся.
- 23. Господомъ утверждаются стопы *такого* человъка, и Онъ благоволить къ пути его:
- 24. когда онъ будетъ падать, не упадетъ, ибо Господъ поддерживаетъ его за руку.
- 25. Я былъ молодъ и состарълся, и не видалъ праведника оставленнымъ и потомковъ его просящими хлъба:
- 26. онъ всякій день милуеть и взаймы даеть, и потомство его въ благословеніе будеть.
- 27. Уклоняйся отъ зла, и дёлай добро, и будешь жить во-вёкъ:

- 28. ибо Господь любить правду и не оставляеть святыхъ Своихъ; вовъкъ сохранятся они; (а беззаконные будуть извержены) и потомство нечестивыхъ истребится.
- 29. Праведники наслѣдують землю и будуть жить на ней во-вѣкъ.
- 30. Уста праведника изрекаютъ премудрость, и языкъ его произноситъ правду.
- 31. Законъ Бога его въ сердцъ у него; не поколеблются стопы его.
- 32. Нечестивый подсматриваеть за праведникомъ и ищеть умертвить его;
- 33. но Господь не отдасть его въ руки его и не допустить обвинить его, когда онъ будеть судимъ.
- 34. Уповай на Господа и держись пути Его: и Онъ вознесеть тебя, чтобы ты наследоваль землю; и когда будуть истребляемы нечестивые, ты увидишь.
- 35. Видѣлъ я нечестивца грознаго, расширявшагося, подобно укоренившемуся многовѣтвистому дереву;
- 36. но онъ прошель, и вотъ нътъ его; ищу его и не нахожу.
- 37. Наблюдай за непорочнымъ и смотри на праведнаго, ибо будущность такого человъка есть миръ:
- 38. а беззаконники всв истребятся; будущность нечестивыхъ погибнеть.
- 39. Отъ Господа спасеніе праведникамъ, Онъ—защита ихъ во время скорби;
- 40. и поможеть имъ Господь и избавить ихъ; избавить ихъ оть нечестивыхъ и спасетъ ихъ, ибо они на Него уповаютъ.

Псаломъ 37.

- Псаломъ Давида. Въ воспоминание (о субботъ).
- 2. Господи! не въ ярости Твоей обличай меня и не во гнъвъ твоемъ наказывай меня,
- (41) Мате. 5, 5. (46) Марк. 8, 8. (47) Іерем. 48, 25. (49) Іов. 5, 20. Псал. 32, 19; 67, 3. (22) Псал. 24, 13. Притч. 2, 21. (24) Псал. 144, 14. Притч. 24, 16. (25) Спрах. 3, 11. (26) Псал. 111, 5. (27) Псал. 33, 13. Исаія 1, 16. (28) 3 Царств. 8, 57. (29) Мате. 5, 5. (30) Притч. 10, 31. Мате. 12, 35. (31) Исаія 51, 7. (32) Псал. 11, 9. Марк. 3, 2. (35) Псал. 72, 6. Іевек. 31, 3. (36) Іов. 4, 20; 5, 3; 20, 7. (37) Быт. 39, 8. Лук. 16, 25. Римлин. 2, 10. (39) Есеир. 8, 16. Псал. 45, 2. (40) Премудр. 3, 9. Дан. 6, 23. Псал. 37. (2) Псал. 6, 8. Іерем. 10, 24.

- 3. ибо стрълы Твои вонзились въ меня, и рука Твоя тяготъеть на мив.
- 4. Нътъ приясо места въ плоти моей оть гитва Твоего; итть мира въ костяхъ моихъ отъ граховъ мо-
- 5. ибо беззаконія мои превысили голову мою, какъ тяжелое бремя, отяготели на мнв.
- 6. смердять, гноятся раны мои оть безумія моего.
- 7. Я согбенъ и совствить поникъ, весь день стуя хожу,
- 8. ибо чресла мои полны воспаленіями, и ніть цілаго міста въ плоти
- 9. Я изнемогъ и сокрушенъ чрезмърно; кричу отъ терзанія сердца MOELO.
- 10. Господи! предъ Тобою всв желанія мои, и воздыханіе мое не сокрыто отъ Тебя.
- 11. Сердце мое трепещеть; оставила меня сила моя, и свъть очей моихъ, —и того нътъ у меня.
- 12. Друзья мои и искренніе отступили отъ язвы моей, и ближніе мои стоять вдали.
- 13. Ищущіе же души моей ставять съти, и желающіе мив зла говорять о погибели моей и замышляють всякій лень козни:
- 14. а я, какъ глухой, не слышу, и какъ нёмой, который не открываеть усть своихъ;
- 15. и сталь я, какъ человъкъ, который не слышить и не имъеть въ устахъ своихъ отвѣта,
- 16. ибо на Тебя, Господи, уповаю я; Ты услышишь, Господи Боже мой.
 - 17. И я сказаль: да не восторжествують надо мною (враги мои); когда колеблется нога моя, они величаются надо мною.
 - 18. Я близокъ къ паденію, и скорбь моя всегда предо мною.
 - 19. Беззаконіе мое я сознаю, сокрушаюсь о гръхъ моемъ.
 - 20. А враги мои живуть и укръ-

- пляются, и умножаются ненавидящіе меня безвинно:
- 21. и воздающие миб вломъ за побро враждують противь меня за то. что я слъдую добру.
- 22. Не оставь меня, Господи Боже мой! не удаляйся отъ меня:
- 23. поспъщи на помощь мнв. Господи. Спаситель мой!

Псаломъ 38.

ачальнику хора, Идиеуму. Псаломъ 🚹 Давида.

- 2. Я сказаль: буду я наблюдать за путями моими, чтобы не согръщать мив языкомъ моимъ, буду обуздывать уста мои, доколѣ нечестивый предо мною.
- 3. Я быль немь и безгласень, и молчалъ *даже* о добромъ; и скорбь моя подвиглась.
- 4. Воспламенилось сердце мое во мит; въ мысляхъ моихъ возгортлся огонь; я сталь говорить языкомъ мо-
- 5. скажи мнв. Господи, кончину мою и число дней моихъ, какое оно, дабы я зналь, какой вѣкъ мой.
- 6. Воть, Ты даль мив дии, какъ пяди, и въкъ мой, какъ ничто предъ Тобою. Подлинно, совершенная суста всякій человѣкъ живущій.
- 7. Подлинно, человъкъ ходитъ подобно призраку; напрасно онъ сустится, собираетъ и не знаетъ, кому достанется то.
- 8. И нынъ чего ожидать мнъ, Господи? надежда моя—на Тебя.
- 9. Оть всъхъ беззаконій моихъ избавь меня, не предавай меня на поруганіе безумному.
- 10. Я сталь нізмь, не открываю усть моихъ, потомучто Ты содълаль STO.
- 11. Отклони отъ меня удары Твои; я исчезаю отъ поражающей руки Твоей.
 - 12. Если Ты обличеніями будешь
- (3) Второзак.32, 23. Іов. 6, 4. (5) Псал. 31, 4. Іевек. 33, 10. (7) Псал. 41, 10. (12) Іов. 19, 13; 30, 10. Псал. 30, 12. (14) Исаія 53, 7. Мате. 27, 12. Дъян. 8, 32. (19) Псал. 31, 5. 2 Корине. 7, 10. (21) Псал. 108, 5. Псал. 38. (1) 1 Паралином. 16, 42. (2) Псал. 140, 3. (3) Псал. 107, 14. (4) Дъян. 17, 16. (5) Римлян. 13, 11. (6) Псал. 89, 6; 143, 3. (7) Іов. 8, 9. Іерем. 17, 11. Лук. 16, 20. (10) Мате. 11, 5. (12) Исаія 51, 20.

наказывать человъка за преступленія, то разсыплется, какъ отъ моли, краса его. Такъ, суетенъ всякій человъкъ!

- 13. Услышь, Господи, молитву мою и внемли воплю моему, не будь безмолвенъ къ слезамъ моимъ, ибо странникъ я у Тебя и приилецъ, какъ и всъ отцы мои.
- 14. Отступи отъ меня, чтобы я могъ подкрѣпиться, прежде нежели отойду и не будеть меня.

Псаломъ 39.

- Пачальнику хора. Псаломъ Давида.
 2. Твердо уповалъ я на Господа,
 и Онъ приклонился ко мнѣ и услы-
- шалъ вопль мой;
 3. извлекъ меня изъ страшнаго рва,
 изъ тинистаго болота, и поставилъ на
 камиъ ноги мои и утвердилъ стопы мои;
- 4. и вложиль въ уста мои новую пъснь—хвалу Богу нашему. Увидять многіе и убоятся и будуть уповать на Господа.
- 5. Блаженъ человъкъ, который на Господа возлагаетъ надежду свою и не обращается къ гордымъ и къ уклоняющимся ко лжи.
- 6. Много содълать Ты, Господи Боже мой: о чудесахъ и помышленіяхъ Твоихъ онасъ—кто уподобится Тебф!—хотъль бы я проповъдывать и говорить, но они превышають число.
- 7. Жертвы и приношенія Ты не восхотьль; Ты открыль мив уши *; всесожженія и жертвы за гръхъ Ты не потребоваль.
- 8. Тогда я сказаль: воть иду; въ свиткъ книжномъ написано о мнъ:
- 9. я желаю исполнить волю Твою, Боже мой, и законъ Твой у меня въ сердцѣ.
- 10. Я возвѣщалъ правду Твою въ собраніи великомъ; я не возбранялъ устамъ моимъ: Ты, Господи, знаешь.

- 11. Правды Твоей не скрываль въ сердцѣ моемъ, возвѣщалъ вѣрностъ Твою и спасеніе Твое, не утаивалъ милости Твоей и истины Твоей предъ собраніемъ великимъ.
- 12. Не удерживай, Господи, щедротъ Твоихъ отъ меня; милость Твоя и истина Твоя да охраняютъ меня непрестанно,
- 13. ибо окружили меня бёды неисчислимыя; постиглименя беззаконія мои, такъ-что видёть не могу: ихъ более нежели волосъ на голове моей; сердце мое оставило меня.
- 14. Благоволи, Господи, избавить меня; Господи! поспъщи на помощь миъ.
- 15. Да постыдятся и посрамятся всв, ищущіе погибели душть моей! Да будуть обращены назадъ и преданы посм'янію желающіе мнъ зла!
- 16. Да смятутся отъ посрамленія своего говорящіе мить: хорошо! хорошо!
- 17. Да радуются и веселятся Тобою всѣ ищущіе Тебя, и любящіе спасеніе Твое да говорять непрестанно: великъ Господь!
- 18. Я же бѣденъ и нищъ, но Господь печется о мнѣ. Ты—помощь моя и Избавитель мой, Боже мой! не замелли.

Псаломъ 40.

- Пачальнику хора. Псаломъ Давида. 2. Блаженъ, кто помышляетъ о бъдномъ (и нищемъ)! Въ день бъдствія избавить его Господь.
- 3. Господь сохранить его и сбережеть ему жизнь; блажень будеть онъ на земль. И Ты не отдашь его на волю враговъ его.
- 4. Господь укрѣпить его на одрѣ болѣзни его. Ты измѣнишь все ложе его въ болѣзни его.
 - 5. Я сказаль: Господи! помилуй
- (43) 1 Паралипом. 29, 15. 2 Корине. 5, 6—7. Филиппис. 3, 20. Евр. 11, 13. **Исал. 39.** (3) Іов. 30, 19. Лук. 6, 48. (4) Псал. 32, 3. Апокалипс. 5, 9. (5) Псал. 2, 12. Притч. 16, 20. Герем. 17, 7. (7) Псал. 50, 18. (8) Іоан. 5, 46. (9) Исаія 50, 5. (40) Псал. 34, 18. (41) Мате. 12, 35. (45) Псал. 30, 11. (44) Псал. 21, 20. (45) Псал. 34, 4. (46) Псал. 34, 21. (18) Псал. 69, 6. **Псал. 40.** (2) Притч. 14, 21. Дан. 4, 24. Лук. 14, 13. (4) Мате. 9, 22. Лук. 7, 7. (5) Псал. 6, 3.

^{*} Открылъ мић уши-по переводу 70-ти: уготовилъ мић тело.



меня, исцъли душу мою, ибо согръшилъ я предъ Тобою.

- 6. Враги мои говорять обо мий злое: «когда онъ умреть, и погибнеть имя его?»
- 7. И если приходить кто видёть меня, говорить ложь; сердце его слагаеть въ себъ неправду, и онъ, вышедъ вонъ, толкуеть.
- 8. Вст ненавидящіе меня шепчутъ между собою противъ меня, замышляютъ на меня зло:
- 9. «слово веліала пришло на него; онъ слегъ; не встать ему болѣе».
- 10. Даже человъкъ мирный со мною, на котораго я полагался, который ълъ хлъбъ мой, поднялъ на меня пяту.
- 11. Ты же, Господи, помилуй меня и возставь меня, и я воздамъ имъ.
- 12. Изъ того узнаю, что Ты благоволишь ко мив, если врагъ мой не восторжествуетъ надо мною,
- 13. а меня сохранишь въ цѣлости моей и поставишь предълицемъ Твоимъ на вѣки.
- 14. Благословенъ Господь Богъ Израилевъ отъ вѣка и до вѣка! Аминь, аминь!

Псаломъ 41.

Пачальнику хора. Ученіе. Сыновъ Кореевыхъ.

- 2. Какъ лань желаетъ къ потокамъ воды, такъ желаетъ душа моя къ Тебъ, Боже!
- 3. Жаждеть душа моя къ Богу крѣпкому, живому: когда прійду и явлюсь предъ лице Божіе!
- 4. Слёзы мои были для меня хльбомъ день и ночь, когда говорили мнь всякій день: гдь Богь твой?
- 5. Вспоминая объ этомъ, изливаю душу мою, потомучто я ходилъ въ многолюдствъ, вступалъ съ ними въ домъ Божій со гласомъ радости и славословія празднующаго сонма.
- 6. Что унываешь ты, душа моя, и что смущаешься? Уповай на Бога,

ибо я буду еще славить Ero, Спасителя моего и Бога моего.

- 7. Унываеть во мит душа моя, посему я воспоминаю о Тебт съ земли Іорданской, съ Ермона, съ горы Цоаръ.
- 8. Бездна бездну призываетъ голосомъ водопадовъ Твоихъ; всѣ воды Твои и волны Твои прошли надо мною.
- 9. Днемъ явитъ Господь милость Свою, и ночью пѣснь Ему у меня, молитва къ Богу жизни моей.
- 10. Скажу Богу, заступнику моему: для чего Ты забыль меня? Для чего я сътуя хожу отъ оскорбленій врага?
- 11. Какъ бы поражая кости мон, ругаются надо мною враги мон, когда говорятъ мнъ всякій день: гдъ Богъ твой?
- 12. Что унываешь ты, душа моя, и что смущаешься? Уповай на Бога, ибо я буду еще славить Его, Спасителя моего и Бога моего.

Псаломъ 42.

Суди меня, Боже, и вступись въ тяжбу мою съ народомъ недобрымъ. Отъ человъка лукаваго и несправедливаго избавь меня,

- 2. ибо Ты Богъ крѣпости моей. Для чего Ты отринулъ меня? для чего я сѣтуя хожу отъ оскорбленій врага?
- 3. Пошли свътъ Твой и истину Твою, да ведутъ они меня и приведутъ на святую гору Твою и въ обители Твои.
- 4. И пойду я къ жертвеннику Божію, къ Богу радости и веселія моего, и на гусляхъ буду славить Тебя, Боже, Боже мой!
- 5. Что унываешь ты, душа моя, и что смущаешься? Уповай на Бога, ибо я буду еще славить Его, Спасителя моего и Бога моего.

Псаломъ 43.

Начальнику хора. Ученіе. Сыновъ Кореевыхъ.

2. Боже, мы слышали ушами своими,

(8) Мате. 22, 15. (9) Марк. 12, 13. Мате. 27, 26. (40) Іоан. 13, 18. Дѣян. 1, 16. (44) Псал. 39, 17. Пеал. 41. (4) 1 Паралипом. 6, 22; 9, 19; 26, 30. (5) Псал. 83, 3. (5) Іов. 30, 16. (6) Псал. 42, 5. (8) Псал. 68, 3. (9) Псал. 118, 62. (40) Псал. 37, 7. (42) Псал. 42, 5. Пеал. 43. (2) Псал. 37, 7. (3) 2 Царств. 15, 25. (5) Псал. 41, 6. Пеал. 43. (1) Псал. 41, 1. (2) Второвак. 6, 21. Псал. 77, 3.

- отцы наши разсказывали намъ о дѣлѣ, какое Ты содѣлалъ во дни ихъ, во дни древніе:
- 3. Ты рукою Твоею истребиль народы, а ихъ насадиль; поразиль племена и изгналь ихъ;
- 4. ибо они не мечемъ своимъ пріобрѣли землю, и не ихъ мышца спасла ихъ, но Твоя десница и Твоя мышца и свѣтъ лица Твоего, ибо Ты благоволилъ къ нимъ.
- 5. Боже, царь мой! Ты—тоть же; даруй спасеніе Іакову.
- 6. Съ Тобою избодаемъ рогами враговъ нашихъ, во имя Твое попремъ ногами возстающихъ на насъ:
- 7. ибо не на лукъ мой уповаю, и не мечъ мой спасетъ меня;
- 8. но Ты спасешь насъ отъ враговъ нашихъ и посрамишь ненавидящихъ насъ.
- 9. О Богъ похвалимся всякій день, и имя Твое будемъ прославлять вовъкъ.
- 10. Но нынѣ Ты отринулъ и посрамилъ насъ, и не выходишь съ войсками нашими;
- 11. обратилъ насъ въ бъгство отъ врага, и ненавидящіе насъ грабятъ насъ:
- 12. Ты отдаль нась, какь овець, на сибденіе и разсіяль нась между народами;
- 13. безъ выгоды Ты продалъ народъ Твой и не возвысилъ цѣны его;
- 14. отдалъ насъ на поношеніе сосъдямъ нашимъ, на посмъяніе и поруганіе живущимъ вокругъ насъ;
- 15. Ты сдёлаль насъ притчею между народами, покиваніемъ головы между иноплеменниками.
- 16. Всякій день посрамленіе мое предо мною, и стыдъ покрываетъ лице мое
- 17. отъ голоса поносителя и клеветника, отъ взоровъ врага и мстителя:
- 18. все это пришло на насъ, но мы не забыли Тебя и не нарушили завъта Твоего.

- 19. Не отступило назадъ сердце наше, и стопы наши не уклонились отъ пути Твоего,
- 20. когда Ты сокрушиль насъ въ землъ драконовъ и покрылъ насъ тънью смертною.
- 21. Если бы мы забыли имя Бога нашего и простерли руки наши къ богу чужому,
- 22. то не взыскалъ ли бы сего Богъ? ибо Онъ знаетъ тайны сердца.
- 23. Но за Тебя умерщвляють насъ всякій день, считають насъ за овецъ, обреченных на закланіе.
- 24. Возстань, что спишь, Господи! пробудись, не отринь навсегда.
- 25. Для чего скрываешь лице Твое, забываешь скорбь нашу и угнетеніе наше?
- 26. ибо душа наша унижена до праха, утроба наша прильпнула къ землъ.
- 27. Возстань на помощь намъ и избавь насъ ради милости Твоей.

Псаломъ 44.

Начальнику хора. На музыкальномъ орудіи Шошанъ. Ученіе. Сыновъ Кореевыхъ. Пъснь дюбви.

- 2. Излилось изъ сердца моего слово благое; я говорю: пъснь моя о Царъ; языкъ мой—трость скорописца.
- 3. Ты прекрасиће сыновъ человѣческихъ; благодать излилась изъ устъ Твоихъ; посему благословилъ Тебя Богъ на вѣки.
- 4. Препоящь Себя по бедру мечемъ Твоимъ, Сильный, славою Твоею и красотою Твоею,
- 5. и въ семъ украшеніи Твоемъ поспѣши, возсядь на колесницу ради истины и кротости и правды, и десница Твоя покажетъ Тебѣ дивныя дѣла.
- 6. Остры стрёлы Твои (Сильный) —народы падуть предъ Тобою—онъ —въ сердце враговъ Царя.
- 7. Престолъ Твой, Боже, во-въкъ; жезлъ правоты—жезлъ царства Твоего.
- (3) Исход. 15, 17. (4) Второвак. 33, 29. (6) Псал. 59, 14. Исаія 33, 22. (7) Псал. 19, 8. (10) Псал. 59, 3. (13) 1 Царств. 12, 9. Исаія 52, 3. (14) Псал. 78, 4. Іерем. 24, 9. (18) Исаія 26, 8. (22) Псал. 7, 10. (23) Римлян. 8, 36. (24) Мате. 8, 24—25. (25) Псал. 12, 2. (26) Исаія 51, 23. Псал. 44. (1) Ефес. 1, 6. (3) Лук. 4, 22. (4) Псал. 23, 8. Исаія 11, 5. Евр. 4, 12. Апокалипс. 1, 16; 19, 15. (6) Іов. 6, 4. Псал. 37, 3. (7) Евр. 1, 8.

- 8. Ты возлюбилъ правду и возненавидътъ беззаконіе, посему помазалъ Тебя, Боже, Богъ Твой елеемъ радости болъе соучастниковъ Твоихъ.
- 9. Всв одежды Твои, какъ смирна и алой и касія; изъ чертоговъ слоновой кости увеселяють Тебя.
- 10. Дочери царей между почетными у Тебя; стала царица одесную Тебя въ Офирскомъ золотъ.
- 11. Слыши, дисерь, и смотри, и приклони ухо твое и забудь народътвой и домъ отца твоего.
- 12. И возжелаетъ Царь красоты твоей, ибо Онъ Господь твой, и ты поклонись Ему.
- 13. И дочь Тира съ дарами и богатъйшие изъ народа будутъ умолять лице твое.
- 14. Вся слава дщери Царя внутри; одежда ея шита золотомъ;
- 15. въ испещренной одеждъ ведется она къ Царю; за нею ведутся къ Тебъ дъвы, подруги ея;
- 16. приводятся съ весельемъ и ликованьемъ, входять въ чертогъ Царя.
- 17. Вмѣсто отцовъ Твоихъ, будутъ сыновья Твои; Ты поставишь ихъ князьями по всей землѣ.
- 18. Сдѣлаю имя Твое памятнымъ въ родъ и родъ; посему народы будутъ славить Тебя во въки и въки.

Псаломъ 45.

На музыкальном горудіи Аламовъ. Пъснь.

- 2. Богъ намъ прибѣжище и сила, скорый помощникъ въ бѣдахъ.
- 3. посему не убоимся, хотя бы поколебалась земля, и горы двигнулись въ сердце морей.
- 4. Пусть шумять, воздымаются воды ихъ, трясутся горы отъ волненія ихъ.

- Рѣчные потоки веселять градъ Божій, святое жилище Всевышняго.
- 6. Богъ посреди его; онъ не поколеблется: Богъ поможеть ему съ ранняго утра.
- 7. Возшумѣли народы; двигнулись царства: (Всевышній) даль глась Свой и растаяла земля.
- 8. Господь силь съ нами, Богь Іакова заступникъ нашъ.
- 9. Прійдите и видите дѣла Господа,—какія произвелъ Онъ опустошенія на землѣ:
- 10. прекращая брани до края земли, сокрушиль лукъ и переломиль копье, колесницы сожегъ огнемъ.
- 11. Остановитесь и познайте, что Я—Богъ: буду превознесенъ въ народахъ, превознесенъ на землъ.
- 12. Господь силь съ нами, заступникъ нашъ Богъ Іакова.

Псаломъ 46.

Пачальнику хора. Сыновъ Кореевыхъ. Псаломъ.

- 2. Восплещите руками всѣ народы, воскликните Богу гласомъ радости;
- 3. ибо Господь Всевышній страшенъ, —великій царь надъ всею землею;
- 4. покорилъ намъ народы и племена подъ ноги наши;
- 5. избралъ намъ наслъдіе наше, красу Іакова, котораго возлюбилъ.
- 6. Восшелъ Богъ при восклицаніяхъ, Господь при звукъ трубномъ.
- 7. Пойте Богу нашему, пойте пойте Царю нашему, пойте,
- 8. ибо Богъ царь всей земли; пойте всъ разумно.
- 9. Богъ водарился надъ народами, Богъ возсѣлъ на святомъ престолъ Своемъ;
- 10. князья народовъ собрались къ народу Бога Авраамова, ибо щиты земли— Божін; Онъ превознесенъ надо ними.
- (8) Псал. 14, 2. Исаія 32, 1; 61, 1. (9) Пъсн. Пъсн. 1, 3. Ефес. 5, 2. (10) Исаія 61, 10. (11) Осія 2, 19. (12) Исаія 62, 4. (13) Псал. 71, 10. Апокалипс. 19, 7. (14) Ісвек. 16, 10. Мате. 22, 11. (15) Исаія 61, 10. 1 Петр. 3, 3. (17) Римлян. 9, 5. Апокалипс. 1, 6; 5, 10. Псал. 45. (1) Псал. 41, 1. (2) Псал. 17, 3. Притч. 18, 10. Аввак. 3, 19. (6) Исаія 33, 20. Ісвек. 48, 35. Захар. 2, 5. (8) Римлян. 8, 31. (9) Псал. 65, 5. (10) Псал. 75, 4. Осія 2, 18. (11) Исаія 64, 2. (12) Римлян. 8, 31. Пеал. 46. (3) Захар. 14, 9. Малах. 1, 14. Апокалипс. 19, 15. (6) Псал. 67, 19. Дъян. 1, 9. Ефес. 4, 10. (7) Исаія 12, 5. (9) Псал. 21, 29; 79, 2. Евр. 8, 1.

Псаломъ 47.

Пъснь. Псаломъ. Сыновъ Кореевихъ.

- 2. Великъ Господь и всехваленъ во градъ Бога нашего, на святой горъ Его.
- 3. Прекрасная возвышенность, радость всей земли гора Сіонъ; на съверной сторонъ *ся* городъ великаго Паря.
- 4. Богъ въ жилищахъ его вѣдомъ, какъ заступникъ:
- 5. ибо вотъ, сошлись цари и прошли всъ мимо;
- 6. увидѣли и изумились, смутились и обратились въ бѣгство;
- 7. страхъ объялъ ихъ тамъ и мука, какъ у женщинъ въ родахъ;
- 8. восточнымъ вътромъ Ты сокрушилъ Өарсійскіе корабли.
- 9. Какъ слышали мы, такъ и увидъли во градъ Господа силъ, во градъ Бога нашего: Богъ утвердитъ его на въки.
- 10. Мы размышляли, Боже, о благости Твоей посреди храма Твоего.
- 11. Какъ имя Твое, Боже, такъ и хвала Твоя до концовъ земли; десница Твоя полна правды.
- 12. Да веселится гора Сіонъ, (и) да радуются дщери Іудейскія ради судовъ Твоихъ, (Господи).
- 13. Пойдите вокругъ Сіона и обойдите его, пересчитайте башни его;
- 14. обратите сердце ваше къ укрѣпленіямъ его, разсмотрите домы его, чтобы пересказать грядущему роду,
- 15. ибо сей Богъ есть Богъ нашъ на въки и въки: Онъ будетъ вождемъ нашимъ до самой смерти.

Псаломъ 48.

Начальнику хора. Сыновъ Кореевыхъ. Псаломъ.

2. Слушайте сіе, всѣ народы; вни- | не пойдетъ за нимъ слава его;

майте сему, всѣ живущіе во вселенной.—

IIc. 47.

- 3. и простые и знатные, богатый, равно какъ и бедный.
- 4. Уста мои изрекуть премудрость, и размышленія сердца—моего знаніе.
- 5. Приклоню ухо мое къ притчъ, на гусляхъ открою загадку мою:
- 6. «для чего бояться мнѣ во дни бѣдствія, когда беззаконіе путей моихъ окружить меня?»
- 7. Надъющіеся на силы свои и хвалящіеся множествомъ богатства своего!
- 8. человъкъ ни какъ не искупитъ брата своего и не дастъ Богу выкупа за него:
- 9. дорога цѣна искупленія души ихъ, и не будеть того во-вѣкъ,
- 10. чтобы остался кто жить навсегда и не увидълъ могилы.
- 11. Каждый-видить, что и мудрые умирають, равно какъ и невъжды и безсмысленные погибають и оставляють имущество свое другимъ.
- 12. Въ мысляхъ у нихъ, что домы ихъ въчны, и что жилища ихъ въ родъ и родъ, и земли свои они называютъ своими именами.
- 13. Но человъкъ въ чести не пребудетъ; онъ уподобится животнымъ, которыя погибаютъ.
- 14. Этотъ путь ихъ есть безуміе ихъ, хотя последующіе за ними одобряютъ мисніе ихъ.
- 15. Какъ овецъ, заключатъ ихъ въ преисподнюю; смерть будетъ пасти ихъ, и на утро праведники будутъ владычествовать надъ ними; сила ихъ истощится; могила—жилище ихъ.
- 16. Но Богь избавить душу мою отъ власти преисподней, когда приметъ меня.
- 17. Не бойся, когда богатветь человекъ, когда слава дома его умножается:
- 18. ибо умирая не возьметь ничего; не пойдеть за нимъ слава его;

Псал. 47. (2) Псал. 144, 3. Евр. 12, 22. Апокалипс. 14, 1. (3) Ісвек. 40, 2. (4) 2 Паралипом. 20, 8. Захар. 8, 3. Малах. 1, 14. (6) 4 Царств. 18, 17 (7) 4 Царств. 19, 3. Исаія 21, 3. (8) Исаія 27, 8. (41) 4 Царств. 19, 15. Дѣян. 19, 17. (45) Исаія 25, 9. Псал. 48. (5) Псал. 77, 2. Мате. 13, 35. (7) Іов. 36, 18. Псал. 51, 9. Притч. 11, 4. (8) 1 Іоан. 3, 16. (9) Мате. 16, 26. Марк. 8, 37. 1 Петр. 1, 19. (41) Притч. 11, 4. Екклес. 2, 16; 6, 2. (43) Екклес. 3, 19. (45) Исаія 14, 11. Апокалипс. 2, 27. (46) Псал. 15, 10. (48) Іов. 27, 18.

- 19. хотя при жизни онъ ублажаетъ душу свою, и прославляютъ тебя, что ты удовлетворяешь себъ,
- 20. но онъ пойдетъ къ роду отцовъ своихъ, которые никогда не увидятъ свъта.
- 21. Человъкъ, который въ чести и неразуменъ, подобенъ животнымъ, которыя погибаютъ.

Псаломъ 49.

Псаломъ Асафа.

Богъ боговъ, Господь возглаголалъ и призываетъ землю, отъ восхода солнца до запада.

- 2. Съ Сіона, который есть верхъ красоты, является Богъ,
- 3. грядеть Богь нашь, и не въ безмолвіи: предъ Нимъ огонь поъдающій, и вокругъ Его сильная буря.
- 4. Онъ призываетъ свыше небо и землю судить народъ Свой:
- 5. соберите ко мит святых т Моихъ, вступившихъ въ завътъ со Мною при жертвъ.
- 6. И небеса провозгласять правду Его, ибо судья сей есть Богъ.
- 7. Слушай, народъ Мой; Я буду говорить; Израиль! Я буду свидътельствовать противъ тебя: Я Богъ, твой Богъ.
- 8. Не за жертвы твои Я буду укорять тебя; всесожженія твои всегда предо Мною;
- 9. не приму тельца изъ дома твоего, ни козловъ изъ дворовъ твоихъ,
- 10. ибо Мои всъ звъри въ лъсу, и скотъ на тысячи горахъ,
- 11. знаю всёхъ птицъ на горахъ, и животныя на поляхъ предо Мною.
- 12. Если бы Я взалкаль, то не сказаль бы тебѣ, ибо Моя вселенная и все, что наполняеть ее.
- 13. Ъмъ ли я мясо воловъ и пью ли кровь козловъ?

- 14. Принеси въ жертву Богу хвалу и воздай Всевышнему объты твои,
- 15. и призови Меня въ день скорби; Я избавлю тебя, и ты прославишь Меня.
- 16. Грѣшнику же говорить Богь: что ты проповѣдуешь уставы Мои и берешь завѣть Мой въ уста твои,
- 17. а самъ ненавидишь наставленіе Мое и слова Мои бросаешь за себя?
- 18. когда видишь вора, сходишься съ нимъ, и съ прелюбодъями сообщаешься;
- 19. уста твои открываещь на злословіе, и языкъ твой сплетаетъ коварство:
- 20. сидишь и говоришь на брата твоего, на сына матери твоей клевещешь;
- 21. ты это дёлаль, и Я молчаль; ты подумаль, что Я такой же, какъты. Изобличу тебя и представлю предъглаза твои (грёхи твои).
- 22. Уразумъйте это, забывающие Бога, дабы Я не восхитилъ,—и не будеть избавляющаго.
- 23. Кто приносить въжертву хвалу, тоть чтить Меня, и кто наблюдаеть за путемъ своимъ, тому явлю Я спасеніе Божіе.

Псаломъ 50.

Пачальнику хора. Псаломъ Давида, 2. когда приходилъ къ нему пророкъ Насанъ, послъ того, какъ Давидъ вошелъ къ Вирсавіи.

- 3. Помилуй меня, Боже, по великой милости Твоей и по множеству щедроть Твоихъ изгладь беззаконія мои.
- 4. Многократно омой меня отъ беззаконія моего и отъ грѣха моего очисти меня,
- ибо беззаконія мои я сознаю, и грѣхъ мой всегда предо мною.
- 6. Тебъ, Тебъ единому согръшилъ и лукавое предъ очами Твоими
- (19) Второвак. 25, 19. (21) Еккиес. 3, 19. Лук. 12, 20. Псал. 49. (1) Второвак. 10, 17. (2) Псал. 47, 3. (3) Псал. 20, 5. (4) Второвак. 31, 28. (5) Мате. 24, 31. (7) Псал. 80, 9. (9) Исаія 66, 3. Іерем. 6, 20. Осія 5, 6. (12) Исход. 19, 5. Іов. 41, 2. Псал. 23, 1. (14) Псал. 115, 8. Римлян. 12, 1. (15) Псал. 26, 8. Захар. 13, 9. (16) Римлян. 2, 21. 1 Корине. 9, 27. (17) Мате. 7, 3. (18) Мате. 24, 49. Ефес. 5, 7. (19) Мих. 6, 12. (21) Исаія 42, 14; 47, 11; 57, 11. (25) Лук. 8, 39. Іоан. 7, 17. Псал. 50. (2) 2 Царств. 12, 1. (3) Псал. 56, 2. Исаія 33, 2. Евр. 9, 14. (5) Псал. 31, 5. (6) Римлян. 3, 4.

сдѣлалъ, такъ-что Ты праведенъ въ приговорѣ Твоемъ и чистъ въ судѣ Твоемъ.

- 7. Вотъ, я въ беззаконіи зачать, и во грѣхѣ родила меня мать моя.
- 8. Вотъ, Ты возлюбилъ истину въ сердцъ и внутрь меня явилъ мнъ мудрость (Твою).
- 9. Окропи меня иссопомъ, и буду чистъ; омой меня, и буду бълъе снъга.
- 10. Дай мит услышать радость и веселіе, и возрадуются кости, Тобою сокрушенныя.
- 11. Отврати лице Твое отъ гръховъ моихъ и изгладь всъ беззаконія мои.
- 12. Сердце чистое сотвори во миѣ, Боже, и духъ правый обнови внутри меня.
- 13. Не отвергни меня отъ лица Твоего и Духа Твоего Святаго не отними отъ меня.
- 14. Возврати мив радость спасенія Твоего и Духомъ владычественнымъ утверди меня.
- 15. Научу беззаконныхъ путямъ Твоимъ, и нечестивые къ Тебѣ обратятся.
- 16. Избавь меня отъ кровей, Воже, Боже спасенія моего, и языкъ мой восхвалить правду Твою.
- 17. Господи! отверзи уста мои, и уста мои возвъстятъ хвалу Твою:
- 18. ибо жертвы Ты не желаешь, я даль бы ее; къ всесожженію не благоволишь.
- 19. Жертва Богу—духъ сокрушенный; сердца сокрушеннаго и смиреннаго Ты не презришь, Боже.
- 20. Облагод'втельствуй, (Господи), по благоволенію Твоему Сіонъ; воздвигни ствны Іерусалима:
- 21. тогда благоугодны будуть Тебъ жертвы правды, возношение и всесожжение, тогда возложать на алтарь Твой тельцовъ.

Псаломъ 51.

Пачальнику хора. Ученіе Давида,

- 2. послѣ того, какъ приходилъ Доикъ Идумеянинъ и донесъ Саулу и сказалъ ему, что Давидъ пришелъ въ домъ Ахимелеха.
- 3. Что хвалишься злодъйствомъ, сильный? милость Божія всегда со мною;
- 4. гибель вымышляеть языкь твой; какь изощренная бритва, онь *у тебя*, коварный!
- 5. ты любишь больше зло, нежели добро, больше ложь, нежели говорить правду;
- 6. ты любишь всякія гибельныя ръчи, языкъ коварный:
- 7. зато Богъ сокрушитъ тебя въ-конецъ, изринетъ тебя и исторгнетъ тебя изъ жилища (твоего) и корень твой изъ земли живыхъ.
- 8. Увидятъ праведники и убоятся, посмъются надъ нимъ (и скажутъ):
- 9. вотъ человъкъ, который не въ Богъ полагалъ кръпость свою, а надкляся на множество богатства своего, укръплядся въ злодъйствъ своемъ.
- 10. А я, какъ зеленъющая маслина, въ домъ Божіемъ, и уповаю на милость Божію во въки въковъ,
- 11. вѣчно буду славить Тебя за то, что Ты содѣлалъ, и уповать на имя Твое, ибо оно благо предъ святыми Твоими.

Псаломъ 52.

Начальнику хора. На духовомъ орудіи. Ученіе Давида.

- 2. Сказалъ безумецъ въ сердцѣ своемъ: нѣтъ Бога. Развратились они и совершили гнусныя преступленія; нѣтъ дѣлающаго добро.
- 3. Богъ съ небесъ призрѣлъ на сыновъ человъческихъ, чтобы видѣть, есть ли разумъющій, ищущій Бога.
- (7) Іов. 14, 4. (8) 1 Корине. 2, 7. (9) Левит. 14, 6. (12) 2 Корине. 5, 17. Галат. 6, 15. Ефес. 2, 10. (14) Мате. 6, 13. Іерем. 7, 15. (15) Мате. 7, 5. (16) 2 Царств. 11, 15—16; 12, 9. (17) Псал. 70, 8. (18) Псал. 39, 7. (19) Псал. 6, 4. Исаія 66, 2. Лук. 18, 13. (20) Исаія 33, 20; 54, 11. (24) Второзак. 33, 19. Пеал. 51. (2) 1 Царств. 22, 9. (3) Притч. 21, 12. (4) Псал. 56, 5. Притч. 21, 22. (7) Іов. 18, 14; 20, 7. Псал. 49, 22. (9) Псал. 48, 7. Притч. 11, 28. Марк. 10, 24. (10) Псал. 91, 13. Іерем. 11, 16. Осія 14, 7. (11) Псал. 36, 5. Пеал. 52. (2) Псал. 9, 25; 13, 1. (3) Римлян. 3, 11.

- 4. Всѣ уклонились, сдѣлались равно непотребными; нѣть дѣлающаго добро, нѣть ни одного.
- 5. Неужели не вразумятся дѣлающіе беззаконіе, съѣдающіе народъ мой, какъ ѣдять хлѣбъ, и не призывающіе Бога?
- 6. Тамъ убоятся они страха, гдѣ нѣтъ страха, ибо разсыплеть Богъ кости ополчающихся противъ тебя. Ты постыдишь ихъ, потомучто Богъ отвергъ ихъ.
- 7. Кто дасть съ Сіона спасеніе Израилю! Когда Богь возвратить плыненіе народа Своего, тогда возрадуется Іаковъ и возвеселится Израиль.

Псаломъ 53.

Начальнику хора. На струнныхъ орудіяхъ. Ученіе Давида,

- 2. когда пришли Зифеи и сказали Саулу: не у насъ ли скрывается Давилъ?
- 3. Боже! именемъ Твоимъ спаси меня и силою Твоею суди меня.
- 4. Боже! услышь молитву мою, внемли словамъ устъ моихъ,
- 5. ибо чужіе возстали на меня, и сильные ищуть души моей; они не имъють Бога предъ собою.
- 6. Вотъ, Богъ помощникъ мой; Господь подкръпляетъ душу мою.
- 7. Онъ воздасть за зло врагамъ монмъ; истиною Твоею истреби ихъ.
- 8. Я усердно принесу Тебѣ жертву, прославлю имя Твое, Господи, ибо оно благо.
- 9. ибо Ты избавиль меня отъ всъхъ бъдъ, и на враговъ моихъ смотръло око мое.

Псаломъ 54.

Начальнику хора. На струнныхъ орудіяхъ. Ученіе Давида.

- 2. Услышь, Боже, молитву мою и не скрывайся отъ моленія моего;
- 3. внемли миѣ и услышь меня; и стенаю въ горести моей и смущаюсь

- 4. отъ голоса врага, отъ притъсненія нечестиваго, ибо они взводять на меня беззаконіе и въ гитвт враждують противъ меня.
- 5. Сердце мое трепещеть во мив, и смертные ужасы напали на меня;
- 6. страхъ и трепеть нашель на меня, и ужасъ объялъ меня.
- 7. И я сказаль: кто даль бы мит крылья, какъ у голубя? я улетыль бы и успоконлся бы;
- 8. далеко удалился бы я и оставался бы въ пустынъ;
- 9. поспъшиль бы укрыться отъ вихря, отъ бури.
- 10. Разстрой, Господи, и раздѣли языки ихъ, ибо я вижу насиле и распри въ городѣ:
- 11. днемъ и ночью ходять онъ кругомъ по стънамъ его; злодъянія и отдствіе посреди его;
- 12. посреди его пагуба; обманъ и коварство не сходять съ улицъ его:
- 13. ибо не врать поносить меня, это я перенесь бы; не ненавистникъ мой величается надо мною,—оть него я укрылся бы;
- 14. но—ты, который быль для меня то же, что я,—другь мой и близкій мой,
- 15. съ которымъ мы раздёляли искреннія бесёды и ходили вмёстё въ домъ Божій.
- 16. Да найдетъ на нихъ смерть; да сойдутъ они живыми въ адъ, ибо злодъйство въ жилищахъ ихъ, посреди ихъ.
- 17. Я же воззову къ Богу, и Господь спасеть меня.
- 18. Вечеромъ и утромъ и въ полдень буду умолять и вопіять, и Онъ услышить голосъ мой,
- 19. избавить въ мирѣ душу мою отъ возстающихъ на меня, ибо ихъ много у меня;
- 20. услышить Богь, и смирить ихъ отъ въка Живущій, потомучто нътъ въ нихъ перемъны; они не боятся Бога,
 - 21. простерли руки свои на тъхъ,
- (6) Мато. 25, 25. (7) Псал. 13, 7. Апокалипс. 22, 20. **Псал. 53.** (2) 1 Царств. 23, 19; 26, 1. (4) Псал. 4, 2; 5, 2. (5) Псал. 85, 14. Товит. 4, 5. (9) Псал. 58, 10—11. **Псал. 54.** (2) Псал. 53, 4. (4) 2 Царств. 17, 1. (11) Числ. 23, 21. (14) Мато. 26, 23. Іоан. 13, 18. Дъян. 1, 16. (18) Данінл. 6, 10. (24) Псал. 9, 8.

которые съ ними въ мирѣ, нарушили союзъ свой;

- 22. уста ихъ мягче масла, а въ сердцѣ ихъ вражда; слова ихъ нѣж-нѣе елея, но они суть обнаженные мечи.
- 23. Возложи на Господа заботы твои, и Онъ поддержитъ тебя. Никогда не дастъ Онъ поколебаться праведнику.
- 24. Ты, Боже, низведешь ихъ въ ровъ погибели: кровожадные и коварные не доживутъ и до половины дней своихъ. А я на Тебя, (Господи,) уповаю.

Псаломъ 55.

Начальнику хора. О голубицѣ, безмолвствующей въ удаленіи. Писаніе Давида, когда Филистимляне захватили его въ Гееъ.

- 2. Помилуй меня, Боже! ибо человъкъ хочетъ поглотить меня; нападая всякій день, тъснитъ меня.
- 3. Враги мон всякій день ищутъ поглотить меня, ибо много возстающихъ на меня, о Всевышній!
- 4. Когда я въ страхъ, на Тебя я уповаю.
- 5. Въ Богѣ восхвалю я слово Его; на Бога уповаю, не боюсь; что сдълаетъ мнѣ плоть?
- 6. Всякій день извращаютъ слова мои; всв помышленія ихъ обо мив на зло:
- 7. собираются, пританваются, наблюдають за монми пятами, чтобы уловить душу мою.
- 8. Неужели они избъгнутъ воздаянія за неправду свою? Во гнъвъ низложи, Боже, народы.
- 9. У Тебя исчислены мон скитанія; положи слёзы мон въ сосудъ у Тебя,—не въ книгъ ли онъ Твоей?
- 10. Враги мои обращаются назадъ, когда я взываю къ Тебѣ, изъ этого я узнаю, что Богъ за меня.
- 11. Въ Богъ восхвалю я слово *Его*, въ Господъ восхвалю слово *Его*.

12. На Бога уповаю, не боюсь; что сдълаетъ мив человъкъ?

13. На мнѣ, Боже, обѣты Тебѣ; Тебѣ воздамъ хвалы,

14. ибо Ты избавиль душу мою отъ смерти, (очи мои отъ слезъ), да и ноги мои отъ преткновенія, чтобы я ходиль предъ лицемъ Божіимъ во свъть живыхъ.

Псаломъ 56.

Начальнику хора. Не погуби. Писаніе Давида, когда онъ уб'вжаль отъ Саула въ пещеру.

- 2. Помилуй меня, Боже, помилуй меня, ибо на Тебя уповаеть душа моя, и въ тъни крылъ Твоихъ я укроюсь, доколь не пройдуть бъды.
- 3. Воззову къ Богу Всевышнему, Богу благод тельствующему мнъ;
- 4. Онъ пошлетъ съ небесъ и спасетъ меня; посрамитъ ищущаго поглотитъ меня; пошлетъ Богъ милостъ Свою и истину Свою.
- 5. Душа моя среди львовъ; я лежу среди дышущихъ пламенемъ, среди сыновъ человъческихъ, у которыхъ зубы—ко́пья и стрѣлы, и у которыхъ языкъ—острый мечъ.
- 6. Будь превознесенъ выше небесъ, Боже, и надъ всею землею да будетъ слава Твоя!
- 7. Приготовили сътъ ногамъ моимъ; душа моя поникла; выкопали предо мною яму, и сами упали въ нее.
- 8. Готово сердце мое, Боже, готово сердце мое: буду пѣть и славить.
- 9. Воспрянь, слава моя, воспрянь, псалтирь и гусли! Я встану рано.
- 10. Буду славить Тебя, Господи, между народами; буду воспъвать Тебя среди племенъ,
- 11. ибо до небесъ велика милость Твоя и до облаковъ истина Твоя.
- 12. Будь превознесенъ выше небесъ, Боже, и надъ всею землею да будетъ слава Твоя!
- (22) Псал. 56, 5. (23) Мате. 6, 25. Лук. 12, 22. 1 Петр. 5, 7. (24) Притч. 26, 27. Псал. 68, 16. 4 Царств. 1, 4. Певл. 55. (1) 1 Царств. 21, 10—11. (5) Исаія 51, 8. 1 Петр. 3, 12. Евр. 13, 6. (40) Іерем. 29, 12. (12) Псал. 117, 6. Певл. 56. (1) 1 Царств. 22, 1. (2) Псал. 8, 3. (4) Псал. 55, 3. (5) Псал. 54, 22. (6) Псал. 107, 6. (7) Псал. 7, 16. Притч. 26, 27. Екклес. 10, 8. (9) Псал. 15, 9. (10) Псал. 107, 4. (11) Псал. 35, 6. (12) Псал. 56, 6.

Псаломъ 57.

Начальнику хора. Не погуби. Писаніе Давида.

- 2. Подлинно ли правду говорите вы, судьи, и справедливо су́дите, сыны пеловъческие?
- 3. Беззаконіе составляете въ сердцѣ, кладете на вѣсы злодѣянія рукъ вашихъ на землѣ.
- 4. Съ самаго рожденія отступили нечестивые, отъ утробы матери заблуждають, говоря ложь.
- 5. Ядъ у нихъ, какъ ядъ змѣи, какъ глухаго аспида, который затыкаетъ уши свои
- 6. и не слышить голоса заклинателя, самаго искуснаго въ заклинаніяхъ.
- 7. Боже! сокруши зубы ихъ въ устахъ ихъ; разбей, Господи, челюсти львовъ!
- 8. Да исчезнуть, какъ вода протекающая; когда напрягуть стрвлы, пусть онъ будуть, какъ переломленныя.
- 9. Да исчезнуть, какъ распускающаяся улитка; да не видить солнца, какъ выкидышъ женщины.
- 10. Прежде, нежели котлы ваши ощутять горящій тернь, и свѣжее и обгорѣвшее да разнесеть вихрь.
- 11. Возрадуется праведникъ, когда увидитъ отмиценіе: омоетъ стопы свои въ крови нечестиваго.
- 12. И скажеть человѣкъ: подлинно есть плодъ праведнику! итакъ есть Богъ, судящій на землѣ!

Псаломъ 58.

Начальнику хора. Не погуби. Писаніе Давида, когда Сауль послаль стеречь домъ его, чтобъ умертвить его.

- 2. Избавь меня отъ враговъ моихъ, Боже мой! защити меня отъ возстающихъ на меня;
- 3. избавь меня отъ дълающихъ беззаконіе; спаси отъ кровожадныхъ,

- 4. ибо вотъ, они подстерегаютъ душу мою; собираются на меня сильные не за преступленіе мое и не за грѣхъ мой, Господи;
- 5. безъ вины *моей* совтаются и вооружаются; подвигнись на помощь инв и воззри.
- 6. Ты, Господи, Боже силъ, Боже Израилевъ, возстань посътить всъ народы, не пощади ни одного изъ нечестивыхъ беззаконниковъ:
- 7. вечеромъ возвращаются они, воють, какъ псы, и ходять вокругь города;
- 8. вотъ они изрыгають хулу языкомъ своимъ; въ устахъ ихъ мечи, «ибо, думають они, кто слышитъ?»
- 9. Но ты, Господи, посмѣешься надъ ними; Ты посрамишь всѣ народы.
- 10. Сила—у нихъ, но я къ Тебъ прибъгаю, ибо Богъ заступникъ мой.
- 11. Богъ мой, милующій меня, предварить меня; Богь дасть мив смотръть на враговъ моихъ.
- 12. Не умерщвляй ихъ, чтобы не забылъ народъ мой; расточи ихъ силою Твоею и низложи ихъ, Господи, защитникъ нашъ.
- 13. Слово языка ихъ есть грѣхъ устъ ихъ, да уловятся они въ гордости своей за клятву и ложь, которую произносять.
- 14. Расточи ихъ во гнѣвѣ, расточи, чтобъ ихъ не было; и да познаютъ, что Богъ владычествуетъ надъ Іаковомъ до предъловъ земли.
- 15. Пусть возвращаются вечеромъ, воють, какъ псы, и ходять вокругь города;
- 16. пусть бродять, чтобы найти пищу, и несытые проводять ночи.
- 17. А я буду воспѣвать силу Твою и съ ранняго утра провозглашать милость Твою, ибо Ты быль мнѣ защитою и убѣжищемъ въ день бѣдствія моего.
- 18. Сила моя! Тебя буду воспѣвать я, ибо Богь заступникъ мой, Богь мой, милующій меня.

Шеал. 57. (3) Притч. 21, 29. (4) Псал. 115, 2. (5) Псал. 139, 3. (6) Исаія 48, 8. (7) Псал. 3, 8. (8) Іерем. 17, 11. (9) Іов. 3, 16. Екклес. 6, 10. (40) 2 Царств. 23, 6. Іезек. 2, 6. (41) Апокалипс. 14, 20. (42) Екклес. 3, 17. Іерем. 9, 24. **Шеал. 58.** (4) 1 Царств. 19, 11. (4) Псал. 55, 7. (5) Псал. 43, 24. (6) Исаія 27, 1. (8) Притч. 25, 18. (9) Псал. 2, 4; 36, 13. (40) Псал. 53, 9. (43) Псал. 35, 4. (44) Псал. 55, 8. (45) Амос. 8, 11.

Псаломъ 59.

Начальнику хора. На музыкальномо орудіи Шушанъ-Эдуеъ. Писаніе Давида для изученія,

- 2. когда онъ воевалъ съ Сиріею Месопотамскою и съ Сиріею Цованскою, и когда Іоавъ, возвращаясь, поразилъ двънадцать тысячъ Идумеевъ въ долинъ Соляной.
- 3. Боже! Ты отринуль насъ, Ты сокрушиль насъ, Ты прогнфвался: обратись къ намъ.
- 4. Ты потрясъ землю, разбилъ ее: исцъли поврежденія ея, ибо она колеблется.
- 5. Ты даль испытать народу Твоему жестокое, напоиль нась виномъ изумленія.
- 6. Даруй боящимся Тебя знамя, чтобы они подняли его ради истины,
- 7. чтобы избавились возлюбленные Твоп; спаси десницею Твоею и услышь меня.
- 8. Богъ сказалъ во святилищѣ Своемъ: восторжествую, раздѣлю Сихемъ и долину Сокховъ размѣрю:
- 9. Мой Галаадъ, Мой Манассія, Ефремъ крѣпость главы Моей, Іуда скипетръ Мой,
- 10. Моавъ умывальная чаша Моя; на Едома простру сапогъ Мой. Восклицай мив, земля Филистимская!
- 11. Кто введеть меня въ укрѣпленный городъ? Кто доведеть меня до Едома?
- 12. Не Ты ли, Боже, Который отринуль насъ, и не выходишь, Боже, съ войсками нашими?
- 13. Подай намъ помощь въ тъснотъ, ибо защита человъческая суетна.
- 14. Съ Богомъ мы окажемъ силу: Онъ низложитъ враговъ нашихъ.

Псаломъ 60.

Начальнику хора. На струнномъ орудіи. Псаломъ Давида.

- 2. Услышь, Боже, вопль мой, внемли молить моей:
- 3. отъ конца земли взываю къ Тебъ въ уныніи сердца моего; возведи меня на скалу, для меня недосягаемую,
- 4. ибо Ты прибъжище мое, Ты крѣикая защита отъ врага.
- 5. Да живу я вѣчно въ жилищѣ Твоемъ и покоюсь подъ кровомъ крылъ Твоихъ.
- 6. ибо Ты, Боже, услышаль объты мои и даль мизь наслъдіе боящихся имени Твоего.
- 7. Приложи дни ко днямъ цара, лъта его продли въ родъ и родъ,
- 8. да пребудеть онъ вёчно предъ Богомъ; запов'адуй милости и истин'в охранять его.
- 9. И я буду пѣть имени Твоему во-вѣкъ, исполняя обѣты мои всякій день.

Псаломъ 61.

- Начальнику хора Идиоумова. Псаломъ Давида.
- 2. Только въ Богъ успокоивается душа моя: отъ Него спасеніе мое.
- 3. Только Онъ—твердыня моя, спасеніе мое, уб'яжище мое: не поколеблюсь болъе.
- 4. Докол'т вы будете налегать на челов'тка? Вы будете низринуты, вс'т вы, какъ наклонившаяся ст'тна, какъ ограда пошатнувшаяся.
- 5. Они задумали свергнуть его съ высоты, прибъгли ко лжи; устами благословляють, а въ сердцъ своемъ клянуть.
- 6. Только въ Богѣ успоконвайся, душа моя! ибо на Него надежда моя.
- 7. Только Онъ твердыня моя и спасеніе мое, убѣжище мое: не по-колеблюсь.
- 8. Въ Богѣ спасеніе мое и слава моя; крѣпость силы моей и упованіе мое въ Богѣ.

Неал. 59. (2) 2 Царств. 8, 1 и проч. 1 Паралипом. 18, 3, 12. (3) Псал. 43, 10. (4) 2 Паралипом. 7, 14. (5) Псал. 74 9. (10) 2 Царств. 8, 2. Исаія 21, 11. 2 Царств. 22, 44. (12) Псал. 43, 10. (14) Псал. 17, 30; 107, 14. Неал. 60. (2) Псал. 5, 2; 53, 4. (3) Псал. 17, 7. Исаія 33, 16. (4) Псал. 70, 3. (5) Псал. 35, 8. (7) Псал. 20, 5. (8) 2 Царств. 7, 12—13. (9) Псал. 49, 14. Неал. 61. (1) Псал. 38, 1. (2) Псал. 36, 7. (3) Псал. 17, 2. (4) Исаія 30, 13. (5) Псал. 27, 3. Іерем. 9, 8. (7) 2 Паралипом. 25, 8.

- 9. Народъ! надъйтесь на Него во всякое время; изливайте предъ Нимъ сердце ваше: Богъ намъ прибъжище.
- 10. Сыны человъческие—только суета; сыны мужей—ложь; если положить ихъ на въсы, всъ они вмъстъ легче пустоты.
- 11. Не надъйтесь на грабительство и не тщеславьтесь хищениемъ; когда богатство умножается, не прилагайте къ нему сердца.
- 12. Однажды сказаль Богь, и дважды слышаль я это, что сила у Бога.
- 13. и у Тебя, Господи, милость, ибо Ты воздаешь каждому по дъламъ его.

Псаломъ 62.

Псаломъ Давида, когда онъ былъ въ пустынъ Гудейской.

- 2. Боже! Ты Богъ мой, Тебя отъ ранней зари ищу я; Тебя жаждетъ душа моя, по Тебъ томится плоть моя въ землъ пустой, изсохшей и безводной,
- 3. чтобы видѣть силу Твою и славу Твою, какъ я видѣлъ Тебя во святилищѣ:
- 4. ибо милость Твоя лучше, нежели жизнь. Уста мои восхвалять Тебя.
- 5. Такъ благословлю Тебя въ жизни моей; во имя Твое вознесу руки мои.
- 6. Какъ тукомъ и елеемъ насыщается душа моя, и радостнымъ гласомъ восхваляютъ Тебя уста мои,
- 7. когда я вспоминаю о Тебѣ на постели моей, размышляю о Тебѣ въ ночныя стражи.
- 8. ибо Ты помощь моя, и въ тъни крылъ Твоихъ я возрадуюсь;
- 9 къ Тебъ прилъпилась душа моя; десница Твоя поддерживаетъ меня.
- 10. А тъ, которые ищутъ погибели душъ моей, сойдутъ въ преисподнюю земли:

- 11. сразятъ ихъ силою меча; достанутся они въ-добычу лисицамъ.
- 12. Царь же возвеселится о Богь, восхвалень будеть всякій, клянущійся имъ, ибо заградятся уста говорящихъ неправду.

Псаломъ 63.

Пачальнику хора. Псаломъ Давида.

- 2. Услышь, Боже, гласъ мой въ молитвъ моей, сохрани жизнь мою отъ страха врага;
- 3. укрой меня отъ замысла коварныхъ, отъ мятежа злодъевъ,
- 4. которые изострили языкъ свой, какъ мечъ; напрягли лукъ свой—язвительное слово,
- 5. чтобы втайнъ стрълять въ непорочнаго; они внезапно стръляютъ въ него и не боятся.
- 6. Они утвердились въ зломъ намъреніи, совъщались скрыть съть, говорили: кто ихъ увидить?
- 7. Изыскивають неправду, дѣлають разслѣдованіе за разслѣдованіемъ даже до внутренней жизни человѣка и до глубины сердца.
- 8. Но поразить ихъ Богъ стрелою: внезапно будуть они уязвлены;
- 9. языкомъ своимъ они поразять самихъ себя; всъ видящіе ихъ удалятся от нихъ.
- 10. И убоятся всё человѣки, и возвёстять дѣло Божіе и уразумѣютъ, что это Его дѣло.
- 11. А праведникъ возвеселится о Господъ и будетъ уповать на Него; и похвалятся всъ правые сердцемъ.

Псаломъ 64.

Начальнику хора. Псаломъ Давида для півнія.

2. Тебѣ, Боже, принадлежить хвала на Сіонѣ, и Тебѣ воздастся обѣть (въ Іерусалимѣ).

(9) Псал. 4, 6. 1 Царств. 1, 15. Іов. 30, 16. (40) Псал. 38, 6. Исаія 40, 23. Дан. 4, 32. (11) Мате. 19, 24. Лук. 12, 19—20. 1 Тимое. 6, 9, 17. (13) Іов. 34, 11. Притч. 24, 12. Іерем. 32, 19. Іезек. 33, 20. Мате. 16, 27. Римлян. 2, 6. **Несал. 63.** (1) 1 Царств. 23, 14. (2) Исаія 26, 9. Псал. 41, 3. (3) Псал. 22, 6; 26, 4. (7) Псал. 34, 28. (8) Псал. 16, 50. (9) Исаія 41, 10. (40) Числ. 16, 32. (42) Второзак. 6, 13. Исаія 19, 18. Іерем. 4, 2. **Псал. 63.** (4) Псал. 54, 22; 58, 8. Іерем. 9, 3. (6) Іов. 22, 13; 24, 15. (7) Іерем. 17, 9. (9) Псал. 7, 6. (40) Исход. 8, 19. Есенр. 8, 17. (41) Псал. 31, 11. **Пселл. 64.** (2) Іісал. 49, 14.

- 3. Ты слышишь молитву; къ Тебѣ прибъгаеть всякая плоть.
- 4. Дѣла беззаконій превозмогають меня; Ты очистишь преступленія наши.
- 5. Блаженъ, кого Ты избралъ и приблизилъ, чтобъ онъ жилъ во дворахъ Твоихъ. Насытимся благами дома Твоего, святаго храма Твоего.
- 6. Страшный въ правосудіи, услышь насъ, Боже, Спаситель нашъ, упованіе всъхъ концовъ земли и находящихся въ моръ далеко,
- 7. поставившій горы силою Своею, препоясанный могуществомъ,
- 8. укрощающій шумъ морей, шумъ волнъ ихъ и мятежъ народовъ!
- 9. И убоятся знаменій Твоихъ живущіе на предълахъ земли. Утро и вечеръ возбудишь къ славъ Твоей.
- 10. Ты посъщаещь землю и утоляещь жажду ея, обильно обогащаешь ее: потокъ Божій полонъ воды; Ты приготовляещь хлъбъ, ибо такъ устроиль ее;
- 11. напояещь борозды ея, уравниваещь глыбы ея, размягчаещь ее каплями дождя, благословляещь произрастенія ея;
- 12. вънчаешь льто благости Твоей, и стези Твои источають тукъ,
- 13. источають на пустынныя пажити, и холмы препоясываются радостью;
- 14. луга одіваются стадами, и долины покрываются хлібомъ, восклицають и поють.

Псаломъ 65.

Начальнику хора. Песнь.

 ${f B}$ оскликните Богу, вся земля!

- 2. Пойте славу имени Его, воздайте славу, хвалу Ему.
- 3. Скажите Богу: какъ страшенъ Ты въ дълахъ Твоихъ! По множеству силы Твоей, покорятся Тебъ враги Твои.
- 4. Вся земля да поклонится Тебѣ и поетъ Тебѣ, да поетъ имени Твоему, (Вышній)!
 - 5. Придите и воззрите на дела Твоимъ,

- Бога, страшнаго въ дёлахъ надъ сынами человеческими.
- 6. Онъ превратилъ море въ сушу; черезъ рѣку перешли стопами, тамъ веселились мы о Немъ:
- 7. могуществомъ Своимъ владычествуетъ Онъ въчно; очи Его зрятъ на народы, да не возносятся мятежники.
- 8. Благословите, народы, Бога нашего и провозгласите хвалу Ему.
- 9. Онъ сохранилъ душѣ нашей жизнь и ногъ нашей не далъ поколебаться.
- 10. Ты испыталь насъ, Боже, переплавиль насъ, какъ переплавляють серебро.
- 11. Ты ввель насъ въ съть, положилъ оковы на чресла наши,
- 12. посадиль человъка на главу нашу. Мы вошли въ огонь и въ воду, и Ты вывелъ насъ на свободу.
- 13. Войду въ домъ Твой со всесожженіями, воздамъ Тебъ объты мои,
- 14. которые произнесли уста мон и изрёкъ языкъ мой въ скорби моей.
- 15. Всесожженія тучныя вознесу Теб'є съ воскуреніемъ тука овновъ, принесу въ жертву воловъ и козловъ.
- 16. Придите, послушайте, всё боящіеся Бога, и я возвёщу вамь, что сотвориль Онь для души моей.
- 17. Я воззвалъ къ Нему устами моими и превознесъ Его языкомъ моимъ.
- 18. Если бы я видълъ беззаконіе въ сердцѣ моемъ, то не услышалъ бы меня Господь.
- 19. Но Богъ услышалъ, внялъ гласу моленія моего.
- 20. Благословенъ Богъ, который не отвергъ молитвы моей и не отвратилъ отъ меня милости Своей.

Псаломъ 66.

Начальнику хора. На струнныхъ орудіяхъ. Псаломъ. Пъснь.

- 2. Боже! будь милостивъ къ намъ и благослови насъ, освъти насъ лицемъ Твоимъ.
- (3) Исал. 144, 21. Іерем. 32, 27. (7) Амос. 4, 13. (8) Псал. 106, 29. Мато. 8, 26. (40) Второзак. 11, 11; 33, 28. Исал. 45, 5. (42) Второзак. 11, 11. **Неал. 65.** (2) Псал. 99, 1. (5) Второзак. 33, 29. (5) Исал. 45, 9. (6) Исход. 14, 21—22. Іис. Нав. 3, 12, 17. (40) 1 Петр. 4, 12. Іезек. 22, 21. 1 Петр. 1, 7. (42) Исаля 26, 14; 43, 2. Дан. 3, 17. (46) Исал. 116, 3. (48) Притч. 15, 29; 28, 9. **Неал. 66.** (2) Числ. 6, 25. Колос. 1, 15.

- 3. дабы познали на землѣ путь Твой, во всѣхъ народахъ спасеніе Твое.
- 4. Да восхвалять Тебя народы, Боже; да восхвалять Тебя народы вст.
- Да веселятся и радуются племена, ибо Ты судишь народы праведно и управляешь на земл'в племенами.
- 6. Да восхвалять Тебя народы, Боже, да восхвалять Тебя народы всъ.
- 7. Земля дала плодъ свой; да благословить насъ Богь, Богь нашъ.
- 8. Да благословить насъ Богъ, и да убоятся Его всъ предълы земли.

Псаломъ 67.

Начальнику хора. Псаломъ Давида. Пъснь.

- 2. Да возстанеть Богь, и расточатся враги Его, и да бъгуть отъ лица Его ненавидящіе Его.
- 3. Какъ разсѣвается дымъ, Ты разсѣй ихъ; какъ таетъ воскъ отъ огня, такъ нечестивые да погибнутъ отъ лина Вожія.
- 4. А праведники да возвеселятся, да возрадуются предъ Богомъ и восторжествують въ радости.
- 5. Пойте Богу нашему, пойте имени Его, превозносите Шествующаго на небесахъ; имя Ему: Господь, и радуйтесь предъ лицемъ Его.
- 6. Отецъ сиротъ и судья вдовъ Богъ во святомъ Своемъ жилицъ.
- 7. Богъ одинокихъ вводить въ домъ, освобождаетъ узниковъ отъ оковъ, а непокорные остаются въ знойной пустынъ.
- 8. Боже! когда Ты выходиль предъ народомъ Твоимъ, когда Ты шествоваль пустынею,
- 9. земля тряслась, даже небеса таяли отъ лица Божія, и этотъ Синай—отъ лица Бога, Бога Израилева.
- 10. Обильный дождь проливаль Ты, Боже, на наследіе Твое, и когда оно

- изнемогало отъ труда, Ты подкръ-
- 11. Народъ Твой обиталь тамъ; по благости Твоей, Боже, Ты готовиль необходимое для бъднаго.
- 12. Господъ дастъ слово: провозвъстницъ великое множество.
- 13. Цари воинствъ бѣгутъ, бѣгутъ, а сидящая дома дѣлитъ добычу.
- 14. Расположившись въ удёлахъ (своихъ), вы стали, какъ голубица, которой крылья покрыты сереброиъ, а перья чистымъ золотомъ:
- 15. когда Всемогущій разсвиль царей на сей землю, она забълька, какъ снъгъ на Селмонъ.
- 16. Гора Божія, гора Васанская, гора высокая, гора Васанская!
- 17. что вы завистливо смотрите, горы высокія, на гору, на которой Богъ благоволить обитать и будеть Господь обитать вѣчно?
- 18. Колесницъ Божінхъ тъмы, тысячи тысячъ; среди ихъ Господъ на Синаъ, во святилищъ.
- 19. Ты восшель на высоту, плениль плень, приняль дары для человековь, такъ-чтобъ и изъ противящихся могли обитать у Господа Бога.
- 20. Благословенъ Господь всякій день. Богь возлагаеть на насъ бремя, но Онъ же и спасаеть насъ.
- 21. Богъ для насъ—Богъ во спасеніе; во власти Господа Вседержителя врата смерти.
- 22. Но Богъ сокрушитъ голову враговъ Своихъ, волосатое темя закоснъдаго въ своихъ беззаконіяхъ.
- Господь сказалъ: отъ Васана возвращу, выведу изъ глубины морской,
- 24. чтобы ты погрузиль ногу твою, какъ и исы твои языкъ свой, въ крови враговъ.
- 25. Видѣли шествіе Твое, Боже, шествіе Бога моего, Царя моего во святынѣ:
 - 26. впереди шли поющіе, позади
- (5) Римлян. 5, 10. Дъян. 17, 31. (7) Левит. 26, 4. Псал. 84, 13. (8) Второвак. 6, 25. **Пеал. 67.** (2) Числ. 10, 35. (3) Гудие. 16, 15. (4) Псал. 63, 11. (5) Исаія 40, 3; 57, 14. (6) Іоан. 14, 18. (7) Псал. 112, 9. (8) Исход. 13, 20. Числ. 14, 14. (9) Быт. 20, 18. (40) Исаія 32, 15; 44, 3. Іовл. 2, 28. (42) Исаія 52, 7. (45) Суд. 9, 48. (47) Іов. 2, 5. Псал. 113, 4. (48) Второвак. 33, 2. (19) Ефес. 4, 10. (21) Второвак. 3, 39. 1 Царств. 2, 6. Премуар. 16, 13. (23) Быт. 21, 33. (24) Псал. 57, 11. Апокалипс. 14, 20. (26) Исход. 15, 20. 1 Царств. 18, 6.

играющіе на орудіяхъ, въ срединѣ дѣвы съ тимпанами:

- 27. «въ собраніяхъ благословите Бога Господа, вы—отъ съмени Израилева!»
- 28. Тамъ Веніаминъ младшій князь ихъ; князья Іудины владыки ихъ, князья Завулоновы, князья Нефоалимовы.
- 29. Богъ твой предназначиль тебѣ силу. Утверди, Боже, то, что Ты со-дѣлаль для насъ!
- 30. Ради храма Твоего въ Іерусалимъ цари принесутъ Тебъ дары.
- 31. Укроти звъря въ тростникъ, стадо воловъ среди тельцовъ народовъ, хвалящихся слитками серебра; разсыпь народы, желающіе браней.
- 32. Придутъ вельможи изъ Египта; Есіопія простреть руки свои къ Богу.
- 33. Царства вемныя! пойте Богу, воспывайте Госпола.
- 34. шествующаго на небесахъ небесъ отъ въка. Вотъ, Онъ даетъ гласу Своему гласъ силы.
- 35. Воздайте славу Богу! величіе Его—надъ Изранлемъ, и могущество Его—на облакахъ.
- 36. Страшенъ Ты, Боже, во Святилищъ Твоемъ. Богъ Израилевъ— Онъ даегъ силу и кръпость народу (Своему). Благословенъ Богъ!

Псаломъ 68.

Начальнику хора. На Шошаннимъ. Псаломъ Давида.

- 2. Спаси меня, Боже, ибо воды дошли до души (моей).
- 3. Я погрязъ въ глубокомъ болоть, и не на чемъ стать, вошелъ во глубину водъ, и быстрое течение ихъ увлекаетъ меня.
- 4. Я изнемогь отъ вопля; засохла гортань моя; истомились глаза мои отъ ожиданія Бога (моего).
- 5. Ненавидящихъ меня безъ вины больше, нежели волосъ на головъ моей: враги мои, преслъдующе меня неспра-

- ведливо, усилились; чего я не отнималь, то должень отдать.
- 6. Боже! Ты знаешь безуміе мое, и гръхи мои не сокрыты отъ Тебя.
- 7. Да не постыдятся во мић всъ надъющеся на Тебя, Господи Боже силъ. Да не посрамятся во мић ищуще Тебя, Боже Израилевъ,
- 8. ибо ради Тебя несу я поношеніе, и безчестіємъ покрывають лице мое.
- 9. Чужимъ сталъ я для братьевъ моихъ и постороннимъ для сыновъ матери моей,
- ибо ревность по дом'ь Твоемъ сн'ядаеть меня, и злословія злословящихъ Тебя падають на меня;
- 11. и плачу, постясь душею моею, и это ставять въ поношеніе мит;
- 12. и возлагаю на себя вивсто одежды вретище,—и дълаюсь для нихъ притчею;
- 13. о мит толкують сидящіе у вороть, и поють въ песняхъ пьющіе вино.
- 14. А я съ молитвою моею къ Тебѣ, Господи; во время благоугодное, Боже, по вежикой благости Твоей услышь меня въ истинъ спасенія Твоего;
- 15. извлеки меня изътины, чтобы не погрязнуть мив; да избавлюсь отъ ненавидящихъ меня и отъ глубокихъводъ;
- 16. да не увлечетъ меня стремленіе водъ, да не поглотить меня пучина, да не затворить надо мною пропасть зъва своего.
- 17. Услышь меня, Господи, нбо блага милость Твоя; по множеству щедроть Твоихъ призри на меня;
- 18. не скрывай лица Твоего отъ раба Твоего, ибо я скорблю; скоро услышь меня;
- 19. приблизься къ душѣ моей, избавь ее; ради враговъ моихъ спаси меня.
- 20. Ты знаешь поношение мое, стыдъ мой и посрамление мое: враги мои всъ предъ Тобою.
 - 21. Поношение сокрушило сердце
- (27) Псал. 21, 23. Іоан. 20, 17. (30) Псал. 71, 10. Исаія 60, 6. (32) Исаія 13, 7. (34) Псал. 28, 3. Захар. 9, 14. Апокалинс. 4, 5. **Псал. 68.** (2) Исаія 43, 10. (3) Псал. 39, 3; 41, 8. (5) Псал. 34, 19. Исаія 53, 4. Іевек. 33, 15. (40) Іоан. 2, 17. Римлян. 15, 3. (43) Іов. 30, 9. (44) Исаія 49, 8. (45) Псал. 39, 3. (48) Псал. 101, 3. (20) Псал. 43, 16. (21) Мате. 27, 39. Лук. 23, 49.



мое, и я изнемогь, ждаль состраданія, но ність его, — утівшителей, по не нахожу.

22. И дали инъ въ пищу желчь и въ жаждъ моей напоили меня уксусомъ.

- 23. Да будетъ трапеза ихъ сѣтью имъ, и мирное пиршество ихъ—западнею:
- 24. да помрачатся глаза ихъ, чтобъ имъ не видъть, и чресла ихъ разслабь навсегла:
- 25. излей на нихъ ярость Твою, и пламень гнѣва Твоего да обыметь ихъ;
- 26. жилище ихъ да будеть пусто, и въ шатрахъ ихъ да не будеть живущихъ,
- 27. ибо, кого Ты поразиль, они еще преслѣдують и страданія уязвленныхъ Тобою умножають.
- 28. Приложи беззаконіе къ беззаконію ихъ, и да не войдуть они въ правду Твою;
- 29. да изгладятся они изъ книги живыхъ и съ праведниками да не напишутся.
- 30. А я бѣденъ и страдаю; помощь Твоя, Боже, да возставить меня.
- 31. Я буду славить имя Бога (моего) въ пъсни, буду превозносить Его въ славословіи,
- 32. и будеть это благоугодне Господу, нежели воль, нежели телець съ рогами и съ копытами.
- 33. Увидять это страждушіе и восрадуются. И оживеть сердце ваше, ищущіе Бога,
- 34. ибо Господъ внемлетъ нищимъ и не пренебрегаетъ узниковъ Своихъ.
- 35. Да восхвалять Его небеса и земля, моря и все движущееся въ нихъ:
- 36. ибо спасеть Богь Сіонь, создасть города Іудины, и поселятся тамъ и наслъдують его,
- 37. и потомство рабовъ Его утвердится въ немъ, и любящіе имя Его будутъ поселяться на немъ.

Псаломъ 69.

- **Н**ачальнику хора. Псаломъ Давида. Въ воспоминаніе.
- 2. Поспъши, Боже, избавить меня, поспъши, Господи, на помощь мит.
- 3. Да постыдятся и посрамятся нщущіе души моей! Да будуть обращены назадъ и преданы посмѣянію желающіе миѣ зда!
- 4. Да будуть обращены назадь за поношение меня говорящие (миз): хорошо!
- 5. Да возрадуются и возвеселятся о Тебѣ всѣ ищущіе Тебя, и любящіе спасеніе Твое да говорять непрестанно: великъ Богъ!
- 6. Я же бѣденъ и нищъ; Боже, поспѣши ко мнѣ! Ты—помощь моя и Избавитель мой; Господи! не замедли.

Псаломъ 70.

- На Тебя, Господи, уповаю, да не постыжусь во-въкъ.
- 2. По правдъ Твоей избавь меня и освободи меня; приклони ухо Твое ко мнъ и спаси меня.
- 3. Будь мит твердымъ прибъжищемъ, куда я всегда могь бы укрываться; Ты заповъдалъ спасти меня, ибо твердыня моя и кръпость моя—Ты.
- 4. Боже мой! избавь меня изъ руки мечестиваго, изъ руки беззаконника и притеснителя,
- 5. ибо Ты—надежда моя, Господи Боже, упованіе мое отъ юности моей.
- 6. На Тебъ утверждался я отъ утробы; Ты извелъ меня изъ чрева матери моей; Тебъ хвала моя не престанетъ.
- 7. Для многихъ я былъ какъ бы дивомъ, но Ты—твердая моя надежда.
- 8. Да наполнятся уста мои хвалою, (чтобы мнѣ воспѣвать славу Твою), всякій день великолѣпіе Твое.
 - 9. Не отвергии меня во время

(22) Мате. 27, 34, 48. Іоан. 19, 29. (23) Римлян. 11, 9. (26) Двян. 1, 20. (27) Исаія 53, 4. (28) Римлян. 1, 28. (29) Лук. 10, 20. Филиппис. 4, 3. Апокалипс. 3, 5. (35) Псал. 21, 27. (34) Псал. 33, 7. (35) Псал. 147, 1. (36) 1 Корине. 3, 10. Неал. 69. (3) Псал. 34, 4. (4) Псал. 34, 21. Неал. 70. (1) Псал. 30, 2—3. (3) Мате. 4, 6. Лук. 4, 10. (4) Псал. 90, 14. (5) Евр. 2, 13. (6) Второзак. 10, 21. Псал. 21, 10. (7) Іезек. 12, 6; 24, 27. (8) Псал. 8, 17. (9) Псал. 68, 4. Исаія 46, 4.

Digitized by Google

,02

старости; когда будеть оскудъвать сила моя, не оставь меня,

- 10. ибо враги мои говорять противъ меня, и подстерегающіе душу мою сов'ятуются между собою,
- 11. говоря: «Богъ оставиль его; преследуйте и схватите его, ибо неть избавляющаго».
- 12. Боже! не удаляйся отъ меня; Боже мой! поспѣши на помощь мнѣ.
- 13. Да постыдятся и исчезнуть враждующіе противь души моей, да покроются стыдомь и безчестіемь ищущіе мит зла!
- 14. А я всегда буду уповать (на Тебя) и умножать всякую хвалу Тебѣ.
- 15. Уста мон будуть возвѣщать правду Твою, всякій день благодѣянія Твои, ибо я не знаю имъ числа.
- 16. Войду въ размышление о силахъ Господа Бога; воспомяну правду Твою—единственно Твою.
- 17. Боже! Ты наставляль меня оты воности моей, и донынѣ я возвѣщаю чудеса Твои.
- 18. И до старости, и до съдины не оставь меня, Боже, доколъ не возвъщу силы Твоей роду сему и всъмъ грядущимъ могущества Твоего.
- 19. Правда Твоя, Боже, до превыспреннихъ; великія дѣла содѣлалъ Ты; Боже, кто подобенъ Тебѣ?
- 20. Ты посыдаль на меня многія и лютыя б'єды, но и опять оживляль меня и изъ безднъ земли опять выводиль меня.
- 21. Ты возвышаль меня и утёшаль меня (и изъ безднъ земли выводиль меня).
- 22. И я буду славить Тебя на псалтири, Твою истину, Боже мой; буду воспевать Тебя на гусляхъ, Святый Израилевъ!
- 23. Радуются уста мои, когда я пою Тебь, и душа моя, которую Ты избанилъ;

24. и языкъ мой всякій день будетъ возв'ящать правду Твою, ибо постыжены и посрамлены ищущіе мить зла.

Псаломъ 71.

О Соломонъ. (Псаломъ Давида.)

Боже! даруй царю Твой судъ и сыну царя Твою правду,

- 2. да судить праведно людей Твонхъ и нищихъ Твонхъ на судѣ;
- 3. да принесутъ горы миръ людямъ и холмы правду;
- 4. да судить нищихъ народа, да спасеть сыновъ убогаго и смирить притеснителя,—
- 5. и будутъ бояться Тебя, доколъ пребудутъ солнце и луна, въ роды родовъ.
- 6. Онъ сойдетъ, какъ дождь на скошенный лугъ, какъ капли, орошающія землю;
- 7. во дни его процвѣтетъ праведникъ, и будетъ обиліе мира, доколъ не престанетъ луна;
- 8. онъ будеть обладать отъ моря до моря и отъ ръки * до концовъ земли;
- 9. падутъ предъ нимъ жители пустынь, и враги его будутъ лизать прахъ;
- цари Өарсиса и острововъ поднесутъ ему дань; цари Аравіи и Савы принесутъ дары;
- 11. и поклонятся ему всё цари; всё народы будуть служить ему;
- 12. ибо онъ избавить нищаго, вопіющаго и угнетеннаго, у котораго нъть помощника.
- 13. Будетъ милосердъ въ нищему и убогому и души убогихъ спасетъ;
- 14. отъ коварства и насилія избавить души ихъ, и драгоцінна будеть кровь ихъ предъ очами его;
 - 15. и будеть жить, и будуть давать
- (42) Псал. 69, 2. (45) Псал. 34, 4. (47) Псал. 76, 12. (48) Исаія 46, 4. (49) Исход. 15, 11. Апокальне. 17, 14. (20) Псал. 67, 23. (24) Второвак. 32, 39. (22) Псал. 71, 47; 88, 19. Псал. 71. (4) Дан. 7, 27. Исаія 11, 5. (2) Исаія 32, 1. (3) 3 Царств. 4, 24. Ефес. 2, 14. (4) Псал. 44, 5. Исаія 11, 4. (5) Іерем. 31, 36. (6) Суд. 6, 36. 2 Царств. 23, 4. (7) Исаія 35, 1. Осія 14, 6. (8) 3 Царств. 4, 21. (10) Псал. 44, 13. (11) Псал. 20, 31. Апокальне. 21, 24. (13) Іоан. 5, 7. (15) Исаія 53, 1. Евр. 7, 16.



^{*} Евфратъ.

ему отъ золота Аравіи, и будуть молиться о немъ непрестанно, всякій день благословлять его;

- 16. будеть обиліе хліба на землі, наверху горь; плоды его будуть волноваться, какъ люсь на Ливані, и въ городахъ размножатся люди, какъ трава на землі;
- 17. будеть имя его (благословенно) во-въкъ; доколъ пребываеть солнце, будеть передаваться имя его *; и благословятся въ немъ (всъ племена земныя), всъ народы ублажать его.
- 18. Благословенъ Господь Богъ, Богъ Израилевъ, единъ творящій чудеса,
- 19. и благословенно имя славы Его во-въкъ, и наполнится славою Его вся земля. Аминь и аминь.
- 20. Кончились молитвы Давида, сына Іессеева.

Псаломъ 72.

Псаломъ Асафа.

Какъ благъ Богъ къ Израилю, къ чистымъ сердцемъ!

- 2. А я—едва не пошатнулись ноги мон, едва не поскользнулись стопы мон.—
- 3. я позавидоваль безумнымь, видя благоденствіе нечестивыхь,
- 4. ибо имъ нѣтъ страданій до смерти ихъ, и крѣпки силы ихъ;
- 5. на работъ человъческой нътъ ихъ, и съ *прочими* людьми не подвергаются ударамъ.
- 6. Оттого гордость, какъ ожерелье, обложила ихъ, и дерзость, какъ нарядъ, одвваеть ихъ;
- 7. выкатились отъ жира глаза ихъ, бродять помыслы въ сердиѣ;
- 8. надъ всемъ издеваются, злобно разглашають клевету, говорять свысока;
 - 9. поднимають къ небесамъ уста

- свои, и языкъ ихъ расхаживаеть по землъ.
- 10. Потому туда же обращается народъ Его, и пьютъ воду полною чашею
- 11. и говорять: «какъ узнаетъ Богъ? и есть ли въдъніе у Вышняго?»
- 12. И вотъ, эти нечестивые благоденствують въ въкъ семъ, умножають богатство.
- 13. (И я сказаль:) такъ не напрасно ли я очищалъ сердце мое и омывалъ въ невинности руки мои,
- 14. и подвергалъ себя ранамъ всякій день и обличеніямъ всякое утро?
- 15. Но если бы я сказаль: буду разсуждать такъ,—то я виновень быль бы предъ родомъ сыновъ Твоихъ.
- И думаль я, какъ бы уразумѣть это, но это трудно было въ глазахъ моихъ,
- 17. докол'т не вошелъ я во святилище Божіе и не уразум'ть конца ихъ.
- 18. Такъ! на скользкихъ путяхъ поставилъ Ты ихъ и низвергаешь ихъ въ пропасти.
- 19. Какъ нечаянно пришли они въ разореніе, исчезли, погибли отъ ужасовъ!
- 20. Какъ сновидение по пробуждени, такъ Ты, Господи, пробудивъ ихъ, уничтожишь мечты ихъ.
- 21. Когда кипъло сердце мое, и терзалась внутренность моя,
- 22. тогда я быль невъжда и не разумъль, какъ скоть, быль я предъ Тобою.
- 23. Но я всегда съ Тобою: Ты держишь меня за правую руку;
- 24. Ты руководишь меня сов'втомъ Твоимъ и потомъ примешь меня въ славу.
- 25. Кто мив на небъ? и съ Тобою ничего не хочу на землъ.
- 26. Изнемогаетъ плоть моя и сердце мое: Богъ—твердыня сердца моего и часть моя во-въкъ.
- (16) Исаія 27, 6. Осія 14, 6. Захар. 10, 8. (17) Быт. 12, 3. Дѣяв. 10, 25. Галат. 3, 8, 16. (18) 1 Паражином. 16, 36. Лук. 1, 68. (19) Исаія 6, 3. Шевл. 72. (1) Псал. 63, 9. Мате. 5, 8. Іоан. 1, 47. (3) Псал. 36, 30. Іов. 21, 7. Іерем. 12, 1. (7) Іов. 15, 27. (9) Скрах. 13, 28. Іуд. 1, 6. (11) Псал. 9, 8; 93, 7. (15) Малах. 13, 14. Іов. 9, 30. (18) Іов. 21, 16—17. Притч. 14, 32. (19) Іов. 21, 30. Псал. 51, 7. (20) Іов. 21, 17. Исаія 29, 7. (23) Іов. 12, 16. (25) Іоан. 6, 68. (25) Псал. 15, 5. Іоан. 4, 14. (26) Плач. Іерем. 3, 24.

^{*} Въ Славянскомъ переводъ: Прежде солнца пребываетъ имя его.

- 27. Ибо вотъ, удаляющіе себя отъ Тебя гибнутъ; Ты истребляешь всякаго отступающаго отъ Тебя.
- 28. А мить благо приближаться къ Богу! На Господа Бога я возложилъ упованіе мое, чтобы возв'ящать вст дёла Твои (во вратахъ дщери Сіоновой).

Псаломъ 73.

Ученіе Асафа.

Для чего, Боже, отринулъ насъ навсегда; возгорълся гнъвъ Твой на овецъ пажити Твоей?

- 2. Вспомни сонмъ Твой, который Ты стяжаль издревле, искупиль въ жезлъ достоянія Твоего, эту гору Сіонъ, на которой Ты вселился.
- 3. Подвигни стопы Твои къ въковымъ развалинамъ: все разрушилъ врагъ во святилищъ.
- 4. Рыкаютъ враги Твои среди собраній Твоихъ; поставили знаки свои вмѣсто знаменій нашихъ;
- 5. показывали себя подобными поднимающему вверхъ съкиру на сплетшіяся вътви де́рева;
- 6. и нынѣ всѣ рѣзьбы въ немъ въ одинъ разъ разрушили сѣкирами и бердышами;
- 7. предали огню святилище Твое; совству осквернили жилище имени Твоего;
- 8. сказали въ сердцѣ своемъ: «разоримъ ихъ совсѣмъ»,—и сожгли всѣ мѣста собраній Божіихъ на землѣ.
- 9. Знаменій нашихъ мы не видимъ, нѣтъ уже пророка, и нѣтъ съ нами кто зналъ бы, доколѣ это будстъ.
- 10. Доколѣ, Боже, будетъ поноситъ врагъ? вѣчно ли будетъ хулитъ противникъ имя Твое?
- 11. Для чего отклоняещь руку Твою и десницу Твою? Изъ среды нѣдра Твоего порази ихъ.
- 12. Боже, Царь мой отъ въка, устрояющій спасеніе посреди земли!
- 13. Ты расторгъ силою Твоею море, Ты сокрушилъ головы зміевъ въ воді;

- Ты сокрушиль голову левіаеана, отдаль его въ пищу людямъ пустыни (Евіопскимъ);
- 15. Ты изсъкъ источникъ и потокъ, Ты изсушилъ сильныя ръки.
- 16. Твой день и Твоя ночь: Ты уготоваль світила и солице;
- 17. Ты установиль всё предёлы зеили, лёто и зиму Ты учредиль.
- 18. Вспомни же: врагъ поноситъ Господа, и люди безумные хулятъ имя Твое.
- 19. Не предай звърямъ душу горлицы Твоей; собранія убогихъ Твоихъ не забудь навсегда.
- 20. Призри на завѣтъ Твой, ибо наполнились всѣ мрачныя мѣста земли жилищами насилія.
- 21. Да не возвратится угнетенный посрамленнымъ; нищій и убогій да восхвалять имя Твое.
- 22. Возстань, Боже, защити дѣло Твое, вспомни вседневное поношеніе Твое отъ безумнаго;
- 23. не забудь крика враговъ Твоихъ; шумъ возстающихъ противъ Тебя непрестанно поднимается.

Псаломъ 74.

- **Н**ачальнику хора. Не погуби. Псаломъ Асафа. Пѣснь.
- 2. Славимъ Тебя, Боже, славимъ, ибо близко ямя Твое; возвѣщаютъ чудеса Твои.
- 3. «Когда изберу время, Я произведу судъ по правдъ.
- 4. Колеблется земля и всё живущіе на ней: Я утвержу столпы ея».
- Говорю безумствующимъ: не безумствуйте, и нечестивымъ: не поднимайте рога,
- 6. не поднимайте высоко рога вашего, (не) говорите (на Бога) жестоковыйно,
- 7. ибо не отъ востока и не отъ запада и не отъ пустыни возвышеніе,
- 8. но Богъ есть судья: одного унижаеть, а другаго возносить;
- (27) Іерем. 17, 13. Осія 7, 13. (28) Іак. 4, 8. **Неал. 78.** (1) Псал. 43, 24. (5) Псал. 67, 17. Іонл. 3, 16. (4) Іерем. 2, 15. (7) 4 Царств. 25, 9. (5) Плач. Іерем. 2, 9. (45) Исход. 14, 21. (45) Исход. 17, 5—6. Числ. 20, 11. Іис. Нав. 3, 13. (47) Быт. 1, 22. (48) Плач. Іерем. 3, 61. (24) Лук. 11, 27. (22) Исаія 49, 4. Іезек. 39, 25. **Псал. 74.** (2) Исал. 9, 2; 43, 2. (4) Псал. 45, 7. (8) Дан. 5, 21.

- 9. ибо чаша въ рукѣ Господа, вино кипитъ въ ней, полное смѣшенія, и Онъ наливаетъ изъ нея. Даже дрожди ея будугъ выжимать и пить всѣ нечестивые земли.
- 10. А я буду возвъщать въчно, буду воспъвать Бога Іаковлева,
- 11. вст роги нечестивыхъ сломлю, и вознесутся роги праведника.

Псаломъ 75.

- Начальнику хора. На струнныхъ орудіяхъ. Псалонъ Асафа. Пѣснь.
- 2. Въдомъ въ Іудев Богь; у Израиля велико имя Его.
- 3. И было въ Салимъ жилище Его и пребываніе Его на Сіонъ.
- 4. Тамъ сокрушилъ Онъ стрѣлы лука, щитъ и мечъ и брань.
- 5. Ты славенъ, могущественнъе горъ хищническихъ.
- Крѣнкіе сердцемъ стали добычею, уснули сномъ своимъ, и не нашли всѣ мужи силы рукъ своихъ.
- 7. Отъ прещенія Твоего, Боже Іакова, вздремали и колесница и конь.
- 8. Ты страшенъ, и кто устоитъ предъ лицемъ Твоимъ во время гивва Твоего?
- 9. Съ небесъ Ты возвъстиль судъ; земля убоялась и утихла,
- 10. когда возсталь Богь на судь, чтобы спасти всъхъ угнетенныхъ земли.
- 11. И гиввъ человвческій обратится во славу Тебв: остатокъ гивва Ты укротишь.
- 12. Дѣлайте и воздавайте обѣты Господу Богу вашему; всѣ, которые вокругъ Него, да принесутъ дары Страшному:
- 13. Онъ укрощаеть духъ внязей, Онъ страшенъ для царей земныхъ.

Псаломъ 76.

Начальнику хора Идиеумова. Псаломъ Асафа.

- 2. Гласъ мой къ Богу, и я буду взывать; гласъ мой къ Богу, и Онъ услышить меня.
- 3. Въ день скорби моей ищу Господа; рука моя простерта ночью и не опускается; душа моя отказывается отъ утъшенія.
- 4. Воспоминаю о Богѣ и трепещу; помышляю, и изнемогаетъ духъ мой.
- 5. Ты не даешь мит сомкнуть очей моихъ; а потрясёнъ и не могу говорить.
- 6. Размышляю о дняхъ древнихъ, о лътахъ въковъ минувшихъ;
- 7. припоминаю пѣсни мои въ ночѝ, бесѣдую съ сердцемъ моимъ, и духъ мой испытываетъ:
- 8. неужели навсегда отринулъ Господъ, и не будетъ болъе благоволить?
- 9. неужели навсегда престала милость Его, и пресъвлось слово Его въ родъ и родъ?
- 10. неужели Богъ забылъ миловать? неужели во гнъвъ затворилъ щедроты Свои?
- 11. И сказалъ я: вотъ мое горе-
- 12. Буду вспоминать о дёлахъ Господа; буду вспоминать о чудесахъ Твоихъ древнихъ;
- 13. буду вникать во всѣ дѣла Твои; размышлять о великихъ Твоихъ дѣяніяхъ.
- 14. Боже! свять путь Твой. Кто Богь такъ великій, какъ Богь (нашъ)!
- 15. Ты—Богь, творящій чудеса; Ты явиль могущество Свое среди народовъ;
- 16. Ты избавиль мышцею народъ Твой, сыновъ Іакова и Іосифа.
- 17. Видъли Тебя, Боже, воды, видъли Тебя воды и убоялись, и вострепетали бездны.
- Облака изливали воды, тучи издавали громъ, и стрълы Твои детали.
- 19. Гласъ грома Твоего въ кругъ небесномъ; молніи освъщали вселенную; земля содрогалась и тряслась.
- (9) Псал. 59, 5. (41) Лук. 1, 69. **Мемл. 75.** (3) 1 Евдр. 1, 3. (4) Псал. 45, 10. Исаія 9, 4. (7) Суд. 5, 22. (9) Апокаминс. 2, 17. (41) Ісзек. 28, 22. (42) Псал. 60, 9. 1 Царств. 14, 15. Апокаминс. 19, 15. **Мемл. 76.** (1) Псал. 38, 1. (5) 2 Парадином. 20, 3. Псал. 49, 15. (4) Псал. 17, 7. (6) Псал. 141, 5. (7) Исаія 26, 9. (8) Псал. 12, 2; 84, 6. Плач. Ісрем. 3, 31. (40) Марк. 4, 38. (41) Исаія 41, 10. (42) Второзак. 32, 7. Псал. 70, 17; 104, 2. (44) Псал. 88, 9. (45) Лук. 1, 51. (46) Исход. 14, 19. (47) Исход. 14, 21. (49) Іов. 37, 5.

- 20. Путь Твой въ морћ, и стезя Твоя въ водахъ великихъ, и слѣды Твои невѣдомы.
- 21. Какъ стадо, вель Ты народъ Твой рукою Моисея и Аарона.

Псаломъ 77.

Ученіе Асафа.

Внимай, народъ мой, закону моему, приклоните ухо ваше къ словамъ устъ моихъ.

- 2. Открою уста мои въ притчъ и произнесу гаданья изъ древности.
- 3. Что слышали мы и узнали, и отцы наши разсказали намъ,
- 4. не скроемъ отъ детей ихъ, возвещая роду грядущему славу Господа и силу Его и чудеса Его, которыя Онъ сотворилъ.
- 5. Онъ постановиль уставъ въ Іаковъ и положилъ законъ въ Израилъ, который заповъдалъ отцамъ нашимъ возвъщать дътямъ ихъ,
- 6. чтобы зналь грядущій родь, дѣти, которыя родятся, и чтобь они въ свое время возвѣщали своимь дѣтямъ,—
- 7. возлагать надежду свою на Бога и не забывать дёлъ Божінхъ, и хранить заповёли Его
- 8. и не быть подобными отцамъ ихъ, роду упорному и мятежному, неустроенному сердцемъ и невърному Богу духомъ своимъ.
- 9. Сыны Ефремовы, вооруженные, стр'іляющіе изъ луковъ, обратились назадъ въ день брани:
- 10. они не сохранили завъта Божія и отреклись ходить въ законъ Его;
- 11. забыли дъла Его и чудеса, которыя Онъ явилъ имъ.
- 12. Онъ предъ глазами отцовъ ихъ сотворилъ чудеса въ землѣ Египетской, на полѣ Цоанъ:
- 13. раздёлиль море и провель ихъ чрезъ оное, и поставиль воды стъною;

- 14. и днемъ велъ ихъ облакомъ, а во всю ночь свътомъ огня:
- 15. разсѣкъ камень въ пустынѣ и напоилъ ихъ, какъ изъ великой бездны;
- 16. изъ скалы извелъ потоки, и воды потекли, какъ ръки.
- 17. Но они продолжали грѣшить предъ Нимъ и раздражать Всевышняго въ пустынѣ:
- 18. искушали Бога въ сердцъ своемъ, требуя пищи по душъ своей,
- 19. и говорили противъ Бога и сказали: «можетъ ли Богъ приготовитъ трапезу въ пустынъ?»
- 20. Вотъ, Онъ ударилъ въ камень, и потекли воды, и полились ручьи. «Можетъ ли Онъ датъ и хлъбъ, можетъ ли приготовлять мясо народу Своему?»
- 21. Господь услышаль и воспламенился гивомь, и огонь возгорвася на Іакова, и гивов подвигнулся на Израиля
- 22. за то, что не въровали въ Бога и не уповали на спасеніе Его.
- 23. Онъ повелълъ облакамъ свыше и отверзъ двери неба,
- 24. и одождилъ на нихъ манну въ пищу, и хлъбъ небесный далъ имъ.
- 25. Хлѣбъ ангельскій ѣлъ человѣкъ; послалъ Онъ имъ пищу до сытости.
- 26. Онъ возбудиль на небѣ восточный вѣтеръ и навель южный силою Своею
- 27. н, какъ пыль, одождиль на нихъ мясо н, какъ песокъ морскій, птицъ пернатыхъ:
- 28. повергъ ихъ среди стана ихъ, около жилищъ ихъ,
- 29. и они ћли и пресытились; и желаемое ими далъ имъ.
- 30. Но еще не прошла прихоть ихъ, еще пища была въ устахъ ихъ,
- 31. гифвъ Божій пришель на нихъ, убиль тучныхъ ихъ и юношей Израилевыхъ низложилъ.
 - 32. При всемъ этомъ они продол-
- (20) Іов. 38, 16. Авван. 3, 15. (21) Исход. 14, 15. **Пеал. 77.** (2) Псал. 48, 5. Мате. 3, 35. (3) Псал. 43, 2. (5) Второзан. 4, 9. (8) Второзан. 32, 5. Іезен. 2, 3. Осія 7, 11. (9) Суд. 8, 2; 12, 1. Исаія 7, 2. (40) 4 Царств. 17, 15. (43) Исход. 14, 21. (44) Исход. 13, 21. Псал. 104, 39. (45) Исход. 17, 6. Числ. 20, 11. Премудр. 11, 4. 1 Корине. 10, 4. (48) Числ. 11, 4. Псал. 105, 14. 1 Корине. 10, 9. (24) Числ. 11, 1. (24) Исход. 16, 14. Числ. 11, 7. Премудр. 16, 2. Іоан. 6, 31. 1 Корине. 10, 3. (26) Исход. 16, 13. Числ. 11, 31. Псал. 104, 40. (30) Числ. 11, 33. (32) Второзан. 1, 32.



- жали грѣшить и не вѣрили чудесамъ Его.
- 33. И погубиль дни ихъ въ суетъ и лъта ихъ въ смятеніи.
- 34. Когда Онъ убивалъ ихъ, они искали Его и обращались и съ ранняго утра прибъгали къ Богу,
- 35. и вспоминали, что Богъ—ихъ прибъжище, и Богъ Всевышній—Избавитель ихъ,
- 36. и льстили Ему устами своими и изыкомъ своимъ лгали предъ Нимъ;
- 37. сердце же ихъ было неправо предъ Нимъ, и они не были върны завъту Его.
- 38. Но Онъ, Милостивый, прощалъ гръхъ и не истреблялъ ихъ, многократно отвращалъ гнъвъ Свой и не возбуждалъ всей ярости Своей:
- 39. Онъ помнилъ, что они плоть, дыханіе, которое уходить и не возвращается.
- 40. Сколько разъ они раздражали Его въ пустынъ и прогнъвляли Его въ *странт* необитаемой!
- 41. и снова искушали Вога и оскорбляли Святаго Израилева,
- 42. не помнили руки Его, дня, когда Онъ избавилъ ихъ отъ угнетенія,
- 43. когда сотвориль въ Египтъ знаменія Свои и чудеса Свои на полъ Цоанъ;
- 44. и превратилъ реки ихъ и потоки ихъ въ кровь, чтобъ они не могли питъ;
- 45. послалъ на нихъ насъкомыхъ, чтобы жалили ихъ, и жабъ, чтобы губили ихъ;
- 46. земныя произрастенія ихъ отдаль гусениць и трудь ихъ—саранчь;
- 47. виноградъ ихъ побилъ градомъ и сикоморы ихъ—льдомъ;
- 48. скотъ ихъ предалъ граду и стада ихъ—молніямъ;
- 49. послаль на нихъ пламень гивва Своего и негодованіе, и ярость и бѣдствіе, посольство злыхъ ангеловъ;
- 50. уровняль стезю гнѣву Своему, не охраняль ду́ши ихъ отъ смерти, и скоть ихъ предаль моровой язвѣ;

- 51. поразилъ всякаго первенца въ Египтъ, начатки силъ въ шатрахъ Хамовыхъ;
- 52. и повель народъ Свой, какъ овецъ, и вель ихъ, какъ стадо, пустынею;
- 53. велъ ихъ безопасно, и они не страшились, а враговъ ихъ покрыло море:
- 54. и привель ихъ въ область святую Свою, на гору сію, которую стяжала десница Его;
- 55. прогналь отъ лица ихъ народы и землю ихъ раздёлиль въ наследіе имъ, и колена Израилевы поселиль въ шатрахъ ихъ.
- 56. Йо они еще искушали и огорчали Бога Всевышняго, и уставовъ Его не сохраняли;
- 57. отступали и измѣняли, какъ отцы ихъ, обращались назадъ, какъ невѣрный лукъ;
- 58. огорчали Его высотами своими и истуканами своими возбуждали ревность Его.
- 59. Услышалъ Богь и воспламенился гивномъ и сильно вознегодовалъ на Израиля;
- 60. отринулъ жилище въ Силомѣ, скинію, въ которой обиталъ Онъ между человѣками;
- 61. и отдалъ въ плѣнъ крѣпость Свою и славу Свою въ руки врага,
- 62. и предалъ мечу народъ Свой и прогивался на наследіе Свое.
- 63. Юношей его поядаль огонь, и дівицамь его не пізли брачныхъ пісень:
- 64. священники его падали отъ меча, и вдовы его не плакали.
- 65. Но, какъ бы отъ сна, воспрянулъ Господь, какъ бы исполинъ, побъжденный виномъ,
- 66. и поразилъ враговъ его въ тылъ, въчному сраму предалъ ихъ;
- 67. и отвергъ шатеръ Іосифовъ и колъна Ефремова не избралъ,
- 68. а избралъ кольно Тудино, гору Сіонъ, которую возлюбилъ.
 - 69. И устроилъ, какъ небо, святи-
- (89) Іак. 4, 14. (40) Чиск. 14, 22. (44) Исход. 7, 20. Псак. 104, 29. (45) Исход. 8, 24. Псак. 104, 31. (46) Исход. 10, 13. (47) Исход. 9, 23, 25. Псак. 104, 33. (50) Исход. 9, 6. (51) Исход. 12, 29. (52) Исход. 12, 37. (55) Іис. Нав. 12, 7. (58) Второзак. 32, 16. (60) 1 Царств. 4, 11. (64) 1 Царств. 4, 11. (66) 1 Царств. 5, 6; 6, 4.

лище Свое и, какъ землю, утвердиль его навъкъ,

- 70. и избралъ Давида, раба Своего, и взялъ его отъ дворовъ овчихъ
- 71. и отъ доящихъ привелъ его пасти народъ Свой, Іакова, и наслъдіе Свое, Израиля.
- 72. И онъ пасъ ихъ въ чистотъ сердца своего и руками мудрыми водилъ ихъ.

Псаломъ 78.

Псаломъ Асафа.

Боже! язычники пришли въ наслъдіе Твое, осквернили святый храмъ Твой, Іерусалимъ превратили въ развалины;

- 2. трупы рабовъ Твоихъ отдали на снёденіе птицамъ небеснымъ, тёла святыхъ Твоихъ—звёрямъ земнымъ;
- 3. пролили кровь ихъ, какъ воду, вокругъ Іерусалима, и некому было похоронить ихъ.
- 4. Мы сдълались посмъщищемъ у сосъдей нашихъ, поруганіемъ и посрамленіемъ у окружающихъ насъ.
- 5. Доколъ, Господи, будешь гнъваться непрестанно, будетъ пылать ревность Твоя, какъ огонь?
- 6. Пролей гивъ Твой на народы, которые не знають Тебя, и на царства, которыя имени Твоего не призывають,
- 7. ибо они пожрали Іакова и жилище его опустошили.
- 8. Не помяни намъ грѣховъ нашихъ предковъ; скоро да предварятъ насъ педроты Твои, ибо мы весьма истощены.
- 9. Помоги намъ, Боже, Спаситель нашъ, ради славы имени Твоего; избавь насъ и прости намъ грѣхи наши ради имени Твоего.
- 10. Для чего. язычникамъ говорить: «гдѣ Богъ ихъ?» Да сдѣлается извѣстнымъ между язычниками предъ гла-

зами нашими отмщение за пролитую кровь рабовъ Твоихъ.

IIc. 78.

- 11. Да придеть предъ лице Твое стенаніе узника; могуществомъ мышцы Твоей сохрани обреченныхъ на смерть.
- 12. Седмикратно возврати сосъдямъ нашимъ въ нѣдро ихъ поношеніе, которымъ они Тебя, Господи, поносили.
- 13. А мы, народъ Твой и Твоей пажити обцы, въчно будемъ славить Тебя и въ родъ и родъ возвъщать хвалу Тебъ.

Псаломъ 79.

Начальнику хора. На музыкальномъ *орудіи* Шошаннимъ Эдуеъ. Псаломъ Асафа.

- 2. Пастырь Израиля! внемли; водящій какъ овецъ Іосифа, возсѣдающій на херувимахъ, яви Себя.
- 3. Предъ Ефремомъ и Веніаминомъ и Манассією воздвигни силу Твою и приди спасти насъ.
- 4. Боже! возстанови насъ; да возсіяеть лице Твое, и спасемся!
- 5. Господи Боже силт! доколт будешь гитвенъ къ молитвамъ народа. Твоего?
- 6. Ты напиталь ихъ хлёбомъ слезнымъ и напоилъ ихъ слезами, въ большой мёрё,
- 7. положилъ насъ въ пререканіе сосѣдямъ нашимъ, и враги наши издѣваются надъ нами.
- 8. Боже силъ! возстанови насъ; да возсіяетъ лице Твое, и спасемся!
- 9. Изъ Египта перенесъ Ты виноградную лозу, выгналъ народы и посадилъ ее;
- очистилъ для нея мъсто и утвердилъ корни ея, и она наполнила землю.
- 11. Горы покрылись твнью ея, и вътви ея, какъ кедры Божін;
- 12. она пустила вътви свои до моря и отрасли свои до ръки.
- (70) 1 Царств. 16, 11. 2 Царств. 7, 8. (71) 2 Царств. 5, 2. 1 Паралипом. 11, 2. **Псал. 78.** (1) Іерем. 12, 8. (2) 1 Маккав. 7, 17. (3) Іезек. 24, 7. (4) Псал. 43, 14. (5) Псал. 88, 47. (6) Іерем. 10, 25. (8) Исаія 69, 9. (10) Псал. 41, 4. Іонл. 2, 17. (11) 3 Царств. 8, 49. (12) Исаія 65, 6. (13) Псал. 99, 3. **Псал. 79.** (2) Псал. 76, 21. (3) Исаія 7, 2. (4) Псал. 30, 17. (6) 3 Царств. 22, 27. Псал. 101, 10. (7) Псал. 43, 14. (9) Псал. 43, 3. (12) Исход. 20, 31.

- 13. Для чего разрушиль Ты ограды ея, такъ-что обрывають ее всв про-ходящіе по пути?
- 14. Лъсный вепрь подрываеть ее, и полевый звърь объедаеть ее.
- 15. Боже силъ! обратись же, призри съ неба и воззри и посъти виноградъ сей;
- 16. охрани то, что насадила десница Твоя, и отрасли, которыя Ты украпилъ Себъ.
- 17. Онъ пожжёнъ огнемъ, обсѣченъ; отъ прещенія лица Твоего погибнутъ.
- 18. Да будетъ рука Твоя надъ мужемъ десницы Твоей, надъ сыномъ человъческимъ, котораго Ты укръпилъ Себъ.
- 19. и мы не отступимъ отъ Тебя; оживи насъ, и мы будемъ призывать имя Твое.
- 20. Господи Боже силъ! возстанови насъ; да возсіяеть лице Твое, и спасемся!

Псаломъ 80.

Начальнику хора. На Геоскомъ орудии. Псаломъ Асафа.

- 2. Радостно пойте Богу, твердынъ нашей; восклицайте Богу Іакова;
- 3. возьмите псаломъ, дайте тимпанъ, сладкозвучныя гусли съ псалтырью;
- 4. трубите въ новомѣсячіе трубою, въ опредѣленное время, въ день праздника нашего,
- 5. ибо это законъ для Изранля, уставъ отъ Бога Іаковлева.
- 6. Онъ установилъ это во свидътельство для Іосифа, когда онъ вышелъ изъ земли Египетской, гдъ услышалъ звуки языка, котораго не зналъ:
- 7. «Я снялъ съ раменъ его тяжести, и руки его освободились отъ корзинъ.
- 8. Въ бъдствіи ты призваль Меня, и Я избавиль тебя; изъ среды грома Я услышаль тебя, при водахъ Меривы испыталь тебя.
 - 9. Слушай, народъ Мой, и Я буду |

- свидътельствовать тебъ: Израиль! о, еслибы ты послушаль Меня!
- 10. Да не будеть у тебя инаго бога, и не поклоняйся богу чужеземному.
- 11. Я—Господь Богъ твой, изведшій тебя изъ земли Египетской; открой уста твои, и Я наполню ихъ».
- 12. Но народъ Мой не слушалъ гласа Моего, и Израиль не покорялся Мић:
- 13. потому Я оставиль ихъ упорству сердца ихъ, пусть ходять по своимъ помысламъ.
- 14. О, еслибы народъ Мой слушалъ Меня, и Израиль ходилъ Моими путями!
- 15. Я скоро смириль бы враговъ ихъ и обратиль бы руку Мою на притеснителей ихъ:
- 16. ненавидящіе Господа раболівствовали бы имъ, а ихъ благоденствіе продолжалось бы навсегда;
- 17. Я питаль бы ихъ тукомъ пшеницы и насыщаль бы ихъ медомъ изъ скалы.

Псаломъ 81.

Псаломъ Асафа.

Богъ сталь въ сонив боговъ; среди боговъ произнесъ судъ:

- 2. доколѣ будете вы судить неправедно и оказывать лицепріятіе нечестивымъ?
- 3. Давайте судъ бъдному и сиротъ; угнетенному и нищему оказывайте справедливость;
- 4. избавляйте бъднаго и нищаго, исторгайте его изъ руки нечестивыхъ.
- 5. Не знають, не разумѣють, во тьмъ ходять; всѣ основанія земли колеблются.
- 6. Я сказалъ: вы—боги, и сыны Всевышняго—всѣ вы;
- 7. но вы умрете, накъ человъки, и падете, какъ всякій изъ князей.
- 8. Возстань, Боже, суди землю, ибо Ты наследуешь все народы.
- (13) Исаія 7, 5. (14) 4 Царств. 17, 6; 25, 1. Псал. 67, 31. Псал. 80. (1) Псал. 50, 1; 83, 1. (4) Числ. 3, 10. (5) Исход. 23, 17. (8) Исход. 17, 6. (9) Исход. 20, 1—2. Псал. 49, 7. (15) Дъян. 14, 16. (14) Левит. 22, 3. (17) Второзак. 32, 13. Псал. 81. (2) Второзак. 1, 17. 2 Парадином. 19, 6. (4) Притч. 24, 11. Исаія 1, 17. (5) 1 Іоан. 1, 6. (6) Іоан. 10, 34. (7) Іезек. 31, 14. (8) Псал. 2, 8. Евр. 1, 2.

Псаломъ 82.

Пѣснь. Псаломъ Асафа.

Боже! Не премолчи, не безмолвствуй и не оставайся въ поков, Боже,

- 3. ибо вотъ, враги Твои шумятъ, и ненавидящіе Тебя подняли голову;
- 4. противъ народа Твоего составили коварный умыселъ и совъщаются противъ хранимыхъ Тобою;
- сказали: «пойдемъ и истребимъ ихъ изъ народовъ, чтобы не вспоминалось болъе имя Израиля».
- 6. Сговорились единодушно, заключили противъ Тебя союзъ:
- 7. селенія Едомовы и Измаильтяне, Моавъ и Агаряне,
- 8. Гевалъ и Аммонъ и Амаликъ, Филистимляне съ жителями Тира.
- 9. И Ассуръ присталъ къ нимъ: они стали мышцею для сыновъ Лотовыхъ.
- Сдѣлай имъ то же, что Мадіаму, что Сисарѣ, что Іавину у потока Киссона.
- 11. которые истреблены въ Аендоръ, сдълались навозомъ для земли.
- 12. Поступи съ ними, съ князьями ихъ, какъ съ Орпвомъ и Зивомъ и со всеми вождями ихъ, какъ съ Зевеемъ и Салманомъ,
- 13. которые говорили: «возьмемъ себѣ во владѣніе селенія Божіи».
- 14. Боже мой! Да будуть они, какъ пыль въ вихръ, какъ солома передъвътромъ.
- 15. Какъ огонь сжигаеть лёсь, и какъ пламя опаляеть горы,
- 16. такъ погони ихъ бурею Твоею и вихремъ Твоимъ приведи ихъ въ смятеніе:
- 17. исполни лица ихъ безчестіемъ, чтобы они взыскали имя Твое, Госполи!
- 18. Да постыдятся и смятутся на въки, да посрамятся и погибнуть,
- 19. и да познають, что Ты, Котораго одного имя—Господь, Всевышній надъ всею землею.

Псаломъ 83.

- Начальнику хора. На Геескомъ *ору-* діи. Кореевыхъ сыновъ. Псаломъ.
- 2. Какъ вожделенны жилища Твои, Господи силъ!
- 3. Истомилась душа моя, желея во дворы Господни; сердце мое и плоть моя восторгаются къ Богу живому.
- 4. И птичка находить себѣ жилье, и ласточка гнѣздо себѣ, гдѣ положить птенцовъ своихъ, у алтарей Твоихъ, Господи силъ, Царь мой и Богъ мой!
- 5. Блаженны живущіе въ дом'в Твоемъ: они непрестанно будуть восхвалять Тебя.
- 6. Блаженъ человѣкъ, котораго сила въ Тебѣ и у котораго въ сердцѣ стези направлены κz Teбъ.
- 7. Проходя долиною плача, они открывають въ ней источники, и дождь покрываеть ее благословеніемъ;
- 8. приходять отъ силы въ силу, являются предъ Богомъ на Сіонъ.
- 9. Господи Боже силь! Услышь молитву мою, внемли, Боже Іаковлевь!
- 10. Боже, защитникъ нашъ! Приникни и призри на лице помазанника Твоего.
- 11. Ибо одинъ день во дворахъ Твоихъ лучше тысячи. Желаю лучше быть у порога въ домѣ Божіемъ, нежели жить въ шатрахъ нечестія.
- 12. Ибо Господь Богъ есть солнце и щить, Господь даеть благодать и славу; ходящихъ въ непорочности Онъ не лишаеть благъ.
- 13. Господи силъ! Блаженъ человъть, уповающій на Тебя!

Псаломъ 84.

Начальнику хора. Кореевыхъ сыновъ. Псаломъ.

- 2. Господи! Ты умилосердился къ земяв Твоей, возвратилъ плвиъ Іакова;
- 3. простиль беззаконіе народа Твоего, покрыль всё грёхи его,

Шеал. 82. (3) Псал. 108, 1. Мате. 26, 4. (5) Іерем. 11, 19. Дъян. 14, 5. (8) Іерем. 27, 9. (9) Быт. 19, 37. (10) Суд. 7, 25; 4, 5. (12) Суд. 8, 12, 21. (14) Исаля 17, 13. Псал. 1, 4. (17) Псал. 60, 3. (18) Исход. 14, 4; 15, 3. **Шеал. 83.** (1) Псал. 80, 1. (5) Псал. 41, 3. (8) Исаля 40, 29. Римлян. 1, 17. (11) 1 Царств. 26, 19. 2 Царств. 6, 22. (12) Лук. 22, 35. (13) Псал. 2, 12. Притч. 3, 5. **Шеал. 84.** (3) Псал. 31, 1. Римлян. 4, 7.



- 4. отъялъ всю ярость Твою, отвратиль лютость гифва Твоего.
- 5. Возстанови насъ, Боже спасенія нашего, и прекрати негодованіе Твое на насъ.
- 6. Неужели вѣчно будешь гнѣваться на насъ, прострешь гнѣвъ Твой отъ рода въ родъ?
- 7. Неужели снова не оживишь насъ, чтобы народъ Твой возрадовался о Тебъ?
- 8. Яви намъ, Господи, милость Твою, и спасеніе Твое даруй намъ.
- 9. Послушаю, что скажеть Господь Богь. Онъ скажеть миръ народу Своему и избраннымъ Своимъ, но да не впадуть они снова въ безразсудство.
- 10. Такъ, близко къ боящимся Его спасеніе Его, чтобы обитала слава въ землъ нашей!
- 11. Милость и истина срътятся, правда и миръ облобызаются;
- 12. истина возникнетъ изъ земли, и правда приникнетъ съ небесъ;
- 13. и Господь дасть благо, и земля наша дасть плодъ свой:
- правда пойдетъ предъ Нимъ и поставитъ на путь стопы свои.

Псаломъ 85.

Молитва Давида.

Приклони, Господи, ухо Твое и услышь меня, ибо я бъденъ и нишъ.

- 2. Сохрани душу мою, ибо я благоговъю предъ Тобою; спаси, Боже мой, раба Твоего, уповающаго на Тебя.
- 3. Помилуй меня, Господи, ибо къ Тебъ взываю каждый день.
- 4. Возвесели душу раба Твоего, ибо къ Тебѣ, Господи, возношу душу мою,
- 5. ибо Ти, Господи, благъ и милосердъ и многомилостивъ ко всъмъ, призывающимъ Тебя.

- 6. Услышь, Господи, молитву мою и внемли гласу моленія моего.
- 7. Въ день скорби моей взываю къ Тебъ, потомучто Ты услышишь меня.
- 8. Нёть между богами, какъ Ты, Господи, и нёть дёль, какъ Твои.
- 9. Всв народы, Тобою сотворенные, придуть и поклонятся предъ Тобою, Господи, и прославять имя Твое,
- 10. ибо Ты великъ и творишь чудеса, —Ты, Боже, единъ Ты.
- 11. Наставь меня, Господи, на путь Твой, и буду ходить въ истинъ Твоей; утверди сердце мое въ страхъ имени Твоего.
- 12. Буду восхвалять Тебя, Господи Боже мой, всемъ сердцемъ моимъ и славить имя Твое вёчно.
- 13. ибо велика милость Твоя ко мив: Ты избавиль душу мою оть ада преисподняго.
- 14. Боже! гордые возстали на меня, и скопище мятежниковъ ищеть души моей: не представляють они Тебя предъ собою.
- 15. Но Ты, Господи Боже щедрый и благосердый, долготерпъливый и многомилостивый и истинный,
- 16. призри на меня и помилуй меня; даруй кръпость Твою рабу Твоему и спаси сына рабы Твоей;
- 17. покажи на мић знаменіе во благо, да видять ненавидящіе меня и устыдятся, потомучто Ты, Господи, помогь мић и утвшиль меня.

Псаломъ 86.

Сыновъ Кореевыхъ. Псаломъ. Пѣснь.

- 2. Основаніе его * на горахъ святыхъ. Господь любитъ врата Сіона болье всьхъ селеній Іакова.
- 3. Славное возвѣщается о тебѣ, градъ Божій!
- 4. Упомяну знающимъ меня о Раавъ ** и Вавилонъ; вотъ Фили-
- (6) Псал. 12, 2; 76, 8; 78, 5. (10) Іов. 22, 27. Псал. 144, 18; 96, 6. (15) Іонл. 2, 19, 22. Неал. 85. (1) Псал. 87, 3. (5) Исход. 34, 6. Іонл. 2, 2. Іона 4, 2. (7) Псал. 49, 15. (8) Второзак. 3, 24. (9) Іерем. 3, 17. Апокалипс. 15, 5. (10) 2 Царств. 7, 22. Исаія 45, 5. (11) Псал. 24, 4; 26, 11. (13) Псал. 29, 4. (14) Псал. 53, 5. (15) Псал. 85, 5. Исаія 54, 8. Неал. 86. (3) Исаія 62, 3.

^{*} Іерусалима ** объ Египтъ.

стимляне и Тиръ съ Евіопівю, скажуть: такой-то родился тамъ.

- 5. О Сіон'я же будуть говорить: такой-то и такой-то мужь родился въ немъ, и Самъ Всевышній укрупиль его.
- 6. Господь въ переписи народовъ напишетъ: такой-то родился тамъ.
- 7. И поющіе и играющіе, всѣ источники мои въ тебѣ.

Псаломъ 87.

Пъснь. Псаломъ. Сыновъ Кореевыхъ. Начальнику хора на Махалаеъ, для пънія. Ученіе Емана Езрахита.

- 2. Господи Боже спасенія моего! днемъ вопію и ночью предъ Тобою:
- 3. да внидетъ предъ лице Твое молитва моя; приклони ухо Твое къ моленію моему,
- 4. ибо душа моя насытилась бѣдетвіями, и жизнь моя приблизилась къ преисподней.
- 5. Я сравнялся съ нисходящими въ могилу; я сталъ, какъ человъкъ безъ силы,
- 6. между мертвыми брошенный, какъ убитые, лежащіе во гробѣ, о которыхъ Ты уже не вспоминаешь и которые отъ руки Твоей отринуты.
- 7. Ты положиль меня въ ровъ преисподній, во мракъ, въ бездну.
- 8. Отяготъла на мнъ ярость Твоя, и всъми волнами Твоими Ты поразилъ (меня).
- 9. Ты удалиль отъ меня знакомыхъ мопхъ, сдълаль меня отвратительнымъ для нихъ; я заключенъ, и не могу выйти.
- 10. Око мое истомилось отъ горести: весь день я взывалъ къ Тебъ, Господи, простиралъ къ Тебъ руки мои.
- 11. Развѣ надъ мертвыми Ты сотворишь чудо? развѣ мертвые встануть и будуть славить Тебя?
- 12. или во гробъ будетъ возвъщаема милостъ Твоя, и истина Твоя въ мъстъ тлънія?

- 13. развъ во мракъ познаютъ чудеса Твои, и въ землъ забвенія правду Твою?
- 14. Но я къ Тебѣ, Господи, взываю, и рано утромъ молитва моя предваряетъ Тебя.
- 15. Для чего, Господи, отръваешь душу мою, скрываешь лице Твое отъ
- 16. Я несчастенъ и истаеваю съ юности; несу ужасы Твои и изнемогаю.
- 17. Надо мною прошла ярость Твоя, устрашенія Твои сокрушили меня,
- всякій день окружають меня, какъ вода: облегають меня вст витестт.
- 19. Ты удалиль отъ меня друга и искренняго; знакомыхъ моихъ не видно.

Псаломъ 88.

Ученіе Евама Езрахита.

- 2. Милости (Твои), Господи, буду пѣть вѣчно, въ родъ и родъ возвѣщать истину Твою устами монии.
- 3. Ибо говорю: на въкъ основана милость, на небесахъ утвердиль Ты истину Твою, когда сказаль:
- 4. «Я поставиль завѣть съ избраннымъ Моимъ, клялся Давиду, рабу Моему:
- 5. на-вѣкъ утвержу сѣмя твое, въ родъ и родъ устрою престолъ твой».
- 6. И небеса прославять чудныя дъла Твои, Господи, и истину Твою въ собраніяхъ святыхъ.
- 7. Ибо кто на небесахъ сравнится съ Господомъ? кто между сынами Божіими уподобится Господу?
- 8. Страшенъ Богъ въ великомъ сонмъ святыхъ, страшенъ Онъ для всъхъ окружающихъ Его.
- 9. Господи Боже силь! кто силень, какъ Ты, Господи? И истина Твоя окресть Тебя.
- 10. Ты владычествуешь надъяростью моря: когда воздымаются волны его, Ты укрощаешь ихъ.
 - 11. Ты низложиль Раава, какъ по-
- (5) Галат. 4, 26. **Шеал. 87.** (1) 1 Наралипом. 25, 5. (5) Псал. 27, 1. Плач. Іерем. 3, 6. (6) Іов. 10, 21. (9) Іов. 30, 10. Псал. 1, 12; 37, 12. (11) Псал. 6, 6. (13) Іов. 10, 21—22. (16) Іов. 19, 7. (18) Псал. 28, 13. **Шеал. 88.** (1) 1 Паралипом. 15, 17. (2) Псал. 91, 3. (5) Іоан. 1, 14. (4) 2 Царств. 7, 12. Псал. 131, 11. (7) Псал. 85, 8. (9) Псал. 76, 14. Апоналицс. 19, 15. (10 Псал. 106, 29. Мате. 20, 26.

раженнаго; крѣпкою мышцею Твоею разсѣяль враговъ Твоихъ.

- 12. Твои небеса и Твоя земля; всеменную и что наполняеть ее—Ты основаль.
- 13. Съверъ и югъ Ты сотворилъ; Оаворъ и Ермонъ объ имени Твоемъ радуются.
- 14. Крѣпка мышца Твоя, сильна рука Твоя, высока десница Твоя!
- 15. Правосудіе и правота—основаніе престола Твоего; милость и истина предходять предъ лицемъ Твоимъ.
- 16. Блаженъ народъ, знающій трубный зовъ! Они ходять во свётв лица Твоего, Господи,
- 17. о имени Твоемъ радуются весь день и правдою Твоею возносятся,
- 18. ибо Ты украшеніе силы ихъ; и благоволеніемъ Твоимъ возвышается рогъ нашъ.
- Оть Господа щить нашъ, и отъ Святаго Израилева — царь нашъ.
- 20. Нѣкогда говорилъ Ты въ видѣніи святому Твоему и сказалъ: «Я оказалъ помощь мужественному, вознесъ избраннаго изъ народа.
- 21. Я обрълъ Давида, раба Моего; святымъ елеемъ Моимъ помазалъ его.
- 22. Рука Моя пребудеть съ нимъ, и мышца Моя укръпить его.
- 23. Врагъ не превозможетъ его, и сынъ беззаконія не притъснить его.
- 24. Сокрушу предъ нимъ враговъ его и поражу ненавидящихъ его.
- 25. И истина Моя и милость Моя съ нимъ, и Моимъ именемъ возвысится рогъ его.
- 26. И положу на море руку его, и на ръки—десницу его.
- 27. Онъ будеть звать Меня: Ты отепъ мой, Богь мой и твердыня спасенія моего.
- 28. И я сдълаю его первенцемъ, превыше царей земли,
- 29. во-вѣкъ сохраню ему милость Мою, и завѣтъ Мой съ нимъ будетъ вѣренъ.

- 30. И продолжу во въкъ съмя его, и престолъ его, —какъ дни неба.
- 31. Если сыновья его оставять законъ Мой и не будуть ходить по заповедямъ Моимъ;
- 32. если нарушать уставы мон и повелений Моихъ не сохранять:
- 33. посъщу жезломъ беззаконіе ихъ, и ударами—неправду ихъ;
- 34. милости же Моей не отниму отъ него и не измъню истины Моей.
- 35. Не нарушу завѣта Моего и не перемѣню того, что вышло изъ устъ Моихъ.
- 36. Однажды Я поклялся святостью моею: солгу ли Давиду?
- 37. Съмя его пребудеть въчно, и престолъ его, какъ солице предо Мною,
- 38. во-въкъ будетъ твердъ, какъ луна, и върный свидътель на небесахъ».
- 39. Но ныню Ты отринуль и презрѣль, прогиѣвался на помазанника Твоего;
- 40. пренебрегъ завътъ съ рабомъ Твоимъ, повергъ на землю вънецъ его:
- 41. разрушилъ всѣ ограды его, превратилъ въ развалины крѣпости его.
- 42. Расхищають его всё проходящіе путемъ; онъ сдёлался посмещищемъ у соседей своихъ.
- 43. Ты возвысиль десницу противниковь его, обрадоваль всёхь враговь его;
- 44. Ты обратиль назадь остріе меча его и не укрѣпиль его на брани;
- 45. отняль у него блескъ и престоль его повергь на землю;
- 46. сократилъ дни юности его и покрылъ его стыдомъ.
- 47. Доколь, Господи, будешь скрываться непрестанно; будеть пылать ярость Твоя, какъ огонь?
- 48. Вспомни, какой мой вѣкъ: на какую суету сотворилъ Ты всѣхъ сыновъ человѣческихъ?
- (12) Быт. 1, 1. (15) Псал. 92, 2. (18) Лук. 1, 69. (19) Псал. 3, 4; 83, 10. (21) 1 Царств. 16, 13. Дъян. 13, 22. (22) Исаія 41, 10. (23) 2 Царств. 7, 10. (26) Псал. 71, 8. Апокалипс. 10, 2. (27) 2 Царств. 7, 14. Евр. 1, 5. (28) Колос. 1, 18. Апокалипс. 19, 16. (30) Псал. 71, 5. 2 Царств. 7, 13. Дан. 2, 44. (33) 2 Царств. 7, 14. (35) 2 Царств. 7, 16. (37) 2 Царств. 7, 16. Псал. 71, 17. Лук. 1, 32. Іоан. 12, 34. (38) Апокалипс. 1, 5. (40) Псал. 43, 10. (41) Плач. Ісрем. 2, 6. (42) Псал. 30, 12; 43, 14. (47) Псал. 12, 7.

- 49. Кто изъ людей жилъ—и не видълъ смерти, избавилъ душу свою отъ руки преисподней?
- 50. Гдв прежнія милости Твон, Господи? Ты клялся Давиду истиною Твоею.
- 51. Вспомни, Господи, поруганіе рабовъ Твоихъ, которое я ношу въ нёдрё моемъ отъ всёхъ сильныхъ народовъ;
- 52. какъ поносять враги Твои, Господи, какъ безславять сиёды помазанника Твоего.
- 53. Благословенъ Господь во-въкъ! Аминь, аминь.

Псаломъ 89.

Молитва Монсея, человъка Божія.

Посподи! Ты намъ прибѣжище въ родъ и родъ.

- 3. Прежде нежели родились горы, и Ты образоваль землю и вселенную, и оть въка и до въка Ты—Вогъ.
- 4. Ты возвращаешь человъка въ тлъніе и говоришь: возвратитесь, сыны человъческіе!
- 5. Ибо предъ очами Твоими тысяча лѣтъ, какъ день вчерашній, когда онъ прошель, и какъ стража въ ночи.
- 6. Ты какъ наводненіемъ уносишь ихъ; они, какъ сонъ,—какъ трава, которая утромъ выростаеть, утромъ цвътетъ и зеленветь, вечеромъ подсъкается и засыхаеть;
- 7. ибо мы исчезаемъ отъ гиваа Твоего и отъ ярости Твоей мы въ смятении.
- 8. Ты положилъ беззаконія наши предъ Тобою и тайное наше предъ світомъ лица Твоего.
- 9. Всъ дни наши прошли во гнъвъ Твоемъ; мы теряемъ лъта наши, какъ звукъ.
- 10. Дней лѣтъ наших семъдесятъ лѣтъ, а при большей крѣпости восемъдесятъ лѣтъ; и самая лучшая

пора ихъ-трудъ и болъзнь, ибо проходять быстро, и мы летимъ.

- 11. Кто знаеть силу гива Твоего, и ярость Твою по мере страха Твоего?
- 12. Научи насъ такъ счислять дни наши, чтобы намъ пріобрѣсть сердце мудрое.
- 13. Обратись, Господи! Доколь? Умилосердись надъ рабами Твоими.
- 14. Рано насыти насъ милостью Твоею, и мы будемъ радоваться и веселиться во всё дни наши.
- 15. Возвесели насъ за дни, съ которые Ты поражалъ насъ, за лѣта, съ которыя мы видъли бъдствіе.
- 16. Да явится на рабахъ Твоихъ дѣло Твое, и на сынахъ ихъ слава Твоя;
- 17. и да будеть благоволеніе Господа Бога нашего на насъ, и въдълъ рукъ нашихъ спосившествуй намъ, въ дълъ рукъ нашихъ спосиъществуй.

Псаломъ 90.

(Хвалебная песнь Давида).

- Немущій подъ кровомъ Всевышняго подъ сънью Всемогущаго покоится,
- 2. говорить Господу: прибъжище мое и защита моя, Богъ мой, на Котораго я уповаю!
- 3. Онъ избавить тебя отъ съти ловца, отъ гибельной язвы,
- 4. перьями Своими освнить тебя, и подъ крыльями Его будешь безопасенъ; щить и огражденіе—истина Его.
- Не убоишься ужасовъ въ ночи, стрълы, летящей днемъ,
- 6. язвы, ходящей во мракѣ, заразы, опустошающей въ полдень.
- 7. Падутъ подав тебя тысяча и десять тысячъ одесную тебя; но къ тебв не приблизится:
- 8. только смотрѣть будешь очами твоими и видѣть возмездіе нечестивымъ.
- (49) Hear. 48, 10. Cupax. 14, 18. (50) 2 Hapetb. 7, 15. Hear. 89. (3) Meais 43, 13. (5) 2 Hetp. 3, 8. (6) Meais 40, 5; 51, 12. Cupax. 14, 18. (7) Meais 40, 7. Hear. 75, 8. (10) Cupax. 18, 8. (11) Cupax. 16, 19. (12) Hear. 38, 5. (14) Meais 33, 2. Hear. 137, 8. (17) Iob. 14, 15. Hear. 90. (1) Hear. 16, 8; 35, 8. Ocis 14, 8. (2) Hear. 141, 6. (4) Mate. 23, 37. (5) 2 Hapetb. 22, 31. Hear. 83, 12. (7) Iob. 11, 19. (8) Hear. 91, 12; 111, 8.

- 9. Ибо ты сказаль: Господь упованіе мое; Всевышняго избраль ты прибъжищемъ твоимъ;
- 10. не приключится тебѣ зло, и язва не приблизится къ жилищу твоему;
- 11. ибо Ангеламъ Своимъ заповъдаеть о тебъ -- охранять тебя на всьхъ палях твоихр:
- 12. на рукахъ понесутъ тебя, да не преткнешься о камень ногою твоею;
- 13. на аспида и василиска наступишь; попирать будешь льва и дракона.
- 14. «За то, что онъ возлюбилъ Меня, избавлю его; защищу его, потомучто онъ позналъ имя Мое.
- 15. Воззоветь ко Мнв, и услышу его; съ нимъ Я въ скорби; избавлю его и прославлю его,
- 16. долготою дней насыщу его и явлю ему спасеніе Мое».

Псаломъ 91.

саломъ. Пъснь на день субботній.

- 2. Благо есть славить Господа и пъть имени Твоему, Всевышній,
- 3. возвѣщать утромъ милость Твою и истину Твою въ ночи,
- 4. на десятиструнномъ и псалтири, съ пъснью на гусляхъ.
- 5. Ибо Ты возвеселиль меня, Господи, твореніемъ Твоимъ: я восхищаюсь дёлами рукъ Твоихъ.
- 6. Какъ велики дела Твои, Господи! дивно глубоки помышленія Твои!
- 7. Человъкъ несмысленный не знасть, и невъжда не разумветь того.
- 8. Тогда какъ нечестивые возникають, какъ трава, и делающіе беззаконіе цвітуть, чтобы исчезнуть на вѣк**и**,—
 - 9. Ты, Господи, высокъ во въки!
- 10. Ибо вотъ, враги Твои, Господи, -- вотъ, враги Твои гибнутъ, и разсыпаются всв делающіе беззаконіе;
 - 11. а мой рогь Ты возносишь, какъ

- рогь единорога, и я умащень свежимъ елеемъ;
- 12. и око мое смотрить на враговъ моихъ, и уши мои слышатъ о возстающихъ на меня злодъяхъ.
- 13. Праведникъ цввтеть, пальма, возвышается подобно кедру на Ливанъ.
- 14. Насажденные въ дом'в Господнемъ, они цвътуть во дворахъ Бога нашего:
- 15. они и въ старости плодовиты, сочны и свъжи.
- 16. чтобы возвёщать, что праведенъ Господь, твердыня моя, и ивть неправды въ Немъ.

Псаломъ 92.

(Хвалебная пъснь Давида. Въ день предсубботній, когда населена земля.)

осподь царствуеть; Онъ облеченъ Величіемъ, облеченъ Господь могуществомъ (и) препоясанъ: потому вселенная тверда, не подвигнется.

- Престоль Твой утвержденъ искони: Ты-отъ въка.
- 3. Возвыщають раки, Господи, возвышають раки голось свой, возвышають рёки волны свои.
- 4. Но паче шума водъ многихъ, сильныхъ волнъ морскихъ, силенъ въ вышнихъ Господь.
- 5. Откровенія Твои несомивнио върны. Дому Твоему, Господи, принадлежить святость на долгіе дни.

Псаломъ 93.

(Псаломъ Давида въ четвертый день недъли.)

Роже отминеній, Господи Боже от-**D** мщеній, яви Себя!

- 2. Возстань, Судія земли, воздай возмездіе гордымъ.
 - Доколь, Господи, нечестивые,
- (11) Мате. 4, 6. Лук. 4, 10. (12) Іов. 5, 23. (13) Лук. 10, 19. (14) Псал. 144, 19. Дан. 6, 23. (15) Іов. 22, 27; 33, 24. Закар. 13, 9. (16) Исаія 43, 2. Пеал. 91. (2) Псал. 146, 1. (3) Псал. 88, 2. (6) Псал. 103, 24. Іевек. 47, 5. Ремлян. 11, 33. (7) Исаія 26, 10. (8) Псал. 36, 2; 128, 6. (9) Іов. 36, 26. Псал. 101, 28. (11) Числ. 23, 22. (13) Псал. 51, 10. (15) Лук. 1, 32. Пеал. 92. (1) Псал. 95, 10. (4) Псал. 2, 4—5; 109, 5. (5) Псал. 118, 86. Пеал. 93. (1) Второзак. 32, 35. Римлян. 12, 19.

доколь нечестивые торжествовать будуть?

4. Они изрыгають дерзкія річи; величаются всі ділающіе беззаконіе;

 попираютъ народъ Твой, Господи, угнетаютъ наслѣдіе Твое;

6. вдову и пришельца убивають, и сироть умерщиляють

7. и говорять: не увидить Господь, и не узнаеть Богь Іаковлевъ.

8. Образумьтесь, безсмысленные люди! когда вы будете умны, невъжды?

Насадившій ухо не услышить ли?
 и образовавшій глазъ не увидить ли?

10. Вразумляющій народы неужели не обличить,—Тоть, Кто учить человіна разумінію?

11. Господь знаеть мысли человъ-ческія, что онъ суетны.

12. Блаженъ человъкъ, котораго вразумляещь Ты, Господи, и наставляещь закономъ Твоимъ,

13. чтобы дать ему покой въ бедственные дни, доколе нечестивому выроется яма!

14. Ибо не отринетъ Господъ народа Своего и не оставить наследія Своего.

15. Ибо судъ возвратится къ правдѣ, и за нимъ последуюто всѣ правые сердцемъ.

16. Кто воестанеть за меня противъ здодевъ? кто станеть за меня противъ делающихъ беззаконіе?

17. Если бы не Господь быль мив помощникомъ, вскорв вселилась бы душа моя въ *строну* молчанія.

18. Когда я говорилъ: колеблется нога моя,—милость Твоя, Господи, поддерживала меня.

19. При умноженіи скорбей монхъ въ сердцѣ моемъ, утѣшенія Твои услаждають душу мою.

20. Станеть ди близь Тебя съдалище губителей, умышляющихъ насиліе вопреки закону?

21. Толпою устремляются они на душу праведника и осуждають кровь неповинную.

22. Но Господь—защита моя, и Богъ мой—твердыня убъжнща моего,

23. и обратить на нихъ беззаконіе ихъ, и злодьйствомъ ихъ истребить ихъ, истребить ихъ Господь Вогь нашъ.

Псаломъ 94.

(Хвалобная пъснь Давида.)

Пріндите, воспоемъ Господу, воскликнемъ (Богу), твердынъ спасенія нашего;

2. предстанемъ лицу Его со славословіемъ, въ пъсняхъ воскликнемъ Ему,

3. ибо Господь есть Богь великій и Царь великій надъ всёми богами.

4. Въ Его рукъ глубины земли, и вершины горъ-Его же;

5. Его—море, и Онъ создаль его, и сушу образовали руки Его.

6. Пріидите, повлонимся и припадемъ, преклонимъ колѣна предъ лицемъ Господа, Творца нашего;

7. ибо Онъ есть Богь нашть, и мы—народь паствы Его и общы руки Его. О, еслибы вы нынъ послушали гласа Его:

8. «не ожесточите сердца вашего, какъ въ Меривъ, какъ въ день искушенія въ пустынъ,

 гдъ искушали Меня отцы ваши, испытывали Меня, и видъле дъло Мое.

10. Сорокъ лѣтъ Я былъ раздражаемъ родомъ симъ, и сказалъ: это народъ, заблуждающій сердцемъ; они не познали путей Моихъ,

11. и потому Я поклядся во гићећ Моемъ, что они не войдутъ въ покой Мой».

Псаломъ 95.

(Хвалебная пъснь Давида. На построеніе дома.)

Воспойте Господу пъснь новую; воспойте Господу, вся земля;

(4) Псал. 51, 3. (5) Псал. 15, 5. (6) Івзек. 22, 7. (7) Іов. 22, 13; 24, 15. (9) Притч. 20, 12. Малах. 3, 16. (11) 1 Корине. 3, 20. (12) Іов. 5, 17. Притч. 3, 12. (14) 3 Царств. 20, 27. (20) 2 Корине. 2, 17; 4, 2. (21) Псал. 2, 2. Дан. 6, 4. Псал. 94. (1) Второзак. 32, 3. (5) 1 Паралином. 16, 25. (4) Псал. 49, 10. (6) Псал. 17, 7; 131, 7. (7) Евр. 3, 7; 4, 7. (9) Исход. 17, 2, 7. (10) Числ. 14, 34. (11) Евр. 4, 3. Псал. 95. (1) 1 Паралином. 16, 23.

- 2. пойте Господу, благословляйте имя Его, благовъйствуйте со дня на день спасеніе Его;
- 3. возвъщайте въ народахъ славу Его, во всъхъ племенахъ чудеса Его;
- 4. ибо великъ Господь и достожваленъ, страшенъ Онъ паче всъхъ боговъ.
- 5. Ибо всъ боги народовъ-пдолы, а Господь небеса сотворияъ.
- 6. Слава и величіе предъ лицемъ Его, сила и великольпіе во святилищь Его.
- 7. Воздайте Господу, племена народовъ, воздайте Господу славу и честь:
- 8. воздайте Господу славу имени Его, несите дары и идите во дворы Его;
- 9. поклонитесь Господу во благолъпіи святыни. Трепещи предъ лицемъ Его, вся земля!
- 10. Скажите народамъ: Господь царствуетъ! потому тверда вселенная, не поколеблется. Онъ будетъ судить народы по правдѣ.
- 11. Да веселятся небеса и да торжествуеть земля; да шумить море и что наполняеть его;
- 12. да радуется поле и все, что на немъ, и да ликуютъ всѣ дерева дубравныя
- 13. предъ лицемъ Господа, ибо идетъ, ибо идетъ судить землю. Онъ будетъ судить вселенную по правдъ и народы—по истинъ Своей.

Псаломъ 96.

(Псаломъ Давида, когда устроялась земля его.)

Господь парствуеть: да радуется земля; да веселятся многочисленные острова.

- 2. Облако и мракъ окрестъ Его; правда и судъ—основание престола Его.
- 3. Предъ нимъ идетъ огонь и вокругъ попаляетъ враговъ Его.
- 4. Молніи Его осв'єщають вселенную; земля видить и трепещеть.
- Горы, какъ воскъ, таютъ отъ лица Господа, отъ лица Господа всей земли.
- 6. Небеса возвѣщають правду Его, и всѣ народы видять славу Его.
- · 7. Да постыдятся всѣ служащіе истуканамъ, хвалящіеся идолами. Поклонитесь предъ Нимъ, всѣ боги *.
- 8. Слышитъ Сіонъ и радуется, и веселятся дщери Іудины ради судовъ Твоихъ, Господи,
- 9. ибо Ты, Господи, высокъ надъ всею землею, превознесенъ надъ всѣми богами.
- 10. Любящіе Господа, ненавидьте зло! Онъ хранить души святыхъ Своихъ; изъ руки нечестивыхъ избавляетъ ихъ.
- 11. Свътъ сіяетъ на праведника, и на правыхъ сердцемъ—веселье.
- 12. Радуйтесь, праведные, о Господъ и славьте память святыни Его.

Псаломъ 97.

Псаломъ (Давида.)

Воспойте Господу новую пѣснь, ибо Онъ сотвориль чудеса. Его десница и святая мышца Его доставили Ему побѣду.

- 2. Явилъ Господь спасеніе Свое, открылъ предъ очами народовъ правду Свою.
- 3. Вспомнить Онъ милость Свою (къ Іакову) и върность Свою къ дому Израилеву. Всъ концы земли увидъли спасение Бога нашего.
- (4) Сирах. 43, 31. (5) Исаія 41, 24. (6) 1 Паралипом. 16, 27. (7) 1 Паралипом. 16, 29. Псал. 28, 1. (40) Захар. 9, 10. (41) 1 Паралипом. 16, 31. Исаія 49, 13. Апокалипс. 12, 12. (13) Псал. 9, 9. Дъян. 17, 31. Исаія 3, 14. Псал. 96. (1) Псал. 92, 1; 98, 1. Захар. 9, 10. (2) Апокалипс. 10, 1. Псал. 88, 15. (4) Апокалипс. 4, 5. Псал. 76, 17. (6) Псал. 18, 1. (7) Исход. 20, 4. Левят. 26, 1. Второзак. 5, 8. (9) Псал. 134, 5. (10) Амос. 5, 15. Римлян. 12, 9. (11) 2 Царств. 22, 29. Іов. 18, 5. Псал. 111, 4. (12) Псал. 31, 11. Псал. 97. (1) Исаія 63, 5. (2) Исаія 52, 10. (5) Лук. 2, 30; 3, 6.

^{*} По переводу 70-ти: всѣ Ангелы Его.

- 4. Восилицайте Господу, вся земля; торжествуйте, веселитесь и пойте;
- 5. пойте Господу съ гуслями, съ гуслями и съ гласомъ псалмопънія;
- 6. при звукъ трубъ и рога торжествуйте предъ царемъ Господомъ.
- 7. Да шумить море и что наполняеть его, вселенная и живущіе въ ней:
- 8. да рукоплещутъ рѣки, да ликують вмъстъ горы
- 9. предъ лицемъ Господа, ибо Онъ идетъ судить землю. Онъ будетъ судить вселенную праведно и народы—върно.

Псаломъ 98.

(Псаломъ Давида.)

Росподь царствуеть: да трепещуть народы; Онъ возседаеть на херувимахъ: да трясется земля!

- 2. Господь на Сіон'в великъ, и высокъ Онъ надъ всеми народами.
- 3. Да славять великое и страшное имя Твое: свято оно!
- 4. И могущество царя любить судъ. Ты утвердиль справедливость; судъ и правду Ты совершиль въ Іаковъ.
- 5. Превозносите Господа Бога нашего и поклоняйтесь подножію Его: свято оно!
- 6. Моисей и Ааронъ между священниками и Самуилъ между призывающими имя Его взывали къ Господу, и Онъ внималъ имъ.
- 7. Въ столив облачномъ говорилъ Онъ къ нимъ; они хранили Его заповеди и уставъ, который Онъ далъ имъ.
- 8. Господи Боже нашъ! Ты внималъ имъ; Ты былъ для нихъ Богомъ прощающимъ и наказывающимъ за дъла ихъ.
- 9. Превозносите Господа Бога нашего и поклоняйтесь на святой горѣ Его, ибо свять Господь Богь нашъ.

Псаломъ 99.

Псаломъ (Давида) хвалебный.

Воскликните Господу, вся земля!

- 2. Служите Господу съ веселіемъ; идите предъ ище Его съ восклицаніемъ!
- 3. Познайте, что Господь есть Богь, что Онъ сотвориль насъ, и мы—Его, Его народъ и о́вцы паствы Его.
- 4. Входите во врата Его со славословіемъ, во дворы Его—съ хвалою. Славьте Его, благословляйте имя Его,
- 5. ибо благъ Господь: милость Его во-въкъ, и истина Его въ родъ и родъ.

Псаломъ 100.

Псаломъ Давида.

Милость и судъ буду петь; Тебе, Господи, буду петь.

- 2. Буду размышлять о пути непорочномъ: когда ты прійдень ко мнъ? буду ходить въ непорочности моего сердца посреди дома моего.
- 3. Не положу предъ очами моими вещи непотребной; дёло преступное я ненавижу: не прилёпится оно ко миё.
- 4. Сердце развращенное будеть удалено отъ меня; злаго я не буду знать.
- Тайно клевещущаго на ближняго своего изгоню; гордаго очами и надменнаго сердцемъ не потерплю.
- 6. Глаза мои на върныхъ земли, чтобы они пребывали при миъ; кто ходитъ путемъ непорочности, тотъ будетъ служить миъ.
- 7. Не будеть жить въ домѣ моемъ поступающій коварно; говорящій ложь не останется предъ глазами моими.
- 8. Съ ранняго утра буду истреблять всёхъ нечестивцевъ земли, дабы искоренить изъ града Господня всёхъ дёлающихъ беззаконіе.
- (4) Псал. 65, 2. (5) Псал. 149, 3. (8) 1 Паралипом. 16, 32. (8) Псал. 95, 13. **Шсал. 98.** (1) Псал. 92, 1. 1 Царств. 4, 4. 2 Царств. 6, 2. (3) Псал. 94, 3; 110, 9. (4) Псал. 102, 6. (5) Исаія 6, 3. Апокалипс. 4, 8. (6) Исход. 32, 11. Числ. 14, 15. 1 Царств. 12, 19. (7) Исход. 33, 9. (8) 1 Петр. 1, 16. **Шсал. 99.** (1) Псал. 97, 4. Дъян. 10, 46. (3) 1 Царств. 12, 22. Псал. 73, 1; 78, 13. (5) Псал. 72, 30. **Шсал. 100.** (1) Псал. 88, 2. (2) 1 Царств. 18, 14. 1 Паралипом. 18, 14. (5) Псал. 138, 21. (4) Псал. 6, 9. (5) Есенр. 7, 4. (6) Марк. 3, 34.

Псаломъ 101.

Молитва страждущаго, когда онъ унываетъ и изливаетъ предъ Господомъ печаль свою.

2. Господи! услышь молитву мою, и вопль мой да придеть къ Тебъ.

- 3. Не скрывай лица Твоего отъ меня; въ день скорби моей приклони ко мит ухо Твое; въ день, (когда) воззову (къ Тебт), скоро услышь меня;
- 4. ибо исчезли, какъ дымъ, дни мои, и кости мои обожжены, какъ головия;
- 5. сердце мое поражено и изсохло, какъ трава, такъ-что я забываю тесть хлъбъ мой:
- 6. отъ голоса стенанія моего кости мон прильпнули къ плоти моей.
- 7. Я уподобился пеликану въ пустынѣ; я сталъ какъ филинъ на развалинахъ;
- 8. не сплю и сижу, какъ одинокая итица на кровлъ.
- Всякій день поносять меня враги мон, и злобствующіе на меня клянуть мною.
- 10. Я тыть пепель, какъ хлтов, и питье мое растворяю слезами,
- 11. отъ гићва Твоего и негодованія Твоего; ибо Ты вознесъ меня и низвергъ меня.
- 12. Дни мон—какъ уклоняющаяся тънь, и и изсохъ, какъ трава.
- 13. Ты же Господи, во-въкъ пребываещь, и память о Тебъ въ родъ и родъ.
- 14. Ты возстанешь, умилосердишься надъ Сіономъ, ибо время помиловать его,—ибо пришло время;
- 15. ибо рабы Твои возлюбили и камии его, и о прахъ его жалъютъ.
- 16. И убоятся народы имени Господня, и всё цари земные— славы Твоей.
- 17. Ибо созиждетъ Господъ Сіонъ и явится во славъ Своей;

- 18. призрить на молитву безпомощныхъ и не презрить моленія ихъ.
- 19. Напишется о семъ для рода последующаго, и поколение грядущее восхвалить Господа,
- 20. ибо Онъ приникнулъ съ святой высоты Своей, съ небесъ призрѣлъ Господь на землю,
- 21. чтобы услышать стонъ узниковъ, разрѣшить сыновъ смерти,
- 22. дабы возвѣщали на Сіонѣ имя Господне и хвалу Его въ Герусалимѣ,
- 23. когда соберутся народы вибств и царства для служенія Господу.
- 24. Изнурилъ Онъ на пути силы мои, сократилъ дни мои.
- 25. Я сказалъ: Боже мой! не воскить меня въ половинъ дней моихъ. Твои лъта въ роды родовъ.
- 26. Въ началъ Ты (Господи) основалъ землю, и небеса—дъло Твоихъ рукъ;
- 27. они погибнуть, а Ты пребудешь; и всё они, какъ риза, обветшають, и, какъ одежду, Ты переменишь ихъ,— и изменятся;
- 28. но Ты—тоть же, и льта Твои не кончатся.
- 29. Сыны рабовъ Твоихъ будутъ жить, и съмя ихъ утвердится предълицемъ Твоимъ.

Псаломъ 102.

Псаломъ Давида.

Благослови, душа моя, Господа, и вся внутренность моя— святое имя Его.

- 2. Благослови, душа моя, Господа, и не забывай всёхъ благодёяній Его.
- 3. Онъ прощаеть всѣ беззаконія твои, исцѣляеть всѣ недуги твои;
- 4. избавляеть отъ могилы жизнь твою, вънчаеть тебя милостью и щедротами;
- насыщаетъ благами желаніе твое: обновляется, подобно орлу, юность твоя.

Неал. 101. (2) Псал. 142, 1. (3 Псал. 12, 2; 43, 25. (4) Притч. 17, 22. (5) Псал. 103, 22. (7) Второзак. 14, 17. (10) Іов. 3, 24. (12) Іов. 8, 9; 14, 1—2. (14) Іерем. 29, 10. (15) Псал. 50, 20. (17) Исаія 10, 32. (21) Псал. 72, 11. (22) Исаія 62, 6. (23) Захар. 8, 21. (24) Псал. 88, 46. (25) Іов. 21, 21. (26) Евр. 1, 10. (27) Исаія 51, 6. Мате. 24, 35. (28) Іов. 36, 26. Псал. 89, 3. Малах. 3, 6. Неал. 102. (1) Псал. 103, 1. (3) Псал. 29, 3. 2 Парадином. 30, 20. (4) Іов. 3, 16. (5) Псал. 5, 13.

- 710
- 6. Господь творить правду и судъ всёмъ обиженнымъ.
- 7. Онъ показалъ пути Свои Моисею, сынамъ Израилевымъ—дъла Свои.
- 8. Щедръ и милостивъ Господь, долготерпъливъ и многомилостивъ:
- 9. не до конца гитвается, и не вовъть негодуеть.
- 10. Не по беззаконіямъ нашимъ сотворилъ намъ, и не по грѣхамъ нашимъ воздалъ намъ;
- 11. ибо какъ высоко небо надъ землею, такъ велика милость (Господа) къ боящимся Его;
- 12. какъ далеко востокъ отъ запада, такъ удалилъ Онъ отъ насъ беззаконія наши;
- 13. какъ отецъ милуетъ сыновъ, такъ милуетъ Господь боящихся Его.
- 14. Ибо Онъ знаеть составъ нашъ, помнить, что мы-персть.
- 15. Дин человька, какъ трава; какъ цвътъ полевой, такъ онъ цвътетъ.
- 16. Пройдетъ надънимъ в в теръ, и н в тъ его, и м в сто его уже не узнаетъ его.
- 17. Милость же Господня отъ въка и до въка къ боящимся Его,
- 18. и правда Его на сынахъ сыновъ, хранящихъ завътъ Его и помнящихъ заповъди Его, чтобы исполнять ихъ.
- 19. Господь на небесахъ поставилъ престолъ Свой, и царство Его всемъ обладаеть.
- 20. Благословите Господа, (всѣ) Ангелы Его, кръпкіе силою, исполняющіе слово Его, повинуясь гласу слова Его;
- 21. благословите Господа, всѣ воинства Его, служители Его, исполняюще волю Его;
- 22. благословите Господа, всё дёла Его, во всёхъ мёстахъ владычества Его. Благослови, душа моя, Господа!

Псаломъ 103.

(Псаломъ Давида о сотвореніи міра.)

Баагослови, душа моя, Господа! Господа Боже мой! Ты дивно великъ, Ты облеченъ славою и величіемъ;

- 2. Ты одѣваешься свѣтомъ, какъ ризою, простираешь небеса, какъ шатеръ;
- 3. устрояещь надъ водами горніе чертоги Твои, дѣлаешь облака Твоею колесницею, шествуешь на крыльяхъ вѣтра.
- 4. Ты творишь ангелами Твоими духовъ, служителями Твоими огонь пылающій.
- 5. Ты поставиль землю на твердыхъ основахъ: не поколеблется она во въки и въки.
- 6. Бездною, какъ одѣяніемъ, покрыль Ты ее; на горахъ стоя́ть во́ды.
- 7. Отъ прещенія Твоего бѣгутъ онѣ, отъ гласа грома Твоего быстро уходять;
- 8. восходять на горы, нисходять въ долины, на мѣсто, которое Ты назначиль для нихъ.
- 9. Ты положиль предъль, котораго не перейдуть, и не возвратится покрыть землю.
- 10. Ты послаль источники въ до-
- 11. поять всёхъ полевыхъ звёрей; дикіе ослы утоляють жажду свою.
- 12. При нихъ обитають птицы небесныя, изъ среды вътвей издаютъ голосъ.
- 13. Ты вапояещь горы съ высотъ Твоихъ, плодами дёлъ Твоихъ насыпается земля.
- 14. Ты произращаешь траву для скота, и зелень на пользу человѣка, чтобы произвесть изъ земли пищу
- 15. и вино, которое веселить сердце человѣка, и елей, отъ котораго блистаеть лице его, и хлѣбъ, который укрѣпляетъ сердце человѣка.
- 16. Насыщаются древа Господа, кедры Ливанскіе, которые Онъ насадиль;
- 17. на нихъ гитадятся птицы: еди-жилище амсту,
- 18. высокія горы—сернамъ; каменные утесы—убъжнще зайцамъ
- 19. Онъ сотвориль луну для указанія времень, солнце знаеть свой западъ.
- (6) Псал. 98, 4. (8) Числ. 14, 18. Неем. 9, 17. (9) Исаія 57, 16. (45) Исаія 40, 6. (46) Іов. 7, 10. (47) Псал. 24, 6. (48) Второвав. 7, 9. Псал. 30, 2. (49) Псал. 9, 8. (20) Дан. 7, 10. (24) Ефес. 3, 10. Колос. 1, 16. **Шевл. 108.** (4) Псал. 102, 1. (2) Быт. 1, 3; 6, 8. (3) Быт. 1, 7. (4) Евр. 1, 7. (7) Іов. 37, 5. (8) Іов. 38, 10—11. (40) Псал. 73, 15. Второвав. 11, 11. Іов. 5, 10. (44) Псал. 146, 8. (45) Суд. 9, 13. Сирах. 40, 20.

- 20. Ты простираешь тьму и бываеть ночь: во время нея бродять всё лёсные звёри;
- 21. львы рыкають о добычь и просять у Бога пищу себь.
- 22. Восходить солице, (и) они собираются и ложатся въ свои логовища;
- 23. выходить человъкъ на дъло свое и на работу свою до вечера.
- 24. Какъ многочисленны дъла Твои, Господи! Все содълалъ Ты премудро; земля полна произведеній Твоихъ.
- 25. Это море великое и пространное: тамъ пресмыкающіяся, которымъ нътъ числа, животныя малыя съ большими;
- 26. тамъ плавають корабли, тамъ этоть левіасань, котораго Ты сотвориль играть въ немъ.
- Всё они отъ Тебя ожидаютъ, чтобы Ты далъ имъ пищу ихъ въ свое время.
- 28. Даешь имъ принимають, отверзаешь руку Твою насыщаются благомъ:
- 29. сокроешь лице Твое—мятутся, отнимешь духъ ихъ—умирають и въ персть свою возвращаются;
- 30. пошлешъ духъ Твой созидаются, и Ты обновляещь лице земли.
- 31. Да будетъ Госноду слава во въки; да веселится Госнодь о дълахъ Своихъ!
- 32. Призираеть на землю, и она трясется; прикасается къ горамъ, и лымятся.
- 33. Буду пѣть Господу во всю жизнь мою, буду пѣть Богу моему, доколѣ есмь.
- 34. Да будеть благопріятна Ему півснь моя; буду веселиться о Господів.
- 35. Да исчезнутъ грѣшники съ земли, и беззаконныхъ да не будетъ болѣе. Благослови, душа моя, Господа! Аллилуія!

Псаломъ 104.

- Славьте Господа; призывайте имя Его; возвъщайте въ народахъ дъла Его;
- 2. воспойте Ему и пойте Ему; повъдайте о всъхъ чудесахъ Его.
- 3. Хвалитесь именемъ Его святымъ: да веселится сердце ищущихъ Господа.
- 4. Ищите Господа и силы Его, ишите лица Его всегда.
- 5. Воспоминайте чудеса Его, которыя сотвориль, знаменія Его и суды усть Его,
- 6. вы, съмя Авраамово, рабы Его, сыны Іакова, избранные Его.
- 7. Онъ Господь Богь нашъ: по всей землъ суды Его.
- 8. Вѣчно помнить завѣть Свой, слово, (которое) заповѣдаль въ тысячу родовъ,
- 9. которое завѣщалъ Аврааму, и клятву Свою Исааку,
- 10. и поставиль то Іакову въ законь, и Израилю—въ завъть въчный,
- говоря: тебѣ дамъ землю Ханаанскую въ удѣлъ наслѣдія вашего.
- 12. Когда ихъ было еще мало числомъ, очень мало, и они были пришельцами въ ней
- 13. и переходили отъ народа къ народу, изъ царства къ иному племени,—
- 14. ни кому не позволялъ обижать ихъ и возбранялъ о нихъ царямъ:
- 15. «не прикасайтесь къ помазаннымъ Моимъ, и пророкамъ Моимъ не дълайте зла».
- 16. И призваль голодь на землю; всякій стебель хлібный истребиль.
- 17. Послалъ предъ ними человъка: въ рабы проданъ былъ Іосифъ.
- 18. Стъснили оковами ноги его; въ жельзо вошла душа его,
- 19. доколъ исполнилось слово Его: слово Господне испытало его.
- (20) Быт. 1, 16. (21) Псал. 146, 9. Исаія 31, 9. (22) Іов. 37, 8. (24) Псал. 91, 6; 32, 5. (25) Сирах. 43, 27. (26) Іов. 40, 20. (27) Псал. 144, 15. (28) Притч. 6, 8. (29) Іов. 12, 10. Дав. 5, 23. (30) Іов. 33, 4. (32) Псал. 143, 5. (33) Псал. 33, 2. (35) Псал. 102, 1. Псал. 104. (1) 1 Паралипом. 16, 8. Исаія 12. 4. (2) Псал. 70, 17. (3) Псал. 33, 4. (8) Двян. 7, 5. Исход. 2, 24. (9) Быт. 17, 2; 26, 3. Лук. 1, 73. Евр. 6, 13. (10) Быт. 13, 15. (15) Быт. 13, 8. Евр. 11, 8. (14) Быт. 12, 17. (15) 1 Паралипом. 16, 22. (16) Быт. 41, 57. (17) Быт. 37, 28. (18) Быт. 39, 20.

- 20. Послалъ царь, и разрѣшилъ его владѣтель народовъ и освободилъ его;
- 21. поставиль его господиномъ надъ домомъ своимъ и правителемъ надъ всемъ владъніемъ своимъ,
- 22. чтобы онъ наставлялъ вельможъ его по своей душѣ и старъйшинъ его училъ мудрости.
- 23. Тогда пришель Израиль въ Египеть, и переселился Іаковъ въ землю Хамову.
- 24. И весьма размножиль Бого народъ Свой и сдѣлаль его сильнѣе враговъ его.
- 25. Возбудилъ въ сердцѣ ихъ ненависть противъ народа Его и ухищреніе противъ рабовъ Его.
- 26. Послалъ Монсея, раба Своего, Аарона, котораго избралъ.
- 27. Они показали между ними слова знаменій Его и чудеса (Его) въ земль Хамовой.
- 28. Послалъ тьму и сдёлалъ мракъ, и не воспротивились слову Его.
- 29. Преложиль воду ихъ въ кровь, и умориль рыбу ихъ.
- 30. Земля ихъ произвела множество жабъ даже въ спальнъ царей ихъ.
- 31. Онъ сказаль, и пришли разныя насъкомыя, скнипы во всъ предълы ихъ.
- 32. Вмъсто дождя послалъ на нихъ градъ, палящій огонь на землю ихъ,
- 33. и побилъ виноградъ ихъ и смоковницы ихъ, и сокрушилъ дерева въ предълахъ ихъ.
- 34. Сказалъ, и пришла саранча и гусеницы безъ числа;
- 35. и събли всю траву на земль ихъ, и събли плоды на поляхъ ихъ.
- 36. И поразилъ всякаго первенца въ землъ ихъ, начатки всей силы ихъ.
- 37. И вывель Израильтянь съ серебромъ и золотомъ, и не было въ колънахъ ихъ болящаго.
 - 38. Обрадовался Египеть исше-

ствію ихъ, ибо страхъ отъ нихъ на-

ПСАЛТИРЬ.

- 39. Простеръ облако въ покровъ (имъ) и огонь, чтобы свътить (имъ) ночью.
- 40. Просили, и Онъ послалъ перепеловъ и хлъбомъ небеснымъ насыщалъ ихъ.
- 41. Разверзъ камень, и потекли воды, потекли ръкою по мъстамъ сухимъ.
- 42. нбо вспомниль Онъ святое слово Свое къ Аврааму, рабу Своему,
- 43. и вывель народъ Свой въ радости, избранныхъ Своихъ въ веселіи.
- 44. и далъ имъ земли народовъ, и они наследовали трудъ иноплеменныхъ.
- 45. чтобы соблюдали уставы Его и хранили законы Его. Аллилуія!

Псаломъ 105.

Аллилуія.

- Главьте Господа, ибо Онъ благь, ибо во-въкъ милость Его.
- 2. Кто изречеть могущество Господа, возвѣстить всѣ хвалы Его?
- 3. Блаженны хранящіе судъ и творящіе правду во всякое время!
- 4. Вспомни о мнѣ, Господи, въ благоволеніи къ народу Твоему; посѣти меня спасеніемъ Твоимъ,
- 5. дабы мить видъть благоденствіе избранныхъ Твоихъ, веселиться веселіемъ народа Твоего, хвалиться съ наслъдіемъ Твоимъ.
- 6. Согрѣшили мы съ отцами нашими, совершили беззаконіе, содѣлали неправду.
- 7. Отцы наши въ Египтъ не уразумъли чудесъ Твоихъ, не помнили множества милостей Твоихъ, и возмутились у моря, у Чермнаго моря.
- 8. Но Онъ спасъ ихъ ради имени Своего, дабы показать могущество Свое.
- (20) Быт. 41, 14. (21) Двян. 7, 10. (25) Быт. 46, 6. (24) Исход. 1, 7. Двян. 7, 17. (25) Исход. 1, 14. (26) Исход. 3, 10. (27) Исход. 7, 10. (28) Исход. 10, 22. (29) Исход. 7, 20. Псал. 77, 42. (30) Исход. 8, 6. (31) Исход. 8, 17. Псал. 77, 45. (32) Быт. 9, 23. (33) Исход. 9, 25. Псал. 77, 47. (34) Исход. 10, 13—14. Псал. 77, 47. (36) Исход. 12, 29. Псал. 77, 51. (37) Исход. 12, 35. (38) Исход. 12, 33. (39) Исход. 13, 21. Псал. 77, 14. (40) Исход. 16, 13. (41) Исход. 17, 6. Числ. 20, 11. Псал. 77, 16. Премуар. 11, 4. 1 Корине. 10, 4. (42) Быт. 22, 16. (43) Іис. Нав. 8, 1. Псал. 105. (1) Псал. 117, 1. (2) Сирах. 43, 34. (3) Псал. 36, 37. (4) Неем. 5, 19. (5) Псал. 2, 8. (6) Дан. 9, 5. (7) Исход. 14, 11.

- 9. Грозно рекъ морю Чермному, и оно изсохло; и провелъ ихъ по безднамъ, какъ по сушъ;
- 10. и спасъ ихъ отъ руки ненавидящаго и избавилъ ихъ отъ руки врага.
- 11. Воды покрыли враговъ ихъ: ни одного изъ нихъ не осталось.
- 12. И повърили они словамъ Его, (и) воспъли хвалу Ему.
- 13. *Но* скоро забыли дъла Его, не дождались Его изволенія;
- 14. увлеклись похотъніемъ въ пустынъ, и искусили Бога въ необи-
- 15. И Онъ исполнилъ прошеніе ихъ, но послалъ язву на души ихъ.
- 16. И позавидовали въ станъ Моисею и Аарону, святому Господню.
- Разверзлась земля, и поглотила Дасана и покрыла скопище Авирона.
- 18. И возгоръдся огонь въ скопищъ ихъ, пламень попалилъ нечестивыхъ.
- 19. Сдълали тельца у Хорива и поклонились истукану;
- 20. и промъняли славу свою на изображение вола, ядущаго траву.
- 21. Забыли Бога, Спасителя своего, совершившаго великое въ Египтъ,
- 22. дивное въ землѣ Хамовой, страшное у Чермнаго моря.
- 23. И хотёль истребить ихъ, еслибы Моисей, избранный Его, не сталь предъ Нимъ въ разсёлине, чтобы отвратить ярость Его, да не погубить (ихъ).
- 24. И презръли они землю желанную, не върили слову Его;
- 25. и роптали въ шатрахъ своихъ, не слушались гласа Господия.
- 26. И подняль Онъ руку Свою на нихъ, чтобы низложить ихъ въ пустынъ,
- 27. низложить племя ихъ въ народахъ и разсеять ихъ по землямъ.
- 28. Они прилъпились къ Ваалфегору и ъли жертвы бездушнымъ,
- 29. и раздражали Бога дълами своими, и вторглась въ нимъ язва.

- 30. И возсталъ Финеесъ и произвелъ судъ,—и остановилась язва.
- 31. И это вивнено ему въ праведность въ роды и роды во ввки.
- 32. И прогивнали Бога у водъ Мерины, и Монсей потерпиль за нихъ,
- 33. ибо они огорчили духъ его, и онъ погръщиль устами своими.
- 34. Не истребили народовъ, о которыхъ сказалъ имъ Господь,
- 35. но смѣшались съ язычниками и научились дѣламъ ихъ;
- 36. служили истуканамъ ихъ, которые были для нихъ сътью,
- 37. и приносили сыновей своихъ и дочерей своихъ въ жертву бъсамъ;
- 38. проливали кровь невинную, кровь сыновей своихъ и дочерей своихъ, которыхъ приносили въ жертву идоламъ Ханаанскимъ,—и осквернилась земля кровью;
- 39. оскверняли себя д'єлами своими, блудод'єйствовали поступками своими.
- 40. И воспылаль гитвъ Господа на народъ Его, и возгнушался Онъ наслъдіемъ Своимъ
- 41. и предаль ихъ въ руки язычниковъ, и ненавидящіе ихъ стали обладать ими.
- 42. Враги ихъ утёсняли ихъ, и они смирялись подъ рукою ихъ.
- 43. Много разъ Онъ избавлялъ ихъ; они же раздражали (Его) упорствомъ своимъ, и были уничижаемы за беззаконіе свое.
- 44. Но Онъ призираль на скорбь ихъ, когда слышаль вопль ихъ,
- 45. и вспоминаль завыть Свой съ ними и раскаявался по множеству милости Своей;
- 46. и возбуждаль къ нимъ состраданіе во всёхъ, плёнявшихъ ихъ.
- 47. Спаси насъ, Господи Боже нашъ, и собери насъ отъ народовъ, дабы славить святое имя Твое, хвалиться Твоею славою.
 - 48. Благословенъ Господь Богъ
- (9) Исход. 14, 21. Псал. 77, 13. (10) Лук. 1, 71. (11) Исход. 14, 28. (15) Іерем. 2, 32. (14) Числ. 11, 33. (15) Іаков. 4, 3. (16) Числ. 16, 2. (17) Числ. 16, 31. Второзак. 11, 6. (19) Исход. 32, 4. (20) Римлин. 1, 23. (25) Исход. 32, 11. (24) Числ. 14, 2. (25) Второзак. 1, 27. (26) Числ. 14, 29. (28) Числ. 25, 3. (30) Числ. 25, 7. (31) Числ. 25, 12. (32) Числ. 20, 3. (34) Второзак. 7, 2. (35) Осія 7, 8. (36) Исход. 23, 33. Второзак. 7, 16. (37) Левит. 18, 21. Второзак. 12, 31. 4 Царств. 21, 6. (40) Суд. 2, 14; 3, 8. (45) Второзак. 30, 1—3. (47) 1 Паралипом. 16, 30. Исаія 11, 12, (48) 1 Паралипом. 16, 36. Псал. 71, 8.

Израилевъ, отъ вѣка и до вѣка! И да скажетъ весь народъ: аминь! Аллилуія!

Псаломъ 106.

(Аллилуія.)

Славьте Господа, ибо Онъ благъ, ибо во-въкъ милость Его!

- 2. Такъ да скажутъ избавленные Господомъ, которыхъ избавилъ Онъ отъ руки врага,
- 3. и сображь отъ странъ, отъ востока и запада, отъ сввера и моря.
- 4. Они блуждали въ пустынъ по безлюдному пути и не находили населеннаго города;
- 5. терпъли голодъ и жажду, душа ихъ истаевала въ нихъ.
- 6. Но воззвали къ Господу въ скорби своей, и Онъ избавилъ ихъ отъ бъдствій ихъ,
- 7. и повелъ ихъ прямымъ путемъ, чтобъ они шли къ населенному городу.
- 8. Да славять Господа за милость Его и за чудныя дёла Его для сыновъ человёческихъ:
- 9. ибо Онъ насытиль душу жаждущую и душу алчущую исполниль благами.
- Они сидъли во тъмъ и тъни смертной, окованные скорбью и желъзомъ;
- 11. нбо не покорялись словамъ Божіниъ и небрегли о волѣ Всевышняго.
- 12. Онъ смирилъ сердце ихъ работами; они преткнулись, и не было помогающаго.
- 13. Но воззвали къ Господу въ скорби своей, и Онъ спасъ ихъ отъ бълствій ихъ:
- 14. вывель ихъ изъ тьмы и тѣни смертной, и расторгнуль узы ихъ.
- 15. Да славять Господа за милость Его и за чудныя дёла Его для сыновъ человіческихъ:
- 16. ибо Онъ сокрушилъ врата мѣдныя и вереи желѣзныя сломилъ.
 - 17. Безразсудные страдали за без-

законные пути свои и за неправды свои;

- 18. отъ всякой пищи отвращалась душа ихъ, и они приближались ко вратамъ смерти.
- 19. Но воззвали къ Господу въ скорби своей, и Онъ спасъ ихъ отъ бъдствій ихъ;
- 20. послалъ слово Свое и испълилъ ихъ, и избавилъ ихъ отъ могилъ ихъ.
- 21. Да славять Господа за милость Его и за чудныя дёла Его для сыновъ человёческихъ!
- 22. Да приносять Ему жертву хвалы и да возв'ящають о д'ялахъ Его съ п'яніемъ!
- 23. Отправляющіеся на корабляхъ въ море, производящіе дѣла на большихъ водахъ—
- 24. видять дѣла̀ Господа и чудеса Его въ пучинъ:
- 25. Онъ речетъ, —и возстаётъ бурный вътеръ и высоко поднимаетъ волны его:
- 26. восходять до небесь, нисходять до бездны; душа ихъ истаеваеть въ бъдствіи;
- 27. они кружатся и шатаются, какъ пьяные, и вся мудрость ихъ исчезаеть.
- 28. Но воззвали къ Господу въ скорби своей, и Онъ вывелъ ихъ изъ бъдствія ихъ.
- 29. Онъ превращаеть бурю въ тишину, и волны умолкають.
- 30. И веселятся, что онъ утихли, и Онъ приводить ихъ къ желаемой пристани.
- 31. Да славять Господа за милость Его и за чудныя дела Его для сыновъ человеческихъ!
- 32. Да превозносять Его въ собраніи народномъ и да славять Его въ сонив старвйшинъ!
- 33. Онъ превращаетъ рѣки въ пустыню и источники водъ-въ сушу,
- 34. землю плодородную—въ солончатую, за нечестіе живущихъ на ней.
 - 35. Онъ превращаетъ пустыню въ

Псал. 106. (1) Гудне. 13, 17. (2) Псал. 105, 10. (4) Евр. 11, 37; 11, 9; 13, 14. (6) Псал. 21, 6. (9) Псал. 33, 11; 144, 16. (40) Гов. 36, 8. (12) 4 Царств. 14, 26. (46) Псал. 115, 7. Исаія 45, 2. Наум. 1, 13. (48) Гов. 33, 20. (20) Премудр. 16, 12. (22) Псал. 49, 14; 115, 8. (24) Сирах. 43, 26. (25) Гона 1, 4. Мате. 8, 24. (27) Исаія 29, 14. Ісвек. 7, 26. (29) Мате. 14, 32. (34) 3 Царств. 17, 1. Гонл. 1, 10. (35) Исаія 41, 18.

озеро, и землю изсохшую—въ источники водъ;

- 36. и поселяеть тамъ алчущихъ, и они строять городъ для обитанія;
- 37. засъвають поля, насаждають виноградники, которые приносять имъ обильные плоды.
- 38. Онъ благословляетъ ихъ, и они весьма размножаются, и скота ихъ не умаляетъ.
- 39. Уменьшились они и упали оть угнетенія, обдетвія и скорои,—
- 40. Онъ изливаетъ безчестіе на князей и оставляетъ ихъ блуждать въ пустынъ, гдъ нътъ путей.
- 41. Бѣднаго же извлекаетъ изъ бѣдствія и умножаеть родъ его, какъ стада овецъ.
- 42. Праведники видять сіе и радуются, а всякое нечестіе заграждаеть уста свои.
- 43. Кто мудръ, тотъ заметить сіе и уразуметь милость Господа.

Псаломъ 107.

- 2. Готово сердце мое, Боже, (готово сердце мое); буду пъть и воспъвать во славъ моей.
- 3. Воспрянь, псалтирь и гусли! Я встану рано.
- 4. Буду славить Тебя, Господи, между народами; буду воспъвать Тебя среди племенъ,
- 5. ибо превыше небесь милость Твоя и до облаковъ истина Твоя.
- 6. Будь превознесенъ выше небесъ, Боже; надъ всею землею да будетъ слава Твоя,
- 7. дабы избавились возлюбленные Твои: спаси десницею Твоею и услышь меня.
- 8. Богъ сказаль во святилищѣ Своемъ: «восторжествую, раздѣлю Сихемъ и долину Сокхооъ размѣрю;
 - 9. Мой-Галаадъ, Мой-Манассія,

Ефренъ---крѣпость главы Моей, Іуда---скипетръ Мой,

- 10. Моавъ—умывальная чаша Моя, на Едома простру сапогъ Мой, надъ землею Филистимскою восклицать буду».
- 11. Кто введеть меня въ укрѣпленный городъ? Кто доведеть меня до Едома?
- 12. Не Ты ли, Боже, Который отринуль насъ и не выходишь, Боже, съ войсками нашими?
- 13. Подай намъ помощь въ тесноте, ибо защита человеческая сустна.
- 14. Съ Богомъ мы окажемъ силу: Онъ назложить враговъ нашихъ.

Псаломъ 108.

Начальнику хора. Псаломъ Давида.

Боже хвалы моей! не премолчи,

- 2. ибо отверзлись на меня уста нечестивыя и уста коварныя; говорять со мною языкомъ лживымъ;
- 3. отовсюду окружають меня словами ненависти, вооружаются противъ меня безъ причины;
- 4. за любовь мою они враждують на меня, а я молюсь;
- 5. воздають мет за добро зломъ, за любовь мою---ненавистью.
- 6. Поставь надъ нимъ нечестиваго, н діаволъ да станеть одесную его.
- 7. Когда будеть судиться, да выйдеть виновнымъ, и молитва его да будеть во гръхъ;
- 8. да будутъ дни его кратки, и достоинство его да возьметь другой;
- дъти его да будутъ сиротами, и жена его — вдовою;
- 10. да скитаются дѣти его и инщенствують, и просять хапба изъ развалинъ своихъ;
- 11. да захватить заимодавець все, что есть у него, и чужіе да расхитять трудь его;
 - 12. да не будетъ сострадающаго
- (39) Псал. 43, 26. (40) Іов. 12, 21. (41) 1 Царств. 2, 8. (42) Іов. 22, 19; 5, 16. (45) Второзак. 32, 28. Іерем. 9, 12. **Шевл. 107.** (2) Псал. 26, 8. (5) Псал. 35, 6. (6) Псал. 56, 6. (7) Псал. 59, 7. (8) Псал. 59, 8. (9) Псал. 59, 9. (41) Псал. 59, 11. (42) Псал. 59, 12. (44) Псал. 59, 14. **Шевл. 108.** (2) Марк. 14, 56. (4) Псал. 119, 7. Іоан. 8, 40. (5) Псал. 34, 12. Іерем. 18, 20. (6) Іов. 17, 8. (8) Іоан. 17, 12. Дъян. 1, 20. (9) Второзак. 28, 32. (40) Іов. 20, 10. (41) Второзак. 28, 43.

- ему, да не будеть милующаго сироть его:
- 13. да будетъ потомство его на погибель, и да изгладится имя ихъ въ следующемъ роде;
- 14. да будетъ воспомянуто предъ Господомъ беззаконіе отцовъ его, и грѣхъ матери его да не изгладится;
- 15. да будуть они всегда въ очахъ Господа, и да истребить Онъ память ихъ на земяв.
- 16. за то, что онъ не думаль оказывать милость, но преслѣдоваль человѣка бѣднаго и нищаго и сокрушеннаго сердцемъ, чтобы умертвить его;
- 17. возлюбилъ проклятіе,—оно и придеть на него; не восхотъль благословенія,—оно и удалится отъ него;
- 18. да облечется проклятіемъ, какъ ризою, и да войдеть оно, какъ вода, во внутренность его и, какъ елей, въ кости его;
- 19. да будеть оно ему, какъ одежда, въ которую онъ одъвается, и какъ поясъ, которымъ всегда опоясывается.
- 20. Таково возданние отъ Господа врагамъ моимъ и говорящимъ злое на душу мою!
- 21. Со мною же, Господи, Господи, твори ради имени Твоего, ибо блага милость Твоя; спаси меня,
- 22. ибо я бъденъ и нищъ, и сердце мое уязвлено во миъ.
- 23. Я исчезаю, какъ уклоняющаяся тень; гонять меня, какъ саранчу.
- 24. Колена мои изнемогли отъ поста, и тело мое лишилось тука.
- 25. Я сталь для нихъ посмѣшищемъ: увидѣвши меня, киваютъ головами (своими).
- 26. Помоги мнв, Господи Боже мой, спаси меня по милости Твоей,
- 27. да познають, что это—Твоя рука, и что Ты, Господи, содълаль это.
 - 28. Они проклинають, а Ты благо- ведныхъ и въ собраніи.

слови; они возстають, но да будуть постыжены; рабъ же Твой да возрадуется.

29. Да облекутся противники мож безчестьемъ и, какъ одеждою, по-

кроются стыдомъ своимъ.

30. И я громко буду устами монми славить Господа и среди множества прославлять Его,

31. ибо Онъ стойть одесную бъднаго, чтобы спасти его отъ судящихъ душу его.

Псаломъ 109.

Псаломъ Давида.

Сказалъ Господь Господу моему: съди одесную Меня, доколъ положу враговъ Твоихъ въ подножіе ногъ Твоихъ.

- 2. Жезять силы Твоей пошлеть Господь съ Сіона: господствуй среди враговъ Твоихъ.
- 3. Въ день силы Твоей народъ Твой готовъ во благоленіи святыни; изъ чрева прежде денницы подобно рось рожденіе Твое *.
- 4. Клядся Господь и не раскается: Ты священникъ во-въкъ по чину Мельхиседека.
- 5. Господь одесную Тебя. Онъ въ день гивва Своего поразить царей;
- 6. совершить судь надъ народами, наполнить землю трупами, сокрушить голову въ землъ общирной.
- 7. Изъ потока на пути будетъ пить, и потому вознесетъ главу.

Псаломъ 110.

Аллилуія.

Славлю (Тебя), Господи, всѣмъ сердцемъ (моимъ) въ совѣтѣ праведныхъ и въ собраніи.

(13) Исход. 20, 5. Іов. 18, 19. Исаія 14, 22. (14) Исход. 20, 5. Іерем. 18, 23. (15) Притч. 10, 7. Мате. 27, 25. (16) Іов. 24, 20. Іаков. 2, 13. (17) Притч. 11, 27. Премудр. 1, 12. (25) Іов. 14, 2. Псал. 143, 4. (25) Псал. 21, 8. Мате. 27, 29. (27) Псал. 63, 10. (28) Мате. 5, 44. 1 Корине. 4, 12—13. (30) Псал. 21, 23. (31) Двян. 2, 25. Пеал. 109. (1) Мате. 22, 44. Марк. 12, 36. Лук. 20, 42. Двян. 2, 34. 1 Корине. 15, 25. Евр. 1, 13. (4) Евр. 5, 6; 7, 17. (5) Псал. 2, 10. (7) Филипиис. 2, 8—9. Пеал. 110. (1) Псал. 9, 2. Евр. 10, 25.

^{*} По переводу 70-ти: Изъ чрева прежде денницы Я родилъ Тебя.



- 2. Велики дела Господни, вожделенны для всёхъ любящихъ оныя.
- 3. Дѣло Его—слава и красота, и правда Его пребываетъ во-вѣкъ.
- 4. Памятными содълаль Онъ чудеса Свон; милостивъ и щедръ Господь.
- 5. Пищу даеть боящимся Его; вѣчно помнить завѣть Свой.
- 6. Силу дѣлъ Своихъ явилъ Онъ народу Своему, чтобы дать ему наслѣдіе язычниковъ.
- 7. Дѣла рукъ Его-истина и судъ; всѣ заповѣди Его вѣрны,
- 8. тверды на въки и въки, основаны на истинъ и правотъ.
- 9. Избавленіе послаль Онъ народу Своему; запов'єдаль на в'жки зал'єть Свой. Свято и страшно имя Ero!
- 10. Начало мудрости—страхъ Господень; разумъ върный у всёхъ, исполняющихъ заповиди Его. Хвала Ему пребудетъ во-въкъ.

Псаломъ 111.

Аллилуія.

Блаженъ мужъ, боящійся Господа и кръпко любящій заповъди Его.

- 2. Сильно будеть на землъ съмя его; родъ правыхъ благословится.
- 3. Обиліе и богатство въ дом'в его, и правда его пребываеть во-в'якъ.
- 4. Во тым'в восходить свёть правымъ; благъ онъ и милосердъ и праведенъ.
- 5. Добрый человъкъ милуетъ и взаймы даетъ; онъ дастъ твердость словамъ своимъ на судъ.
- 6. Онъ во-въкъ не поколеблется; въ въчной памяти будетъ праведникъ.
- 7. Не убоится худой молвы: сердце его твердо, уповая на Господа.
- 8. Утверждено сердце его: онъ не убоится, когда посмотрить на враговъ своихъ.

- 9. Онъ расточилъ, раздалъ нищимъ; правда его пребываетъ во въки; рогъ его вознесется во славъ.
- 10. Нечестивый увидить это и будеть досадовать, заскрежещеть зубами своими и истаеть. Желаніе нечестивыхь погибнеть.

Псаломъ 112.

віукицкА.

Хвалите, рабы Господни, хвалите имя Господне.

- 2. Да будеть имя Господне благословенно отныть и во-въкъ.
- 3. Отъ восхода солнца до запада да будетъ прославляемо имя Господне.
- 4. Высокъ надъ всёми народами Господь; надъ небесами слава Его.
- 5. Кто, какъ Господь Богъ нашъ, Который, обитая на высотъ,
- 6. приклоняется, чтобы призирать на небо и на землю;
- 7. изъ праха поднимаеть б'ёднаго, изъ бренія возвышаеть нищаго.
- 8. чтобы посадить его съ князьями, съ князьями народа его;
- 9. неплодную вселяеть въ домъ ма² терью, радующеюся о дътяхъ? Аллилуія!

Псаломъ 113.

(Аллилуія.)

Когда вышелъ Израиль изъ Египта, домъ Гакова изъ народа иноплеменнаго.

- 2. Іуда сдёлался святынею Его, Израиль—владёніемъ Его.
- 3. Море увидело и побежало; Іорданъ обратился назадъ.
- 4. Горы прыгали, какъ овны, и холмы, какъ агицы.
- (2) Іов. 37, 14. Лук. 2, 15. (3) Псал. 9, 9; 47, 11; 101, 28. (5) Псал. 36, 19. Лук. 1, 72. (6) Второзак. 9, 6. (7) Дан. 4, 34. (9) Лук. 1, 68; 11, 2. (40) Іов. 28, 28. Притч. 1, 7; 9, 10. Спрах. 1, 16. Псал. 111. (1) Псал. 1, 1; 127, 1. (2) Притч. 20, 7. (3) Псал. 33, 10. (4) Исход. 10, 23. Есенр. 8, 16. (5) Псал. 36, 26. (6) Притч. 10, 7. (7) Сирах. 34, 16. (8) Притч. 4, 23. (9) Псал. 36, 26. 2 Корине. 9, 9. (40) Псал. 34, 16; 36, 12. Псал. 112. (1) Псал. 134, 1. (2) Дан. 2, 20. (3) Малах. 1, 11. (4) Псал. 96, 9. (5) Псал. 137, 6. Исая 57, 15. (7) 3 Царств. 12, 2. (8) 1 Царств. 16, 12. (9) Псал. 67, 7. Псал. 113. (1) Исход. 13, 3. (3) Исход. 14, 21—22. Іпс. Нав. 3, 16. (4) Псал. 67, 17.

- 5. Что съ тобою, море, что ты побъжало, и (съ тобою), Іорданъ, что ты обратился назадъ?
- 6. Что вы прыгаете, горы, какъ овны, и вы, хомы, какъ агицы?
- 7. Предъ лицемъ Господа трепещи, земля, предъ лицемъ Бога Іаковлева,
- 8. превращающаго скалу въ озеро воды и камень—въ источникъ водъ.
- Не намъ, Господи, не намъ, но имени Твоему дай славу, ради милости Твоей, ради истины Твоей.
- 10. Для чего язычникамъ говорить: глъ же Богъ ихъ?
- 11. Богъ нашъ—на небесахъ (и на землъ); творитъ все, что хочетъ.
- 12. А ихъ идолы—серебро и золото, дъло рукъ человъческихъ.
- 13. Есть у нихъ уста, но не говорять; есть у нихъ глаза, но не видять;
- 14. есть у нихъ уши, но не слышать; есть у нихъ ноздри, но не обоняють;
- 15. есть у нихъ руки, но не осязають; есть у нихъ ноги, но не ходять; и они не издають голоса гортанью своею.
- 16. Подобны имъ да будутъ дѣлающіе ихъ и всѣ надѣющіеся на нихъ.
- 17. (Домъ) Израилевъ! уповай на Господа: Онъ—наша помощь и щитъ.
- 18. Домъ Аароновъ! уповай на Господа: Онъ-наша помощь и щить.
- Боящіеся Господа! уповайте на Господа: Онъ—наша помощь и щить.
- 20. Господь помнить нась, благословляеть (нась), благословляеть домъ Израилевъ, благословляеть домъ Аароновъ;
- 21. благословляеть боящихся Господа, малыхъ съ великими.
- 22. Да приложить вамъ Господь боиве и боле, вамъ и детямъ вашимъ.
- 23. Благословенны вы Господомъ, сотворившимъ небо и землю.
- 24. Небо—небо Господу, а землю Онъ далъ сынамъ человъческимъ.
- 25. Не мертвые восхвалять Господа, ни всв нисходящіе въ могилу;

26. но мы (живые) будемъ благословлять Господа отнынъ и во-въкъ. Аллилуія.

Псаломъ 114.

(. піуликА)

- Я радуюсь, что Господь услышаль голосъ мой, моленіе мое;
- 2. приклонилъ ко мив ухо Свое, и потому буду призывать Его во *ест*а дни мои.
- 3. Объяли меня бользни смертныя, муки адскія постигли меня; я встрытиль тысноту и скорбь.
- 4. Тогда призвалъ я имя Господие: Господи! избавь душу мою.
- Милостивъ Господъ и праведенъ, и милосердъ Богъ нашъ.
- 6. Хранить Господь простодушныхъ: я изнемогъ, и Онъ помогъ мив.
- 7. Возвратись, душа моя, въ покой твой, ибо Господь облагодътельствоваль тебя.
- 8. Ты избавиль душу мою отъ смерти, очи мои—отъ слезъ и ноги мои—отъ преткновенія.
- 9. Буду ходить предъ лицемъ Господнимъ на землъ живыхъ.

Псаломъ 115.

(Аллилуія.)

- Я в роваль и потому говориль: я сильно сокрушень.
- 2. Я сказаль въ опрометчивости моей: всякій человікь ложь.
- 3. Что воздамъ Господу за всъ благодъянія Его ко мнъ?
- 4. Чашу спасенія приму и имя Господне призову.
- 5. Объты мон воздамъ Господу предъ всъмъ народомъ Его.
- 6. Дорога въ очахъ Господнихъ смерть святыхъ Его!
 - 7. О, Господи! я рабъ Твой, я рабъ
- (5) Наум. 1, 4. (8) Исход. 17, 6. Числ. 20, 11. (9) 1 Паралином. 16, 35. (10) Псал. 41, 4. (11) Второвак. 33, 26. (42) Псал. 134, 15 и проч. (43) Премудр. 15, 15. (44) Псал. 134, 17. (16) Іерем. 10, 8. (17) Псал. 129, 5. (24) Второвак. 10, 14. (25) Псал. 6, 6. Исаія 38, 18. Варух. 2, 17. (26) Дан. 2, 20. Псал. 144. (2) Псал. 30, 3. (3) 2 Царств. 22, 5. (5) Псал. 85, 5. (6) Мате. 10, 16. (8) Псал. 55, 14. Псал. 115. (1) 2 Корине. 4, 13. (2) Римлян. 3, 4. (4) Псал. 22, 5. (5) Псал. 21, 26. (7) Премудр. 9, 5.

Твой и сынь рабы Твоей. Ты разръшиль узы мон.

- 8. Тебъ принесу жертву хвалы, и имя Господне призову.
- 9. Объты мои воздамъ Господу предъ встмъ народомъ Его,
- 10. во дворахъ дома Господня, посреди тебя, Герусалимъ! Аллилуія.

Псаломъ 116.

(.RiykhkkA)

V валите Господа, всѣ народы, про-👠 славляйте Его, всв племена;

2. ибо велика милость Его къ намъ, и истина Господня (пребываеть) вовъкъ. Аллилуія.

Псаломъ 117.

(Аллилуія.)

лавьте Господа, ибо Онъ благъ, ибо и во-въкъ милость Ero.

- 2. Да скажеть нынь (домъ) Израилевъ: (Онъ благъ), ибо во-въкъ милость Ero.
- 3. Да скажеть нынь домь Аароновь: (Онъ благъ), нбо во-въкъ милость
- 4. Да скажуть нынѣ боящіеся Господа: (Онъ благъ), ибо во-въвъ милость Его.
- 5. Изъ тесноты воззваль я къ Господу,-и услышаль меня и на пространное мъсто вывель меня Господь.
- 6. Господь за меня—не устращусь: что сделаеть мив человекь?
- 7. Господь мив помощникъ: буду смотръть на враговъ моихъ.
- 8. Лучие уповать на Господа, нежели налъяться на человъка.
- 9. Лучше уповать на Господа, нежели налвяться на князей.
- 10. Всв народы окружили меня, но именемъ Господнимъ я низложилъ ихъ; | ибо во-въкъ милость Его.

- 11. обступили меня, окружили меня. но именемъ Господнимъ я низложилъ ихъ;
- 12. окружили меня, какъ пчелы (сотъ), и угасли, какъ огонь въ тернъ: именемъ Господнимъ я низдожилъ
- 13. Сильно толкнули меня, чтобъ я упаль, но Господь поддержаль меня.
- 14. Господь-сила моя и пѣснь: Онъ содълался моимъ спасеніемъ.
- 15. Гласъ радости и спасенія въ жилищахъ праведниковъ: десница Господня творить силу!
- Лесница Господня лесница Господня творить силу!
- 17. Не умру, но буду жить и возвъщать дъла Господии.
- 18. Строго наказаль меня Госполь. но смерти не предалъ меня.
- 19. Отворите мив врата правды: войду въ нихъ, прославлю Господа.
- 20. Воть врата Господа; праведные войдуть въ нихъ.
- 21. Славлю Тебя, что Ты услышаль меня и содълался мониъ спасеніемъ.
- 22. Камень, который отвергии строители, содълался главою угла:
- 23. это-отъ Господа, и есть дивно въ очахъ нашихъ.
- 24. Сей день сотвориль Господь: возрадуемся и возвеселимся въ оный!
- 25. О, Господи, спаси же! О, Господи, споспъществуй же!
- 26. Благословенъ грядущій во имя Господне! Благословляемъ васъ изъ дома Господня.
- 27. Богъ-Господь и осіяль насъ; вяжите вервями жертву, ведите къ рогамъ жертвенника.
- 28. Ты-Богъ мой: буду славить Тебя; Ты—Богъ мой: буду превозно-сить Тебя; (буду славить Тебя, ибо Ты услышаль меня и соделался монмъ спасеніемъ).
- 29. Славьте Господа, ибо Онъ благъ,
- (8) Псал. 49, 14. Евр. 13, 15. **Шеал. 116.** (1) Двян. 13, 47. Римлян. 15, 11. (2) Псал. 99, 5. **Шеал. 117.** (1) Псал. 135, 1. (5) Исаія 26, 16. (6) Псал. 26, 1; 55, 12. Римлян. 8, 31. (7) Евр. 13, 6. (8) Псал. 61, 9; 83, 13; 107, 13. (41) 1 Царств. 17, 45. (42) Второзан. 1, 44. Исаія 7, 18. (44) Исход. 15, 2. Исаія 12, 2. (17) Исаія 53, 11. Римлян. 6, 9. (18) Ісзек. 18, 21. (19) Исаія 26, 2. Евр. 9, 24. (21) Псал. 118, 71. (22) Исаія 28, 16. Мате. 21, 42. Марн. 12, 10. (26) Мате. 21, 9. Марк. 11, 9. Лук. 19, 38. (29) Псал. 135, 1.

Псаломъ 118.

(. віукиккА)

Блаженны непорочные въ пути, ходище въ законъ Господнемъ.

- 2. Блаженны хранящіе откровенія Его, всемъ сердцемъ ищущіе Его.
- 3. Они не дълають беззаконія, ходять путями Его.
- 4. Ты заповедаль повеленія Твои хранить твердо.
- О, еслибы направлялись пути мон къ соблюденію уставовъ Твоихъ!
- 6. Тогда я не постыдился бы, взирая на все заповёди Твон:
- 7. я славиль бы Тебя въ правотѣ сердца, поучаясь судамъ правды Твоей.
- 8. Буду хранить уставы Твои; не оставляй меня совсёмъ.
- 9. Какъ юношъ содержать въ чистотъ путь свой?—Храненіемъ себя по слову Твоему.
- Всёмъ сердцемъ монмъ ищу Тебя; не дай мнъ уклониться отъ заповъдей Твоихъ.
- 11. Въ сердцѣ моемъ сокрылъ я слово Твое, чтобы не грѣшить предъ Тобою.
- 12. Благословенъ Ты, Господи! научи меня уставамъ Твоимъ.
- Устами моими возвъщалъ я всъ суды устъ Твоихъ.
- 14. На пути откровеній Твоихъ я радуюсь, какъ во всякомъ богатствъ.
- 15. О заповедяхъ Твоихъ размышляю, и взираю на пути Твои.
- 16. Уставами Твоими утѣшаюсь; не забываю слова Твоего.
- 17. Яви милость рабу Твоему, и буду жить и хранить слово Твое.
- 18. Открой очи мои, и увижу чудеса закона Твоего.
- 19. Странникъ я на землѣ; не скрывай отъ меня заповъдей Твоихъ.
- 20. Истомилась душа моя желаніемъ судовъ Твоихъ во всякое время.
- 21. Ты укротиль гордыхъ, проклягыхъ, уклоняющихся отъ заповъдей Твоихъ.

- 22. Сними съ меня поношение и посрамление, ибо я храню откровения Твои.
- 23. Князья сидять и сговариваются противь меня, а рабь Твой размышляеть объ уставахь Твоихъ.
- 24. Откровенія Твои—утѣшеніе мое, (и уставы Твои)—совѣтники мои.
- 25. Душа моя повержена въ прахъ; оживи меня по слову Твоему.
- Объявиль я пути мои, и Ты услышаль меня; научи меня уставамъ Твоимъ.
- 27. Дай мив уразумёть путь повеленій Твоихъ, и буду размышлять о чудесахъ Твоихъ.
- 28. Душа моя истаеваеть отъ скорби: укрѣпи меня по слову Твоему.
- 29. Удали отъ меня путь лжи, и законъ Твой даруй мив.
- 30. Я избралъ путь истины, поставиль предъ собою суды Твои.
- 31. Я прилъпился къ откровеніямъ Твоимъ, Господи; не постыди меня.
- 32. Потеку путемъ заповъдей Твоихъ, когда Ты расширишь сердце мое.
- 33. Укажи мић, Господи, путь уставовъ Твоихъ, и я буду держаться его до конца.
- 34. Вразуми меня, и буду соблюдать законъ Твой и хранить его всѣмъ сердцемъ.
- 35. Поставь меня на стезю заповъдей Твоихъ, ибо я возжелалъ ея.
- 36. Приклони сердце мое къ откровеніямъ Твоимъ, а не къ корысти.
- 37. Отврати очи мон, чтобы не видьть сусты; животвори меня на пути Твоемъ
- 38. Утверди слово Твое рабу Твоему, ради благоговънія предъ Тобою.
- 39. Отврати поношеніе мое, котораго я страшусь, ибо суды Твои благи.
- 40. Вотъ, я возжелалъ повельній Твоихъ; животвори меня правдою Твоею.
- 41. Да придуть ко мий милости Твои, Господи, спасеніе Твое по слову Твоему,—

Неал. 118. (2) Псал. 18, 12. (3) 1 Іоан. 5, 18. (4) Второвак. 4, 5—6. (5) Лук. 1, 6. (6) 1 Іоан. 2, 3. Галат. 6, 16. (9) Іоан. 15, 3. 1 Петр. 1, 22. (10) Исаія 63, 17. (11) Второзак. 6, 6. (18) Второзак. 17, 19. (19) 1 Паралипом. 29, 15. Евр. 11, 13. (21) Второзак. 11, 28. (25) Псал. 2, 2. (24) Второзак. 17, 19. (30) 3 Царств. 8, 36. (32) Лук. 19, 6. (34) Неем. 9, 20. (36) 1 Царств. 8, 3. (37) Мате. 18, 9. (39) Іерем. 15, 16. Мате. 6, 13.

- 42. и я дамъ отвътъ поносящему меня, ибо уповаю на слово Твое.
- 43. Не отнимай совсѣмъ отъ устъ моихъ слова истины, ибо я уповаю на суды Твои
- 44. и буду хранить законъ Твой всегда, во въки и въки;
- 45. буду ходить свободно, ибо я взыскаль повельній Твоихъ;
- 46. буду говорить объ откровеніяхъ Твоихъ предъ царями, и не постыжусь;
- 47. буду утёшаться заповёдями Твоими, которыя возлюбиль;
- 48. руки мон буду простирать къ заповъдямъ Твоимъ, которыя возлюбилъ, и размышлять объ уставахъ Твоихъ.
- 49. Вспомни слово къ рабу Твоему, на которое Ты повелълъ миъ уповать:
- 50. это—утъщение въ обдстви моемъ, что слово Твое оживалетъ меня.
- Гордые крайне ругались надо мною, но я не уклонился отъ закона Твоего.
- 52. Вспоминаль суды Твои, Господи, отъ въка, и утъщался.
- 53. Ужасъ овладъваетъ мною при видъ нечестивыхъ, оставляющихъ законъ Твой.
- 54. Уставы Твои были пъснями моими на мъстъ странствованій мо-
- 55. Ночью вспоминаль я имя Твое, Господи, и храниль законъ Твой.
- 56. Онъ сталъ моимъ, ибо повелънія Твои храню.
- 57. Уделъ мой, Господи, сказалъ я, соблюдать слова Твои.
- 58. Молился я Тебъ всъмъ сердцемъ: помилуй меня по слову Твоему.
- 59. Размышляль о путяхь моихь и обращаль стопы мои къ откровеніямъ Троимт
- 60. Спѣшилъ и не медлилъ соблюдать заповѣди Твои.
- 61. Съти нечестивыхъ окружили меня, но я не забывалъ закона Твоего.

- 62. Въ полночь вставалъ славословить Тебя за праведные суды Твои.
- 63. Общникъ я всемъ боящимся Тебя и хранящимъ повеленія Твои.
- 64. Милости Твоей, Господи, полна земля; научи меня уставамъ Твоимъ.
- 65. Благо сотворилъ Ты рабу Тво-ему, Господи, по слову Твоему.
- 66. Доброму разумѣнію и вѣдѣнію научи меня, ибо заповѣдямъ Твоимъ я вѣрую.
- 67. Прежде страданія моего я заблуждаль; а нынь слово Твое храню.
- 68. Благь и благодътеленъ Ты, (Господи); научи меня уставамъ Твоимъ.
- 69. Гордые сплетають на меня ложь; я же всъмъ сердцемъ буду хранить повельнія Твои.
- 70. Ожирѣло сердце ихъ, какъ тукъ; я же закономъ Твоимъ утъщаюсь.
- 71. Благо мнѣ, что я пострадалъ, дабы научиться уставамъ Твоимъ.
- 72. Законъ устъ Твоихъ для меня лучше тысячъ золота и серебра.
- 73. Руки Твои сотворили меня и устроили меня; вразуми меня, и научусь запов'вдямъ Твоимъ.
- 74. Боящіеся Тебя увидять меня и возрадуются, что я уповаю на слово Твое.
- 75. Знаю, Господи, что суды Твои праведны и по справедливости Ты наказалъ меня.
- 76. Да будеть же милость Твоя утъщеніемъ моимъ, по слову Твоему къ рабу Твоему.
- 77. Да придеть ко миѣ милосердіе Твое, и я буду жить; ибо законъ Твой—утѣшеніе мое.
- 78. Да будутъ постыжены гордые, ибо безвинно угнетаютъ меня; я размышляю о повельніяхъ Твоихъ.
- 79. Да обратятся ко мнъ боящіеся Тебя и знающіе откровенія Твои.
- 80. Да будетъ сердце мое непорочно въ уставахъ Твоихъ, чтобы я не посрамнися.
- 81. Истаеваеть душа моя о спасеніи Твоемь; уповаю на слово Твое.

(44) Іоан. 15, 10. (46) Римлян. 1, 16. (50) Псал. 18, 8. Іерем. 15, 16. (51) Второвак. 17, 11. (55) Псал. 62, 7. (56) Притч. 8, 11. (57) Числ. 18, 20. (61) Колос. 2, 8. (62) Двян. 6, 25. (63) Сирах. 37, 15. Ефес. 5, 11. (64) Псал. 32, 5. (67) Евр. 12, 10. (70) Мате. 15, 15. (71) 2 Корине. 7, 10. (72) Псал. 118, 127. (73) Іов. 10, 8. (75) Апокалинс. 19, 2. (81) Псал. 118, 166.

- 82. Истаевають очи мои о словѣ Твоемъ; я говорю: когда Ты утъщишь меня?
- 83. Я сталь, какъ мѣхъ въ дыму, но уставовъ Твонхъ не забылъ.
- 84. Сколько дней раба Твоего? Когда произведешь судъ надъ гонителями моими?
- 85. Яму вырыли мет гордые, вопреки закону Твоему.
- 86. Всё заповёди Твои—истина. Несправедливо преслёдують меня: помоги мит;
- 87. едва не погубили меня на землъ, но я не оставилъ повелѣній Твоихъ.
- 88. По милости Твоей оживляй меня, и буду хранить откровенія усть Твоихъ.
- 89. На въки, Господи, слово Твое утверждено на небесахъ;
- 90. истина Твоя въ родъ и родъ. Ты поставилъ землю, и она стоитъ.
- 91. По опредъленіямъ Твоимъ всё стойть донынъ, ибо все служить Тебъ.
- 92. Еслибы не законъ Твой былъ утъщениемъ моимъ, погибъ бы я въ бъдствии моемъ.
- 93. Во-въкъ не забуду повельній Твоихъ, ибо ими Ты оживляещь меня.
- 94. Твой—я: спаси меня, ибо я взыскаль повельній Твоихъ.
- 95. Нечестивые подстерегаютъ меня, чтобы погубить; а я углубляюсь въ откровенія Твои.
- 96. Я видълъ предълъ всякаго совершенства, но Твоя заповъдь безмърно общирна.
- 97. Какъ люблю я законъ Твой! весь день размышляю о немъ.
- 98. Запов'єдью Твоею Ты сод'єдаль меня мудр'є враговъ моихъ, ибо она всегда со мною.
- 99. Я сталь разумнъе всъхъ учителей моихъ, ибо размышляю объ откровеніяхъ Твоихъ.
- 100. Я свёдущъ боле старцевъ, ибо повеления Твои храню.
 - 101. Отъ всякаго злаго пути удер-

- живаю ноги мои, чтобы хранить слово Твое:
- 102. отъ судовъ Твонхъ не уклоняюсь, ибо Ты научаешь меня.
- 103. Какъ сладки гортани моей слова Твои! лучше меда устамъ моимъ.
- 104. Повел'вніями Твоими я вразумленъ; потому ненавижу всякій путь лжи.
- 105. Слово Твое—свѣтильникъ ногѣ моей и свѣть стезѣ моей.
- 106. Я влялся хранить праведные суды Твои, и исполню.
- 107. Сильно угнетенъ я, Господи; оживи меня по слову Твоему.
- 108. Благоволи же, Господи, принять добровольную жертву усть моихъ, и судамъ Твоимъ научи меня.
- 109. Душа моя непрестанно въ рукъ моей, но закона Твоего не забываю.
- 110. Нечестивые поставили для меня сѣть, но я не уклонился отъ повельній Твоихъ.
- 111. Откровенія Твои я приняль, какъ наслідіє на віжи, ибо они—веселіє сердца моего.
- 112. Я приклонилъ сердце мое къ исполненію уставовъ Твоихъ на-вѣкъ, до конца.
- Вымыслы человические ненавижу, а законъ Твой люблю.
- 114. Ты—покровъ мой и щитъ мой; на слово Твое уповаю.
- 115. Удалитесь отъ меня, беззаконные, и буду хранить заповъди Бога моего.
- 116. Укрѣпи меня по слову Твоему, и буду жить; не посрами меня въ надеждѣ моей;
- поддержи меня, и спасусь; и въ уставы Твои буду вникать непрестанно.
- 118. Всѣхъ, отступающихъ отъ уставовъ Твоихъ, Ты низлагаешь, ибо ухищренія ихъ—ложь.
- 119. Како изгарь, отметаешь Ты всёхъ нечестивыхъ земли; потому я возлюбилъ откровенія Твои.
- 120. Трепещеть отъ страха Твоего плоть моя, и судовъ Твоихъ я боюсь.
- (85) los. 30, 30. (86) Ioaн. 17, 17. (89) Исаія 40, 8. Мате. 24, 35. (92) Исал. 18, 8. Іерем. 15, 16. (97) Второзак. 17, 19. (99) Второзак. 4, 6. (100) Премудр. 8, 10. (105) Псал. 18, 11. (104) Псал. 118, 128. (105) 2 Петр. 1, 19. (106) Неем. 10, 29. Іов. 27, 5. (108) Псал. 18, 15. (110) Псал. 139, 6. (112) 3 Царств. 8, 58. (115) Псал. 6, 9; 100, 4. (116) Псал. 24, 2. (118) Римлян. 8, 6—7. (120) Лук. 12, 5. Дънн. 5, 5.

- 121. Я совершаль судь и правду; не предай меня гонителямъ моимъ.
- 122. Заступи раба Твоего ко благу его, чтобы не угнетали меня гордые.
- 123. Истаевають очи мои, ожидая спасенія Твоего и слова правды Твоей.
- 124. Сотвори съ рабомъ Твоимъ по милости Твоей, и уставамъ Твоимъ научи меня.
- 125. Я—рабъ Твой: вразуми меня, и познаю откровенія Твои.
- 126. Время Господу дъйствовать: законъ Твой разорили.
- 127. А я люблю заповѣди Твои болѣе золота, и золота чистаго.
- 128. Всѣ повелѣнія Твои—всѣ признаю справедливыми; всякій путь лжи ненавижу.
- 129. Дивны откровенія Твон; потому хранить ихъ душа моя.
- 130. Откровеніе словъ Твоихъ проссивъщаеть, вразумляеть простыхъ.
- 131. Открываю уста мои и вздыхаю, ибо заповъдей Твоихъ жажду.
- 132. Призри на меня и помилуй меня, какъ поступаешь съ любящими имя Твое.
- 133. Утверди стопы мои въ словъ Твоемъ и не дай овладъть мною ни какому беззаконію;
- 134. избавь меня оть угнетенія челов'яческаго, и буду хранить повелінія Твом;
- 135. осіяй раба Твоего свётомъ лица Твоего и научи меня уставамъ Твоимъ.
- 136. Изъ глазъ моихъ текутъ потоки водъ, оттого-что не хранятъ закона Твоего.
- 137. Праведенъ Ты, Господи, и справедливы суды Твои.
- 138. Откровенія Твои, которыя Ты запов'єдаль, правда и совершенная истина.
- 139. Ревность моя снѣдаеть меня, потомучто мои враги забыли слова Твои

- 140. Слово Твое весьма чисто, и рабъ Твой возлюбилъ его.
- 141. Малъ я и презрѣнъ, но повелѣній Твоихъ не забываю.
- 142. Правда Твоя—правда вѣчная, и законъ Твой—истина.
- 143. Скорбь и горесть постигли меня; запов'я Твои—ут' ты мое.
- 144. Правда откровеній Твоихъ вічна: вразуми меня, и буду жить.
- 145. Взываю всёмъ сердцемъ (моимъ): услышь меня, Господи,—и сохраню уставы Твои.
- 146. Призываю Тебя: спаси меня, и буду хранить откровенія Твои.
- 147. Предваряю разсвъть и взываю; на слово Твое уповаю.
- 148. Очи мои предваряють утреннюю стражу, чтобы мнв углубляться въ слово Твое.
- 149. Услышь голосъ мой по милости Твоей, Господи; по суду Твоему ожнви меня.
- 150. Приблизились замышляющіе лукавство; далеки они отъ закона Твоего.
- 151. Близокъ Ты, Господи, и всѣ заповѣди Твои-истина.
- 152. Издавна узналь я объ откровеніяхъ Твоихъ, что Ты утвердилъ ихъ на въки.
- 153. Воззри на бъдствіе мое и избавь меня, ибо я не забываю закона Твоего.
- 154. Вступись въ дёло мое и защити меня; по слову Твоему оживи меня.
- 155. Далеко отъ нечестивыхъ спасеніе, ибо они уставовъ Твоихъ не ищутъ.
- 156. Много щедроть Твоихъ, Господи; по суду Твоему оживи меня.
- 157. Много у меня гонителей и враговъ, но отъ откровеній Твоихъ я не удаляюсь.
- 158. Вижу отступниковъ, и сокрушаюсь, ибо они не хранятъ слова Твоего.
 - 159. Зри, какъ я люблю повельнія

(124) Псал. 142, 2. (126) Екклес. 8, 11. (127) Псал. 18, 11. (128) Исал. 118, 104. (130) Исал. 18, 9. Мате. 11, 25. (132) Исал. 6, 5. (135) Исал. 66, 12. (136) Іаков. 4, 9. (137) Исход. 9, 27. (138) Второзак. 4, 5—6. (139) Псал. 68, 10. (140) 2 Царств. 22, 31. Притч. 4, 5. (142) Ісан. 17, 17. (147) Исал. 5, 4; 87, 14. (148) Исаія 26, 9. (151) Ісан. 17, 17. (152) Мате. 15, 18. 1 Петр. 1, 25. (154) Исал. 36, 6. (155) Исал. 108, 17. (157) Псал. 3, 1—2. (158) Дъян. 17, 16.

Твои; по милости Твоей, Господи, оживи меня.

160. Основаніе слова Твоего истинно, и въченъ всякій судъ правды Твоей.

161. Князья гонять меня безвинно, но сердце мое боится слова Твоего.

162. Радуюсь я слову Твоему, какъ получившій великую прибыль.

163. Ненавижу ложь и гнушаюсь ею; законъ же Твой люблю.

164. Седмикратно въ день прославичи Тебя за супы правлы Твоей

вляю Тебя за суды правды Твоей. 165. Великъ миръ у любящихъ за-

конъ Твой, и нътъ имъ преткновенія.
166. Уповаю на спасеніе Твое, Го-

споди, и заповѣди Твои исполняю. 167. Душа моя хранить откровенія

Твои, и я люблю ихъ кръпко.

168. Храню повельнія Твои и откровенія Твои, ибо всь пути мои предъ Тобою.

169. Да приблизится вопль мой предъ лице Твое, Господи; по слову Твоему вразуми меня.

170. Да придетъ моленіе мое предълице Твое; по слову Твоему избавь

171. Уста мои произнесутъ хвалу, когда Ты научишь меня уставамъ Твоимъ.

172. Языкъ мой возгласитъ слово Твое, ибо всъ заповъди Твои праведни.

173. Да будетъ рука Твоя въ помощь мив, ибо я повеленія Твои избраль.

174. Жажду спасенія Твоего, Господи, и законъ Твой—утьшеніе мое.

175. Да живеть душа моя и славить Тебя, и суды Твои да помогуть мив.

176. Я заблудился, какъ овца потерянная: взыщи раба Твоего, ибо я заповъдей Твоихъ не забылъ.

Псаломъ 119.

Пѣснь восхожденія.

Го Господу воззвалъ я въ скорби моей, и Онъ услышалъ меня.

- 2. Господи! избавь душу мою отъ усть лживыхъ, оть языка лукаваго.
- 3. Что дасть тебт и что прибавить тебт языкь лукавый?
- 4. Изощренныя стрълы сильнаго, съ горящими углями дроковыми.
- 5. Горе мнѣ, что я пребываю у Мосоха, живу у шатровъ Кидарскихъ.
- 6. Долго жила душа моя съ ненавидящими миръ.
- 7. Я миренъ: но только заговорю, они къ войнъ.

Псаломъ 120.

Пѣснь восхожденія.

Возвожу очи мои къ горамъ, откуда придетъ помощь моя.

- 2. Помощь моя отъ Господа, сотворившаго небо и землю.
- 3. Не дасть Онъ поколебаться ногъ твоей, не воздремлеть хранящій тебя;
- 4. не дремлеть и не спить хранящій Израиля.
- 5. Господь хранитель твой; Господь сънь твоя съ правой руки твоей.
- 6. Днемъ солнце не поразить тебя, ни луна ночью.
- 7. Господь сохранить тебя отъ всякаго зла; сохранить душу твою (Господь).
- 8. Господь будеть охранять выхожденіе твое и вхожденіе твое отнын'в и во-в'єкъ.

Псаломъ 121.

Пъснь восхожденія. Давида.

Возрадовался я, когда сказали мит:

- 2. Воть, стоять ноги наши во вратахъ твоихъ, Іерусалимъ,—
- 3. Іерусалимъ, устроенный какъ городъ, слитый въ одно,
 - 4. куда восходять кольна, кольна

(161) Исаія 66, 2. (162) Исаія 9, 3. (163) Псал. 100, 7. (165) Галат. 6, 16. 1 Гоан. 2, 10. (166) Быт. 49, 18. (168) Псал. 138, 3. (176) Исаія 53, 6. 1 Петр. 2, 25. Неал. 119. (1) Псал. 49, 15. (2) 1 Парств. 26, 19. (3) Іаков. 3, 5. (4) Псал. 58, 8; 64, 4. Притч. 25, 18. (7) Римлян. 3, 17. Неал. 120. (1) 2 Паралипом. 20, 12. (2) 2 Паралипом. 20, 17. Псал. 123, 8. (4) 3 Царств. 8, 52. (6) Премудр. 18, 3. Іона 4, 8. Нісал. 121. (3) 2 Паралипом. 6, 6. Іерем. 31, 4.

Господни, по закону Израилеву, славить имя Господне.

- 5. Тамъ стоятъ престолы суда, престолы дома Давидова.
- 6. Просите мира Іерусалиму: да благоденствують любящіе тебя!
- 7. Да будеть миръ въ стѣнахъ твоихъ, благоденствіе—въ чертогахъ твоихъ!
- 8. Ради братьевъ моихъ и ближнихъ моихъ говорю я: миръ тебъ!
- 9. Ради дома Господа Бога нашего, желаю блага тебъ.

Псаломъ 122.

Пѣснь восхожденія.

Къ Тебъ возвожу очи мон, Живущій на небесахъ!

- 2. Вотъ, какъ очи рабовъ обращены на руку господъ ихъ, какъ очи рабы на руку госпожи ея, такъ очи наши къ Господу Богу нашему, доколъ Онъ помилуетъ насъ.
- 3. Йомилуй насъ, Господи, помилуй насъ, ибо довольно мы насыщены презрѣніемъ;
- 4. довольно насыщена душа наша поношениемъ отъ надменныхъ и уничижениемъ отъ гордыхъ.

Псаломъ 123.

Пъснь восхождения. Давида.

Еслибы не Господь быль съ нами,— да скажеть Израиль,—

- 2. еслибы не Господь быль съ нами, когда возстали на насъ люди,—
- 3. то живыхъ они поглотили бы насъ, когда возгорълась ярость ихъ на насъ;
- 4. воды потопили бы насъ, потокъ прошель бы надъ душею нашею,—
- 5. прошли бы надъ душею нашею воды бурныя.
 - 6. Благословенъ Господь, Который

- не даль насъ въ добычу зубамъ ихъ!
- 7. Душа наша избавилась, какъ птица, изъ съти ловящихъ: съть расторгнута, и мы избавились.
- 8. Помощъ наша—въ имени Господа, сотворившаго небо и землю.

Псаломъ 124.

Пѣснь восхожденія.

Надъющійся на Господа, какъ гора Сіонъ, не подвигнется: пребываеть во-въкъ.

- 2. Горы окрестъ Іерусалима, а Господь окрестъ народа Своего отнынъ и во-въкъ.
- 3. Ибо не оставитъ (Господь) жезла нечестивыхъ надъ жребіемъ праведныхъ, дабы праведные не простерли рукъ своихъ къ беззаконію.
- 4. Благотвори, Господи, добрымъ и правымъ въ сердцахъ своихъ;
- 5. а совращающихся на кривые пути свои да оставить Господь ходить съ дълающими беззаконіе. Миръ на Израиля!

Псаломъ 125.

Пъснь восхожденія.

Погда возвращаль Господь плънъ Сіона, мы были какъ-бы видящіе во снъ:

- 2. тогда уста наши были полны веселья, и языкъ нашъ-пънія; тогда между народами говорили: «великое сотворилъ Господь надъ ними!»
- 3. Великое сотворилъ Господь надъ нами: мы радовались.
- 4. Возврати, Господи, плънниковъ нашихъ, какъ потоки на поддень.
- 5. Съявшіе со слезами будуть пожинать съ радостью.
- 6. Съ плачемъ несущій сѣмена возвратится съ радостью, неся снопы свои.
- (5) 3 Царств. 7, 7. (6) Захар. 4, 7. Исаія 66, 10. (9) Риміян. 15, 2. Певл. 128. (1) Исал. 120, 1. (2) 2 Парадином. 20, 12. (4) Исал. 87, 4. Евр. 13, 36. Певл. 128. (3) Притч. 1, 12. (4) Исал. 143, 7. (7) Исал. 10, 2. Притч. 6, 5. (8) Исал. 120, 2. Неем. 9, 6. Певл. 124. (1) Притч. 16, 20; 28, 25. Исаія 33, 20. (3) Дъян. 22, 30. (4) Исал. 7, 11; 111, 4. (5) Исал. 127, 7. Галат. 6, 16. Певл. 125. (1) Исаія 26, 1. Іерем. 33, 26. (5) Дук. 1, 49. (4) Іерем. 29, 14; 30, 3; 31, 23. (6) Исаія 66, 13. Мате. 5, 4. Лук. 16, 35.

Псаломъ 126.

Пъснь восхожденія. Соломона.

Если Господь не созиждеть дома, напрасно трудятся строющіе его; если Господь не охранить города, напрасно бодрствуеть стражь.

2. Напрасно вы рано встаете, поздно просиживаете, тупте хлтот печали, тогда-какъ возлюбленному Своему Онъ

лаеть сонъ.

3. Вотъ наследіе отъ Господа: дети; награда отъ Него—плодъ чрева.

4. Что стрълы въ рукъ сильнаго,

то-сыновья молодые.

5. Блаженъ человъкъ, который наполнилъ ими колчанъ свой! Не останутся они въ стыдъ, когда будутъ говорить съ врагами въ воротахъ.

Псаломъ 127.

Пъснь восхожденія.

Блаженъ всякій боящійся Господа, ходящій путями Его!

- 2. Ты будешь ѣсть отъ трудовъ рукъ твоихъ: блаженъ ты, и благо тебъ!
- 3. Жена твоя, какъ плодовитая лоза, въ домъ твоемъ; сыновья твои, какъ масличныя вътви, вокругъ трапезы твоей:
- 4. такъ благословится человъкъ, боящійся Господа!
- 5. Благословитъ тебя Господь съ Сіона, и увидишь благоденствіе Іерусалима во всё дни жизни твоей;
- 6. увидишь сыновей у сыновей твоихъ. Миръ на Израиля!

Псаломъ 128.

Пѣснь восхожденія.

Много тъснили меня отъ юности моей, да скажетъ Израиль:

- 2. много теснили меня отъ юности моей, но не одолели меня.
- 3. На хребть моемъ орали оратаи, проводили длинныя борозды свои.
- 4. Но Господь праведенъ: Онъ разсъкъ узы нечестивыхъ.
- 5. Да постыдятся и обратятся назадъ всъ ненавидящіе Сіонъ!
- 6. Да будутъ, какъ трава на кровляхъ, которая прежде, нежели будетъ исторгиута, засыхаетъ,
- 7. которою жнецъ не наполнитъ руки своей, и вяжущій снопы—горсти своей:
- 8. и проходящіе мимо не скажуть! благословеніе Господне на васъ; благословляемъ васъ именемъ Господнимъ:

Псаломъ 129.

Пъснь восхожденія.

Изъ глубины взываю къ Тебь, Господи.

- 2. Господи! услышь голосъ мой. Да будуть уши Твоп внимательны къ голосу моленій моихъ.
- 3. Если Ты, Господи, будешь замѣчать беззаконія, Господи! кто устоить?
- 5. Надъюсь на Господа, надъется душа моя; на слово Его уповаю.
- 6. Душа моя ожидаетъ Господа болье, нежели стражи—утра, болье, нежели стражи—утра.
- 7. Да уповаетъ Израиль на Господа, ибо у Господа милость и многое у Него избавленіе,
- 8. и Онъ избавить Израния отъ всёхъ беззаконій его.

Псаломъ 130.

Пѣснь восхожденія. Давида.

Господи! не надмевалось сердце мое и не возносились очи мои, и я не

Псал. 126. (1) Притч. 14, 11. 1 Корино. 3, 6. (2) Іоан. 21, 3. Ісаек. 12, 19. (5) 1 Царств. 1, 27. Псал. 127. (1) Псал. 111, 1. (2) Быт. 3. 19. (5) Псал. 143, 12. (4) Второзак. 28, 2. (5) Числ. 6, 24. (6) Псал. 124, 5. Псал. 128. (2) 2 Корино. 4, 8. (3) Іов. 4, 8. Исаія 51, 23. (4) Исаія 5, 8. (5) Псал. 6, 11. (6) Псал. 36, 2; 57, 10; 85, 6. Псал. 129. (1) Псал. 68, 2. (2) Псал. 5, 2. (3) Псал. 142, 2. (4) Дан. 9, 9. (6) Аввак. 2, 3. (7) Римли. 4, 3. (8) Исаія 43, 25; 44, 22. Псал. 130. (1) 2 Царств. 6, 22. Притч. 16, 5.

входиль въ великое и для меня недосягаемое.

- 2. Не смиряль ли я и не успокоиваль ли души моей, какъ дитяти, отнятаго отъ груди матери? душа моя была во мив, какъ дитя, отнятое отъ груди.
- 3. Да уповаеть Израиль на Господа отнынъ и во-въкъ.

Псаломъ 131.

Пѣснь восхожденія.

Вспомни, Господи, Давида и все сокрушение его:

- 2. какъ онъ клялся Господу, давалъ обътъ Сильному Іакова:
- 3. «не войду въ шатеръ дома моего, не взойду на ложе мое;
- 4. не дамъ сна очамъ моимъ и въждамъ моимъ – дреманія,
- 5. докол'в не найду м'іста Господу, жилища—Сильному Іакова.»
- 6. Вотъ, мы слышали о немъ въ Ефраеъ, нашли его на поляхъ Іарима.
- 7. Пойдемъ къ жилищу Его, поклонемся полножію ногъ Его.
- 8. Стань, Господи, на мисто покоя Твоего, Ты и ковчегь могущества Твоего.
- 9. Священники Твои облекутся правдою, и святые Твои возрадуются.
- 10. Ради Давида, раба Твоего, не отврати лица помазанника Твоего.
- 11. Клядся Господь Давиду въ истинъ, и не отречется ея: отъ плода чрева твоего посажу на престолъ твоемъ.
- 12. Если сыновья твои будуть сохранять завёть Мой и откровенія Мои, которымь Я научу ихъ, то и ихъ сыновья во вёки будуть сидёть на престолё твоемъ.
- 13. Ибо избралъ Господь Сіонъ, возжелалъ (его) въ жилище Себъ.

- 14. Это покой Мой на вѣки: здѣсь вселюсь, ибо Я возжелаль его.
- 15. Пищу его благословляя благословлю, нищихъ его насыщу хлѣбомъ;
- 16. священниковъ его облеку во спасеніе, и святые его радостью возрадуются.
- 17. Тамъ возрощу рогъ Давиду, поставлю свътильникъ помазаннику Моему.
- 18. Враговъ его облеку стыдомъ, а на немъ будетъ сіять вънецъ его.

Псаломъ 132.

Пъснь восхожденія. Давида.

Rакъ хорошо и какъ пріятно жить братьямъ вмёстё!

- 2. Это— какъ драгоценный елей на голове, стекающій на бороду, бороду Ааронову, стекающій на края одежды его:
- 3. какъ роса Ермонская, сходящая на горы Сіонскія, ибо тамъ заповъдаль Господь благословеніе и жизнь на въки.

Псаломъ 133.

Пъснь восхожденія.

Благословите нынѣ Господа, всѣ рабы Господни, стоящіе въ домѣ Господнемъ, (во дворахъ дома Бога нашего), во время ночи.

- 2. Воздвигните руки ваши къ святилищу, и благословите Господа.
- 3. Благословить тебя Господь съ Сіона, сотворившій небо и землю.

Псаломъ 134.

Аллилуія.

Хвалите имя Господне, хвалите, рабы Господни,

(2) Римлян. 12, 16. **Шеал. 131.** (1) Неем. 13, 14. (3) 2 Царств. 7, 2—3. 3 Царств. 8, 17. (4) Притч. 6, 4. (5) Дѣян. 7, 46. (6) 1 Царств. 7, 1. (7) Псал. 17, 7. (8) 2 Паралипом. 6, 41. (40) 2 Паралипом. 6, 42. (41) 1 Царств. 7, 12. 3 Царств. 8, 25. 2 Паралипом. 6, 16. Псал. 88, 5. Лук. 1, 55. Дѣян. 2, 30. (43) 3 Царств. 9, 3. (44) 3 Царств. 8, 13. (45) Псал. 36, 19; 110, 5. (47) 1 Царств. 2, 10. Малах. 3, 1. Лук. 1, 69. (48) Псал. 34, 26. **Псал. 182.** (1) Сирах. 25, 2. Марк. 9, 8. (2) Исход. 29, 7. Левит. 8, 12. (3) Второзак. 3, 8. Пѣсв. Пѣсв. 4, 8. **Псал. 133.** (1) Псал. 112, 1; 134, 2. (5) Числ. 6, 24. Псал. 127, 5. **Псал. 134.** (1) Псал. 112, 1.

- 2. стоящіе въ дом'в Господнемъ, во дворахъ дома Бога нашего.
- 3. Хвалите Господа, ибо Господь благь; пойте имени Его, ибо это сладостно,
- 4. ибо Господь избралъ Себъ Іакова, Израиля въ собственность Свою.
- 5. Я позналъ, что великъ Господь, и Господь нашъ превыше всъхъ боговъ.
- 6. Господь творить все, что хочеть, на небесахъ и на землѣ, на моряхъ и во всъхъ безднахъ;
- 7. возводить облака отъ края земли, творить молніи при дожд'в, изводить вътеръ изъ хранилищъ Своихъ.
- 8. Онъ поразиль первенцевъ Египта, отъ человъка до скота,
- 9. послалъ знаменія и чудеса среди тебя, Египеть, на фараона и на всѣхъ рабовъ его,
- 10. поразилъ народы многіе і истребилъ царей сильныхъ:
- 11. Сигона, царя Аморрейскаго, п Ога, царя Васанскаго, и всѣ царства Ханаанскія:
- 12. и отдалъ землю ихъ въ наследіе, въ наследіе Израилю, народу Своему.
- 13. Господи! имя Твое во-вѣкъ; Господи! память о Тебъ въ родъ и родъ.
- 14. Ибо Господь будеть судить народъ Свой и надъ рабами Своими умилосердится.
- 15. Идолы язычниковъ—серебро и золото, дъло рукъ человъческихъ:
- 16. есть у нихъ уста, но не говорять; есть у нихъ глаза, но не видять;
- 17. есть у нихъ уши, но не слышать, и нъть дыханія въ устахъ ихъ.
- 18. Подобны имъ будутъ дѣлающіе ихъ и всякій, кто надѣется на нихъ.
- 19. Домъ Израилевъ! благословите Господа. Домъ Аароновъ! благословите Господа.
 - 20. Домъ Левіинъ! благословите Го-

спода. Боящіеся Господа! благословите Госпола.

21. Благословенъ Господь отъ Сіона, живущій въ Іерусалимі: Аллилуія!

Псаломъ 135.

(Аллилуія.)

Славьте Господа, ибо Онъ благъ, ибо во-въкъ милость Его.

- 2. Славьте Бога боговъ, ибо вовъкъ милость Его.
- 3. Славьте Господа господствующихъ, ибо во-въкъ милость Его;
- 4. Того, Который одинъ творитъ чудеса великія, ибо во-въкъ милость Его:
- 5. Который сотвориль небеса премудро, ибо во-въкъ милость Его;
- 6. утвердилъ землю на водахъ, ибо во-въкъ милость Его;
- 7. сотворилъ свътила великія, ибо во-въкъ милость Его;
- 8. солице для управленія днемъ, ибо во-въкъ милость Его;
- 9. луну и звѣзды для управленія ночью, ибо во-вѣкъ милость Его;
- 10. поразилъ Египеть въ первенцахъ его, ибо во-въкъ милость Его;
- 11. и вывелъ Израиля изъ среды его, ибо во-въкъ милость Его;
- 12. рукою крѣпкою и мышцею простертою, ибо во-вѣкъ милость Его;
- 13. разділить Чермное море, ибо во-вікь милость Его;
- 14. и провелъ Израиля посреди его, ибо во-въкъ милость Его;
- 15. и низвергъ фараона и войско его въ море Чермное, ибо во-въкъ милость Его;
- 16. провелъ народъ Свой чрезъ пустыню, ибо во-въкъ милость Его;
- 17. поразиль парей великихъ, ибо во-въкъ милость Его;
- 18. и убилъ царей сильныхъ, ибо во-въкъ милость Его;
- (3) Псал. 135, 1. (4) Второзак. 7, 6. 1 Петр. 2, 9. Тит. 2, 14. (6) Псал. 113, 11. Дан. 4, 32. (7) Іерем. 10, 13; 14, 22. (8) Исход. 12, 29. Псал. 77, 51. (10) Числ. 21, 21 и проч. (11) Іис. Нав. 12, 7. (15) Псал. 113, 12. (16) Премудр. 15, 13. (18) Исаія 42,17. (24) Псал. 49, 2; 109, 2. Исаія 2, 3. Пеал. 135. (1) 1 Паралипом. 16, 34. 2 Паралипом. 5, 13. (2) Второзак. 10, 17. (4) Исал. 71, 18. (5) Быт. 1, 7; 9, 10. Псал. 145, 6. Сирах. 18, 1. (6) Іерем. 10, 12; 51, 15. (7) Псал. 148, 3. (8) Быт. 1, 16. (10) Исход. 12, 29. (11) Исход. 12, 41. (12) Исход. 13, 3. Второзак. 4, 34. (13) Исход. 14, 21. (14) Исход. 14, 21. (15) Исход. 14, 28.

- 19. Сигона, царя Аморрейскаго, ибо во-въкъ милость Его;
- 20. и Ога, царя Васанскаго, ибо во-въкъ милость Его;
- 21. и отдалъ землю ихъ въ наследіе, ибо во-векъ милость Его;
- 22. въ наслъдіе Израилю, рабу Своему, ибо во-въкъ милость Его;
- 23. вспомнилъ насъ въ униженіи нашемъ, ибо во-въкъ милость Его;
- 24. и избавилъ насъ отъ враговъ нашихъ, ибо во-въкъ милость Его.
- 25. даеть пищу всякой плоти, ибо во-въкъ милость Его.
- 26. Славьте Бога небесъ, ибо вовъкъ милость Его.

Псаломъ 136.

(Давида.)

При рѣкахъ Вавилона—тамъ сидѣли мы и плакали, когда вспоминали о Сіонѣ;

- 2. на вербахъ, посреди его, повъсили мы наши арфы.
- 3. Тамъ плѣнившіе насъ требовали отъ насъ словъ пѣсней, и притѣснители наши веселья: пропойте намъ изъ пѣсней Сіонскихъ.
- 4. Какъ намъ пъть пъснь Господню на землъ чужой?
- 5. Если я забуду тебя, Іерусалимъ, забудь меня дееница моя;
- 6. прильпни языкъ мой къ гортани моей, если не буду помнить тебя, если не поставлю Іерусалима во главъ веселія моего.
- 7. Припомни, Господи, сынамъ Едомовымъ день Іерусалима, когда они говорили: разрушайте, разрушайте до основанія его.
- 8. Дочь Вавилона, опустошительница! блажень, кто воздасть тебв за то, что ты сдвлала намь!
- 9. Блаженъ, кто возьметъ и разобъетъ младенцевъ твоихъ о камень!

Псаломъ 137.

Лавида.

Славлю Тебя всёмъ сердцемъ моимъ, предъ богами * пою Тебе (,что Ты услышалъ всё слова устъ моихъ);

- 2. поклоняюсь предъ святымъ храмомъ Твоимъ и славлю имя Твое за милость Твою и за истину Твою, ибо Ты возвеличиль слово Твое превыше всякаго имени Твоего.
- 3. Въ день, когда я воззваль, Ты услышаль меня, вселиль въ душу мою бодрость.
- 4. Прославять Тебя, Господи, всъ цари земные, когда услышать слова устъ Твоихъ
- 5. и воспоють пути Господни, ибо велика слава Господня.
- 6. Высокъ Господь: и смиреннаго видить, и гордаго узнаётъ издали.
- 7. Если я пойду посреди напастей,— Ты оживишь меня, прострешь на ярость враговъ моихъ руку Твою, и спасетъ меня десница Твоя.
- 8. Господь совершить за меня! милость Твоя, Господи, во-въкъ: дълъ рукъ Твоихъ не оставляй.

Псаломъ 138.

Начальнику хора. Псаломъ Давида.

Росподи! Ты испыталь меня и знаешь.

- 2. Ты знаешь, когда я сажусь и когда встаю; Ты разумъешь помышленія мон издали.
- 3. Иду ли я, отдыхаю ли Ты окружаешь меня, и всѣ пути мои извъстны Тебъ.
- 4. Еще нътъ слова на языкъ моемъ,—Ты, Господи, уже знаешь его совершенно.
- 5. Сзади и спереди Ты объемлешь меня, и полагаеть на мив руку Твою.

(19) Числ. 21, 24, 33. (20) Івс. Нав. 12, 4, 7. (25) Псал. 103, 27; 146, 9. **Пеал. 126.** (1) Іевен. 1, 1. Исаія 30, 19. (5) Іерем. 51, 50. (7) Іерем. 49, 7. Іевек. 25, 12; 35, 5. (9) Исаія 13, 16. **Пеал. 127.** (1) Псал. 9, 2. (2) Псал. 114, 1. (4) Псал. 67, 33. Исаія 6, 3. (6) Псал. 112, 6. (7) Псал. 36, 24. **Пеал. 128.** (1) Іов. 42, 3. (2) 2 Царств. 7, 20. Іерем. 12, 3. Второзак. 31, 21. (3) Псал. 118, 168.



^{*} Въ переводъ 70-ти: предъ Ангелами.

- **7**30
- 6. Дивно для меня въдъніе (Твое), высоко, не могу постигнуть его!
- 7. Куда пойду отъ духа Твоего, и отъ лица Твоего куда убъту?
- 8. Взойду ли на небо Ты тамъ; сойду ливъ преисподнюю и тамъ Ты.
- 9. Возьму ли крылья зари и переселюсь на край моря, —
- 10. и тамъ рука Твоя поведетъ меня, и удержитъ меня десница Твоя.
- 11. Скажу ли: можеть быть, тьма сокроеть меня, и свёть вокругь меня сдолается ночью;
- 12. но и тьма не затмить отъ Тебя, и ночь свётла, какъ день: какъ тьма, такъ и свётъ.
- 13. Ибо Ты устроиль внутренности мои и соткаль меня во чревъ матери моей.
- 14. Славлю Тебя, потомучто я дивно устроенъ. Дивны дѣла Твои, и душа моя вполнѣ сознаётъ это.
- 15. Не сокрыты были отъ Тебя кости мои, когда я созидаемъ былъ въ тайнѣ, образуемъ былъ во глубинѣ утробы.
- 16. Зародышъ мой видѣли очи Твои; въ Твоей книгѣ записаны всѣ дни, для меня назначенные, когда ни одного изъ нихъ еще не было.
- 17. Какъ возвышенны для меня помышленія Твои, Боже, и какъ велико число ихъ!
- 18. Стану ин исчислять ихъ, но они многочислениве песка; когда я пробуждаюсь, я все еще съ Тобою.
- 19. О, еслибы Ты, Боже, поразиль нечестиваго! Удалитесь отъ меня кровожадные!
- 20. Они говорять противъ Тебя нечестиво; суетное замышляють враги Твои.
- 21. Мић ли не возненавидѣть ненавидящихъ Тебя, Господи, и не возгнушаться возстающими на Тебя?
- 22. Полною ненавистью ненавижу ихъ: враги они миъ.
 - 23. Испытай меня, Боже, и узнай

- сердце мое; испытай меня и узнай помышленія мон;
- 24. и зри, не на опасномъ ли я пути, и направь меня на путь въчный.

Псаломъ 139.

Псаломъ.

Пачальнику хора. Псаломъ Давида.

- 2. Избавь меня, Господи, отъ человъка злаго; сохрани меня отъ притъснителя:
- 3. они злое мыслять въ сердцѣ, всякій день ополчаются на брань,
- 4. изощряють языкь свой, какь змізя; ядь аспида подь устами ихь.
- 5. Соблюди меня, Господи, отъ рукъ нечестиваго, сохрани меня отъ притъснителей, которые замыслили по-колебать стопы мои.
- 6. Гордые скрыли силки для меня и петли, раскинули съть по дорогъ, тенёта разложили для меня.
- 7. Я сказаль Господу: Ты—Богь мой; услышь, Господи, голось моленій моихъ!
- 8. Господи, Господи, сила спасенія моего! Ты покрыль голову мою въдень брани.
- 9. Не дай, Господи, желаемаго нечестивому; не дай успъха злому замыслу его: они возгордятся.
- 10. Да покроеть головы окружающихъ меня эло собственныхъ устъ ихъ.
- 11. Да падутъ на нихъ горящіе угли; да будутъ они повержены въ огонь, въ пропасти, такъ, чтобы не встали.
- 12. Человъкъ злоязычный не утвердится на землъ; зло увлечетъ притъснителя въ погибель.
- 13. Знаю, что Господь сотворитъ судъ угнетеннымъ и справедливость бъднымъ.
- 14. Такъ! праведные будутъ славить имя Твое; непорочные будутъ обитать предъ лицемъ Твоимъ.
- (7) Премухр. 1, 7. (8) Амос. 9, 2. (9) Псал. 54, 7. (11) Іов. 34, 22. Іерем. 23, 24. Евр. 4, 13. (12) Іаков. 1, 17. (13) Іов. 10, 11. (14) Псал. 118, 71. Апокалипс. 15, 3. (15) Екклес. 11, 5. (16) Сирах. 23, 29. Іов. 14, 5. Малах. 3, 16. (18) Быт. 22, 17. (19) Псал. 5, 7. (21) Псал. 100, 3. (22) Римян. 12, 9. (23) Іов. 31, 6. Псал. 25, 2. (24) Псал. 26, 11; 85, 11; 142, 8. Псал. 139. (4) Псал. 5, 10; 57, 5. Римян. 3, 13. (5) 2 Царств. 22, 3. (6) Псал. 63, 6; 141, 4. Іерем. 18, 12. (9) Второвак. 32, 27. (10) Псал. 7, 15. (11) Псал. 10, 6. (12) Сирах. 28, 15. (13) Псал. 9, 19.

Псаломъ 140.

Псаломъ Давида.

Господи! къ Тебѣ взываю: поспѣши ко меѣ, внемли голосу моленія моего, когда взываю къ Тебѣ.

- 2. Да направится молитва моя, какъ онміамъ, предъ лице Твое, возд'яніе рукъ моихъ—какъ жертва вечерняя.
- 3. Положи, Господи, охрану устамъ моимъ и огради двери устъ моихъ;
- 4. не дай уклониться сердцу моему къ словамъ лукавымъ, для извиненія дъль гръховныхъ, вмъстъ съ людьми, дълающими беззаконіе, и да не вкушу я отъ сластей ихъ.
- 5. Пусть наказываеть меня праведникъ: это — милость; пусть обличаеть меня: это — лучшій елей, который не повредить головъ моей; но мольбы мои — противъ злодъйствъ ихъ.
- 6. Вожди ихъ разсыпались по утесамъ и слышать слова мои, что они кротки.
- 7. Какъ будто землю разсѣкаютъ и дробятъ насъ; сыплются кости наши въ челюсти преисподней.
- 8. Но въ Тебя, Господи, Господи, очи мон; на Тебя уповаю, не отринь души моей!
- 9. Сохрани меня отъ силковъ, поставленныхъ для меня, отъ тенетъ беззаконниковъ.
- 10. Падуть нечестивые въ сети свои, а я перейду.

Псаломъ 141.

Ученіе Давида. Молитва его, когда онъ быль въ пещерв.

Голосомъ моимъ къ Господу воззвалъ я, голосомъ моимъ къ Господу помолился:

- 2. излилъ предъ Нимъ моленіе мое; печаль мою открылъ Ему.
 - 3. Когда изнемогаль во мив духъ

мой, Ты зналь стезю мою. На пути, которымь я ходиль, они скрытно поставили съти для меня.

- 4. Смотрю на правую сторону, и вижу, что никто не признаётъ меня: не стало для меня убъжища, никто не заботится о душъ моей.
- 5. Я воззваль къ Тебѣ, Господи, я сказаль: Ты—прибѣжище мое и часть моя на земяѣ живыхъ.
- 6. Внемли воплю моему, ибо я очень изнемогъ; избавь меня отъ гонителей моихъ, ибо они сильнъе меня.
- 7. Выведи изъ темницы душу мою, чтобы мет славить имя Твое. Вокругъ меня соберутся праведные, когда Ты явишь мет благодъяніе.

Псаломъ 142.

Псаломъ Давида (,когда онъ преслъдуемъ былъ сыномъ своимъ Авессаломомъ).

Господи! услышь молитву мою, внемли моленію моему по истинъ Твоей; услышь меня по правдъ Твоей

2. и не входи въ судъ съ рабомъ Твоимъ, потомучто не оправдается предъ Тобой ни одинъ изъ живущихъ.

- 3. Врагъ преслъдуеть душу мою, втопталь въ землю жизнь мою, принудилъ меня жить во тьмъ, какъ давно умершихъ,—
- 4. и уныль во мив духъ мой, онв-
- 5. Вспоминаю дни древніе, размышляю о всёхъ дёлахъ Твоихъ, разсуждаю о дёлахъ рукъ Твоихъ.
- 6. Простираю къ Тебѣ руки мои; душа моя къ Тебѣ, какъ жаждущая земля.
- 7. Скоро услышь меня, Господи: духъ мой изнемогаеть; не скрывай лица Твоего отъ меня, чтобы я не уподобился нисходящимъ въ могилу.
- 8. Даруй мнв рано услышать милость Твою, ибо я на Тебя уповаю.

Неал. 140. (2) Исход. 30, 7—8; 29, 39. (3) Псал. 38, 2. Спрах. 22, 31. (4) З Царств. 8, 28. Притч. 1, 10, 15. (5) Притч. 12, 1; 15, 12; 25, 12. (9) Псал. 139, 6. (40) Псал. 7, 16; 9, 16. Неал. 141. (1) 1 Царств. 24, 4. (2) Псал. 101, 1. (3) Псал. 139, 6. Герем. 18, 22. (4) Притч. 29, 10. (5) Псал. 90, 2; 15, 5; 26, 13. (7) Псал. 142, 11. Неал. 142. (1) Псал. 5, 2; 16, 1. (2) Гов. 9, 2—3; 15, 14; 25, 4. (3) 1 Царств. 23, 14. (5) Псал. 76, 6. (6) Псал. 27, 2. (7) Псал. 27, 1. (8) Псал. 85, 11.

Укажи мић ("Господи,) путь, по которому мић идти, ибо къ Тебћ возношу и душу мою.

9. Йзбавь меня, Господи, отъ враговъ монхъ; къ Тебъ прибъгаю.

10. Научи меня исполнять волю Твою, потомучто Ты—Богь мой; Духъ Твой благій да ведеть меня въ землю правды.

11. Ради имени Твоего, Господи, оживи меня; ради правды Твоей выведи изъ напасти душу мою

12. и по милости Твоей истреби враговъ моихъ и погуби всёхъ угнетающихъ душу мою, ибо я—Твой рабъ.

Псаломъ 143.

Давида. (Противъ Голіаса.)

Благословенъ Господь, твердыня моя, научающій руки мои битвъ и персты мои—брани,

- 2. милость моя и ограждение мое, прибъжище мое и Избавитель мой, щить мой, —и я на Него уповаю; Онъ подчиняеть мив народъ мой.
- 3. Господи! что есть человъкъ, что Ты знаешь о немъ, и сынъ человъческій, что обращаешь на него вниманіе?
- 4. Человъкъ подобенъ дуновенію; дни его—какъ уклоняющаяся тънь.
- 5. Господи! Йриклони небеса Твои и сойди; коснись горъ, и воздымятся;
- 6. блесни молнією, и разстай ихъ; пусти стрізы Твои и разстрой ихъ;
- 7. простри съ высоты руку Твою, избавь меня и спаси меня отъ водъ многихъ, отъ руки сыновъ иноплеменныхъ,
- 8. которыхъ уста говорятъ суетное и которыхъ десница—десница лжи.
- 9. Боже! новую пѣснь воспою Тебѣ, на десятиструнной псалтири воспою Тебѣ,
 - 10. дарующему спасеніе царямъ и

избавляющему Давида, раба Твоего, отъ лютаго меча.

- 11. Избавь меня и спаси меня отъ руки сыновъ иноплеменныхъ, которыхъ уста говорятъ суетное и которыхъ десница—десница лжи.
- 12. Да будутъ сыновья наши, какъ разросшіяся растенія въ ихъ молодости; дочери наши—какъ искусно изваянные столпы въ чертогахъ.
- 13. Да булутъ житницы наши полны, обильны всякимъ хлѣбомъ; да плодятся овцы наши тысячами и тьмами на пажитяхъ нашихъ;
- 14. да будуть волы наши тучны; да не будеть ни расхищенія, ни пропажи, ни воплей на улицахъ нашихъ.
- 15. Блаженъ народъ, у котораго это есть. Блаженъ народъ, у котораго Господь есть Богъ.

Псаломъ 144.

Хвала Давида.

Буду превозносить Тебя, Боже мой, Царю (мой), и благословлять имя Твое во въки и въки.

- 2. Всякій день буду благословлять Тебя и восхвалять имя Твое во въки и въки.
- 3. Великъ Господь и достохваленъ, и величіе Его неизследимо.
- 4. Родъ роду будеть восхвалять дъла Твои и возвъщать о могуществъ Твоемъ.
- 5. А я буду размышлять о высокой славъ величія Твоего и о дивныхъ дълахъ Твоихъ.
- 6. Будутъ говорить о могуществъ страшныхъ дълъ Твоихъ, и я буду возвъщать о величіи Твоемъ.
- 7. Будуть провозглащать память великой благости Твоей и воспъвать правду Твою.
- 8. Щедръ и милостивъ Господь, долготерпъливъ и многомилостивъ.
- (10) Неем. 9, 20. (11) Псал. 26, 11; 141, 8. **Шеал. 143.** (1) 2 Царств. 22, 35. (2) 2 Царств. 22, 47. (3) Іов. 7, 17. Псал. 8, 5. Евр. 2, 6. (4) Іов. 8, 9; 14, 2. (5) 2 Царств. 22, 10. (7) Псал. 123, 4. (9) Псал. 32, 2. Исаія 5, 1. Апокалиис. 5, 9. (10) Притч. 21, 31. 1 Маккав. 3, 19. (12) Іезек. 24, 25. (13) Лук. 12, 16. (14) Лук. 14, 19. (15) Псал. 32, 12. **Шеал. 144.** (1) Псал. 46, 3. (3) Іов. 5, 9; 35, 26. (4) Второвак. 4, 10; 6, 7. (8) Исход. 34, 6. Псал. 85, 15.

- 9. Благъ Господь ко всёмъ, и щедроты Его на всёхъ дёлахъ Его.
- 10. Да славять Тебя, Господи, всъ дъла Твои, и да благословляють Тебя святые Твои;
- 11. да пропов'ядують славу царства Твоего, и да пов'яствують о могуществ'я Твоемъ,
- 12. чтобы дать знать сынамъ человъческимъ о могуществъ Твоемъ и о славномъ величіи царства Твоего.
- 13. Царство Твое—царство всёхъ въковъ, и владычество Твое во всё роды. (Въренъ Господъ во всёхъ словахъ Своихъ и святъ во всёхъ дълахъ Своихъ.)
- 14. Господь поддерживаеть всёхъ падающихъ и возставляеть всёхъ низверженныхъ.
- 15. Очи всъхъ уповають на Тебя, и Ты даешь имъ пищу ихъ въ свое время;
- 16. открываешь руку Твою и насыщаешь все живущее по благоволенію.
- 17. Праведенъ Господь во всёхъ путяхъ Своихъ и благъ во всёхъ дёлахъ Своихъ.
- 18. Близокъ Господь ко всёмъ призывающимъ Его, ко всёмъ призывающимъ Его въ истине.
- 19. Желаніе боящихся Его Онъ исполняеть, вопль ихъ слышить и спасаеть ихъ.
- 20. Хранить Господь всёхъ любящихъ Его, а всёхъ нечестивыхъ истребитъ.
- 21. Уста мои изрекуть хвалу Господню, и да благословляетъ всякая плоть святое имя Его во въки и въки.

Псаломъ 145.

(Аллилуіл.)

Хвали, душа моя, Господа.

2. Буду восхвалять Господа, доколь живь; буду пьть Богу моему, доколь есмь.

- 3. Не надъйтесь на князей, на сына человъческаго, въ которомъ нътъ спасенія.
- 4. Выходить духъ его, и онъ возвращается въ землю свою: въ тотъ день исчезають (всъ) помышленія его.
- 5. Блаженъ, кому помощникъ Богъ Іаковлевъ, у кого надежда на Господа Бога его,
- 6. сотворившаго небо и землю, море и все, что въ нихъ, въчно хранящаго върность,
- 7. творящаго судъ обиженнымъ, дающаго хатьбъ алчущимъ. Господъ разръшаетъ узниковъ,
- 8. Господь отверзаеть очи слѣпымт, Господь возставляеть согбенныхъ, Господь любить праведныхъ.
- 9. Господь хранить пришельцевъ, поддерживаеть сироту и вдову, а путь нечестивыхъ— извращаетъ.
- 10. Господь будеть царствовать во вѣки, Богь твой, Сіонъ, въ родъ и родъ. Аллилуія.

Псаломъ 146.

(Аллилуія.)

Х валите Господа, ибо благо пѣть Богу нашему, ибо это сладостно, такала подобающая.

- 2. Господь созидаеть Іерусалимъ, собираеть изгнанниковъ Израиля.
- 3. Онъ исцъляетъ сокрушенныхъ сердцемъ и врачуетъ скорои ихъ;
- 4. исчисляеть количество зв'яздъ; вс'яхъ ихъ называеть именами ихъ.
- 5. Великъ Господь нашъ и велика крѣпость (Его), и разумъ Его неизмѣримъ.
- 6. Смиренныхъ возвышаетъ Господь, а нечестивыхъ унижаетъ до земли.
- 7. Пойте поочередно славословіе Господу; пойте Богу нашему на гусляхъ.
 - 8. Онъ покрываеть небо облаками,

(9) Сирах. 18, 12. 2 Петр. 3, 9. 1 Тимов. 2, 4. (11) Псал. 46, 9. (13) Псал. 145, 10. Дан. 4, 32; 6, 26. (14) Псал. 36, 24. (15) Псал. 103, 27. (16) Іов. 39, 2. (18) Второван. 4, 7. (19) Псал. 146, 11. (20) 1 Царств. 2, 9. **Шеал. 145.** (1) Псал. 102, 1. (3) Псал. 117, 9. (4) Быт. 3, 19. Енклес. 12, 7. (5) Псал. 33, 9. (6) Псал. 135, 5. Дъян. 14, 15. Апокалипс. 14, 7. (7) Псал. 11, 6; 103, 27. (8) Лук. 18, 35. (9) Псал. 68, 6. (10) Исход. 15, 18. **Шеал. 146.** (1) Псал. 91, 2. (2) Псал. 8, 20. Исаія 60, 10. (3) Исаія 61, 1. (4) Исаія 40, 26. (5) Псал. 144, 3. Исаія 40, 28. (6) Псал. 145, 8. (8) Дъян. 14, 17.

приготов'яветь для земли дождь, произращаеть на горахъ траву (и злакъ на пользу челов'ъку);

9. даетъ скоту пищу его и птенцамъ ворона, взывающимъ жъ Нему.

- 10. Не на силу коня смотритъ Онъ, не къ быстротъ ногъ человъческихъ благоволитъ,—
- 11. благоволить Господь къ боящимся Его, къ уповающимъ на милость Его.

Псаломъ 147.

(Алиихуія.)

Х вали, Іерусалимъ, Господа; хвали, Сіонъ, Бога твоего,

- 2. ибо Онъ укрѣпляеть вереи вороть твоихъ, благословляеть сыновъ твоихъ среди тебя;
- 3. утверждаеть въ предълахъ твоихъ миръ; тукомъ пшеницы насыщаеть тебя;
- 4. посылаетъ слово Свое на землю; быстро течетъ слово Его;
- 5. даеть снъть, какъ волну; сыплеть иней, какъ пепель;
- 6. бросаетъ градъ Свой кусками; передъ морозомъ Его кто устоитъ?
- 4 7. Пошлеть слово Свое, и все растаеть; подуеть в'тромъ Своимъ, и потекуть воды.
- 8. Онъ возвѣстилъ слово Свое Іакову, уставы Свои и суды Свои— Израилю.
- 9. Не сдълать Онъ того ни какому *другому* народу, и судовъ Его они не знають. Аллилуія.

Псаломъ 148.

(Аллилуія.)

Х валите Господа съ небесъ, хвалите Его въ вышнихъ.

2. Хвалите Его, всв ангелы Его, хвалите Его, всв воинства Его.

- 3. Хвалите Его, солнце и луна, хвалите Его, всъ звъзды свъта.
- 4. Хвалите Его, небеса небесъ и воды, которыя превыше небесъ.
- 5. Да хвалять имя Господа, ибо Онъ (сказаль, —и онъ сдълались,) повельть, —и сотворились;
- 6. поставилъ ихъ на въки и въки; далъ уставъ, который не прейдеть.
- 7. Хвалите Господа отъ земли великія рыбы и всь бездны,
- 8. огонь и градъ, снѣгъ и туманъ, бурный вѣтеръ, исполняющій слово Его.
- 9. горы и всѣ холмы, дерева плодоносныя в всѣ кедры,
- 10. звѣри и всякій скоть, пресмыкающіяся и птицы крылатыя,
- 11. цари земные и всѣ народы, князья и всѣ судьи земные,
- 12. юноши и дѣвицы, старцы и отроки—
- да хвалять имя Господа; ибо имя Его единаго превознесенно, слава Его—на землъ и на небесахъ.
- 14. Онъ возвысиль рогь народа Своего, славу всёхъ святыхъ Своихъ, сыновъ Израилевыхъ, народа близкаго къ Нему. Аллилуія.

Псаломъ 149.

(Адлилуія.)

Пойте Господу п'вснь новую; хвала Ему въ собраніи святыхъ.

- Да веселится Израиль о Создателъ своемъ; сыны Сіона да радуются о Царъ своемъ.
- 3. Да хвалять имя Его съ ликами, на тимпанъ и гусляхъ да поють Ему,
- 4. ибо благоволить Господь къ народу Своему, прославляеть смиренныхъ спасеніемъ.
- 5. Да торжествують святые во славь, да радуются на ложахъ своихъ.
- 6. Да будуть славословія Богу въ устахъ ихъ, и мечъ обоюдоострый—въ рукъ ихъ,
- (9) IOB. 38, 41. Псал. 103, 14. Мате. 6, 26. (41) Дѣян. 10, 35. Неал. 147. (3) Второзак. 32, 14. (5) Сирах. 43, 19. (7) Псал. 32, 9. (8) Дѣян. 13, 17. (9) Второзак. 29, 29, 33, 4. Римлян. 2, 3. Неал. 148. (1) Апокалипс. 5, 13. (2) Лук. 2, 13. (4) Быт. 1, 7. Псал. 101, 1. (5) Быт. 1, 6—7. Псал. 135, 5. Іерем. 10, 12; 51, 15. (8) Іов. 37, 10. (41) Псал. 48, 3. (43) Исаля 12, 4. (44) Псал. 131, 17. Неал. 149. (1) Псал. 32, 3. (2) Псал. 92, 1. Мих. 2, 13. (4) Псал. 146, 11. (5) Псал. 41, 9. (6) 2 Корине. 10. 4.



- 7. для того, чтобы совершать міценіе надъ народами, наказаніе надъ племенами.
- 8. заключать царей ихъ въ узы, и вельможъ ихъ—въ оковы желёзныя,
- 9. производить надъ ними судъ писанный. Честь сія — всёмъ святымъ Его. Аллилуія.

Псаломъ 150.

(Алдилуія.)

Х валите Бога во святынъ Его, хва-

- 2. Хвалите Его по могуществу Его, хвалите Его по множеству величія Его.
- 3. Хвалите Его со звукомъ трубнымъ, хвалите Его на псалтири и гусляхъ.
- Хвалите Его съ тимпаномъ и ликами, хвалите Его на струнахъ и органъ.
- 5. Хвалите Его на звучныхъ кимвалахъ, хвалите Его на кимвалахъ громогласныхъ.

6. Все дышущее да хвалить Господа! Аллилуія.

(Псаломъ Давида на единоборство съ Голіаномъ *.

Я быль меньшій между братьями монми и юнъйшій въ домѣ отца моего; пасъ овецъ отца моего.

- 2. Руки мои сдълали органъ, персты мон настранвали псалтирь.
- 3. И кто возвъстиль бы Господу моему?—Самъ Господь, Самъ услышалъ меня.
- 4. Онъ послалъ въстника Своего и взялъ меня отъ овецъ отца моего и помазалъ меня елеемъ помазанія Своего.
- 5. Братья мои прекрасны и велики, но Господь не благоволиль избрать изъ нихъ.
- Я вышель на встрѣчу иноплеменнику, и онъ проклялъ меня идолами своими.
- 7. Но я, исторгнувъ у него мечъ, обезглавилъ его и избавилъ сыновъ Израилевыхъ отъ поношенія.)
- (7) Мих. 4, 3, 5, 15. (9) Второзак. 32, 35; 4, 6. **Шеал. 150.** (1) Псал. 105, 1. (3) Псал. 46, 2. (4) Псал. 149, 3. (6) Апокалинс. 5, 13.

книга

ПРИТЧЕЙ СОЛОМОНОВЫХЪ.

ГЛАВА 1.

Притчи Соломона, сына Давидова, царя Израильскаго,

- 2. чтобы познать мудрость и наставленіе, понять изрѣченія разума;
- 3. усвоить правила благоразумія, правосудія, суда и правоты;
- 4. простымъ дать смышленость, юношѣ—знаніе и разсудительность;
- послушаетъ мудрый—и умножитъ познанія, и разумный найдетъ мудрые совѣты;
- 6. чтобы разумъть притчу и замысловатую ръчь, слова мудрецовъ и загадки ихъ.

Гл. 1. (1) 3 Царств. 4, 32. (5) Спрах. 10, 28. Марк. 10, 10.

^{*} У Евреевъ псалма сего нътъ; онъ переведенъ съ Греческаго.

- 7. Начало мудрости—страхъ Господень; (доброе разумѣніе у всѣхъ, водящихся имъ; а благоговѣніе къ Богу начало разумѣнія;) глупцы только презирають мудрость и наставленіе.
- 8. Слушай, сынъ мой, наставленіе отца твоего и не отвергай зав'та матери твоей,
- 9. потомучто это—прекрасный вънокъ для головы твоей и украшение для шеи твоей.
- 10. Сынъ мой! если будуть склонять тебя гръшники, не соглашайся;
- 11. если будуть говорить: «иди съ нами, сдълаемъ засаду для убійства, подстережемъ непорочнаго безъ вины,
- 12. живыхъ проглотимъ ихъ, какъ преисподняя, и—цълыхъ, какъ нисходящихъ въ могилу;
- наберемъ всякаго драгоцѣннаго имущества, наполнимъ домы наши добычею;
- 14. жребій твой ты будешь бросать вмість съ нами, складь одинь будеть у всёхъ насъ»,—
- 15. сынъ мой! не ходи въ путь съ ними, удержи ногу твою отъ стези ихъ,
- 16. потомучто ноги ихъ бъгутъ ко влу и спъщать на пролитіе крови.
- 17. Въ глазахъ всёхъ птицъ напрасно разставляется сёть.
- 18. а дізають засаду для ихъ крови и подстерегають ихъ души.
- 19. Таковы пути всякаго, кто алчеть чужаго добра: оно отнимаеть жизнь у завладъвшаго имъ.
- 20. Премудрость возглашаеть на улицѣ, на площадяхъ возвышаеть голост свой,
- 21. въ главныхъ мѣстахъ собраній проповѣдуетъ, при входахъ въ городскія ворота говоритъ рѣчь свою:
- 22. «доколь, невъжды, будете любить невъжество? доколь буйные будуть услаждаться буйствомъ? доколь глупцы будуть ненавидъть знаніе?

23. Обратитесь къ моему обличенію: вотъ, я изолью на васъ духъ мой, возвъщу вамъ слова мои.

THABA 2.

- 24. Я звала, и вы не послушались; простирала руку мою, и не было внимающаго;
- 25. и вы отвергли всё мои советы, и обличений моихъ не приняли.
- 26. Зато и я посмъюсь вашей погибели; порадуюсь, когда придетъ на васъ ужасъ;
- 27. когда придеть на вась ужасъ, какъ буря, и бъда, какъ вихрь, принесетси на васъ; когда постигнетъ васъ скорбь и тъснота.
- 28. Тогда будутъ звать меня, и я не услышу; съ утра будутъ искать меня, и не найдутъ меня.
- 29. За то, что они возненавидъли знаніе и не избрали для себя страха Господня,
- 30. не приняли совъта моего, презръли всъ обличения мои;
- 31. за то и будуть они вкушать отъ плодовъ путей своихъ и насыщаться отъ помысловъ ихъ.
- 32. Потомучто упорство невъждъ убъетъ ихъ, й безпечность глупцовъ погубитъ ихъ,
- 33. а слушающій меня будеть жить безопасно и спокойно, не страшась зла».

ГЛАВА 2.

Сынъ мой! если ты примешь слова мои и сохранишь при себъ заповъди мои,

- 2. такъ-что ухо твое сдёлаешь внимательнымъ къ мудрости, и наклонишь сердце твое къ размышленію;
- 3. если будешь призывать знаніе и взывать къ разуму;
- 4. если будешь искать его, какъ серебра, и отъискивать его, какъ сокровище.—
- 5. то уразумъещь страхъ Господень и найдещь познаніе о Богъ.
- (7) IOB. 28, 28. Псал. 110, 10. Екклес. 12, 13. Сирах. 1, 15. (9) Притч. 4, 9. Сирах. 6, 32. (10) Притч. 4, 14. (11) Іерем. 5, 26. Мих. 7, 2. (12) Псал. 123, 2. (15) Псал. 1, 1. Мате. 5, 29. (16) Исаія 59, 7. Римлян. 3, 15. (18) Мате. 26, 16. (20) Притч. 8, 21. Лук. 11, 49. Колос. 2, 3. (21) Притч. 8, 1. (24) Исаія 65, 12; 66, 4. Іерем. 7, 13. (26) Второзак. 28, 63. Іевек. 21, 17. (28) Исаія 1, 15. Іерем. 11, 11. (29) Притч. 1, 24. Дъян. 13, 40. (51) Исаія 3, 10. (53) Псал. 111, 7. Гл. 2. (2) Лук. 8, 18. (4) Мате. 13, 44, 46.

- 6. Ибо Господь даеть мудрость; изъ устъ Его—знаніе и разумъ;
- 7. Онъ сохраняеть для праведныхъ спасеніе; Онъ—щить для ходящихъ непорочно;
- 8. Онъ охраняеть пути правды и оберегаеть стезю святыхъ Своихъ.
- Тогда ты уразумѣешь правду и правосудіе и примоту, всякую добрую стезю.
- 10. Когда мудрость войдеть въ сердце твое, и знаніе будеть пріятно душѣ твоей,
- 11. тогда разсудительность будеть оберегать тебя, разумъ будеть охранять тебя,
- 12. дабы спасти тебя отъ пути злаго, отъ человъка, говорящаго ложь,
- 13. отъ тъхъ, которые оставляютъ стезипрямыя, чтобы ходить путями тьмы;
- 14. отъ тѣхъ, которые радуются, дѣлая зло, восхищаются злымъ развратомъ,
- 15. которыхъ пути кривы, и которые блуждають на стезяхъ своихъ;
- 16. дабы спасти тебя оть жены другаго, оть чужой, которая умягчаеть рачи свои,
- 17. которая оставила руководителя воности своей и забыла завътъ Бога своего.
- 18. Домъ ея ведетъ къ смерти, и стези ея—къ мертвецамъ;
- 19. ни кто изъ вошедшихъ къ ней не возвращается и не вступаетъ на путь жизни.
- 20. Посему ходи путемъ добрыхъ и держись стезей праведниковъ,
- 21. потомучто праведные будуть жить на земль, и непорочные пребудуть на ней;
- 22. а беззаконные будуть истреблены съ земли, и въроломные искоренены изъ нея.

ГЛАВА 3.

Сынъ мой! наставленія моего не забывай, и запов'вди мои да хранить сердце твое;

- 2. ибо долготы дней, лётъ жизни и мира оне приложать тебе.
- 3. Милость и истина да не оставляють тебя: обвяжи ими шею твою, напиши ихъ на скрижали сердца твоего,—
- 4. и обрътешь милость и благоволеніе въ очахъ Бога и людей.
- 5. Надъйся на Господа всъмъ сердцемъ твоимъ и не полагайся на разумъ твой.
- 6. Во всёхъ путяхъ твоихъ познавай Его, и Онъ направить стези твои.
- 7. Не будь мудрецомъ въ глазахъ твоихъ; бойся Господа и удаляйся отъ зла:
- 8. это будеть здравіемъ для тела твоего и питаніемъ для костей твоихъ.
- 9. Чти Господа отъ имѣнія твоего и отъ начатковъ всѣхъ прибытковъ твоихъ,—
- 10. и наполнятся житницы твои до избытка, и точила твои будутъ переливаться новымъ виномъ.
- 11. Наказанія Господня, сынъ мой, не отвергай, и не тяготись обличеніемъ Его;
- 12. ибо кого любить Господь, того наказываеть и благоволить къ тому, какъ отецъ къ сыну своему.
- 13. Блаженъ человъкъ, который снискалъ мудрость, и человъкъ, который пріобрълъ разумъ,—
- 14. потомучто пріобр'ятеніе ся лучше пріобр'ятенія серебра, и прибыли отъ нея больше, нежели отъ золота:
- 15. она дороже драгоцѣнныхъ камней; (ни какое зло не можетъ противиться ей; она хорошо извѣстна всѣмъ, приближающимся къ ней,) и ни что изъ желаемаго тобою не сравнится съ нею.
- 16. Долгоденствіе—въ правой рук'в ея, а въ лівой у нея—богатство и слава; (изъ усть ея выходить правда; законъ и милость она на язык'в носить;)
- 17. пути ея—пути пріятные, и всъ стези ея—мирныя.
 - 18. Она-древо жизни для тъхъ,
- (6) 3 Царств. 3, 9, 12. Іов. 32, 8. Нремудр. 7, 15. (7) Псал. 83, 12. (45) Іов. 23, 14. Іоан. 3, 19. (20) Сирах. 19, 18. (21) Псал. 36, 9. Мате. 5, 5. (22) Іов. 18, 17. Гл. 3. (2) Второзак. 8, 1; 30, 16. (4) Римян. 12, 17. (5) 4 Царств. 8, 5. Іерем. 9, 23. (7) Ремян. 12, 16. Екклес. 7, 17. (9) Товет. 4, 7. Сирах. 4, 1. Лук. 14, 13. (41) Іов. 5, 17. Евр. 12, 5. Апокалипс. 3, 19. (14) Іов. 28, 15. Притч. 8, 11. (16) Притч. 4, 10; 9, 11. (18) Притч. 11, 30; 15, 4.

Digitized by Google

которые пріобрѣтають ее, — и блаженны, которые сохраняють ее!

- 19. Господь премудростью основаль землю, небеса утвердиль разумомъ;
- 20. Его премудростью разверзлись бездны, и облака кропять росою.
- 21. Сынъ мой! не упускай ихъ изъ глазъ твоихъ; храни здравомысліе и разсудительность,—
- 22. и онъ будутъ жизнью для души твоей и украшениемъ для шен твоей.
- 23. Тогда безопасно пойдешь по пути твоему, и нога твоя не споткнется.
- 24. Когда ляжешь спать,—не будешь бояться; и когда уснешь,—сонъ твой пріятенъ будеть.
- 25. Не убоишься внезапнаго отраха и пагубы отъ нечестивыхъ, когда она придетъ;
- 26. потомучто Господь будетъ упованіемъ твоимъ и сохранитъ ногу твою отъ уловленія.
- 27. Не отказывай въ благодъяніи нуждающемуся, когда рука твоя въ силъ сдълать его.
- 28. Не говори другу твоему: «пойди и приди опять, и завтра я дамъ», когда ты имъешь при себъ. (Ибо ты не знаешь, что родить грядущій день.)
- 29. Не замышляй противъ ближняго твоего зла, когда онъ безъ опасенія живеть съ тобою.
- 30. Не ссорься съ человъкомъ безъ причины, когда онъ не сдълалъ зла тебъ.
- 31. Не соревнуй человѣку, поступающему насильственно, и не избирай ии одного изъ путей его;
- 32. потомучто мерзость предъ Господомъ развратный, а съ праведными у Него общеніе.
- 33. Проклятіе Господне на дом'в нечестиваго, а жилище благочестивыхъ Онъ блатословляетъ.
- 34. Если надъ кошунниками Онъ посмъвается, то смиреннымъ даетъ благодать.
- 35. Мудрые наслѣдують славу, а глупые—безславіе.

ГЛАВА 4.

- Слушайте, дёти, наставленіе отца, н внимайте, чтобы научиться разуму,
- 2. потомучто я преподаль вамъ доброе ученіе. Не оставляйте заповъди моей.
- 3. Ибо и я быль сынь у отца моего, нъжно-любимый и единственный у матери моей,
- 4. и онъ училъ меня и говорилъ мнѣ: да удержитъ сердце твое слова мои; храни заповъди мои и живи.
- Пріобрѣтай мудрость, пріобрѣтай разумъ; не забывай этого и не уклоняйся отъ словъ устъ моихъ.
- 6. Не оставляй ея,—и она будетъ охранять тебя; люби ее,—и она будетъ оберегать тебя.
- Главное—мудрость: пріобрѣтай мудрость и всѣмъ имѣніемъ твоимъ пріобрѣтай разумъ.
- 8. Высоко цѣни ее, и она возвысить тебя; она прославить тебя, если ты прилѣпишься къ ней;
- 9. возложить на голову твою прекрасный вънокъ, доставить тебъ великолъпный вънецъ.
- Слушай, сынъ мой, и прими слова мои,—и умножатся тебъ лъта жизни.
- 11. Я указываю тебѣ путь мудрости, веду тебя по стезямъ прямымъ.
- 12. Когда пойдешь, не будеть стъсненъ ходъ твой, и когда побъжишь, не споткнешься.
- 13. Крѣпко держись наставленія, не оставляй, храни его, потомучто оно—жизнь твоя.
- 14. Не вступай на стезю нечестивыхъ и не ходи по пути злыхъ;
- 15. оставь его, не ходи по нему, уклонись отъ него и пройди мимо;
- 16. потомучто они не заснутъ, если не сдѣлаютъ зла; пропадаетъ сонъ у нихъ, если они не доведутъ кого до паденія;
- 17. ибо они ѣдятъ хлѣбъ беззаконія и пьютъ вино хищенія.
- (19) Псал. 32, 6. (25) Псал. 36, 24. (24) Псал. 3, 6; 4, 9. (25) Псал. 111, 7. (27) Спрах. 4, 2. (28) 2 Корино. 8, 12. 1 Петр. 4, 10. (34) Псал. 36, 1; 72, 3. (35) Второзак. 28, 15. Малах. 2, 2. (54) Іаков. 4, 6. 1 Петр. 5, 5. Гл. 4. (4) 1 Паралипом. 28, 9. (7) Премуар. 6, 18. (8) Дан. 2, 46. (9) Притч. 1, 9. (40) Притч. 3, 2. (42) 1 Іоан. 5, 3. (44) Псал. 1, 1. Притч. 1, 10. (46) Есеир. 6, 4. Псал. 35, 5. Мих. 2, 1. (47) Притч. 1, 13.



- 18. Стезя праведныхъ—какъ свътило лучезарное, которое болъе и болъе свътлъетъ до полнаго дня.
- 19. Путь же беззаконныхъ—какъ тьма: они не знають, обо что споткнутся.
- 20. Сынъ мой! словамъ моимъ внимай, и къ рѣчамъ моимъ приклони ухо твое:
- 21. да не отходять онъ отъ глазъ твоихъ; храни ихъ внутри се́рдца твоего:
- 22. потомучто онъ—жизнь для того, кто нашель ихъ, и здравіе для всего тъла его.
- 23. Больше всего хранимаго храни сердце твое, потомучто изъ него источники жизни.
- 24. Отвергни отъ себя лживость усть, и лукавство языка удали отъ себя.
- 25. Глаза твои пусть прямо смотрять, и ресницы твои да направлены будуть прямо предъ тобою.
- 26. Обдумай стезю для ноги твоей, и всё пути твои да будуть тверды.
- 27. Не уклоняйся ни направо, ни нальво; удали ногу твою оть зла
- 28. (потомучто пути правые наблюдаеть Господь, а лъвые—испорчены.
- 29. Онъ же прямыми сдёлаеть пути твои, и шествія твои въ мир'я устроить).

ГЛАВА 5.

Сынъ мой! внимай мудрости моей, и приклони ухо твое къ разуму моему,

- 2. чтобы соблюсти разсудительность, и чтобы уста твои сохранили знаніе. (Не внимай льстивой женщинь;)
- 3. ибо медъ источаютъ уста чужой жены, и мягче елея ръчь ея;
- 4. но последствія отъ нея горьки, какъ полынь, остры, какъ мечъ обоюдоострый;
- 5. ноги ея нисходять къ смерти, стопы ея достигають преисподней.

- 6. Еслибы ты захотълъ постигнуть стезю жизни ея, то пути ея непостоянны, и ты не узна́ешь ихъ.
- 7. Итакъ, дъти, слушайте меня и не отступайте отъ словъ устъ моихъ.
- 8. Держи дальше отъ нея путь твой и не подходи близко къ дверямъ дома ея.
- 9. чтобы здоровья твоего не отдать другимъ и лѣтъ твоихъ мучителю;
- 10. чтобы не насыщались силою твоею чужіе, и труды твои не были для чужаго дома.
- 11. И ты будешь стонать посл'в, когда плоть твоя и тело твое будуть истощены,—
- 12. и скажешь: «зачёмъ я ненавидѣлъ наставленіе, и сердце мое пренебрегало обличеніемъ,
- 13. и я не слушать голоса учителей монхъ, не приклоняль уха моего къ наставникамъ моимъ:
- 14. едва не впалъ я во всякое зло среди собранія и общества!»
- 15. Пей воду изъ твоего водоёма и текущую изъ твоего колодезя.
- 16. Пусть (не) разливаются источники твои по улицѣ, потоки водъ—по площалямъ:
- 17. пусть они будуть принадлежать тебь одному, а не чужимъ съ тобою.
- 18. Источникъ твой да будетъ благословенъ,—и утъшайся женою юности твоей,
- 19. любезною ланью и прекрасною серною: гру́ди ея да упояють тебя во всякое время, любовью ея услаждайся постоянно.
- 20. И для чего тебѣ, сынъ мой, увлекаться постороннею и обнимать гру́ди чужой?
- 21. Ибо предъ очами Господа пути человѣка, и Онъ измѣряетъ всѣ стези его
- 22. Беззаконнаго уловляють собственныя беззаконія его, и въ узахъ грѣха своего онъ содержится:
 - 23. онъ умираетъ безъ наставленія,
- (18) Псал. 96, 11. Мате. 5, 16. (19) Второзак. 28, 29. Исаія 59, 10. (22) Псал. 18, 8. (23) Мате. 6, 1. Евр. 13, 9. (25) Іов. 31, 1. Сирах. 9, 7. (26) Евр. 12, 13. (27) Второзак. 5, 32. Гл. 5. (1) Притч. 4, 20. (5) Притч. 7, 27. Мате. 14, 6. (8) Притч. 7, 25. (9) Притч. 6, 33. (10) Притч. 29, 3. Сирах. 9, 6. (11) Лук. 15, 14. (15) Притч. 9, 17. (18) Екклес. 9, 9. (20) Сирах. 9, 10. (21) Іов. 34, 24. Ісрем. 16, 17. (22) Псал. 7, 17. Исаія 5, 18. (25) Ісвек. 33, 11.

и отъ множества безумія своего теряется.

ГЛАВА 6.

чынъ мой! если ты поручился за 🔾 ближняго твоего и далъ руку твою за другаго,--

- 2. ты опуталъ себя словами устъ твоихъ, пойманъ словами устъ твоихъ.
- 3. Сдалай же, сынъ мой, вотъ что, и избавь себя, такъ-какъ ты попался въ руки ближняго твоего: пойди, пади къ ногамъ и умоляй ближняго твоего;
- 4. не давай сна глазамъ твоимъ и дреманія въждамъ твоимъ;
- 5. спасайся, какъ серна изъ руки и какъ птица изъ руки птицелова.
- 6. Пойди къ муравью, ленивецъ, посмотри на дъйствія его, и будь
- 7. Нътъ у него ни начальника, ни приставника, ни повелителя;
- 8. но онъ заготовляетъ лѣтомъ хльбъ свой, собираеть во время жатвы пищу свою. (Или пойди къ пчелъ и познай, какъ она трудолюбива, какую почтенную работу она производить; ея труды употребляють во здравіе и цари и простолюдины; любима же она встми и славна; хотя силою она слаба, но мудростью почтена.)
- 9. Доколѣ ты, лѣнивецъ, будешь спать? когда ты встанешь отъ сна твоего?
- 10. Немного поспишь, немного подремлешь, немного, сложивъ руки, полежишь:
- 11. и придетъ, какъ прохожій, бѣдность твоя, и нужда твоя, какъ разбойникъ. (Если же будещь не ленивъ, то, какъ источникъ, придетъ жатва твоя, скудость же далеко убъжить отъ тебя.)
- 12. Человъкъ лукавый, человъкъ нечестивый ходить со лживыми устами,
- 13. мигаетъ глазами своими, говорить ногами своими, даеть знаки пальцами своими;

- 14. коварство въ сердив его: онъ умышляеть зло во всякое время, съеть разлоры.
- 15. Зато внезапно придетъ погибель его, вдругъ будетъ разбитъ-безъ испъленія.
- 16. Воть, шесть, что ненавидить Господь, даже семь, что мерзость душѣ Его:
- 17. глаза гордые, языкъ лживый и руки, проливающія кровь невинную,
- 18. сердце, кующее злые замыслы, ноги быстро бъгущія къ злодъйству,
- 19. лжесвидътель, наговаривающій ложь и поствающій раздоръ между братьями.
- 20. Сынъ мой! храни заповедь отца твоего и не отвергай наставленія матери твоей:
- 21. навяжи ихъ навсегла на сердце твое, обвяжи ими шею твою.
- 22. Когда ты пойдешь, они будуть руководить тебя; когда ляжешь спать, будутъ охранять тебя; когда пробудишься, будуть беседовать съ тобою:
- 23. ибо заповъдь есть свътильникъ. и наставленіе-свъть, и назидательныя поученія-путь къ жизни,
- 24. чтобы остерегать тебя отъ негодной женщины, отъ льстиваго языка
- 25. Не пожелай красоты ея въ сердив твоемъ, (да не удовленъ будешь очами твоими,) и да не увлечетъ она тебя рѣсницами своими;
- 26. потомучто изъ-за жены блудной обнищевають до куска хльба, а замужняя жена уловляеть дорогую душу.
- 27. Можеть ли кто взять себъ огонь въ пазуху, чтобы не прогоръло платье
- 28. Можетъ ли кто ходить по горящимъ угольямъ, чтобы не обжечь ногъ своихъ?
- 29. То же бываеть и съ темъ, кто входить къ женъ ближняго своего: кто прикоснется къ ней, не останется безъ вины.
 - 30. Не спускають вору, если онъ
- Гл. 6. (1) Сврах. 29, 18. (3) Сврах. 29, 21. (4) Псал. 131, 4. (5) Псал. 123, 7. (3) Притч. 22, 14. (40) Притч. 24, 33. (45) Притч. 10, 10. (14) Притч. 17, 20. (15) Псал. 57, 9. (17) Притч. 30, 10. (19) Притч. 19, 5. (20) Притч. 1, 8. (21) Второвак. 6, 8. (22) Притч. 3, 23. (23) Псал. 118, 105. 2 Петр. 1, 19. (24) Притч. 7, 5. (25) Сврах. 9, 8. (26) Притч. 5, 10. (29) Esp. 13, 4.

крадетъ, чтобы насытить душу свою, когда онъ голоденъ;

- 31. но, будучи пойманъ, онъ заплатитъ всемеро, отдастъ все имушество дома своего.
- 32. Кто же прелюбодъйствуеть съ женщиною, у того нътъ ума; тотъ губить душу свою, кто дълаеть это:
- 33. побои и позоръ найдетъ онъ, и безчестие его не изгладится,
- 34. потомучто ревность ярость мужа, и не пощадить онъ въ день миненія.
- 35. не приметь ни какого выкупа и не удовольствуется, сколько бы ты ни умножаль даровъ.

ГЛАВА 7.

Сынъ мой! храни слова мои, и заповъди мои сокрой у себя. (Сынъ мой! чти Господа,—и укръпишься, и кромъ Него не бойся ни кого.)

- 2. Храни заповъди мои и живи, и учение мое, какъ зрачекъ глазъ твоихъ.
- 3. Навяжи ихъ на персты твои, напиши ихъ на скрижали сердца твоего.
- 4. Скажи мудрости: «ты сестра моя!» и разумъ назови роднымъ твоимъ,
- 5. чтобы они охраняли тебя отъ жены другаго, отъ чужой, которая умягчаетъ слова свои.
- 6. Вотъ, однажды смотрелъ я въ окно дома моего, сквозь решетку мою,
- 7. и увидълъ среди неопытныхъ, замътилъ между молодыми людьми неразумнаго юношу,
- 8. переходившаго площадь близъ угла ея и шедшаго по дорогѣ къ дому ея.
- 9. въ сумерки въ вечеръ дня, въ ночной темнотъ и во мракъ.
- 10. И вотъ—на встрачу къ нему женщина, въ наряда блудницы, съ коварнымъ сердцемъ,
- 11. шумливая и необузданная; ноги ея не живуть въ домъ ея:
- 12. то на улице, то на площадяхъ, и у каждаго угла строитъ она ковы.
 - 13. Она схватила его, целовала его

- и съ безстыднымъ лицемъ говорила ему:
- 14. «мирная жертва у меня: сегодня я совершила объты мои;
- 15. поэтому и вышла на встръчу тебъ, чтобы отыскать тебя, и—нашла тебя:
- 16. коврами я убрала постель мою, разноцвътными тканями Египетскими;
- спальню мою надушила смирною, алоемъ и корицею;
- 18. зайди, будемъ упиваться нѣжностями до утра, насладимся любовью.
- 19. потомучто мужа нътъ дома: онъ отправился въ дальнюю дорогу;
- 20. кошелекъ серебра взялъ съ собою; придетъ домой ко дню полнолунія.»
- 21. Множествомъ ласковыхъ словъ она увлекла его, мягкостью устъ своихъ овладъла имъ.
- 22. Тотчась онъ пошель за нею, какъ воль идеть на убой, (и какъ песъ—на цъпь), и какъ олень—на выстрълъ.
- 23. доколѣ стрѣла не пронзитъ печени его; какъ птичка кидается въсилки, и не знаетъ, что они—на погибель ея.
- 24. Итакъ, дъти, слушайте меня, и внимайте словамъ устъ моихъ.
- 25. Да не уклоняется сердце твое на пути ея, не блуждай по стезямъ ея,
- 26. потомучто многихъ повергла она раненными, и много сильныхъ убиты ею:
- 27. домъ ея—пути въ преисподнюю, нисходящіе во внутреннія жилища смерти.

ГЛАВА 8.

Не премудрость ли взываеть? и не разумъ ли возвышаеть голосъ свой?

- 2. Она становится на возвышенныхъ мъстахъ, при дорогъ, на распутіяхъ;
- 3. она взываеть у вороть при входь въ городъ, при входь въ двери:
- 4. «Къ вамъ, люди, взываю я, и къ «сынамъ человъческимъ голосъ мой!

(34) Исход. 22, 1. (32) Левит. 20, 10. Гл. 7. (2) Левит. 18, 5. (3) Второзак. 6, 8. Премудр. 8, 2. (4) Притч. 6, 24. (5) Притч. 1, 17. (22) Іов. 31, 9. (25) Притч. 5, 5. (27) Сирах. 24, 11. Гл. 8. (4) Мате. 11, 19. 1 Корине. 1, 24.

Digitized by Google

5. «Научитесь, неразумные, благо-

«разумію, и глупые—разуму.

 «Слушайте, потомучто я буду «говорить важное, и изръченіе усть «моихъ—правда;

- 7. «ибо истину произнесеть языкъ «мой, и нечестіе—мерзость для усть «моихъ;
- 8. «всѣ слова устъ моихъ справе-«дливы; нѣтъ въ нихъ коварства и «лукавства;
- «всѣ они ясны для разумнаго и «справедливы для пріобрѣтшихъ знаніе.
- 10. «Примите ученіе мое, а не се-«ребро; лучше знаніе, нежели отбор-«ное золото;
- 11. «потомучто мудрость дучше «жемчуга, и ни что изъ желаемаго «не сравнится съ нею.
- 12. «Я, премудрость, обитаю съ раз-«умомъ и ищу разсудительнаго знанія.
- 13. «Страхъ Господень—ненавидъть «зло; гордость и высокомъріе и злой «путь и коварныя уста я ненавижу.
- 14. «У меня совътъ и правда; я— «разумъ, у меня сила.
- 15. «Мною цари царствують, и по-«велители узаконяють правду;
- 16. «мною начальствують началь-«ники и вельможи, и всё судьи земли.
- 17. «Любящихъ меня я люблю, и «ищущіе меня найдуть меня;
- 18. «богатство и слава у меня, сокро-«вище непогибающее и правда;
- 19. «плоды мои лучше золота, и «золота самаго чистаго, и пользы отъ «меня больше, нежели отъ отборнаго «серебра.
- 20. «Я хожу по пути правды, по «стезямъ правосудія,
- 21. «чтобы доставить любящимъ меня «срщественное благо, и сокровищницы «ихъ я наполняю. (Когда я возвъщу то, что бываетъ ежедневно, то не забуду исчислить то, что отъ въка.)
- 22. «Господь имъль меня началомъ «пути Своего, прежде созданій Своихъ, «искони:

- 23. «отъ въка я помазана, отъ на-«чала, прежде бытія земли.
- 24. «Я родилась, когда еще не «существовали бездны, когда еще не «было источниковъ, обильныхъ водою.
- 25. «Я родилась прежде, нежели «водружены были горы, прежде хол-«мовъ.
- 26. «когда еще Онъ ие сотворилъ «ни земли, ни полей, ни начальныхъ «пылинокъ вселенной.
- 27. «Когда Онъ уготовляль небеса, «я была тамъ. Когда Онъ проводилъ «круговую черту по лицу бездны,
- 28. «когда утверждаль вверху обла-«ка, когда укрвпляль источники бездны,
- 29. «когда даваль морю уставъ, «чтобы воды не переступали предъловъ «его, когда полагалъ основанія земли,—
- 30. «тогда я была при немъ ху-«дожницею, и была радостью всякій «день, веселясь предъ лицемъ Его во «все время,
- 31. «веселясь на земномъ кругу Его, «и радость моя была съ сынами чело-«въческими.
- 32. «Итакъ, дъти, послуппайте меня; «и блаженны тъ, которые хранятъ «пути мои!
- 33. «Послушайте наставленія и будь-«те мудры, и не отступайте от нею.
- 34. «Блаженъ человъкъ, который «слушаетъ меня, бодрствуя каждый «день у воротъ моихъ и стоя на стра-«жъ у дверей моихъ!
- 35. «потомучто кто нашель меня, «тоть нашель жизнь, и получить «благодать оть Господа;
- 36. «а согрѣшающій противъ меня «наносить вредъ душѣ своей: всѣ «ненавидящіе меня любять смерть».

ГЛАВА 9.

Премудрость построила себъ домъ, вытесала семь столбовъ его,

2. заколола жертву, растворила вино свое и приготовила у себя трапезу;

(5) Псал. 91, 7. (6) Мате. 7, 29. (7) Іоан. 8, 46. (8) Псал. 11, 7. (10) Іов. 28, 15. Притч. 3, 14. Премудр. 7, 9. (11) Іов. 28, 16. (12) Лук. 11, 49. (13) Сирах. 1, 18, 26. (15) Быт. 49, 10. Дан. 2, 21. Римлян. 13, 1. (18) Притч. 3, 16. (19) Іов. 28, 17. Премудр. 7, 8. (22) Премудр. 9, 9. Сирах. 24, 10. Іоан. 1, 1. (25) Псал. 89, 2; 109, 3. (28) Іов. 26, 8; 36, 29. (29) Іов. 38, 10. (30) Іоан. 5, 20. (31) Іоан. 1, 10. (32) Псал. 118, 1—2. Лук. 11, 28. (34) Сирах. 14, 23. Марк. 3, 20. Гл. 9. (1) 1 Тимов. 3, 15. Евр. 3, 6. Апокалянс. 3, 12.

- 3. послала слугъ своихъ провозгласить съ возвышенностей городскихъ:
- 4. «кто неразуменъ, обратись сюда»! И скудоумному она сказала:
- «идите, вшьте хльбъ мой и пей-«те вино, мною растворенное;
- 6. «оставьте неразуміе, и живите, «и ходите путемъ разума».
- Поучающій кощунника наживеть себѣ безславіе, и обличающій нечестиваго—пятно себѣ.
- 8. Не обличай кощунника, чтобы онъ не возненавидълъ тебя; обличай мудраго, и онъ возлюбитъ тебя;
- 9. дай наставление мудрому, и онъ будетъ еще мудръе; научи правдиваго, и онъ пріумножить знаніе.
- 10. Начало мудрости—страхъ Господень, и познаніе Святаго—разумъ;
- 11. потомучто чрезъ меня умножатся дни твои, и прибавится тебѣ лътъ жизни.
- 12. (Сынъ мой)! если ты мудръ, то мудръ для себя (и для ближнихъ твоихъ); и если буенъ, то одинъ потерпинь. (Кто утверждается на лжи, тотъ пасетъ вътры, тотъ гоняется за птицами летающими: ибо онъ оставилъ пути своего виноградника и блуждаетъ по тропинкамъ поля своего; проходитъ чрезъ безводную пустыню и землю, обреченную на жажду; собираетъ руками безплодіе.)
- 13. Женщина безразсудная, шумливая, глупая и ничего незнающая
- 14. садится у дверей дома своего на стуль, на возвышенныхъ мъстахъ города,
- 15. чтобы звать проходящихъ дорогою, идущихъ прямо своими путями:
- 16. «кто глупъ, обратись сюда,» и скудоумному сказала она:
- 17. «воды краденыя сладки, и утаенный хлъбъ пріятенъ».
- 18. И онъ не знаетъ, что мертвецы тамъ, и что въ глубинъ преисподней зазванные ею. (Но ты отскочи, не медли на мъстъ, не останавливай взгляда твоего на ней; ибо такимъ образомъ

ты пройдешь воду чужую. Оть воды чужой удаляйся и изъ источника чужаго не пей, чтобы пожить многое время, и чтобы прибавились тебъ лъта жизни.)

ГЛАВА 10.

Притчи Соломона. Сынъ мудрый радуетъ отца, а сынъ глупый—огорченіе для его матери.

2. Не доставляють пользы сокровища неправедныя, правда же избавляеть отъ смерти.

- 3. Не допустить Господь терп'вть голодъ душ'в праведнаго, стяжаніе же нечестивыхъ исторгнеть.
- 4. Лѣнивая рука дѣлаетъ бѣднымъ, а рука прилежныхъ обогащаетъ.
- 5. Собирающій во время літа—сынъ разумный, спящій же во время жатвы—сынъ безпутный.
- 6. Благословенія— на голов'в праведника, уста же беззаконных ваградить насиліе.
- 7. Память праведника пребудеть благословенна, а имя нечестивых в омераветь.
- 8. Мудрый сердцемъ принимаеть заповъди, а глупый устами преткнется.
- 9. Кто ходить въ непорочности, тотъ ходить безопасно; а кто превращаеть пути свои, тотъ будеть наказанъ.
- 10. Кто мигаетъ глазами, тотъ причиняетъ досаду, а глупый устами преткнется.
- 11. Уста праведника источникъ жизни, уста же беззаконныхъ заградитъ насиліе.
- 12. Ненависть возбуждаеть раздоры, но любовь покрываеть всё грёхи.
- 13. Въ устахъ разумнаго находится мудрость, но на тълъ глупаго—розга.
- 14. Мудрые сберегають знаніе, но уста глупаго близкая погибель.
- 15. Имущество богатаго—крѣпкій городь его, бѣда для бѣдныхъ—скудость ихъ.
- (5) Лук. 14, 16. (4) Мате. 11, 25. 1 Корине. 1, 27. (5) Іоан. 6, 48. Исаія 55, 1. (6) Тет. 2, 12. (8) Притч. 15, 12. Мате. 7, 6. (9) Притч. 27, 6. (40) Притч. 1, 7. (44) Притч. 10, 27. (17) Притч. 20, 17. Сирах. 23, 23. (18) Притч. 7, 27. Гл. 10. (1) Притч. 15, 20. (2) Притч. 11, 4. Іов. 20, 20. (3) Псал. 32, 19. Исаія 49, 26. (4) Притч. 21, 5. (7) Псал. 111, 6. Сирах. 44, 13. Мате. 26, 13. (8) Псал. 140, 5. Іаков. 3, 17. (10) Притч. 6, 13. Сирах. 27, 24. (12) 1 Петр. 4, 8. 1 Корине. 13, 4 (15) Притч. 18, 11.



- 16. Труды праведнаго—къ жизни, успъхъ нечестиваго ко гръху.
- 17. Кто хранить наставленіе, тоть на пути къ жизни; а отвергающій обличеніе блуждаеть.
- 18. Кто скрываеть ненависть, у того уста лживыя; и кто разглашаеть клевету, тоть глупъ.
- 19. При многословіи не миновать грѣха, а сдерживающій уста свои—разуменъ.
- 20. Отборное серебро—языкъ праведнаго, сердце же нечестивыхъ—ничтожество.
- 21. Уста праведнаго пасутъ многихъ, а глупые умираютъ отъ недостатка разума.
- 22. Благословеніе Господне—оно обогащаеть, и печали съ собою не приносить.
- 23. Для глупаго преступное дѣяніе какъ бы забава, а человѣку разумному свойственна мудрость.
- 24. Чего стращится нечестивый, то и постигнеть его, а желаніе праведниковъ исполнится.
- 25. Какъ проносится вихрь, такъ нъть болъе нечестиваго; а праведникъ—на въчномъ основании.
- 26. Что уксусъ для зубовъ и дымъ для глазъ, то ленивый для посылающихъ его.
- 27. Страхъ Господень прибавляеть дней, лъта же нечестивыхъ сократятся.
- 28. Ожиданіе праведниковъ радость, а надежда нечестивыхъ погибнетъ.
- 29. Путь Господень—твердыня для непорочнаго, и страхъ для дѣлающихъ беззаконіе.
- Праведникъ во въки не поколеблется, нечестивые же не поживутъ на землъ.
- 31. Уста праведника источаютъ мудрость, а языкъ зловредный отсъчется.
- 32. Уста праведнаго знають благопріятное, а уста нечестивыхъ—развращенное.

ГЛАВА 11.

Невърные въсы — мерзость предъ Господомъ, но правильный въсъ угоденъ Ему.

- 2. Придетъ гордость, придетъ и посрамленіе; но со смиренными—мудрость. (Праведникъ умирая оставляетъ сожалѣніе; но внезапна и радостна бываетъ погибель нечестивыхъ.)
- 3. Непорочность прямодушных будеть руководить ихъ, а лукавство коварныхъ погубитъ ихъ.
- 4. Не поможеть богатство въ день гивва, правда же спасеть отъ смерти.
- 5. Правда непорочнаго уравниваетъ путь его, а нечестивый падетъ отъ нечестія своего.
- 6. Правда прямодушныхъ спасетъ ихъ, а беззаконники будутъ уловлены беззаконіемъ своимъ.
- 7. Со смертью человъка нечестиваго исчезаеть надежда, и ожидание беззаконныхъ погибаетъ.
- 8. Праведникъ спасается отъ объды, а вмѣсто него попадаеть вз нее нечестивый.
- 9. Устами лицемъръ губить ближняго своего, но праведники прозорливостью спасаются.
- 10. При благоденствіи праведниковъ веселится городъ, и при погибели нечестивыхъ бываеты торжество.
- 11. Благословеніемъ праведныхъ возвышается городъ, а устами нечестивыхъ разрушается.
- Скудоўмный высказываеть презрініе къ ближнему своему; по разумный человікъ молчить.
- 13. Кто ходитъ переносчикомъ, тотъ открываетъ тайну; но върный человъкъ таитъ дъло.
- 14. При недостаткѣ попеченія падаеть народъ, а при многихъ совѣтникахъ благоденствуеть.
- 15. Зло причиняеть себѣ, кто ручается за посторонняго; а кто ненавидить ручательство, тоть безопасень.
 - 16. Благонравная жена пріобръ-
- (47) Притч. 12, 1. (49) Еккисс. 10, 14. Сирах. 20, 7. (24) Мате. 12, 35. (25) Псал. 36, 36. (28) Іов. 8, 13. Псал. 111, 10. Гл. 11. (1) Второзак. 25, 13. (4) Притч. 10, 2. Сирах. 5, 10. Ісвек. 7, 19. Софон. 1, 18. (6) Премудр. 5, 15. (8) Псал. 33, 20. Есепр. 7, 9. (40) Притч. 28, 12. (41) Быт. 18, 32. Сирах. 16, 5. (43) Притч. 20, 19. Сирах. 27, 17. (44) Притч. 15, 22. Премудр. 6, 26.

таетъ славу (мужу, а жена, ненавидящая правду, есть верхъ безчестія. Лѣнивцы бываютъ скудны), а трудолюбивые пріобрѣтаютъ богатство.

17. Челов вкъ милосердый благотворить душ в своей, а жестокосердый

разрушаеть плоть свою.

- 18. Нечестивый дълаеть дъло ненадежное, а съющему правду—награда върная.
- 19. Праведность ведеть къ жизни, а стремящійся ко злу стремится къ смерти своей.
- Мерзость предъ Господомъковарные сердцемъ; но благоугодны
 Ему непорочные въ пути.
- 21. Можно поручиться, что порочный не останется ненаказаннымъ; съмя же праведныхъ спасется.
- 22. Что золотое кольцо въ носу у свиньи, то женщина красивая п—безразсудная.
- 23. Желаніе праведныхъ есть одно добро, ожиданіе нечестивыхъ— гивъъ.
- 24. Иный сыплеть щедро, и ему еще прибавляется; а другій сверхъ мъры бережливъ, и однакоже бѣд-пѣетъ.
- 25. Благотворительная душа будеть насыщена, и кто напояеть других, тоть и самъ напоенъ будеть.
- 26. Кто удерживаеть у себя хлѣбъ, того клянетъ народъ; а на головъ продающаго—благословеніе.
- 27. Кто стремится къ добру, тотъ ищетъ благоволенія; а кто ищетъ зла, къ тому оно и приходитъ.
- 28. Надъющійся на богатство свое упадеть; а праведники, какъ листь, будуть зеленьть.
- 29. Разстроивающій домъ свой получить въ удёль вѣтеръ, и глупый будеть рабомъ мудраго сердцемъ.
- 30. Плодъ праведника древо жизни, и мудрый привлекаеть души.
- 31. Такъ праведнику воздается на земль, тъмъ паче нечестивому и гръшнику.

ГЛАВА 12.

- То любитъ наставленіе, тотъ любитъ знаніе; а кто ненавидитъ обличеніе, тотъ невѣжда.
- 2. Добрый пріобратаеть благоволеніе отъ Господа, а человака коварнаго Онъ осудить.
- 3. Не утвердить себя человыкь беззаконіемь; корень же праведниковь неподвижень.
- 4. Добродьтельная жена—вънецъ для мужа своего, а позорная— какъ гниль въ костяхъ его.
- 5. Помышленія праведныхъ—правда, а замыслы нечестивыхъ—коварство.
- 6. Ръчи нечестивыхъ—засада для пролитія крови, уста же праведныхъ спасаютъ ихъ.
- 7. Коснись нечестивых в несчастіе и нѣть ихъ, а домъ праведныхъ стойтъ.
- 8. Хвалять человёка по мёрё разума его, а развращенный сердцемъ будеть въ презрёніи.
- 9. Лучше простый, но работающій на себя, нежели выдающій себя за знатнаго, но нуждающійся въ хліють.
- 10. Праведный печется и о жизни скота своего, сердце же нечестивыхъжестоко.
- 11. Кто воздёлываетъ землю свою, тотъ будетъ насыщаться хлібомъ; а кто идетъ по слёдамъ празднолюбцевъ, тотъ скудоуменъ. (Кто находитъ удовольствіе въ траті времени за виномъ, тотъ въ своемъ домі оставитъ безславіе.)
- 12. Нечестивый желаеть уловить въ съть зла; но корень праведныхъ твердъ.
- 13. Нечестивый уловляется гръхами усть своихъ; но праведникъ выйдетъ изъ бъды. (Смотрящій кротко помилованъ будетъ, а встръчающійся въ воротахъ стъснитъ другихъ.)
- 14. Отъ плода устъ своихъ человъкъ насыщается добромъ, и воздаяние человъку—по дъламъ рукъ его.
- (18) Галат. 6, 8. (20) Псал. 5, 7. (21) Притч. 16, 5. (23) Псал. 111, 10. (24) 2 Корине. 9, 6. (28) Іов. 31, 25. Мате. 19, 23. 1 Тимое. 6, 17. (30) Притч. 3, 18. (31) 1 Петр. 4, 18. Гл. 12. (1) Притч. 10, 17. (3) Притч. 10, 25. Исаія 37, 31. Іерем. 17, 8. (6) Притч. 1, 11. (8) Сирах. 10, 1. (40) Второзак. 22, 6; 25, 4. (41) Притч. 28, 19. Сирах. 20, 28. (45) Притч. 18, 7. (44) Псал. 61, 13.



- 746
- 15. Путь глупаго прямой въ его глазахъ; но кто слушаеть совъта, тогь мудръ.
- 16. У глупаго тотчасъ же выкажется гивъъ его, а благоразумный скрываеть оскорбленіе.
- 17. Кто говорить то, что знаеть, тогь говорить правду; а у свидътеля ложнаго—обмань.
- 18. Иной пустословъ уязвляетъ какъ мечемъ, а языкъ мудрыхъ врачуетъ.
- 19. Уста правдивыя вачно пребывають, а лживый языкь—только на мгновеніе.
- 20. Коварство—въ сердцѣ влоумышленниковъ, радость—у миротворцевъ.
- 21. Не приключится праведнику ни какого зла, нечестивые же будуть преисполнены золь.
- 22. Мерзость предъ Господомъ уста лживыя, а говорящіе истину благоугодны Ему.
- 23. Человъкъ разсудительный скрываеть знаніе, а сердце глупыхъ высказываеть глупость.
- 24. Рука прилежныхъ будетъ господствовать, а лънивая будетъ подъ данью.
- 25. Тоска на сердцѣ человѣка подавляеть его, а доброе слово развеселяеть его.
- 26. Праведникъ указываетъ ближнему своему путь, а путь нечестивыхъ вволитъ ихъ въ заблужденіе.
- 27. Лѣнивый не жарить своей дичи; а имущество человѣка прилежнаго многоцѣнно.
- 28. На пути правды—жизнь, и на стезъ ея нътъ смерти.

ГЛАВА 13.

Мудрый сынъ слушаеть наставленіе отца, а буйный не слушаеть обличенія.

- 2. Отъ плода устъ своихъ человъкъ вкуситъ добро, душа же законопреступниковъ—зло.
 - 3. Кто хранить уста свои, тотъ

- бережеть душу свою; а кто широко раскрываеть свой роть, тому бъда.
- 4. Душа ленивагожелаеть, но тщетно; а душа прилежныхъ насытится.
- 5. Праведникъ ненавидитъ ложное слово, а нечестивый срамитъ и безчестить себя.
- Правда хранитъ непорочнаго въ пути, а нечестіе губитъ грѣшника.
- 7. Иной выдаеть себя за богатаго, а у него ничего нъть; другой выдаеть себя за бъднаго, а у него богатства много.
- 8. Богатствомъ своимъ человъкъ выкупаетъ жизнь свою, а бъдный и угрозы не слышитъ.
- 9. Свътъ праведныхъ весело горитъ, свътильникъ же нечестивыхъ угасаетъ. (Души коварныя блуждаютъ въ гръхахъ, а праведники сострадаютъ и милуютъ.)
- Отъ высоком врія происходить раздоръ, а у сов втующихся — мудрость.
- 11. Богатство отъ суетности истощается, а собирающій трудами умножаеть его.
- 12. Надежда, долго не сбывающаяся, томить сердце, а исполнившееся желаніе—кака древо жизни.
- 13. Кто пренебрегаеть словомъ, тоть причиняеть вредъ себъ; а кто боится заповъди, тому воздается.
- 14. (У сына лукаваго ничего нътъ добраго, а у разумнаго раба дъла благоуспъшны, и путь его прямой.)
- 15. Ученіе мудраго источникъ жизни, удаляющій отъ сътей смерти.
- 16. Добрый разумъ доставляетъ пріятность, путь же беззаконныхъ жестокъ.
- 17. Всякій благоразумный дійствуеть со знаніемь, а глупый выставляеть на показь глупость.
- 18. Худый посоль попадаеть въ бъду, а върный посланникъ—спасеніе.
- Нищета и посрамление отвергающему учение; а кто соблюдаетъ наставление—будетъ въ чести.
 - 20. Желаніе исполнившееся —
- (45) Притч. 10, 17. (46) Енклес. 7, 10. (47) Притч. 14, 5. (48) Псал. 58, 8; 63, 4. (22) Псал. 5, 7. (23) Притч. 13, 16. Гл. 18. (4) Притч. 15, 12. (2) Притч. 12, 14. (5) Притч. 18, 21. 1 Петр. 3, 10. (4) Притч. 21, 25. (5) Псал. 118, 163. (7) Притч. 12, 9. (8) Притч. 10, 15. (9) Притч. 24, 20. Псал. 36, 21. (41) Притч. 28, 8. (43) Притч. 1, 24. Осія 4, 6. (45) Притч. 10, 11.

пріятно для души; но несносно для глупыхъ--уклоняться отъ зда.

- 21. Обращающійся съ мудрыми будеть мудръ; а кто дружится съ глупыми—развратится.
- Грѣшниковъ пресаѣдуетъ зао,
 а праведникамъ воздается добромъ.
- 23. Добрый оставляеть наследство и внукамъ, а богатство грешника сберегается для праведнаго.
- 24. Много хатова вываеть и на нивъ бъдныхъ; но нъкоторые гибнутъ отъ безпорядка.
- 25. Кто жальеть розги своей, тоть ненавидить сына; а кто любить, тоть съ-льтства наказываеть его.
- 26. Праведникъ ѣстъ до сытости, а чрево беззаконныхъ терпитъ лишеніе.

ГЛАВА 14.

Мудрая жена устроить домъ свой, а глупая разрушить его своими руками.

- 2. Идущій прямымъ путемъ боится Господа; но чьи пути кривы, тотъ небрежетъ о Немъ.
- 3. Въ устахъглупаго—бичъгордости; уста же мудрыхъ охраняють ихъ.
- 4. Гдв неть воловь, тамъ ясли пусты; а много прибылн—оть силы воловь.
- 5. Върный свидътель не лжетъ, а свидътель ложный наговоритъ много лжи.
- 6. Распутный ищеть мудрости, и не находить; а для разумнаго знаніе легко.
- 7. Отойди отъ человѣка глупаго, у котораго ты не замѣчаешь разумныхъ устъ.
- 8. Мудрость разумнаго—знаніе пути своего, глупость же безразсудныхь—заблужденіе.
- 9. Глупые смёются надъ грехомъ, а посреди праведныхъ—благоволеніе.
- 10. Сердце знастъ горе души своей, и въ радость его не визшается чужій.
- Домъ беззаконныхъ разорится,
 жилище праведныхъ процвътетъ.

- 12. Есть пути, которые кажутся человъку прямыми; но конецъ ихъ—путь къ смерти.
- 13. И при смѣхѣ *имогда* болить сердце, и концемъ радости бываетъ печаль.
- 14. Человъкъ съ развращеннымъ сердцемъ насытится отъ путей своихъ, и добрый—отъ своихъ.
- 15. Глупый въритъ всякому слову, благоразумный же внимателенъ къпутямъ своимъ.
- Мудрый боится и удаляется отъ зла, а глупый раздражителенъ и самонадъянъ.
- 17. Вспыльчивый можеть сдёлать глупость; но человёкъ, умышленно дёлающій зло, ненавистенъ.
- 18. Невъжды получають въ удълъ себъ глупость, а благоразумные увънчаются знаніемъ.
- 19. Преклонятся злые предъ добрыми, и нечестивые—у вороть праведника.
- 20. Въдный ненавидимъ бываетъ даже близкими своими, а у богатаго много друзей.
- 21. Кто презираеть ближняго своего, тоть грешить; а кто милосердь къ беднымъ, тоть блаженъ.
- 22. Не заблуждають ли умышляющіе зло? (не знають милости и вёрности дълающіе зло;) но милость и вёрность у благомыслящихъ.
- 23. Отъ всякаго труда есть прибыль, а отъ пустословія только ущербъ.
- Вънецъ мудрыхъ—богатство ихъ,
 а глупость невъждъ глупость и есть.
- 25. Върный свидътель спасаеть души, а лживый наговорить много лжи.
- 26. Въ страхъ предъ Господомънадежда твердая, и сынамъ Своимъ Онъ-прибъжище.
- 27. Страхъ Господень—источникъ жизни, удаляющій отъ сътей смерти.
 - 28. Во множествъ народа-величіе

(24) Сирах. 6, 35; 37, 15. (22) Исаія 24, 16—17. (25) Іов. 27, 17. (25) Притч. 23, 13. Сирах. 30, 1. (26) Исаія 65, 13. Сирах. 37, 32. Гл. 14. (1) Притч. 12, 4; 24, 4. (2) Іов. 12, 4. (5) Іаков. 3, 5. Притч. 12, 6. (5) Исход. 23, 1. Притч. 12, 17. (6) Сирах. 1, 30. (8) Псал. 139, 23. (14) Притч. 11, 7. (12) Притч. 16, 25. (14) Исаія 3, 10—11. (15) Римлян. 16, 18. 1 Іоан. 4, 1. (16) Псал. 110, 10. (17) Притч. 12, 16. (18) Ефес. 5, 15. (19) Исаія 60, 14. (20) Притч. 19, 7. (24) Псал. 40, 1. Мате. 5, 7. (25) Притч. 2, 11. (24) Притч. 10, 16; 27, 22. (25) Притч. 12, 17. (26) Притч. 18, 10. (27) Притч. 10, 17, 27. 2 Царств. 22, 6.

- царя, а при малолюдств' народа бъда государю.
- 29. У терпъливаго человъка много разума, а раздражительный выказываеть глупость.
- 30. Кроткое сердце—жизнь для тыла, а зависть—гниль для костей.
- 31. Кто тёснить бёднаго, тоть хулить Творца его; чтущій же Его благотворить нуждающемуся.
- 32. За зло свое нечестивый будетъ отвергнутъ, а праведный и при смерти своей имъетъ надежду.
- Мудрость почість въ сердцѣ разумнаго, и среди глупыхъ даетъ знать о себѣ.
- 34. Праведность возвышаеть народъ, а беззаконіе—безчестіе народовъ.
- 35. Благоволеніе царя—къ рабу разумному, а гнъвъ его—противъ того, кто позорить его.

ГЛАВА 15.

Пнѣвъ губить и разумныхъ.) Кроткій отвѣтъ отвращаетъ гнѣвъ, а оскорбительное слово возбуждаетъ ярость.

- 2. Языкъ мудрыхъ сообщаетъ добрыя знанія, а уста глупыхъ изрыгаютъ глупость.
- 3. На всякомъ мѣстѣ очи Господни: они видятъ злыхъ и добрыхъ.
- 4. Кроткій языкъ—древо жизни, но необузданный—сокрушеніе духа.
- 5. Глупый пренебрегаетъ наставленіемъ отца своего; а кто внимаетъ обличеніямъ, тотъ благоразуменъ; (въ обиліи правды великая сила, а нечестивые искоренятся изъ земли.)
- 6. Въ домъ праведника—обиле сокровищъ, а въ прибыткъ нечестиваго разстройство.
- 7. Уста мудрыхъ распространяють знаніе, а сердце глупыхъ—не такъ.
 - 8. Жертва нечестивыхъ-мерзость

предъ Господомъ, а молитва праведныхъ благоугодна Ему.

- 9. Мерзость предъ Господомъ—путь нечестиваго, а идущаго путемъ правды Онъ любитъ.
- 10. Злое наказаніе—уклоняющемуся отъ пути, и ненавидящій обличеніе погибнетъ.
- 11. Преисподняя и Аваддонъ *открыты* предъ Господомъ, тъмъ болѣе—сердца сыновъ человъческихъ.
- 12. Не любитъ распутный обличающихъ его, и къ мудрымъ не пойдеть.
- 13. Веселое сердце дѣлаетъ лице веселымъ, а при сердечной скорби духъ унываетъ.
- 14. Сердце разумнаго ищеть знанія, уста же глупыхъ питаются глупостью.
- Всѣ дни несчастнаго печальны; а у кого сердце весело, у того всегда пиръ.
- 16. Лучше немногое при страхѣ Господнемъ, нежели большое сокровище, и при немъ тревога.
- 17. Лучше блюдо зелени, и при немъ любовь, нежели откормленный быкъ, и при немъ ненависть.
- 18. Вспыльчивый человъкъ возбуждаетъ раздоръ, а терпъливый утишаетъ распрю.
- 19. Путь лениваго—какъ терновый плетень, а путь праведныхъ—гладкій.
- 20. Мудрый сынъ радуеть отца, а глупый человькъ пренебрегаеть мать свою.
- 21. Глупость—радость для малоумнаго, а человѣкъ разумный идетъ прямою дорогою.
- 22. Безъ совъта—предпріятія разстроятся, а при множествъ совътниковъ они состоятся.
- Радость человѣку въ отвѣтѣ устъ его, и какъ хорошо слово во́-время!
- 24. Путь жизни мудраго вверхъ, чтобы уклониться отъ преисподней внизу.
- 25. Домъ надменныхъ разоритъ Господь, а межу вдовы укръпитъ.

(29) Притч. 19, 11. (51) Притч. 17, 5. Мате. 25, 36. (52) Іов. 21, 17. Псал.72, 18; 111, 8. (34) Притч. 11, 11. Премудр. 5, 24. (35) Лук. 7, 2. Римлян. 13, 3. Гл. 15. (1) 1 Царств. 25, 24, 35. Притч. 15, 28. (2) Притч. 12, 23. (3) Псал. 32, 14. Евр. 4, 13. (4) Притч. 3, 18; 11, 30; 12, 18. (6) Псал. 111, 3. Іов. 20, 22. (8) Притч. 21, 27. Сирах. 34, 19. Исаія 1, 11. Іерем. 6, 20. Амос. 5, 21. (9) Псал. 5, 7. (11) Іов. 26, 6. Псал. 7, 10. (13) Притч. 17, 22. Сирах. 38, 18. (15) Екклес. 3, 12. (16) Псал. 36, 16. (17) Притч. 17, 1. (18) Притч. 26, 21. (19) 1 Іоан. 2, 10. (20) Притч. 10, 1; 17, 25; 19, 13, 26. (22) Притч. 20, 18; 11, 14. (25) Есеир. 7, 9. Притч. 2, 22; 12, 7.

- 26. Мерзость предъ Господомъ— помышленія злыхъ, слова же непорочныхъ угодны Ему.
- 27. Корыстолюбивый разстроить домъ свой, а ненавидящій подарки— будеть жить.
- 28. Сердце праведнаго обдумываеть отвъть, а уста нечестивыхъ изрыгають зло. (Пріятны предъ Господомъ пути праведныхъ; чрезъ нихъ
 и враги дълаются друзьями.)
- 29. Далекъ Господь отъ нечестивыхъ, а молитву праведниковъ слышитъ.
- 30. Свытлый взгляды радуеты сердце, добрая высть утучняеты кости.
- 31. Ухо, внимательное къ ученію жизни, пребываетъ между мудрыми.
- 32. Отвергающій наставленіе не радветь о своей душь; а кто внимаеть обличенію, тоть пріобратаеть разумь.
- 33. Страхъ Господень научаетъ мудрости, и славъ предшествуетъ смиреніе.

ГЛАВА 16.

Неловъку принадлежать предположения сердца, но отъ Господа отвъть языка.

- 2. Всё пути человёка чисты въ его глазахъ, но Господь взвёшиваеть души.
- 3. Предай Господу дѣла твои, и предпріятія твои совершатся.
- 4. Все сдѣлалъ Господь ради Себя, и даже нечестиваго блюдеть на день бѣдствія.
- 5. Мерзость предъ Господомъ всякій надменный сердцемъ: можно поручиться, что онъ не останется ненаказаннымъ. (Начало добраго пути—дѣлать правду; это угоднѣе предъ Богомъ, нежели приносить жертвы. Ищущій Господа найдетъ знаніе съ правдою; истинно ищущіе Его найдутъ миръ.)
- 6. Милосердіемъ и правдою очищается грѣхъ, и страхъ Господень отводить отъ зла.

- 7. Когда Господу угодны пути человъка, Онъ и враговъ его примиряетъ съ нимъ.
- 8. Лучше немногое съ правдою, нежели множество прибытковъ съ неправдою.
- 9. Сердце человъка обдумываетъ свой путь, но Господь управляетъ шествіемъ его.
- 10. Въ устахъ царя—слово вдохновенное; уста его не должны погръшать на судъ.
- 11. Вѣрные вѣсы и вѣсовыя чаши отъ Господа; отъ Него же всѣ гири въ сумѣ.
- 12. Мерзость для царей—дъло беззаконное, потомучто правдою утверждается престолъ.
- 13. Пріятны царю уста правдивыя, и говорящаго истину онъ любить.
- 14. Царскій гизвъ—въстникъ смерти; но мудрый человъкъ умилостивить его.
- 15. Въ свѣтломъ взорѣ царя—жизнь, и благоволеніе его—какъ облако съ позднимъ дождемъ.
- 16. Пріобрътеніе мудрости гораздо лучше золота, и пріобрътеніе разума предпочтительнъе отборнаго серебра.
- 17. Путь праведныхъ—уклоненіе отъ зла: тотъ бережеть душу свою, кто хранить путь свой.
- 18. Погибели предшествуетъ гордость, и паденію—надменность.
- 19. Лучше смиряться духомъ съ кроткими, нежели раздълять добычу съ гордыми.
- 20. Кто ведеть дёло разумно, тоть найдеть благо, и кто надёстся на Господа, тоть блажень.
- 21. Мудрый сердцемъ прозовется благоразумнымъ, и сладкая рѣчь прибавить къ ученію.
- 22. Разумъ для имъющихъ его источникъ жизни, а ученость глупыхъ глупость.
- 23. Сердце мудраго дълаетъ языкъ его мудрымъ и умножаетъ знаніе въ устахъ его.
- (27) 1 Тимое. 6, 9. Исход. 23, 8. (28) Псал. 10, 5. Исаія 30, 15. Іаков. 5, 16. Гл. 18. (4) Іерем. 10, 23. (3) Псал. 36, 5. 1 Петр. 5, 7. (4) Римлин. 11, 36. Іов. 21, 30. Притч. 8, 13. (6) Неем. 5, 13. (7) Сирах. 6, 17. 1 Петр. 3, 13. (40) 3 Царств. 3, 27. (41) Притч. 11, 1; 20, 10, 23. (42) Притч. 20, 28; 25, 5, (45) Притч. 12, 8. (44) Есеир. 7, 7. Притч. 20, 2. (46) Іов. 28, 15. (48) Есеир. 3, 1. Притч. 18, 12. Дан. 4, 27. (20) Псал. 33, 9. Исаія 1, 18. Іерем. 17, 7.



- 24. Пріятная рѣчь—сотовый медъ: сладка для души и цѣлебна для костей.
- 25. Есть пути, которые кажутся человъку прямыми, но конецъ ихъ—путь къ смерти.
- 26. Трудящійся трудится для себя, потомучто понуждаеть его къ тому роть его.
- 27. Челов'єкъ лукавый замышляетъ вло, и на устахъ его—какъ-бы огонь палящій.
- 28. Человъкъ коварный съеть раздоръ, и наушникъ разлучаетъ друзей.
- 29. Человъкъ неблагонамъренный развращаеть ближняго своего и ведеть его на путь недобрый;
- 30. прищуриваетъ глаза свои, чтобы придумать коварство; закусывая себъ губы, совершаетъ злодъйство (онъ—печь злобы).
- 31. Вънецъ славы—съдина, которая находится на пути правды.
- 32. Долготерпѣливый лучше храбраго, и владъющій собою лучше завоевателя города.
- 33. Въ полу бросается жеребей, но все решение его—отъ Господа.

ГЛАВА 17.

Лучше кусокъ сухаго хлѣба, и съ нимъ миръ, нежели домъ, полный заколотаго скота, съ раздоромъ.

- 2. Разумный рабъ господствуетъ надъ безпутнымъ сыномъ и между братьями раздълить наслъдство.
- 3. Плавильня—для серебра, и горнило—для золота, а сердца испытываетъ Господь.
- 4. Злодъй внимаетъ устамъ беззаконнымъ, лжецъ слушается языка пагубнаго.
- 5. Кто ругается надъ нищимъ, тотъ хулитъ Творца его; кто радуется несчастію, тотъ не останется ненаказаннымъ (а милосердый помилованъ будетъ).

- 6. Вѣнецъ стариковъ—сыновыя сыновей, и слава дѣтей—родители ихъ. (У вѣрнаго цѣлый міръ богатства, а у иевѣрнаго—ни обола.)
- Неприлична глупому важная рѣчь,
 тѣмъ паче знатному—уста лживыя.
- 8. Подарокъ—драгоценный камень въ глазахъ владеющаго имъ: куда ни обратится онъ—успесть.
- 9. Прикрывающій проступокъ ищеть любви, а кто снова напоминаеть о немъ, тоть удаляеть друга.
- 10. На разумнаго сильнее действуетъ выговоръ, нежели на глупаго сто ударовъ.
- 11. Возмутитель ищеть только зла; поэтому жестокій ангель будеть послань противъ него.
- 12. Лучше встрътить человъку медвъдицу, лишенную дътей, нежели глупца съ его глупостью.
- 13. Кто за добро воздаетъ зломъ, отъ дома того не отойдетъ зло.
- Начало ссоры—какъ прорывъ воды: оставь ссору прежде, нежели разгорълась она.
- 15. Оправдывающій нечестиваго и обвиняющій праведнаго—оба мерзость предъ Господомъ.
- 16. Къ чему сокровище въ рукахъ глупца? Для пріобрѣтенія мудрости у мето нѣтъ разума. (Кто высокимъ дѣлаетъ свой домъ, тотъ ищетъ разбиться; а уклоняющійся отъ ученія впадетъ въ бѣды.)
- 17. Другъ любитъ во всякое время и, какъ братъ, явится во время несчастія.
- 18. Человъкъ малоумный даетъ руку и ручается за ближняго своего.
- 19. Кто любить ссоры—любить грехъ, и кто высоко поднимаеть ворота свои, тоть ищеть паденія.
- 20. Коварное сердце не найдетъ добра, и лукавый языкъ попадетъ въ бъду.
- 21. Родилъ кто глупаго, себъ на горе, и отецъ глупаго не порадуется.
- (25) Притч. 14, 12. (27) Псал. 7, 16. Іаков. 3, 6. (28) Притч. 15, 18. (30) Притч. 6, 13; 10, 10. (31) Притч. 20, 29. Тит. 2, 2. (32) Притч. 19, 11. (35) Іис. Нав. 7, 14. Гл. 17. (1) Притч. 15, 17. (2) Сирах. 10, 28. (3) Притч. 27, 21. Сирах. 2, 5. Іерем. 17, 10. (5) Притч. 14, 31. (6) Псал. 127, 7. 2 Тимов. 1, 5. (8) Притч. 10, 12. Сирах. 6, 5. (45) Второзак. 32, 35. 1 Петр. 3, 9. Римлян. 12, 17, 19. 1 Солунян. 5, 15. (45) Притч. 24, 24. Исаля 5, 23. (47) Притч. 18, 24. Сирах. 12, 8—9. (48) Притч. 6, 1; 11, 15. (20) Притч. 6, 14. (24) Притч. 15, 20.

- 22. Веселое сердце благотворно, какъ врачевство, а унылый духъ сушить кости.
- 23. Нечестивый береть подарокъ изъ пазухи, чтобы извратить пути правосудія.
- Мудрость—предъ лицемъ у разумнаго, а глаза глупца — на концъ земли.
- 25. Глупый сынъ—досада отпу своему и огорченіе для матери своей.
- 26. Нехорошо и обвинять праваго, и бить вельможъ за правду.
- Разумный воздерженъ въ словахъ своихъ, и благоразумный хладнокровенъ.
- 28. И глупецъ, когда молчитъ, можетъ показаться мудрымъ, и затворяющій уста свои—благоразумнымъ.

ГЛАВА 18.

Прихоти ищеть своенравный, воз-

- 2. Глупый не любить знанія, а только бы выказать свой умъ.
- 3. Съ приходомъ нечестиваго приходитъ и презрѣніе, а съ безславіемъ поношеніе.
- 4. Слова усть человъческихъ—глубокія воды; источникъ мудрости струящійся потокъ.
- Нехорошо быть лицепріятнымъ къ нечестивому, чтобы ниспровергнуть праведнаго на судѣ.
- 6. Уста глупаго идуть въ ссору, и слова его вызывають побои.
- 7. Языкъ глупаго—гибель для него, и уста его—съть для души его.
- 8. (Літниваго низлагаеть страхь, а души женоподобныя будуть голодать.)
- 9. Слова наушника—какъ лакомства, и они входять во внутренность чрева.
- 10. Нерадивый въ работъ своей брать расточителю.
- 11. Ймя Господа—крѣпкая башня: убътаетъ въ нее праведникъ—и безопасенъ.

- 12. Имъніе богатаго—кръпкій городъ его, и—какъ высокая ограда въ его воображеніи.
- 13. Передъ паденіемъ возносится сердце человъка, а смиреніе предшествуєть славъ.
- 14. Кто даеть отвёть не выслушавъ, тотъ глупъ, и стыдъ ему.
- 15. Духъ человъка переносить его немощи; а пораженный духъ—кто можеть подкръпить его?
- 16. Сердце разумнаго пріобрѣтаетъ знаніе, и ухо мудрыхъ ищетъ знанія.
- 17. Подарокъ у человъка даетъ ему просторъ и до вельможъ доведетъ
- 18. Первый въ тяжбъ своей правъ, но приходитъ соперникъ его и изслъдуетъ его.
- 19. Жеребей прекращаеть споры и решаеть между сильными.
- 20. Озлобившійся брать неприступные крыпкаго города, и ссоры подобны запорамь замка.
- 21. Отъ плода устъ человъка наполняется чрево его; произведеніемъ устъ своихъ онъ насыщается.
- 22. Смерть и жизнь—во власти языка, и любящіе его вкусять оть плодовъ его.
- 23. Кто нашель (добрую) жену, тоть нашель благо и получиль благодать оть Господа. (Кто изгоняеть добрую жену, тоть изгоняеть счастье, а содержащій прелюбодійку—безумень и нечестивь.)
- 24. Съ мольбою говорить нищій, а богатый отвічаеть грубо.
- 25. Кто хочетъ имъть друзей, тотъ и самъ долженъ быть дружелюбнымъ,— и бываетъ другъ, болъе привязанный, нежели братъ.

ГЛАВА 19.

Лучше бѣдный, ходящій въ своей непорочности, нежели (богатый) со лживыми устами, и притомъ глупый.

(22) Притч. 15, 13. (25) Притч. 21, 14. (24) Екклес. 2, 14; 8, 1. (25) Притч. 15, 20. (27) Іаков. 1, 19. Гл. 18. (4) Притч. 20, 5. (5) Левит. 19, 15. Второзак. 1, 17. Притч. 24, 23. Сирах. 42, 1. (7) Притч. 10, 14; 12, 13. (10) Псал. 19, 2. (11) Притч. 10, 15. (12) Притч. 16, 18. (13) Сирах. 11, 8. (16) Притч. 17, 8. Мате. 2, 11. (20) Притч. 14, 14. Исаія 3, 10. Іаков. 3, 5. (21) Притч. 13, 3. (22) Притч. 19, 14. (24) Сирах. 13, 4. (25) Притч. 17, 17. Гл. 19. (1) Притч. 28, 6.



- 2. Нехорошо душѣ безъ знанія, и торопливый ногами оступится.
- 3. Глупость человъка извращаетъ путь его, а сердце его негодуетъ на Господа.
- 4. Богатство прибавляетъ много друзей, а бъдный оставляется и другомъ своимъ.
- 5. Лжесвидътель не останется ненаказаннымъ, и кто говоритъ ложь не спасется.
- Многіе заискивають у знатныхъ, и всякій—другь человѣку, дѣлающему подарки.
- 7. Бъднаго ненавидятъ всѣ братья его, тъмъ наче друзья его удаляются отъ него: гонится за ними, чтобы поговорить, но—и этого нътъ.
- 8. Кто пріобрѣтаетъ разумъ, тотъ любитъ душу свою; кто наблюдаетъ благоразуміе, тотъ находитъ благо.
- 9. Лжесвидѣтель не останется ненаказаннымъ, и кто говоритъ ложь погибнетъ.
- 10. Не прилична глуппу пышность, тъмъ паче рабу—господство надъ князьями.
- 11. Благоразуміе ділаеть человіка медленнымь на гнівь, и слава для него—быть снисходительнымь къ проступкамь.
- 12. Гићвъ царя—какъ ревъ льва, а благоволение его—какъ роса на траву.
- 13. Глупый сынъ—сокрушеніе для отца своего, и сварливая жена—сточная труба.
- 14. Домъ и имѣніе—наслѣдство отъ родителей, а разумная жена—отъ Господа.
- 15. Лічность погружаеть въ сонливость, и нерадивая душа будеть терпічть голодъ.
- 16. Хранящій запов'єдь хранить душу свою, а нерадящій о путяхъ своихъ погибнеть.
- 17. Благотворящій бізному даетъ взаймы Господу, и Онъ воздасть ему за благодізніе его.

- 13. Наказывай сына своего, доколъ есть надежда, и не возмущайся кри-комъ его.
- 19. Гифвливый пусть терпить наказаніе, потомучто, если пощадишь его, придется тебфеще больше наказывать его.
- 20. Слушайся совъта и принимай обличеніе, чтобы сдълаться тебъ впослъдствіи мудрымъ.
- 21. Много замысловъ въ сердцъ человъка, но состоится только опредъленное Господомъ.
- 22. Радость человъку—благотворительность его, и бъдный человъкъ лучше, нежели лживый.
- 23. Страхъ Господень ведетъ къ жизни, и кто имъетъ его, всегда будетъ доволенъ, и зло не постигнетъ его.
- 24. Лънивый опускаеть руку свою въ чашу и не хочеть донесть ее до рта своего.
- 25. Если ты накажешь кощунника, то и простый сделается благоразумнымь; и если обличишь разумнаго, то онъ пойметь наставление.
- 26. Разоряющій отца и выгоняющій мать—сынъ срамный и безчестный.
- 27. Перестань, сынъ мой, слушать внушенія объ уклоненіи отъ изръченій разума.
- 28. Лукавый свидетель издевается надъ судомъ, и уста беззаконныхъ глотають неправду.
- 29. Готовы для кошунствующихъ суды, и побои—на тъло глупыхъ.

ГЛАВА 20.

Вино—глумливо, сикера—буйна; и всякій, увлекающійся ими, неразуменъ.

- 2. Гроза царя—какъ бы ревъ льва: кто раздражаеть его, тотъ грѣшитъ противъ самого себя.
- 3. Честь для человъка—отстать отъ ссоры; а всякій глупецъ задоренъ.
- (2) Притч. 6, 18. (3) Сирах. 15, 11. Іаков. 1, 13. (4) Притч. 14, 20. (5) Второзак. 19, 19. Дан. 13, 51, 62. (9) Притч. 21, 28. (40) Притч. 30, 21. (41) Притч. 14, 29. (42) Есепр. 7, 9. Римян. 13, 4. (43) Притч. 10, 1. (44) Притч. 18, 22. (46) Притч. 3, 21—22. Лук. 11, 28. (47) Псал. 44, 1. Мате. 10, 42; 25, 40. (48) Притч. 13, 25; 23, 13. (21) Іов. 23, 13. Притч. 16, 1. (24) Притч. 26, 15. (25) Притч. 21, 11. (26) Притч. 15, 20. (28) Іов. 15, 16. Гл. 30. (1) Исаія 27, 7. Ефес. 5, 18. (2) Притч. 19, 12.



- 4. Лънивенъ зимою не пашетъ: поищеть льтомъ-и исть ничего.
- 5. Помыслы въ сердцѣ человѣка глубокія воды, но человікь разумный вичерпываетъ ихъ.
- 6. Многіе хвалять человька за милосердіе, но правдиваго человъка кто находить?
- 7. Праведникъ ходить въ своей непорочности: блаженны дъти его послъ
- 8. Царь, сидящій на престоль суда, разгоняетъ очами своими все злое.
- 9. Кто можетъ сказать: «я очистиль мое сердце, я чисть отъ граза моего?»
- 10. Неодинаковые вѣсы, неодинаковая мфра, то и другое — мерзость предъ Господомъ.
- 11. Можно узнать даже отрока по занятіямъ его: чисто ли и правильно ли будеть поведение его?
- 12. Ухо слышашее и глазъ вилящій и то и другое создаль Господь.
- 13. Не люби спать, чтобы тебъ не объднъть: держи открытыми глаза твои, и будешь до-сыта всть хлвбъ.
- 14. «Дурно, дурно», говорить покупатель; а когда отойдеть-хвалится.
- 15. Есть золото и много жемчуга, но драгоцфиная утварь-уста разумныя.
- 16. Возьии платье его, такъ-какъ онъ поручился за чужаго; и за сторонняго возьми отъ него залогъ.
- 17. Сладокъ для человека хлебъ, пріобритенный неправдою; но посл'ьроть его наполнится дресвою.
- 18. Предпріятія получають твердость чрезъ совъщаніе, и по совъщаніи веди войну.
- 19. Кто ходить переносчикомъ, тоть открываеть тайну, и кто широко раскрываеть роть, съ темъ не сообщайся.
- 20. Кто злословить отца своего и свою мать, того светильникъ погаснеть среди глубокой тьмы.
- 21. Наследство, поспецию захваченное вначаль, не благословится впослъдствіи.

- 22. Не говори: «я отплачу за зло»; предоставь Господу, и Онъ сохранить тебя.
- 23. Мерзость предъ Госнодомъ неодинаковыя гири, и неверные весы-
- 24. Оть Господа направляются шаги человъка; человъку же какъ узнать путь свой?
- 25. Съть для человъка поспъшно давать объть, и посль объта-обдумывать.
- 26. Мудрый царь вывъеть нечестивыхъ и обратить на нихъ колесо.
- 27. Свътильникъ Господень-духъ человька, испытывающій всь глубины
- 28. Милость и истина охраняють царя, и милостью онъ поддерживаеть престоль свой.
- 29. Слава юношей—сила ихъ, а украшеніе стариковъ-стадина.
- 30. Раны отъ побоевъ-врачевство противъ зла, и удары, проникающіе во внутренности чрева.

ГЛАВА 21.

ердце царя—въ рукѣ Господа, какъ 🔾 потоки водъ: куда захочетъ, Онъ направляеть его.

- 2. Всякій путь человіка прямь вы глазахъ его; но Господь взвъшиваетъ сердца.
- 3. Соблюденіе правды и правосудія болће угодно Господу, нежели жертва.
- 4. Гордость очей и надменность сердца, отличающія нечестивыхъ,грѣхъ.
- 5. Помышленія прилежнаго стремятся къ изобилію, а всякій торопливый терпитъ лишеніе.
- 6. Пріобрътеніе сокровища лживымъ языкомъ-мимолетное дуновение ищущихъ смерти.
- 7. Насиліе нечестивыхъ обрушится на нихъ, потомучто они отреклись соблюдать правду.
 - 8. Превратенъ путь человъка раз-
- (5) Притч. 18, 4. (6) Мате. 6, 2. Лук. 18, 8. (7) Второзак. 7, 13. (9) 3 Царств. 8, 46. Іов. 14, 4. Псал. 50, 7. Сирах. 7, 5. 1 Іоан. 1, 8. 2 Корине. 6, 36. (10) Притч. 11, 1. (12) Исход. 4, 11. Псал. 93, 9. (16) Притч. 27, 13. (19) Притч. 11, 13. (20) Исход. 21, 16. Левит. 20, 9. Мате. 15. 4. Марк. 7, 10. (22) Притч. 17, 13. (24) Псал. 36, 23. (25) Дъян. 5, 4. (26) Притч. 20, 8. (28) Притч. 16, 12. (29) Притч. 16, 31. Гл. 21. (1) 2 Парадином. 36, 22. (2) Притч. 16, 2. (3) Осія 6, 6. (5) Притч. 10, 4.

вращеннаго; а кто чисть, того дъйствіе прямо.

- 9. Лучше жить въ углу на кровлѣ, нежели со сварливою женою въ пространномъ домѣ.
- Душа нечестиваго желаеть зла: не найдеть милости въ глазахъ его и другъ его.
- 11. Когда наказывается кощунникъ, простый дълается мудрымъ; и когда вразумляется мудрый, то онъ пріобрътаеть знаніе.
- 12. Праведникъ наблюдаеть за домомъ нечестиваго: какъ повергаются нечестивые въ несчастіе.
- 13. Кто затыкаеть ухо свое оть вопля бъднаго, тоть и самъ будеть вопить,—и не будеть услышань.
- 14. Подарокъ тайный потушаеть гизвъ, и даръ въ пазуху—сильную ярость.
- 15. Соблюденіе правосудія—радость для праведника и страхъ для дѣлающихъ зло.
- 16. Человъкъ, сбившійся съ пути разума, водворится въ собраніи мертвеповъ.
- 17. Кто любить веселье—объднъетъ; а кто любить вино и тукъ—не разбогатъетъ.
- 18. Выкупомъ будетъ за праведнаго нечестивый, и за прямодушнаго—лукавый.
- 19. Лучше жить въ землъ пустынной, нежели съ женою сварливою и сердитою.
- 20. Вожделѣнное сокровище и тукъ—въ домѣ мудраго; а глупый человѣкъ расточаеть ихъ.
- 21. Соблюдающій правду и милость найдеть жизнь, правду и славу.
- 22. Мудрый входить въ городъ спльныхъ и инспровергаетъ крипость, на которую они надъялись.
- 23. Кто хранить уста свои и языкъ свой, тотъ хранить отъ бедъ душу свою.
- 24. Надменный элодъй—кощунникъ имя ему—дъйствуетъ въ нылу гордости.

- 25. Алчба лънивца убъетъ его, потомучто руки его отказываются работать:
- 26. всякій день онъ сильно алчеть, а праведникъ даеть и не жальеть.
- 27. Жертва нечестивыхъ—мерзость, особенно когда съ лукавствомъ приносять ее.
- 28. Лжесвидътель погибнеть, а человъкъ, который говоритъ, что знаетъ, будетъ говорить всегда.
- 29. Человъкъ нечестивый дерзокъ лицомъ своимъ, а праведный держитъ прямо путь свой.
- 30. Нътъ мудрости и нътъ разума и нътъ совъта—вопреки Господу.
- 31. Коня приготовляють на день битвы, но побъда—оть Господа.

ГЛАВА 22.

Доброе имя лучше большаго богатства, и добрая слава лучше серебра и золота.

- 2. Богатый и бёдный встрёчаются другь съ другомъ: того и другаго создалъ Господь.
- 3. Благоразумный видить бѣду, и укрывается; а неопытные идуть впередь, и наказываются.
- 4. За смиреніемъ следуеть страхъ Господень, богатство и слава и жизнь.
- 5. Терны и съти—на пути коварнаго: кто бережеть душу свою, удались отъ нихъ.
- 6. Наставь юношу при началь пути его: онъ не уклонится отъ него, когда и состаръеть.
- 7. Богатый господствуеть надъ бъднымъ, и должникъ дълается рабомъ заимодавца.
- 8. Съющій неправду пожнёть бъду, и трости гнъва его не станеть. (Человъка, доброхотно дающаго, любить Богь и недостатокъ дъль его восполнить.)
- 9. Милосердый будеть благословляемь, потомучто даеть бедному оть хлеба своего. (Победу и честь
- (9) Притч. 25, 25. (44) Притч. 19, 25. (43) Притч. 3, 28. (44) 1 Царств. 25, 18. (47) Притч. 23, 21. (49) Притч. 25, 25. Сирах. 25, 21. (24) Притч. 19, 17. (22) Екклес. 9, 16. (26) Псах. 36, 26. (27) Притч. 15, 8. (28) Притч. 19, 5, 9. (30) Ісвек. 28, 5. Іов. 5, 13. (31) Псал. 32, 17. В'ж. 32. (1) Екклес. 7, 1—2. (2) Притч. 29, 13. (3) Притч. 27, 12. (5) Іис. Нав. 23, 13. (6) Іаков. 20, 6. (7) Іов. 4, 8. Осія 10, 12. (9) 2 Корине. 9, 7.

пріобрітаетъ дающій дары, и даже овлапіваеть душею получающих оные.)

- 10. Прогони кощунника, и удалится раздоръ, и прекратятся ссора и брань.
- 11. Кто любить чистоту сердца, у того пріятность на устахъ, тому царь— другь.
- 12. Очи Господа охраняють знаніе, а слова законопреступника Онъ ниспровергаеть.
- 13. Лѣнивецъ говоритъ: «левъ на улицѣ! посреди площади убъютъ меня!»
- 14. Глубокая пропасть—уста блудниць: на кого прогнъвается Господь, тоть упадеть туда.
- 15. Глупость привязалась къ сердцу вноши, но исправительная розга удалить ее отъ него.
- 16. Кто обижаетъ беднаго, чтобы умножить свое богатство, и кто даетъ богатому, тотъ обеднесть.
- 17. Приклони ухо твое и слушай слова мудрыхъ, и сердце твое обрати къ моему знанію;
- 18. потомучто утѣшительно будеть, если ты будешь хранить ихъ въ сердиѣ твоемъ, и они будутъ также въ устахъ твоихъ.
- 19. Чтобы упованіе твое было на Господа, я учу тебя и сегодня, и ты помни.
- 20. Не писаль ли я тебъ трижды въ совътахъ и наставленіи.
- 21. чтобы научить тебя точнымъ словамъ истины, дабы ты могъ передавать слова истины посылающимъ тебя?
- 22. Не будь грабителемъ бъднаго, потомучто онъ бъденъ, и не притъсняй несчастнаго у воротъ,—
- 23. потомучто Господь вступится въ дѣло ихъ, и исхитить душу у грабителей ихъ.
- 24. Не дружись съ гиваливымъ и не сообщайся съ человъкомъ вспыльчивымъ.
- 25. чтобы не научиться путямъ его в не навлечь петли на душу твою.
- 26. Не будь изъ тъхъ, которые даютъ руки и поручаются за долги:

- 27. если тебѣ нечѣмъ заплатить, то для чего доводить себя, чтобы взяли постель твою изъ-подъ тебя?
- 28. Не передвигай межи давней, которую провели отцы твои.
- 29. Видълъ ли ты человъка проворнаго въ своемъ дълъ? Онъ будетъ стоять передъ царями, онъ не будетъ стоять передъ простыми.

ГЛАВА 23.

Когда сядешь вкушать нищу съ властелиномъ, то тщательно наблюдай, что передъ тобою,

- 2. и поставь преграду въ гортани твоей, если ты алченъ.
- 3. Не прельщайся лакоными яствами его: это—обманчивая пища.
- 4. Не заботься о томъ, чтобы нажить богатство; оставь такія мысли твон.
- 5. Устремишь глаза твоп на него, и—его уже нътъ; потомучто оно сдълаетъ себъ крылья и, какъ орелъ, улетитъ къ небу.
- 6. Не вкушай пищи у человъка завистливаго и не прельщайся лакомыми яствами его;
- 7. потомучто каковы мысли въ душв его, таковъ и онъ; «вшь и пей», говорить онъ тебъ, а сердце его не съ тобою.
- 8. Кусокъ, который ты съёлъ, изблюешь, и добрыя слова твои ты потратишь напрасно.
- 9. Въ уши глупаго не говори, потомучто онъ презритъ разумныя слова твои.
- Не передвигай межи давней и на поля сиротъ не заходи,
- 11. потомучто Защитникъ ихъ силенъ; Онъ вступится въ дѣло ихъ съ тобою.
- 12. Приложи сердце твое къ ученію и уши твои—къ умнымъ словамъ.
- Не оставляй юноши безъ наказанія: если накажешь его розгою, онъ не умреть;
- 14. ты накажешь его розгою и спасешь душу его отъ преисподней.
- (14) Притч. 26, 13. (20) Притч. 3, 5—6. (22) Второзак. 24, 17. Іов. 31, 13. (25) Притч. 23, 11. (24) Сирах. 28, 19. (25) Притч. 12, 13. (26) Притч. 6, 1. (27) Притч. 20, 16. (28) Второзак. 19, 14. Притч. 23, 10. Гл. 33. (1) Сирах. 3!, 13. (4) 1 Тимов. 6, 6, 9. (6) Сирах. 14, 10. (9) Притч. 9, 8. (10) Притч. 22, 28. (11) Притч. 22, 23. (13) Притч. 13, 25.



- 15. Сынъ мой! если сердце твое будеть мудро, то порадуется и мое сердце;
- 16. и внутренности мои будутъ радоваться, когда уста твои будутъ говорить правое.
- 17. Да не завидуеть сердце твое грѣшникамъ, но да пребудеть оно во всѣ дни въ страхѣ Господнемъ;
- 18. потомучто есть будущность, и надежда твоя не потеряна.
- 19. Слушай, сынъ мой, и будь мудръ и направляй сердце твое на прямой путь.
- 20. Не будь между упивающимися виномъ, между пресыщающимися мясомъ,—
- 21. потомучто пьяница и пресыщающійся объднъють, и сонливость одънеть въ рубище.
- 22. Слушайся отца твоего: онъ родиль тебя; и не пренебрегай матери твоей, когда она и состарветь.
- 23. Купи истину и не продавай мудрости и ученія и разума.
- 24. Торжествуеть отецъ праведника, и родившій мудраго радуется о немъ.
- 25. Да веселится отецъ твой и да торжествуетъ мать твоя, родившая тебя.
- 26. Сынъ мой! отдай сердце твое мнъ, и глаза твои да наблюдаютъ пути мои.—
- 27. потомучто блудница—глубокая процасть, и чужая жена тесный колодезь;
- 28. она, какъ разбойникъ, сидитъ въ засадъ и умножаетъ между людьми законопреступниковъ.
- 29. У кого вой? у кого стонъ? у кого ссоры? у кого горе? у кого раны безъ причины? у кого багровые глаза?
- 30. У техъ, которые долго сидять за виномъ, которые приходять отыскивать вина приправленнаго.
- 31. Не смотри на вино, какъ оно краснветь, какъ оно искрится въ чашв, какъ оно ухаживается ровно:

- 32. впоследствін, какъ змей, оно укусить, и ужалить, какъ аспидь;
- 33. глаза твои будуть смотрать на чужихь жень, и сердце твое заговорить развратное,
- 34. и ты будешь, какъ спящій среди моря и какъ спящій на верху мачты.
- 35. (И скажешь:) «Били меня—миъ не было больно; толкали меня—я не чувствоваль. Когда проснусь,—опять буду искать того же».

ГЛАВА 24.

- Не ревнуй злымъ людямъ и не желай быть съ ними,
- 2. потомучто о насилін помышляеть сердце ихъ, и о зломъ говорять уста ихъ.
- 3. Мудростью устрояется домъ и разумомъ утверждается,
- 4. и съ умѣньемъ внутренности его наполняются всякимъ драгоцѣннымъ и прекраснымъ имуществомъ.
- Человъкъ мудрый силенъ, и человъкъ разумный укръпляетъ силу свою.
- 6. Поэтому съ обдуманностью веди войну твою, и успѣхъ будетъ при множествѣ совѣщаній.
- 7. Для глупаго слишкомъ высока мудрость; у воротъ не откроеть онъ устъ своихъ.
- 8. Кто замышляеть сдълать зло, того называють злоумышленникомъ.
- 9. Помысаъ глупости—гръхъ, и кощунникъ—мерзость для людей.
- 10. Если ты въ день бъдствія оказался слабымъ, то бъдна сила твоя.
- 11. Спасай взятыхъ на смерть, и неужели откажешься отъ обреченныхъ на убіеніе?
- 12. Скажешь ли: вотъ, мы не знали втого? А Испытующій сердца развъ не знаетъ? Наблюдающій надъ душею твоею знаетъ это, и воздастъ человъку по дёламъ его.
- 13. Ъшь, сынъ мой, медъ, потомучто онъ пріятенъ, и сотъ, который сладокъ для гортани твоей:
- (15) Притч. 27, 11. (17) Псал. 36, 1. Притч. 24, 1. (20) Римян. 13, 13. Ефес. 5, 18. (21) Притч. 21, 17. (22) Притч. 1, 8. (24) Притч. 10, 1; 15, 8. (26) Мате. 15, 19. Марк. 7, 6. (27) Сирах. 19, 1. (35) Ефес. 6, 18. 1 Іоан. 2, 16. (35) Исаія 56, 12. Гл. 24. (1) Псал. 36; 1. Притч. 23, 17. (2) Псал. 9, 28. (6) Притч. 20, 18. (7) Притч. 14, 6. (41) Псал. 81, 4. (42) Іов. 34, 11. Псал. 61, 13. Іерем. 32, 19. Римянв. 2, 6. Аномалипс. 22, 12.

- 14. таково и познаніе мудрости для души твоей. Если ты нашель ее, то есть будущность, и надежда твоя не потеряна.
- 15. Не злоумышляй, нечестивый, противъ жилища праведника, не опустошай мъста покоя его,
- 16. ибо семь разъ упадетъ праведникъ—и встанетъ; а нечестивые впадуть въ погибель.
- 17. Не радуйся, когда упадеть врагь твой, и да не веселится сердце твое, когда онъ споткнется.
- 18. Иначе, увидить Господь, и неугодно будеть это въ очахъ Его, и Онъ отвратить отъ него гиввъ Свой.
- 19. Не негодуй на злодъевъ и не завидуй нечестивымъ,
- 20. потомучто злой не имъетъ будущности,—свътильникъ нечестивыхъ угаснетъ.
- 21. Бойся, сынъ мой, Господа и царя; съ мятежниками не сообщайся,
- 22. потомучто внезапно придетъ погибель отъ нихъ,—и бѣду отъ нихъ обоихъ кто предузнаетъ?
- 23. Сказано также мудрыми: имъть лицепріятіе на судъ-нехорошо.
- 24. Кто говорить виновному: «ты правъ,» того будуть проклинать народы, того будуть ненавидъть племена;
- 25. а обличающіе будуть любимы, и на нихъ придеть благословеніе.
- 26. Въ уста целуетъ, кто отвечаетъ словами верными.
- 27. Соверши дѣла твои внѣ дома, окончи ихъ на полѣ твоемъ, и потомъ устрояй и домъ твой.
- 28. Не будь лжесвидѣтелемъ на ближняго твоего: къ чему тебѣ обманывать устами твоими?
- 29. Не говори: какъ онъ поступилъ со мною, такъ и я поступлю съ нимъ: воздамъ человъку по дъламъ его.
- 30. Проходилъ я мимо поля человъка лъниваго и мимо виноградника человъка скудоумнаго:
 - 31. и вотъ, все это заросло терномъ,

- поверхность его покрылась крапивою, и каменная ограда его обрушилась.
- 32. И посмотрѣлъ я, и обратилъ сердце мое, и посмотрѣлъ и получилъ урокъ:
- 33. «немного поспишь, немного «подремлешь, немного, сложивъ руки, «полежишь,—
- 34. «и придеть, какъ прохожій, «бідность твоя, и нужда твоя—какъ «человікъ вооруженный».

ГЛАВА 25.

- **П** это—притчи Соломона, которыя собрали мужи Езекіи, царя Іудейскаго.
- 2. Слава Божія—облекать тайною діло, а слава царей— изслідывать піло.
- 3. Какъ небо въ высотъ и земля въ глубинъ, такъ сердце царей неизслъдимо.
- 4. Отдъли примъсь отъ серебра, и выйдеть у серебреника сосудъ:
- 5. удали неправеднаго отъ царя, и престоль его утвердится правдою.
- 6. Не величайся предъ лицемъ царя и на мъстъ великихъ не становись;
- 7. потомучто лучше, когда скажутъ тебѣ: «пойди сюда повыше», нежели когда понизятъ тебя предъ знатнымъ, котораго видъли глаза твои.
- 8. Не вступай поспѣшно въ тяжбу: иначе, что будешь дѣлать при окончаніи, когда соперникъ твой осрамитъ тебя?
- 9. Веди тяжбу съ соперникомъ твоимъ, но тайны другаго не открывай,
- 10. дабы не укориль тебя услышавшій это, и тогда безчестіе твое не отойдеть отъ тебя. (Любовь и дружба освобождають: сбереги ихъ для себя, чтобы не сделаться тебе достойнымъ поношенія; сохрани пути твои благоустроенными.)
- 11. Золотыя яблоки въ серебряныхъ прозрачныхъ сосудахъ—слово, сказанное прилично.
- (15) Притч. 1, 11. (16) Псал. 36, 24. Амос. 5, 2. (17) Іов. 31, 29. (19) Псал. 36, 1. (20) Притч. 13, 9. (21) Мате. 21, 21. 1 Петр. 2, 17. Римлян. 13, 2. (23) Притч. 18, 5. (24) Исаія 5, 23. (29) Притч. 17, 13. (31) Притч. 15, 19. (33) Притч. 6, 10. (34) Притч. 28, 19. Гл. 25. (2) Второвак. 29, 29. Римлян. 11, 33. (3) Притч. 20, 5. (5) Притч. 20, 8. (7) Лук. 4, 9—10. (9) Сирах. 19, 10.

- 12. Золотая серьга и украшеніе изъчистаго золота—мудрый обличитель для внимательнаго уха.
- 13. Что прохлада отъ снъга во время жатвы, то върный посолъ для посылающаго его: онъ доставляеть душъ господина своего отраду.
- 14. Что тучи и вътры безъ дождя, то человъкъ, хвастающій ложными подарками.
- 15. Кротостью склоняется къ милости вельможа, и мягкій языкъ переламываеть кость.
- 16. Нашелъ ты медъ, тыв, сколько тебъ потребно, чтобы не пресытиться имъ и не изблевать его.
- 17. Не учащай входить въ домъ друга твоего, чтобы онъ не наскучилъ тобою и не возненавидълъ тебя.
- 18. Что молоть и мечь и острая стрѣла, то человѣкъ, произносящій ложное свидѣтельство противъ ближняго своего.
- 19. Что сломанный зубъ и разслабленная нога, то надежда на ненадежнаго (человъка) въ день бъдствія.
- 20. Что снимающій съ себя одежду въ холодный день, что уксусъ на рану,—то поющій пъсни печальному сердцу. (Какъ моль одеждъ и червь дереву, такъ печаль вредить сердцу человъка.)
- 21. Если голоденъ врагъ твой, накорми его хлъбомъ; и если онъ жаждетъ, напой его водою:
 - 22. ибо, (дълая сіе,) ты собираешь горящіе угли на голову его, и Господь воздасть тебъ.
 - 23. Съверный вътеръ производитъ дождь, а тайный языкъ—недовольныя липа.
 - 24. Лучше жить въ углу на кровлъ, нежели со сварливою женою въ пространномъ домъ.
 - 25. Что холодная вода для истомленной жаждою души, то добрая въсть изъ дальней страны.
 - 26. Что возмущенный источникъ и поврежденный родникъ, то праведникъ, падающій предъ нечестивымъ.

- 27. Какъ нехорошо ѣсть много меду, такъ домогаться славы не есть слава.
- 28. Что городъ разрушенный, безъ стънъ, то—человъкъ, не владъющій духомъ своимъ.

ГЛАВА 26.

Какъ снътъ лътомъ и дождь во время жатвы, такъ честь неприлична глупому.

- 2. Какъ воробей вспорхнеть, какъ ласточка улетить, такъ незаслуженное проклятіе не сбудется.
 - 3. Бичъ—для коня, узда—для осла,
- а палка—для глупыхъ.
 4. Не отвъчай глупому по глупости его, чтобъ и тебъ не сдълаться подоб-
- нимъ ему;

 5. не отвъчай глупому по глупости его, чтобы онъ не сталъ мудрецомъ въ
- глазахъ своихъ.
 6. Подръзываеть себъ ноги, терпитъ непріятность тотъ, кто даетъ словесное порученіе глупцу.
- 7. Неровно поднимаютя ноги у хромаго,—и притча въ устахъ глупповъ.
- 8. Что влагающій драгоцінный камень въ пращу, то воздающій глупому честь.
- 9. Что колючій тернъ въ рукѣ пьянаго, то притча въ устахъ глупцовъ.
- Сильный дѣлаетъ все пронзвольно: и глупаго награждаетъ, и всякаго прохожаго награждаетъ.
- 11. Какъ песъ возвращается на блевотину свою, такъ глупый повторяетъ глупость свою.
- 12. Видалъ ли ты человѣка, мудраго въ глазахъ его? На глупаго больше надежды, нежели на него.
- 13. Л'ынивецъ говорить: «левъ на дорогы! левъ на площадяхъ!»
- 14. Дверь ворочается на крючьяхъ своихъ, а лѣнивецъ—на постелѣ своей.
- 15. Лѣнивецъ опускаетъ руку свою въ чашу, и ему тяжело донесть ее до рта своего.
 - 16. Ленивецъ въ глазахъ своихъ
- (44) Іаков. 2, 16. (45) Притч. 15, 1. (46) Притч. 24, 13. (48) Псал. 58, 8. (22) Римяян. 12, 20. (23) 1 Царств. 24, 20. (25) Притч. 21, 9. (26) Притч. 15, 30. (28) Притч. 25, 16. Сврах. 3, 21. Римяян. 11, 3. Гл. 26. (3) Псал. 31, 9—10. (4) Мате. 21, 27. (41) 2 Петр. 2, 22. (42) Исаія 5, 21. Римяян. 12, 16. (43) Притч. 22, 14. (45) Притч. 19, 24. (46) Лук. 19, 21.



мудрѣе семерыхъ, отвѣчающихъ обдуманно.

- 17. Хватаетъ пса за уши, кто, проходя мимо, вмѣшивается въ чужую ссору.
- 18. Какъ притворяющійся пом'ьшаннымъ бросаеть огонь, стр'ялы и смерть,
- 19. такъ—человъкъ, который коварно вредить другу своему и потомъ говоритъ: «я только пошутилъ».
- 20. Гдѣ нѣть больше дровъ,—огонь погасаеть, и гдѣ нѣть наушника,—раздоръ утихаеть.
- 21. Уголь—для жара, и дрова—для огня, а человъкъ сварливый—для разженія ссоры.
- 22. Слова наушника—какъ лакомства, и они входятъ во внутренность чрева.
- 23. Что нечистымъ серебромъ обложенный глиняный сосудъ, то пламенныя уста и сердце злобное.
- 24. Устами своими притворяется врагь, а въ сердцѣ своемъ замышляеть коварство.
- 25. Если онъ говорить и нѣжнымъ голосомъ, не вѣрь ему, потомучто семь мерзостей въ сердиѣ его.
- 26. Если ненависть прикрывается наедин'в, то откроется злоба его въ народномъ собраніи.
- 27. Кто роеть яму, тоть упадеть вь нее, и кто покатить вверхъ камень, къ тому онъ воротится.
- 28. Лживый языкъ ненавидитъ уязвияемыхъ имъ, и льстивыя уста готовять паденіе.

ГЛАВА 27.

- Не хвались завтрашнимъ днемъ, потомучто не знаешь, что родить тоть день.
- Пусть хвалить тебя другой, а не уста твои, —чужой, а не языкъ твой.
- 3. Тяжелъ камень, вѣсокъ и песокъ; но гнѣвъ глупца тяжелѣе ихъ обоихъ.
 - 4. Жестокъ гнъвъ, неукротима

- ярость; но кто устоить противь ревности?
- 5. Лучше открытое обличеніе, нежели скрытая любовь.
- Искренни укоризны отъ любящаго, и лживы поцѣлуи ненавидящаго.
- 7. Сытая душа попираеть и соть, а голодной душь все горькое сладко.
- 8. Какъ птица, покинувшая гнѣздо свое, такъ человѣкъ, покинувшій мѣсто свое.
- 9. Масть и куреніе радують сердцо: такъ сладокъ *есякому* другъ сердечнымъ совътомъ своимъ.
- 10. Не покидай друга твоего и друга отца твоего, и въ домъ брата твоего не ходи въ день несчастія твоего: лучше сосъдъ вблизи, нежели братъ вдали.
- 11. Будь мудръ, сынъ мой, и радуй сердце мое,—и я буду имѣть, что отвѣчать злословящему меня.
- 12. Благоразумный видить бѣду и укрывается; а неопытные идуть впередь и наказываются.
- 13. Возьми у него платье его, потомучто онъ поручился за чужаго, и за сторонняго возьми отъ него залогъ.
- 14. Кто громко хвалить друга своего съ ранняго утра, того сочтуть за злословящаго.
- 15. Непрестанная капель въ дождливый день и сварливая жена—равны:
- кто хочеть скрыть ее, тоть хочеть скрыть вѣтерь и масть въ правой рукѣ своей, дающую знать о себѣ.
- 17. Жельзо жельзо острить, и человыкь изощряеть взглядь друга своего.
- 18. Кто стережеть смоковницу, тоть будеть ъсть плоды ея, и кто бережеть господина своего, тоть будеть въ чести.
- Какъ въ водъ лице—къ лицу;
 такъ сердце человъка—къ человъку.
- 20. Преисподняя и Аваддонъ—ненасытимы: такъ ненасытимы и глаза человъческіе. (Мерзость предъ Господомъ дерзко поднимающій глаза, и неразумны невоздержные языкомъ.)
- (21) Сирах. 28, 11, 13. (22) Псал. 54, 22. (24) Дъян. 16, 17. (25) 1 Царств. 26, 25. (27) Псал. 7, 16. Екклес. 10, 8. Сирах. 27, 28. Гл. 27. (1) Іаков. 4, 13—14. (2) 2 Корино. 10, 12. (3) Сирах. 22, 15—16. (4) Іаков. 1, 20. (5) Притч. 28, 23. (6) Псал. 140, 5. (10) Притч. 18, 19. (11) Притч. 23, 15. (12) Притч. 21, 29; 22, 3. (13) Притч. 20, 16. (15) Сирах. 25, 24. (17) Евр. 10, 24. (20) Сирах. 14, 9.

- 21. Что плавильня—для серебра, горнило—для золота, то для человъка уста, которыя хвалятъ его. (Сердце беззаконника ищетъ зла, сердце же правое ищетъ знанія.)
- 22. Толки глупаго въ ступъ пестомъ въъстъ съ зерномъ,—не отдълится отъ него глупость его.
- 23. Хорошо наблюдай за скотомъ твоимъ, имъй попечение о стадахъ;
- 24. потомучто богатство не на-въкъ, да и власть развъ изъ рода въ родъ?
- 25. Прозябаетъ трава, и является зелень, и собираютъ горныя травы.
- 26. Овцы на одежду тебъ, и козлы—на покупку поля.
- 27. И довольно козьяго молока въ пищу тебъ, въ пищу домашнимъ твонить и на продовольствие служанкамъ твоимъ.

ГЛАВА 28.

Нечестивый бъжить, когда никто не гонится за нимь; а праведникь смъть, какъ левъ.

- 2. Когда страна отступить оть закона, тогда много въ ней начальниковъ; а при разумномъ и знающемъ мужт она долговъчна.
- 3. Человѣкъ бѣдный и притѣсняющій слабыхъ,—то же, что проливный дождь, смывающій хлѣбъ.
- 4. Отступники оть закона хвалять нечестивыхъ, а соблюдающіе законъ негодують на нихъ.
- 5. Злые люди не разумфють справедливости, а ищуще Господа разумфють все.
- 6. Лучше—бідный, ходящій въ своей непорочности, нежели тоть, кто извращаеть пути свои, хотя онь и богать.
- 7. Хранящій законъ—сынъ разумный, а знающійся съ расточителями—срамить отца своего.
- 8. Умножающій имѣніе свое ростомъ и лихвою собереть его для благотворителя бѣдныхъ.

- 9. Кто отклоняеть ухо свое отъ слушанія закона, того и молитва мерзость.
- 10. Совращающій праведныхъ на путь зла самъ упадеть въ свою яму, а непорочные наследують добро.
- 11. Человъкъ богатый мудрецъ въ глазахъ своихъ, но умный бъднякъ обличитъ его.
- 12. Когда торжествують праведники—великая слава, но когда возвышаются нечестивые—люди укрываются.
- 13. Скрывающій свои преступленія не будеть имъть успъха; а кто сознаётся и оставляеть ихъ, тотъ будеть помилованъ.
- 14. Блаженъ человъкъ, который всегда пребываетъ въ благоговъніи; а кто ожесточаетъ сердце свое, тотъ попадетъ въ бъду.
- 15. Какъ рыкающій левъ и голодный медвёдь, такъ нечестивый властелинъ надъ бёднымъ народомъ.
- 16. Неразумный правитель много дълаеть притъсненій, а ненавидящій корысть продолжить дни.
- 17. Челов'якъ, виновный въ пролитіи челов'яческой крови, будеть б'ягать до могилы, чтобы кто не схватилъ его.
- 18. Кто ходитъ непорочно, тотъ будетъ невредимъ; а ходящій кривыми путями упадетъ на одномъ изъ нихъ.
- 19. Кто воздёлываеть землю свою, тоть будеть насыщаться хлебомь, а кто подражаеть празднымь, тоть насытится нищетою.
- 20. Върный человъкъ богатъ благословеніями, а кто спъшитъ разбогатъть, тотъ не останется ненаказаннымъ.
- 21. Быть лицепріятнымъ—нехорошо: такой человѣкъ и за кусокъ хлѣба сдѣлаетъ неправду.
- 22. Спішить къ богатству завистливый человікъ и не думасть, что нищета постигнеть его.
 - 23. Обличающій человіка найдетъ
- (24) Притч. 17, 3. (22) Марк. 3, 4. (24) 1 Тимов. 6, 7. Гл. 28. (1) Левит. 26, 36. Второвак. 28, 25. (2) Притч. 29, 8. (4) Исаія 5, 20. (5) Сирах. 21, 7. (6) Притч. 19, 1. (7) Притч. 29, 3. (8) Іов. 27, 16—17. (9) Іов. 27, 8—9. (10) Притч. 26, 27. (12) Притч. 29, 2. (13) Псал. 31, 5. 1 Іоан. 1, 9. (14) Іов. 3, 25. Римлян. 11, 10. (19) Притч. 12, 11. Сирах. 20, 28. (20) Притч. 13, 1. (21) Притч. 18, 5; 24, 23. (22) 1 Тимов. 6, 9.

послѣ большую пріязнь, нежели тоть, кто льстить языкомъ.

- 24. Кто обкрадываетъ отца своего и мать свою и говоритъ: «это не гръхъ», тотъ—сообщникъ грабителямъ.
- 25. Надменный разжигаеть ссору, а надъющійся на Господа будеть благо-денствовать.
- 26. Кто надъется на себя, тотъ глупъ; а кто ходитъ въ мудрости, тотъ будетъ цълъ.
- 27. Дающій нищему не об'єдн'єсть; а кто закрываеть глаза свои оть него, на томъ много проклятій.
- 28. Когда возвышаются нечестивые, люди укрываются, а когда они упадають, умножаются праведники.

ГЛАВА 29.

Человъкъ, который, будучи обличаемъ, ожесточаетъ выю свою, внезапно сокрушится, и не будеть ему испъленія.

- 2. Когда умножаются праведники веселится народъ, а когда господствуетъ нечестивый—народъ стенаетъ.
- 3. Человъкъ, любящій мудрость, радуеть отца своего; а кто знается съблудницами, тотъ расточаеть имъніе.
- 4. Царь правосудіемъ утверждаеть землю, а любящій подарки—разоряєть ее.
- 5. Человъкъ, льстящій другу своему, разстилаетъ съть ногамъ его.
- 6. Въ грѣхѣ злаго человѣка—сѣть для него, а праведникъ веселится и радуется.
- 7. Праведникъ тщательно вникаетъ въ тяжбу бъдныхъ, а нечестивый не разбираетъ дъла.
- 8. Люди развратные возмущають городь, а мудрые утишають мятежъ.
- 9. Умный человѣкъ, судясь съ человѣкомъ глупымъ, сердится ли, смѣется ли,—не имѣетъ покоя.
 - 10. Кровожадные люди ненавидять і безопасень.

- непорочнаго, а праведные заботятся о его жизни.
- 11. Глупый весь гнѣвъ свой изливаеть, а мудрый сдерживаеть его.
- 12. Если правитель слушаетъ ложныя ръчи, то и всъ служащие у него нечестивы.
- 13. Бѣдный и лихоимець встрѣчаются другь съ другомъ; но свътъ глазамъ того и другаго даетъ Господь.
- 14. Если царь судить бъдныхъ по правдъ, то престоль его навсегда утвердится.
- 15. Розга и обличеніе дають мудрость; но отрокъ, оставленный въ небреженіи, дълаеть стыдь своей матери.
- 16. При умноженіи нечестивых в умножается беззаконіе; но праведники увидять паденіе ихъ.
- 17. Наказывай сына твоего, и онъ дасть тебѣ покой и доставитъ радость душѣ твоей.
- 18. Безъ откровенія свыше народъ необузданъ, а соблюдающій законъ— блаженъ.
- 19. Словами не научится рабъ, потомучто хотя онъ понимаетъ ихъ, но не слушается.
- 20. Видалъ ли ты человъка опрометчиваго въ словахъ своихъ? на глупаго больше надежды, нежели на него.
- 21. Если съ дътства воспитывать раба въ нътъ, то впослъдствии онъ захочетъ быть сыномъ.
- 22. Человыть гинвый заводить ссору, и вспыльчивый много грышить.
- 23. Гордость человъка унижаетъ его, а смиренный духомъ пріобрътаетъ честь.
- 24. Кто дёлится съ воромъ, тотъ ненавидить душу свою; слышить онъ проклятіе, но не объявляеть о томъ.
- 25. Боязнь предъ людьми ставить съть; а надъющійся на Господа будеть безопасенъ.
- (24) Мате. 15, 5. (25) Притч. 13, 10. (27) Второзак. 15, 7. 2 Корине. 9, 9. Гл. 29. (1) Притч. 28, 14. (2) Исход. 2, 23. (3) Притч. 10, 1. Лук. 15, 13. (6) Псал. 9, 17. (7) Притч. 28, 5. (8) Притч. 11, 11. Еккиес. 9, 18. (41) Притч. 15, 2. (42) Сирах. 10, 2. (44) Притч. 16, 12; 20, 28; 25, 5. (45) Притч. 10, 1. (46) Псал. 36, 36. (47) Притч. 23, 13. (20) Еккиес. 5, 1. Іаков. 1, 19. Притч. 26, 12. (24) Сирах. 33, 26. (22) Притч. 15, 18. (23) Іов. 22, 29. Притч. 15, 33. Мате. 23, 12. (24) Левит. 5, 1. (25) Мате. 14, 5. Притч. 16, 20. Іерем. 17, 7.

- 26. Многіе ищуть *благосклоннаго* лица правителя, но судьба человѣка— отъ Господа.
- 27. Мерзость для праведниковъчеловъкъ неправедный, и мерзость для нечестиваго—идущій прямымъ путемъ.

ГЛАВА 30.

Слова Агура, сына Іакеева. Вдохновенныя изръченія, которыя сказаль этоть человъкъ Иніилу, Иніилу и Укалу:

- 2. подлинно, я болье невыжда, нежели кто либо изъ людей, и разума человыческаго ныть у меня,
- 3. и не научился я мудрости, и познанія святыхъ не имъю.
- 4. Кто восходиль на небо и нисходиль? кто собраль вътеръ въ пригоршни свои? кто завязаль воду въ одежду? кто поставиль всъ предълы земли? какое имя ему? и какое имя сыну его? знаешь ли?
- 5. Всякое слово Бога чисто; Онъщить уповающимъ на Него.
- 6. Не прибавляй къ словамъ Его, чтобъ Онъ не обличилъ тебя, и ты не оказался лжецомъ.
- 7. Двухъ вещей я прошу у Тебя; не откажи мнѣ, прежде нежели я умру:
- 8. суету и ложь удали отъ меня, нищеты и богатства не давай мив, питай меня насущнымъ хлъбомъ,
- 9. дабы пресытившись я не отрекся Тебя и не сказаль: «кто Господь?» и чтобъ объднъвъ не сталь красть и употреблять имя Бога моего всуе.
- 10. Не злословь раба предъ господиномъ его, чтобы онъ не проклялъ тебя, и ты не остался виноватымъ.
- 11. Есть родъ, который проклинаеть отца своего и не благословляеть матери своей.
- 12. Есть родъ, который чисть въ глазахъ своихъ, тогда какъ не омыть отъ нечистоть своихъ.
 - 13. Есть родъ-о, какъ высоко-

мѣрны глаза его, и какъ подняты рѣсницы его!

- 14. Есть родъ, у котораго зубы—мечи, и челюсти—ножи, чтобы пожирать бѣдныхъ на землѣ и нищихъ между людьми.
- 15. У ненасытимости двъ дочери: «давай, давай!» Воть три ненасытимыхъ, и четыре, которыя не скажутъ: «довольно!»
- 16. Преисподняя и утроба безплодная, земля, которая не насыщается водою, и огонь, который не говорить: «довольно!»
- 17. Глазъ, насмъхающійся надъ отцемъ и пренебрегающій покорностью къ матери, выклюють вороны дольные, и сожруть птенцы орлиные!
- 18. Три вещи непостижным для меня, и четырехъ я не понимаю:
- 19. пути орла на небѣ, пути змѣя на скалѣ, пути корабля среди моря и пути мужчины къ дѣвицѣ.
- 20. Таковъ путь и жены прелюбодъйной: повла и обтерла ротъ свой и говоритъ: «я ничего худаго не сдълала».
- 21. Отъ трехъ трясется земля, четырехъ она не можетъ носить:
- 22. раба, когда онъ дѣлается царемъ; глупаго, когда онъ до-сыта ѣстъ хлѣбъ;
- 23. позорную женщину, когда она выходить замужъ, и служанку, когда она занимаеть мъсто госпожи своей.
- 24. Вотъ четыре малыхъ на землъ, но они мудръе мудрыхъ:
- 25. муравьи—народъ не сильный, но лътомъ заготовляють пищу свою;
- 26. горныя мыши—народъ слабый, но ставять домы свои на скаль;
- 27. у саранчи нътъ царя, но выступаетъ вся она стройно;
- 28. паукъ лапками цѣпляется, но бываетъ въ царскихъ чертогахъ.
- 29. Воть трое имѣють стройную по-ходку, и четверо стройно выступають:
- 30. левъ, силачъ между звѣрями, не посторонится ни передъ кѣмъ;
- (26) Притч. 19, 6. (27) Іоан. 15, 19. Гл. 30. (2) 1 Корине. 15, 9. Іаков. 1, 10. (4) Іов. 38, 4—5. (5) Псал. 11, 7. (6) Второзак. 4, 2; 12, 32. (8) Евр. 13, 5. Мате. 6, 12. 1 Тимое. 6, 8. (9) Второзак. 8, 12—14. (11) Исаія 65, 5. (13) Притч. 6, 17. (14) Псал. 54, 22. Притч. 12, 18. Іерем. 9, 8. (17) Притч. 20, 20. (25) Притч. 6, 6. (30) Дан. 7, 4. Апо-калинс. 15, 5.

- 31. конь и козелъ, (предводитель стада.) и царь среди народа своего.
- 32. Если ты въ заносчивости своей сдълаль глупость и помыслиль злое, то положи руку на уста;
- 33. потомучто какъ сбиваніе молока производить масло, толчекъ въ носъ производить кровь, такъ и возбуждение гнъва производитъ ссору.

ГЛАВА 31.

лова Лемуила царя. Наставленіе, ∠ которое преподала ему мать его:

- 2. что, сынъ мой? что, сынъ чрева моего? что, сынъ обътовъ моихъ?
- 3. Не отдавай женщинамъ силъ твоихъ, ни путей твоихъ губительницамъ царей.
- 4. Не царямъ, Лемуилъ, не царямъ пить вино, и не князьямъ-сикеру,
- 5. чтобы напившись они не забыли закона и не превратили суда всъхъ угнетаемыхъ.
- 6. Дайте сикеру погибающему и вино-огорченному душею;
- 7. пусть онъ выпьеть и забудетъ бъдность свою и не вспомнитъ больше о своемъ страданіи.
- 8. Открывай уста твои за безгласнаго и для защиты всехъ сиротъ.
- 9. Открывай уста твои для правосудія и для дела беднаго и нищаго.
- 10. Кто найдеть добродательную жену? цвна ея выше жемчуговъ;
- 11. увърено въ ней сердце мужа ея, и онъ не останется безъ прибытка;
- 12. она воздаетъ ему добромъ, а не зломъ, во всъ дни жизни своей.
- 13. Добываетъ шерсть и ленъ, и съ охотою работаетъ своими руками.
- 14. Она, какъ купеческіе корабли, издалека добываеть хльбъ свой.

- даетъ пищу въ домъ своемъ и урочное служанкамъ своимъ.
- 16. Задумаетъ она о полъ, и пріобратаеть его; отъ плодовъ рукъ своихъ насаждаеть виноградникъ.
- 17. Препоясываеть силою чресла свои и укръпляеть мышцы свои.
- 18. Она чувствуетъ, что занятіе ея хорошо, и-свътильникъ ея не гаснеть и ночью.
- 19. Протягиваетъ руки свои прялкъ, и персты ея берутся веретено.
- 20. Длань свою она открываеть бѣдному, и руку свою подаетъ нуждающемуся.
- 21. Не боится стужи для семьи своей, потомучто вся семья ея одъта въ двойныя одежды.
- 22. Она делаетъ себъ ковры; виссонъ и пурпуръ-одежда ея.
- 23. Мужъ ея извъстенъ у вороть, когда сидить со старъйшинами земли.
- 24. Она дълаетъ покрывала и продаеть, и поясы доставляеть купцамъ Финикійскимъ.
- 25. Крѣпость и красота—одежда ея, и весело смотрить она на будущее.
- Уста свои открываетъ мудростью, и кроткое наставленіе на языкъ ея.
- 27. Она наблюдаеть за хозяйствомъ въ дом'в своемъ и не встъ хлеба праздности.
- 28. Встають дети и ублажають ее,-мужъ, и хвалить ее:
- 29. «много было женъ добродътельпревзошла ныхъ, TЫ ихъ».
- 30. Миловидность обманчива и красота суетна; но жена, боящаяся Господа, достойна хвалы.
- 31. Дайте ей отъ плода рукъ ея, и 15. Она встаетъ еще ночью и раз- | да прославять ее у вороть дъла ея!
- (31) Екклес. 8, 4. (33) Притч. 15, 18. Гл. 31. (3) Второзак. 17, 17. (5) Есенр. 3, 15. Исаія 5, 22. (6) Неек. 8, 10. (8) Притч. 24, 11. (9) Левит. 19, 15. Второзак. 1, 16. (10) Притч. 12, 4; 18, 22. (11) Притч. 14, 1. (12) Сирах. 26, 2. (21) Екклес. 10, 18. (23) Сирах. 40, 19. (25) 1 Петр. 3, 4. (26) Тит. 6, 3. (30) Притч. 1, 22. (32) Марк. 14, 9.



КНИГА

ЕККЛЕСІАСТА или ПРОПОВЪДНИКА.

ГЛАВА 1.

Слова Екклесіаста, сына Давидова, царя въ Іерусалимъ.

2. Суста сустъ, сказалъ Екклесіастъ,

суета суетъ, --- все суета!

- 3. Что пользы человику отъ всихъ трудовъ его, которыми трудится онъ подъ солнцемъ?
- 4. Родъ проходить, и родъ приходить, а земля пребываеть во-въки.
- 5. Восходить солнце, и заходить солнце, и спишить къ мисту своему, гдв оно восходить.
- 6. Идетъ вътеръ къ югу, и переходитъ къ съверу, кружится, кружится на ходу своемъ, и возвращается вътеръ на круги свои.
- 7. Всё рёки текутъ въ море, но море не переполняется: къ тому мёсту, откуда рёки текутъ, онё возвращаются, чтобы опять течь.
- 8. Всъ вещи—въ трудъ: не можетъ человъкъ пересказать всего; не насытится око зръніемъ, не наполнится ухо слушаніемъ.
- 9. Что было, то и будеть; и что дёлалось, то и будеть дёлалься,—и нёть ничего новаго подъ солнцемь.
- 10. Бываеть нічто, о чемь говорять: «смотри, воть это новое»; но это было уже въ вікахъ, бывшихъ прежде насъ.
- 11. Нъть памяти о прежнемъ; да и о томъ, что будетъ, не останется памяти у тъхъ, которые будуть послъ.
- 12. Я, Екклесіастъ, былъ царемъ надъ Израилемъ въ Іерусалимъ;

- 13. и предаль я сердце мое тому, чтобъ изследовать и испытать мудростью все, что делается подъ небомъ: это тяжелое занятіе даль Богъ сынамъ человеческимъ, чтобы они упражнялись въ немъ.
- 14. Видѣлъ я всѣ дѣла, какія дѣлаются подъ солнцемъ, и вотъ, все—суета и томленіе духа!
- 15. Кривое не можеть сдѣлаться прямымъ, и чего нѣтъ, того нельзя считать.
- 16. Говорилъ я съ сердцемъ монмъ такъ: вотъ, я возвеличился и пріобрълъ мудрости больше всъхъ, которые были прежде меня надъ Герусалимомъ, и сердце мое видъло много мудрости и знанія.
- 17. И предаль я сердце мое тому, чтобы познать мудрость и познать безуміе и глупость; узналь, что и это—томленіе духа;
- 18. потомучто во многой мудрости много печали; и кто умножаетъ познанія—умножаетъ скорбь.

ГЛАВА 2.

Сказалъ я въ сердив моемъ: дай, испытаю я тебя весельемъ, и насладись добромъ; но и это—суета!

- 2. О смъхъ сказалъ я: глупость! а о весельъ: что оно дълаетъ?
- 3. Вздумаль я въ сердцѣ моемъ услаждать виномъ тѣло мое и, между тѣмъ какъ сердце мое руководилось мудростью, придержаться и глупости, доколѣ не увижу, что хорошо для

Тл. 1. (1) 3 Царств. 2, 12. Притч. 1, 1. (2) Екклес. 12, 8. 2 Корпне. 4, 18. (3) Екклес. 2, 22. (7) Сирах. 40. 11. (8) Притч. 27, 20. (16) 3 Царств. 3, 12. (17) Екклес. 7, 26. Гл. 2. (1) Екклес. 8, 15. (3) Осія 4, 11.

сыновъ человъческихъ, что должны были бы они дълать подъ небомъ въ немногіе дни жизни своей.

- 4. Я предприняль большія дёла: построиль себ'в домы, посадиль себ'в виноградники,
- устроилъ себъ сады и рощи и насадилъ въ нихъ всякія плодовитыя дерева;
- сдѣлалъ себѣ водоёмы для орошенія изъ нихъ рощей, произращающихъ деревья;
- 7. пріобрѣлъ себѣ слугъ и служанокъ, и домочадцы были у меня; также крупнаго и мелкаго скота было у меня больше, нежели у всѣхъ, бывшихъ прежде меня въ Іерусалимѣ;
- 8. собраль себѣ серебра и золота и драгоцѣнностей отъ царей и областей; завель у себя пѣвцовъ и пѣвицъ и услажденія сыновъ человѣческихъ—разныя музыкальныя орудія.
- 9. И сдълался я великимъ и богатымъ больше всъхъ, бывшихъ прежде меня въ Іерусалимъ; и мудрость моя пребыла со мною.
- 10. Чего бы глаза мои ни пожелали, я не отказываль имъ, не возбранялъ сердцу моему ни какого веселья, потомучто сердце мое радовалось во всъхъ трудахъ моихъ, и это было моею долею отъ всъхъ трудовъ моихъ.
- 11. И оглянулся я на всё дёла мон, которыя сдёлали руки мон, и на трудь, которымъ трудился я, дёлая *ихъ*: и воть, все—суета и томленіе духа, и нёть *отъ кихъ* пользы подъ солицемъ!
- 12. И обратился я, чтобы взглянуть на мудрость и безуміе и глупость: ибо что можеть сдълать человъкъ послъ царя сверхъ того, что уже сдълано.
- 13. И увидѣлъ я, что преимущество мудрости предъ глупостью такое же, какъ преимущество свѣта передъ тьмою:
- 14. у мудраго глаза его—въ головъ его, а глупый ходить во тьмъ; но узналь я, что одна участь постигаеть ихъ всъхъ.

- 15. И сказалъ я въ сердцѣ моемъ: и меня постигнеть та же участь, какъ и глупаго: къ чему же я сдѣлался очень мудрымъ? И сказалъ я въ сердцѣ моемъ, что и это суета;
- 16. потомучто мудраго не будутъ помнить въчно, какъ и глупаго; въ грядущіе дни все будетъ забыто, и увы! мудрый умираетъ наравиъ съ глупымъ.
- 17. И возненавидѣлъ я жизнь, потомучто противны стали мнъ дѣла, которыя дѣлаются подъ солнцемъ; ибо все—суета и томленіе духа!
- 18. И возненавиділь я весь трудъ мой, которымь трудился подъ солнцемъ, потомучто долженъ оставить его человіку, который будеть послів меня.
- 19. И кто знаетъ: мудрый ли будетъ онъ, или глупый? А онъ будетъ распоряжаться всъмъ трудомъ моимъ, которымъ я трудился, и которымъ показалъ себя мудрымъ подъ солицемъ. И это—суета!
- 20. И обратился я, чтобы внушить сердцу моему отречься отъ всего труда, которымъ я трудился подъ солицемъ,—
- 21. потомучто иной человѣкъ трудится мудро, съ знаніемъ и усиѣхомъ, и долженъ отдать все человѣку, ие трудившемуся въ томъ, какъ бы часть его. И это—суета и зло великое!
- 22. Ибо что будеть имъть человъкъ отъ всего труда своего и заботы сердца своего, что трудится онъ подъ солнцемъ?
- 23. Потомучто всё дни его—скорби, и его труды—безпокойство; даже и ночью сердце его не знаетъ покоя. И это—суета!
- 24. Не во власти человека и то благо, чтобъ есть и пить и услаждать душу свою отъ труда своего. Я увидель, что и это отъ руки Божіей;
- 25. потомучто кто можеть фсть, и кто можеть наслаждаться безъ Него?
- 26. Ибо человъку, который добръ предъ лицемъ Его, Онъ даетъ мудрость и знаніе и радость; а грешнику даетъ заботу—собирать и копить, чтобы
- (4) З Царств. 7, 1. (8) З Царств. 9, 28; 10, 14, 21—22, 27. (9) З Царств. 10, 23. (11) Екклес. 1, 14. (14) Притч. 17, 24. (24) Екклес. 3, 12—13. (26) Премудр. 1, 4. Іов. 32, 8; 27, 16.

послю отдать доброму предъ лицемъ Божіниъ. И это—суета и томленіе духа!

ГЛАВА 3.

Всему свое время, и время всякой вещи подъ небомъ:

- 2. время раждаться, и время умирать; время насаждать, и время вырывать посаженное;
- 3. время убивать, и время врачевать; время разрушать, и время строить;
- 4. время плакать, и время смѣяться; время сѣтовать, и время плясать;
- 5. время разбрасывать камни, и время собирать камни; время обнимать, и время уклоняться отъ объятій;
- 6. время искать, и время терять; время сберегать, и время бросать;
- 7. время раздирать, и время сшивать; время молчать, и время говорить;
- 8. время любить, и время ненавидъть; время войнъ, и время миру.
- 9. Что пользы работающему отъ того, надъ чемъ онъ трудится?
- 10. Видълъ я эту заботу, которую далъ Богъ сынамъ человъческимъ, чтобы они упражиялись въ томъ.
- 11. Все содълалъ Онъ прекраснымъ въ свое время, и вложилъ міръ въ сердце ихъ, хотя человъкъ не можетъ постигнуть дъль, которыя Богъ дълаетъ, отъ начала до конца.
- 12. Позналъ я, что нътъ для нихъ ничего лучшаго, какъ веселиться и дълать доброе въ жизни своей.
- 13. И если какой человъкъ ъстъ и пьетъ, и видитъ доброе во всякомъ трудъ своемъ, то это—даръ Божій.
- 14. Позналь я, что все, что дёлаеть Богь, пребываеть во-вёкъ: къ тому нечего прибавлять и отъ того нечего убавить, —и Богь дёлаеть такъ, чтобы благоговёли предъ лицемъ Его.
- 15. Что было, то и теперь есть, и что будеть, то уже было,—и Богъ воззоветь прошедшее.
 - 16. Еще видълъ я подъ солицемъ:

мъсто суда, а тамъ—беззаконіе; мъсто правды, а тамъ—неправда.

- 17. И сказаль я въ сердцѣ своемъ: праведнаго и нечестиваго будетъ судить Богъ; потомучто время для всякой вещи и судъ надъ всякимъ дѣломъ тамъ.
- 18. Сказалъ я въ сердцѣ своемъ о сынахъ человѣческихъ, чтобъ испыталъ ихъ Богъ, и чтобы они видѣли, что они сами по себѣ—животныя;
- 19. потомучто участь сыновъ человъческихъ и участь животныхъ—
 участь одна: какъ тъ умираютъ, такъ
 умираютъ и эти, и одно дыханіе у
 всъхъ, и нътъ у человъка преимущества предъ скотомъ, потомучто
 все—суета!
- 20. Все идеть въ одно мѣсто: все произошло изъ праха и все возвратится въ прахъ.
- 21. Кто знаеть: духъ сыновъ человъческихъ восходить ли вверхъ, и духъ животныхъ сходить ли внизъ, въ землю?
- 22. Итакъ увидѣлъ я, что нѣтъ ничего лучше, какъ наслаждаться человѣку дѣлами своими, потомучто вто—доля его; ибо кто приведеть его посмотрѣть на тò, чтò будетъ послънего?

ГЛАВА 4.

- И обратился я и увидѣль всякія угнетенія, какія дѣлаются подъсолнцемъ: и воть слёзы угнетенныхъ, а утѣшителя у нихъ нѣтъ; и въ рукѣ угнетающихъ ихъ—сила, а утѣшителя у нихъ нѣть.
- 2. И ублажиль я мертвыхь, которые давно умержи, более живыхь, которые живуть досель;
- 3. а блаженнее ихъ обоихъ тотъ, кто еще не существовалъ, кто не видаль злыхъ дёлъ, какія дёлаются подъ солнцемъ.
- 4. Виділь я также, что всякій трудь и всякій услікть въ ділакъ

Гл. 3. (1) Лук. 9, 21. 1 Корино. 6, 12. (4) Герем. 31, 4. (7) Сирах. 20, 6. Лук. 9, 21. (11) Премудр. 9, 16. (12) Екклес. 2, 24; 8, 15. (15) Екклес. 5, 18. (14) Дан. 4, 32. Сирах. 39, 21. (15) Екклес. 1, 9. (17) Екклес. 12, 14. (19) Псал. 48, 13. 1 Петр. 3, 12. (20) Быт. 3, 19. Псал. 145, 4. Екклес. 12, 7. (22) Екклес. 3, 12; 5, 18. Гл. 4. (1) Екклес. 3, 16. Сирах. 35, 18. (4) Двян. 7, 9, 28.

производить взаимную между людьми вависть. И это—суета и томленіе духа!

- 5. Глупый *сидить*, сложивь свои руки, и съедаеть плоть свою.
- Лучше горсть съ покоемъ, нежели пригоршни съ трудомъ и томленіемъ духа.
- 7. И обратился я и увидѣлъ еще суету подъ солнцемъ:
- 8. человько одинокій, и другаго ність; ни сына, ни брата ність у него, а всімъ трудамъ его ність конца, и глазъ его не насыщается богатствомъ. «Для кого же я тружусь, и лишаю душу мою блага?» И это—суета и недоброе діло!
- 9. Двоимъ лучше, нежели одному; потомучто у нихъ есть доброе вознаграждение въ трудъ ихъ:
- 10. ибо если упадеть одинъ, то другой подниметь товарища своего. Но горе одному, когда упадеть, а другаго нътъ, который поднялъ бы его
- 11. Также, если лежать двое, то тепло имъ; а одному какъ согръться?
- 12. И если станеть преодолевать кто либо одного, то двое устоять противъ него: и нитка, втрое скрученная, не скоро порвется.
- 13. Лучше б'єдный, но умный юноша, нежели старый, но неразумный царь, который не ум'етъ принимать сов'єты:
- 14. ибо тоть изъ темницы выйдеть на царство, хотя родился въ царствъ своемъ бъднымъ.
- 15. Видель я всёхь живущихъ, которые ходять подъ солицемъ, съ этимъ другимъ юношею, который займеть место того.
- 16. Не было числа всему народу, который быль передъ нимъ, хотя позднъйшие не порадуются имъ. И это—суета и томление духа!
- 17. Наблюдай за ногою твоею, когда идешь въ домъ Божій, и будь готовъ болте къ слушанію, нежели къ жертвоприношенію; ибо они не думають, что худо ділають.

ГЛАВА 5.

- Не торопись языкомъ твоимъ, и сердце твое да не спъщить произнести слово предъ Богомъ; потомучто Богъ на небъ, а ты на землъ; поэтому слова твои да будутъ немноги.
- 2. Ибо какъ сновиданія бывають при множества заботь, такъ голось глупаго познаётся при множества словь.
- 3. Когда даешь объть Богу, то не медли исполнить его, потомучто Онъ не благоволить къ глупымъ: что объщалъ, исполни.
- 4. Лучше тебѣ не обѣщать, нежели обѣщать и не исполнить.
- 5. Не дозволяй устамъ твоимъ вводить въ грѣхъ плоть твою, и не говори предъ ангеломъ (Божіимъ): «это—ошибка!» Для чего тебѣ дплать, чтобы Богъ прогиввался на слово твое и разрушилъ дѣло рукъ твоихъ?
- 6. Ибо во множествъ сноведъній, какъ и во множествъ словъ—много суеты; но ты бойся Бога.
- 7. Если ты увидишь въ какой области притъсненіе бъдному и нарушеніе суда и правды, то не удивляйся этому, потомучто надъ высокимъ наблюдаетъ высшій, а надъ ними еще высшій:
- 8. превосходство же страны въ цѣломъ есть царь, заботящійся о странь.
- 9. Кто любить серебро, тоть не насытится серебромь, и кто любить богатство, тому нъть пользы оть того. И это—суета!
- 10. Умножается имущество—умножаются и потребляющее его; и какое благо для владъющаго имъ: развътолько смотръть своими глазами?
- 11. Сладокъ сонъ трудящагося, мало ли, много ли онъ събсть; но пресыщение богатаго не даеть ему уснуть.
- 12. Есть мучительный недугъ, который видълъ я подъ солнцемъ: богатство, сберегаемое владътелемъ его во вредъ ему.
- (5) Притч. 6, 10; 24, 34. (6) Притч. 17, 1. (8) Псал. 38, 7. 1 Іоан. 2, 16. (9) Быт. 2, 18. Суд. 7, 10. (45) Екклес. 2, 13. (46) Быт. 41, 40. (46) Екклес. 1, 14. (47) Дъян. 7, 33. 1 Царств. 15, 22. Осія 6, 6. Гл. 5. (4) Іаков. 1, 19. Притч. 10, 19. Мате. 6, 7. Сирах. 7, 14. (5) Второвак. 28, 21. (4) Дъян. 5, 4. (8) Сирах. 34, 2. (7) Премудр. 6, 5. Ефес. 2, 9. (40) 1 Іоан. 2, 16. (42) Іов. 20, 20.

- 13. И гибнетъ богатство это отъ несчастныхъ случаевъ: родилъ онъ сына, и ничего нътъ въ рукахъ у него.
- 14. Какъ вышель онъ нагимъ изъ утробы матери своей, такимъ и отходить, какимъ пришелъ, и ничего не возьметъ отъ труда своего, что могъ бы онъ понесть въ рукъ своей.
- 15. И это тяжкій недугь: какимъ пришель онъ, такимъ и отходить. Какая же польза ему, что онъ трудился на вътеръ?
- 16. А онъ во всё дни свои ѣлъ въ-потьма́хъ, въ большомъ раздраженіи, въ огорченіи и досадѣ.
- 17. Вотъ еще, что я нашелъ добраго и пріятнаго: всть и пить и наслаждаться добромъ во всвхъ трудахъ своихъ, какими кто трудится подъ солнцемъ во всв дни жизни своей, которые далъ ему Богъ; потомучто это—его доля.
- 18. И если какому человёку Богь даль богатство и имущество и даль ему власть пользоваться оть нихь и брать свою долю и наслаждаться оть трудовъ своихъ, то это—даръ Божій.
- 19. Не долго будуть у него въ памяти дни жизни его; поэтому Богь и вознаграждаеть его радостью сердца его.

ГЛАВА 6.

Есть зло, которое видъль я подъ солнцемъ, и оно часто бываетъ между людьми:

- 2. Богъ даетъ человъку богатство и имущество и славу, и нътъ для души его недостатка ни въ чемъ, чего ни пожелалъ бы онъ; но не даетъ ему Богъ пользоваться этимъ, а пользуется тъмъ чужой человъкъ: это—суета и тяжкій недугь!
- 3. Еслибы какой человъкъ родилъ сто дътей и прожилъ многіе годы и еще умножились дни жизни его, но дуща его не наслаждалась бы добромъ и не было бы ему и погребенія, то я сказалъ бы: выкидыніъ счастливъе его,

- потомучто онъ напрасно пришелъ и отошелъ во тъму, и его имя покрыто мракомъ.
- 5. Онъ даже не видаль и не зналъ солнца: ему покойнъе, нежели тому.
- 6. А тотъ, хотя бы прожиль двѣ тысячи лѣтъ и не наслаждался добромъ, не всё ли пойдетъ въ одно мѣсто?
- 7. Всѣ труды человѣка—для рта его, а душа его не насыщается.
- 8. Какое же преимущество мудраго предъ глупымъ, какое—бъдняка, умъющаго ходить предъ живущими?
- 9. Лучше видѣть глазами, нежели бродить душею. И это—также суета и томленіе духа!
- 10. Что существуеть, тому уже наречено имя, и извѣстно, что это человѣкъ, и что онъ не можетъ препираться съ тѣмъ, кто сильнѣе его.
- 11. Много такихъ вещей, которыя умножають суету: что же для человъка лучше?
- 12. Йбо кто знаеть, что хорошо для человъка въ жизни, во всъ дни суетной жизни его, которые онъ проводить какъ тънь? И кто скажетъ человъку, что будеть послъ него подъ солнцемъ?

ГЛАВА 7.

Доброе имя лучше дорогой масти, и день смерти—дня рожденія.

- 2. Лучше ходить въ домъ плача объ умершемъ, нежели ходить въ домъ пира; ибо таковъ конецъ всякаго человъка, и живой приложить это къ своему сердцу.
- 3. Сътованіе лучше смѣха; потомучто при печали лица сердце дѣлается лучше.
- 4. Сердце мудрыхъ—въ домѣ плача, а сердце глупыхъ—въ домѣ веселья.
- 5. Лучше слушать обличенія отъ мудраго, нежели слушать пъсни глу-
- 6. потомучто смѣхъ глупыхъ то же, что трескъ терноваго хвороста подъ котломъ. И это—суета!
- (43) Мате. 8, 36. (44) Іов. 1, 21. 1 Тимов. 6, 7. (47) Екклес. 2, 24. (49) Филиппис. 4, 6. Гл. 6. (2) Исал. 48, 11. Сирах. 14, 4. (7) Іов. 5, 7. (40) Іов. 9, 2—3. Гл. 7. (4) Псал. 143, 4. Екклес. 8, 7. (2) Притч. 22, 1. (3) Іаков. 4, 9. (4) 2 Корине. 7, 10. (6) Притч. 15, 32.

- 7. Притъсняя другихъ, мудрый дълается глупымъ, и подарки портятъ сердце.
- 8. Конецъ дѣла лучше начала его; терпѣливый лучше высокомѣрнаго.
- 9. Не будь духомъ твоимъ посийшенъ на гиввъ, потомучто гиввъ гивздится въ сердцв глупыхъ.
- 10. Не говори: «отчего это прежніе дни были лучше нынашниха?» потомучто не отъ мудрости ты спрашиваешь объ этомъ.
- 11. Хороша мудрость съ наслѣдствомъ, и особенно для видящихъ солнце,
- 12. потомучто подъ сѣнью ея то же, что подъ сѣнью серебра; но превосходство знанія въ томъ, что мудрость даеть жизнь владѣющему ею.
- 13. Смотри на дъйствование Божие: ибо кто можеть выпрямить то, что Онъ сдълаль кривымъ?
- 14. Во дни благополучія пользуйся благомъ, а во дни несчастія—размышляй: то и другое соделаль Богь для того, чтобы человекъ ничего не могь сказать противъ Него.
- 15. Всего насмотрѣлся я въ суетные дни мои: праведникъ гибнетъ въ праведности своей; нечестивый живетъ долго въ нечестіи своемъ.
- 16. Не будь слишкомъ строгъ и не выставляй себя слишкомъ мудрымъ: зачъмъ тебъ губить себя?
- 17. Не предавайся грѣху и не будь безуменъ: зачѣмъ тебѣ умирать не въ свое время?
- 18. Хорошо, если ты будешь держаться одного и не отнимать руки оть другаго; потомучто кто боится Бога, тоть избъжить всего того.
- Мудрость дёлаетъ мудраго сильнёе десяти властителей, которые въ городё.
- 20. Нѣтъ человѣка праведнаго на землѣ, который дѣлалъ бы добро и не грѣшилъ бы;
 - 21. поэтому не на всякое слово,

- которое говорять, обращай вниманіе, чтобы не услышать тео́т раба твоего, когда онъ злословить тебя;
- 22. ибо сердце твое знаетъ много случаевъ, когда и самъ ты злословилъ другихъ.
- 23. Все это испыталь я мудростью; я сказаль: «буду я мудрымъ»; но мудрость далека отъ меня.
- 24. Далеко то, что было, и глубоко глубоко: кто постигнеть его?
- 25. Обратился я сердцемъ моимъ къ тому, чтобы узнать, изследовать и изыскать мудрость и разумъ, и познать нечестие глупости, невежества и безумія,—
- 26. и нашель я, что горче смерти женщина, потомучто она свть, и сердце ея силки, руки ея оковы; добрый предъ Богомъ спасется отъ нея, а грфшникъ уловленъ будетъ ею.
- 27. Вотъ это нашелъ я, сказалъ Екклесіастъ, испытывая одно за другимъ.
- 28. Чего еще искала душа моя, и я не нашель:—Мужчину одного изъ тысячи я нашель, а женщины между встми ими не нашель.
- 29. Только это я нашель, что Богь сотвориль человъка правымь, а люди пустились во многіе помыслы.

ГЛАВА 8.

Нто—какъ мудрый, и кто понимаетъ значение вещей? Мудрость человъка просвътляетъ лице его, и суровость лица его измъняется.

- 2. Я говорю: слово царское храни, и это—ради клятвы предъ Богомъ.
- 3. Не спѣши уходить отъ лица его и не упорствуй въ худомъ дѣлѣ; потомучто онъ, что захочетъ, все можетъ сдѣлать.
- 4. Гдѣ слово царя, тамъ—власть; и кто скажеть ему: что ты дѣлаешь?
- 5. Соблюдающій запов'єдь не испытаетъ ни какого зла: сердце мудраго знаеть и время и уставъ;
 - 6. потомучто для всякой вещи есть
- (10) Притч. 14, 17. (43) Сирах. 41, 29. (14) Екклес. 1, 15. (15) Іов. 2, 10. (47) Сирах. 7, 5. Исаія 5, 21. Римян. 11, 20. (48) Іов. 15, 32. (20) Екклес. 9, 16. (21) З Царств. 8, 46. 2 Паралипом. 6, 36. Притч. 20, 9. Іаков. 3, 2. 1 Іоан. 1, 8. Римян. 7, 14. (25) Римян. 11, 33. (26) Екклес. 1, 17. Іоан. 10, 8. (27) Притч. 5, 4; 22, 4—5. (29) Римян. 5, 15; 7, 4. (30) Быт. 1, 27; 3, 2. Гл. 8. (1) Притч. 17, 24. (2) Притч. 24, 21. (4) Дан. 4, 32. (5) Римян. 13, 3. (6) Екклес. 3, 1.

свое время и уставъ; а человъку ве-

- 7. что онъ не знаеть, что будеть; и какъ, это будеть—кто скажеть ему?
- 8. Человъкъ не властенъ надъ дукомъ, чтобы удержать духъ, и нътъ власти у него надъ днемъ смерти и нътъ избавленія въ этой борьбъ, и не спасеть нечестіе нечестиваго.
- 9. Все это я видълъ, и обращалъ сердце мое на всякое дъло, какое дълается подъ солицемъ. Бываетъ время, когда человъкъ властвуетъ надъчеловъкомъ во вредъ ему.
- 10. Видѣлъ я тогда, что хоронили нечестивыхъ и приходили и отходили отъ святаго мѣста, и они забываемы были въ городѣ, гдѣ они такъ поступали. И это—суета!
- 11. Не скоро совершается судъ надъ худыми дълами; отъ этого и не страшится сердце сыновъ человъческихъ дълать зло.
- 12. Хотя грѣшникъ сто разъ дѣлаетъ вло и коснѣетъ въ немъ, но я знаю, что благо будетъ боящимся Бога, которые благоговѣютъ предъ лицемъ Его:
- 13. а нечестивому не будетъ добра, и, подобно тъни, недолго продержится тотъ, кто не благоговъетъ предъ Богомъ.
- 14. Есть и такая суета на землѣ: праведниковъ постигаетъ то, чего заслуживали бы дѣла̀ нечестивыхъ, а съ нечестивыми бываетъ то, чего заслуживали бы дѣла̀ праведниковъ. И сказалъ я: и это—суета!
- 15. И похвалиль я веселье; потомучто нёть лучшаго для человёка подъ солнцемъ, какъ ёсть, пить и веселиться: это сопровождаеть его въ трудахь во дни жизни его, которые даль ему Богь подъ солнцемъ.
- 16. Когда я обратиль сердце мое на то, чтобы постигнуть мудрость и обозрёть дёла, которыя дёлаются на землё, и среди которыхь челосько ни днемъ, ни ночью не знаеть сна,—
- 17. тогда и увидълъ всъ дъла Божін и нашель, что человъкъ не можетъ

постигнуть дёль, которыя дёлаются подъ солнцемъ. Сколько бы человёкъ ни трудился въ изслёдованіи, онъ всё-таки не постигнеть этого; и еслибы какой мудрецъ сказаль, что онъ знаеть, —онъ не можеть постигнуть этого.

ГЛАВА 9.

На все это я обратиль сердце мое для изслёдованія, что праведные и мудрые и деянія ихь—въ рукть Божіей, и что человекь ни любви, ни ненависти не знаеть во всемътомъ, что передъ нимъ.

- 2. Всему и всёмъ—одно: одна участь праведнику и нечестивому, доброму и (злому), чистому и нечистому, приносящему жертву и неприносящему жертвы; какъ добродътельному, такъ и грешнику; какъ клянущемуся, такъ и боящемуся клятвы.
- 3. Это-то и худо во всемъ, что дълается подъ солнцемъ, что одна участь всъмъ, и сердце сыновъ человъческихъ исполнено зла, и безуміе въ сердцъ ихъ, въ жизни ихъ; а послътого они отходять къ умершимъ.
- 4. Кто находится между живыми, тому есть еще надежда, такъ-какъ и ису живому лучше, нежели мертвому льву.
- 5. Живые знають, что умруть, а мертвые ничего не знають, и уже нъть имъ воздаянія, потомучто и па-мять о нихъ предана забвенію,
- 6. и любовь ихъ и ненависть ихъ и ревность ихъ уже исчезии, и нътъ имъ болъе части во-въки ни въ чемъ, что дълается подъ солицемъ.
- 7. Итако иди, ти ст весельемъ клъбъ твой, и пей въ радости сердца вино твое, когда Богъ благоволитъ къдъламъ твоимъ.
- 8. Да будуть во всякое время одежды твои свътлы, и да не оскудъваеть елей на головъ твоей.
 - 9. Наслаждайся жизнью съ женою,

⁽⁷⁾ Екклес. 7, 1. (8) Іов. 14, 5. Псал. 38, 6. (40) Левит. 21, 4. Псал. 48, 18. (41) Псал. 70, 5—6. (45) Псал. 143, 4. (44) 1 Корине. 4, 13. 2 Корине. 6, 8. (45) Екклес. 2, 24; 3, 12. Дъян. 14, 17. 1 Корине. 10, 31. Филиппис. 4, 11—12. (46) Екклес. 1, 17. Гл. Э. (2) Дъян. 7, 11; 27, 1, 8. (5) Екклес. 8, 11. (5) Іов. 14, 21. (8) Мате. 6, 17; 25, 4. (9) Притч. 5, 18. 1 Петр. 3, 7.

которую любишь, во всё дни суетной жизни твоей, и которую даль тебе Богъ подъ солнцемъ на всё суетные дни твои; потомучто это—доля твоя въ жизни и въ трудахъ твоихъ, какими ты трудишься подъ солнцемъ.

- 10. Все, что можеть рука твоя дѣлать, по силамъ дѣлай; потомучто въ могиль, куда ты пойдешь, нѣть ни работы, ни размышленія, ни знанія, ни мудрости.
- 11. Й обратился я и видёль подъ солнцемъ, что не проворнымъ достается усиёшный бёгь, не храбрымъ—побёда, не мудрымъ—хлёбь, и не у разумныхъ—богатство, и не искуснымъ—благорасположеніе, но время и случай для всёхъ ихъ.
- 12. Ибо человъкъ не знастъ своего времени. Какъ рыбы попадаются въ пагубную сътъ, и какъ птицы запутываются въ силкахъ, такъ сыны человъческіе уловляются въ бъдственное время, когда оно неожиданно находитъ на нихъ.
- 13. Вотъ еще какую мудрость видъль я подъ солнцемъ, и она показамась мив важною:
- 14. городъ небольшій, и людей въ немъ немного; къ нему подступилъ великій царь и обложилъ его и произвель противъ него большія осадныя работы;
- 15. но въ немъ нашелся мудрый бъднякъ, и онъ спасъ своею мудростью этотъ городъ; и однакоже ни кто не вспоминалъ объ этомъ бъдномъ чедовъкъ.
- 16. И сказалъ я: мудрость лучше силы, и однакоже мудрость бъдняка пренебрегается, и словъ его не слушаютъ.
- 17. Слова мудрыхъ, высказанныя спокойно, выслушиваются лучше, нежели крикъ властелина между глупыми.
- 18. Мудрость лучше воинских орудій; но одинъ погръщившій погубить много добраго.

ГЛАВА 10.

Мертвыя мухи портять и дёлають зловонною благовонную масть муроварника: то же дёлаеть небольшая глупость уважаемаго человёка съ его мудростью и честью.

- Сердце мудраго—на правую сторону, а сердце глупаго—на лъвую.
- 3. По какой бы дорогъ ни шелъ глупый, у него *всегда* недостаетъ смысла, и всякому онъ выскажетъ, что онъ глупъ.
- 4. Если гивъъ начальника вспыхнетъ на тебя, то не оставляй мъста твоего; потомучто кротость покрываетъ и большіе проступки.
- Есть зло, которое видѣлъ я подъ солнцемъ, это—какъ-бы погрѣшность, происходящая отъ властелина:
- невѣжество поставляется на большой высотѣ, а богатые сидятъ низко.
- 7. Видѣлъ я рабовъ на коняхъ, а князей ходящихъ, подобно рабамъ, пѣшкомъ.
- 8. Кто копаеть яму, тоть упадеть въ нее, и кто разрушаеть ограду, того ужалить змъй.
- 9. Кто передвигаетъ камни, тотъ можетъ надсадитъ себя, и кто колетъ дрова, тотъ можетъ подвергнутъся опасности отъ нихъ.
- 10. Если притупится топоръ, и если лезвее его не будеть отточено, то надобно будеть напрягать силы; мудрость умѣеть это исправить.
- Если эмъй ужалить безъ заговариванія, то не лучше его и злоязычный.
- 12. Слова изъ устъ мудраго—благодать, а уста глупаго губять его же:
- начало словъ изъ устъ его глупость, а конецъ ръчи изъ устъ его безуміе.
- 14. Глупый наговорить много, хотя человыкь не знаеть, что будеть, и кто скажеть ему, что будеть послы него?
- 15. Трудъ глупаго утомляетъ его, потомучто не знаеть даже дороги въ городъ.
- (41) Myr. 12, 25. Errrec. 3, 1. (42) Myr. 12, 39; 21, 35. Edec. 6, 13. (45) Притч. 29, 8. (46) Притч. 21, 22; 24, 5. (48) Исс. Нав. 7, 25. Гл. 10. (4) 1 Корине. 3, 18. (4) Псал. 37, 30. (8) Исал. 7, 12; 56, 7. Притч. 26, 27. Сирах. 27, 28. (44) Екклес. 8, 7.

- 16. Горе тебъ, земля, когда царь твой отрокъ, и когда князья твои бдять рано!
- 17. Благо тебъ, земля, когда царь у тебя изъ благороднаго рода, и князья твои вдять во время, для подкрепленія, а не для пресыщенія!
- 18. Отъ лености обвиснеть потолокъ и когда опустятся руки, то протечеть домъ.
- 19. Пиры устроиваются для удовольствія, и вино веселить жизнь; а за все отвъчаеть серебро.
- 20. Даже и въ мысляхъ твоихъ не злословь царя, и въ спальной комнатъ твоей не злословь богатаго; потомучто птица небесная можеть перенесть слово *твое*, и крылатая—пересказать рачь m6010.

ГЛАВА 11.

тпускай хлёбъ твой по водамъ, по-томучто по прошествіи многихъ дней опять найдешь его.

- 2. Давай часть семи и даже восьми, потомучто не знаешь, какая бъда будеть на земль.
- 3. Когда облака будуть полны, то они прольють на землю дождь; и если упадетъ дерево на югъ или на съверъ, то оно тамъ и останется, куда упадеть.
- 4. Кто наблюдаетъ вътеръ, тому не свять; и кто смотрить на облака, тому не жать.
- 5. Какъ ты не знаешь путей вътра и того, какъ образуются кости во чревъ беременной, такъ не можешь знать дело Бога, Который делаеть Bce.
- 6. Утромъ съй съмя твое и вечеромъ не давай отдыха рукъ твоей, потомучто ты не знаешь-то, или другое будетъ удачиће, или то и другое равно хорошо будеть.
- 7. Сладокъ свътъ, и пріятно для глазъ видѣть солице.
- 8. Если человъкъ проживетъ и много

- женіе всёхъ ихъ, и пусть помнить о дняхъ темныхъ, которыхъ будеть много: все, что будеть, —суета!
- 9. Веселись, юноша, въ юности твоей, и да вкушаеть сердце твое радости во дни юности твоей, и ходи по путямъ се́рдца твоего и по видѣнію очей твоихъ; только знай, что за все это Богъ приведеть тебя на судъ.
- 10. И удаляй печаль отъ сердца твоего, и уклоняй злое оть тела твоего. потомучто детство и юность—суета.

ГЛАВА 12.

помни Создателя твоего въ дни юности твоей, доколь не пришли тяжелые дни и не наступили годы, о которыхъ ты будешь говорить: «натъ мив удовольствія въ нихъ!»

- 2. доколъ не померкли солнце и свътъ и луна и звѣзды, и не нашли новыя тучи вслёдь за дождемъ.
- 3. Въ тотъ день, когда задрожатъ стерегущіе домъ и согнутся мужи силы; и перестануть молоть мелющіе, потомучто ихъ немного осталось; и помрачатся смотрящіе въ окно;
- 4. и запираться будуть двери на улицу: когда замолкнеть звукъ жернова, и будеть вставать человък по крику пътуха и замолкнуть дщери пънія;
- 5. и высоты будуть имъ страшны, и на дорогъ ужасы; и зацвътетъ миндаль, и отяжелъеть кузнечикъ, и разсыплется каперсъ. Ибо отходить человъкъ въ въчный домъ свой, и готовы окружить его по улице плакальщицы; —
- 6. доколъ не порвалась серебряная цъпочка, и не разорвалась золотая повязка, и не разбился кувшинъ у источника, и не обрушилось колесо надъ колодеземъ.
- 7. И возвратится прахъ въ землю. чемъ онъ и быль; а духъ возвратится къ Богу, Который далъ его.
- 8. Суета суетъ, сказалъ Екклесіастъ, все-суета!
- 9. Кром' того, что Екклесіасть быль льть, то пусть веселится онь впродол- | мудрь, онь училь еще народь знанію.
- (16) Исаія 3, 4. (20) Исход. 22, 28. Гл. 11. (1) Лук. 12, 17; 6, 38; 12, 33. (2) Лук. 16, 9. (5) Іоан. 3, 8. (6) Ремлян. 12, 11. (7) Іов. 10, 21. (9) 2 Тимов. 2, 22. Гл. 13. (2) Быт. 48, 10. (4) 2 Царств. 19, 35. (5) Іов. 1, 21. (7) Псал. 145, 4. (8) Екклес. 1, 2. (9) 3 Царств. 4, 32.

Онъ все испытываль, изследываль и составиль много притчей.

- 10. Старался Екклесіасть прінскивать изящныя изріченія, и слова истины написаны имз вірно.
- 11. Слова мудрыхъ—какъ и́глы и какъ вбитые гвозди, и составители ихъ отъ единаго пастыря.
 - 12. А что сверхъ всего этого, сынъ
- мой, того берегись: составлять много книгь—конца не будеть, и много читать—утомительно для тъла.
- 13. Выслушаемъ сущность всего: бойся Бога и заповъди Его соблюдай, потомучто въ этомъ все для человъка:
- 14. ибо всякое дъло Богъ приведетъ на судъ, и все тайное, хорошо ли оно, или худо.

(15) 1 THEOS. 1, 5. BTOPOSAR. 6, 2. (14) 2 KOPERS. 5, 10.

книга

ПЪСНИ ПЪСНЕЙ СОЛОМОНА (а).

ГЛАВА 1.

Да лобзаеть онъ меня лобзаніемъ усть своихъ! Ибо ласки твои лучше вина.

- 2. Отъ благовонія мастей твоихъ имя твое, какъ разлитое муро, поэтому дівнцы любять тебя.
- 3. Влеки меня, мы побъжимъ за тобою; царь ввель меня въ чертоги свои, будемъ восхищаться и радоваться тобою, превозносить ласки твои больше, нежели вино; достойно любятъ тебя!
- 4. Дщери Іерусалимскія! черна я, но красива, какъ шатры Кидарскіе, какъ завѣсы Соломоновы.
- 5. Не смотрите на меня, что я смугла, ибо солнце опалило меня: сыновья матери моей разгивались на меня, поставили меня стеречь виноградники,—моего собственнаго виноградника я не стерегла.
- 6. Скажи мић, ты, котораго любить душа моя: гдв пасешь ты? гдв отдыхаешь въ полдень? къ чему мић быть

скиталицею возлѣ стадъ товарищей твоихъ?

- 7. Если ты не знаешь этого, прекраснъйшая изъ женщинъ, то идисебъ по слъдамъ овецъ и паси козлять твоихъ подлъ шатровъ пастушескихъ.
- 8. Кобылицъ моей въ колесницъ фараоновой я уподобилъ тебя, возлюбленная моя.
- 9. Прекрасны даниты твои подъ подвъсками, шея твоя въ ожерельяхъ;
- 10. золотыя подвёски мы сдёлаемъ тебё съ серебряными блёстками.
- 11. Доколъ парь быль за столомъ своимъ, нардъ мой издавалъ благовоніе свое.
- 12. Ми́рровый пучекъ—возлюбленный мой у меня, у грудей моихъ пребываеть.
- 13. Какъ кисть кипера, возлюбленный мой у меня въ виноградникахъ Енгедскихъ.
- 14. О, ты прекрасна, возлюбленная моя, ты прекрасна! глаза твои голу-
 - 15. О, ты прекрасенъ, возлюблен-
- (a) 3 Царств. 4, 32. Гл. 1. (1) Ефес. 5, 32. Пъсн. Пъсн. 4, 10. (2) Псал. 44, 8. (3) Псал. 44, 9. (4) Псал. 44, 14; 119, 5. (5) Апокаленс. 7, 16. (6) Пъсн. Пъсн. 3, 1. Іоал. 1, 41. (7) Пъсн. Пъсн. 5, 9. (8) 3 Царств. 10, 28. Пъсн. Пъсн. 2, 2. Іоал. 15, 14. (9) Ісвет. 16, 11. (13) Іоан. 15, 1. 1 Царств. 24, 1. (14) Пъсн. 4, 1.



ный мой, и любезенъ! и ложе у насъ-

16. кровли домовъ нашихъ-кедры, потолки наши-кипарисы.

ГЛАВА 2.

нарцисъ Саронскій, лилія долинъ!
 Что лилія между тернами, то возлюбленная моя между дівицами.

- 3. Что яблонь между лесными деревьями, то возлюбленный мой между юношами. Въ тени ея люблю я сидеть, и плоды ея сладки для гортани моей.
- 4. Онъ ввелъ меня въ домъ пира, и знамя его надо мною-любовь.
- 5. Подкрѣпите меня виномъ, освѣжите меня яблоками, ибо я изнемогаю отъ любви.
- 6. Лівая рука его у меня подъ головою, а правая обнимаеть меня.
- 7. Заклинаю васъ, дщери Іерусалимскія, сернами или полевыми ланями: не будите и не тревожьте возлюбленной, доколъ ей угодно.
- 8. Голосъ возлюбленнаго моего! вотъ, онъ идетъ, скачетъ по горамъ, прыгаетъ по холмамъ.
- 9. Другъ мой похожъ на серну, или на молодаго оленя. Вотъ, онъ стойтъ у насъ за ствною, заглядываетъ въ окно, мелькаетъ сквозъ решетку.
- Возлюбленный мой началь говорить мив: встань, возлюбленная моя, прекрасная моя, выйди!
- 11. Воть, зима уже прошла; дождь миноваль, пересталь;
- 12. цвъты показались на землъ; время пънія настало, и голосъ горлицы слышенъ въ странъ нашей;
- 13. смоковницы распустили свои почки, и виноградныя лозы расцвётая издають благовоніе. Встань, возлюбленная моя, прекрасная моя, выйди!
- 14. Голубица моя въ ущельи скалы подъ кровомъ утеса! покажи мић лице твое, дай мић услышать голосъ твой,

потомучто голосъ твой сладокъ и лице твое пріятно.

- 15. Ловите намъ лисицъ, лисенятъ, которыя портятъ виноградники, а виноградники наши въ цвътъ.
- 16. Возлюбленный мой принадлежитъ мнѣ, а я ему; онъ пасетъ между лиліями.
- 17. Докол'в день дышеть прохладою, и уб'вгають тіни, возвратись, будь подобень сернів, или молодому оленю, на разсідлинахъ горъ.

ГЛАВА 3.

- На ложѣ моемъ ночью искала я того, котораго любитъ душа моя, искала его и не нашла его.
- 2. Встану же я, пойду по городу, по улинамъ и площадямъ и буду искать того, котораго любитъ душа моя; искала я его и не нашла его.
- 3. Встрътили меня стражи, обходящіе городъ: не видали ли вы того, котораго любитъ душа моя?
- 4. Но едва я отошла отъ нихъ, какъ нашла того, котораго любитъ душа моя, ухватилась за него и не отпустила его, доколъ не привела его въ домъ матери моей и во внутреннія комнаты родительницы моей.
- 5. Заклинаю васъ, дщери Іерусалимскія, сернами или полевыми ланями: не будите и не тревожьте возлюбленной, доколъ ей угодно.
- 6. Кто эта, восходящая отъ пустыни какъ-бы столбы дыма, окуриваемая миррою и онміамомъ, всякими порош-ками муроварника?
- 7. Вотъ одръ его—Соломона: шестьдесять сильныхъ вокругъ него, изъ сильныхъ Израилевыхъ.
- 8. Всё они держать по мечу, опытны въ бою; у каждаго мечь при бедрё его ради страха ночнаго.
- 9. Носильный одръ сдёлаль себѣ царь Соломонъ изъ деревъ Ливанскихъ;
 - 10. столицы его сделаль изъ серебра,

Гл. 3. (2) Исаія 53, 2. Іерем. 33, 15. (3) Псал. 90, 1. Апокалипс. 2, 7; 22, 2. (4) Псал. 35, 9. (6) Пъсн. Пъсн. 8, 3. (7) Пъсн. Пъсн. 3, 5; 8, 9. (8) Іоан. 10, 19. (13) Дук. 21, 29. (14) Пъсн. Пъсн. 6, 8; 8, 13; 1, 15. Мато. 10, 16. (15) Іевек. 13, 4. Дук. 13, 32. (16) Пъсн. Пъсн. 6, 2; 7, 10. (17) Пъсн. Пъсн. 4, 6. Гл. 3. (1) Исаія 55, 6. (2) Пъсн. Пъсн. Пъсн. 5, 6. (3) Исаія 62, 6. Іевек. 3, 17. Евр. 13, 7. (4) Мато. 7, 7. Іоан. 20, 20. Галат. 4, 26. (5) Пъсн. Пъсн. 2, 7. (6) Пъсн. Пъсн. 8, 5. (8) Псал. 90, 5.

локотники его изъ золота, съдалище его изъ пурпуровой ткани; внутренность его убрана съ любовью дщерями Іерусалимскими.

11. Пойдите и посмотрите, дщери Сіонскія, на царя Соломона въ вінців. которымъ увънчала его мать его въ день бракосочетанія его, въ день радостный для сердца его.

ГЛАВА 4.

ты прекрасна, возлюбленная моя, **U**, ты прекрасна! глаза твои голубиные подъ кудрями твоими; волоса твои, какъ стадо козъ, сходящихъ съ горы Галаадской;

- 2. зубы твои, какъ стадо выстриженныхъ овецъ, выходящихъ изъ купальни, изъ которыхъ у каждой пара ягнять, и безплодной нѣть между ними;
- 3. какъ лента алая губы твои, и уста твои любезны; какъ половинки гранатоваго яблока—ланиты твои подъ кудрями твоими;
- 4. шея твоя, какъ столпъ Давидовъ, сооруженный для оружій, тысяча щитовъ виситъ на немъ---все сильныхъ;
- 5. два сосца твои, какъ двойни молодой серны, пасущіяся между лиліями.
- 6. Докол'в день дышеть прохладою, и убъгають тъни, пойду я на гору мирровую и на холмъ онміама.
- 7. Вся ты прекрасна, возлюбленная моя, и пятна нътъ на тебъ!
- 8. Со мною съ Ливана, невъста! со мною иди съ Ливана! спѣши съ вершины Аманы, съ вершины Сенира и Ермона, отъ логовищъ львиныхъ, отъ горъ барсовыхъ!
- 9. Плънила ты сердце мое, сестра моя, невъста! плънила ты сердце мое однимъ взглядомъ очей твоихъ, однимъ ожерельемъ на шев твоей.
- 10. О, какъ любезны ласки твои, сестра моя, невъста! о, какъ много любленному моему, и съ рукъ моихъ

ласки твои лучше вина, и благовоніе мастей твоихъ лучше всёхъ ароматовъ!

- 11. Сотовый медъ каплеть изъ усть твоихъ, невъста; медъ и молоко подъ языкомъ твоимъ, и благоуханіе одежды твоей подобно благоуханію Ливана!
- Запертый садъ-сестра моя, невъста, заключенный колодезь, запечатанный источникъ;
- 13. разсадники твои-садъ съ гранатовыми яблоками, съ превосходными плодами, киперы съ нардами,
- 14. нардъ и шафранъ, аиръ и корица со всякими благовонными деревами, мирра и алой со всякими лучшими ароматами;
- 15. садовый источникъ--- колодезь живыхъ водъ и потоки съ Ливана.
- 16. Поднимись вытеръ съ съвера и принесись съ юга, повъй на садъ мой, — и польются ароматы его! — Пусть придеть возлюбленный мой въ садъ свой и вкушаеть сладкіе плоды

ГЛАВА 5.

ришель я въ садъ мой, сестра моя, невъста; набралъ мирры моей съ ароматами моими, повлъ сотовъ моихъ съ медомъ моимъ, напился вина моего съ молокомъ моимъ. **Т**шьте, друзья, пейте и насыщайтесь, ! вынные минесов

- 2. Я сплю, а сердце мое бодрствуеть; воть, голось моего возлюбленнаго, который стучится: отвори мив, сестра моя, возлюбленная моя, голубица моя, чистая моя! потомучто голова моя вся покрыта росою, кудри мои-ночною влагою.
- 3. Я скинула хитонъ мой; какъ же мить опить надтвать его? я вымыла ноги мои; какъ же мив марать ихъ?
- 4. Возлюбленный мой протянулъ руку свою сквозь скважину, и внутренность моя взволновалась оть него.
- 5. Я встала, чтобъ отпереть воз-
- (41) Mare. 22, 2. F.m. 4. (1) Пвсн. Пвсн. 1, 15; 6, 3. (3) Псал. 146, 1. Колос. 4, 6. (4) Пвсн. Ивсн. 7, 4. Мих. 4, 8. (5) Пвсн. Ивсн. 7, 3. (6) Пвсн. Пвсн. 2, 17. (7) Ефес. 5, 27. (8) Исаія 49, 18; 61, 10. (40) Пвсн. Ивсн. 1, 1. (41) Мате. 12, 34. 1 Петр. 2, 2. Исаія 52, 1. (42) Исаія 58, 11. (45) Іоан. 7, 38. (46) Лук. 19, 5. Іоан. 16, 8. Дтян. 2, 2. Гл. 5. (1) Псал. 35, 9. Исвія 25, 5. (2) Песн. Песн. 20, 10.

капала мирра, и съ перстовъ моихъ мирра капала на ручки замка.

- 6. Отперла я возлюбленному моему, а возлюбленный мой повернулся и ушелъ Души во миъ не стало, когда онъ говорилъ; я искала его и не находила его; звала его, и онъ не отзывался миъ.
- 7. Встрътили меня стражи, обходящіе городъ, избили меня, изранили меня; сняли съ меня покрывало стерегущіе стѣны.
- 8. Заклинаю васъ, дщери Іерусалимскія! если вы встрътите возлюбленнаго моего, что скажете вы ему? что я изнемогаю отъ любви.
- 9. Чёмъ возлюбленный твой лучше другихъ возлюбленныхъ, прекраснёйшая изъ женщинъ? Чёмъ возлюбленный твой лучше другихъ, что ты такъ заклинаешь насъ?
- Возлюбленный мой бѣлъ и румянъ, лучше десяти тысячъ другихъ:
- 11. голова его чистое золото; кудри его волнистые, черные, какъ воронъ;
- 12. глаза его какъ голуби при потокахъ водъ, купающіеся въ молокѣ, сидящіе въ довольствѣ;
- 13. щёки его—цвътникъ ароматный, гря́ды благовонныхъ растеній; гу́бы его—лилін, источають текучую мирру;
- 14. руки его золотые кругляки, усаженные топазами; животь его какъ извание изъ слоновой кости, обложенное сапфирами;
- 15. голени его мраморные столбы, поставленные на золотыхъ подножіяхъ; видъ его подобенъ Ливану, величественъ, какъ кедры;
- 16. уста его—сладость, и весь онъ любезность. Воть, кто возлюбленный мой, и воть, кто другь мой, дщери Іерусалимскія!

ГЛАВА 6.

Куда пошель возлюбленный твой, пре-

- обратился возлюбленный твой? мы по-
- 2. Мой возлюбленный пошель въ садъ свой, въ цвътники ароматные, чтобы пасти въ садахъ и собирать лиліи.
- 3. Я принадлежу возлюбленному моему, а возлюбленный мой—миъ; онъ пасетъ между лиліями.
- 4. Прекрасна ты, возлюбленная моя, какъ Өирца, любезна, какъ Іерусалимъ, грозна, какъ полкѝ со знаменами.
- 5. Уклони очи твои отъ меня, потомучто они волнуютъ меня.
- 6. Волосы твои, какъ стадо козъ, сходящихъ съ Галаада; зубы твои, какъ стадо овецъ, выходящихъ изъ купальни, изъ которыхъ у каждой пара ягнятъ, и безплодной нътъ между ними;
- 7. какъ половинки гранатоваго яблока—ланиты твои подъ кудрями твоими.
- 8. Есть шестьдесять цариць и восемьдесять наложниць и дівиць безь числа.
- 9. но единственная—она, голубица моя, чистая моя; единственная она у матери своей, отличенная у родительницы своей. Увидъли ее дъвицы, и—превознесли ее, царицы, и наложницы, и—восхвалили ее.
- 10. Кто это блистающая, какъ заря, прекрасная, какъ луна, свётлая, какъ солнце, грозная, какъ полки со знаменами?
- 11. Я сошла въ орфховый садъ посмотрфть на зелень долины, поглядфть, распустилась ли виноградная лоза, расцвфли ли гранатовыя яблоки?
- 12. Не знаю, какъ душа моя влекла меня къ колесницамъ знатныхъ на-рода моего.

ГЛАВА 7.

Оглянись, оглянись, Суламита! оглянись, оглянись,—и мы посмотримъ на тебя. Что вамъ смотръть на Суламиту, какъ на хороводъ Мананискій?

2. О, какъ прекрасны ноги твои въ сандаліяхъ, дщерь именитая! Округле-

(6) Ивсн. Ивсн. 3, 1. (7) Исал. 68, 27. (8) Ивсн. Ивсн. 2, 7. (10) Исал 63, 1. (12) Ивсн. Ивсн. 4, 1. (15) Исал. 44, 3. (15) Апокалипс. 10, 1. (16) Лук. 4, 22. Гл. 6. (1) Ивсн. Ивсн. 5, 9. (2) Ивсн. Ивсн. 2, 16. (3) Ісак. 16, 14. 2 Корине. 10, 4. Ефес. 6, 10. (5) Ивсн. Ивсн. 4, 2. (6) Ивсн. Ивсн. 4, 3. (7) 2 Корине. 11, 2. (8) Ивсн. Ивсн. 6, 14. 1 Корине. 6, 17. Ефес. 4, 5; 5, 22. (5) Ивсн. Ивсн. 3, 16. Гл. 7. (1) Ефес. 6, 11. Филиппис. 1, 27. Іоан. 1, 12.

ніе бедръ твонхъ, какъ ожерелье, дѣло рукъ искуснаго художника;

- 3. животъ твой—круглая чаша, съ которой не истощается ароматное вино; чрево твое—ворохъ пшеницы, обставленный лиліями;
- 4. два сосца твои, какъ два козденка, двойни серны;
- 5. шея твоя, какъ столнъ изъ слоновой кости; глаза твои—озерки Есевонскія, что у воротъ Батраббима; носъ твой—башня Ливанская, обращенная къ Дамаску;
- 6. голова твоя на тебѣ, какъ Кармилъ, и волосы на головѣ твоей, какъ пурпуръ; царь увлеченъ твоими кудрями.
- 7. Какъ ты прекрасна, какъ привлекательна, возлюбленная, твоею миловидностью!
- 8. Этотъ станъ твой похожъ на пальму, и груди твои на виноградныя кисти.
- 9. Полумаль я: влёзь бы я на пальму, ухватился бы за вётви ея; и груди твои были бы вмёсто кистей винограда, и запахь оть ноздрей твоихъ, какъ оть яблоковъ;
- 10. уста твои, какъ отличное вино. Оно течетъ прямо къ другу моему, услаждаетъ уста утомленныхъ.
- 11. Я принадлежу другу моему, и ко мит обращено желаніе его.
- 12. Приди, возлюбленный мой, выйдемъ въ поле, побудемъ въ селахъ;
- 13. поутру пойдемъ въ виноградники, посмотримъ, распустилась ли виноградная лоза, раскрылись ли почки, расцвъли ли гранатовыя яблони; тамъ и окажу ласки мои тебъ.
- 14. Мандрагоры уже пустили благовоніе, и у дверей нашихъ всякіе превосходные плоды, новые и старые; это сберегла я для тебя, мой возлюбленный!

ГЛАВА 8.

еслибы ты быль мнѣ брать, сосавшій груди матери моей!

- тогда я, встрътивши тебя на улицъ, цъловала бы тебя, и меня не осуждали бы.
- 2. Повела бы я тебя, привела бы тебя въ домъ матери моей. Ты училъ бы меня, а я поила бы тебя ароматнымъ виномъ, сокомъ гранатовыхъ яблоковъ моихъ.
- 3. Лѣвая рука его у меня подъ головою, а правая обнимаеть меня.
- 4. Заклинаю васъ, дщери Іерусалимскія,—не будите и не тревожьте возлюбленной, доколъ ей угодно.
- 5. Кто это восходить отъ пустыни, опираясь на своего возлюбленнаго? Подъ яблонью разбудила я тебя: тамъ родила тебя мать твоя, тамъ родила тебя родительница твоя.
- 6. Положи меня, какъ печать на сердце твое, какъ перстень, на руку твою, ибо крѣпка, какъ смерть, любовь; люта, какъ преисподняя, ревность; стрѣлы ея—стрѣлы огненныя; она—пламень весьма сильный.
- 7. Большія воды не могуть потушить любви, и ріжи не зальють ея. Еслибы кто даваль все богатство дома своего за любовь, то онъ быль бы отвергнуть съ презрівньемъ.
- 8. Есть у насъ сестра, которая еще мала, и сосцовъ нёть у нея; что намъ будеть дёлать съ сестрою нашею, когда будуть свататься за нее?
- 9. Еслибы она была ствиа, то мы построили бы на ней палаты изъ серебра; еслибы она была дверь, то мы обложили бы ее кедровыми досками.
- Я—стена и сосцы у меня, какъ башни; потому я буду въ глазахъ его, какъ достигшая полноты.
- 11. Виноградникъ былъ у Соломона въ Ваал-Гамонъ; онъ отдалъ этотъ виноградникъ сторожамъ; каждый долженъ былъ доставлять за плоды его тысячу сребрениковъ.
- 12. А мой виноградникъ у меня при себъ. Тысяча пусть тебъ, Соломонъ, а двъсти—стерегущимъ плоды его.
- (3) Пъсн. Пъсн. 4, 5. (4) Пъсн. Пъсн. 4, 4. (5) 1 Солумян. 5, 8. Ефес. 1, 22—23. (6) Исаія 61, 10; 62, 5. (7) Псал. 91, 13. (8) Филиппис. 1, 11. (10) Пъсн. Пъсн. 2, 16. (11) Мате. 9, 35; 13, 38. (12) Исаія 5, 7. (13) Быт. 30, 14. Мате. 13, 52. Гл. 8. (2) Пъсн. Пъсн. 3, 4. (3) Пъсн. Пъсн. 2, 6. (4) Пъсн. Пъсн. 3, 5. (5) Пъсн. Пъсн. 6, 5. 1 Петр. 5, 10. Мате. 8, 25; 12, 49. Галат. 4, 19. (6) Герем. 22, 24. 2 Темое. 2, 12. (7) Римлян. 8, 35, 39. (11) Еккиес. 2, 4. Мате. 21, 33. (12) Исаія 5, 1. (14) Пъсн. Пъсн. 2, 9, 17.



- 13. Жительница садовъ! товарищи внимають голосу твоему, дай и миѣ послушать его.
- 14. Бѣги, возлюбленный мой! будь подобенъ сернѣ, или молодому оленю, на горахъ бальзамическихъ!

КНИГА

премудрости соломона *.

ГЛАВА 1.

Любите справедливость, судьи земли, право мыслите о Господъ и въ простотъ сердца ищите Его,

- 2. ибо Онъ обрътается неискушающими Его и является не невърующимъ Ему.
- 3. Ибо неправыя умствованія отдаляють отъ Бога, и испытавіе силы Его обличить безумныхъ.
- 4. Въ лукавую душу не войдетъ премудрость и не будетъ обитать въ тълъ, порабощенномъ гръху,
- 5. ибо святый Духъ премудрости удалится отъ лукавства и уклонится отъ неразумныхъ умствованій и устыдится приближающейся неправды.
- 6. Человъколюбивый духъ премудрость, но не оставить безнаказаннымъ богохульствующаго устами, потомучто Богъ есть свидътель внутреннихъ чувствъ его и истинный зритель сердца его и слышатель языка его.
- 7. Духъ Господа наполняеть вселенную и, какъ всеобъемлющій, знаеть всякое слово.
- 8. Посему никто, говорящій неправду, не утаится, и не минетъ его обличающій судъ.
 - 9. Ибо будеть испытание помысловъ

нечестиваго, и слова его взойдутъ къ Господу въ обличение беззаконий его;

- 10. потомучто ухо ревности слышить все, и ропоть не скроется.
- 11. Итакъ хранитесь отъ безполезнаго ропота и берегитесь отъ злорѣчія языка, ибо и тайное слово не пройдетъ даромъ, а клевещущія уста убиваютъ душу.
- 12. Не ускоряйте смерти заблужденіями вашей жизни и не привлекайте къ себъ погибели дълами рукъващихъ.
- 13. Богъ не сотворилъ смерти и не радуется погибели живущихъ,
- 14. ибо Онъ создаль все для бытія, и все въ мірѣ спасительно, и нѣтъ пагубнаго яда, нѣтъ и царства ада на землѣ.
- 15. Праведность безсмертна, а неправда причиняеть смерть:
- 16. нечестивые привлекли ее и руками и словами, сочли ее другомъ и исчахли, и заключили союзъ съ нею, ибо они достойны быть ея жребіемъ.

ГЛАВА 2.

Неправо умствующіе говорили сами въ себъ: коротка и прискорона

Гл. 1. (1) Исаія 56, 1. (2) Второвак. 4, 29. 2 Паралипом. 15, 4. (3) Исаія 59, 2. (4) Екклес. 2, 26. (5) Іерем. 43, 2. (6) Тят. 3, 4. Псал. 7, 10. Іерем. 20, 12. (7) Псал. 138, 7. (8) Іерем. 4, 18. (9) Екклес. 3, 17. Мато. 12, 36. (40) Исход. 20, 5. (41) 1 Корино. 10, 10. 2 Корино. 12, 20. (12) Второвак. 4, 23. (13) Іегек. 18. 32. (14) Быт. 1, 31. Сирах. 39, 21. (16) Исаія 28, 15. Премудр. 18, 4. Гл. 9. (1) Іов. 7, 1. Псал. 89, 10. 1 Корино. 15, 32.

[·] Переведена съ Греческаго.

наша жизнь, и нёть человёку спасенія оть смерти, и не знають, чтобы кто освободиль изъ ада.

- 2. Случайно мы рождены и послъ будемъ какъ небывшіе: дыханіе въ ноздряхъ нашихъ—дымъ, и слово искра въ движеніи нашего сердца.
- 3. Когда она угаснеть, тело обратится въ прахъ, и духъ разсвется, какъ жидкій воздухъ;
- 4. и имя наше забудется современемъ, и никто не вспомнитъ о дълахъ нашихъ; и жизнь наша пройдетъ какъ слъдъ облака, и разсъется какъ туманъ, разогнанный лучами солнца и отягченный теплотою его.
- Ибо жизнь наша прохожденіе тѣни, и нѣтъ намъ возврата отъ смерти, ибо положена печать, и никто не возвращается.
- 6. Будемъ же наслаждаться настоящими благами и спъщить пользоваться міромъ, какъ юностью;
- преисполнимся дорогимъ виномъ и благовоніями, и да не пройдеть мимо насъ весенній цвіть жизни;
- 8. увънчаемся цвътами розъ прежде, нежели онъ увяли;
- 9. никто изъ насъ не лишай себя участія въ нашемъ наслажденіи; вездів оставимъ сліды веселья, ибо это наша доля и нашъ жребій.
- 10. Будемъ притеснять обдняка праведника, не пощадимъ вдовы и не постыдимся многолетнихъ сединъ старца.
- Сила наша да будеть закономъ правды, ибо безсиліе оказывается безполезнымъ.
- 12. Устрониъ ковы праведнику, ибо онъ въ тягость намъ и противится дъламъ нашимъ, укоряетъ насъ въ гръхахъ противъ закона и поноситъ насъ за гръхи нашего воспитанія;
- 13. объявляеть себя имѣющимъ познаніе о Богѣ и называеть себя сыномъ Господа;

- онъ предъ нами—обличение помысловъ нашихъ.
- 15. Тяжело намъ и смотрѣть на него, ибо жизнь его не похожа на жизнь другихъ, и отличны пути его:
- 16. онъ считаетъ насъ мерзостью и удаляется отъ путей нашихъ, какъ отъ нечистотъ, ублажаетъ кончину праведныхъ и тщеславно называетъ отцемъ своимъ Бога.
- 17. Увидимъ, истинны ли слова его, и испытаемъ, какой будетъ исходъ его:
- 18. ибо если этотъ праведникъ есть сынъ Божій, то *Бого* защитить его и избавить его отъ руки враговъ.
- 19. Испытаемъ его оскорбленіемъ и мученіемъ, дабы узнать смиреніе его и видъть незлобіе его;
- 20. осудимъ его на безчестную смерть, ибо, по словамъ его, о немъ попеченіе будетъ.
- 21. Такъ они умствовали и ошиблись, ибо здоба ихъ ослъпила ихъ.
- 22. и они не познали таинъ Божіихъ, не ожидали возданнія за святость и не считали достойными награды душъ непорочныхъ.
- 23. Богъ создаль человѣка для нетлѣнія и содѣлаль его образомъ вѣчнаго бытія Своего;
- 24. но завистью діавола вошла въ міръ смерть, и испытывають ее принадлежащіе къ удѣлу его.

ГЛАВА 3.

А ду́ши праведныхъ въ рукѣ Божіей, и мученіе не коснется ихъ.

- 2. Въ глазахъ неразумныхъ они казались умершими, и исходъ ихъ считался погибелью,
- 3. и отшествие отъ насъ—уничтожениемъ; но они пребываютъ въ миръ.
- 4. Ибо хотя они въ глазахъ людей и наказываются, но надежда нхъ полна безсмертія.
- (2) Іов. 7, 9. Еккиес. 3, 2!. Іаков. 4, 14. (5) Еккиес. 3, 20. (4) Еккиес. 2, 16. Іаков. 4, 14. (5) 1 Парадином. 29, 15. (6) Исаія 56, 12. 1 Корино. 15, 32. (7) 1 Корино. 7, 3!. (40) Іаков. 2, 6. (12) Лук. 11, 54. Мато. 11, 20. (13) Мато. 27, 43. (14) Іоан. 7, 7. (15) Исаія 55, 8. (16) 1 Іоан. 3, 1. (17) Мато. 27, 49. (18) Псал. 21, 9. Мато. 27, 43. (19) Лук. 18, 32. 2 Петр. 6, 8. (20) Іерем. 11, 19. Мато. 27, 22. (24) Исаія 33, 11. (22) Мато. 13, 1. Римян. 11, 33. 1 Корино. 2, 8. (23) Быт. 1, 27. Сирах. 17, 1—3. (24) Быт. 3, 1—2. Гл. 3. (1) Второзак. 33, 3. (2) Премудр. 5, 4. (3) Исаія 57, 2. (4) Римян. 8, 24.



- 5. И немного наказанные, они будуть много облагод втельствованы, погомучто Богь испыталь ихъ и нашель ихъ достойными Его.
- 6. Онъ испыталь ихъ какъ золото въ горнилъ и приняль ихъ какъ жертву всесовершенную.
- 7. Во время воздання имъ они возсіяють какъ искры, бъгущія по стеблю.
- 8. Будутъ судить племена и владычествовать надъ народами, а надъ ними будетъ Господь царствовать во въки
- 9. Надъющіеся на Него познають истину, и върные въ любви пребудутъ у Него, ибо благодать и милость со святыми Его и промышленіе объ избранныхъ Его.
- 10. Нечестивые же, какъ умствовали, такъ и понесуть наказаніе за то, что презръли праведнаго и отступили отъ Господа.
- 11. Ибо презирающій мудрость и наставленіе несчастень, и надежда ихъ суетна, и труды безплодны, и дъла ихъ непотребны.
- 12. Жёны ихъ несмысленны, и дъти ихъ злы, проклять родъ ихъ.
- 13. Блаженна неплодная неосквернившаяся, которая не познала беззаконнаго ложа: она получить плодъ при воздаяніи святыхъ душъ.
- 14. Блаженъ н евнухъ, несдъдавшій беззаконія рукою и непомыслившій дукаваго противъ Господа, ибо дастся ему особенная благодать въры и пріятнъйшій жребій въ храмъ Господнемъ.
- 15. Плодъ добрыхъ трудовъ славенъ, и корень мудрости неподвиженъ.
- 16. Дъти прелюбодъевъ будутъ несовершенны, и съмя беззаконнаго ложа исчезнетъ.
- 17. Если и будуть они долгожизненны, но будуть почитаться за

- ничто, и поздняя старость ихъ будеть безъ почета.
- 18. А если скоро умруть, не будуть имъть надежды и утъщенія въ день суда;
- 19. ибо ужасенъ конецъ неправеднаго рода.

ГЛАВА 4.

Лучше бездѣтность съ добродѣтелью, ибо память о ней безсмертна: она признается и у Бога и у людей.

- 2. Когда она присуща, ей подражають, а когда отойдеть, стремятся къ ней; и въ въчности увънчанная она торжествуеть, какъ одержавшая побъду непорочными подвигами.
- 3. А плодородное множество нечестивых не принесеть пользы, и прелюбодъйныя отрасли не дадуть корней въ глубину и не достигнуть незыблемаго основанія;
- 4. и хотя на время позеленьють въ вътвяхъ, но, не имъя твердости, поколеблются отъ вътра и порывомъ вътровъ искоренятся;
- некрѣпкія вѣтви переломятся, и плодъ ихъ будетъ безполезенъ, незрѣтъ для пищи и ни къ чему негоденъ;
- 6. ибо дѣти, раждаемыя отъ беззаконныхъ сожитій, суть свидѣтели разврата противъ родителей при допросѣ ихъ.
- 7. А праведникъ, если и рановременно умретъ, будетъ въ покоъ,
- 8. ибо не въ долговъчности честная старость, и не числомъ лътъ измъряется.
- 9. Мудрость есть съдина для людей, и безпорочная жизнь—возрасть старости.
- 10. Какъ благоугодившій Богу, онъ возлюбленъ и, какъ жившій посреди грішниковъ, преставленъ,
 - 11. восхищенъ, чтобы злоба не
- (5) 2 Корино. 4, 17. Второзак. 8, 2. (6) Сирах. 2, 5. (7) Дан. 12, 3. Мато. 13, 43. (8) Мато. 19, 28. 1 Корино. 6, 2. (9) Псал. 36, 40. (10) Псал. 33, 22. Дан. 12, 2. Іоан. 5, 29. (11) Апокалипс. 3, 17. (12) Сирах. 41, 8. (13) Исаія 54, 1. Лук. 23, 29. Галат. 4, 27. (14) Исаія 26, 3. Мато. 19, 12. Апокалипс. 3, 12. (15) Ісрем. 17, 10. (16) Іов. 18, 19. Сирах. 23, 35; 41, 10. (47) Псал. 72, 19. (19) Псал. 30, 4. Гл. 4. (1) Сирах. 16, 4. Псал. 11, 6. (2) Исаія 28, 5. (3) Сирах. 23, 35. (4) Псал. 36, 35. Мато. 7, 26—27. (7) Исаія 57, 2. Лук. 2, 29. Апокалипс. 14, 13. (9) Притч. 16, 31. (10) Быт. 5, 24. Сирах. 44, 12. Евр. 11, 5. (11) 3 Царств. 14, 13.

измѣнила разума его, или коварство не прельстило души его.

- 12. Ибо упражнение въ нечести помрачаетъ доброе, и волнение похоти развращаетъ умъ незлобивый.
- 13. Достигнувъ совершенства въ короткое время, онъ исполнилъ долгія літа;
- 14. ибо душа его была угодна Господу, потому и ускориль онъ изъ среды нечестія. А люди видъли это и не поняли, даже и не подумали о томъ,
- 15. что благодать и милость со святыми Бго и промышленіе объ избранныхъ Его.
- 16. Праведникъ умирая осудитъ живыхъ нечестивыхъ, и скоро достигшая совершенства юность—долголътнюю старость неправеднаго;
- 17. ибо они увидять кончину мудраго и не поймуть, что Господь опредалиль о немъ и для чего поставиль его въ безопасность;
- 18. они увидять и уничижать его, но Господь посмъется имъ;
- 19. и послё сего будуть они безчестнымъ трупомъ и позоромъ между умершими на-вёкъ, ибо Онъ повергнеть ихъ ницъ безгласными и сдвинетъ ихъ съ основаній, и они въ-конецъ запустёють и будутъ въ скорби, и память ихъ погибнеть;
- 20. въ сознании грѣховъ своихъ они предстанутъ со страхомъ, и беззаконія ихъ осудять ихъ въ лице ихъ.

ГЛАВА 5.

Тогда праведникъ съ великимъ дерзновеніемъ станетъ предъ лицемъ тъхъ, которые оскорбляли его и презирали подвиги его;

- 2. они же увидъвши смутятся великимъ страхомъ и изумятся неожиданности спасенія его
- 3. и, расканваясь и воздыхая отъ ственения духа, будуть говорить сами въ себъ: это тотъ самый, который

- быль у насъ нѣкогда въ посмѣянім и притчею поруганія.
- 4. Безумные, мы почитали жизнь его сумасшествиемъ и кончину его безчестною!
- 5. какъ же онъ причисленъ къ сынамъ Божіимъ, и жребій его со святыми?
- 6. Итакъ мы заблудили отъ пути истины, и свътъ правды не свътилъ намъ, и солнце не озаряло насъ.
- Мы преисполнились дълами беззаконія и погибели и ходили по непроходимымъ пустынямъ, а пути Господня не познали.
- 8. Какую пользу принесло намъ высокомъріе, и что доставило намъ богатство съ тшеславіемъ?
- 9. Все это прошло какъ тень и какъ молва быстротечная.
- 10. Какъ послѣ прохожденія корабля, идущаго по волнующейся водъ, не возможно найти слѣда, ни стези дна его въ волнахъ;
- 11. или какъ отъ птицы, пролетающей по воздуху, ни какого не остается знака ея пути, но легкій воздухъ, ударяемый крыльями и разсъкаемый быстротою движенія, пройденъ движущимися крыльями и послѣ того не осталось ни какого знака прохожденія по нему:
- 12. или какъ отъ стрёлы, пущенной въ цёль, раздёленный воздухъ тотчасъ опять сходится, такъ-что нельзя узнать, гдё прошла она;
- 13. такъ и мы родились и умерли, и не могли показать ни какого знака добродътели, но истощились въ беззаконіи нашемъ.
- 14. Ибо надежда нечестиваго исчезаеть, какъ прахъ, уносимый вътромъ, и какъ тонкій иней, разносимый бурею, и какъ дымъ, разсъеваемый вътромъ, и проходить, какъ память объ однодневномъ гостъ.
- 15. А праведники живутъ во-въки; награда ихъ въ Господъ и попеченіе о нихъ у Вышняго.
- (12) Мате. 18, 7. 1 Корине. 15, 33. 1 Іоан. 5, 4. (15) Исаія 57, 1. 1 Петр. 5, 7. (18) Псал. 81, 5; 2, 4. (19) Исаія 66, 24. (20) Римлян. 6, 16. Гл. 5. (1) Лук. 21, 36. (3) Римлян. 2, 9. Іов. 12, 4. (4) Дѣян. 26, 24. (5) Колос. 1, 12. (6) Іоан. 1, 5. (8) Притч. 11, 4. (9) Премудр. 2, 5. (10) Притч. 30, 19. (11) Іов. 9, 26. (14) Іов. 8, 13—14. Псал. 1, 4. (15) Апокадиис. 22, 12.

- 16. Посему они получать парство славы и вънецъ красоты отъ руки Господа, ибо Онъ покроетъ ихъ десницею и защитить ихъ мышцею.
- 17. Онъ возьметь всеоружіе—ревность Свою, и тварь вооружить къ отмиценію врагамъ;
- 18. облечется въ броню—въ правду и возложитъ на Себя шлемъ—нелицепріятный судъ;
- 19. возыметь непобъдимый щить—святость;
- 20. строгій гить Онь изострить, какъ мечь, и міръ ополчится съ Нимъ противъ безумцевъ.
- 21. Понесутся мъткія стрълы молній и изъ облаковъ, какъ изъ туго-натянутаго лука, полетять въ цъль.
- 22. И какъ изъ каменометнаго орудія съ яростью посыплется градъ; вознегодуетъ на нихъ вода морская, и рѣки свирѣпо потопятъ ихъ;
- 23. возстанетъ противъ нихъ духъ силы и какъ вихрь развъетъ ихъ.
- 24. Такъ беззаконіе опустощить всю землю, и злод'ялніе ниспровергнеть престолы сильныхъ.

ГЛАВА 6.

Итакъ слушайте, цари, и разумъйте, научитесь, судьи концовъ земли!

- 2. Внимайте, обладатели множества и гордящеся предъ народами!
- 3. Отъ Господа дана вамъ держава и сила отъ Вышняго, Который изслъдуетъ ваши дъла и испытаетъ намъренія.
- 4. Ибо вы, будучи служителями Его царства, не судили справедливо, не соблюдали закона и не поступали по вол'в Божіей.
- 5. Страшно и скоро Онъ явится вамъ,—и строгъ судъ надъ начальствующими,
 - 6. ибо меньшій заслуживаеть по-

- милованіе, а сильные сильно будуть истязаны.
- 7. Господь всёхъ не убоится лица и не устращится величія, ибо Онъ сотвориль и малаго и великаго и одинаково промышляеть о всёхъ;
- 8. но начальствующимъ предстоитъ строгое испытаніе.
- 9. Итакъ къ вамъ, цари, слова мои, чтобы вы научились премудрости и не падали.
- Ибо свято хранящіе святое освятятся, и научившіеся тому найдуть оправданіе.
- 11. Итакъ возжелайте словъ моихъ, полюбите и научитесь.
- 12. Премудрость свётла и неувядающа и легко созерцается любящими ее и обретается ищущими ея;
- 13. она *даже* упреждаетъ желающихъ познать ее.
- 14. Съ ранняго утра ищущій ся не утомится, ибо найдеть ее сидящею у дверей своихъ.
- 15. Помышлять о ней есть уже совершенство разума, и бодрствующій ради ея скоро освободится отъ заботь,
- 16. ибо она сама обходить и ищетъ достойныхъ ея и благосклонно является имъ на путяхъ, и при всякой мысли встръчается съ ними.
- 17. Начало ея есть искреннъйшее желаніе ученія,
- 18. а забота объ ученіи—любовь, любовь же — храненіе законовъ ея, а наблюденіе законовъ—залогъ безсмертія,
- 19. а безсмертіе приближаеть къ Богу;
- 20. поэтому желаніе премудрости возводить къ царству.
- 21. Итакъ, властители народовъ, если вы услаждаетесь престолами и скипетрами, то почтите премудростъ, чтобы вамъ царствовать во-въки.
- (16) Дан. 7, 18. 1 Петр. 1, 50. Евр. 13, 5—6. (18) Исаія 59, 17. (20) Псал. 7, 13. (22) Інс. Нав. 10, 11. Апокалипс. 16, 21. (25) Псал. 1, 4. (24) Притч. 20, 28. Гл. 6. (3) Сирах. 17, 14. 1 Петр. 2, 13. Римян. 13, 1. Тит. 3, 1. (4) Римян. 13, 4. (5) Исаія 2, 17. (6) Мате. 1, 41. (7) Второзак. 10, 17. 2 Парадином. 19, 7. Іов. 34, 19. Сирах. 35, 12. Дъяв. 10, 34. 1 Петр. 1, 17. Римян. 2, 11. Галат. 2, 6. Ефес. 6, 9. Колос. 3, 25. (12) Притч. 8, 17. Сирах. 24, 23. (14) Лук. 23, 38. Притч. 1, 20. Римян. 10, 6—7. (16) Мате. 4, 18; 10, 11. (17) Притч. 4, 7. (18) Іоан. 14, 15. (19) Ефес. 6, 24. Іаков. 4, 8. (21) 2 Царств. 14, 11. 3 Царств. 3, 9. Притч. 29, 14.

- 22. Что же есть премудрость, и какъ она произошла, я возвъщу,
- 23. и не скрою отъ васъ тайнъ, но изследую отъ начала рожденія,
- 24. и открою познаніе ея и не миную истины;
- 25. и не пойду вивств съ истаевающимъ отъ зависти, ибо таковый не будеть причастникомъ премудрости.
- 26. Множество мудрыхъ—спасеніе міру, и царь разумный—благосостояніе народа.
- 27. Итакъ учитесь отъ словъ моихъ, и нолучите пользу.

ГЛАВА 7.

- и я человъкъ смертный, подобный всъмъ, потомокъ первозданнаго земнороднаго.
- 2. И я въ утробъ матерней образовался въ плоть въ десятимъсячное время, сгустившись въ крови отъ съмени мужа и услажденія, соединеннаго со сномъ.
- 3. И я родившись началь дышать общимъ воздухомъ и ниспаль на ту же землю, первый голосъ обнаружилъ плачемъ одинаково со всъми,
- 4. вскормленъ въ пеленахъ в заботахъ,
- 5. ибо ни одинъ царь не имълъ инаго начала рожденія:
- 6. одинъ для всёхъ входъ втжизнь и одинаковый исходъ.
- 7. Посему я молился, и дарованъ мнъ разумъ, я взывалъ, и сошелъ на меня духъ премудрости.
- 8. Я предпочель ее скипетрамъ и престоламъ и богатство почиталъ за ничто въ сравнени съ нею;
- 9. драгоцівннаго камня я не сравниль съ нею, потомучто предъ нею все золото—ничтожный песокъ, а серебро—грязь въ сравненіи съ нею.
- 10. Я полюбиль ее болве здоровья и красоты и избраль ее предпочтительно предъ светомъ, ибо светь ея неугасимъ.

- 11. А вмёстё съ нею пришли ко мнё всё блага и несмётное богатство чрезъ руки ея;
- 12. я радовался всему, потомучто премудрость руководствовала ими, но я не зналъ, что она—виновница ихъ.
- 13. Безъ хитрости я научился, к безъ зависти преподаю, не скрываю богатства ея,
- 14. ибо она есть неистощимое сокровище для людей; пользуясь ею, они входять въ содружество съ Богомъ, посредствомъ даровъ ученія.
- 15. Только даль бы мив Богь говорить по разумению и достойно мыслить о дарованномъ, ибо Онъ есть руководитель къ мудрости и исправитель мудрыхъ.
- Ибо въ рукѣ Его и мы и слова наши, и всякое разумѣніе и искусство дѣланія.
- 17. Самъ Онъ даровалъ мив неложное познаніе существующаго, чтобы познать устройство міра и дъйствіе стихій,
- 18. начало, конецъ и средину временъ, смъны поворотовъ и перемъны временъ,
- 19. круги годовъ и положение звъздъ,
- 20. природу животныхъ и свойства звърей, стремленія вътровъ и мысли людей, различія растеній и силы корней.
- 21. Позналъ я все, и сокровенное и явное, ибо научила меня Премудрость, художница всего.
- 22. Она есть духъ разумный, святый, единородный, многочастный, тонкій, удобоподвижный, світлый, чистый, ясный, невредительный, благолюбивый, скорый, неудержимый,
- 23. благодітельный, человіколюбивый, твердый, непоколебимый, спокойный, безпечальный, всевидящій и проникающій всі умные, чистые, тончайшіе духи.
 - 24. Ибо премудрость подвижнъе
- (23) Притч. 4, 11. (25) Іаков. 3, 16. (26) Притч. 11, 14. Гл. 7. (2) Іов. 10, 10. (5) Сирах. 40, 4. (6) Іов. 1, 21. 1 Тимое. 6, 7. (7) З Царств. 3, 9. 2 Парадипом. 1, 10. (9) Іов. 28, 15. Притч. 8, 10. (41) З Царств. 3, 13. (44) Іоан. 15, 15. (16) 2 Корние. 3, 5. (17) З Царств. 4, 29. (20) З Царств. 4, 33. (22) Іов. 12, 13. (25) Притч. 8, 12. 1 Корине. 2, 10. (24) Евр. 4, 12.



всякаго движенія, и по чистоть своей сквозь все проходить и проникаєть.

- 25. Она есть дыханіе силы Божіей и чистое изліяніе славы Вседержителя, посему ничто оскверненное не войдеть въ нее.
- 26. Она есть отблескъ вѣчнаго свѣта и чистое зеркало дѣйствія Божія и образъ благости Его.
- 27. Она—одна, но можетъ все и, пребывая въ самой себъ, все обновляетъ, и переходя изъ рода въ родъ въ святыя души, приготовляетъ друзей Божіихъ и пророковъ;
- 28. ибо Богъ ни кого не любитъ, кромъ живущаго съ премудростью.
- 29. Она прекрасите солнца и превосходите сонма звъздъ; въ сравиении со свътомъ она выше;
- 30. ибо свътъ смъняется ночью, а премудрости не превозмогаетъ злоба.

ГЛАВА 8.

Она быстро распростирается отъ одного конца до другаго и все устрояетъ на пользу.

- 2. Я полюбиль ее и взыскаль отъ коности моей, и пожелаль взять ее въ невъсту себъ и сталъ любителемъ красоты ея.
- 3. Она возвышаеть свое благородство темъ, что имъеть сожите съ Богомъ, и Владыка всъхъ возлюбилъ ее:
- 4. она таинница ума Божія и избирательница дълъ Его.
- 5. Если богатство есть вождельнюе пріобрытеніе въ жизни, то что богаче премудрости, которая все дылаеть?
- 6. Если же благоразуміе делаеть многое, то какой художникъ лучше ея?
- 7. Если кто любить праведность, плоды ея суть добродътели: она научаеть цъломудрію и разсудительности, справедливости и мужеству, полезнъе которыхъ ничего исть для людей въ жизни.
- 8. Если кто желаеть большой опытности, мудрость знаеть давнопрошедшее и угадываеть будущее, знаеть

тонкости словъ и разрѣшеніе загадокъ, предузнаётъ знаменія и чудеса и послѣдствія лѣтъ и временъ.

- 9. Посему я разсудилъ принять ее въ сожите съ собою, зная, что она будеть миз совътницею на доброе и утъщеньемъ въ заботахъ и печалк.
- Чрезъ нее я буду имѣть славу въ народѣ и честь предъ старѣйшими, будучи юношею;
- 11. окажусь проницательнымъ въ судѣ, и въ глазахъ сильныхъ заслужу удивленіе.
- 12. Когда я буду молчать, они будуть ожидать, и когда начну говорить, будуть внимать, и когда продлю бесёду, положать руку на уста свои.
- 13. Чрезъ нее я достигну безсмертія и оставлю вічную память будущимъ послів меня.
- 14. Я буду управлять народами, и племена покорятся мив;
- 15. убоятся меня, когда услышать обо мнъ страшные тираны; въ народъ явлюсь добрымъ и на войнъ мужественнымъ.
- 16. Вошедъ въ домъ свой, я успокоюсь ею, ибо въ обращени ея нътъ суровости, ни въ есожити съ нею скорби, но веселіе и радость.
- 17. Размышляя о семъ самъ въ себъ и обдумывая въ сердцъ своемъ, что въ родствъ съ премудростью—безсмертіе,
- 18. и въ дружествъ съ нею—благое наслажденіе, и въ трудахъ рукъ ея—богатство неоскудъвающее, и въ собесъдованіи съ нею—разумъ, и въ общеніи словъ ея—добрая слава,—я ходилъ и искалъ, какъ бы миъваять ее себъ.
- 19. Я быль отрокь даровитый и душу получиль добрую;
- 20. притомъ, будучи добрымъ, а вошелъ и въ тъло чистое.
- 21. Познавъ же, что иначе не могу овладъть ею, какъ если даруетъ Богъ, и что уже было дъломъ разума, чтобы познать, чей этотъ даръ, —я обратился къ Господу и молился Ему, и говорилъ отъ всего сердца моего:
- (26) Евр. 1, 3 (27) 1 Корино. 12, 4, 11. Г.л. 8. (2) Сирах. 15, 2. (5) Премукр. 7, 8—9. (8) 3 Царств. 10, 1. (9) Притч. 7, 4. (41) 3 Царств. 3, 28. (42) Іов. 29, 21. (44) Притч. 8, 11. (48) Марк. 4, 20. (49) Екклес. 12, 7. (20) Филиппис. 2, 13. Іаков. 1, 17.

ГЛАВА 9.

Гоже отцовъ и Господи милости, сотворившій все словомъ Твоимъ

- 2. и премудростью Твоею устроившій челов ка, чтобы онъ владычествоваль надъ созданными Тобою тварями
- 3. и управляль міромь свято и справедливо, и въ правотъ души производиль судъ!
- 4. Даруй мнѣ присѣдящую престолу Твоему премудрость и не отринь меня оть отроковъ Твоихъ,
- 5. ибо я рабъ Твой и сынъ рабы Твоей, человъкъ немощный и кратковременный и слабый въ разумъніи суда и законовъ.
- 6. Да хотя бы кто и совершенъ быль между сынами человъческими, безъ Твоей премудрости онъ будеть признанъ за ничто.
- 7. Ты избраль меня царемъ народа Твоего и судьею сыновъ Твоихъ и дицерей;
- 8. Ты сказаль, чтобь я построиль храмъ на святой горѣ Твоей и алтарь въ городѣ обитанія Твоего, по подобію святой скиніи, которую Ты предуготовиль отъ начала.
- 9. Съ Тобою премудрость, которая знаетъ дѣла Твои и присуща была, когда Ты творилъ міръ, и вѣдаетъ, что угодно предъ очами Твоими и что право по заповѣдямъ Твоимъ:
- 10. ниспошли ее отъ святыхъ небесъ и отъ престола славы Твоей ниспошли ее, чтобы она споспъшествовала мнъ въ трудахъ моихъ, и чтобъ я зналъ, что благоугодно предъ Тобою;
- 11. ибо она все знаетъ и разумъетъ и мудро будетъ руководитъ меня въ дълахъ моихъ, и сохранитъ меня въ своей славъ;
- 12. и дёла мои будуть благопріятны, и буду судить народь Твой справедливо и буду достойнымь престола отпа моего.

- 13. Ибо какой человѣкъ въ состояніи познать совѣтъ Божій? или кто можетъ уразумѣть, что угодно Господу?
- 14. Помышленія смертныхъ нетверды, и мысли наши ошибочны,
- 15. ибо тленное тело отягощаеть душу, и эта земная храмина подавляеть многозаботливый умъ.
- 16. Мы едва можемъ постигать и то, что на земль, и съ трудомъ понимаемъ то, что подъ руками, а что на небесахъ—кто изслъдовалъ?
- 17. Волю же Твою кто позналь бы, еслибы Ты не дароваль премудрости и не ниспослаль свыше святаго Твоего Луха?
- 18. Итакъ исправились пути живущихъ на землѣ, и люди научились тому, что угодно Тебѣ,
 - 19. и спаслись премудростью.

ГЛАВА 10.

Она сохраняла первозданнаго отца міра, который сотворенъ былъ одинъ, и спасала его отъ собственнаго его паденія:

- 2. она дала ему силу владычествовать надъ всёмъ.
- 3. А отступившій отъ нея неправедный во гнівні своемъ погибъ отъ братоубійственной ярости.
- 4. Ради его потопляемую землю опять премудрость спасла, сохранивши праведника посредствомъ малаго дерева.
- 5. Она же между народами, смѣшанными въ единомысліи зла, нашла праведника и соблюла его неукоризненнымъ предъ Богомъ, и сохранила мужественнымъ въ жалости къ сыну.
- 6. Она во время погибели нечестивыхъ спасла праведнаго, который избъжалъ огня, нисшедшаго на пять городовъ,
 - 7. отъ которыхъ во свидетельство

нечестія осталась дымящаяся пустая земля и растенія, не въ свое время приносящія плоды, и памятникомъ невърной души — стоящій соляной столбъ.

- 8. Ибо они, презрѣвши премудрость, не только повредили себѣ тѣмъ, что не познали добра, но и оставили живущимъ память о своемъ безуміи, дабы не могли скрыть того, въ чемъ заблулили.
- Премудрость же спасла отъ бѣдъ служащихъ ей.
- 10. Праведнаго, обжавшаго отъ братняго гивва, она наставляла на правые пути, показала ему царство Божіе и даровала ему познаніе святыхъ, помогала ему въ огорченіяхъ и обильно вознаградила труды его.
- 11. Когда изъ корыстолюбія обижали его, она предстала и обогатила его,
- 12. сохранила его отъ враговъ и обезопасила отъ коварствовавшихъ противъ него, и въ крѣпкой борьбѣ доставила ему побѣду, дабы онъ зналъ, что благочестіе всего сильнѣе.
- 13. Она не оставила проданнаго праведника, но спасла его отъ гръха:
- 14. она нисходила съ нимъ въ ровъ и не оставляла его въ узахъ, и потомъ принесла ему скипетръ царства и власть надъ угнетавшими его, показала лжецами обвинявшихъ его и даровала ему въчную славу.
- 15. Она освободила святой народъ и непорочное съмя отъ народа угнетавшихъ его,
- 16. вошла въ душу служителя Господня и противостала страшнымъ парямъ чудесами и знаменіями.
- 17. Она воздала святымъ награду за труды ихъ, вела ихъ путемъ дивнимъ; и днемъ была имъ покровомъ, а ночью—звёзднымъ свётомъ.
- 18. Она перевела ихъ чрезъ Чермное море и провела ихъ сквозь большую воду,

19. а враговъ ихъ потопила и извергла ихъ изъ глубины бездны.

Глава 11.

20. Итакъ праведные завладъли доспъхами нечестивыхъ и воспъли святое имя Твое, Господи, и единодушно прославили поборающую руку Твою;

21. ибо премудрость отверзла уста нѣмыхъ и сдѣлала внятными языки младенцевъ.

ГЛАВА 11.

Она благоустроила дела ихъ рукою святаго пророка:

- 2. они прошли по необитаемой пустынь, и на непроходныхъ мистажа поставили шатры;
- 3. противостали непріятелямъ в отистили врагамъ;
- 4. томились жаждою и воззвали къ Тебъ, и дана имъ была вода изъ утёсистой скалы и утоленіе жажды изъ твердаго камня.
- 5. Ибо чёмъ наказаны были враги ихъ,
- 6. тымь они, находясь въ затруднени, были облагодытельствованы:
- 7. вмѣсто источника постояннотекущей рѣки, смрадною кровью возмущенной,
- 8. въ обличение ихъ дътоубійственнаго повельнія, Ты неожиданно даль имъ обильную воду,
- 9. показавъ тогда чрезъ жажду, какъ Ты наказалъ ихъ противниковъ.
- 10. Ибо когда они были испытываемы, подвергаясь впрочемъ милостивому вразумленію, тогда познали, какъмучились во гибът судимые нечестивые;
- 11. потомучто ихъ Ты испытывалъ, какъ отецъ, поучая, а тъхъ, какъ гнъвный царь, осуждая истязалъ.
- 12. И отсутствовавшіе и присутствовавшіе одинаково пострадали:
- 13. ихъ постигла сугубая скоро́ь и стенаніе отъ воспоминанія о прошедшемъ.
 - 14. Они, когда услышали, что чрезъ

(8) Премудр. 3, 13. (9) Премудр. 4, 16. (40) Быт. 28, 7. (11) Быт. 31, 7, 42. (12) Быт. 32, 28. 1 Тимов. 4, 8. (13) Быт. 37, 28. (14) Быт. 39, 21; 49, 41. Псал. 104, 20. (15) Исход. 12, 37. (16) Исход. 4, 11. (17) Исход. 11, 2; 12, 35; 13, 21. (18) Исход. 14, 22. (20) Исход. 12, 35; 15, 1. (21) Исход. 4, 11—12. Гл. 11. (1) Исход. 15, 23. (3) Исход. 17, 10. (4) Исход. 17, 6. Псал. 77, 16; 104, 41. Исаія 48, 21. 1 Корине. 10, 4. (7) Исход. 7, 20. (8) Исход. 1, 15; 16, 22. (10) Второзак. 8, 2. 1 Корине. 11, 32.

ихъ наказанія тѣ были облагодѣтельствованы, познали Господа.

- 15. Кого они прежде, какъ отверженнаго, отреклись съ ругательствомъ, Тому въ послъдствіе событій удивлялись, потерпъвши неодинаковую съ праведными жажду.
- 16. А за неразумныя помышленія ихъ неправды, по которымъ они въ заблужденіи служили безсловеснымъ пресмыкающимся и презръннымъ чудовищамъ, Ты въ наказаніе наслалъ на нихъ множество безсловесныхъ животныхъ,
- 17. чтобы они познали, что чѣмъ кто согръщаеть, тѣмъ и наказывается.
- 18. Не невозможно было бы для всемогущей руки Твоей, создавшей міръ изъ необразнаго вещества, наслать на нихъ множество медв'ядей или свир'япыхъ львовъ,
- 19. или неизвёстныхъ новосозданныхъ лютыхъ звёрей, или дышущихъ огненнымъ дыханіемъ, или извергающихъ клубы дыма, или бросающихъ изъ глазъ ужасныя искры,
- 20. которые не только повреждениемъ могли истребить ихъ, но и ужасающимъ видомъ погубить.
- 21. Да и безъ этого они могли погибнуть отъ одного дуновенія, преслѣдуемые правосудіемъ и разсѣеваемые духомъ силы Твоей; но Ты все расположилъ мѣрою, числомъ и вѣсомъ.
- 22. Ибо великая сила всегда присуща Тебѣ, и кто противостанетъ силъ мышцы Твоей?
- 23. Весь міръ предъ Тобою, какъ колебаніе чашки въсовъ, или какъ капля утренней росы, сходящей на землю.
- 24. Ты всѣхъ милуешь, потомучто все можешь, и покрываешь грѣхи дюдей ради покаянія.
- 25. Ты любишь все существующее и ни чъмъ не гнушаешься, что сотворилъ, ибо не создалъ бы, еслибы что ненавидълъ.
 - 26. И какъ могло бы пребывать

что либо, еслибы Ты не восхотъть? Или какъ сохранилось бы то, что не было призвано Тобою?

27. Но Ты все щадишь, потомучто все Твое, душелюбивый Господи.

ГЛАВА 12.

Нет**и**вный Твой духъ пребываеть во всемъ.

- 2. Посему заблуждающихъ Ты малопо-малу обличаешь и, напоминая имъ, въ чемъ они согръщають, вразумляешь, чтобы они, отступивши отъ зла, увъровали въ Тебя, Господи.
- 3. Такъ, возгнушавшись древними обитателями святой земли Твоей,
- 4. совершавшими ненавистныя дѣла волхвованій и нечестивыя жертвоприношенія,
- 5. и безжалостными убійцами дѣтей, и на жертвенныхъ пирахъ пожиравшими внутренности человѣческой плоти и крови въ тайныхъ собраніяхъ,
- 6. и родителями, убивавшими безпомощныя души,—Ты восхотёль погубить ихо руками отцовь нашихь,
- 7. дабы земля, драгоцінныйшая всіхъ у Тебя, приняла достойное населеніе чадъ Божінхъ.
- 8. Но и ихъ, какъ людей, Ты щадилъ, пославъ предтечами воинства Твоего шершней, дабы они мало-помалу истребляли ихъ.
- 9. Хотя не невозможно было Тебъ войною покорить нечестивыхъ праведнымъ или истребить ихъ страшными звърями, или грознымъ словомъ въ одинъ разъ;
- 10. но Ты, мало-по-малу наказывая ихъ, давалъ мѣсто покаянію, зная однако, что племя ихъ негодное и зло ихъ врожденное, и помышленіе ихъ не измѣнится во-вѣки.
- 11. Ибо съмя ихъ было проклятое отъ начала, и не изъ опасенія предъ къмъ-либо Ты допускалъ безнаказанность гръховъ ихъ.
- (15) Исход. 2, 3; 5, 2. (16) Левит. 26, 14. (17) Премудр. 12, 27. Римлян. 1, 27. (18) Левит. 26, 22. Іерем. 8, 17. (19) Числ. 21, 6. Премудр. 12, 9. (21) Псал. 34, 5. Исаія 41, 16. Осія 4, 19. (22) Римлян. 9, 19. (24) Мих. 7, 18. Римлян. 2, 4. (25) Премудр. 12, 13. (27) Премудр. 12, 16. Іезек. 18, 23, 32. Гл. 12. (1) Премудр. 1, 7. Исал. 138, 7. (2) Іерем. 10, 24. (3) Второзак. 9, 5. (4) Левит. 18, 3. (5) Второзак. 12, 31; 18, 10. Іерем. 19, 5. (8) Исход. 23, 27—28. Второзак. 7, 20. (10) Римлян. 2, 4. Апокалипс. 2, 21. Іерем. 19, 23. (11) Быт. 9, 25.

- 788
- 12. Ибо кто скажеть: «что Ты сдѣлаль?» или кто противостанеть суду Твоему? и кто обвинить Тебя въ погубленіи народовъ, которыхъ Ты сотвориль? Или какой защитникъ придетъ къ Тебѣ съ ходатайствомъ за неправедныхъ людей?
- 13. Ибо кромъ Тебя нътъ Бога, который имъетъ попечение о всъхъ, чтобы доказыватъ Тебъ, что Ты несправедливо судилъ.
- 14. Ни царь, ни властелинъ не въ состоянии явиться къ Тебъ на глаза за тъхъ, которыхъ Ты погубилъ.
- 15. Будучи праведень, Ты всёмъ управляешь праведно, почитая несвойственнымъ Твоей силь осудить того, кто не заслуживаетъ наказанія.
- 16. Пбо сила Твоя есть начало правды, и то самое, что Ты господствуень надъ всёми, располагаеть Тебя щадить всёхъ.
- 17. Силу Твою Ты показываешь невърующимъ всемогуществу Твоему и въ непризнающихъ Тебя обличаешь дерзость;
- 18. но, обладая силою, Ты судишь снисходительно и управляешь нами съ великою милостью, ибо могущество Твое всегда въ Твоей волъ.
- 19. Но такими дълами Ты поучалъ народъ Твой, что праведному должно быть человъколюбивымъ, и внушалъ сынамъ Твоимъ благую надежду, что Ты даешь время покаянію во гртхахъ.
- 20. Ибо если враговъ сынамъ Твоимъ и повинныхъ смерти Ты наказывалъ съ такимъ снисхожденіемъ
 и пощадою, давая имъ время и побужденіе освободиться отъ зла,
- 21. то съ какимъ вниманіемъ Ты судилъ сыновъ Твоихъ, которыхъ отцамъ Ты далъ клятвы и завёты благихъ обътованій!
- 22. Итакъ, вразумляя насъ, Ты наказываешь враговъ нашихъ тысячекратно, дабы мы, когда судимъ, помышляли о Твоей благости и, когда бываемъ судимы, ожидали помилованія.

- 23. Посему-то и тѣхъ нечестивыхъ, которые проводили жизнь въ неразумін, Ты истязалъ собственными ихъ мерзостями,
- 24. ибо они очень далеко уклонились на путяхъ заблужденія, обманываясь подобно неразумнымъ дѣтямъ и почитая за боговъ тѣхъ изъ животныхъ, которыя и у враговъ были презрѣнными.
- 25. Посему какъ неразумнымъ дътямъ въ посмѣяніе послалъ Ты имъ и наказаніе.
- 26. Но, не вразумившись обличительнымъ посмѣяніемъ, они испытывали заслуженный судъ Божій.
- 27. Но что они сами терпкли съ досадою, то же увидевши на техъ, которыхъ считали богами и чрезъ которыхъ были наказываемы, они познали Бога истиннаго, Котораго прежде отрекались знать;
- 28. посему и пришло на нихъ окончательное осуждение.

ГЛАВА 13.

- Подлинно суетны по природѣ всѣ люди, у которыхъ не было вѣдьнія о Богѣ, которые изъ видимыхъ совершенствъ не могли познать Сущаго и, взирая на дѣла, не познали Виновника.
- 2. а почитали за боговъ, правящихъ міромъ, или огонь, или вътеръ, или движущійся воздухъ, или звъздный кругъ, или бурную воду, или небесныя свътила.
- 3. Если, плъняясь ихъ красотою, они почитали ихъ за боговъ, то должны были бы познать, сколько сучше ихъ Господь, ибо Онъ, Виновникъ красоты, создалъ ихъ.
- 4. А если удивлялись силь и дъйствію ихъ, то должны были бы узнать изъ нихъ, сколько могущественнье Тотъ, Кто сотвориль ихъ;
- 5. ибо отъ величія красоты созданій сравнительно познаётся Виновникъ бытія ихъ.
- (12) Римлян. 9, 20. (15) 1 Петр. 5, 7. (16) Псал. 144, 9. Римлян. 11, 32. (18) Псал. 102, 10. Сирах. 18, 9. (20) Исход. 8, 31. Римлян. 2, 4. (21) Римлян. 1, 24. (22) 1 Корвие. 11, 32. (24) Римлян. 11, 23. (27) Премудр. 11, 17. (28) Исход. 8, 19. Гл. 18. (1) Римлян. 1, 19. (2) Второзак. 4, 19. Дъян. 7, 42. (3) Сирах. 43, 5. Римлян. 1, 20. (5) Римлян. 1, 20.

- 6. Впрочемъ они меньше заслуживаютъ порицанія, ибо заблуждаютъ, можетъ быть, ища Бога и желая найти Его:
- 7. потомучто, обращаясь къ дёламъ Его, они изследывають и убеждаются арфинемъ, что все видимое прекрасно.
 - 8. Но и они неизвинительны:
- 9. если они столько могли разумёть, что въ состояніи были изследывать временный міръ, то почему они тотчасъ не обрели Господа его?
- 10. Но бол'те жалки т'є, и надежди ихъ—на бездушныхъ, которые называють богами дела рукъ челов'еческихъ, золото и серебро, изделія художества, изображенія животныхъ, нли негодный камень, дело давней руки.
- 11. Или какой-либо древодълъ, вырубивъ годное дерево, искусно снялъ съ него всю кору и, обдълавъ красиво, устроилъ изъ него сосудъ, полезный къ употребленію въ жизни,
- 12. а обръзки отъ работы употребилъ на приготовление пищи и насытился;
- 13. одинъ же изъ обръзковъ, ни къ чему негодный, дерево кривое и сучковатое, взявъ старательно округлилъ на досугъ и, съ опытностью знатока обдълавъ его, уподобилъ его образу человъка,
- 14. или сдълалъ подобнымъ какому нибудь низкому животному, намазалъ сурикомъ и покрылъ краскою поверхность его, и закрасилъ въ немъ всякій недостатокъ
- 15. и, устронвъ для него достойное его мъсто, повъсилъ его на стънъ, укръпивъ желъзомъ.
- 16. Итакъ, чтобы произведение его не упало, онъ напередъ озаботился, зная, что оно само себъ помочь не можетъ, ибо это кумпръ и имъетъ нужду въ помощи.
- 17. Молясь же *предъ нимъ* о своихъ стяжаніяхъ, о бракъ и о дътяхъ, онъ не стыдится говорить бездушному
 - 18. и о здоровь взываетъ къ не-

- мощному, о жизни просить мертвое, о помощи умоляеть совершенно неспособное, о путешестви—немогущее ступить,
- 19. о прибыткѣ, о ремеслѣ и объ успѣхѣ рукъ—совсѣмъ немогущее дѣлать руками, о силѣ проситъ самое безсильное.

ГЛАВА 14.

Еще: иной, собираясь плыть и переплывать свирымия волны, призываеть на помощь дерево, слабышее носящаго его корабля;

- 2. ибо стремленіе къ пріобрътеніямъ выдумало оный, а художникъ искусно
- устроиль,
- 3. но промыслъ Твой, Отецъ, управляетъ кораблемъ, ибо Ты далъ и путь въ морѣ и безопасную стезю въ волнахъ,
- 4. показывая, что Ты можешь отъ всего спасать, хотя бы кто отправлялся вз море и безъ искусства.
- 5. Ты хочешь, чтобы не тщетны были дѣла Твоей премудрости; поэтому люди ввѣряютъ свою жизнь малѣйшему дереву и спасаются, проходя по волнамъ на ладъѣ.
- 6. Ибо и вначаль, когда погубляемы были гордые исполины, надежда міра, управленная Твоею рукою, прибъгнувши къ кораблю, оставила міру съмя рода.
- 7. Благословенно дерево, чрезъ которое бываеть правда!
- 8. А это рукотворенное проклято и само, и сдѣлавшій его—за то, что сдѣлаль; а это тлѣнное названо богомъ.
- 9. Ибо равно ненавистны Богу и нечестивецъ и нечестие его;
- 10. и сдъланное вмёстё со сдёлавшимъ будетъ наказано.
- 11. Посему и на идоловъ языческихъ будетъ судъ, такъ-какъ они среди созданія Божія сдѣлались мерзостью, соблазномъ душъ человѣческихъ и сѣтью ногамъ неразумныхъ.
 - 12. Ибо вымыслъ идоловъ-начало
- (6) Дъян. 14, 17; 17, 27. (7) Римлян. 1, 19. (10) Дъян. 17, 29. Римлян. 1, 23. (11) Исаія 44, 13. Іерем. 10, 3. (18) Іерем. 3, 23. 1 Корине. 8, 4. Гл. 14. (1) Іона 1, 5. (8) Исход. 14, 21. (4) Исаія 43, 2. Іона 2, 3. (6) Быт. 6, 4; 7, 13. (7) 1 Петр. 3, 20. (8) Псал. 134, 15. Варух. 6, 15—16. (9) Псал. 5, 5—6. (11) Іерем. 46, 25. (12) Исход. 34, 15. Іезек. 16, 15. Осія 2, 5.

- блуда, и изобрѣтеніе ихъ—растлѣніе жизни.
- 13. Не было ихъ въ началѣ, и не во-въки они будутъ.
- 14. Они вошли въ міръ по человівческому тщеславію, и потому близкій суждень имъ конецъ.
- 15. Отецъ, терзающійся горькою скорбью о рано-умершемъ сынѣ, сдѣлавъ изображеніе его, какъ уже мертваго человѣка, затѣмъ сталъ почитать его, какъ бога, и передалъ подвластнымъ тайны и жертвоприношенія.
- 16. Потомъ утвердившійся временемъ этотъ нечестивый обычай соблюдаемъ былъ, какъ законъ, и по повельніямъ властителей изваяніе почитаемо было, какъ божество.
- 17. Кого въ лице люди не могли почитать по отдаленности жительства, того отдаленное лице они изображали: дълали видимый образъ почитаемаго царя, дабы этимъ усердіемъ польстить отсутствующему, какъ бы присутствующему.
- 18. Къ усиленію же почитанія и отъ незнающихъ поощряло тщаніе художника,
- 19. ибо онъ, желая, можетъ быть, угодить властителю, постарался искусствомъ сдёлать подобіе покрасивѣе;
- 20. а народъ, увлеченный красотою отдълки, незадолго предъ тъмъ почитаемаго, какъ человъка, призналъ теперь божествомъ.
- 21. И это было соблазномъ для людей, потомучто они, покоряясь или несчастью, или тиранству, несообщимое Имя прилагали къ камнямъ и деревамъ.
- 22. Потомъ не довольно было для нихъ заблуждать въ познаніи о Богѣ, но они, живя въ великой борьбѣ невѣжества, такое великое зло называютъ миромъ.
- 23. Совершая или дѣтоубійственныя жертвы, или скрытныя тайны, или заимствованныя отъ чужихъ обычаевъ неистовыя пиршества,
 - 24. они не берегутъ ни жизни, ни

- чистыхъ браковъ, но одинъ другаго или коварствомъ убиваетъ, или прелюбодъйствомъ обижаетъ.
- 25. Всъми же безъ различія обладають кровь и убійство, хищеніе и коварство, растлініе, въроломство, мятежь, клятвопреступленіе, расхищеніе имуществъ,
- 26. забвеніе благодарности, оскверненіе душъ, превращеніе половъ, безчиніе браковъ, прелюбодъяніе и распутство.
- 27. Служеніе идоламъ, недостойнымъ именованія, есть начало и причина, и конецъ всякаго зла.
- 28. ибо они или веселясь неистовствують, или прорицають ложь, или живуть беззаконно, или скоро нарушають клятву.
- 29. Надъясь на бездушных в идоловъ, они не думають быть наказанными за то, что несправедливо клянутся.
- 30. Но за то и другое придетъ на нихъ осужденіе и за то, что нечестиво мыслили о Богѣ, обращаясь къ идоламъ, и за то, что ложно клялись, коварно презирая святое.
- 31. Ибо не сила тёхъ, которыми они клянутся, но судъ надъ согръшающими слёдуетъ всегда за преступленіемъ неправедныхъ.

ГЛАВА 15.

- Но Ты, Богъ нашъ, благъ и истиненъ, долготеривливъ и управляещь всъмъ милостиво.
- 2. Если мы и согрѣшаемъ, мы— Твои, признающіе власть Твою; но мы не будемъ грѣшить, зная, что мы признаны Твоими.
- 3. Знать Тебя есть полная праведность, и признавать власть Твою корень безсмертія.
- 4. Не обольщаеть насъ лукавое человъческое изобрътеніе, ни безплодный трудъ художниковъ—изображенія, испещренныя различными красками.
 - 5. взглядъ на которыя возбуждаетъ
- (14) Галат. 5, 26. Премудр. 9, 5. (15) Римлян. 1, 23. (16) Дан. 3, 5. (21) Іерем. 4, 1. (22) Дъян. 19, 24. (23) Второзак. 18, 10. Іерем. 7, 9, 31; 19, 5. (25) Римлян. 1, 29. Іерем. 7, 9. (26) Римлян. 1, 24, 27. (28) Осія 7, 5. Гл. 15. (1) Исход. 34, 6. Псал. 102, 8. (2) 1 Іоан. 2, 1—2. (5) Іерем. 9, 24. Іоан. 17, 3.

въ безумныхъ похотвніе и вождельніе къ бездушному виду мертваго образа.

- 6. И дѣлающіе, и похотствующіе, и чествующіе суть любители зла, достойные такихъ надеждъ.
- 7. Горшечникъ мнетъ мягкую землю, заботливо лёпитъ всякій сосудъ на службу нашу; изъ одной и той же глины выдёлываетъ сосуды, потребные и для чистыхъ дёлъ и для нечистыхъ—всё одинаково; но какое каждаго изъ нихъ употребленіе, судья—тотъ же горшечникъ.
- 8. И суетный труженикъ изъ той же глины лъпитъ суетнаго бога, тогда-какъ самъ недавно родился изъ земли и вскоръ пойдетъ туда же, откуда онъ взятъ, и взыщется съ него долгъ души его.
- 9. Но у него забота не о томъ, что онъ долженъ много трудиться, и не о томъ, что жизнь его кратка; но онъ соревнуеть художникамъ золотыхъ и серебряныхъ издѣлій и подражаетъ мѣдникамъ, и вмѣняетъ себѣ въ славу, что дѣлаетъ мерзости.
- Сердце его—пепелъ, и надежда его ничтожнъе земли, и жизнь его презръннъе грязи;
- 11. ибо онъ не позналъ Сотворившаго его и вдунувшаго въ него дъятельную душу и вдохнувшаго въ него духъ жизни.
- 12. Они считаютъ жизнь нашу забавою и житіе прибыльною торговлею, ибо говорять, что должно же откуда либо извлекать прибыль, хотя бы и изъ зла.
- 13. Впрочемъ такой болье всъхъ знаетъ, что онъ гръшитъ, дълая изъ землянаго вещества бренные сосуды и изваянія.
- 14. Самые же неразумные изъ всѣхъ и бѣднѣе умомъ самыхъ младенцевъ—враги народа Твоего, угнетающіе его,
- 15. потомучто они почитають богами всёхъ идоловъ языческихъ, у которыхъ нётъ употребленія ни глазъ для зрёнія, ни ноздрей для привлеченія

- воздуха, ни ушей для слышанія, ни перстовъ рукъ для осязанія, и которыхъ ноги негодны для хожденія.
- 16. Хотя человѣкъ сдѣлалъ ихъ, и заимствовавшій духъ образоваль ихъ, но ни какой человѣкъ не можетъ образовать бога, какъ онъ самъ.
- 17. Будучи смертнымъ, онъ дълаетъ нечестивыми руками мертвое, поэтому онъ превосходнъе божествъ своихъ, ибо онъ жилъ, а тъ—никогда.
- 18. Притомъ они почитаютъ животныхъ самыхъ отвратительныхъ, которыя по безмыслію сравнительно хуже всѣхъ.
- 19. Они даже некрасивы по виду, какъ другія животныя, чтобы могли привлекать къ себъ, но лишены и одобренія Божія и благословенія Его.

ГЛАВА 16.

Посему они достойно были наказаны чрезъ подобныхъ животныхъ и терзаемы множествомъ чудовищъ.

- 2. Вмѣсто такого наказанія, Ты благодѣтельствоваль народу Твоему: въ удовлетвореніе прихоти ихъ Ты приготовиль имъ въ насыщеніе необычайную пищу—перепеловъ,
- 3. дабы тѣ, мучимые голодомъ, по отвратительному виду насланныхъ га-довъ, отказывали и необходимому позыву на пищу, а эти, кратковременно потерпѣвши недостатокъ, вкусили необычайной пиши.
- 4. Ибо тѣхъ притѣснителей долженъ былъ постигнуть неотвратимый недостатокъ, а этимъ только нужно было показать, какъ мучились враги ихъ.
- 5. И тогда, какъ постигла ихъ ужасная ярость звърей, и они были истребляемы угрызеніями коварныхъ зміевъ, гитвъ Твой не продолжился до конца.
- 6. Но они были смущены на краткое время для вразумленія, получивши знаменіе спасенія на воспоминаніе о заповъди закона Твоего,
- (6) Премудр. 1, 16. (7) Римлян. 9, 21. (8) Быт. 2, 7. Екклес. 12, 7. Лук. 12, 20. (9) Исаія 40, 19. (11) Быт. 2, 7. (12) 1 Тимов. 6, 5. Іаков. 4, 13. (13) Второвак. 4, 16; 5, 8. Апо-калипс. 9, 20. (15) Псал. 113, 18; 134, 15. (18) Премудр. 11, 16; 12, 24. Іезек. 8, 10. Г.л. 16. (1) Премудр. 12, 26. Исход. 8, 24. (2) Исход. 16, 13. Числ. 11, 31. (5) Числ. 21, 6. 1 Корине. 10, 9. (6) Іоан. 3, 14.



- 7. ибо обращавшійся исцѣлялся не тѣмъ, на что взиралъ, но Тобою, Спасителемъ всѣхъ.
- 8. И этимъ Ты показалъ врагамъ нашимъ, что Ты—избавляющій отъ всякаго зла:
- 9. ибо ихъ убивали уязвленія саранчи и мухъ, и не нашлось врачевства для души ихъ, потомучто они достойны были мученія отъ сихъ.
- 10. А сыновъ Твоихъ ме одолели и зубы ядовитыхъ зміевъ, ибо милость Твоя пришла на помощь и исцелила ихъ.
- 11. Хотя они и были уязвляемы въ напоминаніе имъ словъ Твоихъ, но скоро были и исцѣляемы, дабы, впадши въ глубокое забвеніе оныхъ, не лишились Твоего благодѣянія.
- 12. Не трава и не пластырь врачевали ихъ, но Твое, Господи, все-испъляющее слово.
- 13. Ты имъешь власть жизни и смерти и низводишь до вратъ ада и возводишь.
- 14. Человъкъ по злобъ своей убиваеть, но не можеть возвратить исшедшаго духа и не можеть призвать взятой души.
- 15. А Твоей руки невозможно избѣжать.
- 16. ибо нечестивые, отрекшіеся познать Тебя, наказаны силою мышцы Твоей, бывши пресл'ізуемы необыкновенными дождями, градами и неотвратимыми бурями и истребляемы огнемъ.
- 17. Но самое чудное было то, что огонь сильные оказываль дыйствие вы воды всепогашающей, ибо самый міры есть поборникы за праведныхы.
- 18. Иногда пламя укрощалось, чтобы не сжечь животныхъ, посланныхъ на нечестивыхъ, и чтобы они, видя это, познали, что преследуются судомъ Божінмъ.
- 19. А иногда и среди воды жгло сильнъе огня, дабы истребить произведенія земли неправедной.

20. Вмѣсто того народъ Твой Ты питалъ пищею ангельскою и послалъ имъ, нетрудящимся, съ неба готовый хлѣбъ, имѣвшій всякую пріятность по вкусу каждаго.

Глава 17.

- 21. Ибо свойство пищи Твоей показывало Твою любовь къ дътямъ и въ удовлетвореніе желанія вкушающаго измѣнялось по вкусу каждаго.
- 22. А снътъ и ледъ выдерживали огонь и не таяли, дабы они знали, что огонь, горящій въ градъ и блистающій въ дождяхъ, истребляль плоды враговъ.
- 23. Но тотъ же огонь, дабы напитались праведные, терялъ свою силу.
- 24. Ибо тварь, служа Тебъ, Творцу, устремляется къ наказанію нечестивыхъ и утихаетъ для благодъянія върующимъ въ Тебя.
- 25. Посему и тогда она, измъняясь во всё, повиновалась Твоей благодати, питающей всъхъ, по желанію нуждающихся,
- 26. дабы сыны Твои, которыхъ Ты, Господи, возлюбилъ, познали, что не роды плодовъ питаютъ человъка, но слово Твое сохраняетъ върующихъ въ Тебя.
- 27. Ибо неповреждаемое огнемъ, будучи согръваемо слабымъ солнечнымъ лучемъ, тотчасъ растаявало,
- 28. дабы извъстно было, что должно предупреждать солнце благодареніемъ Тебъ и обращаться къ Тебъ на востокъ свъта.
- 29. Ибо надежда неблагодарнаго растаеть, какъ зимній иней, и выльется, какъ негодная вода.

ГЛАВА 17.

Велики и непостижимы суды Твои, посему ненаученныя души впали въ заблужденіе.

- 2. Ибо беззаконные, которые задумали угнетать святой народъ, узники тымы и пленники долгой ночи, затво-
- (7) Числ. 21, 9. (8) Псал. 3, 9. 2 Тимов. 4, 8. (9) Исход. 8, 24. Псал. 104, 31. Апокалиис. 9, 3. (12) Псал. 106, 20. (15) Второзак. 32, 39. 1 Царств. 2, 6. Товит. 13, 2. (14) Гов. 14, 10. (15) Римлян. 2, 3. (16) Исход. 9, 23. Псал. 77, 47—48; 104, 32. (17) Премудр. 19, 19. (20) Исход. 16, 4. Числ. 11, 7. Второзак. 8, 16. Псал. 77, 24. 3 Ездр. 1, 17. 1 Гоан. 6, 31. (21) 1 Петр. 2, 3. (22) Быт. 9, 23—24. (26) Второзак. 8, 3. Мате. 4, 4. Лук. 4, 4. (28) Премудр. 5, 15. Гл. 17. (1) Римлян. 11, 33. (2) Исход. 10, 21.

рившись въ домахъ, скрывались отъ въчнаго Промысла.

- 3. Думая укрыться въ тайныхъ грѣхахъ, они, подъ темнымъ покровомъ забвенія, разсѣялись, сильно устрашаемые и смущаемые призраками,
- 4. ибо и самое потаенное мѣсто, заключавшее ихъ, не спасало ихъ отъ страха, но страшные звуки вокругъ нихъ приводили ихъ въ смущеніе, и являлись свирѣпыя чудовища со страшными липами.
- 5. И ни какая сила огня не могла озарить, ни яркій блескъ зв'вздъ не въ состояніи быль осв'єтить этой мрачной ночи.
- 6. Являлись имъ только сами собою горящіе костры, полные ужаса, и они, страшась невидимаго—призрака, представляли себъ видимое еще худшимъ.
- 7. Пали обольщенія волшебнаго искусства, и хвастовство мудростью подверглось посм'янію,
- 8. ибо, объщавшиеся отогнать отъ страдавшей души ужасы и страхи, сами страдали позорною боязливостью.
- 9. И хотя ни какія устрашенія не тревожили ихъ, но, преслѣдуемые броженіями ядовитыхъ звѣрей и свистами пресмыкающихся, они исчезали отъ страха, боясь взглянуть даже на воздухъ, отъ котораго никуда нельзя убѣжать,
- 10. ибо осуждаемое собственнымъ свидътельствомъ нечестіе боязливо и, преслъдуемое совъстью, всегда придумываетъ ужасы.
- 11. Страхъ есть не что иное, какъ лишеніе помощи отъ разсудка.
- 12. Чѣмъ меньше надежды внутри, тѣмъ больше представляется неизвѣстность причины, производящей мученіе.
- 13. И они въ эту истинно невыносимую и изъ глубинъ нестерпимаго ада исшедшую ночь, располагансь заснуть обыкновеннымъ сномъ,
- 14. то были тревожимы страшными призраками, то разслабляемы душев-

- нымъ уныніемъ, пбо находилъ на нихъ внезапный и неожиданный страхъ.
- 15. Итакъ, гдѣ кто тогда былъ застигнутъ, дѣлался плѣнникомъ и заключаемъ былъ въ эту темницу безъ оковъ.
- 16. Быль ли то земледелець или пастухъ, или занимающійся работами въ пустыне, всякій, бывь застигнуть. подвергался этой неизоёжной судьоё,
- 17. ибо всѣ были связаны одними неразрѣшимыми узами тьмы. Свипутщій ли вѣтеръ, или среди густыхъвѣтвей сладкозвучный голосъ птицъ, или сила быстро текущей воды, или сильный трескъ низвергающихся камней,
- 18. или незримое бѣганіе скачущихъ животныхъ, или голосъ ревущихъ свирѣиѣйшихъ звѣрей, или отдающееся изъ горныхъ углубленій эхо: все это, ужасая ихъ, повергало въразслабленіе.
- 19. Ибо весь міръ былъ освѣщаемъ яснымъ свѣтомъ и занимался безпрепятственно дѣлами;
- . 20. а надъ ними одними была распростерта тяжелая ночь, образъ тьмы, имъвшей нъкогда объять ихъ; но сами для себя они были тагостнъе тьмы.

ГЛАВА 18.

А для святыхъ Твоихъ былъ величайшій свѣтъ. И тѣ, слыша голосъ ихъ, а образа не видя, называли ихъ блаженными, потомучто они не страдали.

- 2. А за то, что бывъ прежде обижаемы ими, не мстили имъ, благодарили и просили прощенія въ томъ, что заставляли переносить ихъ.
- 3. Вмъсто того, Ты даль имъ указателемъ на незнакомомъ пути огнесвътлый столпъ, а для благополучнаго странствованія—безвредное солице.
- 4. Ибо тв достойны были лишенія свъта и заключенія во тьмѣ, потомучто держали въ заключеніи сыновъ
- (5) Исход. 10, 23. (7) Исход. 7, 22; 8, 18; 9, 11. (10) Марк. 12, 15. Левит. 26, 36. Второзак. 28, 66. (11) Іов. 18, 11. (13) Исход. 10, 21. (17) 2 Петр. 2, 4. (20) Мате. 7, 12. Гл. 18. (1) Исход. 10, 22—23. (3) Исход. 13, 21. (4) Второзак. 33, 2. Исаія 2, 3. Сирах. 1, 5. (5) Исход. 12, 29.

Твоихъ, чрезъ которыхъ имълъ быть данъ міру нетленный свъть закона.

- 5. Когда определили они избить детей святыхъ, хотя одного сына покинутаго и спасли, въ наказание за то Ты отнялъ множество ихъ детей и самихъ всехъ погубилъ въ сильной водъ.
- 6. Та ночь была предвозвъщена отцамъ нашимъ, дабы они, твердо зная обътованія, какимъ върили, были благодушны.
- 7. И народъ Твой ожидалъ какъ спасенія праведныхъ, такъ и погибели враговъ,
- 8. ибо чёмъ Ты наказывалъ враговъ, тёмъ самымъ возведичилъ насъ, которыхъ Ты призвалъ.
- 9. Святыя діти добрыхъ тайно совершали жертвоприношеніе и единомысленно постановили Божественнымъ закономъ, чтобы святые равно участвовали въ однихъ и тіхъ же благахъ и опасностяхъ, когда отцы уже воспівали хвалы.
- 10. Съ противной же стороны отдавался нестройный крикъ враговъ, и разносился жалобный вопль надъ оплакиваемыми дътьми.
- 11. Одинакимъ судомъ былъ наказанъ рабъ съ господиномъ, и простолюдинъ терпътъ одно и то же съ царемъ:
- 12. всв вообще имъли безчисленныхъ мертвецовъ, умершихъ одинаковою смертью; и живыхъ недоставало для погребенія, такъ-какъ въ одно мгновеніе погублено было все драгоцівнивійшее ихъ поколівніе.
- 13. И невърившіе ни чему ради чародъйствъ, при погубленіи первенцевъ, признали, что этотъ народъ есть сынъ Божій,
- 14. ибо, когда все окружало тихое безмолвіе, и ночь въ своемъ теченіи достигла средины,
- 15. сошло съ небесъ отъ парственныхъ престоловъ на средину погибельной земли всемогущее слово Твое, какъ грозный воинъ.

- 16. Оно несло острый мечъ—неизмѣнное Твое повельніе и ставъ наполнило все смертью; оно касалось неба и ходило по землѣ.
- 17. Тогда вдругъ сильно встревожили ихъ мечты сновидъній, и наступили неожиданные ужасы;
- 18. и будучи поражаемъ одинъ тамъ, другой тутъ, полумертвый объявлялъ причину, по которой онъ умиралъ,
- 19. ибо встревожившія ихъ сновидінія предварительно показали имо это, чтобъ они не погибли, не зная того, за что терпять зло.
- 20. Хотя искушеніе смерти коснулось и праведныхъ, и много ихъ погибло въ пустынѣ, но недолго продолжался этотъ гнѣвъ,
- 21. ибо непорочный мужъ поспъпилъ защитить ихъ; принеся оружіе своего служенія, молитву и умилостивленіе кадильное, онъ противосталь гнъву и положилъ конецъ бъдствію, показавъ тъмъ, что онъ слуга Твой.
- 22. Онъ побъдилъ истребителя не силою тълесною и не дъйствіемъ оружів, но словомъ покорилъ наказывавшаго, воспомянувъ клятвы и завъты отцовъ.
- 23. Ибо когда уже грудами лежали мертвые одни на другихъ, онъ, ставъ въ срединъ, остановилъ гнъвъ и пресъкъ ему путь къ живымъ.
- 24. На подирѣ его былъ цѣлый міръ, и славныя *имена* отцовъ были вырѣзаны на камняхъ въ четыре ряда, и величіе Твое—на діадимѣ головы его.
- 25. Этому уступилъ истребитель и этого убоялся, ибо довольно было одного этого испытанія гивнаго.

ГЛАВА 19.

А надъ нечестивыми до конца тяготълъ немилостивый гнъвъ, ибо Онъ предвидълъ и будущія ихъ дълд,

2. что они, позволивши имъ отправиться и съ поспъшностью выславши ихъ, раскаются и погонятся за ними,

(6) Исход. 11, 4. (10) Исход. 12, 30. (11) Исход. 12, 29. (12) Исход. 12, 20. (15) Исход. 7, 11; 12, 13. (15) Исход. 12, 29. (20) Числ. 16, 46—47. (21) Числ. 16, 45. (22) Псал. 105, 23. (24) Исход. 28, 25, 36.



- 3. ибо еще имъя въ рукахъ печали и рыдая надъ гробами мертвыхъ, они возъимъли другой безумный помыслъ, и тъхъ, кого съ мольбою высылали, преслъдовали, какъ бъглецовъ.
- 4. Влекла же ихъ къ тому концу судьба, которой они были достойны, и она навела забвение о случившемся, дабы они восполнили наказание, не достававшее къ ихъ мучениямъ,
- 5. и дабы народъ Твой совершиль славное путешествіе, а они нашли себъ необычайную смерть.
- 6. Ибо вся тварь снова свыше преобразовалась въ своей природъ, повинуясь особымъ повелъніямъ, дабы сыны Твои сохранились невредимыми.
- 7. Явилось облако, осъняющее станъ, а гдъ стояла прежде вода, показалась сухая земля, изъ Чермнаго моря—безпрепятственный путь, и изъ бурной пучины—зеленая долина.
- 8. Покрываемые Твоею рукою, они прошли по ней всъмъ народомъ, видя дивныя чудеса.
- 9. Они паслись какъ кони и играли какъ агнцы, славя Тебя, Господи, Избавителя ихъ,
- 10. ибо они еще помнили о томъ, что случилось во время пребыванія ихъ тамъ, какъ земля вмѣсто рожденія других животныхъ пропзвела скниповъ, и рѣка вмѣсто рыбъ извергла множество жабъ.
- 11. А послъ они увидъли и новый родъ птицъ, когда, увлекшись пожеланіемъ, просили пріятной пищи,
- 12. ибо въ утвшение имъ налетъли съ моря перепелы, а гръщныхъ постигли наказания не безъ знамений,

- бывшихъ силою молній. Они справедливо страдали за свою злобу,
- 13. ибо они болье сильную питали ненависть къ чужеземцамъ: иные не принимали незнаемыхъ странниковъ, а эти порабощали благодътельныхъ пришельцевъ.
- 14. И мало этого, но еще будеть судъ на нихъ за то, что тъ враждебно принимали чужихъ,
- 15. а эти, съ радостью принявши потомъ уже пользовавшихся одинакими правами, стали угнетать ужасными работами.
- 16. Посему они поражены были слѣпотою, какъ тѣ нъкогда при дверяхъ праведника, когда, будучи объяты густою тьмою, искали каждый входа въ его двери.
- 17. Самыя стихін изм'єнимись, какъ въ арф'є звуки изм'єняють свой характерь, всегда оставаясь тёми же звуками; это можно усмотр'єть чрезътщательное наблюденіе бывшаго.
- 18. Ибо земныя животных перемінялись въ водяныя, а плавающія въ водахъ выходили на землю.
- 19. Огонь въ водъ удерживалъ свою силу, а вода теряла угашающее свое свойство;
- 20. пламя наобороть не вредило тёламъ бродящихъ удоборазрушимыхъ животныхъ, и не таялъ легко-растаявающій снёговидный родъ небесной пищи.
- 21. Такъ, Господи, Ты во всемъ возвеличилъ и прославилъ народъ Твой, и не оставлялъ его, но во всякое время и на всякомъ мѣстѣ пребывалъ съ нимъ.

Тм. 19. (2) Исход. 14, 5. (3) Исход. 12, 30. (7) Исход. 13, 21; 14, 16, 19. (9) Исаія 63, 13. Исход. 15, 1. (10) Исход. 8, 3, 6. (11) Исход. 16, 13. Числ. 11, 31. Лук. 11, 11. (15) Исход. 1, 11. (15) Быт. 45, 17; 47, 6. Исход. 1, 14. (16) Быт. 19, 11. (18) Исход. 14, 22. (19) Исход. 9. 23. Премудр. 16, 16. (20) Левет. 16, 21. Премудр. 16, 27.

КНИГА

ПРЕМУДРОСТИ ІИСУСА СЫНА СИРАХОВА *.

ГЛАВА 1.

Всякая премудрость—отъ Господа и съ Нимъ пребываетъ во-въкъ.

- 2. Песокъ морей и капли дождя, и дни въчности кто исчислитъ?
- 3. Высоту неба и широту земли, и бездну и премудрость кто изследуеть?
- 4. Прежде всего произошла Премудрость, и разумъніе мудрости отъ въка.
- 5. Источникъ премудрости—слово Бога Всевышняго, и шествіе ея—в'я-ныя запов'яди.
- 6. Кому открыть корень премудрости? и кто позналь искусство ея?
- 7. Одинъ есть премудрый, весьма страшный, сидящій на престоль Своемъ, Господь.
- 8. Онъ произвель ее и видълъ и измърилъ ее,
 - 9. и излилъ ее на всѣ дѣла Свои
- 10. и на всякую плоть по дару Своему, и особенно надёлиль ею любящихъ Его.
- 11. Страхъ Господень—слава и честь, и веселіе и вънецъ радости.
- 12. Страхъ Господень усладить сердце и дастъ веселіе и радость, и долгоденствіе.
- 13. Боящемуся Господа благо будетъ напослъдокъ, и въ день смерти своей онъ получитъ благословеніе.

- Страхъ Господень—даръ отъ Господа и поставляеть на стезяхъ любви.
- 14. Любовь къ Господу—славная премудрость, и кому благоволитъ Онъ, раздъляеть ее по Своему усмотрънію.
- 15. Начало премудрости—бояться Бога, и съ върными она образуется вмъстъ во чревъ. Среди людей она утвердила себъ въчное основание и съмени ихъ ввърится.
- 16. Полнота премудрости—бояться Господа; она напояетъ ихъ отъ плодовъ своихъ:
- 17. весь домъ ихъ она наполнить всёмъ, чего желаютъ, и кладовыя ихъ—произведеніями своими.
- 18. Вѣнецъ премудрости—страхъ Господень, произращающій миръ и невредимое здравіе; но то и другос—дары Бога, Который распространяетъ славу любящихъ Его.
- 19. Онъ видълъ ее и измѣрилъ, пролилъ какъ дождь вѣдѣніе и разумное знаніе и возвысилъ славу обладающихъ ею.
- 20. Корень премудрости—бояться Господа, а вътви ея—долгоденствіе.
- 21. Страхъ Господень отгоняетъ гръхи; неимъющій же страха не можетъ оправдаться.
- 22. Не можетъ быть оправданъ несправедливый гитвъ, ибо самос движеніе гитва есть паденіе для человъка.
- Гл. 1. (1) З Царств. 3, 9. Іаков. 1, 5. (2) Сирах. 18, 8. (4) Притч. 8, 22. Колос. 1, 15. (5) Псал. 118, 104. (6) Премудр. 9, 13. Исаія 40, 13. Римлян. 11, 34. (7) Псал. 46, 3; 75, 8. (9) Іаков. 1, 17. (10) 1 Корино. 2, 11. (11) Іерем. 9, 24. Притч. 4, 9. (12) Притч. 10, 27; 14, 27; 19, 23. (13) Іоан. 1, 12. (15) Притч. 1, 7; 9, 10. (17) Второзак. 28, 5. Премудр. 7, 11. (18) Притч. 1, 7. (19) Второзак. 4, 6. (20) Псал. 91, 13. (21) Быт. 39, 8. (22) Іаков. 1, 20.

^{*} Переведена съ Греческаго.

- 23. Терпъливый до времени удержится и послъ вознаграждается веселемъ.
- 24. До времени онъ скроетъ слова свои, и уста върныхъ разскажутъ о благоразумии его.
- 25. Въ сокровищницахъ премудрости притчи разума, грѣшнику же страхъ Господень ненавистенъ.
- 26. Если желаешь премудрости, соблюдай заповъди, и Господь подастъ ее тебъ.
- 27. ибо премудрость и знаніе есть страхъ предъ Господомъ, и благо-угожденіе Ему—в'тра и кротость.
- 28. Не будь недовърчивымъ къ страху предъ Господомъ и не приступай къ Нему съ раздвоеннымъ сердцемъ.
- 29. Не лицемърь предъ устами другихъ и будь внимателенъ къ устамъ твоимъ.
- 30. Не возноси себя, чтобы не упасть и не навлечь безчестія на душу твою, ибо Господь откроеть тайны твои и уничижить тебя среди собранія за то, что ты не приступиль искренно къ страху Господню, и сердце твое полно дукавства.

ГЛАВА 2.

Сынъ мой! если ты приступаешь служить Господу Богу, то приготовь душу твою къ искушенію:

- 2. управь сердце твое и будь твердъ, и не смущайся во время посъщенія;
- 3. прилъпись къ Нему и не отступай, дабы возвеличиться тебъ напослъдокъ.
- 4. Все, что ни приключится тебѣ, принимай охотно, и въ превратностяхъ твоего уничиженія будь долготерпѣливъ,
- 5. ибо золото испытывается въ огнѣ, а люди, угодные Богу, въ горнилѣ уничиженія.
- 6. Вѣруй Ему, и Онъ защититъ тебя; управь пути твои и надѣйся на Него

- 7. Боящієся Господа! ожидайте милости Его и не уклоняйтесь *ото Него*, чтобы не упасть.
- 8. Боящіеся Господа! вѣруйте Ему, и не погибнетъ награда ваша.
- 9. Боящіеся Господа! надъйтесь на благое, на радость въчную и милости.
- 10. Взгляните на древніе роды и посмотрите: кто въриль Господу и быль постыжень? или кто пребываль въ страхъ Его и быль оставлень? или кто взываль къ Нему, и Онъ презръль его?
- 11. Ибо Господь сострадателенъ и милостивъ и прощаетъ гръхи, и спасаетъ во время скорби.
- 12. Горе сердцамъ боязливымъ и рукамъ ослабленнымъ и гръшнику, ходящему по двумъ стезямъ!
- 13. Горе сердцу разслабленному! ибо оно не въруетъ и за то не будетъ защищено.
- 14. Горе вамъ, потерявшимъ терпѣніе! что будете вы дѣлать, когда Господь посѣтитъ?
- 15. Боящіеся Господа не будуть недов'єрчивы къ словамъ Его, и любящіе Его сохранять пути Его.
- 16. Боящіеся Господа будуть искать благоволенія Его, и любящіе Его насытятся закономъ.
- 17. Боящіеся Господа уготовять сердца свои и смирять предъ Нимъ ду́ши свои, говоря:
- 18. впадемъ въ руки Господа, а не въ руки людей, ибо каково величіє Его, такова и милость Его.

ГЛАВА 3.

Д'єти! послушайте меня, отца, и поступайте такъ, чтобы вамъ спастись,

- ибо Господь возвысиль отца надъ дътьми и утвердиль судъ матери надъ сыновьями.
- 3. Почитающій отца очистится оть граховъ,
- 4. и уважающій мать свою—какъ пріобр'ятающій сокровища.
- (27) Притч. 15, 33. (28) Сирах. 18, 23. Мате. 8, 24. Іаков. 4, 8. (30) Лук. 18, 14. Дѣян. 13, 10. 1 Корине. 4, 5. Гл. 2. (1) Мате. 4, 1. 1 Петр. 4, 12. 2 Тимое. 3, 12. (2) 2 Тимое. 2, 3. (5) Притч. 17, 3. Премудр. 3, 6. (40) Псал. 36, 25. (42) 3 Царств. 18, 21. (45) Іоан. 14, 21. (48) 2 Царств. 24, 14. Гл. 3. (3) Исход. 20, 12. Второзак. 5, 16. Сирах. 8, 12. Ефес. 6, 2.



- 5. Почитающій отца будеть им'ть радость оть д'тей своихъ и въ день молитвы своей будеть услышанъ.
- 6. Уважающій отца будеть долгоденствовать, и послушный Господу успокоить мать свою.
- 7. Боящійся Господа почтить отца и, какъ владыкамъ, послужить родившимъ его.
- 8. Дѣломъ и словомъ почитай отца твоего и мать, чтобы пришло на тебя благословеніе отъ нихъ,
- 9. ибо благословеніе отца утверждаеть домы дѣтей, а клятва матери разрушаеть до основанія.
- 10. Не ищи славы въ безчестіи отца твоего, ибо не слава теб'в безчестіе отца.
- 11. Слава человъка—отъ чести отца его, и позоръ дътямъ—мать въ безславіи.
- 12. Сынъ! прими отца твоего въ старости *его* и не огорчай его въ жизни его.
- 13. Хотя бы онъ и оскудълъ резумомъ, имъй снисхождение и не пренебрегай имъ при полнотъ силы твоей,
- 14. нбо милосердіе къ отцу не будетъ забыто; не смотря на грѣхи твои, благосостояніе твое умножится.
- 15. Въ день скорби твоей воспомянется о тебъ: какъ лёдъ отъ теплоты, разръшатся гръхи твои.
- 16. Оставляющій отца—то же, что богохульникъ, и проклять отъ Господа раздражающій мать свою.
- 17. Сынъ мой! веди дёла твои съ кротостью, и будешь любимъ Богоугоднымъ человёкомъ.
- 18. Сколько ты великъ, столько смиряйся, и найдешь благодать у Господа.
- 19. Много высокихъ и славныхъ, но тайны открываются смиреннымъ,
- 20. ибо велико могущество Господа, и Онъ смиренными прославляется.
- 21. Чрезъ мъру труднаго для тебя не ищи, и что свыше силъ твоихъ, того не испытывай.
 - 22. Что заповъдано тебъ, о томъ і голову;

- размышляй; ибо не нужно тебѣ, что сокрыто.
- 23. При многихъ занятіяхъ твоихъ о лишнемъ не заботься: тебѣ открыто очень много изъ человѣческаго знанія;
- 24. нбо многихъ ввели въ заблужденіе ихъ предположенія, и лукавыя мечты поколебали умъ ихъ.
- 25. Кто любить опасность, тоть впадеть въ нее;
- 26. упорное сердце напоследокъ потерпить зло:
- 27. упорное сердце будеть обременено скорбями, и гръшникъ приложить гръхи ко гръхамъ.
- 28. Испытанія не служать врачевствомъ для гордаго, потомучто злое растеніе укоренилось въ немъ.
- 29. Сердце разумнаго обдумаеть притчу, и внимательное ухо есть желаніе мудраго.
- 30. Вода угасить пламень огня, и милостыня очистить грахи.
- 31. Кто воздаеть за благод'янія, тоть помышляеть о будущемь и во время паденія найдеть опору.

ГЛАВА 4.

- Сынъ мой! не отказывай въ пропитаніи нищему и не утомляй ожиданіемъ очей нуждающихся;
- 2. не опечаль души алчущей и не огорчай человъка въ его скудости;
- 3. не смущай сердца уже огорченнаго и не откладывай подавать нуждающемуся;
- 4. не отказывай угнетенному, умоляющему о помощи, и не отвращай лица твоего отъ нищаго;
- не отвращай очей отъ просящаго и не давай человъку повода проклинать тебя;
- 6. ибо, когда онъ въ горести души своей будетъ проклинать тебя, Сотворившій его услышить моленіе его.
- 7. Въ собраніи старайся быть пріятнымъ и предъ высшимъ наклоняй твою голову:
- (8) Спрах. 7, 29. Мате. 15, 4. Марк. 7, 10. (9) Быт. 27, 27. Второзак. 33, 1. (18) Филиппис. 2, 3. (19) Исаія 66, 2. Іаков. 4, 6. (21) Римлян. 12, 3. (23) Діян. 19, 14—15. (26) Герем. 6, 7. (28) Притч. 16, 18. Дан. 5, 20. (29) Іоан. 8, 47. (30) Псал. 40, 2. Дан. 4, 24. Мате. 5, 7. Гл. 4. (1) Второзек. 15, 4. Тов. 4, 7. Лук. 11, 41. (2) Притч. 3, 27. (3) Спрах. 7, 11. (5) Мате. 5, 42. Лук. 6, 30. (7) Филиппис. 4, 8.

- 8. приклоняй ухо твое къ нищему и отвъчай ему ласково, съ кротостью;
- 9. спасай обижаемаго отъ руки обижающаго и не будь малодушенъ, когда судишь;
- 10. сиротамъ будь какъ отецъ и матери ихъ-витсто мужа:
- 11. и будешь какъ сынъ Вышняго, и Онъ возлюбить тебя болье, нежели мать твоя.
- 12. Премудрость возвышаеть сыновъ своихъ и поддерживаеть ищущихъ ея:
- 13. любящій ее любить жизнь, и ищущіе ея съ ранняго утра исполнятся радости;
- 14. обладающій ею наслѣдуеть славу, и куда бы ни пошель—Господь благословить его;
- 15. служащіе ей служать Святому, и любящихъ ее любить Господь;
- 16. послушный ей будеть судить народы, и внимающій ей будеть жить надежно;
- 17. кто ввѣрится ей, тотъ насладдуеть ее, и потомки его будуть обладать ею:
- 18. ибо сначала она пойдеть съ нимъ путями извилистыми, наведеть на него страхъ и боязнь
- 19. и будеть мучить его своимъ водительствомъ, доколъ не увърится въ душтъ его и не искусить его своими уставами;
- 20. но потомъ она выйдеть къ нему на прямомъ пути и обрадуеть его
 - 21. и откроетъ ему тайны свои.
- 22. Если онъ совратится съ пути, она оставляетъ его и отдаетъ его въ руки паденія его.
- 23. Наблюдай время и храни себя отъ зла—
 - 24. и не постыдишься за душу твою:
- 25. есть стыдь, ведущій ко грѣху, и есть стыдь—слава и благодать.
- 26. Не будь лицепріятенъ противъ души твоей и ме стыдись ко вреду твоему.
- 27. Не удерживай слова, когда оно можетъ помочь:

- 28. ибо въ словѣ познается мудрость, и въ ръчи языка—знаніе.
- 29. Не противоръчь истинъ и стыдись твоего невъжества.
- 30. Не стыдись исповъдывать гръхи твои и не удерживай теченія ръки.
- 31. Не подчиняйся человъку глупому, и не смотри на сильнаго.
- 32. Подвизайся за истину до смерти и Господь Богь побореть за тебя.
- 33. Не будь скоръ языкомъ твоимъ, и лънивъ и нерадивъ въ дълахъ твоихъ.
- 34. Не будь, какъ левъ, въ дом'в твоемъ и—подозрителенъ къ домочадцамъ твоимъ.
- 35. Да не будеть рука твоя распростертою къ принятію и сжатою при отданіи.

ГЛАВА 5.

- Не полагайся на имущества твои и не говори: «станетъ на жизнъ мою!»
- 2. Не следуй влеченію души твоей и крепости твоей, чтобы ходить вы похотяхь сердца твоего,
- 3. и не говори: «кто властенъ въ дѣлахъ моихъ?»—ибо Господь непремѣнно отмститъ за дерзость твою.
- Не говори: «я грѣшилъ, и что мнѣ было?»—ибо Господь долготерпѣливъ.
- 5. При мысли объ умилостивленіи, не будь безстрашенъ, чтобы прилагать грѣхъ ко грѣхамъ,
- 6. и не говори: «милосердіе Его велико—Онъ простить множество грізховъ моихъ»;
- 7. ибо милосердіе и гиввъ у Него, и на гръшникахъ пребываетъ ярость Его.
- 8. Не медли обратиться къ Господу, и не откладывай со дня на день:
- 9. ибо внезапно найдетъ гнѣвъ Господа, и ты погибнешь во время отмиценія.
- 10. Не полагайся на имущества неправедныя, ибо они не принесуть тебы пользы въ день посъщенія.
- (9) Быт. 4, 14. (40) Іов. 29, 12, 16. (41) Исаія 49, 15. (14) Псал. 1, 3. (15) 1 Царств. 15, 22. (16) Притч. 8, 12. (19) Притч. 3, 12. (25) Римлян. 12, 11. (25) Сирах. 41, 19—20. (29) Тит. 1, 9. (30) 1 Іоан. 1, 9. (32) Лук. 13, 24. 2 Корице. 13, 8. 1 Тимое. 6, 12. (35) Дъян. 20, 35. Гл. 5. (1) Лук. 12, 19. (3) Псал. 10, 4. (4) Римлян. 2, 4; 6, 1. (7) Второзак. 32, 22. Псал. 6, 12. Іерем. 15, 14. (8) Сирах. 18, 22. (10) Іов. 20, 20. Притч. 11, 4.

- 11. Не въй при всякомъ пътръ и не ходи всякою стезею—таковъ двоязычный гръшникъ.
- 12. Будь твердъ въ твоемъ убъжденіи, и одно да будетъ твое слово.
- 13. Будь скоръ къ слушанію, и обдуманно давай отвіть.
- 14. Если имъешь знаніе, то отвъчай ближнему, а если нътъ, то рука твоя да будеть на устахъ твоихъ.
- 15. Въ рѣчахъ—слава и безчестіе, и языкъ человѣка бываетъ паденіемъ ему.
- 16. Не прослыви наушникомъ и не коварствуй языкомъ твоимъ:
- 17. ибо на ворѣ—стыдъ, и на двоязычномъ—злое порицаніе.
- 18. Не будь неразумнымъ ни въ большомъ, ни въ маломъ.

ГЛАВА 6.

И не дѣлайся врагомъ изъ друга, ибо худое имя получаетъ въ удѣлъ стыдъ и позоръ; такъ—и грѣшникъ двоязычный.

- 2. Не возноси себя въ помыслахъ души твоей, чтобы душа твоя не была растерзана, какъ волъ:
- 3. листья твои ты истребишь и плоды твои погубишь, и останешься, какъ сухое дерево.
- 4. Душа лукавая погубить своего обладателя и сдълаеть его посмъщищемъ враговъ.
- 5. Сладкія уста умножать друзей, и доброръчивый языкъ умножить пріязнь.
- 6. Живущихъ съ тобою въ миръ да будетъ много, а совътникомъ твоимъ одинъ изъ тысячи.
- 7. Если хочешь пріобрѣсть друга, пріобрѣтай его по испытаніи и не скоро ввѣряйся ему.
- 8. Бываеть другь въ нужное для него время, и не останется съ тобою въ день скорби твоей;
- 9. и бываеть другь, который превращается во врага и откроеть ссору къ поношеню твоему.

- 10. Бываеть другомъ участникъ въ трапезв, и не останется съ тобою въ день скорби твоей.
- 11. Въ имѣніи твоемъ онъ будетъ какъ ты, и дерзко будетъ обращаться съ домочадцами твоими;
- ` 12. но если ты будешь униженъ, онъ будеть противъ тебя и скроется отъ лица твоего.
- 13. Отдаляйся отъ враговъ твоихъ и будь осмотрителенъ съ друзьями твоими.
- 14. Върный другъ—кръпкая защита: кто нашелъ его, —нашелъ сокровище.
- 15. Върному другу нътъ цъны, и нътъ мъры добротъ его.
- 16. Върный другъ—врачевство для жизни, и боящіеся Господа найдуть его.
- 17. Боящійся Господа направляеть дружбу свою такъ, что, каковъ онъ самъ, такимъ дълается и другъ его.
- 18. Сынъ мой! отъ юности твоей предайся ученію, и до съдинъ твоихъ найдешь мудрость.
- 19. Приступай къ ней какъ пашущій и съющій, и ожидай добрыхъ плодовъ ея:
- 20. нбо малое время потрудишься въ воздълываніи ея, и скоро будешь фсть плоды ея.
- 21. Для невѣждъ она очень сурова, и неразумный не останется съ нею:
- 22. она будеть на немь какъ тяжелый камень испытанія, и онь не замедлить сбросить ее.
- Премудрость соотвътствуеть имени своему и немногимъ открывается.
- 24. Послушай, сынъ мой, и прими мифніе мое и не отвергни совъта моего.
- 25. Наложи на ноги твои путы ея и на шею твою цёпь ея.
- 26: Подставь ей плечо твое, и носи ее и не тяготись узами ея.
- 27. Приблизься къ ней всею душею твоею, и всею силою твоею соблюдай пути ея.
- (11) Ефес. 4, 14. (12) Іов. 20, 3. (15) Іаков. 1, 19. (15) Притч. 12, 13. (16) Левит. 19, 16. Псал. 14, 3. Притч. 16, 28. Гл. 6. (2) Римлян. 12, 16. (5) 1 Корине. 13, 7. (6) Римлян. 12, 18. (7) Мих. 7, 5. Мате. 10, 36. (8) Сирах. 37, 4. (12) Притч. 19, 4. (14) Сирах. 25, 12. (18) 2 Тимов. 3, 15.

- 28. Изслѣдуй и ищи, и она будетъ познана тобою и, сдѣлавшись обладателемъ ея, не покидай ея;
- 29. ибо наконецъ ты найдешь въ ней успокоеніе, и она обратится въ радость тебъ.
- 30. Путы ея будуть тебь крыпкою защитою, и цыпи ей—славнымь одыяніемь;
- 31. ибо на ней украшение золотое, и узы ея-гіацинтовыя нити.
- 32. Какъ одеждою славы ты облеченься ею, и возложинь ее на себя какъ вънецъ радости.
- 33. Сынъ мой! если ты пожелаешь ея, то научишься, и если предашься ей душею твоею, то будешь ко всему способенъ.
- 34. Если съ любовью будешь слушать ее, то поймешь ее, и если приклонишь ухо твое, то будешь мулръ.
- 35. Бывай въ собраніи старцевъ, и кто мудръ, прилъпись къ тому; люби слушать всякую священную повъсть, и притчи разумныя да не ускользають отъ тебя.
- 36. Если увидишь разумнаго, ходи къ нему съ ранняго утра, и пусть нога твоя истираетъ пороги дверей его.
- 37. Размышляй о повельніяхъ Господа и всегда поучайся въ заповъдяхъ Его: Онъ укръпить твое сердце, и желаніе премудрости дастся тебъ.

ГЛАВА 7.

Не дълай зла, и тебя не постигнеть зло;

- 2. удаляйся отъ неправды, и она уклонится отъ тебя.
- 3. Сынъ мой! не съй на бороздахъ неправды, и не будешь въ семь разъ болъе пожинать съ нихъ.
- 4. Не проси у Господа власти, и у царя—почетнаго мъста.
- 5. Не оправдывай себя предъ Господомъ и не мудрствуй предъ царемъ.
 - 6. Не домогайся сдълаться судьею,

- чтобы не оказаться теб'в безсильнымъ сокрушить неправду, чтобы не убояться когда-либо лица сильнаго и не положить тъни на правоту твою.
- 7. Не гръши противъ городскаго общества и не роняй себя предъ народомъ.
- 8. Не прилагай грѣха ко грѣху, ибо и за одинъ не останешься нена-казаннымъ.
- 9. Не говори: «Онъ призрить на множество даровъ моихъ, и, когда и принесу ихъ Богу Вышнему, Онъ приметъ».
- 10. Не малодушествуй въ молитвъ твоей и не пренебрегай подавать милостыню.
- 11. Не насмъхайся надъ человъкомъ, находящимся въ горести души его; ибо есть Смиряющій и Возвышающій.
- 12. Не выдумывай лжи на брата твоего, и не дълай того же противъ друга.
- 13. Не желай говорить какую бы то ни было ложь; ибо повторение ея не послужить ко благу.
- 14. Предъ собраніемъ старшихъ не многословь, и не повторяй слова въ прошеніи твоемъ.
- 15. Не отвращайся отъ трудной работы и отъ земледълія, которое учреждено отъ Вышняго.
- 16. Не прилагайся ко множеству гръшниковъ.
- 17. Глубока смири душу твою.
 - 18. Помни, что гиввъ не замедлить,
- 19. что наказаніе нечестивому—огонь и червь.
- 20. Не мѣняй друга на сокровище, и брата однокровнаго— на золото Офирское.
- 21. Не оставляй умной и доброй жены, ибо достоинство ея драгоцвинвые золота.
- 22. Не обижай раба, трудящагося усердно, ни наемника, преданнаго тебъ душею.
- 23. Разумнаго раба да любить душа твоя, и не откажи ему въ свободъ.
- (30) Мате. 11, 29. (35) Сирах. 8, 9, 11. (36) Лук. 21, 38. (37) Второзак. 6, 9; 11, 19. Гм. 7. (3) Осія 10, 12. Притч. 22, 8. (4) Мате. 20, 22. (5) Іов. 9, 2, 20. Псал. 142, 2. Притч. 20, 9. Екклес. 7, 17. Лук. 8, 11. (9) Осія 8, 13. Мях. 6, 7. (40) 1 Тимов. 2, 8. Іаков. 1, 6. (11) 1 Царств. 2, 7. (14) Мате. 6, 7. (15) Быт. 3, 17, 19. (17) Іаков. 4, 10. (18) Исаія 66, 24. (19) Марк. 9, 44. (20) Притч. 27, 10. (22) Левит. 19, 13. Второзак. 24, 14.

- 24. Есть у тебя скоть? наблюдай за нимъ, и если онъ полезенъ тебъ, пусть остается у тебя.
- 25. Есть у тебя сыновья? учи ихъ и съ юности нагибай шею ихъ.
- 26. Есть у тебя дочери? имъй попеченіе о тълъ ихъ, и не показывай имъ веселаго лица твоего.
- 27. Выдай дочь въ замужство, и сділаешь великое діло, и подари ее мужу разумному.
- 28. Есть у тебя жена по душь? не отгоняй ея.
- 29. Всъмъ сердцемъ почитай отца твоего и не забывай родильныхъ бользней матери твоей.
- 30. Помни, что ты рожденъ отъ нихъ: и что можешь ты воздать имъ, какъ они тебъ?
- 31. Всею душею твоею благоговъй предъ Господомъ и уважай священниковъ Его:
- 32. всею силою люби Творца твоего, и не оставляй служителей Его.
- 33. Бойся Господа, и почитай священника и давай ему часть, какъ зацовъдано тебъ:
- 34. начатки, и за гръхъ, и даяніе плечъ, и жертву освященія, и начатки святыхъ.
- 35. И къ бѣдному простирай руку твою, дабы благословение твое было совершенно.
- 36. Милость даянія да булеть ко всякому живущему, но и умершаго не лишай милости.
- 37. Не устраняйся оть плачущихъ, и съ сътующими сътуй.
- 38. Не ленись постіцать больнаго, ибо за это ты будешь возлюбленъ.
- 39. Во встать делахъ твоихъ помии о концтв твоемъ, и во-втакъ не согръщишь.

ГЛАВА 8.

Не ссорься съ человѣкомъ сильнымъ, чтобы когда-нибудь не впасть въ его руки.

- 2. Не заводи тяжбы съ человъкомъ богатымъ, чтобъ онъ не имълъ перевъса надъ тобою;
- 3. ибо золото многихъ погубило, и склоняло сердца царей.
- Не спорь съ человѣкомъ, дерзкимъ
 на языкъ, и не подкладывай дровъ на
 огонь его.
- 5. Не шути съ невѣждою, чтобы не подвергинсь безчестію твои предки.
- 6. Не укоряй человѣка, обращающагося отъ грѣха: помни, что всѣ мы находимся подъ впитиміями.
- 7. Не пренебрегай человъка въ старости его, ибо и мы старъемъ.
- 8. Не радуйся смерти человъка, хотя бы онъ быль самый враждебный тебъ: помни, что всъ мы умремъ.
- 9. Не пренебрегай повъстью мудрыхъ и упражняйся въ притчахъ ихъ;
- 10. пбо оть нихъ научишься въденю и—какъ служить сильнымъ.
- 11. Не удаляйся отъ повъсти старцевъ, ибо и они научились отъ отцовъ своихъ,
- 12. и ты научишься отъ нихъ разсудительности и — какой въ случаъ надобности дать отвътъ.
- 13. Не разжигай углей гръшника, чтобы не сгоръть отъ пламени огня его.
- 14. и не возставай противъ наглеца, чтобъ онъ не засълъ засадою въ устахъ твоихъ.
- 15. Не давай взаймы человъку, который сильнъе тебя; а если дашь, то считай себя потерявшимъ.
- 16. Не поручайся сверхъ силы твоей; а если поручишься, заботься, какъ обязанный заплатить.
- Не судись съ судьею, потомучто его будутъ судить по его почету.
- 18. Съ отважнымъ не пускайся въ путь, чтобъ онъ не былъ тебѣ въ тягость; ибо онъ будеть поступать по своему произволу, и ты можешь погибнуть отъ его безразсудства.
- (24) Второзак. 25, 4. (25) Спрах. 30, 12. (27) Спрах. 42, 9. (29) Товит. 4, 3. Спрах. 3, 8. (31) Второзак. 12, 19. (35) Левит. 2, 10. 1 Тимов. 5, 17. (34) Матв. 10, 10. 1 Корино. 9, 14. (35) Псал. 40, 2. (36) Римлян. 14, 18. Товит. 1, 21. (37) Римлян. 12, 15. (38) Мате. 25, 36. Іаков. 1, 27. (39) Плач. Ісрем. 1, 9. Тл. 8. (4) Спрах. 13, 3. (2) Мате. 5, 25. (3) Спрах. 31, 6. (4) Іаков. 3, 6. (6) Іоан. 8, 7. 2 Корино. 2, 7. Галат. 6, 1. (7) Левит. 19, 32. (8) Мих. 7, 8. Притч. 24, 17. (9) Спрах. 6, 35. (11) Спрах. 6, 35. (15) Спрах. 29, 4. (16) Притч. 6, 1. (18) Быт. 4, 8. Притч. 22, 24.



- 19. Не заводи ссоры со вспыльчивымъ и не проходи съ нимъ чрезъ пустыню; потомучто кровь—какъ ничто въ глазахъ его, и гдъ нътъ помощи—онъ поразитъ тебя.
- 20. Не совътуйся съ глупымъ, ибо онъ не можеть умолчать о дълъ.
- 21. При чужомъ не дълай тайнаго, ибо не знаешь, что онъ сдълаетъ.
- 22. Не открывай всякому человъку твоего сердца, чтобы онъ дурно не отблагодарилъ тебя.

ГЛАВА 9.

Не будь ревнивъ къ женѣ сердца твоего, и не подавай ей дурнаго урока противъ тебя самого.

2. Не отдавай женъ души твоей, чтобъ она не возстала противъ власти

TBOeil.

- 3. Не выходи на встрвчу развратной женщинь, чтобы какъ-нибудь не нопасть въ съти ея.
- 4. Не оставайся долго съ пѣвицею, чтобы не плѣниться тебѣ искусствомъ ея.
- 5. Не засматривайся на девицу, чтобы не соблазниться прелестями ея.
- 6. Не отдавай души твоей блудницамъ, чтобы не погубить наслѣдства твоего.
- 7. Не смотри по сторонамъ на улицахъ города и не броди по пустымъ мъстамъ его.
- 8. Отвращай око твое отъ женщины благообразной и не засматривайся на чужую красоту.
- 9. Многіе совратились съ пути чрезъ красоту женскую: оть нея, какъ огонь, загорается любовь.
- 10. Отнюдь не сиди съ женою замужнею и не оставайся съ нею на пиру за виномъ,
- 11. чтобы не склонилась къ ней душа твоя, и чтобы ты не поползнулся духомъ въ погибель.
- 12. Не оставляй стараго друга, ибо новый не можеть сравниться съ нимъ:

- 13. другъ новый—то же, что вино новое: когда оно сдълается старымъ, съ удовольствіемъ будешь пить его.
- 14. Не завидуй славѣ грѣшника, ибо не знаешь, какой будеть конецъ его.
- 15. Не одобряй того, что одобряють нечестивые: помни, что они до самаго ада не исправятся.
- Держи себя дальше отъ человъка, имъющаго власть умерицвлять, и ты не будешь смущаться страхомъ смерти;
- 17. а если сближаешься съ нимъ,— не оппибись, чтобъ онъ не лишилъ тебя жизни:
- 18. знай, что ты посреди сътей идешь, и по зубцамъ городскихъ стънъ проходинь.
- 19. По сил'в твоей узнавай ближнихъ и сов'втуйся съ мудрыми.
- 20. Разсуждение твое да будеть съ разумными, и всякая беседа твоя— въ законе Вышняго.
- 21. Да вечеряють съ тобою мужи праведные, и слава твоя да будеть въ страхъ Господнемъ.
- 22. Изділіе хвалится по рукі художника, а правитель народа считается мудрымъ по словамъ его.
- 23. Боятся въ городъ дерзкаго на языкъ, и ненавидятъ опрометчиваго въ словахъ.

ГЛАВА 10.

Мудрый правитель научить народь свой, и правленіе разумнаго будеть благоустроено.

- 2. Каковъ правитель народа, таковы и служащіе при немъ, и каковъ начальствующій надъ городомъ, таковы и всѣ, живущіе въ немъ.
- 3. Царь ненаученный погубить народъ свой, а при благоразуміи сильныхъ—устроится городъ.
- 4. Въ рукѣ Господа власть надъ землею, и человъка потребнаго Онъ во-время воздвигнетъ на ней.
 - 5. Въ рукѣ Господа благоуспѣш-
- Гл. 9. (4) Числ. 5, 14. Притч. 6, 34. (2) 1 Петр. 3, 1. (3) Притч. 7, 5. (4) Притч. 5, 3. (5) Быт. 6, 2. Іов. 31, 1. (6) Притч. 5, 8. Лук. 5, 13. (8) Мате. 5, 28. (9) 2 Царств. 11, 2. 3 Царств. 11, 1. (12) Притч. 27, 10. (15) Лук. 5, 39. (14) Суд. 9, 3. 2 Царств. 15, 11. Псал. 36, 35. (23) 1 Царств. 22, 9. Притч. 16, 27. Гл. 10. (1) Притч. 20, 8. (2) 3 Царств. 12, 14. Притч. 29, 12. (3) 3 Царств. 12, 11. (4) Псал. 126, 1. Премудр. 6, 4. (6) Левит. 19, 17.

Digitized by Google

ность человака, и на лица книжника Онъ отпечатлаеть славу Свою.

- 6. Не гитвайся за всякое оскорбленіе на ближняго, и ни кого не оскорбляй дтямь.
- 7. Гордость ненавистна и Господу и людямъ и преступна противъ обоихъ.
- 8. Владычество переходить отъ народа къ народу по причинъ несправедливостей, обидъ и любостяжанія.
 - 9. Что гордится земля и пенелъ?
- 10. И при жизни извергаются внутрепности его.
- 11. Продолжительною бользнью врачь пренебрегаеть:
- 12. и вотъ, нынъ-царь, а завтра-
- 13. Когда же человъкъ умретъ, то наслъдіемъ его становятся пресмыкающіяся, звъри и черви.
- 14. Начало гордости—удаленіе человъка отъ Господа и отступленіе сердца его отъ Творца его,
- 15. ибо начало гръха—гордость, и обладаемый ею изрыгаеть мерзость;
- 16. и за это Господь посылаеть на него страшныя наказанія и въ конецъ низлагаеть его.
- 17. Господь низвергаеть престолы властителей и посаждаеть кроткихъ на мъсто ихъ.
- 18. Господь вирываеть съ корнемъ народы и насаждаеть, вмѣсто нихъ, смиренныхъ.
- 19. Господь опустошаеть страны народовь и разрушаеть ихъ до основаній земли.
- 20. Онъ изсушаеть ихъ, и погубляеть людей и истребляеть оть земли память ихъ.
- 21. Гордость не сотворена для людей, ни ярость гивва—для рождаюшихся отъ женъ.
- 22. Съмя почтенное—какое?—Съмя человъческое. Съмя почтенное какое?—Боящеся Господа.
 - 23. Съмя безчестное-какое?-Съмя

- человъческое. Съмя безчестное какое? Преступающіе заповъди.
- 24. Старшій между братьями—въ почтеніи у нихъ, такъ и боящіеся Господа—въ очахъ Его.
- 25. Богать ли кто и славень, или бъдень, похвала ихъ страхъ Господень.
- 26. Несправедливо безчестить разумнаго бъднаго, и не должно прославлять мужа гръшнаго.
- 27. Почтенны вельможа, судья и властелинъ, но нътъ изъ нихъ больше боящагося Господа.
- 28. Рабу мунрому будуть служить свободные, и разумный человакъ, будучи наставляемъ имъ, не будеть роптать.
- 29. Не умничай много, чтобы дѣлать дѣло твое, и не хвались во время нужды.
- 30. Лучие тоть, кто трудится и имъеть во всемь достатокъ, нежели кто праздно ходить и хвалится, но нуждается въ хлъбъ.
- 31. Сынъ мой! кротостью прославляй душу твою и воздавай ей честь по ея достоинству.
- 32. Кто будеть оправдывать согрышающаго противъ души своей? И кто будеть хвалить позорящаго жизнь свою?
- 33. Бѣднаго почитають за познанія его, а богатаго—за его богатство:
- 34. уважаемый же въ бѣдности насколько больше будетъ уважаемъ въ богатствѣ? А безславный въ богатствѣ насколько будетъ безславнѣе въ бѣдности?

ГЛАВА 11.

Мудрость смиреннаго вознесеть голову его и посадить его среди вельможъ.

2. Не хвали человъка за красоту его, и не имъй отвращения къ человъку за наружность его.

(7) 1 Петр. 5, 5. (8) Премудр. 6, 1. Дан. 4, 14. Сирах. 11, 5. (9) Іов. 13, 28. Сирах. 40, 2. (43) Іов. 17, 14. Исаія 14, 11. (14) Быт. 3, 5. (15) Есенр. 5, 14. (16) 1 Петр. 5, 5. (17) 1 Царств. 2, 8. (19) Быт. 19, 24. (24) 1 Петр. 2, 17. (25) Іерем. 9, 23—24. (26) Іаков. 2, 5—6. (27) Іудне. 16, 19. (28) Притч. 17, 2. (30) Притч. 12, 9; 28, 19. (31) Іаков. 1, 2. (33) Сирах. 13, 28. (34) Екклес. 7, 12. Гл. 11. (1) Быт. 41, 40. Дан. 6, 3. (2) 1 Царств. 16, 7.



- 3. Мала пчела между летающими, но плодъ ея—лучній изъ сластей.
- 4. Не хвались пышностью одеждъ и не превозносись въ день славы: ибо дивны дѣла Господа, и сокровенны дѣла Его между людьми.
- 5. Многіе изъ властелиновъ сидъли на землѣ, тотъ же, о комъ не думали, носилъ вѣнепъ.
- 6. Многіе изъ сильныхъ подверглись крайнему безчестію, и славные преданы были въ руки другихъ.
- 7. Прежде, нежели изслъдуещь, не порицай: узнай прежде и тогда упрекай.
- 8. Прежде, нежели выслушаеть, не отвъчай, и среди ръчи не перебивай.
- 9. Не спорь о деле, для тебя ненужномъ, и не сиди на суде грешниковъ.
- 10. Сынъ мой! не берись за множество дѣлъ: при множествѣ дѣлъ не останешься безъ вины. И если будешь гнаться за ними,—не достигнешь, и убѣгая—не уйдешь.
- 11. Иной трудится, напрягаеть силы, поспъщаеть и—твиъ болье отстаеть.
- 12. Иной вялъ, нуждается въ помощи, слабосиленъ и изобилуетъ нищетою;
- 13. но очи Господа призрѣли на него во благо ему, и Онъ возставилъ его изъ униженія его и вознесъ голову его, и многіе изумлялись, смотря на него.
- 14. Доброе и худое, жизнь и смерть, бъдность и богатство—оть Господа.
- 15. Даяніе Господа предоставлено благочестивымъ, и благоволеніе Его будеть благопоспъшно для нихъ вовъть.
- 16. Иной дълается богатымъ отъ осмотрительности и бережливости своей, и это—часть награды его,
- 17. когда онъ скажеть: «я нашелъ покой и теперь наслаждаюсь моими благами».
 - 18. И не знаеть онъ, сколько прой-

- деть времени до того, когда онъ оставить ихъ другимъ и умретъ.
- 19. Твердо стой въ завътъ твоемъ и пребывай въ немъ и состаръйся въ дълъ твоемъ.
- Не удивляйся дѣламъ грѣшника, вѣруй Господу и пребывай въ трудѣ твоемъ;
- 21. ибо легко въ очахъ Господа скоро и внезапно обогатить бъднаго.
- 22. Благословеніе Господа—награда благочестиваго, и въ скоромъ времени процвътаеть онъ благословеніемъ Его.
- 23. Не говори: «что мнъ еще нужно? и какія отнынъ могу имъть еще блага?»
- 24. Не говори: «довольно у меня, и какое отныть могу я потерпыть эло?»
- 25. Во дни счастья бываеть забвеніе о несчастін, и во дни несчастія не вспомнится о счастіп.
- 26. Легко для Господа въ день смерти воздать человъку по дъламъ его.
- 27. Минутное страданіе производить забвеніе утіхть, и при кончинів человіжа открываются діла его.
- 28. Прежде смерти не называй ни кого блаженнымъ; человъкъ познаётся въ дътяхъ своихъ.
- 29. Не всякаго человъка вводи въ домъ твой, ибо много козней у коварнаго.
- 30. Какъ охотинчья птица въ западнъ, таково сердце надменнаго: онъ, какъ лазутчикъ, подсматриваетъ паденіе;
- 31. превращая добро во зло, онъ строитъ козни и на людей изо́ранныхъ кладетъ пятно.
- 32. Отъ искры огня умножаются угли, и человъкъ гръшный строитъ козни на кровь.
- 33. Остерегайся злодъя, ибо онъ строить зло, чтобъ онъ когда-нибудь не положиль на тебъ пятна на-въкъ.
- 34. Посели въ домѣ твоемъ чужаго, и онъ разстроитъ тебя смутами и сдѣлаетъ тебя чужимъ для твоихъ.
- (4) Дъян. 12, 21. Лук. 16, 19. (5) 1 Царств. 16, 13. (6) Есоир. 7, 9—10. (7) Второзак. 13. 14. (8) Притч. 18, 13. (10) Лук. 10, 40. Псал. 121, 1. (11) Притч. 21, 5. 1 Тимов. 6, 9. (14) Іов. 1, 21. Ісвек. 28 4. (17) Лук. 12, 19—20. (18) Екклес. 9, 12. Ісрем. 17, 11. (19) Матв. 10, 22. (21) 1 Царств. 2, 7. (24) Сирах. 5, 1. Апокалипс. 3, 17. (25) Сирах. 18, 25. (26) Сирах. 17, 19. (30) Ісрем. 5, 27. (32) Сирах. 28, 13.

ГЛАВА 12.

Если ты дълаешь добро, знай, кому дълаешь, и будеть благодарность за твои благодъянія.

- 2. Дѣлай добро благочестивому, и получишь воздаяніе, и если не отъ него, то отъ Всевышняго.
- 3. Нътъ добра для того, кто постоянно занимается зломъ, и кто не подаетъ милостыни.
- 4. Давай благочестивому, и не помогай гръшнику.
- 5. Дълай добро смиренному, и не давай нечестивому: запирай отъ него хлъбъ, и не давай ему, чтобъ онъ чрезъ то не превозмогъ тебя;
- 6. ибо ты получиль бы сугубое зло за все добро, которое сдълаль бы ему; ибо и Всевышній ненавидить гръшниковъ и нечестивымъ воздаеть отмиценіемъ.
- 7. Давай доброму, и не помогай грішнику.
- 8. Другъ не познаётся въ счастіи, и врагъ не скроется въ несчастіи.
- 9. При счастін человъка враги его въ печали, а въ несчастін его и другь разойдется съ нимъ.
- 10. Не върь врагу твоему во-въкъ, ибо какъ ржавъетъ мъдь, такъ—и злоба его:
- 11. хотя бы онъ смирился и ходиль согнувшись, будь внимателенъ душею твоею и остерегайся его,—и будешь предъ нимъ, какъ чистое зеркало, и узнаещь, что онъ не до конца очистился отъ ржавчины;
- 12. не ставь его подлѣ себя, чтобъ онъ, низринувъ тебя, не сталъ на твое мѣсто; не сажай его по правую сторону себя, чтобъ онъ когда-нибудь не сталъ домогаться твоего сѣдалища, и ты наконецъ поймешь слова мои и со скорбью вспомнишь о наставленіяхъмонхъ.
- 13. Кто пожалѣеть объ ужаленномъ заклинателѣ змѣй и обо всѣхъ приближающихся къ дикимъ звѣрямъ?—
 Такъ и о сближающемся съ грѣшникомъ и пріобщающемся грѣхамъ его:

- 14. на время онъ останется съ тобою, но если ты поколеблешься,—онъ не устоить.
- 15. Устами своими врагъ усладить тебя, но въ сердцъ своемъ замышляетъ ввергнуть тебя въ яму: глазами своими врагъ будетъ плакать, а когда найдетъ случай, не насытится кровью.
- 16. Если встрѣтится съ тобою несчастье, ты найдешь его тамъ прежде себя,
- 17. и онъ, какъ будто желая помочь, подставить тебѣ ногу:
- 18. будеть кивать головою и хлопать руками, многое будеть шептать, и изминить лице свое.

ГЛАВА 13.

Н то прикасается къ смоль, тоть очернится, и кто входить въ общение съ гордымъ, сдълается подобнымъ ему.

- 2. Не поднимай тяжести свыше твоей силы, и не входи въ общение съ тымъ, кто сильные и богаче тебя.
- 3. Какое общение у горшка съ котломъ? Этотъ толкнетъ его, и онъ разобъется.
- 4. Богачъ обидёлъ,—и самъ же грозить; оёднякъ обиженъ,—и самъ же упрашиваетъ.
- 5. Если ты выгоденъ для него, онъ употребитъ тебя; а если объднъешь, онъ оставитъ тебя.
- 6. Если ты достаточень, онь будеть жить съ тобою и истощить тебя, а самъ не побользнуеть.
- 7. Возымель онь въ тебе нужду, будеть льстить тебе, будеть улыбаться тебе и обнадеживать тебя, ласково будеть говорить съ тобою и скажеть: не нужно ли тебе чего?
- 8. Своими угощеніями онъ будетъ пристыжать тебя, доколь, два или три раза ограбивъ тебя, не насмъется наконецъ надъ тобою.
- 9. Посла того онъ, увидавъ тебя, уклонится отъ тебя и будеть кивать головою при встрача съ тобою.

Гл. 12. (2) Притч. 19, 17. Мате. 10, 41. (3) Притч. 17, 13. (4) Галат. 6, 10. (5) 2 Солунин. 3, 10. (6) Второзак. 32, 35. (7) Сирах. 6, 8. (40) 3 Царств. 2, 23. Притч. 11, 9. (45) Псал. 57, 6. (45) Исал. 54, 22. Іерем. 41, 6. Гл. 13. (4) Второзак. 7, 3—4. Спрах. 8, 5. (4) Псал. 72, 6.



- 10. Наблюдай, чтобы тебіз не быть обманутымъ
- 11. и не быть униженнымъ въ твоемъ весельъ.
- 12. Когда сильный будеть приглашать тебя,—уклоняйся, и тімь боліве онь будеть приглашать тебя.
- 13. Не будь навязчивъ, чтобы не оттолкнули тебя, и не слишкомъ удаляйся, чтобы не забыли о тебъ.
- 14. Не дозволяй себь говорить съ нимъ, какъ съ равнымъ тебъ, и не върь слишкомъ многимъ словамъ его; ибо долгимъ разговоромъ онъ будетъ искущать тебя, и, какъ бы шутя, извъдывать тебя.
- 15. Немилостивъ къ себъ, кто не удерживаетъ себя въ словахъ своихъ, и онъ не убережетъ себя отъ оскорбленія и отъ узъ.
- 16. Будь остороженъ и весьма внимателенъ, ибо ты ходишь съ паденіемъ твоимъ.
- 17. Услышавъ это во сиѣ твоемъ, не засыцай.
- 18. Во всю жиень люби Господа и взывай къ Нему о спасеніи твоемъ.
- 19. Всякое животное любить подобное себъ, и всякій человъкъ—ближняго своего.
- 20. Всякая плоть соединяется по роду своему, и человъкъ прилъпляется къ подобному себъ.
- 21. Какое общение у волка съ ягненкомъ? Такъ и у гръшника—съ благочестивымъ.
- 22. Какой миръ у гіены съ собакою? И какой миръ у богатаго съ бъднымъ?
- 23. Ловля у львовъ—дикіе ослы въ пустынъ, такъ пастбища богатыхъ— бъдные.
- 24. Отвратительно для гордаго смиреніе: такъ отвратителенъ для богатаго объный.
- 25. Когда пошатнется богатый, онъ поддерживается друзьями; а когда упадеть бъдный, то отталкивается и друзьями.
 - 26. Когда подвергнется несчастью

- богатый, у него много помощниковь; сказаль нельность, —и оправдали его.
- 27. Подвергся несчастью бъднякъ, п еще бранять его; сказалъ разумно, и его не слушають.
- 28. Заговорилъ богатый,—и всъ замолчали и превознесли ръчь его до облаковъ;
- 29. заговориль бідный,—и говорять: это кто такой? и если онъ споткнется, то совсёмъ низвергнуть его.
- 30. Хорошо богатство, въ которомъ нътъ гръха, и зла бъдность въ устахъ нечестиваго.
- 31. Сердце человъка измъняетъ лице его или на хорошее, или на худое.
- 32. Признакъ сердца въ счастів лице веселое, а изобрътеніе притчей соединено съ напряженнымъ размыпленіемъ.

ГЛАВА 14.

Блаженъ человѣкъ, который не погрѣшалъ устами своими и не уязвленъ былъ печалью грѣха.

- 2. Блаженъ, кого не зазираетъ душа его, и кто не потерялъ надежды своей.
- 3. Не добро богатство человѣку скупому. И на-что имѣніе человѣку недоброжелательному?
- 4. Кто собираеть, отнимая у души своей, тоть собираеть для другихъ, и благами его будуть пресыщаться другіе.
- 5. Кто золь для себя,—для кого будеть добрь? И не будеть онь имъть радости оть имънія своего.
- 6. Нътъ хуже человъка, который недоброжелателенъ къ самому себъ, и это—возданніе за злобу его.
- 7. Если онъ и дълаетъ добро, то дълаетъ въ забывчивости, и послъ обнаруживаетъ зло свое.
- 8. Золъ, кто имъетъ завистливые глаза, отвращаетъ лице и презираетъ ду́ши.
 - 9. Глаза любостяжательнаго не на-
- (19) Сирах. 27, 9. (21) 2 Корине. 6, 15. (23) Іов. 24, 4. Іаков. 5, 4. (28) Двян. 12, 22. (50) Псал. 61, 11. Притч. 30, 9. (31) Сирах. 19, 26. (32) Екклес. 8, 1. Гл. 14. (1) Сирах. 19, 17. Іаков. 3, 2. (2) 1 Іоан. 3, 21. (3) Сирах. 31, 28. (4) Екклес. 5, 9. (5) Римлян. 13, 14. (6) Притч. 11, 17. (9) Притч. 27, 20. Колос. 3, 5.



сыщаются какою-либо частью, и неправда злаго изсущаеть душу.

- 10. Злой глазъ завистливъ даже на хлѣбъ и въ столѣ своемъ терпитъ скудость.
- 11. Сынъ мой! по состоянію твоему дѣлай добро себѣ и приношенія Господу достойно приноси.
- 12. Помни, что смерть не медлить, и завъть ада не открыть тебъ:
- 13. прежде, нежели умрешь, дёлай добро другу, и по сил'т твоей простирай твою руку и давай ему.
- 14. Не лишай себя добраго дня, и часть добраго желанія да не пройдеть мимо тебя.
- 15. Не другимъ ли оставишь ты стяжанія твои и плоды усилій твоихъ для разділа по жребію?
- 16. Давай и принимай и утъшай душу твою,
 - 17. ибо въ адъ нельзя найти утъхъ.
- 18. Всякая плоть, какъ одежда, ветшаеть; ибо отъ въка—опредъленіе: смертью умрешь.
- 19. Какъ зеленъющіе листья на густомъ деревь одни спадають, а другіе выростають, такъ и родъ отъ плоти и крови одинъ умираеть, а другой рождается.
- 20. Всякая вещь, подверженная тльнію, исчезаеть, и сдылавшій ее умираеть съ нею.
- 21. Блаженъ человѣкъ, который упражняется въ мудрости и въ разумѣ своемъ поучается святому.
- 22. Кто размышляеть въ сердцѣ своемъ о путяхъ ея, тотъ получитъ разумѣніе и въ тайнахъ ея.
- 23. Выходи за нею, какъ довчій, и строй засаду на путяхъ ея.
- 24. Кто приклоняется къ окнамъ ея, тотъ послушаеть и при дверяхъ ея.
- 25. Кто обращается вблизи дома ея, тотъ вобьетъ гвоздь и въ стънахъ ея, поставитъ палатку свою подлъ нея и будетъ обитать въ жилищъ благъ.
 - 26. Онъ положить детей своихъ

подъ кровомъ ея и будетъ имътъ ночлегъ подъ сънью ея.

27. Онъ прикроется ею отъ зноя и будеть жить въ славъ ея.

ГЛАВА 15.

Боящійся Господа будеть поступать такъ, и твердый въ законъ овладъеть ею.

- 2. И она встрътить его, какъ мать, и приметь его къ себъ, какъ цъломудренная супруга;
- 3. напитаетъ его хлѣбомъ разума, и водою мудрости напоитъ его.
- 4. Онъ утвердится на ней и не поколеблется; прилъпится къ ней и не постыдится.
- 5. И она вознесеть его надъ ближними его, и среди собранія откроеть уста его.
- 6. Веселье и вънецъ радости и въчное имя наслъдуеть онъ.
- 7. Не постигнуть ея люди неразумные, и гръшники не увидять ея.
- 8. Далека она отъ гордости, и люди лживые не полумають о ней.
- 9. Непріятна похвала въ устахъ грѣшника, ибо не отъ Господа послана она.
- 10. Будетъ похвала произнесена мудростью, и Господь благопоспъ-
- 11. Не говори: «ради Господа я отступилъ», ибо что Онъ ненавидитъ, того ты не долженъ дълать.
- 12. Не говори: «Онъ ввелъ меня въ заблужденіе», нбо Онъ не имъетъ надобности въ мужъ гръшномъ.
- 13. Всякую мерзость Господь ненавидить, и непріятна она боящимся Его.
- 14. Онъ отъ начала сотворилъ человъка и оставилъ его въ рукъ произволенія его.
- 15. Если хочешь, соблюдешь заповеди и сохранишь благоугодную верность.
- (40) Сирах. 31, 14. (41) Числ. 18, 29. Притч. 3, 9. (42) Евр. 9, 27. (43) Товит. 4. 7. Сирах. 4, 1. Лук. 14, 13. (44) Лук. 16, 19. (45) Лук. 12, 20. (46) Лук. 6, 38. (48) Исаів 40, 6. Іаков. 1, 11. 1 Петр. 1, 24. Быт. 2, 17. (49) Екклес. 1, 4. (24) Второвак. 6, 7. Псал. 1, 2. (24) Притч. 8, 34. (26) Ефес. 6, 4. Гл. 15. (2) Исаів 66, 13. (3) Іоан. 4, 14. Ефес. 5, 17. (7) Притч. 14, 6. (9) Псал. 49, 16. Исаів 52, 7. 2 Тимов. 3, 7. (40) Сирах. 39, 8. (41) Псал. 5, 5. (42) Іаков. 1, 13. (44) Быт. 1, 27. (45) Матв. 19, 17.



- 16. Онъ предложилъ тебъ огонь и воду: на что хочешь, прострешь руку твою.
- 17. Предъ человъкомъ жизнь и смерть, и чего онъ пожелаетъ, то и дастся ему.
- 18. Велика премудрость Госпеда, крѣпокъ Онъ могуществомъ и видить все.
- 19. Очи Его—на боящихся Его, и Онъ знаетъ всякое дъло человъка.
- 20. Ни кому не заповъдалъ Онъ поступать нечестиво и ни кому не далъ позволенія гръшить.

ГЛАВА 16.

Не желай множества негодныхъ дѣтей и не радуйся о сыновьяхъ нечестивыхъ. Когда они умножаются, не радуйся о нихъ, если нѣтъ въ нихъ страха Господня.

- 2. Не надъйся на ихъ жизнь и не опирайся на ихъ множество.
- 3. Лучше одинъ праведникъ, нежели тысяча *пръшниковъ*.
- 4. и лучше умереть бездётнымъ, нежели имъть дътей нечестивыхъ;
- 5. ибо отъ одного разумнаго населится городъ, а племя беззаконныхъ опустветь.
- 6. Много такого видъло око мое, и еще болъе того слышало ухо мое.
- 7. Въ сборище грешниковъ возгорится огонь, какъ и въ народе непокорномъ возгорался гневъ.
- 8. Не умилостивился Онъ надъ древними исполинами, которые въ надеждъ на силу свою сдълались отступниками;
- 9. не пощадиль и жившихъ въ одномъ мъсть съ Лотомъ, которыми возгнушался за ихъ гордость;
- 10. не помиловалъ народа погибельнаго, который надмевался грѣхами своими,
- . 11. равно какъ и шестисотъ тысячъ человъкъ, соединившихся въ жестоко-

- сердін своємъ. И хотя бы и одинъ быль непокорный, было бы удивительно, еслибъ онъ остался непаказаннымъ;
- 12. ибо и милость и гнѣвъ—во власти Его: спленъ Онъ помиловать и излить гнѣвъ.
- 13. Какъ велика милость Его, такъ велико и обличение Его. Онъ судитъ человъка по дъламъ его.
- 14. Не убъжить отъ Него грѣшникъ съ хищеніемъ, и териѣніе благочестиваго не останется тщетнымъ.
- 15. Всякой милостынь Онъ дастъ мъсто, каждый получить по дъламъ своимъ.
- 16. Не говори: «я скроюсь отъ Господа; неужели съ высоты кто вспомнить обо мић?
- 17. Во множествъ народа меня не замътятъ; ибо что душа моя въ неизмъримомъ создания?
- 18. Вотъ, небо и небо небесъ— Божіе, бездна и земля колеблются отъ посъщенія Его.
- 19. Равно сотрясаются отъ страха горы и основанія земли, когда Онъвзираетъ.
- 20. И этого не можеть понять сердце;
- 21. а пути Его кто постигнеть? Какъ вътеръ, котораго человъкъ не можетъ видъть, такъ и большая часть дълъ Его сокрыты.
- 22. Кто возв'єстить о д'елахъ правосудія Его? или кто будеть ожидать ихъ? ибо далеко это опред'еленіе».
- 23. Скудный умомъ думаетъ такъ, и человъкъ неразумный и заблуждающій размышляетъ такъ глупо.
- 24. Слушай меня, сынъ мой, и учись знанію, и внимай сердцемъ твоимъ словамъ мопмъ.
- 25. Я показываю теб'в учение обдуманное и передаю знание точное.
- 26. По опредъленію Господа дѣла Его—отъ начала, и отъ сотворенія ихъ Онъ раздѣлилъ части ихъ.
 - 27. На-въкъ устроилъ Онъ дъла
- (47) Іерем. 21, 8. (49) Псал. 33, 16. (20) Псал. 5, 5. Осія 5, 5. Гл. 16. (3) Премудр. 4, 1. (5) Притч. 11, 11. (7) Числ. 11, 1. Второвак. 29, 20. (8) Быт. 6, 4, 7. (9) Быт. 19, 11, 24. (40) Быт. 19, 24. (41) Исход. 12, 37. Числ. 14, 22; 26, 65. (42) 1 Царств. 2, 6. (44) Екклес. 8, 12. Премудр. 3, 9. (45) Мате. 10, 42. (46) Іов. 22, 14. Спрах. 23, 26. (48) 2 Петр. 3, 10. (49) Псал. 13, 3—4. (24) Римлян. 11, 33. (22) Іов. 12, 13. (26) Быт. 1, 1; 2, 3. (27) Іов. 9, 9. Псал. 147, 6.

Свои, и начала ихъ—въ роды ихъ. Они не алчутъ, не утомляются и не прекращаютъ своихъ дъйствій.

28. Ни одно не стъсняетъ близ-каго ему,

29. и до въка не воспротивятся они слову Его.

- 30. И потомъ воззрѣлъ Господь на землю и наполнилъ ее своими благами.
- 31. Душа всего живущаго покрыла лице ея, и въ нее все возвратится.

ГЛАВА 17.

Господь создаль человъка изъ земли, и опять возвращаеть его въ нее.

- 2. Опредъленное число дней и время далъ Онъ имъ, и далъ имъ власть надъ всъмъ, что на ней.
- 3. По природѣ ихъ, облекъ ихъ силою и сотворилъ ихъ по образу Своему,
- 4. и вложилъ страхъ къ нимъ во всякую плоть, чтобы господствовать имъ надъ звърями и птицами.
- 5. Онъ далъ имъ смыслъ, языкъ и глаза, и уши и сердце для разсужденія,
- 6. исполнилъ ихъ проницательностью разума и показалъ имъ добро и зло.
- 7. Онъ положилъ око Свое на сердца ихъ, чтобы показать имъ величие лълъ Своихъ.
- 8. да прославляють они святое имя Его и возвъщають о величіи дъль Его.
- 9. Онъ приложилъ имъ знаніе и далъ имъ въ наследство законъ жизни;
- 10. в чный завыть поставиль съ ними и показаль имъ суды Свои.
- 11. Величіе славы виділи глаза ихъ, и славу голоса Его слышало ухо ихъ.
- 12. И сказалъ Онъ имъ: остерегайтесь всякой неправды; и заповъ-

- даль каждому изъ нихъ обизанности къ ближнему.
- 13. Пути ихъ всегда предъ Нимъ, не скроются отъ очей Его.
- 14. Каждому народу поставиль Онъ вождя,
 - 15. а Израиль есть удель Господа.
- 16. Всѣ дѣла ихъ—какъ солнце предъ Нимъ, и очи Его—всегда на путяхъ ихъ.
- 17. Не утанлись отъ Него неправды ихъ, и всё грёхи ихъ—предъ Господомъ.
- 18. Милостыня человъка—какъ печать у Него, и благодъяніе человъка сохранить Онъ, какъ зъницу ока.
- 19. Потомъ Онъ возстанеть и воздасть имъ, и даяніе ихъ на голову ихъ возвратить.
- 20. Но кающимся Онъ давалъ обращение и ободрялъ ослабъвавшихъ въ терпънии.
- 21. Обратись къ Господу и оставь грѣхи;
- 22. молись предъ Нимъ и уменьши твои преткновенія.
- 23. Возвратись ко Всевышнему, и отвратись отъ неправды и сильно возненавидь мерзость.
- 24. Кто будеть восхвалять Всевышняго въ адъ, вмъсто живущихъ и прославляющихъ Его?
- 25. Отъ мертваго, какъ отъ несуществующаго, нътъ прославленія:
- 26. живый и здоровый восхвалить Господа.
- 27. Какъ велико милосердіе Господа и примиреніе съ обращающимися къ Нему!
 - 28. Не можеть быть всеговь человъкъ,
- 29. потомучто не безсмертенъ сынъ человъческий.
- 30. Что свътаве солнца? но и оно зативвается. И о зломъ будетъ помышлять плоть и кровь.
- 31. За сплами высокихъ небесъ Онъ самъ наблюдаетъ, а люди всъ—земля и пепелъ.
- (31) Екклес. 3, 21. Гл. 17. (1) Быт. 2, 7; 5, 1. Премуар. 2, 23. (5) Быт. 1, 27. (4) Быт. 1, 27; 9, 2. (5) Быт. 2, 20. (9) Второзак. 4, 13. Римаян. 7, 10. (10) Быт. 12, 1. Исход. 20, 1. (14) Премуар. 6, 3. Римаян. 13, 1. (15) Второзак. 4, 8. (16) Сирах. 21, 27. (17) Исал. 89, 8. (18) Сирах. 29, 15. (19) Мате. 16, 27. (21) Іерем. 3, 12. (22) Исал. 33, 15. (24) Исал. 6, 6; 113, 25. Исаія 38, 18—19. (27) Исал. 102, 13. Ефес. 2, 3, 7. (30) 1 Корине. 3, 14. Римаян. 8, 7. (31) Быт. 3, 10; 18, 27.



ГЛАВА 18.

- Все вообще создаль Живущій вовики;—Господь одинь праведень.
- 2. Ни кому не предоставиль Онъ изъяснять дѣла̀ Его.
- 3. И кто можеть изследовать великія дёла Его?
- 4. Кто можеть изм'врить силу величія Его? и кто можеть также изречь милости Его?
- 5. Невозможно ни умалить, ни увеличить, и невозможно изслѣдовать дивныхъ дѣлъ Господа.
- 6. Когда человъкъ окончилъ бы, тогда онъ только начинаеть, и когда перестанеть—придеть въ изумленіе.
- 7. Что есть человъкъ и что польза его? что благо его и что зло его?
- 8. Число дней человѣка—много, если сто лѣтъ: какъ капля воды изъ моря или крупинка песка, такъ малы лѣта его въ днѣ вѣчности.
- 9. Посему Господь долготерпъливъ къ людямъ и изливаетъ на нихъ милость Свою.
- 10. Онъ видитъ и знаетъ, что конецъ ихъ очень бъдственъ,
- 11. и потому умножаеть милости Свои.
- 12. Милость человѣка—къ ближнему его, а милость Господа—на всякую плоть.
- 13. Онъ обличаеть и вразумляеть, и поучаеть и обращаеть, какъ пастырь стало свое.
- 14. Онъ милуетъ принимающихъ вразумленіе и усердно обращающихся къ закону Его.
- 15. Сынъ мой! при благотвореніяхъ не дѣлай упрековъ, и при всякомъ дарѣ не оскорбляй словами.
- 16. Роса не охлаждаетъ ли вноя? такъ слово—лучше, нежели даяніе.
- 17. **Поэтому** не выше ли добраго даянія слово? а у челов'я доброжелательнаго и то и другое.
 - 18. Глупый немилосердо укоряеть,

- и подажніе неблагорасположеннаго изсущаеть глаза.
- 19. Прежде, нежели начнешь говорить, обдумывай, и прежде бользни— заботься о себъ.
- 20. Испытывай себя прежде суда, и во время посъщения найдешь милость.
- 21. Прежде, нежели почувствуешь слабость, смиряйся, и во время гръховъ покажи обращение.
- 22. Ничто да не препятствуетъ тебв исполнить обътъ благовременно, и не откладывай оправданія до смерти.
- 23. Прежде, нежели начнешь молиться, приготовь себя, и не будь какъ человъкъ, искушающій Господа.
- 24. Припоминай о гибий въ день смерти и о времени отмиценія, когда Господь отвратить лице Свое.
- 25. Во время сытости вспоминай о времени голода, и во дни богатства— о бъдности и нуждъ.
- 26. Отъ утра до вечера измѣняется время, и все скоротечно предъ Госполомъ.
- 27. Человѣкъ мудрый во всемъ будеть остороженъ и во дни грѣховъ удержится отъ безпечности.
- 28. Всякій разумный познаеть премудрость и нашедшему ее воздасть хвалу.
- 29. Разсудительные въ словахъ и сами умудряются, и источають основательныя притчи.
- 30. Не ходи вслѣдъ похотей твоихъ и воздерживайся отъ пожеланій твоихъ.
- 31. Если будещь доставлять душ'в твоей прінтное для вождельній, то она сдылаеть тебя потьхою для враговъ твоихъ.
- 32. Не ищи увеселенія въ большой роскоши и не привязывайся къ пиршествамъ.
- 33. Не сдълайся нищимъ, пиршествуя на занятыя деньги, когда ничего нътъ у тебя въ кошелькъ.
- Гл. 18. (1) Быт. 1, 31. (2) Лук. 17, 10. Іаков. 3, 2. (8) Псал. 89, 10. (9) 2 Петр. 3, 9. Премудр. 12, 18. (11) Гевек. 13, 23. (12) Мате. 5, 45; 6, 12. (13) Псал. 117, 18. (15) Сврах. 20, 15; 41, 28. (17) Притч. 16, 24; 25, 11. (20) Лук. 4, 23. (21) Лук. 6, 42. (22) Псал. 94, 8. Рямлян. 12, 11. (24) Сирах. 1, 30. (25) Мате. 14, 20. (26) Евр. 13, 3. (27) Притч. 28, 14. (28) Притч. 1, 5. (30) Рямлян. 6, 12; 8, 13. (32) Лук. 16, 19.

ГЛАВА 19.

Работникъ, склонный къ пьянству, не обогатится, и ни-во-что ставящій малое мало-по-малу придеть въ упадокъ.

- 2. Вино и женщины развратять разумныхъ, а связывающійся съ блудницами сдълается еще наглъе;
- 3. гниль и черви наслёдують его, и дерзкая душа истребится.
- 4. Кто скоро довъряеть, тоть легкомыслень, и согръщающій гръшить противъ души своей.
- 5. Преданный сердцемъ удовольствіямъ будетъ осужденъ, а сопротивляющійся вождельніямъ увычаетъ жизнь свою.
- 6. Обуздывающій языкъ будеть жить мирно, и ненавидящій болтливость уменьшить зло.
- 7. Никогда не повторяй слова, и ничего у тебя не убудеть.
- 8. Ни другу, ни недругу не разсказывай и, если это теб'в не гразск, не открывай;
- 9. ибо онъ выслушаеть тебя и будеть остерегаться тебя, и по времени возненавидить тебя.
- 10. Выслушалъ ты слово,—пусть умретъ оно съ тобою: не бойся, не расторгнетъ оно тебя.
- 11. Глупый отъ слова териитъ такую же муку, какъ рождающая—отъ младенца.
- 12. Что страла вонзенная въ бедро, то-слово въ сердив глупаго.
- 13. Распроси друга твоего, можеть быть, не сділаль онъ того; и если сділаль, то пусть впередь не ділаеть.
- 14. Распроси друга, можеть быть, не говориль онъ того; и если сказаль, то пусть не повторить того.
- 15. Распроси друга, ибо часто бываеть клевета.
 - 16. Не всякому слову втры.
- 17. Иной погр'вшаеть словом, но не отъ души; и кто не погр'вшаль языкомъ своимъ?
 - 18. Распроси ближняго твоего

- прежде, нежели грозить ему, и дай мъсто закону Всевышняго. Всякая мудрость—страхъ Господень, и во всякой мудрости—исполнение закона.
- 19. И не есть мудрость знаніе худаго. И ніть разума, гді совіть грішниковъ.
- 20. Есть дукавство, и это мерзость; и есть неразумный, скудный мудростью.
- 21. Лучше скудный знаніемъ, но богобоязненный, нежели богатый знаніемъ—и преступающій законъ.
- 22. Есть хитрость изысканная, но она беззаконна, и есть превращающій суда, чтобы произнести приговоръ.
- 23. Есть лукавый, который ходить согнувшись, въ уныніи,—но внутри онъ полонъ коварства.
- 24. Онъ поникъ лицемъ и притворяется глухимъ, но онъ предваритъ тебя тамъ, гдѣ и не думасшь.
- 25. И если недостатокъ силы воспрепятствуетъ ему повредить тебъ, то онъ сдълаетъ тебъ зло, когда найдетъ случай.
- 26. По виду узнаётся человѣкъ, и по выраженію лица при встрѣчѣ познаётся разумный.
- 27. Одежда и осклабление зубовъ и походка человъка показываютъ свойство его.
- 28. Бываеть обличение, но не во-время, и бываеть, что иной молчить—и онъ благоразумень.

ГЛАВА 20.

Пораздо лучше обличить, нежели сердиться тайно; и обличаемый наединъ предостережется отъ вреда.

- 2. Какъ хорошо обличенному показать раскаяніе!
- 3. ибо онъ избѣжитъ вольнаго грѣха.
- 4. Что пожеланіе евнуха растлить дівницу, то—производящій судъ съ натяжкою.
- тыпаль 5. Иной молчить—и оказывается мудрымъ; а иной бываеть ненавитвоего стнымъ за многую болтливость.
- Гл. 19. (1) Притч. 21, 17. (2) 3 Царств. 11, 1, 4. Осія 4, 11. (6) Притч. 15, 14. Мате. 11, 7. (11) Сирах. 27, 18. (14) Мате. 18, 15. (17) Сирах. 14, 1. (21) Мате. 11, 25. (22) Исаія 5, 20. (26) Сярах. 13, 31. Притч. 6, 12—13. (28) Притч. 25, 15. Гл. 20. (1) Псал. 140, 5. Притч. 25, 12. (4) Сирах. 30, 21.



- 6. Иной молчить, потомучто не имъеть, что отвъчать; а иной молчить, потомучто знаеть время.
- 7. Мудрый человъкъ будетъ молчать до времени; а тщеславный и безразсудный не будеть ждать времени.
- 8. Многорфчивый опротивреть, и кто восхищаеть себр право говорить, будеть возненавидень.
- 9. Бываеть усп'вхъ челов'вку ко злу, а находка—въ потерю.
- 10. Есть даяніе, которое не будеть теб'в на пользу, и есть даяніе, за которое бываеть сугубое воздаяніе.
- 11. Бываетъ униженіе для славы, а иной отъ униженія поднимаеть голову.
- 12. Иной малымъ покупаетъ многое и заплатитъ за то въ семь разъ больше.
- 13. Мудрый въ словъ дълается любезнымъ, любезности же глупыхъ останутся напрасными.
- 14. Даяніе безумнаго не будеть тебѣ на пользу; ибо у него вмѣсто одного—много глазъ для принятія.
- 15. Немного дасть онъ, а попрекать будеть много, и раскроеть уста свои, какъ глашатай. Нынъ онъ взаемъ даеть, а завтра потребуеть назадъ: ненавистенъ такой человъкъ Господу и людямъ.
- 16. Глупый говорить: «нѣть у меня друга, и нѣть благодарности за мои благодѣныя. Съѣдающіе хлѣбъ мой льстивы языкомъ».
- 17. Какъ часто и сколь многіе будуть насм'єхаться надъ нимъ!
- 18. Преткновеніе отъ земли—лучше, нежели отъ языка. Итакъ скоро придетъ паденіе злыхъ.
- 19. Непріятный человѣкъ—безвременная басня: она всегда будеть на устахъ невѣждъ.
- 20. Притча изъ устъ глупаго отвратительна, ибо онъ не скажетъ ее въ свое время.
- 21. Иной удерживается отъ грѣха скудостью, и въ этомъ воздержаніи онъ не будеть сокрушаться.

- 22. Иной губить душу свою по робости, и губить ее изъ лицепріятія къ безумному.
- 23. Иной изъ-за стыда даетъ обыщанія другу, и безъ причины наживаетъ въ немъ себъ врага.
- 24. Злой порокъ въ человъкъ ложь; въ устахъ невъждъ она всегда.
- 25. Лучше воръ, нежели постоянно говорящій ложь; но оба они наслівлують погибель.
- 26. Поведеніе лживаго челов'ька безчестно, и позоръ его всегда съ нимъ
- 27. Мудрый въ словахъ возвыситъ себя, и человъкъ разумный понравится вельможамъ.
- 28. Возделывающій землю увеличить свой стогь, и угождающій вельможамъ получить помилованіе въ случав неправды.
- 29. Угощенія и подарки ослѣпляють глаза мудрыхъ и, какъ бы узда въ устахъ, отвращаютъ обличенія.
- 30. Скрытая мудрость и утаенное сокровище—какая польза оть обоихъ?
- 31. Лучше человъкъ, скрывающій свою глупость, нежели человъкъ, скрывающій свою мудрость.

ГЛАВА 21.

Сынъ мой! если ты согрѣшилъ, не прилагай болье грѣховъ и о прежнихъ молись.

- Въги отъ гръха, какъ отъ лица змъ́я; ибо если подойдешь къ нему, онъ ужалить тебя.
- 3. Зубы его зубы львиные, которые умерщвляють души людей.
- 4. Всякое беззаконіе какъ обоюдоострый мечъ: ранѣ отъ него нѣтъ испѣленія.
- 5. Устрашенія и насилія опустошать богатство: такъ опустветь и домъ высокомърнаго.
- 6. Моленіе изъ устъ нищаго только до ушей его; но судъ надъ нимъ посившно приближается.
- (7) Екклес. 3, 7. Притч. 25, 11. (8) Притч. 10, 19; 17, 28. (9) Притч. 10, 2. (41) Притч. 16, 18. 1 Петр. 5, 5. (43) Сирах. 18, 17. (45) Сирах. 12, 15. (46) Псал. 40, 10. (20) Притч. 25, 11. (27) Быт. 41, 38—39. Дан. 2, 46, 48. (28) Притч. 12, 11. (29) Исход. 23, 8. Второзак. 16, 19. (30) Сирах. 41, 17. Гл. 21. (4) Сирах. 17, 21. (2) Второзак. 32, 33. Исаія 59, 5. (3) 1 Корине. 15, 46. (4) Евр. 2, 2. Іаков. 1, 15. 1 Петр. 2, 24. (5) Сирах. 10, 17.

- 7. Ненавидящій обличеніе идеть по слідамъ грышника, а боящійся Господа обратится сердцемъ.
- 8. Издалека узнаётся сильный языкомъ; но разумный видить, гдв тоть спотыкается.
- Строющій домъ свой на чужія деньги—то же, что собирающій камни для своей могилы.
- 10. Сборище беззаконныхъ—куча пакли, и конецъ ихъ—пламень огненный.
- 11. Путь гръщниковъ вымощенъ камнями, но на концъ его пропасть ада.
- 12. Соблюдающій законъ обладаеть своими мыслями,
- 13. и совершение страха Господня-
- 14. Не научится тоть, кто неспо-
- 15. но есть способность, умножающая горечь.
- 16. Знаніе мудраго увеличивается подобно наводненію, и сов'ять его—какъ источникъ жизни.
- 17. Сердце глупаго подобно разбитому сосуду и не удержить въ себъ ни какого знанія.
- 18. Если мудрое слово услышить разумный, то онъ похвалить его и приложить къ себв. Услышаль его легкомысленный, и оно не понравилось ему, и онъ бросилъ его за себя.
- 19. Ръчь глупаго—какъ бремя въ пути, въ устахъ же разумнаго находятъ пріятность.
- 20. Ръчей разумнаго будуть искать въ собраніи, и о словахъ его будуть размышлять въ сердив.
- 21. Какъ разрушенный домъ, такъ мудрость глупому, и знаніе неразумнаго—безсмысленныя слова.
- 22. Наставленіе для безумныхъ оковы на ногахъ, и какъ цѣпи на правой рукѣ.
- 23. Глупый въ смъхъ возвышаетъ голосъ свой, а мужъ благоразумный едва тихо улыбнется:
 - 24. какъ золотой нарядъ-наста-

- вленіе для разумнаго, и какъ драгоценное украшеніе на правой рукъ.
- 25. Нога глупаго спішить въ чужой домъ, но человікь многоопытный постыдится людей;
- 26. неразумный сквозь дверь заглядиваеть въ домъ, а человъкъ благовоспитанный остановится виъ:
- 27. невъжество человъка—подслушивать у дверей, благоразумный же огорчится такимъ безстыдствомъ.
- 28. Уста многоръчивыхъ разсказываютъ чужое, а слова благоразумныхъ взвъщиваются на въсахъ.
- 29. Въ устахъ глупыхъ—сердце ихъ, уста же мудрыхъ—въ сердцъ ихъ.
- 30. Когда нечестивый проклинаеть сатану, то проклинаеть свою душу.
- 31. Наушникъ оскверняетъ свою душу и будетъ ненавидимъ вездѣ, гдѣ только жить будетъ.

ГЛАВА 22.

Грязному камию подобенъ лѣнивый: всякій освищеть безславіе его.

- 2. Воловьему помёту подобенъ лънивый: всякій, поднявшій его, отряхнеть руку.
- 3. Стыдъ отцу рожденіе невоспитаннаго сына, дочь же невоспитанная рождается на униженіе.
- 4. Разумная дочь пріобрѣтеть себѣ мужа, а безстыдная печаль родившему.
- 5. Наглая позорить отца и мужа, и у обоихъ будеть въ превръніи.
- 6. Не во время разсказъ то же, что музыка во время печали; наказаніе же и ученіе мудрости прилично всякому времени.
- 7. Поучающій глупаго то же, что склеивающій черепки, или пробуждающій спящаго отъ глубокаго сна.
- 8. Разсказывающій что-либо глупому—то же, что разсказывающій дремлющему, который по окончаніи спрашиваеть: что?
 - 9. Плачь надъ умершимъ, ибо свътъ
- (7) Притч. 13, 13. (9) Притч. 28, 22. (40) Быт. 19, 54. (41) Мате. 7, 13. (42) Сирах. 32, 25. (43) Сирах. 1, 20. (45) Сирах. 19, 22. (46) Притч. 18, 4. (48) Іов. 21, 14. Ісвек. 5, 6. Осія 4, 6. (28) Екклес. 10, 12. (31) Сирах. 5, 16; 28, 15. Гл. 22. (3) Притч. 17, 21. (6) Сирах. 20, 1. (9) Сирах. 38, 16.



исчезъ для него; плачь и надъ глупымъ, ибо разумъ исчезъ для него.

- 10. Меньше плачь надъ умершимъ, потомучто онъ успоконлся, а злая жизнь глупаго—хуже смерти.
- 11. Плачь объ умершемъ семь дней, а о глупомъ и нечестивомъ всъ дни жизни его.
- 12. Съ безразсуднымъ много не говори, и къ неразумному не ходи;
- 13. берегись отъ него, чтобы не имъть непріятности и не замарать себя столкновеніемъ съ нимъ:
- 14. уклонись отъ него,—и найдешь покой и не будешь огорченъ безуміемъ его.
- 15. Что тяжелье свинца? и какое имя ему, какъ не глупый?
- 16. Легче понести песокъ и соль и глыбу желвза, нежели человъка безсмысленнаго.
- 17. Какъ деревянная связь въ дом'в, кринко устроенная, не даеть ему распадаться при сотрясении, такъ сердие, утвержденное на облуманномъ сов'ять, не поколеблется во время страха.
- 18. Сердце, утвержденное на разумномъ размышленіи, — какъ лъпное украшеніе на вытесанной стънъ.
- 19. Подпорка, поставленная на высоть, не устоить противь вътра:
- 20. такъ боязливое сердце, при глупомъ размышленіи, не устоить противъ страха.
- 21. Наносящій ударъ глазу вызываеть слёзы, а наносящій ударъ сердцу возбуждаеть чувство болізненное.
- 22. Бросающій камень въ птицъ отгонитъ ихъ; а поносящій друга расторгнеть дружбу.
- 23. Если ты на друга извлекъ мечъ, не отчаявайся, ибо возможно возвращение дружбы.
- 24. Если ты открыть уста противъ друга, не бойся, ибо возможно примиреніе.
- 25. Только поношеніе, гордость, обнаруженіе тайны и коварное злодъйство могуть отогнать всякаго друга.
 - 26. Пріобратай доваренность

- ближняго въ нищетв его, чтобы радоваться вм'вств съ нимъ при богатств'в его;
- 27. оставайся съ нимъ во время скорби, чтобъ имъть участіе въ его наследіи.
- 28. Прежде пламени бываетъ въ печи паръ и дымъ: такъ прежде кровопролитія—ссоры.
- 29. Защищать друга я не постыжусь и не скроюсь отъ лица его;
- 30. а если приключится мив чрезънего зло, то всякій, кто услышить, будеть остерегаться его.
- 31. Кто дасть мив стражу къ устамъ моимъ и печать благоразумія на уста мои, чтобы мив не пасть чрезъ нихъ, и чтобы языкъ мой не погубилъменя!

ГЛАВА 23.

Посподи, Отче и Владыко жизни моей! Не оставь меня на волю ихъ и не допусти меня пасть чрезънихъ.

- 2. Кто приставить бичь къ помышленіямь моимь и къ сердцу моему наставника въ мудрости, чтобъ они не щадили проступковъ моихъ и не потворствовали заблужденіямъ ихъ;
- 3. чтобы не умножались проступки мои, и не увеличивались заблуждения мои; чтобы не упасть мнв предъ противниками, и чтобы не порадовался надо мною врагь мой.
- 4. Господи, Отче и Боже жизни моей! Не дай инъ возношения очей, и вождельние отврати отъ меня.
- 5. Пожеланія чрева и сладострастіе да не овлад'єють мною, и не предай меня безстыдной душ'є.
- 6. Выслушайте, діти, наставленіе для усть: соблюдающій его не будеть уловлень своими устами.
- 7. Уловленъ будетъ ими грѣшникъ, и злорѣчивый и надменный преткнутся чрезъ нихъ.
- 8. Не пріучай усть твоихъ къ
- (40) 1 Солунян. 4, 15. (41) Быт. 8, 10. Числ. 19, 11. 2 Царств. 11, 27. (45) Спрах. 21, 19. (46) Притч. 27, 3. (47) Мате. 27, 25. Сирах. 14, 2. (48) Іевек. 13, 10. (20) Премудр. 17, 11. (24) Спрах. 27, 17. (31) Псал. 140, 3. Притч. 21, 23. Гл. 23. (1) Галат. 5, 24.

- 9. и не обращай въ привычку употреблять въ клятвъ имя Святаго.
- 10. Ибо какъ рабъ, постоянно подвергающійся наказанію, не избавляется отъ ранъ, такъ и клянущійся непрестанно именемъ Святаго не очистится отъ грѣха.
- 11. Человъкъ, часто клянущійся, исполнится беззаконія, и не отступить отъ дома его бичъ.
- 12. Если онъ согрѣшить,—грѣхъ его на немъ; и если онъ вознерадѣлъ, то сугубо согрѣшить;
- 13. и если онъ клядся напрасно, то не оправдается, и домъ его наполнится несчастіями.
- Есть рѣчь, облеченная смертью: да не найдется она въ наслѣдіи Іакова!
- 15. ибо отъ благочестивыхъ все это будетъ удалено, и они не запутаются во гръхахъ.
- 16. Не пріучай твоихъ усть къ грубой нев'єжливости, поо при ней омвають гр'єховныя слова.
- 17. Помни объ отцъ и о матери твоей, когда сидишь среди вельможъ,
- 18. чтобы тебѣ не забыться предь ними и по привычкѣ не сдѣлать глупости и не пожелать, что лучше бы ты не родился, и не проклясть дня рожденія твоего.
- 19. Человъкъ, привыкающій къ браннымъ словамъ, во всё дни свои не научится.
- 20. Два качества умножають грѣхи, а третье навлекаеть гнѣвъ:
- душа горячая, какъ пылающій огонь, не угаснеть, пока не истощится;
- 22. человъкъ, блудодъйствующій въ тыль плоти своей, не перестанеть, пока не прогорить огонь.
- 23. Блуднику сладокъ всякій хлібоъ: онъ не перестанеть, доколів не умреть.
- 24. Челов'ькъ, который согрѣщаетъ противъ своего ложа, говоритъ въ душѣ своей: «кто видитъ меня?
 - 25. Вокругъ меня тьма, и стъны

- закрывають меня, и никто не видить меня: чего мить бояться? Всевышній не воспомянеть гртаховь моихь».
- 26. Страхъ его—только глаза человъческіе,
- 27. и не знаетъ онъ того, что очи Господа въ десять тысячъ кратъ свътлъе солнца
- 28. и взирають на всё пути человёческіе и проникають въ мёста сокровенныя.
- 29. Ему изв'встно было все прежде, нежели сотворено было, равно какъ и по совершении.
- 30. Такой человоко будеть наказань на улицахь города и будеть застигнуть тамь, гдв не думаль.
- 31. Такъ и жена, оставившая мужа и произведшая наследника отъ чужаго:
- 32. ибо во-первыхъ, она не покорилась закону Всевышняго, во-вторыхъ, согръшила противъ своего мужа, и въ-третьихъ, въ блудъ прелюбодъйствовала и произвела дътей отъчужаго мужа.
- 33. Она будетъ выведена предъ собраніе, и о дътяхъ ея будетъ изслъдованіе.
- 34. Дѣти ея не укоренятся, и вѣтви ея не дадутъ плода.
- 35. Она оставить память о себь на проклятіе, и позоръ ея не изгладится.
- 36. Оставшіеся познають, что нѣть ничего лучше страха Господня, и пѣть ничего сладостнѣе, какъ внимать заповѣдямъ Господнимъ.
- 37. Великая слава—следовать Господу, а быть тебе принятымь отъ Него—долгоденствіе.

ГЛАВА 24.

Премудрость прославить себя и среди народа своего будеть восхвалена.

2. Въ церкви Всевышнято она откроетъ уста свои, и предъ воинствомъ Его будетъ прославлять себя:

(9) Исход. 20, 7. Мате. 5, 34. (11) Левит. 19. 12. Второзак. 5, 11. (12) Левит. 5, 4. (14) Левит. 24, 15—16. (16) Мате. 5, 33. (17) Сирах. 3, 3. (19) Притч. 4, 18. (20) 2 Петр. 8, 20. (22) Евр. 13, 4. (23) Притч. 9, 17. (24) Исаія 29, 12. (25) Іезек. 8, 12. (27) Сирах. 7, 16. Евр. 4, 13. (28) Іерем. 23, 24. (29) Псал. 138, 16. (30) Левит. 20, 10. (32) Второзак. 22, 22. Іоан. 8, 5. (83) Второзак. 52, 22. Іевек. 16, 40. (34) Премудр. 3, 16; 4, 3. (35) Числ. 5, 27. (36) Псал. 118, 72; 18, 11. Гл. 34. (1) Второзак. 4, 6. 1 Корине. 1, 24. Іаков. 3, 17.



- 3. «я вышла изъ устъ Всевышняго и подобно облаку покрыла землю;
- 4. я поставила скинію на высоть, и престоль мой-вь столив облачномь;
- 5. я одна обошла кругъ небесный и ходила во глубинъ бездны;
- 6. въ волнахъ моря и по всей землъ и во всякомъ народъ и племени имъла я влалъніе:
- 7. между всёми ими я искала успокоенія, и въ чьемъ наследіи водвориться мнё.
- 8. Тогда Создатель всёхъ повелёнъ мнѣ, и Произведшій меня указалъ мнѣ покойное жилище и сказалъ:
- 9. поселись въ Іаковѣ и прими наследіе въ Израилѣ.
- Прежде въка отъ начала Онъ произвелъ меня, и я не скончаюсь во-въки.
- 11. Я служила предъ Нимъ во святой скиніи и такъ утвердилась въ Сіонъ.
- 12. Онъ даль мит также покой въ возлюбленномъ городъ, и въ Іерусалимъ—власть моя.
- 13. И укоренилась а въ прославленномъ народѣ, въ наслѣдственномъ удѣлѣ Господа.
- 14. Я возвысилась, какъ кедръ на Ливанъ и какъ кипарисъ на горахъ Ермонскихъ.
- 15. Я возвысилась, какъ пальма въ Енгадди и какъ розовые кусты въ Іерихонъ.
- 16. Я, какъ красивая маслина въ долинъ и какъ платанъ, возвысилась.
- 17. Какъ корица и аспалаеъ, я издала ароматный запахъ и, какъ отличная смурна, распространила благоуханіе:
- 18. какъ халвани, ониксъ и стакти и какъ благоуханіе ладана въ скиніи.
- 19. Я распростерла свои вѣтви, какъ теревинеъ, и вѣтви мои—вѣтви славы и благодати.
- 20. Я—какъ виноградная лоза, произращающая благодать, и цветы мон плодъ славы и богатства.

- 21. Приступите ко мить, желающіе меня, и насыщайтесь плодами моими;
- 22. ибо воспоминаніе обо мит слаще меда, и обладаніе мною пріятите медоваго сота.
- 23. Ядущіе меня еще будуть алкать, и пьющіе меня еще будуть жаждать.
- 24. Слушающій меня не постыдится, и трудящіеся со мною не погращать.
- 25. Все это книга завъта Бога Всевышняго,
- 26. законъ, который заповъдалъ Моисей какъ наслъдіе сонмамъ Іаковлевымъ.
- 27. Онъ насыщаетъ мудростью, какъ Фисонъ и какъ Тигръ во дни новинъ;
- 28. онъ наполняетъ разумомъ, какъ Евфратъ и какъ Іорданъ во дни жатвы;
- 29. онъ разливаетъ ученіе, какъ свътъ и какъ Гіонъ во время собиранія винограда.
- 30. Первый человъкъ не достигъ полнаго познанія ея; не изслѣдуетъ ея также и послѣдній;
- 31. ибо мысли ея полнъе моря, и намъренія ея глубже великой бездны.
- 32. И я, какъ каналъ изъ ръки и какъ водопроводъ, вышла въ рай.
- 33. Я сказала: полью мой садъ, и напою мои гряды.
- 34. И вотъ—каналъ мой сдълался ръкою, и ръка иоя сдълалась моремъ.
- 35. И буду я сіять ученіемъ, какъ утреннимъ свътомъ, и далеко проявлю его.
- 36. И буду я изливать ученіе, какъ пророчество, и оставлю его въ роды вѣчные».
- 37. Видите, что я трудился не для себя одного, но для всъхъ, ищущихъ премудрости.

ГЛАВА 25.

Тремя я украсилась и стала прекрасною предъ Господомъ и людьми:

2. это-единомысліе между братьями

(3) Евр. 1, 3. (5) Премудр. 1, 7; 12, 1. (40) Притч. 8, 22. (45) Второзак. 34, 3. (20) Іоан. 15, 1. (24) Исаія 55, 1. Притч. 9, 5. (22) Псал. 13, 11. (23) Іоан. 4, 14; 17, 37. (24) Исход. 24, 3. (27) Быт. 2, 11. (28) Іис. Нав. 3, 15. (29) Амос. 8, 8. (30) 1 Корине. 13. 9. (31) Римдян. 11, 33. (34) Филиппис. 1, 9. (36) Псал. 18, 9. Исаія 60, 1. Аввак. 2, 3. Г.я. 35. (4) Псал. 132, 1.

- и любовь между ближними, и жена и мужъ, согласно живущіе между собою.
- 3. И три рода модей возненавидѣла душа мон, и очень отвратительна для меня жизнь ихъ:
- 4. надменнаго нищаго, лживаго богача и старика-прелюбодъя, ослабъвающаго въ разсудкъ.
- 5. Чего не собраль ты въ юности, какъ же можешь пріобръсть въ старости твоей?
- 6. Какъ прилично сединамъ судить, и старцамъ—уметь давать советъ!
- 7. Какъ прекрасна мудрость старцевъ и какъ приличны людямъ почтеннымъ разсудительность и совъть!
- 8. Вънецъ старцевъ—многосторонняя опытность, и хвала ихъ—страхъ Госполень.
- 9. Девять помышленій похвалиль я въ сердцѣ, а десятое выскажу языкомъ:
- 10. *это*—человѣкъ, радующійся о дѣтяхъ и при жизни видящій паденіе враговъ.
- 11. Блаженъ, кто живетъ съ женою разумною, кто не погръщаетъ языкомъ и не служитъ недостойному себя.
- 12. Блаженъ, кто пріобрълъ мудрость и передаетъ ее въ уши слупающихъ.
- 13. Какъ великъ тотъ, кто нашелъ премудрость! но онъ не выше того, кто боится Господа.
- 14. Страхъ Господень все превосходить, и имъющій его съ къмъ можеть быть сравненъ?
- 15. Можно перенесть всякую рану, только не рану сердечную, и всякую злость, только не злость женскую;
- 16. всякое нападеніе, только не нападеніе отъ ненавидящихъ, и всякое мщеніе, только не мщеніе враговъ.
- 17. Нътъ головы ядовитъе головы змънной, и нътъ ярости сильнъе ярости врага.
- 18. Соглашусь лучше жить со львомъ и дракономъ, нежели жить со злою женою.
 - 19. Злость жены измѣняеть взглядъ

- ея и дѣлаеть лице ея ирачнымъ, капъ у медвѣдя.
- 20. Сядеть мужъ ея среди друзей своихъ и, услышавъ объ ней, горько вздохнеть.
- 21. Всякая злость мала въ сравненіи со злостью жены: жребій грѣшника да падеть на нее.
- 22. Что восхождение по песку для ногъ старика, то сварливая жена для тихаго мужа.
- 23. Не засматривайся на красоту женскую и не похотствуй на жену.
- 24. Досада, стыдъ и большой срамъ. когда жена будетъ преобладать надъ своимъ мужемъ.
- 25. Сердце унылое и лице печальное и рана сердечная—здая жена.
- 26. Опущенныя руки и разслабленныя кольна—жена, которая не счастливить своего мужа.
- 27. Отъ жены начало гръха, и чрезъ нее всъ мы умираемъ.
- 28. Не давай водъ выхода, ни злой женъ—власти.
- 29. Если она не ходить подъ рукою твоею, то отстки ее отъ плоти твоей.

ГЛАВА 26.

- Счастливъ мужъ доброй жены, п число дней его—сугубое.
- 2. Жена добродътельная радуетъ своего мужа и лъта его исполнитъ миромъ.
- Добрая жена—счастливая доля: она дается въ удѣлъ боящимся Господа.
- 4. Съ нею у богатаго и бъднаго сердце довольное и лице во всякое время веселое.
- 5. Трехъ страшится сердце мое, а при четвертомъ я молюсь:
- 6. городскаго злословія, возмущенія черни и оболганія на смерть,—все это ужасно.
- 7. Бользнь сердца и печаль—жена, ревнивая къ *другой* женъ,
- 8. и бичъ языка ея, ко всёмъ приражающійся.
- (3) Притч. 30, 21. (4) Дан. 13, 10. (5) Притч. 6, 6. (7) Притч. 16, 31. (10) Быт. 45, 26; 3. 15. (11) Іаков. 3, 2. (15) Быт. 27, 6. Суд. 16, 4. (17) Быт. 3, 1. (18) Притч. 21, 19. (23) Быт. 34, 1. Суд. 16, 4. 1 Царств. 11, 2. (27) Быт. 3, 6. 1 Тимов. 2. 14. Гл. 26. (1) Притч. 11, 16; 12, 4; 14, 1. (3) Притч. 18, 22. (7) Сирах. 25, 23.

- 9. Движущееся туда и сюда воловье ярмо—злая жена: берущій ее то же, что хватающій скорпіона.
- Вольшая досада—жена преданная пьянству, и она не скроетъ своего срама.
- Наклонность женщины къ блуду узнаётся по поднятію глазъ и въкъ ея.
- 12. Надъ безстыдною дочерью поставь крѣпкую стражу, чтобъ она, улучивши послабленіе, не злоупотребила собою.
- 13. Берегись безстыднаго глаза и не удивлийся, если онъ согрѣшитъ противъ тебя:
- 14. какъ томимый жаждою путникъ открываетъ уста и пьетъ всякую близкую воду,
- 15. такъ она сядеть напротивъ всякаго шатра и предъ стрелою откроеть колчанъ.
- 16. Любезность жены усладить ея мужа, и благоразуміе ея утучнить кости его.
- 17. Кроткая жена—даръ Господа, и нътъ цъны благовоспитанной душъ.
- 18. Благодать на благодать—жена стыдливая,
- 19. и нътъ достойной мъры для воздержной души.
- 20. Что солице восходящее на высотахъ Господнихъ,
- 21. то красота доброй жены въ убранствъ дома ея.
- 22. Что свътильникъ, сіяющій на святомъ свъщникъ, то красота лица ея въ зръломъ возрастъ.
- 23. Что золотые столбы на серебряномъ основаніи, то прекрасныя ноги ея на твердыхъ пятахъ.
- 24. Отъ двухъ скорбъло сердце мое, а при третьемъ возбуждалось во мнъ негодованіе:
- 25. если воинъ терпитъ отъ бѣдности, и разумные мужи бываютъ въ пренебреженіи;
- 26. и если кто обращается отъ праведности ко грѣху, Господь уготовить того на мечъ.
 - 27. Купецъ едва можетъ избѣжать |

погрѣшности, а корчемникъ не спасется отъ грѣха.

ГЛАВА 27.

Многіе погрѣщали ради маловажныхъ вещей, и ищущій богатства отвращаеть глаза.

- 2. Посреди скрыпленій камней вбивается гвоздь: такъ посреди продажи и купли вторгается грыхъ.
- 3. Если кто не удерживается тщательно въ страхѣ Господнемъ, то скоро разорится домъ его.
- 4. При трясеніи рѣшета остается соръ: такъ нечистота человѣка— при разсужденіи его.
- 5. Глиняные сосуды испытываются въ печи, а испытание человъка—въ разговоръ его.
- 6. Уходъ за деревомъ открывается въ плодъ его: такъ въ словъ—помышленія сердца человъческаго.
- 7. Прежде бестам не хвали человъка, ибо она есть испытаніе людей.
- 8. Если ты усердно будешь искать правды, то найдешь ее и облечешься ею, какъ подиромъ славы.
- 9. Птицы слетаются къ подобнымъ себѣ, и истина обращается къ тѣмъ, которые упражняются въ ней.
- Какъ левъ подстерегаетъ добычу, такъ и грѣхи—дѣлающихъ неправду.
- 11. Бесёда благочестиваго—всегда мудрость, а безумный измёняется, какъ луна.
- 12. Среди неразумныхъ не трать времени, а проводи его постоянно среди благоразумныхъ.
- 13. Бесъда глупыхъ отвратительна, и смъхъ ихъ—въ забавъ гръхомъ.
- 14. Пустословіе много клянущихся подниметь дыбомъ волосы, а споръихъ заткнеть уши.
- 15. Ссора надменныхъ—кровопролитіе, и брань ихъ несносна для слуха.
- 16. Открывающій тайны потеряль довтріе и не найдеть друга по душтовоей.
- (12) Сирах. 42, 11. (16) Іевек. 24, 16. Гл. 27. (1) 1 Тимов. 6, 9. (5) Притч. 27, 21. (6) Притч. 26, 24. Матв. 12, 24. (9) Спрах. 13, 12. (11) Притч. 15, 4. Ефес. 4, 29. (14) Сирах. 23, 10. Іов. 4, 15. (16) Притч. 11, 13. Сирах. 19, 10.

- 17. Люби друга и будь въренъ ему;
- 18. а если откроещь тайны его, не гонись больше за нимъ:
- 19. ибо какъ человекъ убиваетъ своего врага, такъ ты убилъ дружбу ближняго.
- 20. И какъ ты выпустить бы изъ рукъ своихъ птицу, такъ ты упустилъ друга, и не поймаешь его.
- 21. Не гонись за нимъ, ибо онъ далеко ушелъ, и убъжалъ, какъ серна изъ съти.
- 22. Рану можно перевязать, и послъ ссоры возможно примиреніе;
- 23. но кто открылъ тайны, тотъ потерялъ надежду на примирение.
- 24. Кто мигаетъ глазомъ, тотъ строитъ козни, и никто не удержитъ его отъ того.
- 25. Предъ глазами твоими онъ будетъ говорить сладко и будетъ удивляться словамъ твоимъ,—
- 26. а послѣ извратить уста свои и въ словахъ твоихъ откроетъ соблазнъ.
- 27. Многое я ненавижу, но не столько, какъ его; и Господь возненавидить его.
- 28. Кто бросаеть камень вверхъ, бросаеть его на свою голову,—и коварный ударь раздълить раны.
- 29. Кто роеть яму, самъ унадетъ въ нее, и кто ставитъ съть, самъ будетъ уловленъ ею.
- 30. Кто делаеть зло, на того обратится оно, и онъ не узнаеть, откуда оно пришло къ нему.
- 31. Посм'вяніе и поношеніе отъ гордыхъ и мщеніе, какъ левъ, подстерегутъ его.
- 32. Уловлены будуть свтью радующеся о паденін благочестивыхъ, и скороь измождить ихъ прежде смерти ихъ.
- 33. Злоба и гивъвъ—то же мерзости, и мужъ грвшный будеть обладаемъ ими.

ГЛАВА 28.

Мстительный получить отмщение оть Господа, Который не забудеть гръховъ его.

- 2. Прости ближнему твоему обиду, и тогда по модитвъ твоей отпустятся гръхи твои.
- 3. Человъкъ питаетъ гнъвъ къ человъку, а у Господа проситъ прощенія;
- 4. къ подобному себъ человъку не имъетъ милосердія, и молится о гръхахъ своихъ:
- 5. самъ, будучи плотью, питаетъ злобу: кто очистить гръхи его?
- 6. Помни послѣдніе и перестань враждовать; помни истлѣніе и смерть и соблюдай заповѣди;
- 7. помни заповѣди и не злобствуй на ближняго;
- 8. помни завѣтъ Всевышняго и презирай невѣжество.
- 9. Удерживайся отъ ссоры и ты уменьшинь гръхи;
- 10. ибо раздражительный человъкъ возжетъ ссору; человъкъ гръшникъ смутитъ друзей и поселитъ раздоръ между живущими въ миръ.
- 11. Каково вещество огня, такъ онъ и возгорится;
- 12. и какова сила человъка, таковъ будетъ и гиъвъ его, и по мъръ богатства усилится ярость его.
- 13. Жаркій споръ возжигаеть огонь, а жаркая ссора проливаеть кровь.
- 14. Если подуешь на искру, она разгорится, а если плюнешь на нее,— угаснетъ: то и другое выходитъ изъ устъ твоихъ.
- 15. Наушникъ и двоязычный да будутъ прокляты, ибо они погубили многихъ, жившихъ въ тишинъ.
- 16. Языкъ третій многихъ поколебалъ и изгонялъ ихъ отъ народа къ народу,
- 17. и разорялъ укръпленные города и ниспровергалъ домы вельможъ;
- языкъ третій изгналь доблестныхъ женъ и лишилъ ихъ трудовъ ихъ:
- 19. внимающій ему не найдетт покоя и не будеть жить въ тишинт.
- 20. Ударъ бича дълаетъ рубцы, а ударъ языка сокрушитъ кости.
 - 21. Многіе пали отъ острія меча,
- (19) Сирах. 6, 14. (21) Сирах. 37, 2. (22) Сирах. 22. 25. (24) Притч. 10, 10. (28) Римлян. 12, 9. (29) Притч. 26, 27. Гл. 28. (1) Второзак. 32, 35. Римлян. 12, 19. (2) Мате. 6, 14. (4) Мате. 6, 15. (6) Сирах. 7, 39. (7) Левит. 19, 18. (11) Притч. 26, 21. (12) Притч. 11, 12. (16) Притч. 16, 28; 17, 20. (20) Притч. 18, 7. Іерем. 9, 8.



но не столько, сколько падшихъ отъ наыка:

- 22. счастливъ, кто укрылся отъ него, кто не испыталъ ярости его, кто не влачилъ ярма его и не связанъ былъ узами его;
- 23. ибо ярмо его—ярмо желѣзное, и узы его—узы мѣдныя,
- 24. смерть лютая—смерть его, и самый адъ лучше его.
- 25. Не овладъеть онъ благочестивыми, и не сгорять они въ пламени его.
- 26. Оставляющіе Господа впадуть въ него; въ нихъ возгорится онъ и не угаснеть: онъ будетъ посланъ на нихъ, какъ левъ, и, какъ барсъ, будетъ истреблять ихъ.
- 27. Смотри, огради владѣніе твое терновникомъ,
 - 28. свяжи серебро твое и золото,
- 29. и для словъ твоихъ сдѣлай вѣсъ и мѣру, и для устъ твоихъ—дверь и запоръ.
- 30. Берегись, чтобы не споткнуться ими и не пасть предъ злоумышляю-

ГЛАВА 29.

Нто оказываеть милость, тоть даеть въ заёмъ ближнему, и кто поддерживаетъ его своею рукою, тотъ соблюдаетъ заповъди.

- 2. Давай взаймы ближнему во время нужды его, и самъ въ свое время возвращай ближнему.
- 3. Твердо держи слово и будь въренъ ему,—и ты во всякое время найдешь нужное для тебя.
- 4. Многіе считали заёмъ находкою п причинили огорченіе тімъ, которые помогли имъ.
- 5. Докол'в не получить, онъ будеть цѣловать руку его и изъ-за денегь ближняго смирить голось;
- 6. а въ срокъ отдачи онъ будетъ протягивать время и будетъ отвъчать уныло и жаловаться на время.
 - 7. Если онъ будеть въ состояніи,

- то едва половину принесеть—и это вмънить ему въ находку;
- 8. а если будеть не въ состояніи, то заимодавецъ лишился своихъ денегъ и безъ причины пріобрѣлъ себѣ врага въ немъ:
- 9. онъ воздасть ему проклятіями и бранью, и вм'ясто почтенія воздасть безчестіємъ.
- 10. Многіе по причинѣ такого лукавства уклоняются ото ссуды, опасаясь напрасно потерпѣть утрату.
- 11. Но къ бъдному ты будь снисходителенъ и милостынею ему не медли.
- 12. Ради заповъди помоги бъдному, и въ нуждъ его не отпускай его ни съ чъмъ.
- 13. Трать серебро для брата и друга и не давай ему заржавъть подъ камнемъ на погибель.
- 14. Располагай сокровнщемъ твоимъ по заповъдямъ Всевышняго, и оно принесстъ тебъ болъе пользы, нежели золото
- 15. Заключи въ кладовыхъ твоихъ милостыню, и она избавитъ тебя отъ всякаго несчастія:
- 16. лучше крѣпкаго шита и твердаго копья она защитить тебя противъ врага.
- 17. Добрый человъкъ поручится за ближняго, а потерявшій стыдь—оставить его.
- 18. Не забывай благод вній поручителя, ибо онъ даль душу свою за тебя.
- 19. Грѣшникъ разстроитъ состояніе поручителя, и неблагодарный въ душѣ оставитъ своего избавителя.
- 20. Поручительство привело въ разореніе многихъ достаточныхъ людей и пошатнуло ихъ, какъ волна морская;
- 21. мужей могущественных изгнало изъ домовъ, и они блуждали между чужими народами.
- 22. Грѣшникъ, принимающій на себя поручительство и ищущій корысти, впадеть въ тяжбу.
- 23. Помогай ближнему по силь твоей и берегись, чтобы тебь не впасть въ то же.
- (29) Іаков. 3, 3. Гл. 29. (1) Псал. 36, 26. (2) 2 Корине. 8, 14. (4) Сирах. 8, 15. (12) Второзак. 15, 7. Исаія 58, 7. (13) Іаков. 5, 3. (14) Второзак. 26, 11. Мате. 6, 20. (15) Товит. 4, 7. Сирах. 17, 18. Дан. 4, 24. Лук. 11, 41. Даян. 10, 4. (20) Притч. 11, 15.

- 24. Главная потребность для жизни вода и хлюбь, и одежда и домъ, прикрывающій наготу.
- 25. Лучше жизнь бѣднаго подъ досчатымъ кровомъ, нежели роскошныя пиршества въ чужихъ домахъ.
- 26. Будь доволенъ малымъ, какъ и иногимъ.
- 27. Худая жизнь—скитаться изъ дома въ домъ, и гдт водворишься, не посмъещь и рта открыть;
- 28. будешь подавать пищу и питье безъ благодарности, да и сверхъ того еще услышишь горькое:
- 29. «пойди сюда, пришлець, приготовь столь и, если есть что у тебя, накорми меня»;
- 30. «удались, пришлецъ, ради почетнаго лица: братъ пришелъ ко мив въ гости—домъ нуженъ».
- 31. Тяжелъ для человъка съ чувствомъ упрекъ за пріютъ въ домъ и порицаніе за одолженіе.

ГЛАВА 30.

Кто любить своего сына, тоть пусть чаще наказываеть его, чтобы впослёдствіи утёшаться имъ.

- 2. Кто наставляетъ своего сына, тотъ будетъ имътъ помощь отъ него и среди знакомыхъ будетъ хвалиться имъ.
- 3. Кто учить своего сына, тоть возбуждаеть зависть во врагь, а предъ друзьями будеть радоваться о немъ.
- 4. Умеръ отепъ его, и какъ будто не умиралъ; ибо оставилъ по себъ подобнаго себъ.
- 5. При жизни своей онъ смотрълъ на него и утъщался, и при смерти своей не опечалился.
- Для враговъ онъ оставилъ въ немъ мстителя, а для друзей—воздающаго благодарность.
- 7. Поблажающій сыну будеть перевязывать раны его, и при всякомъ крикъ его будеть тревожиться сердце его.

- 8. Необътаженный конь бываетъ упрямъ, а сынъ оставленный на свою волю дълается дерзкимъ.
- 9. Лел'ый дитя, и оно устрашить тебя; играй съ нимъ, и оно опечалить тебя
- 10. Не смъйся съ нимъ, чтобы не горевать съ нимъ, и послъ не скрежетать зубами своими.
- 11. Не давай ему воли въ юности и не потворствуй неразумію его.
- 12. Нагибай выю его въ юности и сокрушай рёбра его, доколь оно молодо, дабы, сдълавшись упорнымъ, оно не вышло изъ повиновенія тебь.
- 13. Учи сына твоего и трудись надъ нимъ, чтобы не имъть тебъ огорченія отъ непристойныхъ поступковъ его.
- 14. Лучше обдинкъ, здоровый и крепкій силами, нежели богачъ съ изможденнымъ теломъ.
- 15. Здоровье и благосостояніе тіла дороже всякаго золота, и крізькое тіло лучше несмітнаго богатства.
- 16. Нътъ богатства лучше тълеснаго здоровья, и нътъ радости выше радости сердечной.
- 17. Лучше смерть, нежели горестная жизнь или постоянно продолжаюшаяся бользнь.
- 18. Сласти, поднесенныя къ сомкнутымъ устамъ, то же, что снёди, поставленныя на могилъ.
- 19. Какая польза идолу отъ жертвы?—онъ ни теть, ни обонять не можеть:
 - 20. такъ преследуемый отъ Господа,
- 21. смотря глазами и стеная, подобень евнуху, который обнимаеть дввипу и вздыхаеть.
- 22. Не предавайся печали душею твоею и не мучь себя своею мнительностью.
- Веселье сердца жизнь человѣка, и радость мужа долгоденствіе.
- 24. Люби душу твою и утышай сердце твое и удалий отъ себя печаль,
- 25. ибо печаль многихъ убила, а пользы въ ней итъ.
 - 26. Ревность и гиввъ сокращаютъ
- (24) Спрах. 39, 32. (27) Быт. 19, 9. Гл. 20. (1) Притч. 13, 25. (12) Спрах. 7, 25. (19) Дан. 14, 7. (21) Спрах. 20, 4. (22) Притч. 15, 13. (25) Притч. 14, 30; 15, 13; 17, 22. (25) 2 Корине. 7. 10. (26) Іов. 5, 2.

дни, а забота—прежде времени приводить старость.

27. Открытое и доброе сердце заботится и о сивдяхъ своихъ.

ГЛАВА 31.

Бдительность надъ богатствомъ изнуряеть тъло, и забота о немъ отгоняеть сонъ.

- 2. Бдительная забота не даеть дремать, и тяжкая бользнь отнимаеть сонь.
- 3. Потрудился богатый при умноженіи имуществъ и въ поков насыщается своими благами;
- 4. потрудился бѣдный при недостаткахъ въ жизни—и въ покоѣ остается скуднымъ.
- 5. Любящій золото не будеть правъ, и кто гоняется за тлѣніемъ— наполнится имъ.
- . 6. Многіе ради золота подверглись паденію, и погибель ихъ была предълицемъ ихъ.
- 7. Оно—дерево преткновенія для приносящихъ ему жертвы, и всякій несмысленный будеть уловленъ имъ.
- 8. Счастливъ богачъ, который оказался безукоризненнымъ, и который не гонялся за золотомъ.
- 9. Кто онъ? и мы прославимъ его; ибо онъ сдълалъ чудо въ народъ своемъ.
- 10. Кто быль искущаемь золотомь— и остался непорочнымь? Да будеть это въ похвалу ему.
- 11. Кто могь погращить—и не погращиль, сдалать зло—и не сдалать?
- 12. Прочно будеть богатство его, и о милостыняхъ его будеть возвъщать собраніе.
- 13. Когда ты сядешь за богатый столь, не раскрывай на него гортани твоей
- 14. и не говори: много же на немъ! Помни, что алчный глазъ—злая вещь.
- 15. Что изъ сотвореннаго завистливъе глаза? Потому онъ плачеть обо всемъ, что видитъ.

- 16. Куда онъ посмотрить, не протягивай руки, и не сталкивайся съ нимъ въ блюдъ.
- 17. Суди о ближнемъ по себѣ, и о всякомъ дѣйствіи разсуждай.
- 18. Ъшь, какъ человъкъ, что тебъ предложено, и не пресыщайся, чтобы не возненавидъли тебя.
- 19. Переставай псть первый изъ въжливости, и не будь алченъ, чтобы не послужить соблазномъ.
- 20. И если ты сядешь посреди многихъ, то не протягивай руки твоей прежде нихъ.
- 21. Немногимъ довольствуется человъкъ благовоспитанный, и потому онъ не страдаетъ одышкою на своемъ ложъ.
- 22. Здоровый сонъ бываеть при умфренности желудка: всталь рано, и душа его съ нимъ.
- 23. Страданіе безсонницею и холера и різь въ животі бывають у человіка ненасытнаго.
- 24. Если ты обремениль себя яствами, то встань изъ-за стола и отдохни.
- 25. Послушай меня, сынъ мой, и не пренебреги мною—и впоследствии ты поймешь слова мои.
- 26. Во всёхъ дёлахъ твоихъ будь осмотрителенъ, и ни какая болёзнь не приключится тебё.
- 27. Щедраго на хльбы будуть благо-словлять уста, и свидьтельство о доброть его—върно.
- 28. Противъ скупаго на хлъбъ будетъ роптать городъ, и свидътельство о скупости его—справедливо.
- 29. Противъ вина не показывай себя храорымъ, ибо многихъ погубило вино.
- 30. Печь испытываеть крипость лезвея закалкою: такъ вино испытываеть сердца гордыхъ—пьянствомъ.
- 31. Вино полезно для жизни человъка, если будешь пить его умъренно.
- 32. Что за жизнь безъ вина? оно сотворено на веселье людямъ.
 - 33. Отрада сердцу и утъщеніе
- Гл. 81. (2) Дан. 6, 18. (5) Сирах. 27, 1. 1 Тимов. 6, 9. (6) Сирах. 8, 3. (8) Лук. 6, 24. Псал. 61, 11. 1 Тимов. 6, 17—18. (43) Притч. 23, 1. (44) Притч. 23, 6. Сирах. 14, 10. (18) Сирах. 37, 33. (22) Екклес. 5, 11. (24) Сирах. 32, 15. (27) Притч. 22, 9. (28) 1 Царств. 25, 10. (29) Іудив. 12, 20. Исаія 5, 22. (31) Суд. 9, 13. Притч. 31, 4. (32) Псал. 103, 15.



душъ-вино, умъренно употребляемое во-время.

- 34. Горесть для души—вино, когда пьють его много, при раздраженіи и ссорф.
- 35. Излишнее употребленіе вина увеличиваеть ярость неразумнаго до преткновенія, умаляя крѣпость его и причиняя раны.
- 36. На пиру за виномъ не упрекай ближняго, и не унижай его во время его веселья:
- 37. не говори ему оскорбительных словъ и не обременяй его требованіями.

ГЛАВА 32.

Если поставили тебя старшимъ на пиру,—не возносись; будь между другими какъ одинъ изъ нихъ:

- 2. позаботься о нихъ—и потомъ садись. И когда все твое дѣло исполнишь, тогда займи твое мѣсто,
- 3. чтобы порадоваться на нихъ и за хорошее распоряжение получить вънокъ.
- 4. Разговоръ веди ты, старшій, ибо это прилично тебъ, —
- 5. съ основательнымъ знаніемъ, и не возбраняй музыки.
- 6. Когда слушають, не размножай разговора и безвременно не мудрствуй.
- 7. Что рубиновая печать въ золотомъ укращенія, то благозвучіе музыки въ пиру за виномъ.
- 8. Что смарагдовая печать въ золотой оправъ, то пріятность пъсней за вкуснымъ виномъ.
- 9. Говори, юноша, если нужно тебѣ, едва слова два, когда будешь спрошенъ.
- 10. Говори главное, многое въ немногихъ словахъ. Будь, какъ знающій и, вмѣстѣ, какъ умѣющій молчать.
- 11. Среди вельможъ не равняйся съ ними, и, когда говоритъ другой, ты много не говори.
 - 12. Грому предшествуеть молнія, а

- стыдливаго предваряеть благорасположение.
- 13. Вставай во-время и не будь последнимъ; поспешай домой и не останавливайся.
- 14. Тамъ забавляйся и дёлай, что тебѣ нравится; но не согрѣшай гордимъ словомъ.
- И за это благословияй Сотворившаго тебя и Насыщающаго тебя Своими благами.
- 16. Воящійся Господа приметь наставленіе, и съ ранняго утра обращающіеся къ Нему пріобр'втуть благоволеніе Его.
- 17. Ищущій закона насытится имъ, а лицемъръ преткнется въ немъ.
- 18. Боящіеся Господа найдуть судь и, какъ свъть, возжгуть правосудіе.
- 19. Человъкъ гръшный уклоняется отъ обличения и находитъ извинение, согласно съ желаниемъ своимъ.
- 20. Человъкъ разсудительный не пренебрегаетъ размышленіемъ, а безразсудный и гордый не содрогается отъ страха и послъ того, какъ сдълалъчто-либо безъ размышленія.
- 21. Безъ разсужденія не ділай ничего, и когда сділаешь не раскаявайся.
- 22. Не ходи по пути, гдъ развалины, чтобы не споткнуться о камень.
- 23. Не полагайся и на ровный путь; остерегайся даже дётей твоихъ.
- 24. Во всякомъ дѣлѣ вѣрь душѣ твоей: и это есть соблюдение заповѣдей.
- 25. В фрующій закону внимателень къ заповъдямъ, и надъющійся на Господа не потерпить вреда.

ГЛАВА 33.

Боящемуся Господа не приключится зла, но и въ искушеніи Опъ избавить его.

- 2. Мудрый мужъ не возненавидитъ закона, а притворно держащійся его—какъ корабль въ бурю.
 - 3. Разумный человькъ върить за_

Гл. 33. (4) Іов. 12, 12—13. (6) Екклес. 3, 7. Сирах. 20, 7. (15) Второзак. 8, 10. (16) Іерем. 25. 3. (17) Сирах. 14, 21. 2 Петр. 2, 20. (22) Притч. 15, 19. (25) Мих. 7, 6. (24) Псал. 36, 5. (25) Исал. 33, 11. Гл. 33. (5) Псал. 18, 8. Тит. 1, 9. Евр. 13. 9.



- кону, и законъ для него веренъ, какъ ответъ Урима.
- 4. Приготовь слово—и будешь выслушанъ, собери наставленія—и отвъчай.
- 5. Колесо въ колесницѣ—сердце глупаго, и какъ вертящаяся ось— мысль его.
- 6. Насмѣшливый другь то же, что ярый конь, который подъ всякимъ сѣдокомъ ржеть.
- 7. Почему одинъ день лучше другаго, тогда какъ каждый дневный свётъ въ году *исходить* отъ солица?
- 8. Они раздѣлены премудростью Господа; Онъ отличилъ времена и празднества:
- 9. нъкоторые изъ нихъ Онъ возвысилъ и освятилъ, а прочіе положилъ въ числъ обыкновенныхъ дней.
- 10. И всё люди изъ праха, и Адамъ былъ созданъ изъ земли;
- 11. но, по всевѣдѣнію Своему, Господь положилъ различіе между ними и назначилъ имъ разные пути:
- 12. однихъ изъ нихъ благословилъ и возвысилъ, другихъ освятилъ и приблизилъ къ Себѣ, а иныхъ проклялъ и унизилъ и сдвинулъ съ мѣста ихъ.
- 13. Какъ глина у горшечника въ рукъ его, и всъ судьбы ея въ его произволъ, такъ люди—въ рукъ Сотворившаго ихъ, и Онъ воздаетъ имъ по суду Своему.
- 14. Какъ напротивъ зла—добро, и напротивъ смерти—жизнь, такъ напротивъ благочестиваго гръшникъ. Такъ смотри и на всъ дъла Всевышняго: ихъ по два—одно напротивъ другаго.
- 15. И я посл'єдній бодрственно потрудился, какъ подбиравшій позади собирателей винограда.
- 16. и по благословенію Господа усп'єль и наполниль точило, какъ собиратель винограда.
- 17. Поймите, что я трудился не для себя одного, но для всёхъ ищущихъ наставленія.

- 18. Послушайте меня, князья народа, и внимайте, начальники собранія:
- 19. ни сыну, ни женъ, ни брату, ни другу не давай власти надъ тобою, при жизни твоей;
- 20. и не отдавай другому имфиія твоего, чтобы раскаявшись не умолять о немъ.
- 21. Докол'в ты живъ и дыханіе въ теб'ь, не зам'вняй себя ни к'вмъ;
- 22. ибо лучше, чтобы дѣти просили тебя, нежели тебѣ смотрѣть въ руки сыновей твоихъ.
- 23. Во всъхъ дълахъ твоихъ будь главнымъ, и не клади пятна на честь твою.
- 24. При скончаніи дней жизни твоей и при смерти передай наслідство.
- 25. Кормъ, палка и бремя—для осла; хлъбъ, наказаніе и дъло—для раба.
- 26. Занимай раба работою—и будешь имъть покой; ослабь руки ему и онъ будетъ искать свободы.
- 27. Ярмо и ремень согнуть выю вола, а для лукаваго раба—узы и раны;
- 28. употребляй его на работу, чтобъ онъ не оставался въ праздности; ибо праздность научила многому худому;
- 29. приставь его къ дёлу, какъ ему слёдуеть, и если онъ не будеть повиноваться, наложи на него тяжкія оковы.
- 30. Но ни на кого не налагай лишняго и ничего не дълай безъ разсужденія.
- 31. Если есть у тебя рабъ, то да будеть онъ—какъ ты; ибо ты пріобрѣлъ его кровью.
- 32. Если есть у тебя рабъ, то поступай съ нимъ, какъ съ братомъ; ибо ты будешь нуждаться въ немъ, какъ въ душъ твоей.
- 33. Если ты будешь обижать его, и онъ встанеть и убіжить отъ тебя, то на какой дорогь ты будешь искать его?
- (5) Сирах. 21, 28. (6) Тит. 3, 9. (7) Колос. 2, 16. (8) Быт. 2, 3. (9) Девит. 23, 2. (10) Быт. 2, 7. (11) Ефес. 3, 10. 1 Корине. 2, 4—5. (13) Исаія 45, 9. Римян. 9, 20. (14) Сирах. 42, 25. (17) Сирах. 24, 37. (18) Премудр. 6, 2. (26) Притч. 29, 21. (35) Сирах. 7, 22.

ГЛАВА 34.

Пустыя и ложныя надежды—у человска безразсуднаго, и сонныя грезы окрыляють глупыхъ.

- 2. Какъ обнимающий тань или гонящійся за вътромъ, такъ върящій сновидъніямъ.
- 3. Сновиденія совершенно то же, что подобіе лица противъ лица.
- 4. Отъ нечистаго что можеть быть чистаго, и отъ ложнаго что можеть быть истиннаго?
- 5. Гаданія и прим'ты и сновидінія— суста, и сердце наполняется мечтами, какъ у рождающей.
- 6. Если они не будутъ посланы отъ Всевышняго для вразумленія, не прилагай къ нимъ сердца твоего.
- 7. Сновидънія ввели многихъ въ заблужденіе, и надъявшіеся на нихъ подверглись паденію.
- 8. Законъ исполняется безъ обмана, и мудрость въ устахъ върныхъ совершается.
- 9. Человъкъ ученый знаетъ много, и многоопытный выскажеть знаніе.
- 10. Кто не имъль опытовъ, тотъ мало знаетъ; а кто странствовалъ, тотъ умножилъ знаніе.
- 11. Многое я видълъ въ моемъ странствовании, и я знаю больше, нежели сколько говорю.
- 12. Много разъ быль я въ опасности смерти и спасался при помощи опыта.
- 13. Духъ боящихся Господа—поживеть, ибо надежда ихъ—на Спасающаго ихъ.
- 14. Боящійся Господа ничего не устращится и не убоится, ибо Онънадежда его.
- 15. Блаженна душа боящагося Господа! къмъ онъ держится, и кто опора его?
- 16. Очи Господа на любящихъ Его. Онъ могущественная защита и кръпкая опора, покровъ отъ зноя и покровъ отъ полуденнаго жара, охра-

- неніе отъ преткновенія и защита отъ паденія.
- 17. Онъ возвышаеть душу и просвещаеть очи, даеть врачевство, жизнь и благословеніе.
- 18. Кто приносить жертву оть неправеднаго стажанія, того приношеніе насм'яшливое, и дары беззаконныхь—неблагоугодны.
- 19. Не благоволить Всевышній къ приношеніямъ нечестивыхъ, и множествомъ жертвъ не умилостивляется о грѣхахъ ихъ.
- 20. Что закалающій на жертву сына предъ отцемъ его, то приносящій жертву изъ имънія бъдныхъ.
- 21. Хлѣбъ нуждающихся есть жизнь бѣдныхъ: отнимающій его есть кровопійца.
- 22. Убиваеть ближняго, кто отнимаеть у него пропитаніе, и проливаеть кровь, кто лишаеть наемника платы.
- 23. Когда одинъ строить, а другой разрушаеть, то что они получать для себя кром утомленія?
- 24. Когда одинъ молится, а другой проклинаеть, чей голосъ услышить Владыка?
- 25. Когда кто омывается оть оскверненія мертвымъ и опять прикасается къ нему,—какая польза отъ его омовенія?
- 26. Такъ человъкъ, который постится за гръхи свои и опять идетъ и дълаетъ то же самое,—кто услышитъ молитву его, и какую пользу получитъ онъ отъ того, что смирялся?

ГЛАВА 35.

Кто соблюдаеть законъ, тотъ умножаетъ приношенія; кто держится заповідей, тоть приноситъ жертву спасенія.

- 2. Кто воздаеть благодарность, тотъ приносить семидаль; а подающій милостыню приносить жертву хвалы.
 - 3. Благоугожденіе Господу-отступ-
- Гл. 34. (1) Сирах. 5, 6. Іерем. 29, 8. (4) Мате. 12, 34. (6) Быт. 20, 3; 37, 5. 3 Царств. 3, 5. (8) Мате. 15, 9. Колос. 2, 8, 22. (43) Исал. 55, 12. (44) Исал. 3, 4; 90, 2. (45) Исал. 127, 1. (46) Исал. 33, 16. (48) Иритч. 21, 27. (49) Иритч. 15, 8; 21, 27. (20) Исал 66, 3. (21) Второвак. 24, 15. Сирах. 7, 22. (22) Левит. 19, 13. (25) Числ. 19, 11. (26) 2 Иетр. 2, 22. Гл. 35. (1) 1 Царств. 15, 22. Иритч. 21, 3. Іерем. 7, 22. (2) Товит. 4, 8. Филипинс. 4, 18. (3) Исаля 1, 11.



леніе отъ зла, и умилостивленіе *Его* уклоненіе отъ неправды.

- Не являйся предъ лице Господа съ пустыми руками, ибо все это—по заповѣди.
- Приношеніе праведнаго утучняетъ алтарь, и благоуханіе его—предъ Всевышнимъ.
- 6. Жертва праведнаго мужа благопріятна, и память о ней незабвенна будеть.
- 7. Съ веселымъ окомъ прославляй Господа и не умаляй начатковъ трудовъ твоихъ.
- 8. При всякомъ дарѣ имѣй лице веселое, и въ радости посвящай десятину.
- 9. Давай Всевышнему по даянію Его, и съ веселымъ окомъ—по мъръ пріобретенія рукою твоею;
- 10. ибо Господь есть воздантель, и воздасть тебъ всемеро.
- 11. Не уменьшай даровъ, ио́о Онъ не приметъ ихъ; и не надъйся на неправедную жертву,
- 12. ибо Господь есть судія, и нѣтъ у Него лицепріятія:
- 13. Онъ не убажить лица предъ бъднымъ и молитву обиженнаго услышить;
- 14. Онъ не презритъ моленія сироты, ни вдовы, когда она будетъ изливать прошеніе *свое*.
- 15. Не слёзы ли вдовы льются по прекамъ, и не вопість ли она противъ того, кто вынуждаеть ихъ?
- 16. Служащій *Богу* будеть принять съ благоволеніемъ, и молитва его дойдеть до облаковъ.
- 17. Молитва смиреннаго проникнетъ сквозь облака, и онъ не утвиштся, доколъ она не приблизится къ Богу,
- 18. и не отступить, доколь Всевышній не призрить и не разсудить справедливо—и не произнесеть рыпенія.
- 19. И Господь не замедлить и не потерпить, доколь не сокрушить чресль немилосердыхъ.
- 20. Онъ будетъ воздавать отмщеніе и народамъ, доколь не истребитъ сонма

- притеснителей и не сокрушить скипетровъ неправедныхъ,—
- 21. докол'в не воздастъ челов'єку по дъламъ его, и за дъла людей—по намъреніямъ ихъ;
- 22. доколѣ не совершитъ суда надъ народомъ Своимъ, и не обрадуетъ ихъ Своею милостью.
- 23. Благовременна милость во время скорби, какъ дождевыя облака во время засухи.

ГЛАВА 36.

Помилуй насъ, Владыко, Боже всёхъ, и призри,

- 2. и наведи на всѣ народы страхъ Твой.
- 3. Воздвигни руку Твою на чужіе народы, и да познають они могущество Твое.
- 4. Какъ предъ ними Ты явилъ святость Твою въ насъ, такъ предъ нами яви величіе Твое въ нихъ,—
- 5. и да познають они Тебя, какъ мы познали, что нёть Бога, кромё Тебя, Господи.
- 6. Возобнови знаменія и сотвори новыя чудеса;
- 7. прославь руку и правую мышцу Твою; воздвигни врость и пролей гитвъ;
- 8. истреби противника и уничтожь врага;
- 9. ускори время и вспомни клятву, и да возвъстять о великихъ дълахъ Твоихъ.
- 10. Яростью огня да будеть истребленъ убъгающій от меча, и угнетающіе народъ Твой да найдуть погибель.
- 11. Сокруши головы начальниковъ вражескихъ, которые говорятъ: ни кого нътъ, кромъ насъ!
- 12. Собери вст колтна Іакова и содълай ихъ наслъдіемъ Твоимъ, какъ было сначала.
- 13. Помилуй, Господи, народъ, названный по имени Твоему, и Израиля, котораго Ты нарекъ первенцемъ.
 - 14. Умилосердись надъ городомъ
- (4) Исход. 23, 15. Второзак. 16, 16. (5) Быт. 4, 4. (7) Исход. 23, 19. (8) 2 Корине. 9, 7. (9) Товит. 4, 8. (42) Второзак. 10, 17. (45) Исход. 22, 22. Второзак. 27, 15. (47) Іаков. 5, 16. (48) Исход. 2, 24. (49) 2 Петр. 3, 9. (24) Исал. 61, 13. Римлян. 2, 6. 2 Солун. 1, 6. Гл. 36. (3) Іерем. 10, 25. (4) 4 Царств. 19, 19. (42) Исход. 4, 22.



святыни Твоей, надъ Іерусалимомъ, мъстомъ покоя Твоего.

- 15. Наполни Сіонъ хвалою обътованій Твоихъ, и Твоею славою—народъ Твой.
- 16. Даруй свидетельство темъ, которые отъ начала были достояніемъ Твоимъ, и воздвигни пророчества отъ имени Твоего.
- 17. Даруй награду надъющимся на Тебя, и да въруютъ пророкамъ Твоимъ.
- 18. Услышь, Господи, молитву рабовъ Твоихъ, по благословенію Аарона, о народѣ Твоемъ,—
- 19. и познають всв живущіе на земль, что Ты—Господь, Богь выковь.
- 20. Желудокъ принимаетъ въ себя всякую пищу, но пища пищи лучше:
- 21. гортань отличаеть пищу изъ дичи,—такъ разумное сердце—слова ложныя.
- 22. Лукавое сердце причинить печаль, но человъкъ многоопытный воздасть ему.
- 23. Женщина приметъ всякаго мужа, но дъвица дъвицы лучше:
- 24. красота жены веселить лице, и всего вождельные для мужа;
- 25. если есть на языкъ ся привътливость и кротость, то мужъ ся выходить изъ ряда сыновъ человъческихъ.
- 26. Пріобрѣтающій жену полагаеть начало стяжанію, пріобрѣтаеть соотвѣтственнаго ему помощника, опору спокойствія его.
- 27. Гдѣ нѣтъ ограды, тамъ расхитится имѣніе; а у кого нѣтъ жены, тотъ будеть вздыхать скитаясь:
- 28. ибо кто повърить вооруженному разбойнику, скитающемуся изъгорода въ городъ?
- 29. Такъ и человъку, не имъющему осъдлости и останавливающемуся для ночлега тамъ, гдъ онъ запоздаетъ.

ГЛАВА 37.

Всякій другъ можетъ сказать: «и я подружился съ нимъ». Но бываетъ другъ по имени только другомъ.

2. Не есть ли это скорбь до смерти,

- когда пріятель и другъ обращается во врага?
- 3. О, злая мысль! откуда вторглась ты, чтобы покрыть землю коварствомъ?
- 4. Пріятель радуется при весель друга, а во время скорби его будеть противъ него.
- 5. Пріятель помогаеть другу въ трудахь его ради чрева, а въ случать войны возьмется за щить.
- 6. Не забывай друга въ душт твоей и не забывай его въ имъни твоемъ.
- 7. Всякій сов'ятникъ хвалить свой сов'ять, но иной сов'ять въ свою пользу.
- 8. Отъ совътника охраняй душу твою и напередъ узнай, что ему нужно; ибо, можетъ быть, онъ будетъ совътовать для самого себя.
- 9. Можеть быть, онъ бросить на тебя жеребей, и скажеть тебі: путь твой хорошь; а самь станеть напротивь тебя, чтобы посмотріть, что случится съ тобою.
- 10. Не совътуйся съ недоброжелателемъ твоимъ, и отъ завистниковъ твоихъ скрывай намъренія.
- 11. Не совътуйся съ женою о соперницъ ся и съ боязливымъ—о войнъ, съ продавцомъ—о мънъ, съ покупщикомъ—о продажъ, съ завистливымъ о благодарности,
- 12. съ немилосердымъ—о благотворительности, съ лѣнивымъ—о всякомъ дѣлѣ,
- съ годовымъ наемникомъ объ окончаніи работы, съ лѣнивымъ рабомъ—о большой работъ.
- 14. Не полагайся на такихъ ни при какомъ совъщании,
- 15. но обращайся всегда только съ мужемъ благочестивымъ, о которомъ узнаешь, что онъ соблюдаетъ заповъди Господни,
- 16. который своею душею по душть тебт и, въ случат паденія твоего, поскорбить вмъсть съ тобою.
- 17. Держись совъта сердца твоего, ибо нътъ ни кого для тебя върнъе его.
- 18. Душа человъка иногда болъе скажеть, нежели семь наблюдателей,
- (18) Числ. 6, 23. (24) 2 Ездр. 4. 18—19. Гл. 37. (3) Іаков. 3, 15. (4) Спрах. 6, 7. (15) Спрах. 6, 34. (16) Спрах. 6, 17. (18) 3 Царств. 12, 7.



сидящихъ на высокомъ мѣстѣ для наблюленія.

- 19. Но при всемъ этомъ молись Всевышнему, чтобъ Онъ управиль путь твой въ истинъ.
- 20. Начало всякаго д'вла—размыпіленіе, а прежде всякаго д'вйствія сов'ять.
- 21. Выраженіе сердечнаго изм'іненія—лице. Четыре состоянія выражаются на немъ: добро и зло, жизнь и смерть,—а господствуеть всегда языкъ.
- 22. Иной человѣкъ искусенъ и многихъ учитъ, а для своей души безполезенъ.
- 23. Иной ухищряется въ ръчахъ, а бываетъ ненавистенъ, такой останется безъ всякаго пропитанія;
- 24. ибо не дана ему отъ Господа благодать, и онъ лишенъ всякой мудрости.
- 25. Иной мудръ для души своей, и плоды знанія на устахъ его върны.
- 26. Мудрый мужъ поучаеть народъ свой, и плоды знанія его върны.
- 27. Мудрый мужъ будеть изобиловать благословеніемъ, и всё видящіе его будуть называть его блаженнымъ.
- 28. Жизнь человъка опредъляется числомъ дней, а дни Израиля безчисленны.
- 29. Мудрый пріобрѣтеть довѣріе у своего народа, и имя его будеть жить во-вѣкъ.
- 30. Сынъ мой! впродолжение жизни испытывай твою душу и наблюдай, что для нея вредно, и не давай ей того:
- 31. ибо не все полезно для всѣхъ, и не всякая душа ко всему расположена.
- 32. Не пресыщайся всякою сластью и не бросайся на разныя сивди,
- 33. ибо отъ многояденія бываеть бользнь, и пресыщеніе доводить до холеры.
- 34. Отъ пресыщенія многіе умерли, а воздержный прибавить себъ жизни.

ГЛАВА 38.

- Почитай врача честью по надобности въ немъ, ибо Господь создаль его,
- 2. и отъ Вышняго—врачеваніе, и отъ царя получаеть онъ даръ.
- 3. Знаніе врача возвысить его голову, и между вельможами онъ будеть въ почеть.
- 4. Господь создаль изъ земли врачевства, и благоразумный человъкъ не будеть пренебрегать ими.
- 5. Не отъ дерева ли вода сдълалась сладкою, чтобы познана была сила Его?
- 6. Для того Онъ и даль людямъ знаніе, чтобы прославляли Его въ чудныхъ дёлахъ Его:
- 7. пмп онъ врачуеть челостька и уничтожаеть бользнь его.
- 8. Приготовляющій дікарства ділаеть изь нихь смісь, и занятія его не оканчиваются, и чрезъ него бываеть благо на лиці земли.
- 9. Сынъ мой! въ болвани твоей не будь небреженъ, но молись Господу, и Онъ исцвлить тебя.
- 10. Оставь греховную жизнь и исправь руки твои, и отъ всякаго греха очисти сердце.
- 11. Вознеси благоуханіе и изъ семидала памятную жертву, и сдёлай приношеніе тучное, какъ-бы уже умирающій;
- 12. и дай мъсто врачу, ибо и его создалъ Господь, и да не удаляется онъ отъ тебя, ибо онъ нуженъ.
- Въ иное время и въ ихъ рукахъ бываетъ успъхъ;
- 14. ибо и они молятся Господу, чтобъ Онъ помогъ имъ подать болгному облегчение и исцъление къ продолжению жизни.
- 15. Но кто согрѣщаетъ предъ Сотворившимъ его, да впадетъ въ руки врача!
- 16. Сынъ мой! надъ умершимъ пролей слезы и, какъ бы подвергшійся жестокому несчастію, начни плачъ; прилично облеки тъло его, и не пренебреги погребеніемъ его.
- (20) Сирах. 38, 22. (21) Притч. 18, 21. (26) Сирах. 4, 16. (29) Премудр. 8, 9. (31) 1 Корино. 6, 12; 10, 23. (32) Сирах. 31, 19. Гл. 38. (5) Исход. 15, 25. (8) Іаков. 1, 17. (9) Исаія 38, 2—3. Іаков. 5, 14. (40) Исаія 1, 16. Іаков. 4, 8. (45) Второзак. 28, 21. (16) 1 Солун. 4, 13.



- 17. Горькій да будеть плачь и рыданіе теплое, и продолжи сѣтованіе о немъ, по достоинству его, день или два, для избѣжанія осужденія,—и тогда утѣшься отъ печали;
- ибо отъ печали бываетъ смерть,
 и печаль сердечная истощитъ силу.
- 19. Съ несчастіемъ пребываеть и печаль, и жизнь нищаго тяжела для сердца.
- 20. Не предавай сердца твоего печали: отдаляй ее *отъ себя*, вспоминая о концѣ.
- 21. Не забывай о семъ, ибо нътъ возвращения: и ему ты не принесешь пользы, а себъ повредишь.
- 22. «Вспоминай о приговоръ надо мною, потомучто онъ также и надъ тобою: мнъ вчера, а тебъ сегодня».
- 23. Съ упокоеніемъ умершаго, успокой и память о немъ, и утъшься о немъ по исходъ дупи его.
- 24. Мудрость книжная пріобрѣтается въ благопріятное время досуга, и кто мало имѣетъ своихъ занятій, можетъ пріобрѣсть мудрость.
- 25. Какъ можетъ сдълаться мудрымъ тотъ, кто правитъ плугомъ и хвалится бичемъ, гоняетъ воловъ и занятъ работами ихъ, и котораго разговоръ только о молодыхъ волахъ?
- 26. Сердце его занято тъмъ, чтобы проводить борозды, и забота его—о кормъ для телицъ.
- 27. Такъ и всякій плотникъ и зодчій, который проводить ночь, какъ день: кто занимается рѣзьбою, того прилежаніе въ томъ, чтобъ оразнообразить форму;
- 28. сердце свое онъ устремляеть на то, чтобы изображение было похоже, и забота его о томъ, чтобъ окончить дъло въ совершенствъ.
- 29. Такъ и ковачъ, который сидитъ у наковальни и думаетъ объ издѣліп изъ желѣза: дымъ отъ огня изнуряетъ его тѣло, и съ жаромъ отъ печи борется онъ;
- 30. звукъ молота оглушаетъ его слухъ, и глаза его устремлены на модель сосуда;

- 31. сердце его устремлено на окончаніе д'ала, и попеченіе его—о томъ, чтобы отд'алать его въ совершенств'ъ.
- 32. Такъ и горшечникъ, который сидитъ надъ своимъ дѣломъ и ногами своими вертитъ колесо,
- 33. который постоянно въ заботъ о дълъ своемъ, и у котораго исчислена вся работа его:
- 34. рукою своею онъ даетъ форму глинъ, а ногами умягчаетъ ея жесткость;
- 35. онъ устремляетъ сердце къ тому, чтобы хорошо окончитъ сосудъ, и забота его—о томъ, чтобъ очистить печь.
- 36. Всв они надъются на свои руки, и каждый умудряется въ своемъ дълъ.
- 37. Безъ нихъ ни городъ не построится, ни жители не населятся и не будутъ жить въ немъ.
- 38. И однакожь они въ собраніе не приглашаются, на судейскомъ сѣ-далищѣ не сидятъ и не разсуждаютъ о судебныхъ постановленіяхъ, не произносятъ оправданія и осужденія и не занимаются притчами;
- 39. но поддерживають быть житейскій, и молитва ихъ—объ успѣхѣ художества ихъ.

ГЛАВА 39.

Только тоть, кто посвящаеть свок душу размышленію о закон'в Всевышняго, будеть искать мудрости встать древнихъ и упражняться въпророчествахъ:

- 2. онъ будетъ замѣчать сказанія мужей именитыхъ и углубляться въ тонкіе обороты притчей;
- 3. будеть изслёдывать сокровенный смысль изрёченій и заниматься загадками притчей;
- 4. онъ будетъ проходить служение среди вельможъ и являться предъ правителемъ;
- 5. будеть путешествовать по земл'ь чужихъ народовъ, ибо испыталь доброе и злое между людьми.
- (17) Притч. 15, 13. (18) Притч. 17, 22. Сирах. 4, 25. (21) 2 Царств. 12, 23. (23) 2 Царств. 12, 20. (32) Герем. 18, 3. Премудр. 15, 7. (36) Сирах. 10, 1. Гл. 39. (5) Тит. 1, 9.

- 6. Сердце свое онъ направить къ тому, чтобы съ ранняго утра обращаться къ Господу, сотворившему его, и будетъ молиться предъ Всевышнимъ; откроетъ въ молитвъ уста свои и будетъ молиться о гръхахъ своихъ.
- 7. Если Господу Великому угодно будеть, онъ исполнится духомъ разума.
- 8. будетъ источать слова мудрости своей и въ молитвъ прославлять Господа;
- 9. благоуправить свою волю и умъ и будеть размышлять о тайнахъ Господа;
- 10. онъ покажеть мудрость своего ученія и будеть хвалиться закономь завъта Господня.
- 11. Многіе будуть прославлять знаніе его, и онъ не будеть забыть вовъкъ.
- 12. Память о немъ не погибнеть, и имя его будеть жить-въ роды роловъ.
- 13. Народы будуть прославлять его мудрость, и общество будеть возвѣщать хвалу его;
- 14. доколѣ будеть жить, онъ пріобрѣтеть большую славу, нежели тысячи; а когда почіеть—увеличить ее.
- 15. Еще размысливъ, разскажу, ибо а полонъ, какъ луна въ полнотъ своей.
- 16. Выслушайте меня, благочестивыя дѣти, и растите, какъ роза, растущая на полѣ при потокѣ;
- издавайте благоуханіе, какъ ливанъ:
- 18. цвътите, какъ лилія, распространяйте благовоніе и пойте пъснь:
- 19. благословляйте Господа во всёхъ дёлахъ; величайте имя Его, и прославляйте Его хвалою Его,
- 20. пѣснями устъ и гуслями, и прославляя говорите такъ:
- 21. всѣ дѣла Господа весьма благотворны, и всякое повелѣніе Его въ свое время исполнится;
 - 22. и нельзя сказать: что это? для

- чего это? ибо все въ свое время откроется.
- 23. По слову Его стала вода, какъ стогъ, и по изръченію устъ Его явились вмъстилища водъ.
- 24. Въ повеленияхъ Его—все Его благоволение, и никто не можетъ умалить спасительность ихъ.
- 25. Предъ Нимъ—дъла всякой плоти, и невозможно укрыться отъ очей Его.
- 26. Онъ прозираетъ изъ въка въ въкъ, и ничего нътъ дивнаго предъ Нимъ.
- 27. Нельзя сказать: что это? для чего это? ибо все создано для своего употребленія.
- 28. Благословеніе Его покрываеть, какъ рѣка, и, какъ потопъ, напояеть сушу.
- 29. Но и гитвъ Его испытываютъ народы, какъ иткогда Онъ превратилъ воды въ солончаки.
- Пути Его для святыхъ прямы, а для беззаконныхъ они—преткновенія.
- 31. Отъ начала для добрыхъ создано доброе, какъ для гръшниковъ злое.
- 32. Главное изъ всъхъ потребностей для жизни человъка вода, огонь, жельзо, соль, пшеничная мука, медь, молоко, виноградный сокъ, масло и олежда:
- 33. все это благочестивымъ служить въ пользу, а гръшникамъ можетъ обратиться во вредъ.
- 34. Есть вътры, которые созданы для отмиценія и въ ярости своей усиливають удары свои,
- 35. во время устремленія своего изливають силу и удовлетворяють ярости Сотворившаго ихъ.
- 36. Огонь и градъ, голодъ и смерть, все это создано для отминенія.
- 37. Зубы звтрей и скорпіоны, и змти и мечь, мстящій нечестивымъ погибелью,—
 - 38. обрадуются повельнію Его и
- (6) Псал. 118. 47. Ефес. 3, 14. Филиппис. 1, 9. 1 Царств. 12, 23. (7) 1 Корине. 2, 13. 2 Тимое. 2, 7. (8) Второзак. 2, 32. Исаія 55. 10—11. (42) Притч. 10, 7. (43) 2 Тимое. 2, 2. (47) Филиппис. 4, 18. (24) Быт. 1, 31. (25) Исход. 14. 21. Імс. Нав. 3, 16. (25) Псал. 138, 1. (26) Екклес. 1, 9. (28) Исал. 64, 11. (29) Исал. 93, 10. (30) Исал. 17, 27. Лук. 7, 35. (31) Римляв. 8, 28. Быт. 1, 17. (32) Сирах. 29, 24. (36) Исал. 147, 8. (37) Сирах. 40, 10. (38) Іов. 37, 12.



готовы будуть на земль, когда потребуются, и въ свое время не преступять слова Его.

- 39. Посему я съ самаго начала ръшилъ, обдумалъ и оставилъ въ писаніи.
- 40. что всѣ дѣла Господа прекрасны, и Онъ даруетъ все потребное въ свое время;
- 41. и нельзя сказать: это хуже того,—ибо все въ свое время признано будеть хорошимъ.
- 42. Итакъ всъмъ сердцемъ и устами пойте и благословляйте имя Госиода.

ГЛАВА 40.

Много трудовъ предназначено каждому человѣку, и тяжело иго на сынахъ Адама, со дня исхода изъ чрева матери ихъ до дня возвращенія къ матери всѣхъ.

- 2. Мысль объ ожидаемомъ и день смерти производить въ нихъ размышленія и страхъ сердца.
- 3. Отъ сидящаго на славномъ престоль и до поверженнаго на землъ и во прахъ,
- 4. отъ носящаго порфиру и вънецъ и до одътаго въ рубище,—
- 5. у всякаго досада и ревность, и смущение и безпокойство, и страхъ смерти и негодование и распря, и во время успокоения на ложъ ночный сонъ разстроиваетъ умъ его.
- 6. Мало, почти совсѣмъ не имѣетъ онъ покоя, и потому и во снѣ онъ, какъ днемъ, на стражѣ:
- 7. будучи смущенъ сердечными свопми мечтами, какъ бъжавшій съ поля брани, во время безопасности своей онъ пробуждается и не можетъ надивиться, что ничего не было страшнаго.
- 8. Хотя это бываеть со всякою плотью, оть человыка до скота, но у грышниковы вы семы краты болье сего.
 - 9. Смерть, убійство, ссора, мечъ,

- бъдствія, голодъ, сокрушеніе и удары,—
- 10. все это—для беззаконныхъ; и потопъ былъ для нихъ.
- 11. Все, что отъ земли, обращается въ землю, и что изъ воды, возвращается въ море.
- 12. Всякій подарокъ и несправедливость будуть истреблены, а върность будеть стоять во-въкъ.
- 13. Имѣнія неправедныхъ, какъ потокъ, изсохнутъ и, какъ сильный громъ при проливномъ дождѣ, прогремятъ.
- 14. Кто открываеть руку, тоть бываеть весель; а преступники въ конецъ погибнутъ.
- 15. Потомки нечестивыхъ не умножатъ вътвей, и нечистые корни—на утесистой скалъ:
- 16. осока при всякой водъ и на берегу ръки скашивается прежде всякой другой травы.
- 17. Благотворительность какъ рай полна благословеній, и милостыня пребываеть во-вькъ.
- 18. Жизнь довольнаго своею участью и труженика сладостна; но превосходить обоихъ тоть, кто находить сокровище.
- 19. Дъти и построеніе города увъковъчиваютъ имя, но превосходнъе того и другаго считается безукоризненная жена.
- 20. Вино и музыка веселять сердце, но лучше того и другаго—любовь къ мудрости.
- 21. Свиръль и гусли дълають пріятнымъ пъніе, но мучше ихъ—пріятный языкъ.
- 22. Пріятность и красота вожделічны для очей твоихъ, но боліте той и другой—зелень посітва.
- 23. Другъ и пріятель сходятся по временамъ, но жена съ мужемъ—всегда.
- 24. Братья и покровители—во время скорби, но върнъе тъхъ и другихъ спасаетъ милостыня.
- 25. Золото и серебро утверждають стопы, но надежнъе того и другаго признаётся добрый совъть.
- (40) Быт. 1, 31. Гл. 40. (1) Быт. 47, 9. Іов. 14, 1. ІІсал. 89, 11. (2) Екклес. 1, 8. Евр. 9, 27. (3) Псал. 81, 7. Премуар. 6, 5. (5) Іов. 7, 13. (40) Быт. 7, 12. (11) Быт. 3, 19. Екклес. 12, 7. Сирах. 41, 13. (43) Іов. 6, 15. (14) ІІсал. 36, 20. (45) Премуар. 4, 4. (18) Филиппис. 4, 12. 1 Тимов. 6, 6. (19) Притч. 31, 23. (20) Псал. 103, 15. (24) Дук. 16, 9.



- 26. Богатство и сила возвышають сердце, но выше того—страхъ Господень.
- 27. Въ страхѣ Господнемъ нѣтъ недостатка, и нѣтъ надобности искатъ при немъ помощи.
- 28. Страхъ Господень—какъ благословенный рай, и облекаетъ его всякою славою.
- 29. Сынъ мой! не живи жизнью нищенскою: лучше умереть, нежели просить милостыни.
- 30. Кто засматривается на чужой столь, того жизнь—не жизнь: онь унижаеть душу свою чужими яствами;
- 31. но человъкъ разумный и благовоспитанный предостережеть себя отъ того.
- 32. Въ устахъ безстыднаго сладкимъ покажется прошеніе милостыни, но въ утробъ его огонь возгорится.

ГЛАВА 41.

- О смерть! какъ горько воспоминаніе о теб'я для челов'яка, который спокойно живеть въ своихъ влад'яніяхъ,
- для человъка, который ни чъмъ не озабоченъ и во всемъ счастливъ, и еще въ силахъ принимать пищу.
- 3. О, смерть! отраденъ твой приговоръ для человека, нуждающагося и изнемогающаго въ силахъ,
- 4. для престарълаго и обремененнаго заботами обо всемъ, для неимъющаго надежды и потерявшаго терпъніе.
- 5. Не бойся смертнаго приговора: вспомни о предкахъ твоихъ и потом-кахъ. Это приговоръ отъ Господа надъ всякою плотью.
- 6. Итакъ для чего ты отвращаешься отъ того, что благоугодно Всевышнему? десять ли, сто ли, или тысяча лътъ,—
- 7. въ адъ нътъ изслъдыванія о времени жизни.
- 8. Дѣти грѣшниковъ бывають дѣти отвратительныя и обращаются съ нечестивыми.

- 9. Наследіе детей грешниковъ погибнеть, и вместе съ племенемъ ихъ будеть распространяться безславіе.
- 10. Нечестиваго отца будуть укорять дъти, потомучто за него они терпять безславіе.
- 11. Горе вамъ, люди нечестивые, которые оставили законъ Бога Всевышняго!
- 12. Когда вы рождаетесь, то рождаетесь на проклятіе, и когда умираете, то получаете въ уділь свой проклятіе.
- 13. Все, что изъ земли, возвратится въ землю: такъ нечестивые—отъ проклятія въ погибель.
- 14. Плачъ людей бываетъ о тёлахъ ихъ, но грешниковъ и имя недоброе изгладится.
- 15. Заботься объ имени, ибо оно пребудеть съ тобою долъе, нежели многія тысячи золота.
- 16. Днямъ доброй жизни есть число, но доброе имя пребываеть во-въкъ.
- 17. Соблюдайте, дѣти, наставленіе въ мирѣ; а сокрытая мудрость и сокровище невидимое—какая въ нихъ польза?
- 18. Лучше человѣкъ, скрывающій свою глупость, нежели человѣкъ, скрывающій свою мудрость.
- 19. Итакъ стыдитесь того, о чемъ я скажу;
- 20. ибо не всякую стыдливость хорошо соблюдать, и не все всёми одобряется по истинъ.
- 21. Стыдитесь предъ отцомъ и матерью—блуда, предъ начальникомъ и властелиномъ—лжи;
- 22. предъ судьею и княземъ—преступленія, предъ собраніемъ и народомъ—беззаконія;
- 23. предъ товарищемъ и другомънеправды, предъ состадями кражи:
- 24. стыдитесь сего и предъ истиною Бога и завѣта Его. Стыдись и облокачиванія на столъ, обмана при займѣ и отдачѣ;
- 25. стыдись молчанія предъ привътствующими, смотрінія на распут-
- (26) Спрах. 1, 20. (27) Товит. 4, 21. Псал. 33, 10. Гл. 41. (3) Іов. 5, 26. (5) Псал. 88, 49. (7) Премудр. 4, 13. (8) Премудр. 3, 12. (9) Іов. 20, 10. (10) Премудр. 3, 16. (13) Быт. 3, 19. Спрах. 40, 11. (15) Притч. 22, 1. (16) Екклес. 7, 2. (19) Спрах. 4, 25.

Digitized by Google

ную женщину, отвращенія лица отвродственника,

- 26. отнятія доли и дара, помысла на замужнюю женщину, ухаживанія за своею служанкою,
 - 27. и не подходи къ постели ея;
- 28. предъ друзьями стыдись словъ укорительныхъ, и послѣ того, какъ ты далъ, не попрекай,—
- 29. повторенія слуховъ и разглашенія словъ тайныхъ. И будещь истинно стыдливъ и пріобрътещь благорасположеніе всякаго человъка.

ГЛАВА 42.

Не стыдись вотъ чего и изъ лице-

- 2. не стыдись точнаго исполненія закона Всевышняго и завѣта, и суда, чтобъ оказать правосудіе нечестивому,
- 3. спора между товарищемъ и посторонними и предоставленія насл'ідства друзьямъ,
- 4. точности въ въсахъ и мърахъ, много ли, мало ли пріобрътаешь, —
- 5. безпристрастія въ куплѣ и продажѣ и строгаго воспитанія дѣтей, и— окровавить ребро худому рабу.
- 6. При худой женъ хорошо имъть печать, и, гдъ много рукъ, тамъ запирай.
- Если что выдаешь, выдавай счетомъ и вѣсомъ и дѣлай всякую выдачу и пріёмъ по записи.
- 8. Не стыдись вразумлять неразумнаго и глупаго и престарёлаго, состязующагося съ молодыми,—и будешь истинно благовоспитаннымъ и заслужишь одобрение отъ всякаго человъка.
- 9. Дочь для отца—тайная постоянная забота, и попеченіе о ней отгоняеть сонъ: въ юности ея—какъ бы не отцвѣла, а въ замужествѣ—какъ бы не опротивѣла;
- 10. въ дъвствъ какъ бы не осквернилась и не сдълалась беременною въ отповскомъ домъ, въ замужествъ чтобы не нарушила супружеской вър-

- ности и въ сожительствъ съ мужемъ не осталасъ безплодною.
- 11. Надъ безстыдною дочерью усиль надзоръ, чтобъ она не сдёлала тебя посмёшищемъ для враговъ, притчею въ городё и упрекомъ въ народё, и не осрамила тебя предъ обществомъ.
- 12. Не смотри на красоту человѣка и не сиди среди женщинъ:
- 13. ибо какъ изъ одеждъ выходить моль, такъ отъ женщины—лукавство женское.
- 14. Лучше злой мужчина, нежели ласковая женщина,—женщина, которая стыдить до поношенія.
- 15. Воспомяну теперь о дёлахъ Господа и разскажу о томъ, что я видёлъ. По слову Господа явились дъла Его:
- 16. сіяющее солнце смотрить на все, и все дѣло его полно славы Госполней.
- 17. И святымъ не предоставилъ Господь провозвъстить о всъхъ чудесахъ Его, которыя утвердилъ Господъ Вседержитель, чтобы вселенная стояла твердо во славу его.
- 18. Онъ проникаетъ бездну и сердце и видитъ всв изгибы ихъ; ибо Господъ знаетъ всякое въдъніе и прозираетъ въ знаменіяхъ въка,
- 19. возвѣщая прошедшее и будущее и открывая слѣды сокровеннаго.
- 20. Не минуетъ Его ни какое помышленіе, и не утантся отъ Него ни одно слово.
- 21. Онъ устроилъ великія дѣла Своей премудрости и пребываеть прежде вѣка и во-вѣкъ;
- 22. Онъ не увеличился и не умалился, и не требовалъ ни какого совътника.
- 23. Какъ вожделенны все дела Его, котя мы можемъ видеть ихъ какъ только искры!
- 24. Всв они живуть и пребывають во-въкъ для всякихъ потребностей, и всъ повинуются *Ему*.
 - 25. Всв они-вдвойнв, одно насу-
- (26) Исход. 20, 17. Іов. 31, 1. Мате. 5, 28. (28) Сирах. 18, 15; 20, 15. (29) Сирах. 27, 17; 19, 24. Гл. 49. (1) Второзак. 1, 17. Іаков. 2, 1. (2) Исход. 23, 6. Левит. 19, 15. Второзак. 1, 16. (5) Сирах. 33, 27, 30. (9) Сирах. 7, 26. (11) Сирах. 26, 12. (12) Іов. 31, 1. (13) Притч. 7, 27. (15) Римлян. 1, 20. (18) Псал. 7, 10. Іерем. 17, 10. Двян. 1, 24. (19) Псал. 138, 2. (21) Исал. 89, 2. (22) Римлян. 11, 34. 1 Корине. 13, 9. (25) Сирах. 33, 14.



противъ другаго, и ничего не сотвориль Онъ несовершеннымъ:

26. одно поддерживаеть благо другаго,—и кто насытится зрѣніемъ славы Его?

ГЛАВА 43.

Величіе высоты, твердь чистоты, видъ неба въ славномъ явленіи!

- 2. Солице, когда оно является, возвъщаетъ о нихъ при восходъ: чудное создание, дъло Всевышняго!
- 3. Въ поддень свой оно изсущаетъ землю, и предъжаромъ его кто устоитъ?
- 4. Распаляють горить для работь плавильныхъ, но втрое сильите солице палить горы: дыша пламенемъ огня и блистая лучами, оно ослъпляетъ глаза.
- 5. Великъ Господь, Который сотвориять его, и по слову Его оно поспѣшно пробътаетъ путь свой.
- И луна встить въ свое время служитъ указаніемъ временъ и знаменіемъ въка.
- Отъ луны указаніе праздника;
 свѣтъ ея умаляется по достиженіи ею полноты.
- 8. Мѣсяцъ называется по имени ея; она дивно возрастаетъ въ своемъ измѣненіи.
- 9. Это—глаза вышнихъ строевъ; она сіяеть на тверди небесной.
- 10. Красота неба, слава звёздъ, блестящее украшеніе, владыка на высотахъ!
- 11. По слову Святаго этвэды стоять по чину и не устають на стражь своей.
- 12. Взгляни на радугу—и прославь Сотворившаго ее: прекрасна она въ сіяніи своемъ!
- 13. Величественнымъ кругомъ своимъ она обнимаетъ небо: руки Всевышняго распростерли ее.
- 14. Повеленіемъ Его скоро сыплется снегь, и быстро сверкають молніи суда Его.
- 15. Отверзаются сокровищницы, и вылетають изъ нихъ облака, какъ птицы.
 - 16. Могуществомъ Своимъ Онт

- укрѣпляеть облака, и разбиваются камни града;
- 17. отъ взора Его потрясаются горы, и по изволению Его въетъ южный вътеръ.
- 18. Голосъ грома Его приводитъ въ трепетъ землю, и сѣверная буря и вихрь.
- 19. Онъ сыплеть снъть подобно летящимъ внизъ крылатымъ, и ниспаденіе его какъ опускающаяся саранча;
- 20. красотъ бълизны его удивляется глазъ, и ниспаденію его изумляется сердце.
- 21. И какъ соль, разсыпаетъ Онъ по землв иней, который замерзая двлается остроконечнымъ.
- 22. Подуеть сѣверный холодный вѣтеръ,—и изъ воды дѣлается ледъ: онъ разстилается на всякое виѣстилище водъ, и вода облекается какъ-бы въ латы;
- 23. поядаеть горы и пожигаеть пустыню и, какъ огонь, опаляеть траву.
- 24. Но скорымъ исцеленіемъ всему служить туманъ; появляющаяся роса прохлаждаеть отъ зноя.
- 25. Повелѣніемъ Своимъ Господь укрощаетъ бездну и насаждаетъ на ней острова.
- 26. Плавающіе по морю разсказывають объ опасностяхъ на немъ, и мы дивимся тому, что слышимъ ушами нашими:
- 27. ибо тамъ необычайныя и чудныя дѣла, разнообразіе всякихъ животныхъ, роды чудовищъ.
- 28. Чрезъ Него все успѣшно достигаетъ своего назначенія, и все держится словомъ Его.
- 29. Многое можемъ мы сказать, и однакоже не постигнемъ Его, и конецъ словъ: Онъ есть все.
- 30. Гдѣ возьмемъ силу, чтобы прославить Его? ибо Онъ превыше всѣхъ дѣлъ Своихъ.
- 31. Страшенъ Господь и весьма великъ, и дивно могущество Ero!
 - 32. Прославляя Господа, превоз-
- Гл. 48. (1) Псал. 18, 2. Римлян. 1, 20. (2) Псал. 135, 8. (3) Псал. 18, 7. (5) Премудр. 13, 3. (6) Псал. 135, 9. Римлян. 1, 20. (12) Выт. 9, 13. (15) Псал. 103, 2. (17) Наум. 1, 5. (21) Псал. 146, 16. (25) Іов. 38, 10. (26) Псал. 106, 23. (27) Псал. 103, 25. (28) Псал. 32, 6. Дъян. 17, 28. Евр. 1, 3. (30) 1 Корине. 15, 28. Псал. 70. 15. (31) Псал. 95, 4.

- носите Его, сколько можете, но и затъмъ Онъ будетъ превосходиъе,—
- 33. и величая Его, прибавьте силы: но не трудитесь, ибо не постигнете.
- 34. Кто видѣлъ Его, и объяснитъ? и кто прославитъ Его, какъ Онъ есть?
- 35. Много сокрыто, что гораздо больше сего; ибо мы видимъ малую часть дёлъ Его.
- 36. Все сотворилъ Господь, и благочестивымъ даровалъ мудрость.

ГЛАВА 44.

Теперь восхвалимъ славныхъ мужей и отцовъ нашего рода:

- 2. много славнаго Господь являль чрезъ нихъ, величіе Свое отъ въка.
- 3. Это были господствующіе въ царствахъ своихъ и мужи именитые силою; они давали разумные совѣты, возвѣщали въ пророчествахъ;
- 4. они были руководителями народа при совъщаніяхъ и въ книжномъ обученіи.
- Мудрыя слова были въ ученіи ихъ; они изобрѣли музыкальные строи, и гимны предали писанію.
- 6. Люди богатые, одаренные силою, они мирно обитали въ жилищахъ своихъ.
- 7. Всѣ они были уважаемы между племенами своими, и во дни свои были славою.
- 8. Есть между ними такіе, которые оставили по себѣ имя для возвѣщенія хвалы ихъ,—и есть такіе, о которыхъ не осталось памяти, которые исчезли, какъ будто не существовали, и сдѣлались какъ бы небывшими, и дѣти ихъ послѣ нихъ.
- 9. Но тѣ были мужи милости, которыхъ праведныя дѣла не забываются.
- 10. Въ съмени ихъ пребываетъ доброе наслъдство; потомки ихъ— въ завътахъ.

- 11. Стия ихъ будетъ твердо, и дъти ихъ—ради нихъ.
- 12. Сѣмя ихъ пребудетъ до вѣка, и слава ихъ не истребится.
- 13. Тъла ихъ погребены въ миръ, и имена ихъ живутъ въ роды.
- 14. Народы будуть разсказывать объ ихъ мудрости, а церковь будеть возвъщать ихъ хвалу.
- 15. Енохъ угодиль Господу и быль взять на небо,—образь покаянія для всполо родовъ.
- 16. Ной оказался совершеннымъ, праведнымъ; во время гнѣва онъ былъ умилостивленіемъ;
- 17. посему сдёлался остаткомъ на земль, когда быль потопъ.
- 18. Съ нимъ заключенъ былъ вѣчный завѣтъ, что ни какая плоть не истребится болѣе потопомъ.
- 19. Авраамъ великій отецъ множества народовъ, и не было подобнаго ему въ славъ.
- 20. Онъ сохраниль законъ Всевышняго и быль въ завътъ съ Нимъ,
- 21. и на своей плоти утвердилъ завътъ и въ испытаніи оказался върнымъ.
- 22. Поэтому Господь съ клятвою объщаль ему, что въ съмени его благо-словятся всъ народы;
- 23. объщаль умножить его какъ прахъ земли, и возвысить съмя его какъ звъзды, и дать имъ наслъдство отъ моря до моря и отъ ръки до кран земли.
- 24. И Исааку ради Авраама, отца его, Онъ также подтвердилъ благословение всёхъ людей и завётъ;
- 25. и оно же почило на головѣ Іакова.
- 26. Онъ ущедрилъ его Своими благословеніями и далъ ему въ наслёдіе землю, и отдёлилъ участки ем и раздёлилъ между двёнадцатью колёнами,
- 27. и произвель отъ него мужа милости, который пріобръль любовь въ глазахъ всякой плоти,
- (34) Псал. 105, 2. (35) 1 Корино. 13, 9. (36) Псал. 24, 14. Гл. 44. (11) Исход. 20, 6. (13) Притч. 10, 7. (15) Быт. 5, 24. Премудр. 4, 10. (16) Быт. 6, 9. Евр. 11, 5. (18) Быт. 9, 11. (19) Быт. 17, 4. (20) Быт. 17, 10. (21) Быт. 22, 16. (22) Быт. 12, 3; 21, 15. (23) Быт. 13, 16. Псал. 71, 8. (24) Быт. 26, 3. (25) Быт. 27, 28. (26) Второзак. 32, 9. (27) Исход. 2, 10; 11, 3.



ГЛАВА 45.

Возлюбленнаго Богомъ и людьми Монсея, котораго память благо-

- 2. Онъ сравняль его въ славъ со святыми и возвеличиль его дълами на страхъ врагамъ.
- 3. Онъ его словомъ прекращалъ чудесныя знаменія, прославиль его предълицемъ царей, даваль чрезъ него повельнія къ народу его и показаль ему отъ славы Своей.
- 4. За върность и кротость его Онъ освятиль его, избраль Себъ изъ всъхъ людей,
- 5. сподобиль его слышать голось Его, ввель его во мглу
- 6. и даль ему лицемъ къ лицу заповъди, законъ жизни и въдънія, чтобъ онъ научилъ Іакова завъту и Израиля постановленіямъ Его.
- 7. Онъ возвысилъ Аарона,—подобнаго ему святаго, брата его изъ колъна Левіина.—
- 8. постановиль съ нимъ въчный завъть и далъ ему священство въ народъ; Онъ благословиль его особымъ украшениемъ и опоясаль его поясомъ славы;
- 9. Онъ облекъ его высшимъ украшеніемъ и облачилъ его въ богатыя одежды,—
- 10. въ исподнюю одежду, въ подиръ и ефодъ,—
- 11. и окружиль его золотыми яблоками и весьма многими позвонками, чтобы при хожденіи его они издавали звукь, чтобы сдѣлать слышнымъ въ храмѣ звонъ, для напоминанія сынамъ народа Его;
- 12. облекъ его одеждою святою изъ золота и гіацинтовой шерсти и крученаго виссона художественной работы, словомъ суда, Уримомъ и Туммимомъ,
- 13. червленымъ тканьемъ искусной работы, многоцѣнными камнями, выръзанными какъ на печати, въ золотой оправъ гранильной работы, съ выръ-

- занными на память начертаніями имень по числу колінь Израилевыхъ.
- 14. На кидарт его—золотый втнецъ, знаменіе святыни, слава достоинства: величественное украшеніе, дто искусства, вожделтнюе для глазъ.
- 15. Прежде него не было сего отъ въка:
- 16. непринадлежащій къ его племени не одівался такъ,—только сыновья его и потомки его во всі времена.
- 17. Жертвы ихъ приносятся каждый день, всегда по два раза.
- 18. Моисей наполниль руки его и помазаль его святымь елеемь:
- 19. ему постановлено въ вѣчный завѣтъ и сѣмени его на дни неба, чтобъ они служили Ему и вмѣстѣ священно-дѣйствовали и благословляли народъ Его именемъ Его.
- 20. Онъ избралъ его изъ всѣхъ живущихъ, чтобы приносить Господу жертву, куреніе и благоуханіе въ память умилостивленія о народѣ своемъ.
- 21. Онъ далъ ему Свои заповъди и власть въ постановленіяхъ судебныхъ, чтобы учить Іакова откровеніямъ и наставлять Израиля въ законъ Его.
- 22. Возстали противъ него чужіе, и позавидовали ему въ пустынъ люди, приставшіе къ Даеану и Авирону, и скопище Корея въ ярости и гитвъ.
- 23. Господь увидѣлъ и Ему неугодно было это, и они погибли отъ ярости гнѣва.
- 24. Онъ сотворилъ надъ ними чудо, истребивъ ихъ пламенемъ огня Своего.
- 25. И умножилъ славу Аарона и далъ ему наслъдіе—отдълилъ имъ начатки плодовъ:
- 26. прежде всего уготовилъ имъ хлѣбъ въ насыщеніе, ибо они ѣдятъ и жертвы Господни, которыя Онъ далъ ему и сѣмени его.
- 27. Но онъ не долженъ имѣть наслѣдія въ землѣ народа, и нѣтъ ему участка между народомъ, ибо Онъ Самъ удѣлъ и наслѣдіе его.
- 28. Также и Финеесъ, сынъ Елеавара, третій по славѣ, потомучто онъ
- Гл. 45. (5) Исход. 11, 3. (5) Исход. 19, 19. (6) Исход. 19, 5; 31, 18. (7) Исход. 4, 27. (8) Исход. 28, 2. (11) Исход. 28, 35. (14) Исход. 28, 26. (18) Левит. 8, 12. (19) Числ. 18, 19. Второвав. 11, 21. (22) Числ. 16, 1. (25) Числ. 16, 31. (24) Числ. 16, 35. (27) Числ. 18, 20. (28) Числ. 25, 7, 13.



ревновалъ о страхѣ Господнемъ и, при отпаденіи народа, устоялъ въ добромъ расположеніи души своей и умилостивилъ Господа къ Израилю.

- 29. Посему постановленъ съ нимъ завътъ мира, чтобъ быть ему предстоятелемъ святыхъ и народа своего, чтобъ ему и съмени его принадлежало достониство священства на въки.
- 30. Какъ по завѣту съ Давидомъ, сыномъ Іессея изъ колѣна Іудина, царское наслѣдіе переходило отъ сына къ сыну, такъ наслѣдіе священства принадлежало Аарону и сѣмени его.
- 31. Да дасть намъ Богъ мудрость въ нашемъ сердцѣ—судить народъ Его справедливо, дабы не погибли блага ихъ, и слава ихъ пребыла въ роды ихъ.

ГЛАВА 46.

Силенъ былъ въ браняхъ Іисусъ Навинъ и былъ преемникомъ Моисея въ пророчествахъ.

- 2. Соотвътственно имени своему, онъ быль великъ въ спасеніи избранныхъ Божіихъ, когда мстилъ возставшимъ врагамъ, чтобы ввести Израиля въ наслъдіе его.
- 3. Какъ онъ прославился, когда поднялъ руки свои и простеръ мечъ на города!
- 4. Кто прежде него такъ стоялъ? Ибо онъ велъ брани Господни.
- 5. Не его ли рукою остановлено было солнце, и одинъ день былъ какъ бы два?
- 6. Онъ воззвалъ ко Всевышнему Владыкъ, когда со всъхъ сторонъ стъснили его враги,—и великій Господь услышаль его:
- 7. камнями града съ могущественною силою бросилъ Онъ на враждебный народъ и погубилъ противниковъ на склонъ горы,
- 8. дабы язычники познали всеоружіе его, что война его была предъ Господомъ, а онъ только слѣдовалъ за Всемогущимъ.
 - 9. И во дни Моисея онъ оказалъ

- благодѣяніе, онъ и Халевъ, сынъ Іефонніи,—тѣмъ, что они противостояли враждующимъ, удерживали народъ отъ грѣха и утишали злой ропотъ.
- 10. И они только двое изъ шестисотъ тысячъ путешествовавшихъ были спасены, чтобы ввести народъ въ наслъдіе—въ землю, текущую молокомъ и медомъ.
- 11. И далъ Господь Халеву крѣпость, которая сохранилась въ немъ до старости, взойти на высоту земли, и сѣмя его получило наслѣдіе,
- 12. дабы видѣли всѣ сыны Израилевы, что благо слѣдовать Господу.
- 13. Также и судіи, каждый по сноему имени, которыхъ сердце не заблуждало, и которые не отвращались отъ Господа,—да будетъ память ихъ во благословеніяхъ!
- 14. Да процвётуть кости ихъ отъ мъста своего,
- 15. и имя ихъ да перейдетъ къ сынамъ ихъ въ прославленіи ихъ!
- 16. Возлюбленный Господомъ Своимъ Самуилъ, пророкъ Господень, учредилъ царство и помазалъ царей народу своему.
- Онъ судилъ народъ по закону Господню, и Господь призиралъ на Іакова.
- 18. По въръ своей онъ быль истиннымъ пророкомъ, и въ словахъ его дознана върность видънія.
- 19. Онъ воззвалъ ко Всемогущему Господу, когда отвежду тъснили его враги,—и принесъ въ жертву молодаго агица,—
- 20. и Господь возгремъть съ неба и въ сильномъ шумъ слышнымъ сдълаль голосъ Свой,
- 21. и истребиль вождей Тирскихъ и всъхъ князей Филистимскихъ.
- 22. Еще прежде времени вѣчнаго успокоенія своего онъ свидѣтельствовался предъ Господомъ и помазанникомъ Ею: «имущества, ни даже обуви, я не бралъ ни отъ кого», и никто не укорилъ его.
- (29) Числ. 25, 12—13. 1 Маккав. 2, 54. (50) Исал. 88, 5. Гл. 46. (1) Числ. 27, 18. (5) Інс. Нав. 6, 1; 8, 21; 10, 1. (5) Інс. Нав. 10, 12. (9) Числ. 14, 6—7. (10) Числ. 26, 65. (11) Інс. Нав. 14, 11. (14) Сирах. 49, 12. Исаія 66, 14. (16) 1 Царств. 10, 1. (17) 1 Царств. 7, 15. (18) 1 Царств. 10, 9. (19) 1 Царств. 7, 9. (20) Сирах. 7, 10. (22) 1 Царств. 12, 3. Дѣян. 20, 33.



23. Онъ пророчествоваль и по смерти своей, и предсказаль царю смерть его, и въ пророчествъ возвысиль изъ земли голосъ свой, что беззаконный народъ истребится.

ГЛАВА 47.

Послѣ сего явился Насанъ, чтобы пророчествовать во дни Давида.

- 2. Какъ тукъ отделенный отъ мирной жертвы, такъ Давидъ отъ сыновъ Израилевыхъ.
- 3. Онъ игралъ со львами, какъ съ козлятами, и съ медвѣдями, какъ съ ягнятами.
- 4. Въ юности своей не убилъ ли онъ исполина, не снялъ ли поношеніе съ народа,
- когда поднялъ руку съ пращнымъ камнемъ и низложилъ гордыню Голіаеа?
- 6. Ибо онъ воззвалъ къ Господу Всевышнему, и Онъ далъ крѣпость правой рукѣ его поразить человъка, сильнаго въ войнѣ, и возвысить рогъ народа своего.
- 7. Такъ прославилъ народъ его тъмами и восхвалилъ его въ благословеніяхъ Господа, какъ достойнаго вънца славы;
- 8. ибо онъ истребилъ окрестныхъ враговъ и смирилъ враждебныхъ Филистимлянъ, даже донынъ сокрушилъ рогъ ихъ.
- 9. Послѣ каждаго дѣла своего онъ приносилъ благодареніе Святому Всевышнему словомъ хвалы;
- 10. отъ всего сердца онъ воспъвалъ и любилъ Создателя своего.
- 11. И поставиль предъ жертвенникомъ пъснопъвцевъ, чтобы голосомъ ихъ услаждать пъснопъніе;
- 12. онъ далъ праздникамъ благолѣпіе и съ точностью опредѣлилъ времена, чтобъ они хвалили святое имя Его и съ ранняго утра оглашали святилище.

- 13. И Господь отпустиль ему гръхи и на-въки вознесъ рогь его и дароваль ему завъть царственный и престоль славы въ Израилъ.
- Послѣ него возсталъ мудрый сынъ его, и ради отща жилъ счастливо.
- 15. Соломонъ царствовалъ въ мирные дни, потомучто Богъ успокоилъ его со всъхъ сторонъ, дабы онъ построилъ домъ во имя Его и приготовилъ святилище на въки.
- 16. Какъ мудръ быль ты въ юности твоей и подобно ръкъ полонъ разума!
- Душа твоя покрыла землю, и ты наполнилъ ее загадочными притчами:
- 18. имя твое пронеслось до отдаленныхъ острововъ, и ты былъ любимъ за миръ твой;
- за пѣсни и изрѣченія, за притчи и изъясненія тебѣ удивлялись страны.
- 20. Во имя Господа Бога, наименованнаго Богомъ Израиля,
- 21. ты собраль золото, какъ мѣдь, и умножиль серебро, какъ свинецъ.
- 22. Но ты наклониль чресла твои къ женщинамъ и поработился имъ твломъ твоимъ;
- 23. ТЫ ПОЛОЖИЛЪ ПЯТНО НА СЛАВУ ТВОЮ И ОСКВЕРНИЛЪ СВИЯ ТВОЕ ТАКЪ, ЧТО НАВЕЛЪ ГЕВВЪ НА ДВТЕЙ ТВОИХЪ,— И ОНИ ГОРЬКО ОПЛАКИВАЛИТВОЕ БЕЗУМІЕ, ЧТО ВЛАСТЬ РАЗДВЛИЛАСЬ НА-ДВОЕ, И ОТЪ ЕФРЕМА ПРОИЗОШЛО НЕПОКОРНОЕ ЦАРСТВО.
- 24. Но Господь не оставить Своей милости и не разрушить ни одного изъ дълъ Своихъ, не истребить потомковъ избраннаго Своего и не искоренить съмени возлюбившаго Его.
- 25. И Онъ далъ Іакову остатокъ, и Давиду корень отъ него.
- 26. И почилъ Соломонъ съ отцами своими
- 27. и оставилъ по себъ отъ съмени своего безуміе народу,
- 28. скуднаго разумомъ Ровоама, который отвратилъ отъ себя народъ чрезъ свое совъщаніе,
- (25) 1 Царств. 28, 17, 19. Гм. 47. (1) 2 Царств. 7, 3. 1 Парамином. 17, 2. (3) 1 Царств. 17, 34. (4) 1 Царств. 17, 49. (7) 1 Царств. 18, 7. (8) 2 Царств. 8, 1. (40) 2 Царств. 23, 1. (41) 1 Парамином. 25, 1. (42) 1 Парамином. 16, 4. (43) 2 Царств. 12, 13. (44) 3 Царств. 1, 32. (45) 1 Царств. 2, 12; 5, 4—5. (46) 3 Царств. 4, 29. (47) 3 Царств. 4, 32. (48) 3 Царств. 10, 1. (21) 3 Царств. 10, 27. (22) 3 Царств. 11, 1. (23) 3 Царств. 12, 16. (26) 3 Царств. 11, 43. (27) 3 Царств. 12, 13.

- 29. и Іеровоама, сына Наватова, который ввель въ грѣхъ Израиля и Ефрему указалъ путь грѣха.
- 30. И весьма умножнансь грѣхи ихъ, такъ-что они изгнаны были изъ земли своей;
- 31. и посягали они на всякое зло, доколъ не пришло на нихъ мщеніе.

ГЛАВА 48.

- **М** возсталъ Илія пророкъ, какъ огонь, и слово его горѣло, какъ свѣтильникъ.
- 2. Онъ навелъ на нихъ голодъ, и ревностью своею умалиль число ихъ;
- 3. словомъ Господнимъ онъ заключилъ небо и три раза низводилъ огонь.
- 4. Какъ прославился ты, Илія, чудесами твоими, и кто можеть сравниться съ тобою въ славъ!
- 5. Ты воздвигь мертваго отъ смерти и изъ ада словомъ Всевышняго;
- 6. ты низводиль въ погибель царей и знатныхъ съ ложа ихъ;
- 7. ты слышаль на Синав обличеніе на нихо и на Хоривв суды мщенія;
- 8. ты помазаль царей на возданніе, и пророковь—въ преемники себѣ;
- 9. Ты восхищенъ былъ огненнымъ вихремъ на колесницъ съ огненными конями;
- 10. ты предназначенъ былъ на обличенія въ свои времена, чтобы утишить гнѣвъ, прежде нежели обратится онъ въ ярость, обратить сердце отца къ сыну и возстановить колѣна Іакова.
- 11. Блаженны видъвшіе тебя и украшенные любовью,—и мы жизнью поживемъ.
- 12. Илія сокрыть быль вихремъ, в Елисей исполнился духомъ его
- 13. и во дни свои не трепеталъ предъ княземъ, и никто не превозмогъ его:

- 14. ничто не одолжло его, и, поуспеніи его, пророчествовало тало его.
- 15. И при жизни своей совершальонъ чудеса, и по смерти дивны были дъла его.
- 16. При всемъ томъ народъ не покаялся, и не отступили отъ грѣховъ своихъ, доколѣ не были плѣнены изъ земли своей и разсѣяны по всей землѣ.
- 17. И осталось весьма мало народа и князь изъ дома Давидова.
- 18. Нѣкоторые изъ нихъ дѣлали угодное Богу, а нѣкоторые умножали грѣхи.
- Езекія укрѣпиль городъ свой и провель внутрь его воду, пробиль желѣзомъ скалу и устроиль хранилища для воды.
- 20. Во дни его сдёлаль нашествіе Сеннахиримь и послаль къ нему Рапсака, который подняль руку свою на Сіонь и много величался въ гордости своей.
- Тогда затрепетали сердца и руки ихъ, и они мучились, какъ родильницы;
- 22. и воззвали они къ Господу милосердому, простерши къ Нему руки свои.
- 23. И Святый скоро услышаль ихъ съ неба и избавиль ихъ рукою Исаіи;
- 24. Онъ поразилъ войско Ассиріянъ, и ангелъ Его истребилъ ихъ;
- 25. ибо Езекія ділаль угодное Господу и крізпко держался путей Давида, отца своего, какъ заповідальпророкъ Исаія, великій и візрный въвидініяхъ своихъ.
- 26. Въ его дни солице отступило назадъ, и онъ прибавилъ жизни царю.
- 27. Великимъ духомъ своимъ онъ провидѣлъ отдаленное будущее и утѣшилъ сѣтующихъ въ Сіонѣ;
- 28. до въка возвъщалъ онъ будущее и сокровенное, прежде нежели оно исполнилось.
- (29) З Царств. 12, 28. (30) Второвак. 4, 26. Гл. 48. (1) Іерем. 5, 14. Іоан. 5, 35. (3) З Царств. 17, 1. (4) З Царств. 18, 38. 4 Царств. 1, 10. (5) З Царств. 17, 22. (6) З Царств. 21, 19. 4 Царств. 5, 4. (7) З Царств. 21, 19. (8) З Царств. 19, 16. (9) 4 Царств. 2, 11. (10) Малах. 4, 6. (15) 4 Царств. 2, 11. (14) 4 Царств. 13, 21. (15) 4 Царств. 2, 14. Страх. 13, 21. (19) 4 Царств. 20, 20. (20) 4 Царств. 18, 13. 2 Паралипом. 32, 1. Исаія 36, 1. (24) 4 Царств. 19, 35. Исаія 37, 36. 1 Маккав. 7, 41. 2 Маккав. 15, 22. (26) 4 Царств. 20, 9, 11. 2 Паралипом. 32, 24. Исаія 38, 8.



ГЛАВА 49.

амять Іосіи-какъ составъ онміама, приготовленный искусствомъ муроварника:

- 2. во всякихъ устахъ она будетъ сладка, какъ медъ и какъ музыка при угощеніи виномъ.
- 3. Онъ усившно действоваль въ обращеніи народа и истребиль мервости беззаконія;
- 4. онъ направиль къ Господу сердце свое и во дни беззаконныхъ утвердилъ благочестіе.
- 5. Кром'в Давида, Езекій и Іосій, всв тяжко согрвшили,
- 6. ибо оставили законъ Всевышняго; пари Іудейскіе престали,
- 7. ибо предали рогь свой другимъ и славу свою-чужому народу;
- 8. избранный городъ святыни сожженъ, и улицы его опустошены, какъ предсказаль Іеремія,
- 9. котораго они оскорбляли, хотя онъ еще во чревъ освященъ былъ въ пророка, чтобъ искоренять, поражать и погублять, равно какъ строить и насаждать.
- 10. Ісзекіндь видёль явленіе славы, которую Бога показаль ему въ херувимской колесниць:
- 11. онъ напоминаль о врагахъ подъ образомъ дождя, и возвъщалъ доброе твмъ, которые исправляли пути свои.
- 12. И двенадцать пророковъ да процватуть кости ихъ отъ маста своего!-утьшали Іакова и спасали ихъ върною надеждою.
- 13. Какъ возведичимъ Зороваведя?— И онъ, какъ перстень на правой рукъ;
- 14. также Іисусъ, сынъ Іоседека: они во дни свои построили домъ и возстановили святый храмъ Господу, предназначенный къ въчной славъ.
- 15. Велика память и Нееміи, который воздвигь намь павшія стіны, поставилъ ворота и запоры и возобновиль разрушенные домы наши.

- сотворенныхъ, подобнаго Еноху,--ибо онъ былъ восхищенъ отъ земли,--
- 17. и не родился такой мужъ, какъ Іосифъ, глава братьевъ, опора народа,-и кости его были почтены.
- 18. Прославились между людьми Симъ и Сиеъ, но выше всего живущаго въ твореніи—Адамъ.

ГЛАВА 50.

чимонъ, сынъ Оніи, великій свя-🔾 щенникъ, при жизни своей исправиль домь и во дни свои укрѣпилъ храмъ:

- 2. имъ положено основание двойнаго возвышенія — возведеніе высокой ограды храма;
- 3. во дни его уменьшено водохранилище, окружность меднаго моря;
- 4. чтобы предохранить народъ свой отъ бъдствія, онъ укръпиль городъ противъ осады.
- 5. Какъ величественъ быль онъ среди народа, при выходъ изъ завъсы храма!
- 6. Какъ утренняя звъзда среди облаковъ, какъ луна полная во дняхъ;
- 7. какъ солнце, сіяющее надъ храмомъ Всевышняго, и какъ радуга, сіяющая въ величественныхъ облакахъ;
- 8. какъ цвътъ розъ въ весение дни, какъ лиліи при источникахъ водъ, какъ вътвь ливана въ лътніе дни;
- 9. какъ огонь съ даданомъ въ кадильницѣ,
- 10. какъ кованный золотой сосудъ, украшенный всякими драгоценными камнями:
- 11. какъ маслина съ плодами, и какъ возвышающійся до облаковъ кипарисъ.
- 12. Когда онъ принималь великолъпную одежду и облекался во все величественное украшеніе, то, при восхожденіи ко святому жертвеннику, освізщаль блескомь окружность святилища.
- 13. Также, когда онъ принималь жертвенныя части изъ рукъ священниковъ, стоя у огня жертвенника,-
- вокругъ него быль вѣнецъ 16. Не было на землъ ни кого изъ | братьевъ, какъ отрасли кедра на Ли-

Гл. 49. (1) 4 Царств. 22, 1—2. (3) 4 Царств. 23, 4. 2 Паралипом. 34, 4. (4) 4 Царств. 23, 25. (8) 4 Царств. 25, 9. (9) Іерем. 1, 5, 10. (10) Іевек. 1, 4. (11) Сирах. 13, 13. (15) 1 Ездр. 3, 2. Аггей 2, 24. (14) 1 Ездр. 3, 2. Захар. 3, 1. (15) Неем. 7, 1. (16) Быт. 5, 24. (17) Быт. 8, 18, 20, 22. Іис. Нав. 24, 32. Гл. 50. (1) 2 Маккав. 3, 4. (12) Йсход. 28, 4.



- ванъ, и они окружали его какъ финиковыя вътви.
- 15. и всѣ сыны Аарона въ славѣ своей, и приношеніе Господу въ рукахъ ихъ предъ всѣмъ собраніемъ Израиля.
- 16. Въ довершение службъ на алтаръ, чтобъ увънчать приношение Всевышнему Вседержителю,
- 17. онъ простиралъ свою руку къ жертвенной чашѣ, лилъ въ нее изъ винограда кровь и выливалъ ее къ подножію жертвенника въ воню благоуханія Вышнему Всецарю.
- 18. Тогда сыны Аароновы восклицали, трубили кованными трубами и издавали громкій голосъ въ напоминаніе предъ Всевышнимъ.
- 19. Тогда весь народъ вмѣстѣ спѣшилъ падать лицемъ на землю, чтобы поклониться Господу своему, Вседержителю, Богу Вышнему;
- 20. а піснопівны восхваляли Его своими голосами; въ пространномъ храмі раздавалось сладостное пініе,
- 21. и народъ молился Господу Всевышнему молитвою предъ Милосердымъ, доколъ совершалось славословіе Господа, и такъ оканчивали они службу Ему.
- 22. Тогда онъ сошедъ поднималъ руки свои на все собраніе сыновъ Израилевыхъ, чтобъ устами своими преподать благословеніе Господа и похвалиться именемъ Его.
- 23. Народъ повторялъ поклоненіе, чтобы принять благословеніе отъ Всевышняго.
- 24. И нынъ, всъблагословляйте Бога, Который вездъ совершаетъ великія дъла, Который продлилъ дни наши отъ утробы и поступаетъ съ нами по милости Своей:
- 25. да дастъ Онъ намъ веселіе сердца, и да будетъ во дни наши миръ въ Израилъ до дней въка;
- 26. да сохранить милость Свою къ намъ и въ свое время да избавить насъ!
- 27. Двумя народами гнушается душа моя, а третій не есть народъ:
- 28. это—сидящіе на горѣ Сеиръ, Филистимляне и глупый народъ, живущій въ Сикимахъ.

- 29. Ученіе мудрости и благоразумія начерталь въ книгъ сей я, Іисусъ, сынъ Сираховъ, Іерусалимлянинъ, который излилъ мудрость отъ сердца своего.
- 30. Блаженъ, кто будетъ упражняться въ сихъ наставленіяхъ,—и кто положитъ ихъ на сердце, тотъ сдълается мудрымъ:
- 31. а если будеть исполнять, то все возможеть; ибо свъть Господень—путь его.

ГЛАВА 51.

Молитва Іисуса, сына Сирахова.

- Прославлю Тебя, Господи Царю, и восхвалю Тебя, Бога Спасителя моего; прославляю имя Твое,
- 2. ибо Ты быль мив покровителемъ и помощникомъ
- 3. и избавиль тело мое отъ погибели и отъ сети клеветническаго языка, отъ устъ сплетающихъ ложь; и противъ возставшихъ на меня Ты былъ мнъ помощникомъ
- 4. и избавилъ меня, по множеству милости и ради имени Твоего, отъ скрежета зубовъ, готовыхъ пожрать меня,
- 5. отъ руки искавшихъ души моей, отъ многихъ скорбей, которыя и имълъ,
- 6. отъ удушающаго со всъхъ сторонъ огня и изъ среды пламени, въ которомъ я не сгорълъ,
- 7. изъ глубины чрева адова, отъ языка нечистаго и слова ложнаго, отъ клеветы предъ царемъ языка неправеднаго.
 - 8. Душа моя близка была къ смерти,
- 9. и жизнь моя была близъ ада преисподняго:
- 10. со всъхъ сторонъ окружали меня, и не было помогающаго; искалъ я глазами заступленія отъ людей,—и не было его.
- И вспомниль я о Твоей, Господи, милости и о дёлахъ Твоихъ отъ въка,
 - 12. что Ты избавляешь надъющихся
- (18) Числ. 10, 10. (22) Числ. 6, 23. (24) Іонль 2, 21. (26) 3 Царств. 20, 27. (28) Іоан. 4, 9.

на Тебя и спасаешь ихъ оть руки

- 13. И я вознесъ отъ земли моленіе мое и молился объ избавленіи отъ смерти:
- 14. воззваль я къ Господу, Отцу Господа моего, чтобъ Онъ не оставилъ меня во дни скорби, когда не было помощи отъ людей надменныхъ.
- 15. Буду хвалить имя Твое непрестанно и воспъвать въ славословіи, ибо молитва моя была услышана:
- 16. Ты спасъ меня отъ погибели и избавилъ меня отъ здаго времени.
- 17. За это я буду прославлять и хвалить Тебя, и благословлять имя Господа.
- 18. Будучи еще юношею, прежде нежели пошель я странствовать, открыто искаль я мудрости въ молитвъ моей:
- 19. предъ храмомъ я молился о ней, и до конца буду искать ее; какъ бы отъ цвета зреющаго винограда,
- 20. сердце мое радуется о ней; нога моя шла прямымъ путемъ-я следилъ за нею отъ юности моей.
- 21. Понемногу наклоняль я ухо мое и принималь ее—и находиль въ ней много наставленій для себя:
 - 22. мит быль усптхъ въ ней.
- 23. Воздамъ славу Дающему мив мудрость.
- 24. Я решился следовать ей, ревновалъ о добромъ-и не постыжусь.

Ta. 51. (34) Mare. 11, 29.

25. Луша моя подвизалась ради ся. и въ дълахъ моихъ я былъ точенъ:

26. простираль руки мои къ высотъ, и сознавалъ мое невъжество.

- 27. Я направиль къ ней душу мою, и сердце мое предаль ей съ самаго начала,--
- 28. и при чистотъ достигъ ея: посему не буду оставленъ ею.
- 29. И подвиглась внутренность моя, чтобы искать ее: посему я пріобрѣлъ доброе пріобрѣтеніе.
- 30. Въ награду мив Богъ далъ языкъ, и имъ я буду хвалить Его.
- 31. Приблизьтесь ко мнъ, ненаученные, и водворитесь въ дом'в ученія,
- 32. ибо вы нуждаетесь въ этомъ, и души ваши сильно жаждуть.
- 33. Я отверзаю уста мои и говорю: пріобрѣтайте ее себѣ безъ серебра;
- 34. подклоните выю вашу подъ иго ея, —и пусть душа ваша принимаеть ученіе: его можно найти близко.
- 35. Видите своими глазами: я немного потрудился—и нашель себъ великое успокоеніе.
- 36. Пріобратайте ученіе и за большое количество серебра,—и вы пріобрѣтете много золота.
- 37. Да радуется душа ваша о милости Его, и не стыдитесь хвалить
- 38. пълайте свое дъло заблаговременно, и Онъ въ свое время отдастъ вашу награду.

КНИГА

пророка исаги.

ГЛАВА 1.

Ридъніе Исаіи, сына Амосова, кото-**D** рое онъ видълъ объ Гудев и Геру- | земля, потомучто Господь говоритъ: Я

салимъ, во дни Озіи, Іоанама, Ахаза, Езекін-царей Іудейскихъ.

2. Слушайте, небеса, и внимай,

Гл. 1. (2) Второзак. 32, 1.



- воспиталь и возвысиль сыновей, а они возмутились противъ Меня.
- 3. Волъ знаетъ владътеля своего, и оселъ—ясли господина своего; а Израиль не знаетъ (Меня), народъ Мой не разумъетъ.
- 4. Увы, народъ грѣшный, народъ обремененный беззаконіями, племя злодѣевъ, сыны погибельные! Оставили Господа, презрѣли Святаго Израилева,—повернулись назадъ.
- 5. Во что васъ бить еще, продолжающіе свое упорство? Вся голова въ язвахъ, и все сердце исчахло.
- 6. Отъ подошвы ноги до темени головы нѣтъ у него здороваго мѣста: язвы, пятна, гноящіяся раны, неочищенныя и необвязанныя и несмягченныя елеемъ.
- 7. Земля ваша опустошена; города ваши сожжены огнемъ; поля ваши въ вашихъ глазахъ съёдають чужіе; все опустёло, какъ после разоренія чужими.
- 8. И осталась дщерь Сіона, какъ шатеръ въ виноградникъ, какъ шалашъ въ огородъ, какъ осажденный городъ.
- 9. Еслибы Господь Саваоов не оставиль намъ небольшаго остатка, то мы были бы то же, что Содомъ, уподобились бы Гоморръ.
- 10. Слушайте слово Господне, князья Содомскіе; внимай закону Бога нашего, народъ Гоморрскій!
- 11. Къ-чему Мић множество жертвъ вашихъ? говоритъ Господь. Я пресыщенъ всесожженіями овновъ и тукомъ откормленнаго скота, и крови тельцовъ и агицевъ, и козловъ—не хочу.
- 12. Когда вы приходите являться предъ лице Мое, кто требуеть отъ васъ, чтобы вы топтали дворы Мои?
- 13. Не носите больше даровъ тщетныхъ: куреніе отвратительно для Меня; новомѣсячій и субботь, праздничныхъ собраній не могу терпѣть: беззаконіе—и празднованіе!

- 14. Новомъсячія ваши и праздники ваши ненавидить душа Моя: они бремя для Меня; Мнъ тяжело нести ихъ.
- 15. И когда вы простираете руки ваши, Я закрываю отъ васъ очи Мон; и когда вы умножаете моленія ваши, Я не слышу: ваши руки полны крови.
- . 16. Омойтесь, очиститесь; удалите злыя діянія ваши отъ очей Моихъ; перестаньте діяльть зло;
- 17. научитесь дѣлать добро, ищите правды, спасайте угиетеннаго, защищайте сироту, вступайтесь за вдову.
- 18. Тогда придите—и разсудимъ, говоритъ Господъ. Если будутъ гръхи ваши, какъ багряное, какъ снътъ убълю; если будутъ красны, какъ пурпуръ, какъ волну убълю.
- 19. Если захотите и послушаетесь, то будете вкушать блага земли.
- 20. Если же отречетесь и будете упорствовать, то мечъ пожреть васъ: ибо уста Господни говорять.
- 21. Какъ сдълалась блудницею върная столица, исполненная правосудія! Правда обитала въ ней, а теперь убійцы.
- 22. Серебро твое стало изгарью, вино твое испорчено водою;
- 23. князья твои законопреступники и сообщники воровъ; всё они любятъ подарки и гоняются за мздою; не защищаютъ сироты, и дёло вдовы не доходитъ до нихъ.
- 24. Посему говорить Господь, Господь Саваось, Сильный Израилевь: о, удовлетворю Я Себя надъ противниками Моими и отмиу врагамъ Моимъ!
- 25. и обращу на тебя руку Мою и, какъ въ щелочи, очищу съ тебя примѣсь и отдѣлю отъ тебя все свинцовое;
- 26. и опять буду поставлять тебѣ судей, какъ прежде, и совѣтниковъ, какъ вначалѣ; тогда будутъ говорить о тебѣ: городъ правды, столица вѣрная.
- (3) Второзак. 32, 6. (4) Исаія 30, 9; 57, 3. Дан. 9, 5. (5) Іерем. 2, 9; 4, 19. (6) Второзак. 28, 35. (7) Второзак. 28, 51,—52. Исаія 5, 5. (9) Плач. Іерем. 3, 22. Римлян. 9, 9, 29. Быт. 19, 24. Іерем. 23, 14. (41) Притч. 15, 8. Исаія 66, 3. Іерем. 6, 20. Амос. 5, 21—22. (42) Іерем. 7, 22. (43) Притч. 21, 27. (45) Притч. 1, 28. Іерем. 14, 12. Іезек. 8, 18. Мих. 3, 4. Исаія 59, 3. (16) Псал. 33, 15. 1 Петр. 3, 11. (47) Псал. 81, 4. (48) Исаія 41, 1; 43, 25; 44, 22. (19) Левит. 25, 8. (21) Мате. 23, 34—35, 37. (22) Іерем. 6, 30. Іезек. 22, 18. (23) Осія 9, 16. Исход. 22, 22. Іерем. 5, 28. Зах. 7, 10. (24) Второзак. 28, 63. (25) Исаія 1, 22. Малях. 3, 2—3. (26) Іерем. 33, 16.

- 27. Сіонъ спасется правосудіемъ, и обратившіеся сыны его—правдою;
- 28. всёмъ же отступникамъ и грёшникамъ—погибель, и оставившіе Господа истребятся.
- 29. Они будуть постыжены за дубравы, которыя столь вождельны для васъ, и посрамлены за сады, которые вы избрали себъ;
- 30. ибо вы будете какъ дубъ, котораю листъ опалъ, и какъ садъ, въ которомъ нѣтъ воды.
- 31. И сильный будеть отрепьемъ, и дъло его—искрою; и будуть горъть вмъстъ,—и никто не потушитъ.

ГЛАВА 2.

Слово, которое было въ видѣніи къ Исаіи, сыну Амосову, объ Іудеѣ и Іерусалимѣ.

- 2. И будеть въ последніе дни, гора дома Господня будеть поставлена во главу горъ и возвысится надъ холмами, и потекуть къ ней все народы.
- 3. И пойдутъ многіе народы и скажутъ: придите, и взойдемъ на гору Господню, въ домъ Бога Іаковлева, и научитъ Онъ насъ Своимъ путямъ и будемъ ходить по стезямъ Его, ибо отъ Сіона выйдетъ законъ, и слово Господне—изъ Іерусалима.
- 4. И будетъ Онъ судить народы и обличить многія племена; и перекують мечи свои на орала, и копья свои—на серпы: не подниметь народъ на народъ меча, и не будуть болье учиться воевать.
- 5. О, домъ Іакова! Придите, и будемъ ходить во свътъ Господнемъ.
- 6. Но Ты отринуль народь Твой, домъ Іакова, потомучто они многое переняли отъ Востока: и чародъи у имо, какъ у Филистилянъ, и съ сынами чужихъ они въ общении.
- 7. И наполнилась земля его серебромъ и золотомъ, и нътъ числа сокровищамъ его; и наполнилась земля

- его конями, и нътъ числа колесни цамъ его;
- 8. и наполнилась земля его идолами: они поклоняются дёлу рукъ своихъ, тому, что сдёлали персты ихъ.
- И преклонился человъкъ, и унизился мужъ,—и Ты не простишь ихъ.
- Иди въ скалу и сокройся въ землю отъ страха Господа и отъ славы величія Его.
- 11. Поникнутъ гордые взгляды человъка, и высокое людское унизится; и одинъ Господь будетъ высокъ въ тотъ тень
- 12. Ибо *грядетъ* день Господа Саваова на все гордое и высокомърное и на все превознесенное,—и оно будетъ унижено:
- 13. и на всѣ кедры Ливанскіе, высокіе и превозносящіеся, и на всѣ дубы Васанскіе,
- 14. и на всѣ высокія горы и на всѣ возвышающіеся холмы,
- 15. и на всякую высокую башню и на всякую крѣпкую стѣну,
- 16. и на всъ корабли Оарсисскіе и на всъ вождельным украшенія ихъ.
- 17. И падетъ величіе человъческое, и высокое людское унизится; и одинъ Господь будетъ высокъ въ тоть день,—
 - 18. и идолы совствы исчезнуть.
- 19. И войдуть моди въ разсћины скаль и въ пропасти земли отъ страха Господа и отъ славы величія Его, когда Онъ возстанетъ сокрушить земли
- 20. Въ тотъ день человѣкъ броситъ кротамъ и летучимъ мышамъ серебряныхъ своихъ идоловъ и золотыхъ своихъ идоловъ, которыхъ сдѣлалъ себѣ для поклоненія имъ,
- 21. чтобы войти въ ущелья скалъ и въ разсълины горъ отъ страха Господа и отъ славы величія Его, когда Онъ возстанетъ сокрушить землю.
- 22. Перестаньте вы надъяться на человъка, котораго дыханіе въ ноздряхъ его, ибо что онъ значить?
- (28) Іов. 31, 3. Псал. 1, 6. (29) Исаія 65, 3. Осія 4, 13. (30) Псал. 1, 3. (31) Малах. 4, 1. П. 2. (2) Исаія 56, 7. Мих. 4, 1. Іерем. 3, 17. (3) Мих. 4, 2. (4) Іоан. 4, 27. Іонл. 3, 10. Зах. 9, 10. (6) Іерем. 12, 7. (8) Исаія 44, 10. Іерем. 2, 28. (40) Іерем. 23, 24. Амос. 9, 2. (41) Исаія 5, 15. (42) Іерем. 46, 10. Іонл. 2, 10. Малах. 4, 1. (44) Исаія 41, 15. Зах. 4, 7. (45) Исаія 30, 25. (47) Исаія 5, 15—16. (49) Осія 10, 8. Лук. 23, 30. Апокалипс. 6, 16. (20) Исаія 31, 7. (22) 2 Паралипом. 35, 21. Іов. 27, 3.

ГЛАВА 3.

Воть, Господь, Господь Саваось, отниметь у Ісрусалима и у Іуды посохъ и трость, всякое подкръпленіе водою,

- 2. храбраго вождя и воина, судью и пророка, и прозорливца и старца,
- 3. пятидесятника и вельможу и совътника, и мудраго художника и искуснаго въ словъ.
- 4. И дамъ имъ отроковъ въ начальники, и дъти будутъ господствовать надъ ними.
- 5. И въ народѣ одинъ будетъ угнетаемъ другимъ, и каждый—ближнимъ своимъ; юноша будетъ нагло превозноситься надъ старцемъ, и простолюдинъ надъ вельможею.
- 6. Тогда ухватится человъкъ за брата своего, въ семействъ отца своего, и скажетъ: у тебя естъ одежда, будь нашимъ вождемъ, и да будутъ эти развалины подъ рукою твоею.
- 7. А оно съ клятвою скажетъ: не могу исцълить рано общества, и въ моемъ домъ нътъ ни хлъба, ни одежды: не дълайте меня вождемъ народа.
- 8. Такъ рушился Іерусалимъ, и палъ Іуда, потомучто языкъ ихъ и дъла ихъ—противъ Господа, оскорбительны для очей славы Его.
- 9. Выраженіе лиць ихъ свидѣтельствуеть противъ нихъ, и о грѣхѣ своемъ они разсказываютъ открыто, какъ Содомляне,—не скрываютъ: горе душѣ ихъ! ибо сами на себя навлекаютъ зло.
- 10. Скажите праведнику, что благо ему, ибо онъ будетъ вкушать плоды дълъ своихъ;
- 11. а беззаконнику—горе, ибо будетъ ему возмездіе за дпла рукъ его.
- 12. Притъснители народа Моего—дъти, и женщины господствують надънимъ. Народъ мой! вожди твои вводятъ тебя въ заблуждение и путь стезей твоихъ испортили.
- 13. Возсталъ Господь на судъ, и стойтъ, чтобы судить народы.

- 14. Господь вступаеть въ судъ со старъйшинами народа Своего и съ князьями его: вы опустощили виноградникъ; награбленное у бъднаго—въ вашихъ домахъ.
- 15. Что вы тёсните народъ Мой и угнетаете бёдныхъ? говоритъ Господь, Господь Саваоеъ.
- 16. И сказалъ Господь: за то, что дочери Сіона надменны и ходять поднявши шею и обольщая взорами, и выступають величавою поступью и гремять цепочками на ногахъ.—
- 17. оголить Господь темя дочерей Сіона и обнажить Господь срамоту ихъ.
- 18. Въ тотъ день отниметъ Господь красивыя цёпочки на ногахъ и звёздочки и луночки,
- 19. серьги и ожерелья и опахала, увясла и запястья и пояса, и сосудцы съ духами и привъски волшебныя,
 - 20. перстни и кольца въ носу,
- 21. верхнюю одежду и нижнюю, и платки и кошельки,
- 22. свѣтлыя тонкія епанчи и повязки и покрывала.
- 23. И будеть вивсто благовонія зловоніе, и вивсто пояса будеть веревка, и вивсто завитыхъ волось—пліть, и вивсто широкой епанчи—узкое вретище, вивсто красоты—клеймо.
- 24. Мужи твои падуть отъ меча, и храбрые твои—на войнь.
- 25. И будутъ воздыхать и плакать ворота *столицы*, и будетъ она сидъть на землъ опустошенная.

ГЛАВА 4.

- П ухватятся семь женщинь за одного мужчину въ тоть день, и скажутъ: свой хлибъ будемъ исть и свою одежду будемъ носить, только пусть будемъ называться твоимъ именемъ,—сними съ насъ позоръ.
- 2. Въ тотъ день отрасль Господа явится въ красотв и чести, и плодъ земли—въ величін и славъ, для упълъвшихъ сыновъ Израиля.
- Тм. 3. (1) Іезек. 4, 16; 5, 16. (5) 4 Царств. 24, 14. (4) Екклес. 10, 16. (5) Іезек. 22, 29. (7) Исход. 15, 26. (9) Быт. 13, 13; 18, 20. (10) Премудр. 2, 12. Іаков. 3, 18. (11) Іерем. 25, 14. (13) Псал. 97, 9. (15) Исаія 1, 21. Амос. 2, 7. (16) 1 Тимов. 2, 9. (25) Плач. Іерем. 1, 4. Гл. 4. (1) Быт. 30, 23. (2) Іерем. 23, 5. Іоан. 1, 9.

- 3. Тогда оставшіеся на Сіон'я и уцівл'явшіе въ Іерусалим'я будуть именоваться святыми, вс'я вписанные въ книгу для житья въ Іерусалим'я,
- 4. когда Господь омоеть скверну дочерей Сіона и очистить кровь Іерусалима изъ среды его духомъ суда и духомъ огня.
- 5. И сотворить Господь надъ всякимъ мѣстомъ горы Сіона и надъ собраніями ея облако и дымъ во время дня, и блистаніе пылающаго огня во время ночи; ибо надъ всѣмъ чтимымъ будеть покровъ.
- 6. И будеть шатеръ для осъненія днемъ отъ зноя и для убъжища и защиты отъ непогодъ и дождя.

ГЛАВА 5.

Возлюбленному Моему пѣснь Возлюбленнаго Моего о виноградникѣ Его. У Возлюбленнаго Моего быль виноградникъ на вершинѣ утучненной горы,

- 2. и Онъ обнесъ его оградою и очистиль его отъ камней, и насадиль въ немъ отборныя виноградныя лозы и построилъ башню посреди его, и выкопалъ въ немъ точило и ожидалъ, что онъ принесеть добрые грозды, а онъ принесъ дикія ягоды.
- 3. И нынѣ, жители Іерусалима и мужи Іуды, разсудите Меня съ виноградникомъ Моимъ.
- 4. Что еще надлежало бы сдёлать для виноградника Моего, чего Я не сдёлаль ему? Почему, когда Я ожидаль, что онъ принесетъ добрые грозды, онъ принесъ дикія ягоды?
- 5. Итакъ Я скажу вамъ, что сдълаю съ виноградникомъ Монмъ: отниму у него ограду, и будеть онъ опустошаемъ; разрушу ствны его, и будеть попираемъ,
- 6. и оставлю его въ запуствніи: не будуть ни образывать, ни вскапывать его, —и заростеть онъ тернами и волч-

- цами, и повелю облакамъ не проливать на него дождя.
- 7. Виноградникъ Господа Саваова есть домъ Израилевъ, и мужи Іуды— любимое насажденіе Его. И ждалъ Онъ правосудія, но вотъ—кровопролитіе; жедаль правды, и вотъ—вопль.
- 8. Горе вамъ, прибавляющіе домъ къ дому, присоединяющіе поле къ полю, такъ-что *другимъ* не остается мѣста, какъ будто вы одни поселены на землѣ.
- 9. Въ уши мои сказало Господь Саваовъ: многочисленные домы эти будуть пусты, большіе и красивые—безъжителей;
- 10. десять участковъ въ виноградникѣ дадуть одинъ батъ, и хомеръ посѣяннаго зерна едва принесетъ ефу.
- 11. Горе тъмъ, которые съ ранняго утра ищуть сикеры, и до поздняго вечера разгорячають себя виномъ.
- 12. И цитра и гусли, тимпанъ и свирѣль, и вино на пиршествахъ ихъ; а на дѣла Господа они не взираютъ, и о дѣяніяхъ рукъ Его не помышляютъ.
- 13. За то народъ мой пойдеть въ плънъ непредвидънно, и вельможи его будуть голодать, и богачи его будутъ томиться жаждою.
- 14. За то преисподняя расширилась и безъ мъры раскрыла пасть свою: и сойдеть *туда* слава ихъ и богатство ихъ, и шумъ ихъ и все, что веселить ихъ.
- 15. И преклонится человъкъ, и смирится мужъ, и глаза гордыхъ поникнутъ;
- 16. а Господь Саваооъ превознесется въ судѣ, и Богъ святый явить святость Свою въ правдѣ.
- 17. И будуть пастись овцы по своей воль, и чужіе будуть питаться оставленными жирными пажитями богатыхъ.
- 18. Горе тъмъ, которые влекутъ на себя беззаконіе вервями суетности и гръхъ какъ бы ремнями колесничными;
- 19. которые говорять: пусть Онъпоспѣшить и ускорить дѣло Свое,
- (5) Лук. 10, 20. (4) Ефес. 5, 26. Ісвек. 24, 6. Іоан. 16, 8. (5) Исаія 10, 32. Исход. 13, 21. 1 Корине. 10, 1. (6) Исаія 25, 4. Осія 14, 8. Мате. 7, 25. Гл. 5. (1) Ісрем. 2, 21. Мате. 21, 33. Марк. 12, 1. Лук. 20, 9. (2) Ісрем. 8, 13. (5) Псал. 38, 13. 1 Ездр. 9, 9. Осія 2, 12. (6) Исаія 1, 30. Зах. 4, 17. (7) Псал. 79, 16. (8) Мих. 2, 2. (11) Лук. 6, 25. Притч. 23, 30. Екклес. 10, 16. (12) Исаія 28, 7. Амос. 6, 5. (14) Исаія 30, 33. (15) Исаія 2, 11. (17) Исаія 14, 30. (18) Притч. 5, 22. Мих. 7, 3. (19) Ісрем. 17, 15. Амос. 5, 18. 2 Петр. 3, 4.



чтобы мы видѣли, и пусть приблизится и придетъ въ исполненіе совѣтъ Святаго Израилева, чтобы мы узнали!

- 20. Горе тъмъ, которые зло называютъ добромъ, и добро—зломъ, тьму почитаютъ свътомъ, и свътъ—тьмою, горькое почитаютъ сладкимъ, и сладкое—горькимъ!
- 21. Горе тъмъ, которые мудры въ своихъ глазахъ и разумны предъ самими собою!
- 22. Горе темъ, которые храбры пить вино и сильны приготовлять креп-кій напитокъ,
- 23. которые за подарки оправдывають виновнаго и правыхъ лишають законнаго!
- 24. За то, какъ огонь съвдаетъ солому, и пламя истребляетъ свно,— такъ истлетъ корень ихъ, и цвътъ ихъ разнесется, какъ прахъ; потомучто они отвергли законъ Господа Саваова и презръли слово Святаго Израилева.
- 25. За то возгорится гивы Господа на народъ Его, и простреть Онъ руку Свою на него и поразить его, такъ-что содрогнутся горы, и трупы ихъ будуть какъ помёть на улицахъ. И при всемъ этомъ гивы Его не отвратится, и рука Его еще будеть простерта.
- 26. И подниметь знамя народамъ дальнимъ и дастъ знакъ живущему на краю земли, и вотъ, онъ легко и скоро придетъ.
- 27. Не будеть у него ни усталаго, ни изнемогающаго; ни одинъ не задремлеть и не заснеть, и не снимется поясъ съ чреслъ его, и не разорвется ремень у обуви его.
- 28. Стрълы его заострены, и всъ луки его натянуты; копыта коней его подобны кремню, и колёса его—какъ вихрь.
- 29. Ревъ его какъ ревъ львицы; онъ рыкаетъ подобно скимнамъ, и за-

реветь и схватить добычу и унесеть, и никто не отниметь.

30. И зареветь на него въ тоть день какъ бы ревъ разъяреннаю моря; и взглянеть онъ на землю, и воть—тьма, горе, и свътъ померкъ въ облакахъ.

ГЛАВА 6.

Въ годъ смерти царя Озін видѣлъ я Господа, сидящаго на престолѣ високомъ и превознесенномъ, и края ризъ Его наполняли весь храмъ.

- 2. Вокругъ Него стояли серафимы; у каждаго изъ нихъ по шести крыль: двумя закрывалъ каждый лице свое, и двумя леталъ.
- 3. И взывали они другъ къ другу, и говорили: Святъ, Святъ, Святъ, Святъ, Господъ Саваооъ! вся земля полна славы Ero!
- 4. И поколебались верхи врать отъ гласа восклицающихъ, и домъ наполнился куреніями.
- 5. И сказалъ я: горе мнв! погибъ я! ибо я человъкъ съ нечистыми устами, и живу среди народа также съ нечистыми устами,—и глаза мои видъли Царя, Господа Саваова.
- 6. Тогда прилетьть ко мить одинт изъ серафимовъ, и въ рукт у него горящий уголь, который онъ взялъ клещами съ жертвенника,
- 7. и коснулся усть моихъ и сказаль: воть, это коснулось усть твоихъ, и беззаконіе твое удалено отъ тебя, и грѣхъ твой очищенъ.
- 8. И услышаль я голось Госнода, говорящаго: кого Мнв послать? и кто пойдеть для Нась? И я сказаль: воть я, пошли меня.
- 9. И сказалъ Онъ: пойди и скажи этому народу: слухомъ услышите—и не уразумъете, и очами смотръть будете—и не увидите.

(20) 4 Царств. 17, 9. Амос. 6, 12. (21) Притч. 3, 7. Римлян. 12, 16. (22) Притч. 31, 4. (23) Притч. 17, 15. (24) Исаія 9, 18. (25) Исаія 10, 6; 9, 12. (26) Левит. 26, 25. Исаія 13, 2. (28) Іерем. 4, 13. (29) Іерем. 2, 15. Іов. 4, 7. Іезек. 32, 2. (30) Исаія 8, 22. Іов. 18, 5. Гл. 6. (1) Исход. 24, 10. 2 Паралипом. 26, 23. Іоан. 12, 41. (2) Дан. 7, 9—10. (3) Апокалипс. 3, 7; 4, 8. Лук. 1, 49. (4) Іезек. 10, 4. (5) Исход. 1, 20. Второзак. 5, 25. Суд. 13, 22. (6) Евр. 13, 10. (7) Іерем. 1, 9. Дан. 10, 16. (8) 1 Тимов. 3, 1. (9) Іерем. 5, 21. Матв. 13, 14. Марк. 4, 12. Лук. 8, 10. Іоан. 12, 40. Дъян. 28, 26. Римлян. 11, 8.

- 10. Ибо огрубѣло сердце народа сего, и ушами съ трудомъ слышатъ, и очи свои сомкнули, да не узрятъ очами, и не услышатъ ушами, и не уразумѣютъ сердцемъ, и не обратятся, чтобъ Я испѣлилъ ихъ.
- 11. И сказалъ я: на долго ли, Господи? Онъ сказалъ: доколѣ не опустьютъ города, и останутся безъ жителей, и домы безъ людей, и доколѣ земля эта совсѣмъ не опустѣетъ.
- 12. И удалить Господь людей, и великое запуствніе будеть на этой земль.
- 13. И если еще останется десятая часть на ней и возвратится, и она опять будеть разорена; но какъ отъ теревиноа и какъ отъ дуба, когда они и срублены, остается корень ихъ, такъ святое съмя будеть корнемъ ея.

ГЛАВА 7.

М было во дни Ахаза, сына Іоаеамова, сына Озін, царя Іудейскаго, Рецинъ, царь Сирійскій, и Факей, сынъ Ремаліннъ, царь Израильскій, пошли противъ Іерусалима, чтобы завоевать его,—но не могли завоевать.

- 2. И было возвъщено дому Давидову и сказано: Сиріяне расположились въ землъ Ефремовой; и всколебалось сердце его и сердце народа его, какъ колеблются отъ вътра дерева въ лъсу.
- 3. И сказаль Господь Исаін: выйди ты и сынь твой, Шеарясувь, на встрѣчу Ахазу, къ концу водопровода верхняго пруда, на дорогу къ полю бѣлильничьему,
- 4. и скажи ему: наблюдай и будь спокоенъ; не стращись и да не унываетъ сердце твое отъ двухъ концовъ этихъ дымящихся головней, отъ разгорѣвшагося гнѣва Рецина и Сиріянъ и сына Ремаліина.
- 5. Сирія, Ефремъ и сынъ Ремаліннъ умышляють противъ себя зло, говоря:
 - 6. пойдемъ на Іудею и возмутимъ

- ее, и овладъемъ ею и поставимъ въ ней царемъ сына Тавеилова.
- 7. Но Господь Богь такъ говорить: это не состоится и не сбудется;
- 8. ибо глава Сиріи Дамаскъ, и глава Дамаска—Рецинъ; а чрезъ шестьдесять пять лѣтъ Ефремъ перестанетъ быть народомъ;
- 9. и глава Ефрема Самарія, и глава Самаріи сынъ Ремаліинъ. Если вы не върите, то потому, что вы не удостовърены.
- 10. И продолжаль Господь говорить къ Ахазу и сказаль:
- 11. проси себъ знаменія у Господа Бога твоего: проси или въ глубинъ, или на высотъ.
- И сказалъ Ахазъ: не буду просить и не буду искушать Господа.
- 13. Тогда сказаль *Исаія*: слушайте же, домь Давидовь! развів мало для вась затруднять людей, что вы хотите затруднять и Бога моего?
- 14. Итакъ Самъ Господь дастъ вамъ знаменіе: се, Дѣва во чревѣ пріиметъ и родитъ Сына, и нарекутъ имя Ему: Еммануилъ.
- 15. Онъ будетъ питаться мологость и медомъ, доколъ не будетъ разумъть отвергать худое и избирать доброе;
- 16. ибо прежде нежели этотъ младенецъ будетъ разумѣть отвергать худое и избиратъ доброе, земля та, которой ты страшишься, будетъ оставлена обоими царями ся.
- 17. Но наведеть Господь на тебя и на народъ твой и на домъ отца твоего дни, какіе не приходили со времени отпаденія Ефрема отъ Іуды, наведеть царя Ассирійскаго.
- 18. И будеть въ тоть день: дастъ знакъ Господь мухв, которая при устъв рвки Египетской, и пчелв, которая въ землв Ассирійской,—
- 19. и приметять и усядутся всё онё по долинамъ опустёлымъ и по разсёлинамъ скалъ, и по всёмъ колючимъ кустарникамъ и по всёмъ деревамъ.
 - 20. Въ тотъ день обрветь Господь
- (11) 2 Паралипом. 33, 11. (15) Зах. 13, 8; 8, 12. Исаія 53, 10. Осія 2, 23. Гл. 7. (1) 4 Царств. 16, 6. (2) Псал. 77, 9; 79, 3. (3) Исаія 36, 2. (7) Исаія 8, 10. (8) Исаія 8, 4. (9) Исаія 28, 16. (11) Исаія 38, 7. Лук. 2, 12. (12) Второвак. 6, 16. (14) Мате. 1, 23. Лук. 1, 31. (16) Исаія 8, 4. (17) 4 Царств. 15, 29. (18) Исаія 5, 26. (20) 4 Царств. 16, 7—8.

бритвою, нанятою по ту сторону ръки, царемъ Ассирійскимъ, голову и волоса на ногахъ, и даже отниметъ бороду.

21. И будеть въ тотъ день: кто будеть содержать корову и двухъ овецъ,

- 22. по изобилію молока, которое онъ дадуть, будеть всть масло; масломъ и медомъ будуть питаться всъ, оставшіеся въ этой землв.
- 23. И будетъ въ тотъ день: на всякомъ мѣстѣ, гдѣ росла тысяча виноградныхъ лозъ на тысячу сребренниковъ, будетъ терновникъ и колючій кустарникъ.
- 24. Со стрълами и луками будутъ ходить туда, ибо вся земля будеть терновникомъ и количимъ кустарникомъ.
- 25. И ни на одну изъ горъ, которыя расчищались бороздниками, не пойдешь, боясь терновника и колючаго кустарника: туда будуть выгонять воловъ, и мелкій скоть будеть топтать

ГЛАВА 8.

сказаль мив Господь: возьми себъ II большой свитокъ и начертай на немъ человъческимъ письмомъ: магершелал-хаш-базъ *.

- 2. И я взяль себъ върныхъ свидътелей: Урію священника и Захарію, сына Варахіина,—
- 3. и приступиль я къ пророчицъ, и она зачала и родила сына. И сказалъ мнъ Господь: нареки ему имя: магершелал-хаш-базъ;
- 4. ибо прежде нежели дитя будетъ умьть выговорить: отець мой, мать моя, — богатства Дамаска и добычи Самарійскія понесуть передъ царемъ Ассирійскимъ.
- 5. И продолжаль Господь говорить ко мив и сказаль еще:
- 6. за то, что этотъ народъ прене-

- тихо, и восхищается Рециномъ и сыномъ Ремаліинымъ,
- 7. наведеть на него Господь воды ръки бурныя и большія—царя Ассирійскаго со всею славою его; и поднимется она во всёхъ протокахъ своихъ и выступить изъ всёхъ береговъ своихъ:
- 8. и пойдеть по Іудев, наводнить ее и высоко поднимется — дойдеть до шеи; и распростертіе крыльевъ ся будеть во всю широту земли Твоей, Еммануиль!
- 9. Враждуйте, народы, но трепещите, и внимайте, всв отдаленныя земли! Вооружайтесь, но трепещите; вооружайтесь, но трепещите!
- 10. Замышляйте замыслы, но они рушатся; говорите слово, но оно не состоится: ибо съ нами Богъ!
- 11. Ибо такъ говорилъ мив Господь, держа на мињ крвикую руку и внушая мив не ходить путемъ сего народа, и сказалъ:
- 12. «не называйте заговоромъ всего того, что народъ сей называеть заговоромъ; и не бойтесь того, чего онъ боится, и не страшитесь.
- 13. Господа Саваова—Его чтите свято, и Онъ-страхъ вашъ, и Онътрепеть вашъ!
- 14. И будеть Онъ освящениемъ и камнемъ преткновенія, и скалою соблазна для обоихъ домовъ Израиля, петлею и сътью для жителей Іерусалима.
- 15. И многіе изъ нихъ преткнутся и упадуть и разобьются, и запутаются въ съти и будутъ уловлены.
- 16. Завяжи свидътельство, и запечатай откровеніе при ученикахъ Моихъ».
- 17. Итакъ я надъюсь на Господа, сокрывшаго лице Свое отъ дома Іаковлева, и уповаю на Него.
- 18. Воть я и дети, которыхъ далъ мив Господь, какъ указанія и предзнаменованія въ Израиль отъ Господа Саваооа, живущаго на горъ Сіонъ.
- 19. И когда скажуть вамъ: обратибрегаеть водами Силоама, текущими | тесь къ вызывателямъ умершихъ и

(23) Левит. 26, 22. Г.н. S. (1) Исаія 30, 8. Аввак. 2, 2. (4) Исаія 7, 8, 16. (6) Неем. 3, 15. Іоан. 9, 11. (7) Апокалипс. 17, 11. Исаія 10, 8. (8) Исаія 30, 28. (10) Исаія 7, 7. (11) Heain 42, 8. (12) Mare. 10, 26. (13) 1 Herp. 3, 15. (14) Heain 28, 16. (15) Heain 28, 13. (16) Исаія 29, 11; 54, 13. Іоан. 6, 49. (18) Евр. 2, 13.



спъщитъ грабежъ, ускоряетъ добыча.

къ чародвямъ, къ шептунамъ и чревоввщателямъ, — тогда отввчайте: не долженъ ли народъ обращаться къ своему Богу? спрашиваютъ ли мертвыхъ о живыхъ?

- Обращайтесь къ закону и откровенію. Если они не говорять, какъ это слово, то нѣть въ нихъ свѣта.
- 21. И будуть они бродить по землів, жестоко угнетенные и голодные; и во время голода будуть злиться, хулить царя своего и Бога своего.
- 22. И взглянуть вверхъ, и посмотрять на землю; и воть—горе и мракъ, густая тьма, и будуть повержены во тьму. Но не всегда будеть мракъ тамъ, гдъ теперь онъ огустыть.

ГЛАВА 9.

Прежнее время умалило землю Завулонову и землю Нефеалимову; но последующее—возвеличить приморскій путь, за-Іорданскую страну, Галилею языческую.

- 2. Народъ, ходящій во тым'в, увидить св'ять великій; на живущихъ въ стран'в тъни смертной св'ять возсіяеть.
- 3. Ты умножишь народь, увеличишь радость его. Онъ будеть веселиться предъ Тобою, какъ веселятся во время жатвы, какъ радуются при раздълъ добычи.
- 4. Ибо ярмо, тяготившее его, и жезлъ, поражавшій его, и трость притеснителя его—Ты сокрушишь, какъ въ день Мадіама.
- 5. Ибо всякая обувь воина во время брани и одежда, обагренная кровью, будуть отданы на сожженіе, въ пищу огню.
- 6. Ибо младенецъ родился намъ— Сынъ данъ намъ; владычество на раменахъ Его, и нарекутъ имя Ему: Чудный, Совътникъ, Богъ кръпкій, Отецъ въчности, Князь мира.
- 7. Умноженію владычества Его и мира нѣтъ предѣла на престолѣ Да-

вида и въ царствѣ его, чтобы Ему утвердить его и укрѣпить его судомъ и правдою отнынѣ и до вѣка. Ревность Господа Саваоеа содѣлаетъ это.

- 8. Слово посылаеть Господь на Іакова, и оно нисходить на Израиля,
- 9. чтобы зналъ весь народъ, Ефремъ и жители Самаріи, которые съ гордостью и надменнымъ сердцемъ говорять:
- 10. кирпичи пали, —построимъ изъ тесанаго камня; сикоморы вырублены, —замънимъ ихъ кедрами.
- 11. И воздвигнеть Господь противъ него враговъ Рецина, и непріятелей его вооружить:
- 12. Сиріянъ съ востока, а Филистимлянъ съ запада; и будуть они пожирать Израиля полнымъ ртомъ. При всемъ этомъ не отвратится гифвъ Его, и рука Его еще простерта.
- 13. Но народъ не обращается къ Біющему его, и къ Господу Саваоеу не прибъгаетъ.
- 14. И отсъчеть Господь у Израиля голову и хвость, пальму и трость, въ одинь день:
- 15. старецъ и знатный, это—голова; а пророкъ-лжеучитель есть хвость.
- 16. И вожди сего народа введутъ его въ заблужденіе, и водимые ими погибнуть.
- 17. Йоэтому объ юношахъ его не порадуется Господь, и сиротъ его и вдовъ его не помилуетъ; ибо всъ они—ищемъры и злодъи, и уста всъхъ говорятъ нечестиво. При всемъ этомъ не отвратится гнъвъ Его, и рука Его еще простерта.
- 18. Ибо беззаконіе, какъ огонь, разгорёлось, пожираеть терновникъ и колючій кустарникъ и пылаеть въ чащахъ лёса,—и поднимаются столбы дыма.
- 19. Ярость Господа Саваова опалить землю, и народъ сдълается какъ бы пищею огня; не пощадить человъкъ брата своего.

(19) Левит. 19, 31. Второвак. 18, 15. (20) Мате. 13, 52. Дѣян. 28, 23. (21) Псал. 58, 16. (22) Исаія 5, 1. Гл. 9. (1) Мате. 4, 15. (2) Мате. 4, 15. Ефес. 5, 14. Лук. 1, 79. (3) Римлян. 15, 9. Псал. 118, 161. (4) Исаія 14, 5; 10, 26. Суд. 7, 23. (5) Іезек. 39, 9. (6) Лук. 2, 7. Іоан. 3, 16. 1 Іоан. 4, 9. Суд. 13, 18. (7) Лук. 1, 32—33. (12) Исаія 5, 25. (15) Іерем. 5, 3. Псал. 33, 5. (14) 4 Царств. 17, 3. (15) Исаія 3, 3. (16) Мате. 15, 14. Лук. 6, 39. (17) Исаія 10, 6; 5, 25. (18) Исаія 5, 24; 10, 16. Наум. 1, 2. (19) Софон. 1, 18.

- 20. И будуть рѣзать по правую сторону—и останутся голодны; и будуть ѣсть по лѣвую—и не будуть сыты; каждый будеть пожирать плоть мышпы своей:
- 21. Манассія—Ефрема и Ефремъ— Манассію, оба визств—Іуду. При всемъ этомъ не отвратится гизвъ Его, и рука Его еще простерта.

ГЛАВА 10.

Горе тымь, которые постановляють несправедливые законы и пишуты жестокія рышенія,

- 2. чтобъ устранить бѣдныхъ отъ правосудія и похитить права у малосильныхъ изъ народа Моего, чтобы вдовъ сдѣлать добычею своею и ограбить сиротъ.
- 3. И что вы будете дълать въ день посъщенія, когда придетъ гибель издалека? Къ кому прибъгнете за помощью? и гдъ оставите богатство ваше?
- 4. Безъ Меня согнутся между узниками и падугъ между убитыми. При всемъ этомъ не отвратится гнъвъ Его, и рука Его еще простерта.
- 5. О, Ассуръ, жезлъ гнѣва Моего! и бичъ въ рукѣ его—Мое негодованіе!
- 6. Я пошлю его противъ народа нечестиваго и противъ народа гнѣва Моего, дамъ ему повелѣніе ограбить грабежомъ и добыть добычу и попирать его, какъ грязь на улицахъ.
- 7. Но онъ не такъ подумаетъ, и не такъ помыслитъ сердце его: у него будетъ на сердцѣ—разоритъ и истребитъ немало народовъ.
- 8. Ибо онъ скажетъ: не всъ ли цари князья мои?
- 9. Халне не то же ли, что Кархемисъ? Емаеъ не то же ли, что Арпадъ? Самарія не то же ли, что Дамаскъ?
- 10. Такъ-какъ рука моя овладъла царствами идольскими, въ которыхъ кумировъ болъе, нежели въ Іерусалимъ и Самарін,—

- 11. то не сдѣлаю ли того же съ Герусалимомъ и изваяніями его, что сдѣлалъ съ Самаріею и идолами ея?
- 12. И будеть: когда Господь совершить все Свое дъло на горъ Сіонъ и въ Іерусалимъ, скажеть: посмотрю на успъхъ надменнаго сердца царя Ассирійскаго и на тщеславіе высоко поднятыхъ глазъ его.
- 13. Онъ говорить: силою руки моей и моею мудростью я сдёлаль это, потомучто я умень: и переставляю предёлы народовь, и расхищаю сокровища ихъ, и низвергаю съ престоловъ, какъ исполинъ;
- 14. и рука моя захватила богатство народовъ, какъ гнъзда; и какъ забираютъ оставленныя въ нихъ яица, такъ забралъ я всю землю, и никто не пошевелилъ крыломъ и не открылъ рта и не пискнулъ.
- 15. Величается ли съкира предъ тъмъ, кто рубитъ ею? Пила гордится ли предъ тъмъ, кто двигаетъ ее? Какъ будто жезлъ возстаетъ противъ того, кто поднимаетъ его; какъ будто палка поднимается на того, кто не дерево!
- 16. За то Господь, Господь Саваооъ, пошлетъ чахлость на тучныхъ его и между знаменитыми его возжетъ пламя, какъ пламя огня.
- 17. Свътъ Израиля будетъ огнемъ, и Святый его—пламенемъ, которое сожжетъ и пожретъ терны его и волчцы его въ одинъ день;
- 18. и славный лёсь его и садъ его, отъ души до тёла, истребитъ; и онъ будетъ, какъ чахлый умирающій.
- 19. И остатокъ деревъ лъса его такъ будетъ малочисленъ, что дитя въ состояни будетъ сдълать опись.
- 20. И будеть въ тоть день: остатокъ Израиля и спасшіеся изъ дома Іакова не будуть болье полагаться на того, кто поразиль ихъ, но возложать упованіе на Господа, Святаго Израилева, чистосердечно.
- 21. Остатокъ обратится, остатокъ Іакова—къ Богу сильному.

(20) Исаія 11, 13. Галат. 5, 15. (21) Исаія 9, 12. Гл. 10. (1) Мате. 23, 4. (2) Исхох. 22, 22. Іерем. 7, 6. (5) Исаія 9, 12. (4) Исаія 9, 12. (5) Исаія 7, 20, 36, 1. (6) Исаія 9, 17; 5, 25. Зах. 10, 5. (7) Дѣян. 4, 28; 13, 27. (8) Исаія 8. 7. (9) Быт. 10, 10. Исаія 36, 18. Іерем. 46, 2. (12) 4 Царств. 19, 35. Исаія 37, 36. (13) Аввак. 1, 17. (16) Исаія 5, 17. Амос. 4, 1. (18) Іерем. 21, 14. (19) Исаія 10, 33. (20) Іерем. 3, 23. Зах. 13, 9. (21) Исаія 9, 6.

- 22. Ибо, котя бы народа у тебя, Израиль, было столько, сколько песку морскаго, только остатокъ его обратится; истребленіе опредълено изобилующею правдою;
- 23. ибо опредъленное истребление совершитъ Господъ, Господъ Саваоеъ, во всей землъ.
- 24. Посему такъ говоритъ Господь, Господь Саваооъ: народъ Мой, живущій на Сіонт! не бойся Ассура. Онъ поразитъ тебя жезломъ и трость свою подниметъ на тебя, какъ Египетъ.
- 25. Еще немного, очень немного,— и пройдеть Мое негодованіе, и ярость Моя обратится на истребленіе ихъ.
- 26. И подниметъ Господъ Саваоеъ бичъ на него, какъ во время пораженія Мадіама у скалы Орива, или какъ простерт на море жезлъ, и подниметъ его, какъ на Египетъ.
- 27. И будеть въ тотъ день: снимется съ раменъ твоихъ бремя его, и ярмо его — съ шеи твоей; и распадется ярмо отъ тука.
- 28. Онъ идетъ на Аіаеъ, проходить Мигронъ, въ Михмасъ складываетъ свои запасы.
- 29. Проходять тъснины; въ Гевъ ночлегь ихъ; Рама трясется; Гива Саулова разбъжалась.
- 30. Вой голосомъ твоимъ, дочь Галима; пусть услышить тебя Лаисъ, бъдный Анаеоеъ!
- 31. Мадмена разбѣжалась, жители Гевима спѣшать уходить.
- 32. Еще день простоить онъвъ Новѣ; грозить рукою своею горѣ Сіону, холму Іерусалимскому.
- 33. Вотъ, Господь, Господь Саваовъ, страшною силою сорветъ вътви деревъ, и величающіяся ростомъ будуть срублены, высокія—повержены на землю.
- 34. И посъчетъ чащу лъса желъзомъ, — и Ливанъ падетъ отъ Всемогущаго.

ГЛАВА 11.

- **П** произойдеть отрасль отъ корня Іессеева, и вътвь произрастеть отъ корня его;
- 2. и почість на Немъ Духъ Господень, духъ премудрости и разума, духъ сов'єта и кр'єпости, духъ в'єд'єнія и благочестія:
- 3. и страхомъ Господнимъ исполнится, и будетъ судить не по взгляду очей Своихъ и не по слуху ушей Своихъ ръшать дъла.
- 4. Онъ будеть судить бъдныхъ по правдъ, и дъла страдальцевъ земли—ръшать по истинъ; и жезломъ устъ Своихъ поразить землю, и духомъ устъ Своихъ убъеть нечестиваго.
- 5. И будеть препоясаніемъ чреслъ Его правда, и препоясаніемъ бедръ Его—истина.
- 6. Тогда волкъ будетъ жить вмѣстѣ съ ягненкомъ, и барсъ будетъ лежать вмѣстѣ съ козленкомъ; и теленокъ и молодой левъ и волъ будутъ вмѣстѣ, и малое дитя будетъ водить ихъ.
- 7. И корова будеть пастись съ медведицею, и детеныши ихъ будуть лежать вместе, и левъ, какъ волъ, будеть есть солому.
- 8. И младенецъ будеть играть надъ норою аспида, и дитя протянетъ руку свою на гнъздо змъи.
- 9. Не будуть дёлать зла и вреда на всей святой гор'в Моей, ибо земля будеть наполнена в'ёд'вніемъ Господа, какъ во́ды наполняють море.
- 10. И будеть въ тоть день: къ корню Іессееву, который станеть, какъ знамя для народовъ, обратятся язычники, и покой его будеть слава.
- 11. И будеть въ тоть день: Господь снова простреть руку Свою, чтобы возвратить Себв остатокъ народа Своего, какой останется у Ассура, и въ Египтв, и въ Патросв, и у Хуса, и у Елама, и въ Сеннаарв, и въ Емаев и на островахъ моря.
- (22) Римлян. 9, 27. (23) Исаія 28, 22. (24) Мих. 7, 14. Исход. 1, 14. (25) Исаія 54, 9. (26) Суд. 7, 25. Псал. 82, 12. Исаія 9, 4. (28) 1 Царств. 14. 5. (29) Інс. Нав. 18, 25. (30) Суд. 18, 14. Інс. Нав. 21, 18. (35) Исаія 10, 19. (34) Исаія 9, 18. Гл. 11. (1) Лук. 3, 32. Дѣяв. 13, 22. Римлян. 15, 12. (2) Исаія 61, 1. (3) Исаія 2, 4. (4) Іов. 4, 9. 2 Солун. 2, 8. (5) Псал. 44, 5. (6) Исаія 65, 25. (8) 1 Корино. 3, 1. Псал. 57, 5. (9) Амос. 5, 24. (10) Римлян. 15, 33.

- 12. И подниметъ знамя язычникамъ и соберетъ изгнанниковъ Израиля, и разсъянныхъ Гудеевъ созоветъ отъ четырехъ концовъ земли.
- 13. И прекратится зависть Ефрема, и враждующіе противъ Іуды будутъ истреблены. Ефремъ не будетъ завидовать Іудъ, и Іуда не будетъ притъснять Ефрема.
- 14. И полетять на плеча Филистимлянь къ западу, ограбять всъхъ дътей Востока; на Едома и Моава наложать руку свою, и дъти Аммона будуть подданными имъ.
- 15. И изсушить Господь заливь моря Египетскаго, и простреть руку Свою на рѣку въ сильномъ вѣтрѣ Своемъ и разобьеть ее на семь ручьевъ, такъ-что въ сандаліяхъ могуть переходить ее.
- 16. Тогда для остатка народа Его, который останется у Ассура, будетъ большая дорога, какъ это было для Израиля, когда онъ выходилъ изъ земли Египетской.

ГЛАВА 12.

И скажешь въ тотъ день: славлю Тебя, Господи; Ты гиввался на меня, но отвратилъ гиввъ Твой и утъщилъ меня.

- 2. Вотъ, Богъ—спасеніе мое: уповаю на Него и не боюсь; ибо Господь—спла моя, и пъніе мое—Господь; и Онъ былъ мнъ во спасеніе.
- 3. И въ радости будете почерпать воду изъ источниковъ спасенія,
- 4. и скажете въ тотъ день: славьте Господа, призывайте имя Его; возвъщайте въ народахъ дъла Его; напоминайте, что велико имя Его;
- 5. пойте Господу, ибо Онъ содълалъ великое, да знають это по всей земль.
 - 6. Веселись и радуйся, жительница

Сіона, ибо великъ посреди тебя Святый Изранлевъ.

ГЛАВА 13.

Пророчество о Вавилонѣ, котороє изрекъ Исаія, сынъ Амосовъ.

- 2. Поднимите знамя на открытой горф, возвысьте голось; махните имъ рукою, чтобы шли въ ворота властелиновъ.
- 3. Я далъ повельніе избраннымъ Моимъ и призвалъ для совершенія гнъва Моего сильныхъ Моихъ, торжествующихъ въ величіи Моемъ.
- 4. Большой шумъ на горахъ, какъ бы отъ многолюднаго народа, мятежный шумъ царствъ и народовъ, собравшихся вмъстъ: Господъ Саваовъ обозръваетъ боевое войско.
- 5. Идутъ изъ отдаленной страны, отъ края неба, Господь и орудія гніва Его, чтобы сокрушить всю землю.
- 6. Рыдайте, ибо день Господа близокъ, — идеть, какъ разрушительная сила отъ Всемогущаго.
- 7. Оттого руки у всѣхъ опустились, и сердце у каждаго человѣка растаяло.
- 8. Ужаснулись, судороги и боли схватили ихъ; мучатся, какъ рождающая, съ изумленіемъ смотрять другь на друга, лица у нихъ разгорълись.
- 9. Вотъ, приходить день Господа лютый, съ гнѣвомъ и пылающею яростью, чтобы сдѣлать землю пустынею и истребить съ нея грѣшииковъ ея.
- 10. Звізды небесныя и світила не дають отъ себя світа; солнце меркнеть при восході своемь, и луна не сіяєть світомъ своимъ.
- 11. Я накажу міръ за зло, и нечестивыхъ—за беззаконія ихъ, и положу конецъ высокоумію гордыхъ и уничижу надменность притеснителей;
- (12) Мате. 15, 24. Лук. 21, 28. Іоан. 10, 16. (13) Осія 1, 11. (14) Второзак. 32, 43. Исаія 60, 7. Зах. 8, 13. (15) Исход. 14, 29. Гл. 18. (2) Исход. 15, 2. Псал. 117, 14. (3) Іоан. 4, 14; 7, 38. (4) 1 Паралином. 16, 8. (5) Псал. 46, 7. Исаія 24, 14. (6) Исаія 54, 1. Псал. 70, 22. Гл. 18. (1) Іерем. 30, 1; 50, 1. (2) Исаія 5, 26; 18, 3. Іерем. 4, 6. (3) Іерем. 22, 7. Софон. 1, 7. (6) Іоил. 1, 15. (8) 4 Царств. 19, 3. Псал. 47, 7. Исаія 21, 3. (9) Исаія 22, 5. (10) Исаія 24, 23. Іевек. 32, 7. Іонл. 2, 31; 3, 15. Мате. 24, 29. Марк. 13, 21. Лук. 21, 25.

- 12. сдёлаю то, что люди будуть дороже чистаго золота, и мужи—дороже золота Офирскаго.
- 13. Для сего потрясу небо,—и земля сдвинется съ мѣста своего отъ ярости Господа Саваоеа, въ день пылающаго гнѣва Его.
- 14. Тогда каждый, какъ преслъдуемая серна и какъ покинутыя овцы, обратится къ народу своему, и каждый побъжитъ въ свою землю.
- 15. Но кто попадется, будеть произенъ, и кого схватятъ, тотъ падеть отъ меча.
- 16. И младенцы ихъ будутъ разбиты предъ глазами ихъ; домы ихъ будутъ разграблены и жены ихъ обезчещены.
- 17. Вотъ, Я подниму противъ нихъ Ми́дянъ, которые не цѣнятъ серебра и не пристрастны къ золоту.
- 18. Луки ихъ сразять юношей и не пощадять плода чрева: глазъ ихъ не сжалится надъ дътями.
- 19. И Вавилонъ, краса царствъ, гордость Халдеевъ, будетъ ниспроверженъ Богомъ, какъ Содомъ и Гоморра,
- 20. не заселится никогда, и въ роды родовъ не будетъ жителей въ немъ; не раскинетъ Аравитянинъ шатра своего, и пастухи со стадами не будутъ отлыхать тамъ.
- 21. Но будуть обитать въ немъ звъри пустыни, и домы наполнятся филинами; и страусы поселятся, и косматые будуть скакать тамъ.
- 22. Шавалы будуть выть въ чертогахъ ихъ, и гіены—въ увеселительныхъ домахъ.

ГЛАВА 14.

Близко время его, и не замедлять дни его; ибо помилуеть Господь Іакова и снова возлюбить Израиля; и поселить ихъ на землѣ ихъ, и присоединятся къ нимъ иноземцы и прилъпятся къ дому Іакова.

- 2. И возьмуть ихъ народы и приведуть на мѣсто ихъ, и домъ Израиля усвоить ихъ себѣ на землѣ Господней рабами и рабынями и возьметь въ плѣнъ плѣнившихъ его и будетъ господствовать надъ угнетателями своими.
- 3. И будеть въ тоть день: когда Господь устроить тебя оть скорби твоей и оть страха и оть тяжкаго рабства, которому ты порабощень быль,
- 4. ты произнесешь побъдную пъснь на царя Вавилонскаго и скажешь: какъ не стало мучителя—пресъклось грабительство!
- 5. Сокрушиль Господь жезль нечестивыхь, скипетрь владыкь,
- 6. поражавшій народы въ ярости ударами неотвратимыми, во гнъвъ господствовавшій надъ племенами съ неудержимымъ преслъдованіемъ.
- 7. Вся земля отдыхаеть, поконтся, восклицаеть отъ радости;
- 8. и кипарисы радуются о тебъ, и кедры ливанскіе, говоря: съ тъхъ поръ, какъ ты заснулъ, никто не приходитъ рубить насъ.
- 9. Адъ преисподній пришель въ движеніе ради тебя, чтобы встрътить тебя при входъ твоемъ; пробудиль для тебя рефаимовъ, всъхъ вождей земли; поднялъ всъхъ царей языческихъ съ престоловъ ихъ.
- 10. Всв они будуть говорить тебь: и ты сдвлался безсильнымь, какъ мы! и ты сталь подобень намь!
- 11. Въ преисподнюю низвержена гордыня твоя со всёмъ шумомъ твониъ; подъ тобою подстилается червь, и черви—покровъ твой.
- 12. Какъ упаль ты съ неба, денница, сынъ зари! разбился о землю попиравшій народы.
- 13. А говориль въ сердце своемъ: взойду на небо, выше звездъ Божихъ вознесу престоль мой и сяду на горе въ сонме боговъ, на краю севера;
- 14. взойду на высоты облачныя, буду подобенъ Всевышнему.
- (14) 3 Царств. 22, 17. Марк. 6, 34. (16) Псал. 136, 9. (17) Іерем. 51, 11. Дан. 5, 31. (19) Быт. 19. 24—25. Іерем. 8, 40. (21) Іерем. 8, 39. (22) Левит. 17, 7. 2 Паралипом. 11, 15. Апокалипс. 18, 2. Гл. 14. (2) Авд. 1, 17. Апокалипс. 13, 10. (4) Іерем. 8, 23. (5) Псал. 124, 3. Исаія 9, 4. (8) 4 Царств. 19, 23. (9) Іевек. 31, 16. Іерем. 8, 8. Дан. 8, 5. (40) Іевек. 32, 21. (11) Дан. 4, 29—31. Лук. 1, 52. (12) Дан. 8, 10. (13) 1 Іоан. 2, 16. Іевек. 40, 2.



- 15. Но ты низверженъ въ адъ, въ глубины преисподней.
- 16. Видящіе тебя всматриваются въ тебя, размышляють о тебь: тоть ли это человькь, который колебаль землю, потрясаль царства,
- 17. вселенную сдѣлалъ пустынею и разрушалъ города ея; плѣнниковъ своихъ не отпускалъ домой?
- 18. Всё цари народовъ, всё лежать съ честью, каждый въ своей усыпальнице;
- 19. а ты поверженъ внѣ гробницы своей, какъ презрѣнная вѣтвь, какъ одежда убитыхъ, сраженныхъ мечемъ, которыхъ опускаютъ въ каменные рвы, ты, какъ попираемый трупъ,
- 20. не соединишься съ ними въ могиль; ибо ты разориль землю твою, убиль народъ твой: во-въки не помянется племя злодъевъ.
- 21. Готовьте закланіе сыновьямъ его за беззаконіе отца ихъ, чтобы не возстали и не завладѣли землею и не наполнили вселенной непріятелями.
- 22. И возстану на нихъ, говоритъ Господъ Саваооъ, и истреблю имя Вавилона и весь остатокъ и сына и внука, говоритъ Господъ.
- 23. И сдѣлаю его владѣніемъ ежей и болотомъ, и вымету его метлою истребительною, говоритъ Господъ Саваооъ.
- 24. Съ клятвою говорить Господь Саваоеъ: какъ Я помыслиль, такъ и будеть; какъ Я опредълиль, такъ и состоится,
- 25. чтобы сокрушить Ассура въ землъ Моей и растоптать его на горахъ Моихъ, и спадетъ съ нихъ ярмо его, и снимется бремя его съ раменъ ихъ.
- 26. Таково опредѣленіе, постановленное о всей землѣ, и вотъ рука, простертая на всѣ народы;
- 27. ибо Господь Саваоеъ опредълиль, и кто можеть отмънить это? рука Его простерта,—и кто отвратить ее?

- 28. Въ годъ смерти царя Ахаза было такое пророческое слово:
- 29. не радуйся, земля Филистимская, что сокрушенъ жезль, который поражаль тебя; ибо изъ корня змѣинаго выйдеть аспидъ, и плодомъ его будеть летучій драконъ.
- 30. Тогда бёднёйшіе будуть накормлены, и нищіе будуть покоиться въ безопасности; а твой корень уморю голодомъ, и онъ убьеть остатокъ твой.
- 31. Рыдайте, ворота! вой голосомъ, городъ! Распадешься ты, вся земля Филистимская; ибо отъ сѣвера дымъ идетъ, и нѣтъ отсталаго въ полчищахъ ихъ.
- 32. Что же скажуть въстники народа?—То, что Господь утвердиль Сіонъ, и въ немъ найдуть убъжище бъдные изъ народа Его.

ГЛАВА 15.

Пророчество о Моавъ. — Такъ! ночью будетъ разоренъ Аръ-Моавъ и уничтоженъ; такъ! ночью будетъ разоренъ Киръ-Моавъ и уничтоженъ!

- 2. Онъ восходить къ Бапту и Дивону, восходить на высоты, чтобы плакать; Моавъ рыдаеть надъ Нево и Медевою; у всъхъ ихъ острижены головы, у всъхъ обриты бороды.
- 3. На улицахъ его препоясываются вретищемъ; на кровляхъ его и площадяхъ его все рыдаетъ, утопаетъ въ слезахъ.
- 4. И вопить Есевонъ и Елеала: голосъ ихъ слышится до самой Іаацы; за ними и воины Моава рыдаютъ; душа его возмущена въ немъ.
- 5. Рыдаеть сердце мое о Моавѣ; бѣгутъ изъ него къ Сигору, до третьей Еглы; восходять на Лухить съ плачемъ; по дорогѣ Хоронаимской поднимають страшный крикъ;
- 6. потомучто воды Нимрима изсякли, луга засохли, трава выгорѣла, — не стало велени.
 - 7. Поэтому они остатки стяжанія

(15) Іевек. 32, 25. (20) Іов. 18, 19. (21) Исход. 20, 5. (23) Іерем. 25, 12. (25) 4 Царств. 19, 35. (27) 2 Паралипом. 20, 6. Іов. 9, 12. Дан. 4, 32. (28) 2 Паралипом. 28, 27. (29) 2 Паралипом. 26, 6. Іерем. 48, 17. 4 Царств. 18, 8. (30) Исаія 5, 17. (32) Псал. 86, 1; 101, 17. Гл. 15. (1) Іерем. 48, 13. (2) Іерем. 48, 37. Іезек. 7, 18. (3) Исаія 22, 1. (5) Іерем. 48, 34. (6) Числ. 35, 36.

и, что сбережено ими, переносять за ръку Аравійскую.

- 8. Ибо вопль по всёмъ предёламъ Моава, до Еглайма плачъ его и до Беер-Елима плачъ его;
- 9. потомучто воды Димона наполнились кровью, и Я наведу на Димонъ еще новое, — львовъ на убъжавшихъ изъ Моава и на оставшихся въ странъ.

ГЛАВА 16.

Посылайте агнцевъ владътелю земли изъ Селы въ пустынъ на гору дочери Сіона;

2. ибо блуждающей птиць, выброшенной изъ гитзда, будутъ подобны дочери Моава у бродовъ Арнонскихъ.

- 3. «Составь совъть, постанови ръшеніе; осъни насъ среди полудня, какъ ночью, тънью твоею, укрой изгнанныхъ, не выдай скитающихся.
- 4. Пусть поживуть у тебя мои изгнанные Моавитяне; будь имъ покровомъ отъ грабителя: ибо притъснителя не станетъ, грабежъ прекратится, напирающе исчезнутъ съ земли.
- 5. И утвердится престолъ милостью, и возсядеть на немъ въ истинъ, въ шатръ Давидовомъ, судія, ишущій правды и стремящійся къ правосудію».
- 6. «Слыхали мы о гордости Моава, гордости чрезифрной, о надменности его и высокомфріп и неистовствъ его: неискренна ръчь его».
- 7. Поэтому возрыдаеть Моавъ о Моавъ, —всъ будуть рыдать; стенайте о твердыняхъ Кирхарешета: онъ совершенно разрушены.
- 8. Поля Есевонскія оскуділи, также—и виноградникъ Севамскій; властители народовъ истребили лучшія лозы его, которыя достигали до Іазера, разстилались по пустыні; побіти ихърасширялись, переходили за море.
- 9. Посему и я буду плакать о лозв Севамской плачемъ Іазера, буду обливать тебя слезами моими, Есевонъ и Елеала; ибо во время собиранія вино-

града твоего и во время жатвы твоей нъть болъе шумной радости.

- 10. Исчезло съ плодоносной земли веселье и ликованіе, и въ виноградникахъ не поють, не ликують; виноградарь не топчетъ винограда въ точилахъ: Я прекратилъ ликованіе.
- 11. Оттого внутренность моя стонеть о Моав'в, какъ гусли, и сердце мое о Кирхарешет'в.
- 12. Хотя и явится Моавъ и будеть до утомленія подвизаться на высотахъ, и придеть къ святилищу своему помодиться, но ничто не поможеть.
- 13. Вотъ слово, которое изрекъ Господь о Моавъ издавна.
- 14. Нынъ же такъ говорить Господь: чрезъ три года, считая годами наемничьими, величіе Моава будеть унижено со всъмъ великимъ многолюдствомъ, и остатокъ будетъ очень малый и незначительный.

ГЛАВА 17.

Пророчество о Дамаскъ.—Вотъ, Дамаскъ исключается изъ числа городовъ, и будетъ грудою развалинъ.

- 2. Города Ароерскіе будуть покинуты,—останутся для стадь, которыя будуть отдыхать тамь, и некому будеть пугать ихь.
- . 3. Не станеть твердыни Ефремовой и царства Дамасскаго съ остальною Сиріею; съ ними будеть то же, что со славою сыновъ Израиля, говорить Господь Саваоеъ.
- 4. И будеть въ тоть день: умалится слава Іакова, и тучное тъло его сділается тощимъ.
- 5. То же будеть, что по собраніи хліба жнецомь, когда рука его пожнеть колосья, и когда соберуть колосья въ долині Рефаимской.
- 6. И останутся у него, какъ бываетъ при обиваніи маслинъ, двѣ, три ягоды на самой вершинѣ, или четыре, пять на плодоносныхъ вѣтвяхъ, говоритъ Господь Богъ Израилевъ.
- (8) Числ. 21, 15. 2 Царств. 8, 2. 4 Царств. 1, 1. Гл. 16. (5) Дан. 7, 14, 27. Мих. 4, 7. Лук. 1, 32. (7) Іерем. 48, 20. (8) Іерем. 48, 32. (40) Іерем. 48, 33. (41) Іерем. 4, 19; 48, 36. Плач. Іерем. 1, 20. (43) Исаія 15, 1. (44) Исаія 21, 16. Гл. 17. (1) Исаія 7, 8. (5) Исаія 24, 13. (6) Исаія 1, 9. Іерем. 6, 9.



- 7. Въ тотъ день обратить человъкъ взоръ свой къ Творцу своему, и глаза его будутъ устремлены къ Святому Израилеву;
- 8. и не взглянеть на жертвенники, на дѣло рукъ своихъ, и не посмотритъ на то, что сдѣлали персты его, на кумиры Астарты и Ваала.
- 9. Въ тотъ день укрѣпленные города его будутъ, какъ развалины въ лѣсахъ и на вершинахъ горъ, оставленные предъ сынами Израиля,—и будетъ пусто.
- 10. Ибо ты забыль Бога спасенія твоего, и не воспоминаль о скаль прибъжніца твоего; оттого развель увеселительные сады и насадиль черенки оть чужой лозы.
- 11. Въ день насажденія твоего ты заботился, чтобы оно росло, и чтобы посілянное тобою рано расцвіло; но въ день собранія не куча жатвы будеть, но скорбь жестокая.
- 12. Увы! шумъ народовъ многихъ! шумятъ они, какъ шумитъ море. Ревъ племенъ! они ревутъ, какъ ревутъ сильныя воды.
- 13. Ревутъ народы, какъ ревутъ сильныя воды; но Онъ погрозилъ имъ, и они далеко побъжали, и были гонимы, какъ прахъ по горамъ отъ вътра и какъ пыль отъ вихря.
- 14. Вечеръ—и вотъ ужасъ! и прежде утра уже нѣтъ его. Такова участь грабителей нашихъ, жребій разорителей нашихъ.

ГЛАВА 18.

Роре земль, осъняющей крыльями по ту сторону ръкъ Есіопскихъ,

2. посылающей пословъ по морю, и въ папировыхъ суднахъ по водамъ! Идите, быстрые послы, къ народу кръпкому и бодрому, къ народу страшному отъ начала и донынъ, къ народу рослому и всепопирающему, котораго землю разрѣзываютъ ръки.

- 3. Всв вы, населяющіе вселенную и живущіе на земль! смотрите, когда знамя поднимется на горахъ, и, когда загремить труба, слушайте!
- 4. Ибо такъ Господь сказать мив: Я спокойно смотрю изъ жилища Моего, какъ светлая теплота после дождя, какъ облако росы во время жатвеннаго зноя.
- 5. Ибо прежде собиранія винограда, когда онъ отцвѣтеть, и гроздъ начнеть созрѣвать, Онъ отрѣжеть ножемъ вѣтьи и отниметь, и обрубить отрасли.
- 6. И оставять все хищнымъ птицамъ на горахъ и звърямъ полевымъ; и птицы будутъ проводить тамъ лъто, а всъ звъри полевые будутъ зимовать тамъ.
- 7. Въ то время будетъ принесенъ даръ Господу Саваоеу отъ народа крѣпкаго и бодраго, отъ народа страшнаго отъ начала и донынѣ, отъ народа рослаго и всепопирающаго, котораго землю разрѣзываютъ рѣки, къ мѣсту имени Господа Саваоеа на гору Сіонъ.

ГЛАВА 19.

Пророчество объ Египтъ.—Вотъ, Господь возсъдитъ на облакъ легкомъ и грядетъ въ Египетъ. И потрясутся отъ лица Его идолы Египетскіе, и сердце Египта растаетъ въ немъ.

- 2. Я вооружу Египтянъ противъ Египтянъ,—и будутъ сражаться братъ противъ брата и другъ противъ друга, городъ съ городомъ, царство съ царствомъ.
- 3. И духъ Египта изнеможеть въ немъ, и разрушу совъть его,—и прибъгнутъ они къ идоламъ и къ чародъямъ, и къ вызывающимъ мертвыхъ и къ гадателямъ.
- 4. И предамъ Египтянъ въ руки властителя жестокаго, и свиръпый царь будетъ господствовать надъ ними, —говоритъ Господь, Господь Саваовъ.
- (8) Исаія 2, 20. (10) Второзак. 32, 32. Мате. 15, 13. (11) Исаія 37, 36. (12) З Царств. 19, 35. Исаія 37, 36. (15) Псах. 1, 4. (14) 4 Царств. 19, 35. Гл. 18. (1) Исаія 20, 3. Ісаєк. 30, 4. Наум. 3, 9. (3) Исаія 5, 26. Ісрем. 4, 5; 6, 1. (4) Исаія 42, 14. (6) Ісаєк. 31, 13. (7) Исаія 18, 2; 19, 19. 2 Паралипом. 6, 6. Гл. 19. (1) Ісрем. 46, 2. Ісвек. 29, 2; 30, 18. Исаія 10, 10. (2) 2 Паралипом. 20, 23. Ісаєк. 38, 21. (3) Исаія 8, 10. 4 Царств. 1, 2. Ісвек. 21, 21.

- 5. И истощатся воды въ морѣ и рѣка изсякнетъ и высохнетъ;
- 6. и оскудѣють рѣки, и каналы Египетскіе обмелѣють и высохнуть; камышь и тростникь завянуть.
- 7. Поля при рѣкѣ, по берегамъ рѣки, и все, посѣянное при рѣкѣ, засохнеть, развѣется и исчезнеть.
- 8. И восплачутъ рыбаки, и возрыдаютъ всѣ, бросающіе уду въ рѣку, и ставящіе сѣти въ водѣ впадутъ въ уныніе;
- 9. и будуть въ смущеніи обработывающіе ленъ и ткачи бѣлыхъ полотенъ;
- 10. и будуть сокрушены сѣти, и всѣ, которые содержать садки для живой рыбы, упадуть въ духѣ.
- 11. Такъ! обезумъли князья Цоанскіе; совътъ мудрыхъ совътниковъ фараоновыхъ сталъ безсмысленнымъ. Какъ скажете вы фараону: я сынъ мудрецовъ, сынъ парей древнихъ?
- 12. Гдѣ они? гдѣ твои мудрецы? пусть они теперь скажутъ тебѣ; пусть узна́ютъ, что Господь Саваоеъ опредълиль объ Египтѣ?
- 13. Обезумѣли князья Цоанскіе; обманулись князья Мемфисскіе, и совратили Египеть съ пути гла́вы племень его.
- 14. Господь послаль въ него духъ опьяненія,—и они ввели Египетъ въ заблужденіе во всёхъ дёлахъ его, подобно тому, какъ пьяный бродитъ по блевотинъ своей.
- 15. И не будеть въ Египтъ такого дъла, которое совершить умъли бы голова и хвостъ, пальма и трость.
- 16. Въ тотъ день Египтяне будутъ подобны женщинамъ, и вострепещутъ и убоятся движенія руки Господа Саваова, которую Онъ подниметь на нихъ.
- 17. Земля Іудина сдѣлается ужасомъ для Египта; кто вспомнить о ней, тотъ затрепещеть отъ опредѣленія Господа Саваоеа, которое Онъ постановиль о немъ.
- 18. Въ тотъ день пять городовъ въ землъ Египетской будутъ говорить

- языкомъ Ханаанскимъ и клясться Господомъ Саваоеомъ; одинъ назовется городомъ солнца.
- 19. Въ тотъ день жертвенникъ Господу будетъ посреди земли Египетской, и памятникъ Господу—у предъловъ ея.
- 20. И будеть онъ знаменіемъ и свидѣтельствомъ о Господѣ Саваоеѣ въ землѣ Египетской, потомучто они воззовутъ ко Господу по причинѣ притѣснителей, и Онъ пошлетъ имъ спасителя и заступника, и избавитъ ихъ.
- 21. И Господь явить Себя въ Египтв; и Египтяне въ тоть день познають Господа и принесуть жертвы и дары, и дадуть объты Господу и исполнять.
- 22. И поразить Господь Египеть,— поразить и исц\u00e4лить: они обратятся ко Господу—и Онъ услышить ихъ и исп\u00e4лить ихъ.
- 23. Въ тотъ день изъ Египта въ Ассирію будеть большая дорога, и будеть приходить Ассуръ въ Египтане и Египтяне—въ Ассирію; и Египтяне вмѣстѣ съ Ассиріянами будуть служить Господу.
- 24. Въ тотъ день Израиль будетъ третъимъ съ Египтомъ и Ассиріею; благословеніе будетъ посреди земли,
- 25. которую благословить Господь Саваось, говоря: благословень народь Мой, Египтяне, и дёло рукъ Моихъ— Ассиріяне, и наслёдіе Мос—Израиль.

ГЛАВА 20.

Въ годъ, когда Тартанъ пришелъ къ Азоту, бывъ посланъ отъ Саргона, царя Ассирійскаго, и воевалъ противъ Азота и взялъ его,—

- 2. въ то самое время Господь сказалъ Исаіи, сыну Амосову, такъ: пойди и сними вретище съ чреслъ твоихъ, и сбрось сандаліи твои съ ногъ твоихъ. Онъ такъ и сдълалъ: ходилъ нагой и босой.
 - 3. И сказаль Господь: какъ рабъ
- (5) Іевек. 1, 12. (11) Числ. 13, 23. Псал. 77, 12. Исаія 30, 4. (15) Іерем. 2, 16. Осія 9, 6. (14) 3 Царств. 22, 21. (15) Исаія 9, 14. (18) Второзак. 10, 20. Исаія 48, 1. Іерем. 12, 16. (19) Исаія 18, 7. Быт. 28, 18. Исход. 24, 4. (20) Інс. Нав. 34, 27. (21) Псал. 50, 21. Малах. 3, 3. 1 Петр. 2, 5. (22) Исаія 11, 16; 35, 8; 57, 16. (23) Дъян. 15, 17. (24) Осія 2, 1. Тл. 30. (1) 4 Царств. 18, 17. (2) 4 Царств. 1, 8. Захар. 13, 4.



- Мой, Исаія, ходиль нагой и босой три года, въ указаніе и предзнаменованіе объ Египть и Есіопіи.—
- 4. такъ поведетъ царь Ассирійскій плѣнниковъ изъ Египта и переселенцевъ изъ Есіопіи, молодыхъ и старыхъ, нагими и босыми и съ обнаженными чреслами, въ посрамленіе Египту.
- 5. Тогда ужаснутся и устыдятся изъ-за Евіопін, надежды своей, и изъ-за Египта, которымъ хвалились.
- 6. И скажуть въ тотъ день жители этой страны: вотъ каковы тѣ, на которыхъ мы надѣялись, и къ которымъ прибѣгали за помощью, чтобы спастись отъ царя Ассирійскаго! и ка́къ спаслись бы мы?

ГЛАВА 21.

Пророчество о пустынъ приморской. — Какъ бури на югъ носятся, идеть онъ отъ пустыни, изъ земли страшной.

- 2. Грозное видение показано мите: грабитель грабить, опустопитель опустошаеть; восходи, Еламъ, осаждай, Мидъ! всъмъ стенаніямъ я положу конецъ.
- 3. Отъ этого чресла мои трясутся; муки схватили меня, какъ муки рождающей. Я взволнованъ отъ того, что слышу; я смущенъ отъ того, что вижу.
- 4. Сердце мое трепещеть; дрожь бьеть меня; отрадная ночь моя превратилась въ ужасъ для меня.
- 5. Приготовляють столь, разстилають покрывала, Адять, пьють. «Вставайте, князья, мажьте щиты!»
- 6. Ибо такъ сказалъ мив Господь: пойди, поставь сторожа: пусть онъ сказываеть, что увидить.
- 7. И увидъть онъ ѣдущихъ по-парно всадниковъ на коняхъ, всадниковъ на ослахъ, всадниковъ на верблюдахъ; и вслушивался онъ прилежно, съ большимъ вниманіемъ,—
 - 8. и закричаль, какъ левъ: госно-

динъ мой! на стражъ стояль я весь день, и на мъстъ моемъ оставался цълыя ночи:

- 9. и вотъ, ѣдутъ люди, всадники на коняхъ по-парно. Потомъ онъ возгласилъ и сказалъ: палъ, палъ Вавилонъ, и всѣ идолы боговъ его лежатъ на землѣ разбитые.
- 10. О, измолоченный мой и сынъ гумна моего! Что слышаль я отъ Господа Саваоеа, Бога Израилева, то и возвъстиль вамъ.
- 11. Пророчество о Думѣ.—Кричатъ мнѣ съ Сепра: сторожъ! сколько ночи? сторожъ! сколько ночи?
- 12. Сторожъ отвъчаетъ: приближается утро, но еще ночь. Если вы настоятельно спрашиваете, то обратитесь и приходите.
- 13. Пророчество объ Аравін.— Въ лѣсу Аравійскомъ ночуйте, караваны Деданскіе!
- 14. Живущіе въ землі Оемайской! несите воды на встрічу жаждущимь; съ хлібомъ встрічайте обгущихь;
- 15. ибо они отъ мечей бъгутъ, отъ меча обнаженнаго и отъ лука натянутаго и отъ лютости войны.
- 16. Ибо такъ сказалъ мив Господъ: еще годъ, равный году наемничьему,—
 и вся слава Кидарова исчезиетъ,
- 17. и луковъ у храбрыхъ сыновъ Кидара останется немного: такъ сказалъ Господь Богъ Израилевъ.

ГЛАВА 22.

Пророчество о долинъ видънія.— Что съ тобою, что ты весь взошелъ на кровли?

- 2. Городъ шумный, волнующійся, городъ ликующій! Пораженные твои не мечемъ убиты и не въ битвъ умерли;
- 3. всё вожди твои бёжали вмёсть, но были связаны стрёлками; всё найденные у тебя связаны вмёсть, какъ ни далеко бёжали.
- 4. Потому говорю: оставьте меня, я буду плакать горько; не усиливайтесь
- (6) 4 Парств. 17, 2. Гм. 21. (2) Исаія 22, 6. Іерем. 49, 34. Дъян. 2, 9. (3) Іерем. 4, 19. Мих. 1, 8. Исаія 13, 8. (4) Исаія 15, 5. (5) Іерем. 6, 1. (6) Пеал. 120, 4. (8) Аввак. 2, 1. (9) Іерем. 51, 8. Апокалипс. 14, 8; 18, 2, 10. (40) Исаія 25, 10. Іерем. 51, 33. Мих. 4, 13. (13) Іерем. 25, 23. (14) Быт. 25, 3, 15. (16) Исаія 16, 14. Іерем. 49, 28. (17) Исаія 22, 25; 25, 8. Гм. 29. (1) Исаія 15, 3. (2) Исаія 27, 10. (4) Іерем. 4, 20.

утъщать меня въ разореніи дочери народа моего.

- 5. Ибо день смятенія и попранія и зам'вшательства въ долин'в вид'внія отъ Господа Бога Саваова. Ломають ст'вну, и крикъ восходить на горы.
- 6. И Еламъ несетъ колчанъ; люди на колесницахъ *и* всадники, и Киръ обнажаетъ пцитъ.
- 7. И вотъ, лучшія долины твои полны колесницами, и всадники выстроились противъ воротъ,
- 8. и снимаютъ покровъ съ Іудеи; и ты въ тотъ день обращаешь взоръ на запасъ оружія въ дом'т кедровомъ.
- 9. Но вы видите, что много проломовъ въ стънъ города Давидова, и собираете воды въ нижнемъ прудъ;
- 10. и отмѣчаете домы въ Іерусалимѣ, и разрушаете домы, чтобы укрѣпить стѣну;
- 11. и устрояете между двумя станами хранилище для водъ стараго пруда. А на Того, Кто это двлаеть, не взираете, и не смотрите на Того, Кто издавна опредвлилъ это.
- 12. И Господь, Господь Саваооъ, призываетъ васъ въ этотъ день плакать и сътовать, и остричь волоса и препоясаться вретищемъ.
- 13. Но воть, веселье и радость! Убивають воловь, и рѣжуть овець; ѣдять мясо, и пьють вино: «будемъ ѣсть и пить, ибо завтра умремъ!»
- 14. И открыль мить въ уши Господь Саваооъ: не будеть прощено вамъ это нечестіе, доколь не умрете, сказаль Господь, Господь Саваооъ.
- 15. Такъ сказалъ Господь, Господь Саваооъ: ступай, пойди къ этому царедворцу, къ Севић, начальнику дворца ("и скажи ему):
- 16. что у тебя здёсь, и кто здёсь у тебя, что ты здёсь высёкаешь себё гробницу?—Онъ высёкаеть себё гробницу на возвышенности, вырубаеть въ скалё жилище себё.
 - 17. Вотъ, Господъ переброситъ тебя,

какъ бросаеть сильный человѣкъ, и сожметь тебя въ комъ;

- 18. свернувъ тебя въ свертокъ, броснтъ тебя, какъ мечъ, въ землю общирную; тамъ ты умрешь, и тамъ великольныя колесницы твои будуть поношениемъ для дома господина твоего.
- 19. И столкну тебя съ мъста твоего, и свернутъ тебя со степени твоей.
- 20. И будетъ въ тотъ день, призову раба Моего Еліакима, сына Хелкінна,
- 21. и одѣну его въ одежду твою и поясомъ твоимъ опоящу его, и власть твою передамъ въ руки его; и будетъ онъ отцемъ для жителей Іерусалима и для дома Іудина.
- 22. И ключь дома Давидова возложу на рамена его; отворить онъ, и никто не запретъ; запретъ онъ, и никто не отворитъ.
- 23. И укрѣплю его какъ гвоздь въ твердомъ мѣстѣ; и будетъ онъ какъ сѣдалище славы для дома отца своего.
- 24. И будеть висьть на немъ вся слава дома отца его, дътей и внуковъ, всей домашней утвари до послъднихъ музыкальныхъ орудій.
- 25. Въ тотъ день, говоритъ Господь Саваооъ, пошатнется гвоздь, укрѣпленный въ твердомъ мѣстѣ, и будеть выбитъ, и упадетъ, и распадется вся тяжесть, которая на немъ: ибо Господь говоритъ.

ГЛАВА 23.

Пророчество о Тиръ.—Рыдайте, корабли Оарсиса, ибо онъ разрушенъ: нътъ домовъ, и некому входить въ домы. Такъ имъ возвъщено изъземли Киттійской.

- 2. Умолкните, обитатели острова. который наполняли купцы Сидонскіе, плавающіе по морю.
- 3. По великимъ водамъ привозились въ него съмена Сихора, жатва большой ръки, и былъ онъ торжищемъ народовъ.
- 4. Устыдись, Сидонъ; ибо вото что говорить море, крѣность морская:
- (5) Исаія 13, 5. (6) Исаія 21, 2. Іерем. 49, 35. (8) З Царств. 7, 2; 10, 17. (10) Іерем. 33, 4. (11) Исаія 7, 3. (12) Мих. 1, 16. (13) Премудр. 2, 6. Исаія 56, 12. 1 Корино. 15, 32. (14) Мате. 12, 32. Евр. 6, 4. (18) Псал. 48, 11. Іерем. 22, 18. (20) 4 Царств. 18, 18. (22) Іов. 12, 14. Апокалипс. 3, 7. (23) 1 Евдр. 9, 8. Зах. 10, 4. (25) Исаія 21, 17. Гл. 23. (1) Іерем. 47, 4. Числ. 24, 24. (4) Іезек. 28, 20.



какъ-бы не мучилась я родами и не рождала, и не воспитывала юношей, не возращала дъвицъ.

- 5. Когда въсть дойдеть до Египтянъ, содрогнутся они, услышавши о Тиръ.
- 6. Переселяйтесь въ Оарсисъ, рыдайте, обитатели острова!
- 7. Это ли вашъ ликующій городъ, котораго начало отъ дней древнихъ? Ноги его несутъ его скитаться въ странъ далекой.
- 8. Кто опредвлиль это Тиру, который раздаваль вёнцы, котораго купцы были князья, торговцы—знаменитости земли?
- 9. Господь Саваооъ опредѣлилъ это, чтобы посрамить надменность всякой славы, чтобъ унизить всѣ знаменитости земли.
- 10. Ходи по землѣ твоей, дочь Өарсиса, какъ рѣка: нѣтъ болѣе препоны.
- 11. Онъ простеръ руку свою на море, потрясъ парства; Господь далъ повеление о Ханаане разрушить крепости его
- 12. и сказаль: ты не будешь более ликовать, посрамленная девица, дочь Сидона! Вставай, иди въ Киттимъ, но и тамъ не будеть тебе покоя.
- 13. Вотъ земля Халдеевъ. Этого народа прежде не было; Ассуръ положилъ ему начало изъ обитателей пустынь. Они ставятъ башни свои, разрушаютъ чертоги его, превращаютъ его въ развалины.
- 14. Рыдайте, корабли Өарсисскіе! нбо твердыня ваша разорена.
- 15. И будеть въ тогь день, забудуть Тиръ на семьдесять лѣть, въ мѣрѣ дней одного царя. По окончаніи же семидесяти лѣть съ Тиромъ будетъ то же, что поють о блудницѣ:
- 16. «возьми цитру, ходи по городу, забытая блудница! Играй складно, пой много песенъ, чтобы вспомнили о тебе».
- 17. И будеть, по истечени семидесяти лъть, Господь посътить Тирь; и онъ снова начнеть получать прибыль

свою и будеть блудодъйствовать со всъми царствами земными по всей вселенной.

18. Но торговля его и прибыль его будуть посвящаемы Господу; не будуть заперты и уложены въ кладовыя, ибо къ живущимъ предъ лицемъ Господа будетъ переходить прибыль отъ торговли его, чтобы они тли до сытости и имтли одежду прочную.

ГЛАВА 24.

Воть, Господь опустошаеть земию и дълаеть ее безплодною; измъняеть видъ ея и разсъваеть живущихъ на ней.

- 2. И что будеть съ народомъ, то и со священникомъ; что—со слугою, то—и съ господиномъ его; что—со служанкою, то—и съ госпожею ея; что—съ покупающимъ, то—и съ продающимъ, что—съ заемщикомъ, то—и съ заимодавцемъ, что—съ ростовщикомъ, то—и съ дающимъ ростъ.
- 3. Земля опустошена въ-конецъ и совершенно разграблена, ибо Господъ изрекъ слово сіе.
- 4. Сътуетъ, уныла земля; поникла, уныла вселенная; поникли возвышавшіяся надъ народомъ земли.
- И земля осквернена подъ живущими на ней, ибо они преступили законы, измѣнили уставъ, нарушили вѣчный завѣтъ.
- 6. Зато проклятіе поѣдаеть землю, и несуть наказаніе живущіе на ней; зато сожжены обитатели земли, и немного осталось людей.
- 7. Плачеть сокъ грозда; болить виноградная лоза; воздыхають всѣ веселившеся сердцемъ.
- 8. Прекратилось веселье съ тимпанами; умолкъ шумъ веселящихся; затихли звуки гуслей;
- 9. уже не пьють вина съ пъснями; горька сикера для въющихъ ее.
- 10. Разрушенъ опустъвшій городъ, всь домы заперты, нельзя войти.
 - 11. Плачуть о винь на улицахъ;

⁽⁸⁾ Апокалипс. 18, 23. (11) Іов. 12, 24. (16) Іевек. 26, 13. Гл. 24. (1) Іерем. 13, 24; 18, 17. Іезек. 5, 10. (2) Осія 4, 9. (5) Софон. 1, 3. (6) Исаія 1, 9. (8) Іерем. 16, 9. Іезек. 26, 13. Осія 2, 11.

помрачилась всякая радость; изгнано всякое веселіе земли.

- 12. Въ городъ осталось запустъніе, и ворота развалились.
- 13. А посреди земли, между народами, будеть то же, что бываеть при обиваніи маслинь, при обираніи винограда, когда кончена уборка.
- 14. Они возвысять голось свой, восторжествують въ величіи Господа, громко будуть восклицать съ моря.
- 15. Итакъ славьте Господа на Востокъ, на островахъ морскихъ—ния Господа Бога Израилева.
- 16. Отъ края земли мы слышимъ пъснь: «Слава Праведному!» И сказать я: бъда мнъ, бъда мнъ! увы мнъ! злодъй злодъйствуютъ, и злодъйствуютъ влодъй злодъйски.
- 17. Ужасъ и яма и петля для тебя, житель земли!
- 18. Тогда поб'вжавшій отъ крика ужаса упадеть въ яму; и кто выйдеть изъ ямы, попадеть въ петлю; ибо окна съ небесной высоты растворятся, и основанія земли потрясутся.
- 19. Земля сокрушается, земля распадается, земля сильно потрясена;
- 20. Шатается земля, какъ пьяный, и качается, какъ колыбель, и беззаконіе ея тягответь на ней; она упадеть—и уже не встанеть.
- 21. И будеть въ тоть день, посѣтить Господь воинство выспреннее на высотъ и царей земныхъ на землъ.
- 22. И будуть собраны вмёстё, какъ узники, въ ровъ и будуть заключены въ темницу, и послё многихъ дней будуть наказаны.
- 23. И покраснѣетъ луна, и устыдится солнце, когда Господъ Саваоеъ воцарится на горѣ Сіонѣ и въ Іерусалимѣ, и предъ старѣйшинами его будетъ слава.

ГЛАВА 25.

Господи! Ты—Богь мой; превознесу Тебя, восхвалю имя Твое, ибо Ты

- совершилъ дивное; предопредъленія древнія истинны, аминь.
- 2. Ты превратиль городь въ груду камней, твердую крѣпость въ развалины; чертоговъ иноплеменниковъ уже не стало въ городъ; во-въкъ не будеть онъ возстановленъ.
- 3. Посему будуть прославлять Тебя народы сильные; города страшныхъ племенъ будуть бояться Тебя;
- 4. ибо Ты быль убѣжищемъ бѣднаго, убѣжищемъ нищаго въ тѣсное для него время, защитою отъ бури, тѣнью отъ зноя; ибо гнѣвное дыханіе тирановъ было подобно бурѣ противъ стѣны.
- 5. Какъ зной въ мѣстѣ безводномъ, Ты укротилъ буйство враговъ; какъ зной тѣнью облака, подавлено ликованіе притѣснителей.
- 6. И сдълаетъ Господъ Саваоеъ на горъ сей для всъхъ народовъ трапезу изъ тучныхъ яствъ, трапезу изъ чистыхъ винъ, изъ тука костей и самыхъ чистыхъ винъ;
- 7. и уничтожитъ на горѣ сей покрывало, покрывающее всѣ народы, покрывало, лежащее на всѣхъ племенахъ.
- 8. Поглощена будеть смерть навъки, и отреть Господь Богь слёзы со всъхъ лицъ, и сниметь поношение съ народа Своего по всей землъ; ибо такъ говорить Господь.
- 9. И скажуть въ тоть день: воть Онъ, Богь нашъ! на Него мы уповали, и Онъ спасъ насъ! Сей есть Господь; на Него уповали мы; возрадуемся и возвеселимся во спасеніи Его!
- 10. Ибо рука Господа почіеть на гор'в сей, и Моавъ будеть попранъ на м'вст'в своемъ, какъ попирается солома въ навоз'в.
- 11. И хотя онъ распростреть посреди его руки свои, какъ плавающій распростираеть ихъ для плаванія; но Богъ унизить гордость его вмёстё съ лукавствомъ рукъ его.

(13) Исаія 17, 5. (14) Исаія 12, 5. (18) Іерем. 48, 44. (19) Числ. 14, 41. Іерем. 2, 37; 32, 5. (20) Исаія 19, 14. Іов. 27, 18. (21) Исаія 5, 14; 40, 2. (22) Іезек. 32, 18. (23) Исаія 13, 10. Гля. 35. (1) Исход. 15, 2. Исаія 28, 29. (2) 4 Царств. 19, 25. Исаія 26, 5. (3) Іов. 12, 14. (4) Исаія 4, 6. Іерем. 16, 19. (5) Исаія 18, 4. (6) Мате. 22, 2. Лук. 14, 16. (7) 1 Корине. 15, 54. (8) Апокалипс. 7, 17; 21, 4. (9) Осія 13, 14. Іоан. 3, 36. Евр. 2, 14. (10) Исаія 41, 15. Зах. 10, 5.



12. И твердыню высокихъ ствиъ твоихъ обрушитъ, низвергнетъ, повергнеть на землю, въ прахъ.

ГЛАВА 26.

Въ тотъ день будеть воспъта пъснь сія въ земль Іудиной: городъ крыпкій у насъ; спасеніе даль Онъ вмъсто стъны и вала.

- 2. Отворите ворота; да войдеть народъ праведный, хранящій истину.
- 3. Твердаго духомъ Ты хранишь въ совершенномъ миръ, ибо на Тебя уповаетъ онъ.
- 4. Уповайте на Господа во-вѣки, Господь Богъ есть въчная:
- ниспровергъ 5. Онъ жившихъ на высоть, высоко стоявшій городь; поверть его, поверть на землю, бросилъ его въ прахъ.
- 6. Нога попираеть его, ноги бъднаго, стопы нищихъ.
- Путь праведника прямъ; Ты уравниваешь стезю праведника.
- 8. И на пути судовъ Твоихъ, Господи, мы уповали на Тебя; къ имени Твоему и къ воспоминанію о Тебъ стремилась душа наша.
- 9. Душею моею я стремился къ Тебъ ночью, и духомъ моимъ я буду искать Тебя во внутренности моей съ ранняго утра: пбо когда суды Твои совершаются на земяв, тогда живущіе въ мірѣ научаются правдѣ.
- 10. Если нечестивый будеть помилованъ, то не научится онъ правдъ,--будеть злодействовать въ земле правыхъ и не будеть взирать на величіе
- 11. Господи! рука Твоя была высоко поднята; но они не видали ея; увидять и устыдятся ненавидящіе народъ Твой; огонь пожреть враговъ Твоихъ.
- 12. Господи! Ты даруешь намъ миръ; ибо и всъ дъла наши Ты устрояещь для насъ.

- 13. Господи Боже нашъ! другіе владыки кромъ Тебя господствовали надъ нами; но чрезъ Тебя только мы славимъ имя Твое.
- 14. Мертвые не оживуть; рефаимы не встануть, потомучто Ты посттиль и истребиль ихъ, и уничтожиль всякую память о нихъ.
- 15. Ты умножиль народъ, Господи, умножилъ народъ, - прославилъ Себя, распространиль всв предвлы земли.
- 16. Господи! въ бъдствіи онъ искаль Тебя; изливалъ тихія моленія, когла наказаніе Твое постигало его.
- 17. Какъ беременная женщина, при наступленіи родовъ, мучится, вопить оть болей своихъ, такъ были мы предъ Тобою, Господи.
- 18. Были беременны, мучились, -- и рождали какъ-бы вътеръ; спасенія не доставили земль, и прочіе жители вселенной не пали.
- 19. Оживуть мертвецы Твои, возстануть мертвыя тела! Воспряните и торжествуйте, поверженные въ прахъ: ибо роса Твоя — роса растеній, и земля извергнеть мертвецовъ.
- 20. Пойди, народъ мой, въ покои твои и запри за собой двери твои, укройся на мгновеніе, доколь не пройдеть гитвъ;
- 21. ибо воть, Господь выходить изъ жилища Своего наказать обитателей земли за ихъ беззаконіе, н земля откроеть поглощенную ею кровь и уже не скроетъ убитыхъ своихъ.

ГЛАВА 27.

Въ тотъ день поразить Господь мечемъ Своимъ тяжелымъ, и большимъ и крепкимъ, левіасана, змен прямо бъгущаго, и левіавана, змъя изгибающагося, и убьеть чудовище морское.

2. Въ тотъ день воспойте о немъо возлюбленномъ виноградникъ:

Гл. 26. (1) Псал. 45, 1; 124, 30. Притч. 18, 10. (2) Псал. 117, 19. (3) Исаія 27, 5. (4) Второзак. 32, 4. (5) Исаія 25, 12. (6) Исаія 28, 3. (8) Псал. 43, 18. (9) Псал. 76, 7. (10) Исаія 5, 12. Діян. 12, 17. (11) Исаія 33, 3. Мате. 21, 15. (12) Римлян. 8, 28. (14) Апокалис. 20, 5. (16) Псал. 17, 7. (17) Ісан. 16, 21. 4 Царств. 19, 3. Исаія 13, 8. (19) 4 Царств. 4, 35. Iesek. 37, 3. (20) Псал. 29, 6. Исаія 54, 8. (21) Мих. 1, 3. Гл. 27. (1) Іов. 26, 13. Апокалипс. 19, 20.

- 3. Я, Господь, хранитель его, въ каждое мгновеніе напояю его; ночью и днемъ стерегу его, чтобы кто не ворвался въ него.
- 4. Гитва итть во Мит. Но еслибы кто противопоставиль Мит съ немъ волчцы и терны, Я войною пойду противъ него, выжгу его совствиъ.
- Развъ прибъгнетъ къ защитъ Моей, и заключитъ миръ со Мною? тогда пустъ заключитъ миръ со Мною.
- 6. Въ грядущіе дни укоренится Іаковъ, дастъ отпрыскъ и расцвететъ Израиль; и наполнится плодами вселенная.
- 7. Такъ ли Онъ поражалъ его, какъ поражалъ поражавшихъ его? Такъ ли убивалъ его, какъ убиты убивавшіе его?
- 8. Мѣрою Ты наказываль его, когда отвергаль его; выбросиль его сильнымь дуновеніемь Своимь какъ-бы въ день восточнаго вѣтра.
- 9. И чрезъ это загладится беззаконіе Іакова; и плодомъ сего будетъ снятіе грѣха съ него, когда всѣ камни жертвенниковъ онъ обратитъ въ куски извести, и не будуть уже стоять дубравы и истуканы солнца.
- 10. Ибо укрвпленный городь опустветь, жилища будуть покинуты и заброшены, какъ пустыня. Тамъ будеть пастись теленокъ, и тамъ онъ будеть покоиться и объвдать ветви его.
- 11. Когда вътви его засохнуть, ихъ обломають; женщины придуть и сожгуть ихъ. Такъ-какъ это народъ безразсудный, то не сжалится надъ нимъ Творецъ его, и не помилуетъ его Создатель его.
- 12. Но будеть въ тоть день: Господь потрясеть все отъ великой ръки до потока Египетскаго, и вы, сыны Израиля, будете собраны одинъ къ другому;
- 13. и будеть вътоть день: вострубить великая труба, и придуть затерявшеся въ Ассирійской землі и

изгнанные въ землю Египетскую и поклонятся Господу на горъ святой въ Герусалимъ.

ГЛАВА 28.

Поре вънку гордости пьяныхъ Ефремлянъ, увядшему цвътку красиваго убранства его, который на вершинъ тучной долины сраженныхъ виномъ!

- 2. Вотъ, крвпкій и сильный у Господа, какъ ливень съ градомъ и губительный вихрь, какъ разлившеесм наводненіе бурныхъ водъ, съ силою повергаетъ его на землю.
- 3. Ногами попирается въновъ гордости пьяныхъ Ефремлянъ.
- 4. И съ увядшимъ цвѣткомъ красиваго убранства его, который на вершинѣ тучной долины, дѣлается то же, что бываетъ съ созрѣвшею прежде времени смоквою, которую, какъ скоро кто увидитъ, тотчасъ беретъ въ руку и проглатываетъ ее.
- 5. Въ тотъ день Господь Саваоеъ будетъ великолъпнымъ вънцемъ и славною діадемою для остатка народа Своего.
- 6. и духомъ правосудія для сидящаго въ судилицѣ и мужествомъ для отражающихъ непріятеля до воротъ.
- 7. Но и эти шатаются отъ вина и сбиваются съ пути отъ сикеры; священникъ и пророкъ спотыкаются отъ крѣпкихъ напитковъ; побѣждены виномъ, обезумѣли отъ сикеры, въ видѣніи ошибаются, въ суждепіи спотыкаются.
- 8. Ибо всё столы наполнены отвратительною блевотиною, нёть *чистаю* мёста.—
- 9. А говорять: «кого хочеть онъ учить вёдёнію? и кого вразумлять проповёдью? отнятыхъ отъ груднаго молока, отлученныхъ отъ сосцовъ матери?
- 10. Ибо все запов'єдь на запов'єдь, запов'єдь на запов'єдь правило на пра-
- (6) Исал. 71, 16. Исайя 37, 31. (7) 2 Царств. 7, 14. 2 Корине. 4, 17. (8) Іерем. 10, 24; 30, 11; 46, 28. (9) Зах. 3, 4. Левит. 26, 30. (10) 4 Царств. 19, 25. Исайя 24, 10. Іевек. 21, 1. (11) Іов. 24, 20. Іерем. 5, 21. (13) Исайя 2, 2. Іевек. 20, 40. Гл. 28. (2) 4 Царств. 17, 3. (3) Дан. 7, 7. Мих. 7, 10. (4) Исайя 1, 1. (5) Притч. 4, 9. Исайя 62, 3. Іевек. 16, 12. (7) Притч. 20, 1. Осія 4, 11; 9, 7. (10) Исайя 42, 20.

вило, правило на правило, тутъ немного и тамъ немного».

- 11. Зато лепечущими устами и на чужомъ языкѣ будутъ говорить къ этому народу.
- 12. Имъ говорили: «вотъ—покой, дайте покой утружденному, и вотъ— успокоеніе». Но они не хотъли слушать.
- 13. И стало у нихъ словомъ Господа: заповъдь на заповъдь, заповъдь на заповъдь, правило на правило, правило на правило, тутъ немного, тамъ немного, такъ-что они пойдутъ, и упадутъ навзничь и разобъются, и попадутъ въ съть и будутъ уловлены.
- Итакъ слушайте слово Господне, хульники, правители народа сего, который въ Іерусалимъ.
- 15. Такъ-какъ вы говорите: «мы заключили союзъ со смертью и съ преисподнею сдѣлали договоръ: когда всепоражающій бичъ будетъ проходить, онъ не дойдетъ до насъ, потомучто ложь сдѣлали мы убѣжищемъ для себя, и обманомъ прикроемъ себя».
- 16. Посему такъ говорить Господь Богъ: вотъ, Я полагаю въ основаніе на Сіонъ камень, камень испытанный, краеугольный, драгоцьный, кръпко утвержденный: върующій въ него не постыдится.
- 17. И поставлю судъ мѣриломъ и правду вѣсами; и градомъ истребится убѣжище лжи, и во́ды потопятъ мѣсто укрывательства.
- 18. И союзъ вашъ со смертью рушится, и договоръ вашъ съ преисподнею не устоитъ. Когда пойдетъ всепоражающій бичъ, вы будете попраны.
- 19. Какъ скоро онъ пойдеть, схватить васъ; ходить же будеть каждое утро, день и ночь, и одинъ слухъ о немъ будеть внушать ужасъ.
- 20. Слишкомъ коротка будетъ постель, чтобы протянуться; слишкомъ

- узко и одъяло, чтобы завернуться въ него.
- 21. Ибо возстанеть Господь, какъ на горѣ Перацимѣ; разгнѣвается, какъ на долинѣ Гаваонской, чтобы сдѣлать дѣло Свое, необычайное дѣло, и совершить дѣйствіе Свое, чудное Свое дѣйствіе.
- 22. Итакъ не кощунствуйте, чтобы узы ваши не стали крѣпче; ибо я слышалъ отъ Господа Бога Саваоеа, что истребленіе опредълено для всей земли.
- 23. Приклоните ухо, и послушайте моего голоса; будьте внимательны, и выслушайте рачь мою.
- 24. Всегда ли земледълецъ пашетъ для посъва, бороздитъ и боронитъ землю свою?
- 25. Нѣтъ; когда уровняетъ поверхность ея, онъ сѣетъ чернуху, или разсыпаетъ тминъ, или разбрасываетъ пшеницу рядами, и ячмень въ опредъленномъ мѣстѣ, и полбу рядомъ съ нимъ.
- 26. И такому порядку учить его Богъ его; Онъ наставляеть его.
- 27. Ибо не молотять чернухи каткомъ зубчатымъ, и колесъ молотильныхъ не катаютъ по тмину; но палкою выколачиваютъ чернуху, и тминъ палкою.
- 28. Зерновый хатоб вымолачивають, но не разбивають его; и водять по нему молотильныя колёса съ конями ихъ, но не растирають его.
- 29. И это происходить отъ Господа Саваоса: дивны судьбы Его, велика премудрость Его!

ГЛАВА 29.

Поре Арінлу, Арінлу, городу, въ которомъ жилъ Давидъ! приложите годъ къ году; пусть закалають жертвы.

2. Но Я ствсию Аріиль, и будеть плачь и свтованіе; и онъ останется у Меня, какъ Аріиль.

(11) 1 Корино. 14, 21. (12) Мато. 11, 28—29. (13) Исаія 8, 15. (14) Дъян. 13, 40. (15) Іерем. 2, 12. Исаія 59, 15. (16) Псал. 117, 22. Исаія 8, 14. Мато. 21, 42. Марк. 12, 10. Лук. 20, 17. Дъян. 4, 11. 1 Петр. 2, 7. Римлян. 9, 33. (18) Исаія 28, 15. Мато. 7, 27. (19) Мато. 6, 13. (21) 2 Царств. 5, 20. 1 Паралипом. 14, 11. Інс. Нав. 10, 12. (22) Исаія 10, 23. (25) Исаія 34, 1. (26) Премудр. 3, 5. Варух. 3, 37. (27) Исаія 25, 10. (29) Исаія 55, 8. Іерем. 32, 19. Гл. 29. (1) 2 Царств. 5, 9.

- 3. Я расположусь станомъ вокругъ тебя и стъсню тебя стражею наблюдательною, и воздвигну противъ тебя укръпленія.
- 4. И будешь унижень, съ земли будешь говорить, и глуха будеть рёчь твоя изъ-подъ праха, и голосъ твой будеть, какъ голосъ чревов'вщателя, и изъ-подъ праха шептать будеть рёчь твоя.
- 5. Множество враговъ твоихъ будетъ, какъ мелкая пыль, и полчище лютыхъ, какъ разлетающаяся нлева; и это совершится внезапно, въ одно мгновеніе.
- 6. Господъ Саваоеъ посътитъ тебя громомъ и землетрясеніемъ, и сильнымъ гласомъ, бурею и вихремъ, и пламенемъ всепожирающаго огня.
- 7. И какъ сонъ, какъ ночное сновидъніе, будетъ множество всъхъ народовъ, вокощихъ противъ Аріила, и всъхъ выступившихъ противъ него и укръпленій его и стъснившихъ его.
- 8. И какъ голодному снится, будто онъ всть, но пробуждается, и душа его тоща; и какъ жаждущему снится, будто онъ пьеть, но пробуждается, и вотъ онъ томится, и душа его жаждетъ: то же будетъ и множеству всъхъ народовъ, воюющихъ противъ горы Сіона.
- 9. Ивумляйтесь и дивитесь; они ослёпили другихъ, и сами ослёпли; они пьяны, но не отъ вина, шатаются, но не отъ сикеры;
- 10. ибо навель на васъ Господь духъ усыпленія и сомкнуль глаза ваши, пророки, и закрыль ваши головы, прозорливцы.
- 11. И всякое пророчество для васъ то же, что слова въ запечатанной книгъ, которую подаютъ умъющему читать книгу и говорятъ: «прочитай ее»; и тотъ отвъчаетъ: «не могу, потомучто она запечатана».
- 12. И передають книгу тому, кто читать не уместь, и говорять: «прочи-

- тай ее»; и тогь отвычаеть: «я не умыю читать».
- 13. И сказаль Господь: такъ-какъ этотъ народъ приближается ко Миѣ устами своими, и языкомъ своимъ чтитъ Меня, сердце же его далеко отстоитъ отъ Меня, и благоговъніе ихъ предо Мною есть изученіе заповъдей человъческихъ;
- 14. то вотъ, Я еще необычайно поступлю съ этимъ народомъ, чудно и дивно, такъ-что мудрость мудрецовъ его погибнетъ, и разума у разумныхъ его не станетъ.
- 15. Горе темъ, которые думають скрыться въ глубину, чтобы замыслъ свой утанть отъ Господа, которые делають дела свои во мраке и говорять: кто увидить насъ? и кто узнаеть насъ?
- 16. Какое безразсудство! Развѣ можно считать горшечника, какъ глину? Скажеть ли издѣліе о сдѣлавшемъ его: не онъ сдѣлалъ меня? и скажеть ли произведеніе о художникѣ своемъ: онъ не разумѣетъ?
- 17. Еще немного, очень немного, и Ливанъ не превратится ли въ садъ, а садъ не будуть ли почитать, какъ льсъ?
- 18. И въ тотъ день глухіе услышать слова книги, и прозрять изъ тьмы и мрака глаза слёпыхъ.
- 19. И страждущіе болье и болье будуть радоваться о Господь, и бъдные люди будуть торжествовать о Святомъ Израиля;
- 20. потомучто не будеть болье обидчика, и хульникъ исчезнеть, и будуть истреблены всв поборники неправды,
- 21. которые запутывають человъка въ словахъ и требующему суда у вороть разставляють съти, и отталкивають праваго.
- 22. Посему такъ говорить о дом'в Іакова Господь, Который искупилъ Авраама: тогда Іаковъ не будетъ въ стыд'в, и лице его бол'ве не побл'ядн'ветъ.
- (5) Іерем. 6, 3. Іезек. 17, 17. Лук. 15, 43. (4) Левит. 19, 31. Исаія 8, 19. (5) Псал. 34, 5. (6) Исаія 30, 30. (7) Исаія 30, 30. Псал. 72, 20. (40) Іерем. 51, 39. Римлян. 11, 8. (41) Исаія 8, 16. Іезек. 20, 49. Дан. 12. 4. (42) 2 Корине. 3, 4. (43) Мате. 15, 8. Марк. 7, 6. (45) Іерем. 49, 7. Авд. 1, 8. 1 Корине. 1, 19. (45) Сирах. 23, 24. (46) Исаія 45, 9. Іерем. 18, 6. (47) Исаія 32. 16. (48) Мате. 15, 30. Исаія 42, 18. Евр. 10, 7. (20) Апокалипс. 19, 17. Мих. 2, 1. (24) Амос. 5, 10. (22) Быт. 11, 31; 48, 16.

- 23. Ибо когда увидить у себя дётей своихъ, дёло рукъ Моихъ; то они свято будуть чтить имя Мое и свято чтить Святаго Іаковлева, и благоговёть предъ Богомъ Израилевымъ.
- 24. Тогда блуждающіе духомъ познають мудрость, и непокорные научатся послушанію.

ГЛАВА 30.

Поре непокорнымъ сынамъ, говоритъ Господь, которые дѣлаютъ совѣщанія, но безъ Меня, и заключаютъ союзы, но не по духу Моему, чтобы придагать грѣхъ ко грѣху:

- 2. не вопросивши усть Моихъ, идутъ въ Египетъ, чтобы подкрѣпитъ себя силою фараона и укрыться подътънью Египта.
- 3. Но сила фараона будеть для вась стыдомъ, и убъжище подътвнью Египта—безчестіемъ;
- 4. потомучто князья его * уже въ Цоанъ, и послы его дошли до Ханеса
- 5. Всв они будуть постыжены изъза народа, который безполезень для нихъ; не будеть отъ него ни помощи, ни пользы, но—стыдъ и срамъ.
- 6. Тяжести на животныхъ, идушихъ на югъ, по землъ угнетенія и тъсноты, откуда выходять львицы и львы, аспиды и летучіе змъи; они несутъ на хребтахъ ословъ богатства свои и на горбахъ верблюдовъ сокровища свои къ народу, который не принесетъ имъ пользы.
- 7. Ибо помощь Египта будеть тщетна и напрасна; потому Я сказаль имъ: сила ихъ—сидъть спокойно.
- 8. Теперь пойди, начертай это на доскв у нихъ, и впиши это въ книгу, чтобъ осталось на будущее время, навсегда, на-въки.
 - 9. Ибо это народъ мятежный, дети

аживыя, дёти, которыя не хотять слушать закона Господня,

- 10. которыя провидящимъ говорятъ: «перестаньте провидѣть», и пророкамъ: «не пророчествуйте намъ правды, говорите намъ лестное, предсказывайте пріятное;
- 11. сойдите съ дороги, уклонитесь отъ пути; устраните отъ глазъ нашихъ Святаго Израилева».
- 12. Посему такъ говорить Святый Израилевъ: такъ-какъ вы отвергаете слово сіе, а надветесь на обманъ и неправду, и опираетесь на то,—
- 13. то беззаконіе это будеть для вась, какь угрожающая паденіемъ трещина, обнаружившаяся въ высокой стънъ, которой разрушеніе настанетъ внезапно, въ одно мгновеніе.
- 14. И Онъ разрушить ее, какъ сокрушають глиняный сосудъ, разбивая его безъ пощады, такъ-что въ обломкахъ его не найдется и черепка, чтобы взять огня съ очага, или зачерпнуть воды изъ водоёма;
- 15. ибо такъ говорить Господь Богъ, Святый Израимевъ: оставаясь на мъстъ и въ покоъ, вы спаслись бы; въ тишинъ и упованіи кръпость ваша; но вы не хотъли
- 16. и говорили: «нѣтъ, мы на коняхъ убѣжимъ»,—зато и побѣжите; «мы на быстрыхъ ускачемъ»,—зато и преслѣдующіе васъ будуть быстры.
- 17. Отъ угрозы одного побъженть тысяча, отъ угрозы пятерыхъ побъжите такъ, что остатокъ вашъ будетъ какъ веха на вершинв горы и какъ знамя на холмъ.
- 18. И потому Господь медлить, чтобы помиловать вась, и потому еще удерживается, чтобы сжалиться надъвами; ибо Господь есть Богь правды: блаженны—всв уповающе на Hero!
- 19. Народъ будеть жить на Сіон'в въ Іерусалим'в; ты не будешь много пла-
- (23) Псал. 99, 3. Ефес. 2, 10. Евр. 2, 10. Гл. 30. (1) Лук. 12, 17. (2) 4 Царств. 18, 21. Іерем. 2, 18; 37, 7. (3) Іерем. 2, 36. (4) Исаія 19, 13. Іерем. 2, 16. (5) Іерем. 2, 36. (8) Исаія 8, 1. (9) Дъян. 7, 52. (40) Амос. 2, 12. (41) Исаія 1, 4. (42) Псал. 61, 11. Исаія 47, 10. (43) Исаія 29, 5. (44) Псал. 2, 9. (45) Плач. Іерем. 3, 26. (46) Осія 14, 4. (47) Левит. 26, 36. (48) Лук. 1, 54. Римлян. 2, 4. Притч. 16, 20. Іерем. 17, 7. (49) Псал. 90, 15. Исаія 58, 9.

^{*} Герусалима.

- кать, Онъ помилуетъ тебя, по голосу вопля твоего, и какъ только услышить его, — отвѣтитъ тебѣ.
- 20. И дасть вамъ Господь хлёбъ въ горести и воду въ нуждё; и учители твои уже не будуть скрываться, и глаза твои будуть видёть учителей твоихъ;
- 21. и уши твои будуть слышать слово, говорящее позади тебя: воть путь, идите по нему, еслибы вы уклонились направо, и еслибы вы уклонились налѣво.
- 22. Тогда вы будете считать скверною окладъ идоловъ изъ серебра твоего и окладъ истукановъ изъ золота твоего; ты бросишь ихъ, какъ нечистоту; ты скажешь имъ: прочь отсюда.
- 23. И Онъ дасть дождь на свия твое, которымъ засвещь поле, и хлѣбъ, плодъ земли, и онъ будеть обиленъ и соченъ; стада твои въ тоть день будуть пастись на общирныхъ пастбищахъ.
- 24. И волы и ослы, возделывающіе поле, будуть фоть кормъ солёный, очищенный лопатою и везломъ.
- 25. И на всякой горѣ высокой и на всякомъ холмѣ возвышенномъ потекутъ ручьи, потоки водъ, въ день великаго пораженія, когда упадутъ башни.
- 26. И свъть луны будеть, какъ свъть солнца, а свъть солнца будеть свътъве всемеро, какъ свътъ семи дней, въ тоть день, когда Господь обвяжеть рану народа Своего и исцълить нанесенныя ему язвы.
- 27. Воть, имя Господа идеть издали, горить гивь Его, и пламя его сильно, уста Его исполнены негодованія, и язывъ Его, какъ огонь повдающій,
- 28. и дыханіе Его, какъ разлившійся потокъ, который поднимается даже до шен, чтобы разв'янть народы до истощанія; и будеть въ челюстяхъ народовъ узда, направляющая къ заблужденію.

- 29. А у васъ будутъ пъсни, какъ въ ночь священнаго праздника, и веселіе сердца, какъ у идущаго со свирълью на гору Господню, къ твердынъ Израилевой.
- 30. И возгремить Господь величественнымъ гласомъ Своимъ и явитъ тяготъющую мышцу Свою въ сильномъ гнъвъ и въ пламени поъдающаго огня, въ буръ и въ наводнении и въ каменномъ градъ.
- 31. Ибо отъ гласа Господа содрогнется Ассуръ, жезломъ поражаемый.
- 32. И всякое движение опредъленнаго ему жезла, который Господь направить на него, будеть съ тимпанами и цитрами, и Онъ пойдеть противъ него войною опустошительною.
- 33. Ибо Тофетъ давно уже устроенъ; онъ приготовленъ и для царя, глубокъ и широкъ; въ кострѣ его много огня и дровъ; дуновеніе Господа, какъ потокъ сѣры, зажжетъ его.

ГЛАВА 31.

Поре твиъ, которые идуть въ Египеть за помощью, надвются на коней и полагаются на колесницы, потомучто ихъ много, и на всадниковъ, потомучто они весьма сильны, а на Святаго Израилева не взирають и къ Господу не прибъгаютъ!

- 2. Но премудръ Онъ; и наведетъ бъдствіе, и не отмънить словъ Своихъ; возстанетъ противъ дома нечестивыхъ и противъ помощи дълающихъ беззаконіе.
- 3. И Египтяне—люди, а не Богъ; и кони ихъ—плоть, а не духъ. И простреть руку Свою Господь, и споткнется защитникъ, и упадеть защищаемый, и всё виёстё погибнутъ.
- 4. Ибо такъ сказалъ мнѣ Господъ: какъ левъ, какъ скименъ, ревущій надъ своею добычею, хотя бы множество пастуховъ кричало на него,

(20) Псал. 79, 6. (21) Второвак. 5, 32; 28, 14. Притч. 4, 27. (22) Левит. 15, 19. (23) Второвак. 11, 14. (25) Исаія 41, 18; 2, 15. (26) Іерем. 4, 23. Іонд. 2, 10. Апокалипс. 21, 23. (27) Іевек. 22, 21. Исход. 24, 17. Второвак. 4, 24. (28) 2 Царств. 22, 16. Исаія 8, 8. (23) Псал. 41, 5. (30) Исаія 29, 6. Апокалипс. 20, 15. (31) Псал. 28, 4. (35) Іевек. 21, 14. Апокалипс. 19, 20. Мате. 25, 41. Гл. 21. (1) Исаія 30, 1. Іерем. 2, 36. Осія 8, 13. (2) Амос. 3, 6. Псал. 9, 21. Іезек. 28, 9. (5) Іерем. 17, 5. Плач. Іерем. 4, 17. (4) Апокалипс. 20, 8.



отъ крика ихъ не содрогнется и множеству ихъ не уступить, — такъ Господь Саваооъ сойдеть сразиться за гору Сіонъ и за ходиъ его.

5. Какъ птицы — птенцовъ, такъ Господь Саваоеъ покроетъ Іерусалимъ, защититъ и избавитъ, пощадитъ и спасетъ.

6. Обратитесь къ Тому, отъ Котораго вы столько отпали, сыны Израиля!

- 7. Въ тотъ день отбросить каждый человъкъ своихъ серебряныхъ идоловъ и золотыхъ своихъ идоловъ, которыхъ руки ваши сдёлали вамъ на грёхъ.
- 8. И Ассуръ падетъ не отъ человъческай меча, и не человъческий мечъ потребитъ его,—онъ избъжитъ отъ меча, и юноши его будутъ податью.
- 9. И отъ страха пробъжить мимо крѣпости своей; и князья его будуть пугаться знамени, говорить Господь, Котораго огонь на Сіонъ и горнило въ Іерусалимъ.

ГЛАВА 32.

Воть, Царь будеть царствовать по правдѣ, и князья будуть править по закону;

- 2. и каждый изъ нихъ будеть какъ защита отъ вътра и покровъ отъ непогоды, какъ источники водъ въ степи, какъ тънь отъ высокой скалы въ землъ жаждущей.
- 3. И очи видящихъ не будутъ закрываемы, и уши слышащихъ будутъ внимать.
- 4. И сердце легкомысленныхъ будетъ умътъ разсуждать; и косноязычные будутъ говорить ясно.
- 5. Невъжду уже не будуть называть почтеннымъ, и о коварномъ не скажутъ, что онъ честный.
- 6. Ибо невѣжда говоритъ глупое, и сердце его помышляетъ о беззаконномъ, чтобы дѣйствовать лицемѣрно и произносить хулу на Господа, душу

голоднаго лишать хлёба и отнимать питье у жаждущаго.

- 7. У коварнаго и дъйствованія гибельныя: онъ замышляеть ковы, чтобы погубить бъднаго словами лжи, котя бы бъдный быль и правъ.
- 8. А честный и мыслить о честномъ и твердо стоить во всемъ, что честно.
- 9. Женщины безпечныя! встаньте, послушайте голоса моего; дочери беззаботныя! приклоните слухъ къ моимъсловамъ.
- 10. Еще нѣсколько дней сверхъ года, и ужаснетесь, безпечныя! ибо не будеть обиранія винограда, и время жатвы не настанеть.
- 11. Содрогнитесь, беззаботныя! ужаснитесь, безпечныя! сбросьте одежды, обнажитесь и препоящьте чресла.
- 12. Будуть бить себя въ грудь о прекрасныхъ поляхъ, о виноградной лозъ плодовитой.
- 13. На землѣ народа моего будутъ рости терны и волчцы, равно и на всѣхъ домахъ веселья въ ликующемъ городѣ;
- 14. ибо чертоги будуть оставлены; шумный городь будеть покинуть; Офель и башня навсегда будуть служить, вмёсто пещерь, убёжищемь дикихь ословь и пасущихся стадь,
- 15. докол'в не изліется на насъ Духъ свыше, и пустыня не сділается садомъ, а садъ не будуть считать ліссомъ.
- 16. Тогда судъ водворится въ этой пустынь, и правосудіе будеть пребывать на плодоносномъ поль.
- 17. И дъломъ правды будеть миръ, и плодомъ правосудія—спокойствіе и безопасность во-въки.
- 18. Тогда народъ мой будеть жить въ обители мира и въ селеніяхъ безопасныхъ и въ покоищахъ блаженныхъ.
- 19. И градъ будетъ падать на лѣсъ, и городъ спустится въ долину.
 - 20. Блаженны вы, съющіе при
- (5) Второвак. 32, 11. Мате. 23, 37. (6) Іерем. 3, 14. (7) Исаія 2, 20. (8) Исаія 37, 36. (9) 1 Евяр. 1, 3. Гм. 23. (1) Іерем. 23, 5; 33, 15. Исаія 11, 5. (2) Псал. 142, 6. (4) Лук. 10, 21. (6) 1 Царств. 24, 14. (7) 1 Царств. 8, 10. Притч. 29, 4. Двян. 20, 35. (8) Лук. 6, 46. (10) Левит. 26, 34. (15) Исаія 34, 13. Осія 9, 6. (14) 2 Парадином. 27, 3. (15) Исаія 29, 17. (16) Исаія 35, 1. (17) Римлян. 5, 1. (18) Іерем. 33, 16. Іевек. 34, 27. (20) Псал. 71, 16.

всѣхъ водахъ и посылающіе туда вола и осла.

ГЛАВА 33.

Поре тебѣ, опустошитель, который не быль опустошаемь, и грабитель, котораго не грабили! Когда кончишь опустошены, будешь опустошены и ты; когда прекратишь грабительства, разграбять и тебя.

- 2. Господи! помилуй насъ: на Тебя уповаемъ мы; будь нашею мышцею съ ранняго утра и спасеніемъ нашимъ во время тъсное.
- 3. Отъ грознаго гласа *Твоего* побъгутъ народы; когда возстанешь, разсъются племена.
- 4. и будутъ собирать добычу вашу, какъ собираетъ гусеница; бросятся на нее, какъ бросается саранча.
- 5. Высокъ Господь, живущій въ вышнихь; Онъ наполнить Сіонъ судомъ и правдою.
- 6. И настанутъ безопасныя времена твои, изобиліе спасенія, мудрости и въдънія; страхъ Господень будетъ со-кровищемъ твоимъ.
- 7. Вотъ, сильные ихъ кричатъ на улицахъ; послы для мира горько плачутъ.
- 8. Опустъли дороги; не стало путешествующихъ; онъ нарушилъ договоръ, разрушилъ города,—ни-во-что ставитъ людей.
- 9. Земля сътуетъ, сохнетъ; Ливанъ постыженъ, увялъ; Саровъ похожъ сталъ на пустыню, и обнажены отъ листьевъ своихъ Васанъ и Кармилъ.
- Нынѣ Я возстану, говорить Господь, нынѣ поднимусь, нынѣ вознесусь.
- 11. Вы беременны сѣномъ, разродитесь соломою; дыханіе ваше—огонь, который пожреть васъ.
 - 12. И будуть народы, кака горящая

- известь, какъ срубленный терновникъ, будуть сожжены въ огиъ.
- 13. Слушайте, дальніе, что сділаю Я; и вы, ближніе, познайте могущество Мое.
- 14. Устращились грёшники на Сіонѣ; трепеть овладѣть нечестивыми: «кто изъ насъ можеть жить при огнѣ пожирающемъ? кто изъ насъ можеть жить при вѣчномъ пламени»?—
- 15. Тотъ, кто ходить въ правдѣ и говорить истину; кто презираетъ корысть отъ притесненія, удерживаетъ руки свои отъ взятокъ, затыкаетъ уши свои, чтобы не сампать о кровопролитіи, и закрываетъ глаза свои, чтобы не видѣть зла.—
- 16. тотъ будетъ обитать на высотахъ: убъжище его — неприступныя скалы; хлъбъ будетъ данъ ему; вода у него не изсякнетъ.
- 17. Глаза твои увидять Царя въ красотъ Его, узрять землю отдаленную;
- 18. сердце твое будеть только вспоминать объ ужасахъ: «гдф дфлавшій перепись? гдф вфсившій дань? гдф осматривающій башни?»
- 19. Не увидишь болъе народа свиръпаго, народа съ глухою, невнятною ръчью, съ языкомъ страннымъ, непонятнымъ.
- 20. Взгляни на Сіонъ, городъ праздничныхъ собраній нашихъ; глаза твои увидять Іерусалимъ, жилище мирное, непоколебимую скинію; столны ея никогда не исторгнутся, и ни одна вервь ея не порвется.
- 21. Тамъ у насъ великій Господь будеть вмісто рікъ, вмісто широкихъ каналовъ; туда не войдеть ни одно весельное судно, и не пройдеть большой корабль.
- 22. Ибо Господь—судія нашъ, Господь—законодатель нашъ, Господь царь нашъ: Онъ спасеть насъ.

Гл. 33. (4) Псал. 136, 8. Іерем. 30, 16. Авд. 1, 10. (2) Псал. 61, 7. (3) Псал. 67, 2. Исаія 26, 11. (5) Исаія 9, 7; 11, 1. (6) 4 Царств. 18, 5. Іерем. 10, 17. (7) 2 Парадином. 36, 15. (8) Исаія 37, 2. (40) Псал. 101, 14. Исаія 33, 3. (41) Псал. 7, 15. Исаія 1, 31; 47, 14. (12) Исаія 9, 18. (13) Исаія 60, 4. Ефес. 2, 13. (14) Дѣян. 5, 11. Второвак. 5, 24. (15) Псал. 14, 2. (16) Аввак. 3, 19. Псал. 17, 3. (17) Псал. 44, 3; 92, 1. Марк. 9, 2. (18) 1 Корине. 1, 20. (19) Второвак. 28, 49. Іерем. 5, 15. Іезек. 3, 5. (20) Мате. 16, 18. Псал. 124, 1. (21) Псал. 57, 12. (22) Псал. 43, 6. Исаія 43, 15. Іаков. 4, 11.

- 23. Ослабли веревки твои, не могуть удержать мачты и натянуть паруса. Тогда будеть большой раздёль добычи, такъ-что и хромые пойдуть на грабежъ.
- 24. И ни одинъ изъ жителей не скажетъ: «я боленъ»; народу, живущему тамъ, будутъ отпущены согръщены.

ГЛАВА 34.

Приступите, народы, слушайте и внимайте, племена! Да слышить земля и все, что наполняеть ее, вселенная и все рождающееся въ ней!

- 2. Ибо гићевъ Господа на все народы, и ярость Его на все воинство ихъ. Онъ предалъ ихъ заклятію, отдалъ ихъ на закланіе.
- 3. И убитые ихъ будутъ разбросаны, и отъ труповъ ихъ поднимется смрадъ, и горы размокнутъ отъ крови ихъ.
- 4. И истиветь все небесное воинство *; и небеса свернутся, какъ свитокъ книжный; и все воинство ихъ падетъ, какъ спадаетъ листъ съ виноградной лозы, и какъ увядшій листь со смоковницы.
- 5. Ибо упился мечъ Мой на небесахъ: вотъ, для суда нисходитъ онъ на Едомъ и на народъ, преданный Миою заклятію.
- 6. Мечъ Господа наполнится кровью, утучнветь отъ тука, отъ крови агицевъ и козловъ, отъ тука съ почекъ овновъ: ибо жертва у Господа въ Восорв и большое закланіе въ землв Едома.
- 7. И буйволы падуть съ ними и тельцы вмёстё съ волами, и упьется земля ихъ кровью, и прахъ ихъ утучнёсть отъ тука.
- 8. Ибо день мщенія у Господа, годъ возмездія за Сіонъ.
 - 9. И превратятся ръки его въ смо- и расцвътеть какъ нарциссъ;

- лу, и прахъ его—въ съру, и будетъ земля его горящею смолою:
- 10. не будеть гаснуть ни днемъ, ни ночью; въчно будеть восходить дымъ ея; будеть отъ рода въ родъ оставаться опустълою; во въки въковъникто не пройдеть по ней;
- 11. и завладѣють ею пеликанъ и ежъ; и филинъ и воронъ поселятся въ ней; и протянутъ по ней вервъ разоренія и отвѣсъ уничтоженія.
- 12. Ни кого не останется тамъ изъ знатныхъ ея, кого можно было бы призвать на царство, и всё князья ея будутъ ничто.
- 13. И заростуть дворцы ея колючими растеніями, крашнвою и репейникомъ—твердыни ея; и будеть она жилищемъ шакаловъ, пристанищемъ страусовъ.
- 14. И звъри пустыни будутъ встръчаться съ дикими кошками, и лъшіе будутъ перекликаться одинъ съ другимъ; тамъ будетъ отдыхать ночное привидъніе и находить себъ покой.
- 15. Тамъ уги відится летучій змівй, будеть класть яйца и выводить дівтей и собирать ихъ подъ тівнь свою; тамъ и коршуны будуть собираться одинь къ другому.
- 16. Отыщите въ книгъ Господней и прочитайте; ни одно изъ сихъ не преминетъ придти, и одно другимъ не замънится. Ибо сами уста Его повелъли, и самъ духъ Его соберетъ ихъ.
- 17. И Самъ Онъ бросилъ имъ жребій, и Его рука разділила имъ ее мітрою; во-віки будуть они владіть ею, изъ рода въ родъ будутъ жить на ней.

ГЛАВА 35.

Возвеселится пустыня и сухая земля, и возрадуется страна необитаемая и расцвътеть какъ нарциссъ;

(23) Исаія 35, 6. (24) Исаія 40, 29; 45, 24. 1 Петр. 1, 3. Гл. 84. (1) Исаія 28, 23. (2) Іерем. 25, 33. (3) Іевек. 39, 17. Апокаминс. 19, 18. Дан. 8, 10. (4) Марк. 13, 24. 2 Петр. 3, 10. Апокаминс. 6, 14. (5) Іерем. 46, 10. Исаія 63, 1. (6) Софон. 1, 7. (7) Псал. 21, 22. Амос. 4, 1. (8) Исаія 63, 4. (10) Исаія 62, 29. Мате. 5, 26. Марк. 9, 44. (11) Софон. 2, 14. Апокаминс. 18, 2. (15) Исаія 32, 13. Осія 9, 6. Іерем. 9, 11. (14) Апокаминс. 18, 2. (16) Второзак. 28, 15. Інс. Нав. 21, 45. Іезек. 12, 24. (17) Псал. 36, 9. Гл. 35. (1) Исаія 32, 16.



^{*} Звѣзды.

- 2. великол'впно будеть цв'всти и радоваться, будеть торжествовать и ликовать; слава Ливана дастся ей, великол'впе Кармила и Сарона; они увидять славу Господа, величіе Бога нашего.
- 3. Укрѣпите ослабѣвшія руки и утвердите колѣна дрожащія;
- 4. скажите робкимъ душею: будьте тверды, не бойтесь; вотъ Богъ вашъ, придетъ отмщеніе, воздаяніе Божіе; Онъ придетъ и спасетъ васъ.
- Тогда откроются глаза сленыхъ,
 и уши глухихъ отверзутся.
- 6. Тогда хромой вскочить, какъ олень, и языкъ нёмаго будеть пёть; ибо пробъются воды въ пустынё и въ степи потоки.
- 7. И превратится призракъ водъ въ озеро, и жаждущая земля— въ источники водъ; въ жилищъ шакаловъ, гдъ они покоятся, будетъ мъсто для тростника и камыша.
- 8. Й будеть тамъ большая дорога, и путь по ней назовется путемъ святымъ: нечистый не будеть ходить по нему; но онъ будеть для нихъ однихъ; идущіе этимъ путемъ, даже и неопытные, не заблудятся.
- 9. Лъва не будетъ тамъ, и хищный звѣрь не взойдетъ на него; его не найдется тамъ, а будутъ ходить искупленные.
- 10. И возвратятся избавленные Господомъ, придутъ на Сіонъ съ радостнымъ восклицаніемъ; и радость вѣчная будеть надъ головою ихъ; они найдутъ радость и веселье, а печаль и воздыханіе удалятся.

ГЛАВА 36.

И было въ четырнадцатый годъ царя Езекіи, пошелъ Сеннахиримъ, царь Ассирійскій, противъ всёхъ укрёпленныхъ городовъ Іудеи и взялъ ихъ.

2. И послалъ царь Ассирійскій изъ Лахиса въ Іерусалимъ къ царю Езекіи

- Рабсака съ большимъ войскомъ; и онъ остановился у водопровода верхняго пруда на дорогъ поля бълильничьяго.
- 3. И вышель къ нему Еліакимъ, сынъ Хелкіинъ, начальникъ дворца, и Севна писецъ, и Іоахъ, сынъ Асафовъ, дъеписатель.
- 4. И сказаль имъ Рабсакъ: скажите Езекіи: такъ говорить царь великій, царь Ассирійскій: что это за упованіе, на которое ты уповаещь?
- 5. Я думаю, что это—одни пустыя слова, а для войны нужны совъть и сила: итакъ на кого ты уповаешь, что отложился отъ меня?
- 6. Воть, ты думаешь опереться на Египеть, на эту трость надломленную, которая, если кто опрется на нее, войдеть тому въ руку и проколеть ее? Таковъ фараонъ, царь Египетскій, для всѣхъ уповающихъ на него.
- 7. А если скажешь мив: на Господа Бога нашего мы уповаемъ, то на того ли, котораго высоты и жертвенники отмвнилъ Езекія и сказаль Іудв и Іерусалиму: «предъ симъ только жертвенникомъ поклоняйтесь».
- 8. Итакъ вступи въ союзъ съ господиномъ моимъ, царемъ Ассирійскимъ; — я дамъ тебъ двъ тысячи коней; можешь ли достать себъ всадниковъ на нихъ?
- 9. И какъ ты кочешь заставить отступить вождя, одного изъ малъйшихъ рабовъ господина моего, надъясь на Египеть, ради колесницъ и коней?
- 10. Да развѣ я безъ воли Господней пошелъ на землю сію, чтобы разорить ее? Господь сказалъ мнѣ: пойди на землю сію и разори ее.
- 11. И сказалъ Еліакимъ и Севна и Іоажъ Рабсаку: говори рабамъ твоимъ по-Арамейски, потомучто мы понимаемъ, а не говори съ нами по-Іудейски, въ слухъ народа, который на стънъ.
 - 12. И сказаль Рабсакъ: развъ
- (2) 3 Царств. 4, 33; 18, 9. Іоан. 1, 14. (3) Евр. 12, 12. (4) Лук. 1, 70. Исаія 40, 1. (5) Мате. 9, 30; 11, 5; 15, 30. Лук. 7, 22. Іоан. 9, 6—7. (6) Мате. 21, 14. Іоан. 5, 8—9. Даян. 3, 8. Мате. 9, 32—33. Іоан. 7, 38. Исаія 41, 18. (8) Іоан. 14, 6. (9) 1 Петр. 15, 8. (10) Исаія 51, 11; 61, 7; 66, 14. Гл. 36. (1) 4 Царств. 18, 13. 2 Паралипом. 32, 1. Сирах. 48, 20. (2) Исаія 7, 10. (5) 4 Царств. 18, 7. (6) Іевек. 29, 6—7. (9) 4 Царств. 18, 24. (10) 2 Паралипом. 35, 21. (11) 2 Паралипом. 32, 18.



только къ господину твоему и къ тебъ послалъ меня господинъ мой сказать слова сіи? Нѣтъ, также и къ людямъ, которые сидять на стѣнѣ, чтобъ ѣсть пометъ свой и пить мочу свою съ вами.

- 13. И всталъ Рабсакъ и возгласилъ громкимъ голосомъ по-Гудейски, и сказалъ: слушайте слово, царя великаго, царя Ассирійскаго!
- 14. Такъ говорить царь: пусть не обольщаеть васъ Езекія, ибо онъ не можеть спасти васъ:
- 15. и пусть не обнадеживаеть васъ Езекія Господомъ, говоря: «спасеть насъ Господь; не будеть городъ сей отданъ въ руки царя Ассирійскаго».
- 16. Не слушайте Езекін, ибо такъ говорить царь Ассирійскій: примиритесь со мною и выйдите ко мнѣ, и пусть каждый ѣсть плоды виноградной лозы своей и смоковницы своей, и пусть каждый пьеть воду изъ своего колодезя,
- 17. доколѣ я не приду и не возьму васъ въ землю такую же, какъ и ваша земля, въ землю хлѣба и вина, въ землю плодовъ и виноградниковъ.
- 18. Итакъ да не обольщаеть васъ Езекія, говоря: «Господь спасеть насъ». Спасли ли боги народовъ, каждый свою землю, отъ руки царя Ассирійскаго?
- 19. Гдѣ боги Емаеа и Арпада? гдѣ боги Сепарваима? Спасли ли они Самарію отъ руки моей?
- 20. Который изъ всёхъ боговъ земель сихъ спасъ землю свою отъ руки моей? Такъ неужели спасетъ Господь Іерусалимъ отъ руки моей?
- 21. Но они молчали и не отвъчали ему ни слова, потомучто отъ царя дано было приказаніе: не отвъчайте ему.
- 22. И пришелъ Еліакимъ, сынъ Хелкіинъ, начальникъ дворца, и Севна писецъ, и Іоахъ, сынъ Асафовъ, дъеписатель, къ Езекіи, въ разодранныхъ одеждахъ, и пересказали ему слова Рабсака.

ГЛАВА 37.

Когда услышаль это царь Езекія, то разодраль одежды свои и покрылся вретищемь, и пошель въ домъ Господень;

- 2. и послалъ Еліакима, начальника дворца, и Севну писца, и старшихъ священниковъ, покрытыхъ вретищами, къ пророку Исаін, сыну Амосову.
- 3. И они сказали ему: такъ говоритъ Езекія: день скорби и наказанія и посрамленія—день сей, ибо младенцы дошли до отверстія утроби матерней, а силы ність родить.
- 4. Можеть быть, услышить Господь Богь твой слова Рабсака, котораго послаль царь Ассирійскій, господинь его, хулить Бога живаго и поносить словами, какія слышаль Господь Богь твой; вознеси же молитву объ оставшихся, которые находятся еще въ живыхъ.
- 5. И пришли слуги царя Езеків къ Исаін.
- 6. И сказалъ имъ Исаія: такъ скажите господину вашему: такъ говорить Господь: не бойся словъ, которыя слышаль ты, которыми поносили Меня слуги царя Ассирійскаго.
- 7. Вотъ, Я пошлю въ него духъ, и онъ услышить въсть и возвратится въ землю свою, и Я поражу его мечемъ въ землъ его.
- 8. И возвратился Рабсакъ и нашелъ царя Ассирійскаго воюющимъ противъ Ливны; ибо онъ слышаль, что тотъ отошелъ отъ Лахиса.
- 9. И услышаль онь о Тиргакѣ, царѣ Есіопскомъ; *ему* сказали: воть, онь вышель сразиться съ тобою. Услышавъ это, онь послаль пословъ къ Езекін, сказавъ:
- 10. такъ скажите Езекіи, царю Іудейскому: пусть не обманываеть тебя Богъ твой, на Котораго ты уповаеть, думая: не будеть отданъ Іерусалимъ въ руки царя Ассирійскаго.
- 11. Вотъ, ты слышалъ, что сдълали цари Ассирійскіе со всъми землями,

(44) 4 Царств. 18, 29. (46) 4 Царств. 18, 31. (48) 4 Царств. 18, 33. Исаія 10, 9; 37, 12. (49) Числ. 13, 52. 4 Царств. 17, 31. (24) 4 Царств. 18, 36. Гл. 37.(1) 4 Царств. 19, 1. (3) 4 Царств. 19, 3. Осія 13, 13. (9) 4 Царств. 19, 9.

положивши на нихъ заклятіе; ты ли упълъешь?

- 12. Боги народовъ, которыхъ разорили отцы мои, спасли ли ихъ, спасли ли Гозанъ и Харанъ, и Рецефъ и сыновъ Едена, что въ Өалассаръ?
- 13. Гдѣ—царь Емана и царь Арпада, и царь города Сепарваима, Ены и Иввы?—
- 14. И взялъ Езекія письмо изъ руки пословъ и прочиталъ его, и пошелъ въ домъ Господень и развернулъ его Езекія предъ лицемъ Господнимъ;
- 15. и молился Езекія предъ лицемъ Господнимъ и говорилъ:
- 16. Господи Саваооъ, Боже Израилевъ, съдящій на херувимахъ! Ты одинъ — Богъ всъхъ царствъ земли; Ты сотворилъ небо и землю.
- 17. Приклони, Господи, ухо Твое и услышь; открой, Господи, очи Твои и воззри, и услышь слова Сеннахирима, который послаль поносить Тебя, Бога живаго.
- 18. Правда, о, Господи! цари Ассирійскіе опустошили всѣ страны и земли ихъ
- 19. и побросали боговъ ихъ въ огонь; но это были не боги, а издѣліе рукъ человѣческихъ, дерево и камень, потому и истребили ихъ.
- 20. И ныив, Господи Боже нашъ, спаси насъ отъ руки его; и узнаютъ всв царства земли, что Ты, Господи, Богъ одинъ.
- 21. И послалъ Исаія, сынъ Амосовъ, къ Езекіи сказать: такъ говоритъ Господь Богъ Израилевъ: о чемъ ты молился Мнъ противъ Сеннахирима, царя Ассирійскаго,—
- 22. вотъ слово, которое Господь изрекъ о немъ: презрить тебя, посмъется надъ тобою дъвствующая дочь Сіона, покачаеть въ слъдъ тебя головою дочь Іерусалима.
- 23. Кого ты порицаль и поносиль? и на кого возвысиль голось, и подняль такь высоко глаза твои? на Святаго Израилева.

- 24. Чрезъ рабовъ твоихъ ты порицалъ Господа и сказалъ: со множествомъ колесницъ моихъ я взошелъ на высоту горъ, на ребра Ливана, и срубилъ рослые кедры его, отличные кипарисы его, и пришелъ на самую вершину его, въ роцу сада его;
- 25. и отканываль я и пиль воду; и осущу ступнями ногь монхь встрени Египетскія.
- 26. Развѣ не слышалъ ты, что Я издавна сдѣлалъ это, въ древніе дни предначерталъ это, а нынѣ выполнилъ тѣмъ, что ты опустошаешь крѣпкіе города, превращая ихъ въ груды развалинъ.
- 27. И жители ихъ сдёлались маломощны, трепещуть и остаются въ стыдѣ; они стали какъ трава на полѣ и нѣжная зелень, какъ поростъ на кровляхъ и опаленный хлѣбъ, прежде нежели выколосился.
- 28. Сядешь ли ты, выйдешь ли, войдешь ли, Я знаю все, знаю и дерзостьтвою противъ Меня.
- 29. За твою дерзость противъ Меня и за то, что надменіе твое дошло до ушей Моихъ, Я вложу кольцо Мое въ ноздри твои и удила Мои—въ ротътвой, и возвращу тебя назадъ тою же дорогою, которою ты пришелъ.
- 30. И вотъ, тебъ, Езекія, знаменіе: ѣшьте въ этотъ годъ выросшее отъ упавшаго зерна, и на другой годъ—самородное; а на третій годъ съйте и жните, и садите виноградные сады, и ѣшьте плоды ихъ.
- 31. И упѣлѣвшій въ домѣ Іудиномъ остатокъ пустить опять корень внизу и принесеть плодъ вверху,
- 32. ибо изъ Іерусалима произойдеть остатокъ, и спасенное отъ горы Сіона. Ревность Господа Саваова содилаеть это.
- 33. Посему такъ говорить Господь о царъ Ассирійскомъ: «не войдеть онъ въ этоть городъ и не бросцть туда стрълы, и не приступить къ нему со щитомъ и не насыплеть противъ него вала:
- (15) Исаія 36, 19. (14) 4 Царств. 19, 14. (16) Псал. 79, 2. Исаія 42, 5. Дѣян. 4, 24. (20) 2 Паралитом. 20, 12. (21) 4 Царств. 19, 20. (24) Іерем. 22, 27. (25) 4 Царств. 19, 24. (27) Псал. 36, 2. Псал. 128, 6. (28) Іерем. 48, 30. (51) Іезек. 12, 16. Амос. 2, 9. (32) 4 Царств. 19, 31. Исаія 9, 7. (33) 4 Царств. 19, 32.

34. по той же дорогь, по которой пришель, — возвратится, а въ городъ сей не войдеть, говорить Господь.

876

- 35. Я буду охранять городъ сей, чтобы спасти его ради Себя и ради Давида, раба Моего».
- 36. И вышель Ангель Господень и поразиль въ станъ Ассирійскомъ сто восемьдесять пять тысячь челостью. И встали поутру, и воть, всё—тьла мертвыя.
- 37. И отступилъ, и пошелъ и возвратился Сеннахиримъ, царь Ассирійскій, и жилъ въ Ниневіи.
- 38. И когда онъ поклонялся въ домѣ Нисроха, бога своего, Адрамелехъ и Шарецеръ, сыновья его, убили его мечемъ, а сами убѣжали въ землю Араратскую. И воцарился Асарданъ, сынъ его, вмѣсто него.

ГЛАВА 38.

Въ тъ дни Езекія забольль смертельно. И пришель къ нему пророкъ Исаія, сынь Амосовь, и сказаль ему: такъ говорить Господь: сдълай завъщаніе для дома твоего, ибо ты умрешь, не выздоровъешь.

- 2. Тогда Езекія отворотился лицемъ къ стънъ и молился Господу, говоря:
- 3. «о, Господи! вспомни, что я ходиль предъ лицемъ Твоимъ върно и съ преданнымъ *Тебт*ь сердцемъ и дълать угодное въ очахъ Твоихъ». И заплакалъ Езекія сильно.
- 4. И было слово Господне въ Исаін, и сказано:
- 5. пойди и скажи Езекіи: такъ говоритъ Господь Богъ Давида, отца твоего: Я услышалъ молитву твою, увиделъ слезы твои, и вотъ, Я прибавляю ко днямъ твоимъ пятнадцатъ лътъ.
- 6. и отъ руки царя Ассирійскаго спасу тебя и городъ сей, и защищу городъ сей.
 - 7. И вотъ тебъ знаменіе отъ Го-

спода, что Господъ исполнитъ слово, которое Онъ изрекъ.

- 8. Воть, я возвращу назадъ на десять ступеней солнечную тень, которая прошла по ступенямъ Ахазовымъ. И возвратилось солнце на десять ступеней по ступенямъ, по которымъ оно сходило.
- 9. Молитва Езекін, царя Іудейскаго, когда онъ больнь быль и выздоровых оть бользии:
- 10. я сказаль въ себѣ: въ преполовеніе дней моихъ долженъ я идти во врата преисподней; я лишенъ остатка лѣтъ монхъ.
- 11. Я говориль: не увижу я Господа, Господа на земль живыхъ; не увижу больше человъка между живущими въ мірѣ;
- 12. жилище мое снимается съ мъста и уносится отъ меня, какъ шалашъ пастушескій; я долженъ отръзать подобно ткачу жизнь мою: Онъ отръжеть меня отъ основы; день и ночь я ждаль, что Ты пошлешь мев кончину.
- 13. Я ждалъ до утра; подобно льву, Онъ сокрушалъ всѣ кости мон; день и ночь я ждалъ, что Ты пошлешь инъ кончину.
- 14. Какъ журавль, какъ ласточка издаваль я звуки, тосковаль какъ голубь; уныло смотръли глаза мон къ небу: Господи! тесно мив; спаси меня.
- 15. Что скажу я? Онъ сказалъ мий, Онъ и сдёлалъ. Тихо буду проводить всё годы жизни моей, помня горесть души моей.
- 16. Господи! такъ живуть, и во всемъ этомъ жизнь моего духа; Ти исцелишь меня, даруешь миё жизнь.
- 17. Вотъ, во благо мит была силная горесть, и Ты избавиль душу мою отъ рва погибели, бросиль вст гртхи мои за хребетъ Свой.
- 18. Ибо не преисподняя славить Тебя, не смерть восхваляеть Тебя, не нисшедше въ могилу уповають на истину Твою.
- (35) 4 Царств. 20, 6. (36) 4 Царств. 9, 32. Сврах. 48, 24. Исаія 10, 12. 1 Маккав. 7, 41. 2 Маккав. 8, 19; 15, 22. (38) Товит. 1, 21. Гл. 38. (4) 4 Царств. 20, 1. 2 Паралином. 32, 24. (2) Сирах. 38, 9. (5) Мате. 5, 48. (5) 4 Царств. 20, 5. Евр. 11, 34. (8) Сирах. 48, 26. (12) 2. Петр. 1, 13. Іов. 30, 22. (13) Іов. 4, 21. (17) Іоан. 3, 16. Іезек. 18, 22. (18) Псал. 6, 6; 113, 25. Варух. 2, 17.

- 19. Живой, только живой прославить Тебя, какъ я нынъ: отецъ возвъстить дътямъ истину Твою.
- 20. Господь спасеть меня; и мы во всё дни жизни нашей со звуками струнъ монхъ будемъ воспёвать пёсни въ домё Господнемъ.
- 21. И сказалъ Исаія: пусть принесуть пласть смоквъ и обложать имъ нарывъ; и онъ выздоровъеть.
- 22. А Езекія сказаль: какое знаменіе, что я буду ходить въ домъ Господень?

ГЛАВА 39.

Въ то время Меродахъ Валаданъ, сынъ Валадана, царь Вавилонскій, прислалъ къ Езекін письмо и дары, ибо слышалъ, что онъ былъ боленъ и выздоровель.

- 2. Й обрадовался посланнымъ Езекія и показалъ имъ домъ сокровищъ своихъ, серебро и золото, и ароматы и драгоцвиныя масти, весь оружейный свой домъ, и все, что находилось въ сокровищницахъ его,—ничего не осталось, чего не показалъ бы имъ Езекія въ домв своемъ и во всемъ владвніи своемъ.
- 3. И пришель пророкъ Исаія къ царю Езекіи и сказаль ему: что говорили эти люди? и откуда они приходили къ тебѣ? Езекія сказаль: изъ далекой земли приходили они ко мнѣ, изъ Вавилона.
- 4. И сказаль *Исаія*: что видёли они въ дом'є твоемъ? Езекія сказаль: видели все, что есть въ дом'є моемъ; ничего не осталось въ сокровищницахъ монхъ, чего я не показаль бы имъ.
- 5. И сказалъ Исаія Езекіи: выслушай слово Господа Саваоса:
- 6. вотъ, придутъ дни, и все, что есть въ дом'в твоемъ и что собрали отцы твои до сего дня, будетъ унесено въ Вавилонъ; ничего не останется, говоритъ Господъ.

- 7. И возьмуть изъ сыновей твоихъ, которые произойдуть отъ тебя, которыхъ ты родишь, и они будуть евнухами во дворцъ царя Вавилонскаго.
- 8. И сказалъ Езекія Исаін: благо слово Господне, которое ты изрекъ; потомучто, присовокупилъ онъ, миръ и благостояніе пребудуть во дни мон.

ГЛАВА 40.

Утышайте, угышайте народъ Мой, говорить Богь вашь:

- 2. говорите къ сердцу Іерусалима и возвъщайте ему, что исполнилось время борьбы его, что за неправды его сдълано удовлетвореніе, ибо онъ отъ руки Господней принялъ вдвое за всѣ гоѣхи свои.
- 3. Гласъ вопіющаго въ пустынъ: приготовьте путь Господу, прямыми сдълайте въ степи стези Богу нашему;
- 4. всякій доль да наполнится, и всякая гора и холмь да понизатся, кривизны выпрямятся, и неровные пути сдёлаются гладкими;
- 5. и явится слава Господня, и узрить всякая плоть (спасеніе Божіе); ибо уста Господни изрекли это.
- 6. Голосъ говоритъ: возвѣщай! и сказалъ: что мив возвѣщать? Всякая плоть—трава, и вся красота ея, какъ цвѣтъ полевой.
- 7. Засыхаетъ трава, увядаетъ цвътъ, когда дунетъ на него дуновеніе Господа: такъ и народъ—трава.
- 8. Трава засыхаеть, цвъть увядаеть, а слово Бога нашего пребудеть
- 9. Взойди на высокую гору, благовъствующій Сіонъ! возвысь съ силою голосъ твой, благовъствующій Іерусалимъ! возвысь, не бойся; скажи городамъ Іудинымъ: вотъ—Богъ вашъ!
- 10. Воть, Господь Богь грядеть съ силою, и мышца Его со властью. Воть, награда Его съ Нимъ и воздание Его предъ лицемъ Его.
- (49) 4 Царств. 20, 18. (20) Псал. 26, 6. (22) Исаія 38, 8. Гл. 89. (1) 4 Царств. 20, 12. (2) 2 Паралипом. 32, 25. (7) Дан. 1, 3—4. (8) 4 Царств. 20, 19. Гл. 40. (1) Исаія 35, 4; 52, 9. Лук. 2, 10. (2) Іерем. 16, 18. (5) Мате. 3, 3. Марк. 1, 3. Лук. 3, 4. Іоан. 1, 23. (4) Лук. 18, 14. Исаія 42, 6. (5) Дѣян. 1, 14. (6) Іов. 14, 2. Псал. 102, 15. Сирах. 14, 18. Іаков. 1, 10. 1 Петр. 1, 24. (8) Псал. 118, 89. Мате. 24, 35. 1 Петр. 1, 25. (40) Іоан. 1, 27. Исаія 62, 11.

- 11. Какъ пастырь Онъ будетъ пасти стадо Свое; агицевъ будетъ брать на руки и носить на груди Своей, и водить дойныхъ.
- 12. Кто исчерпаль воды горстью своею и пядью измѣриль небеса, и вмѣстиль въ мѣру прахъ земли и взвѣсиль на вѣсахъ горы и на чашахъ вѣсовыхъ холмы?
- 13. Кто уразумъть духъ Господа, и быль совътникомъ у Него и училъ Его?
- 14. Съ къмъ совътуется Онъ, и кто празумляетъ Его и наставляетъ Его на путь правды, и учитъ Его знанію и указываетъ Ему путь мудрости?
- 15. Воть народы—какъ капля изъ ведра, и считаются какъ пылинка на въсахъ. Воть, острова какъ порошинку поднимаетъ Онъ.
- 16. И Ливана недостаточно для жертвеннаго огня, и животныхъ на немъ—для всесожженія.
- 17. Всѣ народы предъ Нимъ какъ ничто, менѣе ничтожества и пустоты считаются у Него.
- 18. Итакъ кому уподобите вы Бога? и какое подобіе найдете Ему?
- Идола выливаетъ художникъ, и золотильщикъ покрываетъ его золотомъ и придълываетъ серебряныя цъпочки.
- 20. А кто бѣденъ для такого приношенія, выбираетъ негніющее дерево, пріискиваетъ себѣ искуснаго художника, чтобы сдѣлать идола, который стояль бы твердо.
- 21. Развѣ не знаете? развѣ вы не слышали? развѣ вамъ не говорено было отъ начала? развѣ вы не уразумѣли изъ основаній земли?
- 22. Онъ есть Тоть, Который возсвдаеть надъ кругомъ земли, и живущіе на ней — какъ саранча предъ Нимъ; Онъ распростеръ небеса, какъ тонкую ткань, и раскинулъ ихъ, какъ шатеръ для жилья.
- 23. Онъ обращаетъ князей въ ничто, дълаетъ чъмъ-то пустымъ судей земли.

- 24. Едва они посажены, едва посѣяны, едва укоренился въ землѣстволъ ихъ, и какъ только Онъ дохнулъ на нихъ, они высохли, и вихрь унесъ ихъ, какъ солому.
- 25. Кому же вы уподобите Меня и съ къмъ сравните? говоритъ Святый.
- 26. Поднимите глаза ваши на высоту небесь и посмотрите, кто сотвориль ихъ? Кто выводить воинство ихъ счетомъ? Онъ всъхъ ихъ называеть по имени: по множеству могущества и великой силъ у Него ничто не выбываеть.
- 27. Какъ же говоришь ты, Іаковъ, и высказываешь, Израиль: «путь мой сокрыть отъ Господа, и дело мое забыто у Бога моего».
- 28. Развѣ ты не знаешь? развѣ ты не слышаль, что вѣчный Господь Богь, сотворившій концы земли, не утомляется и не изнемогаеть; разумъ Его не-изслѣдимъ.
- 29. Онъ даетъ утомленному силу и изнемогшему даруетъ кръцость.
- 30. Утоманотся и юноши и ослабъвають, и молодые люди падають,
- 31. а надъющіеся на Господа обновятся въ силъ: поднимуть крылья, какъ орлы, потекуть и не устануть, пойдуть и не утомятся.

ГЛАВА 41.

Умолкните предо Мною, острова, и народы да обновять свои силы; пусть они приблизятся и скажуть: станемь вифсть на судъ.

- 2. Кто воздвигь отъ востока мужа правды, призваль его следовать за собою, предаль ему народы и покориль царей? Онъ обратиль ихъ мечемь его въ прахъ, лукомъ его въ солому, разносимую ветромъ.
- 3. Онъ гонитъ ихъ, идетъ спокойно дорогою, по которой никогда не ходилъ ногами своими.
- (11) Іевек. 34, 53. Іоан. 10, 11. (12) Исаія 48, 13. (13) Премудр. 9, 13. Сврах. 1, 6. Римлян. 11, 34. 1 Корино. 2, 16. (15) Псал. 102, 14. Дан. 4, 32. Сврах. 17, 31. (17) Псал. 38, 6. (18) Дъян. 17, 29. (19) Исаія 44, 12. Премудр. 13, 11; 15, 9. (22) Іерем. 10, 12. (23) Іов. 12, 21. (25) Исаія 40, 18. (26) Псал. 146, 4. (27) Іов. 34, 5, 12. (28) Исаія 42, 5; 45, 11. (29) Исаія 33, 24, 2 Корино. 12, 9. Колос. 1, 11. (31) Іов. 29, 20. Исаія 41, 1. Т.м. 41. (1) Исаія 40, 31; 1, 18. Іерем. 2, 25. (2) Дъян. 7, 4.



- 4. Кто сдѣлалъ и совершилъ это? Тотъ, Кто отъ начала вызываетъ роды; Я—Господъ первый, и въ послѣднихъ— Я тотъ же.
- 5. Увидели острова и ужаснулись, концы земли затрепетали. Они сблизились и сошлись;
- 6. каждый помогаеть своему товарищу и говорить своему брату: крыпись!
- 7. Кузнецъ ободряеть плавильщика, разглаживающій листы молотомъ—кующаго на наковальнъ, говоря о спайкъ: «хороша»; и укръпляетъ гвоздями, чтобъ было твердо.
- 8. А ты, Израиль, рабъ Мой, Іаковъ, котораго Я избраль, съмя Авраама, друга моего,—
- 9. ты, котораго Я взяль отъ концовъ земли и призваль отъ краевъ ея, и сказаль тебъ: ты — Мой рабъ, Я избраль тебя и не отвергну тебя,
- 10. не бойся, ибо Я—съ тобою; не смущайся, ибо Я—Богъ твой; Я укръпаю тебя и помогу тебь, и поддержу тебя десницею правды Моей.
- 11. Воть, въ стыдъ и посрамленіи останутся всъ, раздраженные противъ тебя, —будуть какъ ничто и погибнутъ препирающіеся съ тобою.
- 12. Будешь искать ихъ—и не найдешь ихъ, враждующихъ противъ тебя; борющіеся съ тобою будутъ какъ ничто, совершенно ничто;
- 13. ибо Я Господь Богъ твой; держу тебя за правую руку твою, говорю тебе: «не бойся, Я помогаю тебе».
- 14. Не бойся, червь Іаковъ, малолюдный Израиль, — Я помогаю тебѣ, говоритъ Господь и Искупитель твой, Святый Израилевъ.
- 15. Вотъ, Я сдёлалъ тебя острымъ молотиломъ, новымъ, зубчатымъ; ты будешь молотить и растирать горы, и холмы сдёлаешь, какъ мякину.
- 16. Ты будешь вѣнть ихъ, и вѣтеръ разнесеть ихъ, и вихрь развѣеть ихъ; а ты возрадуешься о Господѣ, будешь хвалиться Святымъ Израилевымъ.
 - 17. Бъдные и нищіе ищуть воды,

- и ньть ея; языкь ихъ сохнеть отъ жажды: Я, Господь, услышу ихъ, Я, Богь Израилевъ, не оставлю ихъ.
- 18. Открою на горахъ ръки и среди долинъ источники; пустыню сдълаю озеромъ и сухую землю—источниками воды;
- 19. посажу въ пустынъ кедръ, ситтимъ имирту имаслину; насажу въ степи кипарисъ, яворъ и букъ вмъстъ,
- 20. чтобъ увидѣли и познали, и разсмотрѣли и уразумѣли, что рука Господня содѣлала это, и Святый Израилевъ сотворилъ сіе.
- 21. Представьте дёло ваше, говорить Господь; приведите ваши доказательства, говорить Царь Іакова.
- 22. Пусть они представять и скажуть намь, что произойдеть; пусть возвъстять что либо прежде, нежели оно произошло, и мы вникнемь умомъ своимъ и узнаемъ, какъ оно кончилось, или пусть предвозвъстять намъ о будущемъ.
- 23. Скажите, что произойдеть въ будущемъ, и мы будемъ знать, что вы боги, или сдълайте что нибудь, доброе ли, худое ли, чтобы мы изумились и вмъстъ съ вами увидъли.
- 24. Но вы—ничто, и дѣло ваше ничтожно; мерзость—тотъ, кто избираетъ васъ.
- 25. Я воздвигь его отъ сѣвера, и онъ придетъ; отъ восхода солнца будетъ призывать имя Мое и попирать владыкъ, какъ грязь, и топтать какъ горшечникъ глину.
- 26. Кто возв'єстиль объ этомъ изначала, чтобы намъ знать, и задолго предъ т'ємъ, чтобы намъ можно было сказать: «правда?» но никто не сказалъ, никто не возв'єстиль, никто не слыхалъ словъ вашихъ.
- Я первый сказаль Сіону: воть оно! и даль Іерусалиму благовъстника.
- 28. Итакъ Я смотрѣлъ, и не было ни кого и между ними не нашлось совѣтника, чтобъ Я могъ спросить ихъ, и они дали отвѣтъ.
- (4) Исаія 43, 10. Апокалянс. 1, 17; 22, 13. (7) Іерем. 10, 4. (8) Второзак. 7, 8. Псал 134, 4. Исаія 44, 1. Лук. 1, 54. Іаков. 2, 23. (40) Быт. 15, 1. Исаія 43, 1. (41) Исход. 23, 22. Іерем. 30, 16. Зах. 12, 3. (43) Псал. 76, 23. (44) Лук. 12, 32. (45) Мях. 4, 13. (46) Осія 4, 19. (48) Исаія 30, 25. Псал. 106, 35. (49) Исаія 55, 13. (20) Исаія 44, 7. (23) Іерем. 10, 5. (27) Мате. 23, 34.

29. Вотъ, всё они — ничто, ничтожны и дёла ихъ; вётеръ и пустота—истуканы ихъ.

880

ГЛАВА 42.

Воть, Отрокъ Мой, Котораго Я держу за руку, избранный Мой, къ Которому благоволить душа Моя. Положу духъ Мой на Него, и возвъстить народамъ судъ;

- 2. не возопіеть и не возвысить голоса Своего, и не дасть услышать его на улицахъ;
- 3. трости надломленной не переломить, и льна курящагося не угасить; будеть производить судъ по-истинѣ;
- 4. не ослабеть и не изнеможеть, доколе на земле не утвердить суда, и на законь Его будуть уповать острова *.
- 5. Такъ говоритъ Господь Богъ, сотворившій небеса и пространство ихъ, распростершій землю съ произведеніями ея, дающій дыханіе народу на ней и духъ ходящимъ по ней.
- 6. Я, Господь, призваль Тебя въ правду, и буду держать Тебя за руку и хранить Тебя, и поставлю Тебя въ завъть для народа, во свъть для язычниковъ,
- 7. чтобы открыть глаза слѣпыхъ, чтобы узниковъ вывести изъ заключенія и сидящихъ во тьмѣ—изъ темницы.
- 8. Я Господь, это—Мое имя, и не дамъ славы Моей иному и хвалы Моей истуканамъ.
- 9. Вотъ, предсказанное прежде сбылось, и новое Я возвѣщу; прежде нежели оно произойдетъ, Я возвѣщу вамъ.
- 10. Пойте Господу новую пѣснь, хвалу Ему отъ концовъ земли, вы, плавающе по морю, и все, наполняющее его, острова и живуще на нихъ.
- 11. Да возвысить голосъ пустыня и города ея, селенія, гдв обитаеть Кидаръ; да торжествують живущіе на

- скалахъ, да возглашають съ вершинъ горъ.
- 12. Да воздадуть Господу славу, н квалу Его да возвъстять на островахъ.
- 13. Господь выйдеть, какъ исполинь, какъ мужъ браней возбудить ревность; воззоветь и подниметь воинскій крикъ, и покажеть Себя сильнымъ противъ враговъ Своихъ.
- 14. Долго молчаль Я, терпёль, удерживался; теперь буду кричать, какъ рождающая, буду разрушать и поглощать все;
- 15. опустошу горы и холмы, и всю траву ихъ изсушу; и ръки сдълаю островами, и осушу озёра;
- 16. и поведу слъпыхъ дорогою, которой они не знають, неизвъстными путями буду вести ихъ; мракъ сдълаю свътомъ предъ ними, и кривые путе прямыми: вотъ, что Я сдълаю для нихъ и не оставлю ихъ.
- 17. Тогда обратятся вспять в великимъ стыдомъ покроются надѣющіеся на идоловъ, говорящіе истуканамъ: вы—наши боги.
- Слушайте, глухіе, и смотрите, сліпне, чтобы видіть.
- 19. Кто такъ слень, какъ рабъ Мой, и глухъ, какъ въстникъ Мой, Мною посланный? Кто такъ сленъ, какъ рабъ Господа?
- 20. Ты видёлъ многое, но не замѣчалъ; уши были открыты, но не слышалъ.
- 21. Господу угодно было ради правды Своей возведичить и прославить законъ.
- 22. Но это народъ разоренный и разграбленный: всё они связаны въ подземельяхъ и сокрыты въ темницахъ; сдёлались добычею, и нётъ избавителя, ограблены, и никто не говорить: отдай назадъ!
- 23. Кто изъ васъ приклонилъ къ это му ухо, вникнулъ и выслушалъ это для будущаго?
- (29) Псал. 95, 5. Іерем. 10, 3. Гл. 42. (1) Мате. 12, 18. (3) Іоан. 20, 27. Исаія 43, 17. (5) Исаія 37, 16. (6) Исаія 49, 6. Дъян. 13, 47. (7) Исаія 61, 1. Лук. 4, 18. (8) Исаія 48, 11. (10) Апокалипс. 5, 9. (13) Исаія 59, 1. (14) Исаія 57, 11; 62, 1; 65, 6. (16) Исаія 35, 5. (17) Псал. 96, 7. (18) Исаія 29, 18. Іевек. 12, 2. (19) Мате. 15, 4. (20) Іевек. 33, 31. (21) Зах. 8, 8.

По переводу 70-ти: на имя Его будутъ уповать народы.

- 24. Кто предаль Іакова на разореніе и Израиля грабителямь? не Господь ли, противъ Котораго мы грѣшили? не хотъли они ходить путями Его и не слушали закона Его.
- 25. И Онъ излиль на нихъ ярость гитва Своего и лютость войны: она окружила ихъ пламенемъ со встать сторонъ, но они не примъчали; и горъла у нихъ, но они не уразумъли этого сердцемъ.

ГЛАВА 43.

Нынъ же такъ говорить Господь, сотворившій тебя, Іаковъ, и устроившій тебя, Израиль: не бойся, ибо Я искупиль тебя, назваль тебя по имени твоему; ты—Мой.

- 2. Будешь ли переходить черезъ воды, Я съ тобою,—черезъ ръки ли, онъ не потопять тебя; пойдешь ли чрезъ огонь, не обожжешься, и пламя не опалить тебя.
- 3. Ибо Я—Господь Богъ твой, Святый Израилевъ, Спаситель твой; въ выкупъ за тебя отдалъ Египетъ, Есіопію и Савею за тебя.
- 4. Такъ-какъ ты дорогъ въ очахъ Моихъ, многоцѣненъ, и Я возлюбилъ тебя, то отдамъ другихъ людей за тебя, и—народы за душу твою.
- 5. Не бойся, ибо Я съ тобою; отъ востока приведу племя твое и отъ запада соберу тебя.
- 6. Съверу скажу: отдай; и югу: не удерживай; веди сыновей Моихъ издалёка и дочерей Моихъ отъ концовъ
- 7. каждаго, кто называется Моимъ именемъ, кого Я сотворилъ для славы Моей, образовалъ и устроилъ.
- 8. Выведи народъ слѣной, хотя у него есть глаза, и глухой, хотя у него есть уши.
- 9. Пусть всё народы соберутся вмёсть, и совокупятся племена. Кто между ними предсказаль это? пусть возвёстять, что было оть начала; пусть

- представять свидетелей оть себя и оправдаются, чтобы можно было услышать и сказать: правда!
- 10. А Мон свидѣтели, говоритъ Господь, вы и рабъ Мой, котораго Я избралъ, чтобы вы знали и вѣрили Миѣ, и разумѣли, что это—Я: прежде Меня не было Бога, и послѣ Меня не будетъ.
- 11. Я, Я—Господь, и нътъ Спасителя кромъ Меня.
- 12. Я предрекъ и спасъ, и возвъстилъ; а инаго нътъ у васъ, и высвидътели Мои, говоритъ Господъ, что Я—Богъ:
- 13. отъ начала дней Я—Тотъ же, и ни кто не спасеть отъ руки Моей; Я сдълаю, и кто отмънитъ это?
- 14. Такъ говоритъ Господь, Искупитель вашъ, Святый Израилевъ: ради васъ Я послалъ въ Вавилонъ и сокрушилъ всъ запоры и Халдеевъ, величавшихся кораблями.
- 15. Я—Господь, Святый вашъ, Творецъ Израиля, Царь вашъ.
- 16. Такъ говоритъ Господь, открывшій въ морф дорогу, въ сильныхъ водахъ стезю,
- 17. выведшій колесницы и коней, войско и силу; всё легли вмёсть, не встали; потухли, какъ свётильня, погасли.
- 18. Но вы не вспоминаете прежняго и о древнемъ не помышляете.
- 19. Воть, Я дёлаю новое; нынё же оно явится; неужели вы и этого не хотите знать? Я проложу дорогу въ степи, рёки—въ пустынё.
- 20. Полевые звъри прославять Меня, шакалы и страусы, потомучто Я въ пустыняхъ дамъ воду, ръки—въ сухой степи, чтобы поить избранный народъ Мой.
- 21. Этотъ народъ Я образовалъ для Себя; онъ будетъ возвъщать славу Мою.
- 22. А ты, Іаковъ, не взывалъ ко Мит; ты, Израиль, не трудился для Меня.
- (25) Іерем. 21, 14. Гл. 43. (1) Исаія 41, 8. (2) Псал. 68, 2; 90, 15. Мате. 18, 20. (4) Малах. 1, 2. (5) Мате. 8, 11. Зах. 8, 7. (7) Второзак. 28, 10. Іерем. 14, 8. Ефес. 1, 12. (8) Исаія 42, 18. Лук. 1, 79. (9) Исаія 42, 9. (40) Исаія 41, 4. (41) Осія 13, 4. (43) Іов. 9, 12. Исаія 14, 27. (45) Исаія 33, 22; 49, 7. Осія 3, 5. (16) Исход. 14, 22. (18) Исаія 65, 17. (19) 2 Корине. 5, 17. Апокалипс. 21, 5. (22) Іоан. 15. 18. 1 Іоац. 4, 10.

- 23. Ты не приносиль Мив агицевъ твоихъ во всесожжение и жертвами твоими не чтилъ Меня. Я не заставлялъ тебя служить Мив хлебнымъ приношениемъ и не отягощалъ тебя оиміамомъ.
- 24. Ты не покупалъ Мнѣ благовонной трости за серебро и тукомъ жертвъ твоихъ не насыщалъ Меня; но ты грѣхами твоими затруднялъ Меня; беззаконіями твоими отягощалъ Меня.
- 25. Я, Я Самъ изглаживаю преступленія твои ради Себя Самого и грёховъ твоихъ не помяну.
- 26. Припомни Мнѣ; станемъ судиться; говори ты, чтобъ оправдаться.
- 27. Праотецъ твой согръщиль, и ходатан твои отступили отъ Меня.
- 28. Зато Я предстоятелей святилища лишилъ священства и Іакова предалъ на заклятіе и Израиля на поруганіе.

ГЛАВА 44.

А нынъ слушай, Іаковъ, рабъ Мой, и Израиль, котораго Я избралъ.

- 2. Такъ говоритъ Господь, создавшій тебя и образовавшій тебя, помогающій тебів отъ утробы матерней: не бойся, рабъ Мой, Іаковъ, и возлюбленный (Израиль), котораго Я избраль;
- 3. ибо Я изолью воды на жаждущее и потоки на изсохшее; излію духъ Мой на племя твое и благословеніе Мое на потомковъ твоихъ.
- 4. И будуть расти между травою, какъ ивы при потокахъ водъ.
- 5. Одинъ скажетъ: «я—Господень», другой назовется именемъ Іакова; а иной напишетъ рукою своею: «я—Господень», и прозовется именемъ Израиля.
- 6. Такъ говоритъ Господь, Царь Израиля, и Искупитель его, Господь Саваооъ: Я—первый, и Я—послъдній; и кромъ Меня нътъ Бога,
 - 7. ибо кто-какъ Я? Пусть онъ

- разскажеть, возвъстить и въ порядкъ представить Мив все съ того времени, какъ Я устроиль народъ древній, или пусть возвъстять наступающее и будущее.
- 8. Не бойтесь и не стращитесь: не издавна ли Я возвёстиль тебь и предсказаль? И вы—Мон свидётели. Есть ли Богь кромв Меня? неть другой твердыни, ни какой не знаю.
- 9. Дълающіе идоловъ всё ничтожны, и вождельныйшіе ихъ не приносять ни какой пользы, и они сами себъ свидьтели въ томъ. Они не видять и не разумьють, и потому будуть посрамлены.
- 10. Кто сдѣлалъ бога и вылилъ идола, неприносящаго ни какой пользы?
- 11. Всё участвующе въ этомъ будуть постыжены, ибо и художники сами—изъ людей же; пусть всё они соберутся и стануть; они устрашатся, и всё будуть постыжены.
- 12. Кузнецъ делаетъ изъ железа топоръ и работаетъ на угольяхъ, молотами обделываетъ его и трудится надъ нимъ сильною рукою своею до того, что становится голоденъ и безсиленъ, не пьетъ воды и изнемогаетъ.
- 13. Плотникъ (,выбравъ дерево,) протягиваетъ по нему линію, остроконечнымъ орудіемъ дѣлаетъ на немъ
 очертаніе, потомъ обдѣлываетъ его
 рѣзцомъ и округляетъ его, и выдѣлываетъ изъ него образъ человѣка красиваго вида, чтобы поставить его
 въ домѣ.
- 14. Онъ рубить себѣ кедры, береть сосну и дубъ, которые выберетъ между деревьями въ лѣсу, садить ясень, а дождь возращаеть его.
- 15. И это служить человъку топливомъ, и часть изъ этого употребляеть онъ на то, чтобъ ему было тепло, и разводить огонь, и печетъ хлѣбъ. И изъ того же дѣлаетъ бога, и поклоняется ему, дѣлаетъ идола, и повергается передъ нимъ.

(24) Исаія 53, 12. Лук. 24, 27. (25) Исаія 44, 22. Гл. 44. (1) Исаія 43, 10. (2) Іерем. 30, 10; 46, 27. (3) Іонл. 2, 28. Іонн. 7, 38. Дъян. 2, 17. (4) Псал. 1, 3. (5) Амос. 9, 12. Апокалипс. 3, 12. (6) Исаія 41, 4; 48, 12. Апокалипс. 1, 17; 22, 13. (7) Исаія 42, 9. 4 Царств. 19, 25. Дъян. 17, 26. (8) Второвак. 4, 35. Исаія 45, 5. (10) Исаія 45, 16; 2, 8. (12) Исаія 4, 19; 41, 6—7. (13) Премудр. 13, 11. Іерем. 10, 3.

- 16. Часть дерева сожигаеть въ огив, другою частью варить мясо въ пишу, жарить жаркое и всть до сыта, а также грвется и говорить: «хорошо, я согрвася; почувствоваль огонь».
- 17. А изъ остатковъ отъ того дълаетъ бога, идола своего, поклоняется ему, повергается передъ нимъ и молится ему, и говоритъ: «спаси меня, ибо ты богъ мой».
- 18. Не знають и не разумфють они: Онъ закрыль глаза ихъ, чтобы не видфли, и сердца ихъ, чтобы не разумфли.
- 19. И не возыметь онъ этого къ своему сердцу, и нёть у него столько знанія и смысла, чтобы сказать: «половину его я сжегь въ огиё и на угольяхъ его испекъ хлёбъ, изжарилъ мясо и съёлъ: а изъ остатка его сдёлаю ли я мерзость? буду ли поклоняться куску дерева»?
- 20. Онъ гоняется за пылью; обмаяутое сердце ввело его въ заблужденіе, и онъ не можеть освободить души своей и сказать: не обманъ ли въ правой рукъ моей?
- 21. Помни это, Іаковъ и Израиль, ибо ты рабъ Мой; Я образоваль тебя: рабъ Мой—ты, Израиль, не забывай Меня.
- 22. Изглажу беззаконія твои, какъ туманъ, и грёхи твои, какъ облако; обратись ко Мив, ибо Я искупилъ тебя.
- 23. Торжествуйте, небеса, ибо Господь содѣлаль это. Восклицайте, глубины земли; шумите оть радости, горы, лѣсъ и всѣ деревья въ немъ; ибо искупилъ Господь Іакова и прославится въ Израилѣ.
- 24. Такъ говоритъ Господь, искупившій тебя и образовавшій тебя отъ утробы матерней: Я—Господь, Который сотворилъ все, одинъ распростеръ небеса и Своею силою разостлалъ землю,
- 25. Который дёлаеть ничтожными знаменія лжепророковъ и обнару-

- живаеть безуміе волшебниковъ, мудрецовъ прогоняетъ назадъ, и знаніе ихъ дълаетъ глупостью,
- 26. Который утверждаеть слово раба Своего и приводить въ исполненіе изрѣченіе Своихъ посланниковъ, Который говорить Іерусалиму: «ты будешь населенъ» и городамъ Іудинымъ: «вы будете построены, и развалины его Я возстановлю»,
- 27. Который бездив говорить: «изсохии!» и рвки твои Я изсушу,
- 28. Который говорить о Кирѣ: пастырь Мой, и онъ исполнить всю волю Мою и скажеть Іерусалиму: «ты будешь построенъ!» и храму: «ты будешь основанъ!»

ГЛАВА 45.

Такъ говорить Господь помазаннику Своему Киру: Я держу тебя за правую руку, чтобы покорить тебъ народы, и сниму поясы съ чреслъ царей, чтобъ отворялись для тебя двери, и ворота не затворялись;

2. Я пойду предъ тобою и горы уравняю, издныя двери сокрушу и

запоры жельзные сломаю;

- 3. и отдамъ тебѣ хранимия во тьмѣ сокровища и сокрытия богатства, дабы ты позналъ, что Я Господь, называющій тебя по имени, Богъ Израилевъ.
- 4. Ради Іакова, раба Моего, и Изранля, избраннаго Моего, Я назвалъ тебя по имени, почтилъ тебя, хотя ты не зналъ Меня.
- 5. Я—Господь, и неть инаго; неть Бога кроме Меня; Я препоясаль тебя, хотя ты не зналь Меня,
- 6. дабы узнали отъ восхода солнца и отъ запада, что нътъ кромъ Меня; Я—Господъ, и нътъ инаго.
- 7. Я образую свёть и творю тьму, дёлаю миръ и произвожу бёдствія; Я, Господь, дёлаю все это.
- 8. Кропите, небеса, свыше, и облака да проливають правду; да раскроется
- (17) Исаія 42, 17. (18) Лук. 10, 21. (22) Исаія 43, 25. (23) Исаія 49, 13. Іевек. 6, 3. (24) Псал. 103, 2. Исаія 40, 22. Іерем. 51, 15. (25) Іов. 5, 12—13. 1 Корине. 1, 19. (26) Исаія 14, 32. Іерем. 31, 4. Исход. 14, 21. (27) Інс. Нав. 3, 16. (28) 3 Царств. 13, 2. Исаія 49, 13. Дан. 6, 28. Гл. 45. (1) 2 Паралипом. 36, 23. Исаія 44, 28. (5) Исаія 44, 8. (7) Быт. 1, 3. Амос. 3, 6. Мих. 1, 12. (8) Исаія 61, 11. Осія 10, 2.

земля и приносить спасеніе, и да произрастаєть вмѣстѣ правда. Я, Господь, творю это.

884

- 9. Горе тому, кто препирается съ Создателемъ своимъ, черепокъ изъ черепковъ земныхъ! Скажетъ ли глина горшечнику: «что ты дълаешь?» и твое дъло скажетъ ли о тебъ: «у него нътъ рукъ»?
- 10. Горе тому, кто говорить отцу: зачёмь ты произвель меня на свёть, а матери: зачёмь ты родила меня?
- 11. Такъ говоритъ Господь, Святый Израиля и Создатель его: вы спраниваете Меня о будущемъ сыновей Монхъ и хотите Мнв указывать въ двлв рукъ Монхъ?
- 12. Я создаль землю и сотвориль на ней человъка; Я—Мои руки распростерли небеса, и всему воинству ихъ далъ законъ Я.
- 13. Я воздвигь его въ правдѣ и уразняю всѣ пути его. Онъ построитъ городъ Мой и отпустить плѣнныхъ Моихъ, не за выкупъ и не за дары, говоритъ Господъ Саваоеъ.
- 14. Такъ говоритъ Господь: труды Египтянъ и торговля Евіоплянъ, и Савейцы, люди рослые, къ тебѣ перейдутъ и будутъ твоими; они послѣдуютъ за тобою, въ цѣпяхъ придутъ и повергнутся предъ тобою, и будутъ умолять тебя, говоря: у тебя только Богъ, и нѣтъ инаго Бога.
- 15. Истинно, Ты Богъ сокровенный, Богъ Израилевъ, Спаситель.
- 16. Вст они будуть постыжены и посрамлены; вмтстт съ ними со стыдомъ пойдутъ и вст делающе идоловъ.
- 17. Израиль же будеть спасенъ спасеніемъ въчнымъ въ Господъ; вы не будете постыжены и посрамлены вовъки въковъ.
- 18. Ибо такъ говоритъ Господь, сотворившій небеса, Онъ, Богъ, образовавшій землю и создавшій ее; Онъ утвердилъ ее; не напрасно сотворилъ

- ее; Онъ образовалъ ее для жительства: Я—Господь, и нъть инаго.
- 19. Не тайно Я говориль, не въ темномъ мѣстѣ земли; не говориль Я племени Іакова: напрасно ищете Меня. Я—Господь, изрекающій правду, открывающій истину.
- 20. Соберитесь и придите, приблизьтесь, всё уцёлёвшіе изъ народовъ. Нев'єжды ті, которые носять деревяннаго своего идола и молятся богу, который не спасаеть.
- 21. Объявите и скажите, посовътовавшись между собою: кто возвъстиль это изъ древнихъ временъ, напередъ сказалъ это? Не Я ли, Господъ? и нътъ инаго Бога кромъ Меня,—Бога праведнаго и спасающаго нътъ кромъ Меня.
- 22. Ко Мић обратитесь, и будете спасены, вст концы земли, ибо Я— Вогъ, и итъть инаго.
- 23. Мною клянусь: изъ устъ Мовхъ исходитъ правда, слово неизмѣнное, что предо Мною преклонится всякое колѣно, Мною будетъ клясться всякій языкъ.
- 24. Только у Господа, будуть говорить о Мић, правда и сила; къ Нему придутъ и устыдятся всћ, враждовавшіе противъ Него.
- 25. Господомъ будетъ оправдано в прославлено все племя Израилево.

ГЛАВА 46.

Паль Виль, низвергся Нево; истуканы ихъ—на скоть и высочныхь животныхъ; ваша ноша сдълалась бременемъ для усталыхъ животныхъ.

- 2. Низверглись, пали вмёсть; не могли защитить носившихъ, и сами пошли въ плёнъ.
- 3. Послушайте меня, домъ Іаковлевь и весь остатокъ дома Израплева, принятые Мною отъ чрева, носимые Мною отъ утробы матерней:
 - 4. и до старости вашей Я тоть же
- (9) Исаія 29, 16. Іерем. 18, 6. Римлян. 9, 21. (12) Исаія 11, 28; 42, 5. Псал. 32, 6. (15) Исаія 52, 5. (14) Исаія 13, 3; 18, 7. Исход. 29, 46. (16) Исаія 44, 11. (17) Івзек. 6, 9; 39, 8. (18) Исаія 42, 5. Второзак. 4, 35. (19) Іоан. 18, 20. (20) Исаія 46, 7. Второзак. 10, 32, 37. Суд. 10, 14. (21) Исаія 42, 9. Второзак. 4, 35. 2 Царств. 7, 22. (23) Рямляв. 14, 11. Филиппис. 2, 10. (24) Исаія 65, 16. (25) Іерем. 23, 6; 4, 2. 2 Корине. 5, 21. П.м. 46. (1) Іерем. 8, 2. (4) Псал. 70, 9, 18.

буду, и до съдины вашей Я же буду носить васъ; Я создалъ и буду носить, поддерживать и охранять васъ.

- 5. Кому уподобите Меня и съ къмъ сравните, и съ къмъ сличите, чтобы мы были сходны?
- 6. Высыпають золото изъ кошелька и вѣсять серебро на вѣсахъ, и нанимають серебреника, чтобъ онъ сдѣлаль изъ него бога; кланяются ему и повергаются передъ нимъ;
- 7. поднимають его на плеча, несуть его и ставять его на свое мѣсто; онъ стойть, съ мѣста своего не двигается; кричать къ нему, онъ не отвѣчаеть, не спасаеть оть бѣды.
- 8. Вспомните это и покажите себя мужами; примите это, отступники къ сердцу;
- 9. вспомните прежде бывшее, отъ начала въка, ибо Я—Богъ, и нътъ инаго Бога, и нътъ подобнаго Мнъ.
- 10. Я возвѣщаю отъ начала, что будеть въ концѣ, и отъ древнихъ временъ то, что еще не сдѣлалось, говорю: Мой совѣть состоится, и все, что Миѣ угодно Я сдѣлаю.
- 11. Я воззваль орла отъ востока, изъ дальней страны, исполнителя опредёленія Моего. Я сказаль и приведу это въ исполненіе; предначерталь и сдёлаю.
- 12. Послушайте Меня, жестокіе сердцемъ, далекіе отъ правды:
- 13. Я приблизилъ правду Мою,— она не далеко, и спасеніе Мое не замедлитъ; и дамъ Сіону спасеніе, Изранилю—славу Мою.

ГЛАВА 47.

Сойди и сядь на прахъ, дѣвица, дочь Вавилона; сиди на землѣ: престола нѣтъ, дочь Халдеевъ, и впередъ не будутъ называть тебя нѣжною и роскошною.

2. Возьми жерновы и мели муку; сними покрывало твое, подбери подоль, открой голени, переходи черезъ ръки:

- 3. откроется нагота твоя, и даже видень будеть стыдь твой. Совершу мщеніе и не пощажу ни кого.
- 4. Искупитель нашъ—Господь Саваосъ имя Ему, Святый Израилевъ.
- 5. Сиди молча и уйди въ темноту, дочь Халдеевъ, ибо впередъ не будутъ называть тебя госпожею царствъ.
- 6. Я прогнѣвался на народъ Мой, уничижилъ наслѣдіе Мое и предалъ ихъ въ руки твои; а ты не оказала имъ милосердія,—на старца налагала крайне тяжкое иго твое.
- 7. И ты говорила: вѣчно буду госпожею, а не представляла того въ умѣ твоемъ, не помышляла, что будетъ послѣ.
- 8. Но нынѣ выслушай это, изнѣженная, живущая безпечно, говорящая въ сердцѣ своемъ: «я,—и другой подобной мнѣ нѣтъ: не буду сидѣть вдовою и не буду знать потери дѣтей».
- 9. Но внезапно, въ одинъ день, придетъ къ тебѣ то и другое—потеря дѣтей и вдовство; въ полной мѣрѣ придутъ они на тебя, не смотря на множество чародѣйствъ твоихъ и на великую силу волшебствъ твоихъ.
- 10. Ибо ты надъялась на злодъйство твое, говорила: «никто не видитъ меня». Мудрость твоя и знаніе твое—они сбили тебя съ пути, и ты говорила въ сердцъ твоемъ: «я, и никто кромъ меня».
- 11. И придетъ на тебя бъдствіе: ты не узнаешь откуда оно поднимется, и нападетъ на тебя бъда, которой ты не въ силахъ будешь отвратить, и внезапно придетъ на тебя пагуба, о которой ты и не думаешь.
- 12. Оставайся же съ твоими волшебствами и съ множествомъ чародъйствъ твоихъ, которыми ты занималась отъ юности твоей: можетъ быть—пособишь себъ, можетъ быть устоишь.
- 13. Ты утомлена множествомъ совѣтовъ твоихъ: пусть же выступять наблюдатели небесъ и звѣздочёты и
- (5) Исаія 40, 18; 41, 7. (6) Суд. 17, 4. (7) Іерем. 10, 5. Варух. 4, 7. (9) Второвак. 32, 39. (10) Псал. 32, 11. Евр. 6, 17. (11) Псал. 32, 9. Гл. 47. (1) Іерем. 13, 18; 48, 18. Второвак. 28, 56. (2) Суд. 16, 21. (3) Наум. 3, 5. (4) 1 Тимов. 4, 10. (6) Зах. 1, 15. 2 Царств. 24, 14. (7) Апокалипс. 18, 7. (8) Софон. 2, 15. (9) Исаія 51, 19. (10) Псал. 61, 11. Исаія 30, 12. Іевек. 28, 2.

предвъщатели по новолуніямъ, и спасутъ тебя отъ того, что должно приключиться тебъ.

- 14. Вотъ они, какъ солома: огонь сожегъ ихъ, не избавили души своей отъ пламени; не осталось угля, чтобы погръться, ни огня, чтобы посидъть передъ нимъ.
- 15. Такими стали для тебя тѣ, съ которыми ты трудилась, съ которыми вела торговлю отъ юности твоей. Каждый побрелъ въ свою сторону; никто не спасаетъ тебя.

ГЛАВА 48.

Слушайте это, домъ Іакова, называющіеся именемъ Израиля и происшедшіе отъ источника Іудина, клянущіеся именемъ Господа и испов'ядующіе Бога Израилева, хотя не по истин'в и не по правд'в.

- 2. Ибо они называють себя происходящими отъ святаго города и опираются на Бога Израилева; Господь Саваоеъ—имя Ему.
- 3. Прежнее Я задолго объявляль; изъ Моихъ усть выходило оно, и Я возвъщаль это и внезапно дълаль,— и все сбывалось.
- 4. Я зналъ, что ты упоренъ, и что въ шев твоей жилы железныя, и лобъ твой—медный;
- 5. поэтому и объявляль тебѣ задолго, прежде нежели это приходило, и предъявляль тебѣ, чтобы ты не сказалъ: «идолъ мой сдѣлалъ это, и истуканъ мой и изваянный мой повелѣлъ этому быть».
- 6. Ты слышаль—посмотри на все это! и неужели вы не признаёте этого? А нын'в Я возв'вщаю теб'в новое и сокровенное, и ты не зналь этого.
- 7. Оно произошло нынъ, а не задолго и не за день, и ты не слыхалъ о томъ, чтобы ты не сказалъ: «вотъ! я зналъ это».
 - 8. Ты и не сдыхаль и не зналь

объ этомъ, и ухо твое не было прежде открыто; ибо Я зналъ, что ты поступишь въроломно, и отъ самаго чрева материято ты прозванъ отступникомъ.

- 9. Ради имени Моего отлагаль гивы Мой, и ради славы Моей удерживаль Себя отъ истребленія тебя.
- 10. Вотъ, я расплавилъ тебя, но не какъ серебро; испыталъ тебя въ горнилъ страданія.
- 11. Ради Себя, ради Себя Самогодѣлаю это,—ибо какое было бы нареканіе на имя Мое! славы Моей не дамъ иному.
- 12 Послушай меня, Іаковъ и Израиль, призванный Мой: Я тотъ же, Я первый и Я последній.
- 13. Моя рука основала землю, и Моя десница распростерла небеса; призову ихъ, и они предстанутъ вмъстъ.
- 14. Соберитесь всё и слушайте: кто между ними предсказаль это? Господь возлюбиль его, и онъ исполнить волю Его надъ Вавилономъ и явить мышцу Его надъ Халдеями.
- 15. Я, Я сказаль, и призваль его; Я привель его, и путь его будеть благоуспъщень.
- 16. Приступите ко Мић, слушайте это: Я и сначала говориль не тайно; съ того времени, какъ это происходить, Я быль тамъ; и нынъ послаль Меня Господь Богь и Духъ Его.
- 17. Такъ говорить Господь, Искупитель твой, Святый Изранлевъ: Я Господь Богъ твой, научающій тебя полезному, ведущій тебя по тому пути, по которому должно тебів идти.
- 18. О, еслибы ты внималь заповъдямъ Моимъ! тогда миръ твой былъ бы какъ ръка, и правда твоя—какъ волны морскія.
- 19. И съмя твое было бы какъ песокъ, и происходяще изъ чреслъ твоихъ—какъ песчинки: не изгладилось бы,
- (14) Исаія 33, 11. Іов. 31, 12. Гл. 48. (1) Іерем. 4, 2. (2) Іерем. 25, 29. Дан. 9, 18. Тит. 1, 16. (4) 2 Парадином. 30, 8. Іерем. 5, 3. Іевем. 2, 4. (8) Псал. 57, 5. Зах. 7. 12. (9) Числ. 14, 8. Псал. 105, 45. (10) Зах. 13, 9. Малах. 3, 3. 1 Петр. 1, 7. (11) Исаія 42, 8. (12) Исаія 41, 4; 44, 6. (15) Псал. 101, 26. Исаія 40, 28. Римлян. 4, 17. (16) Второвак. 30, 11. Іоам. 1, 2; 15, 26. (17) Исаія 45, 19. (18) Второвак. 5, 26. Псал. 80, 15. Исаія 66, 12.

не истребилось бы имя его предо Мною.

- 20. Выходите изъ Вавилона, бѣгите отъ Халдеевъ, со гласомъ радости возвѣщайте и проповѣдуйте это, распространяйте эту вѣсть до предѣловъ земли; говорите: «Господь искупилъ раба Своего Іакова».
- 21. И не жаждуть они въ пустыняхь, чрезъ которыя онъ ведеть ихъ: Онъ источаеть имъ воду изъ камня; разсъкаеть скалу,—и льются воды.
- 22. Нечестивымъ же нътъ мира, говоритъ Господъ.

ГЛАВА 49.

Слушайте Меня, острова, и внимайте, народы дальніе: Господь призваль Меня отъ чрева, отъ утробы матери Моей называль имя Мое;

- 2. и содълалъ уста Мои какъ острый мечъ; тѣнью руки Своей покрывалъ Меня, и содълалъ Меня стрълою изостренною; въ колчанъ Своемъ хранилъ меня;
- 3. и сказаль Мив: ты рабъ Мой, Израиль,—въ Тебъ Я прославлюсь.
- 4. А Я сказалъ: напрасно Я трудился, ни-на-что и вотще истощалъ силу Свою. Но Мое право—у Господа, и награда Моя—у Бога Моего.
- 5. И нын'в говорить Господь, образовавшій Меня оть чрева въ раба Себ'в, чтобъ обратить къ Нему Іакова и чтобъ Израиль собрался къ Нему; я почтенъ въ очахъ Господа, и Богъ мой—сила моя.
- 6. И Онъ сказалъ: мало того, что Ты будешь рабомъ Моимъ для возстановленія колѣнъ Іаковлевыхъ и для возвращенія остатковъ Израиля, но Я сдѣлаю Тебя свѣтомъ народовъ, чтобы спасеніе Мое простерлось до концовъ земли.
- 7. Такъ говорить Господь Искупитель Израиля, Святый Его, прези-

- раемому всёми, поносимому народомъ, рабу властелиновъ: цари увидятъ—и встанутъ; князья поклонятся ради Господа, Который вёренъ ради Святаго Израилева, Который избралъ Тебя.
- 8. Такъ говоритъ Господь: во время благопріятное Я услышалъ Тебя и въ день спасенія помогъ Тебѣ; и Я буду охранять Тебя и сдѣлаю Тебя завѣтомъ народа, чтобы возстановить землю, чтобы возвратить наслѣдникамъ наслѣдія опустошенныя,
- 9. сказать узникамъ: выходите, и тъмъ, которые во тьмъ: покажитесь. Они при дорогахъ будуть пасти, и по всъмъ холмамъ будутъ пажити ихъ;
- 10. не будуть теривть голода и жажды, и не поразить ихъ зной и солнце; ибо Милующій ихъ будеть вести ихъ и приведеть ихъ къ источникамъ водъ.
- 11. И всв горы Мои сделаю путемъ, и дороги Мои будутъ подняты.
- 12. Вотъ, одни придутъ издалёка; и вотъ, одни отъ сѣвера и моря, а другіе—изъ земли Синимъ.
- 13. Радуйтесь, небеса, и весемись, земля, и восклицайте, горы, отъ радости; ибо утъщилъ Господь народъ Свой и помиловалъ страдальцевъ Своихъ.
- 14. А Сіонъ говориль: оставиль меня Господь, и Богъ мой забыль меня!
- 15. Забудеть ли женщина грудное дитя свое, чтобы не пожальть сына чрева своего? но еслибы и она забыла, то Я не забуду тебя.
- 16. Вотъ, Я начерталъ тебя на дланяхъ *Моихъ*; стѣны твои всегда предо Мною.
- 17. Сыновья твои поспѣшать ко тебю, а разорители и опустошители твои уйдуть оть тебя.
- 18. Возведи очи твои и посмотри вокругъ, —всъ они собираются, идутъ
- (20) Іерем. 8, 8. Апокадинскс. 18, 4. (21) Исход. 17, 6. Числ. 20, 10—11. Псал. 77, 15; 104, 41. Премудр. 11, 4. 1 Корине. 10, 4. (22) Исаія 57, 21. Гл. 49. (1) Исаія 45, 5. Іерем. 1, 5. Мате. 1, 21. (2) Евр. 4, 12. Апокадинс. 1, 16. Исаія 51, 16. (3) Мате. 12, 18. Іоан. 17, 4. (6) Исаія 42, 6. Дъян. 13, 47. (7) Исаія 53, 3. (8) 2 Корине. 6, 2. (9) Исаія 61, 1. (40) Апокадинс. 7, 16. (41) Исаія 62, 10. (43) Псал. 95, 11. Апокадинс. 12, 12. Исаія 52, 9. (44) Іерем. 31, 20. (45) Мате. 7, 11. Лук. 15, 20. Іоан. 14, 18. (46) Псал. 50, 20. (48) Исаія 60, 4; 56, 7.

- къ тебъ. Живу Я! говорить Господь, — всъми ими ты облечешься, какъ убранствомъ, и нарядишься ими, какъ невъста.
- 19. Ибо развалины твои и пустыни твои и разоренная земля твоя—будуть теперь слишкомъ тесны для жителей, и поглощавшее тебя удалятся отъ тебя.
- 20. Дѣти, которыя будуть у тебя послѣ потери прежнихъ, будутъ говорить вслухъ тебѣ: «тѣсно для меня мѣсто; уступи мнѣ, чтобъ я могъжить».
- 21. И ты скажещь въ сердцѣ твоемъ: кто мнѣ родиль ихъ? — я была бездѣтна и безплодна, отведена въ плѣнъ и удалена; кто же возрастиль ихъ? вотъ, я оставалась одинокою; гдѣ же они были?
- 22. Такъ говоритъ Господь Богъ: ветъ, Я подниму руку Мою къ народамъ, и выставлю знамя Мое племенамъ, и принесутъ сыновей твоихъ на рукахъ и дочерей твоихъ на плечахъ.
- 23. И будутъ цари питателями твоими, и царицы ихъ — кормилицами твоими; лицемъ до земли будутъ кланяться тебъ и лизать прахъ ногъ твоихъ, и узна́ешь, что Я—Господь, что надъющеся на Меня не постылятся.
- 24. Можеть ли быть отнята у сильнаго добыча, и могуть ли быть отняты у побёдителя взятые въ плёнъ?
- 25. Да! такъ говоритъ Господь: и плъненные сильнымъ будутъ отняты, и добыча тирана будетъ избавлена; потомучто Я буду состязаться съ противниками твоими и сыновей твоихъ Я спасу;
- 26. и притъснителей твоихъ накормлю собственною ихъ плотью, и они будутъ упоены кровью своею, какъ молодымъ виномъ; и всякая плоть узнаетъ, что Я — Господъ, Спаситель твой и Искупитель твой, Сильный Іаковлевъ.

ГЛАВА 50.

Такъ говоритъ Господь: гдё разводное письмо вашей матери, съ которымъ Я отпустилъ ее? или которому изъ мо-ихъ заимодавцевъ Я продалъ васъ? Вотъ, вы проданы за грёхи ваши, и за преступленія ваши отпущена мать ваша.

- 2. Почему, когда Я приходиль, ни кого не было, и когда Я зваль, ни кто не отвъчаль? Развъ рука Моя коротка стала для того, чтобъ избавлять, или нътъ силы во Мнѣ, чтобы спасать? Вотъ, прещеніемъ Моимъ Я изсушаю море, превращаю ръки въ пустыню; рыбы въ нихъ гніють отъ недостатка воды и умираютъ отъ жажды.
- 3. Я облекаю небеса иракомъ, и вретище дълаю покровомъ ихъ.
- 4. Господь Богъ далъ Мив языкъ мудрыхъ, чтобъ Я могъ словомъ подкреплять изнемогающаго: каждое утро Онъ пробуждаетъ, пробуждаетъ ухо Мое, чтобъ Я слушалъ, подобно учащимся.
- 5. Господь Богь открыль Мив ухо, и Я не воспротивился, не отступиль назадъ.
- 6. Я предаль хребеть Мой бысщимъ и ланиты Мон—поражающимъ; лица Моего не закрывалъ отъ поруганій и оплеванія.
- 7. И Господь Богъ помогаетъ Мнѣ: поэтому Я не стыжусь, поэтому Я держу лице Мое, какъ кремень, и знаю, что не останусь въ стыдѣ.
- 8. Близокъ оправдывающій Меня: кто хочеть состязаться со Мною? станемъ виъстъ. Кто хочеть судиться со Мною? пусть подойдеть ко Мнъ.
- 9. Воть, Господь Богь помогаеть Мнт. кто осудить Меня? Воть, всь они какъ одежда обветшають; моль събсть ихъ.
- 10. Кто изъ васъ боится Господа, слушается гласа Раба его? Кто ходить во мракъ, безъ свъта, да уповаеть на имя Господа и да утверждается въ Богъ своемъ.
- (24) Исаія 60, 4. (22) Исаія 66, 12, 20. Лук. 18, 15, 17. (25) Исаія 60, 16. (24) Мате. 12, 29. (25) Лук. 11, 22. Исаія 49, 9. (26) Апокалипс. 16, 6. Ісаек. 21, 5; 7, 27. Гл. 50. (2) Числ. 11, 23. Исаія 59, 1; 65, 2. Наум. 1, 4. (3) Апокалипс. 6, 14. (4) Мате. 7, 29. Марк. 1, 22. (5) Іоан. 15, 10. (6) Мате. 26, 67. (8) Римлян. 8, 33. (9) Римлян. 8, 34. Исал. 101, 27. Исаія 51, 8. (40) Псал. 111, 4. Исаія 49, 23.

11. Вотъ, всё вы, которые возжигаете огонь, вооруженные зажигательными стрёлами, — идите въ пламень огня вашего и стрёлъ, раскаленныхъ вами! Это будеть вамъ отъ руки Моей: въ мученіи умрете.

ГЛАВА 51.

Послушайте Меня, стремящіеся къ правді, ищущіе Господа! Взгляните на скалу, изъ которой вы изсічены, и въ глубину рва, изъ котораго вы извлечены.

- 2. Посмотрите на Авраама, отца вашего, и на Сарру, родившую васъ; ибо Я призвалъ его одного и благословилъ его и размножилъ его.
- 3. Такъ, Господь утвшить Сіонъ, утвшить всв развалины его и сдвлаетъ пустыни его, какъ рай, и степь его, какъ садъ Господа; радость и веселіе будеть въ немъ, славословіе и пъснопъніе.
- 4. Послушайте Меня, народъ Мой, и племя Мое, приклоните ухо ко Миф! ибо отъ Меня произойдеть законъ, и судъ Мой поставлю во свъть для народовъ.
- 5. Правда Моя близка; спасеніе Мое восходить, и мышца Моя будеть судить народы; острова будуть уповать на Меня и над'яяться на мышцу Мою.
- 6. Поднимите глаза ваши къ небесамъ, и посмотрите на землю внизъ: ибо небеса исчезнутъ, какъ дымъ, и земля обветшаетъ, какъ одежда, и жители ея также вымрутъ; а Мое спасеніе пребудетъ въчнымъ, и правда Моя не престанетъ.
- 7. Послушайте Меня, знающіе правду, народъ, у котораго въ сердцѣ законъ Мой! Не бойтесь поношенія отъ людей, и злословія ихъ не страшитесь.
- 8. Ибо, какъ одежду, съвстъ ихъ моль и, какъ волну, съвстъ ихъ червь; а правда Моя пребудетъ во-въкъ, и спасеніе Мое—въ роды родовъ.

- 9. Возстань, возстань, облекись крыпостью, мышца Господня! Возстань, какъ въ дни древніе, въ роды давніе! Не ты ли сразила Раава, поразила крокодила?
- 10. Не ты ли изсушила море, води великой бездны, превратила глубины моря въ дорогу, чтобы прошли искупленные?
- 11. И возвратятся избавленные Господомъ и придутъ на Сіонъ съ пѣніемъ, и радость вѣчная—надъ головою ихъ; они найдутъ радость и веселье: печаль и вздохи удалятся.
- 12. Я, Я Самъ—Утвшитель вашъ. Кто ты, что боишься человвка, который умираеть, и сына человвческаго, который то же, что трава,
- 13. и забываещь Господа Творца своего, распростершаго небеса и основавшаго землю; и непрестанно, всякій день страшишься ярости притъснителя, какъ бы онъ готовъ быль истребить? Но гдв ярость притъснителя?
- 14. Скоро освобожденъ будетъ пленный, и не умретъ въ ям'в и не будетъ нуждаться въ хлебъ.
- 15. Я— Господь Богъ твой, возмущающій море, такъ-что волны его ревуть: Господь Саваовъ—имя Его.
- 16. И Я вложу слова Мои въ уста твои, и тънью руки Моей покрою тебя, чтобъ устроить небеса и утвердить землю и сказать Сіону: «ты мой народъ».
- 17. Воспряни, воспряни, возстань, Герусалимъ, ты, который изъ руки Господа выпилъ чашу ярости Его, выпилъ до дна чашу опьянения, осущилъ.
- 18. Некому было вести его изъ всёхъ сыновей, рожденныхъ имъ, и некому было поддержать его за руку изъ всёхъ сыновей, которыхъ онъ возрастилъ.
- 19. Тебя постигли два бъдствія, кто пожальсть о тебь?—опустошеніе и истребленіе, голодь и мечь: къмъ я утышу тебя?
 - 20. Сыновья твои изнемогли, лежать
- Т. 51. (2) Быт. 12, 1. (5) Іевек. 36, 35. (4) Псал. 109, 2. Исаія 2, 3. (5) Исаія 59, 12.
 (6) Псал. 101, 27. (7) Псал. 36, 31. (8) Исаія 51, 6. (9) Лук. 1, 51. Исход. 14, 14.
 (40) Исход. 14, 21. (11) Псал. 125, 5. Исаія 66, 14. Іоан. 16, 22. (12) Мате. 10, 28. Псал. 89, 6. (15) Іерем. 51, 15. (15) Іов. 26, 12. (16) Исаія 54, 5; 49, 3. (17) Псал. 59, 5. Іерем. 25, 15. Іевек. 23, 31. (19) Исаія 47, 9.



по угламъ всѣхъ улицъ, какъ серна въ тенетахъ, исполненные гнѣва Господа, прещенія Бога твоего.

21. Итакъ выслушай это, страдалецъ и опьянъвшій, но не отъ вина.

- 22. Такъ говорить Господь твой, Господь и Богъ твой, отминающій за Свой народъ: воть, Я беру изъ руки твоей чашу опьяненія, дрожжи изъ чаши ярости Моей: ты не будешь уже пить ихъ,
- 23. и подамъ ее въ руки мучителямъ твоимъ, которые говорили тебѣ: «пади ницъ, чтобы намъ пройти по тебѣ»; и ты хребетъ твой дѣлалъ какъ-бы землею и улицею для проходящихъ.

ГЛАВА 52.

Возстань, возстань, облекись въ силу твою, Сіонъ! Облекись въ одежды величія твоего, Іерусалимъ, городъ святый! ибо уже не будеть болѣе входить въ тебя необрѣзанный и нечистый.

- 2. Отряси съ себя прахъ; встань, плънный Іерусалимъ! сними пъпи съ шеи твоей, плънная дочь Сіона!
- 3. ибо такъ говоритъ Господь: за ничто были вы проданы, и безъ серебра будете выкуплены;
- 4. ибо такъ говоритъ Господъ Богъ: народъ Мой ходилъ прежде въ Египетъ, чтобы тамъ пожитъ, и Ассуръ тъснилъ его ни-за-что.
- 5. И теперь что у Меня здёсь? говорить Господь,—народъ Мой взять даромъ, властители ихъ неистовствують, говорить Господь, и постоянно, всякій день имя Мое безславится.
- 6. Поэтому народъ Мой узнаеть имя Мое; поэтому узнаеть въ тоть день, что Я тоть же, Который сказаль: воть Я!
- 7. Какъ прекрасны на горахъ ноги благовъстника, возвъщающаго миръ, благовъствующаго радость, проповъ-

дующаго спасеніе, говорящаго Сіону: «воцарился Богь твой!»

- 8. Голосъ сторожей твоихъ— они возвысили голосъ, и всъ вмъстъ ликуютъ, ибо своими глазами видять, что Господъ возвращается въ Сіонъ.
- 9. Торжествуйте, пойте витстт, развалины Іерусалима, ибо утыши Господь народъ Свой искупить Іерусалимъ.
- 10. Обнажилъ Господъсвятую мышцу Свою предъ глазами всёхъ народовъ,— и всё концы земли увидять спасене Бога нашего.
- 11. Идите, идите, выходите оттула: не касайтесь нечистаго; выходите из среды его, очистите себя, носящіе сосуды Господни!
- 12. ибо вы выйдете не торопиво, и не побъжите; потомучто впереди вась пойдеть Господь, и Богь Израиметь будеть стражемъ позади васъ.
- 13. Воть, рабъ Мой будеть благоусп'ышень, возвысится и вознесется в возвеличится.
- 14. Какъ многіе изумлялись, смотря на Тебя, столько быль обезображень паче всякаго человъка ликъ Его, и видъ Его паче сыновъчеловъческих!
- 15. Такъ многіе народы приведеть Онъ въ изумленіе; цари закроють предъ Нимъ уста свои, ибо они увидять то, о чемъ не было говорено имъ, и узнають то, чего не слыхали.

ГЛАВА 53.

Посподи!) кто повърилъ слышанном оть насъ, и кому открылась мышца Господня?

- 2. Ибо Онъ взошелъ предъ Ничъ, какъ отпрыскъ и какъ ростокъ изъ сухой земли; нътъ въ Немъ ни вила, ни величія; и мы видъли Его, и не было въ Немъ вида, который привлекалъ бы насъ къ Нему.
 - 3. Онъ былъ презрънъ и умаленъ

(24) Іерем. 25, 18, 29. (22) Исаія 51, 17. (23) Псал. 74, 9; 128, 3. Исаія 49. 26. Гл. 58. (1) Исаія 60, 1. Дъян. 7, 51. Апокалипс. 21, 27. (3) 1 Петр. 1, 18—19. (4) Быт. 46, 6. (5) Іевек. 36, 20. Римлян. 2, 24. (7) Псал. 67, 12. Наум. 1, 15. Римлян. 10, 15. (8) Іевек. 3, 17. (9) Исаія 40, 1. (40) Псал. 97, 2. (41) 2 Корине. 6, 17. Апокалипс. 18.4. (42) Исаія 12, 33. (43) Зах. 3, 8. Мате. 12, 18. Филиппис. 2, 7. (44) Исаія 50, 5. Луг. 2, 34. (45) Римлян. 15, 21. Гл. 58. (4) Исаія 42, 20. Іоан. 12, 38. Римлян. 10, 16. (2) Лук. 2, 46. (3) Марк. 9, 12.

предъ людьми, мужъ скорбей и извъдавшій бользни, и мы отвращали отъ Него лице свое; Онъ былъ презираемъ, и мы ни-во-что ставили Его.

- 4. Но Онъ взяль на себя наши немощи и понесъ наши бользии; а мы думали, что Онъ быль поражаемъ, наказуемъ и уничиженъ Богомъ.
- 5. Но Онъ изъязвленъ былъ за грѣхи наши и мучимъ за беззаконія наши; наказаніе міра нашего было на Немъ, и ранами Его мы исцѣлились.
- 6. Всё мы блуждали, какъ о́вцы, совратились каждый на свою дорогу,— и Господь возложилъ на Него грёхи всёхъ насъ.
- 7. Онъ истязуемъ былъ, но страдалъ добровольно и не открывалъ устъ Своихъ; какъ овца, веденъ былъ Онъ на закланіе, и какъ агнецъ предъ стригущимъ его безгласенъ, такъ Онъ не отверзалъ устъ Своихъ.
- 8. Отъ узъ и суда Онъ былъ взятъ; но родъ Его кто изъяснитъ? ибо Онъ отторгнутъ отъ земли живыхъ; за преступленія народа Моего претерпълъ казнь.
- 9. Ему назначали гробъ съ злодъями, но Онъ погребенъ у богатаго, потомучто не сдълалъ гръха, и не было лжи въ устахъ Его.
- 10. Но Господу угодно было поразить Его, и Онъ предалъ Его мученію; когда же душа Его принесеть жертву умилостивленія, Онъ узрить потомство долговъчное, и воля Господня благоуспъшно будеть исполняться рукою Его.
- 11. На подвигъ души Своей Онъ будетъ смотръть съ довольствомъ; чрезъ познаніе Его Онъ, Праведникъ, Рабъ Мой, оправдаетъ многихъ и гръхи ихъ на Себъ понесетъ.
- 12. Посему Я дамъ Ему часть между великими, и съ сильными будеть дълить добычу, за то, что предаль душу Свою на смерть, и къ злодъямъ причтенъ быль, тогда-какъ Онъ понесъ

на Себъ гръхъ многихъ и за преступниковъ сдълался ходатаемъ.

ГЛАВА 54.

Возвеселись, неплодная, нерождающая; воскликни и возгласи, немучившаяся родами; потомучто у оставленной гораздо болъе дътей, нежели у имъющей мужа, говоритъ Господь.

2. Распространи мѣсто шатра твоего, расширь покровы жилищъ твоихъ; не стѣсняйся, — пусти длиннѣе верви твои и утверди колья твои;

3. ибо ты распространишься направо и налѣно, и потомство твое завладѣетъ народами и населитъ опустошенные города.

4. Не бойся, ибо не будешь постыжена; не смущайся, ибо не будешь въ поруганіи: ты забудешь посрамленіе юности твоей и не будешь болье вспоминать о безславіи вдовства твоего.

- 5. Ибо твой Творецъ есть супругъ твой; Господь Саваовъ—имя Его, и Искупитель твой—Святый Израилевъ: Богомъ всей земли назовется Онъ.
- 6. Ибо какъ жену, оставленную и скорбящую духомъ, призываетъ тебя Господь, и какъ жену юности, которая была отвержена, говоритъ Богъ твой.
- 7. На малое время Я оставиль тебя, но съ великою милостью восприму тебя.
- 8. Въ жару гивва Я сокрыль отъ тебя лице Мое на время, но въчною милостью помилую тебя, говорить Искупитель твой Господь. \
- 9. Ибо это для Меня, какъ воды Ноя: какъ Я поклялся, что воды Ноя не придутъ болье на землю, такъ поклялся не гнъваться на тебя и не укорять тебя.
- 10. Горы сдвинутся и холмы поколеблются, — а милость Моя не отступить оть тебя, и завёть мира Моего не поколеблется, говорить милующій тебя Господь.
- (4) Псал. 109, 7. Мате. 20, 19. (5) Римлян. 4, 25. 1 Корине. 15, 3. 1 Петр. 2, 24. (6) Римлян. 3, 12. Іоан. 3, 16. (7) Мате. 26, 63; 27, 12. Марк. 14, 61. Дѣян. 8, 32. (8) Мате. 17, 23. 1 Корине. 15, 3. (9) 1 Петр. 2, 22. 1 Іоан. 3, 5. (40) Іоан. 12, 24. (41) Іерем. 23, 6. Дѣян. 7, 52. (42) Іоан. 1, 29. Марк. 15, 28. Лук. 22, 37. Глл. 54. (4) Лук. 23, 29. Галат. 4, 27. (5) Быт. 9, 27, (4) Зах. 8, 15. (5) Лук. 1, 31—32. (6) Исаія 62, 4. (7) Премулр. 3, 5. (8) Исаія 26, 20. (9) Быт. 9, 11. (40) Іерем. 31, 31. Аввак. 3, 6. Іевек. 34, 25.

- 11. Бъдная, бросаемая бурею, безутъшная! Вотъ, Я положу камни твои на рубинъ и сдълаю основание твое изъ сапфировъ;
- 12. и сдѣлаю окна твои изъ рубиновъ и ворота твои—изъ жемчужинъ, и всю ограду твою—изъ драгоцѣиныхъ камней.
- 13. И всъ сыновья твои будутъ научены Господомъ, и великій миръ будетъ у сыновей твоихъ.
- 14. Ты утвердишься правдою, будешь далека оть угнетенія, ибо тебъ бояться нечего, и оть ужаса, ибо онь не приблизится къ тебъ.
- 15. Воть, будуть вооружаться протись тебя, но не оть Меня; кто бы ни вооружился противь тебя, — падеть.
- 16. Вотъ, Я сотворилъ кузнеца, который раздуваетъ угли въ огив и производитъ орудіе для своего дѣла,—и Я творю губителя для истребленія.
- 17. Ни одно орудіе, сдѣланное противъ тебя, не будетъ успѣшно; и всякій языкъ, который будетъ состязаться съ тобою на судѣ,—ты обвинишь. Это есть наслѣдіе рабовъ Господа, оправданіе ихъ отъ Меня, говоритъ Господь.

ГЛАВА 55.

Паждущіе! идите всё къ водамъ; даже и вы, у которыхъ нётъ серебра, идите, покупайте и ёшьте; идите, покупайте безъ серебра и безъ платы вино и молоко.

- 2. Для чего вамъ отвѣшивать серебро за то, что не хлѣбъ, и трудовое свое за то, что не насыщаетъ? Послушайте Меня внимательно и вкушайте благо, и душа ваша да насладится тукомъ.
- 3. Приклоните ухо ваше и придите ко Мнь: послушайте, и жива будеть душа ваша,—и дамъ вамъ завътъ вычный, неизмыныя милости, объщанныя Давиду.
 - 4. Воть, Я даль Его свидътелемъ

- для народовъ, вождемъ и наставни-комъ народамъ.
- 5. Воть, ты призовешь народь, котораго ты не зналь, и народы, которые тебя не знали, посившать къ тебѣ ради Господа Бога твоего и ради Святаго Израилева, ибо Онъ прославиль тебя.
- 6. Ищите Господа, когда можно найти Его; призывайте Его, когда Онъ близко.
- 7. Да оставить нечестивый путь свой и беззаконникь—помыслы свои, и да обратится къ Господу,—и Онъ помилуетъ его, и къ Богу нашему,—ибо Онъ многомилостивъ.
- 8. Мои мысли—не ваши мысли, ни ваши пути—пути Мои, говоритъ Госполь.
- 9. Но какъ небо выше земли, такъ пути Мои выше путей вашихъ, п мысли Мои выше мыслей вашихъ.
- 10. Какъ дождь и снътъ нисходить съ неба и туда не возвращается, но наполеть землю и дълаеть ее способною рождать и произращать, чтобъ она давала съмя тому, кто съеть, и хлъбъ тому, кто ъсть,—
- 11. такъ и слово Мое, которое исходить изъ устъ Моихъ, оно не возвращается ко Мив тщетнымъ, но исполняетъ то, что Мив угодно, и совершаетъ то, для чего Я послалъ его
- 12. Итакъ вы выйдете съ веселіемъ и будете провожаемы съ миромъ; горы и холмы будутъ пъть предъ вами пъснь, и всъ дерева въ полъ рукоплескать вамъ.
- 13. Вмѣсто терновника выростетъ кипарисъ; вмѣсто крапивы возрастетъ миртъ; и это будетъ во славу Господа, въ знаменіе вѣчное, несокрупимое.

ГЛАВА 56.

Та́къ говорить Господь: сохраняйте судъ и дѣлайте правду; ибо близко

(42) Апокалинс. 21, 12. (43) Герем. 31, 34. Гоан. 6, 45. Евр. 8, 11. Римлян. 5, 1. (47) Лук. 21, 15. Дъян. 6, 10. Гл. 55. (1) Гоан. 7, 37. (2) Малах. 4, 2. 2 Царств. 7, 12. Дъян. 13, 30. (4) Второвак. 18, 15. (5) Дъян. 13, 46. (6) Исаія 45, 19. Герем. 29, 13. Осія 10, 12. (7) Гевек. 18, 23. (8) 1 Корино. 3, 19. (40) Второвак. 32, 2. (41) 1 Тимов. 2, 9. (43) Исаія 41, 19. Гл. 56. (1) Премудр. 1, 1.

спасеніе Мое и откровеніе правды Моей.

- 2. Блаженъ мужъ, который дѣлаетъ это, и сынъ человѣческій, который крѣпко держится этого, который хранитъ субботу отъ оскверненія и оберегаетъ руку свою, чтобы не сдѣлать ни какого зла.
- 3. Да не говоритъ сынъ иноплеменника, присоединившійся къ Господу: «Господь совсѣмъ отдѣлилъ меня отъ Своего народа», и да не говоритъ евнухъ: «вотъ я сухое дерево».
- 4. Ибо Господь такъ говоритъ объ евнухахъ: которые хранятъ Мои субботы и избираютъ угодное Мнъ и кръпко держатся завъта Моего,—
- 5. тъмъ дамъ Я въ домъ Моемъ и въ стънахъ Моихъ мъсто и имя лучшее, нежели сыновьямъ и дочерямъ: дамъ имъ въчное имя, которое не истребится.
- 6. И сыновей иноплеменниковъ, присоединившихся къ Господу, чтобы служить Ему и любить имя Господа, быть рабами Его,—всъхъ, хранящихъ субботу отъ оскверненія ея и твердо держащихся завъта Моего,
- 7. Я приведу на святую гору Мою и обрадую ихъ въ Моемъ домѣ молитвы; всесожженія ихъ и жертвы ихъ будуть благопріятны на жертвенникѣ Моемъ, ибо домъ Мой назовется домомъ молитвы для всѣхъ народовъ.
- 8. Господь Богъ, собпрающий разсъянныхъ Израильтянъ, говоритъ: къ собраннымъ у него Я буду еще собирать другихъ.
- 9. Всѣ звѣри полевые, всѣ звѣри лѣсные, идите ѣсть!
- 10. Стражи ихъ слѣпы всѣ и невѣжды: всѣ они нѣмые псы, не могущіе лаять, бре́дящіе лёжа, любящіе спать.
- 11. И это—псы, жадные душею, не знающіе сытости; и это—пастыри безсмысленные: всѣ смотрять на свою

дорогу, каждый до последняго, на свою корысть;

12. приходите, говорять, я достану вина, и мы напьемся сикеры; и завтра то же будеть, что сегодня, да еще и больше.

ГЛАВА 57.

Праведникъ умираетъ, и никто не принимаетъ этого къ сердцу; и мужи благочестивые восхищаются отв земли, и никто не помыслитъ, что праведникъ восхищается отъ зла.

- 2. Онъ отходитъ къ миру; ходящіе прямымъ путемъ будутъ покоиться на дожахъ своихъ.
- 3. Но приблизьтесь сюда, вы, сыновья чародъйки, съмя прелюбодъя и блудницы!
- 4. Надъ къмъ вы глумитесь? противъ кого расширяете ротъ, высовываете языкъ? не дъти ли вы преступленія, съмя лжи,
- 5. разжигаемые похотью къ идоламъ подъ каждымъ вътвистымъ деревомъ, закалающіе дътей при ручьяхъ, между разсълинами скалъ?
- 6. Въ гладкихъ камняхъ ручьевъ доля твоя; они, они—жребій твой; имъ ты дълаешь возліяніе и приносишь жертвы: могу ли Я быть доволенъ этимъ?
- 7. На высокой и выдающейся горъ ты ставишь ложе твое и туда восходишь приносить жертву.
- 8. За дверью также и за косяками ставишь памяти твои: ибо, отвратившись отъ Меня, ты обнажаешься и восходишь; распространяешь ложе твое и договариваешься съ теми изъ нихъ, съ которыми любишь лежать, высматриваешь место.
- 9. Ты ходила также къ царю съ благовонною мастью и умножала масти твои, и далеко посылала пословъ твоихъ и унижалась до пре-исподней.
- (3) Второвак. 23, 3. Ефес. 2, 19. (4) Исаія 58, 13. (5) Іоан. 1, 12. 1 Іоан. 3, 2. Апокалипс. 2, 17. (6) Исаія 60, 10. Іевек. 47, 22. Дъян. 10, 35. (7) Исаія 2, 2. Мате. 21, 13. Марк. 11, 17. Лук. 19, 46. (8) Іоан. 10, 16. Ефес. 2, 13. (9) Іерем. 7, 33. (10) Лук. 6, 39. Апокалипс. 22, 15. 2 Петр. 2, 13. (11) Іерем. 6, 13, 8, 10. (12) Исаія 22, 13. Премулр. 2, 6. 1 Корине. 15, 34. Гл. 57. (1) Псал. 11, 2. Мих. 7, 2. (5) Мате. 12, 39. (4) Римлян. 9, 6. (5) 4 Царств. 16, 4. Іерем. 2, 20. (7) Іезек. 18, 6. (9) Осія 12, 2.



- 10. Отъ долгаго пути твоего утомиялась, но не говорила: «надежда потеряна!» все еще находила живость въ рукъ твоей, и потому не чувствовала ослабленія.
- 11. Кого же ты испугалась и устрашилась, что сдѣлалась невѣрною и Меня перестала помнить и хранить въ твоемъ сердцѣ? не оттого ли, что Я молчалъ, и притомъ долго, ты перестала бояться Меня?
- 12. Я покажу правду твою и дёла твои, и они будуть не въ пользу тебъ.
- 13. Когда ты будешь вопить, спасеть ли тебя сборище твое?—всёхъ ихъ унесеть вётеръ, развёеть дуновеніе; а надёющійся на Меня наслідуеть землю и будеть владёть святою горою Моею.

14. И сказалъ: поднимайте, поднимайте, равняйте путь, убирайте преграду съ пути народа Моего.

- 15. Ибо такъ говорить Высокій и Превознесенный, вечно Живущій,— Святый имя Его: Я живу на высоттименными во святилище, и также съ сокрушенными и смиренными духомъ, чтобъ оживлять духъ смиренныхъ и оживлять сердца сокрушенныхъ.
- 16. Ибо не въчно буду Я вести тяжбу и не до конца гитваться; иначе изнеможеть предо Мною духъ и всякое дыханіе, Мною сотворенное.
- 17. За гръхъ корыстолюбія его Я гнъвался и поражалъ его, скрывалъ ище и негодовалъ; но онъ отвратившись пошелъ по пути своего сердца.
- 18. Я видѣлъ пути его, и исцѣлю его, и буду водить его и утѣшать его и сѣтующихъ его.
- 19. Я исполню слово: миръ, миръ дальнему и ближнему, говоритъ Господь, и исцълю его.
- 20. А нечестивые—какъ море взволнованное, которое не можетъ успоконться, и котораго воды выбрасывають илъ и грязь.

21. Нътъ мира нечестивымъ, говоритъ Богъ мой.

ГЛАВА 58.

Взывай громко, не удерживайся; возвысь голосъ твой, подобно трубъ, и укажи народу Моему на беззаконіе его, и дому Іаковлеву— на гръхи его.

- 2. Они каждый день ищуть Меня и хотять знать пути Мои, какь-бы народь, поступающій праведно и не оставляющій законовъ Бога своєго; они вопрошають Меня о судаль правды, желають приближенія въ Богу:
- 3. «почему мы постимся, а Ты не видишь? смиряемъ души свои, а Ты не знаешь?» Вотъ, въ день поста вашего вы исполняете волю вашу и требуете тяжкихъ трудовъ отъ другихъ.
- 4. Воть, вы поститесь для ссорь и распрей и для того, чтобы дерзкою рукою бить другихъ; вы не поститесь въ это время такъ, чтобы голось вашъ былъ услышанъ на высотъ.
- 5. Таковъ ли тотъ постъ, который Я избралъ, день, въ который томитъ человъкъ душу свою, когда гнетъ голову свою, какъ тростникъ, в подстилаетъ подъ себя рубище и пепелъ? Это ли назовещь постомъ и днемъ, угоднымъ Господу?

6. Вотъ постъ, который Я избрать разръщи оковы неправды, развяжи узы ярма, и угнетенныхъ отпусти на свободу и расторгни всякое ярмо;

- 7. раздели съ голоднымъ хавол твой, и скитающихся бедныхъ введи въ домъ; когда увидишь нагаго, одень его, и отъ единокровнаго твоего не укрывайся.
- 8. Тогда откроется, какъ заря, свътъ твой, и исцъление твое скоро возрастеть, и правда твоя пойдеть
- (11) Псал. 49, 21. Исаія 42, 14. (12) Исаія 64, 6. (13) Псал. 14, 1. Псаія 28, 16. (14) Исаія 62, 10. (15) Псал. 137, 36. Исаія 66, 2. (16) Псал. 102, 10. Софой. 3, 9. Мих. 7, 18. (18) Второвак. 32, 39. (19) Исаія 52, 7. Римлян. 5, 1. (21) Исаія 48. 22. Гл. 58. (1) Ісаек. 33, 7. 2 Тимов. 4, 2. (2) Исаія 1, 18. Ісаек. 33, 17. Малах. 3, 7. (5) Матв. 6, 16. Лук. 5, 33; 18, 12. (4) Лук. 6, 35. (5) Зах. 7, 5. (6) Ісрем. 21, 12. (7) Ісаек. 18, 7. Матв. 25, 35. (8) Исал. 36, 6.

предъ тобою, и слава Господня бу-

- 9. Тогда ты воззовешь и Господь услышить, возопіешь и Онъ скажеть: воть Я! Когда ты удалишь изъ среды твоей ярмо, перестанешь поднимать персть и говорить оскорбительное,
- 10. и отдашь голодному душу твою и напитаешь душу страдальца,—тогда свёть твой взойдеть во тьмё, и мракъ твой будеть какъ полдень;
- 11. и будетъ Господь вождемъ твоимъ всегда, и во время засухи будетъ насыщать душу твою и утучнять кости твои, и ты будещь, какъ напоенный водою садъ и какъ источникъ, котораго воды никогда не изсякаютъ.
- 12. И застроятся потомками твоими пустыни вѣковыя: ты возстановишь основанія многихъ поколѣній, и будуть называть тебя возстановителемъ развалинъ, возобновителемъ путей для населенія.
- 13. Если ты удержинь ногу твою ради субботы отъ исполненія прихотей твоихъ во святый день Мой, и будень называть субботу отрадою, святымъ днемъ Господнимъ, чествуемымъ, и почтинь ее тъмъ, что не будень заниматься обычными твоими дълами, угождать твоей прихоти и пустословить,—
- 14. то будешь имёть радость въ Господе, и Я возведу тебя на высоты земли и дамъ вкусить тебе наследіе Іакова, отца твоего: уста Господни изрекли это.

ГЛАВА 59.

Воть, рука Господа не сократилась на то, чтобы спасать, и ухо Его не отяжельло для того, чтобы слышать.

2. Но беззаконія ваши произвели разділеніе между вами и Богомъ вашимъ, и гріхи ваши отвращають лице Его отъ васъ, чтобы не слышать.

- 3. Ибо руки ваши осквернены кровью и персты ваши—беззаконіемъ; уста ваши говорять ложь, языкъ вашъ произносить неправду.
- 4. Никто не возвышаеть голоса за правду, и никто не вступается за истину: надъются на пустое и говорять ложь, зачинають зло и рождають злодьйство;
- 5. высиживають змённыя яйца и ткуть паутину: кто поёсть янць ихъ, умреть, а если раздавить, — выползеть ехидна.
- 6. Паутины ихъ для одежды негодны, и они не покроются своимъ произведеніемъ; дѣла ихъ—дѣла неправедныя, и насиліе въ рукахъ ихъ.
- 7. Ноги ихъ бѣгутъ ко злу, и они спѣшатъ на пролитіе невинной крови; мысли ихъ—мысли нечестивыя; опустошеніе и гибель на стезяхъ ихъ.
- 8. Пути мира они не знають, и нъть суда на стезяхъ ихъ; пути ихъ искривлены, и ни кто, идущій по нимъ, не знаетъ мира.
- 9. Потому-то и далекъ отъ насъ судъ, и правосудіе не достигаетъ до насъ: ждемъ свъта, и вотъ тьма,— озаренія, и ходимъ во мракъ.
- 10. Осязаемъ, какъ слепые стену, и, какъ безъ глазъ, ходимъ ощупью: спотыкаемся въ полдень, какъ въ сумерки, между живыми—какъ мертвые.
- 11. Всё мы ревемъ какъ медвёди, и стонемъ, какъ голуби; ожидаемъ суда, и нётъ его,—спасенія, но оно далеко отъ насъ.
- 12. Ибо преступленія наши многочисленны предъ Тобою, и грёхи наши свидётельствуютъ противъ насъ; ибо преступленія наши съ нами, и беззаконія наши мы знаемъ.
- 13. Мы измѣнили и солгали предъ Господомъ и отступили отъ Бога нашего; говорили клевету и измѣну, зачинали и рождали изъ сердца лживыя слова.
- (9) Исаія 1, 19; 65, 24. (10) Исаія 42, 16. (11) Іерем. 31, 12. Іоан. 4, 10. (12) Исаія 61, 4. (13) Исаія 56, 4. Іерем. 17, 24. (14) Второзак. 32, 13. Гл. 59. (1) Числ. 11, 23. Исаія 8, 2. (2) Плач. Іерем. 3, 44. (3) Исаія 1, 15. (4) Псал. 7, 15. Іерем. 7, 8. Іов. 15, 35. (5) Мате. 12, 34. (7) Притч. 1, 16. Римлян. 3, 15. (8) Исаія 57, 20. (9) Исаія 59, 14. Іов. 30, 26. (10) Второзак. 28, 29. (11) Исаія 38, 14. Іерем. 8, 15. (12) Псал. 39, 13.

- И судъ отступилъ назадъ, и правда стала вдали, ибо истина преткнулась на площади и честность не можетъ войти.
- 15. И не стало истины, и удаляющійся отъ зла подвергается оскорбленію. И Господь увидёль это, и противно было очамъ Его, что нёть суда.
- 16. И видѣлъ, что нѣтъ человѣка, и дивился, что нѣтъ заступника; и помогла Ему мышца Его, и правда Его поддержала Его.
- 17. И онъ возложилъ на Себя правду, какъ броню, и шлемъ спасенія—на главу Свою; и облекся въризу мщенія, какъ въ одежду, и покрылъ Себя ревностью, какъ плащемъ.
- 18. По мъръ возмездія, по этой мъръ Онъ воздастъ противникамъ Своимъ—яростью, врагамъ Своимъ—местью, островамъ воздастъ должное.
- 19. И убоятся имени Господа на западъ и славы Его на восходъ солнца. Если врагъ придетъ какъ ръка, дуновеніе Господа прогонить его.
- 20. И придетъ Искупитель Сіона и сыновъ Іакова, обратившихся отъ нечестія, говорить Господь.
- 21. И вотъ, завътъ Мой съ ними, говоритъ Господь: Духъ Мой, который на тебъ, и слова Мои, которыя вложилъ Я въ уста твои, не отступятъ отъ устъ твоихъ и отъ устъ потомства твоего и отъ устъ потомства твоего, говоритъ Господь, отнынъ и до въка.

ГЛАВА 60.

Возстань, свътись (,Іерусалимъ); ибо пришелъ свътъ твой, и слава Господня взошла надъ тобою.

- 2. Ибо вотъ, тъма покроетъ землю, и мракъ—народы; а надъ тобою возсіяетъ Господь, и слава Его явится надъ тобою.
 - 3. И придутъ народы къ свъту тво-

- ему, и цари—къ восходящему надъ тобою сіянію.
- 4. Возведи очи твои и посмотри вокругъ: всѣ они собираются, идутъ къ тебѣ; сыновья твои издалёка идутъ и дочерей твоихъ на рукахъ несутъ.
- 5. Тогда увидишь и возрадуещься, и затрепещеть и расширится сердце твое, потомучто богатство моря обратится къ тебъ, достояніе народовъ придеть къ тебъ.
- 6. Множество верблюдовь покроеть тебя—дромадеры изъ Мадіама и Ефы; всѣ они изъ Савы придуть, принесуть золото и ладанъ и возвѣстять славу Господа.
- 7. Всё овцы Кидарскія будуть собраны къ тебё; овны Неваіонскіе послужать тебё: взойдуть на алтарь Мой жертвою благоугодною, и Я прославлю домъ славы Моей.
- 8. Кто это летять, какъ облака, и какъ голуби—къ голубятнямъ своимъ?
- 9. Такъ, Меня ждутъ острова и впереди ихъ корабли Өарсисскіе, чтобы перевезти сыновъ твоихъ издалёка и съ ними серебро ихъ и золото ихъ, во имя Господа Бога твоего и Святаго Израилева, потомучто Онъ прославилъ тебя.
- 10. Тогда сыновья иноземцевъ будуть строить ствы твои, и цари ихъслужить тебѣ; ибо во гиѣвѣ Моемъ
 Я поражаль тебя, но въ благоволеніи
 Моемъ буду милостивъ къ тебѣ.
- 11. И будутъ всегда отверсты врата твои, не будутъ затворяться ни днемъ, ни ночью, чтобы приносимо было къ тебъ достояніе народовъ и приводимы были цари ихъ.
- 12. Ибо народъ и царства, которые не захотять служить тебъ, погибнуть, и такіе народы совершенно истребятся.
- 13. Сдава Ливана придеть къ тебъ, кипарисъ и певгъ и вмъстъ кедръ, чтобъ украсить мъсто святилища Моего,—и Я прославлю подножіе ногъ Моихъ.
- (14) Исаія 59, 9. Осія 4, 1. (16) Исаія 63, 5. (17) Премудр. 5, 18. Ефес. 6, 17. 1 Солун. 5, 8. (19) Исаія 45, 6. (20) Римлян. 11, 26. (21) Ісзек. 36, 27. Гл. 60. (1) Исаія 52, 1. Лук. 1, 78. Іоан. 1, 9. (2) Ефес. 4, 18. (3) Лук. 2, 32. (4) Апокалипс. 21, 24. Исаія 49, 22; 66, 18. (5) Дѣян. 11, 18. (6) Псал. 71, 10. (7) Исаія 11, 14; 42, 11. Малах. 1, 11. (10) Исал. 29, 6. (11) Апокалипс. 21, 25. (12) Ісрем. 12, 17. Зах. 14, 17. (13) Исаія 35, 1.

- 14. И придуть къ тебѣ съ покорностью сыновья угнетавшихъ тебя, и падутъ къ стопамъ ногъ твоихъ всв, презиравшіе тебя, и назовуть тебя городомъ Господа, Сіономъ Святаго Израилева.
- 15. Витсто того, что ты быль оставленъ и ненавидимъ, такъ-что никто не проходилъ чрезъ тебя, —Я содълаю тебя величіемъ на-вѣки, радостью въ роды родовъ.
- 16. Ты будешь насыщаться молокомъ народовъ, и груди царскія сосать будешь, и узнаешь, что Я, Господь— Спаситель твой и Искупитель твой, Сильный Іаковлевъ.
- 17. Вивсто меди буду доставлять тебъ золото, и вмъсто желъза — серебро, и витсто дерева – итдь, и витсто камней — жельзо; и поставлю правителемъ твоимъ миръ и надзирателями твоими-правду.
- 18. Не слышно будеть болье насилія въ земль твоей, опустошенія и разоренія — въ предълахъ твоихъ; и будешь называть ствны твои спасеніемъ и ворота твои-славою.
- 19. Не будеть уже солице служить тебъ свътомъ дневнымъ, и сіяніе луны-свътить тебъ; но Господь будетъ тебѣ вѣчнымъ свѣтомъ, и Богъ твойславою твоею.
- 20. Не зайдеть уже солнце твое, и луна твоя не сокроется, ибо Господь будеть для тебя въчнымъ свътомъ, и окончатся дни стованія твоего.
- 21. И народъ твой весь будеть праведный, на-въки наслъдуеть землю,отрасль насажденія Моего, діло рукъ Моихъ, къ прославленію Моему.
- 22. Оть малаго произойдеть тысяча, и отъ самаго слабаго — сильный народъ. Я, Господь, ускорю совершить это въ свое время.

ГЛАВА 61.

ухъ Господа Бога на Мив, ибо

- въствовать нищимъ, послалъ Меня испълять сокрушенныхъ сердцемъ, проповълывать плъннымъ освобожденіе и узникамъ-открытіе темницы *,
- проповъдывать лъто Господне благопріятное и день мщенія Бога нашего; утвшить всвхъ свтующихъ,
- 3. возвъстить сътующимъ на Сіонъ, что имъ вмъсто пепла дастся украшеніе, витьсто плача-елей радости, витьсто унылаго духа-славная одежда; и назовуть ихъ сильными правдою, насажденіемъ Господа во славу Его.
- 4. И застроять пустыни въковыя, возстановять древнія развалины возобновять города разоренные, остававшіеся въ запуствніи съ давнихъ родовъ.
- 5. И придутъ иноземцы и будутъ пасти стада ваши; и сыновья чужестранцевъ будутъ вашими земледвльпами и вашими виноградарями.
- 6. А вы будете называться священниками Господа, -- служителями Бога нашего будуть именовать васъ; будете пользоваться достояніемъ народовъ и славиться славою ихъ.
- 7. За посрамленіе вамъ будетъ вдвое; за поношеніе они будуть радоваться своей доль, потомучто въ земль своей вдвое получать; веселіе вѣчное будетъ у нихъ.
- 8. Ибо Я, Господь, люблю правосудіе, ненавижу грабительство съ насиліемъ, и воздамъ награду имъ по-истинъ, и завътъ въчный поставлю съ ними;
- 9. и будетъ извъстно между народами съмя ихъ, и потомство ихъсреди племенъ; всѣ видящіе ихъ познають, что они-стия, благословенное Господомъ.
- 10. Радостью буду радоваться о Господъ, возвеселится душа моя о Богъ моемъ: ибо Онъ облекъ меня въ ризы спасенія, одеждою правды одёль меня, какъ на жениха возложилъ вънецъ и, Господь помазаль Меня благо- какъ невъсту, украсиль убранствомъ.
- (45) Исаія 35, 10. (16) Исаія 49, 23. (17) Исаія 54, 11. (19) Апокалипс. 22, 5. (20) Исаія 42, 7. (21) Исаія 52, 1; 61, 3. Апокалипс. 21, 27. (22) Быт. 15, 5. Гл. 61. (1) Исаія 11, 2; 42, 7. Лук. 4, 18. Псал. 146, 3. (2) Исаія 63, 4. Мате. 5, 4. Лук. 6, 21. (5) Исаія 60, 21. (4) Исаія 58, 12. Ісвек. 36, 34. (5) Исаія 60, 10. (6) Ісрем. 33, 21. Апокалипс. 1, 6; 21, 26. (8) Притч. 15, 8. (9) Исаія 65, 23. Зах. 8, 13. (10) Исаія 59, 17. Мате. 22, 11. Псал. 44, 10.

Но переводу 70-та: с впымъ прозръніе.

11. Ибо—какъ земля производить растенія свои, и какъ садъ произращаєть посѣянное въ немъ,—такъ Господь Богъ проявить правду и славу предъ всѣми народами.

ГЛАВА 62.

Не умолкну ради Сіона, и ради Іерусалима не успокоюсь, докол'в не взойдеть, какъ св'єть, правда его, и спасеніе его—какъ горящій св'єтильникъ.

- 2. И увидять народы правду твою и всё цари—славу твою, и назовуть тебя новымъ именемъ, которое нарекуть уста Господа.
- 3. Й будешь вънцемъ славы въ рукъ Господа и царскою діадемою—на длани Бога твоего.
- 4. Не будуть уже называть тебя «оставленнымь», и землю твою не будуть болье называть «пустынею», но будуть называть тебя: «Мое благоволеніе въ нему», а землю твою—«замужнею», ибо Господь благоволить въ тебь, и земля твоя сочетается.
- 5. Какъ юноша сочетавается съ дъвою, такъ сочетаются съ тобою сыновыя твои; и какъ женихъ радуется о невъстъ, такъ будетъ радоваться о тебъ Богъ твой.
- 6. На ствнахъ твоихъ, Іерусалимъ, Я поставилъ сторожей, которые не будутъ умолкать ни днемъ, ни ночью. О вы, напоминающіе о Господѣ!— не умолкайте,—
- 7. не умолкайте предъ Нимъ, доколъ Онъ не возстановитъ и доколъ не сдълаетъ Іерусалима славою на землъ.
- 8. Господь поклядся десницею Своею и крѣпкою мышцею Своею: не дамъ зерна твоего болѣе въ пищу врагамъ твоимъ, и сыновья чужихъ не будутъ пить вина твоего, надъ которымъ ты трудился;

- 9. но собирающіе его будуть ѣсть его и славить Господа, и обирающіе виноградъ будуть пить вино его во дворахъ святилища Моего.
- 10. Проходите, проходите въ ворота, приготовляйте путь народу! Равняйте, равняйте дорогу, убирайте камни, поднимите знамя для народовъ!
- 11. Вотъ, Господь объявляетъ до конца земли: скажите дщери Сіона: грядетъ Спаситель твой; награда Его съ Нимъ и воздаяніе Его—предъ Нимъ.
- 12. И назовуть ихъ народомъ святымъ, искупленнымъ отъ Господа, а тебя назовуть взысканнымъ, городомъ неоставленнымъ.

ГЛАВА 63.

Робора, выступающій въ подноть сильный, чтобы спасать».

- 2. Отчего же одъяніе Твое красно, к ризы у Тебя—какъ у топтавшаго въ точилъ?
- 3. «Я топталь точило одинь, и изъ народовь ни кого не было со Мною; и Я топталь ихъ во гивв Моемь и попираль ихъ въ ярости Моей; кровь ихъ брызгала на ризы Мои, и Я запятналь все одъяніе Свое;
- 4. ибо день мщенія—въ сердцѣ Моемъ, и годъ Моихъ искупленныхъ насталь.
- 5. Я смотрѣлъ, и не было помощника; дивился, что не было поддерживающаго; но помогла Миѣ мышпа Моя, и ярость Моя—она поддержала Меня:
- 6. и попраль Я народы во гнѣвѣ Моемъ, и сокрушилъ ихъ въ ярости Моей, и вылилъ на землю кровь ихъ».
 - 7. Воспомяну милости Господни и
- (11) Исаія 45, 8. Гл. 63. (1) Исаія 42, 14; 64, 18; 61, 11. (2) Исаія 56, 5; 65, 15. Аноналипс. 2, 17. (4) Осія 1, 10. 1 Петр. 2, 10. (5) Марк. 2, 19. Софон. 3, 17. (6) Исаія 41, 27. Іерем. 16, 17. (7) Псал. 101, 15. (8) Исаія 54, 9; 65, 21. Амос. 9, 13. (9) Исаія 41, 16. (10) Исаія 57, 14. (11) Зах. 9, 9. Мате. 21, 5. Іоан. 12, 15. Исаія 40, 10. (12) Дан. 7, 27. Исаія 51, 11; 62, 4. Гл. 63. (1) Исаія 34, 6. (2) Апокалипс. 19, 13. (3) Исаія 43, 25. Плач. Іерем. 1, 15. Іоан. 13, 33. (4) Исаія 34, 8; 61, 2. (5) Псал. 97, 1. Исаія 59, 16. (6) Исаія 49, 26.

славу Господню за все, что Господь дароваль намь, и великую благость Его къ дому Израилеву, какую оказаль Онъ ему по милосердію Своему и по множеству щедротъ Своихъ.

- 8. Онъ сказалъ: «подлинно они-Мой, дъти, которыя солгуть». — и Онъ быль для нихъ Спасителемъ.
- 9. Во всякой скорби ихъ Онъ не оставляль ихъ, и Ангель лица Его спасаль ихъ; по любви Своей и благосердію Своему Онъ искупиль ихъ, взяль и носиль ихъ во всв дни древніе.
- 10. Но они возмутились и огорчили Святаго Духа Его; поэтому Онъ обратился въ непріятеля ихъ: Самъ воевалъ противъ нихъ.
- 11. Тогда народъ Его вспомнилъ древніе дни, Моисеевы: гдѣ Тоть, Который вывель ихъ изъ моря съ пастыремъ овецъ Своихъ? гдв Тотъ. Который вложиль въ сердце его Святаго Духа Своего,
- 12. Который вель Моисея за правую руку величественною мышцею Своею, раздёлиль предъ ними воды, чтобы сделать Себе вечное имя;
- 13. Который вель ихъ чрезъ бездны, какъ коня по степи, и они не спотыкались?
- 14. Какъ стадо сходить въ долину,---Духъ Господень вель ихъ къ покою. Такъ вель Ты народъ Твой, чтобы сдълать Себъ славное имя.
- 15. Призри съ небесъ и посмотри изъ жилища святыни Твоей и славы Твоей: гдв ревность Твоя и могущество Твое? --- благоутробіе Твое и милости Твои ко мив удержаны.
- 16. Только Ты-Отецъ нашъ; ибо Авраамъ не узнаёть насъ, и Израиль не признаёть нась своими; Ты, Господи,-Отецъ нашъ, отъ въка имя Твое: «Искупитель нашъ».
- 17. Для чего, Господи, Ты попустиль намъ совратиться съ путей Твоихъ, ожесточиться сердцу нашему,

- чтобы не бояться Тебя? Обратись ради рабовъ Твоихъ, ради коленъ наследія Твоего.
- 18. Короткое время владель имъ народъ святыни Твоей: враги наши попрали святилище Твое.
- 19. Мы сделались такими, надъ которыми Ты какъ-бы никогда не вдадычествоваль, и надъ которыми не именовалось имя Твое.

ГЛАВА 64.

- еслибы Ты расторгъ небеса и оть, сошель! горы растаяли бы оть лица Твоего,
- 2. какъ отъ плавящаго огня, какъ отъ кипятящаго воду, чтобы имя Твое следать известнымь врагамь Твоимь: отъ лица Твоего содрогнулись бы народы.
- 3. Когда Ты совершаль страшныя дъла, нами неожиданныя, и нисходилъ, --- горы таяли отъ лица Твоего.
- 4. Ибо отъ въка не слыхали, не внимали ухомъ, и ни какой глазъ не видаль другаго бога, кромв Тебя. который столько сдълалъ бы для надъющихся на него.
- 5. Ты милостиво встречаль радующагося и дълающаго правду, поминающаго Тебя на путяхъ Твоихъ. Но воть, Ты прогиввался, потомучто мы издавна грѣщили; и какъ же мы будемъ спасены?
- 6. Всв мы сделались-какъ нечистый, и вся праведность наша-какъ запачканная одежда; и всв мы поблекли, какъ листъ, и беззаконія наши, какъ вътеръ, уносять насъ.
- 7. И нъть призывающаго имя Твое, который положиль бы крепко держаться за Тебя: поэтому Ты сокрыль отъ насъ лице Твое и оставилъ насъ погибать отъ беззаконій нашихъ.
- 8. Но нынъ, Господи, Ты-Отецъ нашъ; мы-глина, а Ты-образователь нашъ, и всѣ мы-дѣло руки Твоей.
- (3) Второвак. 7, 7—8; 32, 11—12. Исход. 19, 4. (40) Числ. 14, 11. Псал. 77, 57. (41) Исход. 14, 30. (42) Исход. 14, 21. Числ. 14, 17. Премудр. 19, 9. (44) Псал. 105, 8. (45) Второвак. 26, 15. Варух. 2, 16. (46) Исаія 64, 8. (47) Римлян. 11, 7. 2 Корине. 3, 14. Второвак. 32, 9. (48) Псал. 73, 1. (49) Исаія 64, 10. Гл. 64. (4) Лук. 10, 24. Апокаляпс. 22, 20. Псал. 96, 5. (2) Псал. 82, 19. (3) Суд. 5, 5. (4) 1 Корине. 2, 9. (5) Псал. 30, 20. (6) Псал. 89, 5—6. (8) Исаія 63, 16.

- 9. Не гнѣвайся, Господи, безъмѣры, и не вѣчно помни беззаконіе. Воззри же: мы всѣ народъ Твой.
- 10. Города святыни Твоей сдёлались пустынею; пустынею сталь Сіонъ; Іерусалимъ опустопіенъ.
- 11. Домъ освященія нашего и славы нашей, гдѣ отцы наши прославляли Тебя, сожженъ огнемъ, и всѣ драгоцѣнности наши разграблены.
- 12. Послѣ этого будешь ли еще удерживаться, Господи, будешь ли молчать и карать насъ безъ мѣры?

ГЛАВА 65.

Я открылся не вопрошавшимъ обо Миѣ; Меня нашли не искавшіе Меня: «вотъ Я! вотъ Я!» говорилъ Я народу, не именовавшемуся именемъ Моимъ.

- 2. Всякій день простираль Я руки Мои къ народу непокорному, ходившему путемъ недобрымъ, по своимъ помышленіямъ,—
- 3. къ народу, который постоянно оскорбляетъ Меня въ лице, приноситъ жертвы въ рощахъ и сожигаетъ оиміамъ на черепкахъ,
- 4. сидить въ гробахъ и ночуетъ въ пещерахъ; ѣстъ свиное мясо, и мерзкое варево въ сосудахъ у него;
- 5. который говоритъ: «остановись, не подходи ко мнѣ, потомучто я святъ для тебя». Они—дымъ для обонянія Моего,—огонь, горящій всякій день.
- 6. Вотъ, что написано предъ лицемъ Моимъ: не умолчу, но воздамъ, воздамъ въ нъдро ихъ
- 7. беззаконія ваши, говорить Господь, и вм'єсть беззаконія отцовъ вашихъ, которые воскуряли еиміамъ на горахъ, и на холмахъ поносили Меня; и отм'єрю въ н'єдра ихъ прежнія д'єянія ихъ.
 - 8. Такъ говорить Господь: когда

- въ виноградной кисти находится сокъ, тогда говорятъ: не повреди ея, ибо въ ней благословеніе; то же сдълаю Я и ради рабовъ Моихъ, чтобы не всъхъ погубить.
- 9. И произведу отъ Іакова сѣма, и отъ Іуды наслъдника горъ Моихъ, и наслъдують это избранные Мои, и рабы Мои будуть жить тамъ.
- 10. И будетъ Саронъ пастбищемъ для овецъ и долина Ахоръ—мъстомъ отдыха для воловъ народа Моего, который взыскалъ Меня.
- 11. А васъ, которые оставили Господа, забыли святую гору Мою, приготовляете трапезу для Гада и растворяете полную чашу для Мени *,—
- 12. васъ обрекаю Я мечу, и всъ вы преклонитесь на закланіе, потомучто Я зваль—и вы не отвъчали, говориль—и вы не слушали, но дълали злое въ очахъ Моихъ и избирали то, что было неугодно Мнъ.
- 13. Посему такъ говорить Господь Богъ: вотъ, рабы Мон будутъ фсть, а вы будете голодать; рабы Мон будуть пить, а вы будете томиться жаждою;
- 14. рабы Мои будуть веселиться, а вы будете въ стыдъ; рабы Мои будуть пъть отъ сердечной радости, а вы будете кричать отъ сердечной скорби и рыдать отъ сокрушенія духа.
- 15. И оставите имя ваше избраннымъ Моимъ для проклятія; и убъетъ тебя Господь Богъ, а рабовъ Своихъ назоветь инымъ именемъ.
- 16. которымъ кто будетъ благословлять себя на землѣ, будетъ благословляться Богомъ истины; и кто будетъ клясться на землѣ, будетъ клясться Богомъ истины,—потомучто прежнія скорби будутъ забыты и сокрыты отъ очей Моихъ.
- 17. Ибо вотъ, Я творю новое небо и новую землю, и прежнія уже не будуть воспоминаемы и не придуть на сердце.
- (9) Псал. 78, 8. (40) Псал. 78, 2. (42) Исаія 62, 1. Гл. 65. (4) Исаія 66, 19. Римлян. 10, 20; 9, 24. Ефес. 2, 12—13. (2) Притч. 1, 24. Исаія 50, 2. (3) Второзак. 32, 5. Исаія 1, 29. (4) Второзак. 14, 8. (5) Исаія 66, 5. Римлян. 14, 3. Іерем. 4, 4. (6) Іерем. 17, 1. (7) Іемел. 18, 6. (8) Мате. 24, 23. (40) Исаія 35, 2. Іис. Нав. 7, 26. (41) Іерем. 7, 18. (42) Притч. 1, 24. Іерем. 7, 13; 35, 14. Исаія 66, 4. (13) Лук. 6, 25. (15) Числ. 7, 21. Дѣян. 11, 26. Галат. 3, 14. (16) Второзак. 6, 13. (17) 2 Петр. 3, 13. Апокалипс. 21, 1. Исаія 43, 18; 66, 22.

^{*} Гадъ (или Ваалъ-Гадъ) и Мени (Мануеи)-имена божествъ солнца и луны.



18. А вы будете веселиться и радоваться во-въки о томъ, что Я творю: ибо воть, Я творю Іерусалимъ веселіемъ и народъ его радостью.

19. И буду радоваться объ Герусалимъ и веселиться о народъ Моемъ, и не услышится въ немъ боль голосъ

плача и голосъ вопля.

- 20. Тамъ не будеть болве малолетняго и старца, который не достигаль бы полноты дней своихъ; ибо стольтній будеть умирать юношею, но стольтній грышникь будеть проклинаемь.
- 21. И будуть строить домы и жить въ нихъ, и насаждать виноградники и **всть** плоды ихъ.
- 22. Не будутъ строить, чтобы другой жиль, не будуть насаждать, чтобы другой влъ; ибо дни народа Моего будутъ, какъ дни дерева, и избранные Мои долго будуть пользоваться издъліемъ рукъ своихъ.
- 23. Не будуть трудиться напрасно и рождать дътей на горе; ибо будуть свменемъ, благословеннымъ отъ Господа, и потомки ихъ съ ними.
- 24. И будеть, прежде нежели они воззовуть, Я отвъчу; они еще будуть говорить, и Я уже услышу.
- 25. Волкъ и ягненокъ будутъ пастись вивств, и левъ, какъ волъ, будеть ъсть солому, а для зивя прахъ будеть пищею: они не будуть причинять зла и вреда на всей святой горъ Моей, говорить Господь.

ГЛАВА 66.

чакъ говоритъ Господь: небо-пре-Столъ Мой, а земля—подножіе ногъ Моихъ; гдъ же построите вы домъ для Меня, и гдв мъсто покоя Моего?

2. Ибо все это содълала рука Моя, и все сіе было, говорить Господь. А вотъ, на кого Я призрю: на смиреннаго и сокрушенного духомъ и на трепещущаго предъ словомъ Моимъ.

вола-то же, что убивающій челов вка; приносящій агнца въ жертву-то же. что задущающій пса; приносящій семидаль—то же, что приносящій свиную кровь; воскуряющій виміамъ (въ память) — то же, что молящійся идолу; и какъ они избрали собственные свои пути, и душа ихъ находить удовольствіе въ мерзостяхъ ихъ,---

- 4. такъ и Я употреблю ихъ обольщеніе и наведу на нихъ ужасное для нихъ: потомучто Я звалъ-и не было отвъчающаго, говорилъ--и они не слушали, а дълали злое въ очахъ Моихъ и избирали то, что неугодно Мив.
- 5. Выслушайте слово Господа, трепещущіе предъ словомъ Его: ваши братья, ненавидящіе вась и изгоняющіе васъ за имя Мое, говорять: «пусть явить Себя въ славъ Господь, и мы посмотримъ на веселіе ваше». Но они будутъ постыжены.
- 6. Воть, шумъ изъ города, голосъ изъ храма, голосъ Господа, воздающаго возмездіе врагамъ Своимъ.
- 7. Еще не мучилась родами, а родила; прежде нежели наступили боли ея, разръщилась сыномъ.
- 8. Кто слыхаль таковое? кто видаль подобное этому? возникала ли страна въ одинъ день? рождался ли народъ въ одинъ разъ, какъ Сіонъ, едва началъ родами мучиться-родилъ сыновъ своихъ.
- 9. Доведу ли Я до родовъ, и не дамъ родить? говорить Господь. Или, давая силу родить, заключу ли утробу? говорить Богь твой.
- 10. Возвеселитесь съ Герусалимомъ и радуйтесь о немъ, всъ любящіе его! возрадуйтесь съ нимъ радостью, всв сътовавшіе о немъ,
- 11. чтобы вамъ питаться и насыщаться оть сосцевь утвшеній его, упиваться и наслаждаться преизбыткомъ славы его.
- 12. Ибо такъ говоритъ Господь: вотъ, 3. (Беззаконникъ же.) закалающій І Я направляю къ нему миръ какъ реку,

(18) Іерем. 31, 13. (19) Исаія 62, 5; 61, 3. Апокалинс. 21, 4. (20) Зах. 8, 4. (21) Исаія 62, 8. (22) Псал. 1, 3; 91, 13. (23) Исаія 61, 8. Евр. 6, 10. (24) Псал. 33, 16. Исаія 58, 9. (25) Псаія 11, 6. Гл. 66. (1) Дъян. 7, 49. (2) Исаія 57, 15. (3) Исаія 1, 11. Мате. 5, 24. Второзак. 14, 8. (4) Притч. 1, 24. Исаія 65, 12. Іерем. 7, 13. (6) Апокалинс. 18, 6. (8) Исаія 54, 1; 60, 4. (9) Іерем. 3, 19. (40) Исаія 61, 2—3. Лук. 6, 21. (11) Исаія 60, 16. (12) Исаія 60, 4.



- и богатство народовъ—какъ разливающійся потокъ, для наслажденія вашего; на рукахъ будутъ носить васъ и на колънахъ ласкать.
- 13. Какъ утъщаетъ кого-либо мать его, такъ утъщу Я васъ, и вы будете утъщены въ Іерусалимъ.
- 14. И увидите это, и возрадуется сердце ваше, и кости ваши расцвътутъ, какъ молодая зелень, и откроется рука Господа рабамъ Его, а на враговъ Своихъ Онъ разгивается.
- 15. Ибо вотъ, придетъ Господь въ огнѣ, и колесницы Его—какъ вихрь, чтобъ излить гнѣвъ Свой съ яростью и прещеніе Свое съ пылающимъ огнемъ.
- 16. Ибо Господь съ огнемъ и мечемъ Своимъ произведетъ судъ надъ всякою плотью, и много будетъ пораженныхъ Господомъ.
- 17. Тѣ, которые освящають и очищають себя въ рощахъ, одинъ за другимъ, ѣдятъ свиное мясо и мерзость и мышей, — всѣ погибнутъ, говоритъ Господъ.
- 18. Ибо Я знаю дѣянія ихъ и мысли ихъ; и вотъ, приду собрать всѣ народы и языки, и они придутъ и увидять славу Мою.
- 19. И положу на нихъ знаменіе, и пошлю изъ спасенныхъ отъ нихъ къ на-

- родамъ: въ Өарсисъ, въ Пулу и Луду, къ натягивающимъ лукъ, въ Тубалу и Явану, на дальніе острова, которые не слышали обо Мнѣ и не видъли славы Моей; и они возвъстятъ народамъ славу Мою
- 20. и представять всёхъ братьевъ вашихъ отъ всёхъ народовъ въ даръ Господу на коняхъ и колесницахъ, и на носилкахъ и на мулахъ и на быстрыхъ верблюдахъ,—на святую гору Мою, въ Іерусалимъ, говоритъ Господь,—подобно тому, какъ сыны Израилевы приносять даръ въ домъ Господа въ чистомъ сосудъ.
- 21. Изъ нихъ буду брать также въ священники и левиты, говоритъ Господь.
- 22. Ибо какъ новое небо и новая земля, которыя Я сотворю, всегда будуть предъ лицемъ Моимъ, говоритъ Господь, такъ будетъ и съмя ваше и имя ваше.
- 23. Тогда изъ мѣсяца въ мѣсяцъ, и изъ субботы въ субботу будетъ приходить всякая плоть предъ лице Мое на поклоненіе, говорить Господь.
- 24. И будутъ выходить и увидятъ трупы людей, отступившихъ отъ Меня: ибо червь ихъ не умретъ, и огонъ ихъ не угаснетъ; и будутъ они мерзостью для всякой плоти.
- (14) Исаія 35, 10; 51, 11. Іоан. 16, 22. (15) Псал. 49, 3. 2 Солун. 1, 8. (16) Іерем. 25, 33. Апокалипс. 19, 21. (47) Исаія 65, 4. (18) Апокалипс. 7, 9. (19) Исход. 19, 5. Исаія 65, 1. (20) Исаія 49, 22; 60, 7. Римлян. 15, 16. (21) 1 Петр. 2, 9. Апокалипс. 1, 6. (22) Исаія 65, 17. (23) Числ. 28, 10. Апокалипс. 15, 4. (24) Марк. 9, 44.

книга

ПРОРОКА ІЕРЕМІИ.

ГЛАВА 1.

Слова Іеремін, сына Хелкінна, изъ священниковъвъ Анаеоев, въ землв Веніаминовой,—

- 2. къ которому было слово Господне во дни Іосіи, сына Амонова, царя Іудейскаго, въ тринадцатый годъ царствованія его,
 - 3. и также во дни Іоакима, сына
- **Г.н. 1. (4)** 1 Паралипон. 6, 60. (2) 4 Царств. 21, 26. (3) 4 Царств. 23, 34; 24, 17; 25, 8.

Іосінна, царя Іудейскаго, до конца одиннадцатаго года Седекін, сына Іосіина, царя Іудейскаго, до переселенія Іерусалима въ пятомъ мѣсяцѣ.

- 4. И было ко мив слово Господне:
- 5. прежде нежели Я образовать тебя во чревь, Я позналь тебя, и прежде нежели ты вышель изъ утробы, Я освятиль тебя: пророкомъ для народовъ поставиль тебя.
- 6. А я сказалъ: о, Господи Боже! я не умъю говорить, ибо я еще молодъ.
- 7. Но Господь сказалъ мит: не говори «я молодъ»; ибо ко встить, къ кому пошлю я тебя, пойдешь, и все, что повелю тебъ, скажешь.
- 8. Не бойся ихъ; ибо Я съ тобою, чтобъ избавлять тебя, сказалъ Господь.
- 9. И простеръ Господь руку Свою и коснулся усть моихъ; и сказалъ миъ Господъ: вотъ, Я вложилъ слова Мои въ уста твои.
- 10. Смотри, Я поставиль тебя въ сей день надъ народами и царствами, чтобъ искоренять и разорять, губить и разрушать, созидать и насаждать.
- 11. И было слово Господне ко мив: что видишь ты, Іеремія? Я сказаль: вижу жезль миндальнаго дерева.
- 12. Господь сказаль мий: ты вирно видишь; ибо Я бодрствую надъ словомъ Моимъ, чтобъ оно скоро исполнилось.
- 13. И было слово Господне ко мив въ другой разъ: что видишь ты? Я сказалъ: вижу поддуваемый ввтромъ кипящій котель, и лице его со стороны сввера.
- 14. И сказаль мив Господь: отъ свера откроется бъдствіе на всъхъ обитателей сей земли.
- 15. Ибо воть, Я призову всё племена царствъ сёверныхъ, говоритъ Господь, и придутъ они, и поставятъ—каждый—престолъ свой при входё въ ворота Герусалима, и вокругъ всёхъ стёнъ его, и во всёхъ городахъ Гудейскихъ.
 - 16. И произнесу надъ ними суды

Мои за всѣ беззаконія ихъ, за то, что они оставили Меня, и воскуряли еиміамъ чужеземнымъ богамъ и поклонялись дѣламъ рукъ своихъ.

- 17. А ты препоящь чресла твои, и встань и скажи имъ все, что Я повелю тебѣ; не малодушествуй предъними, чтобъ Я не поразилъ тебя въ глазахъ ихъ.
- 18. И воть, Я поставиль тебя нынъ укрѣпленнымъ городомъ и желѣзнымъ столбомъ и мѣдною стѣною на всей этой землѣ, противъ царей Іуды, противъ князей его, противъ священниковъ его и противъ народа земли сей.
- 19. Они будуть ратовать противъ тебя, но не превозмогуть тебя; ибо Я съ тобою, говоритъ Господъ, чтобъ избавлять тебя.

ГЛАВА 2.

И было слово Господне ко мив:

- 2. иди и возгласи въ уши дшери Іерусалима: такъ говорить Господь: Я вспоминаю о дружествъ юности твоей, о любви твоей, когда ты была невъстою, когда послъдовала за Мною въ пустыню, въ землю незасъянную.
- 3. Израиль быль святынею Господа, начаткомъ плодовъ Его: всё поёдавшіе его были осуждаемы, бёдствіе постигало ихъ, говорить Господь.
- 4. Выслушайте слово Господне, домъ Іаковлевъ и всъ роды дома Израилева!
- 5. Такъ говоритъ Господь: какую неправду нашли во Мив отцы ваши, что удалились отъ Меня и пошли за суетою, и осуетились;
- 6. и не сказали: гдѣ Господь, Который вывель насъ изъ земли Египетской, вель насъ по пустынѣ, по землѣ пустой и необитаемой, по землѣ сухой, по землѣ тѣни смертной, по которой никто не ходилъ и гдѣ не обиталъ человѣкъ?
- 7. И Я ввель вась въ землю плодоносную, чтобы вы питались плодами ея и добромъ ея; а вы вошли и осквер-
- (5) Галат. 1, 15. (6) Исход. 4, 10. (8) Второвак. 31, 6, 8. Іевек. 3, 9. Інс. Нав. 11, 6. (9) Исаія 6, 7. Іерем. 5, 14. (10) Сирах. 49, 9. Іерем. 18, 7. (12) Дан. 9, 14. 2 Цетр. 2, 3. (14) Іерем. 4, 6; 10, 22; 13, 20. (15) Іерем. 5, 15. (17) Лук. 12, 35. 1 Петр. 1, 13. (18) Іерем. 15, 8. Іевек. 3, 8. Гл. 2. (2) Іезек. 16, 8. Осія 9, 10. (5) Исход. 19, 6. Псал. 113, 2. (5) Мих. 6, 3—4. (6) Второвак. 8, 15. (7) Второвак. 8, 1. Левит. 25, 23.

нили землю Мою, и достояние Мое сдёлали мерзостью.

- 8. Священники не говорили: гдѣ Господь? и учители закона не знали Меня, и пастыри отпали отъ Меня, и пророки пророчествовали во имя Ваала и ходили во слѣдъ тѣхъ, которые не помогаютъ.
- 9. Поэтому Я еще буду судиться съ вами, говорить Господь, и съ сыновьями сыновей вашихъбуду судиться.
- 10. Ибо пойдите на острова Хиттимскіе и посмотрите, и пошлите въ Кедаръ и развъдайте прилежно и разсмотрите: было ли тамъ что-нибудь подобное сему?
- 11. перемѣнилъ ли какой народъ боговъ своихъ, хотя они и не боги? а Мой народъ промѣнялъ славу свою на то, что не помогаетъ.
- 12. Подивитесь сему, небеса, и содрогнитесь и ужаснитесь, говорить Господь.
- 13. Ибо два зла сдёлалъ народъ Мой: Меня, источникъ воды живой, оставили, и высёкли себё водоёмы разбитые, которые не могуть держать волы.
- 14. Развѣ Израиль рабъ? или онъ домочадецъ? почему онъ сдѣлался добычею?
- 15. Зарыкали на него молодые львы, подали голосъ свой и сдёлали землю его пустынею; города его сожжены, безъ жителей.
- 16. И сыновья Мемфиса и Тафны объеди темя твое.
- 17. Не причиниль ли ты себѣ это тѣмъ, что оставиль Господа Бога твоего въ то время, когда Онъ путеволиль тебя?
- 18. И нынѣ для чего тебѣ путь въ Египетъ, чтобы пить воду изъ Нила? и для чего тебѣ путь въ Ассирію, чтобъ пить воду изъ рѣки ея?
- 19. Накажеть тебя нечестие твое, и отступничество твое обличить тебя:

- итакъ познай и размысли, какъ худо и горько то, что ты оставилъ Господа Вога твоего, и страха Моего итъ въ тебъ, говоритъ Господъ Богъ Саваооъ.
- 20. Ибо издавна Я сокруппиль ярмо твое, разорваль узы твои, и ты говориль: «не буду служить идоламо», а между тёмь на всякомь высокомь холме и подъ всякимь вётвистымь деревомь ты блудодействоваль.
- 21. Я насадиль тебя какъ благородную лозу, самое чистое съмя; какъ же ты превратилась у Меня въ дикую отрасль чужой лозы?
- 22. Посему хотя бы ты умылся мыломъ и много употребилъ на себя щелоку,—нечестіе твое отмъчено предо Мною, говорить Господь Богъ.
- 23. Какъ можешь ты сказать: я не осквернить себя, я не ходиль во слёдь Ваала? посмотри на поведеніе твое въ долинъ, познай, что дълала ты, ръзвая верблюдица, рышущая по путямъ твоимъ?
- 24. Привыкшую къ пустынѣ дикую ослицу, въ страсти души своей глотающую воздухъ, кто можетъ удержатъ? Всѣ, ищущіе ее, не утомятся: въ ея мѣсяцѣ они найдутъ ее.
- 25. Не давай ногамъ твоимъ истаптывать обувь, и гортани твоей томиться жаждою. Но ты сказалъ: не надъйся, нътъ! ибо люблю чужихъ и буду ходить въ слъдъ ихъ.
- 26. Какъ воръ, когда поймають его, бываетъ осрамленъ,—такъ осрамиль себя домъ Изранлевъ: они, цари ихъ, князъя ихъ, и священники ихъ и пророки ихъ,—
- 27. говоря дереву: «ты мой отецъ», и камню: «ты родиль меня»; нбо они оборотили ко Мит спину, а не лице; а во время бъдствія своего будуть говорить: «встань и спаси насъ!»
- 28. Гдѣ же боги твои, которыхъ ты сдѣлалъ себѣ?—пусть они встануть, если могуть спасти тебя во
- (8) Римлян. 2, 20—21. (40) Іерем. 18, 13. (41) Римлян. 1, 23. (43) Псал. 35, 10. Римлян. 1, 25. 2 Петр. 2, 17. (45) Псал. 53, 5. Исаія 5, 29. Іерем. 4, 7. (46) Исаія 19, 13; 30. 4. (47) Второзак. 29, 25. 4 Царств. 9, 8—9. (48) Исаія 30, 2. Осія 5, 13. (49) Исаія 3, 14. Осія 5, 5. (20) Псал. 2, 3. Исаія 57, 5. Іерем. 3, 6. (21) Исхол. 15, 17. Исаія 5, 1—2. Мато. 21, 63. Марк. 12, 1. (22) Іов. 9, 30. (23) Іерем. 7, 32; 32. 35. (25) Іерем. 18, 12. (26) Іерем. 48, 27. Іезек. 28, 17. Дан. 9, 8. (27) Іерем. 3, 9. Осія 4, 13. 3 Царств. 14, 9. (28) Іерем. 11, 13.

время бѣдствія твоего; ибо сколько у тебя городовъ, столько и боговъ у тебя, Іуда.

- 29. Для чего вамъ состязаться со Мною?—всѣ вы (нечестиво поступали) и согрѣшали противъ Меня, говоритъ Господь.
- 30. Вотще поражаль Я дѣтей вашихъ: они не приняли вразумленія; пророковъ вашихъ поядаль мечъ вашъ, какъ истребляющій левъ (,и вы не убоялись).
- 31. О, родъ! внемлите вы слову Господню: былъ ли Я пустынею для Израиля? былъ ли Я страною мрака? Зачѣмъ же народъ Мой говоритъ: мы сами себѣ господа; мы уже не придемъ къ Тебѣ?
- 32. Забываеть ин дввица украшение свое и неввста—нарядь свой? а народь Мой забыль Меня,—нвть числа днямь.
- 33. Какъ искусно направляешь ты пути твои, чтобы снискать любовь! и для того даже къ преступленіямъ приспособляла ты пути твои.
- 34. Даже на полахъ одежды твоей находится кровь людей бъдныхъ, невинныхъ, которыхъ ты не застала при взломъ: и не смотря на все это,
- 35. говоришь: такъ-какъ я невинна, то върно гиъвъ Его отвратится отъ меня.—Вотъ, Я буду судиться съ тобою за то, что говоришь: «я не согръщила».
- 36. Зачёмъ ты такъ много бродишь, мёняя путь твой? Ты такъ же будешь посрамлена и Египтомъ, какъ была посрамлена Ассирією;
- 37. и отъ него ты выйдешь, положивши руки на голову, потомучто отвергъ Господь надежды твои, и не будешь имъть съ ними успъха.

ГЛАВА 3.

Поворять: если мужъ отпустить жену свою, и она отойдеть отъ него и сдълается женою другаго мужа, то

- можеть ли она возвратиться къ нему? Не осквернилась ли бы этимъ страна та? А ты со многими любовниками блудодъйствовала,—и однакоже возвратись ко Мнъ, говорить Господь.
- 2. Подними глаза твои на высоты и посмотри, гдѣ не блудодѣйствовали съ тобою? У дороги сидѣла ты для нихъ, какъ Аравитянинъ въ пустынѣ, и осквернила землю блудомъ твоимъ и лукавствомъ твоимъ.
- 3. За то были удержаны дожди, и не было дождя поздняго; но у тебя быль лобъ блудницы,—ты отбросила стыдъ.
- 4. Не будешь ли ты отнынѣ взывать ко Миѣ: Отецъ мой! Ты быль путеводителемъ юности моей!
- 5. Неужели всегда будеть Онъ во гнѣвѣ? и неужели вѣчно будеть удерживать его въ Себѣ? Воть, что говоришь ты, а дѣлаешь зло и преуспѣваешь въ немъ.
- 6. Господь сказаль мий во дни Іосіи царя: видиль ли ты, что дилала отступница, дочь Израиля? Она ходила на всякую высокую гору и подывсякое вытвистое дерево, и тамъ блудольйствовала.
- 7. И послѣ того, какъ она все это дѣлала, Я говорилъ: возвратись ко Мнѣ; но она не возвратилась; и видѣла это вѣроломная сестра ея Іудея.
- 8. И Я видёль, что, когда за всё прелюбодёйныя дёйствія отступницы, дочери Израиля, Я отпустиль ее и даль ей разводное письмо, вёроломная сестра ея, Іудея, не убоялась, а пошла и сама блудодёйствовала.
- 9. И явнымъ блудодъйствомъ она осквернила землю, и прелюбодъйствовала съ камнемъ и деревомъ.
- 10. Но при всемъ этомъ вѣроломная сестра ея Іудея не обратилась ко Мнѣ всѣмъ сердцемъ своимъ, а только притворно, говоритъ Господь.
- 11. И сказалъ мнѣ Господь: отступница, дочь Израмлева, оказалась правъе, нежели въроломная Гудея.
- (29) Псал. 52, 4. (30) Исаія 1, 5. Іерем. 5, 3. (32) Іерем. 3, 21; 18, 14. Іезек. 23, 35. (35) Исаія 1, 18. Іезек. 17, 20. Іонл. 3, 2. (36) 2 Паралипом. 28, 21. Іерем. 2, 18. (37) 2 Царств. 13, 19. Іерем. 32, 5. Глл. 3. (1) Второзак. 24, 4. (2) Іезек. 16, 24. (4) Мате. 4, 9. Іезек. 16, 43. (6) Іерем. 2, 20. (7) Іезек. 16, 46; 23, 2. (8) Іезек. 23, 11. (9) Іерем. 2, 27. (41) Іезек. 16, 52.



- 12. Иди и провозгласи слова сін пъ сѣверу, и скажи: возвратись, отступница, дочь Израилева, говоритъ Господь. Я не изолью на васъ гнѣва Моего; ибо Я милостивъ, говоритъ Господь,—не вѣчно буду негодовать.
- 13. Признай только вину твою: нбо ты отступила отъ Господа Бога твоего и распутствовала съ чужими подъ всякимъ вътвистымъ деревомъ, а гласа Моего вы не слушали, говоритъ Господь.
- 14. Возвратитесь, дъти-отступники, говорить Господь, потомучто Я сочетался съ вами, и возьму васъ по одному изъ города, по два изъ племени, и приведу васъ на Сіонъ.
- 15. И дамъ вамъ пастырей по сердцу Моему, которые будутъ пасти васъ со знаніемъ и благоразуміемъ.
- 16. И будеть, когда вы размножитесь и сдёлаетесь многоплодными на землё, въ тё дни, говорить Господь, не будуть говорить боле: «ковчегь завёта Господня»; онъ и на умъ не придеть, и не вспомнять о немъ и не будуть приходить къ нему, и его уже не будеть.
- 17. Въ то время назовутъ Іерусалимъ престоломъ Господа; и всѣ народы ради имени Господа соберутся въ Іерусалимъ и не будутъ болѣе поступать по упорству злаго сердца своего
- 18. Въ тъ дни придетъ домъ Іудинъ къ дому Израилеву, и пойдутъ вмъстъ изъ земли съверной въ землю, которую Я далъ въ наслъдіе отцамъ вашимъ.
- 19. И говориль Я: какъ поставлю тебя въ число дътей и дамъ тебъ вожделънную землю, прекраснъйшее наслъдіе множества народовъ? и сказаль: ты будешь называть Меня отцемъ твоимъ и не отступишь отъ Меня.
- 20. Но, по-истинъ, какъ жена въроломно измъняетъ другу своему, такъ
 въроломно поступили со Мною вы,
 домъ Израилевъ, говоритъ Господъ.

- 21. Голосъ слышенъ на высотахъ, жалобный плачъ сыновъ Израиля о томъ, что они извратили путь свой, забыли Господа Бога своего.
- 22. Возвратитесь, мятежныя дѣтв: Я исцѣлю вашу непокорность.—Вогь, мы идемъ къ Тебѣ, ибо Ты—Господь Богъ нашъ.
- 23. По-истинъ, напрасно надъями мы на холмы и на множество горъ; по-истинъ, въ Господъ Богъ нашемъ—спасеніе Израилево!
- 24. Отъ юности нашей эта мерзость пожирала труды отцовъ нашихь, овецъ ихъ и воловъ ихъ, сыновей ихъ и дочерей ихъ.
- 25. Мы лежимъ въ стыдъ своемъ, и срамъ нашъ покрываетъ насъ, потомучто мы гръшили предъ Господомъ Богомъ нашимъ, мы и отцы наши, отъ коности нашей и до сего двя, и не слушались голоса Господа Бога нашего.

ГЛАВА 4.

Если хочещь обратиться, Израндь, говорить Господь, ко Мит обратись; и если удалишь мерзости твом отъ лица Моего, ты не будешь сытаться.

- 2. И будещь клясться: живъ Господь! въ истинъ, судъ и правдъ; в народы Имъ будутъ благословляться и Имъ хвалиться.
- 3. Ибо такъ говоритъ Госполькъ мужамъ Іуды и Іерусалима: распашите себъ новыя нивы и не съйте между тернами.
- 4. Обръжьте себя для Господа, п снимите крайнюю плоть съ серпив вашего, мужи Гуды и жители Герусалима, чтобы гнъвъ Мой не открымся какъ огонь, и не воспылалъ неугасимо по причинъ злыхъ наклонностей вашихъ.
- 5. Объявите въ Іудећ и разгласите въ Іерусалимћ, и говорите и трубите трубою по землћ; взывайте громко и
- (42) Исаія 31, 6. Исход. 34, 6. Іонд. 2, 13. Зах. 1, 3. (43) Исаія 57, 5. (44) Исаія 31, 6. (45) Іерем. 23, 4. (47) Исаія 2, 2. (48) Осія 1, 11. Іерем. 31, 8. (49) Псад. 86, 4. Исаія 60, 4. (20) Іерем. 2, 8. (22) Осія 3, 5. (23) Псад. 120, 1. (24) Осія 4, 19. (25) Іерем. 14. 7. Гд. 4. (2) Второзак. 6, 13; 10, 20. Исаія 45, 25. (3) Осія 10, 14. (4) Второзак. 10, 16. Іерем. 21, 12. (5) Іерем. 50, 14. (6) Іерем. 1, 14.

говорите: «соберитесь, и пойдемъ въ укрвиленные города».

- 6. Выставьте знамя къ Сіону,—бъгите, не останавливайтесь; ибо Я приведу отъ съвера бъдствіе и великую гибель.
- 7. Выходить левъ изъ своей чащи, и выступаеть истребитель народовъ: онъ выходить изъ своего мъста, чтобы землю твою сдълать пустынею; города твои будуть разорены, останутся безъ жителей.
- 8. Посему препояшьтесь вретищемъ, плачьте и рыдайте, ибо ярость гивва Господня не отвратится отъ насъ.
- 9. И будеть въ тоть день, говорить Господь, замреть сердце у царя и сердце у князей; и ужаснутся священники, и изумятся пророки.
- 10. И сказалъ я: о, Господи Боже! неужели Ты обольщалъ только народъ сей и Іерусалимъ, говоря: «миръ будеть у васъ»; а между тъмъ мечъ до-кодитъ до души?
- 11. Въ то время сказано будетъ народу сему и Герусалиму: жгучій вътеръ несется съ высотъ пустынныхъ на путь дочери народа Моего, не для въянія и не для очищенія;
- 12. и придеть ко Мий оттуда вйтеръ сильние сего, и Я произнесу судъ надъ ними.
- 13. Вотъ, поднимается онъ подобно облакамъ, и колесницы его какъ вихръ, кони его быстръе орловъ; горе намъ! ибо мы будемъ разорены.
- 14. Смой злое съ сердца твоего, Герусалимъ, чтобы спастись тебѣ: доколѣ будутъ гнѣздиться въ тебѣ злочестивыя мысли?
- 15. Ибо уже несется голосъ отъ Дана и гибельная въсть съ горы Ефремовой:
- 16. объявите народамъ, извѣстите Іерусалимъ, что идуть изъ дальней страны осаждающіе и криками своими оглашають города Іудеи.
- 17. Какъ сторожа полей, они обсту- пають его кругомъ, ибо онъ возму-

- тился противъ Меня, говоритъ Господь.
- 18. Пути твои и дѣянія твои причинили тебѣ это; отъ твоего нечестія тебѣ такъ горько, что доходить до сердца твоего.
- 19. Утроба моя! утроба моя! скорблю во глубинъ сердца моего, волнуется во мнъ сердце мое, не могу молчать; ибо ты слышишь, душа моя, звукъ трубы, тревогу брани.
- 20. Въда за бъдою: вся земля опустошается, внезапно разорены шатры мои, мгновенно—палатки мои.
- 21. Долго ли мив видьть знамя, слушать звукъ трубы?
- 22. Это отъ того, что народъ Мой глупъ—не знаетъ Меня: неразумныя они дъти, и нътъ у нихъ смысла; они умны на зло, но добра дълать не умъютъ.
- 23. Смотрю на землю—и вотъ, она разорена и пуста,—на небеса, и нътъ на нихъ свъта.
- 24. Смотрю на горы—и воть, онъ дрожать, и всъ холмы колеблются.
- 25. Смотрю и воть, нъть человъка, и всъ итицы небесныя разлетълись.
- 26. Смотрю и воть, Кармиль пустыня, и всё города его разрушены оть лица Господа, оть ярости гивва Его.
- 27. Ибо такъ сказалъ Господь: вся земля будетъ опустошена, но совершеннаго истребленія не сдѣлаю.
- 28. Восплачеть о семъ земля, и небеса помрачатся вверху, потомучто Я сказаль, Я опредълиль, и не раскаюсь въ томъ и не отступлю отъ того.
- 29. Отъ шума всадниковъ и стрѣлковъ разбѣгутся всѣ города: они уйдутъ въ густые лѣса и влѣзутъ на скалы; всѣ города будутъ оставлены, и не будетъ въ нихъ ни одного жителя.
- 30. А ты, опустошенная, что станешь двлать? Хотя ты одваешься
- (7) Исаія 5, 29; 34, 5. Іерем. 2, 15. (8) Іерем. 6, 26. (9) Іевек. 32, 10. (10) Іерем. 6, 14. (11) Іерем. 18, 5, 17; 51, 1. (12) Іерем. 1, 16. (13) Аввак. 1, 8. (14) Исаія 1, 16. (15) Іерем. 8, 16. (16) Іерем. 2, 15. (18) Премудр. 1, 8. (19) Исаія 22, 4. Іерем. 9, 1. (22) Лук. 16, 4. (25) Исаія 5, 1. (25) Іерем. 9, 10; 8, 3. (26) Іерем. 2, 7. (27) Іевек. 12, 20; 14, 22. Іерем. 5, 10. (28) Іерем. 18, 8. (29) Іерем. 4, 25.

въ пурпуръ, хотя украшаещь себя золотыми нарядами, обрисовываеть

908

глаза твои красками,—но напрасно украшаешь себя: презрѣли тебя любовники—они ищутъ души твоей.

31. Ибо Я слышу голосъ какъ-бы женщины въ родахъ, стонъ какъ-бы рождающей въ первый разъ, голосъ дочери Сіона; она стонетъ, простирая руки свои: «о, горе мнф! душа моя изнываетъ предъ убійцами».

ГЛАВА 5.

Походите по улицамъ Іерусалима, и посмотрите и развъдайте и помиците на площадяхъ его, не найдете ли человъка, нътъ ли соблюдающаго правду, ищущаго истини? — Я пощадилъ бы Іерусалимъ.

- 2. Хотя и говорять они: живъ Господы! но клянутся ложно.
- 3. О, Господи! очи Твои не къ истинъ ли обращены? Ты поражаешь ихъ, а они не чувствують боли; Ты истребляешь ихъ, а они не хотятъ принять вразумленія; лица свои сдълали они кръпче камня—не хотятъ обратиться.
- 4. И сказаль я самь въ себъ: это, можеть быть, бъдняки; они глупы, потомучто не знають пути Господня, закона Бога своего.
- 5. Пойду я къ знатнымъ и поговорю съ ними, ибо они знаютъ путь Господень, законъ Бога своего. Но и они всѣ сокрушили ярмо, расторгли узы.
- 6. За то поразить ихъ левъ изъ леса, волкъ пустынный опустошить ихъ, барсъ будеть подстерегать у городовъ ихъ: кто выйдетъ изъ нихъ, будетъ растерзанъ; ибо умножились преступленія ихъ, усилились отступничества ихъ.
- 7. Какъ же Мив простить тебя за это? Сыновья твои оставили Меня и клянутся тыми, которые—не боги. Я

насыщалъ ихъ, а они прелюбодъйствовали и толпами ходили въ домы блудницъ.

- 8. Это—откормленные кони; каждый изъ нихъ ржетъ на жену другаго.
- 9. Неужели Я не накажу за это? говорить Господь; и не отмстить и душа Моя такому народу, какъ этоть?
- 10. Восходите на станы его и разрушайте, но не до конца: уничтожые зубцы ихъ, потомучто они не Господев:
- 11. ибо домъ Израилевъ и домъ Іудинъ поступили со Мною очень въроломно, говоритъ Господь:
- 12. они солгали на Господа и сказали: «нътъ Его, и бъда не придеть на насъ, и мы не увидимъ ни меча, ни голода.
- 13. И пророки стануть вътромь, и слова (Господня) нъть въ нихъ; наль ними самими пусть это будетъ».
- 14. Посему такъ говоритъ Госполь Богъ Саваооъ: за то, что вы говорите такія слова, вотъ, Я сдѣлаю слова Мои въ устахъ твоихъ огнемъ, а этотъ народъ—дровами, и этотъ олонь пожретъ ихъ.
- 15. Вотъ, я приведу на васъ, дочь Израилевъ, народъ издалёка, говорить Господъ, народъ сильный, народъ древній, народъ, котораго языка ты не знаешь, и не будешь понимать, что онъ говоритъ.
- 16. Колчанъ его—какъ открытый гробъ; всъ они—люди храбрые.
- 17. И съвдять они жатву твов в хлюбъ твой, съвдять сыновей твоихъ и дочерей твоихъ, съвдять овепь твоихъ и воловъ твоихъ, съвдять виноградъ твой и смоквы твои; разрушать мечемъ укръпленные горолатвои, на которые ты надъешься.
- 18. Но и въ тъ дни, говоритъ Господь, не истреблю васъ до конца.
- 19. И если вы скажете: за что Господь Богъ нашъ дёлаетъ намъ все это? то отвёчай: такъ-какъ вы оставили Меня и служили чужимъ богаль
- (31) Плач. Іерем. 1, 20. Іерем. 6, 24; 13, 21. Гл. 5. (1) Быт. 18, 24. Псал. 13, 2 Іерем. 6, 6. (3) Исаія 1, 5; 9, 13. (5) Псал. 2, 3. (6) Іерем. 4, 7. Софон. 3, 3. Осія 13, 7. (7) Второзак. 32, 21. Осія 13, 6. Іерем. 23, 10. (8) Іерем. 13, 27. Іезек. 22, 11. (9) Іерем. 9, 9. (10) Мате. 24, 6. Іерем. 4, 27. (12) Исаія 38, 15. (13) Іерем. 22, 22. (14) Іерем. 1, 9. (15) Второзак. 28, 49. Іерем. 1, 15. (17) Левит. 26, 17. (18) Іерем. 4, 27. (19) Іерем. 16, 10; 13, 22. Второзак. 28, 36.

въ землъ своей, то будете служить чужимъ въ землъ не вашей.

20. Объявите это въ домъ Іакова и возвъстите въ Гудеъ, говоря:

- 21. выслушай это, народъ глупый и неразумный, у котораго есть глаза, а не видить, у котораго есть уши, а не слышить:
- 22. Меня ли вы не боитесь, говорить Господь, предо Мною ли не трепещете? Я положиль песокъ границею морю, вѣчнымъ предѣломъ, котораго не перейдетъ; и хотя волны его устремляются, но превозмочь не могутъ; хотя онѣ бушуютъ, но переступить его не могутъ.
- 23. А у народа сего сердце буйное и мятежное: они отступили и пошли;
- 24. и не сказали въ сердит своемъ: убоимся Господа Бога нашего, Который даетъ намъ дождь ранній и поздній въ свое время, хранитъ для насъ седмицы, назначенныя для жатвы.
- 25. Беззаконія ваши отвратили это, и грѣхи ваши удалили отъ васъ это доброе.
- 26. Ибо между народомъ Моимъ находятся нечестивые: сторожатъ, какъ птицеловы, припадаютъ къ землъ, ставятъ ловушки и уловляютъ людей.
- 27. Какъ клътка, наполненная птицами, домы ихъ полны обмана; чрезъ это они и возвысились и разбогатъли,
- 28. сдълались тучны, жирны, переступили даже всякую мъру во злъ, не разбираютъ судебныхъ дълъ, дълъ сиротъ; благоденствуютъ, и справедливому дълу нищихъ не даютъ суда.
- 29. Неужели Я не накажу за это? говоритъ Господь; и не отмстить ли душа Моя такому народу, какъ этотъ?
- 30. Изумительное и ужасное совершается въ сей землъ:
- 31. пророки пророчествують ложь, и священники господствують при посредствъ ихъ, и народъ Мой любить это. Что же вы будете дълать послъ всего этого?

ГЛАВА 6.

Бегите, дети Веніаминовы, изъ среды Іерусалима, и въ Оеков трубите трубою и дайте знать огнемъ въ Беекаремв, ибо отъ сввера появляется беда и великая гибель.

- 2. Разорю Я дочь Сіона, красивую и изн'ѣженную.
- 3. Пастухи со своими стадами придутъ къ ней, раскинутъ палатки вокругъ нея; каждый будетъ пасти свой участокъ.
- 4. Приготовляйте противъ нся войну; вставайте и пойдемъ въ полдень. Горе намъ! день уже склоняется, распростираются вечернія тъни.
- 5. Вставайте, пойдемъ и ночью, и разоримъ чертоги ея!
- 6. Ибо такъ говоритъ Господь Саваооъ: рубите дерева и дълайте насыпь противъ Герусалима: этотъ городъ долженъ быть наказанъ; въ немъ всякое угнетеніе.
- 7. Какъ источникъ извергаетъ изъ себя воду, такъ онъ источаетъ изъ себя зло: въ немъ слышно насиліе и грабительство, предъ лицемъ Моимъ—всегда обиды и раны.
- 8. Вразумись, Іерусалимъ, чтобы душа Моя не удалилась отъ тебя, чтобъ Я не сдълалъ тебя пустынею, землею необитаемою.
- 9. Та́къ говорить Господь Саваооъ: до конца доберутъ остатокъ Израиля, какъ виноградъ; работай рукою твоею, какъ обиратель винограда, наполния корзины.
- 10. Къ кому мнѣ говорить и кого увѣщевать, чтобы слушали? Вотъ, ухо у нихъ необрѣзанное, и они не могутъ слушать; вотъ, слово Господне у нихъ въ посмѣяніи: оно непріятно имъ.
- 11. Поэтому я преисполненъ яростью Господнею, не могу держать ея въ себъ; изолью ее на дътей на улицъ и на собраніе юношей; взяты будуть мужъ

(24) Исаія 6, 9. Мате. 13, 14. Марк. 4, 12. Лук. 8, 10. Іоан. 12, 40. Дѣян. 28, 26. Римлян. 11, 8. (22) Іов. 38, 8. (23) Второзак. 31, 27. (24) Второзак. 11, 14. (26) Притч. 1, 11. (28) Второзак. 32, 15. Исаія 1, 23. Зах. 7, 10. (29) Іерем. 9, 9. (31) Іерем. 23, 25. Іезек. 13, 6. Гж. 6. (1) Числ. 10, 9. Іерем. 4, 5. (3) Іерем. 12, 10. (4) Іерем. 51, 27. (6) Исаія 5, 7. (7) Іерем. 9, 3. (9) Іерем. 17, 6; 8, 13. Дѣян. 7, 51—52. (10) Іерем. 7, 20. (11) Второзак. 28, 30.

съ женою, пожилой съ отжившимъ лъта.

- 12. И домы ихъ перейдуть къ другимъ, равно поля и жёны; потомучто Я простру руку Мою на обитателей сей земли, говорить Господь.
- 13. Ибо отъ малаго до большаго, каждый изъ нихъ преданъ корысти, и отъ пророка до священника—всъ дъйствуютъ лживо;
- 14. врачують раны народа Моего легкомысленно, говоря: «миръ! миръ!» а мира нътъ.
- 15. Стыдятся ли они, дёлая мерзости? Нёть, нисколько не стыдятся и не краснёють. За то падуть между падшими, и во время посёщенія Моего будуть повержены, говорить Господь.
- 16. Такъ говорить Господь: остановитесь на путяхъ вашихъ и разсмотрите, и распросите о путяхъ древнихъ, гдъ путь добрый, и идите по нему, и найдете покой душамъ вашимъ. Но они сказали: не пойдемъ.
- 17. И поставиль Я стражей надъвами, *сказавъ:* слушайте звука трубы. Но они сказали: не будемъ слушать.
- 18. Итакъ слушайте, народы, и знай, собраніе, что съ ними будетъ.
- 19. Слушай, земля: вотъ, Я приведу на народъ сей пагубу, плодъ помысловъ ихъ; ибо они словъ Моихъ не слушали и законъ Мой отвергли.
- 20. Для чего Мнѣ ладанъ, который идетъ изъ Савы, и благовонный тростникъ изъ дальней страны? Всесожженія ваши неугодны, и жертвы ваши непріятны Мнѣ.
- 21. Посему такъ говоритъ Господъ: вотъ, Я полагаю предъ народомъ симъ преткновенія, и преткнутся о нихъ отцы и дъти вмъстъ, сосъдъ и другъ его, и погибнутъ.
- 22. Такъ говоритъ Господь: вотъ, идетъ народъ отъ страны съверной, и народъ великій поднимается отъ краевъ земли;
 - 23. держать въ рукахъ лукъ и

- копье; они жестоки и немилосерды, голосъ ихъ шукитъ, какъ море, и несутся на коняхъ, выстроены, какъ одинъ человѣкъ, чтобы сразиться съ тобою, дочь Сіона.
- 24. Мы услышали въсть о нихъ, и руки у насъ опустились, скорбь объяда насъ, муки, какъ женщину въ родахъ.
- 25. Не выходите въ поле и не ходите по дорогъ, ибо мечъ непріятелей, ужасъ со всъхъ сторонъ.
- 26. Дочь народа моего! опоящь себя вретищемъ и посыпь себя пепломъ; сокрушайся, какъ-бы о смерти единственнаго сына, горько плачь; ибо внезапно придеть на насъгубитель.
- 27. Башнею поставиль Я тебя среди народа Моего, столномъ, чтобы ты зналъ и следилъ путь ихъ.
- 28. Всѣ они—упорные отступники, живуть клеветою; это мѣдь и жельзо, —всѣ они развратители.
- 29. Раздувальный мёхъ обгорёлъ, свинецъ истлёлъ отъ огня: плавильщикъ плавилъ напрасно, ибо злые не отдёлились;
- 30. отверженнымъ серебромъ назовутъ ихъ, ибо Господь отвергъ ихъ.

ГЛАВА 7.

Слово, которое было къ Іеремін отъ Господа:

- 2. стань во вратахъ дома Господня и провозгласи тамъ слово сіе и скажи: слушайте слово Господне, всѣ Іудеи, входящіе сими вратами на поклоненіе Господу.
- 3. Такъ говорить Господь Саваовъ, Богъ Израилевъ: исправьте пути ваши и двянія ваши, и Я оставлю васъ жить на семъ месть.
- 4. Не надвитесь на обманчивыя слова: «здесь храмъ Господень, храмъ Господень».
- 5. Но если совстить исправите пути ваши и дъянія ваши, если будете
- (13) Исаія 56, 11. Іерем. 8, 10. (14) Іерем. 8, 11; 23, 17. (15) Іерем. 18, 11. (16) Іерем. 18, 15. Мате. 11, 29. (17) Исаія 62, 6. (19) Числ. 14, 35. Исаія 1, 2. (20) Исаія 1, 11. Анос. 5, 21. Мих. 6, 7. (22) Второвак. 28, 49. Іерем. 5, 15; 8, 16. (24) Іерем. 4, 31; 13, 21; 22, 23. (25) Мате. 24, 17. (26) Іерем. 4, 8. (27) Іерем. 1, 10. (28) Іезек. 22, 18. (30) Исаія 30, 22. Гл. 7. (2) Исаія 29, 21. (3) 4 Царств. 17, 13. Іерем. 26, 13. (4) Іерем. 13, 25. (5) Іерем. 5, 28.



върно производить судъ между человъкомъ и соперникомъ его,

- 6. не будете притъснять иноземца, сироты и вдовы, и проливать невинной крови на мъстъ семъ, и не пойдете во слъдъ иныхъ боговъ на бъду себъ,—
- 7. то Я оставлю вась жить на мъстъ семъ, на этой земль, которую даль отцамъ вашимъ въ роды родовъ.
- 8. Вотъ, вы надъетесь на обманчивыя слова, которыя не принесутъ вамъ пользы.
- 9. Какъ! вы крадете, убиваете и прелюбодъйствуете, и клянетесь во лжи и кадите Ваалу и ходите во слъдъ иныхъ боговъ, которыхъ вы не знаете,
- 10. и потомъ приходите и становитесь предъ лицемъ Моимъ въ домъ семъ, надъ которымъ наречено имя Мое, и говорите: «мы спасены», чтобы впредь дълать всъ эти мерзости.
- 11. Не содълался ли вертеномъ разбойниковъ въ глазахъ вашихъ домъ сей, надъ которымъ наречено имя Мое? Вотъ, Я видълъ это, говоритъ Господъ.
- 12. Пойдите же на мѣсто Мое въ Си ломъ, гдѣ Я прежде назначилъ пребывать имени Моему, и посмотрите, что сдѣлалъ Я съ нимъ за нечестіе народа Моего Израиля.
- 13. И нынв, такъ-какъ вы двлаете всв эти двла, говорить Господь, и Я говориль вамъ съ ранняго утра, а вы не слушали, и зваль васъ, а вы не отвъчали,—
- 14. то Я такъ же поступлю съ домомъ симъ, надъ которымъ наречено имя Мое, на который вы надъетесь, и съ мъстомъ, которое Я далъ вамъ и отцамъ вашимъ, какъ поступилъ съ Силомомъ.
- 15. И отвергну васъ отъ лица Моего, какъ отвергъ всёхъ братьевъ вашихъ, все сёмя Ефремово.
- 16. Ты же не проси за этотъ народъ и не возноси за нихъ молитвы и прошенія, и не ходатайствуй предо Мною, ибо Я не услышу тебя.

- 17. Не видишь ли, что они дълаютъ въ городахъ Іудеи и на улицахъ Іерусалима?
- 18. Дѣти собирають дрова, а отцы разводять огонь, и женщины мѣсять тѣсто, чтобы дѣлать пирожки для богини неба и совершать возліянія инымъ богамъ, чтобъ огорчать Меня.
- 19. Но Меня ли огорчають они? говорить Господь; не себя ли самихъ къ стыду своему?
- 20. Посему такъ говорить Господь Богъ: вотъ, изливается гитвъ Мой и ярость Моя на мъсто сіе, на людей и на скотъ, и на дерева полевыя и на плоды земли, и возгорится и не погаснетъ.
- 21. Такъ говоритъ Господь Саваоеъ, Богъ Израилевъ: всесожженія ваши прилагайте къ жертвамъ вашимъ и ѣшьте мясо;
- 22. ибо отцамъ вашимъ Я не говорилъ и не давалъ имъ заповъди въ тотъ день, въ который Я вывелъ ихъ изъ земли Египетской, о всесожжении и жертвъ;
- 23. но такую заповёдь даль имъ: слушайтесь гласа Моего, и Я буду вашимъ Богомъ, а вы будете Моимъ народомъ, и ходите по всякому пути, который Я заповёдаю вамъ, чтобы вамъ было хорошо.
- 24. Но они не послушали и не приклонили уха своего, и жили по внушеню и упорству злаго сердца своего, и стали ко Мнъ спиною, а не лицемъ.
- 25. Съ того дня, какъ отцы ваши вышли изъ земли Египетской, до сего дня Я посылалъ къ вамъ всвхъ рабовъ Моихъ пророковъ, посылалъ всякій день съ ранняго утра;
- 26. но они не слушались Меня и не приклонили уха своего, а ожесточили выю свою, поступали хуже отцовъ своихъ.
- 27. И когда ты будень говорить имъ всв эти слова, они тебя не по-
- (6) Іерем. 22, 3. (8) Исаія 59, 4. (9) Исаія 1, 23. Іерем. 9, 2. (10) Исаія 1, 12. (11) Исаія 56, 7. Мате. 21, 13, Марк. 11, 17. Лук. 19, 46. (12) Інс. Нав. 18, 1. (13) Іерем. 11, 7—8; 35, 14. Притч. 1, 24. Исаія 65, 12; 66, 4. (14) 1 Царств. 4, 12. Псал. 77, 60. Іерем. 26, 6. (15) 4 Царств. 17, 18. (16) Исход. 32, 10. Іерем. 11, 14. (18) Іерем. 44, 17, 19. (20) Іерем. 4, 4. (21) Іерем. 6, 20. (22) Исаія 1, 12. (23) Іерем. 11, 4. (24) Іерем. 11, 8: 16, 12; 17, 23. (25) Іерем. 25, 4. (26) Іерем. 6, 10. (27) Исход. 32, 8; 33, 5. Второзак. 9, 13.



слушають; и когда будешь звать ихъ, они тебъ не отвътять.

- 28. Тогда скажи имъ: вотъ народъ, который не слушаетъ гласа Господа Бога своего и не принимаетъ наставленія! Не стало у нихъ истины,—она отнята отъ устъ ихъ.
- 29. Остриги волоса твои и брось, и подними плачъ на горахъ, ибо отвергъ Господь и оставилъ родъ, навлекшій гнѣвъ Его.
- 30. Ибо сыновья Іуды дёлають злое предъ очами Монми, говорить Господь; поставили мерзости свои въ домё, надъ которымъ наречено имя Мое, чтобъ осквернить его;
- 31. и устроили высоты Тофета въ долина сыновей Енномовыхъ, чтобы сожигать сыновей своихъ и дочерей своихъ въ огна, чего Я не повелавалъ, и что Мна на сердце не приходило.
- 32. За то воть, приходять дни, говорить Господь, когда не будуть болье называть мысто сіс Тофетомь и долиною сыновей Енномовыхь, но долиною убійства, и въ Тофеть будуть хоронить по недостатку мьста.
- 33. И будутъ трупы народа сего пищею птицамъ небеснымъ и звърямъ земнымъ, и некому будетъ отгонять ихъ.
- 34. И прекращу въ городахъ Іудеи и на улицахъ Іерусалима голосъ торжества и голосъ веселія, голосъ жениха и голосъ невъсты; потомучто земля эта будетъ пустынею.

ГЛАВА 8.

Въ то время, говоритъ Господь, выбросять кости царей Іуды, и кости князей его, и кости священниковъ, и кости пророковъ, и кости жителей Іерусалима—изъ гробовъ ихъ;

2. и раскидаютъ ихъ предъ солнцемъ и луною и предъ всъмъ воинствомъ небеснымъ, * которыхъ они любили и

- которымъ служили и въ следъ которыхъ ходили, которыхъ искали и которымъ поклонялись; не уберутъ ихъ и не похоронять: оне будутъ навозомъ на земле.
- 3. И будуть смерть предпочитать жизни всё остальные, которые останутся оть этого злаго племени во всёхъ мёстахъ, куда Я изгоню ихъ, говоритъ Господь Саваоеъ.
- 4. И скажи имъ: такъ говоритъ Господь: развѣ упавши не встаютъ и, совратившись съ дороги, не возвращаются?
- 5. Для чего этотъ народъ, Іерусалимъ, находится въ упорномъ отступничествъ? они кръпко держатся обмана и не хотятъ обратиться.
- 6. Я наблюдаль и слушаль: не говорять они правды, никто не раскаивается въ своемъ нечестіи, никто не говорить: «что я сділаль»? каждый обращается на свой путь, какъ конь, бросающійся въ сраженіе.
- 7. И аистъ подъ небомъ знаетъ свои опредъленныя времена, и горлица, и ласточка, и журавль наблюдаютъ время, когда имъ прилетъть; а народъ Мой не знаетъ опредъленія Господня.
- 8. Какъ вы говорите: мы мудры, и законъ Господень у насъ? А вотъ, лживая трость книжниковъ и его превращаеть въ ложь.
- 9. Посрамились мудрецы, смутились и запутались въ съть: вотъ, они отвергли слово Господне; въ чемъ же мудрость ихъ?
- 10. За то женъ ихъ отдамъ другимъ, поля ихъ—инымъ владътелямъ; потомучто всъ они, отъ малаго до большаго, предались корыстолюбію; отъ пророка до священника всъ дъйствуютъ лживо.
- 11. И врачують рану дочери народа Моего легкомысленно, говоря: «миръ, миръ»! а мира нѣтъ.
- (28) Осія 4, 1. (29) Второвак. 32, 19—20. (30) Іевек. 8, 16. (31) Левит. 18, 21. 4 Царств. 23, 10. Іерем. 19, 6. (32) Іерем. 19, 11. (35) Іерем. 16, 4; 34, 20. (34) Іерем. 16, 9; 25, 10. Іевек. 26, 13. Гл. 8. (1) Плач. Іерем. 20, 6. 4 Царств. 23, 16. (2) 4 Царств. 17, 16. Іерем. 16, 4. (3) Апокалипс. 9, 6. (5) Іевек. 14, 3. (6) Осія 4, 16. (7) Мате. 16, 3. Лук. 19, 42. (8) 2 Тимое. 3, 5. (9) Іов. 5, 13. (40) Исаія 13, 16; 56, 11. Іерем. 6, 13; 23, 11. (41) Іерем. 6, 14.

^{*} предъ звѣздами.

- 12. Стыдятся ли они, дѣлая мерзости? Нѣтъ, они нисколько не стыдятся и не краснѣютъ. За то падутъ они между падшими; во время посъщенія ихъ будутъ повержены, говоритъ Господъ.
- 13. До конца оберу ихъ, говоритъ Господь, не останется ни одной виноградины на лозъ, ни смоквы на смоковницъ, и листъ опадетъ, и что Я далъ имъ, отойдетъ отъ нихъ.
- 14. «Что мы сидимъ? собирайтесь, пойдемъ въ укрѣпленные города, и тамъ погибнемъ; ибо Господь Богъ нашъ опредълилъ насъ на погибель и даетъ намъ пить воду съ желчью за то, что мы грѣшили предъ Господомъ».
- 15. Ждемъ мира, а ничего добраго нътъ, времени исцъленія, и вотъ ужасы.
- 16. Отъ Дана слышенъ храпъ коней его, отъ громкаго ржанья жеребцовъ его дрожитъ вся земля; и придутъ и истребять землю и все, что на ней, городъ и живущихъ въ немъ.
- 17. Ибо воть, Я пошлю на васъ вибевъ, василисковъ, противъ которыхъ нетъ заговариванья, и они будутъ уязвлять васъ, говоритъ Господъ.
- 18. Когда утъшусь я въ горести моей! сердце мое изныло во миъ.
- 19. Воть, слышу вопль дщери народа Моего изъ дальней страны: развъ нътъ Господа на Сіонъ? развъ нътъ Царя его на немъ?—Зачъмъ они подвигли Меня на гиъвъ своими идолами, чужеземными, ничтожными?
- 20. Прошла жатва, кончилось лето, а мы не спасены.
- 21. О сокрушеніи діцери народа моего я сокрушаюсь, хожу мрачень, ужась объяль меня.
- 22. Развѣ нътъ бальзама въ Галаадѣ? развѣ нътъ тамъ врача? Отчего же нътъ испъленія дщери народа моего?

ГЛАВА 9.

- о, кто дастъ головъ моей воду и глазамъ моимъ—источникъ слезъ! я плакалъ бы день и ночь о пораженныхъ дщери народа моего.
- 2. О, кто далъ бы мит въ пустынъ пристанище путниковъ! оставилъ бы я народъ мой и ушелъ бы отъ нихъ: ибо вст они прелюбодъи, скопище въроломныхъ.
- 3. Какъ лукъ, напрягаютъ языкъ свой для лжи, усиливаются на землъ неправдою; ибо переходять отъ одного зла къ другому, и Меня не знаютъ, говоритъ Господъ.
- 4. Берегитесь каждый своего друга, и не довъряйте ни одному изъ своихъ братьевъ; нбо всякій братъ ставитъ преткновеніе другому, и всякій другъ разноситъ клеветы.
- Каждый обманываетъ своего друга, и правды не говорятъ: пріучили языкъ свой говорить ложь, лукавствують до усталости.
- 6. Ты живешь среди коварства; по коварству они отрекаются знать Меня, говорить Господь.
- 7. Посему такъ говорить Господь Саваовъ: вотъ, Я расплавлю и испытаю ихъ; ибо какъ иначе Миъ поступать со дщерью народа Моего?
- 8. Языкъ ихъ убійственная стрѣла, говоритъ коварно; устами своими говорять съ ближнимъ своимъ дружелюбно, а въ сердцѣ своемъ строятъ ему ковы.
- 9. Неужели Я не накажу ихъ за это, говорить Господь? не отистить ли душа Моя такому народу, какъ этоть?
- 10. О горахъ подниму плачъ и вопль, и о степныхъ пастбищахъ рыданіе, потомучто они выжжены, такъ-что никто тамъ не проходитъ, и не слынню блеянія стадъ: отъ птицъ небесныхъ до скота—всю разсъялись, ушли.
- 11. И сдёлаю Іерусалимъ грудою камней, жилищемъ шакаловъ, и города Іудеи сдёлаю пустынею, безъ жителей.

(42) Iepem. 6, 15. (43) Исаія 5, 2. Мате. 21, 19. Лук. 13, 6. (44) Іерем. 4, 5; 9, 15. (45) Іерем. 14, 19. (46) Іерем. 4, 15. (17) Псал. 57, 5. (25) Іерем. 46, 11. Гл. 9. (1) Исаія 22, 4. Іерем. 14, 17. (2) Іерем. 7, 9. (3) Псал. 63, 4. Іезек. 22, 29. Марк. 12, 14. (4) Мих. 7, 5. Мате. 10, 36. (5) Псал. 63, 4. (6) Осія 4, 1. (7) Исаія 1, 25; 48, 10. (8) Псал. 27, 3; 54, 22. Притч. 30, 14. (9) Іерем. 5, 9. (11) Псал. 78, 1. Михей 3, 12. Іезек. 12, 20.

- 12. Есть ли такой мудрець, который поняль бы это? И къ кому говорять уста Господни—объясниль бы, за что погибла страна и выжжена, какъ пустыня, такъ-что никто не проходить по ней?
- 13. И сказалъ Господь: за то, что они оставили законъ Мой, который Я постановилъ для нихъ, и не слушали гласа Моего и не поступали по нему;
- 14. а ходили по упорству сердца своего и во слъдъ Вааловъ, какъ научили ихъ отцы ихъ.
- 15. Посему такъ говоритъ Господь Саваооъ, Богъ Израилевъ: вотъ, Я накорилю ихъ, этотъ народъ, полынью, и напою ихъ водою съ желчью;
- 16. и разство ихъ между народами, которыхъ не знали ни они, ни отцы ихъ, и пошлю въ следъ ихъ мечъ, доколе не истреблю ихъ.
- 17. Такъ говоритъ Господь Саваоеъ: подумайте, и позовите плакальщицъ, чтобъ онъ пришли; пошлите за искусницами въ этомъ дълъ, чтобъ онъ пришли.
- 18. Пусть онъ поспъшать и поднимуть плачь о насъ, чтобъ изъ глазъ нашихъ лились слёзы, и съ ръсницъ нашихъ текла вода.
- 19. Ибо голосъ плача слышенъ съ Сіона: «какъ мы ограблены! мы жестоко посрамлены, ибо оставляемъ землю, потомучто разрушили жилища наши».
- 20. Итакъ слушайте, женщины, слово Господа, и да внимаетъ ухо ваше слову устъ Его; и учите дочерей вашихъ плачу, и одна другую—плачевнымъ пъснямъ.
- 21. Ибо смерть входить въ наши окна, вторгается въ чертоги наши, чтобъ истребить дътей съ улицы, юношей съ площадей.
- 22. Скажи: такъ говоритъ Господь: и будутъ повержены трупы людей, какъ навозъ на полъ и какъ снопы позади жнеца, и некому будетъ собрать ихъ.

- 23. Такъ говорить Господь: да не хвалится мудрый мудростью своею, да не хвалится сильный силою своею, да не хвалится богатый богатствомъ своимъ.
- 24. Но хвалящійся хвались тімть, что разуміть и знаеть Меня, что Я—Господь, творящій милость, судъ и правду на землі; ноо только это благоугодно Мні, говорить Господь.
- 25. Воть, приходять дни, говорить Господь, когда Я посыщу всяхъ обрызанныхъ и необрызанныхъ:
- 26. Египетъ и Іудею, и Едома и сыновей Аммоновыхъ, и Моава и всъхъ стригущихъ волосы на вискахъ, обитающихъ въ пустынъ; ибо всъ эти народы необръзаны, а весь домъ Израилевъ съ необръзаннымъ сердцемъ.

ГЛАВА 10.

Слушайте слово, которое Господь говорить вамъ, домъ Израилевъ.

- 2. Такъ говоритъ Господь: не учитесь путямъ язычниковъ и не страшитесь знаменій небесныхъ, которыхъ язычники страшатся.
- 3. Ибо уставы народовъ—пустота: вырубають дерево въ лѣсу, обдѣлывають его руками плотника при помощи топора,
- 4. покрывають серебромъ и золотомъ, прикръпляють гвоздями и молотомъ, чтобы не шаталось.
- 5. Они—какъ обточенный столпъ, и не говорятъ; ихъ носятъ, потомучто ходить не могутъ. Не бойтесь ихъ, ибо они не могутъ причинить зда, но и добра дълатъ не въ силахъ.
- 6. Нѣтъ подобнаго Тебѣ, Господи! Ты великъ, и имя Твое велико могуществомъ.
- 7. Кто не убоится Тебя, Царь народовъ? ибо Тебъ единому принадлежитъ это; потомучто между всъми мудрецами народовъ и во всъхъ царствахъ ихъ иътъ подобнаго Тебъ.
- (12) Второзак. 32, 28. Псал. 106, 43. Осія 14, 10. (13) Второзак. 29, 25. (14) Исаія 65, 2. Варух. 1, 22. (15) Іерем. 8, 14; 23, 15. (16) Левит. 26, 33. (17) Амос. 5, 16. (18) Іерем. 13, 17. (22) Іерем. 7, 33. (23) 1 Корине. 1, 31. (24) Іоан. 17, 3. Іерем. 22, 16. (26) Дъян. 7, 51. Римлян. 2, 28. Гл. 10. (2) Второзак. 18, 9. (3) Исаія 44, 13. (4) Премулр. 13, 10. Исаія 40, 19. (5) Псал. 113, 12—13. Исаія 46, 7. (6) Псал. 85, 8. (7) Апокалипс. 15, 4.

- 8. Всѣ до одного они безсмысленны и глупы; пустое ученіе—это дерево.
- 9. Разбитое въ листы серебро привезено изъ Оарсиса, золото—изъ Уфаза: дѣло художника и рукъ плавильщика; одежда на нихъ— гіацинтъ и пурпуръ: все это—дѣло людей искусныхъ.
- 10. А Господь Богъ есть истина; Онъ есть Богъ живый и Царь въчный. Отъ гнъва Его дрожитъ земля, и народы не могутъ выдержать негодованія Его.
- 11. Такъ говорите имъ: боги, которые не сотворили неба и земли, исчезнутъ съ земли и изъ-подъ небесъ.
- 12. Онъ сотвориль землю силою Своею, утвердиль вселенную мудростью Своею и разумомъ Своимъ распростеръ небеса.
- 13. По гласу Его шумять воды на небесахъ, и Онъ возводнть облака отъ краевъ земли, творить молніи среди дождя и изводить вътеръ изъ хранилищъ Своихъ.
- 14. Безумствуетъ всякій человѣкъ въ своемъ знаніи, срамитъ себя всякій плавильщикъ истуканомъ своимъ, ибо выплавленное имъ есть ложь, и нѣтъ въ немъ духа.
- 15. Это—совершенная пустота, дѣло заблужденія; во время посъщенія ихъ они исчезнуть.
- 16. Не такова, какъ ихъ, доля Іакова; ибо Бого его есть Творецъ всего, и Израиль есть жезлъ наследія Его; имя Его—Господь Саваоеъ.
- 17. Убарай съ земли имущество твое, имъющая сидъть въ осадъ;
- 18. ибо такъ говоритъ Господь: вотъ, Я выброшу жителей сей земли на сей разъ и загоню ихъ въ тъсное мъсто, чтобы схватили ихъ.
- 19. Горе мић въ моемъ сокрушеніи; мучительна рана моя, но я говорю самъ въ себъ: «подлиню, это моя скорбь, и я буду нести ее;

- 20. шатеръ мой опустошенъ, и всъ веревки мои порваны; дъти мои ушли отъ меня, и нътъ ихъ: некому уже раскинуть шатра моего и развъсить ковровъ моихъ;
- 21. ибо пастыри сдълались безсимсленными и не искали Господа, а потому они и поступали безразсудно, и все стадо ихъ разсъяно».
- 22. Несется слухъ: воть онъ идеть, и большой шумъ отъ страны съверной, чтобы города Іудеи сдълать пустынею, жилищемъ шакаловъ.
- 23. Знаю, Господи, что не въ волѣ человѣка путь его, что не во власти идущаго давать направленіе стопамъ своимъ.
- 24. Наказывай меня, Господи, но по правдъ, не во гнъвъ Твоемъ, чтобы не умалить меня.
- 25. Йзлей ярость Твою на народы, которые не знають Тебя, и на племена, которыя не призывають имени Твоего; ибо они събли Іакова, пожрали его и истребили его и жилище его опустошили.

ГЛАВА 11.

- Слово, которое было къ Іереміи отъ Господа:
- слущайте слова завёта сего и скажите мужамъ Іуды и жителямъ Іерусалима;
- 3. и скажи имъ: такъ говорить Господь Богь Израилевъ: проклятъ человъкъ, который не послушаетъ словъ завъта сего,
- 4. который Я заповёдаль отцамъ вашимъ, когда вывель ихъ изъ земли Египетской, изъ желёзной печи, сказавъ: слушайтесь гласа Моего и дълайте все, что Я заповёдаю вамъ,— и будете Монмъ народомъ, и Я буду вашимъ Богомъ,
- 5. чтобъ исполнить клятву, которою Я клялся отцамъ вашимъ—дать имъ землю, текущую молокомъ и
- (8) Псал. 114, 8. Исаія 4!, 29. Осія 8, 6. (10) Псал. 9, 37. (11) Галат. 4, 8. Варух. 3, 18. (12) Псал. 135, 6. Іерем. 51, 15. (13) Псал. 148, 4; 134, 7. (14) Іерем. 51, 17. Рямлян. 1, 22. (16) Іерем. 51, 19. (21) Іерем. 50, 6. Осія 9, 7. (22) Іерем. 1, 14. (23) Псал. 36, 23. Притч. 20, 24. (24) Псал. 6, 2; 37, 2. (25) Псал. 78, 6. Сирах. 36, 2—3. Гл. 11. (3) Второзак. 27, 26. Галат. 3, 10. (4) Второзак. 4, 20. Іерем. 7, 23. (5) Второзак. 7, 12.

медомъ, какъ это нынв. И отвъчалъ я, сказавъ: аминь. Господи!

- 6. И сказалъ мив Господь: провозгласи всв сім слова въ городахъ Іуды и на улицахъ Іерусалима и скажи: слушайте слова завъта сего и исполняйте ихъ.
- 7. Ибо отцовъ вашихъ Я увъщевалъ постоянно съ того дня, какъ вывелъ ихъ изъ земли Египетской, до сего дня; увъщевалъ ихъ съ ранняго утра, говоря: слушайтесь гласа Моего.
- 8. Но они не слушались и не приклоняли уха своего, а ходили каждый по упорству злаго сердца своего: поэтому Я навель на нихъ все сказанное въ завътъ семъ, который Я заповъдалъ имъ исполнять, а они не исполняли.
- 9 И сказалъ мив Господь: есть заговоръ между мужами Іуды и жителями Іерусалима:
- 10. они опять обратились къ беззаконіямъ праотцевъ своихъ, которые отреклись слушаться словъ Моихъ и пошли во слёдъ чужихъ боговъ, служа имъ. Домъ Израиля и домъ Іуды нарушили завётъ Мой, который Я заключилъ съ отцами ихъ.
- 11. Посему такъ говорить Господь: вотъ, Я наведу на нихъ бъдствіе, отъ котораго они не могутъ избавиться, и когда воззовутъ ко Мнъ, не услышу ихъ.
- 12. Тогда города Іуды и жители Іерусалима пойдуть и воззовуть къ богамъ, которымъ они кадятъ; но они нисколько не помогутъ имъ во время бедствія ихъ.
- 13. Ибо сколько у тебя городовъ, столько и боговъ у тебя, Іуда, и сколько улицъ въ Іерусалимъ, столько вы наставили жертвенниковъ постыдному, жертвенниковъ для кажденія Ваалу.
 - 14. Ты же не проси за этотъ на-

- родъ и не возноси за нихъ молитвы и прошеній; ибо Я не услыну, когда они будуть взывать ко Мив въ бъдствіи своемъ.
- 15. Что возлюбленному Моему въ домѣ Моемъ, когда въ немъ совершаются многія непотребства? и священныя мяса * не помогуть тебѣ, когда, дѣлая зло, ты радуешься?
- 16. Зеленъющею маслиною, красующеюся пріятными плодами, именоваль тебя Господь. А нынъ, при шушъ сильнаго смятенія, Онъ воспламениль огонь вокругъ нея, и сокрушились вътви ея.
- 17. Господь Саваосъ, Который насадиль тебя, изрекъ на тебя злое за зло дома Израилева и дома Гудина, которое они причинили себъ тъмъ, что подвигли Меня на гитвъ кажденіемъ Ваалу.
- 18. Господь открыль мив, и я знаю; Ты показаль мив двянія ихъ.
- 19. А я, какъ кроткій агнецъ, ведомый на закланіе, и не зналь, что они составляють замыслы противъменя, говоря: «положимъ ядовитое дерево въ пищу его и отторгнемъ его отъ земли живыхъ, чтобъ и имя его болъ не упоминалось».
- 20. Но, Господи Саваоеъ, Судія праведный, испытующій сердца и утробы! дай увидьть мнъ мщеніе Твое надъ ними, ибо Тебѣ ввѣрилъ я дѣло мое.
- 21. Посему такъ говорить Господь о мужахъ Анаеоеа, ищущихъ души твоей и говорящихъ: не пророчествуй во имя Господа, чтобы не умереть тебъ отъ рукъ нашихъ;
- 22. посему такъ говоритъ Господь Саваооъ: вотъ, Я посещу ихъ: юноши ихъ умрутъ отъ меча; сыновья ихъ и дочери ихъ умрутъ отъ голода.
- 23. И остатка не будеть отъ нихъ; ибо Я наведу бъдствіе на мужей Анаеоеа въ годъ посъщенія ихъ.
- (7) Іерем. 7, 13. (8) Іерем. 7, 24. (10) Іерем. 7, 24. (11) Притч. 1, 28. Исаія 1, 15. Іерем. 14, 12. Іезек. 8, 18. Михей 3, 4. (12) Второзак. 32, 37—38. (15) Іерем. 2, 28. Осія 8, 11; 10, 1. (14) Іерем. 7, 16; 14, 11. (15) Исаія 1, 16. (16) Исаія 42, 25. Іерем. 50, 32, Римлян. 11, 17. (17) Іерем. 32, 29. (19) Исаія 53, 7. Іерем. 18, 23. (20) 1 Царств. 16, 7. 1 Паралином. 28, 9. Псал. 7, 10; 25, 2. Іерем. 17, 10; 20, 12. Апокалинс. 2, 23. (22) Іерем. 18, 21.



^{*} жертвы.

ГЛАВА 12.

Праведенъ будешь Ты, Господи, если я стану судиться съ Тобою; и однакоже буду говорить съ Тобою о правосудіи: почему путь нечестивыхъ благоуспѣшенъ, и всѣ вѣроломные благоденствуютъ?

- 2. Ты насадиль ихъ, и они укоренились, выросли и приносять плодъ. Въ устахъ ихъ Ты близокъ, но далекъ отъ сердца ихъ.
- 3. А меня, Господи, Ты знаешь, видишь меня и испытываешь сердце мое, каково оно къ Тебъ. Отдъли ихъ, какъ овецъ на закланіе, и приготовь ихъ на день убіенія.
- 4. Долго ли будеть сѣтовать земля, и трава на всѣхъ поляхъ—сохнуть? скотъ и птицы гибнутъ за нечестіе жителей ея; ибо они говорять: Онъ не увидитъ, что съ нами будетъ.
- 5. Если ты съ пѣшими бѣжалъ, и они утомили тебя, какъ же тебѣ состязаться съ конями? и если въ странѣ мирной ты былъ безопасенъ, то что будешь дѣлать въ наводненіе Іордана?
- 6. Ибо и братья твои и домъ отца твоего, и они въроломно постунають съ тобою, и они кричатъ вслъдъ тебя громкимъ голосомъ. Не върь имъ, когда они говорять тебъ и доброе.
- 7. Я оставиль домъ Мой; покинуль удъль Мой; самое любезное для души Моей отдаль въ руки враговъ его.
- 8. Удълъ Мой сдълался для Меня какъ левъ въ лъсу; возвысилъ на Меня голосъ свой: за то Я возненавидълъ его.
- 9. Удълъ Мой сталъ у Меня, какъ разноцвътная птица, на которую со всъхъ сторонъ напали другія хищныя птицы. Идите, собирайтесь, всъ полевые звъри: идите пожирать его.
- 10. Множество пастуховъ испортили Мой виноградникъ, истоптали ногами участокъ Мой; любимый участокъ Мой сдълали пустою степью,—

- 11. сдѣлали его пустынею, и въ запустѣніи онъ плачеть предо Мною; вся земля опустошена, потомучто ни одинъ человъкъ не прилагаетъ этого къ сердцу.
- 12. На всѣ горы въ пустывѣ пришли опустошители; ибо мечъ Господа пожираетъ все отъ одного края земли до другаго: нѣтъ мира ни для какой плоти.
- 13. Они съяли пшеницу, а пожали терны; измучились, и не получили ни какой пользы; постыдитесь же такихъ прибытковъ вашихъ по причинъ пламеннаго гнъва Господа.
- 14. Такъ говоритъ Господь обо всёхъ злыхъ моихъ сосёдяхъ, нападающихъ на удёлъ, который Я далъ въ наслёдіе народу Моему, Израилю: вотъ, Я исторгну ихъ изъ земли ихъ, и домъ Іудинъ исторгну изъ среды ихъ.
- 15. Но послѣ того, какъ Я исторгну ихъ, снова возвращу и помилую ихъ, и приведу каждаго въ удѣлъ его, и каждаго—въ землю его.
- 16. И если они научатся путямъ народа Моего, чтобы клясться именемъ Моимъ «живъ Господь», какъ они научили народъ Мой клясться Вааломъ, то водворятся среди народа Моего.
- 17. Если же не послушаются, то Я искореню и совершенно истреблю такой народъ, говоритъ Господъ.

ГЛАВА 13.

Такъ сказалъ миѣ Господь: пойди, купи себѣ льняный поясъ и положи его на чресла твои, но въ воду не клади его.

- И я купилъ поясъ, по слову Господню, и положилъ его на чресла мон.
- 3. И было ко мив слово Господиевъ другой разъ, и сказамо:
- 4. возьми поясь, который ты ку-

Гл. 12. (1) Іов. 21, 7. Псал. 72, 3. Аввак. 1, 13. (3) Псал. 16, 3. (4) Іерем. 14, 6; 23, 10; 4, 25. (5) Мате. 26, 40. Марк. 14, 68. (6) Іерем. 9, 4. (7) Мате. 23, 38. (8) Псал. 78, 1. (9) Плач Іерем. 3, 10. Апокалипс. 9, 17. (10) Іерем. 6, 3. (13) Левит. 26, 16. Второзак. 28, 38. Михей 6, 15. Аггей 1, 6. (14) Іерем. 32, 37. (16) Второзак. 6, 13; 10, 20. Іерем. 4, 2. (17) Исаія 60, 12. Гл. 13. (1) Дъян. 21, 11.



и встань, пойди къ Евфрату и спрячь его тамъ, въ разсёлине скалы.

- Я пошель и спряталь его у Евфрата, какъ повелълъ миъ Господь.
- 6. По прошествій же многихъ дней сказаль мнѣ Господь: встань, пойди къ Евфрату и возьми оттуда поясь, который Я велѣль тебѣ спрятать тамъ.
- 7. И я пришель къ Евфрату, выкопаль и взяль поясь изъ того мѣста, гдѣ спряталь его, и воть — поясъ быль испорченъ, ии къ чему сталь негоденъ.
 - 8. И было ко мит слово Господне:
- 9. такъ говоритъ Господь: такъ сокрушу Я гордость Іуды и великую гордость Іерусалима.
- 10. Этотъ негодный народъ, который не хочетъ слушать словъ Моихъ, живетъ по упорству сердца своего и ходитъ во следъ иныхъ боговъ, чтобы служить имъ и поклоняться имъ, будетъ какъ этотъ поясъ, который ни къ чему негоденъ.
- 11. Йбо, какъ поясъ близко лежитъ къ чресламъ человъка, такъ Я приблизилъ къ Себъ весь домъ Израилевъ и весь домъ Іудинъ, говоритъ Господь, чтобъ они были Моимъ народомъ и Моею славою, хвалою и украшеніемъ; но они не послушались.
- 12. Посему скажи имъ слово сіє: такъ говоритъ Господь Богъ Израилевъ: всякій винный мѣхъ наполняется виномъ. Они скажутъ тебѣ:
 развѣ мы не знаемъ, что всякій винный мѣхъ наполняется виномъ?
- 13. А ты скажи имъ: такъ говоритъ Господь: вотъ, Я наполню виномъ до опъяненія всъхъ жителей сей земли и царей, сидящихъ на престолъ Давида, и священниковъ и пророковъ и всъхъ жителей Іерусалима,
- 14. и сокрушу ихъ другь о друга, и отцовъ и сыновей вмъстъ, говоритъ Господь; не пощажу и не помилую и не пожалъю истребить ихъ.
- 15. Слушайте и внимайте; не будьте горды, ибо Господь говорить.

- 16. Воздайте славу Господу Богу вашему, доколѣ Онъ еще не навелътемноты, и доколѣ еще ноги ваши не спотыкаются на горахъ мрака: тогдавы будете ожидать свѣта, а Онъобратить его въ тѣнь смерти и сдѣлаетъ тьмою.
- 17. Если же вы не послушаете сего, то душа моя въ сокровенныхъ мъстахъ будетъ оплакивать гордость вашу, будетъ плакать горько, и глаза мои будуть изливаться въ слезахъ; потомучто стадо Господне отведено будетъ въ плънъ.
- 18. Скажи царю и царицѣ: смиритесь, сядьте пониже, ибо упалъсъ годовы вашей вънецъ славы вашей.
- 19. Южные города заперты, и некому отворять ихъ; Іуда весь отводится въ плънъ, отводится въ плънъ весь совершенно.
- 20. Поднимите глаза ваши и посмотрите на идущихъ отъ съвера: гдъ стадо, которое дано было тебъ, прекрасное стадо твое?
- 21. Что скажешь, дочь Сіона, когда Онъ постить тебя? Ты сама пріучила ихъ начальствовать надъ тобою: не схватять ли тебя боли, какъ рождающую женщину?
- 22. И если скажень въ сердцъ твоемъ: «за что постигло меня это?»—
 За множество беззаконій твоихъ открыть подоль у тебя, обнажены пяты твои.
- 23. Можеть ли Евіоплянинъ перемѣнить кожу свою и барсь—пятна свои? такъ и вы можете ли дѣлать доброе, привыкши дѣлать злое?
- 24. Поэтому разв'ю ихъ, какъ прахъ, разносимый вътромъ пустыннымъ.
- 25. Воть жребій твой, отмъренная тебь оть Меня часть, говорить Господь, потомучто ты забыла Меня и надъялась на ложь.
- 26. За то будеть поднять подоль твой на лице твое, чтобъ открылся срамь твой.
- 27. Видълъ Я прелюбодъйство твое и неистовыя похотънія твои, твои не-
- (3) 4 Царств. 24, 2. (40) Іерем. 22, 21; 11, 8. Варух. 1, 22. (41) Второзак. 26, 19. (46) Іерем. 16, 5. (45) Іаков. 1, 21. (46) Інс. Нав. 7, 19. Іоан. 9, 24. Исаія 59, 9. (47) Плач. Іерем. 1, 2, 16. (48) Исаія 47, 1. Плач. Іерем. 5, 16. (20) Іерем. 1, 14. (21) Іерем. 6, 24. (22) Іерем. 5, 19; 30, 15. (27) Іерем. 5, 8.

потребства и твои мерзости на холмахъ въ полѣ. Горе тебѣ, Іерусалимъ! ты и послѣ сего не очистишься. Доколѣ же?

ГЛАВА 14.

Слово Господа, которое было къ Іеремін по случаю бездождія.

- 2. Плачетъ Іуда, ворота его распались, почернъли на землъ, и воплы поднимается въ Герусалимъ.
- 3. Вельможи посылають слугь своихъ за водою; они приходять къ колодезямъ и не находять воды; возвращаются съ пустыми сосудами; пристыженные и смущенные, они покрывають свои головы.
- 4. Такъ-какъ почва растрескалась отъ того, что не было дождя на землю, то и земледъльцы въ смущении и по-крывають свои головы.
- 5. Даже и лань рождаеть на пол'в и оставляеть *дътей*, потомучто н'втъ травы.
- 6. И дикіе ослы стоять на возвышенныхъ містахъ и глотають, подобно шакаламъ, воздухъ; глаза ихъ потускли, потомучто ність травы.
- 7. Хотя беззаконія наши свидѣтельствують противъ насъ, но Ты, Господи, твори съ нами ради имени Твоего; отступничество наше велико, согрѣшили мы предъ Тобою.
- 8. Надежда Израиля, Спаситель его во время скорби! Для чего Ты—какъ чужой, въ этой земль, какъ прохожій, который зашель переночевать?
- 9. Для чего Ты какъ человъкъ изумленный, какъ сильный, не имъющій силы спасти? И однакоже Ты, Господи, посреди насъ, и Твое имя наречено надъ нами; не оставляй насъ.
- 10. Такъ говоритъ Господь народу сему: за то, что они любятъ бродить, не удерживаютъ ногъ своихъ, за то Господь не благоволитъ къ нимъ, припоминаетъ нынъ беззаконія ихъ и наказываетъ гръхи ихъ.

- 11. И сказаль мив Господь: ты не молись о народъ семъ во благо ему.
- 12. Если они будуть поститься, Я не услышу вопля ихъ; и если вознесуть всесожжение и даръ, не приму ихъ; но мечемъ и голодомъ и моровою язвою истреблю ихъ.
- 13. Тогда сказаль я: Господи Боже! воть, пророки говорять имъ: не увидите меча, и голода не будеть у васъ, но постоянный миръ дамъ вамъ на семъ мѣстѣ.
- 14. И сказалъ мнѣ Господь: пророки пророчествують ложное именемъ Моимъ; Я не посылалъ ихъ и не давалъ имъ повелѣнія, и не говорилъ имъ; они возвѣщаютъ вамъ видѣнія ложныя и гаданія, и пустое и мечты сердца своего.
- 15. Поэтому такъ говоритъ Господь о пророкахъ: они пророчествуютъ именемъ Моимъ, а Я не посылалъ ихъ; они говорятъ: «меча и голода не будетъ на сей землъ»: мечемъ и голодомъ будутъ истреблены эти пророки,
- 16. и народъ, которому они пророчествуютъ, разоросанъ будетъ по улицамъ Іерусалима отъ голода и меча, и некому будетъ хоронитъ ихъ, они и жёны ихъ, и сыновъя ихъ и дочери ихъ; и Я изолью на нихъ зло ихъ.
- 17. И скажи имъ слово сіе: да льются изъ глазъ моихъ слёзы ночь и день, и да не перестаютъ; ибо великимъ пораженіемъ поражена дъва, дочь народа моего, тяжкимъ ударомъ.
- 18. Выхожу я на поле, и воть, убитые мечемъ; вхожу въ городъ, и вотъ, истаевающе отъ голода; даже и пророкъ и священникъ бродять по землъ безсознательно.
- 19. Развѣ Ты совсѣмъ отвергъ Іуду? Развѣ душѣ Твоей опротивѣлъ Сіонъ? Для чего поразилъ насъ такъ, что нѣтъ намъ исцѣленія? Ждемъ мира—и ничего добраго нѣтъ; ждемъ времени исцѣленія—и вотъ, ужасы.
 - 20. Сознаёмъ, Господи, нечестіе

Гл. 14. (2) Плач. Іерем. 3, 7. (5) Второзак. 28, 24. 2 Царств. 13. 30. (4) Зах. 10, 1. (6) Іерем. 12, 4. (7) Іерем. 3, 25. (8) Іерем. 17, 13. Псал. 43, 24. (9) Второзак. 25, 10. (11) Іерем. 11, 14. (12) Притч. 1, 28. Исаія 1, 15; 58, 3. (13) Іерем. 5, 12; 6, 13; 8, 10. (14) Іерем. 23, 21; 27, 16. Іезек. 13, 9. Іерем. 23, 25. (15) Іерем. 5, 13. (16) Іерем. 16, 4. (17) Іерем. 9, 1. Плач. Іерем. 1, 16; 2, 18. (19) Псал. 73, 1. Іерем. 8, 15. (20) 1 Ездр. 9, 15.



наше, беззаконіе отцовъ нашихъ; ибо согръщили мы предъ Тобою.

- 21. Не отрини насъ ради имени Твоего; не унижай престола славы Твоей: вспомни, не разрушай завъта Твоего съ нами.
- 22. Есть ли между суетными богами языческими производящіе дождь? или можеть ли небо само собою подавать ливень? не Ты ли это, Господи Боже нашь? на Тебя надъемся мы; ибо Ты творишь все это.

ГЛАВА 15.

И сказаль мит Господь: хотя бы предстали предълице Мое Моисей и Самуиль, душа Моя не приклонится къ народу сему; отгони ихъ отъ лица Моего—пусть они отойдутъ.

- 2. Если же скажуть тебь: «куда намь идти?» то скажи имь: такь говорить Господь: кто обречень на смерть, иди на смерть; и кто подъ мечъ,—подъ мечъ; и кто на голодъ,—на голодъ; и кто въ плънъ,—въ плънъ.
- 3. И пошлю на нихъ четыре рода казней, говоритъ Господь: мечъ, чтобъ убивать, и псовъ, чтобы терзать, и птицъ небесныхъ и звърсй полевыхъ, чтобы пожирать и истреблять;
- 4. и отдамъ ихъ на озлобленіе всъмъ царствамъ земли за Манассію, сына Езекіи, царя Іудейскаго, за то, что онъ сдълалъ въ Іерусалимъ.
- 5. Ибо кто пожальеть о тебь, Іерусалимь? и кто окажеть состраданіе къ тебь? и кто зайдеть къ тебь спросить о твоемъ благосостояніи?
- 6. Ты оставиль Меня, говорить Господь, отступиль назадь; поэтому Я простру на тебя руку Мою и погублю тебя: Я усталь миловать.
- 7. Я разв'ываю ихъ в'яломъ за ворота земли; лишаю ихъ д'втей, гублю народъ Мой; но они не возвращаются съ путей своихъ.
- 8. Вдовъ ихъ у Меня бол е, нежели песку въ мор ; наведу на нихъ, на

мать юношей, опустошителя въ полдень; нападеть на нихъ виезапно страхъ и ужасъ.

- 9. Лежить въ изнеможении родившая семерыхъ, испускаетъ дыханіе свое; еще днемъ закатилось солнце ея: она постыжена и посрамлена. И остатокъ ихъ предамъ мечу предъ глазами враговъ ихъ, говоритъ Господь.
- 10. «Горе мнв, мать моя, что ты родила меня человъкомъ, который спорить и ссорится со всею землею! ни кому не даваль я въ ростъ, и мнв никто не даваль въ ростъ, а всѣ проклинаютъ меня».
- 11. Господь сказаль: конець твой будеть хорошь, и Я заставлю врага поступать съ тобою хорошо во время бъдствія и во время скорои.
- 12. Можеть ли жельзо сокрушить жельзо съверное и мъдь?
- 13. Имущество твое и сокровища твои отдамъ на расхищение, безъ платы, за всё гртхи твои, во всёхъ предълахъ твоихъ:
- 14. и отправлю съ врагами твоима въ землю, которой ты не знаешь; ибо огонь возгоръдся въ гиъвъ Моемъ,— будетъ пылать на васъ.
- 15. О, Господи! Ты знаешь все; вспомни обо мив и посвти меня, потмсти за меня гонителямъ моимъ; не погуби меня по долготерпвнію Твоему; Ты знаешь, что ради Тебя несу я поруганіе.
- 16. Обрѣтены слова Твои, и я съѣлъ ихъ; и было слово Твое миѣ въ радость и въ веселіе сердца моего; ибо имя Твое наречено на миѣ, Господи Боже Саваооъ.
- 17. Не сидълъ я въ собраніи смѣющихся и не веселился: подъ тяготыющею на мнѣ рукою Твоею я сидъль одиноко, ибо Ты исполнилъ меня негодованія.
- 18. За что такъ упорна бользнымоя, и рана моя такъ неисцъльна, что отвергаетъ врачевание? Неужели Ты будешь для меня какъ-бы
- (21) Іерем. 3, 17; 17, 12. (22) Захар. 10, 1. Гл. 15. (1) Исход. 32, 11. 1 Царств. 7, 9. (2) Іерем. 43, 11. Захар. 11, 9. (5) Іерем. 22, 19. (4) Второзак. 28, 25. Іерем. 24, 9; 29, 18. 4 Царств. 21, 11. (9) Амос. 8, 9. (10) Іерем. 20, 14. (15) Іерем. 17, 3; 10, 5. (14) Второзак. 28, 36; 32, 22. Іерем. 17, 4. Римлян. 10, 19. (15) Іерем. 17, 18. (16) Псал. 18, 8. (17) ІІсал. 1, 1. (18) Іерем. 30, 15.

обманчивымъ источникомъ, невърною волою.

- 19. На сіе такъ сказаль Господь: если ты обратишься, то Я возставлю тебя, и будешь предстоять предъ лицемъ Моимъ; и если извлечешь драгоцънное изъ ничтожнаго, то будешь какъ Мои уста. Они сами будуть обращаться къ тебъ, а не ты будешь обращаться къ нимъ.
- 20. И сдълаю тебя для этого народа кръпкою мъдною стъною; они будутъ ратовать противъ тебя, но не одолъютъ тебя, но Я съ тобою, чтобы спасать и избавлять тебя, говоритъ Госполь.
- 21. И спасу тебя отъ руки злыхъ и избавлю тебя отъ руки притъснителей.

ГЛАВА 16.

И было ко мит слово Господне:

- 2. не бери себѣ жены, и пусть не будеть у тебя ни сыновей, ни дочерей на мъстъ семъ.
- 3. Ибо такъ говорить Господь о сыновьяхъ и дочеряхъ, которые родятся на мъстъ семъ, и о матеряхъ ихъ, которыя родять ихъ, и объ отцахъ ихъ, которые произведутъ ихъ на сей землъ:
- 4. тяжкими смертями умруть они и не будуть ни оплаканы, ни похоронены; будуть навозомь на поверхности земли; мечемъ и голодомъ будуть истреблены, и трупы ихъ будуть пищею птицамъ небеснымъ и звърямъ земнымъ.
- 5. Ибо такъ говоритъ Господь: не входи въ домъ сътующихъ и не ходи плакать и жалеть съ ними; ибо Я отнялъ оть этого народа, говоритъ Господь, миръ Мой и милость и сожальне.
- 6. И умруть великіе и малые на земл'є сей; и не будуть погребены, и не будуть оплакивать ихъ, ни терзать себя, ни стричься ради нихъ.

- 7. И не будутъ преломлять для нихъ хлѣбъ въ печали, въ утѣшеніе объ умершемъ; и не подадутъ имъ чаши утѣшенія, чтобы пить по отцѣ ихъ и матери ихъ.
- 8. Не ходи также и въ домъ пиршества, чтобы сидъть съ ними, ъсть и пять:
- 9. ибо такъ говорить Господь Саваовъ, Богъ Израилевъ: вотъ, Я прекращу на мъстъ семъ въ глазахъ вашихъ и во дни ваши голосъ радости и голосъ веселья, голосъ жениха и голосъ невъсты.
- 10. Когда ты перескажешь народу сему всё эти слова, и они скажуть тебё: «за что изрекъ на насъ Господь все это великое бёдствіе, и какая наша неправда, и какой нашь грёхъ, которымъ согрёшили мы предъ Господомъ Богомъ нашимъ?»—
- 11. тогда скажи имъ: за то, что отцы ваши оставили Меня, говоритъ Господъ, и пошли во следъ иныхъ боговъ и служили имъ и поклонялись имъ, а Меня оставили и закона Моего не хранили.
- 12. А вы поступаете еще хуже отцовъ вашихъ и живете каждый по упорству злаго сердца своего, чтобы не слушать Меня.
- 13. За это выброшу васъ изъ земли сей въ землю, которой не знали ни вы, ни отцы ваши, и тамъ будете служить инымъ богамъ день и ночь; ибо Я не окажу вамъ милосердія.
- 14. Посему вотъ, приходять дни, говорить Господь, когда не будуть уже говорить: «живъ Господь, Который вывель сыновъ Израилевыхъ изъ земли Египетской»;
- 15. но: «живъ Господь, Который вывель сыновъ Израилевыхъ изъ земли съверной и изъ всъхъ земель, въ которыя изгналъ ихъ»: ибо возвращу ихъ въ землю ихъ, которую Я даль отцамъ ихъ.
- 16. Вотъ, Я пошлю множество рыболововъ, говоритъ Господь, и будутъ
- (19) Іаков. 4, 8. (20) Іерем. 1, 18—19. Гл. 16. (1) 1 Корино. 7, 26. (4) Іерем. 8, 2; 25, 33; 7, 33. (5) Іерем. 13, 14. (6) Левит. 19, 27—28. (7) Второзак. 26, 14. (8) Іезек. 24, 22. (9) Исаія 24, 8. Іерем. 7, 34. Іезек. 26, 13. (10) Іерем. 5, 19. (11) Исаія 65, 7. Іерем. 3, 25. Іезек. 21, 7. (12) Іерем. 7, 26. (15) Второзак. 4, 27—28. (14) Іерем. 23, 7. (16) Мато. 4, 19; 13, 47. Амос. 4, 2.

- довить ихъ; а потомъ пошлю множество охотниковъ, и они погонять ихъ со всякой горы и со всякаго холма и изъ ущелій скалъ.
- 17. Ибо очи Мои—на всѣхъ путяхъ ихъ; они не скрыты отъ лица Моего, и неправда ихъ не сокрыта отъ очей Моихъ.
- 18. И воздамъ имъ прежде всего за неправду ихъ и за сугубый грѣхъ ихъ, потомучто осквернили землю Мою, трупами гнусныхъ своихъ и мерзостями своими наполнили наслъдіе Мое.
- 19. Господи! сила моя и крыпость моя и прибъжище мое въ день скорби! къ Тебъ придутъ народы отъ краевъ земли и скажутъ: только ложь наслъдовали наши отцы, пустоту и то, въ чемъ ни какой нътъ пользы.
- 20. Можеть ли человъкъ сдълать себъ боговъ, которые впрочемъ не боги?
- 21. Посему, вотъ Я покажу имъ нынъ, покажу имъ руку Мою и могущество Мое, и узнаютъ, что имя Мое—Господь.

ГЛАВА 17.

Грёхъ Іуды написанъ желёзнымъ резномъ, алмазнымъ остріемъ начертанъ на скрижали сердца ихъ и на рогахъ жертвенниковъ ихъ.

- 2. Какъ о сыновьяхъ своихъ, воспоминаютъ они о жертвенникахъ своихъ и дубравахъ своихъ у зеленыхъ деревъ, на высокихъ холмахъ.
- 3. Гору Мою въ полѣ, имущество твое и всѣ сокровища твои отдамъ на расхищеніе, и всѣ высоты твои за грѣхи во всѣхъ предѣлахъ твоихъ.
- 4. И ты чрезъ себя лишишься наследія твоего, которое Я далъ тебе, и отдамъ тебя въ рабство врагамъ твоимъ, въ землю, которой ты не знаешь, потомучто вы воспламенили огонь гнева Моего; онъ будетъ гореть во-веки

- 5. Такъ говоритъ Господь: проклятъ человъкъ, который надъется на человъка и плоть дълаетъ своею опорою, и котораго сердце удаляется отъ Господа.
- 6. Онъ будеть какъ верескъ въ пустынв и не увидить, когда придеть доброе, и поселится въ мѣстахъ знойныхъ въ степи, на землѣ безплодной, необитаемой.
- 7. Благословенъ человъкъ, который надъется на Господа, и котораго упованіе—Господь.
- 8. Ибо онъ будеть—какъ дерево, посаженное при водахъ и пускающее корни свои у потока; не знаетъ оно, когда приходитъ зной; листъ его зеленъ, и во время засухи оно не боится и не перестаетъ приноситъ плолъ.
- 9. Лукаво сердце *человъческое* болъе всего и крайне испорчено; кто узнаетъ его?
- 10. Я, Господь, проникаю сердце и испытываю внутренности, чтобы воздать каждому по пути его и по плодамъ дълъ его.
- 11. Куропатка садится на яйца, которыхъ не несла; таковъ иріобрѣтающій богатство неправдою: онъ оставитъ его на половинъ дней своихъ, и глупцомъ останется при концъ своемъ.
- 12. Престолъ славы, возвышенный отъ начала, есть мъсто освященія нашего.
- 13. Ты, Господи,—надежда Израилева; всѣ, оставляющіе Тебя, посрамятся. «Отступающіе отъ Меня будуть написаны на прахѣ, потомучто оставили Господа, источникъ воды живой».
- 14. Исцёли меня, Господи,—и исцёленъ буду; спаси меня,—и спасенъ буду; ибо Ты—хвала моя.
- 15. Вотъ, они говорять инт: «гдт слово Господне? пусть оно придеть!»
 - 16. Я не спъшиль быть пастыремъ

(17) Гов. 34, 21. Притч. 5, 21. (18) Исаія 40, 2. (19) Исаія 25, 4. Іерем. 17, 17. Римлян. 1, 25. (20) Исаія 40, 19. Іерем. 10, 3. Премудр. 13, 11. Гл. 17. (1) Исаія 65, 6. (2) Іерем. 11, 13. (3) Іерем. 15, 13. (4) Іерем. 15, 14. (5) Псал. 117, 8. Притч. 29, 25. Исаія 31, 1. (6) Исаія 1, 30. Іерем. 48, 6. (7) Псал. 2, 12. Притч. 16, 20. Исаія 30, 18. (8) Псал. 1, 3. (9) Псал. 63, 7. (10) 1 Царств. 16, 7. 1 Паралипом. 28, 9. Псал. 17, 21. Притч. 17, 3. Іерем. 11. 20; 20, 12. Апокалипс. 2. 23. (12) Іерем. 14, 21. (13) Іерем. 14, 8; 2, 13. Іоан. 4, 14. (15) Исаія 5, 19. (16) Іов. 32, 21. 1 Корпне. 4, 3.

у Тебя и не желаль бѣдственнаго дня, Ты это знаешь; что вышло изъ устъ моихъ—открыто предъ лицемъ Твоимъ.

- 17. Не будь страшенъ для меня, Ты—надежда моя въ день бъдствія.
- 18. Пусть постыдятся гонители мон, а я не буду постыжень; пусть они вострепещуть, а я буду безтрепетень; наведи на нихъ день бъдствія и сокруши ихъ сугубымъ сокрушеніемъ.
- 19. Такъ сказалъ мив Господь: пойди и стань въ воротахъ сыновъ народа, которыми входятъ цари Гудейскіе и которыми они выходятъ, и во всвхъ воротахъ Герусалимскихъ,
- 20. и говори имъ: слушайте слово Господне, цари Іудейскіе и вся Іудея и всъ жители Іерусалима, входящіе сими воротами.
- 21. Такъ говорить Господь: берегите души свои и не носите ношъ въ день субботній и не вносите ихъ воротами Іерусалимскими,
- 22. и не выносите ношъ изъ домовъ вашихъ въ день субботній и не занимайтесь ни какою работою, но святите день субботній такъ, какъ Я заповъдаль отцамъ вашимъ,
- 23. которые впрочемъ не послушались и не приклонили уха своего, но сдълались жестоковыйными, чтобы не слушать и не принимать наставления.
- 24. И если вы послущаете Меня въ томъ, говорить. Господь, чтобы не носить ношъ воротами сего города въ день субботній и чтобы святить субботу, не занимаясь въ этотъ день ни какою работою,
- 25. то воротами сего города будуть входить цари и князья, сидящіе на престол'в Давида, іздящіе на колесницахь и на коняхь, они и князья ихъ, Іуден и жители Іерусалима, и городь сей будеть обитаемъ вічно.
- 26. И будутъ приходить изъ городовъ Іудейскихъ и изъ окрестностей Іерусалима и изъ земли Веніаминовой, и съ равнины и съ горъ и съ юга, и

приносить всесожжение и жертву, и хлъбное приношение и ливанъ, и благодарственныя жертвы въ домъ Господень.

27. А если не послущаете Меня въ томъ, чтобы святить день субботній и не носить ношъ, входя въ ворота Іерусалима въ день субботній, то возжгу огонь въ воротахъ его,—и онъ пожретъ чертоги Іерусалима и не погаснетъ.

ГЛАВА 18.

Слово, которое было къ Іеремін отъ Господа:

- 2. встань и сойди въ домъ горшечника, и тамъ Я возвъщу тебъ слова Мои.
- И сошель я въ домъ горшечника, и вотъ, онъ работалъ свою работу на кружалъ.
- 4. И сосудъ, который горшечникъ дълалъ изъ глины, развалился въ рукъ его; и онъ снова сдълалъ изъ него другой сосудъ, какой горшечнику вздумалось сдълать.
 - 5. И было слово Господне ко мив:
- 6. не могу ли Я поступить съ вами, домъ Израилевъ, подобно горшечнику сему? говоритъ Господь. Вотъ, что глина—въ рукъ горшечника, то вы—въ Моей рукъ, домъ Израилевъ.
- 7. Иногда Я скажу о какомъ-либо народъ и царствъ, что искореню, со-крушу и погублю его;
- 8. но если народъ этотъ, на который Я это изрекъ, обратится отъ своихъ злыхъ дѣтъ, Я отлагаю то зло, которое помыслиль сдѣлать ему.
- 9. А иногда скажу о какомъ-либо народъ и царствъ, что устрою и утвержу его;
- 10. но если онъ будеть дёлать злое предъ очами Моими и не слушаться гласа Моего, Я отмёню то добро, которымъ хотёлъ облагодётельствовать его.
- 11. Итакъ скажи мужамъ Іуды и жителямъ Іерусалима: такъ говоритъ
- (47) Ісрем. 16, 19. (48) Ісрем. 20, 11. (49) Исаія 29, 21. (24) Несм. 13, 19. Ісая. 5, 9. (22) Исход. 20, 8. Ісзек. 20, 12. (23) Ісрем. 7, 24. (24) Исаія 56, 2; 58, 13. (25) Ісрем. 22, 4. (26) Ісрем. 32, 44. (27) Исаія 1, 31. Амос. 5, 6. Ісрем. 21, 14. Гл. 18. (6) Премудр. 15, 7. Исаія 45, 9. Рямлян. 9, 11. (7) Ісрем. 1, 10. (8) Ісзек. 18, 21. (41) Ісрем. 7, 3; 25, 5; 35, 15. Ісва 3, 8.



Господь: воть, Я готовлю вамъ зло и замышляю противъ васъ; итакъ обратитесь каждый отъ злаго пути своего и исправьте пути ваши и поступки ваши.

- 12. Но они говорять: «не надъйся; мы будемъ жить по своимъ помысламъ и будемъ поступать каждый по упорству здаго своего сердца».
- 13. Посему такъ говорить Господь: спросите между народами, слыхаль ли кто подобное сему? крайне гнусныя дъла совершила дъва Израилева.
- 14. Оставляеть ли снъть Ливанскій скалу горы? и изсякають ли изъ другихъ мъстъ текущія холодныя воды?
- 15. А народъ Мой оставилъ Меня; они кадятъ суетнымъ, споткнулись на путяхъ своихъ, оставили пути древніе, чтобы ходить по стезямъ пути непроложеннаго,
- 16. чтобы сділать землю свою ужасомъ, всегдашнимъ посмітяніемъ, такъчто каждый, проходящій по ней, изумится и покачаеть головою своею.
- 17. Какъ восточнымъ вітромъ развію ихъ предъ лицемъ врага; спиною, а не лицемъ обращусь къ нимъ въ день білствія ихъ.
- 18. А они сказали: «придите, составимъ замыселъ противъ Гереміи; ибо не исчезъ же законъ у свищенника и совътъ у мудраго и слово у пророка; придите, сразимъ его языкомъ и не будемъ внимать словамъ его».
- 19. Внемли мив, Господи, и услышь голосъ моихъ противниковъ.
- 20. Должно ли воздавать зломъ за добро? а они роктъ яму душв моей. Вспомни, что я стою предъ лицемъ Твоимъ, чтобы говорить за нихъ доброе, чтобъ отвратить отъ нихъ гивъъ Твой.
- 21. Итакъ предай сыновей ихъ голоду и подвергни ихъ мечу; да будуть жёны ихъ бездътными и вдовами, и мужья ихъ да будутъ поражены смертью, и юноши ихъ—умерщвлены мечемъ на войнъ.

- 22. Да будеть слышень вопль изъ домовь ихъ, когда приведещь на нихъ полки внезапно; пбо они роють яму, чтобы поймать меня, и тайно разставили съти для ногъ моихъ.
- 23. Но Ты, Господи, знаешь всв замыслы ихъ противъ меня, чтобъ умертвить меня; не прости неправды ихъ и грвха ихъ не изгладь предълицемъ Твоимъ; да будуть они низвержены предъ Тобою; поступи съ ними во время гива Твоего.

ГЛАВА 19.

Такъ сказалъ Господь: пойди и купи глиняный кувшинъ у горшечника; и возьми съ собою старъйшихъ изъ народа и изъ старъйшинъ священническихъ

- 2. и выйди въ долину сыновей Енномовыхъ, которая у воротъ Харшиоъ, и провозгласи тамъ слова, которыя скажу тео́ъ,
- 3. и скажи: слушайте слово Господне, цари Іудейскіе и жители Іерусалима! Такъ говорить Господь Саваовъ, Богъ Израилевъ: вотъ, Я наведу бъдствіе на мъсто сіе,—о которомъ кто услышить, у того зазвенить въ ушахъ,—
- 4. за то, что они оставили Меня и чужимъ сдълали мъсто сіе и кадятъ на немъ инымъ богамъ, которыхъ не знали ни они, ни отцы ихъ, ни цари Іудейскіе; наполнили мъсто сіе кровью невинныхъ
- 5. и устроили высоты Ваалу, чтобы сожигать сыновей своихъ огнемъ во всесожжение Ваалу, чего Я не повелъвалъ и не говорилъ, и что на мыслъ не приходило Миѣ;
- 6. за то воть, приходять дни, говорить Господь, когда місто сіе не будеть болье называться Тофетомъ или долиною сыновей Енномовыхъ, но долиною убіенія.
- 7. И уничтожу совіть Іуды и Іерусалима на місті семь и сражу ихъ
- (12) Іерем. 2, 25. (13) Іерем. 2, 10. (15) Іерем. 6, 16. (16) Іерем. 19, 8; 49, 13; 50, 13. (17) Притч. 1, 26. (18) Малах. 2, 7. (19) Іерем. 20, 12. (20) Быт. 44, 4. Псал. 7, 16. Мате. 22, 15. (21) Псал. 108, 9—10. (22) Псал. 34, 7. Лук. 20, 20. (23) Іерем. 11, 19. Псал. 108, 14. Гл. 19. (1) Дъян. 21, 11. (2) Іерем. 7, 31. (3) 1 Царств. 3, 11. (4) Іерем. 2, 13; 15, 6. (5) Іерем. 7, 18; 16, 18. 4 Царств. 16, 3. (6) Іерем. 7, 32. (7) Іерем. 7, 33.

мечемъ предъ лицемъ враговъ ихъ и рукою ищущихъ души ихъ, и отдамъ трупы ихъ въ пищу птицамъ небеснымъ и звѣрямъ земнымъ.

- 8. И сдѣлаю городъ сей ужасомъ и посмѣяніемъ; каждый проходящій чрезъ него изумится и посвищетъ, смотря на всѣ язвы его.
- 9. И накормлю ихъ плотью сыновей ихъ и плотью дочерей ихъ; и будеть каждый всть плоть своего ближняго, находясь въ осадв и твснотв, когда ствснять ихъ враги ихъ и ищущіе душій ихъ.
- И разбей кувшинъ предъ глазами тъхъ мужей, которые придуть съ тобою,
- 11. и скажи имъ: такъ говоритъ Господъ Саваооъ: такъ сокрушу Я народъ сей и городъ сей, какъ сокрушенъ горшечниковъ сосудъ, который уже не можетъ быть возстановленъ, и будутъ хоронить ихъ въ Тофетъ, по недостатку мъста для погребенія.
- 12. Такъ поступлю съ мъстомъ симъ, говоритъ Господь, и съ жителями его; и городъ сей сдълаю подобнымъ Тофету.
- 13. И домы Герусалима и домы царей Гудейскихъ будутъ,—какъ мъсто Тофетъ, — нечистыми, потомучто на кровляхъ всъхъ домовъ кадятъ всему воинству небесному и совершаютъ возліянія богамъ чужимъ.
- 14. И пришелъ Іеремія съ Тофета, куда Господь посылаль его пророчествовать, и сталь на дворѣ дома Господня и сказаль всему народу:
- 15. такъ говоритъ Господъ Саваовъ, Богъ Израилевъ: вотъ, Я наведу на городъ сей и на всё города его все то бедствіе, которое изрекъ на него, потомучто они—жестоковыйны и не слушаютъ словъ Моихъ.

ГЛАВА 20.

Когда Пасхоръ, сынъ Еммеровъ, священникъ, онъ же и надзиратель

въ домъ Господнемъ, услышалъ, что Іеремія пророчески произнесъ слова сіи,

- 2. то ударилъ Пасхоръ Іеремію пророка и посадилъ его въ колоду, которая была у верхнихъ воротъ Веніаминовыхъ при дом'в Господнемъ.
- 3. Но на другой день Пасхоръ выпустиль Іеремію изъ колоды, и Іеремія сказаль ему: не Пасхоръ * нарекъ Господь имя тебѣ, но Магоръ Миссавивъ **.
- 4. Ибо такъ говорить Господь: воть, Я сдълаю тебя ужасомъ для тебя самого и для всъхъ друзей тво-ихъ, и падуть они отъ меча враговъ своихъ, и твои глаза увидять это. И всего Гуду предамъ въ руки царя Вавилонскаго, и отведеть ихъ въ Вавилонъ и поразитъ ихъ мечемъ.
- 5. И предамъ все богатство этого города и все стяжание его и всъ драгоцънности его, и всъ сокровища царей Іудейскихъ отдамъ въ руки враговъ ихъ, и разграбятъ ихъ и возьмутъ и отправятъ ихъ въ Вавилонъ.
- 6. И ты, Пасхоръ, и всё живущіе въ дом'в твоемъ, пойдете въ пл'внъ; и придешь въ Вавилонъ в тамъ умрешь и тамъ будешь похороненъ, ты и всѣ друзья твои, которымъ ты пророчествовалъ ложно.
- 7. Ты влекъ меня, Господи,—и я увлечевъ; Ты сильнъе меня—и превозмогъ, и я каждый день въ посмънии, всякій издъвается надо мною.
- 8. Ибо лишь только начну говорить я, — кричу о насиліи, вопію о разореніи, потомучто слово Господне обратилось въ поношеніе мив и въ повседневное посм'вяніе.
- 9. И подумаль я: не буду я напоминать о Немъ и не буду болье говорить во имя Его; но было въ сердцъ моемъ, какъ-бы горящій огонь, заключенный въ костяхъ моихъ, и я истомился, удерживая его, и—пе могъ.
- (8) Герем. 18, 16; 50, 13. (9) Второзак. 28, 53. Плач. Герем. 4, 10. (11) Герем. 7, 32. (13) 4 Царств. 23, 12. (15) Исход. 32, 8. Неем. 8, 17. Герем. 7, 26. Гл. 20. (1) 1 Ездр 2, 37. 1 Парадином. 24, 14. (2) Герем. 37, 15. Евр. 11, 36. (4) Герем. 21, 7. (5) Герем. 15, 13. (7) Герем. 1, 6, 8; 6, 10. (9) Гов. 32, 18. Лук. 24, 32. 1 Корине. 9, 16—17.

^{* «}Миръ вокругъ». ** «Ужасъ вокругъ».

- 10. Ибо я слышаль толки многихъ: угрозы вокругь; заявите, говорили они, и мы сдълаемъ доносъ. Всъ, жившіе со мною въ миръ, сторожать за мною, не споткнусь ли я: «можеть быть, говорять, онъ попадется, и мы одолъемъ его и отистимъ ему».
- 11. Но со мною Господь, какъ сильный ратоборецъ; поэтому гонители мои споткнутся и не одолжютъ; сильно посрамятся, потомучто поступали неразумно; посрамленіе будетъ въчное, никогда не забудется.
- 12. Господи силъ! Ты испытываешь праведнаго и видишь внутренность и сердце. Да увижу я мщеніе Твое надъ ними, ибо Теб'я вв'ярилъ я д'яло мое.
- 13. Пойте Господу, хвали́те Господа, ибо Онъ спасаетъ душу бѣднаго отъ руки злодѣевъ.—
- 14. Проклять день, въ который я родился; день, въ который родила меня мать моя, да не будеть благословень!
- 15. Проклять человѣкъ, который принесъ вѣсть отцу моему и сказалъ: «у тебя родился сынъ» и тѣмъ очень обрадовалъ его.
- 16. И да будеть съ тъмъ человъкомъ, что съ городами, которые разрушилъ Господь и не пожалълъ; да слышить онъ утромъ вопль и въ полдень рыданіе
- 17. за то, что онъ не убилъ меня въ самой утробъ—такъ, чтобы мать моя была мнъ гробомъ, и чрево ея оставалось въчно беременнымъ.
- 18. Для чего вышель я изъ утробы, чтобы видъть труды и скорби, и чтобы дни мои исчезали въ безславіи?

ГЛАВА 21.

Слово, которое было къ Іереміи отъ І Господа, когда царь Седекія прислаль къ нему Пасхора, сына Молхіина, и Софонію, сына Маасеи священника, сказать сму:

2. «вопроси о насъ Господа, ибо |

- Навуходоносоръ, царь Вавилонскій. воюеть противъ насъ; можеть быть, Господь сотворить съ нами что-либо такое, какъ всъ чудеса Его, чтобы тоть отступилъ оть насъ».
- 3. И сказаль имъ Іеремія: такъ скажите Седекіи:
- 4. такъ говорить Господь Богъ Израилевъ: вотъ, Я обращу назадъ воинскія орудія, которыя въ рукахъ вашихъ, которыми вы сражаетесь съ царемъ Вавилонскимъ и съ Халдеями, осаждающими васъ внъ стъны, и соберу оныя посреди города сего;
- 5. и Самъ буду воевать противъ васъ рукою простертою и мышцею кръпкою, во гитвъ и въ ярости и въ великомъ негодованіи;
- 6. и поражу живущихъ въ семъ городъ—и людей и скотъ; отъ великой язвы умрутъ они.
- 7. А послѣ того, говоритъ Господь, Седекію, царя Іудейскаго, слугь его и народъ и оставшихся въ городѣ семъ отъ моровой язвы, меча и голода, предамъ въ руки Навуходоносора, царя Вавилонскаго, и въ руки враговъ ихъ и въ руки ищущихъ души ихъ; и онъ поразитъ ихъ остріемъ меча и не пощадитъ ихъ, и не пожалѣетъ и не помилуетъ.
- 8. И народу сему скажи: такъ говоритъ Господь: вотъ, Я предлагаю вамъ путь жизни и путь смерти:
- 9. кто останется въ этомъ городъ, тотъ умретъ отъ меча и голода и моровой язвы; а кто выйдетъ и предастся Халдеямъ, осаждающимъ васъ, тотъ будетъ живъ, и душа его будетъ ему вмъсто добычи;
- 10. ибо Я обратилъ лице Мое противъ города сего, говоритъ Господъ, на зло, а не на добро; онъ будетъ преданъ въ руки царя Вавилонскаго, и тотъ сожжетъ его огнемъ.
- 11. И дому царя Іудейскаго скажи: слушайте слово Господне:
- 12. домъ Давидовъ! такъ говоритъ Господь: съ ранняго утра производите судъ и спасайте обижаемаго отъ руки
- (11) Іерем. 17, 18; 23, 40. (12) Іерем. 11, 20. (14) Іов. 3, 3. (16) Быт. 19, 24—25. (18) Іов. 10, 18. Гл. 21. (1) 1 Паралином. 24, 9. (5) Исход. 6, 6. Второзак. 5, 15. Іерем. 32, 21. (7) Іерем. 20, 4; 34, 2. Исход. 4, 19. (8) Сирах. 15, 17. (9) Іерем. 38, 2; 45, 5. (10) Левит. 17, 10. Іерем. 34, 2; 32, 29. (12) Іерем. 22, 3; 4, 4.

обидчика, чтобъ ярость Моя не вышла, какъ огонь, и не разгоръдась по причинъ злыхъ дълъ вашихъ до того, что никто не погаситъ.

- 13. Вотъ, Я противъ тебя, жительница долины, скала равнины, говоритъ Господь, —противъ васъ, которые говорите: «кто выступитъ противъ насъ и кто войдетъ въ жилища нали?»
- 14. Но Я посъщу васъ по плодамъ дъть вашихъ, говорить Господь, и зажгу огонь въ лъсу вашемъ, и пожреть все вокругь него.

ГЛАВА 22.

Такъ сказалъ Господь: сойди въ живъ произнеси слово сіе

- 2. и скажи: выслушай слово Господне, царь Іудейскій, сидящій на престолѣ Давидовомъ, — ты и слуги твои и народъ твой, входящіе сими воротами.
- 3. Такъ говорить Господь: производите судъ и правду и спасайте обижаемаго отъ руки притъснителя, не обижайте и не тъсните пришельца, сироты и вдовы, и невинной крови не проливайте на мъстъ семъ.
- 4. Ибо если вы будете исполнять слово сіе, то будуть входить воротами дома сего цари, сидящіе вмісто Давида на престолів его, іздящіе на колесниців и на коняхъ,—сами и слуги ихъ и народъ ихъ.
- 5. А если не послушаете словъ сихъ, то Мною клянусь, говоритъ Господь, что домъ сей сдълается пустымъ.
- 6. Ибо такъ говоритъ Господъ дому паря Іудейскаго: Галаадъ ты у Меня, вершина Ливана; но Я сдълаю тебя пустынею и города—необитаемыми
- 7. и приготовлю противъ тебя истребителей, каждаго со своими орудіями, и срубять лучшіе кедры твои и бросять въ огонь.

- 8. И многіе народы булуть проходить черезь городъ сей и говорить другь другу: «за что Господь такъ поступиль съ этимъ великимъ городомъ?»
- 9. И скажуть въ отвѣть: за то, что они оставили завѣть Господа Бога своего и поклонялись инымъ богамъ и служили имъ.
- 10. Не плачьте объ умершемъ и не жалъйте о немъ; но горько плачьте объ отходящемъ въ плънъ, ибо онъ уже не возвратится и не увидитъ родной страны своей.
- 11. Ибо такъ говорить Господь о Саллумъ, сынъ Іосіи, царъ Іудейскомъ, который царствоваль послъ отца своего, Іосіи, и который вышель изъ сего мъста: онъ уже не возвратится сюда.
- 12. но умреть въ томъ мъсть, куда отвели его плъннымъ, и болье не увилить земли сей.
- 13. Горе тому, кто строить домь свой неправдою и горницы свои—беззаконіемъ, кто заставляетъ ближняго своего работать даромъ и не отдаетъ ему платы его,
- 14. кто говоритъ: построю себъ домъ общирный и горницы просторныя, и прорубаетъ себъ окна и общиваетъ кедромъ и краситъ красною краскою.
- 15. Думаешь ли ты быть паремъ, потомучто заключиль себя въ кедръ? отепъ твой тяль и пиль, но производиль судъ и правду, и потому ему было хорошо.
- 16. Онъ разбираль дело беднаго и нищаго, и потому ему хороно было. Не это ли значить знать Меня? говорить Господь.
- 17. Но твои глаза и твое сердце обращены только къ твоей корысти и къ пролитію невинной крови, къ тому, чтобы дѣлать притѣсненіе и насиліе.
- 18. Посему такъ говоритъ Господь объ Іоакимъ, сынъ Іосіи, царъ Іудей-

(13) Іерем. 49, 4. Іезек. 11, 15. (14) Іерем. 17, 27; 22, 7. Гл. 28. (3) Іерем. 21, 12. Исход. 22, 21. (4) Іерем. 17, 25. (5) Мате. 23, 38. (7) Іерем. 11, 16; 21, 14. Исаія 37, 24. (8) Второзак. 29, 24. 3 Царств. 9, 8—9. (11) 4 Царств. 23, 31. (12) 2 Царств. 23, 34. (15) Левит. 19, 13. (16) Іерем. 9, 24. 1 Іоан. 2, 4. (17) Іерем. 26, 23. (18) Іерем. 16, 6. 3 Царств. 13, 30.

скомъ: не будуть оплакивать его: «увы, брать мой!» и: «увы, сестра!» Не будуть оплакивать его: «увы, государь!» и: «увы, его величіе!»

19. Ослинымъ погребеніемъ будеть онъ погребенъ: вытащать его и бросять далеко за ворота Іерусалима.

- 20. Взойди на Ливанъ и кричи, и на Васанъ возвысь голосъ твой и кричи съ Аварима, ибо сокрушены всъ друзья твои.
- 21. Я говориль тебѣ во время благоденствія твоего; но ты сказаль: не послушаю. Таково было поведеніе ткое съ самой юности твоей, что ты не слушаль гласа Моего.
- 22. Всъхъ пастырей твоихъ унесетъ вътеръ, и друзья твои пойдутъ въ плънъ,—и тогда ты будешь постыженъ и посрамленъ за всъ злодъянія твои.
- 23. Живущій на Ливант, гитэдяпійся на кедрахъ! какъ жалокъ будешь ты, когда постигнутъ тебя муки, какъ боли женщины въ родахъ!
- 24. Живу Я, сказаль Господь: если бы Іехонія, сынъ Іоакима, царь Іудейскій, быль перстнемь на правой рукть Моей, то и отсюда Я сорву тебя
- 25. и отдамъ тебя въ руки ищущихъ души твоей и въ руки тъхъ, которыхъ ты боишься, въ руки Навуходоносора, царя Вавилонскаго, и въ руки Халдеевъ,
- 26. и выброшу тебя и твою мать, которая родила тебя, въ чужую страну, гдв вы не родились, и тамъ умрете;
- 27. а въ землю, куда душа ихъ будетъ желать возвратиться, туда не возвратятся.
- 28. «Неужели этотъ человѣкъ, Іехонія, есть созданіе презрѣнное, отверженное? или онъ—сосудъ непотребный? за что они выброшены—онъ и племя его—и брошены въ страну, которой не знали?»
- 29. О, жиля, земля, земля! слушай слово Господне.

30. Такъ говоритъ Господь: запишите человъка сего лишеннымъ дътей, человъкомъ злополучнымъ во дни свои, потомучто никто уже изъ племени его не будетъ сидътъ на престолъ Давидовомъ и владычествовать въ Іудеъ.

ГЛАВА 23.

Горе пастырямъ, которые губять и разгоняють овецъ паствы Моей! говорить Господь.

- 2. Посему такъ говорить Господь Богъ Израилевъ къ пастырямъ, насущимъ народъ Мой: вы разскяли овецъ Моихъ и разогнали ихъ и не смотръли за ними; вотъ, Я накажу васт за злыя дъянія ваши, говорить Господь.
- 3. И соберу остатокъ стада Моего изъ всъхъ странъ, куда Я изгналъ ихъ, и возвращу ихъ во дворы ихъ,— и будутъ плодиться и размножаться.
- 4. И поставлю надъ ними пастырей, которые будуть пасти ихъ, и онъ уже не будуть бояться и пугаться и не будуть теряться, говорить Господь.
- 5. Воть, наступають дни, говорить Господь,—и возставлю Давиду Отрасль праведную, и вопарится Царь и будеть поступать мудро и будеть производить судь и правду на земль.
- 6. Во дни Его Іуда спасется и Израиль будеть жить безопасно; и воть—имя Его, которымъ будуть называть Его: «Господь—оправданіе наше!»
- 7. Посему, воть наступають дни, говорить Господь, когда уже не будуть говорить: «живъ Господь, Который вывель сыновъ Израилевыхъ изъ земли Египетской»,
- 8. но: «живъ Господь, Который вывель и Который привель племя дома Израилева изъ земли съверной и изъ всъхъ земель, куда Я изгналъ ихъ», и будуть жить на землъ своей.
- (19) Іерем. 36, 30. (20) Іерем. 14, 18; 30, 14 (21) Іерем. 2, 20; 5, 23; 11, 7—8. (22) Осія 12, 2. (23) Іерем. 22, 14; 4, 31. Сирах. 48, 21. (24) 4 Царств. 24, 6. Иъсн. Иъсн. 8, 6. Атгей 2, 24. (26) 4 Царств. 24, 12. (27) Іерем. 44, 14. (28) Осія 8, 8. 4 Царств. 24. 15. Гл. 23. (1) Іевем. 34, 3. (5) Второвак. 30, 3. Іерем. 29, 14. Лук. 1, 54. (4) Исал. 22, 1. Исаля 40, 11; 45, 13. Іерем. 3, 15. Іевек. 34, 12. (5) Исаля 4, 2. Іерем. 33, 15. Дал. 9, 24. Захар. 3, 8; 6, 12. Іоан. 1, 45. (6) Второвак. 33, 28. Іерем. 33, 16. (7) Іерем. 16, 14.

- 9. О пророкахъ. Сердце мое во миъ раздирается, всъ кости мои сотрясаются; я—какъ пьяный, какъ человъкъ, котораго одолъло вино, ради Госнода и ради святыхъ словъ Его,
- 10. потомучто земля наполнена прелюбодъями, потомучто плачеть земля отъ проклятія; засохли пастбища пустыни, и стремленіе ихъ—зло, и сила ихъ—неправда,
- 11. ибо и пророкъ и священникъ лицемъры; даже въ домъ Моемъ Я нашелъ нечестие ихъ, говоритъ Госполь.
- 12. За то путь ихъ будеть для нихъ, какъ скользкія м'яста въ темнот'я: ихъ толкнуть—и они упадуть тамъ; ибо Я наведу на нихъ б'ядствіе, годъ пос'ященія ихъ, говорить Господь.
- 13. И въ пророкахъ Самаріи Я видълъ безуміе; они пророчествовали именемъ Ваала—и ввели въ заблужденіе народъ Мой, Израиля.
- 14. Но въ пророкахъ Іерусалима вижу ужасное: они предюбодъйствуютъ и ходять во лжи, поддерживають руки злодъевъ, чтобы ни кто не обращался отъ своего нечестія; всъ они предо Мною—какъ Содомъ, и жители его—какъ Гоморра.
- 15. Посему такъ говорить Господь Саваосъ о пророкахъ: вотъ, Я накормяю ихъ полынью и напой ихъ водою съ желчью, ибо отъ пророковъ Іерусалимскихъ нечестие распространилось на всю землю.
- 16. Такъ говоритъ Господь Саваосъ: не слушайте словъ пророковъ, пророчествующихъ вамъ: они обманываютъ васъ, разсказываютъ мечты сердца своего, а не отъ устъ Господнихъ.
- 17. Они постоянно говорять пренебрегающимъ Меня: «Господь сказалъ: миръ будеть у васъ». И всякому, поступающему по упорству своего сердца, говорять: «не придеть на васъ бъда».

- 18. Ибо кто стоялъ въ совете Господа и виделъ и слышалъ слово Его? Кто внималъ слову Его—и услышалъ?
- 19. Вотъ, идетъ буря Господня съ яростью, буря грозная, и падетъ на главу нечестивыхъ.
- 20. Гнѣвъ Господа не отвратится, доколѣ Онъ не совершить и доколѣ не выполнить намѣреній сердца Своего; въ послѣдующіе дни вы ясно уразумѣете это.
- 21. Я не посылать пророковь сихъ, а они сами побъжали; Я не говориль имъ, а они пророчествовали.
- 22. Если бы они стояли въ Моемъ совътъ, то объявляли бы народу Моему слова Мои и отводили бы ихъ отъ злаго пути ихъ и отъ злыхъ дълъ ихъ.
- 23. Развѣ Я—Богь только вблизи, говорить Господь, а не Богь и вдали?
- 24. Можеть ли человъкъ скрыться въ тайное мъсто, гдъ Я не видъль бы его? говоритъ Господь. Не наполняю ли Я небо и землю? говоритъ Господь.
- 25. Я слышаль, что говорять пророки, Моимъ именемъ пророчествующіе ложь. Они говорять: «миѣ снилось, миѣ снилось».
- 26. Долго им это будеть въ сердив пророковъ, пророчествующихъ им своего сердиа?
- 27. Думають ли они довести народь Мой до забвенія имени Моего посредствомъ сновъ своихъ, которые они пересказывають другь другу, какъ отцы ихъ забыли имя Мое изъ-за Ваала?
- 28. Пророкъ, который видълъ сонъ, пусть и разсказываетъ его какъ сонъ; а у котораго—Мое слово, тотъ пусть говоритъ слово Мое върно. Что общаго у мякины съ чистымъ зерномъ? говоритъ Господъ.
- 29. Слово Мое не подобно ли огню, говоритъ Господь, и не подобно ли молоту, разбивающему скалу?
- (40) Iepem. 5, 7; 9, 2; 12, 4. (41) Iepem. 8, 10. (42) Iepem. 13, 16. (44) Iepem. 5, 1. Ucair 28, 15. Iesem. 13, 22. Ucair 1, 9. (45) Iepem. 9, 15. (46) Iepem. 27, 9. (47) Iepem. 6, 14. Iesem. 13, 10. 3axap. 10, 2. (48) Iob. 15, 8. Ucair 40, 13. (49) Iepem. 30, 23. (20) Iepem. 30, 24. (21) Iepem. 14, 14; 27, 15; 29, 9. (22) Ucair 55, 11. (24) Iob. 34, 21. IIcam. 138, 7—8. Cupax. 23, 27. Amoc. 9, 2. (25) Iepem. 5, 31; 14, 14. (27) Cyg. 3, 7. (28) I IIerp. 4, 11. (29) Cupax. 48, 1. Iym. 24, 32. Ahoramhic. 11, 5.

- 30. Посему воть, Я—на пророковь, говорить Господь, которые крадуть слова Мои другь у друга.
- 31. Воть, Я—на пророковь, говорить Господь, которые дъйствують своимъ языкомъ, а говорять: «Онъ сказаль».
- 32. Вотъ, Я—на пророковъ ложныхъ сновъ, говоритъ Господь, которые разсказываютъ ихъ и вводятъ народъ Мой въ заблужденіе своими обманами и обольщеніемъ, тогда-какъ Я не посылалъ ихъ и не повелъвалъ ихъ, и они ни какой пользы не приносятъ народу сему, говоритъ Госполь.
- 33. Если спросить у тебя народъ сей или пророкъ или священникъ: «какое бремя отъ Господа», то скажи имъ: «какое бремя? Я покину васъ, говоритъ Господь».
- 34. Если пророкъ или священникъ или народъ скажетъ: «бремя отъ Господа», Я накажу того человъка и домъ его.
- 35. Такъ говорите другь другу и братъ брату: «что ответилъ Господь?» или: «что сказалъ Господь?»
- 36. а этого слова: «бремя отъ Господа», впредь не употребляйте: ибо бременемъ будеть такому человъку слово его, потомучто вы извращаете. слова живаго Бога, Господа Саваоеа Бога нашего.
- 37. Такъ говори пророку: «что отвътилъ тебъ Господь?» или: «что сказалъ Господь?»
- 38. А если вы еще будете говорить: «бремя отъ Господа», то такъ говорить Господь: за то, что вы говорите слово сіе: «бремя отъ Господа», тогда какъ Я послаль сказать вамъ: не говорите: «бремя отъ Господа»,—
- 39. за то воть, Я забуду васъ вовсе и оставлю васъ, и городъ сей, который Я далъ вамъ и отцамъ вашимъ, отвергну отъ лица Моего
- 40. и положу на васъ поношеніе вѣчное и безславіе вѣчное, которое не забудется.

ГЛАВА 24.

Господь показаль мнв: и воть, двъ корзины со смоквами поставлены предъ храмомъ Господнимъ,—послътого, какъ Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, вывель изъ Іерусалима плънными Іехонію, сына Іоакимова, царя Іудейскаго, и князей Іудейскихъ съ плотниками и кузнецами и привелъ ихъ въ Вавилонъ:

- 2. одна корзина была со смоквами весьма хорошими, каковы бываютъ смоквы раннія, а другая корзина—со смоквами весьма худыми, которыхъ по негодности ихъ нельзя ъсть.
- 3. И сказалъ мив Господь: что видишь ты, Іеремія? я сказалъ: смоквы, смоквы хорошія—весьма хороши, а худыя—весьма худы, такъ-что ихъ нельзя всть, потомучто онв очень нехороши.
 - 4. И было ко мив слово Господне:
- 5. такъ говоритъ Господь Богъ Израилевъ: подобно этимъ смоквамъ хорошимъ Я признаю хорошими переселенцевъ Іудейскихъ, которыхъ Я послалъ изъ сего мѣста въ землю Халдейскую;
- 6. и обращу на нихъ очи Мои во благо имъ и возвращу ихъ въ землю сію, и устрою ихъ, а не разорю, и насажду ихъ, а не искореню;
- 7. и дамъ имъ сердце, чтобы знать Меня, что Я—Господь, и они будутъ Моимъ народомъ, а Я буду ихъ Богомъ; ибо они обратятся ко Мнъ всъмъ сердцемъ своимъ.
- 8. А о худыхъ смоквахъ, которыхъ и ъсть нельзя по негодности ихъ, такъ говоритъ Господь: такимъ Я сдълаю Седекію, царя Іудейскаго, и князей его и прочихъ Іерусалимлянъ, остающихся въ землъ сей и живущихъ въ землъ Египетской;
- 9. и отдамъ ихъ на озлобленіе и на злостраданіе во всъхъ царствахъ земныхъ, въ поруганіе, въ притчу, въ посмъяніе и проклятіе во всъхъ мъстахъ, куда Я изгоню ихъ.
- (**50**) Второзак. 18, 20. Іерем. 14, 15. (**51**) Іезек. 13, 6; 22, 28. (**52**) Іезек. 14, 9. Софон. 3, 4. (**53**) Іезек. 12, 9. (**40**) Іерем. 20, 11. Гл. 24. (**1**) 4 Царств. 24, 12, 14. (**6**) Іерем. 42, 10. (**7**) Второзак. 30, 6. Іерем. 32, 39; 30, 22. Іезек. 11, 19. Евр. 8, 10. (**8**) Іерем. 29, 17. (**9**) Второзак. 28, 25. Псал. 43, 14. Іерем. 15, 4.

10. И пошлю на нихъ мечъ, голодъ и моровую язву, докол'в не истреблю ихъ съ земли, которую Я далъ имъ и отцамъ ихъ.

ГЛАВА 25.

лово, которое было къ Іереміи о 🔰 всемъ народѣ Іудейскомъ, въ четвертый годъ Іоакима, сына Іосіи, царя Іудейскаго, — это быль первый годъ Навуходоносора, царя Вавилонckaro,-

- 2. и которое пророкъ Іеремія произнесъ ко всему народу Іудейскому и ко всемъ жителямъ Герусалима и сказаль:
- 3. отъ тринадцатаго года Іосіи сына Амонова, царя Іудейскаго, до сего дня, —вотъ уже двадцать три года, было ко мив слово Господне, и я съ ранняго утра говориль вамъ,--и вы не слушали.
- 4. Господь посылаль къ вамъ всъхъ рабовъ Своихъ пророковъ, съ ранняго утра посылаль, —и вы не слушали и не приклоняли уха своего, чтобы слушать.
- 5. **Вамъ** говорили: «обратитесь каждый отъ злаго пути своего и отъ злыхъ дель своихъ и живите на земле, которую Господь даль вамъ и отцамъ вашимъ изъ въка въ въкъ;
- 6. и не ходите во следъ иныхъ боговъ, чтобы служить имъ и поклоняться имъ, и не прогифвляйте дълами рукъ своихъ, и не Меня сдѣлаю вамъ зла».
- 7. Но вы не слушали Меня, говоритъ Господь, прогнввляя Меня двлами рукъ своихъ, на зло себъ.
- 8. Посему такъ говорить Господь Саваооъ: за то, что вы не слушали словъ Монтв.
- 9. вотъ, Я пошлю и возьму всв племена северныя, говорить Господь, и пошлю къ Навуходоносору, царю Вавилонскому, рабу Моему, и приведу ихъ на землю сію и на жителей

- ея и на всв окрестные народы; и совершенно истреблю ихъ и сдѣлаю ихъ ужасомъ и посмѣяніемъ и вѣчнымъ запуствніемъ.
- 10. И прекращу у нихъ голосъ радости и голосъ веселья, голосъ жениха и голосъ невъсты, звукъ жернововъ и свъть свътильника.
- 11. И вся земля эта будеть пустынею и ужасомъ; и народы сіи будуть служить царю Вавилонскому семьдесять леть.
- 12. И будеть: когда исполнится семьдесять льть, накажу царя Вавилонскаго и тотъ народъ, говорить Господь, за ихъ нечестіе, и землю Халдейскую, и сдълаю ее въчною пустынею.
- 13. И совершу надъ тою землею всв слова Мои, которыя Я произнесъ на нее, все написанное въ сей книгѣ, что Іеремія пророчески изрекъ на всв народы.
- 14. Ибо и ихъ поработять многочисленные народы и цари великіе; и Я воздамъ имъ по ихъ поступкамъ и по дъламъ рукъ ихъ.
- 15. Ибо такъ сказаль мив Госполь Богъ Израилевъ: возьми изъ руки Моей чашу сію съ виномъ ярости и напой изъ нея всѣ народы, къ которымъ Я посылаю тебя.
- 16. И они выпьють—и будуть шататься и обезумфють при видф меча. который Я пошлю на нихъ.
- 17. И взяль я чашу изъ руки Господней и напоиль изъ нея всѣ народы, къ которымъ послаль меня Господь:
- 18. Іерусалимъ и города Іудейскіе, и царей его и князей его, чтобъ опустошить ихъ и сделать ужасомъ, посмѣяніемъ и проклятіемъ, ка́къ и видно нынѣ,
- 19. фараона, царя Египетскаго, и слугъ его, и князей его и весь народъ его,
- 20. и весь смѣшанный народъ, и вськъ царей земли Уца и вськъ царей

(10) Ісзек. 14, 21. Гл. 25. (4) Ісрем. 7, 25; 29, 19; 44, 4. (5) 4 Царств. 17, 13. Ісрем. 18, 11; 35, 15. Існа 3, 8. (6) Второзак. 8, 19; 11, 28. Ісрем. 7, 6. (9) 4 Царств. 17, 23. Ісрем. 19, 4, 8. (10) Исаія 24, 8. Ісрем. 7, 34.(12) 2 Паралипом. 36, 21—22. 1 Ездр. 1, 1. Ісрем. 29, 10. Дан. 9, 2. (14) Ісрем. 27, 7. (15) Апокалипс. 16, 19. (16) Наум. 3, 11. (18) Исаія 51, 23. Ісрем. 29, 22; 42, 18. (19) Ісрем. 46, 2.

Digitized by Google

земли Филистимской, и Аскалонъ и Газу, и Екронъ и остатки Азота,

- 21. Едома и Моава и сыновей Аммоновыхъ,
- 22. и всёхъ царей Тира и всёхъ царей Сидона и царей острововъ, которые за моремъ,

23. Дедана и Өему, и Буза и всёхъ, стригушихъ волосы на вискахъ,

- 24. и всѣхъ царей Аравій и всѣхъ царей народовъ разноплеменныхъ, живущихъ въ пустынѣ,
- 25. всёхъ царей Зимвріи и всёхъ царей Елама, и всёхъ царей Мидіи
- 26. и всёхъ царей сёвера, близкихъ другъ къ другу и дальнихъ, и всё царства земныя, которыя—на лицё земли, а царь Сесаха выпьетъ послёнихъ.
- 27. И скажи имъ: такъ говоритъ Господь Саваоеъ Богъ Израилевъ: пейте и опьянъйте, и изрыгните и падите, и не вставайте при видъ меча, который Я пошлю на васъ.
- 28. Если же они будуть отказываться брать чашу изъ руки твоей, чтобы пить, то скажи имъ: такъ говоритъ Господь Саваооъ: вы непремънно будете пить.
- 29. Ибо воть на городъ сей, на которомъ наречено имя Мое, Я начинаю наводить бёдствіе; и вы ли останетесь ненаказанными? Нётъ, не останетесь ненаказанными; ибо Я призываю мечъ на всёхъ живущихъ на землё, говорить Господь Саваооъ.
- 30. Посему прореки на нихъ всъ слова сіи и скажи имъ: Господь возгремить съ высоты и изъ жилища святыни Своей подастъ гласъ Свой; страшно возгремить на семеніе Свое; какъ топчущіе въ точиль, воскликнеть на всъхъ живущихъ на земль.
- 31. Шумъ дойдетъ до концовъ земли, ибо у Господа состязаніе съ народами: Онъ будетъ судиться со всякою плотью, нечестивыхъ Онъ предастъ мечу, говоритъ Господь.
 - 32. Такъ говоритъ Господь Саваооъ:

воть, бъдствіе пойдеть оть народа къ народу, и большой вихрь поднимется оть краевъ земли.

Глава 26.

- 33. И будуть пораженные Господомъ въ тотъ день—отъ конца земли до конца земли, не будуть оплаканы и не будутъ прибраны и похоронены, навозомъ будутъ на лицъ земли.
- 34. Рыдайте, пастыри, и стенайте, и посыпайте себя прахомъ, вожди стада; ибо исполнились дни ваши для закланія и разсіянія вашего, и падете, какъ дорогой сосудъ.
- 35. И не будеть убъжища пастырямъ и спасенія вождямъ стада.
- 36. Слышенъ воиль настырей и рыданіе вождей стада, ибо опустошиль Господь нажить ихъ.
- 37. Истребляются мирныя селенія отъ ярости гитва Господия.
- 38. Онъ оставилъ жилище Свое, какъ левъ; и земля ихъ сдѣлалась пустынею отъ ярости опустошителя и отъ пламеннаго гнѣва Его.

ГЛАВА 26.

- Въ началъ царствованія Іоакима, сына Іосіи, царя Іудейскаго, было такое слово отъ Господа:
- 2. такъ говоритъ Господь: стань на дворѣ дома Господня и скажи ко всѣмъ городамъ Іудеи, приходящимъ на поклоненіе въ домъ Господень, всѣ тѣ слова, какія повелю тебѣ сказать имъ; не убавь ни слова.
- 3. Можеть быть, они послушають и обратятся каждый оть злаго пути своего, и тогда Я отменю то бедствіе, которое думаю сделать имъ за злыя деянія ихъ.
- 4. И скажи имъ: такъ говоритъ Господь: если вы не послушаетесь Меня въ томъ, чтобы поступатъ по закону Моему, который Я далъ вамъ.
- 5. чтобы внимать словамъ рабовъ Моихъ пророковъ, которыхъ Я посылаю къ вамъ, посылаю съ ран-
- (24) Іерем. 48, 1. (23) Левит. 19, 27. Іерем. 9, 26. (25) Іерем. 49, 34. (26) Іерем. 51, 41. (27) Іерем. 51, 7. Исаія 51, 21. (29) 1 Петр. 4, 17. (30) Іонд. 3, 16. Амос. 1, 2. (34) Іонд. 3, 2. Софон. 3, 8. Апокалицс. 19, 15. (35) Исаія 34, 3. Іерем. 7, 33. Апокалицс. 11, 8. (34) Исаія 65, 12. Гл. 26. (2) Второзак. 4, 2. Притч. 30, 6. (3) Іерем. 18, 8. Іонд. 2, 13. (5) Іерем. 7, 13.

няго утра, и которыхъ; вы не слушаете,—

- 6. то съ домомъ симъ Я сдълаю то же, что—съ Силомомъ, и городъ сей предамъ на проклятіе всъмъ народамъ земли.
- 7. Священники и пророки и весь народъ слушали Іеремію, когда онъ говорилъ сіи слова въ домѣ Господнемъ.
- 8. И когда Іеремія сказаль все, что Господь повельль ему сказать всему народу, тогда схватили его священники и пророки и весь народь—и сказали: «ты должень умереть;
- 9. зачёмъ ты пророчествуещь именемъ Господа и говорищь: и домъ сей будеть—какъ Силомъ, и городъ сей опустеть, останется безъ жителей?» И собрался весь народъ противъ Іереміи въ домѣ Господнемъ.
- 10. Когда услышали объ этомъ князья Іудейскіе, то пришли изъ дома царя къ дому Господню и съли у входа въ новыя ворота дома Господня.
- 11. Тогда священники и пророки такъ сказали князьямъ и всему народу: «смертный приговоръ—этому человъку, потомучто онъ пророчествуетъ противъ города сего, какъ вы слышали своими ушами»!
- 12. И сказалъ І времія всѣмъ князьямъ и всему народу: «Господь послалъ меня пророчествовать противъ дома сего и противъ города сего всѣ тѣ слова, которыя вы слышали;
- 13. итакъ исправьте пути ваши и дъянія ваши и послушайтесь гласа Господа Бога вашего, и Господь отмънить бъдствіе, которое изрекъ на васъ;
- 14. а что—до меня, вотъ, я въ вашихъ рукахъ; дълайте со мною, что въ глазахъ вашихъ покажется хорошимъ и справедливымъ;
- 15. только твердо знайте, что если вы умертвите меня, то невинную кровь возложите на себя и на городъ сей и на жителей его; ибо истинно Го-

- сподь послаль меня къ вамъ сказать всё тё слова въ уши ваши».
- 16. Тогда князья и весь народъ сказали священникамъ и пророкамъ: этотъ человъкъ не подлежитъ смертному приговору, потомучто онъ говорилъ намъ именемъ Господа Бога нашего.
- 17. И изъ старъйшинъ земли встали нъкоторые и сказали ко всему народному собранію:
- 18. «Михей Морасонтянинъ пророчествовалъ во дни Езекіи, царя Іудейскаго, и сказалъ всему народу Іудейскому: такъ говоритъ Господъ Саваооъ: Сіонъ будеть вспаханъ, какъ поле, и Іерусалимъ сдълается грудою развалинъ, и гора дома сего—лъсистымъ холмомъ.
- 19. Умертвили ли его за это Езекія, царь Іудейскій, и весь Іуда? Не убоялся ли онъ Господа и не умоляль ли Господа? и Господь отм'єниль б'єдствіе, которое изрекъ на нихъ; а мы хотимъ сд'єлать большое зло душамъ нашимъ?
- 20. Пророчествоваль также именемъ Господа нъкто Урія, сынъ Шемаіи, изъ Каріавіарима,—и пророчествоваль противъ города сего и противъ земли сей точно такими же словами, какъ Іеремія.
- 21. Когда услышаль слова его парь Іоакимъ и всё вельможи его и всё князья, то искаль парь умертвить его. Услышавь объ этомъ, Урія убоялся и убёжаль, и удалился въ Египеть.
- 22. Но царь Іоакимъ и въ Египетъ послалъ людей: Елнасана, сына Ахборова, и другихъ съ нимъ.
- 23. И вывели Урію изъ Египта и привели его къ царю Іоакиму, и онъ умертвилъ его мечемъ и бросилъ трупъ его, гдъ были простонародныя гробницы».
- 24. Но рука Ахикама, сына Сафанова, была за Іеремію, чтобы не отдавать его въ руки народа на убіеніе.

⁽⁶⁾ Іерем. 7, 14. (9) Іерем. 7, 12. (10) Іерем. 36, 10. (11) Плач. Іерем. 4, 13. (15) Іерем. 7, 3. (15) Іерем. 22, 17. Мате. 23, 35. (18) Михей 1, 30; 3, 12. (19) Іерем. 18, 8. Іона 3, 10. (20) Суд. 18, 12. (25) Іерем. 22, 17. (24) 4 Царств. 22, 12; 25, 22. Іерем. 39, 14.

ГЛАВА 27.

Въ началъ царствованія Іоакима *, сына Іосіи, царя Іудейскаго, было слово сіе къ Іереміи отъ Господа:

- 2. такъ сказать мић Господь: сдћлай себћ узы и ярмо и возложи ихъ себћ на выю:
- 3. и пошли такія же къ царю Идумейскому и къ царю Моавитскому, и къ царю сыновей Аммоновыхъ и къ царю Тира и къ царю Сидона, чрезъ пословъ, пришедшихъ въ Іерусалимъ къ Седекіи, царю Іудейскому;
- 4. и накажи имъ сказать государямъ ихъ: такъ говоритъ Господь Саваооъ Богъ Израилевъ: такъ скажите государямъ вашимъ:
- 5. Я сотвориль землю, человъка и животныхъ, которыя на лицъ земли, великимъ могуществомъ Моимъ и простертою мышцею Моею, и отдалъ ее, кому Миъ благоугодно было.
- 6. И нынъ Я отдаю всъ земли сіи въ руку Навуходоносора, царя Вавилонскаго, раба Моего, и даже звърей полевыхъ отдаю ему на служеніе.
- 7. И всё народы будуть служить ему и сыну его и сыну сына его, доколё не придеть время и его земле и ему самому; и будуть служить ему народы многіе и цари великіе.
- 8. И если какой народъ и царство не захочетъ служить ему, Навуходоносору, царю Вавилонскому, и не подклонить выи своей подъ ярмо царя Вавилонскаго, этотъ народъ Я накажу мечемъ, голодомъ и моровою язвою, говоритъ Господъ, доколъ не истреблю ихъ рукою его.
- 9. И вы не слушайте своихъ пророковъ и своихъ гадателей, и своихъ сновидцевъ и своихъ волшебниковъ и своихъ звъздочетовъ, которые говорятъ вамъ: «не будете служить царю Вавилонскому».
- 10. Ибо они пророчествують вамъ ложь, чтобъ удалить васъ изъ земли

- вашей, и чтобъ Я изгналъ васъ и вы погибли.
- 11. Народъ же, который подклонить выю свою подъ ярмо царя Вавилонскаго и станеть служить ему, Я оставлю на землъ своей, говорить Господь, и онъ будеть воздълывать ее и жить на ней.
- 12. И Седекіи, царю Іудейскому, я говорилъ всёми сими словами и сказалъ: подклоните выю свою подъярмо царя Вавилонскаго и служите ему и народу его—и будете живы.
- 13. Зачѣмъ умирать тебѣ и народу твоему отъ меча, голода и моровой язвы, какъ изрекъ Господь о томъ народѣ, который не будетъ служить царю Вавилонскому?
- 14. И не слушайте словъ пророковъ, которые говорятъ вамъ: «не будете служить царю Вавилонскому»; ибо они пророчествуютъ вамъ ложь.
- 15. Я не посыдаль ихъ, говорить Господь; и они ложно пророчествують именемъ Моимъ, чтобъ Я изгналъ васъ, и чтобы вы погибли,—вы и пророки ваши, пророчествующе вамъ.
- 16. И священникамъ и всему народу сему я говорилъ: такъ говоритъ Господъ: не слушайте словъ пророковъ вашихъ, которые пророчествуютъ вамъ и говорятъ: «вотъ, скоро возвращены будутъ изъ Вавилона сосуды дома Господня»; ибо они пророчествуютъ вамъ ложъ.
- 17. Не слушайте ихъ, служите царю Вавилонскому и живите; зачъмъ доводить городъ сей до опустошенія?
- 18. А если они—пророки и если у нихъ есть слово Господне, то пусть ходатайствують предъ Господомъ Саваоеомъ, чтобы сосуды, остающеся въ домѣ Господнемъ и въ домѣ паря Іудейскаго и въ Іерусалимѣ, не перешли въ Вавилонъ.
- 19. Ибо такъ говорить Господь Саваовъ о столбахъ и о мъдномъ

Гм. 27. (2) 2 Парадипом. 10, 4. Наум. 1, 13. (3) Герем. 48, 1. (5) Дан. 4, 22. (6) Герем. 25, 9; 28, 14. (7) Герем. 25, 14. (9) Герем. 23, 16. (15) Гезек. 18, 32. (16) Варух. 2, 24. (15) Герем. 14, 14; 23, 21. (16) Герем. 28, 3. (19) 4 Царств. 25, 13. Герем. 22, 17.



^{*} Селеків.

морѣ, и о подножіяхъ и о прочихъ вещахъ, оставшихся въ этомъ го-

родѣ,

- 20. которыхъ Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, не взялъ, когда Іехонію, сына Іоакима, царя Іудейскаго, и всъхъ знатныхъ Іудеевъ и Іерусалимлянъ вывелъ изъ Іерусалима въ Вавилонъ.
- 21. ибо такъ говоритъ Господь Саваовъ Богъ Израилевъ о сосудахъ, оставшихся въ домѣ Господнемъ и въ домѣ царя Тудейскаго и въ Герусалимѣ:
- 22. они будуть отнесены въ Вавилонъ и тамъ останутся до того дня, когда Я посъщу ихъ, говорить Господь, и выведу ихъ и возвращу ихъ на мъсто сіе.

ГЛАВА 28.

Въ тотъ же годъ, — въ началѣ царствованія Седекіи, царя Іудейскаго, — въ четвертый годъ, въ пятый мѣсяцъ, Ананія, сынъ Азура, пророкъ изъ Гаваона, говорилъ мнѣ въ домѣ Господнемъ предъ глазами священниковъ и всего народа и сказалъ:

- 2. такъ говоритъ Господь Саваовъ, Богъ Израилевъ: сокрушу ярмо царя Вавилонскаго:
- 3. чрезъ два года Я возвращу на мъсто сіе всъ сосуды дома Господня, которые Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, взялъ изъ сего мъста и перенесъ ихъ въ Вавилонъ;
- 4. и Іехонію, сына Іоакима, царя Іудейскаго, и всёхъ плённыхъ Іудеевъ, пришедшихъ въ Вавилонъ, Я возвращу на мёсто сіе, говоритъ Господь; ибо сокрушу ярмо царя Вавилонскаго.
- 5. И сказалъ Іеремія пророкъ пророку Ананіи предъ глазами священниковъ и предъ глазами всего народа, стоявшихъ въ домѣ Господнемъ,—
- 6. и сказалъ Іеремія пророкъ: да будеть такъ, да сотворить сіе Господь! да исполнить Господь слова

- твои, какія ты произнесъ о возвращеніи изъ Вавилона сосудовъ дома Господня и всёхъ пленниковъ на мёсто cie!
- 7. Только выслушай слово сіе, которое я скажу въ слухъ тебъ и въ слухъ всего народа:
- 8. пророки, которые издавна были прежде меня и прежде тебя, предсказывали многимъ землямъ и великимъ царствамъ войну и бъдствіе и моръ.
- 9. Если какой пророкъ предсказываль миръ, то тогда только онъ признаваемъ былъ за пророка, котораго истинно послалъ Господъ, когда сбывалось слово того пророка.
- 10. Тогда пророкъ Ананія взяль ярмо съ выи Іереміи пророка и сокрупилъ его.
- 11. И сказалъ Ананія предъ глазами всего народа сім слова: «такъ говоритъ Господь: такъ сокрушу ярмо Навуходоносора, царя Вавилонскаго, чрезъ два года, силог его съ выи всъхъ народовъ». И пошелъ Іеремія своею дорогою.
- 12. И было слово Господне къ Іереміи посл'в того, какъ пророкъ Ананія сокрушилъ ярмо съ выи пророка Іереміи:
- 13. иди и скажи Ананіи: такъ говоритъ Господь: ты сокрушилъ ярмо деревянное—и сдѣлаешь вмѣсто него ярмо желѣзное.
- 14. Ибо такъ говоритъ Господь Саваосъ, Богъ Израилевъ: желѣзное ярмо возложу на выю всѣхъ этихъ народовъ, чтобъ они работали Навуходоносору, царю Вавилонскому, и они будутъ служить ему, и даже звѣрей полевыхъ Я отдалъ ему.
- 15. И сказалъ пророкъ Іеремія пророку Ананія: Господь тебя не посылалъ, и ты обнадеживаеть народъ сей ложно.
- 16. Посему такъ говорить Господь: вотъ, Я сброшу тебя съ лица земли; въ этомъ же году ты умрешь, потомучто ты говорилъ вопреки Господу.

^{(20) 4} Царств. 24, 12. (22) 4 Царств. 25, 13. 2 Паралипом. 36, 18, 22. Гл. 28. (1) Інс. Нав. 21, 17. (2) Іерем. 27, 12. (3) Іерем. 27, 16. (9) Второзак. 18, 22. (14) Іерем. 27, 6. (16) Второзак. 13, 5.

17. И умеръ пророкъ Ананія въ томъ же году, въ седьмомъ мѣсяцѣ.

ГЛАВА 29.

П воть слова письма, которое пророкъ Іеремія послаль изъ Іерусалима къ остатку старъйшинъ между переселенцами и къ священникамъ, и къ пророкамъ и ко всему народу, которыхъ Навуходоносоръ вывелъ изъ Іерусалима въ Вавилонъ,—

2. послѣ того, какъ вышли изъ Іерусалима царь Іехонія и царица и евнухи, князья Іудеи и Іерусалима,

и плотники и кузнецы,---

- 3. чрезъ Елеасу, сына Сафанова, и Гемарію, сына Хелкінна, которыхъ Седекія, царь Іудейскій, посылаль въ Вавилонъ къ Навуходоносору, царю Вавилонскому:
- 4. такъ говоритъ Господъ Саваосъ, Богъ Израилевъ, всъмъ плънникамъ, которыхъ Я переселилъ изъ Іерусалима въ Вавилонъ:
- 5. стройте домы и живите во нихо, и разводите сады и тывьте плоды ихъ;
- 6. берите женъ и рождайте сыновей и дочерей; и сыновымъ своимъ берите женъ и дочерей своихъ отдавайте въ замужство, чтобъ они рождали сыновей и дочерей, и размножайтесь тамъ, а не умаляйтесь;
- 7. и заботьтесь о благосостояніи города, въ который Я переселиль васъ, и молитесь за него Господу; ибо при благосостояніи его и вамъ будеть миръ.
- 8. Ибо такъ говоритъ Господь Саваосъ Богъ Изранлевъ: да не обольщаютъ васъ пророки ваши, которые среди васъ, и гадатели ваши; и не слушайте сновъ вашихъ, которые вамъ снятся;
- 9. ложно пророчествують они вамъ именемъ Моимъ; Я не посылаль ихъ, говорить Господь.
- 10. Ибо такъ говоритъ Господъ: когда исполнится вамъ въ Вавилонъ семьдесятъ лътъ, тогда Я посъщу

- васъ и исполню доброе слово Мое о васъ, чтобы возвратить васъ на мѣсто сіе.
- 11. Ибо только Я знаю намеренія, какія имею о вась, говорить Господь, намеренія во благо, а не на зло, чтобы дать вамь будущность и надежду.
- 12. И воззовете ко Мнѣ, и пойдете и помолитесь Мнѣ, и Я услышу васъ:
- и взыщете Меня и найдете, если взыщете Меня всёмъ сердцемъ вашимъ.
- 14. И буду Я найденъ вами, говоритъ Господь, и возвращу васъ изъ плана и соберу васъ изъ всёхъ народовъ и изъ всёхъ мёсть, куда Я изгналъ васъ, говоритъ Господь, и возвращу васъ въ то мёсто, откуда переселилъ васъ.
- 15. Вы говорите: «Господь воздвигь намъ пророковъ и въ Вавилонв».
- 16. Такъ говорить Господь о царъ, сидящемъ на престолѣ Давидовомъ, и о всемъ народѣ, живущемъ въ городѣ семъ, о братьяхъ вашихъ, которые не отведены съ вами въ плѣнъ,—
- 17. такъ говорить о нихъ Господь Саваооъ: вотъ, Я пошлю на нихъ мечъ, голодъ и моровую язву, и сдълаю ихъ такими, какъ негодныя смоквы, которыхъ нельзя тсть по негодности ихъ;
- 18. и буду преследовать ихъ мечемъ, голодомъ и моровою язвою, и предамъ ихъ на озлобление всемъ царствамъ земли, на проклятие и ужасъ, на посмение и поругание между всеми народами, куда Я изгоню ихъ,—
- 19. за то, что они не слушали словъ Моихъ, говоритъ Господь, съ которыми Я посылалъ къ нимъ рабовъ Моихъ, пророковъ, посылалъ съ ранняго утра, но они не слушали, говоритъ Господъ.
- 20. А вы, всв переселенцы, которыхъ Я послалъ изъ Іерусалима въ Вавилонъ, слушайте слово Господне:
 - 21. такъ говоритъ Господь Саваовъ

Тм. 29. (2) 4 Царств. 24, 12. (7) Варух. 1, 11. (8) Іерем. 14, 14; 12, 21; 27, 15. (9) Іерем. 23, 16. Мате. 24, 5. (10) Іерем. 25,12. (12) Исаія 58, 9. (13) Мате. 7, 7. (14) Второзак. 30, 3. (17) Іерем. 24, 8. (18) Іерем. 15, 4. (19) Іерем. 25, 4. (21) Іезек. 13, 8.

Богь Израилевъ, объ Ахавѣ, сынъ Коліи, и о Седекіи, сынъ Маасеи, которые пророчествують вамъ именемъ Моимъ ложь: вотъ, Я предамъ ихъ въ руки Навуходоносора, царя Вавилонскаго, и онъ умертвить ихъ предъ вашими глазами.

- 22. И принято будеть отъ нихъ всьми переселенцами Іудейскими, которые въ Вавилонъ, проклинать такъ: «да содълаеть тебъ Господь то же, что Седекіи и Ахаву», которыхъ царь Вавилонскій изжариль на огиъ
- 23. за то, что они дълали гнусное въ Израиль: прелюбодъйствовали съ женами ближнихъ своихъ и именемъ Моимъ говорили ложь, чего Я не повелеваль имъ; Я знаю это и Я свидетель, говорить Господь.
- 24. И Шемаіи Нехеламитянину скажи:
- 25. такъ говоритъ Господь Саваооъ, Богь Израилевъ: за то, что ты посылаль письма отъ имени своего ко всему народу, который въ Герусалимѣ, и къ священнику Софоніи, сыну Маасеи, и ко всъмъ священникамъ, и писалъ:
- 26. Господь поставиль тебя священникомъ вмъсто священника Іодая, чтобы ты быль между блюстителями въ домъ Господнемъ за всякимъ человъкомъ, неистовствующимъ и пророчествующимъ, и чтобы ты сажалъ такого въ темницу и въ колоду:
- 27. почему же ты не запретишь Іеремін Анаооскому пророчествовать у васъ?
- 28. Ибо онъ и къ намъ въ Вавилонъ прислалъ сказать: «плвнъ будетъ продолжителенъ: стройте домы и живите въ нихъ, разводите сады и вшьте плоды ихъ».
- 29. Когда Софонія священникъ прочиталь это письмо вслухъ пророка Lepemin,
- 30. тогда было слово Господне къ Іереміи:
- 31. пошли ко всъмъ переселенцамъ сказать: такъ говоритъ Госнодь о говоритъ Госнодь, и не страшись,

Шемаін Нехеламитянинь: за то, что Шемаія у васъ пророчествуеть, а Я не посылаль его, и обнадеживаеть васъ ложно,---

32. за то, такъ говорить Господы: вотъ, Я накажу Шемаію Нехеламитянина и племя его; не будеть отъ него человѣка, живущаго среди народа сего, и не увидитъ онъ того добра, которое Я сдълаю народу Моему, говорить Господь; ибо онъ говориль вопреки Господу.

ГЛАВА 30.

лово, которое было къ Іереміи отъ 🜙 Господа:

- 2. такъ говорить Господь Богъ Израилевъ: напиши себъ всъ слова, которыя Я говориль тебъ, въ книгу.
- 3. Ибо вотъ, наступаютъ дни, говорить Господь, когда Я возвращу изъ плена народъ Мой, Израиля и Іуду, говорить Господь; и приведу ихъ опять въ ту землю, которую далъ отцамъ ихъ, и они будутъ владъть ею.
- 4. И вотъ тв слова, которыя сказаль Господь объ Израиль и Іудь.
- 5. Такъ сказаль Господь: голосъ смятенія и ужаса слышимъ мы, а не мира.
- 6. Спросите и разсудите: рождаеть ли мужчина? Почему же Я вижу у каждаго мужчины руки на чреслахъ его, какъ у женщины въ родахъ, и лица ў всёхъ блёдныя?
- 7. О, горе! великъ тотъ день, не было подобнаго ему; это — бъдственное время для Іакова, но онъ будеть спасенъ отъ него.
- 8. И будеть въ тоть день, говорить Господь Саваооъ: сокрушу ярмо его, которое на выв твоей, и узы твои разорву; и не будутъ уже служить чужеземцамъ,
- 9. но будуть служить Господу Богу своему и Давиду царю своему, котораго Я возстановлю имъ.
- 10. И ты, рабъ Мой Іаковъ, не бойся,

(22) Исаія 65, 15. Іерем. 44, 12. (28) Іевек. 11, 3. (31) Іерем. 28, 15. (32) Іерем. 28, 16. Гл. 30. (2) Іерем. 36, 2. (3) Іерем. 25, 12. (6) Іерем. 4, 31. (7) Іоил. 20, 11. Амос. 5, 18. Софон. 1, 15. (9) Іезек. 34, 24. (40) Исаія 44, 2. Іерем. 46, 27. Израиль; ибо воть, Я спасу тебя изъ далекой страны и племя твое изъ земли плененія ихъ; и возвратится Іаковъ и будетъ жить спокойно и мирно, и никто не будетъ устрашать его,

- 11. нбо Я съ тобою, говоритъ Госнодь, чтобы спасать тебя: Я совершенно истреблю всв народы, среди которыхъ разсвяль тебя, а тебя не истреблю; Я буду наказывать тебя въ мъръ, но ненаказаннымъ не оставлю тебя.
- 12. Ибо такъ говоритъ Господь: рана твоя неисцъльна, язва твоя жестока;
- 13. ни кто не заботится о дель твоемъ, чтобы заживить рану твою; целебнаго врачевства неть для тебя;
- 14. всё друзья твои забыли тебя, не ищуть тебя; ибо Я поразиль тебя ударами непріятельскими, жестокимъ наказаніемъ за множество беззаконій твоихъ, потомучто грёхи твои умножились.
- 15. Что вопіешь ты о ранахъ твоихъ, о жестокости бользни твоей? по множеству беззаконій твоихъ Я сдьлалъ тебъ это, потомучто гръхи твои умножились.
- 16. Но вст пожирающіе тебя будуть пожраны; и вст враги твои—вст сами пойдуть въ плень, и опустошители твои будуть опустошены, и вста грабителей твоихъ предамъ грабежу.
- 17. Я обложу тебя пластыремъ и исцълю тебя отъ ранъ твоихъ, говоритъ Господь. Тебя называли отверженнымъ, говоря: «вотъ Сіонъ, о которомъ никто не спрашиваетъ»;
- 18. такъ говоритъ Господь: вотъ, возвращу плънъ шатровъ Іакова и селенія его помилую,—и городъ опять будетъ построенъ на холмъ своемъ, и храмъ устроится по прежнему.
- 19. Й вознесутся изъ нихъ благодареніе и голосъ веселящихся; и Я умножу ихъ, и не будутъ умаляться, и прославлю ихъ, и не будутъ унижены.

- 20. И сыновья его будуть, какъ прежде, и сонмъ его будеть предстоять предо Мною, и накажу всъхъ притъснителей его.
- 21. И будеть вождь его изъ него самого, и владыка его произойдеть изъ среды его; и Я приближу его, и онъ приступить ко Мнѣ; ибо кто отважится самъ собою приблизиться ко Мнѣ? говорить Господь.
- 22. И вы будете Моимъ народомъ, и Я буду вамъ Богомъ.
- 23. Вотъ, яростный вихрь идеть отъ Господа, вихрь грозный; онъ падетъ на голову нечестивыхъ.
- 24. Пламенный гнѣвъ Господа не отвратится, доколѣ онъ не совершить и не выполнить намѣреній сердца Своего. Въ послѣдніе дни уразумѣете это.

ГЛАВА 31.

Въ то время, говоритъ Господь, Я буду Богомъ всъмъ племенамъ Израилевымъ, а они будутъ Моимъ народомъ.

2. Такъ говоритъ Господь: народъ, уцѣдѣвшій отъ меча, нашедъ милость въ пустынѣ; иду успокоить Израния.

- 3. Издали явился мнѣ Господь в сказаль: любовью вѣчною Я возлюбиль тебя и потому простеръ къ тебѣ благоволеніе.
- 4. Я снова устрою тебя, и ты будешь устроена, дъва Израилева, снова будешь украшаться тимпанами твоими и выходить въ хороводъ веселящихся;
- 5. снова разведешь виноградники на горахъ Самарін; виноградари, которые будуть разводить ихъ, сами будуть и пользоваться ими.
- 6. Ибо будеть день, когда стражи на горъ Ефремовой провозгласять: «вставайте, и взойдемъ на Сіонъ къ Господу Богу нашему».
- 7. Ибо такъ говоритъ Госполь: радостно пойте объ Іаковъ и восклицайте предъ главою народовъ; провозглашайте, славьте и говорите:
- (11) Числ. 14, 8. Исаія 41, 10. Ісрем. 46, 28. (12) Ісрем. 8, 22. (14) Плач. Ісрем. 1, 19. Ісрем. 2, 19. (15) Ісрем. 13, 22; 15, 18. (16) Исход. 23, 22. Исаія 41, 11. (17) Ісрем. 33, 6. (18) Ісрем. 31, 23. (21) Михей 5, 2. Псал. 39, 8. Іоан. 4, 34. (22) Ісрем. 24, 7. (23) Ісрем. 23, 19. (24) Ісрем. 23, 20. Гл. 31. (1) Ісрем. 24, 7. (3) Лук. 1, 54. Іоан. 13, 1; 6, 44. (4) Псал. 121, 3. Ісрем. 33, 7. (5) Исаія 65, 21. (6) Исаія 2, 3. (7) Исаія 2, 2.

спаси, Господи, народъ Твой, остатокъ Израиля!

- 8. Вотъ, Я приведу ихъ изъ страны съверной и соберу ихъ съ краевъ земли; слъпой и хромой, беременная и родильница вмъстъ съ ними, -- великій сонмъ возвратится сюда.
- 9. Они пошли со слезами, а Я поведу ихъ съ утфшеніемъ; поведу ихъ близъ потоковъ водъ дорогою ровною, на которой не споткнутся; ибо Я отецъ Израилю, и Ефремъ-первенецъ Мой.
- 10. Слушайте слово Господне, народы, и возвъстите островамъ отдаленнымъ и скажите: Кто разсвяль Израиля, Тотъ и собереть его, и будеть охранять его, какъ пастырь стадо свое;
- 11. ибо искупить Господь Іакова и избавитъ его отъ руки того, кто былъ сильнъе его.
- 12. И придуть они—и будуть торжествовать на высотахъ Сіона; и стекутся къ благостынв Господа, къ пшеницъ и вину и елею, къ агнцамъ и воламъ; и душа ихъ будетъ какъ напоенный водою садъ, и они не будутъ уже болъе томиться.
- 13. Тогда дъвица будетъ веселиться въ хороводъ, и юноши и старцы вибств; и изменю печаль ихъ на радость и утвшу ихъ, и обрадую ихъ послъ скорби ихъ.
- 14. И напитаю душу священниковъ тукомъ, и народъ Мой насытится благами Моими, говоритъ Господь.
- 15. Такъ говорить Господь: голосъ слышенъ въ Рамѣ, вопль и горькое рыданіе; Рахиль плачеть о дітяхъ своихъ и не хочеть уташиться о дътяхъ своихъ, ибо ихъ нетъ.
- 16. Такъ говоритъ Господь: удержи голось твой оть рыданія и глаза твои отъ слезъ, ибо есть награда за трудъ твой, говорить Господь, и возвратятся они изъ земли непріятельской.

- твоей, говорить Господь, и возвратятся сыновья твои въ предълы свои.
- 18. Слышу Ефрема плачущаго: «Ты наказаль меня, -- и я наказань, какъ телецъ неукротимый; обрати меня, и обращусь, ибо Ты-Господь Богъ мой.
- 19. Когда я быль обращень, я каялся, и когда быль вразумлень, биль себя по бедрамъ; я былъ постыженъ, я быль смущень, потомучто несь безславіе юности моей».
- 20. Не дорогой ли у Меня сынъ Ефремъ? не любимое ли дитя? ибо, какъ только заговорю о немъ, всегда съ любовью воспоминаю о немъ; внутренность моя возмущается за него; умилосержусь надъ нимъ, говоритъ Господь.
- 21. Поставь себв путевые знаки, поставь себъ столбы, обрати сердце твое на дорогу-на путь, по которому ты шла; возвращайся, дева Израилева, возвращайся въ сіи города твои.
- 22. Долго ди теб' скитаться, отпадшая дочь? Ибо Господь сотворить на земль ньчто новое: жена спасеть мужа.
- 23. Такъ говоритъ Господь Саваооъ, Богъ Израилевъ: впредь, когда Я возвращу пленъ ихъ, будутъ говорить на землъ Іуды и въ городахъ его сіе слово: «да благословить тебя Господь, жилище правды, гора святая!»
- 24. И поселится на ней Іуда и всв города его вмѣстѣ, земледѣльцы и ходящіе со стадами.
- 25. Ибо Я напою душу YTOнасыщу всякую душу мленную И скорбящую.
- 26. При этомъ я пробудился и посмотредъ, и сонъ мой быль пріятень миъ.
- 27. Вотъ, наступають дни, говорить Господь, когда Я застю домъ Израилевъ и домъ Гудинъ съменемъ человъка и съменемъ скота.
- 28. И какъ Я наблюдалъ за ними, 17. И есть надежда для будущности і искореняя и сокрушая, и разрушая
- (8) Второвак. 30, 3. (9) 2 Корине. 6, 18. Исход. 4, 22. (10) Іерем. 32, 37. Іезек. 11, 16. (11) Лук. 11, 22. (12) Исаія 58, 11. (13) Псал. 148, 12. Исаія 65, 18. Іоан. 16, 20. (14) Исаія 65, 21. (15) Мате. 2, 18. (18) Пѣсн. Пѣсн. 1, 3. Сирах. 17, 21. Плач. Іерем. 5, 21. Іоан. 15, 6. Римлян. 20, 4; 9, 16. (22) Исаія 43, 19. 2 Корине. 5, 17. Апокалипс. 21, 5. (23) Лук. 1, 54. Іерем. 29, 14; 30, 3; 32, 44. (25) Исаія 47, 29. Мате. 11, 28. Евр. 12, 12. (28) Іерем. 32, 42; 24, 6; 45, 4. (29) Іезек. 18, 2—3.



и ногубляя, и повреждая, такъ буду наблюдать за ними, созидая и насаждая, говорить Господь.

29. Въ тъ дни уже не будутъ говорить: «отцы вли кислый виноградъ, а у дътей на зубахъ—оскомина»,

- 30. но каждый будеть умирать за свое собственное беззаконіе; кто будеть всть кислый виноградь, у того на зубахъ и оскомина будеть.
- 31. Вотъ наступаютъ дни, говоритъ Господь, когда Я заключу съ домомъ Израиля и съ домомъ Іуды новый завътъ,—
- 32. не такой завѣтъ, какой Я заключилъ съ отцами ихъ въ тотъ день, когда взяль ихъ за руку, чтобы вывести ихъ изъ земли Египетской; тотъ завѣтъ Мой они нарушили, хотя Я оставался въ союзѣ съ ними, говоритъ Господь.
- 33. Но вотъ завъть, который Я заключу съ домомъ Израилевымъ послъ тъхъ дней, говоритъ Господь: вложу законъ Мой во внутренность ихъ и на сердцахъ ихъ напишу его, и буду имъ Богомъ, а они будутъ Моимъ народомъ.
- 34. И уже не будуть учить другъ друга, брать брата и говорить: «познайте Господа», ибо всъ сами будуть знать Меня, оть малаго до большаго, говорить Господь, потомучто Я прощу беззаконія ихъ и грьховъ ихъ уже не воспомяну болье.
- 35. Такъ говорить Господь, Который даль солнце для освъщения днемъ, уставы лунъ и звъздамъ для освъщения ночью, Который возмущаеть море, такъ-что волны его ревуть; Господь Саваоеъ—имя Ему.
- 36. Если сіи уставы перестануть дъйствовать предо Мною, говорить Господь, то и племя Израилево перестанеть быть народомъ предо Мною навсегда.
- 37. Такъ говорить Господь: если небо можеть быть измърено вверху, и основанія земли—изслъдованы внизу,

- то и Я отвергну все племя Израилево за все то, что они дълали, говорить Господь.
- 38. Вотъ, наступаютъ дни, говоритъ Господь, когда городъ устроенъ будетъ во славу Господа отъ башни Анамеила до воротъ угольныхъ,
- 39. и землемърная вервь пойдетъ далъе прямо до холма Гарива и обойдетъ Гоаоъ.
- 40. И вся долина труповъ и пепла, и все поле до потока Кедрона, до угла конскихъ воротъ къ востоку, будетъ святынею Господа; не разрушится и не распадется во-въки.

ГЛАВА 32.

- Слово, которое было отъ Господа къ Іереміи въ десятый годъ Седекіи, царя Іудейскаго; этотъ годъ былъ восемнадцатымъ годомъ Навуходоносора.
- 2. Тогда войско царя Вавилонскаго осаждало Іерусалимъ, и Іеремія пророкъ быль заключенъ во двор'в стражи, который быль при дом'в царя Іудейскаго.
- 3. Седекія, царь Іудейскій, заключиль его туда, сказавь: «зачёмь ты пророчествуешь и говоришь: такъ говорить Господь: воть, Я отдаю городь сей въ руки царя Вавилонскаго, и онъ возьметь его;
- 4. и Седекія, царь Іудейскій, не избътнеть отъ рукъ Халдеевь, но непремънно преданъ будеть въ руки царя Вавилонскаго, и будетъ говорить съ нимъ устами къ устамъ, и глаза его увидятъ глаза его;
- 5. и онъ отведетъ Седекію въ Вавилонъ, гдѣ онъ и будетъ, доколѣ не посѣщу его, говоритъ Господъ. Если вы будете воеватъ съ Халдеями, то не будете имѣть успѣха»?
- 6. И сказалъ Іеремія: таково было ко мев слово Господне:
- 7. вотъ Анамеилъ, сынъ Саллума, дяди твоего, идетъ къ тебъ сказать: купи
- (31) Евр. 8, 8. (33) Евр. 8, 10. Іерем. 24, 7. (34) Исаія 54, 13. Іоан. 6, 45. Евр. 8, 11. Іерем. 33, 8. Михей 7, 18. Дѣян. 10, 43. (36) Быт. 1, 16. Псал. 135, 8—9. (37) Іерем. 33, 20—21. (38) Неем. 3, 1. 2 Паралниюм. 26, 9. Зах. 14, 10. (40) 4 Царств. 11, 16. Неем. 3, 28. Гл. 39. (2) Іерем. 33, 1. (3) Іерем. 21, 7; 27, 6. (4) Іерем. 34, 3. (5) Іевей. 17, 12. Іерем. 52, 11. Исаія 23, 11. (7) Матө. 27, 9. Левит. 25, 25.

себѣ поле мое, которое въ Анаеоеѣ, потомучто по праву родства тебѣ надлежитъ купить его.

- 8. И Анаменяъ, сынъ дяди моего, пришелъ ко мит, по слову Господню, во дворъ стражи и сказалъ мит: купи поле мое, которое въ Анаеоет, въ землт Веніаминовой, ибо право наследства твое и право выкупа твое; купи себт. Тогда я узналъ, что это было слово Господне.
- 9. И купилъ я поле у Анамеила, сына дяди моего, которое въ Анаеоев, и отвъсилъ ему семь сиклей серебра и десять серебрениковъ;
- 10. и записаль въ книгу и запечаталь ее, и пригласиль къ тому свидътелей и отвъсиль серебро на въсахъ.
- 11. И взяль я купчую запись, какъ запечатанную по закону и уставу, такъ и открытую,—
- 12. и отдаль эту купчую запись Варуху, сыну Ниріи, сына Маасеи, въ глазахъ Анамеила, сына дяди моего, и въ глазахъ свидътелей, подписавшихъ эту купчую запись, въ глазахъ всъхъ Гудеевъ, сидъвшихъ на дворъ стражи;
- 13. и заповъдаль Варуху въ присутствін ихъ:
- 14. такъ говоритъ Господь Саваоеъ Богъ Израилевъ: возьми сіи записи,— эту купчую запись, которая запечатана, и эту запись открытую,—и положи ихъ въ глиняный сосудъ, чтобъ онъ оставались тамъ многіе дни.
- 15. Ибо такъ говорить Господь Саваосъ Богъ Израилевъ: домы и поля и виноградники будуть снова покупа-емы въ землъ сей.
- 16. И передавъ купчую запись Варуху, сыну Ниріи, я помолился Господу:
- 17. «о, Господи Боже! Ты сотвориль небо и землю великою силою Твоем и простертою мышцею; для Тебя ничего нъть невозможнаго;
- 18. Ты являешь милость тысячамъ | и за беззаконіе отцовъ воздаешь |

- въ нѣдро дѣтямъ ихъ послѣ нихъ: Боже великій, сильный, Которому имя—Господь Саваоеъ!
- 19. Великій въ совѣтѣ и сильный въ дѣлахъ, Котораго очи отверсты на всѣ пути сыновъ человѣческихъ, чтобы воздавать каждому по путямъ его и по плодамъ дѣлъ его,
- 20. Который совершиль чудеса и знаменія въ земль Египетской, и совершаешь до сего дня и въ Израиль и между всти людьми, и содталь Себт имя, какъ въ сей день,
- 21. и вывель народъ Твой Израиля изъ земли Египетской знаменіями и чудесами, и рукою сильною и мышцею простертою, при великомъ ужасъ,
- 22. и даль имъ вемлю сію, которую дать имъ клятвенно объщаль отцамъ ихъ, землю, текущую молокомъ и медомъ.
- 23. Они вошли и завладѣли ею, но не стали слушать гласа Твоего и поступать по закону Твоему, не стали дѣлать того, что Ты заповѣдаль имъ дѣлать, и за то Ты навель на нихъ все это бѣдствіе.
- 24. Вотъ насыпи достигають до города, чтобы взять его; и городъ отъ меча и голода и моровой язвы отдается въ руки Халдеевъ, воюющихъ противъ него; что Ты говориль, то и исполняется, и вотъ, Ты видишь это.
- 25. А Ты, Господи Боже, сказаль мив: купи себь поле за серебро и пригласи свидьтелей, тогда какъ городъ отдается въ руки Халдеевъ».
 - 26. И было слово Господне къ Іереміи:
- 27. воть, Я—Господь Богь всякой плоти; есть ли что невозможное для Меня?
- 28. Посему такъ говорить Господь: воть, Я отдаю городъ сей въ руки Халдеевъ и въ руки Навуходоносора, царя Вавилонскаго, и онъ возъметь его,
- 29. и войдуть Халдеи, осаждающіе сей городь, зажгуть городь огнемь и сожгуть его и домы, на кровляхь которыхь возносились куренія Ваалу
- (8) Герем. 1, 1. (12) Герем. 36, 4. (15) Герем. 32, 44. (17) Герем. 27, 5; 32, 27. (18) Исход. 34, 7. Второвак. 5, 10. (19) Псал. 61, 3. Притч. 24, 12. Гезек. 33, 20. Мате 16, 27. Римаян. 2, 6. Герем. 16, 17. (20) Исход. 4, 6—7. (21) Исход. 6, 6. 2 Царств. 7, 23. (22) Быт. 12, 7. Исход. 13, 5. (27) Числ. 16, 22. (28) Герем. 11, 17.

и возливаемы были возліянія чужимъ богамъ, чтобы прогитвиять Меня.

- 30. Ибо сыновья Израилевы и сыновья Іудины только зло дѣлали предъ очами Моими отъ юности своей; сыновья Израилевы только прогнѣвляли Меня дѣлами рукъ своихъ, говоритъ Госполь.
- 31. И какъ-бы для гнѣва Моего и ярости Моей существовалъ городъ сей съ самаго дня построенія его до сего дня, чтобъ Я отвергъ его отъ лица Моего
- 32. за все зло сыновей Израиля и сыновей Іуды, какое они къ прогивъленію Меня дълали, они, цари ихъ, князья ихъ, священники ихъ и пророки ихъ, и мужи Іуды и жители Іерусалима.
- 33. Они оборотились ко Мнѣ спиною, а не лицемъ; и когда Я училъ ихъ, съ ранняго утра училъ, они не хотѣли принять наставленія,
- 34. и въ домѣ, надъ которымъ наречено имя Мое, поставили мерзости свои, оскверняя его.
- 35. Устроили капища Ваалу въ долинъ сыновей Енномовыхъ, чтобы проводить черезъ огонь сыновей своихъ и дочерей своихъ въ честь Молоху, чего Я не повелъваль имъ, и Мпъ на умъ не приходило, чтобъ они дълали эту мерзость, вводя въ гръхъ Гуду.
- 36. И однакоже нынѣ такъ говоритъ Господь, Богъ Израилевъ, объ этомъ городѣ, о которомъ вы говорите: «онъ предается въ руки царя Вавилонскаго мечемъ и голодомъ и моровою язвою».—
- 37. вотъ, Я соберу ихъ изъ всѣхъ странъ, въ которыя изгналъ ихъ во гнѣвѣ Моемъ и въ ярости Моей и въ великомъ негодованіи, и возвращу ихъ на мѣсто сіе и дамъ имъ безопасное житіе.
- 38. Они будутъ Моимъ народомъ, а Я буду имъ Богомъ.
 - 39. И дамъ имъ одно сердце и

одинъ путь, чтобы боялись Меня во всѣ дни жизни, ко благу своему и благу дѣтей своихъ послѣ нихъ.

- 40. И заключу съ ними въчный завътъ, по которому Я не отвращусь отъ нихъ, чтобы благотворить имъ, и страхъ Мой вложу въ сердца ихъ, чтобъ они не отступали отъ Меня.
- 41. И буду радоваться о нихъ, благотворя имъ, и насажду ихъ на землъ сей твердо—отъ всего сердца Моего и отъ всей души Моей.
- 42. Ибо такъ говоритъ Господъ: какъ Я навелъ на народъ сей все это великое зло, такъ наведу на нихъ все благо, какое Я изрекъ о нихъ.
- 43. И будуть покупать поля въ землѣ сей, о которой вы говорите: «это — пустыня, безъ людей и безъ скота; она отдана въ руки Халдеямъ»;
- 44. будуть покупать поля за серебро и вносить въ записи, и запечатывать и приглашать свидетелей—въ земле Веніаминовой и въ окрестностяхъ Іерусалима, и въ городахъ Іуды и въ городахъ нагорныхъ, и въ городахъ низменныхъ и въ городахъ южныхъ; ибо возвращу пленъ ихъ, говоритъ Господь.

ГЛАВА 33.

II было слово Господне къ Іеремін вторично, когда онъ еще содержался во дворъ стражи:

- 2. такъ говоритъ Господь, Который сотворилъ (землю), Господь, Который устроилъ и утвердилъ ее,—Господь имя Ему:
- 3. воззови ко Мнѣ и Я отвѣчу тебѣ, покажу тебѣ великое и недоступное, чего ты не знаешь.
- 4. Ибо такъ говоритъ Господь Богъ Израилевъ о домахъ города сего и о домахъ царей Іудейскихъ, которые разрушаются для заваловъ и для сраженія
 - 5. пришедшими воевать съ Халде-
- (30) Быт. 8, 21. (33) Іерем. 2, 27; 18, 17. (34) Второзак. 12, 11. 4 Царств. 21, 4. 2 Паралипом. 33, 4—5. (35) Левит. 18, 21. 4 Царств. 21, 6. (37) Второзак. 30, 3. Іерем. 12, 15. (38) Іерем. 24, 7. (39) Іезек. 11, 19; 36, 26. (40) Іерем. 31, 31, 33. Римялн. 11, 27. (41) Второзак. 30, 9. Іерем. 24, 6. Быт. 9, 15. (42) Іерем. 31, 28. (45) Іерем. 33, 10. (44) Іерем. 17, 26; 29, 14; 30, 3; 31, 23. Гм. 33. (1) Іерем. 32, 2. (2) Исход. 15, 3. Псал. 82, 19. (4) Іерем. 22, 10. (5) Второзак. 31, 17.

- ями, чтобы наполнить домы трупами людей, которыхъ Я поражу во гнѣвѣ Моемъ и въ ярости Моей, и за всѣ беззаконія которыхъ Я сокрылъ лице Мое отъ города сего.
- 6. Вотъ, Я приложу ему пластырь и цёлебныя средства и уврачую ихъ и открою имъ обиліе мира и истины,
- 7. и возвращу плѣнъ Іуды и плѣнъ Израиля и устрою ихъ, какъ въ началѣ,
- 8. и очищу ихъ отъ всего нечестія ихъ, которымъ они грѣшили предо Мною, и прощу всѣ беззаконія ихъ, которыми они грѣшили предо Мною и отпали отъ Меня.
- 9. И будеть для Меня Іерусалима радостнымь именемь, похвалою и честью предъ всёми народами земли, которые услышать о всёхъ благахъ, какія Я сдёлаю ему, и изумятся и затрепещуть отъ всёхъ благодённій и всего благоденствія, которое Я доставлю ему.
- 10. Такъ говоритъ Господь: на этомъ мъстъ, о которомъ вы говорите: «оно пусто, безъ людей и безъ скота», —въ городахъ Іудейскихъ и на улицахъ Іерусалима, которыя пусты, безъ людей, безъ жителей, безъ скота, —
- 11. опять будеть слышень голось радости и голось веселья, голось жениха и голось невысты, голось говорящихь: «славьте Господа Саваова, ибо благь Господь, ибо во-выкь милость Его», и голось приносящихъ жертву благодаренія въ дом'я Господнемь; ибо Я возвращу пліненныхъ сей земли въ прежнее состояніе, говорить Господь.
- 12. Такъ говорить Господь Саваовъ: на этомъ мѣстѣ, которое пусто—безъ людей, безъ скота—и во всѣхъ городахъ его опять будутъ жилища пастуховъ, которые будутъ покоить стада.
- 13. Въ городахъ нагорныхъ, въ городахъ низменныхъ и въ городахъ южныхъ, и въ землъ Веніаминовой и

- въ окрестностяхъ Іерусалима и въ городахъ Іуды опять будутъ проходить стада подъ рукою считающаго, говоритъ Господъ.
- 14. Вотъ, наступятъ дни, говоритъ Господъ, когда Я выполню то доброе слово, которое изрекъ о домѣ Изра-илевомъ и о домѣ Іудиномъ.
- 15. Въ тъ дни и въ то время возрошу Давиду Отрасль праведную, и будетъ производить судъ и правду на землъ.
- 16. Въ тв дни Іуда будетъ спасенъ и Іерусалимъ будетъ жить безопасно, и нарекутъ имя Ему: «Господъ—оправданіе наше!»
- 17. Ибо такъ говоритъ Господь: не прекратится у Давида мужъ, сидящій на престоль дома Израилева,
- 18. и у священниковъ левитовъ не будетъ недостатка въ мужв предълицемъ Моимъ, во всв дни возносящемъ всесожжение и сожигающемъ приношения и совершающемъ жертвы.
- 19. И было слово Господне къ Іеремін:
- 20. такъ говорить Господь: если можете разрушить завъть Мой о днъ и завъть Мой о ночи, чтобы день и ночь не приходили въ свое время,
- 21. то можеть быть разрушень и завѣть Мой съ рабомъ Моимъ Давидомъ, такъ-что не будеть у него сына, царствующаго на престолѣ его, и также съ левитами—священниками, служителями Моими.
- 22. Какъ неисчислимо небесное воинство и неизмѣримъ песокъ морской, такъ размножу племя Давида, раба Моего, и левитовъ, служащихъ Мнъ.
- 23. И было слово Господне къ Iеремін:
- 24. не видишь ли, что народъ этотъ говоритъ: «тѣ два племени, которыя избралъ Господь, Онъ отвергъ», и чрезъ это они презираютъ народъ Мой, какъ-бы онъ уже не былъ народомъ въ глазахъ ихъ?
- (6) Iepem. 30, 12. (7) Iepem. 29, 14; 30, 3; 31, 4. (8) Iepem. 31, 34. (9) Btoposar. 26, 19. (10) Iepem. 32, 43. (11) Псал. 135, 1. (14) Iepem. 23, 5. (15) Исаія 11, 1. Iepem. 23, 5. (16) Второзак. 33, 28. Iepem. 23, 6. (17) Исаія 11, 1. Лук. 1, 32. (18) 1 Петр. 2, 5. Исаія 61, 6. Малах. 3, 3. (20) Іерем. 32, 38. (22) Быт. 15, 5; 22, 17; 28, 14.

25. Такъ говоритъ Господь: если завъта Моего о днъ и ночи и уставовъ неба и земли Я не утвердилъ,

26. то и племя Іакова и Давида, раба Моего, отвергну, чтобы не брать болье владыкъ изъ его племени для племени Авраама, Исаака и Іакова; ибо возвращу плънъ ихъ и помилую ихъ.

ГЛАВА 34.

Слово, которое было къ Іереміи отъ Господа, когда Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, и все войско его и всё царства земли, подвластныя рукт его, и всё народы воевали противъ Іерусалима и противъ всёхъ городовъ его:

- 2. такъ говоритъ Господъ Богъ Израилевъ: иди и скажи Седекіи, царю Іудейскому, и скажи ему: такъ говоритъ Господъ: вотъ, Я отдаю городъ сей въ руки царя Вавилонскаго, и онъ сожжетъ его огнемъ;
- 3. и ты не избъжишь отъ руки его, но непремънно будешь взять и преданъ въ руки его, и глаза твои увидять глаза царя Вавилонскаго, и уста его будуть говорить твоимъ устамъ, и пойдешь въ Вавилонъ.
- 4. Впрочемъ слушай слово Господне, Седекія, царь Іудейскій! такъ говорить Господь о тебь: ты не умрешь оть меча:
- 5. ты умрешь въ мирѣ, и какъ для отцовъ твоихъ, —прежнихъ царей, которые были прежде тебя, —сожигали при погребении благовонія, такъ сожгутъ и для тебя и оплачутъ тебя: «увы, государь», ибо Я изрекъ это слово, говоритъ Господь.
- 6. Іеремія пророкъ всѣ слова сім пересказалъ Седекіи, царю Іудейскому, въ Іерусалимѣ.
- 7. Между твиъ войско царя Вавилонскаго воевало противъ Іерусалима и противъ всвхъ городовъ Іудейскихъ, которые еще оставались, противъ Ла-

хиса и Азеки; ибо изъ городовъ Іудейскихъ сіи только оставались, какъ города укрвиленные.

8. Слово, которое было къ Іеремін отъ Господа послѣ того, какъ царь Седекія заключилъ завѣтъ со всѣмъ народомъ, бывшимъ въ Іерусалимѣ, чтобъ объявить свободу,

- 9. чтобы каждый отпустиль на волю раба своего и рабу свою, Еврея и Евреянку, чтобы никто изъ нихъ не держаль въ рабствъ Іудея, брата своего.
- 10. И послушались всё князья и весь народь, которые вступили въ завёть, чтобъ отпустить каждому раба своего и каждому рабу свою на волю, чтобы не держать ихъ впредь въ рабахъ,—и послушались и отпустили;
- 11. но послъ того, раздумавши, стали брать назадъ рабовъ и рабынь, которыхъ отпустили на волю, и принудили ихъ быть рабами и рабынями.
- 12. И было слово Господне къ Iереміи отъ Господа:
- 13. такъ говоритъ Господь Богъ Израилевъ: Я заключилъ завътъ съ отцами вашими, когда вывелъ ихъ изъ земли Египетской, изъ дома рабства, и сказалъ:
- 14. «въ концѣ седьмаго года отпускайте каждый брата своего, Еврея, который продаль себя тебѣ; пусть онъ работаетъ тебѣ шесть лѣтъ, а потомъ отпусти его отъ себя на волю»; но отцы ваши не послушали Меня и не приклонили уха своего.
- 15. Вы нынъ обратились и поступили справедливо предъ очами Моими, объявивши каждый свободу ближнему своему, и заключили предо Мною завъть въ домъ, надъ которымъ наречено имя Мое;
- 16. но потомъ раздумали—и обезславили имя Мое и возвратили къ себъ каждый раба своего и каждый рабу свою, которыхъ отпустили на волю, куда душъ ихъ угодно, и принуждаете ихъ быть у васъ рабами и рабынями.
- (25) Іерем. 31, 36; 33, 20. (26) Псал. 125, 1. Іерем. 31, 20. Іевек. 39, 25. Тл. 84. (1) 4 Царств. 25, 1. (2) Іерем. 21, 7. (3) Іерем. 32, 4. Іевек. 17, 16. (5) Іерем. 22, 18. (7) Михей 1, 13. (9) Исход. 21, 2. Левит. 25, 39. Второзак. 15, 12. (45) Исход. 21, 2. Второзак. 15, 12. (44) Іерем. 7, 24; 25, 4; 35, 15.

- 17. Посему такъ говоритъ Господь: вы не послушались Меня въ томъ, чтобы каждый объявилъ свободу брату своему и ближнему своему; за то вотъ Я, говоритъ Господь, объявляю вамъ свободу подвергнуться мечу, моровой язвъ и голоду, и отдамъ васъ на озлобленіе во всъ царства земли:
- 18. и отдамъ преступившихъ завътъ Мой и неустоявшихъ въ словахъ завъта, который они заключили предъ лицемъ Моимъ, разсъкши тельца на-двое и прошедши между разсъченными частями его,—
- 19. князей Іудейскихъ и князей Іерусалимскихъ, евнуховъ и священниковъ и весь народъ земли, проходившій между разсъченными частями тельца,—
- 20. отдамъ ихъ въ руки враговъ ихъ и въ руки ищущихъ души ихъ,— и трупы ихъ будутъ пищею птицамъ небеснымъ и звърямъ земнымъ.
- 21. И Седекію, царя Іудейскаго, и князей его отдамъ въ руки враговъ ихъ и въ руки войска царя Вавилонскаго, которое отступило отъ васъ.
- 22. Вотъ, Я дамъ поведѣніе, говоритъ Господь, и возвращу ихъ къ этому городу, и они нападутъ на него и возьмутъ его и сожгутъ его огнемъ, и города Іудеи сдълаю пустынею необитаемою.

ГЛАВА 35.

Слово, которое было къ Іеремін отъ Господа во дни Іоакима, сына Іосіи, царя Іудейскаго:

- 2. иди въ домъ Рехавитовъ и поговори съ ними, и приведи ихъ въ домъ Господень, въ одну изъ комнатъ, и дай имъ пить вина.
- 3. Я взялъ Іазанію, сына Іеремін, сына Авацинін, и братьевъ его, и всёхъ сыновей его и весь домъ Рехавитовъ,
- 4. и привелъ ихъ въ домъ Господень, въ комнату сыновъ Анана, сына

- Годолін, челов'єка Божія, которая подл'є комнаты князей, надъ комнатою Маасеи, сына Селлумова, стража у входа;
- и поставилъ передъ сынами дома Рехавитовъ полныя чаши вина и стаканы и сказалъ имъ: «пейте вино».
- 6. Но они сказали: «мы вина не пьемъ, потомучто Іонадавъ, сынъ Рехава, отецъ нашъ, далъ намъ заповъдъ, сказавъ: не пейте вина ни вы, ни дъти ваши во-въки;
- 7. и домовъ не стройте и съмянъ не съйте, и виноградниковъ не разводите и не имъйте ихъ, но живите въ шатрахъ во всъ дни жизни вашей, чтобы вамъ долгое время прожить на той землъ, гдъ вы странниками.
- 8. И мы послушались голоса Іонадава, сына Рехавова, отца нашего, во всемъ, что онъ завъщалъ намъ, чтобы не пить вина во всъ дни наши, мы и жёны наши, и сыновья наши и дочери наши, —
- 9. и чтобы не строить домовь для жительства нашего; и у насъ нътъ ни виноградниковъ, ни полей, ни посъва;
- 10. а живемъ въ шатрахъ и во всемъ слушаемся и дълаемъ все, что заповъдалъ намъ Іонадавъ, отецъ нашъ.
- 11. Когда же Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, пришелъ въ землю сію, мы сказали: пойдемъ, уйдемъ въ Іерусалимъ отъ войска Халдеевъ и отъ войска Арамеевъ,—и вотъ, мы живемъ въ Іерусалимъ».
 - 12. И было слово Господне къ Іереміи:
- 13. такъ говоритъ Господь Саваосъ, Богъ Израилевъ: иди и скажи мужамъ Іуды и жителямъ Іерусалима: неужели вы не возъмете изъ этого наставленіе для себя, чтобы слушаться словъ Моихъ? говоритъ Господь.
- 14. Слова Іонадава, сына Рехавова, который завъщаль сыновыямь своимь не пить вина, выполняются,—и они не пьють до сего дня, потомучто слушаются завъщанія отпа своего; а Я непрестанно говориль вамь, говориль

⁽⁴⁷⁾ Второвак. 28, 64. (48) Быт. 15, 10. (20) Іерен. 7, 33. Гл. 35. (2) 1 Паралипом 2, 55. (4) 1 Ездр. 10, 6. (6) 4 Царств. 10, 15, 23. (14) Іерем. 7, 13.

- съ ранняго утра,—и вы не послушались Меня.
- 15. Я посылаль къ вамъ всёхъ рабовъ Моихъ, пророковъ, посылаль съ ранняго утра и говорилъ: обратитесь каждый отъ злаго пути своего и исправьте поведение ваше и не ходите во следъ иныхъ боговъ, чтобы служить имъ,—и будете жить на этой земле, которую Я далъ вамъ и отцамъ вашимъ; но вы не приклонили уха своего и не послушались Меня.
- 16. Такъ-какъ сыновья Іоанадава, сына Рехавова, выполняють заповъдь отца своего, которую онъ заповъдалъ имъ, а народъ сей не слушаетъ Меня,
- 17. посему такъ говоритъ Господь Богъ Саваоеъ, Богъ Израилевъ: вотъ, Я наведу на Гудею и на всёхъ жителей Герусалима все то зло, которое Я изрекъ на нихъ, потомучто Я говорилъ имъ, а они не слушались, звалъ ихъ, а они не отвъчали.
- 18. А дому Рехавитовъ сказаль Іеремія: такъ говорить Господь Саваось, Богь Израилевъ: за то, что вы послушались завъщанія Іонадава, отца вашего, и храните всъ заповъди его и во всемъ поступаете, какъ онъ завъщаль вамъ,—
- 19. за то,—такъ говорить Господь Саваосъ Богъ Израилевъ,—не отнимется у Іонадава, сына Рехавова, мужъ, предстоящій предъ лицемъ Моимъ во всё дни.

ГЛАВА 36.

Въ четвертый годъ Іоакима, сына Іосіи, царя Іудейскаго, было такое слово къ Іереміи отъ Господа:

- 2. возьми себѣ книжный свитокъ и напиши въ немъ всѣ слова, которыя Я говорилъ тебѣ объ Израилѣ и объ Іудѣ и о всѣхъ народахъ съ того дня, какъ Я началъ говорить тебѣ, отъ дней Іосіи—до сего дня;
- 3. можеть быть, домъ Іудинъ услышить о всёхъ бёдствіяхъ, какія Я помышляю сдёлать имъ, чтобъ они

- обратились каждый оть злаго пути своего, чтобъ Я простиль неправду ихъ и грвхъ ихъ.
- 4. И призваль Іеремія Варуха, сына Нирів, и написаль Варухь вь книжвый свитокь изъ усть Іеремія всѣ слова Господа, которыя Онъ говориль ему.
- 5. И приказалъ Іеремія Варуху и сказалъ: «я заключенъ и не могу идти въ домъ Господень;
- 6. итакъ иди ты и прочитай написанныя тобою въ свиткъ съ устъ моихъ слова Господни въ слухъ народа въ домъ Господнемъ въ день поста, также и въ слухъ всъхъ Гудеевъ, пришедшихъ изъ городовъ своихъ, прочитай ихъ;
- 7. можеть быть, они вознесуть смиренное моленіе предълице Господа и обратятся каждый отъ злаго пути своего; ибо великъ гнѣвъ и негодованіе, которое объявилъ Господъ на народъ сей».
- 8. Варухъ, сынъ Ниріи, сдѣлаль все, что приказаль ему пророкъ Іеремія, чтобы слова Господни, написанныя въ свиткѣ, прочитать въ домѣ Господнемъ.
- 9. Въ пятый годъ Іоакима, сына Іосіи, царя Іудейскаго, въ девятомъ мѣсяцѣ объявили постъ предъ лицемъ Господа всему народу въ Іерусалимъ и всему народу, пришедшему въ Іерусалимъ изъ городовъ Іудейскихъ.
- 10. И прочиталъ Варухъ написанныя въ свиткв слова Іереміи въ домъ Господнемъ, въ комнатъ Гемаріи, сына Сафанова, писца, на верхнемъ дворъ, у входа въ новыя ворота дома Господня, въ слухъ всего народа.
- 11. Михей, сынъ Гемарін, сына Сафанова, слышаль всв слова Господни, написанныя въ свиткъ,
- 12. и сошель въ домъ царя, въ комнату царскаго писца, и вотъ, тамъ сидъли всв князья: Елисамъ, царскій писецъ, и Делаія, сынъ Семаія, и Елнаеанъ, сынъ Ахбора, и Гемарія, сынъ Сафана, и Седекія, сынъ Ананіи, и всв князья;

(15) Iepem. 7, 3; 18, 11. Iona 3, 8. (17) Mcain 65, 12; 66, 4. (19) Iepem. 33, 17. T.m. 36. (2) Iepem. 30, 2; 51, 60. (3) Iepem. 26, 3. Iesem. 2, 7. (4) Iepem. 45, 1. (7) Bapyx. 1, 5. (10) Iepem. 26, 10.

- 13. и пересказаль имъ Михей всѣ слова, которыя онъ слышаль, когда Варухъ читаль свитокъ въ слухъ народа.
- 14. Тогда всё князья послали къ Варуху Ісгудія, сына Насаніи, сына Селеміи, сына Хусіи, сказать ему: «свитокъ, который ты читаль въ слухъ народа, возьми въ руку твою и приди». И взялъ Варухъ, сынъ Ниріи, свитокъ въ руку свою и пришелъ къ нимъ.
- 15. Они сказали ему: «сядь, и прочитай намъ въ слухъ». И прочиталъ Варухъ въ слухъ имъ.
- 16. Когда они выслушали всё слова, то съ ужасомъ посмотрели другъ на друга, и сказали Варуху: «мы непременно перескажемъ всё сіи слова парю».
- 17. И спросили Варуха: «скажи же намъ, какъ ты написалъ всѣ слова сіи изъ устъ его»?
- 18. И сказалъ имъ Варухъ: «онъ произносилъ мнъ устами своими всъ сіи слова, а я чернилами писалъ ихъ въ этотъ свитокъ».
- 19. Тогда сказали князья Варуху: «пойди, скройся, ты и Іеремія, чтобы никто не зналь, гдъ вы».
- 20. И пошли они къ царю во дворецъ, а свитокъ оставили въ комнатъ Елисама, царскаго писца, и пересказали въ слухъ царя всъ слова сіи.
- 21. Царь послаль Ісгудія принесть свитокъ, и онъ взяль его изъ комнаты Елисама, царскаго писца; и читаль его Ісгудій въ слухъ царя и въ слухъ всъхъ князей, стоявшихъ подлѣ царя.
- 22. Царь въ то время, въ девятомъ мѣсяцѣ, сидѣлъ въ зимнемъ домѣ, и передъ нимъ горѣла жаровня.
- 23. Когда Іегудій прочитываль три или четыре столбца, *царь* отрізываль ихъ писцовымъ ножичкомъ и бросаль на огонь въ жаровив, доколів не уничтоженъ быль весь свитокъ на оги в, который быль въ жаровив.
- 24. И не убоялись и не разодрали одеждъ своихъ ни царь, ни всѣ слуги его, слышавшіе всѣ слова сіи.

- 25. Хотя Елнасанъ и Делаія и Гемарія упрашивали царя не сожигать свитка, но онъ не послушалъ ихъ.
- 26. И приказаль царь Іераменлу, сыну царя, и Сераіи, сыну Азріилову, и Селеміи, сыну Авдіилову, взять Варуха писца и Іеремію пророка. Но Господь сокрыль ихъ.
- 27. И было слово Господне къ Іереміи, послѣ того какъ царь сожегь свитокъ и слова, которыя Варухъ написалъ изъ устъ Іереміи, и сказано ему:
- 28. «возьми себѣ опять другой свитокъ и напиши въ немъ всѣ прежнія слова, какія были въ первомъ свиткѣ, который сожегъ Іоакимъ, царь Іудейскій:
- 29. а царю Іудейскому Іоакиму скажи: такъ говоритъ Господь: ты сожегъ свитокъ сей, сказавъ: зачёмъ ты написалъ въ немъ: «непременно придетъ царь Вавилонскій и разоритъ землю сію, и истребитъ на ней людей и скотъ»,—
- 30. за это, такъ говорить Господь объ Іоакимъ, царъ Іудейскомъ: не будеть оть него сидящаго на престолъ Давидовомъ, и трупъ его будеть брошенъ на зной дневный и на холодъ ночный:
- 31. и посъщу его и племя его и слугъ его за неправду ихъ, и наведу на нихъ и на жителей Герусалима и на мужей Гуды все зло, которое Я изрекъ на нихъ, а они не слушали».
- 32. И взялъ Іеремія другой свитокъ и отдаль его Варуху писцу, сыну Ниріи, и онъ написаль въ немъ изъустъ Іереміи всё слова того свитка, который сжегъ Іоакимъ, царь Іудейскій, на огит; и еще прибавлено къ нимъ много подобныхъ тёмъ словъ.

ГЛАВА 37.

Вмёсто Ісхоніи, сына Іоакима, царствоваль Седекія, сынъ Іосіи, котораго Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, поставиль царемь въ земль Іудейской.

(25) 2 Паралипом. 36, 16. (29) Іерем. 32, 43; 33, 10. (50) Іерем. 22, 19. Гл. 37. (1) 4 Царств. 24, 17. 2 Паралипом. 36, 10.

- 2. Ни онъ, ни слуги его, ни народъ страны не слушали словъ Господа, которыя говорилъ Онъ чрезъ Іеремію пророка.
- 3. Царь Седекія послаль Іегухала, сына Селеміи, и Софонію, сына Маасеи, священника, къ Іереміи пророку сказать: «помолись о насъ Господу Богу нашему».
- 4. Іеремія тогда еще свободно входиль и выходиль среди народа, потомучто не заключили его въ домъ темничный.
- 5. Между тъмъ войско фараоново выступило изъ Египта, и Халдеи, осаждавшіе Іерусалимъ, услышавши въсть о томъ, отступили отъ Іерусалима.
- 6. И было слово Господне къ Іереміи пророку:
- 7. такъ говоритъ Господь Богъ Израилевъ: такъ скажите царю Іудейскому, пославшему васъ ко Миъ вонросить Меня: вотъ, войско фараоново, которое шло къ вамъ на помощь, возвратится въ землю свою, въ Египетъ;
- 8. а Халдеи снова придуть и будуть воевать противь города сего, и возьмуть его и сожгуть его огнемъ.
- 9. Такъ говоритъ Господь: не обманывайте себя, говоря: «непремънно отойдутъ отъ насъ Халдеи», ибо они не отойдутъ;
- 10. еслибы вы даже разбили все войско Халдеевъ, воюющихъ противъ васъ, и остались бы у нихъ только раненые, то и тъ встали бы, каждый изъ палатки своей, и сожгли бы городъ сей огнемъ.
- 11. Въ то время, какъ войско Халдейское отступило отъ Іерусалима, по причинъ войска фараонова,
- 12. Іеремія пошель изъ Іерусалима, чтобъ уйти въ землю Веніаминову, скрываясь отгуда среди народа.
- 13. Но когда онъ былъ въ воротахъ Веніаминовыхъ, бывшій тамъ начальникъ стражи, по имени Иреія, сынъ Селеміи, сына Ананіи, задержалъ Іере-

- мію пророка, сказавъ: «ты хочешь перебіжать къ Халдеямъ»?
- 14. Іеремія сказаль: это ложь; я не хочу перебъжать къ Халдеямь. Но онъ не послушаль его, и взяль Иреія Іеремію и привель его къ князьямь.
- 15. Князья озлобились на Іеремію и били его, и заключили его въ темницу, въ домъ Іонаеана писца, потомучто сдълали его темницею.
- 16. Когда Іеремія вошель въ тенницу и подваль, и пробыль тань Іеремія много дней,—
- 17. царь Седекія послаль и взять его. И спрашиваль его царь въ домі своемъ тайно и сказаль: «ніть м слова отъ Господа?» Іеремія сказаль: «есть», и сказаль: «ты будешь предань въ руки царя Вавилонскаго».
- 18. И сказалъ Іеремія царю Седеків:
 «чѣмъ я согрѣшилъ передъ тобою в
 передъ слугами твоими, и предъ вародомъ симъ, что вы посадили меня
 въ темницу?
- 19. и гдѣ ваши пророки, которые пророчествовали вамъ, говоря: «царь Вавилонскій не пойдетъ противъ вась и противъ земли сей?»
- 20. И нынъ послушай, государь мой царь, да падеть прошеніе мое предълице твое; не возвращай меня въ дочь Іонафана писца, чтобы мнъ не умереть тамъ».
- 21. И далъ повелъніе царь Седекія, чтобы заключили Іеремію во дворъ стражи и давали ему по куску хльов на день изъ улицы хльобопековъ, доколь не истощился весь хльов въ городъ. И такъ оставался Іеремія во дворъ стражи.

ГЛАВА 38.

- И услышали Сафатія, сынъ Матеана. сынъ Селеміи, и Пасхоръ, сынъ Малхів. слова, которыя Іеремія произнесъ по всему народу, говоря:
- 2. такъ говорить Господь: кто останется въ этомъ городъ, умреть ^{отъ} меча, голода и моровой язвы; а кто
- (2) 2 Парадипом. 36, 12. (3) Іерем. 37, 3. (5) Іерем. 34, 21. (7) Исаія 30, 2. Плач. Іерем. 4, 17. (45) Іерем. 20, 2. Гл. 38. (2) Іерем. 21, 9; 39, 18; 45, 5.

выйдеть къ Халдеямъ, будеть живъ, и душа его будетъ ему вмѣсто добычи, и онъ останется живъ.

- 3. Такъ говоритъ Господъ: непремънно преданъ будетъ городъ сей въ руки войска царя Вавилонскаго, и онъ возьметъ его.
- 4. Тогда князья сказали царю: «да будеть этоть человъкъ преданъ смерти, потомучто онъ ослабляеть руки воиновъ, которые остаются въ этомъ городъ, и руки всего народа, говоря къ нимъ такія слова; ибо этоть человъкъ не благоденствія желаеть народу сему, а бъдствія».
- 5. И сказать царь Седекія: «воть, онъ въ вашихъ рукахъ, потомучто царь ничего не можеть дёлать вопреки вамъ».
- 6. Тогда взяли Іеремію и бросили его въ яму Малхін, сына царя, которая была во дворъстражи, и опустили Іеремію на веревкахъ; въ ямъ той не было воды, а только грязь, и погрузился Іеремія въ грязь.
- 7. И услышаль Авдемелехъ Есіоплянинъ, одинъ изъ евнуховъ, находившихся въ царскомъ домѣ, что Ісремію посадили въ яму; а царь сидѣлъ тогда у воротъ Веніаминовыхъ.
- 8. И вышелъ Авдемелехъ изъ дома царскаго и сказалъ царю:
- 9. «государь мой царь! худо сдёлали эти люди, такъ поступивши съ Іереміею пророкомъ, котораго бросили въ яму; онъ умретъ тамъ отъ голода, потомучто нётъ болёе хлёба въ городё».
- 10. Царь далъ приказаніе Авдемелеху Есіоплянину, сказавъ: «возьми съ собою отсюда тридцать человѣкъ и вытащи Ісремію пророка изъ ямы, доколѣ онъ не умеръ».
- 11. Авдемелехъ взялъ людей съ собою и вошелъ въ домъ царскій подъ кладовую, и взялъ отгуда старыхъ негодныхъ тряпокъ и старыхъ негодныхъ лоскутьевъ и опустиль ихъ на веревкахъ въ яму къ Іереміи.
- 12. И сказалъ Авдемелехъ Есіоплянинъ Ісреміи: «подложи эти старыя

- брошенныя тряпки и лоскутья подъ мышки рукъ твоихъ, подъ веревки». И сдълалъ такъ Іеремія.
- 13. И потащили Іеремію на веревкахъ и вытащили его изъ ямы; и оставался Іеремія во дворъ стражи.
- 14. Тогда царь Седекія послаль и призваль Іеремію пророка къ себѣ, при третьемъ входѣ въ домъ Господень, и сказалъ царь Іереміи: «я у тебя спрошу нѣчто; не скрой отъ меня ничего».
- 15. И сказалъ Іеремія Седекіи: «если я открою тебѣ, не предашь ли ты меня смерти? и если дамъ тебѣ совѣтъ, ты не послушаешь меня».
- 16. И клялся царь Седекія Іереміи тайно, говоря: «живъ Господь, Который сотвориль намъ душу сію, не предамъ тебя смерти и не отдамъ въ руки этихъ людей, которые ищутъ души твоей».
- 17. Тогда Іеремія сказалъ Седекіи: «такъ говорить Господь Богь Саваооъ, Богъ Израилевъ: если ты выйдешь къ князьямъ царя Вавилонскаго, то жива будеть душа твоя, и этотъ городъ не будеть сожженъ огнемъ, и ты будешь живъ, и домъ твой;
- 18. а если не выйдешь къ князьямъ царя Вавилонскаго, то этотъ городъ будетъ преданъ въ руки Халдеевъ, и они сожгутъ его огнемъ, и ты не избъжишь отъ рукъ ихъ».
- 19. И сказалъ царь Седекія Іереміи: «я боюсь Іудеевъ, которые перешли къ Халдеямъ, чтобы Халдеи не предали меня въ руки ихъ, и чтобы тъ не наругались надо мною».
- 20. Й сказаль Іеремія: не «предадуть; послушай гласа Господа въ томъ, что я говорю тебъ, и хорошо тебъ будеть, и жива будеть душа твоя.
- 21. А если ты не захочешь выйти, то вотъ слово, которое открылъ мнъ Господь:
- 22. вотъ, всё жёны, которыя остались въ домё царя Іудейскаго, отведены будутъ къ князьямъ царя Вавилонскаго, и скажутъ оне: «тебя обольстили и превозмогли друзья твои;
- (5) 2 Паралипом. 36, 12. Іерем. 34, 2. (4) Лук. 23, 2. Амос. 7, 10. (7) Іерем. 39, 16. (48) Іерем. 34, 2. (20) 2 Паралипом. 36, 12. (22) Исаія 3, 12.

ноги твои погрузились въ грязь, и они удалились отъ тебя»,—

- 23. и всёхъ женъ твоихъ и дётей твоихъ отведутъ къ Халдеямъ, и ты не избёжишь отъ рукъ ихъ; но будешь взятъ рукою царя Вавилонскаго, и сдёлаешь то, что городъ сей будетъ сожженъ огнемъ».
- 24. И сказалъ Седекія Іеремін: «ни кто не долженъ знать этихъ словъ, и тогда ты не умрешь;
- 25. и если услышать князья, что я разговариваль съ тобою, и придуть къ тебѣ, и скажуть тебѣ: «скажи намъ, что говориль ты царю, не скрой отъ насъ, и мы не предадимъ тебъ смерти,—и также что говориль тебѣ царь»,
- 26. то скажи имъ: я повергнулъ предъ лице царя прошеніе мое, чтобы не возвращать меня въ домъ Іонавана, чтобы не умереть тамъ».
- 27. И пришли всѣ князья къ Іереміи и спрашивали его, и онъ сказалъ имъ согласно со всѣми словами, какія царь велѣлъ сказать, и они молча оставили его, потомучто не узнали сказаннаго царю.
- 28. И оставался Іеремія во двор'в стражи до того дня, въ который былъ взять Іерусалимъ. И Іерусалимъ былъ взять.

ГЛАВА 39.

Въ девятый годъ Седекіи, царя Іудейскаго, въ десятый мъсяцъ, пришелъ Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, со всъмъ войскомъ своимъ къ Іерусалиму, и обложили его.

- 2. А въ одиннадцатый годъ Седекіи, въ четвертый мъсяцъ, въ девятый день мъсяца городъ быль взятъ.
- 3. И вошли въ него всѣ князья царя Вавилонскаго и расположились въ среднихъ воротахъ, Нергал Шарецеръ, Самгар-Нево, Сарсехимъ, начальникъ евнуховъ, Нергал-Шарецеръ, начальникъ маговъ, и всѣ остальные князья царя Вавилонскаго.

- 4. Когда Седекія, царь Іудейскій, и всё военные люди увидёли ихъ, побёжали, и ночью вышли изъ города черезъ царскій садъ въ ворота между двумя стёнами и пошли по дорогё равнины.
- 5. Но войско Халдейское погналось за ними; и настигли Седекію на равнинахъ Іерихонскихъ; и взяли его и отвели къ Навуходоносору, царю Вавилонскому, въ Ривлу, въ землю Емаеъ, гдѣ онъ произнесъ судъ надъ нимъ.
- 6. И закололь царь Вавилонскій сыновей Седекіи въ Ривлі передъ его глазами, и всіхъ вельможъ Іудейскихъ закололь царь Вавилонскій;
- 7. а Седекій выкололь глаза, и заковаль его въ оковы, чтобъ отвести его въ Вавилонъ.
- 8. Домъ царя и домы народа сожгли Халдеи огнемъ, и ствны Іерусалима разрушили.
- 9. А остатокъ народа, остававшійся въ городъ, и перебъжчиковъ, которые перешли къ нему, и прочій оставшійся народъ Навузарданъ, начальникъ тълохранителей, переселилъ въ Вавилонъ.
- 10. Бъдныхъ же изъ народа, которые ничего не имъли, Навузарданъ, начальникъ тълохранителей, оставилъ въ Іудейской землъ и далъ имъ тогда же виноградники и поля.
- А объ Іереміи Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, далъ такое повелѣніе Навузардану, начальнику тѣлохранителей:
- 12. «возьми его и имъй его во вниманіи, и не дъдай ему ничего худаго, но поступай съ нимъ такъ, какъ онъ скажетъ тебъ».
- 13. И послалъ Навузарданъ, начальникъ тълохранителей, и Навузазванъ, начальникъ евнуховъ, и Нергал Шарецеръ, начальникъ маговъ и всъ князъя царя Вавилонскаго
- 14. послали и взяли Іеремію со двора стражи, и поручили его Годолін, сыну Ахикама, сына Сафанова, отвесть его домой. И онъ остался жить среди народа.

^{(23) 4} Царств. 25, 6. Іерем. 32, 4. Гл. 39. (1) 4 Царств. 25, 1. Іерем. 52, 4. (5) Іерем. 32, 4. (6) Софон. 1, 8. (7) 4 Царств. 25, 7. (8) 4 Царств. 25, 9. Іезек. 12, 13. (10) 4 Царств. 25, 12. (14) Іерем. 26, 24.

- 15. Къ Іереміи, когда онъ еще содержался во дворѣ темничномъ, было слово Господне:
- 16. иди, скажи Авдемелеху Есіоплянину: такъ говоритъ Господь Саваоеъ, Богъ Израилевъ: вотъ, Я исполню слова Мои о городъ семъ во зло, а не въ добро ему, и они сбудутся въ тотъ день передъ глазами твоими;
- 17. но тебя Я избавлю въ тотъ день, говоритъ Господь, и не будешь преданъ въ руки людей, которыхъ ты бопшься.
- 18. Я избавлю тебя, и ты не падешь отъ меча, и душа твоя останется у тебя вмъсто добычи, потомучто ты на Меня возложилъ упованіе, сказалъ Господь.

ГЛАВА 40.

Слово, которое было къ Іереміи отъ Господа, послів того какъ Навузарданъ, начальникъ тілохранителей, отпустилъ его изъ Рамы, гдів онъ взяль его скованнаго цілями среди прочихъ плінныхъ Іерусалимлянъ и Іудеевъ, переселяемыхъ въ Вавилонъ.

- 2. Начальникъ тълохранителей взялъ Іеремію и сказалъ ему: «Господъ Богъ твой изрекъ это бъдствіе на мъсто сіе,
- 3. и навелъ его Господь и сдёлаль то, что сказаль; потомучто вы согрёншим предъ Господомъ и не слушались гласа Его, за то и постигло васъ это.
- 4. Итакъ вотъ, я освобождаю тебя сегодня отъ цѣпей, которыя на рукахъ твоихъ: если тебѣ угодно идти со мною въ Вавилонъ,—идн, и я буду имѣть попеченіе о тебѣ; а если не угодно тебѣ идти со мною въ Вавилонъ,—оставайся. Вотъ, вся земля передъ тобою; куда тебѣ угодно, и куда нравится идти, туда и иди».
- 5. Когда онъ еще не отошелъ, сказалъ Навузарданъ: «пойди къ Годоліи, сыну Ахикама, сына Сафанова, котораго царь Вавилонскій поставилъ начальникомъ надъ городами Іудейскими, и оставайся съ нимъ среди

- народа; или иди, куда иравится тебѣ идти». И далъ ему начальникъ тѣлохранителей продовольствіе и подарокъ и отпустилъ его.
- 6. И пришелъ Іеремія въ Годоліи, сыну Ахивама, въ Массифу, и жилъ съ нимъ среди народа, остававшагося въ странъ.
- 7. Когда всё военачальники, бывшіе въ полё, они и люди ихъ, услышали, что царь Вавилонскій поставилъ Годолію, сына Ахикама, начальникомъ надъ страною и поручилъ ему мужчинъ и женщинъ и дётей, и тёхъ изъ бёдныхъ страны, которые не были переселены въ Вавилонъ.—
- 8. тогда пришли къ Годоліи въ Массифу и Исманль, сынъ Насаніи, и Іоананъ и Іонасанъ, сыновья Карея, и Сераія, сынъ Оанасмеса, и сыновья Офи изъ Нетофасы, и Ісзонія, сынъ Махасы, они и дружина ихъ.
- 9. Годолія, сынъ Ахикама, сына Сафанова, клялся имъ и людямъ ихъ, говоря: «не бойтесь служить Халдеямъ, оставайтесь на землѣ и служите царю Вавилонскому, и будеть вамъ хорошо;
- 10. а я останусь въ Массифъ, чтобы предстательствовать предъ лицемъ Халдеевъ, которые будутъ приходить къ намъ; вы же собирайте вино и лътніе плоды и масло и убирайте въ сосуды ваши, и живите въ городахъ вашихъ, которые заняли».
- 11. Также всв Гудеи, которые находились въ земле Моавитской и между сыновьями Аммона и въ Идумев, и во всехъ странахъ, услышали, что парь Вавилонскій оставилъ часть Гудеевъ и поставилъ надъ ними Годолію, сына Ахикама, сына Сафана;
- 12. и возвратились всё сіи Іуден изъ всёхъ мёсть, куда были изгнаны, и пришли въ землю Іудейскую къ Годоліи въ Массифу, и собрали вина и лётнихъ плодовъ очень много.
- 13. Между темъ Іоананъ, сынъ Карея, и всё военные начальники, бывшіе въ поле, пришли къ Годоліи въ Массифу

(16) Iepem. 38, 7. (18) Iepem. 21, 9; 38, 2. F.m. 40. (5) Iepem. 8, 7. (5) 4 Hapctb. 25, 22. (7) 4 Hapctb. 25, 22. (9) 4 Hapctb. 25, 24.

- 14. и сказали ему: «знаешь ли ты, что Ваалисъ, царь сыновей Аммоновыхъ, прислалъ Исманла, сына Наваніи, чтобъ убить тебя»? Но Годолія, сынъ Ахикама, не пов'єрилъ имъ.
- 15. Тогда Іоананъ, сынъ Карея, сказалъ Годоліи тайно въ Массифіє: «позволь мнъ, я пойду и убью Исмаила, сына Насаніи, и никто не узнаєть; зачівить допускать, чтобъ онъ убилъ тебя, и чтобы всіт Іудеи, собравшіеся къ тебі, разсівялись, и чтобы погибъ остатокъ Іуды»?
- 16. Но Годолія, сынъ Ахикама, сказаль Іоанану, сыну Карея: «не дёлай этого, ибо ты неправду говоришь объ Исманлъ».

ГЛАВА 41.

И было въ седьмый мѣсяцъ, Исмаилъ, сынъ Наеаніи, сына Елисама изъ племени царскаго, и вельможи царя и десять человѣкъ съ нимъ пришли къ Годоліи, сыну Ахикама, въ Массифу, и тамъ они ѣли вмѣстѣ хлѣбъ въ Массифѣ.

- 2. И всталь Исмаиль, сынъ Наеаніи, и десять человѣкъ, которые были съ нимъ, и поразили Годолію, сына Ахикама, сына Сафанова, мечемъ и умертвили того, котораго царь Вавилонскій поставиль начальникомъ надъ страною.
- 3. Также убилъ Исманлъ и всёхъ Іудеевъ, которые были съ нимъ, съ Годоліею, въ Массифѣ, и находившихся тамъ Халдеевъ, людей военныхъ.
- 4. На другой день по убіеніи Годоліи, когда никто не зналь объ этомъ.
- 5. пришли изъ Сихема, Силома и Самаріи восемьдесять челов'якъ съ обритыми бородами и въ разодранныхъ одеждахъ, и изранивши себя, съ дарами и ливаномъ въ рукахъ для принесенія ихъ въ домъ Господень.
- 6. Исманлъ, сынъ Насаніи, вышель изъ Массифы на-встрвчу имъ, идя и

- плача, и встретившись съ ним, сказалъ имъ: «идите къ Годоліи, сыну Ахикама».
- 7. И какъ только они вошли въ средину города, Исмаилъ, сынъ Насанія, убилъ ихъ и *бросилъ* въ ровъ, онъ и бывшіе съ нимъ люди.
- 8. Но нашлись между ними десять человъкъ, которые сказали Исману: «не умерщвляй насъ, ибо у насъ есть въ полъ скрытыя кладовыя съ пшеницею и ячменемъ, и масломъ и медомъ. И онъ удержался и не умертвиъ ихъ съ другими братьями ихъ.
- 9. Ровъ же, куда бросилъ Исманъ всв трупы людей, которыхъ онъ убилъ изъ-за Годоліи, былъ тоть самый, который сдёлалъ царь Аса, боясь Ваасы, царя Израильскаго; его наполнилъ Исмаилъ, сынъ Нававів, убитыми.
- 10. И захватиль Исмаиль весь остатокъ народа, бывшаго въ Массифі, дочерей царя и весь остававшійся въ Массифі народъ, который Навузарданъ, начальникъ тълохранителей, поручилъ Годоліи, сыну Ахикама, и захватилъ ихъ Исмаилъ, сынъ Наваніи, и отправился къ сыновымъ Аммоновымъ.
- 11. Но когда Іоананъ, сынъ Карея, и всѣ бывшіе съ нимъ военеме начальники услышали о всѣхъ ззодѣяніяхъ, какія совершилъ Исманть, сынъ Наоаніи,
- 12. взяли всёхъ людей и пошла сразиться съ Исманломъ, сыномъ Наеаніи, и настигли его у большихъ водъ, въ Гаваонъ.
- 13. И когда весь народъ, бывшій у Исмаила, увидѣлъ Іоанана, сына Карея, и всѣхъ бывшихъ съ никъ военныхъ начальниковъ,—обрадоваюся,
- 14. и отворотился весь народъ, который Исмаилъ увелъ въ планъ изъ Массифы, и обратился и пошель къ Іоанану, сыну Карея;
- 15. а Исманять, сынъ Насанів, убъжаль отъ Іоанана съ восемью человъками и ушель къ сыновымъ Аммоновымъ.
- (15) 2 Царств. 16, 9. Гл. 41. (2) 4 Царств. 25, 25. (5) Левит. 19, 27. Второваг. 14, 1. (7) 4 Царств. 25, 25. (9) 3 Царств. 15, 22.

- 16. Тогда Іоананъ, сынъ Карея, и всъ бывшіе съ нимъ военные начальники взяли изъ Массифы весь оставшійся народъ, который онъ освободилъ отъ Исмаила, сына Насаніи, послъ того какъ тотъ убилъ Годолію, сына Ахикама, мужчинъ, военныхъ людей и женъ и дътей, и евнуховъ, которыхъ онъ вывелъ изъ Гаваона;
- 17. и пошли и остановились въ селеніи Химамъ, близъ Виелеема, чтобъ уйти въ Египетъ
- 18. отъ Халдеевъ, ибо они боялись ихъ, потомучто Исмаилъ, сынъ Наеаніи, убилъ Годолію, сына Ахикама, котораго царь Вавилонскій поставилъ начальникомъ надъ страною.

ГЛАВА 42.

II приступили всѣ военные начальники, и Іоананъ, сынъ Карея, и Іезанія, сынъ Гошаіи, и весь народъоть малаго до большаго,

- 2. и сказали Іереміи пророку: «да падеть предъ лице твое прошеніе наще, помолись о насъ Господу Богу твоему обо всемъ этомъ остаткъ, ибо изъ многаго осталось насъ мало, какъ глаза твои видять насъ,
- 3. чтобы Господь Богь твой указаль намъ путь, по которому намъ идти, и то, что намъ дълать».
- 4. И сказалъ имъ Іеремія пророкъ: «слышу, помолюсь Господу Богу вашему, по словамъ вашимъ, и все, что ответитъ вамъ Господь, объявлю вамъ, не скрою отъ васъ ни слова».
- 5. Они сказали Іереміи: «Господь да будеть между нами свидѣтелемъ вѣрнымъ и истиннымъ въ томъ, что мы точно выполнимъ все то, съ чѣмъ пришлеть тебя къ намъ Господь Богъ твой:
- 6. хорошо ли, худо ли то будеть, но гласа Господа Бога нашего, къ Которому посылаемъ тебя, послушаемся, чтобы намъ было хорошо, когда будемъ послушны гласу Господа Бога нашего».

- 7. По прошествім десяти дней было слово Господне къ Іереміи.
- 8. Онъ позвалъ къ себъ Іоанана, сына Карея, и всъхъ бывшихъ съ нимъ военныхъ начальниковъ и весь народъ, отъ малаго и до большаго,
- 9. и сказаль имъ: такъ говорить Господь Богь Израилевъ, къ Которому вы посылали меня, чтобы повергнуть предъ Нимъ моленіе ваше:
- 10. если останетесь на землѣ сей, то Я устрою васъ и не разорю, насажду васъ и не искореню, ибо Я сожалѣю о томъ бъдствіи, какое сдълаль вамъ.
- 11. Не бойтесь царя Вавилонскаго, котораго вы боитесь; не бойтесь его, говорить Господь, ибо Я съ вами, чтобы спасать васъ и избавлять васъ отъ руки его.
- 12. И явлю къ вамъ милость, и онъ умилостивится къ вамъ и возвратить васъ въ землю вашу.
- 13. Если же вы скажете: «не хотимъ жить въ этой землъ», и не послушаетесь гласа Господа Бога вашего, говоря:
- 14. «нътъ, мы пойдемъ въ землю Египетскую, гдъ войны не увидимъ и трубнаго голоса не услышимъ, и голодать не будемъ, и тамъ будемъ житъ».—
- 15. то выслушайте нынѣ слово Господне, вы, остатокъ Іуды: такъ говоритъ Господь Саваоеъ, Богъ Израилевъ: если вы рёшительно обратите лица ваши, чтобъ идти въ Египетъ, и пойдете, чтобы жить тамъ,
- 16. то мечь, котораго вы боитесь, настигнеть вась тамь, въ земле Египетской, и голодь, котораго вы страшитесь, будеть всегда следовать за вами тамъ въ Египте, и тамъ умрете.
- 17. И всѣ, которые обратятъ лице свое, чтобъ идти въ Египетъ и тамъ жить, умруть отъ меча, голода и моровой язвы, и ни одинъ изъ нихъ не останется и не избѣжитъ того бѣдствія, которое Я наведу на нихъ.
- (17) 4 Царств. 25, 26. Г. 48. (2) Исаія 37, 4. Іерем. 37, 3. (5) Исход. 19, 20. Інс. Нав. 24, 24. (40) Іерем. 24, 6. (11) Исаія 43, 5; 41, 10. Іерем. 30, 10. (16) Іерем. 44, 12. Осія 9, 6. (17) Іезек. 6, 12; 14, 21.

18. Ибо такъ говоритъ Господъ Саваовъ Богъ Израилевъ: какъ излился гнъвъ Мой и яростъ Моя на жителей Іерусалима, такъ изольется яростъ Моя на васъ, когда войдете въ Египетъ, и вы будете проклятіемъ и ужасомъ, и поруганіемъ и поношеніемъ, и не увидите болье мъста сего.

19. Къ вамъ, остатокъ Іуди, изрекъ Господь: не ходите въ Египетъ; твердо знайте, что я нынъ предосте-

регаль вась;

- 20. ибо вы погръщили противъ себя самихъ: вы послали меня къ Господу Богу нашему, сказавши: «помолись о насъ Господу Богу нашему, и все, что скажетъ Господь Богъ нашъ, объяви намъ,—и мы сдълаемъ».
- 21. Я объявиль вамъ нинѣ; но вы не послушали гласа Господа Бога нашего и всего того, съ чѣмъ Онъ послалъ меня къ вамъ.
- 22. Итакъ знайте, что вы умрете отъ меча, голода и моровой язвы въ томъ мъсть, куда хотите идти, чтобы жить тамъ.

ГЛАВА 43.

Погда Іеремія передаль всему народу всё слова Господа Бога ихъ, всё тё слова, съ которыми Господь Богь ихъ послаль его къ нимъ,

- 2. тогда сказаль Азарія, сынъ Осаіи, и Іоананъ, сынъ Карея, и всё дерзкіе люди сказали Іереміи: «неправду ты говоришь, не посылаль тебя Господь Богь нашь сказать: «не ходите въ Египеть, чтобы жить тамь»;
- 3. а Варухъ, сынъ Ниріи, возбуждаетъ тебя противъ насъ, чтобы предать насъ въ руки Халдеевъ, чтобъ они умертвили насъ, или отвели насъ плънными въ Вавилонъ».
- 4. И не послушалъ Іоананъ, сынъ Карея, и всъ военные начальники и весь народъ гласа Господа, чтобы остаться въ землъ Іудейской.
- 5. И взялъ Іоананъ, сынъ Карея, и всъ военные начальники весь оста-

токъ Іудеевъ, которые возвратились изъ всёхъ народовъ, куда они были изгнаны, чтобы жить въ землё Іудейской,

6. мужей и женъ и дътей, и дочерей царя и всъхъ тъхъ, которыхъ Навузарданъ, начальникъ тълохранителей, оставилъ съ Годоліею, сыномъ Ахикама, сына Сафанова, и Іеремію пророка, и Варуха, сына Нирін;

7. и пошли въ землю Египетскую, ибо не послушали гласа Господня, и

дошли до Тафниса.

8. И было слово Господне въ Іеремін въ Тафиисъ:

- 9. возьми въ руки свои больше камни и скрой ихъ въ смятой глинъ при входъ въ домъ фараона въ Тафнисъ, предъ глазами Гудеевъ,
- 10. и скажи имъ: такъ говорить Господь Саваоеъ, Богъ Израилевъ вотъ, Я пошлю и возъму Навуходоносора, царя Вавилонскаго, раба Моего, и поставлю престолъ его на этихъ камняхъ, скрытыхъ Мною, и расъвнетъ онъ надъ нимъ великолъпный шатеръ свой

11. и придетъ, и поразитъ землю Египетскую: кто обреченъ на смертъ, тотъ преданъ будетъ смерти; и кто— въ плънъ, пойдетъ въ плънъ; и кто— подъ мечъ.—подъ мечъ.

12. И зажгу огонь въ капишах боговъ Египтянъ; и онъ сожжеть оныя, а ихъ плънитъ, и одънется въ землю Египетскую, какъ пастухъ надъваеть на себя одежду свою, и выйдеть оттуда спокойно;

13. и сокрушить статуи въ Беесамись, что въ земль Египетской, капища боговъ Египетскихъ сожжеть

огнемъ.

ГЛАВА 44.

Слово, которое было къ Іеремін о всъхъ Іудеяхъ, живущихъ въ земль Египетской, поселившихся въ Магдоль и Тафнисъ, и въ Нофъ, и въ земль Паеросъ:

(48) Іерем. 7, 20; 44, 6. Іезек. 5, 15. Гл. 48. (2) 4 Царств. 25, 23. (3) Іерем. 22, 4. (6) 4 Царств. 25, 26. (7) Осія 9, 3. Исаія 30, 4. (41) Іерем. 15, 2. (42) Іезек. 30, 13. Числ. 33, 4. Іерем. 46, 25. Гл. 44. (1) Іерем. 46, 14. Іезек. 29, 14; 30, 14.

- 2. такъ говоритъ Господь Саваоеъ, Богъ Израилевъ: вы видъли все бъдствіе, какое Я навелъ на Іерусалимъ и на всъ города Іудейскіе; вотъ, они теперь пусты, и никто не живетъ въ нихъ,
- 3. за нечестіе ихъ, которое они дълали, прогнъвляя Меня, ходя кадить и служить инымъ богамъ, которыхъ не знали ни они, ни вы, ни отцы ваши.
- 4. Я посылать къ вамъ всёхъ рабовъ Моихъ, пророковъ, посылать съ ранняго утра, чтобы сказать: «не дълайте этого мерзкаго дъла, которое Я ненавижу».
- 5. Но они не слушали и не приклонили уха своего, чтобъ обратиться отъ своего нечестія, не кадить инымъ богамъ.
- 6. И излилась ярость Моя и гнѣвъ Мой и разгорълась въ городахъ Іудеи и на улицахъ Іерусалима; и они сдълались развалинами и пустынею, какъ видите нынѣ.
- 7. И нынѣ такъ говоритъ Господь Богъ Саваоеъ, Богъ Израилевъ: зачѣмъ вы дѣлаете это великое зло душамъ вашимъ, истребляя у себя мужей и женъ, взрослыхъ дѣтей и младенцевъ изъ среды Іудеи, чтобъ не оставитъ у себя остатка,
- 8. прогнѣвляя Меня издѣліемъ рукъ своихъ, кажденіемъ инымъ богамъ въ землѣ Египетской, куда вы пришли жить, чтобы погубить себя и сдѣлаться проклятіемъ и поношеніемъ у всѣхъ народовъ земли?
- 9. Развъ вы забыли нечестіе отцовъ вашихъ и нечестіе царей Іудейскихъ, ваше собственное нечестіе и нечестіе женъ вашихъ, какое они дълали въ землъ Іудейской и на улицахъ Іерусалима?
- 10. Не смирились они и до сего дня, и не боятся и не поступають по закону Моему и по уставамъ Моимъ, которые Я далъ вамъ и отцамъ вашимъ.
- 11. Посему такъ говоритъ Господъ Саваосъ Богъ Израилевъ: вотъ, Я

- обращу противъ васъ лице Мое на погибель и на истребленіе всей Іудеи
- 12. и возьму оставшихся Тудеевъ, которые обратили лице свое, чтобъ идти въ землю Египетскую и жить тамъ, и всё они будутъ истреблены, падутъ въ земле Египетской; мечемъ и голодомъ будутъ истреблены; отъ малаго и до большаго умрутъ отъ меча и голода, и будутъ проклятіемъ и ужасомъ, поруганіемъ и поношеніемъ.
- 13. Посъщу живущихъ въ землъ Египетской, какъ Я посътилъ Іерусалимъ, мечемъ, голодомъ и моровою язвою.
- 14. и ни кто не избъжитъ и не уцълъетъ изъ остатка Іудеевъ, пришедшихъ въ землю Египетскую, чтобы
 пожитъ тамъ и потомъ возвратиться
 въ землю Іудейскую, куда они всею
 душею желаютъ возвратиться, чтобы
 житъ тамъ; ни кто не возвратится,
 кромъ тъхъ, которые убъгутъ оттуда.
- 15. И отвъчали Іереміи всъ мужья, знавшіе, что жёны ихъ кадять инымъ богамъ, и всъ жёны, стоявшія тама въ большомъ множествъ, и весь народъ, жившій въ земль Египетской, въ Паеросъ, и сказали:
- «сло́ва, которое ты говорилъ намъ именемъ Господа, мы не слушаемъ отъ тебя;
- 17. но непремѣнно будемъ дѣлать все тò, чтò вышло изъ устъ нашихъ, чтобы кадить богинѣ неба и возливать ей возліянія, какъ мы дѣлали, мы и отцы наши, цари наши и князья наши, въ городахъ Іудеи и на улицахъ Іерусалима, потомучто тогда мы были сыты и счастливы и бѣды не видѣли.
- 18. А съ того времени, какъ перестали мы кадить богинъ неба и возливать ей возміянія, терпимъ во всемъ недостатокъ и гибнемъ отъ меча и голода.
- 19. И когда мы кадили богин'я неба и возливали ей возліянія, то разв'я безъ в'ядома мужей нашихъ д'ялали мы ей пирожки съ изображеніемъ ея и возливали ей возліянія»?
- (3) Исход. 23, 24. (4) Іерем. 25, 4. (5) Іерем. 7, 24; 11, 8. (6) Іерем. 42, 18. (41) Амос. 9, 4. (42) Іерем. 44, 27. Числ. 5, 21. (43) Іерем. 24, 10; 29, 17; 44, 12. (44) Іерем. 7, 5. (45) Іерем. 7, 18. (46) Второзак. 29, 19. Іезек. 20, 32. Іерем. 6, 16. (47) Іерем. 7, 12. (48) 4 Царств. 6, 33. (49) Софон. 1, 5. Іерем. 7, 18.

 Тогда сказалъ Іеремія всему народу, мужьямъ и женамъ, и всему народу, который такъ отвъчалъ ему:

21. «не это ин кажденіе, которое совершали вы въ городахъ Іудейскихъ и на улицахъ Іерусалима, вы и отцы ваши, цари ваши и князъя ваши, и народъ страны, воспомянулъ Господь? И не оно ли взошло Ему на сердце?

- 22. Господь не могъ болѣе терпѣть злыхъ дѣлъ вашихъ и мерзостей, какія вы дѣлали; поэтому и сдѣлалась земля ваша пустынею и ужасомъ, и проклятіемъ, безъ жителей, какъ видите нынѣ.
- 23. Такъ-какъ вы, совершая то куреніе, грѣшили предъ Господомъ и не слушали гласа Господа, и не поступали по закону Его и по установленіямъ Его, и по повелѣніямъ Его, то и постигло васъ это бѣдствіе, какъ видите нынѣ».
- 24. И сказалъ Іеремія всему народу и всѣмъ женамъ: слушайте слово Господне, всѣ Іудеи, которые въ землъ Египетской:
- 25. такъ говоритъ Господь Саваосъ, Богъ Израилевъ: вы и жёны ваши, что устами своими говорили, то и руками своими дълали; вы говорите: «станемъ выполнять объты наши, какіе мы объщали, чтобы кадить богинъ неба и возливать ей возліяніе», твердо держитесь обътовъ вашихъ и въ точности исполняйте объты ваши.
- 26. Зато выслушайте слово Господне, всв Іудеи, живущіе въ землв Египетской: вотъ, Я поклялся великимъ именемъ Монмъ, говоритъ Господь, что не будетъ уже на всей землв Египетской произносимо имя Мое устами какого-либо Іудея, говорящаго: «живъ Господь Богъ!»
- 27. Вотъ Я буду наблюдать надъвами къ погибели, а не къ добру; и всъ Іудеи, которые въ землъ Египетской, будутъ погибать отъ меча и голода, доколъ совсъмъ не истребятся.
- 28. Только малое число избѣжавшихъ отъ меча возвратится изъ земли

Египетской въ землю Іудейскую, и узнаютъ всъ оставшіеся Іудеи, которые пришли въ землю Египетскую, чтобы пожить тамъ, чье слово сбудется: Мое, или ихъ.

29. И вотъ вамъ знаменіе, говорить Господь, что Я посінцу васъ на семъ місті, чтобы вы знали, что сбудутся слова Мои о васъ на погибель вамъ.

30. Такъ говоритъ Господь: воть, Я отдамъ фараона Вафрія, царя Египетскаго, въ руки враговъ его и въ руки ищущихъ души его, какъ отдалъ Седекію, царя Іудейскаго, въ руки Навуходоносора, царя Вавилонскаго, врага его и искавшаго души его.

ГЛАВА 45.

Слово, которое пророкъ Іеремія сказалъ Варуху, сыну Ниріи, когда онъ написалъ слова сіи изъ усть Іереміи въ книгу, въ четвертый годь Іоакима, сына Іосіи, царя Іудейскаго:

2. такъ говоритъ Господь Богъ

Израилевъ къ тебъ, Варухъ:

- 3. ты говоришь: «горе мив! ибо Господь приложиль скорбь къ бользни моей; я изнемогъ отъ вздоховъ монхъ, и не нахожу покоя».
- 4. Такъ скажи ему: такъ говорить Господь: вотъ, что Я построиль, разрушу, и что насадиль, искореню,—всю эту землю.
- 5. А ты просишь себѣ великаго: не проси; ибо вотъ, Я наведу бѣдствіе на всякую плоть, говорить Господь, а тебѣ вмѣсто добычи оставлю душу твою во всѣхъ мѣстахъ, куда ни пойдешь.

ГЛАВА 46.

Слово Господне, которое было къ Іеремін пророку о народахъ языческих:

2. объ Египтъ, о войскъ фараона Нехао, царя Египетскаго, которое было при ръкъ Евфратъ въ Кархамисъ, в которое поразилъ Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, въ четвертый годъ

(22) Іерем. 26, 6; 44, 12. (26) Іерем. 44, 25. (27) Іерем. 31, 28. Дан. 9, 14. (30) Іерем. 21, 7; 22, 25. 2 Парадипом. 36, 17, 20. Гл. 45. (1) Іерем. 36, 4. (4) Іерем. 24, 6. Амос. 9, 11. (5) Рямдян. 12, 16. Іерем. 21, 9. Гл. 46. (2) 2 Парадипом. 35, 20. Іерем. 25, 19.

Іоакима, сына Іосін, царя Іудей-

- 3. Готовьте щиты и копья, и вступайте въ сражение;
- 4. сѣдлайте коней и садитесь, всадники, и становитесь въ шлемахъ; точите копья, облекайтесь въ брони.
- 5. Почему же, вижу Я, они оробъли и обратились назадъ? и сильные ихъ поражены, и бъгутъ не оглядываясь; отвеюду ужасъ, говоритъ Господь.
- 6. Не убѣжить быстроногій, и не спасется сильный; на сѣверѣ, у рѣки Евфрата, они споткнутся и падуть.
- 7. Кто это поднимается, какъ ръка, и какъ потоки волнуются воды его?
- 8. Египетъ поднимается, какъ рѣка, и какъ потоки взволновались воды его, и говоритъ: поднимусь и покрою землю, погублю городъ и жителей его.
- 9. Садитесь на коней, и мчитесь, колесницы, и выступайте, сильные, Есіопляне и Ливіяне, вооруженные щитомъ, и Лидяне, держащіе луки и натягивающіе ихъ;
- 10. ибо день сей у Господа Бога Саваова есть день отмщенія, чтобы отмстить врагамъ Его; и мечъ будеть пожирать, и насытится и упьется кровью ихъ; пбо это Господу Богу Саваову будеть жертвоприношеніе въ землё северной, при реке Евфрать.
- 11. Пойди въ Галаадъ и возьми бальзама, дѣва, дочь Египта; напрасно ты будешь умножать врачевства, нѣть для тебя исцѣленія.
- 12. Услышали народы о посрамленіи твоемъ, и вопль твой наполниль землю; ибо сильный столкнулся съ сильнымъ, и оба вмфств пали.
- 13. Слово, которое сказалъ Господь пророку Іереміи о нашествіи Навуходоносора, царя Вавилонскаго, чтобы поразить землю Египетскую:
- 14. возвёстите въ Египте и дайте знать въ Магдоле, и дайте знать въ Нофе и Тафиисе; скажите: «становись и готовься, ибо мечъ пожираетъ окрестности твои».

- 15. Отчего сильный твой опрокинуть?—Не устояль, потомучто Господь погналь его.
- 16. Онъ умножилъ падающихъ, даже падали одинъ на другаго и говорили: «вставай и возвратимся къ народу нашему въ родную нашу землю отъ губительнаго меча».
- 17. А тамъ кричатъ: «фараонъ, царь Египта, смутился; онъ пропустилъ условленное время».
- 18. Живу Я, говорить Царь, котораго имя Господь Саваовъ: какъ Өаворъ среди горъ и какъ Кармилъ при морѣ, такъ върно придетъ онъ.
- 19. Готовь себѣ нужное для переселенія, дочь—жительница Египта, ибо Нофъ будетъ опустошенъ, разоренъ, останется безъ жителя.
- 20. Египеть—прекрасная телица; но погибель отъ съвера идеть, идеть.
- 21. И наемники его среди его, какъ откормленные тельцы,—и сами обратились назадъ, побъжали всѣ, не устояли, потомучто пришелъ на нихъ день погибели ихъ, время посъщенія ихъ.
- 22. Голосъ его несется, какъ зміиный; они идутъ съ войскомъ, придуть на него съ топорами, какъ дровосъки;
- 23. вырубять лість его, говорить Господь, ибо они несмітны; ихъ боліве, нежели саранчи, и ність числа имъ.
- 24. Посрамлена дочь Египта, предана въ руки народа съвернаго.
- 25. Господь Саваоеъ Богъ Израилевъ говоритъ: вотъ, Я посъщу Аммона, который въ Но, и фараона и Египетъ, и боговъ его и царей его, фараона и надъющихся на него;
- 26. и предамъ ихъ въ руки ищущихъ души ихъ и въ руки Навуходоносора, царя Вавилонскаго, и въ руки рабовъ его; но послѣ того будетъ онъ населенъ, какъ въ прежніе дни, говоритъ Господь.
- 27. Ты же не бойся, рабъ Мой Іаковъ, и не страшись, Израиль: ибо вотъ, Я спасу тебя изъ далекой страны и съмя твое изъ земли плъна ихъ; и
- (3) Іевек. 23, 24. (4) Іерем. 51, 11. (5) Іерем. 47, 3. (9) Іезек. 27, 10. (40) Исаія 2, 12. Іерем. 25, 33. (41) Іерем. 8, 22. (44) Іерем. 44, 1. (48) 3 Царств. 18, 19. Амос. 9, 3. (21) Іерем. 50, 31. (25) Іезек. 30, 13. (27) Исаія 44, 2—4. Іерем. 30, 10.

возвратится Іаковъ, и будетъ жить спокойно и мирно, и ни кто не будетъ

устрашать его.

28. Не бойся, рабъ Мой Іаковъ, говоритъ Господь: ибо Я съ тобою; Я истреблю всв народы, къ которымъ Я изгналъ тебя, а тебя не истреблю; а только накажу тебя въ мърв; ненаказаннымъ же не оставлю тебя.

ГЛАВА 47.

Слово Господа, которое было къ пророку Іеремін о Филистимлянахъ, прежде нежели фараонъ поразилъ Газу.

- 2. Такъ говоритъ Господь: вотъ, поднимаются воды съ сѣвера и сдѣлаются наводняющимъ потокомъ, и потопятъ землю и все, что наполняетъ ее, городъ и живущихъ въ немъ; тогда возопіютъ люди, и зарыдаютъ всѣ обитатели страны.
- 3. Отъ шумнаго топота копытъ сильныхъ коней его, отъ стука колесницъ его, отъ звука колесъ его, отцы не оглянутся на дътей своихъ, потомучто руки у нихъ опустятся
- 4. отъ того дня, который придетъ истребить всъхъ Филистимлянъ, отнять у Тира и Сидона всъхъ остальныхъ помощниковъ, ибо Господь разоритъ Филистимлянъ, остатокъ острова Кафтора.
- 5. Оплешивела Газа, гибнеть Аскалонъ, остатокъ долины ихъ.
- 6. Докол'в будешь пос'вкать, о, мечь Господень! докол'в ты не успоконшься? возвратись въ ножны твои, перестань и успокойся.
- 7. Но какъ тебѣ успоконться, когда Господь далъ повелѣніе противъ Аскалона и противъ берега морскаго? туда Онъ направилъ его.

ГЛАВА 48.

О Моавъ такъ говоритъ Господь Саваооъ Богъ Израилевъ: горе Нево! онъ опустошенъ; Каріаоаимъ

посрамленъ и взять; Мизгавъ посрамленъ и сокрушенъ.

- 2. Нѣть болѣе славы Моава; въ Есевонѣ замышляють противъ него зло: «пойдемъ, встребимъ его изъчисла народовъ». И ты, Мадмена, погибнешь; мечъ слѣдуетъ за тобою.
- 3. Слышенъ вопль отъ Оронанма, опустошение и разрушение великое.
- 4. Сокрушенъ Моавъ; вопль подняли дъти его.
- 5. На восхожденіи въ Лухить плачь за плачемъ поднимается; и на спускъ съ Оронаима непріятель слышить вопль о разореніи.
- 6. Бъгите, спасайте жизнь свою, и будьте подобны обнаженному дереву въ пустынъ.
- 7. Такъ-какъ ты надвялся на двла твои и на сокровища твои, то и ты будешь взятъ, и Хамосъ пойдетъ въ пленъ, вместе со своими священниками и своими князьями.
- 8. И придетъ опустощитель на всякій городъ, и городъ не уцѣлѣетъ; и погибнетъ долина, и опустветъ равнина, какъ сказалъ Господъ.
- 9. Дайте крылья Моаву, чтобы онъ могъ улегъть; города его будуть пустынею, потомучто некому будеть жить въ нихъ.
- 10. Проклять, кто дело Господне делаеть небрежно, и проклять, кто удерживаеть мечь Его оть крови!
- 11. Моявъ отъ юности своей быль въ покой, сидиль на дрожжахъ своихъ и не быль переливаемъ изъ сосуда въ сосудъ, и въ плинъ не ходилъ; оттого оставался въ немъ вкусъ его, и запахъ его не изминялся.
- 12. Посему воть, приходять дни, говорить Господь, когда Я пришлю къ нему переливателей, которые перельють его и опорожнять сосуды его, и разобыють кувшины его.
- 13. И постыженъ будеть Моавъ ради Хамоса, какъ домъ Израилевъ постыженъ былъ ради Вееиля, надежды своей.
- 14. Какъ вы говорите: «мы люди храбрые и крѣпкіе для войны?»
- (28) Быт. 26, 24. Исаія 41, 10; 27, 8. Гл. 47. (1) Іевек. 25, 15. (2) Апокалинс. 17, 15. (5) Апокалинс. 9, 9. (4) Амос. 1, 10. Быт. 10, 14. Второзак. 2, 23. Гл. 48. (1) Іевек. 25, 9. (2) Іерем. 11, 19. (5) Исаія 15, 5. (7) Іерем. 2, 17; 49, 4. 3 Царств. 11, 7. (41) Софон. 1, 12. (43) 3 Царств. 12, 29.

- 15. Опустошенъ Моавъ, и города его горятъ, и отборные юноши его пошли на закланіе, говорить Царь,— Господь Саваоеъ имя Его.
- 16. Близка погибель Моава, и сильно спешить бедствіе его.
- 17. Пожалъйте о немъ всъ сосъди его, и всъ знающіе имя его скажите: «какъ сокрушенъ жезлъ силы, посохъ славы!»
- 18. Сойди съ высоты величія и сиди въ жаждв, дочь—обитательница Дивона, ибо опустошитель Моава придеть къ тебв и разорить укрвпленія твои.
- 19. Стань у дороги и смотри, обитательница Ароера, спращивай бѣгущаго и спасающагося: «что сдѣлалось?»
- 20. Посрамленъ Моавъ, ибо сокрушенъ; рыдайте и вопите, объявите въ Арнонъ, что опустошенъ Моавъ.
- 21. И судъ пришелъ на равнины, на Халонъ и на Яацу, и на Мофаеъ,
- 22. и на Дивонъ и на Нево, и на Бет-Дивласаимъ,
- 23. и на Каріасанить и на Бет-Гамуль, и на Бет-Маонъ,
- 24. и на Керіосъ и на Восоръ, и на всъ города земли Моавитской, дальніе и ближніе.
- 25. Отсъченъ рогъ Моава, и мышца его сокрушена, говоритъ Господъ.
- 26. Напойте его пьянымъ, ибо онъ вознесся противъ Господа; и пусть Моавъ валяется въ блевотинъ своей, и самъ будетъ посмъяніемъ.
- 27. Не быль ли въ посмѣянія у тебя Израиль? развѣ онъ между ворами быль пойманъ, что ты, бывало, лишь только заговоришь о немъ, качаещь головою?
- 28. Оставьте города и живите на скалахъ, жители Моава, и будьте, какъ голуби, которые делаютъ гийзда во входе въ пещеру.
- 29. Слыхали мы о гордости Моава, гордости чрезмърной, объ его высокомъріи и его надменности, и кичливости его и превозношеніи сердца его.

- 30. Знаю Я дерзость его, говорить Господь, но это—ненадежно; пустыя слова его: не такъ сдълаютъ.
- 31. Поэтому буду рыдать о Моавѣ и вопить о всемъ Моавѣ; будутъ воздихать о мужахъ Кирхареса.
- 32. Буду плакать о тебѣ, виноградникъ Севамскій, плачемъ Іазера; отрасли твои простирались за море, достигали до озера Іазера; опустопитель напаль на лѣтніе плоды твои и на зрѣлый виноградъ.
- 33. Радость и веселье отнято отъ Кармила и отъ земли Моава. Я положу конецъ вину въ точилахъ; не будутъ болъе топтать въ нихъ съ пъснями; крикъ брани будетъ, а не крикъ радости.
- 34. Отъ вопля Есевона до Елеалы и до Іаацы они поднимутъ голосъ свой отъ Сигора до Оронаима, до третьей Еглы, ибо и воды Нимрима изсякнуть.
- 35. Истреблю у Моава, говоритъ Господь, приносящихъ жертвы на высотахъ и кадящихъ богамъ его.
- 36. Оттого сердце мое стонетъ о Моавъ какъ свиръль; о жителяхъ Кирхареса стонетъ сердце мое какъ свиръль, ибо богатства, ими пріобрътенныя, погибли:
- 37. у каждаго голова гола и у каждаго борода умалена; у встхъ на рукахъ царапины и на чреслахъ вретище.
- 38. На всёхъ кровляхъ Моава и на улицахъ его общій плачъ, ибо Я сокрушиль Моава, какъ непотребный сосудъ, говорить Господь.
- 39. Какъ сокрушенъ онъ, будутъ говорить рыдая; какъ Моавъ покрылся стыдомъ, обративъ тылъ! и будетъ Моавъ посмъяніемъ и ужасомъ для всъхъ окружающихъ его,
- 40. ибо такъ говоритъ Господь: вотъ, какъ орелъ, полетитъ онъ и распростретъ крылья свои надъ Моавомъ.
 - 41. Города будуть взяты, и крѣ-
- (18) Исаія 47, 1. (20) Исаія 16, 7. (24) Амос. 2, 2. Исаія 63, 1. (25) Плач. Іерем. 2, 3. Іевек. 30, 21. (27) Іерем. 2, 26. (28) Исаія 16, 6. (32) Исаія 16, 9. (33) Ислія 16, 10. (34) Іерем. 25, 25. Исаія 15, 4—6. (36) Исаія 16, 11. Плач. Іерем. 1, 20. (37) Исаія 15, 2—3. Іевек. 7, 18. (38) Іерем. 22, 28; 51, 34. (40) Аввак. 1, 8. Дан. 7, 4. Осія 8, 1. (41) Іерем. 30, 6.



пости завоеваны, и сердце храбрыхъ Моавитянъ будеть въ тотъ день какъ сердце женіцины, мучимой родами.

- 42. И истребленъ будетъ Моавъ изъ числа народовъ, потомучто онъ возсталъ противъ Господа.
- 43. Ужасъ и яма и петля—для тебя, житель Моава, сказалъ Господь.
- 44. Кто убъжить отъ ужаса, упадеть въ яму; а кто выйдеть изъ ямы, — попадеть въ петлю, ибо Я наведу на него, на Моава, годину посъщенія ихъ, говоритъ Господь.
- 45. Подъ тѣнью Есевона остановились бѣгущіе обезсилѣвши; но огонь вышелъ изъ Есевона и плами изъ среды Спгона, и пожретъ бокъ Моава и темя сыновей мятежныхъ.
- 46. Горе тебѣ, Моавъ! погибъ народъ Хамоса, ибо сыновья твои взяты въ плѣнъ, и дочери твои—въ плѣненіе.
- 47. Но въ послъдніе дни возвращу шлѣнъ Моава, говорить Господь. Досель судъ на Моава.

ГЛАВА 49.

О сыновьяхъ Аммоновыхъ та́къ говоритъ Господь: развѣ нѣтъ сыновей у Израиля? развѣ нѣтъ у него наслѣдника? Почему же Малхомъ завладѣлъ Гадомъ, и народъ его живетъ въ городахъ его?

- 2. Посему воть, наступають дни, говорить Господь, когда въ Раввъ сыновей Аммоновыхъ слышенъ будетъ крикъ брани, и сдълается она грудою развалинъ, и города ея будутъ сожжены огнемъ, и овладъетъ Израилъ тъми, которые владъли имъ, говоритъ Господъ.
- 3. Рыдай, Есевонъ, ибо опустошенъ Гай; кричите, дочери Раввы, опоящьтесь вретищемъ, плачьте и скитайтесь по огородамъ, ибо Малхомъ пойдетъ въ плънъ вмъстъ со священниками и князьями своими.
- 4. Что хвалишься долинами? Потечеть долина твоя кровью, вфро-

ломная дочь, надъющаяся на сокровища свои, *говорящая*: «кто придетъ ко мнъ»?

Глава 49.

- 5. Вотъ, Я наведу на тебя ужасъ со всёхъ окрестностей твоихъ, говоритъ Господъ Богъ Саваоеъ; разбъжитесь, кто куда, и никто не соберетъ разбъжавшихся.
- 6. Но послѣ того Я возвращу плѣнъ сыновей Аммоновыхъ, говоритъ Госполь.
- 7. Объ Едомѣ такъ говоритъ Господь Саваоеъ: развѣ нѣтъ болѣе мудрости въ Өеманѣ? Развѣ оскудѣла мудрость ихъ?
- 8. Бъгите, обративши тыль, скрывайтесь въ пещерахъ, жители Дедана, ибо погибель Исава Я наведу на него,—время посъщенія Моего.
- 9. Если бы обиратели винограда пришли къ тебѣ, то вѣрно оставили бы нѣсколько недобранныхъ ягодъ. И еслибы воры пришли ночью, то они похитили бы, сколько имъ нужно.
- 10. А Я до-нага оберу Исава, открою потаённыя мѣста его, и скрыться онъ не можетъ. Истреблено будетъ племя его, и братья его и сосѣди его; и не будетъ его.
- 11. Оставь сиротъ твоихъ, Я поддержу жизнь ихъ, и вдовы твои пусть надъются на Меня.
- 12. Ибо такъ говорить Госнодь: воть и тв, которымъ не суждено было пить чашу, непремвнио будуть пить ее, и ты ли останешься ненаказаннымъ? Нътъ, не останешься ненаказаннымъ, но непремвнио будешь пить чащу.
- 13. Ибо, Мною клянусь, говорить Господь, что ужасомъ, посмѣяніемъ, пустынею и проклятіемъ будетъ Восоръ, и всѣ города его сдѣлаются вѣчными пустынями.
- 14. Я слышаль слухь отъ Господа, и посоль посланъ къ народамъ сказать: соберитесь и идите противъ него, и поднимайтесь на войну.

(43) Heair 24, 17. (44) Anoc. 5, 19. (45) Hhea. 21, 28. (46) Hhea. 21, 29. (47) Iepem. 49, 39. F.m. 49. (4) Iebem. 25, 3. (2) Anoc. 1, 14. (3) Ihe. Hab. 7, 20. (4) Iepem. 21, 13. (6) Iepem. 33, 7. (7) Iebem. 25, 12. Heair 29, 14. Abg. 1, 8. (8) Iepem. 49, 30; 50, 31. (9) Abg. 1, 5. (42) Iepem. 25, 28. 1 Herp. 4, 17. Iepem. 25, 12. (45) Iepem. 18, 16. (14) Abg. 1, 1.

Digitized by Google

- 15. Ибо вотъ, Я сдѣлаю тебя малымъ между народами, презрѣннымъ между людьми.
- 16. Грозное положение твое и надменность сердца твоего обольстили тебя, живущаго въ разсћинахъ скалъ и занимающаго вершины холмовъ. Но, хотя бы ты какъ орелъ высоко свилъ гитадо твое, и оттуда низрину тебя, говоритъ Господъ.
- 17. И будетъ Едомъ ужасомъ; всякій, проходящій мимо, изумится и посвищеть, *смотря* на всѣ язвы его.
- 18. Какъ ниспровергнуты Содомъ и Гоморра и соседние города ихъ, говорить Господь, такъ и тамъ ни одинъ человекъ не будетъ жить, и сынъ человеческий не остановится въ немъ.
- 19. Воть, восходить онъ какъ девъ оть возвышенія Іордана на укрѣпленныя жилища; но Я заставлю ихъ поспѣшно уйти изъ Идумеи, и кто избранъ, того поставлю надъ нею. Ибо кто подобенъ Мнѣ? и кто потребуеть отвѣта отъ Меня? и какой настырь противостанеть Мнѣ?
- 20. Итакъ выслупіайте опредѣленіе Господа, какое Онъ постановиль объ Едомѣ, и намѣренія Его, какія Онъ шмѣеть о жителяхъ Өемана: истинно, самые малые изъ стадъ повлекуть ихъ ш опустошать жилища ихъ.
- 21. Отъ шума паденія ихъ потрясется земля, и отголосокъ крика ихъ слышенъ будеть у Чермнаго моря.
- 22. Вотъ, какъ орелъ поднимется онъ и полетитъ, и распуститъ крылья свои надъ Восоромъ; и сердце храбрыхъ Идуменнъ будетъ въ тотъ день, какъ сердце женщины въ родахъ.
- 23. О Дамаскѣ.—Посрамлены Емаеъ м Арпадъ, ибо, услышавши скорбную въстъ, они уныли; тревога на морѣ, успокоиться не могутъ.
- 24. Оробѣлъ Дамаскъ и обратился въ бѣгство; страхъ овладѣлъ имъ; боль и муки схватили его, какъ женщину въ родахъ.

- 25. Какъ не уцѣлѣлъ городъ славы, городъ радости моей?
- 26. Итакъ падутъ юноши его на улицахъ его, и всѣ воины погибнутъ въ тотъ день, говоритъ Господъ Саваосъ.
- 27. И зажгу огонь въ стѣнахъ Дамаска,—и истребить чертоги Венадада.
- 28. О Кидарѣ и о царствахъ Асорскихъ, которыя поразилъ Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, такъ говоритъ Господъ: вставайте, выступайте противъ Кидара и опустошайте сыновей востока!
- 29. Шатры ихъ и овецъ ихъ возьмутъ себѣ, и покровы ихъ и всю утварь ихъ и верблюдовъ ихъ возьмутъ и будутъ кричать имъ: ужасъ отовсюду!
- 30. Бъгите, уходите скоръе, сокройтесь въ пропасти, жители Асора, говорить Господь, ибо Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, сдълаль рышеніе о васъ и составиль противъ васъ замысль.
- 31. Вставайте, выступайте противъ народа мирнаго, живущаго безпечно, говоритъ Господь; ни дверей, ни запоровъ нѣтъ у него, живутъ по одиночкъ.
- 32. Верблюды ихъ отданы будуть въ добычу, и множество стадъ ихъ— на расхищеніе; и разсъю ихъ по всъмъ вътрамъ, этихъ стригущихъ волосы на вискахъ, и со всъхъ сторонъ ихъ наведу на нихъ гибель, говоритъ Господь.
- 33. И будеть Асоръ жилищемъ шакаловъ, въчною пустынею; человъкъ не будетъ жить тамъ, и сынъ человъческій не будеть останавливаться въ немъ.
- 34. Слово Господа, которое было къ Іереміи пророку противъ Елама въ началъ царствованія Седекіи, царя Іудейскаго:
- 35. такъ говорить Господь Саваоеъ: воть, Я сокрушу лукъ Елама, главную силу ихъ;
- (45) Авд. 1, 2. (46) Іерем. 51, 25. Амос. 9, 3. (47) Іерем. 50, 13. (48) Еыт. 19, 25. Исаія 13, 19—20. Іерем. 50, 40. (49) Іерем. 50, 44. Іов. 41, 1. (24) Іерем. 50, 46. (22) Іерем. 48, 40. (25) Исаія 17, 1; 36, 19. Амос. 1, 3. (24) Іерем. 4, 31. (26) Іерем. 50, 30. (27) Амос. 1, 4. (28) Іерем. 2, 10. Исаія 21, 16. (32) Іевем. 5, 10. (34) Іерем. 25, 25. (35) Исаія 22, 6.

- 36. и наведу на Еламъ четыре вѣтра отъ четырехъ краевъ неба, и развѣю ихъ по всѣмъ этимъ вѣтрамъ, и не будетъ народа, къ которому не пришли бы изгнанные Еламиты;
- 37. и поражу Еламитянъ страхомъ предъ врагами ихъ и предъ ищущими души ихъ; и наведу на нихъ бъдствіе, гнъвъ Мой, говоритъ Господъ, и пошлю вслъдъ ихъ мечъ, доколъ не истреблю ихъ;
- 38. и поставлю престоль Мой въ Еламъ, и истреблю тамъ царя и князей, говорить Господь.
- 39. Но въ последние дни возвращу пленъ Елама, говоритъ Господь.

ГЛАВА 50.

Слово, которое изрекъ Господь о Вавилонъ и о земль Халдеевъ чрезъ Іеремію пророка:

- 2. возвъстите и разгласите между народами, и поднимите знамя, объявите, не скрывайте, говорите: Вавилонъ взятъ, Вилъ посрамленъ, Меродахъ сокрушенъ, истуканы его посрамлены, идолы его сокрушены.
- 3. Ибо отъ сввера поднялся противъ него народъ, который сдвлаетъ землю его пустынею, и никто не будетъ житъ тамъ, отъ человъка до скота, всъ двинутся и уйдутъ.
- 4. Въ тъ дни и въ то время, говоритъ Господь, придутъ сыновья Израилевы, они и сыновья Іудины вмъстъ, будутъ ходить и плакать и взыщутъ Господа Бога своего;
- 5. будуть спрашивать о пути къ Сіону и, обращая къ нему лица, будуть говорить: идите и присоединитесь къ Господу союзомъ въчнымъ, который не забудется.
- 6. Народъ Мой быль какъ погибшія овцы; пастыри ихъ совратили ихъ съ пути, разогнали ихъ по горамъ; скитались они съ горы на холмъ, забыли ложе свое.
- 7. Всѣ, которые находили ихъ, пожирали ихъ, и притъснители ихъ го-

ворили: «мы не виноваты, потомучто они согращили предъ Господомъ, предъ жилищемъ правды и предъ Господомъ, надеждою отцовъ ихъ».

TJABA 50.

- 8. Бѣгите изъ среды Вавилона, ж уходи́те изъ Халдейской земли и будьте, какъ козлы впереди стада овецъ.
- 9. Ибо вотъ, Я подниму и приведу на Вавилонъ сборище великихъ народовъ отъ земли съверной, и расположатся противъ него, и онъ будетъ взятъ: стрълы у нихъ, какъ у искуснаго воина, не возвращаются даромъ.
- 10. И Халдея сдълается добычею ихъ; и опустопители ея насытятся, говоритъ Господь.
- 11. Ибо вы веселились, вы торжествовали, расхитители наслѣдія Моего; прыгали отъ радости, какъ телица на травѣ, и ржали, какъ боевые кони.
- 12. Въ большомъ стидъ будетъ мать ваша, покраснъетъ родившая васъ; вотъ, будущность тъхъ народовъ—пустиня, сухая земля и степь.
- 13. Отъ гнѣва Господа она сдѣлается необитаемою, и вся она будетъ пуста; всякій проходящій чрезъ Вавилонъ изумится и посвищетъ, смотря на всѣ язвы его.
- 14. Выстройтесь въ боевой порядокъ вокругъ Вавилона; вст натягивающіе лукъ стръляйте въ него, не жальйте стръль, ибо онъ согрышиль противъ Господа;
- 15. поднимите крикъ противъ него со всъхъ сторонъ; онъ подалъ руку свою; пали твердыни его, рушились стъны его, ибо это—возмездіе Господа; отміцайте ему; какъ онъ поступалъ, такъ и вы поступайте съ нимъ;
- 16. истребите въ Вавилонт и стищаго и дъйствующаго серпомъ во время жатвы; отъ страха губительнаго меча пусть каждый возвратится къ народу своему, и каждый пусть бъжить въ землю свою.
- 17. Израиль разстянное стадо; пьвы разогнали сто; прежде обътдаль его царь Ассирійскій, а сей послъдній,
- (39) Іерем. 48, 47. Г.ж. 50. (4) Исаія 13, 1; 14, 4. (2) Исаія 46, 1. (3) Іерем. 4, 25; 9, 10. (4) Исаія 55, 6. Осія 3, 5; 6, 1. (6) Іезек. 34, 5. Іерем. 2, 8: 10. 21. (7) Іезек. 34, 13. (8) Исаія 48, 20. Іерем. 51, 6. Апокалипс. 18, 4. (41) Іезек. 34, 18, 21. (43) Іерем. 18, 16; 49, 17. (45) Второзак. 32, 85. Римлян. 12, 19.

Павуходоносоръ, царь Вавилонскій, и кости его сокрушилъ.

- 18. Посему такъ говорить Господь Саваовъ, Богъ Израилевъ: вотъ, Я посъну царя Вавилонскаго и землю его, какъ посътиль царя Ассирійскаго;
- 19. и возвращу Израиля на пажить его, и будеть онъ пастись на Кармиль и Васань, и душа его насытится на горь Ефремовой и въ Галаадь.
- 20. Въ тъ дни и въ то время, говоритъ Господь, будутъ искать неправды Израилевой, и не будетъ ея, и гръховъ Іуды, и не найдется ихъ; ибо прощу тъхъ, которыхъ оставлю въ живыхъ.
- 21. Иди на нее, на землю возмутительную, и накажи жителей ея: опустошай и истребляй все за ними, говорить Господь, и сдёлай все, что Я повельль тебъ.
- 22. Шумъ брани на землъ и великое разрушение!
- 23. Какъ разбить и сокрушень молоть всей земли! Какъ Вавилонъ сдълался ужасомъ между народами!
- 24. Я разставиль стти для тебя, и ты поймань, Вавилонь, не предвидя того; ты найдень и схвачень, потомучто возсталь противъ Господа.
- 25. Господь открыль хранилище Свое и взяль изо него сосуды гивва Своего, потомучто у Господа Бога Саваооа есть дело въ земле Халдейской.
- 26. Идите на нее со всѣхъ краевъ, растворяйте житницы ея, топчите ее какъ снопы, совсѣмъ истребите ее, чтобы ничего отъ нея не осталось:
- 27. убивайте всѣхъ воловъ ея, пусть идутъ на закланіе; горе имъ! ибо пришелъ день ихъ, время посъщенія ихъ.
- 28. Слышено голось бёгущихь и спасающихся изъ земли Вавилонской, чтобы возвёстить на Сіон'в о мщеніи Господа Бога нашего, о мщеніи за храмъ Его.
 - 29. Созовите противъ Вавилона

- стръльцовъ; всв напрягающіе лукъ расположитесь станомъ вокругъ него, чтобы никто не спасся изъ него, воздайте ему по дъламъ его; какъ онъ поступалъ, такъ поступите и съ нимъ, ибо онъ вознесся противъ Господа, противъ Святаго Израилева.
- 30. Зато падуть юноши его на улицахъ его, и всъ воины его истреблены будуть въ тотъ день, говорить Господь:
- 31. Вотъ, Я—на тебя, гордыня, говоритъ Господь Богъ Саваооъ; ибо пришелъ день твой, время посъщенія твоего.
- 32. И споткнется гордыня и упадеть, и никто не подниметь его; и зажгу огонь въ городахъ его,—и пожретъ все вокругъ него.
- 33. Такъ говоритъ Господь Саваовъ: угнетены сыновья Израиля, какъ и сыновья Іуды, и всѣ, плънившіе ихъ, крѣпко держать ихъ и не хотять отпустить ихъ.
- 34. Но Искупитель ихъ силенъ, Господь Саваоеъ—имя Его; Онъ разберетъ дёло ихъ, чтобъ успокоить землю и привесть въ трепетъ жителей Вавилона.
- 35. Мечъ на Халдеевъ, говоритъ Господь, и на жителей Вавилона, и на князей его и на мудрыхъ его;
- 36. мечъ на обаятелей, и они обезумъютъ, мечъ на воиновъ его, и они оробъютъ;
- 37. мечъ на коней его и на колесницы его, и на вст разноплеменные народы среди него, и они будутъ какъ женщины; мечъ на сокровища его, и они будутъ расхищены;
- 38. засуха на воды его, и онъ изсякнутъ; ибо это земля истукановъ, и они обезумъютъ отъ идольскихъ страпилишъ.
- 39. И поселятся тамъ степные звъря съ шакалами, и будутъ жить на ней страусы, и не будетъ обитаема во-въки и населяема въ роды родовъ.
- (47) 4 Царств. 15, 19; 16, 7; 17. 3. (48) 4 Царств. 19, 35. Исаія 37, 36. (49) 3 Царств. 18, 19. Второзак. 32, 14. (20) Іерем. 31, 34; 33, 8. Дан. 9, 24. (23) Исаія 14, 4; 13, 19. Апокалипс. 18, 17. (25) Второзак. 32, 34. Исаія 13, 5. Римлян. 2, 5. (27) Іерем. 46, 21. 4 Царств. 25, 9. (29) Апокалипс. 17, 16; 18, 6. (30) Іерем. 49, 26. (31) Іерем. 46, 10. Апокалипс. 18, 8. (32) Іерем. 11, 16. (37) Іерем. 54, 32. (39) Исаія 13, 21. Апокалипс. 18, 2.

- 40. Какъ ниспровержены Богомъ Содомъ и Гоморра и сосъдніе города ихъ, говорить Господь, такъ и туть ни одинъ человъкъ не будеть жить, и сынъ человъческій не будеть останавливаться.
- 41. Воть, идеть народь оть сввера, и народь великій, и многіе цари поднимаются оть краевь земли;
- 42. держать въ рукахъ лукъ и копье; они жестоки и немилосерды; голосъ ихъ шуменъ, какъ море; несутся на коняхъ, выстроились какъ одинъ человъкъ, чтобы сразиться съ тобою, дочь Вавилона!
- 43. Услышаль царь Вавилонскій въсть о нихъ, и руки у него опустились; скорбь объяла его, муки—какъженщину въ родахъ.
- 44. Вотъ, восходить онъ какъ левъ отъ возвышенія Іордана на укрѣпленныя жилища; но Я заставлю ихъ поспѣшно уйти изъ него; и кто избранъ, тому ввърю его, ибо кто подобенъ Мнѣ? и кто потребуетъ отъ Меня отвѣта? И какой пастырь противостанетъ мнѣ?
- 45. Итакъ выслушайте опредъленіе Господа, какое Онъ постановиль о Вавилонѣ, и намѣренія Его, какія Онъ имѣетъ е землѣ Халдейской; истинно, самые малые изъ стадъ повлекуть ихъ; истинно, онъ опустошитъ жилища ихъ съ ними.
- 46. Отъ шума взятія Вавилона потрясется земля, и вопль будеть слышень между народами.

ГЛАВА 51.

Такъ говоритъ Господь: вотъ, Я подниму на Вавилонъ и на живущихъ среди него противниковъ Моихъ

- 2. и пошлю на Вавилонъ въятелей, и развъютъ его, и опустощать землю его, ибо въ день обдетвія нападуть на него со всіхъ сторонъ.
 - 3. Пусть стредець напрягаеть лукъ

- противъ напрягающаго *луко* и на величающагося бронею своею; и не щадите юношей его, истребите все войско его.
- 4. Пораженные пусть падугь на земле Халдейской и произенные— на дорогахъ ея.
- 5. Ибо не овдовѣлъ Изранлъ и Іуда отъ Бога своего, Господа Саваоеа, хотя земля ихъ полна грѣхами предъ Святымъ Израндевымъ.
- 6. Бѣгите изъ среды Вавилона и спасайте каждый душу свою, чтобы не погибнуть отъ беззаконія его, ибо это время отмщенія у Господа: Онъ воздаетъ ему воздаяніе.
- 7. Вавилонъ былъ золотою чашею въ рукъ Господа, опьянявшею всю землю; народы пили изъ нея вино и безумствовали.
- 8. Внезапно палъ Вавилонъ и разбился; рыдайте о немъ, возьмите бальзама для раны его, межетъ быть, онъ исцълъетъ.
- 9. Врачевали мы Вавилонъ, но не исцѣлился; оставъте его, и пойдемъ каждый въ свою землю, потомучто приговоръ о немъ достигъ до небесъ и поднялся до облаковъ.
- Господь вывель на свыть правду нашу; пойдемъ и возвъстимъ на Сіонъ дъло Господа Бога нашего.
- 11. Острите стрѣлы, нанолняйте колчаны; Господь возбудиль духъ царей Мидійскихъ, потомучто у Него есть намѣреніе противъ Вавилона, чтобъ истребить его, ибо это есть отміщеніе Господа, отміщеніе за храмъ Его.
- 12. Противъ стѣнъ Вавилона поднимите знамя, усильте надзоръ, разставьте сторожей, приготовьте засады, ибо, какъ Господъ помыслилъ, такъ и сдѣлаетъ, что изрекъ на жителей Вавилона.
- 13. О, ты, живущій при водахъ великихъ, изобилующій сокровищами! пришелъ конецъ твой, мѣра жадиости твоей!
 - 14. Господъ Саваооъ поклялся Са-
- (40) Быт. 19, 25. Іерем. 49, 18. (41) Іерем. 6, 22. Мих. 5, 5. (43) Ден. 5, 5—6. (44) Іерем. 49, 19. Іов. 41, 1. (45) Іерем. 49, 20, 29. (46) Іерем. 51, 29. Апокалялс. 18, 15. Гл. 51. (1) Исаія 13, 1. Іерем. 4, 11. (2) Исаія 27, 12. (5) Іоан. 14, 18. (6) Іерем. 50, 8. (7) Іерем. 25, 27. (8) Исаія 21, 9. Апокалянс. 14, 8; 18, 2, 10. (9) Апокалянс. 16, 19; 18, 5. (10) Мих. 7, 9. (11) Іерем. 46, 4. Исаія 13, 17. (12) Іерем. 8, 28. (13) Апокалянс. 17, 2. (14) Амос. 6, 8.



мимъ Собою: истинно говорю, что наполню тебя людьми, какъ саранчею, и поднимутъ крикъ противъ тебя.

- 15. Онъ сотворилъ землю силою Своею, утвердилъ вселенную мудростью Своем и разумомъ Своимъ распростеръ небеса.
- 16. По гласу Его шумять воды на небесахъ, и Онъ возводить облака отъ краевъ земли, творить молніи среди дождя и изводить вѣтеръ изъ хранилищъ Своихъ.
- 17. Безумствуетъ всякій человѣкъ въ своемъ знаніи, срамить себя всякій плавильщикъ истуканомъ своимъ, ибо истуканъ его есть ложь, и нътъ въ немъ духа.
- 18. Это совершенная пустота, дело заблужденія; во время посещенія ихъ они исчезнуть.
- 19. Не такова, какъ ихъ, доля Іакова, ибо Богъ его есть Творецъ всего, и Израиль есть жезлъ наследія Его, имя Его—Господь Саваоеъ.
- 20. Ты у меня молоть, оружіе воинское; тобою Я поражаль народы и тобою разоряль царства;
- 21. тобою поражаль коня и всадника его и тобою поражаль колесницу и возницу ея;
- 22. тобою поражаль мужа и жену, тобою поражаль и стараго и молодаго, тобою поражаль и юношу и дъвицу;
- 23. и тобою поражаль пастуха и стадо его, тобою поражаль и земледъльца и рабочій скоть его, тобою поражаль и областеначальниковь и градоправителей.
- 24. И воздамъ Вавилону и всемъ жителямъ Халден за все то зло, какое они дълали на Сіонъ въ глазахъ вашихъ, говоритъ Господъ.
- 25. Воть, Я—на тебя, гора губительная, говорить Господь, разоряющая всю землю, и простру на тебя руку Мою, и низрину тебя со скаль и сдѣлаю тебя горою обгорѣлою.
- 26. И не возьмуть изъ тебя камня для угловъ и камня для основанія,

- но въчно будешь запустъніемъ, говорить Господь.
- 27. Поднимите знамя на землѣ, трубите трубою среди народовъ, вооружите противъ него народы, созовите на него царства Араратскія, Минійскія и Аскеназскія, поставьте вождя противъ него, наведите коней, какъ страшную саранчу.
- 28. Вооружите противъ него народы, царей Мидіи, областеначальниковъ ея и всъхъ градоправителей ея и всю землю, подвластную ей.
- 29. Трясется земля и трепещеть, ибо исполняются надъ Вавилономъ намѣренія Господа сдѣлать землю Вавилонскую пустынею безъ жителей.
- 30. Перестали сражаться сильные Вавилонскіе, сидять въ укрѣпленіяхъ своихъ; истощилась сила ихъ, сдѣлались какъ женщины, жилища ихъ сожжены, затворы ихъ сокрушены.
- 31. Гонецъ бъжитъ навстръчу гонцу, и въстникъ—навстръчу въстнику, чтобы возвъстить царю Вавилонскому, что городъ его взятъ со всъхъ концовъ,
- 32. и броды захвачены, и ограды сожжены огнемъ, и воины поражены страхомъ.
- 33. Ибо такъ говоритъ Господь Саваооъ, Богъ Израилевъ: дочь Вавилона подобна гумну во время молотьбы на немъ; еще немного, и наступитъ время жатвы ея.
- 34. Пожираль меня и грызъ меня Навуходоносоръ, царь Вавилонскій; сділаль меня пустымь сосудомь; поглощаль меня, какъ драконъ; наполняль чрево свое сластями моими, извергаль меня.
- 35. Обида моя и плоть моя—на Вавилонъ, скажеть обитательница Сіона, и кровь моя—на жителяхъ Халдеи, скажеть Іерусалимъ.
- 36. Посему такъ говорить Господь: воть, Я вступлюсь въ твое дѣло и отмицу за тебя, и осушу море его, и изсушу каналы его.
 - 37. И Вавилонъ будетъ грудою
- (45) Быт. 1, 6. Іерем. 10, 12. (46) Псал. 134, 7. (47) Іерем. 10, 14. Исаія 44, 9. (49) Іерем. 10, 16. (20) Іерем. 50, 23. (24) Іерем. 30, 16; 8, 29. 2 Солун. 1, 6. (25) Іов. 9, 5. Апокалипс. 8, 8. (27) Іерем. 6, 4. Быт. 8, 4. Исаія 37, 38. (30) Іерем. 8, 37. (32) Іерем. 8, 38. (33) Мих. 4, 12. Апокалиис. 14, 15. (37) Іерем. 8, 13. Апокалиис. 18, 2.

развалинъ, жилищемъ шакаловъ, ужасомъ и посмъяніемъ, безъ жителей.

- 38. Какъ львы зарыкають вст они, и заревуть какъ щенки львиные.
- 39. Во время разгоряченія ихъ сділаю имъ пиръ и упою ихъ, чтобъ они повеселились и заснули візчнымъ сномъ, и не пробуждались, говорить Господь.
- 40. Сведу ихъ какъ ягнять на закланіе, какъ овновъ съ козлами.
- 41. Какъ взятъ Сесахъ, и завоевана слава всей земли! Какъ сдѣлался Вавилонъ ужасомъ между народами!
- 42. Устремилось на Вавилонъ море; онъ покрыть множествомъ волнъ его.
- 43. Города его сдѣлались пустыми, землею сухою, степью, землею, гдѣ не живеть ни одинъ человѣкъ, и гдѣ не проходить сынъ человѣческій.
- 44. И посъщу Вила въ Вавилонъ и исторгну изъ устъ его проглоченное имъ, и народы не будутъ болъе стекаться къ нему, даже и стъны Вавилонскія падутъ.
- 45. Выходи изъ среды его, народъ Мой, и спасайте каждый душу свою отъ пламеннаго гивва Господа.
- 46. Да не ослабъваетъ сердие ваше, и не бойтесь слуха, который будетъ слышенъ на землъ; слухъ придетъ въ одинъ годъ, и потомъ въ другой годъ, и на землъ будетъ насиліе, властелинъ возстанетъ на властелина.
- 47. Посему воть, приходять дни, когда Я посъщу идоловъ Вавилона, и вся земля его будетъ посрамлена, и всъ пораженные его падуть среди него.
- 48. И восторжествують надъ Вавилономъ небо и земля и все, что на нихъ; ибо отъ съвера придутъ къ нему опустошители, говоритъ Господъ.
- 49. Какъ Вавилонъ повергалъ пораженныхъ Израильтянъ, такъ въ Вавилонъ будутъ повержены пораженные всей страны.
- 50. Спасшіеся отъ меча, уходите, не останавливайтесь, вспомните издали

- о Господъ, и да взойдеть Іерусаличь на сердце ваше.
- 51. Стыдно намъ было, когда ми слышали ругательство; безчестіе покрывало лица наши, когда чужеземцы пришли во святилище дома Господня.
- 52. Зато вотъ, приходятъ дни, говоритъ Господъ, когда Я посъщу истукановъ его, и по всей землъ его будутъ стонатъ раненые.
- 53. Хотя бы Вавилонъ возвысился до небесъ, и хотя бы онъ на высот! укрѣпилъ твердыню свою; но отъ Меня придутъ къ нему опустошители, говоритъ Господъ.
- 54. Пронесется гуль вопля отъ Вавилона и великое разрушение—отъ земли Халдейской,
- 55. ибо Господь опустошить Вавилонъ и положить конецъ горделивому голосу въ немъ. Зашумять волны ихъ какъ большія воды, раздастся шумный голосъ ихъ.
- 56. Ибо придеть на него, на Вавилонъ, опустопинтель, и взяты будуть ратоборцы его, сокрушены будуть луки ихъ; ибо Господь, Богъ возданній, воздасть возданніе.
- 57. И напою до пьяна князей его и мудрецовъ его, областеначальниковъ его и градоправителей его, и воиновъ его, и заснутъ сномъ въчнымъ и не пробудятся, говоритъ Царь,—Господъ Саваовъ имя Его.
- 58. Такъ говорить Господь Саваоеть толстыя стены Вавилона до основана будуть разрушены, и высокія ворота его будуть сожжены огнемъ; итакъ напрасно трудились народы, и племена мучили себя для огня.
- 59. Слово, которое пророкъ Іеремія запов'єдалъ Сераін, сыну Ниріи, сыну Маасен, когда онъ отправлялся въ Вавилонъ съ Седекіею, царемъ Іудейскимъ, въ четвертый годъ его парствованія; Сераія былъ главный постельничій.
- 60. Іеремія вписаль въ одну книгу вст бъдствія, какія должны была
- (38) Исаія 5, 29. (39) Исаія 29, 10. (44) Іерем. 25, 26. (42) Исаія 8, 7. Іевек. 26, 3. (45) Іерем. 51, 6. (48) Апокалипс. 18, 20. (52) Іевек. 26, 16. (53) Псал. 138, 20. Амос. 9, 2. Авд. 1, 4. (56) Второзак. 32, 35. Римлян. 12, 19. Евр. 10, 1. (58) Исаія 2, 15. (60) Іерем. 36, 7.

придти на Вавилонъ, всѣ сіи рѣчи, написанныя на Вавилонъ.

- 61. И сказалъ Іеремія Сераіч: когда ты придешь въ Вавилонъ, то смотри, прочитай всё сіи рѣчи,
- 62. и скажи: Господи! Ты изрекъ о мъстъ семъ, что истребишь его такъ, что не останется въ немъ ни человъка, ни скота, но оно будетъ въчною пустынею.
- 63. И когда окончинь чтеніе сей книги, привяжи къ ней камень и брось ее въ средину Евфрата,
- 64. и скажи: такъ погрузится Вавилонъ и не возстанетъ отъ того бѣдствія, которое Я наведу на него, и они совершенно изнемогутъ. Доселѣ рѣчи Іереміи.

ГЛАВА 52.

Седекія быль двадцати одного года, когда началь царствовать, и царствоваль въ Іерусалим'в одиннадцать льть; имя матери его — Хамуталь, дочь Іереміи изъ Ливны.

- 2. И онъ делаль злое въ очахъ Господа, все то, что делаль Іоакимъ;
- 3. посему гнъвъ Господа былъ надъ Іерусалимомъ и Іудою до того, что Онъ отвергъ ихъ отъ лица Своего; и Седекія отложился отъ царя Вавилонскаго.
- 4. И было, въ девятый годъ его парствованія, въ десятый мъсяцъ, въ десятый пришелъ Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, самъ и все войско его, къ Іерусалину, и обложили его и устроили вокругъ него насыпи.
- 5. И находился городъ въ осадъ до одиннадцатаго года царя Седекіи.
- 6. Въ четвертомъ мѣсяцѣ, въ девятый день мѣсяца, голодъ въ городѣ усилился, и не было хлѣба у народа земли.
- 7. Сдѣланъ былъ проломъ въ городъ, и побѣжали всѣ военные и вышли изъ города ночью воротами,

- находящимися между двумя ствнами подлв царскаго сада, и пошли дорогою степи; Халдеи же были вокругъ города.
- 8. Войско Халдейское погналось за царемъ, и настигли Седекію на равнинахъ Іерихонскихъ, и все войско его разбѣжалось отъ него.
- 9. И взяли царя и привели его къ царю Вавилонскому въ Ривлу, въ землю Емасъ, гдѣ онъ произнесъ надъ нимъ судъ.
- 10. И закололъ царь Вавилонскій сыновей Седекім предъ глазами его, и всъхъ князей Іудейскихъ закололъ въ Ривлъ;
- 11. а Седекін выкололъ глаза и вельль оковать его медными оковами; и отвель его парь Вавилонскій въ Вавилонъ и посадилъ его въ домъ стражи до дня смерти его.
- 12. Въ пятый мъсяцъ, въ десятый день мъсяца, это быль девятнадцатый годъ царя Навуходоносора, царя Вавилонскаго, пришелъ Навузарданъ, начальникъ тълохранителей, предстоявшій предъ царемъ Вавилонскимъ, въ Іерусалимъ
- 13. и сожеть домъ Господень, и домъ царя и всё домы въ Герусалиме, и все домы большее сожеть огнемъ.
- 14. И все войско Халдейское, бывшее съ начальникомъ телохранителей, разрушило все стены вокругь Іерусальма.
- 13. Въдныхъ изъ народа и прочій народъ, остававшійся въ городъ, и переметчиковъ, которые передались царю Вавилонскому, и вообще остатокъ простаго народа Навузарданъ, начальникъ тълохранителей, выселилъ.
- 16. Только нѣсколько изъ бѣднаго народа земли Навузарданъ, начальникъ тѣлохранителей, оставилъ для виноградниковъ и земледѣлія.
- 17. И столбы медные, которые были въ доме Господнемъ, и подставы, и медное море, которое въ доме Го-
- (64) Апокалипс. 18, 21. Гл. 53. (1) 4 Царств. 24, 18. 2 Паралипом. 36, 11. (3) 4 Царств. 24, 20. (4) 4 Царств. 25, 1. Іерем. 39, 1. (6) 4 Царств. 25, 3. (8) 4 Царств. 25, 5. Плач. Іерем. 4, 19—20. (9) 4 Царств. 25, 6. (10) Іерем. 39, 6. (11) 4 Царств. 25, 7. Іевек. 12, 13; 17, 16. (12) 4 Царств. 25, 8. (13) 4 Царств. 25, 9. Іерем. 39, 8. (16) 4 Царств. 25, 12. (17) 2 Паралипом. 3, 15. Іерем. 27, 19.

споднемъ, изломали Халдеи и отнесли всю мъдь ихъ въ Вавилонъ.

- 18. И тазы и лопатки, и ножи и чаши, и ложки и всѣ мѣдные сосуды, которые употребляемы были при Богослуженіи, взяли;
- 19. и блюда и щипцы, и чаши и котлы, и лампады, и онміамники, и кружки, что было золотое золотое, и что было серебряное серебряное, взяль начальникь тълохранителей;
- 20. также два столба, одно море и двѣнадцать мѣдныхъ воловъ, которые служили подставами, которые царь Соломонъ сдѣлалъ въ домѣ Господнемъ,—мѣди во всѣхъ этихъ вещахъ невозможно было взвѣсить.
- 21. Столбы сіи были каждый столбъ въ восемнадцать локтей вышины, и снурокъ въ двѣнадцать локтей обнималъ его, а толщина стѣнокъ его, внутри пустаго, въ четыре перста.
- 22. И вънецъ на немъ мъдный, а высота вънца пять локтей; и сътка и гранатовыя яблоки вокругъ были всъ мъдныя; то же и на другомъ столов съ гранатовыми яблоками.
- 23. Гранатовыхъ яблоковъ было по всёмъ сторонамъ девяносто шесть; всёхъ яблоковъ вокругъ сётки—сто.
- 24. Начальникъ тълохранителей взялъ также Сераію первосвященника и Цефанію, втораго священника, и трехъ сторожей порога.
- 25. И изъ города взялъ одного евнуха, который былъ начальникомъ надъ военными людьми, и семь человъкъ предстоявшихъ лицу царя, которые находились въ городъ, и главнаго писца въ войскъ, записывавшаго

- въ войско народъ земли, и шестьдесятъ человѣкъ—изъ народа страны, найденныхъ въ городѣ.
- 26. И взялъ ихъ Навузарданъ, начальникъ тълохранителей, и отвелъ ихъ къ царю Вавилонскому въ Ривлу.
- 27. И поразиль ихъ царь Вавилонскій и умертвиль ихъ въ Ривіт, въ земліт Емасъ; и выселенъ быль Іуда изъ земли своей.
- 28. Воть народъ, который выселиль Навуходоносоръ: въ седьмой годъ три тысячи двадцать три Іудея;
- 29. въ восемнадцатый годъ Навуходоносора изъ Герусалима сыселено восемьсотъ тридцать двѣ души;
- 30. въ двадцать третій годъ Навуходоносора Навузарданъ, начальних тълохранителей, выселилъ Іудеевъ семьсотъ сорокъ пять душъ: всего четыре тысячи шестьсотъ душъ.
- 31. Въ тридцать седьмой годъ пость переселенія Іоакима *, царя Іудейскаго, въ дванадцатый місяцъ, въ двадцать пятый день місяца, Евильмеродать, царь Вавилонскій, въ первый годъ царствованія своего, возвысить Іоакима, царя Іудейскаго, и вывель его изътемничнаго дома;
- 32. и бесѣдовалъ съ нимъ дружелюбно, и поставилъ престолъ его выше престола царей, которые были у него въ Вавилонъ;
- 33. и перемѣнилъ темничныя одежды его, и онъ всегда у него объдалъ во всѣ дни жизни своей.
- 34. И содержание его, содержание постоянное, выдаваемо было ему отъ царя изо дня въ день до дня смерти его, во всъ дни жизни его.

(18) 4 Царств. 25, 14. (19) 4 Царств. 25, 15. (20) 3 Царств. 7, 23. (21) 3 Царств. 7, 15. 4 Царств. 25, 17. (24) 4 Царств. 25, 18. (27) 4 Царств. 25, 21. (30) 1 Евдр. 2, 64. (31) 4 Царств. 25, 27.

[·] lexoniu.

КНИГА

ПЛАЧЪ ІЕРЕМІИ.

ГЛАВА 1.

Какъ одиноко сидить городъ, нѣкогда многолюдный! онъ сталъ, какъ вдова; великій между народами, князь надъ областями сдѣлался данникомъ.

- 2. Горько плачеть онъ ночью, и слёзы его на ланитахъ его. Нѣть у него утъшителя изъ всѣхъ, любившихъ его; всѣ друзья его измънили ему, сдѣлались врагами ему.
- 3. Іуда переселился по причинъ бъдствія и тяжкаго рабства, поселился среди язычниковъ, и не нашелъ покоя; всъ, преслъдовавшіе его, настигли его въ тъсныхъ мъстахъ.
- 4. Пути Сіона сътують, потомучто исть идущихъ на праздникъ; всъ ворота его опустъли; священники его вздыхають, дъвицы его печальны, горько и ему самому.
- Враги его стали во главъ, непріятели его благоденствують, потомучто Господь наслалъ на него горе за множество беззаконій его; дъти его пошли въ плънъ впереди врага.
- 6. И отошло отъ дщери Сіона все ея великольніе; князья ея—какъ олени, не находящіе пажити; обезсиленные они пошли впереди погонщика.
- 7. Вспомниль Іерусалимь, во дни бъдствія своего и страданій своихь, о всъхъ драгоціностяхъ своихь, какія были у него въ прежніе дни, тогда какъ народъ его паль отъ руки врага, и никто не помогаеть ему;

непріятели смотрять на него и смъются надъ его субботами.

- 8. Тяжко согрѣшиль Іерусалимь, за то и сдѣлался отвратительнымь; всѣ, прославлявшіе его, смотрять на него съ презрѣніемь, потомучто увидѣли наготу его; и самъ онъ вздыхаеть и отворачивается назадъ.
- 9. На подол'в у него была нечистота, но онъ не помышляль о будущности своей, и поэтому необыкновенно унизился, и натъ у него уташителя. «Возэри, Господи, на бъдствіе мое, ибо врагь возвеличился!»
- 10. Врагъ простеръ руку свою на все самое драгоцѣнное его; онъ видитъ, какъ язычники входятъ во святилище его, о которомъ Ты заповѣдалъ, чтобъ они не вступали въ собраніе Твое.
- 11. Весь народъ его вздыхаетъ, ища хльба, отдаетъ драгоценности свои за пищу, чтобы подкрепить душу. «Воззри, Господи, и посмотри, какъ и униженъ!»
- 12. Да не будеть этого съ вами, всѣ проходящіе путемъ! взгляните и посмотрите, есть ли болѣзнь, какъ моя болѣзнь, какая постагла меня, какую наслалъ на меня Господь въ день пламеннаго гнѣва Своего?
- 13. Свыше послаль Онь огонь въ кости мои, и онь овладель ими; раскинуль сеть для ногь моихь, опрокинуль меня, сделаль меня беднымы и томящимся всякій день.
- 14. Ярмо беззаконій моихъ связано въ рукть Его; они сплетены и подня-

Гл. 1. (1) Плач. Іерем. 5, 8. (2) Іерем. 13, 17. (3) Іерем. 13, 19; 14, 2. (4) Іерем. 14, 2. Плач. Іерем. 5, 11. (5) Второзак. 28, 44. (6) Іерем. 13, 20. (8) Іерем. 13, 22; 30, 14. (9) Второзак. 32, 29. Лук. 19, 42. (10) Второзак. 23, 3. (11) Псал. 36, 25. (12) Іов. 19, 21. Дан. 9, 12. Лук. 22, 44. Исаія 1, 6. (13) Іезек. 12, 13. Осія 7, 12. (14) Псал. 37, 5.

лись на шею мою; Онъ ослабилъ силы мои. Господъ отдалъ меня въ руки, изъ которыхъ не могу подняться.

- 15. Всъхъ сильныхъ моихъ Господь низложилъ среди меня, созвалъ противъ меня собраніе, чтобъ истребить мношей моихъ; какъ въ точилъ истопталъ Господь дъву, дочь Іуды.
- 16. Объ этомъ плачу я; око мое, око мое изливаетъ воды, ибо далеко отъ меня утёшитель, который оживиль бы душу мою; дёти мои разорены, потомучто врагъ превозмогъ.
- 17. Сіонъ простираетъ руки свои, но утѣшителя нѣтъ ему. Господъ далъ повелѣніе объ Іаковъ врагамъ его окружить его; Іерусалимъ сдѣлался мерзостью среди нихъ.
- 18. Праведенъ Господъ, ибо я не покоренъ былъ слову Его. Послушайте, всъ народы, и взгляните на болъзнъ мою: дъвы мои и юноши мои пошли въ плънъ.
- 19. Зову друзей моихъ, но они обманули меня; священники мои и старцы мои издыхаютъ въ городъ, ища пищи себъ, чтобы подкръпить душу свою.
- 20. Воззри, Господи, ибо мит тесно, волнуется во мит внутренность, сердце мое перевернулось во мит за то, что я упорно противился Тебт; отвит обезчадилъ меня мечъ, а дома—какъ смерть.
- 21. Услышали, что я стенаю, а утвинителя у меня нѣтъ; услышали всѣ враги мои о бѣдствіи моемъ и обрадовались, что Ты содѣлалъ это: о, еслибы Ты повелѣлъ наступить дню, предреченному Тобою, и они стали бы подобными мнѣ!
- 22. Да предстанеть предъ лице Твое вся злоба ихъ; и поступи съ ними такъ же, какъ Ты поступилъ со мною за всъ гръхи мои, ибо тяжки стоны мои, и сердце мое изнемогаетъ.

ГЛАВА 2.

Какъ помрачилъ Господь во гнѣвѣ Своемъ дщерь Сіона! съ небесъ повергъ на землю красу Израиля и не вспомнилъ о подножіи ногъ Своихъ въ день гнѣва Своего.

- 2. Погубилъ Господь всё жилища Іакова, не пощадиль, разрушиль въ ярости Своей укръпленія дщери Іудиной, повергь на землю, отвергь царство и князей его, какъ нечистыхь;
- 3. въ пылу гитва сломилъ вст роги Изранлевы, отвелъ десницу Свою отъ непріятеля и воспылалъ въ Іаковт, какъ палящій огонь, пожиравшій все вокругь;
- 4. натянуль лукъ Свой, какъ непріятель, направиль десницу Свою, какъ врагь, и убиль все, вождельнеое для глазъ; на скинію дщери Сіона излиль ярость Свою, какъ огонь.
- 5. Господь сталь—какъ непріятель, истребиль Израиля, разориль всв чертоги его, разрушиль укрѣпленія его и распространиль у дицери Іульной сѣтованіе и плачь.
- 6. И отняль ограду Свою, какъ у сада; разориль Свое мъсто собраній, заставиль Господь забыть на Сіонъ празднества и субботы; и въ негодованіи гитва Своего отвергъ царя в священника.
- 7. Отвергъ Господъ жертвенникъ Свой, отвратилъ сердце Свое отъ святилица Своего, предалъ въ руки враговъ стъны чертоговъ его; въ домъ Госполнемъ они шумъли, какъ въ праздничный день.
- 8. Господь определиль разрушить стену дщери Сіона, протянуль вервь, не отклониль руки Своей оть разоренія; истребиль внёшнія укрепленія, и стены вмёстё разрушены.
- 9. Ворота ея вдались въ землю; Онъ разрушилъ и сокрушилъ запоры ихъ; царь ея и князья ея среди язычниковъ; не стало закона, и пророки
- (15) Исаія 3, 1. (16) Плач. Іерем. 1, 2; 2, 18. (17) Іерем. 4, 31. Плач. Іерем. 1, 8. (18) Дан. 9, 7. (19) Іерем. 30, 14; 14, 3. Плач. Іерем. 2, 10. (20) Псал. 24, 17. Лук. 21, 26. Второзак. 32, 25. (21) Плач. Іерем. 1, 16. Іерем. 49, 12. Гл. 2. (1) Іевек. 7, 8. Плач. Іерем. 4, 1. Авд. 1, 4. Псал. 88, 5. (2) Іерем. 5, 17. Исаія 47, 6. (3) Іерем. 48, 25. Анос. 6, 13. (4) Псал. 7, 13. Плач. Іерем. 3, 12. (6) Псал. 79, 13. Исаія 5, 5. (7) Іерем. 7, 14; 2, 15. (8) 4 Царств. 21, 13. Исаія 34, 11. (9) Псал. 73, 9.

ея не сподобляются виденій отъ Госпола.

- 10. Сидятъ на землъ безмолвно старцы дщери Сіоновой, посыпали пепломъ свои головы, препоясались вретищемъ; опустили къ землъ головы свои дъвы Іерусалимскія.
- 11. Истощились отъ слезъ глаза мои, волнуется во мив внутренность моя, изливается на землю печень моя отъ гибели диери народа моего, когда дъти и грудные младенцы умираютъ отъ голода среди городскихъ улицъ.
- 12. Матерямъ своимъ говорять они: «гдъ хлъбъ и вино?» умирая, подобно раменымъ, на улицахъ городскихъ, изливая души свои въ лоно матерей своихъ.
- 13. Что мив сказать тебь, съ чъмъ сравнять тебя, дщерь Іерусалима? чему уподобить тебя, чтобъ утъщить тебя, дъва, дщерь Сіона? ибо рана твоя велика, какъ море; кто можеть исцълить тебя?
- 14. Пророки твои провѣщали тебѣ пустое и ложное и не раскрывали твоего беззаконія, чтобъ отвратить твое плѣненіе, и изрекали тебѣ откровенія ложныя и приведшія тебя къ изгнанію.
- 15. Руками всплескивають о тебѣ всѣ проходящіе путемъ, свищуть и качають головою своею о дщери Іерусалима, говоря: «это ли городъ, который называли совершенствомъ красоты, радостью всей земли?»
- 16. Разинули на тебя пасть свою всв враги твои, свищуть и скрежещуть зубами, говорять: «поглотили мы его, только этого дня и ждали мы, дождались, увидѣли!»
- 17. Совершилъ Господь, что опредълилъ, исполнилъ слово Свое, изреченное въ древніе дни, разорилъ безъ пошады и далъ врагу порадоваться надъ тобою, вознесъ ровь непріятелей твоихъ.

- 18. Сердце ихъ вопість къ Господу: ствна дщери Сіона! лей ручьемъ слёзы день и ночь, не давай себъ покоя, не спускай зънипъ очей твоихъ.
- 19. Вставай, взывай ночью, при началь каждой стражи; изливай, какъ воду, сердце твое предъ лицемъ Господа; простирай къ Нему руки твои о душь дътей твоихъ, издыхающихъ отъ голода на углахъ всъхъ улицъ.
- 20. «Воззри, Господи, и посмотри: кому Ты сдълалъ такъ, чтобы женщины ъли плодъ свой, младенцевъ, вскормленныхъ ими? чтобъ убиваемы были въ святилищъ Господнемъ священникъ и пророкъ?
- 21. Дѣти и старцы лежатъ на землѣ по улицамъ; дѣвы мои и юноши мои пали отъ меча; Ты убивалъ ихъ въ денъ гиѣва Твоего, закалалъ безъ пошалы».
- 22. Ты созваль отвеюду, какъ на праздникъ, ужасы мон, и въ день гнѣва Господня никто не спасся, никто не уцѣлѣлъ; тѣхъ, которые были мною вскормлены и вырощены, врагъ мой истребилъ.

ГЛАВА 3.

- Я человъкъ, испытавшій горе отъ жезла гитва Его:
- 2. Онъ повелъ меня и ввелъ во тъму, а не во свътъ.
- 3. Такъ, Онъ обратился на меня и весь день обращаеть руку Свою;
- 4. измождиль плоть мою и кожу мою, сокрушиль кости мои;
- 5. огородиль меня и обложиль горечью и тяготою;
- 6. посадилъ меня въ темное мъсто, какъ давно умершихъ;
- 7. окружилъ меня стъною, чтобъ я не вышелъ, отяготилъ оковы мои,
- 8. и когда я взываль и вопіяль, задерживаль молитву мою;
- 9. каменьями преградиль дороги мои, извратиль стези мои.
- (10) Плач. Ісрем. 1, 19. (11) Плач. Ісрем. 1, 16. Второзак. 32, 25. Ісрем. 44, 7. (12) Ісвек. 4, 17. (13) Ісрем. 15, 18. (14) Ісрем. 2, 8. (15) Ісвек. 5, 14. Марк. 15, 29. (16) Плач. Ісрем. 1, 5; 3, 46. (17) Левит. 26, 17. Второзак. 28, 15. (18) Ісрем. 9, 1; 14, 17. Плач. Ісрем. 1, 16. (19) Іов. 30, 16. (20) Второзак. 28, 53. Ісрем. 19, 9. (21) Плач. Ісрем. 3, 42. (22) Плач. Ісрем. 1, 15. Гл. 3. (1) Ісвек. 7, 10. (2) Ісрем. 13, 16. (5) Іов. 19, 21. (5) Іов. 19, 8. (6) Псал. 142, 3. (7) Іов. 19, 8. (9) Осія 2, 6.



- 10. Онъ сталъ для меня какъ-бы медвъдь въ засадъ, какъ-бы левъ въ скрытномъ мъстъ;
- 11. извратиль пути мои и растерзаль меня, привель меня въ ничто;
- 12. натянуль лукь Свой и поставиль меня какъ-бы цёлью для стрёль;
- 13. послалъ въ почки мои стралы изъ колчана Своего.
- 14. Я сталъ посмѣшищемъ для всего народа моего, вседневною пѣснью ихъ
- 15. Онъ пресытиль меня горечью, напоиль меня полынью:
- 16. сокрушилъ камнями зубы мон, покрылъ меня пепломъ.
- 17. И удалился миръ отъ души моей; я забылъ о благоденствіи,
- 18. н сказалъ я: погибла сила моя и надежда моя на Господа.
- 19. Помысли о моемъ страданіи и бъдствін моемъ, о полыни и жёлчи.
- 20. Твердо помнить это душа моя и падаеть во мнь.
- 21. Вотъ, что я отвъчаю сердцу моему и потому уповаю:
- 22. по милости Господа мы не исчезли, ибо милосердіе Его не истощилось:
- 23. оно обновляется каждое утро; велика върность Твоя!
- 24. Господъ часть моя, говорить душа моя, итакъ буду надъяться на Него
- 25. Благъ Господь къ надъющимся на Него, къ душъ, ищущей Его.
- 26. Благо тому, кто терифливо ожидаетъ спасенія отъ Господа.
- 27. Благо человъку, когда онъ несеть иго въ юности своей;
- 28. сидитъ уединенно и молчитъ, ибо Онъ наложилъ его на него:
- 29. полагаетъ уста свои въ прахъ, помышаяя: «можетъ быть, еще есть надежда»;
- 30. подставляеть ланиту свою біющему его, пресыщается поношеніемъ,

- 31. вбо не на-вѣкъ оставляетъ Госполь.
- 32. Но послаль горе, и помилуеть по великой благости Своей.
- 33. Ибо Онъ не по изволению сердца Своего наказываеть и огорчаеть сыновъ человъческихъ.
- 34. Но когда попирають ногами своими всёхъ узниковъ земли,
- 35. когда неправедно судять человъка предъ лицемъ Всевышняго,
- 36. когда притъсняють человѣка въ дълъ его: развъ не видитъ Госполь?
- 37. Кто это говорить: «и то бываеть, чему Господь не повелаль быть?»
- 38. Не отъ устъ ли Всевышняго происходитъ бъдствіе и благополучіе?
- 39. Зачемъ сетуетъ человекъ живущій? всякій сетуй на грехи свои.
- 40. Испытаемъ и изследуемъ пути свои, и обратимся къ Господу.
- 41. Вознесемъ сердце наше и руки къ Богу, сущему на небесахъ:
- 42. мы отпали и упорствовали; Ты не пощадилъ:
- 43. Ты покрыль Себя гивомъ и преследоваль насъ, умерщвляль, не щадиль:
- 44. Ты закрыль Себя облакомъ, чтобы не доходила молитва наша;
- 45. соромъ и мерзостью Ты сдълалъ насъ среди народовъ.
- 46. Разинули на насъ пасть свою всв враги наши.
- 47. Ужасъ и яма, опустошеніе ж разореніе—доля наша.
- 48. Потоки водъ изливаеть око мое о гибели дщери народа моего.
- 49. Око мое изливается и не перестаеть, ибо и тъть облегчения,
- 50. доколѣ не призрить и не увидить Господь съ небесъ.
- 51. Око мое опечаливаеть душу мою ради вскхъ дщерей моего города.
 - 52. Всячески усиливались уловить
- (40) Осія 5, 14; 13, 7—8. (42) Іов. 16, 12. (44) Іов. 30, 9. (45) Іов. 9, 18. (46) Притч. 20, 17. (48) Іерем. 17, 13. (49) Марк. 15, 23. (22) Неем. 9, 31. ІІсад. 85, 13. Іоан. 3, 16. (23) Псад. 137, 8. (24) Псад. 15, 5. Іерем. 10, 16. (25) Псад. 33, 9. Аввак. 2, 3. (27) Псад. 118, 71. (28) Псад. 38, 10; 76, 8. (30) Мате. 5, 39. (31) Псад. 76, 8. (32) Псад. 29, 6. Исаія 54, 7—8. Мих. 7, 18. (38) Іеан. 1, 3. (39) Іерем. 30, 15. Мате. 7, 3. (49) Іерем. 3, 23. 1 Корине. 11, 28. (42) Дан. 9, 5. (45) 1 Корине. 4, 13. (47) Исаія 24, 17. (48) Іерем. 14, 17. (50) Псад. 79, 15. (51) Плач. Іерем. 1, 16. (52) Іерем. 12, 9.

меня, какъ птичку, враги мон, безъ всякой причины;

- 53. повергли жизнь мою въ яму и закидали меня камнями.
- 54. Воды поднялись до головы моей; я сказаль: «погибъ я».
- 55. Я призываль имя Твое, Господи, изъ ямы глубокой.
- 56. Ты слышаль голось мой; не закрой уха Твоего оть воздыханія моего, оть вопля моего!
- 57. Ты приближался, когда я взываль къ Тебъ, и говорилъ: не бойся!
- 58. Ты защищаль, Господи, дёло души моей; искупляль жизнь мою.
- 59. Ты видишь, Господи, обиду мою; разсуди дъло мое!
- 60. Ты видишь всю мстительность ихъ. всв замыслы ихъ противъ меня;
- 61. Ты слышишь, Господи, ругательство ихъ, всъ замыслы ихъ противъ меня,
- 62. рѣчи возстающихъ на меня и ихъ ухищренія противъ меня всякій лень.
- 63. Воззри, сидять ли они, встають ли, я для нихъ-пъснь.
- 64. Воздай имъ, Господи, по дъламъ рукъ ихъ:
- 65. поили имъ помрачение сердца и проклятие Твое на нихъ;
- 66. преследуй ихъ, Господи, гитьвомъ, и истреби ихъ изъ поднебесной!

ГЛАВА 4.

Rакъ потускло волото, измѣнилось золото наилучшее! камни святилища раскиданы по всѣмъ перекресткамъ.

- 2. Сыны Сіона драгоцівнные, равноцівные чистійшему золоту, как они сравнены съ глиняною посудою, издівліємъ рукъ горшечника!
- 3. И чудовища подають сосцы и кормять своихъ дътенышей, а дщерь народа моего стала жестока нодобно страусамъ въ пустынъ:
- языкъ груднаго младенца прилинаетъ къ гортани его отъ жажды;

- дѣти просять хлѣба, и никто не по-
- Выше сладкое истаевають на улицахъ; воспитанные на багряницъ жмутся къ навозу.
- 6. Наказаніе нечестія дщери народа моего превышаеть казнь за гръхи Содома: тоть низринуть мгновенно, и руки человіческія не касались его.
- 7. Князья ея были въ ней чище снъга, бълъе молока; они были тъломъ краше коралла, видъ ихъ былъ, какъ сапфиръ;
- 8. а теперь темнье всего чернаго лице ихъ; не узнають ихъ на улицахъ; кожа ихъ прилипла къ костямъ ихъ, стала суха, какъ дерево.
- 9. Умерщвляемые мечемъ счастливѣе умерщвляемыхъ голодомъ, потомучто сіи истаеваютъ, поражаемые недостаткомъ плодовъ полевыхъ.
- 10. Руки мягкосердыхъ жемщинъ варили дътей своихъ, чтобъ они были для нихъ пищею во время гибели дщери народа моего.
- 11. Совершилъ Господь гићвъ Свой, излилъ ярость гићва Своего и зажегъ на Сіонт огонь, который пожралъ основанія его.
- 12. Не върили цари земли и всъ живущіе во вселенной, чтобы врагъ и непріятель вошелъ во врата Іерусалима.
- 13. Все это за грѣхи вжепророковъ его, за беззаконія священниковъ его, которые среди него проливали кровь праведниковъ;
- 14. бродили—какъ слѣпые по улицямъ, осквернялись кровью, такъ-что невозможно было прикоснуться къ одеждамъ ихъ.
- 15. «Сторонитесь! нечистый!» кричали имъ; «сторонитесь, сторонитесь, не прикасайтесь»; и они уходили въ смущенія; а между народомъ говорили: «ихъ болье не будеть!
- 16. лице Господне разсћетъ ихъ; Онъ уже не призрить на нихъ», потомучто они лица священниковъ не уважають, старцевъ не милують.
- (55) Іерем. 37, 15. (55) Псал. 29, 1, 4. (64) Псал. 27, 4. (66) Псал. 78, 6. Пл. 4. (4) Исаія 1, 22. (2) Іерем. 18, 4. (4) Плач. Іерем. 2, 11. (5) Апокалинс. 6, 15. (6) Быт. 18, 20; 19, 4. (7) Числ. 6, 2. Амос. 2, 11. (8) Левит. 26, 16. Іевек. 37, 1. Плач. Іерем. 3, 4. (40) 4 Царств. 6, 29. (41) Іерем. 19, 9; 7, 20. (43) Іерем. 5, 31. (46) Плач. Іерем. 5, 12.



- 17. Наши глаза истомлены въ напрасномъ ожиданіи помощи; со сторожевой башни нашей мы ожидали народъ, который не могъ спасти насъ.
- 18. А они подстерегали шаги наши, чтобы мы не могли ходить по улицамъ нашимъ; приблизился конецъ наинъ, дни наши исполнились; пришелъ конецъ нашъ.
- 19. Пресл'єдовавшіе насъ были быстр'є орловъ небесныхъ; гонялись за нами по горамъ, ставили засаду для насъ въ пустын'є.
- 20. Дыханіе жизни нашей, помазанникъ Господень пойманъ въ ямы ихъ, тотъ, о которомъ мы говорили: подътънью его будемъ жить среди народовъ.
- 21. Радуйся и веселись, дочь Едома, обитательница земли Уцъ! И до тебя дойдетъ чаша; напьешься до-пьяна и обнажишься.
- 22. Дщерь Сіона! наказаніе за беззаконіе твое кончилось; Онъ не будеть болье изгонять тебя; но твое беззаконіе, дочь Едома, Онъ посытить и обнаружить грыхи твои.

ГЛАВА 5.

Вспомни, Господи, что надъ нами совершилось; призри и посмотри на поругание наше:

- 2. наслъдіе наше перешло къ чужимъ, домы наши—къ иноплеменнымъ;
- 3. мы сдълались сиротами, безъ отца; матери наши—какъ вдовы.
- 4. Воду свою пьемъ за серебро, дрова наши достаются намъ за деньги.
- 5. Насъ погоняють въ шею, мы работаемъ—и не имъемъ отдыха.

- 6. Протягиваемъ руку къ Египтянамъ, къ Ассиріянамъ, чтобы насытиться хльбомъ.
- 7. Отцы наши грѣшили: ихъ уже нѣть, а мы несемъ наказаніе за беззаконія ихъ.
- 8. Рабы господствують надъ нами, и некому избавить отъ руки ихъ.
- 9. Съ опасностью жизни отъ меча, въ пустынъ достаемъ хльоъ себъ.
- 10. Кожа наша почернъла, какъ печь, отъ жгучаго голода.
- 11. Женъ безчестять на Сіонъ, дъвицъ-въ городахъ Іудейскихъ.
- 12. Князья повешены руками ихъ, лица старцевъ не уважены.
- 13. Юношей беруть къ жерновамъ, и отроки падаютъ подъ ношами дровъ.
- 14. Старцы уже не сидять у вороть; юноши не поють.
- 15. Прекратилась радость серяца нашего; хороводы наши обратились въ сътованіе.
- 16. Упаль вінець съ головы нашей; горе намь, что мы согрішили!
- 17. Отъ сего-то изнываетъ сердце наше; отъ сего померкли глаза наши.
- 18. Отъ того, что опустъла гора Сіонъ, лисицы ходять по ней.
- 19. Ты, Господи, пребываешь вовени; престоль Твой—въ родъ и родъ.
- 20. Для чего совсѣмъ забываешь насъ, оставляешь насъ на долгое время?
- 21. Обрати насъ къ Тебѣ, Господи, и мы обратимся; обнови дни наши, какъ древле.
- 22. Неужели ты совстиъ отвергъ насъ, прогитвался на насъ безитрно?
- (18) Ісзек. 7, 20. (19) Ісрем. 4, 13. (20) Дан. 9, 24. (21) Псал. 136, 7. (22) Исаія 40, 2. Гл. 5. (1) Ісзек. 5, 14. (2) Ісрем. 6, 12. (4) Ісзек. 4, 16. (7) Исход. 20, 5. Ісрем. 31, 29. Ісзек. 18, 2. (8) Второзак. 28, 48. (10) Ісзек. 22, 22. (11) Второзак. 28, 30. (12) Плач. Ісрем. 4, 16. (15) Осія 2, 11. (16) Ісрем. 13, 18. (17) Ісрем. 13, 16. (19) Псал. 9, 8. (20) Псал. 12, 2. (21) Ісрем. 31, 18.

посланіе Іереміи *.

Списовъ посланія, которое послаль Іеремія въ плѣнникамъ, отводимымъ въ Вавилонъ царемъ Вавилонскимъ, чтобы возвѣстить имъ, что повельно ему Богомъ.

- 2. За грѣхи, которыми вы согрѣшили предъ Богомъ, будете отведены млънниками въ Вавилонъ Навуходомосоромъ, наремъ Вавилонскимъ.
- 3. Вшедши въ Вавилонъ, вы пробудете тамъ многіе годы и долгое время, даже до семи родовъ; послъ же сего Я выведу васъ оттуда съ миромъ.
- 4. Теперь вы увидите въ Вавилонъ боговъ серебряныхъ и золотыхъ и деревянныхъ, носимыхъ на плечахъ, внушающихъ страхъ язычникамъ.
- 5. Берегитесь же, чтобъ и вамъ не сдълаться подобными иноплеменникамъ, и чтобы страхъ предъ ними не овладъть и вами. Видя толпу спереди и сзади ихъ поклоняющеюся передъ ними, скажите въ умѣ: Тебѣ должно по-клоняться, Владыко!
- 6. Ибо ангель Мой съ вами, и онъ защитникъ душъ вашихъ.
- 7. Языкъ ихъ выстроганъ художникомъ, и сами они оправлены въ золото и серебро; но они ложные, и не могутъ говорить.
- 8. И какъ-бы для дъвицы, любящей украшеніе, берутъ они золото и приготовляють вънцы на головы боговъ своихъ.
- 9. Бываеть также, что жрецы пожищають у боговь своихь золото и серебро и употребляють его на себя самихь;
 - 10. удъляють изъ того и блудницамъ Въ капищахъ.

- подъ ихъ кровомъ; укращаютъ боговъ золотыхъ и серебряныхъ и деревянныхъ одеждами, какъ людей.
- 11. Но они не спасаются отъ ржавчины и моли, хотя облечены въ пурпуровую одежду.
- 12. Обгираютъ лице ихъ отъ пыли въ капищъ, которой на нихъ очень много.
- 13. Имфетъ и скипетръ, какъ человъкъ—судья страны, но онъ не можетъ умертвить виновнаго предъ нимъ.
- 14. Имбетъ мечъ въ правой рукъ и съкиру, а себя самого отъ войска и разбойниковъ не защититъ: отсюда познаётся, что они—не боги; итакъ не бойтесь ихъ.
- 15. Ибо какъ разбитый сосудъ дълается безполезнымъ дли человъка, такъ—и боги ихъ.
- 16. Послѣ того какъ они поставлены въ капищахъ, глаза ихъ полны пыли отъ ногъ входящихъ.
- 17. И какъ у нанесшаго оскорбленіе царю заграждаются входы въ жилье, когда онъ отводится на смерть, такъ капища ихъ охраняють жрецы ихъ дверями и замками и засовами, чтобы они не были ограблены разбойниками;
- 18. зажигають для нихъ свътильники, и больше, нежели для себя самихъ, а они ни одного изъ нихъ не могутъ видъть.
- 19. Они какъ бревно въ домѣ; сердца ихъ, говорятъ, точатъ черви земляные и съвдаютъ ихъ самихъ и одежду ихъ,—а они не чувствуютъ.
- 20. Лица ихъ черпы отъ куренія въ капишахъ.
- (2) 2 Паралипом. 36, 14. (3) Іерем. 29, 10—11, 14. Дан. 9, 2. (5) Мате. 4, 10. (8) Дъян. 14, 11. Псал. 113, 12.

^{*} Переведено съ Греческаго.

- 21. На тело ихъ и на головы ихъ налетають летучія мыши и ласточки и другія птицы, лазають также по нимъ и кошки.
- 22. Изъ этого уразумвете, что этоне боги; итакъ не бойтесь ихъ.
- 23. Если кто не очистить отъ ржавчины золота, которымъ они обложемы для красы, то они не будутъ блестъть; и, когда выливали ихъ, они не чувствовали.
- 24. За большую цёну они куплены, а духа пётъ въ нихъ.
- 25. Безногіе, они носятся на плечахъ, показывая чрезъ то свою ничтожность людямъ; посрамляются же и служащіе имъ;
- 26. потомучто въ случат паденія ихъ на землю, сами собою они не могуть встать; также, еслибы кто поставиль ихъ прямо, не могуть сами собою двигаться и, еслибы кто наклониль ихъ, не могуть выпрямиться; но какъ передъ мертвыми полагають передъ ними дары.
- 27. Жертвы ихъ жрецы продаютъ и злоупотребляютъ ими; равно и жёны ихъ часть изъ нихъ солятъ и ничего не удъляютъ ни ницему, ни больному.
- 28. Къ жертвамъ ихъ прикасаются женщини нечистыя и родильницы. Итакъ, познавши изъ сего, что они не боги, не бойтесь ихъ.
- 29. Какъ же назвать ихъ богами? женщины приносять жертвы этимъ серебрянымъ и золотымъ и деревяннымъ богамъ.
- 30. И въ капищахъ ихъ сидять жрецы въ разодранныхъ одеждахъ съ обритыми головами и бородами и съ испокрытыми головами:
- 31. ревуть они съ воплемъ предъ своими богами, какъ иные на поминкахъ по умершимъ.
- 32. Нѣкоторыя изъ одеждъ ихъ жрецы беруть себѣ и одѣвають ими своихъ женъ и дѣтей.
- 33. Если испытывають оть коголибо злое или доброе,—не могуть воздать; не могуть поставить царя, ни низложить его.

- 34. Равно ни богатства, ни даже мелкой медной монеты они не могутъ дать. Если кто, обещавъ имъ обетъ, не исполнилъ бы его,—не взыщутъ.
- 35. Отъ смерти человъка не избавятъ, ни слабъйшаго у сильнаго не отнимутъ;
- 36. человъку слъпому не возвратять зрънія; человъку въ нуждъ не помогуть;
- 37. вдовъ не окажутъ состраданія, и сироть не сдълають добра.
- 38. Камнямъ изъ горъ подобны *эти* боги деревянные и оправленные въ золото и серебро,—и служащіе имъ посрамятся.
- 39. Какъ же можно подумать или сказать, что они—боги?
- 40. Ктому же сами Халден обращаются съ ними непочтительно: они, когда увидять нѣмаго, не могущаго говорить, приносять его къ Ваалу и требують, чтобы онъ говориль, какъ будто онъ можеть чувствовать.
- 41. И не могуть они, замътивши это, оставить ихъ, потомучто не имъють смысла.
- 42. Женщины, обвязавшись тростниковымъ поясомъ, сидять на улицахъ, сожигая куреніе изъ оливковыхъ зеренъ.
- 43. И когда какая-либо изъ нихъ, увлечениая проходящимъ, переспитъ съ нимъ,—попрекаетъ своей подругъ, что та не удостоена того же, какъ она, и что перевязь ея не разорвана.
- 44. Все, совершающееся у нихъ, ложно. Посему какъ можно думать или говорить, что они боги?
- 45. Устроены они художниками и плавильщиками золота; ни чёмъ инымъ они не дёлаются, какъ тёмъ, чёмъ желали ихъ сдёлать художники.
- 46. И тѣ, которые приготовляють ихъ, не бывають долговѣчны;
- 47. какъ же сделанные ими могутъ быть богами? Они оставили по себъ ложь и срамъ своимъ потомкамъ.
- 48. Когда постигають ихъ война и бъдствія, жрецы совъщаются между собою, гдъ бы имъ скрыться съ ними.
- (24) Исаія 46, 6. (25) Псал. 113, 15. (30) Левит. 19, 27; 21, 5. (35) Дан. 2, 21. (34) Премудр. 13, 18—19. (35) Псал. 59, 14; 67, 21. (36) Второвак. 32, 37.

- 49. Какъ же не понять, что тѣ не боги, которые самихъ себя не спасають ни отъ войнъ, ни отъ бѣдствій?
- 50. Такъ-какъ они деревянные и оправленные въ золото и серебро, то можно познать, что они ложь; всёмъ народамъ и царямъ сдёлается яснымъ, что это не боги, а дёла рукъ человёческихъ, и въ нихъ нётъ никакого дёйствія божественнаго.
- 51. Кому же посять сего не понятно, что они не боги?
- 52. Царя странѣ они не поставять, дождя людямъ не дадуть;
- 53. суда не разсудять, обидимаго не защитять, будучи безсильны,
- 54. какъ вороны, находящіяся между небомъ и землею. Ибо и въ томъ случать, когда подверглось бы пожару капище боговъ деревянныхъ или оправленныхъ въ золото и серебро, жрецы ихъ убъгутъ и спасутся,—а они сами, какъ бревна въ срединъ, сгорять.
- 55. Ни царю, ни врагамъ они не могутъ противостать. Какъ же можно принять или подумать, что они боги?
- 56. Ни отъ воровъ, ни отъ грабителей не могутъ охранить самихъ себя эти боги, деревянные и оправленные въ серебро и золото:
- 57. превосходя ихъ силою, они снимають золото и серебро и одежды, которыя на нихъ, и уходять съ добычею, а эти себъ саминъ не въ силахъ помочь.
- 58. Поэтому лучше царь, выказывающій мужество, или полезный въ дом'в сосудъ, который употребляеть хозяинъ, нежели ложные боги; или лучше дверь въ дом'в, охраняющая въ немъ имущество, нежели ложные боги, или лучше деревянный столпъ въ царскомъ двори'в, нежели ложные боги.
 - 59. Солице и луна и звъзды, будучи

- свътлы и посылаемы ради потребности, благопослушны.
- 60. Также и молнія каждый разъ, какъ является, ясно видима; также вътеръ во всякой странь въеть.
- 61. И облака, когда повелить имъ Богъ пройти надъ всею вселенною, исполняютъ повелъніе.
- 62. Тоже огонь, свыше ниспосылаемый для истребленія горъ и л'всовъ, д'влаеть, что назначено; а эти не подобны имъ ни видомъ, ни силами.
- 63. Почему же можно подумать или сказать, что они боги, когда они несильны ни суда разсудить, ни добра дълать людямъ?
- 64. Итакъ зная, что они не боги, не бойтесь ихъ.
- 65. Царей они ни проклянуть, ни благословять;
- 66. знаменій не покажуть на неб'є и предъ народами; не осв'ятать, какъ солнце, и не осіяють, какъ луна.
- 67. Звъри лучше ихъ: они, убъгая подъ кровъ, могутъ помочь себъ.
- 68. Итакъ ни изъ чего не видно намъ, что они боги; посему не бойтесь ихъ.
- 69. Какъ пугало въ огородъ ничего не сбережеть, такъ и ихъ деревянные, оправленные въ золото и серебро боги.
- 70. Равнымъ образомъ ихъ деревянные, оправленные въ золото и серебро боги подобны терновому кусту въ саду, на который садятся всякія птицы, также и трупу, брошенному во тьмѣ.
- 71. Изъ пурпура и червленицы, которыя истлівають на нихъ, вы можете уразумість, что они не боги; да и сами они будуть наконецъ събдены и будуть позоромъ въ странъ.
- 72. Итакъ лучше человъкъ праведный, не имъющій идоловъ, ибо онъ—далеко отъ позора.
- (50) Второзак. 32, 21. (52) Іерем. 14, 22. Дъян. 14, 17. (71) Іерем. 10, 11.

КНИГА

ПРОРОКА ВАРУХА *.

ГЛАВА 1.

Слова книги, которыя написаль Варухь, сынь Ниріи, сына Маасся, сына Седекіи, сына Асадія, сына Хелкіи, въ Вавилонь,

2. въ пятый годъ, въ седьмый день мѣсяца, въ то время, когда Халдеи взяли Іерусалимъ и сожгли его огнемъ.

- 3. И прочиталь Варухь слова сей книги въ слухъ Іехоніи, сына Іоакимова, царя Іудейскаго, и въ слухъ всего народа, пришедшаго къ слушанію книги,
- 4. и въ слухъ вельможъ и сыновей царскихъ, и въ слухъ старъйшинъ, и въ слухъ всего народа, отъ малаго до большаго, всъхъ жившихъ въ Вавилонъ при ръкъ Судъ.
- 5. И они плакали и постились, и молились предъ Господомъ,
- 6. и собрали серебра, сколько было по силамъ каждаго,
- 7. и послали въ Іерусалимъ къ Іоакиму, сыну Хелкіи, сына Саломова, первосвященнику, и къ священникамъ и ко всему народу, находившемуся съ нимъ въ Іерусалимъ,
- 8. когда Варухъ унесенные изъ храма сосуды дома Господня принялъ для возвращенія ихъ въ землю Іудейскую, въ десятый день мѣсяца Сіуала, сосуды серебряные, которые сдѣлалъ Седекія, сынъ Іосіи, царь Іудейскій,
- 9. послѣ того какъ Навуходоносоръ, парь Вавилонскій, переселилъ изъ Іерусалима Іехонію и князей, и узни-

ковъ и вельможъ, и народъ земли, и привелъ его въ Вавилонъ.

- 10. И говорили они: воть, мы посылаемъ вамъ серебро, и купите на это серебро всесожжения и жертву за гръхъ и ладанъ и приготовъте даръ, и вознесите на жертвенникъ Господа Бога нашего,
- 11. и молитесь о жизни Навуходоносора, царя Вавилонскаго, и о жизни Валтасара, сына его, чтобы дни ихъ были, какъ дни неба, на землъ.
- 12. И дастъ намъ Господь силу и просвётить глаза наши, и мы будемъ жить подъ покровомъ Навуходоносора, паря Вавилонскаго, и подъ покровомъ Валтасара, сына его, и будемъ служить имъ много дней, и найдемъ милость у нихъ.
- 13. Молитесь и о насъ Господу Богу нашему, такъ-какъ мы согръщили предъ Господомъ Богомъ нашимъ, и не отвратилась отъ насъ ярость Господа и гитвъ Его до сего дня;
- 14. и прочитайте сію книгу, которую мы посылаемъ вамъ, чтобы обнародовать въ домѣ Господнемъ въ день праздничный и въ дни нарочитые;
- 15. и скажите: у Господа Бога нашего—правда, а у насъ—стыдъ на лицахъ, какъ сегодня, у всякаго Іудея и у живущихъ въ Іерусалимъ,
- 16. и у царей нашихъ и у князей нашихъ и у священниковъ нашихъ, и у пророковъ нашихъ и у отцовъ нашихъ,
- 17. отъ того, что мы согрѣшили предъ Господомъ,

Тл. 1. (2) 4 Царств. 25, 9. (3) 4 Царств. 24, 6. (9) 4 Царств. 24, 12. (10) 1 Евдр. 3, 3. (11) Іерем. 29, 7. (12) Іерем. 29, 7. (15) Варух. 2, 6. Дан. 9, 7. (17) Дан. 9, 5.

^{*} Переведена съ Греческаго.

- 18. и не покорялись Ему, и не слушали гласа Господа Бога нашего, чтобы ходить въ повеленіяхъ Господа, которыя Онъ далъ предъ лицемъ нашимъ.
- 19. Съ того дня, въ который Господь вывелъ отцовъ нашихъ изъ земли Египетской, и до сего дня мы были непокорны предъ Господомъ Богомъ нашимъ и небрегли о томъ, что не слушали гласа Его.
- 20. Посему и постигли насъ бедствія и клятва, какъ сегодня, которую опредълиль Господь предъ рабомъ Своимъ Моисеемъ въ тотъ день, въ который вывелъ отцовъ нашихъ изъ земли Египетской, чтобы дать намъ землю, текущую молокомъ и медомъ.
- 21. И не слушали мы гласа Господа Бога нашего во всёхъ словахъ пророковъ, которыхъ Онъ посылалъ къ намъ.
- 22. и ходили каждый по мыслямъ злаго сердца своего, служа инымъ богамъ, совершая злыя дѣла предъ очами Господа Бога нашего.

ГЛАВА 2.

И исполнилъ Господь слово Свое, которое Онъ изрекъ противъ насъ и противъ судей нашихъ, судившихъ Израиля, и противъ царей нашихъ и противъ князей нашихъ, и противъ всякаго Израильтянина и Іудея,

- 2. что Онъ наведетъ на насъ великія бѣдствія, какихъ не бывало подъ всѣмъ небомъ, какъ сдѣлалъ Онъ въ Іерусалимѣ, по написанному въ законѣ Моисеевомъ,
- 3. что мы будемъ всть—одинъ плоть сына своего, а другой—плоть дочери своей.
- 4. И Онъ отдалъ ихъ въ подданство всемъ царствамъ, которыя—вокругъ насъ, на поруганіе и опустошеніе всемъ окрестнымъ народамъ, между которыми разсеялъ ихъ Господь.
- 5. И мы оказались внизу, а не на верху, потомучто мы согръщили предъ

- Господомъ Богомъ нашимъ, не слушая гласа Его.
- 6. У Господа Бога нашего правда, а у насъ и отцовъ нашихъ—стыдъ на лицахъ, какъ сегодня.
- 7. Всв тв бедствія, какія Господь изрекъ на насъ, постигли насъ.
- 8. Мы не молились предъ лицемъ Господа, чтобъ Онъ отвратилъ каждаго отъ помышленій злаго сердца его.
- 9. И Господь наблюдаль надъ сими бѣдствіями, и навель ихъ Господь на насъ, ибо Господь праведенъ во всемъ, чтò заповѣдалъ намъ.
- Но мы не слушали гласа Его, чтобы ходить въ повелъніяхъ Господнихъ, которыя Онъ далъ предъ лицемъ нашимъ.
- 11. И мынъ, Господи Боже Израилевъ, Ты, Который вывелъ народъ Твой изъ земли Египетской рукою кръпкою и знаменіями и чудесами, и силою великою и мышцею высокою, и сотворилъ Себъ имя, какъ сегодня:
- согрѣшили мы, поступали нечестиво, неправедно противъ всѣхъ уставовъ Твоихъ, Господи Боже нашъ!
- 13. Да отвратится отъ насъ ярость Твоя, ибо мало осталось насъ среди народовъ, между которыми Ты разсъялъ насъ.
- 14. Услышь, Господи, молитву нашу и прошеніе наше, и избавь насъ ради Тебя, и дай намъ милость предъ лицемъ тъхъ, которые переселили насъ,
- 15. дабы вся земля познала, что Ты— Господь Богь нашь, такъ-какъ имя Твое наречено на Израилъ и родъ его.
- 16. Призри, Господи, отъ святаго дома Твоего и воспомяни о насъ, и приклони, Господи, ухо Твое и услышы!
- 17. Открой очи Твои, посмотри, потомучто не мертвые въ адѣ, которыхъ духъ взятъ изъ внутренностей ихъ, воздадутъ славу и хвалу Господу;
- 18. но человъкъ, скорбящій о великости бъдствія, который ходить поникши и уныло, и глаза потусклые и душа алчущая воздадуть славу и правду Тебъ, Господи!
- (20) Второзак. 28, 15. Дан. 9, 11. (22) Іерем. 3, 17. Гл. 2. (1) Дан. 9, 2. (2) Второзак. 28, 53. (6) Варух. 1, 15. Дан. 9, 7. (9) Дан. 9, 14. (10) Левит 26, 14. (11) Дан. 9, 15. (12) Дан. 9, 5. (13) Дан. 9, 16. (16) Второзак. 26, 15. Исаія 63, 15.. (17) Псах. 6, 6; 113, 25. Спрах. 17, 24. Исаія 38, 18. Дан. 9, 18. (18) Мате. 5, 6.

62*
Digitized by Google

- 19. Не по правдамъ отповъ нашихъ и царей нашихъ мы повергаемъ моленіе сіе предъ лицемъ Твоимъ, Господи Боже нашъ;
- 20. ибо на насъ Ты послалъ арость Твою и гиввъ Твой, какъ говорилъ Ты чрезъ рабовъ Твоихъ, пророковъ.
- 21. Такъ сказалъ Господь: склоните плеча ваши, чтобы работать царю Вавилонскому, и будете жить на землъ, которую Я далъ отцамъ вашимъ;
- 22. а если не послушаете гласа Господа, чтобы служить царю Вавилонскому,
- 23. Я сділаю то, что исчезнеть въ городахъ Іудейскихъ и окрестностяхъ Іерусалима голосъ веселья и голосъ радости, голосъ жениха и голосъ невісты, и не будеть на всей этой землів сліда обитающихъ.
- 24. Но мы не послушали гласа Твоего, чтобы служить царю Вавилонскому, и Ты исполниль слова Твои, которыя говориль чрезъ рабовъ Твоихъ, пророковъ, что вынесены будуть кости царей нашихъ и кости отцовъ нашихъ изъ мѣста своего.
- 25. И вотъ, онъ выброшены на дневный зной и ночный холодъ, а умерли они отъ злыхъ болъзней, отъ голода, отъ меча и изгнанія.
- 26. Ты оставиль домь, на которомъ наречено имя Твое, какъ сегодня, за нечестие дома Израилева и дома Іудина.
- 27. И Ты, Господи Боже нашъ, поступилъ съ нами по всему снисхожденію Твоему и по всему великому милосердію Твоему,
- 28. какъ сказаль Ты чрезъ раба Твоего Моисся въ тотъ день, въ который повелблъ ему написать законъ Твой предъ сынами Израиля, говоря:
- 29. если вы не послушаете гласа Моего, то это великое и многое множество народа обратится въ малое среди народовъ, между которыми Я разсъю ихъ.
- 30. Я знаю, что они не послушають Меня, ибо они—народъ упрямый; но

- они обрататся къ сердцу своему въ землъ переселенія своего,
- 31. и познають, что Я—Господь Богь ихъ. И Я дамъ имъ сердце,—в уразумбють, и уши,—и услышать.
- 32. И будутъ прославлять Меня на землѣ переселенія своего, и вспоминать имя Мое,
- 33. и отвратится отъ упорства своего и отъ злыхъ дёлъ своихъ, ибо вспомнятъ путь отцовъ своихъ, согрешившихъ предъ Господомъ.
- 34. И Я возвращу ихъ въ земло, которую съ клятвою объщаль отцакъ ихъ, Аврааму и Исааку и Іакову, в они будутъ владъть ею; и умному ихъ,—и не уменьшатся.
- 35. И поставлю съ ними вѣчный завѣтъ въ томъ, что Я буду ихъ Богомъ, а они будутъ Моимъ народомъ, и болѣе не изгоню народа Моего Израиля изъ земли, которую даль имъ.

ГЛАВА 3.

Посподи Вседержителю, Боже Израиля! стъсненная душа и унымё духъ взываеть къ Тебъ:

- 2. услышь, Господи, и помилуй, но Ты—Богь милосердый; помилуй, но мы согрёшили предъ Тобою;
- 3. Ты—ввчно пребывающій, а мы ввчно погибающіе.
- 4. Господи Вседержителю, Боже Израиля! услышь молитву умершиль Израиля и сыновъ ихъ, согрѣшившил предъ Тобою, которые не послушам гласа Господа Бога своего, зато и постигли насъ бѣдствія.
- 5. Не вспоминай неправдъ отповъ нашихъ, но вспомни руку Твор и ния Твое въ сіе время,
- 6. ибо Ты—Господь Богъ нашъ, в мы прославимъ Тебя, Господи!
- 7. Ты для того вселиль страхь Твой въ сердце наше, чтобы мы призывали имя Твое; и мы будемъ прославлять Тебя въ переселении нашемъ, ибо мы отринули отъ сердца нашего всякую
- (19) Дан. 9, 18. (21) Іерем. 27, 12. (22) Іерем. 38, 2. (23) Іерем. 7, 34; 16, 9; 25, 10. (24) Іерем. 27, 17. (23) Левит. 26, 3, 9. (29) Левит. 26, 33. (30) Второзак. 9, 13. Левит. 26, 41. (51) Второзак. 30, 6. (54) Іерем. 30, 10. Быт. 12, 7; 13, 15. (35) Іерем. 32, 38. Гм. 3. (5) Псал. 91, 9; 101, 27. (4) Псал. 9, 14. Іезек. 14, 13.

неправду отновъ нашихъ, согръщившихъ предъ Тобою.

- 8. Воть, мы теперь въ переселеніи нашемъ, куда Ты разсѣялъ насъ въ поношение и въ клятву и въ возмездіе за всѣ неправды отцовъ нашихъ, которые отступили отъ Господа Бога нашего.
- 9. Слушай, Израиль, заповеди жизни, внимайте, чтобы уразуметь мудрость.
- 10. Что это значить, Израиль, что ты находишься въ землв враговъ? Состарълся ты въ чужой земль, осквернился вивств съ мертвыми,
- 11. причисленъ къ находящимся, въ адѣ,
 - 12. оставиль источникь премудрости.
- 13. Еслибы ты ходиль путемъ Божінмъ, то жиль бы въ мирѣ вовѣки.
- 14. Познай, гдв находится мудрость, гдь сила, гдь знаніе, чтобы вместь съ темъ узнать, где находится долгоденствіе и жизнь, гдв находится светь очей и миръ.
- 15. Кто нашелъ место ея, и кто взошель въ сокровищницы ея?
- 16. Гдв князья народовъ и владввшіе зверями земными, забавлявшіеся птицами небесными
- 17. и собиравшіе серебро и золото, на которыя надъются люди, и стяжаніямъ которыхъ нѣтъ конца?
- 18. Гдт ты, которые занимались серебряными изделіями, и которыхъ изделіямь неть числа?
- 19. Они исчезли и сощли въ адъ, и вмёсто нихъ возстали другіе.
- 20. Поздивище видели светь и жили на землъ, но пути мудрости не познали;
- 21. не уразумъли стезей ся, и не достигли ея сыновья ихъ: они были далеко отъ пути ея.
- 22. Не было слышно о ней въ Ханаанъ, и не было видно ея въ Өе-

- мана, и баснословы и изследователи знанія, но пути премудрости не познали и не замътили стезей ся.
- 24. О, Израиль! какъ великъ домъ Божій, и какъ пространно мъсто влалычества его!
- 25. Великъ онъ и не имветъ конца. высокъ и неизмфримъ.
- 26. Тамъ были изначала славные исполины, весьма великіе, искусные въ войнъ.
- 27. Но не ихъ избралъ Богъ, и не имъ открыль пути премудрости:
- 28. и они погибли отъ того, что не имъли мудрости, погибли отъ неразумія своего.
- 29. Кто взошель на небо, и взяль ее и снесъ съ облаковъ?
- 30. Кто перешель моря и нашель ее, и кто принесеть ее, лучшую чистаго золота?
- 31. Неть ни кого, знающаго путь ея. ни помышляющаго о стезъ ея.
- 32. Но Знающій все знаеть ее: Онъ открыль ее Своимъ разумомъ, Тотъ, Который сотвориль землю на въчныя времена и наполниль ее четвероногими скотами.
- 33. Который посылаеть свёть,и онъ идеть, призваль его,-и онъ послушался Его съ трепетомъ;
- 34. и звъзды возсіяли на стражахъ своихъ и возвеселились.
- 35. Онъ призвалъ ихъ, и онъ сказали: «воть мы», и возсіяли радостью предъ Творцемъ своимъ.
- 36. Сей есть Богь нашъ, и никто другой не сравнится съ Нимъ.
- 37. Онъ нашель всв пути премудрости и даровалъ ее рабу Своему Іакову и возлюбленному Своему Израилю.
- 38. После того Онъ явился на землъ и обращался между людьми.

ГЛАВА 4.

23. Сыновья Агари искали земнаго Вотъ книга заповъдей Божінхъ и знанія, равно и купцы Мерры и Өе- Взаконъ, пребывающій во-въкъ. Вст.,

(8) Второвак. 28, 37. (12) Герем. 2, 13. (13) Псал. 80, 14. (16) Герем. 28, 14. (18) Мате. 6, 25. (20) Римлян. 1, 21. Премудр. 13, 1. (23) Сирах. 15, 7, 9. 1 Корине. 1, 22; 1, 20. (26) Быт. 6, 4. (27) 1 Корине. 1, 27. (29) Второзак. 30, 12. (31) 1 Корине. 2, 7—8. (32) Быт. 1, 24. (36) Исход. 15, 11. (37) Исаія 28, 26. (38) Премудр. 2, 15. Іоан. 1, 10, 14. 1 Тимое. 30, 15. Гл. 4. (1) Гевек. 20, 11.

- держащіеся ея, будуть жить, а оставляющіе ее умруть.
- 2. Обратись, Іаковъ, и возьми ее, ходи при сіяніи свъта ея!
- 3. Не отдавай другому славы твоей и полезнаго для тебя—чужому народу.
- 4. Счастливы мы, Израиль, что мы знаемъ, что благоугодно Богу.
- 5. Дерзай, народъ мой, памятникъ Израиля!
- Вы преданы язычникамъ не на погибель, но за то, что вы прогиввали Бога, вы преданы врагамъ;
- 7. ибо раздражили Сотворившаго васъ, принося жертвы бъсамъ, а не Богу.
- 8. Вы забыли питающаго васъ въчнаго Бога, а также огорчили и воспитавшій васъ Іерусалимъ,
- 9. ибо онъ видѣлъ пришедшій на васъ гнѣвъ отъ Бога и говорилъ: слушайте, сожители Сіона, Богъ навелъ на меня великую скорбь,
- 10. ибо я видълъ плъненіе сыновей моихъ и дочерей, которое навелъ на нихъ Въчный.
- 11. Я питалъ ихъ съ радостью, а отпустиль съ плачемъ и горестью.
- 12. Никто не радуйся обо мив, вдовствующемъ и оставленномъ многими; я опуствлъ за грвхи двтей моихъ, ибо они уклонились отъ закона Божія;
- 13. не познали уставовъ Его, не ходили путями заповъдей Бога и не вступили на стези ученія въ правдъ Его.
- 14. Придите, сожители Сіона, и вспомните плѣненіе сыновей моихъ и дочерей, которое навелъ на нихъ Вѣчный.
- 15. Ибо Онъ навелъ на нихъ народъ издалека, народъ наглый и иноязычный, ибо не устыдились старца, и не сжалились надъ младенцемъ,
- 16. и увели у вдовы сыновей возлюбленныхъ, и лишили одинокую дочерей.
 - Я же чѣмъ могу помочь вамъ?
 Кто навелъ на васъ сін бѣдствія,

- Тотъ и избавитъ васъ отъ руки враговъ вашихъ.
- 19. Идите, дъти, идите, ибо я остался пустъ.
- Я снялъ съ себя одежду мира и одълся вретищемъ моленія моего; буду взывать къ Въчному во дни моя.
- 21. Дерзайте, дъти, взывайте къ Богу, и Онъ избавить вась отъ насилія, отъ
- руки враговъ.
- 22. Ибо отъ Вѣчнаго я ожидалъ спасенія вашего, и мнѣ пришла отъ Святаго радость о милости, которая скоро придетъ къ вамъ отъ Вѣчнаго, Спасителя нашего.
- Я отпускаль вась съ печалью и горестью, но Богь возвратить мив вась съ радостью и весельемъ на-въки.
- 24. Ибо какъ нынъ сожители Сіона видъли плъненіе ваше, такъ увидятъ скоро спасеніе ваше отъ Бога, которое придетъ къ вамъ съ великою славою и величіемъ Въчнаго.
- 25. Дѣти! потерпите постигшій васъ отъ Бога гнѣвъ: преслѣдовалъ тебя врагъ, но ты скоро увидишь погибель его и наступишь ему на шею.
- 26. Воспитанные у меня въ нъгъ пошли жесткими путями, схвачены какъ стадо, расхищенное врагами.
- 27. Дерзайте, дъти, и взывайте къ Богу, ибо о васъ вспомнитъ Тотъ, Кто навелъ на васъ это.
- 28. Какова была рёшимость ваша, чтобъ удалиться отъ Бога, увеличьте ее въ десять разъ, чтобъ обратиться и искать Его,
- 29. ибо Тоть, Который навель на вась сіи бъдствія, наведеть на вась въчное веселье со спасеніемь.
- 30. Дерзай, Іерусалимъ! Даровавшій теб'в имя утішнть тебя.
- 31. Несчастны тв, которые оскорбляли тебя и радовались твоему паденію.
- 32. Несчастны города, которымъ служили дъти твои; несчастна земля, принявшая сыновей твоихъ;
- 33. ибо какъ она радовалась о твоемъ паденіи и веселилась о твоемъ пораженіи, такъ будеть скорбѣть о своемъ опустошеніи.
- (4) Второзак. 4, 8. Псал. 147, 8. (7) Второзак. 32, 17. (12) Мих. 7, 8. (15) Второзак. 28, 49. (27) Исаля 49, 14—15. (31) Псал. 136, 7—8.

- 34. Я отниму у ней радость о множествъ ея народа, и хвастовство ен будетъ въ печаль;
- 35. ибо придеть на нее огонь отъ Въчнаго на долгіе дни, и весьма долгое время она будеть обитаема бъсами.
- 36. Оглянись, Іерусалимъ, на востокъ и посмотри на радость, грядущую къ тебѣ отъ Бога.
- 37. Воть, идуть сыновыя твои, которыхь ты отпустиль, идуть собранные оть востока до запада словомъ Святаго, радуясь о славѣ Божіей.

ГЛАВА 5.

Терусалимъ! сними съ себя одежду плача и озлобленія твоего и одёнься въ благолёніе славы отъ Бога на-вёки!

- 2. Облекись въ одежду правды отъ Бога, возложи на голову твою вънецъ славы Въчнаго,
- 3. ибо Богъ покажеть всей поднебесной славу твою.

- 4. На-въкъ наречется отъ Бога имя тебъ: миръ правды и слава благочестія.
- 5. Встань, Іерусалимъ, и стань на высотъ, и обратись на востокъ и посмотри на дътей твоихъ, собранныхъ отъ запада солнца до востока словомъ Святаго, радующихся о Божіемъ воспоминаніи о нихъ.
- 6. Они вышли отъ тебя пѣшіе, будучи ведомы врагами, а приведетъ къ тебѣ ихъ Богъ возносимыхъ со славою, какъ царскихъ сыновей;
- 7. ибо Богъ опредълилъ, чтобы всякая высокая гора и въчные холмы понизились, а долины наполнились, для уравненія земли, чтобъ Израиль шелъ твердо, со славою Божією,
- 8. а лъса и всякое благовонное дерево осъняли Израиля по повелънію Божію.
- 9. Богъ будетъ съ радостью предводить Израиля свётомъ славы Своей, съ милостью и правдою Своею.
- (35) Heais 34, 14. (36) Bapyx. 5, 5. F.m. 5. (1) Heais 52, 1. (5) Bapyx. 4, 36. (7) Heais 40, 4.

книга

ПРОРОКА ІЕЗЕКІИЛЯ.

ГЛАВА 1.

И было: въ тридцатый годъ въ четвертый мъсяць, въ пятый день мъсяца, когда я находился среди переселенцевъ при ръкъ Ховаръ, отверзлись небеса—и я видълъ видънія Божіи.

- 2. Въ пятый день м'Есяца (это быль сятый годъ отъ плененія царя Іоакима),
 - 3. было слово Господне къ Іезе-

кіилю, сыну Вузія, священнику, въ землѣ Халдейской, при рѣкѣ Ховарѣ; и была на немъ тамъ рука Господня.

- 4. И я видълъ: и вотъ бурный вътеръ шелъ отъ съвера, великое облако и клубящійся огонь, и сіяніе вокругь него.
- 5. а изъ средины его какъ-бы свътъ пламени изъ средины огня; и изъ средины его видно было подобіе четырехъ животныхъ,—и таковъ былъ видъ ихъ: обликъ ихъ былъ, какъ у человъка;
- Гл. 1. (1) Псал. 136, 1. (2) 4 Парств. 24, 1. (5) Іезек. 3, 23; 43, 3. (4) Іов. 38, 1. (6) Іезек. 10, 14. (40) Іезек. 41, 19. Апокаминс. 4, 7.

- 6. и у каждаго—четыре лица, и у каждаго изъ нихъ—четыре крыла;
- 7. а ноги ихъ ноги прямыя, и ступни ногь ихъ какъ ступня ноги у тельца, и сверкали, какъ блестящая итъ дегкія).
- 8. И руки человъческія были подъ крыльями ихъ, на четырехъ сторонахъ ихъ;
- 9. и лица у нихъ и крылья у нихъ у всъхъ четырехъ; крылья ихъ соприкасались одно къ другому; во время шествія своего они не оборачивались, а шли каждое по направленію лица своего.
- 10. Подобіе лиць ихъ—лице человіна и лице льва съ правой стороны у всіхъ ихъ четырехъ; а съ лівой стороны лице тельца у всіхъ четырехъ и лице орла у всіхъ четырехъ.
- 11. И лица ихъ и крылья ихъ сверху были разделены, но у каждаго два крыла соприкасались одно къ другому, а два покрывали тела ихъ.
- 12. И шли они, каждое въ ту сторону, которая предъ лицемъ его; куда духъ хотвлъ идти, туда и шли; во время шествія своего не оборачивались.
- 13. И видъ этихъ животныхъ былъ какъ видъ горящихъ углей, какъ видъ лампадъ; отонъ ходилъ между животными, и сіяніе отъ огня и молнія исходила изъ огня.
- 14. И животныя быстро двигались туда и сюда, какъ сверкаетъ молнія.
- 15. И смотрълъ я на животныхъ, и вотъ, на землъ подлъ этихъ животныхъ по одному колесу передъ четырьмя лицами ихъ.
- 16. Видъ колесъ и устроеніе ихъ какъ видъ топаза, и подобіе у всѣхъ четырехъ—одно; и по виду ихъ и по устроенію ихъ казалось, будто колесо находилось въ колесъ.
- 17. Когда они шли, шли на четыре свои стороны; во время шествія не оборачивались.
 - 18. А ободья ихъ---высоки и стра-

- шны были они; ободья ихъ у всёхъ четырехъ вокругъ полны были глазъ.
- 19. И когда шли животныя, шли и колёса подлів нихо; а когда животныя поднимались отъ земли, тогда поднимались и колёса.
- 20. Куда духъ хотъть идти, туда шли и они; куда бы ни пошель духъ, и колёса поднимались наравив съ ними, ибо духъ животныхъ быль въ колесахъ.
- 21. Когда шли тѣ, шли и они; и когда тѣ стояли, стояли и они; и когда тѣ поднимались отъ земли, тогда наравнѣ съ ними поднимались и колёса, ибо духъ животныхъ быль въ колесахъ.
- 22. Надъ головами животныхъ было подобіе свода, какъ видъ изумительнаго кристалла, простертаго сверху надъ головами ихъ.
- 23. А подъ сводомъ простирались крылья ихъ прямо одно къ другому, и у каждаго были два крыла, которыя покрывали ихъ, у каждаго два крыла покрывали тъла ихъ.
- 24. И когда онн шли, я слышаль шумъ крыльевь ихъ, какъ-бы шумъ многихъ водъ, какъ-бы гласъ Всемогущаго, сильный шумъ, какъ-бы шумъ въ воинскомъ станѣ; а когда онн останавливались, опускали крылья свои.
- 25. И голосъ быль со свода, который надъ головами ихъ; когда они останавливались, тогда опускали крылья свои.
- 26. А надъ сводомъ, который надъ головами ихъ, было подобіе престола по виду какъ-бы изъ камня сапфира; а надъ подобіемъ престола было какъ-бы подобіе человъка вверху на немъ-
- 27. И видель я какъ-бы пылающій металль, какъ-бы видь огня внутри его вокругь; оть вида чресль его в выше и оть вида чресль его и ниже я видель какъ-бы некій огонь, и сіяніе было вокругь него.
- 28. Въ какомъ видъ бываеть радуга на облакахъ во время дождя, такой видъ имъло это сіяніе кругомъ
- (14) Iesen. 10, 20. (15) Iesen. 10, 9, 12. (16) Iesen. 10, 9. (18) Anonaxenc. 4, 6. (20) Iesen. 10, 17. (24) Iesen. 43, 2. (26) Iesen. 10, 1. (27) Iesen. 8, 2. (28) Cepax. 43, 12.

ГЛАВА 2.

Такое было вид'вніе подобія славы Господней. Увид'ввъ это, я палъ на лице свое и слышалъ гласъ Глаголющаго, и Онъ сказалъ мив: «сынъ челов'вческій! стань на ноги твои, и Я буду говорить съ тобою».

- 2. И когда Онъ говорилъ мнѣ, вошелъ въ меня духъ и поставилъ меня на ноги мои, и я слышалъ Говорящаго
- 3. И Онъ сказалъ мић: «сынъ человъческій! Я посылаю тебя къ сынамъ Израилевымъ, къ людямъ непокорнымъ, которые возмутились противъ Меня; они и отцы ихъ измѣнники предо Мною до сего самаго дня.
- 4. И эти сыны съ огрубилымъ лицемъ и съ жестокимъ серднемъ, къ нимъ Я посылаю тебя, и ты скажещь имъ: такъ говоритъ Господь Богъ!
- 5. Будутъ ли они слушать, или не будутъ, ибо они мятежный домъ; но пусть знаютъ, что былъ пророкъ среди нихъ.
- 6. А ты, сынъ человъческій, не бойся ихъ и не бойся ръчей ихъ, если они волчцами и тернами будутъ для тебя, и ты будешь жить у скорпіоновъ,—не бойся ръчей ихъ и не стращись лица ихъ, ибо они мятежный домъ;
- 7. и говори имъ слова Мои, будутъ ли они слушать, или не будутъ, ибо они упрамы.
- 8. Ты же, сынъ человъческій, слупіай, что Я буду говорить тебъ: не будь упрямъ, какъ этотъ мятежный домъ; открой уста твои и съвшь, что Я дамъ тебъ».
- 9. И увидълъ я, и вотъ рука простерта ко мнъ, и вотъ въ ней—книжный свитокъ.
- 10. И Онъ развернулъ его передо мною, и вотъ, свитокъ исписанъ былъ внутри и снаружи, и написано на немъ: «плачъ, и стонъ, и горе».

ГЛАВА 3.

- И сказаль мий: «сынь человическій! съйшь, что передь тобою, съйшь этотъ свитокъ, и иди, говори дому Израилеву».
- 2. Тогда я открыль уста мон, н Онь даль меё съёсть этоть свитокъ:
- 3. и сказалъ мив: «смиъ человъческій! напитай чрево твое и наполни внутренность твою этимъ свиткомъ, который Я даю тебв»; и и съвяъ, и было въ устахъ моихъ сладко, какъ мелъ.
- 4. И Онъ сказалъ мев: «сынъ человъческій! встань и иди къ дому Израилеву, и говори имъ Моими словами;
- 5. ибо не къ народу съ рѣчью невнятною и съ непонятнымъ языкомъты посылаешься, но къ дому Израилеву,
- 6. не къ народамъ многимъ съ невнятною ръчью и съ непонятнымъ языкомъ, которыхъ словъ ты не разумъль бы; да еслибы Я послалъ тебя и къ нимъ, то они послушались бы тебя:
- 7. а домъ Израилевъ не захочетъ слушать тебя, ибо они не хотятъ слушать Меня, потомучто весь домъ Израилевъ съ кръпкимъ лбомъ и жестокимъ сердцемъ.
- 8. Вотъ, Я сделалъ и твое лице крепкимъ противъ лицъ ихъ и твое чело крепкимъ противъ ихъ лба.
- 9. Какъ алмазъ, который крепче камня, сделалъ Я чело твое; не бойся ихъ и не страшись передъ лицомъ ихъ, ибо они мятежный домъ».
- И сказалъ мий: «сынъ человическій! всй слова Мои, которыя буду говорить тебъ, прими сердцемъ твоимъ и выслушай ушами твоими;
- 11. встань и пойди къ переселеннымъ, къ сынамъ народа твоего, и говори къ нимъ, и скажи имъ: такъ говоритъ Господь Богъ! будутъ ли они слушать, или не будутъ».
- Гл. 2. (4) Дъян. 7, 55. Апокалипс. 21, 11. Дан. 50, 17. (3) Псал. 77, 8. Іерем. 3, 25; 7, 26. (4) Исаія 48, 4. Іерем. 5, 3. Марк. 10, 5. (5) Іезек. 3, 11; 12, 2. Исаія 30, 9. (6) Іерем. 1, 8. Миж. 7, 2. (8) Апокалипс. 10, 9. (9) Іерем. 1, 9. Апокалипс. 5, 1. Гл. 3. (1) Апокалипс. 10, 9. (3) Апокалипс. 10, 10. (5) Исаія 33, 19. (7) Исаія 48, 4. (8) Іерем. 1, 18. (9) Іерем. 1, 8. (11) Іезек. 2, 5.

- 12. И поднялъ меня духъ; и я слышалъ позади себя великій громовый голосъ: «благословенна слава Господа отъ мъста своего!»
- 13. и также шумъ крыльевъ животныхъ, соприкасающихся одно къ другому, и стукъ колесъ подлѣ нихъ и звукъ сильнаго грома.
- 14. И духъ поднялъ меня и взялъ меня. И шелъ я въ огорчени, со встревоженнымъ духомъ; и рука Господня была кръпко на мнъ.
- 15. И пришель я къ переселеннымъ въ Тел-Авивъ, живущимъ при ръкъ Ховаръ, и остановился тамъ, гдъ они жили, и провелъ среди нихъ семь дней въ изумленіи.
- 16. По прошествін же семи дней было ко мив слово Господне:
- 17. «сынъ человъческій! Я поставиль тебя стражемъ дому Израилеву, и ты будещь слушать слово изъ устъ Моихъ и будещь вразумлять ихъ отъ Меня.
- 18. Когда Я скажу беззаконнику: «смертію умрешь!» а ты не будешь вразумлять его и говорить, чтобъ остеречь беззаконника отъ беззаконнаго пути его, чтобъ онъ живъ былъ, то беззаконникъ тотъ умретъ въ беззаконіи своемъ, и Я взыщу кровь его отъ рукъ твоихъ.
- 19. Но если ты вразумляль беззаконника, а онъ не обратился оть беззаконія своего и отъ беззаконнаго пути своего, то онъ умреть въ беззаконіи своемъ, а ты спасъ душу твою.
- 20. И если праведникъ отступитъ отъ правды своей и поступитъ беззаконно, когда Я положу предъ нимъ преткновеніе, и онъ умретъ, то если ты не вразумлялъ его, онъ умретъ за гръхъ свой, и не припомнятся ему праведныя дъла его, какія дълалъ онъ; и Я взыщу кровь его отъ рукъ твоихъ.
- 21. Если же ты будешь вразумлять праведника, чтобы праведникъ не согръшить; то и онъ живъ будеть, потомучто былъ вразумленъ, и ты спасъ душу твою».

- 22. И была на мнѣ тамъ рука Господа, и Онъ сказалъ мнѣ: встань и выйди въ поле, и Я буду говорить тамъ съ тобою.
- 23. И всталь я и вышель въ поле; и воть, тамъ стояла слава Господня, какъ слава, которую видель я при ръкъ Ховаръ; и паль я на лице свое.
- 24. И вошель въ меня духъ и поставиль меня на ноги мои, и Онъ говориль со мною и сказаль мнъ: нди, и запрись въ домъ твоемъ.
- 25. И ты, сынъ человъческій, вотъ, возложатъ на тебя узы, и свяжутъ тебя ими, и не будещь ходить среди нихъ.
- 26. И языкъ твой Я прилъплю къ гортани твоей, и ты онъмъешь и не будешь обличителемъ ихъ, ибо они мятежный домъ.
- 27. А когда Я буду говорить съ тобою, тогда открою уста твои, и ты будешь говорить имъ: «такъ говоритъ Госнодь Богь!» кто хочеть слушать,—слушай; а кто не хочеть слушать,—не слушай: ибо они мятежный домъ.

ГЛАВА 4.

- II ты, сынъ человъческій, возьин себъ кирпичъ и положи его передъ собою, и начертай на немъ городъ Іерусалимъ;
- 2. и устрой осаду противъ него и сдълай укръпленіе противъ него, и насыпь валъ вокругъ него и расположи станъ противъ него, и разставъ кругомъ противъ него стънобитныя машины;
- 3. и возьми себъ жельзную доску и поставь ее како-бы жельзную стыу между тобою и городомъ, и обрати на него лице твое, и онъ будеть въ осадъ, и ты осаждай его. Это будеть знаменіемъ дому Израилеву.
- 4. Ты же ложись на лъвый бокъ твой и положи на него беззаковіе дома Израилева: по числу дней, въ ко-
- (12) Ісвек. 8, 3. (17) Ісвек. 33, 7. (18) 2 Пстр. 1, 13. Ісвек. 34, 10. 1 Тикос. 5, 22. (19) Дъян. 18, 6; 20, 26. (20) Ісвек. 18, 24. (25) Ісвек. 8, 4; 1, 3. (24) Ісвек. 2, 2 (25) Ісвек. 4, 8. (27) Ісвек. 12, 2; 2, 5. Апокалипс. 22, 11. Гл. 4. (2) Ісвек. 17, 17.

торые будешь лежать на немъ, ты будешь нести беззаконіе ихъ.

- 5. И Я опредѣлилъ тебѣ годы беззаконія ихъ числомъ дней: триста девяносто дней ты будешь нести беззаконіе дома Израилева.
- 6. И когда исполнишь это, то вторично ложись уже на правый бокъ, и сорокъ дней неси на себъ беззаконіе дома Іудина, день за годъ, день за годъ Я опредълиль тебъ.
- 7. И обрати лице твое и обнаженную правую руку твою на осаду Іерусалима, и пророчествуй противъ него.
- 8. Вотъ, Я возложилъ на тебя узы, и ты не повернешься съ одного бока на другой, доколъ не исполнишь дней осады твоей.
- 9. Возьми себѣ пшеницы и ячменя, и бобовъ и чечевицы, и пшена и полбы, и всыпь ихъ въ одинъ сосудъ, и сдѣлай себѣ изъ нихъ хлѣбы, по числу дней, въ которые ты будешь лежать на боку твоемъ; триста девяносто дней ты будешь ѣсть ихъ.
- 10. И пищу твою, которою будешь питаться, вшь въсомъ, по двадцати сиклей въ день; отъ времени до времени тывь это.
- 11. И воду пей мѣрою, по шестой части гина пей; отъ времени до времени пей такъ.
- 12. И вшь, какъ ячменныя лепешки, и пеки ихъ при глазахъ ихъ на человъческомъ калъ.
- 13. И сказаль Господь: такъ сыны Израилевы будуть ёсть нечистый хлёбъ свой среди тёхъ народовъ, къ которымъ Я изгоню ихъ.
- 14. Тогда сказаль я: о, Господи Воже! душа моя никогда не осквернямась, и мертвечины и растерзаннаго звъремъ я не ъль отъ юности моей до-нынъ; и ни какое нечистое мясо не входило въ уста мои.
- 15. И сказалъ Онъ мив: вотъ, Я дозволяю тебв, вмвсто человвческаго кала, коровій пометь, и на немъ приготовляй хлібов твой.

- 16. И сказаль мит: сынь человъческій! воть, Я сокрушу въ Іерусалим опору хльбную, и будуть всть хльбь въсомъ и въ печали и воду будуть пить мтрою и въ уныніи;
- 17. потомучто у нихъ будетъ недостатокъ въ хлѣбѣ и водѣ; и они съ ужасомъ будутъ смотрѣть другъ на друга и исчахнутъ въ беззаконіи своемъ.

ГЛАВА 5.

А ты, сынъ человъческій, возьми себъ острый ножъ, бритву брадобръевъ возьми себъ и води ею по головъ твоей и по бородъ твоей, и возьми себъ въсы и раздъли волосы на части.

- 2. Третью часть сожги огнемъ посреди города, когда исполнятся дни осады; третью часть возьми и изруби ножемъ въ окрестностяхъ его; и третью часть развъй по вътру; а Я обнажу мечъ вслъдъ за ними.
- 3. Й возьми изъ этого небольшое число, и завяжи ихъ у себя въ полы.
- 4. Но и изъ этого еще возьми и брось въ огонь, и сожги это въ огиъ. Оттуда выйдеть огонь на весь домъ Израилевъ.
- 5. Такъ говоритъ Господь Богъ: это Іерусалимъ! Я поставилъ его среди народовъ, и вокругъ него— земли.
- 6. А онъ поступилъ противъ постановленій Монхъ нечестивне язычниковъ, и противъ уставовъ Моихъ хуже, нежели земли вокругъ него; ибо они отвергли постановленія Мон и по уставамъ Моимъ не поступаютъ.
- 7. Посему такъ говорить Господь Богъ: за то, что вы умножили беззаконія ваши болье, нежели язычники, которые вокругь вась, по уставамъ Моимъ не поступаете и постановленій Моихъ не исполняете, и даже не поступаете и по постановленіямъ язычниковъ, которые вокругь васъ,—
 - 8. посему такъ говорить Господь
- (6) Числ. 14, 34. (8) Ісзек. 3, 25. (15) Осія 9, 3. (14) Левит. 22, 8. (16) Левит. 26, 26. Ісзек. 5, 16; 14, 3; 12, 19. (47) Плач. Ісрем. 2, 12. Ісвек. 24, 22—23. Гл. 5. (5) Ісзек. 12, 14. (6) Исаія 2, 6. Ісрем. 2, 11. Ісзек. 11, 12. (7) Ісзек. 11, 12. (8) Ісрем. 1, 16; 7, 14. Ісзек. 5, 14.

Богъ: вотъ и Я противъ тебя, Я Самъ, и произведу среди тебя судъ предъ глазами язычниковъ.

- 9. И сдълаю надъ тобою то, чего Я никогда не дълалъ и чему подобнаго впредъ не буду дълать, за всъ твои мерзости.
- 10. Зато отцы будуть всть сыновей среди тебя, и сыновья будуть всть отцовъ своихъ; и произведу надъ тобою судъ, и весь остатокъ твой развью по всвиъ вътрамъ.
- 11. Посему, живу Я, говорить Господь Богь: за то, что ты оскверниль святилище Мое всеми мерзостями твонии и всеми гнусностями твонии, Я умалю тебя, и не пожалеть око Мое, и Я не помилую тебя.
- 12. Третья часть у тебя умреть оть навы и погибнеть оть голода среди тебя; третья часть падеть оть меча въ окрестностяхъ твоихъ; а третью часть развѣю по всѣмъ вѣтрамъ, и обнажу мечъ вслѣдъ за ними.
- 13. И совершится гнъвъ Мой, и утолю ярость Мою надъ ними, и удовлетворюсь; и узнають, что Я, Господь, говорилъ въ ревности Моей, когда совершится надъ ними ярость Моя.
- 14. И сдѣлаю тебя пустынею и поруганіемъ среди народовъ, которые вокругъ тебя, предъ глазами всякаго мимоходящаго.
- 15. И будешь посм'вяніемъ и поруганіемъ, прим'вромъ и ужасомъ у народовъ, которые вокругъ тебя, когда Я произведу надъ тобою судъ во гн'вв'в и ярости, и въ яростныхъ казняхъ,— Я Господь изрекъ сіе,—
- 16. и когда пошлю на нихъ лютыя стрѣлы голода, которыя будутъ губить, когда пошлю ихъ на погибель вашу и усилю голодъ между вами, и сокрушу хлѣбную опору у васъ,
- 17. и пошлю на васъ голодъ и лютыхъ звърей, и обезчадятъ тебя; и язва и кровь пройдетъ по тебъ, и

мечъ наведу на тебя; Я, Господь, изрекъ сіе.

ГЛАВА 6.

И было ко мив слово Господне:

- 2. сынъ человъческій! обрати лице твое къ горамъ Израилевымъ и прореки на нихъ,
- 3. и скажи: горы Изранлевы! слушайте слово Господа Бога. Такъ говоритъ Господь Богъ горамъ и холмамъ, долинамъ и лощинамъ: вотъ, Я наведу на васъ мечъ, и разрушу высоты ваши;
- 4. и жертвенники ваши будуть опустошены, столбы ваши въ честь солнца будутъ разбиты, и повергну убитыхъ вашихъ передъ идолами вашими;
- 5. и положу трупы сыновъ Израилевыхъ передъ идолами ихъ, и разсыплю кости ваши вокругъ жертвевниковъ вашихъ.
- 6. Во всёхъ исстахъ вашего жительства города будуть опустошени и высоты разрушены для того, чтобъ опустошены и разрушены были жертвенники ваши, чтобы сокрушени и уничтожены были идолы ваши, и разбиты солнечные столбы ваши, и изгладились произведенія ваши.
- 7. И будуть падать среди вась убитые, и узнаете, что Я—Господь.
- 8. Но Я сберегу остатокъ, такъчто будутъ у васъ среди народовъ уцълъвшие отъ меча, когда вы будете разсъяны по землямъ.
- 9. И вспомнять обо Мнѣ уцѣлѣвшіе ваши среди народовъ, куда будуть отведены въ плѣнъ, когда Я привелу въ сокрушеніе блудное сердце ихъ, отпадшее отъ Меня, и глаза ихъ, блудившіе вслѣдъ идоловъ; и они къ самимъ себѣ почувствують отвращеніе за то зло, какое они дѣлали во всѣхъ мерзостяхъ своихъ;
- 10. и узнають, что Я—Господь; не напрасно говориль Я, что наведу на нихъ такое бъдствіе.
- (40) Второзан. 28, 53. 4 Царств. 6, 29. Плач. Іерем. 4, 10. (41) Іевек. 7, 4. (42) Іезек. 12, 14. (43) Іезек. 7, 8. (44) Плач. Іерем. 2, 15; 5, 1. (45) Второзак. 28, 27. Іезек. 14, 8. (46) Іезек. 4, 16; 14, 13. (47) Левит. 26, 22. Іезек. 21, 17. Гл. 6. (2) Іезек. 36, 1. (5) Іезек. 36, 2. Амос. 4, 1. (4) Левит. 26, 30. (7) Іезек. 7, 27. (8) Исаія 43, 5. Іезек. 12, 16. (9) Исаія 45, 17. Іезек. 20, 43; 36, 31.

- 11. Такъ говоритъ Господь Богъ: всплесни руками твоими и топни ногою твоею, и скажи: горе за всъ гнусныя злодъянія дома Израилева! падуть они отъ меча, голода и моровой язвы.
- 12. Кто вдали, тоть умреть отъ моровой язвы; а кто близко, тоть падеть отъ меча; а оставшійся и упілівшій умреть оть голода; такъ совершу надъ ними гнівь Мой.
- 13. И узнаете, что Я Господь, когда пораженные будуть лежать между идолами своими вокругь жертвенниковь ихъ, на всякомъ высокомъ холмъ, на всъхъ вершинахъ горъ и подъ всякимъ зеленъющимъ деревомъ, и подъ всякимъ вътвистымъ дубомъ, на томъ мъстъ, гдъ они приносили благовонныя куренія всъмъ идоламъ своимъ.
- 14. И простру на нихъ руку Мою и сдълаю землю пустынею и степью, отъ пустыни Дивлает, во всъхъ мъстахъ жительства ихъ, и узнаютъ, что Я—Господъ.

ГЛАВА 7.

И было ко миѣ слово Господне:

- 2. и ты, сынь человъческій (,скажи): такъ говорить Господь Богъ: землъ Израилевой конецъ,—конецъ пришелъ на четыре края земли.
- 3. Вотъ—конецъ тебѣ; и пошлю на тебя гиѣвъ Мой, и буду судить тебя по путямъ твоимъ, и возложу на тебя всѣ мерзости твои.
- 4. И не пощадить тебя око Мое, ж не помилую, и воздамъ тебѣ по путямъ твоимъ, и мерзости твои съ тобою будутъ, и узна́ете, что Я—Господъ.
- 5. Такъ говоритъ Господь Богъ: бъда единственная, вотъ, идетъ бъда.
- 6. Конецъ пришелъ, пришелъ конецъ, всталъ на тебя; вотъ дошла,
- 7. дошла напасть до тебя, житель земли! приходить время, приближается

- день смятенія, а не веселыхъ восклицаній на горахъ.
- 8. Воть, скоро изолью на тебя ярость Мою и совершу надъ тобою гнъвъ Мой, и буду судить тебя по путямъ твоимъ и возложу на тебя всъ мерзости твои.
- 9. И не пощадить тебя око Мое, и не помилую. По путямь твоимъ воздамъ тебѣ, и мерзости твои съ тобою будутъ; и узнаете, что Я—Господь каратель.
- Вотъ день! вотъ пришла, наступила напасть! жезлъ выросъ, гордость разросласъ.
- 11. Возстаеть сила на жезлъ нечестія; ничего *не останется* отъ нихъ, и отъ богатства ихъ и отъ шума ихъ, и отъ пышности ихъ.
- 12. Пришло время, наступиль день; купившій не радуйся, и продавшій не плачь, ибо гнівь—надь всімь множествомь ихъ.
- 13. Ибо продавшій не возвратится къ проданному, хотя бы и остались они въ живыхъ; ибо пророческое видъніе о всемъ множествъ ихъ не отмънится, и никто своимъ беззаконіемъ не укръпитъ своей жизни.
- 14. Затрубять въ трубу, и все готовится, но никто не идеть на войну: ибо гнѣвъ Мой надъ всѣмъ множествомъ ихъ.
- 15. Вић дома—мечъ, а въ домѣ моръ и голодъ. Кто въ полѣ, тотъ умретъ отъ меча; а кто въ городѣ, того пожрутъ голодъ и моровая язва.
- 16. А уцѣлѣвшіе изъ нихъ убѣгуть и будуть на горахъ, какъ голуби долинъ; всѣ они будуть стонать, каждый за свое беззаконіе.
- 17. У всехъ руки опустятся, и у всехъ колена вадрожать, како вода.
- 18. Тогда они препоящутся вретищемъ, и обойметь ихъ трепетъ; и у всёхъ на лицахъ будетъ стыдъ, и у всёхъ на головахъ плёшь.
- 19. Серебро свое они выбросять на улицы, и золото у нихъ будетъ въ пре-
- (11) Іевек. 21, 12. (12) Іерем. 24, 10; 48, 17. Іевек. 14, 21. (13) З Царств. 14, 23. 4 Царств. 16, 4. Іерем. 2, 20. (14) Іерем. 6, 8. Гл. 7. (2) Плач. Іерем. 4, 18. (4) Іезек. 5, 11; 22, 31. (8) Іезек. 22, 31. (9) Іевек. 8, 18. (40) Іонл. 2, 2. (45) Плач. Іерем. 1, 20. Іезек. 5, 12. (16) Исаія 38, 14. (17) Іезек. 21, 7. (18) Исаія 15, 2—3. Іерем. 48, 37. (19) Іов. 20, 20. Притч. 10, 2. Сирах. 5, 10. Софон. 1, 18.

небреженіи. Серебро ихъ и золото ихъ не сильно будеть спасти ихъ въ день ярости Господа. Они не насытять ими душъ своихъ и не наполнять утробъ своихъ, ибо оно было поводомъ къ беззаконію ихъ.

- 20. И въ красныхъ нарядахъ своихъ они превращали его въ гордость и дълали изъ него изображенія гнусныхъ своихъ истукановъ; зато и сдълаю его нечистымъ для нихъ
- 21. и отдамъ его въ руки чужимъ въ добычу и беззаконникамъ земли на расхищеніе, и они осквернять его.
- 22. И отвращу отъ нихъ лице Мое, и осквернятъ сокровенное Мое; и придутъ туда грабители и осквернятъ его.
- 23. Сдёлай цёнь, ибо земля эта наполнена кровавыми элодённіями, и городъ полонъ насилій.
- 24. Я приведу злъйшихъ изъ народовъ, и завладъютъ домами ихъ. И положу конецъ надменности сильныхъ, и будутъ осквернены святыни ихъ.
- 25. Идетъ пагуба; будутъ искатъ мира, и не найдутъ.
- 26. Бъда пойдетъ за бъдою и въсть за въстью; и будутъ просить у пророка видънія, и не станетъ ученія у священника и совъта у старцевъ.
- 27. Царь будеть сътовать, и князь облечется въ ужасъ, и у народа земли будуть дрожать руки. Поступлю съ ними по путямъ ихъ, и по судамъ ихъ буду судить ихъ; и узнають, что Я—Господъ.

ГЛАВА 8.

И было въ шестомъ году, въ шестомъ мъсяцъ, въ пятый день мъсяцъ, сидъль я въ домъ моемъ, и старъйшины Іудейскіе сидъли предълицемъ моимъ, и низошла на меня тамъ рука Господа Бога.

2. Й увидълъ я: и вотъ подобіе (мужа), какъ-бы огненное, и отъ чреслъ его и ниже—огонь, и отъ чреслъ его

- и выше какъ-бы сіяніе, какъ-бы свътъ пламени.
- 3. И простеръ Онъ какъ-бы руку и взялъ меня за волоса головы моей, и поднялъ меня духъ между землею и небомъ и принесъ меня въ видъніяхъ Божімхъ въ Іерусалимъ ко входу внутреннихъ вратъ, обращеннихъ къ съверу, гдъ поставленъ былъ идолъ ревности, возбуждающій ревнованіе.
- 4. И вотъ, тамъ была слава Бога Израилева, подобная той, какую я видътъ на полъ.
- 5. И сказалъ мив: сынъ человъческій! подними глаза твои къ свверу, и я поднялъ глаза мои къ свверу, и вотъ, съ свверной стороны у воротъ жертвенника тотъ идолъ ревности при входв.
- 6. И сказаль Онь мив: сынь человеческій! видишь ли ты, что они делають? великія мерзости, какія делаеть домь Израилевь здёсь, чтобы Я удалился оть святилища Моего? но обратись, и ты увидишь еще большія мерзости.
- 7. И привелъ меня ко входу во дворъ, и я взглянулъ, и вотъ въ стънъ—скважина.
- 8. И сказаль мив: сынъ человъческій! прокопай ствну; и я прокопаль ствну, и воть какая-то дверь.
- 9. И сказалъ мий: войди и посмотри на отвратительныя мерзости, какія они ділають здісь.
- 10. И вошель я, и вижу, и вотъ всякія изображенія пресмыкающихся и нечистыхъ животныхъ и всякіе идолы дома Израилева, написанные по ствнамъ кругомъ.
- 11. И семьдесять мужей изъ старъйшинъ дома Израилева стоятъ передъ ними и Іезанія, сынъ Сафановъ среди нихъ; и у каждаго въ рукъ—свое кадило, и густое облако куреній возносится къ верху.
- 12. И сказалъ мећ: видишь ли, сметь человъческій, что дълаютъ старъйшины дома Израилева въ темнотъ,
- (21) Исаія 1, 7. Іерем. 6, 12. Осія 7, 9. (25) Іерем. 8, 11. (26) Исаія 29, 14. (27) Второзак. 28, 29. Исаія 29, 14. Іерем. 29, 17. Гм. 8. (1) Іезек. 14, 1. (2) Іезек. 1, 27. (3) Дан. 5, 5. (4) Іезек. 3, 23. (5) Іерем. 7, 30. 4 Царств. 21, 7. (40) Римлян. 1, 23. Левит. 26, 30. Второзак. 27, 15. (41) Второзак. 10, 8. Іерем. 23, 11. (42) Іезек. 9, 9.

каждый въ расписанной своей комнать? ибо говорять: «не видить насъ Господь, оставиль Господь землю сію».

- 13. И сказаль мив: обратись, и увидишь еще большія мерзости, какія они двлають.
- 14. И привель меня ко входу во врата дома Господня, которыя къ сѣверу, и вотъ, тамъ сидятъ женщины, плачущія по Өаммузъ,
- 15. и сказалъ мит: видишь ли, сынъ человъческій? обратись, и еще увидишь большія мерзости.
- 16. И ввель меня во внутренній дворъ дома Господня, и воть, у дверей храма Господня, между притворомъ и жертвенникомъ, около двадцати пяти мужей стоять спинами своими ко храму Господню, а лицами своими на востокъ, и кланяются на востокъ солнцу.
- 17. И сказаль мив: видишь ли, сынъ человвческій? мало ли дому Іудину, чтобы двлать такія мерзости, какія они двлають здвсь? но они еще землю наполнили нечестіемь, и сугубо прогивыяють Меня; и воть, они ввтви подносять къ носамъ своимъ.
- 18. Зато и Я стану дъйствовать съ яростью; не пожальеть око Мое, и не помилую; и хотя бы они взывали въ уши Мои громкимъ голосомъ,—не услышу ихъ.

ГЛАВА 9.

М возгласиль въ уши мои великимъ гласомъ, говоря: пусть приблизятся каратели города, каждый со своимъ губительнымъ орудіемъ въ рукъ своей.

- 2. И вотъ, шесть человъкъ идутъ отъ верхнихъ воротъ, обращенныхъ къ съверу, и у каждаго въ рукъ губительное орудіе его, и между ними одинъ, одътый въ льняную одежду, у котораго при поясъ его приборъ писца. И пришли и стали подлъ мъднаго жертвенника.
 - 3. И слава Бога Израилева сошла

- съ херувима, на которомъ была, къ порогу Дома. И призвалъ Онъ человъка, одътаго въ льняную одежду, у котораго при поясъ приборъ писда.
- 4. И сказалъ ему Господь: пройди посреди города, посреди Іерусалима, и на челахъ дюдей скорбящихъ, воздыхающихъ о всёхъ мерзостяхъ, совершающихся среди него, сдёлай знакъ.
- 5. А тымь сказаль вы слухы мой: идите за нимы по городу и поражайте; пусты не жальеть око ваше, и не шалите:
- 6. старика, юношу и дѣвицу, и младенца и женъ бейте до смерти, но не троньте ни одного человѣка, на которомъ знакъ, и начните отъ святилища Моего. И начали они съ тѣхъ старѣйшинъ, которые были предъ Домомъ.
- 7. И сказаль имъ: оскверните Домъ, и наполните дворы убитыми, и выйдите. И вышли, и стали убивать въ городъ.
- 8. И когда они ихъ убили, а я остался, тогда я палъ на лице свое и возопилъ, и сказалъ: о, Господи Боже! неужели Ты погубишь весь остатокъ Израиля, изливая гнѣвъ Твой на Іерусалниъ?
- 9. И сказалъ Онъ мив: нечестіе дома Израилева и Іудина велико, весьма велико; и земля сія полна крови, и городъ исполненъ неправды; ибо они говорять: «оставилъ Господь землю сію, и не видитъ Господь».
- 10. Зато и Мое око не пощадить, и не помилую; обращу поведение ихъ на ихъ голову.
- 11. И вотъ, человѣкъ, одѣтый въ льняную одежду, у котораго при поясѣ приборъ писца, далъ отвѣтъ и сказалъ: я сдѣлалъ, какъ Ты повелѣлъ мнѣ.

ГЛАВА 10.

Видълъ я, и вотъ на сводъ, который надъ главами херувимовъ,

(16) Ісзек. 11, 1. Второзак. 17, 3. (18) Ісзек. 5, 11. Исаія 1, 15. Ісрем. 11, 11. Гл. 9. (2) Ісвек. 10, 2. (3) Ісзек. 1, 4; 10, 4. (4) Апокалипс. 7, 3. (5) Исход. 32, 27. (6) Плач. Ісрем. 5, 14. Ісрем. 25, 29. 1 Пстр. 4, 17. (8) Ісзек. 11, 13. (9) Ісзек. 8, 12. (10) Ісзек. 5, 11; 11, 21. (11) Ісвек. 9, 2. Гл. 16. Ісзек. 1, 26.

какъ-бы камень сапфиръ, какъ-бы ивчто похожее на престолъ видимо было надъ ними.

- 2. И говориль Онъ человъку, одътому въ льняную одежду, и сказалъ: войди между колесами подъ херувимовъ и возьми полныя пригоршии горящихъ угольевъ между херувимами, и брось на городъ; и онъ вошелъ въ моихъ глазахъ.
- 3. Херувимы же стояли по правую сторону Дома, когда вошель тоть человѣкъ, и облако наполняло внутренній яворъ.
- 4. Й поднялась слава Господня съ херувима къ порогу Дома, и Домъ наполнился облакомъ, и дворъ наполнился сіяніемъ славы Господа.
- 5. И шумъ отъ крыльевъ херувимовъ слишенъ былъ даже на внъшнемъ дворъ, какъ-бы гласъ Бога Всемогущаго, когда Онъ говоритъ.
- 6. Й когда Онъ далъ повелъніе человъку, одътому въ льняную одежду, сказавъ: «возьми огня между колесами, между херувимами», и когда онъ во-шелъ и сталъ у колеса,—
- 7. тогда изъ среды херувимовъ одинъ херувимъ простеръ руку свою къ огню, который между херувимами, и взялъ и далъ въ пригоршни одътому въ льняную одежду. Онъ взялъ, и вышелъ.
- 8. И видно было у херувимовъ подобіе рукъ человъческихъ подъ крыльями ихъ.
- 9. И видѣлъ я: и вотъ четыре колеса подлѣ херувимовъ, по одному колесу подлѣ каждаго херувима, и колёса по виду—какъ-бы изъ камия топаза.
- 10. И по виду всѣ четыре сходны, какъ будто бы колесо находилось въ колесъ.
- 11. Когда шли они, то шли на четыре свои стороны; во время шествія своего не оборачивались, но къ тому місту, куда обращена была голова, и

- они туда шли; во время шествія своего не оборачивались.
- 12. И все тъло ихъ и спина ихъ, и руки ихъ и крылья ихъ, и колёса кругомъ были полны очей,—все четыре колеса ихъ.
- 13. Къ колесамъ симъ, какъ и слишалъ, сказано было: галгалъ *.
- 14. И у каждаго изъ животных четыре лица: первое лице—лице херувимово, второе лице—лице человъческое, третье лице—львиное и четвертое—лице орлиное.
- 15. Херувимы поднялись. Это быле ть же животныя, которыя видыть я при ръкъ Ховаръ.
- 16. И когда шли херувимы, тогда шли подлѣ нихъ и колёса; и когда херувимы поднимали крылья своя, чтобы подняться отъ земли, и колёса не отдѣлялись, но были при нихъ.
- 17. Когда тѣ стояли, стояли в они; когда тѣ поднимались, поднимались и они, ибо въ нихъ быль дуль животныхъ.
- 18. И отошла слава Господня отъ порога Дома и стала надъ херувемами.
- 19. И подняли херувимы крылы свои и поднялись въ глазахъ монхъ отъ земли; когда они уходили, то и колёса подлъ нихъ; и стали у входа въ восточныя врата Дома Господия, и слава Бога Изранлева вверху надъними.
- 20. Это были тё же животныя, которыя видёль я въ подножін Бога Израилева при рёкё Ховарё. И я узналь, что это—херувимы.
- 21. У каждаго по четыре лица, в у каждаго по четыре крыла, и подъ крыльями ихъ подобіе рукъ человъческихъ.
- 22. А подобіе лицъ ихъ—то же, какія лица видъль я при ръкъ Ховаръ,—и видъ ихъ, и сами онл. Каждый шелъ прямо въ ту сторону, которая была предъ лицемъ его.
- (2) Ісзек. 9, 2. Псах. 17, 9. (4) Исаія 6, 4. Ісзек. 9, 3; 43, 4. (6) Ісзек. 9, 2. (9) Ісзек. 1. 15—16. (42) Ісзек. 1, 15. Апокалипс. 4, 6. (44) Ісзек. 1, 6; 41, 19. (45) Ісзек. 1, 3. (47) Ісзек. 1, 19—20. (48) Ісзек. 11, 23. (20) Ісзек. 1, 3. (24) Ісзек. 1, 6.

вихрь.

Ĺ

- 1

.B.

ĺΤ

adi: E'

Œ

 \mathcal{B}^{l}

1

11

, K

Œ

Th'

a li

i K

, B

ų

3

ij l

16 S

الكاث

11

15

ic

أوبل

1

:11

ij

Ÿ.

زني

المنا

10

ГЛАВА 11.

П поднялъ меня духъ и привелъ меня къ восточнымъ воротамъ Дома Господня, которыя обращены къ востоку. И вотъ, — у входа въ ворота двадцать пять человъкъ; и между ними я видълъ Іазанію, сына Азурова, и Фалтію, сына Ванеева, князей народа.

2. И Онъ сказаль мив: сынь человъческій! воть люди, у которыхъ на умъ беззаконіе, и которые дають худой

совыть въ городи семъ,

3. говоря: «еще не близко; будемъ строить домы; онъ * котелъ, а мы мясо».

- 4. Посему изреки на нихъ пророчество, пророчествуй, сынъ человъческій.
- 5. И нисшель на меня Духъ Господень и сказаль мив: скажи, такъ говоритъ Господь: что говорите вы, домъ Израилевъ, и что на умъ вамъ приходитъ, это Я знаю.

6. Много убитыхъ вашихъ вы положили въ семъ городъ, и улицы его

наполнили трупами.

- 7. Посему такъ говорить Господь Богъ: убитые ваши, которыхъ вы положили среди него, суть мясо, а онъ котелъ; но васъ Я выведу изъ него.
- 8. Вы боитесь меча, и Я наведу на васъ мечъ, говоритъ Господь Богъ.
- 9. И выведу васъ изъ него, и отдамъ васъ въ руку чужихъ, и произведу надъ вами судъ.
- 10. Отъ меча падете; на предълахъ Израилевыхъ буду судить васъ, и узнаете, что Я—Господь.
- 11. Онъ не будеть для васъ котломъ, и вы не будете мясомъ въ немъ; на предълахъ Израилевыхъ буду судить васъ.
- 12. И узнаете, что Я—Господь; ибо по заповъдямъ Моимъ вы не ходили, и уставовъ Моихъ не выполняли, а поступали по уставамъ народовъ, окружающихъ васъ.

13. И было, когда я пророчествовать, Фалтія, сынъ Ванеевь, умеръ. И паль я на лице и возопиль громкимъ голосомъ, и сказалъ: о, Господи Боже! неужели Ты хочешь до конца истребить остатокъ Израиля?

14. И было ко мив слово Го-

сподне:

- 15. сынъ человъческій! твоимъ братьямъ, твоимъ братьямъ, твоимъ единокровнымъ и всему дому Израилеву, всъмъ имъ говорятъ живущіе въ Іерусалимъ: «живите вдали отъ Господа; намъ во владъніе отдана эта земля».
- 16. На это скажи: такъ говоритъ Господь Богъ: хотя Я и удалилъ ихъ къ народамъ, и хотя разсвялъ ихъ по землямъ, но Я буду для нихъ нъкоторымъ святилищемъ въ тъхъ земляхъ, куда пошли они.
- 17. Затёмъ скажи: такъ говорить Господь Богъ: Я соберу васъ изъ народовъ, и возвращу васъ изъ земель, въ которыя вы разсеяны; и дамъ вамъ землю Израилеву.
- 18. И придутъ туда, и извергнутъ изъ нея всё гнусности ея и всё мерзости ея.
- 19. И дамъ имъ сердце единое, и духъ новый вложу въ нихъ, и возьму изъ плоти ихъ сердце каменное, и дамъ имъ сердце плотяное,

20. чтобы они ходили по заповѣдямъ Моимъ и соблюдали уставы Мои, и выполняли ихъ; и будутъ Моимъ народомъ, а Я буду ихъ Богомъ.

21. А чье сердце увлечется вследъ гнусностей ихъ и мерзостей ихъ, поведеніе техъ обращу на ихъ голову, говоритъ Господь Богъ.

22. Тогда херувимы подняли крылья свои, и колёса подлё нихъ; и слава Бога Израилева вверху надъ ними.

23. И поднялась слава Господа изъ среды города и остановилась надъ горою, которая на востокъ отъ города.

24. И духъ поднялъ меня и пере-

Тл. 11. (1) Ісзек. 8, 3, 16. (8) Притч. 10, 24. (10) 4 Царств. 25, 21. Ісрем. 39, 6; 52, 10. (12) Ісзек. 5, 7; 5, 6. (13) Числ. 16, 45. Ісзек. 9, 8. (15) Ісрем. 21, 13. (16) Исаія 57, 13. Захар. 8, 13. Софон. 3, 17. (17) Ісрем. 23, 3. (19) Ісрем. 24, 7; 32, 39. Ісзек. 18, 31; 36, 26. (20) Ісзек. 36, 28. (21) Ісзек. 9, 10. (23) Ісзек. 10, 18. (24) Ісзек. 8, 3.

^{*} городъ.

несъ меня въ Халдею къ переселенцамъ, въ видъніи, Духомъ Божіимъ. И отошло отъ меня видъніе, которое я видътъ.

994

25. И я пересказаль переселенцамъ всъ слова Господа, которыя Онъ открыль мнъ.

ГЛАВА 12.

И было ко мив слово Господне:

- 2. сынъ человъческій! ты живешь среди дома мятежнаго; у нихъ есть глаза, чтобы видъть, а не видять; у нихъ есть уши, чтобы слышать, а не слышать; потомучто они мятежный домъ.
- 3. Ты же, сынъ человъческій, изготовь себъ нужное для переселенія, и среди дня переселяйся предъ глазами ихъ, и переселяйся съ мъста твоего въ другое мъсто предъ глазами ихъ; можетъ быть, они уразумъютъ, хотя они—домъ мятежный;
- 4. и вещи твои вынеси, какъ вещи нужныя при переселеніи, днемъ, предъ глазами ихъ, и самъ выйди вечеромъ предъ глазами ихъ, какъ выходять для переселенія.
- 5. Предъ глазами ихъ проломай себъ отверстие въ стънъ, и вынеси чрезъ него.
- 6. Предъ глазами ихъ возьми ношу на плечо, впотьмахъ вынеси ее, лице твое закрой, чтобы не видъть земли; ибо Я поставилъ тебя знаменіемъ дому Израилеву.
- 7. И сдълать я, какъ повельно было мив; вещи мои, какъ вещи нужныя при переселении, вынесъ днемъ, а вечеромъ проломать себъ рукою отверстие въ стънъ, впотьмахъ вынесъ ношу и поднялъ на плечо предъглазами ихъ.
- 8. И было ко мит слово Господне поутру:
- 9. сынъ человъческій! не говорилъ ли тебъ домъ Израилевъ, домъ мятежный: что ты дълаешь?
 - 10. Скажи имъ: такъ говорить Го-

сподь Богъ: это — предвъщание для начальствующаго въ Герусалимъ и для всего дома Израилева, который находится тамъ.

- 11. Скажи: я знаменіе для вась; что д'ялаю я, то будеть съ ними,— въ переселеніе, въ пл'янъ пойдуть они.
- 12. И начальствующій, который среди нихъ, впотьмахъ подниметь мому на плечо и выйдетъ. Стѣну продомають, чтобъ отправить его чрезъ нее; онъ закроетъ лице свое, такъ-что не увидитъ глазами земли сей.
- 13. И раскину на него съть Мов, и будеть пойманъ въ тенета Мов, и отведу его въ Вавилонъ, въ землю Халдейскую, но онъ не увидить ел, и тамъ умретъ.
- 14. А всёхъ, которые вокругъ него, споборниковъ его и все войско его развёю по всёмъ вётрамъ, и обнажу вслёдъ ихъ мечъ.
- И узнають, что Я Госнодь, когда разсъю ихъ по народамъ и развъю ихъ по землямъ.
- 16. Но небольшое число ихъ Я сохраню отъ меча, голода и язвы, чтобъ они разсказали у народовъ, къ которымъ пойдуть, о всъхъ своихъ мерзостяхъ; и узнаютъ, что Я Господь.
- 17. И было ко мив слово Госполне:
- 18. сынъ человъческій! хльбо твой ты съ трепетомъ, и воду твою пей съ дрожаніемъ и печалью.
- 19. И скажи народу земли: тать говорить Господь Богь о жителяхь Іерусалима, о земль Израилевой: оне кльоъ свой будуть всть съ печальо и воду свою будуть пить въ унини, потомучто вемля его будеть иншена всего изобилия своего за неправды всёхъ живущихъ на ней.
- 20. И будуть разорены населеные города, и земля сдълается пустою, в узнаете, что Я—Господь.
- 21. И было ко мив слово Господне:

Тл. 12. (2) Іерем. 5, 21. (3) Іерем. 26, 3; 36, 3. (6) Іезек. 24, 24. (9) Іерем. 23, 33. (12) Іерем. 52, 7. Амос. 4, 3. (13) Іезек. 17, 20; 32, 3. 4 Царств. 25, 7. (14) Іезек. 5, 12. (15) Іезек. 22, 15. (16) Исаія 4, 3. Захар. 13, 8. (18) Іезек. 4, 16. Осія 9, 4. Псал. 126, 2. (19) Іезек. 4, 16. (20) Іерем. 4, 27, 31. Михей 6, 13.

22. сынъ человъческій! что за поговорка у васъ, въ землъ Израилевой: «много дней пройдеть, и пророческое видъніе исчезнетъ»?

23. Посему скажи имъ: такъ говорить Господь Богь: уничтожу эту поговорку, и не будуть уже употреблять такой поговорки у Израиля; но скажи имъ: близки дни и исполненіе всякаго видінія пророческаго.

24. Ибо уже не останется втунъ ни какое виденіе пророческое, и ни одно предвъщание не будеть ложнымъ

въ домѣ Израилевомъ.

- 25. Ибо Я Господь, Я говорю; и слово, которое Я говорю, исполнится, и не будеть отложено; въ ваши дни, мятежный домъ, Я изрекъ слово, и исполню его, говорить Господь Богь.
 - 26. И было ко мев слово Господне:
- 27. сынъ человвческій! вотъ, домъ Израндевъ говорить: «пророческое виденіе, которое видель онь, сбудется послѣ многихъ дней, и онъ пророчествуеть объ отдаленныхъ менахъ».
- 28. Посему скажи имъ: такъ говорить Господь Богъ: ни одно изъ словъ Моихъ уже не будеть отсрочено, но слово, которое Я скажу, сбудется, говорить Господь Богъ.

ГЛАВА 13.

И было ко мив слово Господне:

- 2. сынъ человъческій! изреки пророчество на пророковъ Израилевыхъ пророчествующихъ, и скажи пророкамъ отъ собственнаго сердца: слушайте слово Господне!
- 3. Такъ говоритъ Господь Богъ: горе безумнымъ пророкамъ, которые водятся своимъ духомъ, и ничего не видели!

4. Пророки твои, Израиль, какъ

лисицы въ развалинахъ.

5. Въ проломы вы не входите и не ограждаете ствною дома Израилева, чтобы твердо стоять въ сраженіи въ день Госпола.

- 6. Они видять пустое и предвъщають ложь, говоря: «Госполь сказалъ»: а Господь не посылаль ихъ: и обнадеживають, что слово сбудется.
- 7. Не пустое ли виденіе видели вы? и не дживое ли предвѣщаніе изрекаете, говоря: «Господь сказаль», а Я не говориль?
- 8. Посему такъ говоритъ Господь Богъ: такъ-какъ вы говорите пустое и видите въ виденіяхъ ложь, за то воть Я-на вась, говорить Господь Богъ.
- 9. И будеть рука Моя противъ этихъ пророковъ, видящихъ пустое и предващающихъ ложь; въ совата народа Моего они не будуть и въ списокъ дома Израилева не впишутся, и въ землю Израилеву не войдутъ; и узнаете, что Я-Господь Богъ.
- 10. За то, что они вводять народъ Мой въ заблуждение, говоря: «миръ», тогда какъ неть мира; и когда онъ строить ствну, они обмазывають ее грязью,
- 11. скажи обмазывающимъ ствиу грязью, что она упадеть. Пойдеть проливной дождь, и вы, каменныя градины, падете, и бурный вътеръ разорветь ее.
- 12. И воть, падеть ствиа; тогда не скажуть ли вамь: «гдв та обмазка, которою вы обмазывали?»
- 13. Посему такъ говоритъ Господь Богъ: Я пущу бурный вътеръ во гизвъ Моемъ, и пойдетъ проливной дождь въ ярости Моей, и камни града въ негодованіи Моемъ, для истребленія.
- 14. И разрушу ствну, которую вы обмазывали грязью, и повергну ее на землю, и откроется основаніе ея, и падеть, и вы вивств съ нею погибнете; и узнаете, что Я-Господь.
- 15. И истощу ярость Мою на стене и на обмазывающихъ ее грязью, и скажу вамъ: нътъ стъны, и нътъ обмазывавшихъ ее--
- 16. пророковъ Израилевыхъ, которые пророчествовали Герусалиму и воз-

(22) Аввак. 2, 3. 2 Петр. 3, 4. Іерем. 17, 15. (23) Осія 1, 4. (24) Числ. 23, 19. 1 Царств. 3, 19. Исаія 34, 16. (27) Іезек. 11, 3. Гл. 13. (2) Іерем. 23, 1. Плач. Іерем. 2, 14. 2 Корине. 2, 17. (3) Іезек. 14, 9. (4) Пъсн. Пъсн. 2, 15. (5) Іезек. 22, 30. (6) Іерем. 5, 31. (7) Iepem. 14, 14. (9) 3axap. 13, 4. (10) Iepem. 6, 14. (11) Mcais 28, 17. (16) Iepem. 6, 14; 8, 11. Іезек. 13, 10.

въщали ему видънія мира, тогда какъ нътъ мира, говоритъ Господь Богъ.

- 17. Ты же, сынъ человъческій, обрати лице твое къ дщерямъ народа твоего, пророчествующимъ отъ собственнаго своего сердца, и изреки на нихъ пророчество,
- 18. и скажи: такъ говоритъ Господъ Богъ: горе сшивающимъ чародъйные мъщечки подъ мышки и дълающимъ покрывала для головы всякаго роста, чтобъ уловлять души! Неужели, уловляя души народа Моего, вы спасете ваши души?
- 19. И безславите Меня предъ народомъ Моимъ за горсти ячменя и за
 куски хлёба, умерщвляя души, которыя не должны умереть, и оставляя
 жизнь душамъ, которыя не должны
 жить, обманывая народъ, который
 слушаетъ ложь.
- 20. Посему такъ говорить Господь Богъ: вотъ, Я на ваши чародъйные мъшечки, которыми вы тамъ уловляете души, чтобъ онъ прилетали, и вырву ихъ изъ-подъ мышцъ вашихъ и пущу на свободу души, которыя вы уловляете, чтобы прилетали къ вамъ.
- 21. И раздеру покрывала ваши и избавлю народъ Мой отъ рукъ вашихъ, и не будуть уже въ вашихъ рукахъ добычею, и узнаете, что Я—Господь.
- 22. За то, что вы ложью опечаливаете сердце праведника, которое Я не хотълъ опечаливать, и поддерживаете руки беззаконника, чтобъ онъ не обратился отъ порочнаго пути своего и не сохранилъ жизни своей,—
- 23. за это уже не будете имътъ пустыхъ видъній и впредь не будете предугадывать; и Я избавлю народъ Мой отъ рукъ вашихъ, и узнаете, что Я—Господъ.

ГЛАВА 14.

И пришли ко мнѣ нѣсколько человъкъ изъ старѣйшинъ Израилевыхъ и сѣли предъ лицемъ моимъ.

- 2. И было ко мив слово Господие:
- 3. сынъ человъческій! Сін люди допустили идоловъ своихъ въ сердце свое и поставили соблазнъ нечестія своего предъ лицемъ своимъ: могу ли Я отвъчать имъ?
- 4. Посему говори съ ними и скажи имъ: такъ говоритъ Господъ Богъ: если кто изъ дома Израилева допуститъ идоловъ своихъ въ сердце свое и поставитъ соблазнъ нечестія своего предъ лицемъ своимъ и придетъ въ пророку,—то Я, Господъ, могу ли, при множествъ идоловъ его, дать ему отвътъ?
- Пусть домъ Израилевъ пойметъ въ сердцѣ своемъ, что всѣ они чрезъ своихъ идоловъ сдѣлались чужими для Меня.
- 6. Посему скажи дому Израилеву: такъ говоритъ Господъ Богъ: обратитесь и отвранитесь отъ идоловъ вашихъ, и отъ всёхъ мерзостей вашихъ отвратите лице ваше.
- 7. Ибо если кто изъ дома Израилева и изъ пришельцевъ, которые живутъ у Израиля, отложится отъ Меня и допуститъ идоловъ своихъ въ сердце свое, и поставитъ соблазнъ нечестія своего предъ лицемъ своимъ и придетъ къ пророку вопроситъ Меня чрезъ него,—то Я, Господь, дамъ ли ему отвѣть отъ Себя?
- 8. Я обращу лице Мое противъ того человъка и сокрушу его въ знаменіе и притчу и истреблю его изъ народа Моего, и узнаете, что Я—Господь.
- 9. А если пророкъ допустить обольстить себя и скажеть слово такъ какъ бы Я, Господь, научилъ этого пророка, то Я простру на него руку Мою и истреблю его изъ народа Моего, Израиля.
- 10. И понесуть вину беззаконія своего. Какова вина вопрошающаго, такова будеть вина и пророка,
- 11. чтобы впредь домъ Израндевъ не уклонялся отъ Меня, и чтобы болье не оскверняли себя всякими без-
- (18) Михей 3, 5. Римян. 16, 18. 2 Тимов. 3, 6. (19) Софон. 3, 4. 1 Петр. 5, 2. Притч. 17, 15. (22) Іерем. 23, 14. Гм. 14. (1) Іевек. 20, 1; 8, 1. (5) Іерем. 8, 5. Іезек. 20, 3; 36, 37. (7) Софон. 1, 6. (8) Второзак. 28, 37. Іезек. 5, 15. (9) Іезек. 13, 3. (11) Исход. 19, 5. Девит. 26, 12. Іезек. 36, 28.

законіями своими, но чтобъ были Моимъ народомъ, и Я былъ ихъ Богомъ, говоритъ Господъ Богъ.

12. И было ко мив слово Господне:

- 13. сынъ человъческій! еслибы какая земля согръшила предо Мною, въроломно отступивши отъ Меня, и Я простеръ на нее руку Мою и истребилъ въ ней хлъбную опору и послалъ на нее голодъ и сталъ губить на ней людей и скотъ,
- 14. и еслибы нашлись въ ней сін три мужа: Ной, Даніилъ и Іовъ,—то они праведностью своею спасли бы только свои души, говорить Господь Богъ.
- 15. Или, еслибы Я послаль на эту землю лютыхъ звърей, которые осиротили бы ее, и она по причинъ звърей сдълалась пустою и непроходимою,
- 16. то сін три мужа среди нея, живу Я, говорить Господь Богъ,—не спасли бы ни сыновей, ни дочерей, а они, только они спаслись бы, земля же сдёлалась бы пустынею.
- 17. Или, еслибы Я навель на ту землю мечь и сказаль: «мечь, пройди по земль!» и сталь истреблять на ней людей и скоть,
- 18. то сін три мужа среди нея,— живу Я, говоритъ Господь Богъ,—не спасли бы ни сыновей, ни дочерей, а они только спаслись бы.
- 19. Или, еслибы Я послаль на ту землю моровую язву и излиль на нее ярость Мою въ кровопролити, чтобъ истребить на ней людей и скоть,
- 20. то Ной, Даніилъ и Іовъ среди нея, живу Я, говорить Господь Богъ, не спасли бы ни синовей, ни дочерей; праведностью своею они спасли бы только свои души.
- 21. Ибо такъ говоритъ Господь Богъ: если и четыре тяжкія казни Мои—мечъ и голодъ, и лютыхъ звърей и моровую язву—пошлю на Іерусалимъ, чтобъ истребить въ немъ людей и скотъ,
- 22. и тогда останется въ немъ остатокъ, сыновья и дочери, которые будутъ выведены оттуда; вотъ, они выйдутъ къ вамъ, и вы увидите по-

веденіе ихъ и дѣла ихъ и утѣмитесь о томъ бѣдствіи, которое Я навелъ на Іерусалимъ, о всемъ, что Я навелъ на него.

23. Они утёшать васъ, когда вы увидите поведеніе ихъ и дёла ихъ; и узна́ете, что Я не напрасно сдёлаль все то, что сдёлаль въ немъ, говорить Господь Богъ.

ГЛАВА 15.

И было ко мив слово Господне:

- 2. сынъ человъческій! какое преимущество имъетъ дерево виноградной лозы предъ всякимъ другимъ деревомъ и вътви виноградной лозы — между деревами въ лъсу?
- 3. Беруть ли оть него кусокъ на какое-либо издёліе? Беруть ли оть него хотя на гвоздь, чтобы вёшать на немъ какую-либо вещь?
- 4. Вотъ, оно отдается огню на съёденіе; оба конца его огонь поёлъ, и обгорёла середина его; годится ли оно на какое-нибудь издёліе?
- 5. И тогда, какъ оно было цъло, не годилось ни на какое издъліе; тъмъ паче, когда огонь поълъ его, и оно обгоръло, годится ли оно на какоенибудь издъліе?
- 6. Посему такъ говорить Господь Богъ: какъ дерево виноградной лозы между деревами лѣсными Я отдалъ огню на съѣденіе, такъ отдамъ ему и жителей Іерусалима.
- 7. И обращу лице Мое противъ нихъ; изъ одного огня выйдутъ, и другой огонь пожретъ ихъ,—и узнаете, что Я—Господь, когда обращу противъ нихъ лице Мое.
- 8. И сділаю эту землю пустынею за то, что они візроломно поступали, говорить Господь Богь.

ГЛАВА 16.

И было ко мет слово Гесподне:
2. сынъ человъческій! выская

2. сынъ человъческій! выскажи Іерусалиму мерзости его

(45) Іевек. 4, 16; 5, 16. (44) Іерем. 15, 1. 2 Петр. 2, 5. Іов. 42, 8. (45) Второвак. 28, 22. Іевек. 5, 17. (47) Исаія 29, 3. (21) Левит. 26, 16. Іерем. 24, 10. Іевек. 5, 17. (22) Іерем. 4, 29. Гл. 15. (4) 2 Царств. 23, 6. Іоан. 15, 6. Гл. 16. (2) Исаія 58, 1.

- 3. и скажи: такъ говоритъ Господь Богъ дшери Іерусалима: твой корень и твоя родина—въ землѣ Ханаанской; отецъ твой—Аморрей, и мать твоя—Хеттеянка;
- 4. при рожденіи твоемъ—въ день, когда ты родилась,—пупа твоего не отрѣзали, и водою ты не была омыта для очищенія и солью не была осолена и пеленами не повита.
- 5. Ни чей глазъ не сжалился надъ тобою, чтобъ изъ милости къ тебъ сдълать тебъ что-нибудь изъ этого; но ты выброшена была на поле, по презрънію къ жизни твоей, въ день рожденія твоего.
- 6. И проходиль Я мимо тебя и увидёль тебя, брошенную на попраніе въ кровяхъ твоихъ, и сказалъ тебё: «въ кровяхъ твоихъ живи!» Такъ, Я сказалъ тебё: «въ кровяхъ твоихъ живи!»
- 7. Умножить тебя какъ полевыя растенія; ты выросла и стала большая, и достигла превосходной красоты: поднялись груди, и волоса у тебя выросли; но ты была нага и непокрыта.
- 8. И проходиль Я мимо тебя и увидъль тебя, и воть, это было время твое, время любви; и простеръ Я воскрилія ризъ Моихъ на тебя и покрыль наготу твою; и поклялся тебъ и вступиль въ союзъ съ тобою, говорить Господь Богъ, и ты стала Моею.
- 9. Омыль Я тебя водою и смыль съ тебя кровь твою и помазаль тебя елеемъ.
- 10. И надѣлъ на тебя узорчатое платье и обулъ тебя въ сафьянныя сандаліи, и опоясалъ тебя виссономъ и покрыль тебя шелковымъ покрываломъ.
- 11. И нарядиль тебя въ наряды и положиль на руки твои запястья и на шею твою—ожерелье.
- 12. И далъ тебъ кольцо на твой носъ и серьги—къ ушамъ твоимъ и на голову твою—прекрасный вънецъ.
- 13. Такъ украшалась ты золотомъ и серебромъ, и одежда твоя была вис-

- сонъ и шелкъ и узорчатыя ткани; питалась ты хлѣбомъ изъ лучшей пшеничной муки, медомъ и елеемъ, и была чрезвычайно красива и достигла царственнаго величія.
- 14. И пронеслась по народамъ слава твоя ради красоты твоей, потомучто она была вполнъ совершенна при томъ великолъпномъ нарядъ, который Я возложилъ на тебя, говоритъ Господь Богъ.
- 15. Но ты понадѣялась на красоту твою и, пользуясь славою твоею, стала блудить и расточала блудодѣйство твое на всякаго мимоходящаго, отдаваясь ему.
- 16. И взяла изъ одеждъ твоихъ и сдѣлала себѣ разноцвѣтныя высоты и блудодѣйствовала на нихъ, какъ никогда не случится и не будетъ.
- 17. И взяла нарядныя твои вещи изъ Моего золота и изъ Моего серебра, которыя Я даль тебѣ, и сдѣлала себѣ мужскія изображенія и блудодѣйствовала съ ними.
- 18. И взяла узорчатыя платья твои и одёла ихъ ими, и ставила предъними елей Мой и оиміамъ Мой,
- 19. и хлъбъ Мой, который Я даваль тебъ, пшеничную муку и елей и медъ, которыми Я питаль тебя, ты поставляла предъ ними въ пріятное благовоніе; и это было, говорить Господь Богъ.
- 20. И взяла сыновей твоихъ и дочерей твоихъ, которыхъ ты родила Миѣ, и приносила въ жертву на сиъденіе имъ. Мало ли тебѣ было блудодъйствовать?
- 21. Но ты и сыновей Моихъ закалала и отдавала имъ, проводя ихъ черезъ отонъ.
- 22. И при всёхъ твоихъ мерзостяхъ и блудодёяніяхъ твоихъ, ты не вспомиила о дняхъ юности твоей, когда ты была нага и непокрыта и брошена въ крови твоей на попраніе.
- 23. И послів всіхть злодівній твоихъ,—горе, горе тебів! говорить Господь Богъ,—
- (8) Быт. 10, 16; 27, 46. (6) Лук. 15, 20. Амос. 5, 4. (7) Апокалипс. 3, 17. (8) Исход. 19, 4. Осія 2, 19. (10) Исвія 61, 10. Апокалипс. 19, 8. (12) Исвія 28, 5. Притч. 4, 9. (15) Лук. 22, 29. (15) Исвія 1, 21. Осія 2, 2. (16) Осія 2, 8—9. (20) Левит. 18, 21. (21) Іевек. 20, 31.

- 24. ты построила себѣ блудилища и надълала себѣ возвышеній на всякой плошали:
- 25. при началъ всякой дороги устроила себъ возвышенія, позорила красоту твою и раскидывала ноги твои дви всякаго мимоходящаго, и умножила блудодъянія твои.
- 26. Блудила съ сыновьями Египта сосъдями твоими, людьми великорослыми—и умножала блудодъянія твои, прогиваля Меня.
- 27. И вотъ, Я простеръ на тебя руку Мою и уменьшилъ назначенное тебъ и отдалъ тебя на произволъ ненавидящимъ тебя дочерямъ Филистимскимъ, которыя устыдились срамнаго поведенія твоего.
- 28. И блудила ты съ сынами Ассура в не насытилась, блудила съ ними, но тъмъ не удовольствовалась;
- 29. и умножила блудодѣянія твои въ землѣ Ханаанской до Халдеи, но и тѣмъ не удовольствовалась.
- 30. Какъ истомлено должно быть сердце твое, говоритъ Господь Богъ, когда ты все это дълала, какъ необузданная блудница!
- 31. Когда ты строила себѣ блудиинца при началѣ всякой дороги и дѣлала себѣ возвышенія на всякой площади, ты была не какъ блудница, потомучто отвергала подарки,
- 32. но какъ прелюбодъйная жена, принимающая вмъсто своего мужа чужихъ.
- 33. Всёмъ блудницамъ дають подарки, а ты сама давала подарки всёмъ любовникамъ твоимъ и подкунала ихъ, чтобъ они со всёхъ сторонъ приходили къ тебе блудить съ тобою.
- 34. У тебя въ блудодѣяніяхъ твошхъ было противное тому, что бываетъ съ женщинами: не за тобою гонялись, но ты давала подарки, а тебѣ не давали подарковъ; и потому ты поступала въ противность другимъ.
- 35. Посему выслушай, блудница, слово Госполне!
 - 36. Такъ говорить Господь Богь:

- за то, что ты такъ сыпала деньги твои, и въ блудодъяніяхъ твоихъ раскрываема была нагота твоя предъ любовниками твоими и предъ всъми мерзкими идолами твоими, и за кровь сыновей твоихъ, которыхъ ты отдавала имъ.—
- 37. за то воть, Я соберу всёхъ любовниковъ твоихъ, которыми ты услаждалась и которыхъ ты любила, со всёми тёми, которыхъ ненавидёла, и соберу ихъ отвсюду противъ тебя и раскрою предъ ними наготу твою, и увидятъ весь срамъ твой.
- 38. Я буду судить тебя судомъ прелюбодъйцъ и проливающихъ кровь, и предамъ тебя кровавой ярости и ревности;
- 39. предамъ тебя въ руки ихъ, и они разорятъ блудилища твои и раскидаютъ возвышенія твои, и сорвутъ съ тебя одежды твои и возьмутъ наряды твои, и оставятъ тебя нагою и непокрытою.
- 40. И созовуть на тебя собраніе и побыють тебя камнями и разрубять тебя мечами своими.
- 41. Сожгутъ домы твои огнемъ и совершатъ надъ тобою судъ предъ глазами многихъ женъ; и положу конецъ блуду твоему, и не будешь уже давать подарковъ.
- 42. И утолю надъ тобою гиввъ Мой и отступить отъ тебя негодованіе Мое, и успокоюсь и уже не буду гивваться.
- 43. За то, что ты не вспомнила о дняхъ юности твоей и всемъ этимъ раздражала Меня, вотъ, и Я поведеніе твое обращу на *твою* голову, говорить Господь Богъ, чтобы ты не предавалась более разврату после всехъ твоихъ мерзостей.
- 44. Воть, всякій, кто говорить притчами, можеть сказать о теб'в: «какова мать, такова и дочь».
- 45. Ты—дочь въ мать твою, которая бросила мужа своего и детей своихъ, и ты—сестра въ сестеръ твоихъ, которыя бросили мужей своихъ и
- (25) Іерем. 3, 2. (26) Іевек. 23, 20. (30) Колос. 2, 1. Іезек. 23, 44. (31) Осія 8, 11. (32) Притч. 7, 19. (33) Быт. 38, 16—17. (35) Осія 5, 3. (37) Наук. 3, 5. (38) Іевек. 23, 10. (40) Іезек. 23, 47. (41) 4 Царств. 25, 9. Іерем. 52, 10. (42) Іевек. 5, 13. (43) Іезек. 9, 10. (44) Осія 2, 5. (45) Іезек. 16, 3.

детей своихъ. Мать ваша Хеттеянка, и отецъ вашъ Аморрей.

- 46. Большая же сестра твоя—Самарія, съ дочерьми своими живущая вліво отъ тебя; а меньшая сестра твоя, живущая отъ тебя вправо, есть Содома съ дочерьми ея.
- 47. Но ты и не ихъ путями ходила и не по ихъ мерзостямъ поступала; этого быжо мало: ты постунала развратнъе ихъ на всъхъ путяхъ твонихъ.
- 48. Живу Я, говеритъ Господь Богъ; Содома, сестра твоя, не дълала того сама и ея дочери, что дъжала ты и дочери твои.
- 49. Вотъ, въ чемъ было беззаконіе Содомы, сестры твоей и дочерей ея: въ гордости, пресыщеніи и праздности, и она руки бъднаго и нищаго не поддерживала.
- 50. И возгордились онв и двлали мерзости предъ лицемъ Моимъ, и, увидввъ это, Я отвергъ ихъ.
- 51. И Самарія половины грѣховъ твоихъ не нагрѣшила; ты превзошла ихъ мерзостями твоими, и чрезъ твои мерзости, какія дѣлала ты, сёстры твои оказались правѣе тебя.
- 52. Неси же посрамленіе твое и ты, которая осуждала сестерь твоихъ; по грѣхамъ твоимъ, какими ты опозорила себя болѣе ихъ, онѣ правѣе тебя. Краснѣй же отъ стыда и ты, и неси посрамленіе твое, такъ оправдавши сестеръ твоихъ.
- 53. Но Я возвращу плънъ ихъ, плънъ Содомы и дочерей ея, плънъ Самаріи и дочерей ея, и между ними плънъ плъненныхъ твоихъ,
- 54. дабы ты несла посрамленіе твое и стыдилась всего того, что дізлала, служа для нихъ утішеніемъ.
- 55. И сёстры твои, Содома и дочери ея, возвратятся въ прежнее состояніе свое; и Самарія и дочери ея возвратятся въ прежнее состояніе свое, и ты и дочери твои возвратитесь въ прежнее состояніе ваше.

- 56. О сестръ твоей Содомъ и помина не было въ устахъ твоихъ во дни гордыни твоей,
- 57. доколь еще не открыто было нечестие твое, какъ во время посрамяения отъ дочерей Сиріи и всъхъ окружавшихъ ее, отъ дочерей Филистимы, смотръвшихъ на тебя съ презрънемъ со всъхъ сторонъ.
- 58. За разврать твой и за мерзости твои терпишь ты, говорить Господь.
- 59. Ибо такъ говоритъ Господъ Богъ: Я поступию съ тобою, какъ поступила ты, презръвши клятву нарушеніемъ союза.
- 60. Но Я вспомию союзъ Мой съ тобою во дни юности твоей, и возстановию съ тобою въчный союзъ.
- 61. И ты вспомнишь о путяхъ твоихъ, и будеть стыдно тебъ, когда станешь принимать къ себъ сестеръ твоихъ, большихъ тебя, какъ и меньшихъ тебя, и когда Я буду давать тебъ ихъ въ дочерей, но не отъ твоего союза.
- 62. Я возстановлю союзь Мой съ тобою, и узнаеть, что Я—Господь,
- 63. для того, чтобы ты помнила и стыдилась, и чтобы впередъ нельзя было тебъ и рта открыть отъ стыда, когда Я прощу тебъ все, что ты дълала, говорить Господь Богь.

ГЛАВА 17.

- И было ко мив слово Господне:
- 2. сынъ человъческій! предложи загадку и скажи притчу къ дому Израилеву.
- 3. Скажи: такъ говоритъ Господъ Богъ: большой орелъ съ большими крыльями, съ длинными перьями, пушистый, пестрый прилетътъ на Ливанъ и снятъ съ кедра верхушку,
- 4. сорваль верхній изъ молодыхъ побъговь его и принесъ его въ землю Ханаанскую, въ городъ торговцевъ положиль его;
 - 5. и взяль отъ стмени этой земли
- (46) Іерем. 3, 7. Осія 2, 1. (47) Римлян. 9, 29. (48) Быт. 18, 20. (49) Сирах. 16, 9. Дук. 17, 28. (54) 4 Царств. 17, 7. Іевек. 23, 11. (52) Іерем. 3, 11. (53) Іерем. 29, 14. Іевек. 39, 25. (54) Іевек. 5, 15. (59) Неем. 10, 29. (60) Исаія 10, 25. Лук. 1, 72. Евр. 8, 8. (61) Іевек. 36, 31. (62) Галат. 4, 6. (63) Іевек. 6, 9. Римлян. 6, 21. Гл. 17. (2) Іевек. 20, 49. (5) Дан. 7, 4. Осія 8, 1. Іевек. 31, 3.

- н посадиль на земль съмени, помъстилъ у большихъ водъ, какъ сажаютъ иву.
- 6. И оно выросло и сдълалось виноградною лозою, широкою, низкою ростомъ, которой вѣтви клонились къ ней, и корни ен были подъ нею же, и стало виноградною лозою—и дало отрасли и пустило вѣтви.
- 7. И еще быль орель съ большими крыльями и пушистый; и воть, эта виноградная лоза потянулась къ нему своими корнями и простерда къ нему вътви свои, чтобъ онъ поливаль ее взъ бороздъ разсадника своего.
- 8. Она была посажена на хорошемъ полъ, у большихъ водъ, такъ-что могла пускать вътви и приносить плодъ, сдълаться лозою великолъпною.
- 9. Скажи: такъ говоритъ Господь Богъ: будетъ ли ей успъхъ? Не вырвутъ ли корней ея и не оборвутъ ли плодовъ ея, такъ-что она засохнетъ? всъ молодыя вътви, отросшія отъ нея, засохнутъ. И не съ большою силою и не со многими людьми сорвутъ ее съ корней ея.
- 10. И вотъ, хотя она посажена, но будетъ ли успѣхъ? Не изсохнетъ ли она, какъ скоро коснется ея восточный вѣтеръ? изсохнетъ на грядахъ, гдѣ выросла.
 - 11. И было ко мив слово Господне:
- 12. скажи мятежному дому: развѣ не знаете, что это значитъ?—Скажи: воть, пришель царь Вавилонскій въ Іерусалимъ, и взяль царя его и князей его и привель ихъ къ себѣ въ Вавилонъ.
- 13. И взяль *другаго* изъ царскаго рода и заключиль съ нимъ союзъ, и обязаль его клятвою и взяль сильныхъ земли той съ собою,
- 14. чтобы парство было покорное, чтобы не могло подняться, чтобы сохраняемъ былъ союзъ и стоялъ твердо.
- 15. Но тоть отложился оть него, пославъ пословъ своихъ въ Египетъ, чтобы дали ему коней и много людей.

- Будеть ли ему успёхъ? Уцёлёеть ли тоть, кто это дёлаеть? Онъ нарушиль союзъ—и уцёлёеть ли?
- 16. Живу Я, говорить Господь Богь: въ мъстопребывании царя, который поставиль его царемъ, и которому данную клятву онъ презръль и нарушиль союзъ свой съ нимъ, онъ умреть у него въ Вавилонъ.
- 17. Съ великою силою и съ многочисленнымъ народомъ фараонъ ничего не сдълаетъ для него въ этой войнъ, когда будетъ насыпанъ валъ и построены будутъ осадныя башни на погибелъ многихъ душъ.
- 18. Онъ преэрълъ клятву, чтобы нарушить союзъ, и вотъ, далъ руку свою и сдълалъ все это; онъ не уцъ-лъетъ.
- 19. Посему такъ говоритъ Господь Богъ: живу Я! клятву Мою, которую онъ презрълъ, и союзъ Мой, который онъ нарушилъ, Я обращу на его голову.
- 20. И закину на него съть Мою, и пойманъ будетъ въ тенета Мои; и приведу его въ Вавиловъ и тамъ буду судиться съ нимъ за въроломство его противъ Меня.
- 21. А всё бёглецы его изъ всёхъ полковъ его падутъ отъ меча, а оставшеся развёяны будутъ по всёмъ вётрамъ; и узна́ете, что Я, Господь, сказалъ это.
- 22. Такъ говоритъ Господь Богъ: и возьму Я съ вершины высокаго кедра—и посажу; съ верхнихъ по-бъговъ его оторву нъжную отраслъ и посажу на высокой и величественной горъ.
- 23. На высокой горё Израилевой посажу его, —и пустить вётви и принесеть плодъ и сдёлается величественнымъ кедромъ, и будуть обитать подъ нимъ всякія птицы, всякія пернатыя будуть обитать въ тёни вётвей его.
- 24. И узнають всв дерева полевыя, что Я, Господь, высокое дерево понижаю, низкое дерево повышаю,
- (40) Іевек. 27, 26. (42) 4 Царств. 24, 10. 2 Парадипом. 36, 10. (43) Іерем. 34, 19. (45) 4 Царств. 24, 20. Исаія 1, 2. (46) 4 Царств. 24, 17, 20. Іерем. 34, 3. (47) 4 Царств. 25, 1. Исаія 29, 3. Іевек. 4, 2. (48) 1 Ездр. 10, 19. (49) Іевек. 9, 10. (20) Іевек. 12, 13; 32, 3. (24) Іевек. 12, 14. (22) Іевек. 31, 3. (23) Дан. 4, 9. (24) Іевек. 36, 36; 37, 14.

зеленъющее дерево изсушаю, а сухое дерево дълаю цвътущимъ: Я, Господь, сказалъ—и сдълаю.

ГЛАВА 18.

- И было ко мив слово Господне:
- 2. зачёмъ вы употребляете въ земле Израилевой эту пословицу, говоря: «отцы ёли кислый виноградъ, а у дётей на зубахъ оскомина»?
- 3. Живу Я! говорить Господь Богъ, не будуть впередъ говорить пословицу эту въ Израилъ.
- Ибо вотъ, всѣ души—Мои: ка́къ душа отца, та́къ и душа сына— Мои; душа согрѣшающая, та умретъ.
- 5. Если кто праведенъ и творитъ судъ и правду,
- 6. на горахъ жертвеннаго не ѣстъ и къ идоламъ дома Израилева не обращаетъ глазъ своихъ, женъ ближняго своего не оскверняетъ и къ своей женъ во время очищенія нечистотъ ея не приближается,
- 7. ни кого не притъсняеть, должнику возвращаеть эслогь его, хищенія не производить, хлѣбъ свой даеть голодному и нагаго покрываеть одеждою,
- 8. въ рость не отдаеть и лихвы не береть, отъ неправды удерживаетъ руку свою, судъ человъку съ человъкомъ производить правильный,
- 9. поступаетъ по запов'вдямъ Моимъ и соблюдаетъ постановленія Мои искренно; то онъ — праведникъ, онъ непрем'вно будетъ живъ, говоритъ Господъ Богъ.
- 10. Но если у него родился сынъ разбойникъ, проливающій кровь, и дълаеть что-нибудь изъ всего того,
- 11. чего онъ самъ не дёлалъ совсёмъ: и на горахъ ёсть жертвенное и жену ближняго своего оскверняеть,
- 12. беднаго и нищаго притесняеть, насильно отнимаеть, залога не возвращаеть и къ идоламъ обращаеть глаза свои, делаеть мерзость,

- 13. въ ростъ даетъ и беретъ лихву,—
 то будетъ ли онъ живъ? *Нптъ*, онъ
 не будетъ живъ. Кто дълаетъ всъ
 такія мерзости, тотъ непремънно
 умретъ, кровь его будетъ на немъ.
- 14. Но если у кого родился сынъ, который, видя всё грёхи отца своего, какіе онъ дёлаеть, видить—и не дёлаеть подобнаго имъ:
- 15. на горахъ жертвеннаго не ѣстъ, къ ндоламъ дома Израилева не обращаетъ глазъ своихъ, жены ближняго своего не оскверняетъ
- 16. и человѣка не притѣсняеть, залога не беретъ и насильно не отнимаетъ, хлѣбъ свой даетъ голодному и нагаго покрываетъ одеждою,
- 17. отъ обиды бъдному удерживаетъ руку свою, роста и лихвы не береть, исполняетъ Мои повелънія и поступаетъ по заповъдямъ Моимъ, —то сей не умреть за беззаконіе отца своего; онъ будеть живъ.
- 18. А отецъ его, такъ-какъ онъ жестоко притъсняль, грабиль брата и недоброе дълаль среди марода своего, вотъ—онъ умреть за свое беззаконіе.
- 19. Вы говорите: «почему же сынъ не несеть вины отца своего?» Потомучто сынъ поступаетъ законно и праведно, всв уставы Мои соблюдаетъ и исполняетъ ихъ; онъ будетъ живъ.
- 20. Душа согрѣшающая, она умреть; сынъ не понесеть вины отца и отецъ не понесеть вины сына, правда праведнаго при немъ и остается, и беззаконіе беззаконнаго при немъ и остается.
- 21. И беззаконникъ, если обратится отъ всёхъ грёховъ своихъ, какіе дёлалъ, и будетъ соблюдать всё уставы Мои и поступать законно и праведно, живъ будетъ, не умретъ.
- 22. Всв преступленія его, какія дълаль онъ, не припомнятся ему; въ правдъ своей, которую будеть дълать, онъ живъ будеть.
- 23. Развѣ Я хочу смерти беззаконника? говорить Господь Богъ. Не того
- Гл. 18. (1) Іерем. 31, 29. (4) Второзак. 24, 16. Римлян. 2, 9. (6) Левит. 18, 20. (7) Исход. 22, 26, 7. Левит. 19, 13. Второзак. 15, 7. Исаія 58, 7. Мате. 25, 35. (8) Исход. 22, 25. (43) Іезек. 22, 12. Неем. 5, 7. (46) Второзак. 15, 8. Исаія 58, 7. (20) Второзак. 24, 16. 4 Царств. 14, 6. 2 Паралипом. 25, 4. (21) Іерем. 18, 8. (22) Михейт 7, 19. (23) Исаія 55, 7. Іезек. 33, 11.

ли, чтобъ онъ обратился отъ путей своихъ и быль живъ?

- 24. И праведникъ, если отступить отъ правды своей и будеть поступать неправедно, будеть дѣлать всѣ тѣ мерзости, какія дѣлаетъ беззаконникъ, будеть ли онъ живъ? всѣ добрыя дѣла его, какія онъ дѣлалъ, не припомнятся; за беззаконіе свое, какое дѣлаетъ, и за грѣхи свои, въ какихъ грѣшенъ, онъ умретъ.
- 25. Но вы говорите: «неправъ путь Господа». Послушайте, домъ Изранлевъ! Мой ли путь неправъ? не ваши ли пути неправы?
- 26. Если праведникъ отступаеть отъ правды своей и дълаеть беззаконіе и за то умираеть, то онъ умираеть за беззаконіе свое, которое сдълаль.
- 27. И беззаконникъ, если обращается отъ беззаконія своего, какое дѣлалъ, и творитъ судъ и правду,—къ жизни возвратитъ душу свою.
- 28. Ибо онъ увидѣль и обратился отъ всѣхъ преступленій своихъ, какія дѣлалъ; онъ будеть живъ, не умреть.
- 29. А домъ Израилевъ говоритъ: «неправъ путь Господа!» Мои ли пути неправы, домъ Израилевъ? не ваши ли пути неправы?
- 30. Посему Я буду судить васъ, домъ Израилевъ, каждаго по путямъ его, говоритъ Господъ Богъ; покайтесь и обратитесь отъ всъхъ преступленій вашихъ, чтобы нечестіе не было вамъ преткновеніемъ.
- 31. Отвергните отъ себя всѣ грѣхи ваши, которыми согрѣшали вы, и сотворите себѣ новое сердце и новый духъ; и зачѣмъ вамъ умирать, домъ Израилевъ?
- 32. Ибо Я не хочу смерти умирающаго, говорить Господь Богь; но обратитесь—и живите!

ГЛАВА 19.

А ты подними плачъ о князьяхъ Израиля

- 2. и скажи: что за львица мать твоя? расположилась среди львовъ, между молодыми львами ростила львенковъ своихъ.
- 3. И вскормила одного изъ львенковъ своихъ; онъ сдѣлался молодымъ львомъ и научился ловить добычу, ѣлъ людей.
- 4. И услышали о немъ народы; онъ пойманъ былъ въ яму ихъ, и въ цъпяхъ отвели его въ землю Египетскую.
- 5. И когда пождавши увид'вла она, что надежда ея пропада, тогда взяла другаго изъ львенковъ своихъ и сдълала его молодымъ львомъ.
- 6. И сдълавшись молодымъ львомъ, онъ сталъ ходить между львами и научился ловить добычу, ълъ людей
- 7. и оскверняль вдовъ ихъ и города ихъ опустошаль; и опустъла земля и всъ селенія ея отъ рыканія его.
- 8. Тогда возстали на него народы изъ окрестныхъ областей и раскинули на него съть свою; онъ пойманъ былъ въ яму ихъ.
- 9. И посадили его въ клѣтку на цѣши и отвели его къ царю Вавилонскому; отвели его въ крѣпость, чтобы не слышенъ уже былъ голосъ его на горахъ Израилевыхъ.
- 10. Твоя мать была какъ виноградная лоза, посаженная у воды; плодовита и вътвиста была она отъ обилія воды.
- 11. И были у ней вётви крёпкія для скипетровъ властителей, и высоко поднялся стволь ея между густыми вётвями; и выдавалась она высотою своею со множествомъ вётвей своихъ.
- 12. Но во гићвћ вырвана, брошена на землю, и восточный вѣтеръ изсушилъ плодъ ея; отторжены и изсохли крѣпкія вѣтви ея, огонь пожралъ ихъ.
- 13. А теперь она пересажена въ пустыню, въ землю сухую и жаждущую.
- 14. И вышель огонь изъ ствола вътвей ея, пожраль плоды ея, и не осталось на ней вътвей кръпкихъ для

(24) Іевек. 3, 20. (25) Іезек. 33, 17, 20. (28) 3 Царств. 12, 16. (30) Мате. 3, 2. (31) Іерек. 32, 39. Іевек. 11, 19. (32) 2 Царств. 14, 14. Премудр. 1, 13. Іезек. 33, 11. Гм. 19. (2) Наум. 2, 11. Софон. 3, 3. (3) 4 Царств. 23, 31. Захар. 11, 3. (4) 4 Царств. 23, 33. Іерем. 22, 11—12. (5) 4 Царств. 23, 34. (7) Амос. 3, 4, 6. (8) Іевек. 17, 20. (9) 2 Паралипом. 36, 6. (42) Осія 13, 15.

скипетра властителя. Это-плачевная пъснь, и останется для плача.

ГЛАВА 20.

Въ седьмомъ году, въ пятомъ мпсяци, въ десятый день мъсяца, пришли мужи изъ старъйшинъ Израплевыхъ вопросить Господа и съли предъ лицемъ моимъ.

- 2. И было ко мив слово Господне:
- 3. сынъ человъческій! говори со старъйшинами Израилевыми и скажи имъ: такъ говоритъ Господъ Богъ: вы пришли вопросить Меня? Живу Я—не дамъ вамъ отвъта, говоритъ Господъ Богъ.
- 4. Хочешь ли судиться съ ними, хочешь ли судиться, сынъ челов'ьческій? выскажи имъ мерзости отцовъ ихъ
- 5. и скажи имъ: такъ говоритъ Господь Богъ: въ тотъ день, когда Я избралъ Израиля и, поднявъ руку Мою, поклялся племени дома Іаковлева, и открылъ Себя имъ въ землъ Египетской и, поднявъ руку, сказалъ имъ: «Я—Господь Богъ вашъ»,—
- 6. Въ тотъ день, поднявъ руку Мою, Я поклялся имъ вывести ихъ изъ земли Египетской въ землю, которую Я усмотрълъ для нихъ, текущую молокомъ и медомъ, красу всъхъ земель,
- 7. и сказаль имъ: отвергните каждый мерзости отъ очей вашихъ и не оскверняйте себя идолами Египетскими: Я—Господь Богъ вашъ!
- 8. Но они возмутились противъ Меня и не котъли слушать Меня; никто не отвергъ мерзостей отъ очей своихъ и не оставиль идоловъ Египетскихъ. И Я сказалъ: изолью на нихъ гнъвъ Мой, истощу на нихъ ярость Мою среди земли Египетской.
- 9. Но Я поступилъ ради имени Моего, чтобъ оно не хулилось предъ народами, среди которыхъ находились они, и предъ глазами которыхъ Я

открыль Себя имъ, чтобы вывести ихъ изъ земли Египетской.

- 10. И Я вывель ихъ изъ земли Египетской и привель ихъ въ пустыню.
- 11. и далъ имъ заповъди Мои и объявилъ имъ Мои постановленія, исполняя которыя, человъкъ живъ былъ бы чрезъ нихъ;
- 12. даль имъ также субботы Мои, чтобъ онъ были знаменіемъ между Мною и ими, чтобы знали, что Я— Господь, освящающій ихъ.
- 13. Но домъ Израилевъ возмутился противъ Меня въ пустынъ: по заповъдямъ Моимъ не поступали и отвергли постановленія Мои, исполняя которыя человъкъ живъ былъ бы чрезънихъ, и субботы Мои нарушали,—и Я сказалъ: изолью на нихъ ярость Мою въ пустынъ, чтобъ истребить ихъ.
- 14. Но Я поступиль ради имени Моего, чтобъ оно не хулилось предънародами, въ глазахъ которыхъ Я вывелъ ихъ.
- 15. Даже Я, поднявъ руку Мою противъ нихъ въ пустынѣ, поклялся, что не введу ихъ въ землю, которую Я назначилъ,—текущую молокомъ и медомъ, красу всѣхъ земель,—
- 16. за то, что они отвергли постановленія Мои, и не поступали по заповъдямъ Моимъ и нарушали субботы Мои; ибо сердце ихъ стремилось къ идоламъ ихъ.
- 17. Но око Мое пожальло погубить ихъ; и Я не истребиль ихъ въ пустынь.
- 18. И говорилъ Я сыновьямъ ихъ въ пустынъ: не ходите по правиламъ отцовъ вашихъ и не соблюдайте установленій ихъ и не оскверняйте себя идолами ихъ.
- 19. Я—Господь Богь вашь: по Моимъ заповъдямъ поступайте, и Мон уставы соблюдайте и исполняйте ихъ.
- 20. И святите субботы Мон, чтобъ онъ были знаменіемъ между Мною и вами, дабы вы знали, что Я— Господь Богъ вашъ.
 - 21. Но и сыновья возмутились про-

Гл. 20. (1) Іевек. 14, 1. (3) Іевек. 14, 3. (4) Іевек. 22, 2. (5) Исход. 3, 6, 8. (6) Исход. 3, 17. (7) Исход. 23, 24; 34, 13. (9) Числ. 14, 16. Исаія 52, 5. (10) Исход. 16, 1. (11) Левит. 18, 5. Неем. 9, 29. Римлян. 10, 5. Галат. 3, 12. (12) Исход. 20, 50; 31, 13. Второзак. 5, 12. (13) Исход. 16, 28—29. (14) Числ. 14, 16. Второзак. 9, 28. (15) Числ. 14, 30. Псак. 94, 11. Евр. 3, 11. (16) Осія 9, 17. (17) Ісзек. 5, 11. (18) Второзак. 4, 25. (21) Дан. 9, 11.

тивъ Меня: по заповъдямъ Моимъ не поступали и уставовъ Моихъ не соблюдали, не исполняли того, что исполняя, человъкъ былъ бы живъ, нарушали субботы Мои,—и Я сказалъ: изолью на нихъ гитвъ Мой, истощу надъними ярость Мою въ пустынъ;

- 22. но Я отклониль руку Мою и поступиль ради имени Моего, чтобъ оно не хулилось предъ народами, предъглазами которыхъ Я вывель ихъ.
- 23. Также, поднявъ руку Мою въ пустынь, Я поклился разсъять ихъ по народамъ и развъять ихъ по землямъ
- 24. за то, что они постановленій Моихъ не исполняли и запов'яди Мои отвергли, и нарушали субботы Мои и глаза ихъ обращались къ идоламъ отцовъ ихъ.
- 25. И попустиль имъ учрежденія недобрыя и постановленія, отъ которыхъ они не могли быть живы,
- 26. и попустиль имъ оскверниться жертвоприношеніями ихъ, когда они стали проводить черезъ огонь всякій первый плодъ утробы, чтобы разорить ихъ, дабы знали, что Я—Господь.
- 27. Посему говори дому Израилеву, сынъ человъческій, и скажи имъ: такъ говоритъ Господь Богъ: вотъ, чъмъ еще хулили Меня отцы ваши, въроломно поступая противъ Меня:
- 28. Я привелъ ихъ въ землю, которую клятвенно объщалъ дать имъ,
 поднявъ руку Мою,—а они, высмотръвши себъ всякій высокій холмъ и
 всякое вътвистое дерево, стали закалать тамъ жертвы свои, и ставили
 тамъ оскорбительныя для Меня приношенія свои и благовонныя куренія
 свои и возливали тамъ возліянія
 свои.
- 29. И Я говориль имъ: что это за высота, куда ходите вы? поэтому именемъ Бама называется она и до сего дня.
- 30. Посему скажи дому Израилеву: такъ говорить Господь Богъ: не оскверняете ли вы себя по при-

- мъру отцовъ вашихъ и не блудодъйствуете ли вслъдъ мерзостей ихъ?
- 31. Принося дары ваши и проводя сыновей вашихъ черезъ огонь, вы оскверняете себя всёми идолами вашими до сего дня—и хотите вопросить Меня, домъ Израилевъ? живу Я, говорить Господь Богъ, не дамъ вамъ отвёта.
- 32. И что приходить вамъ на умъ, совсемъ не сбудется. Вы говорите: будемъ, какъ изычники, какъ племена иноземныя, служить дереву и камню.
- 33. Живу Я, говорить Господь Богь; рукою крыпкою и мышцею простертою и изліяніемъ ярости буду господствовать надъ вами.
- 34. И выведу васъ изъ народовъ и изъ странъ, по которымъ вы разсѣяны, и соберу васъ рукою крѣпкою и мышцею простертою и изліяніемъ ярости.
- 35. И приведу васъ въ пустыню народовъ и тамъ буду судиться съ вами лицемъ къ лицу.
- 36. Какъ Я судился съ отцами вашими въ пустынъ земли Египетской, такъ буду судиться съ вами, говорить Господь Богъ.
- 37. И проведу васъ подъ жезломъ и введу васъ въ узы завъта.
- 38. Й выдѣлю изъ васъ мятежниковъ и непокорныхъ Мнѣ. Изъ земли пребыванія ихъ выведу ихъ, но въ землю Израилеву они не войдутъ,—и узна́ете, что Я—Господь.
- 39. А вы, домъ Израилевъ,—такъ говоритъ Господь Богъ,—идите каждый къ своимъ идоламъ и служите имъ, если Меня не слушаете, но не оскверняйте болъе святаго имени Моего дарами вашими и идолами вашими,
- 40. потомучто на Моей святой горъ, на горъ высокой Израилевой, —говоритъ Господь Богъ, тамъ будетъ служить Мнѣ весь домъ Израилевъ—весь, сколько ни есть его на землъ; тамъ Я съ благоволеніемъ приму ихъ, и тамъ потребую приношеній вашихъ и начатковъ вашихъ со всѣми святынями вашими.
- (22) Числ. 14, 13. (25) Псак. 80, 13. 2 Солун. 2, 9—10. (26) Іевек. 20, 31. (28) Быт. 17, 17, 8; 22, 16. (29) Второвак. 12, 2. (31) Іевек. 16, 21. (32) Іерек. 44, 17. Осія 4, 13. (35) Исаія 1, 18. (36) Числ. 16, 22. (37) Мате. 25, 31—32. 1 Корине. 4, 21. (39) Исаія 29, 23. (40) Исаія 27, 13. Захар. 8, 22; 14, 16.

41. Приму васъ, какъ благовонное куреніе, когда выведу васъ изъ народовъ и соберу васъ изъ странъ, по которымъ вы разсѣяны, — и буду

святиться въ васъ предъ глазами

народовъ.

1006

42. И узнаете, что Я—Господь, когда введу васъ въ землю Израилеву—въ землю, которую Я клялся дать отцамъ вашимъ, поднявъ руку Мою.

- 43. И вспомните тамъ о путяхъ вашихъ и обо всёхъ дёлахъ вашихъ, какими вы оскверняли себя, и возгнушаетесь самими собою за всё злодёянія ваши, какія вы дёлали.
- 44. И узнаете, что Я Господь, когда буду поступать съ вами ради имени Моего, не по злымъ вашимъ путямъ и вашимъ дъламъ развратнымъ, домъ Израилевъ, говоритъ Господь Богъ.
 - 45. И было ко мив слово Господне:
- 46. сынъ человъческій! обрати лице твое на путь къ полудню, и произнеси слово на полдень и изреки пророчество на лъсъ южнаго поля.
- 47. И скажи южному лѣсу: слушай слово Господа; такъ говорить Господь Богь: воть, Я зажгу въ тебъ огонь, и онъ пожреть въ тебъ всякое дерево зеленъющее и всякое дерево сухое; не погаснеть пылающій пламень, и все будеть опалено имъ отъ юга до съвера.
- 48. И увидить всякая плоть, что Я Господь зажегь его, и онъ не погаснеть.
- 49. И сказаль я: о, Господи Боже! они говорять обо мив: «не говорить ли онъ притчи?»

ГЛАВА 21.

было ко мив слово Господне:

- 2. сынъ человъческій! обрати лице твое къ Іерусалиму и произнеси слово на святилища, и изреки пророчество на землю Израилеву
 - 3. и скажи земль Израилевой: такъ

говоритъ Господь Богъ: вотъ, Я—на тебя, и извлеку мечъ Мой изъ ноженъ его и истреблю у тебя праведнаго и нечестиваго.

- 4. А для того, чтобъ истребить у тебя праведнаго и нечестиваго, мечъ Мой изъ ноженъ своихъ пойдетъ на всякую плоть отъ юга до съвера.
- 5. И узнаетъ всякая плоть, что Я, Господь, извлекъ мечъ Мой изъ ноженъ его, и онъ уже не возвратится.
- 6. Ты же, сынъ человъческій, стенай, сокрушая бедра твои, и въ горести стенай предъглазами ихъ.
- 7. И когда скажуть тебъ: «отъ чего ты стенаешь?» скажи: «отъ слуха, что идетъ», —и растаетъ всякое сердце, и всѣ руки опустятся, и всякій духъ изнеможетъ, и всѣ колѣна задрожатъ, какъ вода. Вотъ, это придетъ и сбудется, говоритъ Господъ Богъ.
 - 8. И было ко мив слово Господне:
- 9. сынъ человъческій! изреки пророчество и скажи: такъ говоритъ Господь Богъ: скажи: мечъ, мечъ наостренъ и вычищенъ;
- 10. наостренъ для того, чтобы больше закалать; вычищенъ, чтобы сверкалъ, какъ молнія. Радоваться ли намъ, что жезлъ сына Моего презираетъ всякое дерево?
- 11. Я даль его вычистить, чтобы взять въ руку; уже наостренъ этотъ мечъ и вычищенъ, чтобы отдать его въ руку убійцы.
- 12. Стенай и рыдай, сынъ человъческій, ибо онъ—на народъ Мой, на всъхъ князей Изранля: они отданы будуть подъ мечъ съ народомъ Мо-имъ; посему ударяй себя по бедрамъ.

13. Ибо онъ уже испытанъ. И что, если онъ презираетъ и жезлъ? сей не устоитъ, говоритъ Господъ Богъ.

- 14. Ты же, сынъ человъческій, пророчествуй и ударяй рукою объ руку, и удвоится мечъ и утроится: мечъ на поражаемыхъ, мечъ на пораженіе великаго, проникающій во внутренность жилицъ ихъ.
 - 15. Чтобы растаяли сердца и чтобы

(41) Римлян. 12, 1; 15, 6. Филиппис. 4, 18. (43) Ісвек. 6, 9; 16, 61. (46) Амос. 7, 15. (47) Ісрем. 11, 16; 17, 27. Ісвек. 28, 18. (48) Ісрем. 7, 20. (49) Ісвек. 17, 2. Гля. 21. (2) Ісвек. 20, 46. (3) Ісвек. 20, 47. (7) Ісвек. 7, 17. (9) Ісвек. 33, 27. Ісрем. 47, 6. (12) Ісвек. 6, 11.

падшихъ было болье, Я у всъхъ вороть ихъ поставлю грозный мечь, увы! сверкающій, какъ молнія, наостренный для закланія.

- 16. Соберись и иди направо или иди налѣво, куда бы ии обратилось лице твое.
- 17. И Я буду рукоплескать и утолю гиввъ Мой; Я, Господь, сказалъ.
 - 18. И было ко мив слово Господне:
- 19. и ты, сынъ человъческій, представь себъ двъ дороги, по которымъ должно идти мечу царя Вавилонскаго, --- объ онъ должны выходить изъ одной земли,-и начертай руку, начертай при началь дорогь въ города.

20. Представь дорогу, по которой мечъ шелъ бы въ Равву сыновъ Аммоновыхъ и въ Іудею, въ укрѣпленный Іерусалимъ, —

- потомучто царь Вавилонскій остановился на распутьи, при началъ двухъ дорогъ, для гаданія: трясетъ стрелы, вопрошаеть терафимовь, разсматриваетъ печень.
- 22. Въ правой рукъ у него гаданіе: «въ Іерусалимъ», гдв должно поставить тараны, открыть для побоища уста, возвысить голось для военнаго крика, подвести тараны къ воротамъ, насыпать валь, построить осадныя башни.
- 23. Это гаданіе показалось въ глазахъ ихъ лживымъ; но такъ-какъ они клялись клятвою, то онь, вспомнивъ о такомъ ихъ в роломствв, положилъ взять его.
- 24. Посему такъ говорить Господь Богъ: такъ-какъ вы сами приводите на память беззаконіе ваше, ділая явными преступленія ваши, выставляя на видъ грехи ваши во всехъ делахъ вашихъ, и сами приводите это на память, то вы будете взяты руками.
- 25. И ты, недостойный, преступный вождь Израиля, котораго день наступиль нынь, когда нечестію его положенъ будеть конецъ!
- 26. такъ говорить Господь Богъ: сними съ себя діадему и сложи въ-

нецъ: этого уже не будетъ; униженное возвысится и высокое унизится.

- 27. Низложу, низложу, низложу, и его не будеть, докол'в не пріидеть Тоть, Кому принадлежить онь, и Я дамъ Ему.
- 28. И ты, сынъ человъческій, изреки пророчество и скажи: такъ говорить Господь Богь о сынахъ Аммона и о поношеніи ихъ, и скажи: мечъ, мечъ обнаженъ для закланія, вычищенъ для истребленія, чтобы сверкаль, какъ **—**, вінком
- 29. чтобы тогда, какъ представляють тебв пустыя виденія и ложно гадають тебв, и тебя приложиль къ обезглавленнымъ нечестивцамъ, которыхъ день наступилъ, когда нечестію ихъ положень будеть конецъ.
- 30. Возвратить ли его въ ножны его? На мъсть, гдъ ты сотворенъ, на земль происхожденія твоего буду судить тебя:
- 31. и изолью на тебя негодованіе Мое, дохну на тебя огнемъ ярости Моей и отдамъ тебя въ руки людей свиреныхъ, опытныхъ въ убійстве.
- 32. Ты будешь пищею огню, кровь твоя останется на земль; не будуть и вспоминать о тебѣ; ибо Я, Господь, сказаль это.

ГЛАВА 22.

было ко мев слово Господне:

- 2. и ты, сынъ человъческій, хочешь ли судить, судить городъ кровей? выскажи ему всв мерзости его
- 3. и скажи: такъ говоритъ Господь Богъ: о, городъ, проливающій кровь среди себя, чтобы настунило время твое, и дълающій у себя идоловъ, чтобы осквернять себя!
- 4. Кровью, которую ты пролиль, ты сдълаль себя виновнымъ, и идолами, какихъ ты надълаль, ты осквернилъ себя, и приблизилъ дни твои и достигь годины твоей. За это отдамъ тебя на посмъяніе народамъ, на поруганіе встить землямъ.

⁽¹⁷⁾ Псал. 2, 4. Притч. 1, 26. (18) Іезек. 5, 17. (21) Авд. 1, 14. Исаія 19, 3. (22) Іевек. 23, 24. (26) 4 Царств. 25, 27. (27) Захар. 9, 9. Апоналипс. 19, 16. (28) Іерем. 49, 2. (29) Hear. 36, 13. Iesek. 35, 5. Fr. 22. (2) Iesek. 20, 4. (4) 4 Hapet. 21, 16.

- 5. Близкіе и далекіе отъ тебя будуть ругаться надъ тобою, осквернившимъ имя твое, прославившимся буйствомъ.
- 6. Вотъ начальствующіе у Израиля, каждый по мъръ силь своихъ, были у тебя, чтобы проливать кровь.
- 7. У тебя отца и мать злословять, пришельцу дълають обиду среди тебя, сироту и вдову притесняють у тебя.
- 8. Святынь Моихъ ты не уважаешь и субботы Мои нарушаешь.
- 9. Клеветники находятся въ тебъ, чтобы проливать кровь, и на горахъ ъдять у тебя идоложертвенное, среди тебя производять гнусность.
- 10. Наготу отца открывають у тебя, жену во время очищенія нечистоть ея насилують у тебя.
- 11. Иной делаеть мерзость съ женою ближняго своего, иной оскверняеть сноху свою, иной насилуеть сестру свою, дочь отца своего.
- 12. Взятки беруть у тебя, чтобы проливать кровь; ты берешь рость и лихву и насиліемъ вымогаеть корысть у ближняго твоего, а Меня забыль, говорить Господь Богь.
- 13. И вотъ, Я всплеснулъ руками Моими о корыстолюбіи твоемъ, какое обнаруживается у тебя, и о кровопролитіи, которое совершается среди тебя.
- 14. Устоить ли сердце твое, будуть ли тверды руки твои вь тв дни, въ которые буду дъйствовать противъ тебя? Я, Господь, сказалъ—и сдълаю.
- 15. И разсѣю тебя по народамъ и развѣю тебя по землямъ, и положу конецъ мерзостямъ твоимъ среди тебя.
- 16. И сдълаешь самъ себя презръннымъ предъ глазами народовъ, и узнаешь, что Я—Господь.
- 17. И было ко мит слово Господне:
- 18. сынъ человъческій! домъ Израилевъ сдълался у Меня изгарью; всъ они—олово, мъдь и жельзо и свинецъ

въ горнилъ; сдълались, какъ изгарь серебра.

Глава 22.

- 19. Посему такъ говоретъ Господъ Богъ: такъ-какъ всв вы сделались изгарью, за то воть, Я соберу васъ въ Герусалимъ.
- 20. Какъ въ горнило кладутъ вивств серебро, и медь и железо, и свинецъ и олово, чтобы раздуть на нихъ огонь и расплавить; такъ Я во гитвет Моемъ и въ ярости Моей соберу и положу и расплавлю васъ.
- 21. Соберу васъ и дохну на васъ огнемъ негодованія Моего, и расплавитесь среди него.
- 22. Какъ серебро расплавляется въ горнилъ, такъ расплавитесь и вы среди него, и узнаете, что Я, Господъ, излилъ ярость Мою на васъ.
 - 23. И было ко мив слово Господне:
- 24. сынъ человъческій! скажи ему: ты—земля неочищенная, не орошаемая дождемъ въ день гитва!
- 25. Заговоръ пророковъ ея среди нея, какъ левъ рыкающій, терзающій добычу; съёдають души, обирають имущество и драгоцённости, и умножають число вдовъ.
- 26. Священники ся нарушають законъ Мой и оскверняють святыни Мои, не отдёляють святаго оть несвятаго и не указывають различія между чистымъ и нечистымъ, и отъ субботъ Моихъ они закрыли глаза свои, и Я уничиженъ у нихъ.
- 27. Князья у нея какъ волки, похищающіе добычу; проливають кровь, губять души, чтобы пріобрѣсти корысть.
- 28. А пророки ся все замазываютъ грязью, видятъ пустое и предсказываютъ имъ ложное, говоря: «такъ говоритъ Господь Богъ», тогда какъ не говорилъ Господь.
- 29. А въ народъ угнетаютъ другъ друга, грабятъ и притъсняютъ бъднаго и нищаго, и пришельца угнетаютъ несправедливо.
- (6) Михей 3, 1. (7) Псал. 93, 6. (40) Левит. 18, 7—8, 19. (41) Левит. 18, 20, 15, 9. Ісвек. 33, 26. (42) Левит. 25, 36. Притч. 28, 8. (44) Ісвек. 17, 24. (45) Ісвек. 12, 15. (48) Ісрем. 6, 28. (24) Второзак. 4, 24. Исаія 30, 27. Наум. 1, 6. (22) Захар. 13, 9. Малах. 3, 3, 4, 1. (24) Евр. 6, 7. (25) Исаія 1, 23. Михей 3, 2. Софон. 3, 3. Мате. 23, 14. (26) Михей 3, 11. Софон. 3, 4. Ісвек. 44, 23. (27) Михей 3, 10. Софон. 3, 3. (28) Ісвек. 13, 6. (29) Исаія 3, 5. Ісрем. 9, 3. Исход. 22, 21.

- 30. Искалъ Я у нихъ человъка, который поставилъ бы стъну и сталъ бы предо Мною въ проломъ за сію землю, чтобъ Я не погубилъ ея, но не нашелъ.
- 31. Итакъ изолью на нихъ негодоване Мое, огнемъ ярости Моей истреблю ихъ, поведение ихъ обращу ихъ на голову, говоритъ Господь Богъ.

ГЛАВА 23.

- И было ко мит слово Господне:
 2. сынъ человтическій! были двт жен-
- щины, дочери одной матери,
- 3. и блудили онъ въ Египтъ, блудили въ своей молодости; тамъ измяты груди ихъ, и тамъ растлили дъвственные сосцы ихъ.
- 4. Имена имъ: большой Огола, а сестръ ея Оголива. И были онъ Моими, и рождали сыновей и дочерей; и именовались — Огола Самаріею, а Оголива Іерусалимомъ.
- 5. И стала Огола блудить отъ Меня и пристрастилась къ своимъ любовникамъ, къ Ассиріянамъ, къ сосъдямъ своимъ.
- 6. къ одъвавшимся въ ткани яхонтоваго цвъта, къ областеначальникамъ и градоправителямъ, ко всъмъ красивымъ вношамъ, всадникамъ, тадящимъ на коняхъ;
- 7. и расточала блудодѣянія свои со всѣми отборными изъ сыновъ Ассура, и оскверняла себя всѣми идолами тѣхъ, къ кому ни пристращалась;
- 8. не переставала блудить и съ Египтянами, потомучто они съ нею спали въ молодости ея и растлъвали дъвственные сосцы ея, и изливали на нее похоть свою.
- 9. Зато Я и отдаль ее въ руки дюбовниковъ ея, въ руки сыновъ Ассура, къ которымъ она пристрастилась.
- 10. Они открыли наготу ея, взяли сыновей ея и дочерей ея, а ее убили мечемъ. И она сдълалась позоромъ

- между женщинами, когда совершили налъ нею казнь.
- 11. Сестра ея, Оголива, видъла это, и еще развращените была въ любви своей, и блужение ея превзошло блужение сестры ея.
- 12. Она пристрастилась къ сынамъ Ассуровымъ, къ областеначальникамъ и градоправителямъ, сосъдямъ ея, пышно одътымъ, къ всадникамъ, твадящимъ на коняхъ, ко всъмъ отборнымъ юношамъ.
- 13. И Я видѣлъ, что она ссквернила себя, и что у объихъ ихъ одна дорога.
- 14. Но эта еще умножила блудодъянія свои, потомучто, увидъвши выръзанныхъ на стънъ мужчинъ, красками нарисованныя изображенія Халдеевъ.
- 15. опоясанныхъ по чресламъ своимъ поясомъ, съ роскошными на головъ ихъ повязками, имъющихъ видъ военачальниковъ, похожихъ на сыновъ Вавилона, которыхъ родина—земля Халдейская,
- 16. она влюбилась въ нихъ по одному взгляду очей своихъ и послала къ нимъ въ Халдею пословъ.
- 17. И пришли къ ней сыны Вавилона на любовное ложе и осквернили ее блудодъйствомъ своимъ, и она осквернила себя ими; и отвратилась отъ нихъ душа ел.
- 18. Когда же она явно предалась блудодъяніямъ своимъ и открыла наготу свою, тогда и отъ нея отвратилась душа Моя, какъ отвратилась душа Моя отъ сестры ея.
- 19. И она умножала блудодъянія свои, вспоминая дни молодости своей, когда блудила въ землъ Египетской;
- 20. и пристрастилась къ любовникамъ своимъ, у которыхъ плоть—плоть ослиная, и похоть, какъ у жеребцовъ.
- 21. Такъ ты вспомнила распутство молодости твоей, когда Египтяне жали сосцы твои изъ-за дъвственныхъ грудей твоихъ.
- 22. Посему, Оголива, такъ говоритъ Господь Богъ: вотъ, Я возбужу
- (30) Iesek. 13, 5. (31) Iesek. 7, 4, 8. F.m. 23. (2) Iepek. 3, 7—8. (3) IIcax. 72, 27. Ocia 1, 2. Haym. 3, 4. Iesek. 16, 26. (4) Iesek. 16, 46. (5) Ocia 2, 2; 5, 3. 4 Царств. 15, 19. (7) Iesek. 16, 15. (8) Iesek. 16, 26. (40) Iesek. 16, 38—39. (41) Iesek. 16, 51. (44) Iesek. 8, 3. (47) Iesek. 23, 22. (29) Iepek. 5, 8; 8, 12. Iesek. 16, 26.

противъ тебя любовниковъ твоихъ, отъ которыхъ отвратилась душа твоя, и приведу ихъ противъ тебя со всѣхъ сторонъ:

- 23. сыновъ Вавилона и всёхъ Халдеевъ, изъ Цехода, изъ Шоа и Коа, и съ ними всёхъ сыновъ Ассура, красивыхъ юношей, областеначальниковъ и градоправителей, сановныхъ и именитыхъ, всёхъ искусныхъ наёздниковъ.
- 24. И придутъ на тебя съ оружіемъ, съ конями и колесницами и со множествомъ народа и обступятъ тебя кругомъ въ латахъ, со щитами и въ шлемахъ, и отдамъ имъ тебя на судъ, и будутъ судить тебя своимъ судомъ.
- 25. И обращу ревность Мою противъ тебя, и поступять съ тобою яростно: отръжуть у тебя носъ и уши, а остальное твое отъ меча падетъ; возьмуть сыновей твоихъ и дочерей твоихъ, а остальное твое огнемъ будетъ пожрано;
- 26. и снимуть съ тебя одежды твои, возьмуть наряды твои.
- 27. И положу конецъ распутству твоему и блуженію твоему, принесенному изъ земли Египетской, и не будеть обращать къ нимъ глазъ твоихъ, и объ Египтъ уже не вспомнишь.
- 28. Ибо такъ говорить Господь Богъ: вотъ, Я предаю тебя въ руки тъхъ, которыхъ ты возненавидъла, въ руки тъхъ, отъ которыхъ отвратилась душа твоя.
- 29. И поступять съ тобою жестоко, и возьмуть у тебя все, нажитое трудами, и оставять тебя нагою и непокрытою, и открыта будеть срамная нагота твоя и распутство твое и блудодъйство твое.
- 30. Это будетъ сдёлано съ тобою за блудодёйство твое съ народами, которыхъ идолами ты осквернила себя.
- 31. Ты ходила дорогою сестры твоей; зато и дамъ въ руку тебъ чашу ея.
- 32. Такъ говорить Господь Богъ: ты будешь пить чашу сестры твоей глубокую и широкую и подвергиешься

- посмѣянію и позору, по огромной вмѣстительности ея.
- 33. Опьяненія и горести будешь исполнена: чаша ужаса и опустошенія—чаша сестры твоей, Самаріи!
- 34. И выпьешь ее и осушишь, и черепки ея оближешь, и груди твои истерзаешь: ибо Я сказаль это, говорить Господь Богъ.
- 35. Посему такъ говорить Господь Богъ: такъ-какъ ты забыла Меня и отвратилась отъ Меня, то и терпи за беззаконіе твое и за блудодъйство твое.
- 36. И сказалъ мнъ Господь: сынъ человъческій! хочешь ли судить Оголу и Оголиву? выскажи имъ мерзости ихъ;
- 37. ибо онъ прелюбодъйствовали, и кровь на рукахъ ихъ, и съ идолами своими прелюбодъйствовали, и сыновей своихъ, которыхъ родили Мнъ, черезъогонь проводили въ пищу имъ.
- 38. Еще воть, что онв двлали Мив: оскверняли святилище Мое въ тоть же день, и нарушали субботы Мои;
- 39. потомучто, когда онв закалали двтей своихъ для идоловъ своихъ, въ тотъ же день приходили въ святилище Мое, чтобъ осквернять его: вотъ, какъ поступали онв въ домв Моемъ!
- 40. Кромъ сего посылали за людьми, приходившими издалека; къ нимъ отправляли пословъ, и вотъ, они приходили, и ты для нихъ умывалась, сюрмила глаза твои и украшалась нарядами,
- 41. и садилась на великолѣнное ложе, передъ которымъ приготовляемъ быль столъ, и на которомъ предлагала ты благовонныя куренія Мои и елей Мой.
- 42. И раздавался голосъ народа, ликовавшаго у нея, и къ людямъ изъ толпы народной вводимы были пьяницы изъ пустыни; и они возлагали на руки ихъ запястья и на головы ихъ красивые вънки.
- 43. Тогда сказаль Я объ одряхлівнией въ прелюбодійстві: теперь кончатся блудодіянія ея вмісті съ нею.
- (25) Iesem. 23, 12. (26) Iesem. 21, 22. (26) Iesem. 16, 39. (29) Iepem. 13, 22. Iesem. 16, 37. (31) IIcan. 74, 9. Iepem. 25, 15. (35) Iepem. 2, 32; 3, 21. Ocia 2, 13. (37) Iepem. 7, 31. Iesem. 16, 20; 20, 26. (39) Mcaia 1, 11—12.

- 44. Но приходили къ ней: какъ приходятъ къ женъ блудницъ, такъ приходили къ Оголъ и Оголивъ, къ распутнымъ женамъ.
- 45. Но мужи праведные будуть судить ихъ; они будуть судить ихъ судомъ прелюбодъйцъ и судомъ проливающихъ кровь, потомучто онъ прелюбодъйки, и у нихъ кровь на рукахъ.
- 46. Ибо такъ сказалъ Господь Богъ: созвать на нихъ собраніе и предать ихъ озлобленію и грабежу.
- 47. И собраніе побьеть ихъ камнями и изрубить ихъ мечами своими, и убьеть сыновей ихъ и дочерей ихъ и домы ихъ сожжеть огнемъ.
- 48. Такъ положу конецъ распутству на сей земль, и всъ женщины примуть урокъ и не будуть дълать срамныхъ дълъ подобно вамъ;
- 49. и возложать на вась ваше распутство, и понесете наказаніе за гртхи съ идолами вашими, и узнаете, что Я—Господь Богъ.

ГЛАВА 24.

И было комнъ слово Господне въ девятомъ году, въ десятомъ мъсяцъ, въ десятый день мъсяца:

- 2. сынъ человъческій! запиши себъ ния этого дня, этого самаго дня: въ этотъ самый день царь Вавилонскій подступить къ Іерусалиму.
- 3. И произнеси на мятежный домъ притчу, и скажи имъ: такъ говоритъ Господъ Богъ: поставь котелъ, поставь и налей въ него воды;
- 4. сложи въ него куски мяса, всъ лучшіе куски, бедра и плеча, и наполни отборными костями;
- 5. отборныхъ овецъ возьми, и разожи подъ нимъ кости и кипяти до того, чтобъ и кости разварились въ немъ.
- 6. Посему такъ говоритъ Господь Богъ: горе городу кровей! горе котлу, въ которомъ есть накипь и съ котораго накипь его не сходитъ! кусокъ

- за кускомъ его выбрасывайте изъ него, не выбирая по жребію.
- 7. Ибо кровь его среди него; онъ оставилъ ее на голой скалъ; не на землю проливалъ ее, гдъ онъ могла бы покрыться пылью.
- 8. Чтобы возбудить гитьвъ для совершенія мщенія, Я оставиль кровь его на голой скаль, чтобъ она не скрылась.
- 9. Посему такъ говорить Господь Богъ: горе городу кровей! и Я разложу большой костеръ.
- 10. Прибавь дровъ, разведи огонь, вывари мясо; пусть все сгустится, и кости перегорятъ.
- 11. И когда котелъ будетъ пустъ, поставь его на уголья, чтобъ онъ разгорълся, и чтобы мъдь его раскалилась, и расплавилась въ немъ нечистота его, и вся накипь его исчезла.
- 12. Трудъ будетъ тяжелый; но большая накипь его не сойдетъ съ него; и въ огить останется на немъ накипь его.
- 13. Въ нечистотъ твоей такая мерзость, что сколько Я ни чищу тебя, ты все нечистъ; отъ нечистоты твоей ты и впредь не очистишься, доколъ ярости Моей Я не уголю надъ тобою.
- 14. Я Господь, Я говорю: это придеть и Я сдёлаю; не отмёню и не пощажу, и не помилую. По путямъ твоимъ и по дёламъ твоимъ будутъ судить тебя, говоритъ Господь Богъ.
 - 15. И было ко мит слово Господне:
- 16. сынъ человіческій! вотъ, Я возьму у тебя язвою утіху очей твоихъ; но ты не ступ и не плачь, и слёзы да не выступають у тебя;
- 17. вздыхай въ безмолвіи, плача по умершихъ не совершай; но обвязывай себя повязкою и обувай ноги твои въ обувь твою, и бороды не закрывай и хльба оть чужихъ не тыь.
- 18. И после того какъ говорилъ я поугру слово къ народу, вечеромъ умерла жена моя, и на другой день я сделалъ такъ, какъ повелено было мис.
- (44) Ісзек. 16, 30. (45) Ісзек. 16, 38. Исаія 1, 15. (47) Ісзек. 16, 40. (49) Ісзек. 39, 26; 7, 27; 26, 6. Гл. 24. (2) Ісрек. 22, 30. 4 Царств. 25, 1. (4) Михей 3, 3. (6) Наум. 3, 1. Аввак. 2, 12. (7) Быт. 4, 10. Ісзек. 26, 4. Псал. 78, 3. (9) Наум. 3, 1. (43) Ісзек. 5, 13; 16, 42. (46) Притч. 31, 10. Сирах. 26, 16. 1 Корине. 7, 29—30. (47) Второзак. 26, 14. Осія 9, 4. Ісзек. 24, 22.

- 19. И сказаль мит народъ: не скажешь ли намъ, какое для насъ значение въ томъ, что ты дълаешь?
- 20. И сказаль я имъ: ко мнъ было слово Господне:
- 21. скажи дому Израилеву: такъ говоритъ Господъ Богъ: вотъ, Я отдамъ на поруганіе святилище Мое, опору силы вашей, утъху очей вашихъ и отраду души вашей, а сыновья ваши и дочери ваши, которыхъ вы оставили, падутъ отъ меча.
- 22. И вы будете дѣлать то же, что дѣлаль я; бороды не будете закрывать, и хлѣба отъ чужихъ не будете ѣсть;
- 23. и повязки ваши будуть на головахъ вашихъ, и обувь ваша—на ногахъ вашихъ; не будете сътовать и плакать, но будете исталвать отъгръховъ вашихъ и воздыхать другъ передъ другомъ.
- 24. И будеть для васъ Іезекіиль знаменіемъ: все, что онъ дѣлаль, и вы будете дѣлаль; и когда это сбудется, узна́ете, что Я—Господь Богъ.
- 25. А что до тебя, сынъ человъческій, то въ тотъ день, когда Я возьму у нихъ украшеніе славы ихъ, утъху очей ихъ и отраду души ихъ, сыновей ихъ и дочерей ихъ,—
- 26. Въ тотъ день придетъ къ тебъ спасшійся $ommy\partial a$, чтобы подать въсть въ уши твои.
- 27. Въ тотъ день при этомъ спасшемся откроются уста твои, и ты будешь говорить и не останешься уже безмолвнымъ, и будешь знаменіемъ для нихъ, и узнаютъ, что Я—Господь.

ГЛАВА 25.

И было ко мив слово Господне:

- 2. сынъ человъческій! обрати лице твое къ сынамъ Аммоновымъ и изреки на нихъ пророчество,
 - 3. и скажи сынамъ Аммоновымъ:

- слушайте слово Господа Бога: такъ говоритъ Господъ Богъ: за то, что ты о святилищъ Моемъ говоришь: а! а! потомучто оно поругано, и о землъ Израилевой, потомучто она опустошена, и о домъ Гудиномъ, потомучто они пошли въ плънъ, —
- 4. за то вотъ, Я отдамъ тебя въ наследіе сынамъ востока, и построятъ у тебя овчарни свои и поставятъ у тебя шатры свои, и будутъ есть плоды твои и пить молоко твое.
- 5. Я сдѣлаю Равву стойломъ для верблюдовъ, и сыновъ Аммоновыхъ— пастухами овецъ, и узнаете, что Я— Госполь.
- 6. Ибо такъ говоритъ Господь Богъ: за то, что ты рукоплескалъ и топалъ ногою, и со всъмъ презръніемъ къ землв Израилевой душевно радовался,—
- 7. за то воть, Я простру руку Мою на тебя и отдамъ тебя на расхищение народамъ, и истреблю тебя изъчисла народовъ и изглажу тебя изъчисла земель; сокрушу тебя, и узнаешь, что Я—Господь.
- 8. Такъ говорить Господь Богъ: за то, что Моавъ и Сенръ говорять: «воть и домъ Іудинъ, какъ всъ народы!»
- 9. за то, вотъ Я, начиная отъ городовъ, отъ всъхъ пограничныхъ городовъ его, красы земли, отъ Бео-Іешимова, Ваалмеона и Киріаваима, открою бокъ Моава
- 10. для сыновъ востока и отдамъ его въ наследіе имъ, вмёсте съ сынами Аммоновыми, чтобы сыны Аммона не упоминались более среди народовъ.
- 11. И надъ Моавомъ произведу судъ, и узнаютъ, что Я—Господъ.
- 12. Такъ говоритъ Господь Богъ: за то, что Едомъ жестоко истилъ дому Іудину и тяжко согръшилъ, совершал надъ нимъ мщеніе,
- 13. за то, такъ говорить Господь Богъ: простру руку Мою на Едома и истреблю у него людей и скотъ, и

(22) Iepem. 16, 7. Iesek. 24, 17. (23) Iesek. 24, 22. (24) Iesek. 12, 6. (25) IIcam. 143, 12. (26) Iesek. 33, 21. (27) Iesek. 29, 21; 24, 24; 15, 7. Amoc. 5, 13. Fm. 25. (2) Iepem. 49, 1. (3) IIcam. 34, 21. Iesek. 26, 2; 36, 2. (5) Iesek. 24, 27; 26, 6. (7) Iesek. 7, 27; 13, 23. (8) Hcair 15, 1. Iepem. 48, 1. Iesek. 35, 2. (9) Iepem. 48, 1. Amoc. 2, 2. (12) Iepem. 49, 7. Abg. 1, 8. (13) Amoc. 1, 12.

сдълаю его пустынею; отъ Оемана до Дедана всъ падуть отъ меча.

- 14. И совершу мщеніе Мое надъ Едомомъ рукою народа Моего, Израиля; и они будуть дъйствовать въ Идумет по Моему гитву и Моему негодованію, и узнають мщеніе Мое, говорить Господь Богъ.
- 15. Такъ говоритъ Господь Богъ: за то, что Филистимляне поступили истительно и мстили съ презрѣніемъ въ душѣ, на погибель, по вѣчной непріязни,—
- 16. за то, такъ говоритъ Господь Богъ: вотъ, Я простру руку Мою на Филистимлянъ и истреблю Критянъ, и уничтожу остатокъ ихъ на берегу моря;
- 17. и совершу надъ ними великое ищеніе наказаніями яростными; и узнають, что Я Господь, когда совершу надъ ними Мое мщеніе.

ГЛАВА 26.

- Въ одиннадцатомъ году, въ первый день перваго мъсяца было ко миъ слово Господне:
- 2. сынъ человъческій! за то, что Тиръ говорить объ Іерусалимъ: «a! a! онъ сокрушенъ—врата народовъ; онъ обращается ко мнъ; наполнюсь; онъ опустошенъ»,—
- 3. за то, такъ говоритъ Господь Богъ: вотъ Я на тебя, Тиръ, и подниму на тебя многіе народы, какъ море поднимаетъ волны свои.
- 4. И разобыють стѣны Тира и разрушать башни его; и вымету изъ него прахъ его и сдѣлаю его голою свалою
- 5. М'встомъ для разстиланія свтей будеть онъ среди моря; ибо Я сказаль это, говорить Господь Богь: и будеть онъ на расхищеніе народамъ.
- 6. А дочери его, которыя на земль, убиты будуть мечемь, и узнають, что Я—Господь.
- 7. Ибо такъ говорить Господь Богъ: вогъ, Я приведу противъ Тира отъ

- съвера Навуходоносора, царя Вавилонскаго, царя царей, съ конями и съ колесницами, и со всадниками, и съ войскомъ и съ многочисленнымъ народомъ.
- 8. Дочерей твоихъ на землю онъ побьетъ мечемъ и устроитъ противъ тебя осадныя башни, и насыплетъ противъ тебя валъ и поставитъ противъ тебя щиты;
- 9. и къ стънамъ твоимъ придвинетъ стънобитныя машины и бащни твои разрушить съкирами своими.
- 10. Отъ множества коней его покроетъ тебя пыль, отъ шума всадниковъ и колесъ и колесницъ потрясутся стъны твои, когда онъ будетъ входить въ ворота твои, какъ входитъ въ разбитый городъ.
- 11. Копытами коней своихъ онъ истопчеть всѣ улицы твои, народъ твой побьетъ мечемъ и памятники могущества твоего повергнетъ на землю.
- 12. И разграбять богатство твое и расхитять товары твои, и разрушать ствны твои и разобьють красивые домы твои и камни твои и дерева твои, и землю твою бросять въ воду.
- 13. И прекращу шумъ пъсней твоихъ, и звукъ цитръ твоихъ уже не будетъ слышенъ.
- 14. И сдълаю тебя голою скалою, будешь мъстомъ для разстиланія сътей: не будешь вновь построенъ, ибо Я Господь сказаль это, говорить Господь Богъ.
- 15. Такъ говоритъ Господь Богъ Тиру: отъ шума паденія твоего, отъ стона раненыхъ, когда будетъ производимо среди тебя избіеніе, не содрогнутся ли острова?
- 16. И сойдуть всё князья моря съ престоловъ своихъ и сложать съ себя мантіи свои, и снимуть съ себя узорчатыя одежды свои, облекутся въ трепеть, сядуть на землю, и ежеминутно будуть содрогаться и изумляться о тебё.
- 17. И поднимутъ плачъ о тебѣ н скажуть тебѣ: «какъ погибъ ты.

(45) Исаія 14, 2. Іерем. 47, 1—2. Гл. 26. (2) Исаія 23, 1. Іерем. 47, 4. (3) Исаія 8, 7. (6) Іезек. 25, 7. (7) Іезек. 28, 7. Дан. 2, 37. (9) Іезек. 4, 2; 21, 22. (13) Исаія 24, 8. Іерем. 7, 34. (14) Іезек. 26, 4. (15) Іезек. 24, 21. (16) Апокадинс. 18, 9. (17) Осія 9, 13.

населенный мореходцами, городъ знаменитый, который быль силень на морѣ, самъ и жители его, наводившіе страхъ на всѣхъ обитателей его!

- 18. Нынъ, въ день паденія твоего, содрогнулись острова; острова на моръ приведены въ смятеніе погибелью твоею.
- 19. Ибо такъ говорить Господь Богь: когда Я сдёлаю тебя городомъ опустёлымъ, подобнымъ городамъ необитаемымъ, когда подниму на тебя пучину, и покроють тебя большія воды:
- 20. тогда низведу тебя съ отходящими въ могилу къ народу давно бывшему и помъщу тебя въ преисподнихъ земли, въ пустыняхъ въчныхъ, съ отшедшими въ могилу, чтобы ты не былъ болъе населенъ; и явлю Я славу на землъ живыхъ.
- 21. Ужасомъ сдълаю тебя, и не будеть тебя, и будутъ искать тебя, но уже не найдутъ тебя во-въки, говоритъ Господь Богъ.

ГЛАВА 27.

И было ко мив слово Господне:

- 2. и ты, сынъ человъческій, под-
- 3. и скажи Тиру, поселнышемуся на выступахъ въ море, торгующему съ народами на многихъ островахъ: такъ говоритъ Господъ Богъ: Тиръ! ты говоришь: «я совершенство красоты!»
- 4. Предълы твои—въ сердцъ морей; строители твои усовершили красоту твою:
- 5. изъ Сенирскихъ кипарисовъ устроили всъ помосты твои; брали съ Ливана кедръ, чтобы сдълать на тебъ мачты;
- 6. изъ дубовъ Васанскихъ дълали весла твои; скамьи твои дълали изъ буковаго дерева, съ оправою изъ слоновой кости съ острововъ Киттимскихъ;
- 7. узорчатыя полотна изъ Египта употреблялись на паруса твои и слу-

- жили флагомъ; голубаго и пурпуроваго цвъта ткани съ острововъ Елисы были покрываломъ твоимъ.
- 8. Жители Сидона и Арвада были у тебя гребцами; свои знатоки были у тебя, Тиръ; они были у тебя кормчими.
- 9. Старшіе изъ Гевала и знатоки его были у тебя, чтобы задѣлывать пробоины твои. Всякіе морскіе корабли и корабельщики ихъ находились у тебя для производства торговли твоей.
- 10. Персъ и Лидіянинъ и Ливіецъ находились въ войскъ твоемъ и были у тебя ратниками, въшали на тебъ щитъ и шлемъ; они придавали тебъ величіе.
- 11. Сыны Арвада съ собственнымъ твоимъ войскомъ стояли кругомъ на стънахъ твоихъ, и Гамадимы были на башняхъ твоихъ; кругомъ по стънамъ твоимъ они въшали колчаны свои; они довершали красу твою.
- 12. Өарсисъ, торговецъ твой, по множеству всякаго богатства, платилъ за товары твои серебромъ, жельзомъ, свинцомъ и оловомъ.
- 13. Іаванъ, Оувалъ и Мешехъ торговали съ тобою, вымънивая товары твои на души человъческія и мъднуюпосуду.
- 14. Изъ дома Оогарма за товары твои доставляли тебв лошадей и строевыхъ коней и лошаковъ.
- 15. Сыны Дедана торговали съ тобою; многіе острова производили съ тобою міну, въ уплату тебі доставляли слоновую кость и черное дерево.
- 16. По причинѣ большаго торговаго производства твоего торговали съ тобою Арамеяне; за товары твои они платили карбункулами, тканями пурпуровыми, узорчатыми и виссонами, и кораллами и рубинами.
- 17. Іудея и земля Израилева торговали съ тобою; за товаръ твей платили пшеницею Минниескою и сластями и медомъ, и деревяннымъ масломъ и бальзамомъ.
 - 18. Дамаскъ, по причинъ большаго
- (20) Іевек. 28, 8; 31, 14. Псал. 142, 7. Гл. 27. (2) Исаія 23, 1. Амос. 1, 9. (3) Іевек. 28, 12. (4) Іевек. 28, 2. (5) Второвак. 3, 9. (6) Исаія 2, 13. Быт. 10, 4, 15. Числ. 24, 24. (7) Быт. 10, 4. (8) Быт. 10, 15, 18. (9) 3 Царств. 5, 18. Псал. 82, 8. (10) Быт. 10, 13. 1 Царств. 31, 9. Іерем. 46, 9. (15) Быт. 10, 2. Исаія 62, 19. (15) Іерем. 25, 23.

торговаго производства твоего, по изобилію всякаго богатства, торговаль съ тобою виномъ Хелбонскимъ и бѣлою шерстью.

- 19. Данъ и Іаванъ изъ Узала платили тебъ за товары твои выдъланнымъ желъзомъ; кассія и благовонная трость шли на обмънъ тебъ.
- 20. Деданъ торговаль съ тобою драгоцѣнными попонами для верховой талы.
- 21. Аравія и всё князья Кидарскіе производили мёну съ тобою: ягнять и барановъ и козловъ промёнивали тебе.
- 22. Купцы изъ Савы и Раемы торговали съ тобою всякими лучшими благовоніями и всякими дорогими камнями, и золотомъ платили за товары твои.
- 23. Харанъ и Хане и Еденъ, купцы Савейскіе, Ассуръ и Хилмадъ торговали съ тобою.
- 24. Они торговали съ тобою драгопѣнными одеждами, шелковыми и узорчатыми матеріями, которыя они привозили на твои рынки въ дорогихъ ящикахъ, сдѣланныхъ изъ кедра и хорошо упакованныхъ.
- 25. Өарсисскіе корабли были твоими караванами въ твоей торговль, и ты сдълался богатымъ и весьма славнымъ среди морей.
- 26. Гребцы твои завели тебя въ большія воды; восточный візтеръ разбиль тебя среди морей.
- 27. Богатство твое и товары твои, всё склады твои, корабельщики твои и кормчіе твои, задёлывавшіе пробонны твои и распоряжавшіе торговлею твоею, и всё ратники твои, какіе у тебл были, и все множество народа въ тебё въ день паденія твоего упадеть въ сердце морей.
- 28. Отъ вопля коричихъ твоихъ содрогнутся окрестности.
- 29. Й съ кораблей своихъ сойдутъ всв гребцы, корабельщики, всв кормчіе моря и стануть на землю;
- 30. и зарыдають о тебѣ громкимъ голосомъ и горько застенають, по-

- сыпавши пепломъ головы свои, и валяясь во прахѣ;
- 31. и остригутъ по тебѣ волосы до гола и опояшутся вретищами и заплачутъ о тебѣ отъ душевной скорби горькимъ плачемъ;
- 32. и въ сътованіи своемъ поднимуть плачевную пъснь о тебъ, и такъ зарыдають о тебъ: «кто какъ Тиръ, такъ разрушенный посреди моря!
- 33. Когда приходили съ морей товары твои, ты насыщаль многіе народы; множествомъ богатства твоего поговлею твоею обогащаль царей
- 34. А когда ты разбить морями въ пучинъ водъ, товары твои и все толнившееся въ тебъ упало.
- 35. Всѣ обитатели острововъ ужаснулись о тебѣ, и цари ихъ содрогнулись, измѣнились въ лицахъ.
- 36. Торговцы другихъ народовъ свистнули о тебъ; ты сдълался ужасомъ,—и не будетъ тебя во-въки».

ГЛАВА 28.

И было ко мић слово Господне:

- 2. сынъ человъческій! скажи начальствующему въ Тиръ: такъ говоритъ Господь Богъ: за то, что вознеслось сердце твое и ты говоришь: «я богъ, возсъдаю на съдалищъ божіемъ, въ сердцъ морей», и, будучи человъкомъ, а не Богомъ, ставишь умъ твой наравнъ съ умомъ Божіниъ,—
- 3. воть, ты премудръе Даніила, нъть тайны, сокрытой оть тебя;
- твоею мудростью и твоимъ разумомъ ты пріобрѣлъ себѣ богатство и въ сокровищницы твои собралъ золота и серебра;
- 5. большою мудростью твоею, посредствомъ торговли твоей, ты умножилъ богатство твое, и умъ твой возгордился богатствомъ твоимъ,—
- 6. за то такъ говоритъ Господь Богъ: такъ-какъ ты умъ твой ставишь наравит съ умомъ Божінмъ,
 - 7. вотъ, Я приведу на тебя ино-

(24) Быт. 25, 13. Іерем. 2, 10. (22) Быт. 10, 7. (27) Апокалипс. 18, 17. (30) Апокалипс. 18, 9. (31) Іерем. 16, 6; 48, 37. (35) Апокалипс. 18, 11. Гл. 28. (2) Дан. 5, 20. Дан. 12, 22. (3) Дан. 4, 5. (6) Іевек. 28, 2. (7) Іевек. 26, 7; 30, 11.

- зомпевъ, лютьйшихъ изъ народовъ, и они обнажать мечи свои противъ красы твоей мудрости и помрачать блескъ твой:
- 8. низведутъ тебя въ могилу, и умрешь въ сердцв морей смертью убитыхъ.
- 9. Скажешь ли тогда предътвоимъ убійцею: «я богь», тогда какъ въ рукъ поражающаго тебя ты будешь человъкъ, а не богъ?
- 10. Ты умрешь отъ руки иноземцевъ смертью необразанныхъ; ибо Я сказаль это, говорить Господь Богъ.
- 11. И было ко мив слово Господне: 12. сынъ человъческій! плачь о царъ Тирскомъ и скажи ему: такъ говоритъ

Господь Богъ: ты печать совершенства, полнота мудрости и вѣнецъ красоты.

- 13. Ты находился въ Едемъ, въ саду Божіемъ; твои одежды были украшены всякими драгонфиными камиями: рубинъ, топазъ и алмазъ, хризолитъ, ониксъ, ясписъ, сапфиръ, карбункулъ и изумрудъ и золото, все искусно усаженное у тебя въ гнъздышкахъ и нанизанное на тебъ, приготовлено было въ день сотворенія твоего.
- 14. Ты быль помазаннымь херувимомъ, чтобъ осънять, и Я поставилъ тебя на то; ты быль на святой горъ Божіей, ходилъ среди огнистыхъ камней.
- 15. Ты совершенъ быль въ путяхъ твоихъ со дня сотворенія твоего, доколь не нашлось въ тебъ беззаконія.
- 16. Отъ общирности торговли твоей внутреннее твое исполнилось неправды, и ты согращиль: и Я низвергнуль тебя, какъ нечистаго, съ горы Божіей, изгналь тебя, херувимь освияющій, изъ среды огнистыхъ камней.
- 17. Отъ красоты твоей возгордилось сердце твое, отъ тщеславія твоего ты погубиль мудрость твою; за то Я повергну тебя на землю, предъ царями отдамъ тебя на позоръ.
- 18. Множествомъ беззаконій твоихъ въ неправедной торговле твоей ты осквернилъ святилища твои; и Я
- (8) Іезек. 26, 20; 31, 16, 18. (42) Іезек. 27, 3. (45) Іезек. 31, 8. Апокалипс. 17, 4. (47) 1 Корине. 4, 9. (48) Іов. 22, 20. Іезек. 20, 47. (49) Іезек. 27, 36. (21) Искія 23, 4, 12. (22) Искод. 14, 18. Псал. 47, 11. Іезек. 26, 6. (24) Числ. 33, 55. (25) Левит. 11, 44. Ta. 29. (2) Исаія 19, 1. Іерем. 45, 2.

- извлеку изъ среды тебя огонь, который и пожреть тебя: и Я превращу тебя въ пецелъ на землъ предъ глазами всѣхъ, видящихъ тебя.
- 19. Всъ, знавшіе тебя среди народовъ, изумятся о тебъ; ты сдълаешься ужасомъ, и не будетъ тебя во-въки.
 - 20. И было ко мев слово Господне:
- 21. сынъ человъческій! обрати лице твое къ Сидону и изреки на него пророчество,
- 22. и скажи: вотъ, Я на тебя, Спдонъ, и прославлюсь среди тебя, и узнають, что Я-Господь, когда произведу судъ надъ нимъ и явлю въ немъ святость Мою;
- 23. и пошлю на него моровую язву и кровопролитіе на улицы его, и падутъ среди него убитые мечемъ, пожирающимъ его отвсюду; и узнаютъ, что Я-Господь.
- 24. И не будеть онъ впередъ для дома Израилева колючимъ терномъ и причиняющимъ боль волчцемъ, болте всьхъ сосъдей зложелательствующимъ ему, и узнають, что Я-Господь Богъ.
- 25. Такъ говорить Господь Богъ: когда Я соберу домъ Израилевъ изъ народовъ, между которыми они разсъяны, и явлю въ нихъ святость Мою предъ глазами племенъ, и они будутъ жить на земл'в своей, которую Я далъ рабу Моему Іакову;
- 26. тогда они будутъ жить на ней безопасно и построять домы, и насадять виноградники и будуть жить въ безопасности, потомучто Я произведу судъ надъ всеми зложелателями ихъ вокругъ нихъ, и узнаютъ, что Я-Господь Богъ ихъ.

ГЛАВА 29.

🕽 ъ десятомъ году, въ десятомъ мъ-**D** сяцть, въ двънадцатый день мъсяца, было ко мив слово Господне:

- 2. сынъ человъческій! обрати лице твое къ фараону, царю Египетскому, и изреки пророчество на на весь Египетъ.



- 3. Говори и скажи: такъ говорить Господь Богъ: вотъ, Я на тебя, фараонъ, царь Египетскій, большой крокодиль, который, лежа среди рекъ своихъ, говоришь: «моя рѣка, и я создалъ ее для себя».
- 4. Но Я вложу крюкъ въ челюсти твои и къ чешут твоей прилтилю рыбъ изъ ракъ твоихъ, и вытащу тебя изъ ръкъ твоихъ со всею рыбою рекъ твоихъ, прилипшею къ чешув твоей:
- 5. и брошу тебя въ пустынъ, тебя и всю рыбу изъ ракъ твоихъ, ты упадешь на открытое поле, не уберуть и не подберуть тебя; отдамъ тебя на сътдение звтрямъ земнымъ и птицамъ небеснымъ.
- 6. И узнають всв обитатели Египта. что Я-Господь; потомучто они дому Израилеву были подпорою тростииковою.
- 7. Когда они ухватились за тебя рукою, ты разщепился и все плечо нскололъ имъ; и когда они оперлись о тебя, ты сломился и израниль всъ чресла имъ.
- 8. Посему такъ говоритъ Господь Богъ: вотъ, Я наведу на тебя мечъ, в истреблю у тебя людей и скотъ.
- 9. И сделается земля Египетская пустынею и степью; и узнають, что Я-Господь. Такъ-какъ онъ говорить: моя рѣка, и я создалъ ее;
- 10. то вотъ, Я-на ръки твои, и сделаю землю Египетскую пустынею изъ пустынь отъ Мигдола до Сіены, до самаго предъла Евіопін.
- 11. Не будеть проходить по ней нога человъческая, и нога скотовъ не будеть проходить по ней, и не будуть обитать на ней сорокъ лѣтъ.
- 12. И сдълаю землю Египетскую пустынею среди земель опустошенныхъ; и города ея среди опустълыхъ городовъ будутъ пустыми сорокъ лътъ, празство Египтянъ по народамъ, и развѣю ихъ по землямъ.

- Богъ: по окончани сорока лътъ Я соберу Египтянъ изъ народовъ, между которыми они будуть разсвяны;
- 14. и возвращу пленъ Египта и обратно приведу ихъ въ землю Паеросъ, въ землю происхожденія ихъ, и тамъ они будуть парствомъ слабымъ.
- 15. Оно будеть слабъе другихъ царствъ и не будетъ бол в возноситься надъ народами; Я умалю ихъ, чтобъ они не господствовали надъ народами.
- 16. И не будуть впередъ дому Израилеву опорою, припоминающею беззаконіе ихъ, когда они обращались къ нему; и узнають, что Я – Господь Богъ.
- 17. Въ двадцать седьмомъ году. въ первомъ мъсяцъ, въ первый день мъсяца, было ко мнъ слово Господне:
- 18. сынь человъческій! Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, утомиль свое войско большими работами при Тиръ; всъ головы оплъшивъли и всъ плеча стерты; а ни ему, ни войску его нъть вознагражденія оть Тира за работы, которыя онъ употребилъ противъ него.
- 19. Посему такъ говоритъ Господь Богъ: вотъ, Я Навуходоносору, царю Вавилонскому, даю землю Египетскую, чтобъ онъ обобраль богатство ея и произвелъ грабежъ въ ней, и ограбилъ награбленное ею, и это будетъ вознагражденіемъ войску его.
- 20. Въ награду за дѣло, которое онъ произвель въ немъ, Я отдаю ему землю Египетскую, потомучто они дълали это для Меня, сказалъ Господь Богъ.
- 21. Въ тотъ день возращу рогъ дому Израилеву, и тебъ открою уста среди нихъ, и узнаютъ, что Я-Господъ.

ГЛАВА 30.

И было ко миѣ слово Господне:

2. сынъ человъческій! изреки про-13. Ибо такъ говорить Господь рочество и скажи: такъ говоритъ

(3) Псал. 73, 13. Исаія 27, 1. (4) Псал. 31, 9. Исаія 37, 29. Ісэек. 38, 4. (5) Ісрем. 7, 33; 16, 4. Ісэек. 32, 4. (6) 4 Царств. 18, 21. Исаія 36, 6. (8) Ісрем. 44, 1—2. (10) Ісэек. 30, 6. (11) Ісэек. 32, 13. (12) Ісэек. 30, 23. (13) Исаія 19, 18. (14) Быт. 10, 14. Ісрем. 44, 1. (16) Плач. Ісрем. 14, 17. Ісэек. 26, 6. (18) 4 Царств. 10, 30. Псал. 136, 8. (20) Исаія 2, 5. (21) leser. 24, 27.

Господь Богъ: рыдайте! о, злосчастный день!

- 3. Ибо близокъ день, такъ! близокъ день Господа, день мрачный; година народовъ наступаетъ.
- 4. И пойдеть мечь на Египеть, и ужась распространится въ Евіопіи, когда въ Египтъ будуть падать пораженные, когда возьмуть богатство его, и основанія его будуть разрушены;
- 5. Евіопія и Ливія и Лидія и весь смѣшанный народъ и Хубъ, и сыны земли завѣта вмѣстѣ съ ними падутъ отъ меча.
- 6. Такъ говорить Господь: падутъ подпоры Египта, и упадетъ гордыня могущества его; отъ Мигдола до Сіены будутъ падать въ немъ отъ меча, сказалъ Господь Богъ.
- 7. И опустветь онъ среди опустошенныхъ земель, и города его будутъ среди опустошенныхъ городовъ.
- 8. И узнаютъ, что Я Господь, когда пошлю огонь на Египетъ, и всъ подпоры его будутъ сокрушены.
- 9. Въ тотъ день пойдугъ отъ Меня въстники на корабляхъ, чтобъ устрашить безпечныхъ Есіоплянъ, и распространится у нихъ ужасъ, какъ въ день Египта; ибо вотъ, онъ идетъ.
- 10. Такъ говорить Господь Богъ: положу конецъ многолюдству Египта рукою Навуходоносора, царя Вавилонскаго.
- 11. Онъ и съ нимъ народъ его, лютъйшій изъ народовъ, приведены будуть на погибель сей земли, и обнажать мечи свои на Египеть и наполнять землю пораженными.
- 12. И ръки сдълаю сушею и предамъ землю въ руки злымъ, и рукою иноземцевъ опустошу землю и все, наполняющее ее. Я Господь сказалъ
- 13. Такъ говорить Господь Богъ: истреблю идоловъ и уничтожу лжебоговъ въ Мемфисъ, и изъ земли Египетской не будеть уже властителя, и наведу страхъ на землю Египетскую.
 - 14. И опустошу Паоросъ и пошлю

- огонь на Цоанъ, и произведу судъ налъ Но.
- 15. И изолью ярость Мою на Синъ, крѣность Египта, и истреблю многолюдіе въ Но.
- 16. И пошлю огонь на Египеть; вострепещеть Синъ, и Но рушится, и на Мемфисъ нападуть враги среди тня.
- 17. Молодые люди Она и Бубаста падуть отъ меча, а прочіе пойдуть въ плѣнъ.
- 18. И въ Тафнисъ померкнетъ день, когда Я сокрушу тамъ ярмо Египта, и прекратится въ немъ гордое могущество его. Облако закроетъ его, и дочери его пойдутъ въ плътъ.
- 19. Такъ произведу Я судъ надъ Египтомъ, и узнаютъ, что Я-Господъ.
- 20. Въ одиннадцатомъ году, въ первомъ мѣсяцѣ, въ седьмый день мѣсяца, было ко мнѣ слово Господне:
- 21. сынъ человъческій! Я уже сокрушиль мышцу фараону, царю Египетскому; и воть, она еще не обвязана для излъченія ея и не обвита врачебными перевязками, отъ которыхъ она получила бы силу держать мечъ.
- 22. Посему такъ говоритъ Господь Богъ: вотъ, Я—на фараона, царя Египетскаго, и сокрушу мышцы его, здоровую и переломленную, такъ-что мечъ вынадетъ изъ руки его.
- 23. И разсъю Египтянъ по народамъ, и развъю ихъ по землямъ.
- 24. А мышцы царя Вавилонскаго сдёлаю крёпкими, и дамъ ему мечъ Мой въ руку, мышцы же фараона сокрушу, и онъ изъязвленный будеть сильно стонать передъ нимъ.
- 25. Укрыплю мышцы царя Вавилонскаго, а мышцы у фараона опустятся; и узнають, что Я Господь, когда мечь Мой дамь въ руку царю Вавилонскому, и онъ простреть его на землю Египетскую.
- 26. И разсъю Египтянъ по народамъ, и развъю ихъ по землямъ, и узнаютъ, что Я—Господъ.

Гл. 30. (3) Іонл. 2, 2. Софон. 1, 14. (4) Исаія 20, 3. (6) Ісзек. 29, 10. (8) Ісвек. 29, 16. (9) Исход. 12, 29. (11) Ісвек. 31, 11. (12) Исаія 19, 5. Ісвек. 5, 17. (13) Захар. 13, 2. (14) Ісрем. 44, 1. (15) Ісрем. 46, 25. Осія 9, 6. (17) Исход. 1, 11. (18) Исаія 30, 4. Ісрем. 46, 14. (19) Ісрем. 1, 16. (21) Ісрем. 48, 25. (23) Ісвек. 29, 12.

1.

1

1.

à.

ı

r

í.

1

1

í

ċ

ГЛАВА 31.

Въ одиннадцатомъ году, въ третьемъ *мъсяцъ*, въ первый день мъсяца было ко миъ слово Господне:

2. сынъ человъческій! скажи фараону, царю Египетскому, и народу его: кому ты равняешь себя въ величіи твоемъ?

- 3. Воть, Ассуръ быль кедръ на Ливанъ съ красивыми вътвями и тънистою листвою и высокій ростомъ; вершина его находилась среди толстыхъ сучьевъ.
- 4. Воды ростили его, бездна поднимала его, ръки ея окружали питомникъ его, и она протоки свои посылала ко всъмъ деревамъ полевымъ.
- 5. Оттого высота его перевысила всё дерева полевыя, и сучьевъ на немъ было много, и вётви его умножались, и сучья его становились длинными отъ множества водъ, когда онъ разростался.
- 6. На сучьяхъ его вили гитада всякія птицы небесныя, подъ вътвями его выводили дътей всякіе звъри полевые, и подъ тънью его жили всякіе многочисленные народы.
- 7. Онъ красовался высотою роста своего, длиною вътвей своихъ, ибо корень его быль у великихъ водъ.
- 8. Кедры въ саду Божіемъ не затемняли его; кипарисы не равнялись сучьямъ его, и каштаны не были величиною съ вътви его, ни одно дерево въ саду Божіемъ не равнялось съ нимъ красотою своею.
- 9. Я украсиль его множествомъ вътвей его, такъ-что всъ дерева Едеискія въ саду Божіемъ завидовали ему.
- 10. Посему такъ сказалъ Господь Богъ: за то, что ты высокъ сталъ ростомъ и вершину твою выставилъ среди толстыхъ сучьевъ, и сердце его возгордилось величіемъ его,—
- 11. за то Я отдалъ его въ руки властителю народовъ; онъ поступилъ съ нимъ, какъ надобно; за беззаконіе его Я отвергъ его.
- 12. И срубили его чужеземцы, лю-

на горы; и на всъ долины упали вътви его; и сучья его сокрушились на всъхъ лощинахъ земли, и изъ-подъ тъни его ушли всъ народы земли и оставили его.

13. На обломкахъ его помъстились всякія птицы небесныя, и въ сучьяхъ

были всякіе полевые звіри.

- 14. Это для того, чтобы никакія дерева при водахъ не величались высокимъ ростомъ своимъ и не поднимали вершины своей изъ среды толстыхъ сучьевъ, и чтобы не прилѣплялись къ нимъ изъ-за высоты ихъ дерева, пьющія воду; ибо всѣ они будутъ преданы смерти, въ преисподнюю страну вмѣстѣ съ сынами человѣческими, отшедшими въ могилу.
- 15. Такъ говоритъ Господъ Богъ: въ тотъ день, когда онъ сошелъ въ могилу, Я сдълалъ сътованіе о немъ, затворилъ ради него бездну и остановилъ ръки ея, и задержалъ большія воды и омрачилъ по немъ Ливанъ, и всъ дерева полевыя были въ уныніи по немъ.
- 16. Шумомъ паденія его Я привель въ трепеть народы, когда низвель его въ преисподнюю, къ отшедшимъ въ могилу, и обрадовались въ преисподней странъ всъ дерева Едема, отличныя и наилучшія Ливанскія, всъ пьющія воду;
- 17. ибо и они съ нимъ отошли въ преисподнюю къ пораженнымъ мечемъ, и союзники его, жившіе подътънью его, среди народовъ.
- 18. Итакъ которому изъ деревъ Едемскихъ равнялся ты въ славъ и величи? Но теперь наравнъ съ деревами Едемскими ты будешь низведенъ въ преисподнюю, будешь лежать среди необръзанныхъ, съ пораженными мечемъ. Это фараонъ и все множество народа его, говоритъ Господъ Богъ.

ГЛАВА 32.

Въ двѣнадцатомъ году, въ двѣнадцатомъ мѣсяцѣ, въ первый демъ мѣсяца, было ко мнѣ слово Господне:

2. сынъ человъческій! подними плачъ

Гл. 81. (5) Ісзек. 32, 22. Псал. 36, 35. Дан. 4, 7. (5) Дан. 4, 8. (6) Дан. 4, 9. (8) Ісзек. 28, 13. (41) Ісзек. 30, 11. (42) Ісзек. 28, 7; 30, 11. (44) Псал. 33, 17; 62, 10; 142, 6. (45) Исаія 14, 12. (46) Исаія 14. 9. Ісзек. 28, 8; 32, 18. (48) Ісзек. 28, 8. Гл. 82. (2) Исаія 5, 29. Ісрем. 49, 19. Ісзек. 29, 3.

- о фараон'в, цар'в Египетскомъ, и скажи ему: ты, какъ молодой левъ между народами и какъ чудовище въ моряхъ, кидаешься въ р'вкахъ твоихъ и мутишь ногами твоими во́ды, и попираешь потоки ихъ.
- 3. Такъ говорить Господь Вогъ: Я закину на тебя съть Мою въ собраніи многихъ народовъ, и они вытащать тебя Моею мрежею.
- 4. И выкину тебя на землю, на открытомъ полъ брошу тебя, и будутъ садиться на тебя всякія небесныя птицы и насыщаться тобою звъри всей земли.
- 5. И раскидаю мясо твое по горамъ, и долины наполню твонии трупами.
- 6. И землю плаванія твоего напою кровью твоею до самыхъ горъ; и рытвины будуть наполнены тобою.
- 7. И когда ты угаснешь, закрою небеса и звъзды ихъ помрачу, солнце закрою облакомъ, и луна не будетъ свътить свътомъ своимъ.
- 8. Всъ свътила, свътящияся на небъ, помрачу надъ тобою и на землю твою наведу тьму, говоритъ Господь Богъ.
- 9. Приведу въ смущение сердце многихъ народовъ, когда разглашу о надении твоемъ между народами по землямъ, которыхъ ты не зналъ.
- 10. И приведу тобою въ ужасъ многіе народы, и цари ихъ содрогнутся о тебѣ въ страхѣ, когда мечемъ Моимъ потрясу предъ лицемъ ихъ, и поминутно будутъ трепетать каждый за душу свою въ день паденія твоего.
- 11. Ибо такъ говоритъ Господь Богъ: мечъ царя Вавилонскаго придетъ на тебя.
- 12. Отъ мечей сильныхъ падетъ народъ твой; вст они — лютъйшие изъ народовъ, и уничтожатъ гордостъ Египта, и погибнетъ все множество его.
- 13. И истреблю весь скотъ его при великихъ водахъ, и впередъ не будеть мутить ихъ нога человъческая, и копыта скота не будутъ мутить ихъ.
 - 14. Тогда дамъ покой водамъ ихъ.

- и сдёлаю, что рёки ихъ потекуть, какъ масло, говоритъ Господь Богъ.
- 15. Когда сдѣлаю землю Египетскую пустынею, и когда лишится земля всего, наполняющаго ее; когда поражу всѣхъ живущихъ на ней, тогда узнаютъ, что Я—Господь.
- 16. Вотъ плачевная пѣснь, которую будуть пѣть; дочери народовъ будутъ пѣть ее; объ Египтѣ и обо всемъ множествѣ его будутъ пѣть ее, говоритъ Господь Богъ.
- 17. Въ двънадцатомъ году, въ пятнадцатый день того же мъсяца, было ко мнъ слово Господне:
- 18. сынъ человъческій! оплачь народъ Египетскій, и низринь его, его и дочерей знаменитыхъ народовъ въ преисподнюю, съ отходящими въ могилу.
- 19. Кого ты превосходищь? сойди, и лежи съ необръзанными.
- 20. Тъ падутъ среди убитыхъ мечемъ, и онъ отданъ мечу; влеките его и все множество его.
- 21. Среди преисподней будуть говорить о немъ и о союзникахъ его первые изъ героевъ; они пали и лежатъ тамъ между необразанными, сраженные мечемъ.
- 22. Тамъ Ассуръ и все полчище его, вокругъ него гробы ихъ, всѣ пораженные, падшіе отъ меча.
- 23. Гробы его поставлены въ самой глубинъ преисподней, и полчище его вокругъ гробницы его, все пораженные, падшіе отъ меча, тъ, которые распространяли ужасъ на землъ живыхъ.
- 24. Тамъ Еламъ со всвиъ множествомъ своимъ вокругъ гробницы его, всв они пораженные, падшіе отъмеча, которые необрізанными сошли въ преисподнюю, которые распространили собою ужасъ на землі живыхъ и несутъ позоръ свой съ отшедшими въ могилу.
- 25. Среди пораженныхъ дали ложе ему со всъмъ множествомъ его; вокругъ него—гробы ихъ, всъ необръзанные, пораженные мечемъ; и какъ они распространяли ужасъ на землъ
- (5) Іезек. 12, 13; 17, 20. (4) Іезек. 29, 5. (7) Исаія 13, 10. Іоня. 2, 1; 3, 15. Мате. 24, 29. Марк. 13, 24. (9) Исход. 15, 14. (12) Іезек. 28, 7. (15) Іезек. 29, 11. (15) Іезек. 30, 8; 33, 29. (18) Исаія 14, 9. Іезек. 26, 20; 28, 8. (19) Исаія 14, 11. (21) Исаія 14, 10. (22) Іезек. 31, 3. (23) Исаія 14, 15. (24) Быт. 10, 22. Іерек. 49, 34. (25) Іезек. 32, 18.

живыхъ, то и несутъ на себъ позоръ наравнъ съ отшедшими въ могилу и положены среди пораженныхъ.

26. Тамъ Мешехъ и Оувалъ со всъмъ множествомъ своимъ; вокругъ него—гробы ихъ, всъ необръзанные, пораженные мечемъ, потомучто они распространяли ужасъ на землъ живыхъ.

- 27. Не должны ли и они лежать съ падшими героями необрѣзанными, которые съ воинскимъ оружіемъ своимъ сошли въ преисподнюю и мечи свои положили себѣ подъ головы, и осталось беззаконіе ихъ на костяхъ ихъ, потомучто они, какъ сильные, были ужасомъ на землѣ живыхъ.
- 28. И ты будешь сокрушенъ среди необръзанныхъ и лежать съ пораженными мечемъ.
- 29. Тамъ—Едомъ и цари его и всъ князья его, которые при всей своей храбрости положены среди пораженныхъ мечемъ; они лежатъ съ необръзанными и сошедшими въ могилу.
- 30. Тамъ—властелины съвера, всъ они и всъ Сидоняне, которые сошли туда съ пораженными, бывши посрамлены въ могуществъ свосмъ, наводившемъ ужасъ, и лежатъ они съ необръзанными, пораженными мечемъ, и несутъ позоръ свой съ отшедшими въ могилу.
- 31. Увидить ихъ фараонъ и утъшится о всемъ множествъ своемъ, пораженномъ мечемъ, фараонъ и все войско его, говоритъ Господъ Богъ.
- 32. Ибо Я распространю страхъ Мой на землъ живыхъ, и положенъ будетъ фараонъ и все множество его среди необръзанныхъ съ пораженными мечемъ, говоритъ Господъ Богъ.

ГЛАВА 33.

11 было ко мив слово Господне:
2. сынъ человвческій! изреки слово къ сынамъ народа твоего и скажи имъ: если Я на какую-либо землю наведу мечъ, и народъ той земли возьметъ изъ среды себя человъка и поставить его у себя стражемъ,

- 3. и онъ, увидъвъ мечъ, идущій на землю, затрубитъ въ трубу и предостережетъ народъ,
- 4. и если кто будеть слушать голось трубы, но не остережеть себя; то когда мечь придеть и захватить его, кровь его будеть на его головъ.
- Голосъ трубы онъ слышалъ, но не остерегъ себя, кровь его на немъ будетъ; а кто остерегся, тотъ спасъ жизнь свою.
- 6. Если же стражъ видълъ идущій мечъ и не затрубилъ въ трубу, и народъ не былъ предостереженъ, то когда придетъ мечъ и отниметъ у кого изъ нихъ жизнь, сей схваченъ будетъ за гръхъ свой, но кровь его взыщу отъ руки стража.
- 7. И тебя, сынъ человъческій, Я поставиль стражемъ дому Израилеву, и ты будешь слышать изъ устъ Моихъ слово и вразумлять ихъ отъ Меня.
- 8. Когда Я скажу беззаконнику: «беззаконникъ! ты смертью умрешь», а ты не будешь ничего говорить, чтобы предостеречь беззаконника отъ пути его, то беззаконникъ тотъ умретъ за гръхъ свой, но кровь его взыщу отъ руки твоей.
- 9. Если же ты остерегаль беззаконника отъ пути его, чтобъ онъ обратился отъ него, но онъ отъ пути своего не обратился, то онъ умираетъ за гръхъ свой, а ты спасъ душу твою.
- 10. И ты, сынъ человъческій, скажи дому Израилеву: вы говорите такъ: «преступленія наши и гръхи наши на насъ, и мы истаеваемъ въ нихъ: какъ же можемъ мы жить?»
- 11. Скажи имъ: живу Я, говоритъ Господъ Богъ: не хочу смерти гръшника, но чтобы гръшникъ обратился отъ пути своего и живъ былъ. Обратитесь, обратитесь отъ злыхъ путей вашихъ; для чего умирать вамъ, домъ Израилевъ?
- 12. И ты, сынъ человъческій, скажи сынамъ народа твоего: праведность праведника не спасетъ въ день преступленія его, и беззаконникъ за беззаконіе свое не падетъ въ день

Гл. 23. (2) 4 Царств. 9, 17. (7) Исаія 58, 1. Іевек. 3, 17. (8) Іезек. 24, 8. Дівян. 18, 6. (40) Псал. 37, 5; 89, 8—9. (41) 2 Царств. 14, 14. Іевек. 18, 23, 32. Аггей 2, 5. (42) Іезек. 18, 24.

обращенія отъ беззаконія своего, равно какъ и праведникъ въ день согръшенія своего не можетъ остаться въ живыхъ за свою праведность.

- 13. Когда Я скажу праведнику, что онъ будеть живъ, а онъ понадъется на свою праведность и сдълаетъ неправду, то всъ праведныя дъла его не помянутся, —и онъ умретъ отъ неправды своей, какую сдълалъ.
- 14. А когда скажу беззаконнику: «ты смертью умрешь», и онъ обратится отъ гръховъ своихъ и будетъ творить судъ и правду,
- 15. если этотъ беззаконникъ возвратитъ залогъ, за похищенное заплатитъ, будетъ ходить по законамъ жизни, не далая ничего худаго,—то онъ будетъ живъ, не умретъ.
- 16. Ни одинъ изъ грѣховъ его, какіе онъ сдѣлалъ, не помянется ему; онъ сталъ творнть судъ и правду, онъ будетъ живъ.
- 17. А сыны народа твоего говорять: «неправъ путь Господа», тогда какъ ихъ путь неправъ.
- 18. Когда праведникъ отступилъ отъ праведности своей и началъ дълать беззаконіе, то онъ умретъ за то.
- 19. И когда беззаконникъ обратился отъ беззаконія своего и сталь творить судъ и правду, онъ будеть за то живъ.
- 20. А вы говорите: «неправъ путь Господа!» Я буду судить васъ, домъ Изранлевъ, каждаго по путямъ его.
- 21. Въ двънадцатомъ году нашего переселенія, въ десятомъ мъсяцъ, въ пятый день мъсяца, пришелъ ко мнъ одинъ изъ спасшихся изъ Іерусалима и сказалъ: «разрушенъ городъ!»
- 22. Но еще до прихода сего спасшагося вечеромъ была на мнѣ рука Господа, и Онъ открылъ мнѣ уста, прежде нежели тотъ пришелъ ко мнѣ по утру. И открылись уста мои, и я уже не былъ безмолвенъ.
 - 23. И было ко мив слово Господне:
- 24. сынъ человъческій! живущіе на опустылыхъ мъстахъ въ земль

Израилевой говорять: Авраамъ быль одинъ—и получиль во владъніе землю сію, а насъ много; *итакъ* намъ дана земля сія во владъніе.

Глава 33.

- 25. Посему скажи имъ: такъ говоритъ Господь Богъ: вы вдите съ кровью и поднимаете глаза ваши къ идоламъ вашимъ и проливаете кровь,—и хотите владъть землею?
- 26. Вы опираетесь на мечъ вашъ, дълаете мерзости, оскверняете одинъ жену другаго, и хотите владъть землею?
- 27. Вотъ, что скажи имъ: такъ говоритъ Господь Богъ: живу Я! тъ, которые на мъстахъ разоренныхъ, падутъ отъ меча; а кто въ полъ, того отдамъ звърямъ на съъденіе; а которые въ укръпленіяхъ и пещерахъ, тъ умруть отъ моровой язвы.
- 28. И сдълаю землю пустынею изъ пустынь, и гордое могущество ея престанеть, и горы Израилевы опустъють, такъ-что не будеть проходящихъ.
- 29. И узнають, что Я—Господь, когда сдёлаю землю пустынею изъ пустынь за всё мерзости ихъ, какія они дёлали.
- 30. А о тебѣ, сынъ человѣческій, сыны народа твоего разговаривають у стѣнъ и въ дверяхъ домовъ и говорять одинъ другому, братъ брату: пойдите и послушайте, какое слово вышло отъ Господа.
- 31. И они приходять къ тебѣ, какъ на народное сходбище, и садится предъ лицемъ твоимъ народъ Мой, и слушають слова твои, но не исполняють ихъ; ибо они въ устахъ своихъ дѣлають изъ этого забаву, сердце ихъ увлекается за корыстью ихъ.
- 32. И вотъ, ты для нихъ какъ забавный пъвецъ съ пріятнымъ голосомъ и хорошо играющій; они слушають слова твои, но не исполняють ихъ.
- 33. Но когда сбудется, воть, уже и сбывается, тогда узнають, что среди нихъ былъ пророкъ.
- (43) 1 Корине. 10, 12. (44) Исход. 22, 26. Второзак. 24, 13. (46) Исаія 43, 25. Іерем. 31, 34. (47) Іезек. 18, 25. (20) Псал. 61, 13. Притч. 24, 12. Іерем. 32, 19. Іезек. 18, 30. Мате. 16, 27. Римлян. 2, 6. (21) 4 Царств. 25, 4. (22) Іезек. 24, 27. (24) Римлян. 4, 13. Исаія 51, 2. (25) Второзак. 12, 23. (26) Іезек. 22, 11. (27) Амос. 9, 3. (29) Іезек. 26, 6; 28, 24. (31) Исаія 42, 20; 53, 1.

ГЛАВА 34.

было ко мић слово Господне:

- 2. сынъ человъческій! изреки пророчество на пастырей Израилевыхъ, изреки пророчество и скажи имъ, пастырямъ: такъ говоритъ Господъ Богъ: горе пастырямъ Израилевымъ, которые пасли себя самихъ! не стадо ли должны пасти пастыри?
- 3. Вы бли тукъ и во́лною одбвались, откормленныхъ овецъ закалали, а стала не пасли.
- 4. Слабыхъ не укрѣпляли, и больной овцы не врачевали и пораненой не перевязывали, и угнанной не возвращали и потерянной не искали, а правили ими съ насиліемъ и жестобостью.
- 5. И разсѣялись онѣ безъ пастыря и разсѣявшись сдѣлались пищею всякому звѣрю полевому.
- 6. Блуждають овцы Мои по всёмь горамь и по всякому высокому холму, и по всему лицу земли разсеялись овцы Мои, и никто не разведываеть о нихъ и никто не ищеть ихъ.
- 7. Посему, пастыри, выслушайте слово Господне.
- 8. Живу Я! говорить Господь Богъ; за то, что овцы Мои оставлены были на расхищение и безъ пастыря сдълались овцы Мои пищею всякаго звъря полеваго, и пастыри Мои не искали овецъ Моихъ и пасли пастыри самихъ себя, а овецъ Моихъ не пасли,—
- 9. за то, пастыри, выслушайте слово Господне.
- 10. Такъ говорить Господь Богъ: воть Я—на пастырей, и взыщу овецъ Моихъ отъ руки ихъ и не дамъ имъ болъе пасти овецъ, и не будутъ болъе пастыри пасти самихъ себя, и исторгну овецъ Моихъ изъ челюстей ихъ, и не будутъ онъ пищею ихъ.
- 11. Ибо такъ говоритъ Господь Богъ: вотъ, Я Самъ отыщу овецъ Моихъ и осмотрю ихъ.
- 12. Какъ пастухъ повъряетъ стадо свое въ тотъ день, когда находится

- среди стада своего разсѣяннаго, та́къ Я пересмотрю овецъ Монхъ и высвобожу ихъ изъ всѣхъ мѣстъ, въ которыя онѣ были разсѣяны въ день облачный и мрачный.
- 13. И выведу ихъ изъ народовъ и соберу ихъ изъ странъ, и приведу ихъ въ землю ихъ и буду пасти ихъ на горахъ Израилевыхъ, при потокахъ и на всёхъ обитаемыхъ мёстахъ земли сей
- 14. Буду пасти ихъ на хорошей пажити, и загонъ ихъ будетъ на высокихъ горахъ Израилевыхъ; тамъ онъ будутъ отдыхать въ хорошемъ загонъ и будутъ пастись на тучной пажити—на горахъ Израилевыхъ.
- 15. Я. буду пасти овецъ Моихъ и Я буду покоить ихъ, говоритъ Госполь Богъ.
- 16. Потерявшуюся отыщу и угнанную возвращу, и пораненую перевяжу и больную укреплю, а разжиревшую и буйную истреблю; буду пасти ихъ по правде.
- 17. Васъ же, овцы Мон, такъ говоритъ Господъ Богъ, вотъ, Я буду судить между овцою и овцою, между бараномъ и козломъ.
- 18. Развѣ мало вамъ того, что пасетесь на хорошей пажити, а между тѣмъ остальное на пажити вашей топчете ногами вашими, пьете чистую воду, а оставшуюся мутите ногами вашими.
- 19. такъ-что овцы Мои должны питаться твиъ, что потоптано ногами вашими. и пить то, что возмущено ногами вашими?
- 20. Посему такъ говорить имъ Господь Богъ: вотъ, Я Самъ буду судить между овцою тучною и овцою тошею.
- 21. Такъ-какъ вы толкаете бокомъ и плечемъ, и рогами своими бодаете всъхъ слабыхъ, доколъ не вытолкаете ихъ вонъ,
- 22. то Я спасу овецъ Моихъ, и онъ не будутъ уже расхищаемы, и разсужу между овцою и овцою.
- Гм. 34. (3) Іерем. 23, 1. Захар. 11, 17. (4) 1 Петр. 5, 3. (5) Исаія 53, 6. Мате. 9, 36. (10) Іезек. 3, 18; 33, 8. (11) Захар. 13, 7. Іоан. 10, 12. (12) Іерем. 23, 4. Лук. 15, 4. (13) Софон. 3, 13. Псам. 64, 14. (14) Псам. 22, 2. (16) Мате. 10, 6; 15, 24. Лук. 15, 4. (17) Мате. 25, 32.

- 23. И поставлю надъ ними одного пастыря, который будетъ пасти ихъ, раба Моего Давида; онъ будетъ пасти ихъ и онъ будетъ у нихъ пастыремъ.
- 24. И Я Господь буду ихъ Богомъ, и рабъ Мой Давидъ будетъ княземъ среди нихъ. Я Господь сказалъ это.
- 25. И заключу съ ними завѣтъ мира и удалю съ земли лютыхъ звѣрей, такъ-что безопасно будутъ житъ въ степи и спать въ лѣсахъ.
- 26. Дарую ниъ и окрестностямъ колма Моего благословеніе, и дождь буду ниспосылать въ свое время; это будуть дожди благословенія.
- 27. И полевое дерево будеть давать плодъ свой, и земля будеть давать произведенія свои; и будуть они безопасны на земль своей, и узнають, что Я Господь, когда сокрушу связи ярма ихъ и освобожу ихъ изъ руки поработителей ихъ.
- 28. Они не будутъ уже добычею для народовъ, и полевые звъри не будутъ пожирать ихъ; они будутъ жить безопасно, и никто не будетъ устращать ихъ.
- 29. И произведу у нихъ насаждение славное, и не будутъ уже погибать отъ голода на землъ и териътъ посрамления отъ народовъ.
- 30. И узнають, что Я, Господь Богь ихъ— съ ними, и они, домъ Израилевъ— Мой народъ, говорить Господь Богъ,
- 31. и что вы овны Мои, овны паствы Моей; вы человъки, а Я Богъ вашъ, говоритъ Господь Богъ.

ГЛАВА 35.

И было ко миѣ слово Господне:

- 2. сынъ человъческій! обрати лице твое къ горъ Сеиръ и изреки на нее пророчество
- 3. и скажи ей: такъ говорить Господь Богъ: воть Я—на тебя, гора Сеиръ! и простру на тебя руку Мою и сдълаю тебя пустою и необитаемою.

- 4. Города твои превращу въ развалины, и ты сама опуствешь и узна́ешь, что Я—Господь.
- 5. Такъ-какъ у тебя вѣчная вражда, и ты предавала сыновъ Израилевыхъ въ руки мечу во время несчастія ихъ, во время окончательной гибели,—
- 6. за это, живу Я! говоритъ Господь Богъ, сдълаю тебя кровью, и кровь будетъ преслъдовать тебя; такъкакъ ты не ненавидъла крови, то кровь и будетъ преслъдовать тебя.
- И сділаю гору Сенръ пустою и безлюдною степью и истреблю на ней приходящаго и возвращающагося.
- 8. И наполню высоты ея убитыми ея; на холмахъ твоихъ и въ долинахъ твоихъ и въ долинахъ твоихъ и во всёхъ рытвинахъ твоихъ будутъ падать сраженные мечемъ.
- Сдѣлаю тебя пустынею вѣчною, и въ городахъ твоихъ не будутъ жить, и узна́ете, что Я—Господь.
- Такъ-какъ ты говорила: эти два народа и эти двѣ земли будутъ мои, и мы завладѣемъ ими, хотя и Господь былъ тамъ,
- 11. за то, живу Я! говорить Господь Богь, поступлю съ тобою по мврв ненависти твоей и зависти твоей, какую ты выказала изъ ненависти твоей къ нимъ, и явлю Себя имъ, когда буду судить тебя.
- 12. И узна́ешь, что Я Господь слышаль всв глумленія твон, какія ты произносила на горы Израилевы, говоря: «опуствли! намъ отданы на съвденіе!»
- 13. Вы величались предо Мною языкомъ вашимъ и умножали рѣчи ваши противъ Меня; Я слышалъ это.
- 14. Такъ говоритъ Господь Богъ: когда вся земля будетъ радоваться, Я сдълаю тебя пустынею.
- 15. Какъ ты радовалась тому, что удълъ дома Израилева опустълъ, такъ сдълаю Я и съ тобою: опустошена будешь, гора Сеиръ, и вся Идумея вмъстъ,—и узнаютъ, что Я—Господъ.
- (23) Псал. 22, 1. Исаія 40, 11. Іерем 23, 5. Іезек. 37, 24. Іоан. 10, 11. Евр. 13, 20. (25) Іезек. 37, 26. Осія 2, 18. (26) Іоял. 2, 23. (27) Псал. 67, 10 (28) Іерем. 46, 27. (29) Исаія 4, 2; 11, 1. (31) Псал. 99, 3. Іезек. 36, 37. Іоан. 10, 11. Гл. 85. (2) Іевек. 25, 8. Авд. 1, 10. (3) Исаія 31, 3. (4) Іезек. 7, 27. (5) Амос. 1, 11. Іезек. 21, 29. (9) Малах. 1, 4—5. (40) Псал. 82, 13. (41) Іезек. 7, 27. (42) Авд. 1, 12. (45) Авд. 1, 15.

ГЛАВА 36.

ты, сынъ человъческій, изреки 🚹 пророчество на горы Израилевы и скажи: горы Израилевы! слушайте слово Господне. .

2. Такъ говорить Господь Богъ: такъ-какъ врагъ говоритъ о васъ: «a! a! и въчныя высоты достались намъ въ удёлъ»,

3. то изреки пророчество и скажи: такъ говоритъ Господь Богъ: за то, именно за то, что опустошають васъ и поглощають вась со всёхь сторонь, чтобы вы сдълались достояніемъ прочихъ народовъ и подверглись злорвчію и пересудамъ людей,-

4. за это, горы Израилевы, выслушайте слово Господа Бога: такъ говорить Господь Богь горамъ и холмамъ, лощинамъ и долинамъ, и опустелымъ развалинамъ и оставленнымъ городамъ, которые сдълались добычею и посмѣяніемъ прочимъ окрестнымъ народамъ:

5. за это такъ говоритъ Господь Богъ: въ огив ревности Моей Я изрекъ слово на прочіе народы и на всю Идумею, которые назначили землю Мою во владение себе, съ сердечною радостью и съ презрѣніемъ въ душѣ обрекая ее въ добычу себъ.

6. Посему изреки пророчество о земль Израилевой и скажи горамъ и холиамъ, лощинамъ и долинамъ: такъ говорить Господь Богь: воть, Я изрекъ сіе въ ревности Моей и въ ярости Моей, потомучто вы несете на себъ посмъяние отъ народовъ.

7. Посему такъ говоритъ Господъ Богъ: Я подняль руку Мою съ клятвою, что народы, которые вокругъ васъ, сами понесутъ срамъ свой.

8. А вы, горы Израилевы, распустите вътви ваши и будете приносить плоды ваши народу Моему Израилю; нбо они скоро придутъ.

9. Ибо вотъ, Я къ вамъ обращусь, и вы будете воздёлываемы и засё-

ваемы.

- 10. И поселю на васъ множество людей, весь домъ Израилевъ, весь, и заселены будуть города и застроены развалины.
- 11. И умножу на васъ людей и скоть, и они будуть плодиться и размножаться, и заселю васъ, какъ было въ прежнія времена ваши, и буду благотворить вамъ больше, нежели въ прежнія времена ваши, -- и узнаете, что Я-Господь.
- 12. И приведу на васъ людей, народъ Мой, Израиля, и они будутъ владъть тобою, земля! и ты будешь наследіемъ ихъ и не будешь боле дълать ихъ бездътными.
- 13. Такъ говорить Господь Богъ: за то, что говорять о вась: «ты--земля, побдающая людей и дблающая народъ твой бездътнымъ, ---
- 14. за то уже не будешь повдать людей и народа твоего не будешь впередъ дълать бездътнымъ, говоритъ Господь Богь.
- 15. И не будешь болье слышать посмѣянія отъ народовъ, и поруганія отъ племенъ не понесещь уже на себъ, и народа твоего впередъ не будешь дълать бездътнымъ, говоритъ Господь Богъ.
 - 16. И было ко мив слово Господне:
- 17. сынъ человъческій! когда домъ Израилевъ жилъ на землѣ своей, онъ оскверняль ее поведеніемъ своимъ и дълами своими; путь ихъ предъ лицемъ Моимъ быль какъ нечистота женщины во время очищенія ея.
- 18. И Я излиль на нихъ гитвъ Мой за кровь, которую они проливали на этой земль, и за то, что они оскверняли ее идолами своими.
- 19. И Я разсвяль ихъ по народамъ, и они развъяны по землямъ; Я судиль ихъ по путямъ ихъ и по двламъ ихъ.
- 20. И пришли они къ народамъ, куда пошли, и обезславили святое имя Мое, потомучто о нихъ говорятъ: «они-народъ Господа и вышли изъ земли Ero».

Гл. 36. (1) Ісзек. 6, 2. (2) Ісзек. 25, 3; 26, 2. Авд. 1, 12. (6) Ісзек. 39, 25—26. Ісил. 2, 18. (8) Ісрем. 31, 4—5. (9) Захар. 8, 12; 10, 8. (11) Второзак. 4, 1. (13) Исаія 34, 28. (15) Исаія 25, 8. (17) Исаія 64, 6. (19) Ісзек. 20, 23; 22, 15. (20) Исаія 52, 5. Римлян. 2, 24.

21. И пожалъть Я святое имя Мое, которое обезславиль домъ Израилевъ

у народовъ, куда пришелъ.

22. Посему скажи дому Израилеву: такъ говорить Господь Богь: не для васъ Я сдълаю это, домъ Израилевъ, а ради святаго имени Моего, которое вы обезславили у народовъ, куда пришли.

- 23. И освящу великое имя Мое, безславимое у народовъ, среди которыхъ вы обезславили его, и узнаютъ народы, что Я Господь, говоритъ Господь Богъ, когда явлю на васъ святость Мою предъ глазами ихъ.
- 24. И возьму васъ изъ народовъ и соберу васъ изъ всёхъ странъ и приведу васъ въ земию вашу.
- 25. И окроплю васъ чистою водою,— и вы очиститесь отъ всъхъ сквериъ вашихъ, и отъ всъхъ идоловъ ващихъ очищу васъ.
- 26. И дамъ вамъ сердце новое и духъ новый дамъ вамъ; и возьму изъ плоти вашей сердце каменное и дамъ вамъ сердце плотяное.
- 27. Вложу внутрь васъ духъ Мой и сдёлаю то, что вы будете ходить въ заповёдяхъ Моихъ и уставы Мои будете соблюдать и выполнять.
- 28. И будете жить на земль, которую Я даль отцамъ вашимъ, и будете Моимъ народомъ, и Я буду вашимъ Богомъ.
- 29. И освобожу вась отъ всёхъ нечистотъ вашихъ, и призову хлёбъ и умножу его, и не дамъ вамъ терпёть голода.
- 30. И умножу плоды на деревахъ и произведенія полей, чтобы впередъ не терпъть вамъ поношенія отъ народовъ изъ-за голода.
- 31. Тогда вспомните о злыхъ путяхъ вашихъ и недобрыхъ дълахъ вашихъ и почувствуете отвращение къ самимъ себъ за беззаконія ваши и за мерзости ваши.
 - 32. Не ради васъ Я сдълаю это.

говорить Господь Богь, да будеть вамъ извъстно. Краснъйте и стыдитесь путей вашихъ, домъ Израилевъ.

- 33. Такъ говорить Госнодь Богъ: въ тотъ день, когда очищу васъ отъ всъхъ беззаконій вашихъ и населю города, и обстроены будутъ развалины,
- 34. и опустощенная земля будетъ воздълываема, бывши пустынею въ глазахъ всякаго мимоходящаго.—
- 35. тогда скажуть: «эта опустывая земля сдывалась—какь садъ Едемскій, и эти развалившіеся и опустыме и разоренные города укрыплены и населены».
- 36. И узнають народы, которые остапутся вокругь вась, что Я Господь вновь созидаю разрушенное, засаждаю опуствлое. Я Господь сказаль—и сдвлаль.
- 37. Такъ говоритъ Господь Богъ: вогъ, еще и въ томъ явлю милостъ Мою дому Израилеву, умножу ихъ людьми какъ стадо.
- 38. Какъ много бываеть жертвенныхъ овецъ въ Герусалимъ во время праздниковъ его, такъ полны будутъ людьми опустълые города, и узнаютъ, что Я—Господъ.

ГЛАВА 37.

Была на мив рука Господа, и Господь вывель меня духомъ и поставиль меня среди поля,—и оно было полно костей,—

- 2. и обведъ меня кругомъ около нихъ, и вотъ весьма много ихъ на поверхности поля, и вотъ онъ весьма сухи.
- 3. И сказаль мив: сынь человьческій! оживуть ли кости сіи? я сказаль: Господи Боже! Ты знасшь это.
- 4. И сказалъ мив: изреки пророчество на кости сіи и скажи имъ: «кости сухія! слушайте слово Господне!»
 - 5. Такъ говорить Господь Богь

(21) Числ. 14, 16—17. (22) Второзак. 9, 6. Ісвек. 36, 32. (23) Мате. 6, 9. Римлян. 2, 24. Ісвек. 39, 27. (25) Исаія 44, 3. Захар. 13, 2. (26) Ісрем. 32, 39. Ісвек. 11, 19. Іонл. 2, 28. Дъян. 2, 17. (27) Исаія 59, 21. (28) Ісвек. 11, 20; 37, 23. (29) Псал. 31, 2. Осія 2, 21—22. Захар. 9, 17. (31) Ісвек. 6, 9; 16, 61. (32) Ісвек. 36, 22. (35) Исаія 51, 3. (36) Ісвек. 17, 24. (37) Ісвек. 17, 23; 20, 41. (38) Михей 2, 12. Гл. 87. (1) Ісвек. 1, 3. (3) Исаія 26, 19. Дан. 12, 2. (4) Лук. 7, 14. Ісан. 5, 29. (5) Быт. 2, 7.

юстямъ симъ: вотъ, Я введу духъ въ васъ-и оживете.

- 6. И обложу васъ жилами и вырощу на васъ плоть, и покрою васъ кожею и введу въ васъ духъ,—и оживете и узнаете, что $H \Gamma$ осподь.
- 7. Я изрекъ пророчество, какъ повегено было мите; и когда я пророчествовалъ, произошелъ шумъ, и вотъ движеніе, и стали сближаться кости, кость съ костью своею.
- 8. И видътъ я: и вотъ, жилы были на нихъ, и плоть выросла, и кожа покрыла ихъ сверху, а духа не было въ нихъ.
- 9. Тогда сказаль Онъ мий: изреки пророчество духу, изреки пророчество, сынь человическій, и скажи духу: такь говорить Господь Богь: отъ четырехъ витровъ приди, духъ, и дохни на этихъ убитыхъ, и они оживутъ.
- 10. И я изрекъ пророчество, какъ Онъ повелълъ мић, и вошелъ въ нихъ духъ,—и они ожили и стали на ноги свои—весьма, весьма великое полчище.
- 11. И сказалъ Онъ мев: сынъ человъческій! кости сіи—весь домъ Израилевъ. Вотъ, они говорятъ: «изсохли кости наши, и погибла надежда наша: мы оторваны отъ корня».
- 12. Посему изреки пророчество и скажи имъ: такъ говоритъ Господь Богъ: вотъ, Я открою гробы ваши и выведу васъ, народъ Мой, изъ гробовъ вашихъ и введу васъ въ землю Израилеву.
- 13. И узнаете, что Я Господь, когда открою гробы ваши и выведу вась, народъ Мой, изъ гробовъ вашихъ,
- 14. и вложу въ васъ духъ Мой, и оживете, и помъщу васъ на землъ вашей, и узнаете, что Я Господь сказаль это и сдъдалъ, говоритъ Господь.
 - 15. И было ко мив слово Господне:
- 16. ты же, сынъ человъческій, возьми себт одинъ жезлъ и напиши на немъ: «Іудъ и сынамъ Израилевымъ, союзнить съ нимъ»; и еще возьми жезлъ и напиши на немъ: «Іосифу»; это —

- жезлъ Ефрема и всего дома Израилева, союзнаго съ нимъ.
- 17. И сложи ихъ у себя одинъ съ другимъ въ одинъ жезлъ, чтобы они въ рукъ твоей были одно.
- 18. И когда спросять у тебя сыны народа твоего: «же объяснишь ли намъ, что это у тебя?»
- 19. тогда скажи имъ: такъ говорить Господь Богь: воть, Я возьму жезль Іосифовъ, который въ рукъ Ефрема и союзныхъ съ нимъ колънъ Израилевыхъ, и приложу ихъ къ нему, къ жезлу Іуды, и сдёлаю ихъ однимъ жезломъ, и будутъ одно въ рукъ Моей.
- Когда же оба жезла, на которыхъ ты напишешь, будутъ въ рукъ твоей предъ глазами ихъ,
- 21. то скажи имъ: такъ говоритъ Господь Богъ: вотъ, Я возьму сыновъ Израилевыхъ изъ среды народовъ, между которыми они находятся, и соберу ихъ отвсюду и приведу ихъ въ землю ихъ.
- 22. На этой земле, на горахъ Израиля Я сделаю ихъ однимъ народомъ, и одинъ Царь будетъ царемъ у всехъ ихъ, и не будутъ более двумя народами и уже не будутъ впередъ разделяться на два царства.
- 23. И не будуть уже осквернять себя идолами своими и мерзостями своими и освобожу ихъ изъ всёхъ мёсть жительства ихъ, гдё они грёшили, и очищу ихъ,—и будуть Моимъ народомъ, и Я буду ихъ Богомъ.
- 24. А рабъ Мой Давидъ будетъ Царемъ надъ ними и Пастыремъ всѣхъ ихъ, и они будутъ ходить въ зановѣдяхъ Моихъ и уставы Мои будутъ соблюдать и выполнять ихъ.
- 25. И будуть жить на земль, которую Я даль рабу Моему Іакову, на которой жили отцы ихъ; тамъ будуть жить они и дъти ихъ и дъти дътей ихъ во-въки; и рабъ Мой Давидъ будеть княземъ у нихъ въчно.
- 26. И заключу съ ними завътъ мира, завътъ въчный будеть съ ними.

⁽⁸⁾ Іов. 19, 26. (11) Плач. Ісрем. 4, 8. Іоан. 11, 39. (13) Захар. 12, 10. (14) Ісзек. 17, 24. (16) Ісзек. 4, 1. (21) Исаія 11, 12. (22) Іоан. 10, 16. (23) Ісрем. 7, 23. (24) Исаія 40, 11. Ісрем. 23, 5; 30, 9. Ісзек. 34, 23. Іоан. 10, 11. (25) Дан. 9, 24. (26) Псал. 88, 4. Ісзек. 34, 25.

И устрою ихъ и размножу ихъ и поставлю среди нихъ святилище Мое на-въки.

- 27. И будетъ у нихъ жилище Мое, и буду ихъ Богомъ, а они будутъ Моимъ народомъ.
- 28. И узнають народы, что Я—Господь, освящающій Израиля, когда святилище Мое будеть среди нихъ во-въки.

ГЛАВА 38.

было ко мив слово Госполне:

- 2. сынъ человъческій! обрати лице твое къ Гогу въ землъ Магогъ, князю Роша, Мешеха и Өувала, и изреки на него пророчество
- 3. и скажи: такъ говорить Господь Богъ: вотъ Я на тебя, Гогъ, князъ Роша, Мешеха и Оувала!
- 4. И поверну тебя и вложу удила въ челюсти твои и выведу тебя и все войско твое, коней и всадниковъ, всёхъ въ полномъ вооруженіи, большое полчище, въ броняхъ и со щитами, всёхъ вооруженныхъ мечами,
- 5. Персовъ, Есіоплянъ и Ливійцевъ съ ними, всёхъ со щитами и въ шлемахъ,
- 6. Гомера со всѣми отрядами его, домъ Оогарма, отъ предѣловъ сѣвера, со всѣми отрядами его, многіе народы съ тобою.
- 7. Готовься и снаряжайся,—ты и всё полчища твой, собравшіяся къ тебѣ,— и будь имъ вождемъ.
- 8. Послъ многихъ дней ты понадобишься; въ послъдніе годы ты придешь въ землю, избавленную отъ меча, собранную изъ многихъ народовъ, на горы Израилевы, которыя были въ постоянномъ запустъніи, но теперь жители ея будутъ возвращены изъ народовъ и всъ они будутъ жить безопасно.
- 9. И поднименься какъ буря, пойдешь какъ туча, чтобы покрыть землю, — ты и всѣ полчища твои и многіе народы съ тобою.
- 10. Такъ говоритъ Господь Богъ: въ тотъ день придуть тебъ на сердце

мысли, и ты задумаешь злое предпріятіе

- 11. и скажешь: поднимусь я на землю неогражденную, пойду на беззаботныхъ, живущихъ безпечно,—вств они живутъ безъ стънъ, и нътъ у нихъ ни запоровъ, ни дверей,—
- 12. чтобы произвести грабежъ и набрать добычи, наложить руку на вновь заселенныя развалины и на народъ, собранный изъ народовъ, занимающійся хозяйствомъ и торговлею, живущій на вершинѣ земли.
- 13. Сава и Деданъ и купцы Өарсисскіе со всёми молодыми львами ихъ скажуть тебё: ты пришелъ, чтобы произвести грабежъ, собралъ полчище твое, чтобы набрать добычи, взять серебро и золото, отнять скотъ и имущество, захватить большую добычу?
- 14. Посему изреки пророчество, сынъ человъческій, и скажи Гогу: такъ говоритъ Господь Богь: не такъ ли? въ тотъ день, когда народъ Мой Израиль будетъ житъ безопасно, ты узнаешь это;
- 15. и пойдешь съ мъста твоего, отъ предъловъ съвера, ты и многіе народы съ тобою, всъ сидящіе на коняхъ, сборище великое и войско многочисленное.
- 16. И поднимешься на народъ Мой, на Израиля, какъ туча, чтобы покрыть землю: это будетъ въ последние дни, и Я приведу тебя на землю Мою, чтобы народы узнали Меня, когда Я надъ тобою, Гогъ, явлю святость Мою предъ глазами ихъ.
- 17. Такъ говоритъ Господь Богъ: не ты ли—тотъ самый, о которомъ Я говорилъ въ древніе дни чрезъ рабовъ Моихъ, пророковъ Израилевыхъ, которые пророчествовали въ тъ времена, что Я приведу тебя на нихъ?
- 18. И будеть въ тоть день, когда Гогь придеть на землю Израилеву, говорить Господь Богь, гитвъ Мой воспылаеть въ ярости Моей.
- 19. И въ ревности Моей, въ огнъ негодованія Моего Я сказаль: истинно

(27) Левит. 26, 11—12. 2 Корине. 6, 16. Ісзек. 11, 20. Гл. 38. (2) Апокалипс. 20, 7. (5) Ісзек. 39, 1. (4) 4 Царств. 19, 28. Ісзек. 29, 4. (6) Быт. 10, 2—3. (8) Исаія 24, 22. (16) Ісзек. 38, 9. (19) Мате. 24, 29. Лук. 21, 26.

в тогь день произойдеть великое поприсене на землъ Израилевой.

20. И вострепещуть отъ лица Моего рыбы морскія и птицы небесныя, и звіри полевые и все пресмыкающеся, ползающее по землів, и всів поди, которые на лиців земли, и обрушатся горы и упадуть утесы, и всів стіны падуть на землю.

21. И по всёмъ горамъ Моимъ призову мечъ противъ него, говоритъ Господъ Богъ; мечъ каждаго человека

будеть противъ брата его.

22. И буду судиться съ нимъ моровою язвою и кровопролитіемъ, и провыю на него и на полки его и на иногіе народы, которые съ нимъ, всепотопляющій дождь и каменный градъ, огонь и съру;

23. и покажу Мое величіе и святость Мою и явлю Себя предъ глазами многихъ народовъ, — и узнаютъ, что

Я-Господь.

ГЛАВА 39.

Ти же, сынъ человъческій, изреки пророчество на Гога и скажи: такъ говоритъ Господь Богъ: вотъ Я— на гебя, Гогъ, князь Роша, Мешеха и бувада!

2. И поверну тебя и поведу тебя, выведу тебя отъ краевъ съвера и приведу тебя на горы Израилевы.

3. И выбыю лукъ твой изъ лѣвой руки твоей и выброшу стрѣлы твои

нзъ правой руки твоей.

4. Падешь ты на горахъ Израилевихь, ты и всё полки твои и народы, которые съ тобою; отдамъ тебя на съедене всякаго рода хищнымъ птицамъ и звёрямъ полевымъ.

5. На открытомъ полѣ падешь; ибо Я сказалъ это, говоритъ Господь Богъ.

- 6. И пошлю огонь на землю Магогъ на жителей острововъ, живущихъ безпечно, и узнаютъ, что Я—Господь.
- 7. И явлю святое имя Мое среди народа Моего, Израиля, и не дамъ впередъ безславить святаго имени Мо-

его,—и узнають народы, что Я—Господь, Святый въ Израилъ.

8. Вотъ, это придетъ и сбудется, говоритъ Госнодъ Богъ, это — тотъ день, о которомъ Я сказалъ.

- 9. Тогда жители городовъ Израилевыхъ выйдутъ и разведутъ огонь и будутъ сожигать оружіе, щиты и латы, луки и стрълы, и булавы и копья; семь лътъ будутъ жечь ихъ.
- 10. И не будутъ носить дровъ съ поля, ни рубить изъ лѣсовъ, но будутъ жечь только оружіе; и ограбитъ грабителей своихъ и оберутъ обирателей своихъ, говоритъ Господъ Богъ.
- 11. И будеть въ тоть день: дамъ Гогу мѣсто для могилы въ Израилѣ, долину прохожихъ на востокъ отъ моря, и она будеть задерживать прохожихъ; и похоронятъ тамъ Гога и все полчище его и будутъ называть ее долиною полчища Гогова.
- 12. И домъ Израилевъ семь мъсяцевъ будетъ хоронить ихъ, чтобъ очистить землю.
- 13. И весь народъ земли будетъ хоронить ихъ, и знаменитъ будетъ у нихъ денъ, въ который Я прославлю Себя, говоритъ Господь Богъ.
- 14. И назначать людей, которые постоянно обходили бы землю и съ помощью прохожихъ погребали бы оставшихся на поверхности земли для очищенія ея; по прошествіи семи містяцевь они начнуть ділать поиски,
- 15. и когда кто изъ обходящихъ землю увидить кость человъческую, то поставитъ возлъ нея знакъ, доколъ погребатели не похоронятъ ея въ долинъ полчища Гогова.
- 16. И будеть имя городу: Гамона (полчище). И такъ очистять они землю.
- 17. Ты же, сынъ человъческій, такъ говорить Господь Богь, скажи всякаго рода птицамъ и всёмъ звърямъ полевымъ: собирайтесь и идите, совсѣхъ сторонъ сходитесь къ жертвъ Моей, которую Я заколю для васъ, къ великой жертвъ на горахъ Израиле-

⁽²⁰⁾ Апокалипс. 6, 14. (21) Марк. 13, 12. (22) Іезек. 11, 10. Апокалипс. 20, 9. (23) Іезек. 26, 6. Гл. 39. (1) Іезек. 38, 3. (3) Осія 2, 18. (4) Іезек. 29, 5; 32, 4. (6) Апокалипс. 20, 7, 9. (7) Исаія 45, 17. Іезек. 38, 23. (9) Исаія 9, 5. (17) Апокалипс. 19, 7. Ісаія 34, 3.

выхъ, — и будете всть мясо и пить кровь:

- 18. мясо мужей сильныхъ будете всть и будете пить кровь князей земли, барановъ, ягнятъ, козловъ и тельцовъ, всвхъ откормленныхъ на Васанъ;
- 19. и будете ъсть жиръ до сытости и пить кровь до опъяненія отъ жертвы Моей, которую Я заколю для васъ.
- 20. И насытитесь за столомъ Моимъ конями и всадниками, мужами сильными и всякими людьми военными, говоритъ Господь Богъ.
- 21. И явлю славу Мою между народами, и всё народы увидять судъ Мой, который Я произведу, и руку Мою, которую Я наложу на нихъ.
- 22. И будеть знать домъ Израндевъ, что Я—Господь Богъ ихъ, отъ сего дня и далье.
- 23. И узнають народы, что домъ Израилевъ быль переселенъ за неправду свою; за то, что они поступали въроломно предо Мною, Я сокрыль отъ нихъ лице Мое и отдалъ ихъ въ руки враговъ ихъ, и всѣ они пали отъ меча.
- 24. За нечистоты ихъ и за ихъ беззаконія Я сдёлаль это съ ними и сокрыль отъ нихъ лице Мое.
- 25. Посему такъ говорить Господь Богъ: нынъ возвращу плънъ Іакова и помилую весь домъ Израиля и возревную по святому имени Моему.
- 26. И почувствують они безчестіе свое и вс'в беззаконія свои, какія дълали предо Мною, когда будуть жить на землів своей безопасно и никто не будеть устрашать ихъ,
- 27. когда Я возвращу ихъ изъ народовъ и соберу ихъ изъ земель враговъ ихъ и явлю въ нихъ святость Мою предъ глазами многихъ народовъ.
- 28. И узнають, что Я Господь Богь ихъ, когда, разсвявь ихъ между народами, опять соберу ихъ въ землю ихъ и не оставлю уже тамъ ни одного изъ нихъ.
 - 29. И не буду уже скрывать отъ

нихъ лица Моего, потомучто Я изолью духъ Мой на домъ Израилевъ, говоритъ Господь Богъ.

ГЛАВА 40.

Въ двадцать пятомъ году по переселеніи нашемъ, въ началѣ года, въ десятый день мѣсяца, въ четырнадцатомъ году по разрушеніи города, въ тотъ самый день была на мнѣ рука Господа, и Онъ повель меня туда.

2. Въ видъніяхъ Божіихъ привелъ Онъ меня въ землю Израилеву и поставилъ меня на весьма высокой горъ, и на ней съ южной стороны были

какъ-бы городскія зданія;

3. и привель меня туда. И вотъ мужъ, котораго видъ какъ-бы видъ блестящей мѣди, и льняная вервь въ рукѣ его и трость измѣренія,—и стоялъ онъ у воротъ.

- 4. И сказалъ мнѣ этотъ мужъ: сынъ человѣческій! смотри глазами твоими и слушай ушами твоими, и прилагай сердце твое ко всему, что я буду показывать тебѣ, ибо ты для того и приведенъ сюда, чтобъ я показалъ тебѣ это; все, что увидишь, возвѣсти дому Израилеву.
- 5. И воть, внё храма стёна со всёхъ сторонь его, и въ рукё того мужа трость измёренія въ шесть локтей, считая каждый локоть въ локоть съ ладонью; и намёриль онъ въ этомъ зданіи одну трость толщины и одну трость вышины.
- 6. Потомъ пошелъ къ воротамъ, обращеннымъ лицомъ къ востоку, и взошелъ по ступенямъ ихъ и нашелъ мѣры въ одномъ порогѣ воротъ одну трость ширины и въ другомъ порогѣ одну трость ширины.
- 7. И въ каждой боковой комнатъ одна трость длины и одна трость ширины, а между комнатами пять локтей, и въ порогъ воротъ у притвора воротъ внутри одна же трость.
- 8. И смериль онь въ притворе вороть внутри одну трость,
- (18) Исаія 34, 6. (21) Псал. 45, 11. (23) Іерем. 8, 7. (25) Іерем. 31, 23; 33, 7. Іевек. 16, 53. (27) Іерем. 32, 37. (29) Исаія 44, 3. Іонл. 2, 27. Захар. 12, 10. Гл. 40. (1) 4 Царств. 25, 4. Іевек. 1, 2—3. (2) Апокалипс. 21, 10. (3) Апокалипс. 21, 15. Амос. 7, 7. Захар. 2, 1. (4) Іезек. 43, 10. (5) Апокалипс. 21, 15, 17.

9. а въ притворъ у воротъ напърилъ восемь локтей и два локтя въ столбахъ. Этотъ притворъ у воротъ—со стороны храма.

10. Боковыхъ комнатъ у восточныхъ воротъ: три—съ одной стороны и три—съ другой; одна мѣра во всѣхъ трехъ и одна мѣра въ столбахъ съ той и другой стороны.

11. Ширины въ отверстіи вороть онь нам'вриль десять локтей, а длины

вороть-тринадцать локтей.

- 12. А передъ комнатами выступъ въ одинъ локоть, и въ одинъ же локоть—съ другой стороны выступъ; эти комнаты съ одной стороны импъли шесть локтей и шесть же локтей съ другой стороны.
- 13. Потомъ намѣрилъ онъ въ воротахъ отъ крыши одной комнаты до крыши другой двадцать пять локтей ширины; дверь была противъ двери.
- 14. А въ столбахъ онъ насчиталь шестьдесять локтей — въ каждомъ столбѣ около двора и у воротъ,
- 15. и отъ передней стороны входа въ ворота до передней стороны внутреннихъ вороть—пятьдесятъ локтей.
- 16. Рѣшетчатыя окна были и въ боковыхъ комнатахъ и въ столбахъ ихъ, внутрь воротъ кругомъ, также и въ притворахъ окна были кругомъ на внутреннюю сторону, и на столбахъ пальмы.
- 17. И привель онъ меня на внёшній дворь, и воть тамъ комнаты, и каменный помость кругомъ двора былъ сдёланъ; тридцать комнать на томъ помость.
- 18. И помость этоть быль по бокамъ вороть, соответственно длине вороть; этоть помость быль ниже.
- 19. И намериль онъ въ ширину отъ нижнихъ воротъ до внешняго края внутренняго двора сто локтей къ востоку и къ северу.
- 20. Онъ измѣрилъ также длину и ширину воротъ внѣшняго двора, обращенныхъ лицомъ къ сѣверу,
- 21. и боковыя комнаты при нихъ, три съ одной стороны и три съ другой; и столбы ихъ и выступы ихъ были такой же мёры, какъ у прежнихъ

- вороть: длина ихъ-пятьдесять локтей, а ширина-двадцать пять локтей.
- 22. И окна ихъ и выступы ихъ и пальмы ихъ—той же мёры, какъ у вороть, обращенныхъ лицомъ къ востоку; и входять къ нимъ семью ступенями, и передъ ними выступы.
- 23. И во внутренній дворъ есть ворота противъ вороть сѣверныхъ и восточныхъ; и намѣрилъ онъ отъ воротъ до воротъ сто локтей.
- 24. И повель меня на югь, и воть тамь—ворота южныя; и намериль онъ въ столбахъ и выступахъ такую же меру.
- 25. И окна въ нихъ и въ преддверіяхъ ихъ — такія же, какъ тѣ окна: длины пятьдесять локтей, а ширины двадцать пять локтей.
- 26. Подъемъ къ нимъ нъ семь ступеней, и преддверія передъ ними; и пальмовыя украшенія одно съ той стороны и одно съ другой на столбахъ ихъ.
- 27. И во внутренній дворъ были южныя ворота; и нам'вриль онъ отъ вороть до вороть южныхъ сто локтей.
- 28. И привель онъ меня чрезъ южныя ворота во внутренній дворь; и намѣрилъ въ южныхъ воротахъ ту же мѣру.
- 29. Й боковыя комнаты ихъ и столбы ихъ и притворы ихъ—той же мъры, и окна въ нихъ и въ притворахъ ихъ были кругомъ; всего въ длину—пять-десять локтей, а въ ширину—двадцать пять локтей.
- Притворы были кругомъ длиною въ двадцать пять локтей, а шириною въ пять локтей.
- 31. И притворы были у нихъ на внѣшній дворъ, и пальмы были на столбахъ ихъ; подъемъ къ нимъ— въ восемь ступеней.
- 32. И повелъ меня восточными воротами на внутренній дворъ; и намѣрилъ въ этихъ воротахъ ту же мѣру.
- 33. И боковыя комнаты ихъ и столбы ихъ и притворы ихъ были той же итры; и окна въ нихъ и притворахъ ихъ были кругомъ; длина— пятьдесятъ локтей, а ширина двадиать пять локтей.

- 34. Притворы у нихъ были на витыній дворъ, и пальмы на столбахъ ихъ съ той и другой стороны; подъемъ къ нимъ—въ восемь ступеней.
- 35. Потомъ привелъ меня къ сѣвернымъ воротамъ и намѣрилъ въ нихъ ту же мѣру.
- 36. Боковыя комнаты при нихъ, столбы ихъ и притворы ихъ и окна въ нихъ были кругомъ; всего въ длину—пятьдесятъ локтей и въ ширину—двадцать пять локтей.
- 37. Притворы у нихъ были на внѣшній дворъ и пальмы на столбахъ ихъ съ той и съ другой стороны; подъемъ къ нимъ—въ восемь ступеней.
- 38. Была также комната, со входомъ въ нее, у столбовъ воротъ: тамъ омываютъ жертвы всесожженія.
- 39. А въ притворъ у воротъ два стола съ одной стороны и два съ другой стороны, чтобы закалать на нихъ жертвы всесожженія и жертвы за гръхъ и жертвы за преступленіе.
- 40. И у наружнаго бока при входѣ въ отверстіе сѣверныхъ воротъ были два стола, и у другаго бока подлѣ притвора у воротъ—два стола.
- 41. Четыре стола—съ одной стороны и четыре стола—съ другой стороны по бокамъ воротъ: всего восемь столовъ, на которыхъ закалаютъ жерты.
- 42. И четыре стола для приготовленія всесожженія были изъ тесаныхъ камней, длиною въ полтора локтя и шириною въ полтора локтя, а вышиною въ одинъ локоть; на нихъ кладуть орудія для закланія жертвы всесожженія и другихъ жертвъ.
- 43. И крюки въ одну ладонь придъланы были къ стънамъ зданія кругомъ, а на столахъ клали жертвенное мясо.
- 44. Снаружи внутреннихъ воротъ были комнаты для пъвцовъ; на внутреннемъ дворъ, съ боку съверныхъ воротъ, одна обращена лицомъ къ югу, а другая, съ боку южныхъ воротъ, обращена лицомъ къ съверу.
- 45. И сказаль онъ мив: эта комната, которая лицомъ къ югу —

- для священниковъ, бодрствующихъ на стражв храма;
- 46. а комната, которая лицомъ къ сѣверу для священниковъ, бодрствующихъ на стражѣ жертвенника: это сыны Садока, которые одни изъ сыновъ Левія приближаются къ Господу, чтобы служить Ему.
- 47. И намфриль онь во дворф сто локтей длины и сто локтей ширины: онь быль четыреугольный; а передъхрамомъ стояль жертвенникъ.
- 48. И привель онъ меня къ притвору храма и намърилъ въ столбахъ притвора пять локтей съ одной стороны и пять локтей съ другой; а въ воротахъ—три локтя ширины съ одной стороны и три локтя съ другой.
- 49. Длина притвора—въ двадцать локтей, а ширина въ одиннадцать локтей, и всходятъ въ него по десяти ступенямъ; и были подпоры у столбовъ: одна съ одной стороны, а другая—съ другой.

ГЛАВА 41.

Потомъ ввелъ меня въ храмъ и намърилъ въ столбахъ шесть локтей ширины съ одной стороны и шесть локтей ширины съ другой стороны, въ ширину скиніи.

- 2. Въ дверяхъ—десять локтей ширины, и по бокамъ дверей пять локтей съ одной стороны и пять локтей съ другой стороны; и намърилъ длины въ храмъ сорокъ локтей, а ширины двадпать локтей.
- 3. И пошелъ внутрь, и нам'врилъ въ столбахъ у дверей два локтя и въ дверяхъ шесть локтей, а ширина двери—въ семь локтей.
- 4. И отмфриль въ немъ двадцать локтей въ длину и двадцать локтей въ ширину храма, и сказалъ мнъ: это Святое святыхъ.
- 5. И намфриль въ ствив храма шесть локтей, а ширины въ боковыхъ комнатахъ кругомъ храма по четыре локтя.
 - 6. Боковыхъ комнатъ было тридцать
- (44) 1 Паралипом. 23, 5. (46) Евр. 13, 11. (47) Ісзек. 43, 13. Исход. 40, 5. Гл. 41. (4) Исход. 26, 33. Левит. 16, 1. Ісзек. 43, 12.

три, комната подлѣ комнаты; онѣ вдаются въ стѣну, которая у храма для комнатъ кругомъ, такъ-что онѣ въ связи съ нею, но стѣнъ самаго храма не касаются.

- 7. И онъ болве и болве расширялся кругомъ вверхъ боковыми комнатами, нотомучто окружность храма восходила выше и выше вокругъ храма, и потому храмъ имълъ большую ширину вверху, и изъ нижняго этажа восходили въ верхній черезъ средній.
- 8. И я видёлъ верхъ Дома во всю окружность; боковыя комнаты въ основаніи имёли тамъ мёры цёльную трость, шесть полныхъ локтей.
- 9. Ширина ствны боковых в комнать, выходящих в наружу, пять локтей, и открытое пространство есть подлё боковых в комнать храма.
- 10. И между комнатами разстояніе двадцать локтей кругомъ всего храма.
- 11. Двери боковыхъ комнать ведуть на открытое пространство, однъ двери—на съверную сторону, а другія двери—на южную сторону; а ширина этого открытаго пространства пять локтей кругомъ.
- 12. Зданіе предъ площадью на западной сторонъ шириною въ семьдесятъ локтей; стъна же этого зданія въ пять локтей ширины кругомъ, а длина ея девяносто локтей.
- 13. И нам'вриль онъ въ храм'в сто локтей длины, и въ площади и въ пристройк'в, и въ ствнахъ его также сто локтей длины.
- 14. И ширина храма по лицевой сторонъ и площади къ востоку сто же локтей.
- 15. И въ длинъ зданія предъ площадью на задней сторонъ ея съ боковыми комнатами его по ту и другую сторону онъ намърилъ сто локтей, со внутренностью храма и притворами двора.
- 16. Дверныя брусья и рѣшетчатыя окна, и боковыя комнаты кругомъ, во всѣхъ трехъ *прусахъ*, противъ пороговъ общиты деревомъ и отъ пола по окна; окна были закрыты.

- 17. Отъ верха дверей какъ внутри храма, такъ и снаружи, и по всей ствив кругомъ, внутри и снаружи, были різныя изображенія.
- 18. сділаны были херувимы и пальмы: пальма между двумя херувимами, и у каждаго херувима—два липа.
- 19. Съ одной стороны къ пальмъ обращено лице человъческое, а съ другой сторони—къ пальмъ лице львиное; такъ сдълано во всемъ храмъ кругомъ.
- 20. Оть пола до верха дверей сдъланы были херувимы и пальмы, также и по стънъ храма.
- 21. Въ храмъ были четыреугольные дверные косяки, и святилище имъло такой же видъ, какъ я видъть.
- 22. Жертвенникъ былъ деревянный въ три локтя вышины и въ два локтя длины; и углы его и подножіе его, и стънки его—изъ дерева; и сказалъ онъ мнъ: это трапеза, которая предъ Господомъ.
- 23. Въ храмѣ и въ святилицѣ—по двѣ двери,
- 24. и двери сіп о двухъ доскахъ, об'в доски подвижныя, дв'в у одной двери и дв'в доски у другой;
- 25. и сдъланы на нихъ, на дверяхъ храма, херувимы и пальмы такія же, какія сдъланы по стънамъ; а передъ притворомъ снаружи былъ деревянный помостъ.
- 26. И решетчатыя окна съ пальмами по ту и другую сторону были по бокамъ притвора и въ боковыхъ комнатахъ храма, и на деревянной общивкъ.

ГЛАВА 42.

И вывель меня ко внишнему двору сиверною дорогою и привель меня къ комнатамъ, которыя противъ площади и противъ зданія на сиверъ,

2. къ тому мъсту, которое у съверныхъ дверей имъетъ въ длину сто локтей, а въ ширину пятьдесятъ локтей.

(7) З Царств. 6, 8. (46) З Царств. 6, 4. (48) З Царств. 6, 32. Іезек. 10, 14. (49) Іезек. 1, 10. (22) Исход. 30, 1—2. (23) З Царств. 6, 34. (26) Іезек. 40, 16. Гл. 42. (1) Іезек. 46, 19.



- 3. Насупротивъ двадцати локтей внутренняго двора и насупротивъ помоста, который на внъшнемъ дворъ, были галлерея противъ галлереи въ три яруса.
- 4. А передъ комнатами ходъ въ десять локтей ширины, а внутрь въ одинъ локоть; двери ихъ лицомъ къ съверу.
- 5. Верхнія комнаты—ўже, потомучто галлереи отнимають у нихъ н'ссколько противъ нижнихъ и среднихъ комнать этого зданія.
- 6. Онѣ въ три яруса, и такихъ столбовъ, какіе на дворахъ, нѣтъ у нихъ; потому онѣ и сдѣланы у́же противъ нижнихъ и среднихъ комнатъ, начиная отъ пола.
- 7. А наружная ствна насупротивъ этихъ комнатъ отъ внешняго двора, составляющая лицевую сторону комнатъ, имеетъ длины пятьдесятъ локтей;
- 8. потомучто и комиаты на внѣшнемъ дворъ занимаютъ длины только пятьдесятъ локтей, и вотъ, передъ храмомъ сто локтей.
- 9. А снизу—ходъ къ этимъ комнатамъ съ восточной стороны, когда подходятъ къ нимъ со внѣшняго двора.
- Въ ширину ствим двора къ востоку передъ площадью и передъ зданіемъ были комнаты.
- 11. И ходъ передъ ними—такой же, какъ и у тёхъ комнать, которыя обращены къ сёверу, такая же длина, какъ и у тёхъ, и такая же ширина, и всё выходы ихъ и устройство ихъ и двери ихъ такія же, какъ и у тёхъ.
- 12. Такія же двери, какъ и у комнать, которыя на югь, и для входа въ нихъ—дверь у самой дороги, которая шла прямо вдоль стъны на востокъ.
- 13. И сказаль онъ мив: комнаты на сверъ и комнаты на югь, которыя передъ площадью, суть комнаты священныя, въ которыхъ священники, приближающеся къ Господу, съвдають священивий жертвы; тамъ же они кладутъ священнъйшія жертвы и хлъб-

- ное приношеніе, и жертву за грѣхъ и жертву за преступленіе, ибо это мѣсто святое.
- 14. Когда войдуть туда священники, то они не должны выходить изъ этого святаго мъста на внѣшній дворъ, доколь не оставять тамь одеждь своихъ, въ которыхъ служили, ибо онъ священны; они должны надъть на себя другія одежды, и тогда выходить къ народу.
- 15. Когда кончиль онъ измъренія внутренняго храма, то вывель меня воротами, обращенными лицомъ къ востоку, и сталь измърять его кругомъ.
- 16. Онъ измѣрилъ восточную сторону тростью измѣренія и намприлъ тростью измѣренія всего пятьсотъ тростей;
- 17. въ свверной сторонь тою же тростью измъренія намъриль всего пятьсоть тростей;
- 18. въ южной сторонъ намърилъ тростью измъренія также пятьсотъ тростей.
- 19. Поворотивъ къ западной сторонѣ, намѣрилъ тростью измѣренія пятьсотъ тростей.
- 20. Со всёхъ четырехъ сторонъ онъ измёрилъ его; кругомъ него была стёна длиною въ пятьсотъ тростей и въ пятьсотъ тростей шириною, чтобъ отдёлить святое мёсто отъ несвятаго.

ГЛАВА 43.

- **П** привель меня къ воротамъ, къ тѣмъ воротамъ, которыя обращены лицомъ къ востоку.
- 2. И вотъ, слава Бога Израилева шла отъ востока, и гласъ Его—какъ шумъ водъ многихъ, и земля освътилась отъ славы Его.
- 3. Это видѣніе было такое же, какое я видѣлъ прежде, точно такое, какое я видѣлъ, когда приходилъ возвѣстить гибель городу, и видѣнія, подобныя видѣніямъ, какія видѣлъ я у рѣки Ховара. И я палъ на лице мое.
 - 4. И слава Господа вошла въ храмъ
- (13) Левит. 10, 17. Исаія 61, 11. (14) Іезек. 44, 19. (20) Іезек. 45, 2. Гл. 48. (1) Іезек. 40, 6. (2) Іезек. 1, 24. (3) Іезек. 1, 3.

e**u-**

133

Bû-

OBS.

H3

113

-1

21

BÚ.

T.

(1)

(US

(,,,

3

ηij.

(00

P.

J.

Gi.

.

ڙ ا

(ii)

لغلة

(10

8

į.

ψ

F

ş !

ij.

1

4

путемъ воротъ, обращенныхъ лицомъ къ востоку.

- 5. И поднялъ меня духъ и ввелъ меня во внутренній дворъ, и вотъ, слава Господа наполнила весь храмъ.
- 6. И я слышаль кого-то, говорящаго мив изъ храма, а тотъ мужъ стояль подлъ меня,
- 7. и сказаль мит: сынь человъческій! это мъсто престола Моего и мъсто стопамъ ногъ Моихъ, гдъ Я буду жить среди сыновъ Израилевыхъ во-въки; и домъ Израилевъ не будетъ болъе осквернять святаго имени Моего, ни они, ни цари ихъ, блуженіемъ своимъ и трупами царей своихъ на высотахъ ихъ.
- 8. Они ставили порогъ свой у порога Моего и вереи дверей своихъ подлъ Моихъ верей, такъ-что одна стъна была между Мною и ими, и оскверняли святое имя Мое мерзостями своими, какія дълали, и за то Я погубилъ ихъ во гнъвъ Моемъ.
- 9. А теперь они удалять отъ Меня блужение свое и трупы царей своихъ, и Я буду жить среди нихъ во-въки.
- 10. Ты, сынъ человъческій, возвісти дому Израилеву о храмъ семъ, чтобъ они устыдились беззаконій своихъ, и чтобы сняли съ него мъру.
- 11. И если они устыдятся всего того, что дёлали, то покажи имъ видъ храма и расположеніе его, и выходы его и входы его, и всё очертанія его и всё уставы его, и напиши при глазахъ ихъ, чтобъ они сохраняли всё очертанія его и всё уставы его и поступали по нимъ.
- 12. Вотъ законъ храма: на вершинъ горы все пространство его вокругъ— Святое святыхъ; вотъ законъ храма!
- 13. И вотъ размъры жертвенника локтями, считая локоть въ локоть съ ладонью: основание въ локоть, ширина въ локоть же, и поясъ по всъмъ краямъ его въ одну пядень; и вотъ зацияя сторона жертвенника.
 - 14. Отъ основанія, что въ земль,

- до нижняго выступа два локтя, а шириною онъ въ одинъ локоть; отъ малаго выступа до большаго выступа четыре локтя, а ширина его въ одинъ локоть.
- 15. Самый жертвенникъ вышиною въ четыре локтя; и изъ жертвенника поднимаются вверхъ четыре рога.
- 16. Жертвенникъ имъетъ двънадцать локтей длины и двънадцать ширины; онъ четвероугольный на всъ свои четыре стороны.
- 17. А въ площадкъ четырнадцать моктей длины и четырнадцать ширины на всъ четыре стороны ея, и вокругъ нея поясъ въ поллоктя, а основание ея въ локоть вокругъ, ступени же къ нему—съ востока.
- 18. Й сказалъ онъ миѣ: сынъ человъческій! такъ говоритъ Господъ Богъ: вотъ уставы жертвенника къ тому дню, когда онъ будетъ сдъланъ для приношенія на немъ всесожженій и для кропленія на него кровью.
- 19. Священникамъ отъ колена Левінна, которые изъ племени Садока, приближающимся ко Мнв, чтобы служить Мнв, говорить Господь Богь, дай тельца изъ стада воловъ въ жертву за грвхъ;
- 20. и возьми крови его, и покропи на четыре рога его и на четыре угла площадки, и на поясъ кругомъ, и такъ очисти его и освяти его.
- 21. И возьми тельца въ жертву за гръхъ и сожги его на назначенномъ мъстъ Дома виъ святилища.
- 22. А на другой день въ жертву за гръхъ принеси изъ козьяго стада козла безъ порока, и пусть очистять жертвенникъ такъ же, какъ очищали тельцомъ.
- 23. Когда же кончишь очищеніе, приведи изъ стада воловъ тельца безъ порока, и изъ стада овецъ—овна безъ порока;
- 24. и принеси ихъ предъ лице Господа; и священники бросять на нихъ соли и вознесутъ ихъ во всесожжение Господу.
- (5) Ісзек. 8, 3. Исход. 40, 34. 3 Царств. 8, 11. (7) Псал. 67, 17. Захар. 6, 13. Апо калис. 21, 3. (10) Ісзек. 40, 4; 16, 63. (12) Ісзек. 41, 4. (15) Ісзек. 40, 5. (16) Исаія 29, 1. (17) Ісзек. 43, 13. (18) Исход. 40, 16. Левит. 8, 11. (19) Ісзек. 40. 46. (21) Левит. 16, 2.

- 25. Семь дней приноси въ жертву за гръхъ по козлу въ день; также пусть приносять въ жертву по тельцу изъ стада воловъ и по овну изъ стада овецъ безъ порока.
- 26. Семь дней они должны очищать жертвенникъ и освящать его, и наполнять руки свои.
- 27. По окончаніи же сихъ дней, въ восьмый день и далье, священники будутъ возносить на жертвенникъ ваши всесожженія и благодарственныя жертвы; и Я буду милостивъ къ вамъ, говорить Господь Богъ.

ГЛАВА 44.

привель онъ меня обратно ко **И** внъшнимъ воротамъ святилища, обращеннымъ лицомъ на востокъ, и они были затворены.

- 2. И сказалъ мит Господь: ворота сіи будуть затворены, не отворятся, и ни какой человъкъ не войдетъ ими, ибо Господь Богъ Израилевъ вошелъ ими, и они будутъ затворены.
- 3. Что до князя, онъ, какт князь, сядеть въ нихъ, чтобы ъсть хльбъ предъ Господомъ; войдетъ путемъ притвора этихъ вороть, и темъ же путемъ выйдетъ.
- 4. Потомъ привелъ меня путемъ вороть съверныхъ передъ лице храма, и я видълъ, и вотъ, слава Господа наполняла домъ Господа, и палъ я на лице мое.
- 5. И сказаль инъ Господь: сынъ человъческій! прилагай сердце твое ко всему и смотри глазами твоими, и слушай ушами твоими все, что Я говорю тебь о всъхъ постановленіяхъ Дома Господа и встхъ законахъ его: и прилагай сердце твое ко входу въ храмъ и ко всемъ выходамъ изъ святилища.
- 6. И скажи мятежному дому Израилеву: такъ говорить Господь Богъ: довольно вамъ, домъ Израилевъ, дѣлать всв мерзости ваши,
 - 7. вводить сыновъ чужой, необрѣ-

- занныхъ сердцемъ и необръзанныхъ плотью, чтобы они были въ Моемъ святилищь и оскверняли храмь Мой, подносить хлебъ Мой, тукъ и кровь, и разрушать завътъ Мой всякими мерзостями вашими.
- 8. Вы не исполняли стражи у святынь Моихъ, а ставили вифсто себя ихъ для стражи въ Моемъ святилищъ.
- 9. Такъ говорить Господь Богь: ни какой сынъ чужой, необръзанный сердцемъ и необрѣзанный плотью, не долженъ входить во святилище Мое, даже и тотъ сынъ чужой, который живеть средп сыновъ Израиля.
- 10. Равно и левиты, которые удалились отъ Меня во время отступничества Израилева, которые, оставивши иквржуво вследъ своихъ, понесутъ наказаніе за вину свою.
- 11. Они будутъ служить во святилищь Моемъ, какъ сторожа у воротъ храма и прислужники у храма; они будуть закалать для народа всесожженіе и другія жертвы и будуть стоять предъ ними для служенія имъ.
- За то, что они служили имъ предъ идолами ихъ и были для дома Израилева соблазномъ къ нечестію, Я поднялъ на нихъ руку Мою, говоритъ Господь Богъ, и они понесутъ наказаніе за вину свою;
- 13. они не будутъ приближаться ко Мив, чтобы священнодвиствовать предо Мною и приступать ко всемъ святынямъ Моимъ, къ Святому святыхъ, но будутъ нести на себъ безславіе свое и мерзости свои, какія дѣлали.
- 14. Сделаю ихъ стражами храма для всъхъ службъ его и для всего, **что пр**оизводит**ся въ** немъ.
- А священники изъ кольна Левіина, сыны Садока, которые во время отступленія сыновъ Израилевыхъ отъ Меня постоянно стояли на стражъ святилища Моего, тъ будутъ приближаться ко Мив, чтобы служить Мит, и будутъ предстоять предъ
- (26) Исход. 28, 41. Гл. 44. (1) Іезек. 40, 3. (5) Іезек. 46, 8. (4) Іезек. 43, 5. (5) Іезек. 40, 4. (6) Іезек. 45, 9. Числ. 16, 7. (7) Дъян. 21, 28. (9) Іезек. 42, 14. (10) Іезек. 48, 11. Дъян. 21, 28. (13) Осія 4, 6. (13) Іезек. 40, 46; 48, 11.

ищемъ Моимъ, чтобы приносить Мнъ тукъ и кровь, говоритъ Господь Богъ.

- 16. Они будутъ входить во святилище Мое и приближаться къ трапезъ Моей, чтобы служить Мнь и соблюдать стражу Мою.
- 17. Когда придуть къ воротамъ внутренняго двора, тогда одънутся въ одежды льняныя, а шерстяное не должно быть на нихъ во время служения ихъ въ воротахъ внутренняго двора и внутри храма.
- 18. Увясла на головахъ ихъ должны быть также льняныя; и исподняя одежда на чреслахъ ихъ должна быть также льняная; въ поту они не должны опоясываться.
- 19. А когда надобно будеть выйти на внёшній дворь, на внёшній дворь къ народу, тогда они должны будуть снять одежды свои, въ которыхъ они служили, и оставить ихъ въ священныхъ комнатахъ и одёться въ другія одежды, чтобы священными одеждами своими не прикасаться къ народу.
- 20. И головы своей они не должны брить и не должны отпускать волосъ, а пусть непременно стригутъ головы свои.
- 21. И вина не долженъ пить ни одинъ священникъ, когда идетъ во внутренній дворъ.
- 22. Ни вдовы, ни разведенной съ мужемъ они не должны брать себъ въ жёны, а только могутъ брать себъ дъвицъ изъ племени дома Израилева и вдову, оставшуюся вдовою отъ священника.
- 23. Они должны учить народъ Мой отличать священное отъ несвященнаго и объяснять имъ, что нечисто и что чисто.
- 24. При спорныхъ дѣлахъ они должны присутствовать въ судѣ и по уставамъ Моимъ судить ихъ, и наблюдать законы Мои и постановленія Мои о всѣхъ праздникахъ Моихъ и свято хранить субботы Мои.
 - 25. Къ мертвому человъку никто

изъ нихъ не долженъ подходить, чтобы не сдълаться нечистымъ; только ради отца и матери, ради сына и дочери, брата и сестры, которая не была за мужемъ, можно имъ сдълать себя нечистыми.

- 26. По очищени же такого, еще семь дней надлежить отсчитать ему.
- 27. И въ тотъ день, когда ему надобно будетъ приступать ко святынъ во внутреннемъ дворъ, чтобы служитъ при святынъ, онъ долженъ принести жертву за гръхъ, говоритъ Господь Богъ.
- 28. А что до удѣла ихъ, то Я—ихъ удѣлъ. И владѣнія не давайте имъ въ Израилъ: Я—ихъ владѣніе.
- 29. Они будуть всть отъ хлебнаго приношенія, отъ жертвы за грвхъ и жертвы за преступленіе; и все заклятое у Израиля имъ же принадлежить.
- 30. И начатки изъ всѣхъ плодовъ вашихъ и всякаго рода приношенія, изъ чего ни состояли бы приношенія ваши, принадлежатъ священникамъ; и начатки молотаго вами отдавайте священнику, чтобы надъ домомъ твоимъ почивало благословеніе.
- 31. Ни какой мертвечины и ничего растерзаннаго звъремъ, ни изъ птицъ, ни изъ скота, не должны ъсть священники.

ГЛАВА 45.

Когда будете по жребію ділить землю на уділы, тогда отділите священный участокъ Господу въ двадцать пять тысячъ тысячъ ширины; да будеть свято это місто во всемъ объеміть своемъ, кругомъ.

- 2. Отъ него къ святилищу отойдетъ четыреугольникъ по пятисотъ тростей кругомъ и кругомъ него площадь въ пятьдесять локтей.
- 3. Изъ этой меры отмерь двадцать пять тысячъ *тростей* въ длину и десять тысячъ въ ширину, где

(16) Левит. 24, 6. (17) Левит. 19, 19. Второзак. 22, 11. (18) Исход. 28, 42. (19) Іевек. 42, 14. (20) Левит. 19, 27. (24) Левит. 10, 9. (22) Левит. 21, 13—14. (23) Левит. 10, 10. Іезек. 22, 26. Малах. 2, 7. (24) Второзак. 17, 18. 2 Паралипом. 19, 10. (25) Левит. 21, 1. (26) Числ. 19, 11—12. (28) Числ. 18, 20. Второзак. 10, 9; 18, 2. (30) Исход. 13, 2; 22, 29. (31) Исход. 22, 31. Левит. 22, 8. Гл. 45. (1) Іезек. 48, 2. (2) Іезек. 42, 20.



будеть находиться святилище, Святое святыхъ.

- 4. Эта священная часть земли принадлежать будеть священникамъ, служителямъ святилища, приступающимъ къ служенію Господу: это будеть для нихъ мъстомъ для домовъ и святынею для святилища.
- 5. Двадцать пять тысячь *тростей* длины и десять тысячь ширины будуть принадлежать девитамъ, служителямъ храма, какъ ихъ владъніе для обитанія ихъ.
- 6. И во владеніе городу дайте пять тысячь ширины и двадцать пять тысячь длины, противъ священнаго мъста, отделеннаго Господу; это принадлежать должно всему дому Изранлеву.
- 7. И князю дайте долю по ту и другую сторону, какъ подлъ священнаго мъста, отдъленнаго Господу, такъ и подлъ городскаго владънія, къ западу съ западной стороны и къ востоку съ восточной стороны, длиною наравнъ съ однимъ изъ оныхъ удъловъ отъ западнаго предъла до восточнаго.
- 8. Это его земля, его владъніе въ Израилъ, чтобы князья Мои впередъ не тъснили народа Моего, и чтобы предоставили землю дому Израилеву по колънамъ его.
- 9. Такъ говоритъ Господь Богъ: довольно вамъ, князья Израилевы! отложите обиды и угнетенія и творите судъ и правду, перестаньте вытёснять народъ Мой изъ владёнія его, говоритъ Господь Богъ.
- 10. Да будуть у васъ правильные въсы и правильная ефа и правильный бать.
- 11. Ефа и бать должны быть одинаковой мёры, такъ чтобы бать вменаль въ себе десятую часть хомера и ефа десятую часть хомера; мера ихъ должна определяться по хомеру.
- 12. Въ сиклъ двадцать геръ; а двадцать сиклей, двадцать пять сиклей и пятнадцать сиклей составлять будутъ у васъ мину.

- 13. Вотъ дань, какую вы должны давать *князю:* шестую часть ефы отъ хомера пшеницы и шестую часть ефы отъ хомера ячменя;
- 14. постановленіе объ елев: отъ кора елея десятую часть бата; десять батовъ составять хомеръ, потомучто въ хомеръ десять батовъ:
- 15. одну овцу отъ стада въ двъсти овецъ съ тучной пажити Израиля: все это для хлъбнаго приношенія и всесожженія и благодарственной жертвы, въ очищеніе ихъ, говорить Господь Богъ.
- 16. Весь народъ земли обязывается дълать сіе приношеніе князю въ Израплъ.
- 17. А на обязанности князя будуть лежать всесожжение и хлебное приношение, и возліяние въ праздники и въ новомесячия и въ субботы, во всеторжества дома Израилева; онъ долженъ будетъ приносить жертву за грехъ и хлебное приношение, и всесожжение и жертву благодарственную, для очищения дома Израилева.
- 18. Такъ говоритъ Господь Богъ: въ первомъ мъсяцю, въ первый денъ мъсяца возьми изъ стада воловъ тельца безъ порока и очисти святилище.
- 19. Священникъ пусть возьметъ крови отъ этой жертвы за гръхъ и покропитъ ею на вереи храма и на четыре угла площадки у жертвенника, и на вереи воротъ внутренняго двора.
- 20. То же сдълай и въ седьмый день мъсяца за согръщающихъ умышленно и по простотъ, и такъ очищайте храмъ.
- 21. Въ первомъ мъсяцъ, въ четырнадцатый день мъсяца должна бытъ у васъ Пасха, праздникъ семидневный, когда должно ъсть опръсноки.
- 22. Въ этогъ день князь за себя и за весь народъ земли принесетъ тельца. въ жертву за грёхъ.
- 23. И въ эти семь дней праздника онъ долженъ приносить во всесожжение Господу каждый день по семи тельцовъ и по семи овновъ безъ

⁽⁸⁾ Іевек. 46, 18. (9) Іевек. 44, 6. Исаія 1, 16. (10) Левит. 19, 35. (12) Исход. 30, 13. Левит. 27, 25. Числ. 3, 47. (17) Іевек. 46, 11—12. (21) Левит. 23, 5. (22) Іевек. 46, 2. (23) Числ. 28, 16, 24.

порока и въ жертву за грѣхъ каждый день по козлу изъ козьяго стада.

- 24. Хлѣбнаго приношенія онъ долженъ приносить по ефѣ на тельца и по ефѣ на овна, и по гипу елея на ефу.
- 25. Въ седьмомъ мисяци, въ пятнаддатый день мёсяца, въ праздникъ, въ теченіе семи дней онъ долженъ приносить то же: такую же жертву за грёхъ, такое же всесожженіе, п столько же хлёбнаго приношенія и столько же елея.

ГЛАВА 46.

Такъ говорить Господь Богь: ворота внутренняго двора, обращенныя лицемъ къ востоку, должны быть заперты въ продолжени шести рабочихъ дней, а въ субботній день они должны быть отворены и въ день новомѣсячія должны быть отворены.

- 2. Князь пойдеть черезъ внёшній притворъ вороть и станеть у вереи этихъ вороть; и священиими совершать его всесожженіе и его благодарственную жертву; и онъ у порога вороть поклонится Господу и выйдеть, а ворота остаются незапертыми до вечера.
- 3. И народъ земли будетъ поклоняться предъ Господомъ, при входъ въ ворота, въ субботы и новоивсячія.

حا

j.

- 4. Всесожженіе, которое князь принесеть Господу въ субботній день, должно быть изъ шести агицевъ безъ порока и изъ овна безъ порока;
- 5. хлъбнаго приношенія ефа на овна, а на агнцевъ хлъбнаго приношенія, сколько рука его подасть, а елея гинъ на ефу.
- 6. Въ день новомѣсячія будутъ приносимы имъ изъ стада воловъ телецъ безъ порока, также щесть агицевъ и овенъ безъ порока.
- 7. Хлюбнаго приношенія онъ принесеть ефу на тельца и ефу на овна, а на агнцевь, сколько рука его подасть, и елея гинъ на ефу.

- 8. И когда приходить будеть князь, то долженъ входить чрезъ притворъ вороть и темъ же путемъ выходить.
- 9. А когда народъ земли будетъ приходить предъ лице Господа въ праздники, то вошедшій сіверными воротами для поклоненія долженъ выходить воротами южными, а вошедшій южными воротами долженъ выходить воротами сіверными; онъ не долженъ выходить тіми же воротами, которыми вошель, а долженъ выходить противоположными.
- 10. И князь долженъ находиться среди нихъ; когда они входятъ, входитъ и онъ; и когда они выходятъ, выходитъ и онъ.
- 11. И въ праздники и въ торжественные дни хлѣбнаго приношенія от мето должно быть по ефѣ на тельца и по ефѣ на овна, а на агицевъ, сколько подасть рука его, и елея по гину на ефу.
- 12. А если князь, по усердію своему, захочеть принести всесожжение или благодарственную жертву Господу, то должны отворить ему вообращенныя къ востоку, и совершить CB06 всесожженіе благодарственную CBORO жертву такъ же, какъ совершиль въ субботній день, и послів сего онъ выйпо выходъ ero И ворота вапрутся.
- 13. Каждый день приноси Господу во всесожжение однольтняго агнца безъ порока; каждое утро приноси его.
- 14. А хлебнаго приношенія прилагай къ нему каждое утро шестую часть ефы и елея третью часть гина, чтобы растворить муку; таково вечное постановленіе о хлебномъ приношеніи Господу, на-всегда.
- 15. Пусть приносять во всесожжение агица и хлёбное приношение и елей каждое утро постоянно.
- 16. Такъ говоритъ Господь Богъ: если князь даетъ кому изъ сыновей своихъ подарокъ, то это должно пойти
- (24) Iesek. 46, 11. (25) Yhcz. 29, 12. F.A. 46. (2) Iesek. 45, 22. (4) Yhcz. 28, 10. (8) Iesek. 44, 3. (41) Yhcz. 28, 16. Iesek. 45, 17. (43) Yhcz. 28, 10—11.

въ наслѣдство и его сыновьямъ; это владѣніе ихъ должно быть наслѣдственнымъ.

- 17. Если же онъ дасть изъ наслѣдія своего кому-либо изъ рабовъ своихъ подарокъ, то это будеть принадлежать ему только до года освобожденія, и тогда возвратится къ князю. Только къ сыновьямъ его должно переходить наслѣліе его.
- 18. Но князь не можеть брать изъ наслѣдственнаго участка народа, вытёсняя ихъ изъ владѣнія ихъ; изъ своего только владѣнія онъ можетъ удѣлять дѣтямъ своимъ, чтобы никто изъ народа Моего не былъ изгоняемъ изъ своего владѣнія.
- 19. И привелъ онъ меня тъмъ ходомъ, который съ боку воротъ, къ священнымъ комнатамъ для священниковъ, обращеннымъ къ съверу, и вотъ тамъ одно мъсто на краю къ западу.
- 20. И сказалъ мић: это мѣсто, гдѣ священники должны варить жертву за преступленіе и жертву за грѣхъ, гдѣ должны печь хлѣбное приношеніе, не вынося его на виѣшній дворъ, для освященія народа.
- 21. И вывель меня на внёшній дворъ и провель меня по четыремъ угламъ двора, и вотъ въ каждомъ углу двора еще дворъ.
- 22. Во всёхъ четырехъ углахъ двора были покрытые дворы въ сорокъ ложей длины и тридцать ширины, одной мёры во всёхъ четырехъ углахъ.
- 23. И кругомъ всёхъ ихъ четырехъ стёны, а у стёнъ сдёланы очаги кругомъ.
- 24. И сказалъ мић: воть поварни, въ которыхъ служители храма варятъ жертвы народныя.

ГЛАВА 47.

Потомъ привелъ онъ меня обратно къ дверямъ храма, и вотъ, изъподъ порога храма течетъ вода на востокъ, ибо храмъ стоялъ лицемъ на

- востокъ, и вода текла изъ-подъ праваго бока храма, по южную сторону жертвенника.
- 2. И вывель меня съверными воротами, и внъшнимъ путемъ обвелъ меня къ внъшнимъ воротамъ, путемъ обращеннымъ къ востоку; и вотъ, вода течетъ по правую сторону.
- 3. Когда тотъ мужъ пошелъ на востокъ, то въ рукъ держалъ шнуръ и отмърилъ тысячу локтей, и повелъ меня по водъ; воды было по лодыжку.
- 4. И еще отмфриль тысячу, и повель меня по водф; воды было по колфно. И еще отмфриль тысячу, и повель меня; воды было по поясницу.
- 5. Й еще отмърилъ тысячу, и уже тутъ былъ такой потокъ, черезъ который я не могъ идти, потомучто вода была такъ высока, что надлежало плыть, а переходить нельзя было этотъ потокъ.
- 6. И сказалъ мив: видвлъ, сынъ человъческій? и повелъ меня обратно къ берегу этого потока.
- 7. Й когда я пришель назадь, и воть, на берегахъ потока много было деревъ по ту и другую сторону.
- 8. И сказалъ мић: эта вода течетъ въ восточную сторону земли, сойдетъ на равнину и войдетъ въ море; и воды его сдълаются здоровыми.
- 9. И всякое живущее существо, пресмыкающееся тамъ, гдѣ войдутъ двѣ струи, будетъ живо; и рыбы будетъ весьма много, потомучто войдетъ туда эта вода, и воды въ моръ сдѣлаются здоровыми, и куда войдетъ этотъ потокъ, все будетъ живо тамъ.
- 10. И будуть стоять подлѣ него рыболовы отъ Ен-Гадди до Еглайма, будуть закидывать сѣти. Рыба будетъ въ своемъ видѣ и, какъ въ большомъ морѣ, рыбы будетъ весьма много.
- 11. Болота его и лужи его, которыя не сдёлаются здоровыми, будуть оставлены для соли.
- (18) Іезек. 45, 8. 3 Царств. 21, 30. (19) Іевек. 42, 1. (24) 1 Царств. 2, 13. Гл. 47. (1) Захар. 14, 8. (5) Римлян. 11, 33. (7) Апокалипс. 22, 1—2. (8) Захар. 14, 8. (9) Римлян. 11, 16. Мате. 13, 47. (10) Іерем. 16, 16.

- 12. У потока по берегамъ его съ той и другой стороны будуть рости всякія дерева, доставляющія пищу; листья ихъ не будуть увядать, и плоды на нихъ не будуть истощаться; каждый мъсяцъ будуть созръвать новые, потомучто вода для нихъ течеть изъ святилища; плоды ихъ бущуть употребляемы въ пищу, а листья на врачеваніе.
- 13. Такъ говоритъ Господь Богъ: вотъ распредвленіе, по которому вы должны раздвлить землю въ наследіе дванадцати коленамъ Израилевымъ: Іоснфу два удёла.
- 14. И насл'ядуйте ее, какъ одинъ, такъ и другой; такъ-какъ Я, поднявъ руку Мою, клялся отдать ее отцамъ вашимъ, то и будетъ земля сія насл'ядемъ вашимъ.
- 15. И вотъ предълъ земли: на съверномъ концъ, начиная отъ великаго моря, чрезъ Хетлонъ, по дорогъ въ Цедадъ,
- 16. Емасъ, Беротъ, Сивраимъ, находящійся между Дамасскою и Емасскою областями Гацаръ—Тихонъ, который на границѣ Аврана.
- 17. И будеть граница отъ моря до Гацар-Енонъ, граница съ Дамаскомъ, и далъе на съверъ область Емаеъ; и вотъ съверный край.
- 18. Черту восточнаго края ведите между Авраномъ и Дамаскомъ, между Галаадомъ и землею Израильскою, по Іордану, отъ съвернаго края до восточнаго моря; это восточный край.
- 19. А южный край съ полуденной стороны отъ Тамары до водъ пререканія при Кадись, и по теченію потока до великаго моря; это полуденный край на югь.
- 20. Западный же предъль—великое море, отъ южной границы до мъста противъ Емаеа; это западный край.
- 21. И разделите себе землю сію на уделы по коленамъ Изранлевымъ.
- 22. И раздѣли́те ее по жребію въ наслѣдіе себѣ и иноземцамъ, живущимъ у васъ, которые родили у

васъ дътей; и они среди сыновъ Израилевыхъ должны считаться наравнъ
съ природными жителями, и они
съ вами войдутъ въ долю среди колънъ Израилевыхъ.

23. Въ которомъ колънъ живетъ иноземецъ, въ томъ и дайте ему наследие его, говоритъ Господъ Богъ.

ГЛАВА 48.

Воть имена кольнь. На свверномъ краю по дорогь отъ Хетлона, ведущей въ Емаеъ, Гацаръ-Енонъ, отъ свверной границы Дамаска по пути къ Емаеу: все это отъ востока до моря одинъ удъль Дану.

2. Подл'в границы Дана, отъ восточнаго края до западнаго, это одинъ удълъ Асиру.

3. Подлѣ границы Асира, отъ восточнаго края до западнаго, это одинъ удѣлъ Нефеалиму.

4. Подав границы Нефеалима, отъ восточнаго края до западнаго, это одинъ удвлъ Манассіи.

5. Подлѣ границы Манассіи, отъ восточнаго края до западнаго, это одинъ удѣлъ Ефрему.

6. Подлѣ границы Ефрема, отъ восточнаго края до западнаго, это одинъ удѣлъ Рувиму.

7. Подлъ границы Рувима, отъ восточнаго края до западнаго, это одинъ удълъ Іудъ.

8. А подлѣ границы Іуды, отъ восточнаго края до западнаго, священный участокъ, шириною въ двадцать пять тысячъ тростей, а длиною наравнѣ съ другими удѣлами, отъ восточнаго края до западнаго; среди него будетъ святилище.

9. Участокъ, который вы посвятите Господу, длиною будетъ въ двадцать пять тысячъ, а шириною въ десять тысячъ тыся

10. И этотъ священный участокъ долженъ принадлежать священникамъ, къ съверу двадцать пять тысячъ и къ морю въ ширину десять тысячъ,

⁽¹²⁾ Исаія 65, 22. Апокалицс. 22, 2. (14) Быт. 12, 7. (17) Числ. 34, 9. (18) Числ. 34, 10. (19) Числ. 34, 3; 20, 13. Іевек. 48, 28. (22) Исаія 56, 3. Галат. 3, 28. Гл. 48. (8) Іевек. 45, 1. (9) Іезек. 45, 1.

- и къ востоку въ ширину десять тысячь, а къ югу въ длину двадцать пять тысячъ *тростей*, и среди него будеть святилище Господне.
- 11. Это посвятите священникамъ изъ сыновъ Садока, которые стояли на стражѣ Моей, которые во время отступничества сыновъ Израилевыхъ не отступили отъ Меня, какъ отступили друге левиты.
- 12. Имъ будетъ принадлежать эта часть земли изъ священнаго участка, святыня изъ святынь, у предъла левитовъ.
- 13. И левиты получать также у священническаго предъла двадцать пять тысячь въ длину и десять тысячь тростей въ ширину; вся длина двадцать пять тысячь, а ширина десять тысячь тростей.
- 14. И изъ этой части они не могутъ ни продать, ни промънять; и начатки земли не могутъ переходить къ другимъ, потомучто это—святыня Господня.
- 15. А остальныя пять тысячъ въ ширину съ двадцатью пятью тысячами въ общее употребленіе, на заселеніе и на предмъстья; городъ будеть въ срелинъ.
- 16. И вотъ размѣры его: сѣверная сторона четыре тысячи пятьсотъ и южная сторона четыре тысячи пятьсотъ, восточная сторона четыре тысячи пятьсотъ и западная сторона четыре тысячи пятьсотъ тростей.
- 17. А предмѣстья города къ сѣверу двѣсти пятьдесятъ, и къ востоку двѣсти пятьдесятъ, и къ югу двѣсти пятьдесять, и къ западу двѣсти пятьдесятъ тростей.
- 18. А что остается изъ длины противъ священнаго участка десять тысячъ къ востоку и десять тысячъ къ западу противъ священнаго участка, произведенія съ этой земли должны быть для продовольствія работающихъ въ городъ.
 - 19. Работать же въ городъ могутъ работники изъ всъхъ колънъ Израниевыхъ.

- 20. Весь отдъленный участокъ въ двадцать пять тысячъ длины и въ двадцать пять тысячъ ширины, четыреугольный, выдълите въ священный удълъ, со включеніемъ владъній города;
- 21. а остальное князю. Какъ со стороны священнаго участка, такъ и со стороны владъній города, противъ двадцати пяти тысячъ тростей до восточной границы участка, и на западъ противъ двадцати пяти тысячъ у западной границы соразмърно съ сими удълами, удълъ князю, такъ-что священный участокъ и святилище будетъ въ срединъ его.
- 22. И то, что отъ владъній левитскихъ и отъ владъній города остается въ промежуткъ, принадлежитъ также князю; промежутокъ между границею Іуды и между границею Веніамина будеть принадлежать князю.
- 23. Остальное же отъ кольнъ, отъ восточнаго края до западнаго—одинъ удълъ Веніамину.
- 24. Подлѣ границы Веніамина, отъ восточнаго края до западнаго—одинъ удѣлъ Симеону.
- 25. Подлѣ границы Симеона, отъ восточнаго кран до западнаго—одинъ удѣлъ Иссахару.
- 26. Подл'в границы Иссахара, отъ восточнаго края до западнаго—одинъ удёль Завулону.
- 27. Подлѣ границы Завулона, отъ восточнаго края до западнаго—одинъ удѣлъ Гаду.
- 28. А подлё границы Гада на южной стороне идеть южный предёль отъ Тамары къ водамъ пререканія при Кадись, вдоль потока до великаго моря.
- 29. Вотъ земля, которую вы по жребію раздѣлите колѣнамъ Израилевымъ, и вотъ участки ихъ, говоритъ Господь Богъ.
- 30. И воть выходы города: съ сѣверной стороны мѣры четыре тысячи пятьсотъ;
- 31. и ворота города называются именами колень Израилевых; къ северу трое вороть: ворота Рувимовы
- (11) Іезек. 44, 15. (14) Левит. 25, 34. (20) Апокалипс. 21, 16. (28) Іезек. 47, 19. (31) Апокалипс. 21, 12.

отни, ворота Іудины одни, ворота Левінны одни.

- 32. И съ восточной стороны мирим четыре тысячи пятьсотъ, и трое воротъ: ворота Іосифовы одни, ворота Веніаминовы одни, ворота Дановы одни;
- 33. и съ южной стороны міры четире тысячи пятьсоть, и трое вороть: ворота Симеоновы одни, ворота Ис-

сахаровы одни, ворота Завулоновы одни.

- 34. Съ морской стороны мюры четыре тысячи пятьсоть; вороть здёсь трое же: ворота Гадовы одни, ворота Асировы одни, ворота Нефеалимовы одни.
- 35. Всего кругомъ восемнадцать тысячъ. А имя городу съ того дня будетъ: Господь тамъ.

(35) Исаія 62, 2. Левит. 26, 12. Псал. 45, 6.

КНИГА

ПРОРОКА ДАНІИЛА.

ГЛАВА 1.

Въ третій годъ царствованія Іоакима, царя Іудейскаго, пришель Навуходоносоръ, царь Вавилонскій, къ Іерусалиму и осадиль его.

2. И предаль Господь въ руку его Іоакима, царя Іудейскаго, и часть сосудовъ Дома Божія, и онъ отправиль ихъ въ землю Сеннааръ, въ домъ бога своего, и внесъ эти сосуды въ сокровищницу бога своего.

3. И сказать царь Асфеназу, начальнику евнуховъ своихъ, чтобъ онъ изъ сыновъ Израилевыхъ, изъ рода царскаго и княжескаго, привелъ

4. отроковъ, у которыхъ нѣтъ ни какого тѣлеснаго недостатка, красивыхъ видомъ и понятливыхъ для всякой науки, и разумѣющихъ науки и смышленыхъ и годныхъ служить въ чертогахъ царскихъ, и чтобы научилъ ихъ книгамъ и языку Халдейскому.

 И назначилъ имъ царь ежедневную пищу съ царскаго стола и вино, которое самъ пилъ, и велълъ воспитывать ихъ три года, по истечени которыхъ они должны были предстать предъ царя.

6. Между ними были изъ сыновъ Іудиныхъ Даніилъ, Ананія, Мисаплъ и Азарія.

7. Й переименоваль ихъ начальникъ евнуховъ — Даніила Валтасаромъ, Ананію Седрахомъ, Мисанла Мисахомъ и Азарію Авденаго.

8. Даніня положия въ сердцѣ своемъ не оскверняться яствами со стола царскаго и виномъ, какое пьетъ царь, и потому просилъ начальника евнуховъ о томъ, чтобы не оскверняться ему.

 Богъ даровалъ Данінлу милость и благорасположеніе начальника евнуховъ:

10. и начальникъ евнуховъ сказалъ Даніилу: «боюсь я господина моего, царя, который самъ назначилъ вамъ пищу и питье: если онъ увидитъ лица ваши худощавъе, нежели у отроковъ, сверстниковъ вашихъ, то вы сдълаете голову мою виновною предъ царемъ».

Тл. 1. (1) 4 Царств. 24, 10. 2 Паралипом. 36, 5. (2) 2 Паралипом. 36, 6—7. (3) 4 Царств. 20, 18. Исаія 39, 7. (4) Исаія 39, 7. (5) 4 Царств. 25, 30. (7) Дан. 5, 12. (8) Левит. 11, 4. Товит. 1, 11. Іудию 12, 2. (9) Притч. 16, 7.

КНИГА

- 11. Тогда сказалъ Даніилъ Амелсару, котораго начальникъ евнуховъ приставилъ къ Даніилу, Ананіи, Мисаилу и Азаріи:
- 12. «сдълай опыть надъ рабами твоими: въ теченіе десяти дней пусть дають намъ въ пищу овощи и воду для питья;
- 13. и потомъ пусть явятся предъ тобою лица наши и лица тѣхъ отроковъ, которые питаются царскою пищею, и затѣмъ поступай съ рабами твоими, какъ увидишь».
- 14. Онъ послушался ихъ въ этомъ и испытывалъ ихъ десять дней.
- 15. По истечени же десяти дней лица ихъ оказались красивѣе, и тѣломъ они были полиѣе всѣхъ тѣхъ отроковъ, которые питались царскими яствами.
- 16. Тогда Амелсаръ бралъ ихъ кушанье и вино для питья и давалъ имъ овощи.
- 17. И даровалъ Богъ четыремъ симъ отрокамъ знаніе и разумѣніе всякой книги и мудрости, а Даніилу еще даровалъ разумѣть и всякія видѣнія и сны.
- 18. По окончаніи тіхх дней, когда царь приказаль представить ихъ, начальникъ евнуховъ представиль ихъ Навуходоносору.
- 19. И царь говориль съ ними, и изъ всёхъ *отроков* не нашлось подобныхъ Даніилу, Ананіи, Мисаилу и Азаріи, и стали они служить предъцаремъ.
- 20. И во всякомъ дѣлѣ мудраго уразумѣнія, о чемъ ни спрашивалъ ихъ царь, онъ находилъ ихъ въ десять разъ выше всѣхъ тайновѣдцевъ и волхвовъ, какіе были во всемъ царствѣ его.
- 21. И быль тамъ Даніиль до перваго года царя Кира.

ГЛАВА 2.

Во второй годъ царствованія Навуходоносора снились Навуходоносору сны, и возмутился духъ его и сонъ удалился отъ него.

- 2. И велълъ царь созвать тайновъдцевъ и гадателей, и чародъевъ и Халдеевъ, чтобъ они разсказали царю сновидънія его. Они пришли и стали предъ паремъ.
- 3. И сказаль имъ царь: «сонъ снился мнѣ, и тревожится духъ мой; желаю знать этоть сонъ».
- 4. И сказали Халден царю по Арамейски: «царь! во-въки живи! скажи сонъ рабамъ твоимъ, и мы объяснимъ значение его».
- 5. Отвічаль царь и сказаль Халдеямь: «слово отступило оть меня; если вы не скажете мні сновидінія и значенія его, то въ куски будете изрублены, и домы ваши обратится въ развалины;
- 6. если же разскажете сонъ и значеніе его, то получите отъ меня дары, награду и великую почесть; итакъ скажите мив сонъ и значеніе его».
- 7. Они вторично отвъчали и сказали: «да скажетъ царь рабамъ своимъ сновидъніе, и мы объяснимъ его значеніе».
- 8. Отвъчалъ царь и сказалъ: «върно знаю, что вы хотите выиграть время, потомучто видите, что слово отступило отъ меня.
- 9. Такъ-какъ вы не объявляете мив сновидвнія, то у васъ одинъ умысель: вы собираетесь сказать мив ложь и обманъ, пока минетъ время; итакъ разскажите мив сонъ, и тогда и узнаю, что вы можете объяснить мив и значеніе его».
- 10. Халден отвъчали царю и сказали: «нътъ на землъ человъка, который могъ бы открыть это дъло царю, и потому ни одинъ царь, великій и могущественный, не требовалъ подобнаго ни отъ какого тайновъдца, гадателя и Халдея;
- 11. діло, котораго царь требуеть, такъ трудно, что никто другой не можеть открыть его царю, кромів боговь, которыхъ обитаніе не съ плотью».
- 12. Разсвиръпълъ царь и сильно разгитвался на это и приказалъ истребить всъхъ мудрецовъ Вавилонскихъ.
- (17) Быт. 40, 12—13; 41, 28—29. (19) Іевек. 28, 3. (20) Іезек. 28, 3. Дан. 5, 11. (21) Дан. 6, 28. Гл. 3. (2) Дан. 4, 3. (4) Дан. 5, 10; 6, 6. (6) Дан. 5, 7. (10) Быт. 41, 8.

- 13. Когда вышло это повелѣніе, чтобъ убивать мудрецовъ, искали Даніила и товарищей его, чтобы умертвить ихъ.
- 14. Тогда Даніиль обратился съ совѣтомъ и мудростью къ Аріоху, начальнику царскихъ тѣлохранителей, который вышель убивать мудрецовъ Вавилонскихъ,
- 15. и спросилъ Аріоха, сильнаго при царѣ: «почему такое грозное повелѣніе отъ царя?» Тогда Аріохъ разсказалъ все дѣло Даніилу.
- 16. И Даніилъ вошелъ и упросилъ царя дать ему время, и онъ представитъ царю толкованіе *сна*.
- 17. Даніилъ пришелъ въ домъ свой и разсказалъ дѣло Ананіи, Мисаилу и Азаріи—товарищамъ своимъ,
- 18. чтобъ они просили милости у Бога Небеснаго объ этой тайнъ, дабы Даніилъ и товарищи его не погибли съ прочими мудрецами Вавилонскими.
- 19. И тогда открыта была тайна Даніилу въ ночномъ виденіи, и Дапіилъ благословилъ Бога Небеснаго.
- 20. И еказалъ Даніилъ: «да будетъ благословенно имя Господа отъ въка и до въка, ибо у Него мудрость и сила:
- 21. Онъ измѣняетъ времена и лѣта, низлагаетъ царей и поставляетъ царей, даетъ мудрость мудрымъ и разумѣніе разумнымъ;
- 22. Онъ открываеть глубокое и сокровенное, знаеть, что во мракъ, и свъть обитаеть съ Нимъ.
- 23. Славлю и величаю Тебя, Боже отцовъ моихъ, что Ты даровалъ миъ мудрость и силу и открылъ миъ то, о чемъ мы молили Тебя; ибо Ты открылъ намъ дъло царя».
- 24. Посл'в сего Даніилъ вошелъ къ Аріоху, которому царь повел'влъ умертвить мудрецовъ Вавилонскихъ, пришелъ и сказалъ ему: «не убивай мудрецовъ Вавилонскихъ; введи меня къ царю, и я открою значеніе сна».
- 25. Тогда Аріохъ немедленно привелъ Даніила къ царю и сказалъ ему: «я нашелъ изъ плённыхъ сыновъ

- Іуден человѣка, который можетъ открыть царю значеніе сна».
- 26. Царь сказалъ Данінлу, который названъ былъ Валтасаромъ: «можешъ ли ты сказать миѣ сонъ, который я видълъ, и значеніе его?»
- 27. Даніилъ отвъчалъ царю и сказалъ: «тайны, о которой царь спрашиваетъ, не могутъ открыть царю ни мудрецы, ни обаятели, ни тайновъдцы, ни гадатели.
- 28. Но есть на небесахъ Богъ, открывающій тайны; и Онъ открылъ царю Навуходоносору, что будетъ въ послъдніе дни. Сонъ твой и видънія главы твоей на ложъ твоемъ были такія:
- 29. ты, царь, на ложѣ твоемъ думаль о томъ, что будеть послѣ сего? и Открывающій тайны показаль тебѣто, что будеть.
- 30. А мит тайна сія открыта не потому, чтобъ я быль мудрѣе всѣхъ живущихъ, но для того, чтобъ открыто было царю разумѣніе, и чтобы ты узналь помышленія сердца твоего.
- 31. Тебѣ, царь, было такое видѣніе: вотъ, какой-то большой истуканъ; огромный быль этотъ истуканъ, въ чрезвычайномъ блескѣ стоялъ онъ предъ тобою, и страшенъ былъ видъего.
- 32. У этого истукана голова была изъ чистаго золота, грудь его и руки его—изъ серебра, чрево его и бёдра его—издныя,
- 33. голени его жельзныя, ноги его частью жельзныя, частью глиняныя.
- 34. Ты видёль его, доколё камень не оторвался оть горы безъ содёйствія рукъ, удариль въ истуканъ, въ желёзныя и глиняныя иоги его, и разбиль ихъ.
- 35. Тогда все вмѣстѣ раздробилось: желѣзо, глина, мѣдь, серебро и золото сдѣлались какъ прахъ на лѣтнихъ гумнахъ, и вѣтеръ унесъ ихъ, и слѣда не осталось отъ нихъ; а камень, разбившій истуканъ, сдѣлался великою горою и наполнилъ всю землю.
- (18) Псал. 144, 19. (19) Іонл. 2, 28. (20) Псал. 112, 2. (21) 1 Царств. 2, 7—8. Притч. 8, 14. Дан. 4, 14. (22) 1 Корине. 4, 5. Евр. 4, 13. 1 Тимое. 6, 16. (26) Дан. 1, 17. (29) Амос. 3, 7. (30) Дан. 5, 12. (34) Мате. 21, 44. Лук. 20, 18. (35) Псал. 1, 4. Лук. 20, 17—18. Ефес. 4, 10.

- 36. Вотъ сонъ! Скажемъ предъ царемъ и значение его.
- 37. Ты, царь, царь царей, которому Богъ Небесный даровалъ царство, власть, силу и славу,
- 38. и всёхъ сыновъ человъческихъ, гдъ бы они ни жили, звърей земныхъ и птицъ небесныхъ Онъ отдалъ въ твои руки и поставилъ тебя владыкою надъ всёми ими, ты—эта золотая голова!
- 39. Послѣ тебя возстанетъ другое царство, ниже твоего, и еще третье царство, мѣдное, которое будетъ владычествовать надъ всею землею.
- 40. А четвертое царство будеть крѣпко, какъ желѣзо; ибо какъ желѣзо разбиваеть и раздробляеть все, такъ и оно, подобно всесокрушающему желѣзу, будетъ раздроблять и сокрушать.
- 41. А что ты видѣлъ ноги и пальцы на ногахъ частью изъ глины горшечной, а частью изъ желѣза, то будеть царство раздѣленное, и въ немъ останется нѣсколько крѣпости желѣза, такъ-какъ ты видѣлъ желѣзо, смѣшанное съ горшечною глиною.
- 42. И какъ персты ногъ были частью изъ жёлѣза, а частью изъ глины, такъ и царство будетъ частью крѣпкое, частью хрупкое.
- 43. А что ты видълъ жельзо, смъшанное съ глиною горшечною, это значитъ, что они смъшаются чрезъ съмя человъческое, но не сольются одно съ другимъ, какъ жельзо не смъшивается съ глиною.
- 44. И во дни техъ царствъ Богъ Небесный воздвигнетъ царство, которое во-веки не разрушится, и царство это не будетъ передано другому народу; оно сокрушитъ и разрушитъ всъ царства, а само будетъ стоять вечно,
- 45. такъ-какъ ты виделъ, что камень отторгнутъ былъ отъ горы не руками и раздробилъ железо, медь, глину, серебро и золото. Великій Богъ далъ знатъ царю, что будетъ после сего. И веренъ этотъ сонъ, и точно истолкованіе его!»

- 46. Тогда царь Навуходоносоръ палъ на лице свое и поклонился Даніилу и велълъ принести ему дары и благовонныя куренія,
- 47. и сказаль царь Даніилу: «истинно Богь вашь есть Богь боговь и Владыка царей, открывающій тайны, когда ты могь открыть эту тайну!»
- 48. Тогда возвысиль царь Данінла и даль ему много большихъ подарковь и поставиль его надъ всею областью Вавилонскою и главнымъ начальникомъ надъ всеми мудрецами Вавилонскими.
- 49. Но Даніилъ просилъ царя, и онъ поставилъ Седраха, Мисаха и Авденаго надъ дѣлами страны Вавилонской, а Даніилъ остался при дворѣ царя.

ГЛАВА 3.

Парь Навуходоносоръ сдёлалъ золотой истуканъ, вышиною въ шестьдесятъ локтей, шириною въ шесть локтей, поставилъ его на полъ Деиръ, въ области Вавилонской,

- 2. и послаль царь Навуходоносорь собрать сатраповъ, нам'встниковъ, воеводъ, верховныхъ судей, казнохранителей, законовъдцевъ, блюстителей суда и всъхъ областныхъ правителей, чтобъ они пришли на торжественное открытіе истукана, который поставиль царь Навуходоносоръ.
- 3. И собрадись сатрапы, нам'встники, военачальники, верховные суды, казнохранители, законов'яды, блюстители суда и всё областные правители на открытіе истукана, который Навуходоносоръ царь поставиль, и стали предъ истуканомъ, который воздвигъ Навуходоносоръ.
- 4. Тогда глашатай громко воскликнуль: «объявляется вамъ, народы, племена и языки:
- 5. въ то время, какъ услышите звукъ трубы, свиръли, цитры, цъвницы, гуслей и симфоніи, и всякихъ музыкальныхъ орудій, падите и поклонитесь
- (37) Дан. 5, 18. (38) Іерем. 27, 6; 28, 14. Исаія 13, 19. (43) Дан. 11, 17. (44) Дан. 4, 31; 6, 26; 7, 14. Михей 4, 7. Лук. 1, 33. (46) Дъяв. 14, 13. (47) Дан. 4, 6. Гл. 8. (1) Римляв. 1, 23. (5) Мате. 4, 9. Дъяв. 19, 28.

золотому истукану, который поставиль царь Навуходоносоръ,

- 6. а кто не падеть и не поклонится, тотчасъ брошенъ будетъ въ нечь, раскаменную огнемъ».
- 7. Посему, когда всё народы услышали звукъ трубы, свирёли, цитры, цёвницы, гуслей и всякаго рода музыкальныхъ орудій, то пали всё народы, шемена и языки и поклонились золотому истукану, который поставиль Навуходоносоръ царь.
- 8. Въ это самое время приступили нъкоторые изъ Халдеевъ и донесли на Іудеевъ.
- 9. Они сказали царю Навуходоносору: «царь, во-въки живи!
- 10. Ты, царь, далъ повелѣніе, чтобы каждый человѣкъ, который услышить звукъ трубы, свирѣли, цитры, цѣвницы, гуслей и симфоніи и всякаго рода музыкальныхъ орудій, палъ и поклонился золотому истукану;
- 11. а кто не падетъ и не поклонится, тотъ долженъ быть брошенъ въ печь, раскаленную огнемъ.
- 12. Есть мужи Іудейскіе, которыхъ ты поставилъ надъ дёлами страны Вавилонской, Седрахъ, Мисахъ и Авденаго; эти мужи не повинуются повеленю твоему, царь, богамъ твомиъ не служатъ и золотому истукану, который ты поставилъ, не поклоняются».
- 13. Тогда Навуходоносоръ во гнѣвѣ и ярости повелѣлъ привести Седраха, Мисаха и Авденаго; и приведены были эти мужи къ парю.
- 14. Навуходоносоръ сказалъ имъ: «съ умысломъ ли вы, Седрахъ, Мисахъ и Авденаго, богамъ моимъ не служите и золотому истукану, который и поставилъ, не поклоняетесь?
- 15. Отнынъ, если вы готовы, какъ скоро услышите звукъ трубы, свиръли, цитры, цъвницы, гуслей, симфоніи и всякаго рода музыкальныхъ орудій,

- падите и поклонитесь истукану, который я сдёлаль; если же не поклонитесь, то въ тоть же часъ брошены будете въ печь, раскаленную огнемъ, и тогда какой Богъ избавить васъ отъ руки моей?»
- 16. И отвъчали Седрахъ, Мисахъ и Авденаго и сказали царю Навуходоносору: «нътъ нужды намъ отвъчать тебъ на это.
- 17. Богъ нашъ, Которому мы служимъ, силенъ спасти насъ отъ печи, раскаленной огнемъ, и отъ руки твоей, царь, избавитъ.
- 18. Если же и не будеть того, то да будеть изв'єстно теб'в, царь, что мы богамъ твоимъ служить не будемъ и золотому истукану, который ты поставиль, не поклонимся».
- 19. Тогда Навуходоносоръ исполнился ярости, и видъ лица его измънился на Седраха, Мисаха и Авденаго, и онъ повелътъ разжечь печь въ семъразъ силънъе, нежели какъ обыкновенно разжигали ее,
- 20. и самымъ сильнымъ мужамъ изъ войска своего приказалъ связать Седраха, Мисаха и Авденаго и бросить ихъ въ печь, раскаленную огнемъ.
- 21. Тогда мужи сін связаны были въ исподнемъ и верхнемъ платъв своемъ, въ головныхъ повязкахъ и въ прочихъ одеждахъ своихъ и брошены въ печь, раскаленную огнемъ.
- 22. И какъ повелѣніе царя было строго, и печь раскалена была чрезвычайно, то пламя огня убило тѣхъ людей, которые бросали Седраха, Мисаха и Авденаго.
- 23. А сін три мужа—Седрахъ, Мисахъ и Авденаго—упали въ раскаленную огнемъ печь связанные.
- 24 *. (И ходили посреди пламени, воспѣвая Бога и благословляя Господа.
- 25. И ставъ Азарія молился и, открывъ уста свои среди огня, возгласиль:
- (9) Дан. 2, 4; 5, 10. (10) Дан. 6, 12. (12) Дан. 2, 48. (15) Исход. 5, 2. 4 Царств. 18, 35. Мате. 27, 43. (16) Дъян. 20, 24. (17) Псал. 65, 12; 85, 13. (18) Исход. 20, 5; 23, 24. Дъян. 5, 29.

^{*} Стихи съ 24 по 91-й переведены съ Греческаго, потомучто въ Еврейскомъ текстъ въть ихъ.

- 26. «благословенъ Ты, Господи Боже отцовъ нашихъ, хвально и прославленно имя Твое во-въки.
- 27. Ибо праведенъ Ты во всемъ, что содълалъ съ нами, и всъ дъла Твои истинны и пути Твои правы и всъ суды Твои истинны.
- 28. Ты совершилъ истинные суды во всемъ, что навелъ на насъ и на святый градъ отцовъ нашихъ Іерусалимъ, потомучто по истинъ и по суду навелъ Ты все это на насъ за гръхи наши.
- 29. Ибо согрѣшили мы и поступили беззаконно, отступивши отъ Тебя, и во всемъ согрѣшили;
- 30. заповъдей Твоихъ не слушали и не соблюдали ихъ и не поступали, какъ Ты повелълъ намъ, чтобы благо намъ было.
- 31. И все, что Ты навель на насъ, и все, что Ты содълаль съ нами, содълаль по истинному суду,—
- 32. и предаль насъ въ руки враговъ беззаконныхъ, ненавистиъйшихъ отступниковъ, и царю неправосудному и злъйшему на всей землъ.
- 33. И нынѣ мы не можемъ открыть устъ нашихъ; мы сдѣлались стыдомъ и поношеніемъ для рабовъ Твоихъ и чтущихъ Тебя.
- 34. Но не предай насъ навсегда ради имени Твоего и не разрушь завъта Твоего.
- 35. Не отними отъ насъ милости Твоей ради Авраама, возлюбленнаго Тобою ради Исаака, раба Твоего, и Израиля, святаго Твоего,
- 36. которымъ Ты говорилъ, что умножишь съмя ихъ, какъ звъзды небесныя и какъ песокъ на берегу моря.
- 37. Мы умалены, Господи, паче всёхъ народовъ и унижены нынё на всей землё за грёхи наши,
- 38. и нътъ у насъ въ настоящее время ни князя, ни пророка, ни вождя, ни всесожженія, ни жертвы, ни приношенія, ни еиміама, ни мъста, чтобы намъ принести жертву Тебъ и обръсть милость Твою.
- 39. Но съ сокрушеннымъ сердцемъ и смиреннымъ духомъ да будемъ приняты.
 - 40. Какъ при всесожжении овновъ

- и тельцовъ и какъ при тысячахъ тучныхъ агнцевъ, такъ да будетъ жертва наша предъ Тобою нынъ благоугодною Тебъ; ибо нътъ стыда уповающимъ на Тебя.
- 41. И нынѣ мы слѣдуемъ за Тобою всѣмъ сердцемъ и боимся Тебя и ищемъ лица Твоего.
- 42. Не посрами насъ, но сотвори съ нами по снисхожденію Твоему и по множеству милости Твоей
- 43. и избави насъ силою чудесъ Твоихъ и дай славу имени Твоему, Господи,
- 44. и да постыдятся всё, дёлающіе рабамъ Твоимъ зло, и да постыдятся со всёмъ могуществомъ, и сила ихъ да сокрушится,
- 45. и да познають, что Ты Господь Богь единъ и славенъ по всей вселенной».
- 46. А между тъмъ слуги царя, ввергшіе ихъ, не переставали разжигать печь нефтью, смолою, паклею и хворостомъ,
- 47. и поднимался пламень надъ печью на сорокъ девять локтей
- 48. и вырывался и сожигаль техъ изъ Халдеевъ, которыхъ достигалъ около печи.
- 49. Но Ангелъ Господень сошелъ въ печь вмѣстѣ съ Азаріею и бывшими съ нимъ
- 50. и выбросиль пламень огня изъ печи и сдёлаль, что въ срединт печи быль какъ-бы шумящій влажный вістерь, и огонь нисколько не прикоснулся къ нимъ и не повредиль имъ и не смутилъ ихъ.
- 51. Тогда сін трое какъ-бы одними устами воспъли въ печи, и благословили и прославили Бога:
- 52. «благословенъ Ты, Господи Боже отцовъ нашихъ, и хвальный и превозносимый во-вѣки, и благословенно имя славы Твоей, святое и прехвальное и превозносимое во-вѣки.
- 53. Благословенъ Ты въ храмѣ святой славы Твоей, и прехвальный и преславный во-вѣки.
- 54. Благословенъ Ты, видящій бездны, возсідающій на херувимахъ, и прехвальный и превозносимый вовіси.



- 55. Благословенъ Ты на престолъ славы царства Твоего, и прехвальный и превозносимый во-въки.
- 56. Благословенъ Ты на тверди небесной, и прехвальный и превозносимый во-въки.
- 57. Благословите, всё дёла Господни, Господа, пойте и превозносите Его во-въки.
- 58. Благословите, Ангелы Господни, Господа, пойте и превозносите Его во-въки.
- 59. Благословите, небеса, Господа, пойте и превозносите Его во-въки.
- 60. Благословите Господа, всѣ воды, которыя превыше небесъ, пойте и превозносите Его во-въки.
- 61. Благословите, всѣ силы Господни, Господа, пойте и превозносите Его во-въки.
- 62. Благословите, солнце и луна, Господа, пойте и превозносите Его во-въки.
- 63. Благословите, звъзды небесныя, Господа, пойте и превозносите Его во-въки.
- 64. Благословите, всякій дождь и роса, Господа, пойте и превозносите Его во-въки.
- 65. Благословите, всѣ вѣтры, Господа, пойте и превозносите Его вовъки.
- 66. Благословите, огонь и жаръ, Господа, пойте и превозносите Его вовъки
- 67. Благословите, холодъ и зной, Господа, пойте и превозносите Его во-въки.
- 68. Благословите, росы и инеи, Господа, пойте и превозносите Его вовъки.
- 69. Благословите, ночи и дни, Господа, пойте и превозносите Его вовъки.
- 70. Благословите, свёть и тьма, Господа, пойте и превозносите Его во-въки.
- 71. Благословите, ледъ и морозъ, Господа, пойте и превозносите Его во-въки.
- 72. Благословите, иней и снътъ, Господа, пойте и превозносите Его во-въки.
 - 73. Благословите, модній и облака,

- Господа, пойте и превозносите Ero во-въки.
- 74. Да благословить земля Господа, да поеть и превозносить Его во-вѣки.
- 75. Благословите, горы и холмы, Господа, пойте и превозносите Его во-въки.
- 76. Благословите Господа, всѣ произрастенія на землѣ, пойте и превозносите Его во-въки.
- 77. Благословите, источники, Господа, пойте и превозносите Его вовъки.
- 78. Благословите, моря и рѣки, Господа, пойте и превозносите Его вовѣки.
- 79. Благословите Господа, киты и все, движущееся въ водахъ, пойте и превозносите Его во-въки.
- 80. Благословите, всё птицы небесныя, Господа, пойте и превозносите Его во-вёки.
- 81. Благословите Господа, звѣри и весь скотъ, пойте и превозносите Его во-вѣки.
- 82. Благословите, сыны человъческіе, Господа, пойте и превозносите Его во-въки.
- 83. Благослови, Израиль, Господа, пой и превозноси Его во-въки.
- 84. Благословите, священники Господни, Господа, пойте и превозносите Его во-въки.
- 85. Благословите, рабы Господни, Господа, пойте и превозносите Его во-въки.
- 86. Благословите, духи и души праведныхъ, Господа, пойте и превозносите Его во-въки.
- 87. Благословите, праведные и смиренные сердцемъ, Господа, пойте и превозносите Его во-въки.
- 88. Благословите, Ананія, Азарія и Мисаилъ, Господа, пойте и превозносите Его во-въки, ибо Онъ извлекъ насъ изъ ада и спасъ насъ отъ руки смерти, и избавилъ насъ изъ среды печи горящаго пламени и изъ среды огня избавилъ насъ.
- 89. Славьте Господа, ибо Онъ благъ, ибо во-въкъ милость Его.
- 90. Влагословите, всѣ чтущіе Господа, Бога боговъ, пойте и славьте, ибо во-въкъ милость Его».)



Ţ

Ξ

- 91. Навуходоносоръ царь (услышавъ, что они поютъ) изумился и поспъшно всталъ и сказалъ вельможамъ своимъ: «не троихъ ли мужей бросили мы въ огонь связанными?» Они въ отвътъ сказали царю: «истинно такъ, царь!»
- 92. На это онъ сказалъ: «вотъ, я вижу четырехъ мужей несвязанныхъ, ходящихъ среди огня, и нътъ имъ вреда; и видъ четвертаго подобенъ сыну Божію».
- 93. Тогда подошелъ Навуходоносоръ къ устью печи, раскаленной огнемъ, и сказалъ: «Седрахъ, Мисахъ и Авденаго, рабы Бога Всевышняго! выйдите и подойдите!» Тогда Седрахъ, Мисахъ и Авденаго вышли изъ среды огня.
- 94. И собравшись сатрапы, намыстники, военачальники и совётники даря усмотрёли, что надъ тёлами мужей сихъ огонь не имълъ силы, и волоса на голове не опалены, и одежды ихъ не измёнились, и даже запаха огня не было отъ нихъ.
- 95. Тогда Навуходоносоръ сказалъ: «благословенъ Богъ Седраха, Мисаха и Авденаго, Который послалъ Ангела Своего и избавилъ рабовъ Своихъ, которые надъялись на Него и не послушались царскаго повелънія и предали тъла свои (огню), чтобы не служить и не поклоняться иному богу, кромъ Бога своего!
- 96. И отъ меня дается повельніе, чтобы изъ всякаго народа, племени и языка кто произнесетъ хулу на Бога Седраха, Мисаха и Авденаго, быль изрубленъ въ куски, и домъ его обращенъ въ развалины, ибо ивтъ инаго Бога, который могъ бы такъ спасать».
- 97. Тогда царь возвысиль Седраха, Мисаха и Авденаго въ странъ Вавилонской (и возвеличиль ихъ и удостоилъ ихъ начальства надъ прочими Іудеями въ его царствъ).
- 98. Навуходоносоръ царь всёмъ народамъ, племенамъ и языкамъ, живущимъ по всей землё: миръ вамъ да умножится!

- 99. Знаменія и чудеса, какія совершиль надо мною Всевышній Богь, угодно мнъ возвъстить вамъ.
- 100. Какъ велики знаменія Его и какъ могущественны чудеса Его! Царство Его парство въчное, и владычество Его въ роды и роды.

ГЛАВА 4.

- Я Навуходоносоръ спокоенъ былъ въ домъ моемъ и благоденствовалъ въ чертогахъ моихъ.
- 2. Но я видёль сонь, который устрашиль меня, и размышленія на ложё моемь и видёнія головы моей смутили меня.
- 3. И дано было мною повеление привесть ко мне всехъ мудрецовъ Вавилонскихъ, чтобъ они сказали мне значение сна.
- 4. Тогда пришли тайновъдцы, обаятели, Халден и гадатели; я разсказалъ имъ сонъ, но они не могли мнъ объяснить значенія его.
- 5. Наконецъ вошелъ ко миѣ Даніилъ, которому имя было Валтасаръ по имени бога моего и въ которомъ духъ святаго Бога; ему разсказалъ я сонъ.
- 6. Валтасаръ, глава мудрецовъ! я знаю, что въ тебь духъ святаго Бога, и ни какая тайна не затрудняетъ тебя; объясни мив видънія сна моего, который я видъть, и значеніе его.
- 7. Видьнія же головы моей на ложь моемь были такія: я видьль воть, среди земли дерево весьма высокое.
- 8. Большое было это дерево и крапкое, и высота его достигала до неба, и оно видимо было до краевъ всей земли.
- 9. Листья его прекрасные, и плодовъ на немъ множество, и пища на немъ для всёхъ; подъ нимъ находили тень полевые звери, и въ ветвяхъ его гиездились птицы небесныя, и отъ него питалась всякая плоть.
- 10. И видель я въ виденіяхъ головы моей на ложе моемъ, и вотъ,
- (92) Дан. 7, 13. Мате. 27, 54. (93) Дан. 6, 20. (94) Исаія 43, 2. Евр. 12, 18, 24. (95) Исаі. 33, 8; 90. 11. Дан. 6, 22. (96) 1 Ездр. 6, 11. Іерем. 10, 10. Дан. 6, 27. (100) Дан. 7, 14. Гл. 4. (2) Дан. 2, 1. (5) Іевек. 18, 3. (6) Дан. 6, 47. (7) Іезек. 31, 3. (9) Іезек. 31, 6.

нисшель съ небесъ Бодрствующій и Святый.

- 11. Воскликнувъ громко, Онъ сказаль: «срубите это дерево, обрубите вътви его, стрясите листья съ него и разбросайте плоды его; пусть удалятся звъри изъ-подъ него и птицы съ вътвей его;
- 12. но главный корень его оставьте въ земль, и пусть онъ въ узахъ жельзныхъ и мъдныхъ среди полевой травы орошается небесною росою, и съ животными пусть будетъ часть его въ травъ земной.
- 13. Сердце человъческое отнимется отъ него и дастся ему сердце звърпное, и пройдутъ надъ нимъ семъ временъ.
- 14. Повельніемъ Водрствующихъ это опредълено, и по приговору Святихъ назначено, дабы знали живущіе, что Всевышній владычествуетъ надъ царствомъ человьческимъ и даетъ его, кому хочетъ, и поставляетъ надъ нимъ уничиженнаго между людьми».
- 15. Такой сонъ видълъ я, царь Навуходоносоръ; а ты, Валтасаръ, скажи значение его, такъ-какъ никто изъ мудрецовъ въ моемъ царствъ не могъ объяснить его значения, а ты можешь, потомучто духъ святаго Бога въ тебъ.
- 16. Тогда Данінлъ, которому имя Валтасаръ, около часа пробылъ въ изумленіи, и мысли его смущали его. Царь началъ говорить и сказалъ: «Валтасаръ! да не смущаетъ тебя этотъ сонъ и значеніе его». Валтасаръ отвѣчалъ и сказалъ: «господинъ мой! твоимъ бы ненавистникамъ этотъ сонъ, и врагамъ твоимъ значеніе его!
- 17. Дерево, которое ты видълъ, которое было большое и крѣпкое, высотою своею достигало до небесъ и видимо было по всей землѣ.
- 18. на которомъ листья были прекрасные и множество плодовъ и пропитаніе для всёхъ, подъ которымъ обитали звёри полевые и въ вётвяхъ котораго гиёздились птицы небесныя,
 - 19. это—ты, царь, возведичившійся

- и укрѣпившійся, и величіе твое возросло и достигло до небесъ и власть твоя—до краевъ земли.
- 20. А что царь видёль Бодрствующаго и Святаго, сходящаго съ небесъ, Который сказаль: срубите дерево и истребите его, только главный корень его оставьте въ землё, и пусть онъ въ узахъ желёзныхъ и мёдныхъ среди полевой травы орошается росою небесною, и съ полевыми звёрями пусть будетъ часть его, доколё не пройдуть надъ нимъ семь временъ,—
- 21. то вотъ значеніе этого, царь, и вотъ опредъленіе Всевышняго, которое постигнетъ господина моего, царя:
- 22. тебя отлучать оть людей, и обитание твое будеть съ полевыми звёрями; травою будуть кормить тебя, какъ вола, росою небесною ты будешь орошаемъ, и семь временъ пройдутъ надъ тобою, доколѣ познаешь, что Всевышній владычествуеть надъ царствомъ челов'єческимъ и даетъ его, кому хочеть.
- 23. А что повельно было оставить главный корень дерева, это значить, что царство твое останется при тебь, когда ты познаешь власть небесную.
- 24. Посему, царь, да будеть благоугодень тебь совыть мой: искупи грыхи твои правдою и беззаконія твои милосердіемь кь быднымь; воть, чыль можеть продлиться мирь твой».
- 25. Все это сбылось надъ царемъ Навуходоносоромъ.
- 26. По прошествін дв'єнадцати м'єсяцевъ, расхаживая по царскимъ чертогамъ въ Вавилон'є,
- 27. царь сказалъ: «это ли не величественный Вавилонъ, который построилъ я въ домъ царства силою моего могущества и въ славу моего величія!»
- 28. Еще рѣчь сія была въ устахъ царя, какъ былъ съ неба голосъ: «тебѣ говорятъ, царь Навуходоносоръ: царство отошло отъ тебя!
- 29. И отлучать тебя оть людей, и будеть обитание твое съ полевыми
- (40) Псал. 33, 8; 90, 11. (41) Іерем. 8, 13. (42) Іов. 14, 7. (44) Псал. 112, 7—8. (46) Дан. 1, 17; 6, 3. (47) Іезем. 31, 3. Псал. 36, 35. (49) Дан. 2, 38; 5, 18. (22) Дан. 5, 21. (25) Псал. 114, 3. (24) Спрах. 3, 1. (27) Дан. 5, 10. (28) Дъян. 12, 23. Іезем. 31, 11—12. (29) Дан. 5, 21; 4, 22.

звърями; травою будуть кормить тебя, какъ вола, и семь временъ пройдутъ надъ тобою, доколъ познаешь, что Всевышній владычествуеть надъ царствомъ человъческимъ и даетъ его, кому хочеть!»

- 30. Тотчасъ и исполнилось это слово надъ Навуходоносоромъ, и отлученъ онъ быль отъ людей, ѣлъ траву, какъ волъ, и орошалось тъло его росою небесною, такъ что волосы у неговыросли какъ у льва, и ногти у него-какъ у птицы.
- 31. По окончаніи же дней тѣхъ я, Навуходоносоръ, возвелъ глаза мои къ небу, и разумъ мой возвратился ко мнѣ; и благословилъ я Всевышняго, восхвалилъ и прославилъ Присносущаго, Котораго владычество владычество вѣчное и Котораго царство—въ роды и роды.
- 32. И всѣ, живущіе на землѣ, ничего не значать; по волѣ Своей Онъ дѣйствуеть какъ въ небесномъ воинствѣ, такъ и у живущихъ на землѣ, и нѣтъ ни кого, кто могъ бы противиться рукѣ Его и сказать Ему: чтò Ты сдѣлалъ?
- 33. Въ то время возвратился ко мнѣ разумъ мой, и къ славѣ царства моего возвратились ко мнѣ сановитость и прежній видъ мой; тогда взыскали меня совѣтники мои и вельможи мои, и я возстановленъ на царство мое, и величіе мое еще болѣе возвисилось.
- 34. Нынъя, Навуходоносоръ, славлю, превозношу и величаю Царя Небеснаго, Котораго всъ дъла истинны и пути праведны, и Который силенъ смирить ходящихъ гордо.

ГЛАВА 5.

Валтасаръ царь сдълалъ большое пиршество для тысячи вельможъ своихъ и предъ глазами тысячи пилъвино.

2. Вкусивъ вина, Валтасаръ приказалъ принесть золотые и серебряные

- сосуды, которые Навуходоносоръ, отецъ его, вынесъ изъ храма Іерусалимскаго, чтобы пить изъ нихъ царю, вельможамъ его, женамъ его и наложницамъ его.
- 3. Тогда принесли золотые сосуды, которые взяты были изъ святилища Дома Божія въ Іерусалимѣ; и пили изъ нихъ царь и вельможи его, жёны его и наложницы его,—
- 4. пили вино, и славили боговъ золотыхъ и серебряныхъ, мъдныхъ, желъзныхъ, деревянныхъ и каменныхъ.
- 5. Въ тотъ самый часъ вышли персты руки человъческой и писали противъ лампады на извести стъны чертога царскаго, и царь видълъ кисть руки, которая писала.
- 6. Тогда царь изм'янился въ лицъ своемъ; мысли его смутили его, связи чреслъ его ослабъли, и колъна его стали биться одно о другое.
- 7. Сильно закричаль царь, чтобы привели обаятелей, Халдеевь и гадателей; царь началь говорить и сказаль мудрецамь Вавилонскимь: «кто прочитаеть это написанное и объяснить мнѣ значеніе его, тоть будеть облечень въ багряницу, и золотая цѣпь будеть на шеѣ у него, и третьимъ властелиномъ будеть въ царствѣ».
- 8. И вошли всъ мудрецы царя, но не могли прочитать написаннаго и объяснить царю значение его.
- 9. Царь Валтасаръ чрезвычайно встревожился, и видъ лица его изитился на немъ, и вельможи его смутились.
- 10. Царица же по поводу словъ царя и вельможъ его вошла въ палату пиршества; начала говорить царица и сказала: «царь, во-въки живи! да не смущають тебя мысли твои, и да не измъняется видъ лица твоего.
- 11. Есть въ царствъ твоемъ мужъ, въ которомъ духъ святаго Бога; во дни отца твоего найдены были въ немъ свътъ, разумъ и мудрость, подобная мудрости боговъ, и царь Навуходоносоръ, отецътвой, поставилъего главою
- (30) Дан. 5, 22. (31) Дан. 7, 14; 2, 44. (32) Іов. 9, 12. (34) Псал. 110, 7. Гл. 5. (2) 4 Царств. 24, 13. (5) Ісзек. 8, 3. (7) Дан. 5, 16. (8) Дан. 2, 2, 6. (10) Дан. 2, 4. (11) Дан. 4, 5.

гайновъдцевъ, обаятелей, Халдеевъ и гадателей, — самъ отецъ твой, царь,

- 12. потомучто въ немъ, въ Даніяль, котораго царь переименовалъ Валтасаромъ, оказались высокій духъ, въдъніе и разумъ, способный изъмсиять сны, толковать загадочное и разрышать узлы. Итакъ пусть призовуть Даніила, и онъ объяснить значеніе».
- 13. Тогда введенъ былъ Данінлъ предъ царя, и царь началъ рѣчь и сказалъ Данінлу: «ты ли Данінлъ, одинъ изъ плѣнныхъ сыновъ Іудейскихъ, которыхъ отецъ мой—царь привелъ изъ Іудеи?
- 14. Я слышаль о тебь, что духъ Божій въ тебь и свъть и разумъ, и высокая мудрость найдена въ тебъ.
- 15. Вотъ, приведены были ко мив мудрецы и обаятели, чтобы прочитать это написанное и объяснить мив значене его; но они не могли объяснить мив этого.
- 16. А о тебѣ я слышаль, что ты можешь объяснять значеніе и разрышать узлы; итакъ, если можешь прочитать это написанное и объяснить инѣ значеніе его, то облеченъ будешь въ багряницу, и золотая цѣпь будетъ на шеѣ твоей, и третьимъ властелиномъ будешь въ царствѣ».
- 17. Тогда отвъчалъ Даніилъ и сказалъ царю: «дары твои пусть останутся у тебя, и почести отдай другому; а написанное я прочитаю царю и значеніе объясню ему.
- 18. Царь! Всевышній Богь дароваль отцу твоему Навуходоносору царство, величіе, честь и славу.
- 19. Предъ величіемъ, которое Онъ далъ ему, всё народы, племена и языки трепетали и страшились его: кого хотълъ, онъ убивалъ, и кого хотълъ, оставлялъ въ живыхъ; кого хотълъ, возвышалъ, и кого хотълъ, унижалъ.
- 20. Но когда сердце его надмилось и духъ его ожесточился до дерзости, онъ былъ сверженъ съ царскаго престола своего и лишенъ славы своей,

- 21. и отлучень быль отъ сыновъ человъческихъ, и сердце его уподобилось звъриному, и жиль онъ съ дикими ослами; кормили его травою, какъ вола, и тъло его орошаемо было небесною росою, доколъ онъ позналъ, что надъ царствомъ человъческимъ владычествуетъ Всевышній Богъ и поставляетъ надъ нимъ, кого хочетъ.
- 22. И ты, сынъ его Валтасаръ, не смирилъ сердца твоего, хотя зналъ все это,
- 23. но вознесся противъ Господа небесъ, и сосуды Дома Его принесли къ тебѣ, и ты и вельможи твои, жёны твои и наложницы твои пили изъ нихъ вино, и ты славилъ боговъ серебряныхъ и золотыхъ, мѣдныхъ, желѣзныхъ, деревянныхъ и каменныхъ, которые ни видятъ, ни слышатъ, ни разумѣютъ; а Бога, въ рукѣ Котораго дыханіе твое и у Котораго всѣ пути твои, ты не прославилъ.
- 24. За это и послана отъ Него кисть руки, и начертано это писаніе.
- 25. И вотъ, что начертано: мене, мене, текел, унарсин.
- 26. Вотъ—и значеніе словъ: мене исчислилъ Богъ царство твое и положилъ конецъ ему;
- 27. текел ты взвъщенъ на въ-
- 28. перес—разделено царство твое и дано Ми́дянамъ и Персамъ».
- 29. Тогда по повельнію Валтасара облекли Даніила въ багряницу и возложили золотую цёнь на шею его и провозгласили его третьимъ властелиномъ въ царстве.
- 30. Въ ту же самую ночь Валтасаръ, царь Халдейскій, быль убить,
- 31. и Дарій Мидянинъ принялъ царство, будучи шестидесяти двухъ лътъ.

ГЛАВА 6.

Угодно было Дарію поставить надъ парствомъ сто двадцать сатраповъ, чтобы они были во всемъ царствъ,

(42) Дан. 2, 30; 1, 7. (45) Дан. 11, 6. (48) Дан. 2, 37. (49) Дан. 11, 3. (20) Ісзек. 28, 2. Дан. 4, 27. Дъян. 12, 23. (21) Дан. 4, 29—30. (23) Псак. 134, 15—16; 103, 29. Ісрем. 10, 23. (27) Апокалипс. 3, 16. (29) Исаія 22, 21. (54) Исаія 13, 17.

- 2. а надъ ними трехъ князей, изъ которыхъ одинъ былъ Даніилъ, чтобы сатрапы давали имъ отчетъ, и чтобы царю не было ни какого обремененія.
- 3. Данінть превосходиль прочихъ князей и сатрановъ, потомучто въ немъ быль высокій духъ, и царь помышляль уже поставить его надъ всёмъ царствомъ.
- 4. Тогда князья и сатрапы начали искать предлога къ обвиненію Даніила по управленію царствомъ; но ни какого предлога и погръшностей не могли найти, потомучто онъ былъ втренъ, и ни какой погръшности или вины не оказывалось въ немъ.
- 5. И эти люди сказали: «не найти намъ предлога противъ Даніила, если мы не найдемъ его противъ него въ законъ Бога его».
- Тогда эти князья и сатрапы приступили къ царю и такъ сказали ему: «царь Дарій, во-въки живи!
- 7. Всв князья царства, намъстники, сатрапы, совътники и военачальники согласились между собою, чтобы сдълано было царское постановление и издано повелъние, чтобы, кто въ течение тридцати дней будетъ просить какоголибо бога или человъка, кромъ тебя, царь, того бросить въ львиный ровъ.
- 8. Итакъ утверди, царь, это опредъленіе и подпиши указъ, чтобы онъ былъ неизмъненъ, какъ законъ Мидійскій и Персидскій, и чтобы онъ не былъ нарушенъ».
- 9. Царь Дарій подписаль указъ и это повельніе.
- 10. Даніиль же, узнавь, что подписань такой указь, пошель вь домь свой; окна же вь горниць его были открыты противь Іерусалима, и онь три раза въ день преклоняль кольна и молился своему Богу и славословиль Его, какъ это дёлаль онь и прежде того.
- 11. Тогда эти люди подсмотръли и нашли Даніила молящагося и просящаго милости предъ Богомъ своимъ,

- 12. потомъ пришли и сказали царю о царскомъ повелѣніи: «не ты ли подписаль указъ, чтобы всякаго человѣка, который въ теченіе тридцати дней будетъ просить какого-либо бога или человѣка кромѣ тебя, царь, бросать въ львиный ровъ?» Царь отвѣчалъ и сказалъ: «это слово твердо, какъ законъ Ми́дянъ и Персовъ, не допускающій измѣненія».
- 13. Тогда отвъчали они и сказали царю, что «Даніилъ, который изъ плънныхъ сыновъ Іудеи, не обращаетъ впиманія ни на тебя, царь, ни на указъ, тобою подписанный, но три раза въ день молится своими молитвами».
- 14. Царь, услышавъ это, сильно опечалился и положилъ въ сердцъ своемъ спасти Данівла, и даже до захожденія солнца усиленно старался избавить его.
- 15. Но тъ люди приступили къ царко и сказали ему: «знай, царь, что по закону Мидлиъ и Персовъ ни какое опредъление или постановление, утвержденное царемъ, не можетъ быть измънено».
- 16. Тогда царь повельть, и привели Даніила и бросили въ ровъ львиный; при этомъ царь сказалъ Даніилу: Богъ твой, Которому ты неизмѣнно служишь, Онъ спасетъ тебя!»
- 17. И принесенъ быль камень и положенъ на отверстіе рва, и царь запечаталь его перстнемъ своимъ и перстнемъ вельможъ своихъ, чтобы ничто не перемѣнилось въ распоряженіи о Даніилѣ.
- 18. Затъмъ царь пошелъ въ свой дворецъ, легъ спать безъ ужина и даже не велълъ вносить къ нему пищи, и сонъ бъжалъ отъ него.
- 19. По утру же царь всталь на разсвътъ и поспъшно пошель ко рву львиному
- 20. и, подошедъ ко рву, жалобнымъ голосомъ кликнулъ Даніила и сказалъ царь Даніилу: «Даніилъ, рабъ Бога живаго! Богъ твой, Которому ты не-
- Гл. 6. (3) Сирах. 11, 1. (4) 1 Корине. 4, 2. Тит. 2, 8. (5) Марк. 14, 55. Дъян. 4, 14. (8) Есеир. 1, 19; 8, 8. (40) 3 Царств. 3, 28. Псал. 54, 18. (47) Мате. 27, 66. (20) Дан. 3, 25—26. Іерем. 10, 10. Мате. 27, 43.

В

ì

1

\$

5

3

ı

Ś

ć

измѣнно служинь, могъ ли спасти тебя отъ львовъ?»

- 21. Тогда Даніилъ сказалъ царю: «царь, во-въки живи!
- 22. Богъ мой послалъ Ангела Своего и заградилъ пасть львамъ, и они не повредили миѣ, потомучто я оказался предъ Нимъ чистъ, да и предътобою, царь, я не сдълалъ преступленія.
- 23. Тогда царь чрезвычайно возрадовался о немъ и повелёль поднять Даніила изо рва; и поднять быль Даніиль изо рва, и ни какого поврежденія не оказалось на немъ, потомучто онъ въроваль въ Бога своего.
- 24. И приказалъ царь, и приведены были тъ люди, которые обвиняли Даніила, и брошены въ львиный ровъ, какъ они сами, такъ и дъти ихъ и жены ихъ; и они не достигли до дна рва, какъ львы овладъли ими и сокрушили всъ кости ихъ.
- 25. Посл'в того царь Дарій написаль всімъ народамъ, племенамъ и языкамъ, живущимъ по всей земл'в: «миръ вамъ да умножится!
- 26. Мною дается повельніе, чтобы во всякой области парства моего трепетали и благоговыли предъ Богомъ Даніиловымъ, потомучто Онъ есть Богь живый и Присносущій, и парство Его несокрушимо и владычество Его безконечно.
- 27. Онъ избавляетъ и спасаетъ и совершаетъ чудеса и знаменія на небѣ и на землѣ; Онъ избавилъ Даніила отъ силы львовъ».
- 28. И Данінлъ благоусиваль и въ царствованіе Дарія и въ царствованіе Кира Персидскаго.

ГЛАВА 7.

Въ первый годъ Валтасара, царя Вавилонскаго, Даніилъ видълъ сонъ пророческія видънія головы своей на ложъ своемъ. Тогда онъ записалъ этотъ сонъ, изложивъ сущность дъла.

- 2. Начавъ рѣчь, Даніилъ сказалъ: видѣлъ я въ ночномъ видѣніи моемъ, и вотъ, четыре вѣтра небесныхъ боролись на великомъ морѣ,
- 3. и четыре большихъ звъря вышли изъ моря, непохожіе одинъ на другаго.
- 4. Первый какъ левъ, но у него крылья орлиныя; я смотрёлъ, доколё не вырваны были у него крылья, и онъ поднятъ былъ отъ земли и сталъ на ноги, какъ человёкъ, и сердце человёческое дано ему.
- 5. И вотъ, еще звърь, второй, похожій на медвъдя, стоялъ съ одной стороны, и три клыка во рту у него, между зубами его; ему сказано такъ: «встань, ъщь мяса много!»
- 6. Затъмъ видълъ я: вотъ—еще звърь, какъ барсъ; на спинъ у него четыре птичьихъ крыла, и четыре головы были у звъря сего, и власть дана была ему.
- 7. Посл'в сего вид'єль я въ ночных вид'єніяхь, и воть—зв'єрь четвертый, страшный и ужасный и весьма сильный; у него большіе жельзные зубы; онъ пожираеть и сокрушаеть, остатки же попираеть ногами; онъ отличень быль отъ вс'єхъ прежнихъ зв'єрей, и десять роговъ было у него.
- 8. Я смотрѣлъ на эти рога, и вотъ, вышелъ между ними еще небольшой рогъ, и три изъ прежнихъ роговъ съ корнемъ исторгнуты были передъ нимъ, и вотъ, въ этомъ рогъ были глаза, какъ глаза человъческіе, и уста, говорящія высокомърно.
- 9. Видълъ я наконецъ, что поставлены были престолы, и возсълъ Ветхій днями; одъяніе на немъ было бъло, какъ снъгъ, и волосы главы Его какъ чистая волна; престолъ Его какъ пламя огня, колёса его пылающій огонь.
- 10. Огненная рѣка выходила и проходила предъ Нимъ; тысячи тысячъ служили Ему и тьмы темъ предстояли предъ Нимъ; судьи сѣли, и раскрылись книги.

(22) 1 Маккав. 2, 60. (23) Псал. 36, 40; 90, 14. Евр. 11, 33. (24) Притч. 26, 27; 28, 10. (26) Псал. 9, 37. Дан. 2, 44. (27) Дан. 3, 50; 6, 22. Исаія 63, 9. (28) Дан. 1, 21. Гл. 7. (4) Притч. 30, 30. Іорем. 48, 40. Ісзек. 17, 3. (7) Дан. 7, 19. Исаія 28, 3. Апокалипс. 13, 1. (8) Дан. 8, 9. Апокалипс. 13, 5. (9) Апокалипс. 4, 2. Дан. 7, 22. Исаія 6, 1. (10) Апокалипс. 5, 11; 20, 12.

- 11. Видълъ я тогда, что за изречение высокомърныхъ словъ, какія говорилъ рогъ, звърь былъ убитъ въ глазахъ моихъ, и тъло его сокрушено и предано на сожжение огню.
- 12. И у прочихъ звърей отнята власть ихъ, и продолженіе жизни дано имъ только на время и на срокъ.
- 13. Видель я въ ночныхъ виденияхъ, вотъ, съ облаками небесными шелъ какъ-бы Сынъ Человеческій, дошелъ до Ветхаго днями и подведенъ былъ къ Нему.
- 14. И Ему дана власть, слава и царство, чтобы всё народы, племена и языки служилиЕму; владычество Его—владычество въчное, которое не прейдеть, и царство Его не разрушится.
- 15. Вострепеталь духъ мой во мив, Даніиль, въ тъль моемъ, и видънія головы моей смутили меня.
- 16. Я подошелъ къ одному изъ предстоящихъ и спросилъ у него объ истинномъ значени всего этого, и онъ сталъ говорить со мною и объяснилъ мнѣ смыслъ сказаннаго:
- 17. «эти большіе звіри, которыхъ четыре, означають, что четыре царя возстануть отъ земли.
- 18. Потомъ примутъ царство святые Всевышняго и будутъ владъть царствомъ во-въкъ и во въки въковъ».
- 19. Тогда пожелалъ я точнаго объясненія о четвертомъ звѣрѣ, который былъ отличенъ отъ всѣхъ и очень страшенъ, съ зубами желѣзными и когтями мѣдными, пожиралъ и сокрушалъ, а остатки попиралъ ногами,
- 20. и о десяти рогахъ, которые были на головъ у него, и о другомъ вновь вышедшемъ, передъ которымъ выпали три,—о томъ самомъ рогъ, у котораго были глаза и уста, говорящія высокомърно, и который по виду сталъ больше прочихъ.
- 21. Я видѣлъ, какъ этотъ рогъ велъ брань со святыми и превозмогалъ ихъ.

- 22. доколѣ не пришелъ Ветхій днями, и судъ данъ былъ святымъ Всевышняго, и наступило время, чтобы царствомъ овладъли святые.
- 23. Объ этомъ онъ сказалъ: «звърь четвертый четвертое царство будетъ на землъ, отличное отъ всъхъ царствъ, которое будетъ пожиратъ всю землю, попирать и сокрушать ее.
- 24. А десять роговъ значать, что изъ этого царства возстануть десять царей, и после нихъ возстанетъ иной, отличный отъ прежнихъ, и уничижитъ трехъ царей,
- 25. и противъ Всевышняго будетъ произносить слова и угнетать святыхъ Всевышняго; даже возмечтаетъ отмънить у нихъ праздничныя времена и законъ, и они преданы будутъ въ руку его до времени и временъ и полувремени.
- 26. Затёмъ возсядуть судьи и отнимуть у него власть губить и истреблять до конца,
- 27. царство же и власть и величіе царственное во всей поднебесной дано будеть народу святыхъ Всевышняго, Котораго царство—царство въчное, и всъ властители будуть служить и повиноваться Ему».
- 28. Здісь конецъ слова. Меня, Даніила, сильно смущали размышленія мон, и лице мое измінилось на миі; но слово я сохраниль въ сердців моемъ.

ГЛАВА 8.

Въ третій годъ царствованія Валтасара царя явилось мить, Даніилу, видівніе послів того, которое явилось мить прежде.

2. Й видёлъ я въ видёнін, —и когда видёль, я быль въ Сузахъ, престольномъ городё въ области Еламской, — и видёлъ я въ видёнін, какъ-бы я быль у рёки Улая.

(41) Апокалипс. 13, 5; 19, 20; 20, 10. (42) Дан. 2, 21. (43) Мате. 24, 30. Іоан. 3, 13. Апокалипс. 1, 13. (14) Дан. 2, 44; 4, 31. Михей 4, 7. Лук. 1, 33. (16) Дан. 5, 7. (18) Дан. 7, 27. Апокалипс. 7, 12; 11, 15. (19) Дан. 7, 7. (20) Апокалипс. 17, 12, 16. (21) Апокалипс. 11, 7. (22) Дан. 7, 9. Мате. 25, 34. Дъян. 3, 2. (24) Апокалипс. 12, 3; 17, 12. (25) Дан. 11, 36. Апокалипс. 12, 14. (26) 1 Корине. 15, 24. (27) Лук. 1, 33. Гл. 6. (1) Дан. 7, 2. (2) Есевр. 1, 2.

- 3. Подняль я глаза мои и увид'єль: воть, одинь овень стоить у р'єки; у него два рога, и рога высокіе, но одинь выше другаго, и высшій поднялся послів.
- 4. Видель я, какь этоть овень бодаль къ западу и къ северу и къ югу, и ни какой зверь не могь устоять противъ него, и никто не могъ спасти отъ него; онъ делаль, что хотель, и величался.
- 5. Я внимательно смотрель на это, в воть, съ запада шель козель по лицу всей земли, не касаясь земли; у этого козла быль видный рогь между его глазами.
- 6. Онъ пошелъ на того овна, имъющаго рога, котораго я видълъ стоящимъ у ръки, и бросился на него въ сильной ярости своей.
- 7. И я видель, какъ онъ, приблизившись къ овну, разсвиренель на него и поразиль овна и сломиль у него оба рога; и не достало силы у овна устоять противъ него, и онъ повергъ его на землю и растопталь его, и не было ни кого, кто могъ бы спасти овна отъ него.
- 8. Тогда козелъ чрезвычайно возвеличился; но когда онъ усилился, то сломплся большой рогъ, и на мъсто его вышли четыре, обращенные на четыре вътра небесныхъ.
- 9. Отъ одного изъ нихъ вышелъ небольшой рогъ, который чрезвычайно разросся къ югу и къ востоку и къ прекрасной странъ,
- 10. и вознесся до воинства небеснаго, и низринуль на землю часть сего воинства и звъздъ и попраль ихъ,
- 11. и даже вознесся на Вождя воинства сего, и отнята была у Него ежедневная жертва, и поругано было мъсто святыни Его.
- 12. и воинство предано вмѣстѣ съ ежедневною жертвою за нечестіе, и онъ, повергая истину на землю, дъйствоваль и успѣваль.
- 13. И услышаль я одного святаго говорящаго, и сказаль этоть святой

- кому-то вопрошавшему: «на сколько времени простирается это видѣніе о ежедневной жертвѣ и объ опустошительномъ нечестіи, когда святыня и воинство будутъ попираемы?»
- 14. И сказалъ мић: «на двѣ тысячи триста вечеровъ и утръ; и тогда святилище очистится».
- 15. И было: когда я, Даніилъ, увидъль это видъніе и искаль значенія его, воть, сталь предо мною какъ обликъ мужа.
- 16. И услышаль я отъ средини Улая голосъ человъческій, который воззваль и сказаль: «Гавріиль! объясни ему это видъніе!»
- 17. И онъ подошель къ тому мѣсту, гдѣ я стоялъ, и когда онъ пришелъ, я ужаснулся и палъ на лице мое; и сказалъ онъ мнѣ: «знай, сынъ человѣческій, что видѣніе относится къ концу времени!»
- 18. И когда онъ говорилъ со мною, я безъ чувствъ лежалъ лицемъ монмъ на землъ; но онъ прикоснулся ко мнъ и поставилъ меня на мъсто мое
- 19. и сказалъ: «вотъ я открываю тебѣ, что будетъ въ послѣдніе дни гнѣва; ибо это относится къ концу опредѣленнаго времени.
- 20. Овенъ, котораго ты видёлъ съ двумя рогами, это цари Мидійскій и Персидскій.
- 21. А козель косматый—царь Греціп, а большой рогь, который между глазами его, это—первый ея царь;
- 22. онъ сломился, и вмѣсто него вышли другіе четыре: это четыре царства возстануть изъ этого народа, но не съ его силою.
- 23. Подъ конецъ же царства ихъ, когда отступники исполнять мъру беззаконій своихъ, возстанеть царь наглый и искусный въ коварствѣ;
- 24. и укрѣпится сила его, хотя и не его силою, и онъ будетъ производить удивительныя опустошенія и успѣвать и дѣйствовать и губить сильныхъ и народъ святыхъ,
 - 25. и, при умъ его, и коварство
- (4) Дан. 11, 36. (8) Дан. 8, 22; 11, 4. (9) Дан. 7, 8. (40) Исаія 14, 12. (11) 1 Маккав. 1, 47. (12) Дан. 11, 31. Евр. 10, 11. (15) Дан. 7, 13. (16) Дан. 9, 21. (17) 1 Петр. 4, 7. (18) Дан. 10, 9. Апокалипс. 1, 17. (19) 1 Корине. 15, 52. (20) Дан. 8, 3. (22) Дан. 8, 8; 11, 4. (23) Дан. 8, 12. Второвак. 28, 8. (24) Дан. 8, 10. 1 Маккав. 1, 23, 19. (25) 1 Маккав. 1, 31.

будеть имъть успъхъ въ рукт его, и сердцемъ своимъ онъ превознесется и среди мира погубитъ многихъ и противъ Владыки владыкъ возстанетъ, но будетъ сокрушенъ—не рукою.

26. Видъніе же о вечеръ и утръ, о которомъ сказано, истинно; но ты сокрой это видъніе, ибо оно относится

къ отдаленнымъ временамъ».

-1058

27. И я, Даніилъ, изнемогъ, и болълъ нъсколько дней; потомъ всталъ и началъ заниматься царскими дълами; я изумленъ былъ видъніемъ симъ и не понималъ его.

ГЛАВА 9.

Въ первый годъ Дарія, сына Ассупрова изъ рода Мидійскаго, который поставленъ былъ царемъ надъ царствомъ Халдейскимъ,—

- 2. въ первый годъ царствованія его я, Даніилъ, сообразилъ по книгамъ число лѣть, о которомъ было слово Господне къ Іереміи пророку, что семьдесятъ лѣтъ исполнятся надъ опустошеніемъ Іерусалима.
- 3. И обратиль я лице мое къ Господу Богу съ молитвою и моленіемъ, въ постъ и вретищъ и пеплъ,
- 4. и молился я Господу Богу моему и испов'ядывался и сказалъ: «молю Тебя, Господи Боже великій и дивный, хранящій зав'ять и милость любящимъ Тебя и соблюдающимъ повел'я Твои!
- 5. Согръшили мы, поступали беззаконно, дъйствовали нечестиво, упорствовали и отступили отъ заповъдей Твоихъ и отъ постановленій Твоихъ
- 6. и не слушали рабовъ Твоихъ, пророковъ, которые Твоимъ именемъ говорили царямъ нашимъ и вельможамъ нашимъ, и отцамъ нашимъ и всему народу страны.
- 7. У Тебя, Господи, правда, а у насъ на лицахъ стыдъ, какъ день сей, у каждаго Гудея, у жителей Геруса-

лима и у всего Израиля, у ближнихъ и дальнихъ, во всёхъ странахъ, куда Ты изгналъ ихъ за отступленіе ихъ, съ какимъ они отступили отъ Тебя.

- 8. Господи! у насъ на лицахъ стыдъ, у царей нашихъ, у князей нашихъ и у отцовъ нашихъ, потомучто мы согръшили предъ Тобою.
- 9. А у Господа Бога нашего милосердіе и прощеніе, ибо мы возмутились противъ Него
- 10. и не слушали гласа Господа Бога нашего, чтобы поступать по законамъ Его, которые Онъ далъ намъ чрезъ рабовъ Своихъ, пророковъ.
- 11. И весь Израиль преступиль законъ Твой и отвратился, чтобы не слушать гласа Твоего; и за то излились на насъ проклятіе и клятва, которыя написаны въ законъ Моисея, раба Божія: ибо мы согръщили предъ Нимъ.
- 12. И Онъ исполнилъ слова Свои, которыя изрекъ на насъ и на судей нашихъ, судившихъ насъ, наведши на насъ великое бъдствіе, какого не бывало подъ небесами и какое совершилось надъ Іерусалимомъ.
- 13. Какъ написано въ законъ Мопсея, такъ все это бъдствіе постигло насъ; но мы не умоляли Господа Бога нашего, чтобы намъ обратиться отъ беззаконій нашихъ и уразумъть истину Твою.
- 14. Наблюдаль Господь это бъдствіе и навель его на насъ: ибо праведень Господь Богь нашь во всёхь дёлахъ Своихъ, которыя совершаетъ, но мы не слушали гласа Его.
- 15. И нынъ, Господи Боже нашъ, изведшій народъ Твой изъ земли Египетской рукою сильною и явившій славу Твою, какъ день сей! согръщили мы, поступали нечестиво.
- 16. Господи! по всей правдъ Твоей да отвратится гнъвъ Твой и негодование Твое отъ града Твоего, Іеру-

⁽²⁶⁾ Дан. 12, 9. Апоналипс. 22, 10. Гл. 9. (1) Аггей 1, 1. Дан. 5, 31. (2) 2 Езар. 2, 1. 2 Наралипом. 36, 22. Іерем. 25, 12; 29, 10. (4) Исход. 20, 6. Второзак. 7, 9. Неем. 1, 5; 9, 32. Исал. 105, 6. Варух. 1, 17; 2, 12. (6) Іерем. 44, 16. (7) Исал. 144, 17. Іерем. 9, 24. Варух. 1, 15. (8) Неем. 9, 34. Іерем. 2, 26; 3, 25. (9) Исал. 129, 3. Лук. 1, 72. (10) 2 Паралипом. 32, 15. Софон. 3, 2. (11) Второзак. 28, 15. Плач. Іерем. 2, 17. Варух. 1, 20. Малах. 2, 2. (12) Варух. 2, 1. (14) Исал. 144, 17. (15) Исход. 12, 41. Варух. 2, 11. (16) Варух. 2, 13.

салима, отъ святой горы Твоей; ибо за грѣхи наши и беззаконія отцовъ нашихъ Іерусалимъ и народъ Твой въ поруганіи у всѣхъ, окружающихъ насъ.

- 17. И нынъ услыши, Боже нашъ, молитву раба Твоего и моленіе его и воззри свътлымъ лицемъ Твоимъ на опустошенное святилище Твое, ради Тебя, Господи.
- 18. Приклони, Боже мой, ухо Твое и услыши, открой очи Твои и воззри на опустошенія наши и на городъ, на которомъ наречено имя Твое; ибо мы повергаемъ моленія наши предъ Тобою, уповая не на праведность нашу, но на Твое великое милосердіе.
- 19. Господи, услыши! Господи, прости! Господи, внемли и соверши, не умедли ради Тебя Самого, Боже мой, ибо Твое имя наречено на городъ Твоемъ и на народъ Твоемъ».
- 20. И когда я еще говориль и момился и исповедываль грехи мои и грехи народа моего, Израиля, и повергаль мольбу мою предъ Господомъ Богомъ моимъ о святой горе Бога моего,—
- 21. когда я еще продолжаль молитву, мужъ Гавріилъ, котораго я видъть прежде въ видъніи, быстро прилетъвъ, коснулся меня около времени вечерней жертвы
- 22. и вразумляль меня, говориль со мною и сказаль: «Даніиль! теперь я исшель, чтобы научить тебя разумьнію.
- 23. Въ началѣ моленія твоего вышло слово, и я пришелъ возвѣстить его тебъ, ибо ты мужъ желаній; итакъ вникни въ слово и уразумѣй видѣніе.
- 24. Семъдесять седьминъ опредълены для народа твоего и святаго города твоего, чтобы покрыто было преступленіе, запечатаны были грѣхи и заглажены беззаконія, и чтобы приведена была правда вѣчная и запечатаны были видѣніе и пророкъ и помазанъ былъ Святый святыхъ.

- 25. Итакъ знай и разумѣй: съ того времени, какъ выйдеть повелѣніе о возстановленіи Іерусалима, до Христа Владыки семь седьминъ и шестьдесять двѣ седьмины; и возвратится народъ и обстроятся улицы и стѣны, но въ трудныя времена.
- 26. И по истечении шестидесяти двухъ седьминъ преданъ будетъ смерти Христосъ, и не будетъ; а городъ и святилище разрушены будутъ народомъ вождя, который придетъ, и конецъ его будетъ какъ отъ наводненія, и до конца войны будутъ опустошенія.
- 27. И утвердить завѣть для многихъ одна седьмина, а въ половинѣ седьмины прекратится жертва и приношеніе, и на крилѣ сеятилища будетъ мерзость запустѣнія, и окончательная предопредѣленная гибель постигнетъ опустошителя».

ГЛАВА 10.

Въ третій годъ Кира, царя Персидскаго, было откровеніе Даніилу, который назывался именемъ Валтасара; и истинно было это откровеніе и великой силы. Онъ понялъ это откровеніе и уразумѣлъ это видѣніе.

- 2. Въ эти дни я, Даніилъ, былъ въ сътованіи три седмицы дней.
- 3. Вкуснаго хлѣба я не ѣлъ; мясо и вино не входило въ уста мои, и мастями я не умащалъ себя до исполненія трехъ седмицъ дней.
- 4. А въ двадцать четвертый день перваго мъсяца былъ я на берегу большой ръки Тигра
- 5. и поднялъ глаза мои и увидълъ: вотъ одинъ мужъ, облеченный въ льняную одежду, и чресла его опоясаны золотомъ изъ Уфаза.
- 6. Тёло его какъ топазъ, лице его какъ видъ молній; очи его какъ горящіе свётильники, руки его и ноги его по виду какъ блестящая мёдь, и гласъ рёчей его какъ голосъ множества людей.
 - 7. И только одинъ я, Даніилъ,

(48) Варух. 2, 17. (24) Дан. 8, 16. (23) 1 Ездр. 6, 14. Дан. 9, 12. (24) Іерем. 23, 5. Іезек. 37, 25. (25) 1 Ездр. 6, 14. Лук. 7, 19. (26) Исаія 53, 8. Мате. 24, 2. Дан. 11, 10. (27) Мате. 24, 15. Марк. 13, 14. Лук. 21, 20. Гл. 10. (1) Дан. 1, 7. (3) Псал. 103, 15. (4) Быт. 2, 14. (5) Дан. 12, 6. Апокалипс. 1, 13. (6) Апокалипс. 1, 14—15. Іезек. 1, 24.

- видѣль это видѣніе, а бывшіе со мною люди не видѣли этого видѣнія; но сильный страхъ напалъ на нихъ и они убѣжали, чтобы скрыться,
- 8. и остался я одинъ и смотрълъ на это великое видъніе, но во мит не осталось кръпости и видъ лица моего чрезвычайно измънился, не стало во мит бодрости.
- 9. И услышалъ я гласъ словъ его; и какъ только услышалъ гласъ словъ его, въ оцъпенъніи палъ я на лице мое и лежалъ лицемъ къ землъ.
- 10. Но вотъ, коснулась меня рука и поставила меня на колъни мои и на длани рукъ моихъ.
- 11. И сказаль онъ мић: «Даніиль, мужъ желаній! вникни въ слова, которыя я скажу тебѣ, и стань прямо на ноги твои; ибо къ тебѣ я посланъ нынѣ». Когда онъ сказалъ миѣ эти слова, я всталъ съ трепетомъ.
- 12. Но онъ сказалъ миф: «не бойся, Данінлъ; съ перваго дня, какъ ты расположилъ сердце твое, чтобы достигнуть разумфнія и смирить себя предъ Богомъ твоимъ, слова твои услышаны, и я пришелъ бы по словамъ твоимъ,
- 13. но князь царства Персидскаго стояль противъ меня двадцать одинъ день; но воть, Михаилъ, одинъ изъ первыхъ князей, пришелъ помочь мив, и я остался тамъ при царяхъ Персидскихъ.
- 14. А теперь я пришель возв'ястить теб'я, что будеть съ народомъ твоимъ въ посл'яднія времена, такъ какъ вид'яніе относится къ отдаленнымъ днямъ».
- 15. Когда онъ говориль мий такія слова, я припаль лицемъ моимъ къ землё и онёмёль.
- 16. Но вотъ, нѣкто по виду похожій на сыновъ человѣческихъ коснулся устъ моихъ, и я открылъ уста мои, сталъ говорить и сказалъ стоящему предо мною: «господинъ мой! отъ этого видѣнія внутренности мои повернулись во мнѣ, и не стало во мнѣ силы.

- 17. И какъ можетъ говорить рабъ такого господина моего съ такимъгосподиномъ моимъ? ибо во миѣ иѣтъ силы, и дыханіе замерло во миѣ».
- 18. Тогда снова прикоснулся ко миъ тотъ человъческій обликъ и укръпилъ меня
- 19. и сказаль: «не бойся, мужъ желаній! миръ тебь; мужайся, мужайся; и когда онъ говориль со мною, я укрыпился и сказаль: «говори, господинъ мой; ибо ты укрыпиль меня».
- 20. И онъ сказалъ: «знаешь ли, для чего я пришелъ къ тебъ? Теперь я возвращусь, чтобы бороться съ княземъ Персидскимъ; а когда я выйду, то вотъ, придетъ князъ Греціи.
- 21. Впрочемъ я возвѣщу тебѣ, что начертано въ истинномъ писаніи; и нѣтъ ни кого, кто поддерживалъ бы меня въ томъ, кромѣ Михаила, князя вашего.

ГЛАВА 11.

- **И**такъ я съ перваго года Дарія Мидянина сталъ ему подпорою и подкрѣпленіемъ.
- 2. Теперь возвъщу тебъ истину: вотъ, еще три царя возстануть въ Персіи; потомъ четвертый превзойдетъ всъхъ великимъ богатствомъ, и когда усилится богатствомъ своимъ, то подниметъ всъхъ противъ царства Греческаго.
- 3. И возстанеть царь могущественный, который будеть владычествовать съ великою властью и будеть дёйствовать по своей волё.
- 4. Но когда онъ возстанетъ, царство его разрушится и раздѣлится по четыремъ вѣтрамъ небеснымъ и не къ его потомкамъ перейдегъ, и не съ тою властью, съ какою онъ владычествовалъ; ибо раздробится царство его и достанется другимъ кромѣ этихъ.
- 5. И усилится южный царь и одинъ изъ князей его пересилить его и будетъ владычествовать, и велико будетъ владычество его.
- (8) Іов. 4, 14. Дан. 7, 28. (9) Дан. 8, 18. (10) Апокалипс. 1, 17. (11) Дан. 9, 23. (12) Дан. 4, 23. Числ. 29, 7; 11, 14. (15) Дан. 12, 1. Іудие. 16, 5. Апокалипс. 12, 7. (18) Дан. 9, 21. (18) Дан. 10, 11. Гл. 11. (3) Дан. 5, 19. (4) Дан. 8, 8.

- 6. Но чрезъ нѣсколько лѣтъ они сблизятся, и дочь южнаго царя придетъ къ царю сѣверному, чтобы установить правильныя отношенія между ними; но она не удержитъ силы въ рукахъ своихъ, не устоитъ и родъея, но преданы будутъ какъ она, такъ и сопровождавшіе ее и рожденный ею и помогавшіе ей въ тѣ времена.
- 7. Но возстанеть отрасль оть корня ея, придеть къ войску и войдеть въ укръпленія царя съвернаго, и будеть дъйствовать въ нихъ и усилится.
- 8. даже и боговъ ихъ, истуканы ихъ съ драгоцънными сосудами ихъ, серебряными и золотыми, увезетъ въ плънъ въ Египетъ и на нъсколько лътъ будетъ стоять выше царя съвернаго.
- 9. Хотя этотъ и сдълаеть нашествіе на царство южнаго царя, но возвратится въ свою землю.
- 10. Потомъ вооружатся сыновья его и соберуть многочисленное войско, и одинъ изъ нихъ быстро пойдетъ, наводнитъ и пройдетъ, и потомъ возвращаясь будетъ сражаться съ нимъ до укръпленій его.
- 11. И раздражится южный царь и выступить, сразится съ нимъ, съ царемъ съвернымъ, и выставить большое войско, и предано будетъ войско въ руки его.
- 12. И ободрится войско, и сердце царя вознесется; онъ низложить многія тысячи, но отъ этого не будеть сильнѣе.
- 13. ибо царь съверный возвратится и выставить войско больше прежняго и чрезъ нъсколько лъть быстро придеть съ огромнымъ войскомъ и большимъ богатствомъ.
- 14. Въ тъ времена многіе возстануть противъ южнаго царя, и мятежные изъ сыновъ твоего народа поднимутся, чтобы исполнилось видъніе, и падуть.
- 15. И придеть царь съверный, устроить валь и овладъеть укръпленнымъ городомъ, и не устоять мышцы

- юга, ни отборное войско его; не достанеть силы противостоять.
- 16. И кто выйдеть къ нему, будеть дъйствовать по воль его, и никто не устоить передъ нимъ; и на славной землъ поставить станъ свой, и она пострадаеть оть руки его.
- 17. И вознамърится войти со всъми силами царства своего, и праведные съ нимъ, и совершитъ это; и дочь женъ отдастъ ему, на погибель ея, но этотъ замыслъ не состоится, и ему не будетъ пользы изъ того.
- 18. Потомъ обратить лице свое къ островамъ и овладѣетъ многими; но нѣкій вождь прекратитъ нанесенный имъ позоръ и даже свой позоръ обратитъ на него.
- 19. Загъмъ онъ обратитъ лице свое на кръпости своей земли; но споткнется, падетъ и не станетъ его.
- 20. На мъсто его возстанетъ нъкій, который ношлетъ сборщика податей пройти по царству славы; но и онъ нослъ немногихъ дней погибнетъ, и не отъ возмущенія и не въ сраженіи.
- 21. И возстанеть на мъсто его презрънный, и не воздадуть ему царскихъ почестей; но онъ придеть безъ шума и лестью овладъеть царствомъ,
- 22. и всепотопляющія полчища будуть потоплены и сокрушены имъ, даже и самъ вождь завѣта.
- 23. Ибо послѣ того, какъ онъ вступить въ союзъ съ нимъ, онъ будетъ дѣйствовать обманомъ, и взойдетъ и одержитъ верхъ съ малымъ народомъ.
- 24. Онъ войдеть въ мирныя и плодоносныя страны и совершить то, чего не дёлали отцы его и отцы отцовъ его; добычу, награбленное имущество и богатство будеть расточать своимъ и на кръпости будеть имъть замыслы свои, но только до времени.
- 25. Потомъ возбудить силы свои в духъ свой съ многочисленнымъ войскомъ противъ царя южнаго, и южный царь выступитъ на войну съ великимъ и еще болъе сильнымъ войскомъ, но не устоитъ, потомучто будетъ противънего коварство.

(10) Дан. 9, 26; 11, 22. (17) Дан. 2, 43; 11, 27. (19) 1 Маккав. 6, 8, 16. (20) Захар. 9, 8-(22) Дан. 11, 10.

- 26. Даже участники трапезы его погубять его, и войско его разольется, и падеть много убитыхъ.
- 27. У обоихъ царей сихъ на сердцъ будеть коварство, и за однимъ столомъ будутъ говорить ложь, но успъха не будеть, потомучто конець еще отложенъ до времени.
- 28. И отправится онъ въ землю свою съ великимъ богатствомъ и враждебнымъ намфреніемъ противъ святаго завъта, и онъ исполнить его и возвратится въ свою землю.
- 29. Въ назначениое время опять пойдеть онъ на югъ; но последній noxod не такой будеть, какъ прежній,
- 30. ибо въ одно время съ нимъ придуть корабли Киттимскіе; и онъ упадеть духомъ и возвратится, и озлобится на святый завъть и исполнить свое намфреніе и опять войдеть въ соглашение съ отступниками отъ святаго завѣта.
- 31. И поставлена будеть имъ часть войска, которая осквернить святилище могущества и прекратитъ ежедневную жертву и поставить мерзость пуствнія.
- 32. Поступающихъ нечестиво противъ завъта онъ привлечетъ къ себъ лестью; но люди, чтущіе своего Бога, усилятся и будуть действовать.
- 33. И разумные изъ народа вразумять многихъ, хотя будуть несколько времени страдать отъ меча и огня, отъ павна и грабежа;
- 34. и во время страданія своего будуть иметь некоторую помощь, и многіе присоединятся къ нимъ, но притворно.
- 35. Пострадають нѣкоторые и изъ разумныхъ для испытанія ихъ, очищенія и для убъленія къ послъднему времени; ибо есть еще время до срока.
- 36. И будеть поступать царь тотъ по своему произволу, и вознесется и возвеличится выше всякаго божества, и о Богъ боговъ станетъ говорить

- коль не совершится гивь: ибо, что предопредълено, то исполнится.
- 37. И о богахъ отцовъ своихъ онъ не помыслить и ни желанія жень, ни даже божества ни какого не уважить; ибо возвеличить себя выше всъхъ.
- 38. Но богу крипостей на мисти его будеть онъ воздавать честь и этого бога, котораго не знали отцы его, онъ будеть чествовать золотомъ и серебромъ, и дорогими камнями и разными драгоценностями,
- 39. и устроить твердую крипость съ чужимъ богомъ: которые признаютъ его, тымъ увеличитъ почести и дастъ власть надъ многими и землю раздастъ въ награду.
- 40. Подъ конецъ же времени сразится съ нимъ царь южный, и царь съверный устремится какъ буря на него съ колесницами, всадниками и многочисленными кораблями и нападеть на области, наводнить ихъ и пройдеть черезь нихъ.
- 41. И войдеть онъ въ прекраснъйшую изъ земель, и многія области пострадають и спасутся оть руки его только Едомъ, Моавъ и большая часть сыновъ Аммоновыхъ.
- 42. И простреть руку свою на разныя страны; не спасется и земля Египетская.
- 43. И завладъеть онъ сокровищами золота и серебра и разными драгоцънностями Египта; Ливійцы и Евіопляне последують за нимъ.
- 44. Но слухи съ востока и сѣвера встревожать его, и выйдеть онь въ величайшей ярости, чтобъ истреблять и губить многихъ,
- 45. и раскинеть опъ царскіе шатры свои между моремъ и горою преславнаго святилища; но придеть къ своему концу, и никто не поможеть ему.

ГЛАВА 12.

возстанеть въ то время Михаилъ князь великій, стоящій за сыновъ хульное и будеть имъть успъхъ, до- | народа твоего; и наступить время

(26) Псал. 40, 10. Іоан. 13, 2. (30) Числ. 24, 24. (31) Числ. 28, 4. 1 Маккав. 1, 15. (33) Дан. 12, 10. Апокалипс. 11, 7. (35) Дан. 12, 10. 1 Петр. 30, 7. (36) 2 Солун. 2, 4. 1 Іоан. 2, 18. Апокалипс. 10, 7. (37) 1 Тикое. 4, 3. 2 Тикое. 3, 3. 1 Корине. 8, 6. Гл. 12. (1) Дан. 10, 13. Апокалипс. 12, 7. Мате. 24, 21.

тяжкое, какого не бывало съ тѣхъ поръ, какъ существують люди, до сего времени; но спасутся въ вто время изъ народа твоего всѣ, которые найдены будуть записанными въ книгѣ.

- 2. И многіе изъ спящихъ въ прахѣ земли пробудятся, одни для жизни вѣчной, другіе на вѣчное поруганіе и посрамленіе.
- 3. И разумные будуть сіять, какъ свѣтила на тверди, и обратившіе многихъ къ правдѣ—какъ звѣзды, во-вѣки, навсегда.
- 4. А ты, Данівлъ, сокрой слова сін в запечатай книгу сію до послѣдняго времени; многіе прочитають ее, и умножится вѣдѣніе».
- 5. Тогда я, Даніиль, посмотрыть, и воть стоять двое другихь, одинь на этомъ берегу рыки, другой на томъ берегу рыки.
- 6. Й одина сказаль мужу въ льняной одеждъ, который стояль надъ водами ръки: «когда будетъ конецъ втихъ чудныхъ происшествій?»
- 7. И слышаль я, какъ мужъ въльняной одеждъ, находившійся надъ водами ръки, поднявъ правую и лъвую руку къ небу, клялся Живущимъ вовъки, что къ концу времени и временъ и полувремени и по совершенномъ наложеніи силы народа святаго все это совершится.
- 8. Я слышаль это, но не поняль и потому сказаль: «господинь мой! Что же послы этого будеть?»
- 9. И отвъчалъ онъ: «иди, Даніилъ; ибо сокрыты и запечатаны слова сіи до послъдняго времени.
- 10. Многіе очистятся, убълятся и переплавлены будуть съ искушеніи; нечестивые же будуть поступать нечестиво, и не уразумъеть сего никто изъ нечестивыхъ, а мудрые уразумъють.
- 11. Со времени прекращенія еже-

- зости запуствнія пройдеть тысяча двієсти девяносто дней.
- 12. Блаженъ, кто ожидаетъ и достигнетъ тысячи трехъ сотъ тридцати пяти дней.
- 13. А ты иди къ твоему концу, и упокоишься и возстанешь для полученія твоего жребія въ концъ дней».

ГЛАВА 13 *.

Въ Вавилонъ жилъ мужъ, по имени 10акимъ.

- 2. И взяль онъ жену, по имени Сусанну, дочь Хелкія, очень красивую и богобоязненную.
- 3. Родители ея были праведные и научили дочь свою закону Моисееву.
- 4. Іоакимъ быль очень богать, и быль у него садъ близъ дома его; и сходились къ нему Іуден, потомучто онъ быль почетнъйшій изъ всъхъ.
- 5. И были поставлены два старца изъ народа судьями въ томъ году, о которыхъ Господь сказалъ, что беззаконіе вышло изъ Вавилона отъ старѣйшинъ-судей, которые казались управляющими народомъ.
- 6. Они постолнно бывали въ домъ Іоакима, и къ нимъ приходили всѣ, имъвшіе спорныя дъла.
- 7. Когда народъ уходилъ около полудия, Сусанна входила въ садъсвоего мужа для прогулки.
- 8. И видъли ее оба старъйшины всякій день приходящую и прогуливающуюся, и въ нихъ родилась похотькъ ней,
- 9. и извратили умъ свой и уклонили глаза свои, чтобы не смотръть на небо и не вспоминать о праведныхъ судахъ.
- 10. Оба они были уязвлены похотью къ ней, но не открывали другъ-другу боли своей,
- 11. потомучто стыдились объявить о вожделении своемъ, что хотели сово-купиться съ нею.
- (2) Мате. 25, 46. Іоан. 5, 29. (3) Премудр. 3, 7. Мате. 13, 43. (4) Дан. 12, 9. Апокалипс. 22, 10. (5) Апокалипс. 10, 5. (6) Дан. 10, 5. (7) Апокалипс. 10, 5—6. (9) Дан. 8, 17. Дан. 1, 7. 1 Петр. 1, 12. (19) Дан. 11, 35; 11, 33. 1 Петр. 1, 7. (11) Дан. 9, 27. Мате. 24, 15. (12) Марк. 13, 13. 2 Солун. 2, 8. (13) Лук. 19, 17. 1 Солун. 4, 16. Апокалипс. 20, 6.

^{* 13} и 14 главы переведены съ Греческаго, потомучто въ Еврейскомъ текстъ вътъ илъ.

- 12. И они прилежно сторожили каждый день, чтобы видъть ее, и говорили другъ-другу:
- 13. «пойдемъ домой, потомучто часъ объда», и вышедши расходились другь отъ друга,
- 14. и возвратившись приходили на то же самое мъсто, и когда допытывались другъ у друга о причинъ того, признались въ похоти своей и тогда вмъстъ назначили время, когда могли бы найти ее одну.
- 15. И было, когда они выжидали удобнаго дня, Сусанна вошла, какъ вчера и третьяго дня, съ двумя только служанками и захотъла мыться въ саду, потомучто было жарко.
- 16. И не было тамъ ни кого кромъ двухъ старъйшинъ, которые спрятались и сторожили ее.
- 17. И сказала она служанкамъ: «принесите мнъ масла и мыла и заприте двери сада, чтобы мнъ помыться».
- 18. Онъ такъ и сдълали, какъ она сказала: заперли двери сада и вышли боковыми дверями, чтобы принесть, что приказано было имъ, и не видали старъйшинъ, потомучто они спрятались.
- 19. И вотъ, когда служанки вышли, встали оба старъйшины и прибъжали къ ней и сказали:
- 20. «вотъ, двери сада заперты и никто насъ не видитъ, и мы имъемъ похотъніе къ тебъ, поэтому согласись съ нами и побудь съ нами.
- 21. Если же не такъ, то мы будемъ свидътельствовать противъ тебя, что съ тобою былъ юноша, и ты поэтому отослала отъ себя служанокъ твоихъ».
- 22. Тогда застонала Сусанна и сказала: «тъсно миъ отвсюду; ибо если я сдълаю это, смерть миъ, а если не сдълаю, то не избъгну отъ рукъващихъ.
- 23. Лучше для меня не сдёлать этого и впасть въ руки ваши, нежели согрешить предъ Господомъ».
- 24. И закричала Сусанна громкимъ голосомъ; закричали также и оба старъйшины противъ нея,

- 25. и одинъ побъжаль и отвориль двери сада.
- 26. Когда же находившіеся въ дом'в услышали крикъ въ саду, вскочили боковыми дверями, чтобы вид'ьть, что случилось съ нею.
- 27. И когда старъйшины сказали слова свои, слуги ея чрезвычайно были пристыжены, потомучто никогда ничего такого о Сусаниъ говорено не было.
- 28. И было на другой день, когда собрался народъ къ Іоакиму, мужу ея, пришли и оба старъйшины, полные беззаконнаго умысла противъ Сусанны, чтобы предать ее смерти.
- 29. И сказали они передъ народомъ: «пошлите за Сусанною, дочерью Хелкія, женою Іоакима»,—н послали.
- 30. И пришла она и родители ея, и дъти ея и всъ родственники ея.
- 31. Сусанна была очень нѣжна и красива лицемъ,
- 32. и эти беззаконники приказали открыть лице ея, такъ-какъ оно было закрыто, чтобы насытиться красотою ея.
- 33. Родственники же и всѣ, которые смотрѣли на нее, плакали.
- 34. А оба старъйшины, вставши посреди народа, положили руки на голову ея.
- 35. Она же въ слезахъ смотрѣла на небо, ибо сердце ея уповало на Госпола.
- 36. И сказали старъйшины: «когда мы ходили по саду одни, вопіла эта съ двумя служанками и затворила двери сада и отослала служанокъ;
- 37. и пришель къ ней юноша, который скрывался тамъ, и легь съ нею.
- 38. Мы, находясь въ углу сада и видя такое беззаконіе, побъжали на нихъ
- 39. и увидели ихъ совокуплающимися, и того не могли удержать, потомучто онъ былъ сильнъе насъ и, отворивъ двери, выскочилъ,
- 40. но эту мы схватили и допрашивали: кто быль этоть юноша? но она не захотьла объявить намь. Объ этомъ мы свидьтельствуемъ»

ľ

1

3

ľ

ď

41. И повърило имъ собраніе, какъ старъйшинамъ народа и судьямъ, и осудили ее на смерть.

42. Возопила Сусанна громкимъ голосомъ и сказала: «Воже въчный, въдающій сокровенное и знающій все

прежде бытія его!

- 43. Ты знаешь, что они ложно свидътельствовали противъ меня, и вотъ, я умираю, не сдълавши ничего, что эти люди злостно выдумали на меня».
 - 44. И услышаль Господь голось ея,
- 45. и, когда она ведена была на смерть, возбудиль Богь святый духъ молодаго юноши, по имени Даніила,
- 46. и онъ закричалъ громкимъ голосомъ: «чистъ я отъ крови ея!»
- 47. Тогда обратился къ нему весь народъ и сказалъ: «что это за слово, которое ты сказалъ?»
- 48. Тогда онъ, ставъ посреди нихъ, сказалъ: «такъ ли вы неразумны, сыцы Израиля, что, не изслъдовавши и не узнавши истины, осудили дочь Израиля?
- 49. Возвратитесь въ судъ, ибо эти ложно противъ нея засвидътельствовали».
- 50. И тотчасъ весь народъ возвратился, и сказали ему старъйшины: «садись посреди насъ и объяви намъ, потомучто Богъ далъ тебъ старъйшинство».
- 51. И сказаль имъ Даніилъ: «отдѣли́те ихъ другъ отъ друга подальше, и я допрошу ихъ».
- 52. Когда же они отдѣлены были одинъ отъ другаго, призвалъ одного изънихъ и сказалъ ему: «состарѣвшійся въ злыхъ дняхъ! нынѣ обнаружились грѣхи твои, которые ты дѣлалъ прежде,
- 53. производя суды неправедные, осуждая невинныхъ и оправдывая виновныхъ, тогда какъ Господь говоритъ: невиннаго и праваго не умерщвляй.
- 54. Итакъ если ты сію видёлъ, скажи, подъ какимъ деревомъ видёлъ ты ихъ разговаривающими другъ съ другомъ?» Онъ сказалъ: «подъ мастиковымъ».

- 55. Даніиль сказаль: «точно, солгаль ты на твою голову; ибо воть, ангель Божій, принявъ рѣшеніе оть Бога, разсѣчеть тебя пополамъ».
- 56. Удаливъ его, онъ приказалъ привесть другаго и сказалъ ему: «племя Ханаана, а не Іуды! красота прельстила тебя, и похоть развратила сердце твое.
- 57. Такъ поступали вы съ дочерями Израиля, и онъ изъ страха имъли общение съ вами; но дочь Іуды не потериъла беззакония вашего.
- 58. Итакъ скажи мнт: подъ какимъ деревомъ ты засталъ ихъ разговарива-ющими между собою?» Онъ сказалъ: «подъ зеленымъ дубомъ».
- 59. Даніилъ сказалъ ему: «точно, солгалъ ты на твою голову; ибо ангелъ Божій съ мечемъ ждеть, чтобы разсъчь тебя пополамъ, чтобъ истребить васъ».
- 60. Тогда все собраніе закричало громкимъ голосомъ, и благословили Бога, спасающаго надъющихся на Него,
- 61. и возстали на обоихъ старъйшинъ, потомучто Даніилъ ихъ устами обличилъ ихъ, что они ложно свидътельствовали;
- 62. и поступили съ ними такъ, какъ они зло умыслили противъ ближняго, по закону Моисееву, и умертвили ихъ; и спасена была въ тотъ день кровъ невинная.
- 63. Хелкія же и жена его прославили Бога за дочь свою Сусанну съ Іоакимомъ, мужемъ ея, и со всъми родственниками, потомучто не найдено было въ ней постыднаго дъла.
- 64. И Даніилъ сталь великъ передъ народомъ съ того дня и потомъ.

ГЛАВА 14.

Парь Астіагъ приложился къ отцамъ своимъ, и Киръ, Персіянинъ, принялъ царство его.

 И Данінить жилъ вмісті съ царемъ и былъ славніе всіхъ друзей его.

(41) 1 THMOS. 5, 19. (53) MCXOX. 23, 7. (56) ISSER. 16, 3. (62) Притч. 19, 5. Второван. 19, 19.



- 3. Былъ у Вавилонянъ идолъ, по имени Вилъ, и издерживали на него каждый день двадцать большихъ мѣръ пшеничной муки, сорокъ овецъ и вина шесть мѣръ.
- 4. Царь чтилъ его и ходилъ каждый день поклоняться ему; Даніилъ же поклонялся Богу своему. И сказалъ ему царь: «почему ты не поклоняещься Вилу?»
- 5. Онъ отвъчалъ: «потомучто я не поклоняюсь идоламъ, сдъланнымъ руками, но поклоняюсь живому Богу, сотворившему небо и землю и владычествующему надъ всякою плотью».
- 6. Царь сказаль: «не думаешь ли ты, что Виль не живой богь? не видишь ли, сколько онъ тстъ и пьетъ каждый день?»
- 7. Даніиль улыбнувшись сказаль: «не обманывайся, царь; ибо онъ внутри глина, а снаружи—м'три и никогда не трубить, ни пиль».
- 8. Тогда царь разгивавшись призваль жрецовь своихь и сказаль имъ: «если вы не скажете мив, кто събдаеть все это, то умрете.
- 9. Если же вы докажете мив, что съвдаетъ это Вилъ, то умретъ Даніилъ, потомучто произнесъ хулу на Вила». И сказалъ Даніилъ царю: «да будетъ по слову твоему».
- 10. Жрецовъ Вила было семьдесять, кромъ женъ и дътей.
- 11. И пришель царь съ Данінломъ въ храмъ Вила, и сказали жрецы Вила: «вотъ, мы выйдемъ вонъ, а ты, царь, поставь пищу и, наливъ вина, запри двери и запечатай перстнемъ твоимъ.
- 12. И если завтра ты придешь и не найдешь, что все съёдено Виломъ, мы умремъ—или Даніилъ, который солгалъ на насъ».
- 13. Они ме обращали на это вниманія, потомучто подъ столомъ сдѣлали потаенный входъ и имъ всегда входили и съѣдали это.
- 14. Когда они вышли, царь поставиль пищу предъ Виломъ, а Даніилъ приказалъ слугамъ своимъ, и они принесли пепелъ и посыпали весь храмъ въ присутствіи одного царя, и вы-

- шедши заперли двери и запечатали царскимъ перстиемъ, и отошли.
- 15. Жрецы же, по обычаю своему, пришли ночью съ женами и дътьми своими и все сътли и выпили.
- 16. На другой день царь всталь рано и Даніиль съ нимъ,
- 17. и сказаль: «цълы ли печати, Даніиль?» Онъ сказаль: «цълы, царь».
- 18. И какъ скоро отворены были двери, царь, взглянувъ на столь, воскликнулъ громкимъ голосомъ: «великъты, Вилъ, и нътъ ни какого обманавъ тебъ!»
- 19. Данінль улыбнувшись удержаль царя, чтобь онь не входиль внутрь, и сказаль: «посмотри на поль и замёть, чьи это слёды».
- 20. Царь сказалъ: «вижу слѣды мужчинъ, женщинъ и дѣтей».
- 21. И разгитвавшись царь приказалъ схватить жрецовъ, женъ ихъ и дътей, и они показали потаенныя двери, которыми они входили и сътдали, что было на столъ.
- 22. Тогда царь повелёль умертвить ихъ и отдаль Вила Даніплу, и онъразрушиль его и храмъ его.
- 23. Быдъ на томъ мѣстѣ большой драконъ, и Вавилоняне чтили его.
- 24. И сказаль царь Данінлу: «не скажешь ли и объ этомъ, что онъ—мъдь? вотъ, онъ живой, и ъстъ и пьетъ; ты не можешь сказать, что этотъ богъ не живой; итакъ поклонись ему».
- 25. Даніиль сказаль: «Господу Богу моему поклоняюсь, потомучто Онь—Богь живой.
- 26. Но ты, царь, дай мив позволеніе, и я умерщвию дракона безъ меча и жезла». Царь сказаль: «даютебв».
- 27. Тогда Даніилъ взялъ смолы, жира и волосъ, сварилъ это вмъстъ и, сдълавъ изъ этого комъ, бросилъ его въ пасть дракону, и драконъ разсълся. И сказалъ Даніилъ: «вотъ ваши святыни!»
- 28. Когда же Вавилоняне услыштали о томъ, сильно вознегодовали и возстали противъ царя и сказали: «царь

сдѣлался Іудеемъ, Вила разрушилъ и убилъ дракона и предалъ смерти жрецовъ»,

- 29. и, пришедши къ царю, сказали: «предай намъ Даніила, иначе мы умертвимъ тебя и домъ твой».
- 30. И когда царь увидёлъ, что они сильно настанваютъ, принужденъ былъ предать имъ Даніила,
- 31. они же бросили его въ ровъ львиный, и онъ пробыль тамъ шесть дней.
- 32. Во рвѣ было семь львовъ, и давалось имъ каждый день по два тыла и по двѣ овцы; въ это время имъ не давали ихъ, чтобы они съъли Даніила.
- 33. Быль въ Іудев пророкъ Аввакумъ, который, сваривъ похлебку и накрошивъ хлеба въ блюдо, шель на поле, чтобъ отнести это жнецамъ.
- 34. Но ангелъ Господень сказалъ Аввакуму: «отнеси этотъ объдъ, который у тебя, въ Вавилонъ къ Даніилу, въ ровъ львиный».
- 35. Аввакумъ сказалъ: «господинъ! Вавилона я никогда не видалъ и рва не знаю».
 - (36) Iesek. 8, 3.

- 36. Тогда ангелъ Господень взялъ его за темя и, поднявъ его за волосы головы его, поставилъ его въ Вавилонъ надъ рвомъ силою духа своего.
- 37. И воззвалъ Аввакумъ и сказалъ: «Даніилъ! Даніилъ! возьми объдъ, который Богъ послалъ тебъ».
- 38. Даніилъ сказалъ: «вспомнилъ Ты обо мнѣ, Боже, и не оставилъ любящихъ Тебя».
- 39. И всталъ Даніплъ и тъл; ангелъ же Божій мгновенно поставилъ Аввакума на его мъсто.
- 40. Въ седьмый день пришелъ царь, чтобы поскорбъть о Даніилъ и, подошедъ ко рву, взглянулъ въ него, и вотъ, Даніилъ сидълъ.
- 41. И воскликнуль царь громкимъ голосомъ и сказалъ: «великъ Ты, Господь Богъ Даніиловъ, и нѣтъ инаго кромѣ Тебя!»
- 42. И приказалъ вынуть Даніила, а виновниковъ его погубленія бросить въ ровъ, —и они тотчасъ были съъдены въ присутствіи его.

КНИГА

ПРОРОКА ОСІИ.

ГЛАВА 1.

Слово Господне, которое было къ Осін, сыну Беерінну, во дни Озін, Іоаеама, Ахаза. Езекін, царей Іудейскихъ, и во дни Іеровоама, сына Іоасова, паря Изранлыскаго.

- 2. Начало слова Господня въ Осіи. И сказалъ Господь Осіи: «иди, возьми себъ жену блудницу и дътей блуда; вбо сильно блудодъйствуетъ земля сія, отступивши отъ Господа».
- 3. И пошелъ онъ и взялъ Гомерь, дочь Дивлаима; и она зачала и родила ему сына.
- 4. И Господь сказаль ему: «нареки ему имя Изреель, потомучто еще немного пройдеть, и Я взыщу кровь Изрееля съ дома Інуева и положу конецъ царству дома Израилева,
- 5. и будеть въ тоть день, Я сокрушу лукъ Израилевъ въ долинъ Изреель».
 - 6. И зачала еще и родила дочь, и

Гл. 1. (1) 4 Царств. 14, 23. (2) Осія 3, 1. Іевек. 23, 3. (4) Осія 2, 22. 4 Царств. 10, 14; 17, 18. (5) Інс. Нав. 17, 16. Суд. 6, 33.

Онъ сказалъ ему: «нареки ей имя Лорухама *; ибо Я уже не буду болъе миловать дома Израилева, чтобы прощать имъ.

- 7. А домъ Іудинъ помилую и спасу ихъ въ Господъ Богь ихъ, спасу ихъ не лукомъ, ни мечемъ, ни войною, ни конями и всадниками».
- 8. И, откормивши грудью Непомилованную, она зачала и родила сына.
- 9. И сказалъ Онъ: «нареки ему имя Лоамми **, потомучто вы—не Мой народъ, и Я не буду вашимъ (Богомъ).
- 10. Но будеть число сыновь Израилевыхъ какъ песокъ морскій, котораго нельзя ни измърить, ни исчислить; и тамъ, гдъ говорили имъ: вы не Мой народъ, будутъ говорить имъ: вы сыны Бога живаго
- 11. И соберутся сыны Іудины и сыны Израилевы вибств и поставять себь одну главу и выйдуть изъ земли переселенія; ибо великъ день Изрееля!

ГЛАВА 2.

Говорите братьямъ вашимъ: Мой народъ, и сестрамъ вашимъ: Помилованная.

- 2. Судитесь съ вашею матерью, судитесь; ибо она не жена Моя, и Я не мужъ ея; пусть она удалить блудь отъ лица своего и прелюбодъяние отъ грудей своихъ,
- 3. дабы Я не разоблачиль ея донага и не выставиль ея, какъ въ день рожденія ея, не сділаль ея пустынею, не обратиль ея въ землю сухую и не умориль ея жаждою.
- 4. И дътей ея не помилую, потомучто они дъти блуда.
- 5. Ибо блудодъйствовала мать ихъ и осрамила себя зачавшая ихъ; ибо говорила: пойду за любовниками мо-

- ими, которые дають мий хлибов и воду, шерсть и ленъ, елей и напитки.
- 6. За то вотъ, Я загорожу путь ем тернами и обнесу ее оградою, и она не найдетъ стезей своихъ,
- 7. и погонится за любовниками своими, но не догонить ихъ, и будетъ искать ихъ, но не найдетъ и скажетъ: пойду я и возвращусь къ первому мужу моему; ибо тогда лучше было мнъ, нежели теперь.
- 8. А не знала она, что Я, Я давалъ ей хлъбъ и вино и елей и умножилъ у ней серебро и золото, изъ котораго сдълали истукана Ваала.
- 9. За то Я возьму назадъ хлѣбъ Мой въ его время и вино Мое въ его пору и отниму шерсть и ленъ Мой, чѣмъ покрывается нагота ея.
- 10. И нынь открою срамоту ея предъ глазами любовниковъ ея, и никто не исторгиеть ея изъруки Моей.
- 11. И прекращу у нея всякое веселье, праздники ея и новомъсячія ея, и суботы ея и всъ торжества ея.
- 12. И опустошу виноградныя лозы ея и смоковницы ея, о которыхъ она говорить: это у меня подарки, которые надарили мнъ любовники моп; и Я превращу ихъ въ лъсъ, и полевые звъри поъдятъ ихъ.
- 13. И накажу ее за дни служенія Вааламъ, когда она кадила имъ и, украсивши себя серьгами и ожерельями, ходила за любовниками своими, а Меня забывала, говоритъ Господъ.
- 14. Посему вотъ, и Я увлеку ее, приведу ее въ пустыню и буду говорить къ сердцу ея.
- 15. И дамъ ей оттуда виноградники ея и долину Ахоръ, въ преддверіе надежды; и она будеть пъть тамъ, какъ во дни юности своей и какъ въ день выхода своего изъ земли Египетской.
- (7) Іоан. 20, 28. Лук. 1, 47. (9) 4 Царств. 17, 18. Осія 2, 23. (10) Осія 2, 23. Римлян. 9, 26. Исаія 62, 4. Іоан. 10, 16. 1 Петр. 2, 10. (11) Исаія 11, 12. Іерем. 3, 18. Михей 2, 12. Гм. 3. (1) Исаія 19, 25; 54, 8. (2) Іезек. 16, 15; 23, 5. (3) Іезек. 16, 4. Осія 5, 9. Анос. 8, 12. (4) Осія 5, 7. (5) Іезек. 16, 44. Іерем. 44, 17. (6) Плач. Іерем. 3, 9. (7) Второзак. 31, 17. Осія 14, 3. (8) Іезек. 28, 4; 16, 16. Осія 8, 4. (9) Осія 9, 2. (10) Іерем. 13, 22. Іезек. 16, 37. Осія 5, 14. (11) Исаія 24, 8. Іерем. 7, 34. Плач. Іерем. 5, 15. (12) Іонд. 1, 12. Осія 5, 9. (13) Іерем. 2, 32. (14) Исаія 40, 2. Софон. 3, 9. (15) Інс. Нав. 7, 24. Исаія 65, 10.



непомидованная» ** «не Мой народъ»

3

Ð

Û-

ŀ

1

- 16. И будеть въ тоть день, говорить Господь, ты будешь звать Меня: мужъ мой, и не будешь болье звать Меня: Ваали *.
- 17. И удалю имена Вааловъ отъ усть ея, и не будутъ болье вспоминаемы имена ихъ.
- 18. И заключу въ то время для нихъ союзъ съ пслевыми звърями и съ пресмы-кающимися по землъ; и лукъ, и мечъ, и войну истреблю отъ земли той, и дамъ имъ жить въ безопасности.

19. И обручу тебя Мив на-въкъ, и обручу тебя Мив въ правде и суде,

въ благости и милосердін,

20. и обручу тебя Мив въ вврности, и ты познасшь Господа.

21. И будеть въ тоть день, Я услышу, говорить Господь, услышу небо, и оно услышить землю,

22. и земля услышить хльбъ и вино и елей; а сіи услышать Изреель.

23. И посъю ее для Себя на земль, и помилую Непомилованную и скажу не Моему народу: ты — Мой народъ, а онъ скажеть: Ты—мой Богь!»

ГЛАВА 3.

И сказаль мит Господь: «иди еще и полюби женщину, любимую мужемъ, но прелюбодъйствующую, подобно тому, какъ любитъ Господь сыновъ Израилевыхъ, а они обращаются къ другимъ богамъ и любятъ виноградныя лепешки ихъ».

2. И пріобрълъ я ее себъ за пятнадцать серебренниковъ и за хомеръ

внеми в полхомера ячменя

3. и сказалъ ей: «много дней оставайся у меня; не блуди и не будь съ другимъ; также и и буду для тебя.

4. Ибо долгое время сыны Израплевы будутъ оставаться безъ царя и безъ князя и безъ жертвы, безъ жертвенника, безъ ефода и терафима.

5. Послѣ того обратятся сыны Израилевы и взышутъ Господа Бога своего и Давида, царя своего, и будутъ благоговѣть предъ Господомъ и благостью Его въ послѣдніе дни».

ГЛАВА 4.

Слушайте слово Господне, сыны Израилевы; ибо судъ у Господа съ жителями сей земли, потомучто нътъ ни истины, ни милосердія, ни Богопознанія на земль.

2. Клятва и обманъ, убійство и воровство и предюбодъйство крайне распространились, и кровопродитіе

слѣдуетъ за кровопролитіемъ.

3. За то восплачетъ земля

3. За то восплачеть земля сія, и изнемогуть всь, живущіе на ней, со звърями полевыми и птицами небесными, даже и рыбы морскія погибнуть.

4. Но никто не спорь, никто не обличай другаго; и твой народъ—какъ

спорящіе со священникомъ.

 И ты падешь днемъ, и пророкъ падетъ съ тобою ночью, и истреблю

матерь твою.

- 6. Истребленъ будеть народъ Мой за недостатокъ вѣдѣнія: такъ-какъ ты отвергь вѣдѣніе, то и Я отвергну тебя отъ священнодѣйствія предо Мною; и какъ ты забыль законъ Бога твоего, то и Я забуду дѣтей твоихъ.
- 7. Чъмъ больше они умножаются, тъмъ больше гръщать противъ Меня; славу ихъ обращу въ безславіе.
- 8. Грѣхами народа Моего кормятся они, и къ беззаконію его стремится душа ихъ.
- 9. И что будеть съ народомъ, то и со священникомъ; и накажу его по путямъ его и воздамъ ему по дъламъ его.

(46) Исход. 19, 1. Михей 7, 15. (47) Исход. 23, 13. Второван. 12, 3. (48) Іов. 5, 23. Ісвек. 34, 25. (49) Псал. 44, 10. 2 Корине. 11, 2. Апоналипс. 19, 7. (20) Исаія 53, 11. Іоан. 17, 3. (22) Іона 3, 18. Амос. 9, 14. (25) Осія 1, 10. Гл. 3. (4) Осія 1, 2. Ісрем. 3, 1. (5) Ісрем. 3, 2. (4) Осія 9, 4. Исход. 28, 17, 30. (5) Михей 7, 17. Гл. 4. (4) Михей 6, 2. Исаія 59, 14. Ісрем. 7, 28. (3) Ісрем. 4, 25; 14, 4. Софон. 1, 3. (4) Исаія 30, 10. Амос. 5, 10. Ісрем. 15, 10. (6) Исаія 42, 19—20. Захар. 7, 11. (8) Левит. 6, 26. Захар. 11, 16. (9) Исаія 24, 2.

[«]посподинъ мой»

- 10. Будутъ ѣсть—и не насытятся; будутъ блудить—и не размножатся, ибо оставили служение Господу.
- 11. Блудъ, вино и напитки завладъли сердцемъ ихъ.
- 12. Народъ Мой вопрошаетъ свое дерево, и жезяъ его даетъ ему отвѣтъ; ибо духъ блуда ввелъ ихъ въ заблужденіе, и блудодъйствуя они отступили отъ Бога своего.
- 13. На вершинахъ горъ они приносять жертвы и на холмахъ совершають кажденіе подъ дубомъ и тополемъ и теревинеомъ, потомучто хороша отъ нихъ тѣнь; поэтому любодъйствують дочери ваши и прелюбодъйствують невъстки ваши.
- 14. Я оставлю наказывать дочерей вашихъ, когда онъ блудодъйствуютъ, и невъстокъ вашихъ, когда онъ прелюбодъйствуютъ, потомучто вы сами—на сторонъ блудницъ и съ любодъйцами приносите жертвы, а невъжественный народъ гибнетъ.
- 15. Если ты, Израиль, блудодѣйствуешь, то пусть не грфшиль бы Іуда; и не ходите въ Галгалъ и не восходите въ Бее-авенъ и не клянитесь: живъ Господь!
- 16. Ибо какъ упрямая телица, упоренъ сталъ Израиль; посему будеть ли теперь Господь пасти ихъ, какъ агицевъ на пространномъ пастбищъ?
- 17. Привязался къ идоламъ Ефремъ; оставь ero!
- 18. Отвратительно пьянство ихъ, совершенно предались блудодъянію; князья ихъ любятъ постыдное.
- 19. Охватить ихъ вътеръ своими крыльями, и устыдятся они жертвъ своихъ.

ГЛАВА 5.

Слушайте это, священники, и внимайте, домъ Израилевъ, и приклоните ухо, домъ царя; ибо вамъ будетъ судъ, потомучто вы были западнею

- въ Массифъ и сътью, раскинутою на Өаворъ.
- 2. Глубоко погрязли они въ распутствъ; но Я накажу всъхъ ихъ.
- 3. Ефрема Я знаю, и Израпль не сокрыть отъ Меня; ибо ты блудодъйствуемь, Ефремъ, и Израиль осквернился.
- 4. Дѣла ихъ не допускають ихъ обратиться къ Богу своему, ибо духъ блуда внутри ихъ, и Господа они не познали.
- 5. И гордость Израиля унижена въ глазахъ ихъ; и Израиль и Ефремъ падутъ отъ нечестія своего; падеть и Іуда съ ними.
- Съ овцами своими и волами своими пойдутъ искать Господа и не найдутъ Его: Онъ удалился отъ нихъ.
- 7. Господу они изміннии, потомучто родили чужихъ дітей; ныніз новый місяць побсть ихъ съ ихъ имуществомъ.
- 8. Вострубите рогомъ въ Гивѣ, трубою въ Рамѣ; возглашайте въ Бееавенѣ: за тобою, Веніаминъ!
- 9. Ефремъ сдѣлается пустынею въ день наказанія; между колѣнами Израилевыми Я возвѣстилъ это.
- 10. Вожди Іудины стали подобны передвигающимъ межи: изолью на нихъ гнъвъ Мой, какъ воду.
- 11. Угнетенъ Ефремъ, пораженъ судомъ; ибо захотълъ ходить вслъдъ суетныхъ.
- 12. И буду какъ моль для Ефрема и какъ червь для дома. Іудина.
- 13. И увидътъ Ефремъ болѣзнь свою и Іуда—свою рану, и пошелъ Ефремъ къ Ассуру и послалъ къ царю Іареву; но онъ не можетъ исцѣлитъ васъ, и не излѣчитъ васъ отъ раны.
- 14. Ибо Я какъ девъ для Ефрема и какъ скименъ для дома Іудина; Я, Я растерзаю и уйду; унесу,—и никто не спасетъ.
- 15. Пойду, возвращусь въ Мое мъсто, доколъ они не признають себя виновными и не взыщуть лица Моего.
- (10) Левит. 26, 26. Михей 6, 14. Аггей 1, 6. (11) Исаія 28, 7. Мате. 14, 7. (13) Второзак. 12, 2. (15) Інс. Нав. 5, 9. Осія 9, 15. 3 Царств. 12, 29. (19) Исаія 41, 16. Іерем. 3. 24. Гл. 5. (1) Исаія 1, 10. Осія 9, 8. (5) Іезек. 16, 35. (4) Лук. 20, 12. Осія 4, 12. (5) Осія 7, 10. (6) Осія 6, 1; 2, 4. (8) Осія 4, 15. (10) Второзак. 19, 14; 27, 17. (13) Іерем. 2, 18. Осія 10, 6. (14) Плач. Іерем. 3, 10. Осія 13, 7. Михей 5, 8.

ГЛАВА 6.

Въ скорби своей они съ ранняго утра будутъ искать Меня и говорить: пойдемъ и возвратимся къ Господу! ибо Онъ уязвилъ — и Онъ исцълитъ насъ, поразилъ — и перевяжетъ наши раны;

2. оживить насъ черезъ два дня, въ третій день возставить насъ, и мы будемъ жить предъ лицемъ Его.

3. Итакъ познаемъ, будемъ стремиться познать Господа; какъ утренняя заря—явленіе Его, и Онъ придетъ къ намъ какъ дождь, какъ поздній дождь ороситъ землю.

4. Что сдѣлаю тебѣ, Ефремъ? что сдѣлаю тебѣ, Іуда? благочестіе ваше какъ утренній туманъ и какъ роса, скоро исчезающая.

- 5. Посему Я поражаль чрезъ пророковъ и билъ ихъ словами устъ Моихъ, и судъ Мой какъ восходящій свѣть.
- 6. Ибо Я милости хочу, а не жертвы, и Боговъдънія болье, нежели всесожженій.
- 7. Они же, подобно Адаму, нарушили завътъ и тамъ измънили Мнъ.
- 8. Галаадъ—городъ нечестивцевъ, запятнанный кровью.
- Какъ разбойники подстерегаютъ человъка, такъ сборище священниковъ убиваютъ на пути въ Сихемъ и совернаютъ мерзости.
- 10. Въ дом'в Израиля Я вижу ужасное; тамъ блудодъяніе у Ефрема, осквернился Израиль.
- 11. И тебъ, Гуда, назначена жатва, когда Я возвращу плънъ народа Моего.

ГЛАВА 7.

Когда Я врачеваль Израиля, открылась неправда Ефрема и злодъйство Самаріи; ибо они поступають

- лживо; и входитъ воръ, и разбойникъ грабитъ по улицамъ.
- 2. Не помыпляють они въ сердив своемъ, что Я помню всв злодвянія ихъ; теперь окружають ихъ двла ихъ; они—предъ лицемъ Моимъ.
- 3. Злодъйствомъ своимъ они увеселяютъ царя и обманами своими князей.
- 4. Всё они пылають прелюбодействомъ, какъ печь, растопленная пекаремъ, который перестаетъ поджигать ее, когда замъситъ тъсто и оно вскиснетъ.
- 5. «День нашего царя!» говорять князья, разгоряченные до бользии виномъ, а онъ протягиваетъ руку свою къ кошунамъ.
- 6. Ибо они коварствомъ своимъ дълаютъ сердце свое подобнымъ печи: пекарь ихъ спитъ всю ночь, а утромъ она горитъ какъ пылающій огонь.
- 7. Всё они распалены, какъ печь, и пожираютъ судей своихъ; всё цари ихъ падаютъ, и никто изъ нихъ не взываетъ ко Мив.
- 8. Ефремъ смъщался съ народами, Ефремъ сталъ какъ неповороченный хлъбъ.
- 9. Чужіе пожирали сплу его,—и онъ не замѣчалъ; сѣдина покрыла его, а онъ не знаетъ.
- 10. И гордость Израиля унижена въ глазахъ ихъ,—и при всемъ томъ они не обратились къ Господу Богу своему и не взыскали Его.
- 11. И сталъ Ефремъ, какъ глупый голубь, безъ сердца: зовуть Египтянъ, идутъ въ Ассирію.
- 12. Когда они пойдуть, Я закину на нихъ съть Мою; какъ птицъ небесныхъ низвергну ихъ; накажу ихъ, какъ слышало собраніе ихъ.
- 13. Горе имъ, что они удалились отъ Меня; гибель имъ, что они отпали отъ Меня! Я спасалъ ихъ, а они ложь говорили на Меня.
- Пл. 6. (1) Второзак. 4, 29. Іерем. 50, 5. (2) Второзак. 32, 39. Ісзек. 36, 36. (3) Іоан. 11, 6. 1 Корино. 15, 4. Ефес. 2, 6. (4) Осія 11, 8. Михей 5, 7. (5) Исаія 11, 4. Псал. 36, 6. (6) 1 Царств. 15, 22. Сирах. 4, 15. Мато. 9, 13; 12, 7. (8) Осія 12, 11. (9) Дѣян. 4, 1. Іис. Нав. 20, 7. (40) Іерем. 5, 30. (41) Второзак. 30, 3. Іерем. 29, 14. Гл. 7. (1) Іерем. 17, 14; 51, 9. Осія 12, 1. (2) Іов. 24, 15. Римлян. 1, 32. (5) Второзак. 32, 15. Мато. 14, 6. (7) Псал. 13, 3. (8) 4 Царств. 17, 8. Псал. 105, 35. (9) Іезек. 7, 21. (10) Осія 5, 5. (11) 4 Царств. 16, 7. Осія 5, 13; 8, 9. (12) 4 Царств. 17, 20. (15) Осія 2, 6.

- 14. И не взывали ко Мит сердцемъ своимъ, когда вопили на ложахъ своихъ; собираются изъ-за хлъба и вина, а отъ Меня удаляются.
- 15. Я вразумляль ихъ и укрѣпляль мышцы ихъ, а они умышляли злое противъ Меня.
- 16. Они обращались, но не къ Всевышнему, стали какъ невърный лукъ; падугъ отъ меча князья ихъ за дерзостъ языка своего; это будетъ посмъяніемъ надъ ними въ землъ Египетской.

ГЛАВА 8.

Трубу къ устамъ твоимъ! Какъ орелъ налетитъ на домъ Господень за то, что они нарушили завътъ Мой и преступили законъ Мой!

- 2. Ко Мнъ будуть взывать: «Боже мой! мы познали Тебя, мы—Израндь».
- 3. Отвергь Израиль доброе; врагь будеть преследовать его.
- 4. Поставляли царей сами, безъ Меня; ставили князей, но безъ Моего въдома; изъ серебра своего и золота своего сдълали для себя идоловъ: оттуда—гибель.
- 5. Оставилъ тебя телецъ твой, Самарія! воспылалъ гитвъ Мой на нихъ; доколъ не могутъ они очиститься?
- 6. Ибо и онъ—дѣло Израиля. Художникъ сдѣлалъ его, и потому онъ не богъ; въ куски обратится телецъ Самарійскій!
- 7. Такъ-какъ они сѣяли вѣтеръ, то и пожнутъ бурю: хлѣоа на корню не будетъ у него, зерно не дастъ муки, а если и дастъ, то чужіе проглотятъ ее.
- 8. Поглощенъ Израиль; теперь они будуть среди народовъ какъ негодный сосудъ.
- 9. Они пошли къ Ассуру, какъ дикій осель, одиноко бродящій; Ефремъ

- пріобр'єталь подарками расположеніе къ себъ.
- 10. Хотя они и посылали дары къ народамъ, но скоро Я соберу ихъ, и они начнутъ страдать отъ бремени царя князей;
- 11. ибо много жертвенниковъ настроилъ Ефремъ для гръха,—ко гръху послужили ему эти жертвенники.
- 12. Написаль Я ему важные законы Мои, но они сочтены имъ какъ-бы чужіе.
- 13. Въ жертвоприношеніяхъ Мивони приносять мясо и вдять его; Господу неугодны они; нынв Онъ вспомнить нечестіе ихъ и накажеть ихъ за грвхи ихъ: они возвратятся въ Египеть.
- 14. Забылъ Израиль Создателя своего и устроилъ капища, и Іуда настроилъ много укръпленныхъ городовъ; но Я пошлю огонь на города его, и пожретъ чертоги его.

ГЛАВА 9.

Не радуйся, Израиль, до восторга какъ *другіе* народы, ибо ты блудодействуешь, удалившись отъ Бога твоего: любишь блудодейные дары на всёхъ гумнахъ.

- 2. Гумно и точило не будеть питать ихъ, и надежда на виноградный сокъ обманеть ихъ.
- 3. Не будуть они жить на земль Господней: Ефремь возвратится въ Египеть, и въ Ассиріи будуть ъсть нечистое.
- 4. Не будуть возливать Господу вина, и неугодны Ему будуть жертвы ихъ; онъ будуть для нихъ, какъ хлъбъ похоронный: всъ, которые будуть ъсть его, осквернятся, ибо хлъбъ ихъ— для души ихъ, а въ домъ Господень онъ не войдетъ.
- 5. Что будете делать въ день торжества и въ день праздника Господня?
- (14) Исаія 29, 13. (15) Исаія 42, 20. Гл. 8. (1) Исаія 28, 1. Второзак. 28, 49. Іерем. 48, 40. (3) Осія 6, 7. (4) 1 Царств. 8, 5. 3 Царств. 12, 20. Осія 2, 8. (5) 3 Царств. 12, 28. Осія 10, 5. (6) Іерем. 10, 8. Дъян. 19, 26. (8) Іерем. 22, 28. (9) 4 Царств. 16, 7. Іерем. 2, 24. (10) 4 Царств. 5, 19. (11) Іерем. 11, 13. (12) Исаія 42, 20. (13) Исаія 1, 11. Іерем. 6, 20. Амос. 5, 21. (14) Второзак. 32, 15. 4 Царств. 25, 9. Іерем. 17, 27. Гл. 9. (1) Іезек. 20, 32; 16, 33. Осія 2, 12. (2) Іонл. 1, 12. (3) Второзак. 28, 68. 4 Царств. 25, 26. Іерем. 43, 7. (4) Осія 2, 13. Второзак. 26, 14.

- 6. Ибо вотъ, они уйдутъ по причинъ опустошенія; Египетъ соберетъ ихъ, Мемфисъ похоронитъ ихъ; драгоцънностями ихъ изъ серебра завладъетъ крапива, колючій тернъ будеть въ шатрахъ ихъ.
- 7. Пришли дни посъщенія, пришли дни возданнія. Да узнаеть Израиль, что глупъ прорицатель, безуменъ выдающій себя за вдохновеннаго, по причинъ множества беззаконій твоихъ и великой враждебности!
- 8. Ефремъ—стражъ подлѣ Бога моего; пророкъ—сѣть птицелова на всѣхъ путяхъ его; соблазнъ—въ домѣ Бога его.
- 9. Глубоко упали они, развратились, какъ во дни Гивы; Онъ вспомнитъ нечестіе ихъ, накажеть ихъ за грѣхи ихъ.
- 10. Какъ виноградъ въ пустынъ, Я нашелъ Израиля; какъ первую ягоду на смоковницъ, въ первое время ея, увидълъ Я отцовъ вашихъ,—но они пошли къ Ваалфегору и предались постыдному, и сами стали мерзкими какъ гъ, которыхъ возлюбили.
- 11. У Ефремлянъ, какъ птица, улетить слава (чадородія): ни рожденія, ни беременности, ни зачатія (не будеть).
- 12. А хотя бы они и воспитали дітей своихъ, отниму ихъ; ибо горе имъ, когда удалюсь отъ нихъ!
- 13. Ефремъ, какъ Я видѣлъ его до Тира, насажденъ на прекрасной мѣстности; однако Ефремъ выведетъ дѣтей своихъ къ убійцѣ.
- 14. Дай имъ, Господи... что Ты дашь имъ? Дай имъ утробу нерождающую и сухіе сосцы.
- 15. Все зло ихъ—въ Галгалѣ: тамъ я возненавидѣлъ ихъ за злыя дѣла ихъ; изгоню ихъ изъ дома Моего, не буду больше любить ихъ; всѣ князья ихъ—отступники.
- 16. Пораженъ Ефремъ; изсохъ корень ихъ,—не будутъ приносить они плода, а если и будутъ рождать, Я

умерщвию вождельный плодъ утробы ихъ.

17. Отвергнеть ихъ Богь мой, потомучто они не послушались Его, и будуть скитальцами между народами.

ГЛАВА 10.

Израиль — вътвистый виноградь, умножаеть для себя плодь; чъмъ болье у него плодовъ, тъмъ болье умножаеть жертвенники; чъмъ лучше земля у него, тъмъ болье украшають они кумиры.

2. Раздълилось сердце ихъ, за то они и будутъ наказаны: Онъ разрушитъ жертвенники ихъ, сокрушитъ

кумиры ихъ.

- 3. Теперь они говорять: «нёть у насъ царя, ибо мы не убоялись—Господа! а царь,—что онъ намъ сдълаеть?»
- 4. Говорять слова пустыя, клянутся ложно, заключають союзы; за то явится судь надъ ними, какъ ядовитая трава на бороздахъ поля.
- 5. За тельца Беоъ-Авена вострепещутъ жители Самарін; восплачеть о немъ народъ его, и жрецы его, радовавшіеся о немъ, будутъ плакать о славѣ его, потомучто она отойдеть отъ него.
- 6. И самъ онъ отнесенъ будетъ въ Ассирію—въ даръ царю Іареву; постыженъ будетъ Ефремъ, и посрамится Израиль отъ замысла своего.
- 7. Исчезнеть въ Самарін царь ея-
- 8. И истреблены будуть высоты Авена—гръхъ Израиля; терніе и волчны выростуть на жертвенникахъ ихъ, и скажуть они горамъ: «покройте насъ», и холмамъ: «падите на насъ!»
- 9. Больше, нежели во дни Гивы, гръшилъ ты, Израиль; тамъ они устояли; война въ Гаваонъ противъ сыновъ нечестія не постигла ихъ.
- 10. По желанію Моему накажу ихъ, и соберутся противъ нихъ на-
- (6) Іерем. 43, 7. Исаія 19, 13; 32, 13. (7) Исаія 34, 8. (8) Іевем. 3, 17. Іерем. 5, 31. Осія 5, 1. (9) Суд. 19, 22; 20, 13. Осія 10, 9. (10) Числ. 25, 3. (11) Исаія 16, 2. (12) Второзак. 28, 41. (14) Быт. 49, 25. (15) Осія 12, 11. (17) Осія 4, 6. Гл. 10. (1) Іерем. 11, 13. (6) Второзак. 29, 18. (5) Осія 8, 5. (6) Осія 5, 13. (7) Осія 9, 6. (8) Исаія 2, 18—19. Лук. 23, 30. Апокалипс. 6, 16. (9) Осія 9, 9.

роды, и они будуть связаны за двойное преступленіе ихъ.

- 11. Ефремъ—обученная телица, привычная къ молотьбѣ, и Я Самъ возложу ярмо на тучную шею его; на Ефремъ будутъ верхомъ ѣздить, Іуда будетъ пахать, Іаковъ будеть боронить.
- 12. Съйте себъ въ правду—и пожнете милость; распахивайте у себя новину, ибо время—взыскать Господа, чтобы Онъ, когда придетъ, дождемъ пролилъ на васъ правду.

13. Вы воздѣлывали нечестіе—пожинаете беззаконіе, ѣдите плодъ лжи, потомучто ты надѣялся на путь твой, на множество ратниковъ твоихъ.

- 14. И произойдеть смятение въ народъ твоемъ, и всъ твердыни твои
 будуть разрушены, какъ Салманъ разрушилъ Бетъ-Арбелъ въ день брани:
 мать была убита съ дътьми.
- 15. Воть, что причинить вамъ Весиль за крайнее нечестие ваше.

ГЛАВА 11.

На зар'в погибнетъ царь Израилевъ! Когда Израиль былъ юнъ, Я любилъ его и изъ Египта вызвалъ сына Моего.

- 2. Звали ихъ, а они уходили прочь отъ лица ихъ: приносили жертву Вааламъ и кадили истуканамъ.
- 3. Я Самъ пріучаль Ефрема ходить, носиль его на рукахъ Своихъ, а они не сознавали, что Я врачеваль ихъ.
- 4. Узами человъческими влекъ Я ихъ, узами любви, и былъ для нихъ какъ-бы поднимающій ярмо съ челюстей ихъ, и ласково подкладывалъ пищу имъ.
- 5. Не возвратится онъ въ Египетъ; но Ассуръ—онъ будетъ царемъ его, потомучто они не захотъли обратиться ко Мню.
- 6. И падеть мечь на города его и истребить затворы его и пожреть ихъ за умыслы ихъ.
 - 7. Народъ Мой закоснълъ въ отпа-

деніи отъ Меня, и хотя призывають его къ горнему, онъ не возвышается единодушно.

- 8. Какъ поступлю съ тобою, Ефремъ? Какъ предамъ тебя, Изранлъ? поступлю ли съ тобою, какъ съ Адамою, сдълаю ли тебъ, что Севоиму? Повернулось во Мнъ сердце Мое, возгорълась вся жалость Моя!
- 9. Не сділаю по ярости гивва Моего, не истреблю Ефрема, ибо Я— Богъ, а не человіжь; среди тебя— Святый; Я не войду въ городъ.

10. Вследъ Господа пойдуть они. Какъ левъ, Онъ дастъ гласъ Свой; дастъ гласъ Свой, — и встрепенутся къ Нему сыны съ запада,

11. встрепенутся изъ Египта, какъ птицы, и изъ земли Ассирійской, какъ голуби, и вселю ихъ въ домы ихъ, говоритъ Господь.

12. Окружилъ Меня Ефремъ ложью и домъ Израилевъ—лукавствомъ; Іуда держался еще Бога и въренъ былъ со святыми.

ГЛАВА 12.

Ефремъ пасеть вътеръ и гоняется за восточнымъ вътромъ, каждый день умножаеть ложь и разореніе; заключають они союзъ съ Ассуромъ, и въ Египеть отвозится елей.

2. Но и съ Іудою у Господа судъ, и Онъ посътитъ Іакова по путямъ его, воздастъ ему по дъламъ его.

3. Еще во чревъ матери запиналь онъ брата своего, а возмужавъ 60-ролся съ Богомъ.

- 4. Онъ боролся съ Ангеломъ—и превозмогъ, плакалъ и умолялъ Его; въ Веоилъ Онъ нашелъ насъ и тамъ говорилъ съ нами.
- 5. А Господь есть Богъ Саваооъ; Сущій (Іегова)—имя Его.
- 6. Обратись и ты къ Богу твоему: наблюдай милость и судъ и уповай на Бога твоего всегда.
- 7. Хананеянинъ съ невърными въсами въ рукъ любить обижать;
- (11) Iepen. 31, 18. (12) Iepen. 4, 3. (15) Iepen. 4, 3. (14) Cya. 8, 12. F.z. 11. (1) Mate. 2, 15. (5) Mcxoz. 13, 21. Broposak. 1, 30—31; 32, 11. (8) Bit. 19, 24. (9) Iepen. 31, 20. Hyk. 19, 41. Плач. Іерем. 3, 31. (10) Іерем. 25, 30. (11) Исаія 60, 8. (12) Осія 8, 11. Гля. 13. (1) Осія 5, 13; 7, 11. (2) Осія 4, 9. (5) Быт. 25, 26; 32, 24. (5) Исход. 3, 15.

8. и Ефремъ говоритъ: «однако я разбогатълъ; накопилъ себъ имущества, котя во всъхъ моихъ трудахъ не найдутъ ничего незаконнаго, что было бы гръхомъ».

9. А Я, Господь Богь твой отъ самой земли Египетской, опять поселю тебя въ кущахъ, какъ во дни

пр**аздн**ика.

.

10. Я говориль къ пророкамъ и умножалъ видънія и чрезъ пророковъ

употреблялъ притчи.

- 11. Если Галаадъ сдѣлался Авеномъ, то они стали суетны, въ Галгалахъ закалали въ жертву тельцовъ, и жертвенники ихъ стояли какъ груды камней на межахъ поля.
- 12. Убъжаль Іаковъ на поля Сирійскія, и служиль Израиль за жену и за жену стереть овець.

13. Чрезъ пророка вывель Господь Израиля изъ Египта и чрезъ пророка

Онъ охраняль его.

14. Сильно раздражилъ Ефремъ Господа, и за то кровь его оставитъ на немъ и поношение его обратитъ Господь на него.

ГЛАВА 13.

Когда Ефремъ говорилъ, всв трепетали. Онъ былъ высокъ въ Израилъ; но сдълался виновнымъ чрезъ Ваала—и погибъ.

2. И нынъ прибавили они ко гръху: сдълали для себя литыхъ истукановъ изъ серебра своего по понятію своему, — полная работа художниковъ, — и говорять они приносящимъ жертву людямъ: «цълуйте тельцовъ!»

3. За то они будуть—какъ утренній туманъ, какъ роса, скоро исчезающая, какъ мякина, свъваемая съ гумна, и

какъ дымъ изъ трубы.

4. Но Я—Господь Богъ твой отъ земли Египетской,—и ты не долженъ знать другаго бога кромѣ Меня, и нътъ Спасителя кромѣ Меня.

5. Я призналь тебя въ пустынѣ,

въ земль жаждущей.

- 6. Имъя нажити, они были сыты; а когда насыщались, то превозносилось сердце ихъ, и потому они забывали Меня
- 7. И Я буду для нихъ какъ левъ, какъ скименъ буду подстерегать при дорогъ.
- 8. Буду нападать на нихъ, какъ лишенная дътей медвъдица, и раздирать вмъстилище сердца ихъ и поъдать ихъ тамъ, какъ львица; полевые звъри будутъ терзать ихъ.

9. Погубилъ ты себя, Изранль, ибо только во Миф-опора твоя!

- 10. Гдв царь твой теперь? Пусть онь спасаеть тебя во всёхъ городахъ твоихъ! Гдв судьи твои, о которыхъ говорилъ ты: «дай намъ царя и начальниковъ»?
- 11. И Я даль тебѣ царя во гнѣвѣ Моемъ и отняль— въ негодованіи Моемъ.

12. Связано въ узелъ беззаконіе Ефрема, сбереженъ его гр'вхъ.

- 13. Муки родильницы постигнуть его; онъ—сынъ неразумный, иначе не стоялъ бы долго въ положенін рождающихся дътей.
- 14. Отъ власти ада Я искуплю ихъ, отъ смерти избавлю ихъ. Смерть! гдв твое жало? адъ! гдв твоя побъда? раскаянія въ томъ не будетъ у Меня.
- 15. Хотя $E\phi$ ремъ плодовить между братьями, но придеть восточный вътеръ, поднимется вътеръ Господень изъ пустыни,—и изсохнетъ родникъ его и изсякнетъ источникъ его: онъ опустошить сокровищницу всъхъ драгоцънныхъ сосудовъ.

ГЛАВА 14.

Опустошена будетъ Самарія, потомучто возстала противъ Бога своего:

(8) Апоналипс. 3, 17. (9) Исаія 43, 1. Осія 13, 4. (40) Евр. 1, 1. (41) Осія 9, 15. (12) Быт. 28, 5; 29, 20. (43) Исход. 3, 10; 12, 37. Евр. 3, 16. Гл. 13. (4) 3 Царств. 16, 31; 14, 10. 4 Царств. 9, 7. (2) 4 Царств. 17, 17. 2 Парадипом. 28, 3. (3) Іов. 21, 18. Псад. 1, 4. (4) Исход. 20, 2. Второзак. 5, 6. Осія 12, 9. Псад. 3, 9. (5) Второзак. 8, 15. (6) Второзак. 8. 11—14; 31, 20. (7) Плач. Іерем. 3, 10. Осія 5, 14. (9) Исаія 3, 9. Іерем. 2, 11. (40) І Царств. 8, 5. (41) Іов. 34, 30. Дъян. 13, 21. (42) Іов. 14, 17. Іерем. 17, 1. (15) Быт. 35, 18. (44) Псад. 15, 10; 55, 14. Дъян. 10, 42. 1 Корине. 15, 55. Евр. 2, 14. (45) Іезек. 19, 12. Осія 4, 19. Гл. 14. (4) Осія 5, 9; 11, 6.

отъ меча падутъ они, младенцы ихъ будутъ разбиты, и беременныя ихъ будутъ разсъчены.

- 2. Обратись, Израиль, къ Господу Богу твоему; ибо ты упалъ отъ нечестія твоего.
- 3. Возьмите съ собою молитвенныя слова и обратитесь къ Господу; говорите Ему: «отними всякое беззаконіе и прими во благо, и мы принесемъ жертву усть нашихъ.
- 4. Ассуръ не будеть уже спасать насъ; не станемъ садиться на коня и не будемъ болъе говорить издълю рукъ нашихъ: боги наши; потомучто у Тебя милосердіе для сиротъ».
- 5. Уврачую отпаденіе ихъ, возлюблю ихъ по благоволенію; ибо гнѣвъ Мой отвратился отъ нихъ.
 - 6. Я буду росою для Израиля; онъ

расцвътетъ, какъ лилія, и пустить корни свои, какъ Ливанъ.

- 7. Расширятся вътви его, —и будетъ красота его, какъ маслины, и благоуханіе отъ него, какъ отъ Ливана.
- 8. Возвратятся сидъвшіе подъ тънью его, будуть изобиловать хлъбомъ—и расцвътуть, какъ виноградная лоза, славны будуть, какъ вино Ливанское.
- 9. «Что мив еще за двло до идоловъ?» скажетъ Ефремъ.—Я услышу его и призрю на него; Я буду какъ зеленвющій кипарисъ: отъ Меня будутъ тебв плоды.
- 10. Кто мудръ, чтобы разумъть это? кто разуменъ, чтобы познать это? ибо правы пути Господни, и праведники ходятъ по нимъ, а беззаконные падутъ на нихъ.
- (2) Іерем. 3, 22. Захар. 1, 4. (3) Лук. 15, 18. Евр. 13, 15. (4) Іерем. 17, 5. Мижей 7, 5. (6) Псал. 71, 16. (7) Псал. 51, 10. Пъсн. Пъсн. 4, 11. Филиппис. 4, 18. (40) Второзак. 32, 28. Іерем. 9, 12. Псал. 17, 31.

КНИГА

ПРОРОКА ІОИЛЯ.

ГЛАВА 1.

Слово Господне, которое было къ Іоилю, сыну Ваеуила.

- 2. Слушайте это, старцы, и внимайте, всъ жители земли сей: бывало ли такое во дни ваши или во дни отновъ вашихъ?
- 3. Передайте объ этомъ дѣтямъ вашимъ; а дѣти ваши пусть скажутъ своимъ дѣтямъ, а ихъ дѣти—слѣдующему роду:
- 4. оставшееся отъ гусеницы вла саранча, оставшееся отъ саранчи вли черви, а оставшееся отъ червей довли жуки.

- 5. Пробудитесь, пьяницы, и плачьте и рыдайте, всё пьющіе вино, о виноградномъ соке, ибо онъ отнять отъ устъ вашихъ!
- 6. Ибо пришель на землю мою народъ сильный и безчисленный; зубы у него—зубы львиные, и челюсти у него, какъ у львицы.
- 7. Опустощилъ онъ виноградную лозу мою, и смоковницу мою обломалъ, ободралъ ее до-гола и бросилъ; сдълались бъльми вътви ея.
- 8. Рыдай, какъ молодая жена, препоясавшись *вретищемъ*, о мужѣ юности своей!
 - 9. Прекратилось хлебное приношеніе

Тм. 1. (3) Исход. 10, 2. Псал. 77, 4. (4) Іонл. 2, 25. (6) Іонл. 2, 4—5. (7) Дан. 4, 14. (9) Левит. 2, 1. Исход. 29, 40.



- н возліяніе въ дом'в Господнемъ; плачутъ священники, служители Госполни.
- 10. Опустошено поле, сътуетъ земля; но истребленъ хлъбъ, высохъ впиоградный сокъ, завяла маслина.
- 11. Краснъйте отъ стыда, земледьным, рыдайте, виноградари, о пшеницъ и ячменъ, потомучто погиблажатва въ полъ.
- 12. засохла виноградная лоза и смоковница завяла; гранатовое дерево, пальма и яблонь—всѣ дерева въ полѣ посохли; потому и веселье у сыновъ человъческихъ исчезло.
- 13. Препояшьтесь вретищемя и плачьте, священники! рыдайте, служители алтаря! войдите, ночуйте во вретищахъ, служители Бога моего! ибо не стало въ домѣ Бога вашего хлѣбнаго приношенія и возліянія.
- 14. Назначьте пость, объявите торжественное собраніе, созовите старцевъ и всёхъ жителей страны сей въ домъ Господа Бога вашего и взывайте къ Господу.
- 15. О, какой день! ибо день Господень близокъ: какъ опустошение отъ Всемогущаго придетъ онъ.
- 16. Не предъ нашими ли глазами отнимается пища, отъ дома Бога нашего—веселье и радость?
- 17. Иставли зерна подъ глыбами своими, опуствли житницы, разрушены кладовыя, ибо не стало хлѣба.
- 18. Ка́къ стонетъ скотъ, уныло ходятъ стада воловъ, ибо нѣтъ для нихъ пажити; томятся и стада овепъ.
- 19. Къ тебѣ, Господи, взываю; ибо огонь пожралъ злачныя пастбища пустыни, и пламя попалило всѣ дерева въ полѣ.
- 20. Даже и животныя на полѣвзывають къ Тебѣ, потомучто изсохли потоки водъ, и огонь истребилъпастбища пустыни.

ГЛАВА 2.

Трубите трубою на Сіонв и бейте тревогу на святой горв Моей; да трепещуть всв жители земли, ибо наступаеть день Господень, ибо онъ близокъ—

- 2. день тьмы и мрака, день облачный и туманный: какъ утренняя заря, распространяется по горамъ народъмногочисленный и спльный, какого не бывало отъ въка и послъ того не будеть въ роды родовъ.
- 3. Передъ нимъ пожираетъ огонь, а за нимъ палитъ пламя; передъ нимъ земля какъ садъ Едемскій, а позади его будетъ опустошенная степь, и ни кому не будетъ спасенія отъ него.
- 4. Видъ его какъ видъ коней, и скачутъ они какъ всадники;
- 5. скачуть по вершинамъ горъ какъ-бы со стукомъ колесницъ, какъ-бы съ трескомъ огненнаго пламени, пожирающаго солому, какъ сидъный народъ, выстроенный къ битвъ.
- 6. При видѣ его затрепещутъ народы, у всѣхъ лица поблѣднѣютъ.
- 7. Какъ борцы бъгутъ они и какъ храбрые воины влѣзаютъ на стѣну, и каждый идетъ своею дорогою и не сбивается съ путей своихъ.
- 8. Не давять другь друга, каждый идеть своею стезею, и падають на копья, но остаются невредимы.
- 9. Бѣгаютъ по городу, поднимаются на стѣны, влѣзають на дома, входятъ въ окна, какъ воръ.
- 10. Передъ ними потрясется земля, поколеблется небо, солнце и луна помрачатся и звъзды потеряють свой свъть.
- 11. И Господь дасть глась Свой предъ воинствомъ Своимъ, ибо весьма многочисленно полчище Его и могущественъ исполнитель слова Его; ибо великъ день Господень и весьма страшенъ, и кто выдержить его?
 - 12. Но и нынъ еще говоритъ Господь:

(40) Исаія 24, 3. Іерем. 14, 2. (41) Іерем. 14, 4. (42) Осія 2, 12. Исаія 16, 10. Іерем. 48, 33. (44) Іонл. 2, 15. (45) Исаія 13, 6. (46) Второвак. 16, 11. (48) Іерем. 14, 5. (20) Псал. 146, 9; 103, 11. Гл. 3. (1) Числ. 10, 3. Исаія 2, 12. Іонл. 1, 15. (2) Іерем. 13, 16. Іевек. 1, 3. Амос. 5, 18. (3) Псал. 49, 3. (4) Апокалипс. 9, 7. (6) Наум. 2, 10. (40) Исаія 13, 10. Іевек. 32, 7. Мато. 24, 29. Марк. 13, 24. Лук. 21, 25. (41) Іерем. 30, 7. Амос. 5, 18. Софон. 1, 15. (42) Іерем. 4, 1.

обратитесь ко Мит встит сердцемъ своимъ въ постт, плачт и рыданіи.

- 13. Раздирайте сердца ваши, а не одежды ваши, и обратитесь къ Господу Богу вашему; ибо Онъ благъ и милосердъ, долготериъливъ и многомилостивъ и сожалветъ о бедстви.
- 14. Кто знаеть, не сжалится ли Онъ и не оставить ли благословенія, хлібнаго приношенія и возліянія Господу Богу вашему?
- 15. Вострубите трубою на Сіонъ, назначьте пость и объявите торжественное собраніе.
- 16. Соберите народъ, созовите собраніе, пригласите старцевъ, соберите отроковъ и грудныхъ младенцевъ; пусть выйдетъ женихъ изъ чертога своего и невъста изъ своей горницы.
- 17. Между притворомъ и жертвенникомъ да плачутъ священники, служители Господни, и говорятъ: «пощади, Господи, народъ Твой, не предай наслъдія Твоего на поруганіе, чтобы не издъвались надъ нимъ народы! Для чего будутъ говорить между народами: гдѣ Богъ ихъ?»
- 18. И тогда возревнуетъ Господь о землъ Своей и пощадитъ народъ Свой.
- 19. И отвѣтитъ Господь и скажетъ народу Своему: вотъ, Я пошлю вамъ хлѣбъ и вино и елей, и будете насыщаться ими, и болѣе не отдамъ васъ на поруганіе народамъ.
- 20. И пришедшаго отъ съвера удалю отъ васъ и изгоню въ землю безводную и пустую, переднее полчище его—въ море восточное, а заднее—въ море западное, и пойдеть отъ него зловоніе и поднимется отъ него смрадъ, такъ-какъ онъ много надълаль зла.
- 21. Не бойся, земля: радуйся и веселись, ибо Господь великъ, чтобы совершить это.
- 22. Не бойтесь, животныя, ибо пастбища пустыни произрастять траву, дерево принесеть плодъ свой, смоковница и виноградная лоза окажуть свою силу.

- 23. И вы, чада Сіона, радуйтесь и веселитесь о Господ'я Бог'я вашемъ; ибо Онъ дастъ вамъ дождь въ м'яру и будеть ниспосылать вамъ дождь, дождь ранній и поздній, какъ прежде.
- И наполнятся гумна хлѣбомъ и переполнятся подточилія винограднымъ сокомъ и елеемъ.
- 25. И воздамъ вамъ за тѣ годы, которые пожирали саранча, черви, жуки и гусеница—великое войско Мое, которое послалъ Я на васъ.
- 26. И до сытости будете всть и насыщаться и славить имя Господа. Бога вашего, Который дивное содылаль съ вами, и не посрамится народъ Мой во-въки.
- 27. И узнаете, что Я—посреди Израиля и Я—Господь Богъ вашъ, и нътъ другаго, и Мой народъ не посрамится во-въки.
- 28. И будеть послѣ того, излію отъ Духа Моего на всякую плоть, и будуть пророчествовать сыны ваши и дочери ваши; старцамъ вашимъ будуть сниться сны, и юноши ваши будуть видѣть видѣнія.
- 29. И также на рабовъ и на рабынь въ тъ дни излію отъ Духа Моего.
- 30. И покажу знаменія на небъ и на землъ: кровь и огонь и столпы дыма.
- 31. Солице превратится во тьму и луна—въ кровь, прежде нежели наступить день Господень, великій и страшный.
- 32. И будеть: всякій, кто призоветь имя Господне, спасется; ибо на горѣ Сіонѣ и въ Іерусалимѣ будетъ спасеніе, какъ сказалъ Господь, и у остальныхъ, которыхъ призоветъ Господь.

ГЛАВА 3.

Мбо вотъ, въ тѣ дни и въ то самое время, когда Я возвращу плѣнъ Іуды и Іерусалима,

2. Я соберу всъ народы и приведу ихъ въ долину Іосафата и тамъ про-

(13) Исход. 34, 6. Псал. 85, 5. (14) Іов. 3, 9. (15) Іонл. 1, 14. (16) Исход. 19, 10. Іонл. 3, 9. (17) Псал. 41, 11. Мяхей 7, 10. (19) Псал. 81, 13. (23) Ісзек. 31, 26. (24) Притч. 3, 10. (25) Іонл. 1, 4. (26) Второзак. 8, 10. (27) Исаія 45, 5. (28) Исаія 41, 3. Ісзек. 36, 25. Іоан. 7, 38. Дѣян. 2, 18. (29) Римлян. 8, 15. Галат. 4, 6. 1 Петр. 2, 9. (32) Римлян. 10, 13. Гл. 3. (2) Софон. 3, 8. 2 Парадипом. 20, 26. Ісрем. 25, 31.

изведу надъ ними судъ за народъ Мой и за наследіе Мое, Израиля, который они разсеяли между народами, и землю Мою разделили.

Глава 3.

- 3. И о народѣ Моемъ они бросали жребій и отдавали отрока за блудницу, и продавали отроковицу за вино и пили.
- 4. И что вы Мив, Тиръ и Сидонъ и всв округи Филистимские? Хотите ли воздать Мив возмездие? хотите ли воздать Мив? легко и скоро Я обращу возмездие ваше на головы ваши,
- 5. потомучто вы взяли серебро Мое и золото Мое, и наилучшія драгоцінности Мои внесли въ капища ваши,
- 6. и сыновъ Іуды и сыновъ Іерусалима продавали сынамъ Еллиновъ, чтобъ удалить ихъ отъ предъловъ ихъ.
- 7. Вотъ, Я подниму ихъ изъ того мъста, куда вы продали ихъ, и обращу мзду вашу на голову вашу.
- 8. И предамъ сыновей вашихъ и дочерей вашихъ въ руки сыновъ Гуды, и они продадутъ ихъ Савеямъ, народу стдаленному; такъ Господъ сказалъ.
- 9. Провозгласите объ этомъ между народами, приготовьтесь къ войнѣ, возбудите храбрыхъ; пусть выступятъ, поднимутся всъ ратоборцы.
- 10. Перекуйте орала ваши на мечи и серпы ваши—на копья; слабый пусть говорить: я силенъ.
- 11. Спѣшите и сходитесь, всѣ народы окрестные, и соберитесь; туда, Господи, веди Твоихъ героевъ.
 - 12. Пусть воспрянуть народы и |

низойдуть въ долину Іосафата; ибо тамъ Я возсяду, чтобы судить всѣ народы отвсюду.

- 13. Пустите въ дъло серпы, ибо жатва созръла; идите, спуститесь, ибо точило полно и подточилія переливаются, потомучто злоба ихъ велика.
- 14. Толпы, толпы въ долинъ суда! ибо близокъ день Господень къ долинъ суда!
- 15. Солнце и луна померкнутъ и звъзды потеряють блескъ свой.
- 16. И возгремить Господь съ Сіона и дасть гласъ Свой изъ Іерусалима; содрогнутся небо и земля; но Господь будеть защитою для народа Своего и обороною для сыновъ Израилевыхъ.
- 17. Тогда узнаете, что Я—Господь Богъ вашъ, обитающій на Сіонъ, на святой горъ Моей; и будеть Іерусалимъ святынею, и не будутъ уже иноплеменники проходить чрезъ него.
- 18. И будеть въ тотъ день: горы будуть капать виномъ и холмы потекуть молокомъ и всё русла Іудейскія наполнятся водою, а изъ дома Господня выйдеть источникъ и будеть напоять долину Ситтимъ.
- 19. Египетъ сдълается пустынею и Едомъ будетъ пустою степью—за то, что они притъсняли сыновъ Іудиныхъ и проливали невинную кровь въземлъ ихъ.
- , 20. А Іуда будеть жить вѣчно и Іерусалимъ—въ роды родовъ.
- 21. Я смою кровь ихъ, которую не смылъ еще, и Господь будетъ обитать на Сіонъ.

(40) Исаія 2, 4. (45) Апокалипс. 14, 15. (45) Іонд. 2, 10, 31. (46) Іерем. 25, 30. Амос. 1, 2. (47) Захар. 14, 21. (48) Амос. 9, 13. Захар. 14, 8. Апокалипс. 22, 1. Іевск. 47, 1. (24) Второзак. 32, 43. Апокалипс. 19, 2. Псал. 73, 2.

КНИГА

ПРОРОКА АМОСА.

ГЛАВА 1.

Слова Амоса, одного изъ пастуховъ

О екойскихъ, которыя онъ слышаль

въ видѣніи объ Израилѣ во дни Озіи, царя Іудейскаго, и во дни Іеровоама, сына Іоасова, царя Израильскаго, за два года предъ землетрясеніемъ.

Гл. 1. (1) Исаія 1, 1. 4 Царств. 14, 23. Захар. 14, 5.

- 2. И сказаль онъ: Господь возгремить съ Сіона и дасть гласъ Свой изъ Іерусалима,—и восплачуть хижины пастуховъ, и изсохнеть вершина Кармила.
- 3. Такъ говорить Господь: за три преступленія Дамаска и за четыре не пощажу его, потомучто они молотили Галаадъ жельзными молотилами.
- 4. И пошлю огонь на домъ Азанла, и пожреть онъ чертоги Венадада.
- 5. Й сокрушу затворы Дамаска и истреблю жителей долины Авенъ и держащаго скипетръ—изъ дома Еденова, и пойдетъ народъ Арамейскій въ плёнъ въ Киръ, говоритъ Господь.
- 6. Такъ говоритъ Господь: за три преступленія Газы и за четыре не пощажу ея, потомучто они вывели всъхъ въ плънъ, чтобы предать ихъ Едому.
- 7. И пошлю огонь въ стъны Газы, и пожретъ чертоги ея.
- 8. Й истреблю жителей Азота и держащаго скипетръ въ Аскалонъ и обращу руку Мою на Екронъ,—и погибнеть остатокъ Филистимлянъ, говоритъ Господь Богъ.
- 9. Такъ говоритъ Господь: за три преступленія Тира и за четыре не пощажу его, потомучто они передали всъхъ плънныхъ Едому и не вспомнили братскаго союза.
- 10. Пошлю огонь въ стѣны Тира, и пожреть чертоги его.
- 11. Такъ говоритъ Господь: за три преступленія Едома и за четыре не пощажу его, потомучто онъ преслъдоваль брата своего мечемъ, подавилъ чувства родства, свиръпствовалъ постоянно во гиъвъ своемъ и всегда сохранялъ ярость свою.
- 12. И пошлю огонь на Өеманъ,—и пожреть чертоги Восора.
- 13. Такъ говоритъ Господъ: за три преступленія сыновъ Аммоновыхъ и за четыре не пощажу ихъ, потомучто

- они разсъкали беременныхъ въ Галаадъ, чтобы расширить предълы свои.
- 14. И запалю огонь въ стънахъ Раввы,—и пожретъ чертоги ея среди крика въ день брани, съ вихремъ въ день бури.
- 15. И пойдеть царь ихъ въ пленъ, онъ и князья его вместе съ нимъ, говоритъ Господь.

ГЛАВА 2.

Такъ говоритъ Господь: за три преступленія Моава и за четыре не пощажу его, потомучто онъ пережегъ кости царя Едомскаго въ известь.

- 2. И пошлю огонь на Моава, и пожреть чертоги Керіова, и погибнеть Моавъ среди разгрома съ шумомъ, при звукѣ трубы.
- 3. Истреблю судью изъ среды его и умерщвлю всъхъ князей его вмъстъ съ нимъ, говоритъ Господъ.
- 4. Такъ говорить Господь: за три преступленія Іуды и за четыре не пощажу его, потомучто отвергли законъ Господень и постановленій Его не сохранили, и идолы ихъ, вслѣдъ которыхъ ходили отцы ихъ, совратили ихъ съ пути.
- 5. И пошлю огонь на Іуду,—и пожреть чертоги Іерусалима.
- 6. Такъ говоритъ Господь: за три преступленія Израиля и за четыре не пощажу его, потомучто продаютъ праваго за серебро и бъднаго—за пару сандалій.
- 7. Жаждуть, чтобы прахъ земной быль на головъ бъдныхъ, и путь кроткихъ извращають; даже отепъ и сынъ ходять къ одной женщинъ, чтобы безславить святое имя Мое.
- 8. На одеждахъ, взятыхъ въ залогъ, возлежатъ при всякомъ жертвенникѣ, и вино, езыскиваемое съ обвиненныхъ, пьють въ домѣ боговъ своихъ.
 - 9. А Я истребиль предъ лицемъ
- (2) Іерем. 25, 30. Іонл. 3, 16. (5) 2 Царств. 12, 31. 4 Царств. 13, 7. Исаія 41, 15. (4) Іерем. 49, 27. (5) Іерем. 49, 24, 26. 4 Царств. 16, 9. (6) 2 Паралипом. 21, 17. (8) 2 Паралипом. 26, 6. (9) Іевек. 27, 3. (10) Исаія 23, 1. Іерем. 47, 4. Іевек. 26, 3. (11) Авд. 1, 10. (13) Быт. 19, 38. Іерем. 49, 1. (14) Іерем. 49, 2. (15) Іерем. 49, 3. Гл. 2. (1) Быт. 19, 37. Іерем. 48, 1. 4 Царств. 3, 27. (6) Второзак. 27, 19. Амос. 8, 6. (7) Исаія 3, 16. Римлян. 2, 24. (9) Числ. 21, 24. Второзак. 2, 31. Інс. Нав. 9, 10; 24, 8. Псал. 134, 11.

ихъ Аморрея, котораго высота была какъ высота кедра, и который былъ кръпокъ какъ дубъ; Я истребилъ плодъ его вверху и корни его внизу.

10. Васъ же Я вывель изъ земли Египетской и водилъ васъ въ пустынъ сорокъ лътъ, чтобы вамъ наслъдовать

землю Аморрейскую.

11. Изъ сыновей вашихъ Я избиралъ въ пророки и изъ юношей вашихъ— въ назореи; не такъ ли это, сыны Израиля? говоритъ Господь.

12. А вы назореевъ поили виномъ и пророкамъ приказывали, говоря: не

пророчествуйте.

- 13. Вотъ, Я придавлю васъ, какъ давитъ колесница, нагруженная снопами,—
- 14. и у проворнаго не станетъ силы бъжать, и кръпкій не удержитъ кръпости своей и храбрый не спасетъ своей жизни.
- 15. ни стръляющій изъ лука не устоить, ни скороходь не устычать, ни сидящій на конт не спасеть своей жизни.
- 16. И самый отважный изъ храбрыхъ убъжить нагой въ тотъ день, говоритъ Господь.

ГЛАВА 3.

Слушайте слово сіе, которое Господь изрекъ на васъ, сыны Израилевы,— на все племя, которое вывель Я изъ земли Египетской,—говоря:

2. только васъ призналъ Я изъ всёхъ племенъ земли, потому и взыщу съ васъ за все беззаконія ваши.

3. Пойдуть ли двое вмѣстѣ, не сго-

ворившись между собою?

- 4. Реветъ ли левъ въ лѣсу, когда нѣтъ передъ нимъ добычи? подаетъ и свой голосъ львенокъ изъ логовища своего, когда онъ ничего не поймалъ?
- 5. Попадетъ ли птица въ петлю на землъ, когда силка нътъ для ней? Поднимется ли съ земли петля, когда ничего не попало въ нее?

- 6. Трубить ли въ городъ труба, и народъ не испугался бы? Бываеть ли въ городъ бъдствіе, которое не Господь попустиль бы?
- 7. Ибо Господь Богь ничего не дълаеть, не открывъ Своей тайны рабамъ Своимъ пророкамъ.
- 8. Левъ началъ рыкать,—кто не содрогнется? Господь Богъ сказалъ,—кто не будеть пророчествовать?
- 9. Провозгласите на кровляхъ въ Азотъ и на кровляхъ въ землъ Египетской и скажите: соберитесь на горы Самаріи и посмотрите на великое безчинство въ ней и на притъсненія среди нея.
- 10. Они не умёють поступать справедливо, говорить Господь: насиліемъ и грабежомъ собирають сокровища въ чертоги своп.
- 11. Посему такъ говорить Господь Богъ: вотъ непріятель, и притомъ вокругъ всей земли! онъ низложить могущество твое, и ограблены будуть чертоги твои.
- 12. Такъ говоритъ Господь: какъ имогда пастухъ исторгаетъ изъ пасти львиной двъ голени или часть уха, такъ спасены будутъ сыны Израилевы, сидящіе въ Самаріи въ углу постели и въ Дамаскъ на ложъ.
- 13. Слушайте и засвидѣтельствуйте дому Іакова, говоритъ Господь Богъ, Богъ Саваооъ.
- 14. Ибо въ тотъ день, когда Я взыщу съ Израиля за преступленія его, взыщу и за жертвенники въ Вений, и отстиены будуть роги алтаря и падутъ на землю.
- 15. И поражу домъ зимній вмісті съ домомъ літнимъ, и исчезнуть домы съ украшеніями изъ слоновой кости, и не станетъ многихъ домовъ, говоритъ Господь.

ГЛАВА 4.

Слушайте слово сіе, телицы Васанскія, которыя на горъ Самарій-

(40) Исход. 12, 51. Амос. 3, 1. (42) Исаія 30, 10. Амос. 7, 12—13. (44) Екклес. 9, 11. Амос. 9, 1. Гм. 3. (4) Амос. 2, 10. (2) Исход. 19, 5. Второзак. 4, 33—34; 14, 2. (6) Плач. Іерем. 3, 38. (7) Быт. 18, 17. Осія 12, 10. Дъян. 11, 28. (41) Лук. 19, 43. (44) 3 Царств. 12, 33. 4 Царств. 23, 15. (45) 3 Царств. 22, 39. Амос. 6, 4. Гл. 4. (4) Псал. 21, 13. Исаія 5, 17. Іевек. 6, 3.

- ской, —вы, притъсняющія бъдныхъ, угнетающія нищихъ, говорящія господамъ своимъ: «подавай, и мы будемъ пить!»
- 2. Клялся Господь Богъ святостью Своею, что вотъ, придутъ на васъ дни, когда повлекутъ васъ крюками и остальныхъ вашихъ—удами.
- 3. И сквозь проломы ствнъ выйдете, каждая—какъ случится, и бросите все убранство чертоговъ, говоритъ Господь.
- 4. Идите въ Вееиль—и грѣшите, въ Галгалъ—и умножайте преступленія; приносите жертвы ваши каждое утро, десятины ваши хотя черезъ каждые три дня.
- 5. Приносите въ жертву благодаренія квасное, провозглашайте о добровольныхъ приношеніяхъ вашихъ и разглашайте о нихъ, ибо это вы любите, сыны Израилевы, говоритъ Господь Богъ.
- 6. Зато и даль Я вамь голые зубы во всёхъ городахъ вашихъ и недостатокъ хлёба во всёхъ селеніяхъ вашихъ; но вы не обратились ко Мит, говоритъ Господъ.
- 7. И удерживаль отъ васъ дождь за три мъсяца до жатвы; проливалъ дождь на одинъ городъ, а на другой городъ не проливалъ дождя; одинъ участокъ напояемъ былъ дождемъ, а другой, не окропленный дождемъ, засыхалъ.
- 8. И сходились два, три города въ одинъ городъ, чтобы напиться воды, и не могли до-сыта напиться; но и тогда вы не обратились ко Мнѣ, говоритъ Господь.
- 9. Я поражаль вась ржою и блеклостью хлеба; множество садовъ вашихъ и виноградниковъ вашихъ, и смоковницъ вашихъ и маслинъ вашихъ пожирала гусеница,—и при всемъ томъ вы не обратились ко Мне, говоритъ Господъ.
- 10. Посылалъ Я на васъ моровую язву, подобную Египетской, убивалъ мечемъ юношей вашихъ, отводя коней въ плътъ такъ-что смрадъ отъ ста-

новъ вашихъ поднимался въ ноздри ваши,—и при всемъ томъ вы не обратились ко Миф, говоритъ Господь.

Глава 5.

- 11. Производиль Я среди васъ разрушенія, какъ разрушиль Богъ Содомъ и Гоморру, и вы были выхвачены, какъ головня изъ огня,—и при всемъ томъ вы не обратились ко Мит, говоритъ Господь.
- 12. Посему такъ поступлю Я съ тобою, Израиль; и какъ Я такъ поступлю съ тобою, то приготовься къ срѣтенію Бога твоего, Израиль,
- 13. ибо воть—Онь, Который образуеть горы и творить вътерь и объявляеть человъку намъренія его, утренній свъть обращаєть въ мракъ и шествуеть превыше земли. Господь Богь Саваооъ—имя Ему.

ГЛАВА 5.

Слушайте это слово, въ которомъ и я подниму плачъ о васъ, домъ Израилевъ.

- 2. Упала, не встаетъ болѣе дѣва Израилева! повержена на землѣ своей, и некому поднять ее.
- 3. Ибо такъ говорить Господь Богъ: городъ, выступавшій тысячею, останется только съ сотнею, и выступавшій сотнею останется съ десяткомъ у дома Израилева.
- 4. Ибо такъ говоритъ Господь дому Израилеву: взыщите Меня—и будете живы.
- 5. Не ищите Вееиля и не ходите въ Галгалъ и въ Вирсавію не странствуйте, ибо Галгалъ весь пойдеть въ плънъ и Вееиль обратится въ ничто.
- 6. Взыщите Господа и будете живы, чтобъ Онъ не устремился на домъ Іосифовъ какъ огонь, который пожреть его, и некому будеть погасить его въ Веоиль.
- 7. О, вы, которые судъ превращаете въ отраву и правду повергаете на землю!
- мечемъ юношей вашихъ, отводя коней 8. Кто сотворилъ семизвѣздіе и въ плънъ, такъ-что смрадъ отъ ста- Оріонъ и претворяетъ смертную тънь
- (3) Гезек. 12, 12. (4) Аммос. 5, 5. (5) Левит. 7, 12. (7) 3 Царств. 17, 1. Іаков. 1, 17. (9) Агг. 2, 18. (40) Неход. 9, 3; 12, 29. (11) Быт. 19, 24. Осія 11, 8. (12) Лук. 15, 18. Гл. 5. (4) Псал. 33, 11. (5) Амос. 4 4. (6) Исаія 55, 6. Іерем. 17, 27. (8) Амос. 9, 6.

въ ясное утро, а день дѣлаетъ темнымъ какъ ночь, призываетъ воды морскія и разливаетъ ихъ по лицу земли? Господь—имя Ему!

9. Онъ укрѣпляеть опустошителя противъ сильнаго, и опустошитель входить въ крѣпость.

10. А они ненавидять обличающаго въ воротахъ и гнушаются тъмъ, кто

говорить правду.

- 11. Итакъ за то, что вы попираете объднаго и берете отъ него подарки клюбомъ, вы построите домы изъ тесаныхъ камней, но жить не будете въ нихъ; разведете прекрасные виноградники, а вина изъ нихъ не будете пить.
- 12. Ибо Я знаю, какъ многочисленны преступленія ваши и какъ тяжки гръхи ваши: вы—враги праваго, берете взятки и извращаете въ судъ дъла обдныхъ.
- 13. Поэтому разумный безмолвствуетъ въ это время, ибо злое это время.
- 14. Ищите добра, а не зла, чтобы вамъ остаться въ живыхъ,—и тогда Господъ Богъ Саваоеъ будетъ съ вами, какъ вы говорите.
- 15. Возненавидьте зло и возлюбите добро и возстановите у вороть правосудіє; можеть быть, Господь Богь Саваоеъ помилуеть остатокъ Іосифовъ.
- 16. Посему такъ говорить Господь Богь Саваооъ, Вседержитель: на всъхъ улицахъ будеть плачъ, и на всъхъ дорогахъ будуть восклицать: увы, увы! и призовуть земледъльца сътовать и искусныхъ въ плачевныхъ пъсняхъ—плакать,
- 17. и во всѣхъ виноградникахъ будетъ плачъ, ибо Я пройду среди тебя, говоритъ Господъ.
- 18. Горе желающимъ дня Господня! Для чего вамъ этотъ день Господень? онъ—тьма, а не свътъ,—
- 19. то же, какъ еслибы кто убъ-

встръчу медвъдь, или еслибы пришелъ домой и оперся рукою о стъну—и змъя ужалила бы его.

- Развъ день Господень не мракъ, а свътъ? онъ—тьма, и нътъ въ немъ сіянія.
- 21. Ненавижу, отвергаю праздники ваши и не обоняю жертвъ во время торжественныхъ собраній вашихъ.
- 22. Если вознесете Мић всесожженіе и хлѣбное приношеніе, Я не приму ихъ и не призрю на благодарственную жертву изъ тучныхъ тельцовъ вашихъ.
- 23. Удали отъ Меня шумъ пѣсней твоихъ, ибо звуковъ гуслей твоихъ Я не буду слушать.
- 24. Пусть какъ вода течетъ судъ, и правда какъ сильный потокъ!
- 25. Приносили ли вы Мив жертвы и хлъбные дары въ пустынъ въ теченіе сорока лътъ, домъ Израниевъ?
- 26. Вы носили скинію Молохову и зв'єзду бога вашего Ремфана, изображенія, которыя вы сд'єлали для себя.
- 27. За то Я переселю васъ за Дамаскъ, говорить Господь; Богъ Саваоеъ—имя Ему!

ГЛАВА 6.

Роре безпечнымъ на Сіонѣ и надѣющимся на гору Самарійскую именитымъ первенствующаго народа, къ которымъ приходить домъ Израиля!

- 2. Пройдите въ Калне и посмотрите, оттуда перейдите въ Емаеъ великій и спуститесь въ Гееъ Филистимскій: не лучше ли они сихъ царствъ? не общирнъе ли предълы ихъ предъловъ вашихъ?
- 3. Вы, которые день бѣдствія считаете далекимъ и приближаете торжество насилія,—
- 4. вы, которые лежите на ложахъ изъ слоновой кости и нѣжитесь на постеляхъ вашихъ, ѣдите лучшихъ
- (40) Исаія 29, 21. Софон. 1, 12. (41) Софон. 1, 13. (42) Исаія 59, 15. Амос. 8, 4. (43) Амос. 8, 3. (44) Псал. 33, 15. Исаія 1, 16—17. Римлян. 12, 9. (45) Псал. 96, 10. (46) Іерем. 9, 17. (48) Іерем. 30, 7. Іонл. 2, 11. Софон. 1, 15. (49) Исаія 24, 18. Іерем. 48, 44. (20) Іонл. 2, 2. (21) Исаія 1, 14. Іерем. 6, 20. (22) Малах. 2, 13. (23) Мате. 15, 8. (24) Исаія 56, 1; 11, 9. (25) Дъян. 7, 42. (26) Дъян. 7, 43. Гл. 6. (1) Іерем. 5, 17. (2) Быт. 10, 10. (4) Амос. 3, 15. Галат. 6, 8.

овновъ изъ стада и тельцовъ съ тучнаго пастбища,

- 5. поете подъ звуки гуслей, думая, что владъете музыкальнымъ орудіемъ, какъ Давидъ,
- 6. пьете изъ чашъ вино, мажетесь наилучшими мастями и не болѣзнуете о бѣдствіи Іосифа!
- 7. За то нынъ пойдуть они въ плънъ во главъ плънныхъ, и кончится ликованіе изнъженныхъ.
- 8. Клянется Господь Богъ Самимъ Собою и такъ говорить Господь Богъ Саваоеъ: гнушаюсь высокомъріемъ Іакова и ненавижу чертоги его, и предамъ городъ и все, что наполняеть его.
- 9. И будеть: если въ какомъ домъ останется десять человъкъ, то умрутъ и они.
- 10. и возьметь ихъ родственникъ ихъ или сожигатель, чтобы вынести кости ихъ изъ дома, и скажеть находящемуся при домъ: «есть ли еще у тебя кто?» Тотъ отвътитъ: «нътъ ни кого». И скажеть сей: «молчи! ибо нельзя упоминать имени Господня».
- 11. Ибо воть, Господь дасть повельніе и поразить большіе дома разсьлинами, а малые дома—трещинами.
- 12. Бѣгаютъ ли кони по скалѣ? можно ли распахивать ее волами? Вы между тѣмъ судъ превращаете въ ядъ и плодъ правды—въ горечь,
- 13. вы, которые восхищаетесь ничтожными вещами и говорите: «не своею ли силою мы пріобрѣли себѣ могущество?»
- 14. Вотъ Я, говоритъ Господь Ботъ Саваоеъ, воздвигну народъ противъ васъ, домъ Израилевъ, и будутъ тъснить васъ отъ входа въ Емаеъ до потока въ пустынъ.

ГЛАВА 7.

Такое видѣніе открылъ мнѣ Господь Богъ: вотъ, Онъ создалъ саранчу въ началѣ произрастанія поздней травы, и это была трава послѣ царскаго покоса.

- 2. И было, когда она окончила всть траву на землв, я сказаль: Господи Боже! пощади; какъ устоить Іаковъ? онъ очень маль.
- 3. И пожальть Господь о томъ; «не будеть сего», сказаль Господь.
- 4. Такое видініе открыть мит Господь Богь: воть, Господь Богь произвель для суда огонь,—и онъ пожраль великую пучину, пожраль и часть земли.
- 5. И сказаль я: Господи Боже! останови; какъ устоитъ Іаковъ? онъ очень малъ.
- 6. И пожалѣлъ Господь о томъ; «и этого не будетъ», сказалъ Господь Богъ.
- 7. Такое видѣніе открылъ Онъ мнѣ: вотъ, Господь стоялъ на отвѣсной стѣнѣ, и въ рукѣ у Него свинцовый отвѣсъ.
- 8. И сказалъ мић Господь: «что ты видишь, Амосъ?» я отвѣтилъ: «отвѣсъ». И Господь сказалъ: «вотъ, положу отвѣсъ среди народа Моего, Израиля; не буду болѣе прощать ему.
- 9. И опустошены будуть жертвенныя высоты Исааковы, и разрушены будуть святилища Израилевы, и возстану съ мечемъ противъ дома Іеровоамова».
- 10. И послать Амасія, священникъ Веенльскій, къ Іеровоаму, царю Изранльскому, сказать: Амосъ производить возмущеніе противъ тебя среди дома Израилева; земля не можетъ терпѣть всѣхъ словъ его,
- 11. ибо такъ говорить Амосъ: отъ меча умретъ Іеровоамъ, а Израиль непремънно отведенъ будетъ плъннымъ изъ земли своей.
- 12. И сказалъ Амасія Амосу: провидецъ! пойди и удались въ землю Іудину; тамъ вшь хлібъ и тамъ пророчествуй,
- 13. а въ Вееялѣ больше не пророчествуй, ибо онъ—святыня царя и домъ царскій.
- 14. И отвъчалъ Амосъ и сказалъ Амасін: я—не пророкъ и не сынъ
- (6) Быт. 40, 23. (8) Іерем. 51, 14. (12) Исаія 5, 20. Амос. 5, 7. (14) Числ. 34, 8 Гл. 7. (1) Іонл. 1, 4. (5) Числ. 11, 2. (7) Іевек. 40, 3. (8) Исаія 54, 11. (9) Осія 8, 14. 4 Царств. 15, 10. (10) 3 Царств. 18, 17. Іерем. 38, 4. Лук. 23, 5. (12) Амос. 2, 12. (14) Амос. 2, 1.

пророка; я быль пастухь, и собираль сикоморы.

- 15. Но Господь взяль меня отъ овець и сказаль мит Господь: им, пророчествуй къ народу Моему Израилю.
- 16. Теперь выслушай слово Господне. Ты говоришь: не пророчествуй на Израиля и не произноси словъ на 10мъ Исааковъ.
- 17. За это, воть что говорить Госнодь: жена твоя будеть обезчещена въ городъ, сыновья и дочери твои падуть отъ меча, земля твоя будеть раздълена межевою вервью, а ты умрешь въ землъ нечистой, и Израиль непремънно выведень будеть изъ земли своей.

ГЛАВА 8.

Такое видъніе открыль мит Господь Богъ: вотъ, корзина съ спълыми плодами.

- 2. И сказаль Онъ: что ты видишь, Амосъ? Я отвътилъ: корзину съ спълыми плодами. Тогда Господь сказаль инъ: приспълъ конецъ народу Моему Израилю: не буду болъе прощать ему.
- 3. Пѣсни чертога въ тотъ день обратится въ рыданіе, говоритъ Господь Богъ; много будеть труповъ, на всякомъ мѣстѣ будутъ бросать ихъ молча.
- 4. Выслушайте это, алчущіе поглотить б'ёдных в погубить нищих в,—
- 5. вы, которые говорите: когда-то пройдеть новолуніе, чтобы намъ продавать хлѣбъ, и суббота—чтобы открыть житницы, уменьщить мѣру, увеличить цѣну сикля и обманывать невѣрными вѣсами,
- 6. чтобы покупать неимущихъ за серебро и бъдныхъ за пару обуви, а высъвки изъ хлъба продавать.
- 7. Клядся Господь славою Іакова: поистинъ во-въки не забуду ни одного изъ дълъ ихъ!

- 8. Не поколеблется ли отъ этого земля, и не восплачеть ли каждый живущій на ней? Взволнуется вся она какъ ръка, и будеть подниматься и опускаться какъ ръка Египетская.
- 9. И будеть въ тоть день, говорить Господь Богь: произведу закать солнца въ полдень и омрачу землю среди свътлаго дня,
- 10. и обращу праздники ваши въ сътованіе и всъ пъсни ваши въ плачъ, и возложу на всъ чресла вретище и плъшь на всякую голову; и произведу въ странъ плачъ, какъ о единственномъ сынъ, и конецъ ея будеть—какъ горькій день.
- 11. Вотъ наступаютъ дни, говоритъ Господъ Богъ, когда Я пошлю на землю голодъ,—не голодъ хлъба, не жажду воды, но жажду слышанія словъ Господнихъ.
- 12. И будуть ходить оть моря до моря и скитаться оть свера къ востоку, ища слова Господня, и не найдуть его.
- 13. Въ тотъ день истаявать будуть отъ жажды красивыя дввы и юноши,
- 14. которые клянутся грёхомъ Самарійскимъ и говорятъ: живъ богъ твой, Данъ! и живъ путь въ Вирсавію!— Они падуть и уже не встанутъ.

ГЛАВА 9.

Видълъ я Господа стоящимъ надъ жертвенникомъ, и Онъ сказалъ: ударь въ притолоку надъ воротами, чтобы потряслись косяки, и обрушь ихъ на головы всъхъ ихъ, остальныхъ же изъ нихъ Я поражу мечемъ: не убъжитъ у нихъ никто бъгущій и не спасется изъ нихъ никто, желающій спастись.

2. Хотя бы они зарылись въ преисподнюю, и оттуда рука Моя возьметъ ихъ; хотя бы взошли на небо, и оттуда свергну ихъ.

(47) 4 Царств. 17, 24. Гл. 8. (2) Іевек. 7, 6. (3) Амос. 5, 13. (5) Числ. 10, 10. Неем. 10, 31; 13, 15. (6) Амос. 2, 6. (8) Іерем. 47, 2. (9) Іерем. 15, 9. (40) Тов. 2, 6. 1 Маккав. 1, 39. Захар. 12, 10. (41) Исаія 32, 6. 1 Царств. 3, 1. 1 Маккав. 1, 45. (42) Исаія 17, 12. 2 Паралином. 15, 3. (45) 2 Паралином. 36, 17. Плач. Іерем. 2, 21. (14) Осія 4, 15. Гл. 9. (2) Псал. 138, 8. Іерем. 23, 24. Авд. 1, 4.

Digitized by Google

- 3. И хотя бы они скрылись на вершинъ Кармила, и тамъ отыщу и возьму ихъ; хотя бы сокрылись отъ очей Монхъ на днъ моря, и тамъ повелю морскому змъю уязвить ихъ.
- 4. И если пойдуть въ плънъ впереди враговъ своихъ, то повелю мечу и тамъ убить ихъ. Обращу на нихъ очи Мои на бъду имъ, а не во благо.
- 5. Ибо Господь Богь Саваоов коснется земли,—и она растаеть, и восплачуть всв живущіе на ней; и поднимется вся она какъ рѣка, и опустится какъ рѣка Египетская.
- 6. Онъ устроилъ горніе чертоги Свои на небесахъ и сводъ Свой утвердилъ на землі, призываетъ воды морскія и изливаетъ ихъ по лицу земли; Господь—имя Ему.
- 7. Не таковы ли, какъ сыны Есіоплянъ, и вы для Меня, сыны Израилевы? говоритъ Господь. Не Я ли вывелъ Израиля изъ земли Египетской и Филистимлянъ—изъ Кафтора и Арамлянъ—изъ Кира?
- 8. Вотъ, очи Господа Бога—на грѣшное царство, и Я истреблю его съ лица земли; но домъ Іакова не совсѣмъ истреблю, говоритъ Господь.
 - 9. Ибо вотъ, Я повелю и разсыплю

- домъ Израилевъ по всемъ народамъ, какъ разсыпаютъ зёрна въ решеть, и ни одно не падаетъ на землю.
- 10. Отъ меча умрутъ всѣ грѣшники изъ народа Моего, которые говорятъ: «не постигнетъ насъ и не придетъ къ намъ это бѣдствіе!»
- 11. Въ тотъ день Я возстановлю скинію Давидову падшую, задѣлаю трещины въ ней и разрушенное возстановлю, и устрою ее, какъ въ дни древніе,
- 12. чтобъ они овладёли остаткомъ Едома и всёми народами, между которыми возвёстится имя Мое, говорить Господь, творящій все сіе.
- 13. Воть, наступять дни, говорить Господь, когда пахарь застанеть еще жнеца, а топчущій виноградь—святеля; и горы источать будуть виноградный сокь, и всё холмы потекуть.
- 14. И возвращу изъ плена народъ Мой, Израиля, и застроять опустевше города и поселятся въ нихъ, насадять виноградники и будутъ пить вино изъ нихъ, разведуть сады и станутъ есть плоды изъ нихъ.
- 15. И водворю ихъ на землё ихъ, и они не будуть болье исторгаемы изъ земли своей, которую Я даль имъ, говорить Господь Богь твой.
- (5) 4 Царств. 18, 19; 19, 23. Іерем. 46, 18. (4) Іерем. 44, 11. (5) Псал. 96, 5. Наум. 1, 5. (6) Амос. 5, 8. (7) Іерем. 13, 23; 47, 4. (8) Притч. 15, 3. Псал. 65, 7. Іерем. 5, 18, 29. (9) Дъян. 15, 16. (41) Михей 4, 7. Дъян. 15, 16. (42) Числ. 24, 18. Дъян. 15, 17. (43) Іонл. 3, 18. (44) Исаія 62, 4, 9. Іезек. 28, 26. (45) Іерем. 32, 41.

КНИГА

ПРОРОКА АВДІЯ.

ГЛАВА 1.

Виденіе Авдія. Такъ говорить Господь Богь объ Эдоме: весть услышали мы отъ Господа, и посоль послань объявить народамъ: «вста-

- вайте, и выступимъ противъ него войною!»
- 2. Воть, Я сдвлаль тебя малымъ между народами, и ты въ большомъ презръни.
 - 3. Гордость сердца твоего оболь-

Гл. 1. (1) Герем. 49, 14. (2) Герем. 49, 15. (3) Числ. 24, 21. Герем. 21, 13.



стила тебя: ты живешь въ разселинахъ скаль на возвышенномъ мъстъ и говоришь въ сердцѣ твоемъ: «кто низринетъ меня на землю?»

- 4. Но хотя бы ты, какъ орелъ, поднялся высоко и среди звъздъ устроилъ гивздо твое, то и оттуда Я низрину тебя, говорить Господь.
- 5. Не воры ли приходили къ тебъ, не ночные ли грабители, что ты такъ разоренъ? Но они украли бы столько, сколько надобно имъ. Еслибы проникли къ тебъ обиратели винограда, то и они развъ не оставили бы нъсколько ягодъ?
- 6. Какъ обобрано все у Исава и обысканы тайники его!
- 7. До границы выпроводять тебя всь союзники твои, обмануть тебя, одольють тебя живущіе съ тобою въ миръ, ядущіе хльбъ твой нанесуть тебъ ударъ. Натъ въ немъ смысла!
- 8. Не въ тотъ ли день это будетъ, говоритъ Господь, когда Я истреблю мудрыхъ въ Едомв и благоразумныхъ на горъ Исава?
- 9. Поражены будуть страхомъ храбрецы твои, Өеманъ, дабы всѣ на горъ Исава истреблены были убійствомъ.
- 10. За притъснение брата твоего, Іакова, покроеть тебя стыдъ, и ты истребленъ будещь навсегда.
- 11. Въ тотъ день, когда ты стоялъ насупротивъ, въ тотъ день, чужіе уводили войско его въ пленъ и иноплеменники вошли въ ворота его и бросали жребій объ Іерусалимь, ты быль какъ одинь изъ нихъ.
- 12. Не следовало бы тебе влорадно смотреть на день брата твоего, на день отчужденія его; не следовало бы радоваться о сынахъ Іуды въ день і будеть царство Господа.

- гибели ихъ и расширять ротъ въ день бъдствія.
- 13. Не следовало бы тебе входить въ ворота народа Моего въ день несчастія его и даже смотрѣть на злополучіе его въ день погибели его, на касаться имущества его въ день бъдствія его,
- 14. ни стоять на перекресткахъ для убиванія бъжавшихъ его, ни выдавать уцёлевшихъ изъ него въ день бъдствія,
- 15. ибо близокъ день Господень на всв народы: какъ ты поступаль, такъ поступлено будетъ и съ тобою; возданніе твое обратится на голову твою.
- 16. Ибо какъ вы пили на святой горъ Моей, такъ всъ народы всегда будуть пить, будуть пить, проглотять и будутъ-какъ-бы ихъ не было.
- 17. А на горъ Сіонъ будеть спасеніе, и будеть она святынею; и домъ Іакова получить во владение наследие свое.
- 18. И домъ Іакова будеть огнемъ и домъ Іосифа-пламенемъ, а домъ Исавовъ-соломою: зажгуть истребять его, и ни кого не останется изъ дома Исава, ибо Господь сказалъ
- 19. И завладеють те, которые къ югу, горою Исава, а которые въ долинъ-Филистимлянами; и завладъютъ полемъ Ефрема и полемъ Самаріи, а Веніаминъ завладеетъ Галаадомъ.
- 20. И переседенные изъ войска сыновъ Израилевыхъ завладъютъ землею Хананейскою до Сарепты, а переселенные изъ Герусалима, находящіеся въ Сефарадъ, получатъ во владъніе города южные.
- 21. И придутъ спасители на гору Сіонъ, чтобы судить гору Исава, ши
- (4) Іерем. 49, 16. Амос. 9, 2. (5) Іерем. 49, 9. (7) Псал. 40, 10. Дан. 11, 27. (8) Исаія 29, 14. Іерем. 49, 7. 1 Корино. 1, 19. (5) Іерем. 49, 7. (40) Быт. 27, 41. Іезек. 35, 2. Амос. 1, 11. (42) Михей 4, 11. (44) Іезек. 21, 21. (45) Іезек. 35, 15. (47) Исаія 14, 2. (20) 3 Царств. 17, 9. (21) Псал. 109, 6. Іоан. 16, 8. Михей 4, 7.

КНИГА

ПРОРОКА ІОНЫ.

ГЛАВА 1.

П было слово Господне къ Іонъ, сыну Амаеіину:

- 2. «встань, иди въ Ниневію—городъ великій и проповѣдуй въ немъ, ибо злодѣянія его дошли до Меня».
- 3. И всталъ Іона, чтобы бѣжать въ Өарсисъ отъ лица Господня, и пришелъ въ Іоппію и нашелъ корабль, отправлявшійся въ Өарсисъ, отдалъ плату за провозъ и вошелъ въ него, чтобы плыть съ ними въ Өарсисъ отъ лица Господа.
- 4. Но Господь воздвигь на морѣ крѣпкій вѣтеръ, и сдѣлалась на морѣ великая буря, и корабль готовъ быль разбиться.
- 5. И устрашились корабельщики и взывали каждый къ своему богу, и стали бросать въ море кладь съ корабля, чтобы облегчить его отъ нея; Іона же спустился во внутренность корабля, легъ и кръпко заснулъ.
- 6. И пришель къ нему начальникъ корабля и сказалъ ему: «что ты спишь? встань, воззови къ Богу твоему; можетъ быть, Богъ вспомнитъ о насъ, и мы не погибнемъ».
- 7. И сказали другъ другу: «пойдемъ, бросимъ жеребьи, чтобъ узнать, за кого постигаетъ насъ эта бъда». И бросили жеребьи, и палъ жеребей на Іону.
- 8. Тогда сказали ему: «скажи намъ, за кого постигла насъ эта бъда? какое твое занятіе, и откуда идешь ты? гдъ твоя страна, и изъ какого ты народа?»

- 9. И онъ сказаль имъ: «я—Еврей, чту Господа Бога небесъ, сотворившаго море и сушу».
- 10. И устращились люди страхомъ великимъ и сказали ему: «для чего ты это сдёлалъ?» ибо узнали эти люди, что онъ бъжить отъ лица Господня, какъ онъ самъ объявилъ имъ.
- 11. И сказали ему: «что сдълать намъ съ тобою, чтобы море утихло для насъ?» ибо море не переставало волноваться.
- 12. Тогда онъ сказаль имъ: «возьмите меня и бросьте меня въ море, и море утихнеть для васъ, ибо я знаю, что ради меня постигла васъ эта великая буря».
- 13. Но эти люди начали усиленно грести, чтобы пристать къ землъ, ко не могли, потомучто море все продолжало бушевать противъ нихъ.
- 14. Тогда воззвали они къ Господу и сказали: «молимъ Тебя, Господи, да не погибнемъ за душу человъка сего, и да не вмѣнишь намъ кровь невинную; ибо Ты, Господи, содълалъ, что угодно Тебѣ!»
- 15. И взяли Іону и бросили его въ море; и утихло море отъ ярости своей.
- 16. И устращились эти люди Господа великимъ страхомъ и принесли Господу жертву и дали объты.

ГЛАВА 2.

И повелёль Господь большому киту поглотить Іону; и быль Іона во чревё этого кита три дня и три ночи.

Гл. 1. (1) 4 Царств. 14, 25. (2) Быт. 10, 11. Іона 3, 3. (4) Псал. 106, 25. (5) 4 Царств. 17, 29. (3) Быт. 1, 9. (45) Мате. 12, 40; 14, 32. Гл. 3. (4) Мате. 12, 40; 16, 4. Лук. 11, 29. 1 Корине. 15, 4.

- 2. И помолился Іона Господу Богу своему изъ чрева кита
- 3. и сказаль: «къ Господу воззваль я въ скорби моей, —и Онъ услышаль меня; изъ чрева преисподней я возопиль, —и Ты услышаль голосъ мой.
- 4. Ты ввергь меня въ глубину, въ сердце моря, и потоки окружили меня, всъ воды Твои и волны Твои проходили надо мною.
- 5. И я сказаль: отринуть я оть очей Твоихъ, однако я опять увижу святый храмъ Твой.
- 6. Объяди меня воды до души моей, бездна заключила меня; морскою травою обвита была голова моя.
- 7. До основанія горъ я нисшель, земля своими запорами на-въкъ заградила меня; но Ты, Господи Боже мой, изведешь душу мою изъ ада.
- 8. Когда изнемогла во мић душа моя, я вспомнилъ о Господъ, и молитва моя дошла до Тебя, до храма святаго Твоего.
- 9. Чтущіе суетныхъ и ложныхъ боюво оставили Милосердаго своего,
- 10. а я гласомъ хвалы принесу Тебъ жертву; что объщалъ, исполню. У Господа спасеніе!»
- 11. И сказаль Господь киту, и онъ извергъ Іону на сушу.

ГЛАВА 3.

П было слово Господне къ Іонъ вторично:

- 2. «встань, иди въ Ниневію—городъ великій и пропов'я въ ней, что Я повел'ять теб'я».
- 3. И всталъ Іона и пошелъ въ Ниневію по слову Господню; Ниневія же была городъ великій у Бога, на три дня ходьбы.
- 4. И началь Іона ходить по городу, сколько можно пройти въ одинъ день, и проповъдываль, говоря: «еще сорокъ дней,—и Ниневія будеть разрушена!»
- 5. И повърили Ниневитяне Богу: и объявили постъ и одълись во вре-

- тища, отъ большаго изъ нихъ до малаго.
- 6. Это слово дошло до царя Ниневін, — и онъ всталь съ престола своего и сняль съ себя царское облаченіе свое, и одълся во вретище и сълъ на пеплъ.
- 7. и повелѣлъ провозгласить и сказать въ Ниневіи отъ имени царя и вельможъ его, «чтобы ни люди, ни скотъ, ни волы, ни овцы ничего не ѣли, ни ходили на пастбище, и воды не пили,
- 8. и чтобы покрыты были вретищемъ люди и скотъ и крѣпко вопіяли къ Богу, и чтобы каждый обратился отъ злаго пути своего и отъ насилія рукъ своихъ.
- 9. Кто знаеть, можеть быть, еще Богь умилосердится и отвратить отъ насъ пылающій гивы Свой, и мы не погибнемъ».
- 10. И увидѣлъ Богъ дѣла ихъ, что они обратились отъ злаго пути своего, и пожалѣлъ Богъ о бѣдствіи, о которомъ сказалъ, что наведетъ на нихъ, и не навелъ.

ГЛАВА 4.

она сильно огорчился этимъ и быль раздраженъ.

- 2. И молился онъ Господу и сказалъ: «о, Господи! не это ли говорилъ я, когда еще былъ въ странъ моей? Потому я и побъжалъ въ Өарсисъ, ибо зналъ, что Ты—Богъ благій и милосердый, долготерпъливый и многомилостивый, и сожалъешь о бъдствіи.
- 3. И ныет, Господи, возьми душу мою отъ меня, ибо лучше мит умереть, нежели жить».
- 4. И сказаль Господь: «неужели это огорчило тебя такъ сильно?»
- 5. И вышель Іона изъ города и сѣль съ восточной стороны у города, и сдѣлаль себѣ тамъ кущу и сѣль подъ нею въ тѣни, чтобъ увидѣть, что будеть съ городомъ.
- (5) Псал. 119, 1. (4) Псал. 41, 8. (5) Исаія 38, 11. (6) Псал. 68, 2—3. (8) Псал. 17, 7. (10) Псал. 49, 14. Евр. 13, 15. (11) Мате. 12, 40. Гл. 3. (5) Іона 1, 2. (5) Мате. 12, 41. Лук. 11, 32. (6) Іезек. 26, 16; 27, 30. Исход. 33, 4. (8) Іерем. 18, 11. (9) Іонл. 2, 14. (10) Іерем. 18, 7; 26, 19. Гл. 4. (2) Исход. 34, 6. Псал. 85, 5. Іонл. 2, 13. Наум. 1, 3. (3) 3 Царств. 19, 4. Іов. 3, 20.

- 6. И произрастиль Господь Богь растеніе, и оно поднялось надъ Іоною, чтобы надъ головою его была тънь и чтобъ избавить его отъ огорченія его; Іона весьма обрадовался этому растенію.
- 7. И устроилъ Богъ такъ, что на другой день при появленіи зари червь подточилъ растеніе, и оно засохло.
- 8. Когда же взошло солнце, навелъ Богъ знойный восточный вътеръ, и солнце стало палить голову Іоны, такъ-что онъ изнемогъ и просилъ себъ смерти и сказалъ: «лучше мнъ умереть, нежели жить».
- 9. И сказалъ Богъ Іонъ: «неужели такъ сильно огорчился ты за растеніе?» Онъ сказалъ: «очень огорчился, даже до смерти».
- 10. Тогда сказалъ Господь: «ты сожальень о растени, надъ которымъ ты не трудился и котораго не ростилъ, которое въ одну ночь выросло и въ одну же ночь и пропало:
- 11. Мив ли не пожальть Ниневіи, города великаго, въ которомъ болье ста двадцати тысячъ человъкъ, не умъющихъ отличить правой руки отъльвой, и множество скота?»
- (8) Іаков. 1, 11. Псал. 120, 6. Апокалипс. 16, 8. (11) Быт. 18, 26. Іевек. 18, 23. Евр. 5, 13.

КНИГА

ПРОРОКА МИХЕЯ.

ГЛАВА 1.

Слово Господне, которое было къ Михею Морасентину во дни Іоаеама, Ахаза и Езекіи, царей Іудейскихъ, и которое открыто ему о Самаріи и Іерусалимъ.

- 2. Слушайте, всё народы, внимай, земля и все, что наполняеть ее! Да будеть Господь Богь свидётелемъ противъ васъ, Господь изъ святаго храма Своего!
- 3. Ибо воть, Господь исходить оть мъста Своего, низойдеть и наступить на высоты земли,—
- 4. и горы растаютъ подъ Нимъ, долины распадутся, какъ воскъ отъ огня, какъ воды, льющіяся съ крутизны.
- 5. Все это—за нечестіе Іакова, за грѣхъ дома Израилева. Отъ кого нечестіе Іакова? не отъ Самаріи ли? Кто устроиль высоты въ Іудеѣ? не Іерусалимъ ли?

- 6. За то сдѣлаю Самарію грудою развалинъ въ полѣ, мѣстомъ для разведенія винограда; низрину въ долину камни ея и обнажу основанія ея.
- 7. Всв истуканы ея будуть разбиты и всв любодвйные дары ея сожжены будуть огнемъ, и всвхъ идоловъ ея предамъ разрушенію, ибо изъ любодвйныхъ даровъ она устроивала ихъ; на любодвйные дары они и будуть обращены.
- 8. Объ этомъ буду я плакать и рыдать, буду ходить, какъ ограбленний и обнаженный, выть, какъ шакалы, и плакать, какъ страусы,
- 9. потомучто болѣзненно пораженіе ея, дошло до Іуды, достигло даже до вороть народа моего, до Іерусалима.
- 10. Не объявляйте объ этомъ въ Геоф, не плачьте тамъ громко; но въ селеніи Офра покрой себя пепломъ.
- 11. Переселяйтесь, жительницы Шафира, срамно обнаженныя; не убъжить
- Гл. 1. (1) Іерем. 26, 18. (2) Второзак. 32, 1. Исаія 1, 2. (3) ІІсаія 26, 21. (4) ІІсал. 56, 5. (5) Іезек. 20, 29. (7) Іезек. 16, 31, 39. Осія 2, 12. (8) Іов. 30, 29. (10) 2 Царств. 1, 20. Іерем. 6, 26.

и живущая въ Цаан[‡]; плачъ въ селеніи Ецель не дастъ вамъ остановиться въ немъ.

- 12. Горюеть о своемъ добрѣ жительница Мароеы, ибо сошло бѣдствіе отъ Господа къ воротамъ Іерусалима.
- 13. Запрягай въ колесницу быстрыхъ, жительница Лахиса; ты—начало гръха дщери Сіоновой, ибо у тебя появились преступленія Израиля.
- 14. Посему ты посылать будешь дары въ Морешееъ-Гееъ; но селенія Ахзива будуть обманомъ для царей Израилевыхъ.

15. Еще наслѣдника приведу къ тебѣ, жительница Мореша; онъ пройдеть до Одоллама, славы Израиля.

16. Сними съ себя волосы, остригись, скорбя о нѣжно любимыхъ сынахъ твоихъ; расширь изъ-за нихъ лысину, какъ у линяющаго орла, ибо они переселены будутъ отъ тебя.

ГЛАВА 2.

Горе замышляющимъ беззаконіе и на ложахъ своихъ придумывающимъ влодъянія, которыя совершають утромъ на разсвътъ, потомучто есть въ рукъ ихъ сила!

- 2. Пожедають полей, и беруть ихъ силою, домовъ, и отнимають ихъ; обирають человъка и его домъ, мужа и его наслъдіе.
- 3. Посему такъ говоритъ Господь: вотъ, Я помышляю навесть на этотъ родъ такое бъдствіе, котораго вы не свергнете съ шеи вашей, и не будете ходить выпрямившись; ибо это время звое
- 4. Въ тотъ день произнесуть о васъ притчу, и будутъ плакать горькимъ плачемъ и говорить: «мы совершенно разорены! удълъ народа моего отданъ другимъ; какъ возвратится ко миъ! поля наши уже раздълены иноплеменникамъ».
 - 5. Посему не будеть у тебя ни

- кого, кто бросиль бы жребій для изміренія въ собраніи предъ Господомъ.
- 6. Не пророчествуйте, пророки; не пророчествуйте имъ, чтобы не постигло васъ безчестіе.
- 7. О, называющійся домомъ Іакова! развіз умалился Духъ Господень? таковы ли дійствія Его? не благотворны ли слова Мои для того, кто поступаеть справедливо?
- 8. Народъ же, который быль прежде Моимъ, возсталь какъ врагъ, и вы отнимаете какъ верхнюю, такъ и нижнюю одежду у проходящихъ мирно, отвращающихся войны.
- 9. Женъ народа Моего вы изгоняете изъ пріятныхъ домовъ ихъ; у дѣтей ихъ вы навсегда отнимаете украшеніе Мое.
- 10. Встаньте и уходите, ибо *страна* сія не есть м'єсто покоя; за нечистоту она будеть разорена и притомъ жестокимъ разореніемъ.
- 11. Еслибы какой-либо вётренникъ выдумаль ложь и сказаль: «я буду проповёдывать тебе о вине и сикере», то онь и быль бы угоднымъ проповедникомъ для этого народа.
- 12. Непремѣнно соберу всего тебя, Іаковъ, непремѣнно соединю остатки Израиля, совокуплю ихъ во-едино, какъ овецъ въ Восорѣ, какъ стадо въ овечьемъ загонѣ; зашумять они отъ многолюдства.
- 13. Передъ ними пойдеть ствнорушитель; они сокрушать преграды, войдуть сквозь ворота и выйдуть ими, и царь ихъ пойдеть передъ ними, а во главв ихъ—Господь.

ГЛАВА 3.

и князья дома Израилева: не вамъ ли должно знать правду?

- 2. А вы ненавидите доброе и любите влое; сдираете съ нихъ кожу ихъ и илоть съ костей ихъ,
 - 3. вдите плоть народа Моего и сди-

(42) Исаія 45, 7. Амос. 3, 6. (45) 4 Царств. 14, 19. 2 Паралипом. 32, 9. Исаія 36, 2. (15) Інс. Нав. 15, 35. (16) Исаія 22, 12. Гл. 2. (1) Исаія 29, 20. Псал. 35, 5. Мате. 27, 1. (2) Исаія 5, 8. (3) Іерем. 18, 11. Амос. 5, 13. (4) 3 Царств. 9, 7. (5) Второзак. 32, 9. (7) Псал. 118, 72. (10) Іезек. 11, 7. Левит. 18, 24. (11) Іезек. 13, 3. Псал. 104, 12—13. (12) Осія 11, 11. Іезек. 36, 37—38. Іоан. 10, 16. (15) Іезек. 37, 22. Лук. 24, 26. Евр. 2, 10. Гл. 3. (1) Второзак. 17, 18. (2) Іезек. 22, 25.

раете съ нихъ кожу ихъ, а кости ихъ ломаете и дробите какъ-бы въ горшокъ, и плоть—какъ-бы въ котелъ.

- 4. И будуть они взывать къ Господу, но Онъ не услышить ихъ и сокроеть лице Свое отъ нихъ на то время, какъ они злодъйствуютъ.
- 5. Такъ говоритъ Господь на пророковъ, вводящихъ въ заблужденіе народъ Мой, которые грызутъ зубами своими—и проповъдують миръ, а кто ничего не кладетъ имъ въ ротъ, противъ того объявляютъ войну.
- 6. Посему ночь будеть вамъ вмѣсто видѣнія и тьма—вмѣсто предвѣщаній; зайдеть солнце надъ пророками и потемнѣеть день надъ ними.
- 7. И устыдятся прозорливцы, и посрамлены будуть гадатели, и закроють уста свои всв они, потомучто не будеть ответа оть Бога.
- 8. А я исполненъ силы Духа Господня, правоты и твердости, чтобы высказать Іакову преступленіе его и Израилю—гръхъ его.
- 9. Слушайте же это, главы дома Іаковлева и князья дома Израилева, гнушающіеся правосудіемъ и искривляющіе все прямое,
- 10. созидающіе Сіонъ кровью и Іерусалимъ—неправдою!
- 11. Главы его судять за подарки и священники его учать за плату и пророки его предвъщають за деньги, а между тъмъ опираются на Господа, говоря: «не среди ли насъ Господь? Не постигнеть насъ бъда!»
- 12. Посему за васъ Сіонъ распаханъ будеть какъ поле, и Іерусалимъ сдълается грудою развалинъ, и гора Дома сего будеть лъсистымъ холмомъ.

ГЛАВА 4.

М будеть въ послъдніе дни: гора дома Господня поставлена будеть во главу горь и возвысится надъхолмами, и потекуть къ ней народы.

- 2. И пойдуть многіе народы и скажуть: «придите, и взойдемь на гору Господню и въ домъ Бога Іаковлева, и Онъ научить насъ путямъ Своимъ, и будемъ ходить по стезямъ Его; ибо отъ Сіона выйдеть законъ и слово Господне—изъ Іерусалима.
- 3. И будеть Онъ судить многіе народы и обличить многія племена въ отдаленныхъ странахъ; и перекують они мечи свои на орала и копья свои—на серпы; не подниметь народъ на народъ меча, и не будуть болѣе учиться воевать,
- 4. но каждый будеть сидёть подъ своею виноградною лозою и подъ своею смоковницею, и никто не будетъ устрашать ихъ, ибо уста Господа Саваова изрекли это.
- 5. Ибо всѣ народы ходять, каждый во имя своего бога; а мы будемъ ходить во имя Господа Бога нашего во вѣки вѣковъ».
- 6. Въ тогъ день, говоритъ Господь, соберу хромлющее и совокуплю разогнанное и техъ, на кого Я навелъ бъдствіе.
- 7. И сдѣлаю хромлющее остаткомъ и далеко разсѣянное сильнымъ народомъ, и Господъ будетъ царствовать надъ ними на горѣ Сіонѣ отнынѣ и до вѣка.
- 8. А ты, башня стада, холмъ дщери Сіона! къ тебъ придеть и возвратится прежнее владычество, царство—къ дщерямъ Іерусалима.
- 9. Для чего же ты нынѣ такъ громко вопіешь? Развѣ нѣтъ у тебя царя? Или не стало у тебя совѣтника, что тебя схватили муки, какъ рождающую?
- 10. Страдай и мучься болями, дщерь Сіона, какъ рождающая, ибо нынѣ ты выйдешь изъ города и будешь жить въ полѣ и дойдешь до Вавилона. Тамъ будешь спасена, тамъ искупитъ тебя Господь отъ руки враговъ твоихъ.
 - 11. А теперь собрадись противъ
- (4) Псал. 65, 18. Исаія 1, 15. Іерем. 11, 11. (5) Мато. 7, 15. Іерем. 6, 14. Іезек. 13, 10. (6) Амос. 8, 9. (7) 1 Царств. 9, 9. (8) Іезек. 3, 8. (9) Исаія 5, 20. (40) Іерем. 22, 13. (41) Іезек. 22, 27—28. (42) Іерем. 26, 18. Гл. 4. (4) Исаія 2, 2. (2) Исаія 2, 3. (5) Псал. 2, 6. Іоан. 16, 8. Исаія 2, 4. (4) 3 Царств. 4, 25. Исаія 32, 18. Левит. 26, 6. (5) Захар. 14, 9. (6) Второзак. 30, 3—4. (7) Софон. 3, 19. Дан. 7, 14. Лук. 1, 33. (9) Захар. 9, 5. (10) 4 Царств. 19, 3. Исал. 47, 7. Исаія 59, 20.

тебя многіе народы и говорять: «да будетъ она осквернена, и да наглядится око наше на Сіонъ!»

- 12. Но они не знають мыслей Господнихъ и не разумъютъ совъта Его, что Онъ собраль ихъ какъ снопы на гумно.
- 13. Встань и молоти, дщерь Сіона; нбо Я сделаю рогь твой железнымъ и копыта твои сделаю медными,--и сокрушищь многіе народы и посвятищь Господу стяжанія ихъ и богатства ихъ Владыкъ всей земли.

ГЛАВА 5.

Пеперь ополчись, дщерь полчищъ: обложили насъ осадою, тростью будуть бить по ланить судью Израидева.

- 2. И ты, Виолеемъ—Ефраоа, малъ ли ты между тысячами Іудиными? изъ тебя произойдеть Мив Тоть, Который долженъ быть Владыкою въ Израилъ, и Котораго происхождение изъ начала, отъ дней вѣчныхъ.
- 3. Посему Онъ оставить ихъ до времени, доколъ не родитъ имъющая родить; тогда возврататся къ сынамъ Израиля и оставшіеся братья ихъ.
- 4. И станетъ Онъ и будетъ пасти въ силъ Господней, въ величіи имени Господа Бога своего, — и они будуть жить безопасно, ибо тогда Онъ будеть великимъ до краевъ земли.
- 5. И будеть Онъ-миръ. Когда Ассуръ придеть въ нашу землю и вступить въ наши чертоги, мы выставимъ противъ него семь пастырей и восемь князей.
- 6. И будутъ они пасти землю Ассура мечемъ и землю Немврода въ самыхъ воротахъ ея, и Онъ-то избавить отъ Ассура, когда тотъ придетъ въ землю нашу и когда вступить въ предълы
- 7. И будеть остатокъ Іакова среди многихъ народовъ какъ роса отъ Господа, какъ дивень на травћ, и онъ | мышлялъ Валакъ, царь Моавитскій, и

не будетъ зависѣть отъ человѣка и полагаться на сыновъ Адамовыхъ.

- 8. И будеть остатокъ Іакова между народами, среди многихъ племенъ, какъ левъ---среди звѣрей лѣсныхъ, какъ скименъ-среди стада овецъ, который, когда выступить, то пираетъ и терзаетъ, и никто не спасетъ отъ него.
- 9. Поднимется рука твоя надъ врагами твоими, и всѣ непріятели твои будутъ истреблены.
- 10. И будеть въ тоть день, говорить Господь: истреблю коней твоихъ изъ среды твоей и уничтожу колесницы твои.
- 11. истреблю города въ землъ твоей и разрушу вст укртиленія твои,
- 12. исторгну чародѣянія изъ руки твоей, и гадающихъ по облакамъ не будеть у тебя;
- 13. истреблю истуканы твои и кумиры изъ среды твоей, —и не будешь болье поклоняться издылямь рукъ твоихъ:
- 14. искореню изъ среды твоей священныя рощи твои и разорю города TBOM.
- 15. И совершу въ гиввъ и негодованіи мщеніе надъ народами, которые будутъ непослушны.

ГЛАВА 6.

лушайте, что говорить Господь: С встань, судись передъ горами, и холмы да слышать голось твой!

- 2. Слушайте, горы, судъ Господень, и вы, твердыя основы земли, ибо у Господа-судъ съ народомъ Своимъ, и съ Израилемъ Онъ состязуется.
- 3. Народъ Мой! что сделаль Я тебе и чемъ отягощалъ тебя? отвечай Мнв.
- 4. Я вывель тебя изъ земли Египетской и искупиль тебя изъ дома рабства и послалъ передъ Моисея, Аарона и Маріамъ.
- 5. Народъ Мой! вспомни, что за-

(12) Исаія 55, 8; 11, 12. (13) Исаія 41, 15. Гл. 5. (2) Мате. 2, 5—6. Іоан. 7, 42. (3) Исаія 7, 14. Апокалипс. 12, 2. Римлян. 9, 5. (5) 4 Царств. 18, 25. Іерем. 50, 41. (7) Исал. 104, 12—13. (13) Исаія 2, 20. Захар. 13, 2. (14) Второвак. 16, 21. (15) 2 Солун. 1, 8. Гл. 6. (2) Исаія 1, 2. Іерем. 2, 4. (5) Іерем. 2, 5. (4) Исход. 12, 41, 51; 14, 30. (5) YECE. 22, 6; 23, 7-8.

> OF THE UNIVERSITY Pigitized by Google

- что отвечаль ему Валаамь, сынь Веоровь, и что происходило отъ Ситтима до Галгаль, чтобы познать тебе праведныя действія Господни.
- 6. «Съ чѣмъ предстать миѣ предъ Господомъ, преклониться предъ Богомъ Небеснымъ? Предстать ли предъ Нимъ со всесожженіями, съ тельцами однольтними?
- 7. Но можно ли угодить Господу тысячами овновъ или неисчетными потоками елея? Развѣ дамъ Ему первенца моего за преступленіе мое и плодъ чрева моего—за грѣхъ души моей?»
- 8. О, челозъкъ! сказано тебъ, что добро, и чего требуеть отъ тебя Господь: дъйствовать справедливо, любить дъла милосердія и смиренномудренно ходить предъ Богомъ твоимъ.
- 9. Гласъ Господа взываетъ къ городу, и мудрость благоговъетъ предъ именемъ Твоимъ: слушайте жезлъ и Того, Кто поставилъ его.
- 10. Не находятся ли и теперь въ домъ нечестиваго сокровища нечестія и уменьшенная мъра, отвратительная?
- 11. Могу ли я быть чистымъ съ въсами невърными и съ обманчивыми гирями въ сумъ?
- 12. Такъ-какъ богачи его исполнены неправды, и жители его говорятъ ложь, и языкъ ихъ есть обманъ въ устахъ ихъ.
- 13. то и Я неисцально поражу тебя опустошениемъ за грахи твои.
- 14. Ты будешь ъсть—и не будешь сыть; пустота будеть внутри тебя; будешь хранить, но не убережешь, а что сбережешь, то предамъ мечу.
- 15. Будешь съять, а жать не будешь; будешь давить оливки—и не будешь умащаться елеемъ; выжмешь виноградный сокъ, а вина пить не будешь.
- 16. Сохранились у васъ обычан Амврія и всѣ дѣла дома Ахавова, и вы поступаете по совѣтамъ ихъ; и

предамъ Я тебя опустошеню и жителей твоихъ—посмѣянію, и вы понесете поруганіе народа Моего.

ГЛАВА 7.

Поре мив! ибо со мною теперь—какъ по собраніи літнихъ плодовъ, какъ по уборкі винограда: ни одной ягоды для іды, ни спілаго плода, котораго желаеть душа моя.

- 2. Не стало милосердыхъ на землѣ, нѣтъ правдивыхъ между людьми; всѣ строятъ ковы, чтобы проливать кровь; каждый ставитъ брату своему сѣтъ.
- 3. Руки ихъ обращены къ тому, чтобъ умѣть дѣлать зло; начальникъ требуетъ подарковъ, и судья судить за взятки, а вельможи высказывають злыя хотѣнія души своей и извращають лѣло.
- 4. Лучшій изъ нихъ—какъ тернъ и справедливый—хуже колючей изгороди. День провозвъстниковъ Твоихъ, посъщеніе Твое наступаетъ; нынъ постигнетъ ихъ смятеніе.
- 5. Не върьте другу, не полагайтесь на пріятеля; отъ лежащей на лонъ твоемъ стереги двери устъ твоихъ.
- 6. Ибо сынъ позорить отпа, дочь возстаеть противъ матери, невъстка—противъ свекрови своей; враги человъку—домашніе его.
- 7. А я буду взирать на Господа, уповать на Бога спасенія моего: Богь мой услышить меня.
- 8. Не радуйся ради меня, непріятельница моя! хотя я упаль, но встану; хотя я во мракъ, но Господь свъть для меня.
- 9. Гивъ Господень я буду нести, потомучто согрвшилъ предъ Нимъ, доколв Онъ не рвшить двла моего и не совершить суда надо мною; тогда Онъ выведеть меня на свъть, и я увижу правду Его.
- 10. И увидить это непріятельница моя, и стыдъ покроеть ее, говорившую мить: «гдъ Господь Богъ твой?»
- (6) Осія 6, 6. Мато. 9, 13. (8) Второзак. 10, 12. Осія 6, 6. (40) Михей 2, 2. (41) Левит. 19, 36. Притч. 11, 1. (45) Ісзек. 12, 20. (44) Левит. 26, 26. Осія 4, 10. (45) Второзак. 28, 38—39. Ісрем. 12, 13. Агг. 1, 6. Софон. 1, 13. (46) З Царств. 16, 19—20, 30. Гм. 7. (2) Исаія 57, 1. (3) Исаія 1, 15, 23. (5) Сирах. 6, 7. (6) Мато. 10, 21, 35—36. (8) Пеал. 26, 1. (40) Псал. 78, 10. Іонл. 2, 17.

Насмотрятся на нее глаза мон, какъ она будетъ попираема подобно грязи на улицахъ.

- 11. Въ день сооружения стънъ твовъвъ этотъ день отдалится опредъление.
- 12. Въ тотъ день придуть къ тебъ изъ Ассиріи и городовъ Египетскихъ, и отъ Египта до ръки Евфрата, и отъ моря до моря, и отъ горы до горы.
- 13. А земля та будетъ пустынею за вину жителей ея, за плоды дѣяній ихъ.
- 14. Паси народъ Твой жезломъ Твоимъ, овецъ наслъдія Твоего, обитающихъ уединенно въ лъсу среди Кармила; да пасутся они на Васанъ и Галаадъ, какъ во дни древніе!
- 15. Какъ во дни исхода твоего изъ земли Египетской, явлю ему дивныя дъла.

- 16. Увидять это народы и устыдятся при всемъ могуществъ своемъ: положатъ руку на уста, уши ихъ сдълаются глухими;
- 17. будуть лизать прахъ какъ змѣя, какъ черви земные выползуть они изъ укрѣпленій своихъ; устрашатся Господа Бога нашего, и убоятся Тебя.
- 18. Кто Богъ, какъ Ты, прощающій беззаконіе и не вмѣняющій преступленія остатку наслѣдія Твоего? не вѣчно гнѣвается Онъ, потомучто любить миловать.
- 19. Онъ опять умилосердится надъ нами, изгладить беззаконія наши. Ты ввергнешь въ пучину морскую всъ готхи наши.
- 20. Ты явишь втрность Іакову, милость Аврааму, которую съ клятвою объщаль отцамъ нашимъ отъ дней первыхъ.
- (41) Амос. 9, 11. (42) Исаія 19, 23. (44) Псал. 44, 7. Исаія 10, 24. Захар. 2, 12. (45) Исход. 12, 37. (47) Псал. 71, 9. Исаія 49, 23. Осія 3, 5. (48) Исход. 34, 6—7. Премудр. 11, 23—24. Исаія 54, 7—8. Іерем. 31, 34; 33, 8. Плач. Іерем. 3, 22. Дъян. 10, 43. (49) Исаія 43, 25. Захар. 3, 4. Іезек. 18, 22. (20) Быт. 22, 18. Лук. 1, 55. Евр. 6, 13—14.

КНИГА

ПРОРОКА НАУМА.

ГЛАВА 1.

Пророчество о Ниневіи; книга виденій Наума Елкосеянина.

- 2. Господь есть Богъ ревнитель и мститель; мститель Господь и страшенъ въ гизва: мститъ Господь врагамъ Своимъ, и не пощадитъ противниковъ Своихъ.
- 3. Господь долготерпѣливъ и великъ могуществомъ, и не оставляетъ безъ наказанія; въ вихрѣ и въ бурѣ шествіе Господа, облако—пыль отъ ногъ Его.
- 4. Запретить Онъ морю—и оно высыхаеть и всё рёки изсякають; вянеть Васанъ и Кармиль и блекнеть цвёть на Ливане.
- 5. Горы трясутся предъ Нимъ и холмы тають, и земля колеблется предъ лицемъ Его и вселенная и всъ живущіе въ ней.
- 6. Предъ негодованіемъ Его кто устоитъ? И кто стерпитъ пламя гнѣва Его? Гнѣвъ Его разливается какъ огонь; скалы распадаются предъ Нимъ.
- Гл. 1. (2) Исход. 20, 5. Інс. Нав. 24, 19. (5) Псал. 85, 5. Іов. 5, 18—19. (4) Исаія 50, 2. (5) Исход. 19, 18. Второзак. 32, 22. Псал. 96, 5. (6) Апокалипс. 6, 17. Быт. 19, 24. Второзак. 32, 22.



7. Благъ Господь—убъжище въ день скорби—и знаетъ надъющихся на Него,

1096

- 8. но всепотопляющимъ наводненіемъ разрушитъ до основанія *Нине*вію, и враговъ Его постигнетъ мракъ.
- 9. Что умышляете вы противъ Господа? Онъ совершитъ истребленіе, и бъдствіе уже не повторится,
- 10. ибо сплетшіеся между собою какъ терновникъ и упившіеся какъ пьяницы, они пожраны будуть совершенно, какъ сухая солома.
- 11. Изъ тебя произошель умыслившій злое противъ Господа, составившій совъть нечестивый.
- 12. Такъ говорить Господь: хотя они безопасны и многочисленны, но они будуть посечены и исчезнуть; а тебя, хотя Я отягощаль, более не буду отягощать.
- 13. И нынъ Я сокрушу ярмо его, лежащее на тебъ, и узы твои разорву.
- 14. А о тебѣ, Ассуръ, Господь определилъ: не будеть болѣе сѣмени съ твоимъ именемъ; изъ дома бога твоего истреблю истуканы и кумиры, приготовлю тебѣ въ немъ могилу, потомучто ты будешь въ презрѣніи.
- 15. Вотъ, на горахъ—стопы благовъстника, возвъщающаго миръ: празднуй, Іудея, праздники твои, исполняй объты твои, ибо не будетъ болъе проходить по тебъ нечестивый: онъ совсъмъ уничтоженъ.

ГЛАВА 2.

Поднимается на тебя разрушитель: охраняй твердыни, стереги дорогу, укръщ чресла, собирайся съ силами:

- 2. Ибо возстановить Господь величіе Іакова, какъ величіе Израиля, потомучто опустошили ихъ опустошители и виноградныя вътви ихъ истребили.
- 3. Щить героевъ его красенъ; воины его въ одеждахъ багряныхъ; огнемъ сверкаютъ колесницы въ день приготовленія къ бою, и лѣсъ копьевъ волнуется.
 - 4. По улицамъ несутся колесницы,

- гремять на площадяхь; блескь отъ нихь, какъ отъ огня; сверкають, какъ молнія.
- 5. Онъ вызываетъ храбрыхъ своихъ, но они спотыкаются на ходу своемъ; поспъщаютъ на стъны города, но осада уже устроена.
- 6. Річныя ворота отворяются, и дворецъ разрушается.
- 7. Рѣшено: она будетъ обнажена и отведена въ плѣнъ, и рабыни ея будуть стонать какъ голуби, ударяя себя въ грудь.
- 8. Ниневія со времени существованія своего была какъ прудъ, полный водою, а они бѣгутъ. «Стойте, стойте!» Но никто не оглядывается.
- 9. Расхищайте серебро, расхищайте золото! нёть конца запасамь всякой драгоценной утвари.
- 10. Разграблена, опустошена и разорена она,—и таетъ сердце, колъна трясутся; у всъхъ въ чреслахъ сильнан боль, и лица у всъхъ потемиъли.
- 11. Гдѣ теперь логовище львовъ и то пастбище для львенковъ, по которому ходилъ левъ, львица и львенокъ, и никто не пугалъ ихъ,—
- 12. левъ, похищающій для насыщенія щенковъ своихъ и задушающій для львицъ своихъ, и наполняющій добычею пещеры свои и логовища свои—похищеннымъ?
- 13. Вотъ Я—на тебя, говоритъ Господь Саваооъ, и сожгу въ дыму колесницы твои, и мечъ пожретъ лъвенковъ твоихъ, и истреблю съ земли добычу твою, и не будетъ болѣе слышимъ голосъ пословъ твоихъ.

ГЛАВА 3.

Горе городу кровей! весь онъ полонъ обмана и убійства; не прекращается въ немъ грабительство.

- 2. Слышны хлопаніе бича и стукъ крутящихся колесъ, ржаніе коня и грохоть скачущей колесницы.
- 3. Несется конница, сверкаетъ мечъ и блестятъ копья; убитыхъ множество
- (7) Псал. 1, 6. 2 Тимов. 2, 19. (10) Исаія 9, 18. (15) Іврем. 27, 2. (14) 4 Царств. 19, 37. (15) Исаія 52, 7. Римлян. 10, 15. Гл. 2. (2) Іврем. 49, 9. (7) Исаія 38, 14. (10) Исаія 13, 7—8. (11) Івзем. 19, 2. (15) Наум. 3, 5. Гл. 2. (1) Івзем. 24, 9. Авваж. 2, 12.

и груды труповъ: нетъ конца трупамъ, спотыкаются о трупы ихъ.

- 4. Это—за многія блудод'янія развратницы пріятной наружности, искусной въ чарод'яніи, которая блудод'яніями своими продаетъ народы и чарованіями своими—племена.
- 5. Вотъ Я—на тебя! говоритъ Господь Саваоеъ. И подниму на лице твое края одежды твоей, и покажу народамъ наготу твою и царствамъ срамоту твою.
- 6. И забросаю тебя мерзостями, сдълаю тебя презрънною и выставлю тебя на позоръ.
- 7. И будеть то, что всякій, увид'ввъ тебя, поб'єжить отъ тебя и скажеть: «разорена Ниневія! Кто пожал'єть о ней? гдів найду я утішителей для тебя?»
- 8. Развъты лучше Но-Аммона, находящагося между ръками, окруженнаго водою, котораго валъ было море и море служило стъною его?
- 9. Есіопія и Египеть съ безчисленнымъ множествомъ другихъ служили ему подкрѣпленіемъ; Копты и Ливійцы приходили на помощь тебъ.
- 10. Но и онъ переселенъ, пошелъ въ плънъ; даже и младенцы его разбиты на перекресткахъ всъхъ улицъ, а о знатныхъ его бросали жребій, и всъ вельможи его окованы цъпями.
- 11. Такъ и ты опьянвешь и скроешься; такъ и ты будешь искать защиты отъ непріятеля.

- 12. Всѣ укрѣпленія твои подобны смоковницѣ со спѣлыми плодами: если тряхнуть ихъ, то они упадутъ прямо въ ротъ желающаго ѣсть.
- 13. Вотъ, и народъ твой—какъ женщины у тебя: врагамъ твоимъ настежъ отворятся ворота земли твоей, огонь пожретъ запоры твои.
- 14. Начерпай воды на время осады; укрвпляй крвпости твои; пойдивъгрязь, топчи глину, исправь печь для обжиганія кирпичей.
- 15. Тамъ пожретъ тебя огонь, посъчетъ тебя мечъ, поъстъ тебя какъ гусеница, хотя бы ты умножился какъ гусеница, умножился, какъ саранча.
- 16. Купцовъ у тебя: стало бол'єе, нежели зв'єздъ на неб'є; но эта саранча разс'вется и улетить.
- 17. Князья твои—какъ саранча, и военачальники твои—какъ рои мошекъ, которыя во время колода гнъздятся въ щеляхъ стити, и когда взойдетъ солнце, то разлетаются, —и не узнаешь мъста, гдъ онъ были.
- 18. Спять пастыри твои, царь Ассирійскій, покоятся вельможи твои; народъ твой разсіялся по горамъ, и некому собрать его.
- 19. Нѣтъ врачевства для раны твоей, болѣзненна язва твоя. Всѣ услышавшіе вѣсть о тебѣ будутъ рукоплескать о тебѣ, ибо на кого не простиралась безпрестанно злоба твоя?
- (4) Ісвек. 23, 3. Апокалипс. 17, 1. (5) Исаія 47, 3. Ісвек. 16, 37. (9) Исаія 18, 1. (11) Ісрем. 25, 27. (12) 4 Царств. 19, 26. (15) Ісрем. 50, 37; 51, 30.

КНИГА

ПРОРОКА АВВАКУМА.

ГЛАВА 1.

Пророческое видъніе, которое видълъ пророкъ Аввакумъ.

2. Докол'в, Господи, я буду взывать—и Ты не слышишь, буду вопіять къ Теб'в о насиліи—и Ты не спасаещь?

F.s. 1. (2) Hear. 12, 2.



Глава 2.

- 3. Для чего даешь мив видвть элодвиство и смотрвть на бедствія? Грабительство и насиліе предо мною, и возстаеть вражда и поднимается раздоръ.
- 4. Отъ этого законъ потерялъ силу, и суда правильнаго нѣтъ: такъ-какъ нечестивый одолѣваетъ праведнаго, то и судъ происходитъ превратный.
- 5. Посмотрите между народами и внимательно вглядитесь, и вы сильно изумитесь; ибо Я сдёлаю во дни ваши такое дёло, которому вы не повёрили бы, еслибы вамъ разсказывали.
- 6. Ибо вотъ, Я подниму Халдеевъ, народъ жестокій и необузданный, который ходить по широтамъ земли, чтобы завладѣть не принадлежащими ему селеніями.
- 7. Страшенъ и грозенъ онъ; отъ него самого происходитъ судъ его и власть его.
- 8. Быстръе барсовъ кони его и прытче вечернихъ волковъ; скачетъ въ разныя стороны конница его; издалека приходятъ всадники его, прилетаютъ какъ орелъ, бросающійся на добычу.
- 9. Весь онъ идетъ для грабежа; устремивъ лице свое впередъ, онъ забираетъ плънниковъ, какъ песокъ.
- 10. И надъ царями онъ издъвается, и князья служать ему посмъщищемъ; надъ всякою кръпостью онъ смъется: насыплетъ осадный валъ и беретъ ее.
- 11. Тогда надмевается духъ его, и онъ ходитъ и буйствуетъ; сила его— богъ его.
- 12. Но не Ты ли издревле Господь Богъ мой, Святый мой? мы не умремъ! Ты, Господи, только для суда попустиль его. Скала моя! для наказанія Ты назначиль его.
- 13. Чистымъ очамъ Твоимъ несвойственно глядъть на злодъянія, и смотръть на притъсненіе Ты не можешь. Для чего же Ты смотришь на злодъевъ и безмолвствуещь, когда нечестивецъ поглощаетъ того, кто праведнъе его,

- 14. и оставляещь людей какъ рыбу въ морѣ, какъ пресмыкающихся, у которыхъ нѣтъ властителя?
- 15. Всёхъ ихъ таскаетъ удою, захватываетъ въ сёть свою и забираетъ ихъ въ неводы свои, и оттого радуется и торжествуетъ.
- 16. За то приносить жертвы съти своей и кадить неводу своему, потомучто оть нихъ тучна часть его и роскошна пища его.
- 17. Неужели для этого онъ долженъ опорожнять свою съть и непрестанно избивать народы безъ пощады?

ГЛАВА 2.

- На стражу мою сталь я и, стоя на башнь, наблюдаль, чтобь узнать, что скажеть Онь во мнь, и что мнь отвъчать по жалобь моей?
- 2. И отв'ячаль мн'в Господь и сказаль: запиши вид'яніе и начертай ясно на скрижаляхь, чтобы читающій легко могъ прочитать,
- 3. ибо видініе относится еще къ опреділенному времени и говоритъ о конців и не обманеть; и хотя бы и замедлило, жди его, ибо непремінно сбудется, не отмінится.
- 4. Вотъ, душа надменная не успокоится, а праведный своею върою живъ будетъ.
- 5. Надменный человъкъ, какъ бродящее вино, не успокоивается, такъчто расширяетъ душу свою какъ адъ, и какъ смерть онъ ненасытенъ, и собираетъ къ себъ всъ народы и захватываетъ себъ всъ племена.
- 6. Но не всё ли они будутъ произносить о немъ притчу и насмёшливую пъснь: «горе тому, кто безъ мъры обогащаетъ себя не своимъ,—на долго ли?—и обременяетъ себя залогами!»
- 7. Не возстануть ли внезапно тъ, которые будутъ терзать тебя, и не поднимутся ли противъ тебя грабители,—и ты достанешься имъ на расхищеніе?
- (3) Іезек. 22, 29. (4) Іов. 21, 7. Іерем. 12, 1. (5) Двян. 13, 41. (6) Іерем. 50, 41—42. (8) Іерем. 5, 6; 4, 13. (11) 2 Паралипом. 28, 23. (12) Псал. 37, 2. Іерем. 10, 24; 46, 28. (13) Мате. 5, 8. Аввак. 1, 4. (15) Марк. 12, 13. (16) Исаія 10, 13. Гл. 2. (1) Исаія 21, 8. (2) Исаія 8, 1. (3) Евр. 10, 37. (4) Іоан. 3, 36. Римлян. 1, 17. Галат. 3, 11. Евр. 10, 38. 1 Іоан. 5, 10—11. (5) Притч. 30, 15—16. (6) 1 Тимое. 6, 9.

- 8. Такъ-какъ ты ограбилъ многіе народы, то и тебя ограбять вст остальные народы за пролитіе крови человъческой, за разореніе страны, города и всталь живущихъ въ немъ.
- 9. Горе тому, кто жаждеть неправедныхъ пріобрътеній для дома своего, чтобъ устроить гитадо свое на высотть и тъмъ обезопасить себя отъ руки несчастія!
- 10. Безславіе измыслиль ты для твоего дома, истребляя многіе народы, и согрѣшиль противъ души твоей.
- 11. Камни изъ стѣнъ возопіють и перекладины изъ дерева будуть отвѣчать имъ:
- 12. «горе строющему городъ на крови и созидающему крѣпости неправдою!»
- 13. Вотъ, не отъ Господа ли Саваова это, что народы трудятся для огня и племена мучатъ себя напрасно?
- 14. Ибо земля наполнится познаніемъ славы Господа, какъ воды наполняютъ море.
- 15. Горе тебъ, который подаешь ближнему твоему питье съ примъсью злобы твоей и дълаешь его пьянымъ, чтобы видъть срамоту его!
- 16. Ты пресытился стыдомъ вмѣсто славы; пей же и ты и показывай срамоту, обратится и къ тебѣ чаша десницы Господней и посрамленіе на славу твою.
- 17. Ибо злодъйство твое на Ливанъ обрушится на тебя за истребленіе устрашенныхъ животныхъ, за пролитіе крови человъческой, за опустошеніе страны, города и всъхъ живущихъ въ немъ.
- 18. Что за польза оть истукана, сдъланнаго художникомъ, этого литаго лжеучителя, хотя ваятель, дълая нъмые кумиры, полагается на свое провзведение?
- 19. Горе тому, кто говорить дереву: встань! и безсловесному камию: пробудись! Научить ли онь чему-инбудь?

Вотъ, онъ обложенъ золотомъ и серебромъ; но дыханія въ немъ нѣтъ.

20. А Господь—во святомъ храмъ Своемъ: да молчитъ вся земля предълицемъ Его!

ГЛАВА 3.

Молятва Аввакума пророка, для пънія.

- 2. Господи! услышаль я слухъ Твой и убоялся. Господи! соверши дёло Твое среди лёть, среди лёть яви его; во гнёвё вспомни о милости.
- 3. Богь отъ Өемана грядеть и Святый—отъ горы Фаранъ. Покрыло небеса величіе Его, и славою Его наполнилась земля.
- 4. Блескъ ея какъ солнечный свътъ; отъ руки Его лучи, и здъсь тайникъ Его силы!
- 5. Предъ лицемъ Его идетъ язва, а по стопамъ Его—жгучій вътеръ.
- 6. Онъ сталъ—и поколебаль землю; воззрѣль—и въ трепетъ привелъ народы; вѣковыя горы распались, первобытные холмы опали; пути Его вѣчные.
- 7. Грустными видѣлъ я шатры Евіопскіе; сотряслись палатки земли Маліамской.
- 8. Развѣ на рѣки воспылалъ, Господи, гнѣвъ Твой? развѣ на рѣки— негодованіе Твое, или на море ярость Твоя, что Ты восшелъ на коней Твоихъ, на колесницы Твои спасительныя?
- 9. Ты обнажиль лукь Твой по клятвенному обътованію, данному кольнамь. Ты потоками разсъкъ землю.
- 10. Увидъвши Тебя, вострепетали горы, ринулись воды; бездна дала голосъ свой, высоко подняла руки свои:
- 11. солнце и луна остановились на мѣстѣ своемъ предъ свѣтомъ летающихъ стрѣлъ Твоихъ, предъ сіяніемъ сверкающихъ копьевъ Твоихъ.
- (8) Исаія 33, 1. (9) Іерем. 22, 13. (11) Лук. 19, 40. (12) Іезек. 24, 9. Наум. 3, 1. (14) Исаія 11, 9. (16) Іерем. 25, 27. (17) Второзак. 32, 24. Іезек. 14, 15. Аввак. 2, 8. (18) Іерем. 10, 8. (19) Осія 4, 12. Псал. 113, 12. (20) Псал. 10, 3. Гл. 3. (3) Второзак. 33, 2. (4) Исход. 24, 17. (5) Исход. 9, 3. (6) Інс. Нав. 10. 13. Псал. 17, 8. Исаія 54, 10. (7) Числ. 31, 7. Суд. 7, 21. (8) Исход. 14, 25—26; 15, 3—4. (9) Іис. Нав. 3, 16. (10) Псал. 76, 19—20. Псал. 45, 4. (11) Іис. Нав. 10, 12—13.

- 12. Во гифвъ шествуещь Ты по землъ и въ негодованіи попираещь народы.
- 13. Ты выступаешь для спасенія народа Твоего, для спасенія помазаннаго Твоего. Ты сокрушаешь главу нечестиваго дома, обнажая его отъ основанія до верха.
- 14. Ты пронзаещь копьями его главу вождей его, когда они какъ вихрь ринулись разбить меня, въ радости, какъ-бы думая поглотить бфднаго скрытно.
- 15. Ты съ конями Твоими проложилъ путь по морю, чрезъ пучину великихъ водъ.
- 16. Я услышаль и вострепетала внутренность моя; при въсти о семъ

- задрожали губы мои, боль проникла въ кости мои, и колеблется мѣсто подо мною; а я долженъ быть спокоенъ въ день бѣдствія, когда придетъ на народъ мой грабитель его.
- 17. Хотя бы не расцвъла смоковница и не было плода на виноградныхъ лозахъ, и маслина измънила и нива не дала пищи, хотя бы не стало овецъ въ загонъ и рогатаго скота въ стойлахъ.—
- 18. но и тогда я буду радоваться о Госнодъ и веселиться о Богъ спасенія моего.
- 19. Господь Богь—сила моя: Онъ сдёлаеть ноги мои какъ у оленя и на высоты мои возведеть меня! (Начальнику хора).
- (18) Heal. 12, 7. Heais 61, 10. (19) 2 Hapets. 22, 34. Heal. 17, 34.

КНИГА

ПРОРОКА СОФОНІИ.

ГЛАВА 1.

Слово Господне, которое было къ Софоніи, сыну Хусія, сыну Годоліи, сыну Аморіи, сыну Езекіи, во дни Іосіи, сына Амонова, царя Іудейскаго.

- 2. Все истреблю съ лица земли, -- говоритъ Господь:
- 3. истреблю людей и скоть, истреблю птицъ небесныхъ и рыбъ морскихъ, и соблазны вмѣстѣ съ нечестивыми; истреблю людей съ лица земли, говоритъ Господь.
- 4. И простру руку Мою на Іудею и на всъхъ жителей Іерусалима: истреблю съ мъста сего остатки Ваала, имя жрецовъ со священниками,
 - 5. и тъхъ, которые на кровляхъ

- поклоняются воинству небесному, и техъ поклоняющихся, которые клянутся Господомъ и клянутся царемъ своимъ,
- 6. и тъхъ, которые отступили отъ Господа, не искали Господа и не вопрошали о Немъ.
- 7. Умолкни предъ лицемъ Господа Бога, ибо близокъ день Господень. Уже приготовилъ Господъ жертвенное закланіе, назначиль, кого позвать.
- 8. И будеть въ день жертвы Господней: Я посъщу князей и сыновей царя и всъхъ, одъвающихся въ одежду иноплеменниковъ:
- 9. постяпу въ тотъ день встять, которые перепрыгивають черезъ порогь, которые домъ Господа своего наполняютъ насиліемъ и обманомъ.
- **Т.ж. 1.** (4) 4 Царств. 22, 1. (5) Исаія 24, 3. Осія 9, 2. (4) Осія 10, 5. (5) Іерем. 44, 17. Осія 4, 15. Іерем. 49, 3. (7) ІІсал. 36, 7. Іерем. 46, 10. Исаія 34, 6. (8) 4 Царств. 25, 7. 1 Петр. 3, 3.

- 10. И будеть въ тотъ день, говоритъ Господь, вопль у воротъ рыбныхъ и рыданіе у другихъ вороть и великое разрушеніе на холмахъ.
- 11. Рыдайте, жители нижней части города, ибо исчезнеть весь торговый народь, и истреблены будуть обремененные серебромъ.
- 12. И будеть въ то время: Я со свътильникомъ осмотрю Іерусалимъ и накажу тъхъ, которые сидять на дрожжахъ своихъ и говорять въ сердцъ своемъ: «не дълаетъ Господъ ни добра, ни зла»,—
- 13. и обратятся богатства ихъ въ добычу и домы ихъ—въ запуствніе: они построять домы, а жить въ нихъ не будуть, насадять виноградники, а вина изъ нихъ не будуть пить.
- 14. Близокъ великій день Господа, близокъ — и очень поспѣшаетъ: уже слышенъ голосъ дня Господня. Горько возопіетъ тогда и самый храбрый!
- 15. День гитва день сей, день скорби и тъсноты, день опустошенія и разоренія, день тьмы и мрака, день облака и мглы,
- 16. день трубы и браннаго крика противъ укръпленныхъ городовъ и высокихъ башенъ.
- 17. И Я ствсию людей, и они будуть ходить, какъ слвиые, потомучто они согрвшили противъ Господа, и разметана будетъ кровь ихъ, какъ прахъ, и илоть ихъ—какъ пометъ.
- 18. Ни серебро ихъ, ни золото ихъ не можетъ спасти ихъ въ день гнѣва Господа, и огнемъ ревности Его пожрана будетъ вся эта земля, ибо истребленіе, и притомъ внезапное, совершитъ Онъ надъ всѣми жителями земли.

ГЛАВА 2.

Пзслъдуйте себя внимательно, изслъдуйте, народъ необузданный,

2. докол'в не пришло опредъление— день пролетить какъ мякина—докол'в

- не пришель на васъ пламенный гивыть Господень, доколь не наступиль для васъ день ярости Господней.
- 3. Взыщите Господа, всѣ смиренные земли, исполняющіе законы Его; взыщите правду, взыщите смиренномудріе; можеть быть, вы укроетесь въ день гнѣва Господня.
- 4. Ибо Газа будеть покинута и Аскалонъ опустветь, Азотъ будеть выгнанъ среди дня и Екронъ искоренится.
- 5. Горежителямъ приморской страны, народу Критскому! Слово Господне— на васъ, Хананеи, земля Филистимская! Я истреблю тебя, и не будетъ у тебя жителей,—
- и будетъ приморская страна пастушьимъ овчарникомъ и загономъ для скота.
- 7. И достанется этоть край остаткамъ дома Іудина, и будуть пасти тамъ и въ домахъ Аскалона будутъ вечеромъ отдыхать, ибо Господь Богъ ихъ посътить ихъ и возвратить плънъ ихъ.
- 8. Слышалъ Я поношеніе Моава и ругательства сыновъ Аммоновыхъ, какъ они издъвались надъ Моимъ народомъ и величались на предълахъ его.
- 9. Посему, живу Я! говорить Господь Саваоев, Богь Израилевь: Моавь будеть какъ Содомь, и сыны Аммона будуть, какъ Гоморра, достояніемь крапивы, соляною рытвиною, пустынею на-віки; остатокъ народа Моего возьметь ихъ въ добычу, и уцілівшіе изъ людей Моихъ получать ихъ въ наслідіе.
- Это имъ—за высокомъріе ихъ, за то, что они издъвались и величались надъ народомъ Господа Саваова.
- 11. Страшенъ будетъ для нихъ Господь; ибо истребитъ всёхъ боговъ земли, и Ему будутъ поклоняться— каждый со своего мёста—всё острова народовъ.
- 12. И вы, Есіопляне, избиты будете мечемъ Монмъ.
- (12) Іерем. 48, 11. Іезек. 11, 15. (13) Второвак. 28, 30. Амос. 5, 11. Михей 6, 15. (14) Іезек. 30, 3. (15) Іерем. 30, 7. Іонл. 2, 13. Амос. 5, 18. (18) Притч. 11, 4. Іезек. 7, 19. Гл. 2. (3) Исаія 51, 7. (7) Исаія 11, 14. Іерем. 29, 14; 30, 3. (8) Іезек. 25, 3. Іерем. 49, 3—4. (9) Іерем. 48, 1. Второзак. 29, 23. (10) Софон. 2, 8. (11) Захар. 13, 2. Товит. 14, 5—6. Іоан. 4, 21. (12) Исаія 18, 1.

- 1102
- 13. И простреть Онъруку Свою на съверъ — и уничтожитъ Ассура и обратить Ниневію въ развалины, въ место сухое какъ пустыня,
- 14. и покоиться будуть среди нея стада и всякаго рода животныя; пеликанъ и ежъ будутъ ночевать въ рѣзныхъ украшеніяхъ ея; голосъ ихъ будеть раздаваться въ окнахъ, разрушение обнаружится на дверныхъ столбахъ, ибо не станетъ на нихъ кедровой общивки.
- 15. Вотъ, чемъ будетъ городъ торжествующій, живущій безпечно, говорящій въ сердцъ своемъ: «я-и нътъ инаго кромъ меня». Какъ опъ сталъ развалиною, логовищемъ для звтрей! Всякій, проходя мимо него, посвищеть и махнеть рукою.

ГЛАВА 3.

оре городу нечистому и оскверненному, притъснителю!

- 2. Не слушаетъ голоса, не принимаеть наставленія, на Господа не уповаеть, къ Богу своему не приближается.
- 3. Князья его посреди него-рыкающіе львы, судьи его — вечерніе волки, не оставляющие до утра ни одной кости.
- 4. Пророки его—люди легкомысленвъроломные; священники оскверняють святыню, попирають за-
- 5. Господь праведенъ посреди него, не дълаетъ неправды, каждое утро являеть судъ Свой неизмѣнно; но беззаконникъ не знаетъ стыда.
- 6. Я истребилъ народы, разрушены твердыни ихъ; пустыми сделалъ улицы ихъ, такъ-что никто уже не ходить по нимъ; разорены города ихъ: нътъ ни одного человѣка, нѣтъ жителей.
- 7. Я говориль: «бойся только Меня, принимай наставленіе!» и не будеть

- истреблено жилище его, и не постигнеть его зло, какое Я постановиль о немъ; а они прилежно старались портить всв свои действія.
- 8. Итакъ ждите Меня, говорить Господь, до того дня, когда Я возстану для опустошенія, ибо Мною опредълено собрать народы, созвать царства, чтобъ излить на нихъ негодованіе Мое, всю ярость гитва Моего; ибо огнемъ ревности Моей пожрана будеть вся земля.
- 9. Тогда опять Я дамъ народамъ уста чистыя, чтобы всв призывали имя Господа и служили Ему едино-
- 10. Изъ заръчныхъ странъ Евіопіи поклонники Мои-дети разсеянныхъ Моихъ-принесуть Мнѣ дары.
- 11. Въ тотъ день ты не будешь срамить себя всякими поступками твоими, какими ты грфшилъ противъ Меня, ибо тогда Я удалю изъ среды твоей тицеславящихся твоею тностью, и не будешь болье превозноситься на святой горъ Моей.
- 12. Но оставлю среди тебя народъ смиренный и простый, и они будуть уповать на имя Господне.
- Остатки Израиля не будуть делать неправды, не стануть говорить лжи, и не найдется въ устахъ ихъ языка коварнаго, ибо сами будуть пастись и поконться, и никто не потревожить ихъ.
- 14. Ликуй, дицерь Сіона! торжествуй, Израиль! веселись и радуйся отъ всего сердца, дщерь Іерусалима!
- 15. Отміниль Господь приговорь надъ тобою, прогналъ врага твоего! Господь, царь Израилевъ, посреди тебя: уже болье не увидишь зла.
- 16. Въ тотъ день скажуть Іерусалиму: «не бойся», и Сіону: «да не ослабъваютъ руки твои!
- 17. Господь Богь твой среди тебя: Онъ силенъ спасти тебя; возвесе-
- (45) Наум. 1, 14; 2, 2; 3, 15. (44) Исаія 13, 21; 34, 11. (45) Исаія 47, 8. Гл. 2. (3) Ісвек. 22, 27. Михей 3, 10. (4) Ісрем. 23, 11. Осія 9, 7. Ісвек. 22, 26. (5) Малах. 20, 6. 2 Паралином. 36, 15. Дан. 9, 20—21. (7) Исаія 8, 13; 26, 9—10. Захар. 1, 3. (8) Софон. 1, 18. (9) Исаія 61, 1; 29, 18. Осія 2, 14. (40) Исаія 18, 7. Римлян. 15, 16. 1 Петр. 1, 1. (41) Римлян. 6, 21. (42) Исаія 6, 13; 11, 16. 1 Корине. 1, 26. (43) Исаія 29, 23. Апокалипс. 14, 5. Іоан. 10. 11. (46) Исаія 12, 6; 35, 1. Захар. 9, 9. (45) Исаія 40, 2. Апокалипс. 19, 16. (46) Исаія 12, 2. Захар. 18, 13 (47) Исаія 25, 4. Ісаов. 11, 16. Захар. 18, 13. (17) Исаія 25, 4. Іезек. 11, 16.

1103

интся о тебъ радостью, будеть милостивъ по любви Своей, будетъ торжествовать о тебъ съ ликованіемъ».

- 18. Сътующихъ о торжественныхъ празднествахъ Я соберу; твои они, на нихъ тягответь поношение.
- 19. Вотъ, Я стесню всехъ притъснителей твоихъ въ то время и спасу хромлющее, и соберу разсъян-

ное и приведу ихъ въ почетъ и именитость на всей этой земль поношенія

20. Въ то время приведу васъ и тогда же соберу васъ; ибо сдълаю васъ именитыми и почетными между всеми народами земли, когда возвращу пленъ вашъ предъ глазами вашими, говорить Господь.

(49) Михей 4, 7. (20) Іерем. 29, 14. Іезек. 34, 12. Софон. 2, 7.

КНИГА

НРОРОКА АГГЕЯ.

ГЛАВА 1.

Во вторый годъ царя Дарія, въ шестый місяць, въ первый день місяць, сяца было слово Господне чрезъ Аггея пророка къ Зоровавелю, сыну Салаеіилеву, правителю Іудеи, и къ Іисусу, сыну Іоседекову, великому іерею.

2. Такъ сказалъ Господь Саваооъ: народъ сей говорить: «не пришло еще время, не время-строить домъ Го-

сподень».

3. И было слово Господне чрезъ Аггея пророка:..

- 4. а вамъ самимъ время жить въ домахъ вашихъ украшенныхъ, тогдакакъ Домъ сей въ запуствніи?
- 5. Посему нын'в такъ говоритъ Господь Саваооъ: обратите сердце ваше на пути ваши.
- 6. Вы свете много, а собираете мало; ъдите, но не въ сытость; пьете, но не напиваетесь; одъваетесь, а не сограваетесь; заработывающій плату заработываеть для дыряваго кошелька.
- 7. Такъ говоритъ Господь Саваовъ: обратите сердце ваше на пути ваши.
 - 8. Взойдите на гору и носите де-

рева и стройте храмъ; и Я буду благоволить къ нему и прославлюсь, говорить Господь.

- 9. Ожидаете многаго, а выходить мало, и что принесете домой, то Я развъю. За что? говоритъ Господь Саваооъ: за Мой домъ, который въ запуствнін, тогда-какъ вы быжите каждый къ своему дому.
- 10. Посему-то небо заключилось и не даетъ вамъ росы, и земля не даетъ своихъ произведеній.
- 11. И Я призваль засуху на землю, на горы, на хльбъ, на виноградный сокъ, на елей и на все, что производитъ земля, и на человѣка и на скотъ и на всякій ручный трудъ.
- И послушались Зоровавель, сынъ Салавіилевъ, и Іисусъ, сынъ Іоседековъ, и весь прочій народъ гласа Господа Бога своего и словъ Аггея пророка, какъ посланнаго Господомъ Богомъ ихъ, и народъ убоялся Господа.
- 13. Тогда Аггей, въстникъ Господень, посланный отъ Господа, сказалъ къ народу: «Я съ вами! говорить Господь».

Гл. 1. (1) 1 Евар. 5, 1-2. (2) Мате. 8, 21. (6) Второвак. 28, 38. Іерем. 12, 13. Михей 6, 15. Захар. 8, 10. (8) Arreit 2, 10. (10) Второзак. 28, 23. (11) Второзак 28, 22. (12) 1 Ездр. 5, 2. (13) Arreit 20, 5.



- 14. И возбудилъ Господь духъ Зоровавеля, сына Салаейилева, правителя Іудеи, и духъ Іисуса, сына Іоседекова, великаго іерея, и духъ всего остатка народа,—и они пришли и стали производить работы въ домъ Господа Саваова, Бога своего,
- 15. въ двадцать четвертый день шестаго м'всяца, во вторый годъ царя Дарія.

ГЛАВА 2.

Въ седьмый мѣсяцъ, въ двадцать первый день мѣсяца, было слово Господне чрезъ Аггея пророка:

- 2. скажи теперь Зоровавелю, сыну Салаеіилеву, правителю Іудеи, и Інсусу, сыну Іоседекову, великому іерею, и остатку народа:
- 3. кто остался между вами, который видълъ этотъ Домъ въ прежней его славъ, и какимъ видите вы его теперь? Не есть ли онъ въ глазахъ вашихъ какъ-бы ничто?
- 4. Но ободрись нын в, Зоровавель, говорить Господь, ободрись, Іисусь, сын ь Іоседековъ, великій ісрей! ободрись, весь народъ земли, говоритъ Господь, и производите работы, ибо Я съ вами, говоритъ Господь Саваоеъ.
- 5. Завыть Мой, который Я заключиль съ вами при исшествии вашемъ изъ Египта, и духъ Мой пребываетъ среди васъ: не бойтесь!
- 6. Ибо такъ говорить Господь Саваовъ: еще разъ, и это будеть скоро, Я потрясу небо и землю, море и сушу,
- 7. и потрясу всѣ народы,—и придеть Желаемый всѣми народами, и наполню Домъ сей славою, говорить Господь Саваооъ.
- 8. Мое серебро и Мое золото, говорить Господь Саваооъ.
- 9. Слава сего послѣдняго храма будетъ больше, нежели прежняго, говоритъ Господь Саваооъ; и на мѣстѣ семъ Я дамъ миръ, говоритъ Господъ Саваооъ.

- 10. Въ двадцать четвертый день девятаго мѣсяца, во вторый годъ Дарія, было слово Господне чрезъ Аггея пророка:
- 11. такъ говоритъ Господъ Саваовъ: спроси священниковъ о законъ и скажи:
- 12. еслибы кто несъ освященное мясо въ полѣ одежды своей и полою своею коснулся хлѣба, или чего-либо варенаго, или вина, или елея, или какой-нибудь пищи, сдѣлается ли это священнымъ? И отвѣчали священники и сказали: нѣтъ.
- 13. Потомъ сказалъ Аггей: а если прикоснется ко всему этому кто-либо осквернившійся отъ прикосновенія къ мертвецу, сдѣлается ли это нечистымъ? И отвѣчали священники и сказали: будетъ нечистымъ.
- 14. Тогда отвѣчалъ Аггей и сказалъ: таковъ этотъ народъ, таково это племя предо Мною, говоритъ Господъ, и таковы всѣ дѣла рукъ ихъ! И что они приносятъ тамъ, все нечисто.
- 15. Теперь обратите сердце ваше на время отъ сего дня и назадъ, когда еще не былъ положенъ камень на камень въ храмъ Господнемъ.
- 16. Приходили бывало къ копив, могущей приносить двадцать мвръ, и оказывалось только десять; приходили къ подточилію, чтобы начерпать пятьдесять мвръ изъ подточилія, а оказывалось только двадцать.
- 17. Поражаль Я вась ржавчиною и блеклостью хліба и градомъ всі труды рукь вашихь; но вы не обращались ко Мні, говорить Господь.
- 18. Обратите же сердце ваше на время отъ сего дня и назадъ, отъ двадцать четвертаго дня девятаго мъсяца, отъ того дня, когда основанъ былъ храмъ Господень; обратите сердце ваше:
- 19. есть ли еще въ житницахъ сѣмена? Доселъ ни виноградная лоза, ни смоковница, ни гранатовое дерево, ни маслина не давали плода; а отъ сего дня Я благословлю ихъ.
- Гл. 2. (1) Аггей 1, 1. (3) Захар. 3, 1. (4) 1 Евдр. 3, 12. (5) Аггей 1, 13. (7) Евр. 12, 26. (8) Исаія 66, 19. Іоан. 12, 21. Мате. 21, 23. (40) Аггей 1, 8. (42) Левит. 10, 10. Второзак. 17, 11. Малах. 2, 7. (44) Левит. 5, 2. Числ. 19, 11; 38, 24. (47) Второзак. 28, 38. Мяхей 6, 15. (48) Амос. 4, 9.

- 20. И было слово Господне къ Аггею вторично въ двадцать четвертый день мѣсяца, и сказано:
- 21. скажи Зоровавелю, правителю Іуден: потрясу Я небо и землю;
- 22. и ниспровергну престолы царствъ и истреблю силу царствъ языческихъ, опрокину колесницы и сидящихъ на

нихъ, и низринуты будутъ кони и всадники ихъ, одинъ мечемъ другаго.

23. Въ тотъ день, говоритъ Господь Саваоеъ, Я возьму тебя, Зоровавель, сынъ Салаеіилевъ, рабъ Мой, говоритъ Господь, и буду держать тебя какъ печать, ибо Я избралъ тебя, говоритъ Господь Саваоеъ.

(20) Захар. 8, 13. (25) Ісвек. 38, 61. Апокалипс. 19, 21. (24) Сирах. 49, 13.

КНИГА

ПРОРОКА ЗАХАРІИ.

ГЛАВА 1.

Въ восьмомъ мѣсяцѣ, во вторый годъ Дарія, было слово Господне къ Захаріи, сыну Варахінну, сыну Аддову, пророку:

2. прогивался Господь на отцовъ вашихъ великимъ гивомъ,

- 3. и ты скажи имъ: такъ говоритъ Господь Саваовъ: обратитесь ко Мнѣ, говоритъ Господь Саваовъ, и Я обращусь къ вамъ, говоритъ Господь Саваовъ.
- 4. Не будьте такими, какъ отцы ваши, къ которымъ взывали прежде-бывшіе пророки, говоря: такъ говоритъ Господь Саваооъ: обратитесь отъ злыхъ путей вашихъ и отъ злыхъ дёлъ вашихъ; но они не слушались и не внимали Мнѣ, говоритъ Господь.
- 5. Отцы ваши—гдѣ они? да и пророки, будутъ ли они вѣчно жить?
- 6. Но слова Мои и опредѣленія Мон, которыя заповѣдаль Я рабамь Моимъ пророкамъ, развѣ не постигли отповъ вашихъ? и они обращались и говорили: какъ опредѣлилъ Господъ Саваооъ поступить съ нами по на-

шимъ путямъ и по нашимъ дѣламъ, такъ и поступилъ съ нами.

- 7. Въ двадцать четвертый день одиннадцатаго мъсяца,—это мъсяцъ Шеватъ,—во вторый годъ Дарія, было слово Господне къ Захарія, сыну Варахіину, сыну Аддову, пророку:
- 8. видълъ я ночью: вотъ, мужъ на рыжемъ конъ стоитъ между миртами, которыя въ углубленіи, а позади его кони рыжіе, пъгіе и бълые,
- 9. и сказалъ я: кто они, господинъ мой? И сказалъ мнѣ Ангелъ, говорившій со мною: я покажу тебѣ, кто они.
- 10. И отвёчаль мужь, который стояль между миртами, и сказаль: это тё, которыхь Господь послаль обойти землю.
- 11. И они отвъчали Ангелу Господню, стоявшему между миртами, и сказали: обощли мы землю, и вотъ, вся земля населена и спокойна.
- 12. И отвъчалъ Ангелъ Господень и сказалъ: Господи Вседержителю! Доколъ Ты не умилосердишься надъ Іерусалимомъ и надъ городами Іуды, на которые Ты гнъваешься вотъ уже семьдесятъ лътъ?

Гл. 1. (1) Аггей 1, 1. 1 Евяр. 4, 24; 5, 1. (5) Исаія 31, 6; 45, 22. Іерем. 3, 12. Іевек. 18, 30; 33, 11. Осія 14, 2. Іонл. 2, 12. Малах. 3, 7. (4) 2 Парадином. 36, 16. Захар. 7, 11. (5) 1 Корине. 10, 5. (8) Апокалинс. 19, 11. Захар. 6, 3. (9) Захар. 4, 1. (12) Іерем. 25, 11—12.

- 13. Тогда въ отвътъ Ангелу, говорившему со мною, изрекъ Господь слова благія, слова уттшительныя.
- 14. И сказалъ мит Ангелъ, говорившій со мною: провозгласи и скажи: такъ говоритъ Господъ Саваооъ: возревновалъ Я объ Іерусалимъ и о Сіонъ ревностью великою;
- 15. и великимъ негодованіемъ негодую на народы, живущіе въ покот; ибо когда Я мало прогнтвался, они усилили зло.
- 16. Посему такъ говорить Господь: Я обращаюсь къ Іерусалиму съ милосердіемъ; въ немъ соорудится домъ Мой, говоритъ Господъ Саваооъ, и землемърная вервъ протянется по Іерусалиму.
- 17. Еще провозгласи и скажи: такъ говоритъ Господъ Саваовъ: снова переполнятся города Мон добромъ, и утъщитъ Господъ Сіонъ и снова изберетъ Іерусалимъ.
- 18. И поднялъ я глаза мои и увидълъ: вотъ четыре рога.
- 19. И сказалъ я Ангелу, говорившему со мною: что это? И онъ отвътилъ мнѣ: это роги, которые разбросали Гуду, Израиля и Герусалимъ.
- 20. Потомъ показалъ мив Господь четырехъ рабочихъ.
- 21. И сказаль я: что они идуть дълать? Онь сказаль мив такъ: эти роги разбросали Гуду, такъ-что никто не можеть поднять головы своей; а сія пришли устрашить ихъ, сонть роги народовъ, поднявшихъ рогъ свой противъ земли Гуды, чтобы разсъять ее.

ГЛАВА 2.

И снова я поднялъ глаза мои и увидълъ: вотъ мужъ, у котораго въ рукъ—землемърная вервь.

- 2. Я спросилъ: куда ты идешь? и онъ сказалъ миъ: измърять Герусалимъ, чтобы видъть, какая широта его и какая длина его.
 - 3. И воть Ангель, говорившій со

мною, выходить, а другой Ангель идеть навстръчу ему,

- 4. и сказаль онь этому: иди скорве, скажи этому юноше: Герусалимь заселить окрестности по причинв множества людей и скота въ немъ.
- 5. И Я буду для него, говорить Господь, огненною стъною вокругь него и прославлюсь посреди него.
- 6. Эй, эй! бытите изъ съверной страны, говоритъ Господь: ибо по четыремъ вытрамъ небеснымъ Я разсыяль васъ, говоритъ Господь.
- 7. Спасайся, Сіонъ, обитающій **у** дочери Вавилона.
- 8. Ибо такъ говоритъ Господь Саваовъ: для славы Онъ послалъ меня къ народамъ, грабившимъ васъ; ибо касающійся васъ, касается зъницы ока Его.
- 9. И вотъ, Я подниму руку Мою на нихъ, и они сдълаются добычею рабовъ своихъ, и тогда узнаете, что Господь Саваооъ послалъ Меня.
- Ликуй и веселись, дщерь Сіона!
 Ибо воть, Я приду и поселюсь посредж тебя, говорить Господь.
- 11. И прибъгнутъ къ Господу многіе народы въ тотъ день и будутъ Монмъ народомъ; и Я поселюсь посреди тебя, и узнаешь, что Господь Саваооъ послалъ Меня къ тебъ.
- 12. Тогда Господь возьметь во владъніе Іуду, Свой удѣль на святой землѣ, и снова изберетъ Іерусалимъ.
- 13. Да молчить всякая плоть предълицемъ Господа! Ибо Онъ поднимается отъ святаго жилища Своего.

ГЛАВА 3.

П показаль онь мив Іисуса, великаго іерея, стоящаго предъ Ангеломъ Господнимъ, и сатану, стоящаго по правую руку его, чтобы противодъйствовать ему.

2. И сказаль Господь сатань: Господь да запретить тебь, сатана, да запретить тебь Господь, избравшій

(14) Захар. 8, 2. (16) Герем. 1, 10. Захар. 4, 9—10. (17) Захар. 2, 12. Гл. 2. (1) Гезек. 40, 3. Апокалипс. 21, 15. (4) Исаія 60, 11. Римлян. 8, 31. Апокалипс. 21, 24. (6) Исаія 52, 11. Герем. 51, 45. Апокалипс. 18, 4. (8) Второзак. 32, 10. Псал. 16, 8. (10) Исаія 12, 6. Гезек. 37, 28. (11) Исаія 11, 10. Софон. 2, 11. (12) Захар. 1, 17; 3, 2. (15) Аввак. 2, 14. Софон. 1, 7. Гл. 3. (1) 1 Ездр. 2, 2. Аггей 1, 1. Апокалипс. 12, 10. (2) Захар. 1, 17; 2, 12. Гуд. 1, 9.

Іерусалимъ! не головня ли онъ, исторгнутая изъ огня?

- 3. Інсусь же одіть быль въ запятнанныя одежды и стояль предъ Ангеломъ,
- 4. который отвёчаль и сказаль стоявшимь передъ нимь такъ: снимите съ него запятнанныя одежды; а ему самому сказаль: смотри, Я сняль съ тебя вину твою, и облекаю тебя въ одежды торжественныя.
- 5. И сказалъ: возложите на голову его чистый кидаръ, —и возложили чистый кидаръ на голову его и облекли его въ одежду; Ангелъ же Господень стоялъ.
- 6. И засвидательствоваль Ангель Господень и сказаль Інсусу:
- 7. такъ говоритъ Господь Саваовъ: если ты будешь ходить по Монмъ путямъ и если будешь на стражъ Моей, то будешь судить домъ Мой и наблюдать за дворами Моими. Я дамъ тебъ ходить между сими стоящими здъсь.
- 8. Выслушай же, Інсусъ, іерей великій, ты и собратія твои, сидящіе предътобою, мужи знаменательные: вотъ, Я привожу раба Моего, *ОТРАСЛЬ*.
- 9. Ибо вотъ, тотъ камень, который Я полагаю передъ Інсусомъ; на этомъ одномъ камив—семь очей; вотъ, Я вырѣжу на немъ начертанія его, говоритъ Господъ Саваоеъ, и изглажу грѣхъ земли сей въ одинъ день.
- 10. Въ тотъ день, говоритъ Господь Саваоеъ, будете другъ друга приглашать подъ виноградъ и подъ смоковницу.

ГЛАВА 4.

Н возвратился тотъ Ангелъ, который говорилъ со мною, и пробудилъ меня, какъ пробуждаютъ человъка отъ сна его.

2. И сказаль онь мий: что ты видишь? И отвачаль я: вижу, воть

свѣтильникъ весь изъ золота и чашечка для елея наверху его, и семь лампадъ на немъ, и по семи трубочекъ у лампадъ, которыя наверху его;

3. и двъ маслины на немъ, одна съ правой стороны чашечки, другая съ лъвой стороны ея.

4. И отвъчалъ я и сказалъ Ангелу, говорившему со мною: что это, госиодинъ мой?

- 5. И Ангелъ, говорившій со мною, отвъчаль и сказаль мнъ: ты не знаешь, что это? И сказаль я: не знаю, госполинъ мой.
- 6. Тогда отвѣчалъ онъ и сказалъ мнѣ такъ: это слово Господа къ Зоровавелю, выражающее: не воинствомъ и не силою, но Духомъ Моимъ, говоритъ Господъ Саваооъ.
- 7. Кто ты, великая гора предъ Зоровавелемъ? ты равнина, и вынесетъ онъ краеугольный камень при шумныхъ восклицаніяхъ: «благодать, благодать на немъ!»
 - 8. И было ко мив слово Господне:
- 9. руки Зоровавеля положили основаніе Дому сему; его руки и окончать его, и узна́ешь, что Господь Саваооъ послаль Меня къ вамъ.
- 10. Ибо кто можетъ считать день сей маловажнымъ, когда радостно смотрятъ на строительный отвъсъ въ рукахъ Зоровавеля тъ семь,—это очи Господа, которыя объемлютъ взоромъ всю землю?
- 11. Тогда отвѣчалъ и сказалъ ему: что значатъ тѣ двѣ маслины съ правой стороны свѣтильника и съ лѣвой стороны его?
- 12. Вторично сталь я говорить и сказаль ему: что значать двв масличныя ввтви, которыя чрезь двв золотыя трубочки изливають изъ себя золото?
- 13. И сказаль онъ мет: ты не знаешь, что это? Я отвъчаль: не знаю, господинъ мой.
 - 14. И сказаль онъ: это два пома-

(6) Исаія 27, 9. (7) Второзак. 17, 12. 2 Паралипом. 19, 11. (8) Исаія 11, 1. Іерем. 23, 5. Захар. 6, 12. Лук. 1, 76. (9) Мате. 21, 42. Апокалипс. 5, 6. Дан. 9, 24. (40) Михей 4, 4. Гл. 4. (1) Захар. 1, 9. (2) Исход. 25, 31. (3) Апокалипс. 11, 4. (6) Исаія 34, 16. Лук. 4, 18. Іоан. 2, 15. (7) 1 Ездр. 5, 2. Исаія 49, 11. Марк. 11, 9. (9) 1 Ездр. 5, 2. Аггей 2, 19. (40) Захар. 1, 16. Апокалипс. 5, 5. 1 Ездр. 5, 6. (41) Апокалипс. 11, 4. (46) Апокалипс. 5, 11. Захар. 6, 7. Дан. 7, 10.

 $\mathsf{Digitized} \ \mathsf{by} \ Google$

занные елеемъ, предстоящіе Господу всей земли.

ГЛАВА 5.

И опять подняль я глаза мои и увидаль: воть летить свитокъ.

- 2. И сказалъ онъ мив: что видишь ты? Я отвъчалъ: вижу летящій свитокъ; длина его двадцать локтей, а ширина его десять локтей.
- 3. Онъ сказалъ мић: это проклятіе, исходящее на лице всей земли; ибо всякій, кто крадеть, будеть истреблень, какъ написано на одной сторонъ, и всякій, клянущійся ложно, истреблень будеть, какъ написано на другой сторонъ.
- 4. Я навель его, говорить Господь Саваоов, и оно войдеть въ домъ татя и въ домъ клянущагося Моимъ именемъ ложно и пребудеть въ домѣ его, и истребить его и дерева его и камни его.
- 5. И вышелъ Ангелъ, говорившій со мною, и сказалъ мнѣ: подними еще глаза твои и посмотри, что это выходить?
- 6. Когда же я сказаль: что это? Онъ отвъчаль: это выходить ефа, и сказаль: это образъ ихъ по всей земль.
- 7. И вотъ, кусокъ свинца поднялся, и тамъ сидъла одна женщина посреди ефы.
- 8. И сказалъ онъ: эта женщина само нечестіе, и бросилъ ее въ средину ефы, а на отверстіе ея бросилъ свинцовый кусокъ.
- 9. И подняль я глаза мои и увидълъ: вотъ, появились двъ женщины, и вътеръ былъ въ крыльяхъ ихъ, и крылья у нихъ — какъ крылья аиста; и подняли онъ ефу и понесли ее между землею и небомъ.
- 10. И сказаль я Ангелу, говорившему со мною: куда несуть онъ эту ефу?
- 11. Тогда сказаль онъ мив: чтобъ устроить для нея домъ въ землв Сен-

нааръ, и когда будетъ все приготовлено, то она поставится тамъ на своей основъ.

ГЛАВА 6.

И опять подняль я глаза моп, и вижу: воть, четыре колесницы выходять изъ ущелья между двумя горами; и горы тѣ были горы мѣдныя.

2. Въ первой колесницъ кони рыжіе, а во второй колесницъ кони вороные;

- 3. въ третьей колесницъ кони бълые, а въ четвертой колесницъ кони пъгіе, сильные.
- 4. И, начавъ рѣчь, я сказалъ Ангелу, говорившему со мною: что это, господинъ мой?
- 5. И отвъчалъ Ангелъ и сказалъ мнъ: это выходятъ четыре духа небесныхъ, которые предстоятъ предъ Господомъ всей земли.
- 6. Вороные кони тамъ выходятъ къ странъ съверной, и бълые идутъ за ними, а пъгіе идутъ къ странъ полуденной.
- 7. И сильные вышли и стремились идти, чтобы пройти землю; и онъ сказалъ: идите, пройдите землю, и они прошли землю.
- 8. Тогда позвать онъ меня и сказалъ мн'в такъ: смотри, вышедшіе въ землю сѣверную успокоили духъ Мой на землъ съверной.
 - 9. И было слово Господне ко мит:
- 10. возьми у пришедшихъ изъ плъна, у Хелдая, у Товіи и у Іедая, и пойди въ тотъ самый день, пойди въ домъ Іосіи, сына Софоніева, куда они пришли изъ Вавилона,
- 11. возьми у них серебро и золото и сдѣлай вѣнцы, и возложи на голову Іисуса, сына Іоседекова, іерея великаго,
- 12. и скажи ему: такъ говоритъ Господь Саваовъ: вотъ Мужъ,—имя ему ОТРАСЛЬ, Онъ произростетъ изъ своего корня и создастъ храмъ Госполень.
 - 13. Онъ создасть храмъ Господень

Гл. 5. (6) Амос. 8, 5. Михей 6, 11. (41) Быт. 10, 10. Гл. 6. (2) Захар. 1, 8. (5) Евр. 1, 7. Іов. 1, 6. Дан. 7, 10. (42) Іерем. 23, 5. Захар. 3, 8. (45) Іерем. 3, 17. Евр. 3, 1. Ефес. 2, 14.

и приметъ славу, и возсядетъ и будетъ владычествовать на престолъ своемъ; будетъ и священникомъ на престолъ своемъ, и совътъ мира будетъ между тъмъ и другимъ.

14. А вънцы тъ будутъ Хелему и Товіи, Іедаю и Хену, сыну Софоніеву, на память въ храмъ Господнемъ.

15. И издали придуть и примуть участие въ построении храма Господня, и вы узнаете, что Господь Саваооъ послалъ меня къ важь, и это будеть, если вы усердно будете слушаться гласа Господа Бога вашего.

ГЛАВА 7.

Въ четвертый годъ царя Дарія было слово Господне къ Захаріи, въ четвертый день девятаго мъсяца, Хаслева,

- 2. когда Веенль послалъ Сарецера и Регемъ-мелеха и спутниковъ его помолиться предъ лицемъ Господа
- 3. и спросить у священниковъ, которые въ дом'в Господа Саваова, и у пророковъ, говоря: плакать ли мн'в въ пятый м'есяцъ и поститься, какъ я д'ялалъ это уже много лѣтъ?
- 4. И было ко мит слово Господа Саваова:
- 5. скажи всему народу земли сей и священникамъ такъ: когда вы постились и плакали въ пятомъ и седьмомъ мъсяцъ, притомъ уже семъдесятъ лътъ; для Меня ли вы постились? для Меня ли?
- 6. И когда вы ѣдите и когда пьете, не для себя ли вы ѣдите, не для себя ли вы пьете?
- 7. Не тъ же ли слова провозглашалъ Господь чрезъ прежнихъ пророковъ, когда еще Герусалимъ былъ населенъ и покоенъ, и города вокругъ него, южная страна и низменность, были населены?
- 8. И было слово Господне къ Захаріи:
 - 9. такъ говорилъ тогда Господь

Саваооъ: производите судъ справедливый и оказывайте милость и состраданіе каждый къ брату своему;

- 10. вдовът и сиротъ, пришельца и бъднаго не притъсняйте и зла другъ противъ друга не мыслите въ сердцъ вашемъ.
- 11. Но они не хотъли внимать, отворотились отъ Меня, и уши свои отяготили, чтобы не слышать.
- 12. И сердце свое окаменили, чтобы не слышать закона и словъ, которыя посылалъ Господъ Саваовъ Духомъ Своимъ чрезъ прежнихъ пророковъ; за то и постигъ ихъ великій гитвъ Господа Саваова.
- 13. И было: какъ Онъ взывалъ, а они не слушали, такъ и они взывали, а Я не слушалъ, говоритъ Господъ Саваооъ.
- 14. И Я разв'ялъ ихъ по вс'ямъ народамъ, которыхъ они не знали, и земля сія опуст'вла посл'в нихъ, такъчто никто не ходилъ по ней ни взадъ, ни впередъ, и они сд'влали вождел'внию страну пустынею.

ГЛАВА 8.

И было слово Господа Саваова:

- 2. такъ говоритъ Господь Саваооъ: возревновалъ Я о Сіонъ ревностью великою, и съ великимъ гнѣвомъ возревновалъ Я о немъ.
- 3. Та́къ говоритъ Господь: обращусь Я къ Сіону и буду жить въ Іерусалимъ, и будетъ называться Іерусалимъ городомъ истины, и гора Господа Саваова—горою святыни.
- 4. Такъ говорить Господь Саваооъ: опять старцы и старицы будуть сидъть на улицахъ въ Герусалимъ, каждый съ посохомъ въ рукъ, отъ множества дней.
- 5. И улицы города сего наполнятся отроками и отроковицами, играющими на улицахъ его.
- 6. Такъ говорить Господь Саваооъ: если это въ глазахъ оставшагося
- (45) Исаія 49, 1; 57, 19. Ефес. 2, 13. Гл. 7. (3) 4 Царств. 25, 50. Захар. 8, 19. (5) Исаія 58, 5. Захар. 8, 19. (9) Захар. 8, 16. (10) Исход. 22, 22. Левит. 19, 33. Исаія 30, 23. Іерем. 5, 28. Захар. 18, 19. (41) Исаія 42, 2. Захар. 1, 4. Евр. 3, 8. (12) Іерем. 5, 3. Исаія 48, 8. (13) Притч. 1, 28. Исаія 1, 15. Іерем. 11, 11. Іезек. 8, 18. Гл. 8. (2) Захар. 1, 14. (3) Захар. 1, 17. Исаія 11, 9. Іерем. 31, 23. (4) Исаія 65, 20. (6) Мате. 19, 26.



народа покажется дивнымъ во дни сіи, то неужели оно дивно и въ Моихъ очахъ? говоритъ Господь Саваоеъ.

- 7. Такъ говорить Господь Саваооъ: вотъ, Я спасу народъ Мой изъ страны востока и изъ страны захожденія солнца;
- 8. и приведу ихъ, и будутъ они жить въ Іерусалимъ и будутъ Моимъ народомъ, и Я буду ихъ Богомъ, въ истинъ и правдъ.
- 9. Такъ говоритъ Господь Саваовъ: укрѣпите руки ваши вы, слышащіе нынѣ слова сіи изъ устъ пророковъ, бывшихъ при основаніи дома Господа Саваова, для созданія храма.
- 10. Ибо прежде дней тъхъ не было возмездія для человъка, ни возмездія за трудъ животныхъ; ни уходящему, ни приходящему не было покоя отъ врага; и попускалъ Я всякаго человъка враждовать противъ другаго.
- 11. А нынъ для остатка этого народа Я не такой, какъ въ прежніе дни, говоритъ Господь Саваооъ.
- 12. Ибо поставъ будетъ въ миръ; виноградная лоза дастъ плодъ свой, и земля дастъ произведенія свои, и небеса будутъ давать росу свою: и все это Я отдамъ во владъніе оставшемуся народу сему.
- 13. И будеть: какъ вы, домъ Іудинъ и домъ Израилевъ, были проклятіемъ у народовъ, такъ Я спасу васъ, и вы будете благословеніемъ; не бойтесь; да укрыпятся руки ваши!
- 14. Ибо такъ говоритъ Господь Саваооъ: какъ Я опредълилъ наказать васъ, когда отцы ваши прогнъвляли Меня, говоритъ Господъ Саваооъ, и не отмънилъ,
- 15. такъ опять Я опредвлиль въ эти дни содвлать доброе Іерусалиму и дому Іудину; не бойтесь!
- 16. Вотъ дѣла, которыя вы должны дѣлать: говорите истину другъ-другу; по истинѣ и миролюбно судите у воротъ вашихъ.
 - 17. Никто изъ васъ да не мыслить

- въ сердцъ своемъ зла противъ ближняго своего, и ложной клятвы не любите; ибо все это Я ненавижу, говоритъ Госполь.
- 18. И было ко мив слово Господа Саваова:
- 19. такъ говоритъ Господь Саваооъ: постъ четвертаго мъсяна и постъ пятаго, и постъ седьмаго и постъ десятаго содълается для дома Іудина радостью и веселымъ торжествомъ; только любите истину и миръ.
- 20. Такъ говоритъ Господъ Саваооъ: еще будутъ приходить народы и жители многихъ городовъ;
- 21. и пойдуть жители одного города къ жителямъ другаго и скажутъ: пойдемъ молиться липу Господа и взыщемъ Господа Саваова; и каждый скажеть: пойду и я.
- 22. И будуть приходить многія племена и сильные народы, чтобы взыскать Господа Саваооа въ Іерусалимь и помолиться лицу Господа.
- 23. Такъ говоритъ Господь Савассъ: будетъ въ тв дни, возъмутся десятъ человъкъ изъ всъхъ разноязычныхъ народовъ, возъмутся за полу Іудея и будутъ говорить: мы пойдемъ съ тобою, ибо мы слышали, что съ вами—Богъ.

ГЛАВА 9.

- Пророческое слово Господа на землю Хадрахъ, и на Дамаскъ оно остановится; ибо око Господа на всъхълюдей, какъ и на всъ кольна Изранлевы,—
- 2. и на Емаюъ, смежный съ нимъ, на Тиръ и Сидонъ, ибо онъ очень умудрился.
- 3. И устроилъ себѣ Тиръ крѣпость, накопилъ серебра, какъ пыли, и золота, какъ уличной грязи.
- 4. Вотъ, Господь сдълаеть его бъднымъ и поразитъ силу его въ моръ, и самъ онъ будетъ истребленъ огнемъ.
- (7) Исаія 27, 13. Іерем. 30, 18. (8) Исаія 51, 16. Апокалипс. 21, 7. (9) 1 Ездр. 5, 2. Исаія 35, 5. (10) Аггей 1, 6. (12) Исаія 55, 13. Амос. 9, 13. Левит. 26, 4. (15) Аггей 2, 20. (15) Осія 6, 4. Исаія 54, 4. (16) Захар. 7, 9. Ефес. 4, 25. (17) Захар. 7, 10. (19) Захар. 7, 5. (21) Исаія 2, 13. Михей 4, 2. (22) Исаія 51, 3—4; 52, 15; 66, 20. (25) Захар. 9, 7. Дѣян. 2, 5. Гл. 9. (1) Исаія 7, 8. Іерем. 32, 19. (2) Амос. 6, 2. Іезек. 28, 12. (4) Исаія 23, 1.

- 5. Увидить это Аскалонъ и ужаснется, и Газа, и вострепещетъ сильно, и Екронъ; ибо посрамится надежда его: не станеть царя въ Газъ, и Аскалонъ будеть необитаемъ
- Чужое племя будетъ въ Азотъ, и Я уничтожу высокомъріе Филистимлянъ.
- 7. Исторгну кровь изъ устъ его и мерзости его изъ зубовъ его, и онъ достанется Богу нашему и будеть, какъ тысяченачальникъ въ Іудь, и Екронъ будеть, какъ Іевусей.
- 8. И Я расположу станъ у дома Моего противъ войска, противъ проходящихъ впередъ и назадъ, и не будеть болье проходить притьснитель; ибо нынъ Моими очами Я буду взирать на это.
- 9. Ликуй отъ радости, дщерь Сіона, торжествуй, дщерь Іерусалима: се, Царь твой грядеть къ тебъ, праведный и спасающій, кроткій, сидящій на ослицъ и на молодомъ ослъ, сынъ подъяремной.
- 10. Тогда истреблю колесиицы у Ефрема и коней въ Герусалимъ, и сокрушенъ будетъ бранный лукъ; и Онъ возвъстить миръ народамъ, и владычество Его будеть отъ моря до моря и отъ ръки до концовъ земли.
- 11. А что до тебя, ради крови завъта твоего Я освобожу узниковъ твоихъ изо рва, въ которомъ нетъ волы.
- 12. Возвращайтесь на твердыню вы, пленники надеющиеся! Что теперь возвъщаю, воздамъ тебъ вдвойнъ.
- 13. Ибо какъ лукъ Я натяну Себъ **Іуду и наполню лукъ Ефремомъ, и** воздвигну сыновъ твоихъ, Сіонъ, противъ сыновъ твоихъ, Іонія, и сдълаю себя мечемъ ратоборца.
- 14. И явится надъ ними Господь, и, какъ молнія, вылетить стрела Его, и возгремить Господь Богь трубою и шествовать будеть въ буряхъ полуденныхъ.

щать ихъ, и они будугъ истреблять и попирать пращные камни и будуть пить и шумъть какъ-бы отъ вина, и наполнятся какъ жертвенныя чаши, какъ углы жертвенника.

16. И спасеть ихъ Господь Богъ ихъ въ тотъ день, какъ овецъ, народъ Свой; ибо, подобно камнямъ въ вънцъ, они возсіяють на землъ Ero.

 О, какъ велика благость его и какая красота его! Хлебъ одушевить языкъ у юношей и вино - у отроковицъ!

ГЛАВА 10.

росите у Господа дождя во время **L** благопотребное: Господь блеснеть молніею и дасть вамъ обильный дождь, каждому злакъ на полъ.

- 2. Ибо терафимы говорять пустое, и въщуны видить ложное и разсказывають сны лживые; они утвшають пустотою; поэтому они бродять какъ овцы, бъдствують, потомучто нътъ пастыря.
- 3. На пастырей воспылаль гифвъ Мой, и козловъ Я накажу; ибо посътить Господь Саваонъ стадо Свое, домъ Іудинъ, и поставитъ ихъ, какъ славнаго коня Своего на брани.
- 4. Изъ него будеть краеугольный камень, изъ него-гвоздь, изъ неголукъ для брани, изъ него произойдутъ всъ народоправители.
- 5. И они будуть, какъ герои, попирающіе врагова на войнь, какъ уличную грязь, и сражаться, потомучто Господь съ ними, и посрамять всадниковъ на коняхъ.
- 6. И укръплю домъ Іудинъ и спасу домъ Іосифовъ, и возвращу ихъ, потомучто Я умилосердился надъ ними, и они будуть, какъ-бы Я не оставляль ихъ: ибо Я-Господь Богъ ихъ, и услышу ихъ.
- герой будеть Ефремъ: 7. Какъ 15. Господь Саваоеъ будеть заши- возвеселится сердце ихъ, какъ отъ
- (5) Исаія 14, 29. Іерем. 47, 1. Михей 4, 13. (8) Захар. 2, 5. Псал. 33, 8. Дан. 11, 20. (9) Исаія 62, 11. Софон. 3, 14. Мате. 21, 5. Іоап. 12, 15. (10) Псал. 71, 50. (11) Іерем. 31. 33. Евр. 2, 14. (13) Исал. 44, 6. Евр. 4, 12. (14) Исал. 44, 6. Исаія 60, 2; 27, 13. (15) 1 Корино. 10, 9. (16) Іезек. 34, 12. Іоан. 10, 11. Ефес. 2, 20. Гл. 10. (1) Іерем. 14, 22. (2) Mcain 8, 19. Iepem. 10, 8. Mare. 9, 36. (5) Hcain 25, 10. (6) Cocon. 3, 15. (7) Ioan. 16, 22.

- вина; и увидять это сыны ихъ и возрадуются; въ восторга будеть сердце ихъ о Господа.
- 8. Я дамъ имъ знакъ и соберу ихъ, потомучто Я искупилъ ихъ; они будуть такъ же многочисленны, какъ прежде;
- 9. и разселю ихъ между народами, и въ отдаленныхъ странахъ они будутъ воспоминать обо Мнв и будутъ житъ съ двтьми своими, и возвратятся;
- 10. и возвращу ихъ изъ земли Египетской и изъ Ассиріи соберу ихъ, и приведу ихъ въ землю Галаадскую и на Ливанъ, и не достанетъ мъста для нихъ.
- 11. И пройдетъ бѣдствіе по морю и поразить волны морскія, и изсякнуть всѣ глубины рѣки, и смирится гордость Ассура, и скипетръ отнимется у Египта.
- 12. Укрыплю ихъ въ Господъ, и они будутъ ходить во имя Его, говоритъ Господъ.

ГЛАВА 11.

- Отворяй, Ливанъ, ворота твои, и да пожреть огонь кедры твои.
- 2. Рыдай, кипарисъ; ибо упалъ кедръ, ибо и величавые опустошены; рыдайте, дубы Васанскіе, ибо повалился непроходимый лъсъ.
- 3. Слышенъ голосъ рыданія пастуховъ, потомучто опустошено приволье ихъ; слышно рыканіе молодыхъ львовъ, потомучто опустошена краса Іордана.
- 4. Такъ говоритъ Господь Богъ мой: наси овецъ, обреченныхъ на закланіе,
- 5. которыхъ купившіе убивають ненаказанно, а продавшіе говорять: «благословенъ Господь; я разбогатьль!» и пастухи ихъ не жальють о нихъ.
- 6. Ибо Я не буду болье миловать жителей земли сей, говорить Господь; и воть, Я предамъ людей, каждаго въ руки ближняго его и въ руки царя его, и они будуть поражать землю, и Я не избавлю отъ рукъ ихъ.
 - 7. И буду пасти овецъ, обречен-

- ныхъ на закланіе, овецъ поистинъ бъдныхъ. И возьму Себъ два жезла, и назову одинъ—благоволеніемъ, другой—узами, и ими буду пасти овецъ.
- 8. И истреблю трехъ изъ пастырей съ одинъ мѣсяцъ; и отвратится душа Моя отъ нихъ, какъ и ихъ душа отвращается отъ Меня.
- 9. Тогда скажу: не буду пасти васъ; умирающая—пусть умирають, и гибнущая—пусть гибнеть, а остающіяся пусть вдять плоть одна другой.
- 10. И возьму жезль Мой—благоволенія и передомлю его, чтобы уничтожить завіть, который заключиль Я со всіми народами.
- 11. И онъ уничтоженъ будетъ въ тотъ день, и тогда узнають бъдныя изъ овецъ, ожидающія Меня, что это—слово Господа.
- 12. И скажу имъ: если угодно вамъ, то дайте Мнъ плату Мою; если же нътъ,—не давайте; и они отвъсятъ въ уплату Мнъ тридцать серебренниковъ.
- 13. И сказалъ мић Господь: брось ихъ въ церковное хранилище, высокая цѣна, въ какую они оцѣнили Меня! И взялъ Я тридцать серебренниковъ и бросилъ ихъ въ домъ Господень для горшечника.
- 14. И переломиль Я другой жезль Мой—«узы», чтобы расторгнуть братство между Гудою и Израилемъ.
- 15. И Господь сказаль мив: еще возьми себь снарядь одного изъ глупыхъ пастуховъ.
- 16. Ибо воть, Я поставлю на этой землё пастуха, который о погибающихъ не позаботится, потерявшихся не будеть искать и больныхъ не будеть лечить, здоровыхъ не будетъ кормить, а мясо тучныхъ будетъ встъ и копыта ихъ оторветъ.
- 17. Горе негодному пастуху, оставляющему стадо! мечъ на руку его м на правый глазъ его! рука его совершенно изсохнеть, и правый глазъ его совершенно потускнеть.
- (8) Исаія 5, 26. (9) Второзак. 4, 27. (10) Исаія 11, 11. (11) Исход. 14, 16. (12) Исаія 45, 25. Михей 4, 5. Гл. 11. (2) 4 Царств. 19, 23. Исаія 14, 8. (3) Іерем. 25, 34. (4) Мате. 15, 24. Римлян. 8, 36. (5) Михей 3, 3. (6) Іерем. 28, 14. Іезек. 5, 11. (8) Іерем. 18, 18. (9) Іерем. 15, 2. (12) Мате. 26, 15. (13) Мате. 27, 5, 9—10. (14) Захар. 11, 7. (16) Исаія 66, 11. Іезек. 34, 3. Іоан. 10, 12. (17) Іерем. 23, 1. Іезек. 34, 3. Іоан. 10, 12.

ГЛАВА 12.

Пророческое слово Господа объ Изранлъ.—Господь, распростершій небо, основавшій землю и образовавшій духъ человъка внутри его, говоритъ:

2. вотъ, Я сдълаю Іерусалимъ чашею изступленія для всъхъ окрестныхъ народовъ, и также для Іуды во время осады Іерусалима.

3. И будеть въ тоть день, сдѣлаю Іерусалимъ тяжелымъ камнемъ для всѣхъ племенъ; всѣ, которые будуть поднимать его, надорвутъ себя, а соберутся противъ него всѣ народы земли.

4. Въ тотъ день, говоритъ Господь, Я поражу всякаго коня бъщенствомъ и всадника его—безуміемъ, а на домъ Іудинъ отверзу очи Мон; всякаго же коня у народовъ поражу слъпотою.

5. И скажуть князья Іудины въ сердцахъ своихъ: сила моя—жители Герусалима въ Господъ Саваооъ, Богъ ихъ.

- 6. Въ тотъ день Я сдѣлаю князей Тудиныхъ—какъ жаровню съ огнемъ между дровами и какъ горящій свѣтильникъ среди сноповъ, и они истребять всѣ окрестные народы справа и слѣва, и снова населенъ будетъ Іерусалимъ на своемъ мѣстѣ, въ Іерусалимъ.
- 7. И спасеть Господь сначала шатры Іуды, чтобы величіе дома Давидова и величіе жителей Іерусалима не возносилось надъ Іудою.
- 8. Въ тотъ день защищать будетъ Господь жителей Герусалима, и самый слабый между ними въ тотъ день будетъ какъ Давидъ, а домъ Давида будетъ какъ Богъ, какъ Ангелъ Господень предъ ними.
- 9. И будеть въ тотъ день, Я истреблю всв народы, нападающіе на Іерусалимъ.
- 10. А на домъ Давида и на жителей Іерусалима изолью духъ благодати и умиленія, и они воззрять на

Него, Котораго пронзили, и будуть рыдать о Немъ, какъ рыдають объ единородномъ сынѣ, и скорбѣть, какъ скорбять о первенцѣ.

11. Въ тотъ день поднимется большой плачъ въ Іерусалимъ, какъ плачъ Гададриммона въ долинъ Мегиддон-

ской.

- 12. И будетъ рыдать земля, каждое племя особо: племя дома Давидова особо, и жёны ихъ особо; племя дома Насанова особо, и жёны ихъ ссобо;
- 13. племя дома Левінна особо, **ж** жёны ихъ особо; племя Симеоново особо, и жёны ихъ особо.
- 14. Всъ остальныя племена—каждое племя особо, и жёны ихъ особо.

ГЛАВА 13.

Въ тотъ день откроется источникъ дому Давидову и жителямъ 1ерусалима для омытія грёха и нечистоты.

- 2. И будеть въ тоть день, говорить Господь Саваооъ, Я истреблю имена идоловъ съ этой земли, и они не будуть болье упоминаемы, равно какъ лжепророковъ и нечистаго духа удалю съ земли.
- 3. Тогда, если кто будеть прорицать, то отець его и мать его, родившіе его, скажуть ему: тебѣ не должно жить, потомучто ты ложь говоришь во имя Господа; и поразить его отець его и мать его, родившіе его, когда онъ будеть прорицать.
- 4. И будеть въ тотъ день, устыдятся такіе прорицатели, каждый видънія своего, когда будуть прорицать, и не будуть надъвать на себя власяницы, чтобъ обманывать.
- 5. И каждый скажеть: я не пророкъ, я земледълецъ, потомучто нъкто сдълалъ меня рабомъ отъ дътства, моего.
- 6. Ему скажуть: отчего же на рукахъ у тебя рубцы? и онъ отвътить: оттого, что меня били въ домѣ любящихъ меня.

Гл. 12. (1) Псал. 103, 2; 101, 26. Исвія 42, 5. (2) Исвія 51, 17. (3) Мато. 10, 25. Лук. 20, 18. (4) Второзак. 11, 12. 3 Царств. 8, 29. Псал. 33, 16. (7) Амос. 9, 11. (8) Исвія 40, 31. Лук. 1, 69. 2 Корино. 5, 20. (10) Іонл. 2, 28. Дъян. 2, 18. Іоан. 19, 37. Амос. 8, 10. (11) 2 Парадипом. 35, 22. (15) Лук. 3, 31. Гл. 13. (2) Ісзек. 30, 13. (3) Второзак. 13, 15; 18, 20. Мато. 10, 37. (4) Михей 3, 8.



- 7. О, мечъ! поднимись на пастыря Моего и на ближняго Моего, говорить Господь Саваоеъ: порази пастыря, и разсъются овцы! И Я обращу руку Мою на малыхъ.
- 8. И будетъ на всей землѣ, говоритъ Господъ: двѣ части на ней будутъ истреблены, вымрутъ, а третья останется на ней.
- 9. И введу эту третью часть въ огонь, и расплавлю ихъ, какъ плавять серебро, и очищу ихъ, какъ очищають золото: они будутъ призывать имя Мое, и Я услышу ихъ и скажу: вто Мой народъ, и они скажутъ: Господь—Богъ мой!

ГЛАВА 14.

Вотъ наступасть день Господень, и раздълять награбленное у тебя среди тебя.

- 2. И соберу всв народы на войну противъ Іерусалима, и взятъ будетъ городъ, и разграблены будутъ домы, и обезчещены будутъ жёны, и половина города пойдетъ въ плънъ; но остальный народъ не будетъ истребленъ изъ города.
- 3. Тогда выступить Господь и ополчится противъ этихъ народовъ, какъ ополчился въ день брани.
- 4. И станутъ ноги Его въ тотъ день на горъ Елеонской, которая предълицемъ Герусалима къ востоку; и раздвоится гора Елеонская отъ востока къ западу вссъма большою долиною, и половина горы отойдетъ къ съверу, а половина ея—къ югу.
- 5. И вы побъжите въ долину горъ Моихъ; ибо долина горъ будетъ простираться до Асила; и вы побъжите, какъ бъжали отъ землетрясения во дни Ози, паря Гудейскаго; и придетъ Господь Богъ мой и всъ святые съ Нимъ.
- 6. И будеть въ тотъ день: не станетъ свъта, свътила удалятся.
 - 7. День этоть будеть единственный,

- въдомый только Господу: ни день, ни ночь; лишь въ вечернее время явится свъть.
- 8. И будеть въ тоть день, живым воды потекуть изъ Іерусалима, половина ихъ къ морю восточному и половина ихъ къ морю западному: лътомъ и зимой такъ будеть.
- 9. И Господь будеть Царемъ надъвсею землею; въ тотъ день будетъ Господь единъ, и имя Его едино.
- 10. Вся эта земля будеть, какъ равнина, отъ Гаваона до Реммона, на югъ отъ Іерусалима, который высоко будеть стоять на своемъ мъстъ и населится отъ воротъ Веніаминовыхъ до мъста первыхъ воротъ, до угловыхъ воротъ, и отъ башни Ананеила до царскихъ точилъ.
- 11. И будуть жить въ немъ, и проклятія не будеть болье, но будеть стоять Іерусалимъ безопасно.
- 12. И вотъ какое будетъ пораженіе, которымъ поразитъ Господь всѣ народы, которые воевали противъ Іерусалима: у каждаго исчахнетъ тъло его, когда онъ еще стоитъ на своихъ ногахъ, и глаза у него истаютъ въ яминахъсвоихъ, и языкъ его изсохнетъ ворту у него.
- 13. И будеть въ тотъ день: произойдеть между ними великое смятение отъ Господа, такъ-что одинъ схватитъ руку другаго, и поднимется рука его на руку ближняго его.
- 14. Но и самъ Іуда будетъ воевать противъ Іерусалима, и собрано будетъ богатство всъхъ окрестныхъ народовъ: золото, серебро и одежды въ великомъ множествъ.
- 15. Будетъ такое же поражение и коней и лошаковъ, и веролюдовъ и ословъ, и всякаго скота, какой будетъ въ станахъ у нихъ.
- 16. Затыть всё остальные изъ всёхъ народовъ, приходившихъ противъ Іерусалима, будутъ приходить изъ года
- (7) Мате. 26, 31. Марк. 14, 27. (8) Лук. 8, 5. (9) Исаія 10, 18—19. Іезек. 22, 22. 1 Корине. 3, 15. Гл. 14. (2) Захар. 12, 3. Исаія 13, 16. (4) Дъян. 1, 12. (5) 2 Парадином. 26, 1. Амос. 1, 1. (6) Мате. 24, 20. (7) Апокалипс. 21, 23, 25; 22, 5. Исаія 60, 20. (8) Іокл. 3, 18. Апокалипс. 22, 1. (9) Исаія 52, 7. Іерем. 23, 5. 1 Корине. 8, 6. Захар. 8, 21—22. (40) Неем. 3, 23. Іерем. 31, 38. (41) Исаія 33, 20. Римлян. 8, 15. Апокалипс. 22, 3. (42) Исаія 66, 24. (43) Исаія 3, 6. (45) Захар. 14, 12. (46) Іезек. 20, 40. Софон. 2, 11. Захар. 8, 22.

въ годъ для поклоненія Царю, Господу Саваооу, и для празднованія праздника кущей.

- 17. И будетъ: если какое изъ племенъ земныхъ не пойдетъ въ Герусалимъ для поклоненія Царю, Господу Саваоеу, то не будетъ дождя у нихъ.
- 18. И если племя Египетское не поднимется въ путь и не придетъ (сюда), то и у него не будетъ дождя и постигнетъ его пораженіе, какимъ поразитъ Господь народы, не приходящіе праздновать праздника кущей.
 - 19. Воть, что будеть за грахъ Египта

- и за грѣхъ всѣхъ народовъ, которые не придутъ праздновать праздника кущей!
- 20. Въ то время даже на конскихъ уборахъ будетъ (начертано): святыня Господу, и котлы въ домъ Господнемъ будутъ, какъ жертвенныя чаши предъ алтаремъ.
- 21. И всѣ котлы въ Іерусалимѣ и Іудеѣ будутъ святынею Господа Саваова, и будутъ приходить всѣ приносящіе жертву и брать ихъ и варить въ нихъ, и не будетъ болѣе ни одного Хананея въ домѣ Господа Саваова въ тотъ день.
- (17) Исаія 60, 12; 5, 6. Апокалипс. 11, 6. (18) Исаія 5, 6. (20) 3 Царств. 7, 38. (21) Исаія 35, 8. Іоня. 3, 17. Апокалипс. 21, 27; 22, 15.

КНИГА

ПРОРОКА МАЛАХІИ.

ГЛАВА 1.

Пророческое слово Господа къ Изра-

- 2. Я возлюбиль васъ, говорить Господь. А вы говорите: «въ чемъ явилъ Ты любовь къ намъ?»—Не брать ли Исавъ Іакову? говорить Господь; и однакоже Я возлюбиль Іакова,
- 3. а Исава возненавидѣлъ и предалъ горы его опустошенію, и владѣнія его—шакаламъ пустыни.
- 4. Если Едомъ скажетъ: мы разорены, но мы возстановимъ разрушенное, то Господь Саваовъ говоритъ: они построятъ, а Я разрушу, и прозовутъ ихъ областью нечестивою, народомъ, на который Господь прогнъвался навсегда.
- 5. И увидять это глаза ваши, и вы скажете: возвеличился Господь надъ предълами Израиля!

- 6. Сынъ чтитъ отца и рабъ—господина своего; если Я—отецъ, то гдъ почтеніе ко Мнь? и если Я—Господь, то гдъ благоговъніе предо Мною? говоритъ Господь Саваовъ вамъ, священники, безславящіе имя Мое. Вы говорите: чъмъ мы безславимъ имя Твое?
- 7. Вы приносите на жертвенникъ Мой нечистый хльоъ, а говорите: чъмъ мы безславимъ Тебя?—тъмъ, что говорите: трапеза Господня не стоитъ уваженія.
- 8. И когда приносите въ жертву слѣпое, не худо ли это? или когда приносите хромое и больное, не худо ли это? Поднеси это твоему князю; будеть ли онъ доволенъ тобою и благосклонно ли приметь тебя? говорить Господь Саваооъ.
- 9. Итакъ молитесь Богу, чтобы помиловалъ насъ; а когда такое исходить изъ рукъ вашихъ, то можеть ли
- Тл. 1. (2) Римлян. 9, 13. (5) Исаія 13, 22. Іерем. 9, 11. Іезек. 35, 9. (4) Исаія 9, 10. Іерем. 45, 4. 1 Маккав. 5, 3. (6) Исход. 20, 12. Мате. 5, 4. (7) Исаія 58, 2. (8) Исход. 12, 5; 29, 38. Левит. 22, 20. Второзак. 15, 21. (9) 2 Паралипом. 19, 7.

Онъ милостиво принимать васъ? говоритъ Господь Саваооъ.

- 10. Лучше кто-нибудь изъ васъ заперъ бы двери, чтобы напрасно не держали огня на жертвенникъ Моемъ. Нътъ Моего благоволенія къ вамъ, говоритъ Господъ Саваооъ, и приношеніе изъ рукъ вашихъ неблагоугодно Миъ.
- 11. Ибо отъ востока солнца до запада велико будетъ имя Мое между народами, и на всякомъ мѣстѣ будутъ приносить енміамъ имени Моему, чистую жертву; велико будетъ имя Мое между народами, говоритъ Господъ Саваоеъ.
- 12. А вы ху́лите его тымъ, что говорите: транеза Господня не сто́итъ уваженія, и доходъ отъ нея—пища ничтожная.
- 13. Притомъ говорите: вотъ сколько труда! и пренебрегаете ею, говоритъ Господь Саваоеъ, и приносите украденное, хромое и больное, и такого же свойства приносите хлъбный даръ: могу ли съ благоволеніемъ принимать это изъ рукъ вашихъ? говоритъ Господь.
- 14. Проклять лживый, у котораго въ стадъ есть неиспорченный самецъ, и онъ далъ объть, а приносить въ жертву Господу поврежденное: ибо Я царь великій, и имя Мое страшно у народовъ.

ГЛАВА 2.

Итакъ для васъ, священники, эта заповъдъ:

- 2. если вы не послушаетесь, и если не примете къ сердцу, чтобы воздавать славу имени Моему, говоритъ Господь Саваооъ, то Я пошлю на васъ проклятіе и прокляну ваши благословенія, и уже проклинаю, потомучто вы не хотите приложить къ тому сердца.
- 3. Вотъ, Я отниму у васъ плечо, и помётъ раскидаю на лица ваши,

помёть праздничных жертвъ вашихъ, и выбросять васъ вибств съ нимъ.

- 4. Й вы узнаете, что Я далъ эту заповъдь для сохраненія завъта Моего съ Левіемъ, говорить Господь Саваооъ.
- Завѣтъ Мой съ нимъ былъ засътъ жизни и мира, и Я далъ его ему для страха, и онъ боялся Меня и благоговѣлъ предъ именемъ Моймъ.
- 6. Законъ истины быль въ устахъ его, и неправды не обръталось на языкъ его; въ миръ и правдъ онъ ходилъ со Мною и многихъ отвратилъ отъ гръха.
- 7. Ибо уста священника должны хранить вѣдѣніе, и закона ищуть отъ устъ его, потомучто онъ вѣстникъ Господа Саваооа.
- 8. Но вы уклонились отъ пути сего, для многихъ послужили соблазномъ въ законъ, разрушили завътъ Левія, говоритъ Господъ Саваооъ.
- 9. За то и Я сдёлаю вась презрёнными и униженными предъ всёмъ народомъ, такъ-какъ вы не соблюдаете путей Монхъ, лицепріятствуете въ дёлахъ закона.
- 10. Не одинъ ли у всъхъ насъ Отецъ? Не одинъ ли Богъ сотворилъ насъ? Почему же мы въроломно поступаемъ другъ противъ друга, нарушам тъмъ завътъ отцовъ нашихъ?
- 11. В фроломно поступаетъ Іуда, и мерзость совершается въ Израилъ и въ Іерусалимъ; ибо унизилъ Іуда святыню Господню, которую любилъ, и женился на дочери чужаго бога.
- 12. У того, кто дълаеть это, истребить Господь изъ шатровъ Іаковлевихъ бдящаго на стражт и отвъчающаго, и приносящаго жертву Господу Саваооу.
- 13. И вотъ, еще что вы дълаете: вы заставляете обливать слезами жертвенникъ Господа съ рыданіемъ и воплемъ, такъ-что Онъ уже не призираетъ болъе на приношеніе и не принимаетъ умилостивительной жертвы изъ рукъ вашихъ.
- (10) Исаія 1, 11. Іерем. 6, 20. Амос. 5, 21—22. (11) Исал. 112, 3. (14) Исал. 46, 3. Гл. 2. (2) Левит. 26, 14. 16. Второзак. 28, 15. (3) Осія 2, 11. Амос. 5, 22—23. (4) Числ. 1, 49. (5) Числ. 25, 12. Исаія 66, 2. (6) Софон. 3. 5. Мате. 5, 18. Дан. 12, 3. (7) Іезек. 44, 23. (8) 1 Корине. 4, 1. 2 Коране. 5, 20. (9) Левит. 19, 15. (10) Ефес. 4, 6. (11) Неем. 13, 23. (13) Амос. 5, 22.

- 14. Вы скажете: за что? За то, что Господь быль свидътелемь между тобою и женою юности твоей, противъ которой ты поступиль въроломно, между тъмъ какъ она подруга твоя и законная жена твоя.
- 15. Но не сделаль ли того же одинь, и въ немъ пребываль превосходный духь? что же сделаль этоть одинь? онь желаль получить отъ Бога потомство. Итакъ берегите духъ вашъ, и никто не поступай вероломно противъжены юности своей.
- 16. Еслиты ненавидишь ее, отпусти, говорить Господь Богъ Израилевъ; обида покроеть одежду его, говорить Господь Саваоеъ; посему наблюдайте за духомъ вашимъ и не поступайте въроломно.
- 17. Вы прогнѣвляете Господа словами вашими и говорите: чѣмъ прогнѣвляемъ мы Его? Тѣмъ, что говорите: всякій, дѣлающій зло, хорошъ предъ очами Господа, и къ такимъ Онъ благоволить, или: гдѣ Богъ правосудія?

ГЛАВА 3.

Воть, Я посылаю Ангела Моего, и онъ приготовить путь предо Мною, и внезапно придеть въ храмъ Свой Господь, Котораго вы ищете, и Ангель завъта, Котораго вы желаете; воть, Онъ идеть, говоритъ Господь Саваоеъ.

- 2. И кто выдержить день пришествія Его, и кто устоить, когда Онъ явится? Ибо Онъ—какъ огонь расплавияющій и какъ щелокъ очищающій,
- 3. и сядеть переплавлять и очищать серебро, и очистить сыновъ Левія и переплавить ихъ, какъ золото и какъ серебро, чтобы приносили жертву Господу въ правдъ.
- 4. Тогда благопріятна будеть Господу жертва Іуды и Іерусалима, какъ во дни древніе и какъ въ лѣта прежнія.
- 5. И приду къ вамъ для суда и буду скорымъ обличителемъ чародъевъ

- и прелюбодћевъ, и тћхъ, которые клянутся ложно и удерживаютъ плату у наемника, притъсняютъ вдову и сироту и отталкиваютъ пришельца, и Меня не боятся, говоритъ Господъ Саваоеъ.
- 6. Ибо Я—Господь, Я не изм'ьняюсь; посему вы, сыны Іакова, не уничтожились.
- 7. Со дней отцовъ вашихъ вы отступили отъ уставовъ Моихъ и не соблюдаете ихъ; обратитесь ко Миѣ, и Я обращусь къ вамъ, говоритъ Господь Саваовъ. Вы скажете: какъ намъ обратиться?
- 8. Можно ли человъку обкрадывать Бога? А вы обкрадываете Меня. Скажете: чъмъ обкрадываемъ мы Тебя? десятиною и приношеніями.
- 9. Проклятіемъ вы прокляты, потомучто вы—весь народъ—обкрадываете Меня.
- 10. Принесите всё десятины въ домъ хранилища, чтобы въ домѣ Моемъ была пища, и хотя въ этомъ испытайте Меня, говоритъ Господь Саваоеъ: не открою ли Я для васъ отверстій небесныхъ и не изолью ли на васъ благословенія до избытка?
- 11. Я для васъ запрещу пожирающимъ истреблять у васъ плоды земные, и виноградная лоза на полъ у васъ не лишится плодовъ своихъ, говоритъ Господъ Саваоеъ.
- 12. И блаженными называть будутъ васъ всё народы, потомучто вы будете землею вожделенною, говоритъ Господь Саваооъ.
- 13. Дерзостны предо Мною слова ваши, говоритъ Господь. Вы скажете: что мы говоримъ противъ Тебя?
- 14. Вы говорите: тщетно служение Богу, и что пользы, что мы соблюдали постановления Его и ходили въ печальной одеждъ предълицемъ Господа Саваова?
- 15. И нынъ мы считаемъ надменныхъ счастливыми: лучше устранваютъ себя дълающіе беззаконія, и хотя искушають Бога, но остаются цълы.
- (14) Быт. 2, 18. Мате. 5, 32. Притч. 2, 17. (15) Быт. 16, 3—4. (16) Второзак. 24, 1. Исход. 21, 10. (17) Мадах. 3, 14. Гл. 3. (1) Мате. 11, 10. Марк. 1, 2. Лук. 7, 27. (3) Псал. 65, 10. Исаія 1, 25. Іевек. 22, 22. (6) Числ. 23, 19. (7) Захар. 1, 3. (10) 4 Царств. 7, 2. (12) Второзак. 33, 29. (13) Іуд. 1, 15. (14) Іов. 21, 15. (15) Псал. 94, 9.

16. Но боящіеся Бога говорять другь-другу: внимаеть Господь и слышить это, и предъ лицемъ Его пишется памятная книга о боящихся Господа и чтущихъ имя Его.

17. И они будуть Моими, говорить Господь Саваооь, собственностью Моею въ тоть день, который Я содълаю, и буду миловать ихъ, какъ милуетъ человъкъ сына своего, служащаго ему.

18. И тогда снова увидите различіе между праведникомъ и нечестивымъ, между служащимъ Богу и неслужащимъ Ему.

ГЛАВА 4.

Мо воть, придеть день, пылающій какъ печь; тогда всё надменные и поступающіе нечестиво будуть какъ солома, и попалить ихъ грядущій день, говорить Господь Саваооъ, такъ-

что не оставить у нихъ ни корня, ни вътвей.

- 2. А для васъ, благоговъющіе предъ именемъ Моимъ, взойдетъ Солнце правды и исцъленіе въ лучахъ Его, и вы выйдете и взыграете, какъ тельцы упитанные;
- 3. и будете попирать нечестивыхъ, ибо они будуть прахомъ подъ стопами ногъ вашихъ въ тотъ день, который Я содълаю, говоритъ Господь Саваоеъ.
- 4. Помните законъ Монсея, раба Моего, который Я заповъдалъ ему на Хоривъ для всего Израиля, равно какъ и правила и уставы.
- 5. Вотъ, Я пошлю къ вамъ Илю пророка предъ наступленіемъ дня Господня, великаго и страшнаго.
- 6. И онъ обратитъ сердца отцовъ къ дътямъ и сердца дътей къ отцамъ ихъ, чтобы Я пришедъ не поразилъ земли проклятіемъ.

(16) Псал. 93, 9; 138, 16. Наум. 1, 7. (17) Мато. 13, 1. (18) Исаія 3, 10; 65, 13. Гл. 4. (1) Исаія 1, 31. (2) Лук. 1, 78. (3) Исаія 25, 10. Римлян. 16, 19. (4) Исход. 20, 1. (5) Мато. 17, 10. Марк. 9, 11. Лук. 1, 17. (6) Лук. 1, 17.

ПЕРВАЯ КНИГА

МАККАВЕЙСКАЯ *.

ГЛАВА 1.

Послѣ того какъ Александръ, сынъ Филиппа, Македонянинъ, который вышелъ изъ земли Киттимъ, поразилъ Дарія, царя Персидскаго и Мидійскаго, и воцарился вмѣсто него прежде надъ Елладою,—

- 2. онъ произвелъ много войнъ и овладълъ многими укрѣпленными мѣстами, и убивалъ царей земли.
- 3. И прошель до предъловъ земли и взяль добычу отъ множества народовъ; и умолкла земля предъ нимъ,

- и онъ возвысился, и вознеслось сердце его.
- 4. Онъ собралъ весьма сильное войско и господствовалънадъ областями и народами и властителями, и они сделались его данниками.
- 5. Послѣ того онъ слегъ въ постель и, почувствовавъ, что умираетъ,
- 6. призваль знатныхъ изъ слугъ своихъ, которые были воспитаны съ нимъ отъ юности, и раздълилъ имъ свое царство еще при жизни своей.
- 7. Александръ царствовалъ двънадцать летъ, и умеръ.

^{*} Книги Маккавейскія переведены съ Греческаго, потомучто въ Еврейскомъ текств ність ихъ.



- 8. И владычествовали слуги его каждый въ своемъ мъстъ.
- 9. И по смерти его всѣ они возложили на себя вѣнцы, а послѣ нихъ и сыновыя ихъ въ теченіи многихъ лѣтъ; и умножили зло на землѣ.
- 10. И вышель отъ нихъ корень гръха Антіохъ Епифанъ, сынъ царя Антіоха, который былъ заложникомъ въ Римъ, и воцарился въ сто тридцать седьмомъ году царства Еллинскаго.
- 11. Въ тв дни вышли изъ Израиля сыны беззаконные и убъждали многихъ, говоря: пойдемъ и заключимъ союзъ съ народами, окружающими насъ, ибо съ тъхъ поръ, какъ мы отдълились отъ нихъ, постигли насъ многія бъдствія.
- 12. И добрымъ показалось это слово въ глазахъ ихъ.
- 13. Нъкоторые изъ народа изъявили желаніе и отправились къ царю; и онъ далъ имъ право исполнять установленія языческія.
- 14. Они построили въ Іерусалимъ училище по обычаю языческому
- 15. и установили у себя необразаніе, потступили от святаго завата и соединились съ язычниками, и продались, чтобы далать зло.
- 16. Когда Антіохъ увидѣлъ, что царство укрѣпилось, предпринялъ воцариться надъ Египтомъ, чтобы царствовать надъ двумя царствами,
- 17. и вощелъ онъ въ Египетъ съ сильнымъ ополченіемъ, съ колесницами и слонами, и всадниками и множествомъ кораблей;
- 18. и вступиль въ сраженіе съ Птоломеемъ, царемъ Египетскимъ; и убоялся Птоломей отъ лица его и обратился въ бъгство, и много пало раненыхъ.
- 19. И овладели они укрепленными городами въ земле Египетской, и взялъ онъ добычу изъ земли Египетской.
- 20. Послѣ пораженія Египта Антіохъ возвратился въ сто сорокъ третьемъ году и пошелъ противъ Израиля, и вступилъ въ Іерусалимъ съ сильнымъ ополченіемъ;
- 21. вошелъ во святилище съ надменностью и взялъ золотой жертвенникъ, свътильникъ и всъ сосуды его,

- 22. и транезу предложенія и возліяльники, и чаши и кадильницы золотыя и зав'єсу, и в'єнцы и золотое украшеніе, бывшее снаружи храма, и все обобралъ.
- 23. Взялъ и серебро и золото и драгоцінные сосуды, и взяль скрытыя сокровища, какія отыскаль.
- 24. И, взявъ все, отправился въ землю свою и совершилъ убійства, и говорилъ съ великою надменностью.
- 25. Посему быль великій плачь въ Израиль, во всьхъ мъстахъ его.
- 26. Стенали начальники и старъйшины, изнемогли дъвы и юноши, и измънилась красота женская.
- 27. Всякій женихъ предавался плачу, и сидящая въ брачномъ чертогъ была въ скорби.
- 28. Вострепетала земля за обитающихъ на ней, и весь домъ Іакова облекся стыдомъ.
- 29. По прошествім двухъ лѣтъ послалъ царь начальника податей въ города Іуды, и онъ пришелъ въ Іерусалимъ съ большою толною;
- 30. коварно говорилъ имъ слова мира, и они повтрили ему; но онъ внезапно напалъ на городъ и поразиль его великимъ пораженіемъ, и погубилъ множество народа Израильскаго;
- 31. взялъ добычи изъ города и сожегъ его огнемъ, и разрушилъ домы его и стъны его кругомъ.
- 32. И увели въ плънъ женъ и дътей, и овладъли скотомъ.
- 33. Оградили городъ Давидовъ большою и крѣпкою стѣною и крѣпкими башнями, и сдѣлался онъ для нихъ крѣпостью.
- 34. И пом'єстили тамъ народъ нечестивый, людей беззаконныхъ, и они украпились въ ней;
- 35. запаслись оружіемъ и продовольствіемъ и, собравши добычи Іерусалимскія, сложили тамъ, и сдёлались большою сётью.
- 36. И было это постоянною засадою для святилища и злымъ діаволомъ для Израиля.
- 37. Они проливали невинную кровь вокругъ святилища и оскверняли святилище.



- 38. Жители же Іерусалима разбіжались ради нихъ, и онъ сділался жилищемъ чужихъ и сталъ чужимъ для своего рода, и літи его оставили его.
- 39. Святилище его запустело, какъ пустыня, праздники его обратились въ плачъ, субботы его—въ поношеніе, честь его—въ уничиженіе.
- 40. По мъръ славы его увеличилось безчестіе его, и высота его обратилась въ печаль.
- 41. Царь Антіохъ написаль всему парству своему, чтобы всь были однимъ народомъ,
- 42. и чтобы каждый оставиль свой законь. И согласились все народы по слову царя.
- 43. И многіе изъ Израиля приняли идолослуженіе его и принесли жертвы идоламъ, и осквернили субботу.
- 44. Царь послаль чрезъ въстниковъ граматы въ Іерусалимъ и въ города Іудейскіе, чтобы они слъдовали узаконеніямъ, чужимъ для сей земли,
- 45. и чтобы не допускались всесожженія и жертвоприношенія, и возліяніе въ святилищѣ, чтобы ругались надъ субботами и праздниками,
- 46. и оскверняли святилище и святыхъ.
- 47. чтобы строили жертвенники, храмы и капища идольскія, и приносили въ жертву свиныя мяса и скотовъ нечистыхъ,
- 48. и оставляли сыновей своихъ необръзанными и оскверняли души ихъ всякою нечистотою и мерзостью,
- 49. для того, чтобы забыли законъ и измънили всъ постановленія.
- 50. А если кто не сдълаетъ по слову царя, да будетъ преданъ смерти.
- 51. Согласно этому писаль онъ всему царству своему и поставиль надзирателей надъ всёмъ народомъ, и повелёлъ городамъ Гудейскимъ приносить жертвы во всякомъ городъ.
- 52. И собрадись къ нимъ многіе изъ народа, всѣ, которые оставили законъ,—и совершили зло въ землѣ;
- 53. и заставили Изранля укрываться во всякомъ убъжищъ его.
 - 54. Въ пятнадцатый день Хаслева,

- сто сорокъ пятаго года, устроили на жертвенникъ мерзость запустънія, и въ городахъ Іудейскихъ вокругъ построили жертвенники,
- и передъ дверями домовъ и на улицахъ совершали куренія,
- 56. и книги закона, какія находили, разрывали и сожигали огнемъ:
- 57. у кого находили книгу завѣта, и кто держался закона, того, по повельню паря, предавали смерти.
- 58. Съ такимъ насиліемъ поступали они съ Израильтянами, приходившими каждый мъсяцъ въ города.
- 59. И въ двадцать пятый день мѣсяца, принося жертвы на жертвенникѣ, который былъ надъ алтаремъ,
- 60. они, по данному повельнію, убивали женъ, обръзавшихъ дътей своихъ,
- а младенцевъ вѣшали за шем ихъ, домы ихъ расхищали и совершавшихъ надъ ними обрѣзаніе убивали.
- 62. Но многіе въ Израиль остались твердыми и укрыпились, чтобы не всть нечистаго,
- 63. и предпочли умереть, чтобы не оскверниться пищею и не поругать святаго завѣта,—и умирали.
- 64. И быль весьма великій гитвъ надъ Израилемъ.

ГЛАВА 2.

Въ тв дни возсталъ Маттаеія, сынъ Іоанна, сына Сумеонова, священникъ изъ сыновъ Іоарива изъ Іерусалима; жилъ онъ въ Модинъ.

- 2. У него было пять сыновей: Іоаннъ, прозываемый Гаддисъ,
 - 3. Симонъ, называемый Өасси,
 - 4. Іуда, прозываемый Маккавей,
- 5. Елеазаръ, прозываемый Аваранъ, Іонаванъ, прозываемый Апфусъ.
- 6. Видя богохульства, происхо-дившія въ Іудев и Іерусалимъ,
- 7. онъ сказалъ: горе мнѣ! для чего родился я видѣть разореніе народа моего и разореніе святаго города и оставаться здѣсь, когда онъ преданъвъ руки враговъ и святилище—въ руки чужихъ?

Пл. 1. (39) Товит. 2, 6. Anoc. 8, 10. (54) 2 Marrab. 6, 7.

- 8. Храмъ его сдёлался, какъ мужъ безславный,
- 9. драгоцівные сосуды его унесены въ плівнъ, младенцы его избиты на улицахъ, юноши его *пали* отъ меча врага.
- 10. Какой народъ не занималъ царства его и не овладъвалъ добычами его?
- 11. Все украшеніе его отнято; изъ свободнаго онъ сдѣлался рабомъ.
- 12. И вотъ святыни наши, и благолепіе наше, и слава наша опустели, и язычники осквернили ихъ.
 - 13. Для чего намъ еще жить?
- 14. И разодралъ Маттаеія и сыновья его одежды свои, и облеклись во вретища и горько плакали.
- 15. И пришли отъ царя въ городъ Модинъ принуждавшіе къ отступничеству, чтобы приносить жертвы.
- 16. И многіе изъ Израиля пристали къ нимъ; а Маттаеія и сыновья его устояли.
- 17. И отвъчали пришедшіе отъ царя и сказали Маттаеіи: ты вождь, ты славенъ и великъ въ этомъ городъ, и имъешь опору въ сыновьяхъ и братьяхъ.
- 18. Итакъ приступи теперь первый и исполни повелъніе царя, какъ сдълали это всъ народы и мужи Гудейскіе и оставшіеся въ Герусалимъ, и будешь ты и домъ твой въ числъ друзей царскихъ, и ты и сыновья твои будете почтены и серебромъ, и золотомъ, и многими дарами.
- 19. И отвъчалъ Маттаеія и сказаль громкимъ голосомъ: если и всъ народы въ области царства царя послушають его и отступятъ каждый отъ богослуженія отцовъ своихъ, и согласятся на повельнія его,
- 20. то я и сыновья мои и братья мои будемъ поступать по завъту отцовъ нашихъ.
- 21. Помилуй насъ Богъ, чтобъ оставить законъ и постановленія!
- 22. Не послушаемъ мы словъ царя, чтобъ отступить намъ отъ нашего богослуженія вправо или влѣво.
- 23. Когда пересталь онъ говорить эти слова, подошель мужъ Іудеянинъ

- предъ глазами всёхъ, чтобы принесть по повелёнію царя идольскую жертву на жертвенникѣ, который быль въ Модинѣ.
- 24. Увидѣвъ это, Маттаеія возревноваль, и затрепетала внутренность его, и воспламенилась ярость его по закону, и онъ подоѣжавъ убилъ его при жертвенникъ.
- 25. И въ то же время убиль мужа царскаго, принуждавшаго приносить жертву, и разрушиль жертвенникъ.
- 26. И возревноваль онъ по законъ, какъ это сдълаль Финеесъ съ Замвріемъ, сыномъ Салома.
- 27. И воскликнуль Маттаеія въ городѣ громкимъ голосомъ: всякій, кто ревнуеть по законѣ и стойть въ завѣтѣ, да идеть вслѣдъ за мною!
- 28. И убъжаль самь и сыновья его въ горы, оставивши все, что имъли въ городъ.
- 29. Тогда многіе, преданные правдѣ и закону, ушли въ пустыню и оставались тамъ,
- 30. сами и сыновья ихъ и жёны ихъ, и скоты ихъ, потомучто умножились объды надъ ними.
- 31. И возвѣщено было мужамъ парскимъ и войску, находившемуся въ Іерусалимѣ, городѣ Давидовомъ, что нѣкоторые мужи, нарушивши царское повелѣніе, ушли въ сокровенныя мѣста въ пустынѣ.
- 32. И погнались за ними многіе и, настигнувши ихъ, ополчились и выстроились къ сраженію противъ нихъ въ день субботній,
- 33. и сказали имъ: теперь еще можно; выходите и сдълайте по слову царя, и останетесь живы.
- 34. Но они отвъчали: не выйдемъ и не сдълаемъ по слову царя, не осквернимъ дня субботняго.
- 35. Тогда поспѣшили начать сраженіе противъ нихъ.
- 36. Но они не отвъчали имъ, ни даже камня не бросили на нихъ, ни заградили тайныхъ убъжищъ своихъ,
- 37. и сказали: мы всё умремъ въ невинности нашей; небо и земля свидетели за насъ, что вы несправедливо губите насъ.

- 38. Нападали на нихъ по субботамъ, и умерло ихъ и женъ ихъ, и дътей ихъ со скотомъ ихъ, до тысячи душъ.
- 39. Когда узналъ о томъ Маттавія и друзья его, горько плакали о нихъ.
- 40. И говорили другъ другу: если всѣ мы будемъ поступать такъ, какъ поступали эти братья наши, и не будемъ сражаться съ язычниками за жизнь нашу и постановленія наши, то они скоро истребять насъ съ земли.
- 41. И ръшили они въ тотъ день и сказали: кто бы ни пошелъ на войну противъ насъ въ день субботній, будемъ сражаться противъ него, дабы намъ не умереть всъмъ, какъ умерли братья наши въ тайныхъ убѣжищахъ.
- 42. Тогда собрались къ нимъ множество Іудеевъ, крѣпкіе силою изъ Израиля, всѣ вѣрные закону.
- 43. И всѣ, бѣжавшіе отъ бѣдствія, присоединились къ нимъ и сдѣлались подкрѣпленіемъ для нихъ.
- 44. Такъ составили они войско и поражали въ гнѣвѣ своемъ нечестивыхъ и въ ярости своей мужей беззаконныхъ; остальные же бѣжали для спасенія къ язычникамъ.
- 45. И обходиль вокругь Маттаеія и друзья его, и разрушали жертвенники
- 46. и небоязненно обръзывали необръзанныхъ дътей, сколько находили въ предълахъ Израильскихъ;
- 47. и преслъдовали сыновъ гордыни, и дъло успъшно шло въ рукахъ ихъ.
- 48. Такъ защищали они законъ отъ руки язычниковъ и отъ руки царей и не дали восторжествовать гръшнику.
- 49. Приблизились дни смерти Маттаеіи, и онъ сказалъ сыновьямъ своимъ: нынъ усилилась гордость и испытаніе, нынъ время переворота и гнъвъ ярости.
- 50. Итакъ, дѣти, возревнуйте о законъ и отдайте жизнь вашу за завъть отцовъ нашихъ.
 - 51. Вспоменте о делахъ отцовъ

- нашихъ, которыя они совершили во времена свои, и вы пріобрътете великую славу и въчное имя.
- 52. Авраамъ не въ искушении ли найденъ былъ върнымъ? и это вмънилось ему въ праведность.
- 53. Іосифъ въ стъсненномъ положени своемъ сохранилъ заповъдъ и сдълался господиномъ Египта.
- 54. Финеесъ, отецъ нашъ, за то, что возревноватъ ревностью, получилъ завътъ въчнаго священства.
- 55. Інсусъ за исполненіе слова сдълался судьею надъ Изранлемъ.
- 56. Халевъ за свидътельство предъ собраніемъ получилъ въ наслъдіе землю.
- Давидъ за свое милосердіе наслѣдовалъ престолъ царства на-вѣки.
- 58. Илія за великую ревность по закон'в взять даже на небо.
- Ананія, Азарія, Мисаилъ вѣрою спаслись отъ пламени.
- 60. Даніцть за свою невинность избавлень оть челюстей львовъ.
- 61. Итакъ припоминайте отъ рода до рода, что всѣ, надѣющіеся на Него, не изнемогутъ.
- 62. Не убойтесь словъ мужа гръшнаго, ибо слава его обратится въ навозъ и въ червей.
- 63. Сегодня онъ превозносится, а завтра не найдутъ его, ибо онъ обратился въ прахъ свой, и замыслъ его погибъ.
- 64. Но вы, дѣти мон, крѣпитесь и мужественно стойте въ законѣ, ибо чрезъ него вы прославитесь.
- 65. Вотъ Симонъ, братъ вашъ: знаю, что онъ мужъ совъта, слушайтесь его во всъ дни; онъ будеть вамъ вмъсто отпа.
- 66. А Іуда Маккавей, крѣпкій силою отъ юности своей, да будеть у васъ начальникомъ войска, и будеть вести войну съ народами.
- 67. Итакъ соберите къ себѣ всѣхъ исполнителей закона и отмщайте за обиды народа вашего;
 - 68. воздайте возданніе язычникамъ
- (52) Быт. 15, 6; 22, 9. Римлян. 4, 22. Галат. 3, 6. (53) Быт. 41, 40. Дъян. 7, 10. (54) Числ. 25, 7—8, 12—13. Спрах. 45, 28. (55) Числ. 14, 6. Іис. Нав. 1, 2. Спрах. 46, 1. (56) Числ. 14, 24. Іис. Нав. 14, 13. (57) 2 Царств. 2, 4. (58) 4 Царств. 2, 11. (59) Дал. 3, 19, 26. (60) Дан. 6, 22.



и будьте внимательны къ повелѣніямъ закона.

- 69. И благословилъ ихъ и приложился къ отцамъ своимъ.
- 70. Умеръ же онъ на сто сорокъ шестомъ году; и сыновья его похоронили его въ гробъ отцовъ своихъ въ Модинъ, и весь Израиль оплакивалъ его горькимъ плачемъ.

ГЛАВА 3.

- **П** возсталь виъсто него Іуда, называемый Маккавей, сынь его.
- 2. И помогали ему всъ братья его и всъ, которые были привержены къ отцу его, и вели войну Израиля съ радостью.
- 3. Онъ распространилъ славу народа своего; онъ облекался бронею, какъ исполинъ, опоясывался воинскими доспъхами своими и велъ войну, защищая ополченіе мечемъ;
- 4. онъ уподоблялся льву въ дълахъ своихъ и былъ—какъ скименъ, рыкающій на добычу;
- 5. онть преследоваль беззаконныхъ, отъискивая ихъ, и возмущающихъ народъ его сожигалъ.
- 6. И смирились беззаконные изъ страха предъ нимъ, и всѣ дѣлатели беззаконія смутились предъ нимъ, и благоуспѣшно было спасеніе рукою его.
- 7. Онъ огорчиль многихъ царей и возвеселиль Іакова дълами своими, и память его до въка въ благословеніи;
- 8. прошель по городамъ Іуден и истребиль въ ней нечестивыхъ, и отвратилъ гићвъ отъ Израиля,
- 9. и сдълался именитымъ до послъднихъ предъловъ земли, и собралъ погибавшихъ.
- Тогда Аполлоній собраль язычниковъ и изъ Самаріи многочисленное войско, чтобы воевать противъ Израиля.
- 11. Іуда узналъ о томъ и вышелъ къ нему на встрѣчу, и поразилъ и убилъ его; и много пало пораженныхъ, а остальные убъжали.
- 12. И взяль Іуда добычу ихъ, и взяль мечь Аполлонія и сражался имъ во всё дни.
- 13. И услышаль Сиронъ, военачальникъ Сиріи, что Іуда собраль вокругь

- себя людей и сонмъ върныхъ, выступающихъ съ нимъ на войну,
- 14. и сказалъ: сдълаю себъ имя и прославлюсь въ царствъ, и сражусь съ Іудою и съ тъми, которые вмъстъ съ нимъ и которые презираютъ слово царское.
- 15. И ръшился онъ идти, и пошло съ нимъ сильное полчище нечестивыхъ помогать ему и сдълать отмщение на сынахъ Израиля.
- 16. Когда они приблизились къ возвышенности Вееорона, Іуда вышелъ къ нимъ на встръчу съ очень немногими,
- 17. которые, когда увидьли идущее на встръчу имъ войско, сказали Гудъ: какъ можемъ мы въ такомъ маломъ числъ сражаться противъ такого сильнаго множества? И мы же совсъмъ ослабъли, еще не ъвши нынъ.
- 18. Но Іуда сказаль имъ: легко и многимъ попасть въ руки немногихъ, и у Бога Небеснаго нътъ различія, многими ли спасти, или немногими;
- 19. ибо не отъ множества войска бываетъ побъда на войнъ, но съ неба приходитъ сила.
- 20. Они идуть противъ насъ во множествъ надменности и нечестія, чтобъ истребить насъ и женъ нашихъ и дътей нашихъ, чтобъ ограбить насъ;
- 21. а мы сражаемся за души наши и законы наши.
- Онъ Самъ сокрушитъ ихъ предъ лицемъ нашимъ; вы же не страшитесь ихъ.
- 23. Переставъ говорить, онъ внезапно бросился на нихъ, и пораженъ былъ Спронъ и войско его предънимъ.
- 24. И они преслѣдовали его по спуску Вееорона до самой равнины; и пало изъ нихъ до восьмисотъ мужей, прочіе же убѣжали въ землю Филистимскую.
- 25. И началъ страхъ предъ Гудою и братьями его и боязнь нападать на всъхъ окрестныхъ язычниковъ.
- 26. Дошло и до царя имя его, и всъ народы разсказывали о битвахъ Іуды.
- 27. Когда же услышаль эти речи царь Антіохъ, то воспылаль гиевомъ,

71*

- и пославъ собралъ всв силы царства своего, весьма сильное ополченіе;
- 28. и открылъ казнохранилище свое и выдалъ войскамъ своимъ годовое жалованье, и приказалъ имъ быть готовыми на всякую надобность.
- 29. Но увидѣлъ, что истощилось серебро въ казнохранилищахъ, а подати страны скудны по причинѣ волненія и разоренія, которое онъ произвелъ въ землѣ той, уничтожая законы, существовавшіе отъ дней превнихъ.
- 30. И началъ онъ опасаться, что у него не достанеть, развѣ только на разъ или два, на издержки и подарки, которые прежде раздавалъ щедрою рукою, и превзошелъ въ томъ прежнихъ царей.
- 31. Сильно озабоченный въ душћ своей, онъ ръшился идти въ Персію и взять подати со странъ и собрать побольше серебра.
- 32. А дъла царскія отъ ръки Евфрата до предъловъ Египта предоставилъ Лисію, человъку знаменитому, происходившему отъ рода царскаго,
- 33. также и воспитаніе сына своего Антіоха, до его возвращенія;
- 34. и передаль ему половину войскъ и слоновъ, давъ ему приказанія о всемъ, чего хотълъ, и о жителяхъ Іуден и Іерусалима,
- 35. чтобъ онъ послалъ противъ нихъ войско сокрушить и уничтожить могущество Израиля и остатокъ Іерусалима, и истребить память ихъ отъ мъста того.
- 36. и поселить во всъхъ предълахъ ихъ сыновъ иноплеменныхъ и раздълить по жребію землю ихъ.
- 37. Царь же взяль остальную половину войска и отправился изъ Антіохіи, престольнаго города своего, въ сто сорокъ седьмомъ году, и, перешедъ ръку Евфратъ, прошелъ верхнія страны.
- 38. Лисій избралъ Птоломея, сына Дорименова, и Никанора и Горгія, мужей сильныхъ изъ друзей царя,
- 39. и послалъ съ ними сорокъ тысячъ мужей и семь тысячъ всадниковъ, чтобъ идти въ землю Гудейскую и разорить ее по слову паря.

- 40. Они отправились со всёмъ войскомъ своимъ, и пришедши расположились на равнинё близъ Еммаума.
- 41. Купцы этой страны услышали имя ихъ и, взявши весьма много серебра и золота и слугъ, пришли въ станъ покупать сыновъ Израиля въ рабы; къ нимъ присоединилось и войско Сиріи и земли иноплеменныхъ.
- 42. Увидѣлъ Іуда и братья его, что умножились бѣдствія, и войска расположились станомъ въ предѣлахъ ихъ; узнали и о повелѣніи царя, которое онъ приказалъ исполнить надъ народомъ къ погубленію и истребленію его.
- 43. И говорили каждый ближнему своему: возставимъ низверженный народъ нашъ и сразимся за народъ нашъ и за святыню.
- 44. И собрался сонмъ, чтобъ быть готовыми къ войнъ и помолиться, и испросить милости и сожалънія.
- 45. Іерусалимъ былъ необитаемъ, какъ пустыня; не было ни входящаго въ него, ни выходящаго изъ него изъ природныхъ жителей его; святилище было попрано, и сыновья инородныхъ были въ кръпости его; онъ сталъ жилищемъ язычниковъ; и отнято веселье у Іакова, и не слышно стало свиръли и цитры.
- 46. Итакъ они собрались и пошли въ Массифу напротивъ Герусалима, ибо мъсто молитвы у Израильтянъ было прежде въ Массифъ.
- 47. Й постились въ этотъ день и возложили на себя вретища и пепелъ на головы свои, и разодрали одежды свои.
- 48. раскрыли книгу закона изътъхъ, которыя язычники отыскивали, чтобы сдълать на нихъ изображенія своихъ идоловъ,
- 49. и принесли священническія облаченія и первородныхъ и десятины; и созвали назореевъ, исполнившихъ дни свои,
- 50. и громко возопили къ небу: что намъ дълать съ ними и куда отвести ихъ?
- 51. Святилище Твое попрано и осквернено, и священники Твои въ скорби и уничижении.
 - 52. И вотъ, собрадись противъ насъ



язычники, чтобъ истребить насъ. Ты знаешь, что умышляють они противъ насъ.

- 53. Какъ можемъ мы устоять предъ лицемъ ихъ. если Ты не поможещь намъ?
- 54. И вострубили трубами и вос-
- 55. Посл'я сего Іуда поставилъ вождей для народа—тысяченачальниковъ, стоначальниковъ, пятьдесятоначальниковъ.
- 56. И сказали темъ, которые строили дома, обручились съ женами, насадили виноградники, и людямъ боязливымъ, чтобы каждый изъ нихъ, по закону, возвратился въ свой домъ.
- 57. Тогда двинулось ополчение и расположилось станомъ на югъ отъ Еммаума.
- 58. И сказаль Туда: опоящьтесь, и будьте мужественны и готовы къ утру сразиться съ этими язычниками, которые собрались противъ насъ, чтобы погубить насъ и святыню нашу.
- 59. Ибо лучше намъ умереть въ сражении, нежели видъть бъдствія нашего народа и святыни.
- 60. А какая будеть воля на небъ, такъ да сотворить!

ГЛАВА 4.

И взялъ Горгій пять тысячъ мужей и тысячу отборныхъ всадниковъ, и двинулось ополченіе ночью.

- 2. чтобы напасть на ополчение Іудеевъ и поразить ихъ внезапно, а жившие въ кръпости служили ему проводниками.
- 3. И услышаль Іуда, и выступиль самъ и храбрые мужи, чтобы поразить войско царя въ Еммаумъ,
- 4. доколъ силы непріятельскія были еще въ отдаленности отъ стана.
- 5. И пришелъ Горгій въ станъ Іуды ночью и ни кого не нашелъ, и искалъ ихъ по горамъ, ибо говорилъ: они бъгуть отъ насъ.
- 6. Но съ разсвътомъ дня Іуда явился на равнинъ съ тремя тысячами мужей, но они не имъли ни щитовъ, ни мечей, какъ того желали.

- 7. Когда увидѣли они крѣпкое и вооруженное ополченіе язычниковъ и окружающую его конницу, обученныхъ лля войны.
- 8. Іуда сказаль бывшимь съ нимъ мужамъ: не бойтесь множества ихъ и не страшитесь нападенія ихъ.
- 9. Вспомните, какъ спасены были отцы наши въ Чермномъ моръ, когда фараонъ преслъдовалъ ихъ съ войскомъ.
- 10. И нинъ возопіемъ на небо; можеть быть, Онъ умилосердится надънами, воспомянувъ завъть съ отцами нашими, и сокрушить нынъ это ополченіе предъ лицемъ нашимъ:
- 11. и всё язычники познають, что есть Избавляющій и Спасающій Израиля.
- 12. Иноплеменники, поднявши глаза свои, увидёли, что идуть противънихъ.
- 13. и вышли изъ стана на сраженіе, а бывшіе съ Іудою затрубили,
- 14. и сошлись, и разбиты были язычники и побъжали на равнину.
- 15. а всъ остальные пали отъ меча; и преслъдовали ихъ до Газера и до равнинъ Идумеи, Азота и Іамніи, и пали изъ нихъ до трехъ тысячъ мужей.
- 16. И возвратился Іуда и войско его отъ преследованія ихъ
- и сказалъ народу: не бросайтесь на добычу, ибо война еще предстоитъ намъ;
- 18. Горгій и войско его на горъ близъ насъ; станьте теперь противъ враговъ нашихъ и сражайтесь съ ними, а послъ смъло возьмете добычу.
- 19. Когда еще говорилъ это Іуда, показалась нъкоторая толпа, выступавшая съ горы.
- 20. И увиділь онь, что ихъ обратили въ бъгство, и жгуть лагерь; ибо поднимающійся дымъ показываль, что произопло.
- 21. Когда они увидѣли это, очень испугались; увидѣвши же и войско Іуды на равнинѣ, готовое къ сраженію,
- 22. всѣ побѣжали въ землю иноплеменниковъ.
 - 23. Тогда Іуда обратился на

- добычу стана, и захватили много золота и серебра, гіацинтовыхъ и багряныхъ одеждъ, и великое богатство.
- 24. И возвращаясь воситвали и благословляли Господа Небеснаго, потомучто Онъ благъ и что во-въкъмилость Его.
- 25. И было въ тотъ день великое спасеніе Израилю.
- 26. Уцѣлъвшіе же изъ иноплеменниковъ пришли къ Лисію и возвѣстили о всемъ случившемся.
- 27. Онъ услышавъ унылъ и опечалился, что не то случилось съ Израмлемъ, чего онъ хотълъ, и не то вышло, что повелълъ ему царъ.
- 28. И на следующій годъ Лисій собраль шестьдесять тысячь избранныхь мужей и пять тысячь всадниковъ, чтобы победить ихъ.
- 29. И пришли они въ Идумею и расположились станомъ въ Веесурахъ; а Іуда встрътиль ихъ съ десятью тысячами мужей.
- 30. Увидъвъ сильное ополченіе, онъ молился и говорилъ: благословенъ Ты, Спаситель Израиля, сокрушившій нападеніе сильнаго рукою раба Твоего Давида и предавшій полкъ иноплеменниковъ въ руки Іонарана, сына Саулова, и оруженосца его.
- 31. Предай войско сіе въ руки народа Твоего—Израиля, и да будуть они постыжены въ сил'в и конниц'в ихъ;
- 32. наведи на нихъ страхъ и сокруши дерзость силы ихъ; да будутъ они потрясены пораженіемъ своимъ;
- 33. низложи ихъ мечемъ любящихъ Тебя, и да прославятъ Тебя въ пъсняхъ всъ знающе имя Твое.
- 34. И сразились они, и пало изъ войска Лисія до пяти тысячъ мужей, пали предъ ними.
- 35. Лисій, увид'явъ б'ягство войска своего и храбрость воиновъ Іуды, и что они готовы или жить или умереть отважно, отправился въ Антіохію, набралъ чужеземцевъ и, увеличивъ бывшее войско, думалъ снова идти въ Іудею.
 - 36. Іуда же и братья его сказали:

- вотъ, враги наши сокрушены, взойдемъ очистить и обновить святилище.
- 37. И собралось все ополченіе, и взошли на гору Сіонъ.
- 38. И увидели, что святилище опустошено, жертвенникъ оскверненъ, ворота сожжены, и въ притворахъ, какъ въ лесу или на какой-либо горъ, поросли растенія, и хранилища разрушены.
- 39. И разодрали они одежды свои, плакали горькимъ плачемъ и сыпали пепелъ на свои голови,
- 40. и падали лицемъ на землю и трубили въстовыми трубами, и вопили къ небу.
- 41. Тогда отрядиль Іуда мужей воевать противъ находившихся въ кръпости, доколь онъ очистить святилище.
- 42. И избралъ священниковъ безпорочныхъ, ревнителей закона.
- 43. Они очистили святилище, и оскверненные камни вынесли въ нечистое мъсто.
- 44. Потомъ они разсуждали объ оскверненномъ жертвенникъ всесожженія, какъ поступить съ нимъ.
- 45. И пришла имъ добрая мысль разрушить его, чтобъ онъ когданибудь не послужилъ имъ въ поношеніе, такъ-какъ язычники осквернили его. И разрушили они жертвенникъ;
- 46. и камни сложили на горъ храма въ приличномъ мъстъ, пока придетъ пророкъ и дастъ отвътъ о нихъ;
- 47. взяли камни цълые, по закону, и построили новый жертвенникъ по прежнему;
- 48. потомъ устроили святыни и внутреннія части храма и освятили притворы;
- 49. устроили новую священную утварь и внесли въ храмъ свъщникъ и алтарь всесожженій и онміамовъ и трапезу;
- 50. и воскурили на алтаръ онијамъ и зажгли свътильники на свъщникъ, и освътили храмъ;
- 51. и положили на трапезу хлѣбы и развѣсили завѣсы, и окончили всѣ дѣла, которыя предприняли.
- (24) Псал. 105, 1; 117, 1. (30) 1 Царств. 17, 8. (47) Исход. 20, 25. Інс. Нав. 8, 31. (31) 2 Маккав. 10, 3.

- 52. Въ двадцать пятый день девятаго мъсяца—это мъсяцъ Хаслевъ—сто сорокъ восьмаго года, встали весьма рано
- 53. и принесли жертву по закону на новоустроенномъ жертвенникъ всесожженій.
- 54. Въ то время, въ тотъ самый день, въ который язычники осквернили жертвенникъ, обновленъ онъ съ пъснями, съ цитрами, гуслями и кимвалами.
- 55. И весь народъ падалъ на лице свое, и молились и возсылали благодареніе на небо Благопоспѣшившему имъ.
- 56. Такъ совершали обновление жертвенника восемь дней съ весельемъ, принося всесожжения и вознося жертву спасения и хвалы.
- 57. И украсили переднюю сторону храма золотыми в'вицами и щитами, и возобновили ворота и хранилища и сдълали для нихъ двери.
- 58. И была весьма великая радость въ народѣ, и отвращено было поношеніе язычниковъ.
- 59. И установиль Іуда и братья его и все собраніе Израиля, чтобы дни обновленія жертвенника празднуемы были съ весельемъ и радостью въ свое время, каждый годъ восемь дней, отъ двадцатаго дня мъсяца Хаслева.
- 60. Въ то же время обстроили гору Сіонъ вокругъ высокими стънами и кръпкими башнями, чтобъ язычники, пришедши когда-нибудь, не попрали ихъ, какъ сдълали это прежде.
- 61. И расположилъ тамъ Іуда войско стеречь гору, и укрѣпили для охраненія ея Веесуру, чтобы народъ имѣлъ крѣпость противъ Идумеи.

ГЛАВА 5.

Когда окрестные народы услышали, что построенъ жертвенникъ и возобновлено святилище, какъ прежде, сильно вознегодовали;

- 2. и рѣшились истребить родъ Іакова, жившій среди нихъ, и начали убивать и истреблять людей въ этомъ народѣ.
 - 3. Тогда Іуда ополчился противъ

- сыновъ Исава въ Идумев, въ Акравимв, такъ-какъ они держали въ осадв Израиля, и поразилъ ихъ великимъ поражениемъ и смирилъ ихъ, и взялъ добычи ихъ.
- 4. Вспомнилъ онъ и о злобъ сыновъ Веана, которые были для народа сътью и претыканіемъ, строя ему засады на дорогахъ.
- 5. Хотя они заперлись отъ него въ башняхъ, но онъ ополчился противъ нихъ, предалъ ихъ заклятію и сожегъ огнемъ башни ихъ со всеми, бывшими въ нихъ.
- 6. Потомъ онъ перешелъ къ сынамъ Аммона и встрътилъ сильное войско и многочисленный народъ и Тимоеея, предводителя ихъ.
- 7. Онъ имѣлъ съ ними много сраженій, и они были разбиты предъ лицемъ его; онъ поразилъ ихъ;
- 8. взялъ Іазеръ и селенія его и возвратился въ Іудею.
- 9. Тогда собрались язычники, жившіе въ Галааді, противъ Израильтянъ, находившихся въ преділахъ ихъ, чтобъ истребить ихъ; но они біжали въ крізность Данему.
- 10. И послали письма къ Іудъ и братьямъ его и сказали: собрались противъ насъ окружающіе насъ язычники, чтобъ истребить насъ,
- 11. и готовятся идти и сдёлать нападеніе на крёпость, въ которую мы уб'єжали, и Тимовей предводительствуеть войскомъ ихъ.
- 12. Итакъ приди и избавь насъ отъ руки ихъ, ибо множество изъ насъ погибло;
- 13. и всѣ братья наши, бывшіе въ предѣлахъ Това, преданы смерти, а женъ ихъ и дѣтей ихъ и имущество взяли въ плѣнъ, и погубили тамъ около тысячи мужей.
- 14. Еще читались эти письма, какъ вотъ, пришли другіе въстники изъ Галилен въ разодранныхъ одеждахъ съ такимъ извъщеніемъ:
- 15. собрадись противъ насъ изъ Птолеманды и изъ Тира и Сидона и изъ всей Галилен языческой, чтобы погубить насъ.

- 16. Когда услышаль эти слова Іуда и народъ, то собралось великое собраніе для совъщанія, что сдълать для сихъ братьевъ, находящихся въ бъдствіи и угрожаемыхъ войною отъ тъхъ язычниковъ?
- 17. Тогда Іуда сказаль Симону, брату своему: выбери себѣ мужей и иди, и защити братьевъ твоихъ, находящихся въ Галилеѣ; а я и Іонаеванъ, брать мой, пойдемъ въ Галаадъ.
- 18. Й оставиль онъ Іосифа, сына Захарів, и Азарію начальниками надънародомъ съ остаткомъ войска въ Іудев на охраненіе.
- 19. И далъ имъ повелѣніе, сказавъ: управляйте народомъ симъ, но не начинайте войны противъ язычниковъ до нашего возвращенія.
- 20. Симону отдълены для похода въ Галилею три тысячи мужей, Іудъ же—въ Галаадъ восемь тысячь мужей.
- 21. И отправился Симонъ въ Галилею и произвелъ много сраженій съ язычниками, и разбиты имъ язычники.
- 22. Онъ преслѣдовалъ ихъ до воротъ Птолемаиды, и пало изъ язычниковъ до трехъ тысячъ мужей, и онъ взялъ добычи ихъ.
- 23. Также взяль онь съ собою находившихся въ Галилев и Арваттахъ (Гудеевъ) съ женами и двтьми и со всемъ имъніемъ ихъ, и привель въ Гудею съ великою радостью.
- 24. А Іуда Маккавей и Іонаванъ, братъ его, перешли Іорданъ и совершили трехдневный путь въ пустынъ.
- 25. Ихъ встрътили Навуеен и приняли мирно и разсказали имъ все, случившееся съ братьями ихъ въ Галаадъ,
- 26. и что многіе изъ нихъ заперты въ Васарѣ и Восорѣ, въ Алемахъ, Хасфорѣ, Македѣ и Карнаимѣ—всѣ сіи города укрѣплены и велики—
- 27. и въ прочихъ городахъ Галаада находятся въ осадъ, и что завтра назначено напасть на эти укръпленія и взять ихъ и погубить всъхъ ихъ въ одинъ день.

- 28. Посему Іуда со своимъ войскомъ вдругъ направилъ путь свой въ пустыню къ Восору и взялъ этотъ городъ, и избилъ весь мужескій полъ остріемъ меча и взялъ всѣ добычи ихъ, и сожегъ его огнемъ;
- 29. а оттуда отправился ночью и шель до укрыпленія.
- 30. Когда наступало утро и подняли глаза, и вотъ, народъ многочисленный, которому числа не было, поднимаютъ лъстницы и машины, чтобы взять укръпленіе, и осаждаютъ бывшихъ въ немъ.
- 31. Увидёлъ Іуда, что началась битва, и вопль города восходилъ на небо трубами и громкимъ крикомъ,
- 32. и сказаль воннамъ: «сражайтесь теперь за братьевъ вашихъ».
- 33. Онъ обошелъ враговъ съ тылу съ тремя отрядами, и затрубили трубами и воскликнули съ молитвою;
- 34. и узнало войско Тимоеся, что это—Маккавей, и побъжали отъ лица его, и онъ поразилъ ихъ великимъ поражениемъ, и пало изъ нихъ въ этотъ день до восьми тысячъ мужей.
- 35. Тогда поворотиль онь въ Масфу и осадиль и взяль ее, избиль весь мужескій поль въ ней, взяль добычи ея и сожегь ее огнемь;
- 36. отправившись оттуда, онъ взялъ Хасфонъ, Македъ, Восоръ и прочіе города Галаадскіе.
- 37. Послѣ этихъ событій Тимоеей собраль другое войско и расположился станомъ предъ Рафономъ по ту сторону потока.
- 38. И послалъ Іуда осмотръть войско, и объявили ему и сказали: «собрались къ нимъ всъ окружающіе насъ язычники—сила весьма многочисленная,
- 39. и они наняли въ помощь себѣ Аравитянъ и расположились станомъ за потокомъ, будучи готовы идти противъ тебя войною». И пошелъ Іуда на встрѣчу имъ.
- 40. Тогда Тимооей сказаль своимъ военачальникамъ, когда Іуда и войско его приближались къ потоку воды: «если онъ перейдетъ къ намъ прежде, то мы не въ силахъ будемъ устоять

противъ него, ибо онъ превозможетъ насъ.

- 41. Если же онъ убоится и расположится станомъ по ту сторону потока, то мы перейдемъ къ нему и превозможемъ его».
- 42. Какъ только подошелъ Іуда къ потоку воды, то поставилъ при потокъ народныхъ писцовъ и при-казалъ имъ, сказавъ: «не оставляйте ни одного человъка въ станъ, но пусть всъ идутъ на сраженіе».
- 43. И переправился къ нимъ первый и весь народъ за нимъ. И сокрушены были предъ лицемъ его всё язычники—и бросили оружіе свое и уб'ёжали въ капище, которое было въ Карнаин'ъ.
- 44. Тогда взяли они этотъ городъ и сожгли огнемъ капище со всѣми находившимися въ немъ; и побѣжденъ былъ Карнаинъ и не могъ болѣе противустоять Іудѣ.
- 45. И собраль Іуда всёхъ Израильтянь, находившихся въ Галаадё—отъ малаго до большаго, и женъ ихъ и дётей ихъ и именіе, очень большое ополченіе, чтобъ идти въ землю Іудейскую.
- 46. И дошли они до Ефрона. Это быль большой городь, весьма укръпленный, на пути; невозможно было уклониться отъ него ни вправо, ни влъво; надобно было пройти посреди него,
- 47. а жители заперлись въ немъ и ворота завалили камнями.
- 48. Іуда послалъ къ нимъ съ мирнымъ предложеніемъ: «мы пройдемъ по землъ вашей, чтобы идти намъ въ землю нашу, и никто не обидитъ васъ, только ногами нашими пройдемъ». Но они не захотъли отворить ему.
- 49. Тогда Туда приказалъ объявить въ ополченіи, чтобы каждый ополчился на своемъ мість,—
- 50. и ополчились воины и осаждали городъ весь тотъ день и всю ночь, и сдался городъ въ руки его.
- 51. И побиль онъ весь мужескій поль остріемъ меча и до основанія разрушиль городъ, и взяль добычи его и прошель черезъ городъ по убитымъ.

- И переправились чрезъ Іорданъ на великую равнину противъ Веосана.
- 53. И собираль Іуда отставшихь и ободряль народь вы продолженіи всего пути, доколь не пришли въ землю Іудейскую.
- 54. И взошли на гору Сіонъ съ весельемъ и радостью и принесли всесожженія, потомучто никто не палъ изъ нихъ до самаго возвращенія въ миръ.
- 55. Въ тъ дни, когда Іуда и Іонаеанъ находились въ Галаадъ, а Симонъ братъ его—въ Галилеъ предъ Птолемандою,
- 56. услышали Іосифъ—сынъ Захаріи и Азарій, военачальники, о славныхъ воинскихъ подвигахъ, совершенныхъ ими,
- 57. и сказали: «сдѣлаемъ и мы себѣ имя; пойдемъ воевать съ язычниками, окружающими насъ».
- 58. Такъ объявили они бывшему при нихъ войску и пошли на Іамнію.
- 59. И вышель Горгій изъ города и воины его на встрѣчу имъ на сраженіе.
- 60. И, обратившись въ бѣгство, Іосифъ и Азарія были преслѣдуемы до предѣловъ Іудеи, и пали въ этотъ день изъ народа Израильскаго до двухъ тысячъ мужей.
- 61. И было великое замъщательство въ народъ Израильскомъ, потомучто не послушались Іуды и братьевъ его, мечтая показать храбрость,
- 62. тогда-какъ они не были отъ съмени тъхъ мужей, рукъ которыхъ предоставлено спасеніе Израиля.
- 63. Но мужъ Іуда и братья его весьма прославились предъ всѣмъ Израилемъ и предъ всѣми народами, гдѣ только слышно было имя ихъ,—
- 64. и собирались къ нимъ привътствующіе.
- 65. Послѣ того вышелъ Іуда и братья его и воевали противъ сыновъ Исава въ землѣ, лежащей къ югу, и поразилъ Хевронъ и селенія его и разрушилъ укрѣпленіе его и сожегъ башни его вокругъ него,

- 66. и поднялся, чтобъ идти въ землю иноплеменниковъ, и прошелъ Самарію.
- 67. Въ то время пали въ сраженіи священники, желавшіе прославиться храбростью и безразсудно вышедшіе на войну.
- 68. И обратился Іуда въ Азоть, землю иноплеменниковъ, разрушилъ жертвенники ихъ, сожегъ огнемъ ръзныя изображенія боговъ ихъ, взялъ добычи городовъ и возвратился въ землю Іудейскую.

ГЛАВА 6.

Между тъмъ царь Антіохъ, проходя верхнія области, услышалъ, что есть въ Персіи городъ Елимансъ, славящійся богатствомъ, серебромъ и золотомъ,

- 2. и въ немъ—храмъ, весьма богатый, и есть тамъ золотые покровы, брони и оружія, которые оставилъ тамъ Александръ, сынъ Филиппа, царь Македонскій первый, воцарившійся надъ Еллинами.
- 3. И онъ пришелъ и старался взять этотъ городъ и ограбить его, но не могъ, потомучто намъреніе его стало извъстно жителямъ города.
- 4. Они поднялись противъ него войною, и онъ обратился въ бѣгство и ушелъ оттуда съ великою скорбью, чтобы отправиться въ Вавилонъ.
- 5. Тогда пришель нѣкто къ нему въ Персію съ извѣстіемъ, что ополченія, ходившія въ землю Іуды, обращены въ бѣгство,
- 6. что Лисій ходиль съ сильнымь войскомъ впереди всёхъ, но быль поражень *Гудеями*, и они усилились и оружіемъ, и войскомъ, и многими добычами, которыя взяли отъ пораженныхъ ими войскъ,
- 7. и что они разрушили мерзость, которую онъ воздвигъ надъ жертвенникомъ въ Герусалимѣ, а святилнице по прежнему обнесли высокими стънами, также и Веосуру, городъ его.
- 8. Когда царь услышаль слова сіп, сильно испугался и встревожился, упаль на постель и впаль въ изнеможеніе оть печали, что не сбылось такъ, какъ онъ желаль.

- 9. И много дней пробыть онъ тамъ, ибо возобновлялась въ немъ сильная печаль; онъ думалъ, что умираетъ.
- 10. И созваль онъ всъхъ друзей своихъ и сказалъ имъ: «удалился сонъ отъ глазъ моихъ, и я изнемогъ сердцемъ отъ печали.
- 11. И сказалъ я въ сердцѣ моемъ: до какой скорби дошелъ я и до какого великаго смущенія, въ которомъ нахожусь теперь! А былъ я полезенъ и любимъ во владычествѣ моемъ.
- 12. Теперь же я воспоминаю о тёхъ злоденніяхъ, которыя я совершилъ въ Іерусалиме, и какъ взяль все находившеся въ немъ золотые и серебряные сосуды и посылалъ истреблять обитающихъ въ Іудев напрасно.
- 13. Теперь я познаю, что за это постигли меня эти бъды,—и вотъ, я погибаю отъ великой печали въ чужой земль».
- 14. И призваль онъ Филиппа, одного изъ друзей своихъ, и поставиль его правителемъ надъ всёмъ царствомъ своимъ
- 15. и далъ ему вънецъ и царскую одежду свою и перстень, чтобъ онъ руководилъ Антіоха, сына его, и воспитывалъ его для царствованія.
- 16. И умеръ царь Антіохъ въ стосорокъ девятомъ году.
- 17. Когда Лисій узналь, что царь умерь, то поставиль вивсто него на парство сына его, Антіоха, котораго воспитываль въ юности его, и назваль его именемъ Евпатора.
- 18. Между тъмъ находившіеся въ кръпости тъснили Израиля вокругъсвятилища и всегда старались дълать ему зло, а язычникамъ служить опорою;
- 19. тогда Іуда рішиль выгнать ихъ— и созваль весь народь, чтобъ осадить ихъ.
- 20. Всв собрались и осадили ихъ въ сто пятьдесятомъ году, и устроилъ онъ противъ нихъ стрвло-метательныя орудія и машины.
- 21. Но нѣкоторые изъ осажденныхъ вышли, и къ нимъ пристали нѣкоторые изъ нечестивыхъ Израильтянъ;
- 22. и пошли они къ царю и сказали: «доколъ ты не сдълаешь суда и не отмстишь за братьевъ нашихъ?



- 23. Мы согласились служить отцу твоему и ходить по заповъдямъ его и слъдовать повельніямъ его;
- 24. а сыны народа нашего осадили крѣпость и за то чуждаются насъ, и кого изъ насъ находятъ, умерщвляютъ и имущества наши расхищаютъ,
- 25. и не на насъ только простерли они руку, но и на всѣ предълы наши.
- 26. И вотъ, теперь осадили они крѣпость въ Іерусалимѣ, чтобъ овладѣть ею, а святилище и Веесуру укрѣпили.
- 27. Если ты не поспёшишь предупредить ихъ, то они сдёлають больше этого, и тогда ты не въ силахъ будешь удержать ихъ».
- 28. Услышавъ это, царь разгиввался и собралъ всвхъ друзей своихъ, и начальниковъ войска своего и начальниковъ конницы;
- 29. пришли къ нему и изъ другихъ царствъ и съ морскихъ острововъ войска наемныя,
- 30. такъ-что число войскъ его было: сто тысячъ пъшихъ, двадцать тысячъ всадниковъ и тридцать два слона, пріученныхъ къ войнъ.
- 31. И прошли они чрезъ Идумею и расположились станомъ противъ Веесуры, и сражались много дней и устроили машины; но тъ сдълали вылазку и сожгли ихъ огнемъ и сразились мужественно.
- 32. Послѣ сего Іуда отступилъ отъ крѣпости и расположился станомъ въ Веосахарѣ противъ стана царскаго.
- 33. Царь же, вставъ рано утромъ, поспѣшно отправился съ войскомъ своимъ по дорогѣ къ Веесахарѣ, и приготовились войска къ сраженію и затрубили трубами.
- 34. Слонамъ показывали кровь винограда и тутовыхъ ягодъ, чтобы возбудить ихъ къ битвъ,
- 35. и раздѣлили этихъ животныхъ на отряды и приставили къ каждому слону по тысячѣ мужей въ желѣзныхъ кольчугахъ и съ мѣдными шлемами на головахъ, сверхъ того по иятисотъ отборныхъ всадниковъ назначено было къ каждому слону;

- 36. они становились заблаговременно тамъ, гдъ былъ слонъ, и куда онъ шелъ, шли и они вмъстъ, не отставая отъ него.
- 37. Притомъ на нихъ были крѣпкія деревянныя башни, покрывавшія каждаго слона, укрѣпленныя на нихъ помочами, и въ каждой изъ нихъ потридцати по два сильныхъ мужей, которые сражались на нихъ, и при слонъ Индіецъ его.
- 38. Остальных же всадников разставили здёсь и тамь—на двухъ сторонахъ ополченія, чтобы подавать знаки и подкрёплять въ тёсныхъ мёстахъ.
- 39. Когда солнце блеснуло на золотыхъ и мѣдныхъ щитахъ, то заблистали отъ нихъ горы и свѣтились, какъ огненные свѣтильники.
- 40. Одна часть царскаго войска протянута была по высокимъ горамъ, а другія—по низменнымъ мъстамъ,— и пили они твердо и стройно.
- 41. И смутились всѣ, слышавшіе шумъ множества ихъ и шествіе такого полчища и стукъ оружій, ибо войско было весьма великое и сильное.
- 42. И вступилъ Іуда и войско его въ сраженіе, и пали изъ ополченія царскаго шестьсотъ мужей.
- 43. Тогда Елеазаръ, сынъ Саварана, увидълъ, что одинъ изъ слоновъ покрытъ бронею царскою и превосходилъ всъхъ, и казалось, что на немъ былъ царъ;—
- 44. и онъ предалъ себя, чтобы спасти народъ свой и пріобръсть себъ въчное имя:
- 45. и смёло побёжаль къ нему въ средину отряда, поражая направо и налёво, и разступались отъ него и въ ту, и въ другую сторону;
- 46. и подбѣжалъ онъ подъ того слона, легъ подъ него и убилъ его, и палъ на него слонъ на землю, и онъ умеръ тамъ.
- 47. Но, увидъвши силу царскаго ополченія и стремительность войскъ, Іудеи уклонились отъ нихъ.
- 48. Царскія же войска пошли противъ нихъ на Іерусалимъ: царь направилъ войска на Іудею и на гору Сіонъ.



- 49. И заключиль онь мирь съ бывшими въ Веосурф, которые вышли изъ города, ибо не было у нихъ продовольствія, чтобы держаться въ немъ въ осадѣ, потомучто былъ субботній годъ на землѣ.
- 50. И овладъль царь Веесурою и оставиль въ ней стражу, чтобы стеречь ее.
- 51. Потомъ много дней осаждалъ святилище, и поставилъ тамъ стрълометательныя орудія и машины и огнеметательныя и камнеметательныя и копьеметательныя, чтобы бросать стрълы и камни.
- 52. Но и Іудеи устроили машины противъ ихъ машинъ и сражались много дней;
- 53. съвстныхъ же припасовъ не достало въ хранилицахъ, потомучто былъ седьмый годъ, и искавшіе въ Іудев безопасности отъ язычниковъ издержали остатки запасовъ;
- 54. и осталось при святилище немного мужей, ибо одолель ихъ голодь, м разошлись каждый въ свое место.
- 55. Услышаль Лисій, что Филиппъ, которому царь Антіохъеще при жизни поручиль воспитывать сына своего Антіоха для царствованія,
- 56. возвратился изъ Персіи и Мидіи и съ нимъ—ходившія съ царемъ войска, и что онъ домогается принять на себя дѣла царства.
- 57. Почему поспешно пошель и сказаль царю, начальникамы войска и вельможамы: «мы каждый день терпимы недостатокы и продовольствія у насы мало, а мысто осаждаемое нами—крыпко, между тымы лежиты на насы попеченіе о царствы.
- 58. Итакъ подадинъ правую руку этимъ людямъ и заключимъ съ ними миръ и со всъмъ народомъ ихъ,
- 59. и предоставимъ имъ поступать по законамъ ихъ, какъ прежде; ибо за свои законы, которые мы отмънили, они раздражились и сдълали все это».
- 60. И угодно было это слово царю и начальникамъ, и послалъ онъ къ нимъ, чтобы заключить миръ, что они и приняли;

- 61. и клялся имъ царь и начальники. Послъ сего они вышли изъкръпости.
- 62. И взошель царь на гору Сіонъ и, осмотр'явь укр'яшленіе м'яста, пренебрегь клятвою, которою клялся, и вельть разорить стіны кругомъ.
- 63. Потомъ поспъшно отправился и, возвратившись въ Антіохію, онъ нашелъ, что Филиппъ владъстъ городомъ, вступилъ съ нимъ въ сраженіе и силою взялъ городъ.

ГЛАВА 7.

Въ сто пятьдесять первомъ году вышелъ изъ Рима Димитрій, сынъ Селевка, и съ немногими людьми вошелъ въ одинъ приморскій городъ и тамъ воцарился.

- 2. Когда же онъ входилъ въ царственный домъ отцовъ своихъ, войско схватило Антіоха и Лисія, чтобы привесть ихъ къ нему.
- 3. Это стало извѣстно ему, и онъ сказалъ: «не показывайте мнѣ лицъ ихъ».
- 4. Тогда воины убили ихъ, и возсълъ Димитрій на престолъ царства своего.
- 5. И пришли къ нему всъ мужи беззаконные и нечестивые изъ Израильтянъ, и Алкимъ предводительствовалъ ими, домогаясь священства;
- 6. и обвиняли они предъ паремъ народъ, говоря: «погубилъ Іуда и братья его друзей твоихъ, и насъвыгнали изъ земли нашей.
- 7. Итакъ пошли теперь мужа, кому ты довъряещь; пусть онъ пойдеть и увидить все разореніе, которое они причинили намъ и странъ царя, и пусть накажеть ихъ и всъхъ помогающихъ имъ».
- 8. Царь избралъ Вакхида изъ друзей царскихъ, который управлялъ по ту сторону ръки, былъ великъ въ царствъ и въренъ царю,
- 9. и послать его и нечестиваго Алкима, предоставивь ему священство, и повельть ему сдълать отмщение сынамь Израиля.

Гл. 6. (49) Девит. 25, 4. (53) Левит. 25, 4.

- 10. Они отправились и пришли въ землю Іудейскую съ большимъ войскомъ; и онъ послалъ къ Іудъ и братьямъ его пословъ съ мирнымъ, но коварнымъ предложеніемъ.
- 11. Но они не вняли словамъ ихъ, ибо видъли, что они пришли съ большимъ войскомъ.
- 12. Къ Алкиму же и Вакхиду сошлось собраніе книжниковъ искать справедливости.
- 13. Первые изъ сыновъ Израилевыхъ были Асиден; они искали у нихъ мира,
- 14. ибо говорили: «священникъ отъ племени Аарона пришелъ вмѣстѣ съ войскомъ и не обидитъ насъ».
- 15. И онъ говорилъ съ ними мирно и клядся имъ, и сказалъ: «мы не сдъдаемъ зда вамъ и друзьямъ вашимъ».
- 16. И они поверили ему, а онъ, захвативъ изъ нихъ шестьдесятъ мужей, умертвилъ ихъ въ одинъ день, какъ сказано въ Писаніи:
- 17. тѣла святыхъ твоихъ и кровь ихъ пролили вокругъ Іерусалима, и некому было похоронить ихъ.
- 18. И напаль отъ нихъ страхъ и ужасъ на весь народъ, и говорили: «нътъ въ нихъ истины и правды, ибо они нарушили постановление и клятву, которою клялись».
- 19. Тогда Вакхидъ отступилъ отъ Іерусалима и расположился станомъ при Визеев, и пославъ поймалъ многихъ изъ бъжавшихъ отъ него мужей и нъкоторыхъ изъ народа, закололъ и бросилъ ихъ въ глубокій колодезь.
- 20. Потомъ, поручивъ страну Алкиму и оставивъ съ нимъ войско на помощь ему, Вакхидъ отправился въ царю.
- 21. Алкимъ же домогался первосвященства.
- 22. И собрались къ нему всѣ возмущавшіе народъ свой, и овладъл землею Іудейскою и произвели великое пораженіе въ Израилъ.
- 23. И увидѣлъ Іуда все зло, какое причинилъ Алкимъ со своими сообщниками сынамъ Израилевымъ, —больше, нежели язычники,
 - 24. и, обощедъ всв предълы Іудеи,

- сдѣлалъ отмщеніе отступникамъ,—и они перестали входить въ эту страну.
- 25. Когда же Алкимъ увидълъ, что Іуда и находящіеся съ нимъ усилились, и понялъ, что не можетъ противустоять имъ, возвратился къ царю и жестоко обвинялъ ихъ.
- 26. Тогда царь послаль Никанора, одного изъ славныхъ вождей своихъ, ненавистника и враждебнаго Израилю, и приказалъ ему истребить этогъ наролъ.
- 27. Никаноръ, пришедъ въ Іерусалимъ съ большимъ войскомъ, послалъ къ Іудъ и братьямъ его коварно со словами мирными:
- 28. «да не будеть войны между мною и вами; я войду съ немногими людьми, чтобы видеть лица ваши въ мире».
- 29. И пришелъ онъ къ Іудѣ, и привѣтствовали они другъ друга мирно; а между тѣмъ воины были приготовлены схватить Іуду.
- 30. Іудѣ сдѣлалось извѣстнымъ, что онъ пришелъ къ нему съ коварствомъ, поэтому онъ убоялся его и не хотѣлъ болѣе видѣть лица его.
- 31. Когда Никаноръ узналъ, что умыслъ его открылся, вышелъ противъ Іуды на сраженіе близъ Хафарсаламы.
- 32. И пало изъ бывшихъ при Никаноръ около ияти тысячъ мужей, а прочіе убъжали въ городъ Давидовъ.
- 33. Послѣ того Никаноръ взошелъ на гору Сіонъ; и вышли изъ святилища нѣкоторые изъ священниковъ и старѣйшинъ народа, чтобы мирно привѣтствовать его и показать ему всесожженіе, приносимое за царя.
- 34. Но онъ осм'вяль ихъ, наругался надъ ними и осквернилъ ихъ, и говорилъ высоком'врно,
- 35. и поклявшись съ гнѣвомъ сказалъ: «если не преданъ будетъ нынѣ Іуда и войско его въ мои руки, то когда возвращусь благополучно, сожгу Домъ сей», и ушелъ съ великимъгнѣвомъ.
- 36. А священники вошли и стали предъ лицемъ жертвенника и Храма, заплакали и сказали:

Ta. 7. (17) Hear. 78, 2-3. (26) 2 Markab. 14, 12-13. (35) 2 Markab. 14, 33.

- 37. «Ты, Господи, избраль Домъ сей, чтобы на немъ нарицалось имя Твое, и чтобъ онъ былъ домомъ молитвы и моленія для народа Твоего.
- 38. Сдѣлай отмщеніе человѣку сему и войску его, и пусть падуть они отъ меча; вспомни злохуленія ихъ и не дай имъ оставаться долѣе».
- 39. И вышель Никанорь изъ Іерусалима и расположился станомъ при Вееоронъ, и пристало къ нему здъсь войско Сирійское.
- 40. А Іуда съ тремя тысячами мужей расположился станомъ при Адасѣ; и помолился Іуда и сказалъ:
- 41. «Господи! когда посланные царя Ассирійскаго произносили злохуленія, то пришель ангель Твой и поразиль изъ нихъ сто восемьдесять пять тысячь.
- 42. Такъ сокруши нынъ предъ нами сіе полчище, да познаютъ прочіе, что они произносили хулу на святыни Твои, и суди ихъ по злобъ ихъ».
- 43. И вступили войска въ сраженіе въ тринадцатый день мѣсяца Адара, и разбито было войско Никанора, и онъ первый паль въ сраженіи.
- 44. Когда же воины его увидѣли, что Никаноръ палъ, то, побросавши оружіе свое, обратились въ бѣгство.
- 45. И пресл'Едовали ихъ Израильтяне ц'ялый день, отъ Адаса до самой Газиры, и трубили всл'Едъ ихъ в'ястовыми трубами.
- 46. И выходили изъ всёхъ окрестныхъ селеній Іудейскихъ и окружали ихъ,—и они, оборачиваясь къ преслёдовавшимъ ихъ, всё пали отъ меча, и ни одного не осталось изъ нихъ.
- 47. И взяли *Iydeu* добычи ихъ и награбленное ими и отрубили голову Никанора и правую руку его, которую онъ простиралъ надменно, и принесли и повъсили предъ Герусалимомъ.
- 48. Народъ весьма радовался и провель тоть день, какъ день великаго веселья;
- 49. и установили каждогодно праздновать этотъ день тринадцатаго числа Адара.

50. И успокоилась земля Іудейская на нѣкоторое время.

ГЛАВА 8.

Туда услышаль о славв Римлянь, что они могущественны и сильны и благосклонно принимають всвхъ, обращающихся къ нимъ, и кто ни приходиль къ нимъ, со всвми заключали они дружбу.

- 2. А что они могущественны и спльны, разсказывали ему о войнахъ ихъ, о мужественныхъ подвигахъ, которые они показали надъ Галатами, какъ они покорили ихъ и сдълали данниками:
- 3. также о томъ, что сдѣлали они въ странѣ Испанской, чтобъ овладѣть находящимися тамъ серебряными и золотыми рудниками,
- 4. и своимъ благоразуміемъ и твердостью овладіли всімъ краемъ, хотя тоть край весьма далеко отстоялъ отъ нихъ, равно о царяхъ, которые приходили противъ нихъ отъ конца земли, и они сокрушили ихъ и поразили великимъ пораженіемъ, а прочіе платятъ имъ каждогодно дань;
- 5. они также сокрушили на войнъ и покорили себъ Филиппа и Персея, царя Китійскаго, и другихъ, возстававшихъ противъ нихъ,
- 6. и Антіоха, великаго царя Азіи, который вышель противь нихъ на войну со ста двадцатью слонами и съ конницею, и колесницами и весьма многочисленнымъ войскомъ, и былъ разбить ими;
- 7. они взяли его живаго и заставили платить имъ великую дань—какъ его, такъ и слъдующихъ послъ него царей, дать заложниковъ и допустить раздълъ,
- 8. а страну Индійскую и Мидію, и Лидію и другія изъ лучшихъ областей его, взявши отъ него, отдали царю Евменію;
- 9. и о томъ, какъ Еллины вознамърнлись придти и истребить ихъ,
- 10. но это намъреніе сдълалось имъ извъстнымъ, и они послали противъ
- (37) 2 Парадипом. 7, 12. Исаія 56, 7. Лук. 19, 46. (41) 4 Царств. 19, 35. Сврах. 48, 24. Исаія 37, 36. 2 Маккав. 8, 19—20.



нихъ одного военачальника и воевали противъ нихъ, — и много изъ нихъ нало пораженныхъ, и взяли въ плѣнъ женъ ихъ и дѣтей ихъ и разграбили ихъ, и овладѣли ихъ землею и разорили крѣпости ихъ и поработили ихъ до сего дня;

- 11. и другія царства и острова, которые когда-либо возставали противъ нихъ, они разорили и поработили,
- 12. а съ друзьями своими и съ довърявшимися имъ они сохраняли дружбу, и овладъли царствами ближними и дальними, и всъ, слышавшіе имя ихъ, боядись ихъ.
- 13. Если захотять кому помочь и кого воцарить, тв царствують, и кого хотять, смвняють, и они весьма возвысились;
- 14. но при всемъ томъ никто изъ нихъ не возлагалъ на себя вънца и не облекался въ порфиру, чтобы величаться ею.
- 15. Они составили у себя совъть, и постоянно каждый день триста двадцать человъкъ совъщаются обо всемъ, что относится до народа и благоустроенія его;
- 16. и каждый годъ одному человъку ввъряють они начальство надъ собою и господство надъ всею землею ихъ, и всъ слушають одного, и не бываеть ни зависти, ни ревности между ними.
- 17. Тогда избралъ Іуда Евполема, сына Іоаннова, сына Аккосова, и Іасона, сына Елеазарова, и послалъ ихъ въ Римъ, чтобы заключить съ ними дружбу и союзъ,
- 18. и чтооъ они сняли съ нихъ иго, ибо они видятъ, что Еллинское царство хочетъ поработить Израиля.
- 19. Итакъ они отправились въ Римъ, хотя путь былъ очень долгій, и вошли въ собраніе совъта и приступивши сказали:
- 20. «Іуда Маккавей и братья его и весь народъ Іудейскій послали насъ къ вамъ, чтобы заключить съ вами союзъ и миръ, и чтобы вы вписали насъ въ число соратниковъ и друзей вашихъ».
- 21. И угодно было это слово передъними.
 - 22. И воть списокъ того посланія,

- которое написали они въ отвътъ на мъдныхъ доскахъ и послали въ Іерусалимъ, чтобъ оно служило для нихъ тамъ памятникомъ мира и союза:
- 23. «благо да будетъ Римлянамъ и народу Іудейскому на морѣ и на сушѣ на-вѣки, и мечъ и врагъ да будутъ далеко отъ нихъ!
- 24. Если же настанеть война прежде у Римлинъ, или у всъхъ союзниковъ ихъ во всемъ владъніи ихъ,
- 25. то народъ Іудейскій долженъ оказать имъ всьмъ сердцемъ помощь въ войнъ, какъ потребуетъ того время;
- 26. и воюющимъ они не будутъ ни давать, ни доставлять ни хлъба, ни оружія, ни денегъ, ни кораблей, ибо такъ угодно Римлянамъ; они должны исполнять обязанность свою, ничего не получая.
- 27. Точно также, если прежде случится война у народа Іудейскаго, Римляне отъ души будутъ помогать имъ въ войнъ, какъ потребуетъ того время,
- 28. и помогающимъ въ войнъ не будутъ давать ни хлъба, ни оружія, ни денегъ, ни кораблей: такъ угодно Риму; они должны исполнять свои обязанности—и безъ обмана».
- 29. На такихъ условіяхъ заключили Римляне союзъ съ народомъ Іудейскимъ.
- 30. Если же послѣ сихъ условій тѣ и другіе вздумають что-нибудь прибавить или убавить, пусть сдѣлають это по ихъ общему произволенію, и тò, чтò они прибавять или убавять, будеть имѣть силу.
- 31. А о томъ злѣ, какое дѣлаетъ Іудеямъ царь Димитрій, мы написали ему такъ: «для чего ты наложилъ тяжкое твое иго на друзей нашихъ и союзниковъ—Іудеевъ?
- 32. Если они еще обратятся къ намъ съ жалобою на тебя, то мы окажемъ имъ справедливость и будемъ воевать противъ тебя на морѣ и на сушѣ».

ГЛАВА 9.

Когда Димитрій услышаль, что Никаноръ и воины его пали въ сраженіи, послаль Вакхида и Алкима во



второй разъ въ землю Іудейскую и правое крыло съ ними.

- 2. И отправились они по дорогѣ въ Галгалы и расположились станомъ при Месалооѣ, что въ Арвилахъ, и, овладъвши имъ, погубили множество людей.
- 3. Въ первомъ мѣсяцѣ сто пятьдесятъ втораго года расположились они станомъ у Іерусалима,
- 4. но снялись и пошли къ Верев съ двадцатью тысячами мужей и двумя тысячами конницы.
- 5. А Іуда расположился станомъ при Елеасъ, и три тысячи избранныхъ мужей съ нимъ.
- 6. Но, увидъвши множество войска, какъ оно многочисленно, они весьма устрашились, и многіе изъ стана его разовжались, и осталось изъ нихъ не болье восьмисоть мужей.
- 7. Когда увидѣлъ Іуда, что разоѣжалось ополченіе его, а война тревожила его, онъ смутился сердцемъ, потомучто не имѣлъ времени собрать ихъ.
- 8. Онъ опечалился и сказалъ оставшимся: «встанемъ и пойдемъ на противниковъ нашихъ; можетъ быть, мы въ силахъ будемъ сражаться съ ними».
- 9. Но они отклоняли его и говорили: «мы не въ силахъ, но будемъ теперь спасать жизнь нашу, и потомъ возвратимся съ братьями нашими и тогда будемъ сражаться противъ нихъ, а теперь насъ мало».
- 10. Но Іуда сказаль: «нѣть, да не будеть этого со мною, чтобы бѣжать оть нихъ; а если пришель часъ нашъ, то умремъ мужественно за братьевъ нашихъ и не оставимъ нареканія на славу нашу».
- 11. И двинулось войско изъ стана и стало противъ нихъ; и раздѣлилась конница на двѣ части, а впереди войска шли пращники и стрѣльцы и всѣ сильные передовые воины.
- 12. Вакхидъ же находился на правомъ крылѣ, и приближались отряды съ обѣихъ сторонъ и трубили трубами.
- 13. Затрубили трубами и бывшіе съ Іудою, и поколебалась земля отъ шума войскъ, и было упорное сраженіе отъ утра до вечера.

- 14. Когда увидёлъ Іуда, что Вакхидъ и крепчайшая часть его войска находится на правой стороне, то собрались къ нему все храбрые сердцемъ.—
- 15. и разбито ими правое крыло, и они преслъдовали ихъ до горы Азота.
- 16. Когда находившіеся на лѣвомъ крылѣ увидѣли, что правое крыло разбито, то обратились вслѣдъ за Іудою и бывшими съ нимъ, съ тыла.
- 17. И сраженіе было жестокое, и много пало пораженныхъ съ той и другой стороны,
- 18. палъ и Іуда, а прочіе обратились въ бъгство.
- 19. И взяли Іонасанъ и Симонъ Іуду, брата своего, и похоронили его во гробъ отцовъ его въ Модинъ.
- 20. И оплакивали его и рыдали о немъ сильно всѣ Израильтяне, и печалились много дней и говорили:
- 21. «какъ палъ сильный, спасавшій Израиля?»
- 22. Прочія же діла Іуды и сраженія и мужественные подвиги, которые совершиль онь, и величіе его не описаны, ибо ихъ было весьма много.
- 23. По смерти же Іуды во всёхъ предёлахъ Израильскихъ явились люди беззаконные, и поднялись всё дёлатели неправды.
- 24. Въ тв самые дни былъ очень сильный голодъ, и страна пристала къ нимъ.
- 25. И выбраль Вакхидъ нечестивыхъ мужей и поставиль ихъ начальниками страны:
- 26. они разв'єдывали и разыскивали друзей Іуды и приводили ихъ къ Вакхиду, а онъ мстилъ имъ и изд'ввался надъ ними.
- 27. И была великая скорбь въ Израилѣ, какой не бывало съ того дня, какъ не видно стало у нихъ пророка.
- 28. Тогда собрались всѣ друзья Іуды и сказали Іонавану:
- 29. «съ того времени, какъ скончался братъ твой Іуда, нътъ подобнаго ему мужа, чтобы выйти противъ враговъ и Вакхида и противъ ненавистниковъ нашего народа.



- 30. Итакъ теперь мы тебя избрали быть намъ вмъсто него начальникомъ и вождемъ, чтобы вести войну нашу».
- 31. И приняль Іонасань въ то время предводительство и сталь на мъсто Іуды, брата своего.
- 32. И узналь о томъ Вакхидъ и искалъ убить его.
- 33. Объ этомъ узнали Іонаеанъ и Симонъ, братъ его, и всѣ бывшіе съ нимъ, и убѣжали въ пустыню Өекое и расположились станомъ при водахъ озера Асфаръ.
- 34. Вакхидъ, узнавъ о томъ въ день субботній, переправился самъ и все войско его за Іорданъ.
- 35. А Іонаванъ отправилъ брата своего—предводителя народа и просилъ друзей своихъ, Наватеевъ, чтобы сложить у нихъ большой запасъ свой.
- 36. Но вышли изъ Мидавы сыны Іамври и схватили Іоанна и все, что онъ имълъ, и ушли.
- 37. Послѣ сихъ происшествій сказали Іонавану и Симону брату его, что сыны Іамври торжественно совершають знатный бракъ и провожають изъ Надавава съ великою пышностью невѣсту, дочь одного изъ знатныхъ вельможъ Хананейскихъ.
- 38. Тогда вспомнили они объ Іоаннѣ, братѣ своемъ, и вышли и скрылись подъ кровомъ горы.
- 39. Поднявши глаза свои, они увидѣли: вотъ восклицанія и большое приданое; на встрѣчу вышелъ женихъ и друзья его и братья его съ тимпанами и музыкою и со многими оружіями.
- 40. Тогда бывшіе съ Іонаеаномъ поднялись на нихъ изъ засады и побили ихъ, и много пало пораженныхъ, а остальные убъжали на гору; и взяли они всю добычу ихъ.
- 41. И обратилось брачное торжество въ печаль, и звукъ музыки ихъ въ плачъ.
- 42. Такъ отмстили они за кровь брата своего и возвратились къ болотистому мъсту у Іордана.
- 43. И услышаль объ этомъ Вакхидъ—и въ день субботній пришелъ къ берегамъ Іордана съ большимъ войскомъ.

- 44. Тогда сказалъ Іонаваны бывшимъ съ нимъ: «встанемъ теперь и сразимся за жизнь нашу, ибо нынъ—не то, что вчера и третьяго дня.
- 45. Вотъ, непріятель и спереди насъ и сзади насъ, вода Іордана съ той и съ другой стороны, и болото и лѣсъ, и нѣтъ мѣста, куда уклониться.
- 46. Итакъ теперь воззовите на небо, чтобъ избавиться намъ отъ руки враговъ вашихъ».
- 47. И началось сраженіе. И простеръ Іонаеанъ руку свою, чтобы поразить Вакхида, но тоть уклонился оть него назадъ.
- 48. И бросился Іонасанъ и бывшіс съ нимъ въ Іорданъ и переплыли на другой берегъ, а тѣ не перешли за ними Іордана.
- И пало у Вакхида въ тотъ день до тысячи мужей.
- 50. И возвратился онъ въ Іерусалимъ и построилъ въ Іудев крвикіе города: крвиость въ Іерихонв, и Еммаумъ и Вееоронъ, и Вееиль и Өамнаеу въ Фараеонв, и Тефонъ съ высокими ствнами, воротами и запорами,
- и поставиль вь нихъ стражу, чтобы враждебно дъйствовать противъ Израиля.
- 52. Укрѣпиль также городь въ Веесурѣ и Газару и крѣпость и оставиль въ нихъ войско со съвстными запасами,
- 53. и взяль въ заложники сыновей вождей страны и помыстиль ихъ въ Іерусалимской крыпости подъстражею.
- 54. Въ сто пятьдесятъ третьемъ году во второмъ мѣсяцѣ Алкимъ велѣлъ разорить стѣну внутренняго двора Храма и разрушить дѣло пророковъ, и уже началъ разрушеніе.
- 55. Но въ то самое время Алкимъ пораженъ быль ударомъ, и остановились предпріятія его; уста его сомкнулись, онъ онъмъль, и не могъ болье вымолвить ни одного слова и завъщать о домъ своемъ.
- 56. И умеръ Алкимъ въ то же время въ тяжкихъ мученіяхъ.
- 57. Когда Вакхидъ узналъ, что Алкимъ умеръ, возвратился къ царю, 72

- и земля Тудейская два года оставалась въ поков.
- 58. Тогда всё беззаконники совёщались и говорили: «вотъ, Іонаеанъ и находящіеся съ нимъ живуть безопасно въ покоё; приведемъ теперь Вакхида,—и онъ схватить всёхъ ихъ въ одну ночь».
- Пошли и предложили ему такой совъть.
- 60. Онъ рѣшился идти съ большимъ войскомъ и послалъ тайно письма всѣмъ союзникамъ своимъ, которые находились въ Іудеѣ, чтобъ они схватили Іонаеана и находящихся съ нимъ, но они не могли, потомучто замыслъ ихъ сдѣлался извѣстенъ имъ.
- 61. И поймали они изъ мужей страны виновниковъ этого злодъйства до пятидесяти человъкъ и убили ихъ.
- 62. Послъ сего удалились Іонаеанъ и Симонъ и бывшіе съ ними въ Вееваси, что въ пустынъ, и возобновили разрушенное тамъ и укръпили городъ.
- 63. Узнавъ объ этомъ, Вакхидъ собралъ все войско свое, извъстивъ и тъхъ, которые находились въ Іудеѣ,
- 64. пришелъ и осадилъ Веоваси, и сражался противъ него много дней и устроилъ машины.
- 65. Іонаванъ же оставиль въ городъ Симона, брата своего, а самъ вышелъ въ страну и вышелъ съ небольшимъ числомъ,
- 66. и поразилъ Одоааррина и братьевъ его и сыновей Фасирона въ шатрахъ ихъ и началъ поражать и наступать съ силою.
- 67. Тогда и Симонъ и бывшіе съ нимъ выступили изъ города и сожгли машины,
- 68. и сражались противъ Вакхида, и онъ былъ разбить ими; этимъ они сильно опечалили его, потомучто замыслъ его и походъ остался тщетнымъ.
- 69. Сильно разгитвался онт на мужей беззаконныхт, которые присовътовали ему идти въ эту страну, и многихъ изъ нихъ умертвилъ, и ръшился возвратиться въ землю свою.
- 70. Узнавъ объ этомъ, Іонаеанъ послалъ къ нему старъйшинъ, чтобы заключить съ нимъ миръ и чтобъ онъ отдалъ плънныхъ.

- 71. Онъ принялъ это и сдѣлалъ по словамъ его, и поклялся не причинять ему ни какого зла во всѣ дни жизни своей
- 72. и отдаль ему плѣнныхъ, которыхъ прежде взяль въ плѣнъ въ землѣ Тудейской, и возвратился въ землю свою и не приходилъ болѣе въ предълы ихъ.
- 73. И унялся мечь въ Израилѣ, и поселился Іонаеанъ въ Махмасѣ; и началъ Іонаеанъ судить народъ и истребилъ нечестивыхъ изъ среды Израиля.

ГЛАВА 10.

- Въ сто шестьдесятомъ году выступилъ Александръ, сынъ Антіоха Епифана, и овладълъ Птолемандою: и приняли его, и онъ воцарился тамъ.
- 2. Когда услышаль о томъ царь Димитрій, собраль весьма многочисленное войско и вышель противъ него на войну.
- 3. И послалъ Димитрій письма. Іонаеану съ мирнымъ предложеніемъ, какъ-бы желая возвеличить его,
- 4. ибо говориль: «предупредимъ заключить съ нимъ миръ, прежде нежели онъ заключить съ Александромъ противъ насъ:
- 5. тогда онъ припомнить все зло, которое мы сдълали противъ него и братьевъ его и народа его».
- 6. И онъ даль ему власть набирать войско и приготовлять оружія, чтобъ быть союзникомъ его, и вельль отдать ему заложниковъ, которые находились въ крепости.
- 7. Іонаеанъ пришелъ въ Іерусалимъ и прочиталъ письма вслухъ всего народа и бывшихъ въ крѣпости,—
- 8. и убоялись всё великимъ стракомъ, услышавши, что царь далъ ему власть набирать войско;
- 9. а бывшіе въ крѣпости выдали Іонавану заложниковъ, и онъ возвратиль ихъ родителямъ ихъ.
- 10. И жилъ Іонаоанъ въ Іерусалимѣ; и началъ строить и возобновлять городъ,
- 11. и сказалъ производившимъ работы, чтобъ они строили стъны и



1139

вокругъ горы Сіона для твердости изъ четырехугольныхъ камней, — и дѣлали такъ.

- 12. Тогда иноплеменные, бывшіе въ крипостяхь, построенныхъ Вакхидомъ, бижали:
- 13. каждый оставиль свое мѣсто и ушель въ свою землю.
- 14. Только въ Венсурѣ остались нѣкоторые изъ тѣхъ, которые оставили законъ и заповѣди, ибо это мѣсто служило для нихъ убѣжищемъ.
- 15. И услышалъ царь Александръ о тъхъ объщаніяхъ, какія Димитрій послалъ Іонавану, и разсказали ему о войнахъ и храбрыхъ подвигахъ, которые совершилъ Іонаванъ и братья его, и о трудностяхъ, понесенныхъ ими.
- 16. Тогда онъ сказалъ: «найдемъ ли мы еще такого мужа, какъ этотъ? Сдълаемъ же его нашимъ другомъ и союзникомъ».
- 17. И написаль и послаль ему письмо въ такихъ словахъ:
- 18. «царь Александръ брату Іонаеану—радоваться.
- 19. Услышали мы о тебѣ, что ты мужъ, крѣикій силою и достойный быть нашимъ другомъ.
- 20. Итакъ мы поставляемъ тебя нинѣ первосвященникомъ народа твоего; и ты будешь именоваться другомъ царя (онъ послалъ ему порфиру и золотой вѣнецъ), и будешь держать нашу сторону и хранить дружбу съ нами».
- 21. И облекся Іонаванъ въ священную одежду въ седьмомъ мѣсяцѣ сто шестидесятаго года въ праздникъ кущей, и собралъ войско и заготовилъ множество оружій.
- 22. И услышаль объ этомъ Димитрій и огорчился и сказаль:
- 23. «что это мы сдълали, что Александръ предупредилъ насъ заключить дружбу съ Гудеями въ подкръпленіе себъ?
- 24. Напишу и я имъ слова привътствія, восхваленія и объщаній, чтобъ были они въ помощь мнѣ».
 - 25. И послаль имъ письмо въ та-

- кихъ словахъ: «царь Димитрій народу Іудейскому—радоваться.
- 26. Слышали мы и радовались, что вы сохраняете договоры наши, пребываете въ дружбъ съ нами и не склоняетесь къ врагамъ нашимъ.
- 27. Продолжайте и нынъ сохранять върность къ намъ,—и мы воздадимъ вамъ добромъ за то, что вы дълаете для насъ:
- 28. сдѣлаемъ вамъ многія уступки и дадимъ вамъ дары.
- 29. Нынъ же разръшаю васъ и освобождаю всъхъ Іудеевъ отъ податей и пошлины съ соли и съ вънцовъ;
- 30. и за третью часть съмянь и половинную часть древесныхъ плодовъ, принадлежащую мнѣ, отнынъ и впредь я отмъняю брать съ земли Іудейской и съ трехъ областей, присоединенныхъ къ ней отъ Самаріи и Галилеи, отъ нынѣшняго дня и на вѣчныя времена.
- 31. И Іерусалимъ да будеть священнымъ и свободнымъ и предѣлы его, десятины и доходы его.
- 32. Предоставляю и власть надъ крѣпостью Іерусалимскою и даю право первосвященнику поставить въ ней людей, какихъ онъ самъ изберетъ, для охраненія ея;
- 33. и всякаго человіка изъ Іудеевъ, взятаго въ плінъ изъ земли Іудейской, во всемъ царстві моемъ отпускаю на свободу даромъ: пусть всі будуть свободны отъ повинностей за себя и за скотъ свой.
- 34. Всѣ праздники и субботы и новомѣсячія, и дни установленные—три дня предъ праздникомъ и три дня послѣ праздника,—всѣ эти ден пусть будутъ днями льготы и свободы всѣмъ Іудеямъ, находящимся въ моемъ царствѣ.
- 35. Ни кто не будеть имъть права притъснять и отягощать кого-нибудь изъ нихъ ни по какому дълу.
- 36. И пусть изъ Гудеевъ записываются въ царскія войска до тридцати тысячъ челов'єкъ, и имъ будетъ даваться жалованье наравить со встым войсками царскими.
 - 37. И изъ нихъ да будутъ по-

- ставляемы начальствующими надъ большими крѣпостями царскими, изъ нихъ же да будутъ поставляемы и надъ дѣлами царства, требующими вѣрности, и ихъ приставники и начальники да будутъ изъ михъ же, и пусть они живутъ по своимъ законамъ, какъ повелѣлъ царь въ землѣ Іудейской.
- 38. И три области, присоединенныя къ Іудев отъ страны Самарійской, пусть останутся присоединенными къ Іудев, чтобы считаться и быть имъ за одну и не подлежать другой власти, кромв власти первосвященника.
- 39. Птолеманду съ округомъ ея я отдаю въ даръ святилищу въ Іерусалимъ на издержки, потребныя для святилища;
- 40. я же даю ежегодно пятнадцать тысячъ сиклей серебра изъ царскихъ сборовъ съ подлежащихъ мъстъ.
- 41. И все остальное, чего не отдали завъдующіе сборами, какъ въ прежніе годы, отнынъ будуть отдавать на работы храма.
- 42. Сверхъ того пять тысячь сиклей серебра, которыя брали отъ доходовъ святилища изъ ежегоднаго сбора, и тъ уступаются, какъ принадлежащія служащимъ священникамъ.
- 43. И всв, которые убъгуть въ храмъ Іерусалимскій и во всв предвлы его по причинъ повинностей царскихъ и всъхъ другихъ, пусть будутъ свободны со всъмъ, что принадлежитъ имъ въ царствъ моемъ.
- 44. И на строеніе и возобновленіе святилища издержки будуть выдаваемы изъ сборовъ царскихъ.
- 45. И на построеніе стѣнъ Іерусалима и укрѣпленіе ихъ вокругъ—издержки будуть выдаваемы изъ доходовъ парскихъ, и также—на построеніе стѣнъ въ Іудеѣ».
- 46. Іонаеанъ и народъ, выслушавши эти слова, не повърили имъ и не приняли ихъ, ибо вспомнили о тъхъ великихъ бъдствіяхъ, которыя нанесъ Димитрій Израильтянамъ, жестоко притъснивъ ихъ,
- 47. и предпочли союзъ съ Алевсандромъ, ибо онъ первый сдѣлалъ имъ мирныя предложенія, — и помогали ему въ войнахъ во всѣ дни.

- 48. Царь Александръ собралъ большое войско и ополчился противъ Димитрія.
- 49. И вступили два царя въ сраженіе, и войско Димитрія обратилось въ бъгство; Александръ преслъдовалъ его и превозмогъ,
- 50. и весьма настойчиво продолжалъ сражение до самаго захождения солица, и палъ Димитрий въ этотъ день.
- 51. Посл'в того Александръ отправилъ пословъ къ Птоломею, царю Египетскому, съ такими словами:
- 52. « я возвратился въ землю парства моего и возсѣлъ на престолѣ отцовъ моихъ, принялъ верховную власть, сокрушилъ Димитрія и сталъ обладателемъ страны нашей.
- 53. Я вступилъ съ нимъ въ сраженіе, и онъ разбитъ нами и войско его, и возсѣли мы на престолѣ царства его.
- 54. Итакъ заключимъ теперь дружбу между нами, и ты дай мнѣ дочь твою въ жену, и буду я тебѣ зятемъ и дамъ тебѣ и ей дары, достойные тебя».
- 55. И отвъчалъ царь Птоломей такъ: «счастливъ день, въ который ты возвратился въ землю отцовъ ввоихъ и возсълъ на престолъ царства ихъ.
- 56. Нын'в я исполню для тебя то, о чемъ ты писалъ, только ты выйди ко мн'в въ Птолемаиду, чтобы намъ вид'вть другъ друга, и я породнюсь съ тобою, какъ ты сказалъ».
- 57. И отправился Птоломей изъ Египта самъ и Клеопатра, дочь его, и прибыли въ Птолемаиду въ сто шестъдесять второмъ году.
- 58. Царь Александръ встретилъ его, и онъ выдалъ за него Клеопатру, дочь свою, и устроилъ бракъ ем въ Птолемандъ, какъ прилично царямъ, съ великою пышностью.
- 59. Писалъ также царь Александръ Іонанану, чтобъ онъ вышелъ къ нему на встрачу.
- 60. И отправился Іонаванъ въ Птолеманду съ пышностью — и представлялся обоимъ царямъ и одарилъ ихъ и приближенныхъ ихъ серебромъ и золотомъ и многими дарами, и пріобр'ялъ благоволеніе ихъ.



Глава 10

- 61. И собрались противъ него мужи зловредные изъ среды Израиля, мужи беззаконные, чтобъ оклеветать его; но царь не внялъ имъ.
- 62. И повельть царь снять съ Іонавана одежды его и облечь его въ порфиру,—и сдълали такъ.
- 63. И посадиль его царь съ собою и сказаль своимъ правителямъ: «выйдите съ нимъ на средину города и провозгласите, чтобы ни кто не смѣлъ клеветать на него ни въ какомъ дѣлъ и ни кто не тревожилъ его ни какимъ дѣломъ».
- 64. Когда клеветавшіе увидёли славу его, какъ онъ былъ провозглашаемъ и какъ облеченъ въ порфиру, всё разб'яжались.
- 65. Такъ прославилъ его царь и вписалъ его въ число первыхъ друзей, и назначилъ его военачальникомъ и областнымъ правителемъ.
- 66. И возвратился Іонасанъ въ Ісрусалимъ съ миромъ и веселісмъ.
- 67. Но въ сто шестьдесять пятомъ году пришель изъ Крита Димитрій, сынъ Димитрія, въ землю отцовъ своихъ.
- 68. Услышавъ о томъ, царь Александръ весьма огорчился и возвратился въ Антіохію.
- 69. И поставилъ Димитрій военачальникомъ Аполлонія, правителя Келе-Сиріи, — и онъ собралъ большое войско и расположился станомъ при Іамніи и послалъ къ первосвященнику Іонафану сказать:
- 70. «ты только одинъ превозносишься надъ нами, я же подвергся осмѣянію и посрамленію чрезъ тебя. Зачѣмъ ты противустоишь намъ въ горахъ?
- 71. Если ты надвешься на твои военныя силы, то сойди къ намъ на равнину, и тамъ мы помвряемся, ибо со мною войско городовъ.
- 72. Спроси и узнай, кто я и прочіе помогающіе намъ, и скажуть тебѣ: невозможно вамъ устоять предълицемъ нашимъ, ибо дважды обращены были въ бѣгство отцы твои въ землѣ своей.
- 73. И нынъ ты не можешь устоять противъ такой конницы и такого войска

- на равнинъ, гдъ нътъ ни камней, ни ущелій, ни мъста для убъжища».
- 74. Когда Іонаванъ выслушаль эти слова Аполлонія, то подвигся духомъ и, избравъ десять тысячъ мужей, вышелъ изъ Іерусалима, и брать его Симонъ сошелся съ нимъ на помощь ему.
- 75. И расположился станомъ при Іоппін; но не впустили его въ городъ, ибо въ Іоппін была стража Аполлонія, и они начали воевать противъ нея.
- 76. Тогда устрашенные жители отворили ему городъ, и Іонаеанъ овлалълъ Іонніею.
- 77. Услышавъ о семъ, Аполлоній взяль три тысячи конницы и большое войско и пошель въ Азотъ, какъ-бы дълая переходъ, а между тъмъ прошель на равнину, ибо имълъ множество конницы и надъялся на нее.
- 78. Іонасанъ же преслѣдовалъ его до Азота, и вступили войска въ сраженіе.
- 79. Между тъмъ Аполлоній оставиль тысячу всадниковъ въ скрытномъ мъсть позади нихъ;
- 80. но Іонасанъ узналь, что есть засада сзади него. И обступили войско его и бросали въ народъ стрълы съ утра до вечера,
- 81. народъ же стоялъ, какъ приказалъ Іонаеанъ; наконецъ всадники утомились.
- 82. Тогда Симонъ подвелъ войско свое и напалъ на отрядъ, ибо всадники изнемогли,—и были разбиты имъ и обратились въ бъгство.
- 83. И разсѣялись всадники по равнинѣ и убѣжали въ Азотъ, и вошли въ Бетдагонъ, капище ихъ, чтобы спастись.
- 84. Но Іонасанъ сжегь Азоть и окрестные города и взялъ добычу ихъ, и капище Дагона съ убъжавшими въ него сжегь огнемъ.
- 85. И было падшихъ отъ меча съ сожженными до восьми тысячъ мужей.
- 86. Отправившись оттуда, Іонаеанъ расположился станомъ противъ Аскалона; но жители города вышли къ нему на встръчу съ великою почестью.
 - 87. И возвратился Іонаванъ со



всёми бывшими при немъ въ Іерусалимъ, имём при себё много добычи.

- 88. Когда царь Александръ услышалъ о сихъ событіяхъ, то вновь почтилъ Іонаоана
- 89. и послалъ ему золотую пряжку, какая по обычаю давалась царскимъ родственникамъ, и подарилъ ему Аккаронъ и всю область его въ наслъдственное владъніе.

ГЛАВА 11.

Между тъмъ царь Египетскій, собравъ многочисленное войско, какъ песокъ на берегу морскомъ, и множество кораблей, домогался овладъть царствомъ Александра хитростью и присоединить его къ своему парству.

- 2. Онъ пришелъ въ Сирію съ мирными рѣчами, и жители отворяли ему города и выходили на встрѣчу, ибо дано было отъ царя Александра повелѣніе встрѣчать его, потомучто онъ быль тесть его.
- 3. Когда же Птоломей входиль въ города, то оставляль войско для стражи въ каждомъ городъ.
- 4. Когда приблизился онъ къ Азоту, то показали ему сожженное капище Дагона, и Азотъ и окрестные города разрушенные, и тъла пораженныя и сожженныя во время сраженія, ибо сложили ихъ въ груды по пути его,
- 5. и разсказали царю о всемъ, что сдълалъ Іонаванъ, жалуясь на него; но царь промолчалъ.
- 6. Тогда вышель Іонаоанъ на встрѣчу парю въ Іоппію съ почетомъ: и привътствовали другъ друга и ночевали тамъ.
- 7. И шелъ Іонасанъ съ царемъ до рѣки, называемой Елевтера, и потомъ возвратился въ Іерусалимъ.
- 8. Царь же Птоломей овладъть городами на морскомъ берегу до Селевкім приморской и составляль злые замыслы противъ Александра.
- 9. И послалъ пословъ къ царю Димитрію, говоря: «приди сюда, заключимъ между собою союзъ, и я дамъ

тебѣ дочь мою, которую имѣетъ Александръ, и ты будешь царствовать въ царствѣ отца твоего.

- 10. Я раскаяваюсь, что отдаль ему дочь мою, ибо онъ старался убить меня».
- 11. Такъ клеветаль онъ на него, потомучто самъ домогался царства его.
- 12. И, отнявъ у него дочь свою, отдалъ ее Димитрію и сталъ чужимъ для Александра, и обнаружилась вражда ихъ.
- 13. И вошелъ Птоломей въ Антіохію и возложилъ на свою голову два вънца.— Азіи и Египта.
- 14. Царь Александръ находился въ то время въ Киликіи, потомучто жители тъхъ мъстъ отпали отъ него.
- 15. Услышавъ объ этомъ, Александръ пошелъ противъ него воевать; тогда Птоломей вывелъ войско и встрътилъ его съ кръпкою силою и обратилъ его въ оъгство.
- 16. И убъжалъ Александръ въ Аравію, чтобъ укрыться тамъ; царь же Птоломей возвысился.
- 17. Завдівлъ, Аравитянинъ, снялъ голову съ Александра и послалъ ее Птоломею.
- 18. Царь же Птоломей на третій день умеръ, а оставшіеся въ крѣпостяхъ истреблены были жителями крѣпостей.
- 19. И воцарился Димитрій въ сто шестьдесять седьмомъ году.
- 20. Въ тѣ дни собралъ Іонаванъ Іудеевъ, чтобы завоевать крѣпость Іерусалимскую, и устроилъ передъ нею множество машинъ.
- 21. Но нѣкоторые ненавистники народа своего, отступники отъ закона, пошли къ царю и донесли, что Іонаеанъ облагаетъ крѣпость.
- 22. Когда онъ услышаль объ этомъ, разгивался и, поспвшно собравшись, отправился въ Птолеманду и написаль Іонавану, чтобъ онъ не облагалъ крвпости, а какъ можно скорве шелъ къ нему на встрвчу въ Птолеманду, чтобы переговорить съ нимъ.
- 23. Но Іонаоанъ, выслушавъ это, приказалъ продолжать осаду и, избравъ

изъ старъйшинъ Израильскихъ и священниковъ, ръшился подвергнуться опасности.

- 24. Взявъ серебра и золота, одежды и много другихъ даровъ, онъ пошелъ къ царю въ Птолеманду и пріобрѣлъ благоволеніе его.
- 25. И хотя нѣкоторые отступники изъ того же народа клеветали на него,
- 26. но царь поступиль съ нимъ такъ же, какъ поступали съ нимъ предшественники его: и возвысилъ его предъ всъми друзьями своими,
- 27. и утвердиль за нимь первосвященство и другія почетныя отличія, какія онъ имѣль прежде, и сдѣлаль его однимь изъ первыхъ друзей своихъ.
- 28. И просиль Іонавань царя освободить отъ податей Іудею и три области и Самарію и объщаль ему триста талантовъ.
- 29. Царь согласился и написалъ Іона вану обо всемъ этомъ письмо такого содержанія:
- 30. «царь Димитрій брату Іонавану и народу Іудейскому—радоваться.
- 31. Списокъ письма, которое мы писали о васъ Ласеену, родственнику нашему, посылаемъ и къ вамъ, чтобы вы знали.
- 32. Царь Димитрій Ласеену отцу радоваться.
- 33. Народу Іудейскому друзьямъ нашимъ, върно исполняющимъ свои обязанности передъ нами, мы разсудили оказать благодъяніе за ихъ доброе расположеніе къ намъ.
- 34. Итакъ мы утверждаемъ за ними какъ предълы Гудеи, такъ и три области: Аферему, Лидду и Рамаеемъ, которыя присоединены къ Гудеъ отъ Самаріи, и все, принадлежащее всъмъ жрецамъ ихъ въ Герусалимъ, за тъ царскіе оброки, которые прежде ежегодно получалъ отъ нихъ царь съ пронзрастеній земли и съ плодовъ древесныхъ,
- 35. и все прочее, принадлежащее намъ отнынъ изъ десятинъ и даней слъдующихъ намъ, соленыя озера и вънечный сборъ, намъ принадлежащій, все вполнъ уступаемъ имъ.

- 36. И ничего не будеть отмѣнено изъ сего отнынъ и навсегда.
- 37. Итакъ позаботьтесь сдёлать списокъ съ сего, и пусть будеть отданъ онъ Іонавану и положенъ на святой горѣ въ извёстномъ мёстѣ».
- 38. И увидълъ царь Димитрій, что преклонилась земля предъ нимъ и ничто не противилось ему, и отпустилъ всѣ войска свои, каждаго въ свое мѣсто, кромѣ войскъ чужеземныхъ, которыя онъ нанялъ съ острововъ чужихъ народовъ, за что всѣ войска отповъ его ненавидѣли его.
- 39. Трифонъ, одинъ изъ прежнихъ приверженцевъ Александра, видя, что всѣ войска ропщутъ на Димитрія, отправился къ Емалкую Аравитянину, который воспитывалъ Антіоха, малолѣтняго сына Александрова;
- 40. и настаивалъ, чтобъ онъ выдаль его ему, дабы сдѣлать его царемъ вмѣсто него; и разсказалъ ему обо всемъ, что сдѣлалъ Димитрій, и о непріязни, которую имѣютъ кънему войска его, и пробылъ тамъ много дней.
- 41. И послать Іонаванъ къ царю Димитрію, чтобъ онъ вывелъ оставленныхъ имъ въ Іерусалимской крѣпости и укрѣпленіяхъ, ибо они нападали на Израиля.
- 42. Димитрій посладъ сказать Іонаеану: «не только это сдёлаю для тебя и для народа твоего, но и почту тебя и народъ твой великою честью, какъ скоро буду имёть благопріятное время.
- 43. Теперь же ты справедливо поступишь, если пришлешь мит людей на помощь въ войнт, ибо отложились отъ меня вст войска мои».
- 44. И послаль къ нему Іонасань въ Антіохію три тысячи храбрыхъ мужей, и пришли они къ царю, и обрадовался царь прибытію ихъ.
- 45. Граждане же, собравшись на средину города до ста двадцати тысячь человъкъ, хотъли убить царя.
- 46. Но царь убѣжаль во дворець, а граждане заняли всѣ улицы города и начали осаждать его.
 - 47. Тогда царь призваль на по-

- мощь Іудеевъ, и всё они тотчасъ собрались къ нему и вдругъ разсыпались по городу, и умертвили въ тотъ день въ городе до ста тысячъ
- 48. и зажгли городъ, и взяли въ тотъ день иного добычи и спасли царя.
- 49. И увидѣли граждане, что Гудеи овладѣли городомъ, какъ хотѣли, и упали духомъ и начали взывать къ царю, умоляя и говоря:
- 50. «прости насъ, и пусть Іудеи перестанутъ нападать на насъ и на городъ»,
- 51. и сложили оружіе и заключили миръ. И прославились Іудеи передъ царемъ и передъ всёми въ царстве его и возвратились въ Іерусалимъ съ большою добычею.
- 52. И возсѣлъ царь Димитрій на престолѣ царства своего, и успокои-лась земля предъ нимъ.
- 53. Но онъ солгалъ во всемъ, что объщалъ, и измънилъ Іонаеану и не воздалъ за сдъланное ему добро и сильно оскорбилъ его.
- 54. Послѣ того возвратился Трифонъ и съ нимъ Антіохъ, еще очень юный; онъ воцарился и возложиль на себя вѣнецъ.
- 55. И собрались къ нему всв войска, которыя распустиль Димитрій, и начали воевать съ нимъ, и онъ обратился въ бъгство и былъ пораженъ.
- 56. И взялъ Трифонъ слоновъ и овладълъ Антіохіею.
- 57. И писаль юный Антіохъ Іонаеану, говоря: «предоставляю тебѣ первосвященство и поставляю тебя надъ четырьмя областями, и ты будешь въ числѣ друзей парскихъ».
- 58. И послалъ ему золотые сосуды и домашнюю утварь и далъ ему право пить изъ золотыхъ сосудовъ и носить порфиру и золотую пряжку,
- 59. а Симона, брата его, поставиль военачальникомъ отъ области Тирской до предвловъ Египта.
- 60. И выступиль Іонавань въ походъ и проходиль по ту сторону рѣки (Іордана) и по городамъ, и собрались къ нему на помощь всѣ Сирійскія войска; и пришель онъ къ Аскалону, и встрѣтили его жители города съ честью.

- 61. Оттуда пошель онь въ Газу; но жители Газы заперлись, — и осадиль онь городъ и сжегь огнемъ предмъстья его и опустошиль ихъ.
- 62. И упросили жители Газы Іонаеана, и онъ примирился съ ними, только взялъ въ заложники сыновей начальниковъ ихъ и отослалъ ихъ въ Іерусалимъ, и прошелъ страну до Дамаска.
- 63. И услышаль Іонавань, что пришли въ Кадисъ, въ Галилев, военачальники Димитрія съ многочисленнымъ войскомъ, чтобы удалить его отъстраны.
- 64. Но онъ пошелъ на встрѣчу имъ, брата же своего, Симона, оставилъ въ странѣ.
- 65. И расположилъ Спионъ станъ свой при Веесурф, и осаждалъ его многіе дни и заперъ его.
- 66. И просили его о мирѣ, и онъ согласился, но выгналъ ихъ оттуда и овладѣлъ городомъ и поставилъ въ немъ стражу.
- 67. А Іонаванъ и войско его расположились станомъ при водахъ Геннисаретскихъ и утромъ стали на равнинъ Насоръ.
- 68. И вотъ, войско иноплеменниковъ встрътилось съ нимъ на равнинъ, оставивши противъ него засаду въ горахъ, само же шло на встръчу ему съ противной стороны.
- 69. И вышли бывшіе въ засадъ изъ своихъ мъсть и начали сражаться; тогда всъ бывшіе съ Іонаеаномъ обратились въ бъгство,
- 70. и ни одного изъ нихъ не осталось, кромъ Маттаеін—сына Авессаломова и Іуды—сына Халфіева, начальниковъ воинскихъ отрядовъ.
- 71. И разодралъ Іонасанъ одежды свои и посыпалъ землю на голову свою и молился.
- 72. Потомъ возвратился сражаться съ ними и поразилъ ихъ, и они бъжали.
- 73. Увидѣвши это, убѣжавшіе отъ него возвратились къ нему и съ нимъ преслѣдовали ихъ до Кадиса, до самаго стана ихъ, и тамъ остановились.
 - 74. Въ тотъ день пало изъ ино-



племенниковъ до трехътысячъмужей; и возвратился Іонаеанъ въ Іерусалимъ.

ГЛАВА 12.

Тонаванъ, видя, что время благопріятствуетъ ему, избралъ мужей и послалъ въ Римъ установить и возобновить дружбу съ Римлянами,

- 2. и къ Спартанцамъ и въ другія итста послаль письма о томъ же.
- 3. И пришли они въ Римъ, и вошли въ совътъ и сказали: «Іонаванъ первосвященникъ и пародъ Іудейскій прислалъ насъ, чтобы возобновить дружбу съ вами и союзъ по прежнему».
- 4. И тамъ дали имъ письма къ мѣстнымъ начальникамъ, чтобы проводили ихъ въ землю Іудейскую съ миромъ.
- 5. Вотъ списокъ письма, которое писалъ Іонаранъ Спартанцамъ:
- 6. «первосвященникъ Іонаоанъ и народные старъйшины и священники и остальной народъ І удейскій братьямъ Спартанцамъ радоваться.
- 7. Еще прежде отъ Дарія (Арея), царствовавшаго у васъ, присланы были къ первосвященнику Оніи письма, что вы—братья наши, какъ показываеть списокъ.
- 8. И приняль Онія посланнаго мужа съ честью и получиль письма, въ которыхъ ясно говорилось о союзѣ и дружбѣ.
- 9. Мы же хотя и не имъемъ надобности въ нихъ, имъя утъщениемъ священныя книги, которыя въ рукахъ нашихъ,
- 10. но предприняли послать къ вамъ для возобновленія братства и дружбы, чтобы не отчуждаться отъ васъ, ибо много прошло времени послѣ того, какъ вы присылали къ намъ.
- 11. Мы неопустительно во всякое время какъ въ праздники, такъ и въ прочіе установленные дни воспоминаемъ о васъ при жертвоприношеняхъ нашихъ и молитвахъ, какъ должно и прилично воспоминать братьевъ.
 - 12. Мы радуемся о вашей славь;
 - 13. насъ же обстоять многія б'єды

- и частыя войны, ибо воевали противъ насъ окрестные цари.
- 14. Но мы не хотъли безпокоить васъ и прочихъ союзниковъ и друзей нашихъ въ этихъ войнахъ,
- 15. ибо мы имѣемъ помощь небесную, помогающую намъ; мы избавились отъ враговъ нашихъ, и враги наши усмирены.
- 16. Теперь мы избрали Нуминія сына Антіохова и Антипатра—сына Іасонова и послали ихъ къ Римлянамъ возобновить дружбу съ ними и прежній союзъ.
- 17. Поручили имъ идти и къ вамъ, привътствовать васъ и вручить вамъ письма отъ насъ о возобновленіи и съ вами нашего братства.
- 18. И вы хорошо сделаете, отве-
- 19. Вотъ и списокъ писемъ, которыя прислалъ Дарій (Арей):
- 20. «царь Спартанскій Онін первосвященнику—радоваться.
- 21. Найдено въ писаніи о Спартанцахъ и Іудеяхъ, что они—братья и отъ рода Авраамова.
- 22. Теперь, когда мы узнали объ этомъ, вы хорошо сдёлаете, написавши намъ о благосостояніи вашемъ.
- 23. Мы же увѣдомляемъ васъ: скотъ вашъ и имущество ваше—наши, а что у насъ есть, то—ваше. И мы повелѣли объявить вамъ о томъ».
- 24. И услышаль Іонавань, что возвратились военачальники Димитрія съ большимъ войскомъ, нежели прежде, чтобы воевать противъ него,
- 25. и вышелъ изъ Іерусалима и встрътилъ ихъ въ странв Амаеитской и не далъ имъ времени войти въ страну его.
- 26. И послаль соглядатаевъ въ станъ ихъ, которые возвратившись объявили ему, что они готовятся напасть на нихъ въ эту ночь.
- 27. Посему, когда зашло солнце, Іонаванъ приказалъ своимъ бодрствовать, быть въ вооружении и готовиться къ сражению всю ночь, и поставилъ вокругъ стана передовыхъ сторожей.
- 28. И услышали непріятели, что Іонаванъ со своими приготовился къ сраженію, и устрашились и затре-

петали сердцемъ своимъ п, зажегши огни въ станъ своемъ, ушли.

- 29. Іонасанъ же и бывшіе съ нимъ не знали о томъ до утра, ибо видѣли горящіе огни.
- 30. И погнался Іонаванъ за ними, но не настигъ ихъ, потомучто они перешли рѣку Елевееру.
- 31. Тогда Іонаванъ обратился на Арабовъ, называемыхъ Заведеями, поразиль ихъ и взялъ добычу ихъ.
- 32. Потомъ, возвратившись, пришелъ въ Дамаскъ и прошелъ по всей той странъ.
- 33. И Симонъ вышелъ и прошелъ до Аскалона и ближайшихъ кръпостей, и обратился въ Іоппію и овладъть ею,
- 34. ибо онъ услышалъ, что (Іоппіяне) котятъ сдать крѣпость войскамъ Димитрія, и поставилъ тамъ стражу, чтобы охранять ее.
- 35. И возвратился Іонаванъ и созвалъ старъйнихъ народа и совътовался съ ними, чтобы построить кръпости въ Іудеъ,
- 36. возвысить ствиы Іерусалима и воздвигнуть высокую ствиу между крипостью и городомъ, дабы отдълить ее отъ города—такъ, чтобъ она была особо, и не было бы въ ней ни купли, ни продажи.
- 37. Когда собрались устроить городь и дошли до ствиы у потока съ восточной стороны, то построили такъ-называемую Хафенаоу.
- 38. А Симонъ построилъ Адиду въ Сефилъ и укръпилъ ворота и запоры.
- 39. Между тёмъ Трифонъ домогался сдёлаться царемъ Азін и возложить на себя вёнецъ и поднять руку на царя Антіоха,
- 40. но опасался, какъ бы не воспрепятствовалъ ему Іонаоанъ и не началъ противъ него войны; поэтому искалъ случая, чтобы взять Іонаоана и убить, и поднявшись пошелъ въ Веосанъ.
- 41. И вышель Іонавань на встрёчу ему съ сорока тысячами избранныхъ мужей, готовыхъ къ битве, и пришелъ въ Вессанъ.
- 42. Когда Трифонъ увидѣлъ, что Іонаванъ идетъ съ многочисленнымъ

- войскомъ, то побоялся поднять на него руки
- 43. и приняль его съ честью и представиль его всёмь друзьямь своимь, даль ему подарки, приказаль войскамь своимь повиноваться ему, какъ себъ самому.
- 44. Потомъ сказалъ Іонаеану: «для чего ты утруждаешь весь этотъ народъ, когда не предстоитъ намъ войны?
- 45. Итакъ отпусти ихъ теперь въ домы ихъ, а для себя избери немногихъ мужей, которые были бы съ тобою, и пойдемъ со мною въ Птолеманду, и я передамъ ее тебъ и другія крѣпости и остальныя войска и всѣхъ, завѣдующихъ сборами, и потомъ возвращусь; ибо для этого я и нахожусь здѣсь».
- 46. И повърилъ ему Іонасанъ и сдълалъ такъ, какъ онъ сказалъ, и отпустилъ войска, и они отправились въ землю Гудейскую;
- 47. съ собою же оставиль три тысичи мужей, изъ которыхъ двъ тысячи оставиль въ Галилеъ, тысяча же отправились съ нимъ.
- 48. Но какъ скоро вошель Іонасанъ въ Птолеманду, Птолемандяне заперли ворота и схватили его, и всъхъ вошедшихъ съ нимъ убили мечемъ.
- 49. Тогда Трифонъ послалъ войско и конницу въ Галилею и на великую равнину, чтобъ истребить всъхъ бывшихъ съ Іонаваномъ.
- 50. Но они, услышавши, что Іонаоанъ схваченъ и погибъ и бывшіе съ нимъ, ободрили другъ друга и вышли густымъ строемъ, готовые сразиться.
- 51. И увидѣли преслѣдующіе, что дѣло цдеть о жизни, и возвратились назадъ.
- 52. А они всѣ благополучно пришли въ землю Іудейскую и оплакивали Іонаеана и бывшихъ съ нимъ и были въ большомъ страхѣ, и весь Израиль плакалъ горькимъ плачемъ.
- 53. Тогда всъ окрестные народы искали истребить ихъ, ибо говорили: «теперь исть у нихъ начальника и поборника; итакъ будемъ теперь воевать противъ нихъ и истребимъ изъ среды людей память ихъ».



ГЛАВА 13.

Услышалъ Симонъ, что Трифонъ собралъ большое войско, чтобъ идти въ землю І удейскую и разорить ее,

- 2. и видя, что народъ—въ страхъ и трепетъ, взошелъ въ Герусалимъ и собралъ народъ
- 3. и, ободряя ихъ, говорилъ имъ: «сами вы знаете, сколько я и братья мои и домъ отца моего сдѣлали ради этихъ законовъ и святыни, знаете войны и угнетенія, какія мы испытали.
- 4. Потому и погибли всъ братья мои за Израпля, и остался я одинъ.
- 5. И нын'в да не будеть того, чтобъ я сталъ щадить жизнь мою во все время угнетенія, ибо я— не лучше братьевъ моихъ.
- 6. Но буду мстнть за народъ мой п за святилище, и за женъ и за дѣтей нашихъ, ибо соединились всѣ народы, чтобъ истребить насъ по непріязни».
- 7. И воспламенился духъ народа, какъ только услышаль онъ такія слова;
- 8. и отвъчали громкимъ голосомъ и сказали: «ты—нашъ вождъ на мъсто Іуды и Іонаоана, брата твоего.
- 9. Веди нашу войну, и что ты ни скажень намь, мы все сделаемь».
- 10. Тогда собраль онъ всёхъ мужей ратныхъ, и поспёшиль окончить стіны Іерусалима и со всёхъ сторонъ укръпиль его.
- 11. Потомъ послалъ Іонаоана, сына Авессаломова, и съ нимъ достаточное число войска въ Іоппію, и онъ выгналъ бывшихъ въ ней и остался тамъ.
- 12. Между тъмъ Трифонъ поднялся изъ Птолемаиды съ многочисленнымъ войскомъ, чтобы войти въ землю Іудейскую; съ нимъ былъ и Іонаоанъ подъ стражею.
- 13. Симонъ же расположилъ станъ при Адидъ напротивъ равнины.
- 14. Когда Трифонъ узналъ, что Симонъ заступилъ мъсто Іонавана, брата своего, и намъревается вступить въ сражение съ нимъ, то послалъ къ нему пословъ сказать:
- 15. «за серебро, которымъ братъ твой Іонаоанъ задолжалъ царской

- казнъ по надобностямъ, какія онъ имълъ, мы удержали его.
- 16. Итакъ пришли теперь сто тадантовъ серебра и въ заложники двухъ сыновей его, чтобъ онъ, бывъ отпущенъ, не отложился отъ насъ, и мы отпустимъ его».
- 17. Симонъ понималъ, что они говорятъ съ нимъ коварно, но послалъ серебро и дътей, чтобы не навлечь большой ненависти отъ народа,
- 18. который сказаль бы: «отъ того, что я не послаль ему серебра и дѣтей, Іонавань погибъ».
- 19. Итакъ послалъ дътей и сто талантовъ; но Трифонъ обманулъ и не отпустилъ Іонарана.
- 20. Послъ сего Трифонъ пошелъ, чтобы войти въ страну и разорить ее, и пошелъ окольнымъ путемъ на Адару. Но Симонъ и войско его слъдовали за нимъ повсюду, куда онъ ни шелъ.
- 21. Бывше же въ крѣпости послали къ Трифону пословъ, чтобы побудить его придти къ нимъ чрезъ пустыню и прислать имъ съѣстныхъ припасовъ.
- 22. И приготовилъ Трифонъ всю свою конницу, чтобъ идти въ ту же ночь, но былъ очень большой сивгъ, и онъ не пошелъ по причинъ сивга, а поднявшись отправился въ Галаадъ.
- 23. Когда же приблизился къ Васкамъ, умертвилъ Іонавана, и онъ погребенъ тамъ.
- 24. И возвратился Трифонъ и ушелъ въ землю свою.
- 25. Тогда Симонъ послалъ и взялъ кости Іонаоана, брата своего, и похоронилъ ихъ въ Модивъ, городъ отповъ своихъ.
- 26. И оплакиваль его весь Израпль горькимъ плачемъ, и сокрушались о немъ многіе дни.
- 27. И воздвитъ Симонъ зданіе надъ гробомъ отца своего и братьевъ своихъ и вывелъ его высоко, для благовидности, изъ тесанаго камия съ передней и задней стороны,
- 28. и поставиль на немъ семь пирамидъ, одну противъ другой, отцу и матери и четыремъ братьямъ;
- 29. сдълаль на нихъ искусныя украшенія, поставивъ вокругь высокіе



- столбы, а на столбахъ полное вооружение на въчную память, и подлъ оружий изванные корабли, такъ-что они были видимы всъми, плавающими по морю.
- 30. Этотъ надгробный памятникъ, который сдёлалъ онъ въ Модинъ, стоитъ до сего дня.
- 31. Трифонъ же съ коварствомъ отправился въ путь съ юнымъ царемъ Антіохомъ и убилъ его,
- 32. и воцарился вмъсто него и возложилъ на себя вънецъ Азіи, и произвелъ великое пораженіе на землъ.
- 33. А Симонъ строилъ крѣпости въ Іудев, укрѣпляя ихъ высокими башнями и большими ствнами, воротами и запорами, и складывалъ въ крѣпостяхъ съвстные запасы.
- 34. Потомъ избралъ Симонъ мужей и послалъ къ царю Димитрію просить, чтобъ онъ сдёлалъ облегченіе странѣ, ибо всё дённія Трифона были грабительскія.
- 35. И послалъ ему царь Димитрій отвъть на эти слова и написаль такое письмо:
- 36. «царь Димитрій Симону, первосвященнику и другу царей и старъйшинамъ и народу Гудейскому радоваться.
- 37. Золотой вінець и пальмовую вітвь, посланную вами, мы получили и готовы заключить съ вами полный миръ и написать завідующимъ сборами, чтобы отпустить вамъ дани.
- 38. И все, что мы постановили о васъ, да будетъ неизмѣнно, и крѣпости, которыя вы построили, пусть принадлежатъ вамъ.
- 39. Прощаемъ вамъ также неумышленные проступки ваши до сего дня и вънечный сборъ, который платить вы обязаны, и если другое что взимаемо было въ Іерусалимъ, болъе не будеть взиматься.
- 40. И если найдутся изъ васъ способные быть вписанными въ число состоящихъ при насъ, пусть записываются, и да будеть между нами миръ».
- 41. Въ сто семьдесятомъ году снято иго язычниковъ съ Израиля,
 - 42. и народъ Израильскій въ пере-

- пискъ и договорахъ началъ писатъ: «перваго года при Симонъ, великомъ первосвященникъ, вождъ и правителъ Гудеевъ».
- 43. Въ это время Симонъ сдѣлалъ нападеніе на Газу, окружилъ ее войскомъ, устроилъ осадныя машины и придвинулъ ихъ къ городу, разбилъ одну башню и овладѣлъ ею,
- 44. а бывшіе на машинт вскочили въ городъ, и произошло въ городъ великое смятеніе.
- 45. И взошли граждане съ женами и дътъми на стъну, разодравши одежды свои, и громко взывали, умоляя Симона дать имъ помилованіе,
- 46. и говорили: «поступи съ нами не по злымъ дѣламъ нашимъ, но по милости твоей».
- 47. И умилосердился надъ ними Симонъ и не сражался съ ними, а только выгналъ ихъ изъ города в очистилъ домы, въ которыхъ находились идолы, и такъ вошелъ въ городъ со славословіями и благословеніями.
- 48. И выбросиль изъ него все нечистое и поселиль тамъ мужей, соблюдающихъ законъ, и укръпиль его и устроилъ въ немъ для себя жилище.
- 49. Бывшимъ же въ Іерусалимской крипости не позволяли ни выходить, ни вступать въ страну, ни покупать, ни продавать, и они терпили сильный голодъ, а многіе изъ нихъ погибле отъ голода.
- 50. Тогда воззвали они къ Симону о миръ, и онъ далъ имъ его, но выгналъ ихъ оттуда и очистилъ кръпость отъ оскверненія,
- 51. и взошель въ нее въ двадцать третій день втораго мѣсяца сто семъдесять перваго года съ славословіями,
 пальмовыми вѣтвями, съ гуслями, кимвалами и цитрами, съ псалмами в
 пѣснями, ибо сокрушенъ великій врагь
 Израиля.
- 52. И установиль каждогодно проводить этоть день съ весельемъ и укрѣпиль гору Храма, находящуюся близъ крѣпости, и поселился тамъ самъ и бывшіе съ нимъ.
- 53. И увидълъ Симонъ, что сынъ его Іоаннъ возмужалъ, и поставиль



его начальникомъ надъ всёми войсками и поселился въ Газаре.

ГЛАВА 14.

Въ сто семъдесять второмъ году царь Димитрій собраль войска свои и отправился въ Мидію, чтобы получить помощь себъ для войны противъ Трифона.

- 2. Но Арсакъ, царь Персидскій и Мидійскій, услышавъ, что Димитрій пришель въ предълы его, послалъ одного изъ военачальниковъ своихъ взять его живаго.
- 3. Тотъ отправился и разбилъ войско Димитрія, взяль его и привель къ Арсаку, который заключиль его въ темницу.
- 4. И поконлась земля Іудейская во всё дни Симона; онъ старался о благь народа своего, и нравилась имъ власть и слава его во всё дни.
- 5. И ко всей своей славъ, онъ взялъ еще Іоппію для пристани и открылъ входъ островамъ морскимъ,
- 6. и распространиль предълы народа своего и овладъль тою страною.
- 7. Онъ набралъ множество плънныхъ и господствовалъ надъ Газарою и Веесурою и надъ кръпостью, очистиль ее отъ оскверненія, и не было противящагося ему.
- 8. *Тудеи* спокойно воздѣлывали землю свою, и земля давала произведенія свои и дерева въ поляхъ плодъсвой.
- 9. Старцы, сидя на улицахъ, всъ совъщались о пользахъ общественныхъ, и юноши облекались въ пышныя и воинскія одежды.
- 10. Городамъ доставлялъ онъ събстные припасы и дълалъ ихъ мъстами укръпленными, такъ-что славное имя его произносилось до конца земли.
- 11. Онъ возстановиль миръ въ странѣ,—и радовался Израиль великою радостыю.
- 12. И сидѣлъ каждый подъ виноградомъ своимъ и подъ смоковницею своею, и никто не страшилъ ихъ.
- 13. И не осталось ни кого на землѣ, кто воеваль бы противъ нихъ, и цари смирились въ тѣ дни.

- 14. Онъ подкрѣплялъ всѣхъ бѣдныхъ въ народѣ своемъ, требовалъ исполненія закона и истреблялъ всякаго беззаконника и злодѣя,
- 15. украсиль святилище и умножиль священную утварь.
- 16. Когда дошелъ слухъ до Рима и до Спарты, что Іонаеванъ умеръ, они весьма опечалились.
- 17. Когда же услышали, что Симонъ, братъ его, сдѣлался вмѣсто него первосвященникомъ и господствуетъ надъстраною и находящимися въ ней городами,
- 18. то написали къ нему на мѣдныхъ доскахъ, чтобы возобновить съ нимъ дружбу и союзъ, заключенный ими съ братьями его, Іудою и Іонаваномъ.
- 19. Онъ были прочитаны въ Іерусалимъ предъ собраніемъ.
- 20. Вотъ списокъ съ писемъ, присланныхъ Спартанцами: «Спартанскіе начальники и городъ Симону первосвященнику, старъмшинамъ и священникамъ и всему народу Іудейскому, братьямъ нашимъ—радоваться.
- 21. Послы, присланные къ народу нашему, разсказали намъ о вашей славъ и чести, и мы возрадовались прибытію ихъ
- 22. и записали сказанное ими въ народномъ совътъ такъ: Нуминій— сынъ Антіоха и Антипатръ сынъ Іасона, послы Іудейскіе, припіликъ намъ возобновить съ нами дружбу, —
- 23. и угодно было народу принять этихъ мужей съ честью и внести запись словъ ихъ въ открытыя народныя книги, на память народу Спартанскому. А списокъ съ этого мы написали для первосвященника Симона».
- 24. Послѣ того Симонъ послалъ Нуминія въ Римъ съ большимъ золотымъ щитомъ, вѣсомъ въ тысячу минъ, чтобы заключить съ ними союзъ.
- 25. Когда услышаль объ этомъ народъ, то сказаль: «какую благодарность воздадимъ мы Симону и сыновьямъ его?
- 26. Ибо онъ твердо стояль и братья его и домъ отца его, и отразили враговъ Израиля и доставили ему свободу».



- 27. И написали о томъ на мѣдныхъ доскахъ и выставили ихъ на столбахъ на горѣ Сіонъ. Вотъ списокъ написаннаго: «въ восемнадцатый день Елула сто семьдесятъ втораго года, это былъ третій годъ при первосвященникѣ Симонъ,—
- 28. въ Сарамели, въ великомъ собраніи священниковъ и народа и князей народныхъ и старъйшинъ страны объявлено намъ:
- 29. такъ-какъ много разъ бывали войны въ этой странѣ, то Симонъ—сынъ Маттаеіи, сынъ сыновъ Іарива, и братья его, подвергая себя опасности, противостали врагамъ народа своего, чтобы сохранить святилище его и законъ, и великою славою прославили народъ свой.
- 30. Іонаеанъ собралъ народъ свой и сдѣлался первосвященникомъ его, но онъ приложился къ народу своему.
- 31. Когда же враги ихъ вознамърились войти въ страну ихъ, чтобы разорить страну ихъ и простереть руки на святилище ихъ,
- 32. тогда возсталъ Симонъ—и воевалъ за народъ свой и издержалъ много собственныхъ денегъ, снабжая храбрыхъ мужей народа своего оружіемъ и давая имъ жалованье.
- 33. Онъ укрѣпилъ города Іудеи и Веосуру на границахъ Іудеи, гдѣ прежде находились оружія непріятелей, и поставилъ тамъ стражу изъ Іудеевъ,
- 34. также укрѣпилъ Іоппію при морѣ и Газару на предѣлахъ Азота, въ которой прежде обитали враги, и поселилъ тамъ Іудеевъ, снабдивъ эти мпста всѣмъ, что нужно было къ возстановленію ихъ.
- 35. И виділь народь діянія Симона и славу, какую старался онъ доставить народу своему, и поставиль его своимъ начальникомъ и первосвященникомъ за то, что все это сділаль онъ, и за справедливость и вітрность, которую онъ храниль къ племени своему, всячески стараясь возвысить народъ свой.
- 36. Во дни его руками его успѣшно изгнаны изъ страны язычники и занимавшіе городъ Давидовъ въ Іеру-

- салимъ, которые, устроивши себъ кръпость, выходили изъ нея и оскверняли
 все вокругъ святилища и много врелили святынъ.
- 37. Онъ поселилъ въ ней Гудеевъ и укрѣпилъ ее для безопасности страны и города и возвысилъ стѣны Герусалима.
- 38. Посему и царь Димитрій утвердиль за нимъ первосвященство
- 39. и причислилъ его къ друзьямъ своимъ и почтилъ его великою славою.
- 40. Ибо онъ услышаль, что Римляне назвали Іудсевъ друзьями и союзниками и братьями и съ честью приняли пословъ Симона,
- 41. что Іуден и священники согласились, чтобы Симонъ былъ у нихъ начальникомъ и первосвященникомъ на-въкъ, доколъ возстанетъ Пророкъ върный,
- 42. чтобъ онъ быль у нихъ военачальникомъ и имѣлъ попеченіе о святыхъ и поставлялъ ихъ надъ работами ихъ и надъ областью и надъ оружіями и надъ крѣпостями,
- 43. чтобъ имълъ попечение о святилищъ, и всъ слушались его, чтобы всъ договоры въ странъ писались на его имя, и чтобъ онъ одъвался въ порфиру и носилъ золотыя украшения.
- 44. И ни кому изъ народа и священниковъ да не будетъ позволено отмѣнить что-либо изъ сего или противорѣчить словамъ его, или безъ него созывать собраніе въ странѣ и одѣваться въ порфиру и носить золотую пряжку.
- 45. А кто сдълаетъ что-нибудь противъ сего, или отмънитъ что изъ сего, будетъ повиненъ».
- 46. И согласился весь народъ подчиниться Симону и поступать по словамъ симъ.
- 47. Симонъ принялъ и согласился быть первосвященникомъ и военачальникомъ и правителемъ Тудеевъ и священниковъ и начальствовать надъвсъми.
- 48. И решили начертать запись сію на медныхъ доскахъ и поставить ихъ въ ограде храма на видномъ месть.
 - 49. а списки съ нихъ положить



въ сокровищницъ, чтобъ имълъ ихъ | Симонъ и сыновья его.

ГЛАВА 15.

П прислаль Антіохъ, сынъ царя Димитрія, письма съ острововъ морскихъ къ Симону, великому священнику и правителю народа Іудейскаго, и всему народу.

2. Они · были такого содержанія: «царь Антіохъ Симону, первосвященнику и правителю народа, и народу

Іудейскому—радоваться.

- 3. Такъ-какъ люди зловредные овладъли царствомъ отцовъ нашихъ, то я кочу возвратить царство, чтобы возстановить его, какъ оно было прежде. Я набралъ множество войска и приготовилъ военные корабли;
- 4. и хочу пройти по области, чтобы наказать техъ, которые опустошили область нашу и разорили многіе города въ царстве.
- 5. Оставляю теперь за тобою всъ дани, какія уступали тебъ цари, бывшіе прежде меня, и другіе дары, какіе они уступали тебъ;
- 6. дозволяю тебѣ чеканить свою монету въ странъ твоей.
- 7. Герусалимъ и святилище пусть будутъ свободны; и всѣ оружія, которыя ты заготовилъ, и крѣпости, построенныя тобою, которыми ты владъешь, пусть остаются у тебя.

8. И всякій долгь царскій и будушіе царскіе долги отныні и навсегда

пусть будуть отпущены тебъ.

- 9. Когда же мы овладвемъ царствомъ нашимъ, тогда почтимъ тебя н народъ твой и храмъ великою честью, чтобы слава ваша стала известна по всей землъ».
- 10. Въ сто семъдесятъ четвертомъ году вступилъ Антіохъ въ землю отцовъ своихъ, и собрались къ нему всѣ войска, такъ-что оставшихся съ Трифономъ было немного.

11. И преследоваль его царь Антюхь, и онь убежаль въ Дору, кото-

рая при морѣ;

12. ибо онъ увиделъ, что обрушимись на него обды, и оставили его войска.

- 13. И пришелъ Антіохъ къ Доръ п съ нимъ сто двадцать тысячъ воиновъ и восемь тысячъ конницы
- 14. и окружить городъ, а корабли подошли съ моря, и тъсниль онъ городъ съ суши и моря и не давалъ ни кому ни выйти, ни войти.
- 15. Тогда пришель изъ Рима Нуминій и сопровождавшіе его съ письмами къ царямъ и странамъ, въ которыхъ было написано следующее:
- 16. «Левкій, консуль Римскій, царю Птоломею—радоваться.
- 17. Пришли къ намъ Іудейскіе послы, друзья наши и союзники, посланные отъ первосвященника Симона и народа Іудейскаго, возобновить давнюю дружбу и союзъ,
- 18. и принесли золотой щить въ тысячу минъ.
- 19. Итакъ мы заблагоразсудили написать царямъ и странамъ, чтобъ они не причиняли имъ зла и не воевали противъ нихъ и городовъ ихъ и страны ихъ, и не помогали воюющимъ противъ нихъ.
- 20. **Мы разсудили** принять отъ нихъ шитъ.
- 21. Итакъ если какіе зловредные люди убѣжали къ вамъ изъ страны ихъ,—выдайте ихъ первосвященнику Симону, чтобъ онъ наказалъ ихъ по закону ихъ».
- 22. То же самое написаль онъ царю Димитрію и Атталу, Аріараф'в и Арсаку,
- 23. и во всѣ области: и Сампсамѣ и Спартанцамъ, и въ Делосъ и въ Миндъ, и въ Сикіонъ и въ Карію, и въ Самосъ и въ Памфилію, и въ Ликію и въ Галикарнассъ, и въ Родосъ и въ Фасплиду, и въ Косъ и въ Сиду, и въ Арадъ и въ Гортину, и въ Кипду и въ Кипръ и въ Киринію.
- 24. Списокъ съ этихъ писемъ написали Симону первосвященнику.
- 25. Царь же Антіохъ обложилъ Дору вторично, нападая на нее со всёхъ сторонъ и устраивая машины, и заперъ Трифона такъ, что невозможно было ему ни войти, ни выйти.
- 26. И послалъ къ нему Симонъ двѣ тысячи избранныхъ мужей въ помощь



- ему, и серебро и золото, и довольно запасовъ;
- 27. но онъ не захотълъ принять это и отвергъ все, въ чемъ прежде условился съ нимъ, и отчуждился отъ него.
- 28. И послать къ нему Асиновія, одного изъ друзей своихъ, чтобы переговорить съ нимъ и сказать: «вы владѣете Іоппіею и Газарою, и крѣпостью Іерусалимскою—городами царства моего:
- 29. вы опустошили предълы ихъ и произвели великое поражение на землъ, и овладъли многими мъстами въ царствъ моемъ.
- 30. Итакъ отдайте теперь города, которые вы взяли, и дани съ тѣхъ мѣстъ, которыми вы владѣете внѣ предъловъ Іудейскихъ.
- 31. Если же не такъ, то дайте за нихъ пятьсотъ талантовъ серебра, и за опустошеніе, которое произвели, и за дани съ городовъ другіе пятьсотъ талантовъ; а если не дадите, то мы придемъ и будемъ сражаться съ вами».
- 32. И пришель Анновій, другь царя, въ Іерусалимъ, и когда увидёлъ славу Симона и сокровищницу съ золотою и серебряною утварью и окружающее великолепіе, то изумился и объявиль ему слова царя.
- 33. Симонъ сказаль ему въ отвътъ: «мы ни чужой земли не брали, ни господствовали надъ чужимъ, но емадъемъ наслъдіемъ отцовъ нашихъ, которое враги наши въ одно время неправедно присвоили себъ.
- 34. Мы же, улучивши время, опять возвратили себъ наслъдіе отцовъ на-
- 35. Что касается до Іоппіи и Газары, которыхъ ты требуешь, то онъ сами причинили много зла народу въ странъ нашей; за нихъ мы дадимъ сто талантовъ». На это Аеиновій ничего не отвъчаль;
- 36. но, съ досадою возвратившись къ царю, разсказалъ ему эти слова и о славъ Симона, и о всемъ, что видъть, и царь сильно разгитвался.
- 37. Трифонъ же, съвъ на корабль, убъжалъ въ Ореосіаду.

- 38. Тогда царь, сдёлавъ военачальникомъ приморской страны Кендевея, вручилъ ему пёшія и конныя войска
- 39. и приказалъ ему идти войною противъ Іудеи, приказалъ ему также построить Кедронъ и укрѣпить ворота, и какъ воевать съ народомъ: самъже парь погнался за Трифономъ.

40. И пришелъ Кендевей въ Іамнію и началъ вызывать на бой народъ и вторгаться въ Іудею и брать народъ

въ пленъ и убивать;

41. и построилъ Кедронъ и расположилъ тамъ конницу и войско, чтобъ они, выходя оттуда, обходили пути Іуден, какъ приказалъ ему царь.

ГЛАВА 16.

и разсказаль Симону, отпу своему, о томъ, что дълаль Кендевей.

- 2. Тогда Симонъ призвалъ двухъ старшихъ сыновей своихъ, Іуду и Іоанна, и сказалъ имъ: «я и братья мои и домъ отца моего воевали противъ враговъ Израиля отъ юности до сего дня и много разъ успъшно спасали руками нашими Израиля.
- 3. Но воть, я состарёлся, а вы по милости Божіей находитесь вы лётахь, арёлыхь: заступите мёсто мое и брата моего, идите и сражайтесь са народынашь, и да будеть съ вами помощь небесная».
- 4. И избралъ изъ страны двадцать тысячъ воиновъ и всадниковъ, и пошли они противъ Кендевея и ночевали въ Модинъ.
- 5. Вставши же утромъ, вышли на равнину, и вотъ многочисленное войско на встръчу имъ, пъшіе и конные, и между ними былъ потокъ.
- 6. И двинулся противъ нихъ самъ и народъ его, и видя, что народъ боится переходить потокъ, онъ перешелъ первый, и увидъли это воины и перешли за нимъ.
- 7. И раздълиль онъ народъ, поставивъ конныхъ среди пъщихъ; конница же непріятелей была весьма многочисленна.



8. И затрубили священными трубами; и Кендевей обратился въ бъгство и войско его, и пало у нихъ много раненыхъ, остальные же бъжали въ кръпость.

9. Тогда быль ранень Іуда, брать Іоанна; но Іоаннь преследоваль ихъ, доколе не пришель въ Кедронъ, ко-

торый онъ построиль.

- 10. И убѣжали они въ башни, находящіяся въ области Азота, но онъ сжегъ его огнемъ, и погибло изъ нихъ до двухъ тысячъ мужей; и возвратился онъ съ миромъ въ землю Іудейскую.
- 11. Птоломей же, сынъ Авува, поставленъ былъ военачальникомъ на равнинъ Іерихонской, и имълъ много серебра и золота;
- 12. ибо онъ быль зять первосвя-
- 13. И надмилось сердце его, и закоталь онъ овладать страною и далаль коварные замыслы противъ Симона и сыновей его, чтобы погубить ихъ.
- 14. Между тъмъ Симонъ, посъщая города страны и заботясь о потребностяхъ ихъ, пришелъ въ Іерихонъ, самъ и Маттаеія и Іуда, сыновья его, въ сто семьдесятъ седьмомъ году въ одиннадцатомъ мѣсяцъ,—это мѣсяцъ Саватъ.
- 15. И съ коварствомъ принялъ ихъ радушно сынъ Авувовъ въ небольшую крипость, называемую Докъ, имъ устроенную, и сдилалъ для нихъ большой пиръ и спряталъ тамъ людей.

16. И когда опьянълъ Симонъ и

- сыновья его, тогда всталь Птоломей и бывшіе при немъ, взяли оружія свои и вошли къ Симону во время пира, и убили его и двухъ сыновей его и нѣкоторыхъ изъ служителей его.
- 17. Такъ совершилъ онъ великое въроломство и воздалъ за добро зломъ.
- 18. Птоломей написаль объ этомъ и послаль къ царю, чтобы прислаль ему войско на помощь, и онъ предасть ему страну ихъ и города.
- 19. И нъкоторыхъ послалъ въ Газару убить Іоанна, а тысяченачальникамъ послалъ письма, чтобъ они пришли къ нему, и онъ дастъ имъ серебра и золота и подарки;

20. а другихъ послалъ овладёть Іерусалимомъ и горою храма.

- 21. Но нѣкто, прибѣжавъ къ Іоанну въ Газару, извѣстилъ его, что отецъ его и братья умерщвлены, и что *Птоломей* послалъ убить и его.
- 22. Услышавъ объ этомъ, Іоаннъ весьма смутился и, схвативъ мужей, пришедшихъ погубить его, убилъ ихъ, ибо узналъ, что они искали погубить его.
- 23. Прочія же дѣла Іоанна: и войны его и мужественные подвиги его, славно совершенные, и сооруженіе стѣнъ, имъ воздвигнутыхъ, и другія дѣянія его,
- 24. вотъ, они описаны въ книгъ дней первосвященства его, съ того времени, какъ сдълался онъ первосвященникомъ послъ отца своего.

вторая книга

МАККАВЕЙСКАЯ.

ГЛАВА 1.

Братьямъ Іудеямъ въ Египтътрадоваться; братья Іудеи въ Іерусалить и во всей странъ Іудейской желають счастливаго мира.

2. Да благодътельствуеть вамъ Богъ

- и да помянетъ завътъ Свой съ върными рабами Своими: Авраамомъ, Исаакомъ и Іаковомъ!
- 3. Да дастъ всѣмъ вамъ сердце, чтобы чтить Его и исполнять волю Его всѣмъ сердцемъ и усердною душею!
 - 4. Да откроетъ сердце ваше для

Digitized by Google

закона Его и повельній и даруеть мирь!

- 5. Да услышить моленія ваши и да будеть милостивь къ вамъ, и да не оставить вась во время бѣдствія!
- 6. Такъ нынъ здъсь мы молимся о васъ.
- 7. Въ царствованіе Димитрія, въ сто шестьдесять девятомъ году, мы Іудеи писали къ вамъ въ скорби и страданіяхъ, постигшихъ насъ въ тъ годы, какъ отложился Іасонъ и соумышленники его отъ святой земли и царства.
- 8. Они сожгли ворота и пролили невинную кровь. Тогда мы молились Господу и были услышаны, и приносили жертву и семидаль и возжигали свётильники и предлагали хлёбы.
- 9. И нынъ совершайте праздникъ кущей въ мъсяцъ Хаслевъ.
- 10. Въ сто восемьдесять восьмомь году живущіе въ Герусалимѣ и въ Гудеѣ, и старѣйшины и Гуда Аристовулу, учителю царя Птоломея, происходящему изъ рода помазанныхъ священниковъ, и пребывающимъ въ Египтѣ Гудеямъ—радоваться и здравствовать.
- 11. Избавленные Богомъ отъ великихъ опасностей, мы торжественно благодаримъ Его, какъ бы сражавіпіеся противъ царя,
- 12. такъ-какъ Онъ изгналъ ополчившихся на святый градъ.
- 13. Ибо когда парь пошель въ Персію и съ нимъ войско, которое казалось непобъдимымъ, они поражены были въ храмъ Нанеи чрезъ обманъ, употребленный жрецами Нанеи.
- 14. Именно, когда Антіохъ, какъ-бы наміреваясь сочетаться съ нею, пришель на то місто, а бывіпіе съ нимъ друзья пришли взять деньги какъ приданое,
- 15. и жрецы Нанеи предложили ихъ, и Антіохъ съ немногими вошелъ во внутренность храма, —тогда они заключили храмъ, какъ только вошелъ Антіохъ,
- 16. и, отворивши потаенное отверстіе въ сводъ, стали бросать камни и поразили предводителя и бывшихъ съ нимъ, и разсъкши на части и

- отрубивши головы, выбросили ихъ къ находившимся снаружи.
- 17. Во всемъ благословенъ Богъ нашъ, предавшій нечестивцевъ.
- 18. Итакъ, намъреваясь въ двадцать пятый день Хаслева праздновать очищеніе храма, мы почли нужнымъ извъстить васъ, чтобъ и вы совершили праздникъ кущей и огня подобно тому, какъ Неемія, построивъ храмъ и жертвенникъ, принесъ жертву.
- 19. Ибо когда отцы наши отведены были въ Персію, тогда благочестивые священники, взявши огня съ жертвенника тайно, скрыли его во глубинъ колодезя, имъвшаго безводное дно, и въ немъ безопасно сохранили его, такъ-какъ ни кому неизвъстно было это мъсто.
- 20. По прошествій же многихь літь, когда угодно было Богу, Неемія, присланный оть Персидскаго царя, послаль за симъ огнемъ потомковътьхъ священниковъ, которые скрыли его. Когда же объявили намъ, что не нашли огня, а только густую воду,
- 21. тогда онъ приказаль имъ почерпнувши принесть ея; и когда потомъ приготовлены были жертвы, Неемія приказаль священникамъ окропить этою водою дрова и положенное на нихъ.
- 22. Когда же это было сдълано, и наступило время, когда просіяло солнце, прежде закрытое облаками, тогда восиламенился большой огонь, такъ-что всъ удивились.
- 23. Священники же, доколъ горъда жертва, совершали молитву, священники и всъ; Іонаванъ начиналъ, а прочіе припъвали, какъ и Неемія.
- 24. Молитва же была такая: «Господи, Господи Боже, Создателю всёхъ, страшный и сильный, и праведный и милостивый, единый Царь и благодётель,
- 25. единый податель всего, единый праведный и всемогущій и візчный, избавляющій Изранля отъ всякаго зла, избравшій отцовъ и освятившій ихъ!
- 26. прими жертву сію за весь народъ Твой — Изранля, и сохрани сей удълъ Твой и освяти его;

- 27. собери разсѣяніе наше, освободи порабощенныхъ язычниками, призри на уничиженныхъ и презрѣнныхъ, и да познаютъ язычники, что Ты—Богъ нашъ:
- 28. покарай угнетающихъ и обижающихъ насъ съ надменіемъ;
- 29. насади народъ Твой на святомъ мъстъ Твоемъ, какъ сказалъ Моисей».
- 30. Священники воспѣвали при семъ торжественныя пѣсни.
- 31. Когда же жертва была сожжена, Неемія приказалъ оставшеюся водою полить большіе камни.
- 32. Какъ только это было исполнено, вспыхнуло пламя, но отъ свъта, возсіявшаго отъ жертвенника, оно исчезло.
- 33. Когда это событіе сдѣлалось извѣстнымъ, и донесено было царю Персовъ, что въ томъ мѣстѣ, гдѣ переселенные священники скрыли огонь, оказалась вода, которою Неемія и бывшіе съ нимъ освятили жертвы,—
- 34. царь, по изследовании дела, оградиль это место, какъ священное.
- 35. И тъмъ, къ кому царь благоволилъ, онъ раздавалъ много даровъ, которые самъ получалъ.
- 36. Бывшіе съ Нееміею прозвали это мъсто Неетаръ, что значитъ: очищеніе; многими же называется оно Неотай.

ГЛАВА 2.

Въ записяхъ пророка Іеремін находится, что онъ приказалъ переселяемымъ взять отъ огня, какъ показано,

- 2. и какъ заповъдалъ пророкъ, давъ переселяемымъ законъ, чтобъ они не забывали повелъній Господнихъ и не заблуждались мыслями своими, смотря на золотые и серебряные кумиры и на украшеніе ихъ.
- 3. Говоря и другое, подобное сему, онъ увъщевалъ ихъ не удалять закона изъ сердца своего.
- 4. Было также въ писанін, что сей пророкъ, по бывшему ему божествен-

- ному откровенію, повелёль скиніи и ковчегу слёдовать за нимь, когда онь восходиль на гору, съ которой Моисей восшедь видёль наслёдіе Божіе.
- Пришедъ туда, Іеремія нашелъ жилище въ пещерѣ и внесъ туда скинію и ковчегъ и жертвенникъ кадильный, и заградилъ входъ.
- 6. Когда потомъ пришли нъкоторые изъ сопутствовавшихъ, чтобы замътить входъ, то не могли найти его.
- 7. Когда же Іеремія узналь о семь, то, упрекая ихъ, сказаль, что это мьсто останется неизвыстнымь, доколь Богь умилосердившись не собереть сонма народа.
- 8. И тогда Господь покажеть его, и явится слава Господня и облако, какъ явилось при Моисев, какъ и Соломонъ просилъ, чтобъ особенно святилось мъсто.
- 9. Было сказано и то, какъ онъ, исполненный премудрости, принесъ жертву обновленія и совершенія храма.
- 10. Какъ Моисей молился Господу, и сошель огонь съ неба и потребиль жертву, такъ и Соломонъ молился, и сошедшій огонь истребиль жертвы всесожженія.
- 11. И сказаль Моисей: «такъ-какъ жертва о гръхъ не употреблена въ пищу, то потреблена огнемъ».
- 12. Точно такъ и Соломонъ торжествовалъ восемь дней.
- 13. Повъствуется также въ записяхъ и памятныхъ книгахъ Нееміи, какъ онъ, составляя библіотеку, собралъ сказанія о царяхъ и пророкахъ и о Давидъ и письма царей о священныхъ приношеніяхъ.
- 14. Подобнымъ образомъ и Іуда затерянное, по случаю бывшей у насъ войны, все собралъ, и оно есть у насъ.
- 15. Итакъ если вы имъете въ этомъ надобность, пришлите людей, которые вамъ доставять.
- 16. Намъреваясь праздновать очищение, мы писали вамъ объ этомъ; хорошо сдълаете и вы, если будете праздновать эти дни.

⁽²⁹⁾ Второзак. 30, 4. 2 Маккав. 4, 10. 3 Ездр. 1, 30. Неем. 1, 9. Гл. 2. (1) 2 Маккав. 1, 19. (2) Варух. 4, 37. (4) Второзак. 34, 1. (8) Исход. 40, 34. 3 Царств. 8, 22. (10) Левит. 9, 24. 2 Парадином. 5, 14; 6, 3—4; 7, 1. (11) Левит. 10, 16—17.

- 17. Богъ же, сохранившій весь народъ Свой и возвратившій всѣмъ наслѣдіе и царство и священство и святилище,
- 18. какъ объщалъ въ законъ,—надъемся на Бога,—Онъ скоро помилуетъ насъ и соберетъ отъ поднебесной въ мъсто святое.
- 19. Ибо Онъ избавилъ насъ отъ великихъ бѣдъ и очистилъ мѣсто.
- 20. О делахъ же Іуды Маккавея и братьевъ его и объ очищении великаго храма и обновлении жертвенника,
- 21. также о войнахъ противъ Антіоха Епифана и противъ сына его Евпатора,
- , 22. и о бывшихъ съ неба явленіяхъ тъмъ, которые подвизались за Іудеевъ столь ревностно, что, бывши весьма малочисленны, очищали всю страну и преслъдовали многочисленныя толпы непріятелей,
- 23. и возсоздали славный во всей вселенной храмъ и освободили городъ, и возстановили клонившеся къ разрушеню законы, когда Господь съ великимъ снисхожденемъ умилосердился налъ ними;
- 24. о всемъ этомъ изложенное Іасономъ Киринейскимъ въ пяти книгахъ мы попытаемся кратко начертать въ одной книгъ.
- 25. Ибо, имъя въ виду множество числъ и трудность, происходящую отъ обилія содержанія, для желающихъ заняться историческими повъствованіями,
- 26. мы озаботились доставить душевное назиданіе желающимъ читать, облегченіе старающимся удержать въ памяти, и всёмъ, кому случится читать, пользу;
- 27. хотя для насъ, принявшихъ на себя трудъ сокращенія, это не легкое дъло, требующее напряженія и бдительности,
- 28. какъ нелегко бываетъ тому, кто готовитъ пиршество и желаетъ пользы другимъ. Но, имѣя въ виду благодарностъ многихъ, мы охотно принимаемъ на себя этотъ трудъ,
 - 29. предоставляя точное изложение

- подробностей историку и стараясь последовать примерамъ сокращеннаго изложенія.
- 30. Ибо какъ строителю новаго дома предлежитъ заботиться обо всемъ строеніи, а тому, кто долженъ заняться рѣзьбою и живописью, надлежитъ изыскивать только потребное къ украшенію, такъ мы думаемъ и о себъ.
- 31. Углубляться и говорить обо всемъ и изслёдовать каждую частность— свойственно начальному писателю исторіи.
- 32. Тому же, кто дълаетъ сокращеніе, должно быть предоставлено преследовать только краткость речи и избегать подробныхъ изысканій.
- 33. Итакъ, въ связи съ сказаннымъ, начнемъ теперь повъствованіе, ибо не разумно увеличивать предисловіе къ исторіи, а самую исторію сокращать.

ГЛАВА 3.

Погда въ святомъ градѣ жили еще въ полномъ мирѣ, и тщательно соблюдались законы, по благочестію и отвращенію отъ зла первосвященника Оніи.

- 2. бывало, и сами цари чтили это мъсто и прославляли святилище отличными дарами,
- 3. такъ-что и Селевкъ, царь Азіи, даваль изъ своихъ доходовъ на всъ издержки, потребныя для жертвеннаго служенія.
- 4. Но нъкто Симонъ изъ колъна Веніаминова, поставленный попечителемъ храма, вошелъ въ споръ съ первосвященникомъ о нарушеніи законовъ въ городъ.
- 5. И какъ онъ не могъ превозмочь Оніи, то пошель къ Аполлонію, сыну Орасея, который въ то время быль военачальникомъ Келе-Сиріи и Финикіи,
- 6. и объявиль ему, что Іерусалимская сокровищница наполнена несмътными богатствами, равно какъ несчетное множество денегъ скоплено, и нътъ въ нихъ нужды для приноше-

нія жертвъ, но все это можетъ быть обращено во власть царя.

- 7. Аполлоній же, увидъвшись съ царемъ, объявиль ему объ означенныхъ богатствахъ, а онъ, назначивъ Иліодора, поставленнаго надъ государственными дълами, послалъ его и далъ приказъ вывезти упомянутыя сокровища.
- 8. Иліодоръ тотчасъ отправился въ путь, подъ предлогомъ обозрѣнія городовъ Келе-Сиріи и Финикіи, а на самомъ дѣлѣ для того, чтобъ исполнить волю царя.
- 9. Прибывъ же въ Герусалимъ и бывъ дружелюбно принятъ первосвященникомъ города, онъ сообщилъ ему о сдѣланномъ указаніи и объявилъ, за чѣмъ пришелъ, притомъ спрашивалъ: дѣйствительно ли все это та́къ?
- 10. Хотя первосвященникъ показалъ, что это есть ввъренное на сохранение имущество вдовъ и сиротъ.
- 11. и частью Гиркана, сына Товін, мужа весьма знаменитаго, а не такъ, какъ клеветалъ нечестивый Симонъ, и что всего четыреста талантовъ серебра и двъсти золота;
- 12. обижать же положившихся на святость мъста, на уваженіе и неприкосновенность храма, чтимаго во всей вселенной, никакъ не слъдуетъ.
- 13. Но Иліодоръ, им'вя царскій приказъ, р'вшительно говорилъ, что это должно быть взято въ царское казнохранилище.
- 14. Назначивъ день, онъ вошелъ, чтобы сдълать осмотръ этого, и про-изошло немалое волнение во всемъ горолъ.
- 15. Священники въ священныхъ одеждахъ, повергшись предъжертвенникомъ, взывали на небо, чтобы Тотъ, Который далъ законъ о ввѣряемомъ святилищу имуществѣ, въ цѣлости сохранилъ его ввѣрившимъ.
- 16. Кто смотрѣлъ на лице первосвященника, испытывалъ душевное потрясеніе; ибо взглядъ его и измѣнившійся цвѣтъ лица обличалъ въ немъ душевное смущеніе.
- 17. Его объядъ ужасъ и дрожаніе тыла, изъ чего явна была смотрѣвшимъ скорбь его сердца.

- 18. Иные семьями выбъгали изъ домовъ на всенародное моленіе, ибо предстояло священному мъсту испытать поруганіе;
- 19. женщины, опоясавши грудь вретищами, толпами ходили по улицамъ; уединенныя дѣвы иныя бѣжали къ воротамъ, другія—на стѣны, а иныя смотрѣли изъ оконъ,
- всѣ же, простирая къ небу руки, молились.
- 21. Трогательно было, какъ народъ толпами бросался ницъ, а сильно смущенный первосвященникъ стоялъ въ ожиланіи.
- 22. Они умоляли Вседержителя Бога ввъренное сохранить въ цълости ввърившимъ.
- 23. А Иліодоръ исполнялъ предположенное.
- 24. Когда же онъ съ вооруженными людьми вошелъ уже въ сокровищницу, Господь отцовъ и Владыка всякой власти явилъ великое знаменіе: всі, дерзнувшіе войти съ нимъ, бывши поражены страхомъ силы Божіей, пришли въ изнеможеніе и ужасъ,
- 25. ибо явился имъ конь со страшнымъ всадникомъ, покрытый прекраснымъ покровомъ: быстро несясь, онъ поразилъ Иліодора передними копытами, а сидъвшій на немъ, казалось, имълъ золотое всеоружіе.
- 26. Явились ему и еще другіе два юноши, цвтущіе силою, прекрасные видомъ, благолтино одттые, которые, ставши съ той и другой стороны, непрерывно бичевали его, налагая ему многія раны.
- Когда онъ внезапно упалъ на землю и объятъ былъ великою тьмою, тогда подняли его и положили на носилки.
- 28. Того, который съ большою свитою и тёлохранителями только-что вошель въ означенную сокровищницу, вынесли какъ безпомощнаго, ясно познавши всемогущество Божіе.
- 29. Божественною силою онъ повергнутъ быль безгласнымъ и лишеннымъ всякой надежды и спасенія.
- 30. Они же благословляли Господа, прославившаго Свое жилище; и храмъ, который незадолго предъ тъмъ на-



полненъ былъ страхомъ и смущеніемъ, явленіемъ Господа Вседержителя наполнился радостью и веселіемъ.

- 31. Вскоръ нъкоторые изъ близкихъ Иліодора пришедши умоляли Онію призвать Всевышняго и даровать жизнь лежавшему уже при послъднемъ издыханіи.
- 32. Первосвященникъ, опасаясь, чтобы царь не подумалъ, что сдёлано Іудеями какое-нибудь злоумышленіе противъ Иліодора, принесъ жертву объ его спасеніи.
- 33. Когда же первосвященникъ приносилъ умилостивительную жертву, тъ же юноши опять явились Иліодору, украшенные тъми же одеждами, и представши сказали ему: «воздай великую благодарность первосвященнику Оніи, ибо для него Господь дароваль тебъ жизнь;
- 34. ты же, наказанный отъ Него, возвъщай всъмъ великую силу Бога». И, сказавши сіе, онистали невидимы.
- 35. Иліодоръ же, принесши жертву Господу и объщавъ многіе объты Сохранившему ему жизнь и возблагодаривъ Онію, возвратился съ воинами къ царю,
- 36. и предъ всёми свидётельствоваль о дёлахъ Великаго Бога, которыя онъ видёлъ своими глазами.
- 37. Когда же царь спросиль Иліодора, кто быль бы способень, чтобъ еще разь послать въ Іерусалимъ, онъ отвъчаль:
- 38. «если ты имъещь какого-нибудь врага и противника твоему правленію, то пошли его туда, и встрътишь его наказаннымъ, если только останется онъ въ живыхъ, ибо на мъстъ семъ истинно пребываетъ сила Божія:
- 39. Онъ Самъ, обитающій на небѣ, есть стражъ и заступникъ того мѣста, и приходящихъ съ злымъ намѣреніемъ поражаетъ и умерщвляетъ».
- 40. Вогъ, что произошло съ Илюдоромъ, и такъ спасена сокровищница храма.

ГЛАВА 4.

А выше упоминаемый Симонъ, сдълавшись предателемъ сокровищъ

- и отечества, клеветаль на Онію, будто онъ самъ поощряль Иліодора и быль виновникомъ золъ.
- 2. Благодътеля города, попечителя о соплеменникахъ и ревнителя законовъ дерзалъ онъ называть противникомъ правительства.
- 3. Когда же вражда дошла до того, что чрезъ одного изъ довъренныхъ людей Симона стали совершаться убійства,
- 4. тогда Онія, видя, что борьба опасна, что Аполлоній, какъ военачальникъ Келе-Сиріи и Финикіи, неистовствуетъ, увеличивая злобу Симона,
- 5. отправился къ царю, не какъ обвинитель согражданъ, но имъя въ виду пользу каждаго и всего народа,
- 6. ибо онъ видѣлъ, что безъ парской попечительности невозможно мирно устроить дѣла, и Симонъ не оставитъ своего безумія.
- 7. Но когда умеръ Селевкъ, и получилъ царство Антіохъ, по прозванію Епифанъ, тогда домогался священноначалія Іасонъ, братъ Онін,
- 8. объщавъ царю при свиданіи триста шестьдесять талантовъ серебра и съ нъкоторыхъ доходовъ восемьдесять талантовъ.
- 9. Сверхъ того объщалъ и еще подписать сто пятьдесятъ талантовъ, если предоставлено ему будетъ властью его устроить училище для тълеснаго упражненія юношей и писать Іерусалимлянъ Антіохіянами.
- 10. Когда царь далъ согласіо, и онъ получиль власть, тотчасъ началъ склонять одноплеменниковъ своихъ къ Еллинскимъ правамъ.
- 11. Онъ отвергъ человѣколюбиво предоставленныя Гудеямъ царскія льготы по ходатайству Іоанна, отпа Евполемова, который предпринималъ посольство къ Римлянамъ о дружоѣ и союзѣ; нарушая законныя учрежденія, онъ вводилъ противные закону обычав.
- 12. Намфренно подъ самою крепостью построилъ онъ училище для телеснаго упражнения юношей и, привлекши лучшихъ изъ юношей, подводилъ ихъ подъ срамную покрышку.
 - 13. Такъ явилась склонность



- къ Еллинизму и сближение съ иноплеменничествомъ вслъдствие непомърнаго нечестия Іасона, этого безбожника, а не первосвященника,
- 14. такъ-что священники перестали быть ревностными къ служенію жертвеннику и, презирая храмъ и нерадя о жертвахъ, спышили принимать участіе въ противныхъ закону играхъ палестры по призыву бросаемаго диска.
- 15. Ни во что ставили они отечественный почеть; только Еллинскія почести признавали наилучшими.
- 16. За это постигло ихъ тяжкое посъщение, и тъ самые, которымъ они соревновали въ образъ жизни и хотъли во всемъ уподобиться, стали ихъ врагами и мучителями;
- 17. ибо нечестиво поступать противъ Божественныхъ законовъ невозможно ненаказанно, какъ показываетъ наступающее за тъмъ время.
- 18. Когда праздновались въ Тиръ пятилътнія игры, и царь присутствоваль тамъ,
- 19. тогда нечестивый Іасонъ послаль туда зрителями Антіохіянъ изъ Іерусалима, чтобы доставить триста драхмъ серебра на жертву Геркулесу; но сами принесшіе просили не употреблять ихъ на жертву, считая это неприличнымъ, а назначить на другіе расходы:
- 20. итакъ имъ посланы эти деньги въ жертву Геркулесу отъ имени посылавшаго, а принесшими они обращены на устройство гребныхъ судовъ.
- 21. Когда затыть Аполлоній, сынъ Менесоея, посланъ быль въ Египеть по случаю восшествія на престоль царя Птоломея Филометора, Антіохъ заподозриль его враждебнымъ себъ п началъ стараться обезопасить себя противъ него; посему, отправившись въ Іоппію, онъ пришелъ въ Іерусалимъ.
- 22. Великолъпно принятый Іасономъ и городомъ, онъ вошелъ при свътильникахъ и восклицанияхъ, и оттуда отправидся съ войскомъ въ Финикію.
- 23. По прошествій трехъ лѣтъ Іасонъ послалъ Менелан, брата вышеозначеннаго Симона, чтобъ онъ доставиль царю деньги и сдѣлалъ представленіе о нѣкоторыхъ нужныхъ дѣлахъ.

- 24. Онъ же, представившись царю и польстивъ его власти, восхитилъ себъ священноначаліе, надбавивъ триста талантовъ серебра противъ Іасона.
- 25. Получивъ отъ царя приказанія, онъ возвратился, не принесши съ собою ничего достойнаго первосвященства, а только гнѣвъ жестокаго тирана и ярость дикаго звѣря.
- 26. Такъ Іасонъ, обманувшій своего брата, самъ былъ обманутъ другимъ, и какъ изгнанникъ удалился въ страну Аммонитскую.
- 27. Менелай же получилъ власть, но нисколько не заботился объ объщанныхъ царю деньгахъ, хотя Состратъ, начальникъ городской кръпости, и дълалъ требованія,
- 28. ибо на немъ лежалъ сборъ даней; по этой причинъ оба они были вызваны паремъ.
- 29. Менелай оставиль преемникомъ первосвященства брата своего Лисимаха, а Сострать—Кратита, начальника Кипрянъ.
- 30. Въ то время, какъ это происходило, взбунтовались Тарсяне и Маллоты за то, что они отданы были въ даръ Антіохидъ, наложницъ царской.
- 31. Посему царь поспѣшно отправился, чтобы привести дѣла въ порядокъ, оставивъ вмѣсто себя Андроника, одного изъ почетныхъ сановниковъ.
- 32. Тогда Менелай, думая воспользоваться благопріятнымъ случаемъ, похитиль изъ храма нѣкоторые золотые сосуды и подарилъ Андронику, а другіе продалъ въ Тирѣ и окрестныхъ городахъ.
- 33. Върно дознавъ о томъ, Онія изобличиль его и удалился въ безопасное мъсто—Дафну, лежащую при Антіохіи.
- 34. Посему Менелай, улучивъ наединъ Андроника, просилъ его убить Онію; и онъ, пришедъ къ Оніи и коварно увърнвъ его, давъ руку съ клятвою, хотя и былъ въ подоэръніи, убъдилъ его выйти изъ убъжища и тотчасъ убилъ, не устыдившись правды.
 - 35. Этимъ раздражены были не



только Іудеи, но и многіе изъ другихъ народовъ, и негодовали на беззаконное убійство этого мужа.

36. Когда же царь возвратился изъ странъ Киликіи, то бывшіе въ городѣ Іудеи съ вознегодовавшими Еллинами донесли ему, что Онія убить безвинно.

37. Антіохъ, душевно огорченный и тронутый сожальніемъ, оплакиваль добродьтель и великое благочиніе умершаго,

- 38. и въ гибвв на Андроника, тотчасъ совлекши съ него порфиру и изодравъ одежды, приказалъ водить его по всему городу и на томъ самомъ мъстъ, гдъ онъ злодъйски погубилъ Онію, казнить убійцу, чъмъ Господь воздалъ ему заслуженное наказаніе.
- 39. Когда же въ городъ были произведены многія святотатства Лисимахомъ, съ соизволенія Менелая, и разнесся о томъ слухъ, то народъ возсталъ на Лисимаха, ибо похищено было множество золотыхъ сосудовъ.
- 40. Когда возсталь народь, исполненный гита, то Лисимахь вооружиль до трехь тысячь человъкъ и началь беззаконное насиліе подъ предводительствомъ одного тирана, стараго лътами и не менъе застаръвшаго въ безуміи.
- 41. Увидъвши такое насиліе Лисимаха, одни схватили камни, другіе толстые колья, а иные, хватая съ земли пыль, бросали все вмѣстѣ на людей Лисимаха,
- 42. и такимъ образомъ многихъ изъ нихъ ранили, другихъ поразили, и всъхъ обратили въ бъгство, а самого святотатца умертвили близъ сокровищницы.
- 43. Объ этомъ состоялся судъ надъ Менелаемъ.
- 44. Когда царь прибыль въ Тиръ, то посланные отъ собранія старъйшинь три мужа представили ему жалобу.
- 45. Менелай, уже взятый, объщаль Птоломею, сыну Дорименову, большія деньги, если онъ упросить за него царя.
- 46. И Птоломей, отозвавъ царя въ притворъ подъ предлогомъ отдохновенія, извратилъ дъло.

- 47. Менелая, виновника всего зда, освободиль отъ обвиненій, а несчастныхъ, которые, еслибы и предъ Скиеами говорили, были бы отпущены неосужденными, осудиль на смерть.
- 48. Такъ скоро понесли неправедную казнь говорившіе въ защиту города, народа и священныхъ сосудовъ.
- 49. Тиряне, негодуя на то, щедро доставили потребное для погребенія ихъ
- 50. А Менелай, при любостяжаніи начальствующихъ, удержалъ за собою власть и, возрастая въ злобъ, сдълался жестокимъ врагомъ гражданъ.

ГЛАВА 5.

Около этого времени Антіохъ предпринялъ другой походъ въ Египеть.

- 2. Случилось, что надъ всѣмъ городомъ почти въ продолжения сорока дней являлись въ воздухѣ носившіеся всадники въ золотыхъ одеждахъ и наподобіе воиновъ вооруженные копьями,
- 3. и стройные отряды конницы, и нападенія и отступленія съ объихъ сторонъ, обращеніе щитовъ, множество копьевъ и взмахи мечей, бросаніе стрълъ и блескъ золотыхъ доспъховъ и всякаго рода вооруженія.
- 4. Почему всѣ молились, чтобъ это явленіе было ко благу.
- 5. Когда потомъ разнесся ложный слухъ, будто Антіохъ умеръ, Іасонъ, собравъ не менфе тысячи мужей, сдълалъ внезапное нападеніе на городъ; когда они взошли на стъну и наконецъ городъ былъ взятъ, Менелай убъжалъ въ кръпость.
- 6. А Іасонъ нещадно производиль кровопролитіе между своими согражданами, не размышляя о томъ, что успѣхъ противъ одноплеменниковъ есть величайшее несчастіе, и воображая получить трофен какъ-бы надъ врагами, а не одноплеменными.
- 7. Впрочемъ онъ не достигъ начальства, а концемъ его злоумышленій было то, что онъ съ позоромъ, какъ бъглецъ, опять ушелъ въ страну Аммонитскую.
- 8. Концемъ его злобной жизни было то, что обвиненный предъ Аретою,



- владѣтелемъ Аравійскимъ, онъ бѣгалъ изъ города въ городъ, всѣми преслѣдуемый и ненавидимый, какъ отступникъ отъ законовъ, и презираемый, какъ врагъ отечества и согражданъ, былъ изгнанъ въ Египетъ.
- 9. Тотъ, который столь многихъ изгналъ изъ отечества, самъ погибъ на чужой сторонв, пришедъ къ Лакедемонянамъ и надъясь, по сродству про-исхожденія, найти у нихъ прибъжище.
- 10. Оставившій многихъ безъ погребенія, онъ самъ остался неоплаканнымъ и не удостоенъ ни погребенія, ни отеческаго гроба.
- 11. Когда все происшедшее дошло до слуха царя, онъ подумаль, что Іудея отлагается отъ него, поднялся изъ Египта, разсвиръпъвъ въ душъ, и взялъ городъ вооруженною рукою.
- 12. Онъ приказаль воинамъ нещадно бить встхъ, кто попадется, и умерщвлять, кто станетъ скрываться въ ломы.
- 13. Такъ совершилось избіеніе юныхъ и старыхъ, умерщвленіе мужей, женъ и дътей, закланіе дъвъ и младенцевъ.
- 14. Въ продолжении трехъ дней погибло восемьдесятъ тысячъ: сорокъ тысячъ пало отъ руки убійцъ, и не меньше убитыхъ было продано.
- 15. Но, не удовольствовавшись этимъ, онъ дерзнулъ войти въ святвйний на всей землъ храмъ, имъя проводникомъ Менелая, этого предателя законовъ и отечества.
- 16. Скверными руками принимая священные сосуды и иныя вещи, пожертвованныя отъ другихъ царей на возвеличение и славу и честь святаго мъста, восхищая нечестивыми руками, раздавалъ.
- 17. И превознесся Антіохъ въ своихъ мысляхъ, не разумъя, что Господь на краткое время прогиъвался за гръхи обитающихъ въ городъ, почему и осталось безъ призрънія это мъсто.
- 18. Еслибы они не были объяты многими грѣхами, тогда подобно Иліодору, посланному царемъ Селевкомъ осмотрѣть сокровищницу, и онъ, дишь только бы вторгся, тотчасъ быль бы наказанъ и оставилъ бы свою дерзость.

- 19. Но Господь избраль не для мѣста народь, а для народа—это мѣсто.
- 20. Посему и самое мѣсто, сдѣлавшись причастнымъ бывшимъ народнымъ несчастіямъ, пріобщилось потомъ благодѣяній Господа и, бывъ оставлено Всемогущимъ во гнѣвѣ, опять, съ умилостивленіемъ Верховнаго Владыки, возстало во всей славѣ.
- 21. Итакъ Антіохъ, похитивъ изъ храма тысячу восемьсотъ талантовъ, поспъшно удалился въ Антіохію, въ превозношения сердца находя возможнымъ сдълать землю судоходною и море сухопутнымъ.
- 22. Между тъмъ онъ оставилъ приставниковъ, чтобъ угнетать народъ, въ Іерусалимъ Филиппа, родомъ Фригійца, нравомъ же человъка еще болъе жестокаго, нежели каковъ былъ поставившій его,
- 23. а въ Гаризинъ—Андроника, и сверхъ того Менелая, который превзошелъ прочихъ злобою къ жителямъ и имълъ враждебное расположение къ гражданамъ Гудейскимъ.
- 24. Онъ послаль виновника нечестія—Аполлонія съ двадцатью двумя тысячами войска, повельвъ всъхъ взрослыхъ избить, а женщинъ и дътей продавать.
- 25. Онъ же, пришедъ въ Іерусалимъ и притворно храня миръ, педлилъ до святаго дня субботы и, застигши Іудеевъ во время покоя, велълъ своимъ людямъ вооружиться.
- 26. Всёхъ, вышедшихъ на это зрелище, онъ умертвилъ и, вторгшись съ войскомъ въ городъ, избилъ множество народа.
- 27. А Іуда Маккавей, десятый въ родъ своемъ, удалился въ пустыню и жилъ со своими приверженцами въ горахъ по подобію звърей, питаясь травами, чтобы не сдълаться причастнымъ оскверненія.

ГЛАВА 6.

Спустя немного времени царь послаль одного старца Аеннянина принуждать Іудеевъ отступить отъ законовъ отеческихъ и не жить по законамъ Божіимъ,



- 2. а также осквернить храмъ Іерусалимскій и наименовать его храмомъ Юпитера Олимпійскаго, а храмъ въ Гаризинъ, такъ-какъ обитатели того мъста пришельцы, храмомъ Юпитера страннопріимнаго.
- 3. Тяжело и невыносимо было для народа наступившее бъдствіе.
- 4. Храмъ наполнился любодъйствомъ и безчиніемъ отъ язычниковъ, которые, обращаясь съ блудницами, смъщивались съ женщинами въ самыхъ священныхъ притворахъ и вносили внутрь вещи недозволенныя.
- 5. И жертвенникъ наполнился непотребными, запрещенными закономъ вещами.
- 6. Нельзя было ни хранить субботи, ни соблюдать отеческихъ праздниковъ, ни даже называться Гудеемъ.
- 7. Съ тяжкимъ принужденіемъ водили ихъ каждый мѣсяцъ въ день рожденія царя на идольскія жертвы, а на праздникѣ Діониса принуждали Іудеевъ въ плющевыхъ вѣнкахъ идти въ торжественномъ ходъ въ честь Ліониса.
- 8. Такое повельніе вышло и сосъднимъ Еллинскимъ городамъ, по наущенію Птоломея, чтобъ они такъ же дъйствовали противъ Іудеевъ и заставляли ихъ приносить идольскія жертвы,
- 9. а не соглашавшихся переходить къ Еллинскимъ обычаямъ убивали. Тогда-то можно было видъть настоящее бъдствіе.
- 10. Двъ женщины обвинены были въ томъ, что обръзали своихъ дътей; и за это, привъсивши къ сосцамъ ихъ младенцевъ и предъ народомъ проведши по городу, низвергли ихъ со стъны.
- 11. Другіе біжали въ ближнія пещеры, чтобы втайні праздновать седьмый день, но, бывши указаны Филиппу, были сожжены, ибо неправеднымъ считали защищаться по уваженію къ святости дня.
- 12. Тѣхъ, кому случится читать эту книгу, прошу не страшиться напастей и уразумъть, что эти страданія слу-

- жатъ не къ погубленію, а къ вразумленію рода нашего.
- 13. Ибо то самое, что нечестивцамъ не дается много времени, но скоро подвергаются они карамъ, есть знаменіе великаго благодъянія.
- 14. Ибо не такъ, какъ къ другимъ народамъ продолжаетъ Господь долготеривніе, чтобы карать ихъ, когда они достигнутъ полноты гръховъ, не такъ судилъ Онъ о насъ,
- 15. чтобъ покарать насъ послѣ, когда уже достигнемъ до конца грѣховъ.
- 16. Онъ никогда не удаляеть отъ насъ Своей милости и, наказывая несчастіями, не оставляєть Своего народа.
- 17. Впрочемъ пусть будеть это сказано на память намъ: послъ этихъ немногихъ словъ возвратимся къ повъствованію.
- 18. Быль нѣкто Елеазаръ, изъ первыхъ книжниковъ, мужъ уже достигшій старости, но весьма красивой наружности. Его принуждали, раскрывая ему ротъ, ѣсть свиное мясо.
- 19. Предпочитая славную смерть опозоренной жизни, онъ добровольно пошелъ на мученіе, и плевалъ,
- 20. какъ надлежало ръшившимся устоять противъ того, чего изъ любви къ жизни не дозволено вкушать.
- 21. Тогда приставленные къ беззаконному жертвоприношенію, знавшіе этого мужа съ давняго времени, отозвавши его, на-единъ убъждали его принесть имъ самимъ приготовленныя мяса, которыя могъ бы онъ употреблять, и притвориться, будто ъсть назначенныя отъ царя жертвенныя мяса,
- 22. дабы чрезъ это избавиться отъ смерти и по давней съ ними дружбъ воспользоваться ихъ человъколюбіемъ
- 23. Но онъ, утвердившись въ доброй мысли, достойной его возраста и почтенной старости и достигнутой имъславной съдины, и благочестиваго издътства воспитанія, а болье всего—святаго и Богомъ даннаго законоположенія, соотвътственно сему отвъ

Гл. 6. (12) 3 Ездр. 16, 20. (13) Евр. 12, 6-8. (18) Левит. 11, 7. 2 Маккав. 7, 1.

чалъ и сказалъ: «немедленно предать смерти:

- 24. ибо недостойно нашего возраста инцемфрить, дабы многіе изъ юныхъ, узнавши, что девяностольтній Елеазаръ перешелъ въ язычество,
- 25. и сами вслъдствіе моего лицемърія, ради краткой и ничтожной жизни, не впали чрезъ меня въ заблужденіе, и чрезъ то я положиль бы безчестіе и пятно на мою старость.
- 26. Если въ настоящее время я и избавлюсь мученія отъ людей, но не избъгну десницы Всемогущаго ни въ сей жизни, ни по смерти.
- 27. Посему, мужественно разставаясь теперь съ жизнью, самъ я явлюсь достойнымъ старости,
- 28. а юнымъ оставлю добрый примъръ охотно и доблестно принимать смерть за досточтимые и святые законы». Сказавъ это, онъ тотчасъ пошелъ на мученіе.
- 29. Тогда и тѣ, которые вели его, незадолго предъ симъ оказанное ему доброжелательство измѣнили въ ненависть по причинѣ вышесказанныхъ словъ, ибо они почли ихъ за безуміс.
- 30. Готовясь уже умереть подъ ударами, онъ возстенавъ произнесъ: «Господу, нитющему совершенное въдъніе, извъстно, что я, имъя возможность избавиться отъ смерти, принимаю бичуемымъ тъломъ жестокія страданія, а душею охотно терплю ихъ по страху предъ Нимъ».
- 31. И такъ скончался онъ, оставивъ въ смерти своей не только юношамъ, но и весьма многимъ изъ народа образецъ доблести и памятникъ добродътели.

ГЛАВА 7.

Случилось также, что были схвачены семь братьевъ съ матерью и принуждаемы царемъ теть недозволенное свиное мясо, бывши терзаемы бичами и жидами.

2. Одинъ изъ нихъ, принявъ на себя отвътъ, сказалъ: «о чемъ ты хочешь спрашивать, или что узнать

отъ насъ? Мы готовы лучше умереть, нежели преступить отеческіе законы.

- 3. Тогда царь озлобившись приказалъ разжечь сковороды и котлы.
- 4. Когда они были разожжены, тотчасъ приказалъ принявшему на себя отвътъ отръзать языкъ и, содравши кожу съ него, отсъчь члены тъла, въ виду прочихъ братьевъ и матери.
- 5. Лишеннаго всъхъ членовъ, но еще дышущаго, велълъ отнести къ костру и жечь на сковородъ; когда же отъ сковороды распространилось сильное испареніе, они виъстъ съ матерью увъщевали другь-друга мужественно претерпъть смерть, говоря:
- 6. «Господь Богъ видитъ и по истинъ умилосердится надъ нами, какъ Моисей возвъстилъ въ своей пъсни предъ лицемъ народа: и надъ рабами Своими умилосердится».
- 7. Когда умеръ первый, вывели на поруганіе втораго и, содравши съ головы кожу съ волосами, спрашивали, будетъ ли онъ фсть, прежде нежели будутъ мучить по частямъ его тъло?
- 8. Онъ же, отвъчая на отечественномъ языкъ, сказалъ: нътъ. Поэтому и онъ принялъ мученіе такимъ же образомъ, какъ первый.
- 9. Бывъ же при послѣднемъ издыханіи, сказалъ: «ты, мучитель, лишаешь насъ настоящей жизни, но Царь міра воскресить насъ, умершихъ за Его законы, для жизни вѣчной».
- 10. Посл'в того третій подвергнуть быль поруганію, и на требованіе дать языкъ, тотчасъ выставиль его, не-устрашимо протянувъ и руки,
- 11. и мужественно сказалъ: «отъ неба я получилъ ихъ, и за законы Его не жалью ихъ и отъ Него надъюсь опять получить ихъ».
- 12. Самъ царь и бывшіе съ нимъ изумлены были такимъ мужествомъ отрока, какъ онъ ни во что вмёнялъ страданія.
- 13. Когда скончался и этотъ, такимъ же образомъ терзали и мучили четвертаго.
- 14. Будучи близокъ къ смерти, онъ такъ говорилъ: «умирающему отъ людей

вожделънно возлагать надежду на Бога, что Онъ опять оживить; для тебя же не будеть воскресенія въ жизнь».

- 15. Затьмъ привели и начали мучить пятаго.
- 16. Онъ, смотря на царя, сказалъ: «имъя власть надъ людьми, ты, самъ подверженный тлънію, дълаешь, что хочешь; но не думай, чтобы родъ нашъ оставленъ былъ Богомъ.
- 17. Подожди, и ты увидишь великую силу Его, какъ Онъ накажетъ тебя и съмя твое».
- 18. Послѣ этого привели шестаго, который, готовясь на смерть, сказалъ: «не заблуждайся напрасно, ибо мы терпимъ это за себя, согрѣшивши предъ Богомъ нашимъ, отъ того и произошло достойное удивленія.
- 19. Но не думай остаться безнаказаннымъ ты, дерзнувшій противоборствовать Богу».
- 20. Наиболъе же достойна удивленія и славной памяти мать, которая, видя, какъ семь ея сыновей умеріцвлены въ теченіи одного дня, благодушно переносила это въ надеждъ на Госпола.
- 21. Исполненная доблестных в чувствы и укрыпляя женское разсуждение мужескимы духомы, она поощряла каждаго изы нихы на отечественномы языкы и говорила имы:
- 22. «я не знаю, какъ вы явились во чрев'в моемъ: не я дала вамъ дыханіе и жизнь; не мною образовался составъ каждаго.
- 23. Итакъ Творецъ міра, Который образовалъ природу человѣка и устроилъ происхожденіе всѣхъ, опять дастъ вамъ дыханіе и жизнь съ милостью, такъ-какъ вы теперь не щадите самихъ себя за Его законы».
- 24. Антіохъ же, думая, что его презирають, и принимая эту річь за поруганіе себі, убіждаль самаго младшаго, который еще оставался, не только словами, но и клятвенными увітреніями, что и обогатить и осчастливить его, если онъ отступить отъ отеческихъ законовъ, что будеть иміть его другомъ и ввітрить ему почетныя должности.
 - 25. Но какъ юноша нисколько не

- внималь, то царь, призвавь мать, убъждаль ее посовътовать сыну сберечь себя.
- 26. Послѣ многихъ его убѣжденій она согласилась уговаривать сына.
- 27. Наклонившись же къ нему и посмъваясь жестокому мучителю, она такъ говорила на отечественномъязыкъ: «сынъ! сжалься надо мною, которая девять мъсяцевъ носила тебя во чревъ, три года питала тебя молокомъ, вскормила и выростила и воспитала тебя.
- 28. Умоляю тебя, дитя мое, посмотри на небо и землю и, видя все, что на нихъ, познай, что все сотворилъ Богъ изъ ничего, и что такъ произошелъ и родъ человъческій.
- 29. Не страшись этого убійцы, но будь достойнымъ братьевъ твоихъ и прими смерть, чтобъ я по милости Божіей опять пріобръда тебя съ братьями твоими».
- 30. Когда она еще продолжала говорить, юноша сказаль: «чего вы ожидаете? Я не слушаю повельнія царя, а повинуюсь повельнію закона, даннаго отцамъ нашимъ чрезъ Моисея.
- 31. Ты же, изобрѣтатель всѣхъ золъ для Евреевъ, не избѣгнешь рукъ Божіихъ.
 - 32. Мы страдаемъ за свои гръхи.
- 33. Если для вразумленія и наказанія нашего живый Господь и прогн'явался на насъ на малое время, то Онъ опять умилостивится надъ рабами Своими;
- 34. ты же, нечестивый и преступнъйшій изъ всъхъ людей, не возносись напрасно, надмеваясь ложными надеждами, что ты воздвигнешь руку на рабовъ Его;
- 35. ибо ты не ушелъ еще отъ суда Всемогущаго и Всевидящаго Бога.
- 36. Братья наши, претерпъвши нынъ краткое мученіе, по завъту Божію, получили жизнь въчную, а ты по суду Божію понесешь праведное наказаніе за превозношеніе.
- 37. Я же, какъ и братья мон, предаю и душу и тъло за отеческие законы, призывая Бога, чтобъ Онъ скоро умилосердился надъ народомъ, и чтобъ ты съ муками и карами исповъдаль, что Онъ единъ есть Богь,



- 38. и чтобы на мнѣ и на братьяхъ моихъ окончился гнѣвъ Всемогущаго, праведно постигшій весь родъ нашъ».
- 39. Тогда разгиванный царь поступиль съ нимъ еще жесточе, нежели съ прочими, негодуя на посмъяние.
- 40. Такъ и этотъ кончилъ жизнь чистымъ, всецъло положившись на Госпола.
 - 41. Послъ сыновей скончалась и мать.
- 42. О жертвахъ идольскихъ и о необыкновенныхъ мукахъ сказаннаго довольно.

ГЛАВА 8.

Между тёмъ Іуда Маккавей и бывшіе съ нимъ, тайно входя въ селенія, созывали сродниковъ и, принимая оставшихся въ Іудействъ, собрали до шести тысячъ мужей.

- 2. Они взывали къ Господу, чтобъ Онъ призрълъ на народъ, всъми попираемый, и пожалълъ храмъ, оскверненный людьми нечестивыми:
- 3. чтобы помиловаль разоренный городь, близкій кътому, чтобы сравняться съ землею, и услышаль вопіющую къ Нему кровь;
- 4. чтобы вспомниль о беззаконномь погубленіи невинныхъ младенцевь и о бывшихъ хуленіяхъ имени Еге и вознегодоваль на злыхъ.
- 5. Окруживъ себя множествомъ, Маккавей сдълался непобъдимъ для язычниковъ, когда гнъвъ Господа преложился на милость.
- 6. Внезапно нападая на города и селенія, онъ сожигаль ихъ и, занимал удобныя мъста, не мало побъдиль враговъ, обращая ихъ въ бъгство:
- 7. преимущественно онъ избиралъ себъ въ помощь для такихъ предпріятій ночи, и слухъ объ его мужествъ разносился повсюду.
- 8. Филиппъ, видя, что этотъ мужъ мало-по-малу приходить въ силу, а чаще бываетъ счастливъ въ дѣлахъ, писалъ къ Птоломею, военачальнику Келе-Сиріи и Финикіи, чтобъ онъ помогъ дѣламъ царя.
 - 9. Онъ же, немедленно избравъ Ни-

- канора, сына Патроклова, одного изъпервыхъ своихъ друзей, послалъ его, подчинивъ ему не менъе двадцати тысячъ человъкъ изъ разныхъ народовъ, истребить весь родъ Іудеевъ; присоединилъ къ нему и Горгія военачальника, опытнаго въ дълахъ военныхъ.
- 10. Никаноръ постановилъ: дань въ двѣ тысячи талантовъ, которую царь долженъ былъ Римлянамъ, пополнить отъ плѣненія Іудеевъ.
- 11. Почему тотчасъ послалъ въ приморскіе города, приглашая ихъ покупать въ рабы Іудеевъ и объщая доставлять по девяносто плънниковъ за одинъ талантъ; но не ожидалъ онъ того мщенія, которое готово было придти на него отъ Всемогущаго.
- 12. Іуд'в же дано было знать о приход'в Никанора, и когда онъ передалъ бывшимъ съ нимъ о прибытіи войска,
- 13. тогда боязливые и нев фовавшіе въ воздаяніе Божіе разбежались, оставивши места свои.
- 14. Другіе же продавали все оставшееся у нихъ и умоляли Господа избавить ихъ, проданныхъ нечестивымъ Никаноромъ прежде сраженія.
- 15. если не для нихъ, то ради завътовъ съ отцами ихъ и нареченія на нихъ святаго и славнаго имени
- 16. Тогда Маккавей собраль бывшихъ съ нимъ, числомъ шесть тысячъ мужей, и увъщеваль ихъ не страшиться враговъ и не бояться множества язычниковъ, неправедно идущихъ на нихъ, но мужественно сражаться,
- 17. имъл предъ глазами неправедно нанесенное ими оскорбленіе святому мъсту и разореніе поруганнаго города и нарушеніе праотеческихъ учрежденій.
- 18. Ибо, говориль онъ, они надъются на оружіе и отважность, а мы надъемся на Всемогущаго Бога, Который однимъ мановеніемъ можеть ниспровергнуть и идущихъ на насъ и весь міръ.
 - 19. Онъ разсказалъ имъ и о томъ

Гл. 8. (19) 4 Царств. 19, 35. Сирах. 48, 24. Исаіл 37, 36. 1 Маккав. 7, 41.

заступленіи, какое получали ихъ предки, и какъ при Сеннахиримъ погублены сто восемьдесять пять тысячъ мужей,

- 20. и о бывшемъ въ Вавилонъ сраженіи противъ Галатовъ, какъ они пришли на брань въ числъ только восьми тысячъ съ четырьмя тысячами Македонянъ, и когда Македоняне смъщались, то эти восемь тысячъ погубили сто двадцать тысячъ бывшею имъ съ неба помощью и получили великую добычу
- 21. Такими разсказами сдѣлавъ ихъ неустрашимыми и готовыми умереть за законы и отечество, онъ раздѣлилъ войско на четыре отряда,
- 22. назначивъ вождями каждаго отряда братьевъ своихъ: Симона, Іосифа и Іонавана, и подчинивъ каждому по тысячъ пятисотъ человъкъ.
- 23. Потомъ приказалъ Елеазару читать священную книгу и, обнадеживъ Божіею помощью, самъ принялъ предводительство надъ передовымъ отрядомъ и вступилъ въ сраженіе съ Никаноромъ.
- 24. Такъ-какъ помощникомъ ихъ былъ Всемогущій, то они побили враговъ болье девяти тысячъ, и еще большую часть Никанорова войска оставили ранеными и изувъченными, и всъхъ принудили бъжать.
- 25. Взяли и деньги у пришедшихъ покупать ихъ; преслъдовали ихъ на значительное разстояніе и возвратились, будучи остановлены временемъ.
- 26. Йбо это быль день предъ субботою; по этой причинь они и не продолжали гнаться за ними.
- 27. Собравши же за ними оружіе и снявши досп'яхи съ враговъ, они праздновали субботу, усердно благодаря и прославляя Господа, спасшаго ихъ въ тотъ день и начавшаго являть пмъ Свое милосердіе.
- 28. Послѣ субботы, удѣливши изъ добычи увѣчнымъ, вдовамъ и сиротамъ, остальное раздѣлили между собою и дѣтьми своими.
- 29. Окончивши это, они учредили общественную молитву и умоляли Милосердаго Господа совершенно примириться съ рабами Своими.
 - 30. И тогда, какъ Тимовей и Вак-

- хидъ напали на нихъ совокупно, они избили болѣе двадцати тысячъ и легко овладѣли высокими крѣпостями; они раздѣлили весьма много добычи по равнымъ частямъ между собою и увѣчными и сиротами и вдовами, еще же и старѣйшинами.
- 31. Собравши послѣ нихъ оружіе, тщательно сложили все въ удобныхъ мѣстахъ, остальную же добычу принесли въ Іерусалимъ.
- 32. Убили и вождя войскъ Тимоееевыхъ, человъка нечестивъйшаго, который причинилъ много бъдъ Іулеямъ.
- 33. Потомъ, торжествуя побъду въ отечествъ, они сожгли Каллисена и нъкоторыхъ другихъ, которые сожгли священныя ворота и убъжали въ одинъ домъ, такъ-что эти за свое нечестие понесли достойное возмездіе.
- 34. А преступнъйщій Никаноръ, который привель тысячу купцовь для покупки Іудеевъ,
- 35. при помощи Божіей посрамлень быль тіми, которыхь считаль за ничто, и сбросивь нышную одежду, поль видомъ бытлаго раба черезъ внутреннія земли пришель одинь въ Антісхію, крайне огорченный пораженіемъ войска.
- 36. Тотъ, который взялся доставить Римлянамъ дань отъ илънныхъ въ Іерусалимъ, объявилъ, что Іудеи имъють защитникомъ Бога, и такимъ образомъ остаются невредимы, потомучто повинуются уставленнымъ отъ Бога законамъ.

ГЛАВА 9.

Около того же времени Антіохъ съ безславіемъ возвращался изъ предъловъ Персіи.

- 2. Ибо онъ вошель въ такъ называемый Персеполь и покуппался ограбить храмъ и овладъть городомъ. Поэтому сбъжался народъ, и обратились къ помощи оружія, и Антіохъ, обращенный жителями въ бъгство, долженъ былъ со стыдомъ возвратиться назалъ.
 - 3. Когда находился онъ близъ



Екбатаны, донесли ему о томъ, что случилось съ Никаноромъ и съ Тимо-

- 4. Воспылавъ гнѣвомъ, онъ думалъ выместить на Гудеяхъ зло обратившихъ его въ бѣгство; поэтому приказалъ правящему колесницею непрестанно погонять и ускорять путешествіе, тогдакакъ небесный судъ уже слѣдовалъ за нимъ. Ибо онъ сказалъ съ высокомѣріемъ: «кладбищемъ для Гудеевъ сдѣлаю Герусалимъ, когда приду туда».
- 5. Но Всевидящій Господь Богъ Израилевъ поразиль его неисцъльнымъ и невидимымъ ударомъ: какъ только кончилъ онъ эти слова, схватила его нестерпимая болъзнь живота и жестокія внутреннія муки,
- 6. и совершенно праведно; ибо онъ многими и необычайными муками терзалъ утробы другихъ.
- 7. Но онъ нисколько не оставляль своей гордости и еще болье исполнился высокомърія, дыша огнемъ ярости на Іудеевъ и приказывая ускорять путешествіе. Тогда случилось, что онъ упаль съ колесницы, которая неслась быстро, и тяжкимъ паденіемъ повредиль всь члены тъла.
- 8. И тоть, который только-что мниль по гордости болье, нежели человыческой, повельвать волнамь моря, и думаль на въсахъ взвъсить высоты горъ, поверженъ быль на землю и несенъ быль на носилкахъ, показуя всъмъ явную силу Божію,
- 9. такъ-что изъ тѣла нечестивца во множествѣ выползали черви, и еще у живаго выпадали части тѣла отъ болѣзней и страданій; смрадъ же зловонія отъ него невыносимъ былъ въ пѣломъ войскѣ.
- 10. И того, который незадолго передътъмъ мечталъ касаться звъздъ небесныхъ, никто не могъ носить по причинъ невыносимаго зловонія.
- 11. Теперь-то, будучи сокрушенъ, началъ онъ оставлять свое великое высокомъріе и приходить въ познаніе, когда по наказанію Вожію страданія его усиливались съ каждою минутою.
 - 12. Самъ не могин сносить своего

- зловонія, онъ такъ говорилъ: «праведно покоряться Богу, и смертному не должно думать высокомърно быть равнымъ Богу».
- 13. Нечестивецъ молилъ Господа, уже не миловавшаго его, и говорилъ:
- 14. «святый городъ, который спъщилъ я сравнять съ землею и сдълать кладбищемъ, объявляю свободнымъ;
- 15. Іудеевъ, которыхъ положилъ не удостоивать погребенія, а выбрасывать вифств съ дітьми ихъ хищнымъ птицамъ и звірямъ, сділаю всіхъ равными Аннянамъ;
- 16. святый храмъ, который прежде ограбилъ, украшу отличнъйшими дарами, священные сосуды возвращу всъ, и еще въ большемъ количествъ, и необходимыя для жертвъ издержки буду производить изъ моихъ доходовъ;
- 17. сверхъ того самъ сдълаюсь Іудеемъ и, проходя по всякому обитаемому мъсту, буду возвъщать силу Божію».
- 18. Но когда боли нисколько не умалялись, ибо пришель уже на него праведный судъ Божій, онъ, отчаяваясь въ себъ, написаль къ Іудеямъ письмо, имъвшее значеніе мольбы, слъдующаго содержанія:
- 19. «царь и военачальникъ Антіохъ добрымъ Тудеямъ—гражданамъ много радоваться и здравствовать и благоденствовать.
- 20. Если вы здравствуете съ дътьми вашими, и дъла ваши идуть по вашему желанію, то я воздаю Богу величайшую благодарность, возлагая надежду на небо.
- 21. Я же лежу въ бользни и съ любовью воспоминаю о вашей почтительности и благорасположении ко мнв. Возвращаясь изъ предъловъ Персіи и подвергшись тяжкой бользни, я за нужное почелъ позаботиться объ общей безопасности всъхъ.
- 22. Хотя я не отчаяваюсь въ себъ и имъю полную надежду освободиться отъ болъзни,
- 23. но зная, что и отецъ мой, когда воевалъ въ верхнихъ странахъ, объявилъ преемника,

- 24. дабы, если послѣдуетъ что-нибудь неожиданное, или объявлена будетъ какая невэгода, жители страны знали, кому предоставлено правленіе, и не приходили въ смущеніе;
- 25. сверхъ того замѣчая, что окрестные владѣтели и сосѣдніе съ нашимъ государствомъ наблюдаютъ время и выжидають, какой будеть исходъ, я назначилъ царемъ сына моего Антіоха, котораго я уже часто во время походовъ въ верхнія сатрапіи весьма многимъ изъ васъ препоручалъ и представлялъ; и къ нему я написалъ особо.
- 26. Итакъ убъждаю васъ и прошу, чтобы вы, помня мои благодъянія вообще и въ частности, сохранили ваше теперешнее благорасположеніе ко мнъ и къ сыну моему.
- 27. Ибо я увъренъ, что онъ, слъдуя моему желанію, будетъ обращаться съ вами милостиво и человъколюбиво».
- 28. Такъ этотъ человъкоубійца и богохульникъ, претерпъвъ тяжкія страданія, какія причиняль другимъ, кончиль жизнь на чужой сторонъ въ горахъ самою жалкою смертью.
- 29. Тъло его привезъ Филиппъ, совоспитанникъ его, который, боясь сына Антіохова, удалился къ Птоломею Филопатору въ Египетъ.

ГЛАВА 10.

Маккавей же и бывшіе съ нимъ, подъ водительствомъ Господа, опять заняли храмъ и городъ,

- 2. а построенные иноплеменниками на площади жертвенники и капища разрушили.
- 3. Очистивши храмъ, они соорудили другой жертвенникъ; разжегши камни и взявши изъ нихъ огонь, принесли жертву послъ двухгодичнаго промежутка, сдълали кадильницу и свъщники и предложение хлъбовъ.
- 4. Устроивши все это, они молили Господа, падая ницъ, чтобы имъ не подвергаться болье такимъ бъдствіямъ; если же когда и согръщатъ, то да накажетъ Онъ ихъ милостиво, не предавая богохульнымъ и жестокимъ язычникамъ.

- 5. Въ тотъ самый день, въ какой оскверненъ былъ храмъ иноплеменниками, совершилось и очищение храма, въ двадцать пятый день того же мѣсяца Хаслева.
- 6. И провели они въ весельи восемь дней по подобію праздника кущей, воспоминая, какъ незадолго предътьмъ временемъ они проводили праздникъ кущей, подобно звърямъ, въ горахъ и пещерахъ.
- 7. Поэтому они съ жезлами, обвитыми плющемъ, и съ цвътущими вътвями и пальмами возносили хвалебныя пъсни Тому, Который благопоспъшилъ очистить мъсто Свое.
- 8. И общимъ ръшеніемъ и приговоромъ опредълили — всему Іудейскому народу праздновать эти дни каждогодно.
- 9. Такова была кончина Антіоха, прозваннаго Епифаномъ.
- 10. Теперь изложимъ, что происходило при Антіохъ Евпаторъ, сынъ того нечестивца, ограничиваясь оъдствіями войнъ.
- 11. Принявъ царство, онъ вручилъ управление нъкоему Лисію, главному военачальнику Келе-Сиріи в Финикіи.
- 12. Ибо Птоломей, по прозванію Макронъ, почель за лучшее соблюдать справедливость къ Гудеямъ, послів бывшихъ къ нимъ несправедливостей, и старался діла съ ними оканчивать мирно.
- 13. Поэтому онъ былъ оклеветанъ любимцами предъ Евпаторомъ, и повсюду слыша названіе предателя зато, что онъ оставилъ ввіренный ему отъ Филометора Кипръ и перешель къ Антіоху Епифану, онъ, не имія почетной власти, отъ печали отравиль себя, и такъ окончилъ жизнь свою.
- 14. Горгій же, сділавшись въ тіхъ містахъ военачальникомъ, содержаль наемныя войска и непрерывно под-держивалъ войну противъ Гудеевъ.
- 15. Выбств съ нимъ и Идумен, владъвшіе удобными укръпленіями, тревожили Іудеевъ и, принимая къ себъ изгнанныхъизъ Іерусалима, предпринимали войны.

- 16. Бывшіе же съ Маккавеемъ, совершая моленіе и прося Бога быть помощникомъ имъ въ войнъ, устремились на укръпленія Идумеевъ.
- 17. И, сдълавши на нихъ сильное нападеніе, они овладъли этими мъстами, отмстили всъмъ сражавшимся на стънахъ, умерщвляли всъхъ, попадавшихся на встръчу и побили не менъе двадцати тысячъ.
- 18. Не менте девяти тысячь бъжали въ двъ весьма кръпкія башни, снабженныя всъмъ противъ осады.
- 19. Оставивъ Симона и Іосифа и еще Закхея съ довольнымъ числомъ людей для осажденія ихъ, Маккавей самъ отправился въ такія мѣста, гдѣ онъ болѣе нуженъ быль.
- 20. А бывшіе съ Симономъ, будучи сребролюбивы, дали нѣкоторымъ изъ находившихся въ башняхъ подкупить себя деньгами; получивши семьдесять тысячъ драхмъ, дозволили нѣкоторымъ убѣжать.
- 21. Когда донесено было Маккавею о происшедшемъ, онъ, собравъ народныхъ вождей, укорялъ ихъ, что они за серебро продали братьевъ, отпустивши враговъ ихъ.
- 22. Этихъ людей, сдёлавшихся предателями, онъ предаль смерти и тотчасъ овладёль двумя башнями.
- 23. Имъя постоянно успъхъ въ оружін, которое было въ рукахъ его, онъ истребилъ въ этихъ двухъ укръпленіяхъ болье двадцати тысячъ человъкъ.
- 24. Тимооей же, прежде побъжденный Іудеями, собраль весьма многочисленное войско изъ чужеземцевъ, собраль немало и бывшихъ въ Азіи всадниковъ и явился въ Іудею въ намъреніи завоевать ее.
- 25. При его приближеніи бывшіе съ Маккавеемъ обратились къ молитвъ Богу, посыпавши землею головы и опоясавши чресла вретищами.
- 26. Припадая къ подножію жертвенника, они умоляли Его, чтобъ Онъ былъ милостивъ къ нимъ, былъ врагомъ врагамъ ихъ и противникомъ противникамъ, какъ говоритъ законъ.
 - 27. Совершивши молитву, они взяли

- оружія и далеко отошли отъ города; приблизившись же ко врагамъ, остановились.
- 28. Съ наступленіемъ восхода солнечнаго тѣ и другіе вступили въ бой одни, при доблести своей, имѣя залогомъ успѣха и побѣды прибѣжище къ Господу, другіе, поставляя предводителемъ брани ярость.
- 29. Когда произошло упорное сраженіе, то противникамъ явились съ неба пять величественныхъ мужей на коняхъ съ золотыми уздами, и двое изъ нихъ предводительствовали Іудеями:
- 30. они взяли Маккавея въ средину къ себв и, покрывая своимъ вооруженіемъ, сохраняли его невредимымъ, на противниковъ же бросали стрълы и молніи, такъ-что они, смышавшись отъ ослыпленія и исполненные страха, сами себя поражали.
- 31. Побито было двадцать тысячъ пятьсоть пѣшихъ и шестьсотъ конныхъ.
- 32. Самъ Тимоеей убъжаль въ кръпость, называемую Газара, весьма твердую и состоявшую подъ начальствомъ Херея.
- 33. Бывшіе съ Маккавеемъ весело осаждали эту крѣпость въ продолженіи четырехъ дней.
- 34. А находившіеся въ крѣпости, увѣренные въ недоступности этого мѣста, чрезмѣрно злословили и произносили хульныя рѣчи.
- 35. На разсвътъ пятаго дня двадцать юношей изъ бывшихъ съ Маккавеемъ, воспламенившись гнъвомъ отъ такого злословія, храбро устремились на стъну и съ звърскою яростью поражали каждаго, кто попадался.
- 36. Другіе также бросились во время смятенія на находившихся внутри, зажигали башни, разжегши костры, сожигали хульниковъ живыми; иные разбивали ворота, и впустивши въ нихъ остальное войско, овладъли городомъ;
- 37. Тимоеея же, скрывшагося во рву, убили, равно какъ и брата его Херея и Аполлофана.
- 38. Совершивши это, они съ пъснями и славословіями возблагодарили

Господа, Который такъ много облагодътельствоваль Израиля и дароваль имъ побъду.

ГЛАВА 11.

Спустя очень немного времени, Лисій, опекунъ и родственникъ царя намъстникъ царскій, съ большимъ огорченіемъ перенося то, что случилось.

- 2. собралъ до восьмидесяти тысячъ пѣхоты и всю конницу и отправился противъ Тудеевъ съ намѣреніемъ городъ ихъ сдѣлать мѣстомъ жительства Еллиновъ,
- 3. храмъ обложить налогомъ, подобно прочимъ языческимъ капищамъ, а священноначаліе сдѣлать ежегодно продажнымъ.
- 4. Нисколько не подумаль онъ о силъ Божіей, понадъявшись на десятки тысячь пъхоты, на тысячи конницы и на восемьдесять слоновъ.
- 5. Вступивъ въ Іудею и приблизившись къ Веесуръ, мъсту укръпленному, отстоящему отъ Іерусалима стадій на пять, онъ обложилъ его.
- 6. Когда Маккавей и бывшіе съ нимъ узнали, что онъ осаждаеть твердыни, то съ плачемъ и слезами вмѣстѣ съ народомъ умоляли Господа, чтобъ Онъ послалъ добраго Ангела ко спасенію Израиля.
- 7. Маккавей же, самъ первый взявъ оружіе, убъждалъ другихъ виъсть съ нимъ, подвергая себя опасностямъ, помочь братьямъ; и они тотчасъ охотно выступили съ нимъ въ походъ.
- 8. Когда они были близъ Іерусалима, тотчасъ явился предводителемъ ихъ всадникъ въ бълой одеждъ, потрясавшій золотымъ оружіемъ.
- 9. Всё они вмёстё возблагодарили милосердаго Бога и укрёпились духомъ, готовые сокрушить не только людей, но и лютыхъ звёрей и даже желёзныя стёны.
- 10. Такъ пришли они, подъ покровомъ небеснаго споборника, по милости къ нимъ Господа.
- 11. Какъ львы бросились они на непріятелей и поразили изъ нихъ одиннадцать тысячъ пѣшихъ и тысячу

шестьсоть конныхъ, а всёхъ прочихъ обратили въ бёгство.

- 12. Многіе изъ нихъ, бывши ранены, спасались раздітыми, и самъ Лисій спасся постыднымъ бітствомъ.
- 13. Будучи же небезсмысленъ и обсуждая самъ съ собою случившееся съ нимъ пораженіе, онъ понять, что Евреи непобъдимы, потомучто Всемогущій Богъ споборствуеть имъ; посему, пославъ къ нимъ,
- 14. увѣрялъ, что онъ соглашается на всѣ законныя требованія и убѣдитъ царя быть другомъ имъ.
- 15. Маккавей, заботясь о пользі, согласился на все, что предъявляль Лисій; ибо царь одобриль все, что предложиль Маккавей Лисію на письмі относительно Іудеевь.
- 16. Письмо же, писанное Лисіемъ къ Іудеямъ, было следующаго содержанія: «Лисій народу Іудейскому—радоваться.
- 17. Іоаннъ и Авессаломъ, вами посланные, передавши подписанный отвъть, ходатайствовали о томъ, что было означено въ немъ.
- 18. Итакъ, о чемъ слѣдовало донести царю, я объяснилъ, и что можно было принять, на то онъ согласился.
- 19. Посему, если вы будете сохранять доброе расположение къ правлению, то и на будущее время я постараюсь содъйствовать вамъ ко благу.
- 20. О частностяхъ же я поручиль какъ вашимъ, такъ и моимъ посланнымъ переговорить съ вами.
- 21. Будьте здоровы! Сто сорокъ восьмаго года, мъсяца Діоскоринеія, двадцать четвертаго дня».
- 22. Письмо же царя было такого содержанія: «царь Антіохъ брату Лисію—радоваться.
- 23. Съ того времени, какъ отецъ мой отошелъ къ богамъ, наше желаніе то, чтобы подданные царства оставались безмятежными въ отправленіи дълъ своихъ.
- 24. Когда же мы услышали, что Іудеи не соглашаются на предпринятое отцемъ моимъ нововведеніе Еллинскихъ обычаевъ, а предпочитають собственныя установленія, и потому



просять, чтобы позволено имъ было соблюдать свои законы:

- 25. то, желая, чтобъ и этотъ народъ не былъ безпокоимъ, опредъляемъ, чтобы храмъ ихъ былъ возстановленъ, и чтобы жили они по обычаю своихъ предковъ.
- 26. Итакъ ты хорошо сдёлаешь, если пошлешь къ нимъ и заключишь инръ съ ними, чтобъ они, зная наши намёренія, были благодушны и весело продолжали заниматься дёлами своими».
- 27. Къ народу же письмо царя было такое: «царь Антіохъ старъйшинамъ Іудеямъ радоваться.
- 28. Если вы здравствуете, то этого мы и желаемъ: мы также здравствуемъ.
- 29. Менелай объявиль намъ, что вы желаете сходить къ вашимъ, которые у насъ.
- 30. Итакъ тѣмъ, которые будутъ приходить до тридцатаго дня мѣсяца Ксанфика, готова правая рука въ увѣреніе ихъ безопасности:
- 31. Іуден могуть употреблять свою пищу и хранить свои законы, какъ и прежде, и ни кто изъ нихъ ни какимъ образомъ не будетъ обезпокоенъ за бывшія опущенія.
- 32. Я послаль къ вамъ Менедая, чтобъ онъ успокоилъ васъ.
- 33. Будьте здоровы! Сто сорокъ восьмаго года пятнадцатаго дня Ксанфика».
- 34. Прислали къ нимъ письмо и Римляне слъдующаго содержанія: «Квинтъ Меммій и Титъ Манлій, старъйшины Римскіе, Іудейскому народу—радоваться.
- 35. Что уступиль вамъ Лисій, родственникъ царя, то и мы подтверждаемъ.
- 36. А что призналь онь нужнымь доложить царю, о томъ разсудивши немедленно пошлите кого-нибудь, чтобы мы могли сдълать, что для васъ нужно, нбо мы отправляемся въ Антіохію.
- 37. Посему поспѣшите и пошлите кого-нибудь, чтобъ и мы могли знать, какого вы миѣнія.
- 38. Будьте здоровы! Сто сорокъ восьмаго года, пятнадцатаго дня Ксанфика».

ГЛАВА 12.

По окончаніи этихъ договоровъ, Лисій отправился къ царю, а Іудеи занялись земледѣліемъ.

- 2. Но изъ мѣстныхъ военачальниковъ Тимоеей и Аполлоній, сынъ Генея, равно какъ Іеронимъ и Димофонъ, и сверхъ того Никаноръ, начальникъ Кипра, не давали имъ жить въ покоъ и безопасности.
- 3. Іоппійцы же совершили такое безбожное дѣло: они пригласили живущихъ съ ними Іудеевъ съ ихъ женами и дѣтьми взойти на приготовленныя ими лодки, какъ-бы не имѣя противъ нихъ ни какого зла.
- 4. Когда же они согласились, ибо желали сохранить миръ и не имѣли ни какого подозрѣнія, тогда, по общему приговору города, Іоппійцы отплывши потопили ихъ, не менѣе двухсотъ человѣкъ.
- 5. Когда Іуда узналь о такой жестокости, совершенной надъ одноплеменниками, объявиль о томъ бывшимъ съ нимъ
- 6. и, призвавъ праведнаго Судію Бога, пошелъ противъ скверныхъ убійцъ братьевъ его, зажегъ ночью пристань и сжегъ лодки, а сбежавшихся туда умертвилъ.
- 7. А такъ-какъ вто мѣсто было заперто, то онъ отошелъ, въ намѣреніи опять придти и истребить все общество Іоппійцевъ.
- 8. Узнавъ же, что и жители Іамніи хотятъ такимъ же образомъ поступить съ обитающими тамъ Іудеями,
- 9. онъ напалъ ночью и на Іамиитянъ и зажегъ пристань съ кораблями, такъ-что пламя видно было въ Іерусалимъ за двъсти сорокъ стадій.
- 10. Когда же они отошли оттуда на девять стадій, направляясь противъ Тимоея, то напали на нихъ Арабы, не менъе пяти тысячъ и пятисотъ всадниковъ.
- 11. Сраженіе было жестокое, и когда бывшіе съ Іудою при помощи Божіей одержали поб'єду, то потерп'євшіе пораженіе номады Арабы просили Іуду о мир'є, об'єщая доставлять имъ скота и въ другомъ быть полезными имъ.

- 12. Іуда же, понимая, что они дъйствительно во многомъ могутъ быть полезны, согласился заключить съ ними миръ: заключивши же миръ, они удалились въ свои палатки.
- 13. Еще напаль онъ на одинъ городъ съ крѣпкимъ мостомъ, окруженный стѣнами и населенный разными народами, по имени Каспинъ.
- 14. Жители, надъясь на кръпость стънъ и запасъ продовольствія, поступили очень дерзко, злословя бывшихъ съ Іудою, богохульствуя и произнося неподобающія ръчи.
- 15. Но бывшіе съ Іудою, призвавши на помощь Великаго Владыку міра, Который безъ стѣнобитныхъ машинъ и орудій разрушилъ Іерихонъ во времена Іисуса, звѣрски бросились на стѣну.
- 16. При помощи Божіей они взяли городъ и произвели безчисленныя убійства, такъ-что близлежащее озеро, имъвшее двъ стадіи въ ширину, казалось наполненнымъ кровью.
- 17. Отошедши оттуда на семьсотъ пятьдесятъ стадій, они пришли въ Харакъ къ Іудеямъ, называемымъ Тувіинами;
- 18. но не застали тамъ Тимоеея, который, ничего не сдѣлавъ, удалился изъ этой страны, оставивъ впрочемъ въ одномъ мѣстѣ очень крѣпкую стражу.
- 19. Посему Досиоей и Сосипатръ, изъ бывшихъ съ Маккавеемъ вождей, отправились и побили оставленныхъ Тимоееемъ въ крѣпости людей, болѣе десяти тысячъ.
- 20. Тогда Маккавей, раздѣливъ свое войско на отряды, поставилъ ихъ надъ этими отрядами и устремился на Тимоеея, который имѣлъ при себѣ сто двадцать тысячъ пѣшихъ и тысячу пятьсотъ конныхъ.
- 21. Когда узналъ Тимовей о приближеніи Іуды, то отослалъ женъ и дътей и прочій обозъ въ такъ называемый Карніонъ; ибо эта кръпость была неудобна для осады и недоступна по тъснотъ всей мъстности.
 - 22. Когда же показался первый

- отрядъ Іуды, страхъ напаль на враговъ, и ужасъ объялъ ихъ отъ явленія Всевидящаго: они обратились въ бъгство, стремясь одинъ туда, другой сюда, такъ-что большею частью поражаемы были своими, произаемы остріемъ своихъ мечей.
- 23. Іуда настойчиво продолжать преслѣдовать, убиваль беззаконныхь, и истребиль до тридцати тысячь человѣкъ.
- 24. Самъ Тимовей попался въ руки бывшихъ съ Досивеемъ и Сосипатромъ и съ большимъ ухищреніемъ умолялъ отпустить его живымъ, ибо у него находились многихъ (Гудеввъ) родители, а нъкоторыхъ братъя, и они не будутъ пощажены, если онъ умретъ.
- 25. Когда онъ многими словами увърилъ въ своемъ объщании, что возвратитъ ихъ невредимыми, они отпустили его, ради спасения братьевъ.
- 26. Потомъ *Іуда* пошель противъ Карніона и Атаргатіона и избиль двадцать пять тысячъ человѣкъ.
- 27. Послѣ побѣды надъ ними и пораженія, Іуда отправился противъ укрѣпленнаго города Ефрона, въ которомъ имѣлъ пребываніе Лисій и множество разноплеменныхъ: сильные юноши, стоявшіе предъ стѣнами, сражались упорно; тамъ же находились большіе запасы орудій и стрѣлъ.
- 28. Но они, призвавши на помощь Всесильнаго, сокрушающаго Своимъ могуществомъ силы враговъ, овладъля этимъ городомъ и избили бывшихъ въ немъ до двадцати пяти тысячъ.
- 29. Поднявшись оттуда, они устремились на городъ Скиеовъ, отстоящій отъ Іерусалима на шестьсотъ стадій.
- 30. Но какъ обитавшіе тамъ Іуден свидѣтельствовали о благорасположеніи, какое имѣютъ къ нимъ Скиескіе жители, и о кроткомъ обхожденім съ ними во времена бѣдствій:
- 31. то, поблагодаривши ихъ в попросивши и на будущее время быть благосклонными къ роду ихъ, они отправились въ Герусалииъ, потомучто приближался праздникъ седмицъ.
 - 32. Послѣ праздника, называемаго

T.a. 12. (15) Inc. Hab. 6, 19. (27) 1 Markab. 5, 46.

Пятидесятницею, пошли они противъ Горгія, военачальника Идумеи.

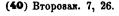
- 33. Выступилъ же Іуда съ тремя тысячами пъшихъ и четырьмя стами конныхъ.
- 34. Когда они вступили въ сраженіе, случилось пасть немногимъ изъ Іудеевъ.
- 35. Досноей же, одинъ изъ бывшихъ подъ начальствомъ Вакинора, всадникъ, мужъ сильный, поймалъ Горгія и, схвативъ его за плащъ, влекъ его сильно, чтобы взять проклятаго въ плънъ живымъ; но одинъ изъ всадниковъ Өракійскихъ наскакалъ на него и отсъкъ ему плечо, и Горгій убъжалъ въ Марису.
- 36. Когда же бывшіе съ Ездриномъ, долго сражаясь, изнемогли, Іуда призваль на помощь Господа, да будеть Онъ началовождемъ въ сраженіи.
- 37. Начавъ на отечественномъ языкъ пъснопъніе громкимъ голосомъ, онъ воскликнулъ и, неожиданно устремившись на бывшихъ съ Горгіемъ, обратилъ ихъ въ бъгство.
- 38. Потомъ Іуда, взявъ съ собою войско, отправился въ городъ Адолмамъ, и такъ-какъ наступалъ седьмый день, то они очистились по обычаю и праздновали субботу.
- 39. На другой день бывшіе съ Іудою пошли, какъ требоваль долгь, перенести тъла падшихъ и положить ихъ виъстъ со сродниками въ отеческихъ гробнипахъ.
- 40. И нашли они у каждаго изъ умершихъ подъ хитонами посвященныя Іамнійскимъ идоламъ вещи, что законъ запрещалъ Гудеямъ: и сдълалось всъмъ явно, по какой причинъ они пали.
- 41. Итакъ всъ прославили праведнаго Судію Господа, открывающаго сокровенное.
- 42. и обратились къ молитвѣ, прося, да будетъ совершенно изглаженъ со-дѣянный грѣхъ; а доблестный Іуда увѣщевалъ народъ хранить себя отъ грѣховъ, видя своими глазами, что случилось по винѣ падшихъ.
 - 43. Сдълавъ же сборъ по числу мужей

- до двухъ тысячъ драхмъ серебра, онъ послалъ въ Герусалимъ, чтобы принесть жертву за грѣхъ, и поступилъ весьма хорощо и благочестно, помышляя о воскресеніи;
- 44. ибо еслибы онъ не надъялся, что падшіе въ сраженіи воскреснуть, то излишне и напрасно было бы молиться о мертвыхъ.
- 45. Но онъ помышляль, что скончавшимся въ благочестіи уготована превосходная награда,—какая святая и благочестивая мысль!—посему принесъ за умершихъ умилостивительную жертву, да разрѣшатся отъ грѣха.

ГЛАВА 13.

Въ сто сорокъ девятомъ году дошелъ слухъ до бывшихъ съ Іудою, что Антіохъ Евпаторъ идетъ на Іудею со множествомъ войска

- 2. и съ нимъ—Лисій, опекунъ и государственный правитель, и у каждаго—Еллинское войско: сто десять тысячъ пъшихъ, пять тысячъ триста конныхъ, двадцать два слона и триста колесницъ съ косами.
- 3. Присоединился къ нимъ и Менелай, съ большимъ притворствомъ побуждая Антіоха, не ради спасенія отечества, но въ надеждѣ получить начальство.
- 4. Но Царь царей воздвигь гитвъ Антіоха на преступника, и когда Лисій объясниль, что Менелай быль виновникомъ встать золь, то онъ приказаль отвести его въ Берію и по тамошнему обычаю умертвить.
- 5. Въ томъ мъсть находится башня въ пятьдесятъ локтей, наполненная пепломъ; въ ней было орудіе, обращавшееся вокругъ и спускавшееся въ пепель.
- 6. Тамъ всегда низвергають на погибель виновнаго въ святотатствъ или превзошедшаго мъру другихъ золъ.
- 7. Такою-то смертью пришлось умереть нечестивому Менелаю и не имъть погребенія въ земль,—и весьма справелливо.
 - 8. Ибо когда онъ совершилъ много



грѣховъ противъ алтаря Господия, котораго огонь и пепелъ былъ святъ, то и получилъ смерть въ пеплѣ.

- 9. Между тъмъ царь, ожесточившійся въ своихъ замыслахъ, продолжалъ шествіе, намъреваясь причинить Іудеямъ бъдствія горшія тъхъ, какія были при отцъ его.
- 10. Когда узналъ объ этомъ Іуда, то велълъ народу день и ночь призывать Господа, чтобы Онъ и нынъ, какъ и прежде, явилъ имъ Свою помощь при опасности лишиться закона и отечества и святаго храма,
- 11. и чтобы народъ, только-что немного успокоившійся, не отдаль въ порабощеніе злохульнымъ язычникамъ.
- 12. Всв единодушно исполнили это и въ продолжени трехъ дней съ плачемъ и постомъ и колънопреклонениемъ непрестанно молились милосердому Господу; тогда Гуда, ободривъ ихъ, приказалъ имъ быть въ готовности.
- 13. Оставшись же наединѣ со старѣйшинами, держалъ совѣтъ, намѣреваясь прежде, нежели царское войско войдетъ въ Іудею и овладѣетъ городомъ, выйти и рѣшитъ дѣло съ помощью Господа.
- 14. Предоставивъ попеченіе о себъ Создателю міра, онъ убъждаль бывшихъ съ нимъ сражаться мужественно—до смерти—за законы, за храмъ, городъ, отечество и права гражданскія, и расположилъ войско около Модина.
- 15. Давъ бывшимъ съ нимъ условный знакъ «Божья побъда», онъ съ избранными сильными юношами ночью устремился на царскій шатеръ, убилъ въ войскъ до четырехъ тысячъ человъкъ и кромъ того самаго большаго слона съ помъщавшимся на немъ народомъ.
- 16. Наконецъ, исполнивши войско страха и смятенія, они благополучно отошли.
- 17. Произошло это уже на разсвътъ дня, при покровительствъ Господа.
- 18. Царь же, опытомъ дознавъ отважность Гудеевъ, пытался овладъть мъстами посредствомъ хитрости.

- 19. И приступиль онъ къ Веесурѣ, твердой крѣпости Іудейской, но быль обращенъ въ бъгство и потерпъль пораженіе и потерю:
- 20. Іуда же присылаль бывшимъ въ крѣпости все нужное.
- 21. Нѣкто Родокъ изъ войска Гудейскаго объявилъ врагамъ объ этой тайнѣ, но былъ отысканъ, схваченъ и заключенъ.
- 22. Во второй разъ царь вступиль въ переговоры съ жителями Веесуры; далъ имъ и отъ нихъ получилъ миръ, удалился и обратился противъ бывшихъ съ Іудою, но былъ побъжденъ.
- 23. Узнавъ же, что Филиппъ, оставленный въ Антіохіи правителемъ, отложился, онъ пришелъ въ смущеніе: сталъ уговаривать Іудеевъ, смирился и клялся исполнить всё справедливыя требованія, затёмъ примирился съ ними и принесъ жертву, почтилъ храмъ и оказалъ милости городу,
- 24. принялъ Маккавея и поставиль его военачальникомъ отъ Птолеманды до самаго Герринъ.
- 25. Потомъ пошелъ онъ въ Птолемаиду: Птолемаидяне недовольны были договоромъ, негодовали на условія и хотъли отмънить ихъ.
- 26. Вошелъ на судилище Лисій, защищался по возможности, уговориль ихъ, успокоилъ, сдёлалъ благосклонными и отправился въ Антіохію. Такъ окончилось нашествіе и возвращеніе царя.

ГЛАВА 14.

Спустя три года дошель слухъ до Іуды и бывшихъ съ нимъ, что Димитрій, сынъ Селевка, приплыль въ пристань Трипольскую съ сильнымъ сухопутнымъ и морскимъ войскомъ

- 2. и, овладѣвъ страною, умертвилъ Антіоха и опекуна его Лисія.
- 3. Алкимъ же нѣкто, бывшій прежде первосвященникомъ, но добровольно осквернившійся въ смутныя времена, размысливъ, что ни какимъ образомъ нѣтъ ему спасенія и нѣтъ доступа до священнаго жертвенника,
 - 4. въ сто пятьдесять первомъ году



пришелъ къ царю Димитрію и принесъ ему золотой вѣнецъ и пальму и сверхъ того масличныя вѣтви, считавшіяся принадлежностями храма, и въ этотъ день Алкимъ ничего не предпринялъ.

- 5. Улучивъ же время, благопріятное его безумному замыслу, когда онъ позванъ былъ Димитріемъ въ собраніе совъта и спрошенъ, въ какомъ расположеніи и настроеніи находятся Іудеи, онъ сказалъ на это:
- 6. «такъ называемые изъ Іудеевъ Асидеи, вождемъ которыхъ—Іуда Маккавей, поддерживають войну и воздвигаютъ мятежи, не давая царству достигнуть благосостоянія.
- 7. Посему я, лишенный чести предковъ моихъ, т. е. священноначалія, пришелъ теперь сюда,
- 8. вопервыхъ искренно радѣя о томъ, что принадлежитъ царю, во-вторыхъ имѣя въ виду своихъ согражданъ; ибо отъ безразсудства названныхъ людей немало бѣдствуетъ весь родъ нашъ.
- 9. Ты же, царь, узнавъ обо всемъ этомъ, попекись о странв и объ угнетенномъ родв нашемъ по доступному для всвхъ человвколюбію твоему:
- 10. докол'в остается Іуда, не можеть быть спокойствія».
- 11. Когда это было сказано имъ, прочіе совѣтники, имѣвшіе непріязнь къ Іудѣ, еще болѣе возбудили Димитрія.
- 12. Онъ тотчасъ призвалъ Никанора, завъдывавшаго слонами и, назначивъ его военачальникомъ въ Гудею, послалъ его.
- 13. давъ приказаніе, чтобъ Іуду умертвить, сообщниковъ его разсѣять, Алкима же поставить первосвященникомъ великаго храма.
- 14. Тогда язычники, бѣжавшіе изъ Іудеи отъ Іуды, толпами сходились къ Никанору въ надеждѣ, что несчастія и бѣды Іудеевъ сдѣлаются ихъ благоденствіемъ.
- 15. Iydeu же, услышавши о походъ Никанора и присоединении къ нему язычниковъ, посыпали головы землею и молились Тому, Который до въка установилъ народъ Свой и всегда видимо защищалъ удълъ Свой.

- 16. По повелению вождя своего они поспешно поднялись оттуда и сошлись съ ними при селении Дессау.
- 17. Симонъ, братъ Іуды, вступилъ въ бой съ Никаноромъ, но вскоръ— при внезапномъ наступленіи противниковъ—потерпѣлъ небольшое пораженіе.
- 18. Впрочемъ Никаноръ, слышавъ, какую храбростъ имѣли находившіеся съ Іудою и какую отважность въ битвахъ за отечество, побоялся рѣшить дѣло кровопролитіемъ;
- 19. посему послалъ Посидонія, Феодота и Маттавію — заключить съ Іудеями миръ.
- 20. Послъ долгаго разсужденія о семъ и когда вождь сообщиль о томъ народу, состоялось единодущное миъніе, и они согласились на переговоры
- 21. и назначили день, въ который бы сойтись имъ вивств наединв, и когда онъ наступилъ, поставили для каждаго особыя свдалища.
- 22. Іуда же поставиль въ удобныхъ мѣстахъ вооруженныхъ людей въ готовности, дабы отъ враговъ внезапно не послѣдовало какого-нибудь злодѣйства,—и имѣли они мирное совѣщаніе.
- 23. Никаноръ пробылъ въ Іерусалимъ нъсколько времени и не сдълалъ ничего неумъстнаго и отпустилъ собранный народъ.
- 24. Онъ постоянно имълъ Іуду съ собою и душевно расположился къ этому мужу;
- 25. убъдилъ его жениться, чтобы рождать дътей. Іуда женился, успокоился и наслаждался жизнью.
- 26. Алкимъ же, видя взаимное ихъ другъ къ другу расположение и состоявшися между ними союзъ, собрался съ духомъ, пришелъ къ Димитрію и сказалъ, что Никаноръ имъетъ враждебныя для царства намъренія, ибо назначилъ Іуду, злоумышленника противъ царства, своимъ преемникомъ.
- 27. Царь, разгитванный и раздраженный этими клеветами злодтя, писаль къ Никанору, выражая, что ему тяжело переносить такой договоръ, и приказываль тотчасъ же прислать Маккавея въ Антіохію въ оковахъ.



- 28. Когда узналь объ этомъ Никаноръ, то смутился, и огорченъ былъ тъмъ, что долженъ былъ отвергнутъ установленный союзъ съ человъкомъ, который не сдълалъ ничего несправедливаго.
- 29. Но какъ нельзя было противиться царю, то онъ выжидалъ благо-пріятнаго случая исполнить это хитростью.
- 30. Маккавей же, замѣтивъ, что Никаноръ началъ обходиться съ нимъ суровъе и въ обычныхъ встрѣчахъ сталъ грубъе, и заключивъ, что не отъ добраго происходитъ эта суровость, и собравъ немалое число изъ находившихся при немъ, скрылся отъ Никанора.
- 31. Когда послёдній узналь, что Іуда искусно предвариль его хитростью, то пришель въ великій и святый храмъ, когда священники приносили установленныя жертвы, и приказываль, чтобъ они выдали того мужа.
- 32. Когда же они съ клятвою говорили, что не знають, гдв находится тоть, кого онъ ищеть,
- 33. то онъ, простерши правую руку на храмъ, поклялся, сказавъ: «если вы не выдадите мнѣ Іуду связаннымъ, то я этотъ храмъ Божій сравняю съ землею, раскопаю жертвенникъ и воздвигну здѣсь славный храмъ Діонису».
- 34. Сказавъ это, онъ удалился. Священники же, простирая руки къ небу, умоляли всегдашняго Защитника народа нашего и говорили:
- 35. «Ты, Господи, не имъ́я ни въ чемъ нужды, благоволилъ храму сему быть мъ́стомъ Твоего обитанія между нами.
- 36. И нынъ, Святый Господь всякой святыни, сохрани на-въки неоскверненнымъ сей недавно очищенный Домъ и загради уста неправедныя».
- 37. Никанору же указали на нѣкоего Разиса изъ Іерусалимскихъ старѣйшинъ, какъ на друга гражданъ, имѣвшаго весьма добрую славу и за свое доброжелательство прозваннаго отцомъ Іудеевъ:

- 38. онъ въ предшествовавнія смутныя времена стояль на сторонѣ Іудейства и со всѣмъ усердіемъ отдаваль за Іудейство и тѣло и душу.
- 39. Никаноръ, желая показать, какую онъ имъетъ ненависть противъ Іудеевъ, послалъ болъе пятисотъ воиновъ, чтобы схватить его,
- 40. ибо думаль, что взявь его, причинить имъ несчастіе.
- 41. Когда же толпа хотъла овладъть башнею и врывалась въ ворота двора, и уже приказано было принести огня, чтобы зажечь ворота, тогда онъ, въ неизбъжной опасности быть захваченнымъ, произилъ себя мечемъ,
- 42. желая лучше доблестно умереть, нежели попасться въ руки беззаконниковъ и недостойно обезчестить свое благородство.
- 43. Но какъ ударъ оказался отъ посившности неввренъ, а толпы уже вторгались въ двери, то онъ, отважно вбъжавъ на ствну, мужественно бросился съ нея на толпу народа.
- 44. Когда же стоявшіе поспішно разступились и осталось пустое пространство, то онъ упаль въ средину на чрево.
- 45. Дыша еще и сгарая негодованіемъ, не смотря на лившуюся ручьемъ кровь и тяжелыя раны, всталъ и, пробъжавъ сквозь толпу народа, остановился на одной крутой скалъ.
- 46. Совершенно уже истекая кровью, онъ вырваль у себя внутренности и, взявъ ихъ объими руками, бросиль въ толпу и, моля Господа жизни и духа опять дать ему жизнь и дыханіе, кончиль такимъ образомъжизнь.

ГЛАВА 15.

Когда узналъ Никаноръ, что бывшіе съ Іудою находятся въ странъ Самарійской, то думалъ совершенно безнаказанно напасть на нихъ въ день покоя.

 Когда же поневолѣ сопровождавшіе его Іудеи говорили: «не губи ихъ такъ жестоко и безчеловѣчно,

- воздай честь дию, освященному Всевидящимъ»,
- 3. тогда этотъ нечестивецъ спросилъ: «неужели есть Владыка на небѣ, повелѣвшій праздновать день субботній?»
- 4. И когда они отвъчали: «есть живый Господь, Владыка Небесный, повелъвшій чтить седьмый день»,
- 5. то онъ сказалъ: «а я—господинъ на землѣ, повелѣвающій взять оружіе и исполнять царскую службу». Впрочемъ, онъ не успѣлъ совершить своего умысла.
- 6. Превозносясь съ великою гордостью, Никаноръ думалъ одержать всеобщую побъду надъ бывшими съ Іудою.
- 7. Маккавей же не переставаль надъяться съ полною увъренностью, что получить заступленіе отъ Господа.
- 8. Онъ убъждаль бывшихъ съ нимъ не страшиться нашествія язычниковъ, но воспоминая прежде-бывшіе опыты небесной помощи, и нынъ ожидать себъ побъды и помощи отъ Вседержителя.
- 9. Утёшая ихъ обётованіями закона и пророковъ, припоминая имъ подвиги, совершенные ими самими, онъ одушевилъ ихъ мужествомъ.
- 10. Возбуждая духъ ихъ, онъ убъждалъ ихъ, указывая притомъ на въроломство язычниковъ и нарушеніе ими клятвъ.
- 11. Вооружиль же онь каждаго не столько крепкими щитами и копьями, сколько убедительными добрыми речами, и притомъ всехъ обрадоваль разсказомъ о достойномъ вероятія сновиденіи.
- 12. Видъніе же его было такое: онъ видълъ Онію—бывшаго первосвященника, мужа честнаго и добраго, почтеннаго видомъ, кроткаго нравомъ, пріятнаго въ ръчахъ, издътства ревностно усвоившаго все, что касалось добродътели,—видълъ, что онъ, простирая руки, молится за весь народъ Іудейскій.
- 13. Потомъ явился другой мужъ, украшенный съдинами и славою, окруженный дивнымъ и необычайнымъ величемъ.

- 14. И сказалъ Онія: «вто—братолюбець, который много молится о народѣ и святомъ городѣ, Іеремія, пророкъ Божій».
- 15. Тогда Іеремія, простерши правую руку, даль Іудь золотой мечь и, подавая его, сказаль:
- 16. «возьми этотъ святый мечъ, даръ отъ Бога, которымъ ты сокрушишь враговъ».
- 17. Утвшенные столь добрыми рачами Іуды, которыя могли возбуждать къмужеству и украниять сердца юныхъ, Іудеи рашились не располагаться станомъ, а отважно напасть и, съ полнымъ мужествомъ вступивши въ бой, рашить дало, ибо городъ и святыни и храмъ находились въ опасности.
- 18. Борьба за женъ и дѣтей, братьевъ и родныхъ, казалась имъ дѣломъ менѣе важнымъ; величайшее и преимущественное опасеніе было за святый храмъ.
- 19. Для техъ, которые остались въ городе, также не мало было безпокойства, ибо они тревожились о сраженіи, имеющемъ быть въ поле.
- 20. Итакъ, когда всѣ ожидали, что наступаетъ рѣшеніе дѣла, когда враги уже соединились и войско было поставлено въ строй, слоны размѣщены въ надлежащихъ мѣстахъ и конница расположена по сторонамъ,—
- 21. Маккавей, видя наступленіе многочисленнаго войска, пестроту приготовленнаго оружія и свирыпость звырей, простеръ руки къ небу и призываль Господа, творящаго чудеса и всевидящаго, зная, что не оружіемъ одерживается побёда, но Самъ Онъ, какъ Ему угодно, даруетъ побёду достойнымъ.
- 22. Въ молитев своей онъ такъ говорилъ: «Ты, Господи, при Езекіи, царв Іудейскомъ, послалъ Ангела,— и онъ поразилъ изъ полка Сеннахиримова сто восемъдесятъ пять тысячъ.
- 23. И нынъ, Господи небесъ, пошли добраго Ангела предъ нами на страхъ и трепетъ врагамъ.
- 24. Силою мышцы Твоей да будуть поражены пришедшіе съ хуленіемъ

на святый народъ Твой». Симъ онъ кончилъ.

- 25. Бывшіе съ Никаноромъ шли со звукомъ трубъ и криками,
- 26. а находившіеся съ Іудою съ призываніемъ и молитвами вступили въсраженіе съ непріятелями.
- 27. Руками сражаясь, а сердцами молясь Богу, они избили не менте тридцати пяти тысячъ, весьма обрадованные видимою помощью Божіею.
- 28. Окончивши дѣло и радостно возвращаясь, они узнали, что Никаноръ палъ въ своемъ всеоружіи.
- 29. Когда крикъ и шумъ утихли, они восхвалили Господа на отечественномъ языкъ.
- 30. Тогда Іуда, первоподвижникъ за согражданъ и тъломъ и душею, и лучшія лъта свои сохранившій для одноплеменниковъ, далъ приказаніе, чтобы отсъкли голову Никанора и руку съ плечомъ и несли въ Іерусалимъ.
- 31. Пришедъ туда, онъ созвалъ одноплеменниковъ и поставилъ предъ жертвенникомъ священниковъ, призвалъ и тъхъ, которые находились въ кръпости,
- 32. и, показавъ голову сквернаго Никанора и руку злохульника, которую онъ простиралъ на святый домъ Вседержителя и превозносился,
- 33. приказалъ вырѣзать языкъ у нечестиваго Никанора и, раздробивъ

- его, разбросать птицамъ, руку же безумца повъсить противъ храма.
- 34. Тогда всв, обращаясь къ небу, прославляли явившаго помощь Господа и говорили: «благословенъ Сохранившій неоскверненнымъ мѣсто Свое!»
- 35. Голову же Никанора пов'єсиль онъ на кр'єпости въ видимое для вс'єхъ и ясное знаменіе помощи Господней.
- 36. И всѣ общимъ приговоромъ опредѣлили: никогда не оставлять безъ торжества день сей, чтить же празднествомъ тринадцатый день двѣнадцатаго мѣсяца, называемаго на Сирскомъ языкѣ Адаромъ, за день до дня Мардохеева.
- 37. Такъ окончилось дъло съ Никаноромъ; и какъ съ того времени городъ остался во власти Евреевъ, то я и кончу здъсь мое слово.
- 38. Если я изложиль его хорошо и удовлетворительно, то я сего и желаль; если же слабо и посредственно, то я сдълаль то, что было по силамъмоимъ.
- 39. Непріятно пить особо вино и тотчась же особо воду, между тёмъ вино смёшанное съ водою—сладко и доставляеть удовольствіе; такъ и составъ сочиненія пріятно занимаеть слухъ читателя при соразмёрности. Здёсь да будеть конецъ.

третья книга

МАККАВЕЙСКАЯ.

ГЛАВА 1.

Филопаторъ, узнавъ отъ прибывшихъ къ нему, что Антіохомъ отняты бывшія въ его владъніи мъстности, отдалъ приказъ всъмъ войскамъ свониъ, пъшимъ и коннымъ, и взявъ съ собою сестру свою Арсиною, отправился въ страну Рафію, гдъ

расположены были станомъ войска Антіоха.

2. Тогда нѣкто Өеодотъ рѣшился исполнить свой замыслъ, взялъ съ собою лучшихъ изъ ввѣренныхъ ему Птоломеемъ вооруженныхъ людей и ночью проникъ въ палатку Птоломея, чтобы наединѣ убить его и тѣмъ предотвратить войну;



ï

Ĺ

š

- 3. но его обмануль Досиеей, сынь Дримила, родомъ Іудей, впослѣдствій измѣнившій закону и отступившій оть отеческой вѣры: онъ помѣстиль въ палаткѣ одного незначительнаго человѣка, которому и пришлось принять назначенную Птоломею смерть.
- 4. Когда же произопло упорное сраженіе и діло Антіоха превозмогало, то Арсиноя, распустивши волосы, съ плачемъ и слезами ходила по войскамъ, усильно убіждая, чтобы храбріве сражались за себя, за дітей и женъ, и обіщая, если побідять, дать каждому по двіз мины золота.
- 5. Итакъ случилось, что противники поражены были въ рукопашномъ бов и многіе взяты въ пленъ.
- 6. Достигнувъ своей цели, Филопаторъ разсудилъ пройти по ближнимъ городамъ, чтобы ободрить ихъ.
- 7. Исполнивъ это и снабдивъ капища дарами, онъ одушевилъ мужествомъ подвластныхъ ему.
- 8. Когда потомъ Іудеи отправили къ нему отъ совъта и старъйшинъ пословъ поздравить его, поднести дары и изъявить радость о случившемся, то онъ пожелалъ какъ можно скоръе придти къ нимъ.
- 9. Прибывъ же въ Іерусалимъ, онъ принесъ жертву великому Богу, воздалъ благодарение и прочее исполнилъ, приличествующее священному мъсту;
- 10. и когда вошель туда, то изумлень быль величіемь и благолівніемь и, удивляясь благоустройству храма, пожелаль войти во святилище.
- 11. Ему сказали, что не слѣдуетъ этого дѣлать; ибо ни кому и изъ своего народа не позволительно входитъ туда, и даже священникамъ, но только одному начальствующему надъ всѣми первосвященнику, и притомъ однажды въ годъ; но онъ никакъ не хотѣлъ слушать.
- 12. Прочитали ему законъ, но и тогда не оставилъ онъ своего намъренія, говоря, что онъ долженъ войти: пусть они будуть лишены этой чести, но не я. И спрашивалъ, почему, когда онъ входилъ въ храмъ, никто изъ присутствовавшихъ не возбранилъ ему?

- 13. И когда нѣкто неосмотрительно сказаль, что это худо было сдѣлано, онь отвѣчаль: но когда это уже сдѣлано, по какой бы то ни было причинѣ, то не должно ли ему во всякомъ случаѣ войти, хотятъ ли они того, или не хотятъ.
- 14. Тогда священники въ священныхъ одеждахъ пали ницъ и молились великому Богу, чтобъ Онъ помогъ имъ въ настоящей крайности и удержалъ стремленіе насильственно вторгающагося; храмъ наполнился воплемъ и слезами, а остававшіеся въ городъ сбѣжались въ смущеніи, полагая, что случилось нѣчто необычайное.
- 15. И заключенныя въ своихъ покояхъ дѣвы выбѣгали съ матерями и, посыпая пепломъ и прахомъ головы, оглашали улицы рыданіями и стонами.
- 16. Другія же во всемъ нарядѣ, оставивши приготовленный для встрѣчи брачный чертогъ и подобающій стыдъ, безпорядочно бѣгали по городу.
- 17. А матери и кормилицы, оставляя и здёсь и тамъ новорожденныхъ дётей, иныя—въ домахъ, другія—на улицахъ, неудержимо сбёгались во всесвятёйшій храмъ.
- 18. Такъ разнообразна была молитва собравшихся по случаю святотатственнаго покушенія.
- 19. Вмѣстѣ съ тѣмъ нѣкоторые изъ гражданъ возымѣли смѣлость не допускать домогавшагося вторгнуться и исполнить свое намѣреніе. Они воззвали, что нужно взяться за оружіе и мужественно умереть за законъ отеческій, и произвели въ храмѣ великое смятеніе;
- 20. съ трудомъ бывши удержаны старъйшинами и священниками, они остались въ томъ же молитвенномъ положеніи.
- 21. Народъ, какъ и прежде, продолжалъ молиться. Даже бывшіе съ царемъ старъйшины многократно пытались отвлечь надменный его умъ отъ предпринятаго намъренія.
- 22. Но, исполненный дерзости и все пренебрегшій, онъ уже ділалъ шагь впередь, чтобы совершенно исполнить сказанное прежде.
 - 23. Видя это, и бывшіе съ нимъ

начали призывать вмёстё съ нашими Вседержителя, чтобъ Онъ помогъ въ настоящей нуждё и не попустилъ такого беззаконнаго и надменнаго поступка.

24. Отъ совокупнаго, напряженнаго и тяжкаго народнаго вопля происходилъ

невыразимый гулъ;

25. казалось, что не только люди, но и самыя стѣны и всѣ основанія вопіяли, какъ-бы умирая уже за оскверненіе священнаго мѣста.

ГЛАВА 2.

А первосвященникъ Симонъ, преклонивъ колъна предъ святилищемъ и благоговъйно распростерши руки, творилъ молитву:

- 2. «Господи, Господи, Царь небесь и Владыка всякаго созданія, Святый во святыхь, Единовластвующій, Вседержитель! Призри на нась, угнетаемыхь оть безбожника и нечестивца, надменнаго дерзостью и силою.
- 3. Ибо Ты, все создавшій и всёмъ управляющій, праведный Владыка: Ты судишь тёхъ, которые дёлають что-либо съ дерзостью и превозношеніемъ.
- 4. Ты нѣкогда погубилъ дѣлавшихъ беззаконіе, между которыми были исполины, надѣявшіеся на силу и дерзость, и навелъ на нихъ безмѣрную воду.
- 5. Ты сожегь огнемъ и сърою Содомлянъ, поступавшихъ надменно, явно дълавшихъ эло, и поставилъ ихъ въ примъръ потомкамъ.
- 6. Ты дерзкаго фараона, поработившаго Твой святый народъ Израиля, посътилъ различными и многими казнями, явилъ Твою власть и показалъ Твою великую силу,
- 7. и когда онъ погнался за нимъ, Ты потопилъ его съ колесницами и множествомъ народа во глубинъ моря, а тъхъ, которые надъялись на Тебя, Владыку всякаго создамія, Ты провелъ невредимо, и они, увидъвши дъла руки Твоей, восхвалили Тебя, Вседержителя.

- 8. Ты, Царь, создавшій безпредільную и неизміримую землю, избраль этоть городь и освятиль это місто во славу Тебі, ни въ чемъ не иміжющему нужды, и прославиль его Твоимъ величественнымъ явленіемъ, обращая его къ славі. Твоего великаго и досточтимаго имени.
- 9. По любви къ дому Израилеву Ты объщалъ, что если постигнетъ насъ несчастие и обыметъ угнетение, и мы, пришедши на мъсто сие, помолимся, Ты услышишь молитву нашу.
- 10. И Ты въренъ и истиненъ, и много разъ, когда отцы наши подвергались бъдствіямъ, Ты помогалъ имъ въ ихъ скорби и избавлялъ ихъ отъ великихъ опасностей.
- 11. Вотъ и мы, Святый Царь, за многіе и великіе грѣхи наши бѣдствуемъ, преданы врагамъ нашимъ и изнемогли отъ скорбей.
- 12. Въ такомъ упадкѣ нашемъ, этотъ дерзкій нечестивецъ покушается оскорбить это святое мѣсто, посвященное на землѣ славному имени Твоему.
- 13. Ибо хотя жилище Твое, небо небесъ, недостижимо для людей, но Ты, благоволивъ явить славу Твою народу Твоему Израилю, освятилъ мъсто сіе.
- 14. Не отміцай намъ за нечистоту ихъ и не накажи насъ за оскверненіе, чтобы не тіщеславились беззаконники въ мысляхъ своихъ и не торжествовали въ превозношеніи языка своего, говоря: мы попрали Домъ, святыни, какъ попираются домы скверны.
- 15. Оставь грѣхи наши, отпусти неправды наши и яви милость Твою въ часъ сей,—скоро да предварятъ насъ щедроты Твои. Дай хвалу устамъ упадшихъ духомъ и сокрушенныхъ сердцемъ; даруй намъ миръ».
- 16. Тогда всевидящій Богъ и надъ всеми Святый во святыхъ, услышавъ молитву смиренія, поразилъ надмевавшагося насиліемъ и дерзостью, сотрясая его туда и сюда, какъ тростникъ вътромъ, такъ-что онъ, лежа недвижимъ

Тл. 3. (2) 4 Царств. 19, 15—16. 2 Маккав. 1, 24. Псал. 19, 8. (4) Быт. 6, 4; 7, 21. (5) Быт. 19, 24. (6) Исход. 1, 13—14; 7, 8; 9, 10. (7) Исход. 14, 28; 15, 1. (8) 2 Параляном. 7, 16. (9) 3 Царств. 9, 3. (16) 1 Царств. 16, 7. 1 Петр. 1, 12.



на помостъ и будучи разслабленъ членами, не могъ подать даже голоса, постигнутый праведнымъ судомъ.

- 17. Тогда его друзья и твлохранители, видя внезапную и тяжкую казнь, постигшую его, и опасаясь, чтобъ онъ не лишился жизни, поспъшно вынесли его, будучи сами поражены чрезвычайнымъ страхомъ.
- 18. Чрезъ нѣсколько времени пришедъ въ себя послѣ испытаннаго наказанія, онъ нисколько не пришелъ въ раскаяніе и удалился съ жестокими угрозами.
- 19. Возвратившись въ Египетъ и умножая дѣла своей злобы, онъ съ упомянутыми участниками въ пиршествахъ и друзьями, забывшими всякую справедливость, не только пресыщался безчисленными студодѣйствами, но дошелъ до такой дерзости, что произносилъ тамъ проклятіе на Іудеевъ, и многіе изъ друзей его, смотря на примѣръ царя, и сами слѣдовали его желаніямъ.
- 20. Наконецъ онъ рѣшился публично предать позору народъ Іудейскій—и поставилъ на башнѣ своего дворца столбъ, сдѣлавъ на немъ надпись: «кто не приносить жертвъ, тому не входить въ свои священныя мѣста; Іудеевъ же всѣхъ внести въ перепись простаго народа и зачислить въ рабское состояніе, а кто будетъ противиться, тѣхъ брать силою и лишать жизни;
- 21. внесенных же въ перепись отмъчать, выжигая имъ на тълъ знакъ Діониса—листъ плюща, послъ чего отпускать ихъ въ назначенное имъ состояніе съ ограниченными правами».
- 22. Но чтобы не сдѣлаться ненавистнымъ для всѣхъ, онъ прибавилъ въ надписи, что если кто изъ
 нихъ пожелаетъ жить по обрядамъ
 языческимъ, тѣмъ давать равныя права
 съ Александрійскими гражданами.
- 23. Посему нѣкоторые, ради права гражданскаго презрѣвши отечественное благочестіе, поспѣшно передались, какъ будто могли они отъ будущаго общенія съ царемъ пріобщиться великой славы.
- 24. Но большая часть укрыпились мужествомъ духа и не отпали отъ

благочестія; они отдавали деньги за жизнь свою и небоязненно пытались избавиться отъ записи, имъя добрую надежду получить помощь, и отъ отпавшихъ отвращались, почитая ихъ врагами своего народа и избъгая всякаго общенія съ ними и дружественнаго обхожденія.

ГЛАВА 3.

Узнавъ о томъ, нечестивецъ пришелъ въ такое неистовство, что не только озлобился противъ Іудеевъ, жившихъ въ Александріи, но обнаружилъ жестокую вражду и противъ обитавшихъ въ цёлой странѣ, приказавъ немедленно собрать всёхъ вмёстѣ и предать позорнѣйшей смерти.

- 2. Когда готовилось это дёло, распространенъ быль людьми, одномысленными злодёйству, злой слухъ противъ народа Іудейскаго по поводу къ такому распоряженію, будто они уклоняются отъ исполненія законныхъ обязанностей.
- 3. Между тъмъ Іудеи хранили доброе расположение и неизмънную върность къ царямъ; но они почитали Бога, жили по Его закону и потому въ нъкоторыхъ случаяхъ допускали отступления и отмъны. По этой причинъ они и казались нъкоторымъ враждебными; у всъхъ же другихъ людей добрымъ исполнениемъ всего справедливаго они пріобрътали благоволение.
- 4. Не смотря на то, извъстный добрый образъ жизни этого народа иноплеменники считали ни во что. Они замъчали только различее въ Богопочтении и пищъ и говорили, что эти люди не допускають общенія трапезы ни съ царемъ, ни съ вельможами, что они—завистники и великіе противники государства, и такимъ образомъ разглашали о нихъ намъренныя хулы.
- 5. Жившіе въ городѣ Еллины, не испытавшіе отъ нихъ ни какой обиды, видя неожиданное волненіе противъ этихъ людей и внезапное ихъ стеченіе, хотя не могли помочь имъ, ибо царское было распоряженіе, однако утѣшали ихъ, негодовали и надѣялись, что дѣло перемѣнится;

- 6. ибо нельзя было пренебрегать такимъ множествомъ народа, ни въ чемъ неповиннаго.
- 7. Впрочемъ нѣкоторые сосѣди и друзья и производившіе съ ними торговлю, тайно принимая нѣкоторыхъ изъ нихъ, обѣщали помогать имъ и дѣлать всевозможное къ ихъ защитѣ.
- 8. А онъ, надмеваясь временнымъ благополучіемъ и не помышляя о власти величайшаго Бога, думалъ неизмѣнно остаться въ томъ же умыслѣ и написалъ противъ нихъ такое письмо:
- 9. «царь Птоломей Филопаторъ обитателямъ Египта и мъстнымъ военачальникамъ и воинамъ—радоваться и здравствовать. Я же самъ здоровъ и дъла наши благоуспъшны.
- 10. Послѣ похода, предпринятаго нами въ Азію, который, какъ вы сами знаете, неожиданною помощью боговъ и нашею силою согласно нашему намѣренію достигъ счастливаго окончанія, мы думали благоустроить народы, обитающіе въ Келе-Сиріи и Финикіи, не силою оружія, но снисхожденіемъ и великимъ человѣколюбіемъ, охотно благодѣтельствуя имъ.
- 11. Давая по городамъ богатые вклады въ храмы, мы пришли и въ Іерусалимъ, положивши почтить святилище этихъ негодныхъ людей, никогда не оставляющихъ своего безумія.
- 12. Они же, принявши наше прибытіе—на словахь охотно, а на дёлё коварно, когда мы желали войти въ храмъ и почтить его подобающими и наилучшими дарами, напыщенные своею древнею гордостью, возбранили намъ входъ, не потерпѣвши отъ насъ насилія по человѣколюбію, какое мы имѣемъ ко всѣмъ людямъ.
- 13. Явно обнаруживши свою враждебность противъ насъ, они одни только изъ всёхъ народовъ упорно противятся царямъ и своимъ благодётелямъ и не хотятъ исполнять ничего справедливаго.
- 14. Мы же, снисходя ихъ безумію и тогда, какъ возвращались съ побъдою, и въ самомъ Египтъ, принимая человъколюбиво всъ народы, поступали, какъ надлежало.

- 15. Между прочимъ, объявляя всёмъ о нашемъ непамитозлобіи къ ихъ одноплеменникамъ, мы рёшились ввести перемёны: такъ-какъ они служили намъ на войнт и занимались весьма многими делами, издавна по простотъ предоставленными имъ, то мы хотёли даже удостоить ихъ правъ Александрійскаго гражданства и сдёлать участниками исконнаго жречества.
- 16. Они же, принявши это въ противность себъ, и по сродному имъ злонравію отвергая доброе и склоняясь всегда къ худому, не только презръли неоцънимое право гражданства, но и гласно и негласно гнушаются тъхъ немногихъ изъ нихъ, которые искренно расположены къ намъ, постоянно надъясь, что мы вслъдствіе безпорядочнаго образа жизни ихъ скоро отмънимъ наши установленія.
- 17. Посему мы, достаточно убѣдившись опытами, что они при всякомъ случав питаютъ непріязненные противъ насъ замыслы, и предвидя, что когда-нибудь, при возникшемъ неожиданно противъ насъ возмущени, мы будемъ имѣть за собою въ лицъ этихъ нечестивцевъ—предателей и жестокихъ враговъ,
- 18. повелѣваемъ: какъ скоро будетъ получено это письмо, тотчасъ упомянутыхъ нами людей съ ихъ женами и дѣтъми, съ насиліями и истязаніями заключивши въ желѣзныя оковы, отвсюду выслать къ намъ на смертную казнь, безпощадную и позорную, достойную такихъ злоумышленниковъ.
- 19. Если они въ одинъ разъ будутъ наказаны, то мы надъемся, что на будущее время наши государственныя дъла придутъ въ совершенное благоустройство и наилучшій порядокъ.
- 20. Если же кто укроетъ кого изъ Іудеевъ, отъ старика до ребенка, не исключая грудныхъ младенцевъ, долженъ быть истребленъ со всъмъ его домомъ жесточайшимъ образомъ.
- 21. А кто откроеть кого-либо, тоть получить имъніе виновнаго и еще двъ тысячи драхмъ изъ царской казны, получить свободу и будеть почтень.
- 22. Всякое м'всто, гдв будеть пойманъ укрывающійся Іудей, должно

быть опустошено и выжжено, такъ чтобы ни кому изъ смертныхъ ни на что не было годно на въчныя времена». Таковъ быль смысль письма.

ГЛАВА 4.

Вездѣ, куда приходило это повелѣніе, у язычниковъ учреждались народныя пиршества съ радостными кликами, какъ будто закоренѣвшая издавна въ душѣ вражда теперь обнаружилась дерзновенно.

- 2. А у Іудеевъ началась неутвиная скорбь, горькій плачъ и рыданіе; ибо жгли сердце достигавшіе со всѣхъ сторонъ стоны оплакивающихъ неожиданную, внезапно опредѣленную имъ погибель.
- 3. Какая область или городъ, или какое обитаемое мѣсто, или какія дороги не наполнились ихъ плачемъ и воплями?
- 4. Жестоко и безъ всякой жалости они были вмёстё высылаемы властями каждаго города, такъ-что при видё втой необыкновенной кары и нёкоторые изъ враговъ, смотря на общее страданіе и помышляя о невёдомой превратности жизни, оплакивали злополучнёйшее ихъ изгнаніе.
- 5. Гнали толпу престарвлыхъ, покрытыхъ свдинами, сгорбленныхъ отъ старческой слабости въ ногахъ, и по требованію насильственнаго изгнанія безстыдно принуждали ихъ къ скорвишему шествію.
- 6. Отроковицы, только-что сочетавшіяся супружескимъ союзомъ и вошедшія въ брачный чертогъ, вивсто ликованія начали плачъ, посыпали пепломъ благоухавшіе отъ мастей волосы, были ведены непокрытыми и вмъсто брачныхъ пъсней поднимали общій вопль, будучи мучимы истязаніями иноплеменныхъ. Въ оковахъ онъ открыто влекомы были съ насиліемъ, до вверженія въ корабль.
- 7. А ихъ супруги, вмѣсто вѣнковъ перевязанные по шеямъ веревками, въ цвѣтущемъ юношескомъ возрастѣ, вмѣсто пиршества и наслажденія

молодости проводили остальные дни брака въ плачѣ, ибо подъ ногами у себя видѣли открытый адъ.

- 8. Везены они были по подобію звърей подъ игомъ желѣзныхъ оковъ: одни прикованы были за шеи къ корабельнымъ скамьямъ, другіе крѣпкими узами привязаны были за ноги. Кромѣ того, накрытые плотнымъ помостомъ, они отлучены были отъ свѣта, такъчто, со всѣхъ сторонъ окруженные тьмою, во все время плаванія содержались подобно злоумышленникамъ.
- 9. Когда же они привезены были на мѣсто, называемое Схедія, и плаваніе было окончено, какъ назначено было царемъ, тогда онъ приказалъ поставить ихъ предъ городомъ на конскомъ ристалищѣ, которое имѣло обширную окружность и весьма удобно было для примѣрнаго поруганія въ виду всѣхъ, шедшихъ въ городъ и обратно отправлявшихся внутрь страны, такъ чтобы они ни съ войскомъ не имѣли сообщенія, ни вообще не были удостоены ни какого крова.
- 10. Когда это было исполнено и иарь услышаль, что одноплеменники ихъ часто выходять тайно изъ города оплакивать позорное бедствіе братьевь, то весьма разгитвался и приказаль и съ этими поступить точно такъ же, какъ и съ теми, чтобъ они никакъ не меньшее получили наказаніе.
- 11. Онъ велълъ переписать весь народъ по именамъ—не для тяжкаго рабскаго служенія, не задолго предъсимъ возвъщеннаго, а для того, чтобъ измучивъ ихъ объявленными казнями, въ конецъ погубить въ одинъ день.
- 12. И хотя эта перепись производилась съ крайнею поспѣшностью и ревностнымъ стараніемъ отъ восхода до захожденія солица, но совершенно окончить ен не могли въ продолженіи сорока дней.
- 13. Царь же, чрезмѣрно и непрестанно предаваясь удовольствію, предъ всѣми идолами учреждаль пиршества, и умомъ, далеко уклонившимся отъ истины, и нечистыми устами славословиль тѣхъ, которые глухи и

не могутъ говорить или подать помощи, а на величайшаго Бога произносилъ неподобающее.

- 14. Послѣ сказаннаго промежутка времени писцы донесли царю, что они не въ состояніи сдѣлать переписи Іудеевъ по причинѣ безчисленнаго ихъ множества; при томъ еще большее число ихъ находится въ областяхъ: одни остаются въ домахъ, другіе разсѣяны по разнымъ мѣстамъ, такъ-что сдѣлать этого невозможно даже всѣмъ властямъ въ Египтѣ.
- 15. Когда же царь еще строже угрожаль имъ, предполагая, что они подкуплены дарами и коварно из-бъгали наказанія, тогда пришлось осязательно убъдить его въ томъ: они доказали, что недостаетъ у нихъ ни хартій, ни необходимыхъ для того письменныхъ тростей.
- 16. Это было дъйствіе непобъдимаго небеснаго Промысла, помогавшаго Іудеямъ.

ГЛАВА 5.

Тогда царь, исполненный сильнаго гива и неизмвиный въ своей ненависти, призвалъ Ермона, заввдывавшаго слонами, и приказалъ на следующій день всехъ слоновъ, числомъ пятьсотъ, накормить ладаномъ въ возможно большихъ пріемахъ и вдоволь напоить цельнымъ виномъ, и когда они разсвиренеють отъ даннаго имъ въ изобиліи питья, вывести ихъ на Іудеевъ, обреченныхъ встретить смерть.

- 2. Давъ такое приказаніе, онъ отправился на пиршество, пригласивъ особенно тъхъ изъ своихъ друзей и воиновъ, которые враждавали противъ Іудеевъ; а Ермонъ, начальствующій надъ слонами, въ точности исполниль его повелъніе.
- 3. Назначенные при этомъ служители пошли вечеромъ вязать руки несчастнымъ и другія принимали противъ нихъ предосторожности, думая, что черезъ ночь весь народъ подвергнется конечной гибели.
- 4. Іуден же, казавшіеся язычни-камъ лишенными всякой защиты, нбо

отвеюду стъснены они были тяжкими узами, призывали Всемогущаго Господа, властвующаго надъ всякою властью, своего милосердаго Бога и Отца, призывали всъ непрестающимъ воплемъ со слезами, умолян отвратить отъ нихъ нечестивый умыслъ и спасти ихъ отъ приготовленной имъ смерти Своимъ славнымъ явленіемъ.

- 5. Прилежное моленіе ихъ взошло на небо. Ермонъ, напонвъ неукротимыхъ слоновъ, послъ обильной дачи имъ вина и ладана, утромъ явился во дворецъ донести о семъ царю.
- 6. Но Богъ посладъ царю крыпкій сонъ—этотъ добрый даръ, отъ въка ниспосылаемый Имъ и въ нощи и во дни всъмъ, кому Онъ хочетъ.
- 7. Божінмъ устроеніемъ погруженный въ пріятный и глубокій сонъ, онъ забыль о своемъ беззаконномъ предпріятіи и совершенно обманулся въ своемъ непремънномъ ръшеніи.
- 8. Іудеи же, избавившись предназначеннаго часа, восхваляли Святаго Бога своего и снова умоляли Благопримирительнаго показать гордымъ язычникамъ силу всемогущей десницы Своей.
- 9. Когда прошла уже половина десятаго часа, служитель, которому поручены были приглашенія, видя, что приглашенные уже собрались, вошель къ царю будить его. Съ трудомъ разбудивъ его, онъ объявилъ, что время пиршества проходитъ, и далъ отчеть въ своемъ порученіи. Повъривъ его и отправившись пить, царь приказалъ пришедшимъ на пиръ возлечь прямо противъ себя.
- 10. Когда это было исполнено, онъ поощряль собравшихся на пиршество проводить настоящую часть пиршества въ полномъ весельъ.
- 11. Во время продолжительной бесстам царь, призвавъ Ермона, строго и грозно спрашивалъ, по какой причинъ Іудеи допущены пережить настоящій день?
- 12. Тотъ объявилъ, что еще ночью исполнилъ порученное ему, и друзья наря подтвердили это. Тогда иарь въ жестокости лютый болъе, нежели Фаларисъ, сказалъ, что они должны быть благодарны сегодняшнему сну,



- 13. «а ты непремѣнно на завтрашній день такъ же приготовь слоновъ на истребленіе беззаконныхъ Іудеевъ».
- 14. Когда царь сказаль это, всъ присутствовавшіе съ удовольствіемъ и радостью изъявили ему свое одобреніе и разошлись каждый въ свой домъ. Время ночи употреблено было не столько на сонъ, сколько на изобрътеніе всякихъ поруганій надъмнимыми преступниками.
- 15. Рано утромъ, лишь только запѣлъ пѣтухъ, Ермонъ вывелъ звѣрей и сталъ раздражать ихъ на обширномъ дворѣ. Въ городѣ толны народа собрались на плачевное зрѣлище, съ нетерпѣніемъ ожидая разсвѣта.
- 16. Іудеи непрестанно, томясь духомъ, творили молитву со многими слезами и плачевными пъснями и, простирая руки къ небу, умоляли величайшаго Бога опять послать имъ скорую помощь.
- 17. Не распространились еще лучи солнца и царь еще принималь своихъ друзей, какъ предсталъ предъ нимъ Ермонъ и приглашалъ на выходъ, донося, что все готово, чего желалъ парь.
- 18. Выслушавъ это и изумившись предложенію необычнаго выхода, онъ совершенно обо всемъ забыль и спрашиваль: что это за дёло, которое онъ съ такою поспышностью исполниль? Было же это дёйствіемъ властвующаго надъ всёмъ Бога, Который навель на умъ его забвеніе обо всемъ, что онъ самъ прежде придумаль.
- 19. Ермонъ и всё друзья объясняли, говоря: «царь! звёри и войска приготовлены по твоему настоятельному повельнію».
- 20. Онъ же исполнился сильнаго гива на такія рвчи, ибо промысломъ Божіимъ разрушено было все его умышленіе, и сверкая глазами, сказаль съ угрозою:
- 21. «еслибы у тебя были родители или дёти, то они послужили бы изобильною пищею для дикихъ звёрей вмёсто невинныхъ Іудеевъ, которые мнё и предкамъ моимъ сохраняли неизмённую и совершенную вёрность. Еслибы не привязанность моя къ тебё

- по воспитанію и не заслуги твои, то ты вмісто нихъ былъ бы лишенъ жизни».
- 22. Такъ встрътилъ Ермонъ неожиданную и страшную угрозу—и измѣнился во взоръ и лицѣ; а каждый изъ друзей вышелъ съ неудовольствіемъ, и всѣхъ собравшихся отпустили каждаго на свое дѣло.
- 23. Когда Іуден услышали о такой благосклонности царя, то восхвалили Бога и Царя царей за помощь, полученную отъ Него.
- 24. Послѣ такихъ рѣшеній парь опять учредиль пиршество и приглашалъ предаться веселью. Призвавъ же Ермона, грозно сказаль: «сколько разъ я долженъ приказывать тебѣ, негодный, объ одномъ и томъ же? Вооружи опять слоновъ на утро для погубленія Гудеевъ».
- 25. Тогда возлежавшие витстъ съ нимъ родственники, удивляясь непостояннымъ его мыслямъ, сказали: «долго ли, царь, ты будешь искушать насъ какъ несмысленныхъ, въ третій разъ повелтвая истребить ихъ, и опять, когда дойдеть до дта, отмтняешь и уничтожаешь свои повелтнія?
- 26. Отъ втого и городъ отъ ожиданія находится въ тревогъ, наполняется толпами народа и часто подвергается опасности разграбленія».
- 27. Послѣ этого царь, совершенно какъ Фаларисъ исполнившись безразсудства и почитая за ничто происходившія въ немъ душевныя перемѣны въ пользу Іудеевъ,
- 28. подтвердилъ нечестивъйшею клятвою и опредълилъ немедленно послать ихъ въ адъ, изувъченныхъ ногами и ступнями звърей, затъмъ предпринять походъ на Тудею, вскоръ опустошить ее огнемъ и мечемъ и недоступный намъ, говорилъ онъ, храмъ ихъ сжечь огнемъ и сдълать его навсегда пустымъ для всъхъ, желающихъ приносить тамъ жертвы.
- 29. Тогда друзья и родственники, весьма обрадованные, разошлись съ довъріемъ и расположили въ городъвъ удобнъйшихъ мъстахъ войска для стражи.
 - 30. А начальствующій надъ слонами,

приведнии звърей, можно сказать, въ общеное состояніе благоуханнымъ питьемъ вина, приправленнаго ладаномъ, вооружилъ ихъ страшными орудіями—и рано утромъ, когда уже безчисленныя толны стремились изъ города на конское ристалище, пришелъ онъ во дворецъ и напомнилъ царю о томъ, что предлежало исполнить.

31. Царь же, полный сильнаго гнѣва, съ нечестивымъ замысломъ вышелъ цѣлымъ походомъ со звѣрями, желая по жестокости сердца видѣть собственными глазами плачевную и бѣдственную гибель упомянутыхъ людей.

- 32. Когда Іудеи увидѣли пыль, поднимавшуюся отъ слоновъ, выходившихъ изъ воротъ, и слѣдовавшаго съ ними вооруженнаго войска и также отъ множества народа, и услышали сильно раздавшіеся клики, то подумали, что настала послѣдняя минута ихъ жизни и конецъ ихъ несчастнѣйшаго ожиданія.
- 33. Поднявши плачъ и вопль, они цъловали другъ друга, обнимались съ родными, бросаясь на шен—отцы сыновьямъ, а матери дочерямъ,
- 34. иныя же держали при грудяхъ новорожденныхъ младенцевъ, сосавшихъ послъднее молоко.
- 35. Зная однакоже прежде бывшія имъ заступленія съ неба, онъ единодушно пали ницъ, отнявши отъ грудей младенцевъ,
- 36. и громко взывали къ Властвующему надъ всякою властью, умоляя Его помиловать ихъ и явить помощь имъ, стоящимъ уже при вратахъ ада.

ГЛАВА 6.

Между тімь нікто Елеазарь—уважаемый мужь, изъ священниковь страны, уже достигшій старческаго возраста и украшенный въ жизни своей всякою добродітелью,—пригласиль стоявшихъ вокругь него старцевъ призывать святаго Бога и молился такъ:

2. «Царь всесильный, высочайшій,

Богъ вседержитель, милостиво управляющій всёмъ созданіемъ! призри, Отецъ, на сёмя Авраама, на дётей освященнаго Іакова, на народъ святаго удёла Твоего, странствующій въ землё чужой и неправедно погубляемый.

- 3. Ты фараона, прежняго властителя Египта, имъвшаго множество колесницъ, превознесшагося беззаконною дерзостью и высокомърными ръчами, погубилъ съ гордымъ его войскомъ, потопивъ въ моръ, а роду Израильскому явилъ свътъ милости.
- 4. Ты жестокаго царя Ассирійскаго Сеннахирима, тщеславившагося безчисленными войсками, покорившаго мечемъ всю землю и возставшаго на святый городъ Твой, въ гордости и дерзости произносившаго хулы, низложилъ, явно показавъ многимъ народамъ Твою силу.
- 5. Ты трехъ отроковъ въ Вавилонъ, добровольно предавшихъ жизнь свою огню, чтобы не служить суетнымъ идоламъ, сохранилъ невредимыми до волоса, оросивъ разожженную печь, а пламень обратилъ на всъхъ враговъ.
- 6. Ты Даніила, клеветами зависти вверженнаго въ ровъ на растерзаніе львамъ, вывель на свѣть невредимымъ; Ты, Отецъ, и Іону, когда онъ безнадежно томился во чревѣ кита, обятающаго во глубинѣ моря, невредимымъ показалъ всѣмъ его приснымъ.
- 7. И нынъ, Отмститель обидъ, многомилостивый, покровитель всъхъ, явись вскоръ сущимъ отъ рода Израилева, обидимымъ отъ гнусныхъ беззаконныхъ язычниковъ.
- 8. Если же жизнь наша въ преселеніи наполнилась нечестіемъ, то, избавивъ насъ отъ руки враговъ, погуби насъ, Господи, какою Тебѣ благоугодно, смертью,
- 9. да не славословять суеверы суетныхъ идоловъ за погибель возлюбленныхъ Твоихъ, говоря: не избавиль ихъ Богъ ихъ.
- 10. Ты же, Втаный, имфющій всю силу и всякую власть, призри нывь:

Гл. 6. (5) Неход. 14, 28. (4) 4 Царств. 19, 35, 37. (5) Дан. 3, 49—50. (6) Дан. 6, 16, 22. Іона 2, 1, 11.

- 11. помилуй насъ, по несмысленному насилію беззаконныхъ лишаемыхъ жизни подобно злоумышленникамъ.
- 12. Да устрашатся теперь язычники непобѣдимаго могущества Твоего, Преславный, обладающій силою спасти родъ Іакова.
- 13. Умоляетъ Тебя все множество младенцевъ и родители ихъ со слезами: да будетъ явно всъмъ язычникамъ, что съ нами Ты, Господи, и не отвратилъ лица Твоего отъ насъ;
- 14. соверши такъ, какъ сказалъ Ты, Господи, что и въ землъ враговъ ихъ Ты не презришь ихъ».
- 15. Только-что Елеазаръ окончилъ молитву, какъ царь со звърями и со всъмъ страшнымъ войскомъ пришелъ на ристалище.
- 16. Когда увидѣли его Іудеи, подняли громкій вопль къ небу, такъ-что и близъ-лежащія долины огласились эхомъ, и возбудили неудержимое состраданіе во всемъ войскѣ.
- 17. Тогда великославный Вседержитель и истинный Богъ, явивъ святое лице Свое, отверзъ небесныя врата, изъ которыхъ сошли два славныхъ и страшныхъ Ангела, видимые всъмъ кромъ Гудеевъ.
- 18. Они стали противъ войска и исполнили враговъ смятеніемъ и стракомъ и связали неподвижными узами; также и тѣло царя объялъ трепетъ, и раздраженную дерзость его постигло забвеніе.
- 19. Тогда слоны обратились на сопровождавшія ихъ вооруженныя войска, попирали ихъ и погубляли.
- Тить царя превратился въ жалость и слёзы о томъ, что предъ тъмъ онъ ухищрялся исполнить.
- 21. Ибо, когда услышаль онъ крикъ *Тудеевъ* и увидъль ихъ всъхъ преклонившимися на погибель, то, заплакавъ, съ гнѣвомъ угрожалъ друзьямъ своимъ и говорилъ:
- 22. «вы злоупотребляете властью, и превзошли жестокостью тирановъ, и меня самого вашего благодътеля покушаетесь лишить власти и жизни, замишляя тайно неполезное для царства.

- 23. Тѣхъ, которые такъ вѣрно охраняли укрѣпленія нашей страны, кто безумно собралъ сюда, удаливъ каждаго изъ дома?
- 24. Тѣхъ, которые издревле превосходили всѣ народы преданностью намъ во всемъ и часто терпѣли самыя тяжкія угнетенія отъ людей, кто подвергъ столь незаслуженному позору?
- 25. Разрѣшите, разрѣшите неправедныя узы, отпустите ихъ съ миромъ въ свои домы, испросивши прощеніе въ томъ, что прежде сдѣлано; освободите сыновъ Небеснаго Вседержителя, живаго Бога, Который отъ временъ нашихъ предковъ до-нынѣ подавалъ непрерывное благоденствіе и славу нашему царству».
- 26. Вотъ, что сказалъ царь. Въ ту же минуту разръшенные Іудеи, избавившись отъ смерти, прославляли своего святаго Спасителя—Бога.
- 27. Послѣ того царь, возвратившись въ городъ и призвавъ завѣдывающаго расходами, приказалъ въ продолженіи семи дней давать Іудеямъ вино и прочее потребное для пиршества, положивъ, чтобъ они на томъ же иѣстѣ, на которомъ ожидали себѣ погибели, въ полномъ весельѣ праздновали свое спасеніе.
- 28. Тогда они, бывшіе передъ тѣмъ въ поруганіи и находившіеся близъ ада или лучше нисходившіе въ адъ, вмѣсто горькой и плачевной смерти учредили пиршество спасенія и полные радости раздѣлили для возлежанія мѣсто, приготовленное имъ на погибель и могилу.
- 29. Оставивши жалостнъйшую пъснь плача, они начали пъснь отцовъ, восхваляя Спасителя Израилева и Чудотворца Бога, и отвергнувши все сътованіе и рыданіе, составили хоры въ знаменіе мирнаго веселья.
- 30. Равно и царь, составивъ по сему случаю многолюдное пиршество, выражалъ свою признательность къ небу за славное, торжественно дарованное имъ спасеніе.
- 31. Тъ же, которые обрекали ихъ на погибель и на пищу хищнымъ

птипамъ и съ радостью дѣлали имъ перепись, теперь, объятые стыдомъ, возстенали, и дышавшая огнемъ дерзость угасла съ позоромъ.

- 32. А Іудеи, какъ сказали мы, составивши упомянутый хоръ, отправляли празднество съ радостными славословіями и псалмопівніями.
- 33. Они сдѣлали даже общественное постановленіе, чтобы во всякомъ населеніи ихъ въ роды и роды радостно праздновать означенные дни—не для питья и пресыщенія, но въ память бывшаго имъ отъ Бога спасенія.
- 34. Потомъ они предстали царю и просили отпустить ихъ въ домы.
- 35. Перепись ихъ производилась съ двадцать пятаго дня мъсяца Пахона до четвертаго дня мъсяца Епифа, въ продолжени сорока дней; погублени ихъ назначалось отъ пятаго дня мъсяца Епифа до седьмаго—въ течени трехъ дней, въ которые славнымъ образомъ явилъ Свою милость Владыка всъхъ и спасъ ихъ невредимо и всецъло.
- 36. Праздновали они, довольствуемые всёмъ отъ царя, до четырнадцатаго дня, въ который они и представили прошеніе объ отпускъ ихъ.
- 37. Царь, соизволивъ имъ, великодушно написалъ въ ихъ пользу, за своею подписью, слѣдующее посланіе въ городскимъ начальникамъ:

ГЛАВА 7.

«Парь Птоломей Филопаторъ начальникамъ Египетскимъ и всъмъ поставленнымъ въ должностяхъ—радоваться и здравствовать. Здравствуемъ и мы и дёти наши, ибо великій Богъ благопоспъшествуетъ намъ въ дёлахъ по нашему желамію.

- 2. Нъкоторые изъ друзей нашихъ по злоумышленію своему часто представляли намъ и убъждали насъ собрать всъхъ Іудеевъ, находящихся въ царствъ, и замучить необычайными казнями, какъ измънниковъ,
- 3. присовокупляя, что доколь не будеть этого сдълано, дъла нашего царства никогда не булуть благо-устроены по ненависти, которую питають они ко всъмъ народамъ.

- 4. Они-то привели ихъ въ оковахъ съ насиліемъ, какъ невольниковъ, или лучше, какъ навѣтниковъ, и безъ всякаго разсмотрѣнія и изслѣдованія покушались погубить ихъ, изобрѣтая жестокости, лютѣйшія даже Скиескихъ обычаевъ.
- 5. Мы строго воспретили это и по благоволенію, которое питаемъ ко всёмъ людямъ, тотчасъ даровали имъ жизнь; а когда узнали, что Небесный Богъ есть вёрный покровъ Іудеевъ и всегда защищаетъ ихъ, какъ отецъ—сыновъ, еще же принявъ во вниманіе извёстное ихъ доброжелательство къ намъ и къ предкамъ нашимъ, мы справедливо освободили ихъ отъ всякаго обвиненія въ чемъ бы то ни было,
- 6. и приказали всёмъ и каждому возвратиться въ свои домы, такъ чтобы нигдё никто ни въ чемъ не оскорбляль ихъ и не укорялъ въ томъ, что произошло безъ ихъ вины.
- 7. Знайте, что если мы предпримень противъ нихъ что-либо злое или вообще оскорбимъ ихъ, то будемъ имъть противъ себя не человъка, но властвующаго надъ всякою властью Всевышняго Бога отмстителемъ за дъла наши во всемъ и всегда неизбъжно. Будьте здравы».
- 8. Получивши это посланіе, Іудеи не спішпли тотчась отправиться, но просили царя, чтобъ ті изъ рода Іудейскаго, которые самовольно оставили святаго Бога и законъ Божій, получили чрезъ нихъ должное наказаніе,
- 9. присовокупляя, что преступившіе ради чрева постановленія Божественныя никогда не будуть иміть добрыхь расположеній и къ правленію царя.
- 10. Царь нашель, что они говорять правду, одобриль ихъ и даль имъ полномочіе на все, чтобъ они преступившихъ законъ Божій истребили во всякомъ мъстъ царства его безпрепятственно, безъ особаго позволенія или надзора царя.
- 11. Тогда, возблагодаривши его, какъ надлежало, священники и все народное множество воспели аллилуія—и радостно отправились.
- 12. Всякаго соплеменника изъ осквернившихся, котораго встръчали



на пути, они наказывали и убивали въ примъръ другимъ.

- 13. Въ этотъ день они умертвили болѣе трехсотъ мужей и торжествовали съ весельемъ, умеривляя нечистыхъ.
- 14. Сами же, пребывши съ Богомъ до смерти и получивши полную радость спасенія, поднялись изъ города, ув'єнчанные всякими благоуханными цв'єтами, съ весельемъ и восклицаніями, хвалами и благозвучными п'єснями, благодаря Бога отцовъ, в'єчнаго Спасителя Израиля.
- 15. Пришедши въ Птолеманду, называемую по свойству мъста Родофоромъ (розоносною), въ которой по общему ихъ уговору ожидали ихъ корабли семь дней,
- 16. они учредили тамъ пиршество спасенія, ибо царь щелро снабдилъ ихъ всѣмъ, что потребно было каждому до прибытія въ свой домъ.
 - 17. Такъ-какъ они достигли сюда на въчныя времена! Аминь.

- въ мирѣ, съ приличными благодареніями, то и здѣсь также установили весело праздновать эти дни во время пребыванія своего.
- 18. Освятивши эти дни и утверсвой обътъ ливши поставленіемъ столба на мѣсть пиршества, отправились далее сущею и моремъ и рѣкою-каждый въ свое жилищеневредимые, свободные, въ полной радости, охраняемые царскимъ повелъніемъ. Тогда-то пріобрали они большую, нежели прежде, силу и славу и сделались страшными для враговъ, ни отъ кого нисколько не притесняемые въ своемъ владеніи,
- 19. и всё получили свое по описи, такъ-что кто имёль что-либо у себя, съ величайшимъ страхомъ отдавали имъ, ибо величайшия благодённыя явиль имъ Величайший Богъ на спасение ихъ.
- 20. Благословенъ Спаситель Израиля на въчныя времена! Аминь.

третья книга

ЕЗДРЫ *.

ГЛАВА 1.

Вторая книга Ездры пророка, — сына Сераіи, сына Азаріи, сына Хелкіи, сына Шаллума, сына Садока, сына Ахитува,

- 2. сына Ахіи, сына Финееса, сына Илія, сына Амаріи, сына Асіела, сына Мерайова, сына Арна, сына Уззія, сына Ворива, сына Авишуя, сына Финееса, сына Елеазара,
 - 3. сына Аарона отъ колена Ле-

вінна, — который быль плѣнникомъ въ странѣ Мидійской въ царствованіе Артаксеркса, царя Персидскаго.

- 4. Было слово Господне ко миъ:
- 5. иди и возвёсти народу Моему злыя дёла ихъ и сыновьямъ ихъ— беззаконія, которыя они совершили противъ Меня, чтобы они возвёстили сынамъ сыновъ своихъ,
- 6. ибо гръхи родителей ихъ возросли въ нихъ: забывши Меня, они приносили жертвы богамъ чужимъ.

^{*} Книги сей нътъ ни на Еврейскомъ, ни на Греческомъ языкахъ. Какъ Славянский, такъ и Русский переводъ сдъланъ съ Вульгаты. Въ послъдней она раздълена на двъ книги: первую составляютъ главы III—XIV (по Славянскому переводу); а вторая заключаетъ въ себъ главы I, II, XV и XVI. Въ Русскомъ переводъ удержанъ порядокъглавъ Славянскаго перевода.

- 7. Не Я ли вывель ихъ изъ земли Египетской—изъ дома рабства? а они прогитвали Меня и совъты Мои презръли.
- 8. Ты остриги волосы головы твоей, и брось на нихъ все злое, ибо они не слушались закона Моего—народъ необузданный!
- 9. Доколѣ Я буду терпѣть ихъ, которымъ сдѣлалъ столько благодѣяній?
- 10. Ради нихъ Я многихъ царей низложилъ; поразилъ фараона съ рабами его и со всемъ войскомъ его;
- 11. встхъ язычниковъ отъ лица ихъ погубилъ, и на востокъ народъ двухъ областей, Тира и Сидона, разсъялъ и встхъ враговъ ихъ истребилъ.
- 12. Ты же такъ скажи имъ: такъ говоритъ Господь:
- 13. именно Я провель васъ чрезъ море и по дну его проложилъ вамъ огражденную улицу, далъ вамъ вождя Моисея и Аарона священника,
- 14. далъ вамъ свътъ въ столпъ огненномъ, и многія чудеса сотворилъ среди васъ; а вы Меня забыли, говоритъ Господъ.
- 15. Такъ говоритъ Господь Вседержитель: перепелы были вамъ въ знаменіе. Я далъ вамъ станы для защиты, но вы и тамъ роптали
- 16. и не радовались во имя Мое о погибели враговъ вашихъ, но даже донынъ еще ропщете.
- 17. Гдѣ тѣ благодѣянія, которыя Я сдѣлалъ вамъ? Не въ пустынѣ ли, когда вы взалкавши вопіяли ко Мнѣ,
- 18. говоря: зачёмъ Ты привель насъ въ эту пустыню? уморить насъ? лучше намъ было служить Египтянамъ, нежели умереть въ этой пустынъ.
- Я сжалился на стенанія ваши и далъ вамъ манну въ пищу: вы ёли хлібъ ангельскій.
- 20. Когда вы жаждали, не разсъкъ ли Я камень, и потекли воды до сытости? отъ зноя покрывалъ васъ листьями древесными.
- 21. Раздълилъ вамъ земли тучныя; Хананеевъ, Ферезеевъ и Филистимлянъ

- изгналь отъ лица вашего. Что еще сдълаю вамъ? говоритъ Господь.
- 22. Такъ говоритъ Господь Вседержитель: когда вы были въ пустынъ, на ръкъ Мерры, и жаждущіе хулили имя Мое,
- 23. не огонь послаль Я на васъ за богохульства, но вложиль деревовъ воду и реку сделаль сладкою.
- 24. Что сдёлаю тебѣ, Іаковъ? Не хотѣлъ ты повиноваться, Іуда. Переселюсь къ другимъ народамъ и дамъ имъ имя Мое, чтобы соблюдали законы Мои.
- 25. Такъ-какъ вы Меня оставили, то и Я оставлю васъ; просящихъ у Меня милости не помилую.
- 26. Когда будете призывать Меня, Я не услышу васъ, ибо вы осквернили руки ваши кровью, и ноги ваши быстры на совершение человъкоубийства.
- 27. Вы какъ-бы не Меня оставили, а васъ самихъ, говоритъ Господъ.
- 28. Такъ говоритъ Господъ Вседержитель: не Я ли умолялъ васъ, какъ отецъ—сыновей и какъ мать—дочерей и какъ кормилица—питомцевъ своихъ,
- 29. чтобы вы были Мнѣ народомъ и Я вамъ Богомъ, чтобы вы были Мнѣ сынами и Я вамъ Отцемъ?
- 30. Я собралъ васъ, какъ курпца итенцовъ своихъ подъ крылья свои. Что нынъ сдълаю вамъ? Отвергну васъ отъ лица Моего.
- 31. Когда принесете Мнѣ приношеніе, отвращу лице Мое отъ васъ, ибо ваши дни праздничные и новомѣсячія и обрѣзанія Я отринулъ.
- 32. Я послаль къ вамъ рабовъ Моихъ, пророковъ; вы, схвативши ихъ, умертвили—и растерзали тъла ихъ. Кровь ихъ Я взыщу, говоритъ Господъ.
- 33. Такъ говорить Господь Вседержитель: домъ вашъ пусть. Развъю васъ, какъ вътеръ мякину,
- 34. и сыновья не будутъ имѣть потомства, потомучто заповѣдь Мою презрѣли и дѣлали тò, чтò зло предо Мною.
- Тм. 1. (11) Числ. 21, 24. Інс. Нав. 9, 10. (13) Исход. 14, 22; 3, 10. (15) Исход. 16, 13. Псал. 104, 40. (18) Числ. 14, 3. (19) Исход. 16, 14. Премудр. 16, 2. (20) Числ. 20, 10—11. (25) Исход. 15, 25. (50) Второвак. 30, 4; 32, 11—12. Мате. 23, 37. (31) Исаія 1. 14; 66, 3.

- 35. Предамъ домы ваши людямъ грядущимъ, которые, не слышавши Меня, увъруютъ, которые, хотя Я не показывалъ имъ знаменій, исполнятъ то, что Я заповъдалъ,
- 56. не видъвши пророковъ, воспомянутъ о своихъ беззаконіяхъ.
- 37. Завѣщеваю благодать людямъ грядущимъ, дѣти которыхъ, не ви-дѣвши Меня очами плотскими, но духомъ вѣруя тому, что Я сказалъ, торжествуютъ съ весельемъ.
- 38. Итакъ теперь смотри, брать, какая слава,—смотри на людей, грядущихъ съ востока.
- 39. которымъ Я дамъ въ вожди Авраама, Исаака и Іакова, и Осію и Амоса, и Михея и Іоиля, и Авдія и Іону.
- 40. и Наума и Аввакума, Софонію, Аггея, Захарію и Малахію, который нареченъ и Ангеломъ Господнимъ.

ГЛАВА 2.

Такъ говоритъ Господь: Я вывелъ народъ сей изъ работы, далъ имъ повелъніе чрезъ рабовъ Моихъ, пророковъ, которыхъ они не захотъли слушать, но отвергли Мои совъты.

- 2. Мать, которая родила ихъ, говорить имъ: идите, дъти; ибо я вдова и оставлена.
- 3. Я воспитала васъ съ радостьюи отпустила съ плачемъ и горестью, потомучто вы согръщили предъ Господомъ Богомъ вашимъ и сдълали злое предъ Нимъ.
- 4. Нынъ же что сдълаю для васъ? Я вдова и оставлена; идите, дъти, и просите у Господа милости.
- 5. Тебя, Отче, призываю во свидътеля на мать сыновей, которые не захотъли хранить завъта моего:
- 6. предай ихъ посрамленію и мать ихъ—на расхищеніе, чтобы не было рода ихъ;
- 7. пусть разсѣются имена ихъ по народамъ и изгладятся отъ земли, ибо они презрѣли завѣтъ мой.
- 8. Горе тебъ, Ассуръ, скрывающій у себя нечестивыхъ! Родъ лукавый!

- вспомни, что Я сдёлаль Содому и Гоморрь:
- 9. земля ихъ лежитъ въ смоляныхъ глыбахъ и холмахъ пепельныхъ. Такъ поступлю Я съ ттим, которые Меня не слупались, говоритъ Господь Вседержитель.
- 10. Такъ говоритъ Господь къ Ездръ: возвъсти народу Моему, что Я дамъ имъ царство Іерусалимское, которое объщалъ Израилю,
- 11. и прінму славу отъ нихъ и дамъ имъ обители въчныя, которыя приготовилъ для нихъ.
- 12. Древо жизни будеть для нихъ мастью благовонною; не будуть изнуряемы трудомъ и не изнемогутъ.
- 13. Идите и получите; просите себъ дней малыхъ, дабы они не замедлили. Уже готово для васъ царство: бодрствуйте.
- 14. Свидътельствуй, небо и земля, ибо Я стеръ злое и сотворилъ доброе. Живу Я! говоритъ Господъ.
- 15. Мать! обними сыновей твоихъ, воспитывай ихъ съ радостью; какъ голубица укръпляй ноги ихъ, ибо Я избралъ тебя, говоритъ Господъ.
- 16. И воскрешу мертвыхъ отъ мѣстъ ихъ и изъ гробовъ выведу ихъ, потомучто Я позналъ имя Мое въ Израилѣ.
- 17. Не бойся, мать сыновъ, ибо Я избралъ тебя, говоритъ Господь.
- 18. Я пошлю тебѣ въ помощь рабовъ Моихъ Исаію и Іеремію, по совѣту которыхъ Я освятилъ и приготовилъ тебѣ двѣнадцать деревъ, обремененныхъ различными плодами,
- 19. и столько же источниковъ, текущихъ молокомъ и медомъ, и семь горъ величайшихъ, произращающихъ розу и лилію, чрезъ которыя исполню радостью сыновъ твоихъ.
- 20. Оправдай вдову, дай судъ бъдному, помоги нищему, защити сироту, одънь нагаго,
- 21. о разслабленномъ и немощномъ попекись, надъ хромымъ не смѣйся, безрукаго защити и слѣпаго приведи къ видѣнію свѣта Моего,
- 22. старца и юношу въ стънахъ твоихъ сохрани,

- 23. мертвыхъ, гдѣ найдешь, запечатлѣвъ, предай гробу,—и Я дамъ тебѣ первое мѣсто въ Моемъ воскресеніи.
- 24. Отдыхай и покойся, народъ Мой, ибо придеть покой твой.
- 25. Корми сыновъ твоихъ, добрая кормилица, укръпляй ноги ихъ.
- 26. Изъ рабовъ, которыхъ Я далъ тебъ, ни кто да не погибнетъ, ибо Я взыщу ихъ отъ тебя.
- 27. Не ослабъвай. Когда придетъ день печали и тъсноты, другіе будутъ плакать и сокрушаться, а ты будешь весела и изобильна.
- 28. Язычники будуть завидовать тебь, но ничего противь тебя сделать не могуть, говорить Господь.
- 29. Руки Мои покроють тебя, чтобы сыны твои не видъли геенны.
- 30. Утешайся, мать, съ сынами твоими, ибо Я спасу тебя.
- 31. Помни о сынахъ твоихъ почивающихъ. Я выведу ихъ отъ краевъ земли и окажу имъ милость, ибо Я милостивъ, говоритъ Господъ Вседержитель.
- 32. Обними дѣтей твоихъ, доколѣ Я приду и сдѣлаю имъ милость, ибо источники Мои обильны и благодать Моя не оскудѣетъ.
- 33. Я Ездра получиль на горъ Оривъ повельніе отъ Господа идти къ Израилю. Когда я пришелъ къ нимъ, они отвергли меня и презръли заповъдь Господню.
- 34. Посему вамъ говорю, язычники, которые можете слышать и понимать: ожидайте Пастыря вашего,—Онъ дастъ вамъ покой въчный, ибо близко Тотъ, Который пріндетъ въ скончаніе въка.
- 35. Будьте готовы къ возданню царствія, ибо світь немерцающій возсіяєть вамь на вічное время.
- 36. Избъгайте тъни въка сего; пріимите сладость славы вашей. Я открыто свидътельствую о Спасителъ моемъ.
- 37. Ввъренный даръ пріимите—и наслаждайтесь, благодаря Того, Кто призваль вась въ небесное царство.
 - 38. Встаньте и стойте, и смотрите,

- какое число знаменованныхъ на вечери Господней,
- 39. которые, переселившись отъ тъни въка сего, получили отъ Господа свътлыя одежды.
- 40. Пріими число твое, Сіонъ, и заключи твоихъ, одътыхъ въ бълыя одъянія, которые исполнили законъ Господень.
- 41. Число желанныхъ сыновъ твоихъ полно. Проси державу Господа, чтобъ освятился народъ твой, призванный отъ начала.
- 42. Я Ездра видѣлъ на горѣ Сіонской сонмъ великій, котораго не могъ исчислить,—и всѣ они пѣснями прославляли Господа.
- 43. Посреди нихъ былъ юноша величественный, превосходящій всѣхъ ихъ, и возлагалъ вѣнцы на главу каждаго изъ нихъ и тѣмъ болѣе возвышался; и пораженъ былъ удивленіемъ.
- 44. Тогда я спросиль Ангела: «кто сін, господинь мой?»
- 45. Онъ въ отвътъ мив сказалъ: «это—тъ, которые сложили смертную одежду и облеклись въ безсмертную и исповъдали имя Божіе; они теперь увънчаваются и принимаютъ побъдныя пальмы».
- 46. Я спросиль: «а кто сей юноша, который возлагаеть на нихъ вѣнцы и вручаеть имъ пальмы?»
- 47. Онъ отвечалъ мне: «Самъ Сынъ Божій, Котораго они прославляли въ веке семъ». И я началъ славить ихъ, мужественно стоявшихъ за имя Господне.
- 48. Тогда Ангелъ сказалъ мић: «иди и возвѣсти народу моему, какія видѣлъ ты дивныя дѣла Господа Бога».

ГЛАВА 3.

Въ тридцатомъ году по разоренія города быль я въ Вавилонъ—и смущался, лежа на постели моей, и помышленія всходили на сердце мое,

- 2. ибо я видълъ опустошение Сіона и богатство живущихъ въ Вавилонъ.
 - 3. И возмутился духъ мой, и я

началь со страхомъ говорить ко Всевышнему

- 4. и сказалъ: «Владыко Господи! Ты сказалъ отъ начала, когда единъ основалъ землю и повелълъ персти,
- 5. и далъ Адаму тъло смертное, которое было также созданіе рукъ Твоихъ, и вдохнулъ въ него духъ жизни, и онъ сдълался живымъ предъ Тобою.
- 6. и ввелъ его въ рай, который насадила десница Твоя, прежде нежели земля произрастила плоды;
- 7. Ты повельть ему хранить заповедь Твою, но онъ нарушиль ее, и Ты осудиль его на смерть, и родъ его и происшедшія отъ него покольнія и племена, народы и отрасли ихъ, которымъ ньть числа.
- 8. Каждый народъ сталъ ходить по своему хотънію, дълалъ предъ Тобою дъла неразумныя и презиралъ заповъди Твои.
- 9. По времени, Ты навель потопъ на обитателей земли и истребиль ихъ,
- 10. и исполнилось на каждомъ изъ нихъ, — какъ на Адамъ смерть, такъ на сихъ потопъ.
- 11. Одного изъ нихъ Ты оставилъ— Ноя съ семействомъ его, и отъ него произошли всъ праведные.
- 12. Когда начали размножаться обитающіе на земл'в и умножились сыны и народы и покол'внія многіе, и опять начали предаваться нечестію, бол'ве нежели прежніе,
- 13. когда начали дёлать предъ Тобою беззаконіе,—Ты избралъ Себъ изъ нихъ мужа, которому имя Авраамъ,
- 14. и возлюбилъ его и открылъ ему одному волю Твою,
- 15. и положиль ему завѣть вѣчный и сказаль ему, что никогда не оставинь сѣмени его. И даль ему Исаака и Исааку даль Іакова и Исава;
- 16. Ты избралъ Себѣ Іакова, Исава же отринулъ. И умножился Іаковъ чрезвычайно.
 - 17. Когда Ты вывель изъ Египта

- съмя его и привелъ къ горъ Синайской,
- 18. тогда преклонилъ небеса, уставилъ землю, поколебалъ вселенную, привелъ въ трепетъ бездны и весь міръ въ смятеніе,—
- 19. и прошла слава Твоя въ четырехъ явленіяхи: въ огить, землетрясенія, бурномъ вітрів и морозів, чтобы дать законъ сімени Іакова и радініе роду Израиля,—
- 20. но не отняль у нихъ сердца лукаваго, чтобы законъ Твой принесъ въ нихъ плодъ.
- 21. Съ сердцемъ лукавимъ первий Адамъ преступилъ заповъдь—и побъжденъ билъ; такъ и всъ, отъ него происшедние:
- 22. осталась немощь и законъ въ сердцъ народа съ корнемъ зла, и отступило доброе и осталось злое.
- 23. Прошли времена и окончились льта,—и Ты воздвигь Себъ раба, именемъ Давида;
- 24. повельть ему построить городъ имени Твоему и въ немъ приносить тебъ опліамъ и жертвы.
- 25. Много лѣть это исполнялось, и потомъ согрѣшили населяющие городъ,
- 26. во всемъ поступая такъ, какъ поступилъ Адамъ и всв его потомки; ибо и у нихъ было сердце лукавое.
- 27. И Ты предаль городъ Твой въ руки враговъ Твоихъ.
- 28. Неужели лучше живуть обитатели Вавилона и за это владтють Сіономъ?
- 29. Когда я пришель сюда, видёль нечестія, которымь нёть числа, и въ этомь тридцатомь году плітненія видить душа моя многихъ грёшниковъ,—и изныло сердце мое.
- 30. Ибо я видьть, какъ Ты поддерживаешь сихъ гръшниковъ и щадишь нечестивцевъ, а народъ Твой погубилъ, враговъ же Твоихъ сохранилъ и не явилъ о томъ ни какого знаменія.
- 31. Не понимаю, какъ этотъ путь могъ измѣниться. Неужели Вавилонъ поступаетъ лучше, нежели Сіонъ?
- Гл. 3. (5) Быт. 1, 27. (8) Быт. 6, 5. (9) Быт. 7, 12. (11) Быт. 8, 1. (14) Быт. 12, 3. (16) Римлян. 9, 13. Быт. 28, 14. (17) Исход. 19, 2. Второзак. 4, 11. (25) 1 Царств. 16, 1. 2 Царств. 5, 3.

- 32. Или иной народъ позналъ Тебя, кром'в Израиля? или какія племена въровали завътамъ Твоимъ, какъ Іаковъ?
- 33. Ни воздаяние имъ не равномърно, ни трудъ ихъ не принесъ плода, ибо я прошелъ среди народовъ— и видълъ, что они живутъ въ изобилии, хотя и не вспоминаютъ о заповъдяхъ Твоихъ.
- 34. Итакъ взвёсь на вёсахъ и наши беззаконія и дёла живущихъ на землё, и нигдё не найдется имя Твое, какъ только у Израиля.
- 35. Когда не грѣшили предъ Тобою живущіе на земль? или какой народъ такъ сохранилъ заповъди Твои?
- 36. Между сими хотя по именамъ найдешь хранящихъ заповъди Твои, а у другихъ народовъ не найдешь».

ГЛАВА 4.

Тогда отвѣчалъ мнѣ посланный ко мнѣ Ангелъ, которому имя Уріилъ,

- 2. и сказалъ: «сердце твое слишкомъ далеко зашло въ этомъ въжъ, что ты помышляешь постигнуть путь Всевышняго».
- 3. Я отвъчалъ: «такъ, господинъ мой». Онъ же сказалъ мнъ: «три пути посланъ я показать тебъ и три подобія предложить тебъ.
- 4. Если ты одно изъ нихъ объяснишь мнв, то и я покажу тебв путь, который желаешь ты видеть, и научу тебя, откуда произошло сердце лукавое».
- 5. Тогда я сказать: «говори, господинъ мой». Онъ же сказалъ мить: «иди и взвъсь тяжесть огня, или измърь мит дуновеніе вътра, или возврати мит день, который уже прошель».
- 6. «Какой человѣкъ», отвѣчаль я, «можеть сдѣлать то, чего ты требуешь отъ меня?»
- 7. А онъ сказалъ мић: «еслибы я спросилъ тебя, сколько обиталищъ въ сердић морскомъ, или сколько источниковъ въ самомъ основаніи бездим, или сколько жилъ надъ твердью, или какіе предѣлы у рая,—

- 8. ты, можетъ быть, сказаль бы мнь: въ бездну я не сходиль и въ адъ также, и на небо никогда не восходилъ.
- 9. Теперь же я спросиль тебя только объ огив, вытры и див, который ты пережиль, и о томъ, безъ чего ты быть не можещь,—и на это ты не отвычаль мив».
- 10. И сказаль мить: «ты и того, что—твое и съ тобою отъ юности, не можешь познать;
- 11. какъ же сосудъ твой могъ бы вытетить въ себт путь Всевышняго и въ этомъ уже замтно растленномъ въкт понять растлене, которое очевидно въ глазахъ моихъ?»
- 12. На это сказаль я: «лучше было бы намъ вовсе не быть, нежели жить въ нечестіяхъ и страдать, не зная почему».
- 13. Онъ же въ отвътъ сказалъ мнъ: «вотъ, я отправился въ полевый лъсъ и засталъ дерева держащими совътъ.
- 14. Они говорили: придите, и пойдемъ и объявимъ войну морю, чтобъ оно отступило передъ нами, и мы тамъ возрастимъ для себя другіе лѣса.
- 15. Подобнымъ образомъ и волны морскія имфли совъщаніе: придите, говорили онф, поднимемся и завоюемъ лъса полевые, чтобъ и тамъ пріобръсть для себя другое мъсто.
- 16. Но замыслъ льса оказался тщетнымъ, ибо пришель огонь и сжегь
- 17. Подобнымъ образомъ кончился и замыслъ волнъ морскихъ, ибо сталъ песокъ и воспрепятствовалъ имъ.
- 18. Еслибы ты былъ судьею ихъ, кого бы ты сталъ оправдывать или кого обвинять?»
- 19. «Подлинно», отвѣчалъ я, «замыслы ихъ были суетные, ибо земля дана лѣсу, дано мѣсто и морю, чтобы носить свои волны».
- 20. Онъ же въ отвътъ сказалъ мнъ: «справедливо разсудилъ ты; почему же ты не судилъ такимъ же образомъ себя самого?
- 21. Ибо какъ земля дана лѣсу, а море—волнамъ его, такъ обитающіе

- на землѣ могутъ разумѣть только то, что на землѣ; а обитающіе на небесахъ могутъ разумѣть, что на высотѣ небесъ».
- 22. И отвъчалъ я и сказалъ: «молю Тебя, Господи, да дастся миъ смыслъ разумънія.
- 23. Не хотёль я вопрошать Тебя о высшемь, а о томь, что ежедневно бываеть у насъ: почему Израиль преданъ на поруганіе язычникамь? почему народь, который Ты возлюбиль, отданъ нечестивымъ племенамъ, и законъ отцовъ нашихъ доведенъ до ничтожества, и писанныхъ постановленій ниглѣ нѣтъ?
- 24. Переходимъ изъ въка сего, какъ саранча, жизнь наша проходитъ въ страхъ и ужасъ, и мы сдълались недостойными милосердія.
- 25. Но что сдълаетъ Онъ съ именемъ Своимъ, которое наречено на насъ? вотъ, о чемъ я вопрошалъ».
- 26. Онъ же отвъчалъ мет: «чъмъ больше будешь испытывать, тъмъ больше будешь удивляться, потомучто быстро ситыштъ въкъ сей къ своему исходу
- 27. и не можеть витетить того, что объщано праведнымъ въ будущія времена, потомучто въкъ сей исполненъ неправдою и немощами.
- 28. А о томъ, о чемъ ты спрашивалъ меня, скажу тебъ: посъяно зло, а еще не пришло время искорененія
- 29. Посему, докол'в пос'янное не исторгнется, и м'всто, на которомъ нас'яно зло, не упразднится, —не придетъ м'всто, на которомъ вс'яно добро.
- 30. Ибо зерно злаго свмени посвяно въ сердцв Адама изначала, и сколько нечестія народило оно досель и будеть рождать до твхъ поръ, пока не настанеть молотьба!
- 31. Разсуди съ собою, сколько зерно злаго съмени народило плодовъ нечестія!
- 32. Когда будуть пожаты безчисленные колосья его, какое огромное понадобится для сего гумно!»
- 33. «Какъ же и когда это будетъ?» спросилъ я его; «почему наши лъта малы и несчастны?»

- 34. «Не спѣши подниматься», отвѣчать онъ, «выше Всевышняго, ибо напрасно спѣшишь быть выше Его: слишкомъ далеко захотишь.
- 35. Не о томъ же ли вопрошали души праведныхъ въ затворахъ своихъ, говоря: докол'в такимъ образомъ будемъ мы надъяться? И когда плодъ нашего возмезлія?
- 36. На это отвъчалъ мнъ Іереміилъ Архангелъ: когда исполнится число съменъ въ васъ, ибо Всевышній на въсахъ взвъсилъ въкъ сей
- 37. и мфрою измфриль времена и числомъ исчислилъ часы—и не подвинеть и не ускорить до тъхъ поръ, доколъ не исполнится опредъленная мъра».
- 38. Я же въ отвътъ на это сказалъ ему: «о, Владыко Господи! а мы всъ преисполнены нечестіемъ.
- 39. И, можеть быть, изъ-за насъ не наполняются житницы праведныхъ и ради гртховъ живущихъ на землъ».
- 40. На это онъ отвъчалъ мнъ: «пойди, спроси беременную женщину: могутъ ли, по исполнени девятимъсячнаго срока, ложесна ея удержать въ себъ плодъ?
- 41. Я сказалъ: «не могутъ». Тогда онъ сказалъ мић: «подобны ложеснамъ и обиталища душъ въ преисподней.
- 42. Какъ рождающая спъшить родить, чтобъ освободиться отъ бользней рожденія, такъ и эти спъшать отдать ввъренное имъ.
- 43. Сначала будетъ показано тебъ то, что ты желаешь видъть».
- 44. «Если я обрѣлъ благодатъ предъ очами твоими», отвѣчалъ я, «и если это возможно и я способенъ къ тому,
- 45. покажи мнѣ: имѣющее придти болѣелитого, что̀ прошло, или сбывшееся болѣе того, что̀ будеть?
- 46. Что прошло, я это знаю, а что придеть, не въдаю».
- 47. Онъ сказалъ мнѣ: «стань на правую сторону, и я объясню тебѣ значеніе подобіемъ».
- 48. И я сталъ—и увидѣлъ: вотъ, горящая печь проходить предо мною, и когда пламя прошло, я увидѣлъ: остался дымъ.
 - 49. Послѣ сего прошло предо мною

- облако, наполненное водою, и пролился изъ него сильный дождь; но какъ скоро стремптельность дождя остановилась, остались капли.
- 50. Тогда онъ сказалъ мић: «размышляй себъ: какъ дождь болте капель, а огонь больше дыма, такъ мъра прошедшаго превысила, а остались капли и лымъ».
- 51. Тогда я умоляль его и сказаль: «думаешь ли ты, что я доживу до этихь дней? И что будеть въ эти дни?»
- 52. На это отвѣчалъ онъ и сказалъ: «о знаменіяхъ, о которыхъ ты спрашиваешь меня, я отчасти могу сказать тебѣ, а о жизни твоей я не посланъ говорить съ тобою, да и не знаю.

ГЛАВА 5.

О знаменіяхъ: вотъ, настанутъ дни, въ которые многіе изъ живущихъ на землъ, обладающіе въдъніемъ, будутъ восхищены, и путь истины сокроется, и вселенная оскудъетъ върою,

- 2. и умножится неправда, которую теперь ты видишь и о которой издавна слышаль.
- 3. И будеть, что страна, которую ты теперь видишь господствующею, подвергнется опустошеню.
- 4. А если Всевышній дасть тебѣ дожить, то увидишь, что послѣ третьей трубы внезапно возсіяеть среди ночи солнце и луна трижды въ день;
- 5. и съ дерева будетъ капать кровь, камень дастъ голосъ свой, и народы поколеблются.
- 6. Тогда будеть царствовать тоть, котораго живущіе на земль не ожидають, и птицы перелетять на другіямьста.
- 7. Море Содомское извергнетъ рыбы, будеть издавать ночью голосъ, невѣдомый для многихъ; однакоже всѣ услышатъ голосъ его.
- 8. Будеть смятеніе во многихъ містахъ, часто будеть посылаемъ съ неба огонь; дикіе звіри перемінятъ міста свои, и нечистыя женщины будуть рождать чудовищь.
 - 9. Сладкія воды сдітаются солеными.

- и всѣ друзья ополчатся другъ противъ друга; тогда сокроется умъ, и разумъ удалится въ свое хранилище.
- 10. Многіе будуть искать его, но не найдуть, и умножится на земль неправда и невоздержаніе.
- 11. Одна область будеть спрашивать другую состднюю: не проходила ли по тебт правда, делающая праведнымъ? И та скажеть: нътъ.
- 12. Люди въ то время будуть надъяться—и не достигнуть желаемаго, будуть трудиться— и не управятся пути ихъ.
- 13. Объ этихъ знаменіяхъ миъ дозволено сказать тебъ, и если снова помолишься и поплачешь, какъ теперь, и попостишься семь дней, то услышищь еще больше того».
- 14. И я пришелъ въ себя,—и тѣло мое сильно дрожало, и душа моя изнемогла, какъ будто псчезала.
- 15. Но пришедшій ко мит Лигелъ поддержаль меня и укртиилъ меня и поставилъ на ноги.
- 16. И было: во вторую ночь пришель ко мив Салаейиль, вождь народа, и спросиль меня: «гдв ты быль, и отчего лице твое такъ печально?
- 17. Развъ не знаешь, что тебъ ввъренъ Израиль въ странъ преселенія его?
- 18. Итакъ встань и вкуси хлѣба и не оставляй насъ, какъ пастырь своего стада, въ рукахъ лукавыхъ волковъ».
- 19. Тогда сказаль я ему: «отойди оть меня и не приближайся ко мнъ», и онъ, услышавъ это, удалился отъ меня.
- 20. А я семь дней постился, стеная и плача, какъ повельть мнъ ангелъ Урінлъ.
- 21. И послѣ семи дней помышленія сердца моего опять были для меня крайне тягостны;
- 22. но душа моя пріяла духъ разумѣнія, и я снова началъ говорить предъ Всевышнимъ
- 23. и сказаль: «о, Владыко Господи! Ты изъ встхъ лесовъ на земле и изъ встхъ деревъ на ней избралъ только одну виноградную лозу;
 - 24. Ты изъ всего круга земнаго



избраль Себъ одну пещеру, и изъ всъхъ цватовъ во вселенной Ты избралъ Себъ одну дилію:

25. Ты изъ всъхъ пучинъ морскихъ наполниль для Себя одинь источникь. а изъ всёхъ построенныхъ городовъ освятиль для Себя одинь Сіонь:

26. изъ всъхъ сотворенныхъ птицъ Ты наименоваль Себъ одну голубицу. и изъ всъхъ сотворенныхъ скотовъ Ты избраль Себ'в одну овцу;

изъ всехъ многочисленныхъ народовъ Ты пріобраль Себа одинъ народъ и возлюбилъ его, далъ ему

законъ совершенный.

- 28. Но нынъ. Господи, отчего же Ты предаль одного многимъ, и на одномъ корив Ты насадиль другія отрасли и разсыяль Твой единственный народъ между многими народами?
- 29. И попрали его противники обътованіямъ Твоимъ и завътамъ Твоимъ не въровавшіе.
- 30. И если уже Ты сильно возненавидьль народь Твой, то пусть бы онъ Твоими руками наказывался».
- 31. Когда я произносиль слова сін, посланъ былъ ко мнв Ангелъ, который приходиль ко мнв прежде ночью,
- 32. и сказаль мив: «послушай меня, — и я научу тебя; внимай мнь. н я скажу тебь еще болье».
- 33. Говори, сказалъ я, господинъ мой,-и онъ сказаль мнв: «ты слишкомъ далеко зашелъ пытливостью ума твоего объ Израиль; неужели ты больше любишь его, нежели Тоть, Который сотвориль его?>
- 34. Нътъ, господинъ мой, отвъчалъ я, но говориль отъ великой скорби. Внутренность моя мучаеть меня всякій часъ, когда я стараюсь постигнуть путь Всевышняго и изследовать хотя часть суда Его.
- 35. Онъ отвъчалъ: «не можешь». Почему же, господинъ мой? спросилъ я. Лучше бы я не родился, и утроба матерняя сдълалась для меня гробомъ, нежели видъть угнетение Іакова и изнуреніе рода Изранльскаго.
- 36. И онъ сказаль мив: «исчисли мит, что еще не пришло, и собери мить разсъянныя капли и оживи изсохшіе цвѣты;

- 37. открой заключенныя хранилиша и вывели мнъ заключенные въ нихъ вътры, и покажи миъ образъ голоса, и тогда я покажу тебь то, что ты усиливаешься видѣть».
- 38. Владыко Господи! отвечаль я. кто можеть знать это, развъ только тотъ, кто не живетъ съ человъками?
- 39. А я безуменъ, и какъ могу говорить о томъ, о чемъ Ты спросилъ
- 40. Тогла Онъ сказалъ мић: «какъ ты не можешь слёдать ничего изъ сказаннаго, такъ не можешь познать судебъ Монхъ. ни предъла любви, которую объщаль Я народу».
- 41. Но вотъ, Господи, Ты близокъ къ темъ, которые къ концу близятся, и что будуть дълать ть, которые прежде иеня были, или мы, или которые послѣ насъ будуть?
- 42. Онъ сказалъ мнѣ: «вѣнцу уполоблю я суль Мой: какъ нътъ запозданія последнихъ, такъ и ускоренія первыхъ.
- 43. Отвъчалъ я и сказалъ: не могъ ли бы Ты соединить во едино какъ тьхъ, которые сотворены были прежде, такъ и тъхъ, которые существують и которые будуть, дабы скорфе объявить имъ сулъ Твой?
- 44. Онъ отвъчаль мнъ: «не можетъ ускорить твореніе Творца своего, ни въкъ сей не можетъ вмъстить въ себъ всьхъ виъсть, которые должны быть сотворены».
- 45. И сказаль я: какъ же Ты сказаль рабу Твоему, что Ты даль жизнь созданному творенію вкупѣ, и однако твореніе выдержало это; посему могли бы понести и нынъ существующіе вкупѣ.
- 46. Онъ сказалъ мнъ: «спроси женщину, и скажи ей: если ты рождаешь десять, то почему рождаень по временамъ, и проси ее, чтобъ она родила десять вдругъ».
- 47. Я же сказалъ Ему: не возможно это, но должно быть по времени.
- 48. Тогда Онъ сказалъ мић: «и Я даль ивдрамъ земли способность посъянное на ней возращать по временамъ.
 - 49. Какъ младенецъ не можетъ



производить того, что свойственно старцамъ, такъ Я устроилъ созданный Мною въкъ».

- 50. Тогда я вопросиль Его и сказаль: когда Ты открыль мив путь, то позволь мив сказать Тебв: мать наша, о которой Ты говориль мив, молода ли еще, или приближается къ старости?
- 51. «Спроси объ этомъ рождающую, и она скажеть тебъ.
- 52. Скажи ей: почему рождаемые тобою нынъ не подобны тъмъ, которые рождены были прежде, но меньше ихъ ростомъ?
 - 53. И она скажетъ тебѣ: одни рождены мною въ крѣпости молодой силы, а другіе рождены подъ старость, когда ложесна начали терять свою силу.
 - 54. Разсуди же ты: вы теперь меньше станомъ, нежели тѣ, которые были прежде васъ;
 - 55. и тѣ, которые послѣ васъ родятся, будутъ еще меньше васъ, такъкакъ творенія, уже состарѣвающіяся, и крѣпость юноши уже миновала».
 - 56. И сказаль я: если я пріобрѣль благоволеніе предъ очами Твоими, покажи рабу Твоему, чрезъ кого Ты посѣщаешь твореніе Твое?

ГЛАВА 6.

И сказаль Онъ мић: «отъ начала творенія круга земнаго и прежде нежели установлены были предълы въка, и прежде нежели подули вътры;

- 2. прежде нежели услышаны были гласы громовъ, прежде нежели возблистали молніи, прежде нежели утвердились основанія рая;
- 3. прежде нежели показались прекрасные цвѣты, прежде нежели утвердились силы подвижныя, и прежде нежели собрались безчисленныя воинства Ангеловъ;
- 4. прежде нежели поднялись высоты воздушныя, прежде нежели опредълились мфры твердей, прежде нежели возгорфлись огни на Сіонф;
- 5. прежде нежели изслѣдованы были лѣта, и отдѣлены тѣ, которые грѣшатъ нынѣ, и запечатлѣны тѣ, которые хранили вѣру, какъ сокровине;

- 6. тогда Я помыслиль, и сотворено было все Мною однимь, а не чрезъ кого-либо инаго; отъ Меня также послъдуетъ и конецъ, а не отъ коголибо инаго».
- 7. Тогда я отвъчаль: какое раздъленіе времень, и когда будеть конець перваго и начало послъдняго?
- 8. «Отъ Авраама даже до Исаака, когда родились отъ него Іаковъ и Исавъ, рука Іакова держала отъ начала пяту Исава.
- 9. Конецъ сего вѣка Исавъ, а начало слъдующаго Іаковъ.
- 10. Рука человъка—начало его, а конецъ—пята его. О другомъ, Ездра, не спрашивай Меня».
- 11. Я же въ отвътъ сказалъ Ему: о, Владыко Господи! если я обрълъ благодать предъ очами Твоими,
- 12. молю Тебя, покажи рабу Твоему конецъ знаменій Твоихъ, которыхъ часть показалъ Ты мив въ прошедшую ночь
- 13. Онъ отвъчалъ мнъ и сказалъ: «встань на ноги твои, и слушай голосъ, исполненный шума,
- 14. и будетъ какъ-бы землетрясеніе, но мъсто, на которомъ ты стоишь, не поколеблется.
- 15. Посему, когда будеть говорить, ты не ужасайся; ибо о концѣ будеть слово, и основанія земли разумѣются.
- 16. А какъ рѣчь идетъ о нихъ самихъ, то земля вострепещетъ и по-колеблется, ибо знаетъ, что конецъ ихъ долженъ измѣниться».
- 17. И было, когда я услышаль голось, всталь на ноги мои и слышаль: и воть голось говорящій, и шумь его, какъ шумь водь многихъ,
- 18. и сказаль: «воть, наступають дни, когда Я начну приближаться, чтобы посътить живущихъ на земль;
- 19. когда начну Я взыскивать съ тѣхъ, которые неправдою своею произвели неправедно великій вредъ, и когда исполнится мѣра уничиженія Сіона
- 20. А когда назнаменается въкъ, который начнетъ проходить, то вотъ знаменія, которыя Я покажу: книги раскроются предъ лицемъ тверди, и всё вмёсть увидятъ



- Глава 6.
- 21. и однольтніе младенцы заговорять своими голосами, и беременныя женщины будуть рождать недозрымур младенцевъ чрезъ три и четыре мъсяца, и они останутся живыми и укрѣпятся;
- 22. засъянныя поля внезапно явятся какъ незасъянныя, и полныя житницы окажутся пустыми;
- 23. затемъ вострубить труба съ шумомъ, и когда услышать ее, всв внезапно ужаснутся.
- 24. И будеть въ то время: вооружатся друзья противъ друзей, какъ враги, и устрашится земля съ живущими на ней, и жилы источниковъ остановятся и три часа не будуть течь.
- 25. Всякій, кто послѣ всего этого, о чемъ Я предсказалъ тебъ, останется въ живыхъ, самъ спасется и увидитъ спасеніе Мое и конецъ вашего въка.
- 26. И увидять люди избранные, которые не испытали смерти отъ рожденія своего, и измънится сердце живущихъ и обратится въ чувство иное:
- 27. ибо зло истребится, и исчезнеть лукавство;
- процватеть вара, побаждено будетъ растленіе, явится истина, которая столько времени оставалась безъ плода».
- 29. Когда Онъ говорилъ, я взглянулъ на того, предъ которымъ стоялъ.
- 30. И онъ сказаль мит: «я пришель показать тебъ время грядущей ночи.
- 31. Итакъ, если ты опять помолишься и опять семь дней попостишься, то я покажу тебъ больше въ день, въ который я услышаль тебя:
- 32. голосъ твой услышанъ у Всевышняго; увидель Крепкій правильное действіе, увидель и чистоту, которую храниль ты отъ юности твоей.
- 33. Посему Онъ послалъ меня показать тебъ все это и сказать: уповай и не бойся:
- 34. не спъщи съ первыми временами помышлять суетное, дабы не судить тебь съ такою же поспъшностью о временахъ последнихъ».
- 35. Послъ сего я снова со слезами молился и также постился семь дней, чтобъ исполнить три седмицы, заповъданныя мнъ.

- 36. Въ восьмую же ночь сердце мое пришло снова въ возбуждение, и я началь говорить предъ Всевышнимь;
- 37. ибо духъ мой воспламенялся сильно, и душа моя томилась.
- 38. И сказаль я: «Господи! Ты оть начала творенія говориль; въ первый день сказаль: да будеть небо и земля, и слово Твое было совершившимся лъломъ.
- 39. Тогда носился Духъ, и тьма облегала вокругъ и молчаніе: звука человъческаго голоса еще не было.
- 40. Тогда повелёль Ты изъ сокровищницъ Твоихъ выйти обильному світу, чтобъ явилось діло Твое.
- 41. Во вторый день сотвориль Ты духъ тверди и повелълъ ему отдълить и произвесть раздъление между водами, чтобы накоторая часть ихъ поднялась вверхъ, а прочая осталась внизу.
- 42. Въ третій день Ты повельль водамъ собраться на седьмой части земли, а шесть частей осушиль, чтобъ онъ служили предъ Тобою къ обсъмененію и обработанію.
- 43. Слово Твое исходило, и тотчасъ являлось дёло;
- 44. вдругь явилось безмёрное множество плодовъ и многоразличныя пріятности для вкуса, цветы въ виде своемъ неизмѣнные, съ запахомъ, несказанно благоуханнымъ: все это совершено было въ третій день.
- 45. Въ четвертый день Ты повелълъ быть сіянію солнца, свёту луны, расположенію звѣздъ
- 46. и повельль, чтобъ онъ служили имъющему быть созданнымъ человъку.
- 47. Въ пятый день Ты сказалъ седьмой части, въ которой была собрана вода, чтобъ она произвела животныхъ, летающихъ и рыбъ, что и сделалось.
- 48. Вода нъмая и бездушная, по мановенію Божію, произвела животныхъ, чтобы всв роды возвещали дивныя дела Твои.
- 49. Тогда Ты сохранилъ двухъ животныхъ: одно называлось бегемотомъ, а другое левіаваномъ.
- 50. И Ты отделиль ихъ другь отъ друга, потомучто седьмая часть, гдъ была собрана вода, не могла принять ихъ витств.

- 51. Бегемоту Ты даль одну часть изъ земли, осущенной въ третій день, да обитаеть въ ней, въ которой тысячи горъ;
- 52. левіавану даль седьмую часть водяную и сохраниль его, чтобъ онъ быль пищею тѣмъ, кому Ты хочешь, и когла хочешь.
- 53. Въ шестый же день повелѣлъ Ты землъ произвесть предъ Тобою скотовъ, звърей и пресмыкающихся;
- 54. а послѣ нихъ Ты сотворилъ Адама, котораго поставилъ властелиномъ надъ всѣми Твоими тварями, и отъ котораго происходимъ всѣ мы и народъ, который Ты пзоралъ.
- 55. Все это сказаль я предъ Тобою, Господи, потомучто для насъ создаль Ты въкъ сей.
- 56. О прочихъ же народахъ, происшедшихъ отъ Адама, Ты сказалъ, что они ничто, но подобны слюнъ, и все множество ихъ Ты уподобилъ каплямъ, каплющимъ изъ сосуда.
- 57. И нынъ, Господи, вотъ эти народы, за ничто Тобою признанные, начали владычествовать надъ нами и пожирать насъ.
- 58. Мы же, народъ Твой, который Ты назвалъ Твоимъ первенцемъ, единороднымъ, возлюбленнымъ Твоимъ, преданы въ руки ихъ.
- 59. Если для насъ созданъ вѣкъ сей, то почему не получаемъ мы наслѣдія съ вѣкомъ? И доколѣ это?»

ГЛАВА 7.

Погда я окончиль говорить эти слова, послань быль ко мнѣ Ангель, который посылаемь быль ко мнѣ въ прежнія ночи,

- 2. и сказалъ миф: «встань, Ездра, и слушай слова, которыя я пришель говорить тебъ».
- 3. Я сказалъ: говори, господинъ мой. И онъ сказалъ миѣ: «море расположено въ пространномъ мѣстѣ, чтобъ быть глубокимъ и безмѣрнымъ;
- 4. но входъ въ него находится въ тесномъ месте, такъ-что подобенъ обкамъ.
- 5. Кто пожелаль бы войти въ море и видъть его, или господствовать надъ

- нимъ, тотъ, если не пройдетъ тъсноты, какъ можетъ дойти до широты?
- 6. Или иное подобіе: городъ построенъ и расположенъ на равнинѣ, и наполненъ всѣми благами;
- 7. но входъ въ него тѣсенъ и расположенъ на крутизнѣ такъ, что по правую сторону огонь, а по лѣвую глубокая вода.
- 8. Между ними, то есть, между огнемъ и водою, лежитъ лишь одна стезя, на которой можетъ помъститься не болъе, какъ только ступень человъка.
- 9. Если городъ этотъ будетъ данъ въ наследство человеку, то какъ онъ получить свое наследство, если никогда не перейдетъ лежащей на пути опасности?»
- 10. Я сказаль: такъ, Господи. И Онъ сказаль мив: «такова и доля Израиля.
- 11. Для нихъ Я сотворилъ вѣкъ; но когда Адамъ нарушилъ Мои постановленія, опредѣлено быть тому, что сдѣлано.
- 12. И сдѣлались входы вѣка сего тѣсными, болѣзненными, утомительными, также узкими, лукавыми, исполненными бѣдствій и требующими великаго труда.
- 13. А входы будущаго въка пространны, безопасны и приносять плодъ безсмертія.
- 14. Итакъ, если входящіе, которые живуть, не войдуть въ это тъсное и бъдственное, они не могуть получить, что уготовано.
- 15. Зачъмъ же смущаещься, когда ты тлъненъ, и что мятешься, когда смертенъ?
- 16. Зачёмъ не приняль ты въ сердцё твоемъ того, что будущее, а приняль то, что въ настоящемъ?»
- 17. Я отвічаль и сказаль: Владыко Господи! воть, Ты опреділиль закономь Твониь, что праведники насліждують это, а грішники погибнуть.
- 18. Праведники потерпять тесноту, надъясь пространнаго, а нечестиво живше, хотя потерпъли тесноту, не увидять пространнаго.
- 19. И Онъ сказалъ мић: «ићть судім выше Бога, ићтъ разумћющаго болье Всевышняго.

- 20. Погибаютъ многіе въ этой жизни, потомучто нерадять о предложенномъ имъ законъ Божіемъ.
- 21. Ибо строго повельть Богь приходящимъ, когда они пришли, что дълая, они будутъ живы, и что соблюдая, не будутъ наказаны.
- 22. А они не послушались и воспротивились Ему, утвердили въ себъ помышление суетное;
- 23. увлеклись грѣховными обольщеніями, сказали о Всевышнемъ, что Его иётъ, не познали путей Его;
- 24. презрѣли законъ Его, отвергли обѣтованія Его, не имѣли вѣры къ обрядовымъ установленіямъ Его, не совершали дѣлъ Его.
- 25. И потому, Ездра, пустымъ-пустое, а полнымъ-полное.
- 26. Воть, придеть время, когда придуть знаменія, которыя Я предсказаль тебів, и явится невіста, и являясь покажется,—скрываемая нынів землею.
- 27. И всякій, кто избавится отъ прежде-исчисленныхъ золъ, самъ увидить чудеса Мои.
- 28. Ибо откроется Сынъ Мой Інсусъ съ тѣми, которые—съ Нимъ, и оставшіеся будуть наслаждаться четыреста лѣть.
- 29. А послѣ этихъ лѣтъ умретъ Сынъ Мой Христосъ и всѣ люди, имѣющіе дыханіе.
- 30. И обратится въкъ въ древнее молчание на семь дней, подобно тому, какъ было прежде, такъ-что не останется ни кого.
- 31. Посл'в же семи дней возстанетъ въкъ усыпленный, и умретъ повреденный.
- 32. И отдасть земля тёхъ, которые въ ней спять, и прахъ тёхъ, которые молчаливо въ немъ обитають, а хранилища отдадуть ввёренныя имъ души.
- 33. Тогда явится Всевышній на престол'в суда, и пройдуть б'еды, и окончится долготерп'вніе.
- 34. Судъ будетъ одинъ, истина утвердится, въра укръпится.
 - 35. Затемъ последуетъ дело, от-

- кроется возданніе, возстанеть правда, перестанеть господствовать неправда».
- 36. Я сказаль: Авраамъ первый молился о Содомлянахъ; Моисей—за отцовъ, согръщившихъ въ пустынъ;
- 37. Іисусъ послѣ него—за Изранля во дни Ахана;
- 38. Самуилъ и Давидъ—за погубляемыхъ, Соломонъ—за тъхъ, которые пришли на освящение;
- 39. Илія—за тѣхъ, которые приняли дождь, и за мертвеца, чтобы онъ ожиль:
- 40. Езекія—за народъ во дни Сеннахирима, и многіе—за многихъ.
- 41. Итакъ, если тогда, когда усилилось растявніе, и умножилась меправеда, праведные молились за неправедныхъ, то почему же не быть тому и нынъ?
- 42. Онъ отвъчалъ мнъ и сказалъ: «настоящій въкъ не есть конецъ; славы въ немъ часто не бываетъ, потому молились за немощныхъ.
- 43. День же суда будеть концемъ времени сего и началомъ времени будущаго безсмертія, когда пройдеть табніе,
- 44. прекратится невоздержаніе, пресъчется невъріе, а возростеть правда, возсілеть истина.
- 45. Тогда никто не возможетъ спасти погибшаго, ни погубить побъдившаго».
- 46. Я отвічаль и сказаль: воть, мое слово первое и посліднее: лучше было не давать земли Адаму, или, когда уже дана, удержать его, чтобы не согрішиль.
- 47. Что пользы людямъ—въ настоящемъ въкъ жить въ печали, а по смерти ожидать наказанія?
- 48. О, что сделаль ты, Адамь? Когда ты согрешиль, то совершилось паденіе не тебя только одного, но и насъ, которые отъ тебя происходимъ.
- 49. Что пользы намъ, если намъ объщано безсмертное время, а мы дълали смертныя дъла?
- 50. Намъ предсказана вѣчная надежда, а мы, непотребные, сдѣлались суетными.
- **Г.а. 7.** (24) Второзак. 8, 1. (38) 3 Царств. 8, 30. 2 Паралипом. 5, 14. (39) 3 Царств. 17, 21—22.

- 51. Намъ уготованы жилища здоровья и покоя, а мы жили худо;
- 52. уготована слава Всевышняго, чтобы покрыть тёхъ, которые жили кротко, а мы ходили по путямъ злымъ.
- 53. Показанъ будетъ рай, плодъ котораго пребываетъ нетлъннымъ, и въ которомъ покой и врачевство;
- 54. но мы не войдемъ ез мего, потомучто обращались въ мъстахъ неплодныхъ.
- 55. Свътиве звъздъ возсіяють лица тъхъ, которые имъли воздержаніе, а наши лица—чернъе тьмы.
- 56. Мы не помышляли въ жизни, когда дълали беззаконіе, что по смерти будемъ страдать.
- 57. Онъ отвъчалъ и сказалъ: «это помышленіе о борьбъ, которую долженъ вести на землъ родившійся человъкъ.
- 58. чтобы, если будеть побъждень, потерпъть то, о чемъ ты сказаль, а если побъдить, получить то, о чемъ Я говорю.
- 59. Это—та жизнь, о которой сказаль Моисей, когда жиль, къ народу, говоря: изоери себъ жизнь, чтобы жить.
- 60. Но они не повърили ему, ни пророкамъ послъ него, ни Мнъ, говорившему къ нимъ,
- 61. что не будеть скорби о погибели ихъ, какъ будеть радость о тъхъ, которымъ уготовано спасеніе».
- 62. Я отвічаль и сказаль: знаю, Господи, что Всевышній называется милосердымь, потомучто помилуеть тіхь, которые еще не пришли въ мірь,
- 63. и милуеть техъ, которые провождають жизнь въ законе Его.
- 64. Онъ долготерпъливъ, ибо оказываетъ долготерпъніе къ согръщившимъ, какъ къ Своему творенію.
- 65. Онъ щедръ, ибо готовъ давать по надобности,
- 66. и многомилостивъ, ибо умножаетъ милости Свои къ живущимъ нынъ и къ жившимъ, и къ тъмъ, которые будутъ житъ.
- 67. Ибо еслибы не умножаль Онъ Своихъ милостей, то не могъ бы въкъ продолжать жить съ тъми, которые обитаютъ въ немъ.

- 68. Онъ подаеть дары; нбо еслибы не дароваль по благости Своей, да облегчатся совершивше нечесте отъ своихъ беззаконій, то не могла бы оставаться въ живыхъ десятитысячная часть людей.
- 69. Онъ—Судія, и еслибы не прощаль тіхь, которые сотворены словомь Его, и не истребиль иножества преступленій,
- 70. можеть быть, изъ безчисленнаго множества остались бы только весьма немногіе.

ГЛАВА 8.

Онъ отвъчаль мнв и сказаль: «этоть въкъ Всевышній сотвориль для многихъ, а будущій для немногихъ.

- 2. Скажу тебѣ, Ездра, подобіе. Ка́къ если спросишь землю, она скажетъ тебѣ, что даетъ очень много вещества, изъ котораго дѣлаются глиняныя вещи а не много праха, изъ котораго бываетъ золото, та́къ и дѣла настоящаго вѣка.
- 3. Многіе сотворены, но немногіє спасутся».
- Я отвъчалъ и сказалъ: душа! пожри смыслъ и поглоти мудрость,
- во ты объщала слушать и пожелала пророчествовать, а тебъ дано время только, чтобы жить.
- 6. О, Господи! неужели Ты не позволишь рабу Твоему, чтобы мы молились предъ Тобою о дарованіи сердцу нашему съмени и разуму воздъланія, чтобы произошелъ плодъ, которымъ могь бы жить всякій растленный, кто будеть носить имя человёка?
- 7. Ты единъ, и мы единое твореніе рукъ Твоихъ, какъ сказаль Ты.
- 8. И какъ же нынѣ во чревѣ матернемъ образуется тѣло, и Ты даешь члены, какъ сохраняется Твое твореніе въ огнѣ и водѣ, и какъ девять мѣсяцевъ терпитъ въ себѣ Твое же созданіе Твою тварь, которая въ немъ сотворена?
- 9. И хранящее и хранимое, и то и другое сохраняются, и чрево матери въ свое время отдаетъ то сохраненное, что въ немъ произросло.
 - 10. Ты повельль изъ самихъ чле-



новъ, то есть, изъ сосцовъ давать молоко, плодъ сосцовъ,

- 11. да питается созданное до нѣкотораго времени, а послъ передашь его Твоему милосердію.
- 12. Ты воспиталь его Твоею правдою, научиль его Твоему закону, наставиль его Твоимъ разумомъ,
- 13. и умертвишь его, какъ Твое твореніе, и опять оживишь, какъ Твое явло.
- 14. Если Ты погубишь созданнаго съ такимъ попеченіемъ, то повельнію Твоему легко устроить, чтобы и сохранялось то, что было создано.
- 15. И нынъ, Господи, я скажу: о всякомъ человъкъ Ты больше знаешь; но скажу о народъ Твоемъ, о которомъ болъзную,
- 16. о наследін Твоемъ, о которомъ проливаю слёзы, объ Израиль, о которомъ скорблю, объ Іаковь, о которомъ сокрушаюсь.
- 17. Начну молиться предъ Тобою за себя и за нихъ, ибо вижу гръхопаденія насъ, обитающихъ на земль.
- 18. Но я слышаль, что скоро придеть Судія.
- 19. Посему услышь мой голосъ, вонми словамъ монмъ, и я буду говорить предъ Тобою. (Начало словъ Ездры, прежде нежели онъ былъ взятъ.)
- 20. Я сказаль: Господи, живущій въчно, Котораго очи обращены на выспреннее и небесное,
- 21. Котораго престолъ неоцѣнимъ и слава непостижима, Которому съ трепетомъ предстоятъ воинства Ангеловъ, служащихъ въ вѣтрѣ и огнѣ, Котораго слово истинно и глаголы непреложны,
- 22. повелъніе сильно и правленіе страшно, Котораго взоръ изсушаеть бездны, гнъвъ расплавляеть горы и истина пребываеть во-въки!
- 23. Услышь молитву раба Твоего, и вонми моленію созданія Твоего.
- 24. Докол'в живу, буду говорить, и докол'в разум'вю, буду отв'вчать. Не взирай на гр'вхи народа Твоего, но на т'вхъ, которые Теб'в въ истин'в служать;

- 25. не обращай вниманія на нечестивыя діза язычниковъ, но на тіхъ, которые завіты Твон сохранили среди біздствій;
- 26. не помышляй о тъхъ, которые предъ Тобою лживо поступали, но помяни тъхъ, которые, по волъ Твоей, познали страхъ;
- 27. не погубляй тёхъ, которые жили по-скотски, но воззри на тёхъ, которые ясно учили закону Твоему;
- 28. не прогитвайся на техъ, которые признаны худшими звърей;
- 29. но возлюби техъ, которые всегда надъются на правду Твою и славу.
- Ибо мы и отцы наши такими бользнями страдаемъ;
- 31. a Ты, ради насъ грѣшныхъ, назовешься милосердымъ.
- 32. Если Ты пожелаешь помиловать нась, то назовешься милосердымъ, потомучто мы не имъемъ дълъ правды.
- 33. Праведники же, у которыхъ много діль пріобрітено, по собственнымъ діламъ получать воздаяніе.
- 34. Что есть человъкъ, чтобы Ты гнъвался на него, и родъ растлънный, чтобы Ты столько огорчался имъ?
- 35. По истинѣ, нѣтъ ни кого изъ рожденныхъ, кто не поступилъ бы нечестиво, и изъ исповѣдающихъ *Тебя* нѣтъ ни кого, кто не согрѣшилъ бы.
- 36. Въ томъ-то и возвъстится правда Твоя и благость Твоя, Господи, когда помилуещь тъхъ, которые не имъютъ существа добрыхъ дълъ.
- 37. Онъ отвъчалъ мнъ и сказалъ: «справедливо ты сказалъ нъчто, и по словамъ твоимъ такъ и будетъ.
- 38. Ибо истинно не помышляю Я о дѣлахъ тѣхъ созданій, которыя согрѣшили, прежде смерти, прежде суда, прежде погибели;
- 39. но услаждаюсь подвигами праведныхъ, и воспоминаю, какъ они странствовали, какъ спасались и старались заслужить награду.
 - 40. Какъ сказалъ Я, такъ и есть.
- 41. Какъ земледълецъ съетъ на землъ многія съмена и садитъ многія растенія, но не все посъянное сохранится со временемъ, и не все посажен-

ное укоренится, такъ и тъ, которые посъяны въ въкъ семъ, не всъ спасутся».

- 42. Я отвъчаль и сказаль: если я обръль благодать, то буду говорить.
- 43. Какъ съмя земледъльца, если не взойдеть, или не приметь во время дождя Твоего, или повредится отъмножества дождя, погибаеть,
- 44. такъ и человъкъ, созданный руками Твоими, и Ты называешься его первообразомъ, потомучто Ты подобенъ ему, для котораго создалъ все, и котораго Ты уподобилъ съмени земледъльца.
- 45. Не гиввайся на насъ, но пощади народъ Твой и помилуй наследіе Твое, а Ты милосердъ къ созданію Твоему.
- 46. Онъ отвъчалъ мнъ и сказалъ: «настоящее—настоящимъ и будущее—будущимъ.
- 47. Многаго недостаетъ тебѣ, чтобы ты могъ возлюбить созданіе Мое болье Меня, хотя Я часто приближался къ тебѣ самому, а къ неправеднымъ никогда.
- 48. Но и въ томъ дивенъты предъ Всевышнимъ.
- 49. что смириль себя, какъ прилично тебѣ, и не судиль о себѣ такъ, чтобы много славиться между праведными.
- 50. Многія и горестныя бъдствія постигнуть техъ, которые населяють въкъ, въ моследнее время, потомучто они ходили въ великой гордыне.
- 51. А ты заботься о себѣ и по-добнымъ тебѣ ищи славы;
- 52. ибо вамъ открытъ рай, насаждено древо жизни, предназначено будущее время, готово изобиліе, построенъ городъ, приготовленъ покой, совершенная благость и совершенная премудрость.
- 53. Корень зла запечатанъ отъ васъ, немощь и тля сокрыты отъ васъ, и растление объжить въ адъ въ забвение.
- 54. Прошли болѣзни, и въ концѣ показалось сокровище безсмертія.
- 55. Не старайся болье испытывать о множествъ погибающихъ.
- 56. Ибо они, получивши свободу, презръли Всевышняго, пренебрегли законъ Его и оставили пути Его,
- 57. а еще **и** праведныхъ Его попрали

- 58. и говорили въ сердцѣ своемъ: нѣтъ Бога, хотя и знали, что они смертны.
- 59. Какъ васъ ожидаеть то, о чемъ сказано прежде, такъ и ихъ—жажда и мученіе, которыя приготовлены. Богъ не хотъль погубить человъка,
- 60. но сами сотворенные обезславили имя Того, Кто сотвориль ихъ, и были неблагодарными къ Тому, Кто предуготовиль имъ жизнь.
- 61. Посему судъ Мой нынѣ приближается,—
- 62. о чемъ Я не всъмъ открылъ, а только тебъ и немногимъ, тебъ подобнымъ». Я отвъчалъ и сказалъ:
- 63. вотъ нынѣ, Господи, Ты показалъ мнѣ множество знаменій, которыя Ты начнешь творить при кончинѣ, но не показалъ, въ какое время.

ГЛАВА 9.

- Онъ отвъчаль мнѣ и сказаль: «измъряя измъряй время въ себъ самомъ, и когда увидишь, что прошла нъкоторая часть знаменій, прежде указанныхъ,
- 2. тогда уразумѣешь, что это и есть то время, въ которое начнетъ Всевышній посѣщать вѣкъ, Имъ созданный.
- 3. Когда обнаружится въ въкъ колебаніе мъстъ, смятеніе народовъ,
- 4. тогда уразумѣешь, что объ этомъ говорилъ Всевышній отъ дней, бывшихъ прежде тебя, отъ начала.
- 5. Какъ все, сотворенное въ въкъ, имъетъ начало, равно и конецъ, и окончаніе бываетъ явно,
- 6. такъ и времена Всевышняго имъють начала, открывающіяся чудесами и силами, и окончанія, являемыя дъйствіями и знаменіями.
- 7. Всякій, кто спасется и возможеть дѣлами своими и вѣрою, которою вѣруете, изобъжать отъ преждесказанныхъ бѣдъ,
- 8. останется и увидить спасеніе Мое на землѣ Моей и въ предѣлахъ Моихъ, которые Я освятилъ Себѣ отъ вѣка.
- 9. Тогда пожальють отступившіе нынь отъ путей Моихъ, и отвергшіе ихъ съ презрѣніемъ пребудуть въ му-кахъ.



- 10. Тъ, которые не познали Меня, получая при жизни благодъянія,
- 11. и возгнушались закономъ Монмъ, не уразумѣли его, но презрѣли, когда еще имѣли свободу, и когда еще отверсто было имъ мѣсто для покаянія,
- 12. тъ познаютъ Меня по смерти въ мученіи.
- 13. Ты не любопытствуй более, какъ нечестивые будуть мучиться, но изследуй, какъ спасутся праведные, которымъ принадлежить векъ, и ради которыхъ векъ, и когда».
 - 14. Я отвічаль и сказаль:
- 15. я прежде говориль, и теперь говорю, и послё буду говорить, что больше тёхъ, которые погибнуть, нежели тёхъ, которые спасутся, какъ волна больше капли.
 - 16. Онъ отвъчалъ мнв и сказалъ:
- 17. «какова нива, таковы и сѣмена; каковы цвѣты, таковы и краски; каковъ дѣлатель, таково и дѣло; каковъ земледѣлецъ, таково и воздѣлываніе; ибо тò было время вѣка.
- 18. Когда Я уготовляль въкъ, прежде нежели онъ былъ, для обитанія тъхъ, которые живуть нынъ въ немъ, ни кто Мнъ не противоръчилъ.
- 19. А нынъ, когда въкъ сей былъ созданъ, нравы сотворенныхъ повредились при неоскудъвающей жатвъ, при неизслъдимомъ законъ.
- 20. И разсмотрёль Я вёкъ: и воть, оказалась опасность отъ замысловъ, которые появились въ немъ.
- 21. Я увидълъ и пощадилъ его, и сохранилъ для Себя одну ягоду изъ виноградной кисти и одно насажденіе изъ множества.
- 22. Пусть погибнеть множество, которое напрасно родилось, и сохранится ягода Моя и насаждение Мое, которое Я выростиль съ большимъ трудомъ.
- 23. А ты, когда по прошествім семи дней иныхъ, не постясь однако въ нихъ.
- 24. выйдешь на цвётущее поле, гдё нётъ построеннаго дома, и станешь питаться только отъ полевыхъ цвётовъ и не вкушать мяса, ни пить вина, а только цвёты,

- 25. молись ко Всевышнему непрестанно, и Я приду и буду говорить съ тобою».
- 26. И пошелъ я, какъ Онъ сказалъ мнѣ, на поле, которое называется Ардаеъ, и сѣлъ тамъ въ цвѣтахъ и вкушалъ отъ полевыхъ травъ, и была мнѣ пища отъ нихъ въ насыщеніе.
- 27. Посл'в семи дней лежалъ я на трав'в, и сердце мое опять смущалось, какъ прежде.
- 28. И отверзлись уста мои, и я началъ говорить предъ Всевышнимъ и сказалъ:
- 29. о, Господи! являя Себя намъ, Ты явился отцамъ нашимъ въ пустынъ непроходимой и безплодной, когда они вышли изъ Египта.
- 30. и сказалъ: слушай Меня, Израиль, и внимай словамъ Монмъ, съмя Іакова.
- 31. Воть, Я стю въ васъ законъ Мой, и принесеть въ васъ плодъ, и вы будете славиться въ немъ втчно.
- 32. Но отцы наши, принявши законъ, не исполнили его и постановленій Твоихъ не сохранили, и хотя плодъ закона Твоего не погибъ и не могъ погибнуть, потомучто былъ Твой.
- 33. но принявшіе законь погибли, не сохранивши того, что въ немъ было посъяно.
- 34. Обыкновенно бываетъ, что если земля приняла сѣмя, или море корабль, или какой-либо сосудъ пищу или питье, и если будетъ повреждено то, въ чемъ посѣяно, или то, въ чемъ помѣщено,
- 35. въ такомъ случав погибаетъ вивств и самое посвянное, или помъщенное, или принятое, и принятаго уже не остается предъ нами. Но съ нами не такъ.
- 36. Мы, принявшіе законъ, согрѣшая погибли, равно и сердце наше, которое приняло его;
- 37. но законъ не погибъ, и остается въ своей силъ.
- 38. Когда я говориль это въ сердцѣ моемъ, я воззрѣлъ глазами моими и увидѣлъ на правой сторонѣ женщину: и вотъ, она плакала и рыдала съ великимъ воплемъ, и сильно болѣла

- душею; одежда ея была разодрана, а на головъ ея—пепелъ.
- 39. Тогда оставиль я размышленія, которыми быль занять, и, обратившись къ ней, сказаль ей:
- 40. о чемъ плачешь ты и о чемъ такъ скорбишь душею?
- 41. Она сказала: «оставь меня, господинъ мой, да плачу о сеов и усугублю скорбь, ибо я весьма огорчена душею и весьма унижена».
- 42. Я спросиль ее: что потерпъла ты? скажи миъ. И она отвъчала миъ:
- 43. «я была неплодна, раба твоя, и не рождала, им'я мужа, тридцать л'ьтъ.
- 44. Каждый часъ, каждый день въ эти тридцать лътъ я молила Всевынняго непрестанно,
- 45. и услышаль меня Богь, рабу твою, послё тридцати лёть, увидёль смиреніе мое, вняль скорби моей и даль мив сына, и я сильно обрадовалась ему, и мужъ мой, и всё сограждане мои, и мы много прославляли Всевышняго.
- 46. Я вскормила его съ великимъ трудомъ,
- 47. и когда онъ возросъ и пошелъ взять себъ жену, я устроила день пиршества.

ГЛАВА 10.

Но когда сынъ мой вошель въ брачный чертогъ свой, онъ упаль и умеръ.

- 2. И опрокинули всё мы светильники, и всё сограждане мои поднялись утёшать меня, и я почила до ночи другаго дня.
- 3. Когда же всъ перестали утъщать меня, чтобъ оставить меня въ поков, я, вставин ночью, побъжала и пришла, какъ видишь, на это поле.
- 4. И думаю уже не возвращаться въ городъ, но оставаться здёсь, не ёсть, ни пить, но непрестанно плакать и поститься, доколё не умру».
- 5. Оставивъ размышленія, которыми занимался, я съ гифвомъ отвфчалъ ей и сказаль:
- 6. о, безумивищая изъ всвхъ женъ! не видишь ли скорби нашей и приключившагося намъ,—

- 7. что Сіонъ, мать наша, печалится безм'єрно, крайне унижена, и плачетъ горько?
- 8. И теперь, когда всё мы скорбимъ и печалимся, потомучто всё опечалены, будешь ли ты печалиться объ одномъ сынё твоемъ?
- 9. Спроси землю, и она скажеть тебь, что ей-то должно оплакивать паденіе столь многихъ рождающихся на ней;
- 10. ибо всё рожденные изъ нея отъ начала и другіе, которые имѣютъ про-изойти, едва не всё погибаютъ, и толикое множество ихъ предаются истребленію.
- 11. Итакъ кто долженъ болѣе печалиться, какъ не та, которая потеряла толикое множество, а не ты, скорбящая объ одномъ?
- 12. Если ты скажешь мий: плачъ мой не подобенъ плачу земли, ибо я лишилась плода чрева моего, который я носила съ печалью, и родила съ болавзнью,
- 13. а земля—по свойству земли: на ней настоящее множество какъ отходить, такъ и приходить;
- 14. и я скажу тебѣ, что ка́къ ты съ трудомъ родила, та́къ и земля даетъ плодъ свой человѣку, который отъ начала воздѣлываетъ ее.
- 15. Посему воздержись теперь отъ скорби твоей и мужественно переноси случившуюся тебъ потерю.
- 16. Ибо если ты признаешь праведнымъ опредѣленіе Божіе, то въ свое время получишь сына, и между женами будешь прославлена.
- 17. Итакъ возвратись въ городъ къ мужу твоему.
- 18. Но она сказала: «не сдълаю такъ, не возвращусь въ городъ, но здъсь умру».
- 19. Продолжая говорить съ нею, я сказаль:
- 20. не дѣлай этого, но послушай совѣта моего. Ибо сколько бѣдъ Сіону? Утѣшься ради скорби Іерусалима.
- 21. Ибо ты видишь, что святилище наше опустошено, алтарь нашъ испровергнуть, храмъ нашъ разрушенъ,
- 22. псалтирь нашъ уничиженъ, пъсни умолкли, радость наша исчезла,



свѣтъ свѣтильника нашего угасъ, ковчегъ завѣта нашего расхищенъ, Святое наше осквернено, и имя, которое наречено на насъ, едва не поругано, дѣти наши потерпѣли позоръ, священники наши избиты, левиты наши отведены въ плѣнъ, дѣвицы наши осквернены, жёны наши потерпѣли насиліе, праведники наши увлечены, отроки наши погибли, юноши наши въ рабствѣ, крѣпкіе наши изнеметли;

- 23. и что всего тажелье, знамя Сіона лишено славы своей, потомучто предано въ руки ненавидящихъ насъ.
- 24. Посему оставь великую печаль твою и отложи множество скорбей, чтобы помиловаль тебя Крыпкій, и Всевышній дароваль тебь успокоеніе и облегченіе трудовь.
- 25. При сихъ словахъ моихъ къ ней внезапно просіяло лице и взоръ ея, и вотъ, видъ сдѣлался блистающимъ, такъ-что я, устрашенный ею, помы-шлялъ, что бы это было.
- 26. И вотъ, она внезапно испустила столь громкій и столь страшный звукъ голоса, что отъ сего звука жены поколебалась земля.
- 27. И я видѣлъ: и вотъ, жена болѣе не являлась мнѣ, но созидался городъ, и мѣсто его обозначалось на обширныхъ основаніяхъ, и я устрашенный громко воскликнулъ и сказалъ:
- 28. гдѣ Ангелъ Уріилъ, который вначалѣ приходилъ ко мнѣ? ибо онъ привелъ меня въ такое изступленіе ума, въ которомъ цѣль моего стремленія исчезла, и молитва моя обратилась въ поношеніе.
- 29. Когда я говорилъ это, онъ пришелъ ко мнѣ;
- 30. и увидѣлъ меня: и вотъ, я лежалъ, какъ мертвый и въ безсознательномъ состояніи; онъ взялъ меня за правую руку, укрѣпилъ меня и, поставивъ на ноги, сказалъ мнѣ:
- 31. «что съ тобою? отчего смущены разумъ твой и чувства сердца твоего? отчего смущаешься?»
- 32. Оттого, отвъчалъ я ему, что ты оставилъ меня, и я, поступан по словамъ твоимъ, вышелъ на поле, и вотъ увидълъ, и еще вижу то, о чемъ не могу разсказать.

- 33. А онъ сказалъ мит: «стой мужественно, и я объясню тебть».
- 34. Говори мнѣ, господинъ мой, сказалъ я, только не оставляй меня, чтобы я не умеръ напрасно;
- 35. ибо я видъть, чего не зналь, и слышаль, чего не знаю.
- 36. Чувство ли мое обманываетъ меня, или душа моя грезитъ во снъ?
- 37. Посему прошу тебя объяснить миж, рабу твоему, это изступление ума моего. Отвъчая миж, сказаль онъ:
- 38. «внимай мнф, и я научу тебя и изъясню тебф то, что устрашило тебя: ибо Всевышній откроетъ тебф многія тайны
- 39. Онъ видить правый путь твой, что ты непрестанно скорбишь о народъ твоемъ и сильно печалишься о Сіонъ.
- 40. Таково значеніе видінія, которое предъ симъ явилось тебів:
- 41. жена, которую ты видълъ плачущею и старался утъщать,
- 42. которая потомъ сдълалась невидима, но явился тебъ городъ созидаемый,
- 43. и которая тебъ разсказала о смерти сына своего, воть, что значить:
- 44. жена, которую ты видѣлъ, это Сіонъ. А что сказала тебѣ та, которую ты видѣлъ, какъ городъ только-что созидаемый,
- 45. что она тридцать лѣтъ была неплодна, этимъ указывается на то, что въ продолженіи тридцати лѣтъ въ Сіонѣ еще не была приносима жертва.
- 46. По истеченіи тридцати л'єть неплодная родила сына: это было тогда, когда Соломонъ создаль городъ и принесъ жертвы.
- 47. А что она сказала тебѣ, что съ трудомъ воспитала его, это было обитаніе въ Іерусалимѣ.
- 48. А что сынъ ея, какъ она сказала тебѣ, входя въ чертогъ свой, упалъ и умеръ, это было паденіе Іерусалима.
- 49. И вотъ, ты видълъ подобіе ея, и какъ она скорбъла о сынъ, старался утъщать ее въ случившемся: то надлежало открыть тебъ о семъ.
- 50. Нынъ же Всевышній, видя, что ты скорбишь душею и всъмъ сердцемъ



бол'взнуешь о немъ, показалъ теб'в свътлость славы его и красоту его.

- 51. Для сего-то я повельть тебъ жить въ поль, гдь инть дома.
- 52. Я зналь, что Всевышній по-кажеть теб'в это;
- 53. для того и повелѣлъ, чтобы ты пришелъ на поле, гдѣ не положено основанія зданія.
- 54. Ибо не могло дѣло человѣческаго созиданія существовать тамъ, гдѣ начиналъ показываться городъ Всевышняго.
- 55. Итакъ не бойся, и да не страшится сердце твое, но войди и посмотри на свътлость и великолъпіе созиданія, сколько могутъ видъть глаза твои.
- 56. Послъ того услышишь, сколько могуть слышать уши твои.
- 57. Ты блаженнъе многихъ и призванъ къ Всевышнему, какъ немногіе.
- 58. На завтрашнюю ночь оставайся эльсь.—
- 59. и Всевышній покажеть тебѣ видѣніе величайшихъ дѣлъ, которыя Онъ сотворитъ для обитателей земли въ послѣдніе дни».
- 60. И спаль я въ ту ночь и въ слёдующую, какъ онъ повелёль миё.

ГЛАВА 11.

И видёлъ я сонъ: и вотъ, поднялся съ моря орелъ, у котораго было двёнадцать крыльевъ пернатыхъ и три головы.

- 2. И видѣлъ я: вотъ онъ распростиралъ крылья свои надъ всею землею, и всѣ вѣтры небесные дули на него и собирались облака.
- 3. И видѣлъ я, что изъ перьевъ его выходили другія малыя перья и изъ тѣхъ выходили еще меньшія и короткія.
- 4. Головы его покоились, и средняя голова была больше другихъ головъ, но также покоилась съ ними.
- 5. И видѣлъ я: вотъ, орель леталъ на крыльяхъ своихъ и царствовалъ надъ землею и надъ всѣми обитателями ея.
- 6. И видълъ я, что все поднебесное было покорно ему и никто не со-

- противлялся ему—ни одна изътварей существующихъ на земль.
- 7. И вотъ, орелъ сталъ на когти свои и испустилъ голосъ къ перьямъ своимъ и сказалъ:
- 8. «не бодрствуйте всѣ вмѣстѣ; спите каждое на своемъ мѣстѣ и бодрствуйте поочередно,
- 9. а головы пусть сохраняются на последнее время».
- 10. Видълъ я, что голосъ его исходилъ не изъ головъ его, но изъ средины тъла его.
- 11. Я сосчиталь малыя перыя его; ихъ было восемь.
- 12. И воть, съ правой стороны поднялось одно перо и воцарилось надъ всею землею,
- 13. и когда воцарилось, пришелъ конецъ его, и не видно стало мъста его; потомъ поднялось другое перо и царствовало; это владычествовало долгое время.
- 14. Когда оно царствовало и приблизился конецъ его, чтобы оно также исчезло, какъ и первое,
- 15. и воть, слышенъ былъ голосъ, говорящій ему:
- 16. «слушай ты, которое столько времени обладало землею! вотъ, что я возвъщаю тебъ, прежде нежели начнешь исчезать:
- 17. никто послѣ тебя не будетъ владычествовать столько времени, какъ ты, и даже половины того».
- 18. И поднялось третье перо и владычествовало, какъ и прежнія, но исчезло и оно.
- 19. Такъ было и со всеми другими: они владычествовали и потомъ исчезали навсегда.
- 20. Я видълъ, что по времени съ правой стороны поднимались слъдующія перыя, чтобъ и имъ имъть начальство, и нѣкоторыя изъ нихъ начальствовали, но тотчасъ исчезали;
- 21. иныя же изънихъподнимались, но не получали начальства.
- 22. Послѣ сего не являлись болѣе двѣнадцать перьевъ, ни два малыхъ пера,—
- 23. и не осталось въ теле орла ничего, кроме двухъ головъ покоющихся и шести малыхъ перьевъ.



- 24. Я видълъ: и вотъ, изъ шести малыхъ перьевъ отдълились два и остались подъ головою, которая была съ правой стороны, а четыре оставались на своемъ мъстъ.
- 25. Потомъ подкрыльныя перья покушались подняться и начальствовать.—
- 26. и вотъ, одно поднялось, но тотчасъ исчезло:
- 27. а слѣдующія исчезали еще скорѣе, нежели прежнія.
- 28. И видълъ я: вотъ, два остававшіяся пера покушались также парствовать.
- 29. Когда они покушались, одна изъ покоющихся головъ, которая была средняя, пробудилась, и она была болъе другихъ двухъ головъ.
- 30. И видълъ я, что двъ другія головы соединились съ нею.
- 31. И эта голова, обратившись съ тъми, которыя были соединены съ нею, пожрала два подкрыльныхъ пера, которыя покушались царствовать.
- 32. Эта голова устрашила всю землю и владычествовала надъ обитателями земли съ великимъ угнетеніемъ—и удерживала власть на земномъ шаръ болъе всъхъ крыльевъ, которыя были.
 - 33. Послъ того я видълъ, что и средняя голова внезапно исчезла, какъ и крылья;
 - 34. оставались двъ головы, которыя подобнымъ образомъ царствовали на землъ и надъ ея обитателями.
 - 35. И воть, голова съ правой стороны пожрала ту, которая была съ лъвой.
 - 36. И слышаль я голось, говорящій мив: «смотри передь собою и размышляй о томь, что видишь».
 - 37. И видѣль и: вотъ, какъ-бы левъ, выбѣжавшій изъ лѣса и рыкающій, испустиль человѣческій голосъ къ орлу и сказаль:
 - 38. «слушай, что я буду говорить тебъ, и что скажетъ тебъ Всевышній:
 - 39. не ты ли оставшійся изъ числа четырехъ животныхъ, которыхъ Я поставилъ царствовать въ въкъ Моемъ, чтобы чрезъ нихъ пришелъ конецъ временъ тъхъ,
 - 40. и четвертое изъ нихъ пришло,

- побъдило всъхъ прежде бывшихъ животныхъ и держало въкъ въ большомъ трепетъ и всю вселенную—въ лютомъ угнетеніи и съ тягостнъйшимъ утъсненіемъ подвластныхъ, и столь долгое время обитало на землъ съ коварствомъ.
 - 41. Ты судилъ землю не по правдъ:
- 42. ты утъснялъ кроткихъ, обижалъ миролюбивыхъ, любилъ лжецовъ, разорялъ жилища тъхъ, которые приносили пользу, и разрушалъ стъны тъхъ, которые не дълали тебъ вреда.
- 43. И взошла ко Всевышнему обида твоя, и гордыня твоя—къ Крепкому.
- 44. И воззрѣлъ Всевышній на времена гордыни,—и вотъ, они кончились, и исполнилась мѣра злодѣйствъ ея.
- 45. Поэтому исчезни ты, орель, съ страшными крыльями твоими, съ гнусными перьями твоими, съ злыми головами твоими, съ жестокими ко-гтями твоими и со всѣмъ негоднымъ тѣломъ твоимъ.
- 46. чтобъ отдохнула вся земля и освободилась отъ твоего насилія—и надвялась на судъ и милосердіе своего Создателя».

ГЛАВА 12.

Гогда левъ говорилъ къ орлу эти слова, я увидълъ,

- 2. что не являлась болье голова, которая оставалась вмысты съ четырымя крыльями, которыя перешли къ ней и поднимались, чтобы царствовать, но которыхъ царство было слабо и исполнено возмущеній.
- 3. И я видѣлъ: и вотъ они исчезли, и все тѣло орла сгорало,—и ужаснулась земля, и я отъ тревоги, изступленія ума и отъ великаго страха пробудился и сказалъ духу моему:
- 4. «вотъ, ты причинилъ мив это тъмъ, что испытываешь пути Всевышняго.
- 5. Вотъ, я еще трепещу сердцемъ и весьма изнемогъ духомъ моимъ, и нътъ во мнъ ни сколько силы отъ великаго страха, которымъ я пораженъ въ эту ночь.
- 6. Итакъ нынъ я помолюсь Всевышнему, чтобъ Онъ укръпилъ меня до конца».

- 7. И сказалъ я: «Владыко Господи! если я обрълъ благодать предъ очами Твоими, если Ты нашелъ меня праведнымъ предъ многими, и если молитва моя подлинно взошла предълице Твое,—
- 8. укрѣпи меня и покажи мнѣ, рабу Твоему, значеніе сего страшнаго видьнія, чтобы вполнѣ успокоить душу мою:
- 9. ибо Ты судиль меня достойнымъ, чтобы показать мнв послъднія времена». И Онъ сказаль мнв:
 - 10. «таково значеніе видінія сего:
- 11. орелъ, котораго ты видълъ восходящимъ отъ моря, есть царство, показанное въ видъніи Даніилу, брату твоему,
- 12. но ему не было изъяснено то, что нынъ Я изъясню тебъ.
- 13. Вотъ, приходять дни, когда возстанетъ на землѣ царство болѣе страшное, нежели всѣ царства, бывшія прежде него.
- 14. Въ немъ будутъ царствовать одинъ послъ другаго — двънадцать царей.
- 15. Вторый изъ нихъ начнетъ царствовать и удержитъ власть болъе продолжительное время, нежели прочіе двънадцать.
- 16. Таково значеніе двѣнадцати крыльевъ, видѣнныхъ тобою.
- 17. А что ты слышаль говорившій голось, исходящій не оть головь орла, но изъ средины тёла его,
- 18. это означаеть, что послѣ времени того царства произойдуть не малыя распри, и царство подвергнется опасности паденія; но оно не падеть тогда и возстановится въ первоначальное состояніе свое.
- 19. А что ты видёлъ восемь малыхъ подкрыльныхъ перьевъ, соединенныхъ съ крыльями, это означаетъ,
- 20. что возстануть въ царствѣ восемь парей, которыхъ времена будуть легки и годы скоротечны, и два изънихъ погибнутъ.
- 21. Когда будетъ приближаться среднее время, четыре сохранятся до того времени, когда будетъ близокъ конецъ его; а два сохранятся до конца.

- 22. А что ты видель три головы покоющіяся, это означаеть,
- 23. что въ послъдніе дни царства Всевышній воздвигнеть три царства и покорить имъ многія другія,—и они будуть владычествовать надъ землею и обитателями ея
- 24. съ большимъ утъснениемъ, нежели всъ прежде бывшія; поэтому они и названы головами орла,
- 25. ибо они-то довершать беззаконія его и положать конець ему.
- 26. А что ты видёль, что большая голова не являлась болёе, это означаеть, что одинь изь царей умреть на постелё своей, впрочемь съ мученіемь,
- 27. а двухъ остальныхъ пожретъ мечъ:
- 28. мечъ одного пожретъ того, который—съ нимъ, но и онъ впослъдствіи времени умретъ отъ меча.
- 29. А что ты видѣлъ, два подкрыльныхъ пера перешли на голову, находящуюся съ правой стороны,
- 30. это—тѣ, которыхъ Всевышній сохраниль къ концу царства, то есть, царство скудное и исполненное безпокойствъ.
- 31. Левъ, котораго ты видѣлъ под- нявшимся изъ лѣса и рыкающимъ, говорящимъ къ орлу и обличающимъ его въ неправдахъ его всѣми словами его, которыя ты слышалъ,
- 32. это—Помазанникъ, сохраненный Всевышнимъ къ концу противъ нихъ и нечестій ихъ, который обличитъ ихъ и представитъ предъ ними притъсненія ихъ.
- 33. Онъ поставить ихъ на судъ живыхъ и, обличивъ ихъ, накажетъ ихъ.
- 34. Онъ по милосердію избавить остатокъ народа Моего—твхъ, которые сохранились въ предвлахъ Моихъ, и обрадуетъ ихъ, доколв не придетъ конецъ—день суда, о которомъ Я сказалъ тебв вначалв.
- 35. Таковъ сонъ, видънный тобою, и таково значение его.
- 36. Ты одинъ былъ достоинъ знать эту тайну Всевышняго.
- 37. Все это, видънное тобою, напиши въ книгъ и положи въ сокровенномъ мъстъ;



- 38. и научи этому мудрыхъ изъ народа твоего, которыхъ сердца признаешь способными принять и хранить сіи тайны.
- 39. А ты пребудь здѣсь еще семь дней, чтобы тебѣ показано было, что Всевышнему угодно будеть показать тебѣ». И отшель отъ меня.
- 40. Когда по истечени семи дней весь народъ услышаль, что я не возвратился въ городъ, собрались всъ отъ малаго до большаго и, пришедши ко мнъ, говорили мнъ:
- 41. «чемъ согрешили мы противъ тебя? И чемъ обидели тебя, что ты, оставивъ насъ, сидишь на этомъ месте?
- 42. Ты одинъ изъ всего народа остался намъ, какъ гроздъ отъ винограда, какъ свътильникъ въ темномъ мъстъ и какъ пристань и корабль, спасенный отъ бури.
- 43. Неужели мало бъдствій, при-
- 44. Если ты оставищь насъ, то лучше было бы для насъ сгорѣть, когда горѣлъ Сіонъ,
- 45. ибо мы—не лучше тъхъ, которые умерли тамъ». И плакали они съ гром-кимъ воплемъ. Отвъчая имъ, я сказалъ:
- 46. «надъйся, Израиль, и не скорби, домъ Іакова,
- 47. ибо помнить о вась Всевышній, и Кръпкій не забыль вась въ напасти.
- 48. И я не оставиль васъ и не ушель отъ васъ, но пришель на это місто, чтобы помолиться о разоренномъ Сіоні и просить милосердія уничиженной святыні вашей.
- 49. Теперь идите каждый въ домъ свой, и я приду къ вамъ послъ сихъ дней».
- 50. И пошель народь, какъ я сказаль ему, въ городъ,
- 51. а я оставался въ полѣ въ продолженіи семи дней, какъ повелѣно мнѣ, и питался въ тѣ дни только цвѣтами полевыми, и трава была мнѣ пищею.

ГЛАВА 13.

II было посл'в семи дней, я вид'влъ почью сонъ:

- 2. вотъ, поднямся вътеръ съ моря, чтобы возмутить всъ волны его.
- 3. Я смотрель—и воть, вышель крепкій мужь съ воинствомъ небеснымъ, и куда онъ ни обращаль лице свое, чтобы взглянуть, все трепетало, что видиелось подъ нимъ,
- 4. и куда ни выходиль голось изъ усть его, загорались всв, которые слышали голось его, подобно тому, какъ таеть воскъ, когда почувствуетъ огонь.
- 5. И послѣ этого видѣлъ я: воть, собралось множество людей, которымъ не было числа, отъ четырехъ вѣтровъ небесныхъ, чтобы преодолѣть этого мужа, который поднялся съ моря.
- 6. Видълъ я, и вотъ, онъ изваялъ себъ большую гору и взлетълъ на нее.
- 7. Я старался увидеть ту страну или место, откуда изванна была эта гора, но не могъ.
- 8. Послѣ сего видѣлъ я, что всѣ, которые собрались побѣдить его, очень испугались и однакоже осмѣлились воевать.
- 9. Онъ же, когда увидёлъ устремленіе идущаго множества, не поднялъ руки своей, ни копья не держалъ и ни какого оружія воинскаго;
- 10. но только, какъ я видѣлъ, онъ испускалъ изъ устъ своихъ какъ-бы дуновеніе огня и изъ губъ своихъ—какъ-бы дыханіе пламени и съ языка своего пускалъ искры и бури, и все это смѣшалось вмѣстѣ: и дуновеніе огня и дыханіе пламени и сильная буря.
- 11. И стремительно напалъ онъ на это множество, которое приготовилось сразиться, и сжегъ всъхъ, такъ-что ничего не видно было изъ безчисленнаго множества кромъ праха, и только былъ запахъ отъ дыма; увидълъ я это—и устрашился.
- 12. Послѣ сего я видѣлъ того мужа сходящимъ съ горы и призывающимъ къ себѣ другое множество, мирное.
- 13. И многіе приступали къ нему, иные съ лицами веселыми, а иные съ печальными, иные были связаны, иныхъ приносили,—и я изнемогъ отъ великаго страха, пробудился и сказалъ:
 - 14. «Ты отъ начала показалъ рабу

Твоему чудеса сін и судиль меня достойнымъ, чтобы принять молитву мою;

- 15. покажи же мит и значение сна сего.
- 16. потомучто, какъ я понимаю разумомъ мониъ, горе тѣмъ, которые оставлены будутъ до тѣхъ дней, а еще болѣе горе тѣмъ, которые не оставлены,
- 17. ибо тъ, которые не оставлены, были печальны.
- 18. Теперь я понимаю, что то, что отложено на последние дни, встретить ихъ, но и техъ, которые оставлены.
- 19. Поэтому они пришли въ большія опасности и большія затрудненія, какъ показывають эти сны.
- 20. Но легче находящемуся въ опасности потерпъть это, нежели перейти подобно облаку изъ міра сего и не видъть того, что будеть въ послъднія времена». Онъ отвъчаль мнъ и сказаль:
- 21. «п значеніе впдѣнія Я скажу тебѣ, и о чемъ ты говорилъ, открою тебѣ.
- Такъ-какъ ты говорилъ о тѣхъ, которые оставлены, то вотъ объясненіе:
- 23. кто выдержить опасность въ то время, тотъ сохраниль себя, а которые впадуть въ опасность, это—тѣ, которые имъють дѣла и вѣру во Всемогущаго.
- 24. Итакъ знай, что тѣ, которые оставлены, блаженнѣе умершихъ.
- 25. Воть объяснение видіния: такъкакъ ты виділь мужа, восходящаго изъ средины моря,
- 26. это—тотъ, котораго Всевышній хранитъ многія времена, который саминъ собою избавитъ твореніе свое и управитъ тъхъ, которые оставлены.
- 27. А что ты видъть исходившій изъ усть его какъ-бы вътеръ, огонь и бурю,
- 28. и что онъ не держалъ ни копья п ни какого воинскаго оружія, но устремленіе его поразило множество, которое пришло, чтобы побъдить его, то воть объясненіе:
- 29. вотъ, наступаютъ дни, когда Всевышній начнетъ избавлять тъхъ, которые на землъ,
- 30. и приведеть въ изумление живущихъ на землъ,—

- 31. и будуть предпринимать войны одни противъ другихъ, городъ противъ города, одно масто противъ другаго, народъ противъ народа, царство противъ царства.
- 32. Когда это будеть и явятся знаменія, которыя Я показаль тебѣ прежде, тогда откроется Сынъ Мой, Котораго ты видѣль, какъ мужа восходящаго.
- 33. И когда всё народы услышать гласъ Его, каждый оставить войну въ своей собственной стране, которую они имеють между собою;
- 34. и соберется въ одно собраніе множество безчисленное, какъ-бы желая идти и побъдить Его.
- 35. Онъ же станетъ на верху горы Сіона.
- 36. И Сіонъ придеть и покажется всъмъ приготовленный и устроенный, какъ ты видълъ гору, изваянную безърукъ.
- 37. Сынъ же Мой обличить нечестія, изобрѣтенныя этими народами, которые своими злыми помышленіями приблизили бурю и мученія, которыми они начнуть мучиться,
- 38. и которыя подобны огню; и Онъ истребитъ ихъ безъ труда закономъ, который подобенъ огню.
- 39. А что ты видѣлъ, что Онъ собиралъ къ себѣ другое, мирное общество.
- 40. это—десять кольнь, которыя отведены были плынными изы земли своей во дни царя Осіи, котораго отвель вы плынь Салманассары, царь Ассирійскій, и перевель ихы за рыку, и переведены были вы землю иную.
- 41. Они же положили въ совътъ своемъ, чтобъ оставить множество язычниковъ и отправиться въ дальную страну, гдъ никогда не обиталъ родъ человъческій,
- 42. чтобы тамъ соблюдать законы свои, которыхъ они не соблюдали въ странъ своей.
- 43. Тесными входами подошли они къ рект Евфрату,
- 44. ибо Всевышній сотвориль тогда для нихъ чудеса и остановиль жилы ръки, доколъ они проходили,—
 - 45. ибо чрезъ эту страну шли они



долго, полтора года; эта страна называется Арсареоъ.

- 46. Тамъ жили они до последняго времени. И нынъ, когда они начнутъ приходить,
- 47. Всевышній снова остановить жилы ріки, чтобъ они могли пройти; поэтому ты виділь множество мирное.
- 48. Но которые оставлены отъ народа твоего, это—тѣ, которые находятся внутри предѣловъ Монхъ.
- 49. Ибо когда начнетъ Онъ истреблять множество собравшихся виъстъ народовъ, Онъ защититъ народъ Свой, который останется.
- 50. И тогда покажеть имъ множество чудесъ».
- 51. Я сказалъ: «Владыко Господи! Объясни мив это, для чего видъль а мужа, восходящаго изъ средины моря?»
- 52. И Онъ сказалъ мив: «какъ не можешь ты изследовать и познать того, что—во глубинв моря, такъ никто не можетъ на земле видеть Сына Моего, ни техъ, которые съ Нимъ, разве только во время дня Его.
- 53. Вотъ истолкованіе сна, который ты видѣлъ, и которымъ ты одинъ здѣсь просвѣщенъ.
- 54. Ты оставиль діла твои и упражнялся въ законів Моемъ—и взыскаль его.
- 55. ибо жизнь твою ты устроилъ въ мудрости и разсудительность назвалъ твоею матерью.
- 56. Поэтому Я показаль тебъ возданнія у Всевышняго; послъ трехъ дней Я покажу тебъ другое и открою тебъ важное и чудное».
- 57. Тогда я пошелъ и вышелъ въ поле, много славя и благодаря Всевышняго за чудеса, которыя Онъ совершалъ по временамъ,
- 58. и что Онъ управляеть настоящимъ и тъмъ, что произойдетъ во времена, — и тамъ я сидълъ три дня.

ГЛАВА 14.

II было послѣ трехъ дней: я сидѣлъ подъ дубомъ—и вотъ, голосъ вы-

- шелъ изъ куста противъ меня и сказалъ: «Ездра, Ездра!»
- 2. Я сказалъ: «вотъ я, Господи», и всталъ на ноги мон.
- 3. Тогда сказалъ Онъ мив: «въ кустъ Я открылся и говорилъ Монсею, когда народъ Мой былъ рабомъ въ Египть:
- 4. и послалъ его и вывелъ народъ Мой изъ Египта, и привелъ его къ горъ Спнаю и держалъ его у Себя много дней,
- 5. и открыль ему много чудесь и показаль тайны времень и конець, и заповъдаль ему, сказавъ:
 - 6. эти слова объяви, а прочія скрой.
 - 7. И нынъ тебъ говорю:
- 8. знаменія, которыя Я показаль тебѣ, и сны, которые ты видѣлъ, и толкованія, которыя слышалъ, положи въ сердцѣ твоемъ,
- 9. потомучто ты взять будешь оть людей и будешь обращаться съ Сыномъ Монмъ и съ подобными тебѣ, доколѣ не окончатся времена.
- 10. Ибо въкъ потерялъ свою юность, и времена приближаются къ старости,
- 11. такъ-какъ въкъ раздъленъ на двънадцать частей—и десять частей его и половина десятой части уже прошли,
- 12. и остается то, что—послѣ по-
- 13. Итакъ нынъ устрой домъ твой и вразуми народъ твой, утъпь уничиженныхъ и отрекись тлънія,
- 14. и отпусти отъ себя смертныя помышленія, отбрось тягости людскія, сними съ себя немощи естества и отложи въ сторону тягостные для тебя помыслы—и готовься переселиться отъ временъ сихъ.
- 15. Ибо послѣ больше будеть бѣдствій, нежели сколько ты видѣлъ нынѣ
- 16. Сколько будеть слабёть вёкъ отъ старости, столько будеть умножаться зло для живущихъ;
- 17. еще дальше удалится истина, и приблизится ложь. Уже поспъщаеть придти видънъ, которое ты видълъ».
- 18. Тогда отвіталь я и сказаль: «воть, я—предъ Тобою, Господи;

- 19. я пойду, какъ Ты повелѣлъ мнѣ, и вразумлю нынѣшній народъ. Но кто научить тѣхъ, которые потомъ родятся?
- 20. Ибо въкъ во тымъ лежитъ, и живущіе въ немъ-безъ свъта,
- 21. потомучто законъ Твой сожженъ, и оттого никто не знаетъ, что содълано Тобою или что должно имъ дълатъ.
- 22. Но если я пріобрѣлъ милость у Тебя, ниспошли на меня Духа Святаго, чтобъ я написалъ все, что было содѣлано въ мірѣ отъ начала, что было написано въ законѣ Твоемъ, дабы люди могли найти стезю и дабы ть, которые захотятъ жить въ послѣднія времена, могли жить».
- 23. И Онъ въ отвътъ сказалъ миъ: «иди, собери народъ и скажи ему, чтобъ онъ не искалъ тебя въ продолженіи сорока дней.
- 24. Ты же приготовь себт побольше дощечекъ и возьми съ собою Сарія, Даврія, Салемія, Ехана и Асіеля— этихъ пять, способныхъ писать скоро,
- 25. и приди сюда. И Я возжгу въ сердит твоемъ свътильникъ разума, который не угаснеть, доколт не окончится то, что ты начнешь писать.
- 26. И когда ты совершишь это, то иное объяви, а иное тайно передай мудрымъ. Завтра въ этотъ часъ ты начнешь писать».
- 27. Тогда я пошель, какъ Онъ повелъть мнъ, и собраль весь народъ и сказалъ:
 - 28. «слушай, Израиль, слова сін:
- 29. отцы наши были странниками въ Египтъ и освобождены были оттуда,
- 30. и приняли законъ жизни, котораго не сохранили, который и вы послъ нихъ нарушили.
- 31. И дана была вамъ земля въ наследіе и земля Сіонъ; но отцы ваши и вы дёлали беззаконіе и не держались техъ путей, которые Всевышній заповедалъ вамъ,—
- 32. и Онъ, какъ праведный судія, отняль у вась нынъ, что дароваль
- 33. И нынѣ вы здѣсь и братья ваши между вами.

- 34. Если вы будете управлять чувствомъ вашимъ и образуете сердце ваше, то сохраните жизнь и по смерти получите милость.
- 35. Ибо по смерти настанеть судь, когда мы оживемъ, и тогда имена праведныхъ будуть объявлены и показаны дъла нечестивыхъ.
- 36. Цикто не приходи ко мић нынћ и не ищи меня до сорока дней».
- 37. И взяль я пять мужей, какъ Онъ заповъдаль миъ,—и пошли мы въ поле и остались тамъ.
- 38. И вотъ, на другой день голосъ воззвалъ ко мнт: «Ездра! открой уста твои и выпей то, чъмъ Я напою тебя».
- 39. Я открыть уста мои, и воть полная чаша подана была мић, которая была наполнена какъ-бы водою, но цвъть того быль подобень огню.
- 40. И взялъ я и пилъ; и когда я пилъ, сердце мое дышало разумомъ и въ груди моей возрастала мудрость, ибо духъ мой подкръплялся памятью;
- 41. уста мон были открыты и больше не закрывались.
- 42. Всевышній дароваль разумъ пяти мужамъ, и они ночью писали по порядку, что было говорено имъ, и чего они не знали.
- 43. Ночью они бли хлббъ; а я говорилъ днемъ и не молчалъ ночью.
- 44. Написаны же были въ сорокъ дней девяносто четыре книги.
- 45. И когда исполнилось сорокъ
- 46. Всевышній сказаль: «первыя, которыя ты написаль, положи открыто, чтобы могли читать и достойные и недостойные,
- 47. но послѣднія семьдесять сбереги, чтобы передать ихъ мудрымъ изъ народа,
- 48. потомучто въ нихъ проводникъ разума, источникъ мудрости и ръка знанія». Такъ я и сдълалъ.

ГЛАВА 15.

Повори вслухъ народа Моего слова пророчества, которыя вложу Я въ уста твои, говоритъ Господъ,

2. и сделай, чтобъ они написаны



были на хартіи, потомучто они в'трны и истинны.

- 3. Не бойся, что будуть замышлять противъ тебя, и да не смущаеть тебя невъріе тъхъ, которые будуть говорить противъ тебя,
- 4. ибо всякій невърующій въ невърін своемъ умреть.
- 5. Вотъ, Я наведу, говоритъ Господъ, на кругъ земный бѣдствія: мечъ и голодъ, и смерть и пагубу
- 6. за то, что нечестіе *людей* осквернило всю землю, и пагубныя дъла ихъ переполнились.
 - 7. Посему говорить Господь:
- 8. Я уже не буду молчать о беззаконіяхъ, которыя совершають они нечестиво, и не буду терпѣть въ нихъ того, что они дѣлаютъ преступно: вотъ, кровь неповинная и праведная вопістъ ко Мнѣ, и души праведныхъ вопіютъ непрестанно.
- 9. Отмицу имъ, говоритъ Господь, и возъму отъ нихъ къ Себъ всякую кровъ неповинную.
- 10. Вотъ, народъ Мой ведется какъ стадо на закланіе; не потерплю болѣе, чтобъ онъ жилъ въ Египтъ,
- 11. но выведу его рукою сильною и мышцею высокою, и поражу Египетъ казнью, какъ прежде, и погублю всю землю его.
- 12. Восплачеть Египеть и основанія его, пораженныя казнью и миценіемъ, которое наведеть на него Богъ.
- 13. Восплачуть земледёльцы, воздёлывающіе землю, потомучто оскудёють у нихъ семена отъ ржавчины и отъ града и отъ страшной звёзды.
- 14. Горе въку и тъмъ, которые живутъ въ немъ,
- 15. ибо приблизился мечъ и истребленіе ихъ, и возстанетъ народъ на народъ для войны, и мечи—въ рукахъ ихъ.
- 16. Люди сдёлаются непостоянными и, одни другихъ одолевая, вознерадять о царе своемъ, и начальники—о ходе дёлъ своихъ въ пределахъ своей власти.
- 17. Пожелаеть человѣкъ идти въ городъ—и не возможеть,
 - 18. ибо, по причинъ ихъ гордости,

- города возмутятся, домы будуть разорены, на людей нападеть страхъ.
- 19. Не сжалится человъкъ надъ ближнимъ своимъ, предавая домы ихъ на разореніе оружіемъ, расхищая имущество ихъ по причинъ голода и многихъ бълъ.
- 20. Вотъ, Я созываю, говоритъ Богъ, всѣхъ царей земли—отъ востока и юга, отъ сѣвера и Ливана, чтобы благо-говѣли предо Мною и обратились къ себѣ самимъ, и чтобы воздать имъ, что они лѣлали тѣмъ.
- 21. Какъ поступають они даже досель съ избранными Моими, такъ поступлю съ ними и воздамъ въ нъдро ихъ. говоритъ Госноль Богъ.
- 22. Не пощадить десница Моя гръшниковъ, и мечъ не перестанеть поражать проливающихъ на землю неповинную кровь.
- 23. Исшелъ огонь отъ гнѣва Его и истребилъ основанія земли и грѣшниковъ, какъ зажженную солому.
- 24. Горе грѣшникамъ и не соблюдающимъ заповъдей Моихъ! говоритъ Госполь.
- 25. Не пощажу ихъ. Удалитесь сыновья отступниковъ, не оскверняйте святыни Моей.
- 26. Господь знаеть всёхь, которые грёшать противь Него; потому предаль ихъ на смерть и на убіеніе.
- 27. На кругь земный пришли уже бъдствія, и вы пребудете въ нихъ. Богъ не избавитъ васъ, потомучто вы согръщили противъ Него.
- 28. Вотъ, видъніе грозное, и лице его отъ востока.
- 29. Выступять порожденія драконовь Аравійскихь на многихь колесницахь и сь быстротою вітра понесутся по землі, такъ-что наведуть страхь и трепеть на всіхь, которые услышать о нихь.
- 30. Выйдуть, какъ вепри изъ льса, Кармоняне, неистовствующіе въ ярости, и придуть въ великой силь, вступять въ борьбу съ ними и опустошать часть земли Ассирійской.
- 31. Потомъ драконы, помнящіе происхожденіе свое, одержать верхъ и, обладая великою силою, обратятся преследовать техъ.



- 32. Тѣ смутятся, умолкнутъ предъ силою ихъ и обратятъ ноги свои въ бѣгство.
- 33. Но находящійся въ засаді со стороны Ассиріянь окружить ихъ и умертвить одного изъ нихъ; въ войскі ихъ произойдеть страхъ и трепеть и ропотъ на царей ихъ.
- 34. Вотъ, облака отъ востока и отъ съвера до юга,—и видъ ихъ весьма грозенъ, исполненъ свиръпости и бури.
- 35. Они столкнутся между собою и свергнуть много звѣздъ на землю и звѣзду ихъ; и будеть кровь отъ меча до чрева,
- 36. и пометъ человъческій до съдла верблюда; страхъ и трепетъ великій будетъ на землъ.
- 37. Ужаснутся всть, которые увидять эту свиръпость, и вострепещуть.
- 38. После того много разъ будутъ подниматься бури отъ юга и севера и частью отъ запада,
- 39. и вѣтры сильные поднимутся отъ востока и откроють его и облако, которое Я подвигнуль во гнѣвѣ; а звѣзда, назначенная для устрашенія при восточномъ и западномъ вѣтрѣ, повредится.
- 40. И поднимутся облака—великія и сильныя, полныя свирѣпости и звѣзда, чтобы устрашить всю землю и жителей ея; и прольють на всякое мѣсто, высокое и возвышенное, страшную звѣзду,
- 41. огонь и градъ, мечи летающіе и многія воды, чтобы наполнить всъ поля и всъ источники множествомъ водъ;
- 42. и затопять городь и стыны, и горы и холмы, и дерева въ льсахъ и траву въ лугахъ, и хльоныя растенія ихъ:
- 43. и пройдуть безостановочно до Вавилона и сокрушать его;
- 44. соберутся къ нему и окружать его; прольють звъзду и ярость на него. И поднимется пыль и дымъ до самаго неба, и всъ кругомъ будутъ оплакивать его.
- 45. А тѣ, которые останутся подвластными ему, будутъ служить тѣмъ, которые навели страхъ.

- 46. И ты, Асія, соучастница въ надеждѣ Вавилона и въ славѣ его:
- 47. горе тебѣ, бѣдная, за тò, что уподоблялась ему и украшала дочерей твоихъ въ блудодѣяніи, чтобъ онѣ нравились и славились у любовниковъ твоихъ, которые желали всегда блудодѣйствовать съ тобою.
- 48. Ты подражала ненавистному во всёхъ дёлахъ и предпріятіяхъ его.
- 49. За то, говорить Богь, пошлю на тебя бъдствія: вдовство, нищету и голодъ, и мечь и язву, чтобы опустощить домы твои насиліемъ и смертью;
- 50. и слава могущества твоего засохнеть какъ цвъть, когда настанеть зной, посланный на тебя.
- 51. Ты изнеможещь, какъ нищая, избитая и израненная женщинами, чтобы люди знатные и любовники не могли принимать тебя.
- 52. Сталь ли бы Я такъ ненавидъть тебя, говорить Господь,
- 53. еслибы ты не убивала избранныхъ Моихъ во всякое время, поднимая руки на пораженіе ихъ и глумясь надъ смертью ихъ, когда ты была въ опьяненіи?
 - 54. Украшай твое лице:
- 55. мзда блудодѣянія твоего въ нѣдрѣ твоемъ; за то и получишь ты воздаяніе.
- 56. Какъ поступала ты съ избранными Моими, говоритъ Господь, такъ съ тобою поступитъ Богъ—и подвергнетъ тебя бъдствіямъ:
- 57. дѣти твои погибнутъ отъ голода, ты падешь отъ меча, города твои будутъ разрушены, и всѣ твои падутъ въ полѣ отъ меча,
- 58. а которые—на горахъ, тѣ погибнутъ отъ голода и будутъ ѣстъ плоть свою по недостатку хлѣба и питъ кровь по недостатку воды.
- 59. Въ несчастіи пойдешь по морямъ,—и тамъ встрътишь бѣды.
- 60. Во время переходовъ твоихъ они бросятся на опустошенный городъ и истребятъ часть земли твоей и часть славы твоей уничтожать.
- 61. Разоренная, Ты послужишь для нихъ соломою, а они для тебя будуть огнемъ—



- 62. и истребять тебя, и города твои, землю твою, горы твои, всё лёса твои и дерева плодоносныя сожгуть огнемъ:
- 63. сыновей твоихъуведутъ въ пленъ, имущество твое захватятъ въ добычу и славу твою истребятъ.

ГЛАВА 16.

Горе тебѣ, Вавилонъ и Асія, горе тебѣ, Египеть и Сирія!

- 2. Препояшьтесь вретищемъ и власяницами, оплакивайте сыновей вашихъ и бользнуйте, потомучто приблизилась ваша погибель.
- 3. Посланъ на васъ мечъ,—и кто отклонить его?
- 4. Посланъ на васъ огонь, —и кто угасить его?
- 5. Посланы на васъ бъдствія, и кто отвратить ихъ?
- 6. Прогонить ли кто голоднаго льва въ лѣсу, или угасить ли мгновенно огонь въ соломѣ, когда онъ начнетъ разгораться?
- 7. Отразить ли кто стрёлу, пущенную стрёлкомъ сильнымъ?
- 8. Господь сильный посылаеть бъдствія, —и кто отвратить ихъ?
- 9. Исшель огонь оть гитва Его,—и кто угасить его?
- 10. Онъ блеснетъ молніей, и кто не убоится? Возгремить, и кто не ужаснется?
- 11. Господь воззрить грозно,—и кто не сокрушится до основанія отъ лица
- 12. Содрогнулась земля и основанія ея; море волнуется со дна, и волны его возмущаются и рыбы его — отъ лина Господа и отъ величія силы Его.
- 13. Ибо сильна Его десница, напрягающая лукъ, остры Его стрѣлы, пускаемыя Имъ, не ослабѣють, когда будуть посылаемы до концовъ земли.
- 14. Вотъ, посылаются бъдствія и не возвратится, доколѣ не придутъ на землю.
- 15. Возгорается огонь и не угаснеть, доколь не попалить основанія земли.
- 16. Какъ стръла, пущенная сильнымъ стрълкомъ, не возвращается,

такъ не возвратятся бъдствія, которыя будуть посланы на землю.

- 17. Горе мив, горе мив! Кто избавить меня въ тв лии?
- 18. Начнутся бользни, и многіе возстенають; начнется голодь, и многіе будуть гибнуть; начнутся войны, —и начальствующими овладьеть страхъ; начнутся бъдствія, —и всъ вострепещуть.
- 19. Что мит делать тогда, когда придуть бедствія?
- 20. Вотъ, голодъ и язва, и скорбъ и тъснота посланы какъ бичи для псправленія;
- 21. но при всемъ этомъ моди не обратятся отъ беззаконій своихъ и о бичахъ не всегда будуть помнить.
- 22. Вотъ, на землѣ будетъ дешевизна во всемъ, и подумаютъ, что насталъ миръ; но тогда-то и постигнутъ землю бѣдствія: мечъ, голодъ и великое смятеніе.
- 23. Отъ голода погибнуть очень многіе жители земли, а прочіе, которые перенесуть голодъ, падуть отъ меча.
- 24. И трупы, какъ навозъ, будутъ выбрасываемы, и некому будеть оплакивать ихъ, ибо земля опустветь и города ея будуть разрушены.
- 25. Не останется ни кого, кто возпълывалъ бы землю и съялъ на ней.
- 26. Дерева дадуть плоды,—и кто будеть собирать ихъ?
- 27. Виноградъ созрветъ, и кто будетъ топтатъ его? Ибо повсюду будетъ великое запуствніе.
- 28. Трудно будеть человъку увидъть человъка или услышать голосъ его,
- 29. ибо изъ жителей города останется не болье десяти и изъ поселянъ—человъка два, которые скроются въ густыхъ рощахъ и разсълинахъ скалъ.
- 30. Какъ въ масличномъ саду остаются иногда на деревахъ три или четыре маслины,
- 31. или въ виноградникъ обобранномъ не досмотрятъ нъсколько гроздовъ тъ, которые внимательно обираютъ виноградъ,—
- 32. такъ въ тѣ дни останутся трое или четверо при обыскѣ домовъ ихъ съ мечемъ.

- 33. Земля останется въ запустѣнін: поля ея заглохнуть, дороги ея и всѣ тропинки ея заростуть терномъ, потомучто некому будетъ ходить по нимъ.
- 34. Плакать будутъ дѣвицы, не имѣи жениховъ; плакать будутъ жёны, не имѣи мужей; плакать будутъ дочери ихъ, не имѣи помощи.
- 35. Жениховъ ихъ убьють на войнѣ, и мужья ихъ погибнутъ отъ голода.
- 36. Слушайте это и вразумляйтесь, рабы Господни!
- 37. Это—слово Господа: внимайте ему и не върьте богамъ, о которыхъ говоритъ Господь.
- 38. Вотъ, приближаются бъдствія и не замедлять.
- 39. Какъ у беременной женщины, когда въ девятый мѣсяцъ настанетъ ей пора родить сына, часа за два или за три до рожденія боли охватывають чрево ея и, при выходѣ младенца изъ чрева, не замедлять ни на одну минуту,—
- 40. такъ не замедлять придти на землю бѣдствія,—и люди того времени возстенають: боли охватять ихъ.
- 41. Слушай слово, народъ мой: готовьтесь на брань и среди бъдствій будьте какъ пришельцы земли.
- 42. Продающій пусть будеть какъ собирающійся въ бъгство, и покупающій—какъ готовящійся на погибель;
- 43. торгующій—какъ не ожидающій ни какой прибыли, и строющій домъ—какъ не надъющійся жить въ немъ.
- 44. Съятель пусть думаеть, что не пожнеть, и виноградарь,—что не собереть винограда;
- 45. вступающіе въ бракъ, что не будуть рождать дітей, и не вступающіе, какъ вдовцы.
- 46. Посему всѣ трудящіеся безъ пользы трудятся,
- 47. ибо плодами трудовъ ихъ воспользуются чужеземцы и имущество ихъ расхитятъ, домы ихъ разрушатъ и сыновей ихъ поработятъ, потомучто въ плѣну и въ голодѣ они рождаютъ дѣтей своихъ.
- 48. Кто занимается хищничествомъ, техъ, чемъ дольше укращаютъ они города и домы свои, владенія и лица свои,

- 49. тамъ болъе возненавижу за грахи ихъ, говоритъ Господь.
- 50. Какъ блудница ненавидить женщину честную и весьма благонравную,
- 51. такъ правда возненавидить неправду, украшающую себя, и обвинить ее въ лице, когда придетъ Тоть, Кто будетъ защищать преслъдующаго всякій гръхъ на землъ.
- 52. Потому не подражайте неправдъ и дъламъ ея,
- 53. ибо еще немного—и неправда будетъ удалена съ земли, а правда воцарится надъ вами.
- 54. Пусть не говорить грёшних, что онъ не согрёшиль, потомучто горящіе угли возгорятся на головітого, кто говорить: «я не согрёшиль предъ Господомъ Богомъ и славою Его».
- 55. Господь знаетъ всъ дъла людей и начинанія ихъ, и помышленія ихъ и сердца ихъ.
- 56. Онъ сказалъ: «да будетъ земля», и земля явилась; «да будетъ небо», и было.
- 57. Словомъ Его сотворены звѣзды, и Онъ знаетъ число звѣздъ.
- 58. Онъ созерцаетъ бездны и сокровенное въ нихъ, измърилъ море и что въ немъ.
- 59. Словомъ Своимъ Онъ заключилъ море среди водъ и землю повъсилъ на водахъ.
- 60. Онъ простеръ небо, какъ шатеръ, на водахъ основалъ его.
- 61. Онъ помъстилъ въ пустынъ источники водъ и озёра—на вершинахъ горъ, для низведенія ръкъ съ высокихъ скалъ, чтобы напоять землю.
- 62. Онъ сотворилъ человѣка и положилъ сердце его въ срединѣ тѣла, и вложилъ въ него духъ, жизнь и разумъ
- 63. и дыханіе Бога всемогущаго, Который сотвориль все и созерцаеть все сокровенное въ сокровенныхъ земли.
- 64. Онъ знаеть намърение ваше и что помышляете вы въ сердцахъ вашихъ, когда гръшите и хотите скрыть гръхи ваши.
- 65. Потому Господь совершенно ясно видить всё дёла ваши и обличить всёхъ васъ,—

~~~~~

- 66. и вы будете посрамлены, когда гръхи ваши откроются передъ людьми и беззаконія предстануть обвинителями въ тоть день.
- 67. Что вы сдёлаете и какъ скроете грёхи ваши предъ Богомъ и Ангелами Его?
- 68. Вотъ, Богъ—Судія: бойтесь Его; оставьте грѣхи ваши и навсегда перестаньте дѣлать беззаконія, и Богъ изведеть васъ и избавить отъ всякой скорби.
- 69. Ибо воть, возгорается на васъ ярость многочисленнаго полчища, и схватять нѣкоторыхъ изъ васъ и умертвять для принесенія въ жертву идоламъ.
- 70. Кто будетъ единомысленъ съ ними, тъхъ подвергнутъ они посмъянію, поношенію и попранію.
- 71. Ибо по всёмъ мёстамъ и въ сосёднихъ городахъ многіе возстанутъ противъ боящихся Господа:
- 72. будуть, какъ изступленные, безъ пощады расхищать и опустошать все у боящихся Господа,

- 73. опустошать и расхитять имущество ихъ и изъ домовъ ихъ изгонять ихъ.
- 74. Тогда настанеть испытаніе избраннымъ Моимъ, какъ золото испытывается огнемъ.
- 75. Слушайте, возлюбленные Мои, говорить Господь: воть передъ вами дни скорби, и отъ нихъ Я избавлю васъ.
- 76. Не бойтесь и не сомнавайтесь, ибо вождь вашь—Богъ.
- 77. Если будете исполнять заповъди и повельнія Мои, говорить Господь Богь, то гръхи ваши не будуть бременемъ, подавляющимъ васъ, и беззаконія ваши не превозмогуть васъ.
- 78. Горе тымь, которые связаны грахами своими и покрыты беззаконіями своими! Это—поле, которое заросло кустарникомь и чрезъ которое путь покрыть терномъ, такъ-что человакъ проходить не можеть: оно оставляется—и обрекается огню на истребленіе.

НОВЫЙ ЗАВЪТЪ

господа нашего

ІИСУСА ХРИСТА

ОТЪ МАТОЕЯ

СВЯТОЕ БЛАГОВЪСТВОВАНІЕ.

ГЛАВА 1.

Родословіе Інсуса Христа, Сына Давидова, Сына Авраамова.

2. Авраамъ родилъ Псаака; Исаакъ родилъ Гакова; Гаковъ родилъ Гуду и братьевъ его:

3. Іуда родиль Фареса и Зару отъ Өамари; Фаресъ родиль Есрома; Есромъ родиль Арама;

4. Арамъ родилъ Аминадава; Аминадавъ родилъ Наассона; Наассонъ родилъ Салмона;

5. Салмонъ родилъ Вооза отъ Рахави; Воозъ родилъ Овида отъ Руеи;

Овидъ родилъ Іессея; 6. Іессей родилъ Давида царя; Давидъ царь родилъ Соломона отъ бывшей

за Урією; 7. Соломонъ родилъ Ровоама; Ровоамъ родилъ Авію; Авія родилъ

8. Аса родилъ Іосафата; Іосафатъ родилъ Іорама; Іорамъ родилъ Озію;

. 9. Озія родиль Іоаеама; Іоаеамъ родиль Ахаза; Ахазь родиль Езекію;

10. Езекія родилъ Манассію; Манассія родилъ Амона; Амонъ родилъ Іосію;

11. Іосія родиль Іоакима; Іоакимь родиль Ісхонію и братьєвъ его, предъ переселеніемъ въ Вавилонъ.

12. По переселеніи же въ Вавилонъ, Іехонія родилъ Салавіиля; Салавіиль родилъ Зоровавеля;

13. Зоровавель родиль Авіуда; Авіудъ родиль Еліакима; Еліакимь родиль Азора;

14. Азоръ родилъ Садока; Садокъ родилъ Ахима; Ахимъ родилъ Еліуда;

15. Еліудъ родиль Елеазара; Елеазаръ родиль Матеана; Матеанъ родиль Іакова:

16. Іаковъ родилъ Іосифа, мужа Маріи, отъ Которой родился Іисусъ, называемый Христосъ.

17. Итакъ всёхъ родовъ отъ Авраама до Давида четырнадцать родовъ; и отъ Давида до переселенія въ Вавилонъ четырнадцать родовъ; и отъ переселенія въ Вавилонъ до Христа четырнадцать родовъ.

18. Рождество Інсуса Христа было такъ: по обручени Матери Его Маріи съ Іосифомъ, прежде нежели сочетались они, оказалось, что Она имъетъ во чревъ отъ Духа Святаго.

19. Іосифъ же мужъ ея, будучи праведенъ и не желая огласить Ее, хотълъ тайно отпустить Ее.

20. Но когда онъ помыслиль это, се, Ангелъ Господень явился ему во снъ и сказалъ: Іосифъ, сынъ Давидовъ! не бойся принять Марію, жену твою;

Гл. 1. (1) Лук. 3, 24. (2) Быт. 21, 2; 25, 26; 29, 35. (3) Быт. 38, 30; 46, 12. Руеь 4, 18. 1 Паралипом. 2, 5. (5) Руеь 4, 21. 1 Паралипом. 2, 11. (6) 1 Царств. 17, 12. 2 Царств. 12, 24. (7) 1 Паралипом. 3, 10. 3 Царств. 11, 43. Мате. 14, 31; 15, 8. (40) 4 Царств. 20, 21. 1 Паралипом. 3, 13. (41) 4 Царств. 23, 34. 1 Паралипом. 3, 16. 2 Паралипом. 36, 4. (42) 4 Царств. 24, 6. 2 Паралипом. 36, 8. 1 Паралипом. 3, 17. 1 Ездр. 3, 2; 5, 2. (18) Лук. 1, 27.

ибо родившееся въ Ней есть отъ Духа Святаго:

- 21. родитъ же Сына, и наречешь Ему имя: Інсусъ; ибо Онъ спасеть дюдей Своихъ отъ грѣховъ ихъ.
- 22. А все сіе произошло, да сбудется реченное Господомъ чрезъ пророка, который говорить:
- 23. се, Дѣва во чревѣ пріпметь и родить Сына, и нарекугь имя Ему: Еммануиль, что значить: съ нами Богь (Исаія 7, 14).
- 24. Вставь отъ сна, Іосифъ поступиль какъ повелъль ему Ангелъ Господень, и приняль жену свою,
- 25. и не зналъ Ел, какъ наконецъ Она родила Сына Своего первенца, и онъ нарекъ Ему имя: Інсусъ.

ГЛАВА 2.

Погда же Інсусъ родился въ Впелеемъ Іудейскомъ во дни царя Ирода, пришли въ Іерусалимъ волхвы * съ востока, и говорять:

- 2. гдв родившійся Царь Іудейскій? ибо мы видвли звізду Его на востоків и пришли поклониться Ему.
- 3. Услышавъ это, Иродъ царь встревожился, и весь Герусалимъ съ нимъ.
- 4. И собравъ всѣхъ первосвященниковъ и книжниковъ народныхъ, спрашивалъ у нихъ: гдѣ должно родиться Христу?
- 5. Они же сказали ему: въ Виелеемъ Іудейскомъ, ибо такъ написано чрезъ пророка:
- 6. и ты, Виелеемъ, земля Іудина, ни чъмъ не меньше воеводствъ Іудиныхъ; ибо изъ тебя произойдетъ Вождъ, Который упасетъ народъ Мой Израиля (Мих. 5, 2).
- 7. Тогда Иродъ, тайно призвавъ волхвовъ, вывъдалъ отъ нихъ время появленія звъзды
- 8. и, пославъ ихъ въ Виелеемъ, сказалъ: пойдите, тщательно развъдайте о Младенцъ, и когда найдете,

извъстите меня, чтобы и миъ пойти поклониться Ему.

- 9. Они, выслушавши царя, пошли. И—се, звъзда, которую видъли они на востокъ, шла передъ ними, какъ наконецъ пришла, и остановилась надъмистомъ, гдъ былъ Младенецъ.
- 10. Увидъвши же звъзду, они возрадовались радостью весьма великою,
- 11. и вошедши въ домъ, увидъли Младенца съ Маріею, Матерью Его, и падши поклонились Ему; и открывши сокровища свои, принесли ему дары: золото, ладанъ и смирну.
- 12. И получивши во сић откровеніе не возвращаться къ Ироду, инымъ путемъ отошли въ страну свою.
- 13. Когда же они отошли, се, Ангелъ Господень является во снъ Іосифу и говорить: встань, возьми Младенца и Матерь Его, и бъги въ Египеть, и будь тамъ, доколъ не скажу тебъ; ибо Иродъ хочеть искать Младенца, чтобы погубить Его.
- 14. Онъ всталъ, взялъ Младенца и Матерь Его ночью, и пошелъ въ Египетъ,
- 15. и тамъ былъ до смерти Ирода, да сбудется реченное Господомъ чрезъ пророка, который говоритъ: изъ Египта воззвалъ Я Сына Моего (Осія 11, 1).
- 16. Тогда Иродъ, увидъвъ себя осмѣяннымъ волхвами, весьма разгнѣвался и послалъ избить всѣхъ
 младенцевъ въ Виелеемѣ и во всѣхъ
 предѣлахъ его, отъ двухъ лѣтъ и
 ниже, по времени, которое вывѣдалъ
 отъ волхвовъ.
- 17. Тогда сбылось реченное чрезъ пророка Іеремію, который говорить:
- 18. гласъ въ Рамъ слышанъ, плачъ и рыданіе, и вопль великій; Рахиль плачеть о дътяхъ своихъ и не хочетъ утъщиться, ибо ихъ нътъ (Іерем. 31, 15).
- 19. По смерти же Ирода, се, Ангелъ Господень во сив является Іосифу въ Египтъ

(21) Лук. 1, 31. Дъян. 4, 12. 1 Іоан. 2, 2. Римлян. 3, 24. (25) Исаія 7, 14. (25) Лук. 2, 21. Гл. 2. (1) Лук. 2, 6. (2) Числ. 24, 17. Исаія 60, 3. Михей 5, 1. Іоан. 7, 42. (11) Исаія 60, 6. (15) Осія 11, 1. (18) Ісрем. 31, 15.



^{*} мудрецы

- 20. и говорить: встань, возьми Младенца и Матерь Его и иди въ землю Израилеву, ибо умерли искавшіе души Млаленца.
- 21. Онъ всталъ, взялъ Младенца и Матерь Его и пришелъ въ землю Израилеву.
- 22. Услышавъ же, что Архелай царствуетъ въ Гудев вмъсто Ирода, отца своего, убоялся туда идти; но, получивъ во снъ откровеніе, пошелъ въ предълы Галилейскіе,
- 23. и пришедъ поселился въ городѣ, называемомъ Назаретъ, да сбудется реченное чрезъ пророковъ, что Онъ Назореемъ наречется (Суд. 13, 5).

ГЛАВА 3.

Въ тъ дни приходитъ Іоаннъ Креститель и проповъдуетъ въ пустынъ Іудейской

2. и говорить: покайтесь, ибо приблизилось Царство Небесное.

- 3. Ибо онъ тоть, о которомъ сказалъ пророкъ Исаія: гласъ вопіющаго въ пустынѣ: приготовьте путь Господу, прямыми сділайте стези Ему (Исаія 40, 3).
- 4. Самъ же Іоаннъ имъть одежду изъ верблюжьяго волоса и поясъ кожаный на чреслахъ своихъ; а пищею его были акриды и дикій медъ.
- 5. Тогда Герусалинъ и вся Гудея, и вся окрестность Горданская выходили къ нему
- 6. и крестились отъ него въ Іорданъ, исповъдуя гръхи свои.
- 7. Увидъвъ же Іоаннъ многихъ фарисеевъ и саддукеевъ, идущихъ къ нему креститься, сказалъ имъ: порожденія ехиднины! кто внушилъ вамъ бъжать отъ будущаго гнъва?
- 8. сотворите же достойный плодъ покаянія,
 - 9. и не думайте говорить въ себъ:

отецъ у насъ Авраамъ; ибо говорю вамъ, что Богъ можетъ изъ камней сихъ воздвигнуть дѣтей Аврааму;

- 10. ужè и съкира при корнъ деревъ лежитъ: всякое дерево, не приносящее добраго плода, срубаютъ и бросаютъ въ огонъ;
- 11. я крещу васъ въ водѣ въ покаяніе, но Идущій за мною сильнѣе меня; я не достоинъ понести обувь Его; Онъ будетъ крестить васъ Духомъ Святымъ и огнемъ;
- 12. лопата * Его въ рукъ Его, и Онъ очиститъ гумно Свое, и соберетъ ишеницу Свою въ житницу, а солому сожжетъ огнемъ неугасимымъ.
- 13. Тогда приходить Інсусь изъ Галилеи на Іорданъ къ Іоанну креститься отъ него.
- 14. Іоаннъ же удерживаль Его и говориль: мнв надобно креститься отъ Тебя, и Ты ли приходишь ко мнв?
- 15. Но Інсусъ сказаль ему въ отвѣтъ: оставь теперь; ибо такъ надлежитъ намъ исполнить всякую правду. Тогда Іоаннъ допускаетъ Его.
- 16. И крестившись Іисусъ тотчасъ вышель изъ воды,—и се, отверзлись Ему небеса, и увидълъ Іоаннъ Духа Божія, Который сходиль, какъ голубь, и ниспускался на Него.
- 17. Й се, гласъ съ небесъ глаголющій: Сей есть Сынъ Мой Возлюбленный, въ Которомъ Мое благоволеніе.

ГЛАВА 4.

Тогда Інсусъ возведенъ былъ Духомъ въ пустыню, для искушенія отъ діавола,

- 2. и постившись сорокъ дней и сорокъ ночей, напоследокъ взалкалъ.
- 3. И приступиль къ Нему искуситель и сказаль: если Ты Сынь Божій, скажи, чтобы камни сім сдълались хлѣбами.
- (23) Суд. 13, 5. Исаія 11, 1—2. Гл. 8. (1) Марк. 1, 4. Лук. 3, 3. Іоан. 1, 28. Дъян. 13, 24. (3) Исаія 40, 3. Марк. 1, 3. Лук. 3, 4. Іоан. 1, 23. (4) Марк. 1, 6. (7) Мате. 23, 33. Лук. 3, 7. (9) Іоан. 8, 39. Дъян. 13, 26. (40) Мате. 7, 19. (41) Марк. 1, 8. Лук. 3, 17. Іоан. 1, 26. Дъян. 1, 5; 2, 2. (42) Лук. 3, 6. (43) Марк. 1, 9. Лук. 3, 21. (46) Марк. 1, 10. Лук. 3, 21. Іоан. 1, 32. (47) Марк. 1, 11. Лук. 3, 22. Іоан. 5, 37. 2 Петр. 1, 17. Колос. 1, 13.

^{*} которою вфютъ хафбъ

- 4. Онъ же сказаль ему въ отвѣтъ: написано: не хлѣбомъ однимъ будетъ жить человѣкъ, но всякимъ словомъ, исходящимъ изъ устъ Божіихъ (Второзак. 8, 3).
- 5. Потомъ беретъ Его діаволъ въ святый городъ и поставляеть Его на крыль храма,
- 6. и говоритъ Ему: если Ты Сынъ Вожій, бросься внизъ; ибо написано: Ангеламъ Своимъ заповъдаетъ о Тебъ, и на рукахъ понесутъ Тебя, да не преткнешься о камень ногою Твоею (Псал. 90, 11—12).
- 7. Інсусъ сказалъ ему: написано также: не искушай Господа Бога твоего (Второзак. 6, 16).
- 8. Опять береть Его діаволь на весьма высокую гору, и показываеть Ему всѣ царства міра и славу ихъ,
- 9. и говорить Ему: все это дамъ Тебъ, если надши поклонишься миъ.
- 10. Тогда Інсусъ говоритъ ему: отойди отъ Меня, сатана; ибо написано: Господу Богу твоему поклоняйся, и Ему одному служи (Второзак. 6, 13).
- Тогда оставляетъ Его діаволъ, и—се, Ангелы приступили и служили Ему.
- 12. Услышавъ же Інсусъ, что Іоаннъ отданъ подъ стражу, удалился въ Галилею,
- 13. и оставивъ Назаретъ, пришелъ и поселился въ Капернаумъ приморскомъ, въ предълахъ Завулоновыхъ и Нефоалимовыхъ,
- 14 да сбудется реченное чрезъ пророка Исаю, который говорить:
- 15. земля Завулонова и земля Нефеалимова, на пути приморскомъ, за Горданомъ, Галилея языческая,
- 16. народъ, сидящій во тьмѣ, увидѣлъ свѣтъ великій, и сидящимъ въ странѣ и тѣни смертной возсіялъ свѣтъ (Исаія 9, 1-2).
- 17. Съ того времени Іисусъ началъ проповедывать и говорить: покайтесь, поо приблизилось Царство Небесное.
 - 18. Проходя же близъ моря Гали-

лейскаго, Онъ увидёль двухъ бра тьевъ, Симона, называемаго Петромъ, и Андрея, брата его, закидывающихъ сёти въ море; ибо они были рыболовы;

Глава 5.

- 19. и говорить имъ: идите за Мною, и Я сдълаю васъ ловцами человъковъ.
- 20. И они тотчасъ, оставивши съти, послъдовали за Нимъ.
- 21. Отгуда идя далье, увидыль Онъ другихъ двухъ братьевъ, Іакова Зеведеева и Іоанна, брата его, въ лодкъ съ Зеведеемъ, отцемъ ихъ, починивающихъ съти свои, и призвалъ ихъ.
- 22. И они тотчасъ, оставивши лодку и отца своего, последовали за Нимъ.
- 23. И ходиль Іисусь по всей Галилев, уча въ синагогахъ ихъ и проповедуя Евангеліе Царствія, и исцёляя всякую болезнь и всякую немощь въ людяхъ.
- 24. И прошелъ о Немъ слухъ по всей Сирін; и приводили къ Нему всъхъ немощныхъ, одержимыхъ различными болъзнями, и припадками, и бъсноватыхъ, и лунатиковъ, и разслабленныхъ, и Онъ исцълялъ ихъ.
- 25. И слъдовало за Нимъ множество народа изъ Галилеи и Десятиградія, и Іерусалима и Іуден, и изъ-за Іордана.

ГЛАВА 5.

Увидъвъ народъ, Онъ взошелъ на гору; и когда сълъ, приступили къ Нему ученики Его.

- 2. И Онъ, отверзши уста Свои, училъ ихъ, говоря:
- 3. блаженны нищіе духомъ, ибо ихъ есть Царство Небесное.
- 4. Блаженны плачущіе, ибо они утъщатся.
- Блаженны кроткіе, ибо они наслѣдують землю.
- 6. Блаженны алчущіе и жаждущіе правды, поо они насытятся.
- 7. Блаженны милостивые, пбо они помилованы будугъ.
- 8. Блаженны чистые сердцемъ, ибо они Бога узрятъ.
- Тм. 4. (4) Второвак. 8, 3. Лук. 4, 4. (6) Псал. 90, 11. Лук. 4, 10. (7) Второвак. 6, 16. Лук. 4, 12. (10) Второвак. 6, 13; 10, 20. Лук. 4, 8. (12) Марк. 1, 14. Лук. 4, 14. Іоан. 4, 43. (15) Исаія 9, 1—2. (17) Марк. 1, 15. (18) Марк. 1, 16. (24) Марк. 6, 55. (25) Лук. 6, 17. Гм. 5. (3) Лук. 6, 20. (4) Исаія 61, 2—3. Лук. 6, 21. (5) Исаіл. 36, 11. (8) Исаіл. 23, 4. Евр. 12, 14.

- 9. Блаженны миротворцы, ибо они будутъ наречены сынами Божіими.
- 10. Блаженны изгнанные за правду, ибо ихъ есть Царство Небесное.
- 11. Блаженны вы, когда будутъ поносить васъ и гнать, и всячески неправелно злословить за Меня.
- 12. Радуйтесь и веселитесь, ибо велика ваша награда на небесахъ: такъ гнали пророковъ, бывшихъ прежде васъ.
- 13. Вы—соль земли. Если же соль потеряеть силу, то чёмъ сдёлаешь ее соленою? Она уже ни къ чему негодна, какъ развё выбросить ее вонъ на попраніе людямъ.
- 14. Вы—свъть міра. Не можеть укрыться городъ, стоящій на верху горы.
- 15. И зажегши свъчу, не ставять ее подъ сосудомъ, но на подсвъчникъ, и свътить всъмъ въ домъ.
- 16. Такъ да свѣтить свѣть вашь предъ людьми, чтобы они видѣли ваши добрыя дѣла и прославляли Отца вашего Небеснаго.
- 17. Не думайте, что Я пришель нарушить законъ, или пророковъ: не нарушить пришель Я, но исполнить.
- 18. Ибо истинно говорю вамъ: доколѣ не прейдетъ небо и земля, ни одна іота или ни одна черта не прейдетъ изъ закона, пока не исполнится все.
- 19. Итакъ кто нарушитъ одну изъ заповъдей сихъ малъйшихъ, и научитъ такъ людей, тотъ малъйшимъ наречется въ Царствъ Небесномъ; а кто сотворитъ и научитъ, тотъ великимъ наречется въ Царствъ Небесномъ.
- 20. Ибо, говорю вамъ, если праведность ваша не превзойдеть праведности книжниковъ и фарисеевъ, то вы не войдете въ Царство Небесное.
- 21. Вы слышали, что сказано древнимъ: не убивай; кто же убъетъ, подлежитъ суду (Исход. 20, 13).

- 22. А Я говорю вамъ, что всякій, гнѣвающійся на брата своего напрасно, подлежить суду; кто же скажетъ брату своему: «рака» *, подлежить синедріону **; а кто скажетъ: «безумный», подлежитъ гееннѣ огненной.
- 23. Итакъ если ты принесешь даръ твой къ жертвеннику, и тамъ вспомнишь, что братъ твой имфетъ что-нибудь противъ тебя,
- 24. оставь тамъ даръ твой предъ жертвенникомъ, и пойди, прежде примирись съ братомъ твоимъ, и тогда приди и принеси даръ твой.
- 25. Мирись съ соперникомъ твоимъ скорве, пока ты еще на пути съ нимъ, чтобы соперникъ не отдалъ тебя судъв, а судья не отдалъ бы тебя слугв, и не ввергли бы тебя въ темницу;
- 26. истинно говорю тебф: ты не выйдешь оттуда, пока не отдашь до последняго кодранта.
- 27. Вы слышали, что сказано древнимъ: не прелюбодъйствуй (Исход. 20, 14).
- 28. А Я говорю вамъ, что всякій, кто смотритъ на женщину съ вожделеніемъ, уже прелюбодействоваль съ нею въ сердце своемъ.
- 29. Если же правый глазъ твой соблазняетъ тебя, вырви его и брось отъ себя; ибо лучше для тебя, чтобы погибъ одинъ изъ членовъ твоихъ, а не все тъло твое было ввержено въ геенну.
- 30. И если правая твоя рука соблазняеть тебя, отсъки ее и брось оть себя; ибо лучше для тебя, чтобы погибъ одинъ изъ членовъ твоихъ, а не все тъло твое было ввержено въ геенну.
- 31. Сказано также, что если кто разведется съ женою своею, пусть дастъ ей разводную (Второзак. 24, 1).
- 32. А Я говорю вамъ: кто разводится съ женою своею, кромъ вины любодьянія, тотъ подаеть ей поводъ пре-
- (40) 1 Петр. 3, 14. (41) Лук. 6, 22. 1 Петр. 4, 14. (42) Мате. 21, 35. (43) Марк. 9, 8. Лук. 14, 34. (44) Филиппис. 2, 15. (15) Марк. 4, 21. Лук. 8, 16; 11, 33. (16) Филиппис. 2, 15. 1 Петр. 2, 12. (18) Лук. 16, 17. (21) Исход. 20, 13. Второзак. 5, 17. Мате. 19, 18. Марк. 10, 19. Лук. 18, 20. (25) Лук. 12, 58. (27) Исход. 20, 14. Второзак. 5, 18. (29) Второзак. 13, 6. Мате. 18, 8—9. Марк. 9, 43, 47. (31) Второзак. 24, 1. Мате. 19, 7. Марк. 10, 4, 11. Лук. 16, 18. 1 Корине. 7, 10.

^{*} пустой человъкъ ** верховное судилище

- любодъйствовать; и кто женится на разведенной, тотъ прелюбодъйствуетъ.
- 33. Еще слышали вы, что сказано древнимъ: не преступай клятвы, но исполняй предъ Господомъ клятвы твои (Левит. 19, 12. Второзак. 23, 21).
- 34. А Я говорю вамъ: не клянись новсе: ни небомъ, потомучто оно Престолъ Божій;
- 35. ни землею, потомучто она подножие ногъ Его; ни Герусалимомъ, потомучто онъ городъ великаго Царя;
- 36. ни головою твоею не клянись, потомучто не можешь ни одного волоса сдълать бълымъ, или чернымъ.
- 37. Но да будеть слово ваше: да, да; нътъ, нътъ; а что сверхъ этого, то отъ лукаваго.
- 38. Вы слышали, что сказано: око за око, и зубъ за зубъ (Исход. 21, 24).
- 39. А Я говорю вамъ: не противься алому. Но кто ударить теби въ правую щеку твою, обрати къ нему и другую;
- 40. и кто захочетъ судиться съ тобою, и взять у тебя рубашку, отдай ему и верхнюю одежду;
- 41. и кто принудить тебя идти съ нимъ одно поприще, иди съ нимъ лна.
- 42. Просящему у тебя дай, и отъ хотящаго занять у тебя не отвращайся.
- 43. Вы слышали, что сказано: люби ближняго твоего, и ненавидь врага твоего (Левит. 19, 17—18).
- 44. À Я говорю вамъ: любите враговъ вашихъ, благословдяйте проклинающихъ васъ, благотворите ненавидящимъ васъ и молитесъ за обижающихъ васъ;
- 45. да будете сынами Отца вашего Небеснаго; ибо Онъ повелъваетъ солнцу Своему восходить надъ злыми и добрыми и посылаетъ дождь на праведныхъ и неправедныхъ.
- 46. Ибо, если вы будете любить любящихъ васъ, какая вамъ награда? Не то же ли дълаютъ и мытари *?

- 47. И если вы привѣтствуете только братьевъ вашихъ, что особеннаго дѣлаете? Не такъ же ли поступаютъ и язычники?
- 48. Итакъ будьте совершенны, какъ совершенъ Отецъ вашъ Небесный.

ГЛАВА 6.

Смотрите, не творите милостыни вашей передъ людьми съ тъмъ, чтобы они видъли васъ: иначе не будетъ вамъ награды отъ Отца вашего Небеснаго.

- 2. Итакъ, когда творишь милостыню, не труби передъ собою, какъ дълаютъ лицемъры въ синагогахъ и на улицахъ, чтобы прославляли ихъ люди. Истинно говорю вамъ: они уже получаютъ награду свою.
- 3. У тебя же, когда творишь милостыню, пусть лъвая рука твоя не знаеть, что дълаеть правая,
- 4. чтобы милостыня твоя была втайн'т; и Отецъ твой, видящій тайное, воздасть теб'т явно.
- 5. И когда молишься, не будь, какъ лицемвры, которые любять въ синаго-гахъ и на углахъ улицъ останавливаясь молиться, чтобы показаться предълюдьми. Истинно говорю вамъ, что они уже получають награду свою.
- 6. Ты же, когда молишься, войди въ комнату твою и, затворивъ дверь твою, помолись Отпу твоему, Который втайнъ; и Отецъ твой, видящій тайное, воздастъ тебъ явно.
- 7. А молясь, не говорите лишняго, какъ язычники; ибо они думають, что въ многословіи своемъ будуть услышаны;
- 8. не уподобляйтесь имъ; нбо знаетъ Отецъ вашъ, въ чемъ вы имъете нужду, прежде вашего прошенія у Него.
- 9. Молитесь же такъ: Отче нашъ, сущій на небесахъ! да святится ими Твое:
- (35) Исход. 20, 7. Левит. 19, 12. Второзак. 5, 11. (37) Іаков. 5, 12. (38) Исход. 21, 24. Девит. 24, 20. Второзак. 19, 21. (39) Лук. 6, 29. Іаков. 3, 13. Римлян. 12, 17. 1 Корине. 6, 7. 1 Солун. 5, 15. (42) Второзак. 15, 7. Лук. 6, 34. (43) Левит. 19, 18. Мате. 22, 39. Марк. 16, 31. Іаков. 2, 8. Римлян. 13, 9. (44) Лук. 6, 27; 23, 34. Дъян. 6, 6. 1 Корине. 4, 12. (45) Лук. 6, 35. Гл. 6. (2) Римлян. 12, 8. (9) Лук. 11, 2.



^{*} сборщики податей

- 10. да пріидеть Царствіе Твое; да будеть воля Твоя и на землѣ, ка́къ на небѣ:
- 11. хлъбъ нашъ насущный дай намъ на сей день;
- 12. и прости намъ долги наши, какъ и мы прощаемъ должникамъ нашимъ;
- 13. и не введи насъ въ искушеніе, но избавь насъ отъ лукаваго; ибо Твое есть Царство и сила и слава во-въки. Аминь.
- 14. Ибо если вы будете прощать людямъ согръщенія ихъ, то простить и вамъ Отецъ вашъ Небесный:
- 15. а если не будете прощать дюдямъ согръщения ихъ, то и Отецъ вашъ не простить вамъ согръщений вашихъ.
- 16. Также, когда поститесь, не будьте унылы, какъ лицемъры; пбо они принимають на себя мрачныя лица, чтобы показаться людямъ постящимися. Истинно говорю вамъ, что они уже получаютъ награду свою.
- 17. А ты, когда постишься, помажь голову твою и умой лице твое,
- 18. чтобы явиться постящимся не предъ людьми, но предъ Отцемъ твоимъ, Который втайнъ; и Отецъ твой, видящій тайное, воздастъ тебъ явно.
- 19. Не собирайте себѣ сокровищъ на землѣ, гдѣ моль и ржа истребляютъ и гдѣ воры подкопываютъ и крадутъ:
- 20. но собирайте себѣ сокровища на небѣ, гдѣ ип моль, ни ржа не истребляеть и гдѣ воры не подкопывають и не крадуть,
- 21. нбо гдъ сокровище ваше, тамъ будетъ и сердне ваше.
- 22. Світильникъ для тіла есть око. Итакъ, если око твое будеть чисто, то все тіло твое будеть світло;
- 23. если же око твое будеть худо, то все тьло твое будеть темно. Итакъ, если свъть, который въ тебъ, тьма, то какова же тьма?
- 24. Никто не можетъ служитъ двумъ господамъ: ибо или одного будетъ ненавидъть, а другаго любитъ; или

- одному станеть усердствовать, а о другомъ нерадёть. Не можете служить Богу и маммонт *.
- 25. Посему говорю вамъ: не заботьтесь для души вашей, что вамъ всть и что пить, ни для тъла вашего, во что одъться. Душа не больше ли пищи, и тъло одежды?
- 26. Взгляните на птицъ небесныхъ: онъ не съютъ, ни жнутъ, ни собираютъ въ житницу; и Огецъ вашъ Небесный питаетъ ихъ. Вы не гораздо ли лучше ихъ?
- 27. Да и кто изъ васъ, заботясь, можетъ прибавить себ'в росту хотя на одинъ локоть?
- 28. И объ одеждѣ что заботитесь? Посмотрите на полевыя лиліи, какъ онъ ростуть: не трудятся, ни прядуть;
- 29. но говорю вамъ, что и Соломонъ во всей славъ своей не одъвался такъ, какъ всякая изъ нихъ;
- 30. если же траву полевую, которая сегодня есть, а завтра будеть брошена въ печь, Богь такъ одъваетъ, кольми паче васъ, маловъры!
- 31. Итакъ не заботьтесь и не говорите: что намъ ѣсть? или что пить? или, во что одъться?
- 32. потомучто всего этого ищуть язычники; и потомучто Отецъ вашъ Небесный знаеть, что вы имъете нужду во всемъ этомъ.
- 33. Ищите же прежде Царства Божія и правды Его, и это все приложится вамъ.
- 34. Итакъ не заботътесь о завтрашнемъ днъ, ибо завтрашній самъ будетъ заботиться о своемъ: довольно для каждаго дня своей заботы.

ГЛАВА 7.

Пе судите, да не судимы будете;

- 2. нбо какимъ судомъ судите, такимъ будете судимы; и какою мърою мърите, такою и вамъ будутъ мърить.
 - 3. И что ты смотришь на сучекъ
- (14) Спрах. 28, 2. Марк. 11, 25. (20) Лук. 13, 21, 33. 1 Тимов. 6, 19. (22) Лук. 11, 34. (24) Лук. 16, 13. (25) Псал. 54, 23. Лук. 12, 22. 1 Петр. 5, 7. (33) Лук. 12, 31. Марк. 10, 30. 1 Тимов. 4, 8. Гл. 7. (1) Лук. 6, 37. Римлян. 2, 1. 1 Коринв. 4, 5. (2) Марк. 4, 24. Лук. 6, 38. (3) Лук. 6, 41.

^{*} богатству

въ глазв брата твоего, а бревна въ твоемъ глазв не чувствуещь?

- 4. Или, какъ скажешь брату твоему: дай, я выну сучекъ изъ глаза твоего: а вотъ въ твоемъ глазъ бревно?
- 5. Лицемфръ! вынь прежде бревно изъ твоего глаза, и тогда увидишь, как вынуть сучекъ изъ глаза брата TROCTO.
- 6. Не павайте святыни псамъ и не бросайте жемчуга вашего предъ свиньями, чтобъ онъ не попради его ногами своими и, обратившись, не растерзали васъ.
- 7. Просите, и дано будеть вамъ; пщите, и найдете; стучите, и отворятъ вамъ,
- 8. нобо всякій просящій получаеть, и ищущій находить, и стучащему отворятъ.
- Есть ли между вами человъкъ, который, когда сынъ его попросить у него хлеба, подаль бы ему камень?
- 10. И когда попроситъ рыбы. подаль бы ему змѣю?
- 11. Итакъ если вы, будучи злы, умъете даянія благія давать дътямъ вашимъ, темъ более Отецъ вашъ Небесный дасть блага просящимъ у
- 12. Итакъ во всемъ, какъ хотите, чтобы съ вами поступали люди, такъ поступайте M вы съ ними; въ этомъ законъ и пророки.
- Входите тъсными вратами; потомучто широки врата и пространенъ путь, ведущіе въ погибель, и многіе идуть ими;
- 14. потомучто тесны врата и узокъ путь, ведущіе въ жизнь, и немногіе находять ихъ.
- 15. Берегитесь лжепророковъ, которые приходять къ вамъ въ овечьей одеждь, а внутри суть волки хищные:
- по плодамъ ихъ узнаете ихъ. Собпраютъ ли съ терновника виноградъ, или съ репейника смоквы?

приносить и плоды добрые, а худое дерево приносить и плоды худые:

- 18. не можетъ дерево доброе приносить плоды худые, ни дерево худое приносить плоды добрые.
- 19. Всякое дерево, не приносящее плода добраго, срубають и бросають въ огонь.
- 20. Итакъ по плодамъ ихъ узнаете ихъ.
- 21. Не всякій, говорящій Мив: Господи! Господи! войдеть въ Царство Небесное, но исполняющій волю Отца Моего Небеснаго.
- 22. Многіе скажуть Мнв въ тоть день: Господи! Господи! не отъ Твоего ли имени мы пророчествовали? и не Твоимъ ли именемъ бъсовъ изгоняли? и не Твоимъ ди именемъ многія чудеса. творили?
- 23. И тогда объявлю имъ: Я никогда не зналь вась; отойдите оть Меня, дълающіе беззаконіе.
- 24. Итакъ всякаго, кто слушаетъ слова Мон сін и исполняеть ихъ, уподоблю мужу благоразумному, который построиль домь свой на камит;
- 25. и пошелъ дождь, и разлились реки, и подули ветры, и устремились на домъ тотъ; и онъ не упалъ, потомучто основанъ былъ на камив.
- 26. А всякій, кто слушаеть сін слова Мои и не исполняеть ихъ, уподобится человьку безразсудному. который построиль домь свой на пескъ;
- 27. и пошелъ дождь, и разлились ръки, и подули вътры, и налегли на домъ тотъ; и онъ упалъ, и было паденіе его великое.
- 28. И когда Інсусъ окончиль слова сіи, народъ дивился ученію Его,
- 29. ибо Онъ училъ ихъ, власть имфющій, а не какъ книжники и фарисеи.

ГЛАВА 8.

огда же сошелъ Онъ съгоры, за Никъ 17. Такъ всякое дерево доброе П послъдовало множество народа.

(7) Мате. 21, 22. Марк. 11. 24. Лук. 11, 9. Іоан. 14, 13. Іаков. 1, 6. (9) Лук. 11, 11. (12) Товит. 4, 15. Лук. 6, 31. (13) Лук. 13, 29. (15) Іерем. 23, 16. Мате. 24, 4. 1 Іоан. 4, 1. (18) Лук. 6, 43. (19) Мате. 3, 10. Іоан. 15, 6. (21) Лук. 6, 46. Іаков. 1, 22. Римлян. 2, 13. Іоан. 6, 40. (23) Лук. 13, 26—27. Псал. 6, 9. (24) Лук. 6, 47—48. (28) Мате. 22, 33. Марк. 1, 22. Лук. 4, 32.

- 2. И вотъ, подошелъ прокаженный и, кланяясь Ему, сказалъ: Господи! если хочешь, можешь меня очистить.
- 3. Іисусъ, простерши руку, коснулся его и сказалъ: хочу, очистись. И онъ тотчасъ очистился отъ проказы.
- 4. И говорить ему Інсусъ: смотри, ни кому не сказывай; но пойди, покажи себя священнику и принеси даръ, какой повелъть Монсей, во свидътельство имъ.
- 5. Когда же вошелъ Іисусъ въ Капернаумъ, къ Нему подошелъ сотникъ и просилъ Его:
- 6. Господи! слуга мой лежить дома въ разслаблении и жестоко страдаеть.
- 7. Інсусъ говорить ему: Я приду и исцелю его.
- 8. Сотникъ же отвъчая сказалъ: Господи! я недостоинъ, чтобы Ты вошелъ подъ кровъ мой; но скажи только слово, и выздоровъетъ слуга мой;
- 9. ибо я и подвластный человѣкъ; но, имъя у себя въ подчиненіи воиновъ, говорю одному: пойди, и идетъ; и другому: приди, и приходитъ; и слугъ моему: сдълай то, и дълаетъ.
- 10. Услышавъ сіе, Іисусъ удивился в сказаль идущимъ за Нимъ: истинно говорю вамъ: и въ Израилъ не нашелъ Я такой въры.
- 11. Говорю же вамъ, что многіе придутъ съ востока и запада и возлягутъ съ Авраамомъ, Исаакомъ и Іаковомъ въ Царствъ Небесномъ;
- 12. а сыны парства извержены будуть во тьму внышнюю: тамъ будеть плачъ и скрежетъ зубовъ.
- 13. И сказаль Іисусъ сотнику: иди, и, какъ ты въроваль, да будеть тебъ. И выздоровъль слуга его въ тоть часъ.
- 14. Пришедъ въ домъ Петровъ, Інсусъ увидълъ тещу его, лежащую въ горячкъ,
- 15. и коснулся руки ея, и горячка оставила ее; и она встала и служила имъ.

- 16. Когда же насталь вечеръ, къ Нему привели многихъ бѣсноватыхъ, и Онъ изгналъ духовъ словомъ и исцѣлилъ всѣхъ больныхъ:
- 17. да сбудется реченное чрезъ пророка Исаію, который говоритъ: Онъ взялъ на Себя наши немощи, и понесъ болъзни (Исаія 53, 4).
- 18. Увидывъ же Іисусъ вокругъ Себя множество народа, велълъ *ученикамъ* отплыть на другую сторону.
- 19. Тогда одинъ книжникъ подошедъ сказалъ Ему: Учитель! я пойду за Тобою, куда бы Ты ни пошелъ.
- 20. И говорить ему Інсусъ: лисицы имъють норы и птицы небесныя гитада; а Сынъ Человъческій не имъетъ, гдъ приклонить голову.
- 21. Другой же изъ учениковъ Его сказалъ Ему: Господи! позволь мнъ прежде пойти и похоронить отца моего.
- 22. Но Інсусъ сказалъ ему: иди за Мною, и предоставь мертвымъ погребать своихъ мертвецовъ.
- 23. И когда вошель Онъ въ лодку, за Нимъ последовали ученики Его.
- 24. И вотъ, сдълалось великое волненіе на морѣ, такъ-что лодка покрывалась волнами; а Онъ спалъ.
- 25. Тогда ученики Его, подошедши къ Нему, разбудили Его и сказали: Господи! спаси насъ: погибаемъ.
- 26. И говорить имъ: что вы *такъ* боязливы, маловърные? Потомъ вставъ запретилъ вътрамъ и морю, и сдълалась великая тишина.
- 27. Люди же удивляясь говорили: кто Этотъ, что и вътры и море повинуются Ему?
- 28. И когда Онъ прибыль на другой берегь въ страну Гергесинскую, Его встрътили два бъсноватые, вышедшіе изъ гробовъ *, весьма свиръпые, такъчто никто не смёль проходить тъмъ путемъ.
- 29. И воть, они закричали: что Тебь до насъ, Інсусъ, Сынъ Божій?

Тж. 8. (2) Марк. 1, 40. Лук. 5, 12. (4) Левит. 14, 34. Марк. 1, 44. Лук. 5, 14. (5) Лук. 7, 2. (12) Мате. 22, 13. (14) Марк. 1, 29. Лук. 4, 38. (16) Марк. 1, 32. Лук. 4, 40. (17) Исаія 53, 4. 1 Петр. 2, 24. (19) Лук. 9, 57. (22) Лук. 9, 60. (23) Марк. 4, 35. Лук. 8, 22. (28) Марк. 5, 1—2. Лук. 8, 27. (29) Марк. 1, 24.



^{*} изъ пещеръ, гдв погребали

пришель Ты сюда прежде времени мучить насъ.

- 30. Вдали же отъ нихъ наслось большое стало свиней.
- 31. И бісы просили Его: если выгонишь насъ, то пошли насъ въ стадо свиней.
- 32. И Онъ сказаль имъ: идите. И они вышедши пошли въ стадо свиное. И вотъ, все стадо свиней бросилось съ крутизны въ море и погибло въ водъ.
- 33. Пастухи же побъжали и, пришедши въ городъ, разсказали обо всемъ, и о томъ, что было съ бъсноватыми.
- 34. И вотъ, весь городъ вышель на встръчу Інсусу и, увидъвши Его, просили, чтобы Онъ отошелъ отъ предъловъ ихъ.

ГЛАВА 9.

Тогда Онъ, войдя въ лодку, переправился обратно и прибыль въ Свой городъ.

- 2. И вотъ, принесли къ Нему разслабленнаго, положеннаго на постелъ. И видя Іисусъ въру ихъ, сказалъ разслабленному: дерзай, чадо! прощаются тебъ гръхи твои.
- 3. При семъ нъкоторые изъ книжниковъ сказали сами въ себъ: Онъ богохульствуетъ.
- 4. Інсусъ же, видя помышленія ихъ, сказалъ: для чего вы мыслите худое въ сердцахъ вашихъ?
- 5. ибо что легче сказать: прощаются тебь гръхи, или сказать: встань и ходи?
- 6. но чтобы вы знали, что Сынъ Человъческій имъетъ власть на земль прощать гръхи,—тогда говоритъ разслабленному: встань, возьми постель твою и иди въ домъ твой.
- 7. И онъ всталь, взяль постель свою и пошель въ домъ свой.
- 8. Народъ же, видъвъ это, удивился и прославилъ Бога, давинаго такую власть человъкамъ.
 - 9. Проходя оттуда, Інсусъ увидъль

человъка, сидящаго у сбора пошлинъ, по имени Матеея, и говоритъ ему: слъдуй за Мною. И онъ всталъ и послъдовалъ за Нимъ.

- 10. И когда Інсусъ возлежалъ въ домѣ, многіе мытари и грѣшники пришли и возлегли съ Нимъ и учениками Его.
- 11. Увидъвши то, фарисен сказали ученикамъ Его: для чего Учитель вашъ тстъ и пьетъ съ мытарями и грешниками?
- 12. Інсусъ же, услышавь это, сказалъ имъ: не здоровые имъютъ нужду во врачъ, но больные;
- 13. пойдите, научитесь, что значить: милости хочу, а не жертвы? ибо Я пришель призвать не праведниковь, но грфшниковь къ покаянію (Осія 6, 6).
- 14. Тогда приходять къ Нему ученики Іоанновы и говорять: почему мы и фарисеи постимся много, а Твои ученики не постятся?
- 15. И сказаль имъ Інсусъ: могуть ли печалиться сыны чертога брачнаго, пока съ ними женихъ? Но придутъ дни, когда отнимется у нихъ женихъ, и тогда будутъ поститься.
- 16. И никто къ ветхой одежде не приставляеть заплаты изъ небеленной ткани; ибо вновь пришитое отдереть отъ стараго, и дира будеть еще хуже.
- 17. Не вливають также вина молодаго въ мѣхи ветхіе; а иначе прорываются мѣхи, и вино вытекаеть, и мѣхи процадають, но вино молодое вливаютъ въ новые мѣхи, и сберегается то̀ и другое.
- 18. Когда Онъ говорилъ имъ сіе, подошелъ къ Нему нѣкоторый начальникъ и, кланяясь Ему, говорилъ: дочь моя теперь умираетъ; но приди, возложи на нее руку Твою, и она будетъ жива.
- 19. И вставъ Іисусъ пошелъ за нимъ и ученики Его.
- 20. И вотъ, женщина, двънадцатъ лътъ страдавшая кровотечениемъ, подошедши сзади, прикоснулась къ краю одежды Его,
- Т.ж. 9. (1) Марк. 2, 1. (2) Марк. 2, 3. Лук. 5, 18. (5) Марк. 2, 9. Лук. 5, 23. (9) Марк. 2, 14. Лук. 5, 27. (13) Осія 6, 6. Мате. 12, 7. Марк. 2, 17. Лук. 5, 32. (14) Марк. 2, 18. Лук. 5, 33. (16) Марк. 2, 21. Лук. 5, 36. (18) Марк. 5, 22. Лук. 8, 41. (20) Марк. 5, 25.

21. ибо она говорила сама въ себъ: если только прикоснусь къ одеждъ Его, выздоровъю.

22. Інсусъ же, обратившись и увидѣвъ ее, сказалъ: дерзай, дщерь! вѣра твоя спасла тебя. Женщина съ того часа стала здорова.

23. И когда пришель Інсусъ въ домъ начальника и увиделъ свирельщиковъ

и народъ въ смятеніи,

- 24. сказалъ имъ: выйдите вонъ; ибо не умерла дъвица, но спить. И смъялись надъ Нимъ.
- Когда же народъ былъ высланъ,
 Онъ вошедъ взялъ ее за руку, и дъвица встала.
- 26. И разнесся слухъ о семъ по всей земът той.
- 27. Когда Іисусь шель оттуда, за Нимъ слѣдовали двое слѣпыхъ и кричали: помилуй насъ, Іисусъ, сынъ Лавидовъ!
- 28. Когда же Онъ пришелъ въ домъ, слѣные приступили къ Нему. И говоритъ имъ Іисусъ: въруете ли, что Я могу это сдѣлать? Они говорятъ Ему: ей, Господи!
- 29. Тогда Онъ коснулся глазъ ихъ и сказалъ: по вере вашей да будетъ вамъ.
- 30. И открылись глаза ихъ; и Іисусъ строго сказалъ имъ: смотрите, чтобы никто не узналъ.
- 31. А они вышедши разгласили о Немъ по всей земль той.
- 32. Когда же тѣ выходили, то привели къ Нему человѣка нѣмаго бъсноватаго.
- 33. И когда бѣсъ былъ изгнанъ, нѣмый сталъ говорить. И народъ удивляясь говорилъ: никогда не бывало такого явленія въ Израилѣ.
- 34. А фарисен говорили: Онъ изгоняеть бъсовъ силою князя бъсовскаго.
- 35. И ходилъ Іисусъ по всѣмъ городамъ и селеніямъ, уча въ синагогахъ ихъ, проповѣдуя Евангеліе Царствія и исцѣляя всякую болѣзнь и всякую немощь въ людяхъ.
 - 36. Видя толпы народа, Онъ

сжалился надъ ними, что они были изнурены и разсъяны, какъ о́вцы, не имъющія пастыря.

- 37. Тогда говорить ученикамъ Своимъ: жатвы много, а дълателей мало:
- 38. итакъ модите Господина жатвы, чтобы выслалъ дълателей на жатву Свою.

ГЛАВА 10.

- П призвавъ двѣнадцать учениковъ Своихъ, Онъ далъ имъ власть надъ нечистыми духами, чтобы изгонять ихъ и врачевать всякую болѣзнь и всякую немощь.
- 2. Двънадцати же Апостоловъ имена суть сін: первый Симонъ, называемый Петромъ, и Андрей, братъ его, Іаковъ Зеведеевъ и Іоаннъ братъ его.
- 3. Филиппъ и Вареоломей, Оома и Матеей мытарь, Іаковъ Алфеевъ и Леввей, прозванный Оаддеемъ,

4. Симонъ Кананитъ и Іуда Искаріотъ, который и предадъ Его

который и предаль Его.

- Сихъ двѣнадцать послаль Інсусъ и заповѣдалъ имъ, говоря: на путь къ язычникамъ не ходите и въ городъ Самарянскій не входите;
- 6. а идите наппаче къ погибшимъ овцамъ дома Израилева;
- 7. ходя же, проповѣдуйте, что приблизилось Царство Небесное;
- 8. больныхъ исцъляйте, прокаженныхъ очищайте, мертвыхъ воскрешайте, бъсовъ изгоняйте; даромъ получили, даромъ давайте.
- 9. Не берите съ собою ни золота, ни серебра, ни мѣди въ поясы свои,
- 10. ни сумы на дорогу, ни двухъ одеждъ, ни обуви, ни посоха. Ибо трудящійся достоинъ пропитанія.
- 11. Въ какой бы городъ или селеніе ни вошли вы, навѣдывайтесь, кто въ немъ достоинъ, и тамъ оставайтесь, пока не выйдете;
- 12. а входя въ домъ, привътствуйте его, говоря: миръ дому сему;
 - 13. и если домъ будетъ достоинъ,
- (27) Мате. 20, 30. (32) Лук. 11. 14. (34) Мате. 12, 24. Марк. 3, 22. Лук. 11, 15. (35) Марк. 6, 6. Лук. 13, 23. (36) Марк. 6, 34. Нсаія 53, 6. (37) Лук. 10, 2. Іоан. 4, 35. (38) 2 Солун. 3, 1. Гл. 10. (1) Марк. 3, 14. Лук. 9, 1. (6) Мате. 15, 24. (7) Лук. 9, 2. (9) Левит. 19, 13. Марк. 6, 8. Лук. 9, 3. (10) Лук. 10, 7. 1 Тимое. 5, 18. (12) Лук. 10, 5.

- то миръ вашъ придетъ на него; если же не будеть достоинь, то мирь вашь къ вамъ возвратится.
- 14. А если кто не приметъ васъ и не послушаеть словъ вашихъ, то, выходя изъ дома, или изъ города того, оттрясите прахъ отъ ногъ вашихъ;
- 15. истинно говорю вамъ: отраднъе будеть земль Содомской и Гоморрской въ день суда, нежели городу тому.
- 16. Воть, Я посылаю вась, какъ овецъ среди волковъ: итакъ будьте мудры, какъ зміи, и просты, какъ голуби.
- 17. Остерегайтесь же людей: ибо они будуть отдавать васъ въ судилища и въ синагогахъ своихъ будутъ бить васъ,
- 18. и поведуть вась къ правителямъ и царямъ за Меня, для свидътельства предъ ними и язычниками.
- 19. Когда же будуть предавать вась, не заботьтесь, какъ или что сказать: нбо въ тотъ часъ дано будеть вамъ, что сказать;
- 20. ибо не вы будете говорить, но Духъ Отца вашего будетъ говорить въ васъ.
- 21. Предасть же брать брата на смерть, и отецъ-сына; и возстанутъ дъти на родителей и умертвятъ ихъ;
- 22. и будете ненавидимы всеми за имя Мое; претерпъвшій же до конца спасется.
- 23. Когда же будуть гнать васъ въ одномъ городъ, бъгите въ другой. Ибо истинно говорю вамъ: не успъете обойти городовъ Израилевыхъ, какъ пріидеть Сынь Человіческій.
- Ученикъ не выше учителя, и слуга не выше господина своего:
- 25. довольно для ученика, чтобы онъ быль, какъ учитель его, и для слуги, чтобы онъ былъ, какъ господинъ Если хозяина дома веельзевуломъ, не темъ ли боле домашнихъ его?

- 26. Итакъ не бойтесь ихъ: ибо нътъ ничего сокровеннаго, что не открылось бы, и тайнаго, что не было бы узнано.
- 27. Что говорю вамъ въ темнотъ, говорите при свъть; и что на ухо слышите, проповъдуйте на кровляхъ.
- 28. И не бойтесь убивающихъ тъло, души же не могущихъ убить; а бойтесь болье Того, Кто можеть и душу и тело погубить въ геенне.
- 29. Не двъ ли малыя птицы продаются за ассарій *? И ни одна изъ нихъ не упадеть на землю безъ воли Отца вашего;
- 30. у васъ же и волосы на головъ всв сочтены;
- 31. не бойтесь же: вы лучше многихъ малыхъ птицъ.
- 32. Итакъ всякаго, кто исповедаеть Меня предъ людьми, того исповъдаю и Я предъ Отцемъ Моимъ Небеснымъ;
- 33. а кто отречется отъ Меня предъ людьми, отрекусь отъ того и Я предъ Отпемъ Моимъ Небеснымъ.
- 34. Не думайте, что Я пришель принести миръ на землю; не миръ пришелъ Я принести, но мечъ;
- 35. ибо Я пришель раздылить человъка съ отцемъ его, и дочь съ матерыю ея, и невъстку со свекровью ея.
 - 36. И враги человъку—домашніе его.
- 37. Кто любить отна или болъе, нежели Меня, не достоинъ Меня; и кто любитъ сына или дочь болве, нежели Меня, не достоинъ Меня;
- 38. и кто не беретъ креста своего и следуеть за Мною, тоть не достоинъ Меня.
- 39. Сберегшій душу свою потеряеть ее; а потерявшій душу свою ради Меня сбережеть ее.
- 40. Кто принимаеть васъ, принимаетъ Меня; а кто принимаетъ Меня, принимаеть Пославшаго Меня;
- (14) Марк. 6, 11. Лук. 9, 5. Дъян. 13, 51. (16) Лук. 10, 3. Римлян. 16, 19. 2 Коряне. 1, 19. (19) Марк. 13, 11. Лук. 12, 11. (24) Лук. 6, 40. Іоан. 13, 16; 15, 20. (25) Мате. 9, 34. (26) Марк. 4, 22. Лук. 8, 17; 12, 2. (28) Лук. 12, 4. (29) Лук. 12, 6. (32) Марк. 8, 38. Лук. 9, 26; 12, 8. (33) 2 Тимое. 2, 12. (34) Лук. 12, 51. (36) Михей 7, 6. (37) Лук. 14, 26. (38) Mare. 16, 24. Mapk. 8, 35. (39) Mapk. 8, 34. Jyk. 9, 24. Ioan. 12, 25. (40) Jyk. 10, 16. Іоан. 13, 20.

^{*} мелкая монета

41. кто принимаетъ пророка, во имя пророка, получитъ награду пророка; и кто принимаетъ праведника, во имя праведника, получитъ награду праведника.

42. И кто напоить одного изъ малыхъ сихъ только чашею холодной воды, во имя ученика, истинно говорю вамъ, не потеряетъ награды своей.

ГЛАВА 11.

П когда окончилъ Інсусъ наставленія двѣнадцати ученикамъ Своимъ, перешелъ оттуда учить и проповѣдывать въ городахъ ихъ.

2. Іоаннъ же, услышавъ въ темницъ о дълахъ Христовыхъ, послалъ двоихъ изъ учениковъ своихъ

3. сказать Ему: Ты ли Тоть, Который должень придти, или ожидать намъ другаго?

- 4. И сказалъ имъ Інсусъ въ отвѣтъ: пойдите, скажите Іоанну, что слышите и вилите:
- 5. слѣпые прозрѣвають и хромые ходять, прокаженные очищаются и глухіе слышать, мертвые воскресають и нищіе благовъствують;
- 6. и блаженъ, кто не соблазнится о Мнъ.
- 7. Когда же они пошли, Інсусъ началъ говорить народу объ Іоаннѣ: что смотрѣть ходили вы въ пусты́ню? трость ли, вѣтромъ колеблемую?
- 8. Что же смотръть ходили вы? человъка ли, одътаго въ мягкія одежды? Носящіе мягкія одежды находятся въ чертогахъ царскихъ.
- 9. Что же смотръть ходили вы? пророка? Да, говорю вамъ, и больше пророка.
- 10. Ибо онъ тоть, о которомъ написано: се, Я посылаю Ангела Моего предъ лицемъ Твонмъ, который приготовить путь Твой предъ Тобою (Малах. 3, 1).
- 11. Истинно говорю вамъ: изъ рожденныхъ женами не возставалъ большій Іоанна Крестителя; но меньшій въ Царствъ Небесномъ больше его.

- 12. Отъ дней же Іоанна Крестителя донынъ Царство Небесное силою берется, и употребляющіе усиліе восхищаютъ его;
- 13. ибо всѣ пророки и законъ, прорекли до Іоанна.
- 14. И если хотите принять, онъ есть Илія, которому должно придти:
- 15. кто имъетъ уши слышать, да слышитъ.
- 16. Но кому уподоблю родъ сей? Онъ подобенъ дътямъ, которыя сидятъ на улицъ и, обращаясь къ своимъ товарищамъ,
- 17. говорять: мы играли вамъ на свирѣли, и вы не плясали; мы пѣли вамъ печальныя пѣсни, и вы не рыдали.
- 18. Ибо пришель Іоаннъ, ни ъстъ, ни пьетъ; и говорятъ: въ немъ бъсъ.
- 19. Пришель Сынь Человъческій, ъсть и пьеть; и говорять: воть, человък, который любить ъсть и пить вино, другь мытарямь и гръшникамь. И оправдана премудрость чадами ея.
- 20. Тогда началь Онъ укорять города, въ которыхъ наиболье явлено было силь Его, за то, что они не покаялись.
- 21. Горе тебъ, Хоразинъ! горе тебъ, Виесаида! ибо еслибы въ Тиръ и Сидонъ явлены были силы, явленныя въ васъ, то давно бы они во вретищъ и пеплъ покаялись;
- 22. но говорю вамъ: Тиру и Сидону отраднъе будетъ въ день суда, нежели вамъ.
- 23. И ты, Капернаумъ, до неба вознесшійся, до ада низвергнешься; ибо еслибы въ Содомъ явлены были силы, явленныя въ тебъ, то онъ оставался бы до сего дня;
- 24. но говорю вамъ, что землъ Содомской отраднъе будетъ въ день суда, нежели тебъ.
- 25. Въ то время, продолжая рѣчь, Інсусъ сказалъ: славлю Тебя, Отче, Господи неба и земли, что Ты утаилъ сіе отъмудрыхъ и разумныхъ, и открылъ то младенцамъ;
- (42) Марк. 9, 41. Гл. 11. (2) Лук. 7, 18. (3) Второзак. 18, 15. (5) Исаія 29, 18; 35, 5. (10) Малах. 3, 1. Марк. 1, 2. Лук. 7, 27. (12) Лук. 16, 16. (14) Малах. 4, 5. (16) Лук. 7, 31. (19) Лук. 7, 35. (21) Лук. 10, 13. (25) Лук. 10, 21. Псал. 8, 3. 1 Корине. 1, 27. 2 Корине. 11, 3.

- 26. ей, Отче! ибо таково было Твое благоволеніе:
- 27. все предано Мић Отцемъ Моимъ, и никто не знаетъ Сына, кромѣ Отца; и Отца не знаетъ никто, кромѣ Сына, и кому Сынъ хочетъ открытъ.
- 28. Придите ко Мић всћ труждающіеся и обремененные, и Я успокою васъ:
- 29. возьмите иго Мое на себя и научитесь отъ Меня, ибо Я кротокъ и смиренъ сердцемъ, и найдете покой душамъ вашимъ;

30. ибо иго Мое благо, и бремя Мое легко.

ГЛАВА 12.

Въ то время проходиль Іисусъ въ субботу засъянными полями; ученики же Его взалкали и начали срывать колосья и ъсть.

- 2. Фарисен, увидѣвши это, сказали Ему: вотъ, ученики Твои дѣлаютъ, чего не должно дѣлатъ въ субо́оту.
- 3. Онъ же сказалъ имъ: развѣ вы не читали, что сдѣлалъ Давидъ, когда взалкалъ самъ и бывшіе съ нимъ?
- 4. какъ онъ вошель въ домъ Божій и влъ хлюбы предложенія, которыхъ не должно было всть ни ему, ни бывшимъ съ нимъ, а только однимъ священникамъ?
- 5. Или не читали ли вы въ законъ, что въ субботы священники въ храмъ нарушаютъ субботу, однако невиновны?
- 6. Но говорю вамъ, что здѣсь Тотъ, Кто больше храма;
- 7. еслибы вы знали, что значить: милости хочу, а не жертвы, то не осудили бы невиновныхъ (Осія 6, 6);
- 8. пбо Сынъ Человъческій есть господинъ и субботы.
- 9. И отошедъ оттуда, вошелъ Онъ въ синагогу ихъ.
- 10. И вотъ, тамъ былъ человѣкъ, имѣющій сухую руку. И спросили Інсуса, чтобы обвинить Его: можно ли исцѣлять въ субботы?

- 11. Онъ же сказалъ имъ: кто изъ васъ, имъ одну овцу, если она въ субботу упадетъ въ яму, не возъметъ ея и не вытащитъ?
- 12. Сколько же лучше человъкъ овцы? Итакъ можно въ субботы дълать добро.
- 13. Тогда говорить человъку тому: протяни руку твою. И онъ протянуль; и стала она здорова, какъ другая.
- 14. Фарисен же вышедин имън совъщание противъ Него, какъ бы погубить Его. Но Іисусъ узнавъ удалился отгуда.
- 15. И последовало за Нимъ множество народа, и Онъ исцелилъ ихъ всехъ
- 16. и запретиль имъ объявлять о Немъ:
- 17. да сбудется реченное чрезъ пророка Исаію, который говорить:
- 18. се, Отрокъ Мой, Котораго Я избралъ; Возлюбленный Мой, Которому благоволить душа Моя. Положу духъ Мой на Него, и возвъстить народамъ судъ;
- 19. не воспрекословить, ни возопіеть, и никто не услышить на улицахъ голоса Его;
- 20. трости надломленной не переломить и льна курящагося не угасить, докол'в не доставить суду поб'яды;
- 21. и на имя Его будуть уповать народы (Исаія 42, 1—4).
- 22. Тогда привели къ Нему бесноватаго слепаго и немаго; и исцелить его, такъ-что слепой и немой сталь и говорить и видеть.
- 23. И дивился весь народъ и говорилъ: не Сей ли Христосъ, сынъ Давидовъ?
- 24. Фарисен же, услышавши сіс, сказали: Онъ изгоняетъ бъсовъ не иначе, какъ силою веельзевула, князя бъсовскаго.
- 25. Но Інсусъ, зная помышленія ихъ, сказалъ имъ: всякое царство, раздёлившееся само въ себё, опустветь; и всякій городъ или домъ, раздёлившійся самъ въ себе, не устоить.
- (27) Іоан. 3, 35; 6, 46. Мате. 16, 17. (29) Іерем. 6, 16. (30) 1 Іоан. 5, 3. Гл. 13. (1) Второзак. 23, 24. Марк. 2, 23. Лук. 6, 1. (4) 1 Царств. 21, 6. Марк. 2, 26. Лук. 6, 4. Исход. 29, 32. (5) Левит. 8, 31; 24, 9. (7) Осія 6, 6. Мате. 9, 13. (9) Марк. 3, 1. Лук. 6. 6. (18) Исаія 42, 1. (22) Лук. 11, 14. (24) Мате. 9, 34. Марк. 3, 22. Лук. 11, 15. (25) Марк. 3, 24. Лук. 11, 17.

- 26. И если сатана сатану изгоняеть, то онъ раздълился самъ съ собою: какъ же устоитъ царство его?
- 27. И если Я силою веельзевула изгоняю бъсовъ, то сыновья ваши чьею силою изгоняютъ? Посему они будуть вамъ судьями.
- 28. Если же Я Духомъ Божівмъ изгоняю бъсовъ, то конечно достигло до васъ Парствіе Божіе.
- 29. Или, какъ можетъ кто войти въ домъ сильнаго и расхитить вещи его, если прежде не свяжетъ сильнаго? и тогда расхититъ домъ его.
- 30. Кто не со Мною, тотъ противъ Меня; и кто не собираетъ со Мною, тотъ расточаеть.
- 31. Посему говорю вамъ: всякій гръхъ и хула простятся человъкамъ; а хула на Духа не простится человъкамъ:
- 32. если кто скажетъ слово на Сына Человъческаго, простится ему; если же кто скажетъ на Духа Святаго, не простится ему ни въ семъ въкъ, ни въ будущемъ.
- 33. Или признайте дерево хорошимъ и плодъ его хорошимъ; или признайте дерево худымъ и плодъ его худымъ, ибо дерево познаётся по плоду.
- 34. Порожденія ехиднины! какъ вы можете говорить доброе, будучи злы? Ибо оть избытка сердца говорять уста.
- 35. Добрый человъкъ изъ добраго сокровища выноситъ доброе; а злой человъкъ изъзлаго сокровища выносить злое.
- 36. Говорю же вамъ, что за всякое праздное слово, какое скажутъ люди, дадутъ они отвътъ въ день суда:
- 37. ибо отъ словъ своихъ оправдаешься, и отъ словъ своихъ осудишься.
- 38. Тогда нѣкоторые изъ книжниковъ и фарисеевъ сказали: Учитель! хотѣлось бы намъ видѣть отъ Тебя знаменіе.
- 39. Но Онъ сказаль имъ въ отвѣтъ: родъ лукавый и прелюбодъйный ищетъ знаменія; и знаменіе не дастся ему, кромъ знаменія Іоны пророка;

- 40. ибо какъ Іона быль во чревъ кита три дня и три ночи, такъ и Сынъ Человъческий будеть въ сердцъ земли три дня и три ночи.
- 41. Ниневитяне возстануть на судъ съ родомъ симъ и осудять его, ибо они покаялись отъ проповъди Іониной; и вотъ, здъсь больше Іоны.
- 42. Царица Южная возстанеть на судъ съ родомъ симъ и осудить его, ибо она приходила отъ предёловъ земли послушать мудрости Соломоновой; и вотъ, здёсь больше Соломона.
- 43. Когда нечистый духъ выйдетъ изъ человъка, то ходитъ по безводнымъ мъстамъ, ища покоя, и не нахолитъ:
- 44. тогда говорить: возвращусь въ домъ мой, откуда я вышель. И пришедъ находить его незанятымъ, выметеннымъ и убраннымъ;
- 45. тогда идеть и береть съ собою семь другихъ духовъ, злѣйшихъ себя, и вошедши живутъ тамъ; и бываетъ для человъка того послѣднее хуже перваго. Такъ будетъ и съ этимъ злымъ родомъ.
- 46. Когда же Онъ еще говорилъ къ народу, Матерь и братья Его стояли внѣ дома, желая говорить съ Нимъ.
- 47. И нѣкто сказалъ Ему: вотъ, Матерь Твоя и братья Твои стоя́тъ внѣ, желая говорить съ Тобою.
- 48. Онъ же сказаль въ отвътъ говорившему: кто Матерь Моя, и кто братья Мои?
- 49. И указавъ рукою Своею на учениковъ Своихъ, сказалъ: вотъ, матерь Моя и братья Мои;
- 50. ибо кто будеть исполнять волю Отца Моего Небеснаго, тотъ Мив брать, и сестра, и матерь.

ГЛАВА 13.

Вышедъ же въ день тотъ изъ дома, исусъ сълъ у моря.

- 2. И собралось къ Нему множество народа, такъ-что Онъ вошель въ лодку
- (31) Марк. 3, 28. Лук. 12, 10. 1 Іоан. 5, 16. (34) Лук. 6, 45. (37) Лук. 19, 22. (38) Мате. 16, 1. 1 Корине. 1, 22. (39) Лук. 11, 29. (40) Іона 2, 1. (41) Іона 3, 5. Лук. 11, 32. (42) 3 Царств. 10, 1. 2 Паралипом. 9, 1. Лук. 11, 31. (43) Лук. 11, 24. (45) 2 Петр. 2, 20. Евр. 6, 4. (46) Марк. 3, 31. Лук. 8, 19. (50) Іоан. 15, 14. Гл. 13. (1) Марк. 4, 1. Лук. 8, 4.

- и сълъ; а весь народъ стоялъ на берегу.
- 3. И поучаль ихъ много притчами, говоря: вотъ, вышель съятель съятель
- 4. и когда онъ сѣялъ, иное упало при дорогѣ; и налетѣли птицы и поклевали тò;
- 5. иное упало на мѣста каменистыя, гдѣ не много было земли; и скоро взошло, потомучто земля была не глубока.
- 6. Когда же взошло солнце, увяло и, какъ не имъло корня, засохло;
- 7. иное упало въ терніе, и выросло терніе и заглушило его;
- 8. иное упало на добрую землю и принесло плодъ: одно во сто кратъ, а другое въ шестъдесятъ, иное же въ тридцать:
- 9. кто имѣетъ уши слышать, да слышитъ!
- И приступивши ученики сказали Ему: для чего притчами говоришь имъ?
- 11. Онъ сказаль имъ въ отвѣтъ: для того, что вамъ дано знать тайны Царствія Небеснаго, а имъ не дано;
- 12. ибо кто имъетъ, тому дано будетъ и пріумножится; а кто не имъетъ, у того отнимется и то, что имъетъ;
- 13. потому говорю имъ притчами, что они видя не видять, и слыша не слышать, и не разумфють;
- 14. и сбывается надъ ними пророчество Исаіи, которое говорить: слухомъ услышите, и не уразумѣете; и глазами смотрѣть будете, и не увидите;
- 15. ибо огрубъло сердце людей сихъ, и ушами съ трудомъ слышатъ, и глаза свои сомкнули, да не увидятъ глазами и не услышатъ ушами, и не уразумъютъ сердцемъ, и да не обратятся, чтобы Я исцълилъ ихъ (Исаія 6, 9—10).
- 16. Ваши же блаженны очи, что видять; и уши ваши, что слышать;
- 17. ибо истинно говорю вамъ, что многіе пророки и праведники желали видѣть, что вы видите, и не видѣли, и слышать, что вы слышите, и не слышали.

- 18. Вы же выслушайте значение притчи о съятель:
- 19. ко всякому, слушающему слово о Царствіи и не разумѣющему, приходить лукавый и похищаеть посѣянное въ сердцв его: вотъ, кого означаетъ посѣянное при дорогѣ.
- 20. А посъянное на каменистыхъ мъстахъ означаетъ того, кто слышитъ слово и тотчасъ съ радостью принимаетъ его;
- 21. но не имъетъ въ себъ корня и непостояненъ: когда настанетъ скороъ или гоненіе за слово, тотчасъ соблазняется.
- 22. А посъянное въ терніи означаєть того, кто слышить слово, но забота въка сего и обольщеніе богатства заглушаєть слово, и оно бываєть безплодно.
- 23. Посъянное же на доброй землъ означаетъ слышащаго слово и разумъющаго, который и бываетъ плодоносенъ: такъ-что иный приноситъ плодъ во сто кратъ, иный въ шестъдесятъ, а иный въ тридцать.
- 24. Другую притчу предложиль Онъ имъ, говоря: Царство Небесное подобно человъку, посъявшему доброе съмя на полъ своемъ;
- 25. когда же люди спали, пришелъ врагъ его и посъялъ между пшеницею плевелы, и ушелъ;
- 26. когда взошла зелень и показался плодъ, тогда явились и плевелы.
- 27. Пришедши же рабы домовладыки сказали ему: господинъ! не доброе ин съмя съмъ ты на полътвоемъ? откуда же на немъ плевелы?
- 28. Онъ же сказаль имъ: врагъ человъкъ сдълаль это. А рабы сказали ему: хочешь ли, мы пойдемъ, выберемъ ихъ?
- 29. Но онъ сказалъ: нѣтъ: чтобы, выбирая плевелы, вы не выдергали вмѣстѣ съ ними пшеницы,
- 30. оставьте расти витстт то и другое до жатвы; и во время жатвы и скажу жнецамъ: соберите прежде плевелы и свяжите ихъ въ связки,
- (4) Мате. 25, 29. Марк. 4, 25. Лук. 8, 18; 19, 26. (12) Мате. 25, 29. Марк. 4, 25. Лук. 8, 18; 19, 26. (14) Исаія 6, 9—10. Марк. 4, 12. Лук. 8, 10. Іоан. 12, 40. Дъян. 28, 26. Римлян. 11, 8. (16) Лук. 10, 23. (17) 1 Петр. 1, 10. (18) Марк. 4, 15. Лук. 8, 11.

чтобы сжечь ихъ; а пшеницу уберите въ житницу мою.

- 31. Иную притчу предложиль Онъ имъ, говоря: Царство Небесное подобно зерну горчичному, которое человъкъ взялъ и посъялъ на полъ своемъ,
- 32. которое, хотя меньше встхъ свиянь, но, когда выростеть, бываеть больше всёхъ злаковъ и становится деревомъ, такъ-что прилетаютъ птицы небесныя и укрываются въ вътвяхъ ero.
- 33. Иную притчу сказалъ Онъ имъ: Царство Небесное подобно закваскъ, которую женщина взявши положила въ три мъры муки, доколъ не вскисло Bce.
- 34. Все сіе Інсусъ говориль народу притчами, и безъ притчи не говорилъ
- 35. да сбудется реченное чрезъ пророка, который говорить: отверзу въ притчахъ уста Мои; изреку сокровенное отъ созданія міра (Псал. 77, 2).
- 36. Тогда Іисусъ, отпустивъ народъ, вошелъ въ домъ. И приступивши къ Нему, ученики Его сказали: изъясни намъ притчу о плевелахъ на полъ.
- 37. Онъ же сказаль имъ въ отвътъ: свющій доброе свия есть Сынъ Человъческій;
- 38. поле есть міръ; доброе съмя, это-сыны Царствія, а плевелы-сыны лукаваго;
- 39. врагь, посъявшій ихъ, есть діаволь: жатва есть кончина въка, а жнецы суть Ангелы.
- 40. Посему какъ собирають плевелы и огнемъ сжигаютъ, такъ будетъ при кончинъ въка сего:
- Человъческій 41. пошлетъ Сынъ Ангеловъ Своихъ, и соберутъ Царства Его всё соблазны и делающихъ беззаконіе,
- 42. и ввергнутъ ихъ въ печь огненную; тамъ будетъ плачъ скрежеть зубовъ;
- 43. тогда праведники возсіяють, какъ солице, въ Царствъ Отца ихъ. Кто имъетъ уши слышать, да слышить! | чудесъ, по невърію ихъ.

- 44. Еще подобно Царство Небесное сокровищу, скрытому на полъ, которое нашедъ человъкъ утаилъ, радости о немъ идеть и продаеть все, что имфетъ, и покупаетъ поле то.
- 45. Еще подобно Царство Небесное купцу, ищущему хорошихъ жемчужинъ,
- 46. который, нашедъ одну драгоцѣнную жемчужину, пошелъ и продалъ все, что имъль, и купиль ее.
- 47. Еще подобно Царство Небесное неводу, закинутому въ море и захватившему рыбъ всякаго рода,
- 48. который, когда наполнился, вытащили на берегъ и съвши хорошее собрали въ сосуды, а худое выбросили
- 49. Такъ будеть при кончинъ въка: изыдуть Ангелы и отделять злыхъ изъ среды праведныхъ,
- 50. и ввергнугь ихъ въ тамъ будеть огненную: плачъ скрежеть зубовъ.
- И спросилъ ихъ поняли ли вы все это? Они говорять Ему: такъ, Господи!
- 52. Онъ же сказалъ имъ: поэтому всякій книжникъ, наученный Царству Небесному, подобенъ хозянну, который выносить изъ сокровищницы своей новое и старое.
- 53. И когда окончилъ Іисусъ притчи сіи, пошель оттуда.
- 54. И пришедъ въ отечество Свое, училь ихъ въ синагогъ ихъ, такъ-что они изумлялись и говорили: откуда у Него такая премудрость и силы?
- 55. не плотниковъ ли Онъ сынъ? не Его ли Мать называется Марія, и братья Его Іаковъ и Іосій, и Симонъ и Іуда?
- 56. и сёстры Его не всв ли между нами? откуда же у Него все это?
- И соблазнялись 0 Іисусъ же сказалъ имъ: не бываетъ пророкъ безъ чести, развъ только отечествъ своемъ и въ своемъ.
- 58. И не совершиль тамъ многихъ
- (31) Марк. 4, 30. Лук. 13, 18. (35) Лук. 13, 20. (34) Марк. 4, 33. (35) Псал. 48, 4; 77, 2. (39) Іомл. 3, 13. Апокалипс. 14, 15. (43) Премудр. 10, 7. Дан. 12, 3. (54) Марк. 6, 1. Лук. 4, 16. (55) Іоан. 6, 42. (57) Марк. 6, 4. Лук. 4, 24. Іоан. 4, 44.



ГЛАВА 14.

- Въ то время Иродъ четвертовластникъ услышалъ молву объ Іисусъ
- 2. и сказаль служащимъ при немъ: это Іоаннъ Креститель; онъ воскресъ изъ мертвыхъ, и потому чудеса дълаются имъ.
- 3. Ибо Иродъ, взявъ Іоанна, связалъ его и посадилъ въ темницу, за Иродіаду, жену Филиппа, брата своего;
- 4. потомучто Іоаннъ говорилъ ему: не должно тебъ имъть ее.
- 5. И хотъть убить его, но боялся народа, потомучто его почитали за пророка.
- 6. Во время же *празднованія* дня рожденія Ирода, дочь Иродіады плясала предъ собраніемъ и угодила Ироду;
- 7. посему онъ съ клятвою объщалъ ей дать, чего она ни попроситъ.
- 8. Она же, по наущенію матери своей, сказала: дай мнь здёсь на блюдё голову Іоанна Крестителя.
- 9. И опечалился царь; но, ради клятвы и возлежащихъ съ нимъ, повелълъ дать ей,
- 10. и послалъ отсѣчь Іоанну голову въ темницѣ.
- И принесли голову его на блюдъ, и дали дъвицъ; а она отнесла матери своей.
- 12. Ученики же его пришедши взяли тѣло его и погребли его; и пошли, возвѣстили Іисусу.
- 13. И услышавъ Іисусъ удалился оттуда на лодкъ въ пустынное мъсто одинъ; а народъ, услышавъ о томъ, пошелъ за Нимъ изъ городовъ пъшкомъ.
- 14. И вышедъ Іисусъ увидълъ множество людей и сжалился надъ ними, и исцълилъ больныхъ ихъ.
- 15. 'Когда же насталъ вечеръ, приступили къ Нему ученики Его и сказали: мъсто здъсь пустынное, и время уже позднее; отпусти народъ, чтобы они пошли въ селенія и купили себъ пиши.
- 16. Но Іисусъ сказаль имъ: не нужно имъ идти; вы дайте имъ ѣсть.

- 17. Они же говорять Ему: у нась здёсь только пять хлёбовь и двё рыбы.
- 18. Онъ сказалъ: принесите ихъ Мнъ сюда.
- 19. И велать народу возлечь на траву и, взявъ пять хлабовъ и двъ рыбы, воззрать на небо, благословилъ и преломивъ далъ хлабы ученикамъ, а ученики—народу.
- 20. И вли всв, и насытились; и набрали оставшихся кусковъ дввнадцать коробовъ полныхъ;
- 21. а вышихъ было около пяти тысячъ человекъ, кроме женщинъ и детей.
- 22. И тотчасъ понудилъ Іисусъ учениковъ Своихъ войти въ лодку и отправиться прежде Его на другую сторону, пока Онъ отпуститъ народъ.
- 23. И отпустивъ народъ, Онъ взошелъ на гору помолиться наединъ; и вечеромъ оставался тамъ одинъ.
- 24. А лодка была уже на срединъ моря, и ее било волнами, потомучто вътеръ былъ противный.
- 25. Въ четвертую же стражу ночи пошелъ къ нимъ Іисусъ, идя по морю.
- 26. И ученики, увидѣвши Его идущаго по морю, встревожились и говорили: это призракъ; и отъ страха вскричали.
- 27. Но Іисусъ тотчасъ заговорилъ съ ними и сказалъ: ободритесь; это Я, не бойтесь.
- 28. Петръ сказалъ Ему въ отвѣтъ: Господи! если это Ты, повели мнѣ придти къ Тебѣ по водѣ.
- 29. Онъ же сказалъ: иди. И вышедъ изъ лодки, Петръ пошелъ по водъ, чтобы подойти къ Іисусу;
- 30. но, видя сильный вътеръ, испугался и, начавъ утопать, закричаль: Господи! спаси меня.
- 31. Іисусъ тотчасъ простеръ руку, поддержаль его и говорить ему: маловърный! зачъмъ ты усомнился?
- 32. И когда вошли они въ лодку, вътеръ утихъ.
- 33. Бывшіе же въ лодкѣ подошли, поклонились Ему и сказали: истинно Ты Сынъ Божій.
- Тл. 14. (1) Марк. 6, 14. Лук. 9, 7. (3) Марк. 6, 17. Лук. 3, 19. (15) Марк. 6, 32. Лук. 9, 10. (17) Марк. 6, 38. Лук. 9, 13. Іоан. 6, 9. (23) Марк. 6, 46. Іоан. 2, 15.

- 34. И переправившись прибыли въ землю Геннисаретскую.
- 35. Жители того м'єста, узнавши Его, послали во всю окрестность ту и принесли къ Нему вс'єхъ больныхъ,
- 36. и просили Его, чтобы только прикоснуться къ краю одежды Его; и которые прикасались, исцелялись.

ГЛАВА 15.

Тогда приходять къ Інсусу Іерусалимскіе книжники и фарисен и говорять:

- 2. зачъмъ ученики Твои преступаютъ преданіе старцевъ? ио́о не умываютъ рукъ своихъ, когда ѣдятъ хлѣбъ.
- 3. Онъ же сказаль имъ въ отвітъ: зачёмъ и вы преступаете запов'ёдь Божію ради преданія вашего?
- 4. Ибо Богъ заповідаль: почитай отца и мать; и: злословящій отца или мать смертью да умреть (Исход. 20, 12; 21, 16).
- 5. А вы говорите: если кто скажеть отцу или матери: даръ *Богу* то, чъмъ бы ты отъ меня пользовался:
- 6. тотъ можеть и не почтить отца своего или мать свою; такимъ образомъ вы устранили заповедь Божію преданіемъ вашимъ.
- 7. Лицем'тры! хорошо пророчествоваль о васъ Исаія, говоря:
- 8. приближаются ко Мнѣ люди сіи устами своими и чтутъ Меня языкомъ; сердце же ихъ далеко отстоитъ отъ Меня:
- 9. но тщетно чтутъ Меня, уча ученіямъ, заповъдямъ человъческимъ (Исаія 29, 13).
- 10. И призвавъ народъ, сказалъ имъ: слушайте и разумъйте:
- 11. не то, что входить въ уста, оскверняеть человъка; но то, что выходить изъ усть, оскверняеть человъка.
- 12. Тогда ученики Его приступивши сказали Ему: знаешь ли, что фарисеи, услышавши слово сіе, соблазнились?

- 13. Онъ же сказаль въ отвѣтъ: всякое растеніе, которое не Отецъ Мой Небесный насалилъ, искоренится:
- 14. оставьте ихъ: они слъпые вожди слъпыхъ; а если слъпый ведетъ слъпаго, то оба упадутъ въ яму.
- 15. Петръ же отвъчая сказалъ Ему: изъясни намъ притчу сію.
- 16. Іпсусъ сказаль: неужели и вы еще не разумфете?
- 17. еще ли не понимаете, что все, входящее въ уста, проходить въ чрево и извергается вонъ?
- 18. а исходищее изъ устъ изъ сердца исходитъ; сіе оскверняетъ человъка:
- 19. ибо изъ сердца исходять злые помыслы, убійства, прелюбодъянія, любодъянія, кражи, лжесвидътельства, хуленія:
- 20. это оскверняетъ человъка. А ъстъ неумытыми руками не оскверняетъ человъка.
- 21. И вышедъ оттуда, Інсусъ удалился въ страны Тирскія и Сидонскія.
- 22. И вотъ, женщина Хананеянка, вышедши изъ тъхъ мъстъ, кричала Ему: помилуй меня, Господи, Сынъ Давидовъ, дочь моя жестоко бъснуется.
- 23. Но Онъ не отвъчалъ ей ни слова. И ученики Его приступивши просили Его: отпусти ее, потомучто кричитъ за нами.
- 24. Онъ же сказаль въ отвётъ: Я посланъ только къ погибшимъ овцамъ дома Израилева.
- 25. А она подошедши кланялась Ему и говорила: Господи! помоги миъ.
- 26. Онъ же сказаль въ отвётъ: не хорошо взять хлъбъ у дътей и бросить псамъ.
- 27. Она сказала: такъ, Господи! но и псы ѣдятъ крохи, которыя падаютъ со стола господъ ихъ.
- 28. Тогда Інсусъ сказаль ей въ отвъть: о, женщина! велика въра твоя; да будеть тебъ по желанію твоему. И исцълилась дочь ея въ тотъ часъ.
- (34) Марк. 6, 53. Гм. 45. (1) Марк. 7, 1. (4) Исход. 20, 12; 21, 17. Второзак. 5, 16. Спрах. 3, 7. Марк. 7, 10. Ефес. 6, 2. Левит. 20, 9. Притч. 20, 20. (8) Исаія 29, 13. Марк. 7, 6. (40) Марк. 7, 14. (43) Іоан. 15, 2. (14) Исаія 42, 19. Іерем. 5. 31. Лук. 2, 39. (18) Іаков. 3, 6. (19) Быт. 8, 5, 21. Марк. 7, 21. (21) Марк. 7, 29. (24) Мате. 10, 6. Исаія 53, 6. Іерем. 8, 6. Іезек. 34, 5—6.

- 29. Перешедъ оттуда, пришелъ Іисусъ къ морю Галилейскому и, взойдя на гору, сълъ тамъ.
- 30. И приступило къ Нему множество народа, имъя съ собою хромыхъ, слъпыхъ, нъмыхъ, увъчныхъ и иныхъ многихъ, и повергли ихъ къ ногамъ Іисусовымъ; и Онъ исцълилъ ихъ;
- 31. такъ-что народъ дивился, видя нѣмыхъ говорящими, увѣчныхъ здоровыми, хромыхъ ходящими и слѣпыхъ видящими; и прославлялъ Бога Израилева.
- 32. Інсусъ же, призвавъ учениковъ Своихъ, сказалъ имъ: жаль Мив народа, что уже три дня находятся при Мив, и нечего имъ всть; отпустить же ихъ неввшими не хочу, чтобы не ослабъли въ дорогъ.
- 33. И говорять Ему ученики Его: откуда намъ взять въ пустынъ столько клѣбовъ, чтобы накормить столько народа?
- 34. Говорить имъ Інсусъ: сколько у васъ хлтбовъ? Они же сказали: семь, и немного рыбокъ.
- 35. Тогда вельль народу возлечь на землю.
- 36. И взявъ семь хлѣбовъ и рыбы, воздалъ благодареніе, преломилъ и далъ ученикамъ Своимъ, а ученики—народу.
- 37. И ѣли всѣ, и насытились; и набрали оставшихся кусковъ семь корзинъ полныхъ;
- 38. а финихъ было четыре тысячи человъкъ, кромф женщинъ и дътей.
- 39. И отпустивъ народъ, Онъ вошелъ въ лодку и прибылъ въ предълы Магдалинскіе.

ГЛАВА 16.

II приступили фарисеи и саддукен и, искушая Его, просили показать имъ знаменіе съ неба.

- 2. Онъ же сказалъ имъ въ отвътъ: вечеромъ вы говорите: будетъ вёдро, потомучто небо красно;
 - 3. и поутру: сегодня ненастье,

- потомучто небо багрово. Лицемъры! различать лице неба вы умъете, а знаменій временъ не можете.
- 4. Родъ лукавый и прелюбодъйный знаменія ищетъ, и знаменіе не дастся ему, кромъ знаменія Іоны пророка. И оставивъ ихъ, отошелъ.
- 5. Переправившись на другую сторону, ученики Его забыли взять хлебовъ.
- 6. Інсусъ сказаль имъ: смотрите, берегитесь закваски фарисейской и садукейской.
- 7. Они же помышляли въ себѣ и говорили: это значить, что хльбовъ мы не взяли.
- 8. Уразумівть то, Інсусть сказаль имъ: что помышляете въ себі, маловітрные, что хлібовть не взяли?
- 9. Еще ли не понимаете и не помните о пяти хлѣбахъ на пять тысячъ человъкъ, и сколько коробовъ вы набрали?
- 10. ни о семи хлѣбахъ на четыре тысячи, и сколько корзинъ вы набрали?
- 11. какъ не разумъете, что не о хлъбъ сказалъ Я вамъ: берегитесь закваски фарисейской и саддукейской?
- 12. Тогда они поняли, что Онъ говорилъ имъ беречься не закваски хлъбной, но ученія фарисейскаго и садлукейскаго.
- 13. Пришедъ же въ страны Кесаріп Филипповой, Інсусъ спрашиваль учениковъ Своихъ: за кого люди почитають Меня, Сына Человъческаго?
- 14. Они сказали: одни за Іоанна Крестителя, другіе за Илію, а иные за Іеремію, или за одного изъ пророковъ.
- 15. Онъ говорить имъ: а вы за кого почитаете Меня?
- 16. Симонъ же Петръ отвъчая сказалъ: Ты Христосъ, Сынъ Бога Живаго.
- 17. Тогда Інсусъ сказаль ему въ отвътъ: блаженъ ты, Симонъ, сынъ Іонинъ, потомучто не плоть и кровь открыла тебъ это, но Отецъ Мой, Сущій на небесахъ;
 - 18. и Я говорю тебъ: ты Петръ, и
- (30) Исаія 35, 5. (32) Марк. 8, 30. Гл. 16. (1) Марк. 8, 11. Мате. 12, 38. 1 Корпне. 1, 22. (2) Лук. 12, 54. (4) Мате. 12, 39. Іона 2, 1. (5) Марк. 8, 14. (6) Марк. 8, 15. Лук. 12, 1. (13) Марк. 8, 27. Лук. 9, 18. Дан. 7, 13—14. (16) Мате. 14, 33. Марк. 8, 29. Лук. 9, 20. Іоан. 6, 69. (17) Мате. 11, 25, 27. (18) 1 Петр. 2, 4. 1 Корине. 3, 11. Лук. 22, 31—32.

на семъ камив Я создамъ церковь Мою, и врата ада не одолеють ея;

19. и дамъ тебѣ ключи Царства Небеснаго: и что свяжешь на землѣ, то будетъ связано на небесахъ; и что разрѣшишь на землѣ, то будетъ разрѣшено на небесахъ.

20. Тогда Інсусъ запретилъ ученикамъ Своимъ, чтобы ни кому не сказывали, что Онъ есть Інсусъ

Христосъ.

- 21. Съ того времени Інсусъ началъ открывать ученикамъ Своимъ, что Ему должно идти въ Іерусалимъ и много пострадать отъ старъйшинъ и первосвященниковъ и книжниковъ, и быть убиту, и въ третій день воскреснуть.
- 22. И отозвавъ Его, Петръ началъ прекословить Ему: будь милостивъ къ Себъ, Господи! да не будетъ этого съ Тобою!
- 23. Онъ же обратившись сказалъ Петру: отойди отъ Меня, сатана! ты Мић соблазнъ! потомучто думаешь не о томъ, что Божіе, но что человъческое.
- 24. Тогда Іисусъ сказаль ученикамъ Своимъ: если кто хочетъ идти за Мною, отвергнись себя, и возьми крестъ свой и слъдуй за Мною;
- 25. ибо кто хочеть душу * свою сберечь, тоть потеряеть ее; а кто потеряеть душу свою ради Меня, тоть обрътеть ее;
- 26. какая польза человъку, если онъ пріобрътеть весь міръ, а душъ своей повредитъ? или какой выкупъ дасть человъкъ за душу свою?
- 27. ибо пріидеть Сынъ Человіческій во славі Отца Своего съ Ангелами Своими, и тогда воздаєть каждому по діламъ его.
- 28. Истинно говорю вамъ: есть нѣкоторые изъ стоящихъ здѣсь, которые не вкусятъ смерти, какъ уже увидятъ Сына Человѣческаго, грядущаго въ Царствіи Своемъ.

ГЛАВА 17.

- По прошествін дней шести, взяль Іисусь Петра, Іакова и Іоанна, брата его, и возвель ихъ на гору высокую однихъ,
- 2. и преобразился предъ ними: п просіяло лице Его какъ солнце, одежды же Его сдълались бълыми какъ свътл.
- 3. И вотъ, явились имъ Монсей и Илія, съ Нимъ бесъдующіе.
- 4. При семъ Петръ сказалъ Іисусу: Господи! хорошо намъ здѣсь быть; если хочешь, сдѣлаемъ здѣсь три кущи: Тебѣ одну, и Моисею одну, и одну Иліи.
- 5. Когда онъ еще говорилъ, се, облако свътлое осънило ихъ; и се, гласъ изъ облака глаголющій: Сей есть Сынъ Мой Возлюбленный, въ Которомъ Мое благоволеніе; Его слушайте.
- 6. И услышавши ученики пали на лица свои и очень испугались.
- 7. Но Інсусъ приступивъ коснулся ихъ и сказалъ: встаньте и не бойтесь.
- 8. Возведши же очи свои, они ни кого не увидъли, кромъ одного Іисуса.
- 9. И когда сходили они съ горы, Іпсусъ запретилъ имъ, говоря: ни кому не сказывайте о семъ видъніи, доколъ Сынъ Человъческій не воскреснеть изъ мертвыхъ.
- 10. И спросили Его ученики Его: какъ же книжники говорять, что Иліи надлежить придти прежде?
- 11. Інсусъ сказаль имъ въ отвѣтъ: правда, Илія *долженъ* придти прежде и устроить все;
- 12. но говорю вамъ, что Илія уже пришель, и не узнали его, а поступили съ нимъ, какъ хотъли; такъ и Сынъ Человъческій пострадаеть отъ нихъ.
- 13. Тогда ученики поняли, что Онъ говорить имъ объ Іоаннъ Крестителъ.
- 14. Когда они пришли къ народу, то подошелъ къ Нему человъкъ и, преклоняя предъ Нимъ колъна,
- (19) Гоан. 20, 23. Мате. 18, 18. (20) Марк. 8, 1. (25) Римлян. 8, 7. (24) Мате. 10, 38. Марк. 8, 34. Лук. 14, 27. (27) Мате. 25, 31. Захар. 14, 5. Апокалипс. 19, 14. Псал. 61, 13. Римлян. 2, 6. (28) Марк. 9, 1. Лук. 9, 27. Гл. 17. (1) Марк. 9, 2. Лук. 9, 28. (5) Мате. 3, 17. Лук. 3, 22. Второвак. 18, 15. (10) Марк. 9, 11. Мате. 11, 14. (14) Марк. 9, 17. Лук. 9, 38.

[&]quot;жизнь

- 15. сказаль: Господи! помилуй сына моего; онъ въ новолунія быснуется и тяжко страдаеть, но часто бросается въ огонь, и часто въ воду;
- 16. я приводиль его къ ученикамъ Твоимъ, и они не могли исцелить его.
- 17. Інсусь же отвічая сказаль: о, родь невірный и развращенный! доколі буду сь вами? доколі буду терпіть вась? приведите его ко Мні сюда.
- 18. И запретиль ему Інсусь; и бѣсъ вышель изъ него; и отрокъ исцѣлился въ тотъ часъ.
- 19. Тогда ученики, приступпвши къ Інсусу наединъ, сказали: почему мы не могли изгнать его?
- 20. Інсусъ же сказалъ имъ: по неврію вашему; ибо истинно говорю вамъ: если вы будете имъть въру съ горчичное зерно и скажете горъ сей: перейди отсюда туда, и она перейдеть; и ничего не будеть невозможнаго для васъ;
- 21. сей же родъ изгоняется только молитвою и постомъ.
- 22. Во время пребыванія ихъ въ Галилев, Інсусъ сказаль имъ: Сынъ Человвческій преданъ будеть въ руки человвческія,
- 23. и убыють Его, и въ третій день воскреснеть. И они весьма опечалились.
- 24. Когда же пришли они въ Капернаумъ, то подошли къ Петру собиратели дидрахмъ и сказали: Учитель вашъ не дастъ ли дидрахмы?
- 25. Онъ говоритъ: да. И когда вошелъ онъ въ домъ, то Іисусъ, предупредивъ его, сказалъ: какъ тебъ кажется, Симонъ? цари земные съ кого берутъ пошлины или подати? съ сыновъли своихъ, или съ постороннихъ?
- 26. Петръ говоритъ Ему: съ постороннихъ. Інсусъ сказалъ ему: итакъ сыны свободны;
- 27. но чтобы намъ не соблазнить ихъ, пойди на море, брось уду, и первую рыбу, которая попадется, возьми; и, открывъ у ней ротъ, найдешь статиръ; возьми его и отдай имъ за Меня и за себя.

ГЛАВА 18.

- Въ то время ученики приступили къ Інсусу и сказали: кто больше въ Царствъ Небесномъ?
- 2. Інсусъ, призвавъ дитя, поставилъ его посреди нихъ
- 3. и сказаль: пстинно говорю вамъ, если не обратитесь и не будете какъ дъти, не войдете въ Царство Небесное:
- 4. итакъ, кто умалится, какъ это дитя, тотъ и больше въ Царствъ Небесномъ;
- и кто приметъ одно такое дитя во имя Мое, тотъ Меня принимаетъ;
- 6. а кто соблазнить одного изъ малыхъ сихъ, върующихъ въ Меня, тому лучше было бы, еслибы повъсили ему мельничный жерновъ на шею и потопили его во глубинъ морской.
- 7. Горе міру отъ соблазновъ, ибо надобно придти соблазнамъ; но горе тому человѣку, чрезъ котораго соблазнъ приходитъ.
- 8. Если же рука твоя, или нога твоя соблазняеть тебя, отсъки ихъ и брось отъ себя: лучине тебъ войти въ жизнь безъ руки или безъ ноги, нежели съ двумя руками и съ двумя ногами быть ввержену въ огонь въчный;
- 9. и если глазъ твой соблазняетъ тебя, вырви его и брось отъ себя: лучше тебъ съ однимъ глазомъ войти въ жизнь, нежели съ двумя глазами быть ввержену въ геенну огненную.
- 10. Смотрите, не презирайте ни одного изъ малыхъ сихъ; ибо говорю вамъ, что Ангелы ихъ на небесахъ всегда видятъ лице Отца Моего Небеснаго.
- 11. Ибо Сынъ Человъческій пришелъ взыскать и спасти погибшее.
- 12. Какъ вамъ кажется? Еслибы у кого было сто овецъ, и одна изъ нихъ заблудилась; то не оставить ли онъ девяносто девять въгорахъ и не пойдеть ли искать заблудившуюся?
- 13. и если случится найти ее, то, истинно говорю вамъ, онъ радуется о
- (20) Марк. 9, 23. Лук. 17, 6. Мате. 21, 21. Марк. 11, 23. (21) Марк. 9, 29. (22) Лук. 9. 22; 24, 7. Гл. 18. (2) Марк. 9, 36. (4) Марк. 10, 14. 1 Корине. 14, 20. (6) Марк. 9, 42. Лук. 17, 1. (7) 1 Корине. 11, 19. (8) Марк. 9, 43. (9) Мате. 5, 29. Второзак. 13, 6. (10) 1 Царств. 6, 16. Псал. 33, 8. Евр. 1, 14. (11) Мате. 10, 6. Лук. 9, 56. (12) Лук. 15, 4.

ней болье, нежели о девяноста девяти незаблудившихся.

- 14. Такъ, нътъ воли Отца вашего Небеснаго, чтобы погибъ одинъ изъ малыхъ сихъ.
- 15. Если же согрѣшитъ противъ тебя братъ твой, пойди и обличи его между тобою и имъ однимъ; если послушаетъ тебя, то пріобрѣлъ ты брата твоего;
- 16. если же не послушаеть, возьми съ собою еще одного, или двухъ, дабы устами двухъ или трехъ свидътелей подтвердилось всякое слово;
- 17. если же не послушаеть ихъ, скажи церкви; а если и церкви не послушаеть, то да будеть онъ тебѣ, какъ язычникъ и мытарь.
- 18. Истинно говорю вамъ: что вы свяжете на землв, то будетъ связано на небъ; и что разръшите на землв, то будетъ разръшено на небъ.
- 19. Истинно также говорю вамъ, что если двое изъ васъ согласятся на землъ просить о всякомъ дълъ, то, чего бы ни попросили, будетъ имъ отъ Отца Моего Небеснаго;
- 20. ибо гдъ двое или трое собраны во имя Мое, тамъ Я посреди нихъ.
- 21. Тогда Петръ приступилъ къ Нему и сказалъ: Господи! сколько разъ прощать брату моему, согръщающему противъ меня? до семи ли разъ?
- 22. Іисусъ говорить ему: не говорю тебѣ: до семи, но до седмижды семидесяти разъ.
- 23. Посему Царство Небесное подобно царю, который захотёль сосчитаться съ рабами своими;
- 24. когда началь онъ считаться, приведенъ быль къ нему нѣкто, который долженъ быль ему десять тысячъ талантовъ;
- 25. а какъ онъ не имѣлъ, чѣмъ заплатить, то государь его приказалъ продать его, и жену его, и дѣтей, и все, что онъ имѣлъ, и заплатить;
- 26. тогда рабъ тотъ палъ и, кланяясь ему, говорилъ: государы! потерпи на миъ, и все тебъ заплачу.

- 27. Государь, умилосердившись надърабомъ темъ, отпустилъ его и долгъ простиль ему.
- 28. Рабъ же тотъ вышедъ нашелъ одного изъ товарищей своихъ, который долженъ былъ ему сто динаріевъ, и, схвативъ его, душилъ, говоря: отдай миъ, что долженъ:
- 29. тогда товарищъ его палъ къ ногамъ его, умолялъ его и говорилъ: потерпи на мнъ, и все отдамъ тебъ:
- 30. но тотъ не захотъть, а пошелъ и посадилъ его въ темницу, пока не отдастъ долга.
- 31. Товарищи его, видѣвши происшедшее, очень огорчились и пришедши разсказали государю своему все бывшее.
- 32. Тогда государь его призываетъ его и говорить: злой рабъ! весь долгъ тотъ я простиль тебѣ, потомучто ты упросиль меня;
- 33. не надлежало ли и тебѣ помиловать товарища твоего, какъ и я помиловалъ тебя?
- 34. И разгитвавшись государь его отдаль его истязателямь, пока не отдасть ему всего долга.
- 35. Такъ и Отецъ Мой Небесный поступить съ вами, если не простить каждый изъ васъ отъ сердца своего брату своему согръщеній его.

ГЛАВА 19.

Погда Інсусъ окончиль слова сін, то вышель изъ Галилеи и пришель въ предѣлы Іудейскіе, за-Іорданскою стороною.

- 2. За Нимъ последовало много подей, и Онъ исцелиль ихъ тамъ.
- 3. И приступили къ Нему фарисеи и, искушая Его, говорили Ему: по всякой ли причинъ позволительно человъку разводиться съ женою своею?
- 4. Онъ сказаль имъ въ ответъ: не читали ли вы, что Сотворившій въ началь мужчину и женщину сотвориль ихъ? (Быт. 1, 27.)
- (15) Левит. 19, 17. Лук. 17, 3. Іаков. 5, 19—20. (16) Второзак. 17, 6; 19, 15. Іоан. 8, 17. 2 Корине. 13, 1. Евр. 10, 28. (18) Мате. 16, 19. Іоан. 20, 23. (21) Лук. 17, 4. Гл. 19. (1) Марк. 10, 1. (4) Быт. 1, 27. Марк. 10, 6.

- 5. И сказалъ: посему оставитъ человъкъ отца и мать и прилъпится къженъ своей, и будутъ два одною плотью (Быт. 2, 24),
- 6. такъ-что они уже не двое, но одна плоть. Итакъ, что Богъ сочеталъ, того человъкъ да не разлучаетъ.
- 7. Они говорять Ему: какть же Монсей заповъдаль давать разводное письмо, и разводиться съ нею?
- 8. Онъ говоритъ имъ: Моисей, по жестокосердію вашему, позволилъ вамъ разводиться съ женами вашими; а сначала не было такъ;
- 9. но Я говорю вамъ: кто разведется съ женою своею не за прелюбодъяніе и женится на другой, тоть прелюбодъйствуетъ; и женившійся на разведенной прелюбодъйствуетъ.
- 10. Говорятъ Ему ученики Его: если такова обязанность человъка къ женъ, то лучше не жениться.
- 11. Онъ же сказалъ имъ: не всѣ вмѣщаютъ слово сіе, но кому дано;
- 12. но есть скопцы, которые изъ чрева матерняго родились такъ; и есть скопцы, которые оскоплены отъ людей; и есть скопцы, которые сдълали сами себя скопцами для Царства Небеснаго. Кто можетъ вмъстить, да вмъститъ.
- 13. Тогда приведены были къ Нему дъти, чтобы Онъ возложилъ на нихъ руки и помолился; ученики же возбраняли имъ.
- 14. Но Інсусъ сказалъ: пустите дѣтей и не препятствуйте имъ приходить ко Мнѣ, ибо таковыхъ есть Царство Небесное.
- 15. И возложивъ на нихъ руки, пошелъ оттуда.
- 16. И вотъ, нъкто подошедъ сказалъ Ему: Учитель Благій! что сдълать миъ добраго, чтобы имъть жизнь въчную?
- 17. Онъ же сказалъ ему: что ты называешь Меня благимъ? Никто не благъ, какъ только одинъ Богъ. Если же хочешь войти въ жизнь вычную, соблюди заповъди.

- 18. Говорить Ему: какія? Інсусь же сказаль: не убивай; не прелюбодъйствуй; не крадѝ; не лжесвидътельствуй;
- 19. почитай отца и мать; и: люби ближняго твоего, какъ самого себя (Исход. 20, 13—16, 12. Левит. 19, 18. Второзак. 5, 17—20, 16).
- 20. Юноша говорить Ему: все это сохраниль я оть юности моей: чего еще недостаеть миѣ?
- 21. Інсусъ сказалъ ему: если хочешь быть совершеннымъ, пойди, продай имъніе твое и раздай нищимъ; и будешь имъть сокровище на небесахъ; и приходи, и слъдуй за Мною.
- 22. Услышавъ слово сіе, юноша отошель съ печалью, потомучто у него было большое им'ьніе.
- 23. Інсусь же сказаль ученикамъ Своимъ: истинно говорю вамъ, что трудно богатому войти въ Царство Небесное;
- 24. и еще говорю вамъ: удобнъе верблюду пройти сквозь игольныя уши, нежели богатому войти въ Царство Божіе.
- 25. Услышавши это, ученики Его весьма изумились и сказали: такъ кто же можетъ спастись?
- 26. А Іисусъ возэрѣвъ сказалъ имъ: человѣкамъ это невозможно, Богу же все возможно.
- 27. Тогда Петръ отвъчая сказалъ Ему: вотъ, мы оставили все и послъдовали за Тобою; что же будетъ намъ?
- 28. Інсусъ же сказаль имъ: истинно говорю вамъ, что вы, послѣдовавшіе за Мною, въ пакибытіи, когда сядетъ Сынъ Человѣческій на престолѣ славы Своей, сядете и вы на двѣнадцати престолахъ, судить двѣнадцать колѣнъ Израилевыхъ;
- 29. и всякій, кто оставить домы, или братьевъ, или сестеръ, или отца, или мать, или жену, или дѣтей, или земли, ради имени Моего, получить во сто крать и наслѣдуеть жизнь вѣчную.
- (5) Выт. 2, 24. Марк. 10, 7. 1 Корине. 6, 17. Ефес. 5, 31. (7) Второзак. 24, 1. Мате. 5, 31. (9) Мате. 5, 32. Марк. 10. 11. Лук. 16, 18. (12) Исаія 56, 3. 1 Корине. 7, 7. (13) Марк. 10, 13. Лук. 18, 15. (14) Мате. 18, 3. (16) Марк. 10, 17. Лук. 18, 18. (17) Іаков. 1. 17. (18) Исход. 20, 13. Второзак. 5, 17. (26) Іов. 42, 2. (27) Марк. 10, 28. Лук. 18, 28. (23) Лук. 22, 30.

30. Многіе же будутъ первые последними, и последніе первыми.

ГЛАВА 20.

По Царство Небесное подобно хозяину дома, который вышель рано поутру нанять работниковъ въ виноградникъ свой

- 2. и, договорившись съ работниками по динарію на день, послаль ихъ въ виноградникъ свой;
- 3. вышедъ около третьяго часа, онъ увидёлъ другихъ, стоящихъ на торжищъ праздно,
- 4. и имъ сказалъ: идите и вы въ виноградникъ мой, и что слъдовать будетъ, дамъ вамъ. Они пошли.
- 5. Опять вышедъ около шестаго и девятаго часа, сдълаль то же.
- 6. Наконецъ, вышедъ около одиннадцатаго часа, онъ нашелъ другихъ, стоящихъ праздно, и говоритъ имъ: что вы стоите здъсь цълый день праздно?
- 7. Они говорять ему: никто нась не наняль. Онъ говорить имъ: идите и вы въ виноградникъ мой, и что слъдовать будетъ, получите.
- 8. Когда же наступиль вечерь, геворить господинь виноградника управителю своему: позови работниковы и отдай имыплату, начавысы послыднихы до первыхы.
- 9. Й пришедшіе около одиннадцатаго часа получили по динарію.
- 10. Пришедшіе же первыми думали, что они получать больше; но получили и они по динарію;
- 11. и получивши стали роптать на хозяина дома
- 12. и говорили: эти послѣдніе работали одинъ часъ, и ты сравнялъ ихъ съ нами, перенесшими тягость дня и зной.
- 13. Онъ же въ отвътъ сказалъ одному изъ нихъ: другъ! я не обижаю тебя; не за динарій ли ты договорился со мною?
 - 14. возьми свое, и пойди; я же

хочу дать этому последнему то же, что и тебе:

- 15. развѣ я не властенъ въ своемъ дѣлать, что хочу? или глазъ твой завистливъ отъ того, что я добръ?
- 16. такъ, будутъ послѣдніе первыми, и первые послѣдними; ибо много званныхъ, а мало избранныхъ.
- 17. И восходя въ Іерусалимъ, Іисусъ дорогою отозвалъ двънадцать учениковъ однихъ и сказалъ имъ:
- 18. вотъ, мы восходимъ въ Іерусалимъ, и Сынъ Человъческій преданъ будетъ первосвященникамъ и книжникамъ, и осудятъ Его на смерть;
- 19. и предадуть Его язычникамъ на поругание и биение и распятие; и въ третий день воскреснеть.
- 20. Тогда приступила къ Нему мать сыновей Зеведеевых ъсъсыновьями своими, кланяясь и чего-то прося у Него.
- 21. Онъ сказалъ ей: чего ты хочешь? Она говорить Ему: скажи, чтобы сін два сына мои съли у Тебя одинъ по правую сторону, а другой по лъвую въ Царствъ Твоемъ.
- 22. Іисусъ сказаль въ отвътъ: не знаете, чего просите. Можете ли пить чашу, которую Я буду пить, или креститься крещеніемъ, которымъ Я крещусь? Они говорять Ему: можемъ.
- 23. И говорить имъ: чашу Мою будете пить, и крещеніемъ, которымъ Я крещусь, будете креститься; но дать състь у Меня по правую сторону и по лъвую—не отъ Меня зависить, но кому уготовано Огцемъ Моимъ.
- 24. Услышавши сіе, прочіе десять учениково вознегодовали на двухъ братьевъ.
- 25. Інсусъ же, подозвавъ ихъ, сказалъ: вы знаете, что князья народовъ господствуютъ надъ ними, и вельможи властвуютъ ими;
- 26. но между вами да не будетъ такъ: а кто хочетъ между вами быть большимъ, да будеть вамъ слугою;
- 27. и кто хочеть между вами быть первымъ, да будеть вамъ рабомъ;
- (30) Марк. 10, 31. Лук. 13, 30. Гл. 20. (1) Мате. 21, 33. (16) Мате. 19, 30; 22, 14 (18) Марк. 10, 33. Лук. 18, 31. (19) Іоан. 18, 36. (20) Марк. 10, 35. (22) Мате. 26, 39, 42. (24) Мате. 10, 41. Лук. 22, 24.

- 28. такъ-какъ Сынъ Человъческій не для того пришель, чтобы Ему служили, но чтобы послужить и отдать душу Свою для искупленія многихъ.
- 29. И когда выходили они изъ Іерихона, за Нимъ слъдовало множество народа.
- 30. И вотъ, двое слѣпыхъ, спдѣвшіе у дороги, услышавши, что Інсусъ идетъ мимо, начали кричать: помилуй насъ, Господи, Сынъ Давидовъ!
- 31. Народъ же заставлялъ ихъ молчать; но они еще громче стали кричать: помилуй насъ, Господи, Сынъ Давидовъ!
- 32. Інсусъ остановившись подозваль ихъ и сказаль: чего вы хотите отъ Меня?
- 33. Они говорять Ему: Господи! чтобы открылись глаза наши.
- 34. Інсусъ же умилосердившись прикоснулся къ глазамъ ихъ; и тотчасъ прозръли глаза ихъ, и они пошли за Нимъ.

ГЛАВА 21.

И когда приблизились къ Іерусалиму и пришли въ Виофагію къ горъ Елеонской, тогда Інсусъ послалъ двухъ учениковъ,

- 2. сказавъ имъ: пойдите въ селеніе, которое прямо передъ вами; и тотчасъ найдете ослицу привязанную и молодаго осла съ нею; отвязавши приведите ко Миѣ;
- 3. и если кто скажетъ вамъ чтонябудь, отвъчайте, что они надобны Господу; и тотчасъ пошлетъ ихъ.
- 4. Все же сіе было, да соудется реченное чрезъ пророка, который говорить:
- 5. скажите дицери Сіоновой: се, Царь твой грядеть къ тебъ кроткій, сидя на ослицъ и молодомъ ослъ, сынъ подъяремной (Исаія 62, 11. Захарія 9, 9).
- 6. Ученики пошли и поступили такъ, какъ повелелъ имъ Інсусъ,

- 7. привели ослицу и молодаго осла и положили на нихъ одежды свои, и Онъ сълъ поверхъ ихъ.
- 8. Множество же народа постилали свои одежды по дорогѣ, а другіе рѣзали вѣтви съ деревъ и постилали по дорогѣ;
- 9. народъ же, предшествовавшій и сопровождавшій, восклицаль: осанна Сыну Давидову! благословенъ Грядущій во имя Господне! осанна въ вышнихъ!
- 10. И когда вошель Онъ въ Іерусалимъ, весь городъ пришелъ въ движеніе и говорилъ: кто Сей?
- 11. Народъ же говорилъ: Сей есть Іпсусъ, Пророкъ изъ Назарета Галилейскаго.
- 12. И вошель Інсусь въ храмъ Божій и выгналь всёхъ продающихъ и покупающихъ въ храмъ, и опрокинулъ столы мёновщиковъ и скамым продающихъ голубей,
- 13. и говориль имъ: написано: домъ Мой домомъ молитвы наречется; а вы сдълали его вертепомъ разбойниковъ (Исаія 56, 7. Іеремія 7, 11).
- 14. И приступили къ Нему въ храм сленые и хромые, и Онъ испелилъ ихъ.
- 15. Видъвши же первосвященнями и книжники чудеса, которыя Онъ сотвориль, и дътей, восклицающихъ въ храмъ и говорящихъ: осанна Сыну Давидову! вознегодовали
- 16. и сказали Ему: слышишь ли, что они говорять? Іисусь же говорить имъ: да! развъ вы никогда не читали: изъ устъ младенцевъ и грудныхъ дътей Ты устроилъ хвалу (Псал. 8, 3)?
- 17. Й оставивъ ихъ, вышелъ вонъ изъ города въ Виоанію и провелъ тамъ ночь.
- 18. Поутру же, возвращансь въ городъ, взалкалъ;
- 19. и увидъвъ при дорогъ одну смоковницу, подошелъ къ ней и, ничего не нашедъ на ней, кромъ однихъ листьевъ, говоритъ ей: да не будетъ же впредь отъ тебя плода во-въкъ. И смоковница тотчасъ засохла.
- (28) Филиппис. 2, 7. Мате. 26, 28. Іоан. 11, 51. (29) Марк. 10, 46. Лук. 18, 35. (30) Мате. 9, 27. Гл. 21. (1) Марк. 11, 1. Лук. 19, 29. (5) Псаів 62, 11. Захар. 9, 9. Іоан. 12, 15. (7) Марк. 11, 7. (8) Іоан. 12, 13. (9) Псаі. 117, 22. Марк. 11, 10. Лук. 19, 38. (12) Марк. 11, 15. Лук. 19, 45. Іоан. 2, 14. (13) Исаів 56, 7. Марк. 11, 17. Лук. 19, 46. Іерем. 7, 11. (16) Псаі. 8, 3. (19) Марк. 11, 13.

- 20. Увидъвши это, ученики удивились и говорили: какъ это тотчасъ засохла смоковница?
- 21. Іисусъ же сказаль имъ въ отвѣтъ: истинно говорю вамъ: если будете имѣть вѣру и не усомнитесь, не только сдѣлаете тò, чтò сдълано со смоковницею, но если и горѣ сей скажете: поднимись и ввергнись въ море, —будетъ;
- 22. и все, чего ни попросите въ молитвъ съ върою, получите.
- 23. И когда пришелъ Онъ въ храмъ и училъ, приступили къ Нему первосвященники и старъйшины народа и сказали: какою властью Ты это дълаешь? и кто Тебъ далъ такую власть?
- 24. Іисусъ сказаль имъ въ отвътъ: спрошу и Я васъ объ одномъ; если о томъ скажете Мнѣ, то и Я вамъ скажу, какою властью это дѣлаю;
- 25. крещеніе Іоанново откуда было: съ небесъ, или отъ человѣковъ? Они же разсуждали между собою: если скажемъ: съ небесъ, то Онъ скажетъ намъ: почему же вы не повѣрили ему?
- 26. а если сказать: отъ человъковъ, боимся народа, ибо всъ почитають Іоанна за пророка.
- 27. И сказали въ отвътъ Інсусу: не знаемъ. Сказалъ имъ и Онъ: и Я вамъ не скажу, какою властью это дълаю.
- 28. А какъ вамъ кажется? У одного человѣка было два сына; и онъ, подошедъ къ первому, сказалъ: сынъ! пойди сегодня, работай въ виноградникѣ моемъ.
- 29. Но онъ сказаль въ отвътъ: не хочу; а послъ, раскаявшись, пошелъ.
- 30. И подошедъ къ другому, онъ сказалъ то же. Этотъ сказалъ въ отвътъ: иду, государь; и не пошелъ.
- 31. Который изъ двухъ исполниль волю отца? Говорять Ему: первый. Інсусъ говорить имъ: истинно говорю вамъ, что мытари и блудницы впередъвасъ пдуть въ Царство Божіе;

- 32. пбо пришель къ вамъ Іоаннъ путемъ праведности, и вы не повърили ему, а мытари и блудницы повърили ему; вы же, и видъвши это, не раскаялись послъ, чтобы повърить ему.
- 33. Выслушайте другую притчу. Быль некоторый хозяннь дома, который насадиль виноградникь, обнесь его оградою, выкопаль въ немъ точило, построиль оашню и, отдавь его виноградаримь, отлучился.
- 34. Когда же приблизилось время плодовъ, онъ послалъ своихъ слугъ къ виноградарямъ взять свои плоды;
- 35. виноградари, схвативши слугъ его, иного прибили, иного убили, а иного побили камнями.
- 36. Опять послаль онъ другихъ слугъ, больше прежняго; и съ ними поступили такъ же.
- 37. Наконецъ послать онъ къ нимъ своего сына, говоря: постыдятся сына моего.
- 38. Но виноградари, увидѣвши сына, сказали другъ другу: это наслѣдникъ; пойдемъ, убъемъ его и завладѣемъ наслѣдствомъ его.
- 39. И схвативши его, вывели вонъ изъ виноградника и убили.
- 40. Итакъ, когда придетъ хозянвъ виноградника, что сдълаетъ онъ съ этими виноградарями?
- 41. Говорять Ему: злодбевъ сихъ предасть злой смерти, а виноградникъ отдасть другимъ виноградарямъ, которые будуть отдавать ему плоды во времена свои.
- 42. Інсусъ говоритъ имъ: неужели вы никогда не читали въ Писаніи: камень, который отвергли строители, тотъ самый сдълался главою угла? Это отъ Господа, и есть дивно въ очахъ нашихъ (Исал. 117, 22—23).
- 43. Потому сказываю вамъ, что отнимется отъ васъ Царство Божіе и дано будетъ народу, приносящему плоды его;
 - 44. и тотъ, кто упадетъ на этотъ

(21) Мате. 17, 20. Лук. 17, 6. Іаков. 1, 6. (22) Мате. 7, 7. Марк. 11, 24. Іоан. 14, 13. (23) Мате. 7, 29. Марк. 11, 28. Лук. 20, 1—2. (26) Мате. 14, 5. Марк. 6, 20. (31) Лук. 7, 1. (32) Лук. 3, 12. (33) Псал. 79, 9. Пъсн. Пъсн. 8, 11—12. Псан 5, 1. Іерем. 2, 21. Марк. 12, 1. Лук. 20, 9. (35) Мате. 5, 12; 23, 34, 37. (38) Мате. 26, 4; 27, 1. (39) Евр. 13, 12. (42) Псал. 117, 22. Исаня 28, 16. Марк. 12, 10. Лук. 20, 17. Дъян. 1, 11. (44) Исаня 8, 14. Дан. 2, 44. 1 Петр. 2, 7. Римлян. 9, 32.

камень, разобьется; а на кого онъ упадеть, того раздавить.

- 45. И слышавши притчи Его, первосвященники и фарисеи поняли, что Онъ о нихъ говоритъ;
- 46. и старались схватить Его, но побоялись народа, потомучто Его почитали за Пророка.

ГЛАВА 22.

исусъ, продолжая говорить имъ притчами, сказалъ:

- 2. подобно Царство Небесное человъку царю, который сдълалъ брачный пиръ для сына своего
- 3. и послалъ рабовъ своихъ звать званныхъ на брачный пиръ; и не хотъли прилти.
- 4. Опять послаль другихъ рабовъ, сказавъ: скажите званнымъ: вотъ, я приготовилъ объдъ мой, тельцы мои и что откормлено, заколото, и все готово; приходите на брачный пиръ.
- 5. Но они, пренебрегши то, пошли, кто на поле свое, а кто на торговлю свою:
- 6. прочіе же, схвативши рабовъ его, оскорбили и убили ихъ.
- 7. Услышавъ о семъ, царь разгиввался; и пославъ войска свои, истребилъ убійцъ оныхъ и сжегъ городъ ихъ.
- 8. Тогда говорить онъ рабамъ своимъ: брачный пиръ готовъ, а званные не были достойны;
- 9. итакъ пойдите на распутія и всъхъ, кого найдете, зовите на брачный пиръ.
- 10. И рабы тѣ, вышедши на дороги, собрали всѣхъ, кого только нашли, и злыхъ и добрыхъ; и брачный пиръ наполнился возлежащими.
- 11. Царь, вошедъ посмотръть возлежащихъ, увидълъ тамъ человъка, одътаго не въ брачную одежду,
- 12. и говоритъ ему: другъ! какъ ты вошелъ сюда не въ брачной одеждъ? Онъ же молчалъ.
 - 13. Тогда сказалъ царь слугамъ:

- связавши ему руки и ноги, возьмите его и бросьте во тьму внѣшнюю: тамъ будетъ плачъ и скрежетъ зубовъ;
- 14. ибо много званныхъ, а мало избранныхъ.
- Тогда фарисеи пошли и совъщались, какъ бы уловить Его въ словахъ.
- 16. И посылають къ Нему учениковъ своихъ съ иродіанами, говоря: Учитель! мы знаемъ, что Ты справедливъ, и истинно пути Божію учишь, и не заботишься объ угожденіи кому либо, ибо не смотришь ни на какое липе:
- 17. итакъ скажи намъ: какъ Тебъ кажется: позволительно ли давать подать кесарю, или нътъ?
- 18. Но Інсусъ, видя лукавство ихъ, сказалъ: что искушаете Меня, лицемъры?
- 19. покажите Мнѣ монету, которою платится подать. Они принесли Ему динарій.
- 20. И говорить имъ: чье это изображение и надпись?
- 21. Говорять Ему: кесаревы. Тогда говорить имъ: итакъ отдавайте кесарево кесарю, а Божіе Богу.
- 22. Услышавши это, они удивились и, оставивши Его, ушли.
- 23. Въ тогъ день приступили къ Нему саддукен, которые говорятъ, что нътъ воскресенія, и спросили Его:
- 24. Учитель! Моисей сказаль: если кто умреть, не имъя дътей, то брать его пусть возьметь за себя жену его и возстановить съмя брату своему (Второзак. 25, 5);
- 25. было у насъ семь братьевъ: первый женившись умеръ и, не имъя дътей, оставилъ жену свою брату своему;
- 26. подобно и вторый, и третій, даже до седьмаго;
 - 27. послѣ же всѣхъ умерла и жена;
- 28. итакъ, въ воскресеніи, котораго изъ семи будетъ она женою? ибо всѣ имѣли ее.
 - 29. Іисусь сказаль имъ въ отвъть:
- Тм. 22. (2) Притч. 9, 1. Лук. 14, 16. Апокалинс. 19, 7. (7) Лук. 19, 27, 43. (14) Мате. 20, 16. (45) Марк. 12, 13. Лук. 20, 20. (24) Марк. 12, 17. Римлян. 13, 7. (25) Марк. 12, 18. Лук. 20, 27. Дъян. 23, 8. (24) Второзак. 25, 5. Марк. 12, 19. Лук. 20, 28.

заблуждаетесь, не зная писаній, ни силы Божіей:

- 30. ибо въ воскресени ни женятся, ни выходять за-мужъ; но пребывають, какъ Ангелы Божіи на небесахъ.
- 31. А о воскресеніи мертвыхъ не читали ли вы реченнаго вамъ Богомъ:
- 32. Я Богъ Авраама, и Богъ Исаака, и Богъ Іакова? Богъ не есть Богъ мертвыхъ, но живыхъ (Исход. 3. 6).
- 33. И слышавъ народъ дивился чченію Его.
- 34. А фарисеи, услышавши, что Онъ привелъ саддукеевъ въ молчаніе, собрадись вмѣстѣ.
- 35. И одинъ изъ нихъ, законникъ, искушая Его, спросилъ, говоря:
- 36. Учитель! какая наибольшая заповёдь въ законё?
- 37. Інсусъ сказаль ему: возлюби Господа Бога твоего всёмъ сердцемъ твоимъ, и всею душею твоею, и всёмъ разумъніемъ твоимъ:
- 38. сія есть первая и наибольшая запов'ям:
- 39. вторая же подобная ей: возлюби ближняго твоего, какъ самого себя:
- 40. на сихъ двухъ заповъдяхъ утверждается весь законъ и пророки.
- 41. Когда же собрались фарисеи, Інсусъ спросиль ихъ:
- 42. что вы думаете о Христь? чей Онъ сынъ? Говорять Ему: Давиловъ.
- 43. Говорить имъ: какъ же Давидь, по вдохновенію, называеть Его Господомъ, когда говорить:
- 44. сказалъ Господь Господу моему: съди одесную Меня, доколъ положу враговъ Твоихъ въ подножіе ногъ Твоихъ (Псал. 109, 1)?
- 45. итакъ, если Давидъ называетъ Его Господомъ, какъ же Онъ сынъ ему?
- 46. И никто не могъ отвъчать Ему ни слова; и съ того дня никто уже не смълъ спрашивать Его.

ГЛАВА 23.

Тогда Інсусъ началъ говорить народу и ученикамъ Своимъ

- 2. исказаль: на Монсеевомъ съдалищъ съли книжники и фарисеи:
- 3. итакъ все, что они велятъ вамъ соблюдать, соблюдайте и дълайте; по дъламъ же ихъ не поступайте, ибо они говорятъ. и не дълаютъ:
- 4. связывають бремена тяжелыя и неудобоносимыя и возлагають на плеча людямъ, а сами не хотять и перстомъ двинуть ихъ:
- 5. всё же дёла свои дёлають сь тёмь, чтобы видёли ихъ люди; расширяють хранилища свои и увеличивають воскрилія одеждъ своихъ;
- 6. также любять предвозлежанія на пиршествахъ и председанія въ синагогахъ.
- 7. и привѣтствія въ народныхъ собраніяхъ, и чтобы люди звали ихъ: учитель!
- 8. А вы не называйтесь учителями, ибо одинь у васъ Учитель—Христосъ, всѣ же вы—братья:
- 9. и отцемъ себѣ не называйте ни кого на землѣ, ибо одинъ у васъ Отецъ, Который на небесахъ;
- 10. и не называйтесь наставниками, ибо одинъ у васъ Наставникъ— Христосъ.
- 11. Большій изъ вась да будеть вамъ слуга:
- 12. ибо кто возвышаеть себя, тоть унижень будеть; а кто унижаеть себя, тоть возвысится.
- 13. Горе вамъ, книжники и фарисеи, лицемъры, что затворяете Царство Небесное человъкамъ; ибо сами не входите и хотящихъ войти не допускаете.
- 14. Горе вамъ, книжники и фарисеи, лицемъры, что поъдаете домы вдовъ и лицемърно долго молитесь: за то примете тъмъ большее осуждение.
 - 15. Горе вамъ, книжники и фарисеи,
- (30) 1 Корине. 15, 44. (32) Исход. 3, 6. Марк. 16, 26. Лук. 20, 37. (35) Марк. 16, 28. Лук. 10, 25. (37) Второзак. 6, 5. Марк. 12, 29. Лук. 10, 27. Михей 6, 8. (39) Левит. 19, 18. Марк. 12, 31. Мате. 5, 43. (41) Марк. 12, 35. Лук. 20, 41. (44) Псал. 109, 1. Лук. 20, 42. Гл. 23. (4) Лук. 11, 46. Дфян. 15, 10. (5) Числ. 15, 38. (6) Второзак. 22, 12. Марк. 12, 39. Лук. 11, 43; 20, 46. (8) Іаков. 3, 1. 1 Корине. 3, 4. (9) Малах. 1, 6. (42) Лук. 14, 11. (13) Ісзек. 22, 26. Лук. 11, 52. (14) Марк. 12, 40. Лук. 20, 47.

лицем фры, что обходите море и сушу, дабы обратить хотя одного; и когда это случится, делаете его сыномъ геенны, вдвое худшимъ васъ.

- 16. Горе вамъ, вожди слѣпые, которые говорите: если кто поклянется храмомъ, то ничего; а если кто поклянется золотомъ храма, то повиненъ.
- 17. Безумные и слѣпые! что больше: золото, или храмъ, освящающій золото?
- 18. Также: если кто поклянется жертвенникомъ, то ничего; если же кто поклянется даромъ, который на немъ, то повиненъ.
- 19. Безумные и слѣпые! что больше: даръ, или жертвенникъ, освящающій даръ?
- 20. Итакъ клянущійся жертвенникомъ клянется имъ и всёмъ, что на немъ;
- 21. и клянущійся храмомъ клянется имъ и Живущимъ въ немъ;
- 22. и клянущійся небомъ клянется Престоломъ Божінмъ и Сидящимъ на немъ.
- 23. Горе вамъ, книжники и фарисеи, лицемѣры, что даете десятину съ мяты, аниса и тмина, и оставили важнѣйшее въ законѣ: судъ, милость и вѣру; сіе надлежало дѣлать, и того не оставлять.
- 24. Вожди сленые, оцеживающе комара, а верблюда поглощающе!
- 25. Горе вамъ, книжники и фарисеи, лицемфры, что очищаете внъшность чаши и блюда, между тъмъ какъ внутри онъ полны хищенія и неправды.
- 26. Фарисей слёпой! очисти прежде внутренность чаши и блюда, чтобы чиста была и внёшность ихъ.
- 27. Горе вамъ, книжники и фарисеи, лицемѣры, что уподобляетесь окрашеннымъ гробамъ, которые снаружи кажутся красивыми, а внутри полны костей мертвыхъ и всякой нечистоты;
- 28. такъ и вы по наружности кажетесь людямъ праведными, а внутри исполнены лицемърія и беззаконія.
- 29. Горе вамъ, книжники и фарисеи, лицемъры, что строите гробницы

пророкамъ и украшаете памятники праведниковъ,

- 30. и говорите: «еслибы мы были во дни отцовъ нашихъ, то не были бы сообщниками ихъ въ пролити крови пророковъ»;
- 31. такимъ образомъ вы сами противъ себя свидѣтельствуете, что вы сыновья тѣхъ, которые избили пророковъ;
- 32. дополняйте же мѣру отцовъ вашихъ.
- 33. Зміи, порожденія ехиднины! какъ убъжите вы отъ осужденія въ геенну?
- 34. Посему, вотъ, Я посыдаю къ вамъ пророковъ, и мудрыхъ, и книжниковъ; и вы иныхъ убъете и распиете, а иныхъ будете бить въ симагогахъ вашихъ и гнать изъ города въ городъ;
- 35. да придетъ на васъ вся кровь праведная, пролитая на землѣ, отъ крови Авеля праведнаго до крови Захаріи, сына Варахінна, котораго вы убили между храмомъ и жертвенникомъ.
- 36. Истинно говорю вамъ: все сіе придеть на родъ сей.
- 37. Іерусалимъ, Іерусалимъ, избивающій пророковъ и камнями побивающій посланныхъ къ тебѣ! сколько разъ хотѣлъ Я собрать дѣтей твоихъ, какъ птица собираетъ птенцовъ своихъ подъ крылья, и вы не захотѣли!
- 38. Се, оставляется вамъ домъ вашъ пустъ.
- 39. Ибо сказываю вамъ: не увидите Меня отнынъ, доколъ не воскликнете: благословенъ Грядый во имя Господне.

ГЛАВА 24.

М вышедъ Іисусъ шелъ отъ храма. И приступили ученики Его, чтобы показать Ему зданія храма.

- 2. Інсусъ же сказалъ имъ: видите ли все это? Истинно говорю вамъ: не останется здъсь камня на камнъ; все будетъ разрушено.
- фарисен, 3. Когда же сидълъ Онъ на горъ гробницы Елеонской, то приступили къ Нему
- (19) Исход. 29, 37. (21) 2 Парадином. 6, 2. Псал. 25, 8. (23) Мате. 16, 7. Осія 6, 7. Михей 6, 6. Лук. 11, 42. (27) Лук. 11, 44. Даян. 23, 3. (35) Мате. 3, 7. (34) 2 Парадином. 36, 15—16. Лук. 11, 49. (35) Быт. 4, 8. Лук. 11, 51. 1 Іоан. 3, 12. 2 Парадином. 24, 21—22. (37) Лук. 13, 34. Второвак. 32, 11—12. (38) Лук. 13, 35. (39) Псал. 117, 26. Мате. 21, 9. Гл. 24. (1) Марк. 13, 1. Лук. 21, 5. (2) Марк. 13, 2. Лук. 19, 44; 21, 6.

- ученики наединѣ и спросили: скажи намъ, когда это будетъ? и какой признакъ Твоего пришествія и кончины въка?
- 4. Інсусь сказаль имъ въ отвѣтъ: берегитесь, чтобы кто не прельстиль васъ:
- 5. ибо многіе придуть подъ именемъ Моимъ и будуть говорить: я Христосъ, и многихъ прельстятъ.
- 6. Также услышите о войнахъ и о военныхъ слухахъ. Смотрите, не ужасайтесь: ибо надлежитъ всему тому быть. Но это еще не конецъ:
- 7. ибо возстанеть народъ на народъ, и царство на царство; и будутъ глады, моры и землетрясенія по мѣстамъ:
 - 8. все же это начало бользней.
- 9. Тогда будутъ предавать васъ на мученія и убивать васъ; и вы будете ненавидимы всѣми народами за имя Мое:
- 10. и тогда соблазнятся многіе; и другъ друга будутъ предавать, и возненавидять другъ другъ;
- 11. и многіе лжепророки возстануть и прельстять многихъ;
- 12. и по причинъ умноженія беззаконія, во многихъ охладъетъ любовь:
- 13. претерпѣвшій же до конца спасется.
- 14. И пропов'вдано будеть сіе Евангеліе Царствія по всей вселенной, во свид'втельство вс'ямъ народамъ; и тогла придеть конепъ.
- 15. Итакъ, когда увидите мерзость запуствнія, реченную чрезъ пророка Даніила, стоящую на святомъ мъстъ,— читающій да разумъеть,—
- 16. тогда находящіеся въ Іудет да бъгуть въ горы;
- 17. и кто на кровлѣ, тотъ да не сходитъ взять что-нибудь изъ дома своего;
- 18. и кто на полѣ, тотъ да не обращается назадъ взять одежды свои.
- 19. Горе же беременнымъ и питающимъ сосцами въ тъ дни!

- 20. Молитесь, чтобы не случилось бъгство ваше зимою, или въ субботу:
- 21. ибо тогда будетъ великая скорбъ, какой не было отъ начала міра до нынъ, и не будетъ.
- 22. И еслибы не сократились тъ дни, то не спаслась бы ни какая плоть; но ради избранныхъ сократятся тъ лни.
- 23. Тогда если кто скажеть вамъ: вотъ, здѣсь Христосъ, или тамъ,— не вѣрьте;
- 24. ибо возстанутъ лжехристы и лжепророки и дадутъ великія знаменія и чудеса, чтобы прельстить, если возможно, и избранныхъ.
 - 25. Воть, Я напередъ сказаль вамь:
- 26. итакъ, если скажутъ вамъ: вотъ, Онъ въ пустынъ,—не выходите; вотъ, Онъ въ потаенныхъ комнатахъ, — не върьте;
- 27. ибо какъ молнія исходить отъ востока и видна бываеть даже до запада, такъ будеть пришествіе Сына Человъческаго:
- 28. ибо гдѣ будеть трупъ, тамъ соберутся орлы.
- 29. И вдругъ, послъ скорби дней тъхъ, солнце померкнетъ, и луна не дастъ свъта своего, и звъзды спадутъ съ неба, и силы небесныя поколеблются:
- 30. тогда явится знаменіе Сына Человъческаго на небъ; и тогда восплачутся всъ племена земныя и увидять Сына Человъческаго, грядущаго на облакахъ небесныхъ съ силою и славою великою:
- 31. и пошлеть Ангеловъ Своихъ съ трубою громогласною, и соберутъ избранныхъ Его отъ четырехъ вътровъ, отъ края небесъ до края ихъ.
- 32. Отъ смоковницы возьмите подобіе: когда вътви ея становятся уже мягки и пускають листья, то знаете, что близко льто;
- 33. такъ, когда вы увидите все сіе, знайте, что близко, при дверяхъ.
- 34. Истинно говорю вамъ: не прейдеть родъ сей, какъ все сіе будеть;
- (4) Марк. 13, 5. Лук. 21, 8. Ефес. 5, 6. 2 Солун. 2, 3. (9) Мате. 10, 17. Марк. 13, 9. Лук. 21, 12. Іоан. 15, 20. (45) Дан. 9, 27. Марк. 13, 14. Лук. 21, 20. (25) Марк. 13, 21. Лук. 17, 23. (28) Лук. 17, 37. (29) Исаія 13, 10. Іезек. 32, 7. Іонл. 2, 31. Марк. 13, 24. Лук. 21, 25. (30) Марк. 14, 62. Апокалипс. 1, 7. Захар. 12, 10. (31) 1 Корине. 15, 52. 1 Солун. 4, 16. (34) Марк. 13, 30—31.

- 35. небо и земля прейдуть, но слова Мои не прейдуть.
- 36. О див же томъ и часъ никто не знаетъ, ни Ангелы небесные, а только Отецъ Мой одинъ;
- 37. но какъ было во дни Ноя, такъ будетъ и въ пришествіе Сына Человъческаго:
- 38. ибо какъ во дни передъ потопомъ ћли, пили, женились и выходили за-мужъ до того дня, какъ вошелъ Ной въ ковчегъ,
- 39. и не думали, пока не пришелъ потопъ и не истребилъ всѣхъ,— такъ будетъ и пришествіе Сына Человѣческаго:
- 40. тогда будуть двое на полѣ: одинъ берется, а другой оставляется;
- 41. двъ мелющія въ жерновахъ: одна берется, а другая оставляется.
- 42. Итакъ бодрствуйте, потомучто не знаете, въ который часъ Госнодь вашъ пріидеть.
- 43. Но это вы знаете, что еслибы въдалъ хозяинъ дома, въ какую стражу придеть воръ, то бодрствовалъ бы и не далъ бы подкопать дома своего.
- 44. Потому и вы будьте готовы, ибо въ который часъ не думаете, пріндетъ Сынъ Человъческій.
- 45. Кто же върный и олагоразумный рабъ, котораго господинъ его поставилъ надъ слугами своими, чтобы давать имъ пищу во время?
- 46. Блаженъ тотъ рабъ, котораго господинъ его пришедъ, найдетъ поступающимъ такъ;
- 47. истинно говорю вамъ, что надъ всѣмъ имѣніемъ своимъ поставить его.
- 48. Если же рабъ тотъ, будучи золъ, скажетъ въ сердцѣ своемъ: не скоро придетъ господинъ мой,
- 49. и начнетъ бить товарищей своихъ, и ъсть и пить съ пьяницами,—
- 50. то придеть господинь раба того въ день, въ который онъ не ожидаеть, и въ часъ, въ который не думаеть,

51. и разсъчетъ его, и подвергнетъ его одной участи сълицемърами; тамъ будетъ плачъ и скрежетъ зубовъ.

ГЛАВА 25.

Тогда подобно будетъ Царство Небесное десяти дъвамъ, которыя, взявши свътильники свои, вышли на встръчу жениху;

- 2. изъ нихъ пять было мудрыхъ и пять неразумныхъ;
- 3. неразумныя, взявши свътильники свои, не взяли съ собою масла;
- 4. мудрыя же, вмѣстѣ со свѣтильниками своими, взяли масла въ сосудахъ своихъ;
- 5. и какъ женихъ замедлилъ, то задремали всв и уснули.
- Но въ полночь раздался крикъ: вотъ, женихъ идетъ, выходите на встръчу ему.
- 7. Тогда встали всё дёвы тё и поправили свётильники свои;
- 8. неразумныя же сказали мудрымъ: дайте намъ вашего масла, потомучто свътильники наши гаснутъ.
- 9. А мудрыя отвѣчали: чтобы не случилось недостатка и у насъ и у васъ, пойдите лучше къ продающимъ и купите себѣ.
- 10. Когда же пошли онъ покупать, пришелъ женихъ, и готовыя вошли съ нимъ на брачный пиръ, и двери затворились;
- 11. послѣ приходять и прочія дѣвы и говорять: господи! господи! отвори намъ.
- 12. Онъ же сказаль имъ въ отвѣтъ: истинно говорю вамъ: не знаю васъ;
- 13. итакъ, бодрствуйте; потомучто не знаете ни дня, ни часа, въ который пріидеть Сынъ Человъческій.
- 14. Ибо Онг поступит, какъ человѣкъ, который, отправлясь въ чужую страну, призвалъ рабовъ своихъ и поручилъ имъ имѣніе свое:
- 15. и одному даль онъ пять талантовъ, другому два, иному одинъ,

(35) Исаія 51, 6. 2 Петр. 3, 10. (37) Быт. 7, 7. Лук. 17, 26. 1 Петр. 3, 20. (42) Мате. 25, 13. Марк. 13, 33. (43) Лук. 12, 39. 1 Солун. 5, 2. Апокалипс. 16, 15. (45) Лук. 12, 42. 1 Корине. 4, 1. (46) Апокалипс. 16, 15. Гл. 25. (40) Лук. 13, 25. (41) Мате. 7, 21. (42) Псал. 5, 5. Аввак. 1, 13. (45) Марк. 13, 33. 1 Корине. 16, 13. (44) Лук. 19, 12. (45) Римлян. 12, 6. 1 Корине. 12, 7, 11.

каждому по его силь; и тотчась отправился.

- 16. Получившій пять талантовъ пошель, употребиль ихъ въ дѣло и пріобрѣль другіе пять талантовъ;
- 17. точно также и получившій два таланта пріобрѣть другіе два;
- 18. получившій же одинь таланть пошель и закональ его въ землю и скрыль серебро госполина своего.
- По долгомъ времени, приходитъ господинъ рабовъ тахъ и требуетъ у нихъ отчета.
- 20. И подошедъ получившій пять талантовъ принесъ другіе пять талантовъ и говоритъ: господинъ! пять талантовъ ты далъ мнѣ; вотъ, другіе пять талантовъ я пріобрѣлъ на нихъ.
- 21. Господинъ его сказаль ему: хорошо, добрый и върный рабъ! въ маломъ ты былъ въренъ, надъ многимъ тебя поставлю; войди въ радость господина твоего.
- 22. Подошель также и получившій два таланта и сказаль: господинь! два таланта ты даль мнь; воть, другіе два таланта и пріобрыль на нихъ.
- 23. Господинъ его сказалъ ему: хорошо, добрый и върный рабъ! въ маломъ ты былъ въренъ, надъ многимъ тебя поставлю; войди въ радость господина твоего.
- 24. Подошелъ и получившій одинъ таланть и сказаль: господинь! я зналь тебя, что ты человѣкъ жестокій: жнешь, гдѣ не сѣялъ, и собираешь, гдѣ не разсыпалъ;
- 25. и убоявшись, пошель и скрыль таланть твой въ земль; воть, тебъ твое.
- 26. Господинъ же его сказалъ ему въ отвътъ: лукавый рабъ и лънпвый! ты зналъ, что я жну, гдъ не съялъ, и собираю, гдъ не разсыпалъ;
- 27. посему надлежало тебѣ отдать серебро мое торгующимъ, и я пришедъ получилъ бы мое съ прибылью;
- 28. птакъ возьмите у него талантъ и дайте имъющему десять талантовъ:
 - 29. ибо всякому имъющему дастся

- и пріумножится, а у неимѣющаго отнимется и то, что имѣеть;
- 30. а негоднаго раба выбросьте во тьму внъшнюю: тамъ будеть плачъ и скрежеть зубовъ. Сказавъ сіе, возгласиль: кто имъеть уши слышать, да слышить!
- 31. Когда же пріидеть Сынъ Человіческій во славіз Своей и всіз святые Ангелы съ Нимъ, тогда сядеть на престоліз славы Своей.
- 32. и соберутся предъ Нимъ всѣ народы; и отдѣлить однихъ отъ другихъ, какъ пастырь отдѣляетъ овецъ отъ козловъ;
- 33. и поставить овець по правую Свою сторону, а козловь—по лѣвую.
- 34. Тогда скажеть Царь тымь, которые по правую сторону Его: придите, благословенные Отца Моего, наслыдуйте Царство, уготованное вамь оть созданія міра:
- 35. ибо алкалъ Я, и вы дали Мив всть; жаждалъ, и вы напоили Меня; былъ странникомъ, и вы приняли Меня:
- 36. былъ нагъ, и вы одъли Меня; былъ боленъ, и вы посътили Меня; въ темницъ былъ, и вы пришли ко Миъ
- 37. Тогда праведники скажутъ Ему въ отвътъ: Господи! когда мы видъли Тебя алчущимъ, и накормили? или жаждущимъ, и напоили?
- 38. когда мы видъли Тебя странникомъ, и приняли? или нагимъ, и олъли?
- 39. когда мы видъли Тебя больнымъ, или въ темницъ, и пришли къ Тебъ?
- 40. И Царь скажеть имъ въ отвѣтъ: истинно говорю вамъ: такъ-какъ вы сдѣлали это одному изъ сихъ братьевъ Моихъ меньшихъ, то сдѣлали Мнѣ.
- 41. Тогда скажеть и темъ, которые по левую сторону: идите отъ Меня, проклятые, въ огонь вечный, уготованный діаволу и ангеламъ его:
- 42. ибо алкалъ Я, и вы не дали Митъ тесть; жаждалъ, и вы не напоили Меня:
- (24) Исаія 61, 7. (29) Мате. 13, 12. Марк. 4, 25. Лук. 8, 18; 19, 26. (30) Мате. 24, 51. (31) Мате. 13, 49; 16, 27. Діян. 1, 11. (34) Мате. 20, 23. (35) Исаія 58, 7. Ієвек. 18, 7. 2 Тимое. 1, 18. (40) Мате. 10, 42; 19, 17. Притч. 14, 31. (41) Псал. 6, 9. Лук. 13, 27.

- 43. былъ странникомъ, и не приняли Меня; былъ нагъ, и не одёли Меня; боленъ и въ темницѣ, и не посётили Меня.
- 44. Тогда и они скажутъ Ему въ отвътъ: Господи! когда мы видъли Тебя алчущимъ, или жаждущимъ, или странникомъ, или нагимъ, или больнымъ, или въ темницъ, и не послужили Тебъ?
- 45. Тогда скажетъ имъ въ отвѣтъ: истинно говорю вамъ: такъ-какъ вы не сдѣлали этого одному изъ сихъ меньшихъ, то не сдѣлали Мнѣ.
- 46. И пойдутъ сін въ муку вѣчную, а праведники въ жизнь вѣчную.

ГЛАВА 26.

Когда Інсусъ окончиль всѣ слова сіи, то сказаль ученикамъ Своимъ:

- 2. вы знаете, что чрезъ два дня будетъ Пасха, и Сынъ Человъческій преданъ будеть на распятіе.
- 3. Тогда собрались первосвященники и книжники и старъйшины народа во дворъ первосвященника, по имени Кајафы,
- 4. и положили въ совътъ взять Інсуса хитростью и убить;
- 5. но говорили: только не въ праздникъ, чтобы не сдълать возмущенія въ народъ.
- 6. Когда же Інсусъ былъ въ Виеании, въ домъ Симона прокаженнаго,
- 7. приступила къ Нему женщина съ алавастровымъ сосудомъ мура драгоценнаго и возливала Ему возлежащему на голову.
- 8. Увидѣвши это, ученики Его вознегодовали и говорили: къ чему такая трата?
- 9. ибо можно было бы продать это муро за большую цену и дать ницимъ.
- 10. Но Інсусъ, уразумѣвъ сіе, сказалъ имъ: что смущаете женщину? она доброе дѣло сдѣлала для Меня:

- 11. ибо нищихъ всегда имъете съ собою, а Меня не всегда имъете;
- 12. возливши муро сіе на Тъло Мое, она приготовила Меня къ погребенію;
- 13. истинно говорю вамъ: гдъ ни будетъ проповъдано Евангеліе сіе въ цъломъ міръ, сказано будетъ въ память ея и о томъ, что она сдълала.
- 14. Тогда одинъ изъ двѣнадцати, называемый Іуда Искаріотъ, пошелъ къ первосвященникамъ
- 15. и сказаль: что вы дадите миѣ, и я вамь предамь Его? Они предложили ему тридцать сребренниковъ;
 - 16. и съ того времени онъ искалъ

удобнаго случая предать Его.

- 17. Въ первый же день опръсночный приступили ученики къ Інсусу и сказали Ему: гдъ велишь намъ приготовить Тебъ пасху?
- 18. Онъ сказалъ: пойдите въ городъ къ такому-то и скажите ему: Учитель говоритъ: время Мое близко, у тебя совершу пасху съ учениками Моими.
- 19. Ученики сделали, какъ повелелъ имъ Інсусъ, и приготовили пасху.
- 20. Когда же насталь вечерь, Онь возлегь съ двънадцатью учениками:
- 21. и когда они фли, сказалъ: истинно говорю вамъ, что одинъ изъ васъ предастъ Меня.
- 22. Они весьма опечалились и начали говорить Ему, каждый изъ нихъ: не я ли, Господи?
- 23. Онъ же сказаль въ отвѣтъ: опустившій со Мною руку въ блюдо, этотъ предастъ Меня;
- 24. впрочемъ Сынъ Человъческій идетъ, какъ писано о Немъ; но горе тому человъку, которымъ Сынъ Человъческій предается: лучше было бы этому человъку не родиться.
- 25. При семъ и Іуда, предающій Его, сказалъ: не я ли, Равви! *Іисусъ* говорить ему: ты сказалъ.
- 26. И когда они вли, Іисусъ взялъ хлъбъ и благословивъ преломилъ и, раздавая ученикамъ, сказалъ: пріимите, ядите: сіе есть Тъло Мое.
- (46) Дан. 12, 2. Іоан. 5, 29. Гл. 26. (2) Марк. 14, 1. Лук. 22, 1. Іоан. 13, 1. (3) Псал. 2, 2. Іоан. 11, 47. (4) Псал. 40, 8. (6) Марк. 14, 3. Іоан. 11, 2; 12, 3. (41) Второзак. 15, 11. (14) Марк. 14, 10. Лук. 22, 4. (45) Захар. 11, 13. (47) Марк. 14, 12. Лук. 22, 7. Неход. 12, 6, 15. (19) Псал. 40, 10. Марк. 14, 18. Лук. 22, 14. Іоан. 13, 21. (24) Псал. 21, 3. Псаія 53, 3. Дан. 9, 26. (26) Марк. 14, 22. Лук. 22, 19. 1 Корине. 11, 24.

- 27. И взявъ чашу, и благодаривъ, подалъ имъ и сказалъ: пейте изъ нея всѣ;
- 28. ибо сіе есть Кровь Моя новаго завъта, за многихъ изливаемая, во оставленіе гръховъ.
- 29. Сказываю же вамъ, что отнынъ не буду пить отъ плода сего винограднаго до того дня, когда буду пить съ вами новое вино въ Царствъ Отда Моего.
- 30. И воспѣвши пошли на гору Елеонскую.
- 31. Тогда говорить имъ Інсусъ: всё вы соблазнитесь о Мнё въ эту ночь, ибо написано: поражу пастыря, и разсёются овцы стада (Захар. 13, 7);
- 32. по воскресеніи же Моемъ предварю васъ въ Галилев.
- 33. Петръ сказалъ Ему въ отвѣтъ: если и всѣ соблазнятся о Тебѣ, я никогда не соблазнюсь.
- 34. Інсусъ сказаль ему: истинно говорю тебѣ, что въ эту ночь, прежде нежели пропоетъ пѣтухъ, трижды отречешься отъ Меня.
- 35. Говорить Ему Петръ: хотя бы надлежало мић и умереть съ Тобою, не отрекусь отъ Тебя. Подобное говорили и всѣ ученики.
- 36. Потомъ приходитъ съ ними Інсусъ на мѣсто, называемое Геесиманія, и говоритъ ученикамъ: посидите тутъ, пока Я пойду, помолюсь тамъ.
- 37. И взявъ съ Собою Петра и обоихъ сыновей Зеведеевыхъ, началъ скорбѣть и тосковать.
- 38. Тогда говорить имъ Іисусъ: душа Моя скорбитъ смертельно, побудьте здёсь и бодрствуйте со Мною.
- 39. И отощедъ немного, палъ на лице Свое, молился и говорилъ: Отче Мой! если возможно, да минуетъ Меня чаша сія; впрочемъ не какъ Я хочу, но какъ Ты.
- 40. и приходить къ ученикамъ и находить ихъ спящими, и говорить Петру: такъ ли не могли вы одинъ часъ бодрствовать со Мною?

- 41. бодрствуйте и молитесь, чтобы не впасть въ искушение: духъ бодръ, плоть же немощна.
- 42. Еще, отошедъ въ другой разъ, молился, говоря: Отче Мой! если не можетъ чаша сія миновать Меня, чтобы Мив не пить ея, да будетъ воля Твоя.
- 43. И пришедъ находить ихъ опять спящими, ибо у нихъ глаза отяжелъли.
- 44. И оставивъ ихъ, отошель опять и помолился въ третій разъ, сказавъ то же слово.
- 45. Тогда приходить къ ученикамъ Своимъ и говорить имъ: вы все еще спите и почиваете; вотъ, приблизился часъ, и Сынъ Человъческій предается въ руки грѣшниковъ;
- 46. встаньте, пойдемъ: вотъ, приблизился предающій Меня.
- 47. И когда еще говорилъ Онъ, вотъ, Іуда, одинъ изъ двѣнадцати, пришелъ, и съ нимъ множество народа съ мечами и кольями, отъ первосвященниковъ и старъйшинъ народныхъ.
- 48. Предающій же Его даль имъ знакъ, сказавъ: Кого я поцѣлую, Тотъ и есть, возьмите Его.
- 49. И тотчасъ подошедъ къ Інсусу сказалъ: радуйся, Равви! И поцѣловалъ Его.
- 50. Іисусъ же сказалъ ему: другъ, для чего ты пришелъ? Тогда подошли, и возложили руки на Іисуса, и взяли Его.
- 51. И вотъ, одинъ изъ бывшихъ съ Іисусомъ, простерши руку, извлекъ мечъ свой и, ударивъ раба первосвященникова, отсъкъ ему ухо.
- 52. Тогда говорить ему Іисусь: возврати мечь твой въ его м'ясто, ибо вст., взявшіе мечь, мечемъ погибнуть;
- 53. или думаеть, что Я не могу теперь умолить Отца Моего, и Онъ представить Мнк болье, нежели двинадцать легіоновъ Ангеловъ?
- 54. какъ же сбудутся Писанія, что такъ должно быть?
 - 55. Въ тоть часъ сказалъ Інсусъ
- (27) Мате. 20, 28. (34) Марк. 14, 27. Іоан. 16, 32. Захар. 13, 7. Марк. 14, 27. (32) Мате. 28, 16. Марк. 14, 28. (34) Марк. 14, 30. Лук. 22, 34. Іоан. 13, 38. (36) Марк. 14, 32. Лук. 22, 39. (37) Псал. 114, 3. Іоан. 12, 27. (39) Евр. 5, 7—8. Мате. 20, 22. Іоан. 5, 30. Филиппис. 2, 8. (47) Марк. 14, 43 Лук. 22, 47. Іоан. 18, 3. (52) Быт. 9, 6. Апокалипс. 13, 10. (53) Дан. 7, 10. (54) Псал. 21, 1. Исаія 53, 2. Дан. 9, 26.

- наролу: какъ будто на разбойника вышли вы съ мечами и кольями взять Меня; каждый день съ вами сидълъ Я, уча въ храмъ, и вы не брали Меня.
- 56. Сіе же все было, да соудутся писанія пророковъ. Тогда всь ученики, оставивши Его, бъжали.
- 57. А взявшіе Інсуса отвели Его къ Каіафѣ первосвященнику, куда собрались книжники и старѣйшины.
- 58. Петръ же следоваль за Нимъ издали, до двора первосвященникова; и вошедъ внутрь, селъ со служителями, чтобы вилеть конепъ.
- 59. Первосвященники и старѣйшины и весь синедріонъ * искали лжесвидѣтельства противъ Іисуса, чтобы предать Его смерти,
- 60. **и** не находили; и хотя много лжесвидътелей приходило, не нашли. Но наконецъ пришли два лжесвидътеля
- 61. и сказали: Онъ говорилъ: могу разрушить храмъ Божій и въ три дня создать его.
- 62. И вставъ первосвященникъ сказалъ Ему: что же ничего не отвъчаеть, что они противъ Тебя свидътельствують?
- 63. Інсусь молчаль. И первосвященникь сказаль Ему: заклинаю Тебя Богомь живымь, скажи намь, Ты ли Христось, Сынь Божій?
- 64. Інсусь говорить ему: ты сказаль; даже сказываю вамь: отнынв узрите Сына Человвческаго, сидищаго одесную силы и грядущаго на облакахъ небесныхъ.
- 65. Тогда первосвященникъ разодраль одежды свои и сказалъ: Онъ богохульствуетъ! на что еще намъ свидътелей? вотъ, теперь вы слышали богохульство Его!
- 66. какъ вамъ кажется? Они же сказали въ отвътъ: повиненъ смерти.
- 67. Тогда плевали Ему въ лице и заушали Его; другіе же ударяли Его по ланитамъ

- 68. и говорили: прореки намъ, Христосъ, кто ударилъ Тебя?
- 69. Петръ же сидъть вит на дворъ. И подошла къ нему одна служанка и сказала: и ты былъ съ Іисусомъ Галилеяниномъ.
- 70. Но онъ отрекся предъ всѣми, сказавъ: не знаю, что ты говоришь.
- 71. Когда же онъ выходиль за ворота, увидъла его другая, и говорить бывшимъ тамъ: и этотъ былъ съ Інсусомъ Назореемъ.
- 72. И онъ опять отрекся съ клятвою, что не знаетъ Сего Человъка.
- 73. Немного спустя подошли стоявшіе тамъ и сказали Петру: точно и ты изънихъ, ибо и рѣчь твоя обличаетъ тебя.
- 74. Тогда онъ началъ клясться и божиться, что не знаетъ Сего Человъка. И вдругъ запълъ пътухъ.
- 75. И вспомнить Петръ слово, сказанное ему Інсусомъ: прежде нежели пропоеть пътухъ, трижды отречешься отъ Меня. И вышедъ вонъ, плакалъ горько.

ГЛАВА 27.

Погда же настало утро, всё первосвященники и стар'ьйшины народа имъли совещание объ Інсусе, чтобы предать Его смерти:

- 2. и связавши Его, отвели и предали Его Понтію Пилату правителю.
- 3. Тогда Іуда, предавшій Его, увидѣвъ, что Онъ осужденъ, и раскаявшись возвратилъ тридцать сребренниковъ первосвященникамъ и старъйшинамъ,
- 4. говоря: согръщиль я, предавъ Кровь невинную. Они же сказали ему: что намъ до того? смотри самъ.
- 5. И бросивъ сребренники въ храмъ, онъ вышелъ, пошелъ и удавился.
- 6. Первосвященники, взявши сребренники, сказали: не позволительно положить ихъ въ сокровищницу церковную, потомучто это цтна крови.
- (57) Марк. 14, 53. Лук. 22, 54. (59) Псал. 26, 12; 34, 11. Марк. 14, 55. (61) Марк. 14, 58. Іоан. 2, 19. Мате. 27, 40. (63) Исаія 53, 7. Дъян. 8, 33. (64) Мате. 16, 27. Псал. 109, 1. Дан. 7, 13. Іоан. 6, 62. Дъян. 1, 11. Римлян. 14, 11. 1 Солун. 4, 16. Апокалипс. 1, 7. (67) Исаія 8, 6; 53, 3. (70) Марк. 14, 68. (74) Марк. 14, 72. Гл. 27. (1) Псал. 2, 2. (2) Марк. 15, 1. Лук. 23, 1. (5) Дъян. 1, 18.



^{*} верховное судилище

- 7. Сдѣлавши же совѣщаніе, купили на нихъ землю горшечника, для погребенія странниковъ;
- 8. посему и называется земля та вемлею крови, до сего дня;
- 9. тогда сбылось реченное чрезъ пророка Іеремію, который говорить: и взяли тридцать сребренниковъ, цѣну Оцѣненнаго, Котораго оцѣнили сыны Израиля,
- 10. и дали ихъ за землю горшечника, какъ сказалъ миъ Господь.
- 11. Інсусъ же сталь предь правителемъ. И спросиль Его правитель: Ты Царь Іудейскій? Інсусъ сказаль ему: ты говоришь.
- 12. И когда обвиняли Его первосвященники и старъйшины, Онъ ничего не отвъчалъ.
- 13. Тогда говоритъ Ему Пилатъ: не слышишь, сколько свидътельствуютъ противъ Тебя?
- 14. И не отвѣчалъ ему ни на одно слово, такъ-что правитель весьма дивился.
- 15. На праздникъ же Пасхи правитель имълъ обычай отпускать народу одного узника, котораго хотъли;
- 16. быль тогда у нихь извёстный узникь, называемый Варавва;
- 17. итакъ, когда собрались они, сказалъ имъ Пилатъ: кого хотите, чтобъ я отпустилъ вамъ: Варавву, или Інсуса, называемаго Христомъ?
- 18. ибо зналъ, что предали Его изъ зависти.
- 19. Между тёмъ, какъ сидёлъ онъ на судейскомъ мѣстѣ, жена его послала ему сказать: не дѣлай ничего Праведнику Тому, потомучто я нынѣ во снѣ много пострадала за Него.
- 20. Но первосвященники и старъйшины возбудили народъ просить Варавву, а Інсуса погубить.
- 21. Тогда правитель спросиль ихъ: кого изъ двухъ хотите, чтобъ я отпустиль вамъ? Они сказали: Варавву.
 - 22. Пилатъ говоритъ имъ: что же я

- сдълаю Інсусу, называемому Христомъ? Говорять ему всъ: да будеть расиять.
- 23. Правитель сказалъ: какое же зло сделалъ Онъ? Но они еще сильне кричали: да будетъ распятъ.
- 24. Пилать, видя, что ничто не помогаеть, но смятение увеличивается, взяль воды и умыль руки предъ народомь, и сказаль: невиновень я въ крови Праведника Сего; смотрите вы.
- 25. И отвѣчая весь народъ сказалъ: кровь Его на насъ и на дѣтихъ нашихъ.
- 26. Тогда отпустиль имъ Варавву, а Інсуса бивъ предаль на распитіе.
- 27. Тогда воины правителя, взявши Інсуса въ преторію *, собрали на Него весь полкъ,
- 28. и раздъвши Его, надъли на Него багряницу;
- 29. и сплетши вънецъ изъ терна, возложили Ему на голову и дали Ему въ правую руку трость; и, становясь предъ Нимъ на колъни, насмъхались надъ Нимъ, говоря: радуйся, Царь Гудейскій!
- 30. и плевали на Него и, взявши трость, били Его по головъ.
- 31. И когда насмѣялись надъ Нимъ, сняли съ Него багряницу и одѣли Его въ одежды Его, и повели Его на распятіе.
- 32. Выходя, они встрѣтили одного Киринеянина, по имени Симона; сего заставили нести крестъ Его.
- 33. И пришедши на мѣсто, называемое Голгова, что значить: Лобное мѣсто,
- 34. дали Ему пить уксуса, смѣшаннаго съ желчью; и отвѣдавъ, не хотѣлъ пить.
- 35. Распявшіе же Его делили одежды Его, бросая жеребій;
 - 36. и сидя стерегли Его тамъ;
- 37. и поставили надъ головою Его надпись, означающую вину Его: Сей есть Іисусъ, Царь Іудейскій.
- 38. Тогда распяты съ Нимъ два
- (8) Дъян. 1, 19. (9) Захар. 11, 12. Іерем. 32, 9. (41) Марк. 15, 2. Лук. 23, 3. Іоан. 18, 37. 1 Тимое. 6, 13. (42) Мате. 26, 63. (47) Мате. 21, 11. (20) Марк. 15, 11. Лук. 23, 18. Іоан. 18, 40. Дъян. 10, 14. (26) Марк. 15, 15. Іоан. 19, 1. (33) Марк. 15, 22. Лук. 23, 33. Іоан. 19, 17. Евр. 13, 12. (34) Псал. 68, 22. (35) Псал. 21, 19. (38) Исаія 53, 12.



^{*} судилище преторское

разбойника: одинъ по правую сторону, а другой по лівую.

- 39. Проходящіе же злословили Его, кивая головами своими
- 40. и говоря: Разрушающій храмъ и въ три дня Созидающій! спаси Себя Самого. Если Ты Сынъ Божій, сойди съ креста.
- 41. Подобно и первосвященники съ книжниками и старъйшинами и фарисеями, насмъхаясь, говорили:
- 42. другихъ спасалъ, а Себя Самого пе можетъ спасти. Если Онъ Царь Израилевъ, пусть теперь сойдетъ съ креста, и увъруемъ въ Него;
- 43. уповалъ на Бога, пусть теперь избавитъ Его, если Онъ угоденъ Ему. 1160 Онъ сказалъ: Я Божій Сынъ.
- 44. Также и разбойники, распятые съ Нимъ, поносили Его.
- 45. Отъ шестаго же часа тьма была по всей землѣ до часа левятаго:
- 46. а около девятаго часа возопиль Іпсусъ громкимъ голосомъ: Илй, Илй! лама савахеани? то есть: Боже Мой, Боже Мой! для чего Ты Меня оставилъ?
- 47. Нѣкоторые изъ стоявшихъ тамъ, слышавши это, говорили: Илію зоветь Онъ;
- 48. и тотчасъ побъжалъ одинъ изъ нихъ, взялъ губку, наполнилъ уксусомъ и, наложивъ на трость, давалъ Ему пить;
- 49. а другіе говорили: постой; посмотримъ, придетъ ли Илія спасти Его.
- 50. Інсусь же, опять возонивъ громкимъ голосомъ, испустиль духъ.
- 51. И вотъ, завъса въ храмъ раздралась надвое, сверху до низу; и земля потряслась; и камни разсълись;
- 52. и гробы отверзлись; и многія тъла усопшихъ святыхъ воскресли;
- 53. и вышедши изъ гробовъ по воскресени Его, вошли во святый градъ и явились многимъ.
- 54. Сотникъ же и тъ, которые съ нимъ стерегли Іисуса, видя землетрясение и все бывшее, устрашились

весьма и говорили: воистинну Онъ быль Сынъ Божій.

- 55. Тамъ были также и смотрѣли издали многія женщины, которыя слѣдовали за Іисусомъ изъ Галилеи, служа Ему;
- 56. между ними были Марія Магдалина и Марія, мать Іакова и Іосіи, и мать сыновей Зеведеевыхъ.
- 57. Когда же насталь вечеръ, пришель богатый человъкъ изъ Аримаееи, именемъ Іосифъ, который также учился у Інсуса;
- 58. онъ, пришедъ къ Пилату, просилъ Тъла Інсусова. Тогда Пилатъ приказалъ отдать Тъло:
- 59. и взявъ Тѣло, Іосифъ обвилъ Его чистою плащаницею *
- 60. и положиль Его въ новомъ своемъ гробъ, который высъкъ онъ въ скалъ; и приваливъ большой камень къ двери гроба, удалился.
- 61. Была же тамъ Марія Магдалина и другая Марія, которыя сидьли противъ гроба.
- 62. На другой день, который слѣдуеть за пятницею, собрались первосвященники и фарисеи къ Пилату
- 63. и говорили: господинъ! мы вспомнили, что обманщикъ тотъ, еще будучи въ живыхъ, сказалъ: послъ трехъ дней воскресну;
- 64. итакъ прикажи охранять гробъ до третьяго дня, чтобъ ученики Его, пришедши ночью, не украли Его и не сказали народу: воскресъ изъ мертвыхъ. И будетъ последній обманъ хуже перваго.
- 65. Пилать сказаль имъ: имъете стражу; пойдите, охраняйте, какъ знаете.
- 66. Они пошли и поставили у гроба стражу, и приложили къ камню печать.

ГЛАВА 28.

По прошествін же субботы, на раз-

(39) Псал. 21, 8; 108, 25. (40) Мате. 26, 61. Марк. 14, 58. (43) Псал. 21, 9, 18. Премукр. 2, 18. (45) Амос. 8, 9. (46) Псал. 21, 2. Марк. 15, 34. (48) Псал. 68, 22. Іоан. 19, 29. (51) Исход. 26, 31. 2 Паралипом. 3, 14. Евр. 10, 20. (57) Марк. 15, 42. Лук. 23, 8. Іоан. 19, 38. Гл. 28. (1) Марк. 16, 1. Лук. 24, 1. Іоан. 20, 1.

чмонтогоп.

Марія Магдалина и другая Марія посмотр'єть гробъ.

- 2. И вотъ, сдълалось великое землетрясение: ибо Ангелъ Господень, сошедшій съ небесъ, приступивъ, отвалилъ камень отъ двери гроба и сидътъ на немъ;
- 3. видъ его былъ какъ молнія, и одежда его бѣла какъ снѣгъ;
- 4. устрашившись его, стерегущіе пришли въ трепеть, и стали какъ мертвые;
- 5. Ангель же, обративъ рѣчь къ женщинамъ, сказалъ: не бойтесь, ибо знаю, что вы ищете Іисуса распятаго;
- 6. Его нѣтъ здѣсь; Онъ воскресъ, какъ сказалъ. Подойдите, посмотрите мѣсто, гдѣ лежалъ Господь;
- 7. и пойдите скорфе, скажите ученикамъ Его, что Онъ воскресъ изъ мертвыхъ и предваряетъ васъ въ Галилеф; тамъ Его увидите. Вотъ, я сказалъ вамъ.
- 8. И вышедши поспѣшно изъ гроба, онѣ со страхомъ и радостью великою побѣжали возвѣстить ученикамъ Его;
- 9. когда же шли онъ возвъстить ученикамъ Его, и се, Іисусъ встрътилъ ихъ и сказалъ: радуйтесь! И онъ, приступивши, ухватились за ноги Его и поклонились Ему;
- 10. тогда говорить имъ Інсусь: не бойтесь; пойдите, возвъстите братьямъ

- Монмъ, чтобы шли въ Галилею, и тамъ они увидятъ Меня.
- 11. Когда же онъ шли, то нъкоторые изъ стражи, вошедши въ городъ, объявили первосвященникамъ о всемъ бывшемъ.
- 12. И сіи собравшись со старъйшинами и сдълавши совъщаніе, довольно денегъ дали воинамъ
- 13. и сказали: скажите, что ученики Его, пришедни ночью, украли Его, когда мы спали;
- 14. и если слухъ объ этомъ дойдетъ до правителя, мы убъдимъ его и васъ отъ непріятности избавимъ.
- 15. Они, взявши деньги, поступили, какъ научены были. И пронеслось слово сіе между Іудеями до сего дня.
- 16. Одиннадцать же учениковъ пошли въ Галилею, на гору, куда повелъть имъ Іисусъ;
- 17. и увидъвши Его, поклонились Ему, а иные усомнились.
- 18. И приблизившись Імсусъ сказалъ имъ: дана Мив всякая власть на небъ и на землъ:
- 19. итакъ идите, научите всѣ народы, крестя ихъ во имя Отца и Сына и Святаго Духа,
- 20. уча ихъ соблюдать все, что Я повельть вамъ; и се, Я съ вамп во всъ дни до скончанія въка. Аминь.
- (5) Марк. 16, 6. (6) Мате. 12, 40; 16, 21; 17, 23. (7) Мате. 26, 32. Марк. 14, 28. Іоан. 21, 1. Дѣян. 1, 3; 10, 41. 1 Корине. 15, 5. (9) Марк. 16, 5. Іоан. 20, 14. (10) Іоан. 20, 17. Евр. 2, 11. (18) Мате. 11, 27. Лук. 1, 32. Іоан. 3, 35; 13, 3; 17, 2. Римлян. 14, 9. Ефес. 1, 10. Филиппис. 2, 9. Колос. 1, 16. Петр. 3, 26. Апокалипс. 19, 16. Евр. 2, 8.

ОТЪ МАРКА

СВЯТОЕ БЛАГОВЪСТВОВАНІЕ.

ГЛАВА 1.

Пачало Евангелія Іисуса Христа, Сына Божія,

2. какъ написано у пророковъ: вотъ, Я посылаю Ангела Моего предъ лицемъ Твоимъ, который приготовитъ путь Твой предъ Тобою (Малах. 3, 1).

Гл. 1. (2) Малах. 3, 1. Мате. 11, 10. Лук. 7, 27.

- 3. Гласъ вопіющаго въ пустынѣ: приготовьте путь Господу, прямыми сдѣлайте стези Ему (Исаія 40, 3).
- 4. Явился Іоаннъ, крестя въ пустывъ и проповъдуя крещение покаяния для прощения гръховъ.
- 5. И выходили къ нему вся страна Іудейская и Іерусалимляне; и крестились отъ него всё въ рёкё Іордане, исповедуя грехи свои.
- 6. Іоаннъ же носилъ одежду изъ верблюжьяго волоса, и поясъ кожаный на чреслахъ своихъ, и ѣлъ акриди и дикій медъ.
- 7. И пропов'єдываль говоря: идеть за мною Сильн'ьйшій меня, у Котораго я недостоинь наклонившись развязать ремень обуви Его;
- 8. я крестиль васъ водою, а Онъ будеть крестить васъ Духомъ Святымъ.
- 9. И было въ тъ дни, пришелъ Іисусъ изъ Назарета Галилейскаго и крестился отъ Іоанна въ Іорданъ.
- 10. И когда выходиль изъ воды, тотчасъ увидѣль *Іоаннъ* разверзающіяся небеса, и Духа, какъ голубя, сходящаго на Него.
- 11. И гласъ былъ съ небесъ: Ты Сынъ Мой возлюбленный, въ Которомъ Мое благоволеніе.
- 12. Немедленно послѣ того Духъ ведетъ Его въ пустыню.
- 13. И былъ Онъ тамъ въ пустынъ сорокъ дней, искушаемый сатаною; и былъ со звърями; и Ангелы служили Ему.
- 14. Посл'в же того, какъ преданъ былъ Іоаннъ, пришелъ Іисусъ въ Галилею, пропов'т Евангеліе Царствія Божія
- 15. и говоря, что исполнилось время, и приблизилось Царствіе Божіе: покайтесь, и въруйте въ Евангеліе.
- 16. Проходя же близъ моря Галилейскаго, увидълъ Симона и Андрея брата его, закидывающихъ съти въ море, ибо они были рыболовы.

- 17. И сказаль имъ Іисусъ: идите за Мною, и Я сдълаю, что вы будете ловцами человъковъ.
- 18. И они тотчасъ, оставивши свои съти, послъдовали за Нимъ.
- 19. И прошедъ оттуда немного, Онъ увидълъ Іакова Зеведеева и Іоанна брата его, также въ лодкъ починивающихъ съти:
- 20. и тотчасъ призвалъ ихъ. И они, оставивши отца своего Зеведея въ лодкъ съ работниками, послъдовали за Нимъ.
- 21. И приходять въ Капернаумъ; и вскоръ въ субботу вошелъ Онъ въ синагогу и училъ.
- 22. И дивились Его ученію, ибо Онъ училь ихъ какъ власть имъющій, а не какъ книжники.
- 23. Въ синагогъ ихъ былъ человъкъ, одержимый духоиъ нечистымъ, и вскричалъ:
- 24. оставь, что Тебѣ до насъ, Іисусъ Назарянинъ? Ты примелъ погубить насъ! знаю Тебя, кто Ты, Святый Божій.
- 25. Но Іисусъ запретиль ему говоря: замолчи и выйди изъ него.
- 26. Тогда духъ нечистый, сотрясши его и вскричавъ громкимъ голосомъ, вышелъ изъ него.
- 27. И всё ужаснулись, такъ-что другъ друга спрашивали: что это? что это за новое ученіе, что Онъ и духамъ нечистымъ повелёваеть со властью, и они повинуются Ему?
- 28. И скоро разошлась о Немъ молва по всей окрестности въ Галилеъ.
- 29. Вышедши вскор в изъ синагоги, пришли въ домъ Симона и Андрея съ Іаковомъ и Іоанномъ.
- 30. Теща же Симонова лежала въ горячкъ; и тотчасъ говорять Ему о ней.
- 31. Подошедъ Онъ поднялъ ее, взявъ ее за руку; и горячка тотчасъ оставила ее; и она стала служить имъ.
 - 32. При наступленіи же вечера, когда
- (3) Исаія 40, 3. Мате. 3, 3. Лук. 3, 4. Іоан. 1, 23. (4) Мате. 3, 1. Лук. 3, 3. Іоан. 1, 31. Дъян. 13, 24. (6) Левит. 11, 22. Мате. 3, 11. (7) Лук. 3, 16. Іоан. 1, 27. (8) Дъян. 1, 5; 2, 4. 1 Корине. 12, 13. (9) Мате. 3, 13. Лук. 3, 21. (10) Мате. 3, 16. Лук. 3, 21. Іоан. 1, 32. (12) Мате. 4, 1. Лук. 4, 1. (14) Мате. 4, 12. Лук. 4, 14. Іоан. 4, 43. (15) Мате. 4, 17. (16) Мате. 4, 18. (21) Мате. 4. 13. Лук. 4, 31. (22) Мате. 7, 28. Лук. 4, 32. (23) Лук. 4, 33. (24) Мате. 8, 29. Іаков. 2, 19. Дан. 9, 29. (29) Мате. 8, 11. Лук. 4, 38. (32) Мате. 8, 16. Лук. 4, 40.

ваходило солице, приносили къ Нему всъхъ больныхъ и бъсноватыхъ.

- 33. И весь городъ собрался къ дверямъ.
- 34. И Онъ испълилъ многихъ, страдавшихъ различными болъзнями; изгналъ многихъ бъсовъ, и не позволялъ бъсамъ говорить, что они знаютъ, что Онъ Христосъ.
- 35. А утромъ, вставъ весьма рано, вышелъ и удалился въ пустынное мъсто, и тамъ молился.
- 36. Симонъ и бывшіе съ нимъ пошли за Нимъ;
- 37. и нашении Его, говорять Ему: всв ишуть Тебя.
- 38. Онъ говорить имъ: пойдемъ въ ближнія селенія и города, чтобы Мить и тамъ проповъдывать, ибо Я для того пришелъ.
- 39. И Онъ проповедываль въ синагогахъ ихъ, по всей Галилев, и изгонялъ бесовъ.
- 40. Приходить къ Нему прокаженный и, умоляя Его и падая предъ Нимъ на колтни, говоритъ Ему: если хочешь, можешь меня очистить.
- 41. Інсусъ, умилосердившись надъ нимъ, простеръ руку, коснулся его и сказалъ ему: хочу, очистись.
- 42. Послъ сего слова проказа тотчасъ сошла съ него, и онъ сталъ чистъ.
- 43. И посмотрѣвъ на него строго, тотчасъ отослалъ его;
- 44. и сказалъ ему: смотри, ни кому ничего не говори; но пойди, покажись священнику и принеси за очищеніе твое, что повелѣлъ Монсей, во свидѣтельство имъ.
- 45. А онъ вышедъ началъ провозглашать и разсказывать о происшедшемъ, такъ-что *Iucyc*ъ не могъ уже явно войти въ городъ, но находился внѣ, въ мѣстахъ пустынныхъ. И приходили къ Нему отовсюду.

ГЛАВА 2.

Презъ нъсколько дней опять пришель Онъ въ Капернаумъ; и слышно стало, что Онъ въ домъ.

- 2. Тотчасъ собрались многіе, такъчто уже и у дверей не было мъста; и Онъ говорилъ имъ слово.
- 3. И пришли къ Нему съ разслабленнымъ, котораго несли четверо;
- 4. и не имъя возможности приблизиться къ Нему за многолюдствомъ, раскрыли кровлю дома, гдъ Онъ находился, и, прокопавии ее, спустили постель, на которой лежалъ разслабленный.
- 5. Інсусъ, видя вѣру ихъ, говоритъ разслабленному: чадо, прощаются тебѣ грѣхи твои.
- 6. Тутъ сидъли нъкоторые изъ книжниковъ и помышляли въ сердцахъ своихъ:
- 7. что Онъ такъ богохульствуетъ? Кто можетъ прощать гръхи, кромъ олного Бога?
- 8. Інсусь, тотчась узнавь духомъ Свопмь, что они такъ помышляютъ въ себъ, сказаль имъ: для чего такъ помышляете въ сердцахъ вашихъ?
- 9. Что легче? сказать ли разслабленному: прощаются тебѣ грѣхи? или сказать: встань, возьми свою постель. и холи?
- 10. Но чтобы вы знали, что Сынъ Человъческій имъетъ власть на землъ прощать гръхи, говоритъ разслабленному:
- 11. тебѣ говорю: встань, возьми постель твою, и иди въ домъ твой.
- 12. Онъ тотчасъ всталъ и, взявъ постель, вышелъ предъ всъми; такъчто всъ изумлялись и прославляли Бога, говоря: никогда ничего такого мы не видали.
- 13. И вышель *Іисус*ь опять къ морю; и весь народъ пошель къ Нему, и Онъ училъ ихъ.
- 14. Проходя, увидёль Онъ Левія Алфеева, сидящаго у сбора пошлинь, и говорить ему: слёдуй за Мною. И оно вставь послёдоваль за Нимъ.
- 15. И когда Іисусъ возлежаль въ домъ его, возлежали съ Нимъ и ученики Его и многіе мытари и грѣшники; ибо много ихъ было, и они слѣдовали за Нимъ.
- (34) Марк. 3, 12. Лук. 4, 41. Дъян. 16, 17; 19, 15. (38) Лук. 4, 43. (40) Мате. 8, 20. Лук. 5, 12. (44) Левит. 13, 2. Мате. 8, 4. Лук. 5, 14. Гл. 3. (1)) Мате. 9, 1. (3) Мате. 9, 20. Лук. 5, 18. (5) Исаія 43, 25. (8) Іоан. 2, 24; 6, 64. (9) Мате. 9, 5. Лук. 5, 23. (14) Мате. 9, 9. Лук. 5, 27.

- 16. Книжники и фарисеи, увидѣвши, что Онъ ѣстъ съ мытарями и грѣшниками, говорили ученикамъ Его: какъ это Онъ ѣстъ и пьетъ съ мытарями и грѣшниками?
- 17. Услышавъ *сіе*, Іпсусъ говорить имъ: не здоровые имѣютъ нужду во врачѣ, но больные. Я пришелъ призвать не праведниковъ, но грѣшниковъ къ покаянію.
- 18. Ученики Іоанновы и фарисейскіе постились. Приходять къ Нему и говорять: почему ученики Іоанновы и фарисейскіе постятся, а Твои ученики не постятся?
- 19. И сказаль имъ Іисусъ: могутъ ли поститься сыны чертога брачнаго, когда съ ними женихъ? Доколъ съ ними женихъ, не могутъ поститься;
- 20. но придуть дни, когда отнимется у нихъ женихъ, и тогда будуть поститься въ тъ дни.
- 21. Никто къ ветхой одежде не приставляеть заплаты изъ небеленной ткани: иначе вновь пришитое отдереть отъ стараго, и дира будеть еще хуже.
- 22. Никто не вливаетъ вина молодаго въ мёхи ветхіе: иначе молодое вино прорветъ мёхи, и вино вытечетъ, и мёхи пропадутъ; но вино молодое надобно вливать въ мёхи новые.
- 23. И случилось Ему въ субботу проходить засъянными полями, и ученики Его дорогою начали срывать колосья.
- 24. И фарисеи сказали Ему: смотри, что они дълаютъ въ субботу, чего не должно дълать?
- 25. Онъ сказалъ имъ: неужели вы не читали никогда, что сдълалъ Давидъ, когда имълъ нужду и взалкалъ самъ и бывшіе съ нимъ?
- 26. какъ вощель онъ въ домъ Божій при первосвященник Авіавар и тлъ хльбы предложенія, которых в не должно было всть ни кому кромт священниковъ, и даль и бывшимъ съ нимъ?
- 27. И сказаль имъ: суббота для человъка, а не человъкь для субботы;

28. посему Сынъ Человъческій есть господинъ и субботы.

ГЛАВА 3.

- П пришель опять въ синагогу; тамъ быль человъкъ, имъвшій изсохшую руку.
- 2. И наблюдали за Нимъ, не исцълитъ ли его въ субботу, чтобы обвинить Его.
- 3. Онъ же говорить человъку, имъвшему изсохшую руку: стань на средину.
- 4. А имъ говоритъ: должно ли въ субботу добро дълать, или зло дълать? душу спасти или погубить? Но они молчали.
- 5. И воззрѣвъ на нихъ съ гнѣвомъ, скорбя объ ожесточени сердецъ ихъ, говоритъ тому человѣку: протяни руку твою. Онъ протянулъ, и стала рука его здорова, какъ другая.
- 6. Фарисеи вышедши немедленно составили съ иродіанами сов'вщаніе противъ Него, какъ бы погубить Его.
- 7. Но Інсусъ съ учениками Своими удалился къ морю, и за Нимъ последовало множество народа изъ Галилеи, Іудеи,
- 8. Іерусалима, Идумен и изъ-за Іордана. И живушіе въ окрестностяхъ Тира и Сидона, услышавши, что Онъ дълаль, шли къ Нему въ великомъ множествъ.
- 9. И сказаль ученикамъ Своимъ, чтобы готова была для Него лодка по причинъ многолюдства, дабы не тъснили Его.
- 10. Ибо многихъ Онъ исцёлилъ; такъ-что имфвшіе язвы бросались къ Нему, чтобы коснуться Его.
- 11. И духи нечистые, когда видъли Его, падали предъ Нимъ и кричали: Ты Сынъ Божій.
- 12. Но Онъ строго запрещальниъ, чтобы не дълали Его извъстнымъ.
- 13. Потомъ взощель на гору и позваль къ Себъ, кого Самъ хотълъ; и пришли къ Нему.
- (47) Мате. 9, 13. Лук. 5, 32. 1 Тимое. 1, 15. (48) Мате. 9, 14. Лук. 5, 33. (24) Мате. 9, 16. Лук. 5, 36. (23) Второзак. 23, 24. Мате. 12, 1. Лук. 5, 1. (26) Ч. Царств. 21, 6. Мате. 16, 4. Лук. 6, 4. Исход. 29, 32. Левит. 24. 9. Мате. 12, 4. Им. 8. (1) Мате. 12, 9. Лук. 6, 6. (6) Іоан. 10, 39. (7) Мате. 4, 25. (8) Мате. 15, 16. (41) Мате. 10, 1. Лук. 9, 1.



- Глава 4.
- 14. И поставиль изъ михъ двѣнадцать, чтобы съ Нимъ были и чтобы посылать ихъ на проповедь,
- 15. и чтобы они имъли власть исприять отр болрзней и изгонить бѣсовъ;
- 16. поставиль Симона, нарекши ему имя Петръ;
- 17. Іакова Зеведеева и Іоанна брата Іакова, нарекши имъ имена Воанергесъ, то есть, сыны громовы;
- 18. Андрея, Филиппа, Варооломея, Матеея, Өому, Іакова Алфеева, Өалдея, Симона Кананита
- 19. и Гуду Искаріотскаго, который и предаль Его.
- 20. Приходять въ домъ; и опять сходится народъ, такъ-что имъ невозможно было и хльба всть.
- услышавши ближніе Его пошли взять Его, ибо говорили, что Онъ вышелъ изъ себя.
- 22. А книжники, пришедшіе изъ Іерусалима, говорили, что Онъ имфетъ въ Себъ веельзевула и что изгоняетъ бъсовъ силою бъсовскаго князя.
- 23. И призвавъ ихъ, говорилъ имъ притчами: какъ можетъ сатана изгонять сатану?
- 24. Если царство раздёлится само въ себъ, не можетъ устоять царство то;
- 25. и если домъ раздълится самъ въ себъ, не можетъ устоять домъ тотъ;
- 26. и если сатана возсталь на самого себя и раздълился, не можетъ устоять, но пришель конець его.
- 27. Никто, вошедъ въ домъ сильнаго, не можетъ расхитить вещей его, если прежде не свяжеть сильнаго,и тогда расхитить домъ его.
- 28. Истинно говорю вамъ: будутъ прощены сынамъ человъческимъ всъ гръхи и хуленія, какими бы ни хулили;
- 29. но кто будетъ хулить Духа Святаго, тому не будеть прощенія во-вакъ, но подлежитъ онъ вачному осужденію.
- 30. Сіе сказаль Онь, потомучто говорили: въ Немъ нечистый духъ.
 - 31. И пришли Матерь и братья

- Его и, стоя вив дома, послали къ Нему звать Его.
- 32. Около Него сидѣлъ народъ. И сказали Ему: вотъ, Матерь Твоя и братья Твои, и сёстры Твои, вив дома, спрашивають Тебя.
- 33. И отвъчаль имъ: кто матерь Моя и братья Мои?
- 34. И обозрѣвъ сидящихъ вокругъ Себя, говорить: воть матерь и братья Мои;
- 35. ибо кто будетъ исполнять волю Божію, тоть Мив брать и сестра и матерь.

ГЛАВА 4.

- опять началь учить при морф; и И собралось къ Нему множество народа, такъ-что Онъ вошель въ лодку и сидълъ на моръ, а весь народъ былъ на землъ у моря.
- 2. И училь ихъ притчами много, и въ ученіи Своемъ говориль имъ:
- 3. слушайте: вотъ, выщель съятель
- 4. и когда свяль, случилось, что иное упало при дорогѣ, и налетъли итицы и поклевали то.
- 5. Иное упало на каменистое мисто, гдъ немного было земли, и скоро взошло, потомучто земля была не глубока;
- 6. когда же взошло солнце, увяло и, какъ не имъло корня, засохло.
- 7. Иное упало въ терніе, и терніе выросло и заглушило съмя, и оно не дало плода.
- 8. И иное упало на добрую землю, и дало плодъ, который взошель и выросъ, и принесло иное тридцать, иное шестьдесять, и иное сто.
- 9. И сказалъ имъ: кто имъетъ уши слышать, да слышить!
- 10. Когда же остался безъ народа, окружающіе Еговичеть съ двынадцатью спросили Его о притчъ.
- 11. И сказалъ имъ: вамъ дано знать Царствія Божія, а тайны вившнимъ все бываетъ въ притчахъ;
- (14) Мате. 16, 18. (21) Іоан. 10, 20. (22) Мате. 9, 34. Лук. 11, 15. (24) Мате. 12, 25. Лук. 11, 17. (28) Мате. 12, 31. Лук. 12, 10. 1 Іоан. 5, 16. Евр. 10, 26. (31) Мате. 12, 42. Лук. 8, 19. Гл. 4. (1) Мате. 13, 1. Лук. 50, 4. (11) Мате. 11, 25; 16, 17. 1 Корине. 2, 10.

- 12. такъ-что они своими глазами смотрятъ, и не видятъ; своими ушами слышатъ, и не разумъютъ; да не обратятся, и прощены будутъ имъ гръхи.
- 13. И говоритъ имъ: не понимаете этой притчи? Какъ же вамъ уразумъть всъ притчи?
 - 14. Съятель слово съетъ.
- 15. Посыянное при дорогъ означаетъ тъхъ, въ которыхъ съется слово, но къ которымъ, когда услышатъ, тотчасъ приходитъ сатана и похищаетъ слово, посъянное въ сердцахъ ихъ.
- 16. Подобнымъ образомъ и постянное на каменистомъ мъстъ означаетъ тъхъ, которые, когда услышатъ слово, тотчасъ съ радостью принимаютъ его,
- 17. но не имъютъ въ себъ корня и непостоянны; потомъ, когда настанетъ скорбъ или гонение за слово, тотчасъ соблазняются.
- 18. Постянное въ терніи означаетъ слышащихъ слово,
- 19. но въ которыхъ заботы вѣка сего, обольщение богатствомъ и другія ножеланія, входя въ нихъ, заглушаютъ слово, и оно бываетъ безъ плода.
- 20. А посъянное на доброй землъ означаетъ тъхъ, которые слушаютъ слово и принимаютъ, и приносятъ плодъ, одинъ въ тридцатъ, другой въ шестъдесятъ, иной во сто кратъ.
- 21. И сказалъ имъ: для того ли приносится свъча, чтобы поставить ее подъ сосудъ, или подъ кровать? не для того ли, чтобы поставить ее на подсвъчникъ?
- 22. Нѣтъ ничего тайнаго, что не сдѣлалось бы явнымъ; и ничего не бываетъ потаеннаго, что не вышло бы наружу.
- 23. Если кто имфеть уши слышать, да слышить!
- 24. И сказалъ имъ: замѣчайте, что слышите: какою мѣрою мѣрите, такою отмѣрено будетъ вамъ и приоавлено будетъ вамъ слушающимъ.
 - 25. Ибо кто имфеть, тому дано

- будетъ, а кто не имъетъ, у того отнимется и то, что имъетъ.
- 26. И сказаль: Царствіе Божіе подобно тому, какъ если человѣкъ бросить сѣмя въ землю,
- 27. и спить, и встаеть ночью и днемъ, и какъ съмя всходить и растеть, не знаеть онъ.
- 28. Ибо земля сама собою производить сперва зелень, потомъ колосъ, потомъ полное зерно въ колосъ.
- 29. Когда же созр'веть плодъ, немедленно посылаеть серпъ, потомучто настала жатва.
- 30. И сказалъ: чему уподобимъ Царствіе Божіе? или какою притчею изобразимъ его?
- 31. Оно какъ зерно горчичное, которое, когда съется въ землю, есть меньше всъхъ съмянъ на землъ;
- 32. а когда посѣяно, всходить и становится больше всѣхъ злаковъ, и пускаеть большія вѣтви, такъ-что подъ тѣнью его могуть укрываться птицы небесныя.
- 33. И таковыми многими притчами пропов'ядываль имъ слово, сколько они могли слышать.
- 34. Безъ притчи же не говорилъ имъ, а ученикамънаединъ изъяснялъвсе.
- 35. Вечеромъ того дня сказалъ имъ: переправимся на ту сторону.
- 36. И они, отпустивши народъ, взяли Его съ собою, какъ Онъ былъ въ лодкъ; съ Нимъ были и другія лодки.
- 37. И поднялась великая буря; волны били въ лодку, такъ-что она уже наполнялась водою.
- 38. А Онъ спалъ на кормѣ на возглавіи; Его будять и говорять Ему: Учитель! неужели Тебѣ нужды нѣтъ, что мы погибаемъ?
- 39. И вставъ Онъ запретилъ вътру и сказалъ морю: умолкни, перестань. И вътеръ утихъ, и сдълалась великая тишина.
- 40. И сказаль имъ: что вы такъ боязливы? какъ у васъ нътъ въры?
 - 41. И убоялись страхомъ великимъ
- (42) Исаія 6, 9—10. Мате. 13, 14. Лук. 8, 10. Іоан. 12, 40. (45) Мате. 13, 18. Лук. 8, 11. (46) Исаія 28, 2. Ісзек. 33, 31. Іоан. 5, 35. (49) Лук. 12, 15. 1 Тимое. 6, 9. (21) Мате. 5, 15. Лук. 8, 16. (22) Мате. 10, 26. Лук. 8, 17; 12, 2. (24) Мате. 7, 2. Лук. 6, 38. (25) Мате. 13, 12; 25, 29. Лук. 8, 18; 19, 26. (30) Мате. 13, 31. Лук. 13, 18. (35) Мате. 13, 34. (35) Мате. 8, 23. Лук. 8, 22. (39) Іов. 26, 12. Псал. 88, 10.

и говорили между собою: кто же Сей, что и вътеръ и море повинуются Ему?

ГЛАВА 5.

П пришли на другой берегъ моря, въ страну Гадаринскую.

- 2. И когда вышель Онь изъ лодки, тотчась встрътиль Его вышедшій изъ гробовъ человъкъ, одержимый нечистымъ духомъ,
- 3. онъ имътъ жилище въ гробахъ, и никто не могъ его связать даже цинми;
- 4. потомучто многократно быль онъ скованъ оковами и цъпями, но разрывалъ цъпи и разбивалъ оковы, и никто не въ силахъ былъ укротить его;
- 5. всегда, ночью и днемъ, въ горахъ и гробахъ, кричалъ онъ и бился о камни;
- 6. увидъвъ же Інсуса издалека, прибъжалъ и поклонился Ему;
- 7. и вскричавъ громкимъ голосомъ, сказалъ: что Тебъ до меня, Інсусъ, Сынъ Бога Всевышняго? Заклинаю Тебя Богомъ, не мучь меня!
- 8. Ибо *Iucycъ* сказаль ему: выйди, духъ нечистый, изъ сего человъка.
- 9. И спросиль его: какъ тебѣ имя? И онъ сказаль въ отвѣтъ: легіонъ имя мнѣ, потомучто насъ много.
- 10. И много просили Его, чтобы не высылаль ихъ вонъ изъ страны той.
- 11. Паслось же тамъ при горъ большое стадо свиней.
- 12. И просили Его всѣ бѣсы, говоря: пошли насъ въ свиней, чтобы намъ войти въ нихъ.
- 13. Інсусъ тотчасъ позволилъ имъ И нечистые духи вышедши вошли въ свиней; и устремилось стадо съ крутизны въ море, а ихъ было около двухъ тысячъ; и потонули въ морѣ.
- 14. Пасущіе же свиней поб'жали и разсказали въ город'в и въ деревняхъ. И жентели вышли посмотр'вть, что случилось.
- 15. Приходять къ Інсусу, и видять, что бъсновавшійся, въ которомъ быль

легіонъ, сидитъ и одътъ, и въ здравомъ умъ; и устрашились.

- 16. Видъвшіе разсказали имъ о томъ, какъ это произошло съ бъсноватымъ, и о свиньяхъ.
- 17. И начали просить Его, чтобы отошель оть предъловь ихъ.
- 18. И когда Онъ вошелъ въ лодку, бъсновавшійся просиль Его, чтобъ быть съ Нимъ.
- 19. Но Інсусъ не дозволилъ ему, а сказалъ: иди домой къ своимъ и разскажи имъ, что сотворилъ съ тобою Господь и како помиловалъ тебя.
- 20. И пошель и началь проповъдывать въ Десятиградьи, что сотвориль съ нимъ Іисусъ. И всъ дивились.
- 21. Когда Інсусъ опять переправился въ лодкъ на другой берегъ, собралось къ Нему множество народа. Онъ былъ у моря.
- 22. И вотъ, приходитъ одинъ изъ начальниковъ синагоги, по имени Іаиръ, и, увидъвъ Его, падаетъ къ ногамъ Его
- 23. и усильно просить Его, говоря: дочь моя при смерти; приди, и возложи на нее руки, чтобы она выздоровъла и осталась жива.
- 24. Іисусъ пошель съ нимъ; за Нимъ слъдовало множество народа, и тъснили Его.
- 25. Одна женщина, которая страдала кровотеченіемъ двѣнадцать лѣтъ,
- 26. много потерићла отъ многихъ врачей, истощила все, что было у ней, и не получила ни какой пользы, но пришла еще въ худшее состояніе;
- 27. услышавши объ Іисусѣ, подошла сзади въ народѣ и прикоснулась къ одеждѣ Его;
- 28. ибо говорила: если хотя къ одеждѣ Его прикоснусь, то выздоровѣю.
- 29. И тотчасъ изсякъ у ней источникъ крови, и она ощутила въ тъль, что испълена отъ бользии.
- 30. Въ то же время Інсусъ, почувствовавъ Самъ въ Себъ, что вышла изъ Него сила, обратился въ народъ и сказалъ: кто прикоснулся къ Моей одеждъ?

- 31. Ученики сказали Ему: Ты видишь, что народъ тъснитъ Тебя, и говоришь: кто прикоснулся ко Миъ?
- 32. Но Онь смотрѣль вокругъ, чтобы видѣть ту, которая сдѣлала это.
- 33. Женщина въ страхъ и трепетъ, зная, что съ нею произошло, подошла, пала предъ Нимъ и сказала Ему всю истину.
- 34. Онъ же сказаль ей: дщерь! в ра твоя спасла тебя; иди въ мирћ, и будь здорова отъ бользни твоей.
- 35. Когда Онъ еще говорилъ сіе, приходять отъ начальника синагоги и говорятъ: дочь твоя умерла; что еще утруждаешь Учителя?
- 36. Но Інсусъ, услышавъ сін слова, тотчасъ говорить начальнику синагоги: не бойся, только въруй.
- 37. И не позволиль ни кому слъдовать за Собою, кромъ Петра, Іакова и Іоанна брата Іакова.
- 38. Приходить въ домъ начальника синагоги и видитъ смятеніе, и плачущихъ и вопіющихъ громко.
- 39. И вошедъ говоритъ имъ: что смущаетесь и плачете? дъвица не умерла, но спитъ.
- 40. И смѣялись надъ Нимъ. Но Онъ, выславъ всѣхъ, беретъ съ Собою отца и мать дѣвицы и бывшихъ съ Нимъ и входитъ туда, гдѣ дѣвица лежала.
- 41. И взявъ дѣвицу за руку, говоритъ ей: талпеа куми, что значитъ: дѣвица, тебѣ говорю, встань.
- 42. И дъвица тотчасъ встала и начала ходить, ибо была лътъ деънадцати. Видъвшие пришли въ великое изумленіе.
- 43. И Онъ строго приказалъ имъ, чтобы никто объ этомъ не зналъ, и сказалъ, чтобы дали ей фсть.

ГЛАВА 6.

Отгуда вышель Онь и пришель въ Свое отечество; за Нимъ следовали ученики Его.

- 2. Когда наступила суббота, Онъ началъ учить въ синагогѣ; и многіе слышавшіе съ изумленіемъ говорили: откуда у Него это? что за премудрость дана Ему, и какъ такія чудеса совершаются руками Его?
- 3. Не плотникъ ли Онъ, сынъ Маріи, братъ Іакова, Іосіи, Іуды и Симона? Не здісь ли, между нами, Его сёстры? И ооблазнялись о Немъ.
- 4. Інсусъ же сказаль имъ: не бываеть пророкъ безъ чести, развъ только въ отечествъ своемъ, и у сродниковъ и въ домъ своемъ.
- 5. И не могъ совершить тамъ ни какого чуда, только на немногихъ больныхъ возложивъ руки, исцёлилъ
- 6. И дивился невърію ихъ; потомъ ходилъ по окрестнымъ селеніямъ и училъ.
- 7. И, призвавъ двѣнадцать, началъ посылать ихъ по два, и далъ имъ власть надъ нечистыми духами.
- 8. И заповъдалъ имъ ничего не брать въ дорогу, кромъ одного посоха; ни сумы, ни хлъба, ни мъди въ поясъ;
- 9. но обуваться въ простую обувь, и не носить двухъ одеждъ.
- 10. И сказаль имъ: если гдѣ войдето въ домъ, оставайтесь въ немъ, доколѣ не выйдете изъ того мѣста.
- 11. И если кто не приметъ васъ, и не будетъ слушать васъ, выхоля оттуда, оттрясите прахъ огъ ногъ вашихъ, во свидътельство на нихъ. Истинно говорю вамъ, отрадиъе будетъ Содому и Гоморру въ день суда, нежели тому городу.
- 12. Они пошли и проповъдывали покаяніе;
- 13. изгоняли многихъ бѣсовъ; и многихъ больныхъ мазали масломъ, и исцъляли.
- 14. Царь Иродъ, услышавъ объ Іисусть (ибо имя Его стало гласно), говорилъ: это Іоаннъ Креститель воскресъ изъ мертвыхъ, и потому чудеса дълаются имъ.
 - 15. Другіе говорили: это Илія; а
- (35) Лук. 8, 49. Гл. 6. (1) Мате. 13, 54. Лук. 4, 16. (2) Мате. 7, 28. Марк. 1, 27. (3) Лук. 4, 22. Іоан. 6, 42. (4) Іерем. 12, 6. Мате. 13, 57. Лук. 4, 24. Іоан. 4, 44. (6) Мате. 9, 35. (7) Мате. 10, 1. Лук. 9, 1. (41) Мате. 10, 14. Лук. 9 5. Дъян. 13, 51; 18, 6. (43) Іаков. 5, 14. (44) Мате. 14, 1. Лук. 9, 7.

иные говорили: это пророкъ, или какъ

- 16. Иродъ же услышавъ сказалъ: это Іоаннъ, котораго я обезглавилъ; онъ воскресъ изъ мертвыхъ.
- 17. Ибо сей Иродъ, пославъ, взялъ Іоанна и заключилъ его въ темницу, за Иродіаду, жену Филиппа, брата своего, потомучто женился на ней.
- 18. Ибо Іоаннъ говориль Ироду: не должно тебі имъть жену брата твоего.
- 19. Иродіада же, злобясь на него, желала убить его; но не могла.
- 20. Ибо Иродъ боялся Іоанна, зная, что онъ мужъ праведный и святый, и берёгъ его; многое дълалъ, слушаясь его, и съ удовольствіемъ слушаяъ его.
- 21. Насталь удобный день, когда Иродъ, по случаю дня рожденія своего, дълаль пиръ вельможамъ своимъ, тысяченачальникамъ и старъйшинамъ Галилейскимъ.—
- 22. дочь Продіады вошла, плясала и угодила Проду и возлежавшимъ съ нимъ; царь сказалъ дъвицъ: проси у меня чего хочешь, и дамъ тебъ;
- 23. и клялся ей: чего ни попросишь у меня, дамъ тебѣ, даже до половины моего парства.
- 24. Она вышла и спросила у матери своей: чего просить? Та отвъчала: головы Іоанна Крестителя.
- 25. И она тотчасъ пошла съ посифиностью къ царю и просила, говоря: хочу, чтобы ты далъ мив теперь же на блюдъ голову Іоанна Крестителя.
- 26. Царь опечалился, но ради клятвы и возлежавшихъ съ нимъ не захотъль отказать ей.
- 27. И тотчасъ пославъ оруженосца, царь повелелъ принести голову его.
- 28. Онъ пошелъ, отсъкъ ему голову въ темницъ, и принесъ голову его на блюдъ, и отдалъ ее дъвицъ, а дъвица отдала ее матери своей.
- 29. Ученики его услышавши пришли и взяли тъло его, и положили его во гробъ.
 - 30. И собрались Апостолы къ Інсусу

- и разсказали Ему все, и что сдълали, и чему научили.
- 31. Онъ сказалъ имъ: пойдите вы одни въ пустынное мѣсто, и отдохните немного. Ибо много было приходящихъ и отходящихъ, такъ-что и ѣсть имъ было некогла.
- 32. И отправились въ пустынное мъсто въ лодкъ один.
- 33. Народъ увиделъ, какъ они отправлялись, и многіе узнали ихъ; и обжали туда пешіе изъ всехъ городовъ, и предупредили ихъ, и собрались къ Нему.
- 34. Інсусъ вышедъ увидѣлъ множество народа и сжалился надъ ними, потомучто они были какъ о́вцы, непмѣющія пастыря; и началъ учить ихъ много.
- 35. И какъ времени прошло много, ученики Его, приступивши къ Нему, говорятъ: мъсто здъсъ пустынное, а времени уже много,—
- 36. отпусти ихъ, чтобы они пошли въ окрестныя деревни и селенія и купили сео́ хлѣо́а; ибо имъ нечего сть.
- 37. Онъ сказалъ имъ въ отвѣтъ: вы дайте имъ ѣсть. И сказали Ему: развѣ намъ пойти купить хлѣо́а динаріевъ на двѣсти, и дать имъ ѣсть?
- 38. Но Онъ спросилъ ихъ: сколько у васъ хлѣбовъ? пойдите, посмотрите. Они узнавши сказали: пять хлѣбовъ, и двѣ рыбы.
- 39. Тогда повельть имъ разсадить всъхъ отдъленіями на зеленой травъ.
- 40. И съли рядами, по сту и по пятилесяти.
- 41. Онъ взяль пять хлѣбовъ и двѣ рыбы, воззрѣвъ на небо, благословилъ п преломилъ хлѣбы, и далъ ученикамъ Своимъ, чтобы они раздали имъ; и двѣ рыбы раздѣлилъ на всѣхъ.
 - 42. И вли всв, и насытились.
- 43. И набрали кусковъ хлѣба и остатковъ отъ рыбъ двѣнадцать полныхъ коробовъ.
- 44. Было же вышихъ хльбы около пяти тысячъ мужей.
 - 45. И тотчасъ понудилъ учениковъ
- (47) Лук. 3, 19. (48) Левит. 18, 16; 20, 21. (20) Мате. 21, 26. (30) Лук. 9, 10. (32) Мате. 14, 13. Лук. 9, 10. (34) Мате. 9, 36. (38) Мате. 14, 17. Лук. 9, 13. Іоан. 6, 9.

Своихъ войти въ лодку и отправиться впередъ на другую сторону къ Виссаидѣ, пока Онъ отпуститъ народъ.

- 46. И отпустивъ ихъ, пошелъ на гору помолиться.
- 47. Вечеромъ лодка была посреди моря, а Онъ одинъ на землъ.
- 48. И увидѣлъ ихъ бѣдствующихъ въ плаваніи; потомучто вѣтеръ имъ былъ противный; около же четвертой стражи ночи подошелъ къ нимъ, идя по морю, и хотѣлъ миновать ихъ.
- 49. Они, увидъвши Его идущаго по морю, подумали, что это призракъ, и вскричали.
- 50. Ибо всі виділи Его и испугались. И тотчасъ заговориль съ ними и сказаль имъ: ободритесь; это Я; не бойтесь.
- 51. И вошелъ къ нимъ въ лодку; и вътеръ утихъ; и они чрезвычайно изумлились въ себъ и дивились.
- 52. Ибо не вразумились чудомъ надъ хлібами, потомучто сердце ихъ было окаменено.
- 53. И переправившись прибыли въ землю Геннисаретскую, и пристали къ берегу.
- 54. Когда вышли они изъ лодки, тотчасъ жители, узнавши Его,
- 55. объжали всю окрестность ту, и начали на постеляхъ приносить больныхъ туда, гдъ Онъ, какъ слышно было, находился.
- 56. И куда ни приходилъ Онъ, въ селенія ли, въ города ли, въ деревни ли, клали больныхъ на открытыхъ мъстахъ и просили Его, чтобы имъ прикоснуться хотя къ краю одежды Его; и которые прикасались къ Нему, испълялись.

ГЛАВА 7.

Собрались къ Нему фарисеи и нѣкоторые изъкнижниковъ, пришедшіе изъ Іерусалима;

2. и увидевши некоторых в изъ учениковъ Его, свиних хлебъ нечистыми, то есть неумытыми руками, укоряли.

- 3. Ибо фарисен и всѣ Іуден, держась преданія старцевъ, не ѣдятъ, не умывши тіцательно рукъ;
- 4. и пришедши съ торга, не ѣдятъ не омывшись. Есть и многое другое, чего они приняли держаться: наблюдать омовеніе чашъ, кружекъ, котловъ и скамей.
- 5. Потомъ спрашиваютъ Его фарисеи и книжники: зачемъ ученики Твои не поступаютъ по преданію старцевъ, но неумытыми руками трятъ хлюбъ?
- 6. Онъ сказалъ имъ въ ответъ: хорошо пророчествовалъ о васъ лицемърахъ Исаія, какъ написано: люди сіи чтутъ Меня устами, сердце же ихъ далеко отстоитъ отъ Меня;
- 7. но тщетно чтутъ Меня, уча ученіямъ, заповѣдямъ человѣческимъ (Исаія 29, 13).
- 8. Ибо вы, оставивши заповъдь Божію, держитесь предвнія человъческаго, омовенія кружекъ и чашъ, и дълаете многое другое, сему подобное.
- 9. И сказаль имъ: хорошо ли, что вы отмъняете заповъдь Божію, чтобы соблюсти свое преданіе.
- 10. Ибо Моисей сказалъ: почитай отца своего и мать свою; и: зло-словящій отца или мать, смертію да умреть (Исход. 20, 12; 21, 16).
- 11. А вы говорите: кто скажетъ отцу или матери: корванъ, то есть, даръ Богу то, чемъ бы ты отъ меня пользовался;
- 12. тому вы уже попускаете ничего не дѣлать для отца своего или матери своей,
- 13. устраняя слово Божіе преданіемъ вашимъ, которое вы установили; и дълаете многое сему подобное.
- 14. И призвавъ весь народъ, говорилъ имъ: слушайте Меня всѣ, и разумъйте:
- 15. ничто, входящее въ человѣка извиѣ, не можетъ осквернить его; но что исходитъ изъ него, то оскверняетъ человѣка.
- 16. Если кто имфеть уши слышать, да слышить!
- (46) Мате. 14, 23. (47) Іоан. 6, 16. (52) Марк. 8, 18. (55) Мате. 14, 34. (55) Мате. 4. 24. Гл. 7. (1) Мате. 15, 1. (6) Исаня 29, 13. Мате. 15, 8. (7) Тит. 1, 14. (10) Мате. 15, 4. Исход. 20, 12. Спрах. 3, 7. (15) Мате. 15, 10. Римлян. 14, 17. Тит. 1, 15.

- 17. И когда Онъ отъ народа вошелъ въ домъ, ученики Его спросили Его о притчъ.
- 18. Онъ сказалъ имъ: неужели и вы такъ непонятливы? Неужели не разумъете, что ничто, извнъ входящее въ человъка, не можетъ осквернить его?
- 19. Потомучто не въ сердце его входить, а въ чрево, и выходить вонъ, чтым очищается всякая пища.
- 20. Далъе сказалъ: исходящее изъ человъка оскверняетъ человъка.
- 21. Поо извнутрь, изъ сердца человъческаго, исходять злые помыслы, прелюбодъянія, любодъянія, убійства,
- 22. кражи, лихоимство, злоба, коварство, непотребство, завистливое око, богохульство, гордость, безумство.
- 23. Все это эло извнутрь исходить и оскверняеть человъка.
- 24. И отправившись оттуда, пришель въ предвлы Тирскіе и Сидонскіе; и вошедь въ домъ, не хотъль, чтобы кто узналь; но не могь утанться.
- 25. Ибо услышала о Немъ женщина, у которой дочь одержима была нечистымъ духомъ, и пришедши припала къ ногамъ Его;
- 26. а женщина та была язычница, родомъ Спрофиникіянка; и просила Его, чтобы изгналь бъса изъ ея дочери.
- 27. Но Інсусъ сказаль ей: дай прежде насытиться дътямъ, ибо не хорошо взять хлъбъ у дътей и бросить псамъ.
- 28. Она же сказала Ему въ отвътъ: такъ, Господи; но и псы подъ столомъ ъдятъ крохи у дътей.
- 29. И сказаль ей: за это слово, пойди; обсъ вышель изъ твоей дочери.
- 30. И пришедши въ свой домъ, она нашла, что бъсъ вышелъ, и дочь лежитъ на постелъ.
- 31. Вышедъ изъ предъловъ Тирскихъ и Сидонскихъ, *Iucycъ* опять ношелъ къ морю Галилейскому чрезъ предълы Десятиградія.
- 32. Привели къ Нему глухаго косноязычнаго, и просили Его возложить на него руку.

33. *Іисусъ*, отведя его въ сторону отъ народа, возложилъ персты Свои въ уши ему и плюнувъ коснулся языка его;

1271

- 34. и воззрѣвъ на небо, вздохнулъ и сказалъ ему: еффаеа, то есть, отверзись.
- 35. И тотчасъ отверзся у него слухъ, и разрѣшились узы его языка, и сталъ говорить чисто.
- 36. И повельть имъ не сказывать ни кому. Но сколько Онъ ни запрещалъ имъ, они еще болъе разглашали.
- 37. И чрезвычайно дивились и говорили: все хорошо ділаеть, и глухихъ ділаеть слышащими и німыхъ—говорящими.

ГЛАВА 8.

- Въ тъ дни, когда собралось весьма много народа и нечего было имъ всть, Інсусъ, призвавъ учениковъ Своихъ, сказалъ имъ:
- 2. жаль Мит народа, что уже три дня находятся при Мит, и нечего имъ всть.
- 3. Если невышими отпущу ихъ въ домы ихъ, ослаотноть въ дорогт, ибо некоторые изъ нихъ пришли издалека.
- 4. Ученики Его отвъчали Ему: откуда могъ бы кто взять здъсь въ пустынъ хльоовъ, чтобы накормить ихъ?
- 5. И спросилъ ихъ: сколько у васъ хлъбовъ? Они сказали: семь.
- 6. Тогда вельть народу возлечь на землю; и взявь семь хльбовы и воздавъ благодареніе, преломиль и даль ученикамъ Своимъ, чтобы они раздали; и они раздали народу.
- 7. Было у нихъ и немного рыбокъ; благословивъ, Онъ велѣлъ раздать и ихъ.
- 8. И фли, и насытились; и набрали оставшихся кусковъ семь корзинъ.
- 9. Ъвшихъ же было около четырехъ тысячъ. И отпустилъ ихъ.
- 10. Итотчасъ вошедъ въ лодкусъ учениками Своими, прибылъ въ предълы Далмануескіе.
- (21) Быт. 8, 21. Притч. 6, 14. Іерем. 17, 9. Мате. 15, 19. (24) Мате. 15, 21. (31) Мате. 15, 29. (37) Исаія 35, 6. Гл. 8. (1) Мате. 15, 38. (10) Мате. 15, 39.

- 11. Вышли фарисеи, начали съ Нимъ спорить, и требовали отъ Него знаменія съ неба, искушая Его.
- 12. И Онъ, глубоко вздохнувъ, сказалъ: для чего родъ сей требуетъ знаменія? Истинно говорю вамъ, не дастся роду сему знаменіе.
- 13. И оставивъ ихъ, опять вошелъ въ лодку и отправился на ту сторону.
- 14. При семъ ученики Его забыли взять хльбовъ, и кромъ одного хльба не имъли съ собою въ лодкъ.
- 15. А Онъ заповъдалъ имъ, говоря: смотрите, берегитесь закваски фарисейской и закваски Иродовой.
- 16. И разсуждая между собою, говорили: это значить, что хльбовь ньть у нась.
- 17. Інсусъ уразумѣвъ говоритъ имъ: что разсуждаете о томъ, что иѣтъ у васъ хлѣбовъ? Еще ли не понимаете и не разумѣете? Еще ли окаменено у васъ сердце?
- 18. Имъя очи, не видите? имъя уши, не слыните? и не помните?
- 19. Когда Я пять хлѣбовъ предомиль для пяти тысячъ человъю, сколько полныхъ коробовъ набрали вы кусковъ? Говорятъ Ему: двѣнадцать.
- 20. А когда семь для четырехъ тысячъ, сколько корзинъ набрали вы оставшихся кусковъ? Сказали: семь.
- 21. И сказаль имъ: какъ же не разумъете?
- 22. Приходить въ Виосаиду; и приводять къ Нему слепаго, и просять, чтобы прикоснулся къ нему.
- 23. Онъ, взявъ слъпаго за руку, вывелъ его вонъ изъ селенія и, илюнувъ ему на глаза, возложилъ на него руки, и спросилъ его: видитъ ли что?
- 24. Овъ взглянувъ сказалъ: вижу проходящихъ людей, какъ деревья.
- 25. Потомъ опять возложилъ руки на глаза ему, и велель ему взглянуть. И онъ испелель, и сталь видеть все ясно.
- 26. И послалъ его домой, сказавъ: не заходи въ селеніе, и не разсказывай ни кому въ селеніи.

- 27. И пошелъ Іисусъ съ учениками Своими въ селенія Кесаріи Филипповой. Дорогою Онъ спрашивалъ учениковъ Своихъ: за кого почитаютъ Меня люди?
- 28. Они отвъчали: за Іоанна Крестителя; другіе же—за Илію; а иные—за одного изъ пророковъ.
- 29. Онъ говорить имъ: а вы за кого почитаете Меня? Петръ сказаль Ему въ отвътъ: Ты Христосъ.
- 30. И запретилъ имъ, чтобы ни кому не говорили о Немъ.
- 31. И началъ учить ихъ, что Сыну Человъческому много должно пострадать, быть отвержену старъйшинами, первосвященниками и книжниками, и быть убиту, и въ третій день воскреснуть.
- 32. И говориль о семь открыто. Но Петръ, отозвавъ Его, началь прекословить Ему.
- 33. Онт же, обратившись и взглянувъ на учениковъ Своихъ, воспретилъ Петру, сказавъ: отойди отъ Меня, сатана, потомучто ты думаешь не о томъ, что Божіе, но что человъческое.
- 34. II подозвавъ народъ съ учениками Своими, сказалъ имъ: кто хочетъ идти за Мною, отвергнись себя, и возьми крестъ свой, и слъдуй за Мною.
- 35. Ибо кто хочеть душу свою сберечь, тоть потеряеть ее; а кто потеряеть душу свою ради Меня и Евангелія, тоть сбережеть ее.
- 36. Ибо какая польза человъку, если онъ пріобрътетъ весь міръ, а душь своей повредить?
- 37. Или какой выкупъ дастъ человъкъ за душу свою?
- 38. Ибо кто постыдится Меня и Моихъ словъ въ родъ семъ прелюбодъйномъ и гръшномъ, того постыдится и Сынъ Человъческій, когда пріидетъ въ славъ Отца Своего со святыми Ангелами.

ГЛАВА 9.

И сказалъ имъ: истинно говорю вамъ: есть нъкоторые изъстоящихъ

(11) Мате. 16, 4. (15) Мате. 16, 6. Лук. 12, 1. (18) Марк. 6, 38. Іоан. 6, 9. (27) Мате. 16, 13. Лук. 9, 18. (29) Іоан. 6, 69. (31) Марк. 9, 31; 10, 33. Лук. 9, 22. (34) Мате. 10. 38; 16, 24. Лук. 9, 33; 14, 27. (37) Псал. 48, 9. (38) Мате. 10, 32. Лук. 9, 26. 2 Тимое. 2, 12. Римлян. 1, 16. 1 Іоан. 2, 23. Гл. 9. (1) Мате. 16, 28. Лук. 9, 27.

- здъсь, которые не вкусять смерти, какъ уже увидять Царствіе Божіе; поищелиее въ силъ.
- 2. И по прошестви дней шести, взяль Іисусъ Петра, Іакова и Іоанна, и возвель на гору высокую особо ихъ однихъ, и преобразился прель ними.
- 3. Одежды Его сдълались блистающими, весьма бъльми, какъ снъгъ, какъ на землъ бълильщикъ не можетъ выбълить.
- 4. И явился имъ Илія съ Моисеемъ; и бесёдовали съ Інсусомъ.
- 5. При семъ Петръ сказалъ Інсусу: Равви! хорошо намъ здѣсь быть; сдѣлаемъ три кущи: Тебѣ одну, Моисею одну, и одну Иліи.
- 6. Ибо не зналъ, что сказать; потомучто они были въ страхъ.
- 7. И явилось облако, осфияющее ихъ, и изъ облака исшелъ гласъ, глаголющий: Сей есть Сынъ Мой возлюбленный: Его слушайте.
- 8. И внезапно посмотръвши вокругъ, ни кого болье съ собою не видъли, кромъ одного Інсуса.
- 9. Когда же сходили они съ горы, Онъ не велълъ ни кому разсказывать о томъ, что видъли, доколъ Сынъ Человъческій не воскреснетъ изъ мертвыхъ.
- 10. И они удержали это слово, спрашивая другь друга, что значить: воскреснуть изъ мертвыхъ.
- 11. И спросили Его: какъ же книжники говорять, что Иліи надлежить придти прежде?
- 12. Онъ сказалъ имъ въ отвътъ: правда, Илія долженъ придти прежде и устроить все; и Сыну Человъческому, какъ написано о Немъ, надлежентъ много пострадать и быть уничижену.
- 13. Но говорю вамъ, что и Илія пришелъ, и поступили съ нимъ, какъ хотъли, какъ написано о немъ.
- 14. Пришедъ къ ученикамъ, увидълъ много народа около нихъ и книжниковъ, спорящихъ съ ними.
- 15. Тотчасъ, увидъвъ Его, весь народъ изумился, и подбъгая привътствовали Его.

- 16. Онъ спросилъ книжниковъ: о чемъ спорите съ ними?
- 17. Одинъ изъ народа сказалъ въ отвътъ: Учитель! я привелъ къ Тебъ сына моего, одержимаго духомъ нъмымъ:
- 18. гдѣ ни схватываетъ его, повергаетъ его на землю, и онъ испускаетъ пѣну, и скрежещетъ зубами своими, и пѣпенѣетъ. Говорилъ я ученикамъ Твоимъ, чтобы изгнали его, и они не могли.
- 19. Отвѣчая ему, Іпсусъ сказаль: о, родъ невѣрный! доколѣ буду съ вами? доколѣ буду терпѣть васъ? Приведите его ко Миъ.
- 20. И привели его къ Нему. Какъ скоро бъсноватый увидъть Его, духъ сотрясъ его; онъ упалъ на землю и валялся, испуская пъну.
- 21. И спросиль *Iucyc*ь отца его: какъ давно это сдълалось съ нимъ? Онъ сказалъ: съ лътства:
- 22. и многократно ∂yx бросаль его и въ огонь и въ воду, чтобы погубить его; но, если что можешь, сжалься надъ нами, и помоги намъ.
- 23. Іисусъ сказалъ ему: если скольконибудь можешь въровать, все возможно върующему.
- 24. И тотчасъ отецъ отрока воскликнулъ со слезами: върую, Господи! помоги моему невърію.
- 25. Інсусь, видя, что сбъгается народь, запретиль духу нечистому, сказавъ ему: духъ нъмый и глухій! Я повельваю тебъ, выйди изъ него, и впредь не входи въ него.
- 26. И вскрикнувъ, и сильно сотрясши его, вышелъ; и онъ сдълался какъ мертвый, такъ-что многіе говорили, что онъ умеръ.
- 27. Но Іисусь, взявь его за руку, подняль его; и онъ всталь.
- 28. И какъ вошеть Іисусъ въ домъ, ученики Его спрашивали Его наединъ: почему мы не могли изгнать его?
- 29. И сказаль имъ: сей родъ не можетъ выйти иначе, какъ отъ молитвы и поста.
 - 30. Вышедии оттуда, проходили
- (2) Мате. 17, 1. (41) Мате. 17, 10. (42) Псал. 21, 7. Исаія 23, 3. Дан. 7, 13; 9, 26. (43) Малах. 4, 5. Мате. 17, 12. (47) Мате. 17, 14. Дук. 9, 38. (23) Мате. 17, 20; 21, 22.

- чрезъ Галилею; и Онъ не хотъль, чтобы кто узналъ.
- 31. Ибо училь Своихъ учениковъ и говориль имъ, что Сынъ Человъческій преданъ будеть въ руки человъческія, и убьють Его, и по убіеніи въ третій день воскреснеть.
- 32. Но они не разумъли сихъ словъ, а спросить Его боялись.
- 33. Пришелъ въ Капернаумъ; и когда былъ въ домѣ, спросилъ ихъ: о чемъ дорогою вы разсуждали между собою?
- 34. Они молчали; потомучто дорогою разсуждали между собою, кто больше.
- 35. И ствъ призвалъ двтнадцать и сказаль имъ: кто хочетъ быть первымъ, будь изъ встхъ последнимъ и всемъ слугою.
- 36. II взявъ дитя, поставилъ его посреди нихъ и, обнявъ его, сказалъ имъ:
- 37. кто приметъ одно изъ такихъ дътей во имя Мое, тотъ принимаетъ Меня; а кто Меня приметъ, тотъ не Меня принимаетъ, но Пославшаго Меня.
- 38. При семъ Іоаннъ сказалъ: Учитель! мы видъли человъка, который именемъ Твоимъ изгоняетъ бъсовъ, а не ходитъ за нами; и запретили ему, потомучто не ходитъ за нами.
- 39. Інсусъ сказалъ: не запрещайте ему; ибо никто, сотворившій чудо именемъ Моимъ, не можетъ вскоръ злословить Меня.
- 40. Ибо кто не противъ васъ, тотъ за васъ.
- 41. II кто напоптъ васъ чашею воды во имя Мое, потомучто вы Христовы, истинно говорю вамъ, не потеряетъ награды своей.
- 42. А кто соблазнить одного изъ малыхъ сихъ, върующихъ въ Меня, тому лучше было бы, еслибы повъсили ему жерновный камень на шею и бросили его въ море.
- 43. И если соблазняеть тебя рука твоя, отсъки ее; лучше тебъ увъчному

- войти въ жизнь, нежели съ двумя руками идти въ геенну, въ огонь неугасимый,
- 44. гдв червь ихъ не умираеть, и огонь не угасаеть.
- 45. И если нога твоя соблазняеть тебя, отстки ее; лучше тебъ войти въ жизнь хромому, нежели съ двумя ногами быть ввержену въ геснну, въ огонь неугасимый,
- 46. гдъ червь ихъ не умираетъ, и огонь не угасаетъ.
- 47. И если глазъ твой соблазняетъ тебя, вырви его; лучше тебъ съ однимъ глазомъ войти въ Царствіе Божіе, нежели съ двумя глазами быть ввержену въ геенну огненную,
- 48. гдъ червь ихъ не умпраетъ, и огонь не угасаетъ.
- 49. Ибо всякій огнемъ осолится, и всякая жертва солью осолится.
- 50. Соль добрая вещь; но ежели соль не солона будеть, чёмь вы ее поправите? Имейте въ себе соль, и миръ имейте между собою.

ГЛАВА 10.

- Отправившись оттуда, приходить въ предълы Іудейскіе за-Іорданскою стороною. Опять собпрается къ Нему народъ; и по обычаю Своему, Онъ опять училъ ихъ.
- 2. Подошли фарисен и спросили, искушая Его: позволительно ли разводиться мужу съ женою?
- 3. Онъ сказалъ имъ въ отвътъ: что заповъдалъ вамъ Монсей?
- 4. Они сказали: Монсей позволиль писать разводное письмо, и разводиться.
- 5. Інсусъ сказалъ имъ въ отвіть: по жестокосердію вашему онъ написаль вамъ сію заповідь.
- 6. Въ началъ же созданія, Богъ мужчину и женщину сотвориль ихъ (Быт. 1, 27).
- 7. Посему оставить человікть отна своего и мать
 - 8. и прилъпится къ женъ своей, и
- (31) Мате. 17, 22. Лук. 9, 21; 24, 7. (36) Мате. 18, 5. Лук. 9, 48. (38) Лук. 9. 49. (39) 1 Коране. 12, 3. (41) Мате. 10, 42. (42) Мате. 18, 6. Лук. 17, 1. (43) Второзак. 13, 8. Мате. 5, 29; 18, 8. (44) Исаія 66, 24. (49) Левит. 2, 13. Іезек. 43, 24. (50) Мате. 5, 13. Римлян. 14, 19. Колос. 4, 6. Гл. 10. (2) Мате. 19, 3. (4) Второзак. 24, 1. Мате. 5, 31. Лук. 16, 18. (6) Быт. 1, 27. Мате. 19, 4. (7) Быт. 2, 24. 1 Коране. 6, 16.

- будутъ два одною плотью; такъ-что они уже не двое, но одна плоть.
- 9. Итакъ, что Богъ сочеталъ, того человъкъ да не разлучаетъ.
- 10. Въ домъ ученики Его опять спросили Его о томъ же.
- 11. Онъ сказалъ имъ: кто разведется съ женою своею, и женится на другой, тотъ прелюбодъйствуетъ отъ нея;
- 12. и если жена разведется съ мужемъ своимъ и выйдеть за другаго, прелюбо-дъйствуетъ.
- 13. Приносили къ Нему дътей, чтобы Онъ прикоснулся къ нимъ; ученики же не допускали приносящихъ.
- 14. Увидѣвъ то, Інсусъ вознегодоваль и сказаль имъ: пустите дѣтей приходить ко Миѣ, и не препятствуйте имъ; ибо таковыхъ есть Царствіе Божіе.
- 15. Истинно говорю вамъ: кто не приметъ Царствія Божія, какъ дитя, тотъ не войдеть въ него.
- 16. И обнявъ ихъ, возложилъ руки на нихъ и благословилъ ихъ.
- 17. Когда выходиль Онь въ путь, подбежаль нёкто, паль предъ Нимъ на колени и спросиль Его: Учитель благій! что мне делать, чтобы наследовать жизнь вечную?
- 18. Інсусъ сказалъ ему: что ты называешь Меня благимъ? Никто не благъ, какъ только одинъ Богъ.
- 19. Знаешь заповъди: не прелюбодъйствуй; не убивай; не кради; не лжесвидътельствуй; не обижай; почитай отца твоего и мать (Исход. 20, 12—17).
- 20. Онъ же сказаль Ему въ отвътъ: Учитель! все это сохранилъ я отъ юности моей.
- 21. Інсусъ, взглянувъ на него, полюбилъ его и сказалъ ему: одного тебъ не достаетъ: пойдн, все, что имъешь, продай и раздай нищимъ, и будешь имъть сокровище на небесахъ; и приходи, послъдуй за Мною, взявъ крестъ.
- 22. Онъ же, смутившись отъ сего слова, отошелъ съ печалью, потомучто у него было большое имъніе.

- 23. И посмотръвъ вокругъ, Інсусъ говоритъ ученикамъ Своимъ: какъ трудно имъющимъ богатство войти въ Царствіе Божіе!
- 24. Ученики ужаснулись отъ словъ Его. Но Інсусъ опять говоритъ имъ въ отвътъ: дъти! какъ трудно надъющимся на богатство войти въ Царствіе Божіе!
- 25. Удобиће верблюду пройти сквозь игольныя уши, нежели богатому войти въ Царствіе Божіе.
- 26. Они же чрезвычайно изумлялись п говорили между собою: кто же можеть спастись?
- 27. Інсусъ, воззрѣвъ на нихъ, говоритъ: человъкамъ это невозможно, но не Богу; иоо все возможно Богу.
- 28. И началъ Петръ говорить Ему: вотъ, мы оставили все и послъдовалы за Тобою.
- 29. Інсусъ сказаль въ ответъ: истинно говорю вамъ: нетъ ни кого, кто оставилъ бы домъ, или братьевъ. или сестеръ, или отца, или мать, или жену, или детей, или земли, ради Меня и Евангелія,
- 30. и не получиль бы нынѣ, во время сіе, среди гоненій, во сто крать болѣе домовъ, и братьевъ, и сестеръ, и отцевъ, и матерей, и дѣтей, и земель, а въ вѣкѣ грядущемъ жизни вѣчной.
- 31. Многіе же будуть первые последними, и последніе первыми.
- 32. Когда были они на пути, восходя въ Іерусалимъ, Інсусъ шелъ впереди ихъ, а они ужасались и, слъдуя за Нимъ, были въ страхъ. Подозвавъдвънадцать, Онъ опять началъ имъ говорить о томъ, что будетъ съ Нимъ:
- 33. вотъ, мы восходимъ въ Герусалимъ, и Сынъ Человъческій преданъ будетъ первосвященникамъ и книжникамъ, и осудятъ Его на смерть, и предадутъ Его язычникамъ;
- 34. и поругаются надъ Нимъ, и будутъ бить Его, и оплюють Его, и убъють Его; и въ третій день воскреснеть.
- (9) 1 Корине. 7, 10. (43) Мате. 19, 13. Лук. 18, 15. (44) Мате. 18, 4. 1 Корине. 14, 20. 1 Петр. 2. 2. (45) Мате. 11, 25. (46) Мате. 19, 15. (17) Мате. 19, 16. Лук. 18, 18. (49) Исход. 20, 13 Второзак. 5, 17. Мате. 5, 21. Лук. 18, 20. (21) Мате. 6, 19. (23) Гов. 31, 24. Гаков. 2, 5. 1 Тимое. 6, 17. (27) Гов. 10, 13; 42, 2. (23) Мате. 19, 27. Лук. 18, 28. (31) Мате. 19, 30. Лук. 13, 30. (33) Мате. 20, 18. Лук. 18, 31.

- 35. Тогда подошли къ Нему сыновья Зеведеевы, Іаковъ и Іоаннъ, и сказали: Учитель! мы желаемъ, чтобы Ты сдълалъ намъ, о чемъ попросимъ.
- 36. Онъ сказаль имъ: что хотите, чтобы Я сдълаль вамь?
- 37. Они сказали Ему: дай намъ състь у Тебя, одному по правую сторону, а другому по лъвую, въ славъ Твоей.
- 38. Но Інсусъ сказалъ имъ: не знаете, чего просите. Можете ли пить чашу, которую Я пью, и креститься крещеніемъ, которымъ Я крещусь?
- 39. Они отвъчали: можемъ. Інсусъ же сказалъ имъ: чашу, которую Я пью, будете пить, и крещеніемъ, которымъ Я крещусь, будете креститься;
- 40. а дать състь у Меня по правую сторону и по лъвую, не отъ Меня зависить, но кому уготовано.
- 41. И услышавши десять, начали негодовать на Іакова и Іоанна.
- 42. Інсусъ же, подозвавъ ихъ, сказалъ имъ: вы знаете, что почитающіеся князьями народовъ господствуютъ надъ ними, и вельможи ихъ властвують ими.
- 43. Но между вами да не будеть такъ: а кто хочеть быть большимъ между вами, да будеть вамъ слугою;
- 44. и кто хочеть быть первымь между вами, да будеть всёмь рабомъ.
- 45. Ибо и Сынъ Человъческій не для того пришель, чтобы Ему служили, но чтобы послужить и отдать душу Свою для искупленія многихъ.
- 46. Приходять въ Іерихопъ. И когда выходиль Онъ изъ Іерихона съ учениками Своими и множествомъ народа, Вартимей, сынъ Тимеевъ, слъпой сидъль у дороги, прося милостыни.
- 47. Услышавъ, чтоэто Іисусъ Назорей, онъ началъ кричать и говорить: Іисусъ, Сынъ Давидовъ! помилуй меня.
- 48. Многіе заставляли его модчать; по онъ еще болъе сталъ кричать: Сынъ Давидовъ! помилуй меня.
- 49. Інсусъ остановился и велѣлъ его позвать. Зовутъ слѣпаго и говорятъ ему: не бойся, вставай, зоветъ тебя.

- 50. Онъ сбросилъ съ себя верхнюю одежду, всталъ и пришелъ къ Іпсусу.
- 51. Отвъчая ему, Інсусъ спросилъ: чего ты хочешь отъ Меня? Слъпой сказалъ Ему: Учитель! чтобы миъ прозръть.
- 52. Інсусъ сказаль ему: иди, вфра твоя спасла тебя. И онъ тотчасъ прозръль и пошель за Інсусомъ по дорогъ.

ГЛАВА 11.

Погда приблизились къ Іерусалиму, къ Виофагіи и Виоаніи, къ горъ Елеонской, *Іисусъ* посылаеть двухъ изъ учениковъ Своихъ

- 2. и говорить имъ: пойдите въ селеніе, которое прямо передъ вами; входя въ него, тотчасъ найдете привязаннаго молодаго осла, на котораго никто изъ людей не садился; отвязавши его, приведите.
- 3. И если кто скажеть вамъ: что вы это делаете? отвечайте, что онъ надобенъ Господу; и тотчасъ пошлетъ его сюда.
- 4. Они пошли, и нашли молодаго осла, привязаннаго у вороть на улицѣ, и отвязали его.
- 5. И некоторые изъ стоявшихъ тамъ говорили имъ: что делаете? зачимо отвизываете осленка?
- 6. Они отвічали имъ, какъ повеліль Інсусь; и ть отпустили ихъ.
- 7. И привели ослёнка къ Інсусу, и возложили на него одежды свои; Інсусъ сълъ на него.
- 8. Многіе же постилали одежды свои по дорогѣ, а другіе рѣзали вѣтви съ деревъ и постилали по дорогѣ.
- 9. И предшествовавшіе и сопровождавшіе восклицали: Осанна! Благословенъ Грядущій во имя Господне!
- 10. Влагословенно грядущее во имя Госнода царство отца нашего Давида! Осанна въ вышнихъ!
- 11. И вошель Інсусь въ Іерусалимъ и въ храмъ; и осмотръвъ все, какъ время уже было позднее, вышелъ въ Виоанію съ двънадцатью.
- (35) Мате. 20, 20. (40) Мате. 20, 24. Лук. 22, 24. (43) Марк. 9, 35. (45) Іоан. 13. 15. 1 Петр. 5, 3. Филиппис. 2, 7. (46) Мате. 20, 29. Гл. 11. (1) Мате. 21, 1. Лук. 19, 29. 7) Мате. 21, 7. Лук. 19, 35. (8) Іоан. 12, 13. (9) Псал. 117, 25.

- 12. На другой день, когда они вышли изъ Винаніи, Онъ взалкаль;
- 13. и, увидъвъ издалека смоковницу, покрытую листьями, пошелъ, не найдетъ ли чего на ней; но, пришедъ къ ней, ничего не нашелъ, кромъ листьевъ, ибо еще не время было собиранія смоквъ.
- 14. И сказалъ ей Інсусъ: отнынъ да не вкушаетъ никто отъ тебя плода во-въкъ! И слышали то ученики Его.
- 15. Пришли въ Іерусалимъ. Іисусъ, вошедъ въ храмъ, началъ выгонять продающихъ и покупающихъ въ храмѣ; и столы мѣновщиковъ и скамъи продающихъ голубей опрокинулъ;
- 16. и не позволяль, чтобы кто пронесь чрезь храмь какую-либо вещь.
- 17. И училь ихъ, говоря: не написано ли: домъ Мой домомъ молитвы наречется для всъхъ народовъ? а вы сдълали его вертепомъ разбойниковъ (Исаія 56, 7)?
- 18. Услышали это книжники и первосвященники и некали, какъ бы погубить Его; ибо боялись Его, потомучто весь народъ удивлялся ученію Его.
- 19. Когда же стало ноздно, Онъ вышель вонъ изъ города.
- 20. Поутру, проходя мимо, увидели, что смоковница засохла до кория.
- 21. И вспомнивъ Петръ говоритъ Ему: Равви! посмотри, смоковница, которую Ты проклялъ, засохла.
 - 22. Інсусъ отвъчая говорить имъ:
- 23. имъйте въру Божію. Ибо истинно говорю вамъ, если кто скажеть горъ сей: поднимись, и ввергнись въ море; и не усомнится въ сердцъ своемъ, но повърить, что сбудется по словамъ его, будетъ ему, что ни скажетъ.
- 24. Потому говорю вамъ: все, чего ни будете просить въ молитећ, втръте, что получите; и будеть вамъ.
- 25. И когда стоите на молитвѣ, прощайте, если что имѣете на кого, дабы и Отецъ вашъ Небесный простилъ вамъ согрѣшенія ваши.
 - 26. Если же не прощаете, то и

- Отецъ вашъ Небесный не простить вамъ согръщеній вашихъ.
- 27. Пришли опять въ Іерусалимъ. И когда Онъ ходилъ въ храмѣ, подошли къ Нему первосвященники и книжники и старѣйшины
- 28. и говорили Ему: какою властью Ты это дълаешь? и кто Тебъ даль власть дълать это?
- 29. Інсусъ сказаль имъ въ отвётъ: спрощу и Я васъ объ одномъ, отвечайте Мив; *тогда* и Я скажу вамъ, какою властью это лелаю.
- 30. Крещеніе Іоанново съ небесъ было, или отъ человѣковъ? отвѣчайте Мнѣ.
- 31. Они разсуждали между собою: если скажемъ: съ небесъ,—то Онъ скажетъ: почему же вы не повърили ему?
- 32. а сказать: отъ человъковъ, боялись народа, потомучто всъ полагали, что Іоаннъ точно былъ пророкъ.
- 33. И сказали въ отвътъ Інсусу: не знаемъ. Тогда Інсусъ сказалъ имъ въ отвътъ: и Я не скажу вамъ, какою властью это дълаю.

ГЛАВА 12.

- И началъ говорить имъ притчами: нъкоторый человъкъ насадилъ виноградникъ, и обнесъ оградою, и выкопалъ точило, и построилъ башню, и отдавъ его виноградарямъ, отлучился.
- 2. И послаль въ свое время къ виноградарямъ слугу — принять отъ виноградарей плодовъ изъ виноградника.
- 3. Они же, схвативши его, били и отослали ни-съ-чъмъ.
- 4. Опять послаль къ нимъ другаго слугу; и тому камнями разбили голову и отпустили его съ безчестіемъ.
- 5. И опять инаго послаль: и того убили; и многихъ другихъ то били, то убивали.
- 6. Имћя же еще одного сына, любезнаго ему, напоследокъ послалъ и его къ нимъ, говоря: постыдятся сына моего.
- (45) Мате. 21, 12. Лук. 19, 45. Іоан. 2, 4. (47) Исаія 56, 7. Іерем. 7, 11. (24) Мате. 7, 7. Лук. 11, 9. Іоан. 14, 13. (25) Сирах. 28, 2. Мате. 6, 14. Ефес. 4, 32. Колос. 3, 13. (27) Мате. 21, 23. Дук. 20, 1. Г.я. 18. (1) Псал. 79, 9. Пъсн. Иъсн. 8, 12. Исаія 5, 1. Мате. 21, 33. (5) Мате. 5, 12; 23, 34.

- 7. Но виноградари сказали другъ другу: это наслъдникъ; пойдемъ, убъемъ его, и наслъдство будетъ наше.
 - 8. И схвативши его, убили и выбросили вонъ изъ виноградника.
- 9. Что же сдълаетъ хозяннъ виноградника? Придетъ и предастъ смерти виноградарей, и отдастъ виноградникъ другимъ.
- 10. Неужели вы не читали сего въ Писаніи: камень, который отвергли строители, тотъ самый сдълался главою угла:
- 11. это отъ Господа, и есть дивно въ очахъ нашихъ (Псал. 117, 22—23)?
- 12. И старались схватить Его, но побоялись народа; ибо поняли, что о нихъ сказалъ притчу; и оставивши Его, отошли.
- 13. И посылають къ Нему нѣкоторыхъ изъ фарисеевъ и продіанъ, чтобы уловить Его въ словѣ.
- 14. Они же пришедши говорять Ему: Учитель! мы знаемъ, что Ты справедливъ и не заботниься объ угожденіи кому-либо, ибо не смотришь ни на какое лице, но истинно пути Божію учишь. Позволительно ли давать подать кесарю, или нѣтъ? давать ли намъ, или не давать?
- 15. Но Онъ, зная ихъ лицемфріе, сказалъ имъ: что искущаете Меня? принесите Миъ динарій, чтобы Миъ вильть его.
- 16. Они принесли. Тогда говорить имъ: чье это изображение и надпись? Они сказали Ему: кесаревы.
- 17. Інсусъ сказаль имъ въ отвѣтъ: отдавайте кесарево кесарю, а Божіе Богу. И дивились Ему.
- 18. Потомъ пришли къ Нему саддукен, которые говорять, что нътъ воскресенія, и спросили Его, говоря:
- 19. Учитель! Монсей написаль намь: если у кого умреть брать и оставить жену, а дьтей не оставить,—то брать его пусть возьметь жену его и возстановить сымя брату своему (Второзак. 25, 5).

- 20. Было семь братьевъ: первый взяль жену, и умирая не оставилъ дътей.
- 21. Взялъ ее вторый, и умеръ, и онъ не оставилъ дътей; также и третій.
- 22. Брали ее за себя семеро, и не оставили дътей. Послъ всъхъ умерла и жена.
- 23. Итакъ въ воскресенін, когда воскреснуть, котораго изъ нихъ будетъ она женою? ибо семеро имъли ее женою.
- 24. Інсусъ сказаль имъ въ отвѣтъ: этимъ ли приводитесь вы въ заблужденіе, не зная Писаній, ни силы Божіей?
- 25. Ибо когда изъ мертвыхъ воскреснутъ, moida не будутъ ни жениться, ни замужъ выходитъ, но будутъ, какъ Ангелы на небесахъ.
- 26. А о мертвыхъ, что они воскреснутъ, развѣ не читали вы въ книгѣ Моисея, какъ Богъ при купинѣ сказалъ ему: Я Богъ Авраама, и Богъ Исаака, и Богъ Іакова (Исход. 3, 6)?
- 27. Богъ не есть Богъ мертвыхъ, но Богъ живыхъ. Итакъ вы весьма заблуждаетесь.
- 28. Одинъ изъ книжниковъ, слыша ихъ пренія и видя, что *Іисусъ* хорошо имъотвѣчалъ, подошелъ и спросилъ Его: какая первая изъ всѣхъ заповѣдей?
- 29. Інсусъ отвѣчалъ ему: первая изъ всѣхъ заповѣдей: слушай, Израиль! Господь Богъ нашъ есть Господь единый;
- 30. и возлюби Господа Бога твоего всёмъ сердцемъ твоимъ, и всею душею твоею, и всёмъ разумениемъ твоимъ, и всею крепостью твоею: вотъ, первая заповедь! (Второзак. 6, 4—5).
- 31. Вторая подобная ей: возлюби ближняго твоего, какъ самого себя. Иной большей сихъ заповёди нътъ (Левит. 19, 18).
- 32. Книжникъ сказалъ Ему: хорошо, Учитель! истину сказалъ Ты, что одинъ есть Богъ и нътъ инаго, кромъ Его:
- (7) Мате. 26, 3. (8) Евр. 13, 12. (9) Мате. 21, 42. (13) Мате. 22, 15. Лук. 20, 20. (17) Мате. 22, 21. (18) Лук. 20, 27. (19) Второзак. 25, 5. Мате. 22, 24. Лук. 20, 28. (26) Исход. 3, 6. Мате. 22, 32. Лук. 20, 37. (28) Мате. 22, 35. Лук. 10, 25. (29) Второзак. 6, 5. Мате. 22, 37. Лук. 10, 27. (31) Левит. 19, 18. Мате. 5, 43. Римлян. 13, 9. Галат. 5, 14. Іаков. 2, 8.

- 33. и любить Его всёмъ сердцемъ, и всёмъ умомъ, и всею душею, и всею крепостью, и любить ближняго, какъ самого себя, есть больше всёхъ всесожженій и жертвъ.
- 34. Інсусъ, видя, что онъ разумно отвъчалъ, сказалъ ему: недалеко ты отъ Царствія Божія. Послъ того никто уже не смълъ спрашивать Его.
- 35. Продолжая учить въ храмѣ, Інсусъ говорилъ: какъ говорятъ книжники, что Христосъ есть Сынъ Давидовъ?
- 36. Ибо самъ Давидъ сказалъ Духомъ Святымъ: сказалъ Господь Господу моему: съди одесную Меня, доколъ положу враговъ Твоихъ въ подножіе ногъ Твоихъ (Исал. 109, 1).
- 37. Итакъ самъ Давидъ называетъ Его Господомъ: какъ же Онъ Сынъ ему? И множество народа слушало Его съ услажденіемъ.
- 38. И говорилъ имъ въ ученіи Своемь: остерегайтесь книжниковъ, любящихъ ходить въ длинныхъ одеждахъ и принимать привътствія въ народныхъ собраніяхъ,
- 39. сидъть впереди въ синагогахъ и возлежать на первомъ мъсти на пиршествахъ.
- 40. Сіи, поядающіе домы вдовъ, и напоказъ долго молящіеся, примутъ тягчайшее осужденіе.
- 41. И сълъ Іисусъ противъ сокровищницы, и смотрълъ, какъ народъ кладетъ деньги въ сокровищницу. Многіе богатые клали много.
- 42. Пришедши же, одна бѣдная вдова положила двѣ лепты, что составляетъ кодрантъ.
- 43. Подозвавъ учениковъ Своихъ, *Іисусъ* сказалъ имъ: истинно говорю вамъ, что эта бъдная вдова положила больше всёхъ, клавшихъ въ сокровищницу:
- 44. ибо всѣ клали отъ избытка своего, а она отъ скудости своей положила все, что имъла, все пропитаніе свое.

ГЛАВА 13.

- М когда выходиль Онъ изъ храма, говоритъ Ему одинъ изъ учениковъ Его: Учитель! посмотря, какіе камни и какія зданія!
- 2. Інсусъ сказаль ему въ отвѣтъ: видишь сіи великія зданія? Все это будетъ разрушено, такъ-что не останется здъсь камня на камнъ.
- 3. И когда Онъ сидъль на горъ Елеонской противъ храма, спрашивали Его наединъ Петръ, и Іаковъ, и Іоаннъ, и Андрей:
- 4. скажи намъ, когда это будетъ, и какой признакъ, когда все сіе должно совершиться?
- 5. Отвѣчая имъ, Іпсусъ началъ говорить: берегитесь, чтобы кто не прельстилъ васъ.
- 6. Ибо многіе придуть подъ именемъ Моимъ, и будуть говорить: это Я; и многихъ прельстять.
- 7. Когда же услышите о войнахъ и о военныхъ слухахъ, не ужасайтесь: ибо надлежить сему быть;, но это еще не конецъ.
- 8. Ибо возстанеть народь на народь, и царство на царство; и будуть землетрясенія по м'ястамь, и будуть глады и смятенія. Это начало болізней.
- 9. Но вы смотрите за собою; ибо васъ будутъ предавать въ судилища, и бить въ синагогахъ, и предъ правителями и царями поставятъ васъ за Меня, для свидътельства предъ ними.
- 10. И во встхъ народахъ прежде должно быть проповъдано Евангеліе.
- 11. Когда же поведутъ предавать васъ, не заботьтесь напередъ, что вамъ говорить, и не обдумывайте; но что дано будеть вамъ въ тотъ часъ, то и говорите: ибо не вы будете говорить, но Духъ Святый.
- Предастъ же братъ брата на смерть, и отецъ дътей; и возстанутъ дъти на родителей, и умертвятъ ихъ.
- 13. И будете ненавидимы всеми за имя Мое; претерпевший же до конца спасется.
- (35) Мате. 22, 41. Лук. 20, 41. (36) Псал. 109, 1. (39) Мате. 23, 6. Лук. 11, 43. (40) Іезек. 22, 25. Лук. 20, 47. (41) Лук. 21, 1. Гл. 13. (1) Мате. 24, 1. Лук. 21, 5. (2) Лук. 19, 44; 21, 6. (5) Мате. 24, 4. Лук. 21, 8. Ефес. 5, 6. 2 Солун. 2, 3. (9) Іоан. 15, 20. (11) Мате. 10, 19. Лук. 12, 11.

- 14. Когда же увидите мерзость запуствиія, реченную пророкомь Даніиломь, стоящую, гль не должно (читающій да разумьеть), тогда находящіеся въ Гудев да бъгуть въ горы;
- 15. а кто на кровяћ, тотъ не сходи въ домъ, и не входи взять что-нибудь изъ дома своего;
- 16. и кто на полъ, не обращайся назадъ взять одежду свою.
- 17. Горе беременнымъ и питающимъ сосцами въ тъ дни.
- 18. Молитесь, чтобы не случилось бытство ваше зимою.
- 19. Ибо въ ть дни будеть такая скорбь, какой не было отъ начала творенія, которое сотвориль Богь, даже донынь, и не будеть.
- 20. И еслибы Господь не сократиль тъхъ дней, то не спаслась бы ни какая плоть; но ради избранныхъ, которыхъ Онъ избралъ, сократилъ тъ дни.
- 21. Тогда, если кто вамъ скажетъ: вотъ, здъсь Христосъ, или: вотъ, тамъ,—не въръте.
- 22. Ибо возстануть лжехристы и лжепророки, и дадуть знаменія и чудеса, чтобы прельстить, если возможно, и избранныхъ.
- 23. Вы же берегитесь; воть, Я напередъ сказаль вамъ все.
- 24. Но въ тѣ дни, послѣ скорби той, солнце померкнетъ, и луна не дастъ свъта своего,
- 25. и звъзды спадутъ съ неба, и сплы небесныя поколеблются.
- 26. Тогда увидятъ Сына Человъческаго, грядущаго на облакахъ съ силою многою и славою.
- 27. И тогда Онъ пошлетъ Ангеловъ Своихъ, и соберетъ избранныхъ Своихъ отъ четырехъ вътровъ, отъ края земли до края неба.
- 28. Отъ смоковницы возьмите подобіе: когда вѣтви ея становятся уже мягки и пускають листья, то знаете, что близко лѣто.
- 29. Такъ и когда вы увидите то сбывающимся, знайте, что близко, при дверяхъ.

- 30. Истинно говорю вамъ, не прейдеть родъ сей, какъ все это будеть.
- 31. Небо и земля прейдуть, но слова Мои не прейдуть.
- 32. О див же томъ, или часъ, никто не знаетъ, ни Ангелы небесные, ни Сынъ, но только Отецъ.
- 33. Смотрите, бодрствуйте, молитесь; ибо не знаете, когда наступить это время.
- 34. Подобно какъ бы кто, отходя въ путь и оставляя домъ свой, далъ слугамъ своимъ власть, и каждому свое дъло, и приказалъ привратнику бодрствовать.
- 35. Итакъ бодрствуйте; ибо не знаете, когда придетъ хозяинъ дома, вечеромъ, или въ полночь, или въ пъніе пътуховъ, или поутру;
- 36. чтобы, пришедъ внезапно, не нашелъ васъ спящими.
- 37. А что вамъ говорю, говорю всемъ: бодрствуйте.

ГЛАВА 14.

Презъ два дня надлежало быть празднику Пасхи и опръсноковъ; и искали первосвященники и книжники, какъ бы взять Его хитростью и убить;

- 2. но говорили: *только* не въ праздникъ, чтобы не произошло возмущенія въ народъ.
- 3. Й когда быль Онъ въ Виеаніи, въ дом'в Симона прокаженнаго, и возлежаль, пришла женщина съ алавастровымъ сосудомъ мура изъ нарда чистаго, драгоц'яннаго, и, разбивши сосудъ, возлила Ему на голову.
- 4. Нѣкоторые же вознегодовали и говорили между собою: къ чему сія трата мура?
- 5. Ибо можно было бы продать его болье, нежели за триста динаріевъ, и раздать нищимъ. И роптали на нее.
- 6. Но Інсусъ сказаль: оставьте ее; что ее смущаете? Она доброе дъло сдълала для Меня.
- (14) Mate. 24, 15. Jyk. 21, 20. Jah. 9, 27. (21) Mate. 24, 23. Jyk. 17, 23. (24) Iesek. 32, 7. Heair 13, 10. Iohi. 2, 31. Mate. 24, 29. Jyk. 21, 25. (26) Mate. 24, 30. Ahokalnine. 1, 7. (30) Mate. 24, 34. (33) Mate. 24, 42; 25, 13. Fig. 14. (1) Mate. 26, 2. Jyk. 22, 30. (3) Mate. 26, 7. Ioah. 11, 2; 12, 3.

- 7. Ибо нищихъ всегда имъете съ собою и, когда захотите, можете имъ благотворить; а Меня не всегда имъете.
- 8. Она сдълала, что могла; предварила помазать Тъло Мое къ погребенію.
- 9. Истинно говорю вамъ, гдв ни будетъ проповъдано Евангеліе сіе въ цъломъ міръ, сказано будетъ, въ память ея, и о томъ, что она сдълала.
- 10. И пошелъ Іуда Искаріотъ, одинъ изъ двънадцати, къ первосвященникамъ, чтобы предать Его имъ.
- 11. Они же услышавши обрадовались и об'вщали дать ему сребренники. И онъ искалъ, какъ бы въ удобное время предать Его.
- 12. Въ первый день опръсноковъ, когда закалали пасхальнаго агниа, говорятъ Ему ученики Его: гдъ хочешь ъсть пасху? мы пойдемъ и приготовимъ.
- 13. И посылаеть двухъ изъ учениковъ Своихъ и говорить имъ: пойдите въ городъ; и встрътится вамъ человъкъ, несущій кувшинъ воды; послъдуйте за нимъ.
- 14. И куда онъ войдеть, скажите хозяину дома того: Учитель говорить: гдъ комната, въ которой бы Миъ ъсть пасху съ учениками Моими?
- 15. И онъ покажеть вамъ горницу большую, устланную, готовую; тамъ приготовьте намъ.
- 16. И пошли ученики Его, и пришли въ городъ, и нашли, какъ сказалъ имъ; и приготовили пасху.
- 17. Когда насталь вечерь, Онъ приходить съ двънадцатью.
- 18. И когда они возлежали и ѣли, Іисусъ сказалъ: истинно говорю вамъ, одинъ изъ васъ, ядущій со Мною, предастъ Меня.
- 19. Они опечалились и стали говорить Ему, одинь за другимъ: не я ли? и другой: не я ли?
- Онъ же сказалъ имъ въ отвётъ:
 одинъ изъ двѣнадцати, обмакивающій со Мною въ блюдо.

- 21. Впрочемъ Сынъ Человъческій идетъ, какъ писано о Немъ: но горе тому человъку, которымъ Сынъ Человъческій предается; лучше было бы тому человъку не родиться.
- 22. И когда они вли, Іисусъ, взявъ хлъбъ, благословилъ, преломилъ, далъ имъ и сказалъ: пріимите, ядите; сіе естъ Тъло Мое.
- 23. И взявъ чашу, благодаривъ, подалъ имъ; и пили изъ нея всъ.
- 24. И сказалъ имъ: сіе есть Кровь Моя новаго завъта, за многихъ изливаемая.
- 25. Истинно говорю вамъ: Я уже не буду пить отъ плода винограднаго до того дня, когда буду пить новое вино въ Царствіи Божіемъ.
- 26. И восивыши пошли на гору Елеонскую.
- 27. И говорить имъ Іисусъ: всѣ вы соблазнитесь о Мнѣ въ эту ночь; ибо написано: поражу пастыря, и разсѣются овцы (Захарія 13, 7).
- 28. По воскресеніи же Моемъ, Я предварю васъ въ Галилев.
- 29. Петръ сказалъ Ему: если и всъ соблазнятся, но не я.
- 30. И говорить ему Іисусъ: истинно говорю тебѣ, что ты нынѣ, въ эту ночь, прежде нежели дважды пропоетъ пѣтухъ, трижды отречешься отъ Меня.
- 31. Но онъ еще съ большимъ усиліемъ говорилъ: хотя бы мив надлежало и умереть съ Тобою, не отрекусь отъ Тебя. То же и всв говорили.
- 32. Пришли въ селеніе, называемое Геосиманія; и Онъ сказалъ ученикамъ Своимъ: посидите вдѣсь, пока Я помолюсь.
- 33. И взяль съ Собою Петра, Іакова и Іоанна; и началь ужасаться и тосковать.
- 34. И сказаль имъ: душа Моя скорбить смертельно; побудьте здъсь, и бодрствуйте.
- 35. И, отошедъ немного, палъ на землю и молился, чтобы, если возможно, миновалъ Его часъ сей;
- (10) Мате. 26, 14. Лук. 22, 4. (12) Мате. 26, 17. Лук. 22, 7. (18) Псах. 40, 10. Мате. 26, 20. Лук. 22, 14. Іоак. 13, 21. (22) Мате. 26, 26. Лук. 22, 19. 1 Корине. 11, 24. (27) Мате. 26, 31. Іоак. 16, 2. Захар. 13, 7. Мате. 26, 31. (28) Марк. 16, 7. (50) Мате. 26, 34. Лук. 22, 34. Іоак. 13, 38. (32) Мате. 26, 36. Лук. 22, 39.

- 36. и говорилъ: Авва Отче! все возможно Тебъ; пронеси чащу съю мимо Меня; но не чего Я хочу, а чего Ты.
- 37. Возвращается, и находить ихъ спящими; и говорить Петру: Симонъ! ты спишь? не могь ты бодрствовать одинъ часъ?
- 38. Бодрствуйте и молитесь, чтобы не впасть въ искушение: духъ бодръ, плоть же немощна.
- 39. И опять отошедь, молился, сказавъ то же слово.
- 40. И возвратившись, опять нашель ихъ спящими; ибо глаза у нихъ отяжельли, и они не знали, что Ему отвъчать.
- 41. И приходить въ третій разъ, и говорить имъ: вы все еще спите и почиваете? Кончено, пришель часъ; вотъ, предается Сынъ Человъческій въ руки грѣшниковъ.
- 42. Встаньте, пойдемъ; вотъ, приблизился предающій Меня.
- 43. И тотчасъ, какъ Онъ еще говорилъ, приходитъ Іуда, одинъ изъ двънадцати, и съ нимъ множество народа съ мечами и кольями, отъ первосвященниковъ и книжниковъ и старъйшинъ.
- 44. Предающій же Его даль имъ знакъ, сказавъ: Кого я поцілую, Тоть и есть; возьмите Его, и ведите осторожно.
- 45. И пришедъ тотчасъ подошелъ къ Нему и говоритъ: Равви! Равви! и поцъловалъ Его.
- 46. А они возложили на Него руки свои, и взяли Его.
- 47. Одинъ же изъ стоявшихъ тутъ извлекъ мечъ, ударилъ раба первосвященникова и отсъкъ ему ухо.
- 48. Тогда Інсусъ сказалъ имъ: какъ будто на разбойника вышли вы съ мечами и кольями, чтобы взять Меня.
- 49. Каждый день бываль Я съ вами въ храмъ и училъ, и вы не брали Меня; но да сбудутся Писанія.
- 50. Тогда, оставивши Его, всъ бъжали.
 - 51. Одинъ юноша, завернувшись по

- нагому телу въ покрывало, следовалъ за Нимъ; и воины схватили его.
- 52. Но онъ, оставивъ покрывало, нагой убъжалъ отъ нихъ.
- 53. И привели Іисуса къ первосвященнику; и собрались къ Нему всъ первосвященники, и старъйшины, и книжники.
- 54. Петръ издали слѣдовалъ за Нимъ, даже внутрь двора первосвященникова; и сидѣлъсослужителнии, и грѣлся у огня.
- 55. Первосвященники же и весь синедріонъ искали свидѣтельства на Інсуса, чтобы предать Его смерти; и не находили.
- 56. Ибо многіе лжесвидѣтельствовали на Него, но свидѣтельства сім не были достаточны.
- 57. И нѣкоторые вставши лжесвидѣтельствовали противъ Него и говорили:
- 58. мы слышали, какъ Онъ говорилъ: Я разрушу храмъ сей рукотворенный, и чрезъ три дня воздвигну другой нерукотворенный.
- 59. Но и такое свидѣтельство ихъ не было достаточно.
- 60. Тогда первосвященникъ сталъ посреди и спросилъ Іисуса: что Ты ничего не отвъчаеть? что они противъ Тебя свидътельствують?
- 61. Но Онъ молчалъ и не отвъчалъ ничего. Опять первосвященникъ спросиль Его и сказалъ Ему: Ты ли Христосъ, Сынъ Благословеннаго?
- 62. Іисусъ сказалъ: Я. И вы у́зрите Сына Человъческаго, сидящаго одесную силы и грядущаго на облакахъ небесныхъ.
- 63. Тогда первосвященникъ, разодравъ одежды свои, сказалъ: на чтоеще намъ свидътелей?
- 64. Вы слышали богохульство; какъ вамъ кажется? Они же всё признали Его повиннымъ смерти.
- 65. И нѣкоторые начали плевать на Него и, закрывая Ему лице, ударять Его и говорить Ему: прореки. И слуги били Его по ланитамъ.
- (36) Мате. 26, 39. Филиппис. 2, 8. Евр. 5, 7—8. (38) Лук. 22, 40. (43) Мате. 26, 47. Лук. 22, 47. Іоан. 18, 3. (49) Іов. 19, 13. Псал. 21, 7; 68, 9; 87, 9. Исаія 53, 12. (53) Мате. 26, 57. (55) Мате. 26, 59. Псал. 26, 12; 34, 11. (58) Марк. 15, 29. (61) Исаія 53, 7. Двян. 8, 32. Евр. 1, 5. (62) Мате. 26, 69. 2 Солун. 1, 10.

- 66. Когда Петръ былъ на дворѣ внизу, пришла одна изъ служанокъ первосвященника
- 67. и, увидъвши Петра гръющагося и всмотръвшись въ него, сказала: и ты быль съ Іисусомъ Назаряниномъ.
- 68. Но онъ отрекся сказавъ: не знаю и не понимаю, что ты говоришь. И вышелъ вонъ на передній дворъ; и запѣлъ пѣтухъ.
- 69. Служанка, увидении его опять, начала говорить стоявшимъ туть: этотъ изъ нихъ.
- 70. Онъ опять отрекся. Спустя немного, стоявшіе туть опять стали говорить Петру: точно ты изъ нихъ; ибо ты Галилеянинъ, и нарѣчіе твое сходно.
- 71. Онъ же началъ клясться и божиться: не знаю Человъка Сего, о Которомъ говорите.
- 72. Тогда пътухъ запълъ во второй разъ. И вспомнилъ Петръ слово, сказанное ему Інсусомъ: прежде нежели пътухъ пропоеть дважды, трижды отречешься отъ Меня. И началъ плакать.

ГЛАВА 15.

Немедленно поутру первосвященники со старъйшинами и книжниками и весь синедріонъ составили совъщаніе и, связавши Інсуса, отвели и предали Пилату.

- 2. Пилать спросиль Его: Ты Царь Іудейскій? Онъже сказаль ему въ отвіть: ты говоришь.
- 3. И первосвященники обвиняли Его во многомъ.
- 4. Пилать же опять спросиль Его: Ты ничего не отвѣчаешь? видишь, какъ много противъ Тебя обвиненій.
- 5. Но Інсусъ и на это ничего не отвъчаль, такъ-что Пилать дивился.
- 6. На всякій же праздникъ отпускаль онъ имъ одного узника, о которомъ просили.
 - 7. Тогда быль въ узахъ нъкто, по

имени Варавва, со своими сообщниками, которые во время мятежа сдѣлали убійство.

1283

- 8. И народъ началъ кричать и просить Hилаmа о томъ, что онъ всегда дълалъ для нихъ.
- 9. Онъ сказаль имъ въ отвётъ: хотите ли, отпущу вамъ Царя Іудейскаго?
- 10. Ибо зналъ, что первосвященники предали Его изъ зависти.
- 11. Но первосвященники возбудили народъ *просить*, чтобы отпустиль имъ лучше Варавву.
- 12. Пилать отвъчая опять сказаль имъ: что же хотите, чтобы я сдълаль съ Тъмъ, Котораго вы называете Царемъ Іудейскимъ?
- 13. Они опять закричали: распни Его.
- 14. Пилать сказаль имъ: какое же зло сділаль Онъ? Но они еще спльнію закричали: распни Его.
- 15. Тогда Пилать, желая сдёлать угодное народу, отпустить имъ Варавву, а Іисуса, бивъ, предалъ на распятіе.
- 16. А воины отвели Его внутрь двора, то есть, въ преторію, и собрали весь полкъ,
- 17. и одъли Его въ багряницу, и сплетши терновый вѣнецъ, возложили на Него;
- 18. и начали привътствовать Его: радуйся, Царь Іудейскій!
- 19. И били Его по голов'я тростью, и плевали на Него и, становясь на колени, кланялись Ему.
- 20. Когда же насмѣялись надъ Нимъ, сняли съ Него багряницу, одѣли Его въ собственныя одежды Его, и повели Его, чтобы распять Его.
- 21. И заставили проходящаго нѣкоего Киринеянина Симона, отца Александрова и Руфова, идущаго съ поля, нести крестъ Его.
- 22. И привели Его на мѣсто Голгоеу, что значитъ: лобное мѣсто.
- 23. И давали Ему пить вино со смурною; но Онъ не принялъ.
- (66) Мате. 26, 69. Лук. 22, 56. Іоан. 18, 25. (72) Мате. 26, 75. Марк. 14, 30. Гм. 15. (1) Мате. 27, 2. Лук. 22, 66, (2) Мате. 27, 11. Лук. 23, 3. Іоан. 18, 33. 1 Тимое. 6, 13. (11) Мате. 27, 20. Лук. 23, 18. Іоан. 18, 40. Дъян. 3, 14. (15) Мате. 27, 26. Іоан. 19, 1. (21) Мате. 27, 32. Лук. 23, 26. (22) Мате. 27, 33. Лук. 23, 33. Іоан. 19, 17. Евр. 13, 12. (23) Псал. 68, 22.

- 24. Распявшіе Его ділили одежды Его, бросая жеребій, кому что взять.
 - 25. Быль часъ третій, и распяли Его. 26. И была надпись вины Его: Царь
- Іудейскій. 27. Съ Нимъ расияли лвухъ раз-
- 27. Съ Нимъ расияли двухъ разбойниковъ, одного по правую, а другаго по лъвую сторону Его.
- 28. И сбылось слово Писанія: и къ злодъямъ причтенъ (Исаія 53, 12).
- 29. Проходящіе злословили Его, кивая головами своими и говоря: э! разрушающій храмъ и въ три дня созидающій!
- 30. спаси Себя Самого, и сойди со креста.
- 31. Подобно и первосвященники съ книжниками насмъхаясь говорили другъ другу: другихъ спасалъ, а Себя не можетъ спасти.
- 32. Христосъ, Царь Израилевъ, пусть сойдеть теперь съ креста, чтобы мы видъли, и увъруемъ. И распятые съ Нимъ поносили Его.
- 33. Въ шестомъ же часу настала тьма по всей землъ, и *продолжалась* до часа девятаго.
- 34. Въ девятомъ часу возопилъ Іпсусъ громкимъ голосомъ: Элой! Элой! эамма савахоанй? что значитъ: Боже Мой! Боже Мой! для чего Ты Меня оставилъ?
- 35. Нѣкоторые изъ стоявшихъ тутъ услышавши говорили: вотъ, Илію зоветъ.
- 36 А одинъ побъжалъ, наполнилъ губку уксусомъ и, наложивъ на трость, давалъ Ему пить, говоря: постойте, посмотримъ, придетъ ли Илія снять Его.
- 37. Інсусъ же, возгласивъ громко, испустилъ духъ.
- 38. И завъса въ храмъ раздралась на-двое, сверху до низу.
- 39. Сотникъ, стоявшій напротивъ Его, увидѣвъ, что Онъ, такъ возгласивъ, испустилъ духъ, сказалъ: истинно Человѣкъ Сей былъ Сынъ Божій.
 - 40. Были туть и женщины, которыя

- смотръли издали; между ними была и Марія Магдалина, и Марія, мать Іакова меньшаго и Іосіи, и Саломія,
- 41. которыя и тогда, какъ Онъ быль въ Галилећ, следовали за Нимъ и служили Ему; и другія многія, вместь съ Нимъ пришедшія въ Іерусалимъ.
- 42. И какъ уже насталъ вечеръ, потомучто была пятница, то есть, день предъ субботою,
- 43. пришель Іосифъ изъ Аримаееи, знаменитый членъ совѣта, который и самъ ожидалъ Царствія Божія, осмѣлился войти къ Пилату, и просилъ Тѣла Іисусова.
- 44. Пилатъ удивился, что Онъ уже умеръ; и призвавъ сотника, спросилъ его: давно ли умеръ?
- 45. И узнавъ отъ сотника, отдалъ Тело Іосифу.
- 46. Онъ, куписъ плащаницу, и снявъ Его, обвилъ плащаницею, и положилъ Его во гробъ, который былъ высъченъ въ скалъ; и привалилъ камень къ двери гроба.
- 47. Марія же Магдалина и Марія Іосіева смотр'єли, где Его полагали.

ГЛАВА 16.

- По прошествій субботы, Марія Магдалина и Марія Іаковлева, и Саломія купили ароматы, чтобы идти—помазать Его.
- 2. И весьма рано, въ первый день недъли, приходять ко гробу, при восходъ солнца,
- 3. и говорять между собою: кто отвалить намъ камень оть двери гроба?
- 4. И взглянувши видять, что камень отвалень; а онъ быль весьма великъ.
- 5. И вошедши во гробъ, увидѣли юношу, сидящаго на правой сторонѣ, облеченнаго въ бѣлую одежду; и ужаснулись.
- 6. Онъ же говорить имъ: не ужасайтесь. Інсуса ищете Назарянина, распятаго; Онъ воскресъ, Его нътъ здъсь. Вотъ, мъсто, гдъ Онъ былъ положенъ.
- (24) Псал. 21, 19. Іоан. 19, 24. (26) Мате. 27, 37. (28) Псал. 68, 21. Исаія 53, 12. Мате. 26, 61; 27, 40. Марк. 14, 58. Лук. 22, 37. Іоан. 2, 19. (34) Псал. 21, 2. Мате. 27, 46. (36) Мате. 27, 48. Псал. 68, 22. (42) Мате. 27, 57. Лук. 23, 8. Іоан. 19, 38. (47) Мате. 27, 61. Гл. 16. (1) Мате. 28, 1. Лук. 24, 1. Іоан. 20, 1. (5) Іоан. 20, 12.

- 7. Но илите, скажите ученикамъ Его и Петру, что Онъ предваряетъ васъ въ Галилеъ: тамъ Его увидите, какъ Онъ сказалъ вамъ.
- 8. И вышедши побъжали отъ гроба; ихъ объяль трепеть и ужасъ, и ни кому ничего не сказали, потомучто боялись.
- 9. Воскресши рано въ первый день недъли, Іисусъ явился сперва Маріи Магдалинъ, изъ которой изгналъ семь бъсовъ
- 10. Она пошла и возвъстила бывшимъ съ Нимъ, плачущимъ и рыдающимъ;
- 11. но они, услышавши, что Онъ живъ, и она видъла Его,-не повърили.
- 12. Послъ сего явился въ иномъ образв двумъ изъ нихъ на дорогъ, когда они шли въ селеніе.
- 13. И тъ возвратившись возвъстили прочимъ; но и имъ не повърили.
- 14. Наконецъ явился самимъ одиннадцати, возлежавшимъ на вечери, и

- упрекалъ ихъ за невъріе и жестокосердіе, что видъвшимъ Его воскресшаго не повърили.
- 15. И сказаль имъ: идите по всему міру и пропов'туйте Евангеліе всей
- 16. Кто будеть в вровать и креститься, спасенъ будеть; а кто не будеть въровать, осужденъ будеть.
- 17. Уверовавшихъ же будуть сопровождать сін знаменія: именемъ Монмъ будуть изгонять бъсовъ, будуть говорить новыми языками;
- 18. будуть брать змый; и если что смертоносное выпьють, не повредить имъ; возложать руки на больныхъ, и они будуть здоровы.
- 19. И такъ Господь, послъ бесъдованія съ ними, вознесся на небо и возсѣль одесную Бога.
- 20. А они пошли и проповъдывали вездъ, при Господнемъ содъйствіи и подкрѣпленіи слова последующими знаменіями. Аминь.
- (7) Мате. 26, 32. Марк. 14, 28. (9) Мате. 28, 9. Іоан. 20, 14. Лук. 8, 2. (12) Лук. 24, 13. (14) Лук. 24, 36. Іоан. 20, 19. 1 Корине. 15, 5, 7. (15) Мате. 28, 19. Іоан. 15, 16. Исаія 2, 3; 52, 10. (16) Іоан. 12, 48. (17) Дъян. 2, 4. 1 Корине. 2, 10. (18) Лук. 10, 19. Іаков. 5, 14. Дъян. 28, 8. (19) Лук. 24, 51. Дъян. 1, 9. Псал. 109, 1. (20) Дъян. 14, 3. 1 Корине. 3, 6; 15, 10. Esp. 2, 4.

отъ луки

СВЯТОЕ БЛАГОВЪСТВОВАНІЕ.

ГЛАВА 1.

∐°акъ уже многіе начали составлять П повъствованія о совершенно извъстныхъ между нами событіяхъ,

- 2. какъ передали намъ то бывшіе съ самаго начала очевидцами и служителями Слова,—
- 3. то разсудилось и мив, по тщательномъ изследованіи всего сначала,
- по порядку описать тебъ, достопочтенный Өеофилъ,
- 4. чтобы ты узналь твердое основаніе того ученія, въ которомъ быль наставленъ.
- 5. Во дни Ирода, царя Іудейскаго, быль священникь изъ Авіевой чреды, именемъ Захарія, и жена его изъ рода Ааронова, имя ей Елисавета.
 - 6. Оба они были праведны предъ

Гл. 1. (2) 1 Іоан. 1, 1. Евр. 2, 3. (5) 1 Паралипом. 24, 10. Неем. 12, 17.



Богомъ, поступая по всёмъ заповёдямъ и уставамъ Господнимъ безпорочно.

- 7. У нихъ не было дътей, ибо Елисавета была неплодна, и оба были уже въ лътахъ преклонныхъ.
- 8. Однажды, когда онъ въ порядкъ своей чреды служилъ предъ Богомъ,
- 9. по жребію, какъ обыкновенно было у священниковъ, досталось ему войти въ храмъ Господень для кажденія,
- 10. а все множество народа молилось внъ во время кажденія,—
- 11. тогда явился ему Ангелъ Господень, стоя по правую сторону жертвенника кадильнаго,
- 12. и Захарія, увидівть его, смутился, и страхъ напаль на него.
- 13. Ангелъ же сказалъ ему: не бойся, Захарія, ибо услышана молитва твоя, и жена твоя Елисавета родить тебъ сына, и наречешь ему имя: Іоаннъ;
- 14. и будетъ тебъ радость и веселіе, и многіе о рожденіи его возрадуются;
- 15. ибо онъ будетъ великъ предъ Господомъ; не будетъ пить вина и сикера, и Духа Святаго исполнится еще отъ чрева матери свосй;
- 16. и многихъ изъ сыновъ Израилевыхъ обратитъ къ Господу Богу ихъ:
- 17. и предъидетъ предъ Нимъ въ духв и силв Иліи, чтобы воввратить сердца отцовъ двтямъ, и непокоривымъ образъ мыслей праведниковъ, дабы представить Господу народъ приготовленный.
- 18. И сказалъ Захарія Ангелу: по чему я узнаю это? ибо я старъ, и жена моя въ лътахъ преклонныхъ.
- 19. Ангелъ сказалъ ему въ отвѣтъ: я Гавріилъ, предстоящій предъ Богомъ, и посланъ говорить съ тобою и благовѣстить тебѣ сіе;
- 20. и вотъ, ты будешь молчать и не будешь имъть возможности говорить до того дня, какъ это сбудется, за то, что ты не повърилъ словамъ моимъ, которыя сбудутся въ свое время.
 - 21. Между тыть народь ожидаль

- Захарію; и дивился, что онъ медлить въ храмъ.
- 22. Онъ же вышедъ не могъ говорить къ нимъ; и они поняли, что онъ видълъ видъніе въ храмъ; и онъ объяснялся съ ними знаками, и оставался нъмъ.
- 23. А когда окончились дни служом его, возвратился въ домъ свой.
- 24. Посл'в сихъ дней зачала Елисавета, жена его, и танлась пять мъсяцевъ, и говорила:
- 25. такъ сотворилъ миѣ Господъ во дни сіи, въ которые призрѣлъ на меня, чтобы снять съ меня поношеніе между людьми.
- 26. Въ шестый же мъсяцъ посланъ былъ Ангелъ Гавріилъ отъ Бога въ городъ Галилейскій, называемый Назаретъ,
- 27. къ Дъвъ, обрученной мужу, именемъ Іосифу, изъ дома Давидова; чим же Дъвъ: Марія.
- 28. Ангелъ, вошедъ къ Ней, сказалъ: радуйся, Благодатная! Господъ съ Тобою; благословенна Ты между женами.
- 29. Она же, увидъвши его, смутилась отъ словъ его и размышляла, что бы это было за привътствіе.
- 30. И сказалъ Ей Ангелъ: не бойся, Марія, ибо Ты обръла благодать у Бога;
- 31. и вотъ, зачнешь во чревъ, и родишь Сына, и наречешь Ему имя: Іисусъ.
- 32. Онъ будеть великъ, и наречется Сыномъ Всевышняго; и дасть Ему Господь Богъ престолъ Давида, отца Его;
- 33. и будеть царствовать надъ домомъ Такова во-въки, и Царству Его не будетъ конца.
- 34. Марія же сказала Ангелу: ка́къ будеть это, когда Я мужа не знаю?
- 35. Ангель сказаль Ей въ отвътъ: Духъ Святый найдеть на Тебя, и сила Всевышняго оститъ Тебя; посему и раждаемое Святое наречется Сыномъ Божінмъ;
 - 36. вотъ, и Елисавета, родствен-
- (9) Исход. 30, 7. Левит. 16, 17. Евр. 9, 6. (14) Лук. 1, 58. Іоан. 5, 35. (17) Мадах. 4, 6. Марк. 9, 12. Исаія 40, 3. Марк. 1, 3. Іоан. 1, 23. (27) Мате. 1, 11. (31) Исаія 7, 14. Мате. 1, 21. (32) Исаія 9, 7. 2 Царств. 7, 12. Псад. 131, 11. (35) 1 Парадином. 22, 10. Исад. 44, 7; 88, 37. Исаія 9, 7. Іерем. 23, 5. Дан. 2, 44; 7, 14. Михей 4, 7. (35) Дан. 9, 24.

ница Твоя, называемая неплодною, и она зачала сына въ старости своей, и ей уже шестый мъсяцъ:

- 37. ибо у Бога не останется безсильнымъ ни какое слово.
- 38. Тогда Марія сказала: се, Раба Господня; да будеть Мит по слову твоему. И отошель отъ Нея Ангель.
- 39. Вставши же Марія во дни сін, съ поспѣшностью пошла въ нагорную страну, въ городъ Іудинъ.
 - 40. и вошла въ домъ Захаріи, и
- привътствовала Елисавету.
- 41. Когда Елисавета услышала привѣтствіе Маріи, взыгралъ младенецъ во чревѣ ея; и Елисавета исполнилась Святаго Духа,
- 42. и воскликнула громкимъ голосомъ, и сказала: благословенна Ты между женами, и благословенъ плодъ чрева Твоего!
- 43. И откуда это мив, что пришла Матерь Господа моего ко мив?
- 44. Ибо когда голосъ привътствія Твоего дошель до слуха моего, взыграль младенецъ радостно во чревъ моемъ.
- 45. И блаженна Увъровавшая, потомучто совершится сказанное Ей отъ Господа.
- 46. И сказала Марія: величить душа Моя Господа,
- 47. и возрадовался духъ Мой о Богъ. Спасителъ Моемъ.
- 48. что призрѣлъ Онъ на смиреніе Рабы Своей; ибо отнынъ будутъ ублажать Меня всъ роды;
- 49. что сотворилъ Мив величіе Сильный, и свято имя Его:
- 50. и милость Его въ роды родовъ къ боящимся Его;
- 51. явилъ силу мышцы Своей; разсъялъ надменныхъ помышленіями сердца ихъ;
- 52. низложилъ сильныхъ съ престоловъ, и вознесъ смиренныхъ;
- 53. алчущихъ исполнилъ благъ, а богатящихся отпустилъ ни съ чѣмъ;
- 54. воспринялъ Израиля, отрока Своего, воспомянувъ милость,

- 55. какъ говорилъ отцамъ нашимъ, къ Аврааму и съмени его по въка.
- 56. Пребыла же Марія съ нею около трехъ мъсяцевъ, и возвратилась въ ломъ свой.
- 57. Елисаветъ же настало время родить, и она родила сына.
- 58. И услышали состди и родственники ея, что возвеличилъ Господъмилость Свою надънею, и радовались сънею.
- 59. Въ восьмый день пришли обръзать младенца, и хотъли назвать его, по имени отца его, Захарією.
- 60. На это мать его сказала: нътъ; а назвать его Іоанномъ.
- 61. И сказали ей: ни кого нѣтъ въ родствѣ твоемъ, кто назывался бы симъ именемъ.
- И спрашивали знаками у отца его, какъ бы онъ хотълъ назвать его.
- 63. Онъ потребоваль дощечку и написаль: Іоаннъ имя ему. И всв удивились.
- 64. И тотчасъ разрѣшились уста его и языкъ его, и онъ сталъ говорить, благословляя Бога.
- 65. И быль страхъ на всёхъ, живущихъ вокругъ нихъ; и разсказывали обо всемъ этомъ по всей нагорной странъ Іудейской.
- 66. Всѣ слышавшіе положили это на сердцѣ своемъ и говорили: что будетъ младенецъ сей? И рука Господня была съ нимъ.
- 67. И Захарія, отецъ его, исполнился Святаго Духа, и пророчествоваль, говоря:
- 68. благословенъ Господь Богъ Израилевъ, что посътилъ народъ Свой и сотворилъ избавление ему;
- 69. и воздвигь рогъ спасенія намъ въ дому Давида, отрока Своего,
- ка́къ возвѣстилъ устами бывшихъ отъ вѣка святыхъ пророковъ Своихъ,
- 71. что спасеть насъ отъ враговъ нашихъ и отъ руки всъхъ ненавидящихъ насъ;
 - 72. сотворить милость съ отцами
- (46) Исаія 61, 10. Аввак. 3, 18. (50) Псал. 102, 17. (51) Псал. 32, 10; 76, 15. Исаія 52, 10. (52) Іов. 5, 11. Исаія 66, 20. (53) Мате. 5, 6. 1 Царств. 2, 5. Псал. 33, 11. (54) Псал. 97, 3. Исаія 41, 8. (55) Быт. 17, 19; 22, 18. Псал. 131, 11. (68) Мате. 1, 21. (69) Псал. 131, 17. Ісвек. 29, 1. (70) Псал. 71, 4. Ісрем. 23, 6; 30, 8—10. (72) Быт. 22, 16; 26, 3. Левит. 26, 42. Ісрем. 31, 33. Евр. 6, 13.

нашими и помянеть святый завѣть Свой,

- 73. клятву, которою клядся Онъ Аврааму, отцу нашему, дать намъ,
- 74. небоязненно, по избавленіи отъ руки враговъ нашихъ,
- 75. служить Ему въ святости и правдъ предъ Нимъ, во всъ дни жизни нашей.
- 76. И ты, младенецъ, наречешься пророкомъ Всевышняго, ибо предъидешь предъ лицемъ Господа приготовить пути Ему,
- 77. дать уразуметь народу Его спасеніе въ прощеніи граховъ ихъ,
- 78. по благоутробному милосердію Бога нашего, которымъ посѣтилъ насъ Востокъ свыше,
- 79. просвѣтить сидящихъ во тьмѣ и тѣни смертной, направить ноги наши на путь мира.
- 80. Младенецъ же возрасталъ и укрѣплялся духомъ, и былъ въ пустыняхъ до дня явленія своего Израилю.

ГЛАВА 2.

Въ тѣ дни вышло отъ кесаря Августа повелѣніе сдѣлать перепись по всей землѣ.

- 2. Эта перепись была первая въ правленіе Квиринія Сирією.
- 3. И пошли всь записываться, каждый въ свой городъ.
- 4. Пошель также и Іосифъ изъ Галилеи, изъ города Назарета, въ Іудею, въ городъ Давидовъ, называемый Виелеемъ, потомучто онъ былъ изъ дома и рода Давидова,
- 5. записаться съ Маріею, обрученною ему Женою, Которая была беременна.
- 6. Когда же они были тамъ, наступило время родить Ей;
- 7. и родила Сына Своего Первенца, и спеленала Его, и положила Его въ ясли, потомучто не было имъ мѣста въ гостинницѣ.
- 8. Въ той странѣ были на полѣ пастухи, которые содержали ночную стражу у стада своего.

- 9. Вдругъ предсталъ имъ Ангелъ Господень, и слава Господня осіяла ихъ; и убоялись страхомъ великимъ.
- 10. И сказаль имъ Ангелъ: не бойтесь; я возвъщаю вамъ великую радость, которая будеть всъмъ людямъ:
- 11. ибо нын'т родился вамъ въ городъ Давидовомъ Спаситель, Который есть Христосъ Господь;
- 12. и вотъ вамъ знакъ: вы найдете Младенца въ пеленахъ, лежащаго въ ясляхъ.
- 13. И внезапно явилось съ Ангеломъ многочисленное воинство небесное, славящее Бога и взывающее:
- 14. слава въ вышнихъ Богу, и на землѣ миръ, въ человѣкахъ благоволеніе.
- 15. Когда Ангелы отошли отъ нихъ на небо, пастухи сказали другъ другу: пойдемъ въ Виелеемъ, и посмотримъ, что тамъ случилось, о чемъ возвъстилъ намъ Господь.
- 16. И поспѣшивши пришли, и нашли Марію и Іосифа, и Младенца, лежащаго въ исляхъ.
- 17. Увидѣвши же разсказали о томъ, что было возвѣщено имъ о Младенцѣ Семъ.
- 18. И всѣ слышавшіе дивились тому, что разсказывали имъ пастухи.
- А Марія сохраняла всѣ слова сіи, слагая въ сердцѣ Своемъ.
- 20. И возвратились пастухи, славя и хваля Бога за все то, что слышали и видёли, какъ имъ сказано было.
- 21. По прошествій восьми дней, когда надлежало обрѣзать *Младенца*, дали Ему имя Іисусъ, нареченное Ангеломъ прежде зачатія Его во чревѣ.
- 22. А когда исполнились дни очищенія ихъ по закону Моисееву, принесли Его въ Іерусалимъ, чтобы представить предъ Господа,
- 23. какъ предписано въ законъ Господнемъ, чтобы всякій младенецъ мужескаго пола, разверзающій ложесна, быль посвященъ Господу (Исход. 13, 2);
 - 24. и чтобы принести въ жертву,
- (74) Римлян. 8, 15. Евр. 2, 15. (75) 1 Петр. 1, 15. Ефес. 4, 24. (76) Лук. 1, 17. (78) Герем. 23, 5. Захар. 3, 8. Гм. 9. (4) Гоан. 7, 42. 1 Царств. 16, 1, 4. (7) Мате. 2, 1. (14) Исаія 2, 4; 44, 23; 49, 13; 57, 19. Михей 4, 3. Лук. 19, 38. Римлян. 5, 1. (24) Быт. 17, 12. Левит. 12, 3. Мате. 1, 21. (23) Исход. 13, 12; 22, 29; 34, 19. Числ. 8, 16. (24) Левит. 12, 6—8.

по речениому въ законъ Господнемъ, двъ горлицы, или двухъ птенцовъ голубиныхъ.

- 25. Тогла быль въ Іерусалимъ человъкъ, именемъ Симеонъ. Онъ былъ мужъ праведный и благочестивый, чающій утьшенія Израилева; и Духъ Святый быль на немъ.
- 26. Ему было предсказано Духомъ Святымъ, что онъ не увидитъ смерти, доколь не увидить Христа Господня.
- 27. И пришелъ онъ по вдохновенію въ храмъ. И когда родители принесли Младенца Іисуса, чтобы совершить надъ Нимъ законный обрядъ,
- 28. онъ взялъ Его на руки, благословилъ Бога и сказалъ:
- 29. нынъ отпускаешь раба Твоего, Владыко, по слову Твоему, съ миромъ;
 - 30. ибо видъли очи мои спасеніе Твое,
- которое Ты уготоваль предъ лицемъ всёхъ народовъ,
- 32. свътъ къ просвъщению язычниковъ, и славу народа Твоего Израиля.
- 33. Іосифъ же и Матерь Его дивились сказанному о Немъ.
- 34. И благословиль ихъ Симеонъ, и сказаль Маріи, Матери Его: се, лежить Сей на паденіе и на возстаніе многихъ въ Израилѣ и въ предметъ пререканій,
- 35. (и Тебъ Самой оружіе пройдеть откроются помышленія душу) да многихъ сердецъ.
- 36. Туть была также Анна пророчица, дочь Фануилова, отъ колена Асирова, достигшая глубокой старости, проживши съ мужемъ отъ девства своего семь лътъ,
- 37. вдова лѣть восьмидесяти четырехъ, которая не отходила отъ храма, постомъ и молитвою служа Богу день и ночь.
- 38. И она въ то время подошедши славила Господа и говорила о Немъ всемъ, ожидавшимъ избавленія въ Іерусалимъ.
- 39. И когда они совершили все по закону Господню, возвратились

- 40. Младенецъ же возрасталь и укръплялся духомъ, исполняясь премудрости; и благодать Божія была на Немъ.
- 41. Каждый годъ родители Его ходили въ Герусалимъ на праздникъ Пасхи.
- 42. И когда Онъ былъ двенадцати лътъ, пришли они также по обычаю въ Герусалимъ на праздникъ;
- 43. когда же, по окончаніи дней npa3dника, возвращались, остался Отрокъ Іисусъ въ Іерусалимѣ; и не замътили того Іосифъ и Матерь Его;
- 44. но думали, что Онъ съ другими; прошедши же дневный путь, стали искать Его между родственниками и знакомыми;
- 45. и не нашедши Его, возвратились въ Іерусалимъ, ища Его.
- Чрезъ три дня нашли въ храмъ, сидящаго посреди учителей, слушающаго ихъ и спрашивающаго ихъ;
- 47. всв слушавшіе Его дивились разуму и отвътамъ Его.
- 48. И увидъвши Его, удивились; и Матерь Его сказала Ему: Чадо! что Ты сделаль съ нами? Воть, отецъ Твой и Я съ великою скорбью искали Тебя.
- 49. Онъ сказаль имъ: зачемъ было вамъ искать Меня? или вы не знали, что Мив должно быть въ томъ, что принадлежить Отцу Моему?
- 50. Но они не поняли сказанныхъ Имъ словъ.
- 51. И Онъ пошелъ съ ними и пришель въ Назареть; и быль въ повиновеніи у нихъ. И Матерь Его сохраняла всё слова сін въ сердце Своемъ.
- 52. Інсусъ же преуспъваль въ премудрости и возрасть, и въ любви у Бога и человъковъ.

ГЛАВА 3.

Dъ пятнадцатый же годъ правленія **D** Тиверія кесаря, когда Понтій Пивъ Галилею, въ городъ свой Назаретъ. | даяъ начальствовалъ въ Гудећ, Иродъ

(25) Лук. 24, 21. (30) 1 Царств. 2, 1. Быт. 49, 18. Псал. 97, 3. Исаія 42, 10. (32) Исаія 9, 2; 42, 6; 60, 3. Дтян. 13, 47. (34) Исаія 8, 14. Римлян. 9, 32. 1 Петр. 2, 7. Мате. 21, 42. (35) Іоан. 19, 25. (37) 1 Тимое. 5, 5. (40) Лук. 2, 52. (41) Исход. 23, 17; 34, 23. (47) Мате. 7, 28; 1, 22. Іоан. 7, 15. Лук. 4, 32. (49) Малах. 3, 1. (50) Лук. 9, 45. (52) Jyr. 2, 40.

быль четвертовластникомь въ Галилев, Филиппъ, брать его, четвертовластникомъ въ Итурев и Трахонитской области, а Лисаній четвертовластникомъ въ Авилинев,

- 2. при первосвященникахъ Аннъ и Кајафъ, былъ глаголъ Божій къ Іоанну, сыну Захаріи, въ пустынъ.
- 3. И онъ проходиль по всей окрестной странъ Іорданской, проповъдуя крещеніе покаянія для прощенія гръховъ.
- 4. какъ написано въ книгѣ словъ пророка Исаіи, который говоритъ: гласъ вопіющаго въ пустынѣ: приготовьте путь Господу, прямыми сдѣлайте стези Ему;
- 5. всякій доль да наполнится, и всякая гора и холмь да понизятся, кривизны выпрямятся и неровные пути сдёлаются гладкими;
- 6. и ўзрить всякая плоть спасеніе Божіе (Исаія 40, 3—5).
- 7. Іоаннъ приходившему креститься отъ него народу говорилъ: порожденія ехиднины! кто внушилъ вамъ бѣжать отъ будущаго гнѣва?
- 8. Сотворите же достойные плоды покаянія, и не думайте говорить въ себь: отецъ у насъ Авраамъ; ибо говорю вамъ, что Богъ можетъ изъ камней сихъ воздвигнуть дътей Аврааму.
- 9. Уже и съкира при корнъ деревъ лежитъ: всякое дерево, не приносящее добраго плода, срубаютъ и бросаютъ въ огонь.
- 10. И спрашиваль его народъ: что же намъ дълать?
- 11. Онъ сказалъ имъ въ отвътъ: у кого двъ одежды, тотъ дай неимущему; и у кого есть пища, дълай то же.
- 12. Пришли и мытари креститься, и сказали ему: учитель! что намъ дълать?
- 13. Онъ отвъчаль имъ: ни чего не требуйте болъе опредъленнаго вамъ.
- а намъ что дълать? И сказалъ имъ:

ни кого не обижайте, не клевещите, и довольствуйтесь своимъ жалованьемъ.

- 15. Когда же народъ былъ въ ожиданіи, и всѣ помышляли въ сердцахъ своихъ объ Іоаннѣ, не Христосъ ли онъ,—
- 16. Іоаннъ всімъ отвічаль: я крещу васъ водою, но идетъ Сильнійшій меня, у Котораго я недостоинъ развязать ремень обуви; Онъ будетъ крестить васъ Духомъ Святымъ и огнемъ.
- 17. Лопата Его въ рукѣ Его, и Онъ очиститъ гумно Свое и соберетъ пшеницу въ житницу Свою, а солому сожжетъ огнемъ неугасимымъ.
- 18. Многое и другое благовъствовалъ онъ народу, поучая его.
- 19. Иродъ же четвертовластникъ, обличаемый отъ него за Иродіаду, жену брата своего, и за все, что сдълалъ Иродъ худаго,
- 20. прибавилъ ко всему прочему и то, что заключилъ Іоанна въ темницу.
- 21. Когда же крестился весь народъ, и Інсусъ крестившись молился, отверзлось небо,
- 22. и Духъ Святый нисшель на Него въ тёлесномъ видё, какъ голубь, и быль гласъ съ небесъ, глаголющій: Ты Сынъ Мой Возлюбленный; въ Тебъ Мое благоволеніе!
- 23. Інсусъ, начиная Свое служеніе, быль льть тридцати, и быль, какъ думали, Сынъ Іосифовъ, Иліевъ,
- 24. Матеатовъ, Левіннъ, Мелхіевъ, Іаннаевъ, Іосифовъ,
- 25. Маттавієвъ, Амосовъ, Наумовъ, Еслимовъ, Наггеевъ,
- 26. Мааоовъ, Маттаоіевъ, Семеіевъ, Іосифовъ, Іудинъ,
- 27. Іоаннановъ, Рисаевъ, Зоровавелевъ, Салаоінлевъ, Ниріевъ,
- 28. Мелхіевъ, Аддіевъ, Косамовъ, Елмодамовъ, Ировъ,
- 29. Іосіевъ, Еліезеровъ, Іоримовъ, Матоатовъ, Левіинъ,
- 30. Симеоновъ, Іудинъ, Іосифовъ, Іонановъ, Еліакимовъ,
- Гл. 3. (5) Мате. 3, 1. Марк. 1, 4. (4) Исаія 40, 3—5. Мате. 3, 3. Марк. 20, 3. Іоан. 1, 23. (7) Мате. 3, 7. (8) Мате. 3, 9; 8, 11. Іоан. 8, 39. (9) Мате. 3, 10; 7, 19. Іоан. 15, 6. (41) Іаков. 2, 15. 1 Іоан. 3, 17. 2 Корине. 8, 14. (42) Мате. 21, 32. (46) Мате. 3, 11. Марк. 1, 7. Іоан. 1, 15. Дъян. 1, 5. (47) Мате. 3, 12. (49) Мате. 14, 3; 6, 17. (21) Мате. 3, 16. Марк. 1, 10. Іоан. 1, 32. (23) Мате. 13, 55. Марк. 6, 3. Іоан. 6, 42. Лук. 4, 22.

- 31. Мелеаевъ, Маинановъ, Маттаолевъ, Наоановъ, Давидовъ,
- 32. Іессеевъ, Овидовъ, Воозовъ, Салмоновъ, Наассоновъ,
- 33. Аминадавовъ, Арамовъ, Есромовъ, Фаресовъ, Іудинъ,
- 34. Іаковлевъ, Исааковъ, Авраамовъ, Өаринъ, Нахоровъ,
- 35. Серуховъ, Рагавовъ, Фалековъ, Еверовъ, Салинъ,
- 36. Каинановъ, Арфаксадовъ, Симовъ, Ноевъ, Ламеховъ,
- 37. Манусаловъ, Еноховъ, Іаредовъ, Малелеиловъ, Каинановъ,
- Еносовъ, Сиоовъ, Адамовъ, Божій.

ГЛАВА 4.

исусъ, исполненный Духа Святаго, 📕 возвратился отъ Гордана, и поведенъ былъ Духомъ въ пустыню;

- 2. тамъ сорокъ дней Онъ былъ искушаемъ отъ діавола, и ничего не флъ въ эти дни; а по прошествім ихъ, напоследокъ взалкалъ.
- 3. И сказалъ Ему діаволъ: если Ты Сынъ Божій, то вели этому камню сдвлаться хльбомъ.
- 4. Інсусъ сказаль ему въ отвъть: написано, что не хльбомъ однимъ булеть жить человъкъ, но всякимъ сдовомъ Божіимъ (Второзак. 8, 3).
- 5. И возведъ Его на высокую гору, діаволь показаль Ему всв царства вселенной во мгновеніе времени,
- 6. и сказалъ Ему діаволъ: Тебъ дамъ власть налъ всеми сими царствами и славу ихъ, ибо она предана мнъ, и я, кому хочу, даю ее;
- 7. итакъ, если Ты поклонишься мнъ, то все будеть Твое.
- 8. Інсусъ сказаль ему въ отвѣтъ: отойди отъ Меня, сатана; написано: Господу Богу твоему поклоняйся, Emy одному служи (Второзак. H **6**, 13).
- 9. И повелъ Его въ Герусалимъ, и поставилъ Его на крылъ храма, и ска-

- залъ Ему: если Ты Сынъ Божій. бросься отсюда внизъ:
- 10. ибо написано: Ангеламъ Своимъ заповедаеть о Тебе сохранить Тебя;
- 11. и на рукахъ понесуть Тебя, да не преткнешься о камень ногою Твоею (Псал. 90, 11—12).
- 12. Інсусъ сказаль ему въ отвъть: сказано: не искушай Господа Бога твоего (Второзак. 6, 16).
- искушеніе. 13. И окончивъ все діаволъ отошелъ отъ Него до времени.
- 14. И возвратился Іисусъ въ силъ духа въ Галилею; и разнеслась молва о Немъ по всей окрестной странъ.
- 15. Онъ училь въ синагогахъ ихъ, и отъ всъхъ быль прославляемъ.
- 16. И пришелъ въ Назареть, гдъ былъ воспитанъ, и вошелъ, по обыкновенію Своему, въ день субботній въ синагогу, и всталъ читать.
- 17. Ему подали книгу пророка Исаіи; и Онъ, раскрывъ книгу, нашелъ мъсто, гдъ было написано:
- 18. Духъ Господень на Мнѣ; ибо Онъ помазалъ Меня благовъствовать нищимъ, и послалъ Меня исцелять сокрушенныхъ сердцемъ, проповѣдывать пленнымъ освобождение, слепымъ прозрѣніе, отпустить измученныхъ на свободу,
- 19. проповълывать льто Господне благопріятное (Исаія 61, 1-2).
- 20. И закрывъ книгу и отдавъ служителю, сълъ; и глаза всъхъ въсинагогъ были устремлены на Него.
- 21. И Онъ началъ говорить имъ: нынъ исполнилось писаніе сіе, слышанное вами.
- 22. И всѣ засвидѣтельствовали Ему это, и дивились словамъ благодати, исходившимъ изъ устъ Его, и говорили: не Іосифовъ ли это сынъ?
- 23. Онъ сказалъ имъ: конечно, вы скажете Мив присловіе: врачь! исцели Самого Себя; сдълай и здъсь, въ Твоемъ отечествъ, то, что, мы слышали, было въ Капернаумв.
 - 24. И сказалъ: истинно говорю
- (34) Выт. 11, 24—26. (35) Выт. 11, 20—22. (36) Левит. 5, 28—29; 6, 10; 11, 10. (37) Выт. 5, 12. (38) Выт. 5, 3. Гл. 4. (4) Мате. 4, 1. Марк. 1, 12. (4) Второзак. 8, 3. Мате. 4, 4. (8) Второзак. 6, 13; 10, 20. Мате. 4, 10. (40) Псал. 90, 11. Мате. 4, 6. (12) Второзак. 6, 16. Мате. 4, 7. (14) Мате. 4, 12. Марк. 1, 14. Іоан. 4, 43. (16) Мате. 13, 54. Марк. 6, 1. (18) Исаія 61, 1. (24) Мате. 13, 27. Марк. 6, 4. Іоан. 4, 44.

- вамъ: ни какой пророкъ не принимается въ своемъ отечествъ.
- 25. По истинѣ говорю вамъ: много вдовъ было въ Израилѣ во дни Илін, когда заключено было небо три года и шесть мѣсяцевъ, такъ-что сдѣлался большой голодъ по всей землѣ;
- 26. и ни къ одной изъ нихъ не былъ посланъ Илія, а только ко вдовъ въ Сарепту Сидонскую;
- 27. много также было прокаженныхъ въ Израилъ при пророкъ Елисеъ, и ни одинъ изъ нихъ не очистился, кромъ Неемана Сиріянина.
- 28. Услышавши это, всё въ сина-
- 29. и вставши выгнали Его вонъ изъ города и повели на вершину горы, на которой городъ ихъ былъ построенъ, чтобы свергнуть Его.
- 30. Но Онъ, прошедъ посреди нихъ, удалился
- 31. и пришелъ въ Капернаумъ, городъ Галилейскій, и училъ ихъ въ дни субботніе.
- 32. И дивились ученію Его, ибо слово Его было со властью.
- 33. Былъ въ синагогъ человъкъ, имъвшій нечистаго духа бъсовскаго, и онъ закричалъ громкимъ голосомъ:
- 34. оставь; что Тебѣ до насъ, Іисусъ Назарянинъ? Ты пришелъ погубить насъ; знаю Тебя, кто Ты. Святый Божій.
- 35. Іисусъ запретиль ему, сказавъ: замолчи и выйди изъ него. И бѣсъ, повергнувъ его посреди синалоги, вышелъ изъ него, нимало не повредивъ ему.
- 36. И напаль на всёхъ ужасъ, и разсуждали между собою: что это значить, что Онъ со властью и силою повелёваеть нечистымъ духамъ, и они выходять?
- 37. И разнесся слухъ о Немъ по встыть окрестнымъ мъстамъ.
- 38. Вышедъ изъ синагоги, Онъ вошелъ въ домъ Симона; теща же Симонова была одержима сильною горячкою; и просили Его о ней.

- 39. Подошедъ къ ней, Онъ запретиль горячкъ; и оставила ее. Она тотчасъ встала и служила имъ.
- 40. При захожденіи же солица, всѣ, имѣвініе больныхъ различными бользиями, приводили ихъ къ Нему; и Онъ, возлагая на каждаго изъ нихъ руки, исцѣлялъ ихъ.
- 41. Выходили также и бѣсы изъ многихъ съ крикомъ и говорили: Ты Христосъ, Сынъ Божій. А Онъ запрещалъимъсказывать, что онизнають, что Онъ Христосъ.
- 42. Когда же насталь день, Онъ, вышедь из дома, пошель въ пустынное мъсто, и народъ искалъ Его, и, пришедъ къ Нему, удерживалъ Его, чтобы не уходилъ отъ нихъ.
- 43. Но Онъ сказалъ имъ: и другимъ городамъ благовъствовать Я долженъ Царствіе Божіе, ибо на то Я посланъ.
- 44. И проповѣдываль въ синагогахъ Галилейскихъ.

ГЛАВА 5.

- Однажды, когда народъ теснился къ Нему, чтобы слышать слово Божіе, а Онъ стоялъ у озера Геннисаретскаго,
- 2. увидѣлъ Онъ двѣ лодки, стоящія на озерѣ; а рыболовы, вышедши изънихъ, вымывали сѣти.
- 3. Вошедъ въ одну лодку, которая была Симонова, Онъ просилъ его отплыть нъсколько отъ берега, и съвъучилъ народъ изъ лодки.
- 4. Когда же пересталь учить, сказаль Симону: отплыви на глубину, и закиньте съти свои для лова.
- 5. Симонъ сказалъ Ему въ отвътъ: Наставникъ! мы трудились всю ночь, и ничего не поймали; но по слову Твоему закину съть.
- 6. Сділавши это, они поймали великое множество рыбы, и даже сіть у нихъ прорывалась.
- 7. И дали знакъ товарищамъ, находившимся на другой лодкъ, чтобы пришли помочь имъ; и пришли, и
- (25) 3 Царств. 17, 10. Іаков. 5, 7. (27) 4 Царств. 5, 14. (31) Мате. 4, 13. Марк. 1, 21. (32) Лук. 2, 47. Мате. 7, 28. Марк. 1, 22. (33) Марк. 1, 23. (38) Мате. 8, 14. Марк. 1, 29. (40) Мате. 8, 16. Марк. 1, 32. (41) Марк. 1, 34; 3, 12. (43) Марк. 1, 38.

наполнили объ лодки, такъ-что онъ начинали тонуть.

- 8. Увидъвъ это, Симонъ Петръ припалъ къ колънамъ Іисуса и сказалъ: выйди отъ меня, Господи! потомучто я человъкъ гръшный.
- 9. Ибо ужасъ объялъ его и всёхъ, бывшихъ съ нимъ, отъ этого лова рыбъ, ими пойманныхъ;
- 10. также и Іакова и Іоанна, сыновей Зеведеевыхъ, бывшихъ товарищами Симону. И сказалъ Симону Інсусъ: не бойся; отнынъ будешь ловить человъковъ.
- 11. И вытащивши обѣ лодки на берегь, оставили все и послѣдовали за Нимъ.
- 12. Когда Інсусъ былъ въ одномъ городъ, пришелъ человъкъ весь въ проказъ и, увидъвъ Інсуса, палъ ницъ, умоляя Его и говоря: Господи! если хочешь, можешь меня очистить.
- 13. Онъ простеръ руку, прикоснулся къ нему и сказалъ: хочу, очистись. И тотчасъ проказа сошла съ него.
- 14. И Онъ повелѣлъ ему ни кому не сказывать, а пойти показаться священнику и принести жертеу за очищене свое, какъ повелѣлъ Моисей, во свидътельство имъ.
- 15. Но темъ болве распространялась молва о Немъ, и великое множество народа стекалось къ Нему слушать и врачеваться у Него отъ болъзней своихъ.
- 16. Но Онъ уходилъ въ пустынныя мъста и молился.
- 17. Въ одинъ день, когда Онъ училъ, и сидъли туть фарисеи и законоучители, пришедшіе изъ всъхъ мъстъ Галилеи и Іудеи, и изъ Іеру-салима, и сила Господня являлась въ исцъленіи больныхъ,—
- 18. вотъ, принесли и вкоторые на постелв человъка, который былъ разслабленъ, и старались внести его въ домъ и положить предъ Іисусомъ;
- 19. и не нашедши, гдѣ пронесть его, ва многолюдствомъ, влѣзли на верхъ дома и сквозь кровлю спустили его съ постелью на средину предъ Іисуса.

- 20. И Онъ, видя въру ихъ, сказалъ человъку тому: прощаются тебъ гръхи твои.
- 21. Книжники и фарисеи начали разсуждать, говоря: Кто это, Который богохульствуеть? Кто можеть прощать гражи, крома одного Бога?
- 22. Іисусъ, уразумъвъ помышленія ихъ, сказаль имъ въ отвътъ: что вы помышляете въ сердцахъ вашихъ?
- 23. Что легче сказать: прощаются тебъ гръхи твои, или сказать: встань и ходи?
- 24. Но чтобы вы знали, что Сынъ Человъческій имъетъ власть на землъ прощать гръхи,—сказалъ Онъ разслабленному: тебъ говорю: встань, возьми постель твою и иди въ домътвой.
- 25. И онъ тотчасъ всталъ предъ ними, взялъ, на чемъ лежалъ, и пошелъ въ домъ свой, славя Бога.
- 26. И ужасъ объядъ всёхъ, и славили Бога; и бывши исполнены страха, говорили: чу́дныя дъла видъли мы нынъ.
- 27. Послѣ сего *Iucyc*ъ вышелъ и увидѣлъ мытаря, именемъ Левія, сидящаго у сбора пошлинъ, и говорить ему: слѣдуй за Мною.
- 28. И онъ, оставивъ все, всталь и последоваль за Нимъ.
- 29. И сдёлаль для Него Левій въ дом'в своемъ большое угощеніе; и тамъ было множество мытарей и другихъ, которые возлежали съ ними.
- 30. Книжники же и фарисси роптали и говорили ученикамъ Его: зачѣмъ вы ѣдите и пьете съ мытарями и грѣпіниками?
- 31. Іисусь же сказаль имъ въ отвѣть: не здоровые имѣють нужду во врачѣ, но больные;
- 32. Я пришель призвать не праведиковъ, а гръшниковъ къ покаянію.
- 33. Они же сказали Ему: почему ученики Іоанновы постятся часто и молитвы творять, также и фарисейскіе; а Твом ёдять и пьють?
- 34. Онъ сказалъ имъ: можете ли заставить сыновъ чертога брачнаго поститься, когда съ ними женихъ?

T.M. 5. (12) Mare. 8, 2. Maps. 1, 40. (14) Jebet. 14, 34. Mare. 8, 4. Maps. 1, 44. (18) Mare. 9, 2; 2, 3. (27) Mare. 9, 9. Maps. 2, 14. (32) Mare. 9, 13.

- 35. Но придуть дни, когда отнимется у нихъ женихъ, и тогда будутъ поститься въ тъ лни.
- 36. При семъ сказалъ имъ притчу: ни кто не приставляетъ заплаты къ ветхой одеждь, отодравъ отъ новой одежды; а иначе и новую раздеретъ, и къ старой не подойдетъ заплата отъ новой.
- 37. И ни кто не вливаетъ молодаго вина въ мѣхи ветхіе; а иначе молодое вино прорветъ мѣхи и само вытечетъ и мѣхи пропадутъ;
- 38. но молодое вино должно вливать въ мѣхи новые; тогда сбережется и то и другое.
- 39. И ни кто, пивъ старое вино, не захочетъ тотчасъ молодаго; ибо говоритъ: старое лучше.

ГЛАВА 6.

Въ субботу, первую по второмъ днѣ Насхи, случилось Ему проходить засѣянными полями, и ученики Его срывали колосья и ѣли, растирая руками.

- 2. Н'екоторые же изъ фарисеевъ сказали имъ: зачемъ вы делаете то, чего не должно делать въ субботу?
- 3. Інсусъ сказаль имъ въ отвѣтъ: развѣ вы не читали, что сдѣлаль Давидъ, когда взалкалъ самъ и бывшіе съ нимъ?
- 4. какъ онъ вошель въ домъ Божій, взяль хлібы предложенія, которыхъ не должно было ість ни кому, кромі однихъ священниковъ, и ісль, и далъ бывшимъ съ нимъ?
- 5. И сказалъ имъ: Сынъ Человъческій есть господинъ и субботы.
- 6. Случилось же и въ другую субботу войти Ему въ синагогу и учить. Тамъ быль человъкъ, у котораго правая рука была сухая.
- 7. Книжники же и фарисеи наблюдали за Нимъ, не исцѣлитъ ли въ субботу, чтобы найти обвиненіе противъ Него.

- 8. Но Онъ, зная помышленія ихъ, сказаль человѣку, имѣющему сухую руку: встань и выступи на средину. И онъ всталь, и выступиль.
- 9. Тогда сказаль имь Інсусь: спрошу Я вась: что должно делать въ субооту? добро, или зло? спасти душу, или погубить? Они молчали.
- 10. И посмотрѣвъ на всѣхъ ихъ, сказалъ тому человѣку: протяни руку твою. Онъ такъ и сдѣлалъ: и стала рука его здорова, какъ другая.
- 11. Они же пришли въ бъщенство и говорили между собою, что бы имъслълать съ Інсусомъ.
- 12. Въ тъ дни взощелъ Онъ на гору помолиться, и пробылъ всю ночь въ молитвъ къ Богу.
- 13. Когда же насталъ день, призвалъ учениковъ Своихъ и избралъ изъ нихъ двънадцать, которыхъ и наименовалъ Апостолами:
- 14. Симона, котораго и назвалъ Петромъ, и Андрея, брата его, Іакова и Іоанна, Филиппа и Вареоломея,
- 15. Матеея и Оому, Іакова Алфеева и Симона, прозываемаго Зилотомъ,
- 16. Іуду Іаковлева и Іуду Искаріота, который потомъ сдълался предателемъ.
- 17. И сошедъ съ ними, сталъ Онъ на ровномъ мѣстѣ, и множество учениковъ Его, и много народа изъ всей Іудеи и Іерусалима, и приморскихъ мѣстъ Тирскихъ и Сидонскихъ,
- 18. которые пришли послушать Его и исцелиться отъ болезней своихъ, также и страждущіе отъ нечистыхъ духовъ; и исцелялись.
- 19. И весь народъ искалъ прикасаться къ Нему, потомучто отъ Него исходила сила и исцъляла всъхъ.
- 20. И Онъ, возведъ очи Свои на учениковъ Своихъ, говорилъ: блаженны нищіе духомъ, ибо ваше есть Царствіе Божіе.
- 21. Блаженны алчущіе нынѣ, ибо насытитесь. Блаженны плачущіе нынѣ, ибо возсмѣетесь.
 - 22. Блаженны вы, когда вознена-
- (36) Мате. 9, 16. Марк. 2, 21. Гл. 6. (1) Мате. 12, 1. Марк. 2, 23. Второзак. 23, 24. (3) 1 Царств. 21, 6. Мате. 12, 4. Марк. 2, 26. (4) Быт. 29, 31. Левит. 8, 31; 24, 9. Мате. 12, 4. Марк. 2, 26. (6) Мате. 12, 9. Марк. 3, 1. (13) Мате. 10, 1. Марк. 3, 13. (17) Мате. 4, 25. (19) Марк. 5, 30. (20) Мате. 5, 3. (21) Исаія 55, 1; 65, 13. Глава 61, 2. (22) Мате. 5, 11.

- Человъческаго. 23. Возрадуйтесь въ тотъ день и возвеселитесь, ибо велика вамъ награда на небесахъ. Такъ поступали съ пророками отцы ихъ.
- 24. Напротивъ горе вамъ, богатые! ибо вы уже получили свое утъщеніе.
- 25. Горе вамъ, пресыщенные нынѣ! ибо взалчете. Горе вамъ, сиъющіеся нынѣ! ибо восплачете и возрыдаете.
- 26. Горе вамъ, когда всъ люди будутъ говорить о васъ хорошо. Ибо такъ поступали со лжепророками отпы ихъ.
- 27. Но вамъ слушающимъ говорю: любите враговъ вашихъ, благотворите ненавидящимъ васъ,
- 28. благословляйте проклинающихъ васъ, и молитесь за обижающихъ васъ.
- 29. Ударившему тебя по щекъ подставь и другую; и отнимающему у тебя верхнюю одежду не препятствуй взять и рубашку.
- 30. Всякому, просящему у тебя, давай, и отъ взявшаго твое не требуй назалъ.
- 31. И какъ хотите, чтобы съ вами поступали люди, такъ и вы поступайте съ ними.
- 32. И если любите любящихъ васъ, какая вамъ за то благодарность? ибо и гръшники любящихъ ихъ любятъ.
- 33. И если дѣлаете добро тѣмъ, которые вамъ дѣлають добро, какая вамъ за то̀ благодарность? ибо и грѣшники то̀ же дѣлаютъ.
- 34. И если взаймы даете тёмъ, отъ которыхъ надѣетесь получить обратно, какая вамъ за то благодарность? ибо и грѣшники даютъ взаймы грѣшникамъ, чтобы получить обратно столько же.
- 35. Но вы любите враговъ вашихъ, и благотворите, и взаймы давайте, не ожидая ничего; и будетъ вамъ награда

- великая, и будете сынами Всевышняго; ибо Онъ благъ и къ неблагодарнымъ и злымъ.
- 36. Итакъ будьте милосерды, какъ и Отецъ вашъ милосердъ.
- 37. Не судите, и не будете судимы; не осуждайте, и не будете осуждены; прощайте, и прощены будете;
- 38. давайте, и дастся вамъ: мѣрою доброю, утрясенною, нагнетенною и переполненною отсыплютъ вамъ вълоно ваше; ибо какою мѣрою мѣрите, такою же отмѣрится и вамъ.
- 39. Сказаль также имъ притчу: можеть ли слепый водить слепаго? не оба ли упадуть въ яму?
- 40. Ученикъ не бываетъ выше своего учителя; но, и усовершенствовавшись, будетъ всякій, какъ учительего.
- 41. Что ты смотришь на сучекъ въ глазъ брата твоего, а бревна въ твоемъ глазъ не чувствуещь?
- 42. Или, какъ можещь сказать брату твоему: брать! дай, я выну сучекъ изъ глаза твоего, когда самъ не видишь бревна въ твоемъ глазъ? Лицемъръ! вынь прежде бревно изъ твоего глаза, и тогда увидишь, какъ вынуть сучекъ изъ глаза брата твоего.
- 43. Нѣтъ добраго дерева, которое приносило бы худый плодъ; и нѣтъ худаго дерева, которое приносило бы плодъ добрый.
- 44. Ибо всякое дерево познаётся по плоду своему; потомучто не собирають смоквъ съ терновника, и не снимають винограда съ кустарника.
- 45. Добрый человѣкъ изъ добраго сокровища сердца своего выноситъ доброе, а злой человѣкъ изъ злаго сокровища сердца своего выноситъ злое: ибо отъ избитка сердца говоритъ уста его.
- 46. Что вы зовете Меня: Господи! Господи! и не дълаете того, что Я говорю?
- (25) Исаія 35, 10. 2 Парадином. 36, 16. Неем. 9, 26. (25) Притч. 14, 13. Исаія 65, 13. (26) Исаія 30, 10. Іоан. 7, 7. (27) Мате. 5, 44. Исход. 23, 4. Притч. 25, 22. (29) Мате. 5, 39. 1 Корине. 6, 7. Римлян. 12, 17. (31) Товит. 4, 15. Мате. 7, 12. (35) Второзак. 15, 8. Марк. 5, 42. (36) Мате. 5, 48. (37) Мате. 7, 2. 1 Корине. 4, 5. Римлян. 2, 1. (38) Притч. 19, 17. Мате. 7, 2. Марк. 4, 24. (39) Мате. 15, 14. Исаія 42, 19. (40) Мате. 10, 24. Іоан. 13, 16; 15, 20. (41) Мате. 7, 3. (42) Притч. 18, 17. (43) Мате. 7, 18; 12, 33. (44) Мате. 7, 16. (45) Мате. 12, 34—35. (46) Мадах. 1, 6. Мате. 7, 21. Римлян. 2, 13. Іаков. 1, 22.

- 47. Всякій, приходящій ко Мнѣ и слушающій слова Мои и исполняющій ихъ, скажу вамъ, кому подобенъ.
- 48. Онъ подобенъ человъку, строющему домъ, который копалъ, углубился и положилъ основаніе на камнъ, почему, когда случилось наводненіе, и вода наперла на этотъ домъ, то не могла поколебать его, потомучто онъ основанъ былъ на камнъ.
- 49. А слушающій и неисполняющій подобень человъку, построившему домъ на землъ безъ основанія, который, когда наперла на него вода, тотчасъ обрушился; и разрушеніе дома сего было великое.

ГЛАВА 7.

Когда Онъ окончилъ всѣ слова Свои къ слушавшему народу, то вошелъ въ Капернаумъ.

- 2. У одного сотника слуга, которымъ онъ дорожилъ, былъ боленъ при смерти.
- 3. Услышавъ объ Інсусв, онъ послалъ къ Нему Іудейскихъ старвйшинъ просить Его, чтобы пришелъ исцелить слугу его.
- 4. И они, пришедши къ Іисусу, просили Его убъдительно говоря: онъ достоинъ, чтобы Ты сдълалъ для него это.
- 5. ибо онъ любитъ народъ нашъ и построилъ намъ синагогу.
- 6. Ійсусъ пошелъ съ ними. И когда Онъ недалеко уже былъ отъ дома, сотникъ прислалъ къ Нему друзей сказать Ему: не трудись, Господи! ибо я недостоинъ, чтобы Ты вошелъ подъ кровъ мой:
- 7. потому и себя самого не почелъ я достойнымъ придти къ Тебъ; но скажи слово, и выздоровъетъ слуга мой.
- 8. Ибо я и подвластный человъкъ, но, имъя у себя въ подчинении вонновъ, говорю одному: пойди, и идетъ; и другому: приди, и приходитъ; и слугъ моему: сдълай то, и дълаетъ.
- 9. Услышавъ сіе, Іисусъ удивился ему и обратившись сказалъ идущему

- за Нимъ народу: сказываю вамъ, что и въ Израиль не нашелъ Я такой въры.
- 10. Посланные, возвратившись въ домъ, нашли больнаго слугу выздоровъвшимъ.
- 11. Послѣ сего Іисусъ пошелъ въ городъ, называемый Наинъ; и съ Нимъ шли многіе изъ учениковъ Его и множество народа.
- 12. Когда же Онъ приблизился къ городскимъ воротамъ, тутъ выносили умершаго, единственнаго сына у матери, а она была вдова; и много народа шло съ нею изъ города.
- 13. Увидъвъ ее, Господь сжалился надъ нею и сказалъ ей: не плачь.
- 14. И подошедъ прикоснулся къ одру: несшіе остановились; и Онъ сказалъ: юноша! тебъ говорю, встань.
- 15. Мертвый поднявшись сълъ и сталъ говорить; и отдалъ его *Інсув*ъ матери его.
- 16. И всёхъ объяль страхъ, и славили Бога, говоря: великій пророкъ возсталь между нами, и Богъ посётиль народъ Свой.
- 17. Такое митніе о Немъ распространилось по всей Іудет и по всей окрестности.
- 18. И возвъстили Іоанну ученики его о всемъ томъ.
- 19. Іоаннъ, призвавъ двоихъ изъ учениковъ своихъ, послалъ къ Іисусу спросить: Ты ли Тотъ, Который долженъ придти, или ожидать намъ другаго?
- 20. Они, пришедши въ *Iucycy*, сказали: Іоаннъ Креститель послалъ насъ въ Тебъ спросить: Ты ли Тотъ, Которому должно придти, или другаго ожилать намъ?
- 21. А въ это время Онъ многихъ исцѣлилъ отъ болѣзней и недуговъ и отъ злыхъ духовъ, и многимъ слѣпымъ даровалъ зрѣніе.
- 22. И сказалъ имъ Інсусъ въ отвътъ: пойдите, скажите Іоанну, что вы видъли и слышали: слъпые прозръваютъ, хромые ходятъ, прокаженные очищаются, глухіе слышатъ, мертвые воскресаютъ, нищіе благовъствуютъ;
- (48) Mare. 7, 24. Fm. 7. (1) Mare. 8, 5. (16) Jyr. 1, 68. Ioan. 6, 14. (17) Mare. 11, 2 (19) But. 49, 10. Ucais 35, 4. Jan. 9, 24. Ioan. 6, 14. (22) Hear. 145, 8. Ucais 29, 18 35, 5; 42, 7; 61, 1. Mare. 11, 5. Jyr. 4, 18.

- 23. и блаженъ, кто не соблазнится о Миъ!
- 24. По отшествій же посланных Іоанномъ, началь говорить къ народу объ Іоаннѣ: что смотрѣть ходили вы въ пустыню? трость ли, вѣтромъ колеблемую?
- 25. Что же смотръть ходили вы? человъка ли, одътаго въ мягкія одежды? Но одъвающіеся пышно и роскошно живущіе находятся при дворахъ царскихъ.
- 26. Что же смотрёть ходили вы? пророка ли? Да, говорю вамъ, и больше пророка.
- 27. Сей есть, о Которомъ написано: воть, Я посылаю Ангела Моего предълицемъ Твоимъ, который приготовить путь Твой предъ Тобою (Малах. 3, 1).
- 28. Ибо говорю вамъ: изъ рожденныхъ женами нътъ ни одного пророка больше Іоанна Крестителя; но меньшій въ Царствіи Божіемъ больше его.
- 29. И весь народъ, слушавшій Его, и мытари воздали славу Богу, крестившись крещеніемъ Іоанновымъ;
- 30. а фарисеи и законники отвергли волю Божію о себѣ, не крестившись отъ него.
- 31. Тогда Господь сказаль: съ къмъ сравню людей рода сего? и кому они подобны?
- 32. Они подобны дѣтямъ, которыя сидять на улицѣ, кличутъ другъ друга и говорятъ: мы играли вамъ на свирѣли, и вы не плясали; мы пѣли вамъ плачевныя пѣсни, и вы не плакали.
- 33. Ибо пришелъ Іоаннъ Креститель: ни хлѣба не ѣстъ, ни вина не пьетъ; и говорите: въ немъ бѣсъ.
- 34. Пришелъ Сынъ Человъческій: ъстъ и пьетъ; и говорите: вотъ, человъкъ, который любитъ ъсть и пить вино, другъ мытарямъ и гръшникамъ.
- 35. И оправдана премудрость всеми чалами ея.
- 36. Нѣкто изъ фарисевъ просилъ Его вкусить съ нимъ пищи; и Онъ, вощедъ въ домъ фарисея, возлегъ.
 - 37. И вотъ, женщина того города,

- которая была грешница, узнавши, что Онъ возлежить въ доме фарисея, принесла алавастровый сосудь съ муромъ;
- 38. и, ставши позади у ногъ Его и плача, начала обливать ноги Его слезами и отирать волосами головы своей, и цѣловала ноги Его, и мазала муромъ.
- 39. Видя это, фарисей, пригласившій Его, сказаль самь въ себь: еслибы Онъ быль пророкъ, то зналь бы, кто и какая женщина прикасается къ Нему, ибо она гръшница.
- 40. Обратившись къ нему, Цисусъ сказалъ: Симонъ! Я имъю нъчто сказать тебъ. Онъ говоритъ: скажи, Учитель.
- 41. Іисусъ сказалъ: у одного заимодавца было два должника: одинъ долженъ былъ пятьсотъ динаріевъ, а другой пятьдесятъ;
- 42. но какъ они не имѣли чѣмъ заплатить, онъ простилъ обоимъ. Скажи же, который изъ нихъ болѣе возлюбить его?
- 43. Симонъ отвъчалъ: думаю, тотъ, которому болъе простилъ. Онъ сказалъ ему: правильно ты разсудилъ.
- 44. И обратившись къ женщинѣ, сказалъ Симону: видишь ли ты эту женщину? Я пришелъ въ домъ твой, и ты воды Мнѣ на ноги не далъ; а она слезами облила Мнѣ ноги и волосами головы своей отерла.
- 45. Ты цёлованія Мнё не даль; а она, съ тёхъ поръ какъ Я пришель, не перестаеть цёловать у Меня ноги.
- 46. Ты головы Мнѣ масломъ не помазалъ; а она муромъ помазала Мнѣ ноги.
- 47. А потому сказываю тебѣ: прощаются грѣхи ея многіе за тò, что она возлюбила много; а кому мало прощается, тотъ мало любитъ.
- 48. Ей же сказаль: прощаются тебь гръхи.
- 49. И возлежавшие съ Нимъ начали говорить про себя: кто это, что и гръхи прощаеть?
- 50. Онъ же сказалъ женщинъ: въра твоя спасла тебя; иди съ миромъ.
- (25) Исаія 8, 14. Мате. 11, 6. 1 Петр. 2, 8. (27) Малах. 3, 1. Мате. 11, 10. Марк. 1, 2. (28) Мате. 11, 11. (29) Мате. 21, 31. (50) Діян. 20, 27. (51) Мате. 11, 16. (37) Мате. 26, 7. Марк. 14, 3. Іоан. 11, 2; 12, 3. (59) Лук. 15, 2.

ГЛАВА 8.

Послъ сего Онъ проходилъ по городамъ и селеніямъ, проповъдуя и благовъствуя Царствіе Божіе, и съ Нимъ двънадцать,

- 2. и нѣкоторыя женщины, которыхъ Онъ исцѣлилъ отъ злыхъ духовъ и болѣзней: Марія, называемая Магдалиною, изъ которой вышли семь бѣсовъ,
- 3. и Іоанна, жена Хузы, домоправителя Иродова, и Сусанна, и многія другія, которыя служили Ему имѣніемъсвоимъ.
- 4. Когда же собралось множество народа, и изъ всёхъ городовъ жители сходились къ Нему, Онъ началъ говорить притчею:
- 5. вышель святель свять свия свое, и когда онъ свять, иное упало при дорогв и было потоптано, и птицы небесныя поклевали его;
- 6. а иное упало на камень и взошедъ засохло, потомучто не имъло влаги;
- 7. а иное упало между терніемъ, и выросло терніе, и заглушило его;
- 8. а иное упало на добрую землю и взошедъ принесло плодъ сторичный. Сказавъ сіе, возгласилъ: кто имъетъ уши слышать, да слышить!
- 9. Ученики же Его спросили у Него: что бы значила притча сія?
- 10. Онъ сказалъ: вамъ дано знать тайны Царствія Божія, а прочимъ въ притчахъ, такъ-что они видя не видятъ и слыша не разумфютъ.
- 11. Воть что значить притча сія: съмя есть слово Божіе;
- 12. а упадшее при пути, это суть слушающіе, къ которымъ потомъ приходить діаволь и уносить слово изъ сердца ихъ, чтобы они не увъровали и не спаслись;
- 13. а упадшее на камень, это тѣ, которые, когда услышать слово, съ радостью принимають, но которые не имѣють корня, и временемъ вѣруютъ, а во время искушенія отпадають;

- 14. а упадшее въ терніе, это тѣ, которые слушають слово, но, отходя, заботами, богатствомъ и наслажденіями житейскими подавляются и не приносять плода:
- 15. а упадшее на добрую землю, это тѣ, которые, услышавши слово, хранятъ его въ добромъ и чистомъ сердцѣ и приносятъ плодъ въ терпѣніи. Сказавъ это, Онъ возгласилъ: кто имѣетъ уши слышать, да слышить!
- 16. Ни кто, зажегши свъчу, не покрываеть ея сосудомъ, или не ставить подъ кровать, а ставить на подсвъчникъ, чтобы входящіе видъли свъть.
- 17. Ибо и втъ ничего тайнаго, что не сдълалось бы явнымъ, ни сокровеннаго, что не сдълалось бы извъстнымъ и не обнаружилось бы.
- 18. Итакъ наблюдайте, какъ вы слушаете; ибо кто имветь, тому дано будеть; а кто не имветь, у того отнимется и то, что онъ думаеть имвть.
- 19. И пришли къ Нему Матерь и братья Его, и не могли подойти къ Нему по причинъ народа.
- 20. Й дали знать Ему: Мать и братья Твои стоять внѣ, желая видѣть Тебя.
- 21. Онъ сказаль имъ въ отвътъ: матерь Моя и братья Мои суть слушающіе слово Божіе и исполняющіе его.
- 22. Въ одинъ день Онъ вошель съ учениками Своими въ лодку, и сказалъ имъ: переправимся на ту сторону озера. И отправились.
- 23. Во время плаванія ихъ, Онъ заснуль. На озерѣ поднялся бурный вѣтеръ, и заливало ихъ волнами, и они были въ опасности.
- 24. И подошедши, разбудили Его и сказали: Наставникъ! Наставникъ! погибаемъ. Но Онъ вставъ запретилъ вътру и волненію воды; и перестали, и сдълалась тишина.

Гл. 8. (2) Мате. 15, 40; 16, 9. (4) Мате. 13, 1. Марк. 4, 1. (11) Исаія 6, 9—10. Мате. 13, 14. Марк. 4, 12. Іоан. 12, 40. (12) Мате. 13, 18. Марк. 4, 15. (15) Іевек. 33, 34. (14) Лук. 18, 23. Мате. 13, 22. Марк. 4, 18; 10, 23. 1 Тимое. 6, 9. (16) Лук. 11, 33. Мате. 5, 15. Марк. 4, 21. (17) Мате. 10, 26. Лук. 12, 2. Іов. 12, 22. (18) Мате. 13, 12; 25, 29. Марк. 4, 25. (19) Мате. 12, 46. Марк. 3, 31. (22) Мате. 8, 23. Марк. 4, 35.



- 25. Тогда Онъ сказаль имъ: гдъ въра ваша? Они же въ страхъ и удивленіи говорили другъ другу: кто же это, что и вътрамъ повелъваетъ и водь, и повинуются Ему?
- 26. И приплыли въ страну Гадаринскую, лежащую противъ Галилеи.
- 27. Когда же вышель Онъ берегъ, встрътилъ Его одинъ человъкъ изъ города, одержимый бъсами съ давняго времени, и въ одежду не одъвавшійся, и жившій не въ домъ, 🗪 въ гробахъ.
- 28. Онъ, увидѣвъ Іисуса, вскричалъ, палъ предъ Нимъ и громкимъ голосомъ сказалъ: что Тебъ до меня, Інсусъ, Сынъ Бога Всевышняго? умоляю Тебя, не мучь меня.
- 29. Ибо Іисусъ повельть нечистому духу выйти изъ сего челов ка; потомучто онъ долгое время мучиль его, такъчто его связывали цѣпями и узами, сберегая его; но онъ разрываль узы, и быль гонимь бъсомь въ пустыни.
- 30. Іисусъ спросиль его: какъ тебъ имя? Онъ сказалъ: легіонъ; потомучто много бъсовъ вошло въ него.
- 31. И они просили Іисуса, чтобы не повельть имъ идти въ бездну.
- 32. Тутъ же на горѣ паслось большое стадо свиней; и бъсы просили Его, чтобы позволиль имъ войти въ нихъ. Онъ позволилъ имъ.
- 33. Бѣсы, вышедши изъ человѣка, вошли въ свиней; и бросилось стадо съ крутизны въ озеро, и потонуло.
- 34. Пастухи, видя происшедшее, побъжали и разсказали въ городъ и въ селеніяхъ.
- 35. И вышли видъть происшедшее; и пришедши къ Іисусу, нашли человъка, изъ котораго вышли бъсы. сидящаго у ногъ Іисуса, одетаго и въ здравомъ умъ; и ужаснулись.
- 36. Видъвшіе же разсказали имъ, какъ испелился бесновавшійся.
- 37. И просиль Его весь народъ Гадаринской окрестности удалиться отъ нихъ, потомучто они объяты были великимъ страхомъ. Онъ вошелъ въ лодку, и возвратился.

- 38. Человѣкъ же, изъ котораго вышли бъсы, просиль Его, чтобы быть съ Нимъ. Но Інсусъ отпустиль его, сказавъ:
- 39. возвратись въ домъ твой и разскажи, что сотвориль тебѣ Богъ. Онъ пошелъ и проповъдывалъ по всему городу, что сотвориль ему Іисусь.
- 40. Когда же возвратился Іисусъ, народъ принялъ Его, потомучто всв ожидали Его.
- 41. И вотъ, пришелъ человъкъ, именемъ Іаиръ, который быль начальникомъ синагоги; и падши къ ногамъ Інсуса, просиль Его войти къ нему въ домъ,
- 42. потомучто у него была одна дочь, леть двенадцати, и та была при смерти. Когда же Онъ шелъ, народъ тъснилъ Его.
- 43. И женщина, страдавшая кровотеченіемъ двінадцать літь, которая, издержавши на врачей все имъніе, ни однимъ не могла быть вылъчена,
- 44. подойдя сзади, коснулась края одежды Его; и тотчасъ теченіе крови у ней остановилось.
- 45. И сказаль Інсусь: кто прикоснулся ко Миъ? Когда же всъ отрицались, Петръ сказалъ и бывшіе съ Нимъ: Наставникъ! народъ окружаеть Тебя и теснить; и Ты говоришь: кто прикоснулся ко Мнъ?
- 46. Но Іисусъ сказаль: прикоснулся ко Мић ићкто; ибо Я чувствовалъ силу исшедшую изъ Меня.
- 47. Женщина, видя, что она не утаилась, съ трепетомъ подошла и, падши предъ Нимъ, объявила Ему предъ всемъ народомъ, по какой причинъ прикоснулась къ Нему, и какъ тотчась испелилась.
- 48. Онъ сказалъ ей: дерзай, дщерь! въра твоя спасла тебя; иди съ миромъ.
- 49. Когда Онъ еще говориль это, приходить нъкто изъ дома начальника синагоги и говоритъ ему: дочь твоя умерла; не утруждай Учителя.
- 50. Но Іисусъ, услышавъ это, сказаль ему: не бойся, только в руй. и спасена будетъ.
- (25) IOB. 26, 12. Псал. 88, 10. (26) Мате. 8, 28. Марк. 5, 1. (41) Мате. 9, 18. Марк. 5, 22. (45) Mapr. 5, 30. (49) Mapr. 5, 35. 82*

- 51. Пришедъ же въ домъ, не позволилъ войти ни кому, кромъ Петра, Іоанна и Іакова, и отца дъвицы и матери.
- 52. Всѣ плакали и рыдали о ней. Но Онъ сказалъ: не плачьте; она не умерла, но спитъ.
- 53. И смѣялись надъ Нимъ, зная, что она умерла.
- 54. Онъ же, выславъ всехъ вонъ и взявъ ее за руку, возгласилъ: девица! встань.
- 55. И возвратился духъ ея; она тотчасъ встала; и Онъ велѣлъ дать ей всть.
- 56. И удивились родители ея. Онъ же повелѣлъ имъ не сказывать ни кому о происшедшемъ.

ГЛАВА 9.

Созвавъ же двѣнадцать, далъ имъ силу и власть надъ всѣми бѣсами, и врачевать отъ болѣзней,

- 2. и послаль ихъ проповедывать Царствіе Божіе и исцелять больныхъ.
- 3. И сказаль имъ: ничего не берите на дорогу: ни посоха, ни сумы, ни хлѣба, ни серебра, и не имѣйте по двѣ одежды;
- 4. и въ какой домъ войдете, тамъ оставайтесь, и оттуда отправляйтесь во путь:
- 5. а если гдѣ не примутъ васъ, то, выходя изъ того города, оттрясите и прахъ отъ ногъ вашихъ во свидѣтельство на нихъ.
- 6. Они пошли, и проходили по селеніямъ, благовъствуя и исцъляя повсюду.
- 7. Услышалъ Иродъ четвертовластникъ о всемъ, что дълалъ *Iucycъ*, и недоумъвалъ: ибо одни говорили, что это Іоаннъ возсталъ изъ мертвихъ;
- 8. другіе, что Илія явился, а иные, что одинъ изъ древнихъ пророковъ воскресъ.
- 9. И сказаль Иродъ: Іоанна я обезглавилъ; кто же Этотъ, о Которомъ я слышу такое? И искалъ увидъть Его.

- 10. Апостолы возвратившись разсказали Ему, что они сдълали; и Онъ, взявъ ихъ съ Собою, удалился особо въ пустое мъсто, близъ города, называемаго Виесаидою.
- 11. Но народъ, узнавъ, пошелъ за Нимъ; и Онъ, принявъ ихъ, бесѣдовалъ съ ними о Царствіи Божіемъ, и требовавшихъ исцѣленія исцѣлялъ.
- 12. День же началъ склоняться къ вечеру. И, приступивши къ Нему, двѣнадцать говорили Ему: отпусти народъ, чтобы они пошли въ окрестныя селенія и деревни ночевать, и достали пищи; потомучто мы здѣсь въ пустомъ мѣстѣ.
- 13. Но Онъ сказаль имъ: вы дайте имъ ѣсть. Они сказали: у насъ нѣтъ болѣе пяти хлѣбовъ и двухъ рыбъ; развѣ намъ пойти купить пищи для всѣхъ сихъ людей?
- 14. Ибо ихъ было около пяти тысячъ человѣкъ. Но Онъ сказалъ ученикамъ Своимъ: разсадите ихъ рядами по пятидесяти.
- 15. И сдёлали такъ, и разсадили всёхъ.
- 16. Онъ же, взявъ пять хлѣбовъ и двѣ рыбы и воззрѣвъ на небо, благословилъ ихъ, преломилъ и далъ ученикамъ, чтобы раздать народу.
- 17. И вли, и насытились всв; и оставшихся у нихъ кусковъ набрано дввнадцать коробовъ.
- 18. Въ одно время, когда Онъ молился въ уединенномъ мѣстѣ, и ученики были съ Нимъ, Онъ спросилъ ихъ: за кого почитаетъ Меня народъ?
- 19. Они сказали въ отвѣтъ: за Іоанна Крестителя, а иные за Илію; другіе же *говорятъ*, что одинъ изъ древнихъ пророковъ воскресъ.
- 20. Онъ же спросиль ихъ: а вы за кого почитаете Меня? Отвъчаль Петръ: за Христа Божія.
- 21. Но Онъ строго приказалъ имъ ни кому не говорить о семъ,
- 22. сказавъ, что Сыну Человъческому должно много пострадать, и быть отвержену старъйшинами, перво
- Тж. 9. (1) Мате. 10, 1. Марк. 3, 13; 6, 7. (5) Мате. 10, 14. Марк. 6, 11. Дѣян. 13, 51. (7) Мате. 14, 1. Марк. 6, 14. (9) Лук. 23, 8. (10) Мате. 14, 13. Марк. 6, 32. (15) Мате. 14, 17. Марк. 6, 38. Іоан. 6, 9. (18) Мате. 16, 13. Марк. 8, 27. (20) Іоан. 6, 69. (22) Мате. 17, 22.

священниками и книжниками, и быть убиту, и въ третій день воскреснуть.

- 23. Ко всемъ же сказаль: если кто хочеть идти за Мною, отвергнись себя, и возьми крестъ свой, и следуй за Мною.
- 24. Ибо кто хочеть душу свою сберечь, тотъ потеряеть ее; а кто потеряетъ душу свою ради Меня, тотъ сбережеть ее.
- оть ори пользы человѣку пріобръсть весь міръ, а себя самого погубить, или повредить себъ?
- 26. Ибо кто постыдится Меня и Моихъ словъ, того Сынъ Человъческій постыдится, когда пріидеть во слав'я Своей и Отца и святыхъ Ангеловъ.
- 27. Говорю же вамъ истинно: есть нъкоторые изъ стоящихъ здъсь, которые не вкусять смерти, какъ уже увидять Царствіе Божіе.
- 28. Послѣ сихъ словъ, дней черезъ восемь, взявъ Петра, Іоанна и Іакова, взошелъ Онъ на гору помолиться.
- 29. И когда молился, видъ лица Его измѣнился, и одежда Его сдѣлалась бѣлою, блистающею.
- 30. И воть, два мужа бестдовали съ Нимъ, которые были Моисей и Илія:
- 31. явившись во славѣ, они говорили объ исходъ Его, который Ему надлежало совершить въ Герусалимъ.
- 32. Петръже и бывшіе съ нимъ отягчены были сномъ; но пробудившись увидъли славу Его, и двухъ мужей, стоявшихъ съ Нимъ.
- 33. И когда они отходили отъ Него, сказаль Петръ Інсусу: Наставникъ! хорошо намъ здёсь быть; сдёлаемъ три кущи, одну Тебъ, одну Моисею и одну Иліи,—не вная, что говорилъ.
- 34. Когда же онъ говориль это, явилось облако и освнило ихъ; и устрашились, когда вошли въ облако.
- 35. И быль изъ облака гласъ, глаголющій: Сей есть Сынъ Возлюбленный: Его слушайте.

- Іисусъ одинъ. И они умолчали, и ни кому не говорили въ тъ дни о томъ, что видели.
- 37. Въ следующий же день, когда они сошли съ горы, встретило Его много народа.
- 38. Вдругъ нъкто изъ народа воскликнуль: Учитель! умоляю Тебя взглянуть на сына моего, онъ одинъ у меня:
- 39. его схватываеть духъ, и онъ внезапно вскрикиваеть, и терзаеть его, такъ-что онъ испускаеть пену; и насилу отступаеть отъ него, измучивъ ero;
- 40. я просиль учениковъ Твоихъ изгнать его; и они не могли.
- 41. Іисусъ же отвѣчая сказаль: о, невърный и развращенный! доколъ буду съ вами и буду терпъть васъ? приведи сюда сына твоего.
- 42. Когда же тоть еще шель, бъсъ повергь его и сталь бить; но Іисусъ запретилъ нечистому духу, и исцълилъ отрока, и отдалъ его отцу его.
- 43. И всъ удивлялись величію Божію. Когда же всѣ дивились всему, что твориль Інсусь, Онь сказаль ученикамъ Своимъ:
- 44. вложите вы себъ въ уши слова сін: Сынъ Человіческій будеть предань въ руки человъческія.
- 45. Но они не поняли слова сего; и оно было закрыто отъ нихъ, такъчто они не постигли его, а спросить Его о семъ словъ боялись.
- 46. Пришла же имъ мысль: кто бы изъ нихъ былъ больше?
- 47. Іисусъ же, видя помышленіе сердца ихъ, взявъ дитя, поставилъ его предъ Собою
- 48. и сказалъ имъ: кто приметь сіе дитя во имя Мое, тотъ Меня принимаеть; а кто приметь Меня, принимаетъ Пославшаго Меня; ибо кто изъ васъ меньше всехъ, будеть великъ.
- 49. При семъ Іоаннъ сказалъ: На-36. Когда быль глась сей, остался | ставникь! мы видёли человёка, именемь
- (23) Лук. 14, 27. Мате. 10, 38; 16, 24. Марк. 8, 34. (24) Мате. 16, 26. Марк. 8, 36. (26) Лук. 12, 9. Мате. 10, 32. Марк. 8, 38. 2 Тимое. 2, 12. (28) Мате. 17, 2. Марк. 9, 2. (31) Лук. 22, 37. (32) 2 Петр. 1, 12. (35) Второзак. 18, 15. Мате. 3, 17; 17, 5. (38) Мате. 17, 14; 9, 17. (44) Мате. 17, 22. Марк. 9, 31. (45) Лук. 2, 8. (46) Мате. 18, 1. Марк. 9, 33. (48) Мате. 10, 40; 18, 5. Марк. 9, 37. 1 Солун. 4, 8. (49) Марк. 9, 38.

Твоимъ изгоняющаго бѣсовъ, и запретили ему, потомучто онъ не ходитъ съ нами.

- 50. Інсусъ сказаль ему: не запрещайте: ибо кто не противъ васъ, тотъ за васъ.
- 51. Когда же приближались дни взятія Его *отъ міра*, Онъ восхотьль идти въ Іерусалимъ;
- 52. и послалъ въстниковъ предълицемъ Своимъ; и они пошли и вошли въ селеніе Самарянское, чтобы приготовить для Него;
- 53. но тамъ не приняли Его, потомучто Онъ имълъ видъ путешествувощаго въ Іерусалимъ.
- 54. Видя то, ученики Его, Іаковъ и Іоаннъ, сказали: Господи! хочешь ли, мы скажемъ, чтобы огонь сошелъ съ неба и истребилъ ихъ, какъ и Илія сдёлалъ?
- 55. Но Онъ, обратившись къ нимъ, запретилъ имъ и сказалъ: не знаете, какого вы духа;
- 56. ибо Сынъ Человъческій пришелъ не губить души человъческія, а спасать. И пошли въ другое селеніе.
- 57. Случилось, что когда они были въ пути, нъкто сказалъ Ему: Господи! я пойду за Тобою, куда бы Ты ни пошелъ.
- 58. Інсусъ сказалъ ему: лисицы имъютъноры, и птицы небесныя гнъзда; а Сынъ Человъческій не имъетъ, гдъ приклонить голову.
- 59. А другому сказалъ: слѣдуй за Мною. Тотъ сказалъ: Господи! позволь мнѣ прежде пойти и похоронить отца моего.
- 60. Но Іисусъ сказалъ ему: предоставь мертвымъ погребать своихъ мертвецовъ; а ты иди, благовъствуй Царствіе Божіе.
- 61. Еще другой сказалъ: я пойду за Тобою, Господи! но прежде позволь мет проститься съ домашними моими.
- 62. Но Інсусъ сказаль ему: никто, возложившій руку свою на плугь и

озирающійся назадъ, не благонадеженъ для Царствія Божія.

ГЛАВА 10.

Послѣ сего избралъ Господь и другихъ семьдесять учениковъ и послалъ ихъ по два предъ лицемъ Своимъ во всякій городъ и мѣсто, куда Самъ хотѣлъ идти,

- 2. и сказаль имъ: жатвы много, а дълателей мало; итакъ молите Господина жатвы, чтобы выслаль дълателей на жатву Свою.
- 3. Идите! Я посылаю васъ, какъ агнцевъ среди волковъ.
- 4. Не берите ни мѣшка, ни сумы, ни обуви, и ни кого на дорогѣ не привѣтствуйте.
- 5. Въ какой домъ войдете, сперва говорите: миръ дому сему;
- 6. и если будетъ тамъ сынъ мира, то почіетъ на немъ миръ вашъ; а если нътъ, то къ вамъ возвратится;
- 7. въ домѣ же томъ оставайтесь, ѣшьте и пейте, что у нихъ есть: ибо трудящійся достоинъ награды за труды свои. Не переходите изъ дома въ домъ.
- 8. И если придете въ какой городъ, и примутъ васъ, тывте, что вамъ предложатъ;
- 9. и исцѣляйте находящихся въ немъ больныхъ, и говорите имъ: приблизилось къ вамъ Царствіе Божіе.
- 10. Если же придете въ какой городъ, и не примутъ васъ, то, вышедши на улицу, скажите:
- 11. и прахъ, прилипшій къ намъ отъ вашего города, оттрисаемъ вамъ; однакожь знайте, что приблизилось къ вамъ Царствіе Божіе;
- 12. сказываю вамъ, что Содому въ день оный будеть отраднъе, нежели городу тому
- 13. Горе тебѣ, Хоразинъ! горе тебѣ, Виесанда! ибо еслибы въ Тирѣ и Сидонѣ явлены были силы, явленныя
- (50) Филиппис. 1, 18. (51) Марк. 16, 19. Дъян. 1, 2. (55) Іоан. 4, 9. (55) 4 Царств. 1, 10, 12. (56) Мате. 18, 11. Іоан. 3, 17. (57) Мате. 8, 19. (60) Мате. 8, 22. Г.ж. 10. (2) Мате. 9, 37. Іоан. 4, 35. (3) Мате. 10, 16. (4) Мате. 10, 9. 4 Царств. 4, 29. (5) Мате. 10, 11. Марк. 6, 10. (7) 1 Тямое. 5, 18. Мате. 10, 10. Второзак. 24, 14. (11) Дъян. 13, 51. Мате. 10, 14. (12) Мате. 11, 24. (13) Мате. 11, 21. Ісвек. 3, 6; 26, 2. Исаія 23, 1.

- въ васъ, то давно бы они, сидя во вретищъ и пеплъ, покаялись;
- но и Тиру и Сидону отрадиће будетъ на судћ, нежели вамъ.
- 15. И ты, Капернаумъ, до неба вознестійся, до ада низвергнешься.
- 16. Слушающій васъ Меня слушаєть, и отвергающійся васъ Меня отвергается; а отвергающійся Меня отвергается Пославшаго Меня.
- 17. Семьдесять учеников возвратились сърадостью и говорили: Господи! и бъсы повинуются намъ о имени Твоемъ.
- 18. Онъ же сказалъ имъ: Я видѣлъ сатану, спадшаго съ неба, какъ молнію;
- 19. се, даю вамъ власть наступать на змѣй и скорпіоновъ и на всю силу вражію, и ничто не повредить вамъ;
- 20. однакожь тому не радуйтесь, что духи вамъ повинуются; но радуйтесь тому, что имена ваши написаны на небесахъ.
- 21. Въ тотъ часъ возрадовался дукомъ Іисусъ и сказалъ: славлю Тебя, Отче, Господи неба и земли, что Ты утаилъ сіе отъ мудрыхъ и разумныхъ и открылъ младенцамъ. Ей, Отче! ибо таково было Твое благоволеніе.
- 22. И обратившись къ ученикамъ, сказалъ: все предано Мнѣ Отцемъ Моимъ; и кто есть Сынъ, не знаетъ никто, кромѣ Отца, и кто есть Отецъ, не знаетъ никто, кромѣ Сына, и кому Сынъ хочетъ открыть.
- 23. И обратившись къ учениламъ, сказалъ имъ особо: блаженны очи, видящіе то, что вы видите,
- 24. ибо сказываю вамъ, что многіе пророки и цари желали видѣть, что вы видите, и не видѣли, и слышать, что вы слышите, и не слышали.
- 25. И вотъ, одинъ законникъ всталъ и, искушая Его, сказалъ: Учитель! что мнъ дълать, чтобы наслъдовать жизнь въчную?
- 26. Онъ же сказалъ ему: въ законъ что написано? какъ читаешь?

- 27. Онъ сказаль въ отвѣтъ: возлюби Господа Бога твоего всѣмъ сердцемъ твоимъ, и всею душею твоею, и всею крѣпостію твоею, и всѣмъ разумѣніемъ твоимъ, и ближняго твоего, какъ самого себя.
- 28. Іисусь сказаль ему: правильно ты отвъчаль: такъ поступай, и будешь жить
- 29. Но онъ, желая оправдать себя, сказалъ Інсусу: а кто мой ближній?
- 30. На это сказалъ Інсусъ: нѣкоторый человѣкъ шелъ изъ Іерусалима въ Іерихонъ и попался разбойникамъ, которые сняли съ него одежду, изранили его и ушли, оставивши его едва-живымъ.
- 31. По случаю одинъ священникъ шелъ тою дорогою и, увидъвъ его, прошелъ мимо.
- 32. Также и левить, бывь на томъ мъстъ, подошель, посмотръль и прошель мимо.
- 33. Самарянинъ же нѣкто проѣзжа́я нашелъ на него и, увидѣвъ его, сжалился,
- 34. и подошедъ, перевязалъ ему раны, возливан масло и вино; и посадивъ его на своего осла, привезъ его въ гостинницу и позаботился о немъ;
- 35. а на другой день отътажая вынуль два динарія, даль содержателю гостинницы и сказаль ему: позаботься о немъ; и если издержишь что болье, я, когда возвращусь, отдамъ тебъ.
- 36. Кто изъ этихъ троихъ, думаешь ты, былъ ближній попавшемуся разбойникамъ?
- 37. Онъ сказаль: оказавшій ему милость. Тогда Інсусь сказаль ему: иди, и ты поступай такъ же.
- 38. Впродолженіе пути ихъ, пришель Онъ въ одно селеніе; здѣсь женщина, именемъ Мареа, приняла Его въ домъ свой;
- 39. у ней была сестра, именемъ Марія, которая съла у ногъ Інсуса и слушала слово Его.
- (16) Мате. 10, 40. Іоан. 13, 20. Дук. 9, 48. Числ. 16, 11. (19) 1 Іоан. 2, 13. Псал. 90, 13. (20) Исаія 4, 3. Дан. 12, 1. Филиппис. 4, 3. (21) Мате. 11, 25. 1 Корине. 1, 21. 2 Корине. 4, 3. Исаія 32, 4. (23) Мате. 13, 16. (24) 1 Петр. 1, 10. (25) Мате. 22, 35. Марк. 12, 28. (27) Второзак. 6, 5. Мате. 22, 37. Марк. 12, 29. Левит. 19, 18. (28) Левит. 18, 5. (31) Дъян. 10, 28. (38) Іоан. 11, 1; 12, 2.

- 40. Мареа же заботилась о большомъ угощени, и подошедши сказала: Господи! или Тебъ нужды нътъ, что сестра моя одну меня оставила служить? скажи ей. чтобы помогла мнъ.
- 41. Інсусъ же сказаль ей въ отвъть: Мареа! Мареа! ты заботишься и суетишься о многомъ.
- 42. а одно только нужно. Марія же избрала благую часть, которая не отнимется у нея.

ГЛАВА 11.

Случилось, что, когда Онъ въ одномъ мъстъ молился, и пересталъ, одинъ изъ учениковъ Его сказалъ Ему: Господи! научи насъ молиться, какъ и Іоаннъ научилъ учениковъ своихъ.

- 2. Онъ сказаль имъ: когда молитесь, говорите: Отче нашъ, сущій на небесахъ! да святится имя Твое; да пріидеть Царствіе Твое; да будетъ воля Твоя и на землъ, какъ на небъ:
- 3. хлібь нашь насущный подавай намь на каждый день:
- 4. и прости намъ грѣхи наши, ибо и мы прощаемъ всякому должнику нашему; и не введи насъ въ искушеніе, но избавь насъ отъ лукаваго.
- 5. И сказаль имъ: положимъ, что кто-нибудь изъ васъ, имъя друга, придетъ къ нему въ полночь и скажетъ ему: другъ! дай мнъ взаймы три хлъба.
- ибо другъ мой съ дороги зашелъ ко мић, и мић нечего предложить ему;
- 7. а тотъ извнутри скажеть ему въ отвътъ: не безпокой меня, двери уже заперты, и дъти мои со мною на постель; не могу встать и дать тебъ.
- 8. Если, говорю вамъ, онъ не встанетъ и не дастъ ему по дружбъ съ нимъ, то по неотступности его, вставъ дастъ ему, сколько проситъ.
- 9. И Я скажу вамъ: просите, и дано будетъ вамъ; ищите, и найдете; стучите, и отворятъ вамъ;
- 10. ибо всякій просящій получаеть, и ищущій находить, и стучащему отворять.

11. Какой изъ васъ отецъ, когда сынъ попроситъ у него хлѣба, подастъ ему камень? или, когда попроситъ рыбы, подасть ему змѣю вмѣсто рыбы?

Глава 11.

- 12. или, если попросить яйца, по-
- 13. Итакъ, если вы, будучи злы, умъете даянія благія давать дътямъ вашимъ, тъмъ болье Отецъ Небесный дасть Духа Святаго просящимъ у Него.
- 14. Однажды изгналъ Онъ бѣса, который былъ нѣмъ; и когда бѣсъ вышелъ, нѣмой сталъ говорить, и народъ удивился.
- 15. Нѣкоторые же изъ нихъ говорили: Онъ изгоняеть бѣсовъ силою веельзевула, князя бѣсовскаго.
- 16. А другіе, искушая, требовали отъ Него знаменія съ неба.
- 17. Но Онъ, зная помышленія ихъ, сказаль имъ: всякое парство, раздівлившееся само въ себів, опустієть, и домъ, раздпълившійся самъ въ себів, палеть:
- 18. если же и сатана раздѣлится самъ въ себѣ, то ка́къ устоитъ царство его? а вы говорите, что Я силою веельзевула изгоняю бѣсовъ;
- 19. и если Я силою всельзевула изгоняю бъсовъ, то сыновья ваши чьею силою изгоняють ихъ? Посему они будуть вамъ судьями.
- 20. Если же Я перстомъ Божінмъ изгоняю бісовъ, то конечно достигло до васъ Царствіе Божіе.
- 21. Когда сильный съ оружіемъ охраняеть свой домъ, тогда въ безопасности его имъніе;
- 22. когда же сильнъйшій его нападеть на него и побъдить его, тогда возьметь все оружіе его, на которое онъ надъялся, и раздълить похищенное у него.
- 23. Кто не со Мною, тоть противъ Меня; и кто не собираеть со Мною, тоть расточаеть.
- 24. Когда нечистый духъ выйдетъ изъ человъка, то ходитъ по безводнымъ мъстамъ, ища покоя, и не
- Гл. 11. (2) Мате. 6, 9. (3) Притч. 30, 8. (4) 1 Корине. 10, 13. 1 Петр. 5, 8. 2 Петр. 2, 9. (9) Мате. 7, 7; 21, 22. Марк. 11, 24. Іоан. 14, 13. Іаков. 1, 6. (11) Мате. 7, 9. (13) Евр. 12, 9. (14) Мате. 9, 32; 12, 22. (15) Мате. 9, 34; 12, 24. Марк. 3, 22. (16) 1 Корине. 1, 22. (17) Мате. 12, 25. Марк. 3, 24. (20) Исход. 8, 19. Дан. 2, 44. (24) Мате. 12, 43.

находя говорить: возвращусь въ домъ мой, откуда вышель:

- пришелъ нахочить выметеннымъ и убраннымъ:
- 26. тогда идеть, и береть съ собою семь другихъ духовъ, злъйшихъ себя, и вошедши живуть тамъ: и бываеть лля человъка того послъднее хуже перваго.
- 27. Когда же онъ говориль это. одна женщина, возвысивши голосъ изъ народа, сказала Ему: блаженно чрево, носившее Тебя, и сосцы, Тебя питавшіе!
- 28. Онъ сказаль: блаженны Α слышащіе слово Божіе и соблюдающіе
- 29. Когда же народъ сталъ схолиться во множествъ. Онъ началъ говорить: родъ сей лукавъ, онъ ищеть знаменія, и знаменіе не дастся ему, кромъ знаменія Іоны пророка:
- 30. ибо, какъ Іона быль знаменіемъ для Ниневитянъ, такъ будетъ и Сынъ Человвческій для рода сего.
- 31. Парица Южная возстанеть на судъ съ людьми рода сего и осудить ихъ. ибо она приходила отъ пренъловъ земли послушать мудрости Соломоновой, и воть, здесь больше Соломона.
- 32. Ниневитяне возстануть на судъ съ родомъ симъ, и осудять его, ибо они показлись отъ проповеди Іониной. и вотъ, здёсь больше Іоны.
- 33. Никто, зажегшій свічу, не ставить ея въ сокровенномъ месте, ни подъ сосудомъ, но на подсвъчникъ, чтобы входящіе видели светь.
- 34. Свътильникъ тъла есть око: итакъ, если око твое будетъ чисто, то и все тело твое будеть светло; а если оно будеть худо, то и тело твое будеть темно;
- 35. итакъ смотри: светъ, который въ тебъ, не есть ли тьма.
- Если тѣло же TB0e свътло и не имъетъ ни одной темной части, то будеть свётло все такъ,

- какъ бы свътильникъ освъщалъ тебя сіяніемъ
- 37. Когда Онъ говориль это, одинъ фарисей просиль Его къ себъ объдать: Онъ прищелъ и воздегъ.
- 38. Фарисей же удивился, увидъвъ, Онъ не умыль руко передъ обътомъ.
- 39. Но Господь сказаль ему: нынъ фарисеи. внъшность чаши блюда очищаете, а внутренность ваша исполнена хищенія и лукавства.
- 40. Неразумные! не Тоть же ли. Кто сотвориль вившнее, сотвориль и внутреннее?
- 41. Подавайте лучше милостыню изъ того, что у васъ есть, тогда все будеть у васъ чисто.
- 42. Но горе вамъ, фариссямъ, что даете десятину съ мяты, руты и всякихъ овощей и нерадите о судъ и любви Божіей: сіе налдежало діздать. и того не оставлять.
- 43. Горе вамъ, фарисеямъ, что любите председанія въ синагогахъ и привътствія въ народныхъ собраніяхъ.
- 44. Горе вамъ, книжники и фарисен. липемфры! что вы-какъ гробы скрытые, надъ которыми люди ходятъ. и не знають того.
- 45. На это нъкто изъ законниковъ сказаль Ему: Учитель! говоря это, Ты и насъ обижаешь.
- 46. Но Онъ сказалъ: и вамъ, законникамъ, горе, что налагаете на людей бремена неудобоносимыя, сами и однимъ перстомъ своимъ не дотрогиваетесь до нихъ.
- 47. Горе вамъ, что строите гробницы пророкамъ, которыхъ избили отцы ваши:
- 48. симъ вы свидетельствуете о дълахъ отцовъ вашихъ и соглашаетесь съ ними, ибо они избили пророковъ, а вы строите имъ гробницы.
- 49. Потому и премудрость Божія сказала: пошлю къ нимъ пророковъ и Апостоловъ, и изъ нихъ однихъ убыють, а другихъ изгонять,
- (26) 2 Петр. 2, 2. Евр. 6, 4; 10, 26. (27) Лук. 1, 48. (29) Мате. 12, 39. Іона 2, 1. (31) 3 Царств. 10, 1, 4. 2 Паражиюм. 9, 1. Мате. 12, 42. (32) Іона 3, 5. Мате. 12, 41. (35) Мате. 5, 15. Марк. 4, 21. (34) Мате. 6, 22. (38) Марк. 7, 3. (39) Мате. 23, 25. (41) Исаія 58, 7. Дан. 4, 24. (42) Мате. 23, 23. (43) Лук. 20, 46. Мате. 23, 7. Марк. 12, 38. (46) Мате. 23, 4. Дъян. 15, 10. (49) Мате. 23, 34. 2 Паражиюм. 36, 15. Неем. 9, 26.

- 50. да взыщется отъ рода сего кровь всёхъ пророковъ, пролитая отъ созданія міра,
- 51. отъ крови Авеля до крови Захаріи, убитаго между жертвенникомъ и храмомъ. Ей, говорю вамъ, взыщется отъ рода сего.
- 52. Горе вамъ, законникамъ, что вы взяли ключъ разумънія: сами не вошли, и входящимъ воспрепятствовали.
- 53. Когда Онъ говорилъ имъ это, книжники и фарисеи начали сильно приступать къ Нему, вынуждая у Него отвъты на многое,
- 54. подъискиваясь подъ Него и стараясь уловить что-нибудь изъ устъ Его, чтобы обвинить Его.

ГЛАВА 12.

Между тъмъ, когда собрались тысячи народа, такъ-что тъснили другъ-друга, Онъ началъ говорить сперва ученикамъ Своимъ: берегитесь закваски фарисейской, которая есть лицемъріе.

- 2. Нѣтъ ничего сокровеннаго, что не открылось бы, и тайнаго, чего не узнали бы:
- 3. посему, что вы сказали въ темнотѣ, то услышится во свѣтѣ; и что говорили на ухо внутри дома, то будеть провозглашено на кровляхъ.
- 4. Говорю же вамъ, друзьямъ Моимъ: не бойтесь убивающихъ тъло, и потомъ не могущихъ ничего болъе сдълать;
- 5. но скажу вамъ, кого бояться: бойтесь того, кто, по убіеніи, можетъ ввергнуть въ геенну: ей, говорю вамъ, того бойтесь.
- 6. Не пять ли малыхъ птипъ продаются за два ассарія? и ни одна изъ нихъ не забыта у Бога.
- 7. А у васъ и волосы на головѣ всѣ сочтены. Итакъ не бойтесь: вы дороже многихъ малыхъ птицъ.
- 8. Сказываю же вамъ: всякаго, кто исповъдаетъ Меня предъ человъками,

- и Сынъ Человъческій исповъдаеть предъ Ангелами Божінми;
- 9. а кто отвергнется Меня предъчеловъками, тотъ отверженъ будетъ предъ Ангелами Божіими.
- 10. И всякому, кто скажетъ слово на Сына Человъческаго, прощено будетъ; а кто скажетъ хулу на Святаго Духа, тому не простится.
- 11. Когда же приведуть васъ въ синагоги, къ начальствамъ и властямъ, не заботьтесь, какъ или что отвъчать, или что говорить:
- 12. ибо Святый Духъ научить васъ въ тоть часъ, что должно говорить.
- 13. Нѣкто изъ народа сказалъ Ему: Учитель! скажи брату моему, чтобы онъ раздѣлилъ со мною наслѣдство.
- 14. Онъ же сказалъ человъку тому: кто поставилъ Меня судить или дълить васъ?
- 15. При этомъ сказалъ имъ: смотрите, берегитесь любостяжанія, ибо жизнь человъка не зависить отъ изобилія его имънія.
- 16. И сказаль имъ притчу: у одного богатаго человъка быль хорошій урожай въ поль:
- 17. и онъ разсуждаль самъ съ собою: что мив двлать, некуда мив собрать плодовъ моихъ?
- 18. И сказаль: воть что сдёлаю: сломаю житницы мои и построю большія, и соберу туда весь хлібоь мой и все добро мое,
- 19. и скажу душѣ моей: душа! много добра лежить у тебя на многіе годы: покойся, ѣшь, пей, веселись.
- 20. Но Богъ сказаль ему: безумный! въ сію ночь душу твою возьмуть у тебя; кому же достанется то, что ты заготовиль?
- 21. Такъ бываетъ съ тъмъ, кто собираетъ сокровища для себя, а не въ Бога богатьетъ.
- 22. И сказалъ ученикамъ Своимъ: посему говорю вамъ: не заботътесь
- (50) Мате. 23, 35. Выт. 4, 8. (51) 2 Парадином. 24, 21. (52) Мате. 23, 14. Гм. 13. (1) Мате. 16, 6. Марк. 8, 15. (2) Лук. 8, 17. Мате. 10, 26. Марк. 4, 22. (4) Мате. 10, 28. Исаія 8, 12; 21, 7. Іерем. 1, 8. (6) Мате. 10, 29. (7) Лук. 21, 18. (8) Мате. 10, 32. Марк. 8, 38. Лук. 9, 26. 2 Тимое. 2, 12. (10) Мате. 12, 31. Марк. 3, 28. 1 Іоан. 5, 16. (11) Марк. 10, 19; 13, 11. (15) Марк. 4, 19. 1 Тимое. 6, 9. (19) Сирах. 11, 17. 1 Корине. 15, 32. (20) Іов. 20, 22. Псал. 38, 7. Іерем. 17, 11. (21) Мате. 6, 20. 1 Тимое. 6, 19.

для души вашей, что вамъ всть, ни для твла, во что одвться:

- 23. душа больше пищи, и тѣло одежды.
- 24. Посмотрите на вороновъ: они не съють, ни жнутъ; нътъ у нихъ ни хранилищъ, ни житницъ, и Богъ питаетъ ихъ; сколько же вы лучше птицъ?
- 25. Да и кто изъ васъ, заботясь, можетъ прибавить себъ роста котя на одинъ локоть?
- 26. Итакъ если и малъйшаго сдълать не можете, что заботитесь о прочемъ?
- 27. Посмотрите на лиліи, какъ онъ ростутъ: не трудятся, ни прядутъ; но говорю вамъ, что и Соломонъ во всей славъ своей не одъвался такъ, какъ всякая изъ нихъ.
- 28. Если же траву на полѣ, которая сегодня есть, а завтра будетъ брошена въ печь, Богъ такъ одѣваетъ, то кольми паче васъ, маловѣры.
- 29. Итакъ не ищите, что вамъ тсть, или что пить, и не безпокойтесь,
- 30. потомучто всего этого инцуть люди міра сего; вашь же Отець внаеть, что вы имфете нужду въ томъ;
- 31. наипаче ищите Царствія Божія, и это все приложится вамъ.
- 32. Не бойся, малое стадо! ибо Отецъ вашъ благоволилъ дать вамъ Парство.
- 33. Продавайте имънія ваши и давайте милостыню. Приготовляйте себъ влагалища неветшающія, сокровище неоскудъвающее на небесахъ, куда воръ не приближается, и гдъ моль не съъдаеть:
- 34. ибо гдъ сокровище ваше, тамъ и сердие ваше будетъ.
- 35. Да будутъ чресла ваши препоясаны и свътильники горящи;
- 36. и вы будьте подобны людямъ, ожидающимъ возвращенія господина своего съ брака, дабы, когда придетъ и постучить, тотчасъ отворить ему.
- 37. Блаженны рабы тѣ, которыхъ господинъ пришедъ найдетъ бодрствующими; истинно говорю вамъ, онъ

- препоящется и посадить ихъ, и подходя станетъ служить имъ.
- 38. И если придеть во вторую стражу, и въ третью стражу придеть и найдеть ихъ такъ, то блаженны рабы тъ.
- 39. Вы знаете, что еслибы вёдалъ козяинъ дома, въ который часъ придетъ воръ, то бодрствовалъ бы и не допустилъ бы подкопать домъ свой:
- 40. будьте же и вы готовы, ибо, въ который часъ не думаете, придетъ Сынъ Человъческий.
- 41. Тогда сказаль Ему Петръ: Господи! къ намъ ли притчу сію говоришь, или и ко всъмъ?
- 42. Господь же сказаль: кто върный и благоразумный домоправитель, котораго господинъ поставиль вадъ слугами своими раздавать имъ въ свое время мъру хлъба?
- 43. Блаженъ рабъ тотъ, котораго господинъ его пришедъ найдетъ поступающимъ такъ:
- 44. истинно говорю вамъ, что надъ всѣмъ имѣніемъ своимъ поставить его.
- 45. Если же рабъ тотъ скажетъ въ сердцѣ своемъ: не скоро придетъ господинъ мой, и начнетъ бить слугъ и служанокъ, ѣсть и пить и напиваться,—
- 46. то придеть господинь раба того въ день, въ который онъ не ожидаеть, и въ часъ, въ который не думаеть, и разсъчеть его, и подвергнеть его одной участи съ невърными.
- 47. Рабъ же тоть, который зналь волю господина своего, и не быль готовъ, и не дълалъ по волъ его, битъ будеть много;
- 48. а который не зналъ, и сдёлалъ достойное наказанія, битъ будетъ меньше. И отъ всякаго, кому дано много, много и потребуется, и кому много ввёрено, сътого больше взыщутъ.
- 49. Огонь пришель Я низвесть на землю, и какъ желаль бы, чтобы онъ уже возгорълся!
 - 50. Крещеніемъ долженъ Я кре-
- (22) Псал. 54, 23. Мате. 6, 25. 1 Петр. 5, 7. (24) Псал. 103, 27—28. (34) Мате. 6, 33. Марк. 10, 30. (35) Мате. 6, 20. (35) 1 Петр. 1, 13. Ефес. 3, 16. (38) Мате. 24, 43. 2 Петр. 3, 10. 1 Солун. 5, 2. Апокалипс. 16, 15. (42) Мате. 24, 45. (47) Іоан. 15, 22. (50) Мате. 20, 22.

ститься; и какъ Я томлюсь, пока сіе совершится!

- Думаете ли вы, что Я пришелъ дать миръ землѣ? нѣтъ, говорю вамъ, но раздѣленіе;
- 52. ибо отнынъ пятеро въ одномъ домъ станутъ раздъляться, трое противъ двухъ, и двое противъ трехъ:
- 53. отецъ будеть противъ сына, и сынъ противъ отца; мать противъ дочери, и дочь противъ матери; свекровь противъ невъстки своей, и невъстка противъ свекрови своей.
- 54. Сказалъ же и народу: когда вы видите облако, поднимающееся съ запада, тотчасъ говорите: дождь будетъ; и бываетъ такъ;
- 55. и когда дуетъ южный вътеръ, говорите: зной будетъ; и бываетъ.
- 56. Лицемъры! лице земли и неба распознавать умъете, какъже времени сего не узнаёте?
- 57. Зачемъ же вы и по самимъ себъ не судите, чему быть должно?
- 58. Когда ты идешь съ соперникомъ своимъ къ начальству, то на дорогѣ постарайся освободиться отъ него, чтобы онъ не привелъ тебя къ судьѣ, а судья не отдалъ тебя истязателю, а истязатель не ввергъ тебя въ темницу;
- 59. сказываю тебѣ: не выйдешь оттуда, пока не отдашь и послѣдней полушки.

ГЛАВА 13.

Въ это время пришли нѣкоторые и разсказали Ему о Галилеянахъ, которыхъ кровь Пилатъ смѣшалъ съ жертвами ихъ.

- 2. Іисусъ сказалъ имъ на это: думаете ли вы, что эти Галилеяне были гръшнъе всъхъ Галилеянъ, что такъ пострадали?
- 3. Нътъ, говорю вамъ; но если не покаетесь, всъ такъ же погибнете.
- 4. Или думаете ли, что тѣ восемнадцать человъкъ, на которыхъ упала башня Силоамская и побила ихъ, виновнъе были всъхъ живущихъ въ Іерусалимъ?

- 5. Нѣтъ, говорю вамъ; но если не покаетесь, всѣ такъ же погибнете.
- 6. И сказалъ сію притчу: нѣкто имѣлъ въ виноградникѣ своемъ посаженную смоковницу, и пришелъ искать плода на ней, и не нашелъ;
- 7. и сказалъ виноградарю: вотъ, я третій годъ прихожу искать плода на этой смоковницѣ, и не нахожу; сруби ее: на что она и землю занимаетъ?
- 8. Но онъ сказалъ ему въ отвѣтъ: господинъ! оставь ее и на этотъ годъ, пока и окопаю ее и обложу навозомъ.
- 9. не принесеть ли плода; если же ньть, то въ слъдующій годо срубниь ее.
- 10. Въ одной изъ синагогъ училъ Онъ въ субботу;
- 11. тамъ была женщина, восемнадцать лѣтъ имѣвшая духа немощи: она была скорчена и не могла выпрямиться.
- 12. Інсусъ, увидѣвъ ее, подозвалъ и сказалъ ей: женщина! ты освобождаешься отъ недуга твоего.
- 13. И возложилъ на нее руки; и она тотчасъ выпрямилась и стала славить Бога
- 14. При этомъ начальникъ синагоги, негодуя, что Іисусъ исцёлилъ въ субботу, сказалъ народу: есть шесть дней, въ которые должно дёлать: въ тѣ и приходите исцёляться, а не въ день суботній.
- 15. Господь сказаль ему въ отвѣть: лицемѣръ! не отвязываеть ли каждый изъ васъ вола своего или осла отъ яслей въ субботу, и не ведеть ли поить?
- 16. сію же дочь Авраамову, которую связаль сатана, воть уже восемнадцать лѣть, не надлежало ли освободить оть узъ сихъ въ день субботній?
- 17. И когда говорилъ Онъ это, всѣ противившиеся Ему стыдились; и весь народъ радовался о всѣхъ славныхъ дѣлахъ Его.
- 18. Онъ же сказалъ: чему подобно Царствіе Божіе, и чему уподоблю его?
- 19. оно подобно зерну горчичному, которое взявъ человъкъ посадилъ въ саду своемъ: и выросло, и стало
- (51) Mare. 10, 34. (53) Muxeř 7, 6. (54) Mare. 16, 2. (58) Mare. 5, 25. Fm. 13. (6) Heais 5, 2. (7) Mare. 21, 19. (14) Mexod. 20, 9. (18) Mare. 13, 31. Maps. 4, 30.

большимъ деревомъ, и птицы небесныя укрывались въ вътвяхъ его.

- 20. Еще сказалъ: чему уподоблю Парствіе Божіе?
- 21. оно подобно закваскѣ, которую женщина взявши положила въ три мѣры муки, доколѣ не вскисло все.
- 22. И проходилъ по городамъ и селеніямъ, уча и направляя путь къ Іерусалиму.
- 23. Нъкто сказалъ Ему: Господи! неужели мало спасающихся? Онъ же сказалъ имъ:
- 24. подвизайтесь войти сквозь тістыя врата, ибо, сказываю вамъ, многіе помщуть войти, и не возмогуть.
- 25. Когда хозяинъ дома встанетъ и затворитъ двери, тогда вы, стоя внѣ, станете стучать въ двери и говоритъ: Господи! Господи! отвори намъ. Но Онъ скажетъ вамъ въ отвътъ: не знаю васъ, откуда вы.
- 26. Тогда станете говорить: мы ѣли и пили предъ Тобою, и на улицахъ нашихъ училъ Ты.
- 27. Но Онъ скажетъ: говорю вамъ: не знаю васъ, откуда вы; отойдите отъ Меня всё дёлатели неправды.
- 28. Тамъ будетъ плачъ и скрежетъ зубовъ, когда увидите Авраама, Исаака и Іакова и всёхъ пророковъ въ Царствіи Божіемъ, а себя изгоняемыми вонъ.
- 29. И придуть отъ востока и запада, и съвера и юга, и возлягутъ въ Царствіи Божіемъ.
- 30. И вотъ, есть последніе, которые будуть первыми, и есть первые, которые будуть последними.
- 31. Вътотъ день пришли нѣкоторые изъ фарисеевъ и говорили Ему: выйди и удались отсюда, но Иродъ хочетъ убить Тебя.
- 32. И сказалъ имъ: пойдите, скажите этой лисицъ: се, изгоняю бъсовъ и совершаю исцъленія сегодня и завтра, и въ третій день кончу;
- 33. а впрочемъ Мнѣ должно ходить сегодня, завтра и въ послѣдующій день, потомучто не бываеть, чтобы пророкъ погибъ внѣ Іерусалима.

- 34. Іерусалимъ! Іерусалимъ! избивающій пророковъ и камнями побивающій посланныхъ къ тебѣ! сколько разъ хотѣлъ Я собрать чадъ твоихъ, какъ птица птенцовъ своихъ подъкрылья, и вы не захотѣли!
- 35. Се, оставляется вамъ домъ вашъ пустъ. Сказываю же вамъ, что вы не увидите Меня, пока не придетъ время, когда скажете: благословенъ Грядый во имя Господне!

ГЛАВА 14.

Случилось Ему въ субботу придти въ домъ одного изъ начальниковъ фарисейскихъ вкусить хлъба, и они наблюдали за Нимъ;

- 2. и вотъ, предсталъ предъ Него человъкъ страждущій водяною бользнью.
- 3. По сему случаю Інсусъ спросиль законниковъ и фарисеевъ: позволительно ли врачевать въ субботу?
- 4. Они молчали. И прикоснувшись исцелилъ его и отпустилъ.
- 5. При семъ сказалъ имъ: если у кого изъ васъ оселъ или волъ упадетъ въ колодезь, не тотчасъ ли вытащитъ его и въ субботу?
- 6. И не могли отвъчать Ему на это.
- 7. Замѣчая же, какъ званные выбирали первыя мѣста, сказалъ имъ притчу:
- 8. когда ты будешь позванъ кѣмъ на бракъ, не садись на первое мѣсто, чтобы не случился кто изъ званныхъ имъ почетнѣе тебя;
- 9. и звавшій тебя и его подошедъ не сказаль бы тебѣ; уступи ему мѣсто; и тогда со стыдомъ долженъ будешь занять послѣднее мѣсто.
- 10. Но когда званъ будешь, пришедъ садись на послъднее мъсто, чтобы звавшій тебя подошедъ сказалъ: другъ! пересядь выше; тогда будетъ тебъ честь предъ силящими съ тобою:
- 11. ибо всякій возвышающій самъ себя унижень будеть, а унижающій себя возвысится.
- (20) Мате. 13, 33. (22) Мате. 9, 35. Марк. 6, 6. (24) Мате. 7, 13. (25) Мате. 25, 10; 7, 23. Лук. 6, 46. (27) Мате. 25, 41. Псал. 6, 9. 1 Корине. 8, 3. 2 Тимое. 2, 9. (29) Быт. 28, 14. Исаія 2, 13; 49, 6; 60, 3. Малах. 1, 11. (30) Мате. 19, 30. Марк. 10, 31. Дъян. 10, 45; 28, 28. (34) Мате. 23, 37. Гл. 14.(8) Притч. 25, 6. (11) Лук. 18, 14. Мате. 23, 12.

- 12. Сказалъ же и позвавшему Его: когда дёлаешь обёдъ или ужинъ, не зови друзей твоихъ, ни братьевъ твоихъ, ни родственниковъ твоихъ, ни сосёдей богатыхъ, чтобы и они тебя когда не позвали, и не получилъ ты воздаянія.
- 13. Но когда дълаешь пиръ, зови нищихъ, увъчныхъ, хромыхъ, слъпыхъ,
- 14. и блаженъ будешь, что они не могутъ воздать тебъ, ибо воздастся тебъ въ воскресеніе праведныхъ.
- 15. Услышавь это, нѣкто изъ возлежащихъ съ Нимъ сказалъ Ему: блаженъ, кто вкуситъ хлѣба въ Царствіи Божіемъ!
- 16. Онъ же сказалъ ему: одинъ человъкъ сдълалъ большой ужинъ и звалъ многихъ;
- 17. и когда наступило время ужина, послалъ раба своего сказать званнымъ: идите, ибо уже все готово.
- 18. И начали всѣ, какъ-бы сговорившись, извиняться. Первый сказалъ ему: я купилъ землю, и миѣ нужно пойти и посмотрѣть ее; прошу тебя, извини меня.
- 19. Другой сказаль: я купиль пять парь воловь и иду испытать ихъ; прошу тебя, извини меня.
- 20. Третій сказаль: я женился, и потому не могу придти.
- 21. И возвратившись рабъ тоть донесъ о семъ господину своему. Тогда разгивавашись хозяинъ дома сказалъ рабу своему: пойди скорве по улицамъ и переулкамъ города, и приведи сюда нищихъ, увъчныхъ, хромыхъ и слъпыхъ.
- 22. И сказаль рабъ: господинъ! исполнено, какъ приказаль ты, и еще есть мъсто.
- 23. Господинъ сказалъ рабу: пойди по дорогамъ и изгородямъ и убъди придти, чтобы наполнился домъ мой.
- 24. Ибо сказываю вамъ, что никто изъ тъхъ званныхъ не вкуситъ моего ужина: ибо много званныхъ, но мало избранныхъ.
- 25. Съ Нимъ шло множество народа; и Онъ обратившись сказалъ имъ:

- 26. если кто приходить ко Мнв, и не возненавидить отца своего и матери, и жены и дътей, и братьевъ и сестеръ, а притомъ и самой жизни своей, тотъ не можетъ быть Моимъ ученикомъ;
- 27. и кто не несетъ креста своего, и идетъ за Мною, не можетъ бытъ Моимъ ученикомъ.
- 28. Йбо кто изъ васъ, желая построить башню, не сядетъ прежде и не вычислитъ издержекъ, имъетъ ли онъ, что нужно для совершенія ея,
- 29. дабы, когда положить основаніе и не возможеть совершить, всѣ видящіе не стали смѣяться надъ нимъ,
- 30. говоря: этоть человёкъ началь строить и не могь окончить?
- 31. Или, какой царь, идя на войну противъ другаго царя, не сядетъ и не посовътуется прежде, силенъ ли онъ съ десятью тысячами противостать идущему на него съ двадцатью тысячами?
- 32. иначе, пока тоть еще далеко, онъ пошлеть къ нему посольство просить о миръ.
- 33. Такъ всякій изъ васъ, кто не отръшится отъ всего, что имъетъ, не можетъ быть Моимъ ученикомъ.
- 34. Соль—добрая вещь; но если соль потеряеть силу, чёмъ исправить ее?
- 35. ни въ землю, ни въ навозъ не годится; вонъ выбрасывають ее. Кто имъеть уши слышать, да слышить!

ГЛАВА 15.

Приближались къ Нему всё мытари и грешники слушать Его.

- 2. Фарисеи же и книжники роптали, говоря: Онъ принимаетъ грѣшниковъ и ѣстъ съ ними.
- 3. Но Онъ сказаль имъслѣдующую притчу:
- 4. Кто изъ васъ, имѣя сто овепъ и потерявъ одну изъ нихъ, не оставитъ девяноста девяти въ пустынѣ, и не пойдетъ за пропавшею, пока не найдетъ ея?
- (12) Притч. 3, 27—28. Товит. 4, 7. (16) Мате. 22, 2. Апокалипс. 19, 9. Притч. 9, 1. (21) Мате. 5, 3. 1 Корине. 1, 27—28. (24) Мате. 22, 8. (26) Мате. 10, 37. (27) Лук. 9, 23. Мате. 10, 38; 16, 24. Марк. 8, 34. 2 Тимое. 3, 12. (34) Мате. 5, 13. Марк. 9, 8. Гл. 15. (4) Мате. 18, 12.

- 5. А нашедъ возьметь ее на плеча свои съ радостью;
- 6. и пришедъ домой, созоветъ друзей и сосъдей и скажетъ имъ: порадуйтесь со мною, я нашелъ мою пропавшую овцу.
- 7. Сказываю вамъ, что такъ на небесахъ болье радости будетъ объ одномъ гръшникъ кающемся, нежели о девяноста девяти праведникахъ, неимъющихъ нужды въ покаяніи.
- 8. Или какая женщина, имъющая десять драхмъ, если потеряеть одну драхму, не зажжеть свъчи и не станеть мести комнату, и искать тщательно, пока не найдеть?
- 9. А нашедши созоветь подругь и сосъдокъ и скажеть: порадуйтесь со мною, я нашла потерянную драхму.
- 10. Такъ, говорю вамъ, бываетъ радость у Ангеловъ Божіихъ и объ одномъ грѣшникѣ кающемся.
- 11. Еще сказаль: у нъкотораго человъка было два сына;
- 12. и сказаль младшій изъ нихъ отцу: отце! дай мнѣ слѣдующую мнѣ часть имѣнія. И отецъ раздѣлиль имъ имѣніе.
- 13. По прошествіи немногихъ дней, младшій сынъ, собравъ все, пошелъ въ дальнюю сторону и тамъ расточиль имъніе свое, живя распутно.
- 14. Когда же онъ прожилъ все, насталъ великій голодъ въ той странъ, и онъ началъ нуждаться;
- 15. и пошелъ, присталъ къ одному изъ жителей страны той, а тотъ послалъ его на поля свои пасти свиней;
- 16. и онъ радъ былъ наполнить чрево свое рожками, которые вли свинъи, но никто не давалъ ему.
- 17. Пришедъ же въ себя, сказалъ: сколько наемниковъ у отца моего избыточествуютъ хлѣбомъ, а я умираю отъ голода;
- 18. встану, пойду къ отцу моему и скажу ему: отче! я согръщилъ противъ неба и предъ тобою,
- 19. и уже недостоинъ называться сыномъ твоимъ; прими меня въ число наемниковъ твоихъ.
 - 20. Всталъ и пошелъ къ отцу сво-

- ему. И когда онъ былъ еще далеко, увидълъ его отецъ его и сжалился; и побъжавъ, палъ ему на шею и цъловалъ его.
- 21. Сынъ же сказаль ему: отче! я согрѣшилъ противъ неба и предъ тобою, и уже недостоинъ называться сыномъ твоимъ.
- 22. А отецъ сказалъ рабамъ своимъ: принесите лучшую одежду и одъньте его, и дайте перстень на руку его и обувь на ноги:
- 23. и приведите откормленнаго теленка, и заколите: станемъ, всть и веселиться,
- 24. ибо этотъ сынъ мой былъ мертвъ и ожилъ, пропадалъ и нашелся. И начали веселиться.
- 25. Старшій же сынъ его быль на поль; и возвращаясь, когда приблизился къ дому, услышаль пьніе и ликованіе;
- 26. и призвавъ одного изъ слугъ, спросилъ: что это такое?
- 27. Онъ сказалъ ему: братъ твой пришелъ, и отецъ твой закололъ откормленнаго теленка, потомучто принялъ его здоровымъ.
- 28. Онъ осердился и не хотълъ войти. Отецъ же его вышедъ звалъ его.
- 29. Но онъ сказаль въ отвъть отцу: воть, я столько лъть служу тебъ, и никогда не преступаль приказанія твоего; но ты никогда не даль мнъ и козленка, чтобы мнъ повеселиться съ друзьями моими;
- 30. а когда этотъ сынъ твой, расточившій имініе свое съ блудницами, пришель, ты закололь для него откормленнаго теленка.
- 31. Онъ же сказалъ ему: сынъ мой! ты всегда со мною, и все мое твое;
- 32. а о томъ надобно было радоваться и веселиться, что брать твой сей быль мертвъ и ожилъ, пропадалъ и нашелся.

ГЛАВА 16.

Сказалъ же и къ ученикамъ Своимъ: одинъ человъкъ былъ богатъ и имълъ управителя, на котораго доне-

- сено было ему, что расточаетъ имъніе его:
- 2. и призвавъ его, сказалъ ему: что это я слышу о тебѣ? дай отчетъ въ управленіи твоемъ, ибо ты не можешь болѣе управлять.
- 3. Тогда управитель сказаль самъ въ себъ: что мнъ дълать, господинъ мой отнимаеть у меня управление домомъ? копать не могу, просить стыжусь;
- 4. знаю, что сдёлать, чтобы приняли меня въ домы свои, когда отставленъ буду отъ управленія домомъ.
- 5. И призвавъ должниковъ господина своего, каждаго порознь, сказалъ первому: сколько ты долженъ господину моему?
- 6. Онъ сказалъ: сто мѣръ масла. И сказалъ ему: возьми твою росписку и садись, скорѣе напиши: пятьдесятъ.
- 7. Потомъ другому сказалъ: а ты сколько долженъ? Онъ отвъчалъ: сто мъръ пшеницы. И сказалъ ему: возъми твою росписку и напиши: восемъдесятъ.
- 8. И похвалилъ господинъ управителя невѣрнаго, что догадливо поступилъ; ибо сыны вѣка сего догадливѣе сыновъ свѣта въ своемъ родѣ.
- 9. И Я говорю вамъ: пріобрѣтайте себѣ друзей богатствомъ неправеднымъ, чтобы они, когда обнищаете, приняли васъ въ вѣчныя обители.
- 10. Втрный въ маломъ и во многомъ втренъ, а невтрный въ маломъ невтренъ и во многомъ.
- 11. Итакъ если вы въ неправедномъ богатствъ не были върны, кто повъритъ вамъ истинное?
- 12. И если въ чужомъ не были върны, кто дастъ вамъ ваше?
- 13. Ни какой слуга не можетъ служить двумъ господамъ, ибо или одного будетъ ненавидъть, а другаго любить, или одному станетъ усердствовать, а о другомъ нерадъть. Не можете служить Богу и маммонъ.
- 14. Слышали все это и фарисеи, которые были сребролюбивы, и они смъялись надъ Нимъ.

- 15. Онъ сказалъ имъ: вы выказываете себя праведниками предъ людьми, но Богъ знаетъ сердца ваши: ибо что высоко у людей, то мерзость предъ Богомъ.
- 16. Законъ и пророки до Іоанна: съ сего времени Царствіе Божіе благовъствуется, и всякій усиліемъ входить въ него.
- 17. Но скорве небо и земля прейдуть, нежели одна черта изъ закона пропадеть.
- 18. Всякій разводящійся съ женою своею и женящійся на другой прелюбо-дъйствуєть, и всякій женящійся на разведенной съ мужемъ прелюбо-дъйствуєть.
- 19. Нѣкоторый человѣкъ былъ богатъ, одѣвался въ порфиру и виссонъ и каждый день пиршествовалъ блистательно.
- 20. Быль также нёкоторый нищій, именемь Лазарь, который лежаль у вороть его въ струпьяхь
- 21. и желалъ напитаться крошками, падающими со стола богача, и псы приходя лизали струпья его.
- 22. Умеръ нищій, и отнесень быль Ангелами на лоно Авраамово; умеръ и богачъ, и похоронили его;
- 23. и въ адв., будучи въ мукахъ, онъ поднялъ глаза свои, увидълъ вдали Авраама и Лазаря на лонъ его
- 24. и возопивъ сказалъ: отче Аврааме! умилосердись надо мною и пошли Лазаря, чтобы омочилъ конецъ перста своего въ водъ и прохладилъ языкъ мой, ибо я мучусь въ пламени семъ.
- 25. Но Авраамъ сказалъ: чало! вспомни, что ты получилъ уже доброе твое въ жизни твоей, а Лазарь злое; нынѣ же онъ здѣсь утѣшается, а ты страдаешь;
- 26. и сверхъ всего того между нами и вами утверждена великая пропасть, такъ-что хотящіе перейти отсюда къ вамъ не могутъ, также и оттуда къ намъ не переходять.
- Гл. 16. (3) Мате. 6, 19; 19, 21. (10) Мате. 25, 21. (15) Мате. 6, 24. (14) 1 Тимое. 6, 10. (15) 1 Царств. 16, 7. Іерем. 11, 20. (16) Мате. 11, 12. (17) Исаія 40, 8. (18) Мате. 19, 9. Второзак. 24, 1. (25) Іов. 21, 7, 13.

- 27. Тогда сказалъ онъ: такъ прошу тебя, отче, пошли его въ домъ отца моего.
- 28. ибо у меня пять братьевъ; пусть онъ засвидетельствуеть имъ, чтобъ и они не пришли въ это место мученія.
- 29. Авраамъ сказалъ ему: у нихъ есть Моисей и пророки; пусть слушають ихъ.
- 30. Онъ же сказалъ: нѣтъ, отче Аврааме, но если кто изъ мертвыхъ придетъ къ нимъ, покаются.
- 31. Тогда Авраамъ сказалъ ему: если Моисея и пророковъ не слушають, то еслибы кто и изъ мертвыхъ воскресъ, не повърять.

ГЛАВА 17.

Сказаль также *Iucycs* ученикамъ Своимъ: невозможно не придти соблазнамъ, но горе тому, чрезъ кого они приходятъ:

- 2. лучине было бы ему, еслибы мельничный жерновъ повъсили ему на шею, и бросили его въ море, нежели чтобъ онъ соблазнилъ одного изъ малыхъ сихъ.
- 3. Наблюдайте за собою. Если же согръщитъ противъ тебя братъ твой, выговори ему: и если покается, прости ему;
- 4. и если семь разъ въ день согрѣшить противъ тебя и семь разъ въ день обратится, и скажетъ: каюсь,—прости ему.
- 5. И сказали Апостолы Господу: умножь въ насъ въру.
- 6. Господь сказаль: еслибы вы имѣли вѣру съ зерно горчичное и сказали смоковницѣ сей: исторгнись и пересадись въ море, то она послушалась бы васъ.
- 7. Кто изъ васъ, имъя раба пашущаго или пасущаго, по возвращени его съ поля, скажетъ ему: пойди скоръе, садись за столъ?
- 8. Напротивъ не скажетъ ли ему: | приготовъ мнъ поужинать и под-

- поясавшись служи мић, пока буду феть и пить, и потомъ фшь и пей самъ?
- 9. Станеть ли онъ благодарить раба сего за то, что онъ исполнилъ приказание? не думаю.
- 10. Такъ и вы, когда исполните все повелънное вамъ, говорите: мы рабы ничего нестоющіе, потомучто сдълали, что должны были сдълать.
- 11. Иди въ Іерусалимъ, Онъ проходилъ между Самаріею и Галилеею.
- 12. И когда входиль Онъ въ одно селеніе, встрътили Его десять человъкъ прокаженныхъ, которые остановились вдали
- 13. и громкимъ голосомъ говорили: Інсусъ Наставникъ, помилуй насъ.
- 14. Увидъвъ *ихъ*, Онъ сказалъ имъ: пойдите, покажитесь священникамъ. И когда они шли, очистились.
- 15. Одинъ же изъ нихъ, видя, что исцеленъ, возвратился, громкимъ голосомъ прославляя Бога,
- 16. и палъ ницъ къ ногамъ Его, благодаря Его; и это былъ Самарянинъ.
- 17. Тогда Інсусъ сказаль: не десять ин очистились? гдъ же девять?
- 18. какъ они не возвратились воздать славу Богу, кромъ сего иноплеменника?
- 19. И сказалъ ему: встань, иди: въра твоя спасла тебя.
- 20. Бывъ же спрошенъ фарисеями, когда придетъ Царствіе Божіе, отвічаль имъ: не придетъ Царствіе Божіе примътнымъ образомъ,
- 21. и не скажуть: воть, оно здѣсь, или: воть, тамъ. Ибо воть, Царствіе Божіе внутрь васъ есть.
- 22. Сказалъ также ученикамъ: придугъ дни, когда пожелаете видъть хотя одинъ изъ дней Сына Человъческаго, и не увидите;
- 23. и скажуть вамъ: вотъ, здѣсь, или: вотъ, тамъ,—не ходите и не гоняйтесь:
- 24. ибо какъ молнія, сверкнувшая отъ одного края неба, блистаетъ до другаго края неба, такъ будетъ Сынъ Человъческій въ день Свой.
- (29) Іоан. 5, 39, 45. Гл. 17. (1) Мате. 18, 6. Марк. 9, 42. (3) Мате. 18, 15. Іаков. 5, 19. Левит. 19, 17. (6) Мате. 17, 20; 21, 21. Марк. 11, 23. (10) 1 Корине. 9, 16. Іов. 22, 3; 35, 7. (11) Іоан. 4, 4. (12) Левит. 13, 46. (14) Лук. 5, 14. Мате. 8, 4. Марк. 1 44. Левит. 14, 2. (23) Мате. 24, 23. Марк. 13, 21.

- 25. Но прежде надлежитъ Ему много пострадать и быть отвержену поломъ симъ.
- 26. И какъ было во дни Ноя, такъ будеть и во дни Сына Человъческаго:
- 27. ѣли, пили, женились, выходили замужъ, до того дня, какъ вошелъ Ной въ ковчегъ, и пришелъ потопъ и погубилъ всѣхъ.
- 28. Такъ же какъ было и во дни Лота: ѣли, пили, покупали, продавали, салили. строили:
- 29. но въ день, въ который Лотъ вышелъ изъ Содома, пролился съ неба дождь огненный и сърный и истребилъ всъхъ:
- 30. такъ будетъ и въ тотъ день, когда Сынъ Человическій явится.
- 31. Въ тотъ день, кто будетъ на кровлѣ, а вещи его въ домѣ, тотъ не сходи взять ихъ; и кто будетъ на полѣ, также не обращайся назадъ.
 - 32. Вспоминайте жену Лотову.
- 33. Кто станеть сберегать душу свою, тоть погубить ее; а кто погубить ее. тоть оживить ее.
- 34. Сказываю вамъ: въ ту ночь будутъ двое на одной постель: одинъ возьмется, а другой оставится;
- 35. двѣ будутъ молоть вмѣстѣ: одна возьмется, а другая оставится;
- 36. двое будуть на поль: одинь возьмется, а другой оставится.
- 37. На это сказали Ему: гдѣ, Господи? Онъ же сказалъ имъ: гдѣ трупъ, тамъ соберутся и орлы.

ГЛАВА 18.

Сказалъ также имъ притчу о томъ, что должно всегда молиться и не унывать,

- 2. говоря: въ одномъ городъ былъ судья, который Бога не боялся и людей не стыдился.
- 3. Въ томъ же городъ была одна вдова, и она, приходя къ нему, гово-

рила: защити меня отъ соперника моего.

- 4. Но онъ долгое время не хотълъ. А послъ сказалъ самъ въ себъ: хотя я и Бога не боюсь и людей не стыжусь,
- 5. но какъ эта вдова не даетъ мић покоя, защищу ее, чтобы она не приходила больше докучать мић.
- 6. И сказалъ Господь: слышите, что говоритъ судья неправедный?
- 7. Богъ ли не защитить избранныхъ Своихъ, вопіющихъ къ Нему день и ночь, хотя и медлить защищать
- 8. сказываю вамъ, что подастъ имъ защиту вскоръ. Но Сынъ Человъ-ческій пришедъ найдетъ ли въру на землъ?
- 9. Сказаль также къ нѣкоторымъ, которые увѣрены были о себѣ, что они праведны, и уничижали другихъ, слѣдующую притчу:
- 10. два человъка вошли въ храмъ помолиться: одинъ фарисей, а другой мытарь.
- 11: Фарисей ставъ молился самъ въ себъ такъ: Боже! благодарю Тебя, что я не таковъ, какъ прочіе люди, грабители, обидчики, прелюбодъи, или какъ этотъ мытарь:
- 12. пощусь два раза въ недѣлю, даю десятую часть изъ всего, что пріобрѣтаю.
- 13. Мытарь же, стоя вдали, не смѣлъ даже поднять глазъ на небо; но, удария себя въ грудь, говорилъ: Боже! будь милостивъ ко мнѣ грѣшнику!
- 14. Сказываю вамъ, что сей пошелъ оправданнымъ въ домъ свой болъе, нежели тотъ: ибо всякій, возвышающій самъ себя, униженъ будетъ, а унижающій себя, возвысится.
- 15. Приносили къ Нему и младенцевъ, чтобы Онъ прикоснулся къ нимъ; ученики же, видя то, возбраняли имъ.
 - 16. Но Інсусъ, подозвавъ ихъ, ска-
- (25) Мате. 16, 21; 17, 22; 20, 18. Марк. 8, 31. (26) Быт. 7, 7. Мате. 24, 37. 1 Петр. 3, 20. (28) Быт. 19, 14, 24. (32) Быт. 19, 26. Премудр. 10, 7. (33) Лук. 9, 24. Мате. 10, 39. Марк. 8, 35. Іоан. 12, 25. (35) Мате. 24, 41. (37) Мате. 24, 28. Гл. 18. (1) Римлян. 12, 12. 1 Солун. 5, 17. Ефес. 6, 18. (7) Лук. 11, 9. Псал. 9, 19. Апокалипс. 6, 10. (9) Лук. 16, 15. (40) Исай 58, 3. Апокалипс. 3, 17. (44) Іов. 22, 29. Притч. 29, 23. Мате. 23, 12. Лук. 14, 11. (45) Мате. 19, 13. Марк. 10, 13. (46) Мате. 18, 3; 19, 14. 1 Корине. 11, 20. 1 Петр. 2, 2.

заль: пустите дътей приходить ко Мнъ, и не возбраняйте имъ, ибо таковыхъ есть Царствіе Божіе:

- 17. истинно говорю вамъ: кто не приметъ Царствія Божія, какъ дитя, тотъ не войдеть въ него.
- 18. И спросилъ Его нѣкто изъ начальствующихъ: Учитель благій! что мнѣ дѣлать, чтобы наслѣдовать жизнь вѣчную?
- 19. Інсусъ сказалъ ему: что ты называешь Меня благимъ? никто не благъ, какъ только одинъ Богъ;
- 20. знаешь запов'єди: не прелюбод'єйствуй, не убивай, не кради, не лжесвид'єтельствуй, почитай отцатвоего и матерь твою.
- 21. Онъ же сказалъ: все это сохранилъ я отъ юности моей.
- 22. Услышавъ это, Іисусъ сказалъ ему: еще одного недостаетъ тебъ: все, что имъешь, продай и раздай нищимъ, и будешь имъть сокровище на небесахъ, и приходи, слъдуй за Мною.
- 23. Онъ же, услышавъ сіе, опечалился, потомучто былъ очень богатъ.
- 24. Іисусъ видя, что онъ опечалился, сказаль: какъ трудно имѣющимъ богатство войти въ Царствіе Божіе!
- 25. ибо удобиће верблюду пройти сквозь игольныя уши, нежели богатому войти въ Царствіе Божіе.
- 26. Слышавшіе сіе сказали: кто же можеть спастись?
- 27. Но Онъ сказалъ: невозможное человъкамъ возможно Богу.
- 28. Петръ же сказалъ: вотъ, мы оставили все и послъдовали за Тобою.
- 29. Онъ сказалъ имъ: истинно говорю вамъ: нѣтъ ни кого, кто оставилъ бы домъ, или родителей, или братьевъ, или сестеръ, или жену, или дѣтей для Царствія Божія,
- 30. и не получиль бы гораздо болье въ сіе время, и въ въкъ будущій жизни въчной.
- 31. Отозвавъ же двънадцать учениковъ Своихъ, сказалъ имъ: вотъ, мы восходимъ въ Іерусалимъ, и совер-

- шится все написанное чрезъ пророковъ о Сынъ Человъческомъ:
- 32. ибо предадуть Его язычникамъ и поругаются надъ Нимъ, и оскороять Его и оплюють Его,
- 33. и будуть бить и убьють Его; и въ третій день воскреснеть.
- 34. Но они ничего изъ этого не поняли; слова сіи были для нихъ сокровенны, и они не разумъли сказаннаго.
- 35. Когда же подходиль Онъ къ Iерихону, одинъ слѣпой сидѣль у дороги, прося милостыни;
- 36. и услышавъ, что мимо него проходитъ народъ, спросилъ: что это такое?
- 37. Ему сказали, что Інсусъ Назорей идеть.
- 38. Тогда онъ закричалъ: Іисусъ, Сынъ Давидовъ! помилуй меня.
- 39. Шедшіе впереди заставляли его молчать; но онъ еще громче кричаль: Сынъ Давидовъ! помилуй меня.
- 40. Іисусъ остановившись велёлъ привесть его къ Себъ. И когда тотъ подошелъ къ Нему, спросилъ его:
- 41. чего ты хочешь отъ Меня? Онъ сказалъ: Господи! чтобы мнъ прозръть.
- 42. Іисусъ сказаль ему: прозри! въра твоя спасла тебя.
- 43. И онъ тотчасъ прозрѣль и пошелъ за Нимъ, славя Бога. И весь народъ, видя это, воздалъ хвалу Богу.

ГЛАВА 19.

Потомъ *Іисус* вошель въ Іерихонъ и проходилъ чрезъ него.

- 2. И вотъ, нъкто именемъ Закхей, начальникъ мытарей и человъкъ богатый.
- 3. искаль видёть Іисуса, кто Онъ, но не могь за народомъ, потомучто маль быль ростомъ;
- 4. и забъжавъ впередъ, взлѣзъ на смоковницу, чтобы увидѣть Его, потомучто Ему надлежало проходить мимо нея.
- (18) Мате. 19, 16. Марк. 10, 17. (20) Исход. 20, 12. Второвак. 5, 17. (22) 1 Тимое. 6, 18—19. (24) Притч. 11, 28. Мате. 19, 23. Марк. 10, 23. 1 Тимое. 6, 9—10. (28) Мате. 19, 27. Марк. 10, 28. (31) Мате. 20, 18. Марк. 10, 33. Псал. 22, 7. (32) Исаія 53, 7. (35) Мате. 20, 29. Марк. 10, 46.

- 5. Інсусъ, когда пришель на это мѣсто, взглянувъ, увидѣль его и сказаль ему: Закхей! сойди скорѣе, ибо сегодня надобно Мнѣ быть у тебя въ домѣ.
- 6. И онъ поспъшно сошелъ и принялъ Его съ радостью.
- 7. И всѣ, видя то, начали роптать и говорили, что Онъ зашелъ къ грѣшному человѣку,
- 8. Закхей же ставъ сказалъ Господу: Господи! половину имънія моего я отдамъ нищимъ, и если кого чъмъ обидълъ, воздамъ вчетверо.
- 9. Іисусъ сказалъ ему: нынѣ пришло спасеніе дому сему, потомучто и онъ сынъ Авраама,
- 10. ибо Сынъ Человъческий пришелъ взыскать и спасти погибшее.
- 11. Когда же они слушали это, присовокупилъ притчу: ибо Онъ былъ близъ Іерусалима, и они думали, что скоро должно открыться Царствіе Божіе.
- 12. Итакъ сказалъ: нѣкоторый человѣкъ высокаго рода отправлился въ дальнюю страну, чтобы получить себѣ царство и возвратиться;
- 13. призвавъ же десять рабовъ своихъ, даль имъ десять минъ * и сказалъ имъ: употребляйте ихъ въ оборотъ, пока я возвращусь.
- 14. Но граждане ненавидъли его и отправили вслъдъ за нимъ посольство, сказавши: не хотимъ, чтобы онъ парствовалъ надъ нами.
- 15. И когда возвратился, получивъ царство, велътъ призвать къ себъ рабовъ тъхъ, которымъ далъ серебро, чтобы узнать, кто что пріобрълъ.
- 16. Пришелъ первый и сказалъ: господинъ! мина твоя принесла десять минъ.
 - 17. И сказалъ ему: хорошо, добрый рабъ; за то, что ты въ маломъ былъ въренъ, возьми въ управление десять городовъ.
 - 18. Пришелъ второй и сказаль:

- господинъ! мина твоя принесла пять минъ.
- 19. Сказалъ и этому: и ты будь надъ пятью городами.
- 20. Пришель третій и сказаль: господинь! воть твоя мина, которую я храниль, завернувь въ платокъ,
- 21. ибо я боялся тебя, потомучто ты человъкъ жестокій: берешь, чего не клаль, и жнешь, чего не съяль.
- 22. Господина сказаль ему: твоими устами буду судить тебя, лукавый рабъ: ты зналь, что я человъкъ жестокій, беру, чего не клаль, и жну, чего не съяль;
- 23. для чего же ты не отдалъ серебра моего въ оборотъ, чтобъ я пришедъ получилъ его съ прибылью?
- 24. И сказалъ предстоящимъ: возъмите у него мину и дайте имѣющему десять минъ.
- 25. И сказали ему: господинъ! у него есть десять минъ.
- 26. Сказываю вамъ, что всякому имѣющему дано будеть, а у неимѣющаго отнимется и то, что имѣетъ;
- 27. враговъ же моихъ тъхъ, которые не хотъли, чтобы я царствовалъ надъними, приведите сюда и избейте предомною.
- 28. Сказавъ это, Онъ пошелъ далѣе, восходя въ Іерусалимъ.
- 29. И когда приблизился къ Висфагіи и Висаніи, къ горѣ, называемой Елеонскою, послалъ двухъ учениковъ Своихъ.
- 30. сказавъ: пойдите въ противолежащее селеніе; вошедши въ него, найдете молодаго осла привязаннаго, на котораго никто изъ людей никогда не садился; отвязавши его, приведите;
- 31. и если кто спросить вась: зачёмъ отвязываете? скажите ему такъ: онъ надобенъ Господу.
- 32. Посланные пошли и нашли, какъ Онъ сказалъ имъ.
 - 33. Когда же они отвязывали моло-

Гл. 19. (8) Исход. 22, 1. (10) Мате. 18, 11. (12) Мате. 25, 14. (17) Лук. 16, 10. (22) Іов. 15, 6. Мате. 12, 37. (26) Мате. 13, 12; 25, 29. Марк. 4, 25. Лук. 8, 18. (27) Мате. 22, 7. (29) Мате. 21, 1. Марк. 11, 1.

^{*} фунтовъ серебра

даго осла, хозяева его сказали имъ: зачъмъ отвязываете ослёнка?

- 34. Они отвъчали: онъ надобенъ Господу.
- 35. И привели его къ Інсусу; и накинувши одежды свои на ослёнка, посадили на него Іисуса.
- 36. И когда Онъ ъхаль, постилали одежды свои по дорогв.
- А когда Онъ приблизился къ спуску съ горы Елеонской, все множество учениковъ начало въ радости велегласно славить Бога за всв чудеса, какія видѣли они,
- 38. говоря: благословенъ Царь, грядущій во имя Господне! миръ на небесахъ и слава въ вышнихъ!
- 39. И нъкоторые фарисеи изъ среды народа сказали Ему: Учитель! запрети ученикамъ Твоимъ.
- 40. Но Онъ сказаль имъ въ отвътъ: сказываю вамъ, что если они умолкнуть, то камни возопіють.
- 41. И когда приблизился къ городу, то, смотря на него, заплакаль о немъ
- 42. и сказаль: о, еслибы и ты хотя въ сей твой день узналъ, что служитъ къ миру твоему; но это сокрыто нынъ отъ глазъ твоихъ,
- 43. ибо придуть на тебя дни, когда враги твои обложатъ тебя окопами и окружать тебя, и стеснять отвсюду,
- 44. и разорять тебя, и побыють дътей твоихъ въ тебъ, и не оставятъ въ тебъ камня на камнъ, за то, что ты не узналъ времени посъщенія твоего.
- 45. И вошедъ въ храмъ, началъ выгонять продающихъ въ немъ и покупающихъ,
- 46. говоря имъ: написано: домъ Мой есть домъ молитвы; а вы сдълали его вертепомъ разбойниковъ (Исаія 56, 7. Iepem. 7, 11).
- 47. И училь каждый день въ храмъ. Первосвященники же и книжники и старъйшины народа цскали погубить Ero.

48. и не находили, что бы сделать Нимъ, потомучто весь неотступно слушаль Его.

отъ луки.

ГЛАВА 20.

📭ъ одинъ изъ тѣхъ дней, когда Онъ В училь народь въ храмъ и благовъствовалъ, приступили первосвященники и книжники со старъйшинами

- 2. и сказали Ему: скажи намъ, какою властью Ты это делаешь, или кто далъ Тебъ власть сію?
- 3. Онъ сказаль имъ въ отвътъ: спрошу и Я вась объ одномъ, и скажите Мит:
- 4. крещеніе Іоанново съ было, или отъ человъковъ?
- Они же, разсуждая между собою, говорили: если скажемъ: съ небесъ, то скажетъ: почему же вы не повърили ему?
- 6. а если скажемъ: отъ человъковъ. то весь народъ побьеть насъ камнями, ибо онъ увъренъ, что Іоаннъ есть пророкъ.
 - 7. И отвъчали: не знаемъ откуда.
- 8. Інсусъ сказаль имъ: и Я не скажу вамъ, какою властью это делаю.
- 9. И началь Онъ говорить къ народу притчу сію: одинъ человѣкъ насадилъ виноградникъ и отдалъ его виноградарямъ, и отлучился на долгое время;
- 10. и въ свое время послалъ къ виноградарямъ раба, чтобы они дали ему плодовъ изъ виноградника; но виноградари, прибивши его, отослали ни съ чвиъ.
- 11. Еще послалъ другаго раба; но они и этого прибивши и обругавши отослали ни съ чъмъ.
- 12. И еще послаль третьяго; но они и того изранивши выгнали.
- 13. Тогда сказалъ господинъ виноградника: что мив двлать? Пошлю сына моего возлюбленнаго; можетъ быть, увидъвши его, постыдятся.
- 14. Но виноградари, увидъвши его, разсуждали между собою, говоря: это
- (35) Мате. 21, 7. Марк. 11, 7. Іоан. 12, 14. (38) Псах. 17, 26. Лук. 2, 14. Ефес. 2, 14. (40) Аввак. 2, 11. (43) Мате. 22, 7. Исаія 29, 3. Іерем. 6, 6. Іезек. 21, 22. Лук. 21, 6. (45) Мате. 21, 12. Марк. 11, 15. Іоан. 2, 13. (46) Исаія 56, 7. 3 Царств. 8, 29. Герем. 7, 1. Г. 30. (1) Мате. 21, 23. Марк. 11, 27. (6) Мате. 14, 5. (9) Исаія 5, 1. Іерем. 2, 22. Мате. 21, 33; 12, 1. (14) Евр. 1, 2. Іоан. 11, 23.

- наслъдникъ; пойдемъ, убъемъ его, и наслъдство его будетъ наше.
- 15. И выведши его вонъ изъвиноградника, убили. Что же сдълаетъ съ ними господинъ виноградника?
- 16. Придетъ и погубитъ виноградарей тъхъ и отдастъ виноградникъ другимъ. Слышавшіе же это сказали: да не будеть!
- 17. Но Онъ, взглянувъ на нихъ, сказалъ: что значитъ сіе написанное: камень, который отвергли строители, тотъ самый сдълался главою угла (Псал. 117, 22)?
- 18. Всякій, кто упадеть на тоть камень, разобьется; а на кого онъ упадеть, того раздавить.
- 19. И искали въ это время первосвященники и книжники, чтобы наложить на Него руки, но побоялись народа, ибо поняли, что о нихъсказалъ Онъ эту притчу.
- 20. И наблюдая за Нимъ, подослали лукавыхъ людей, которые, притворившись благочестивыми, уловили бы Его въ какомъ-либо словъ, чтобы предать Его начальству и власти правителя.
- 21. И они спросили Его: Учитель! мы знаемъ, что Ты правдиво говоришь и учишь и не смотришь на лице, но истинно пути Божію учишь;
- 22. позволительно ли намъ давать подать кесарю, или нъть?
- 23. Онъ же, уразумѣвъ лукавство ихъ, сказалъ имъ: что вы Меня искушаете?
- 24. покажите Миѣ динарій: чье на немъ изображеніе и надпись? Они отвѣчали: кесаревы.
- 25. Онъ сказалъ имъ: итакъ отдавайте кесарево кесарю, а Божіе Богу.
- 26. И не могли уловить Его въ словъ предъ народомъ, и удивившись отвъту Его, замолчали.
- 27. Тогда пришли нѣкоторые изъ саддукеевъ, отвергающихъ воскресеніе, и спросили Его:
- 28. Учитель! Моисей написаль намь, что если у кого умреть брать,

- имъвшій жену, и умреть бездътнымъ, то брать его долженъ взять его жену и возставить съмя брату своему;
- 29. было семь братьевь, и первый, взявь жену, умерь бездатнымъ;
- 30. взяль ту жену второй, и тотъ умеръ бездътнымъ;
- 31. взялъ ее третій; также и всъ семеро, и умерли, не оставивши дътей; 32. послъ всъхъ умерла и жена;
- 33. итакъ, въ воскресеніе, котораго изъ нихъ будетъ она женою? ибо семеро имъли ее женою.
- 34. Інсусъ сказаль имъ въ отвътъ: чада въка сего женятся и выходять замужъ:
- 35. а сподобившіеся достигнуть того вѣка и воскресенія изъ мертвыхъ ни женятся, ни замужъ не выходятъ,
- 36. и умереть уже не могуть, ибо они равны Ангеламъ и суть сыны Божіи, будучи сынами воскресенія.
- 37. А что мертвые воскреснуть, и Монсей показаль при купинь, когда назваль Господа Богомь Авраама, и Богомь Исаака, и Богомь Іакова.
- 38. Богь же не есть Богь мертвыхъ, но живыхъ, ибо у Него вст живы.
- 39. На это н'якоторые изъ книжниковъ сказали: Учитель! Ты хорошо сказалъ.
- 40. И уже не смъли спрашивать Его ни о чемъ. Онъ же сказалъ имъ:
- 41. какъ говорять, что Христосъ есть Сынъ Давидовъ?
- 42. А самъ Давидъ говоритъ въ книгъ псалмовъ: сказалъ Господъ Господъ Господу моему: съди одесную Меня,
- 43. докол'в положу враговъ Твоихъ въ подножіе ногъ Твоихъ (Исал. 109, 1).
- 44. Итакъ Давидъ Господомъ называеть Его; какъ же Онъ Сынъ ему?
- 45. И когда слушаль весь народъ, Онъ сказаль ученикамъ Своимъ:
- 46. остерегайтесь книжниковъ, которые любятъ ходить въ длинныхъ одеждахъ и любятъ привътствія въ народныхъ собраніяхъ, предсъданія въ си-
- (15) Евр. 13, 12. (17) Мате. 21, 42. Марк. 12, 10. Двян. 4, 11. 1 Петр. 2, 6. Римлян. 9, 33. Псал. 117, 22. Исаія 28, 16. (20) Мате. 22, 15. Марк. 12, 13. (25) Мате. 17, 27; 22, 21. Римлян. 13, 7. (27) Мате. 22, 23. Марк. 12, 18. Двян. 23, 8. (28) Второзак. 25, 5. (37) Исход. 3, 6, 16. Мате. 22, 32. Марк. 12, 26. (40) Мате. 22, 42. Марк. 12, 35. (42) Мате. 22, 44. Псал. 109, 1. (46) Лук. 11, 43. Мате. 23, 6. Марк. 12, 38.

нагогахъ и предвозлежанія на пир-

47. которые повдають домы вдовъ и лицемврно долго молятся; они примуть твиъ большее осуждение.

ГЛАВА 21.

Взглянувъ же, Онъ увидъль богатыхъ, клавшихъ дары свои въ сокровищницу;

- 2. увидѣлъ также и бѣдную вдову, положившую туда двѣ лепты,
- 3. и сказалъ: истинно говорю вамъ, что эта бъдная вдова больше всъхъ положила;
- 4. ибо всѣ тѣ отъ избытка своего положили въ даръ Богу, а она отъ скудости своей положила все пропитание свое, какое имъла.
- 5. И когда нъкоторые говорили о храмъ, что онъ украшенъ дорогими камнями и вкладами, Онъ сказалъ:
- 6. прилуть дни, въ которые изъ того, что вы здъсь видите, не останется камия на камит; все будетъ разрушено.
- 7. И спросили Его: Учитель! когда же это будеть? и какой признакъ, когда это должно произойти?
- 8. Онъ сказалъ: берегитесь, чтобы васъ не ввели въ заблужденіе; ибо многіе придутъ подъ именемъ Моимъ, говоря, что это Я. И это время близко: не ходите вслёдъ ихъ.
- 9. Когда же услышите о войнахъ и смятеніяхъ, не ужасайтесь, ибо этому надлежить быть прежде; но не тотчасъ конецъ.
- 10. Тогда сказалъ имъ: возстанетъ народъ на народъ, и царство на царство;
- 11. будутъ большія землетрясенія по мъстамъ, и глады и моры, и ужасныя явленія и великія знаменія съ неба.
- 12. Прежде же всего того возложать на васъ руки и будуть гнать

- васъ, предавая въ синагоги и въ темницы, и поведутъ предъ царей и правителей за имя Мое;
- 13. будеть же это вамъ для свидътельства.
- 14. Итакъ положите себъ на сердце не обдумывать заранъе, что отвъчать.
- 15. ибо Я дамъ вамъ уста и премудрость, которой не возмогутъ противоръчить, ни противостоять всъ противящіеся вамъ.
- 16. Преданы также будете и родителями и братьями, и родственниками и друзьями, и некоторыхъ изъ васъ умертвятъ;
- 17. и будете ненавидимы встми за имя Мое;
- 18. но и волосъ съ головы вашей не пропадеть;
- 19. терпфніемъ вашимъ спасайте души ваши.
- 20. Когда же увидите Іерусалимъ, окруженный войсками, тогда знайте, что приблизилось запустъние его:
- 21. тогда находящіеся въ Іудев да бітуть въ горы; и кто въ городі, выходи изъ него; и кто въ окрестностяхъ, не входи въ него.
- 22. потомучто это дни отмиценія, да исполнится все написанное.
- 23. Горе же беременнымъ и питающимъ сосцами въ тв дни; ибо великое будетъ бъдствіе на землъ и гиъвъ на народъ сей:
- 24. и падуть оть острія меча, и отведутся въ плѣнъ во всѣ народы; и Іерусалимъ будеть попираемъ язычниками, доколѣ не окончатся времена язычниковъ.
- 25. И будуть знаменія въ солнцѣ и лунѣ и звѣздахъ, а на землѣ уныніе народовъ и недоумѣніе; и море восшумить и возмутится;
- 26. люди будуть издыхать отъ страха и ожиданія быдствій, грядущихь на вселенную, ибо силы небесный поколеблются,
 - 27. и тогда увидять Сына Человъче-

Гл. 21. (1) Марк. 12, 41. (3) 2 Корино. 8, 12. (5) Мато. 24, 1. Марк. 13, 1. (6) Дук. 19, 44. 3 Царств. 9, 7. (8) Мато. 24, 4. Марк. 13, 5. 1 Іоан. 4, 1. Ефес. 5, 6. 2 Солун. 2, 3. (40) Исаія 19, 2. (42) Мато. 10, 17, 24, 9. Марк. 13, 9. Іоан. 15, 20. (44) Дук. 12, 11. (45) Дъян. 6, 10. Исход. 14, 12. (46) Михей 7, 6. (49) Мато. 10, 22. (20) Мато. 24, 15. Марк. 13, 14. Дан. 9, 27. (22) Захар. 14, 1. (25) Мато. 24, 29. Марк. 13, 24. Исаія 13, 10. Ісзек. 32, 7. Іонл. 2, 31; 3, 15. Анос. 5, 20; 8, 9. Софон. 1, 15. (27) Марк. 13, 26. Дан. 7, 10.

- скаго, грядущаго на облакъ съ силою и славою великою.
- 28. Когда же начнеть это сбываться, тогда восклонитесь и поднимите головы ваши, потомучто приближается избавление ваше.
- 29. И сказалъ имъ притчу: посмотрите на смоковницу и на всъ деревья:
- 30. когда они уже распускаются, то, видя это, знаете сами, что уже близко лъто.
- 31. Такъ, и когда вы увидите то сбывающимся, знайте, что близко Парствіе Божіе.
- 32. Истинно говорю вамъ, не прейдетъ родъ сей, какъ все это будетъ:
- 33. небо и земля прейдуть, но слова Мои не прейдуть.
- 34. Смотрите же за собою, чтобы сердца ваши не отягчались объяденіемъ и пьянствомъ и заботами житейскими, и чтобы день тотъ не постигъ васъ внезапно:
- 35. ибо онъ, какъ сѣть, найдетъ на всѣхъ живущихъ по всему лицу земному:
- 36. итакъ бодрствуйте на всякое время и молитесь, да сподобитесь изобъжать всъхъ сихъ будущихъ бъдствій и предстать предъ Сына Человъческаго.
- 37. Днемъ Онъ училъ въ храмъ; а ночи, выходя, проводилъ на горъ, называемой Елеонскою.
- 38. И весь народъ съ утра приходилъ къ Нему въ храмъ слушать Его.

ГЛАВА 22.

Приближался праздникъ опръсноковъ, называемый Пасхою;

- 2. и искали первосвященники и книжники, какъ бы погубить Его, потомучто боялись народа.
- 3. Вошелъ же сатана въ Іуду, прозваннаго Искаріотомъ, одного изъ числа двънадцати,

- 4. и онъ пошелъ и говорилъ съ первосвященниками и начальниками, какъ Его предать имъ.
- 5. Они обрадовались и согласились дать ему денегь;
- 6. и онъ объщаль, и пскаль удобнаго времени, чтобы предать Его имъ не при народъ.
- 7. Насталь же день опрѣсноковь, въ который надлежало закалать пасхальнаго агниа:
- 8. и послаль *Iucyc*ъ Петра и Іоанна, сказавъ: пойдите, приготовъте намъ ъсть пасху.
- 9. Они же сказали Ему: гдѣ велишь намъ приготовить?
- 10. Онъ сказаль имъ: воть, при входв вашемъ въ городъ, встрътится съ вами человъкъ, несущій кувшинъ воды; послъдуйте за нимъ въ домъ, въ который войдетъ онъ.
- 11. и скажите хозяину дома: Учитель говорить тебь: гдв комната, въ которой бы Мнь всть пасху съ учениками Моими?
- 12. И онъ покажеть вамъ горницу большую устланную; тамъ приготовьте.
- 13. Они пошли и нашли, какъ сказалъ имъ, и приготовили пасху.
- 14. И когда насталь чась, Онъ возлегь и двънадцать Апостоловъ съ Нимъ,
- 15. и сказалъ имъ: очень желалъ Я фсть съ вами сію пасху прежде Моего страданія,
- 16. ибо сказываю вамъ, что уже не буду всть ея, пока она не совершится въ Царствін Божіемъ.
- 17. И взявъ чащу и благодаривъ, сказалъ: примите ее и раздълите между собою,
- 18. ибо сказываю вамъ, что не буду пить отъ плода винограднаго, доколъ не пріидеть Царствіе Божіе.
- 19. И взявъ хлѣбъ и благодаривъ, преломилъ и подалъ имъ, говоря: сіе есть Тѣло Мое, которое за васъ предается; сіе творите въ Мое восноминаніе.
- (28) Римлян. 8, 23. (33) Мате. 24, 35. Псал. 101, 27. Исаія 51, 6. (34) Римлян. 13, 13. 1 Петр. 4, 7. 1 Солун. 5, 6. (35) Исаія 24, 17. (36) Мате. 24, 42; 25, 13. Марк. 13, 33. (37) Гоан. 8, 2. Гл. 28. (1) Мате. 26, 2. Марк. 14, 1. (3) Мате. 26, 14. Марк. 14, 2. (7) Мате. 26, 17. Марк. 14, 12. Второвак. 16, 1. (14) Мате. 26, 20. Марк. 14, 18. Гоан. 13, 21. (16) Дъян. 10, 41. (19) Мате. 26, 26. Марк. 14, 22. 1 Корине. 11, 24.

- 20. Также и чашу послъ вечери, говоря: сія чаша есть новый завътъ въ Моей Крови, которая за васъ продивается.
- И воть, рука предающаго Меня со Мною за столомъ;
- 22. впрочемъ, Сынъ Человъческій идеть по предназначенію; но горе тому человъку, которымъ Онъ предается.
- 23. Й они начали спрашивать другъ друга, кто бы изъ нихъ былъ, который это сдълаетъ.
- 24. Быль же и споръ между ними, кто изъ нихъ долженъ почитаться большимъ.
- 25. Онъ же сказаль имъ: цари господствують надъ народами, и владъющіе ими благодателнии называются;
- 26. а вы не такъ: но кто изъ васъ больше, будь какъ меньшій, п начальствующій, какъ служащій.
- 27. Ибо кто больше, возлежащій, или служащій? не возлежащій ли? А Я посреди васъ, какъ служащій.
- 28. Но вы пребыли со Мною въ напастяхъ Моихъ,
- 29. и Я завъщаваю вамъ, какъ завъщалъ Миъ Отецъ Мой, Царство,
- 30. да ядите и пісте за трапезою Моею въ Царствъ Моемъ, и сядете на престолахъ судить двънадцать кольнъ Израилевыхъ.
- 31. И сказалъ Господь: Симонъ! Симонъ! се, сатана просилъ, чтобы съять васъ какъ пшеницу;
- 32. но Я молился о тебѣ, чтобы не оскудѣла вѣра твоя; и ты нѣ-когда, обратившись, утверди братьевъ твоихъ.
- 33. Онъ отвъчалъ Ему: Господи! съ Тобою я готовъ и въ темницу и на смерть идти.
- 34. Но Онъ сказалъ: говорю тебѣ, Петръ, не пропоетъ пѣтухъ сегодня, какъ ты трижды отречешься, что не знаешь Меня.
- 35. И сказаль имъ: когда Я посылаль вась безъ мъшка и безъ сумы

- и безъ обуви? имѣли ли вы въ чемъ недостатокъ? Они отвѣчали: ни въ чемъ.
- 36. Тогда Онъ сказалъ имъ: но теперь, кто имъетъ мъшокъ, тотъ возьми его, также и суму; а у кого нътъ, продай одежду свою и купи мечъ;
- 37. ибо сказываю вамъ, что должно исполниться на Мнъ и сему написанному: и къ злодъямъ причтенъ. Ибо то, что о Мнъ, приходитъ къ концу (Исаія 53, 12).
- 38. Они сказали: Господи! вотъ, здъсь два меча. Онъ сказалъ имъ: довольно.
- 39. И вышедъ пошелъ по обыкновенію на гору Елеонскую; за Нимъ последовали и ученики Его.
- 40. Пришедъ же на мъсто, сказалъ имъ: молитесь, чтобы не впасть въ искушение.
- 41. Й Самъ отошель отъ нихъ на верженіе камня и преклонивъ кольна, молился,
- 42. говоря: Отче! о, еслибы Ты благоволиль пронесть чашу сію мимо Меня! впрочемъ не Моя воля, но Твоя да будеть.
- 43. Явился же Ему Ангелъ съ небесъ и укрвилялъ Его.
- 44. И нахолясь въ бореніи, прилежнъе молился, и быль потъ Его, какъ капли крови, падающія на землю.
- 45. Вставъ отъ молитвы, Онъ пришелъ къ ученикамъ, нашелъ ихъ спящими отъ печали
- 46. и сказаль имъ: что вы спите? встаньте и модитесь, чтобы не впасть въ искушеніе.
- 47. Когда Онъ еще говориль это, появился народъ, а впереди его шель одинь изъ двънадцати, называемый гуда, и онъ подошель къ Інсусу, чтобы поцъловать Его. Ибо онъ такой имъ далъ знакъ: Кого я поцълую, Тотъ и есть.
- 48. Інсусъ же сказаль ему: Іуда! пълованіемъ ли предаешь Сына Человіческаго?
- (21) Мате. 26, 22—23. Псал. 40, 10. (22) Дъян. 2, 23; 4, 28. (27) Филиппис. 2, 7. (30) Мате. 19, 28. 1 Корине. 6, 2. Апокалипс. 3, 21; 20, 4. (31) 1 Петр. 5, 8. (32) Мате. 16, 18. Іоан. 17, 15. (34) Мате. 26, 34. Марк. 14, 30. Іоан. 13, 38. (35) Мате. 10, 9. Марк. 6, 8. Лук. 9, 3; 10, 4. (37) Исаія 53, 12. Марк. 15, 28. (39) Мате. 26, 36. Марк. 14, 32. Іоан. 18, 1. (40) Мате. 26, 41. Марк. 14, 38. (47) Мате. 26, 47. Марк. 14, 43. Іоан. 18, 3.

- 49. Бывшіе же съ Нимъ, видя, къ чему идеть дёло, сказали Ему: Господи! не ударить ли намъ мечемъ?
- 50. И одинъ изъ нихъ ударилъ раба первосвященникова и отсъкъ ему правое ухо.
- 51. Тогда Іисусъ сказалъ: оставьте, довольно. И коснувшись уха его, исцълилъ его.
- 52. Первосвященникамъ же и начальникамъ храма и старъйшинамъ, собравшимся противъ Него, сказалъ Іисусъ: какъ будто на разбойника вышли вы съ мечами и кольями, чтобы взять Меня?
- 53. каждый день бываль Я съ ваии въ храмв, и вы не поднимали на Меня рукъ, но теперь—ваще время и власть тьмы.
- 54. Взявши Его, повели и привели въ домъ первосвященника. Петръ же следовалъ издали.
- 55. Когда они развели огонь среди двора и съли вмъстъ, сълъ и Петръ между ними.
- 56. Одна служанка, увидѣвши его сидящаго у огня и всмотрѣвшись въ него, сказала: и этотъ былъ съ Нимъ.
- 57. Но онъ отрекся отъ Него, сказавъ женщинъ: я не знаю Его.
- 58. Вскорѣ потомъ другой, увидѣвъ его, сказалъ: и ты изъ нихъ. Но Петръ сказалъ этому человѣку: нѣтъ.
- 59. Прошло съ часъ времени, еще нъкто настоятельно говорилъ: точно и этотъ былъ съ Нимъ, ибо онъ Галилеянинъ.
- 60. Но Петръ сказалъ тому человъку: не знаю, что ты говоримь. И тотчасъ, когда еще говорилъ онъ, запълъ пътухъ.
- 61. Тогда Господь, обратившись, взглянулъ на Петра, и Петръ вспомнилъ слово Господа, какъ Онъ сказалъ ему: прежде нежели пропоетъ пътухъ, отречешься отъ Меня трижды.
- 62. И вышедъ вонъ, горько за-

- 63. Люди, державшіе Інсуса, ругались надъ Нимъ и били Его;
- 64. и закрывши Его, ударяли Его по лицу и спрашивали Его: прореки, кто удариль Тебя?
- 65. И много иныхъ худеній произ-
- 66. И какъ насталъ день, собрались старъйшины народа, первосвященники и книжники, и ввели Его въ свой синедріонъ
- 67. и сказали: Ты ли Христосъ? скажи намъ. Онъ сказалъ имъ: если скажу вамъ, вы не повърите;
- 68. если же и спрошу васъ, не будете отвъчать Мнъ и не отпустите *Меня*;
- 69. отнына Сынь Человаческій возсядеть одесную силы Божіей.
- 70. И сказали всь: итакъ Ты Сынъ Божій? Онъ отвъчалъ имъ: вы говорите, что Я.
- 71. Они же сказали: какое еще нужно намъ свидѣтельство? ибо мы сами слышали изъ устъ Его!

ГЛАВА 23.

- И поднялось все множество ихъ, и повели Его къ Пилату,
- 2. и начали обвинять Его, говоря: мы нашли, что Онъ развращаетъ народъ нашъ и запрещаетъ давать подать кесарю, называя Себя Христомъ Царемъ.
- 3. Пилать спросиль Его: Ты Царь Іудейскій? Онь сказаль ему вь отвіть: ты говоришь.
- 4. Пилатъ сказалъ первосвященникамъ и народу: я не нахожу ни какой вины въ Этомъ Человъкъ.
- 5. Но они настаивали, говоря, что Онъ возмущаетъ народъ, уча по всей Іудев, начиная отъ Галилеи до сего мъста.
- 6. Пилатъ, услышавъ о Галилев, спросилъ: развъ Онъ Галилеянинъ?
- 7. И узнавъ, что Онъ изъ области Иродовой, послалъ Его къ Ироду,
- (54) Мате. 26, 57. Марк. 14, 53. Іоан. 18, 24. (61) Мате. 26, 34. Марк. 14, 30, 72. Іоан. 13, 38. (63) Мате. 26, 67. Марк. 14, 65. (66) Мате. 27, 2. Марк. 15, 1. Іоан. 18, 28. Псал. 2, 2. (68) Псал. 109, 1. Дан. 7, 13. Мате. 26, 64. Марк. 14, 62. Іоан. 6, 62. Гл. 23. (1) Мате. 27, 2. Марк. 15, 1. Іоан. 18, 28. (2) Мате. 22, 21. (3) Мате. 27, 11. Марк. 15, 2. Іоан. 18, 33. 1 Тимое. 6, 13. Апокадипс. 1, 5.

который въ эти дни былъ также въ Іерусалимъ.

- 8. Иродъ, увидъвъ Іисуса, очень обрадовался, ибо давно желалъ видъть Его, потомучто много слышалъ о Немъ, и надъялся увидъть отъ Него какоенибудь чудо,
- 9. и предлагаль Ему многіе вопросы, но Онъ ничего не отвъчаль ему.
- 10. Первосвященники же и книжники стояли и усильно обвиняли Его.
- 11. Но Иродъ, со своими воинами, уничиживъ Его и насмѣявшись надъ Нимъ, одѣлъ Его въ свѣтлую одежду и отослалъ обратно къ Пилату.
- 12. И сдълались въ тотъ день Пилатъ и Иродъ друзьями между собою, ибо прежде были во враждъ другъ съ другомъ.
- 13. Пилатъ же, созвавъ первосвященниковъ и начальниковъ и народъ,
- 14. сказалъ имъ: вы привели ко миѣ Человѣка Сего, какъ развращающаго народъ; и вотъ, я при васъ изслѣдывалъ и не нашелъ Человѣка Сего виновнымъ ни въ чемъ томъ, въ чемъ вы обвиняете Его;
- 15. и Иродъ также, ибо я посылалъ Его къ нему; и ничего не найдено въ Немъ достойнаго смерти;
 - 16. итакъ, наказавъ Его, отпущу.
- 17. А ему и нужно было для праздника отпустить имъ одного узника.
- 18. Но весь народъ сталъ кричать: смерть Ему! а отпусти намъ Варавву.
- 19. Варавва быль посажень въ темницу за произведенное въ городъ возмущение и убійство.
- 20. Пилать снова возвысиль голось, желая отпустить Іисуса.
- 21. Но они кричали: распни, распни Его!
- 22. Онъ въ третій разъ сказалъ имъ: какое же зло сдѣлалъ Онъ? я ничего достойнаго смерти не нашелъ въ Немъ; итакъ, наказавъ Его, отпущу.
- 23. Но они продолжали съ великимъ крикомъ требовать, чтобы Онъ

- также быль распять; и превозмогь крикъ ихъ и первосвященниковъ.
 - 24. И Пилать рышиль быть по прошенію ихъ,
 - 25. и отпустиль имъ посаженнаго за возмущение и убийство въ темницу, котораго они просили; а Іисуса предаль въ ихъ волю.
 - 26. И когда повели Его, то, захвативши нѣкоего Симона Киринеянина, шедшаго съ поля, возложили на него крестъ, чтобы несъ за Іисусомъ.
 - 27. И шло за Нимъ великое множество народа и женщинъ, которыя плакали и рыдали о Немъ.
 - 28. Іисусъ же, обратившись къ нимъ, сказалъ: дщери Іерусалимскія! не плачьте обо Мнѣ, но плачьте о себѣ и о дѣтяхъ вашихъ;
 - 29. ибо приходять дни, въ которые скажуть: блаженны неплодныя, и утробы неродившія, и сосцы непитавшіе!
 - 30. тогда начнутъ говорить горамъ: падите на насъ! и холмамъ: покройте насъ!
 - 31. ибо если съ зеленѣющимъ деревомъ это дѣлаютъ, то съ сухимъ что̀ будетъ?
 - 32. Вели съ Нимъ на смерть и двухъ злодъевъ.
 - 33. И когда пришли на мѣсто, называемое лобное, тамъ распяли Его и злодѣевъ, одного по правую, а другаго по лѣвую сторону.
 - 34. Інсусь же говориль: Отче! прости имъ, ибо не знають, что дълають. И дълили одежды Его, бросая жеребій.
 - 35. И стоялъ народъ и смотрёлъ. Насмёхались же вмёстё съ ними и начальники, говоря: другихъ спасалъ, пусть спасетъ Себя Самого, если Онъ Христосъ, избранный Божій.
 - 36. Также и воины ругались надъ Нимъ, подходя и поднося Ему уксусъ
 - 37. и говоря: если Ты Царь Іудейскій, спаси Себя Самого.
 - 38. И была надъ Нимъ надпись, написанная словами Греческими, Рим-
- (8) Лук. 9, 9. (41) Исаія 53, 3. (44) Мате. 27, 23. Марк. 15, 14. Іоан. 18, 38; 19, 4. (48) Мате. 27, 20. Марк. 15, 11. Іоан. 18, 40. Дъян. 3, 14. (30) Исаія 2, 19. Осія 10, 8. Апокальпс. 6, 16; 9, 6. (33) Мате. 27, 33. Марк. 15, 22. Іоан. 19, 17. (34) Мате. 5, 44; 27, 35. Псал. 21, 19. Марк. 15, 24. Іоан. 19, 23.

- скими и Еврейскими: Сей есть Царь І Іудейскій.
- 39. Одинъ изъ повъщенныхъ злодъевъ злословилъ Его и говорилъ: если Ты Христосъ, спаси Себя и насъ.
- 40. Другой же напротивъ унималъ его и говорилъ: или ты не боишься Вога, когда и самъ осужденъ на то же?
- 41. и мы осуждены справедливо, потомучто достойное по дъламъ нашимъ приняли; а Онъ ничего худаго не сдълалъ.
- 42. И сказалъ Інсусу: помяни меня, Господи, когда пріидешь въ Царствіе Твое!
- 43. И сказалъ ему Іисусъ: истинно говорю тебѣ: нынѣ же будешь со Мною въ раю.
- 44. Было же около шестаго часа дня, и сдѣлалась тьма по всей землѣ до часа девятаго:
- 45. и померкло солице, и завъса въ храмъ раздралась по срединъ.
- 46. Інсусъ, возгласивъ громкимъ голосомъ, сказалъ: Отче! въ руки Твои предаю духъ Мой. И сіе сказавъ, испустилъ духъ.
- 47. Сотникъ же, видъвъ происходившее, прославилъ Бога и сказалъ: истинно Человъкъ Этотъ былъ праведникъ.
- 48. И весь народъ, сшедшійся на сіе зрълище, видя происходившее, возвращался, бія себя въ грудь.
- 49. Всѣ же, знавшіе Его, и женщины, слѣдовавшія за Нимъ изъ Галилеи, стояли вдали и смотрѣли на это.
- 50. Тогда нѣкто, именемъ Іосифъ, членъ совѣта, человѣкъ добрый и правдивый,
- 51. не участвовавшій въ совѣть и въ дѣлѣ ихъ, изъ Аримаееи, города Іудейскаго, ожидавшій также Царствія Вожія.
- 52. пришелъ къ Пилату и просилъ Тъла Інсусова;
- 53. и снявъ Его, обвилъ плащаницею и положилъ Его въ гробъ, вы-

съченномъ въ скаль, гдъ еще никто не былъ положенъ.

- 54. День тотъ былъ пятница, и наступала суббота.
- 55. Последовали также и женщины, пришедшія съ Іисусомъ изъ Галилен, и смотрели гробъ, и какъ полагалось Тело Его;
- 56. возвратившись же приготовили благовонія и масти; и въ субботу остались въ поков по заповъди.

ГЛАВА 24.

Въ первый же день недѣли, очень рано, неся приготовленные ароматы, пришли онѣ ко гробу, и вмѣстѣ съ ними нѣкоторыя другія;

- 2. но нашли камень отваленнымъ отъ гроба.
- 3. и вошедши не нашли Тъла Господа Інсуса.
- 4. Когда же недоумъвали онъ о семъ, вдругъ предстали предъ ними два мужа въ одеждахъ блистающихъ.
- 5. И когда онъ были въ страхъ и наклонили лица свои къ землъ, сказали имъ: что вы ищете живаго между мертвыми?
- 6. Его нътъ здъсь: Онъ воскресъ; вспомните, какъ Онъ говорилъ вамъ, когда былъ еще въ Галилеъ,
- 7. сказывая, что Сыну Человъческому надлежитъ быть предану въ руки человъковъ гръшниковъ, и быть распяту, и въ третій день воскреспуть.
 - 8. И вспомнили онъ слова Его,
- 9. и возвратившись отъ гроба, возв'єстили всё это одиннадцати и всёмъ прочимъ.
- То были Магдалина Марія, и Іоанна, и Марія, мать Іакова, и другія съ ними, которыя сказали о семъ Апостоламъ.
- 11. И показались имъ слова ихъ пустыми, и не повърили имъ.
- 12. Но Петръ вставъ побъжалъ ко гробу и наклонившись увидълъ только пелены лежащія, и пошелъ назадъ, дивясь самъ въ себъ происшедшему.
- (42) Мате. 16, 28. (44) Анос. 8, 9. (46) Псал. 30, 6. (50) Мате. 27, 57. Марк. 15, 42. Іоан. 19, 38. (56) Исход. 20, 10. Гл. 24. (1) Мате. 28, 1. Марк. 16, 1. Іоан. 20, 1. (3) Лук. 9, 22. Мате. 17, 22. Марк. 9, 31. (42) Іоан. 20, 6.

- 13. Въ тотъ же день двое изъ нихъ шли въ селеніе, отстоящее стадій на шестьдесять отъ Іерусалима, называемое Еммаусъ,
- 14. и разговаривали между собою о всёхъ сихъ событіяхъ.
- 15. И когда они разговаривали и разсуждали между собою, и Самъ Іисусъ приблизившись пошелъ съ ними;

16. но глаза ихъ были удержаны,

такъ-что они не узнали Его.

- 17. Онъ же сказалъ имъ: о чемъ это вы идя разсуждаете между собою, и отчего вы печальны?
- 18. Одинъ изъ нихъ, именемъ Клеопа, сказалъ Ему въ отвътъ: неужели Ты одинъ изъ пришедшихъ въ Іерусалимъ не знаешь о происшедшемъ въ немъ въ эти дни?
- 19. И сказаль имъ: о чемъ? Они сказали Ему: что было съ Іисусомъ Назаряниномъ, Который быль пророкъ, сильный въ дълъ и словъ предъ Богомъ и всъмъ народомъ;

20. какъ предали Его первосвященники и начальники наши для осужденія

на смерть и распяли Его;

- 21. а мы надъялись-было, что Онъ есть Тоть, Который долженъ избавить Израиля; но со всёмъ тёмъ, уже третій день нынъ, какъ это произошло;
- 22. но и нъкоторыя женщины изъ нашихъ изумили насъ: онъ были рано у гроба
- 23. и не нашли Тѣла Его, и пришедши, сказывали, что онъ видъли и явленіе Ангеловъ, которые говорятъ, что Онъ живъ;
- 24. и пошли и вкоторые изъ нашихъ ко гробу и нашли такъ, какъ и женщины говорили; но Его не видъли.
- 25. Тогда Онъ сказалъ имъ: о, несмысленные и медлительные сердцемъ, чтобы въровать всему, что предсказывали пророки!
- 26. не такъ ли надлежало пострадать Христу и войти въ славу Свою?
 - 27. И начавъ отъ Моисея, изъ рыбы и сотоваго меда.

всъхъ пророковъ изъяснялъ имъ сказанное о Немъ во всемъ Писаніи.

- 28. И приблизились они къ тому селенію, въ которое шли; и Онъ показывалъ имъ видъ, что хочетъ идти далѣе;
- 29. но они удерживали Его, говори: останься съ нами, потомучто день уже склонился къ вечеру. И Онъ вошелъ и остался съ ними.
- 30. И когда Онъ возлежалъ съ ними, то, взявъ хлѣбъ, благословилъ, преломилъ и подалъ имъ;
- 31. тогда открылись у нихъ глаза, и они узнали Его; но Онъ сталъ невидимъ для нихъ.
- 32. И они сказали другъ другу: не горѣло ли въ насъ сердце наше, когда Онъ говорилъ намъ на дорогъ и когда изъяснялъ намъ Писаніе?
- 33. И вставши въ тотъ же часъ, возвратились въ Іерусалимъ и нашли витестъ одиннадцать Апостоловъ и бывшихъ съ ними,
- 34. которые говорили, что Господь истинно воскресъ и явился Симону.
- 35. И они разсказывали о происшедшемъ на пути, и какъ Онъ быль узнанъ ими въ преломленіи хлѣба.
- 36. Когда они говорили о семъ, Самъ Іисусъ сталъ посреди нихъ и сказалъ имъ: миръ вамъ.
- 37. Они, смутившись и испугавшись, подумали, что видять духа;
- 38. но Онъ сказалъ имъ: что смущаетесь, и для чего такія мысли входять въ сердца ваши?
- 39. посмотрите на руки Мои и на ноги Мои; это Я Самъ; осяжите Меня и разсмотрите, ибо духъ плоти и костей не имъеть, какъ видите у Меня.
- 40. И сказавъ это, показалъ имъ руки и ноги.
- 41. Когда же они отъ радости еще не втрили и дивились, Онъ сказалъ имъ: есть ли у васъ здтсь какая пища?
- 42. Они подали Ему часть печеной рыбы и сотоваго мела.
- (43) Марк. 16, 12. (49) Лук. 7, 16. Мате. 21, 11. Іоан. 3, 2; 14, 14. Дѣян. 2, 22. (24) Дѣян. 26, 16. Лук. 2, 25. (25) Быт. 3, 15; 22, 18; 49, 10—11. Числ. 21, 9. Псал. 21, 7; 68, 10, 21, 26. Исаія 50, 6; 53, 3. (26) Псал. 15, 8—10. Исаія 40, 10. Іерем. 23, 5; 33, 15. Іевек. 34, 23; 37, 24. Дан. 9, 24. Мижей 7, 20. (36) Марк. 16, 14. Іоан. 20, 9. Дѣян. 13, 30. 1 Корине. 15, 5.

- 43. И взявъ блъ предъ ними
- 44. и сказалъ имъ: вотъ то, о чемъ Я вамъ говорилъ, еще бывъ съ вами, что надлежитъ исполниться всему, написанному о Миѣ въ законѣ Моисеевомъ и въ пророкахъ и псалмахъ.
- 45. Тогда отверзъ имъ умъ къ уразумънію писаній
- 46. и сказалъ имъ: такъ написано, и такъ надлежало пострадать Христу и воскреснуть изъ мертвыхъ въ третій лень.
- 47. и проповедану быть во имя Его покаянію и прощенію греховь во всёхь народахь, начиная съ Іерусалима;
 - 48. вы же свидътели сему;

- 49. и Я пошлю обътованіе Отца Моего на васъ; вы же оставайтесь въ городъ Іерусалимъ, доколъ не облечетесь силою свыше.
- 50. И вывель ихъ вонъ изъ города до Висаніи и, поднявъ руки Свои, благословилъ ихъ.
- И когда благословляль ихъ, сталъ отдаляться отъ нихъ и возноситься на небо.
- 52. Они поклонились Ему и возвратились въ Іерусалимъ съ великою радостью,
- 53. и пребывали всегда въ храмѣ, прославляя и благословляя Бога. Аминь.
- (44) Мате. 16. 21. (45) Іоан. 5, 39. (46) Лук. 24, 27. Исаія 53, 4. (48) Іоан. 14, 16; 15, 26. Дъян. 1, 4, 8. (51) Марк. 16, 19. Дъян. 1, 9.

ОТЪ ІОАННА

СВЯТОЕ БЛАГОВЪСТВОВАНІЕ.

ГЛАВА 1.

Въ началъ было Слово, и Слово было у Бога, и Слово было Богъ.

- 2. Оно было въ началъ у Бога.
- 3. Все чрезъ Него начало быть, и безъ Него ни что не начало быть, что начало быть.
- 4. Въ Немъ была жизнь, и жизнь была свътъ человъковъ.
- 5. И свътъ во тьмъ свътить, и тьма не объяда его.
- 6. Былъ человѣкъ, посланный отъ Бога; имя ему Іоаннъ.
- 7. Онъ пришелъ для свидътельства, чтобы свидътельствовать о свътъ, дабы всъ увъровали чрезъ него.
 - 8. Онъ не быль свъть, но быль

- послань, чтобы свидетельствовать о светь.
- 9. Быль свыть истинный, который просвыщаеть всякаго человыка, при-ходящаго въ міръ.
- 10. Въ мірѣ былъ, и міръ чрезъ Него началъ быть, и міръ Его не позналъ.
- 11. Пришелъ ко своимъ, и свои Его не приняли.
- 12. А тъмъ, которые приняли Его, върующимъ во имя Его, далъ власть быть чадами Божіими,
- 13. которые не отъ крови, ни отъ хотънія плоти, ни отъ хотънія мужа, но отъ Бога родились.
- 14. И Слово стало плотію, и обитало съ нами, полное благодати и истины;
- Гл. 1. (1) Притч. 8, 22. 1 Іоан. 1, 1—2. (3) Быт. 1, 3. Псал. 32, 6. (5) Іоан. 3, 19. (6) Мате. 3, 1. (9) Исаія 60, 1. (11) Мате. 15, 24. (12) Римлян. 8, 15. Галат. 3, 26. (13) Іоан. 3, 5.

и мы видъли славу Его, славу, какъ Единороднаго отъ Отца.

- 15. Іоаннъ свидътельствуетъ о Немъ и восклицая говоритъ: Сей былъ Тотъ, о Которомъ я сказалъ, что Идущій за мною сталъ впереди меня, потомучто былъ прежде меня.
- 16. И отъ полноты Его всѣ мы приняли и благодать на благодать;
- 17. ибо законъ данъ чрезъ Моисея, благодать же и истина произошли чрезъ Іисуса Христа.
- 18. Бога не видълъ никто никогда; Единородный Сынъ, сущій въ нъдръ Отчемъ, Онъ явилъ.
- 19. Й вотъ, свидътельство Іоанна, когда Іудеи прислали изъ Іерусалима священниковъ и левитовъ спросить его: кто ты?
- 20. Онъ объявилъ, и не отрекся, и объявилъ, что я не Христосъ.
- 21. И спросили его: что же? ты Илія? Онъ сказаль: нѣтъ. Пророкъ? Онъ отвѣчалъ: нѣтъ.
- 22. Сказали ему: кто же ты? чтобы намъ дать отвыть пославшимъ насъ: что ты скажешь о себъ самомъ?
- 23. Онъ сказалъ: я гласъ вопіющаго въ пустынь: исправьте путь Господу, какъ сказалъ пророкъ Исаія (Исаія 40, 3).
 - 24. А посланные были изъ фарисеевъ;
- 25. и они спросили его: что же ты крестишь, если ты не Христосъ, ни Илія, ни пророкъ?
- 26. Іоаннъ сказаль имъ въ отвѣтъ: я крещу въ водѣ; но стойтъ среди васъ *Никто*, Котораго вы не знаете.
- 27. Онъ-то Идущій за мною, но Который сталь впереди меня. Я недостоинъ развязать ремень у обуви Его.
- 28. Это происходило въ Виеаваръ при Іорданъ, гдъ крестилъ Іоаннъ.
- 29. На другой день видить Іоаннъ идущаго къ нему Іисуса и говорить: воть, Агнецъ Божій, Который береть на Себя грѣхъ міра.
 - 30. Сей есть, о Которомъ я ска-

- залъ: за мною идетъ Мужъ, Который сталъ впереди меня, потомучто Онъ былъ прежде меня.
- 31. Я не зналъ Еге; но для того пришелъ крестить въ водъ, чтобы Онъ явленъ былъ Израилю.
- 32. И свидътельствовалъ Іоаннъ, говоря: я видълъ Духа, сходящаго съ неба, какъ голубя, и пребывающаго на Немъ.
- 33. Я не зналь Его; но Пославшій меня крестить въ водъ сказаль мнъ: на Кого увидишь Духа сходящаго и пребывающаго на Немъ, Тоть есть крестящій Духомъ Святымъ.
- 34. И я видълъ и засвидътельствовалъ, что Сей есть Сынъ Божій.
- 35. На другой день опять стояль Іоаннъ и двое изъ учениковъ его.
- 36. И, увидъвъ идущаго Іисуса, сказалъ: вотъ, Агнецъ Божій.
- 37. Услышавши отъ него сіи слова, оба ученика пошли за Інсусомъ.
- 38. Інсусъ же, обратившись и увидѣвъ ихъ идущихъ, говорить имъ: что вамъ надобно? Они сказали Ему: Равви! (что значитъ: учитель) гдѣ живешь?
- 39. Говорить имъ: пойдите, и увидите. Они пошли и увидъли, гдъ Онъ живетъ; и пробыли у Него день тотъ. Было около десятаго часа.
- 40. Одинъ изъ двухъ, слышавшихъ отъ Іоанна объ *Іисусю* и послѣдовавшихъ за Нимъ, былъ Андрей, братъ Симона Петра.
- 41. Онъ первый находить брата своего Симона и говорить ему: мы нашли Мессію, что значить: Христосъ;
- 42. и привелъ его къ Іисусу. Іисусъ же, взглянувъ на него, сказалъ: ты Симонъ, сынъ Іонинъ; ты наречешься Кифа, что значитъ: камень (Петръ).
- 43. На другой день Іисусъ восхотълъ идти въ Галилею, и находитъ Филиппа и говоритъ ему: иди за Мною.
 - 44. Филиппъ же былъ изъ Виесаи-
- (44) Мате. 1, 16; 17, 2. 2 Корине. 3, 9. Евр. 2, 11. (45) Мате. 3, 11. (46) Колос. 1, 19. Ефес. 1, 6. (47) Исход. 20, 1. Римлян. 3, 24. (48) 1 Іоан. 4, 12. 1 Тимое. 6, 16. Исход. 33, 20. (49) Іоан. 5, 33. (20) Іоан. 3, 28. Діян: 13, 25. (23) Исаія 40, 3. Мате. 3, 3. Марк. 1, 3. Лук. 3, 4. (29) Исход. 12, 3. Исаія 53, 7. (34) Марк. 1, 4. (32) Мате. 3, 16. Марк. 1, 10. Лук. 3, 21. Іоан. 6, 27. (42) Мате. 16, 18.



ды, изъ одного города съ Андреемъ и Петромъ.

- 45. Филиппъ находитъ Насанаила п говоритъ ему: мы нашли Того, о Которомъ писали Монсей въ законъ и пророки, Інсуса, сына Іосифова, изъ Назарета.
- 46. Но Наванаилъ сказалъ ему: изъ Назарета можетъ ли быть что доброе? Филиппъ говоритъ ему: пойди и посмотри.
- 47. Інсусъ, увидъвъ идущаго къ Нему Наоабаила, говорить о немъ: вотъ, подлинно Израильтянинъ, въ которомъ нътъ лукавства.
- 48. Паванаиль говорить Ему: почему Ты знаешь меня? Іисусь сказаль ему въ отвъть: прежде нежели позваль тебя Филиппъ, когда ты быль подъ смоковницею, Я видъль тебя.
- 49. Насанаиль отвъчаль Ему: Равви! Ты Сынь Божій, Ты Царь Израилевъ.
- 50. Інсусъ сказаль ему въ отвъть: ты въришь, потомучто Я тебъ сказаль: Я видъль тебя подъ смоковницею; увидишь больше сего.
- 51. И говоритъ ему: истинно, истинно говорю вамъ: отнынъ будете видъть небо отверстымъ и Ангеловъ Божіихъ восходящихъ и нисходящихъ къ Сыну Человъческому.

ГЛАВА 2.

На третій день быль бракъ въ Канъ Галилейской, и Матерь Іисуса была тамъ.

- 2. Быль также звань Інсусь и ученики Его на бракъ.
- 3. И какъ недоставало вина, то Матерь Іисуса говоритъ Ему: вина нътъ у нихъ.
- 4. Інсусъ говорить Ей: что Мнв и Тебъ, Жено? еще не пришель часъ Мой.
- 5. Матерь Его сказала служителямъ: что скажеть Онъ вамъ, то сдълайте.
- 6. Было же туть шесть каменныхъ водоносовъ, стоявшихъ по обычаю очищенія Іудейскаго, вмъщавшихъ по двъ или по три мъры.

- 7. Інсусъ говорить имъ: наполните сосуды водою. И наполнили ихъ до верха.
- 8. И говоритъ имъ: теперь почерпните и несите къ распорядителю пира. И понесли.
- 9. Когда же распорядитель отвідаль воды, сділавшейся виномь (а онь не зналь, откуда это вино, знали только служители, почерпавшіе воду), тогда распорядитель зоветь жениха
- 10. и говорить ему: всякій человінь подаєть сперва хорошее вино, а когда напьются, тогда худшее; аты хорошее вино сберегь досель.
- 11. Такъ положилъ Іисусъ начало чудесамъ въ Канѣ Галилейской и явилъ славу Свою; и увѣровали въ Него ученики Его.
- 12. Послѣ сего пришелъ Онъ въ Капернаумъ, Самъ и Матерь Его, и братъл Его и ученики Его; и тамъ пробыли не много дней.
- 13. Приближалась Пасха Іудейская, и Інсусъ пришель въ Іерусалимъ
- 14. и нашелъ, что въ храмъ продавали воловъ, овецъ и голубей, и сидъли мъновщики денегъ.
- 15. И сдълавъ бичъ изъ веревокт, выгналъ изъ храма всъхъ, *также* и овецъ и воловъ; и деньги у мѣновіциковъ разсыпалъ, а столы ихъ опрокинулъ;
- 16. и сказалъ продающимъ голубей: возъмите это отсюда, и дома Отца Моего не дълайте домомъ торговли.
- 17. При семъ ученики Его вспомнили, что написано: ревность по домъ Твоемъ снъдаетъ Меня (Исал. 68, 10).
- 18. На это Іуден сказали: какимъ знаменіемъ докажешь Ты намъ, что имъсшь власть такъ поступать?
- 19. Інсусъ сказаль имъ въ отвътъ: разрушьте храмъ сей, и Я въ три дня воздвигну его.
- 20. На это сказали Іуден: сей храмъ строился сорокъ шесть лѣтъ, и Ты въ три дня воздвигнешь его?
- 21. А Онъ говорилъ о храмѣ Тѣла Своего.
- (45) Быт. 49, 10. Второзак. 18, 15. Псах. 39, 7. Исаія 4, 2; 7, 14; 9, 6; 40, 11; 45, 8; 53, 1. Іерем. 23, 5; 33, 14. Ісзек. 34, 23; 37, 24. Дан. 9, 24. Михей 5, 2. Захар. 9, 9. (51) Быт. 28, 12. Гл. 2. (13) Быт. 16, 1. (14) Мате. 21, 12. Марк. 11, 15. Лук. 19, 45. (17) Псал. 68, 10. (19) Мате. 26, 61; 27, 40. Марк. 14, 58; 15, 29.

- 22. Когда же воскресъ Онъ изъ мертвыхъ, то ученики Его вспомнили, что Онъ говорилъ это, и повърили Писанію и слову, которое сказаль Іисусъ
- 23. И когда Онъ быль въ Іерусалимъ на праздникъ Пасхи, то многіе, видя чудеса, которыя Онъ творилъ, увъровали во имя Его.

24. Но Самъ Інсусъ не ввёрялъ Себя имъ, потомучто зналъ всёхъ,

25. и не имълъ нужды, чтобы кто засвидътельствовалъ о человъкъ; ибо Самъ зналъ, что въ человъкъ.

ГЛАВА 3.

Между фарисеями быль нѣкто, именемъ Никодимъ, одинъ изъ начальниковъ Іудейскихъ;

- 2. онъ пришель къ Іпсусу ночью и сказаль Ему: Равви! мы знаемъ, что Ты учитель, пришедшій отъ Бога, ибо такихъ чудесъ, какія Ты творишь, никто не можеть творить, если не будеть съ нимъ Богъ.
- 3. Іисусъ сказаль ему въ отвътъ: истинно, истинно говорю тебъ: если кто не родится свыше, не можетъ увилътъ Парствія Божія.
- 4. Никодимъ говоритъ Ему: какъ можетъ человъкъ родиться, будучи старъ? неужели можетъ онъ въ другой разъ войти въ утробу матери своей и родиться?
- 5. Інсусъ отвѣчалъ: истинно, истинно говорю тебѣ: если кто не родится отъ воды и Духа, не можетъ войти въ Царствіе Божіе.
- 6. Рожденное отъ плоти есть плоть, а рожденное отъ Духа есть духъ.
- 7. Не удивляйся тому, что Я сказаль тебѣ: должно вамъ родиться свыше.
- 8. Духъ дышеть, гдѣ хочеть, и голосъ его слышишь, а не знаешь, откуда приходить и куда уходить: такъ бываеть со всякимъ, рожденнымъ отъ Луха.
- 9. Никодимъ сказалъ Ему въ ответъ: какъ это можетъ быть?

- 10. Іисусъ отвъчалъ и сказалъ ему: ты—учитель Израилевъ, и этого ли не знаещь?
- 11. Истинно, истинно говорю тебѣ: мы говоримъ о томъ, что знаемъ, и свидътельствуемъ о томъ, что видъли; а вы свидътельства нашего не принимаете.
- 12. Если Я сказаль вамъ о земномъ, п вы не верите, — какъ поверите, если буду говорить вамъ о небесномъ?
- 13. Никто не восходиль на небо, какъ только Сшедшій съ небесъ Сынъ Человіческій, Сущій на небесахъ;
- 14. и какъ Моисей вознесъ змію въ пустынъ, такъ должно вознесену быть Сыну Человъческому.
- 15. дабы всякій, втрующій въ Него, не погибъ, но имтлъ жизнь втчную.
- 16. Ибо такъ возлюбилъ Богъ міръ, что отдалъ Сына Своего Единороднаго, дабы всякій, върующій въ Него, не погибъ, но имълъ жизнь въчную.
- 17. Ибо не послать Богь Сына Своего въ міръ, чтобы судить міръ, но чтобы міръ спасенъ быль чрезъ Него.
- 18. Вѣрующій въ Него не судится, а невѣрующій уже осужденъ, потомучто не увѣровалъ во имя Единороднаго Сына Божія.
- 19. Судъ же состоить въ томъ, что свътъ пришель въ міръ; но люди болье возлюбили тьму, нежели свътъ, потомучто дъла ихъ были злы.
- 20. Ибо всякій, дълающій злое, ненавидить свъть и не идеть къ свъту, чтобы не обличились дъла его, потому-что они злы.
- 21. А поступающій по правд'в идетъ къ світу, дабы явны были діла его, потомучто они въ Богі соділаны.
- 22. Послъ сего пришелъ Інсусъ съ учениками Своими въ землю Іудейскую, и тамъ жилъ съ ними и крестилъ.
- 23. А Іоаннъ также крестиль въ Енонъ близъ Салима, потомучто тамъ было много воды; и приходили туда и крестились;

(22) Мате. 17, 23. Псал. 15, 8. Дѣян. 2, 25; 13, 34. Исаія 55, 3. (24) Мате. 9, 4. Марк. 2, 8. (25) Іоан. 6, 64. Псал. 7, 10. Іерем. 11, 20. Гж. 3. (4) Іоан. 7, 8; 19, 39. (5) Исаія 54, 16. Іаков. 1, 18. 1 Петр. 1, 53. 2 Корине. 5, 17. Галат. 6, 15. Тит. 3, 5. (6) Римлян. 8, 5. (8) Колос. 3, 3. (13) Іоан. 6, 62. Притч. 30, 4. (14) Числ. 21, 9. Іоан. 12, 32. (16) Исаія 9, 6. 1 Іоан. 4, 10. Іоан. 6, 40. Мате. 16, 16. (19) Іоан. 1, 5; 8, 12.

- 24. ибо Іоаннъ еще не быль заключенъ въ темницу.
- 25. Тогда у Іоанновыхъ учениковъ произошелъ споръ съ Іудеями объ очишеніи.
- 26. И пришли къ нему и сказали Который ему: равви! Тотъ, съ тобою при Іорданѣ, и о Которомъ ты свидътельствоваль, вотъ, крестить, и всв идуть къ Нему.
- 27. Іоаннъ сказаль въ отвътъ: не можеть человъкъ ничего принимать на себя, если не будетъ дано ему съ неба.
- 28. Вы сами мнъ свидътели въ томъ, что я сказаль: не я Христосъ, но я посланъ предъ Нимъ.
- 29. Имфющій невфсту есть женихъ; а другь жениха, стоящій и внимающій ему, радостью радуется, слыша голосъ жениха. Сія-то радость моя исполнилась.
- 30. Ему должно расти, а миъ умаляться.
- 31. Приходящій свыше и есть выше всткъ; а сущій отъ земли земный и есть и говорить, какъ сущій оть земли; Приходящій съ небесъ есть всъхъ.
- 32. И что Онъ виделъ и слышалъ, о томъ и свидътельствуетъ; и никто не принимаеть свидътельства Его.
- 33. Принявшій Его свидітельство симъ запечативиъ, что Богъ истиненъ.
- 34. Ибо Тоть, Котораго послаль Богь, говорить слова Божін; нбо не мърою даетъ Богъ Духа.
- 35. Отецъ любитъ Сына, и все далъ въ руку Его.
- 36. Върующій въ Сына имъетъ жизнь въчную; а не върующій въ Сына не увидить жизни, но гифвъ Божій пребываетъ на немъ.

ГЛАВА 4.

√огда же узналъ Іисусъ о дошед-

- Онъ болье пріобрытаеть учениковъ и креститъ, нежели Іоаннъ
- 2. (хотя Самъ Інсусъ не крестилъ, а ученики Его),
- 3. то оставиль Іудею и пошель опять въ Галилею.
- 4. Надлежало же Ему проходить чрезъ Самарію.
- 5. Итакъ приходитъ Онъ въгородъ Самарійскій, называемый Сихарь, близъ участка земли, даннаго Іаковомъ сыну своему Іосифу.
- 6. Тамъ былъ колодезь Іаковлевъ. Інсусь, утрудившись отъ пути, сель колодезя. Было около шестаго часа.
- 7. Приходитъ женщина изъ Самаріи почерпнуть воды. Інсусъ говорить ей: дай Мив пить.
- 8. (Ибо ученики Его отлучились въ городъ купить пищи.)
- 9. Женщина Самарянская говорить Ему: какъ ты, будучи Іудей, просишь пить у меня, Самарянки? ибо Іудеи съ Самарянами не сообщаются.
- 10. Іисусъ сказаль ей въ отвътъ: еслибы ты знала даръ Божій, и Кто говорить тебь: дай Мив пить, то ты сама просила бы у Него, и Онъдалъ бы тебъ воду живую.
- 11. Женщина говорить Ему: господинъ! тебъ и почерпнуть не чъмъ, а колодезь глубокъ: откуда же у тебя вода живая?
- 12. Неужели ты больше отца нашего Іакова, который даль намъ этоть колодезь, и самъ изъ него пиль, и дъти его и скотъ его?
- 13. Інсусъ сказаль ей въ отвътъ: всякій, пьющій воду сію, возжаждеть CATRIDO
- 14. а кто будеть пить воду, которую Я дамъ ему, тотъ не будетъ жаждать во-въкъ; но вода, которую Я дамъ ему, сдълается въ немъ источникомъ воды, текущей въчную.
- 15. Женщина говорить Ему: госпо $oldsymbol{\Pi}$ weмъ ∂o фарисеевъ слухѣ, что | динъ! дай мнѣ этой воды, чтобы мнѣ

(26) Іоан. 1, 27. (27) Іоан. 6, 65. (28) Іоан. 1, 20. Дъян. 13, 25. (29) Мате. 22, 2. Ефес. 5, 25, 27. (31) Іоан. 8, 23. Римлян. 9, 5. Ефес. 1, 21. (32) Іоан. 8, 26. (35) Римлян. 3, 4. 1 Іоан. 5, 10. (34) Іоан. 1, 16. Ефес. 4, 7. (35) Мате. 28, 18. Дан. 7, 14. (36) Аввак. 2, 4. Гл. 4. (1) Іоан. 3, 26. (5) Быт. 33, 19; 48, 22. Іис. Нав. 24, 32. (9) 4 Царств. 17, 24. Лук. 9, 33. (10) Исаін 12, 3, 44, 3. Захар. 14, 8.

не имъть жажды и не приходить сюда черпать.

- 16. Іисусъ говорить ей: пойди, позови мужа твоего и приди сюда.
- Женщина сказала въ отвътъ: у меня нътъ мужа. Інсусъ говоритъ ей: правду ты сказала, что у тебянътъмужа;
- 18. ибо у тебя было пять мужей, и тоть, котораго нына имаешь, не мужъ теба; это справедливо ты сказала.
- 19. Женщина говорить Ему: Господи! вижу, что Ты пророкъ.
- 20. Отцы наши поклонялись на этой горё; а вы говорите, что мёсто, гдё должно поклоняться, находится въ Іерусалимѣ.
- 21. Інсусь говорить ей: повърь Мив, что наступаеть время, когда и не на горъ сей, и не въ Іерусалимъ будете поклоняться Отцу.
- 22. Вы не знаете, чему кланяетесь; а мы знаемъ, чему кланяемся, ибо спасеніе отъ Іудеевъ.
- 23. Но настанеть время, и настало уже, когда истинные поклонники будуть поклоняться Отцу въ духв и истинв; ибо такихъ поклонниковъ Отецъ ищетъ Себв.
- 24. Богъ есть духъ: и поклоняющіеся Ему должны поклоняться въ духѣ и истинѣ.
- 25. Женщина говорить Ему: знаю, что придеть Мессія, то есть, Христось; когда Онъ придеть, то возв'єстить намъ все.
- 26. Інсусъ говорить ей: это Я, Который говорю съ тобою.
- 27. Въ это время пришли ученики Его, и удивились, что Онъ разговариваль съ женщиною; однакожь ни одинъ не сказалъ: чего Ты требуешь? или о чемъ говоришь съ нею?
- 28. Тогда женщина оставила водоносъ свой и пошла въ городъ, и говорить людямъ:
- 29. пойдите, посмотрите Человёка, Который сказаль мнв все, что я сдылала: не Онъ ли Христосъ?
- 30. Они вышли изъ города и пошли къ Неку.

- 31. Между тёмъ ученики просили Его, говоря: Равви! темь.
- 32. Но Онъ сказалъ имъ: у Меня есть пища, которой вы не знаете.
- 33. Посему ученики говорили между собою: развъ кто принесъ Ему ъсть?
- 34. Інсусь говорить имъ: Моя пища есть творить волю Пославшаго Меня и совершить дёло Его.
- 35. Не говорите ли вы, что еще четыре мѣсяца, и наступить жатва? А Я говорю вамъ: возведите очи ваши и посмотрите на нивы, какъ онъ побѣлѣли и поспѣли къ жатвѣ.
- 36. Жнущій получаеть награду и собираеть плодъ въ жизнь вѣчную, такъ-что и сѣющій и жнущій вмѣстѣ радоваться будуть.
- 37. Ибо въ этомъ случав справедливо изреченіе: одинъ светь, а другой жнеть.
- 38. Я послаль васъ жать то, надъ чёмъ вы не трудились; другіе трудились, а вы вошли въ трудъ ихъ.
- 39. И многіе Самаряне изъ города того увъровали въ Него по слову женщины, свидътельствовавшей, что Онъ сказалъ ей все, что она сдълала.
- 40. И потому, когда пришли къ Нему Самаряне, то просили Его побыть у нихъ; и Онъ пробылъ тамъ два дня.
- 41. И еще большее число увтровали по Его слову,
- 42. а женщинъ той говорили: уже не по твоимъ ръчамъ въруемъ, ибо сами слышали и узнали, что Онъ истинно Спаситель міра, Христосъ.
- 43. По прошествіи же двухъ дней Онъ вышель оттуда и пошелъ въ Галилею.
- 44. Ибо Самъ Іисусъ свидѣтельствоваль, что пророкъ не имѣетъ чести въ своемъ отечествѣ.
- 45. Когда пришелъ Онъ въ Галилею, то Галилеяне приняли Его, видъвши все, что Онъ сдълалъ въ Іерусалимъ въ праздникъ,—ибо и они ходили на праздникъ.
- 46. Итакъ Інсусъ опять пришелъ въ Кану Галилейскую, где претворилъ
- (20) Второзак. 12, 6; 16, 6. 3 Царств. 9, 3. (22) 4 Царств. 17, 29. Быт. 12, 3. Исаія 2, 3. Римлян. 9, 5. (24) 2 Корино. 3, 17. Филиппис. 3, 3. (35) Мато. 9, 37. Лук. 10, 2. (45) Мато. 4, 12. Марк. 1, 14. (44) Мато. 13, 57. Марк. 6, 4. Лук. 4, 24. (46) Гоан. 2, 11.

воду въ вино. Въ Капернаумѣ былъ нѣкоторый царедворецъ, у котораго сынъ былъ боленъ.

- 47. Онъ, услышавъ, что Іисусъ пришелъ изъ Іудеи въ Галилею, пришелъ къ Нему и просилъ Его придти и исцълить сына его, который былъ при смерти.
- 48. Інсусъ сказаль ему: вы не увіруете, если не увидите знаменій и чудесь.
- 49. Царедворецъ говоритъ Ему: Господи! приди, пока не умеръ сынъ мой.
- 50. Іисусъ говорить ему: пойди, сынъ твой здоровъ. Онъ повърилъ слову, которое сказалъ ему Іисусъ, и пошелъ.
- 51. На дорогѣ встрѣтили его слуги его и сказали: сынъ твой здоровъ.
- 52. Онъ спросилъ у нихъ: въ которомъ часу стало ему легче? Ему сказали: вчера въ седьмомъ часу горячка оставила его.
- 53. Изъ этого отецъ узналъ, что это былъ тоть часъ, въ который Інсусъ сказалъ ему: сынъ твой здоровъ. И увъровалъ самъ и весь домъ его.
- 54. Это второе чудо сотвориль Інсусь, возвратившись изъ Іудеи въ Галилею.

ГЛАВА 5.

Послъ сего быль праздникъ Іудейскій, и пришель Іисусъ въ Іерусалимъ.

- 2. Есть же въ Іерусалимъ у овечьихъ воротъ купальня, называемая по-Еврейски Внеезда *, при которой было иять крытыхъ ходовъ;
- 3. въ нихъ лежало великое множество больныхъ, слепыхъ, хромыхъ, изсохшихъ, ожидающихъ движенія воды,
- 4. ибо Ангелъ Господень по временамъ сходплъ въ купальню и возмущалъ воду, и кто первый входилъ съ нее по возмущени воды, тотъ выздеравливалъ, какою бы ни былъ одержимъ болѣзнью.
- 5. Туть быль человъкъ, находившійся въ бользни тридцать восемь льть.

- 6. Іисусъ, увидъвъ его лежащаго и узнавъ, что онъ лежитъ уже долгое время, говоритъ ему: хочешь ли быть здоровъ?
- 7. Больной отвечаль Ему: такъ, Господи; но не имею человека, который опустиль бы меня въ купальню, когда возмутится вода; когда же я прихожу, другой уже сходить прежде меня.
- 8. Інсусъ говорить ему: встань, возьми постель твою и ходи.
- 9. И онъ тотчасъ выздоровѣлъ, и взялъ постель свою и пошелъ. Было же это въ день субботній.
- 10. Посему Туден говорили исцѣленному: сегодня суббота; не должно тебѣ брать постели.
- 11. Онъ отвъчаль имъ: Кто меня нецъиль, Тоть миъ сказалъ: возьми постель твою и ходи.
- 12. Его спросили: кто Тоть Человѣкъ, Который сказаль тебѣ: возьми постель твою и ходи?
- 13. Исцъленный же не зналъ, кто Онъ, ибо Іисусъ скрылся въ народъ, бывшемъ на томъ мъстъ.
- 14. Потомъ Іисусъ встрѣтилъ его въ храмѣ и сказалъ ему: вотъ, ты выздоровѣлъ; не грѣши больше, чтобы не случилось съ тобою чего хуже.
- 15. Человъкъ сей пошелъ и объявилъ Іудеямъ, что исцълившій его есть Інсусъ.
- 16. И стали Іуден гнать Інсуса и искали убить Его за то, что Онъ дълаль такія дъла въ субботу.
- 17. Іисусь же говориль имъ: Отецъ Мой донынъ дълаеть, и Я дълаю.
- 18. И еще болье искали убить Его Іудеи за то, что Онъ не только нарушаль субботу, но и Отцемъ Своимъ называлъ Бога, дълая Себя равнымъ Богу.
- 19. На это Інсусъ сказалъ: истинно, истинно говорю вамъ: Сынъ ничего не можетъ творитъ Самъ отъ Себя, если не увидитъ Отца творящаго: ибо что творитъ Онъ, то и Сынъ творитъ также.
 - 20. Ибо Отецъ любить Сына и

Гл. 5. (10) Ісрем. 17, 22. (17) Іоан. 9, 4; 14, 10. (18) Іоан. 7, 1.

^{*} домъ милосердія

показываеть Ему все, что творить Самъ; и покажеть Ему дъла больше сихъ, такъ-что вы удивитесь.

- 21. Ибо какъ Отецъ воскрещаетъ мертвыхъ и оживляетъ, такъ и Сынъ оживляетъ, кого хочетъ.
- 22. Ибо Отецъ и не судить ни кого, по весь судъ отдаль Сыну,
- 23. дабы всѣ чтили Сына, какъ чтутъ Отца. Кто не чтитъ Сына, тотъ не чтитъ и Отца, пославшаго Его.
- 24. Истинно, истинно говорю вамъ: слушающій слово Мое и върующій въ Пославінаго Меня имъетъ жизнь въчную, и на судъ не приходить, но перешель отъ смерти въ жизнь.
- 25. Истинно, истинно говорю вамъ: наступаетъ время, и настало уже, когда мертвые услышатъ гласъ Сына Божія и услышавши оживутъ.
- 26. Ибо какъ Отецъ имветъ жизнь въ Самомъ Себв, такъ и Сыну далъ имвть жизнь въ Самомъ Себв,
- 27. и далъ Ему власть производить и судъ, потомучто Онъ есть Сынъ Человъческій.
- 28. Не дивитесь сему; ибо наступаетъ время, въ которое всъ, находящеся въ гробахъ, услышатъ гласъ Сына Божія:
- 29_в и изыдуть творившіе добро въ воскресеніе жизни, а дълавшіе зло въ воскресеніе осужденія.
- 30. Я ничего не могу творить Самь отъ Себя. Какъ слышу, такъ и сужу, и судъ Мой праведенъ, ибо не ищу Моей воли, но воли пославшаго Меня Отца.
- 31. Если Я свидътельствую Самъ о Себъ, то свидътельство Мое не есть истинно.
- 32. Есть другой, свидътельствующій о Миъ; и Я знаю, что истинно то свидътельство, которымъ онъ свидътельствуеть о Миъ.
- 33. Вы посылали къ Іоанну, и онъ засвидътельствовалъ объ истинъ.
- 34. Впрочемъ Я не отъ человъка принимаю свидътельство; но говорю это для того, чтобы вы спаслись.

- 35. Онъ быль свётильникъ, горящій и свётящій; а вы хотели малое время порадоваться при свёте его.
- 36. Я же имъю свидътельство больше Іоаннова: ибо дъла, которыя Отецъ далъ Миъ совершить, самыя дъла сіи, Мною творимыя, свидътельствують о Миъ, что Отецъ послалъ Меня.
- 37. И пославшій Меня Отецъ Самъ засвидѣтельствовалъ о Мнѣ. А вы ни гласа Его никогда не слышали, ни лица Его не видѣли;
- 38. и не имъете слова Его пребывающаго въ васъ, потомучто вы не въруете Тому, Котораго Онъ послалъ.
- 39. Изследуйте Писанія, ибо вы думаете чрезъ нихъ иметь жизнь вечную. А они свидетельствують о Мить.
- 40. Но вы не хотите придти ко Мић, чтобы имћть жизнь.
- 41. Не принимаю славы отъ человъковъ,
- 42. но знаю васъ: вы не имъете въ себъ любви къ Богу.
- 43. Я пришель во имя Отца Моего, и не принимаете Меня; а если иной придеть во имя свое, его примете.
- 44. Какъ вы можете въровать, когда другь отъ друга принимаете славу, а славы, которая отъ Единаго Бога, не ищете?
- 45. Не думайте, что Я буду обвинять васъ предъ Отцемъ: есть на васъ обвинитель Моисей, на котораго вы уповаете.
- 46. Ибо еслибы вы вѣрили Моисею, то повѣрили бы и Миѣ, потомучто онъ писалъ о Миѣ.
- 47. Если же его писаніямъ не вѣрите, ка́къ повѣрите Моимъ словамъ?

ГЛАВА 6.

Послѣ сего пошелъ Інсусъ на ту сторону моря Галилейскаго, во окрестности Тиверіады.

2. За Нимъ последовало множество

(21) Мате. 28, 18. Дъян. 17, 31. 1 Петр. 4, 5. (23) 1 Іоан. 2, 23. (27) Дан. 7, 14. (28) Исаія 26, 19. Дан. 12, 2. 1 Коррие. 15, 52. (29) Мате. 25, 46. Апокалипс. 14, 11. (30) Мате. 26, 29. (32) Мате. 3, 17. (35) Іоан. 1, 19. (36) Іоан. 10, 25. (37) Мате. 3, 17. Второзак. 4, 12. (39) Второзак. 18, 15. Исаія 9, 6; 53, 1. (40) Іоан. 1, 11; 3, 19. (44) Іоан. 12, 43. (46) Бът. 3, 15; 18, 18; 12, 3; 49, 10. Второзак. 18, 15.

- народа, потомучто видели чудеса, которыя Онъ твориль надъ больными.
- 3. Іисусь взошель на гору и тамъ сидель съ учениками Своими.
- 4. Приближалась же Пасха, праздникъ Іудейскій.
- 5. Іисусъ, возведъ очи и увидъвъ, что множество народа идеть къ Нему. говорить Филиппу: гдв намъ купить хльбовъ, чтобы ихъ накормить?
- 6. Говорилъ же это, испытывая его; ибо Самъ зналъ, что хотълъ сдълать.
- 7. Филиппъ отвъчалъ Ему: имъ на двъсти динаріевъ не довольно будетъ идоотр каждому изъ нихъ досталось хотя понемногу.
- Одинъ изъ учениковъ Ero. Андрей, брать Симона Петра, говорить Emy:
- 9. здісь есть у одного мальчика пять хлебовъ ячменныхъ и две рыбки; но что это для такого множества!?
- 10. Іисусъ сказаль: велите имъ возлечь. Было же на томъ мѣстѣ много травы. Итакъ возлегло людей числомъ около пяти тысячъ.
- 11. Іисусь, взявъ хлебы и воздавъ благодареніе, раздаль ученикамъ, а ученики возлежавшимъ, также и рыбы, сколько кто хотель.
- 12. И когда насытились, то сказаль ученикамъ Своимъ: соберите оставшіеся куски, чтобы ничего не пропало.
- 13. И собрали, и наполнили двънадцать коробовъ кусками отъ пяти ячменныхъ хлібовъ, оставшимися у тъхъ, которые ъли.
- 14. Тогда люди, видевшіе чудо, сотворенное Іисусомъ, сказали: это истинно Тотъ Пророкъ, Которому должно придти въ міръ.
- 15. Інсусъ же, узнавъ, что хотятъ придти, нечаянно взять Его и сделать царемъ, опять удалился на гору одинъ.
- 16. Когда же насталь вечерь, то ученики Его сошли къ морю
- 17. и, вошедши въ лодку, отправились на ту сторону моря въ Капернаумъ. Становилось темно, а Інсусъ не приходиль къ нимъ.

- 18. Дуль сильный вътеръ, и море волновалось.
- 19. Проплывши около двадцати пяти или тридцати стадій, они увидели Іисуса идущаго по морю и приближающагося къ лодкв и испугались.
- 20. Но Онъ сказалъ имъ: это Я: не бойтесь.
- 21. Они хотъли принять Его въ лодку: и тотчасъ лодка пристала къ берегу. куда плыли.
- 22. На другой день народъ, стоявшій по ту сторону моря, видель, что тамъ, кромъ одной лодки, въ которую вошли ученики Его, иной не было, и Інсусь не входиль въ лодку съ учениками Своими, а отплыли одни ученики Его.
- 23. Между тымъ пришли изъ Тиверіады другія лодки близко къ тому мъсту, гдъ вли хльбъ по благословеніи Господнемъ.
- 24. Итакъ когда народъ увидълъ. что туть нъть Інсуса, ни учениковъ Его, то вошли въ лодки и приплыли въ Капернаумъ, ища Іисуса.
- 25. И нашедши Его на той сторонв моря, сказали Ему: Равви! когда Ты сюда пришелъ?
- 26. Інсусъ сказаль имъ въ отвътъ: истинно, истинно говорю вамы: вы ищете Меня не потому, что видели чудеса, но потому, что тли хльбъ и насытились.
- 27. Старайтесь не о пищъ тльнной, но о пищъ пребывающей въ жизнь въчную, которую дастъ вамъ Сынъ Человъческій; ибо на Немъ положиль печать C_{6000} Отецъ, Богъ.
- 28. Итакъ сказали Ему: что намъ делать, чтобы творить дела Божіи?
- 29. Іисусь сказаль имъ въ отвіть: воть, дело Божіе, чтобы вы веровали въ Того, Кого Онъ посладъ.
- 30. На это сказали Ему: какое же Ты дашь знаменіе, чтобы мы увидѣли и поверили Тебе? что Ты делаешь?
- 31. Отцы наши ти манну въ пустынь, какъ написано: хльбъ съ неба даль имъ всть (Псал. 77, 24).
- Гл. 6. (4) Исход. 12, 18. (5) Мате. 14, 16. Марк. 6, 35. Лук. 9, 12. (12) Марк. 8, 19. (44) Второвак. 18, 15. Мате. 11, 3. (47) Мате. 14, 22. Марк. 6, 47. (27) Іоан. 1, 32; 10, 36. Мате. 3, 17. (29) 1 Іоан. 3, 23. Іоан. 17, 23. (54) Исход. 16, 14. Числ. 11, 7. Псад. 77, 24. Премудр. 16, 20. 1 Корине. 10, 3.



- 32. Інсусъ же сказаль имъ: истинно. истинно говорю вамъ: не Моисей далъ вамъ хльбъ съ неба, а Отецъ Мой даетъ вамъ истинный хльбъ съ небесъ.
- 33. Ибо хльбъ Божій есть Тоть. Который сходить съ небесь и даетъ жизнь міру.
- 34. На это сказали Ему: Господи! подавай намъ всегда такой хльбъ.
- 35. Іисусь же сказаль имъ: Я есмь хльбъ жизни: приходящій ко Мнь не булеть алкать, и върующій въ Меня не будеть жаждать никогла.
- 36. Но Я сказаль вамъ, что вы и видъли Меня, и не въруете.
- 37. Все, что даеть Мив Отецъ, ко Мив придеть; и приходящаго ко Мив не изгоню вонъ;
- 38. ибо Я сошель съ небесь не для того, чтобы творить волю Мою, но волю пославшаго Меня Отца.
- 39. Воля же пославшаго Меня Отца есть та, чтобы изъ того, что Онъ Мив далъ, ничего не погубить. но все то воскресить въ последній лень.
- 40. Воля Пославшаго Меня есть та, чтобы всякій, видящій Сына и върующій въ Него, имъль жизнь въчную; и Я воскрешу его въ последний день.
- 41. Возроптали на Него Іудеи за то, что Онъ сказаль: Я есмь хльбь, сшедшій съ небесъ.
- 42. И говорили: не Іисусъ ли это, сынъ Іосифовъ, Котораго отца и Мать мы знаемъ? Какъ же говорить Онъ: Я сшелъ съ небесъ?
- 43. Інсусъ сказаль имъ въ ответъ: не ропщите между собою.
- 44. Никто не можеть придти ко Мив, если не привлечеть его Отецъ, пославшій Меня; и Я воскрешу его въ последній день.
- 45. У пророковъ написано: и будуть всь научены Богомъ. Всякій, слышавшій отъ Отца и научившійся, приходить ко Мив (Исаія 54, 13).
- 46. Это не то, чтобы кто видель Отца, кром'в Того, Кто есть отъ Бога; Онъ видълъ Отца.

- 47. Истиню, истиню говорю вамъ: върующій въ Меня имъетъ жизнь въчную.
 - 48. Я есмь хльбъ жизни.
- 49. Отцы ваши бли манну въ пустынъ и умерли;
- 50. хльбъ же, сходящій съ небесъ, таковъ, что ядущій его не умреть.
- 51. Я хльбъ живый, сшелшій съ небесъ: ядущій хльбъ сей будеть жить во-въкъ; хльбъ же, который Я дамъ, есть Плоть Моя, которую Я отдамъ за жизнь міра.
- 52. Тогда Іудеи стали спорить между собою, говоря: какъ Онъ можеть дать намъ ъсть Плоть Свою?
- 53. Інсусь же сказаль имъ: истинно. истинно говорю вамъ: если не будете ъсть Плоти Сына Человъческого и пить Крови Его, то не будете иметь въ себв жизни.
- 54. Ядущій Мою Плоть и піющій Мою Кровь имфеть жизнь вфчную, и Я воскрешу его въ последній день.
- 55. Ибо Плоть Моя истинно есть пища, и Кровь Моя истинно есть питіе.
- 56. Ядущій Мою Плоть и піющій Мою Кровь пребываеть во Мив, и Я въ немъ.
- 57. Какъ послалъ Меня живый Отецъ, и Я живу Отцемъ, такъ и ядущій Меня жить будеть Мною.
- 58. Сей-то есть хльбъ, сшедшій съ небесъ. Не такъ, какъ отцы ваши ъли манну и умерли: ядущій хльбъ сей жить будеть во-вѣкъ.
- 59. Сіе говориль Онъ въ синагогъ, уча въ Капернаумъ.
- 60. Многіе изъ учениковъ слыша то, говорили: какія странныя слова! кто можетъ это слушать?
- 61. Но Іисусь, зная Самъ въ Себъ, что ученики Его ропшутъ на то, сказаль имъ: это ли соблазняетъ васъ?
- Чтожь, если увидите Сына Человъческаго восходящаго туда, гдъ былъ прежде?
- 63. Духъ животворитъ; плоть не пользуетъ ни мало. Слова, которыя говорю Я вамъ, суть духъ и жизнь.
- (35) Іоан. 4, 14; 7, 37. (38) Мате. 26, 39. Іоан. 8, 29. (39) Іоан. 10, 28. (42) Мате. 13, 55. (45) Heais 54, 13. Iepem. 31, 34. (46) Mate. 11, 27. (48) Ioan. 6, 31. (53) Mate. 26, 26. (62) Іоан. 3, 13. Мате. 26, 64. Ефес. 4, 8. (63) 2 Корине. 3, 6. Римлян. 8, 2.

- 64. Но есть изъ васъ нѣкоторые невѣрующіе. Ибо Іисусъ отъ начала зналъ, кто суть невѣрующіе, и кто предастъ Его.
- 65. И сказаль: для того-то и говориль Я вамь, что никто не можеть придти ко Мић, если то не дано будеть ему отъ Отца Моего.
- 66. Съ этого времени многіе изъ учениковъ Его отошли отъ Него и уже не ходили съ Нимъ.
- 67. Тогда Інсусъ сказалъ двѣнадцати: не хотите ли и вы отойти?
- 68. Симонъ Петръ отвъчалъ Ему: Господи! къ кому намъ идти? Ты имъещь глаголы въчной жизни:
- 69. и мы увъровали и познали, что Ты Христосъ, Сынъ Бога живаго.
- 70. Іисусъ отвѣчаль имъ: не двѣнадцать ли васъ избраль Я? но одинъ изъ васъ діаволь.
- 71. Это говорилъ Онъ объ Іудъ Симоновъ Искаріотъ, ибо сей хотълъ предать Его, будучи одинъ изъ двънадцати.

ГЛАВА 7.

Послѣ сего Інсусъ ходилъ по Галилеѣ, ибо по Іудеѣ не хотѣлъ ходить, потомучто Іудеи искали убить Его.

- 2. Приближался праздникъ Іудейскій—поставленіе кущей.
- 3. Тогда братья Его сказали Ему: выйди отсюда и пойди въ Іудею, чтобъ и ученики Твои видъли дъла, которыя Ты дълаешь.
- 4. Ибо никто не дълаетъ чего-либо втайнъ, и ищетъ самъ быть извъстнымъ. Если Ты творишь такія дъла, то яви Себя міру.
- 5. Ибо и братья Его не втровали въ Него.
- 6. На это Інсусъ сказаль имъ: Мое время еще не настало, а для васъ всегда время.
- 7. Васъ міръ не можетъ ненавидѣть, а Меня ненавидить, потомучто Я свидѣтельствую о немъ, что дѣла его злы.

- 8. Вы пойдите на праздникъ сей; а Я еще не пойду на сей праздникъ, потомучто Мое время еще не исполнилось.
- 9. Сіе сказавъ имъ, остался въ Галилеъ.
- 10. Но когда пришли братья Его, тогда и Онъ пришель на праздникъ не явно, а какъ-бы тайно.
- 11. Іуден же искали Его на праздникѣ и говорили: гдѣ Онъ?
- 12. И много толковъ было о Немъ въ народъ: одни говорили, что Онъ добръ, а другіе говорили: нътъ, но обольщаетъ народъ.
- 13. Впрочемъ никто не говорилъ о Немъ явно, боясь Іудеевъ.
- 14. Но въ половинъ уже праздника вошелъ Інсусъ въ храмъ и училъ.
- 15. И дивились Іудеи, говоря: какъ Онъ знаетъ Писанія, не учившись?
- 16. Інсусъ, отвъчая имъ, сказалъ: Мое ученіе не Мое, но Пославшаго Меня:
- 17. кто хочеть творить волю Его, тоть узнаеть о семь ученіи, оть Бога ли оно, или Я Самь оть Себя говорю.
- 18. Говорящій самъ отъ себя ищетъ славы себт; а Кто ищетъ славы Пославшему Его, Тотъ истиненъ, и нътъ неправды въ Немъ.
- 19. Не даль ли вамь Монсей закона? и никто изъ васъ не поступаетъ по закону. За что ищете убить Меня?
- 20. Народъ сказалъ въ отвѣтъ: не бѣсъ ли въ Тебѣ? кто ищетъ убить Тебя?
- 21. Іпсусъ, продолжая рѣчь, сказалъ имъ: одно дѣло сдѣлалъ Я, и всѣ вы дивитесь.
- 22. Моисей даль вамь обрѣзаніе (хотя оно не отъ Моисея, но отъ отцевъ), и въ субботу вы обрѣзываете человѣка.
- 23. Если въ субботу принимаетъ человъкъ обръзаніе, чтобы не быль нарушенъ законъ Монсеевъ, на Меня ли негодуете за то, что Я всего человъка исцълилъ въ субботу?
- (64) Іоан. 2, 24. Марк. 2, 8. (65) Іоан. 3, 27. (69) Мате. 16, 16. Марк. 8, 29. Лук. 9, 20. (70) Лук. 6, 13. Гл. 7. (2) Левит. 23, 34. (7) Іоан. 3, 19. (12) Іоан. 9, 16. (13) Іоан. 12, 42. (16) Іоан. 8, 8; 12, 49; 14, 24. (17) Іоан. 8, 47. (19) Исход. 20, 1. Іоан. 5, 18. (22) Левит. 12, 3. Быт. 17, 10.

24. Не судите по наружности, но судите судомъ праведнымъ.

25. Туть нъкоторые изъ Іерусалимлянъ говорили: не Тоть ли это,

Котораго ищуть убить?

26. Вотъ, Онъ говорить явно, и ничего не говорятъ Ему: не удостовърились ли начальники, что Онъ подлинно Христосъ?

27. Но мы знаемъ Его, откуда Онъ; Христосъ же, когда придетъ, никто

не будетъ знать, откуда Онъ.

- 28. Тогда Іисусъ возгласилъ въ храмѣ, уча и говоря: и знаете Меня, и знаете, откуда Я; и Я пришелъ не Самъ отъ Себя, но истиненъ Пославшій Меня, Котораго вы не знаете.
- 29. Я знаю Его, потомучто Я отъ Него, и Онъ послалъ Меня.
- 30. И искали схватить Его, но никто не наложиль на Него руки, потомучто еще не пришель часъ Его.
- 31. Многіе же изъ народа увѣровали въ Него, и говорили: когда придетъ Христосъ, неужели сотворитъ больше знаменій, нежели сколько Сей сотворилъ?
- 32. Услышали фарисеи такіе толки о Немъ въ народъ, и послали фарисеи и первосвященники служителей схватить Его.
- 33. Інсусъ же сказалъ имъ: еще не долго быть Мит съ вами, и пойду къ Пославшему Меня;
- 34. будете искать Меня, и не найдете; и гдѣ буду \mathcal{A} , $my\partial a$ вы не можете придти.
- 35. При семъ Іуден говорили между собою: куда Онъ хочеть идти, такъчто мы не найдемъ Его? не хочеть ли Онъ идти въ Еллинское разсѣяніе и учить Еллиновъ?
- 36. Что значать сін слова, которыя Онъ сказаль: будете искать Меня, и не найдете; и гдѣ буду Я, туда вы не можете придти?
- 37. Въ послъдній же великій день праздника стоялъ Інсусъ, и возгласиль, говоря: кто жаждеть, иди ко Миъ и пей.
 - 38. Кто въруеть въ Меня, у того,

какъ сказано въ Писаніи, изъ чрева потекуть рѣки воды живой (Исаія 12, 3. Іоиль 3, 18).

- 39. Сіе сказалъ Онъ о Духѣ, Котораго имѣли принять върующіе въ Него; ибо еще не было на нихъ Духа Святаго, потомучто Інсусъ еще не былъ прославленъ.
- 40. Многіе изъ народа, услышавши сін слова, говорили: Онъ точно пророкъ.
- 41. Другіе говорили: это Христосъ. А иные говорили: развѣ изъ Галилеи Христосъ придеть?
- 42. Не сказано ли въ Писаніи, что Христосъ придетъ отъ сѣмени Давидова и изъ Виелеема, изъ того мѣста, откуда былъ Давидъ?
- 43. Итакъ произошла о Немъ распря въ народъ.
- 44. Нѣкоторые изъ нихъ хотѣли схватить Его; но никто не наложиль на Него рукъ.
- 45. Итакъ служители возвратились къ первосвященникамъ и фарисеямъ, и сіи сказали имъ: для чего вы не привели Его?
- 46. Служители отвъчали: никогда человъкъ не говорилъ такъ, какъ Этотъ Человъкъ.
- 47. Фарисеи сказали имъ: неужели и вы прельстились?
- 48. Увъровалъ ли въ Него кто изъ начальниковъ, или изъ фарисеевъ?
- 49. Но этотъ народъ невъжда въ законъ, проклять онъ.
- 50. Никодимъ, приходившій къ Нему ночью, будучи одинъ изъ нихъ, говоритъ имъ:
- 51. судить ли законъ нашъ человѣка, если прежде не выслущають его и не узнають, что онъ дълаетъ?
- 52. На это сказали ему: и ты не изъ Галилеи ли? Разсмотри, и увидишь, что изъ Галилеи не приходитъ пророкъ.
 - 53. И разошлись всв по домамъ.

ГЛАВА 8.

исусъ же пошелъ на гору Елеонскую.
2. А утромъ опять пришелъ въ храмъ,

(24) Второвак. 1, 17; 16, 19. (27) Мате. 13, 55. (28) Іоан. 8, 42. (30) Іоан. 8, 20. (31) Іоан. 8, 30. (34) Іоан. 13, 33. (37) Левит. 23, 36. Іоан. 4, 14. Апокалипс. 22, 17. (39) Исаія 44, 3. Іоан. 2, 28. Захар. 12, 10. Двян. 2, 17, 33. (40) Мате. 26, 5. (42) Мате. 2, 6. Михей 5, 2. Лук. 2, 4. (43) Іоан. 9, 16. (50) Іоан. 3, 1. (51) Второзак. 1, 17; 17, 8.

- и весь народъ шель къ Нему. Онъ сълъ, и училъ ихъ.
- 3. Тутъ книжники и фарисеи привели къ Нему женщину, взятую въ прелюбодъяніи, и, поставивши ее посреди,
- 4. сказали Ему: Учитель! эта женщина взята въ предюбодѣяніи;
- 5. а Монсей въ законѣ, заповѣдалъ намъ побивать такихъ камнями: Ты что скажешь?
- 6. Говорили же это, искушая Его, чтобы найти что-нибудь къ обвинению Его. Но Інсусъ, наклонившись низко, писалъ перстомъ на землъ, не обращая на нихъ внимания.
- 7. Когда же продолжали спрашивать Его, Онъ воскловившись сказаль имъ: кто изъ васъ безъ грѣха, первый брось на нее камень.
- 8. И опять, наклонившись низко, писаль на земль.
- 9. Они же, услышавши то и будучи обличаемы совъстью, стали уходить одинъ за другимъ, начиная отъ старшихъ до послъднихъ; и остался одинъ Іисусъ и женщина, стоящая посреди.
- 10. Інсусъ, восклонившись и не видя ни кого кромъ женщины, сказаль ей: женщина! гдъ твои обвинители? Никто не осудилъ тебя?
- 11. Она отвъчала: никто, Господи! Інсусъ сказалъ ей: и Я не осуждаю тебя. Иди, и впредь не гръщи.
- 12. Опять говориль Іисусь къ народу, и сказаль имь: Я свъть міру;
 кто послъдуеть за Мною, тоть не
 будеть ходить во тьмъ, но будеть
 имъть свъть жизни.
- 13. Тогда фарисеи сказали Ему: Ты Самъ о Себъ свидътельствуешь, свидътельство Твое не истинно.
- 14. Іисусъ сказалъ имъ въ отвѣтъ: если Я и Самъ о Себѣ свидѣтельствую, свидѣтельство Мое истинно, потомучто Я знаю, откуда пришелъ и куда иду; а вы не знаете, откуда Я, и куда иду.
- 15. Вы судите по плоти; Я не сужу ни кого.
 - 16. А если и сужу Я, то судъ Мой

- истиненъ, потомучто Я не одинъ, но Я и Отецъ, пославний Меня.
- 17. А и въ законъ вашемъ написано, что двухъ человъкъ свидътельство истинно (Второзак. 19, 15).
- 18. Я Самъ свидътельствую о Себъ, и свидътельствуеть о Миъ Отецъ, пославшій Меня.
- 19. Тогда сказали Ему: гдѣ Твой Отецъ? Інсусъ отвѣчалъ: вы не знаете ни Меня, ни Отца Моего; еслибы вы знали Меня, то знали бы и Отца Моего.
- 20. Сін слова говорилъ Інсусъ у сокровищницы, когда училъ въ храмѣ; и никто не взялъ Его, потомучто еще не пришелъ часъ Его.
- 21. Опять сказаль имъ Інсусъ: Я отхожу, и будете искать Меня, и умрете во гръхъ вашемъ. Куда Я иду, туда вы не можете придти.
- 22. Туть Іуден говорили: неужели Онъ убьеть Самъ Себя, что говоритъ: куда Я иду, вы не можете придти?
- 23. Онъ сказаль имъ: вы отъ нижнихъ, Я отъ вышнихъ; вы отъ міра сего, Я не отъ сего міра.
- 24. Потому Я и сказаль вамъ, что вы умрете во грѣхахъ вашихъ; ибо если не увѣруете, что это Я, то умрете во грѣхахъ вашихъ.
- 25. Тогда сказали Ему: кто же Ты? Інсусъ сказаль имъ: отъ начала Сущій, какъ и говорю вамъ.
- 26. Много имъю говорить и судить о васъ; но Пославшій Меня есть истиненъ, и что Я слышаль отъ Него, то и говорю міру.
- 27. Не поняли, что Онъ говорилъ имъ объ Отцъ.
- 28. Итакъ Інсусъ сказалъ имъ: когда вознесете Сына Человъческаго, тогда узнаете, что это Я, и что ничего не дълаю отъ Себя, но какъ научилъ Меня Отецъ Мой, такъ и говорю.
- 29. Пославшій Меня есть со Мною; Отець не оставиль Меня одного, ибо Я всегда ділаю то, что Ему уголно.
- 30. Когда Онъ говорилъ это, многіе увъровали въ Него.
- Гл. 8. (5) Левит. 20, 10. Второзак. 22, 22. (12) Іоан. 1, 5; 9, 5. 1 Іоан. 1, 5. (16) Мате. 18, 16. 2 Корине. 13, 1. Евр. 10, 28. Второзак. 17, 6; 19, 15. (18) Іоан. 5, 32. Исаія 42, 1. (21) Іоан. 13, 33. (23) Іоан. 3, 31. Колос. 3, 1. (28) Іоан. 12, 32; 7, 16.

- · ·
- 31. Тогда сказалъ Іисусъ къ увъровавшимъ въ Него Іуденмъ: если пребудете въ словъ Моемъ, то вы истинно Мои ученики,
- 32. и познаете истину, и истина сдълаетъ васъ свободными.
- 33. Ему отвъчали: мы съия Авраамово, и не были рабами ни кому никогда; какъ же Ты говоришь: сдълаетесь свободными?
- 34. Іисусъ отвъчаль имъ: истинно, истинно говорю вамъ: всякій, дълающій гръхъ, есть рабъ гръха.
- 35. Но рабъ не пребываеть въ домъ въчно; сынъ пребываеть въчно.
- 36. Итакъ если Сынъ освободитъ васъ, то истинно свободны будете.
- 37. Знаю, что вы съмя Авраамово; однако ищете убить Меня, потомучто слово Мое не вмъщается въ васъ.
- 38. Я говорю то, что видъть у Отца Моего; а вы дълаете то, что видъли у отца вашего.
- 39. Сказали Ему въ отвътъ: отепъ нашъ есть Авраамъ. Іпсусъ сказалъ имъ: еслибы вы были дъти Авраама, то дъла Авраамовы дълали бы.
- 40. А теперь ищете убить Меня, Человъка, сказавшаго вамъ истину, которую слышалъ отъ Бога. Авраамъ этого не дълалъ.
- 41. Вы делаете дела отца вашего. На это сказали Ему: мы не отъ любоделнія рождены; одного Отца имеемъ, Бога.
- 42. Інсусъ сказалъ имъ: еслибы Богъ былъ Отецъ вашъ, то вы любили бы Меня, потомучто Я отъ Бога исшелъ и пришелъ; ибо Я не Самъ отъ Себя пришелъ, но Онъ послалъ Меня.
- 43. Почему вы не понимаете рѣчи Моей? Потомучто не можете слышать слова Моего.
- 44. Вашъ отецъ діаволь; и вы котите исполнять похоти отца вашего. Онъ быль человъкоубійца оть начала и не устояль въ истинъ, ибо нътъ въ немъ истины. Когда говорить онъ ложь, говорить свое, ибо онъ лжець и отецъ лжи.

- 45. А какъ Я истину говорю, то не върите Миъ.
- 46. Кто изъ васъ обличитъ Меня въ неправдъ? Если же Я говорю истину, почему вы не върите Мнф.?
- 47. Кто отъ Бога, тотъ слушаеть слова Божіи. Вы потому не слушаете, что вы не отъ Бога.
- 48. На это Іудеи отвічали и сказали Ему: не правду ли мы говоримъ, что Ты Самарянинъ, и что бісь въ Тебі:?
- 49. Іисусъ отвъчаль: во Мит бъса нъть; но Я чту Отца Моего, а вы безчестите Меня.
- 50. Впрочемъ Я не ищу Моей славы: есть Ищущій и Судящій.
- 51. Истинно, истинно говорю вамъ: кто соблюдетъ слово Мое, тотъ не увидитъ смерти во-въкъ.
- 52. Іуден сказали Ему: теперь узнали мы, что бёсъ въ Тебъ. Авраамъ умеръ и пророки, а Ты говоришь: кто соблюдетъ слово Мое, тотъ не вкусить смерти во-въкъ.
- 53. Неужели Ты больше отца нашего Авраама, который умеръ, и пророки умерли? чёмъ Ты Себя дёлаешь?
- 54. Інсусъ отвъчалъ: если Я Самъ Себя славлю, то слава Моя ничто. Меня прославляетъ Отецъ Мой, о Которомъ вы говорите, что Онъ Богъ вашъ.
- 55. И вы не познали Его, а Я знаю Его. И если скажу, что не знаю Его, то буду подобный вамъ лжецъ. Но Я знаю Его и соблюдаю слово Его.
- 56. Авраамъ, отепъ вашъ, радъ былъ увидъть день Мой; и увидъть, и возрадовался.
- 57. На это сказали Ему Іуден: Тебть нѣтъ еще пятидесяти лѣтъ,—и Ты видѣлъ Авраама?
- 58. Інсусъ сказаль имъ: истинно, истинно говорю вамъ: прежде нежели быль Авраамъ, Я есмь.
- 59. Тогда взяли каменья, чтобы бросить на Него; но Іисусъ скрылся и вышелъ изъхрама, прошедъ посреди нихъ, и пошелъ далъе.
- (32) Исаія 42, 7; 61, 1. Римлян. 6, 14. (34) Римлян. 6, 16. 2 Петр. 2, 19. (35) Быт. 21, 10. (39) Римлян. 4, 12. (44) 1 Іоан. 3, 8. (47) Іоан. 10, 27. 1 Іоан. 4, 6. (54) Іоан. 16, 14. Діян. 3, 13. (56) Быт. 15, 6; 22, 16.

ГЛАВА 9.

- проходя увидель человека, сле-👢 паго отъ рожденія.
- 2. Ученики Его спросили у Него: Равви! кто согрѣшилъ, онъ или родители его, что родился слепымъ?
- 3. Іисусъ отвічаль: не согрішиль ни онъ, ни родители его, но *это для* того, чтобы на немъ явились дъла Божіи.
- 4. Мив должно делать дела Пославшаго Меня, докол'в есть день; приходить ночь, когда никто не можеть дълать.
 - 5. Доколь Я въ мірь, Я светь міру.
- 6. Сказавъ это, Онъ плюнулъ на землю, сдълалъ бреніе изъ плюновенія и помазаль бреніемь глаза сліпому,
- 7. и сказаль ему: пойди, умойся въ купальнъ Силоамъ (что значитъ: посланный). Онъ пошель и умылся, и пришелъ зрячимъ.
- 8. Тутъ сосъди и видъвшіе прежде, что онъ былъ слепъ, говорили: не тотъ ли это, который сидълъ и просилъ милостыни?
- 9. Иные говорили: это онъ, а иные: похожъ на него; онъ же говорилъ: R OTG
- 10. Тогда спрашивали у него: какъ открылись у тебя глаза?
- 11. Онъ сказаль въ отвътъ: Человъкъ, называемый Іисусъ, сдълалъ бреніе, помазаль глаза мон и сказаль миъ: пойди на купальню Силоамъ и умойся. Я пошель, умылся и прозрѣлъ.
- 12. Тогда сказали ему: гдѣ Онъ? Онъ отвъчалъ: не знаю.
- 13. Повели сего бывшаго слѣпца къ фарисеямъ.
- 14. А была суббота, когда Іисусъ сдълалъ бреніе и отверзъ ему очи.
- 15. Спросили его также и фарисеи, какъ онъ прозрълъ. Онъ сказалъ имъ: бреніе положиль Онъ на мои глаза, и я умылся, и вижу.
- 16. Тогда некоторые изъ фарисеевъ говорили: не отъ Бога Этотъ Человъкъ, потомучто не хранитъ субботы.

- Другіе говорили: какъ можеть человъкъ гръшный творить такія чудеса? И была между ними распря.
- 17. Опять говорять слівному: ты что скажешь о Немъ, потомучто Онъ отверзъ тебв очи? Онъ сказалъ: это пророкъ.
- 18. Тогда Іудеи не повърили, что онъ былъ слепъ и прозрелъ, доколе не призвали родителей сего прозрѣвшаго
- 19. и спросили ихъ: это ли сынъ вашъ, о которомъ вы говорите, что родился слишымъ? Какъ же онъ теперь видитъ?
- **20**. Родители его сказали имъ въ отвътъ: мы знаемъ, что это сынъ нашъ и что онъ родился слъпымъ;
- 21. а какъ теперь видить, не знаемъ, или кто отверзъ ему очи, мы не знаемъ. Самъ въ совершенныхъ летахъ; самого спросите: пусть самъ о себъскажетъ.
- 22. Такъ отвъчали родители его, потомучто боялись Іудеевъ; нбо Іудеи сговорились уже, чтобы, кто признаетъ Его за Христа, того отлучать отъ синагоги.
- 23. Посему-то родители его и сказали: онъ въ совершенныхъ латахъ; самого спросите.
- 24. Итакъ вторично призвали человъка, который быль слъпъ, и сказали ему: воздай славу Богу; мы знаемъ, что Человъкъ Тотъ гръшникъ.
- 25. Онъ сказаль имъ въ отвътъ: грѣшникъ ди Онъ, не знаю; одно знаю, что я быль слёпь, а теперь вижу.
- 26. Снова спросили его: что слълалъ Онъ съ тобою? какъ отверзътвон
- 27. Отвъчалъ имъ: я уже сказалъ вамъ, и вы не слушали; что еще хотите слышать? или и вы хотите сдълаться Его учениками?
- 28. Они же укорили его и сказали: ты ученикъ Его, а мы Моисеевы ученики.
- 29. Мы знаемъ, что съ Монсеемъ говорилъ Богъ; Сего же не знаемъ,
- T.H. 9. (4) Ioan. 4, 34; 12, 35. (5) Ioan. 1, 5; 8, 12. Heair 42, 6. (6) Ioan. 11, 37. (7) Heen. 3, 15. (16) Ioan. 7, 43. (17) Ioan. 4, 19. Jyr. 7, 16. (22) Ioan. 12, 42. (29) Исход. 3, 6.

- 30. Человъкъ прозрпешій сказалъ имъ въ отвътъ: это и удивительно, что вы не знаете, откуда Онъ, а Онъ отверзъ мнѣ очи.
- 31. Но мы знаемъ, что грѣшниковъ Богъ не слушаетъ; но кто чтитъ Бога и творитъ волю Его, того слушаетъ.
- 32. Отъ въка не слышано, чтобы кто отверзъ очи слъпорожденному.
- 33. Еслибы Онъ не быль отъ Бога, не могъ бы творить ничего.
- 34. Сказали ему въ отвътъ: во гръхахъ ты весь родился, и ты ли насъ учищь? И выгнали его вонъ.
- 35. Інсусъ, услышавъ, что выгнали его вонъ, и нашедъ его, сказалъему: ты въруешь ли въ Сына Божія?
- 36. Онъ отвечаль и сказаль: а кто Онъ, Господи, чтобы мне веровать въ Него?
- 37. Інсусъ сказаль ему: и видёль ты Его, и Онь говорить съ тобою.
- 38. Онъ же сказалъ: върую, Господи! и поклонился Ему.
- 39. И сказаль Інсусь: на судъ пришель Я въ міръ сей, чтобы невидящіе видьли, а видящіе стали сльпы.
- 40. Услышавши это, нѣкоторые изъ фарисеевъ, бывшихъ съ Нимъ, сказали Ему: неужели и мы слѣпы?
- 41. Інсусъ сказаль имъ: еслибы вы были слѣпы, то не имѣли бы на себъ грѣха; но какъ вы говорите, что видите, то грѣхъ остается на васъ.

ГЛАВА 10.

Истинно, истинно говорю вамъ: кто не дверью входить во дворъ овчій, но перелазить индѣ, тоть воръ и разбойникъ;

- 2. а входящій дверью есть пастырь овцамь:
- 3. ему придверникъ отворяеть, и овцы слушаются голоса его, и онъ зоветь своихъ овецъ по имени и выводитъ ихъ;
 - 4. и когда выведетъ своихъ овецъ,

- идеть передъ ними; а овцы за нимъ илуть. потомучто знають голосъ его:
- 5. за чужимъ же не идутъ, но бъгутъ отъ него, потомучто не знаютъ чужаго голоса.
- 6. Сію притчу сказаль имъ Іисусъ. Но они не поняли, что такое Онъ говориль имъ.
- 7. Итакъ опять Іисусъ сказаль имъ: истинно, истинно говорю вамъ, что Я дверь овцамъ.
- 8. Всѣ, сколько ихъ ни приходило предо Мною, суть воры и разбойники; но овны не послушали ихъ.
- 9. Я есмь дверь: кто войдеть Мною, тоть спасется, и войдеть и выйдеть, и пажить найдеть.
- 10. Воръ приходить только для того, чтобы украсть, убить и погубить. Я пришель для того, чтобъ имъли жизнь, и имъли съ избыткомъ. *
- 11. Я есмь пастырь добрый: пастырь добрый полагаеть жизнь свою за овець;
- 12. а наемникъ, не пастырь, которому овцы не свои, видитъ приходящаго волка и оставляетъ овецъ и бъжитъ; и волкъ расхищаетъ овецъ и разгоняетъ ихъ.
- 13. А наемникъ бѣжитъ, потомучто наемникъ, и нерадитъ объ овцахъ.
- 14. Я есмь пастырь добрый; и знаю Моихъ, и Мои знають Меня.
- 15. Какъ Отецъ знаетъ Меня, такъ и Я знаю Отца; и жизнь Мою полагаю за овецъ.
- 16. Есть у Меня и другія овцы, которыя не сего двора, и тёхъ надлежить Мит привесть: и онт услышать голосъ Мой, и будеть одно стадо и одинъ Пастырь.
- 17. Потому любить Меня Отець, что Я отдаю жизнь Мою, чтобы опять принять ее.
- 18. Никто не отнимаетъ ея у Меня, но Я Самъ отдаю ее. Имъю власть отдать ее, и власть имъю опять принять ее. Сію заповъдь получиль Я отъ Отца Моего.
- 19. Отъ этихъ словъ опять произо-
- (31) Притч. 15, 29. Исаія 1, 15. Михей 3, 4. (32) Исаія 42, 7. (39) Мате. 11, 25. 2 Корине. 3, 14. (41) Іоан. 15, 21. Гл. 10. (8) Іерем. 23, 1; 8, 6. Іевек. 34, 2. (9) Псал. 22, 2. (11) Псал. 22, 1. Исаія 40, 11. Іевек. 34, 13; 37, 24. 1 Петр. 2, 25; 5, 4. (14) 2 Тимое. 2, 19. Іезек. 34, 11. (16) Іезек. 37, 22. (17) Исаія 53, 11. (18) Іоан. 2, 19; 14, 31.

- 20. Многіе изъ нихъ говорили: Онъ одержимъ бъсомъ и безумствуетъ; что слушаете Его?
- 21. Другіе говорили: это слова не бъсноватаго: можеть ли бъсь отверзать очи слъпымъ?
- 22. Насталь же тогда въ Іерусалимѣ *праздник*ъ обновленія, и была зима.
- 23. И ходиль Іисусь въ храмъ, въ притворъ Соломоновомъ.
- 24. Туть Іудеи обступили Его и говорили Ему: долго ли Тебѣ держать насъвънедоумѣніи? Если Ты Христосъ, скажи намъ прямо.
- 25. Іисусъ отвъчаль имъ: Я сказаль вамъ, и не върите; дъла, которыя творю Я во имя Отца Моего, они свидътельствують о Миъ.
- 26. Но вы не върите, ибо вы не изъовецъ Монхъ, какъ Я сказалъвамъ.
- 27. Овцы Мои слушаются голоса Моего, и Я знаю ихъ, и онъ идутъ за Мною.
- 28. И Я даю имъ жизнь вѣчную, и не погибнутъ во-вѣкъ; и никто не похититъ ихъ изъ руки Моей.
- 29. Отецъ Мой, Который далъ Мивихъ, больше всъхъ; и никто не можетъ похитить ихъ изъ руки Отца Моего.
 - 30. Я и Отепъ олно.
- 31. Тутъ опять Іудеи схватили каменья, чтобы побить Его.
- 32. Інсусъ отвічаль имъ: много добрыхъ діль показаль Я вамъ отъ Отца Моего; за которое изъ нихъ хотите побить Меня камнями?
- 33. Іуден сказали Ему въ отвѣтъ: не за доброе дѣло хотимъ побить Тебя камнями, но за богохульство и за тò, что Ты, будучи человѣкъ, дѣлаешь Себя Богомъ.
- 34. Іисусь отвъчаль имъ: не написано ли въ законъ вашемъ: Я сказалъ: вы боги (Псал. 81, 6)?
- 35. Если Онъ назваль богами тъхъ, къ которымъ было слово Божіе, и не можетъ нарушиться Писаніе,—
- 36. Тому ли, Котораго Отепъ освятилъ и послалъ въ міръ, вы говорите:

богохульствуешь, потомучто Я сказаль: Я Сынъ Божій?

Глава 11.

- 37. Если Я не творю дѣлъ Отца Моего, не вѣрьте Миѣ;
- 38. а если творю, то, когда не върите Миъ, върьте дъламъ Моимъ, чтобы узнать и повърить, что Отецъ во Миъ и Я въ Немъ.
- 39. Тогда опять искали схватить Его; но Онъ уклонияся отъ рукъ ихъ,
- 40. и пошель опять за Іордань, на то мъсто, гдъ прежде крестиль Іоаннъ, и остался тамъ.
- 41. Многіе пришли къ Нему, и говорили, что Іоаннъ не сотворилъ ни какого чуда; но все, что сказалъ Іоаннъ о Немъ, было истинно.
- 42. И многіе тамъ увѣровали въ Него.

ГЛАВА 11.

Быль болень нѣкто Лазарь изъ Висаніи, изъ селенія, гдл жили Марія и Марса, сестра ся.

- 2. Марія же, которой брать Лазарь быль болень, была та, которая помазала Господа муромь и отерла ноги Его волосами своими.
- 3. Сёстры послали сказать Ему: Господи! воть, кого Ты любишь, боленъ.
- 4. Інсусъ, услышавъ то, сказалъ: эта бользнь не къ смерти, но къ славъ Божіей, да прославится чрезъ нее Сынъ Божій.
- Іисусъ же любилъ Мареу и сестру ея и Лазаря.
- 6. Когда же услышаль, что онъ болень, то пробыль два дня на томъ мъсть, гдь находился.
- 7. Послѣ этого сказалъ ученикамъ: пойдемъ опять въ Гудею.
- 8. Ученики сказали Ему: Равви! давно ли Іудеи искали побить Тебя камнями, и Ты опять идешь туда?
- 9. Іисусъ отвъчалъ: не двънадцать ли часовъ во днъ? кто ходить днемъ, тотъ не спотыкается, потомучто видитъ свътъ міра сего;
- (20) Іоан. 7, 20. Марк. 3, 21. (22) 1 Маккав. 4, 59. (25) Іоан. 5, 36. (26) Іоан. 8, 19. 1 Іоан. 4, 6. (29) Второзак. 33, 3. (31) Іоан. 5, 18. (34) ІІсал. 81, 6. (36) Іоан. 6, 27. (38) Іоан. 14, 10; 17, 21. (40) Іоан. 1, 28. (41) Іоан. 5, 33. Гл. 11. (2) Іоан. 12, 3. Мате. 26, 7. Марк. 14, 3. (4) Іоан. 9, 3. (8) Іоан. 10, 31. (9) Іоан. 9, 4.

ОТЪ ІОАННА.

- 10. а кто ходитъ ночью, спотыкается, потомучто нѣть свѣта съ нимъ.
- 11. Сказавъ это, говоритъ имъ потомъ: Лазарь, другъ нашъ, уснулъ; но Я иду разбудить его.
- 12. Ученики Его сказали: Господи! если уснуль, то выздоровъеть.
- 13. Іисусъ говориль о смерти его, а они думали, что Онъ говорить о снъ обыкновенномъ.
- Тогда Інсусъ сказаль имъ прямо: Лазарь умеръ;
- 15. и радуюсь за васъ, что Меня не было тамъ, дабы вы увъровали; но пойдемъ къ нему.
- 16. Тогда Өома, иначе называемый Близнецъ, сказалъ ученикамъ: пойдемъ и мы умремъ съ нимъ.
- 17. Іисусъ пришедъ нашелъ, что онъ уже четыре дня въ гробъ.
- 18. Висанія же была близъ Ісрусалима, стадіяхъ въ пятнадцати;
- 19. и многіе изъ Іудеевъ пришли къ Марев и Маріи утвшать ихъ въ печали о братв ихъ.
- 20. Мареа, услышавши, что идеть Інсусъ, пошла на встрѣчу Ему; Марія же сидѣла дома.
- 21. Тогда Мареа сказала Іисусу: Господи! еслибы Ты быль здёсь, не умерь бы брать мой.
- 22. Но и теперь знаю, что чего Ты попросишь у Бога, дасть Тебъ
- 23. Інсусъ говорить ей: воскреснеть брать твой.
- 24. Мареа сказала Ему: знаю, что воскреснеть въ воскресеніе, въ посл'ёдній день.
- 25. Іисусъ сказаль ей: Я есмь воскресеніе и жизнь; върующій въ Меня если и умреть, оживеть.
- 26. И всякій, живущій и в'трующій въ Меня, не умреть во-в'ть. В'тришь ли сему?
- 27. Она говорить Ему: такъ, Господи! я върую, что Ты Христосъ, Сынъ Божій, грядущій въ міръ.
- 28. Сказавши это, пошла и позвала тайно Марію, сестру свою, говоря: Учитель здісь, и зоветь тебя.

- 29. Она, какъ скоро услышала, поспъшно встала и пошла къ Нему.
- 30. (Іисусъ еще не входиль въ селеніе, но быль на томъ мѣстѣ, гдѣ встрѣтила Его Мареа.)
- 31. Іудеи, которые были съ нею въ дом'в и утвшали ее, видя, что Марія посп'єшно встала и вышла, пошли за нею, полагая, что она пошла на гробъ плакать тамъ.
- 32. Марія же, пришедши туда, гдѣ быль Іисусь, и увидѣвши Его, пала къ ногамъ Его и сказала Ему: Господи! еслибы Ты быль здѣсь, не умеръ бы брать мой:
- 33. Іисусъ, когда увидѣлъ ее плачущую и пришедшихъ съ нею Гудеевъ плачущихъ, Самъ возскорбѣлъ духомъ и возмутился,
- 34. и сказалъ: гдѣ вы положили его? Говорятъ Ему: Господи! пойди и посмотри.
 - 35. Інсусъ прослезился.
- 36. Тогда Іуден говорили: смотри, какъ Онъ любилъ его.
- 37. А нѣкоторые изъ нихъ сказали: не могъ ли Сей, отверзшій очи слѣ-пому, сдѣлать, чтобы и этотъ не умеръ?
- 38. Іисусъ же, опять скорбя внутренно, приходить ко гробу. То была пещера, и камень лежаль на ней.
- 39. Інсусъ говоритъ: отнимите камень. Сестра умершаго, Мареа, говоритъ Ему: Господи! уже смердитъ; ибо четыре дня, какъ онъ во гробъ.
- 40. Інсусъ говорить ей: не сказаль ли Я тебъ, что если будешь въровать, увидишь славу Божію?
- 41. Итакъ отняли камень от пещеры, гдъ лежалъ умершій. Інсусъ же возвелъ очи къ небу и сказалъ: Отче! благодарю Тебя, что Ты услышалъ Меня.
- 42. Я и зналь, что Ты всегда услышишь Меня; но сказаль сіе для народа, здісь стоящаго, чтобы повірили, что Ты послаль Меня.
- 43. Сказавъ это, Онъ воззвалъ громкимъ голосомъ: Лазарь! иди вонъ.
 - 44. И вышель умершій, обвитый
- (40) Іоан. 12, 35. (24) Іов. 19, 25—26. Исаія 26, 19. Іезек. 37, 4. Дан. 12, 2. (26) Іоан. 6, 54. (27) Мате. 16, 16. (37) Іоан. 9, 6.

по рукамъ и ногамъ погребальными пеленами, и лице его обвязано было платкомъ. Іисусъ говоритъ имъ: развяжите его, пусть идетъ.

- 45. Тогда многіе изъ Іудеевъ, пришедшихъ къ Маріи и видъвшихъ, что сотворилъ Іисусъ, увъровали въ Него.
- 46. А нѣкоторые изъ нихъ пошли къ фарисеямъ и сказали имъ, что сдѣлалъ Іисусъ.
- 47. Тогда первосвященники и фарисеи собрали совътъ и говорили: что намъ дълать? Этотъ Человъкъ много чудесъ творитъ.
- 48. Если оставимъ Его такъ, то всѣ увѣрують въ Него,—и придутъ Римляне и овладѣють и мѣстомъ нашимъ и народомъ.
- 49. Одинъ же изъ нихъ, нъкто Кајафа, будучи на тотъ годъ первосвященникомъ, сказалъ имъ: вы ничего не знаете.
- 50. и не подумаете, что лучше намъ, чтобы одинъ человъкъ умеръ за людей, нежели чтобы весь народъ погибъ.
- 51. Сіе же онъ сказаль не отъ себя, но, будучи на тотъ годъ первосвященникомъ, предсказаль, что Інсусъ умреть за народъ,
- 52. и не только за народъ, но чтобы и разстянныхъ чадъ Божінхъ собрать во едино.
- 53. Съ этого дня положили убить Его.
- 54. Посему Іисусъ уже не ходилъ явно между Іудеями, а пошелъ оттуда въ страну близъ пустыни, въ городъ, называемый Ефраимъ, и тамъ оставался съ учениками Своими.
- 55. Приближалась Пасха Іудейская, и многіе изъ всей страны пришли въ Іерусалимъ предъ Пасхою, чтобы очиститься.
- 56. Тогда искали Іисуса и, стоя въ храмѣ, говорили другъ другу: ка́къ вы думаете? Не придетъ ли Онъ на праздникъ?
 - 57. Первосвященники же и фарисеи

дали приказаніе, что если кто узнаєть, гдѣ Онъ будеть, то объявиль бы, дабы взять Его.

ГЛАВА 12.

За шесть дней до Пасхи пришель Інсусь въ Виеанію, гдѣ быль Лазарь умершій, котораго Онъ воскресиль изъ мертвыхъ.

2. Тамъ приготовили Ему вечерю, и Мареа служила, а Лазарь былъ однимъ изъ возлежавшихъ съ Нимъ.

- 3. Марія же, взявши фунтъ нардоваго чистаго, драгоціннаго мура, помазала ноги Іисуса, и отерла волосами своими ноги Его; и домъ наполнился благоуханіемъ отъ мура.
- 4. Тогда одинъ изъ учениковъ Его, Іуда Симоновъ Искаріотъ, который хотъть предать Его, сказалъ:
- 5. для чего бы не продать это муро за триста динаріевъ и не раздать нишимъ?
- 6. Сказалъ же онъ это не потому, чтобы заботился о нищихъ, но потомучто быль воръ. (Онъ имѣлъ при себъ денежный ящикъ, и носилъ, что туда опускали.)
- 7. Іпсусъ же сказалъ: оставьте ее; она сберегла это на день погребения Моего.
- 8. Ибо нищихъ всегда имфете съ собою, а Меня не всегда.
- 9. Многіе изъ Іудеевъ узнали, что Онъ тамъ, и пришли не только для Іисуса, но чтобы видъть и Лазаря, котораго Онъ воскресилъизъ мертвыхъ.
- 10. Первосвященники же положили убить и Лазаря,
- потомучто ради его многіе изъ Іудеевъприходили ивъроваливъ Інсуса.
- 12. На другой день множество народа, пришедшаго на праздникъ, услышавши, что Інсусъ идеть въ Іерусалимъ,
- 13. взяли пальмовыя вётви, вышли на встрёчу Ему, и восклицали: Осанна! благословенъ грядущій во имя Господне, Царь Израплевъ!
- (47) Мате. 26, 3. Марк. 14, 1. (50) Іоан. 18, 14. (52) Іоан. 10, 16. Ефес. 2, 13. (53) Мате. 21, 38. (55) 2 Наралипом. 30, 17. Гл. 12. (1) Іоан. 11, 2. Мате. 26, 7. Марк. 14, 3. (2) Дук. 10, 40. (6) Іоан. 13, 29. (8) Второзак. 15, 11. (43) Мате. 21, 8. Марк. 11, 8. Дук. 19, 36.

- 14. Іисусъ же, нашедъ молодаго осла, сълъ на него, какъ написано:
- 15. не бойся, дщерь Сіонова! се, Царь твой грядеть, сидя на молодомъ ослъ (Захар. 9, 9).
- 16. Ученики Его сперва не поняли этого; но, когда прославился Іисусъ, тогда вспомнили, что такъ было о Немъ написано, и это едълали Ему.
- 17. Народъ, бывшій съ Нимъ прежде, свидътельствоваль, что Онъ вызваль изъ гроба Лазаря и воскресиль его изъ мертвыхъ.
- 18. Потому и встрѣтилъ Его народъ, ибо слышалъ, что Онъ сотворилъ это чудо.
- 19. Фарисеи же говорили между собою: видите ли, что не успѣваете ничего? весь міръ идеть за Нимъ.
- 20. Изъ пришедшихъ на поклоненіе въ праздникъ были нѣкоторые Еллины;
- 21. они подощли къ Филиппу, который быль изъ Виесаиды Галилейской, и просили его, говоря: господинъ! намъ хочется видъть Іисуса.
- 22. Филиппъ идетъ и говоритъ о томъ Андрей; и потомъ Андрей и Филиппъ сказывають о томъ Іисусу.
- 23. Іисусъ же сказаль имъ въ отвѣтъ: пришелъ часъ прославиться Сыну Человѣческому.
- 24. Истинно, истинно говорю вамъ: если пшеничное зерно, падши въ землю, не умретъ, то останется одно; а если умретъ, то принесетъ много плода.
- 25. Любящій душу свою погубить ее; а ненавидящій душу свою въ мір'в семъ сохранить ее въ жизнь в'ячную.
- 26. Кто Мив служить, Мив да последуеть; и где Я, тамь и слуга Мой будеть. И кто Мив служить, того почтить Отець Мой.
- 27. Душа Моя теперь возмутилась; и что Мив сказать? Отче! избавь Меня отъ часа сего! Но на сей часъ Я и пришелъ.
- 28. Отче! прославь имя Твое. Тогда пришелъ съ неба гласъ: и прославилъ, и еще прославлю.

- 29. Народъ, стоявшій и слышавшій то, говориль: это громъ; а другіе говорили: Ангелъ говорилъ Ему.
- 30. Інсусъ на это сказалъ: не для Меня былъ гласъ сей, но для народа.
- 31. Нынъ судъ міру сему; нынъ князь міра сего изгнанъ будеть вонъ.
- 32. И когда Я вознесенъ буду отъ земли, всъхъ привлеку къ Сеоъ.
- 33. Сіе говориль Онъ, давая разумъть, какою смертью Онъ умреть.
- 34. Народъ отвъчалъ Ему: мы слышали изъ закона, что Христосъ пребываетъ во-въкъ; какъ же Ты говоришь, что должно вознесену быть Сыну Человъческому? кто Этотъ Сынъ Человъческій?
- 35. Тогда Іисусъ сказаль имъ: еще на малое время свётъ есть съ вами; ходите, пока есть свётъ, чтобы не объяла васъ тьма: а ходящій во тьмъ не знаетъ, куда идеть.
- 36. Доколь свыть съ вами, выруйте въ свыть, да будете сынами свыта. Сказавъ это, Іисусъ отошель и скрылся отъ нихъ.
- 37. Столько чудесъ сотворилъ Онъ предъ ними, и они не вфровали въ Него,
- 38. да сбудется слово Исаіи пророка: Господи! кто повериль слышанному оть насъ? и кому открылась мышца Господня? (Исаія 53, 1.)
- 39. Потому не могли они вѣровать, что, какъ еще сказалъ Исаія,
- 40. народъ сей ослъпиль глаза свои и окамениль сердце свое, да не видять глазами, и не уразумёють сердцемь, и не обратятся, чтобъ Я исцълиль ихъ (Исаія 6, 10).
- 41. Сіе сказаль Исаія, когда видъль славу Его, и говориль о Немъ.
- 42. Впрочемъ и изъ начальниковъ многіе увѣровали въ Него; но ради фарисеевъ не исповѣдывали, чтобы не быть отлученными отъ синагоги;
- 43. ибо возлюбили больше славу человъческую, нежели славу Божію.
 - 44. Інсусъ же возгласиль и сказаль:
- (45) Мате. 21, 5. Исаія 62, 11. Захар. 9, 9. (25) Мате. 10, 39. Марк. 8, 38. Лук. 9, 26; 14, 27. (26) Іоан. 17, 24. (27) Мате. 26, 37. Евр. 5, 7. (31) Іоан. 14, 30; 16, 11. (32) Іоан. 3, 14. (34) Лук. 1, 33. 2 Царств. 7, 13. Псал. 88, 37. Исаія 9, 7. Іезек. 37, 25. Дан. 2, 44; 7, 14. Михей 5, 2. (38) Исаія 53, 1. Римлян. 10, 16. (40) Исаія 6, 9—10. Мате. 13, 14. Марк. 4, 12. Лук. 8, 10. Дъян. 28, 26. Римлян. 11, 8. (43) Іоан. 5, 44.

върующій въ Меня не въ Меня въруеть, но въ Пославшаго Меня;

- 45. и видящій Меня видить Пославшаго Меня.
- 46. Я свътъ пришелъ въ міръ, чтобы всякій върующій въ Меня не оставался во тьмъ.
- 47. И если кто услышить Мои слова и не повърить, Я не сужу его, ибо Я пришель не судить мірь, но спасти мірь.
- 48. Отвергающій Меня и не принимающій словъ Моихъ им'єтъ судью себ'є: слово, которое Я говорилъ, оно будетъ судить его въ посл'єдній день.
- 49. Ибо Я говориль не отъ Себя; но пославшій Меня Отецъ, Онъ даль Мнѣ заповѣдь, что сказать и что говорить.
- 50. И Я знаю, что заповѣдь Его есть жизнь вѣчная. Итакъ, что Я говорю, говорю, какъ сказалъ Мнѣ Отецъ.

ГЛАВА 13.

Предъ праздникомъ Пасхи Інсусъ, зная, что пришелъ часъ Его перейти отъ міра сего къ Отцу, явилъ опломъ, что, возлюбивъ Своихъ сущихъ въ міръ, до конца возлюбилъ ихъ.

- 2. И во время вечери, когда діаволъ уже вложиль въ сердце Іудь Симонову Искаріоту предать Его,
- 3. Інсусъ, зная, что Отецъ все отдалъ въ руки Его, и что Онъ отъ Бога исшелъ и къ Богу отходитъ,
- 4. всталъ съ вечери, снялъ съ Себя верхнюю одежду и, взявъ полотенце, препоясался;
- 5. потомъ влилъ воды въ умывальницу и началъ умывать ноги ученикамъ и отирать полотенцемъ, которымъ былъ препоясанъ.
- 6. Подходить къ Симону Петру, и тоть говорить Ему: Господи! Тебъ ли умывать мои ноги?
- 7. Інсусь сказаль ему въ отвѣть: что Я дѣлаю, теперь ты не знаешь, а уразумѣешь послѣ.

- 8. Петръ говоритъ Ему: не умоешь ногъ моихъ во-въкъ. Інсусъ отвъчалъ ему: если не умою тебя, не имъешь части со Мною.
- 9. Симонъ Петръ говоритъ Ему: Господи! не только ноги мои, но и руки и голову.
- 10. Інсусъ говоритъ ему: омытому нужно только ноги умыть, потомучто чистъ весь; и вы чисты, но не всъ.
- 11. Ибо зналъ Онъ предателя Своего, потому и сказалъ: не всъ вы чисты.
- 12. Когда же умыль имъ ноги и надъль одежду Свою, то, возлегши опять, сказаль имъ: знаете ли, что Я сдълаль вамъ?
- Вы называете Меня Учителемъ и Господомъ, и правильно говорите, ибо Я точно то.
- 14. Итакъ если Я, Господь и Учитель, умылъ ноги вамъ, то и вы должны умывать ноги другъ-другу.
- 15. Ибо Я даль вамъ примъръ, чтобъ и вы дълали то же, что Я сдълаль вамъ.
- 16. Истинно, истинно говорю вамъ: рабъ не больше господина своего, и посланникъ не больше пославшаго его.
- Если это знаете, блаженны вы, когда исполняете.
- 18. Не о всъхъ васъ говорю: Я знаю, которыхъ избралъ. Но да сбудется Писаніе: ядущій со Мною хлъбъ поднялъ на Меня пяту свою (Псал. 40, 10).
- 19. Теперь сказываю вамъ, прежде нежели то сбылось, дабы, когда сбудется, вы повърили, что это Я.
- 20. Истинно, истинно говорю вамъ: принимающій того, кого Я пошлю. Меня принимаеть; а принимающій Меня принимаеть Пославшаго Меня.
- 21. Сказавъ это, Інсусъ возмутился духомъ, и засвидътельствовалъ, и сказалъ: истинно, истинно говорю вамъ, что одинъ изъ васъ предастъ Меня.
- 22. Тогда ученики озирались другь на друга, недоумъвая, о комъ Онъ говоритъ.
- (46) Іоан. 3, 19. (47) Іоан. 3, 17. (48) Марк. 16, 16. (49) Іоан. 14, 10. Гл. 13. (1) Мате. 26, 2. Марк. 14, 1. (3) Мате. 11, 27; 28, 18. (4) Лук. 17, 8; 22, 27. (10) Іоан. 15, 3. (13) 1 Корине. 8, 6; 12, 3. Филиппис. 2, 11. (16) Іоан. 15, 20. Мате. 10, 24. Лук. 6, 40. (18) Дъян. 1, 16. Псал. 40, 10. (19) Іоан. 14, 29. (20) Мате. 10, 40. Лук. 10, 16. (21) Мате. 26, 21. Марк. 14, 18. Лук. 22, 21.

- 23. Одинъ же изъ учениковъ Его, котораго любиль Іисусь, возлежаль у груди Іисуса.
- 24. Ему Симонъ Петръ сдвлалъ знакъ, чтобы спросилъ, кто это, о которомъ говорить.
- 25. Онъ, припадши къ груди Іисуса, сказалъ Ему: Господи! кто это?
- 26. Іисусъ отвівчаль: тоть, кому Я, обмокнувъ кусокъ хлъба, подамъ. И, обмокнувъ кусокъ, подалъ Іудъ Симонову Искаріоту.
- 27. И послъ сего куска вошелъ въ него сатана. Тогда Інсусъ сказаль ему: что дълаешь, дълай скоръе.
- 28. Но никто изъ возлежавшихъ не поняль, къ чему Онъ это сказаль ему.
- 29. А какъ у Іуды былъ ящикъ, то некоторые думали, что Іисусъ говорить ему: купи, что намъ нужно къ празднику, или, чтобы далъ чтонибудь нищимъ.
- 30. Онъ, принявъ кусокъ, тотчасъ вышель; а была ночь.
- 31. Когда онъ вышелъ, Іисусъ сказалъ: нынъ прославился Сынъ Человъческій, и Богь прославился въ Немъ.
- 32. Если Богъ прославился въ Немъ, то и Богъ прославить Его въ Себъ, и вскоръ прославить Его.
- 33. Дъти! не долго уже быть Миъ съ вами. Будете искать Меня, и, какъ сказаль Я Іудеямъ, что куда Я иду, вы не можете придти, так и вамъ говорю теперь.
- 34. Заповъдь новую даю вамъ, да мюбите другъ-друга; какъ Я возлюбилъ васъ, такъ и вы да любите другъ-
- 35. По тому узнають всв, что вы Мои ученики, если будете имъть любовь между собою.
- 36. Симонъ Петръ сказалъ Ему: Господи! куда Ты идешь? Інсусъ отвъчалъ ему: куда Я иду, ты не можещь теперь за Мною идти, а послъ пойдешь за Мною.
- 37. Петръ сказалъ Ему: Господи! почему и не могу идти за Тобою теперь? я душу мою положу за Тебя.

38. Іисусь отвѣчаль ему: душу твою за Меня положишь? Истинно, истинно говорю тебъ: не пропоеть пътухъ, какъ отречешься отъ Меня трижды.

ГЛАВА 14.

а не смущается сердце въруйте въ Бога, и въ въруйте.

- 2. Въ дом'в Отца Моего обителей много. А еслибы не такъ, Я сказалъ бы вамъ: Я иду приготовить мѣсто вамъ.
- 3. И когда пойду и приготовлю вамъ мѣсто, приду опять и возьму васъ къ Себъ, чтобъ и вы были, гдѣ Я.
- 4. А куда Я иду, вы знаете, и путь знаете.
- 5. Оома сказалъ Ему: Господи! не знаемъ, куда идешь; и какъ можемъ знать путь?
- 6. Інсусъ сказаль ему: Я есмь путь и истина и жизнь; никто не приходить къ Отцу, какъ только чрезъ Меня.
- 7. Еслибы вы знали Меня, то знали бы и Отца Моего. И отнынъ знаете Его, и видѣли Его.
- 8. Филиппъ сказалъ Ему: Господи! покажи намъ Отца, и довольно для насъ.
- 9. Інсусъ сказаль ему: столько времени Я съ вами, и ты не знаешь Меня, Филиппъ? Видъвшій видълъ Отца; какъ же ты говоришь: покажи намъ Отца?
- 10. Развѣ ты не вѣришь, что Я въ Отцѣ, и Отецъ во Миѣ? Слова, которыя говорю Я вамъ, говорю не отъ Себя; Отецъ, пребывающій во Миѣ, Онъ творить дѣла.
- 11. Въръте Миъ, что Я въ Отцъ и Отецъ во Мић; а если не такъ, то въръте Миъ по самымъ дъламъ.
- 12. Истинно, истивно говорю вамъ: върующій въ Меня, дъла, которыя творю Я, и онъ сотворить, и больше
- (25) Іоан. 21, 20. (31) Іоан. 12, 23. (53) Іоан. 7, 31, 8, 21. (34) Іоан. 15, 17. 1 Іоан. 3, 11. 1 Солун. 4, 9. (38) Мате. 26, 34. Марк. 14, 30. Лук. 22, 34. Гл. 14. (3) Іоан. 17, 24. 1 Солун. 4, 17. (6) Іоан. 1, 14, 17; 6, 33, 40; 8, 32; 10, 28; 11, 25. 1 Іоан. 5, 20. Ефес. 1, 13. Исаія 35, 8.

сихъ сотворить; потомучто Якъ Отцу Моему иду.

- 13. И если чего попросите у Отца во имя Мое, то сдълаю, да прославится Отецъ въ Сынъ.
- 14. Если чего попросите во имя Мое, Я то сдълаю.
- 15. Если любите Меня, соблюдите Мон заповъди.
- 16. И Я умолю Отца, и дасть вамъ другаго Утышителя, да пребудеть съ вами во-въкъ.
- 17. Духа истины, Котораго міръ не можетъ принять, потомучто не видитъ Его и не знаетъ Его; а вы знаете Его, ибо Онъ съ вами пребываеть, и въ васъ будетъ.
- 18. Не оставлю васъ сиротами; приду къ вамъ.
- 19. Еще немного, и міръ уже не увидитъ Меня; а вы увидите Меня, ибо Я живу, и вы будете жить.
- 20. Въ тотъ день узнаете вы, что Я въ Отцъ Моемъ, и вы во Миъ, и Я въ васъ.
- 21. Кто имъетъ заповъди Мои и соблюдаетъ ихъ, тотъ любитъ Меня; а кто любитъ Меня, тотъ возлюбленъ будетъ Отцемъ Моимъ; и Я возлюблю его, и явлюсь ему Самъ.
- 22. Іуда (не Йскаріоть) говорить Ему: Господи! что это, что Ты хочешь явить Себя намъ, а не міру?
- 23. Інсусъ сказалъ ему въ отвѣтъ: кто любитъ Меня, тотъ соблюдетъ слово Мое; и Отецъ Мой возлюбитъ его, и Мы придемъ къ нему и обитель у него сотворимъ.
- 24. Нелюбящій Меня не соблюдаетъ словъ Моихъ; слово же, которое вы слышите, не есть Мое, но пославшаго Меня Отпа.
- 25. Сіе сказаль Я вамь, находясь съ вами.
- 26. Утышитель же, Духъ Святый, Котораго пошлеть Отецъ во имя Мое, научить васъ всему и напомнить вамъ все, что Я говориль вамъ.

- 27. Миръ оставляю вамъ, миръ Мой даю вамъ; не такъ, какъ міръ даетъ, Я даю вамъ. Да не смущается сердце ваше и да не устрашается.
- 28. Вы слышали, что Я сказаль вамъ: иду отъ васъ и приду къ вамъ. Еслибы вы любили Меня, то возрадовались бы, что Я сказалъ: иду къ Отцу; ибо Отецъ Мой болъе Меня.
- 29. И вотъ, Я сказалъ вамъ о томъ, прежде нежели сбылось, дабы вы повърили, когда сбудется.
- 30. Уже немного Мнѣ говорить съ вами, ибо идетъ князь міра сего, и во Мнѣ не имѣетъ ничего.
- 31. Но чтобы міръ зналь, что Я люблю Отца, и какъ заповѣдаль Миѣ Отецъ, такъ и творю: встаньте, пойдемъ отсюда.

ГЛАВА 15.

Я есмь истинная виноградная Лоза, а Отецъ Мой Виноградарь.

- 2. Всякую у Меня вътвь, не приносящую илода, Онъ отсъкаеть; и всякую, приносящую плодъ, очищаеть, чтобы болъе принесла плода.
- 3. Вы уже очищены чрезъ слово, которое Я проповъдаль вамъ.
- 4. Пребудьте во Мнѣ, и Я въ васъ. Какъ вѣтвь не можеть приносить плода сама собою, если не будеть на лозѣ: такъ и вы, если не будете во Мнѣ.
- 5. Я есмь Лоза, а вы вѣтви; кто пребываетъ во Миѣ, и Я въ немъ, тотъ приноситъ много плода; ибо безъ Меня не можете дѣлать ничего.
- 6. Кто не пребудеть во Мнф, извергнется вонь, какъ вфтвь, и засохнеть; а такія *вытви* собирають и бросають въ огонь, и онф сгорають.
- 7. Если пребудете во Мнѣ, и слова Мои въ васъ пребудутъ; то, чего ни пожелаете, просите, и будетъ вамъ.
- 8. Тъмъ прославится Отецъ Мой, если вы принесете много плода и будете Моими учениками.
- (43) Іоан. 15, 7; 16, 23. Мате. 7, 7. Марк. 11, 24. Дук. 11, 9. Іаков. 1, 6. (47) Іоан. 16, 13. 1 Корине. 2, 14. (49) Іоан. 11, 25. 1 Солун. 4, 14. (23) Захар. 2, 10. 1 Корине. 3, 16. Апокалипс. 3, 20. (24) Іоан. 12, 49. (26) Іоан. 15, 26. (27) Филиппис. 4, 7. (30) Іоан. 12, 31; 16, 11. (31) Іоан. 10, 18. Евр. 10, 7. Гл. 15. (2) Мате. 15, 13. Галат. 5, 22. (3) Іоан. 13, 10. 1 Іоан. 2, 7. (5) Дъян. 4, 12. (6) Мате. 3, 10; 7, 19. Іезек. 15, 4. (7) Іоан. 14, 13; 12, 23. 1 Іоан. 3, 22.

- Глава 16.
- 9. Какъ возлюбилъ Меня Отепъ. и Я возлюбиль вась: пребульте въ любви Moeff.
- 10. Если заповъди Мои соблюдете. пребудете въ любви Моей, какъ и Я соблюль заповъди Отца Моего, и пребываю въ Его любви.
- 11. Сіе сказаль Я вамь, да радость Моя въ васъ пребудеть, и радость ваша будетъ совершенна.
- 12. Сія есть запов'ядь Моя, да любите другъ-друга, какъ Я возлюбилъ васъ.
- 13. Нъть больше той любви, какъ если кто положить душу свою за друзей своихъ.
- 14. Вы друзья Мон, если исполняете то, что Я заповъдую вамъ.
- 15. Я уже не называю васъ рабами, ибо рабъ не знаеть, что делаеть господинъ его; но Я назваль васъ друзьями, потомучто сказаль вамь все, что слышаль отъ Отца Моего.
- 16. Не вы Меня избрали, а Я васъ избраль и поставиль васъ, чтобы вы ппли и приносили плодъ, и чтобы плодъ вашъ пребывалъ, дабы, чего ни попросите отъ Отпа во имя Мое. Онъ далъ вамъ.
- 17. Сіе запов'єдую вамъ, да любите другъ-друга.
- 18. Если міръ васъ ненавидить, знайте, что Меня прежде васъ возненавидълъ.
- 19. Еслибы вы были отъ міра, то міръ любилъ бы свое; а какъ вы не отъ міра, но Я избраль вась отъ міра, потому ненавидить вась міръ.
- 20. Помните слово, которое Я сказалъ вамъ: рабъ не больше господина своего. Если Меня гнали, будутъ гнать и васъ; если Мое слово соблюдали, будутъ соблюдать и ваше.
- 21. Но все то сдълають вамъ за Мое, потомучто не знають Пославшаго Меня.
- 22. Еслибы Я не пришелъ и не говорилъ имъ, то не имъли бы грѣха; теперь не имъють извиненія во гръхъ своемъ.

- 23. Ненавилящій Меня ненавилить и Отна Моего.
- 24. Еслибы Я не сотворилъ между ними дёль, какихъ никто другой не делаль, то не имели бы греха: а теперь и видели, и возненавидели и Меня и Отца Моего.
- 25. Но да сбудется слово, написанное въ законъ ихъ: возненавидъли Меня напрасно (Псал. 68, 5).
- 26. Когда же пріидеть Утѣшитель, Котораго Я пошлю вамъ отъ Отца, Духъ истины, Который отъ Отца исходить, Онъ будеть свидьтельствовать о Мив:
- 27. а также и вы будете свидетельствовать, потомучто вы сначала со Мною.

ГЛАВА 16.

^чіе сказаль Я вамь, чтобы вы не 🗘 соблазнились.

- 2. Изгонять вась изъ синагогъ: даже наступаеть время, когда всякій, убивающій васъ, будеть думать, что онъ темъ служить Богу.
- 3. Такъ будуть поступать, потомучто не познали ни Отца, ни Меня.
- 4. Но я сказаль вамь сіе для того, чтобы вы, когда придеть то время, вспомнили, что Я сказываль вамь о томъ: не говорилъ же сего вамъ сначала, потомучто быль съ вами.
- 5. А теперь иду къ Пославшему Меня, и никто изъ васъ не спрашиваеть Меня: куда идешь?
- 6. Но отъ того, что Я сказалъ вамъ это, печалью исполнилось сердце ваше.
- 7. Но Я истину говорю вамъ: лучше для васъ, чтобы Я пошелъ; ибо, если Я не пойду, Утешитель не придеть къ вамъ; а если пойду, то пошлю Его къ вамъ,
- 8. и Онъ пришедъ обличитъ міръ о грѣхѣ и о правдѣ и о судѣ:
- 9. о гръхъ, что не въ Меня;
- (12) Іоан. 13, 34. 1 Іоан. 3, 11; 4, 21. Ефес. 5, 2. 1 Солун. 4, 9. (15) Ефес. 1, 9; 3, 5. (16) Марк. 16, 15. (18) 1 Іоан. 3, 13. (20) Іоан. 13, 16. Мате. 10, 24; 24, 9. Лук. 21, 12. Марк. 13, 9. (21) Іоан. 16, 3. (25) Псал. 34, 19; 68, 5. (26) Іоан. 14, 26. Лук. 24, 49. (27) Дъян. 1, 8; 2, 32. 1 Петр. 5, 1. Гл. 16. (3) Іоан. 15, 21; 14, 29. Мате. 9, 15. (5) Іоан. 7, 33. (7) Іоан. 15, 26.

10. о правдѣ, что Я иду къ Отцу Моему, и уже не увилите Меня:

1350

- 11. 0 судъ же, что князь міра сего осужденъ.
- 12. Еще многое имъю сказать вамъ; но вы теперь не можете вмъстить.
- 13. Когда же пріидеть Онъ, Духъ истины, то наставить васъ на всякую истину: ибо не отъ Себя говорить будеть, но будеть говорить, что услышить, и будущее возвістить вамъ.
- 14. Онъ прославитъ Меня, потомучто отъ Моего возьметъ и возвъститъ вамъ.
- 15. Все, что имѣеть Отець, есть Мое; потому Я сказаль, что оть Моего возьметь и возвѣстить вамъ.
- 16. Вскоръ вы не увидите Меня, и опять вскоръ увидите Меня, ибо Я иду къ Отцу.
- 17. Туть инкоторые изъ учениковъ Его сказали одинъ другому: что это Онъ говорить намъ: вскорв не увидите Меня, и опять вскорв увидите Меня, и: Я иду къ Отцу?
- 18. Итакъ они говорили: что это говорить Онъ: вскоръ? Не знаемъ, что говорить.
- 19. Іисусъ, уразумѣвъ, что хотять спросить Его, сказалъ имъ: о томъ ли спрашиваете вы одинъ другаго, что Я сказалъ: вскорѣ не увидите Меня, и опять вскорѣ увидите Меня?
- 20. Истинно, истинно говорю вамъ: вы восплачете и возрыдаете, а міръ возрадуется; вы печальны будете, но печаль ваша въ радость будеть.
- 21. Женщина, когда рождаетъ, терпитъ скорбь, потомучто пришелъ часъ ея; но когда родитъ младенца, уже не помнитъ скорби отъ радости, потомучто родился человъкъ въ міръ.
- 22. Такъ и вы леперь имъете печаль; но Я увижу васъ опять, и возрадуется сердце ваше, и радости вашей никто не отниметъ у васъ;
- 23. и въ тотъ день вы не спросите Меня ни о чемъ. Истинно, истинно

говорю вамъ: о чемъ ни попросите Отпа во имя Мое, дастъ вамъ.

Глава 17.

- 24. Донынѣ вы ничего не просили во имя Мое; просите, и получите, чтобы радость ваша была совершенна.
- 25. Досел'в Я говорилъ вамъ притчами; но наступаетъ время, когда уже не буду говорить вамъ притчами, но прямо возв'ыщу вамъ объ Отц'в.
- 26. Въ тотъ день будете просить во имя Мое, и не говорю вамъ, что Я буду просить Отца о васъ:
- 27. ибо Самъ Отецъ любитъ васъ, потомучто вы возлюбили Меня, и увъровали, что Я исшелъ отъ Бога.
- 28. Я исшель отъ Отца и пришель въ міръ; и опять оставляю міръ, и иду къ Отцу.
- 29. Ученики Его сказали Ему: воть, теперь Ты прямо говоришь, и притчи не говоришь ни какой.
- 30. Теперь видимъ, что Ты знаешь все, и не имъещь нужды, чтобы кто спрашивалъ Тебя. Посему въруемъ, что Ты отъ Бога исшелъ.
- 31. Інсусь отвічаль имъ: теперь віруете?
- 32. Вотъ, наступаетъ часъ, и насталъ уже, что вы разсъетесь каждый въ свою сторону, и Меня оставите одного; но Я не одинъ, потомучто Отепъ со Мною.
- 33. Сіе сказаль Я вамь, чтобы вы имѣли во Мнѣ миръ. Въ мірѣ будете имѣть скорбь; но мужайтесь: Я побѣдиль міръ.

ГЛАВА 17.

Послѣ сихъ словъ Іисусъ возвель очи Свои на небо, и сказалъ: Отче! пришелъ часъ: прославь Сына Твоего, да и Сынъ Твой прославитъ Тебя,

- 2. такъ-какъ Ты далъ Ему власть надъ всякою плотью, да всему, что Ты далъ Ему, дастъ Онъ жизнь втиную.
- 3. Сія же есть жизнь вічная, да знають Тебя, Единаго Истиннаго Бога, и посланнаго Тобою Інсуса Христа;
- (41) Іоан. 12, 31; 14, 30. Колосс. 2, 15. (43) Мате. 10, 19. (45) Іоан. 17, 10. (22) Іоан. 20, 20. Лук. 24, 41, 52. 1 Петр. 1, 8. (23) Іоан. 14, 13; 15, 7. Мате. 7, 7. Марк. 11, 24. Лук. 11, 9. Іаков. 1, 6. (26) Римлян. 8, 34. (27) Іоан. 17, 25. (32) Мате. 26, 31. Марк. 14, 27. (33) 1 Корине. 15, 57. 1 Іоан. 4, 4; 5, 4. Гл. 17. (1) Іоан. 12, 23. (2) Дан. 7, 14. Мате. 28, 18. Евр. 2, 5—8. (3) Іоан. 6, 29. 1 Іоан. 3, 23.

- 4. Я прославиль Тебя на земль, совершиль дьло, которое Ты поручиль Мив исполнить.
- 5. И нынъ прославь Меня Ты, Отче, у Тебя Самого славою, которую Я имълъ у Тебя прежде бытія міра.
- 6. Я открыль имя Твое человъкамъ, которыхъ Ты далъ Мнъ отъ міра; они были Твои, и Ты далъ ихъ Мнъ, и они сохранили слово Твое.
- 7. Нын'в уразум'ты они, что все, что Ты далъ Мн'в, отъ Тебя есть;
- 8. ибо слова, которыя Ты даль Мив, Я передаль имъ, и они приняли, и уразумвли истинно, что Я исшель отъ Тебя, и увъровали, что Ты послаль Меня.
- 9. Я о нихъ молю, не о всемъ мірѣ молю, но о тѣхъ, которыхъ Ты далъ Мнѣ, потомучто они Твои.
- 10. И все Мое Твое, и Твое Мое, и Я прославился въ нихъ.
- 11. Я уже не въ мірѣ, но они въ мірѣ, а Я къ Тебѣ иду. Отче Святый! соблюди ихъ во имя Твое, тожъ, которыхъ Ты Мнѣ далъ, чтобы они были едино, какъ и Мы.
- 12. Когда Я быль съ ними въ мірѣ, Я соблюдаль ихъ во имя Твое; тѣхъ, которыхъ Ты далъ Мнѣ, Я сохранилъ, и никто изъ нихъ не погибъ, кромѣ сына погибели, да сбудется Писаніе (Псал. 108, 17).
- 13. Нынъ же къ Тебъ иду, и сіе говорю въ міръ, чтобы они имъли въ себъ радость Мою совершенную.
- 14. Я передаль имъ слово Твое, и міръ возненавидѣлъ ихъ, потомучто они не отъ міра, какъ и Я не отъ міра.
- 15. Не молю, чтобы Ты взялъ ихъ изъ міра, но чтобы сохраниль ихъ отъ зла.
- 16. Они не отъ міра, какъ и Я не отъ міра.
- 17. Освяти ихъ истиною Твоею; слово Твое есть истина.
- 18. Какъ Ты послалъ Меня въ міръ, такъ и Я послалъ ихъ въ міръ;
- 19. и за нихъ Я посвящаю Себя, чтобы и они были освящены истиною.

- 20. Не о нихъ же только молю. но и о върующихъ въ Меня по слову ихъ.
- 21. да будуть всё едино: какъ Ты, Отче, во Мив, и Я въ Тебь, такъ и они да будуть въ Насъ едино, —да увъруеть міръ, что Ты послалъ Меня.
- И славу, которую Ты далъ Мић, Я далъ имъ: да будуть едино, какъ Мы едино;
- 23. Я въ нихъ, и Ты во Миѣ; да будутъ совершены во едино, и да познаетъ міръ, что Ты послаль Меня, и возлюбилъ ихъ, какъ возлюбилъ Меня.
- 24. Отче! которыхъ Ты далъ Мнћ. хочу, чтобы тамъ, гдѣ Я, и они были со Мною, да видятъ славу Мою, которую Ты далъ Мнѣ, потомучто возлюбилъ Меня прежде основанія міра.
- 25. Отче праведный! и міръ Тебя не позналь; а Я позналь Тебя, и сін познали, что Ты послаль Меня;
- 26. и Я открыль имъ имя Твое и открою, да любовь, которою Ты возлюбиль Меня, въ нихъ будеть, и Я въ нихъ.

ГЛАВА 18.

Сказавъ сіе, Іисусъ вышелъ съ учениками Своими за потокъ Кедронъ, гдъ былъ садъ, въ который вошелъ Самъ и ученики Его.

- 2. Зналъ же это мъсто и Іуда, предатель Его, потомучто Інсусъ часто собирался тамъ съ учениками Своими.
- 3. Итакъ Іуда, взявъ отрядъ соиност и служителей отъ первосвященниковъ и фарисеевъ, приходитъ туда съ фонарями и свътильниками и оружіемъ.
- 4. Інсусъ же, зная все, что съ Нимъ будетъ, вышелъ и сказалъ имъ: кого ищете?
- 5. Ему отвъчали: Іисуса Назорея. Іисусъ говоритъ имъ: это Я. Стоялъ же съ ними и Іуда, предатель Его.
- 6. И когда сказалъ имъ: это Я, они отступили назадъ и пали на землю.
- (5) Апокалипс. 5, 12. (6) Іоан. 18, 9. (8) Іоан. 16, 27. (40) Іоан. 16, 15. (41) Іоан. 10, 30. Ефес. 4, 3. (42) Іоан. 18, 9. Псал. 108, 8. (44) Іоан. 8, 23. (47) Іоан. 14, 6. Псал. 118, 142. (48) Исаія 61, 1. (49) Евр. 9, 14. (21) Іоан. 17, 11. (24) Іоан. 12, 26. (26) Іоан. 15, 15. Гл. 18. (1) Мате. 26, 36. (3) Мате. 26, 47. Марк. 14, 43. Лук. 22, 47. Дъян. 1, 16.

- 7. Опять спросиль ихъ: кого ищете? Они сказали: Іисуса Назорея.
- 8. Іисусъ отвѣчалъ: Я сказалъ вамъ, что это Я; итакъ, если Меня ищете, оставъте ихъ, пусть идутъ;
- 9. да сбудется слово, реченное Имъ: изъ тъхъ, которыхъ Ты Мнъ далъ, Я не погубилъ ни кого.
- 10. Симонъ же Петръ, имѣя мечъ, извлекъ его, и ударилъ первосвященническаго раба, и отсъкъ ему правое ухо. Имя рабу было Малхъ.
- 11. Но Іисусъ сказалъ Петру: вложи мечъ въ пожны; неужели Мив не пить чапи, которую далъ Мив Отепъ?
- 12. Тогда воины и тысяченачальникъ и служители Іудейскіе взяли Інсуса и связали Его,
- 13. и отвели Его сперва къ Анн'я; но онъ быль тесть Каіаф'я, который быль на тотъ годъ первосвященникомъ.
- 14. Это былъ Кајафа, который подалъ совътъ Гудеямъ, что лучше одному человъку умереть за народъ.
- 15. За Інсусомъ слѣдовали Симонъ Петръ и другой ученикъ; ученикъ же сей былъ знакомъ первосвященнику, и вошелъ съ Інсусомъ во дворъ первосвященническій.
- 16. А Петръ стоялъ внѣ за дверями. Потомъ другой ученикъ, который былъ знакомъ первосвященнику, вышелъ, и сказалъ придверницѣ, и ввелъ Петра.
- 17. Туть раба придверница говорить Петру: и ты не изъ учениковъ ли Этого Человъка? Онъ сказалъ: нътъ.
- 18. Между тъмъ рабы и служители, разведши огонь, потомучто было холодно, стояли и грълись. Петръ также стояль съ ними и грълся.
- 19. Первосвященникъ же спросилъ Інсуса объ ученикахъ Его и объ ученіи Его.
- 20. Іисусъ отвѣчаль ему: Я говориль явно міру; Я всегда училь въ синагогъ и въ храмъ, гдѣ всегда Іудеи сходятся, и тайно не говориль ничего.

- 21. Что спрашиваешь Меня? спроси слышавшихъ, что Я говорилъ имъ; вотъ, они знають, что Я говорилъ.
- 22. Когда Онъ сказаль это, одинъ изъ служителей, стоявшій близко, удариль Інсуса по щекъ, сказавъ: такъ отвъчаешь Ты первосвященнику?
- 23. Іисусъ отвѣчалъ ему: если Я сказалъ худо, покажи что худо; а если хорошо, что ты бьешь Меня?
- 24. Анна послалъ Его связаннаго къ первосвященнику Кајафъ.
- 25. Симонъ же Петръ стояль и грѣлся. Тутъ сказали ему: не изъ учениковъ ли Его и ты? Онъ отрекся и сказаль: нѣтъ.
- 26. Одинъ изъ рабовъ первосвященническихъ, родственникъ тому, которому Петръ отсъкъ ухо, говоритъ: не я ли видълъ тебя съ Нимъ въ саду?
- 27. Петръ опять отрекся; и тотчасъ запѣлъ пѣтухъ.
- 28. Отъ Кајафы повели Інсуса въ преторію. Было утро; и они не вошли въ преторію, чтобы не оскверниться, но чтобы можно было ъсть пасху.
- 29. Пилать вышель къ нимъ и сказалъ: въ чемъ вы обвиняете Человъка Сего?
- 30. Они сказали ему въ ответъ: еслибы Онъ не былъ злодей, мы не предали бы Его тебв.
- 31. Пилать сказаль имъ: возьмите Его вы, и по закону вашему судите Его. Іудеи сказали ему: намъ не позволено предавать смерти ни кого;
- 32. да сбудется слово Інсусово, которое сказаль Онъ, давая разумьть, какою смертью Онъ умреть.
- 33. Тогда Пилать опять вошель въ преторію, и призваль Інсуса, и сказаль Ему: Ты Царь Іудейскій?
- 34. Інсусъ отвъчаль ему: отъ себя ли ты говоришь это, или другіе сказали тебъ о Миъ?
- 35. Пилать отвѣчалъ: развѣ я Іудей? Твой народъ и первосвященники предали Тебя мнѣ; что̀ Ты сдѣлалъ?
 - 36. Інсусь отвъчаль: Царство Мое
- (9) Іоан. 17, 6, 12. (40) Мате. 26, 51. (43) Мате. 26, 57. Марк. 14, 53. Лук. 22, 54. (14) Іоан. 11, 8. (47) Мате. 26, 69. Марк. 14, 66. Лук. 22, 56. (24) Мате. 26, 57. Марк. 14, 53. Лук. 22, 59. (28) Мате. 27, 2. Марк. 15, 1. Лук. 22, 62. (31) Мате. 20, 19. (35) Мате. 27, 11. Марк. 15, 2. Лук. 23, 3.

не отъ міра сего: еслибы отъ міра сего было Царство Мое, то служители Мои подвизались бы за Меня, чтобы Я не быль преданъ Іудеямъ; но нынъ

Царство Мое не отсюда.

37. Пилать сказаль Ему: итакъ Ты Царь? Інсусъ отвъчаль: ты говоришь, что Я Царь. Я на то родился и на то пришель въ міръ, чтобы свидътельствовать объ истинъ; всякій, кто отъ истины, слушаеть гласа Моего.

- 38. Пилатъ сказалъ Ему: что есть истина? И, сказавъ это, опять вышелъ къ Іудеямъ и сказалъ имъ: я ни какой вины не нахожу въ Немъ.
- 39. Есть же у васъ обычай, чтобы я одного отпускалъ вамъ на Пасху; хотите ли, отпущу вамъ Царя Іудейскаго?
- 40. Тогда опять закричали всѣ, говоря: не Его, но Варавву. Варавва же быль разбойникъ.

ГЛАВА 19.

Тогда Пилатъ взялъ Інсуса, и *велилъ* бить Его.

- 2. И воины, сплетши вѣнецъ изъ терна, возложили Ему на голову, и одъли Его въ багряницу,
- 3. и говорили: радуйся, Царь Іудейскій! и били Его по ланитамъ.
- 4. Пилать опять вышель и сказаль имъ: вотъ, я вывожу Его къ вамъ, чтобы вы знали, что я не нахожу въ Немъ ни какой вины.
- 5. Тогда вышель Іисусь въ терновомъ вінців и въ багряниців. И сказаль имъ *Пилать*: се, Человікъ!
- 6. Когда же увидъли Его первосвященники и служители, то закричали: распни, распни Его! Пилатъ говоритъ имъ: возъмите Его вы, и распните; ибо я не нахожу въ Немъ вины.
- 7. Іуден отвічали ему: мы имічемь законь, и по закону нашему Онь

- долженъ умереть, потомучто сделалъ Себя Сыномъ Божівмъ.
- 8. Пилать, услышавь это слово, больше убоялся.
- 9. И опять вошель въ преторію и сказаль Інсусу: откуда Ты? Но Інсусъ не даль ему отвъта.
- 10. Пилатъ говоритъ Ему: мнѣ ли не отвѣчаешь? не знаешь ли, что я имѣю власть распять Тебя, и власть имѣю отпустить Тебя?
- 11. Іисусъ отвъчалъ: ты не имълъ бы надо Мною ни какой власти, еслибы не было дано тебъ свыше; посему болъе гръха на томъ, кто предалъ Меня тебъ.
- 12. Съ этого *времени* Пилатъ искалъ отпустить Его. Іудеи же кричали: если отпустишь Его, ты не другъ кесарю. Всякій, дѣлающій себя царемъ, противникъ кесарю.
- 13. Пилать, услышавь это слово, вывель вонь Іисуса, и сёль на судилищь, на м'єсть называемомь Лиоостротонь *, а по-Еврейски Гаввава.
- 14. Тогда была пятница предъ Насхою, и часъ шестый. И сказаль Пилать Іудеямъ: се, Царь вашъ!
- 15. Но они закричали: возьми, возьми, распни Его! Пилать говорить имъ: Царя ли вашего распну? Первосвященники отвъчали: нътъ у насъ царя кромъ кесаря.
- 16. Тогда наконецъ онъ предалъ Его имъ на распятіе. И взяли Іисуса и повели.
- 17. И, неся крестъ Свой, Онъ вышелъ на мѣсто, называемое Лобное, по-Еврейски Голгоеа;
- 18. тамъ распяли Его и съ Нимъ двухъ другихъ, по ту и по другую сторону, а посреди Інсуса.
- 19. Пилать же написаль и надпись, и поставиль на кресть. Написано было: Іисусъ Назорей, Царь Іудейскій.
- 20. Эту надпись читали многіе изъ Іудеевъ, потомучто мъсто, гдъ былъ
- (36) Дан. 2, 44. (37) 1 Тимов. 6, 13. (39) Мате. 27, 15. Марк. 15, 6. Лук. 23, 17. (40) Дъян. 3, 14. Гл. 19. (1) Мате. 27, 26. Марк. 15, 15. (4) Іоан. 18, 38. Дъян. 3, 13. (6) Мате. 27, 23. Марк. 15, 14. Лук. 23, 4. Дъян. 13, 28. (7) Второзак. 8, 20. (9) Іоан. 18, 33. Исаія 53, 7. (41) Лук. 22, 53. (47) Мате. 27, 33. Марк. 15, 22. Лук. 23, 33. Евр. 13, 12.

^{*} каменный помость

- распять Іисусь, было недалеко оть города, и написано было по-Еврейски, по-Гречески, по-Римски.
- 21. Первосвященники же Іудейскіе сказали Пилату: не пиши: Царь Іудейскій, но что Онъ говориль: Я Царь Іудейскій.
- 22. Пилать отвёчаль: что я напи-
- 23. Воины же, когда распяли Інсуса, взяли одежды Его и раздѣлили на четыре части, каждому воину по части, и хитонъ; хитонъ же былъ не сшитый, а весь тканый сверху.
- 24. Итакъ сказали другъ другу: не станемъ раздирать его, а бросимъ о немъ жеребій, чей будеть: да сбудется реченное въ Писаніи: разділили ризы Мои между собою и объ одеждів Моей бросали жеребій (Псал. 21, 19). Такъ поступили воины.
- 25. При крестъ Інсуса стояли Матерь Его и сестра Матери Его, Марія Клеопова, и Марія Магдалина.
- 26. Іисусъ, увидѣвъ Матерь и ученика тутъ стоящаго, котораго любилъ, говоритъ Матери Своей: Жено! се, сынъ Твой.
- 27. Потомъ говорить ученику: се, Матерь твоя! И съ этого времени ученикъ сей взилъ Ее къ себъ.
- 28. Посл'в того Інсусъ, зная, что уже все совершилось, да сбудется Инсаніе, говоритъ: жажду.
- 29. Тутъ стоялъ сосудъ, полный уксуса. Воины, напонвши уксусомъ губку и наложивши на иссопъ, поднесли къ устамъ Его.
- 30. Когда же Інсусъ вкусилъ уксуса, сказалъ: совершилось! И, преклонивъ главу, предалъ духъ.
- 31. Но какъ тогда была пятница, то Іудеи, дабы не оставить тълъ на крестъ въ субботу (ибо та суббота была день великій), просили Пилата, чтобы перебить у нихъ голени и снять ихъ.
- 32. Итакъ пришли воины, и у перваго перебили голени и у другаго, распятаго съ Нимъ.

- 33. Но, пришедши къ Іисусу, какъ увидъли Его уже умершимъ, не перебили у Него голеней;
- 34. но одинъ изъ воиновъ коньемъ произилъ Ему ребра, и тотчасъ истекла кровь и вода.
- 35. И видъвшій засвидътельствоваль, и истинно свидътельство его; онъ знаетъ, что говоритъ истину, дабы вы повърили.
- 36. Ибо сіе произошло, да сбудется Писаніе: кость Его да не сокрушится (Исход. 12, 46).
- 37. Также и въ другомъ мистив Писаніе говоритъ: воззрять на Того, Котораго произили (Захар. 12, 10).
- 38. Послѣ сего Іосифъ изъ Аримаееи (ученикъ Іисуса, но тайный изъ страха отъ Іудеевъ), просилъ Пилата, чтобы снять Тѣло Іисуса; и Пилатъ позволилъ. Онъ пошелъ и снялъ Тѣло Іисуса.
- 39. Пришелъ также и Никодимъ (приходившій прежде къ Іисусу ночью) и принесъ составъ изъ смирны и алоя, литръ около ста.
- 40. Итакъ они взяли Тѣло Іисуса и обвили Его пеленами съ благовоніями, какъ обыкновенно погребають Іуден.
- 41. На томъ мѣстѣ, гдѣ Онъ распятъ, былъ садъ, и въ саду гробъ новый, въ которомъ еще никто не былъ положенъ.
- 42. Тамъ положили Інсуса ради пятницы Іудейской, потомучто гробъбыль близко.

ГЛАВА 20.

- Въ первый же *день* недъли Марія Магдалина приходить ко гробу рано, когда было еще темно, и видить, что камень отваленъ отъ гроба.
- 2. Итакъ бѣжитъ и приходитъ къ Симону Петру и къ другому ученику, котораго любилъ Іисусъ, и говоритъ имъ: унесли Господа изъ гроба, и не знаемъ, гдѣ положили Его.
- 3. Тотчасъ вышелъ Петръ и другой ученикъ, и пошли ко гробу.
- (22) Мате. 27, 35. Марк. 15, 24. Лук. 23, 34. (24) Псал. 21, 19. (25) Лук. 2, 35. (28) Псал. 68, 22. Мате. 27, 48. (31) Второзак. 21, 23. (36) Исход. 12, 46. Числ. 9, 12. (37) Захар. 12, 10. Апокалипс. 1, 7. (38) Мате. 27, 57. Марк. 15, 42. Лук. 23, 8. (39) Іоан. 3, 2; 7, 8. Гл. 20. (1) Мате. 28, 1. Марк. 16, 1. Лук. 24, 1.

4. Они побъжали оба вмъстъ; но другой ученикъ бъжалъ скоръе Петра,

и пришелъ ко гробу первый.

- 5. И наклонившись увидель лежащія пелены; но не вошель во гробъ.
- 6. Вследъ зa чинн приходить Симонъ Петръ, и входитъ во гробъ, и видить однъ пелены лежащія
- 7. и платъ, который былъ на главъ Его, не съ пеленами лежащій, но особо свитый на другомъ мфстф.
- 8. Тогда вошель и другой ученикъ, прежде пришедшій ко гробу, и увидаль, и увтроваль;
- 9. ибо они еще не знали изъ Писанія, что Ему надзежало воскреснуть изъ мертвыхъ.
- 10. Итакъ ученики епять возвратились къ себъ.
- 11. А Марія стояла у гроба и плакала. И когда плакала, наклонилась во гробъ.
- 12. H видить двухъ Ангеловъ, въ бъломъ одъянім сидищихъ, одного у главы и другаго у ногъ, гдѣ лежало Тѣло Іисуса.
- 13. И они говорять ей: жена! что ты плачень? Говорить имъ: унесли Господа моего, и не знаю, гдъ положили
- 14. Сказавши сіе, обратилась назадъ и увидъла Інсуса стоящаго; но не узнала, что это Іпсусъ.
- 15. Інсусъ говорить ей: жена! что ты плачешь? кого ищешь? Она, думая, что . это садовникъ, говоритъ господинъ! если ты вынесъ Его, скажи мић, гдъ ты положилъ Его, и я возьму Ero.
- 16. Інсусъ говорить ей: Марія! Она обратившись говорить Ему: Раввуни! что значить: Учитель!
- 17. Інсусъ говорить ей: не прикасайся ко Мнв, ибо Я еще не восшелъ къ Отцу Моему; а иди къ братьямъ Моимъ и скажи имъ: восхожу къ Отцу Моему и Отцу вашему, и къ Богу Моему и Богу вашему.
 - 18.

- возвъщаетъ ученикамъ, что видъла Господа, и что Онъ это сказаль ей.
- 19. Въ тотъ же первый день недели вечеромъ, когда двери дома, гдъ собирались ученики Его, были заперты, изъ опасенія отъ Іудеевъ, пришелъ Інсусъ и сталь посреди и говорить имъ: миръ вамъ!
- 20. Сказавъ это, Онъ показалъ имъ руки и ноги и ребра Свои. Ученики обрадовались, увидавши Госопда.
- 21. Інсусъ же сказаль имъ вторично: миръ вамъ! Какъ послалъ Меня Отецъ, такт и Я посылаю васъ.
- 22. Сказавъ это, дунулъ и говоритъ имъ: примите Духа Святаго.
- 23. Кому простите грахи, тому простятся; на комъ оставите, на томъ останутся.
- 24. Оома же, одинъ изъ двънадцати, называемий Близнецъ, не быль тутъ съ ними, когда приходилъ Іисусъ.
- 25. Другіе ученики сказали ему: мы видели Господа. Но онъ сказалъ имъ: если не увижу на рукахъ Его ранъ отъ гвоздей, и не вложу перста моего въ раны отъ гвоздей, и не вложу руки моей въ ребра Его, не повърю.
- 26. Послѣ восьми дней опять были въ дом'в ученики Его, и Оома съ ними. Пришелъ Іисусъ, когда двери были заперты, сталь посреди нихъ и сказалъ: миръ вамъ!
- 27. Потомъ говорить Оомъ: подай персть твой сюда, и посмотри руки Мои; подай руку твою и вложи въ ребра Мои; и не будь невтрующимъ, но върующимъ.
- 28. Оома сказаль Ему въ ответъ: Господь мой и Богъ мой!
- 29. Інсусъ говоритъ emv: повърилъ, потомучто увидълъ Меня; блаженны не видъвшіе и увъровавшіе.
- 30. Много сотвориль Інсусь предъ учениками Своими и другихъ чудесъ, о которыхъ не написано въ книги ceñ.
- написано, дабы вы Сіе же 31. Марія Магдаліна идеть и ув'вровали, что Інсусь есть Христось,
- (6) Лук. 24, 12. (8) Псал. 15, 10. Исаія 53, 11. Іона 2, 1. (11) Мате. 28, 1. Марк. 16, 5. (14) Мате. 28, 9. Марк. 16, 9. (17) Мате. 28, 10. Римлян. 8, 29. Евр. 2, 11. Псал. 21, 25. (19) Марк. 16, 14. Лук. 24, 36. Дѣян. 13, 30. 1 Корине. 15, 5, 7. (20) Іоан. 16, 22. (21) Іоан. 17, 18. (23) Мате. 16, 19; 18, 18. (25) Іоан. 19, 34. (29) 1 Петр. 1, 8. 2 Корине. 5, 7. (30) Іоан. 21, 25. (51) Римлян. 15, 4. Іоан. 3, 15.

Сынъ Божій, и втруя имфли жизнь во имя Его.

ГЛАВА 21.

Послѣ того опять явился Інсусъ ученикамъ Своимъ при морѣ Тиверіадскомъ. Явился же та́къ:

- 2. были виёстё Симонъ Петръ, и Өома, называемый Близнецъ, и Наоананлъ изъ Каны Галилейской, и сыновья Зеведеевы, и двое другихъ изъ учениковъ Его.
- 3. Симонъ Петръ говоритъ имъ: иду ловить рыбу. Говорятъ ему: идемъ и мы съ тобою. Пошли и тотчасъ вошли въ лодку, и не поймали въ ту ночь ничего.
- 4. А когда уже настало утро, Інсусъ стоялъ на берегу; но ученики не узнали, что это Інсусъ.
- 5. Інсусъ говорить имъ: дѣти! есть ли у васъ какая пища? Они отвѣчали Ему: нѣтъ.
- 6. Онъ же сказалъ имъ: закиньте съть по правую сторону лодки, и поймаете. Они закинули, и уже не могли вытащить съти отъ множества рыбы.
- 7. Тогда ученикъ, котораго любилъ Інсусъ, говоритъ Петру: это Господъ. Симонъ же Петръ, услышавъ, что это Господъ, опоясался одеждою (ибо онъ былъ нагъ) и бросился въ море.
- 8. А другіе ученики приплыли въ лодкъ (ибо не далеко были отъ земли, локтей около двухсотъ), таща съть съ рыбою.
- 9. Когда же вышли на землю, видять разложенный огонь, и на немъ лежащую рыбу и хлъбъ.
- 10. Інсусь говорить имъ: принесите рыбы, которую вы теперь поймали.
- 11. Симонъ Петръ пошелъ и вытащилъ на землю съть, наполненную большими рыбами, которых было сто интъдесять три; и при такомъ множествъ не прорвалась съть.
- 12. Інсусъ говоритъ имъ: придите, объдайте. Изъ учениковъ же никто не смълъ спросить Его: кто Ты? зная, что это Господъ.

- 13. Інсусъ приходить, береть хльбъ и даеть имъ, также и рыбу.
- 14. Эго уже въ третій разъ явился Інсусъ ученикамъ Своимъ по воскресеніи Своемъ изъ мертвыхъ.
- 15. Когда же они объдали, Інсусъ говорить Симону Петру: Симонъ Іонинъ! любишь ли ты Меня больше, нежели они? Петръ говорить Ему: такъ, Господи! Ты знаещь, что я люблю Тебя. *Іисусъ* говорить ему: паси агниевъ Моихъ.
- 16. Еще говорить ему въ другой разъ: Симонъ Іонинъ! любишь ли ты Меня? Петръ говорить Ему: такъ, Господи! Ты знаешь, что я люблю Тебя. Іисусъ говорить ему: паси овецъ Монхъ.
- 17. Говорить ему въ третій разъ: Симонъ Іонинъ! любишь ли ты Меня? Петръ опечалился, что въ третій разъ спросиль его: любишь ли Меня? и сказалъ Ему: Господи! Ты все знаешь; Ты знаешь, что я люблю Тебя. Іисусъ говорить ему: паси овецъ Моихъ.
- 19. Истинно, истинно говорю тебѣ: когда ты былъ молодъ, то препоясывался самъ и ходилъ, куда хотѣлъ; а когда состарѣешься, то прострешь руки твои, и другой препояшетъ тебя и поведетъ, куда не хочешь.
- 19. Сказалъ же это, давая разумѣть, какою смертью *Петръ* прославитъ Бога. И, сказавъ сіе, говорить ему: или за Мною.
- 20. Петръ же обратившись видить идущаго за нимъ ученика, котораго любилъ Іисусъ, и который на вечери, приклонившись къ груди Его, сказалъ: Господи! кто предастъ Тебя?
- 21. Его увидъвъ, Петръ говоритъ Інсусу: Господи! а онъ что?
- 22. Інсусъ говорить ему: если Я хочу, чтобы онъ пребыль, пока прінду, что тебь до того? ты иди за Мною.
- 23. И пронеслось это слово между братіями, что ученикъ тоть не умретъ. Но Іисусъ не сказалъ ему, что не умретъ, но: если Я хочу, чтобы онъ пребылъ, пока прінду, что тебъ до того?

Гл. 21. (1) Мате. 28, 7. (4) Лук. 24, 16. (13) Дъян. 10, 41. (16) Дъян. 20, 28. 1 Петр. 5, 2. (18) 2 Петр. 1, 14. (20) Іоан. 13, 23.

- 24. Сей ученикъ и свидътельствуетъ о семъ, и написалъ сіе; и знаемъ, что истинно свидътельство его.
 - 25. Многое и другое сотворилъ |

(24) Ioan. 19, 35. (25) Ioan. 20, 30.

Інсусъ; но еслибы писать о томъ подробно, то, думаю, и самому міру не вмъстить бы написанныхъ книгъ. Аминь.

RIHREL

СВЯТЫХЪ АПОСТОЛОВЪ.

ГЛАВА 1.

Первую книгу написаль я къ тебъ, Өеофиль, о всемь, что Іисусь дълаль и чему училь оть начала

- 2. до того дня, въ который Онъ вознесся, давъ Святымъ Духомъ повеленія Апостоламъ, которыхъ Онъ избралъ,
- 3. которымъ и явилъ Себя живымъ по страдани Своемъ со многими върными доказательствами, въ продолжени сорока дней являясь имъ и говоря о Царствіи Божіемъ;
- 4. и, собравъ ихъ, Онъ повелѣлъ имъ: не отлучайтесь изъ Іерусалима, но ждите объщаннаго отъ Отца, о чемъ вы слышали отъ Меня;
- 5. ибо Іоаннъ крестилъ водою, а вы, чрезъ нѣсколько дней послѣ сего, будете крещены Духомъ Святымъ.
- 6. Посему они сошедшись спрашивали Его, говоря: не въ сіели время, Господи, возстановляещь Ты царство Израилю?
- 7. Онъ же сказаль имъ: не ваше дъло знать времена или сроки, которые Отецъ положилъ въ Своей власти;
- 8. но вы примете силу, когда сойдетъ на васъ Духъ Святый; и будете Миъ свидътелями въ Іерусалимъ и во

всей Іудев и Самаріи, и даже до края земли.

- 9. Сказавъ сіе, Онъ поднялся въ глазахъ ихъ, и облако взяло Его изъ вида ихъ.
- 10. И когда они смотрѣли на небо, во время восхожденія Его, вдругъ предстали имъ два мужа въ бѣлой одеждѣ
- 11. и сказали: мужи Галилейскіе! что вы стоите и смотрите на небо? Сей Інсусъ, вознесшійся отъ васъ на небо, пріидетъ такимъ же образомъ, какъ вы видъли Его восходящимъ на небо.
- 12. Тогда они возвратились въ Іерусалимъ съ горы, называемой Елеонъ, которая находится близъ Іерусалима, въ разстояніи субботняго пути.
- 13. И пришедши взошли въ горницу, гдъ и пребывали, Петръ и Іаковъ, Іоаннъ и Андрей, Филиппъ и Өома, Вареоломей и Матоей, Іаковъ Алфеевъ и Симонъ Зилотъ, и Іуда, братъ Іакова.
- 14. Всѣ они единодушно пребывали въ молитвѣ и моленіи, съ никоторыми женами и Маріею, Матерію Інсуса, и съ братьями Его.
- 15. И въ тѣ дни Петръ, ставъ посреди учениковъ, сказалъ

Т.н. 1. (1) Лук. 1, 3. (2) Марк. 16, 15. Іоан. 20, 21. (3) Мате. 28, 7. Марк. 16, 14. (4) Лук. 24, 49. Іоан. 14, 26. (5) Мате. 3, 11. Марк. 1, 8. (6) Дан. 7, 18, 27. Амос. 9, 11. (8) Лук. 24, 49; 2, 32. (9) Лук. 24, 51. Марк. 16, 19. (11) Дан. 7, 13. Мате. 25, 38; 36, 64 1 Солун. 1, 10. Апокалипс. 1, 7. (13) Мате. 10, 2.

- 16. (было же собраніе челов'я къ около ста двадцати): мужи братія! надлежало исполниться тому, что въ Писаніи предрекъ Духъ Святый устами Давида объ Іудъ, бывшемъ вождѣ тѣхъ, которые взяли Іисуса;
- 17. онъ былъ сопричисленъ къ намъ, и получилъ жребій служенія сего;
- 18. но пріобрѣлъ землю неправедною мздою, и когда низринулся, разсѣлось чрево его, и выпали всѣ внутренности его;
- 19. и это сдълалось извъстно всъмъ жителямъ Іерусалима, такъ-что земля та на отечественномъ ихъ наръчіи названа Акелдама, то есть, земля крови.
- 20. Въ книгъ же Псалмовъ написано: да будетъ дворъ его пустъ, и да не будетъ живущаго въ немъ; и: достоинство его да пріиметъ другой (Псал. 68, 26; 108, 8).
- 21. Итакъ надобно, чтобы одинъ изътъхъ, которые находились съ нами во все время, когда пребывалъ и обранцался съ нами Господь Інсусъ,
- 22. начиная отъ крещенія Іоаннова до того дня, въ который Онъ вознесся отъ насъ, быль вмёстё съ нами свидетелемъ воскресенія Его.
- 23. И поставили двоихъ: Іосифа, называемаго Варсавою, который прозванъ Іустомъ, и Матеія;
- 24. и помолились и сказали: Ты, Господи, Сердцевъдецъ всъхъ, покажи изъ сихъ двоихъ одного, котораго Ты избралъ
- 25. принять жребій сего служенія и апостольства, отъ котораго отпаль Іуда, чтобы идти въ свое мѣсто.
- 26. И бросили о нихъ жребій, и выпалъ жребій Матеію, и онъ сопричисленъ къ одиннадцати Апостоламъ.

ГЛАВА 2.

При наступленіи дня Пятидесятницы, всть они были единодушно вмъстъ.

- 2. И внезапно сдѣлался шумъ съ неба, какъ-бы отъ несущагося сильнаго вѣтра, и наполнилъ весь домъ, гдѣ они находились.
- 3. И явились имъ раздѣляющіеся языки, какъ-бы огненные, и почили по одному на каждомъ изъ нихъ.
- 4. И исполнились всѣ Духа Святаго, и начали говорить на иныхъ языкахъ, какъ Духъ давалъ имъ провъщавать.
- 5. Въ Іерусалимѣ же находились Іудеи, люди набожные, изъ всякаго народа подъ небесами.
- 6. Когда сділался этотъ шумъ, собрался народъ и пришель въ смятеніе, ибо каждый слышаль ихъ говорящихъ его нарізчіемъ.
- 7. И всъ изумлялись и дивились, говоря между собою: сіи говорящіе не всъ ли Галилеяне?
- 8. Какъ же мы слышимъ каждый собственное нарвчіе, въ которомъ родились,
- 9. Парояне и Мидяне и Еламиты, и жители Месопотаміи, Іудеи и Каппадокіи, Понта и Асій,
- 10. Фригін и Памфилін, Египта в частей Ливін, прилежащихъ къ Киринев, и пришедшіе изъ Рима, Іуден и прозелиты *,
- 11. Критяне и Аравитяне, слышимъ ихъ нашими языками говорящихъ о великихъ дълахъ Божіихъ?
- 12. И изумлялись всё и недоумёвая говорили другъ другу: что это значить?
- 13. А иные насмъхаясь говорили: они напились сладкаго вина.
- 14. Петръ же, ставъ съ одиннадцатью, возвысиль голосъ свой и возгласилъ имъ: мужи Тудейскіе и всъ живущіе въ Герусалимъ! сіе да будетъ вамъ извъстно, и внимайте словамъ монмъ:
- 15. они не пьяны, какъ вы думаете, ибо теперь третій часъ дня;
- 16. но это есть предреченное пророкомъ Іоплемъ:

(16) Псал. 40, 10. Іоан. 13, 18; 18, 3. (18) Мате. 27, 5. (20) Псал. 68, 26; 108, 8. Гл. 2. (1) Левит. 23, 16. Второзак. 16, 9. (2) Діян. 1, 5; 11, 15; 19, 6. Мате. 3, 11. (4) Марк. 16, 17. 1 Корине. 12, 10, 28.



[•] обращенные изъ язычниковъ

- 17. и будеть въ последніе дни, говорить Богь, излію оть Духа Моего на всякую плоть; и будуть пророчествовать сыны ваши и дочери ваши; и юноши ваши будуть видеть виденія, и старцы ваши сновиденіями вразумляемы будуть;
- 18. и на рабовъ Моихъ и на рабынь Моихъ въ тѣ дни излію отъ Духа Моего, и будуть пророчествовать.
- 19. И покажу чудеса на небъ вверху и знаменія на земль внизу, кровь и огонь и куреніе дыма.
- 20. Солице превратится во тьму, и луна въ кровь, прежде нежели наступить день Господень, великій и славный.
- 21. И будеть, всякій, кто призоветь имя Господне, спасется (Іонл. 2, 28—32).
- 22. Мужи Израильскіе! выслушайте слова сіи: Іисуса Назорея, Мужа, засвидѣтельствованнаго вамъ отъ Бога силами и чудесами и знаменіями, которыя Богъ сотворилъ чрезъ Него среди васъ, какъ и сами знаете,
- 23. Сего, по опредъленному совъту и предвъдънію Божію преданнаго, вы взяли и, пригвоздивши руками беззаконныхъ, убили;
- 24. но Богъ воскресилъ Его, расторгнувъ узы смерти, потомучто ей невозможно было удержать Его.
- 25. Ибо Давидъ говоритъ о Немъ: видълъ я предъ собою Господа всегда; ибо Онъ одесную меня, дабы я не поколебался.
- 26. Оттого возрадовалось сердце мое, и возвеселился языкъ мой; даже и плоть моя упокоится въ упованіи.
- 27. Ибо Ты не оставищь души моей въ адъ и не дашь святому Твоему увидъть тлънія.
- 28. Ты далъ мий познать путь жизни; Ты исполнишь меня радостью предълицемъ Твоимъ (Псал. 15, 8—11).
- 29. Мужи братія! да будеть позволено съ дерзновеніемъ сказать вамъ о праотцѣ Давидѣ, что онъ и умеръ и

- погребенъ, и гробъ его у насъ до сего дня.
- 30. Будучи же пророкомъ и зная, что Богъ съ клятвою объщаль ему отъ плода чреслъ его воздвигнуть Христа во плоти и посадить на престолъ его (2 Царств. 7, 12. Псал. 131, 11),
- 31. онъ прежде сказаль о воскресеніи Христа, что не оставлена душа Его въ адѣ и плоть Его не видѣла тлѣнія (Псал. 15, 10).
- 32. Сего Інсуса Богъ воскресиль, чему вст мы свидетели.
- 33. Итакъ Онъ, бывъ вознесенъ десницею Божіею и принявъ отъ Отца обътованіе Святаго Духа, излилъ то, что вы нынъ видите и слышите.
- 34. Ибо Давидъ не восшелъ на небеса; но самъ говоритъ: сказалъ Господь Господу моему: съди одесную Меня,
- 35. докол'в положу враговъ Твоихъ въ подножіе ногъ Твоихъ (Псал. 109, 1).
- 36. Итакъ твердо знай, весь домъ Израилевъ, что Богъ содълалъ Господомъ и Христомъ Сего Іисуса, Котораго вы распяли.
- 37. Слышавши это, они умилились сердцемъ и сказали Петру и прочимъ Апостоламъ: что намъ дълать, мужи братія?
- 38. Петръ же сказалъ имъ: покайтесь, и да крестится каждый изъ васъ во имя Іисуса Христа для прощенія грѣховъ; и получите даръ Святаго Духа.
- 39. Ибо вамъ принадлежитъ обътованіе и дътямъ вашимъ и всъмъ дальнимъ, кого ни призоветъ Госпедь Богъ нашъ.
- 40. И другими многими словами онъ свидѣтельствовалъ и увѣщевалъ, говоря: спасайтесь отъ рода сего развращеннаго.
- 41. Итакъ охотно принявшіе слово его крестились, и присоединилось въ тотъ день душъ около трехъ тысячъ.
- (47) Іоан. 7, 39. Исаія 44, 3. Іоня. 2, 28. Захар. 12, 10. Дѣян. 11, 28; 16, 9; 21, 9. (21) Іоня. 2, 32. Римлян. 10, 13. (24) Іоан. 10, 18. Дѣян. 3, 15; 4, 10. (25) Псал. 15, 8. (29) Дѣян. 13, 36. 3 Царств. 2, 10. (30) 2 Царств. 23, 2. 3 Царств. 7, 12, 19. Псал. 131, 11. Лук. 1, 69. (31) Псал. 15, 10. Дѣян. 13, 37. (33) Дѣян. 3, 15. Іоан. 15, 27; 14, 16. (34) Псал. 109, 1. Матө. 22, 44. (36) Матө. 28, 18. (39) Дѣян. 3, 25. Іерем. 31, 34.

- 42. И они постоянно пребывали въ ученіи Апостоловъ, въ общеніи и преломленіи хлізба и въ молитвахъ.
- 43. Былъ же страхъ на всякой душѣ; и много чудесъ и знаменій совершилось чрезъ Апостоловъ въ Іерусалимѣ.
- 44. Всъ же върующіе были вмъстъ и имъли все общее:
- 45. и продавали имѣнія и всякую собственность, и раздѣляли всѣмъ, смотря по нуждѣ каждаго.
- 46. И каждый день единодушно пребывали въ храмъ и, преломляя по домамъ хлъбъ, принимали пищу въ весели и простотъ сердца,
- 47. хваля Вога и находясь въ любви у всего народа. Господь же ежедневно прилагалъ спасаемыхъ къ Церкви.

ГЛАВА 3.

Петръ и Іоаннъ шли вмфстф въ храмъ въ часъ молитвы девятый.

- 2. И быль человькь, хромой оть чрева матери его, котораго носкли и сажали каждый день при дверяхъ храма, называемыхъ красными, просить милостыни у входящихъ въ храмъ;
- 3. онъ, увидъвъ Петра и Іоанна предъ входомъ во храмъ, просилъ у нихъ милостыни.
- 4. Петръ съ Іоанномъ, всмотрѣвшись въ него, сказалъ: взгляни на насъ.
- 5. И онъ пристально смотрелъ на нихъ, наделсь получить отъ нихъ что-нибудь.
- 6. Но Петръ сказалъ: серебра и золота нътъ у меня; а что имъю, то даю тебъ: во имя Іисуса Христа Назорея встань и ходи.
- 7. И, взявъ его за правую руку, поднялъ; и вдругъ укрфпились его ступни и колъна,
- 8. и вскочивъ сталъ и началъ ходить, и вошелъ съ ними въ храмъ, ходя и скача, и хваля Бога.

- 9. И весь народъ видѣлъ его ходящимъ и хвалящимъ Бога;
- 10. и узнали его, что это быль тоть, который сидъль у красныхъ дверей храма для милостыни; и исполнились ужаса и изумленія отъ случив-шагося съ нимъ.
- 11. И какъ исцъденный хромой не отходилъ отъ Петра и Іоанна, то весь народъ въ изумленіи сбъжался къ нимъ въ притворъ, называемый Соломоновъ.
- 12. Увидѣвъ это, Петръ сказалъ народу: мужи Израильскіе! что дивитесь сему, или что смотрите на насъ, какъ будто бы мы своею силою или благочестіемъ сдѣлали то, что онъ холитъ?
- 13. Богъ Авраама и Исаака и Іакова, Богъ отцовъ нашихъ, прославилъ Сына Своего Іисуса, Котораго вы предали и отъ Котораго отреклись предъ лицемъ Пилата, когда онъ полагалъ освободитъ Его.
- 14. Но вы отъ Святаго и Праведнаго отреклись, и просили даровать вамъ человъка убійцу
- 15. а Начальника жизни убили. Сего Богъ воскресилъ изъ мертвыхъ, чему мы свидътели.
- 16. И ради въры во имя Его, имя Его укръпило сего, котораго вы видите и знаете, и въра, которая отъ Него, даровала ему исцъленіе сіе предъвсъми вами.
- 17. Впрочемъ я знаю, братія, что вы, какъ и начальники ваши, сдѣлали это по невѣдѣнію;
- 18. Богь же, какъ предвозвъстиль устами всъхъ Своихъ пророковъ пострадать Христу, такъ и исполниль.
- 19. Итакъ покайтесь и обратитесь, чтобы загладились гръхи ваши,
- 20. да придутъ времена отрады отъ лица Господа, и да пошлетъ Онъ предназначеннаго вамъ Іисуса Христа,
- 21. Котораго небо должно было принять до временъ совершенія всего, что говориль Богь устами всёхъ святихъ Своихъ пророковъ отъ вёка.
- (44) Двян. 4, 32. (46) Лук. 24, 53. Двян. 20, 11. (47) Двян. 5, 14; 11, 21. Гл. 3. (8) Исаія 35, 6. (11) 3 Царств. 6, 3. (15) Двян. 5, 31. Филиппис. 2, 9. (14) Мате. 27, 8. Марк. 15, 11. Лук. 23, 18. Іоап. 18, 40. (15) Двян. 2, 24; 13, 30; 17, 31; 2, 32; 5, 32. (17) Двян. 13. 27. Лук. 23, 34. Іоап. 16, 3. (18) Двян. 26, 22. Лук. 24, 27. (20) Исаія 49, 10. (21) Іоап. 10, 16. Осія 2, 23; 3, 5.

- 22. Монсей сказаль отцамь: Господь Богъ вашъ воздвигнетъ вамъ изъ братьевъ вашихъ Пророка, какъ меня; слушайтесь Его во всемъ, что Онъ ни будетъ говорить вамъ;
- 23. и будеть, что всякая душа, которая не послушаеть Пророка Того, истребится изъ народа (Второзак. 18, 15—18).
- 24. И всѣ пророки отъ Самуила и послѣ него, сколько ихъ ни говорили, также предвозвѣстили дни сіи.
- 25. Вы сыны пророковъ и завѣта, который завѣщавалъ Богъ отцамъ вашимъ, говоря Аврааму: и въ сѣмени твоемъ благословятся всѣ племена земныя.
- 26. Богъ, воскресивъ Сына Своего Інсуса, къ вамъ первымъ послалъ Его благословить васъ, отвращая каждаго отъ злыхъ дѣлъ вашихъ.

ГЛАВА 4.

Погда они говорили къ народу, къ нимъ приступили священники и начальники стражи при храмъ и саддукеи,

- 2. досадуя на то, что они учать народъ и проповъдують въ Іисусъ воскресеніе изъ мертвыхъ;
- 3. и наложили на нихъ руки, и отдали ихъ подъ стражу до утра; ибо уже былъ вечеръ.
- 4. Многіе же изъ слушавшихъ слово увъровали; и было число таковыхъ людей около пяти тысячъ.
- На другой день собрались въ Іерусалимъ начальники ихъ и старъйшины и книжники.
- 6. и Анна первосвященникъ и Кајафа и Іоаннъ и Александръ и прочіе изъ рода первосвященническаго;
- 7. и, поставивши ихъ посреди, спрашивали: какою силою, или какимъ именемъ вы сдълали это?
- 8. Тогда Петръ, исполнившись Духа Святаго, сказалъ имъ: начальники народа и старъйшины Израильскіе!

- 9. если отъ насъ сегодня требуютъ отвъта въ благодъяніи человъку немощному, какъ онъ исцъленъ,
- 10. то да будеть извъстно всъмъ вамъ и всему народу Израильскому, что именемъ Іисуса Христа Назорея, Котораго вы распяли, Котораго Богъ воскресилъ изъ мертвыхъ, Имъ поставленъ онъ предъ вами здравъ.
- 11. Онъ есть камень, пренебреженный вами зиждущими, но сдёлавшійся главою угла, и нёть ни въ комъ иномъ спасенія (Псал. 117, 22);
- 12. ибо натъ другаго имени подъ небомъ, даннаго человъкамъ, которымъ надлежало бы намъ спастись.
- 13. Видя смѣлость Цетра и Іоанна и примѣтивши, что они люди некнижные и простые, они удивлялись, между тѣмъ узнавали ихъ, что они были съ Іисусомъ;
- 14. видя же исцёленнаго человёка, стоящаго съ ними, ничего не могли сказать вопреки.
- 15. И, приказавши имъ выйти вонъ изъ синедріона, разсуждали между собою,
- 16. говоря: что намъ дёлать съ этими людьми? Ибо всёмъ, живущимъ въ Іерусалимѣ, извъстно, что ими сдёлано явное чудо, и мы не можемъ отвергнуть сего;
- 17. но, чтобы болье не разгласилось это въ народь, съ угрозою запретимъ имъ, чтобы не говорили объ имени семъ ни кому изъ людей.
- 18. И, призвавши ихъ, приказали имъ отнюдь не говорить и не учить объ имени Іисуса.
- 19. Но Петръ и Іоаннъ сказали имъ въ отвътъ: судите, справедливо ли предъ Богомъ слушать васъ болъе, нежели Бога?
- 20. Мы не можемъ не говорить того, что видели и слышали.
- 21. Они же пригрозивши отпустили ихъ, не находя возможности наказать ихъ, по причинъ народа; потомучто всъ прославляли Бога за происшедшее.
 - 22. Ибо лътъ болъе сорока было

(22) Двян. 7, 37. Второзак. 18, 15, 18. Мате. 17, 5. (25) Двян. 2, 39. Римлян. 9, 4. Быт. 12, 3. Галат. 3, 8. (26) Двян. 13, 46. Мате. 10, 6. Гл. 4. (2) Двян. 23, 6. (6) Лук. 3, 2. (8) Лук. 12, 12. (41) Мате. 21, 42. Лук. 20, 17. Марк. 12, 10. 1 Петр. 2, 6. Римлян. 9, 33. Псал. 117, 22. Исаія 28, 16. (42) 1 Тимое. 2, 5—6. 1 Солун. 5, 9. Колос. 1, 14, 20. Двян. 10, 43. (48) Двян. 5, 40. (49) Двян. 5, 29.

тому человъку, надъ которымъ сдълалось сіе чудо исцъленія.

- 23. Бывши отпущены, они пришли къ своимъ и пересказали, что говорили имъ первосвященники и старъй-
- 24. Они же выслушавши единодушно возвысили голосъ къ Богу и сказали: Владыко Боже, сотворившій небо и землю и море и все, что въ нихъ!
- 25. Ты устами отца нашего Давида, раба Твоего, сказалъ Духомъ Святымъ: что мятутся язычники, и народы замышляютъ тщетное?
- 26. Возстали цари земные и князи собрались витесть на Господа и на Христа Его (Исал. 2, 1—2).
- 27. Ибо по истинъ собрались въ городъ семъ на Святаго Сына Твоего Іисуса, помазаннаго Тобою, Продъ и Понтій Пилатъ съ язычниками и народомъ Израильскимъ,
- 28. чтобы сділать то, чему быть предопреділила рука Твоя и совіть Твой.
- 29. И нынъ, Господи, воззри на угрозы ихъ, и дай рабамъ Твоимъ со всею смълостью говорить слово Твое,
- 30. тогда-какъ Ты простираешь руку Твою на исцъленіе и на содъланіе знаменій и чудесъ именемъ Святаго Сына Твоего Іисуса.
- 31. И, по молитвъ ихъ, поколебалось мъсто, гдъ они были собраны, и исполнились всъ Духа Святаго и говорили слово Божіе съ дерзновеніемъ.
- 32. У множества же увъровавшихъ было одно сердце и одна душа; и никто ничего изъ имънія своего не называль своимъ, но все у нихъ было общее.
- 33. Апостолы же съ великою силою свидътельствовали о воскресеніи Господа Інсуса Христа, и великая благодать была на всъхъ ихъ.
- 34. Не было между ними ни кого нуждающагося; ибо всѣ, которые владѣли землями или домами, продавая ихъ, приносили цѣну проданнаго,
 - 35. и полагали къ ногамъ Апо-

столовъ; и каждому давалось, въ чемъ кто имълъ нужду.

- 36. Такъ Іосія, прозванный отъ Апостоловъ Варнавою, что значить—сынъ утъщенія, левить, родомъ Кипрянинь,
- 37. у котораго была своя земля, продавъ ее, принесъ деньги и положилъ къ ногамъ Апостоловъ.

ГЛАВА 5.

Накоторый же мужъ, именемъ Ананія, съ женою своею Сапфирою, продавъ иманіе.

- 2. утаилъ изъ цѣны, съ-вѣдома и жены своей, а нѣкоторую часть принесъ и положилъ къ ногамъ Апостоловъ.
- 3. Но Петръ сказалъ: Ананія! для чего ты допустиль сатанъ вложить въ сердце твое мысль солгать Духу Святому и утаить изъ цъны земли?
- 4. Чъмъ ты владъль, не твое ли было, и пріобрътенное продажею не въ твоей ли власти находилось? Для чего ты положиль это въ сердцъ твоемъ? Ты солгаль не человъкамъ, а Богу.
- 5. Услышавъ сіи слова, Ананія паль бездыханень; и великій страхь объяль всіхъ, слышавшихъ это.
- 6. И вставши мноши приготовим его къ погребенію, и вынесши похоронили.
- 7. Часа черезъ три послѣ сего пришла и жена его, не зная о случившемся.
- 8. Петръ же спросиль ее: скажи мнъ, за столько ли продали вы землю? Она сказала: да, за столько.
- 9. Но Петръ сказалъ ей: что это согласились вы искусить Духа Господня? вотъ, входять въ двери погребавшіе мужа твоего; и тебя вынесутъ.
- 10. Вдругъ она упала у ногъ его и испустила духъ. И юноши вошедши нашли ее мертвою, и вынесши похоронили подлъ мужа ея.
- 11. И великій страхъ объяль всю церковь и всёхъ слышавшихъ это.
- (25) Псал. 2, 1. (27) Мате. 26, 3—4. Лук. 1, 35; 4, 18. Іоан. 10, 36. Исаія 61, 1. (28) Мате. 26, 24. (29) Дѣян. 13, 46. (31) Дѣян. 16, 26. (32) Дѣян. 2, 44. Гл. 5. (5) Быт. 1, 3. Екклес. 5, 3.

- 12. Руками же Апостоловъ совершались въ народѣ многія знаменія и чудеса; и всѣ единодушно пребывали въ притворѣ Соломоновомъ.
- 13. Изъ постороннихъ же никто не смълъ пристать къ нимъ, а народъ прославлялъ ихъ.
- 14. Върующихъ же болъе и болъе присоединялось къ Господу, множество мужчинъ и женщинъ.
- 15. такъ-что выносили больныхъ на улицы и полагали на постедяхъ и кроватяхъ, дабы хотя тънь проходяшаго Петра осънила кого изъ нихъ.
- 16. Сходились также въ Іерусалимъ многіе изъ окрестныхъ городовъ, неся больныхъ и нечистыми духами одержимыхъ, которые и испълялись всъ.
- 17. Первосвященникъ же и съ нимъ всѣ, принадлежавшіе къ ереси саддукейской, исполнились зависти,
- 18. и наложили руки свои на Апостоловъ, и заключили ихъ въ на-родную темницу.
- 19. Но Ангелъ Господень ночью отворилъ двери темницы и, выведши ихъ, сказалъ:
- 20. идите и, ставши во храмъ, говорите народу всъ сіи слова жизни.
- 21. Они выслушавши вошли утромъ въ храмъ, и учили. Между тъмъ первосвященникъ и которые съ нимъ, пришедши, созвали синедріонъ и всъхъ старъйшинъ изъ сыновъ Израилевыхъ, и послали въ темницу привести Апостоловъ.
- 22. Но служители пришедши не нашли ихъ въ темницѣ и возвратившись донесли,
- 23. говоря: темницу мы нашли запертою со всею предосторожностью и стражей стоящими предъ дверями; но отворивши не нашли въ ней ни кого.
- 24. Когда услышали эти слова первосвященникъ, начальникъ стражи и прочіе первосвященники, недоумъвали, что бы это значило.
- 25. Пришелъ же нѣкто и донесъ имъ, говоря: вотъ, мужи, которыхъ

вы заключили въ темницу, стоятъ въ храмъ и учатъ народъ.

- 26. Тогда начальникъ стражи пошелъ со служителями и привелъ ихъ безъ принужденія, потомучто боялись народа, чтобы не побили ихъ камнями:
- 27. приведши же ихъ, поставили въ синедріонъ; и спросилъ ихъ первосвященникъ, говоря:
- 28. не запретили ли мы вамъ накрѣпко учить о имени семъ? и вотъ, вы наполнили Іерусалимъ ученіемъ вашимъ, и хотите навести на насъ кровь Того Человъка.
- 29. Петръ же и Апостолы въ отвътъ сказали: должно повиноваться больше Богу, нежели человъкамъ.
- 30. Богъ отцовъ нашихъ воскресилъ Іисуса, Котораго вы умертвили, повъсивши на древъ.
- 31. Его возвысиль Богъ десницею Своею въ Начальника и Спасителя, дабы дать Израилю покаяніе и пропценіе грѣховъ.
- 32. Свидътели Ему въ семъ мы и Духъ Святый, Котораго Богъ далъ повинующимся Ему.
- 33. Слышавши это, они разрывались отъ гивва и умышляли умертвить ихъ.
- 34. Вставъ же въ синедріонъ, нъкто фарисей, именемъ Гамаліилъ, законоучитель, уважаемый всъмъ народомъ, приказалъ вывесть Апостоловъ на короткое время;
- 35. а имъ сказалъ: мужи Израильскіе! подумайте сами съ собою о людяхъ сихъ, что вамъ съ ними пълать.
- 36. Ибо не задолго предъ симъ явился Өевда, выдавая себя за кого-то великаго, и къ нему пристало около четырехъ сотъ человъкъ; но онъ былъ убитъ, и всъ, которые слушались его, разсъялись и исчезли.
- 37. Посл'в него во время переписи явился Іуда Галилеянинъ и увлекъ за собою довольно народа; но онъ погибъ, и всъ, которые слушались его, разсыпались.
 - 38. И нынъ, говорю вамъ, отстаньте

⁽¹²⁾ Дѣян. 2, 43. Римлян. 5, 19. (14) Дѣян. 2, 47; 11, 21. (20) Іоан. 6, 68. (28) Дѣян. 4, 18; 2, 22; 3, 13. Мате. 27, 25. (29) Дѣян. 4, 19. (30) Дѣян. 3, 15. (31) Дѣян. 2, 33; 4, 12. 1 Іоан. 2, 1—2. (32) Дѣян. 3, 15. Іоан. 15, 26—27. (36) Дѣян. 21, 38. (37) Лук. 2, 2. (38) Мате. 15, 13.

отъ людей сихъ и оставьте ихъ; ибо если это предпріятіе и это дёло—отъ челов'єковъ, то оно разрушится,

- 39. а если отъ Бога, то вы не можете разрушить его; берегитесь, чтобы вамъ не оказаться и богопротивниками.
- 40. Они послушались его; и, призвавши Апостоловъ, били ихъ и, запретивши имъ говорить объ имени Іисуса, отпустили ихъ.
- 41. Они же пошли изъ синедріона, радуясь, что за имя Господа Іисуса удостоились принять безчестіе:
- 42. и всякій день въ храм'в и по домамъ не переставали учить и благовъствовать объ Іисус'в Христъ.

ГЛАВА 6.

Въ эти дни, когда умножились ученики, произошель у Еллинистовъ * ропоть на Евреевъ за то, что вдовицы ихъ пренебрегаемы были въ ежедневномъ раздаяни потребностей.

- 2. Тогда двънадцать Апостоловъ, созвавши множество учениковъ, сказали: не хорошо намъ, оставивши слово Божіе, пещись о столахъ.
- 3. Итакъ, братія, выберите изъ среды себя семь человъкъ извъданныхъ, исполненныхъ Святаго Духа и мудрости; ихъ поставимъ на эту службу;
- 4. а мы постоянно пребудемъ въ молитвъ и служении слова.
- 5. И угодно было это предложеніе всему собранію; и избрали Стефана, мужа исполненнаго візры и Духа Свягаго, и Филиппа и Прохора и Никанора и Тимона и Пармена и Николая Антіохійца, обращеннаго изъ язычниковъ;
- 6. ихъ поставили предъ Апостолами, и *сіи* помолившись возложили на нихъ руки;
- 7. и слово Божіе росло, и число учениковъ весьма умножалось въ Іеру-

- салим'; и изъ священниковъ очень многіе покорились въръ.
- 8. А Стефанъ, исполненный въры и силы, совершалъ великія чудеса и знаменія въ народъ.
- 9. Нъкоторые изъ такъ-называемой синагоги Либертинцевъ и Киринейцевъ и Александрійцевъ и нъкоторые изъ Киликіи и Асіи вступили въ споръ со Стефаномъ;
- 10. но не могли противостоять мудрости и Духу, Которымъ онъ говорилъ.
- 11. Тогда научили они нъкоторыхъ сказать: мы слышали, какъ онъ говорилъ хульныя слова на Моисея и на Бога.
- 12. И возбудили народъ и старъйшинъ и книжниковъ и нападши схватили его и повели въ синедріонъ.
- 13. И представили ложныхъ свидътелей, которые говорили: этотъ человъкъ не перестаетъ говорить хульныя слова на святое мѣсто сіе и на законъ.
- 14. Ибо мы слышали, какъ онъ говорилъ, что Іисусъ Назорей разрушитъ мъсто сіе и перемънитъ обычаи, которые передалъ намъ Моисей.
- 15. И всъ, сидящіе въ синедріонъ, смотря на него, видъли лице его, какъ лице Ангела.

ГЛАВА 7.

Тогда сказалъ первосвященникъ: такъ ли это?

- 2. Но онъ сказалъ: мужи братія и отцы! послушайте. Богъ славы явился отцу нашему Аврааму въ Месопотами, прежде переселенія его въ Харранъ,
- 3. и сказалъ ему: выйди изъ земли твоей и изъ родства твоего и изъ дома отца твоего, и пойди въ землю, которую покажу теоъ.
- 4. Тогда онъ вышель изъ земли Халдейской и поселился въ Харранъ; а оттуда, по смерти отца его, пере-

(39) Лук. 21, 15. (44) Мате. 5, 10. Іаков. 1, 2. 1 Петр. 4, 13. 2 Корине. 6, 10; 12, 10. Евр. 10, 34. Гл. 6. (5) Дъян. 21, 8. (6) Дъян. 13, 3. 1 Тикое. 4, 14. (10) Лук. 21, 15. [14] Дан. 9, 26—27. Гл. 7. (3) Быт. 12, 1. Неем. 9, 7.



^{*} Евреџ изъ странъ языческихъ

селиять его Бого въсію землю, въкоторой вы нына живете.

- 5. И не даль ему на ней наслъдства ни на стопу ноги, а объщаль дать ее во владъніе ему и потомству его по немь, когда еще быль онъ безтътенъ.
- 6. И сказалъ ему Богъ, что потомки его будутъ переселенцами въ чужой землъ, и будутъ въ порабощении и притъснении лътъ четыреста.
- 7. Но Я, сказалъ Богь, произведу судъ надъ темъ народомъ, у котораго они будутъ въ порабощении; и послъ того они выйдутъ и будутъ служитъ Мнъ на семъ мъстъ.
- 8. И далъ ему завътъ обръзанія. По семъ родиль онъ Исаака и обръзаль его въ восьмый день; а Исаакъ (родилъ) Іакова, Іаковъ же двънадцать патріарховъ.
- 9. Патріархи, по зависти, продали Іосифа въ Египетъ; но Богъ былъ съ нимъ,
- 10. и избавиль его отъ всёхъ скорбей его, и дароваль мудрость ему и благоволеніе царя Египетскаго фараона, который и поставиль его начальникомь надъ Египтомъ и надъ всёмъ домомъ своимъ.
- 11. И пришель голодь и великая скорбь на всю землю Египетскую и Ханаанскую, и отцы наши не находили пропитанія.
- 12. Іаковъ же, услышавъ, что есть хабоъ въ Египтъ, послалъ *туда* отновъ нашихъ въ первый разъ.
- 13. А когда (они пришли) во второй разъ, Іосифъ открылся братьямъ своимъ, и извъстенъ сталъ фараону родъ Іосифовъ.
- 14. Іосифъ пославъ призвалъ отца своего Іакова и все родство свое, душъ семъдесятъ пять.
- 15. Іаковъ перешелъ въ Египетъ, и скончался самъ и отцы наши;
- 16. и перенесены были въ Сихемъ и положены во гробъ, который купилъ Авраамъ пѣною серебра у сыновъ Еммора Сихемова.

- 17. А по мъръ, какъ приближалось время исполниться обътованію, о которомъ клялся Богъ Аврааму, народъ возрасталь и умножался въ Египтъ,
- 18. до техъ поръ, какъ возсталъ иной царь, который не зналъ Іосифа;
- 19. сей, ухищряясь противъ рода нашего, притъснялъ отцовъ нашихъ, принуждая ихъ бросать дътей своихъ, чтобы не оставались въ живыхъ.
- 20. Въ это время родился Моисей, и былъ прекрасенъ предъ Богомъ. Три мъсяца онъ былъ питаемъ въ домъ отца своего.
- 21. А когда былъ брошенъ, взяла его дочь фараонова и воспитала его у себя, какъ сына.
- 22. И наученъ былъ Моисей всей мудрости Египетской, и былъ силенъ въ словахъ и дълахъ.
- 23. Когда же исполнилось ему сорокъ лътъ, пришло ему на сердце посътить братьевъ своихъ, сыновъ Израилевыхъ.
- 24. И, увидъвъ одного изъ нихъ обижаемаго, вступился и отистилъ за оскорбленнаго, поразивъ Египтянина.
- 25. Онъ думалъ, поймутъ братья его, что Богъ рукою его даеть имъ спасеніе; но они не поняли.
- 26. На следующій день, когда некоторые изъ нихъ драмись, онъ явился и склоняль ихъ къ миру, говоря: вы—братья; зачёмъ обижаете другь друга?
- 27. Но обижающій ближняго оттолкнуль его, сказавь: кто тебя поставиль начальникомъ и судьею надъ нами?
- 28. Не хочешь ли ты убить и меня, какъ вчера убиль Египтянина?
- 29. Отъ сихъ словъ Монсей убъжалъ и сдълался пришельцемъ въ землъ Мадіамской, гдъ родились отъ него два сына.
- 30. По исполненіи сорока лѣть, явился ему въ пустынѣ горы Синая Ангелъ Господеньвъ пламени горящаго терноваго куста;
 - 31. Моисей увидевь дивился виде-
- (6) Быт. 15, 13. Неход. 12, 40. Галат. 3, 17. (8) Быт. 17, 10; 21, 4; 25, 26; 29, 31; 35, 22. (9) Быт. 37, 28. Псал. 104, 17. (10) Быт. 41, 38, 41. (12) Быт. 42, 1. (13) Быт. 45, 4. (14) Быт. 46, 27. (15) Быт. 46, 5; 49, 33. (16) Быт. 8, 13; 23, 16. Іис. Нав. 24, 32. (17) Исход. 1, 7. Псал. 104, 24. (20) Исход. 2, 2. Евр. 11, 23. (21) Исход. 2, 2. (24) Исход. 2, 12. (26) Исход. 2, 13. (30) Исход. 3, 2.

- нію; а когда подходиль разсмотрёть, быль къ нему гласъ Господень:
- 32. Я Богь отцовъ твоихъ, Богь Авраама и Богъ Исаака и Богъ Іакова. Моисей, объятый трепетомъ, не смѣлъ смотрѣть.
- 33. И сказалъ ему Господь: сними обувь съ ногъ твоихъ; ибо мъсто, на которомъ ты стоишь, есть земля святая.
- 34. Я вижу притъснение народа Моего въ Египтъ и слышу стенание его, и нисщелъ избавить его; итакъ пойди, Я пошлю тебя въ Египетъ.
- 35. Сего Моисея, котораго они отвергли, сказавши: кто тебя поставиль начальникомъ и судьею? сего Богъ чрезъ Ангела, явившагося ему въ терновомъ кустъ, послалъ начальникомъ и избавителемъ.
- 36. Сей вывель ихъ, сотворивъ чудеса и знаменія въ землѣ Египетской и въ Чермномъ морѣ и въ пустынѣ въ продолженіи сорока лѣтъ.
- 37. Это тотъ Монсей, который сказалъ сынамъ Израилевымъ: Пророка воздвигнетъ вамъ Господъ Богъ вашъ изъ братьевъ вашихъ, какъ меня; Его слушайте (Второзак. 18, 15).
- 38. Это тоть, который быль въ собраніи въ пустыні съ Ангеломъ, говорившимъ ему на горі Синаї, и съ отцами нашими, и который принялъ живыя слова, чтобы передать намъ,
- 39. которому отцы наши не хоты и быть послушными, но отринули его и обратились сердцами своими къ Египту.
- 40. сказавши Аарону: сдѣлай намъ боговъ, которые предшествовали бы намъ; ибо съ Монсеемъ, который вывелъ насъ изъ земли Египетской, не знаемъ, что случилось.
- 41. И сдълали въ тъ дни тельца, и принесли жертву идолу, и веселились передъ дъломъ рукъ своихъ.
- 42. Богъ же отвратился и оставиль ихъ служить воинству небесному, какъ написано въ книгъ пророковъ: домъ

- Израилевъ! приносили ли вы Мита заколенія и жертвы въ продолженіи сорока літь въ пустынь?
- 43. Вы приняли скинію Молохову и звізду бога вашего Ремфана, изображенія, которыя вы сділали, чтобы поклоняться имъ: и Я переселю васъдалье Вавилона (Амос. 5, 25—27).
- 44. Скинія свидѣтельства была у отцовъ машихъ въ пустынѣ, ка́къ повельть Говорившій Моисею сдѣлать ее по образцу, имъ видѣнному.
- 45. Отцы наши съ Інсусомъ, взявши ее, внесли во владънія народовъ, изгнанныхъ Богомъ отъ лица отцовъ нашихъ. Такъ было до дней Давида;
- 46. сей обраль благодать предъ Богомъ и молиль, чтобы найти жилище Богу Іакова.
- 47. Соломонъ же построилъ Ему домъ.
- 48. Но Всевышній не въ рукотворенныхъ храмахъ живеть, какъ говоритъ пророкъ:
- 49. небо престоль Мой, и земля подножіе ногь Моихъ. Какой домъ созиждете Мив, говорить Господь, или какое місто для покоя Моего?
- 50. Не Моя ли рука сотворила все сіе? (Исаія 66, 1-2.)
- 51. Жестоковыйные! люди съ необръзаннымъ сердцемъ и ушами! вы всегда противитесь Духу Святому, какъ отцыващи, такъ и вы.
- 52. Кого изъ пророковъ не гнали отцы ваши? Они убили предвозвъстившихъпришествіе Праведника, Котораго предателями и убійцами сдълались нынъ вы,
- 53. вы, которые приняли законъ при служеніи Ангеловъ и не сохранили.
- 54. Слушая сіе, они рвались сердцами своими и скрежетали на него зубами.
- 55. Стефанъ же, будучи исполненъ Духа Святаго, воззръвъ на небо, увидълъ славу Божію и Іисуса стоящаго одесную Бога,
- (35) Исход. 3, 10. (36) Исход. Главы 7, 8, 9, 10, 11, 14. (37) Дъян. 3, 21. Второзав. 18, 15. (38) Исход. 19, 3. Галат. 2, 19. (40) Исход. 32, 30. (42) Второзав. 4, 19. Герем. 19, 13. (43) Амос. 5, 26. (44) Исход. 25, 40. Евр. 8, 5. (45) Івс. Нав. 3, 14. (46) 2 Царств. -7, 2. Псал. 131, 5. (47) 3 Царств. 6, 1. (48) Дъян. 17, 24. 3 Царств. 8, 27. Исаля 66, 1. (30) Второзав. 9, 13. Герем. 6, 10. Гевев. 44, 9. (52) Мате. 23, 34. 1 Солун. 2, 15. (53) Второзав. 33, 2. Галат. 3, 19. (55) Дъян. 6, 5, 10.

- 56. и сказалъ: вотъ, я вижу небеса отверстыя и Сына Человъческаго, стоящаго одесную Бога.
- 57. Но они, закричавши громкимъ голосомъ, затыкали уши свои, и единодушно устремились на него,
- 58. и, выведши за городъ, стали побивать его камнями; свидътели же положили свои одежды у ногъюноши, именемъ Савла.
- 59. и побивали камнями Стефана, который молился и говориль: Господи Інсусе! пріими духъ мой.
- 60. И, прекломивъ колѣна, воскликнулъ громкимъ голосомъ: Господи! не вмѣни имъ грѣха сего. И, сказавъ сіе, почилъ.

ГЛАВА 8.

Савлъ же одобрялъ убіеніе его. Въ тѣ дни произошло великое гоненіе на церковь въ Іерусалимѣ, и всѣ, кромѣ Апостоловъ, разсѣялись по разнымъ мѣстамъ Іуден и Самаріи.

- 2. Стефана же погребли мужи благоговъйные, и сдълали великій плачъ по немъ.
- 3. А Савлъ терзалъ церковь, входя въ домы, и влача мужчинъ и женщинъ, отдавалъ въ темницу.
- 4. Между тъмъ разсъявшіеся ходили и благовъствовали слово.
- 5. Такъ Филиппъ пришель въ городъ Самарійскій и пропов'єдываль имъ Христа.
- 6. Народъ единодушно внималъ тому, что говорилъ Филиппъ, слыша и видя, какія онъ творилъ чудеса.
- 7. Ибо нечистые духи изъмногихъ, одержимыхъ ими, выходили съ великимъ воплемъ, а многіе разслабленные и хромые испълялись.
- 8. И была радость великая въ томъ городъ.
- 9. Находился же въ городъ нъкоторый мужъ, именемъ Симонъ, который передъ тъмъ волхвовалъ и изумиялъ народъ Самарійскій, выдавая себя за кого-то великаго.

- 10. Ему внимали всѣ, отъ малаго до большаго, говоря: сей есть великая сила Божія.
- 11. А внимали ему потому, что онъ немалое время изумлялъ ихъ волхвованіями.
- 12. Но, когда повърили Филиппу, благовъствующему о Царствіи Божіемъ и о имени Іисуса Христа, то крестились и мужчины и женщины.
- 13. Увъровалъ и самъ Симонъ и крестившись не отходилъ отъ Филиппа; и, видя совершающіяся великія силы и знаменія. изумлялся.
- 14. Находившіеся въ Іерусалим'в Апостолы, услышавши, что Самаряне приняли слово Божіе, послали кънимъ Петра и Іоанна.
- 15. которые пришедши помолились о нихъ, чтобы они приняли Духа Святаго.
- 16. Ибо Онъ не сходилъ еще ни на одного изъ нихъ, а только были они крещены во имя Господа Іисуса.
- 17. Тогда возложили руки на нихъ, и они приняли Духа Святаго.
- 18. Симонъ же, увидъвъ, что чрезъ возложение рукъ Апостольскихъ подается Духъ Святый, принесъ имъ
 деньги,
- 19. говоря: дайте и мив власть сію, чтобы тоть, на кого я возложу руки, получаль Духа Святаго.
- 20. Но Петръ сказалъ ему: серебро твое да будетъ въ погибель съ тобою, потомучто ты помыслилъ даръ Божій получить за деньги.
- 21. Нътъ тебъ въ семъ части и жребія, ибо сердце твое не право предъ Богомъ.
- 22. Итакъ покайся въ семъ грѣхѣ твоемъ и молись Богу: можетъ быть, отпустится тебѣ помыслъ сердца твоего;
- 23. ибо вижу тебя исполненнаго горькой желчи и въ узахъ неправды.
- 24. Симонъ же сказалъ въ отвътъ: помолитесь вы за меня Господу, дабы не постигло меня ничто изъ сказаннаго вами.
 - 25. Они же, засвидътельствовавши

(58) Дѣян. 22, 20. (59) Лук. 23, 46. Псал. 30, 6. (60) Мате. 5, 44. Лук. 23, 34. 1 Корине. 4, 12. Гл. 8. (1) Дѣян. 11, 19. (3) Дѣян. 9, 1; 22, 4; 26, 10. 1 Корине. 15, 9. Галат. 1, 13. (7) Марк. 16, 17. (42) Дѣян. 6, 5. (47) Дѣян. 6. 6. (49) Мате. 10, 8. (23) Второзак. 29, 18.



- и проповъдавши слово Господне, обратно пошли въ Іерусалимъ и во многихъ селеніяхъ Самарійскихъ проповъдали Евангеліе.
- 26. А Филиппу Ангелъ Господень сказалъ: встань и иди на полдень, на дорогу, идущую изъ Герусалима въ Газу, на ту, которая пуста.
- 27. Онъ всталъ и пошелъ; и вотъ, мужъ Евіоплянинъ, евнухъ, вельможа Кандакіи, парицы Евіопской, хранитель всъхъ сокровищъ ея, прітажавшій въ Іерусалимъ для поклоненія,
- 28. возвращался и, сидя на колесниць своей, читаль пророка Исаію.
- 29. Духъ сказалъ Филиппу: подойди и пристань къ сей колесницъ.
- 30. Филиппъ подошелъ и, услышавъ, что онъ читаетъ пророка Исаію, сказалъ: разумъешь ли, что читаешь?
- 31. Онъ сказалъ: какъ могу разумъть, если кто не наставитъ меня? и попросилъ Филиппа взойти и състь съ нимъ.
- 32. А мъсто изъ Писанія, которое онъ читаль, было сіе: какъ овца веденъ быль Онъ на закланіе, и какъ агнецъ предъ стригущимъ его безгласенъ, такъ Онъ не отверзаетъ устъ Своихъ.
- 33. Въ уничижени Его судъ Его совершился. Но родъ Его кто разъяснитъ? ибо вземлется отъ земли жизнь Его (Исаія 53, 7—8).
- 34. Евнухъ же сказалъ Филиппу; прошу теби сказать: о комъ пророкъ говорить это? о себъ ли, или о комъ другомъ?
- 35. Филиппъ отверзъ уста свои и, начавъ отъ сего Писанія, благовъствоваль ему объ Інсусъ.
- 36. Между тѣмъ, продолжая путь, они пріѣхали къ водѣ; и евнухъ сказаль: вотъ, вода; что препятствуетъ мнѣ креститься?
- 37. Филиппъ же сказалъ ему: если въруешь отъ всего сердца, можно. Онъ сказалъ въ отвътъ: върую, что Інсусъ Христосъ есть Сынъ Божій.
- 38. И приказаль остановить колесницу: и сошли оба въ воду, Филиппъ и евнухъ; и крестилъ его.
 - 39. Когда же они вышли изъ воды,

Духъ Святый сошелъ на евнуха, а Филиппа восхитилъ Ангелъ Господень, и евнухъ уже не видълъ его, и продолжалъ путь, радуяся.

40. А Филиппъ оказался въ Азотъ и, проходя, благовъствовалъ всъмъ городамъ, пока пришелъ въ Кесарію.

ГЛАВА 9.

Савлъ же, еще дыша угрозами и убійствомъ на учениковъ Господа, пришелъ къ первосвященнику

- 2. и выпросиль у него письма въ Дамаскъ къ синагогамъ, чтобы, кого найдетъ послъдующихъ сему ученю, и мужчинъ и женщинъ, связавъ, приводить въ Герусалимъ.
- 3. Когда же онъ шелъ и приближался къ Дамаску, внезапно осіяль его свътъ съ неба;
- 4. онъ упалъ на землю и услышалъ голосъ, говорящій ему: Савлъ, Савлъ, что ты гонишь Меня?
- 5. Онъ сказалъ: кто Ты, Господи? Господь же сказалъ: Я Іисусъ, Котораго ты гонишь. Трудно тебъ идти противъ рожна.
- 6. Онъ въ трепеть и ужаст сказалъ: Господи! что повелишь мить дълать? И Господь сказаль ему: встань и иди въ городъ; и сказано будетъ тебъ, что тебъ надобно дълать.
- 7. Люди же, шедшіе съ нимъ, стояли въ оцъпенъніи, слыша голосъ, а ни кого не видя.
- 8. Савиъ всталъ съ земли, и съ открытыми глазами ни кого не видѣлъ. И повели его за руку и привели въ Дамаскъ.
- 9. И три дня онъ не видѣлъ, и не ѣлъ, и не пилъ.
- Въ Дамаскѣ былъ одинъ ученикъ, именемъ Ананія; и Господъ въ влдѣніи сказалъ ему: Ананія! Онъ сказалъ: я, Господи.
- 11. Господь же сказаль ему: встань и пойди на улицу, такъ называемую прямую, и спроси въ Іудиномъ домъ Тарсянина, по имени Савла; онъ теперь молится,

(27) З Царств. 8, 41. (32) Исаія 53, 7. (37) Марк. 16, 16. Гл. 9. (1) Дъян. 8, 3; 22, 4. Галат. 1, 13. 1 Тимое. 1, 13. (3) Дъян. 22, 6; 26, 13. 1 Корине. 15, 8. (41) Дъян. 22, 3.

- 12. и видълъ въ видъни мужа, именемъ Ананію, пришедшаго къ нему и возложившаго на него руку, чтобъ онъ прозрълъ.
- 13. Ананія отвічаль: Господи! я слышаль отъ многихь о семь человікь, сколько зла сділаль онъ святымь Твоимь въ Іерусалимь;
- 14. и здёсь иметь оть первосвященниковъвласть визать всёхъ, призывающихъ имя Твое.
- 15. Но Господь сказаль ему: иди, ибо онъ есть Мой избранный сосудъ, чтобы возвъщать имя Мое предъ народами и царями и сынами Израилевыми.
- 16. И Я покажу ему, сколько онъ долженъ пострадать за имя Мое.
- 17. Ананія пошель и вошель въ домъ и, возложивь на него руки, сказалъ: брать Савлъ! Господь Іисусь, явившійся тебѣ на пути, которымъ ты
 шель, послаль меня, чтобы ты прозрѣль и исполнился Святаго Духа.
- 18. И тотчасъ какъ-бы чешун отпала отъ глазъ его; и вдругъ онъ прозрълъ и вставъ крестился;
- 19. и, принявъ пищи, укрѣпился. И былъ Савлъ нѣсколько дней съ учениками въ Дамаскъ;
- 20. и тотчасъ сталъ проповедывать въ синагогахъ объ Іисусъ, что Онъ есть Сынъ Божій.
- 21. И всѣ слышавшіе дивились и говорили: не тоть ли это самый, который гналь въ Іерусалимѣ призывающихъ имя сіе? да и сюда за тѣмъ пришелъ, чтобы вязать ихъ и вести къ первосвященникамъ.
- 22. А Савиъ болье и болье укръплялся и приводиль въ замъщательство Іудеевъ, живущихъ въ Дамаскъ, доказывая, что Сей есть Христосъ.
- 23. Когда же прошло довольно времени, Іудеи согласились убить его;
- 24. но Савлъ узналъ объ этомъ умыслъ ихъ. А они день и ночь стерегли у воротъ, чтобы убить его.
- 25. Ученики же ночью, взявши его, спустили по стънъ въ корзинъ.
 - 26. Савлъ прибылъ въ Герусалимъ

и старался пристать къ ученикамъ; но всъ боялись его, не въря, что онъ ученикъ.

1369

- 27. Варнава же, взявъ его, пришелъ къ Апостоламъ и разсказалъ имъ, какъ на пути онъ видътъ Господа, и что говорилъ ему Господь, и какъ онъ въ Дамаскъ смъло проповъдывалъ во имя Іисуса.
- 28. И пребывать онъ съ ними, входя и исходя, въ Герусалимъ, и смъло проповъдывать во имя Господа Інсуса.
- 29. Говорилъ также и состязался съ Еллинистами; а они покушались убить его.
- 30. Братія, узнавши о семь, отправили его въ Кесарію и препроводили въ Тарсъ.
- 31. Церкви же по всей Іудев, Галилев и Самарін были въ поков, назидаясь и ходя въ страхв Господнемъ; и при утвшеніи отъ Святаго Духа умножались.
- 32. Случилось, что Петръ, обходя всъхъ, пришелъ и къ святымъ, живущимъ въ Лиддъ.
- 33. Тамъ нашелъ онъ одного человъка, именемъ Епея, который восемь уже лътъ лежалъ въ постелъ въ разслаблении.
- 34. Петръ сказалъ ему: Еней! нецъляетъ тебя Інсусъ Христосъ; встань съ постели твоей. И онъ тотчасъ всталъ.
- 35. И видъли его всъ, живущіе въ Лидъъ и въ Саронъ, которые и обратились къ Господу.
- 36. Въ Іоппіи находилась одна ученица, именемъ Тавива, что значить: Серна; она была исполнена добрыхъ дълъ и творила много милостынь.
- 37. Случилось въ тъ дни, что она занемогла и умерла. Ее омыли и положили въ горницъ.
- 38. А какъ Лидда была близъ Іоппін, то ученики, услышавши, что Петръ находится тамъ, послаликъ нему двухъ человъкъ просить, чтобъ онъ не замедлилъ придти къ нимъ.
 - 39. Петръ вставъ пошелъ съ ними;
- (13) Дъян. 8, 3. (15) Римлян. 15, 19. Ефес. 3, 8. 1 Тимов. 2, 7. (21) Дъян. 8, 3. Галат. 1, 13, 23. (24) 2 Коринв. 11, 32.



- и когда онъ прибыль, ввели его въ горницу, и вст вдовицы со слезами предстали предъ нимъ, показывая рубашки и платья, какія дълала Серна, живя съ ними.
- 40. Петръ выслалъ всъхъ вонъ и, преклонивъ колъна, помолился, и, обратившись кътълу, сказалъ: Тавнеа! встань. И она открыла глаза свои и, увидъвши Петра, съла.
- 41. Онъ, подавъ ей руку, поднялъ ее, и призвавъ святыхъ и вдовицъ, поставилъ ее предъ ними живою.
- 42. Это сделалось известнымъ по всей Іоппін, и многіе уверовали въ Госпола.
- 43. И довольно дней пробыль онъ въ Іоппін у нѣкотораго Симона кожевника.

ГЛАВА 10.

Въ Кесаріи быль нікоторый мужь, именемъ Корнилій, сотникь изъполка, называемаго Италійскимь,

- 2. благочестивый и боящійся Бога со всёмъ домомъ своимъ, творившій много милостыни народу и всегда молившійся Богу;
- 3. онъ въ видѣніи ясно видѣлъ около девятаго часа дня Ангела Божія, который вошелъ къ нему и сказалъ ему: Корнилій!
- 4. Онъ же, взглянувъ на него и испугавшись, сказалъ: что, Господи? Ангель отвъчалъ ему: молитвы твои и милостыни твои пришли на память предъ Богомъ.
- 5. Итакъ пошли людей въ Іоппію и призови Симона, называемаго Петромъ:
- 6. онъ гостить у нёкоего Симона кожевника, котораго домъ находится при морё; онъ скажеть тебё слова, которыми спасешься ты и весь домътвой.
- 7. Когда Ангелъ, говорившій съ Корниліемъ, отошелъ, то онъ, призвавъ двоихъ изъ своихъ слугъ и благочестиваго воина изъ находившихся при немъ,

- 8. и разсказавъ имъ все, послалъ ихъ въ Іоппію.
- 9. На другой день, когда они шли и приближались къ городу, Петръ около шестаго часа взошель на верхъ дома помолиться.
- 10. И почувствоваль онъ голодъ, и хотълъ тесть; между тъмъ, какъ приготовляли, онъ пришелъ въ изступленіе,
- 11. и видить отверстое небо и сходящій къ нему нѣкоторый сосудъ, какъ-бы большое полотно, привязанное за четыре угла и опускаемое на землю;
- 12. въ немъ находились всякія четвероногія земныя, звѣри, пресмыкающіяся и птицы небесныя.
- 13. И быль гласъ къ нему: встань, Петръ, заколи и вшь.
- 14. Но Петръ сказалъ: нѣтъ, Господи, я никогда не ѣлъ ничего сквернаго или нечистаго.
- Тогда въ другой разъ быль гласъ къ нему: что Богъ очистилъ, того ты не почитай нечистымъ.
- 16. Это было трижды,—и сосудь опять поднялся на небо.
- 17. Когда же Петръ недоумъваль въ себъ, что бы значило видъніе, которое онъ видълъ, —вотъ, мужи, пославные Корниліемъ, разспросивши о домъ Симона, остановились у воротъ,
- 18. и крикнувши спросили: здѣсь ли Симонъ, называемый Петромъ?
- 19. Между тымы, какы Петры размышлялы о видыніи, Духы сказалы ему: воты, три человыка ищуты тебя;
- 20. встань, сойди и иди съ ними, ни мало не сомнъваясь; пбо Я послаль ихъ.
- 21. Петръ, сошедъ къ людямъ, присланнымъ къ нему отъ Корнилія, сказалъ: я тотъ, котораго вы ищете; за какимъ дъломъ пришли вы?
- 22. Они же сказали: Корнилій сотникъ, мужъ добродѣтельный и боящійся Бога, одобряемый всѣмъ народомъ Іудейскимъ, получилъ отъ святаго Ангела повелѣніе призвать тебя въдомъ свой и послушать рѣчей твоихъ.
 - 23. Тогда Петръ, пригласивъ ихъ,

Гл. 10. (6) Дъян. 9, 43. (12) Левит. 11, 23; 20, 55. (15) Мате. 15, 11. Римлян. 14, 14. 1 Тимое. 4, 4. Тит. 1, 15. (20) Дъян. 15, 7. (23) Дъян. 11, 12.



- угостиль. А на другой день вставь пошель съ ними, и нѣкоторые изъ братій Іоппійскихъ пошли съ нимъ.
- 24. Въ следующій день пришли они въ Кесарію. Корнилій же ожидаль ихъ, созвавъ родственниковъ своихъ и близкихъ друзей.
- 25. Когда Петръ входилъ, Корнилій встрътилъ его и поклонился, падши къ ногамъ его.
- 26. Петръ же поднялъ его, говоря: встань; я тоже человъкъ.
- 27. И, бесъдуя съ нимъ, вошелъ во домъ, и нашелъ многихъ собравшихся.
- 28. И сказалъ имъ: вы знаете, что Іудею возбранено сообщаться или сближаться съ иноплеменникомъ; но мнѣ Богъ открылъ, чтобъ я не почиталъ ни одного человѣка сквернымъ или нечистымъ.
- 29. Посему я, будучи позванъ, и пришелъ безпрекословно. Итакъ спрашиваю: для какого дѣла вы призвали меня?
- 30. Корнилій сказаль: четвертаго дня я постился до теперешняго часа и въ девятомъ часу молился въ своемъ домѣ, и вотъ, сталъ предо мною мужъ въ свѣтлой одеждѣ,
- 31. и говоритъ: Корнилій! услышана молитва твоя, и милостыни твои воспомянулись предъ Богомъ.
- 32. Итакъ пошли въ Іоппію и призови Симона, называемаго Петромъ: онъ гостить въ домѣ кожевника Симона при морѣ; онъ придетъ и скажетъ тебѣ.
- 33. Тотчасъ послалъ я къ тебѣ, и ты хорошо сдѣлалъ, что пришелъ. Теперь всѣ мы предстоимъ предъ Богомъ, чтобы выслушать все, что повелѣно тебѣ отъ Бога.
- 34. Петръ отверзъ уста и сказалъ: истинно познаю, что Богъ нелицепріятенъ,
- 35. но во всякомъ народъ боящійся Его и поступающій по правдъ пріятенъ Ему.

- 36. Онъ послалъ сынамъ Израилевымъ слово, благовъствуя миръ чрезъ Інсуса Христа; Сей есть Господъвсъхъ.
- 37. Вы знаете происходившее по всей Іудев, начиная отъ Галилеи, послв крещенія, проповъданнаго Іоанномъ:
- 38. какъ Богъ Духомъ Святымъ и силою помазалъ Іисуса изъ Назарета, и Онъ ходилъ, благотворя и исцъляя всёхъ, обладаемыхъ діаволомъ, потомучто Богъ былъ съ Нимъ.
- 39. И мы свидѣтели всего, что сдѣлалъ Онъ въ странѣ Гудейской и въ Герусалимѣ, и что наконецъ Его убили, повѣсивши на древѣ.
- 40. Сего Богъ воскресилъ въ третій день, и далъ Ему являться,
- 41. не всему народу, но свидътелямъ, предъизбраннымъ отъ Бога, намъ, которые съ Нимъ тли и пили, по воскресении Его изъ мертвыхъ.
- 42. Й Онъ повелѣлъ намъ проповѣдывать людямъ и свидѣтельствовать, что Онъ есть опредѣленный отъ Бога Судія живыхъ и мертвыхъ.
- 43. О Немъ всв пророки свидътельствують, что всякій върующій въ Него получить прощеніе грыховъ именемъ Его.
- 44. Когда Петръ еще продолжалъ эту ръчь, Духъ Святый сошелъ на всъхъ, слушавшихъ слово.
- 45. И върующіе изъ обръзанныхъ, пришедшіе съ Петромъ, изумились, что даръ Святаго Духа излился и на язычниковъ;
- 46. ибо слышали ихъ говорящихъ языками и величающихъ Бога. Тогда Петръ сказаль:
- 47. кто можеть запретить креститься водою тімь, которые, какь и мы, получили Святаго Духа?
- 48. И веліль имъ креститься во имя Іисуса Христа. Потомъ они просили его пробыть у нихъ нъсколько дней.
- (26) Двян. 14, 15. Апокалипс. 19, 10; 22, 9. (28) Мате. 9, 11. Іоан. 4, 9. (34) Римлян. 2, 11. 1 Петр. 1, 17. Ефес. 6, 9. Второвак. 10, 17. 2 Парадином. 19, 7. Іов. 34, 19. (36) Ефес. 20, 17. (37) Филиппис. 2, 11. Лук. 4, 14. (38) Лук. 4, 18. Псал. 44, 8. (39) Двян. 5, 32; 13, 31. (40) Двян. 2, 24. (41) Двян. 13, 31. Мате. 28, 7. Лук. 24, 30. (43) Двян. 15, 9. Исаія 53, 5. Іерем. 31, 34. Михей 7, 18. Дан. 9, 24. Захар. 13, 1. (46) Марк. 16, 17. (47) Двян. 15, 8.

ГЛАВА 11.

Услышали Апостолы и братія, бывшіе въ Іудев, что и язычники приняли слово Божіе.

- 2. И когда Петръ пришелъ въ Іерусалимъ, обръзанные упрекали его,
- 3. говоря: ты ходиль къ людямъ необрѣзаннымъ и ѣлъ съ ними.
- 4. Петръ же началъ пересказывать имъ по порядку, говоря:
- 5. въ городѣ Іоппін я молился, и въ изступленін видѣлъ видѣніе: сходилъ нѣкоторый сосудъ, какъ-бы большое полотно, за четыре угла спускаемое съ неба, и спустилось ко мнѣ;
- 6. я посмотрѣлъ въ него и, разсматривая, увидѣлъ четвероногихъ земныхъ, звѣрей, пресмыкающихся и птицъ небесныхъ.
- 7. И услышаль я голось, говорящій мнѣ: встань, Петръ, заколи и ѣшь.
- 8. Я же сказаль: нъть, Господи, ничего сквернаго или нечистаго никогда не входило въ уста мои.
- 9. И отвъчалъ мнъ голосъ вторично съ неба: что Богъ очистилъ, того ты не почитай нечистымъ.
- 10. Это было трижды; и опять поднялось все на небо.
- 11. И воть, въ тоть самый часъ три человъка стали предъ домомъ, въ которомъ я былъ, посланные изъ Кесаріи ко инъ.
- 12. Духъ сказаль мнѣ, чтобъ я шелъ съ ними, ни мало не сомнѣваясь. Пошли со мною и сіи шесть братьевъ, и мы пришли въ домъ того человѣка.
- 13. Онъ разсказаль намъ, какъ онъ видълъ въ домъ своемъ Ангела (святаго), который сталъ и сказалъ ему: пошли въ Іоппію людей и призови Симона, называемаго Петромъ;
- 14. онъ скажеть тебъ слова, которыми спасешься ты и весь домъ твой.
- 15. Когда же началь я говорить, сошель на нихъ Духъ Святый, какъ и на насъ вначалъ.
 - 16. Тогда вспомниль я слово Го-

- спода, какъ Онъ говорилъ: Іоаннъ крестилъ водою, а вы будете крещены Духомъ Святымъ.
- 17. Итакъ, если Богъ далъ имъ такой же даръ, какъ и намъ, увъровавшимъ въ Господа Іисуса Христа, то кто же я, чтобы могъ воспрепятствовать Богу?
- 18. Выслушавши это, они успоконлись и прославили Бога, говоря: видно, и язычникамъ далъ Богъ покаяніе въ жизнь.
- 19. Между тѣмъ разсѣявшіеся отъ гоненія, бывшаго послѣ Стефана, прошли до Финикіи и Кипра и Антіохіи, ни кому не проповѣдуя слова, кромѣ Іудеевъ.
- 20. Были же нѣкоторые изъ нихъ Кипряне и Киринейцы, которые, пришедши въ Антіохію, говорили Еллинамъ, благовѣствуя Господа Інсуса.
- 21. И была рука Господня съ ниме, и великое число увѣровавъ обратилось къ Господу.
- 22. Дошель слухь о семь до церкви Іерусалимской, и поручили Варнавъ идти въ Антіохію.
- 23. Онъ, прибывъ и увидъвъ благодать Божію, возрадовался и убъждалъ всъхъ держаться Господа искреннимъ сердцемъ;
- 24. ибо онъ былъ мужъ добрый и исполненный Духа Святаго и въры. И приложилось довольно народа къ Господу.
- 25. Потомъ Варнава пошелъ въ Тарсъ искать Савла и, нашедъ его, привелъ въ Антіохію.
- 26. Цълый годъ собирались они въ церкви и учили немалое число людей; и ученики въ Антіохіи въ первый разъ стали называться Христіанами.
- 27. Въ тъ дни пришли изъ Іерусалима въ Антіохію пророки.
- 28. И одинъ изъ нихъ, по имени Агавъ, вставъ предвозвъстилъ Духомъ, что по всей вселенной будетъ великій голодъ, который и былъ при кесаръ Клавдіи.
 - 29. Тогда ученики положили, каждый

Гл. 11. (1) Дъян. 10, 44. (12) Дъян. 10, 20; 15, 7. (15) Дъян. 2, 20. (16) Дъян. 1, 5; 19, 4. Мате. 3, 11. Марк. 1, 8. (19) Дъян. 8, 1. (21) Дъян. 20, 14. (23) Дъян. 14, 22. (25) Дъян. 9, 30. (27) Дъян. 13, 1; 15, 32. (28) Дъян. 21, 19. (29) Дъян. 24, 17.



по достатку своему, послать пособіе братіямъ, живущимъ въ Іудев,

30. что и сдълали, пославни собранное къ пресвитерамъ чрезъ Варнаву и Савла

ГЛАВА 12.

Въ то время царь Иродъ поднялъ руки на нѣкоторыхъ изъ принадлежащихъ къ церкви, чтобы сдѣлать имъ зло,

- 2. и убилъ Іакова, брата Іоаннова, мечемъ.
- 3. Видя же, что это пріятно Іудеямъ, вслѣдъ за тѣмъ взялъ и Петра,—тогда были дни опрѣсноковъ,—
- 4. и, задержавъ его, посадилъ въ темницу и приказалъ четыремъ четверицамъ воиновъ стеречь его, намъреваясь послъ Пасхи вывести его къ народу.
- 5. Итакъ Петра стерегли въ темницѣ; между тъмъ церковь прилежно молилась о немъ Богу.
- 6. Когда же Иродъ хотвлъ вывести его, въ ту ночь Петръ спалъ между двумя воинами, скованный двумя цъпями, и стражи у дверей стерегли темницу.
- 7. И вотъ, Ангелъ Господень предсталъ, и свътъ осіялъ темницу. Ангелъ, толкнувъ Петра въ бокъ, пробудилъ его и сказалъ: встанъ скоръе. И цъпи упали съ рукъ его;
- 8. и сказалъ ему Ангелъ: опоящься и обуйся. Онъ сдълалъ такъ. Потомъ говоритъ ему: надънь одежду твою и иди за мною.
- 9. Петра вышель и следоваль за нимь, не зная, что делаемое Ангеломь было действительно, а думая, что видить виденіе.
- 10. Прошедши первую и вторую стражу, они пришли къ желѣзнымъ воротамъ, велущимъ въ городъ, которыя сами собою отворились имъ: они вошли и прошли одну улицу, и вдругъ Ангела не стало съ нимъ.
- 11. Тогда Петръ, пришедъ въ себя, сказалъ: теперь я вижу воистинну,

- что Господь послаль Ангела Своего и избавиль меня изъ руки Ирода и отъвсего, чего ждаль народь Іудейскій.
- 12. И осмотръвшись пришелъ къ дому Марін, матери Іоанна, называемаго Маркомъ, гдъ многіе собрались и молились.
- 13. Когда же Петръ постучался у воротъ, то вышла послушать служанка, именемъ Рода,
- 14. и, узнавши голосъ Петра, отъ радости не отворила воротъ, но вовжавши объявила, что Петръ стоитъ у воротъ.
- 15. А тѣ сказали ей: въ своемъ ли ты умѣ? Но она утверждала свое. Они же говорили: это Ангелъ его.
- 16. Между тъмъ Петръ продолжалъ стучать. Когда же отворили, то увидъли его и изумились.
- 17. Онъ же, давъ знакъ рукою, чтобы молчали, разсказалъ имъ, какъ Господь вывелъ его изъ темницы, и сказалъ: увъдомьте о семъ Іакова и братьевъ. Потомъ вышедъ пошелъ въ другое мъсто.
- 18. По наступленіи дня, между воинами сділалась большая тревога о томъ, что сділалось съ Петромъ.
- 19. Иродъ же, поискавъ его и не нашедъ, судниъ стражей и велълъ казнить ихъ. Потомъ онъ отправился изъ Гудеи въ Кесарію, и тамъ оставался.
- 20. Иродъ былъ раздраженъ на Тирянъ и Сидонянъ; они же согласившись пришли къ нему, и, склонивши на свою сторону Власта, постельника царскаго, просили мира, потомучто область ихъ питалась отъ области царской.
- 21. Въ назначенный день Иродъ, одъвшись въ царскую одежду, сълъ на возвышенномъ мъстъ и говорилъ къ нимъ;
- 22. а народъ восклицаль: это голосъ Бога, а не человъка.
- 23. Но вдругъ Ангелъ Господень поразилъ его за то, что онъ не воздалъ славы Богу; и онъ, бывъ изъёденъ червями, умеръ.
- (30) Римлян. 15, 25. 2 Корине. 8, 4; 9, 8. Гл. 12. (2) Мате. 20, 23. (8) Марк. 6, 9. (25) Быт. 48, 16. Мате. 18, 10. (20) 3 Царств. 5, 1, 9.

- 24. Слово же Божіе росло и распространялось.
- 25. А Варнава и Савлъ, по исполненіи порученія, возвратились изъ Іерусалима (въ Антіохію), взявши съ собою и Іоанна, прозваннаго Маркомъ.

ГЛАВА 13.

Въ Антіохіи, въ тамошней церкви были нѣкоторые пророки и учители: Варнава, и Симеонъ, называемый Нигеръ, и Луцій Киринеянинъ, и Манаилъ, совоспитанникъ Ирода четвертовластника, и Савлъ.

- 2. Когда они служили Господу и постились, Духъ Святый сказалъ: отдълите Мнъ Варнаву и Савла на дъло, къ которому Я призвалъ ихъ.
- 3. Тогда они, совершивши постъ и молитву и возложивши на нихъ руки, отпустили ихъ.
- 4. Сій, бывши посланы Духомъ Святымъ, пришли въ Селевкію, а оттуда отплыли въ Кипръ;
- 5. и, бывши въ Саламинъ, проповъдывали слово Божіе въ синагогахъ Іудейскихъ; имъли же при себъ и Іоанна для служенія.
- 6. Прошедши весь островъ до Пафа, нашли они нъкотораго волхва лжепророка, Іудеянина, именемъ Варіисуса,
- 7. который находился съ проконсуломъ Сергіемъ Павломъ, мужемъ разумнымъ. Сей, призвавъ Варнаву и Савла, пожелалъ услышать слово Божіе.
- 8. А Елима волхвъ (ибо то значитъ имя его) противился имъ, стараясь отвратить проконсула отъ въры.
- 9. Но Савлъ, онъ же и Павелъ, исполнившись Духа Святаго и устремивъ на него взоръ,
- 10. сказалъ: о, исполненный всякаго коварства и всякаго злодъйства, сынъ діавола, врагъ всякой правды! перестанешь ли ты совращать съ прямыхъ путей Господнихъ?

- 11. И нынѣ вотъ, рука Господня на тебя: ты будешь слѣпъ и не увидишь солнца до времени. И вдругъ напалъ на него мракъ и тьма, и онъ, обращаясь туда и сюда, искалъ вожатаго.
- 12. Тогда проконсуль, увидѣвъ происшедшее, увѣровалъ, дивясь ученію Господню.
- 13. Отплывши изъ Пафа, Павель и бывшіе при немъ прибыли въ Пергію, въ Памфиліи. Но Іоаннъ, отдълившись отъ нихъ, возвратился въ Іерусалимъ.
- 14. Они же, проходя отъ Пергін, прибыли въ Антіохію Писидійскую и, вшедши въ синагогу въ день субботній, стли.
- 15. Послѣ чтенія закона и пророковъ, начальники синагоги послали сказать имъ: мужи братія! если у васъ есть слово наставленія къ народу, говорите.
- 16. Павель, вставъ и давъ знакъ рукою, сказалъ: мужи Израильтяне и боящеся Бога! послушайте.
- 17. Богъ народа сего избралъ отцовъ нашихъ и возвысилъ сей народъ во время пребыванія въ земль Египетской, и мышцею вознесенною вывель ихъ изъ нея.
- 18. и около сорока лѣтъ времени питалъ ихъ въ пустынѣ;
- 19. и, истребивъ семь народовъ въ землъ Ханаанской, раздълилъ имъ въ наслъдіе землю ихъ;
- 20. и послъ сего, около четырехъ сотъ пятидесяти лътъ, давалъ имъ судей до пророка Самуила.
- 21. Потомъ просили они царя, и Богъ далъ имъ Саула, сына Кисова, мужа изъ колъна Веніаминова. Такъ прошло лътъ сорокъ.
- 22. Отринувъ его, поставилъ имъ царемъ Давида, о которомъ и сказалъ, свидътельствуя: нашелъ Я мужа по сердцу Моему, Давида, сына Іессеева, который исполнитъ всъ хотънія Мои (1 Царств. 13, 14; Псал. 88, 21).
 - 23. Изъ его-то потомства Богъ по
- (24) Дъян. 6, 7. Колос. 1, 6. Исаія 55, 11. (25) Дъян. 11, 30; 13, 5. Гл. 13. (1) Дъян. 11, 27. (2) Дъян. 9, 15. Римлян. 1, 1. Галат. 1, 15. 1 Тимов. 2, 7. (5) Дъян. 6. 6. (5) Дъян. 12, 25. (8) Дъян. 8, 9. 2 Тимов. 3, 8. (10) Мате. 13, 38. Іоан. 8, 44. 2 Іоан. 3, 8. (15) Дъян. 15, 38. (17) Исход. 1, 1; 13, 16. (18) Исход. 16, 35. (19) Іяс. Нав. 3, 10. (20) Суд. 2, 16. (21) 1 Царств. 8, 5; 9, 16. (22) 1 Царств. 13, 14. Исад. 88, 21.

обътованію воздвигь Израилю Спасителя Іисуса.

- 24. Предъ самымъ явленіемъ Его, Іоаннъ проповъдывалъ крещеніе покаянія всему народу Израильскому;
- 25. при окончани же поприща своего, Іоаннъ говорилъ: за кого почитаете вы меня? Я не тотъ: но вотъ, идетъ за мною, у Котораго я не достоинъ развязать обувь на ногахъ.
- 26. Мужи братія, дѣти рода Авраамова, и боящіеся Бога между вами! вамъ послано слово спасенія сего.
- 27. Ибо жители Іерусалима и начальники ихъ, не узнавши Его и осудивши, исполнили слова пророческія, читаемыя каждую субботу,
- 28. и, не нашедши въ Немъ ни какой вины достойной смерти, просили Пилата убить Его.
- 29. Когда же исполнили все написанное о Немъ, то, снявши съ древа, положили Его во гробъ.
- 30. Но Богъ воскресилъ Его изъ мертвыхъ;
- 31. Онъ въ продолжени многихъ дней являлся тъмъ, которые вышли съ Нимъ изъ Галилеи въ Герусалимъ и которые вынъ суть свидътели Его предъ народомъ.
- 32. И мы благовъствуемъ вамъ, что обътованіе, данное отцамъ, Богъ исполнилъ намъ, дътямъ ихъ, воскресивъ Іисуса,
- 33. какъ и во второмъ псалмъ написано: Ты Сынъ Мой: Я нынъ родилъ Тебя (Псал. 2, 7).
- 34. А что воскресиль Его изъ мертвыхъ, такъ-что Онъ уже не обратится въ тлъніе, о семъ сказаль такъ: Я дамъ вамъ милости, объщанныя Давиду, върно (Исаія 55, 3).
- 35. Посему и въ другомъ мѣстѣ говоритъ: не дашь Святому Твоему увидѣть тлѣніе (Псал. 15, 10).
- 36. Давидъ, въ свое время послуживъ изволенію Божію, почиль и

- приложился къ отцамъ своимъ, и увидълъ тлъніе;
- 37. а Тотъ, Котораго Богъ воскресилъ, не увидълъ тлънія.
- 38. Итакъ, да будетъ извъстно вамъ, мужи братія, что ради Его возвъщается вамъ прощеніе гръховъ;
- 39. и во всемъ, въ чемъ вы не могли оправдаться закономъ Моисе-евымъ, оправдывается Имъ всякій втрующій.
- 40. Берегитесь же, чтобы не пришло на васъ сказанное у пророковъ:
- 41. смотрите, презрители, подивитесь и исчезните; ибо Я дѣлаю дѣло во дни ваши, дѣло, которому не повѣрили бы вы, еслибы кто разсказывалъ вамъ (Аввак. 1, 5).
- 42. При выходѣ ихъ (изъ Іудейской синагоги), язычники просили ихъ говорить о томъ же въ слѣдующую субботу.
- 43. Когда же собраніе было распущено, то многіе Іудеи и чтители Бога, обращенные изъ язычниковъ, послѣдовали за Павломъ и Варнавою, которые, бесѣдуя съ ними, убъждали ихъ пребывать въ благодати Божіей.
- 44. Въ слѣдующую субботу почти весь городъ собрадся слушать слово Божіе.
- 45. Но Іуден, увидѣвши народъ, исполнились зависти и, противорѣча и злословя, сопротивлялись тому, что говорилъ Павелъ.
- 46. Тогда Павелъ и Варнава съ дерзновеніемъ скажали: вамъ первымъ надлежало быть проповъдану слову Божію; но какъ вы отвергаете его и сами себя дълаете недостойными въчной жизни, то вотъ, мы обращаемся къ язычникамъ.
- 47. Ибо такъ заповъдалъ намъ Господь: Я положилъ Тебя во свътъ язычникамъ, чтобы Ты былъ во спасеніе до края земли (Исаія 49, 6).
 - 48. Язычники, слыша это, радова-
- (23) 2 Царств. 7, 12. Псал. 131, 11. Исаія 11, 1. (24) Мате. 3, 1. (25) Іоан. 1, 20; 3, 28. (26) Мате. 10, 6. (27) 1 Корине. 2, 8. Лук. 24, 27. (28) Дѣян. 3, 14. Мате. 27, 20. Лук. 23, 23. (30) Мате. 28, 6. Марк. 16, 6. (31) Іоан. 20, 19. (32) Быт. 22, 18. 2 Царств. 7, 12. Исаія 4, 2. Дан. 9, 24. (33) Псал. 2, 7. Евр. 1, 5. (34) Исаія 55, 3. (35) Дѣян. 2, 31. Псал. 15, 10. (36) Дѣян. 2, 29. 3 Царств. 2, 10. (37) Дѣян. 2, 31. (38) Исаія 53, 12. Ісрем. 31, 34. Лук. 24, 47. (39) Римлян. 3, 20. (41) Аввак. 1, 5. (43) Дѣян. 11, 23. (46) Дѣян. 4, 29; 3, 26; 18, 6. Второзак. 32, 21. (47) Исаія 42, 6; 49, 6. Лук. 2, 32.

- лись и прославляли слово Господне, и ув'тровали вст, которые были предуставлены къ втиной жизни.
- 49. И слово Господне распространялось по всей странъ.
- 50. Но Іуден, подстрекнувши набожныхъ и почетныхъ женщинъ и первыхъ въ городъ модей, воздвигли гоненіе на Павла и Варнаву, и изгнали ихъ изъ своихъ предъловъ.
- 51. Они же, оттрясши на нихъ прахъ отъ ногъ своихъ, пошли въ Иконію.
- 52. **А** ученики исполнялись радости и Духа Святаго.

ГЛАВА 14.

Въ Иконін они вошли вмѣстѣ въ Іудейскую синагогу, и говорили такъ, что увѣровало великое множество Іудеевъ и Еллиновъ.

- 2. А невърующіе Іудеи возбудили и раздражили противъ братьевъ сердна язычниковъ.
- 3. Впрочемъ они пробыли здъсь довольно времени, смѣло дъйствуя о Господъ, Который, во свидътельство слову благодати Своей, творилъ руками ихъ знаменія и чудеса.
- 4. Между темъ народъ въ городъ раздълился: и одни были на сторонъ Іудеевъ, а другіе на сторонъ Апостоловъ.
- 5. Когда же язычники и Іудеи со своими начальниками устремились на нихъ, чтобы посрамить и побить ихъ камнями,
- 6. они, узнавши о семь, удалились въ Ликаонскіе города Листру и Дервію и въ окрестности ихъ,
 - 7. и тамъ благовъствовали.
- 8. Въ Листръ нъкоторый мужъ, не владъвшій ногами, сидълъ, будучи хромъ отъ чрева матери своей, и никогда не ходилъ.
- 9. Онъ слушалъ говорившаго Павла, который, взглянувъ на него и увидъвъ, что онъ имъетъ въру для полученія исцъленія,

- 10. сказалъ громкимъ голосомъ: тебъ говорю во имя Госнода Іисуса Христа: стань на ноги твои прямо. И онъ тотчасъ вскочилъ и сталъ ходигь.
- 11. Народъ же, увидъвъ, что сдълалъ Павелъ, возвысилъ свой голосъ, говоря по-Ликаонски: боги въ образъ человъческомъ сощли къ намъ.
- 12. И называли Варнаву Зевесомъ, а Павла Ерміемъ, потомучто онъ начальствовалъ въ словъ.
- 13. Жрецъ же идола Зевеса, находившагося передъ ихъ городомъ, приведши къ воротамъ воловъ и принесши вънки, хотълъ вмъстъ съ народомъ совершить жертвоприношеніе.
- 14. Но Апостолы Варнава и Павель, услышавши *о семъ*, разодрали свои одежды и, бросившись въ народъ, громогласно говорили:
- 15. мужи! что вы это дёлаете? И мы подобные вамъ человёки, и благовёствуемъ вамъ, чтобы вы обратились отъ сихъ ложныхъ къ Богу Живому, Который сотворилъ неоо и землю, и море, и все, что въ нихъ,
- 16. Который въ прошедшихъ родахъ попустилъ всъмъ народамъ ходить своими путями,
- 17. хотя и не переставалъ свидътельствовать о Себъ благодъяніями, подавая намъ съ неба дожди и времена плодоносныя и исполняя пищею и веселіемъ сердца наши.
- 18. И говоря сіе, они едва уб'єдили народъ не приносить имъ жертвы и идти каждому домой. Между т'ємъ, какъ они, оставаясь тамъ, учили,
- 19. изъ Антіохіи и Иконіи пришли нѣкоторые Іуден и, когда Апостолы смѣло проповѣдывали, убѣдили народъ отстать отъ нихъ, говоря: они не говорятъ ничего истиннаго, а все лгутъ; и, возбудивши народъ, побили Павла камиями и вытащили за городъ, почитая его умершимъ.
- 20. Когда же ученики собрались около него, онъ всталъ и пошелъ въ городъ, а на другой день удалился съ Варнавою въ Дервію.
- (50) 2 Тимов. 3, 11. (51) Мате. 10, 14. Марк. 6, 11. Лук. 9, 5. Гл. 14. (3) Марк. 16, 20. (6) Мате. 10, 23. (40) Исаія 35, 6. (15) Двян. 10, 26. Амос. 2, 4. Быт. 1, 1. Псал. 145, 6. Апокалипс. 14, 7. Сарах. 18, 1. (17) Мате. 5, 45. Римлян. 1, 19—20. Псал. 64, 10. (19) 2 Корине. 11, 25.

- 21. Пропов'ядавши Евангеліе сему городу и пріобр'ятши довольно учениковъ, они обратно проходили Листру, Иконію и Антіохію,
- 22. утверждая души учениковь, увъщевая пребывать въ въръ и поучая, что многими скороями надлежить
 намъ войти въ Царствіе Божіе.
- 23. Рукоположивши же имъ пресвитеровъ къ каждой церкви, они помолились съ постомъ и предали ихъ Господу, въ Котораго увъровали.
- 24. Потомъ, прошедши чрезъ Писидію, пришли въ Памфилію;
- 25. и пропов'ядавши слово Господне въ Пергіи, сошли въ Атталію;
- 26. а оттуда отплыли въ Антіохію, откуда были преданы благодати Божіей на дѣло, которое и исполнили.
- 27. Прибывши туда и собравши церковь, они разсказали все, что сотворилъ Богъ съ ними, и какъ Онъ отверзъ дверь въры язычникамъ.
- 28. И пребывали тамъ не малое время съ учениками.

ГЛАВА 15.

На вкоторые, пришедшие изъ Тудеи, учили братьевъ: если не ображетесь по обряду Моисееву, не можете спастись.

- 2. Когда же произопло разногласіе и немалое состязаніе у Павла и Варнавы съ ними, то положили Павлу и Варнавы и ныкоторымы другимы изынихы отправиться по сему ділукы Апостоламы и пресвитерамы вы Іерусалимы.
- 3. Итакъ, бывши провожены церковью, они проходили Финикію и Самарію, разсказывая объ обращенія язычниковъ, и производили радость великую во всёхъ братіяхъ.
- 4. По прибыти же въ Іерусалимъ, они были приняты церковью, Апостолами и пресвитерами, и возвъстили все, что Богъ сотворилъ съ ними, и какъ отверзъ дверь въры язычникамъ.
 - 5. Тогда возстали иткоторые изъ

- фарисейской ереси увѣровавшіе и говорили, что должно оо́рѣзывать язычников и заповѣдывать соблюдать законъ Монсеевъ.
- 6. Апостолы и пресвитеры собрались для разсмотренія сего дела.
- 7. По долгомъ разсужденіи, Петръ вставъ сказалъ имъ: мужи братія! вы знаете, что Богъ отъ дней первыхъ избралъ изъ насъ меня, чтобъ изъ устъ моихъ язычники услышали слово Евангелія и увъровали;
- 8. и Сердцеведенъ Богъ далъ имъ свидетельство, даровавъ имъ Духа Святаго, какъ и намъ;
- 9. и не положилъ ни какого различія между нами и ими, в рою очистивъ сердца ихъ.
- 10. Что же вы нынѣ искушаете Бога, желая возложить на выи учениковъ иго, котораго не могли понести ни отцы наши, ни мы?
- 11. Но мы втруемъ, что благодатію Господа Інсуса Христа спасемся, какъ и они.
- 12. Тогда умолкло все собраніе и слушало Варнаву и Павла разсказывавшихъ, какія знаменія и чудеса сотворилъ Богъ чрезъ нихъ среди язычниковъ.
- 13. Послѣ же того, какъ они умолкли, началъ рѣчь Іаковъ и сказалъ: мужи братія! послушайте меня:
- 14. Симонъ изъяснилъ, какъ Богъ первоначально призрълъ на язычниковъ, чтобы составить изъ нихъ народъ во имя Свое;
- 15. и съ симъ согласны слова пророковъ, какъ написано:
- 16. потомъ обращусь и возсоздамъ скинію Давидову падшую, и то, что въ ней разрушено, возсоздамъ, и исправлю ее,
- 17. чтобы взыскали Господа прочіе челов'єки и всів народы, между которыми возв'єстится имя Мое, говорить Господь, творящій все сіе (Амос. 9, 11—12).
- 18. Въдомы Богу отъ въчности всъ дъла Его.
- (22) Мате. 7, 14. Лук. 13, 24. 2 Тимое. 3, 2. Апокалипс. 14, 12. Псал. 33, 20. (26) Дъян. 13, 2. Гл. 15. (1) Галат. 2, 3—4; 5, 2. Филипппс. 3, 3. (7) Дъян. 10, 20; 11, 12. (8) Исал. 7, 10. Дъян. 11, 15; 10, 43. 1 Корине. 1, 2. (10) Мате. 23, 4. Лук. 11, 46. Галат. 5, 11. (11) Галат. 3, 22. Ефес. 2, 8. 2 Тимое. 1, 9. Тит. 3, 4—5. (16) Амос. 9, 11.

- 19. Посему я полагаю не затруднять обращающихся къ Богу изъязычниковъ,
- 20. а написать имъ, чтобъ они воздерживались отъ оскверненнаго идолами, отъ блуда, удавленины и крови, и чтобы не дълали другимъ того, чего не хотятъ себъ.
- 21. Ибо законо Монсеевъ отъ древнихъ родовъ но всёмъ городамъ имъетъ проповедующихъ его, и читается въ синагогахъ каждую субботу.
- 22. Тогда Апостолы и пресвитеры со всею церковью разсудили, избравши изъ среды себя мужей, послать ихъ въ Антіохію съ Павломъ и Варнавою, именно: Іуду, прозываемаго Варсавою, и Силу, мужей начальствующихъ между братіями,
- 23. написавни и вручивши имъ слъдующее: Апостолы и пресвитеры и братія находящимся въ Антіохіи, Сиріи и Киликіи братіямъ изъ язычниковъ: радоваться.
- 24. Поелику мы услышали, что нѣкоторые, вышедшіе отъ насъ, смутили васъ своими рѣчами и поколебали ваши души, говоря, что должно обрѣзываться и соблюдать законъ, чего мы имъ не поручали,
- 25. то мы собравшись единодушно разсудили, избравши мужей, послать ихъ къ вамъ съ возлюбленными нашими Варнавою и Павломъ,
- 26. челов'вками, предавшими души свои за имя Господа нашего Інсуса Христа.
- 27. Итакъ мы послали Іуду и Силу, которые изъяснять вамъ то же и словесно.
- 28. Ибо угодно Святому Духу и намъ не возлагать на васъ ни какого бремени болье, кромъ сего необходимаго:
- 29. воздерживаться отъ идоложертвеннаго и крови, и удавленины и блуда, и не дълать другимъ того, чего себъ не хотите. Соблюдая сіе, хорошо сдълаете. Будьте здравы.
 - 30. Итакъ отправленные пришли

въ Антіохію и, собравши людей, вручили письмо.

TABA 16.

- 31. Они же прочитавши возрадовались о семъ наставленіи.
- 32. Іуда и Сила, будучи также пророками, обильнымъ словомъ преподали наставленіе братіямъ и утвердили ихъ.
- 33. Пробывши тамъ инкоторое время, ови съ миромъ отпущены были братіями къ Апостоламъ.
- 34. Но Сил'я разсудилось остаться тамъ. (А Іуда возвратился въ Іерусалимъ.)
- 35. Павель же и Варнава жили въ Антіохіи, уча и благовъствуя, вмъсть съ другими многими, слово Господне.
- 36. По нѣкоторомъ времени Павелъ сказалъ Варнавѣ: пойдемъ опять, посѣтимъ братьевъ нашихъ по всѣмъ городамъ, въ которыхъ мы проповѣдали слово Господне, какъ они живутъ.
- 37. Варнава хотыть взять съ собою Іоанна, называемаго Маркомъ.
- 38. Но Павелъ полагалъ не брать отставшаго отъ нихъ въ Памфиліи и не шедшаго съ ними на дѣло, на которое они были посланы.
- · 39. Отсюда произошло огорченіе, такъ-что они разлучились другь съ другомъ; и Варнава, взявъ Марка, отплылъ въ Кипръ;
- 40. а Павелъ, избравъ себѣ Силу, отправился, бывъ порученъ братіями благодати Божіей,
- 41. и проходиль Сирію и Киликію, утверждая церкви.

ГЛАВА 16.

- Дошель онь до Дервін и Листры. И воть, тамъ быль нѣкоторый ученикь, именемъ Тимооей, котораго мать была Іудеянка увѣровавшая, а отецъ Еллинъ,
- 2. и о которомъ свидътельствовали братія, находившіеся въ Листръ и Иконіи.
 - 3. Его пожелаль Павель взять
- (20) Дъян. 21, 25. Псход. 34, 15. Римлян. 1, 27. 1 Корине. 6, 15. Быт. 9, 4. (32) Дъян. 14, 22. (37) Дъян. 12, 12. Колос. 4, 10. (38) Дъян. 13, 13. (41) Дъян. 14, 22. Гл. 16. (1) Римлян. 16, 21. Филиппис. 2, 19. 1 Солуц. 1, 1. (3) 1 Корине. 9, 20.

съ собою; и взявъ обрѣзалъ его ради Тудеевъ, находившихся въ тѣхъ містахъ; ибо всѣ знали объ отцѣ его, что онъ былъ Еллинъ.

- 4. Проходя же по городамъ, они предавали *опривыть* соблюдать опредъленія, постановленныя Апостолами и пресвитерами въ Іерусалимъ.
- 5. И церкви утверждались върою и ежедневно увеличивались числомъ.
- 6. Прошедши чрезъ Фригію и Галатійскую страну, они не были допущены Духомъ Святымъ проповъдывать слово въ Асіи.
- 7. Дошедши до Мисіи, предпринимали идти въ Виеннію; но Духъ не допустилъ ихъ.
- 8. Миновавши же Мисію, сошли они въ Троаду.
- 9. И было ночью видѣніе Павлу: предсталъ нѣкій мужъ, Македонянинъ, прося его и говоря: приди въ Македонію и помоги намъ.
- 10. Послѣ сего видѣнія, тотчасъ мы положили отправиться въ Македонію, заключая, что призываль насъ Господь благовъствовать тамъ.
- 11. Итакъ, отправившись изъ Троады, мы прямо прибыли въ Самоеракію, а на другой день въ Неаполь,
- 12. оттуда же въ Филиппы: это первый городъ въ той части Македоніп, колонія. Въ этомъ городъ мы пробыли нъсколько дней.
- 13. Въ день же субботній мы вышли за городъ къ рікі, гді по обыкновенію быль молитвенный домъ, и сівши разговаривали съ собравшимися тамъ женщинами.
- 14. И одна женщина изъ города Оіатиръ, именемъ Лидія, торговавшая багряницею, чтущая Бога, слушала; и Господь отверзъ сердце ея внимать тому, что говорилъ Павелъ.
- 15. Когда же крестилась она и домашніе ея, то просила насъ, говоря: если вы признали меня върною Господу, то всйдите въ домъ мой и живите у меня. И убъдила насъ.
- 16. Случилось, что, когда мы шли въ молитвенный домъ, встретилась

- намъ одна служанка, одержимая духомъ прорицательнымъ, которая чрезъ прорицаніе доставляла большой доходъ господамъ своимъ.
- 17. Идя за Павломъ и за нами, она кричала, говоря: сіи человѣки— рабы Бога Всевышняго, которые возвѣщаютъ намъ путь спасенія.
- 18. Это она дълала много дней. Павелъ вознегодовавъ обратился и сказалъ духу: именемъ Інсуса Христа повелъваю тебъ выйти изъ нея. И духъ вышелъ въ тотъ же часъ.
- 19. Тогда господа ея, видя, что исчезла надежда дохода ихъ, схватили Павла и Силу и повлекли на площадь къ начальникамъ.
- 20. И, приведши ихъ къ воеводамъ, сказали: сін люди, булучи Іудеями, возмущаютъ нашъ городъ
- 21. и проповѣдують обычаи, которыхь намъ, Римлянамъ, не слѣдуеть ни принимать, ни исполнять.
- 22. Народъ также возсталъ на нихъ, а воеводы, сорвавши съ нихъ одежды, велъли бить ихъ палками
- 23. и, давши имъ много ударовъ, ввергли въ темницу, приказавши темничному стражу кръпко стеречь ихъ;
- 24. получивъ такое приказаніе, онъ ввергнулъ ихъ во внутреннюю темницу и ноги ихъ забилъ въ колоду.
- 25. Около полуночи Павелъ и Спла молясь воспѣвали Бога; узники же слушали ихъ.
- 26. Вдругъ сдѣлалось великое землетрясеніе, такъ-что поколебалось основаніе темницы; тотчасъ отворились всѣ двери, и у всѣхъ узы ослабѣли.
- 27. Темничный же стражъ, пробудившись и увидъвъ, что двери темницы отворены, извлекъ мечъ и хотълъ умертвить себя, думая, что узники убъжали.
- 28. Но Павелъ возгласилъ громкимъ голосомъ, говоря: не дълай себъ ни какого зла, ибо всъ мы здъсь.
- 29. Онъ потребовалъ огня, вбъжалъ въ трепетъ припалъ къ Павлу и Силъ,
 - 30. и, выведши ихъ вонъ, сказалъ:
- (4) Дъян. 15, 28. (18) Мате. 10, 1. Марк. 1, 34; 16, 17. (22) 2 Корине. 11, 25. 1 Солун. 2, 2. (26) Дъян. 4, 31.

государи мон! что мнѣ дѣлать, чтобы спастись?

1380

- 31. Они же сказали: въруй въ Господа Інсуса Христа, и спасешься ты и весь домъ твой.
- 32. И проповъдали слово Господне ему и всъмъ, бывшимъ въ домъ его.
- 33. И, взявъ ихъ въ тотъ часъ ночи, онъ омыть раны ихъ и немедленно крестился самъ и всъ домашние его;
- 34. и приведши ихъ въ домъ свой, предложилъ трапезу и возрадовался со всемъ домомъ своимъ, что уверовалъ въ Бога.
- 35. Когда же насталь день, воеводы послали городскихъслужителейсказать: отпусти тъхъ людей.
- 36. Темничный стражъ объявилъ о семъ Павлу: воеводы прислали отпустить васъ, итакъ выйдите теперь и идите съ миромъ.
- 37. Но Павелъ сказалъ къ нимъ: насъ, Римскихъ гражданъ, безъ суда всенародно били и бросили въ темницу, а теперь тайно выпускають? Нътъ, пусть придутъ и сами выведутъ насъ.
- 38. Городскіе служители пересказали эти слова воеводамъ, и тъ испугались, услышавши, что это Римскіе граждане.
- 39. И пришедши извинились предъними и выведши просили удалиться изъ города.
- 40. Они же, вышедши изъ темницы, пришли къ Лидіи и, увидъвши братьевъ, поучали ихъ, и отправились.

ГЛАВА 17.

Прошедши чрезъ Амфиноль и Аполлонію, они пришли въ Өессалонику, гдт была Іудейская синагога.

- 2. Павелъ, по своему обыкновенію, вошелъ къ нимъ и три субботы говорилъ съ ними изъ Писаній,
- 3. открывая и доказывая имъ, что Христу надлежало пострадать и воскреснуть изъ мертвыхъ, и что Сей Христосъ есть Іисусъ, Котораго и проповъдую вамъ.

- 4. И нѣкоторые изъ нихъ увѣровали и присоединились къ Павлу и Силъ, какъ изъ Еллиновъ, чтущихъ Бога, великое множество, такъ и изъ знатныхъ женщинъ немало.
- 5. Но неувтровавшие Іудеи, возревновавши и взявши съ площади нъкоторыхъ негодныхъ людей, собрались толпою и возмущали городъ и, приступивши къ дому Іасона, домогались вывесть ихъ къ народу.
- 6. Не нашедши же ихъ, повлекли Іасона и нъкоторыхъ братьевъ къ городскимъ начальникамъ, крича, что этп всесвътные возмутители пришли и сюда,
- 7. а Іасонъ принять ихъ, и всъ они поступають противъ повельній кесаря, почитая другаго царемъ, Іисуса.
- 8. И встревожили народъ и городскихъ начальниковъ, слушавшихъ это.
- 9. Но сіи, получивши удостовъреніе отъ Іасона и прочихъ, отпустили ихъ
- 10. Братія же немедленно ночью отправили Павла и Силу въ Верію, куда они прибывши, пошли въ синагогу Іудейскую.
- 11. Здѣшніе были благомысленнѣе Өессалоникскихъ: они приняли слово со всѣмъ усердіемъ, ежедневно разбирая Писанія, точно ли это такъ.
- 12. И многіе изъ нихъ увѣровали, и изъ Еллинскихъ почетныхъ женщибъ и изъ мужчинъ немало.
- 13. Но когда Оессалоникскіе Іуден узнали, что и въ Веріи проповъдано Павломъ слово Божіе, то пришли и туда, возбуждая и возмущая народь.
- 14. Тогда братія тотчасъ отпустили Павла, какъ будто идущаго къ морю; а Сила и Тимоеей остались тамъ.
- 15. Сопровождавшіе Павла проводили его до Аоинъ и, получивши приказаніе къ Силѣ и Тимоеею, чтобы онп скорѣе пришли къ нему, отправились.
- 16. Въ ожиданіи ихъ въ Аоннахъ, Павелъ возмутился духомъ при видъ этого города, полнаго идоловъ.
 - 17. Итакъ онъ разсуждаль въ си-

(31) Марк. 16, 16. (37) Дъян. 22, 25. Гл. 17. (3) Мате. 16, 21. Марк. 8, 31. Лук. 9, 22. Псал. 21, 7. Исаія 50, 6; 53, 3. Дан. 9, 24. (6) Дъян. 16, 20. (41) Іоан. 5, 39. 1 Тимов. 14, 16. 1 Петр. 1, 10. Исаія 8, 20, 34, 17. (46) 2 Петр. 2, 8.

нагогѣ съ Іудеями и съ чтущими Бога, и ежедневно на площади со встрѣчающимися.

- 18. Нѣкоторые изъ эпикурейскихъ и стоическихъ философовъ стали спорить съ нимъ; и одни говорили: «что хочетъ сказать этотъ суесловъ?» а другіе: «кажется, онъ проповѣдуеть о чужихъ божествахъ», потомучто онъ благовѣствовалъ имъ Іисуса и воскресеніе.
- 19. И, взявии его, привели въ ареопагъ и говорили: можемъ ли мы знать, что это за новое ученіе, проповъдуемое тобою?
- 20. Ибо что-то странное ты влагаешь въ уши наши. Посему хотимъ знать, что это такое?
- 21. Асиняне же всв и живущіе у нихъ иностранцы ни въ чемъ охотнте не проводили время, какъ въ томъ, чтобы говорить или слушать чтонибудь новое.
- 22. И ставъ Павелъ среди ареопага, сказалъ: Аонняне! по всему вижу я, что вы какъ-бы особенно набожны.
- 23. Ибо, проходя и осматривая ваши святыни, я нашель и жертвенникь, на которомъ написано: невѣдомому Богу. Сего-то, Котораго вы, не зная, чтите, я проповѣдую вамъ.
- 24. Богъ, сотворившій міръ и все, что въ немъ, Онъ, будучи Господомъ неба и земли, не въ рукотворенныхъ храмахъ живетъ
- 25. и не требуеть служенія рукъ человьческихъ, какъ бы имьющій въ чемъ-либо нужду, Самъ дая всему жизнь и дыханіе и все.
- 26. Отъ одной крови Онъ произвелъ весь родъ человъческій для обитанія по всему лицу земли, назначивъ предопредъленныя времена и предълы ихъ обитанію,
- 27. дабы они искали Бога, не ощутять ли Его и не найдуть ли, котя Онъ и недалеко отъ каждаго изъ насъ:
- 28. ибо мы Имъ живемъ, и движемся, и существуемъ, какъ и нъко-

торые изъ вашихъ стихотворцевъ говорили: мы Его и родъ.

- 29. Итакъ мы, будучи родомъ Божінмъ, не должны думать, что Божество подобно золоту, или серебру, или камню, получившему образъ отъ искусства и вымысла человъческаго.
- 30. Итакъ, оставляя времена невъдънія, Богъ нынъ повельваетъ людямъ всъмъ повсюду покаяться;
- 31. ибо Онъ назначилъ день, въ который будетъ праведно судить вселенную посредствомъ предопредъленнаго Имъ Мужа, подавъ удостовъреніе всёмъ, воскресивъ Его изъмертвыхъ.
- 32. Услышавши о воскресеніи мертвыхъ, одни насмѣхались, а другіе говорили: объ этомъ послушаемъ тебя въ другое время.
- 33. Итакъ Павелъ вышелъ изъ среды ихъ.
- 34. Нъкоторые же мужи, приставши къ нему, увъровали; между ними былъ Діонисій Ареопагитъ и женщина, именемъ Дамарь, и другіе съ ними.

ГЛАВА 18.

Послѣ сего Павелъ, оставивъ Аенны, пришелъ въ Коринеъ;

- 2. и, нашедъ нѣкотораго Іудея, именемъ Акилу, родомъ Понтянина, недавно пришедшаго изъ Италіи, и Прискиллу, жену его (потомучто Клавдій побелѣлъ всѣмъ Іудеямъ удалиться изъ Рима), пришелъ къ нимъ
- 3. и, по одинаковости ремесла, остался у нихъ и работалъ; ибо ремесломъ ихъ было дъланіе палатокъ.
- 4. Во всякую же субботу онъ говориль въ синагогѣ и убѣждалъ Іудеевъ и Еллиновъ.
- 5. А когда пришли изъ Македоніи Сила и Тимоеей, то Павель понуждаемъ былъ духомъ свидѣтельствовать Іудеямъ, что Інсусъ есть Христосъ.
 - 6. Но какъ они противились и
- (24) Быт. 1, 1. Псал. 32, 6; 8, 2. Дъян. 7, 47. (25) Псал. 49, 9; 20, 5; 26, 1; 35, 7. Исаія 42, 5. Іов. 12, 10. (29) Исаія 40, 18. (30) Римлян. 13, 12. Ефес. 1, 9; 3, 5. Колос. 1, 26. (31) Дъян. 2, 24; 3, 15; 4, 10; 13, 29. Римлян. 6, 4; 14, 9. Гл. 18. (2) Римлян. 16, 3. 2 Темое. 4, 19. (3) Дъян 20, 34. 1 Корине. 4, 12. 1 Солун. 2, 9. 2 Солун. 3, 8. (4) Дъян. 17, 14. (6) Дъян. 13, 51; 20, 26; 13, 46 Мате. 10, 14. Ісзек. 3, 19.



злословили, то онъ, отрясши одежды свои, сказалъ къ нимъ: кровь ваша на главахъ вашихъ; я чистъ; отнынъ иду къ язычникамъ.

- 7. И пошелъ оттуда, и пришелъ къ нъкоторому чтущему Бога, именемъ Іусту, котораго домъ былъ подлъ синагоги.
- 8. Криспъ же, начальникъ синагоги, увтровалъ въ Господа со встмъ домомъ своимъ, и многіе изъ Коринеянъ слушая увтровали и крестились.
- 9. Господь же въ видѣніи ночью сказалъ Павлу: не бойся, но говори и не умолкай,
- 10. нбо Я съ тобою, и никто не сдълаетъ тебъ зла; потомучто у Меня много людей въ этомъ городъ.
- 11. И онъ оставался тамъ годъ и шесть мъсяцевъ, поучая ихъ слову Божію.
- 12. Между тѣмъ, во время проконсульства Галліона въ Ахаіи, напали Іудеи единодушно на Павла и привели его предъ судилище,

13. говоря, что онъ учить людей чтить Бога не по закону.

- 14. Когда же Павелъ хотклъ открыть уста, Галліонъ сказалъ Іудеямъ: Іудеи! еслибы какая-нибудь была обида, или злой умыселъ, то я имклъ бы причину выслушать васъ;
- 15. но когда идеть споръ объ ученіи, и объ именахъ, и о законъ вашемъ, то разбирайте сами: и не хочу быть судьею въ этомъ.
- 16. И прогналь ихъ отъ суди-
- 17. А всѣ Еллины, схвативши Сосеена, начальника синагоги, били его предъ судилищемъ; и Галліонъ ни мало не безпокоплся о томъ.
- 18. Павель, пробывь еще довольно дней, простился съ братіями и отплыль въ Спрію (и съ нимъ Акила и Прискилла), остригши голову въ Кенхреяхъ по обіту.
- 19. Достигши Ефеса, оставиль ихъ тамъ, а самъ вошелъ въ синагогу и разсуждалъ съ Гудеями.

20. Когда же они просили его побыть у нихъ долъе, онъ не согласился,

21. а простился съ ними, сказавъ: мив нужно непремвно провести приближающійся праздникъ въ Іерусалимв; къ вамъ же возвращусь опять, если будетъ угодно Богу. И отправился изъ Ефеса (Акила же и Прискилла остались въ Ефесъ).

22. Побывавъ въ Кесаріи, онъ приходиль въ *Ісрусалим*, привътствоваль церковь и отошель въ Антіохію.

23. И, проведши *тамъ* нѣсколько времени, вышель, и проходиль по порядку страну Галатійскую и Фригію, утверждая всёхъ учениковъ.

24. Нѣкто Іудей, именемъ Аполлось, родомъ изъ Александріи, мужъ краснорѣчивый и свѣдущій въ Писаніяхъ, пришелъ въ Ефесъ.

25. Онъ быль наставлень въ начаткахъ пути Господня и, горя духомъ, говориль и училь о Господъ правильно, зная только крещеніе Іоанново.

26. Онъ началъ смёло говорить въ синагогв. Услышавши его, Акила и Прискилла приняли его и точные объяснили ему путь Господень.

27. А когда онъ вознамѣрился или въ Ахаію, то братія послали къ тамошнимъ ученикамъ, располагая ихъ принять его; и онъ, прибывъ тул, много содъйствовалъ увъровавшимъ благодатью;

28. ибо онъ сильно опровергаль Іудеевъ всенародно, доказывая Иисаніями, что Інсусъ есть Христосъ.

ГЛАВА 19.

Во время пребыванія Аполлоса въ Корпнов, Павель, прошедъ верхнія страны, прибыль въ Ефесъ и, нашедь мама ніжоторыхъ учениковъ,

- 2. сказалъ имъ: приняли ли вы Святаго Духа, увѣровавши? Они же сказали ему: мы даже и не слыхали, есть ли Духъ Святый.
 - 3. Онъ сказаль имъ: во что жевы
- (8) 1 Корине. 1, 14. (9) Дъян. 23, 11. Исаія 62, 1. (10) Мате. 28, 20. Ісрем. 1, 19. (15) Дъян. 23, 29. (17) 1 Корине. 1, 1. (18) Дъян. 21, 24. Числ. 6, 18. (21) Таков. 4, 15. 1 Корине. 4, 19. (24) 1 Корине. 1, 12; 16, 12. (25) Римлян. 12, 11. Дъян. 19, 3. Гл. 19. (1) Дъян. 18, 21. (2) Іоан. 7, 39.

крестились? Они отвѣчали: во Іоанново крещеніе.

- 4. Павелъ сказалъ: Іоаннъ крестилъ крещеніемъ покаянія, говоря людямъ, чтобы въровали въ Грядущаго по немъ, то есть, во Христа Іисуса.
- 5. Услышавши это, они крестились во имя Господа Інсуса;
- 6. и, когда Павелъ возложилъ на нихъ руки, нисшелъ на нихъ Духъ Святый, и они стали говорить иными языками и пророчествовать.
- 7. Всёхъ ихъ было человёкъ около двёналиати.
- 8. Пришедъ въ синагогу, онъ небоязненно проповѣдывалъ три мѣсяца, бесѣдуя и удостовъряя о Царствін Божіемъ.
- 9. Но какъ нѣкоторые ожесточились и не вѣрили, злословя путь Господень предъ народомъ, то онъ, оставивъ пхъ, отдѣлилъ учениковъ, и ежедневно проповѣдывалъ въ училищѣ нѣкоего тиранна.
- 10. Это продолжалось до двухъ льтъ, такъ-что всь жители Асіи слышали проповъдь о Господъ Інсусь, какъ Іуден, такъ и Еллины.
- 11. Богъ же творилъ немало чудесъ руками Павла,
- 12. такъ-что на больныхъ возлагали платки и опоясанія съ тъла его, и у нихъ прекращались бользни, и злые духи выходили изъ нихъ.
- 13. Даже нѣкоторые пзъ скитающихся Іудейскихъ заклинателей стали употреблять надъ имѣющими злыхъ духовъ имя Господа Іисуса, говоря: заклинаемъ васъ Іисусомъ, Котораго Павелъ проповѣдуетъ.
- 14. Это дълали какіе-то семь сыновъ Іудейскаго первосвященника Скевы.
- 15. Но злой духъ сказалъ въ отвѣтъ: Інсуса знаю, и Павелъ мнъ извѣстенъ, а вы кто?
- 16. И бросился на нихъ человѣкъ, въ которомъ былъ злой духъ, и, одолѣвъ ихъ, взялъ надъ ними такую силу, что они, нагіе и избитые, выбѣжали изъ того дома.

17. Это сделалось известно всемъ живущимъ въ Ефесе Гудеямъ и Еллинамъ, и напалъ страхъ на всехъ ихъ, и величаемо было имя Господа Іпсуса.

1383

- 18. Многіе же изъ увітровавшихъ приходили, исповідуя и открывая діла свои.
- 19. А изъ занимавшихся чародъйствомъ довольно многіе, собравши книги своп, сожгли предъ всѣми и сложили цѣны ихъ, и оказалось ихъ на пятьдесятъ тысячъ драхмъ.
- 20. Съ такою силою возрастало и возмогало слово Господне.
- 21. Когда же это совершилось, Павель положиль въ духѣ, прошедъ Македонію и Ахаію, идти въ Іерусалимъ, сказавъ: побывавъ тамъ, я долженъ видъть и Римъ.
- 22. И пославъ въ Македонію двоихъ изъ служившихъ ему, Тимоеея и Ераста, самъ остался на время въ Асіп.
- 23. Въ то время произошель немалий мятежъ противъ пути Господня;
- 24. ибо н'ыкто серебряникъ, именемъ Димитрій, д'ьлавшій серебряные храмы Артемиды и доставлявшій художникамъ немалую прибыль,
- 25. собравъ ихъ и другихъ подобныхъ ремесленниковъ, сказалъ: друзья! вы знаете, что отъ этого ремесла зависитъ благосостояніе наше;
- 26. между темъ вы видите и слышите, что не только въ Ефесѣ, но почти во всей Асіи, этотъ Павелъ своими убъжденіями совратилъ немалое число людей, говоря, что дѣлаемые руками человѣческими не суть боги.
- 27. А это намъ угрожаетъ тѣмъ, что не только ремесло наше придетъ въ презрѣніе, но и храмъ великой богини Артемиды ничего не будеть значить, и испровергнется величіе той, которую почитаетъ вся Асія и вселенная.
- 28. Выслушавши это, они исполнились ярости и стали кричать, говоря: велика Артемида Ефесская!
- (4) Дѣян. 1, 5. Мате. 3, 11. Марк. 1, 8. Лук. 3, 16. Іоан. 1, 26. (6) Дѣян. 8, 17. (10) 2 Тимое. 1, 15. (11) Марк. 16, 20. Іоан. 14, 12. (15) Марк. 1, 21, 31. (18) Мате. 3, 6. (20) Дѣян. 6, 7; 12, 24. Исаія 55, 11. (21) Дѣян. 28, 14. Рямлян. 1, 31. (26) Исход. 20, 3. Левит. 19, 4. Второзак. 5, 8. Псал. 96, 7. Исаія 40, 18. Ісрем. 10, 3. Аввак. 2, 18.



- 29. И весь городъ наполнился смятеніемъ; схвативши Македонянъ Гаія и Аристарха, спутниковъ Павловыхъ, они единодушно устремились на эрѣлище.
- 30. Когда же Павель хотъль войти въ народъ, ученики не допустили его.
- 31. Также и нѣкоторые изъ Асійскихъ начальниковъ, будучи друзьями его, пославши къ нему, просили не показываться на эрѣлище.
- 32. Между тъмъ одни кричали одно, а другіе другое; ибо собраніе было безпорядочное, и большая часть собрающихся не знали, за чъмъ собрались.
- 33. По предложенію Іудеевъ, изъ народа вызванъ былъ Александръ. Давъ знакъ рукою, Александръ хотълъ говорить къ народу.
- 34. Когда же узнали, что онъ Іудей, то закричали всв въ одинъ голосъ, и около двухъ часовъ кричали: велика Артемида Ефесская!
- 35. Влюститель же порядка, утишивъ народъ, сказалъ: мужи Ефесскіе! какой человъкъ не знаетъ, что городъ Ефесъ естъ служитель великой богини Артемиды и Діопета?
- 36. Если же въ этомъ нѣтъ спора, то надобно вамъ быть спокойными и не поступать опрометчиво.
- 37. А вы привели этихъ мужей, которые ни храма Артемидина не обокрали, ни богини вашей не хулили.
- 38. Если же Димитрій и другіе съ нимъ художники имъютъ жалобу на кого-нибудь, то есть судебныя собранія и есть проконсулы: пусть жалуются другъ на друга.
- 39. А если вы ищете чего-нибудь другаго, то это будеть ръшено въ законномъ собраніи.
- 40. Ибо мы находимся въ опасности за происшедшее нынъ быть обвиненными въ возмущении, такъ-какъ нътъ ни какой причины, которою мы могли бы оправдать такое сборище. Сказавъ это, онъ распустилъ собраніе.

ГЛАВА 20.

- По прекращении мятежа, Павель, призвавъ учениковъ и давъ имъ наставления и простившись съ ними, вышелъ и пошелъ въ Македонію;
- 2. прошедъ же тѣ мѣста и преподавъ *върующимъ* обильныя наставленія, пришелъ въ Елладу;
- 3. тамъ пробыль онъ три мъсяца. Когда же, по случаю возмущенія, сдъланнаго противъ него Іудеями, онъ хотъль отправиться въ Сирію, то пришло ему на мысль возвратиться чрезъ Македонію.
- 4. Его сопровождали до Асіи Сосипатръ Пирровъ, Веріянинъ, и изъ Өессалоникійцевъ Аристархъ и Секундъ, и Гаій Дервянинъ и Тимооей, и Асійцы Тихикъ и Трофимъ.
- 5. Они, пошедши впередъ, ожидали насъ въ Троадъ.
- 6. А мы, послѣ дней опрѣсночныхъ, отплыли изъ Филиппъ и дней въ пять прибыли къ нимъ въ Троаду, гдѣ пробыли семь дней.
- 7. Въ первый же день недёли, когда ученики собрались для преломленія хліба, Павелъ, намітреваясь отправиться въ слітрующій день, бестідоваль съ ними и продолжиль слово до полуночи.
- 8. Въ горницъ, гдъ мы собрались, было довольно свътильниковъ.
- 9. Во время продолжительной бестам Павловой, одинъ юноша, именемъ Евтихъ, сидъвшій на окнт, погрузился въ глубокій сонъ, и пошатнувшись сонный упаль внизъ съ третьяго жилья, и поднять мертвымъ.
- Иавелъ сошедъ палъ на него н, обнявъ его, сказалъ: не тревожътесь; ибо душа его въ немъ.
- 11. Взошедъ же и преломивъ хлъбъ и вкусивъ, бесъдовалъ довольно, даже до разсвъта, и потомъ вышелъ.
- 12. Между тыть отрока привели живаго, и немало утышились.
- 13. Мы пошли впередъ на корабль и поплыли въ Ассъ, чтобы взять оттуда Павла; ибо онъ такъ прика-
- (29) Дъян. 16, 19; 20, 4. Колос. 4, 10. (33) 1 Тямое. 1, 20. 2 Тямое. 4, 14. Гл. 20. (4) Дъян. 19, 29; 27, 2. (7) Дъян. 2, 46. 1 Корине. 10, 16.

заль намъ, намъреваясь самъ идти пъшкомъ.

- 14. Когда же онъ сошелся съ нами въ Ассъ, то, взявши его, мы прибыли въ Митилину.
- 15. И отплывши оттуда, въ следующій день мы остановились противъ Хіоса, а на другой пристали къ Самосу и, побывавши въ Трогилліи, въ следующій день прибыли въ Милить,
- 16. ибо Павлу разсудилось миновать Ефесъ, чтобы не замедлить ему въ Асіи, потомучто онъ поспъшаль, если можно, въ день Пятидесятницы быть въ Іерусалимъ.
- 17. Изъ Милита же пославъвъ Ефесъ, онъ призвалъ пресвитеровъ церкви,
- 18. и когда они пришли къ нему, онъ сказалъ имъ: вы знаете, какъ я съ перваго дня, въ который пришелъ въ Асію, все время былъ съ вами,
- 19. работая Господу со всякимъ смиренномудріемъ и многими слезами, среди искушеній, приключавшихся мнъ по злоумышленіямъ Іудеевъ;
- 20. какъ я не пропустилъ ничего полезнаго, о чемъ вамъ не проповъдывалъ бы и чему не училъ бы васъ всенародно и по домамъ,
- 21. возвъщая Іудеямъ и Еллинамъ покаяніе предъ Богомъ и въру въ Господа нашего Іисуса Христа.
- 22. И вотъ, нынъ я по влеченію Духа иду въ Іерусалимъ, не зная, что тамъ встрътится со мною;
- 23. только Духъ Святый по всёмъ городамъ свидетельствуеть, говоря, что узы и скорби ждутъ меня.
- 24. Но я ни на что не взираю и не дорожу своею жизнью, только бы съ радостью совершить поприще мое и служеніе, которое я приняль отъ Господа Іисуса, пропов'єдать Евангеліе благодати Божіей.
- 25. И нынѣ, вотъ, я знаю, что уже не увидите лица моего всѣ вы, между которыми ходилъ я, проповѣдуя Царствіе Божіе.

- 26. Посему свидѣтельствую вамъ въ нынѣшній день, что чистъ я отъ крови всѣхъ,
- 27. ибо я не упускаль возвѣщать вамъ всю волю Божію.
- 28. Итакъ внимайте себѣ и всему стаду, въ которомъ Духъ Святый поставилъ васъ блюстителями, пасти Церковь Господа и Бога, которую Онъ пріобрѣлъ Себѣ Кровію Своею.
- 29. Ибо я знаю, что по отшествіи моемъ войдутъ къ вамъ лютые волки, не щадящіе стада;
- 30. и изъ васъ самихъ возстанутъ люди, которые будутъ говорить превратно, дабы увлечь учениковъ за собою.
- 31. Посему бодрствуйте, памятуя, что я три года день и ночь непрестанно со слезами училь каждаго изъвасъ.
- 32. И нынѣ предаю васъ, братія, Богу и слову благодати Его, могущему назидать васъ боліте и дать вамъ наслѣдіе со всѣми освященными.
- 33. Ни серебра, ни золота, ни одежды я ни отъ кого не пожелалъ:
- 34. сами знаете, что нуждамъ моимъ и нуждамъ бывшихъ при мнъ послужили руки мои сіи.
- 35. Во всемъ показалъ я вамъ, что, такъ трудясь, надобно поддерживать слабыхъ и памятовать слова Господа Інсуса, ибо Онъ Самъ сказалъ: блаженнъе давать, нежели принимать.
- 36. Сказавъ это, онъ преклонилъ колъна свои и со всъми ими помолился.
- 37. Тогда немалый плачъ быль у всёхъ, и, падая на выю Павла, цёловали его,
- 38. скорбя особенно отъ сказаннаго имъ слова, что они уже не увидятъ лица его. И провожали его до корабля.

ГЛАВА 21.

Гогда же мы, разставшись съ ними, отплыли, то прямо пришли въ Косъ,

(18) Дъян. 19, 9. (21) Лук. 24, 47. (23) Дъян. 9, 16; 21, 11. 1 Солун. 3, 3. (24) Дъян. 21, 13. Римлян. 8, 35. Колос. 1, 24. Галат. 1, 1. Тит. 1, 3. (26) Дъян. 18, 6. Гевек. 33, 9. (27) Лук. 7, 30. Ефес. 1, 11. (28) Гоан. 21, 15. 1 Петр. 5, 2. Исаія 53, 12. Римлян. 3, 25. (29) Мате. 7, 15. 2 Петр. 2, 1. (31) Мате. 25, 13. Евр. 13, 17. (32) Ефес. 1, 18. (33) 1 Царств. 12, 3. (34) Дъян. 18, 3. 1 Корине. 4, 12. 1 Солун. 2, 9. 2 Солун. 3, 8. (35) Лук. 6, 38; 18, 22.

на другой день въ Родосъ и оттуда въ Патару;

- 2. и, нашедши корабль, идущій въ Финикію, взошли на него и отплыли.
- 3. Бывши въ виду Кипра и оставивши его влѣвѣ, мы плыли въ Сирію, и пристали въ Тирѣ, ибо туть надзежало сложить грузъ съ корабля;
- 4. и, нашедши учениковъ, пробыли тамъ семь дней. Они, по внушению Духа, говорили Павлу, чтобы онъ не ходилъ въ Іерусалимъ.
- 5. Проведии эти дни, мы вышли и пошли, и насъ провожали всё съ женами и дётьми даже за городъ; а на берегу, преклонивши колітна, помолились.
- 6. И, простившись другь съ другомъ, мы вошли въ корабль, а они возвратились домой.
- 7. Мы же, совершивши плаваніе, прибыли изъ Тира въ Птолеманду, гдь, привътствовавши братьевъ, пробыли у нихъ одинъ день.
- 8. А на другой день Навелъ и мы, бывше съ нимъ, вышедши пришли въ Кесарію и, вшедши въ домъ Филиппа благовъстника, одного изъ семи діаконовъ, остались у него.
- 9. У него были четыре дочери дъвицы, пророчествующія.
- 10. Между тъмъ какъ мы пребывали у нихъ многіе дни, пришелъ изъ Гудеи нъкто пророкъ, именемъ Агавъ,
- 11. и вошедъ къ намъ, взялъ поясъ Павловъ и, связавъ себъ руки и ноги, сказалъ: такъ говоритъ Духъ Святый: мужа, чей эготъ поясъ, такъ свяжутъ въ Герусалимъ Гудеи и предадутъ въ руки язычниковъ.
- 12. Когда же мы услышали это, то и мы и тамошніе просили, чтобы онъ не ходиль въ Іерусалимъ.
- 13. Но Павель въ отвътъ сказалъ: что вы дълаете? что плачете и сокрушаете сердце мое? Я не только хочу омть узникомъ, но готовъ умереть въ Герусалимъ за имя Господа Іисуса.
 - 14. Когда же мы не могли уговорить

- его, то успоконлись, сказавши: да будеть воля Господия!
- 15. Посят сихъ дней приготовившись пошли мы въ Іерусалимъ.
- 16. Съ нами шли и нѣкоторые ученики изъ Кесаріи, провожая насъ къ нѣкоему давнему ученику, Мнасону Кипрянину, у котораго можно было бы намъ жить.
- 17. По прибытін нашемъ въ Іерусалимъ, братія радушно приняли насъ.
- 18. На другой день Павелъ пришелъ съ нами къ lакову, пришли и всъ пресвитеры.
- 19. Привътствовавъ ихъ, *Павелъ* разсказывалъ подробно, что сотворилъ Богъ у язычниковъ служеніемъ его.
- 20. Они же выслушавии прославили Бога, и сказали ему: видишь, брать, сколько тысячъ увъровавшихъ Іудеевь, и всъ они ревнители закона.
- 21. А о тебъ наслышались они, что ты всъхъ Іудеевъ, живущихъ между язычниками, учищь отступленію отъ Монсея, говоря, чтобъ они не обръзывали дътей своихъ и не поступали по обычаямъ.
- 22. Итакъ что же? Върно соберется народъ; нбо услышатъ, что ты пришель.
- 23. Сділай же, что мы скажемь тебі: есть у насъ четыре человіка, иміжній на себі обіть.
- 24. Взявъ ихъ, очистись съ ним, и возьми на себя издержки на жертву за нихъ, чтобъ остригли себъ голову, и узнаютъ всъ, что слышанное ими о тебъ несправедливо, но что и самъты продолжаешь соблюдать законъ.
- 25. А объ увѣровавшихъ язычникахъ мы писали, положивши, чтобы они ничего такого не наблюдали, а только хранили себя отъ идоложертвеннаго, отъ крови, отъ удавленины и отъ блуда.
- 26. Тогда Павель, взявъ техъ мужей и очистившись съ ними, въ следующій день вошель въ храмъ п объявиль окончаніе дней очищенія, когда должно быть принесено за каждаго изъ нихъ приношеніе.
- Тл. 31. (4) Дъян. 20, 23. (5) Дъян. 20, 36. (8) Дъян. 6, 5. (9) Дъян. 2, 17—18. (11) Дъян. 11, 28: 20, 23; 24. 27; 26, 29. Ефес. 6, 20. Филиппис. 1. 13. 2 Тимое. 2. 9. Евр. 10, 34. (13) Дъян. 20, 24. (14) Мате. 6, 10. (20) Дъян. 22, 3. Римлян. 10, 2. (24) Дъян. 18, 18. Числ. 6, 18. (25) Дъян. 15, 20.

27. Когда же семь дней оканчивались, тогда Асійскіе Іудеи, увидѣвши его въ храмѣ, возмутили весь народъ и наложили на него руки,

28. крича: мужи Израильскіе, помогите! этотъ человъкъ всъхъ повсюду учитъ противъ народа и закона и мъста сего; притомъ и Еллиновъ ввелъ въ храмъ и осквернилъ святое мъсто cie.

- 29. Ибо предъ тъмъ они видъли съ нимъ въ городъ Трофима Ефесянина и думали, что Павель его ввель въ храмъ.
- 30. Весь городъ пришелъ въ движеніе, и сділалось стеченіе народа; и схвативши Павла, повлекли его вонъ изъ храма, и тотчасъ заперты были
- 31. Когда же они хотели убить его, до тысяченачальника полка дошла въсть, что весь Іерусалимъ возмутился;
- 32. онъ, тотчасъ взявъ воиновъ и сотниковъ, устремился на нихъ; они же, увидъвши тысяченачальника и воиновъ, перестали бить Павла;
- 33. тогда тысяченачальникъ приблизившись взяль его и вельль сковать двумя ценями, и спрашиваль: кто онъ, и что сдълаль?
- 34. Въ народъ одни кричали одно, а другіе другое. Онъ же, не могши по причинъ смятенія узнать ничего върнаго, повельль вести его въ кръпость.
- 35. Когда же онъ былъ на лѣстницѣ, то воинамъ пришлось нести его по причинъ стъсненія отъ народа;
- 36. ибо множество народа слъдовало и кричало: смерть ему!
- 37. При входъ въ кръпость Павелъ сказаль тысяченачальнику: можно ли мнъ сказать тебъ нъчто? А тотъ сказалъ: ты знаешь по-Гречески?
- 38. Такъ не ты ли тотъ Египтянинъ, который предъ сими днями произвелъ возмущение и вывель въ пустыню четыре тысячи человъкъ разбойниковъ?
- 39. Павелъ же сказалъ: я Іудеянинъ, Тарсянинъ, гражданинъ небезъизвъ-

стнаго Киликійскаго города; прошу тебя, позволь мит говорить къ народу.

40. Когда же тоть позволиль, Павель, стоя на лѣстницѣ, даль знакъ рукою народу и, когда сделалось глубокое молчаніе, началь говорить на Еврейскомъ языкъ такъ:

ГЛАВА 22.

лужи братія и отцы! выслушайте Т теперь мое оправданіе предъ вами.

- 2. Услышавши же, что онъ заговориль съ ними на Еврейскомъ языкѣ, они еще болъе утихли. Онъ сказалъ:
- 3. я Іудеянинъ, родившійся въ Тарсъ Киликійскомъ, воспитанный въ семъ городъ при ногахъ Гамаліила, тщательно наставленный въ отеческомъ законъ, ревнитель по Богъ, какъ и всв вы нынв.
- 4. Я даже до смерти гналъ послюдователей сего ученія, связывая и предавая въ темницу и мужчинъ и женщинъ,
- 5. какъ засвидътельствуетъ о мнъ первосвященникъ и всъ старъйшины, отъ которыхъ и письма взявъ къ братіямъ, живущимъ въ Дамаскѣ, я шелъ, чтобы тамошнихъ привести въ оковахъ въ Іерусалимъ на истязаніе.
- 6. Когда же я быль въ пути и приближался къ Дамаску, около полудня вдругь осіяль меня великій светь съ неба.
- 7. Я упаль на землю и услышаль голосъ, говорившій миѣ: Савлъ! Савлъ! что ты гонишь Меня?
- 8. Я отвъчаль: кто Ты, Господи? Онъ сказалъ мив: Я Інсусъ Назорей, Котораго ты гонишь.
- 9. Бывшіе же со мною свёть видёли, и пришли въ страхъ; но голоса, говорившаго мнв, не слышали.
- 10. Тогда я сказаль: Господи! что мить дълать? Господь же сказаль мить: встань и иди въ Дамаскъ, и тамъ тебв сказано будеть все, что назначено тебъ дълать.

⁽²⁸⁾ Дъян. 24, 6. (30) Дъян. 26, 21. (33) Дъян. 20, 23. (38) Дъян. 5, 36. (39) Дъян. 22, 3. Гл. 22. (3) Дъян. 21, 20, 39, 5, 34. Галат. 1, 14. (4) Дъян. 8, 3, 9, 1, 26, 10. (6) Дъян. 9, 3; 26, 13.

- 11. А какъ я отъ славы свёта того лишился зрёнія, то бывшіе со мною за руку привели меня въ Дамаскъ.
- 12. Нѣкто Ананія, мужъ благочестивый по закону, одобряемый всѣми Іудеями, живущими въ Дамаскѣ,
- 13. пришелъ ко мнъ и подошедъ сказалъ мнъ: братъ Савлъ! прозри. И я тотчасъ увидълъ его.
- 14. Онъ же сказаль мив: Богь отцовъ нашихъ предъизбралъ тебя, чтобы ты позналъ волю Его, увидълъ Праведника и услышалъ гласъ изъ устъ Его,
- 15. потомучто ты будешь Ему свидътелемъ предъ всъми людьми о томъ, что ты видълъ и слышалъ.
- 16. Итакъ, что ты медлишь? Встань, крестись и омой гръхи твои, призвавъ имя Господа Іисуса.
- 17. Когда же я возвратился въ Іерусалимъ и молился въ храмъ, пришелъ я въ изступленіе,
- 18. и увидълъ Его, и Онъ сказалъ мнъ: поспъши и выйди скоръе изъ Іерусалима, потомучто здъсь не примутъ твоего свидътельства о Мнъ.
- 19. Я сказаль: Господи! имъ извъстно, что я върующихъ въ Тебя заключаль въ темницы и билъ въ синагогахъ,
- 20. и когда проливалась кровь Стефана, свидътеля Твоего, я тамъ стоялъ, одобрялъ убіеніе его и стерегь одежды побивавшихъ его.
- 21. И Онъ сказалъ мнѣ: иди; Я пошлю тебя далеко къ язычникамъ.
- 22. До этого слова слушали его; а за симъ подняли крикъ, говоря: истреби отъ земли такого! ибо ему не должно жить.
- 23. Между темъ какъ они кричали, метали одежды и бросали пыль на воздухъ,
- 24. тысяченачальникъ повелѣлъ ввести его въ крѣпость, приказавъ бичевать его, чтобы узнать, по какой причинѣ такъ кричали противъ него.
- 25. Но когда растянули его ремнями, Павелъ сказалъ стоявшему сотнику:

- развѣ вамъ позволено бичевать Римскаго гражданина, да и безъ суда?
- 26. Услышавь это, сотникь подошель и донесь тысяченачальнику, говоря: смотри, что ты хочешь дълать? этоть человъкъ Римскій гражданинь.
- 27. Тогда тысяченачальникъ, подошедъ къ нему, сказалъ: скажи мнъ, ты Римскій гражданинъ? Онъ сказалъ: да.
- 28. Тысяченачальникъ отвічаль: я за большія деньги пріобріль это гражданство. Павель же сказаль: а я и родился въ немъ.
- 29. Тогда тотчасъ отступили отъ него хотвыше пытать его. А тысяченачальникъ, узнавъ, что онъ Римскій гражданинъ, испугался, что связаль его.
- 30. На другой день, желая достовирно узнать, въ чемъ обвиняють его Іуден, освободиль его отъ оковъ и повелить собраться первосвященникамъ и всему синедріону и, выведши Павла, поставиль его передъ ними.

ГЛАВА 23.

- Павелъ, устремивъ взоръ на синедріонъ, сказалъ: мужи братія! я всею доброю совъстью жилъ предъ Богомъ до сего дня.
- 2. Первосвященникъ же Ананія стоявшимъ предъ нимъ приказалъ бить его по устамъ.
- 3. Тогда Павелъ сказалъ ему: Богъ будеть бить тебя, стъна подобленная: ты сидишь, чтобы судить по закону, и, вопреки закону, велишь бить меня.
- 4. Предстоящіе же сказали: первосвященника Божія поносишь?
- 5. Павелъ сказалъ: я не зналъ, братія, что онъ первосвященникъ; ибо написано: начальствующаго въ народъ твоемъ не злословь (Исход. 22, 28).
- 6. Узнавъ же Павель, что туть одна часть саддукеевъ, а другая фарисеевъ, возгласилъ въ синедріонъ: мужи братія! я фарисей, сынъ фарисея; за чаяніе воскресенія мертвыхъ меня судять.
- (14) 1 Іоан. 2, 1. Дъян. 18, 9. Галат. 1, 12. (18) Дъян. 9, 15. 1 Корине. 9, 1; 15, 8. (20) Дъян. 7, 28. (21) Дъян. 9, 5. Галат. 1, 16. 1 Тимое. 2, 7. 2 Тимое. 1, 11. Г.ж. 28. (1) Дъян. 24, 16. 1 Корине. 4, 4. 2 Корине. 1, 12; 4, 2. Евр. 13, 18. (3) Мате. 23, 27. Левит. 19, 35. Второзак. 17, 10. (5) Исход. 22, 28. (6) Дъян. 24, 21. Филиппис. 3, 5.

- 7. Когда же онъ сказалъ это, произошла распря между фарисеями и саддукеями, и собраніе раздълилось.
- 8. Ибо саддукеи говорятъ, что нѣтъ воскресенія, ни Ангела, ни духа; а фарисеи признаютъ и то и другое.
- 9. Сделался большой крикъ; и вставши книжники фарисейской стороны спорили, говоря: ничего худаго мы не находимъ въ этомъ человекъ; если же духъ или Ангелъ говорилъ ему, не будемъ противиться Богу.
- 10. Но какъ раздоръ увеличился, то тысяченачальникъ, опасаясь, чтобы они не растерзали Павла, повелътъ воинамъ сойти взять его изъ среды ихъ и отвесть въ кръпость.
- 11. Въ следующую ночь Господь, явившись ему, сказалъ: дерзай, Павелъ; нбо какъ ты свидетельствовалъ о Митвъ Герусалиме, такъ надлежитъ тебъ свидетельствовать и въ Риме.
- 12. Съ наступленіемъ дня нѣкоторые Іудеи сдѣлали умыселъ, и заклялись не ѣсть и не пить, доколѣ не убьютъ Павла.
- 13. Было же более сорока сделав-
- 14. они, пришедши къ первосвященникамъ и старъйшинамъ, сказали: мы клятвою заклялись не ъсть ничего, пока не убъемъ Павла.
- 15. Итакъ нынъ же вы съ синедріономъ дайте знать тысяченачальнику, чтобы онъ завтра вывелъ его къ вамъ, какъ будто вы хотите точнъе разсмотръть дъло о немъ; мы же, прежде нежели онъ приблизится, готовы убить его.
- 16. Услышавъ о семъ умыслѣ, сынъ сестры Павловой пришелъ и, вошедъ въ крѣпость, увѣдомилъ Павла.
- 17. Павелъ же, призвавъ одного изъ сотниковъ, сказалъ: отведи этого юношу къ тысяченачальнику, ибо онъ имъетъ нъчто сказать ему.
- 18. Тотъ, взявъ его, привелъ къ тысяченачальнику и сказалъ: узникъ Павелъ, призвавъ меня, просилъ отвести къ тебъ этого юношу, который имъетъ нъчто сказать тебъ.

- 19. Тысяченачальникъ, взявъ его за руку и отошедъ съ нимъ въ сторону, спрашивалъ: что такое имъешь ты сказать мнъ?
- 20. Онъ отвъчалъ, что Іуден согласились просить тебя, чтобы ты завтра вывель Павла предъ синедріонъ, какъ булто они хотять точнъе изслъдовать дъло о немъ.
- 21. Но ты не слушай ихъ; ибо его подстерегаютъ болъе сорока человъкъ изъ нихъ, которые заклялись не ъсть и не пить, доколъ не убъютъ его; и они теперь готовы, ожидая твоего распоряженія.
- 22. Тогда тысяченачальникъ отпустилъ юношу, сказавъ: ни кому не говори, что ты объявилъ мив это.
- 23. И, призвавъ двухъ сотниковъ, сказалъ: приготовъте мнѣ воиновъ пъшихъ двѣсти, конныхъ семъдесятъ и стрѣлковъ двѣсти, чтобы съ третьяго часа ночи шли въ Кесарію;
- 24. приготовьте также ословъ, чтобы, посадивши Павла, препроводить его къ правителю Феликсу.
- 25. Написалъ и письмо слъдующаго содержанія:
- 26. Клавдій Лисій достопочтенному правителю Феликсу—радоваться.
- 27. Сего человька Іуден схватили и готовы были убить; я, пришедъ съ воинами, отнялъ его, узнавъ, что онъ Римскій гражданинъ.
- 28. Потомъ, желая узнать, въ чемъ обвиняли его, привелъ его въ синедріонъ ихъ
- 29. и нашелъ, что его обвиняютъ въ спорныхъ мнъніяхъ, касающихся закона ихъ, но что нътъ въ немъ ни какой вины достойной смерти или оковъ.
- 30. А какъ до меня дошло, что Іуден злоумышляють на этого человъка, то я немедленно послаль его къ тебъ, приказавъ и обвинителямъ говорить на него предъ тобою. Будь здоровъ.
- 31. Итакъ вонны, по дамному имъ приказанію, взявши Павла, повели ночью въ Антипатриду.
- (8) Мате. 22, 23. Марк. 12, 18. Лук. 20, 27. (9) Дѣян. 25, 25. (11) Дѣян. 18, 9. (12) Дѣян. 19, 21. (27) Дѣян. 21, 32. (28) Дѣян. 22, 1. (29) Дѣян. 25, 19.

- 32. А на другой день, предоставивши коннымъ идти съ нимъ, возвратились въ крѣпость.
- 33. А тъ, пришедши въ Кесарію и отдавши письмо правителю, представили ему и Павла.
- 34. Правитель, прочитавъ письмо, спросилъ, изъ какой онъ области, и узнавъ, что изъ Киликіи, сказалъ:
- 35. я выслушаю тебя, когда явятся твои обвинители. И повелъть ему быть подъ стражею въ Иродовой преторіп.

ГЛАВА 24.

Презъ пять дней пришелъ первосвященникъ Ананія со старъйшинами и съ нъкоторымъ риторомъ Тертулломъ, которые жаловались правителю на Павла.

- 2. Когда же онъ былъ призванъ, то Тертуллъ началъ обвинять его, говоря:
- 3. всегда и вездѣ со всякою благодарностью признаёмъ мы, что тебѣ, достопочтенный Феликсъ, обязаны мы многимъ миромъ, и твоему попеченію благоустроеніемъ сего народа.
- 4. Но чтобы много не утруждать тебя, прошу тебя выслупать насъ кратко, со свойственнымъ тебъ снисхожденіемъ.
- 5. Нашедши сего человѣка язвою общества, возбудителемъ мятежа между Іудеями, живущими по вселенной, и представителемъ Назорейской ереси.
- 6. который отважился даже осквернить храмъ, мы взяли его и хотъли судить его по нашему закону.
- 7. Но тысяченачальникъ Лисій пришедъ съ великимъ насиліемъ взялъ его изъ рукъ нашихъ и послалъ къ тебъ,
- 8. повелѣвъ и намъ, обвинителямъ его, идти къ тебъ. Ты можешь самъ, разобравъ, узнать отъ него о всемъ томъ, въ чемъ мы обвиняемъ его.
- 9. И Іуден подтвердили, сказавши, что это такъ.

- 10. Павелъ же, когда правитель далъ ему знакъ говорить, отвъчалъ: зная, что ты многіе годы справедливо судишь народъ сей, я тъмъ свободнъе буду защищать мое дъло.
- 11. Ты можешь узнать, что не болье двънадцати дней тому, какъ я пришель въ Іерусалимъ для поклоненія.
- 12. И ни въ святилищь, ни въ синагогахъ, ни по городу, они не находили меня съ къмъ-либо спорящимъ или производящимъ народное возмущение,
- 13. и не могутъ доказать того въ чемъ теперь обвиняютъ меня.
- 14. Но въ томъ признаюсь тебт, что по ученю, которое они называють ересью, я дъйствительно служу Богу отцовъ моихъ, въруя всему написанному въ законъ и пророкахъ,
- 15. имъя надежду на Бога, что будетъ воскресение мертвыхъ, правелныхъ и неправедныхъ, чего и сами они ожидаютъ.
- 16. Посему и самъ подвизаюсь всегда имъть непорочную совъсть предъ Богомъ и людьми.
- 17. Послѣ многихъ лѣтъ я пришель, чтобы доставить милостыню народу моему и приношенія.
- 18. При семъ нашли меня, очистившагося въ храмъ не съ народомъ и не съ шумомъ.
- 19. Это были нѣкоторые Асійскіе Іудеи, которымъ надлежало бы предстать предъ тебя и обвинять меня, если что имѣютъ противъ меня.
- 20. Или пусть сіи самые скажуть, какую нашли они во мив неправлу, когда я стояль предъ синедріономь,
- 21. развъ только то одно слово, которое громко произнесъ я, стоя между ними, что за учение о воскресении мертвыхъ я нынъ судимъ вами.
- 22. Выслушавъ это, Феликсъ отсрочиль дъло ихъ, сказавъ: разсмотрю ваше дъло, когда придетъ тысяченачальникъ Лисій, и я обстоятельно узнаю объ этомъ ученіи.
 - 23. А Павла приказалъ сотнику
- (35) Дъян. 24, 1; 25, 16. Гл. 24. (6) Дъян. 28, 22; 21, 28. (45) Дан. 12, 2. Іоан. 5, 28. (46) Дъян. 23, 1. (47) Дъян. 11, 29; 21, 26—27. Римлян. 15, 25. (21) Дъян. 23, 6. (23) Дъян. 27, 3.

стеречь, но не стфсиять его и не запрещать ни кому изъ его близкихъ служить ему или приходить къ нему.

- 24. Чрезъ нъсколько дней Феликсъ, пришедъ съ Друзиллою, женою своею, Іудеянкою, призвалъ Павла, и слушалъ его о въръ во Христа Іисуса.
- 25. И какъ онъ говорилъ о правдѣ, о воздержаніи и о будущемъ судѣ, то Феликсъ пришелъ въ страхъ и отвѣчалъ: теперь пойди, а когда найду время, позову тебя.
- 26. При томъ же надъялся онъ, что Павелъ дастъ ему денегъ, чтобы отпустилъ его: посему часто призывалъ его и бесъдовалъ съ нимъ.
- 27. Но по прошествій двухъ лѣтъ на мѣсто Феликса поступилъ Порцій Фесть. Желая доставить удовольствіе Іудеямъ, Феликсъ оставилъ Павла въ узахъ.

ГЛАВА 25.

Фесть, прибывъ въ область, чрезъ три дня отправился изъ Кесаріи въ Іерусалимъ.

- 2. Тогда первосвященникъ и знатнтйшіе изъ Іудеевъ явились къ нему съ жалобою на Павла и убъждали его,
- 3. прося, чтобы онъ сдълаль милость, вызваль его въ Іерусалимь; и злоумышляли убить его на дорогъ.
- 4. Но Фестъ отвъчалъ, что Павелъ содержится въ Кесаріи подъстражею, и что онъ самъ скоро отправится туда.
- 5. Итакъ, сказалъ онъ, которые изъ васъ могутъ, пусть пойдутъ со мною, и если есть что-нибудь за этимъ человъкомъ, пусть обвиняютъ его.
- 6. Пробывъ же у нихъ не больше восьми или десяти дней, возвратился въ Кесарію, и на другой день, съвъ на судейское мъсто, повельлъ привести Павла.
- 7. Когда онъ явился, стали кругомъ пришедшіе изъ Іерусалима Іудеи, принося на Павла многія и тяжкія обвиненія, которыхъ не могли доказать;

8. онъ же въ оправдание свое сказалъ: я не сдълалъ ни какого преступления ни противъ закона Гудейскаго, ни противъ храма, ни противъ кесаря.

1391

- 9. Фестъ, желая сдълать угожденіе Іудеямъ, сказаль въ отвътъ Павлу: хочешь ли илти въ Герусалимъ, чтобы я тамъ судилъ тебя въ этомъ?
- 10. Павелъ сказалъ: я стою предь судомъ кесаревымъ, гдъ миъ и слъдуетъ быть судиму. Іудеевъ я ничъмъ не обидълъ, какъ и ты хорошо знаешь.
- 11. Ибо если я не правъ и сдълалъ что-нибудь достойное смерти, то не отрекаюсь умереть; а если ничего того нъть, въ чемъ сіи обвиняютъ меня, то никто не можетъ выдать меня имъ. Требую суда кесарева.
- 12. Тогда Фесть, поговоривъ съ совътомъ, отвъчалъ: ты потребовалъ суда кесарева, къ кесарю и отправишься.
- 13. Чрезъ нъсколько дней царь Агриппа и Вереника прибыли въ Кесарію поздравить Феста.
- 14. И какъ они провели тамъ много дней, то Фестъ предложилъ царю дѣло Павлово, говоря: здъсь есть человѣкъ, оставленный Феликсомъ въ узахъ,
- 15. на котораго, въ бытность мою въ Іерусалимъ, съ жалобою явились первосвященники и старъйшины Іудейскіе, требуи осужденія его.
- 16. Я отвъчалъ имъ, что у Римлянъ нътъ обыкновенія выдавать какогонибудь человъка на смерть, прежде нежели обвиняемый будетъ имъть обвинителей на лицо и получитъ свободу защищаться противъ обвиненія.
- 17. Когда же они пришли сюда, то, безъ всякаго отлагательства, на другой же день сълъ я на судейское мъсто и повелълъ привести того человъка.
- 18. Обступивши его, обвинители не представили ни одного изъ обвиненій, какія я предполагаль;
- 19. но они имъли нъкоторые споры съ нимъ объ ихъ Богопочитании и о какомъ-то Іисусъ умершемъ, о Которомъ Павелъ утверждалъ, что Онъживъ.
- (27) Дъян. 25, 9; 21, 11. Гл. 25. (8) Дъян. 24, 12; 28, 17. (41) Дъян. 28, 18. (45) Дъян. 24, 1. (49) Дъян. 18, 15.

- 20. Затрудняясь въ рѣшеніи этого вопроса, я сказаль: хочеть ли онъ идти въ Іерусалимь и тамъ быть судимымъ въ этомъ?
- 21. Но какъ Павелъ потребовалъ, чтобы онъ оставленъ былъ на разсмотръніе Августово, то я велълъ содержать его подъ стражею до тъхъ поръ, какъ пошлю его къ кесарю.
- 22. Агриппа же сказалъ Фесту: хотъль бы и я послушать этого человъка. Завтра же, отвъчаль тоть, услышишь его.
- 23. На другой день, когда Агриппа и Вереника пришли съ великою пышностью и пошли въ судебную палату съ тысяченачальниками и знативйшими гражданами, по приказанію Феста приведенъ былъ Павелъ.
- 24. И сказалъ Фестъ: царь Агриппа и всѣ присутствующе съ нами мужи! вы видите того, противъ котораго все множество Іудеевъ приступали ко мнѣ въ Іерусалимъ и здѣсь и кричали, что ему не должно болѣе жить.
- 25. Но я нашель, что онъ не сдълаль ничего достойнаго смерти; и какъ онъ самъ потребоваль суда у Августа, то я ръшился послать его къ нему.
- 26. Й не имћю ничего върнаго написать о немъ государю; посему привелъ его предъ васъ, и особенно предъ тебя, царь Агриппа, дабы, по разсмотръніи, было мнъ что написать.
- 27. Поо мит кажется, не разсудительно послать узника и не показать обвиненій на него.

ГЛАВА 26.

А гриппа сказалъ Павлу: позволяется тебѣ говорить за себя. Тогда Павелъ, простерши руку, сталъ говорить въ свое защищение:

- 2. царь Агриппа, почитаю себя счастливымъ, что сегодня могу защищаться предъ тобою во всемъ, въ чемъ обвиняютъ меня Іудеи,
 - 3. тымь болые, что ты знаешь всв

- обычаи и спорныя мнѣнія Іудеевъ. Посему прошу тебя выслушать меня великодушно.
- 4. Жизнь мою отъ юности моей, которую сначала проводиль я среди народа моего въ Герусалимъ, знаютъ всъ Гудеи:
- 5. они издавна знають обо мећ, если захотять свидътельствовать, что я жилъ фарисеемъ по строжайшему въ нашемъ въроисповъдании ученю;
- 6. и нынѣ я стою предъ судомъ за надежду на обѣтованіе, данное отъ Бога нашимъ отцамъ,
- 7. котораго исполненіе надѣются увидѣть наши двѣнадцать колѣть, усердно служа Богу день и ночь. За сію-то надежду, царь Агриппа, обвиняють меня Іудеи.
- 8. Что же? Неужели вы невъроятнымъ почитаете, что Богъ воскрешаеть мертвыхъ?
- 9. Правда, и я думаль, что мев должно много дъйствовать противь имени Іисуса Назорея.
- 10. Это я и ділаль въ Герусалий: получивъ власть отъ первосвященниковъ, я многихъ святыхъ заключаль въ темницы, и, когда убивали ихъ, я подавалъ на то голосъ;
- 11. и по всёмъ синагогамъ я многократно мучилъ ихъ и принуждаль хулить *Iucyca*, и въ чрезифрной противъ нихъ ярости, преслъдоваль даже и въ чужихъ городахъ.
- 12. Для сего идя въ Дамаскъ со властью и поручениемъ отъ первосвященниковъ,
- 13. среди дня на дорогѣ я увидых государь, съ неба свъть, превосходящій солнечное сіяніе, осіявшій меня и шедшихъ со мною.
- 14. Всё мы упали на землю, п я услыпаль голось, говорившій миё на Еврейскомъ языкі: Савль, Савль! что ты гонишь Меня? Трудно тебі цатв противъ рожна.
- 15. Я сказаль: кто Ты, Господа? Онъ сказаль: Я Інсусь, Котораго ты гонишь.
- (24) Дъян. 24, 5; 22, 22. (25) Дъян. 23, 9. Гл. 26. (5) Дъян. 22, 3; 23, 6. (6) Быт. 10, 15; 22, 18. Второзав. 18, 15. 2 Царств. 7, 12. Псал. 131, 11. Исаія 4, 2; 7, 14. Герем. 23, 5; 33, 15. Гезев. 34, 23; 37, 24. Дан. 9, 24. Михей 5, 2. (10) Дъян. 8, 3; 9, 1; 22, 4. 1 Корине. 15, 9. Галат. 1, 13. 1 Тимое. 1, 13. (13) Дъян. 22, 6.

- 16. Но встань и стань на ноги твои; ибо Я для того и явился тебъ, чтобы поставить тебя служителемъ и свидетелемъ того, что ты видель, и что Я открою тебъ,
- 17. избавляя тебя отъ народа Іудейскаго и отъ язычниковъ, къ которымъ Я теперь посылаю тебя,
- 18. открыть глаза имъ, чтобы они обратились отъ тьмы къ свъту и отъ власти сатаны къ Богу, и верою въ Меня получили прощеніе граховъ и жребій съ освященными.
- 19. Поэтому, царь Агриппа, я не воспротивился небесному видънію;
- 20. но сперва жителямъ Дамаска и Іерусалима, потомъ всей земль Іудейской и язычникамъ проповедываль, чтобъ они покаялись и обратились Богу, делая дела, достойныя покаянія.
- 21. За это схватили меня Іудеи въ храмъ и покушались растерзать.
- 22. Но, получивъ помощь отъ Бога, я до сего дня стою, свидетельствуя малому и великому, ничего не говоря кромъ того, о чемъ пророки и Моисей говорили, что это будеть,
- 23. то есть, что Христосъ имълъ пострадать и, возставъ первый изъ мертвыхъ, возвъстить свъть народу (Іудейскому) и язычникамъ.
- 24. Когда онъ такъ защищался, Фесть громкимъ голосомъ сказалъ: безумствуешь ты, Павель! Большая ученость доводить тебя до сумасшествія.
- 25. Нътъ, достопочтенный Фестъ, сказаль онъ, я не безумствую, но говорю слова истины и здраваго смысла.
- 26. Ибо знаеть объ этомъ царь, предъ которымъ и говорю смѣло; я отнюдь не върю, чтобы отъ него было что-нибудь изъ сего скрыто; ибо это не въ углу происходило.
- Въришь ли, царь Агриппа, пророкамъ? знаю, что въришь.
- 28. Агриппа сказалъ Павлу: ты не много не убъждаешь меня сдълаться христіаниномъ.

- Бога, чтобы мало ли, много ли, не только ты, но и всѣ, слушающіе меня сегодня, саблались такими, какъ я, кромъ этихъ узъ.
- 30. Когда онъ сказаль это, царь и правитель, Вереника и сидъвшіе съ ними встали,
- 31. и отошедши въ сторону, говорили между собою, что этотъ человъкъ ничего достойнаго смерти или узъ не дълаетъ.
- 32. **И** сказаль Агриппа Фесту: -окво опис отпорожения отого человъка, еслибы онъ не потребовалъ суда у кесаря. Посему и решился правитель послать его къ кесарю.

ГЛАВА 27.

Гогда рѣшено было плыть 💵 въ Йталію, то отдали Павла и нъкоторыхъ другихъ узниковъ сотнику Августова полка, именемъ Юлію.

- Мы взошли на Адрамитскій корабль и отправились, намфревансь плыть около Асійскихъ мъсть. Съ нами быль Аристархъ, Македонянинъ изъ Өессалоники.
- 3. На другой день пристали къ Сидону. Юлій, поступая съ Павломъ челов вколюбиво, позволиль ему сходить къ друзьямъ и воспользоваться ихъ усердіемъ.
- 4. Отправившись оттуда, мы приплыли въ Кипръ, по причинъ противныхъ вътровъ,
- 5. и, переилывши море противъ Киликіи и Памфиліи, прибыли въ Миры Ликійскія.
- 6. Тамъ сотникъ нашелъ Александрійскій корабль, плывущій въ Италію, и посадиль насъ на него.
- 7. Медленно плавая многіе дни и едва поровнявшись съ Книдомъ, по причинъ неблагопріятнаго намъ вътра, мы подплыли къ Криту при Салмонъ;
- 8. пробравшись же съ трудомъ мимо него, прибыли къ одному мѣсту, называемому Хорошія Пристани, близъ 29. Павелъ сказалъ: молилъ бы я котораго былъ городъ Ласея.
- (18) Исаія 42, 7; 60, 1. Дук. 2, 32. Іоан. 1, 9. Ефес. 5, 8. 1 Петр. 1, 9. (20) Дъян. 9, 20. Іерем. 18, 8. Іезек. 33, 14. (21) Дъян. 21, 30. (23) Дук. 24, 27. Числ. 21, 9. Исаія 53, 2. Дан. 9. 26. Захар. 12, 10. (24) 1 Корине. 1, 23; 2, 14. (26) Іоан. 18, 20. (29) Дъян. 24, 27. Гл. 27. (2) 2 Корине. 11, 23. Дъян. 20, 4. Колос. 4, 10. (3) Дъян. 24, 23.

пъянія

- 9. Но какъ прошло довольно времени, и плаваніе было уже опасно, потомучто и постъ уже прошелъ, то Павелъ совътовалъ.
- 10. говоря имъ: мужи! я вижу, что плаваніе будетъ съ затрудненіями и съ большимъ вредомъ не только для груза и корабля, но и для нашей жизни.
- 11. Но сотникъ болѣе довърялъ кормчему и начальнику корабля, нежели словамъ Павла.
- 12. А какъ пристань не способна была къ перезимованію, то многіе давали совътъ отправиться оттуда, чтобы, если можно, дойти до пристани Финика, Критской, лежащей противъ юго-западнаго и съверо-западнаго вътра, и тамъ перезимовать.
- 13. Подулъ южный вътеръ, и они, подумавши, что уже получили желаемое, отправились, и поплыли по близости Крита.
- 14. Но скоро поднялся противъ него вътеръ бурный, называемый эвроклидонъ.
- 15. Корабль схватило такъ, что онъ не могъ противиться вѣтру, и мы носились, отдавшись волнамъ.
- 16. И, набѣжавши на одинъ островокъ, называемый Клавдой, мы едва могли удержать лодку;
- 17. поднявши ее, стали употреблять пособія и обвязывать корабль; боясь же, чтобы не състь на мель, спустили парусъ, и такимъ образомъ носились.
- 18. На другой день, по причинъ сильнаго обуреванія, начали выбрасывать грузъ.
- 19. а на третій мы своими руками побросали съ корабля вещи.
- 20. Но какъ многіе дни не видно было ни солнца, ни звѣздъ, и продолжалась немалая буря, то наконецъ исчезала всякая надежда къ нашему спасенію.
- 21. И какъ долго не ѣли, то Павелъ, ставъ посреди нихъ, сказалъ: мужи! надлежало послушаться меня и не отходить отъ Крита, чѣмъ и избѣжали бы сихъ затрудненій и вреда.
 - 22. Теперь же убъждаю васъ

- ободриться, потомучто ни одна душа изъ васъ не погионеть, а только кораоль.
- 23. Ибо Ангелъ Бога, Которому принадлежу я и Которому служу, явился мнъ въ эту ночь
- 24. и сказаль: не бойся, Павель, тебѣ должно предстать предъ кесаря: и воть, Богь дароваль тебѣ всѣхъ плывущихъ съ тобою.
- 25. Посему ободритесь, мужи, ибо я върю Богу, что будеть такъ, какъ мнъ сказано.
- 26. Намъ должно быть выброшенными на какой-нибудь островъ.
- 27. Въ четырнадцатую ночь, какъ мы носимы были въ Адріатическомъ морѣ, около полуночи корабельщики стали догадываться, что приближаются къ какой-нибудь землѣ,
- 28. и, вымітривши глубину, нашли двадцать сажень; потомь на небольшомь разстояніи вымітривши опять, нашли пятнадцать сажень.
- 29. Опасаясь, чтобы не попасть на каменистыя мъста, бросили съ кормы четыре якоря, и ожидали дня.
- 30. Когда же корабельщики хотъли бъжать съ корабля и спускали на море лодку, дълая видъ, будто хотятъ бросить якори съ носа,
- 31. Павель сказаль сотнику и воинамь: если они не останутся на корабль, то вы не можете спастись.
- 32. Тогда воины отсъкли веревки у лодки, и она упала.
- 33. Предъ наступленіемъ дня, Павелъ уговаривалъ всѣхъ принять пищу, говоря: сегодня четырнадцатый день, какъ вы, въ ожиданіи, остаетесь безъ пищи, не вкушая ничего.
- 34. Потому прошу васъ принять пищу: это послужить къ сохранению вашей жизни; ибо ни у кого изъ васъ не пропадеть волосъ съ головы.
- 35. Сказавъ это и взявъ хлѣбъ, онъ возблагодарилъ Бога предъ всѣми и разломивъ началъ ѣсть;
- 36. тогда всъ ободрились и также приняли пищу;
- 37. было же всъхъ насъ на кораблъ двъсти семьдесятъ шесть душъ.

- 38. Насытившись же пищею, стали облегчать корабль, выкидывая пшеницу въ море.
- 39. Когда насталь день, земли не узнавали, а усмотрёли только некоторый заливь, имеющій отлогій берегь, къ которому и решились, если можно, пристать съ кораблемъ.
- 40. И поднявши якори, пошли по морю, и развязавши рули и поднявши малый парусь по вътру, держали къ берегу.
- 41. Попали на косу, и корабль сълъ на мель. Носъ увязъ и остался недвижимъ, а корма разбивалась силою волнъ.
- 42. Воины согласились-было умертвить узниковъ, чтобы кто-нибудь выплывъ не убъжалъ.
- 43. Но сотникъ, желая спасти Павла, удержалъ ихъ отъ сего намъренія, и велътъ умъющимъ плавать первымъ броситься и выйти на землю,
- 44. прочимъ же спасаться, кому на доскахъ, а кому на чемъ-нибудь отъ корабля; и такимъ образомъ всъ спаслись на землю.

ГЛАВА 28.

Спасшись же, бывшіе съ Павломъ узнали, что островъ называется Мелитъ.

- 2. Иноплеменники оказали намъ немалое человъколюбіе: ибо они, по причинъ бывшаго дождя и холода, разложили огонь и приняли всъхъ насъ.
- 3. Когда же Павелъ набралъ множество хвороста и клалъ на огонь, тогда ехидна, вышедши отъ жара, повисла на рукъ его.
- 4. Иноплеменники, когда увидёли висящую на рукв его змёю, говорили другъ другу: вёрно, этотъ человекъ убійца, когда его, спасшагося отъ моря, судъ Божій не оставляетъ жить.
- 5. Но онъ, стряхнувъ змѣю въ огонь, не потерпѣлъ ни какого вреда.
 - 6. Они ожидали-было, что у него

- будетъ воспаленіе, или онъ внезапно упадетъ мертвымъ; но, ожидая долго и видя, что не случилось съ нимъ ни какой бъды, перемънили мысли и говорили, что онъ Богъ.
- 7. Около того мъста были помъстья начальника острова, именемъ Публія; онъ принялъ насъ и три дня дружелюбно угощалъ.
- 8. Отецъ Публія лежаль, страдая горячкою и болью въ животъ: Павелъ вошелъ къ нему, помолился и, возложивъ на него руки свои, исцълиль его.
- 9. Послѣ сего событія и прочіе на островѣ, имѣвшіе болѣзни, приходили и были исцѣляемы,
- 10. и оказывали намъ много почести, и при отъезде снабдили нужнымъ.
- 11. Чрезъ три мѣсяца мы отплыли на Александрійскомъ кораблѣ, называемомъ Діоскуры, зимовавшемъ на томъ островѣ,
- 12. и, приплывши въ Сиракузы, пробыли тамъ три дня;
- 13. оттуда отплывши, прибыли въ Ригію; и какъ черезъ день подулъ южный вътеръ, прибыли на второй день въ Путеолъ,
- 14. гдъ нашли братьевъ, и были упрошены пробыть у нихъ семь дней, а потомъ пошли въ Римъ.
- 15. Тамошніе братія, услышавши о насъ, вышли намъ на встрічу до Аппіевой площади и трехъ гостинницъ. Увидіввь ихъ, Павель возблагодариль Бога и ободрился.
- 16. Когда же пришли мы въ Римъ, то сотникъ передалъ узниковъ военачальнику, а Павлу позволено жить особо съ воиномъ, стерегущимъ его.
- 17. Чрезъ три дня Павелъ созвалъ знатнъйшихъ изъ Іудеевъ и, когда они сошлись, говорилъ имъ: мужи братія! не сдълавъ ничего противъ народа или отеческихъ обычаевъ, я въ узахъ изъ Іерусалима преданъ въ руки Римлянъ.
- 18. Они, судивши меня, хотъли освободить, потомучто нътъ во мнъ ни какой вины, достойной смерти;
- (41) 2 Корине. 11, 25. Гл. 28. (3) Марк. 16, 18. (14) Дъян. 19, 21. (17) Дъян. 25, 8. (18) Дъян. 25, 8.

либо мой народъ.

1396

20. По этой причинь я и призваль васъ, чтобы увидъться и поговорить съ вами, ибо за надежду Израилеву обложенъ я этими узами.

- 21. Они же сказали ему: им ни писемъ не получали о тебъ изъ Гудеи, ни изъ приходящихъ братьевъ никто не извъстилъ о тебъ и не сказалъчего-либо худаго.
- 22. Впрочемъ желательно намъ слышать отъ тебя, какъ ты мыслишь; ибо извъстно намъ, что объ этомъ учени вездъ спорять.
- 23. И назначивши ему день, очень многіе пришли къ нему въ гостинницу; и онъ отъ утра до вечера излагаль имъ ученіе о Царствіи Божіемъ, приводя свидѣтельства и удостовѣряя ихъ объ Іисусѣ изъ закона Монсеева и пророковъ.
- 24. Одни убъждались словами его,а другіе не върили.

- 25. Будучи же несогласны между собою, они уходили, когда Павелъ сказалъ следующія слова: хорошо Духъ Святый сказалъ отцамъ нашимъ чрезъ пророка Исаію:
- 26. пойди къ народу сему и скажи: слухомъ услышите, и не уразумфете, и очами смотръть будете, и не увилите.
- 27. Ибо огрубъло сердце людей сихъ, и ушами съ трудомъ слышатъ, и очи свои сомкнули, да не узрятъ очами, и не услышатъ ушами, и не уразумъютъ сердцемъ, и не обратятся, чтобы Я исцелилъ ихъ (Исаія 6, 9—10).
- 28. Итакъ да будетъ вамъ извъстно, что спасеніе Божіе послано язычникамъ: они и услышатъ.
- 29. Когда онъ сказалъ это, Іуден ушли, много споря между собою.
- 30. И жилъ Павелъ целыхъ два года на своемъ иждивении и принималъ всехъ, приходившихъ къ нему,
- 31. пропов'ядуя Царствіе Божіе и уча о Господ'я Інсус'я Христ'я со всякимъ дерзновеніемъ невозбранно.

(20) Дук. 2, 38. (22) Дъян. 24, 5. Лук. 2, 34. Евр. 12, 3. (26) Исаія 6, 9—10. Мате. 13, 14. Марк. 4, 12. Лук. 8, 10; 24, 47. Іоан. 12, 40. Римлян. 11, 8. Іерем. 5, 21. Іезек. 12, 2. Дъян. 13, 46.

COBOPHOE HOCJAHIE

СВЯТАГО АПОСТОЛА ІАКОВА.

ГЛАВА 1.

Таковъ, рабъ Бога и Господа Інсуса Христа, двънадцати колънамъ, находящимся въ разсъяніи,—радоваться.

- 2. Съ великою радостью принимайте, братія мои, когда впадаете въ различныя искушенія,
- 3. зная, что испытаніе вашей віри производить терпініе;
- 4. терпвніе же должно имвть совершенное двиствіе, чтобы вы были совершенны во всей полнотв, безъ всякаго недостатка.
- 5. Если же у кого изъ васъ не достаетъ мудрости, да проситъ у Бога,

Тл. 1. (2) Дъян. 5, 41. 1 Корине. 10, 13. (5) Римлян. 5, 3. 1 Петр. 1, 7. (5) 3 Царств. 3, 12. Прич. 2, 6. Дан. 2, 21.

дающаго всъмъ просто и безъ упрековъ,—и дастся ему.

- 6. Но да просить съ върою, ни мало не сомивваясь, потомучто сомиввающійся подобенъ морской волив, вътромъ поднимаемой и развъваемой.
- 7. Да не думаеть такой человъкъ получить что-нибудь отъ Господа.
- 8. Человъкъ съ двоящимися мыслями не твердъ во всъхъ путяхъ своихъ.
- 9. Да хвалится брать униженный высотою своею,
- 10. а богатый униженіемъ своимъ, потомучто онъ прейдеть, какъ цвъть на травъ:
- 11. восходить солнце, настаето зной, и зноемь изсущаеть траву, цвъть ея опадаеть, исчезаеть красота вида ея; такъ увядаеть и богатый въ путяхъ своихъ.
- 12. Блаженъ человъкъ, который переносить искушеніе, потомучто, бывъ испытанъ, онъ получить вънецъ жизни, который объщалъ Господь дюбящимъ Его.
- 13. Въ искушени никто не говори: Богъ меня искушаетъ; потомучто Богъ не искушается зломъ и Самъ не искушаетъ ни кого,
- 14. но каждый искущается, увлекаясь и обольщаясь собственною похотью:
- 15. похоть же зачавши раждаеть грѣхъ, а сдѣланный грѣхъ раждаеть смерть.
- 16. Не обманывайтесь, братія мон возлюбленные.
- 17. Всякое даяніе доброе и всякій даръ совершенный нисходить свыше, отъ Отца свътовъ, у Котораго нътъ измѣненія и ни тъни перемъны.
- 18. Восхотъвъ, родилъ Онъ насъ словомъ истины, чтобы намъ быть нъкоторымъ начаткомъ Его созданій.
- 19. Йтакъ, братія мои возлюбленные, всякій человѣкъ да будеть скоръ

- на слышаніе, медленъ на слова, медленъ на гитвъ.
- 20. ибо гићвъ человћка не творитъ правды Божіей.
- 21. Посему, отложивши всякую нечистоту и остатокъ злобы, въ кротости примите насаждаемое слово, могущее спасти ваши души.
- 22. Будьте же исполнители слова, а не слышатели только, обманывающіе самихъ себя.
- 23. Ибо кто слушаетъ слово и не исполняетъ, тотъ подобенъ человъку, разсматривающему природныя черты лица своего въ зеркалъ:
- 24. онъ посмотрълъ на себя, отошелъ, и тотчасъ забылъ, каковъ онъ.
- 25. Но кто вникнетъ въ законъ совершенный, законъ свободы, и пребудетъ въ немъ, тотъ, будучи не слушателемъ забывчивымъ, но исполнителемъ дъла, блаженъ будетъ въ своемъ дъйствованіи.
- 26. Если кто изъ васъ думаетъ, что онъ благочестивъ, и не обуздываетъ своего языка, но обольщаетъ свое сердце, у того пустое благочестіе.
- 27. Чистое и непорочное благочестіе предъ Богомъ и Отцемъ есть то, чтобы призирать сиротъ и вдовъ въ ихъ скорбяхъ и хранить себя неоскверненнымъ отъ міра.

ГЛАВА 2.

Братія мон! имъйте въру въ Інсуса Христа нашего Господа славы, не взирая на лица.

- 2. Ибо, если въ собраніе ваше войдеть человѣкъ съ золотымъ перстнемъ, въ богатой одеждѣ, войдетъ же и бѣдный въ скудной одеждѣ,
- 3. и вы, смотря на одётаго въ богатую одежду, скажете ему: тебё хорошо сёсть здёсь, а бёдному скажете: ты стань тамь, или садись здёсь, у ногь монхъ.—
- (6) Мато. 7, 7. Марк. 11, 24. Лук. 11, 9. Іоан. 14, 13; 16, 23. (10) Сирах. 14, 18. Исаія 40, 6. 1 Петр. 1, 24. Іов. 14, 2. Исал. 89, 6; 102, 15. (12) Евр. 12, 5. Іов. 5, 17. Притч. 3, 11. 2 Тимов. 4, 8. (13) Лук. 11, 4. (15) Римлян. 6, 21, 23. (17) Іоан. 3, 27. Числ. 23, 19. Исаія 46, 10. Малах. 3, 6. (18) Іоан. 1, 13. 1 Петр. 1, 23. Евр. 12, 23. (19) Притч. 17, 27. Екклес. 5, 1; 7, 10. Сирах. 5, 13. (21) Ефес. 4, 22. Римлян. 1, 16. (22) Матв. 7, 21. Лук. 11, 28. Римлян. 2, 13. (25) 2 Коринв. 3, 18. Іоан. 13, 17. (26) 1 Петр. 3, 10. Исал. 33, 14; 38, 1. (27) Дъян. 2, 17. Исаія 1, 16. Гл. 2. (1) Левит. 19, 15.

- 4. то не пересуживаете ли вы въ себъ, и не становитесь ли судьями съ худыми мыслями?
- 5. Послушайте, братія мои возлюбленные, не бѣдныхъ ли міра избралъ Богъ быть богатыми вѣрою и наслѣдниками Царствія, которое Онъобѣщалъ любящимъ Его?
- 6. а вы презръли бъднаго. Не богатые ли притъсняють васъ, и не они ли влекуть васъ въ суды?
- 7. Не они ли безславять доброе имя, которымь вы называетесь?
- 8. Если вы исполняете законъ царскій по Писанію: возлюби ближняго твоего, какъ себя самого,—хорошо дълаете.
- 9. Но если поступаете съ лицепріятіемъ, то гръхъ дълаете, и предъ закономъ оказываетесь преступниками.
- 10. Кто соблюдаеть весь законь, и согрѣшить въ одномъ чемъ-нибудь, тотъ становится виновнымъ во всемъ.
- 11. Ибо Тоть же, Кто сказаль: не прелюбодъйствуй, сказаль и: не убей; посему, если ты не прелюбодъйствуешь, но убьешь, то ты также преступникъ закона.
- 12. Такъ говорите и такъ поступайте, какъ имъющіе быть судимы по закону свободы.
- 13. Ибо судъ безъ милости не оказавшему милости; милость превозносится надъ судомъ.
- 14. Что пользы, братія мои, если кто говорить, что онъ имбеть вбру, а дель не имбеть? можеть ли эта вбра спасти его?
- 15. Если брать или сестра наги и не имъють дневнаго пропитанія,
- 16. а кто-нибудь изъ васъ скажеть имъ: идите съ миромъ, гръйтесь и питайтесь, но не дастъ имъ потребнаго для тъла: что пользы?
- 17. Такъ и въра, если не имъетъ дълъ, мертва сама по себъ.
 - 18. Но скажеть кто-нибудь, ты

имѣешь вѣру, а я имѣю дѣла: покажи мнѣ вѣру твою безъ дѣлъ твоихъ, а я покажу тебѣ вѣру мою изъ дѣлъ моихъ

- 19. Ты въруешь, что Богь единъ: хорошо дълаешь; и бъсы върують, и трепещуть.
- 20. Но хочешь ли знать, неосновательный человѣкъ, что вѣра безъ дѣлъ мертва?
- 21. Не дѣлами ли оправдался Авраамъ, отецъ нашъ, возложивъ на жертвенникъ Исаака, сына своего?
- 22. Видишь ли, что вёра содъйствовала дёламъ его, и дёлами вёра достигла совершенства?
- 23. И исполнилось слово Писанія: въроваль Авраамъ Богу, и это вмінилось ему въ праведность, и онъ нареченъ другомъ Божінмъ.

24. Видите ли, что человъкъ оправдывается дълами, а не върою только?

- 25. Подобно и Раавъ блудница не дълами ли оправдалась, принявши соглядатаевъ и отпустивши ихъ другимъ путемъ?
- 26. Ибо какъ тъло безъ духа мертво, такъ и въра безъ дъль мертва.

ГЛАВА 3.

Братія мои! не многіе дѣлайтесь учителями, зная, что мы подвергнемся большему осужденію,

- 2. ибо всё мы много согрѣщаемъ. Кто не согрѣщаетъ въ словѣ, тотъ человѣкъ совершенный, могущій обуздать и все тѣло.
- 3. Вотъ, мы влагаемъ удила въ ротъ конямъ, чтобы они повиновались намъ, и управляемъ всёмъ тёломъ ихъ.
- 4. Вотъ, и корабли, какъ ни велики они и какъ ни сильными вѣтрами носятся, небольшимъ рулемъ направляются, куда хочетъ кормчій;
- 5. такъ и языкъ небольшой членъ, но много дълаетъ. Посмотри, неболь-
- (5) Мате. 6, 3. Исход. 20, 6. (8) Мате. 5, 43. Левит. 19, 18. (9) Левит. 19, 15. Мате. 5, 19. (11) Мате. 19, 18. Исход. 20, 13. (13) Мате. 6, 15. Притч. 21, 13. (14) Мате. 7, 26. (15) Лук. 3, 11. 1 Іоан. 3, 17. (19) Марк. 12, 29; 1, 24. Дъян. 19, 15. (21) Быт. 22, 9. Евр. 11, 17. (23) Быт. 15, 6. Римлян. 4, 3. Галат. 3, 6. 2 Паралипом. 20, 7. Исаія 41, 8. (25) Інс. Нав. 2, 1. Евр. 11, 31. Гл. 3. (1) Мате. 23, 8. 3 Царств. 8, 46. (2) Сирах. 14, 1; 19, 17.

шой огонь какъ много вещества зажигаеть:

- 6. и языкъ—огонь, прикраса неправды; языкъ въ такомъ положеніи находится между членами нашими, что оскверняетъ все тёло и воспаляетъ кругъ жизни, будучи самъ воспаляемъ отъ геенны;
- 7. ибо всякое естество звѣрей и птицъ, пресмыкающихся и морскихъ животныхъ укрощается и укрощено естествомъ человъческимъ.
- 8. а языкъ укротить никто изъ дюдей не можеть: это неудержимое зло; онъ исполненъ смертоноснаго яда.
- 9. Имъ благословляемъ Бога и Отца, и имъ проклинаемъ человъковъ, сотворенныхъ по подобію Божію.
- 10. Изъ тъхъ же усть исходить благословение и проклятие: не должно, братия мои, сему такъ быть.
- 11. Течеть ли изъ одного отверстія источника сладкая и горькая soda?
- 12. Не можеть, братія мои, смоковница приносить маслины или виноградная лоза смоквы; также и одинъ источникъ не можеть изливать соленую и сладкую воду.
- 13. Мудръ ли и разуменъ кто изъ васъ, докажи это на самомъ дълъ добрымъ поведеніемъ съ мудрою кротостью.
- 14. Но если въ вашемъ сердцѣ вы имъете горькую зависть и сварливость, то не хвалитесь и не лгите на истину:
- 15. это не есть мудрость, нисходящая свыше, но земная, душевная, бъсовская;
- 16. ибо гдѣ зависть и сварливость, тамъ неустройство и все худое.
- 17. Но мудрость, сходящая свыше, во первыхъ чиста, потомъ мирна, скромна, послушлива, полна милосердія и добрыхъ плодовъ, безпристрастна и нелицемърна.

18. Плодъ же правды въ миръ съется у тъхъ, которые хранять миръ.

1399

ГЛАВА 4.

- Откуда у васъ вражды и распри? не отсюда ли, отъ вождельній вашихъ, воюющихъ въ членахъ вашихъ?
- 2. Желаете; и не имъете—убиваете и завидуете—и не можете достигнуть; препираетесь и враждуете—и не имъете, потомучто не просите.
- 3. Просите—и не получаете, потомучто просите не на добро, а чтобы употребить для вашихъ вождельній.
- 4. Прелюбодъи и прелюбодъйцы! не знаете ли, что дружба съ міромъ есть вражда противъ Бога? Итакъ, кто хочеть быть другомъ міру, тоть становится врагомъ Богу.
- 5. Или вы думаете, что напрасно говорить Писаніе: до ревности любить духь, живущій въ нась?
- 6. Но тъмъ большую даетъ благодать; посему и сказано: Богъ гордымъ противится, а смиреннымъ даетъ благодать (Притч. 3, 34).
- 7. Итакъ покоритесь Богу; противостаньте діаволу, и убъжить оть васъ.
- 8. Приблизьтесь къ Богу, и приблизится къ вамъ; очистите руки, грѣшники, исправьте сердца, двоедушные.
- Сокрушайтесь, плачьте и рыдайте: смѣхъ вашъ да обратится въ плачъ, и радость—въ печаль.
- 10. Смиритесь предъ Господомъ, и вознесетъ васъ.
- 11. Не злословьте другь друга, братія: кто злословить брата или судить брата своего, тоть злословить законь и судить законь; а если ты судишь законь, то ты не исполнитель закона, но судья.
- 12. Единъ Законодатель и Судія, могущій спасти и погубить: а ты кто, который судишь другаго?
 - 13. Теперь послушайте вы, гово-
- (6) Притч. 16, 27. Мате. 15, 18. (8) Псал. 139, 3. (9) Быт. 1, 27. (12) Лук. 6, 41. (13) Мате. 5, 16. 2 Тимое. 2, 24. (16) 1 Корине. 3, 3. (17) Мате. 5, 7—8. 2 Корине. 6, 6. Галат. 5, 22. 1 Тимое. 1, 5. (18) Исаія 32, 17. Гл. 4. (1) Римлян. 7, 23. Галат. 5, 17. (3) 1 Іоан. 3, 22. Притч. 1, 28. Исаія 1, 15. (4) Іоан. 15, 19. Римлян. 8, 7. (5) Быт. 6, 5; 8, 21. Галат. 5, 17. (6) Притч. 3, 34. Лук. 14, 11. 1 Петр. 5, 5. (8) 2 Паралипом. 15, 2. Исаія 1, 15—16. (9) Мате. 5, 4. 1 Петр. 5, 6. (11) Мате. 7, 1. (12) Римлян. 14, 4. (13) Лук. 12, 18.



рящіє: сегодня или завтра отправимся въ такой-то городъ и проживемъ тамъ одинъ годъ, и будемъ торговать и получать прибыль;

- 14. вы, которые не знаете, что случится завтра: ибо что такое жизнь ваша? паръ, являющійся на малое время, а потомъ исчезающій.
- 15. Вмѣсто того, чтобы вамъ говорить: если угодно будетъ Господу и живы будемъ, то сдѣлаемъ то или другое,—
- 16. вы, по своей надменности, тщеславитесь: всякое такое тщеславіе есть зло.
- 17. Итакъ, кто разумъетъ дълать добро и не дълаетъ, тому гръхъ.

ГЛАВА 5.

Послушайте вы, богатые: плачьте и рыдайте о обдетвіяхъ вашихъ, нахолящихъ на васъ.

- 2. Богатство ваше сгнило, и одежды ваши изъедены молью.
- 3. Золото ваше и серебро изоржавило, и ржавчина ихъ будеть свидътельствомъ противъ васъ и събстъ илоть вашу, какъ огонь: вы собрали себъ сокровище на послъдние дни.
- 4. Вотъ, плата, удержанная вами у работниковъ, пожавшихъ поля ваши, вопістъ, и вопли жнецовъ дошли до слуха Господа Саваооа.
- 5. Вы роскошествовали на землѣ и наслаждались; напитали сердца ваши, какъ-бы на день закланія.
- 6. Вы осудили, убили праведника; онъ не противился вамъ.
- 7. Итакъ, братія, будьте долготерпѣливы до пришествія Господня. Вотъ, земледѣлецъ ждетъ драгоцѣннаго плода отъ земли и для него терпитъ долго, пока получитъ дождъ ранній и поздній.
- 8. Долготерпите и вы, укръпите сердца ваши, потомучто пришествіе Господне приближается.

- 9. Не сътуйте, братія, другь на друга, чтобы не быть осужденными: воть, судія стоить у дверей.
- 10. Въ примъръ злостраданія и долготерпънія возьмите, братія мои, пророковъ, которые говорили именемъ Господнимъ.
- 11. Вотъ, мы ублажаемъ тѣхъ, которые терпѣли. Вы слышали о терпѣніи Іова и видѣли конецъ онаго отъ Господа, ибо Господъ весьма милосердъ и сострадателенъ.
- 12. Прежде же всего, братія мон, не клянитесь ни небомъ, ни землею, и ни какою другою клятвою, но да будеть у васъ: да, да, и: нѣтъ, нѣтъ, дабы вамъ не подпасть осужденію.
- 13. Злостраждеть ли кто изъ васъ, пусть молится; весель ли кто, пусть поеть псалмы.
- 14. Боленъ ли кто изъ васъ, пусть призоветъ пресвитеровъ Церкви, и пусть помолятся надъ нимъ, помазавши его елеемъ во имя Господне.
- 15. И молитва въры исцълитъ болящаго, и возставитъ его Господъ; и если онъ содълалъ гръхи, простятся ему.
- 16. Признавайтесь другъ предъ другомъ въ проступкахъ и молитесь другъ за друга, чтобъ испълиться: много можетъ усиленная молитва праведнаго.
- 17. Илія быль челов'ять подобный намь, и молитвою помолился, чтобы не было дождя: и не было дождя на землю три года и шесть м'ясяцевъ.
- 18. И опять помолнася: и небо дало дождь, и земля произрастила плодъ свой (3 Царств. 18, 42, 45).
- 19. Братія, если кто изъ васъ уклонится отъ истины, и обратить кто его,
- 20. пусть тоть знаеть, что обратившій грышника оть ложнаго пути его спасеть душу оть смерти и покроеть множество грыховь.
- (14) Притч. 27, 1. Іов. 7, 6. (15) Дъян. 18, 21. 1 Корине. 4, 19; 16, 7. (17) Лук. 12, 47. Гж. 5. (1) Лук. 6, 24. 1 Тимое. 6, 9; 17, 19. (3) Мате. 6, 19. (4) Второзак. 24, 14. (5) Іов. 20, 13. Лук. 6, 25. (8) Лук. 21, 9. Евр. 10, 36. (40) Мате. 5, 12. (11) Іов. 1, 21. (12) Мате. 5, 34, 37. (13) Ефес. 5, 19; 6, 18. (14) Марк. 6, 13. (15) Мате. 9, 2. (16) Псал. 144, 19. (17) 3 Царств. 17, 10. Лук. 4, 25. (18) 3 Царств. 18, 41. (19) Мате. 18, 15. Лук. 17, 3. Левит. 19, 17.



ПЕРВОЕ СОБОРНОЕ ПОСЛАНІЕ

СВЯТАГО АПОСТОЛА ПЕТРА.

ГЛАВА 1.

Петръ, Апостоль Іисуса Христа, пришельцамъ, разсъяннымъ въ Понтъ, Галатіи, Каппадокіи, Асін и Виенніи, избраннымъ,

2. по предвѣдѣнію Бога Отца, при освященіи отъ Духа, къ послушанію и окропленію Кровію Іисуса Христа: благодать вамъ и миръ да умножится.

- 3. Благословенъ Богъ и Отецъ Господа нашего Іисуса Христа, по великой Своей милости возродившій насъ воскресеніемъ Іисуса Христа изъ мертвыхъ къ упованію живому,
- 4. къ наслъдству нетлънному, чистому, неувядаемому, хранящемуся на небесахъ для васъ,
- 5. силою Божіею чрезъ вѣру соблюдаемыхъ ко спасенію, готовому открыться въ послѣднее время.
- 6. О семъ радуйтесь, поскорбъвши теперь немного, если нужно, отъ различныхъ искушеній,
- 7. дабы испытанная въра ваша оказалась драгоцъннъе гибнущаго, хотя и огнемъ испытываемаго золота, къ похвалъ и чести и славъ, въ явленіе Іисуса Христа,
- 8. Котораго не видъвши любите, и Котораго доселъ не видя, но въруя въ Него, радуетесь радостью неизреченною и преславною,
- 9. достигая наконецъ в фрою вашею спасенія душъ;

- 10. къ сему-то спасенію относились изысканія и изслѣдованія пророковъ, которые предсказывали о назначенной вамъ благодати,
- 11. изследывая, на которое и на какое время указываль сущій въ нихъ Духъ Христовъ, когда Онъ предвозвещаль Христовы страданія и последующую за ними славу;
- 12. имъ открыто было, что не имъ самимъ, а намъ служило то, что нынъ проповъдано вамъ благовъствовавшими Духомъ Святымъ, посланнымъ съ небесъ, во что желаютъ приникнуть Ангелы.
- 13. Посему, (возлюбленные,) препоясавши чресла ума вашего, бодрствуя, совершенно уповайте на подаваемую вамъ благодать въ явленіи Іисуса Христа.
- 14. Какъ послушныя дѣти, не сообразуйтесь съ прежними похотями, бывшими въ невѣдѣніи вашемъ,
- 15. но, по примъру призвавшаго васъ Святаго, и сами будьте святы во всъхъ поступкахъ.
- 16. Ибо написано: будьте святы, потомучто Я свять (Левит. 19, 2).
- 17. И если вы называете Отцемъ Того, Который нелицепріятно судить каждаго по дъламъ, то со страхомъ проводите время странствованія вашего,
- 18. зная, что не тліннымъ серебромъ или золотомъ искуплены вы отъ суетной жизни, преданной вамъ отъ отцовъ,

Гл. 1. (1) 1 Петр. 2, 9. (2) Ефес. 1, 4, 7. Евр. 12, 24. (3) Ефес. 1, 3. Римлян. 6, 4. (4) 2 Тимов. 4, 8. (5) Іоан. 10, 28. (6) Мате. 5, 12. 2 Корине. 4, 17. (7) Іов. 23, 10. Притч. 17, 3. Захар. 13, 9. (8) Іоан. 20, 29. 2 Корине. 5, 7. (9) Римлян. 6, 23. (10) Мате. 13, 17. 2 Петр. 1, 21. Быт. 49, 10. Дан. 2, 44; 9, 24. (11) Псал. 21, 7. Исаія 53, 3. (12) Ефес. 3, 10. 2 Тимов. 3, 16. (13) Лук. 12, 35. (14) Дѣян. 17, 30. (15) Лук. 1, 75. Левит. 11, 44. (17) Второзак. 10, 17.

- 19. но драгопънною Кровію Христа, какъ непорочнаго и чистаго агица,
- 20. предназначеннаго еще прежде созданія міра, но явившагося въ посліднія времена для васъ,
- 21. увъровавшихъ чрезъ Него въ Бога, Который воскресилъ Его изъ мертвыхъ и далъ Ему славу, чтобы вы имъли въру и упование на Бога.
- 22. Послушаніемъ истин'в чрезъ Духа, очистивши души ваши къ нелицем приому братолюбію, постоянно дюбите другъ друга отъ чистаго сердца,
- 23. какъ возрожденные не отъ тлъннаго съмени, но отъ нетлъннаго, отъ слова Божія, живаго и пребывающаго въ въкъ.
- 24. Ибо всякая плоть, какъ трава, и всякая слава человъческая, какъ цвътъ на травъ: засохла трава, и цвътъ ея опалъ;
- 25. но слово Господне пребываеть въ въкъ (Исаія 40, 6—8); а это есть то слово, которое вамъ проповъдано.

ГЛАВА 2.

Итакъ, отложивши всякую злобу и всякое коварство и лицемъріе и зависть и всякое злословіе,

- 2. какъ новорожденные младенцы, возлюбите чистое словесное молоко, дабы отъ него возрасти вамъ во спасеніе:
- 3. ибо вы вкусили, что благь Господь.
- 4. Приступая къ Нему, камню живому, человѣками отверженному, но Богомъ изо́ранному, драгоцѣнному,
- 5. и сами, какъ живые камни, устрояйте изъ себя домъ духовный, священство святое, чтобы приносить духовныя жертвы, благопріятныя Богу, Іисусомъ Христомъ.
- 6. Ибо сказано въ Писаніи: воть, Я полагаю въ Сіонъ камень краеугольный,

- избранный, драгоциный; и вирующій въ Него не постыдится (Исаія 28, 16).
- 7. Итакъ Онъ для васъ, вѣрующихъ, драгоцѣнность, а для невѣрующихъ камень, который отвергли строители, но который сдѣлался главою угла (Псал. 117, 22), камень претыканія и камень соблазна,
- 8. о который они претыкаются, не покоряясь слову, на что они и оставлены.
- 9. Но вы—родъ избранный, царственное священство, народъ святый, мюди взятые въ удёлъ, дабы возвещать совершенства Призвавшаго васъ изъ тъмы въ чудный Свой свётъ;
- 10. нѣкогда не народъ, а нынъ народъ Божій; нѣкогда непомилованые, а нынѣ помилованы (Осія 2, 23).
- 11. Возлюбленные! прошу васъ, какъ пришельцевъ и странниковъ, удаляться отъ плотскихъ похотей, возстающихъ на душу,
- 12. и провождать добродѣтельную жизнь между язычниками, дабы они за то, за что злословять васъ, какъ злодѣевъ, увидя добрыя дѣла ваши, прославили Бога въ день посѣщенія.
- 13. Итакъ будьте покорны всякому человъческому начальству, для Господа: парю ли, какъ верховной власти,
- 14. правителямъ ли, какъ отъ него посылаемымъ для наказанія преступниковъ и для поощренія дѣлающихъ добро.
- 15. Ибо такова есть воля Божія, чтобы мы, дёлая добро, заграждали уста невёжеству безумныхъ людей,
- 16. какъ свободные, не какъ употребляющие свободу для прикрытия зла, но какъ рабы Божім.
- 17. Всёхъ почитайте, братство дюбите, Бога бойтесь, царя чтите.
- 18. Слуги, со всякимъ страхомъ повинуйтесь господамъ, не только добрымъ и кроткимъ, но и суровымъ.
 - 19. Ибо то угодно Богу, если кто,
- (19) Ефес. 1, 7. (20) 1 Іоан. 1, 7. 1 Корине. 6, 20. Евр. 9, 14. Апокалнис. 1, 5. (22) 1 Петр. 2, 17. (23) Іаков. 1, 18. (24) Исаія 40, 6. Гл. 2. (1) Колос. 3, 8. Евр. 12, 1. (2) Мате. 18, 3. Марк. 10, 14. (3) Псал. 33, 9. (4) Мате. 16, 18; 21, 42. (5) Апокалнис. 1, 6. Малах. 1, 11. (6) Исаія 28, 16. Римлян. 9, 33. (7) Мате. 21, 42. Псал. 117, 22. Исаія 8, 14. (9) Исход. 19, 6. Исаія 61, 6. Дъян. 26, 18. (40) Осія 1, 10. Римлян. 9, 25. (41) Псал. 38, 13. Галат. 5, 16. Римлян. 13, 13. (42) Мате. 5, 16. (43) Римлян. 13, 1. Тит. 3, 1. (46) Галат. 5, 13. (47) 1 Петр. 1, 22. Римлян. 12, 10. (49) Мате. 5, 10.

помышляя о Богь, переносить скорби, страдая несправедливо.

- 20. Ибо что за похвала, если вы терпите, когда васъ быють за проступки? Но если, дълая добро и страдая, терпите, это угодно Богу.
- 21. Ибо вы къ тому призваны, потомучто и Христосъ пострадалъ за насъ, оставивъ намъ примъръ, дабы мы шли по слъдамъ Его:
- 22. Онъ не сдълалъ ни какого гръха, и не было лести въ устахъ Его (Исаія 53, 9);
- 23. будучи злословимъ, Онъ не злословилъ взаимно, страдая, не угрожалъ; но предавалъ то Судіи Праведному;
- 24. Онъ грѣхи наши Самъ вознесъ Тѣломъ Своимъ на древо, дабы мы, избавившись отъ грѣховъ, жили для правды: ранами Его вы исцѣлились.
- 25. Ибо вы были, какъ овцы блуждающія (не имѣя пастыря), но возвратились нынѣ къ Пастырю и Блюстителю душъ вашихъ (Исаія 53, 4—6).

ГЛАВА 3.

Также и вы, жёны, повинуйтесь своимъ мужьямъ, чтобы тъ изъ нихъ, которые не покоряются слову, житіемъ женъ своихъ безъ слова пріобрѣтаемы были,

- 2. когда увидять ваше чистое, богобоязненное житіе.
- 3. Да будетъ украшеніемъ вашимъ не внѣшнее плетеніе волосъ, но золотые уборы или нарядность въ одеждѣ,
- 4. но сокровенный сердца челов'я въ нетл'я ной красот в кроткаго и молчаливаго духа, что драгоц'я но предъ Богомъ.
- 5. Такъ нъкогда и святыя жёны, уповавшія на Бога, украшали себя, повинуясь своимъ мужьямъ;
- 6. такъ Сарра повиновалась Аврааму, называя его господиномъ. Вы—дъти

ея, если дълаете добро и не смущаетесь ни отъ какого страха.

- 7. Также и вы, мужья, обращайтесь благоразумно съ женами, какъ съ немощнъйшимъ сосудомъ, оказывая имъ честь какъ сонаслъдницамъ благодатной жизни, дабы не было вамъ препятствія въ молитвахъ.
- 8. Наконецъ будьте всв единомысленны, сострадательны, братолюбивы, милосерды, дружелюбны, смиренномудры;
- 9. не воздавайте зломъ за зло, или ругательствомъ за ругательство; напротивъ, благословляйте, зная, что вы къ тому призваны, чтобы наслѣдовать благословеніе.
- 10. Ибо кто любить жизнь и хочеть видъть добрые дни, тоть удерживай языкъ свой оть зла и уста свои оть лукавыхъ ръчей.
- 11. Уклоняйся отъ зла и дълай добро, ищи мира и стремись къ нему,
- 12. потомучто очи Господа обращены къ праведнымъ и уши Его къ молитвъ ихъ, но лице Господне противъ дълающихъ зло, чтобы истребить ихъ съ земли.
- 13. И кто сдёлаетъ вамъ зло, если вы будете ревнителями добраго?
- 14. Но если и страдаете за правду, то вы блаженны; а страха ихъ не бойтесь и не смущайтесь.
- 15. Господа Бога святите въ сердцахъ вашихъ; будьте всегда готовы всякому, требующему у васъ отчета въ вашемъ упованіи, дать отвъть съ кротостью и благоговъніемъ;
- 16. имъйте добрую совъсть, дабы тъмъ, за что злословятъ васъ, какъ влодъевъ, были постыжены порицающіе ваше доброе житіе во Христъ.
- 17. Ибо, если угодно волѣ Божіей, лучше пострадать за добрыя дѣла, нежели за злыя;
- 18. потомучто и Христосъ, чтобы привести насъ къ Богу, однажды

(20) 1 Петр. 3, 14; 4, 14. (21) Мате. 16, 24. Филиппис. 2, 5. (22) 1 Іоан. 3, 5. Исаія 53, 9. (23) Исаія 50, 6; 53, 7. (24) Мате. 8, 17. Римлян. 2, 2. Исаія 53, 4. (25) Іоан. 10, 11. Исаія 53, 6. Іезек. 34, 5, 23. Глл. 3. (1) Колос. 3, 18. Ефес. 5, 22. (3) 1 Тимов. 2, 9. (4) Псал. 44, 14. Римлян. 7, 22. 2 Корине. 4, 16. (6) Быт. 18, 12. (7) 1 Корине. 7, 3. Галат. 3, 28. (8) Римлян. 15, 5. (9) Мате. 5, 39. Римлян. 12, 14, 17. Притч. 17, 13; 20, 22. (10) Псал. 33, 13. (11) Исаія 1, 16. (14) Мате. 5, 10. Исаія 8, 12. (15) Колос. 4, 6. (16) 1 Петр. 2, 12. (17) 1 Петр. 4, 15. (18) Римлян. 5, 6. Евр. 9, 28.

пострадаль за гръхи наши, праведникъ за неправедныхъ, бывъ умерщвленъ по плоти. но оживъ духомъ.

- 19. которымъ Онъ и находящимся въ темницъ духамъ сошедъ проповъдалъ,
- 20. нѣкогда непокорнымъ ожидавшему ихъ Божію долготерпѣнію, во дни Ноя, во время строенія ковчега, въ которомъ немногіе, то есть, восемь душъ спаслись отъ воды.
- 21. Такъ и насъ нынъ подобное сему образу крещеніе, не плотской нечистоты омытіе, но объщаніе Богу доброй совъсти, спасаеть воскресеніемъ Іпсуса Христа,
- 22. Который, восшедъ на небо, пребываетъ одесную Бога, и Которому покорились Ангелы и власти и силы.

ГЛАВА 4.

Итакъ, какъ Христосъ пострадалъ за насъ плотію, то и вы вооружитесь тою же мыслью; ибо страдающій плотію перестаетъ грѣшить,

- 2. чтобы остальное во плоти время жить уже не по человъческимъ похотямъ, но по волъ Божіей.
- 3. Ибо довольно, что вы въ прошедшее время жизни поступали по волъ языческой, предаваясь нечистотамъ, похотямъ (мужеложству, скотоложству, помысламъ), пьянству, излишеству въ пищъ и питіи и нелѣпому идолослуженію;
- 4. почему они и дивятся, что вы не участвуете съ ними въ томъ же распутствъ, и злословять васъ;
- 5. они дадутъ отвътъ Имъющему вскоръ судить живыхъ и мергвыхъ.
- 6. Ибо для того и мертвымъ было благовъствуемо, чтобы они, подвергинсь суду по человъку плотію, жили по Богу духомъ.
 - 7. Впрочемъ близокъ всему конецъ.

- Итакъ будьте благоразумны и бодрствуйте въ молитвахъ.
- 8. Болье же всего имъйте усердную любовь другь ко другу, потомучто любовь покрываеть множество гръховъ.
- 9. Будьте страннолюбивы другь ко другу безъ ропота.
- 10. Служите другь другу, каждый тымь даромь, какой получиль, какъ добрые домостроители многоразличной благолати Божіей.
- 11. Говорить ли кто, говори какъ слова Божій; служить ли кто, служи по силь, какую даеть Богь, дабы во всемь прославлялся Богь чрезъ Інсуса Христа, Которому слава и держава во въки въковъ. Аминь.
- 12. Воздюбленные! огненнаго искушенія, для испытанія вамъ посылаемаго, не чуждайтесь, какъ приключенія для васъ страннаго;
- 13. но какъ вы участвуете въ Христовыхъ страданіяхъ, радуйтесь, да и въ явленіе славы Его возрадуетесь и восторжествуете.
- 14. Если злословять вась за имя Христово, то вы блаженны, ибо Духъ славы, Духъ Божій почиваеть на вась. Тъми Онъ хулится, а вами прославляется.
- 15. Только бы не пострадаль кто изъ васъ, какъ убійца, или воръ, или злодій, или какъ посягающій на чужое;
- 16. а если какъ Христіанинъ, то не стыдись, но прославляй Вога за такую участь.
- 17. Ибо время начаться суду съ дома Божія; если же прежде съ насъ начнется, то какой конецъ непокоряющимся Евангелію Божію?
- 18. И если праведникъ едва спасается, то нечестивый и гръшный гдъ явится?
- 19. Итакъ страждущіе по воль Божіей да предадуть Ему, какъ върному Создателю, души свои, дълая добро.
- (19) Колос. 2, 15. (20) Мате. 24. 37. Лук. 17. 26. Быт. 7, 7. (21) Римлян. 6, 4. Ефес. 5, 26. (22) Мате. 28, 18. Ефес. 1, 20. Гл. 4. (1) 1 Петр. 2, 21. (2) 2 Корине. 5, 15. Гллт. 2, 20. (3) Ефес. 1, 17. (4) 1 Петр. 2, 12. (5) 2 Тимов. 4, 1. (7) Лук. 21, 34. Гаков. 5, 20. (8) Притч. 10, 12. (9) Евр. 13, 2. Рамлян. 12. 13. Филиппис. 3, 14. (40) Рамлян. 12, 6. (41) Мате. 5, 16. (42) 1 Петр. 1, 7. (43) 2 Корине. 4, 10. Филиппис. 3, 10. (44) Мате. 5, 11. (45) 1 Петр. 2, 19; 3, 17. (47) Лук. 23, 31. Герем. 25, 29. Гезек. 9, 6. (48) Притч. 11, 31.

ГЛАВА 5

Тастырей вашихъ умоляю я, сопас-Тырь и свидетель страданій Христовыхъ и соучастникъ въ славъ, которая должна открыться:

2. пасите Божіе стадо, какое у васъ, надзирая за нимъ не принужденно, но охотно (и богоугодно), не для гнусной корысти. но изъ усердія,

3. и не господствуя надъ наслъдіемъ Божіимъ, но подавая примъръ стаду;

- 4. и когда явится Пастыреначальникъ, вы получите неувядающій в'ьнепъ славы.
- 5. Также и млалије повинуйтесь пастырямъ; всв же, подчиняясь другь другу, облекитесь смиренномудріемъ. потомучто Богь гордымъ противится. а смиреннымъ даетъ благодать.
- 6. Итакъ смиритесь полъ крѣпкую руку Божію, да вознесеть вась въ свое время.
- 7. Всв заботы ваши возложите на Него, ибо Онъ печется о васъ.
- 8. Трезвитесь, бодрствуйте, потомучто противникъ вашъ діаволь ходить,

рыкающій девъ, иша какъ кого поглотить:

- противостойте emv върою, зная, что такія же страданія случаются и съ братьями вашими въ міръ.
- 10. Богь же всякой благодати. призвавшій нась въ вѣчную славу Свою во Христъ Інсусъ. Самъ. по кратковременномъ страланіи вашемъ. да совершить вась, да утвердить, да укрѣпить, да содълаеть непоколе-**ИМИМИ**
- 11. Ему слава и держава во въки въковъ. Аминь.
- 12. Сіе кратко написаль я вамъ чрезъ Силуана, върнаго, какъ думаю, вашего брата, чтобы увърить васъ, утвшая и свидътельствуя, что это истинная благолать Божія, въ которой вы стоите.
- 13. Привътствуетъ васъ избранная. подобно вамъ, (церковь) въ Вавилонъ и Маркъ, сынъ мой.
- Привътствуйте другъ друга лобзаніемъ любви. Миръ вамъ встыъ во Христъ Іисусъ. Аминь.

Тл. 5. (1) Двян. 1, 8. Римлян. 8, 17. (2) Двян. 20, 28. (3) Марк. 10, 44. (4) 1 Петр. 2, 25. 1 Корине. 9, 25. (5) Ефес. 5, 21. Филиппис. 2, 3. Іаков. 4, 6. (6) Іаков. 4, 10. (7) Псал. 54, 23. Мате. 6, 32. Лук. 12, 30. Премудр. 12, 13. (8) Лук. 22, 31. Іов. 1, 7; ?, 2. (9) Двян. 14, 22. (40) 2 Корине. 4, 17. (14) Римлян. 16, 16. 1 Корине. 16, 20. 2 Корине. 13, 16.

BTOPOR COROPHOE HOCJAHIE

СВЯТАГО АПОСТОЛА ПЕТРА.

ГЛАВА 1.

чимонъ Петръ, рабъ и Апостолъ 🚺 Інсуса Христа, принявшимъ съ нами равно драгопънную въру по правдъ Бога нашего и Спасителя Іисуса Христа:

жится въ познаніи Бога и Христа Інсуса, Господа нашего.

3. Какъ отъ Божественной силы Его даровано намъ все потребное для жизни и благочестія, чрезъ познаніе Призвавшаго насъ славою и благостію,

4. которыми дарованы намъ великія 2. благодать и миръ вамъ да умно- и драгоценныя обетованія, дабы вы чрезъ нихъ содълались причастниками Божескаго естества, удалившись отъ господствующаго въ міръ растлънія похотью,—

- 5. то вы, прилагая къ сему все стараніе, покажите въ въръ вашей добродътель, въ добродътели разсудительность,
- 6. въ разсудительности воздержаніе, въ воздержаніи терпініе, въ терпініи благочестіе,
- 7. въ благочестіи братолюбіе, въ братолюбіи любовь.
- 8. Если это въ васъ есть и умножается, то вы не останетесь безъ успъха и плода въ познаніи Господа нашего Іисуса Христа.
- 9. А въ комъ нѣтъ сего, тотъ слѣпъ, закрылъ глаза, забылъ объ очищеніи прежнихъ грѣховъ своихъ.
- 10. Посему, братія, болье и болье старайтесь ділать твердымъ ваше званіе и избраніе: такъ поступая, никогда не преткнетесь.
- 11. ибо такъ откроется вамъ свободный входъ въ въчное Царство Господа нашего и Спасителя Іисуса Христа.
- 12. Для того я никогда не перестану напоминать вамъ о семъ, хотя вы то и знаете, и утверждены въ настоящей истинъ.
- 13. Справедливымъ же почитаю, доколъ нахожусь въ этой *талесной* храминъ, возбуждать васъ напоминаніемъ.
- 14. зная, что скоро долженъ оставить храмину мою, какъ и Господь нашъ Інсусъ Христосъ открылъ миъ.
- 15. Буду же стараться, чтобы вы и посл'в моего отшествія всегда приводили это на память.
- 16. Ибо мы возвѣстили вамъ силу и пришествіе Господа нашего Іисуса Христа, не хитросплетеннымъ баснямъ послѣдуя, но бывши очевидцами Его величія.
- 17. Ибо Онъ приняль отъ Бога Отца честь и славу, когда отъ велелъпной славы принесся къ Нему

такой гласъ: Сей есть Сынь Мой Возлюбленный, въ Которомъ Мое благоволение.

18. И этотъ гласъ, принесшійся съ небесъ, мы слышали, будучи съ Нимъ на святой горъ.

19. И притомъ мы имъемъ върнъйшее пророческое слово; и вы хорошо дълаете, что обращаетесь къ нему, какъ къ свътильнику, сіявщему въ темномъ мъстъ, доколъ не начнетъ разсвътать день и не взовдеть утренняя звъзда въ сердцахъ вашихъ.

20. зная прежде всего то, что на какого пророчества въ Писаніи нельзя разръшить самому собою.

21. Ибо никогда пророчество не было произносимо по воль человыческой, но изрекали его святые Божін человыки, будучи движимы Духомь Святымъ.

ГЛАВА 2.

Были и лжепророки въ народъ, кать и у васъ будутъ лжеучитель которые введутъ пагубныя ереси в отвергаясь искупившаго ихъ Госпола навлекутъ сами на себя скорти погибель.

- 2. И многіе послѣдують ихъ разврату, и чрезъ нихъ путь истины будеть въ поношеніи.
- 3. И изъ любостяжанія будуть уловлять васъ льстивыми словами судъ имъ давно готовъ, и погносъ ихъ не дремлетъ.
- 4. Ибо, если Богъ ангеловъ согръшившихъ не пощадилъ, но, связавъ узами адскаго мрака, предалъ блюств на судъ для наказанія,
- 5. и если не пощадилъ перваго мірано въ восьми душахъ сохранилъ семейство Ноя, пропов'єдника правды, когланавелъ потопъ на міръ нечестивыхъ.
- 6. и если города Содомскіе и Гоморрскіе, осудивъ на истреблене, превратилъ въ пепелъ, показавъ примъръ будущимъ нечестивцамъ,
- (7) Іоан. 3, 16. (8) Тит. 3, 14. (9) 1 Іоан. 2, 9. (14) Іоан. 21, 18. (16) 1 Корпне. 2, 13. Лук. 9, 32. Іоан. 1, 14. (17) Мате. 17, 5. Марк. 9, 7. (21) 1 Петр. 1, 10. Г.ж. 2. (1) Мате. 24, 11. 1 Тимое. 4, 1. Второвак. 13, 1. (2) 2 Тимое. 4, 3. (3) Римаян. 16, 18. (4) Іов. 4, 18. 1 Іоан. 3, 8. Іуд. 1, 6. (5) Быт. 7, 7. (6) Быт. 19, 24.

- 7. а праведнаго Лота, утомленнаго обращениемъ между людьми неистово развратными, избавилъ
- 8. (ибо сей праведникъ, живя между ними, ежедневно мучился въ праведной душъ, видя и слыша дъла беззаконныя),—
- 9. то конечно знаетъ Господь, какъ избавлять благочестивыхъ отъ искушенія, а беззаконниковъ соблюдать ко дию суда, для наказанія,
- 10. а наипаче тёхъ, которые идутъ вслёдъ скверныхъ похотей плоти, презираютъ начальства, дерзки, своевольны, и не страшатся злословить высшихъ,
- 11. тогда какъ и Ангелы, превосходя ихъ крѣпостью и силою, не произносять на нихъ предъ Господомъ укоризненнаго суда.
- 12. Они, какъ безсловесныя животныя, водимыя природою, рожденныя на уловленіе и истребленіе, злословя то, чего не понимають, въ растліній своемъ истребятся;
- 13. они получать возмездіе за беззаконіе, ибо они полагають удовольствіе во вседневной роскоши; срамники и осквернители, они наслаждаются обманами своими, пиршествуя съ вами;
- 14. глаза у нихъ исполнены любострастія и непрестаннаго грѣха; они прельщають неутвержденныя души; сердце ихъ пріучено къ любостяжанію: это—сыны проклятія;
- 15. оставивши прямый путь, они ваблудились, идя по слёдамъ Валаама, сына Восорова, который возлюбиль мзду неправедную,
- 16. но быль обличень въ своемъ беззаконіи: безсловесная ослица, проговоривши человѣческимъ голосомъ, остановила безуміе пророка (Числ. 22, 23—24).
- Это безводные источники, облака и мглы, гонимыя бурею: имъ приготовленъ мракъ въчной тъмы.

- 18. Ибо, произнося надутое пустословіе, они уловляють въ плотскія похоти и разврать техъ, которые едва отстали отъ находящихся въ заблужденіи.
- 19. Объщають имъ свободу, будучи сами рабы тлънія, ибо кто къмъ побъжденъ, тотъ тому и рабъ.
- 20. Ибо, если, избътши сквернъ міра чрезъ познаніе Господа и Спасителя нашего Іисуса Христа, опять запутываются въ нихъ и побъждаются ими, то послъднее бываетъ для таковыхъ хуже перваго.
- 21. Лучие бы имъ не познать пути правды, нежели познавии возвратиться назадъ отъ преданной имъ святой заповъди.
- 22. Но съ ними случается по върной пословицъ: песъ возвращается на свою блевотину, и: вымытая свинья идетъ валяться въ грязи.

ГЛАВА 3.

- Это уже второе посланіе пишу къ вамъ, возлюбленные; въ нихъ напоминаніемъ возбуждаю вашъ чистый смыслъ,
- 2. чтобы вы помнили слова, прежде реченныя святыми пророками, и запов'вдь Господа и Спасителя, преданную Апостолами вашими;
- 3. прежде всего знайте, что въ послъдніе дни явятся наглые ругатели, поступающіе по собственнымъ своимъ похотямъ
- 4. и говорящіе: гдѣ обѣтованіе пришествія Его? Ибо съ тѣхъ поръ, какъ стали умирать отцы, отъ начала творенія, все остается такъ же.
- 5. Думающіе такъ не знають, что въ началь словомъ Божінмъ небеса и земля составлены изъ воды и водою:
- 6. потому тогдашній міръ погибъ, бывъ потопленъ водою.
- 7. А нынашнія небеса и земля, содержимыя тамъ же Словомъ, сбере-
- (7) Быт. 19, 5, 9. (8) Ісвек. 9, 4. (9) 1 Корине. 10, 13. Псал. 90, 15. (40) Іуд. 1, 8. (41) Іуд. 1, 9. (43) Римяяв. 16, 18. Филиппис. 3, 19. (44) 1 Тимое. 6, 10. (45) Числ. 22, 23. Іуд. 1, 11. (47) Іуд. 1, 12. (49) Іоан. 8, 34. Римяян. 6, 16. (20) Мате. 12, 45. Лук. 11, 26. (24) Іоан. 15, 22. (22) Притч. 26, 11. Гл. 3. (4) 2 Петр. 1, 13. (3) 1 Тимое. 4, 1. 2 Тимое. 3, 1. Іуд. 1, 18. (4) Исаія 5, 19. Ісвек. 12, 22. 1 Корине. 15, 12. (5) Быт. 1, 1. Псал. 23, 2. Евр. 11, 3. (6) Быт. 7, 23. (7) Псал. 101, 27; 89, 5. Исаія 51, 6. Мате. 13, 40.

гаются огню на день суда и погибели нечестивыхъ человъковъ.

- 8. Одно то не должно быть сокрыто отъ васъ, возлюбленные, что у Господа одинъ день, какъ тысяча лѣтъ, и тысяча лѣтъ, какъ одинъ день (Псал. 89, 5).
- 9. Не медлить Господь исполнениемъ обътования, какъ нъкоторые почитаютъ то медлениемъ; но долготерпитъ насъ, не желая, чтобы кто погибъ, но чтобы всъ пришли къ покаяню.
- 10. Придеть же день Господень, какъ тать ночью, и тогда небеса съ шумомъ прейдуть, стихіи же разгорѣвшись разрушатся, земля и всѣ дѣла на ней сгорять.
- 11. Если такъ все это разрушится, то какими должно быть въ святой жизни и благочестии вамъ,
- 12. ожидающимъ и желающимъ пришествія дня Божія, въ который воспламененныя небеса разрушатся и разгоръвшіяся стихіи растають?
 - 13. Впрочемъ мы, по обътованію

- Его, ожидаемъ новаго неба и новой земли, на которыхъ обитаетъ правда.
- 14. Итакъ, возлюбленные, ожидая сего, потщитесь явиться предъ Ничъ неоскверненными и непорочными въ мирѣ;
- 15. и долготерпъніе Господа нашего почитайте спасеніемъ, какъ и возлюбленный братъ нашъ Павелъ, по данной ему премудрости, написалъ вамъ,
- 16. какъ онъ говорить объ этомъ и во всъхъ посланіяхъ, въ которыхъ есть нѣчто неудобовразумительное, что невѣжды и неутвержденные, къ собственной своей погибели, превращають, какъ и прочія Писанія.
- 17. Итакъ вы, возлюбленные, будучи предварены о семъ, берегитесь, чтобы вамъ не увлечься заблужденіемъ беззаконниковъ и не отпасть отъ своего утвержденія,
- 18. но возрастайте въ благодати и познании Господа нашего и Спаситем Іисуса Христа. Ему слава и нынъ въ день въчный. Аминь.
- (9) Ісвек. 18, 32; 33, 11. 1 Тимов. 2, 4. (40) Мате. 24, 43. 1 Солун. 5, 2. (42) Псал. 49,3 Михей 1, 4. (43) Исаія 65, 17; 66, 22. Апокалипс. 21, 1. (44) 1 Корине. 1, 8. (45) Римля. 2, 4. (46) Римлян. 8, 19. 1 Корине. 15, 24. 1 Солун. 4, 15. (48) Апокалипс. 22, 5.

HEPBOE COFOPHOE HOCJAHIE

СВЯТАГО АПОСТОЛА ІОАННА БОГОСЛОВА.

ГЛАВА 1.

О томъ, что было отъ начала, что мы слышали, что видъли своими очами, что разсматривали, и что осязали руки наши, о Словъ жизни

- 2. (ибо жизнь явилась, и мы видѣли и свидѣтельствуемъ, и возвѣщаемъ вамъ сію вѣчную жизнь, которая была у Отца и явилась намъ),
- 3. о томъ, что мы видѣли и слышаля, возвѣщаемъ вамъ, чтобы и вы имѣля общеніе съ нами; а наше общеніе—съ Отцемъ и Сыномъ Его. Іисусомъ Христомъ
- 4. И сіе пишемъ вамъ, чтобы радость ваша была совершенна.
- 5. И вотъ, благовъстіе, которое мы слышали отъ Него и возвъщаемъ вамъ: Богъ есть свътъ, и нътъ въ Немъ на какой тъмы.
- Гл. 1. (1) Іоан. 1, 1, 14. Лук. 1, 2; 24, 39. (2) Іоан. 1, 1, 4. (3) Іоан. 15, 10. 1 Корине. 1, 9. (5) Іоан. 8, 12.



3-113

351

I. I

F. . .

111

5.4

<u>r. 34.</u>

011

85 6

2:-24

Eit. E

:EES: *

T-1

LI

5 J.

ığ

214

3i 15

u 🤄

. 15

115

, **#**

(·

31

6. Если мы говоримъ, что имъемъ общение съ Нимъ, а ходимъ во тьмъ, то мы лжемъ и не поступаемъ по истинъ;

7. если же ходимъ во свътъ, подобно какъ Онъ во свътъ, то имъемъ общение другъ съ другомъ, и Кровь Іисуса Христа, Сына Его, очищаетъ насъ отъ всякаго гръха.

8. Если говоримъ, что не имъемъ гръха, —обманываемъ самихъ себя, и истины нътъ въ насъ.

- 9. Если исповѣдуемъ грѣхи наши, то Онъ, будучи вѣренъ и праведенъ, проститъ намъ грѣхи наши и очиститъ насъ отъ всякой неправды.
- 10. Если говоримъ, что мы не согръшили, то представляемъ Его лживымъ, и слова Его итъ въ насъ.

ГЛАВА 2.

Ати мон! сіе пишу вамъ, чтобы вы не согръщали; а еслибы кто согръщилъ, то мы имъемъ ходатая предъ Отцемъ, Інсуса Христа праведника:

- 2. Онъ есть умилостивление за гръхи наши, и не только за наши, но и *за гръхи* всего міра.
- 3. А что мы познали Его, узнаёмъ изъ того, что соблюдаемъ Его заповеди.
- 4. Кто говорить: я позналь Его, но запов'вдей Его не соблюдаеть, тоть лжець, и нъть въ немъ истины;
- 5. а кто соблюдаетъ слово Его, въ томъ истинно любовь Божія совершилась: изъ сего узнаёмъ, что мы въ Немъ.
- 6. Кто говорить, что пребываеть въ Немь, тоть должень поступать такъ, какъ Онъ поступаль.
- 7. Возлюбленные! пишу вамъ не новую заповъдь, но заповъдь древнюю, которую вы имъли отъ начала. Заповъдь древняя есть слово, которое вы слышали отъ начала.
- 8. Но притомъ и новую заповъдь пишу вамъ, что есть истинно и

въ Немъ и въ васъ, потомучто тьма проходитъ и истинный свъть уже свътитъ.

- 9. Кто говорить, что онъ во свъть, а ненавидить брата своего, тоть еще во тьмъ.
- 10. Кто любить брата своего, тоть пребываеть во свъть, и нъть въ немъ соблазна.
- 11. А кто ненавидить брата своего, тотъ находится во тьмѣ, и во тьмѣ ходитъ, и не знаетъ, куда идетъ, потомучто тьма ослъпила ему глаза.
- 12. Пишу вамъ, дъти, потомучто прощены вамъ гръхи ради имени Его.
- 13. Пишу вамъ, отцы, потомучто вы познали Сущаго отъ начала. Пишу вамъ, юноши, потомучто вы побъдили лукаваго. Пишу вамъ, отроки, потомучто вы познали Отца.
- 14. Я написаль вамъ, отцы, потомучто вы познали Безначальнаго; я написаль вамъ, юноши, потомучто вы сильны, и слово Божіе пребываеть въ васъ, и вы победили лукаваго.
- 15. Не любите міра, ни того, что въ міръ: кто любитъ міръ, въ томъ нътъ любви Отчей.
- 16. Ибо все, что въ мірѣ: похоть плоти, похоть очей и гордость житейская, не есть отъ Отца, но отъ міра сего.
- 17. И міръ проходить, и похоть его, а исполняющій волю Божію пребываеть во-вѣкъ.
- 18. Дѣти! послѣднее время. И какъ вы слышали, что придеть антихристь, и теперь появилось много антихристовъ, то мы и познаёмъ изъ того, что послѣднее время.
- 19. Они вышли отъ насъ, но не были наши; ибо еслибы они были наши, то остались бы съ нами; но они вышли, и чрезъ то открылось, что не всв наши.
- 20. Впрочемъ, вы имъете помазание отъ Святаго и знаете все.
 - 21. Я написаль вамъ не потому,
- (6) 2 Корине. 6, 14. Ефес. 5, 11. (7) Евр. 9, 14. 1 Петр. 1, 19. Апокалиис. 1, 5. (8) 3 Царств. 8, 46. Притч. 20, 9. Екклес. 7, 21. (9) 2 Царств. 12, 13. Псал. 31, 5. Притч. 28, 13. Гл. 2. (1) Римлян. 8, 34. 1 Тимое. 2, 5. (2) 1 Іоан. 1, 9; 4, 10. Дъян. 5, 31. Евр. 2, 10. (6) Іоан. 13, 15. (7) Іоан. 13, 34. (8) Іоан. 1, 9. Римлян. 13, 12. (9) 1 Корине. 13, 2. (11) Іоаи. 12, 35. (12) Дъян. 4, 12; 10, 43. (13) Лук. 10, 18—19. (14) Ефес. 6, 10. (15) Мате. 6, 24. (17) Исаія 40, 6, 8. 1 Корине. 7, 31. (18) Лук. 21, 8. (19) Дъян. 20, 30. (20) Мате. 11, 25. 2 Корине. 1, 21.

чтобы вы не знали истины, но потому, что вы знаете ее, равно како и то, что всякая ложь не отъ истины.

- 22. Кто лжецъ, если не тотъ, кто отвергаетъ, что Інсусъ есть Христосъ? Это—антихристъ, отвергающій Отца и Сына.
- 23. Всякій, отвергающій Сына, не имъетъ и Отца; а исповъдующій Сына имъетъ и Отца.
- 24. Итакъ, что вы слышали отъ начала, то и да пребываетъ въ васъ; если пребудетъ въ васъ то, что вы слышали отъ начала, то и вы пребудете въ Сынъ и въ Отцъ.
- 25. Обътованіе же, которое Онъ объщаль намъ, есть жизнь въчная.
- 26. Это я написаль вамь объ обольщающихъ васъ.
- 27. Впрочемъ, помазаніе, которое вы получили отъ Него, въ васъ пребываеть, и вы не имъете нужды, чтобы кто училъ васъ; но какъ самое сіе помазаніе учитъ васъ всему, и оно истинно и неложно, то чему оно научило васъ, въ томъ пребывайте.
- 28. Итакъ, дъти, пребывайте въ Немъ, чтобы, когда Онъ явится, имъть намъ дерзновеніе и не постыдиться предъ Нимъ въ пришествіе Его.
- 29. Если вы знаете, что Онъ праведникъ, знайте и то, что всякій, дълающій правду, рожденъ отъ Него.

ГЛАВА 3.

Смотрите, какую любовь далъ намъ Отецъ, чтобы намъ называться и быть дётьми Божіими. Міръ потому не знаеть насъ, что не позналъ Его.

- 2. Возлюбленные! мы теперь дѣти Божін; но еще не открылось, что будемъ. Знаемъ только, что когда откроется, будемъ подобны Ему, потомучто увидимъ Его, какъ Онъ есть.
 - 3. И всякій, имьющій сію надежду

- на Него, очищаеть себя, такъ-какъ Онъ чисть.
- 4. Всякій, дѣлающій грѣхъ, дѣлаеть и беззаконіе; и грѣхъ есть беззаконіе.
- 5. И вы знаете, что Онъ явился для того, чтобы взять грѣхи наши, и что въ Немъ нѣтъ грѣха.
- 6. Всякій, пребывающій въ Немъ. не согрѣшаєть; всякій согрѣшающій не видѣлъ Его и не позналъ Его.
- 7. Діти! да не обольщаеть вась никто. Кто дізлаеть правду, тоть праведень, подобно какъ Онь праведень.
- 8. Кто дѣлаеть грѣхъ, тоть оть діавола, потомучто сначала діаволь согрѣшиль. Для сего-то и явился Сынъ Божій, чтобы разрушить дѣла діавола.
- 9. Всякій, рожденный отъ Бога, не ділаеть гріха, потомучто сімя Его пребываеть въ немъ; и онъ не можеть грішить, потомучто рождень отъ Бога.
- 10. Дѣти Божіи и дѣти діавода узнаю́тся та́къ: всякій, не дѣлающій правды, не есть отъ Бога, равно и не любящій брата своего.
- 11. Ибо таково благовъствоване, которое вы слышали отъ начала, чтобы ми любили другъ друга,
- 12. не такъ, какъ Каннъ, которий быль отъ лукаваго, и убилъ брата своего. А за что убилъ его? За то что дъла его были злы, а дъла брата его праведны.
- 13. Не дивитесь, братія мон, если міръ ненавидить васъ.
- 14. Мы знаемъ, что мы перешля изъ смерти въ жизнь, потомучто любимъ братьевъ; не любящій брата пребываеть въ смерти.
- 15. Всякій, ненавидящій брата своего, есть челов'єкоубійца; а вы знаете, что ни какой челов'єкоубійца не им'єть жизни в'єчной, въ немъ пребывающей.
 - 16. Любовь познали мы въ томъ,

(23) Марк. 8, 38. Іоан. 8, 19. (27) 1 Іоан. 2, 20. Іоан. 14, 26. Гл. 3. (1) Іоан. 1, 12. (2) Мате. 5, 8. 1 Корине. 13, 12. (3) 2 Корине. 7, 1. (4) 1 Іоан. 5, 17. (5) Исаія 53, 4, 9. 1 Петр. 2, 22. (7) Іезек. 18, 9. (8) Іоан. 8, 44. (9) 1 Петр. 1, 23. 1 Іоан. 5, 18. (41) 1 Іоан. 4, 21. Іоан. 13, 34; 15, 12. (42) Мате.23, 35. Евр. 11, 4. Быт. 4, 8. (43) Іоан. 15, 18. (44) Ефес. 2, 5. Левит. 19, 17. (46) Іоан. 15, 13. Ефес. 5, 2. Римлян. 5, 8.



что Онъ положилъ за насъ душу Свою: и мы должны полагать души свои за братьевъ.

- 17. А кто имъетъ достатокъ въ міръ, но, видя брата своего въ нуждъ, затворяетъ отъ него сердце свое, какъ пребываетъ въ томъ любовъ Божія?
- 18. Дъти мои! станемъ любить не словомъ или языкомъ, но дъломъ и истиною.
- 19. И воть, по чему узнаёмъ, что мы отъ истины, и успокоиваемъ предъ Нимъ сердца наши;
- 20. ибо если сердце наше осуждаеть нась, то кольми паче Богь, потомучто Богь больше сердца нашего и знаеть все.
- 21. Возлюбленные! если сердце наше не осуждаеть насъ, то мы имъемъ дерзновене къ Богу,
- 22. и чего ни попросимъ, получимъ отъ Него, потомучто соблюдаемъ заповъди Его и дълаемъ благоугодное предъ Нимъ.
- 23. А запов'ядь Его та, чтобы мы в'вровали во имя Сына Его Іисуса Христа и любили другь друга, какъ Онъ запов'ядалъ намъ.
- 24. И кто сохраняеть запов'яди Его, тоть пребываеть въ Немъ, и Онъ въ томъ. А что Онъ пребываетъ въ насъ, узнаёмъ по духу, который Онъ далъ намъ.

ГЛАВА 4.

Возлюбленные! не всякому духу върьте, но испытывайте духовъ, отъ Бога ли они, потомучто много лжепророковъ появилось въ міръ.

- 2. Духа Божія (и духа заблужденія) узнавайте такъ: всякій духъ, который испов'й дусть Іисуса Христа, пришед-шаго во плоти, есть отъ Бога.
- 3. А всякій духъ, который не исповъдуеть Іисуса Христа, пришед-

- шаго во плоти, не есть отъ Бога, но это духъ антихриста, о которомъ вы слышали, что онъ придетъ и теперь есть уже въ мірѣ.
- 4. Дъти! вы отъ Бога, и побъдили ихъ; ибо Тотъ, Кто въ васъ, больше того, кто въ міръ.
- 5. Они отъ міра, потому и говорятъ по-мірски, и міръ слушаетъ ихъ.
- 6. Мы оть Бога: знающій Бога слушаеть нась; кто не оть Бога, тоть не слушаеть нась. По сему-то узнаёмь духа истины и духа заблужденія.
- 7. Возлюбленные! будемъ любить другъ друга, потомучто любовь отъ Бога, и всякій любящій рожденъ отъ Бога и знаетъ Бога;
- 8. кто не любить, тоть не позналь Бога, потомучто Богь есть любовь.
- 9. Любовь Божія къ намъ открылась въ томъ, что Богъ послалъ въ міръ Единороднаго Сына Своего, чтобы мы получили жизнь чрезъ Него.
- 10. Въ томъ любовь, что не мы возлюбили Бога, но Онъ возлюбилъ насъ и послалъ Сына Своего въ умилостивление за грѣхи наши.
- 11. Возлюбленные! если такъ возлюбилъ насъ Богъ, то и мы должны любить другь друга.
- 12. Вога никто никогда не видѣлъ. Если мы любимъ другъ друга, то Богъ въ насъ пребываетъ, и любовъ Его совершенна есть въ насъ.
- 13. Что мы пребываемъ въ Немъ и Онъ въ насъ, узнаёмъ изъ того, что Онъ далъ намъ отъ Духа Своего.
- 14. И мы видѣли и свидѣтельствуемъ, что Отецъ послалъ Сына Спасителемъ міру.
- 15. Кто исповъдуетъ, что Інсусъ есть Сынъ Вожій, въ томъ пребываетъ Богъ, и онъ въ Богъ.
- 16. И мы познали любовь, которую имъеть къ намъ Богь, и увъровали

(47) Лук. 10, 11. Іаков. 2, 15. Второзак. 15, 8. (49) Іоан. 18, 37. (24) 1 Іоан. 2, 28. Евр. 10, 22. (22) 1 Іоан. 5, 14. Мате. 21, 22. Іоан. 15, 7. (23) Іоан. 6, 29; 17, 3; 13, 34. (24) Іоан. 14, 23. Гл. 4. (1) Мате. 7, 15. Апокалипс. 2, 2. (3) 1 Іоан. 2, 22. 1 Корине. 12, 3. (4) 2 Паралипом. 32, 7. (5) Іоан. 15, 19. (6) Іоан. 8, 47. (9) Іоан. 3, 16. Исаія 9, 6. 2 Корине. 5, 19. (40) 1 Іоан. 2, 2. Римлян. 5, 8. (41) Мате. 18, 33. Іоан. 15, 12. (42) Іоан. 1, 18. 1 Тимое. 6, 16. Исход. 33, 20. (43) 1 Іоан. 3, 24. (45) 1 Іоан. 5, 5. Римлян. 10, 9. (46) 1 Іоан. 3, 24.

въ нее. Богъ есть любовь, и пребывающій въ любви пребываеть въ Богѣ, и Богъ въ немъ.

- 17. Любовь до того совершенства достигаеть въ насъ, что мы имфемъ дерзновение въ день суда, потомучто поступаемъ въ мірф семъ, какъ Онъ.
- 18. Въ любви нѣтъ страха, но совершенная любовь изгоняетъ страхъ, потомучто въ страхѣ €ть мученіе. Боящійся не совершенъ въ любви.
- 19. Будемъ любить Его, потомучто Онъ прежде возлюбилъ насъ.
- 20. Кто говорить: я люблю Бога, а брата своего ненавидить, тоть лжець; нбо не любящій брата своего, котораго видить, какъ можеть любить Бога, Котораго не видить?
- 21. И мы имфемъ отъ Него такую заповедь, чтобы любящій Бога любиль и брата своего.

ГЛАВА 5.

Всякій върующій, что Інсусъ есть Христосъ, отъ Бога рожденъ, и всякій, любящій Родившаго, любить и Рожденнаго отъ Него.

- 2. Что мы любимъ дѣтей Божіихъ, узнаёмъ изъ того, когда любимъ Бога и соблюдаемъ заповѣди Его.
- 3. Ибо это есть любовь къ Богу, чтобы мы соблюдали заповъди Его. И заповъди Его не тяжки.
- 4. Ибо всякій, рожденный отъ Бсга, побъждаеть міръ; и сія есть побъда, побъдившая міръ, въра наша.
- 5. Кто побъждаеть міръ, какъ не тотъ, кто въруетъ, что Іисусъ есть Сынъ Божій?
- 6. Сей есть Іисусъ Христосъ, пришедшій водою и кровію и Духомъ, не водою только, но водою и кровію, и Духъ свидітельствуєть о Немъ, потомучто Духъ есть истина.
- 7. Ибо три свидѣтельствують на небѣ: Отецъ, Слово и Святый Духъ; и сіи три суть едино.

- 8. И три свидътельствують на землъ: духъ, вода и кровь; и сін три объ одномъ.
- 9. Если мы принимаемъ свидътельство человъческое, свидътельство Божіе—больше, ибо это есть свидътельство Божіе, которымъ Богъ свидътельствовалъ о Сынъ Своемъ.
- 10. Втрующій въ Сына Божія имтеть свидттельство въ себт самомъ; невтрующій Богу представляеть Его иживымъ, потомучто не втруеть въ свидтельство, которымъ Богъ свидтельствовалъ о Сынт Своемъ.
- 11. Свидътельство сіе состопть въ томъ, что Богъ даровалъ намъ жизнь въчную, и сія жизнь въ Сынъ Его.
- 12. Имъющій Сына (Божія) имтеть жизнь; не имъющій Сына Божія не имъеть жизни.
- 13. Сіе написалъ я вамъ, върующимъ во имя Сына Божія, дабы вы знали, что вы, въруя въ Сына Божія, имъете жизнь въчную.
- 14. И вотъ какое дерзновение им имъемъ къ Нему, что, когда просимъ чего по волъ Его, Онъ слушаетъ насъ:
- 15. а когда мы знаемъ, что Овъ слушаетъ насъ во всемъ, чего бы мы ни просили,—знаемъ и то, что получаемъ просимое отъ Него.
- 16. Если кто видить брата своего согрѣшающаго грѣхомъ не къ смерти, то пусть молится, и Богъ дасть ему жизнь, то есть, согрѣшающему грѣхомъ не къ смерти. Есть грѣхъ къ смерти: не о томъ говорю, чтобы онъ молился.
- 17. Всякая неправда есть гразь, но есть гразъ не къ смерти.
- 18. Мы знаемъ, что всякій, рожденный отъ Бога, не гръщить; но рожденный отъ Бога хранитъ себя, и лукавый не прикасается къ нему.
- 19. Мы знаемъ, что мы отъ Бога, и что весь міръ лежить во злѣ.

(20) 1 Ioan. 2, 4; 3, 17. (21) 1 Ioan. 3, 11. Mate. 22, 37, 39. Ioan. 13, 34. F.m. 5. (1) 1 Ioan. 4, 15. (3) Mate. 11, 30. (4) Ioan. 16, 33. 1 Kopinie. 15, 57. (5) 1 Ioan. 4, 4. (6) Ioan. 19, 34. (7) Mate. 3, 16—17; 28, 19. (8) Ioan. 1, 33. (9) Mate. 3, 17. Ioan. 8. 18 (10) Ioan. 3, 33. (12) Ioan. 3, 36. (13) Ioan. 20, 31. (14) 1 Ioan. 3, 22. Iepem. 29, 13. (16) Mate. 12, 31. Jyr. 12, 10. (17) Ymcl. 15, 30. 1 Hapctb. 2, 25. Iepem. 7, 16; 15, 1. (18) 1 Ioan. 3, 4, 9.



20. Знаемъ также, что Сынъ Божій пришель и даль намъ свётъ и разумъ, да познаемъ Бога истиннаго и да будемъ въ истинномъ Сынъ Его Іисусъ Аминь.

Христь. Сей есть истинный Богь и жизнь въчная.

21. Дѣти! храните себя отъ идоловъ. Аминь.

BTOPOE COSOPHOE HOCJAHIE

СВЯТАГО АПОСТОЛА ІОАННА ВОГОСЛОВА.

ГЛАВА 1.

Старецъ — избранной госпожѣ и дътямъ ея, которыхъ я люблю по истинъ, и не только я, но и всъ познавшіе истину,

- 2. ради истины, которая пребываеть въ насъ и будетъ съ нами въ въкъ:
- 3. да будеть съ вами благодать, милость, миръ отъ Бога Отца и отъ Господа Іисуса Христа, Сына Отчаго, въ истинъ и любви.
- 4. Я весьма обрадовался, что нашель изъ дътей твоихъ ходящихъ въ истинъ, какъ мы получили заповъдь отъ Отпа.
- 5. И нынѣ прошу тебя, госпожа, не какъ новую заповѣдь предписывая теоѣ, но ту, которую имѣемъ отъ начала, чтобы мы любили другъ друга.
- 6. Любовь же состоить въ томъ, чтобы мы поступали по заповъдямъ Его. Это—та заповъдь, которую вы слышали отъ начала, чтобы поступали по ней:

- 7. ибо многіе обольстители вошли въміръ, не испов'єдующіе Інсуса Христа, пришедшаго во плоти: такой челов'єкъ есть обольститель и антихристь.
- 8. Наблюдайте за собою, чтобы намъ не потерять того, надъ чѣмъ мы трудились, но чтобы получить полную награду.
- 9. Всякій, преступающій ученіе Христово и не пребывающій въ немъ, не имъетъ Бога; пребывающій въ ученіи Христовомъ имъетъ и Отца и Сына.
- 10. Кто приходить къ вамъ и не приносить сего ученія, того не принимайте въ домъ и не привътствуйте его:
- 11. ибо привътствующій его участвуєть въ злыхъ ділахъ его.
- 12. Многое имъю писать вамъ, но не хочу на бумагъ чернилами, а надъюсь придти къ вамъ и говорить устами къ устамъ, чтобы радость ваша была полна.
- 13. Привътствують тебя дъти сестры твоей избранной. Аминь.
- Гл. 1. (2) Іоан. 14, 17. (5) Іоан. 13, 34. 1 Іоан. 3, 11. (6) Іоан. 14, 15. 1 Іоан. 2, 5- (7) 1 Іоан. 4, 1. (10) Римлян. 16, 17. 1 Корине. 5, 11. Тит. 3, 10. (12) 1 Іоан. 1, 9.

ТРЕТЬЕ СОБОРНОЕ ПОСЛАНІЕ

СВЯТАГО АПОСТОЛА ІОАННА БОГОСЛОВА.

ГЛАВА 1.

Старецъ-возлюбленному Гаію, котораго я люблю по истинъ.

- 2. Возлюбленный! молюсь, чтобы ты здравствоваль и преуспѣваль во всемъ, какъ преуспѣваеть душа твоя.
- 3. Ибо я весьма обрадовался, когда пришли братія и засвидьтельствовали о твоей върности, какъ ты ходишь въ истинъ.
- 4. Для меня нѣтъ бо́льшей радости, какъ слышать, что дѣти мои ходятъ въ истинѣ.
- 5. Возлюбленный! ты какъ вѣрный поступаешь въ томъ, что дѣлаешь для братьевъ и для странниковъ;
- 6. они засвидътельствовали предъ церковью о твоей любви. Ты хорошо поступишь, если отпустишь ихъ, какъ должно ради Бога,
- 7. ибо они ради имени Его пошли, не взявши ничего отъ язычниковъ.
- 8. Итакъ мы должны принимать таковыхъ, чтобы сдёлаться споспёшниками истинф.

- 9. Я писалъ церкви; но любящій первенствовать у нихъ Діотрефъ не принимаетъ насъ.
- 10. Посему, если я приду, то напомню о дълахъ, которыя онъ дълаетъ, понося насъ злыми словами, и не довольствуясь тъмъ, и самъ не принимаетъ братьевъ, и запрещаетъ желающимъ, и изгоняетъ изъ церкви.
- 11. Возлюбленный! не подражай злу, но добру. Кто дълаетъ добро, тотъ отъ Бога; а дълающій зло не видълъ Бога.
- 12. О Димитріи засвид'єтельствовано вс'єми и самою истиною: свид'єтельствуемъ также и мы, и вы знаете, что свид'єтельство наше истинно.
- 13. Многое имълъ я писать; но не кочу писать къ тебъ чернилами в тростью,
- 14. а надѣюсь скоро увидѣть тебя и поговорить устами къ устамъ.
- 15. Миръ тебѣ; привѣтствують тебя друзья; привѣтствуй друзей поименю. Аминь.

Гл. 1. (4) 1 Корине. 4, 15. (8) Мате. 10, 40. (41) 1 Іоан. 2, 29.

COBOPHOE HOCJAHIE

СВЯТАГО АПОСТОЛА ІУДЫ.

ГЛАВА 1.

Туда, рабъ Інсуса Христа, братъ 2. милость Іакова, призваннымъ, которые освя- да умножатся.

щены Богомъ Отцемъ и сохранены Іисусомъ Христомъ:

2. милость вамъ и миръ и любовь да умножатся.

Гл. 1. (1) Лук. 6, 16. Іоан. 14, 22; 17, 11.

- 3. Возлюбленные! имъя все усердіе писать вамъ объ общемъ спасеніи, я почель за нужное написать вамъ увъщаніе—подвизаться за въру, однажды преданную святымъ.
- 4. Ибо вкрались нѣкоторые люди, издревле предназначенные къ сему осужденію, нечестивые, обращающіе благодать Бога нашего въ поводъ къ распутству и отвергающіеся единаго Владыки Бога и Господа нашего Інсуса Христа.
- 5. Я хочу напомнить вамъ, уже знающимъ это, что Господь, избавивъ народъ изъ земли Египетской, потомъ невъровавшихъ погубилъ,
- 6. и ангеловъ, не сохранившихъ своего достоинства, но оставившихъ свое жилище, соблюдаетъ въ вѣчныхъ узахъ, подъ мракомъ, на судъ великаго дня.
- 7. Какъ Содомъ и Гоморра и окрестные города, подобно имъ блудо-дъйствовавшіе и ходившіе за иною плотію, подвергшись казни огня въчнаго, поставлены въ примъръ,—
- 8. та́къ точно будеть и съ сими мечтателями, которые оскверняють плоть, отвергають начальства и злословять высокія власти.
- 9. Михаилъ Архангелъ, когда говорилъ съ діаволомъ, споря о Моисеевомъ тълъ, не смълъ произнесть укоризненнаго суда, но сказалъ: да запретитъ тебъ Господь.
- 10. А сіи злословять то, чего не знають; что же по природі, какъ безсловесныя животныя, знають, тімь растлівають себя.
- 11. Горе имъ, потомучто идутъ путемъ Каиновымъ, предаются обольщеню мзды, какъ Валаамъ, и въ упорствъ погибаютъ, какъ Корей (Быт. 4, 7. Числ. 22, 22; 16, 31).
- 12. Таковые бывають соблазномъ на вашихъ вечеряхъ любви: пиршествуя съ вами, безъстраха утучняютъ

- себя. Это—безводныя облака, носимыя в'тромъ, осеннія деревья, безплодныя, дважды умершія, исторгнутыя,
- 13. свиръпыя морскія волны, пъняшіяся срамотами своими, звъзды блуждающія, которымъ блюдется мракъ тьмы на въки.
- 14. О нихъ пророчествовалъ и Енохъ, седьмый отъ Адама, говоря: се, идетъ Господь со тьмами святыхъ Ангеловъ Своихъ—
- 15. сотворить судъ надъ всѣми и обличить всѣхъ между ними нечестивыхъ во всѣхъ дѣлахъ, которыя произвело ихъ нечестіе, и во всѣхъ жестокихъ словахъ, которыя произносили на Него нечестивые грѣшники.
- 16. Это—ропотники, ничѣмъ недовольные, поступающіе по своимъ похотямъ (нечестиво и беззаконно); уста ихъ произносятъ надутыя слова; они оказываютъ лицепріятіе для корысти.
- 17. Но вы, возлюбленные, помните предсказанное Апостолами Господа нашего Інсуса Христа;
- 18. они говорили вамъ, что въ последнее время появятся ругатели, поступающе по своимъ нечестивымъ похотямъ.
- 19. Это—люди, отдѣляющіе себя (отъ единства вѣры), душевные, не имѣющіе духа.
- 20. А вы, возлюбленные, назидая себя на святьйшей въръ вашей, молясь Духомъ Святымъ,
- 21. сохраняйте себя въ любви Божіей, ожидая милости отъ Господа нашего Іисуса Христа для въчной жизни;
- 22. и къ однимъ будьте милостивы, съ разсмотръніемъ,
- 23. а другихъ страхомъ спасайте, исторгая изъ огня, (обличайте же со страхомъ,) гнушаясь даже одеждою, которая осквернена плотію.
 - 24. Могущему же соблюсти васъ
- (3) Филиппис. 1, 27. (4) Марк. 16, 16. Іоан. 3, 18. (5) Исход. 12, 37; 14, 13. Числ. 14, 29. (6) 2 Петр. 2, 4. Іов. 4, 18. Іоан. 8, 44. (7) Быт. 19, 24. Лук. 17, 29. 2 Петр. 2, 6. (9) Второзак. 34, 6. Захар. 3, 2. (10) 2 Петр. 2, 11. (11) Быт. 4, 8. Числ. 22, 23; 31, 16; 16, 2. 2 Петр. 2, 15. (12) 2 Петр. 2, 17. Притч. 25, 14. (14) Мате. 25, 31. Апокалипс. 1, 7. Дан. 7, 10. (15) Мате. 12, 36. (16) 1 Тимое. 6, 5. Псал. 6, 10. (18) 2 Петр. 3, 3. 1 Тимое. 4, 1. (19) Евр. 10, 25. 1 Корине. 2, 14. (20) Колос. 2, 7. (23) Амос. 4, 11. Ефес. 4, 22.



отъ паденія и поставить предъ славою Своею непорочными въ радости.

25. единому, премудрому Богу, Спа- и во всъ въки. Аминь.

сителю нашему чрезъ Інсуса Христа Господа нашего, слава и величіе, сила и власть прежде всёхъ вёковъ, нынё и во всё вёки Аминь

КЪ РИМЛЯНАМЪ ПОСЛАНІЕ

СВЯТАГО АПОСТОЛА ПАВЛА.

ГЛАВА 1.

Павель, рабъ Інсуса Христа, призванный Апостоль, избранный къ благовъстію Божію,

- 2. которое Богъ прежде объщалъ чрезъ пророковъ Своихъ, въ писаніяхъ святыхъ.
- 3. о Сынъ Своемъ, Который родился отъ съмени Давидова по плоти
- 4. и открылся Сыномъ Божінмъ въ силъ, по духу святыни, чрезъ воскресеніе изъ мертвыхъ, о Іисусъ Христъ Господъ нашемъ,
- 5. чрезъ Котораго мы получили благодать и апостольство, чтобы во имя Его покорять въръ всъ народы,
- 6. между которыми находитесь и вы, призванные Іисусомъ Христомъ,—
- 7. всёмъ находящимся въ Риме, возлюбленнымъ Божіимъ, призваннымъ святымъ: благодать вамъ и миръ отъ Бога Отца нашего и Господа Іисуса Христа.
- 8. Прежде всего благодарю Бога моего чрезъ Інсуса Христа за всъхъ васъ, что въра ваша возвъщается во всемъ міръ;
- 9. свидътель мит Богъ, Которому служу духомъ моимъ въ благовъствовани Сына Его, что непрестанно воспоминаю о васъ,
 - 10. всегда прося въ молитвахъ

моихъ, чтобы воля Божія когда-нибудь благопоспівшила мнів придти къ вамъ,

- 11. ибо я весьма желаю увидъть васъ, чтобы преподать вамъ нъкое дарованіе духовное къ утвержденію вашему.
- 12. то есть, утышиться съ вами върою общею, вашею и моею.
- 13. Не хочу, братія, оставить вась въ невъдъніи, что я многократно намъревался придти къ вамъ, (но встръчалъ преиятствія даже донынъ,) чтобы имъть нъкій плодъ и у васъ, какъ и у прочихъ народовъ.
- 14. Я долженъ и Еллинамъ и варварамъ, мудрецамъ и невъждамъ;
- 15. нтакъ, что до меня, я готовъ благовъствовать и вамъ, находящимся въ Римъ.
- 16. Ибо я не стыжусь благов фствованія Христова, потомучто оно есть сила Божія ко спасенію всякому в фрующему, вопервых в Іудею, потомъ и Еллину.
- 17. Въ немъ открывается правда Божія отъ въры въ въру, какъ написано: праведный върою живъ будетъ (Аввак. 2, 4).
- 18. Ибо открывается гивы Божій съ неба на всякое нечестіе и неправду человыковъ, подавляющихъ истину неправдою;
 - 19. ибо, что можно знать о Богъ,
- Гл. 1. Дъян. 9, 15. (2) Исаія 52, 7. Наум. 1, 15. Лук. 1, 70. Іоан. 1, 45. (3) Мате. 1. 1. Лук. 2, 4. (4) 2 Царств. 7, 12. (5) Дъян. 2, 22. 2 Корине. 10. 5. (7) 1 Корине. 1, 2. Ефес. 1, 1. (9) Іоан. 4, 23. Дъян. 24, 14. (11) Римлян. 15, 29. 1 Солун. 3, 10. (14) Дъян. 9, 15. 1 Корине. 9, 16. (16) Марк. 8, 38. 2 Тимое. 1, 8. 1 Корине. 1, 24; 15, 2. (17) Римлян. 3, 21. Аввак. 2, 4.

явно для нихъ, потомучто Богъ явилъ имъ.

- 20. Ибо невидимое Его, въчная спла Его и Божество, отъ созданія міра чрезъ разсматриваніе твореній видимы, такъ-что они безотвътны.
- 21. Но какъ они, познавши Бога, не прославили Его, какъ Бога, и не возблагодарили, но осуетились въ умствованіяхъ своихъ, и омрачилось несмысленное ихъ сердце;
- 22. называя себя мудрыми, обезумвли,
- 23. и славу нетлённаго Бога измёнили въ образъ, подобный тлённому человёку, и пгицамъ, и четвероногимъ, и пресмыкающимся,—
- 24. то и предалъ ихъ Богъ въ похотяхъ сердецъ ихъ нечистотъ, такъ-что они сквернили сами свои тъла;
- 25. они зам'внили истину Божію ложью, и поклонялись и служили твари вм'всто Творца, Который благословенъ во в'вки, аминь.
- 26. Потому предалъ ихъ Богъ постыднымъ страстямъ: женщины ихъ замѣнили естественное употребленіе противоестественнымъ;
- 27. подобно и мужчины, оставивши естественное употребленіе женскаго пола, разжигались похотью другь на друга, мужчины на мужчинахъ делая срамъ и получая въ самихъ себъ должное возмездіе за свое заблужденіе.
- 28. И какъ они не заботились имъть Бога въ разумъ, то предалъ ихъ Богъ превратному уму—дълать непотребства,
- 29. такъ-что они исполнены всякой неправды, блуда, лукавства, корысто-любія, злобы, исполнены зависти, убійства, распрей, обмана, злонравія,
- 30. здорфчивы, клеветники, богоненавистники, обидчики, самохвалы, горды, изобрфтательны на зло, непослушны родителямъ,
- 31. безразсудны, въроломны, нелюбовны, непримиримы, немилостивы.

32. Они знають праведный судъ Божій, что дізлающіе такія дізла достойны смерти; однако не только ихъ дізлають, но и дізлающихъ одобряють.

ГЛАВА 2.

Итакъ неизвинителенъ ты, всякій человікъ, судящій другаго, ибо тімъ же судомъ, какимъ судишь другаго, осуждаешь себя, потомучто, судя другаго, ділаешь то же.

2. А мы знаемъ, что по истинъ есть судъ Божій на дълающихъ такія

дъл

- 3. Неужели думаешь ты, человѣкъ, что избѣжишь суда Божія, осуждая дѣлающихъ такія дѣла и (самъ) дѣлая то же?
- 4. Или пренебрегаешь богатство благости, кротости и долготеривнія Божія, не разумвя, что благость Божія ведеть тебя къ покаянію?
- 5. Но, по упорству твоему и нераскаянному сердцу, ты самъ себъ собираемь гиввъ на день гивва и откровенія праведнаго суда отъ Бога,
- 6. Который воздасть каждому по дъламъ его:
- 7. тѣмъ, которые постоянствомъ въ добромъ дѣлѣ ищутъ славы, чести и безсмертія, жизнь вѣчкую;
- 8. а тъмъ, которые упорствуютъ и не покоряются истинъ, но предаются неправдъ, ярость и гнъвъ.
- 9. Скорбь и тёснота всякой душё человёка, дёлающаго злое, вопервыхъ Іудея, потомъ и Еллина!
- 10. Напротивъ слава и честь и миръ всякому, дълающему доброе, вопервыхъ Іудею, потомъ и Еллину!
 - 11. ибо нътъ лицепріятія у Бога.
- 12. Тѣ, которые не импя закона, согрѣшили, внѣ закона и погибнутъ; а тѣ, которые подъ закономъ согрѣшили, по закону осудятся
 - 13. (потомучто не слушатели закона

(20) Псал. 18, 1. (21) Ефес. 4, 18. Іов. 5, 14. Второзак. 28, 29. Исаія 29, 10. (23) Исход. 32, 4. Премудр. 12, 24. Іерем. 2, 27. (26) Левит. 18, 23; 20, 16. (28) Псал. 80, 13. Іерем. 7, 15. Осія 9, 10. 2 Солун. 2, 11. Гл. 2. (1) Мате. 7, 1. Лук. 6, 37. 1 Корине. 4, 5. 1 Царств. 12, 5. (4) 2 Петр. 3, 15. Исаія 30, 18. Іерем. 3, 12. (5) Іаков. 5, 3. (6) Мате. 16, 27. Притч. 24, 12. (7) Мате. 25, 46. (8) Іерем. 23, 19. Евр. 10, 27. (11) Второзак. 10, 17. 2 Паралином. 19, 7. (12) Лук. 12, 47. (13) Мате. 7, 21. Іаков. 1, 22.



праведны предъ Богомъ, но исполнители закона оправданы будутъ;

- 14. ибо когда язычники, не имѣющіе закона, по природѣ законное дѣлаютъ, то, не имѣя закона, они сами себѣ законъ:
- 15. они показывають, что дёло закона у нихъ написано въ сердцахъ, о чемъ свидётельствуеть совёсть ихъ и мысли ихъ, то обвиняющія, то оправдывающія одна другую),
- 16. въ день, когда, по благовѣствованію моему, Богь будеть судить тайныя $\partial n.a$ человѣковъ чрезъ Інсуса Христа.
- 17. Вотъ, ты называешься Тудемъ, и успоконваешь себя закономъ, и хвалишься Богомъ,
- 18. и знаешь волю Eio, и разумьешь лучшее, научаясь изъ закона,
- 19. и увъренъ о себъ, что ты путеводитель слъпыхъ, свътъ для находящихся во тьмъ,
- 20. наставникъ невѣждъ, учитель младенцевъ, имѣющій въ законѣ образецъ вѣдѣнія и истины:
- 21. какъ же ты, уча другаго, не учишь себя самого?
- 22. Пропов'ядуя не красть, крадешь? говоря: не прелюбодъйствуй, прелюбодъйствуешь? гнушаясь идоловъ, святотатствуешь?
- 23. хвалишься закономъ, а преступленіемъ закона безчестишь Бога?
- 24. ибо ради васъ, какъ написано, имя Божіе хулится у язычниковъ (Исаія 52, 5. Езек. 36, 20).
- 25. Обръзаніе полезно, если исполняещь законъ; а если ты преступникъ закона, то обръзаніе твое стало необръзаніемъ.
- 26. Итакъ, если необрѣзанный соблюдаетъ постановленія закона, то его необрѣзаніе не вмѣнится ли ему въ обрѣзаніе?
- 27. и необръзанный по природъ, исполняющій законъ, не осудить ли

тебя, преступника закона при Писаніи и обрѣзаніи?

28. По не тотъ Іудей, кто таковъ по наружности, и не то обръзаніе, которое наружно, на плоти;

29. но тот Іудей, кто внутренно таков, и то обрываніе, которое въ сердць, по духу, а не по буквы: ему и похвала не отъ людей, но отъ Бога.

ГЛАВА 3.

Итакъ, какое преимущество быть Іудеемъ, или какая польза отъ обръзанія?

- 2. Великое преимущество во всъхъ отношенияхъ, а наипаче въ томъ, что имъ ввърено слово Божие.
- 3. Ибо что же? если нѣкоторые и невѣрны были, невѣрность ихъ уничтожить ли вѣрность Божію?
- 4. Никакъ. Богъ веренъ, а всякій человекъ лживъ, какъ написано: Ты праведенъ въ словахъ Твоихъ, и победишь въ суде Твоемъ (Псал. 50, 6).
- 5. Если же наша неправда открываеть правду Божію, то что скажемь? не будеть ли Богь несправедливь, когда изъявляеть гнтвъ (говорю по человтческому разсужденію)?
- 6. Никакъ. Ибо иначе какъ Богу судить міръ?
- 7. Ибо если върность Божія возвышается моею невърностью къ славъ Божіей, за что еще меня же судить, какъ гръшника?
- 8. И не ділать ли намъ зло, чтобы вышло добро, какъ нікоторые злословять насъ и говорять, будто мы такъ учимъ? Праведенъ судъ на таковыхъ.
- 9. Итакъ что же? имвемъ ли мы преимущество? Нисколько; ибо мы уже доказали, что какъ Іудеи, такъ и Еллины, всв подъ грвхомъ,
- (16) Мате. 25, 31. Іоан. 5, 22. Дѣян. 10, 42. 1 Корине. 4, 5. Екклес. 12, 14. (47) Михей 3, 11. (49) Мате. 15, 14. Исаія 42, 19. (21) Псал. 49, 16, 21. (24) Исаія 52, 5. Іезек. 36, 20. (25) 1 Корине. 7, 9. Галат. 6, 15. Левит. 26, 41. Ісрем. 4, 4. (26) Дѣян. 10, 35. (27) Мате. 12, 41. (28) Римлян. 9, 6, 8. (29) Римлян. 4, 12. Колос. 2, 11. Второвак. 30, 6. Гл. 3. (2) Римлян. 9, 4. Второвак. 4, 8. Псал. 147, 8. (3) 2 Тимое. 2, 13. Числ. 23, 19. (4) Іоан. 3, 33. Псал. 115, 2; 50, 6. (6) Быт. 18, 25. Іов. 8, 3. (8) Римлян. 6, 15. (9) Галат. 3, 22.

- 10. какъ написано: нѣтъ праведнаго ни одного,
- 11. нътъ разумъвающаго; никто не ищетъ Бога,
- 12. всѣ совратились съ пути, до одного негодны; нѣтъ дѣлающаго добро, нѣтъ ни одного (Исал. 13, 1—3).
- 13. Гортань ихъ—открытый гробъ; языкомъ своимъ обманывають; ядъ аспидовъ на губахъ ихъ (Псал. 5, 10; 139, 3);
- 14. уста ихъ полны злословія и горечи (Исал. 9, 28).
- 15. Ноги ихъ быстры на пролитіе крови;
- 16. разрушеніе и пагуба на путяхъ ихъ;
- 17. они не знаютъ пути мира (Притч. 1, 16. Исаія 59, 7—8).
- 18. Нѣть страха Божія предъ глазами ихъ (Псал. 35, 2).
- 19. Но мы знаемъ, что законъ, если что говоритъ, говоритъ къ состоящимъ подъ закономъ, такъ-что заграждаются всякія уста, и весь міръ становится виновенъ предъ Богомъ,
- 20. потомучто дѣлами закона не оправдается предъ Нимъ ни какая плоть: ибо закономъ познаётся грѣхъ.
- 21. Но нын'т, независимо отъ закона, явилась правда Божія, о которой свидетельствуютъ законъ и пророки.
- 22. Правда Божія чрезъ в ру въ Інсуса Христа во всъхъ и на всъхъ в рующихъ; ибо нътъ различія,
- 23. потомучто всѣ согрѣшили и лишены славы Божіей,
- 24. получая оправданіе даромъ, по благодати Его, искупленіемъ во Христь Іисусь,
- 25. Котораго Богъ предложилъ въ жертву умилостивленія въ Крови Его чрезъ въру, для показанія правды Его въ прощеніи грѣховъ, содѣланныхъ прежде,
- 26. во *время* долготерпѣнія Божія, къ показанію правды Его въ настоящее время, да *явится* Онъ пра-

- веднымъ и оправдывающимъ вѣрующаго въ Іисуса.
- 27. Гдѣ же то, чѣмъ бы хвалиться? уничтожено. Какимъ закономъ? закономъ дѣлъ? Нѣтъ, но закономъ вѣры.
- 28. Ибо мы признаёмъ, что человѣкъ оправдывается вѣрою, независимо отъ дѣлъ закона.
- 29. Неужели Богъ есть Богъ Іудеевъ только, а не и язычниковъ? Конечно, и язычниковъ,
- 30. потомучто одинъ Богъ, Который оправдаеть обрѣзанныхъ по вѣрѣ и необрѣзанныхъ чрезъ вѣру.
- 31. Итакъ мы уничтожаемъ законъ върою? Никакъ; но законъ утверждаемъ.

ГЛАВА 4.

Пто же, скажемъ, Авраамъ, отепъ нашъ, пріобрѣлъ по плоти?

- 2. Если Авраамъ оправдался дѣлами, онъ имѣетъ похвалу, но не предъ Богомъ.
- 3. Ибо что говорить Писаніе? пов'єриль Авраамь Богу, и это вм'єнилось ему въ праведность (Быт. 15, 6).
- 4. Воздаяніе ділающему вміняется не по милости, но по долгу.
- 5. А не дѣлающему, но вѣрующему въ Того, Кто оправдываетъ нечестиваго, вѣра его вмѣняется въ праведность.
- 6. Такъ и Давидъ называетъ блаженнымъ человъка, которому Богъ вмъняетъ праведность независимо отъ дълъ:
- 7. блаженны, чьи беззаконія прощены и чьи грѣхи покрыты;
- 8. блаженъ человѣкъ, которому Господь не вмѣнитъ гр \pm ха (Исал. 31, 1-2).
- 9. Блаженство сіе относится къ обрѣзанію, или и къ необрѣзанію? Мы говоримъ, что Аврааму вѣра вмѣнилась въ праведность.
 - 10. Когда вменилась? по обрезанім
- (10) Псал. 13, 3; 52, 4. (11) Быт. 8, 21. (13) Псал. 5, 10; 139, 3. (14) Псал. 9, 28. (15) Притч. 1, 16. Исаія 59, 7. (18) Псал. 35, 2. (19) Псал. 106, 42; 142, 2. Ісаек. 16, 63. (20) Галат. 2, 16. Римлян. 7, 7. (21) Быт. 15, 6. Исаія 28, 16. Аввак. 2, 4. (22) Галат. 3, 28. (23) Римлян. 3, 10; 5, 12. (24) Исаія 55, 1. Римлян. 8, 38. (25) Дъян. 13, 38. 2 Корине. 5, 19. (29) Быт. 17, 5. (30) Римлян. 4, 11. (31) Галат. 3, 24. Гл. 4. (2) Ефес. 2, 8. (3) Іаков. 2, 23. Галат. 3, 6. Быт. 15, 6. (4) Римлян. 11, 6. (7) Псал. 31, 1.



или до обръзанія? Не по обръзаніи, а до обръзанія.

- 11. И знакъ обрѣзанія онъ получиль, какъ печать праведности чрезъ вѣру, которую имплъ въ необрѣзаніи, такъ-что онъ сталъ отцомъ всѣхъ вѣрующихъ въ необрѣзаніи, чтобы и имъ вмѣнилась праведность,
- 12. и отцомъ обръзанныхъ, не только принявшихъ обръзаніе, но и ходящихъ по слъдамъ въры отца нашего Авраама, которую импъль онъ въ необръзаніи.
- 13. Йбо не закономъ даровано Аврааму, или съмени его, обътованіе—быть наслъдникомъ міра, но праведностью въры.
- 14. Если утверждающіеся на закон'в суть насл'єдники, то тщетна в'єра, безд'єйственно об'єтованіе;
- 15. ибо законъ производитъ гнѣвъ, потомучто гдъ нѣтъ закона, нѣтъ и преступленія.
- 16. Итакъ по въръ, чтобъ было по милости, дабы обътованіе было непреложно для всъхъ, не только по закону, но и по въръ потомковъ Авраама, который есть отецъ всъмъ намъ,
- 17. (какъ написано: Я поставиль тебя отцомъ многихъ народовъ) предъ Богомъ, Которому онъ повърилъ, животворящимъ мертвыхъ и называющимъ несуществующее, какъ существующее (Быт. 17, 5).
- 18. Онъ, сверхъ надежды, повърилъ съ надеждою, чрезъ что сдълался отцомъ многихъ народовъ, по сказанному: такъ многочисленно будетъ съмя твое (Быт. 15, 5).
- 19. И не изнемогши въ въръ, онъ не помыилялъ, что тъло его, почти столътняго, уже омертвъло, и утроба Саррина въ омертвъніи;
- 20. не поколебался въ обътованія Божісмъ невърісмъ, но пребыль твердъ въ въръ, воздавъ славу Богу

- 21. и будучи вполнѣ увѣренъ, что Онъ силенъ и исполнить объщанное.
- 22. Потому и вывнилось ему въ праведность.
- 23. А впрочемъ не въ отношении къ нему одному написано, что вивнилось ему,
- 24. но и въ отношени къ намъ: вмѣнится и намъ, вѣрующимъ въ Того, Кто воскресилъ изъ мертвыхъ Іисуса Христа, Господа нашего,
- 25. Который преданъ за гръхи наши и воскресъ для оправданія нашего.

ГЛАВА 5.

- Итакъ, оправдавшись вѣрою, мы имъемъ миръ съ Богомъ чрезъ Господа нашего Іисуса Христа,
- 2. чрезъ Котораго втрою и получили мы доступъ къ той благодати, въ которой стоимъ и хвалимся надеждою славы Божіей.
- 3. И не симъ только, но хвалимся и скорбями, зная, что отъ скорби происходить теривніе,
- 4. отъ терптнія опытность, отъ опытности надежда,
- 5. а надежда не постыжаеть, потомучто любовь Божія излилась въ сердца наши Духомъ Святымъ, даннымъ намъ.
- 6. Ибо Христосъ, когда еще мы были немощны, въ опредъленное время умеръ за нечестивыхъ.
- 7. Ибо едвали кто умреть за праведника; развъ за благодътеля, можетъ быть, кто и ръшится умереть.
- 8. Но Богъ Свою любовь къ намъ доказываетъ тъмъ, что Христосъ умеръ за насъ, когда мы были еще гръшниками.
- 9. Посему тъмъ болъе нынъ, будучи оправданы Кровію Его, спасемся Имъ отъ гнъва.
 - 10. Ибо если, будучи врагами, мы
- (11) Быт. 17, 11. (13) Быт. 15, 6; 17, 5. (15) Римлян. 3, 20; 5, 13; 7, 8. 1 Корине. 15, 56. Галат. 3, 10. (17) Евр. 11, 12. Быт. 17, 5. Сарах. 44, 19. (18) Быт. 15. 5. (21) Исал. 113, 11. Лук. 1, 37. (22) Римлян. 15, 4. (25) Исай 53, 5. Римлян. 5, 6. 1 Петр. 1, 21. 1 Корине. 15, 22. Гл. 5. (1) Лук. 2, 14. Ефес. 2, 16. Колос. 1, 20. (2) Іоан. 14, 6. Ефес. 2, 18. Евр. 10, 9. (3) Іаков. 1, 2. 2 Корине. 12, 10. (5) Псал. 21, 6. Римлян. 8, 16. 2 Корине. 1, 22. (6) 1 Петр. 3, 18. Евр. 9, 15. (8) Іоан. 15, 13. 1 Іоан. 3, 16. (9) Римлян. 3, 25. 1 Солуп. 1, 10. (10) 2 Корине. 5, 18. Колос. 1, 22.

примпрились съ Богомъ смертью Сына Его, то тъмъ болъе, примирившись, спасемся жизнью Его:

- 11. и не довольно сего, но и хвалимся Богомъ чрезъ Господа нашего Інсуса Христа, посредствомъ Котораго мы получили нынъ примпреніе.
- 12. Посему, какъ однимъ человъкомъ гръхъ вошелъ въ міръ, и гръхомъ смерть, такъ и смерть перешла во всъхъ человъковъ, потомучто въ немъ всъ согръщили.
- 13. Ибо и до закона гръхъ былъ въ міръ; но гръхъ не вмъняется, когда нътъ закона.
- 14. Однако же смерть царствовала отъ Адама до Монсея и надъ несогръшившими подобно преступленію Адама, который есть образъ будущаго.
- 15. Но даръ благодати не какъ преступленіе. Ибо если преступленіемъ одного подверглись смерти многіе, то тімъ болье благодать Божія и даръ по благодати одного Человька, Іисуса Христа, преизбыточествуютъ для многихъ.
- 16. И даръ не какъ cydъ за одного согр \pm шившаго, —ибо судъ за одно преступленie къ осужденie, —а даръ благодати къ оправданie отъ многихъ преступленie.
- 17. Ибо если преступленіемъ одного смерть царствовала посредствомъ одного, то тѣмъ болѣе пріемлющіе обиліе благодати и даръ праведности будуть царствовать въ жизни посредствомъ единаго Інсуса Христа.
- 18. Посему, какъ преступленіемъ одного всёмъ человёкамъ осужденіе, такъ правдою одного всёмъ человёкамъ оправданіе къ жизни.
- 19. Ибо какъ непослушаниемъ одного человъка сдълались многи гръшными, такъ и послушаниемъ одного сдълаются праведными многие.
- 20. Законъ же пришелъ послъ, и такимъ образомъ умножилось пре-

ступленіе. А когда умножился грѣхъ, стала преизобиловать благодать.

21. дабы, какъ грѣхъ царствовалъ къ смерти, такъ и благодать воцарилась чрезъ праведность къ жизни въчной Іисусомъ Христомъ, Господомъ нашимъ.

ГЛАВА 6.

Ито же скажемъ? оставаться ли намъ въ гръхъ, чтобы умножилась благодать? Никакъ.

- 2. Мы умерли для гръха: какъ же намъ жить въ немъ?
- 3. Неужели не знаете, что всѣ мы, крестившеся во Христа Іисуса, въ смерть Его крестились?
- 4. Итакъ мы погреблись съ Нимъ крещеніемъ въ смерть, дабы, какъ Христосъ воскресъ изъ мертвыхъ славою Отца, такъ и намъ ходить въ обновленной жизни.
- 5. Ибо если мы соединены съ Нимъ подобіемъ смерти Его, то должны быть соединены и подобіємъ воскресенія,
- 6. зная то, что ветхій нашъ человінь распять съ Нимъ, чтобы упразднено было тіло гріховное, дабы намъ не быть уже рабами гріху;
- 7. ибо умершій освободился отъ грѣха.
- 8. Если же мы умерли со Христомъ, то въруемъ, что и жить будемъ съ Нимъ.
- 9. зная, что Христосъ, воскресши изъ мертвыхъ, уже не умираетъ: смерть уже не имъетъ надъ Нимъвласти.
- 10. Ибо, что Онъ умеръ, то умеръ однажды для гръха; а что живетъ, то живетъ для Бога.
- 11. Такъ и вы почитайте себя мертвыми для гръха, живыми же для Бога во Христъ Інсусъ, Господъ нашемъ.
- 12. Итакъ да не царствуетъ грѣхъ въ смертномъ вашемъ тѣлѣ, чтобы
- (42) Быт. 2, 17. Римлян. 6, 21. 1 Корине. 15, 21. (43) Римлян. 4, 15. (44) 1 Корине. 15, 21, 45, 55. (45) Іоан. 1, 16. Ефес. 1, 6. (47) 2 Тимое. 2, 12. Апокалипс. 1, 6; 22, 5. (49) Исаія 53, 11. Филиппис. 2, 8. (20) Римлян. 7, 8: Галат. 3, 19. Гм. 6. (2) Галат. 6, 14. 1 Петр. 2, 24. (3) Галат. 3, 27. (4) Колос. 2, 12. Галат. 6, 15. Ефес. 4, 23. (5) Римлян. 8, 11. 1 Корине. 6, 14. (6) Галат. 5, 16. (7) 1 Петр. 4, 1. (8) Колос. 3, 5, 9. 2 Тимое. 2, 11. (9) Евр. 9, 28. 1 Корине. 15, 54. (40) Лук. 20, 38. (41) Галат. 2, 19.

вамъ повиноваться ему въ похотяхъ его:

- 13. и не предавайте членовъ вашихъ гръху въ орудія неправды, но представьте себя Богу, какъ ожившихъ изъ мертвыхъ, и члены ваши Богу въ орудія праведности.
- 14. Грѣхъ не долженъ надъ вами господствовать, ибо вы не подъ закономъ, но подъ благодатью.
- 15. Что же? станемъ ли гръщить, потомучто мы не подъ закономъ, а подъ благодатью? Никакъ.
- 16. Неужели вы не знаете, что кому вы отдаете себя въ рабы для послушанія, того вы и рабы, кому повинуетесь, или рабы грѣха къ смерти, или послушанія къ праведности?
- 17. Благодареніе Богу, что вы, бывши прежде рабами грѣха, отъ сердца стали послушны тому образу ученія, которому предали себя.
- 18. Освободившись же отъ гръха, вы стали рабами праведности.
- 19. Говорю по разсуждению человіческому, ради немощи плоти вашей. Какъ предавали вы члены ваши въ рабы нечистоть и беззаконію на дома беззаконныя, такъ нынъ представьте члены ваши въ рабы праведности на дома святыя.
- 20. Ибо когда вы были рабами грѣха, тогда были свободны отъ праведности.
- 21. Какой же плодъ вы имёли тогда? *Такія дпла*, какихъ нынё сами стыдитесь, потомучто конецъ ихъ—смерть.
- 22. Но нынѣ, когда вы освободились отъ грѣха и стали рабами Богу, плодъ вашъ есть святость, а конецъ—жизнь вѣчная.
- 23. Ибо возмездіе за грѣхъ смерть, а даръ Божій жизнь вѣчная во Христѣ Іисусѣ, Господѣ нашемъ.

ГЛАВА 7.

Развѣ вы не знаете, братія (ибо говорю знающимъ законъ), что

- законъ имъетъ власть надъ человъкомъ, пока онъ живъ?
- 2. Замужняя женщина привязана закономъ къ живому мужу; а если умретъ мужъ, она освобождается отъ закона замужества.
- 3. Посему, если при живомъ мужъ выйдетъ за другаго, называется прелюбодъйцею; если же умретъ мужъ, она свободна отъ закона и не будетъ прелюбодъйцею, вышедши за другаго мужа.
- 4. Такъ и вы, братія мои, умерли для закона Тъломъ Христовымъ, чтобы принадлежать другому, Воскресшему изъ мертвыхъ, да приносимъ плодъ Богу.
- 5. Ибо когда мы жили по плоти, тогда страсти гръховныя, обнаруживаемыя закономъ, дъйствовали въ членахъ напихъ, чтобы приносить плодъсмерти;
- 6. но нынѣ, умерши для закона, которымъ были связаны, мы освободились отъ него, чтобы намъ служить Богу въ обновленіи духа, а не по ветхой буквѣ.
- 7. Что же скажемъ? Неужели от закона гръхъ? Никакъ. Но я не иначе узналъ гръхъ, какъ посредствомъ закона. Ибо я не понималъ бы и пожеланія, еслибы законъ не говорилъ: не пожелай (Исход. 20, 16—17).
- 8. Но грѣхъ, взявъ поводъ отъ заповъди, произвелъ во мнѣ всякое пожеланіе; ибо безъ закона грѣхъ мертвъ.
- 9. Я жилъ нѣкогда безъ закона; но когда пришла заповѣдь, то грѣхъ ожилъ,
- 10. а я умеръ; и такимъ образомъ заповъдь, данная для жизни, послужила миъ къ смерти,
- 11. потомучто грѣхъ, взявъ поводъ отъ заповѣди, обольстилъ меня и умертвилъ ею.
- 12. Посему законъ свять, и заповъдь свята, и праведна, и добра.
- 13. Итакъ неужели доброе сдълалось мнъ смертоноснымъ? Никакъ; но гръхъ,
- (48) Римлян. 12, 1. Галат. 2, 20. (44) Римлян. 5, 20. (45) Галат. 2, 17. (46) Мате. 6, 24. Іоан. 8, 34. 2 Петр. 2, 19. (48) Іоан. 8, 32. Галат. 5, 1. (24) Римлян. 1, 26, 31; 7, 5. (25) Римлян. 2, 7; 5, 12. Гл. 7. (2) Мате. 5, 32. Числ. 5, 12. (4) Римлян. 6, 14; 8, 2. 2 Корине. 11, 2. Галат. 5, 22. (5) Іаков. 1, 15. (6) Римлян. 6, 2. (7) Исход. 20, 17. (8) Римлян. 4, 15. (10) Левит. 18, 5. Іевек. 20, 11. (11) Евр. 3, 13. (12) Псал. 18, 8. 1 Тимое. 1, 8.

оказывающійся гръхомъ потому, что посредствомъ добраго причиняетъ мнъ смерть, такъ-что гръхъ становится крайне гръшенъ посредствомъ заповъди.

- 14. Ибо мы знаемъ, что законъ духовенъ, а я плотянъ, проданъ грѣху.
- 15. Ибо не понимаю, что делаю; потомучто не то делаю, что хочу, а что ненавижу, то делаю.
- 16. Если же дѣлаю то, чего не хочу, то соглашаюсь съ закономъ, что онъ добръ.
- 17. а потому уже не я дѣлаю то, но живущій во мнѣ грѣхъ.
- 18. Ибо знаю, что не живетъ во мнѣ, то есть, въ плоти моей доброе, потомучто желаніе добра *есть* во мнѣ, но чтобы сдѣлать оное, того не нахожу.
- 19. Добраго, котораго хочу, не дълаю, а злое, котораго не хочу, дълаю.
- 20. Если же делаю то, чего не хочу, уже не я делаю то, но живущій во мне грехъ.
- 21. Итакъ я нахожу законъ, что, когда хочу дѣлать доброе, прилежитъ мнѣ злое.
- 22. Ибо по внутреннему человѣку нахожу удовольствіе въ законѣ Божіемъ,
- 23. но въ членахъ монхъ вижу иной законъ, противоборствующій закону ума моего и дѣлающій меня плѣнникомъ закона грѣховнаго, находящагося въ членахъ монхъ.
- 24. Бѣдный я человѣкъ! кто избавитъ меня отъ сего тѣла смерти?
- 25. Благодарю Бога моего Інсусомъ Христомъ, Господомъ нашимъ. Итакъ тотъ же самый я умомъ моимъ служу закону Божію, а плотію закону грёха.

ГЛАВА 8.

Птакъ нътъ нынъ ни какого осу- но приняли Духа усыновлено жденія тъмъ, которые во Христъ рымъ взываемъ: Авва, Отче!

- Інсусь живуть не по плоти, но по духу,
- 2. потомучто законъ духа жизни во Христъ Іисусъ освободилъ меня отъ закона гръха и смерти.
- 3. Какъ законъ, ослабленный плотію, былъ безсиленъ, то Богъ послалъ Сына Своего въ подобіи плоти гръховной ез жертеу за гръхъ, и осудилъ гръхъ во плоти,
- 4. чтобы оправданіе закона исполнилось въ насъ, живущихъ не по плоти, но по духу.
- 5. Ибо живущіе по плоти о плотскомъ помышляють, а живущіе по духу—о духовномъ.
- 6. Помышленія плотскія суть смерть, а помышленія духовныя — жизнь и миръ,
- 7. потомучто плотскія помышленія суть вражда противъ Бога; ибо закону Божію не покоряются, да и не могутъ.
- 8. Посему живущіе по плоти Богу угодить не могуть.
- 9. Но вы не по плоти живете, а по духу, если только Духъ Божій живеть въ васъ. Если же кто Духа Христова не имфетъ, тотъ и не Его.
- 10. А если Христосъ въ васъ, то тъло мертво для гръха, но духъ живъ для праведности.
- 11. Если же Духъ Того, Кто воскресилъ изъ мертвыхъ Іисуса, живетъ въ васъ, то Воскресившій Христа изъ мертвыхъ оживитъ и ваши смертныя тъла Духомъ Своимъ, живущимъ въ васъ.
- 12. Итакъ, братія, мы не должники плоти, чтобы жить по плоти;
- 13. ибо, если живете по плоти, то умрете, а если духомъ умерщвляете дъла плотскія, то живы будете,
- 14. ибо всѣ, водимые Духомъ Божінмъ, суть сыны Божіи;
- 15. потомучто вы не приняли духа рабства, чтобы опять жить въ страхѣ, но приняли Духа усыновленія, Которымъ взываемъ: Авва, Отче!
- (44) Исаія 50, 1. (45) Галат. 5, 17. (48) Числ. 8, 21. (22) Исал. 1, 2. Ефес. 3, 16. (25) Іаков. 4, 1. Галат. 5, 17. Глл. 8. (4) Римлян. 5, 1. (2) Іоан. 6, 63. 1 Корине. 15, 45. 2 Корине. 13, 7. Іоан. 8, 36. (3) Евр. 7, 18. 2 Корине. 5, 21. Галат. 3, 13. (5) 1 Корине. 2, 14. Іоан. 3, 6. (6) Римлян. 6, 21. (7) Іаков. 4, 4. (8) Евр. 11, 6. (9) 1 Корине. 3, 16. (41) Римлян. 6, 4. (42) Римлян. 6, 7. (43) Галат. 5, 19. (44) Галат. 5, 18. (45) 1 Корине. 2, 12. Евр. 2, 15. 1 Іоан. 4, 18.

- 16. Сей самый Духъ свидътельствуетъ духу нашему, что мы—дъти Божіи.
- 17. А если дъти, то и наслъдники, наслъдники Божіи, сонаслъдники же Христу, если только съ Нимъ страдаемъ, чтобы съ Нимъ и прославиться.
- 18. Ибо думаю, что нынашнія временныя страданія ничего не стоять въ сравненіи съ тою славою, которая откроется въ насъ.
- 19. Ибо тварь съ надеждою ожидаетъ откровенія сыновъ Божінхъ,
- 20. потомучто тварь покорилась суеть не добровольно, но по воль покорившаго ее, въ надеждь,
- 21. что и сама тварь освобождена будеть отъ рабства тлънію въ свободу славы дътей Божінхъ.
- 22. Ибо знаемъ, что вся тварь совокупно стенаетъ и мучится донынъ;
- 23. и не только она, но и мы сами, имъя начатокъ Духа, и мы въ себъ стенаемъ, ожидая усыновленія, искупленія тъла нашего.
- 24. Ибо мы спасены въ надеждъ. Надежда же, когда видить, не есть надежда, ибо если кто видить, то чего ему и надъяться?
- 25. Но когда надвемся того, чего не видимъ, тогда ожидаемъ въ теривніи.
- 26. Также и Духъ подкрвиляетъ насъ въ немощахъ нашихъ; нбо мы не знаемъ, о чемъ молиться, какъ должно, но Самъ Духъ ходатайствуетъ за насъ воздыханіями неизреченными.
- 27. Испытующій же сердца знаеть, какая мысль у Духа, потомучто Онъ ходатайствуеть за святыхъ, по волю Божіей.
- 28. Притомъ знаемъ, что любящимъ Бога, призваннымъ по *Его* изволенію, все содійствуеть ко благу;
- 29. ибо кого Онъ предузналъ, твиъ и предопредвлилъ быть подобными образу Сына Своего, дабы Онъ былъ первороднымъ между многими братіями.

- 30. А кого Онъ предопредълиль, тъхъ и призваль; а кого призваль, тъхъ и оправдаль; а кого оправдаль, тъхъ и прославилъ.
- 31. Что же сказать на это? Если Богъ за насъ, кто противъ насъ?
- 32. Тоть, Который Сына Своего не пощадиль, но предаль Его за всъхъ насъ, какъ съ Нимъ не даруетъ намъ и всего?
- 33. Кто будеть обвинять избранных Божінхъ? Богь оправдываеть ихъ.
- 34. Кто осуждаеть? Христосъ Іисусъ умеръ, но и воскресъ: Онъ и одесную Бога, Онъ и ходатайствуетъ за насъ.
- 35. Кто отлучить насъ оть дюбви Божіей: скорбь, или тёснота, или гоненіе, или голодъ, или нагота, или опасность, или мечъ? какъ написано:
- 36. за Тебя умерщвляють насъ всякій день; считають насъ за овець, обреченных на закланіе (Псал. 43, 23).
- 37. Но все сіе преодольваемъ силою Возлюбившаго насъ.
- 38. Ибо я увъренъ, что ни смерть, ни жизнь, ни Ангелы, ни Начала, ня Силы, ни настоящее, ни будущее,
- 39. ни высота, ни глубина, ни другая какая тварь не можеть отлучить насъ отъ любви Божіей во Христь Іисусь, Господь нашемъ.

ГЛАВА 9.

- Истину говорю во Христъ, не лгу, свидътельствуеть мит совъсть моя въ Духъ Святомъ,
- 2. что великая для меня печаль и непрестанное мучение сердцу моему:
- 3. я желаль бы самь быть отлученнымь отъ Христа за братьевъ моихъ, родныхъ мив по плоти,
- 4. то есть, Израильтянъ, которымъ принадлежать усыновленіе и слава. и завѣты и законоположеніе, и богослуженіе и обѣтованія;
- (16) Ефес. 4, 30. (17) Галат. 4, 7. (18) 1 Петр. 4, 13. (19) 2 Петр. 3, 13. (23) Лук. 21, 28. 1 Іоан. 3, 2. 2 Корине. 5, 4. Ефес. 4, 30. (24) Евр. 11, 1. (27) 1 Царств. 6, 17; 16, 7. Іоан. 14, 17. (28) Ефес. 1, 4. (29) 2 Корине. 3, 18. Колос. 1, 18. (30) Римлян. 9, 24; 5, 9. (31) Исал. 55, 12. (32) Іоан. 3, 16. (33) Исаля 50, 9. Апокалипс. 12, 10. (34) 1 Іоан. 2, 1. (35) 1 Іоан. 2, 28. 2 Корине. 12, 10. (36) Псал. 43, 23. (37) 1 Іоан. 5, 5. 1 Корине. 15, 27. Апокалипс. 12, 11. (38) Ефес. 6, 12. Гл. 9. (3) Исход. 32, 32; (4) Исход. 4, 22; 20, 1. 1 Царств. 4, 21.

- 5. ихъ и отцы, и отъ нихъ Христосъ по плоти, сущій надъ всемъ Богъ, благословенный во веки, аминь.
- 6. Но не то, чтобы слово Божіе не сбылось: ибо не всъ тъ Израильтяне, которые отъ Израиля,
- 7. и не всё дёти Авраама, которыя отъ сёмени его; но сказано: въ Исаакъ наречется тебе сёмя (Быт. 21, 12).
- 8. То есть, не плотскія діти суть діти Божіи, но діти обітованія признаются за сімя.
- 9. А слово обътованія таково: въ это же время приду, и у Сарры будеть сынъ (Быт. 18, 10).
- 10. И не одно это; но такъ было и съ Ревеккою, когда она зачала въ одно время двухъ сыновей отъ Исаака, отца нашего;
- 11. ибо когда они еще не родились и не сдёлали ничего добраго или худаго (дабы изволеніе Божіе въ избраніи происходило
- 12. не отъ дѣлъ, но отъ Призывающаго), сказано было ей: бо́льшій будеть въ порабощеніи у меньшаго (Быт. 25, 23),
- 13. какъ и написано: Іакова Я возлюбилъ, а Исава возненавидълъ (Малах. 1, 2-3).
- 14. Что же скажемъ? Неужели неправда у Бога? Никакъ.
- 15. Пбо Онъ говоритъ Монсею: кого миловать, помилую; кого жалъть, пожалью (Исход. 33, 19).
- 16. Итакъ помилование зависить не отъ желающаго и не отъ подвизающагося, но отъ Бога милующаго.
- 17. Ибо Писаніе говорить фараону: для того самаго Я и поставиль тебя, чтобы показать надъ тобою силу Мою, и чтобы проповъдано было ими Мое по всей земль (Исход. 9, 16).
- 18. Итакъ кого хочетъ, милуетъ; а кого хочетъ, ожесточаетъ.
- 19. Ты скажешь мить: за что же еще обвиняеть? Ибо кто противостанеть воль Его?

- 20. А ты кто, человѣкъ, что споришь съ Богомъ? Издѣліе скажетъ ли сдѣлавшему его: зачѣмъ ты меня та́къ слѣлалъ?
- 21. Не властенъ ли горшечникъ надъ глиною, чтобы изъ той же смъси сдълать одинъ сосудъ для почетнаго употребленія, а пругой для низкаго?
- 22. Что же, если Богъ, желая показать гитвъ и явить могущество Свое, съ великимъ долготерптниемъ щадилъ сосуды гитва, готовые къ погибели.
- 23. дабы вмёстё явить богатство славы Своей надъ сосудами милосердія, которые Онъ приготовиль къ славъ.
- 24. надъ нами, которыхъ Онъ призвалъ не только изъ Гудеевъ, но и изъ язычниковъ?
- 25. какъ и у Осіи говорить: не Мой народъ назову Моимъ народомъ, и не возлюбленную возлюбленною (Осія 2, 23).
- 26. И на томъ мѣстѣ, гдѣ сказано имъ: вы не Мой народъ, тамъ названы будутъ сынами Бога живаго (Осія 1, 10).
- 27. А Исаія провозглашаєть объ Израиль: хотя бы сыны Израилевы были числомъ, какъ песокъ морскій, только остатокъ спасется;
- 28. ибо дѣло оканчиваетъ и скоро рѣшитъ по правдѣ, дѣло рѣшительное совершитъ Господъ на землѣ (Исаія 10, 22—23),
- 29. и, какъ предсказалъ Исаія, еслибы Господь Саваооъ не оставилъ намъ сѣмени, то мы сдѣлались бы, какъ Содомъ, и были бы подобны Гоморрѣ (Исаія 1, 9).
- 30. Что же скажемъ? Язычники, не искавшіе праведности, получили праведность, праведность отъ въры.
- 31. А Израиль, искавшій закона праведности, не достигь до закона праведности.
- 32. Почему? потомучто искали не въ въръ, а въ дълахъ закона. Ибо преткнулись о камень преткновенія,
- (5) Мате. 1, 1. Лук. 3, 23. (6) Римлян. 3, 3. Числ. 23, 19. (7) Быт. 21, 12. Евр. 11, 18. (8) Галат. 4, 28. (9) Быт. 18, 10. (40) Быт. 25, 21. (12) Быт. 25, 53. (13) Малах. 1, 2. (14) Второзак. 32, 4. (15) Исход. 33, 19. (17) Исход. 9, 16; 14, 14. (19) Исаія 46, 10. Іерем. 49, 19. (20) Исаія 29, 16; 45, 9. (21) Іерем. 18, 4, 6. 2 Тимов. 2, 20. (22) Римлян. 2, 4. (23) Римлян. 8, 28. (24) Римлян. 3, 29. (25) Осія 2, 23. 1 Петр. 2, 10. (26) Осія 1, 10. (27) Исаія 10, 22. (29) Исаія 1, 9. Быт. 19, 24. (30) Римлян. 10, 20. (31) Римлян. 11, 7.

33. какъ написано: вотъ, полагаю въ Сіонъ камень преткновенія и камень соблазна; но всякій, върующій въ Него, не постыдится (Исаія 28, 16; 8, 14).

ГЛАВА 10.

Братія! желаніе моего сердца и модитва къ Богу объ Израилѣ во спасеніе.

- 2. Ибо свидътельствую имъ, что имъють ревность по Богъ, но не по разсужденію.
- 3. Ибо, не разумья праведности Божіей и усиливаясь поставить собственную праведность, они не покорились праведности Божіей,
- 4. потомучто конецъзакона Христосъ, къ праведности всякаго върующаго.
- 5. Моисей пишеть о праведности отъ закона: исполнившій его человъкъ живъ будеть имъ (Левит. 18, 5).
- 6. А праведность отъ въры такъ говорить: не говори въ сердцъ твоемъ: кто взойдетъ на небо? то есть, Христа свести (Второзак. 30, 12).
- 7. Или кто сойдеть въ бездну? то есть, Христа изъ мертвыхъ возвести. (Второзак. 30, 13).
- 8. Но что говоритъ Писаніе? Близко къ тебъ слово, въ устахъ твоихъ и въ сердцъ твоемъ, то есть, слово въры, которое проповъдуемъ (Второзак. 30, 14);
- 9. нбо если устами твоими будешь исповъдывать Іисуса Господомъ, и сердцемъ твоимъ въровать, что Богъ воскресилъ Его изъ мертвыхъ, то спасешься,
- 10. потомучто сердцемъ въруютъ къ праведности, а устами исповъдуютъ ко спасенію.
- 11. Ибо Писаніе говорить: всякій, втрующій въ Него, не постыдится (Исаія 28, 16).
- 12. Здѣсь нѣть различія между Іудеемъ и Еллиномъ, потомучто одинъ

Господь у встхъ, богатый для встхъ призывающихъ Его.

- 13. Ибо всякій, кто призоветь имя Господне, спасется (Іонл. 2, 32).
- 14. Но какъ призывать Того, въ Кого не увѣровали? какъ вѣровать въ Того, о Комъ не слыхали? какъ слышать безъ проповѣдующаго?
- 15. И какъ проповъдывать, если не будутъ посланы? какъ написано: какъ прекрасны ноги благовъствующихъ миръ, благовъствующихъ благое! (Исаія 52, 7.)
- 16. Но не всъ послушались благовъствованія. Ибо Исаія говорить: Господи! кто повъриль слышанному отъ насъ? (Исаія 53, 1.)
- 17. Итакъ въра отъ слышанія, а слышаніе отъ слова Божія.
- 18. Но спрашиваю: развъ они не слышали? Напротивъ, по всей землъ прошелъ голосъ ихъ, и до предъловъ вселенной слова ихъ (Псал. 18, 5).
- 19. Еще спрашиваю: развѣ Изранль не зналь? Но первый Моисей говорить: Я возбужу въ васъ ревность не народомъ, раздражу васъ народомъ несмысленнымъ (Второзак. 32, 21).
- 20. А Исаія см'єло говорить: Меня нашли не искавшіе Меня, Я открылся не вопрошавшимь о Меть (Исаія 65, 1).
- 21. Объ Израилъ же говоритъ: целый день Я простиралъ руки Мои къ народу непослушному и упорному (Исаія 65, 2).

ГЛАВА 11.

Итакъ спрашиваю: неужели Богъ отвергъ народъ Свой? Никакъ. Ибо и я Израильтянинъ, отъ съмени Авраамова, изъ колъна Веніаминова.

2. Не отвергъ Богъ народа Своего, который Онъ напередъ зналъ. Или не знаете, что говоритъ Писаніе въ повиствованіи объ Илін? какъ онъ жалуется Богу на Изранля, говоря:

(33) Исаія 28, 16. Исал. 117, 22. Мате. 21, 44. Марк. 12, 10. Лук. 3, 34; 20, 17. Гл. 10. (3) Филиппис. 3, 9. (4) Галат. 3, 24. (5) Галат. 3, 12. Левит. 18, 5. Ісвек. 20, 11. (6) Второзак. 30, 12. (8) Второзак. 30, 14. (9) Мате. 10, 32. (14) Исаія 28, 16. (12) Дъян. 10, 34. Римлян. 3, 29. (13) Дъян. 2, 21. Іоил. 2, 32. (15) Исаія 52, 7. Наум. 1, 15. (16) Іоан. 12, 38. Исаія 53, 1. (18) Псал. 18, 5. Мате. 24, 14; 28, 19. (19) Второзак. 32, 21. Римлян. 11, 11. (20) Исаія 65, 1. (21) Исаія 65, 2. Гл. 11. (1) 1 Царств. 12, 22. 2 Корипе. 11, 22. Филиппис. 3, 5.

- 3. Господи! пророковъ Твонхъ убили, жертвенники Твои разрушили; остался я одинъ, и моей души ищутъ (3 Нарств. 19, 14).
- 4. Что же говорить ему Вожескій отвіть? Я соблюль Себі семь тысячь человікь, которые не преклонили коліна предъ Вааломъ (3 Царств. 19, 18).
- 5. Такъ и въ нынѣшнее время, по избранію благодати, сохранился остатокъ.
- 6. Но если по благодати, то не по дѣламъ; иначе благодать не была бы уже благодатью. А если по дѣламъ, то это уже не благодать; иначе дѣло не есть уже дѣло.
- 7. Что же? Израиль чего искаль, того не получиль: избранные же получили, а прочіе ожесточились,
- 8. какъ написано: Богъ далъ имъ духъ усыпленія, глаза, которыми не видять, и уши, которыми не слышать, даже до сего дня (Исаія 29, 10. Второзак. 29, 4).
- 9. И Давидъ говоритъ: да будетъ транеза ихъ сътью, тенетами и петлею въ возмездіе имъ;
- 10. да помрачатся глаза ихъ, чтобъ не видъть, и хребеть ихъ да будеть согбенъ навсегда (Псал. 68, 23—24).
- 11. Итакъ спрашиваю: неужели они преткнулись, чтобы совсъмъ пасть? Никакъ. Но отъ ихъ паденія спасеніе язычникамъ, чтобы возбудить въ нихъ ревность.
- 12. Если же паденіе ихъ богатство міру, и оскудѣніе ихъ богатство язычникамъ, то тѣмъ болѣе полнота мъъ
- Вамъ говорю, язычникамъ. Какъ Апостолъ язычниковъ, я прославляю служение мое.
- 14. Не возбужу ли ревность въ *сродникахъ* моихъ по плоти и не спасу ли нъкоторыхъ изъ нихъ?
- 15. Ибо если отверженіе ихъ примиреніе міра, то что будеть принятіе, какъ не жизнь изъ мертвыхъ?

- 16. Если начатокъ свять, то и целое; и если корень свять, то и ветви.
- 17. Если же некоторыя изъ ветвей отломились, а ты, дикая маслина, привился на место ихъ и сталь общникомъ корня и сока маслины,
- 18. то не превозносись предъвътвями. Если же превозносишься, то вспомни, что не ты корень держишь, но корень—тебя.
- 19. Скажешь: вѣтви отломились, чтобы меѣ привиться.
- 20. Хорошо. Онъ отломились невъріемъ, а ты держишься върою: не гордись, но бойся.
- 21. Ибо если Богъ не пощадилъ природныхъ вътвей, то смотри, пощадитъ ли и тебя.
- 22. Итакъ видишь благость и строгость Божію: строгость къ отпадшимъ, а благость къ тебѣ, если пребудешь въ благости Божіей; иначе и ты будешь отсъченъ.
- 23. Но и тѣ, если не пребудуть въ невѣріи, привьются, потомучто Богъ силенъ опять привить ихъ.
- 24. Ибо если ты отсъченъ отъ дикой по природъ маслины, и не по природъ привился къ хорошей маслинъ, то тъмъ болъе сіи природные привыются къ своей маслинъ.
- 25. Ибо не хочу оставить васъ, братія, въ невълъніи о тайнъ сей (чтобы вы не мечтали о себъ), что ожесточеніе произошло въ Израилъ отчасти, до времени, пока войдеть полное число язычниковъ,
- 26. и такъ весь Израиль спасется, какъ написано: пріидетъ отъ Сіона Избавитель, и отвратить нечестіе отъ Іакова.
- 27. И сей завътъ имъ отъ Меня, когда сниму съ нихъ гръхи ихъ (Исаія 59, 20—21; 27, 9).
- 28. Въ отношении къ благовъстію, они враги ради васъ; а въ отношеніи къ избранію, возлюбленные Божіи ради отцевъ.
- (3) З Царств. 19, 14. (4) З Царств. 19, 8. (6) Римлян. 4, 5. Галат. 5, 4. Второзак. 9, 4. (8) Исаія 6, 9. Мате. 13, 14. Марк. 4, 12. Лук. 8, 10. Іоан. 12, 40. (9) Исал. 68, 23. (11) Римлян. 10, 19. Дъян. 13, 47. (14) 1 Корине. 9, 22. (15) 2 Корине. 5, 19. (17) Іерем. 11, 16. Ефес. 2, 12. (18) Римлян. 12, 16. Исаія 66, 2. (22) Іоан. 15, 2. (25) Лук. 21, 24. (26) Исаія 59, 20. (27) Іерем. 31, 33. Евр. 8, 10.

- 29. Ибо дары и призваніе Божіе непреложни.
- 30. Какъ и вы нёкогда были непослушны Богу, а нынё помилованы, по непослушанію ихъ,
- 31. такъ и они теперь непослушны для помилованія васъ, чтобы и сами они были помилованы.
- 32. Ибо всѣхъ заключилъ Богъ въ непослушаніе, чтобы всѣхъ помиловать.
- 33. О, бездна богатства и премудрости и въдънія Божія! какъ непостижимы судьбы Его и неизслъдимы пути Его!
- 34. Ибо кто позналъ умъ Господень? Или кто былъ совътникомъ Ему? (Исаія 40, 13.)
- 35. Или кто далъ Ему напередъ, чтобы Онъ долженъ былъ воздать? (Исаія 40, 13—14.)
- 36. Ибо все изъ Него, Имъ и къ Нему. Ему слава во-въки, аминь.

ГЛАВА 12.

Птакъ умоляю васъ, братія, милосердіемъ Божінмъ, представьте тъла ваши въ жертву живую, святую, благоугодную Богу, для разумнаго служенія вашего,

- 2. и не сообразуйтесь съ въкомъ симъ, но преобразуйтесь обновленіемъ ума вашего, чтобы вамъ познавать, что есть воля Божія, благая, угодная и совершенная.
- 3. По данной мив благодати, всякому изъ васъ говорю: не думайте о себъ болве, нежели должно думать; но думайте скромно, по мврв ввры, какую каждому Богъ удвлилъ.
- 4. Ибо какъ въ одномъ тълъ у насъ много членовъ, но не у всъхъ членовъ одно и то же дъло,
- 5. такъ мы многіе составляемъ одно тіло во Христь, а порознь одинъ для другаго члены.

- 6. И какъ, по данной намъ благодати, имъемъ различныя дарованія, то имъешь ли пророчество, пророчествуй по мъръ въры;
- 7. имъеть ли служение, пребывай въ служени; учитель ли, — въ учении;
- 8. увъщатель ли, увъщевай; раздаватель ли, раздавай въ простотъ; начальникъ ли, начальствуй съ усердіемъ; благотворитель ли, благотвори съ радушіемъ.
- 9. Любовь да будеть непритворна; отвращайтесь зла, прилышяйтесь къ добру;
- 10. будьте братолюбивы другъ къ другу съ нѣжностью; въ почтительности другъ друга предупреждайте;
- 11. въ усердіи не ослабъвайте; духомъ пламентайте; Господу служите;
- 12. утымайтесь надеждою; въ скором будьте терпъливы, въ молитвъ постоянны;
- 13. въ нуждахъ святыхъ принимайте участіе; ревнуйте о страннопріниствъ;
- 14. благословляйте гонителей вашихъ; благословляйте, а не проклинайте.
- 15. Радуйтесь съ радующимися **к** плачьте съ плачущими.
- 16. Будьте единомысленны между собою; не высокомудрствуйте, но последуйте смиреннымъ; не мечтайте о себъ;
- 17. ни кому не воздавайте злочъ за зло, но пекитесь о добромъ предъвсъми человъками.
- 18. Если возможно, съ вашей стороны, будьте въ мирт со встми людьми.
- 19. Не мстите за себя, возлюбленные, но дайте место гивву Божею. Пбо написано: Мив отминене, Я воздамъ, говоритъ Господь (Второзак. 32, 35).
 - 20. Итакъ, если врагъ твой голо-

(29) Числ. 23, 19. (30) Тит. 3, 5. (32) Римлян. 3, 9. Галат. 3, 22. (35) Іов. 9, 10; 36, 23. (34) 1 Корине. 2, 16. Премумр. 9, 13. Исаія 40, 13. Іерем. 23, 18. (35) Іов. 35, 7. Гм. 12. (1) 1 Корине. 3, 17. (2) Ефес. 1, 18; 5, 10, 17. (3) Ефес. 4, 7. (4) 1 Корине. 12, 12. (6) Мате. 25, 15. 1 Петр. 4, 10. 1 Корине. 12, 4. (8) Мате. 6, 2. (9) Амос. 5, 15. Псал. 96, 10. (10) 1 Петр. 2, 17. Ефес. 4, 2. (12) Лук. 18, 1. (13) 1 Корине. 16, 1. Евр. 13, 2. (14) Мате. 5, 44. (15) 1 Корине. 12, 26. (16) Іоан. 17, 11. Притч. 3, 7. Исаія 5, 21. (17) Притч. 20, 22. 2 Корине. 8, 21. (18) Евр. 12, 14. (19) Мате. 5, 39. Лук. 6, 28. 1 Корине. 6, 7. Второзак. 32, 35. (20) Притч. 25, 22.

денъ, накорми его; если жаждетъ, напой его; ибо, дълая сіе, ты соберешь ему на голову горящіе уголья (Притч. 25, 22—23).

21. Не будь побъжденъ зломъ, но побъждай зло добромъ.

ГЛАВА 13.

Всякая душа да будеть покорна высшимь властямь, ибо нѣть власти не отъ Бога; существующія же власти отъ Бога установлены.

- 2. Посему противящійся власти противится Божію установленію. А противящіеся сами навлекуть на себя осужденіе.
- 3. Ибо начальствующіе страшны не для добрыхъ діль, но для злыхъ. Хочешь ли не бояться власти? Ділай добро, и получишь похвалу отъ нея;
- 4. нбо начальникъ есть Божій слуга, тебъ на добро. Если же дълаешь эло, бойся, ибо онъ не напрасно носить мечъ: онъ Божій слуга, отиститель въ наказаміе дълающему элое.
- 5. И потому надобно повиноваться не только изъ *страха* наказанія, но и по совъсти.
- 6. Для сего вы и подати платите, по они Божіи служители, симъ самымъ постоянно занятые.
- 7. Итакъ отдавайте всякому должное: кому подать, подать; кому оброкъ, оброкъ; кому страхъ, страхъ; кому честь, честь.
- 8. Не оставайтесь должными ни кому пичемъ, кроме взаимной любви; ибо любящий другаго исполнилъ законъ.
- 9. Ибо заповъди: не предюбодъйствуй, не убивай, не кради, не лжесвидътельствуй, не пожелай чужаго, и всъ другія заключаются въ семъсловъ: люби ближняго твоего, какъсамого себя (Левит. 19, 18).
- 10. Любовь не делаеть ближнему зла; птакъ любовь есть исполненіе закона.

- 11. Такъ поступайте, зная время, что наступиль уже часъ пробудиться намъ отъ сна. Ибо нынъ ближе къ намъ спасеніе, нежели когда мы увъровали.
- 12. Ночь прошла, а день приблизился: итакъ отвергнемъ дъла тъмы и облечемся въ оружія свъта.
- 13. Какъ днемъ, будемъ вести себя благочинно, не *предаваясь* ни пированіямъ и пьянству, ни сладострастію и распутству, ни ссорамъ и зависти;
- 14. но облекитесь въ Господа нашего Іисуса Христа, и попеченія о плоти не превращайте въ похоти.

ГЛАВА 14.

Немощнаго въ въръ принимайте безъ споровъ о миъніяхъ.

- 2. Ибо иной увъренъ, что можно всть все, а немощный ъсть овощи.
- 3. Кто всть, не уничижай того, кто не всть; и кто не всть, не осуждай того, кто всть, потомучто Богь приняль его.
- 4. Кто ты, осуждающій чужаго раба? Предъ своимъ Господомъ стоить онъ, или падаеть. И будеть возставлень, ибо силенъ Богь возставить его.
- 5. Иной отличаеть день оть дня, а другой судить о всякомъ днѣ распо. Всякій поступай по удостовъренію своего ума.
- 6. Кто различаеть дни, для Господа различаеть; и кто не различаеть дней, для Господа не различаеть. Кто фсть, для Господа фсть, ибо благодарить Бога; и кто не фсть, для Господа не фсть, и благодарить Бога.
- 7. Ибо никто изъ насъ не живетъ для себя и никто не умираетъ для себя,
- 8. а живемъ ли для Господа живемъ, умираемъ ли для Господа умираемъ, и потому живемъ ли или умираемъ, всегда Господни.
 - 9. Ибо Христосъ для того и умеръ

Тл. 18. (1) Премудр. 6, 3. Тит. 3, 1. 1 Петр. 2, 13. Дан. 2, 21. (3) 1 Петр. 2, 14; 3, 13. (7) Мате. 22, 21. Марк. 12, 17. Лук. 20, 25. (8) Колос. 3, 14. 1 Тим. 1, 5. (9) Исход. 20, 14. Второзак. 5, 18. Мате. 22, 39. Марк. 12, 31. Лук. 10, 27. Іаков. 2, 8. Галат. 5, 14. Быт. 19, 18. (11) Ефес. 5, 14. (12) Дъян. 17, 30. 2 Корине. 4, 6. Ефес. 5, 11. (13) Лук. 21, 34. (14) Галат. 5, 16. 1 Петр. 2, 11. Гл. 14. (1) Римлян. 15, 1. 1 Корине. 8, 12. (2) 1 Корине. 10, 25. (4) Іаков. 4, 12. (6) 1 Корине. 10, 31. 1 Тимое. 4, 4. (7) 2 Корине. 5, 15. 1 Солун. 5, 10. 1 Петр. 4, 2. (9) Мате. 28, 18. Дъян. 10, 42.

- и воскресъ и ожилъ, чтобы владычествовать и надъ мертвыми и надъ
- 10. А ты что осуждаешь брата твоего? Или и ты, что унижаешь брата твоего? Всъ мы предстанемъ на судъ Христовъ.
- 11. Ибо написано: живу Я, говорить Господь, предо Мною преклонится всякое кольно, и всякій языкъ будеть исповъдывать Бога (Исаія 45, 23).
- 12. Итакъ каждый изъ насъ за себя насть отчеть Богу.
- 13. Не станемъ же болъе судить другъ друга, а лучше судите о томъ, какъ бы не подавать брату случая къ преткновенію или соблазну.
- 14. Я знаю и увъренъ въ Господъ Іисусъ, что нътъ ничего въ себъ самомъ нечистаго; только почитающему что-либо нечистымъ, тому нечисто.
- 15. Если же за пищу огорчается братъ твой, то ты уже не по любви поступаещь. Не губи твоею пищею того, за кого Христосъ умеръ.
 - 16. Да не хулится ваше доброе.
- 17. Ибо Царствіе Божіе не пища и питіе, но праведность и миръ и радость во Святомъ Духѣ.
- 18. Кто симъ служитъ Христу, тотъ угоденъ Богу и достоинъ одобренія отъ людей.
- 19. Итакъ будемъ искать того, что служитъ къ миру и ко взаимному назиланію.
- 20. Ради пищи не разрушай дела Божія. Все чисто, но худо челов'єку, который фстъ на соблазнъ;
- 21. лучше не ъсть мяса, не пить вина и не дълать ничего такого, отъ чего братъ твой претыкается, или соблазняется, или изнемогаетъ.
- 22. Ты имбешь въру? имбй ее самъ въ себъ, предъ Богомъ. Блаженъ, кто не осуждаетъ себя въ томъ, что избираетъ.
- 23. А сомнъвающійся, если теть, осуждается, потомучто не по въръ; а все, что не по въръ, гръхъ.

- 24. Могущему же утвердить васть, по благовъствованію моему и проповъди Інсуса Христа, по откровенію тайны, о которой отъ въчныхъ временъ было умолчано.
- 25. но которая нынѣ явлена, и чрезъ писанія пророческія, по повельнію въчнаго Бога, возвъщена всъмъ народамъ для покоренія ихъ въръ,

26. единому премудрому Богу, чрезъ Іпсуса Христа, слава во вѣки. Аминь.

ГЛАВА 15.

- Мы. сильные, должны сносить немощи безсильныхъ и не себъ угождать:
- 2. каждый изъ насъ долженъ угождать ближнему, во благо, къ назиданію.
- 3. Ибо и Христосъ не Себъ угождать, но какъ написано: злословія злословящихъ Тебя пали на Меня (Псал. 68, 10).
- 4. А все, что писано было прежде, написано намъ въ наставленіе, чтобы мы терпѣніемъ и утыпеніемъ изъписаній сохраняли надежду.
- 5. Богъ же терпънія и утьшенія да даруеть вамь быть въ единомыслін между собою, по ученію Христа Інсуса.
- 6. дабы вы единодушно, едиными устами славили Бога и Отца Господа нашего Іисуса Христа.
- 7. Посему принимайте друга друга, какъ и Христосъ принялъ васъ въ славу Божію.
- 8. Разумѣю то, что Інсусъ Христосъ сдѣлался служителемъ для обрѣзанныхъ—ради истины Божіей, чтобы исполнить объщанное отцамъ,
- 9. а для язычниковъ—изъ милости, чтобы славили Бога, какъ написано: за то буду славить Тебя (Господи) между язычниками и буду и тъть имени Твоему (Псал. 17, 50).
 - 10. И еще сказано: возвеселитесь,
- (40) Мате. 7, 1—2. 2 Корине. 5, 10. (44) Мате. 26. 64. Филиппис. 2, 10. Исаія 45, 23. (42) Мате. 12, 36. (43) Мате. 18, 7. (44) Мате. 15, 11. (45) 1 Корине. 8, 11. (47) 1 Корине. 8, 8. Галат. 5, 22. (20) Мате. 15, 11. (22) 1 Іоан. 3, 21. (23) Тит. 1, 15. (24) 1 Корине. 2, 7. (25) Исаія 42, 16. Гл. 15. (1) Римлян. 14, 1. 1 Корине. 9, 22. (2) 1 Корине. 10, 24. (3) Псал. 68, 10. (4) Римлян. 4, 23—24. (5) 1 Корине. 1, 10. Филиппис. 2, 2. (7) Іоан. 17, 24. (8) Римлян. 10, 30. Дъян. 3, 25. (9) Псал. 17, 8. 1 Царств. 22, 8.

язычники, съ народомъ Его (Второзак. 32. 43).

- 11. И еще: хвалите Господа, всъ язычники, и прославляйте Его, всъ народы (Псал. 116. 1).
- 12. Исаія также говорить: будеть корень Ісссевь, и возстанеть владыть народами; на Него язычники надыяться будуть (Исаія 11, 10).
- 13. Богъ же надежды да исполнить васъ всякой радости и мира въ въръ, дабы вы, силою Духа Святаго, обогатились надеждою.
- 14. И самъ я увъренъ о васъ, братія мон, что и вы полны благости, исполнены всякаго познанія и можете наставлять другь друга;
- 15. но писалъ вамъ, братія, съ нѣкоторою смѣлостью, отчасти какъ-бы въ напоминаніе вамъ, по данной мнѣ отъ Бога благодати
- 16. быть служителемъ Інсуса Христа у язычниковъ и совершать священнодъйствіе благовъствованія Божія, дабы сіе приношеніе язычниковъ, будучи освящено Духомъ Святымъ, было благопріятно Богу.
- 17. Итакъ я могу похвалиться въ Інсусъ Христъ въ томъ, что относится къ Богу,
- 18. ибо не осмѣлюсь сказать чтонибудь такое, чего не совершилъ Христосъ чрезъ меня, въ покореніи язычниковъ *вырть*, словомъ и дѣломъ,
- 19. силою знаменій и чудесъ, силою Духа Божія, такъ-что благовъствованіе Христово распространено мною отъ Іерусалима и окрестности до Иллирика.
- 20. При томъ я старался благовъствовать не тамъ, гдъ уже было извъстно имя Христово, дабы не созидать на чужомъ основании,
- 21. но какъ написано: не имъвшіе о Немъ извъстія увидять, и не слышавшіе узнають (Исаія 52, 15).
- 22. Сіе-то много разъ и препятствовало мнъ придти къ вамъ.

- 23. Нынѣ же, не имѣя такого мѣста въ сихъ странахъ, а съ давнихъ лѣтъ имѣя желаніе прилти къ вамъ,
- 24. какъ только предприму путь въ Испанію, приду къ вамъ. Ибо надъюсь, что проходя увижуюь съ вами и что вы проводите меня туда, какъ скоро наслажусь общеніемъ съ вами, хотя отчасти.
- 25. А теперь я иду въ Іерусалимъ, чтобы послужить святымъ.
- 26. ибо Македонія и Ахаія усердствують нікоторымь подаяніемь для білных между святыми въ Іерусалимі.
- 27. Усердствують, да и должники они предъ ними. Ибо если язычники сдълались участниками въ ихъ духовномъ, то должны и имъ послужить въ тълесномъ.
- 28. Исполнивъ это и върно доставивъ имъ сей плодъ усердія, я отправлюсь чрезъ ваши мъста въ Испанію,
- 29. и увъренъ, что когда приду къ вамъ, то приду съ полнымъ благословеніемъ благовъствованія Христова.
- 30. Между темъ умоляю васъ, братія, Господомъ нашимъ Інсусомъ Христомъ и любовью Духа, подвизаться со мною въ молитвахъ за меня къ Богу,
- 31. чтобы избавиться мив отъ невврующихъ въ Іудев, и чтобы служение мое для Іерусалима было благопріятно святымъ,
- 32. дабы мив въ радости, если Богу угодно, придти къ вамъ и успокоиться съ вами.
- 33. Богъ же мира да будеть со всеми вами, аминь.

ГЛАВА 16.

- Представляю вамъ Фиву, сестру нашу, діакониссу церкви Кенхрейской:
- 2. примите ее для Господа, какъ прилично святымъ, и помогите ей, въ чемъ она будетъ имъть нужду у
- (41) Исал. 116, 1. (42) Исаія 11, 10. Апокалипс. 5, 5. (43) Римлян. 12, 12, 14, 17. (46) Исаія 66, 19. Дъян. 9, 15. Римлян. 12, 2. (20) 1 Корине. 3, 10. 2 Корине. 10, 15. (21) Исаія 52, 15. (22) Римлян. 1, 13. (23) 1 Солун. 3, 10. (25) Дъян. 24, 17. (26) 1 Корине. 16, 1. 2 Корине. 8, 4. (27) 1 Корине. 9, 11. (29) Римлян. 4, 11. (30) 2 Корине. 1, 11. (31) Дъян. 20, 23. (32) Римлян. 1, 10. (33) Римлян. 16, 20. 1 Корине. 14, 33.



васъ, ибо и она была помощницею многимъ и мнъ самому.

- 3. Привътствуйте Прискиллу и Акилу, сотрудниковъ моихъ во Христъ Іисусъ
- 4. (которые голову свою полагали за мою душу, которыхъ не я одинъ благодарю, но и вст церкви изъ язычниковъ) и домашнюю ихъ церковь.
- 5. Привътствуйте возлюбленнаго моего Епенета, который есть начатокъ Ахаіи для Христа.
- 6. Привътствуйте Маріамь, которая много трудилась для насъ.
- 7. Привътствуйте Андроника и Юнію, сродниковъ моихъ и узниковъ со мною, прославившихся между Апостолами и прежде меня еще увъровавшихъ во Христа.
- 8. Привътствуйте Амплія, возлюбленнаго мнъ въ Господъ.
- 9. Привътствуйте Урбана, сотрудника нашего во Христь, и Стахія, возлюбленнаго мнъ.
- 10. Привътствуйте Апеллеса, испытаннаго во Христъ. Привътствуйте върныхъ изъ дома Аристовулова.
- 11. Привътствуйте Иродіона, сродника моего. Привътствуйте изъ домашнихъ Наркисса тъхъ, которые въ Господъ.
- 12. Привътствуйте Трифену и Трифосу, трудящихся о Господъ. Привътствуйте Персиду возлюбленную, которая много потрудилась о Господъ.
- 13. Привътствуйте Руфа, избраннаго въ Господъ, и матерь его и мою.

- 14. Привътствуйте Асинкрита, Флегонта, Ерма, Патрова, Ермія и другихъ съ ними братьевъ.
- 15. Привътствуйте Филолога и Юлію, Нирея и сестру его, и Олимпана, и всъхъ съ ними святыхъ.
- 16. Привътствуйте другъ друга съ цълованіемъ святымъ. Привътствуютъ васъ всъ церкви Христовы.
- 17. Умоляю васъ, братія, остерегайтесь производящихъ раздѣленія и соблазны, вопреки ученію, которому вы научились, и уклоняйтесь отъ нихъ.
- 18. Ибо такіе *люди* служать не Господу нашему Іисусу Христу, а своему чреву, и ласкательствомъ и красноръчіемъ обольщають сердца простодушныхъ.
- 19. Ваша покорность оперть встыть извъстна; посему я радуюсь за васъ, но желаю, чтобы вы были мудры на добро и просты на зло.
- 20. Богъ же мира сокрушитъ сатану подъ ногами вашими вскорт. Благодать Господа нашего Інсуса Христа съ вами! Аминь.
- 21. Привътствують вась Тимооей, сотрудникъ мой, и Луцій, Іасонъ и Сосинатръ, сродники мои.
- 22. Привътствую васъ въ Господъ и я Тертій, писавшій сіе посланіе.
- 23. Привътствуетъ васъ Гаій, страннопріимецъ мой и всей церкви. Привътствуетъ васъ Ерастъ, городской казнохранитель, и братъ Квартъ.
- 24. Благодать Господа нашего Інсуса Христа со всеми вами. Аминь.

Т.л. 16. (5) Дъян. 18, 2. (4) Мате. 18, 2. (16) 1 Петр. 5, 14. 1 Корине. 16, 20. 2 Корине. 13, 12. (17) Мате. 18, 8. Дъян. 15, 24. 1 Корине. 5, 11. Галат. 5, 9. Филиппис. 3, 2. Колос. 2, 8. (18) Филиппис. 3, 18—19. (20) Апокалипс. 12, 10. (21) Дъян. 16, 1. Филиппис. 2, 19.

ПЕРВОЕ ПОСЛАНІЕ КЪ КОРИНОЯНАМЪ

СВЯТАГО АПОСТОЛА ПАВЛА.

ГЛАВА 1.

Павелъ, волею Божіею призванный Апостолъ Інсуса Христа, и Сосеенъ братъ, 2. церкви Божіей, находящейся въ Коринев, освященнымъ во Христь Інсусъ, призваннымъ святымъ, со всъми призывающими имя Господа нашего

Гл. 1. (1) Римлян. 1, 1. Дъян. 18, 17. (2) Іоан. 17, 19. Дъян. 15, 9. 1 Солун. 4, 7. 2 Тимов. 2, 19.



Інсуса Христа, во всякомъ мѣстѣ, у нихъ и у насъ:

- 3. благодать вамъ и миръ отъ Бога Отца нашего и Господа Інсуса Христа.
- 4. Непрестанно благодарю Бога моего за васъ, ради благодати Божіей, дарованной вамъ во Христъ Іисусъ,
- 5. потомучто въ Немъ вы обогатились всёмъ, всякимъ словомъ и всякимъ познаніемъ,
- 6. ибо свидътельство Христово утвердилось въ васъ,
- 7. такъ-что вы не имъете недостатка ни въ какомъ дарованіи, ожидая явленія Господа нашего Іисуса Христа,
- 8. Который и утвердить вась до конца, чтобы вать быть неповинными въ день Господа нашего Іисуса Христа.
- 9. Въренъ Богъ, Которымъ вы призваны въ общение Сына Его Інсуса Христа, Господа нашего.
- 10. Умоляю васъ, братія, именемъ Господа нашего Інсуса Христа, чтобы вст вы говорили одно, и не было между вами раздъленій, но чтобы вы соединены были въ одномъ духъ и въ однъхъ мысляхъ.
- 11. Ибо отъ домашнихъ Хлонныхъ сдълалось миф извъстнымъ о васъ, братія мон, что между вами есть споры.
- 12. Я разумью то, что у васъ говорять: я Навловь; я Аполлосовь; я Кифинь; а я Христовь.
- 13. Развъ раздълился Христосъ? развъ Павелъ распялся за васъ? или во имя Павла вы крестились?
- 14. Благодарю Бога, что я ни кого изъ васъ не крестилъ, кромъ Криспа и Гаія.
- 15. дабы не сказалъ кто, что а крестилъ въ мое имя.
 - 16. Крестиль я также Стефановъ

- домъ; а крестилъ ли еще кого, не знаю.
- 17. Ибо Христосъ послалъ меня не крестить, а благовъствовать, не въ премудрости слова, чтобы не упразднить креста Христова.
- 18. Ибо слово о кресть для погибающихъ юродство есть, а для насъ спасаемыхъ сила Божія.
- 19. Ибо написано: погублю мудрость мудрецовъ и разумъ разумныхъ отвергну (Исаія 29, 14).
- 20. Гдѣ мудрецъ? гдѣ книжникъ? гдѣ совопросникъ вѣка сего? Не обратилъ ли Богъ мудрость міра сего въ безуміе (Исаія 33, 18)?
- 21. Ибо когда міръ своею мудростью не позналь Бога въ премудрости Божіей, то благоугодно было Богу юродствомъ промовъди спасти върующихъ.
- 22. Ибо и Іудеи требують чудесь, и Еллины ищуть мудрости,
- 23. а мы пропов'ядуемъ Христа распятаго, для Гудеевъ соблазнъ, а для Еллиновъ безуміе,
- 24. для самихъ же призванныхъ, Іудеевъ и Еллиновъ, Христа, Божію силу и Божію премудрость;
- 25. потомучто немудрое Божіе премудръе человъковъ, и немощное Божіе сильнъе человъковъ.
- 26. Посмотрите, братія, кто вы призванные: не много изъ васъ мудрыхъ по плоти, не много сильныхъ, не много благородныхъ;
- 27. но Богъ избралъ немудрое міра, чтобы посрамить мудрыхъ, и немощное міра избралъ Богъ, чтобы посрамить сильное;
- 28. и незнатное міра и уничиженное и ничего незначущее избраль Богь, чтобы упразднить значущее,—
- 29. для того, чтобы ни какая плоть не хвалилась предъ Богомъ.
 - 30. Отъ Него и вы во Христв
- (3) 1 Петр. 1, 2. (4) 2 Солун. 1, 3. (5) Колос. 1, 9. (6) 1 Корине. 2, 2. (7) 1 Корине. 12, 11. Филиппис. 3, 20. Тит. 2, 13. (8) 1 Солун. 3, 13. (9) 1 Солун. 5, 24. (10) Римляв. 15, 5. Филиппис. 2, 2. (12) Дѣян. 18, 24. (13) Ефес. 4, 5. (14) Дѣян. 18, 8. (17) 1 Корине. 2, 13. 2 Петр. 1, 16. (18) Дѣян. 17, 18. Римляв. 1, 16. (19) Исаія 29, 14. (20) Исаія 33, 18; 44, 25. (24) Мате. 11, 25. (22) Мате. 12, 38; 16, 1. (23) Исаія 8, 14. Римляв. 9, 32. Дѣян. 17, 18. (24) Римлян. 1, 16. Колос. 2, 3. (26) Іоан. 7, 48. Іаков. 20, 5. (27) 2 Корине. 10, 5. (29) Римлян. 3, 27. Ефес. 2, 9. (30) Колос. 2, 3. Іерем. 23, 5 Іоан. 17, 19. 1 Петр. 1, 18.



Іисусъ, Который сдълался для насъ премудростью отъ Бога, праведностью и освящениемъ и искуплениемъ,

31. чтобъ было, какъ написано: хвалящійся хвались Господомъ (Іерем. 9, 24).

ГЛАВА 2.

И когда я приходиль къ вамъ, братія, приходиль возвѣщать вамъ свидѣтельство Божіе не въ превосходствѣ слова или мудрости,

- 2. ибо я разсудиль быть у васъ незнающимъ ничего, кромѣ Іисуса Христа, и притомъ распятаго;
- 3. и быль я у вась въ немощи и въ страхъ и въ великомъ трепеть.
- 4. И слово мое и пропов'ядь моя не въ уб'вдительныхъ словахъ человъческой мудрости, но въ явленіи духа и силы,
- 5. чтобы втра ваша утверждалась не на мудрости человтческой, но на силт Божіей.
- 6. Мудрость же мы проповъдуемъ между совершенными, но мудрость не въка сего и не властей въка сего преходящихъ,
- 7. но пропов'я дуемъ премудрость Божію, тайную, сокровенную, которую предназначилъ Богъ прежде въковъкъ славъ нашей,
- 8. которой никто изъ властей въка сего не позналь; ибо еслибы познали, то не расияли бы Господа славы.
- 9. Но, какъ написано: не видъль того глазъ, не слышало ухо, и не приходило то на сердце человъку, что приготовилъ Богъ любящимъ Его (Исаія 64, 4).
- 10. А намъ Богь открыль это Духомъ Своимъ, ибо Духъ все проницаетъ, и глубины Божіи.
- 11. Ибо кто изъ человъковъ знаеть, что въ человъкъ, кромъ духа человъческаго, живущаго въ немъ? Такъ

- и Божьяго никто не знаеть, кром'в Луха Божія.
- 12. Но мы приняли не духа міра сего, а Духа отъ Бога, дабы знать дарованное намъ отъ Бога,
- 13. что и возвіщаемъ не отъ человіческой мудрости изученными словами, но изученными отъ Духа Святаго, соображая духовное съ духовнымъ.
- 14. Душевный человькъ не принимаетъ того, что отъ Духа Божія, потомучто онъ почитаетъ это безуміемъ, и не можетъ разумьть, потомучто о семъ надобно судить духовно.
- 15. Но духовный судить о всемъ, а о немъ судить никто не можетъ.
- 16. Ибо кто позналь умъ Господень, *чтобы мого* судить Его? А мы имъемъ умъ Христовъ.

ГЛАВА 3.

- и я не могъ говорить съ вами, братія, какъ съ духовными, но какъ съ плотскими, какъ съ младенцами во Христъ.
- Я питалъ васъ молокомъ, а не твердою пищею, ибо вы были еще не въ силахъ, да и теперь не въ силахъ,
- 3. потомучто вы еще плотскіе. Ибо если между вами зависть, споры и разногласія, то не плотскіе ли вы? и не по человъческому ли обычаю поступаете?
- 4. Ибо когда одинъ говоритъ: я Павловъ, а другой: я Аполлосовъ, то не плотскіе ли вы?
- 5. Кто Павелъ? кто Аполюсъ? Они только служители, чрезъ которыхъ вы увѣровали, и притомъ по скольку каждому далъ Господь.
- 6. Я насадиль, Аполлось поливаль, но возрастиль Богь;
- 7. посему и насаждающій и поливающій есть ничто, а все Богъ возращающій.
- (31) 2 Корпне. 10, 17. Іерем. 9, 24. Гл. 2. (1) 1 Корпне. 1, 17. (2) 1 Корпне. 1, 23; 15, 3. Филиппис. 3, 8. (3) Дъян. 18, 30. (4) 2 Петр. 1, 16. (5) 2 Корине. 6, 7. (6) Іаков. 3, 15. (7) Римлян. 14, 24. Ефес. 3, 9. (8) Мате. 11, 25. Дъян. 13, 27. 2 Корине. 3, 14. (9) Исаія 64, 4. (10) Мате. 13, 11. Марк. 4, 11. Іоан. 14, 26. (11) Римлян. 11, 33. (12) Римлян. 8, 15. (13) 1 Корине. 1, 17. (14) Римлян. 8, 5. (15) Пратч. 28, 5. (16) Премудр. 9, 13. Исаія 40, 13. Римлян. 11, 34. Гл. 3. (1) Ефес. 4, 14. (2) 1 Петр. 2, 2. (4) 1 Корине. 1, 12. (5) Римлян. 12, 6. (6) Дъян. 19, 1. Марк. 16, 20.



- 8. Насаждающій же и поливающій суть одно; но каждый получить свою награду по своему труду.
- 9. Ибо мы соработники у Бога, а вы Божія нива, Божіе строеніе.
- 10. Я, по данной мив отъ Бога благодати, какъ мудрый строитель, положиль основаніе, а другой строить на мемь; но каждый смотри, какъ строить.
- 11. Ибо никто не можетъ положить другаго основанія, кромѣ положеннаго, которое есть Іисусъ Христосъ.
- 12. Строитъ ли кто на этомъ основани изъ золота, серебра, драгоцънныхъ камней, дерева, съна, соломы,—
- 13. каждаго дело обнаружится; ибо день покажеть, потомучто въ огнъ открывается, и огонь испытаеть дело каждаго, каково оно есть.
- 14. У кого діло, которое онъ строиль, устонть, тоть получить награду;
- 15. а у кого дело сгорить, тоть потернить уронь; впрочемь самъ спасется, но такъ, какъ-бы изъ огня.
- 16. Развъ не знаете, что вы храмъ Божій, и Духъ Божій живеть въ васъ?
- 17. Если кто разорить храмъ Божій, того покараетъ Богъ, ибо храмъ Божій свять; а этоть храмъ—вы.
- 18. Никто не обольщай самого себя. Если кто изъ васъ думаетъ быть мудрымъ въ въкъ семъ, тотъ будь безумнымъ, чтобъ быть мудрымъ.
- 19. Поо мудрость міра сего есть безуміе предъ Богомъ, какъ написано: уловляетъ мудрыхъ въ лукавствъ ихъ (Іов. 5, 13).
- 20. И еще: Господь знаеть умствованія мудрецовь, что они суетны (Псал. 93, 11).
- 21. Итакъ никто не хвались человъками, ибо все ваше:
- 22. Павелъ ли, или Аполлосъ, или Кифа, или міръ, или жизнь, или смерть, или настоящее, или будущее,—все ваше;

23. вы же—Христовы, а Христось— Божій.

ГЛАВА 4.

Птакъ каждый долженъ разумыть насъ, какъ служителей Христовыхъ и домостроителей таинъ Божіихъ:

- 2. отъ домостроителей же требуется, чтобы каждый оказался върнымъ.
- 3. Для меня очень мало значить, какъ судите обо мнв вы, или какъ судять другіе люди; я и самъ не сужу о себъ.
- Ибо хотя я ничего не знаю за собою, но тъмъ не оправдываюсь; судія же мив Господь.
- 5. Посему не судите никакъ прежде времени, пока не пріндетъ Господь, Который и освътить скрытое во мракъ и обнаружить сердечныя намъренія, и тогда каждому будетъ похвала отъ Бога.
- 6. Это, братія, приложилъ я къ себъ и Аполлосу ради васъ, чтобы вы научились отъ насъ не мудрствовать сверхъ того, что написано, и не превозносились одинъ предъ другимъ.
- 7. Ибо кто отличаеть тебя? Что ты имъешь, чего бы не получиль? А если получиль, что хвалишься, какъ оудто не получиль?
- 8. Вы уже пресытились, вы уже обогатились, вы стали царствовать безъ насъ. О, еслибы вы и въ самомъ дълъ царствовали, чтобы и намъ съ вами царствовать!
- 9. Ибо я думаю, что намъ, послѣднимъ посланникамъ, Богъ судилъ быть какъ-бы приговоренными къ смерти, потомучто мы сдѣлались позорищемъ для міра, для Ангеловъ и человѣковъ.
- 10. Мы безумпы Христа ради, а вы мудры во Христь; мы немощны, а вы кръпки; вы въ славъ, а мы въ безчестіи.
- 11. Даже донын'в терпимъ голодъ и жажду, и наготу и побои. и скитаемся,
- (9) Исаія 5, 1; 61, 3. (11) Исаія 28, 16. Ефес. 2, 22. (13) Исаія 48, 10. 1 Пстр. 1, 7. (16) 1 Корине. 6, 19. Іоан. 14, 23. Римлян. 8, 9. Галат. 4, 6. 2 Корине. 6, 16. Евр. 3, 6. (18) Исаія 5, 21. (19) Іов. 5, 13. (20) Исал. 93, 11. Гл. 4. (1) 2 Корине. 6, 4. (2) Мате. 24, 45. Лук. 12, 42. (4) Дтян. 23, 1. Исход. 34, 7. Іов. 9, 2. (5) Мате. 7, 1. Римлян. 2, 1. Мате. 25, 21. (6) Римлян. 2, 3. Притч. 3, 7. (7) Іоан. 3, 27. (9) Римлян. 8, 36. 2 Корине. 4, 11. Исал. 43, 23.

- 12. и трудимся, работая своими руками. Злословять насъ, мы благословляемъ; гонять насъ, мы терпимъ;
- 13. хулять насъ, мы молимъ; мы какъ соръ для міра, какъ прахъ, всёми попираемый донынъ.
- 14. Не къ постыженію вашему пишу сіе, но вразумляю васъ, какъ возлюбленныхъ дътей монхъ.
- 15. Ибо хотя у васъ тысячи наставниковъ во Христь, но не много отцовъ; я родилъ васъ во Христь Інсусъ благовъствованіемъ.
- 16. Посему умоляю васъ: подражайте миъ, какъ я Христу.
- 17. Для сего я послаль къ вамъ Тимоеся, моего возлюбленнаго и върнаго въ Господъ сина, который напомнить вамъ о путяхъ моихъ во Христъ, какъ я учу вездъ во всякой перкви.
- 18. Какъ я не иду къ вамъ, то иткоторые у васъ возгордились;
- 19. но я скоро приду къ вамъ, если угодно будетъ Господу, и испытаю не слова всзгордившихся, а силу,
- 20. нбо Царство Божіе не въ словѣ, а въ силѣ.
- 21. Чего вы хотите? съ жезломъ придти къ вамъ, или съ любовью и духомъ кротости?

ГЛАВА 5.

Есть върный слухъ, что у васъ появилось блудодъяніе, и притомъ такое блудодъяніе, какого не слышно даже у язычниковъ, что нъкто вмисто жены имъеть жену отца своего.

- 2. И вы возгордились, вмѣсто того, чтобы лучше плакать, дабы изъять быль изъ среды васъ сдѣлавшій такое лѣло?
- .3. А я, отсутствуя теломъ, но присутствуя у васъ духомъ, уже решилъ, какъ-бы находясь у васъ: сделавшаго такое дело,
- 4. въ собраніи вашемъ во имя Господа нашего Іисуса Христа, обще

- съ мониъ духомъ, силою Господа нашего Інсуса Христа,
- 5. предать сатан' во измождение илоти, чтобы духъ былъ спасенъ въ день Господа нашего Іисуса Христа.
- 6. Нечѣмъ вамъ хвалиться. Развѣ не знаете, что малая закваска квасить все тъсто?
- 7. Итакъ очистите старую закваску, чтобы быть вамъ новымъ тестомъ, такъ-какъ вы безквасны, ибо Пасха наша. Христосъ, закланъ за насъ.
- 8. Посему станемъ праздновать не со старою закваскою, не съ закваскою порока и лукавства, но съ опръсноками чистоты и истины.
- 9. Я писалъ вамъ въ посланіи—не сообщаться съ блудниками;
- 10. впрочемъ не вообще съ блудниками міра сего, или лихоимцами, или хищниками, или идолослужителями, по́о иначе надлежало бы вамъ выйти изъ міра сего.
- 11. Но я писать вамъ не сообщаться съ тъмъ, кто, называясь братомъ, остается блудникомъ, или лихоимцемъ, или идолослужителемъ, или пъяницемо, или хищникомъ; съ такимъ даже и не ъсть вмъстъ.
- 12. Ибо что мит судить и витшинихъ? Не внутреннихъ ли вы судите?
- 13. Вившнихъ же судитъ Богъ. Итакъ извергните развращеннаго изъ среды васъ.

ГЛАВА 6.

Какъ смѣеть кто у васъ, имѣя дѣло съ другимъ, судиться у нечестивыхъ, а не у святыхъ?

- 2. Развѣ не знаете, что святые будуть судить міръ? Если же вами будеть судимъ міръ, то неужели вы недостойны судить маловажныя драга?
- 3. Развѣ не знаете, что мы будемъ судить ангеловъ, не тѣмъ ли болье дпла житейскія?
- (12) Дѣян. 20, 34. 1 Солун. 2, 9. 2 Солун. 3, 8. Мате. 5, 44. Лук. 23, 34. Дѣян. 7, 60. (15) Галат. 4, 19. Филим. 1, 10. (19) Дѣян. 18, 21. Іаков. 4, 15. (20) 1 Корине. 2, 4; 13, 10. Гл. 5. (1) Левит. 18, 8. (3) Колос. 2, 5. (5) 1 Тимое. 1, 20. Псал. 108, 6. (6) 1 Корине. 15, 33. Галат. 5, 9. 2 Тимое. 2, 17. (7) Исаля 53, 7. (11) Мате. 18. 17. Римлян. 16, 17. 2 Солун. 3, 14. Гл. 6. (2) Премудр. 3, 8. Мате. 19, 28. Апокалиис. 20, 4.

- 4. А вы, когда имфете житейскія тяжбы, поставляете *своими судьями* инчего не значущихъ въ церкви.
- 5. Къ стыду вашему говорю: неужели нътъ между вами ни одного разумнаго, который могъ бы разсудить между братьями своими?

6. Но братъ съ братомъ судится, и притомъ предъ невърными.

- 7. И то уже весьма унизительно для васъ, что вы имъете тяжбы между собою. Для чего бы вамъ лучше не оставаться обиженными? для чего бы вамъ лучше не терпъть лишенія?
- 8. Но вы *сами* обижаете и отнимаете, и притомъ у братьевъ.
- 9. Или не знаете, что неправедные Царства Божія не насл'єдують? Не обманывайтесь: ни блудники, ни идолослужители, ни прелюбодей, ни малакій, ни мужеложники,
- 10. ни воры, ни лихоимпы, ни пьяницы, ни злоръчивые, ни хищники Царства Божія не наслъдуютъ.
- 11. И такими были нъкоторые изъ васъ, но омылись, но освятились, но оправдались именемъ Господа нашего. Іисуса Христа и Духомъ Бога нашего.
- 12. Все мив позволительно, ко не все полезно, все мив позволительно, но ничто не должно обладать мною.
- 13. Пища для чрева, и чрево для пищи; но Богъ уничтожить и то, и другое; тъло же не для блуда, но для Господа, и Господь для тъла.
- 14. Богъ воскресилъ Господа, воскреситъ и насъ силою Своею.
- 15. Развѣ не знаете, что тѣла ваши суть члены Христовы? Итакъ отниму ли члены у Христа, чтобы сдѣлать ихъ членами блудницы? Да не будетъ!
- 16. Или не знаете, что совокупляющійся съ блудницею становится одно тело съ нею? ибо сказано: два будуть одна плоть (Быт. 2, 24).
- 17. А соединяющійся съ Господомъ есть одинъ духъ съ Господомъ.

- 18. Бѣгайте блуда; всякій грѣхъ, какой дѣлаетъ человѣкъ, есть внъ тѣла, а блудникъ грѣшитъ противъ собственнаго тѣла.
- 19. Не знаете ли, что тъла ваши суть храмъ живущаго въ васъ Святаго Духа, Котораго имъете вы отъ Бога, и вы не свои,
- 20. ибо вы куплены дорогою цѣною? Посему прославляйте Бога и въ тѣлахъ вашихъ и въ душахъ вашихъ, которыя суть Божіи.

ГЛАВА 7.

- А о чемъ вы писали ко миѣ, то хорошо человѣку не касаться женщины.
- 2. Но, *въ избъжаніе* блуда, каждый имъй свою жену, и каждая имъй своего мужа.
- 3. Мужъ оказывай женъ должное благорасположение; подобно и жена мужу.
- 4. Жена не властна надъ своимъ тъломъ, но мужъ; равно и мужъ не властенъ надъ своимъ тъломъ, но жена.
- 5. Не уклоняйтесь другъ отъ друга, развъ по согласію, на время, для упражненія въ постъ и молитвъ, а потомъ опять будьте вмъстъ, чтобы не искушалъ васъ сатана невоздержаніемъ вашимъ.
- 6. Впрочемъ это сказано мною какъ позволеніе, а не какъ повельніе.
- 7. Ибо желаю, чтобы всё люди были, какъ и я, но каждый имъетъ свое дарованіе отъ Бога, одинъ такъ, другой имаче.
- 8. Безбрачнымъ же и вдовамъ говорю: хорошо имъ оставаться, какъ я.
- 9. Но если не могуть воздержаться, пусть вступають въ бракъ; ибо лучше вступить въ бракъ, нежели разжигаться.
 - 10. А вступившимъ въ бракъ не я
- (7) Мате. 5, 40. Лук. 6, 29. Римлян. 12, 19. 1 Солун. 5, 15. (3) Гадат. 5, 21. Ефес. 5, 5. (41) Ефес. 2, 2. Тит. 3, 3. (42) 1 Корине. 10, 23. Сирах. 37, 31. (45) Римлян. 6, 13, 19. (44) 2 Корине. 4, 14. 1 Солун. 4, 14. (45) Ефес. 5, 30. (46) Быт. 2, 24. Мате. 19, 5. Марк. 10, 7. Ефес. 5, 31. (19) 1 Корине. 3, 17. 2 Корине. 6, 16. 1 Петр. 2, 5. (20) Дѣян. 20, 28. Галат. 3, 13. 1 Петр. 1, 19. Гл. 7. (3) 1 Петр. 3, 7. (5) Іонд. 2, 16. (7) Мате. 19, 12. (9) 1 Тимое. 5, 14. (40) Мате. 5, 32; 19, 6. Марк. 10, 11. Лук. 16, 18. Второзак. 24, 1.



повелѣваю, а Господь: женѣ не разводиться съ мужемъ

- 11. (если же разведется, то должна оставаться безбрачною, или примириться съ мужемъ своимъ), и мужу не оставлять жены своей.
- 12. Прочимъ же я говорю, а не Господь: если какой брать имъетъ жену невърующую, и она согласна жить съ нимъ, то онъ не долженъ оставлять ее;
- 13. и жена, которая имъетъ мужа невърующаго, и онъ согласенъ жить съ нею, не должна оставлять его.
- 14. Ибо невѣрующій мужъ освящается женою вѣрующею, и жена невѣрующая освящается мужемъ вѣрующимъ. Иначе дѣти ваши были бы нечисты, а теперь святы.
- 15. Если же невърующій хочеть развестись, пусть разводится; брать или сестра въ такихъ случаяхъ не связаны; къ миру призвалъ насъ Господь.
- 16. Почему ты знаешь, жена, не спасешь ли мужа? Или ты, мужъ, почему знаешь, не спасешь ли жены?
- 17. Только каждый поступай такъ, какъ Богъ ему опредълиль, и каждый, какъ Господь призваль. Такъ я повелъваю по всъмъ церквамъ.
- 18. Призванъ ли кто обръзаннымъ, не скрывайся; призванъ ли кто необръзаннымъ, не обръзывайся.
- 19. Обрѣзаніе ничто и необрѣзаніе ничто, но все—въ соблюденіи заповѣдей Божінхъ.
- 20. Каждый оставайся въ томъ званіи, въ которомъ призванъ.
- 21. Рабомъ ли ты призванъ, не смущайся; но если и можешь сдълаться свободнымъ, то лучшимъ воспользуйся.
- 22. Ибо рабъ, призванный въ Господъ, есть свободный Господа; равно и призванный свободнымъ есть рабъ Христовъ.
- 23. Вы куплены дорогою ценою; не делайтесь рабами человековъ.
 - 24. Въ какомъ званіи кто призванъ,

- братія, въ томъ каждый и оставайся предъ Богомъ.
- 25. Относительно дівства я не имію повелінія Господня, а даю совіть, какъ получившій отъ Господа милость, быть *Ему* вірнымъ.
- 26. По настоящей нуждъ за лучшее признаю, что хорошо человъку оставаться такъ.
- 27. Соединенъ ли ты съ женою? не нщи развода. Остался ли безъ жены? не ищи жены.
- 28. Впрочемъ, если и женишься, не согръшншь; и если дъвица выйдеть замужъ, не согръшитъ. Но таковые будуть имъть скорби по плоти; а мнъ васъ жаль.
- 29. Я вамъ сказываю, братія: время уже коротко, такъ-что имѣющіе женъ должны быть, какъ не имѣющіе;
- 30. и плачущіе, какъ не плачущіе; и радующіеся, какъ не радующіеся; и покупающіе, какъ не пріобрѣтающіе;
- 31. и пользующіеся міромъ симъ, какъ не пользующіеся; ибо проходить образъ міра сего.
- 32. А я хочу, чтобъ вы были безъ заботъ. Неженатый заботится о Господнемъ какъ угодить Господу;
- 33. а женатый заботится о мірскомъ, какъ угодить женъ. Есть разность между замужнею и дъвицею:
- 34. незамужная заботится о Господнемъ, ка́къ угодить Господу, чтобъ быть святою и тѣломъ и духомъ; а замужная заботится о мірскомъ, ка́къ угодить мужу.
- 35. Говорю это для вашей же пользы, не съ тыть, чтобы наложить на васъ узы, но чтобы вы благочинно и непрестанно служили Господу безъразвлечения.
- 36. Если же кто почитаеть неприличнымъ для своей дівицы то, чтобы она, будучи въ зрізломъ возрасть, оставалась такъ, тоть пусть дізлаеть, какъ хочеть: не согрішить; пусть таковыя выходять замужъ.
- 37. Но кто непоколебимо твердъ въ сердца своемъ и, не будучи стъ-
- (45) Римлян. 12, 18. 1 Корине. 14, 33. (47) Ефес. 4, 1. Дъян. 15, 28. (48) 1 Маккав. 1, 15. (49) Галат. 5, 6. (20) 1 Солун. 2, 12. (22) Іоан. 8, 36. Римлян. 6, 22. (23) 1 Корине. 6, 20. (25) 2 Корине. 2, 17. (29) Іов. 9, 25; 14, 1. Псал. 102, 15. (31) Исаія 40, 6. Іаков. 1, 10; 4, 14. 1 Петр. 1, 24. 1 Іоан. 2, 17.



сняемъ нуждою, но будучи властенъ въ своей воль, рышился въ сердив своемъ соблюдать свою дыву,—тотъ хорошо поступаетъ.

- 38. Посему выдающій замужъ свою дѣвицу поступаеть хорошо; а не выдающій поступаеть лучше.
- 39. Жена связана закономъ, доколъ живъ мужъ ея; если же мужъ ея умретъ, свободна выйти, за кого хочетъ, только въ Господъ.
- 40. Но она блажениће, если останется такъ, по моему совѣту; а думаю, и я имѣю Духа Божія.

ГЛАВА 8.

О идоложертвенныхъ яствахъ мы знаемъ, потомучто мы всё имёемъ внаніе; но знаніе надмеваеть, а любовь назидаеть.

- 2. Кто думаеть, что онъ знаетъ что-нибудь, тотъ ничего еще не знаетъ такъ, какъ должно внать.
- 3. Но кто любить Бога, тому дано внаніе отъ Него.
- 4. Итакъ объ употреблени въ пищу идоложертвеннаго мы знаемъ, что идолъ въ мірѣ ничто, и что нѣтъ инаго Бога, кромѣ Единаго.
- 5. Ибо хотя и есть такъ называемые боги, или на небъ, или на землъ, такъ-какъ есть много боговъ и господъ много,—
- 6. но у насъ одинъ Богъ Отецъ, изъ Котораго все, и мы для Него, и одинъ Господь Інсусъ Христосъ, Которымъ все, и мы Имъ.
- 7. Но не у всёхъ такое знаніє: нёкоторые и донынё съ совёстью, признающею идоловъ, ёдять идоложертвенное какъ жертвы идольскія, и совёсть ихъ, будучи немощна, оскверняется.
- 8. Пища не приближаетъ насъ къ Богу: ибо ѣдимъ ли мы, ничего не пріобрѣтаемъ; не ѣдимъ ли, ничего не теряемъ.
 - 9. Берегитесь однакоже, чтобы эта

свобода ваша не послужила соблазномъ для немощныхъ.

- 10. Ибо если кто-нибудь увидить, что ты, имъя знаніе, сидишь за столомъ въ капищъ, то совъсть его, какъ немощнаго, не расположитъ ли и его ъсть идоложертвенное?
- 11. И отъ знанія твоего погибнетъ немощный брать, за котораго умеръ Христосъ.
- 12. А согрѣшая такимъ образомъ противъ братьевъ и уязвляя немощную совѣсть ихъ, вы согрѣшаете противъ Христа.
- 13. И потому, если пища соблазняеть брата моего, не буду фсть мяса во-въкъ, чтобы не соблазнить брата моего.

ГЛАВА 9.

Не Апостолъ ли я? Не свободенъ ли я? Не видълъ ли я Іисуса Христа, Господа нашего? Не мое ли дъло вы въ Господъ?

- 2. Если для другихъ я не Апостолъ, то для васъ Апостолъ, ибо печать моего апостольства—вы въ Господъ
- 3. Вотъ мое защищение противъ осуждающихъ меня.
- 4. Или мы не имфемъ власти фсть и пить?
- 5. Или не имфемъ власти имфть спутницею сестру жену, какъ и прочіе Апостолы и братья Господни, и Кифа?
- 6. Или одинъ я и Варнава не имъемъ власти не работать?
- 7. Какой воинъ служитъ когда-либо на своемъ содержани? Кто, насадивъ виноградъ, не фстъ плодовъ его? Кто, пася стадо, не фстъ молока отъ стада?
- 8. По человѣческому ли только разсуждению я это говорю? Не то же ли говорить и законь?
- 9. Ибо въ Монсеевомъ законт написано: не заграждай рта у вола молотящаго (Второзак. 25, 4). О волахъ ли печется Богъ?
- (39) Римлян. 7, 2. Гл. 8. (1) 1 Корине. 13, 4. (2) 1 Корине. 13, 12. (3) 2 Тимое. 2, 19. (4) Второзак. 4, 39. 1 Тимое. 2, 5. (5) Второзак. 10, 17. (6) Малах. 2, 10. Іоан. 3, 13. (7) Римлян. 14, 23. (8) Римлян. 14, 7. (9) Римлян. 14, 13. (11) Римлян. 14, 15. (12) Римлян. 14, 1. (13) Римлян. 14, 21. Гл. 9. (1) 1 Корине. 15, 8. Дъян. 9, 3; 22, 18. 1 Корине. 4, 15. (2) 2 Корине. 3, 2. (4) Лук. 10, 7. 2 Солун. 3, 9. (9) Второзак. 25, 4. 1 Тимое. 5, 18.

- 10. Или, конечно, для насъ говорится? Такъ, для насъ это написано; ибо кто пашеть, долженъ пахать съ надеждою, и кто молотитъ, долженъ молотить съ надеждою получить ожилаемое.
- 11. Если мы постяли въ васъ духовное, велико ли то, если пожнемъ у васъ тълесное?
- 12. Если другіе им'єють у васъ власть, не паче ли мы? Однако мы не пользовались сею властью, но все переносимь, дабы не поставить какой преграды благов'єствованію Христову.
- 13. Развѣ не знаете, что священнодѣйствующіе питаются отъ святилища? что служащіе жертвеннику берутъ долю отъ жертвенника?
- 14. Такъ и Господь повельть проповъдующимъ Евангеліе жить отъ благовъствованія.
- 15. Но я не пользовался ничѣмъ таковымъ. И написалъ это не для того, чтобы такъ было для меня. Ибо для меня лучше умереть, нежели чтобы кто уничтожилъ похвалу мою.
- 16. Ибо если я благовъствую, то нечъмъ мнъ хвалиться, потомучто это необходимая обязанность моя, и горе мнъ, если не благовъствую!
- 17. Ибо если дѣлаю это добровольно, то буду имѣть награду; а если недобровольно, то исполняю только ввѣренное миъ служеніе.
- 18. За что же мић награда? За то, что, проповъдуя Евангеліе, благовъствую о Христъ безмездно, не пользуясь моею властью въ благовъствованіи.
- 19. Ибо, будучи свободенъ отъ встхъ, я встмъ поработилъ себя, дабы больше пріобръсть:
- 20. для Іудеевъ я быль какъ Іудей, чтобы пріобръсть Іудеевъ; для подзаконныхъ быль какъ подзаконный, чтобы пріобръсть подзаконныхъ;
- 21. для чуждыхъ закона какъ чуждый закона (не будучи чуждъ закона

- предъ Богомъ, но подзаконенъ Христу), чтобы пріобрѣсть чуждыхъ закона.
- 22. Для немощныхъ быль какъ немощный, чтобы пріобрѣсть немощныхъ. Для всѣхъ я сдѣлался всѣмъ, чтобы спасти по крайней мѣрѣ нѣкоторыхъ.
- 23. Сіе же ділаю для Евангелія, чтобъ быть соучастникомъ его.
- 24. Не знаете ли, что бъгущіе на ристалищъ бъгутъ всъ, но одинъ получаетъ награду? Такъ бъгите, чтобы получить.
- 25. Всв подвижники воздерживаются отъ всего: тв для полученія вънца тленнаго, а мы—нетленнаго.
- 26. И потому я бъгу не такъ, какъ на невърное, быюсь не такъ, чтобы только бить воздухъ;
- 27. но усмиряю и порабощаю тіло мое, дабы, проповідуя другимъ, самому не остаться недостойнымъ.

ГЛАВА 10.

- Не хочу оставить васъ, братія, въ нев'вдінін, что отцы наши всі были подъ облакомъ, и всі прошли сквозь море;
- 2. и всв крестились въ Монсея въ облакв и въ морв;
- 3. и вст бли одну и ту же духовную пищу:
- 4. и всѣ пили одно и то же духовное питіе, ибо пили изъ духовнаго послѣдующаго камия; камень же былъ Христосъ.
- 5. Но не о многихъ изъ нихъ благоволилъ Богъ, ибо они поражены были въ пустынъ.
- 6. А это были образы для насъ, чтобы мы не были похотливы на злое, какъ они были похотливы.
- 7. Не будьте также идолопоклонниками, какъ и вкоторые изъ нихъ, о которыхъ написано: народъ сълъ ъсть и пить, и всталъ играть (Исход. 32, 6).
- (41) Римлян. 15, 27. (42) Дъян. 20, 33. 2 Корине. 11, 8. 1 Солун. 2, 9. (43) Второзак. 18, 8. (44) Мате. 10, 10. (46) Дъян. 9, 6; 13, 2. (49) 1 Корине. 10, 33. (21) 1 Корине. 7, 18. (22) Римлян. 15, 1. (24) Филиппис. 3, 12. 2 Тимое. 4, 7. (25) 2 Тимое. 2, 4. Апонанис. 2, 10. (27) Римлян. 6, 18. Гл. 10. (1) Исход. 13, 21; 14, 22. Числ. 9, 18. (3) Исход. 16, 14. Псал. 77, 24. Премудр. 16, 20. (4) Исход. 17, 6. (5) Числ. 14, 23; 26, 65. (6) Числ. 11, 4. (7) Псал. 105, 19. Исход. 32, 6.

- 8. Не станемъ блудодѣйствовать, какъ нѣкоторые изъ нихъ блудодѣйствовали, и въ одинъ день погибло ихъ двадцать три тысячи (Числ. 25, 1, 9).
- 9. Не станемъ искущать Христа, какъ нъкоторые изъ нихъ искущали и погибли отъ змъй (Числ. 21, 6).
- 10. Не ропщите, какъ некоторые изъ нихъ роптали и погибли отъ истребителя (Числ. 14, 37).
- 11. Все это происходило съ ними, како образы; а описано въ наставление намъ, достигшимъ послъднихъ въковъ.
- 12. Посему, кто думаеть, что онъ стойть, берегись, чтобы не упасть.
- 13. Васъ постигло искушение не иное, какъ человъческое; и въренъ Богъ, Который не попуститъ вамъ быть искушаемыми сверхъ силъ, но при искушени дастъ и облегчение, такъ-чтобы вы могли перенести.
- 14. Итакъ, возлюбленные мои, убъгайте идолослуженія.
- 15. Я говорю вамъ какъ разсудительнымъ; сами разсудите о томъ, что говорю:
- 16. чаша благословенія, которую благословляемъ, не есть ли пріобщеніе Крови Христовой? Хлібоъ, который преломляемъ, не есть ли пріобщеніе Тіла Христова?
- 17. Одинъ хлѣбъ, и мы многіе одно тѣло; ибо всѣ причащаемся оть одного хлѣба.
- 18. Посмотрите на Израиля по плоти: тѣ, которые ѣдятъ жертвы, не участники ли жертвенника?
- 19. Что же я говорю? То ли, что идоль есть что-нибудь, или идоложертвенное значить что-нибудь?
- 20. Нъть; но что язычники, принося жертвы, приносять бъсамъ, а не Богу; но я не хочу, чтобы вы были въ общении съ бъсами.
- 21. Не можете пить чашу Господню и чашу бѣсовскую; не можете быть

- участниками въ трапезъ Господней и въ транезъ бъсовской.
- 22. Неужели мы рышимся раздражать Господа? Развъ мы сильнъе Ero?
- 23. Все мић позволительно, но не все полезно; все мић позволительно, но не все назидаеть.
- 24. Никто не ищи своего, но каждый пользы другаго.
- 25. Все, что продается на торгу, вшьте безъ всякаго изследованія, для спокойствія совести:
- 26. ибо Господня земля, и что наполняеть ее (Псал. 23, 1).
- 27. Если кто изъ невѣрныхъ позоветь васъ, и вы захотите пойти,—то все, предлагаемое вамъ, ѣшъте безъ всякаго изслѣдованія, для спокойствія совѣсти.
- 28. Но если кто скажеть вамъ: это идоложертвенное, —то не вшьте ради того, кто объявилъ вамъ, и ради совъсти; ибо Господня земля, и что наполняеть ее.
- 29. Совъсть же разумью не свою, а другаго; ибо для чего моей свободъ быть судимой чужою совъстью?
- 30. Если я съблагодареніемъ принимаю *пищу*, то для чего порицать меня за то, за что я благодарю?
- 31. Итакъ, ѣдите ли, пьете ли, пли иное что дѣлаете, все дѣлайте въ славу Божію.
- 32. Не подавайте соблазна ни Іудеямъ, ни Еллинамъ, ни церкви Божіей,
- 33. такъ-какъ и я угождаю всемъ во всемъ, ища не своей пользы, но пользы многихъ, чтобы они спаслись.

ГЛАВА 11.

Будьте подражателями мив, какъ я христу.

2. Хвалю васъ, братія, что вы все мое помните, и держите преданія такъ, какъ я передаль вамъ.

(8) Числ. 25, 1. (9) Числ. 21, 6. Псал. 105, 14. (10) Числ. 14, 36. (11) Римлян. 15, 4. (12) Римлян. 11, 20. (13) Евр. 12, 4. 1 Петр. 2, 9. (15) 1 Корине. 1, 5. (16) Мате. 26, 26. Дбян. 2, 42, 46. (17) Іоан. 6, 33. (18) Левит. 7, 15. (19) 1 Корине. 8, 4. (20) Второзак. 32, 17. (21) 2 Корине. 6, 15. (23) 1 Корине. 6, 12. (24) Римлян. 15, 2. (26) Второзак. 10, 14. Псал. 23, 1. (30) Римлян. 14, 6. (31) Колос. 3, 17. (33) Римлян. 15, 2. Гл. 11. (1) 1 Корине. 4, 16. Филиппис. 3, 17. (2) 1 Корине. 15, 1.

- 3. Хочу также, чтобы вы знали, что всякому мужу глава Христосъ, женъ глава—мужъ, а Христу глава—Богъ.
- 4. Всякій мужъ, молящійся или пророчествующій съ покрытою головою, постыжаеть свою голову;
- 5. и всякая жена, молящаяся или пророчествующая съ открытою головою, постыжаеть свою голову, ибо это то же, какъ еслибы она была обритая:
- 6. ибо если жена не хочетъ покрываться, то пусть и стрижется; а если женъ стыдно быть остриженной или обритой. пусть покрывается.
- 7. Итакъ мужъ не долженъ покрывать голову, потомучто онъ есть образъ и слава Божія, а жена есть слава мужа.
- 8. Ибо не мужъ отъ жены, по жена отъ мужа;
- 9. и не мужъ созданъ для жены, но жена для мужа.
- 10. Посему жена и должна имъть на головъ своей *знакъ* власти *надъ* нею, для Ангеловъ.
- 11. Впрочемъ ни мужъ безъ жены, ни жена безъ мужа, въ Господъ.
- 12. Ибо какъ жена отъ мужа, такъ и мужъ чрезъ жену; все же отъ Бога.
- 13. Разсудите сами, прилично ли жент молиться Богу съ непокрытою головою?
- 14. Не сама ли природа учить васъ, что если мужъ растить волосы, то это безчестье для него,
- 15. но если жена растить волосы, для нея это честь, такъ-какъ волосы даны ей вмъсто покрывала?
- 16. А еслибы кто захотъль спорить, то мы не имъемъ такого обычая, ни неркви Божіи.
- 17. Но, предлагая сіе, не хвалю васъ, что вы собираетесь не на лучшее, а на худшее.
- 18. Ибо, во-первыхъ, слышу, что, когда вы собираетесь въ церковь, между вами бываютъ раздёленія, чему отчасти и вёрю.

- 19. Ибо надлежить быть и разномысліямъ между вами, дабы открылись между вами искусные.
- 20. Далье, вы собираетесь такъ, что это не значить вкушать вечерю Господню;
- 21. ибо всякій посп'яшаеть прежде *других* тасть свою пищу, *такъ-что* иной бываеть голодень, а иной упивается.
- 22. Развѣ у васъ нѣтъ домовъ на то, чтобы ѣстъ и пить? Или пренебрегаете церковъ Божію и унижаете непмущихъ? Что сказать вамъ? похвалить ли васъ за это? Не похвалю.
- 23. Ибо я отъ Самого Господа приняль то, что и вамъ передалъ, что Господь Іисусъ въ ту ночь, въ которую преданъ былъ, взялъ хлѣбъ
- 24. и возблагодаривъ преломилъ и сказалъ: пріимите, ядите, сіе есть Тъло Мое, за васъ ломимое; сіе творите въ Мое воспоминаніе.
- 25. Также и чашу послѣ вечери, и сказаль: сія чаша есть новый завѣтъ въ Моей Крови; сіе творите, когда только будете пить, въ Мое воспоминаніе.
- 26. Ибо всякій разъ, когда вы ѣдите хлѣбъ сей и пьете чашу сію, смерть Господню возвѣщаете, доколѣ Онъ пріидеть.
- 27. Посему, кто будеть всть хлюбь сей или пить чашу Господню недостойно, виновень будеть противь Тела и Крови Господней.
- 28. Да испытываеть же себя человѣкъ, и такимъ образомъ пусть ѣстъ отъ хлѣба сего и пьетъ изъ чаши сей.
- 29. Ибо кто всть и пьеть недостойно, тоть всть и пьеть осуждение себь, не разсуждая о Тыль Господнемь.
- 30. Оттого многіе изъ васъ немощны и больны, и не мало умираетъ.
- 31. Ибо еслибы мы судили сами себя, то не были бы судимы;
- 32. будучи же судимы, наказываемся отъ Господа, чтобы не быть осужденными съ міромъ.
- (3) Ефес. 5, 23. Быт. 3, 16. Іоан. 14, 28. (7) Быт. 1, 26. Колос. 3, 3. (8) Быт. 11, 8. (18) 1 Корине. 3, 3. (19) Лук. 17, 30. (23) 1 Корине. 10, 16. Мате. 26, 26. Марк. 14, 22. Лук. 22, 19. (27) Евр. 10, 29. (28) 2 Корине. 13, 5. (31) Псал. 31, 5.



33. Посему, братія мон, собираясь

на вечерю, другъ друга ждите.

34. А если кто голоденъ, пусть фетъ дома, чтобы собираться вамъ не на осужденіе. Прочее устрою, когда приду.

ГЛАВА 12.

- Не хочу оставить васъ, братія, въ невъдъніи и о дарахъ духовныхъ.
- 2. Знаете, что когда вы были язычниками, то ходили къ безгласнымъ идоламъ—такъ, какъ-бы вели васъ.
- 3. Потому сказываю вамъ, что никто, говорящій Духомъ Божінмъ, не произнесетъ анаоемы на Інсуса, и никто не можетъ назвать Інсуса Господомъ, какъ только Духомъ Святымъ.
- 4. Дары различны, но Духъ одинъ и тотъ же;
- 5. и служенія различны, а Господь одинъ и тоть же;
- 6. и дъйствія различны, а Богъ одинъ и тотъ же, производящій все во всъхъ.
- 7. Но каждому дается проявленіе Духа на пользу.
- 8. Одному дается Духомъ слово мудрости, другому слово знанія, тѣмъ же Духомъ;
- 9. иному въра, тъмъ же Духомъ; иному дары испъленій, тъмъ же Духомъ;
- 10. иному чудотворенія, иному пророчество, иному различеніе духовь, иному разные языки, иному истолкованіе языковъ.
- 11. Все же сіе производить одинъ и тоть же Духъ, разділяя каждому особо, какъ Ему угодно.
- 12. Ибо какъ тело одно, но иметъ многіе члены, и все члены одного тела, хотя ихъ и много, составляють одно тело, —такъ и Христосъ.
- 13. Ибо всѣ мы однимъ Духомъ крестились въ одно тѣло, Іудеи или Еллины, рабы или свободные, и всѣ напоены однимъ Духомъ.

- 14. Тѣло же не изъ одного члена, но изъ многихъ.
- 15. Если нога скажеть: я не принадлежу къ тълу, потомучто я не рука, то неужели она потому не принадлежить къ тълу?
- 16. И если ухо скажеть: я не принадлежу къ тълу, потомучто я не глазъ, то неужели оно потому не принадлежитъ къ тълу?
- 17. Если все трло глазъ, то гдъ слухъ? Если все слухъ, то гдъ обоняние?
- 18. Но Богъ расположилъ члены, каждый въ *состает* тъла, какъ Ему было угодно.
- 19. А еслибы всё были одинъ членъ, то где было бы тёло?
- 20. Но теперь членовъ много, а тъло одно.
- 21. Не можеть глазъ сказать рукъ: ты мнъ не надобна; или также голова ногамъ: вы мнъ не нужны.
- 22. Напротивъ, члены тъла, которые кажутся слабъйшими, гораздо нужите,
- 23. и которые намъ кажутся менъе благородными въ тълъ, о тъхъ болъе прилагаемъ попеченія;
- 24. и неблагообразные наши болье благовидно покрываются, а благообразные наши не имъють въ томъ нужды. Но Богь соразмъриль тъло, внушивъ о менъе совершенномъ большее попеченіе,
- 25. дабы не было раздѣленія въ тѣлѣ, а всѣ члены одинаково заботились другь о другѣ.
- 26. Посему, страдаеть ли одинь члень, страдають съ нимъ всё члены; славится ли одинъ членъ, съ нимъ радуются всё члены.
- 27. И вы—тело Христово, а порознь—члены.
- 28. И иныхъ Богъ поставиль въ Церкви во-первыхъ Апостолами, во-вторыхъ пророками, въ-третьихъ учителями; далъе, инымъ далъ силы чудодъйственныя, также дары исцъленій, вспоможенія, управленія, разные языки.

Гл. 19. (2) Ефес. 2, 12. (3) Марк. 9, 39. Мате. 16, 17. Филипппс. 2, 11. (4) Ефес. 4, 11. (7) Мате. 25, 15. (9) Марк. 16, 18. (10) Дъян. 2, 4. (12) Римлян. 12, 4. (13) Марк. 1, 8. Галат. 3, 28. (27) Ефес. 5, 23. (28) Римлян. 12, 6. Ефес. 4, 11.

Digitized by Google

29. Всё ли Апостолы? Всё ли пророки? Всё ли учители? Всё ли чудотворцы?

30. Всё ли имёють дары испеленій? Всё ли говорять языками? Всё ли

истолкователи?

31. Ревнуйте о дарахъ большихъ, и и покажу вамъ путь еще превосходнъйшій.

ГЛАВА 13.

Если я говорю языками человъческими и ангельскими, а любви не имъю, то я—мъдь звенящая, или кимвалъ звучащій.

- 2. Если имѣю далъ пророчества, и знаю всъ тайны, и имѣю всякое познаніе и всю вѣру, такъ-что могу и горы переставлять, а не имѣю любви,—то я ничто.
- 3. И если я раздамъ все имѣніе мое и отдамъ тѣло мое на сожженіе, а любви не имѣю, нѣтъ мнѣ въ томъ ни какой пользы.
- 4. Любовь долготерпить, милосердствуеть, любовь не завидуеть, любовь не превозносится, не гордится,
- 5. не безчинствуеть, не ищеть своего, не раздражается, не мыслить зла,
- 6. не радуется неправдъ, а со-радуется истинъ;
- 7. все покрываеть, всему върить, всего надъется, все переносить.
- 8. Любовь никогда не перестаеть, хотя и пророчества прекрататся, и языки умолкнуть, и знаніе упразднится.
- 9. Ибо мы отчасти знаемъ, и отчасти пророчествуемъ;
- 10. когда же настанетъ совершенное, тогда то, что отчасти, прекратится.
- 11. Когда я быль младенцемъ, то по-младенчески говорилъ, по-младенчески разсуждалъ; а какъ сталъ мужемъ, то оставилъ младенческое.
- 12. Теперь мы видимъ какъ-бы сквозь *тусклое* стекло, гадательно, тогда же лицемъ къ лицу; теперь знаю

я отчасти, а тогда познаю, подобно какъ я познанъ.

13. А теперь пребывають сіи три: въра, надежда, любовь; но любовь изъ нихъ больше.

ГЛАВА 14.

Достигайте любви; ревнуйте о дарахъ духовныхъ, особенно же о томъ, чтобы пророчествовать.

- 2. Ибо кто говорить на незнакомомъ языкѣ, тотъ говорить не людямъ, а Богу, потомучто никто не понимаеть его, онъ тайны говорить духомъ;
- 3. а кто пророчествуеть, тоть говорить людямь въ назиданіе, увѣщаніе и утѣшеніе.
- 4. Кто говорить на незнакомомь языкѣ, тоть назидаеть себя; а кто пророчествуеть, тоть назидаеть церковь.
- 5. Желаю, чтобы вы всё говорили языками; но лучше, чтобы вы пророчествовали, ибо пророчествующій превосходнёе того, кто говорить языками, развё онъ притомъ будетъ и изъяснять, чтобы церковь получила назиданіе.
- 6. Теперь, если я приду къ вамъ, братія, и стану говорить на мезнакомыхъ языкахъ, то какую принесу вамъ пользу, когда не изъяснюсь вамъ или откровеніемъ, или познаніемъ, или пророчествомъ, или ученіемъ?
- 7. И бездушныя вещи, издающія звукъ, свиръль или гусли, если не производять раздъльныхъ тоновъ, какъ распознать то, что играютъ на свиръли или на гусляхъ?
- 8. И если труба будеть издавать неопредъленный звукъ, кто станеть готовиться къ сраженію?
- 9. Такъ если и вы языкомъ произносите невразумительныя слова, то какъ узнаютъ, что вы говорите? Вы будете говорить на вътеръ.
- 10. Сколько, напримъръ, различныхъ словъ въ міръ, и ни одного изъ нихъ нътъ безъ значенія.

Гл. 18. (2) Мате. 7, 22. (3) Мате. 6, 1. (4) 1 Петр. 4, 8. Филиппис. 2, 3. Притч. 10, 12. (5) Римлян. 15, 1. (7) Галат. 6, 2. (9) 2 Корине. 5, 7. (12) Филиппис. 3, 12. 2 Тимое. 2, 19. Гл. 14. (1) Числ. 11, 29.

- 11. Но если я не разумѣю значенія словъ, то я для говорящаго чужестранецъ, и говорящій для меня чужестранецъ.
- 12. Такъ и вы, ревнуя о дарахъ духовныхъ, старайтесь обогатиться *ими* къ назиданію перкви.
- 13. А потому говорящій на незнакомома языкъ, молись о даръ истолкованія.
- 14. Ибо когда я молюсь на незнакомомъ языкѣ, то хотя духъ мой и молится, но умъ мой остается безъ плота.
- 15. Что же дълать? Стану молиться духомъ, стану молиться и умомъ; буду пъть и умомъ.
- 16. Ибо если ты будешь благословлять духомъ, то стоящій на мѣстѣ простолюдина какъ скажетъ: «аминь» при твоемъ благодареніи? Ибо онъ не понимаетъ, что ты говоришь.
- 17. Ты хорошо благодаришь, но другой не назидается.
- 18. Благодарю Бога моего: я болье всьхъ васъ говорю языками;
- 19. но въ церкви хочу лучше пять словъ сказать умомъ моимъ, чтобъ и другихъ наставить, нежели тьму словъ на незнакомомъ языкъ.
- 20. Братія! не будьте діти умомъ: на злое будьте младенцы, а по уму будьте совершеннолітни.
- 21. Въ законъ написано: иными языками и иными устами буду говорить народу сему, но и тогда не послушають Меня, говорить Господь (Исаія 28, 11—12).
- 22. Итакъ языки суть знаменіе не для вёрующихъ, а для невёрующихъ; пророчество же не для невёрующихъ, а для вёрующихъ.
- 23. Если вся церковь сойдется выбств, и всё стануть говорить незнакомыми языками, и войдуть къ вамъ незнающіе или невърующіе, — то не скажуть ли, что вы бъснуетесь?
- 24. Но когда всё пророчествують, и войдеть кто неверующій или не-

- знающій, то онъ всёми обличается, всёми судится;
- 25. и такимъ образомъ тайны сердца его обнаруживаются, и онъ надетъ ницъ, поклонится Богу и скажетъ: истинно съ вами Богъ.
- 26. Итакъ что же, братія? Когда вы сходитесь, и у каждаго изъ васъ есть псаломъ, есть поученіе, есть языкъ, есть откровеніе, есть истолкованіе,—все сіе да будетъ къ назиданію.
- 27. Если кто говорить на незнакомомъ языкѣ, говорите двое, или много трое, и то порознь, а одинъ изъясняй.
- 28. Если же не будеть истолкователя, то молчи въ церкви, а говори себъ и Богу.
- 29. И пророки пусть говорять двое или трое, а прочіе пусть разсуждають;
- 30. если же другому изъ сидящихъ будеть откровеніе, то первый молчи.
- 31. Ибо всв одинъ за другимъ можете пророчествовать, чтобы всвмъ поучаться и всвмъ получать утвшеніе.
- 32. И духи пророческіе послушны пророкамъ,
- 33. потомучто Богъ не есть *Богъ* неустройства, но мира. Такъ *бываетъ* во всъхъ церквахъ у святыхъ.
- 34. Жёны ваши въ церквахъ да молчать, ибо не позволено имъ говорить, а быть въ подчиненіи, какъ и законъ говорить (Быт. 3, 16).
- 35. Если же онъ хотять чему научиться, пусть спрашивають о томъ дома у мужей своихъ; ибо неприлично женъ говорить въ церкви.
- 36. Развѣ отъ васъ вышло слово Божіе? Или до васъ однихъ достигло?
- 37. Если кто почитаеть себя пророкомъ или духовнымъ, тоть да разумветь, что я пишу вамъ, ибо это заповъди Господни.
- 38. А кто не разумветь, пусть не разумветь.
- 39. Итакъ, братія, ревнуйте о томъ, чтобы пророчествовать; но не запрещайте говорить и языками,
- (15) Колос. 3, 16. (20) Мате. 18, 4. Марк. 10, 14. Римлян. 16, 19. (21) Исаія 28, 11. (25) Исаія 45, 14. (26) 1 Корине. 12, 8. (35) 1 Корине. 12, 25. 1 Солун. 5, 23. (34) 1 Тимое. 2, 11. Колос. 3, 18. Быт. 3, 16.



40. только все должно быть благо-пристойно и чинно.

ГЛАВА 15.

Напоминаю вамъ, братія, Евангеліе, которое я благовъствовалъ вамъ, которое вы и приняли, въ которомъ и утвердились,

- 2. которымъ и спасаетесь, если преподанное удерживаете такъ, какъ я благовъствовалъ вамъ, если только не тицетно увъровали.
- 3. Ибо я первоначально преподаль вамъ, что и самъ принялъ, то есть, что Христосъ умеръ за грѣхи наши, по Писанію,
- 4. и что Онъ погребенъ былъ и что воскресъ въ третій день, по Писанію,
- 5. и что явился Кифъ, потомъ двънадцати;
- 6. потомъ явился болфе нежели пяти стамъ братій въ одно время, изъ которыхъ большая часть донынъ въ живыхъ, а нъкоторые и почили;
- 7. потомъ явился Іакову, также всёмъ Апостоламъ,
- 8. а послъ всъхъ явился и мнъ, какъ нъкоему извергу.
- 9. Ибо я наименьшій изъ Апостоловъ, и недостоинъ называться Апостоломъ, потомучто гналъ церковь Божію.
- 10. Но благодатію Божіею есмь то, что есмь; и благодать Его во мнт не была тщетна, но я болте встать ихъ потрудился: не я впрочемъ, а благодать Божія, которая со мною.
- 11. Итакъ я ли, они ли, мы такъ проповъдуемъ, и вы такъ увъровали.
- 12. Если же о Христѣ проповѣцуется, что Онъ воскресъ изъ мертвыхъ, то какъ нѣкоторые изъ васъ говорять, что нѣтъ воскресенія мертвыхъ?

- 13. Если нътъ воскресенія мертвыхъ, то и Христосъ не воскресъ;
- 14. а если Христосъ не воскресъ, то и проповѣдь наша тщетна, тщетна и вѣра ваша.
- 15. При томъ мы оказались бы и лжесвидътелями о Богъ, потомучто свидътельствовали бы о Богъ, что Онъ воскресилъ Христа, Котораго Онъ не воскрещалъ, если, то есть, мертвые не воскресаютъ;
- 16. ибо если мертвые не воскресають, то и Христосъ не воскресъ;
- 17. а если Христосъ не воскресъ, то въра ваша тщетна: вы еще во гръхахъ вашихъ;
- 18. поэтому и умершіе во Христъ погибли.
- 19. И если мы въ этой только жизни надъемся на Христа, то мы несчастиъе всъхъ человъковъ.
- 20. Но Христосъ воскресъ изъ мертвыхъ, первенецъ изъ умершихъ.
- 21. Ибо какъ смерть чрезъ человъка, *такъ* чрезъ человъка и воскресеніе мертвыхъ.
- 22. Какъ въ Адамъ всъ умирають, такъ во Христъ всъ оживуть,
- 23. каждый въ своемъ порядкѣ: первенецъ Христосъ, потомъ Христовы, въ пришествіе Его.
- 24. А затъмъ конецъ, когда Онъ предастъ Царство Богу и Отцу, когда упразднитъ всякое начальство и всякую власть и силу.
- 25. Ибо Ему надлежить царствовать, доколь низложить всьхъ враговъ подъноги Свои.
- 26. Последній же врагь истребится—смерть,
- 27. потомучто все покорилъ подъ ноги Его; когда же сказано, что Ему все покорено, то ясно, что кромъ Того, Который покорилъ Ему все.
 - 28. Когда же все покоритъ Ему,

Тл. 15. (1) Галат. 1, 11. (2) Римлян. 1, 16. (3) Псал. 21, 7. Исаія 53, 5. Дан. 9, 24. Захар. 13, 7. (4) Псал. 16, 10. Исаія 53, 11. Осія 6, 3. Іона 2, 1. (5) Лук. 24, 34. Мате. 28, 17. Марк. 16, 14. (8) Дѣян. 9, 3. (9) Ефес. 3, 8. Дѣян. 8, 3. 1 Тимое. 1, 13. (10) Марк. 16, 20. Ефес. 3, 7. Мате. 10, 20. (12) Дѣян. 17, 18. 2 Тимое. 2, 18. (13) Іоан. 11, 15. Римлян. 8, 11. (17) Дѣян. 13, 38. Римлян. 4, 25. (20) Дѣян. 26, 23. Колос. 1, 18. (21) Апокалипс. 1, 5. Быт. 2, 17; 3, 19. (23) Іоан. 6, 39. 1 Солун. 4, 15—16. (24) Мате. 28, 18 Дан. 7, 14. 1 Тимое. 6, 15. (25) Дѣян. 2, 34. Евр. 1, 13. Псал. 109, 1. (26) Апокалипс. 20, 14. (27) Евр. 2, 8. Псал. 8, 7. (28) 1 Корине. 11, 3.

тогда и самъ Сынъ покорится Покорившему все Ему, да будеть Богъ все во всемъ.

- 29. Иначе, что дълають крестящеся для мертвыхъ? Если мертвые совсъмъ не воскресають, то для чего и крестятся для мертвыхъ?
- 30. Для чего и мы ежечасно подвергаемся бъдствіямъ?
- 31. Я каждый день умираю: свидътельствуюсь въ томъ похвалою вашею, братія, которую я имъю во Христъ Іисусъ, Господъ нашемъ.
- 32. По разсужденію человіческому, когда я боролся со звітрями въ Ефесів, какая мніт польза, если мертвые не воскресають? Станемъ ість и пить, ибо завтра умремь!
- 33. Не обманывайтесь: худыя сообщества развращають добрые нравы.
- 34. Отрезвитесь, какъ должно, и не грѣшите; ибо, къ стыду вашему скажу, нѣкоторые изъ васъ не знаютъ Бога.
- 35. Но скажеть кто-нибудь: какъ воскреснуть мертвые? и въ какомъ тълъ придутъ?
- 36. Безразсудный! то, что ты свешь, не оживеть, если не умреть.
- 37. И когда ты свещь, то свещь не твло будущее, а голое зерно, какое случится, пшеничное, или другое какое:
- 38. но Богь даеть ему тело, какъ хочеть, и каждому семени свое тело.
- 39. Не всякая плоть такая же плоть; но иная плоть у человъковъ, иная плоть у скотовъ, иная у рыбъ, иная у птицъ.
- 40. Есть тъла небесныя и тъла земныя: но иная слава небесныхъ, иная земныхъ;
- 41. иная слава солнца, иная слава луны, иная зв'вздъ; и вв'взда отъ зв'взды разнится въ слав'в.
- 42. Такъ и при воскресеніи мертвыхъ: съется въ тлъніи, воэстаетъ въ нетлъніи:
 - 43. съется въ уничижении, возстаетъ

- въ славћ; сћется въ немощи, возстаетъ въ силћ;
- 44. сѣется тѣло душевное, возстаетъ тѣло духовное. Есть тѣло душевное, есть тѣло и духовное.
- 45. Такъ и написано: первый человъкъ Адамъ сталъ душею живущею (Быт. 2, 7), а послъдній Адамъ есть духъ животворящій.
- 46. Не не духовное прежде, а душевное, потомъ духовное.
- 47. Первый человъкъ изъ земли перстный; вторый человъкъ Господь съ неба.
- 48. Каковъ перстный, таковы и перстные; и каковъ небесный, таковы и небесные;
- 49. и какъ мы носили образъ перстнаго, будемъ носить и образъ небеснаго.
- 50. Но то скажу вамъ, братія, что плоть и кровь не могутъ наслѣдовать Царствія Божія, и тлѣніе не наслѣдуетъ нетлѣнія.
- 51. Говорю вамъ тайну: не всв мы умремъ, но всв измънимся
- 52. вдругъ, во мгновеніе ока при послідней трубі: ибо вострубить, и мертвые воскреснутъ нетлінными, а мы измінимся;
- 53. ибо тавнному сему надлежить облечься въ нетавніе, и смертному сему—облечься въ безсмертіе.
- 54. Когда же тлѣнное сіе облечется въ нетлѣніе и смертное сіе облечется въ безсмертіе, тогда сбудется слово написанное: поглощена смерть побѣдою (Исаія 25, 8).
- 55. Смерть! гдв твое жало? адъ! гдв твоя победа? (Осія 13, 14.)
- 56. Жало же смерти—грѣхъ; а сила грѣха—законъ.
- 57. Благодареніе Богу, даровавшему намъ побъду Господомъ нашимъ Інсусомъ Христомъ!
- 58. Итакъ, братія мои возлюбленные, будьте тверды, непоколебимы, всегда преуспъвайте въ дълъ Господ-
- (30) 2 Корине. 11, 26. (31) Римлян. 8, 36. (32) Лук. 12, 19. Премукр. 2, 6. Исаія 21, 13. (34) Римлян. 13, 11. (36) Іоан. 12, 24. (42) Дан. 12, 3. (43) Мате. 21, 1. (45) Быт. 2, 7. Римлян. 5, 18. (47) Быт. 2, 7. Іоан. 3, 31. (48) Іоан. 3, 6. (49) Быт. 5, 3. Римлян. 8, 29. (50) Іоан. 3, 3, 3, 13. (51) 1 Солун. 4, 17. (52) Мате. 24, 31. Іоан. 5, 28. 1 Солун. 4, 16. (54) Исаія 25, 8. (35) Осія 13, 14. (36) Римлян. 4, 15. (37) 1 Іоан. 5, 4—5. Колос. 1, 23.

немъ, зная, что трудъ вашъ не тщетенъ предъ Господомъ.

ГЛАВА 16.

При сборъ же для святыхъ поступайте такъ, какъ я установилъ въ церквахъ Галатійскихъ:

- 2. въ первый день недъли каждый изъ васъ пусть отлагаетъ у себя и сберегаетъ, сколько позволить ему состояніе, чтобы не дълать сборовъ, когда я приду.
- 3. Когда же приду, то которыхъ вы изберете, тъхъ отправлю съ письмами, для доставленія вашего подаянія въ Іерусалимъ.
- 4. А если прилично будеть и мив отправиться, то они со мною пойдуть.
- 5. Я приду къ вамъ, когда пройду Македонію; ибо я иду чрезъ Македонію.
- 6. У васъ же, можетъ быть, поживу, пли и перезимую, чтобы вы меня проводили, куда пойду.
- 7. Ибо я не хочу видъться съ вами теперь мимоходомъ, а надъюсь пробыть у васъ нъсколько времени, если Господь позволитъ.
- 8. Въ Ефесъ же я пробуду до Пятидесятницы,
- 9. ибо для меня отверста великая и широкая дверь, и противниковъ много.
- 10. Если же придеть къ вамъ Тимоеей, смотрите, чтобъ онъ былъ у васъ безопасенъ; ибо онъ дълаетъ дъло Господне, какъ и я.
 - 11. Посему никто не пренебрегай

- его, но проводите его съ миромъ, чтобъ онъ пришелъ ко мнѣ, ибо а жду его съ братіями.
- 12. А что до брата Аполлоса, я очень просиль его, чтобъ онъ съ братіями пошель къ вамъ; но онъ никакъ не хотълъ идти нынѣ, а придетъ, когда ему будетъ удобно.
- 13. Бодрствуйте, стойте въ въръ, будьте мужественны, тверды;
- 14. все у васъ да будеть съ любовью.
- 15. Прошу васъ, братія (вы знаете семейство Стефаново, что оно есть начатокъ Ахаіи, и что они посвятили себя на служеніе святымъ),
- 16. будьте и вы почтительны къ таковымъ и ко всякому содъйствующему и трудящемуся.
- 17. Я радъ прибытію Стефана, Фортуната и Ахаика: они восполнили для меня отсутствіе ваше,
- 18. ибо они мой и вашъ духъ успоконли. Почитайте таковыхъ.
- 19. Прив'єтствують васъ церкви Асійскія; прив'єтствують васъ усердно въ Господ'є Акила и Прискилла съ домашнею ихъ церковью.
- 20. Привътствуютъ васъ всъ братія. Привътствуйте другъ друга святымъ пълованіемъ.
- 21. Мое Павлово привътствіе собственноручно.
- 22. Кто не любитъ Господа Інсуса Христа, анаеема, маран-аеа *.
- 23. Благодать Господа нашего Інсуса Христа съ вами,
- 24. и любовь моя со встан вами во Христъ Інсусъ. Аминь.

Тл. 16. (1) Римлян. 12, 13. (3) 2 Корине. 8, 19. (7) 1 Корине. 4, 19. Іаков. 4, 15. (13) Мате. 24, 42. 1 Петр. 5, 8. Апокалипс. 3, 19—20. (15) 1 Корине. 1, 16. (19) 2 Тимое. 4, 19. (20) Римлян. 17, 16. 2 Корине. 13, 12. 1 Петр. 5, 14.

^{*} да будетъ отлученъ до пришествія Господа

ВТОРОЕ ПОСЛАНІЕ КЪ КОРИНОЯНАМЪ

СВЯТАГО АПОСТОЛА ПАВЛА.

ГЛАВА 1.

Павелъ, волею Божіею Апостоль Іисуса Христа, и Тимооей брать, церкви Божіей, находящейся въ Коринев, со встами святыми по всей Ахаіи:

2. благодать вамъ и миръ отъ Бога Отца нашего и Господа Інсуса Христа.

3. Благословенъ Богъ и Отецъ Господа нашего Іисуса Христа, Отецъ милосердія и Богъ всякаго утъшенія,

- 4. утышающій насъ во всякой скорби нашей, чтобъ и мы могли утышать находящихся во всякой скорби тыть утышеніемь, которымь Богь утышаеть насъ самихь!
- 5. Ибо по мъръ, какъ умножаются въ насъ страданія Христовы, умножается Христомъ и утъшеніе наше.
- 6. Скорбимъ ли мы, скорбимъ для вашего утъшенія и спасенія, которое совершается перенесеніемъ тъхъ же страданій, какія и мы терпимъ;
- 7. и надежда наша о васъ тверда. Утъщаемся ли, утъщаемся для вашего утъщенія и спасенія, зная, что вы участвуете какъ въ страданіяхъ нашихъ, такъ и въ утъщеніи.
- 8. Ибо мы не хотимъ оставить васъ, братія, въ невъдъніи о скорби нашей, бывшей съ нами въ Асіи, потомучто мы отягчены были чрезмърно и сверхъ силы, такъ-что не надъялись остаться въ живыхъ.
- 9. Но сами въ себѣ имѣли приговоръ къ смерти, для того, чтобы надъяться не на самихъ себя, но на Бога, воскрешающаго мертвыхъ,
 - 10. Который и избавиль нась отъ

столь *близкой* смерти, и избавляеть, и на Котораго надъемся, что и еще избавить,

- 11. при содъйствии вашей молитвы за насъ, дабы за дарованное намъ, по ходатайству многихъ, многіе возблагодарили за насъ.
- 12. Ибо похвала наша сія есть, свидътельство совъсти нашей, что мы въ простоть и богоугодной искренности, не по плотской мудрости, но по благодати Божіей, жили въ міръ, особенно же у васъ.
- 13. И мы пишемъ вамъ не иное, какъ то, что вы читаете, или разумъте, и что, какъ надъюсь, до конца уразумъте,
- 14. такъ-какъ вы отчасти и уразумъли уже, что мы будемъ вашею похвалою, равно и вы нашею, въ день Господа нашего Інсуса Христа.
- 15. И въ втой увъренности я намъревался придти къ вамъ ранъе, чтобы вы вторично получили благо-
- 16. и чрезъ васъ пройти въ Македонію, изъ Македоніи же опять придти къ вамъ; а вы проводили бы меня въ Іудею.
- 17. Имѣя такое намѣреніе, легкомысленно ли я поступиль? Или, что я предпринимаю, по плоти предпринимаю, такъ-что у меня то «да, да», то «нѣтъ, нѣтъ»?
- 18. Въренъ Богъ, что слово наше къ вамъ не было то «да», то «нътъ».
- 19. Ибо Сынъ Божій Інсусъ Христосъ, проповъданный у васъ нами, мною и Силуаномъ и Тимоееемъ, не былъ «да» и «нътъ»; но въ Немъ было «да»
- Т.м. 1. (2) 1 Корине. 1, 3. (3) 1 Петр. 1, 3. Исход. 34, 6. (4) Исал. 33, 20. (5) Колос. 1, 24. (11) Римлян. 15, 1. 2 Корине. 4, 15. (12) 2 Корине. 2, 17; 4, 2; 7, 14. Дъян. 23, 1. (15) 1 Корине. 4, 19. (17) Мате. 5, 37.

- 20. (ибо всѣ обѣтованія Божіи въ Немъ «да» и въ Немъ «аминь») въ славу Божію, чрезъ насъ.
- 21. Утверждающій же насъ съ вами во Христв и помазавшій насъ *есть* Богь.
- 22. Который и запечативль нась и даль залогь Духа въ сердца наши.
- 23. Бога призываю во свидътеля на душу мою, что, щадя васъ, я доселъ не приходилъ въ Кориноъ,
- 24. не потому, будто мы беремъ власть надъ върою вашею; но мы спосившествуемъ радости вашей, ибо върою вы тверды.

ГЛАВА 2.

Птакъ я разсудилъ самъ въ себѣ не приходить къ вамъ опять съ огорченіемъ.

- 2. Ибо если я огорчаю васъ, то кто обрадуетъ меня, какъ не тотъ, кто огорченъ мною?
- 3. Это самое и писаль я вамъ, дабы пришедъ не имѣть огорченія отъ тѣхъ, о которыхъ мнѣ надлежало радоваться; ибо я во всѣхъ васъ увѣренъ, что моя радость есть радость и для всѣхъ васъ.
- 4. Отъ великой скорби и стѣсненнаго сердца и писалъ вамъ со многими слезами, не для того, чтобы огорчить васъ, но чтобы вы познали любовь, какую и въ избыткѣ имѣю къ вамъ.
- 5. Если же кто огорчиль, то не меня огорчиль, но частью (чтобъ не сказать много) и всёхъ васъ.
- 6. Для такого довольно сего наказанія отъ многихъ,
- 7. такъ-что вамъ лучше уже простить его и утъшить, дабы онъ не былъ поглощенъ чрезмърною печалью;
- 8. и потому прошу васъ оказать ему любовь.
- 9. Ибо я для того и писаль, чтобы узнать на опыть, во всемь ли вы послушны.

- 10. А кого вы въ чемъ прощаете, того и я; ибо и я, если въ чемъ простилъ кого, простилъ для васъ отълица Христова,
- 11. чтобы не сдѣдалъ намъ ущерба сатана, ибо намъ не безъизвѣстны его чмысды.
- 12. Пришедъ въ Троаду для благовъствованія о Христь, хотя миъ и отверста была дверь Господомъ,
- 13. я не имёлъ покоя духу моему, потомучто не нашелъ тамъ брата моего Тита, но, простившись съ ними, я пошелъ въ Македонію.
- 14. Но благодареніе Богу, Который всегда даеть намь торжествовать во Христь и благоуханіе познанія о Себъраспространяеть нами во всякомъмьсть.
- 15. Ибо мы Христово благоуханіе Богу въ спасаемыхъ и въ погибающихъ:
- 16. для однихъ запахъ смертоносный на смерть, а для другихъ запахъ живительный на жизнь. И кто способенъ къ сему?
- 17. Ибо мы не повреждаемъ слова Божія, какъ многіе, но проповѣдуемъ искренно, какъ отъ Бога, предъБогомъ, во Христѣ.

ГЛАВА 3.

Неужели намъ снова знакомиться съ вами? Неужели нужны для насъ, какъ для нѣкоторыхъ, одобрительныя письма къ вамъ или отъ васъ?

- 2. Вы—наше письмо, написанное въ сердцахъ нашихъ, узнаваемое и читаемое всеми человъками;
- 3. вы показываете собою, что вы письмо Христово, чрезъ служение наше написанное не чернилами, но Духомъ Бога живаго, не на скрижаляхъ каменныхъ, но на плотяныхъ скрижаляхъ сердца.
- 4. Такую увъренность мы имъемъ въ Богъ чрезъ Христа,
- (20) Числ. 23, 19. (21) 1 Іоан. 2, 20. (22) Римлян. 8, 15. 2 Корине. 5, 5. Апокалипс. 2, 17. Гм. 3. (3) 2 Корине. 1, 14. (4) 1 Корине. 5, 1. (6) 1 Корине. 5, 4. (41) Лук. 22, 31. 1 Петр. 5, 8. (44) Пъсн. Пъсн. 1, 3. (45) 2 Корине. 4, 3. 1 Корине. 1, 18. (46) Лук. 2, 34. 2 Корине. 3, 5. (47) 2 Корине. 1, 12; 4, 2; 11, 15. 1 Тимое. 6, 5. Тит. 1, 11. Гм. 3. (4) 2 Корине. 1, 12. (2) 1 Корине. 9, 2. (5) Ісзек. 11, 9. Евр. 8, 10.



- 5. не потому, чтобы мы сами способны были помыслить что отъ себя, какъ-бы отъ себя, но способность наша отъ Бога:
- 6. Онъ далъ намъ способность быть служителями Новаго Завѣта, не буквы, но духа, потомучто буква убиваеть, а духъ животворитъ.
- 7. Если же служеніе смертоноснымъ буквамъ, начертанное на камняхъ, было такъ славно, что сыны Израилевы не могли смотръть на лице Моисеево по причинъ славы лица его преходящей,—
- 8. то не гораздо ли болће должно быть славно служеніе духа?
- 9. Ибо если служеніе осужденія славно, то тъмъ паче изобилуетъ славою служеніе оправданія.
- 10. То прославленное даже не оказывается славнымъ съ сей стороны, по причинъ преимущественной славы посладующаго.
- 11. Ибо если преходящее славно, тъмъ болъе славно пребывающее.
- 12. Имѣя такую надежду, мы дѣйствуемъ съ великимъ дерзновеніемъ,
- 13. а не такъ, какъ Монсей, который полагалъ покрывало на лице свое, чтобы сыны Израилевы не взирали на конецъ преходящаго.
- 14. Но умы ихъ ослѣплены: ибо то же самое покрывало донынѣ остается неснятымъ при чтеніи Ветхаго Завѣта, потомучто оно снимается Христомъ.
- 15. Донынъ, когда они читаютъ Моисея, покрывало лежитъ на сердцъ ихъ:
- 16. но когда обращаются къ Господу, тогда это покрывало снимается.
- 17. Господь есть Духъ; а гдъ Духъ Господень, тамъ свобода.
- 18. Мы же всё открытымъ лицемъ, какъ въ зеркале, взирая на славу Господню, преображаемся въ тотъ же образъ отъ славы въ славу, какъ отъ Господня Духа.

ГЛАВА 4.

- Посему, имъя по милости *Божісії* такое служеніе, мы не унываемт;
- 2. но отвергнувши скрытныя постыдныя дыла, не прибъгая къ хитрости и не искажая слова Божія, а открывая истину, представляемъ себя совъсти всякаго человъка предъ Богомъ.
- 3. Если же и закрыто благовъствование наше, то закрыто для погибаюшихъ.
- 4. для невѣрующихъ, у которыхъ богъ вѣка сего ослѣпилъ умы, чтобы для нихъ не возсіялъ свѣтъ благовѣствованія о славѣ Христа, Который есть образъ Бога невидимаго.
- 5. Ибо мы не себя пропов'єдуемъ, но Христа Інсуса, Господа; а мы рабы ваши для Інсуса,
- 6. потомучто Богъ, повелѣвшій изъ тьмы возсіять свѣту, озариль наши сердца, дабы просвѣтить насъ познаніемъ славы Божіей въ лицѣ Іисуса Христа.
- 7. Но сокровнице сіе мы носимъ въ глиняныхъ сосудахъ, чтобы преизбыточная сила была приписываема Богу, а не намъ.
- 8. Мы отвсюду притъсняемы, но не стъснены; мы въ отчаянныхъ обстоятельствахъ, но не отчаеваемся;
- 9. мы гонимы, но не оставлены; низлагаемы, но не погибаемъ.
- 10. Всегда носимъ въ тѣлѣ мертвость Господа Інсуса, чтобы и жизнь Інсусова открылась въ тѣлѣ нашемъ.
- 11. Ибо мы живые непрестанно предаемся на смерть ради Іисуса, чтобъ и жизнь Іисусова открылась въ смертной плоти нашей,
- 12. такъ-что смерть дъйствуетъ въ насъ, а жизнь въ васъ.
- 13. Но имън тотъ же духъ въры, какъ написано: я въровалъ и потому говоримъ (Псал. 115, 1), и мы въруемъ, потому и говоримъ,
 - 14. зная, что Воскресившій Господа
- (5) Іоан. 15, 5. 1 Корине. 15, 10. (6) Іерем. 31, 33. Іоан. 6, 63. (7) Исход. 34, 30. (13) Римлян. 10, 4. (14) 1 Корине. 2, 8. Исаія 6, 10. (16) Исход. 34, 34. (17) Іоан. 4, 24. (18) 2 Корине. 4, 6. 1 Корине. 15, 49. Гл. 4. (2) 2 Корине. 2, 17. Дъян. 23, 9. (3) 1 Корине. 1, 18. (4) Іоан. 14, 9. Колос. 1, 15. Евр. 1, 3. (5) 1 Корине. 2, 2; 3, 5. (6) Быт. 1, 3. 1 Петр. 2, 9. (7) 2 Корине. 3, 5. 1 Корине. 2, 5. (9) Псал. 36, 24. (10) Галат. 6, 17. (11) Римлян. 8, 17. (13) Исал. 115, 1. (14) 1 Корине. 6, 14. 1 Солун. 1, 10.

Інсуса воскресить чрезъ Інсуса и насъ и поставить предъ Собою съ вами.

- 15. Ибо все для васъ, дабы обиліе благодати тъмъ большую во многихъ произвело благодарность во славу Божію.
- 16. Посему мы не унываемъ; но если внъшній нашъ человъкъ и тлъетъ, то внутренній со дня на день обновляется.
- 17. Ибо кратковременное легкое страданіе наше производить въ безм'трномъ преизбыткъ въчную славу,
- 18. когда мы смотримъ не на видимое, но на невидимое: пбо видимое временно, а невидимое въчно.

ГЛАВА 5.

Пбо знаемъ, что, когда земный нашъ домъ, эта хижина, разрушится, мы имъемъ отъ Бога жилище на небесахъ, домъ нерукотворенный, въчный.

- 2. Оттого мы и воздыхаемъ, желая облечься въ небесное наше жилище:
- 3. только бы намъ и одътымъ не оказаться нагими.
- 4. Ибо мы, находясь въ этой хижинѣ, воздыхаемъ подъ бременемъ, потомучто не хотимъ совлечься, но облечься, чтобы смертное поглощено было жизнью.
- 5. На сіе самое и создаль насъ Богь и даль намъзалогь Духа.
- 6. Итакъ мы всегда благодушествуемъ; и какъ знаемъ, что, водворяясь въ тѣлѣ, мы устранены отъ l'оспода
- 7. (ибо мы ходимъ втрою, а не видъніемъ),
- 8. то мы благодушествуемъ и желаемъ лучше выйти изъ тъла и водвориться у Господа,
- 9. и потому ревностно стараемся, водворяясь ли, выходя ли, быть Ему угодными;
- 10. ибо всёмъ намъ должно явиться предъ судилище Христово, чтобы
 каждому получить соотвътственно

тому, что онъ дълаль, живя въ тълъ, доброе или хулое.

- 11. Итакъ, зная страхъ Господень, мы вразумляемъ людей. Богу же мы открыты; надъюсь, что открыты ж вашимъ совъстямъ.
- 12. Не снова представляемъ себя вамъ, но даемъ вамъ поводъ хвалиться нами, дабы имъли вы что сказатъ тъмъ, которые хвалятся лицемъ, а не сердцемъ.
- 13. Если мы выходимъ изъ себя, то для Вога; если же скромны, то для васъ.
- 14. Ибо любовь Христова объемлетъ насъ, разсуждающихъ такъ: если одинъ умеръ за всъхъ, то всъ умерли.
- 15. А Христосъ за всъхъ умеръ, чтобы живущіе уже не для себя жили, но для умершаго за нихъ и воскресшаго.
- 16. Потому отнынъ мы ни кого не знаемъ по плоти; если же и знали Христа по плоти, то нынъ уже не знаемъ.
- 17. Итакъ, кто во Христъ, *томъ* новая тварь; древнее прошло, теперь все новое.
- 18. Все же отъ Бога, Інсусомъ Христомъ примирившаго насъ съ Собою и давшаго намъ служеніе примиренія,
- 19. потомучто Богъ во Христъ примирилъ съ Собою міръ, не вмъняя людямо преступленій ихъ, и далъ намъ слово примиренія.
- 20. Итакъ мы—посланники отъ имени Христова, и какъ-бы Самъ Богъ увъщеваетъ чрезъ насъ, отъ имени Христова просимъ: примиритесь съ Богомъ.
- 21. Ибо незнавшаго грѣха Онъ сдѣлаль для насъ жертвою за грѣхъ, чтобы мы въ Немъ сдѣлались праведными предъ Богомъ.

ГЛАВА 6.

Мы же, какъ споспъшники, умоляемъ васъ, чтобы благодать Божія не тщетно была принята вами.

(46) 1 Петр. 3, 4. Ефес. 3, 16. (47) Римлян. 8, 18. (18) Евр. 11, 1. Гл. 5. (1) Гов. 4, 19. Евр. 9, 11. (2) Римлян. 8, 23. (3) Апокалипс. 16, 15. Исаія 61, 10. (4) 1 Корине. 15, 24. (5) 2 Корине. 1, 22. (7) Римлян. 8, 25. (8) Филиппис. 1, 23. (40) Мате. 25, 32; 16, 27. Римлян. 14, 10. Гов. 34, 11. (43) 2 Корине. 11, 11. (45) Римлян. 14, 9. Галат. 2, 20. (47) Римлян. 6, 4. Исаія 43, 18—19. Апокалипс. 21, 5. (48) Римлян. 5, 11. Ефес. 2, 16. Колос. 1, 20. (24) Гоан. 8, 46. 1 Петр. 2, 22. 1 Гоан. 3, 5. Исаія 53, 9.



- 2. Ибо сказано: во время благопріятное Я услышаль тебя и въ день спасенія помогь тебъ (Исаія 49, 8). Вотъ, теперь время благопріятное, вотъ, теперь день спасенія.
- 3. Мы ни кому ни въ чемъ не полагаемъ претыканія, чтобы не было порицаемо служеніе,
- 4. но во всемъ являемъ себя, какъ служители Божіи, въ великомъ терпъніи, въ бёдствіяхъ, въ нуждахъ, въ тёсныхъ обстоятельствахъ,
- 5. подъ ударами, въ темницахъ, въ изгнаніяхъ, въ трудахъ, въ бдъніяхъ, въ постахъ,
- 6. въ чистотъ, въ благоразуміи, въ великодушіи, въ благости, въ Духъ Святомъ, въ нелицемърной любви,
- 7. въ словъ истины, въ силъ Божіей, съ оружіемъ правды въ правой и лъвой рукъ,
- 8. въ чести и безчестін, при порицаніяхъ и похвалахъ: насъ почитаютъ обманциками, но мы върны;
- 9. мы неизвъстны, но насъ узнаютъ; насъ почитаютъ умершими, но вотъ, мы живы; насъ наказываютъ, но мы не умираемъ;
- 10. насъ огорчають, а мы всегда радуемся; мы нищи, но многихъ обогащаемъ; мы ничего не имфемъ, но всфмъ обладаемъ.
- 11. Уста наши отверсты къ вамъ, Коривояне, сердце наше расширено.
- 12. Вамъ не тесно въ насъ; но въ сердцахъ вашихъ тесно.
- 13. Въ равное возмездіе (говорю, какъ дѣтямъ) распространитесь и вы.
- 14. Не преклоняйтесь подъ чужое ярмо съ невърными, ибо какое общеніе праведности съ беззаконіемъ? что общаго у свъта со тьмою?
- 15. Какое согласіе между Христомъ и Веліаромъ? Или какое соучастіе вѣрнаго съ невѣрнымъ?
- 16. Какая совмъстность храма Божія съ идолами? Ибо вы храмъ Бога живаго, какъ сказалъ Богъ: вселюсь въ нихъ и буду ходить ез нихъ; и

буду ихъ Богомъ, и они будуть Монимъ народомъ (Левит. 26, 12).

17. Й потому выйдите изъ среды ихъ и отдълитесь, говорить Господь, и не прикасайтесь къ нечистому, и Я пріиму васъ (Исаія 52, 11);

18. и буду вамъ Отцемъ, и вы будете Моими сынами и дщерями, говоритъ Господъ Вседержитель (Іерем. 3, 19. Осія 1, 10).

ГЛАВА 7.

Итакъ, возлюбленные, имън такія обътованія, очистимъ себя отъ всякой скверны плоти и духа, совершая святыню въ страхъ Божіемъ.

- 2. Вмѣстите насъ: мы ни кого не обидѣли, ни кому не повредили, ни отъ кого не искали корысти.
- 3. Не въ осуждение говорю; ибо и прежде сказалъ, что вы въ сердцахъ нашихъ, такъ-чтобы вмъстъ и умереть и житъ.
- 4. Я много надъюсь на васъ, много хвалюсь вами, я исполненъ утъщеніемъ, преизобилую радостью, при всей скорби нашей.
- Ибо, когда пришли мы въ Македонію, плоть наша не имѣла ни какого покоя, но мы были стѣснены отвсюду: отвнѣ — нападенія, внутри страхи.
- 6. Но Богъ, утъшающій смиренныхъ, утъшилъ насъ прибытіемъ Тита,
- 7. и не только прибытіемъ его, но и утішеніемъ, которымъ онъ утішался о васъ, пересказывая намъ о вашемъ усердіи, о вашемъ плачів, о вашей ревности по мнів, такъ-что я еще боліве обрадовался.
- 8. Посему, если я опечалиль васъ посланіемъ, не жалѣю, хотя и пожалѣлъ-было; ибо вижу, что посланіе то опечалило васъ, впрочемъ на время.
- 9. Теперь я радуюсь не потому, что вы опечалились, но что вы опечалились къ покаянію; ибо опечалились ради Бога, такъ-что нисколько не понесли отъ насъ вреда.
- Гл. 6. (2) Лук. 4, 19. Евр. 3, 7. Исаія 49, 8. (4) 2 Корино. 1?, 10. 1 Корино. 4, 11. (40) Притч. 13, 7. (45) 3 Царств. 18, 21. Сирах. 13, 21. (46) 1 Корино. 3, 16; 6, 19. Левит. 26, 12. (47) Исаія 52, 11. Іерем. 8, 50. Апокалипс. 18, 4. (48) Іерем. 31, 4. Гл. 7. (6) 2 Корино. 1, 4.



- 10. Ибо печаль ради Бога производить неизмѣнное покаяніе ко спасенію, а печаль мірская производить смерть.
- 11. Ибо то самое, что вы опечалились ради Бога, смотрите, какое произвело въ васъ усердіе, какія извиненія, какое негодованіе на виновнаго,
 какой страхъ, какое желаніе, какую
 ревность, какое взысканіе! По всему
 вы показали себя чистыми въ этомъ
 пълъ
- 12. Итакъ, если я писалъ къ вамъ, то не ради оскорбителя и не ради оскорбленнаго, но чтобы вамъ открылось попечение наше о васъ предъ Богомъ.
- 13. Посему мы утѣшились утѣшеніемъ вашимъ; а еще болѣе обрадованы мы радостью Тита, что вы всѣ успокоили духъ его:
- 14. итакъ я не остался въ стыдѣ, если чѣмъ-либо о васъ похвалился предъ нимъ, но какъ вамъ мы говорили все истину, такъ и предъ Титомъ похвала наша оказалась истинною;
- 15. и сердце его весьма расположено къ вамъ, при воспоминаніи о послушаніи всёхъ васъ, какъ вы приняли его со страхомъ и трепетомъ.
- 16. Итакъ радуюсь, что во всемъ могу положиться на васъ.

ГЛАВА 8.

Увѣдомляемъ васъ, братія, о благодати Божіей, данной церквамъ Македонскимъ;

- 2. ибо онъ среди великаго испытанія скорбями преизобилують радостью, и глубокая нищета ихъ преизбыточествуеть въ богатствъ ихъ радушія;
- 3. ибо онъ доброхотны по силамъ и сверхъ силъ (я свидътель):
- 4. онъ весьма убъдительно просили насъ принять даръ и участіе *ихъ* въ служеніи святымъ;
- 5. и не только то, чего мы надъялись, но онъ отдали самихъ себя вопервыхъ Господу, потомъ и намъ по волъ Божіей;

- 6. поэтому мы просили Тита, чтобы онъ, какъ началъ, такъ и окончилъ у васъ и это доброе дъло.
- 7. А какъ вы изобилуете всѣмъ: вѣрою и словомъ, и познаніемъ и всякимъ усердіемъ, и любовью вашею къ намъ,—такъ изобилуйте и сею добродѣтелью.
- 8. Говорю это не въ видъ повелънія, но усердіемъ другихъ испытываю искренность и вашей любви.
- 9. Ибо вы знасте благодать Господа нашего Іисуса Христа, что Онъ, будучи богать, обнищаль ради вась, дабы вы обогатились Его нишетою.
- 10. Я даю на это совътъ: ибо это полезно вамъ, которые не только начали дълать сіе, но и желали того еще съ прошедшаго года.
- 11. Совершите же теперь самое дѣло, дабы, чего усердно желали, то и исполнено было по достатку.
- 12. Ибо если есть усердіе то оно принимается смотря по тому, кто что имъеть, а не по тому, чего не имъеть.
- 13. Не требуется, чтобы другимь было облегчение, а вамъ тяжесть, но чтобъ была равномърность.
- 14. Нынѣ вашъ избытокъ въ восполненіе ихъ недостатка; а послѣ ихъ избытокъ въ восполненіе вашего недостатка, чтобъ была равномѣрность,
- 15. какъ написано: кто собралъ много, не имълъ лишняго; и кто—мало, не имълъ недостатка (Исход. 16, 18).
- 16. Благодареніе Богу, вложившему въ сердце Титово такое усердіе къ вамъ.
- 17. Ибо хотя и я просиль его, впрочемь онъ, будучи очень усерденъ, пошель къ вамъ добровольно.
- 18. Съ нимъ послали мы также брата, во всёхъ церквахъ похваляемаго за благовёствованіе,
- 19. и притомъ избраннаго отъ церквей сопутствовать намъ для сего благотворенія, которому мы служимъ во славу Самого Господа и въ соотспистве вашему усердію,
 - 20. остерегаясь, чтобы намъ не
- (40) 1 Петр. 2, 19. **Г.а. 8.** (2) Марк. 12, 44. Римлян. 12, 8. (9) Мате. 8, 20. Лук. 2, 7. Филипппс. 2, 7. Іоан. 1, 16. (42) Притч. 3, 28. (45) Исход. 16, 18.

подвергнуться отъ кого нареканію при такомъ обиліи приношеній, ввёряемыхъ нашему служенію;

- 21. ибо мы стараемся о добромъ не только предъ Господомъ, но и предъ людьми.
- 22. Мы послали съ ними и брата нашего, котораго усердіе много разъ испытали во многомъ, и который нынъ еще усерднъе по великой увъренности въ васъ.
- 23. Что касается до Тита, это мой товарищъ и сотрудникъ у васъ; а что до братьевъ нашихъ, это—посланники церквей, слава Христова.
- 24. Итакъ предъ лицемъ церквей дайте имъ доказательство любви вашей и того, что мы справедливо хвалимся вами.

ГЛАВА 9.

Для меня впрочемъ излишне писать вамъ о вспоможени святымъ,

- 2. ибо я знаю усердіе ваше и хвалюсь вами предъ Македонянами, что Ахаія приготовлень еще съ прошед-шаго года; и ревность ваша поощрила многихъ.
- 3. Братьевъ же послалъ я для того, чтобы похвала моя о васъ не оказалась тщетною въ семъ случав, но чтобы вы, какъ я говорилъ, были приготовлены,
- 4. и чтобы, когда придуть со мною Македоняне и найдуть вась неготовыми, не остались въ стыдъ мы (не говорю вы), похвалившись съ такою увъренностью.
- 5. Посему я почель за нужное упросить братьевъ, чтобы они напередъ пошли къ вамъ и предварительно озаботились, дабы возвъщенное уже благословеніе ваше было готово, какъ благословеніе, а не какъ поборъ.
- 6. При семъ скажу: кто съеть скупо, тоть скупо и пожнеть; а кто съеть щедро, тоть щедро и пожнеть.
- 7. Каждый удпаяй по расположенію сердца, не съ огорченіемъ и не

- съ принужденіемъ; ибо доброхотно дающаго любитъ Богъ.
- 8. Богъ же силенъ обогатить васъ всякою благодатью, чтобы вы, всегда и во всемъ имъя всякое довольство, были богаты на всякое доброе дъло,
- 9. какъ написано: расточилъ, раздалъ нищимъ; правда его пребываетъ въ въкъ (Псал. 111, 9).
- 10. Дающій же сімя сіющему и хлібо въ пищу подасть обиліе посіянному вами и умножить плоды правды вашей,
- 11. такъ-чтобы вы всѣмъ богаты были на всякую щедрость, которая чрезъ насъ производитъ благодареніе Богу.
- 12. Ибо дѣло служенія сего не только восполняеть скудость святыхъ, но и производить во многихъ обильныя благодаренія Богу;
- 13. ибо, видя опыть сего служенія, они прославляють Бога за покорность испов'єдуемому вами Евангелію Христову и за искреннее общеніе съ ними и со всіми,
- 14. молясь за васъ, по расположению къ вамъ, за преизбыточествующую въ васъ благодать Божію.
- 15. Благодареніе Богу за неизреченный даръ Его!

ГЛАВА 10.

Я же, Павель, который лично между вами скромень, а заочно противь вась отважень, убъждаю вась кротостью и снисхожденіемъ Христовымъ.

- 2. Прошу, чтобы мнѣ по пришествіи моемъ не прибѣгать къ той твердой смѣлости, которую думаю употребить противъ нѣкоторыхъ, помышляющихъ о насъ, что мы поступаемъ по плоти.
- 3. Ибо мы, ходя во плоти, не по плоти воинствуемъ.
- 4. Оружія воинствованія нашего не плотскія, но сильныя Богомъ на разрушеніе твердынь: ими ниспровергаемъ замыслы
- (24) Римлян. 12, 17. Притч. 3, 4. Филиппис. 4, 8. Гл. 9. (6) Притч. 19, 17; 22, 9. (7) 2 Корине. 8, 2. Второзак. 15, 7. Сирах. 35, 8. (8) 1 Тимое. 6, 6. (9) Псал. 111, 9. (10) Исаія 55, 10. Гл. 10. (2) 2 Корине. 2, 12. (3) 1 Тимое. 1, 18. (4) Іерем. 1, 10. 2 Корине. 6, 7. Ефес. 6, 13.



- 5. и всякое превозношеніе, возстающее противъ познанія Божія, и плъняемъ всякое помышленіе въ послушаніе Христу.
- 6. и готовы наказать всякое непослушаніе, когда ваше послушаніе исполнится.
- 7. На личность ли смотрите? Кто увъренъ въ себъ, что онъ Христовъ, тотъ самъ по себъ суди, что какъ онъ Христовъ, такъ и мы Христовы.
- 8. Ибо еслибы я и болье сталь ввалиться нашею властью, которую Господь даль намь къ созиданію, а не къ разстройству вашему, то не остался бы въ стыдь.
- 9. Впрочемъ, да не покажется, что я устрашаю васъ только посланіями.
- 10. Такъ-какъ *ињкто* говоритъ: въ посланіяхъ онъ строгъ и силенъ, а въ личномъ присутствіи слабъ, и рѣчь *его* незначительна,—
- 11. такой пусть знаеть, что каковы мы на словахъ въ посланіяхъ заочно, таковы и на дёлё лично.
- 12. Ибо мы не смѣемъ сопоставлять или сравнивать себя съ тѣми, которые сами себя выставляютъ: они измѣраютъ себя самими собою и сравниваютъ себя съ собою неразумно.
- 13. А мы не безъ мфры хвалиться будемъ, но по мфрф удфла, какой назначилъ намъ Богъ въ такую мфру, чтобы достигнуть и до васъ.
- 14. Ибо мы не напрягаемъ себя, какъ не достигшіе до васъ, потомучто достигли и до васъ благовъствованіемъ Христовымъ;
- 15. мы не безъ мѣры хвалимся, не чужими трудами, но надѣемся, съ возрастаніемъ вѣры вашей, съ избыткомъ увеличить въ васъ удѣлъ нашъ,
- 16. такъ-чтобы и далъе васъ проповъдывать Евангеліе, а не хвалиться готовымъ въ чужомъ удълъ.
- 17. Хвалящійся хвались о Господѣ (Іерем. 9, 24).
 - 18. Ибо не тотъ достоинъ, кто самъ

себя хвалить, но кого хвалить Госполь.

ГЛАВА 11.

- о еслибы вы нѣсколько были снисходительны къ моему неразумію! Но вы и снисходите ко мнѣ.
- 2. Ибо я ревную о васъ ревностью Божіею, потомучто я обручиль васъ единому мужу, чтобы представить Христу чистою дѣвою.
- 3. Но боюсь, чтобы, какъ змѣй хитростью своею прельстилъ Еву, такъ и ваши умы не повредились, уклонившись отъ простоты во Христѣ.
- 4. Ибо еслибы кто пришедъ началъ проповъдывать другаго Іисуса, котораго мы не проповъдывали, или еслибы вы получили инаго Духа, котораго не получили, или иное благовъстіе, котораго не принимали,—то вы были бы очень снисходительны къ тому.
- 5. Но я думаю, что у меня ни въ чемъ нѣтъ недостатка противъ высшихъ Апостоловъ:
- 6. хотя я и нев'єжда въ слов'є, но не въ познаніи. Впрочемъ мы во всемъ совершенно изв'єстны вамъ.
- 7. Согрѣшилъ ли я тѣмъ, что унижалъ себя, чтобы возвысить васъ, потомучто безмездно проповѣдывалъ вамъ Евангеліе Божіе?
- 8. Другимъ церквамъ я причинялъ издержки, получая отъ нихъ содержаніе для служенія вамъ; и, будучи у васъ, хотя терпълъ недостатокъ, ни кому не докучалъ,
- 9. ибо недостатокъ мой восполнили братія, пришедшіе изъ Македоніи; да и во всемъ я старался и постараюсь не быть вамъ въ тягость.
- 10. По истинъ Христовой во мнъ скажеу, что похвала сія не отнимется у меня въ странахъ Ахаін.
- 11. Почему же такъ поступаю? Потому ли, что не люблю васъ? Богу извъстно! Но какъ поступаю, такъ и буду поступать,
- (5) 1 Корине. 1, 19; 3, 19. (7) Іоан. 7, 24. (8) 2 Корине. 13, 10. (10) 2 Корине. 11, 6. (13) 2 Корине. 12, 5. (15) Римлян. 15, 20. (17) Іерем. 9, 24. 1 Корине. 1, 31. (18) Притч. 27, 2. 1 Корине. 4, 5. Гл. 11. (2) Исаія 62, 5. Осія 2, 19. (3) Быт. 3, 4. Іоан. 8, 44. 2 Петр. 3, 3. 2 Тимое. 6, 3. (5) 1 Корине. 15, 10. (6) 1 Корине. 2, 1. 2 Корине. 10, 10. (8) Дъян. 20, 33. 2 Солун. 3, 8. (10) Римлян. 9, 1.

- 12. чтобы не дать повода инцущимъ повода, дабы они, чёмъ хвалятся, въ томъ оказались такими же, какъ и мы.
- 13. Ибо таковые джеапостолы, дукавые делатели, принимають видь Апостоловъ Христовыхъ.
- 14. И не удивительно: потомучто самъ сатана принимаеть видъ Ангела свъта,
- 15. а потому не великое діло, если и служители его принимають видъ служителей правды; но конецъ ихъ будеть по діламъ ихъ.
- 16. Еще скажу: не почти кто-нибудь меня неразумнымъ; а если не такъ, то примите меня, хотя какъ неразумнаго, чтобы и мнъ сколько-нибудь похвалиться.
- 17. Что скажу, то скажу не въ Господъ, но какъ-бы въ неразумін при такой отважности на похвалу.
- 18. Какъ многіе хвалятся по плоти, то и я буду хвалиться.
- 19. Поо вы, люди разумные, охотно терпите неразумныхъ:
- 20. вы терпите, когда кто васъ порабощаетъ, когда кто обътдаетъ, когда кто превозносится, когда кто бъетъ васъ въ лице.
- 21. Къ стыду говорю, что на это у насъ недоставало силъ; а если кто смъетъ хвалиться чъмъ-либо, то (скажу по неразумію) смъю и я.
- 22. Они Евреи? и я. Израильтяне? и я. Семя Авраамово? и я.
- 23. Христовы служители? (въ безуміи говорю:) и больше. Я гораздо болъе быль въ трудахъ, безмърно въ ранахъ, болъе въ темницахъ, и многократно при смерти.
- 24. Отъ Тудеевъ пять разъ дано мнѣ было по сорока ударовъ безъ олного;
- 25. три раза меня били палками, однажды камнями побивали, три раза я теривлъ кораблекрушение, ночь и день пробылъ во глубинв морской;
- 26. много разъ быль въ путеше-

- въ опасностяхъ отъ разбойниковъ, въ опасностяхъ отъ единоплеменниковъ, въ опасностяхъ отъ язычниковъ, въ опасностяхъ въ городѣ, въ опасностяхъ на морѣ, въ опасностяхъ между лжебратіями,
- 27. въ трудв и въ изнуреніи, часто въ бденіи, въ голодв и жаждв, часто въ поств, на стужв и въ наготв.
- 28. Кром'в постороннихъ приключеній, у меня ежедневное стеченіе людей, забота о вс'єхъ церквахъ.
- 29. Кто изнемогаеть, съ къмъ бы и я не изнемогаль? Кто соблазняется, за кого бы я не восиламенялся?
- 30. Если должно мит хвалиться, то буду хвалиться немощью моею.
- 31. Богъ и Отецъ Господа нашего Іисуса Христа, благословенный вовъки, знаетъ, что я не лгу.
- 32. Въ Дамаскъ областный правитель царя Ареты стерегъ городъ Дамаскъ, чтобы схватить меня; и я въ корзинъ былъ спущенъ изъ окна по стънъ и изоъжалъ его рукъ.

ГЛАВА 12.

Не полезно хвалиться мнѣ; ибо я приду къ видѣніямъ и откровеніямъ Господнимъ.

- 2. Знаю человька во Христь, который назадъ тому четырнадцать льть (въ тъль ли—не знаю, внъ ли тъла—не знаю: Богъ знаеть) восхищенъ былъ до третьяго неба.
- 3. И знаю о такомъ человъкъ (только не знаю—въ тълъ, или внъ тълъ. Богъ знаетъ),
- 4. что онъ быль восхищенъ въ рай и слышалъ неизреченныя слова, которыхъ человъку нельзя пересказать.
- 5. Такимъ челосъкомъ могу хвалиться; собою же не похвалюсь, развъ только немощами моими.
- 6. Впрочемъ, если захочу хвалиться, не буду неразуменъ, потомучто скажу истину; но я удерживаюсь, чтобы кто не подумалъ о мнъ болъе, нежели
- (43) Дъян. 15, 24. (45) Мате. 7, 15. (48) Филиппис. 3, 4. (22) Филиппис. 3, 5. Дъян. 22, 3. (24) Второзак. 25, 3. (25) Дъян. 16, 22; 14, 9; 27, 41. (27) 1 Корине. 4, 11. (29) 1 Корине. 9, 3. (34) Римлян. 9, 1. Галат. 1, 20. (32) Дъян. 9, 24. Гл. 19. (1) Галат. 1, 12; 2, 2.

сколько во мит видить, или слышить отъ меня.

- 7. И чтобъ я не превозносился чрезвычайностью откровеній, дано мить жало въ плоть, ангелъ сатаны, удручать меня, чтобъ я не превозносился.
- 8. Трижды молиль я Господа о томъ, чтобы удалиль его оть меня.
- 9. Но Господь сказаль мит: довольно для тебя благодати Моей, ибо сида Моя совершается въ немощи. И потому я гораздо охотите буду хвалиться своими немощами, чтобы обитала во мит сила Христова.
- 10. Посему я благодуществую въ немощахъ, въ обидахъ, въ нуждахъ, въ гоненіяхъ, въ притъсненіяхъ за Христа, ибо когда я немощенъ, тогда силенъ.
- 11. Я дошелъ до неразумія, хвалясь; вы меня къ сему принудили. Вамъ бы надлежало хвалить меня, ибо у меня ни въ чемъ нѣтъ недостатка противъ высшихъ Апостоловъ, хотя я и ничто.
- 12. Признаки Апостола оказались передъ вами всякимъ терпвніемъ, знаменіями, чудесами и силами.
- 13. Ибо чего у васъ недостаетъ предъ прочими церквами, развѣ только того, что самъ я не былъ вамъ въ тягость? Простите мнѣ такую вину.
- 14. Вотъ, въ третій разъ я готовъ идти къ вамъ, и не буду отягощать васъ, ибо я ищу не вашего, а васъ. Не дъти должны собирать имъніе для родителей, но родители для дътей.
- 15. Я охотно буду издерживать свое и истощать себя за души ваши, не смотря на то, что, чрезвычайно любя васъ, я менте любимъ вами.
- 16. Положимъ, что самъ я не обременяль васъ, но, будучи хитръ, лукавствомъ бралъ съ васъ.
- 17. Но пользовался ли я чимо отъ васъ чрезъ кого-нибудь изъ тъхъ, кого посылалъ къ вамъ?
- 18. Я упросиль Тита, и послаль съ нимъ одного изъ братьевъ: Титъ воспользовался ли чемъ отъ васъ?

Не въ одномъ ли духѣ мы дѣйствовали? Не однимъ ли путемъ ходили?

- 19. Не думаете ли еще, что мы только оправдываемся передъ вами? Мы говоримъ предъ Богомъ, во Христъ, и все это, возлюбленные, къ вашему назиданию.
- 20. Ибо я опасаюсь, чтобы мнт, по пришествін моемъ, не найти васъ такими, какими не желаю, также чтобы и вамъ не найти меня такимъ, какимъ не желаете: чтобы не найти у васъ раздоровъ, зависти, гнтва, ссоръ, клеветъ, ябедъ, гордости, безпорядковъ,
- 21. чтобы опять, когда приду, не уничижиль меня у вась Богь мой, и чтобы не оплакивать мнв многихь, которые согрышили прежде и не покаялись въ нечистоть, блудодъяни и непотребствъ, какое дълали.

ГЛАВА 13.

Въ третій уже разъ иду къ вамъ: при устахъ двухъ или трехъ свидътелей будетъ твердо вонкое слово (Второзак. 17, 6).

- 2. Я предваряль и предваряю, какъ-бы находясь у вась во второй разь, и теперь отсутствуя пишу прежде согрышившимь и всымь прочимь, что когда опять приду, не пощажу;
- 3. вы ищете доказательства на то, Христосъ ли говорить во мић: Онъ не безсиленъ для васъ, но силенъ въ васъ.
- 4. Ибо хотя Онъ и распять въ немощи, но живъ силою Божіею; и мы также хотя немощны въ Немъ, но будемъ живы съ Нимъ силою Божіею въ васъ.
- 5. Испытывайте самихъ себя, въ въръ ли вы? самихъ себя изслъдывайте. Или вы не знаете самихъ себя, что Інсусъ Христосъ въ васъ? Развъ только вы не то, чъмъ должны быть.
- 6. О насъ же, надъюсь, узнаете, что мы то, чъмъ быть должны.
- (9) 2 Корине. 4, 8; 11, 30. Рямлян. 5, 3. (15) 1 Корине. 1, 5. (14) Дѣян. 20, 33. (15) Колос. 1, 24. 1 Солун. 2, 8. 2 Тимое. 2, 10. (17) 2 Корине. 7, 2. (19) 1 Корине. 10, 33. Гл. 13. (1) Второзак. 17, 6; 19, 15. Мате. 18, 16. Іоан. 8, 16. Евр. 10, 28. (2) 2 Корине. 10, 2. (4) Рямлян. 6, 4. (5) 1 Корине. 11, 28. Ефес. 3, 17.



- 7. Молимъ Бога, чтобы вы не дълали ни какого зла, не для того, чтобы намъ показаться, чемъ должны быть; но чтобы вы делали добро, хотя бы мы казались и не темъ, чемъ делжны быть.
- 8. Ибо мы не сильны противъ истины, но сильны за истину.
- 9. Мы радуемся, когда мы немощны, а вы сильны; о семъ-то и молимся, о вашемъ совершенствъ.
- 10. Для того я и пипіу сіе въ отсутствін, чтобы въ присутствін не употребить строгости по власти, данной

- мить Господомъ къ созиданію, а не къ разоренію.
- 11. Впрочемъ, братія, радуйтесь, усовершайтесь, утъшайтесь, будьте единомысленны, мирны, — и Богъ любви и мира будетъ съ вами.
- 12. Привътствуйте другъ друга лобзаніемъ святымъ. Привътствуютъ васъ всв святые.
- Благолать Госпола Інсуса Христа, и любовь Бога Отда, и общеніе Святаго Духа со всѣми вами. Аминь.
- (10) 2 Корино. 10, 2. (11) Римлян. 15, 5. Филиппис. 2, 2. 1 Петр. 3, 8. (12) 1 Петр. 5, 14. Римлян. 16, 16. 1 Корине. 16, 20-

HOCJAHIR KT PAJATAMT

СВЯТАГО АПОСТОЛА ПАВЛА.

ГЛАВА 1.

авель Апостоль, избранный не че-**11** ловъками и не чрезъ человъка, но Інсусомъ Христомъ и Богомъ Отцемъ, воскресившимъ Его изъ мертвыхъ,

- 2. и всѣ находившіеся со мною братія—церквамъ Галатійскимъ:
- 3. благодать вамъ и миръ отъ Бога Отца и Господа нашего Інсуса Христа,
- 4. Который отдаль Себя Самого за гръхи наши, чтобы избавить насъ отъ настоящаго лукаваго века, по воле Бога и Отца нашего;
 - 5. Ему слава во вѣки вѣковъ. Аминь.
- 6. Удивляюсь, что вы отъ призвавшаго васъ благодатью Христовою такъ скоро переходите къ иному благовъствованію,
- 7. которое впрочемь не иное, а только есть люди, смущающие васъ и желающіе превратить благов тствованіе Христово.

- съ неба сталъ благовъствовать вамъ не то, что мы благовъствовали вамъ, да будеть ананема.
- 9. Какъ прежде мы сказали, такъ и теперь еще говорю: кто благовъствуетъ вамъ не то, что вы приняли, да будетъ анавема.
- 10. У людей ли я нынъ ищу благоволенія, или у Бога? людямъ ли угождать стараюсь? Еслибы я и понынъ угождаль людямъ, то не быль бы рабомъ Христовымъ.
- 11. Возвещаю вамъ, братія, что Евангеліе, которое я благов'єствоваль, не есть человъческое,
- 12. ибо и я приняль его и научился не оть человъка, но чрезъ откровеніе Інсуса Христа.
- 13. Вы слышали о моемъ прежнемъ образъ жизни въ Гудействъ, что я жестоко гналъ Церковь Божію и опустошаль ее,
- 14. и преуспъвалъ въ Гудействъ 8. Но еслибы даже мы, или Ангелъ | болве многихъ сверстниковъ въ родв
- Гл. 1. (1) Дъян. 9, 15. (4) Мате. 2, 22. Лук. 1, 74. (7) Дьян. 15, 24. (10) 1 Солун. 2, 4. (11) 1 Корине. 15, 1. (12) Дъян. 26, 16. (13) Дъян. 9, 21.

- моемъ, будучи нсумъреннымъ февнителемъ отеческихъ моихъ преданій.
- 15. Когда же Богъ, избравшій меня отъ утробы матери моей и призвавшій благодатью Своею, благоволиль
- 16. открыть во мит Сына Своего, чтобы я благовъствоваль Его язычинкамь,—я не сталь тогда же совътоваться съ плотью и кровью.
- 17. и не пошель въ Іерусалимъ къ предшествовавшимъ мнѣ Апостоламъ, а пошель въ Аравію, и опять возвратился въ Дамаскъ.
- 18. Потомъ, спустя три года, ходплъ я въ Іерусалимъ видъться съ Петромъ и пробылъ у него дней пятнадцать.
- 19. Другаго же изъ Апостоловъ я не видълъ ни кого, кромъ Іакова, брата Госполня.
- 20. А въ томъ, что пишу вамъ, предъ Богомъ, не лгу.
- 21. Послѣ сего отошелъ я въ страны Сирін и Киликіи.
- 22. Церквамъ Христовымъ въ Іудев лично я не былъ извъстенъ,
- 23. а только слышали онв, что гнавшій ихъ некогда ныне благовествуєть веру, которую прежде истребляль,—
 - 24. и прославляли за меня Бога.

ГЛАВА 2.

Потомъ, чрезъ четырнадцать лѣтъ, опять ходилъ я въ Іерусалимъ съ Варнавою, взявъ съ собою и Тита.

- 2. Ходилъ же по откровенію и предложилъ тамъ, и особо знаменитъйшимъ, благовъствованіе, проповъдуемое мною язычникамъ, не напрасно ли я подвизаюсь, или подвизался.
- 3. Но они и Тита, бывшаго со иною, хотя и Еллина, не принуждали обрезаться.
- 4. А вкравшимся лжебратіямъ, скрытно приходившимъ подсмотрѣть за нашею свободою, которую мы имѣемъ во Христѣ Іисусѣ, чтобы поработить насъ,

- 5. мы ни на часъ не уступили и не покорились, дабы истина благовъствованія сохранилась у васъ.
- 6. И въ знаменитыхъ чѣмъ-либо, какими бы ни были они когда-либо, для меня нѣтъ ничего особеннаго: Богъ не взираетъ на лице человъка. И знаменитые не возложили на меня ничего болье:
- 7. напротивъ того, увидћвши, что мић вверено благовестие для необрезанныхъ, какъ Петру для обрезанныхъ
- 8. (ибо Содъйствовавний Петру въ апостольствъ у обръзанныхъ содъйствовалъ и мнъ у язычниковъ),
- 9. и узнавии о благодати, данной мнѣ, Іаковъ и Кифа и Іоаннъ, почитаемые столпами, подали мнѣ и Варнавѣ руку общенія, чтобы намъ идти къ язычникамъ, а имъ къ обрѣзаннымъ.
- 10. только чтобы мы помнили нипидать, что и старался я исполнять въ точности.
- 11. Когда же Петръ пришелъ въ Антіохію, то я лично противосталъ ему, потомучто онъ подвергался нареканію.
- 12. Ибо, до прибытія нѣкоторыхъ отъ Іакова, ѣль вмѣстѣ съ язычниками; а когда тѣ пришли, сталъ тапться и устраняться, опасаясь обрѣзанныхъ.
- 13. Вмёстё съ нимъ лицемерили и прочіе Іудеи, такъ-что даже Варнава былъ увлеченъ ихъ лицемеріемъ.
- 14. Но когда я увидёль, что они не прямо поступають по истинё Евангельской, то сказаль Петру при всёхъ: если ты, будучи Іудеемъ, живешь по-язычески, а не по-Іудейски, то для чего язычниковъ принуждаешь жить по-Іудейски?
- 15. Мы по природъ Іуден, а не изъ язычниковъ гръшники;
- 16. однакоже, узнавии, что человѣкъ оправдывается не дълами закона, а только върою въ Іисуса Христа, и мы увъровали во Христа Іисуса, чтобы оправдаться върою во Христа, а не
- (15) Дълн. 9, 15. (16) Ефес. 3, 8. (18) Дълн. 9, 26. (19) Мате. 13, 55. (20) 2 Корине. 11, 31. (21) Дълн. 9, 31. Гл. 2. (2) Филиппис. 12, 16. (3) Дълн. 16, 3. (4) Галат. 4. 3. (6) Дълн. 10, 34. Римлян. 2, 11. Ефес. 6, 9. Второзак. 10, 17. 2 Парадипом. 19, 7. Іов. 34, 19. (7) Дълн. 9, 15. (10) Дълн. 24, 17. Римлян. 15, 26. 1 Корине. 16, 1. 2 Корине. 9, 1. (12) Дълн. 21, 20. (14) Дълн. 10, 28. (16) Дълн. 13, 38. Галат. 3, 11. Тит. 3, 7.

дълами закона; ибо дълами закона не оправдается ни какая плоть.

- 17. Если же, ища оправданія во Христь, мы и сами оказались гръщниками, -- то неужели Христосъ есть служитель гръха? Никакъ!
- 18. Ибо если я снова созидаю, что разрушиль, то самь себя дълаю преступникомъ.
- 19. Закономъ я умеръ для закона, чтобы жить для Бога. Я сораспялся Xphcty,
- 20. и уже не я живу, но живеть во мив Христосъ. А что нынв живу во плоти, то живу върою въ Сына Вожія, возлюбившаго меня и предавлиаго Себя за меня.
- 21. Не отвергаю благодати Божіей. если закономъ оправданіе, Христосъ напрасно умеръ.

ГЛАВА 3.

- несмысленные Галаты! кто пре-Ла пъстилъ васъ не покоряться истинь, вась, у которыхъ предъ глазами предначертанъ былъ Інсусъ стось, како-бы у вась распятый?
- 2. Сіе только хочу знать отъ васъ: чрезъ дъла ли закона вы получили Духа, или чрезъ наставление въ въръ?
- 3. Такъ ли вы несмысленны, что, начавши духомъ, теперь оканчиваете илотью?
- 4. Столь многое потерпъли вы пользы? О, еслибы неужели безъ только безъ пользы!
- 5. Подающій вамъ Духа и совершающій между вами чудеса, чрезъ дъла ли закона сіе производить, или чрезъ наставление въ въръ?
- 6. Такъ Авраамъ повърилъ Богу, и это витнилось ему въ праведность (Быт. 15, 6).
- 7. Познайте же, что втрующие суть сыны Авраама.
 - 8. И Писаніе, провидя, что Богъ

- вфрою оправдаеть изычниковъ, предвозв'єстило Аврааму: въ теб'ь благословятся вст народы (Быт. 12, 3).
- 9. Итакъ върующіе благословляются съ върнымъ Авраамомъ,
- утверждающіеся 10. а всѣ, дълахъ закона, находятся подъ клятвою. Ибо написано: проклять всякь, кто не исполняеть постоянно всего, что написано въ книгъ закона (Второзак. 27, 26).
- 11. А что закономъ никто не оправдывается предъ Богомъ, это ясно, потомучто праведный вфрою живъ будетъ (Аввак. 2, 4).
- 12. А законъ не по въръ; но кто исполняеть его, тоть живь будеть имъ (Левит. 18, 5).
- 13. Христосъ искупилъ насъ отъ клятвы закона, сделавшись за насъ клятвою (ибо написано: проклять всякъ, висящій на древъ) (Второзак. 21, 23),
- 14. дабы благословеніе Авраамово чрезъ Христа Іисуса распространилось на язычниковъ, чтобы намъ получить объщаннаго Духа върою.
- 15. Братія! говорю по разсужденію человъческому: даже человъкомъ утвержденнаго завъщанія никто не отмъняеть и не прибавляеть ко нему.
- 16. Но Аврааму даны были обътованія и стмени его. Не сказано: «и потомкамъ», какъ-бы о многихъ, но какъ объ одномъ: «и съмени твоему», которое есть Христосъ (Быт. 12, 7).
- 17. Я говорю то, что завъта о Христь, прежде Богомъ утвержденнаго, законъ, явившійся спустя четыреста тридцать леть, не отменяеть такъ, чтобы обътование потеряло силу.
- 18. Ибо если по закону наследство, то уже не по обътованію; но Аврааму Богъ даровалъ онос по обътованію.
- 19. Для чего же законъ? Онъ данъ послъ по причинъ преступленій, до времени пришествія стмени, къ кото-
- (17) Римлян. 3, 19, 24. (19) Римлян. 7, 6. 2 Корино. 5, 15. 1 Петр. 4, 2. (20) Римлян. (2) Гаман. 3, 13, 24. (23) Гамаян. 7, 6. 2 Корине. 5, 15. 1 Петр. 4, 2. (20) Римлян. 6, 6. Тит. 2, 4. (21) Галат. 5, 2. Евр. 7, 11. Гл. 3. (2) Дѣян. 2, 38; 10, 43. (3) Галат. 5, 7. (6) Быт. 15, 6. Римлян. 4, 3. Іаков. 2, 23. (7) Іоан. 8, 39. (8) Быт. 12, 3. (10) Второзак. 27, 26. Іерем. 11, 3. (11) Римлян. 1, 17. Евр. 10, 38. Аввак. 2, 4. (12) Левит. 18, 5. (13) Второзак. 21, 23. Римлян. 8, 3. 1 Петр. 2, 24. (14) Исаія 44, 5. Дѣян. 3, 25. (15) Евр. 9, 17. (16) Быт. 12, 7; 15, 5. (17) Исход. 12, 40. Дѣян. 7, 6. (18) Галат. 2, 21. Римлян. 8, 17. (19) Исход. 19, 3. Дѣян. 7, 38.

- рому относится обътованіе, и преподанъ чрезъ Ангеловъ, рукою посредника.
- 20. Но посредникъ при одномъ не бываетъ, а Богъ одинъ.
- 21. Итакъ законъ противенъ обътованіямъ Божінмъ? Никакъ! Ибо еслибы данъ былъ законъ, могущій животворить, то подлинно праведность была бы отъ закона;
- 22. но Писаніе всёхъ заключило подъ гртхомъ, дабы обътованіе втрующимъ дано было по втртв въ Інсуса Христа.
- 23. А до пришествія въры мы заключены были подъ стражею закона, до того *времени*, какъ надлежало открыться въръ.
 - 24. Итакъ законъ былъ для насъ дътоводителемъ ко Христу, дабы намъ оправдаться върою;
 - 25. по пришествій же въры, мы уже не подъ руководствомо дътоводителя.
 - 26. Ибо всъвы сыны Божін по въръ во Христа Інсуса;
 - 27. всв вы, во Христа крестившіеся, во Христа облеклись.
 - 28. Нътъ уже Іудея, ни язычлика; нътъ раба, ни свободнаго; нътъ мужескаго пола, ни женскаго: ибо всъ вы одно во Христъ Іисусъ.
 - 29. Если же вы Христовы, то вы семя Авраамово, и по обътованію наследники.

ГЛАВА 4.

Еще скажу: наследникъ, доколе въ детстве, ничемъ не отличается отъ раба, хотя и господинъ всего:

- 2. онъ подчиненъ понечителямъ и домоправителямъ до срока, отцемъ назначеннаго.
- 3. Такъ и мы, доколь были въ дътствъ, были порабощены вещественнымъ началамъ міра;
- 4. но когда пришла полнота времени, Богъ послалъ Сына Своего (Единороднаго), Который родился отъ жены, подчинился закону,

- 5. чтобы искупить подзаконныхъ, дабы намъ получить усыновление.
- 6. А какъ вы—сыны, то Богъ послалъ въ сердца ваши Духа Сына Своего, вошіющаго: Авва, Отче!
- 7. Посему ты уже не рабъ, но сынъ; а если сынъ, то и наслѣдникъ Божій чрезъ Іисуса Христа.
- 8. Но тогда, не знавши Бога, вы служили богамъ, которые въсуществъ не боги:
- 9. нынъ же, познавши Бога, или лучше, получивши познание отъ Бога, для чего возвращаетесь опять къ немощнымъ и обднымъ вещественнымъ началамъ, и хотите еще снова поработить себя имъ?
- 10. Наблюдаете дни, мѣсяцы, времена и годы.
- 11. Боюсь за васъ, не напрасно ли я трудился у васъ.
- 12. Прошу васъ, братія, будьте, какъ я, потомучто и я, какъ вы. Вы ничты не обидтли меня:
- 13. знаете, что *хотя* я въ немощн плоти благовъствовалъ вамъ въ первый разъ,
- 14. но вы не презръли искушенія моего во плоти моей и не возгнушались имъ, а приняли меня, какъ Ангела Божія, какъ Христа Інсуса.
- 15. Какъ вы были блаженны! Свидвтельствую о васъ, что еслибы возможно было, вы исторгли бы очи свои и отдали инв.
- 16. Итакъ, неужели я сдълался врагомъ вашимъ, говоря вамъ истину?
- 17. Ревнують по васъ нечисто, а хотять васъ отлучить, чтобы вы ревновали по нихъ.
- 18. Хорошо ревновать въ добромъ всегда, а не въ моемъ только присутствіи у васъ.
- 19. Діти мон, для которыхъ я снова въ мукахъ рожденія, доколів не изобразится въ васъ Христосъ!
- 20. хотъль бы я теперь быть у васъ и измънить голось мой, потомучто я въ недоумъніи о васъ.
 - 21. Скажите мив вы, желающе
- (22) Римлян. 3, 9. (24) Римлян. 10, 4. (26) Іоан. 1, 12. Римлян. 8, 15. (27) Римлян. 6, 3. (28) Іоан. 17, 21. Римлян. 10, 12. (29) Ефес. 3, 6. Гл. 4. (3) Галат. 5, 1. Колос. 2, 20. (4) Исаія 7, 14. Лук. 1, 31. (5) Римлян. 8, 15. (7) Галат. 3, 29. (8) Ефес. 2, 12. (9) 1 Корине. 13, 12. Евр. 7, 18; 10, 1. (10) Колос. 2, 16.

быть подъ закономъ: развъ вы не слушаете закона?

- 22. Ибо написано: Авраамъ имълъ двухъ сыновъ, одного отъ рабы, а другаго отъ свободной (Быт. 16, 15; 21, 3).
- 23. Но который отъ рабы, тотъ рожденъ по плоти; а который оть свободной, тотъ по обътованію.
- 24. Въ этомъ есть иносказаніе. Это пва завъта: одинъ отъ горы Синайской. раждающій въ рабство, который есть Агарь,
- 25. ибо Агарь означаетъ гору Синай въ Аравіи и соотв'ьтствуеть нынъшнему Герусалиму, потомучто онъ съ дътьми своими въ рабствъ;
- 26. а вышній Іерусалимъ свободенъ: онъ-матерь всемъ намъ.
- 27. Ибо написано: возвеселись, неплодная, нераждающая; воскликни и возгласи, не мучившаяся потомучто у оставленной гораздо болбе дътей, нежели у имъющей мужа (Исаія
- 28. Мы, братія, дети обътованія no Heaaky.
- 29. Но какъ тогда рожденный по плоти гналь рожденнаго по духу, такъ и нынъ.
- Что же говоритъ Писаніе? 30. Изгони рабу и сына ея, нбо сынъ рабы не будеть наследником виесте съ сыномъ свободной (Быт. 21, 10).
- 31. Итакъ, братія, мы дъти не рабы, но свободной.

Γ J A B A 5.

Такъ стойте въ свободъ, которую дароваль намъ Христосъ, и не подвергайтесь опять игу рабства.

- 2. Воть я Павель говорю вамъ: если вы обръзываетесь, не будеть вамъ ни какой пользы отъ Христа.
- Еще свидътельствую всякому человъку обръзывающемуся, что онъ долженъ исполнить весь законъ.
 - 4. Вы, оправдывающіе себя зако-

номъ, остались безъ Христа, отпали отъ благодати,

1463

- 5. а мы духомъ ожидаемъ и надъемся праведности отъ въры.
- 6. Ибо во Христь Іисусь не имъетъ силы ни обръзаніе, ни необръзаніе, но вѣра, дѣйствующая любовью.
- 7. Вы шли хорошо: кто остановилъ васъ, чтобы вы не покорялись истинъ?
- 8. Такое убъждение не отъ Призывающаго васъ.
- 9. Малая закваска заквашиваетъ все тъсто.
- 10. Я увтренъ о васъ въ Господъ, что вы не будете мыслить иначе: а смущающій васъ, кто бы онъ ни былъ, понесеть на себь осуждение.
- 11. За что же гонять меня, братія, если я и теперь проповъдую обръзаніе? Тогда соблазнъ креста прекратился бы.
- 12. О, еслибы удалены были возмущающіе вась!
- 13. Къ свободъ призваны вы, братія, только бы свобода ваша не была поводомъ къ угожденію плоти: но любовью служите другъ другу.
- 14. Ибо весь законъ въ одномъ словъ заключается: люби ближняго твоего, какъ самого себя (Левит. 19, 18).
- 15. Если же другь друга угрызаете и събдаете, берегитесь, чтобы вы не были истреблены другь другомъ.
- 16. Я говорю: поступайте по духу, и вы не будете исполнять вождельній плоти,
- 17. ибо плоть желаетъ противнаго духу, а духъ-противнаго плоти: они другъ другу противятся, такъ-что вы не то дълаете, что хотвли бы.
- 18. Если же вы духомъ водитесь, то вы не подъ закономъ.
- 19. Дела плоти известны; они суть: прелюбодъяніе, блудъ, нечистота, непо-• требство.
- **2**0. идолослужение, волшебство, вражда, ссоры, зависть, гифвъ, распри, разногласія, (соблазны,) ереси,

(22) Быт. 16, 15; 21, 2. (23) Римлян. 9, 8. (24) Римлян. 8, 15. (26) Исаія 60, 1. Евр. 12, 22. Апокалинс. 21, 2. (27) Исаія 54, 1. (28) Римлян. 9, 8. (29) Быт. 21, 9. (30) Быт. 21, 10. (31) Галат. 3, 29. Гл. 5. (1) Дъян. 15, 10. 1 Петр. 2, 16. (2) Галат. 2, 21. (5) Римлян. 5, 5. (6) Римлян. 2, 29. (9) 1 Корине. 5, 6. (41) 1 Корине. 1, 20. (43) 1 Корине. 8, 9. 1 Петр. 2, 16. (44) Мате. 5, 43. Марк. 12, 31. Римлян. 13, 18. Іаков. 2, 8. Левит. 19, 18. (47) 1 Петр. 2, 11. Римлян. 7, 23. (48) Римлян. 6, 14. (49) 1 Корине. 6, 9.

- 21. ненависть, убійства, пьянство, безчинство и тому подобное; предваряю васъ, какъ и прежде предварялъ, что поступающіе такъ Царствія Божія не наслѣдують.
- 22. Плодъ же духа: любовь, радость. миръ, долготерпъніе, благость, милосердіе, въра,
- 23. кротость, воздержаніе. На таковыхъ нътъ закона.
- 24. Но тв. которые Христовы, распяли плоть со страстими и похотями.
- 25. Если мы живемъ духомъ, то по духу и поступать должны.
- 26. Не будемъ тщеславиться, другъ друга раздражать, другъ другу завидовать.

ГЛАВА 6.

Гратія! если и впадеть челов'якъ Въ какое согръшеніе, вы духовные исправляйте таковаго въ духъ кротости, наблюдая каждый за собою. чтобы не быть искущеннымъ.

- 2. Носите бремена другъ друга, и такимъ образомъ исполните законъ Христовъ.
- 3. Ибо кто почитаеть себя чемънибудь, будучи ничто, тотъ обольщаетъ самъ себя.
- 4. Каждый да испытываетъ свое дело, и тогда будетъ иметь похвалу только въ себъ, а не въ другомъ,
 - 5. ибо каждый понесеть свое бремя.
- 6. Наставляемый словомъ дълись всякимъ добромъ съ наставляющимъ.
 - 7. Не обманывайтесь: Богъ пору-

гаемъ не бываетъ. Что посветь человъкъ, то и пожнетъ:

LIABA 1.

- 8. съющій въ плоть свою отъ плоти пожнеть тлініе; а сірощій вь духь отъ духа пожнетъ жизнь вѣчную.
- 9. Дълая добро, да не унываемъ, ибо въ свое время пожнемъ, если не ослабъемъ.
- 10. Итакъ, доколъ есть время, будемъ дълать добро вс**ъмъ, а наипаче** своимъ по въръ.
- 11. Видите, какъ много написаль я вамъ своею рукою.
- 12. Желающіе хвалиться по плоти принуждають вась обрѣзываться только для того, чтобы не быть гонимыми за крестъ Христовъ,
- 13. ибо и сами образывающіеся не соблюдають закона, но хотять, чтобы вы образывались, дабы похвалиться въ вашей плоти;
- 14. а я не желаю хвалиться, развъ только крестомъ Господа нашего Інсуса Христа, Которымъ для меня міръ распять, и я для міра.
- 15. Ибо во Христь Інсусь ничего не значить ни обръзаніе, ни необръзаніе, а новая тварь.
- 16. Темъ, которые поступають по сему правилу, миръ имъ и милость, и Израилю Божію.
- 17. Впрочемъ, никто не отягощай меня, ибо я ношу язвы Господа Іисуса на тълъ моемъ.
- Благодать Господа 18. нашего Інсуса Христа со духомъ вашимъ, братія. Аминь.

(22) Колос. 3, 12. (24) Галат. 2, 20. (26) Филиппис. 2, 3. Гл. 6. (1) 1 Корине. 10, 12. (2) Гоан. 13, 34. 1 Солун. 5, 14. (3) 1 Корине. 8, 2. (5) Римлян. 14, 12. 1 Корине. 3, 8. (6) Римлян. 15, 27. 1 Корине. 9, 7. (7) Римлян. 2, 6. (9) Мате. 24, 13. 2 Солун. 3, 13. (14) Римлян. 6, 2. (15) Гахат. 5, 6. Колос. 3, 11. (16) Филиппис. 3, 16. (17) 2 Корине. 4, 10.

послание къ вфесянамъ

СВЯТАГО АПОСТОЛА ПАВЛА.

ГЛАВА 1.

авель, волею Божіею Апостоль Інсуса

- въ Ефесъ святымъ и върнымъ во Христь Іисусь:
- 2. благодать вамъ и миръ отъ Бога Христа, находящимся | Отца нашего и Господа Інсуса Христа.

Гл. 1. (1) 1 Корице. 1, 1. 2 Корине. 1, 1.

- 3. Благословент Вогт и Отецт Господа нашего Іисуса Христа, благословившій наст во Христт велкимт духовнымт благословеніемт вт небесахт.
- 4. такъ-какъ Онъ избралъ насъ въ Немъ прежде созданія міра, чтобы мы были святы и непорочны предъ Нимъ въ любви,
- 5. предопределивъ усыновить насъ Себъ чрезъ Іисуса Христа, по благоволенію воли Своей,
- 6. въ похвалу славы благодати Своей, которою Онъ облагодатствовалъ насъ въ Возлюбленномъ,
- 7. въ Которомъ мы имвемъ искупленіе Кровію Его, прощеніе грѣховъ, по богатству благодати Его,
- 8. каковую Онъ въ преизбыткъ деровалъ намъ во всякой премудрости и разумъніи,
- 9. открывъ намъ тайну Своей воли по Своему благоволенію, которое Онъ прежде положилъ въ Немъ,
- 10. въ устроение полноты временъ, дабы все небесное и земное соединить подъ главою Христомъ;
- 11. въ Немъ мы и сдълались наслѣдниками, бывши предназначены къ тому по опредъленію Совершающаго все по изволенію воли Своей,
- 12. дабы послужить къ похвалт славы Его намъ, которые ранте уповали на Христа;
- 13. въ Немъ и вы, услышавши слово истины, благовъствование вашего спасенія, и увъровавши въ Него, запечатльны обътованнымъ Святымъ Духомъ,
- 14. Который есть залогь наследія нашего, для искупленія удела Eго, въ похвалу славы Eго.
- 15. Посему и я, услышавъ о вашей въръ во Христа Іисуса и о любви ко всъмъ святымъ,
- 16. непрестанно благодарю за васъ *Бога*, вспоминая о васъ въ молитвахъ моихъ,

- 17. чтобы Богъ Господа нашего Інсуса Христа, Отецъ славы, далъ вамъ Духа премудрости и откровенія къ познавію Его,
- 18. и просвътиль очи сердца вашего, дабы вы познали, въ чемъ состоитъ надежда призванія Его, и какое богатство славнаго наслъдія Его для святыхъ,
- 19. и какъ безмърно величіе могущества Его въ насъ, върующихъ по дъйствію державной силы Его,
- 20. которою Онъ воздъйствоваль во Христь, воскресивъ Его изъ мертвыхъ и посадивъ одесную Себя на небесахъ,
- 21. превыше всякаго начальства и власти, и силы и господства, и всякаго имени, именуемаго не только въ семъ въкъ, но и въ будущемъ,
- 22. и все покорилъ подъ ноги Его и поставилъ Его выше всего, главою Церкви,
- 23. которая есть Тъло Его, полнота Наполняющаго все во всемъ.

ГЛАВА 2.

васъ, мертвыхъ по преступленіямъ и грѣхамъ вашимъ,

- 2. Въ которыхъ вы нѣкогда жили, по обычаю міра сего, по волѣ князя, господствующаго въ воздухѣ, духа, дѣйствующаго нынѣ въ сынахъ противленія,
- 3. между которыми и мы всё жили некогда по нашимъ илотскимъ похотямъ, исполняя желанія илоти и помысловъ, и были по природе чадами гнева, какъ и прочіе,
- 4. Богъ, богатый милостью, по Своей великой любви, которою возлюбиль насъ,
- 5. и насъ, мертвыхъ по преступленіямъ, оживотворилъ со Христомъ (благодатью вы снасены),
- 6. и воскресиль съ Нимъ и посадилъ на небесахъ во Христь Інсусь,
- (3) 1 Петр. 1, 3. 2 Корине. 1, 3. (4) Римлян. 8, 29. 2 Тимов. 1, 9. (6) Мате. 3, 17. Римлян. 5, 15. (7) Римлян. 3, 25. (9) Ефес. 3, 9. (10) Дан. 9, 24. Марк. 1, 15. Галат. 4, 4. Колос. 1, 20. (11) Лук. 7, 30. Дъян. 20, 27. (13) Ефес. 4, 30. (14) 2 Корине. 5, 5. (16) Филиппис. 1, 3. (17) 1 Корине. 12, 8. (18) Дъян. 26, 18. (20) Марк. 16, 19. Псал. 109, 1. (21) Колос. 2, 10. (22) Псал. 8, 7. Мате. 28, 18. 1 Корине. 15, 27. Ефес. 5, 23. Колос. 1, 18; 2, 10. Гл. 2. (1) Колос. 2, 13. (2) 1 Корине. 6, 11. Колос. 3, 7. Іоан. 12, 31. (4) Римлян. 2, 4. (5) Римлян. 8, 11.



- 7. дабы явить въ грядущихъ вѣкахъ преизобильное богатство благодати Своей въ благости къ намъ во Христь Інсусъ.
- 8. Ибо благодатью вы спасены чрезъ втру, и сіе не отъ васъ, Божій даръ:
- 9. не отъ дёлъ, чтобы никто не хвалился.
- 10. Ибо мы Его твореніе, созданы во Христъ Інсусть на добрыя дъла, которыя Богъ предназначилъ намъ исполнять.
- 11. Итакъ помните, что вы, нѣкогда язычники по плоти, которыхъ называли необрѣзанными такъ-называемые обрѣзанные плотскимъ обръзаніемъ, совершаемымъ руками,
- 12. что вы были въ то время безъ Христа, отчуждены отъ общества Израильскаго, чужды завътовъ обътованія, не имъли надежды и были безбожники въ міръ;
- 13. а тенерь во Христв Інсустви, бывше иткогда далеко, стали близки Кровію Христовою.
- 14. Ибо Онъ есть миръ нашъ, содълавний изъ обоихъ одно и разрушивший стоявшую посреди преграду,
- 15. упразднивъ вражду Плотно Своею, а законъ заповъдей учениемъ, дабы изъ двухъ создать въ Себъ Самомъ одного новаго человъка, устрояя миръ,
- 16. п въ одномъ тълъ примирить обоихъ съ Богомъ посредствомъ креста, убивъ вражду на немъ;
- 17. и пришедъ благовъствовалъ миръ вамъ, дальнимъ и близкимъ,
- 18. потомучто чрезъ Него и тѣ и другіе имъемъ доступъ къ Отцу, въ одномъ Духъ.
- 19. Итакъ вы уже не чужіе и не пришельны, но сограждане святымъ и свои Богу.
 - 20. бывши утверждены на основаніи

- Апостоловъ и пророковъ, имъя Самого Інсуса Христа краеугольнымъ камиемъ,
- 21. на которомъ все зданіе, слагаясь стройно, возрастаеть въ святый храмъ въ Господъ,
- 22. на которомъ и вы устрояетесь въ жилище Божіе Духомъ.

ГЛАВА 3.

Для сего-то я, Павель, совлался узникомъ Інсуса Христа за васъ язычниковъ.

- 2. Какъ вы слышали о домостроительствъ благодати Божіей, данной мнъ для васъ,
- 3. потомучто мић чрезъ откровеніе возвъщена тайна (о чемъ я и выше писаль кратко),
- 4. то вы читая можете усмотрыть мое разумыние тайны Христовой,
- 5. которая не была возвъщена прежнимъ поколъніямъ сыновъ человъческихъ, какъ нынъ открыта святимъ Апостоламъ Его и пророкамъ Лухомъ Святымъ,
- 6. чтобъ и язычникамъ быть сонаслідниками, составляющими одно тіло, и сопричастниками обітованія Его во Христь Інсусь посредствомъ благовіствованія,
- 7. котораго служителемъ сдѣлался я по дару благодати Божіей, данной мив двйствіемъ силы Его.
- 8. Мић, наименьшему изъ встхъ святыхъ, дана благодать сія—благовъствовать язычникамъ неизслъдимое богатство Христово
- 9. и открыть всёмь, въ чемь состоить домостроительство тайны, сокрывавшейся отъ въчности въ Богѣ, создавшемъ все Інсусомъ Христомъ,
- 10. дабы нын содилалась извистною чрезь Церковь начальствамь и властямь на небесахь многоразличная премулрость Божія,
- (7) Ефес. 3, 8. (8) Дъян. 15, 11. (9) Рямлян. 3, 20. (10) Исаія 44, 21. Тит. 2, 14. Евр. 13, 21. (42) Колос. 1, 21. Ісаев. 13, 9. Римлян. 9, 4. Неем. 2, 20. (43) Дъян. 2, 39. (14) Исаія 9, 6. Іоан. 16, 33. (15) 2 Корине. 5, 17. (18) Исаія 57, 19. Захар. 9, 10. Іоан. 14, 6. Римлян. 5, 2. Евр. 10, 19. (20) Исаія 28, 16. 1 Истр. 2, 4. (21) Колос. 2, 19. (22) 2 Корине. 6, 16. Тл. 3. (1) Дъян. 21, 33. (2) Дъян. 9, 15. Галат. 1, 16. (3) Ефес. 1, 9. (5) 1 Петр. 1, 12. (6) Римлян. 15, 12. (7) Дъян. 9, 15. (8) Римлян. 15, 19. 1 Корине. 15, 8. Галат. 1, 16. (9) Римлян. 14, 24. 1 Корине. 2, 7. Колос. 1, 26. 1 Петр. 1, 20. (10) 1 Петр. 1, 12.

- 11. по предвъчному опредъленію, которое Онъ исполниль во Христъ Іисусъ, Господъ нашемъ.
- 12. въ Которомъ мы имтемъ дерзновеніе и надежный доступъ чрезъ въру въ Него.
- 13. Посему прошу васъ не унывать при монхъ ради васъ скорояхъ, которыя суть ваща слава.
- 14. Для сего преклоняю кольна мон предъ Отцемъ Господа нашего Інсуса Христа,
- 15. отъ Котораго именуется всякое отечество на небесахъ и на землъ,
- 16. да дасть вамъ, по богатству славы Своей, крѣпко утвердиться Духомъ Его во внутреннемъ человѣкѣ,
- 17. в трою вселиться Христу въ сердца ваши,
- 18. чтобы вы, укорененные и утвержденные въ любви, могли постигнуть со всеми святыми, что широта и долгота. и глубина и высота.
- 19. и уразумѣть превосходящую разумѣніе любовь Христову, дабы вамъ исполниться всею полнотою Божією.
- 20. А Тому, Кто дъйствующею въ насъ силою можетъ сдълать несравненно больше всего, чего мы просимъ, или о чемъ помышляемъ,
- 21. Тому слава въ Церкви во Христъ Іисусъ во всъ роды, отъ въка до въка. Аминь.

ГЛАВА 4.

Итакъ я, узникъ въ Господъ, умоляю васъ поступать достойно званія, въ которое вы призваны,

- 2. со всякимъ смиренномудріемъ и кротостью и долготеривніемъ, снисходи другъ ко другу любовью,
- 3. стараясь сохранять единство духа въ союзъ мира.
- 4. Одно твло и одинъ духъ, какъ вы и призваны къ одной надеждв вашего званія;

- 5. одинъ Господь, одна вѣра, одно крешеніе.
- 6. одинъ Богъ и Отецъ всъхъ, Который надъ всъми, и чрезъ всъхъ, и во всъхъ насъ.
- 7. Каждому же изъ насъ дана благо-, дать по мъръ дара Христова.
- 8. Посему и сказано: восшедъ на высоту, павнилъ плвнъ и далъ дары человъкамъ (Исал. 67, 19).
- 9. А «восшелъ» что означаетъ, какъ не то, что Онъ и нисходилъ прежде въ преисполныя мъста земли?
- 10. Нисшедшій Онъ же есть и восшедшій превыше всіхъ небесь, дабы наполнить все.
- 11. И Онъ поставилъ однихъ Апостолами, другихъ пророками, иныхъ Евангелистами, иныхъ пастырями и учителями.
- 12. къ совершенію святыхъ, на дъло служенія, для созиданія Тъла Христова,
- 13. доколь всь придемъ въ единство въры и познанія Сына Божія, въ мужа совершеннаго, въ мъру полнаго возраста Христова;
- 14. дабы мы не были болъе младенцами, колеблющимися и увлекающимися всякимъ вътромъ ученія, по лукавству человъковъ, по хитрому искусству обольщенія,
- 15. но истинною любовью все возращали въ Того, Который есть глава Христосъ,
- 16. изъ Котораго все тѣло, составляемое и совокупляемое посредствомъ всякихъ взаимно скрѣпляющихъ связей, при дъйствіи въ свою мѣру каждаго члена, получаетъ приращеніе для созиданія самого себя въ любви.
- 17. Посему я говорю и заклинаю Господомъ, чтобы вы болье не поступали, какъ поступаютъ прочіе народы, по суетности ума своего,
- 18. будучи помрачены въ разумѣ, отчуждены отъ жизни Божіей, по причинѣ ихъ невѣжества и ожесточенія сердца ихъ;
- (42) Ефес. 2, 18. (43) 2 Тимов. 2, 10. (45) Ефес. 1, 10. (46) Ефес. 1, 7. (47) Іоан. 14, 23. (49) Іоан. 1, 16. Колос. 2, 2. (20) Римлян. 14, 24. Гм. 4. (1) Филиппис. 1, 27. Колос. 1, 10. 1 Солун. 2, 12. (4) Римлян. 12, 5. 1 Корине. 12, 12. (6) Малах. 2, 10. Марк. 12, 29. (7) Римлян. 12, 3. 1 Корине. 12, 11. 2 Корине. 10, 13. (8) Исал. 67, 19. Іоан. 3, 13. (41) 1 Корине. 12, 28. (43) 1 Корине. 14, 20. (45) Ефес. 1, 22. Римлян. 12, 9. Колос. 1, 18.

- 19. они, дошедши до безчувствія, предались распутству такъ, что дълають всякую нечистоту съ ненасытимостью.
 - 20. Но вы не такъ познали Христа,
- 21. потомучто вы слышали о Немъ и въ Немъ научились, —такъ-какъ истина во Іпсусъ, —
- 22. отложить прежній образъ жизни ветхаго человіка, истлівающаго въ обольстительныхъ похотяхъ,
 - 23. а обновиться духомъ ума вашего
- 24. и облечься въ новаго человъка, созданнаго по Богу, въ праведности и святости истины.
- 25. Посему, отвергнувши ложь, говорите истину каждый ближнему своему, потомучто мы члены другь другу.
- 26. Гифпаясь, не согрфинайте: солнце да не зайдеть во гифвф вашемъ;
 - 27. и не давайте мъста діаволу.
- 28. Кто кралъ, впередъ не крадѝ, а лучше трудись, дълая своими руками полезное, чтооъ было изъ чего удълять нуждающемуся.
- 29. Ни какое гнилое слово да не исходить изъ устъ вашихъ, а только доброе для назидания въ въръ, дабы оно доставляло благодать слушающимъ.
- 30. И не оскорблийте Святаго Духа Божія, Которымъ вы запечатльны въ день искупленія.
- 31. Всякое раздраженіе и ярость, и гитвъ и крикъ, и злортчіе со всякою злобою да будутъ удалены отъ васъ;
- 32. но будьте другь ко другу добры, сострадательны, прощайте другь друга, какъ и Богъ во Христь простиль васъ.

ГЛАВА 5.

Итакъ подражайте Богу, какъ чада возлюбленныя.

2. и живите въ любви, какъ и Хри-

- стосъ возлюбить насъ и предаль Себя за насъ въ приношеніе и жертву Богу, въ благоуханіе пріятное.
- 3. А блудъ и всякая нечистота и любостяжание не должны даже именоваться у васъ, какъ прилично святымъ.
- 4. Также сквернословіе и пустословіе и см'яхотворство не приличны вамъ, а напротивъ благодареніе;
- 5. пбо знайте, что ни какой блудникъ, или нечистый, или любостяжатель, который есть идолослужитель, не имфеть наследія въ Царстве Христа и Бога.
- 6. Никто да не обольщаеть васъ пустыми словами, ибо за это приходить гићевъ Божій на сыновъ противленія:
 - 7. итакъ не будьте сообщинками ихъ.
- 8. Вы были нъкогда тьма, а теперь—свъть въ Господъ: поступайте, какъ чада свъта,
- 9. потомучто плодъ Духа состоять во всякой благости, праведности и истинъ.
- 10. Испытывайте, что благоугодно Богу.
- 11. и не участвуйте въ безплодныхъ дълахъ тьмы, но и обличайте.
- 12. Ибо о томъ, что они дълаютъ тайно, стыдно и говорить.
- 13. Все же обнаруживаемое дълается явнымъ отъ свъта, ибо все, дълающееся явнымъ, свътъ есть;
- 14. посему сказано: встань, спящій, и воскресни изъ мертвыхъ, и освътитъ тебя Христосъ.
- 15. Итакъ смотрите, поступайте осторожно, не какъ неразумные, но какъ мудрые,
- 16. дорожа временемъ, потомучто дни лукавы.
- 17. Итакъ не будьте неразсудительны, но познавайте, что есть воля Божія.
 - 18. И не упивайтесь виномъ, отъ
- (19) Римлян. 1, 24. (22) Колос. 3, 9. Евр. 12, 1. (23) 1 Петр. 4, 2. Римлян. 6, 4. Колос. 3, 10. (25) Захар. 8, 16. (26) Исал. 4, 5. (27) Іаков. 4, 7. (29) Ефес. 5, 4. Мате. 12, 36. (30) Ефес. 1, 13. Исаля 7, 13. (32) Мате. 6, 14. Марк. 11, 25. Гл. 5. (1) Мате. 5, 48. (2) Іоан. 13, 34. 1 Іоан. 3, 11. (3) 1 Корине. 6, 15. (4) Ефес. 4, 29. Мате. 12, 36. (5) 1 Корине. 6, 10. (6) Мате. 24, 4. Марк. 13, 5. Лук. 21, 8. 2 Солун. 2, 3. (8) Іоак. 8, 16; 12, 36. (9) Галат. 5, 22. (11) 2 Корине. 6, 14. 1 Тимое. 5, 20. (13) Іоан. 3, 20. (14) Исаля 60, 1. Римлян. 6, 4. (15) Колос. 4, 5. (17) Римлян. 12, 2. 1 Солун. 4, 3. (18) Лук. 21, 34. Исаля 5, 11.

котораго бываетъ распутство; но исполняйтесь Духомъ,

- 19. назидая самихъ себя псалмами ж славословіями и піснопізніями духовными, поя и воспізвая въ сердцахъ вашихъ Господу,
- 20. благодаря всегда за все Бога и Отца, во имя Господа нашего Іисуса Христа,
- 21. повинуясь другь другу въ страх в Божіемъ.
- 22. Жёны, повинуйтесь своимъ мужьямъ, какъ Господу.
- 23. потомучто мужъ есть глава жены, какъ и Христосъ глава Церкви, и Онъ же Спаситель тъла.
- 24. Но какъ Церковь повинуется Христу, такъ и жёны своимъ мужьямъ во всемъ.
- 25. Мужья, любите своихъ женъ, какъ и Христосъ возлюбилъ Церковь и предалъ Себя за нее,
- 26. чтобы освятить ее, очистивъ банею водною, посредствомъ слова;
- 27. чтобы представить ее Себъ славною Церковью, не имъющею пятна, или порока, или чего-либо подобнаго, но дабы она была свята и непорочна.
- 28. Такъ должны мужья любить своихъ женъ, какъ свои тъла: любящій свою жену любить самого себя.
- 29. Ибо никто никогда не имѣлъ ненависти къ своей плоти, но питаетъ и грѣетъ ее, какъ и Господъ Церковъ,
- 30. потомучто мы члены Тъла Его, отъ Плоти Его и отъ костей Его.
- 31. Посему оставить человекь отца своего и мать и прилъпится къ женъ своей, и будуть двое одна плоть (Быт. 2, 24).
- 32. Тайна сія велика; я говорю по отношенію ко Христу и къ Церкви.
- 33. Такъ каждый изъ васъ да любить свою жену, какъ самого себя; а жена да боится своего мужа.

ГЛАВА 6.

тым въ Господъ, ибо сего требует справедливость.

- 2. Почитай отца твоего и мать: это—первая заповедь съ обетованіемъ:
- 3. да будетъ тебъ благо, и будень долгольтенъ на землъ (Исход. 20, 12).
- 4. И вы, отцы, не раздражайте дътей вашихъ, но воспитывайте ихъ въ учени и наставлени Господнемъ.
- 5. Рабы, повинуйтесь господамь своимъ по плоти со страхомъ и трепетомъ, въ простотъ сердца вашего, какъ Христу,
- 6. не съ видимою только услужливостью, какъ человъкоугодники, но какъ рабы Христовы, исполняя волю Божію отъ души,
- 7. служа съ усердіемъ, какъ Господу, а не какъ человъкамъ,
- 8. зная, что каждый получить оть Госнода по мъръ добра, которое онъ сдълаль, рабъ ли, или свободный.
- 9. И вы, господа, поступайте съ ними такъ же, умеряя строгость, зная, что и надъ вами самими и надъ ними есть на небесахъ Господь, у Котораго нетъ лицепріятія.
- 10. Наконецъ, братія мои, укръпляйтесь Господомъ и могуществомъ силы Его:
- 11. облекитесь во всеоружіе Божіе, чтобы вамь можно было стать противь козней діавольскихъ,
- 12. потомучто наша брань не противъ крови и плоти, но противъ начальствъ, противъ властей, противъ міроправителей тьмы въка сего, противъ духовъ здобы поднебесныхъ.
- 13. Для сего пріимите всеоружіе Божіе, дабы вы могли противостать въ день злый и, все преодолъвши, устоять.
 - 14. Итакъ станьте, препоясавши
- (19) Колос. 3, 16. (20) Исаія 63, 7. 1 Солун. 5, 18. Колос. 3, 17. (21) Колос. 3, 18. Тит. 2, 5. (23) 1 Корине. 11, 3. Ефес. 1, 22. (25) Колос. 3, 19. Галат. 1, 4. (26) 1 Петр. 3, 21. Тит. 3, 5. Евр. 9, 14. (27) Ефес. 1, 4. 2 Корине. 11, 2. Пъсн. Пъсн. 4, 7. (31) Мате. 19, 5. Марк. 10, 7. 2 Корине. 6, 16. Быт. 2, 24. Гл. 6. (1) Колос. 3, 20. Притч. 23, 22. Исход. 20, 12. Второзак. 5, 16. Мате. 15, 4. Марк. 7, 10. (4) Притч. 13, 25. (5) 1 Петр. 2, 18. Колос. 3, 22. Тит. 2, 9. (8) 2 Корине. 5, 10. (9) Галат. 2, 6. 2 Парадипом. 19, 7. 10в. 34, 19. Премудр. 6, 7. Сирах. 35, 12. Второзак. 10, 17. (11) Римляв. 13, 12. 1 Солун. 5, 8. (12) Ефес. 2, 2. Іоан. 8, 41; 14, 30. (14) Лук. 12, 35. 1 Петр. 1, 13.



чресла ваши истиною и облекшись въ броню праведности,

- 15. и обувши ноги въ готовность благовъствовать миръ;
- 16. а паче всего возьмите щить въры, которымъ возможете угасить вст раскаленныя стрълы лукаваго;
- 17. и шлемъ спасенія возьмите, и мечъ духовный, который есть Слово Божіе;
- 18. всякою молитвою и прошеніемъ молитесь во всякое время духомъ, и старайтесь о семъ самомъ со всякимъ постоянствомъ и моленіемъ о всъхъ святыхъ
- 19. и о мић, дабы мић дано было слово, устами монии открыто съ дерзновеніемъ возвъщать тайну благовъствованія,

- 20. для котораго я исполняю посольство въ узахъ, дабы я смъло проповъдывалъ, какъ мнъ должно.
- 21. А дабы и вы знали о моихъ обстоятельствахъ и дѣлахъ, обо всемъ извѣститъ васъ Тихикъ, возлюбленный братъ и вѣрный въ Господѣ служитель,
- 22. котораго я и посладъ къ вамъ для того самаго, чтобы вы узнали о насъ и чтобы онъ утъщилъ сердца ваши.
- 23. Миръ братіямъ и любовь съ вѣрою отъ Бога Отца и Господа Інсуса Христа.
- 24. Благодать со всёми, непзмінно любящими Господа нашего Інсуса Христа. Аминь.
- (47) 1 Солун. 5, 8. Евр. 4, 12. Исаія 59, 17. (48) Лук. 18, 1. Колос. 4, 2. (49) 2 Солун. 3, 1 (20) Дъян. 21, 11. (21) Дъян. 20, 4. Колос. 4, 7.

посланів къ филиппійцамъ

СВЯТАГО АПОСТОЛА ПАВЛА.

ГЛАВА 1.

Павель и Тимовей, рабы Інсуса Христа, всемь святымь во Христе Іисусе, находящимся въ Филиппахъ, съ епископами и діаконами:

- 2. благодать вамъ и миръ отъ Бога Отца нашего и Господа Іисуса Христа.
- 3. Влагодарю Бога моего при всякомъ восноминании о васъ,
- 4. всегда во всякой молитвѣ моей за всѣхъ васъ принося съ радостью молитву мою,
- 5. за ваше участіе въ благовъствованіи отъ перваго дня даже донынь,
- 6. будучи увъренъ въ томъ, что начавшій въ васъ доброе діло будеть

совершать его даже до дня Інсуса Христа,

- 7. какъ и должно мнѣ помышлять о всѣхъ васъ, потомучто я имѣю васъ въ сердцѣ въ узахъ моихъ, при защищени и утверждени благовъствования, васъ всѣхъ, какъ соучастниковъ моихъ въ благодати.
- 8. Богъ—свидътель, что я люблю всъхъ васъ любовью Інсуса Христа;
- 9. и молюсь о томъ, чтобы любовь ваша еще болье и болье возрастала въ познаніи и всякомъ чувствъ,
- 10. чтобы, познавая лучшее, вы были чисты и непреткновенны въ день Христовъ,
 - 11. исполнены плодовъ праведности

Гл. 1. (5) 1 Солун. 1, 2. (6) Іоан. 6, 29. 1 Солун. 1, 3. (40) 1 Солун. 5, 23. (41) Мате. 5, 16. Іоан. 15, 8.



Інсусомъ Христомъ, въ славу и похвалу Божію.

- 12. Желаю, братія, чтобы вы знали, что обстоятельства мон послужили къ большему усп'кху благов'єствованія,
- 13. такъ-что узы мои о Христь сдълались извъстными всей преторіи и всъмъ прочимъ,
- 14. и большая часть изъ братьевъ въ Господъ, ободрившись узами моими, начали съ большею смълостью, безбоязненно проповъдывать Слово Божіе.
- 15. Нѣкоторые, правда, по зависти и любопренію, а другіе съ добрымъ расположеніемъ проповѣдуютъ Христа.
- 16. Одни по любопренію пропов'єдують Христа не чисто, думая увеличить тяжесть узъ моихъ;
- 17. а другіе изъ любви, зная, что я поставленъ защищать благовъствованіе.
- 18. Но что до того? Какъ бы ни проповъдали Христа, притворно или искренно, я и тому радуюсь и буду радоваться,
- 19. ибо знаю, что это послужить мить во спасеніе по вашей молитьть и содъйствіемъ Духа Іисуса Христа,
- 20. при увъренности и надеждъ моей, что я ни въ чемъ посрамленъ не буду, но при всякомъ дерзновеніи, и нынъ, какъ и всегда, возвеличится Христосъ въ тълъ моемъ, жизнью ли то, или смертью.
- 21. Ибо для меня жизнь—Христосъ, и смерть—пріобратеніе.
- 22. Если же жизнь во плоти доставляет плодъ моему дълу, то не знаю, что избрать.
- 23. Влечетъ меня то и другое: имъю желаніе разръшиться и быть со Христомъ, потомучто это несравненно лучше;
- 24. а оставаться во плоти нужнее для вась.
- 25. И я върно знаю, что останусь и пребуду со всъми вами, для вашего успъха и радости въ въръ,

- 26. дабы похвала ваша во Христъ Інсусъ умножилась чрезъ меня, при моемъ вторичномъ къ вамъ пришестви.
- 27. Только живите достойно благовъствованія Христова, чтобы мив, приду ли я и увижу вась, или не приду, слышать о васъ, что вы стоите въ одномъ духф, подвизаясь единодушно за въру Евангельскую,
- 28. и не стращитесь ни въ чемъ противниковъ: Вто для нихъ естъ предзнаменование погибели, а для васъ спасения. И сие отъ Бога,
- 29. потомучто вамъ дано ради Христа не только въровать въ Него, но и страдать за Него
- 30. такимъ же подвигомъ, какой вы видъли во миъ и иынъ слышите о миъ.

ГЛАВА 2.

- Итакъ если есть какое утешение во Христв, если есть какая отрада любви, если есть какое общение духа, если есть какое инлосердие и сострадательность,
- 2. то дополните мою радость: имфите однъ мысли, имфите ту же любовь, будьте единодушны и единомысленны;
- 3. ничего не дълайте по любопренію или по тщеславію, но по смиренномудрію почитайте одинъ другаго высшимъ себя.
- 4. Не о себѣ только каждый заботься, но каждый и о другихъ.
- 5. Ибо въ васъ должны быть тъ же чувствованія, какія и во Христь Інсусь:
- 6. Онъ, будучи образомъ Божіимъ, не почиталъ хищеніемъ быть равнымъ Вогу:
- 7. но уничижилъ Себя Самого, принявъ образъ раба, сдълавшись подобнымъ человъкамъ и по виду ставъ какъ человъкъ;
- 8. смирилъ Себя, бывъ послушнымъ даже до смерти, и смерти крестной.

(15) Дъян. 21, 11. (14) Ефес. 3, 13. (15) 2 Корине. 2, 17. (21) Галат. 2, 20. (23) 2 Корине. 5, 8. (26) Филиппис. 2, 16. 2 Корине. 1, 14. (27) Ефес. 4, 1. Колос. 1, 10. 1 Солун. 2, 12. (28) Дук. 12, 4. (29) Дъян. 5, 41. (30) 1 Солун. 2, 2. Гл. 3. (1) Колос. 3, 12. (2) Филиппис. 3, 16. Римлян. 15, 5. (3) Дук. 14, 11. Римлян. 12, 10. (4) 1 Корине. 10, 24. (5) Мате. 11, 29. (6) 2 Корине. 4, 4. Колос. 1, 15. (7) Мате. 20, 28. Псал. 21, 7. Исаія 49, 6. (8) Мате. 26, 39. Евр. 2, 17.



- 9. Посему и Богъ превознесъ Его и далъ Ему имя выше всякаго имени.
- 10. дабы предъ пменемъ Іисуса преклонилось всякое кольно небесныхъ, земныхъ и преисполнихъ.
- 11. и всякій языкъ испов'єдаль, что Господь Іпсусь Христось въ славу Бога Отна.
- 12. Итакъ, возлюбленные мои, какъ вы всегда были послушны, не только въ присутствии моемъ, но гораздо болъе нынъ во время отсутствія моего, со страхомъ и трепетомъ совершайте свое спасеніе.
- 13. потомучто Богъ производить въ васъ и хотъніе и дъйствіе по *Своему* благоволенію.
- 14. Все дълайте безъ ропота и сомнънія,
- 15. чтобы вамъ быть неукоризненными и чистыми, чадами Божінми непорочными среди строптиваго и развращеннаго рода, въ которомъ вы сіяете, какъ свътила въ мірѣ,
- 16. содержа слово жизни, къ похвалъ моей въ день Христовъ, что я не тщетно подвизался и не тщетно трудился.
- 17. Но если я и содълываюсь жертвою за жертву и служение въры вашей, то радуюсь и сорадуюсь всъмъ вамъ;
- 18. о семъ самомъ и вы радуйтесь и сорадуйтесь мнъ.
- 19. Надъюсь же въ Господъ Інсусъ вскоръ послать къ вамъ Тимооея, дабы и я, узнавъ о вашихъ обстоятельствахъ, утъщился духомъ.
- 20. Ибо я не имкю ни кого равно усерднаго, кто бы столь искренно заботился о васъ,
- 21. потомучто всѣ ищутъ своего, а не того, что угодно Інсусу Христу;
- 22. а его вёрность вамъ извёстна, потемучто онъ, какъ сынъ отпу, служилъ мнё въ благовёствованіи.
- 23. Итакъ я надъюсь послать его тотчасъ же, какъ скоро узнаю, что будетъ со мною.

- 24. Я увъренъ въ Господъ, что и самъ скоро прилу къ вамъ.
- 25. Впрочемъ я почелъ нужнымъ послать къ вамъ Епафродита, брата и сотрудника и сподвижника моего, а вашего посланника и служителя въ нуждъ моей,
- 26. потомучто онъ сильно желаль видътъ всъхъ васъ и тижко скорбълъ о томъ, что до васъ дошелъ слухъ о его бользии.
- 27. Ибо онъ былъ боленъ при смерти; но Богъ помиловалъ его, н не его только, но и меня, чтобы не прибавилась мнъ печаль къ печали.
- 28. Посему я скорће послаль его, чтобы вы, увидъвши его снова, возрадовались, и я быль менте печаленъ.
- 29. Примите же его въ Господъ со всякою радостью, и такихъ имъйте въ уважения,
- 30. ибо онъ за дъло Христово былъ близокъ къ смерти, подвергая опасности жизнь, дабы восполнить недостатокъ вашихъ услугъ миъ.

ГЛАВА 3.

Впрочемъ, братія мои, радуйтесь о Господъ. Писать вамъ о томъ же для меня не тягостно, а для васъ назидательно.

- 2. Берегитесь псовъ, берегитесь злыхъ дълателей, берегитесь обръзанія,
- 3. потомучто обрѣзаніе—мы, служащіе Богу духомъ и хвалящіеся Христомъ Іпсусомъ, и не на плоть надъющіеся,
- 4. хотя я могу надъяться и на плоть. Если кто другой думаетъ надъяться на плоть, то болье я,
- обрѣзанный въ восьмый день, изъ рода Израилева, колѣна Веніаминова, Еврей отъ Евреевъ, по ученію фарисей,
- 6. по ревности гонитель Церкви Божіей, по правдъ законной непорочный.
- (9) Мате. 28, 18. Евр. 1, 4. (40) Римлян. 14, 11. Исаія 45, 23. Апокалинс. 5, 14. (41) Іоан. 13, 13. 1 Корине. 8, 6. (43) 2 Корине. 3, 5. Евр. 13, 21. (44) 1 Петр. 4, 9. (45) Мате. 5, 14. Притч. 4, 18. (46) Филиппис. 4, 1. (47) 2 Тимое. 4, 6. (49) Дъян. 16, 1. (21) 1 Корине. 10, 24. (22) Дъян. 16, 2. (29) 1 Солун. 5, 12. Гл. 3. (1) 2 Корине. 13, 11- (2) 2 Корине. 11, 13. Исаія 56, 10. (3) Римлян. 2, 29. Іерем. 4, 4. (6) Дъян. 23, 6; 26, 5; 8, 3.

- 7. Но что для меня было преимуществомъ, то ради Христа я почелъ тшетою.
- 8. Да и все почитаю тщетою ради превосходства познанія Христа Інсуса, Господа моего: для Него я отъ всего отказался, и все почитаю за соръ, чтобы пріобръсть Христа
- 9. и найтись въ Немъ не со своею праведностью, которая отъ закона, но съ тою, которая чрезъ вћру во Христа, съ праведностью отъ Бога по вћрћ;
- 10. чтобы познать Его, и силу воскресенія Его, и участіе въ страданіяхъ Его, сообразуясь смерти Его,
- 11. чтобы достигнуть воскресенія мертвыхъ.
- 12. Говорю такт не потому, чтобы и уже достигь, или усовершился; но стремлюсь, не достигну ли и я, какъ достигь меня Христосъ Іисусъ.
- 13. Братія, я не почитаю себя достигшимь; а только, забывая заднее и простираясь впередъ,
- 14. стремлюсь къ цели, къ почести вышняго званія Божія во Христь Іпсусъ.
- 15. Итакъ кто изъ насъ совершенъ, такъ долженъ мыслить; если же вы о чемъ иначе мыслите, то и это Богъ вамъ откроетъ.
- 16. Впрочемъ до чего мы достигли, такъ и должны мыслить и по тому правилу жить.
- 17. Подражайте, братія, мив и смотрите на тіхъ, которые поступають по образу, какой имъете въ насъ.
- 18. Ибо многіе, о которыхъ я часто говорилъ вамъ, а теперь даже со слезами говорю, поступаютъ какъ враги креста Христова;
- 19. ихъ конецъ-погибель, ихъ богъ-чрево, и слава ихъ въ срамъ: они мыслять о земномъ.
 - 20. Наше же жительство на небесахъ,

откуда мы ожидаемъ и Спасителя, Господа нашего Іисуса Христа,

21. Который уничиженное тёло наше преобразить такъ, что оно будеть сообразно славному Тѣлу Его, силою, которою Онъ дъйствуетъ и покоряеть Себъ все.

ГЛАВА 4.

Итакъ, братія мои возлюбленные и вождельнные, радость и вънецъ мой, стойте такъ въ Господъ, возлюбленные.

- 2. Умоляю Еводію, умоляю Спитихію мыслить то же о Господѣ;
- 3. ей, прошу и тебя, искренній сотрудникь, помогай имь, подвизавшимся въ благовъствованіи вмъстъ со мною и съ Климентомъ и съ прочими сотрудниками мошми, которыхъ имена въ книгъ жизни.
- 4. Радуйтесь всегда въ Господъ, и еще говорю: радуйтесь.
- 5. Кротость ваша да будеть изв'єстна всімь человікамь. Господь близко.
- 6. Не заботьтесь ни о чемъ, но всегда въ молитвъ и прошеніи съ благо-дареніемъ открывайте свои желанія предъ Богомъ,—
- 7. и миръ Божій, который превыше всякаго ума, соблюдеть сердца ваши и помышленія ваши во Христь Іисусь.
- 8. Наконецъ, братіл мон, что только истинно, что честно, что справедливо, что чисто, что любезно, что достославно, что только добродатель и похвала, о томъ помышляйте.
- Чему вы научились, что приняли и слышали и видели во мит, то исполняйте,—и Богъ мира будеть съ вами.
- 10. Я весьма возрадовался въ Господь, что вы уже вновь начали заботиться о мнъ; вы и прежде заботились, но вамъ не благопріятствовали обстоятельства.
- (8) Іоан. 17, 3. Колос. 2, 2. Премудр. 5, 10. Исаія 53, 11. Іерем. 9, 24. (9) Римлян. 3, 22. Евр. 4, 3. (10) Римлян. 6, 5; 8, 17. (12) 1 Корине. 13, 12. 1 Тимое. 6, 12. (13) Лук. 9, 62. (14) 1 Корине. 9, 24. (15) Евр. 5, 14. (16) Римлян. 12, 16; 15, 5. 1 Корине. 1, 10. (17) Филиппис. 4, 9. 2 Солун. 3, 9. (19) Римлян. 15, 18. 2 Петр. 2, 18. (20) Евр. 13, 14. Тит. 2, 13. (21) 1 Корине. 15, 42. 1 Іоан. 3, 2. Гл. 4. (1) 2 Корине. 1, 14. 1 Солун. 2, 19. (2) Филиппис. 2, 2. (3) Лук. 10, 20. Апокалиис. 3, 5. Исход. 32, 32. (5) Іаков. 5, 9. 1 Петр. 4, 7. (6) Мате. 6, 25. 1 Тимое. 2, 1. (7) Іоан. 14, 27. Колос. 3, 15. (8) Мате. 5, 16. Римлян. 13, 13. (9) Римяян. 15, 33.

- 11. Говорю это не потому, что нуждаюсь, ибо я научился быть довольнымъ тъмъ, что у меня есть:
- 12. умъю жить и въ скудости, умъю жить и въ изобиліи; научился всему и во всемъ, насыщаться и терпъть голодъ, быть и въ обиліи и въ недостаткъ.
- 13. Все могу въ укрѣпляющемъ меня Іисусъ Христъ.
- 14. Впрочемъ вы хорошо поступили, принявши участіе въ моей скорби.
- 15. Вы знаете, Филиппійцы, что въ началь благовъствованія, когда я вышель изъ Македоніи, ни одна церковь не оказала мнъ участія подаяніемъ и принятіемъ, кромъ васъ однихъ;
- 16. вы и въ Оессалонику и разъ и два присылали мит на нужду.

- 17. Говорю это не потому, чтобы я искалъ даянія; но ищу плода, умножающагося въ пользу вашу.
- 18. Я получиль все, и избыточествую; я доволень, получивь оть Епафродита посланное вами, како благовонное куреніе, жертву пріятную, благоугодную Богу.
- 19. Богь мой да восполнить всякую нужду вашу, по богатству Своему въ славъ, Христомъ Інсусомъ.
- 20. Богу же и Отцу нашему слава во въки въковъ! Аминь.
- 21. Привътствуйте веякаго святаго во Христъ Іисусъ. Привътствуютъ васъ находящіеся со мною братія.
- 22. Привытствують васъ всъ святые, а наиначе изъ кесарева дома.
- 23. Благодать Господа нашего Іпсуса Христа со всъми вами. Аминь.
- (11) 1 Тимов. 6, 6. (12) 2 Корине. 6, 10. (13) 2 Корине. 12, 9. (17) 2 Корине. 12, 14. (19) Ефес. 3, 16. Исал. 22, 1.

ПОСЛАНІВ КЪ КОЛОССЯНАМЪ

СВЯТАГО АПОСТОЛА ПАВЛА.

ГЛАВА 1.

Павель, волею Божіею Апостоль Інсуса Христа, и Тимовей брать,

- 2. находящимся въ Колоссахъ святымъ и втрнымъ братіямъ во Христъ Інсусть:
- 3. благодать вамъ и миръ отъ Бога Отца нашего и Господа Іисуса Христа. Благодаримъ Бога и Отца Господа нашего Іисуса Христа, всегда молясь о васъ,
- 4. услышавши о въръ вашей во Христа Інсуса и о любви ко всъмъ святымъ,
- 5. въ надеждъ на уготованное вамъ на небесахъ, о чемъ вы прежде слы-

- шали въ истинномъ словъ благовъствованія,
- 6. которое пребываеть у вась, какъ и во всемъ мірѣ, и приносить плодъ и возрастаеть, какъ и между вами, съ того дня, какъ вы услышали и познали благодать Божію въ истинѣ,
- 7. какъ и научились отъ Епафраса, возлюбленнаго сотрудника нашего, върнаго для васъ служителя Христова,
- 8. который и извѣстиль насъ о вашей любви въ духѣ.
- 9. Посему и мы съ того дня, какъ о семъ услышали, не перестаемъ молиться о васъ и просить, чтобы вы исполнялись познаніемъ воли Его,
- Гл. 1. (3) Филиппис. 1, 3. (4) Галат. 6, 10. (6) Мате. 13, 8. Іоан. 15, 16. (9) Римляв. 12, 2.

во всякой премудрости и разумъніи духовномъ,

- 10. чтобы поступали достойно Бога, во всемъ угождая Ему, принося плодъ во всякомъ дѣлѣ благомъ и возрастая въ познаніи Бога,
- 11. укрѣпляясь всякою силою по могуществу славы Его, во всякомъ терпѣніи и великодушіи съ радостью,
- 12. благодаря Бога и Отца, призвавшаго насъ къ участію въ насл'єдіи святыхъ во св'єть,
- 13. избавившаго насъ отъ власти тъмы и введшаго въ Царство возлюбленнаго Сына Своего,
- 14. въ Которомъ мы имтемъ искупление Кровію Его и прощение гръховъ,
- Который есть образъ Бога невидимаго, рожденный прежде всякой твари;
- 16. ибо Имъ создано все, что на небесахъ и что на землѣ, видимое и невидимое: престолы ли, господства ли, начальства ли, власти ли,—все Имъ и для Него создано;
- 17. и Онъ есть прежде всего, и все Имъ стоитъ.
- 18. И Онъ есть глава тёла Церкви; Онъ начатокъ, первенецъ изъ мертвыхъ, дабы имёть Ему во всемъ первенство:
- 19. ибо благоугодно было *Отицу*, чтобы въ Немъ обитала всякая полнота,
- 20. и чтобы посредствомъ Его примирить съ Собою все, умиротворивъ чрезъ Него, Кровію креста Его, и земное и небесное.
- 21. И васъ, бывшихъ и когда отчужденными и врагами, по расположению къ злымъ дъламъ,
- 22. нын'в примирилъ въ твле Плоти Его, смертью *Его*, чтобы представить васъ святыми и непорочными и неповинными предъ Собою,
 - 23. если только пребываете тверды

- и непоколебимы въ въръ и не отпадаете отъ надежды благовъствованія, которое вы слышали, которое возвъщено всей твари поднебесной, котораго я, Павелъ, сдълался служителемъ.
- 24. Нын'т радуюсь въ страданіяхъ моихъ за васъ и восполняю недостатокъ въ плоти моей скорбей Христовыхъ за Тъло Его, которое есть Церковь,
- 25. которой сделался я служителемъ по домостроительству Божію, вверенному мне для васъ, *чтобы* исполнить слово Божіе.
- 26. тайну, сокрытую отъ въковъ и родовъ, нынъ же открытую святымъ Его,
- 27. которымъ благоволилъ Богъ показать, какое богатство славы въ тайнъ сей для язычниковъ, которая есть Христосъ въ васъ, упование славы,
- 28. Котораго мы пропов'туемъ, вразумляя всякаго челов'тка и научая всякой премудрости, чтобы представить всякаго челов'тка совершеннымъ во Христъ Іисусъ;
- 29. для чего я и тружусь и подвизаюсь силою Его, дъйствующею во мнъ могущественно.

ГЛАВА 2.

- Нелаю, чтобы вы знали, какой подвигь имею я ради вась и ради техъ, которые въ Лаодикіи и Іераполе, и ради всехъ, кто не видель лица моего въ плоти,
- 2. дабы утышились сердца ихъ, соединенныя въ любви для всякаго богатства совершеннаго разумънія, для познанія тайны Бога и Отца и Христа,
- 3. въ Которомъ сокрыты всъ сокровища премудрости и въдънія.
- 4. Это говорю я для того, чтобы кто-нибудь не прельстиль васъ вкрадчивыми словами;

(10) Ефес. 4, 1. Филиппис. 1, 27. 1 Солун. 2, 12. (11) Дѣян. 5, 41. (12) Дѣян. 26, 18. (13) Евр. 2, 15. Мато. 3, 17. (14) Римлян. 3, 25. (15) Евр. 1, 3. Притч. 8, 22. (16) Іоан. 1, 3. Ефес. 3, 9. Евр. 1, 2. (17) Іоан. 1, 1. (18) Ефес. 1, 22. 1 Корино. 15, 20. Римлян. 8, 29. (19) Колос. 2, 9. (20) Исаія 9, 6. Лук 2, 14. (22) Римлян. 5, 10. Лук. 1, 75. 1 Корино. 1, 2. Ефес. 1, 4. Тит. 2, 14. (24) Римлян. 5, 3. (25) 1 Корино. 4, 1; 9, 17. (26) Римлян. 14, 24. Ефес. 3, 9. (27) Римлян. 9, 23. Ефес. 3, 17. (28) 2 Корино. 11, 2. (29) 1 Корино. 15, 10. Филиппис. 2, 13. Гл. 2. (2) Филиппис. 3, 8. (3) 1 Корино. 1, 30.

Digitized by Google

- 5. ибо хотя я и отсутствую тъломъ, но духомъ нахожусь съ вами, радуясь и видя ваше благоустройство и твердость въры вашей во Христа.
- 6. Посему какъ вы приняли Христа Іисуса Господа, такъ и ходите въ Немъ,
- 7. будучи укоренены и утверждены въ Немъ и укръплены въ въръ, какъ вы научены, преуспъвая въ ней съ благодареніемъ.
- 8. Смотрите, братія, чтобы кто не увлекъ васъ философією и пустымъ обольщеніемъ, по преданію челов'єческому, по стихіямъ міра, а не по Христу;
- 9. ибо въ Немъ обитаетъ вся полнота Божества тълесно,
- и вы имъете полноту въ Немъ, Который есть глава всякаго начальства и власти;
- 11. въ Немъ вы и обръзаны обръзаніемъ нерукотвореннымъ, совлеченіемъ гръховнаго тъла плоти, обръзаніемъ Христовымъ;
- 12. бывши погребены съ Нимъ въ крещенін, въ Немъ вы и совоскресли върою въ силу Бога, Который воскресилъ Его изъ мертвыхъ,
- 13. и васъ, которые были мертвы во гръхахъ и въ необръзании плоти вашей, оживилъ вмъсть съ Нимъ, простивъ намъ всъ гръхи,
- 14. истребивъ ученіемъ бывшее о насъ рукописаніе, которое было противъ насъ, и Онъ взялъ его отъ среды и пригвоздилъ ко кресту;
- 15. отнявъ силы у начальствъ и властей, властно подвергъ ихъ позору, восторжествовавъ надъ ними Собою.
- 16. Итакъ никто да не осуждаетъ васъ за пищу, или питіе, или за какойнибудь праздникъ, или новомъсячіе, или субо́оту:
- 17. это есть тень будущаго, а тело-во Христь.

- 18. Никто да не обольщаетъ васъ самовольнымъ смиренномудріемъ и служеніемъ Ангеловъ, вторгаясь въ то, чего не видълъ, безразсудно надмеваясь плотскимъ своимъ умомъ
- 19. и не держась главы, отъ которой все тъло, составами и связями будучи соединяемо и скръпляемо, растетъ возрастомъ Божіимъ.
- 20. Итакъ, если вы со Христомъ умерли для стихій міра, то для чего вы, какъ живущіе въ мірѣ, держитесь постановленій:
- 21. не прикасайся, не вкушай, не дотрогивайся
- 22. (что все истивнаеть отъ употребленія),—по заповъдямъ и ученію человъческому?
- 23. это имъетъ только видъ мудроств въ самовольномъ служенін, смиренномудріи и изнуреніи тъла, въ нъкоторомъ небреженіи о насыщеніи плоти.

ГЛАВА 3.

Итакъ если вы воскресли со Христомъ, то ищите горняго, гдъ Христосъ сидитъ одесную Бога;

- 2. о горнемъ помышляйте, а не о земномъ.
- 3. Ибо вы умерли, и жизнь ваша сокрыта со Христомъ въ Богъ;
- 4. когда же явится Христосъ, жизиь ваша, тогда и вы явитесь съ Нимъ во славъ.
- 5. Итакъ умертвите земные члены ваши: блудъ, нечистоту, страсть, злую похоть и любостяжаніе, которое есть идолослуженіе,
- 6. за которые гибвъ Божій грядеть на сыновъ противленія,
- 7. въ которыхъ и вы нѣкогда обращались, когда жили между ними.
- 8. А теперь вы отложите все: гитьть, ярость, злобу, злорфије, сквернословіе усть вашихъ;
 - 9. не говорите лжи другъ другу,
- (5) 1 Корине. 5, 3. (7) Ефес. 3, 17. 1 Корине. 1, 5. (8) Ефес. 5, 6. Евр. 13, 9. (9) Колос. 1, 19. Іоан. 1, 14. (10) Ефес. 1, 22. (11) Римлян. 2, 29. Галат. 3, 27. (12) Римлян. 6, 4. Ефес. 1, 19. (13) Ефес. 2, 1. (14) Ефес. 2, 15. (15) Ефес. 4, 8. Евр. 2, 14. (16) Римлян. 14, 6. (17) Евр. 10, 1. (18) 2 Корине. 11, 14. (19) Ефес. 4, 15. (20) Римлян. 7, 4. (22) Мате. 15, 9. Исаія 29, 13. Гл. 3. (1) Марк. 16, 19. Римлян. 8, 34. (2) Филиппис. 3, 20. (3) Римлян. 8, 24. Галат. 2, 20. (4) Филиппис. 3, 21. 1 Іоан. 3, 2. (5) Ефес. 5, 3. (6) 1 Корине. 6, 9. (8) Римлян. 6, 4. Ефес. 4. 22. Евр. 12, 1. (9) Ефес. 4, 25. Левит. 19, 11.

совлекшись ветхаго человака съ да-

- 10. и облекшись въ новаго, который обновляется въ познаніи по образу Создавшаго его,
- 11. гдв нвтъ ни Еллина, ни Гудея, ни обръзанія, ни необръзанія, варвара, Скива, раба, свободнаго, но все и во всемъ Христосъ.
- 12. Итакъ облекитесь, какъ избранные Божіи, святые и возлюбленные, въ милосердіе, благость, смиренномудріе, кротость, долготерпвніе,
- 13. снисходя другъ другу и прощая взаимно, если кто на кого имъетъ жалобу: какъ Христосъ простилъ васъ, такъ и вы.
- Болье же всего облекитесь въ любовь, которая есть совокупность совершенства,-
- 15. и да владычествуеть въ сердцахъ вашихъ миръ Божій, къ которому вы и призваны въ одномъ теле, и будьте дружелюбны.
- 16. Слово Христово да вселяется въ васъ обильно, со всякою премунаучайте и вразумляйте другъ друга исалмами, славословіемъ и духовными песнями, во благодати восиввая въ сердцахъ вашихъ Господу.
- 17. И все, что вы делаете словомъ или деломъ, все дълайте во имя Господа Інсуса Христа, чрезъ Него Бога и Отца.
- 18. Жёны, повинуйтесь мужьямъ сноимъ, какъ прилично въ Господъ.
- 19. Мужья, любите своихъ женъ и не будьте къ нимъ суровы.
- 20. Дати, будьте послушны родителямъ вашимъ во всемъ, ибо это благоугодно Господу.
- 21. Отцы, не раздражайте детей вашихъ, дабы они не унывали.
- 22. Рабы, во всемъ повинуйтесь господамъ вашимъ по плоти, не въ глазахъ только служа имъ, какъ человъкоугодники, но въ простотъ сердца, боясь Бога.

отъ души, какъ для Господа, а не для человѣковъ,

- 24. зная, что въ воздаяние отъ Господа получите наследіе, ибо вы служите Господу Христу.
- А кто неправо поступить, тоть получить по своей неправдъ: *у Него* нѣтъ дицепріятія.

ГЛАВА 4.

оспода, оказывайте рабамъ должное и справедливое, зная, что и вы имъете Господа на небесахъ.

- 2. Будьте постоянны въ молитвъ, бодрствуя въ ней съ благодареніемъ;
- 3. молитесь также и о насъ, чтобы Богъ отверзъ намъ дверь для слова, возвъщать тайну Христову, за которую я и въ узахъ,
- 4. дабы я открыль ее, какъ должно мив возвыщать.
- 5. Со вившними обходитесь благоразумно, пользуясь временемъ.
- 6. Слово ваше да будетъ всегда съ благодатью, приправлено солью, дабы вы знали, какъ отвъчать каждому.
- 7. О мив все скажеть вамъ Тихикъ, возлюбденный брать и върный служитель и сотрудникъ въ Господѣ,
- 8. котораго я для того послалъ къ вамъ, чтобъ онъ узналъ о вашихъ *обстоятельствах*ъ и утъшилъ сердца ваши,
- Онисимомъ, вѣрны**мъ** возлюбленнымъ братомъ нашимъ, который отъ васъ: они разскажуть вамъ о всемъ здѣшнемъ.
- 10. Привътствуетъ васъ Аристархъ. заключенный вмъсть со иною, и Маркъ. племянникъ Варнавы (о которомъ вы получили приказанія: если придетъ къ вамъ, примите его),
- прозываемый 11. также Інсусъ, Iустомъ, оба изъ обрѣзанныхъ; они единственные сотрудники для Царствія Божія, бывшіе мив отрадою.
- 12. Привътствуетъ васъ Епафрасъ вашъ, рабъ Іисуса Христа, всегда 23. И все, что дълаете, дълайте | подвизающійся за васъ въ молитвахъ,

(10) Ефес. 4, 24. Быт. 30, 27; 5, 1; 9, 16. (11) Галат. 6, 15. (12) Ефес. 4, 32. (13) Мате. 6, 14. Римлян. 13, 8; 15, 1. (15) Ефес. 4, 3. Филиппис. 4, 7. (16) Ефес. 5, 19. (17) Евр. 13, 15. (18) Ефес. 5, 22. (19) 1 Петр. 3, 7. (20) Ефес. 6, 1. (22) 1 Петр. 2, 18. Ефес. 6, 5. Тят. 2, 9. (25) Дъян. 10, 34. Ефес. 6, 9. Гл. 4. (2) Лук. 18, 1. Ефес. 6, 18. (3) 1 Корине. 16, 9. (5) Ефес. 5, 15. (6) Екилес. 10, 12.

чтобы вы пребыли совершенны и исполнены встыть, что угодно Богу.

- 13. Свидетельствую о немъ, что онъ иметъ великую ревность и заботу о васъ и о находящихся въ Лаодикіи и Іераполе.
- 14. Прив'єтствуєть васъ Лука, врачь воздюбленный, и Димасъ.
- 15. Привътствуйте братьевъ въ Лаодикіи, и Нимфана, и домашнюю перковь его.
- 16. Когда это посланіе прочитано будеть у васъ, то распорядитесь, чтобы оно было прочитано и въ Лаодикійской церкви; а то, которое изъ Лаодикіи, прочитайте и вы.
- 17. Скажите Архиппу: смотри, чтобы тебъ исполнить служеніе, которое ты приняль въ Господъ.
- 18. Привътствіе моєю рукою Павловою. Помните мои узы. Благодать со всёми вами. Аминь.

ПЕРВОЕ ПОСЛАНІЕ КЪ ОЕССАЛОНИКІЙНАМЪ

СВЯТАГО АПОСТОЛА ПАВЛА.

• ГЛАВА 1.

Павель и Сплуанъ и Тимовей церкви Өессалоникской въ Богъ Отцъ и Господъ Іисусъ Христъ: благодать вамъ и миръ отъ Бога Отца нашего и Господа Іисуса Христа.

- 2. Всегда благодаримъ Бога за всъхъ васъ, восноминая о васъ въ молитвахъ нашихъ,
- 3. непрестанно памятуя ваше дѣло вѣры и трудъ любви и терпѣніе упованія на Господа нашего Іисуса Христа предъ Богомъ и Отцемъ нашимъ,
- 4. зная избраніе ваше, возлюбленные Богомъ братія;
- 5. потомучто наше благовъствование у васъ было не въ словъ только, но и въ силъ и во Святомъ Духъ, и со многимъ удостовърениемъ, какъ вы сами знаете, каковы были мы для васъ между вами.
- 6. И вы сдълались подражателями намъ и Господу, принявши слово при многихъ скорбяхъ съ радостью Духа Святаго,
 - 7. такъ-что вы стали образцемъ

- для всёхъ вёрующихъ въ Македонів и Ахаін.
- 8. Ибо отъ васъ пронеслось слово Господне не только въ Македоніи и Ахаіи, но и во всякомъ мѣстѣ прошла слава о вѣрѣ вашей въ Бога, такъчто намъ ни о чемъ не нужно разсказывать.
- 9. Ибо сами они сказывають о насъ, какой входъ имёли мы къ вамъ, и какъ вы обратились къ Богу отъ идоловъ, чтобы служить Богу живому и истинному
- 10. и ожидать съ небесъ Сына Его, Котораго Онъ воскресилъ изъ мертвыхъ, Інсуса, избавляющаго насъ отъ грядущаго гнъва.

ГЛАВА 2.

Вы сами знаете, братія, о нашемь входѣ къ вамъ, что онъ былъ не бездѣйственный;

2. но прежде пострадавши и бывши поруганы въ Филиппахъ, какъ вы знаете, мы дерзнули въ Богъ нашемъ проповъдать вамъ благовъстіе Божіе съ великимъ подвигомъ.

Гл. 1. (1) Дъян. 16, 1. Галат. 1, 3. (2) 2 Солун. 1, 3. Филиппис. 1, 3. (3) Дъян. 17, 6. (5) Римлян. 15, 19. (6) Филиппис. 3, 7. (40) Осія 13, 14. Гл. 2. (2) Дъян. 16, 22.

- 3. Ибо въ ученіи нашемъ нѣтъ ни заблужденія, ни нечистыхъ побужденій, ни лукавства;
- 4. но какъ Богъ удостоилъ насъ того, чтобы ввёрить намъ благовестіе, такъ мы и говоримъ, угождая не человекамъ, но Богу, испытующему сердца наши.
- 5. Ибо никогда не было у насъ предъ вами ни словъ ласкательства, какъ вы знаете, ни видовъ корысти: Богь свидътель!
- 6. Не ищемъ славы человъческой ни отъ васъ, ни отъ другихъ:
- 7. мы могли явиться съ важностью, какъ Апостолы Христовы, но были тихи среди васъ, подобно какъ кормилица нъжно обходится съ дътьми своими.
- 8. Такъ мы, изъ усердія къ вамъ, восхотьли передать вамъ не только благовъстіе Божіе, но и души наши, потомучто вы стали намъ любезны.
- 9. Ибо вы помните, братія, трудъ нашъ и изнуреніе: ночью и днемъ работая, чтобы не отяготить кого изъ васъ, мы проповѣдывали у васъ благовѣстіе Божіе.
- 10. Свидітели вы и Богъ, какъ свято и праведно и безукоризненно поступали мы предъ вами върующими,
- 11. потомучто вы знаете, какъ каждаго изъ васъ, какъ отецъ дѣтей своихъ,
- 12. мы просили и убъждали и умоляли поступать достойно Бога, призвавшаго васъ въ Свое Царство и славу.
- 13. Посему и мы непрестанно благодаримъ Бога, что, принявши отъ насъ слышанное слово Божіе, вы приняли не какъ слово человъческое, но какъ слово Божіе (каково оно есть по истинъ), которое и дъйствуетъ въ васъ върующихъ.
- 14. Ибо вы, братія, сділались подражателями церквамъ Божіимъ во Христь Інсусь, находящимся въ Іудев, потомучто и вы то же претерпъли отъ своихъ единоплеменниковъ, что и тъ отъ Іудевъ,

- 15. которые убили и Господа Іисуса и Его пророковъ, и насъ изгнали, и Богу не угождаютъ, и всъмъ человъкамъ противятся,
- 16. которые препятствують намъ говорить язычникамъ, чтобы спаслись, и чрезъ это всегда наполняютъ мъру гръховъ своихъ; но приближается на нихъ гнъвъ до конца.
- 17. Мы же, братія, бывши разлучены съ вами на короткое время лицемъ, а не сердцемъ, тѣмъ съ бо́льшимъ желаніемъ старались увидѣть лице ваше.
- 18. И потому мы, я Павелъ, и разъ и два хотъли придти къ вамъ; но воспрепятствовалъ намъ сатана.
- 19. Ибо кто наша надежда, или радость, или вънецъ похвалы? Не и вы ли предъ Господомъ нашимъ Іисусомъ Христомъ въ пришествіе Его? 20. Ибо вы слава наша и радость.

ГЛАВА 3.

- И потому, не терпя болье, мы восхоты остаться въ Анинахъ одни.
- 2. и послали Тимоеея, брата нашего и служителя Божія и сотрудника нашего въ благовъствованіи Христовомъ, чтобы утвердить васъ и утъщить въ въръ вашей,
- 3. чтобы никто не поколебался въ скорбяхъ сихъ: ибо вы сами знаете, что такъ намъ суждено.
- 4. Ибо мы и тогда, какъ были у васъ, предсказывали вамъ, что будемъ страдать, какъ и случилось, и вы знаете.
- 5. Посему и я, не терпя болье, послаль узнать о выры вашей, чтобы какъ не искусить вась искуситель и не сдылался тщетнымь трудь нашъ.
- 6. Теперь же, когда пришель къ намъ отъ васъ Тимоеей и принесъ намъ добрую въсть о въръ и любви вашей, и что вы всегда имъете добрую память о насъ, желая насъ видъть, какъ и мы васъ,—
- (3) 2 Корине. 2, 17. (4) Іерем. 17, 10. (7) 2 Тимов. 2, 24. (9) Дъян. 18, 3. 1 Корине. 4, 12. 2 Солун. 3, 8. (12) Ефес. 4, 1. Филиппис. 1, 27. Солун. 1, 10. (14) Евр. 10, 34. (15) Мате. 23, 34. (19) 2 Корине. 1, 14. (20) Филиппис. 4, 1. Гл. 3. (2) Дъян. 16, 1. . (3) 2 Тимов. 3, 12.

- 7. то мы, при всей скорби и нуждь нашей, утъшились вами, братія, ради вашей въры;
- 8. ибо теперь мы живы, когда вы стоите въ Господъ.
- 9. Какую благодарность можемъ мы воздать Богу за васъ, за всю радость, которою радуемся о васъ предъ Богомъ нашимъ,
- 10. ночь и день всеусердно молясь о томъ, чтобы видѣть лице ваше и дополнить, чего не доставало вѣрѣ вашей?
- 11. Самъ же Богъ и Отецъ нашъ и Господъ нашъ Інсусъ Христосъ да управитъ путь нашъ къ вамъ.
- 12. А васъ Господь да исполнитъ и преисполнитъ любовью другъ къ другу и ко всёмъ, какою мы исполнены къ вамъ,
- 13. чтобы утвердить сердца ваши непорочными во святынъ предъ Богомъ и Отцемъ нашимъ, въ пришествіе Господа нашего Іисуса Христа со всъми святыми Его. Аминь.

ГЛАВА 4.

- За симъ, братія, просимъ и умоляемъ васъ Христомъ Іисусомъ, чтобы вы, принявши отъ насъ, какъ должно вамъ поступать и угождать Богу, болъе въ томъ преуспъвали;
- 2. ибо вы знаете, какія мы дали вамъ заповъди отъ Господа Інсуса.
- 3. Ибо воля Божія есть освященіе ваше, чтобы вы воздерживались отъ блуда.
- 4. чтобы каждый изъ васъ умёль соблюдать свой сосудъ въ святости и чести.
- 5. а не въ страсти похотънія, какъ и язычники, не знающіе Бога,
- 6. чтобы вы ни въ чемъ не поступали съ братомъ своимъ противозаконно и корыстолюбиво: потомучто Господъ мститель за все это, какъ и прежде мы говорили вамъ и свидътельствовали.

- 7. Ибо призвалъ насъ Богъ не къ нечистотъ, но къ святости.
- 8. Итакъ непокорный непокоренъ не человъку, но Богу, Который и далъ намъ Духа Своего Святаго.
- 9. О братолюбін же нѣть нужды писать къ вамъ, ибо вы сами научены Богомъ любить другъ друга,
- 10. но вы такъ и поступаете со всеми братіями по всей Македоніи. Умоляемъ же васъ, братія, боле преуспевать
- 11. и усердно стараться о томъ, чтобы жить тихо, делать свое доло и работать своими собственными руками, какъ мы заповедывали вамъ.
- 12. чтобы вы поступали благоприлично предъ внёшними и ни въ чемъ не нуждались.
- 13. Не хочу же оставить васъ, братія, въ нев'єд'єній объ умершихъ, дабы вы не скорб'єли, какъ прочіе, не имѣющіе надежды.
- 14. Ибо если мы въруемъ, что Іисусъ умеръ и воскресъ, то и умершихъ въ Іисусъ Богъ приведетъ съ Нимъ.
- 15. Ибо сіе говоримъ вамъ словомъ Господнимъ, что мы живущіе, оставшіеся до пришествія Господня, не предупредимъ умершихъ,
- 16. потомучто Самъ Господь при возвъщении, при гласъ Архангела и трубъ Божіей, сойдеть съ неба, и мертвые во Христъ воскреснутъ прежде;
- 17. потомъ мы, оставшіеся въ живыхъ, вмість съ ними восхищены будемъ на облакахъ, въ срътеніе Господу на воздухі, и такъ всегда съ Господомъ будемъ.
- 18. Итакъ утъщайте другь друга сими словами.

ГЛАВА 5.

О временахъ же и срокахъ нъгъ нужды писать къ вамъ, братія.

2. ибо сами вы достовърно знаете,

(40) Римлян. 1, 10. (45) 1 Корине. 1, 8. Филиппис. 1, 10. 1 Солун. 5, 23. Г.я. 4. (4) Филиппис. 1, 27. (5) Римлян. 6, 22; 12. 2. (4) 1 Корине. 6, 18. (6) 1 Тимое. 6, 10. (7) 1 Корине. 1, 2. Ефес. 1, 4. (8) Лук. 10, 16. 1 Корине. 2, 10. (9) Іоан. 13, 34; 15, 12. 1 Іоан. 3, 11. (41) Ефес. 4, 28. 2 Солун. 3, 10. (12) Римлян. 13, 13. (44) 1 Корине. 15, 20. (45) 1 Корине. 15, 51. (16) Мате. 24, 31. 2 Солун. 1, 7. (47) Іоан. 14, 3; 17, 24. Гл. 5. (1) Дъян. 1, 7. (2) Мате. 24, 43. 2 Петр. 3, 10. Апокалипс. 3, 3; 16, 15.



что день Господень такъ придетъ, какъ тать ночью.

- 3. Ибо когда будутъ говорить: миръ и безопасность, тогда внезапно постигнетъ ихъ пагуба, подобно какъ мука родами постигает имьющую во чревь, и не избъгнутъ.
- 4. Но вы, братія, не во тьмѣ, чтобы день засталь вась, какъ тать.
- 5. Ибо всв вы сыны света и сыны дня: мы не сыны ночи, ни тьмы.
- 6. Итакъ не будемъ спать, какъ и прочіе, но будемъ бодрствовать и трезвиться.
- 7. Ибо спящіе спять ночью, и упивающіеся упиваются ночью.
- 8. Мы же, будучи сынами дня, да трезвимся, облекшись въ броню въры и любви и въ шлемъ надежды спасенія.
- 9. потомучто Богь определиль насъ не на гиввъ, но къ полученію спасенія чрезъ Господа нашего Інсуса Христа,
- 10. умершаго за насъ, чтобы мы, бодрствуемъ ли, или спимъ, жили витстт съ Нимъ.
- 11. Посему увъщевайте другъ друга и назидайте одинъ другаго, какъ вы и пълаете.
- 12. Просимъ же васъ, братія, уважать трудящихся у васъ, и предстоятелей ваннихъ въ Господъ, и вразумляющихъ васъ,
 - 13. и почитать ихъ преимуще- Христа съ вами. Аминь.

- ственно съ любовью за дело ихъ: будьте въ миръ между собою.
- 14. Умоляемъ также васъ, братія, вразумляйте безчинныхъ, утъщайте малодушныхъ, поддерживайте слабыхъ, бульте долготеривливы ко всвиъ.
- 15. Смотрите, чтобы кто кому не воздавалъ зломъ за зло; но всегда нщите добра и другъ другу и всемъ.
 - 16. Всегда радуйтесь.
 - 17. Непрестанно молитесь.
- 18. За все благодарите: ибо такова о васъ воля Божія во Христь Інсусь.
 - 19. Духа не угашайте.
 - 20. Пророчества не уничижайте.
- 21. Все испытывайте, хорошаго держитесь.
- 22. Удерживайтесь отъ всякаго рода зла.
- 23. Самъ же Богъ мира да освятить вась во всей полноть, и вашъ духъ и душа и тело во всей целости да сохранится безъ порока въ пришествіе Господа нашего Іисуса Христа.
- 24. Въренъ призывающій вась, который и сотворить сіе.
 - 25. Братія! молитесь о насъ.
- 26. Привътствуйте всъхъ братьевъ добзаніемъ святымъ.
- 27. Заклинаю васъ Господомъ прочитать сіе посланіе всемъ святымъ братіямъ.
- 28. Благодать Господа нашего Інсуса
- (3) Лук. 21, 35. (5) Римлян. 13, 12. (6) Мате. 24, 42. (8) Исаія 59, 17. Ефес. 6, 14. (9) 2 Солуп. 2, 14. (40) Римлян. 14, 9. (44) Галат. 6, 2. (15) Мате. 5, 39. 1 Петр. 3, 9. Римляп. 12, 17. Притч. 17, 13. (47) Лук. 18, 1. Колос. 4, 2. (20) 1 Корине. 14, 1 (21) 1 Іоан. 4, 1. (23) 1 Солун. 3, 13. (24) 1 Корине. 1, 9. (25) Колос. 4, 3.

ВТОРОЕ ПОСЛАНІЕ КЪ ОВССАЛОНИКІЙ ПАМЪ

СВЯТАГО АПОСТОЛА ПАВЛА.

ГЛАВА 1.

авель и Силуанъ и Тимооей — Өес-

Отцъ нашемъ и Господъ Іисусъ Христъ:

2. благодать вамъ и миръ отъ Бога салоникской церкви въ Богъ Отпа нашего и Господа Іисуса Христа.



- 3. Всегда по справедливости мы должны благодарить Бога за васъ, братія, потомучто возрастаеть вѣра ваша, и умножается любовь каждаго другь къ другу между всѣми вами.
- 4. такъ-что мы сами хвалимся вами въ церквахъ Божіихъ, теричніемъ вашимъ и върою во всъхъ гоненіяхъ и скорбяхъ, переносимыхъ вами,
- 5. въ доказательство того, что будетъ праведный судъ Вожій, чтобы вамъ удостоиться Царствія Божія, для котораго и страдаете.
- 6. Ибо праведно предъ Богомъ— оскорбаяющимъ васъ воздать скорбью.
- 7. а вамъ, оскорбляемымъ, отрадою вмъстъ съ нами, въ явление Господа Інсуса съ неба, съ Ангелами силы Его,
- 8. въ пламенъющемъ огит совершающаго отминение непознавшимъ Бога и непокоряющимся благовъствованию Господа нашего Інсуса Христа,
- 9. которые подвергнутся наказанію, въчной погибели отъ лица Господа и отъ славы могущества Его.
- 10. когда Онъ пріндеть прославиться во святыхъ Своихъ и явиться дивнымъ въ день оный во всѣхъ въровавшихъ, такъ-какъ вы повърили нашему свидътельству.
- 11. Для сего и молимся всегда за васъ, чтобы Богъ нашъ содълать васъ достойными званія и совершилъ всякое благоволеніе благости и дъло въры въ силъ.
- 12. да прославится имя Господа нашего Іисуса Христа въ васъ, и вы въ Немъ, по благодати Бога нашего и Господа Іисуса Христа.

ГЛАВА 2.

Молимъ васъ, братія, о пришествіи Господа нашего Іисуса Христа и нашемъ собраніи къ Нему,

2. не спѣшить колебаться умомъ и смущаться ни отъ духа, ни отъ слова, ни отъ посланія, какъ-бы нами посланнаго, будто уже наступаетъ день Христовъ.

- 3. Да не обольстить васъ никто никакъ: ибо день тот не придеть, доколь не придеть прежде отступленіе и не откроется человыхъ гръха, сынъ погибели.
- 4. противящійся и превозносящійся выше всего, называемаго Богомъ, или святынею, такъ-что въ храмѣ Божіемъ сядетъ онъ, какъ Богъ, выдавая себя за Бога.
- 5. Не помните ли, что я, еще находясь у васъ, говорилъ вамъ это?
- 6. И нынъ вы знаете, что не допускаеть открыться ему въ свое время.
- 7. Ибо тайна беззаконія уже въ дъйствін, только не совершится до тіхъ норъ, пока не будеть взять отъ среды удерживающій теперь,—
- 8. и тогда откроется беззаконникъ, котораго Господь Іисусъ убъеть духомъ устъ Своихъ, и истребить явленіемъ пришествія Своего
- 9. того, котораго пришествіе, по дъйствію сатаны, будеть со всякою силою и знаменіями и чудесами ложными.
- 10. и со всякимъ неправеднымъ обольщениемъ погибающихъ за то, что они не приняли любви истины для своего спасенія.
- 11. И за сіе пошлеть имъ Богь дъйствіе заблужденія, такъ-что они будуть върить лжи.
- 12. да будуть осуждены вст, не втровавшие истинт, но возлюбившие неправду.
- 13. Мы же всегда должны благодарить Бога за васъ, возлюбленные Господомъ братія, что Богъ отъ пачала, чрезъ освященіе Духа и втру истинт, избралъ васъ ко спасенію,
- 14. къ которому и призвалъ васъ благовъствованіемъ нашимъ, для достиженія славы Господа нашего Іпсуса Христа.
- 15. Итакъ, братія, стойте и держите преданія, которымъ вы научены или словомъ, или посланіемъ нашимъ.
- 16. Самъ же Господь нашъ Інсусъ Христосъ, и Богъ и Отецъ нашъ,
- Гл. 1. (3) 1 Солун. 1, 2. (5) Римлян. 8, 17. (6) Римлян. 2, 8. (8) Евр. 12, 29. Гл. 3. (3) Мате. 24, 4. Марк. 13, 5. Лук. 21, 8. Ефес. 5, 6. (4) Дан. 11, 36. Апокалипс. 13. 1. (7) Двян. 20, 29. (8) 1 Іоап. 2, 18. Апокалипс. 19, 15. Исаія 11, 4. (41) Мате. 24, 24. 3 Царств. 22, 22.



возлюбившій нась и давшій утвшеніе въчное и надежду благую во благодати,

Глава 3.

17. да утвшить ваши сердца и да утвердить вась во всякомъ словъ и дълъ благомъ.

ГЛАВА 3.

такъ моли́тесь за насъ, братія, **И** чтобы слово Господне распространялось и прославлялось, какъ и у васъ,

2. и чтобы намъ избавиться отъ безпорядочныхъ и лукавыхъ людей, ибо не во всъхъ въра.

3. Но въренъ Господь, Который утвердить вась и сохранить отъ лукаваго.

4. Мы увърены о васъ въ Господъ, что вы исполняете и будете исполнять то, что ин вамъ повелтваемъ.

5. Господь же да управить сердца ваши въ любовь Божію и въ терпъніе Христово.

6. Завъщеваемъ же вамъ, братія, именемъ Господа нашего Іисуса Христа, удаляться оть всякаго брата, поступающаго безчинно, а не по преданію, которое приняли отъ насъ,

7. ибо вы сами знаете, какъ должны вы подражать намъ; ибо мы не безчинствовали у васъ,

8. ни у кого не вли хлеба даромъ,

но занимались трудомъ и работою ночь и день, чтобы не обременить кого изъ васъ,---

- 9. не потому, чтобы мы не имъли власти, но чтобы себя самихъ дать вамъ въ образенъ для подражанія намъ.
- 10. Ибо когда мы были у васъ, то завъщевали вамъ сіе: если кто не хочеть трудиться, тоть и не вшь.

11. Но слышимъ, что нъкоторые у васъ поступаютъ безчинно, ничего не дълають, а суетятся:

12. таковыхъ увъщеваемъ и убъждаемъ Господомъ нашимъ Іисусомъ Христомъ, чтобы они, работая въ безмолвін, фли свой хльбъ.

13. Вы же, братія, не унывайте, дълая добро.

14. Если же кто не послушаеть слова нашего въ семъ посланіи, того имъйте на замъчаніи и не сообщайтесь съ нимъ, чтобы устыдить его;

15. но не считайте его за врага, а вразумляйте, какъ брата.

16. Самъ же Господь мира да дасть вамъ миръ всегда во всемъ; Господь со всти вами!

17. Привътствіе моею рукою Павловою, что служить знакомъ во всякомъ посланіи; пишу я такъ:

18. благодать Господа нашего Інсуса Христа со всвии вами. Аминь.

Гл. 8. (4) Ефес. 6, 19. (5) Іоан. 17, 15. (7) 1 Корине. 11, 1. 1 Солун. 4, 12. (8) Дѣян. 20, 34. 1 Корине. 4, 12. 1 Солун. 2, 9. (5) 1 Корине. 11, 2. (40) Быт. 3, 19. (45) Галат. 6, 9. (44) Мате. 18, 17. (46) Филиппис. 4, 9. 1 Солун. 5, 23.

первое послание къ тимоовю

СВЯТАГО АПОСТОЛА ПАВЛА.

ГЛАВА 1.

авель, Апостоль Іисуса Христа, по повеленію Бога, Спасителя благодать, милость, миръ отъ Бога,

нашего, и Господа Іисуса Христа. належды нашей.

2. Тимовею, истинному сыну въ върж:

Гл. 1. (1) Колос. 1, 27. (2) Дъян. 16, 1. Апокалипс. 1, 4.



Отца нашего, и Христа Інсуса, Госиола нашего.

- 3. Отходя въ Македонію, я просиль тебя пребыть въ Ефесъ, и увъщевать нъкоторыхъ, чтобы они не учили иному
- 4. и не занимались баснями и родословіями безконечными, которыя производять больше споры, нежели Вожіе назиданіе въ въръ.
- 5. Цѣль же увѣщанія есть любовь отъ чистаго сердца, и доброй совѣсти, и нелицемѣрной вѣры,
- 6. отъ чего отступивши, нъкоторые уклонились въ пустословіе,
- 7. желая быть законоучителями, но не разумыя ни того, о чемы говорять, ни того, что утверждають.
- 8. А мы знаемъ, что законъ добръ, если кто законно употребляетъ его,
- 9. зная, что законъ положенъ не для праведника, но для беззаконныхъ и непокоривыхъ, нечестивыхъ и грѣшниковъ, развратныхъ и оскверненныхъ, для оскорбителей отца и матери, для человѣкоубійцъ,
- 10. для блудниковъ, мужеложниковъ (человъкохищниковъ, клеветниковъ, скотоложниковъ), лжецовъ, клятвопреступниковъ, и для всего, что противно здравому ученю,
- 11. по славному благовъстію блаженнаго Бога, которое миъ ввърено.
- 12. Благодарю давшаго мив силу, Христа Іисуса Господа нашего, что Онъ призналъ меня върнымъ, опредъливъ на служение,
- 13. меня, который прежде быль хулитель и гонитель и обидчикъ, но помилованъ потому, что такъ поступалъ по невъдънію, въ невъріи;
- 14. благодать же Господа нашего (Іисуса Христа) открылась во мию обильно съ върою и любовью во Христъ Іисусъ.
- 15. Вфрно и всякаго принятія достойно слово, что Христосъ Іисусъ пришелъ въ міръ спасти гръшниковъ, изъ которыхъ я первый.

- 16. Но для того я и помилованъ, чтобъ Інсусъ Христосъ во мић первомъ показалъ все долготерпъніе, въ примъръ тъмъ, которые будутъ втровать въ Него къ жизни въчной.
- 17. Царю же въковъ нетлънному, невидимому, единому премудрому Вогу честь и слава во въки въковъ. Аминь.
- 18. Преподаю тебъ, сынъ мой Тимовей, сообразно съ бывшими о тебъ пророчествами, такое завъщаніе, чтобы ты воинствовалъ согласно съ ними, какъ добрый воинъ,
- 19. имъя въру и добрую совъсть, которую нъкоторые отвергнувши, потериъли кораблекрушение въ въръ;
- 20 таковы Именей и Александръ, которыхъ я предалъ сатанъ, чтобъ они научились не богохульствовать.

ГЛАВА 2.

Итакъ прежде всего прошу совершать молитвы, прошенія, моленія, благодаренія за всёхъ человѣковъ,

- 2. за царей и за всѣхъ начальствующихъ, дабы проводить намъ жизнь тихую и безмятежную во всякомъ благочести и чистотѣ,
- 3. ибо это хорошо и угодно Спасителю нашему Богу,
- 4. Который хочеть, чтобы вст люди спаслись и достигли познанія истины.
- 5. Ибо единъ Богъ, единъ и посредникъ между Богомъ и человъками, человъкъ Христосъ Інсусъ,
- 6. предавній Себя для искупленія всёхъ: таково было въ свое время свидётельство,
- 7. для котораго я поставленъ проповъдникомъ и Апостоломъ (истину говорю во Христъ, не лгу), учителемъ язычниковъ въ въръ и истинъ.
- 8. Итакъ жедаю, чтобы на всякомъ мъстъ произносили молитвы мужи, воздъвая чистыя руки безъ гиъва и сомиънія;
 - 9. чтобы также и жёны, въ при-
- (4) 1 Тимов. 4, 1. Тит. 1, 14. (5) Римлян. 13, 8. (8) Римлян. 7, 12. (9) Галат. 5, 23. (11) 1 Солун. 2, 4. (12) Дъян. 9, 15. (13) Галат. 1, 13. (14) 1 Корине. 15, 10. (15) Мате. 9, 13. Марк. 2, 17. Лук. 5, 32. (17) Дан. 7, 14. (18) 1 Тимов. 6, 11. (19) 1 Тимов. 3, 9. (20) 1 Корине. 5, 5. Гл. 2. (2) Герем. 29, 7. (4) 1 Петр. 3, 9. Гелек. 18, 32; 33, 11. (6) Мате. 20, 28. Галат. 4, 4. (7) 2 Тимов. 1, 11. Дъян. 22, 21. (8) Мате. 6, 14. Гаков. 1, 6. (9) 1 Петр. 3, 3.



личномъ одъяніи, со стыдливостью и цъломудріемъ, украшали себя не плетеніемъ волосъ, ни золотомъ, ни жемчугомъ, ни многомънною одеждою.

- 10. но добрыми дълами, какъ прилично женамъ, посвящающимъ себя благочестію.
- 11. Жена да учится въ безмолвін, со всякою покорностью;
- 12. а учить жент не позволяю, ни властвовать надъ мужемъ, но быть въ безмолвіи.
- 13. Ибо прежде созданъ Адамъ, а потомъ Ева;
- 14. и не Адамъ прельщенъ, но жена прельстившись впала въ преступленіе;
- 15. впрочемъ спасется чрезъ чадородіе, если пребудеть въ въръ и любви и въ святости съ цъломудріемъ.

ГЛАВА 3.

В трно слово: если кто епископства желаеть, добраго дъла желаеть.

- 2. Но епископъ долженъ быть непороченъ, одной жены мужъ, трезвъ, цъломудренъ, благочиненъ, честенъ, страннолюбивъ, учителенъ,
- 3. не пьяница, не бійца, не сварливъ, не корыстолюбивъ, но тихъ, миролюбивъ, не сребролюбивъ,
- 4. хорошо управляющій домомъ своимъ, дътей содержащій въ послушаніи со всякою честностью;
- 5. ибо кто не умѣеть управлять собственнымъ домомъ, тотъ будеть ли пещись о Церкви Божіей?
- 6. Не должень быть изъ новообращенныхъ, чтобы не возгордился и не подпалъ осуждению съ діаволомъ.
- 7. Надлежить ему также имъть доброе свидътельство отъ внъшнихъ, чтобы не впасть въ нарекание и съть діавольскую.
- 8. Діаконы также должны быть честны, не двоязычны, не пристрастны къ вину, не корыстолюбивы,
- 9. хранящіе таннство в'тры въ чистой сов'єсти.

- 10. И такихъ надобно прежде испытывать, потомъ, если безпорочны, допускать до служенія.
- 11. Равно и жёны ихъ должны быть честны, не клеветницы, трезвы, върны во всемъ.
- 12. Діаконъ долженъ быть мужъ одной жены, хорошо управляющій дітьми и домомъ своимъ.
- 13. Ибо хорошо служившіе приготовляють себѣ выспую степень и великое дерзновеніе въвърѣ во Христа Іисуса.
- 14. Сіе пишу тебѣ, надѣясь вскорѣ придти къ тебѣ,
- 15. чтобы, если замедлю, ты зналь, какъ должно поступать въ дом'в Божіемъ, который есть Церковь Бога живаго, столпъ и утвержденіе истины.
- 16. И безпрекословно великая благочестія тайна: Богь явился во плоти, оправдаль Себя въ Дух'ь, показаль Себя Ангеламъ, пропов'ъданъ въ народахъ, принять в'ърою въ мір'ь, вознесся во слав'ь.

ГЛАВА 4.

Духъ же ясно говорить, что въ последнія времена отступять некоторые отъ веры, внимая духамъ обольстителямъ и ученіямъ отсовскимъ.

- 2. чрезъ лицемъріе лжесловесниковъ, сожженныхъ въ совъсти своей,
- 3. запрещающихъ вступать въ бракъ и употреблять въ пищу то, что Богь сотворилъ, даби върные и познавшіе истину вкушали съ благодареніемъ.
- 4. Ибо всякое твореніе Божіе хорошо, и ничто не предосудительно, если принимается съ олагодареніемъ,
- 5. потомучто освящается словомъ Вожіниъ и молитвою.
- 6. Внушая сіе братіямъ, будешь добрый служитель Інсуса Христа, питаемый словами въры и добрымъ ученіемъ, которому ты послъдовалъ.
- 7. Негодныхъ же и бабьихъ басней отвращайся, а упражняй себя въ благочести;
- (41) Быт. 3, 16. (42) 1 Корине. 14, 34. (43) Быт. 1, 27. (44) Быт. 3, 6. Гл. 3. (1) Дъян. 20, 28. (2) Тит. 1, 7. (3) 1 Петр. 5, 2. Левит. 10, 9. (9) 1 Тимое. 1; 19. (46) Іоан. 1, 14. Римлян. 1, 4; 10, 18. Ефес. 3, 10. 1 Петр. 2, 12. Гл. 4. (1) 2 Тимое. 3, 1. 2 Петр. 3, 3.

- 8. ибо трлесное упражнение мало полезно, а благочестие на все полезно, имъя обътование жизни настоящей и будущей.
- 9. Слово сіе вѣрно и всякаго принятія достойно.
- 10. Ибо мы для того и трудимся и поношенія терпимъ, что уповаємъ на Бога живаго, Который есть Спаситель всьхъ человъковъ, а наипаче върныхъ.
 - 11. Проповъдуй сіе и учи.
- 12. Никто да не пренебрегаетъ коностью твоею; но будь образцемъ для върныхъ въ словъ, въ житіи, въ любви, въ духъ, въ въръ, въ чистотъ.
- 13. Доколъ не приду, занимайся чтеніемъ, наставленіемъ, ученіемъ.
- 14. Не неради о пребывающемъ въ тебъ дарованіи, которое дано тебъ по пророчеству съ возложеніемъ рукъ священства.
- 15. О семъ заботься, въ семъ пребывай, дабы успъхъ твой для всъхъ былъ очевиденъ.
- 16. Вникай въ себя и въ ученіе; занимайся симъ постоянно, ибо, такъ поступая, и себя спасешь и слушающихъ тебя.

ГЛАВА 5.

Старца не укоряй, но увъщевай, какъ отца; младшихъ, какъ братьевъ;

- 2. старицъ, какъ матерей; молодыхъ, какъ сестеръ, со всякою чистотою.
- 3. Вдовицъ почитай, истинныхъ вдовицъ.
- 4. Если же какая вдовица имъетъ дътей или внучатъ, то они прежде пусть учатся почитать свою семью и воздавать должное родителямъ, ибо сіе угодно Богу.
- Истинная вдовица и одинокая надъется на Бога и пребываетъ въ моленіяхъ и молитвахъ день и ночь;
 - 6. а сластолюбивая заживо умерла.
- 7. И сіе внушай имъ, чтобъ были безпорочны.

- 8. Если же кто о своихъ и особенно о домашнихъ не печется, тотъ отрекся отъ втры и хуже невтрияго.
- 9. Вдовица должна быть избираема не менѣе, какъ шестидесятилътняя, бывшая женою одного мужа,
- 10. извѣстная по добрымъ дѣламъ, если она воспитала дѣтей, принимала странниковъ, умывала ноги святымъ, помогала бѣдствующимъ и была усердна ко всякому доброму дѣлу.
- 11. Молодыхъ же вдовицъ не принимай, ибо онъ, впадая въ роскошь въ противность Христу, желаютъ вступать въ бракъ.
- 12. Онъ подлежать осужденію, потомучто отвергли прежнюю въру;
- 13. при томъ же онв, будучи праздны, пріучаются ходить по домамъ и бывають не только праздны, но и болтливы, любопытны, и говорять, чего не должно.
- 14. Итакъ я желаю, чтобы молодыя вдовы вступали въ бракъ, раждали дътей, управляли домомъ и не подавали противнику ни какого повода къ злоръчію;
- 15. ибо нъкоторыя уже совратились вслъдъ сатаны.
- 16. Если какой върный или върная имъетъ вдовъ, то должны ихъ довольствовать и не обременять Церкви, чтобъ она могла довольствовать истинныхъ вдовицъ.
- 17. Достойно начальствующимъ пресвитерамъ должно оказывать сугубую честь, особенно тъмъ, которые трудятся въ словъ и ученіи.
- 18. Ибо Писаніе говорить: не заграждай рта у вола молотящаго; н: трудящійся достоинь награды своей (Второзак. 25, 4. Мате. 10, 10).
- 19. Обвиненіе на пресвитера не иначе принимай, какъ при двухъ или трехъ свидітеляхъ.
- 20. Согръшающихъ обличай предъ всъми, чтобъ и прочіе страхъ имъл.
- 21. Предъ Богомъ и Господомъ Інсусомъ Христомъ и избранными Ангедами заклинаю тебя сохранить
- (8) Левит. 26, 3. (16) Гезек. 33, 9. Дан. 12, 3. Гл. 5. (5) Лук. 2, 37. (8) Галат. 6. 10. Исаія 58, 7. (10) Быт. 18, 4. (18) Второзак. 25, 4. 1 Корине. 9, 9. Мате. 10, 10. Лук. 10, 7. (21) 1 Тимое. 6, 13.

сіе безъ предубъжденія, ничего не дълая по пристрастію.

- 22. Рукъ ни на кого не возлагай поспъшно, и не дълайся участникомъ въ чужихъ гръхахъ. Храни себя чистымъ.
- 23. Впредь пей не одну воду, но употребляй немного вина, ради желудка твоего и частыхъ твоихъ недуговъ.
- 24. Грѣхи нѣкоторыхъ людей явны и прямо ведутъ къ осужденію, а нѣкоторыхъ *открываются* впослѣдствіи.
- 25. Равнымъ образомъ и добрыя дъла явны; а если и не таковы, скрыться не могутъ.

ГЛАВА 6.

Рабы, подъ игомъ находящіеся, должны почитать господъ своихъ достойными всякой чести, дабы не было хулы на имя Божіе и ученіе.

- 2. Тѣ, которые имѣютъ господами вѣрныхъ, не должны обращаться съ ними небрежно, потомучто они братья; но тѣмъ болѣе должны служить имъ, что они вѣрные и возлюбленные и благодѣтельствуютъ имъ. Учи сему и увѣщевай.
- 3. Кто учить иному и не следуеть здравымъ словамъ Господа нашего Інсуса Христа и ученію о благочестіи.
- 4. тоть гордъ, ничего не знаетъ, но зараженъ *страстью* къ состязаніямъ и словопреніямъ, отъ которыхъ происходять зависть, распри, злорфчія, лукавыя подозрфнія,
- 5. пустые споры между людьми поврежденнаго ума, чуждыми истины, которые думають, будто благочестіе служить для прибытка. Удаляйся отъ такихъ.
- 6. Великое пріобрѣтеніе быть благочестивымъ и довольнымъ.
- 7. Ибо мы ничего не принесли въ міръ; явно, что ничего не можемъ и вынесть изъ него.

- 8. Имѣя пропитаніе и одежду, будемъ довольны тѣмъ.
- 9. А желающіе обогащаться впадають въ искушеніе и въ сѣть, и во многія безразсудныя и вредныя похоти, которыя погружають людей въ бѣдствіе и пагубу;
- 10. ибо корень всѣхъ золъ есть сребролюбіе, которому предавшись, нѣкоторые уклонились отъ вѣры и сами себя подвергли многимъ скорбямъ.
- 11. Ты же, человъкъ Божій, убъгай сего, а преуспъвай въ правдъ, благочестіи, въръ, любви, терпъніи, кротости;
- 12. подвизайся добрымъ подвигомъ въры, держись въчной жизни, къ которой ты и призванъ, и исповъдалъ доброе исповъданіе предъ многими свидътелями.
- 13. Предъ Богомъ, все животворящимъ, и предъ Христомъ Інсусомъ, Который засвидътельствовалъ предъ Понтіемъ Пилатомъ доброе исповъданіе, завъщеваю тебъ
- 14. соблюсти заповъдь чисто и неукоризненно, даже до явленія Господа нашего Іисуса Христа,
- 15. которое въ свое время откроетъ блаженный и единый сильный Царь царствующихъ и Господь господствующихъ,
- 16. единый, имъющій безсмертіе, Который обитаетъ въ неприступномъ свъть, Котораго никто изъ человъковъ не видълъ и видъть не можетъ. Ему честь и держава въчная! Аминь.
- 17. Богатыхъ въ настоящемъ вѣкѣ увъщевай, чтобъ они не высоко думали о себъ и уповали не на богатство невърное, но на Бога живаго, дающаго намъ все обильно для наслажденія;
- 18. чтобы они благод втельствовали, богат вли добрыми двлами, были щедры и общительны,
- 19. собирая себъ сокровище, доброе основание для будущаго, чтобы достигнуть въчной жизни.
- (23) Исал. 103, 15. Гл. 6. (1) Тит. 2, 9. Ісаек. 36, 23. (5) 1 Корине. 2, 2. (6) Притч. 15, 17. (7) Іов. 1, 21. Псал. 48, 18. (8), Быт. 28, 20. (9) Марк. 4, 19. Лук. 12, 15. (45) 1 Іоан. 5, 21. Мате. 27, 11. Марк. 15, 2. Лук. 23, 3. Іоан. 18. 37. (45) 1 Тимое. 1, 11. Апокалипс 17, 14. (46) Іоан. 1, 18. 1 Іоан. 4, 12. (47) Марк. 4, 19. Лук. 12, 15. (49) Мате. 6, 20. Лук. 12, 33.

20. О, Тимовей! храни преданное тебѣ, отвращаясь негоднаго пустословія и прекословій лжеименнаго знанія.

21. которому предавшись, нѣкоторые уклонились оть вѣры. Благодать съ тобою. Аминь.

(20) 1 THMOS. 1, 4; 4, 1.

ВТОРОВ ПОСЛАНІЕ КЪ ТИМООВЮ

СВЯТАГО АПОСТОЛА ПАВЛА.

ГЛАВА 1.

Павелъ, волею Божіею Апостолъ Інсуса Христа, по обътованію жизни во Христь Інсусь,

- 2. Тимоеею, возлюбленному сыну: благодать, милость, миръ отъ Бога Отца и Христа Інсуса, Господа нашего.
- 3. Благодарю Бога, Которому служу отъ прародителей съ чистою совъстью, что непрестанно воспоминаю о тебъ въ молитвахъ моихъ днемъ и ночью,
- 4. и желаю видъть тебя, воспоминая о слезахъ твоихъ, дабы мнъ исполниться радости,
- 5. приводя на намять нелицем ррную втру твою, которая прежде обитала въ бабкт твоей Лоидт и матери твоей Евникт: увтренъ, что она и въ тебт.
- 6. По сей причинъ напоминаю тебъ возгръвать даръ Божій, который въ тебъ чрезъ мое рукоположеніе;
- 7. ибо далъ намъ Богъ духа не боязни, но силы и любви и целомудрія.
- 8. Итакъ не стыдись свидѣтельства Господа нашего Іисуса Христа, ни меня, узника Его; но страдай съ благовъстіемъ Христовымъ силою Бога,
- 9. спасшаго насъ и призвавшаго званіемъ святымъ, не по дъламъ нашимъ, но по Своему изволенію и

благодати, данной намъ во Христѣ Іисусъ прежде въковыхъ временъ,

- 10. открывшейся же нынъ явленіемъ Спасителя нашего Іисуса Христа, разрушившаго смерть и явившаго жизнь и нетлъніе чрезъ благовъстіе,
- 11. для котораго я поставленъ пропов'єдникомъ и Апостоломъ и учителемъ язычниковъ.
- 12. По сей причинъ я и страдаю такъ; но не стыжусь. Ибо я знаю, въ Кого увъровалъ, и увъренъ, что Онъ силенъ сохранить залогъ мой на оный день.
- 13. Держись образца здраваго ученія, которое ты слышаль отъ меня, съ върою и любовью во Христъ Інсусъ.
- Храни добрый залогь Духомъ
 Святымъ, живущимъ въ насъ.
- 15. Ты знаешь, что всѣ Асійскіе оставили меня; въ числѣ ихъ Фигеллъ и Ермогенъ.
- 16. Да дасть Господь милость дому Онисифора за то, что онъ многократно покоиль меня и не стидился узъмоихъ,
- 17. но бывъ въ Рим'в, съ великциъ тщаніемъ искалъ меня и нашелъ.
- 18. Да дастъ ему Господь обръста милость у Господа въ оный день; а сколько онъ служилъ мнъ въ Ефесъ, ты лучше знаешь.
- Гл. 1. (3) Филиппис. 3, 3. (6) Дъян. 6, 6. (7) Римлян. 8, 15. Евр. 2, 15. (8) Мате10, 33. (9) Ефес. 1, 4. Тит. 3, 5. (10) Римлян. 14, 25. Ефес. 3, 9. Колос. 1, 26. Тит. 1, 2
 1 Петр. 1, 20. (11) 1 Тимов. 2, 7. (13) Римлян. 6, 17. 1 Іоан. 2, 21. (14) 1 Тимов. 6, 20.
 Апокалипс. 3, 11. (16) 2 Тимов. 4, 19. (18) Мате. 25, 34.

ГЛАВА 2.

Итакъ укръпляйся, сынъ мой, въ благодати Христомъ Інсусомъ, 2. и что слышаль отъ меня при многихъ свидътеляхъ, то передай върнымъ людямъ, которые были бы способны и другихъ научить.

3. Итакъ переноси страданія, какъ добрый воинъ Інсуса Христа.

- 4. Ни какой воинъ не связываетъ себя дълами житейскими, чтобъ угодить военачальнику.
- 5. Если же кто и подвизается, не увънчавается, если незаконно будеть подвизаться.
- 6. Трудящемуся земледёльцу первому должно вкусить отъ плодовъ.
- 7. Разумъй, что я говорю. Да дастъ тебъ Господь разумъніе во всемъ.
- 8. Помни Господа Інсуса Христа отъ стмени Давидова, воскресшаго изъ мертвыхъ, по благовъствованию моему,
- 9. за которое я страдаю даже до узъ, какъ злодъй; но для слова Божія нътъ узъ.
- 10. Посему я все терплю ради избранныхъ, дабы и они получили спасеніе во Христъ Іисусъ съ въчною славою.
- 11. Вірно слово: если мы съ Нимъ умерли, то съ Нимъ и оживемъ;
- 12. если терпимъ, то съ Нимъ и царствовать будемъ; если отречемся, и Онъ отречется отъ насъ;
- 13. если мы невърны, Онъ пребываетъ въренъ, иоо Себя отречься не можетъ.
- 14. Сіе напоминай, заклиная предъ Господомъ не вступать въ словопренія, что ни мало не служить къ пользъ, а къ разстройству слушающихъ.
- 15. Старайся представить себя Богу достойнымь, дѣлателемь неукоризненнымь, вѣрно преподающимъ слово истины.
 - 16. А непотребнаго пустословія

удаляйся; ибо они еще болье будуть преуспывать въ нечести,

- 17. и слово ихъ. какъ ракъ, будетъ распространяться. Таковы Именей и Филитъ,
- 18. которые отступили отъ истины, говоря, что воскресеніе уже было, и разрушають въ нѣкоторыхъ вѣру.
- 19. Но твердое основание Вожие стойть, имъя печать сію: позналь Господь Своихъ; и: да отступить отъ неправды всякій, исповъдующій имя Господа.
- 20. А въ большомъ домѣ есть сосуды не только золотые и серебряные, но и деревянные и глиняные; и одни въ почетномъ, а другіе въ низкомъ употребленіи.
- 21. Итакъ, кто будетъ чистъ отъ сего, тотъ будетъ сосудомъ въ чести, освященнымъ и благопотребнымъ Владикъ, годнымъ на всякое доброе дъло.
- 22. Юношескихъ похотей убъгай, а держись правды, въры, любви, мира со всъми призывающими Господа отъчистаго сердца.
- 23. Отъ глупыхъ и невъжественныхъ состязаній уклоняйся, зная, что они раждають ссоры;
- 24. рабу же Господа не должно ссориться, но быть привытливымъ ко всымъ, учительнымъ, незлобливымъ,
- 25. съ кротостью наставлять противниковъ, не дасть ли имъ Богъ покаянія къ познанію истины,
- 26. чтобы они освободились отъ съти діавола, который уловилъ ихъ въ свою волю.

ГЛАВА 3.

Внай же, что въ последніе дви наступять времена тяжкія.

2. Ибо люди будутъ самолюбивы, сребролюбивы, горды, надменны, злорачивы, родителимъ непокорны, неблагодарны, нечестивы, недружелюбиы,

Гл. 2. (1) 2 Корине. 10, 4. Ефес. 6, 10. (2) 1 Тимое. 6, 20. (4) 1 Корине. 9, 25. (8) 1 Корине. 15, 4. (9) Дъян. 21, 11. 1 Корине. 4, 9. (11) Римлян. 6, 4. (12) Лук. 9, 26. Мате. 10, 32. Марк. 8, 38. (45) Римлян. 3, 3. (16) 1 Тимое. 4, 7, 32. Тит. 1, 14; 3, 9. (17) 1 Тимое. 1, 20. (19) Іоан. 10, 14. Числ. 16, 5, 26. Наум. 1, 7. (20) Римлян. 9, 21. (21) Исаія 59, 11. 2 Тимое. 3, 17. (22) Галат. 5, 16. 1 Тимое. 6, 11. (24) Тит. 2, 7. (25) Дъян. 8, 22. Гл. 8. (1) 1 Тимое. 4, 1. 2 Петр. 3, 3. Гуд. 1, 18.

- 3. непримирительны, клеветники, невоздержны, жестоки, не любящіе добра,
- 4. предатели, наглы, напыщенны, болье сластолюбивы, нежели Боголюбивы,
- 5. имъющіе видъ благочестія, сплы же его отрекшіеся. Таковыхъ удаляйся.
- 6. Къ симъ принадлежатъ тѣ, которые вкрадываются въ домы и обольщаютъ женщинъ, утопающихъ во грѣхахъ, водимыхъ различными похотими,
- 7. всегда учащихся и никогда не могущихъ дойти до познанія истины.
- 8. Какъ Іанній п Іамврій противились Монсею, такъ и сін противятся истипъ, люди развращенные умомъ, невъжды въ въръ.
- 9. Но они не много усибють; ибо ихъ безуміе обнаружится предъ всіми, какъ и съ тіми случилось.
- 10. А ты последоваль мит въ ученіи, житіи, расположеніи, втрт, великодушіи, любви, терптиін,
- 11. въ гоненіяхъ, страданіяхъ, постигшихъ меня въ Антіохіи, Иконіи, Листрахъ; каковыя гоненія я перенесъ, и отъ всѣхъ избавилъ меня Господь.
- 12. Да и всѣ, желающіе жить благочестиво въ Христѣ Іпсусѣ, будуть гонимы.
- 13. Злые же люди и обманщики будуть преусптвать во злт, вводя въ заблужденіе и заблуждаясь.
- 14. А ты пребывай въ томъ, чему наученъ, и что тебъ ввърено, зная, къмъ ты наученъ;
- 15. притомъ же ты изъ-дътства знаешь священныя писанія, которыя могутъ умудрить тебя во спасеніе върою въ Христа Іисуса.
- 16. Все Писаніе Богодухновенно и полезно для наученія, для обличенія, для исправленія въ праведности,
- 17. да будеть совершенъ Божій челов'єкъ, ко всякому доброму д'єлу приготовленъ.

ГЛАВА 4.

- Такъ заклинаю тебя предъ Богомъ и Господомъ напимъ Інсусомъ Христомъ, Который будетъ судить живыхъ и мертвыхъ въ явление Его и Царствие Его:
- 2. проповедуй слово, настой во время и не во время, обличай, запрещай, увещевай со всякимъ долготерпъніемъ и назиданіемъ.
- 3. Ноо будеть время, когда здраваго ученія принимать не будуть, но по своимъ прихотямъ будуть изомрать сеоб учителей, которые льстили бы слуху;
- 4. и отъ истины отвратять слухъ, и обратятся къ баснямъ.
- 5. Но ты будь блителенъ во всемъ, переноси скорби, совершай дъло благовъстипка, исполняй служение твое.
- 6. Ибо я уже становлюсь жертвою, п время моего отшествія настало:
- 7. подвигомъ добрымъ я подвизался, теченіе совершилъ, въру сохранилъ;
- 8. а теперь готовится мив ввнепъ правды, который дасть мив Господь, праведный Судія, въ день оный; и не только мив, но и всвмъ возлюбившимъ явленіе Его.
 - 9. Постарайся придти ко мит скоро.
- 10. Ибо Димасъ оставиль меня. возлюбивъ наившній вѣкъ, и пошель въ Өессалонику, Крискенть въ Галатію, Тить въ Далматію; одинъ Лука со мною.
- 11. Марка возьми и приведи съ собою, ибо онъ мив нуженъ для служенія.
 - 12. Тихика я послаль въ Ефесъ.
- 13. Когда пойдешь, принеси фелонь, который я оставиль въ Троадъ у Карпа, и книги, особенно кожаныя.
- 14. Александръ мъдникъ много слълалъ мнъ зла. Да воздастъ ему Господь по дъламъ его!
- 15. Берегись его и ты, ибо онъ сильно противился нашимъ словамъ
- (8) Исход. 7, 11. (12) Мате. 16, 24. Двян. 14, 22. Римлян. 8, 17. (13) Мате. 7. 16. (15) Іоан. 5, 39. 1 Тимов. 4, 8. (16) 2 Петр. 1, 21. Р.м. 4. (1) Іоан. 5, 22. Дъяв. 10, 22. (2) 2 Тимов. 2, 24; 3, 16. (6) Фидиппис. 2, 17. (7) 1 Тимов. 6, 12. Фидиппис. 3, 14. (8) 1 Корине. 9, 25. Апокалиис. 2, 10. (9) Колос. 4, 14. (12) Дъяв. 20, 4. (14) 1 Тимов. 1, 20.



- 16. При первомъ моемъ отвѣтѣ ни кого не было со мною, но всѣ меня оставили. Да не вмѣнится имъ!
- 17. Господь же предсталь мить и укрыпиль меня, дабы чрезь меня утвердилось благовъстіе, и услышали всъ язычники; и я избавился изъльвиныхъ челюстей.
- 18. И избавить меня Господь отъ всякаго злаго дѣла, и сохранить для Своего Небеснаго Царства; Ему слава во-вѣки вѣковъ. Аминь.
- 19. Привътствуй Прискиллу и Акилу и домъ Описифоровъ.
- 20. Ерастъ остался въ Коринећ; Трофима же я оставилъ больнаго въ Милитъ.
- 21. Постарайся придти до зимы. Привытствують тебя Еввуль, и Пудь, и Линь, и Клавдія, и всь братія.
- 22. Господь Іисусь Христось со духомь твоимь. Благодать съ вами. Аминь.
- (47) Дъян. 23, 11. 1 Тимов. 1, 12. (48) 1 Тимов. 2, 16. Римлян. 14, 26. (49) 2 Тимов. 1, 16. (22) Филим. 1, 25.

послание къ титу

СВЯТАГО АПОСТОЛА ПАВЛА.

ГЛАВА 1.

Павелъ, рабъ Божій, Апостолъ же Іисуса Христа, по въръ избранныхъ Божіихъ и познанію истины, относящейся къ благочестію,

- 2. въ надеждѣ вѣчной жизни, которую обѣщалъ неизмѣнный въ словѣ Вогъ прежде вѣковыхъ временъ,
- 3. а въ свое время явилъ Свое слово въ проповеди, вверенной миъ по повелению Спасителя нашего, Бога,
- 4. Титу, истинному сыну по общей въръ: благодать, милость и миръ отъ Бога Отца и Господа Іисуса Христа, Спасителя нашего.
- 5. Для того я оставиль тебя въ Крить, чтобы ты довершиль недоконченное и поставиль по всемь городамъ пресвитеровъ, какъ я тебъ приказываль:
- 6. если кто непороченъ, мужъ одной жены, дътей имъетъ върныхъ, неукоряемыхъ въ раснутствъ или непокорности.

- 7. Ибо епископъ долженъ быть непороченъ, какъ Божій домостроитель, не дерзокъ, не гнъвливъ, не пьяница, не бійца, не корыстолюбецъ,
- 8. но страннолюбивъ, любящій добре, цъломудренъ, справедливъ, благочестивъ, воздерженъ,
- 9. держащійся истиннаго слова, согласнаго съ ученіемъ, чтобъ онъ былъ силенъ и наставлять въ здравомъ ученіи и противящихся обличать.
- 10. Ибо есть много и непокорныхъ, пустослововъ и обманщиковъ, особенно изъ обръзанныхъ.
- 11. каковымъ должно заграждать уста: они развращаютъ цѣлые домы, уча, чему не должно, изъ постыдной корысти.
- 12. Изъ нихъ же самихъ одинъ стихотворецъ сказалъ: Критяне всегда лжецы, злые звъри, утробы лънивыя.
- 13. Свидътельство это справедливо. По сей причинъ обличай ихъ строго, дабы они были здравы въ въръ,

Гл. 1. (1) 1 Тимов. 3, 16. (2) Числ. 23, 19. Римлян. 14, 24. (3) Ефес. 3, 8. Колос. 1, 28. 2 Тимов. 1, 11. Галат. 1, 15. (6) 1 Тимов. 3, 4. (7) Второзак. 10, 9. 1 Тимов. 3, 3. (9) 1 Тимов. 6, 3. (40) Римлян. 16, 17.

- 14. не внимая Іудейскимъ баснямъ и постановленіямъ людей, отвращающихся отъ истины.
- 15. Для чистыхъ все чисто; а для оскверненныхъ и невърныхъ нътъ ничего чистаго, но осквернены и умъ ихъ и совъсть.
- 16. Они говорять, что знають Бога, а делами отрекаются, будучи гнусны и непокорны и неспособны ни къ какому доброму делу.

ГЛАВА 2.

Ты же говори то, что сообразно съ здравымъ ученіемъ:

- 2. чтобы старцы были бдительны, степенны, цфломудренны, здравы въ вфрф, въ любви, въ терпфніи;
- 3. чтобы старицы также одъвались прилично святымъ, не были клеветницы, не порабощались пьянству, учили добру,
- 4. чтобы вразумляли молодыхъ любить мужей, любить детей,
- 5. быть цъломудренными, чистыми, попечительными о домъ, добрыми, покорными своимъ мужьямъ, да не порицается слово Божіе.
- 6. Юношей также увъщевай быть цъломудренными.
- 7. Во всемъ показывай въ себъ образецъ добрыхъ дълъ, въ учительствъ чистоту, степенность, неповрежденность.
- 8. слово здравое, неукоризненное, чтобы противникъ былъ посрамленъ, не имъя ничего сказать о насъ худаго.
- 9. Рабовъ увищевай повиноваться своимъ господамъ, угождать имъ во всемъ, не прекословить,
- 10. не красть, но оказывать всю добрую вірность, дабы они во всемъ были украшеніемъ ученію Спасителя нашего, Бога.

- 11. Ибо явилась благодать Божія, спасительная для всёхъ человёковъ.
- 12. научающая насъ, чтобы мы, отвергнувши нечестіе и мірскія похоти, цѣломудренно, праведно и благочестиво жили въ нынѣшнемъ вѣкѣ,
- 13. ожидая блаженнаго упованія и явленія славы великаго Бога и Спасителя нашего Іисуса Христа,
- 14. Который даль Сеоя за нась, чтобъ изоавить нась отъ всякаго беззаконія и очистить Сео́в народъ особенный, ревностный къ добрымъ дъламъ.
- 15. Сіе говори, ув'єщевай и обличай со всякою властью, чтобы никто не пренебрегаль тебя.

ГЛАВА 3.

Напоминай имъ повиноваться и покоряться начальству и властямъ, быть готовыми на всякое доброе дъю,

- 2. ни кого не злословить, быть не сварливыми, но тихими, и оказывать всякую кротость ко всёмъ человъкамъ.
- 3. Ибо и мы были нѣкогда несмысленны, непокорны, заблуждшіе, были рабы похотей и различныхъ удовольствій, жили въ злобъ и зависти, были гнусны, ненавидѣли другъ друга.
- 4. Когда же явилась благодать и человыколюбіе Спасителя нашего, Бога,
- 5. Онъ спасъ насъ не по дъланъ праведности, которыя бы мы сотворили, а по Своей милости, банею возрожденія и обновленія Святымъ Духомъ,
- 6. Котораго излилъ на насъ обильно чрезъ Іисуса Христа, Спасителя нашего,
- 7. чтобы, оправдавшись Его благодатью, мы по упованію содълались наследниками вечной жизни.
 - 8. Слово это вфрно; и я желаю,
- (14) Мате. 15, 9. Марк. 7, 7. 1 Тимое. 1, 4. (45) Мате. 15, 11. Римлян. 14, 14. (16) 1 Тимое. 3, 5. Гл. 2. (1) Тит. 1, 9. (3) 1 Тимое. 2, 9. (5) Ефес. 5, 22. Быт. 3, 16. (7) 1 Петр. 5, 3. 1 Тимое. 4, 12. (8) 1 Петр. 2, 12. (9) 1 Петр. 2, 18. Ефес. 6, 5. Колос. 3, 22. (11) Тит. 3, 4. Лук. 1, 47; 2, 30; 3, 6. (12) 1 Іоан. 2, 15. Ефес. 1, 4. (15) Дъяв. 24, 25. Мате. 3, 2. (14) Галат. 1, 4. Ефес. 2, 10. Евр. 9, 14. Исход. 19, 6. Гл. 2. (1) Петр. 2, 13. Римлян. 13, 1. (2) Колос. 3, 12. (3) 1 Корине. 6, 11. Ефес. 2, 1. (4) Тит. 2, 11. 1 Тимое. 4, 10. (5) 1 Тимое. 1, 9. Римлян. 3, 28. Іоан. 3, 5. (6) Римлян. 5, 5. (8) Ефес. 2, 10.

чтобы ты подтверждаль о семь, дабы увъровавшіе въ Бога старались быть прилежными къ добрымъ дъламъ: это хорошо и полезно человъкамъ.

- 9. Глупыхъ же состязаній и родословій, и споровъ и распрей о законъ удаляйся, ибо они безполезны и суетны.
- 10. Еретика, послѣ перваго и втораго вразумленія, отвращайся,
- 11. зная, что таковый развратился и грешить, будучи самоосуждень.
- 12. Когда пришлю къ теот Артему или Тихика, поспъщи придти ко миъ

- въ Никополь, ибо я положилъ тамъ провести зиму.
- 13. Зину законника и Аполлоса позаботься отправить такъ, чтобы у нихъ ни въ чемъ не было недостатка.
- 14. Пусть и наши учатся упражняться въ добрыхъ дълахъ, въ удовлетворени необходимымъ нуждамъ, дабы не были безплодны.
- 15. Привътствують тебя всъ находящіеся со мною. Привътствуй любящихъ насъ въ въръ. Благодать со всъми вами. Аминь.
- (9) 1 Тимов. 1, 4; 4, 7. 2 Тимов. 2, 23. (13) Дъян. 18, 24. (14) Тит. 2, 14.

послание къ филимону

СВЯТАГО АПОСТОЛА ПАВЛА.

ГЛАВА 1.

Павелъ, узникъ Іисуса Христа, и Тимоеей братъ, Филимону возлюбленному и сотруднику нашему,

- 2. и Апфіи, (сестрѣ) возлюбленной, и Архиппу, сподвижнику нашему, и домашней твоей церкви:
- 3. благодать вамъ и миръ отъ Бога Отца нашего и Господа Іисуса Христа.
- 4. Благодарю Бога моего, всегда вспоминая о тебь въ молитвахъ моихъ,
- 5. слыша о твоей любви и вѣрѣ, которую имъешь къ Господу Інсусу и ко всъмъ святымъ,
- 6. дабы общеніе вѣры твоей оказалось дѣятельнымъ въ познаніи всякаго у васъ добра во Христѣ Іисусѣ.
- 7. Ибо мы имъемъ великую радость и угъшение въ любви твоей, потому-

- что тобою, брать, успокоены сердца святыхъ.
- 8. Посему, имъл великое во Христъ дерзновение приказывать тебъ, что должно,
- 9. по любви лучше прошу, не иной кто, какъ я, Павелъ старецъ, а теперь и узникъ Іисуса Христа;
- 10. прошу тебя о сынъ моемъ Онисимъ, котораго родилъ я въ узахъ
- 11. онъ былъ нѣкогда негоденъ для тебя, а теперь годенъ тебѣ и мнѣ; я возвращаю его;
 - 12. ты же прими его, какъ мое сердце.
- 13. Я хотъль при себъ удержать его, дабы онъ вмъсто тебя послужиль мнъ въ узахъ за благовъствованіе;
- 14. но безъ твоего согласія ничего не хотѣлъ сдѣлать, чтобы доброе дѣло твое было не вынужденно, а добровольно.
- Т. 4. (4) Ефес. 1, 16. 1 Солун. 1, 2. 2 Солун. 1, 3. (6) Филиппппс. 1, 11. Тит. 2, 14. (10) Колос. 4, 9.

- 15. Ибо, можеть быть, онъ для того на время отлучился, чтобы тебъ принять его навсегда.
- 16. не какъ уже раба, но выше раба, брата возлюбленнаго, особенно мнѣ, а тѣмъ больше тебѣ, и по плоти и въ Господѣ.
- 17. Итакъ, если ты имъешь общение со мною, то прими его, какъ меня.
- 18. Если же онъ чемъ обиделъ тебя, или долженъ, считай это на мнс.
- 19. Я, Павелъ, написалъ моею рукою: я заплачу; не говорю тебъ о томъ, что ты и самимъ собою миъ долженъ.
 - 20. Такъ, брать, дай мив восполь-
 - (16) Мате. 12, 49. (22) Филиппис. 1, 25.

зоваться оть тебя въ Господъ; успокой мое сердце въ Господъ.

- 21. Надъясь на послушаніе твое, я написаль къ тебъ, зная, что ты сдълаешь и болье, нежели говорю.
- 22. А вмѣстѣ приготовь для меня и помѣщеніе; ибо надѣюсь, что по молитвамъ вашимъ я буду дарованъ вамъ.
- 23. Привътствуетъ тебя Епафрасъ, узникъ вмъстъ со мною ради Христа Іисуса, Маркъ, Аристархъ, Димасъ, Лука, сотрудники мои.
- 24. Благодать Господа нашего Іисуса Христа со духомъ вашимъ. Аминь.

посланіе къ евреямъ

СВЯТАГО АПОСТОЛА ПАВЛА.

ГЛАВА 1.

Богъ, многократно и многообразно говорившій издревле отцамъ въ пророкахъ,

- 2. въ последние дни сім говориль намъ въ Сыне, Котораго поставилъ наследникомъ всего, чрезъ Котораго и веки сотворилъ.
- 3. Сей, будучи сіяніе славы и образъ упостаси Его и держа все словомъ силы Своей, совершивъ Собою очищеніе грѣховъ нашихъ, возсѣлъ одесную (престола) величія на высотѣ,
- 4. будучи столько превосходнѣе Ангеловъ, сколько славнѣйшее предъ ними наслѣдовалъ имя.
- 5. Ибо кому когда изъ Ангеловъ сказалъ Бого: Ты Сынъ Мой, Я нынъ

- родилъ Тебя? И еще: Я буду Ему Отцемъ, и Онъ будетъ Мит Сыномъ (Псал. 2, 7. 2 Царств. 7, 14)?
- 6. Также, когда вводить Первороднаго во вселенную, говорить: и да поклонятся Ему всё Ангелы Божік (Псал. 96, 7).
- 7. Объ Ангелахъ сказано: Ты творишь Ангелами Своими духовъ, и служителями Своими пламенъющій огонь (Псал. 103, 4).
- 8. А о Сынѣ: престолъ Твой, Боже, въ вѣкъ вѣка; жезлъ царствія Твоего— жезлъ правоты.
- 9. Ты возлюбилъ правду и возненавидълъ беззаконіе; посему помазаль Тебя, Боже, Богъ Твой елеемъ радости болье соучастниковъ Твоихъ (Исал. 44, 7—8).
 - 10. И: въ началѣ Ты, Господи,

Гл. 1. (1) 1 Петр. 1, 10. Числ. 12, 6. (2) Іоан. 8, 26; 15, 15. Галат. 4, 4. Ефес. 1, 10. Псал. 2, 8. Іоан. 1, 3. Исаія 9, 6. (3) Премуар. 7, 26. 2 Корине. 4, 4. Колос. 1, 15. Ефес. 1, 7. Псал. 109, 1. (4) Филиппис. 2, 9. (5) Евр. 5, 5. Псал. 2, 7. 2 Царств. 7, 14. 1 Паравиюм. 17, 13. (6) Псал. 96, 7. (7) Исал. 103, 4. (8) Лук. 1, 32. Псал. 44, 7. (9) Іоан. 3, 34. Дъян. 4, 27. Исаія 61, 1. (40) Исал. 101, 26.

основалъ землю, и небеса-дъло рукъ Твоихъ:

- 11. они погибнутъ, а Ты пребываещь: и вст обветшаютъ какъ риза.
- 12. и какъ одежду свернешь ихъ, и измѣнятся: но Ты Тотъ же, и лѣта Твои не кончатся (Псал. 101, 26—28).
- 13. Кому когда изъ Ангеловъ сказалъ *Богъ*: съди одесную Меня, доколь положу враговъ Твоихъ въ подножіе ногъ Твоихъ (Псал. 109, 1)?
- 14. Не вст ли они суть служебные духи, посылаемые на служене для тыхъ, которые имтють наслъдовать спасеніе?

ГЛАВА 2.

Посему мы должны быть особенно внимательны къ слышанному, чтобы не отпасть.

- 2. Ибо если чрезъ Ангеловъ возвъщенное слово было твердо, и всякое преступление и непослушание получало праведное воздание,
- 3. то какъ мы избъжимъ, вознерадъвши о толикомъ спасеніи, которое, бывъ сначала проповъдано Господомъ, въ насъ утвердилось слышавшими от Него,
- 4. при засвидътельствованіи отъ Бога знаменіями и чудесами, и различными силами, и раздаяніемъ Духа Святаго по Его волѣ?
- 5. Ибо не Ангеламъ Богъ покорилъ будущую вселенную, о которой говоримъ;
- 6. напротивъ нѣкто нѣгдѣ засвидѣтельствовалъ, говоря: что значитъ человѣкъ, что Ты помнишь его? или сынъ человѣческій, что Ты посѣщаешь его?
- 7. Не много Ты унизиль его предъ Ангелами; славою и честью увенчаль его и поставиль его надъ делами рукъ Твоихъ,

- 8. все покорилъ подъ ноги его (Псал. 8, 5—7). Когда же покорилъ ему все, то не оставилъ ничего непокореннымъ ему. Нынъ же еще не видимъ, чтобы все было ему покорено:
- 9. но видимъ, что за претерпѣніе смерти увѣнчанъ славою и честью Іисусъ, Который немного былъ униженъ предъ Ангелами, дабы Ему, по благодати Божіей, вкусить смерть за всѣхъ.
- 10. Ибо надлежало, чтобы Тотъ, для Котораго все и отъ Котораго все, приводящаго многихъ сыновъ въ славу, вождя спасенія ихъ совершилъ чрезъ страданія.
- 11. Ибо и освящающий и освящаемые, всъ—отъ Единаго; поэтому Онъ не стидится называть ихъ братіями, говоря:
- 12. возвѣщу имя Твое братіямъ Моимъ, посреди церкви воспою Тебя (Псал. 21, 23).
- 13. И сще: Я буду уповать на Него. И еще: воть, Я и дѣти, которыхъ далъ Мнѣ Богъ (Исаія 8, 17—18).
- 14. А какъ дѣти причастны плоти и крови, то и Онъ также воспринялъ оныя, дабы смертью лишить силы имѣющаго державу смерти, то есть діавола,
- 15. и избавить тѣхъ, которые отъ страха смерти чрезъ всю жизнь были подвержены рабству.
- 16. Ибо не Ангеловъ воспріемлетъ Онъ, но воспріемлетъ сѣмя Авраамово;
- 17. посему Онъ долженъ былъ во всемъ уподобиться братіямъ, чтобъ быть милостивымъ и върнымъ первосвященникомъ предъ Богомъ, для умилостивленія за гръхи народа.
- 18. Ибо какъ Самъ Онъ претерпълъ, бывъ искушенъ, то можетъ и искушаемымъ помочь.
- (11) Мате. 24, 35. Исаія 34, 4; 51, 6. (13) Марк. 12, 36; 16, 19. Ефес. 1, 20. Псал. 109, 1. (14) Двян. 5, 19. Быт. 19, 16. Псал. 33, 8; 90, 11; 102, 21. Дан. 7, 10. Гл. 2. (2) Двян. 7, 38, 53. Галат. 3, 19. Евр. 10, 28. Исход. 20, 1. (3) Мате. 4, 17. Лук. 1, 2. (4) Марк. 16, 10. (5) Мате. 28, 18. (6) Псал. 8, 5; 143, 3. (7) Мате. 27, 46. (8) Мате. 28, 18. 1 Корпне. 15, 27. (9) Филипппс. 2, 7, 11. Апокалипс. 5, 9. Іоан. 3, 16. (10) Притч. 16, 4. Іоан. 1, 3. Лук. 4, 26. (11) Мате. 28, 10. Іоан. 20, 17. (12) Псал. 21, 23. (13) 2 Царств. 22, 3 Исаія 8, 18. (14) Іоан. 1, 14. Римлян. 1, 3. 1 Корпне. 15, 54. 2 Тимое. 1, 10. (15) Лук. 1, 74. Римлян. 8, 15. (16) Евр. 5, 2. Филипппс. 2, 7. (18) Евр. 4, 15.

ГЛАВА 3.

Итакъ, братія святые, участники въ небесномъ званіи, уразумъйте Посланника и Первосвященника исповъданія нашего, Іисуса Христа,

2. Который віренъ Поставившему Его, какъ и Монсей во всемъ дом'в

Его (Числ. 12, 7).

- 3. Ибо Онъ достоинъ тѣмъ бо́льшей славы предъ Монсеемъ, чѣмъ бо́льшую честь имѣетъ въ сравненіи съ домомъ тотъ, кто устроилъ его;
- 4. ибо всякій домъ устрояется къмълибо; а устроившій все есть Богь.
- 5. И Монсей въренъ во всемъ домъ Его, какъ служитель, для засвидътельствованія того, что надлежало возвъстить.
- 6. А Христосъ, какъ Сынъ, въ домѣ Его; домъ же Его—мы, если только дерзновение и упование, которымъ хвалимся, твердо сохранимъ до конца.
- 7. Почему, какъ говоритъ Духъ Святый, нынѣ, когда услышите гласъ Его,
- 8. не ожесточите сердецъ вашихъ, какъ во время ропота, въ день искушенія въ пустынъ,
- 9. гдъ искушали Меня отцы ваши, испытывали Меня и видъли дъла Мои сорокъ лътъ.
- 10. Посему Я вознегодоваль на оный родь и сказаль: непрестанно заблуждають сердцемь, не познали они путей Моихь;
- 11. посему Я поклядся во гнѣвѣ Моемъ, что они не войдутъ въ покой Мой (Исал. 94, 7—11).
- 12. Смотрите, братія, чтобы не было въ комъ изъ васъ сердца лукаваго и невірнаго, дабы вамъ не отступить отъ Бога живаго.
- 13. Но наставляйте другъ друга каждый день, доколт можно говорить: нынт, чтобы кто изъ васъ не ожесточился, обольстившись гртхомъ;
 - 14. ибо мы сдълались причастни-

ками Христу, если только начатую жизнь твердо сохранимъ до конца.

- 15. Доколъ говорится: нынъ, когда услышите гласъ Его, не ожесточите сердецъ вашихъ, какъ во время ропота.
- 16. Ибо н'якоторые изъ слышавшихъ возроптали; но не всъ вышедшіе изъ Египта съ Моисеемъ.
- 17. На кого же негодовать Онъ сорокъ льть? Не на согръшившихъ ли, которыхъ кости пали въ пустынь?
- 18. Противъ кого же клялся, что не войдутъ въ покой Его, какъ не противъ непокорныхъ?
- 19. Итакъ видимъ, что они не могли войти за невъріе.

ГЛАВА 4.

Посему будемъ опасаться, чтобы, когда еще остается обътованіе войти въ покой Его, не оказался кто изъ васъ опоздавшимъ.

- 2. Ибо и намъ оно возвѣщено, какъ и тѣмъ; но не принесло имъ пользы слово слышанное, не растворенное вѣрою слышавшихъ.
- 3. А входимъ въ покой мы увъровавшіе, такъ-какъ Онъ сказалъ: Я поклялся въ гнъвъ Моемъ, что они не войдутъ въ покой Мой; хотя дъла Его были совершены еще въ началъміра.
- 4. Ибо нѣгдѣ сказано о седьмомъ дню та́къ: и почилъ Богъ въ день седьмый отъ всѣхъ дѣлъ Своихъ (Быт. 2, 2).
- И еще здѣсь: не войдутъ въ покой Мой.
- 6. Итакъ, какъ нѣкоторымъ остается войти въ него, а тѣ, которымъ прежде возвѣщено, не вошли въ него за непокорность.
- 7. то еще опредъляетъ нъкоторый день, нынъ, говоря чрезъ Давида, послъ столь долгаго времени, какъ выше сказано: нынъ, когда услышите
- Н. 3. (1) Евр 2, 11. (2) Евр. 2, 17. Числ. 12, 7. (3) Arrelt 2, 10. Захар. 6, 13. (6) Псал. 2, 6. Корино. 3, 16. Ефес. 5, 23. Колос. 1, 23. 1 Тимов. 3, 15. (7) Псал. 94, 7. (8) Исход. 17, 2. Исал. 77, 19. (11) Евр. 4, 11. Числ. 14, 23. Исал. 94, 11. (15) 1 Солун. 5, 11. (14) 2 Петр. 1, 4. Римлян. 8, 17. Ефес. 5, 30. (15) Евр. 4, 7. (16) Быт. 14, 4, 22. Н. 4. (2) 1 Петр. 1, 12. (3) Евр. 3, 11. (4) Быт. 2, 2. Исход. 20, 11. (5) Псал. 94, 11. (7) Евр. 3, 7.

гласъ Его, не ожесточате сердецъ вашихъ.

- 8. Ибо еслибы Інсусъ (Навинъ) доставилъ имъ покой, то не было бы сказано послъ того о другомъ днъ.
- 9. Посему для народа Божія еще остается субботство.
- 10. Ибо кто вошель въ покой Его, тотъ и самъ успокоился отъ дълъ своихъ, какъ и Богь отъ Своихъ.

11. Итакъ постараемся войти въ покой оный, чтобы кто по тому же примъру не впалъ въ непокорность.

- 12. Йоо слово Божіе живо и дъйственно, и остръе всякаго меча обоюду остраго: оно проникаетъ до раздъленія души и духа, составовъ и мозговъ, и судить помышленія и намъренія сердечныя.
- 13. И нѣтъ твари, сокровенной отъ Него, но все обнажено и открыто предъ очами Его: Ему дадимъ отчетъ.
- 14. Итакъ, имъя Первосвященника великаго, прошедшаго небеса, Іисуса Сына Божія, будемъ твердо держаться исповъланія нашего.
- 15. Ибо мы имъемъ не такого первосвященника, который не можетъ сострадать намъ въ немощахъ нашихъ, но Который, подобно намъ, искушенъ во всемъ, кромъ гръха.
- 16. Посему да приступаемъ съ дерзновениемъ къ престолу благодати, чтобы получить милость и обръсти благодать для благовременной помощи.

ГЛАВА 5.

Мбо всякій первосвященникъ, изъ человъковъ избираемый, для человъковъ поставляется на служеніе Богу, чтобы приносить дары и жертвы за гръхи,

- 2. могущій снисходить невіжествующимь и заблуждающимь, потомучто и самь обложень немощью;
 - 3. и посему онъ долженъ какъ за

народъ, такъ и за себя приносить жертвы о гръхахъ.

- 4. И никто самъ собою не пріемлеть этой чести, но призываемый Богомъ, какъ и Ааронъ.
- 5. Такъ и Христосъ не Самъ Себъ присвоилъ славу быть первосвященникомъ, но Тотъ, Кто сказалъ Ему: Ты Сынъ Мой, Я нынъ родилъ Тебя (Псал. 2, 7);
- 6. какъ и въ другомъ мъсти говоритъ: Ты священникъ во-въкъ по чину Мелхиседека (Псал. 109, 4).
- 7. Онъ во дни плоти Своей съ сильнымъ воплемъ и со слезами принесъ молитвы и моленія могущему спасти Его отъ смерти, и услышанъ былъ за Свое благоговъніе;
- 8. хотя Онъ и Сынъ, однако страданіями навыкъ послушанію,
- 9. и совершившись сдёлался для всёхъ послушныхъ Ему виновникомъ спасенія вёчнаго.
- 10. бывъ нареченъ отъ Бога Первосвященникомъ по чину Мелхиседека.
- 11. О семъ надлежало бы намъ говорить много; но трудно истолковать, потомучто вы сдвлались неспособны слушать.
- 12. Ибо, судя по времени, вамъ надлежало быть учителями; но васъ снова нужно учить первымъ началамъ Слова Божія, и для васъ нужно молоко, а не твердая пища.
- 13. Всякій, питаемый молокомъ, несв'єдущъ въ слов'в правды, потомучто онъ младенецъ;
- 14. твердая же пища свойственна совершеннымъ, у которыхъ чувства навыкомъ пріучены къ различенію добра и зла.

ГЛАВА 6.

Посему, оставивши начатки ученія Христова, поспѣшимъ къ совершенству и не станемъ снова полагать

(9) Апокалипс. 7, 11; 14, 13. (12) 1 Петр. 1, 23. 2 Корине. 10, 4. Ефес. 6, 17. Апокалипс. 1, 16. (13) Псал. 32, 15. Исаія 49, 20. Іерем. 23, 24. (14) Евр. 6, 20. (15) Евр. 2, 17. Исаія 53, 10. (16) Римлян. 3, 25. Ефес. 3, 2. Гл. 5. (2) Числ. 16, 5, 40. (5) Іоам. 8, 54. Евр. 1, 5. Псал. 2, 7. (6) Евр. 7, 17. Псал. 109, 4. (7) Мате. 26, 39. Марк. 14, 35—36. Лук. 22, 44. Іоан. 12, 27. (8) Евр. 1, 5. Филиппис. 2, 7. (11) Мате. 13, 15. Іоан. 16, 12. (12) Іоан. 3, 10. 1 Петр. 2, 2. 1 Корине. 3, 1. (13) 1 Корине. 13, 11; 14, 20. (14) Ефес. 4, 11. Филиппис. 3, 15.

основаніе обращенію оть мертвыхъ дёль и вёрё въ Бога,

- 2. ученю о крещеніяхъ, о возложеніи рукъ, о воскресеніи мертвыхъ и о суд'ь въчномъ.
- 3. И это сделаемъ, если Богъ позволитъ.
- 4. Ибо невозможно однажды просвъщенныхъ и вкусившихъ дара небеснаго, и содълавшихся причастниками Духа Святаго,
- 5. и вкусившихъ благаго глагола Вожія и силъ будущаго въка,
- 6. и отпадшихъ, опять обновлять покаяніемъ, когда они снова распинають въ себъ Сына Божія и ругаются *Еми*.
- 7. Земля, пившая многократно сходящій на нее дождь и произращающая злакъ, полезный тёмъ, для которыхъ и воздёлывается, получаетъ благословеніе отъ Бога;
- 8. а производящая тернія и волицы негодна и близка къ проклятію, котораго конецъ—сожженіе.
- 9. Впрочемъ о васъ, возлюбленные, мы надвемся, что вы въ лучшемъ состоянии и держитесь спасенія, хотя и говоримъ такъ.
- 10. Ибо не неправеденъ Богъ, чтобы забылъ дѣло ваше и трудъ любви, которую вы оказали во имя Его, послуживши и служа святымъ.
- 11. Желаемъ же, чтобы каждый изъ васъ, для совершенной увъренности въ надеждъ, оказывалъ такую же ревность до конца,
- 12. дабы вы не облънились, но подражали тъмъ, которые върою и долготеривніемъ наслъдують обътованія.
- 13. Богъ, давая обътованіе Аврааму, какъ не могъ ни къмъ высшимъ клясться, клялся Самимъ Собою,
- 14. говоря: пстинно благословляя благословлю тебя п размножая размножу тебя (Быт. 22, 17).
- 15. И такъ Авраамъ долготериввъ получилъ объщанное.

16. Люди клянутся высшимь, и клятва во удостовъреніе оканчиваеть всякій споръ ихъ.

LIABA 7.

- 17. Посему и Богъ, желая преимущественнъе показать наслъдникамъ обътованія непреложность Своей воли, употребиль въ посредство клятву,
- 18. дабы въ двухъ непреложныхъ вещахъ, въ которыхъ не возможно Богу солгать, твердое утъшение имълимы, прибъгшие взяться за предлежащую надежду,
- 19. которая для души есть какъ-бы якорь безопасный и крипкій и входить во внутреннийшее за завису,
- 20. куда предтечею за насъ вошель Інсусъ, сделавшись Первосвященникомъ на-векъ по чину Мелхиседека.

ГЛАВА 7.

- Ибо Мелхиседекъ, царь Салима, священникъ Бога Всевышняго, тотъ, который встрътилъ Авраама в благословилъ его, возвращающагося послъ пораженія царей,
- 2. которому и десятину отдълилъ Авраамъ отъ всего, —во-первыхъ по знаменованію имени царь правды, а потомъ и царь Салима, то есть, царь мира.
- 3. безъ отца, безъ матери, безъ родословія, не имъющій ни начала дней, ни конца жизни, уподобляясь Сыну Божію, пребываетъ священникомъ навсегда.
- 4. Видите, какъ великъ тотъ, которому и Авраамъ патріархъ далъ десятину изъ лучшихъ добычъ своихъ.
- 5. Получающіе священство изъ сыновъ Левінныхъ имъютъ заповѣдь— брать по закону десятину съ народа, то есть, со своихъ братьевъ, хотя и сіи произошли отъ чреслъ Авраамовыхъ.
- 6. Но сей, не происходящій отъ рода ихъ, получиль десятину отъ Авраама и благословилъ имъвшаго обътованія.
- Гл. 6. (4) Мате. 12, 45. (6) Евр. 10, 29. 2 Петр. 2, 20. Іоан. 5, 16. (8) Марк. 11, 2!. Іерем. 26, 6; 44, 22. (10) Мате. 10, 42; 25, 40. (13) Лук. 1, 73. Быт. 22, 16. Псал. 104, 9. (15) Римлян. 4, 17. (16) Исход. 22, 11. (17) Псал. 32, 11. Притч. 19, 2!. (19) Девит. 12, 15. (20) Евр. 4, 14. Іоан. 14, 2. Гл. 7. (1) Быт. 14, 18. (5) Быт. 18, 21. Второзак. 18, 1. Івс. Нав. 14, 4. (6) Быт. 12, 2; 14, 20.

- 7. Безъ всякаго же прекословія меньшій благословляется большимъ.
- 8. И здъсь десятины беруть человъки смертные, а тамъ имъющій о себъ свидътельство, что онъ живетъ.
- 9. И, такъ сказать, самъ Левій, принимающій десятины, въ мицть Авраама даль десятину:
- 10. ибо онъ былъ еще въ чреслахъ отца, когда Мелхиседекъ встрътиль его.
- 11. Итакъ, еслибы совершенство достигалось посредствомъ Левитскаго священства (ибо съ нимъ сопряженъ законъ народа), то какая бы еще нужда была возставать иному священнику по чину Мелхиседека, а не по чину Аарона именоваться?
- 12. потомучто съ перемѣною священства необходимо быть перемѣнѣ и закона.
- 13. Ибо Тотъ, о Которомъ говорится сіе, принадлежалъ къ иному колъну, изъ котораго никто не приступалъ къ жертвеннику;
- 14. ибо изв'єстно, что Господь нашъ возсіяль изъ коліна Іудина, о которомъ Моисей ничего не сказаль относительно священства.
- 15. И это еще яснъе видно изъ того, что по подобію Мелхиседека возстаетъ священникъ иной,
- 16. который таковъ не по закону заповѣди плотской, но по силѣ жизни непрестающей.
- 17. Ибо засвидътельствовано: Ты священникъ во-въкъ по чину Мелхиседека.
- 18. Отмъненіе же прежде бывшей заповъди бываеть по причинъ ел немощи и безполезности,
- 19. ибо законъ ничего не довелъ до совершенства; но вводится лучшая належда, посредствомъ которой мы приближаемся къ Богу.
- 20. И какъ *сте было* не безъ
- 21. (ибо тѣ были священниками безъ клятвы, а Сей съ клятвою, потомучто о Немъ сказано: клялся Го-

- сподь, и не раскается: Ты священникъ во-въкъ по чину Мелхиседека) (Псал. 109, 4),
- 22. то лучшаго завъта поручителемъ содълался Інсусъ.
- 23. Притомъ, тёхъ священниковъ было много, потомучто смерть не допускала пребывать одному;
- 24. а Сей, какъ пребывающій въчно, имъетъ и священство непреходящее.
- 25. посему и можетъ всегда спасать приходящихъ чрезъ Него къ Богу, будучи всегда живъ, чтобы ходатайствовать за нихъ.
- 26. Таковъ и долженъ быть у насъ Первосвященникъ: святый, непричастный злу, непорочный, отдъленный отъ гръшниковъ и превознесенный выше небесъ.
- 27. Который не им'єсть нужды ежедневно, какъ те первосвященники, приносить жертвы сперва за свои гр'єхи, потомъ за гр'єхи народа, ибо Онъ совершиль это однажды, принесши въ жертву Себя Самого.
- 28. Ибо законъ поставляетъ первосвященниками человѣковъ, имѣющихъ немощи; а слово клятвенное, послѣ закона, поставило Сына, на вѣки совершеннаго.

ГЛАВА 8.

Главное же въ томъ, о чемъ говоримъ, есть то: мы имъемъ такого Первосвященника, Который возсълъ одесную престола величія на небесахъ

- 2. и есть священнодыйствователь святилища и скиніи истинной, которую воздвигъ Господь, а не человыкъ.
- 3. Всякій первосвященникъ поставляется для приношенія даровъ и жертвъ; а потому нужно было, чтобы и Сей также имълъ, что принесть.
- 4. Еслибы Онъ оставался на землћ, то не былъ бы и священникомъ, потомучто здъсъ такіе священники, которые по закону приносять дары,
- (41) Галат. 2, 21. Евр. 8, 7. (14) Быт. 49, 8. Мате. 2, 6. Апокалилс. 5, 5. (17) Евр. 5, 6. Пеал. 109, 4. (18) Исаів 1, 11. Римлян. 8, 3. Галат. 4, 9. (19) Іоан. 1, 17. Дъял. 13. 38. Римлян. 5, 2. (22) Евр. 8, 6. (25) 1 Іоан. 1, 2. Римлян. 8, 34. 1 Тимое. 2, 5. (26) Исхол. 28, 38. Лук. 1, 35. 1 Петр. 2, 22. (27) Левит. 16, 11. (28) Евр. 7, 20. Г. 8. (1) Евр. 1, 3; 3, 1; 4, 14; 7, 26. (2) Евр. 10, 21. (3) Ефс. 5, 2.

5. которые служать образу и тъни небеснаго, какъ сказано было Моисею, когда онъ приступаль къ совершенію скиніи: смотри, сказано, сдълай все по образу, показанному тебъ на горъ (Исход. 25, 40).

1500

- 6. Но Сей Первосвященник получиль служение тымь превосходыйшее, чымь лучшаго Онъ ходатай завыта, который утверждень на лучшихь обытованияхь.
- 7. Ибо еслибы первый завъть быль безъ недостатка, то не было бы нужды искать маста другому.
- 8. Но пророкъ, укоряя ихъ, говоритъ: вотъ, наступаютъдни, говоритъ Господъ, когда Я заключу съ домомъ Израиля и съ домомъ Іуды новый завѣтъ,
- 9. не такой завътъ, какой Я заключилъ съ отцами ихъ въ то время, когда взялъ ихъ за руку, чтобы вывесть ихъ изъ земли Египетской,—потомучто они не пребыли въ томъ завътъ Моемъ, и Я пренебрегъ ихъ, говоритъ Господь.
- 10. Воть завѣть, который завѣщаю дому Израилеву послѣ тѣхъ дней, говорить Госнодь: вложу законы Мои въмысли ихъ и напишу ихъ на сердцахъ ихъ, и буду ихъ Богомъ, а они будутъ Моимъ народомъ.
- 11. И не будеть учить каждый ближняго своего и каждый брата своего, говоря: познай Господа; потомучто вст, отъ малаго до большаго, будуть знать Меня,
- 12. потомучто $\hat{\mathbf{H}}$ буду милостивъ къ неправдамъ ихъ, и гр $\hat{\mathbf{h}}$ ховъ ихъ и беззаконій ихъ не воспомяну бол $\hat{\mathbf{h}}$ с (Іерем. 31, 31—34).
- 13. Говоря «повый», показалъ ветхость перваго; а ветшающее и старьющее близко къ уничтоженію.

ГЛАВА 9.

И первый завѣть имѣлъ постановление о Богослужении и святилище земное:

2. ибо устроена была скинія первая, въ которой быль світильникъ, и транеза, и предложеніе хлібовъ, и которая называется «святое».

Глава 9.

- 3. За второю же завѣсою была скинія, называемая «святое святыхъ»,
- 4. имъвшая золотую кадильницу и обложенный со всъхъ сторонъ золотомъ ковчегъ завъта, гдъ были золотый сосудъ съ манною, жезлъ Аароновъ расцеттий и скрижали завъта,
- 5. а надъ нимъ херувимы славы, осъняющіе очистилище; о чемъ не нужно теперь говорить подробно.
- 6. При такомъ устройствъ, въ первую скинію всегда входять священники совершать Богослуженіе;
- 7. а во вторую—однажды въ годъ одинъ только первосвященникъ, не безъ крови, которую приноситъ за себя и за гръхи невъдънія народа.
- 8. Симъ Духъ Святый показываетъ, что еще не открытъ путь во святилище, доколъ стоитъ прежняя скинія.
- 9. Она есть образъ настоящаго времени, въ которое приносятся дары и жертвы, не могущія сділать въ совъсти совершеннымъ приносящаго,
- 10. и которыя съ яствами и питіями, и различными омовеніями и обрядами, относящимися до плоти, установлены были только до времени исправленія.
- 11. Но Христосъ, Первосвященникъ будущихъ благъ, пришедъ съ большею и совершеннъйшею скиніею, нерукотворенною, то есть, не таковаго устроенія,
- 12. и не съ кровью козловъ и тельцовъ, но со Своею Кровію, однажды вошелъ во святилище и пріобрѣлъ вѣчное искупленіе.
- 13. Ибо если кровь тельцовъ к козловъ и пепелъ телицы чрезъ окропленіе освящаетъ оскверненныхъ, дабы чисто было тіло,
 - 14. то кольми паче Кровь Христа,
- (5) Колос. 2, 17. Евр. 10, 1. Исход. 25, 40. Дван. 7, 44. (6) Евр. 7, 16; 9, 13. (8) Евр. 10, 16. Римлян. 11, 27. Ісрем. 31, 31; 32, 37. (40) Ісрем. 24, 7; 31, 33. 2 Корине. 6, 16. Ісвек. 11, 20. Захар. 8, 8. (41) 1 Іоан. 2, 27. Исаія 24, 13. (12) Евр. 10, 17. Гл. 9. (2) Исход. 40, 1. (4) Исход. 16, 33. Числ. 17, 10. 3 Царств. 8, 9. Второзак. 10, 1. 2 Паралипом. 5, 10. (5) Быт. 25, 18. (7) Исход. 30, 10. Левит. 16, 2. (9) Евр. 7, 19; 10, 1. (10) Левит. 11, 2. Числ. 19, 7. Римлян. 14, 17. (11) Евр. 10, 1. (12) Евр. 10, 12. (13) Левит. 16, 14. Числ. 19, 4. (14) Іоан. 17, 19. 1 Іоан. 1, 7. Апокалипс. 1, 5. Лук. 1, 74. Тит. 2, 14.

Который Духомъ Святымъ принесъ непорочнаго Богу, очиститъ совъсть нашу отъ мертвыхъ дълъ, для служенія Богу живому и истинному!

- 15. И потому Онь есть ходатай новаго завъта, дабы вследствие смерти Eio, бывшей для искупленія оть преступленій, сдъланныхъ въ первомъ завъть, призванные къ въчному наследію получили обетованное.
- Ибо r_Tb завъщаніе. необходимо, чтобы последовала смерть завъщателя,
- 17. потомучто завѣщаніе дъйствительно послъ умершихъ: оно не имъетъ силы, когда завъщатель живъ.
- 18. Почему и первый завъть быль утвержденъ не безъ крови.
- 19. Ибо Монсей, произнесши всъ запов'єди по закону предъ народомъ, взялъ кровь тельцовъ и козловъ съ водою и шерстью червленою и иссопомъ и окропиль какъ самую книгу, такъ и весь народъ,
- говоря: это кровь завѣта, который **жемене** вамъ Богъ (Исход. 24, 8).
- Также окропиль кровью и 21. скинію и всь сосуды Богослужебные.
- 22. Да и все почти по закону очищается кровью, и безъ пролитія крови не бываетъ прощенія.
- 23. Итакъ образы небеснаго должны очинаться сими, самое же небесное лучшими сихъ жертвами.
- 24. Ибо Христосъ вошелъ въ рукотворенное святилище, по образу истиннаго устроенное, но въ самое небо, чтобы предстать нынв за насъ предълице Божіе,
- 25. и не для того, чтобы многократно приносить Себя, какъ первосвищенникъ входитъ во святилище каждогодно съ чужою кровью;
- 26. иначе надлежало бы Ему многократно страдать отъ начала міра, Онъ же однажды, къ концу въковъ, явился для уничтоженія граха жертвою Своею.
- 27. И какъ человъкамъ положено однажды умереть, а потомъ судъ,

28. такъ и Христосъ, однажды принесши Себя въ жертву, подъять грахи многихъ, во вторый разъ явится не для очищенія граха, а для ожидающихъ Его во спасеніе.

ГЛАВА 10.

- 🔾 аконъ, имъл тънь будущихъ благъ, 🛾 а не самый образъ вещей, однъми и теми же жертвами, каждый годъ постоянно приносимыми, никогда не можетъ сделать совершенными приходящихъ съ ними.
- 2. Иначе перестали бы приносить ихъ, потомучто приносящіе жертву, бывши очищены однажды, не имвли бы уже ни какого сознанія гръховъ.
- 3. Но жертвами каждогодно напоминается о грахахъ,
- 4. нбо невозможно, чтобы кровь тельцовъ и козловъ уничтожала грфхи.
- 5. Посему Христось, входя въ міръ, говорить: жертвы и приношенія Ты не восхотьль, но тьло уготоваль Мит
- 6. Всесожженія и жертвы за грахъ неугодны Тебъ.
- 7. Тогда Я сказаль: воть, иду, какъ въ началъ книги написано о Мнъ, исполнить волю Твою, Боже (Псал. 39, 7—9).
- 8. Сказавъ прежде, что ни жертвы, ни приношенія, ни всесожженій, ни жертвы за грфхъ (которыя приносятся по закону), Ты не восхотълъ и не благоизволилъ,
- 9. потомъ прибавилъ: вотъ, исполнить волю Твою, Боже. Отмъняетъ первое, чтобы постановить второе.
- 10. По сей-то воль освящены мы единократнымъ принесеніемъ Тѣла Інсуса Христа.
- 11. И всякій священникъ ежедневно стойтъ въ служеніи и многократно приносить одив и тв же жертвы, которыя никогда не могутъ истребить
- 12. Опъ же, принесши одну жертву за гръхи, навсегда возсъль одесную Bora.
- (45) Римлян. 5, 6. 1 Петр. 3, 18. (47) Галат. 3, 15. (49) Исход. 12, 22. Левит. 16, 14. (20) Исход. 24, 8. (27) 3 Евар. 14, 35. (28) 1 Петр. 3, 18. Римлян. 5, 6. Гл. 50. (4) Колос. 2, 7. (2) Левит. 16, 34. (4) Евр. 9, 12. Михей 6, 7. (5 Псал. 39, 7. (6) 1 Царств. 15, 22. (7) IOan. 5, 46: Псал. 39, 8. (10) Esp. 9, 28. (11) Esp. 9, 9.

- 13. ожидая затымь, доколь враги Его будуть положены въ подножіе ногь Его (Псал. 2, 8).
- 14. Ибо Онъ однимъ приношеніемъ навсегда сдълалъ совершенными освящаемыхъ.
- 15. *О семъ* свидътельствуетъ вамъ и Духъ Святый; ибо сказано:
- 16. вотъ завѣтъ, который завѣщаю имъ послѣ тѣхъ дней, говоритъ Господь: вложу законы Мои въ сердца ихъ, и въ мысляхъ ихъ напишу ихъ,
- 17. и гръховъ ихъ и беззаконій ихъ не воспомяну болье.
- 18. А гдъ прощеніе гръховъ, тамъ не нужно приношеніе за нихъ.
- 19. Итакъ, братія, им'тя дерзновеніе входить во святилище посредствомъ Крови Іисуса Христа, путемъ новымъ и живымъ,
- 20. который Онъ вновь открылъ намъ чрезъ завѣсу, то есть, Плоть Свою,
- 21. и импя великаго Священника надъ домомъ Божінмъ,
- 22. да приступаемъ съ искреннимъ сердцемъ, съ полною върою, кропленіемъ очистивши сердца отъ порочной совъсти, и омывши тъло водою чистою,
- 23. будемъ держаться исповѣданія упованія неуклонно, ибо вѣренъ обѣщавшій;
- 24. будемъ внимательны другъ ко другу, поощряя къ любви и добрымъ дъламъ;
- 25. не будемъ оставлять собранія своего, какъ есть у нѣкоторыхъ обычай, но будемъ увѣщевать друга друга, и тѣмъ болѣе, чѣмъ болѣе усматриваете приближеніе дня онаго.
- 26. Ибо если мы, получивіщи познаніе истины, произвольно грѣшимъ, то не остается болѣе жертвы за грѣхи,
- 27. но нѣкое страшное ожиданіе суда и ярость огня, готоваго пожрать противниковъ.
- 28. Если отвергшійся закона Монсеева, при двухъ или трехъ свидъ-

теляхъ, безъ милосердія наказывается смертью,—

- 29. то сколь тягчайшему, думаете, наказанію повинень будеть тоть, кто попираеть Сына Божія и не почитаеть за святыню Кровь завъта, которою освящень, и Духа благодати оскорбляеть?
- 30. Мы знаемъ Того, Кто сказалъ: у Меня отмщеніе, Я воздамъ, говоритъ Господь И еще: Господь будетъ судить народъ Свой (Второзак. 32, 35—36).
- 31. Страшно впасть въ руки Бога живаго!
- 32. Вспомните прежніе дни ваши, когда вы, бывши просв'єщены, выдержали великій подвигъ страданій,
- 33 то сами среди поношеній и скорбей служа зрълищемъ для другихъ, то принимая участіе въ другихъ, находившихся въ такомъ же состояни;
- 34. ибо вы и монть узать сострадали и расхищение имвнія вашего приняли съ радостью, зная, что есть у васъ на небесахъ имущество лучшее и непреходящее.
- 35. Итакъ не оставляйте упованія вашего, которому предстоить великое воздаяніе.
- 36. Терпѣніе нужно вамъ, чтобы, исполнивши волю Божію, получить объщанное:
- 37. ибо еще немного, очень немного, и Грядущій пріндеть и не умедлить.
- 38. Праведный в рою живъ будеть; а если *ктю* поколеблется, не благоволить къ тому душа Моя (Аввак. 2, 3—4).
- 39. Мы же не изъ колеблющихся на погибель, но *стойма* въ въръ ко спасенію души.

ГЛАВА 11.

Въра же есть осуществление ожидаемаго и увъренность въ невидимомъ.

2. Въ ней свидътельствованы древніе.

(13) Евр. 1, 3. 1 Корине. 15, 25. Псал. 109, 1. (16) Евр. 8, 8. Римлян. 11, 27. Ісрем. 31, 33. (19) Іоан. 10, 9; 14, 6. (20) Мате. 27, 21. (21) 1 Тимое. 3, 15. (22) Іслем. 36. 25. Левит. 16, 3. Ефес. 5, 26. 2 Корине. 7, 1. (25) 2 Петр. 3, 8. (26) Евр. 6, 4. (27) Софов. 1, 18. (28) Мате. 18, 16. Іоан. 8, 16. 2 Корине. 13, 1. Второвак. 17, 6; 19, 15. (30) Рамляв. 12, 19. Второвак. 32, 36. (31) Лук. 18, 5. (34) Двян. 21, 11. (35) Мате. 5, 12. (37) Аввак. 2, 3. (38) Римлян. 1, 17. Галат. 3, 11. Аввак. 2, 4. Гл. 11. (1) Римлян. 8, 24.

- 3. Върою познаёмъ, что въки устроены словомъ Божіимъ, такъ-что изъ невидимаго произошло видимое.
- 4. Вѣрою Авель принесъ Богу жертву лучшую, нежели Каинъ; ею получиль свидътельство, что онъ праведенъ, какъ засвидътельствовалъ Богъ о дарахъ его; ею онъ и по смерти говорить еще.
- 5. Върою Енохъ переселенъ былъ такъ, что не видълъ смерти; и не стало его, потомучто Богъ переселилъ его. Ибо прежде переселенія своего получилъ онъ свидътельство, что угодилъ Богу.
- 6. А безъ вёры угодить Богу невозможно; ибо надобно, чтобы приходящій къ Богу вероваль, что Онъесть, и ищущимъ Его воздаетъ.
- 7. Вѣрою Ной, получивъ откровеніе о томъ, что еще не было видимо, благоговъя приготовилъ ковчегъ для спасенія дома своего; ею осудилъ онъ (весь) міръ, и сдѣлался наслѣдникомъ праведности по вѣрѣ.
- 8. Втрою Авраамъ повиновался призванію идти въ страну, которую имелъ получить въ наследіе, и пошелъ, не зная, куда идетъ.
- 9. Вітрою обиталь онъ на землів обітованной, какъ на чужой, и жиль въ шатрахъ съ Исаакомъ и Іаковомъ, сонаслідниками того же обітованія;
- 10. ибо онъ ожидалъ города, имъющаго основаніе, котораго художникъ и строитель Богъ.
- 11. Върою и сама Сарра (будучи неплодна) получила силу къ принятію съмени, и не по времени возраста родила, ибо знала, что въренъ Объщавшій.
- 12. И потому отъ одного, и притомъ омертвълаго, родилось такъ много, какъ много звъздъ на небъ и какъ безчисленъ песокъ на берегу морскомъ.
- 13. Всѣ сін умерли въ вѣрѣ, не получивши обѣтованій, а только издали

- видъли оныя и радовались, и говорили о себъ, что они странники и пришельцы на землъ;
- 14. ибо тѣ, которые такъ говорятъ, показываютъ, что они ищутъ отечества.
- 15. И еслибы они въ мысляхъ имъли то отечество, изъ котораго вышли, то имъли бы время возвратиться;
- 16. но они стремились къ лучшему, то есть, къ небесному; посему и Богъ не стыдится ихъ, называя Себя ихъ Богомъ: ибо Онъ приготовилъ имъ городъ.
- 17. Вфрою Авраамъ, будучи искушаемъ, принесъ въ жертву Исаака, и имъя обътованіе, принесъ единороднаго,
- 18. о которомъ было сказано: въ Исаакъ наречется тебъ съмя (Быт. 21, 12);
- 19. ибо онъ думалъ, что Богъ силенъ и изъ мертвыхъ воскресить, почему и получилъ его въ предзнаменование.
- 20. Вѣрою въ будущее Исаакъ благословилъ Іакова и Исава.
- 21. Вфрою Іаковъ, умирая, благословилъ каждаго сына Іосифова и поклонился на верхъ жезла своего.
- 22. Върою Іосифъ при кончинъ напоминалъ объ исходъ сыновъ Израниевыхъ и завъщалъ о костяхъ своихъ.
- 23. Върою Моисей по рожденіи три мъсяца скрываемъ былъ родителями своими, ибо видъли они, что дитя прекрасно, и не устрашились царскаго повелънія.
- 24. Вѣрою Моисей, пришедъ въ возрасть, отказался называться сыномъ дочери фараоновой,
- 25. и лучше захотвлъ страдать съ народомъ Божіимъ, нежели имѣть временное, грѣховное наслажденіе,
- 26. и поношеніе Христово почелъ большимъ для себя богатствомъ, нежели Египетскія сокровища; ибо онъ взираль на воздаяніе.
- (3) Быт. 1, 1. Псах. 32, 6. (4) Мате. 23, 35. Быт. 4, 4. (5) Быт. 5, 24. Сирах. 44, 16; 49, 16. (7) Быт. 6, 22. Сирах. 44, 17. Іезек. 14, 14. (8) Быт. 12, 4. (10) Евр. 11, 22. (11) Римлин. 4, 19. Быт. 17, 9; 21. 2. (12) Быт. 15, 5; 22, 17. (13) Быт. 23, 4; 47, 9. (16) Мате. 22, 32. Исход. 3, 15. (17) Быт. 22, 9. (18) Римлин. 9, 7. Быт. 21, 12. (20) Быт. 27, 27. (21) Быт. 48, 14; 47, 31. (22) Быт. 50, 24. (23) Двлн. 7, 20. Исход. 2, 2. (24) Исход. 2, 11.

- 27. В фрою оставиль онъ Египеть, не убоявшись гнфва царскаго, ибо онъ, какъ-бы видя Невидимаго, быль гвердъ.
- 28. В фрою совершиль онъ Пасху и пролитіе крови, дабы истребитель первенцевъ не коснулся ихъ.
- 29. Вфрою перешли они Чермное море какъ по сушф,—на что покусившись, Египтяне потонули.
- 30. Върою нали стъны Герихонскія по семидневномъ обхожденіи.
- 31. Вѣрою Раавъ блудница, съ миромъ принявши соглядатаевъ (и проводивши ихъ другимъ путемъ), не погибла съ невърными.
- 32. И что еще скажу? Не достанеть мнв времени, чтобы повыствовать о Гедеонь, о Варакь, о Самсонь, о Іефеаь, о Давидь, Самуиль и (другихъ) пророкахъ,
- 33. которые в рою побъждали дарства, творили правду, получали обътованія, заграждали уста львовъ,
- 34. угашали силу огня, избъгали острія меча, укръплялись отъ немощи, были кръпки на войнъ, прогоняли полки чужихъ;
- 35. жёны получали умершихъ своихъ воскресшими; иные же замучены были, не принявши освобожденія, дабы получить лучшее воскресеніе;
- 36. другіе испытали поруганія и побои, а также узы и темницу,
- 37. были побиваемы камнями, перепиливаемы, подвергаемы пыткѣ, умирали отъ меча, скитались въ милотяхъ и козьихъ кожахъ, терпя недостатки, скорби, озлобленія;
- 38. тѣ, которыхъ весь міръ не былъ достоинъ, скитались по пустынямъ и горамъ, по пещерамъ и ущельямъ земли.
- 39. И вст сін, свидттельствованные въ втрт, не получили объщаннаго,
 - 40. потомучто Богъ предусмотрълъ

о насъ нѣчто лучшее, дабы они не безъ насъ достигли совершенства.

ГЛАВА 12.

- Посему и мы, имъя вокругъ себя такое облако свидътелей, свергнемъ съ себя всякое бремя и запинающій насъ грѣхъ, и съ теритніемъ будемъ проходить предлежащее намъ поприще,
- 2. взирая на начальника и совершителя въры Іисуса, Который, виъсто предлежавшей Ему радости, претериълъ крестъ, пренебрегии посрамленіе, и возсълъ одесную Престола Божія.
- 3. Помыслите о Претеривынемъ такое надъ Собою поруганіе отъ грвшниковъ, чтобы вамъ не изнемочь и не ослабъть душами вашими.
- 4. Вы еще не до крови сражались, подвизаясь противъ грѣха,
- 5. и забыли утвшене, которое предлагается вамъ, какъ сынамъ: сынъ мой! не пренебрегай наказанія Господня и не унывай, когда Онъ обличаетъ тебя.
- 6. Ибо Господь, кого любить, того наказываеть; бьеть же всякаго сына, котораго принимаеть (Притч. 3, 11—12).
- 7. Если вы терпите наказаніе, то Богь поступаеть съ вами, какъ съ сынами. Ибо есть ли какой сынъ, котораго бы не наказываль отецъ?
- 8. Если же остаетесь безъ наказанія, которое всемъ обще, то вы незаконныя дети, а не сыны.
- 9. Притомъ, ссли мы, будучи наказываемы плотскими родителями нашими, боялись ихъ,—то не гораздо ли болъе должны покориться Отпу духовъ, чтобы жить?
- 10. Тъ наказывали насъ по своему произволу для немногихъ дней; а Сей—для пользы, чтобы намъ имъть участіе въ святости Его.
- (27) Исход. 10, 29; 13, 17. (28) Исход. 12, 3, 7. (29) Исход. 14, 21. (30) Іпс. Нав. 6, 20. (31) Іпс. Нав. 2, 1; 6, 24. (32) Суд. 7, 15; 4, 6; 13, 24; 11, 11. 1 Царств. 17, 45; 7, 10. (35) Дам. 6, 21. (34) Дан. 3, 25. 3 Царств. 19, 3. Исаія 38, 9. 1 Царств. 14, 6. (35) 3 Царств. 17, 22. 4 Царств. 4, 36. (36) Суд. 16, 25. Быт. 39. 20. Ісрем. 20, 2. 3 Царств. 21, 13. 2 Царств. 24, 21. (37) Ісрем. 26, 23. (38) 1 Царств. 22, 1. 3 Царств. 17, 3. (39) Лук. 10, 24. Гл. 12. (1) Риміян. 6, 12. Колос. 3, 8. Ефес. 4, 22. 1 Петр. 2, 1. (2) Лус. 23, 42. Филиппис. 2, 8. (3) Лук. 2, 34. Дъян. 28, 22. Галат. 6, 9. (4) 1 Корине. 10. П. (5) Притч. 3, 11. Апокалипс. 3, 19. (6) Іов. 5, 17. Притч. 3, 12. Псал. 93, 12. (9) Члел. 46, 22. Іов. 12, 10 Екклес. 12, 7. Малах. 1, 2. (40) Мате. 7, 11. Тит. 2, 12.

- 11. Всякое наказаніе въ настоящее время кажется не радостью, а печалью; но посл'в наученнымъ чрезъ него доставляетъ мирный плодъ праведности.
- 12. Итакъ укръпите опустившіяся руки и ослабъвшія кольна (Исаія 35, 3)
- 13. и ходите прямо ногами вашими, дабы хромлющее не совратилось, а лучше исправилось.
- 14. Старайтесь имъть мяръ со всъми и святость, безъ которой никто не увидить Господа.
- 15. Наблюдайте, чтобы кто не лишился благодати Божіей; чтобы какой горькій корень возникнувъ не причиниль вреда, и чтобы имъ не осквернились многіе (Второзак. 29, 18);
- 16. чтобы не было между вими какого блудника, или нечестивца, который бы, какъ Исавъ, за одну снъдь отказался отъ своего первородства.
- 17. Ибо вы знаете, что посл'в того онъ, желая насл'ядовать благословеніе, быль отвержень; не могь перем'внить мыслей отиа, хотя и просиль о томъ со слезами.
- 18. Вы приступили не къ горъ, осязаемой и пылающей огнемъ, не ко тымъ и мраку и буръ,
- 19. не къ трубному звуку и гласу глаголовъ, который слышавшие просили, чтобы къ нимъ болъе не было продолжаемо слово,
- 20. ибо они не могли стерпъть того, что заповъдуемо было: если и звърь прикоснется къ горъ, будетъ побить камнями (или пораженъ стрълою) (Исход. 19, 13);
- 21. и столь ужасно было это видъніе, ито и Монсей сказаль: я въ страхъ и трепетъ.
- 22. Но вы приступили къ горъ Сіону и ко граду Бога живаго, къ небесному Іерусалиму и тьмамъ Ангеловъ,

- 23. къ торжествующему собору и церкви первенцевъ, написанныхъ па небесахъ, и къ Судіи всѣхъ Богу, и къ духамъ праведниковъ, достигшихъ совершенства.
- 24. и къ Ходатаю новаго завъта Інсусу, и къ крови кропленія, говорящей лучше, нежели Авслева.
- 25. Смотрите, не отвратитесь и вы отъ говорящаго. Если тѣ, не послушавши глаголавшаго на землѣ, не избъгли наказанія, то тѣмъ болѣе не избъжимъ мы, если отвратимся отъ Глаголющаго съ небесъ,
- 26. Котораго гласъ тогда поколебалъ землю, и Который нычь далъ такое объщание: еще разъ поколеблю не только землю, но и небо (Аггей 2, 7).
- 27. Слова: «еще разъ» означаютъ измѣненіе колеблемаго, какъ сотвореннаго, чтобы пребыло непоколебимое.
- 28. Итакъ мы, пріемля царство непоколебимое, будемъ хранить благодать, которою будемъ служить благоугодно Богу, съ благоговѣніемъ и страхомъ,
- 29. потомучто Богъ нашъ есть огнь поядающій (Второзак. 4, 24).

ГЛАВА 13.

Братолюбіе между вами да пребываеть;

- 2. страннолюбія не забывайте, ибо чрезъ него нѣкоторые не зная оказали гостепріимство Ангеламъ.
- 3. Помните узниковъ, какъ-бы и вы съ ними были въ узахъ, и страждущихъ, какъ и сами находитесь въ тълъ.
- 4. Бракъ у всѣхъ да будетъ честенъ и ложе непорочно; блудниковъ же и прелюбодѣевъ судитъ Богъ.
- 5. Имъйте нравъ несребролюбивый, довольствуясь тъмъ, что есть. Ибо Самъ сказалъ: не оставлю тебя и не покину тебя (Іис. Нав. 1, 5),

(12) Исаія 35, 3. (14) Римлян. 2, 18. 2 Корине. 7, 1. 1 Солун. 4, 3. (15) Второзак. 29, 18. Галат. 5, 9. 2 Тимое. 2, 17. (16) 1 Корине. 6, 15. Быт. 25. 33. (17) Быт. 27, 24. (18) Исход. 19, 12. (19) Исход. 20, 19. (20) Исход. 19, 13. (21) Второзак. 33, 2. Исал. 67, 18. (22) Галат. 4, 26. Апокалипсис. 3, 18. (23) Лук. 10, 20. Апокалипс. 13, 8. Герем. 31, 9. (24) 1 Тимое. 2, 5. Быт. 4, 10. (25) Евр. 1, 2; 3, 17; 10, 30. (26) Исход. 19, 18. Аггей 2, 7. (27) Исал. 101, 27. Мате. 24, 35. (28) Лук. 1, 33. (29) Числ. 11, 1. Второзак. 1, 24. Псал. 49, 3. Дан. 7, 9. Гл. 13. (2) Римлян. 12, 10. Мате. 25, 35. Быт. 18, 3; 19, 2. (4) 1 Корине. 6, 15. (5) Мате. 6, 34. Быт. 28, 15. Гис. Нав. 1, 5.

- 6. такъ-что мы смъло говоримъ: Господь мит помощникъ, и не убоюсь: что сдълаетъ мит человъкъ? (Псал. 117, 6.)
- 7. Поминайте наставниковъ вашихъ, которые проповъдывали вамъ слово Божіе, и взирая на кончину ихъ жизни, подражайте въръ ихъ.
- 8. Інсусъ Христосъ вчера, и сегодня, и во въки Тотъ же.
- 9. Ученіями различными и чуждыми не увлекайтесь; ибо хорошо благодатью укриплять сердца, а не яствами, отъ которыхъ не получили пользы занимающіеся ими.
- 10. Мы имъемъ жертвенникъ, отъ котораго не имъютъ права питаться служащіе скиніи.
- 11. Такъ-какъ тѣла животныхъ, которыхъ кровь, для очищенія грѣха, вносится первосвященникомъ во святилище, сжигаются внѣ стана,—
- 12. то и Інсусъ, дабы освятить людей Кровію Своею, пострадаль вив врать.
- 13. Итакъ выйдемъ къ Нему за станъ, нося Его поруганіе;
- 14. ибо не имъемъ здъсь постояннаго града, но ищемъ будущаго.
- 15. Итакъ будемъ чрезъ Него непрестанно приносить Богу жертву хвалы, то есть, плодъ устъ, прославляющихъ имя Его.
 - 16. Не забывайте также благотво-

- ренія и общительности, ибо таковыя жертвы благоугодны Богу.
- 17. Повинуйтесь наставникамъ вашимъ и будьте покорны, ибо они неусыпно пекутся о душахъ вашихъ, какъ обязанные дать отчетъ; чтобъ они дълали это съ радостью, а не воздыхая, ибо это для васъ не полезно.
- 18. Молитесь о наст: ибо мы увтрены, что имтемъ добрую совтсть, потомучто во всемъ желаемъ вести себя честно.
- 19. Особенно же прошу делать это, дабы я скорфе возвращень быль вамь.
- 20. Богъ же мира, воздвигшій изъ мертвыхъ Пастыря овецъ великаго Кровію завъта въчнаго, Господа нашего Іисуса (Христа),
- 21. да усовершить вась во всякомъ добромъ дъль, къ исполненю воли Его, производя въ васъ благоугодное Ему чрезъ Інсуса Христа; Ему слава во въки въковъ! Аминь.
- 22. Прошу васъ, братія, примите сіе слово увіщанія; я же не много и написаль вамъ.
- 23. Знайте, что брать нашь Тимовей освобождень, и я виссты съ нимъ (если онъ скоро придеть) увижу васъ.
- 24. Привътствуйте всъхъ наставниковъ вашихъ и всъхъ святыхъ. Привътствуютъ васъ Италійскіе.
 - 25. Благодать со встми вами. Аминь.
- (6) Псал. 117, 6. (7) 1 Солун. 5, 12. (8) 1 Корине. 3, 11. Апокалинс. 1, 4. (9) Ефес. 4, 14. Іоан. 6, 27. (40) 1 Корине. 9, 13. (41) Левит. 16, 29. (12) Апокалинс. 1, 5. (13) Мате. 21, 39; 27, 33. Евр. 11, 26; 12, 2. 1 Петр. 4, 14. (14) Евр. 12, 22. Филиппис. 3, 20. (15) Псал. 49, 14; 50, 19. Осія 14, 3. (16) 2 Корине. 9. 12. Филиппис. 4, 18. (17) Мате. 25, 18. Дъян. 20, 31. 1 Корине. 4, 1. Ісзек. 33, 7. (18) Римлян. 15, 30. Дъян. 23, 1. (20) Дъян. 2, 24. 1 Солун. 1, 10. Іоан. 10, 11. Исаія 40, 11. Захар. 9, 15. (21) 1 Петр. 5, 10. 2 Корине. 3, 5. 1 Солун. 5, 23.

OTKPOBEHIE

СВЯТАГО ІОАННА ВОГОСЛОВА.

ГЛАВА 1.

Откровеніе Інсуса Христа, которое даль Ему Богь, чтобы показать рабамъ Своимъ, чему надлежить быть вскоръ. И Онъ показаль, пославъ оное чрезъ Ангела Своего рабу Своему Іоанну,

- 2. который свидьтельствоваль слово Божіе и свидьтельство Інсуса Христа, и что онъ видьль.
- 3. Влаженъ читающій и слушающіе слова пророчества сего, и соблюдающіе написанное въ немъ; ноо время близко.
- 4. Іоаннъ семи церквамъ, находящимся въ Асіи: благодать вамъ и миръ отъ Того, Который есть, и былъ, и грядетъ, и отъ семи духовъ, находящихся предъ престоломъ Его,
- 5 и отъ Інсуса Христа, Который есть свидътель върный, первенецъ изъ мертвыхъ и владыка царей земныхъ; Ему, возлюбившему насъ и омывшему насъ отъ гръховъ нашихъ Кровію Своею,
- 6. и содълавшему насъ царями и священниками Богу и Отцу Своему, слава и держава во въки въковъ, аминь.
- 7. Се, грядеть съ облаками, и узрить Его всякое око, и тъ, которые пронзили Его; и возрыдають предъ Нимъ всъ племена земныя. Ей, аминь.

- 8. И есмь Алфа и Омега, начало и конецъ, говоритъ Господъ, Который есть, и былъ, и грядетъ, Вседержитель.
- 9. Я Іоаннъ, братъ вашъ и соучастникъ въ скорби и въ царствіи и въ теритніи Іисуса Христа, былъ на островъ, называемомъ Патмосъ, за слово Божіе и за свидътельство Іисуса Христа.
- 10. Я быль въ духт въ день воскресный и слышаль позади себи громкій голосъ, какъ-бы трубный, который говорилъ: Я есмь Алфа и Омега, Первый и Послъдній;
- 11. то, что видишь, напиши въ книгу и пошли церквамъ, находящимся въ Асіи: въ Ефесъ и въ Смирну, и въ Пергамъ и въ Өіатиру, и въ Сардисъ и въ Филаделфію и въ Лаодикію.
- 12. Я обратился, чтобы увидѣть, чей голосъ, говорившій со мною; и обратившись увидѣлъ семь золотыхъ свѣтильниковъ,
- 13. и посреди семи свѣтильниковъ подобнаго Сыну Человѣческому, облеченнаго въ подиръ * и по персямъ опоясаннаго золотымъ поясомъ:
- 14. глава Его и волосы былы, какъ былая волна, какъ сныть; и очи Его, какъ пламень огненный;
- 15. и ноги Его подобны халколивану, какъ раскаленныя въ печи, и голосъ Его, какъ шумъ водъ многихъ.

Тм. 1. (3) Лук. 11, 28. (4) Исход. 3, 14. Апокалипс. 4, 5. (5) Исал. 88, 38. 1 Корино. 15, 20. Колос. 1, 18. 1 Петр. 1, 19. 1 Іоан. 1, 7. Евр. 9, 14. (6) 1 Петр. 2, 9. Исход. 19, 6. (7) Исаія 3, 14. Мато. 24, 1. Захар. 12, 10. Іуд. 1, 14. (8) Апокалипс. 2, 8. Исаія 41, 4. (9) Римлян. 8, 17. (41) Исаія 44, 6; 48, 12. (12) Исход. 25, 37. Захар. 4, 2. (13) Мато. 28, 18. Ісзек. 1, 27. Дан. 10, 6. (14) Дан. 7, 9. (15) Ісзек. 43, 2. Дан. 10, 6.

^{*} подпръ-даинная одежда Тудейскихъ первосвященниковъ и царей

- 16. Онъ держалъ въ десницѣ Своей семь звѣздъ, и изъ устъ Его выходилъ острый съ обѣихъ сторонъ мечъ, и лице Его, какъ солице, сіяющее въ силѣ своей.
- 17. И когда я увидёль Его, то паль къ ногамъ Его, какъ мертвый. И Онъ положиль на меня десницу Свою и сказаль мит: не бойся; Я есмь Первый и Последній,
- 18. и живый; и быль мертвъ, и се, живъ во въки въковъ, аминь; и имъю ключи ада и смерти.
- 19. Итакъ напиши, что ты видълъ, и что есть, и что будетъ послъ сего.
- 20. Тайна семи зв'вздъ, которыя ты видѣлъ въ десницѣ Моей, и семи золотыхъ свѣтильниковъ сстъ сія: семь звѣздъ суть Ангелы семи церквей; а семь свѣтильниковъ, которые ты видѣлъ, суть семь церквей.

ГЛАВА 2.

Ангелу Ефесской церкви напиши: такъ говоритъ держащій семь звёздъ въ десницё Своей, ходящій посреди семи золотыхъ свётильниковъ:

- 2. знаю дѣла твои и трудъ твой, и терпѣніе твое и то, что ты не можешь сносить развратныхъ, и испыталъ тѣхъ, которые называютъ себя апостолами, а они не таковы, и нашелъ, что они лжецы;
- 3. ты много переносиль и имфещь терптніе, и для имени Моего трудился и не изнемогаль.
- 4. Но имъю противъ тебя то, что ты оставилъ первую любовь твою.
- 5. Итакъ вспомни, откуда ты ниспать, и покайся, и твори прежнія дівла; а если не такъ, скоро приду къ тебв и сдвину свътильникъ твой съ мъста его, если не покаешься.
- 6. Впрочемъ то въ тебъ хорошо, что ты ненавидишь дъла Николантовъ, которыя и Я ненавижу.
 - 7. Имфющій ухо да слышить, что

Духъ говоритъ церквамъ: побъждающему дамъ вкушать отъ древа жизни, которое посреди рая Божія.

- 8. И Ангелу Смирнской церкви напиши: такъ говоритъ Первый и Послъдній, Который быль мертвъ, и се, живъ:
- 9. знаю твои діла, и скорбь, и нищету (впрочемъ ты богатъ), и злословіе отъ тіхъ, которые говорять о себі, что они Іудеи; а они не таковы, но—сборище сатанинское.
- 10. Не бойся ничего, что тебѣ надобно будетъ претерпѣть. Вотъ, діаволъ будеть ввергать изъ среды васъ въ темницу, чтобъ искусить васъ, и будете имѣть скорбь дней десять. Будь вѣренъ до смерти, и дамъ тебѣ вѣнецъ жизни.
- 11. Имъющій ухо (слышать) да слышить, что Духъ говорить церквамъ: побъждающій не потерпить вреда отъ второй смерти.
- 12. И Ангелу Пергамской церкви напиши: такъ говорить имъющій острый съ объихъ сторонъ мечъ:
- 13. знаю твои діла, и что ты живешь тамъ, гдв престоль сатаны, и что содержишь имя Мое, и не отрекся отъ віры Моей даже въ ті дни, въ которые у васъ, гдв живеть сатана, умерщелень вірный свидітель Мой Антипа.
- 14. Но имѣю немного противъ теоя, потомучто есть у теоя тамъ держащісся ученія Валаама, который научиль Валака ввести въ соблазнъ сыновъ Израилевыхъ, чтобы они тами идоложертвенное и любодъйствовали:
- 15. такъ и у тебя есть держащіеся ученія Николантовъ, которое Я ненавижу.
- 16. Покайся; а если не такъ, скоро приду къ тебѣ, и сражусь съ ними мечемъ устъ Моихъ.
- 17. Имъющій ухо (слышать) да слышить, что Духъ говорить церквамъ: побъждающему дамъ вкушать сокро-

(16) Мате. 28, 18. Апокалипс. 2, 16. Ефес. 6, 17. Исаія 49, 2. (17) Дан. 8, 18. (18) Апокалипс. 3, 7. Іов. 12, 14. Исаія 22, 22. (20) Малах. 2, 7. Гл. 3 (1) Апокалипс. 1, 16.. (2) 2 Тимое. 2, 19. 1 Іоан. 4, 1. 2 Корине. 11, 13. (3) Галат. 6, 9. (5) Іевек. 18, 24. Апокалипс. 3, 3. (7) Быт. 2, 9. 3 Ездр. 7, 58. (8) Исаія 41, 4; 44, 4; 48, 12. (9) Лук. 6, 20. Іаков. 2, 5. Римлян. 2, 29. (10) Мате. 10, 21. (12) Апокалипс. 21, 8; 1, 16; 19, 21. (14) Числ. 25, 1; 31, 16. (16) Апокалипс. 1, 16. 2 Солун. 2, 8. Исаія 11, 4. (17) Іоан. 6, 33. Исаія 65, 15.

венную манну, и дамъ ему бълый камень и на камиъ написанное новое имя, котораго никто не знаетъ, кромъ того, кто получаетъ.

- 18. II Ангелу Фіатирской церкви напиши: такъ говоритъ Сынъ Божій, у Котораго очи, какъ пламень огненный, и ноги подобны халколивану:
- 19. знаю твои діла и любовь, и служеніе и віру, и терпівніе твое и то, что посліднія діла твои больше первыхъ.
- 20. Но имъю немного противъ тебя, потомучто ты попускаешь жент Iезавели, называющей себя пророчицею, учить и вводить въ заблужденіе рабовъ Моихъ, любодъйствовать и теть идоложертвенное.
- 21. Я даль ей времи покаяться въ любодъяни ея, но она не покаялась.
- 22. Вотъ, Я повергаю ее на одръ и любодъйствующихъ съ нею въ великую скоро́ь, если не покаются въ дълахъ своихъ.
- 23. И детей ея поражу смертью, и уразументь все церкви, что Я есмь испытующий сердца и внутренности; и воздамъ каждому изъ васъ по деламъ вашимъ.
- 24. Вамъ же и прочимъ, находящимся въ Оіатирѣ, которые не держатъ сего ученія и которые не знаютъ такъ-называемыхъ глубинъ сатанинскихъ, сказываю, что не наложу на васъ инаго бремени;
- 25. только то, что им'вете, держите, пока приду.
- 26. Кто побъждаетъ и соблюдаетъ дъла Мои до конца, тому дамъ власть надъ язычниками.
- 27. и будеть пасти ихъ жезломъ желъзнымъ; какъ сосуды глиняные, они сокрушатся, какъ и Я получилъ влисть отъ Отца Моего;
 - 28. и дамъ ему звъзду утреннюю.
- 29. Имъющій ухо (слышать) да слышить, что Духъ говорить церквамъ.

ГЛАВА 3.

- Ангелу Сардійской церкви наниши: такъ говоритъ имъющій семь духовъ Божінхъ и семь звъздъ: знаю твои дъла; ты носишь имя, будто живъ, но ты мертвъ.
- 2. Болрствуй и утверждай прочее близкое къ смерти; ибо Я не нахожу, чтобы дъла твои были совершены предъ Богомъ Моимъ.
- 3. Вспомни, что ты приняль и слышаль, и храни и покайся. Если же не будешь бодрствовать, то Я найду на тебя, какъ тать, и ты не узнаешь, въ который часъ найду на тебя.
- 4. Впрочемъ у тебя въ Сардисъ есть нъсколько человъкъ, которые не осквернили одеждъ своихъ, и будутъ ходить со Мною въ бълыхъ одеждахъ, ибо они достойны.
- 5. Пообъждающій облечется въ бълыя одежды, и не изглажу имени его изъкниги жизни, и исповъдаю имя его предъ Отцемъ Моимъ и предъ Ангелами Его.
- 6. Имівощій ухо да слышить, что Духъ говорить церквамь.
- 7. И Ангелу Филаделфійской церкви напиши: такъ говорить Святый, Истинный, имъющій ключь Давидовъ, Который отворяеть—и никто не затворить, затворяеть—и никто не отворить:
- 8. знаю твои дѣла; вотъ, Я отворилъ предъ тобою дверь, и никто не можетъ затворить ее; ты немного имѣешь силы, и сохранилъ слово Мое, и не отрекся имени Моего.
- 9. Вотъ, Я сдѣлаю, что изъ сатанинскаго сборища, изъ тѣхъ, которые говорять о себѣ, что они Іудеи, но не суть таковы, а лгутъ, —вотъ, Я сдѣлаю тò, что они придутъ и поклонятся предъ ногами твоими, и познають, что Я возлюбилъ тебя.
- 10. И какъ ты сохранилъ слово теривнія Моего, то и Я сохраню тебя
- (18) Апокалипс. 1, 14—15. (19) 2 Корине. 9, 12. (20) 1 Корине. 10, 19. Исход. 34, 15. (23) 1 Царств. 16, 7. Исал. 7, 10. Іерем. 11, 20; 17, 10. (26) Іоан. 6, 29. 1 Корине. 6, 3. Дан. 7, 22. (27) Исал. 2, 9. (28) Апокалипс. 22, 16. 2 Петр. 1, 19. Гл. 3. (2) Мате. 24, 42. Іезек. 33, 7. (5) Апокалипс. 16, 15. 2 Петр. 3, 10. 1 Солун. 5, 2. (4) Апокалипс. 6, 11; 7, 9; 19, 8. (5) Лук. 10, 20. Филиппис. 4, 3. (7) Апокалипс. 1, 18. Лук. 1, 32. Іов. 12, 14. Исаля 22, 22. (8) 1 Корине. 16, 9. Колос. 4, 3. (9) Исаля 49, 23; 60, 14. (10) 2 Истр. 2, 9. 1 Корине. 10, 13.



живущихъ на землъ.

- 11. Се, гряду скоро; держи, что имъешь, дабы кто не восхитилъ вънца твоего.
- 12. Побъждающаго сдълаю столномъ въ храмъ Бога Моего, и онъ уже не выйдетъ вонъ; и напишу на немъ имя Бога Моего и имя града Бога Моего, новаго Іерусалима, нисходящаго съ неба отъ Бога Моего, и имя Мое новое.
- 13. Имъющій ухо да слышить, что Духъ говорить церквамъ.
- 14. И Ангелу Лаодинійской церкви капиши: такъ говорить Аминь, свидътель върный и истинный, начало созданія Божія:
- 15. знаю твои дёла; ты ни холоденъ, ни горячъ; о, еслибы ты былъ холоденъ, или горячъ!
- 16. Но какъ ты теплъ, а не горячъ и не холоденъ, то извергну тебя изъ устъ Моихъ.
- 17. Ибо ты говоришь: я богать, разбогатьль и ни въ чемъ не имъю нужды; а не знаешь, что ты несчастень и жалокъ, и нищь и слъпъ и нагъ.
- 18. Совътую тебъ куппть у Меня золото, огнемъ очищенное, чтобы тебъ обогатиться, и бълую одежду, чтобы одъться и чтобы не видна была срамота наготы твоей, и глазною мазью помажь глаза твои, чтобы видъть.
- 19. Кого Я люблю, тъхъ обличаю и наказываю. Итакъ будь ревностенъ и покайся.
- 20. Се, стою у двери и стучу: если кто услышить голось Мой и отворить дверь, войду къ нему и буду вечерять съ нимъ, и онъ со Мною.
- 21. Побъждающему дамъ състь со Мною на престолъ Моемъ, какъ и Я побъдилъ и съть со Отцемъ Моимъ на престолъ Его.
- 22. Имъющій ухо да слышить, что Духъ говорить церквамь.

ГЛАВА 4.

- Послѣ сего я взглянулъ, и вотъ, дверь отверста на неоѣ, и прежній голосъ, который я слышалъ какъ-оы звукъ трубы, говорившій со мною, сказалъ: взойди сюда, и покажу теоѣ, чему надлежитъ быть послѣ сего.
- 2. И тотчасъ я быль въ духѣ; и вотъ, престолъ стоялъ на неоѣ, и на престолъ былъ Сидящій;
- 3. и Сей Сидящій видомъ быль подобень камню яспису и сардису; и радуга вокругь престола, видомъ подобная смарагду.
- 4. И вокругъ престола двадцать четыре престола; а на престолахъ видълъ я сидъвшихъ двадцать четыре стариа, которые облечены были въ бълыя одежды и имъли на головахъ своихъ золотые вънцы.
- 5. И отъ престола исходили молнів и громы и гласы, и семь свътильниковъ огненныхъ горъли предъ престоломъ, которые суть семь духовъ Вожіихъ:
- 6. и предъ престоломъ море стеклянное, подобное кристаллу; и посреди престола и вокругъ престола четыре животныхъ, исполненныхъ очей сперели и сзади:
- 7. и первое животное было подобно льву, и второе животное подобно тельцу, и третье животное имъло лице, какъ человъкъ, и четвертое животное подобно орлу летящему.
- 8. И каждое изъ четырехъ животныхъ имъло по шести крылъ вокругъ, а внутри они исполнены очей; и ни днемъ ни ночью не имъютъ покоя, взывая: святъ, святъ, святъ Господь Богъ Вседержитель, Который былъ, есть и грядетъ.
- 9. И когда животныя воздають слану и честь и благодареніе Сидящему на престоль, живущему во выки выковъ,
- 10. тогда двадцать четыре старца падають предъ Сидящимъ на престоль и поклоняются Ливущему во въш
- (11) Апокалинс. 2, 10. (12) Апокалинс. 2, 17; 14, 1. Евр. 12, 22. (14) Колос. 1, 15. (17) Осіл 12, 8. 1 Корине. 4, 8. (18) Апокалинс. 7, 13; 16, 15; 19, 8. (19) Притч. 3. 12. Евр. 12, 5. (20) Пъси. Иъси. 5, 2. Іоан. 14, 23. (21) Апокалинс. 1, 6; 2, 27. (22) Мате. 19, 28. Гл. 4. (2) Исаія 6, 1. Іезек. 1, 26. Дан. 7, 9. (4) Апокалинс. 1, 6; 2, 26; 3, 4; 6, 11; 7, 13. (5) Апокалинс. 8, 5; 1, 4; 5, 6. Захар. 4, 10. (8) Исаія 6, 2—3. Апокалинс. 2, 2.

въковъ, и полагаютъ вънцы свои предъ престоломъ, говоря:

11. достоинъ Ты, Господи, пріять славу и честь и силу, ибо Ты сотворилъ все, и все по Твоей воль существуеть и сотворено.

ГЛАВА 5.

И видълъ я въ десницъ у Сидящаго на престолъ книгу, написанную внутри и отвиъ, запечатанную семью печатями.

- 2. И виділь я Ангела сильнаго, провозглашающаго громкимь голосомь: кто достоинь раскрыть сію книгу и снять печати ея?
- 3. II никто не могъ, ни на небъ, ни на землъ, ни подъ землею, раскрыть сію книгу, ни посмотръть въ нее.
- 4. И я много плакаль о томъ, что ни кого не наполось достойнаго раскрыть и читать сію книгу, и даже посмотрівть въ нее.
- 5. Й одинъ изъ старцевъ сказалъ мнь: не плачь; воть, левъ отъ колъна Іудина, корень Давидовъ, побъдилъ, и можето раскрыть сію книгу и снять семь печатей ея.
- 6. И я взглянуль, и воть, посреди престола и четырехъ животныхъ и посреди старцевъ стояль Агнецъ какъ-бы закланный, имъющій семь роговъ и семь очей, которыя суть семь духовъ Божіихъ, посланныхъ во всю землю.
- 7. И Онъ пришелъ и взялъ книгу изъ десницы Сидящаго на престолъ.
- 8. И когда Онъ взялъ книгу, тогда четыре животныхъ и двадцать четыре старца пали предъ Агицемъ, имъя каждый гусли и золотыя чаши, полныя виміама, которыя суть молитвы святыхъ;
- 9. и поютъ новую пѣснь, говоря: достоинъ Ты взять книгу и снять съ нея печати, ибо Ты былъ закланъ, и Кровію Своєю искупилъ насъ Богу изъ всякаго колѣна и языка и народа и племени,

- 10. и содълаль насъ царями и священниками Богу нашему; и мы будемъ царствовать на землъ.
- 11. И я видъть, и слышаль голосъ многихъ Ангеловъ вокругъ престола и животныхъ и старцевъ, и число ихъ было тьмы темъ и тысячи тысячъ,
- 12. которые говорили громкимъ голосомъ: достоинъ Агнецъ закланный принять силу и богатство, и премудрость и крѣпость, и честь и славу и благословеніе.
- 13. И всякое созданіе, находящееся на небѣ и на земль, и подъ землею и на морѣ, и все, что въ нихъ, слышалъ я, говорило: Сидящему на престолѣ и Агнцу олагословеніе и честь и слава и держава во въки въковъ.
- 14. И четыре животныхъ говорили: аминь. И двадцать четыре старца пали и поклонились Живущему во въки въковъ.

ГЛАВА 6.

изъ семи печатей, и я услышалъ одно изъ четырехъ животныхъ, говорящее какъ-оы громовымъ голосомъ: иди и смотри.

- 2. Я взглянуль, и воть, конь бёлый, и на немъ всадникъ, имёющій лукъ, и данъ быль ему вёнець; и вышель онъ какъ поо'ёдоносный, и чтобы поб'ёлить.
- 3. И когда Онъ снялъ вторую печать, я слышалъ второе животное говорящее: иди и смотри.
- 4. И вышель другой конь рыжій; и сидящему на немъ дано взять миръ съ земли, и чтобы убивали другъ друга; и данъ ему большой мечъ.
- 5. И когда Онъ снялъ третью печать, я слышалъ третье животное говорящее: иди и смотри. Я взглянулъ, и вотъ, конь вороный, и на немъ всадникъ, имъющій мъру въ рукъ своей.
- 6. И слышаль я голось посреди четырехъ животныхъ, говорящій:

Гл. 5. (1) Исаія 29, 11. (5) Быт. 49, 9. Исаія 11, 1, 10. Римлян. 15, 12. (6) 1 Петр. 1, 19. Исаія 53, 7. (9) Дъян. 20. 28. (10) 1 Петр. 2, 9. Исход. 19, 6. (11) Дан. 7, 10. Евр. 12, 22. (15) Апокалинс. 7, 10. Филиппис. 2. 10. Гл. 6. (2) Апокалинс. 19, 11. (5) Апокалинс. 5, 9.



хиниксъ * ишеницы за динарій **, и три хиникса ячменя за динарій; елея же и вина не повреждай.

- 7. И когда Онъ снялъ четвертую печать, я слышалъ голосъ четвертаго животнаго, говорящій: иди и смотри.
- 8. И я взглянуль, и воть, конь бліздный, и на немъ всадникь, которому имя смерть; и адъ сліздоваль за нимъ, и дана ему власть надъ четвертою частью земли—умерщвлять мечемъ и голодомъ, и моромъ и звізрями земными.
- 9. И когда Онъ снялъ пятую печать, я увидѣлъ подъ жертвенникомъ ду́ши убіенныхъ за слово Божіе и за свидѣтельство, которое они имѣли.
- 10. И возопили они громкимъ голосомъ, говоря: доколъ, Владыка Святый и Истинный, не судишь и не мстишь живущимъ на землъ за кровь нашу?
- 11. И даны были каждому изъ нихъ одежды бѣлыя, и сказано имъ, чтобы они успокоились еще на малое время, пока и сотрудники ихъ и братья ихъ, которые будутъ убиты, какъ и они, дополнятъ число.
- 12. И когда Онъ снялъ шестую печать, я взглянулъ, и вотъ, произошло великое землетрясеніе, и солнце стало мрачно какъ власяница, и луна сдълалась какъ кровь;
- 13. и звъзды небесныя пали на землю, какъ смоковница, потрясаемая сильнымъ вътромъ, роняетъ незрълыя смоквы свои.
- 14. И небо скрылось, свившись какъ свитокъ; и всякая гора и островъ двинулись съ мъстъ своихъ;
- 15. и цари земные, и вельможи, и богатые, и тысяченачальники, и сильные, и всякій рабъ, и всякій свободный скрылись въ пещеры и въ ущелья горъ,
- 16. и говорять горамъ и камнямъ: падите на насъ и сокройте насъ отъ лица Сидящаго на престолъ и отъ гнъва Агнца;

17. ибо пришель великій день гитва Его, и кто можеть устоять?

ГЛАВА 7.

И послѣ сего видѣлъ я четырехъ Ангеловъ, стоящихъ на четырехъ углахъ земли, держащихъ четыре вѣтра земли, чтобы не дулъ вѣтеръ ни на землю, ни на море, ни на какое дерево.

- 2. И видѣлъ я инаго Ангела, восходящаго отъ востока солнца и имъющаго печать Бога живаго. И воскликнулъ онъ громкимъ голосомъ къ четыремъ Ангеламъ, которымъ дано вредить землъ и морю, говоря:
- 3. не дълайте вреда ни землъ, ни морю, ни деревамъ, доколъ не положимъ печати на челахъ рабовъ Бога нашего.
- 4. И я слышаль число запечатлынныхь: запечатлынныхь было сто сорокъ четыре тысячи изъ всъхъ колынь сыновъ Израилевыхъ.
- 5. Изъ колена Іудина запечатлено двенадцать тысячь; изъ колена Рувимова запечатлено двенадцать тысячь; изъ колена Гадова запечатлено двенадцать тысячь;
- 6. изъ колъна Асирова запечатлъно двънадцать тысячъ; изъ колъна Нефеалимова запечатлъно двънадцать тысячъ; изъ колъна Манассіина запечатлъно двънадцать тысячъ;
- 7. изъ колтна Списонова запечатлтно двтнадцать тысячъ; изъ колтна Левінна запечатлтно двтнадцать тысячъ; изъ колтна Иссахарова запечатлтно двтнадцать тысячъ;
- 8. изъ кольна Завулонова запечатлено двенадцать тысячъ; изъ кольна Іосифова запечатлено двенадцать тысячъ; изъ кольна Веніаминова запечатлено двенадцать тысячъ.
- 9. Послѣ сего взглянуль я, и вотъ, великое множество людей, котораго
- (8) Ісаев. 14, 21. (10) Апокалинс. 19, 2. Лук. 18, 7. (11) Апокалинс. 3, 5; 7, 9. (12) Мате. 24, 29. Исаія 34, 4. Евр. 1, 11. (16) Апокалинс. 9, 6. Лук. 23, 30. Исаія 2, 19. Осія 10, 8. Гл. 7. (3) Апокалинс. 14, 1. Ісаек. 9, 4. (9) Апокалинс. 3, 5; 6, 11.

^{*} хиниксъ, уобец, малая хаббная мбра ** динарій—монета, соотвітствующая дневной плать поденьщику



никто не могъ перечесть, изъ всёхъ племенъ и колёнъ и народовъ и языковъ стояло предъ престоломъ и предъ Агнцемъ въ бёлыхъ одеждахъ и съ пальмовыми вётвями въ рукахъ своихъ.

- 10. И восклицали громкимъ голосомъ, говоря: спасеніе Богу нашему, сидящему на престолъ, и Агнцу!
- 11. И всѣ Ангелы стояли вокругъ престола и старцевъ и четырехъ животныхъ, и пали предъ престоломъ на лица свои, и поклонились Богу,
- 12. говоря: аминь! благословение и слава, и премудрость и благодарение, и честь и сила и крипость Богу нашему во въки въковъ! Аминь.
- 13. Й, начавъ рѣчь, одинъ изъ старцевъ спросилъ меня: сіи облеченные въ бѣлыя одежды кто, и откуда пришли?
- 14. Я сказалъ ему: ты знаешь, господинъ. И онъ сказалъ мнѣ: это тѣ, которые пришли отъ великой скорби; они омыли одежды свои и убѣлили одежды свои Кровію Агнца.
- 15. За это они пребывають ныни предъ престоломъ Бога и служать Ему, день и ночь въ храмъ Его, и Сидящій на престолъ будеть обитать въ нихъ.
- 16. Они не будуть уже ни алкать, ни жаждать, и не будеть палить ихъ солнце и ни какой зной:
- 17. ибо Агнецъ, Который среди престола, будетъ пасти ихъ и водить ихъ на живые источники водъ, и отретъ Богъ всякую слезу съ очей ихъ.

ГЛАВА 8.

М когда Онъ снялъ седьмую печать, сдълалось безмолвіе на небъ, какъ-бы на полчаса.

- 2. И я видѣлъ семь Ангеловъ, которые стояли предъ Богомъ; и дано имъ семь трубъ.
- 3. И пришелъ иный Ангелъ и сталъ предъ жертвенникомъ, держа золотую кадильницу; и дано было ему множество енміама, чтобы онъ съ моли-

твами всѣхъ святыхъ возложилъ его на золотый жертвенникъ, который предъ престоломъ.

- 4. И вознесся дымъ онміама съ молитвами святыхъ отъ руки Ангела предъ Бога.
- 5. И взялъ Ангелъ кадильницу и наполнилъ ее огнемъ съ жертвенника, и повергъ на землю: и произопли голоса и громы и молніи и землетрясеніе.
- 6. И семь Ангеловъ, имъющіе семь трубь, приготовились трубить.
- 7. Первый Ангелъ вострубилъ, и сдѣлались градъ и огонь, смѣшанные съ кровью, и пали на землю; и третья часть деревъ сгорѣла, и вси трава зеленая сгорѣла.
- 8. Вторый Ангелъ вострубилъ, и какъ-бы большая гора, пылающая огнемъ, низверглась въ море; и третья часть моря сдълалась кровью,
- 9. и умерла третья часть одушевленныхъ тварей, живущихъ въ морѣ, и третья часть судовъ погибла.
- 10. Третій Ангелъ вострубиль, и упала съ неба большая зв'взда, горящая подобно св'тильнику, и пала на третью часть р'вкъ и на источники водъ.
- 11. Имя сей звъздъ полынь; и третья часть водъ сдълалась полынью, и многіе изъ людей умерли отъ водъ, потомучто онъ стали горьки.
- 12. Четвертый Ангель вострубиль, и поражена была третья часть солнца и третья часть исть звъздъ, такъ-что затмилась третья часть ихъ, и третья часть дня не свътла была—такъ, какъ и ночи.
- 13. И видълъ я и слышалъ одного Ангела, летящаго посреди неба и говорящаго громкимъ голосомъ: горе, горе, горе живущимъ на землъ отъ остальныхъ трубныхъ голосовъ трехъ Ангеловъ, которые будутъ трубить!

ГЛАВА 9.

Пятый Ангелъ вострубилъ, и я увидълъ звъзду, падшую съ неба

(10) Герем. 3, 23. Осія 13, 4. Апокалипс. 19, 1. (14) Исаія 1, 18. Евр. 9, 14. (15) Апокалипс. 21, 3. Исаія 4, 2. (16) Исаія 49, 10. Псал. 120, 6. (17) Псал. 22, 1; 35, 8. Апокалипс. 21, 4. Исаія 25, 8. Гл. 8. (2) Мате. 18, 10. Товит. 12, 15. (3) Апокалипс. 5, 8; 6, 9. (4) Исал. 140, 2. (5) Апокалипс. 11, 19; 16, 18.



на землю, и данъ былъ ей ключъ отъ кладязя бездны:

- 2. она отворила кладязь бездны, и вышель дымъ изъ кладязя, какъ дымъ изъ большой печи; и помрачилось солнце и воздухъ отъ дыма изъ кладязя.
- 3. И изъ дыма вышла саранча на землю, и дана была ей власть, какую имъютъ земные скоријоны.
- 4. И сказано было ей, чтобы не дълала вреда травъ земной, и ни какой зелени, и ни какому дереву, а только однимъ людямъ, которые не имъють печати Божіей на челахъ своихъ.
- 5. И дано ей не убивать ихъ, а только мучить пять мъсяцевъ; и мученіе отъ нея подобно мученію отъ скорніона, когда ужалить человъка.
- 6. Въ тъ дни люди будутъ искать смерти, но не найдуть ел; пожелаютъ умереть, но смерть убъжить отъ пихъ.
- 7. По виду своему саранча была подобна конямъ, приготовленнымъ на войну; и на головахъ у ней какъ-бы вънцы, похожіе на золотые, лица же ея, какъ лица человъческія;
- 8. и волосы у ней, какъ волосы у женщинъ, а зубы у ней были, какъ у львовъ;
- 9. на ней были брони, какъ-бы брони желъзныя, а шумъ отъ крыльевъ ея, какъ стукъ отъ колесницъ, когда множество коней бъжитъ на войну;
- 10. у ней были хвосты, какъ у скорпіоновъ, и въ хвостахъ ея были жала; власть же ея была—вредить людямъ пять мъсяцевъ.
- 11. Царемъ надъ собою она имъла ангела бездим; имя ему по-Еврейски Авадлонъ, а по-Гречески Аполліонъ*.
- 12. Одно горе прошло; вотъ, идутъ за нимъ еще два горя.
- 13. ИІестый Ангелъ вострубиль, и я услышаль одинь голосъ отъ четырехъ роговъ золотаго жертвенника, стоящаго предъ Богомъ,

- 14. говорившій шестому Ангелу, имфвшему трубу: освободи четырехъ Ангеловъ, связанныхъ при великой ръкъ Евфратъ.
- 15. И освобождены были четыре Ангела, приготовленные на часъ и день, и мъсяцъ и годъ, для того, чтобы умертвить третью часть людей.
- 16. Число коннаго войска было двъ
- 17. Такъ видълъ я въ видъніп коней и на нихъ всадниковъ, которые имъли на себъ брони огненныя, гіацинтовыя и сърныя; головы у коней, какъ головы у львовъ, и изо рта ихъ выходиль огонь, дымъ и съра.
- 18. Оть этихъ трехъ язвъ, отъ огня, дыма и съры, выходящихъ изо рта ихъ, умерла третья часть людей;
- 19. ибо сила коней заключалась во рту ихъ и въ хвостахъ ихъ; а хвосты ихъ были подобны змѣямъ и имѣли головы, и ими они вредили.
- 20. Прочіе же люди, которые не умерли отъ этихъ язвъ, не раскаялись въ дѣлахъ рукъ своихъ, такъчтобы не поклоняться бѣсамъ и золотымъ, серебрянымъ, мѣднымъ, каменнымъ и деревяннымъ идоламъ, которые не могутъ и видѣть, ни слышать, ни ходпть;
- 21. и не раскаялись они въ убійствахъ своихъ, ни въ чародъйствахъ своихъ, ни въ блудодъяніи своемъ, ни въ воровствъ своемъ.

ГЛАВА 10.

М видълъ я другаго Ангела сильнаго, сходящаго съ неба, облеченнаго облакомъ: надъ головою его была радуга, и лице его какъ солнце, и ноги его какъ столны огненые,

- 2. въ рук'в у него была книжка раскрытая; и поставилъ онъ правую ногу свою на море, а лъвую на землю,
- 3. и воскликнулъ громкимъ голосомъ, какъ рыкаетъ левъ; и когда онъ

Гл. 9. (4) Исход. 12, 23. Апокалипс. 7, 3. Іскек. 9, 4. (6) Іов. 3, 21. Лук. 23, 30. Исаія 2, 19. Осія 10, 8. (8) Іонл. 1, 6; 2, 5. Гл. 10. (1) Мате. 17, 2. Ісвек. 1, 27. Апокалипс. 1, 15.



[•] губитель

воскликнулъ, тогда семь громовъ проговорили голосами своими.

- 4. И когда семь громовъ проговорили голосами своими, я хотълъ-было писать; но услышалъ голосъ съ неба, говорящій мнъ: скрой, что говорили семь громовъ, и не пиши сего.
- 5. И Ангелъ, котораго я видълъ стоящимъ на морѣ и на землѣ, поднялъ руку свою къ небу
- 6. и клялся Живущимъ во въки въковъ, Который сотворилъ небо и все, что на немъ, землю и все, что на ней, и море и все, что въ немъ, что времени уже не будетъ;
- 7. но въ тъ дни, когда возгласитъ седьмый Ангелъ, когда онъ вострубитъ, совершится тайна Божія, какъ Онъ благовъствовалъ рабамъ Своимъ пророкамъ.
- 8. И голосъ, который я слышалъ съ неба, опять сталъ говорить со мною и сказалъ: пойди, возьми раскрытую книжку изъ руки Ангела, стоящаго на моръ и на землъ.
- 9. И я пошелъ къ Ангелу и сказалъ ему: дай мнъ книжку. Онъ сказалъ мнъ: возьми и съъщь ее; она будетъ горька во чревъ твоемъ, но въ устахъ твоихъ будетъ сладка, какъ медъ.
- 10. И взяль я книжку изъруки Ангела и съблъее; и она въ устахъмоихъбыла сладка, какъмедъ; когда же съблъее, то горько стало во чревъмоемъ.
- 11. И сказалъ онъ миѣ: тебѣ надлежитъ опять пророчествовать о народахъ и племенахъ и языкахъ и царяхъ многихъ.

ГЛАВА 11.

І дана мн'в трость, подобная жезлу, и сказано: встань и изм'врь храмъ Божій и жертвенникъ, и поклоняющихся въ немъ;

2. а визиний дворъ храма исключи и не измъряй его, ибо онъ данъ язычникамъ: они будутъ попирать святый городъ сорокъ два мъсяца.

- 3. И дамъ двумъ свидътелямъ Моимъ, и они будутъ пророчествовать тысячу двъсти шестьдесять дней, будучи облечены во вретище.
- 4. Это суть двв маслины и два свътильника, стоящіе предъ Богомъ земли.
- 5. И если кто захочеть ихъ обидъть, то огонь выйдеть изъ усть ихъ и пожреть враговъ ихъ; если кто захочеть ихъ обидъть, тому надлежить быть убиту.
- 6. Они имъютъ власть затворить небо, чтобы не шелъ дождь на землю во дни пророчествованія ихъ, и имъютъ власть надъ водами—превращать ихъ въ кровь и поражать землю всякою язвою, когда только захотятъ.
- 7. И когда кончать они свидътельство свое, звърь, выходящій изъ бездны, сразится съ ними и побъдить ихъ, и убъеть ихъ,
- 8. и трупы ихъ оставить на улицъ великаго города, который духовно называется Содомъ и Египетъ, гдъ и Господъ нашъ распятъ.
- 9. И многіе изъ народовъ и кол'єнь, и языковъ и племень будуть смотр'єть на трупы ихъ три дня съ половиною и не позволять положить трупы ихъ во гробы.
- 10. И живущіе на землів будуть радоваться сему и веселиться, и пошлють дары другь другу, потомучто два пророка сій мучили живущихъ на землів.
- 11. Но после трехъ дней съ половиною вошелъ въ вихъ духъ жизни отъ Бога, и они оба стали на ноги свои; и великій страхъ напалъ на техъ, которые смотрели на нихъ.
- 12. И услышали они съ неба громкій голосъ, говорившій имъ: взойдите сюда. И они взошли на небо на облакъ, и смотръли на нихъ враги ихъ.
- 13. И въ тотъ же часъ произошло великое землетрясеніе, и десятая часть города пала, и погибло при землетрясеніи семь тысячъ именъ
- (4) Дан. 12, 4, 9. (5) Дан. 12, 7. (6) Неем. 9, 6. (7) Апокалипс. 11, 15. (9) Гезек. 2, 8; 3, 1, 3. Гл. 11. (1) Апокалипс. 21, 15. (2) Апокалипс. 13, 5. (4) Захар. 4, 3; 11, 14. (8) 1 Солуп. 2, 8. Исход. 7, 19. (6) 3 Царств. 17, 1. Исаія 11, 4. Герем. 5, 14. Осія 6, 5. (7) Апокалипс. 17, 8.



человъческихъ; и прочіе объяты были | страхомъ и воздали славу Богу | Небесному.

- 14. Второе горе прошло; воть, идеть скоро третье горе.
- 15. И седьмый Ангелъ вострубилъ, и раздались на небъ громкіе голоса, говорящіе: царство міра содълалось царствомы Господа нашего и Христа Его, и будетъ царствовать во въки въковъ.
- 16. И двадцать четыре старца, сидящіе предъ Богомъ на престолахъ своихъ, пали на лица свои и поклопились Богу,
- 17. говоря: благодаримъ Тебя, Господи Боже Вседержитель, Который еси, и былъ, и грядешь, что Ты пріялъсилу Твою великую и воцарился.
- 18. И разсвиръпъли язычники; и пришелъ гнъвъ Твой, и время судить мертвыхъ и дать возмездіе рабамъ Твоимъ, пророкамъ и святымъ и боящимся имени Твоего, малымъ и великимъ, и погубить губившихъ землю.
- 19. И отверзся храмъ Божій на нео́ъ, и явился ковчегъ завъта Его въ храмъ Его; и произошли молніи и голоса и громы и землетрясеніе и великій градъ.

ГЛАВА 12.

И явилось на небѣ великое знаменіе—жена, облеченная въ солнце; подъ ногами ея луна, и на главѣ ея вѣнецъ изъ двѣнадцати звѣздъ.

- 2. Она имъла во чревъ и кричала отъ болей и мукъ рожденія.
- 3. И другое знаменіе явилось на небъ: воть, большой красный драконь съ семью головами и десятью рогами, и на головахъ его семь діадимъ;
- 4. хвость его увлекъ съ неба третью часть зв'вздъ и повергъ ихъ на землю. Драконъ сей сталъ предъженою, которой надлежало родить, дабы, когда она родитъ, пожрать ея младенца.

- 5. И родила она младенца мужескаго пола, которому надлежить пасти всъ народы жезломъ желъзнымъ; и восхищено было дитя ея къ Богу и Престолу Его.
- 6. А жена убъжала въ пустыню, гдв приготовлено было для нея мъсто отъ Бога, чтобы питали ее тамъ тысячу двъсти шестьдесятъ дней.
- 7. Й произошла на небѣ война: Михаилъ и Ангелы его воевали противъ дракона, и драконъ и ангелы его воевали протихъ нихъ,
- 8. но не устояли, и не нашлось уже для нихъ мъста на небъ.
- 9. И низверженъ былъ великій драконъ, древній змій, называемый діаволомъ и сатаною, обольщающій всю вселенную, низверженъ на землю, и ангелы его низвержены съ нимъ.
- 10. И услышаль я громкій голось, говорящій на нео́т: нын'в настало снасеніе и сила и царство Бога нашего и власть Христа Его, потомучто низверженъ клеветникъ братій нашихъ, клеветавшій на нихъ предъ Богомъ нашимъ день и ночь.
- 11. Они побъдили его Кровію Агнца и словомъ свидътельства своего, и не возлюбили души своей даже до смерти.
- 12. Итакъ веселитесь, небеса и обитающіе на нихъ! Горе живущимъ на землъ и на моръ, потомучто къ вамъ сошелъ діаволъ въ сильной ярости, зная, что не много ему остается времени.
- 13. Когда же драконъ увидълъ, что низверженъ на землю, началъ преслъдовать жену, которая родила младенца мужескаго пола.
- 14. И даны были жень два крыла большаго орла, чтобъ она летьла въ пустыню въ свое мъсто отъ лица змія и тамъ питалась впродолженіе времени, временъ и пол-времени.
- 15. И пустиль змій изъ насти своей вслідь жены воду какъ ріку, дабы увлечь ее рікою.
- 16. Но земля помогла женъ, **и** разверзла земля уста свои и поглотила
- (14) Апокалипс. 8, 13; 9, 12. (15) Анокалипс. 7, 10. (16) Анокалипс. 4, 4. Гл. 12. (3) Анокалипс. 13, 1; 17, 3; 20, 2. (5) Анокалипс. 2, 27. Исал. 2, 9. 1 Корине. 15, 25. (6) Анокалипс. 11, 3. (7) Дан. 10, 13; 12, 1. (9) Лук. 10, 18. (10) Захар. 3, 1. Римлян. 8, 40. (12) Исаія 49, 13. (14) Дан. 7, 25; 12, 7.

рѣку, которую пустилъ драконъ изъ пасти своей.

17. И разсвирёнёлъ драконъ на жену, и пошелъ, чтобы вступить въ брань съ прочими отъ сёмени ея, сохраняющими заповёди Божіи и имёющими свидётельство Іисуса Христа.

ГЛАВА 13.

И сталъ я на пескъ морскомъ, и увидълъ выходящаго изъ моря звъря съ семью головами и десятью рогами: на рогахъ его было десять діадимъ, а на головахъ его имена богохульныя.

2. Звѣрь, котораго я видѣлъ, былъ подобенъ барсу; ноги у него какъ у медвѣдя, а пастъ у него какъ пастъ у льва; и далъ ему драконъ силу свою и престолъ свой и великую власть.

- 3. И видѣлъ я, что одна изъ головъ его какъ-бы смертельно была ранена, но эта смертельная рана исцѣлѣла. И дивилась вся земля, слѣдя за звѣремъ; и поклонились дракону, который далъ власть звѣрю,
- 4. и поклонились звѣрю, говоря: кто подобенъ звѣрю сему и кто можетъ сразиться съ нимъ?
- 5. И даны были ему уста, говорящія гордо и богохульно, и дана ему власть дъйствовать сорокъ два мъсяца.
- 6. И отверзъ онъ уста свои для хулы на Бога, чтобы хулить имя Его и жилище Его, и живущихъ на небъ.
- 7. И дано было ему вести войну со святыми и побъдить ихъ; и дана была ему власть надъ всякимъ колъномъ и пародомъ, и языкомъ и племенемъ.
- 8. И поклонятся ему всъ живущіе на земль, которыхъ имена не написаны въ книгь жизни у Агнца, закланнаго отъ созданія міра.
 - 9. Кто имъетъ ухо, да слышитъ.
- 10. Кто ведеть въ пленъ, тотъ самъ пойдеть въ пленъ; кто мечемъ уби-

ваеть, тому самому надлежить быть убиту мечемъ. Здъсь теривніе и въра святыхъ.

- 11. И увидътъ я другаго звъря, выходящаго изъ земли; онъ имътъ два рога, подобные агнчимъ, и говорилъ какъ драконъ.
- 12. Онъ дъйствуетъ предъ нимъ со всею властью перваго звърл и заставляетъ всю землю и живущихъ на ней поклоняться первому звърю, у котораго смертельная рана исцълъла;
- 13. и творить великія знаменія, такъ-что и огонь низводить съ неба на землю предъ людьми.
- 14. И чудесами, которыя дано было ему творить предъ звъремъ, онъ обольщаетъ живущихъ на землъ, говоря живущимъ на землъ, чтобы они сдълали образъ звъря, который имъетъ рану отъ меча и живъ.
- 15. И дано ему было вложить духъ въ образъ звъря и говорилъ и дъйствовалъ такъ, чтобъ убиваемъ былъ всякій, кто не будетъ поклоняться образу звъря.
- 16. И онъ сдълаетъ то, что всъмъ малымъ и великимъ, богатымъ и нищимъ, свободнымъ и рабамъ, положено будетъ начертаніе на правую руку ихъ или на чело ихъ,
- 17. и что ни кому нельзя будеть ни покупать, ни продавать кром'ь того, кто имбеть это начертаніе, или имя зв'єря, или число имени его.
- 18. Здёсь мудрость. Кто имъетъ умъ, тотъ сочти число звёря, ибо это число человеческое; число его шестьсотъ шестьдесять шесть.

ΓJABA 14.

И взглянулъ я, и вотъ, Агнецъ стойтъ на горъ Сіонъ, и съ Пимъ сто сорокъ четыре тысячи, у которыхъ имя Отца Его написано на челахъ.

2. И услышаль я голось съ неба, какъ шумъ отъ множества водъ и какъ звукъ сильнаго грома; и услы-

Гл. 13. (1) Апокалипс. 12, 3; 17, 3. Дан. 7, 7. (5) Дан. 7, 8; 11, 36. (7) Апокалипс. 12, 7. Дан. 7, 21. (8) Апокалипс. 17, 8; 21, 27. Филиппис. 4, 3. Дан. 12, 1. (10) Быт. 9, 6. Мате. 26, 52. Исаія 33, 1. Апокалипс. 14, 12; 16, 14. Мате. 24, 24. (12) Второзак. 13, 2. (16) Апокалипс. 14, 11. (18) Апокалипс. 17, 9. Гл. 14. (1) Апокалипс. 7, 3. Ісзек. 9, 4. (2) Апокалипс. 5, 8; 19 6.



шаль голось какъ-бы гуслистовъ, играющихъ на гусляхъ своихъ:

- 3. они поють какъ-бы новую пѣснь предъ престоломъ и предъ четырьмя животными и старцами; и никто не могъ научиться сей пѣсни, кромѣ сихъ ста сорока четырехъ тысячъ, искупленныхъ отъ земли.
- 4. Это тъ, которые не осквернились съ женами, ибо они дъвственники; это тъ, которые слъдують за Агнцемъ, куда бы Онъ ни пошелъ. Они искуплены изъ людей, какъ первенцы Богу и Агнцу,
- 5. и въ устахъ ихъ нѣтъ лукавства: они непорочны предъ престоломъ Вожіимъ.
- 6. И увидълъ я другаго Ангела, летящаго по срединъ неба, который имълъ въчное Евангеліе, чтобы благовъствовать живущимъ на землъ и всякому племени и кольну, и языку и народу;
- 7. и говориль онъ громкимъ голосомъ: убойтесь Вога и воздайте Ему славу, ибо наступиль часъ суда Его, и поклонитесь Сотворившему небо и землю, и море и источники водъ.
- 8. И другой Ангель слідоваль за нимь, говоря: паль, паль Вавилонь, городь великій, потомучто онь яростнымь виномь блуда своего напонль всів народы.
- 9. Й третій Ангель послѣдоваль за ними, говоря громкимъ голосомъ: кто поклоняется звѣрю и образу его и принимаеть начертаніе на чело свое или на руку свою,
- 10. тотъ будетъ пить вино ярости Божіей, вино цѣльное, приготовленное въ чашѣ гнѣва Его, и будетъ мучимъ въ огнѣ и сѣрѣ предъ святыми Ангелами и предъ Агицемъ;
- 11. и дымъ мученія ихъ будетъ восходить во втки втковъ, и не будутъ имтъ покоя ни днемъ, ни ночью поклоняющеся звтрю и образу его и принимающе начертаніе имени его.

- 12. Здъсь терпъніе святыхъ, соблюдающихъ заповъди Божіи и въру въ Іисуса.
- 13. И услышаль я голось съ неба, говорящій мить: напиши: отнынт блаженны мертвые, умирающіе въ Господть. Ей, говорить Духъ, они успокоятся отъ трудовъ своихъ, и дъла ихъ идуть вследъ за ними.
- 14. И взглянуль я, и воть свётлое облако, и на облаке сидить подобный Сыну Человеческому; на голове его золотый венець, и въ руке его острый серпь.
- 15. И вышелъ другой Ангелъ изъ храма и воскликнулъ громкимъ голосомъ къ сидящему на облакѣ: пусти серпъ твой и пожни, потомучто пришло время жатвы, ибо жатва на землъ созръла.
- 16. И повергъ сидящій на облакъ серпъ свой на землю, и земля была пожата.
- 17. И другой Ангелъ вышелъ изъ храма, находящагося на небѣ, также съ острымъ серпомъ.
- 18. И иной Ангелъ, имѣющій власть надъ огнемъ, вышелъ отъ жертвенника и съ великимъ крикомъ воскликнулъ къ имѣющему острый серпъ, говоря: пусти острый серпъ твой и обръжь грозды винограда на землѣ, потомучто созрѣли на немъ ягоды.
- 19. И повергъ Ангелъ серпъ свой на землю, и обръзалъ виноградъ на земль и бросилъ въ великое точило гнъва Божія.
- 20. И истоптаны ягоды въ точилъ за городомъ, и потекла кровь изъ точила даже до уздъ конскихъ, на тысячу шестьсотъ стадій.

ГЛАВА 15.

И увидълъ я иное знаменіе на небъ, великое и чудное—семь Ангеловъ, имъющихъ семь послъднихъ язвъ, которыми оканчивалась ярость Божія

(4) 1 Корине. 6, 20. 2 Корине. 7, 1; 11, 2. (5) Софон. 3, 13. Ефес. 5, 27. (7) Дъзи. 11, 15. Исая. 32, 6; 145, 6. (8) Ісаек. 16, 35. Апокалинс. 16, 19. Исаія 21, 9. Ісрем. 51, 8—9. (10) Апокалинс. 16, 19. Исая. 74, 9. Ісрем. 25, 9. Исаія 66, 24. (11) Апокалинс. 19, 3. Мате. 25, 42. Іоан. 5, 29. Исаія 34, 10. (13) 1 Солун. 4, 14. Премудр. 4, 7. (14) Дан. 7, 13. (15) Мате. 13, 39. Іонл. 3, 13. (18) Апокалинс. 8, 5. (19) Апокалинс. 19, 15. (20) Исаія 63, 3.

- 2. И видълъ я какъ-бы стеклянное море, смъщанное съ огнемъ; и побъдивше звъря и образъ его, и начертание его и число имени его, стоятъ на этомъ стеклянномъ моръ, держа гусли Божіи,
- 3. и поють ивснь Моисея, раба Божія, и ивснь Агица, говоря: велики и чудны двла Твои, Господи Боже Вседержитель! праведны и истинны пути Твои, Царь святыхъ!
- 4. Кто не убоится Тебя, Господи, н не прославить имени Твоего? Пбо Ты единъ свять: вст народы придутъ и поклонятся предъ Тобою, ибо открылись суды Твои.
- 5. И посла сего и взглянуль, и воть, отверзся храмъ скиніи свидательства на небъ.
- 6. Извышли изъ храма семь Ангеловъ, имъюще семь язвъ, облеченные въ чистую и свътлую льняную одежду и опоясанные по персямъ золотыми поясами.
- 7. И одно изъ четырехъ животныхъ дало семи Ангеламъ семь золотыхъ чашъ, наполненныхъ гифвомъ Бога, живущаго во въки въковъ.
- 8. И наполнился храмъ дымомъ отъ славы Божіей и отъ силы Его, и никто не могъ войти въ храмъ, доколъ не окончились семь язвъ семи Ангеловъ.

ГЛАВА 16.

И услышаль я изъ храма громкій голось, говорящій семи Ангеламъ: идите и вылейте семь чашъ гитва Божія на землю.

- 2. Пошелъ первый Ангелъ и вылилъ чашу свою на землю: и сдълались жестокія и отвратительныя гнойныя раны на людяхъ, имъющихъ начертаніе звъря и поклоняющихся образу его.
- 3. Вторый Ангелъ вылилъ чашу свою въ море: и сдѣлалась кровь, какъ-бы мертвеца, и все одушевленное умерло въ морѣ.

- 4. Третій Ангелъ вылиль чашу свою въ ръки и источники водъ: и сдълалась кровь.
- 5. И услышаль я Ангела водъ, который говориль: праведень Ты, Господи, Который еси и быль, и свять, потомучто такъ судиль;
- 6. за то, что они пролили кровь святыхъ и пророковъ, Ты далъ имъ пить кровь: они достойны того.
- 7. И услышаль я другаго отъ жертвенника говорящаго: ей, Господи Боже Вседержитель, истинны и праведны суды Твои.
- 8. Четвертый Ангелъ вылилъ чашу свою на солнце: и дано было ему жечь людей огнемъ.
- 9. И жегъ людей сильный зной, и они хулили имя Бога, имъющаго власть надъ сими язвами, и не вразумились, чтобы воздать Ему славу.
- 10. Пятый Ангелъ вылилъ чашу свою на престолъ звъря: и сдълалось царство его мрачно, и они кусали языки свои отъ страданія
- 11. и хулили Бога Небеснаго отъ страданій своихъ и язвъ своихъ, и не раскаялись въ дълахъ своихъ.
- 12. Шестый Ангель вылиль чашу свою въ великую рѣку Евфратъ: и высохла въ ней вода, чтобы готовъ быль путь царямъ отъ восхода солнечнаго.
- 13. И видълъ я выходящих взъ устъ дракона и изъ устъ звъря и изъ устъ лжепророка трехъ духовъ нечистыхъ, подобныхъ жабамъ:
- 14. это—бъсовскіе духи, творящіе знаменія; они выходять къ царямъ земли всей вселенной, чтобы собрать ихъ на брань въ оный великій день Бога Вседержителя.
- 15. Се, иду какъ тать: блаженъ бодрствующій и хранящій одежду свою, чтобы не ходить ему нагимъ и чтобы не увидъли срамоты его.
- 16. И онъ собраль ихъ на масто, называемое по-Еврейски Армагемонъ.
 - 17. Седьмый Ангель вылиль чашу

Тм. 15. (2) Апокалипс. 4, 6. (5) Исход. 15, 1, 6, 13. Второзак. 32, 4. Исал. 144, 17. Осія 14, 10. (4) Іерем. 10, 7. (8) Исаія 6, 4. Гм. 16. (2) Исход. 9, 9. Апокалипс. 13, 17. (5) Апокалипс. 4, 8. (6) Мате. 23, 34. Исаія 49, 26. (12) Іерем. 50, 38. (13) Апокалипс. 12, 9; 19, 20; 20, 10. (14) Мате. 24, 24. (15) Апокалипс. 3, 3. Мате. 24, 46. Лук. 12, 39. 2 Корине. 5, 3. 1 Солун. 5, 2.



свою на воздухъ: и изъ храма небеснаго отъ престола раздался громкій голосъ, говорящій: совершилось!

- 18. И произошли молніи, громы и голоса, и сдёлалось великое землетрясеніе, какого не бывало съ тъхъ поръ, какъ люди на землъ. Такое землетрясеніе! Такъ великое!
- 19. И городъ великій распался на три части, и города языческіе пали, и Вавилонъ великій воспомянуть предъ Богомъ, чтобы дать ему чашу вина ярости гнъва Его.
- 20. И всякій островъ убѣжаль, и горъ не стало:
- 21. и градъ, величиною въ талантъ, палъ съ неба на людей, и хулили люди Бога за язвы отъ града, потомучто язва отъ него была весьма тяжкая.

ГЛАВА 17.

П пришель одинь изъ семи Ангеловъ, и мъющихъ семь чашъ, и говоря со мною, сказалъ мнъ: подойди, я покажу тебъ судъ надъ великою блудницею, сидящею на водахъ многихъ;

- 2. съ нею блудодъйствовали цари земные, и виномъ ея блудодъянія упивались живущіе на землъ.
- 3. И повель меня въ духв въ пустыню; и я увидъль жену, сидящую на звъръ багряномъ, преисполненномъ именами богохульными, съ семью головами и деситью рогами.
- 4. И жена облечена была въ порфиру и багряницу, украшена золотомъ, драгоценными камнями и жемчугомъ, и держала золотую чашу въ рукт своей, наполненную мерзостями и нечистотою блудолъйства ея:
- 5. и на челъ ея написано имя: тайна, Вавилонъ великій, мать блудницамъ и мерзостямъ земнымъ.
- 6. Я видѣлъ, что жена упоена была кровью святыхъ и кровью свидѣтелей Іисусовыхъ, и видя ее, дивился удивленіемъ великимъ.
 - 7. И сказаль мив Ангель: что ты

дивишься? я скажу тебѣ тайну жены сей и звъря, носящаго ее, имъющаго семь головъ и десять роговъ.

Глава 17.

- 8. Звірь, котораго ты виділь, быль, и ніть его, и выйдеть изъ бездны, и пойдеть въ погибель; и удивятся ті изъ живущихъ на землі, имена которыхъ не вписаны въ книгу жизни отъ начала міра, видя, что звірь быль, и ніть его, и явится.
- 9. Здѣсь умъ, имѣющій мудрость. Семь головъ суть семь горъ, на которыхъ силить жена.
- 10. и семь царей, изъ которыхъ пять пали, одинъ есть, а другой еще не пришелъ, и когда придетъ, не лодго ему быть.
- 11. И звъръ, который былъ и котораго нътъ, есть восьмый, и изъчисла семи, и пойдеть въ погибель.
- 12. И десять роговъ, которые ты видълъ, суть десять царей, которые еще не получили царства, но примутъ власть со звъремъ, какъ цари, на одинъ часъ.
- 13. Они имфють однѣ мысли и передадуть силу и власть свою звърю.
- 14. Они будутъ вести брань съ Агнцемъ, и Агнецъ побъдитъ ихъ, ибо Онъ есть Господь господствующихъ и Царь царей; и тъ, которые съ Нимъ, суть званные и избранные и върные.
- 15. И говорить мић: воды, которыя ты видћањ, гдћ сидить блудница, суть люди и народы, и племена и языки.
- 16. И десять роговъ, которые ты видъть на звъръ, сіи возненавидять блудницу, и разорять ее и обнажать, и плоть ея съъдять, и сожгуть ее въ огиъ,
- 17. потомучто Богъ положилъ имъ на сердце исполнить волю Его, исполнить одну волю, и отдать царство ихъ звърю, доколъ не исполнятся слова Божіи.
- 18. Жена же, которую ты видълъ, есть великій городъ, царствующій надъ земными царями.
- (18) Апокалинс. 4, 5; 8, 5; 11, 13. (19) Герем. 25, 15. Апокалинс. 14, 20. Гл. 17. (1) Наум. 3, 4. (2) Апокалинс. 14, 8; 18, 3. Герем. 51, 7. (3) Апокалинс. 13, 1; 16, 19; 18, 2. 2 Солун. 2, 3—4, 7. (8) Апокалинс. 11, 7; 13, 1; 20, 12. Дан. 12, 1. (12) Апокалинс. 13, 1. Дан. 7, 20. (14) Апокалинс. 18, 8; 19, 16. Мате. 28, 18. 1 Тимов. 6, 15. Дан. 7, 27. (15) Исаів. 8, 7. (16) Апокалинс. 18, 8. (18) Апокалинс. 16, 19.

ГЛАВА 18.

Послъ сего я увидъль инаго Ангела, сходящаго съ неба и имъющаго власть великую; земля освътилась отъ славы его.

- 2. И воскликнуль онъ сильно, громкимъ голосомъ говоря: палъ, палъ Вавилонъ, великая блудница, сдълался жилищемъ бъсовъ и пристанищемъ всякому нечистому духу, пристанищемъ всякой нечистой и отвратительной птицъ; ибо яростнымъ виномъ блудодъянія своего она напоила всъ народы,
- 3. и цари земные любодъйствовали съ нею, и купцы земные разбогатъли отъ великой роскоши ея.
- 4. И услышаль я иный голось съ неба, говорящій: выйди отъ нея, народь Мой, чтобы не участвовать вамь въ гръхахъ ея и не подвергнуться язвамъ ея;
- 5. ибо гръхи ея дошли до неба, и Богъ воспомянулъ неправды ея.
- 6. Воздайте ей такъ, какъ и она воздала вамъ, и вдвое воздайте ей по дълацъ ея; въ чашъ, въ которой она приготовляла вамъ вино, приготовля ей вдвое.
- 7. Сколько славилась она и роскошествовала, столько воздайте ей мученій и горестей; ибо она говорить въ сердців своемь: сижу царицею, я не вдова, и не увижу горести!
- 8. Зато въ одинъ день придутъ на нее казни, смерть и плачъ и голодъ, и будетъ сожжена огнемъ, потомучто силенъ Господъ Богъ, судящій ее.
- 9. И восплачуть и возрыдають о ней цари земные, блудодъйствовавшіе и роскошествовавшіе съ нею, когда увидять дымъ оть пожара ея,
- 10. стоя издали отъ страха мученій ся и говоря: горе, горе тебю, великій городъ Вавилонъ, городъ крѣнкій, ибо въ одинъ часъ пришелъ судъ твой!
- 11. И купцы земные восплачуть и возрыдають о ней, потомучто товаровь ихъ никто уже не покупаеть,

- 12. товаровъ золотыхъ и серебряныхъ, и камней драгоценныхъ и жемчуга, и виссона и порфиры, и шелка и багряницы, и всякаго олаговоннаго дерева, и всякихъ изделій изъ слоновой кости, и всякихъ изделій изъ дорогихъ деревъ, изъ меди и железа и мрамора,
- 13. корицы и енміама, и мура и ладана, и вина и елея, и муки и пшеницы, и скота и овецъ, и коней и колесницъ, и тёлъ и душъ человъческихъ.
- 14. И плодовъ, угодныхъ для души твоей, не стало у тебя, и все тучное и блистательное удалилось отъ тебя, ты уже не найдешь его.
- 15. Торговавшіе всімъ симъ, обогатившіеся отъ нея, станутъ вдали отъ страха мученій ея, плача и рыдая,
- 16. и говоря: горе, горе тебъ, великій городъ, одътый въ виссонъ и порфиру и багряницу, украшенный волотомъ и камнями драгоцынными и жемчугомъ,
- 17. ибо въ одинъ часъ погибло такое богатство! И всѣ кормчіе, и всѣ плывущіе на корабляхъ, и всѣ корабельщики, и всѣ торгующіе на морѣ стали вдали,
- 18. и видя дымъ отъ пожара ея, возопили, говоря: какой городъ подобенъ городу великому?
- 19. И посыпали пепломъ головы свои, и вопили, плача и рыдая: горе, горе тебю, городъ великій, драгоціностями котораго обогатились всі, иміжение корабли на морі: ибо опустіль въ одинъ часъ!
- 20. Веселись о семъ, небо и святые Апостолы и пророки, ибо совершилъ Богъ судъ вашъ надъ нимъ.
- 21. И одинъ сильный Ангелъ взялъ камень, подобный большому жернову, и повергь въ море, говоря: съ такимъ стремленіемъ поверженъ будетъ Вавилонъ, великій городъ, и уже не будетъ его;
- 22. и голоса играющихъ на гусляхъ и поющихъ, и играющихъ на свиръ-

Т.м. 18. (1) Ісвек. 43, 2. (2) Исаія 13, 19; 21, 9. Ісрем. 8, 1; 51, 8. Варух. 4, 35. (5) Апокалипс. 17, 2. (4) Исаія 48, 20; 52, 11. Захар. 2, 7. (5) Ісрем. 51, 49. (7) Софон. 2, 15. (10) Апокалипс. 14, 8. Ісзек. 27, 27, 30. (17) Ісрем. 50, 23; 51, 13. (20) Исаія 44, 23; 49, 13. Ісрем. 51, 48. (21) Ісрем. 51, 63—64. (22) Ісзек. 26, 13.

- ляхъ и трубящихъ трубами въ тебѣ уже не слышно будетъ; не будетъ уже въ тебѣ ни какого художника, ни какого художества, и шума отъ жернововъ не слышно уже будетъ въ тебѣ;
- 23. и свыть свытильника уже не появится вы тебы; и голоса жениха и невысты не будеть уже слышно вы тебы, ибо купцы твои были вельможи земли, и волиебствомы твоимы введены вы заблуждение всы народы.
- 24. И въ немъ найдена кровь пророковъ и святыхъ и всёхъ убитыхъ на землё.

ГЛАВА 19.

Послѣ сего я услышалъ на небѣ громкій голосъ какъ-бы многочисленнаго народа, который говорилъ: аллилуія! спасеніе и слава, и честь и сила Господу нашему,

- 2. ибо истинны и праведны суды Его! потомучто Онъ осудиль ту великую любодъйцу, которая растлила землю любодъйствомъ своимъ, и взыскалъ кровь рабовъ Своихъ отъ руки ея.
- 3. И вторично сказали: аллилуія! И дымъ ея восходиль во въки въковъ.
- 4. Тогда двадцать четыре старца и четыре животныхъ пали и поклонились Богу, сидящему на престолъ, говоря: аминь! аллилуія!
- 5. И голосъ отъ престола исшелъ говорящій: хвалите Бога нашего, всъ рабы Его и боящіеся Его, малые и великіе.
- 6. И слышалъ я какъ-бы голосъ многочисленнаго народа, какъ-бы шумъ водъ многихъ, какъ-бы голосъ громовъ сильныхъ, говорящихъ: аллилуія! ибо воцарился Господъ Богъ Вседержитель.
- 7. Возрадуемся и возвеселимся и воздадимъ Ему славу; ибо наступилъ бракъ Агнца, и жена Его приготовила себя.

- 8. И дано было ей облечься въ виссонъ чистый и свътлый; виссонъ же есть праведность святыхъ.
- 9. И сказалъ миѣ Ангелъ: напиши: блаженны званные на брачную вечерю Агнца. И сказалъ миѣ: сіи суть истинныя слова Божіи.
- 10. Я паль къ ногамъ его, чтобы поклониться ему; но онъ сказалъ мнѣ: смотри, не дѣлай сего; я сослужитель тебѣ и братьямъ твоимъ, имѣющимъ свидѣтельство Іисусово. Богу поклонись, иоо свидѣтельство Іисусово есть духъ пророчества.
- 11. И увидѣлъ я отверстое небо, и вотъ конь бѣлый, и сидящій на немъ называется Вѣрный и Истинный, Который праведно судить и воинствуеть.
- 12. Очи у Него какъ пламень огненный, и на головъ Его много діадимъ; Онъ имълъ имя написанное, котораго никто не зналъ, кромъ Его Самого:
- 13. Онъ быль облечень въ одежду, обагренную кровью. Имя Ему: Слово Божіе.
- 14. И воинства небесныя слѣдовали за Нимъ на коняхъ оѣлыхъ, облеченныя въ виссонъ оѣлый и чистый.
- 15. Изъ устъ же Его исходитъ острый мечъ, чтобы имъ поражатъ народы; Онъ пасетъ ихъ жезломъ желъзнымъ, Онъ топчетъ точило вина прости и гнъва Бога Вседержителя.
- 16. На одеждѣ и на бедрѣ Его написано имя: Царь царей и Господь господствующихъ.
- 17. И увидълъ я одного Ангела, стоящаго на солнцъ; и онъ воскликнулъ громкимъ голосомъ, говоря всъмъ птицамъ, летающимъ по срединъ неба: летите, собирайтесь на великую ве́черю Божію,
- 18. чтобы пожрать трупы царей, трупы сильныхъ, трупы тысяченачальниковъ, трупы коней и сидящихъ на
- (23) Іерем. 7, 34. Апокалипс. 17, 2. (24) Апокалипс. 17, 6. Гл. 19. (1) Апокалипс. 7, 10; 12, 10. Второвак. 32, 43. Исаія 34, 10. (3) Апокалипс. 14, 11. (4) Апокалипс. 4, 4; 5, 14; 15, 3. (6) Апокалипс. 11, 15. Іезек. 1, 24; 43, 2. (7) Мато. 22, 2. Лук. 14, 16. 2 Корино. 11, 2. Псал. 44, 14. Притч. 4, 1. Апокалипс. 21, 2. (9) Апокалипс. 3, 18. (11) Апокалипс. 6, 2. (12) Апокалипс. 1, 14; 2, 18. (13) Исаія 63, 2. Іоан. 1, 1. (14) Апокалипс. 7, 9. (15) Псал. 2, 9. Исаія 11, 4; 63, 3. (16) Апокалипс. 17, 14; 6, 12. (17) Іерем. 12, 9. Іезек. 39, 17.

нихъ, трупы всъхъ свободныхъ и рабовъ, и малыхъ и великихъ.

- 19. И увидълъ я звъря и царей земныхъ и воинства ихъ, собранныя, чтобы сразиться съ сидящимъ на конъ и съ воинствомъ Его.
- 20. И схваченъ былъ звѣрь и съ нимъ лжепророкъ, производившій чудеса предъ нимъ, которыми онъ обольстилъ принявшихъ начертаніе звѣря и поклоняющихся его изображенію: оба живые брошены въ озеро огненное, горящее сърою;
- 21. а прочіе убиты мечемъ сидящаго на конѣ, исходящимъ изъ устъ Его, и всѣ птицы напитались ихъ трупами.

ГЛАВА 20.

И увидѣлъ я Ангела, сходящаго съ неба, который имѣлъ ключъ отъ бездны и большую цѣпь въ рукѣ своей.

- 2. Онъ взяль дракона, змія древняго, который есть діаволь и сатана, и сковаль его на тысячу льть,
- 3. и низвергь его въ бездну, и заключиль его, и положиль надъ нимъ печать, дабы не прельщалъ уже народы, доколъ не окончится тысяча лътъ; послъ же сего ему должно быть освобожденнымъ на малое время.
- 4. И увидѣлъ я престолы и сидящихъ на нихъ, которымъ дано было судить, и души обезглавленныхъ за свидѣтельство Іисуса и за слово Божіе, которые не поклонились звѣрю, ни образу его, и не приняли начертанія на чело свое и на руку свою. Они ожили и царствовали со Христомъ тысячу лѣтъ;
- 5. прочіе же изъ умершихъ не ожили, докол'в не окончится тысяча льть. Это первое воскресеніе.
- 6. Блаженъ и святъ имъющій участіе въ воскресеніи первомъ: надъ ними смерть вторая не имъетъ власти,

но они будуть священниками Бога и Христа и будуть царствовать съ Нимътысячу лѣтъ.

- 7. Когда же окончится тысяча лѣтъ, сатана будетъ освобожденъ изъ темницы своей и выйдетъ обольщать народы, находящеся на четырехъ углахъ земли, Гога и Магога, и собирать ихъ на брань; число ихъ какъ песокъ морскій.
- 8. И вышли на широту земли, и окружили станъ святыхъ и городъ возлюбленный.
- 9. И ниспаль огонь съ неба отъ Бога и пожраль ихъ;
- 10. а діаволь, прельщавшій ихъ, ввержень въ озеро огненное и стрное, гдт звтрь и лжепророкъ, и будутъ мучиться день и ночь во втки втковъ.
- 11. И увидѣлъ я великій бѣлый престолъ и Сидящаго на немъ, отъ лица Котораго бѣжало небо и земля, и не нашлось имъ мѣста.
- 12. И увидълъ я мертвыхъ, малыхъ и великихъ, стоящихъ предъ Богомъ, и книги раскрыты были, и иная книга раскрыта, которая есть книга жизни; и судимы были мертвые по написанному въ книгахъ, сообразно съ дълами своими.
- 13. Тогда отдало море мертвыхъ, бывшихъ въ немъ, и смерть и адъ отдали мертвыхъ, которые были въ нихъ; и судимъ былъ каждый по дъламъ своимъ,
- 14. и смерть и адъ повержены въ озеро огненное. Это смерть вторая
- 15. Й кто не быль записань въ книгъ жизни, тоть быль брошень въ озеро огненное.

ГЛАВА 21.

М увидълъ я новое небо и новую землю, ибо прежнее небо и прежняя земля миновали, и моря уже нътъ.

2. И я Іоаннъ увидълъ святый

(20) Апокалипс. 20, 10. Гл. 20. (1) Апокалипс. 1, 18. Лук. 8, 31. (2) Апокалипс. 12, 9. 2 Петр. 2, 4. Гуд. 1, 6. (4) Мате. 19, 28. 1 Корине. 6, 2. Дан. 7, 9, 22; 8, 17. Апокалипс. 6, 11. 2 Тимое. 2, 12. (6) Апокалипс. 1, 6; 21, 7. Исаія 61, 6. (7) Апокалипс. 16, 14. Гезек. 38, 2; 39, 1. (9) Апокалипс. 14, 10; 19, 20. Исаія 66, 24. Дан. 7, 11. (11) 2 Петр. 3, 10. (12) Апокалипс. 2, 23; 3, 5; 13, 8; 21, 27. (14) 1 Корине. 15, 26. Апокалипс. 2, 11. Гл. 21. (1) 2 Петр. 3, 13. Исаія 65, 17. (2) Апокалипс. 3, 12. 2 Корине. 11, 2. Галат. 4, 26. Евр. 12, 22. Исаія 52, 1; 54, 5.

- городъ Іерусалимъ, новый, сходящій отъ Бога съ неба, приготовленный какъ невъста, украшенная для мужа своего.
- 3. И услышаль я громкій голось съ неба, говорящій: се, скинія Бога съ человѣками, и Онъ будеть обитать съ ними; они будуть Его народомъ, и Самъ Богъ съ ними будетъ Богомъ
- 4. И отреть Богь всякую слезу съ очей ихъ, и смерти не будеть уже; и плача, ни вопля, ни бользни уже не будеть, ибо прежнее прошло.
- 5. И сказалъ Сидящій на престоль: се, творю все новое. И говоритъ мить: напиши; ибо слова сім истинны и върны.
- 6. И сказалъ мић: совершилось! Я есмь Алфа и Омега, начало и конецъ; жаждущему дамъ даромъ отъ источника воды живой.
- 7. Побъждающій наслідуеть все, и буду ему Богомъ, и онъ будеть Мнісыномъ.
- 8. Боязливыхъ же и невфрныхъ, и скверныхъ и убійцъ, и любодъевъ и чародъевъ, и идолослужителей и всъхъ лжецовъ—участь въ озеръ, горящемъ огнемъ и сърою; это—смерть вторая.
- 9. И пришель ко мит одинь изъ семи Ангеловъ, у которыхъ было семь чашъ, наполненныхъ семью послъдними язвами, и сказалъ мит: пойди, я покажу тебъ жену, невъсту Агица.
- 10. И вознесъ меня въ духѣ на великую и высокую гору и показалъ мнѣ великій городъ, святый Іерусалимъ, который нисходилъ съ нео́а отъ Бога:
- 11. онъ имѣетъ славу Божію; свѣтило его подобно драгоцѣннѣйшему камню, какъ-бы камню яспису кристалловидному;
- 12. онъ имъетъ большую и высокую стъну, имъетъ двънадцать воротъ и на нихъ двънадцать Ангеловъ, на воротахъ написаны имена двънадцати колънъ сыновъ Израилевыхъ:

- 13. Съ востока трое вороть, съ сівера трое вороть, съ юга трое вороть, съ запада трое вороть.
- 14. Ствна города имветь дввнадцать основаній, и на нихъ имена дввнадцати Апостоловъ Агица.
- 15. Говорившій со мною видля золотую трость для измеренія города и вороть его и стены его.
- 16. Городъ расположенъ четвероугольникомъ, и длина его такая же, какъ и широта. И измърилъ онъ городъ тростью на двънадцать тысячъ стадій; длина и широта и высота его равны.
- 17. И стѣну его измѣрилъ во сто сорокъ четыре локтя, мѣрою человѣческою, какова мѣра и Ангела.
- 18. Ствна его построена изъясписа, а городъ былъ чистое золото, подобенъчистому стеклу.
- 19. Основанія стѣны города украшены всякими драгоцѣнными камнями: основаніе первое—ясписъ, второе сапфиръ, третье—халкидонъ, четвертое—смарагдъ,
- 20. пятое—сардониксъ, шестое—сардоликъ, седьмое—хризолиеъ, восымое—вириллъ, девятое—топазъ, десятое—хрисопрасъ, одиннадцатое—гіацинтъ, двѣнадцатое—аметистъ.
- 21. А двізнадцать вороть—двізнадцать жемчужинь: каждыя ворота были изъ одной жемчужины. Улица города—чистое золото, какъ прозрачное стекло.
- 22. Храма же я не видълъ въ немъ, ибо Господъ Богъ Вседержитель—храмъ его, и Агнецъ.
- 23. И городъ не имфетъ нужды на въ солнцѣ, ни въ лунѣ для освѣщены своего, ибо слава Божія освѣтила его, и свѣтильникъ его—Агнецъ.
- 24. Спасенные народы булуть ходить во свъть его, и цари земные принесуть въ него славу и честь
- 25. Ворота его не будутъ запираться днемъ; а ночи тамъ не будетъ.
- (3) Левит. 26, 12. Ісзек. 43, 7. (4) Апокалипс. 7, 17. Исаія 25, 8; 35, 10. (5) 2 Кориве. 5, 17. Исаія 43, 18. (6) Апокалипс. 1, 10; 22, 13. (7) Евр. 8, 10. (8) 1 Корине. 6, 9. Галат. 5, 19. (9) Апокалипс. 15, 1; 19. 7. (12) Ісзек. 48, 31. (14) Мате. 16, 18. Галат. 2, 9. Ефес. 2, 20. (15) Ісзек. 48, 30. (19) Исход. 28, 17. Исаія 54, 11. (25) Апокалипс. 22, 5 Исаія 60, 19. (24) Исаія 60, 3, 5. (25) Исаія 60, 11, 20. Апокалипс. 22, 5.

71 7

341

3 7

112

: ج. .

18

. .

177

7.7

تك زي

14-1

13.

::1

د انز

133

130

-

L

26. И принесуть въ него славу и честь народовъ,

27. и не войдетъ въ него ничто нечистое, и никто преданный мерзости и лжи, а только тѣ, которые написаны у Агнца въ книгъ жизни.

ГЛАВА 22.

II показаль мнё чистую рёку воды жизни, свётлую, какъ кристаллъ, исходящую отъ престола Бога и Агица.

- 2. Среди улицы его, и по ту и по другую сторону рѣки, древо жизни, двѣнадцать разъ приносящее плоды, дающее на каждый мѣсяцъ плодъ свой; и листья дерева для исцѣленія народовъ.
- 3. И ничего уже не будеть проклятаго; но престоль Бога и Агнца будеть въ немъ, и рабы Его будуть служить Ему.
- 4. И узрять лице Его, и имя Его будеть на челахъ ихъ.
- 5. И ночи не будеть тамъ, и не будутъ имъть нужды ни въ свътильник, ни въ свътъ солнечномъ, ибо Господь Богъ освъщаетъ ихъ; и будутъ царствовать во въки въковъ.
- 6. И сказалъ мић: сіи слова вѣрны и истинны; и Господь Богъ святыхъ пророковъ послалъ Ангела Своего показать рабамъ Своимъ то, чему надлежитъ быть вскорѣ.
- 7. Се, гряду скоро: блаженъ соблюдающій слова пророчества книги сей.
- 8. Я Іоаннъ виделъ и слышалъ сіе. Когда же услышалъ и увидель, палъ къ ногамъ Ангела, показывающаго мнъ сіе, чтобы поклониться сму;
- 9. но онъ сказалъ мив: смотри, не дълай сего; нбо я сослужитель тебъ и братьямъ твоимъ пророкамъ и соблюдающимъ слова книги сей. Богу поклонись.

- 10. И сказалъ мит: не запечатывай словъ пророчества книги сей; ибо время близко.
- 11. Неправедный пусть еще дѣлаетъ неправду; нечистый пусть еще сквернится; праведный да творитъ правду еще, и святый да освящается еще.
- 12. Се, гряду скоро, и возмездіе Мое со Мною, чтобы воздать каждому по лёламъ его.
- 13. Я есмь Алфа и Омега, начало и конецъ, Первый и Послъдній.
- 14. Блаженны тв, которые соблюдають заповеди Его, чтобы иметь имъ право на древо жизни и войти въ городъ воротами.
- 15. А вит псы и чародти, и любодти и убійцы, и идолослужители и всякій любящій и дтлающій неправду.
- 16. Я Інсусъ послалъ Ангела Моего засвидътельствовать вамъ сіе въ церквахъ. Я есмь корень и потомокъ Давида, звъзда свътлая и утренняя.
- 17. И Духъ и невъста говорятъ: пріиди! и слышавшій да скажетъ: пріиди! Жаждущій пусть приходитъ, и желающій пусть беретъ воду жизни даромъ.
- 18. И я также свидьтельствую всякому слышащему слова пророчества книги сей: если кто приложитъ что къ нимъ, на того наложитъ Богъ язви, о которыхъ написано въ книгъ сей.
- 19. И если кто отниметь что отъ словъ книги пророчества сего, у того отниметь Богь участіе въ книгѣ жизни и въ святомъ градѣ, и въ томъ, что написано въ книгѣ сей.
- 20. Свидѣтельствующій сіе говорить: ей, гряду скоро! аминь. Ей, гряди, Господи Інсусе!
- 21. Благодать Господа нашего Інсуса Христа со всёми вами. Аминь.
- (27) Апокалипс. 20, 12. Нсаія 1, 8. Гл. 28. (1) Апокалипс. 4, 6. Ісзек. 47, 1. Захар. 14, 8. (2) Апокалипс. 2, 7. Ісзек. 47, 12. (4) Мате. 5, 8. 1 Іоан. 3, 2. 1 Корине. 13, 12. (5) Апокалипс. 21, 23. Исаія 60, 19. (6) Апокалипс. 1, 1; 9, 9; 21, 5. (7) Апокалипс. 1, 3; 3, 11. (9) Апокалипс. 19, 10. (10) Апокалипс. 1, 3. (11) Ісзек. 3, 27. Дан. 12, 10. 2 Тимое. 3, 13. (12) Апокалипс. 3, 12. (15) Апокалипс. 1, 8. (14) Апокалипс. 2, 7. (15) Апокалипс. 21, 8. Ефес. 5, 5. Филиппис. 3, 8. (16) Апокалипс. 2, 28. Числ. 24, 17. Римлян. 15, 12. 2 Петр. 1, 19. (17) Апокалипс. 21, 6. Іоан. 7, 37. Исаія 55, 1. (18) Второзак. 4, 2; 12, 32. Притч. 30, 6.

УКАЗАТЕЛЬ

BETXO3ABBTHЫХЪ ЧТЕНІЙ (ПАРИМІЙ) ПРИ БОГОСЛУЖЕНІЯХЪ.

ЯНВАРЬ.

1. Обръзаніе Господне.

```
1-я паримія: Быт. 17, 1—7, 9—12, 14.
2-я — Притч. 8, 22—30.
```

3-я Притч. 10, 31—32; 11, 1—12.

5. Навечеріе просвъщенія.

На 1-мъ часъ: Исаія 35, 1-10.

Исаія 1, 16-20.

Исаія 12, 3—6.

Исаія 49, 8-15.

На вечериъ:

1-я паримія: Быт. 1, 1—13.

Исход. 14, 15—18, 21-23, 2-я

27-29.

Исход. 15, 22—27; 16, 1. 3-я

Inc. Hab. 3, 7-8, 15-17. 4-я

4 Царств. 2, 6—14. 4 Царств. 5, 9—14. 5-я

6-я

Исаія 4, 16—20. 7-я

Быт. **32**, 1—10. Исход. **2**, 5—10. 8-я

9-я

Cya. 6, 36-40. 10-я

3 Царств. 18, 30—39. 11-я

12-я 4 Царств. 2, 19—22. 13-я

Исаія 49, 8-15.

На водоосвящении:

1-я паримія: Исаія **35**, 1—10. 2-я — Исаія **55**, 1—13.

Исаія 12, 3-6.

9. Св. Филиппа, митрополита Московскаго.

1-я паримія: Притч. **10**, 7, 6; **3**, 13—16; **8**, 6, 34—35, **4**, 12, 1**4**, 17, 5—9; **1**, 23; **15**, 4. **2**-я — Премудр. Соломона: **4**, 7, 16—17,

19—20; **5**, 1—7.

Притч. **10**, 31—32; **11**, 2; **10**, 2; **11**, 7, 19; **15**, 2, 9; **15**, 2; **14**, 33; **22**, 12. Премукр. Соломона: **6**, 12—16; **7**, 30; **8**, 2—4, 7—8, 18, 21; **9**, 1—5, 10, 3-x 11, 14.

11. Преподобнаго Өсодосія, общежитій начальника.

1-я паримія: Премудр. Соломона 5, 15-24; **6**, 1—3.

2-я Премудр. Соломона **3**, 1—9. Премудр. Соломона **4**, 7—15. 3-я

12. Святаго Саввы, архіепископа Сербскаю.

Париміи см. въ 9-й день сего мъсяца.

17. Преподобнаго Антонія великаго.

Паримін см. въ 11-й день сего мъсяца.

20. Преподобнаю Евоимія великаю.

Паримін см. въ 11-й день сего мъсяца.

25. Святаю Григорія Богослова.

1-я паримія: Притч. **10**, 7, 6; **3**, 13—16; **8**, 6, 34—35, 4, 12, 14, 17, 5—9; **1**, 23; **15**, 4.

Притч. 10, 31—32; 11, 2; 10, 2; 2-я **11**, 7, 19; **15**, 2, 9; **15**, 2; **14**, 33; 22, 12. Премудр. Соломона 6, 12—16; 7, 30; 8, 2—4, 7—8, 18, 21; 9, 1—5, 10—11, 14.

3-я Премудр. Соломона 4, 7-15.

27. Пренесеніе мощей св. Іоанна Златоустаго.

1-я паримія: Притч. **10**, 7, 6; **3**, 13—16; **8**, 6, 34—35, 4, 12, 14, 17, 5—9; 1, 23; 15, 4.

Притч. **10**, 31—32; **11**, 2; **10**, 2: **11**, 7, 19; **15**, 2, 9; **15**, 2; **14**, 33; **22**, 12. Премудр. Соломона **6**, 12—16; **7**, 30; **8**, 2—4, 7—5, 18, 21; **9**, 1—5, 10—11, 14. 2-я

Притч. 29, 2. Премудр. Соломона **4.** 1, 14; **6.** 11, 17—18, 21—23; **7.** 15, 16, 21—22, 26—27, 29; **10.** 9—10, 12; **7.** 30; **2.** 1, 10—17, 19—22; **15.** 1; **16.** 13. Притч. **5.** 34.

Примъчаніе. Въ указаніи чтевій цифры крупныя означають главы, а мелкія—стихи; черта между цифрами означаеть то, съ котораго стиха какой главы начинается и которымъ стихомъ накой главы оканчивается положенное чтеніе въ указанный день.

- 30. Св. Василія Великаго, Григорія 9. Святыхъ 40 мучениковъ въ Сева-Богослова и Іоанна Златоустаго.
- **1**-я паримія: Второзак. **1**, 8—11, 15—17.
- Второзак. 10, 14-21.
- 3-я Премудр. Соломона 3, 1-9.
- 31. Святаго Никиты, епископа Нов**г**ородскаго.

Париміи см. въ 9-й день сего мъсяца.

ФЕВРАЛЬ.

- 2. Срътеніе Господне.
- 1-я паримія: Исход. 12, 51; 13, 1—3, 10—12, 14—16; 22, 29. Числ. 8, 16. Левит. 12, 1-4, 6, 8. Числ. 8, 16-17.
- 2-я Исаія 6, 1-12.

1 11

a 1 %

5 :-:

4 -

1173

4 1 5 1

13:1

C. in

15.2

. 1

. .

~ U.\$

٠, ن

i L

36 "

.

1.

وفرسا

" II ! 11.1

ij.

1 2

44 12

7

15 5

M - 10

ý.

J.

- Исаія 19, 1-5, 12, 16, 19-21. 3-я
 - 4. Св. благовърнаго князя Геория.
- 1-я паримія: Исаія 43, 9-14.
- Премудр. Соломона 3, 1-9.
- Премудр. Соломона 4, 7-15.
 - 11. Препод. Димитрія Прилуц**каг**о.
- 1-я паримія: Премудр. Соломона 3, 1-9.
- Премудр. Соломона 4. 7—15. 2-я
- Премудр. Соломона 5, 15-24; 3-я **6**, 1—3.
- Преставленіе благовырнаго князя Всеволода.
- Притч. **10**, 7, 6; **3**, 13—16; **8**, 6, 34—35, **4**, 12, 14, 17, 5—9; **1-я** паримія: Притч. 1, 23; 15, 4.
- 2-я Притч. 10, 31—32; 11, 1—12.
- Премудр. Соломона 4, 7-15. 3-я
- Святаго Алексія, митрополита Московскаго.

Паримін см. въ 11-й день сего мъсяца.

- 24. Первое и второе обрътеніе главы Іоанна Предтечи.
- 1-я паримія: Исаія 40, 1—3, 9; 41, 17—18; 45, 8; 48, 20—21; 54, 1.
- Малах. **3**, 1. Ев. Марк. **1**, 2. Малах. **3**, 2—3, 5—7, 12, 17—18; 2-я **4**, 4—6.
- Премудр. Соломона 4, 7, 16-17, 3-я 19—20; **5**, 1—7.

MAPT'b.

- 2. Преставленіе Арсенія, епископа Тверскаго.
- 1-я паримія: Притч. 10, 7, 6; 5, 13—16; 8, 6, 34—35, 4, 12, 14, 17, 5—9; 1, 23; 15, 4.
- Притч. 10, 31—32; 11, 1—12. 2-я
- Премудр. Соломона 4, 7-15. 3-я

- 1-я паримія: Исаія 43, 9—14.
- Премудр. Соломона 3, 1-9.
- Пренудр. Соломона 5, 15-24; 3-я **6**, 1—3.
- 11. Преставленіе св. Евоимія, епископа Новгородскаго.

Паримін см. во 2-й день сего мъсяца.

- 17. Преставленіе св. Макарія Колязинскаго.
- 1-я паримія: Премудр. Соломона 3, 1-9.
- 2-я Премудр. Соломона 4, 7—15. 3-я
 - Премудр. Соломона 5, 15-24; **6**, 1—3.
- 25. Благовъщение Пресвятыя Богородины.

На вечериъ:

- 1-я паримія: Быт. 28, 10—17.
- Іезек. 43, 27; 44, 1—4. Притч. 9, 1—11. 2-я
- 3-я
 - На литургін:
- 1-я паримія: Исход. 3, 1-8. 2-я Притч. 8, 22-30.

АПРЪЛЬ.

- 1. Преподобнаю Евоимія Суздальскаго.
- 1-я паримія: Премудр. Соломона 3, 1-9.
- 2-я Премудр. Соломона 4, 7—15.
- Премудр. Соломона 5, 15-24; **6**, 1—3.
- 17. Преставленіе преподобнаго Зосимы Соловецкаго.

Паримін см. въ 1-й день сего мъсяца.

- 23. Святаго великомученика Георгія **Побъдоносца.**
- 1-я паримія: Исаія 43, 9—14.
- 2-я Премудр. Соломона 5, 1-9.
- 3-я Премудр. Соломона 4, 7—15.
- 25. Святаго Апостола и Евангелиста Марка.
- 1-я паримія: Соборн. посл. Ап. Іаков. 4, 1—12.
- Собори. послан. Ап. Іаков. 1, 2-я 13-27.
- Соборн. посл. Ап. Іаков. 2, 1—13.
 - 26. Святаго Стефана, епископа Пермскаго.
- 1-я паримія: Притч. 10, 7, 6; 3, 13—16; 8, 6, 34—35, 4, 12, 14, 17, 5—9; 1, 23, 15, 4.

14, 33; **22**, 12. Премудр. Соломона 6, 12—16; 7, 30; 8, 2—4, 7—8, 21; 9, 1—5, 10, 11, 14.

Притч. 29, 2. Премудр. Соло-3-я мона 4, 1, 14; 6, 11, 17—18, 21—23; 7, 15, 16, 21—22, 26—27, 29; 10, 9—10, 12; 7, 30; 2, 1, 10—17, 19—22; 15, 1; 16, 13. Притч. 3, 34.

МАЙ.

- 1. Преподобнаго Пафнутія Боровскаго.
- 1-я паримія: Премудр. Соломона 5, 15-24; **6**, 1—3.
- 2-я Премудр. Соломона 3, 1-9.
- 3-я Премудр. Соломона 4, 7-15.
- 3. Преставление Осодосія Печерскаго. Паримін см. въ 1-й день сего мъсяца.
 - 9. Перенесеніе мощей св. Николая Чудотворца.
- 1-я паримія: Притч. 10, 7, 6; 3, 13—16; 8, 6, 34—35, 4, 12, 14, 17, 5—9; 1, 23; 15, 4.
- Притч. 10, 31—32; 11, 1—12. 2-я
- Премудр. Соломона 4, 7-15. 3-я
- 14. Преподобнаю Исидора юродиваю, Ростовскаго чудотворца.

Паримін смотри въ 1-й день сего мъсяца.

15. Святаю Исаіи, епископа Ростов-

Париміи смотри въ 9-й день сего мъсяца.

Убісніе святаю Димитрія царе-

1-я паримія: Исаія 43, 9—14.

2-я Премудр. Соломона 3, 1-9. 3-я Премудр. Соломона 4, 7-15.

16. Преподобного Ефрема Переком-

Паримін см. въ 1-й день сего мъсяца.

19. Святаго Корнилія, Комельскаго Чудотворца.

Паримін см. въ 1-й день сего мъсяца.

20. Обрътеніе мощей святаю Алексія, митрополита Московскаго.

Паримін см. въ 9-й день сего місяца.

21. Св. равноапостольных царей Константина и **Елены**.

1-я паримія: З Царств. 8, 22—23, 27—30. Исаія 61, 10—11; 62, 1—5.

З-я Исаія 60, 1—16.

2-я паримія: Притч. **10**, 31—32; **11**, 2; 21. Срътеніе иконы Пресвятыя Боюродицы Владимірскія.

> 1-я паримія: Быт. 28, 10—17. 2-я Ieser. 43, 27; 44, 1—4.

Притч. 9, 1—11. 3-я

23. Обрътеніе мощей св. Леонтія, епископа Ростовскаго.

Париміи см. въ 9-й день сего мъсяца.

24. Св. Никиты Столпника.

1-я паримія: Исаія 43, 9-14.

Исаія 62, 6—12.

3-я Премудр. Солонона 5, 15-24; **6**, 1—3.

25. 3-е обрътеніе главы Іоанна Предтечи.

 1-я паримія: Исаія 40, 1—3, 9; 42, 17—18;

 45, 8; 48, 20—21; 54, 1.

 2-я
 — Малах. 3, 1; Ев. Марк. 4, 2.

 Малах. 3, 2—3, 5—7, 12, 17—18;

 4. 4—6.

3-я Премудр. Соломона 4, 16-20; **5**, 1—7.

28. Св. Игнатія, еписк. Ростовскаго. Париміи см. въ 9-й день сего мъсяца.

29. Св. блаженнаго Іоинна юродиваго. Паримін см. въ 1-й день сего мъсяца.

ІЮНЬ.

1. Преподобнаго Діонисія, Глушицкаго \mathbf{q}_{y} дотворц \mathbf{a} .

1-я паримія: Премудр. Соломона 5, 15-24; **6**, 1--3.

2-я Премудр. Соломона 5, 1-9. 3-я Премудр. Соломона 4, 7—15.

2. Св. великомученика Іоанна Новаго.

1-я паримія: Исаія 43, 9-14.

Премудр. Соломона 4, 7-15. 2-я

Премудр. Соломона 3, 1-9. 3-я

9. Препод. Кирилла Бълоезерскаго. Паримін см. въ 1-й день сего мъсяца.

15. Св. Іоны, митрополита Московскаго.

Притч. **10**, 7, 6; **3**, 13-16; **8**, 6, 34-35, **4**, 12, 14, 17, 5-9; 1-я паримія: Притч. 1, 23; 15, 4.

Притч. 10, 31—32; 11, 2; 10, 2; 11, 7, 19; 13, 2, 9; 15, 2; 14, 33; 2-я 22, 12. Премудр. Соломона 6, 12—16; 7, 30; 8, 2—4, 7—8, 18, 21; 9, 1—5. 10—11, 14. Притч. 29, 2. Премудр. Соломона

3-я 4, 1, 14; 6, 11, 17—18, 21—23; 7, 15—16, 21—22, 26—27, 29; **10**, 9—10, 12; **7**, 30; **2**, 1, 10—17, 19—22; **15**, 1; **16**, 13. Притч. **3**, 34.

- 23. Срътеніе иконы Пресвятыя Богородицы Владимірскія.
- 1-я паримія: Быт. 28, 10—17.
- Іезек. **43**, 27; **44**, 1—4. Притч. **9**, 1—11. 2-я
- 3-я
 - 24. Рождество св. Іоанна Предтечи.
- 1-я паримія: Быт. **17**, 15—17, 19; **18**, 11—14; **21**, 1—2, 4—8.
- 2-я Суд. 18, 21. 13, 2-8, 13-14, 17-
- Исаія **40**, 1—3, 9; **41**, 17—18; **45**, 8; **48**, 20—21; **54**, 1. 3-я
- Муромскихъ-князя Петра 25. и княгини Февроніи.
- Париміи см. въ 1-й день сего мъсяца.
 - 26. Явленіе иконы Пресвятыя Богородицы Тихфинскія.
- Париміи см. въ 23-й день сего мъсяца.
- 28. Воспоминаніе побыды подъ Полтавою.
- 1-я паримія: Исход. 13, 20—22; 14, 1—31.
- Левит. **26**, 3—12, 14—17, 19—20, 2-я 22, 33, 40.
- 3-я Софон. 3, 14—19.

ІЮЛЬ.

- 3. Пренессніе мощей св. Филиппа, митрополита Московскаго.
- Притч. **10**, 7, 6; **3**, 13—16; **8**, 6, 34—35, 4, 12, 14, 17, 5—9; **4**, 23; **15**, 4. 1-я паримія: Притч. 10,
- 2-я Премудр. Соломона 4, 7, 16—17,
- 19—20; **5**, 1—7. Притч. **10**, 31—32; **11**, 2; **10**, 2; **11**, 7, 19; **13**, 2, 9; **15**, 2; **14**, 33; 3-я 22, 12. Премудр. Соломона 6, 12-16; **7**, 30; **8**, 2—4, 7—8, 21; 9, 1-5, 10-11, 14.
- 5. Преподобнаго Аванасія Авонскаго.
- 1-я паримія: Премудр. Соломона 3, 1-9.
- 2-я Премудр. Соломона 5, 15-24; **6**, 1—3.
- 3-я Премудр. Соломона 4, 7—15.
 - 5. Обритеніе мощей препод. Сетія ${\it P}$ адонежска ${\it io}$.
- **1**-я паримія: Притч. **10**, 7, 6; **3**, 13—16; **8**, 6, 34—35, 4, 12, 14, 17, 5—9; 1, 23; 15, 4.
- Притч. 10, 30—31; 11, 1—12. 2-я Премудр. Соломона 3, 1-9.
 - 8. Св. великомученика Прокопія.
- Паримін см. въ 5-й день сего мъсяца (преподобному Аванасію Авонскому).

- 8. Явленіе иконы Пресвятыя Богородицы Казанскія.
- 1-я паримія: Быт. **28**, 10—17. 2-я Іезек. **43**, 27; **44**, 1—4. 3-я Притч. **9**, 1—11.
- 10. Положеніе ризы Господа Бо**га и** Спаса нашего Інсуса Христа.
- 1-я паримія: Неход. **15**, 22—27; **16**, 1. 2-я Пратч. **3**, 11—18. 3-я Неаія **60**, 11—16.
- - 10. Преподобнаго Антонія Печерскаго.
- Париміи см. въ 5-й день сего мъсяца (преподобному Аванасію Авонскому).
- **15.** *Yonenie* св. благовърнаго, равноапостольнаго великаго князя Владиміра.
- 1-я паримія: 3 Царств. 8, 22—23, 27—30.
- 2-я Исаія 61, 10—11; 62, 1—5.
- 3-я Исаія 60, 1—16.
- 16. Память св. Отець шести **Все**ленскихъ Соборовъ.
- 1-я паримія: Быт. 14, 14—20.
- 2-я Второзак. 4, 8—11, 15—17.
- 3-я Второзак. 10, 14-21.
 - 20. Св. пророка Иліи.
- 1-я паримія: 3 Царств. 17, 1-23.
- 3 Царств. 18, 1, 17-40, 44, 42, 2-я
- 45—46; **19**. 1—16. 3 Царств. 19, 19-21. 4 Царств. 3-я **2**, 1, 6—14.
 - $24.\,$ Св. мученикь князей $\, Eopuc$ а $\, {f u} \,$ Γ льба.
- 1-я паримія: Исаія 43, 9—14.
- Премудр. Соломона 3, 1-9. 2-я
- Премудр. Соломона 4, 7-15. 3-я
- 25. Преподобнаго Мақарія Унженскаго.
- Париміи см. въ 5-й день сего мъсяца (преподобному Аванасію Авонскому).
 - 28. Явленіе иконы Пресвятыя Боюродицы Смоленскія.
- Паримін см. въ 8-й день сего мъсяца (явленію Казанскія иконы Пресвятыя Богородицы).

АВГУСТЪ.

- 1. На службу въ храмъ Всемилостиваго Спаса.
- 1-я паримія: Притч. 3, 11—18.
- 2-я Исаія 60, 11—16.
- 3-я Притч. 9, 1—11.

1-я паримія: Премудр. Соломона 5, 15—24; Паримін см. во 2-й день сего мъсяца. **6**, 1—3.

Премудр. Соломона 3, 1-9. Премудр. Соломона 4, 7-15. 3-я

3. Преподобнаго Антонія Римлянина.

Паримін см. во 2-й день сего місяца.

6. Преображение Господне.

1-я паримія: Исход. 24, 12—18. 2-я — Исход. 33, 11—23; 34, 4—6, 8. 3 Царств. 19, 3-9, 11-13, 15-16.

15. Успеніе Пресвятыя Богородицы.

1-я паримія: Быт. 28, 10-17.

Іевек. 43, 27; 44, 1—4. 2-я

Притч. 9, 1—11. 3-я

16. Пренесеніе нерукотвореннаго образа Господа нашего Іисуса Христа.

1-я паримія: Второван. 4, 1, 6—7, 9—15. 2-я — Второзан. 5, 1—7, 9—10, 23-26, 28, 6, 1—5, 13, 18.

3 Царств. 8, 22—23, 27—30.

21. Препод. Авраамія Смоменскаго.

Паримін см. во 2-й день сего мъсяца.

24. Пренесение мощей св. Петра, митрополита Кіевскаго.

1-я паримія: Притч. 10, 7, 6; 3, 13—16; 8, 6, 34-35, 4, 12, 14, 17, 5-9; 1, 23; 15, 4.

Премудр. Соломона 4, 7, 16-17, 2-я 19—20, **5**, 1—7.

Притч. **10**, 31—32; **11**, 2; **10**, 2; **11**, 7, 19; **15**, 2, 9; **15**, 2; **14**, 33; **22**, 12. Премуяр. Соломона **6**, 12—16; **7**, 30; **8**, 2—4, 7—8, 21; **9**, 1—5, 10—11, 14. 3-x

Срптеніе Владимірскія иконы *26*. Пресвятыя Богородицы.

Паримін смотри въ 15-й день сего мъсяца.

29. Усъкновение главы Іоанна Предтечи.

1-я паримія: Исаія 40, 1—3, 9; 41, 17—18; 45, 8; 48, 20—21; 54, 1.

Малах. 3, 1. Ев. Марк. 4, 2. Малах. 3, 2—3, 5—7, 12, 17—18; 2-я 4, 4-6.

Пренудр. Соломона 4, 16-20, 3-я **5**, 1—7.

Пренесеніе мощей св. благовър-*30*. Александра великаго князя Невскаго.

1-я паримія: Исаія 66, 10—14. 2-я — Исаія 61, 10—11; 62, 1—5.

Исаія 60, 1-16. 3-я

2. Преставление св. Василія Блажен- 30. Преставление св. Александра Свирскаго.

СЕНТЯВРЬ.

1. Преподобнаго Стмеона столпника и новый церковный годъ.

1-я паримія: Исаія 61, 1-9.

Левить 26, 3—12, 14—17, 19—20, 2-я 22-33, 40-41.

Премудр. Соломона 4, 7-15. 3-я

7. Св. Іоанна, архіепископа Новіородскаго.

1-я паримія: Притч. **10**, 7, 6; **3**, 13—16; **8**, 6, 34—35, 4, 12, 14, 17, 5—9; 1, 23; 15, 4.

7. 20, 20, 21. Причч. 10, 31—32; 11, 2; 10, 2; 11, 7, 19; 13, 2, 9; 15, 2; 14, 33; 22, 12. Премуар. Соломона 6, 12—16; 7, 30; 8, 2—4, 7—8, 21; 9, 1—5, 10— 2-я 11, 14.

Притч. 29, 2. Премудр. Соломона 3-я **4**, 1, 14; **6**, 11, 17—18, 21—23; **7**, 15—16, 21—22, 26—27, 29; **10**, 9, 10—12; **7**, 30; **2**, 1, 10—17, 19—22; **15**, 1; **16**, 13. Притч. **5**, 34.

8. Рождество Пресвятыя Богородицы.

1-я паримія: Быт. 28, 10-17.

Ieser. 43, 27; 44, 1-4. 2-я Притч. 9, 1-11. 3-я

9. Преподобнаго Іосифа Волоцкаго.

1-я паримія: Премудр. Соломона 5, 15—24; **6**, 1—3.

Премудр. Соломона 5, 1-9. Премудр. Соломона 4, 7-15. 3-я

13. Обновление храма Воскресенія Христова.

1-я паримія: З Царств. 8, 22—23, 27—30.

Притч. 3, 19—34. 2-я 3-я Притч. 9, 1—11.

14. Воздвижение Креста Господия.

1-я паримія: Исход. 15, 22—27; 16, 1. 2-я — Притч. 3, 11—18. 3-я — Исаія 60, 11—16.

19. Преставленіе св. благовпрнаго князя Өеодора и чадъ его.

Париміи см. въ 9-й день сего мъсяца.

20. Св. мучен. князя Михаила и болярина его Өеодора, Черниговскихъ.

1-я паримія: Исаія 43, 9-14.

Премудр. Солонона 3, 1-9. 2-я Премудр. Соломона 4, 7-15. 3-я

- **25.** Преставленіе преподобнаго Сергія | Радонежскаго.
- 1-я паримія: Притч. **10**, **7**, **6**; **5**, 13—16; **8**, 6, 34—35, **4**, **12**, **14**, **17**, **5**—9, 1, 23; 15, 4.
- Притч. 10, 31—32; 11, 1—2, 4, 3, 5-12.
- Премудр. Соломона 3, 1-9. 3-я

113

-

36 -.

7-12

1. 1.

. .

-. • .. **u**

1

1.

. - : -

131

15.7

4:-

غزڙ_{. ي}ا

នៅ 🕼

₃12 .i. • "

10

للماز غذر

, . . ·

. 16

î.

ò

38

ijŦ,

N.

- 27. Преп. Савватія Соловецкаго.
- **28.** Преподобнаго Харитона исповъд-
 - 30. Преподобнаго Григорія, Чудотворца Вологодскаго.
- Париміи симъ святымъ см. въ 9-й день сего мъсяна.

ОКТЯБРЬ.

- **1.** Покровъ Пресвятыя Богородицы.
- 1-я паримія: Быт. 28, 10—17. 2-я Іевек. 43, 27; 44, 1—4.
- 3-я Притч. Соломона 9, 1—11.
- 1. Преподобнаго Саввы Вишерскаго.
- **1-я** паримія: Премудр. Соломона **5**, 15—24;
- 2-я Премудр. Соломона 3, 1-9.
- 3-я Премудр. Соломона 4, 7—15.
- **4.** Обрътеніе мощей Гурія, 1-10 архіепископа Казанскаго, и Варсонофія, епискона Тверскаю.
- Притч. **10**, 7, 6; **3**, 13—16; **8**, 6, 34—35, **4**, 12, 14, 17, 5—9; 1-я паримія: Притч. 1, 23; 15, 4.
- Притч. **10**, 31—32; **11**, 2; **10**, 2; **11**, 7, 19; **13**, 2, 9; **15**, 2; **14**, 33; **22**, 12. Премудр. Со-2-s домона 6, 12—16; **7**, 30; **8**, 2—4, 7—8, 21; **9**, 1—5, 10— 11, 14.
- Притч. 29, 2. Премудр. Соломона **4**, 1, 14; **6**, 11, 17—18, 21—23; **7**, 15—16, 21—22, 26—27, 29; **10**, 9, 10—12; **7**, 30; **2**, 1, 10—17, 19—22; **15**, 1; **16**, 13. Притч. 3, 34.
- 5. Св. Петра, Алексія и Іоны. Паримін см. въ 4-й день сего мъсяца.
- **11.** Воспоминаніе 7-го Вселенскаго Собора.
- 1-я паримія: Быт. 14, 14—20.
- Второзак. 1, 8-11, 15-17. 2-я
- Второзак. 10, 14-21. 3-я
 - 14. Преподобныя Параскевы.
- Паримін см. въ 1-й день сего мъсяца (преподобному Саввъ Вишерскому).

- 19. Преподобнаго Іоанна Рыльскаго.
- Паримін см. въ 1-й день сего мъсяца (преподобному Саввъ Вишерскому).
- 21. Пренесеніе мощей святаго Иларгона, епископа Меглинскаго.
- Париміи см. въ 4-й день сего мъсяца.
 - 22. Казанскія иконы Пресвятыя Богородиц**ы**.
- Паримін см. въ 1-й день сего мъсяца (покрову Богородицы).
- 23. Преподобнаго Іакова Боровицкаго.
- Паримін см. въ 1-й день сего мъсяца (преподобному Савьъ Вишерскому).
- 26. Св. великомученика Димитрія.
- 1-я паримія: Исаія 63, 15—19; 64, 1—5,
- Iерем. 2, 2—12.
- 3-я Премудр. Соломона 4, 7—15.
- 28. Св. Арсенія, спископа Сербскаго.
- Паримін см. въ 4-й день сего мъсяца.
 - 28. Св. мученицы Параскевы.
- 1-я паримія: Исаін 43, 9-14.
- Премудр. Соломона 5, 1-9. 2-я
- 3-я Премудр. Соломона 5, 15-24, **6**, 1—3.
- 29. Преставленіе преподобнаго Аврамія, Ростовскаго Чудотворца.
- Паримін см. въ 1-й день сего мъсяца (преподобному Саввъ Вищерскому).

нояврь.

- Преставление св. Іоны, архівнископа Новгородскаго.
- Париміи смотри въ 4-й день Октября мъсяца.
- 6. Преподобнаго Варлаама Хутынскаго.
- 1-я паримія: Премудр. Соломона 3, 1-9.
- Премудр. Соломона 5, 15—24; 2-я **6**, 1—3.
- Премудр. Соломона 4, 7-15.
- 8. Соборъ архистратига Михаила.
- 1-я паримія: Інс. Нав. **5**, 13—15.
- Суд. 6, 2, 7, 11—24. Исаія **14**, 7—20.
- 3-я
- Св. блаженнаго Максима юродиваго.
- Паримін см. въ 6-й день сего мъсяца.
 - 13. Св. Іоанна Златоустаго.
- Паримін см. Октября въ 4-й день.

17. Преподобнаго Никона Чудотворца. 19. Преп. Варлаама и Іоасафа.

Париміи симъ Святымъ см. въ 6-й день сего мъсяца.

21. Введеніс во храмъ Пресвятыя Богородицы.

1-я паримія: Исход. 40, 1—5, 9—10, 16, 34—35.

2-я — 3 Царств. **7**, 51; **8**, **1**, 3—7, 9—11. 3-я — Іезек. **43**, 27; **44**, 1—4.

22. Св. благовърнаго князя Михаила Твенскаго.

1-я паримія. Исаія 43, 9—14.

2-я — Премудр. Соломона **3**, 1—9.

3-я — Премудр. Соломона 4, 7—15.

23. Преставленіе св. благовърнаго великаго князя Александра Невскаго.

Паримін см. въ 6-й день сего мъсяца.

24. Св. мучен. Меркурія Смоленскаго.

Париміи см. въ 22-й день сего мъсяца.

26. Освящение храма св. великомученика Геория (въ Киевъ).

Паримін см. въ 22-й день сего мъсяца.

27. Знамение Пресвятыя Богородицы, бывшее въ Новгородъ.

Паримін см. въ 22-й день Октября.

27. Св. Іакова, епископа Ростовскиго.

Паримін см. въ 4-й день Октября мъсяца.

ДЕКАВРЬ.

3. Преставленіе преподобнаго Саввы Звенигородскаго.

1-я паримія: Премудр. Соломона **3**, 1—9. 2-я — Премудр. Соломона **5**, 15—24;

2-я — Премудр. Соломона **5**, 15-**6**, 1—3.

3-я — Премудр. Соломона 4, 7—15.

5. Преподобнаго Саввы Освященнаго.

Наримін см. въ 3-й день сего мъсяца.

6. Святителя Николая, архіепископа Муръ-Ликійскаго, Чудотворца.

1-я паримія: Притч. **10**, 7, 6; **3**, 13—16; **8**, 6, 34—35, 4, 12, 14, 17, 5—9; **1**, 23; **15**, 4.

2-8 — Hpnrq. 10, 31—32; 11, 1—2, 4, 3, 5—12.

3-я — Премудр. Соломона **4**, 7—15.

7. Преподобных Антонія Сійскаго и Нили Столбенскаго.

Паримін см. въ 3-й день сего мъсяца.

13. Св. мученикъ Евстратія, Авксентія, Евгенія, Мардарія и Ореста.

1-я паримія: Исаія 43, 9-14.

2-я — Премудр. Соломона **5**, 1—9. 3-я — Премудр. Соломона **4**, 15—**24**; **6**, 1—3.

15. Св. Стефана, архіепископа Сурожскаго.

Паримін см. въ 6-й день сего мъсяца.

недъля предъ рождествомъ христовымъ.

(Co. Omeur.)

1-я паримія: Быт. 14, 14-20.

2-я — Второзак. 1, 8—11, 15—17.

3-я — Второзак. 10, 14—21.

 Преставленіе св. Петра, митрополита Кісвекаго.

1-я паримія: Притч. 10, 7, 6; 3, 13—16; 8, 6, 34—35, 4, 12, 14, 17, 5—9;

1, 23; 15, 4. 2-я — Премудр. Соломона 4, 6, 16—17,

3-я — 19—20, **5**, 1—7. Притч. **10**, 31—32; **11**, **2**; **10**, 2; **11**, 7, 19: **13**, 2, **9**; **15**, 2; **14**, 33; **22**, 12. Премудр. Содомона **6**, 12—16; **7**, **3**0; **8**, 2—4, 7—8, 21; **9**, 1—**5**, 10—11, 14.

24. Навечеріе Рождества Христова.

На часахъ:

На первомъ часъ: Михей 5, 2-4.

третьемъ — Герем. (Варух. 5, 36—38;
 4, 1—4).

— шестомъ — licaiя 7, 10—16; 8, 1—4, 8—10.

— девятомъ — Исаія 9, 6—7.

На вечериъ:

Быт. **1**, 1—13. Числ. **24**, 2—9, 17—18. Михей **4**, 6—7; **5**, 2—4. Исаія **11**, 1—10. Іерем. (Варух. **3**, 36—38; **4**, 1—4). Дан. **2**, 31—36, 44—45. Исаія **9**, 6—7. Исаія **7**, 10—16; **8**, 1—4, 8—10.

сырная седмица.

Среда, на шестомъ часъ: Іонл. 2, 12—26. На вечернъ: Іонл. 3, 12—21. Пятокъ, на шестомъ часъ: Захар. 8, 7—17.

На вечериъ: Захар. 8, 19-23.

ВЕТХОЗАВЪТНЫЯ ЧТЕНІЯ СВЯТАГО ВЕЛИКАГО ПОСТА.

ПЕРВАЯ НЕДЪЛЯ.

Понедъльникъ, на шестомъ часъ: Исаія 1, 1-20.

На вечериъ: Быт. 1, 1—13. Притч. 1, 1—20.

Вторникъ, на шестомъ часъ: Исаіл 1, 19-33; 2, 1-3.

На вечериъ: Быт. 1, 14-23. Притч. 1, 20-33.

Среда, на шестомъ часъ: Исаія 2, 3-11.

На вечериъ: Быт. 1, 24—31; 2, 1—3. Притч. 2, 1—22.

Четвергь, на шестомъ часъ: Исаія 2, 11-21.

На вечерит: Быт. 2, 4-19. Притч. 3, 1-18.

Пятокъ, на шестомъ часъ: Исаія 3, 1—14.

На вечериъ: Быт. 2, 20—25; 5, 1—20. Притч. 5, 19—34.

ВТОРАЯ НЕДЪЛЯ.

Понедъльникъ, на шестомъ часъ: Исаія 4, 2-6; 5, 1-7.

На вечерив: Быт. 3, 2!—24; 4, 1—7. Притч. 3, 34—35; 4, 1—22.

Вторникъ, на шестомъ часъ: Исаія 5, 7-16.

На вечериъ: Быт. 4, 8—15. Притч. 5, 1—15.

Среда, на шескомъ часъ: Исаія 5, 16-25.

На вечерив: Быт. 4, 16-26. Притч. 5, 15-23; 6, 1-3.

Четвергъ, на шестомъ часъ: Исаія 6, 1-12.

На вечернъ: Быт. 5, 1-24. Притч. 6, 3-20.

Пятокъ, на шестомъ часъ: Исаія 7, 1—14.

На вечерит: Быт. 5, 32; 6, 1—8. Притч. 6, 20—35; 7, 1.

третья нелъля.

Понедъльникъ, на шестомъ часъ: Исаія 8, 13-22; 9, 1-7.

На вечериъ: Быт. 6, 9-22. Притч. 8, 1-21.

Вторникъ, на шестомъ часъ: Исаія 9, 9-21; 10, 1-4.

На вечернъ: Быт. 7, 1—5. Притч. 8, 32—36; 9, 1—11.

Среда, на шестомъ часъ: Исаія 10, 12-20.

На вечериъ: Быт. 7, 6-9. Притч. 9, 12-18.

Четвергъ, на шестомъ часъ: Исаія **11**, 10—16; **12**, 1—2.

На вечериъ: Быт. 7, 11—24; 8, 1—3. Притч. 10, 1—22.

Пятокъ, на шестомъ часъ: Исаія 13, 2—13.

На вечернъ: Быт. 8, 4—21. Притч. 10, 31—32; 11, 1—12.

ЧЕТВЕРТАЯ НЕЛБЛЯ.

Понедъльникъ, на шестомъ часъ: Исаія 14, 24-32.

На вечернъ: Быт. 8, 21—22; 9, 1—7. Притч. 11, 19—31; 12, 1—6.

Вторникъ, на шестомъ часъ: Исаія 25, 1-9.

На вечернъ: Быт. 9, 8—17. Притч. 12, 8—22.

Среда, на шестомъ часъ: Исаія 26, 21; 27, 1-9.

На вечериъ: Быт. 9, 18—29; 10, 1. Притч. 12, 23—28; 13, 1—9.

Четвергъ, на шестомъ часъ: Исаія 28, 14-22.

На вечериъ: Быт. 10, 32; 11, 1—9. Притч. 13, 20—26; 14, 1—6.

Пятокъ, на шестомъ часъ: Исаія 29, 13-23.

На вечериъ: Быт. 12, 1—7. Притч. 14, 15—26.

пятая недъля.

Понедъльникъ, на шестомъ часъ: Исаія 37, 33-38; 38, 1-6.

На вечериъ: Быт. 13, 12—18. Притч. 14, 27—35; 15, 1—4.

Вторникъ, на шестомъ часъ: Исаія 40, 18-31.

На вечери в: Быт. 15, 1—15. Притч. 15, 7—19.

Среда, на шестомъ часъ: Исаія 41, 4-14.

На вечериъ: Быт. 17, 1—9. Притч. 15, 20—33; 16, 1—9.

Четвергъ, на шестомъ часъ: Исаія 42, 5-16.

На вечерић: Быт. 18, 20—33. Притч. 16, 17—33; 17, 1—17.

Иятокъ, на шестомъ часъ: Исаія 45, 11—17.

На вечерит: Быт. 22, 1—18. Притч. 47, 17—28; 48, 1—5.

ШЕСТАЯ НЕДВЛЯ.

Понедъльникъ, на шестомъ часъ: Исаія 48, 17-22; 49, 1-4.

На вечериъ: Быт. 27, 1-41. Притч. 19, 16-25.

Вторникъ, на шестомъ часъ: Исаія 49, 6-10.

На вечериъ: Быт. 34, 3—16. Притч. 21, 3—21.

Среда, на шестомъ чась: Исаія 58, 1-11.

На вечернъ: Быт. **43**, 26—31; **45**, 1—16. Притч. **24**, 23—31; **22**, 1—4. Четвергъ, на шестомъ часъ: Исаія **65**, 8—16.

На вечериъ: Быт. 46, 1—7. Притч. 25, 15—35; 24, 1—5.

Пятокъ, на шестомъ часъ: Исаія 66, 10-24.

На вечерит: Быт. 49, 33; 50, 1-26. Притч. 51, 8-32.

Суббота, на великой вечерив (на всенощномъ): Быт. 49, 1—2, 8—12. Софон. 5, 14—19. Захар. 9, 9—15.

СТРАСТНАЯ СЕДМИЦА (7-Я).

Понедъльникъ, на шестомъ часъ: Іезек. 1, 1-20.

На вечериъ: Исход. 1, 1-20. Іов. 1, 1-12.

Вторнякъ, на шестомъ часъ: Іевек. 4, 21-28; 2, 1.

На вечериъ: Исход. 2, 5-10. Гов. 1, 13-22.

Среда, на шестомъ часъ: Іезек. 2, 3-10; 5, 1-3.

На вечериъ: Исход. 2, 11—22. Іов. 2, 1—10.

Четвергъ, на первоиъ часъ: Iерем. 11, 18—23; 12, 1—5, 9—15.

На вечернъ: Исход. **19**, 10—19. Іов. **58**, 1—23; **42**, 1—5. Исаія **50**, 4—11. Пятокъ, на первомъ часъ: Захар. **11**, 10—13.

- третьемъ Исаія **50**, 4—11.
- шестомъ Исаія 52, 13—15; 53, 1—12; 54, 1.
- девятомъ Іерем. 11, 18—23; 12, 1—5, 9—15.
- вечернѣ: Исход. 33, 11—23. Іов. 42, 12—16. Исаія 52, 13—15; 55, 1—12; 54, 1.

Суббота великая-на утрени, по великомъ славословін: Іезек. 87, 1-14.

На вечериъ:

- 1-я паримія: Быт. 4, 1—13.
- 2-я Исаія 60, 1—16.
- 3-я Исход. 12, 1—11.
- 4-я Іона 1, 1—16; 2, 1—11; 5, 1—10; 4, 1—11.
- 5-я Iнс. Нав. **5**, 10—15.
- 6-я Исход. 45, 20—22; 44, 1—32; (45, 1—19.)
- 7-я Софон. **5**, 8—15.
- 8-я 3 Царств. 17, 8—23.
- 9-я Исаія 61, 10—11; 62, 1—5.
- 10-я Быт. 22, 1—18.
- 11-я Исаія 61, 1—9.
- 12-я 4 Царств. 4, 8—37.
- 13-я Исаія 63, 11—19; 64, 1—5.
- 14-я Герем. 31, 31—34.
- 15-я Дан. 3, 1—56, (57—88.)

ВЕТХОЗАВЪТНЫЯ ЧТЕНІЯ СВЯТЫЯ пятидесятницы.

НЕДЪЛЯ 4-Я ПО ПАСХЪ.

 Π реполовеніе (Среда).

1-я паримія: Muxeit 4, 2—3, 5; 6, 1—5, 8; 5, 4.

2-я Исаія 55, 1—13.

3-я Притч. 9, 1—11.

недъля 6-я.

Bознесеніе Γ осподне (Четверіг).

1-я паримія: Исаія 2, 2-3.

Исаія 62. 10—12; 63, 1—3, 7—9. 2-я

3-я 3axap. 14, 4, 8-11.

недъля 7-я.

Св. 318 Отецъ въ Никеъ.

1-я паримія: Быт. 14, 14-20.

2-я Второвак. 1. 8—11, 15—17.

3-я Второзак. 10, 14-21.

недъля пятидесятницы.

1-я паримія: Числ. **11**, 16—17, 24—29.

Iопл. 2, 23—32. 2-я 3-я Iезек. **36**, 24—28.

НЕДЪЛЯ ВСЪХЪ СВЯТЫХЪ.

1-я паримія: Исаія 49, 9-14. Премудр. Соломона 3, 1-9. Премудр. Соломона 5, 15-24; 6, 1-3.

паримии общія святымъ.

Пресвятой Богороди**цъ.**

1-я паримія: Быт. 28, 10—17.

Іезек. 43, 27; 44, 1—4. 2-я

3-я Притч. 9, 1—11.

Св. Безплотнымъ Силамъ.

1-я паримія: Інс. Нав. 5, 13—15.

Суд. 6. 2—7, 11—24. 2-я 3-я

Исаія 14, 7—20. Пророку.

1-я паримія: Премудр. Соломона 3, 1-9.

Премудр. Соломона 5, 15-24; 2-я **6**, 1—3.

3-я **Премудр.** Соломона 4, 7, 16-20; **5**, 1—7.

Св. Отцамъ.

1-я паримія: Быт. 14, 14-20.

Второзак. 4. 8—11, 15—17. 2-я

3-я Второзак. 10, 14—21.

Святителю.

1-я паримія: Притч. **10**, 7, 6; **3**, 13—16; **8**, 6, 34—35, 4, 12, 14, 17, 5—9; **4**, 23;

15. 4.

2-я Притч. **10**. 31—32; 10, 2; 11, 7, 19; 13, 2, 9; 15, 2; **14**. 33; **22**, 12. Премудр. Соломона **6**, 12—16; **7**, 30; **8**, 2—4, 7—8, 21; **9**, 1—5, 10—

11, 14.

3-я Притч. 29, 2. Премудр. Соломона **4.** 1, 14; **6**, 11, 17—18, 21—23; **7**, 15—16, 21—22, 26—27, 29; **10**, 9, 10—12; **7**, 30; **2**, 1, 10—17, 19—22; **15**, 1; **16**, 13. Притч. 3, 34.

Святителямь и священномученику.

1-я паримія: Притч. **40**, 7, 6; **3**, 13—16; **8**, 6, 34—35, 4, 12, 14, 17, 5—9; **4**, 23; **45**, 4. 2-я — Притч. **40**, 31—32; **41**, 1—2,

4, 3, 5-12. Премудр. Соломона 4, 7—15. 3-я

Мученику.

1-я паримія: Псаія 43, 9-14.

Премудр. Соломона 3, 1-9. 2-я

3-я Премудр. Соломона 4, 7-15.

Мученикамъ, свящ-нномученикамъ, безмездникамъ, мучениць, мученицамь, преподобнымъ женамъ, преподобномучениць, преподобномученику:

1-я паримія: Исаія **43**, 9—14.

2-я

Премудр. Соломона **3**, 1—9. Премудр. Соломона **5**, 15—24; **6**, 3-я 1-3.

 Π реподобному, преподобнымь, препопреподобномученидобномученикамъ, цамь, Христа ради юродивымь, преподобной жент:

1-я паримія: Премудр. Соломона 3, 1-9.

Премудр. Соломона 5, 15-24; 6, 2-я

3-я Премудр. Соломона 4, 7-15.

УКАЗАТЕЛЬ

ЕВАНГЕЛЬСКИХЪ И АПОСТОЛЬСКИХЪ ЧТЕНІЙ НА ВСВ ДНИ ГОДА *.

НЕДЪЛЯ ПАСХИ.

Въ Сватлое Христово Воскресенье на литургін Даян. 4, 1—8. Ев. Іоан. 4, 1—17.

Въ тотъ же день на вечерив, Ев. Іоан. 20, 19-25.

Понедъльникъ	Дъян. 12—17; 21—26.	Четвергъ	Дъян. 2, 38—43.
.,	Ев. Іоан. 1, 18—28.	•	Ев. Іоан. 3, 1—15.
Вторникъ	Дьян. 2, 14—21.	Пятница	Дъян. 3, 1—8. Филип. 2, 5—11.
-	Ев. Лук. 24, 12—35.		Ев. Ioaн. 2, 12—22.
Среда	Дъян. 2, 22—36.	Суббота	Дъян. 3, 11—16.
•	Ев. Іоан. 4, 35—51.	İ	Ев. Іоан. 3, 22—33.

2 НЕДВЛЯ, О ООМЪ.

Воскресенье на утрени Ев. Мате. 28, 16—20. На литургіи Дъян. 5, 12—20. Ев. Іоан. 20, 19—31.

Понедъльникъ	Дъян. 3, 19—26.	Четвергъ	Дъян. 4, 23—31.
	Ев. Іоан. 2, 1—11.	1	EB. Ioau. 5. 24-30.
Вторникъ	Дъян. 4, 1—10.	Пятница	Дъян. 5, 1—11.
_	Ев. Іоан. 3, 16—21.		Ев. Іоан. 5 , 30— 6 , 2 .
Среда	Дъян. 4, 13—22.	Суббота	Дъяп. 5, 21—33.
• ••	Ев. Іоан. 5, 17—24.	1	Eв. Іоан. 6, 14—27.

8 НЕДЪЛЯ, О МУРОНОСИЦАХЪ.

Воскрессные на утрени Ев. Марк. 16, 9—20. На дитургіи Дъян. 6, 1—7. Ев. Марк. 15, 43—16, 8.

Понедъльникъ	Дъян. 6, 8—7, 5, 47—60.	Четвергъ	Дъян. 8, 26—39.
	Ев. Іоан. 4, 47—54.	-	Ев. Ioan. 6, 40—44.
Вторникъ	Дъян. 8, 5—17.	Пятница	Дъян. 8, 40—9, 19.
-	Ев. Іоан. 6 , 27—33.		Ев. Іоан. 6, 48-54.
Среда	Дъян. 8, 18—?5.	Суббота	Дъян. 9, 20—31.
•	Ев. Ioan. 6, 35—39.		Ев. Іоан. 15 , 17— 16 , 2.

^{*} Годъ, въ церковномъ счисленіи времени, относительно чтенія Евангелій и Апостоловъ, начинается днемъ Свътлаго Христова Воскресенія и раздъляется на три кругъ. Первый кругъ заключаеть въ себъ восемъ седмицъ или недъль, начиная отъ Пасхи до Пятидесятницы или недъли Троичной (включительно); второй кругъ заключаетъ въ себъ тридиать шесть седмицъ, начинается первымъ Воскресеньемъ по Пятидесятницъ и продолжается до Великаго Поста; третій кругъ заключаетъ въ себъ седмицъ Великаго Поста.

Примичаніе. Въ указанія чтеній цворы крупным означають гланы, а мелкія—стихи; черти между циорами означаєть то, съ котораго стиха какой гланы начинается и которымъ стихомъ какой гланы оканчивается положенное чтеніе въ указанный день. Напр. Ев. Лук. 24, 12—35 означаеть, что чтеніе начинается 39-мъ стихомъ 12 до 35. Или Ев. Іоан. 9, 39; 10, 9 означаеть, что чтеніе начинается 39-мъ стихомъ 9-й гланы воканчивается 39-мъ стихомъ 10-й гланы Бвангелія отъ Іоания. Сокращеніе словъ въ указанім чтеній, напр. Ев. Іоан. означаеть Евангеліе отъ Іоания, Люян. означаеть Дъянія Апостанів Къ Кориневичамъ, 2 Іоан. 2-е посланіе къ посланіе къ Фессалоникійцамъ, Тит. посланіе къ Титу, 1 Тилов 1-е посланіе къ Тимовею, и такъ далъе.

4 НЕЛБЛЯ, О РАЗСЛАВЛЕННОМЪ.

Воскресенье на утрени Ев. Лук. 24, 1—12. На литургіи Діян. 9, 32—42. Ев. Іоан. 5, 1—15.

Дъян. 10, 1—16. Дъян. **10**, 31—**43**. Ев. Іоан. **8**, 12—20. Понедъльникъ Четвергъ EB. IOAH. 6, 56-69. Дъян. **10**, 21—33. Вторникъ Пятница Дъян. 10, 44—11, 10. Ев. Іоан. 7, 1—13. Ев. Іоан. 8, 21-30. Среда Дъян. 14. 6—18. Суббота Дъян. 12, 1—11. Ев. Ioan. 7, 14-30. Ев. Іоан. 8, 31—42.

5 НЕДЪЛЯ, О САМАРЯНЫНЪ.

Воскресенье на утрени Ев. Іоан. **20**, 1—10. На литургіи Дъян. **11**, 19—26, 29—30. Ев. Іоан. **4**, 5—42.

Понедъльникъ	Дъян. 12 , 12—17.	Четвергъ	Дъян. 14 , 20—27.
	Ев. Іоан. 8, 42-51.		Ев. Іоан. 9, 39—10, 9.
Вторникъ	Дъян. 12 , 25— 13 , 12.	Пятница	Дьян. 15 , 5—34.
-	Ев. Іоан. 8, 51—59.		Ев. Іоан. 10, 17—28.
Среда	Дъян. 13 , 13—24.	Суббота	Дъян. 45, 35—41.
•	Ев. Іоан. 6, 5—14.	1	Eв. loaн. 10, 27—38.

6 НЕДЪЛЯ, О СЛЪПОМЪ.

Воскресенье на утрени Ев. Іоан. **20**, 11—18. На литургіи Дѣян. **26**, 16—34. Ев. Іоан. **9**, 1—38.

Понедъльникъ	Дъян. 47, 1—15.		Вознесенія Господня:
	Ев. Іоан. 11, 47-57.		на утр. Ев. Марк. 16, 9—20; на
Вгориякъ	Дъян. 47, 19—28.		литургін Ев. Лук. 24, 36—53.
•	Ев. Іоан. 12, 19—36.	Пятница	Дъян. 19, 1—8.
Среда	Дъян. 18 , 22—28.		Ев. Ioan. 14, 1—11.
•	Ев. Іоан. 12, 36—47.	Суббота	Дъян. 20 , 7—12.
Четвергъ	Дъян. 1, 1—12.		Ев. Іоан. 14, 10—21.

7 НЕДЪЛЯ, СВЯТЫХЪ ОТЕЦЪ.

Воскресенье на утрени Ев. Іоан. **21**, 1—14. На литургін Дъян. **20**, 16—18, 28—36. Ев. Іоан. **17**, 1—13.

т.

Понедъльникъ	дъян. 221, 8—14.	į	EB. 10ah. 16, 23—33.
	EB. IOan. 14, 27-15, 7.	Пятница	Дъян. 27, 1—44.
Вторинкъ	Дъян. 21 , 26—32.		Ев. Іоан. 17, 18—26.
-	Ев. Іоан. 16 , 2—13.	Суббота	Дъян. 28, 1—31 и за упок.
Среда.	Дъян. 23 , 1—11.	,	1 Өессал. 4, 13—17.
•	Ев. Іоан. 16, 15—23.		EB. IOSH. 21, 15-25 m sa
Четвергъ	Дъян. 25 , 13—19.		упок. Іоан. 5, 24-30.

8 НЕДЪЛЯ, ПЯТИДЕСЯТНИЦЫ.

Воскресенье на утрени Ев. Іоан. **20**, 19—23. На литургін Дъян. **2**, 1—11. Ев. Іоан. **7**, 37—52; **8**, 12.

Попедъльникъ	4: Edec. 5, 9-19.	Четвергъ	Римлян. 4, 28-2, 9.
	Ев. Мате. 18, 10—20.	•	Ев. Мате. 5, 27-32.
Вторникъ	Римлян. 4, 1-7, 13-17.	Пятница	Римлян. 2, 14-29.
•	Ев. Мате. 4, 25; 5, 1—13.		Ев. Мате. 5, 33-41.
Среда	Римлян. 1, 18—27.	Суббота	Римлян. 1, 7—12.
-	Ев. Мате. 5. 20—26.	•	ER. Mare. 5. 42-48.

1 НЕДЪЛЯ, ВСЪХЪ СВЯТЫХЪ.

Воскресенье на утрени Ев. Мате. 28, 16-20.

На литургін Евр. 11, 33—12, 2. Ев. Мате. 10, 32—33, 37—38; 19, 27—30.

 Понедъльникъ
 2: Римлян. 2, 28—3, 18.
 Четвергъ
 Римлян. 5, 10—16.

 Ев. Мате. 6, 31—34; 7, 9—11.
 Бем. Мате. 7, 15—21.
 Пятница
 Римлян. 5, 17—6, 2.

 Вторникъ
 Римлян. 4, 13—25.
 Суббота
 Римлян. 5, 19—26.

Ев. Мате. 7, 21-23.

2 НЕДЪЛЯ ПО ВСЪХЪ СВЯТЫХЪ.

Ев. Мате. 7, 1—8.

Воскресенье на утрени Ев. Марк. 16, 1—8. На литургіи Римлян. 2, 10—16. Ев. Мате. 4, 18—23.

Понедальникъ	5 : Римлян. 7 , 1—13.	Четвергъ	Римлян. 8, 22-27.
	Ев. Мате. 9 , 36— 10 , 8.	l -	Ев. Мате. 10, 23—31.
Вторникъ	Римлян. 7, 14—8, 2.	Пятница	Римлян. 9 , 6—19.
•	Ев. Мате. 10, 9—15.		Ев. Мате. 10, 32-36;
	·		11, 1.
Среда	Римлян. 8, 2—13.	Суббота	Римлян. 5, 28— 4, 3.
•	Ев. Мате. 10, 16—22.	'	Ев. Мате. 7, 24—8, 4.

недъля з.

Воскресенье на утрени Ев. Марк. **16**, 9—20. На литургіи Римлян. **5**, 1—10. Ев. Мате. **6**, 22—33.

Понедъльникъ	4 : Римлян. 9 , 18—33.	Четвергъ	Римлян. 11, 13—24.
	Ев. Мате. 11, 2-15.	1	Ев. Мате. 11, 27-30.
Вторинкъ	Римлян. 10, 11-11, 2.	Пятница	Римлян. 11 , 25—36.
-	Ев. Мате. 11, 16-20.	1	Ев. Мате. 12, 1—8.
Среда	Римлян. 11 , 2—12.	Суббота	Римлян. 6, 11-17.
•	Ев. Мате. 11, 20—26.	1 -	Ев. Мато. 8, 14-23.

НЕДЪЛЯ 4.

Воскресенье на утрени Ев. Лук. 24, 1—12. На литургіи Римлян. 6, 18—23. Ев. Мате. 8, 5—13.

Понедъльникъ	5 : Римлян. 12, 4—5, 15—21.	Четвергъ	Римлян. 15 , 17—29.
	Ев. Мате. 12, 9—13.	_	Ев. Мате. 12, 46—13, 3.
Вторникъ	Римлян. 14, 9—18.	Пятница	Римлян. 16 , 1—6.
•	Ев. Мате. 12, 14—16, 22—		Ев. Мате. 13, 4-9.
	3 0.		•
Среда	Римлян. 45, 7—16.	Суббота	Римлян. 8, 14-21.
•	Ев. Мате. 12, 38-45.	,	Ев Мате. 9, 9—13.

недъля 5.

Восиресенье на утрени Ев. Лун. 24, 12—35. На литургіи Римлян. 10, 1—10. Ев. Мато. 8, 28—9, 1.

Понедъльникъ	6: Римлян. 16 , 17—24.	Четвергъ	1 Корпне. 3, 18—23.
	Ев. Мате. 13 , 10—2 5 .	1	Ев. Мате. 15, 36—43.
Вторникъ	1 Корине. 1 , 1—9.	Пятница	1 Корине. 4 , 5—8.
•	Ев. Мате. 13, 24—30.	ì	Ев. Мате. 13 , 44—54.
Среда	1 Корине. 2, 9—3, 8.	Суббота	Римлян. 9, 1-5.
-	Ев. Мате. 13, 31—36.		Ев. Мате. 9, 18—26.

недъля 6.

Воскресенье на утреня Ев. Лук. **24**, 36—53. На литургія Римлян. **12**, 6—14. Ев. Мате. **9**, 1—8.

Понедъльникъ	7: 1 Корине. 5, 9-6, 11.	Четвергъ	1 Корине. 7, 24-35.
	Ев. Мате. 13, 54-58.		Ев. Мате. 45, 12—21.
Вторникъ	1 Корине. 6, 20—7, 12.	Пятница	1 Корине. 7, 35—8, 7.
•	Ев. Мате. 14, 1—13.		Ев. Мате. 15, 29—31.
Среда	1 Корино. 7, 12—24.	Суббота	Римлян. 12 , 1—3.
•	Ев. Мате. 14, 35—15, 11.		Ев. Мате. 10, 37—11, 1.

-1,

41

недъля 7.

Воскресенье на утрени Ев. Іоан. **20**, 1—10. На литургіи Римлян. **15**, 1—7. Ев. Мате. **9**, 27—35.

Понедъльникъ	8: 1 Корине. 9, 13-18.	Четвергъ	1 Корине. 10, 28—11, 7.
_	Ев. Мате. 16, 1—6.	1	Ев. Мате. 16 , 2 4—28 .
Вторникъ	1 Корине. 10, 5—12.	Пятница	1 Корине. 11 , 8—22.
_	Ев. Мате. 16, 6—12.		Ев. Мате. 17 , 10—18.
Среда	1 Корине. 10 , 12—22.	Суббота	Римлян. 43 , 1—10.
	Ев. Мате. 16, 20-24.		Ев. Мате. 12, 30-37.

недъля в.

Воскресенье на утрени Ев. Іоан. 20, 11—18. На литургін 1 Корине. 1, 10—18. Ев. Мате. 14, 14—22.

Понедъльникъ	9: 1 Корине. 11, 31—12, 6.	Четвергъ	1 Корине. 14 , 6—19.
	Ев. Мате. 18, 1—11.	•	Ев. Мате. 20, 17—28.
Вторникъ	1 Корине. 12 , 12—26.	Пятница	1 Корине. 14, 26—40.
-	Ев. Мате. 18, 18—22; 19,		EB. Mare. 21, 12-14, 17-20
	1-2, 13-15.		, ,
Среда.	1 Корине. 15 , 4—14 , 5 .	Суббота	Римлян. 14, 6-9.
	Ев. Мате. 20 , 1—16.		Ев. Мате. 15, 32-39.

недъля 9.

Воскресенье на утрени Ев. Іоан. 20, 19—31. На литургіи 1 Корине. 5, 9—17. Ев. Мате. 14, 22—34.

Понедъльникъ	10 : 1 Корине. 15 , 12—19.	Четвергъ	2 Корине. 1 , 1—7.
	Ев. Мате. 21 , 18—22.	· -	Ев. Мате. 21, 43-46.
Вторникъ	1 Корине. 15 , 29—38.	Пятница	⁹ Корине. 1 , 12—20.
•	Ев. Мате. 21 , 23—27.	· ·	Ев. Мате. 22 , 23—33.
Среда.	1 Корино. 16 , 4—12.	Суббота	Римлян. 45 , 30—33.
-	Ев. Мате. 21, 28—32.	Ī	Ев. Мате. 17 , 24— 18 , 4 .

недъля 10.

Воскресенье на утрени Ев. Іоан. 21, 1—14. На литургія 1 Корине. 4, 9—16. Ев. Мате. 17, 14—23.

Понедъльникъ	11 : 2 Корине. 2 , 4—15 . Ев. Мате . 23 , 13—22.	Четвергъ	2 Корине. 4, 1—6. Ев. Мате. 24, 13—28.
Вторникъ	2 Корине. 2 , 14— 3 , 3. Ев. Мате. 23 , 23—28.	Пятинца	2 Корине. 4, 13—18. Ев. Мате. 24, 27—33, 42—51.
Среда	2 Корине. 3 , 4—11. Ев. Мате. 23 , 29—39.	Суббота	1 Корине. 1 , 3—9. Ев. Мате. 19 , 3—12.
	E.B. Mare. 23, 29—39.	1	DB. Maie. 20, 3—12.

Digitized by Google

недъля 11.

Восиресенье на утрени Ев. Іоан. 21, 15—25. На литургіп 1 Корино. 9, 2—12. Ев. Мато. 18, 23—35.

Понедъльникъ	12 : 2 Корине. 5 , 10—15.	Четвергъ	2 Корине. 7, 1—10.
D	Ев. Марк. 1, 9—15.	П	Ев. Марк. 1 , 29—35.
Вт орникъ	2 Корино. 5 , 15—21. Ев. Марк. 4 , 16—22.	Пятница	2 Корине. 7 , 10—16. Ев. Марк. 2 , 18—22.
Среда	2 Корине. 6, 11—16.	Суббота	1 Корине. 1 , 26— 9.
• • •	Ев. Марк. 4, 23—18.	•	Ев. Мате. 20, 29—34.

недъля 12.

Воскресенье на утрени Ев. Мате. 28, 16—20. На литургія 1 Корине. 15, 1—11. Ев. Мате. 19, 16—26.

Понедъльникъ	15 : 2 Корине. 8 , 7—15.	Четвергъ	2 Корине. 10 , 7—18.
	Ев. Марк. 3, 6—12.	1 -	Ев. Марк. 5, 28-35.
Вторникъ	2 Корине. 8, 16—9, 5.	Пятница	2 Корине. 11, 5—21.
-	Ев. Марк. 5, 13—19.	1	EB. Mapr. 4, 1-9.
Среда	2 Корине. 9 , 12— 10 , 7.	Суббота	1 Корине. 2, 6-9.
•	Ев. Марк. 5, 20—27.	1	Ев. Мате. 22, 15—22.

недъля 13.

Воскресенье на утрени Ев. Марк. **16**, 1—3. На литургіи **1** Корино. **16**, 13—24. Ев. Мате. **21**, 33—42.

Понедальникъ	14 : 2 Корине. 12 , 10—19.	Четв ергь	Галат. 4, 1—10, 20—2, 5.
	Ев. Марк. 4, 10-23.	-	Ев. Марк. 5, 1—20.
Вторникъ	2 Корине. 12 , 20— 13 , 2.	Пятница	Галат. 2, 6—10.
•	Ев. Марк. 4, 24-34.		EB. Mapr. 5, 22-24, 35-6, 1-
Среда	2 Корино. 13 , 3—13.	Суббота	1 Корине. 4, 1—5.
•	Ев. Марк. 4, 35—4!.	•	Ев. Мате. 23, 1—12.

НЕДЪЛЯ 14.

Воскресенье на утреня Ев. Марк. **16**, 9—20. На литургія 2 Корине. **1**, 21—**2**, 4. Ев. Мате. **22**, 1—14.

Понедельникъ	15 : Галат. 2 , 11—16.	Четвергъ	Галат. 5, 23—4, 5.
	Ев. Марк. 5, 24-34.	1	Ев. Марк. 6, 30—45.
Вторникъ	Галат. 2, 21—3, 7.	Пятница	Галат. 4, 8—21.
•	Ев. Марк. 6, 1—7.	1	Ев. Марк. 6, 45-53.
Среда	Галат. 3, 15—22.	Суббота	1 Kopane. 4, 17-5, 5.
•	Ев. Марк. 6, 7—13.	'	Ев. Мате. 24 , 1—13.

недъля 15.

Воскресенье на утрени Ев. Лук. 24, 1—12. На литургіи 2 Корине. 4, 6—15. Ев. Мате. 22, 35—46.

Понедъльшикъ	16 : Галат. 4 , 18— 5 , 10.	Четвергь	Ефес. 1, 1— 9.
	Ев. Марк. 6, 54—7, 8.	· ·	EB. Mapr. 7, 24-30.
Вторникъ	Галат. 5, 11—21.	Пятинца	Ефес. 1, 7—17.
•	Ев. Марк. 7, 5—16.	1	Ев. Марк. 8, 1—10.
Среда	Галат. 6, 2—10.	Суббота	1 Корине. 10, 23—28.
•	Ев. Марк. 7, 14—24.	1	Ев. Мате. 24, 31—44.

недъля 16.

Воскресенье на утрени Ев. Лук. 24, 12—35. На литургін 2 Корине. 6, 1—10. Ев. Мате. 25, 14—30.

Понедъльникъ	17 : Ефес. 1 , 22— 2 , 3. Ев. Марк. 10 , 46—52.	Четвергъ	Ефес. 4 , 14—19. Ев. Марк. 11 , 27—33.
Вторникъ	Ефес. 2, 19—3, 7. Ев. Марк. 41, 11—23.	Пятница	Ефес. 4, 17—25. Ев. Марк. 12, 1—12.
Среда	Ефес. 3 , 8—21. Ев. Марк. 41 , 23—26.	Суббота	1 Корине. 14 , 20—25. Ев. Мате. 25 , 1—13.

недъля 17.

Воскресенье на утрени Ев. Лук. 24, 36—53. На литургін 2 Корино. 6, 16—7, 1. Ев. Мато. 45, 21—28.

Поневъльникъ	18 : Ефес. 4 , 25—32.	Четвергъ	Ефес. 5 , 33— 6 , 9.
	Ев. Лук. 3, 19-22.	1	Ев. Лук. 4, 16-22.
Вторникъ	Ефес. 5, 20—26.	Пятница	Ефес. 6, 18—24.
r	Ев. Лук. 3, 23—4, 1.		Ев. Лук. 4, 22—30.
Среда	Ефес. 5, 25—33.	Суббота	1 Корине. 15 , 39—45.
	Ев. Лук. 4, 1—15.	1	Ев. Лук. 4, 3:—36.

недъля 18.

Воскресенье на утрени Ев. Іоан. 20, 1—10. На литургіи 2 Корине. 9, 6—11. Ев. Лук. 5, 1—11.

Понелъльникъ	19 : Филиппис. 1 , 1—7.	Четвергъ	Филиппис. 1, 20—27.
	Ев. Лук. 4, 37—44.		Ев. Лук. 6, 12—19.
Вторникъ	Филиппис. 1, 8—14.	Пятница	Филиппис. 1, 27—2, 4.
•	Ев. Лук. 5, 12—16.		Ев. Лук. 6, 17—33.
Среда	Филиппис. 1, 12— 0.	Суббота	1 Корине. 15 , 58— 16 , 3.
•	Ев. Лук. 5, 33 —39.		Ев. Лук. 5 , 17—26.

недъля 19.

Воскресенье на утрени Ев. Іоан. **20**, 11—18. На литургіи 2 Корине. **11**, 31—**12**, 9. Ев. Лук. **6**, 31—36.

Попедвльникъ	20: Филиппис. 2, 12—!6.	Четвергъ	Филиппис. 3, 1—8.
	Ев. Лук. 6 , 24—30.	_	Ев. Лук. 7, 17—30.
Вторникъ	Фидиппис. 2, 17—23.	Пятница	Филиппис. 3, 8-19.
•	Ев. Лук. 6, 37—45.		Ев. Лук. 7, 31—35.
Среда		Суббота	2 Корине. 1, 8-11.
- F-W-	Ев. Лук. 6, 46—7, 1.	•	Ев. Лук. 5 , 27—32.

недъля 20.

Воскресенье на утрени Ев. Іоан. **20**, 19—31. На литургіи Галат. **1**, 11—19. Ев. Лук. **7**, 11—16.

Понедвльникъ	24: Филиппис. 4, 10—23.	Четвергъ	Колос. 1, 24—29.
	Ев. Лук. 7, 36-50.	-	Ев. Лук. 9, 7—11.
Вторн икъ	Колос. 1, 1—2, 7—11.	Пятница	Колос. 2, 1—7.
	Ев. Лук. 8, 1—3.		Ев. Лук. 9, 12—18.
Среда.	Колос. 4, 18—23.	Суббота	2 Корине. 3, 12—18.
•	Ев. Лук. 8, 22—25.	,	Ев. Лук. 6 , 1—10.

НЕДЪЛЯ 21.

Воскресенье на утрени Ев. Іоан. 21, 1—14. На литургів Галат. 2, 16—20. Ев. Лук. 8, 5—15.

Понедъльникъ		Четвергъ	Колос. 4, 2-9.
	Ев. Лук. 9, 18—22.	l	Er. Jyr. 9, 49-56.
Вторникъ	Колос. 2, 20—3, 3.	Пятница	Колос. 4, 10—18.
•	Ев. Лук. 9, 23—27.		Ев. Лук. 10, 1—15.
Среда		Суббота	2 Корино. 5, 1—10.
	Ев. Лук. 9 , 44—50.	ì	Ев. Дук. 7, 2—10.

НЕДЪЛЯ 22.

Воскресенье на утрени Ев. Іоан. 24, 15-25. На литургіи Галат. 6, 11-18. Ев. Лук. 16, 19-31.

Понедъльникъ	23: 1 Oeccas. 1, 1-5.	Четвергъ	1 θeccar. 2, 9-14.
	Ев. Лук. 10 , 22—21.	1 -	Ев. Лук. 11, 14-23.
Вторникъ	1 Өессал. 1, 6—10.	Пятница	1 θeccar. 2, 14—'9.
•	Ев. Лук. 11, 1—10.		Ев. Лук. 11, 23—26.
Среда	1 Өессал. 2, 1—8.	Суббота	2 Корине. 8, 1-5.
•	Ев. Лук. 11, 9—13.	1 -	Ев. Лук. 8, 16—21.

НЕДЪЛЯ 23.

Воскресенье на утрени Ев. Мате. **28**, 16-20 На литургіи Ефес. **2**, 4-10. Ев. Лук. **8**, 26-39.

Понедъльникъ	24: 1 Oeccar. 2, 20-3, 8.	Четвергъ	1 Oeccas. 5, 1—8.
	Ев. Лук. 11, 29—33.	-	Ев. Лук. 11 , 47— 12 . 1.
Вторникъ	1 Өессал. 5, 9—13.	Пятница	1 Occas. 5, 9-13, 24-28.
•	Ев. Лук. 11, 34—41.		Ев. Лук. 12, 2—12.
Среда	1 Oeccas. 4, 1—12.	Суббота	2 Корине. 11 , 1—6.
-	Ев. Лук. 11, 42—46.	1	Ев. Лук. 9, 1—6.

недъля 24.

Воскресенье на утрени Ев. Марк. **16**, 1—8. На литургін Ефес. **2**, 14—22. Ев. Лук. **8**, 41—56.

Понедъльникъ	25 : 2 Оессал. 1 , 1—10. Ев. Лук. 12 , 13—15, 22—	Четвергь	2 Өессал. 2, 13—3, 5. Ев. Лук. 13, 1—9.
Вторникъ	31. 2 Oeccas. 4, 10—2, 2.	Пятпица	2 Oeccar. 3, 6-18.
	Ев. Лук. 12, 42—48.	,	Ев. Лук. 45, 31—35.
Среда	2 О ессал. 2 , 1—12. Ев. Лук. 12 , 48—59.	Суббота	Галат. 1 , 3—10. Ев. Лук. 9 , 37— 43 .

недъля 25.

Воспресенье на утрени Ев. Марк. **16**, 9—20. На литургін Ефес. **4**, 1—6. Ев. Лук. **10**, 25—37.

Понедъльникъ	26: 1 Tamos. 1, 1-7.	Четвергъ	1 Тимов. 3, 1—13.
_	Ев. Лук. 14, 12-15.	_	Ев. Лук. 16 , 1—9.
Вторникъ	1 Тимов. 1, 8—14.	Пятница	1 Тимов. 4, 4—8, 16.
_	Ев. Лук. 14 , 25—35.		Ев. Лук. 16, 15—18; 17, 1—1.
(`реда.	1 Tum. 1, 18-20; 2, 8-15.	Суббота	Галат. 5, 8—12.
	Ев. Лук. 15 , 1—10.		Ев. Лук. 9, 57—62.

Digitized by Google

недъля 26.

Воскресенье на утрени Ев. Лук. 24, 1—12. На литургіи Ефес. 5, 9—19. Ев. Лук. 42, 16—21.

Понедъльникъ	27: 1 THEOO. 5, 1-10.	Четвергъ	1 Tumoe. 6, 17-21.
Paranuma	EB. Jyr. 17, 20-25.	Патина	Ев. Лук. 18, 31—34.
Вторникъ	1 Тимов. 5 , 11—21. Ев. Лук. 17 , 26—37.	11ятница	2 Тимое. 1 , 1—2, 8—18. Ев. Лук. 19 , 12—28.
Среда	1 Тимов. 5, 22—6, 11.	Суббота	Галат. 5, 22—6, 2.
	Ев. Лук. 18 , 15—17, 26 —30.		Ев. Лук. 10, 19—21.

НЕДЪЛЯ 27.

Воскресенье на утрени Ев. Лук. 24, 12—35. На литургіи Ефес. 6, 10—17. Ев. Лук. 15, 10—17.

Понедъльникъ	28: 2 Тимов. 2, 20-26.	Четвергъ	Тит. 4, 5—2, 1.
	Ев. Лук. 19, 37—44.	1	Ев. Лук. 20, 9—18.
Вторникъ	2 Тимов. 3, 16—4, 4.	Пятница	Тит. 1, 15—2, 10.
-	Ев. Лук. 19 , 45—18.	1	Ев. Лук. 20 , 19—26.
Среда	2 Тимов. 4 , 9—22.	Суббота	Ефес. 4, 16—23.
	Ев. Лук. 20 , 1—8.	1	Ев. Лук. 12 , 32—40.

недъля 28.

Воскресенье на утрени Ев. Лук. 24, 36—53. На литургіи Колос. 1, 12—18. Ев. Лук. 14, 16—24.

Понедъльникъ	29 : Евр. 3 , 5—11, 17—19.	Четвергъ	Евр. 7, 1—6.
	Ев. Лук. 20 , 27—44.	•	Ев. Лук. 21, 28—33.
Вторникъ	Евр. 4, 1—13.	Пятница	Евр. 7 , 18—25.
•	Ев. Лук. 24, 12—19.		Ев. Лук. 21, 37—22, 8.
Среда		_Суббота	Ефес. 2, 11—13.
•	Ев. Лук. 21, 5-7, 10-		Ев. Лук. 13, 18-29.
	11. 20—24.	1	

недъля 29.

Воскресенье на утрени Ев. Іоан. **20**, 1—10. На литургіи Колос. **3**, 4—11. Ев. Лук. **17**, 12—19.

Понедъльникъ	30 : Евр. 8 , 7—13.	Четвергъ	Евр. 10, 35—11, 7.
	Ев. Марк. 8, 11-21.	_	Ев. Марк. 9, 10—16.
Вторникъ	Евр. 9 , 8—10, 15 —23.	Пятница	Евр. 11 , 8, 11—16.
	Ев. Марк. 8, 22—26.	ł	Ев. Марк. 9, 33-41.
Среда	Евр. 10 , 1—18.	Суббота	Ефес. 5, 1—8.
-	Ев. Марк. 8, 30—31.		Ев. Лук. 14, 1—11.

недъля зо.

Воскресенье на утрени Ев. Іоан. 20, 11—18. На литургіи Колос. 5, 12—16. Ев. Лук. 18, 18—27.

	•		•
Понедъльникъ	31 : Евр. 11 , 17—23, <u>27</u> —31.	Четвергъ	Іаков. 1 , 19—27. Ев. Марк. 10 , 17—27.
Вторникъ	EB. Mapk. 9 , 42— 10 , 1. Esp. 12 , 25—26; 13 , 22—25.	Пятница	Іаков. 2 , 1—13. Ев. Марк. 10 , 23—32.
Среда	Ев. Марк. 10 , 2—12. Іаков. 1 , 1—18. Ев. Марк. 10 , 11—16.	Суббота	Колос. 1 , 3—6. Ев. Лук. 16 , 10—15.

недъля 31.

Воскресенье на утрени Ев. Іоан. 20, 19—31. На летургін 1 Тимов. 1, 15—17. Ев. Лук. 18, 35—43.

Iаков. 4, 7—5, 9. Попедвльникъ **32**: Iarob. **2**, 14—26. Четвергъ Ев. Марк. **10**, 46—52. Іаков. **3**, 1—10. Ев. Марк. **11**, 27—33. 1 Петр. **1**, 1—2, 10—1**2**; Вторникъ Пятница Ев. Марк. 11, 11-23. **2**, 6—10. Ев. Марк. 12, 1-12. Среда Iаков. 3, 11—4, 6. Суббота 1 Oecca... 5, 14-23. Ев. Марк. 11, 23-26. Ев. Лук. 17, 3—10.

НЕДЪЛЯ 32.

Воскресенье на утрени Ев. Іоан. 21, 1—14. На литургін 1 Тимов. 4, 9—15. Ев. Лук. 19, 1—10.

 Понедъльникъ
 35: 1 Петр. 2, 21—3, 9.
 Четвергъ 1 Петр. 4, 12—5, 5.

 Ев. Марк. 12, 13—17.
 Ев. Марк. 12, 18—27.

 Среда
 1 Петр. 4, 1—11.

 Ев. Марк. 12, 28—37.
 Суббота

 2 Тимое. 2, 11—19.

 Ев. Марк. 12, 28—37.

Въ воскресенье предъ Воздвиженіемъ: Галат. **6**, 11—18. Ев Іоан. **5**, 13—17. Въ воскресенье по Воздвиженіи: Галат. **2**, 16—20. Ев. Марк. **8**, 34—38; **9**, 1. Въ воскресенье предъ Рождествомъ: Евр. **11**, 9—10, 17—40. Ев. Мате. **1**, 1—25. Въ воскресенье по Рождествъ: Галат. **1**, 11—19. Ев. Мате. **2**, 13—23. Въ воскресенье предъ Богоявленіемъ: 2 Тимов. **4**, 5—8. Ев. Марк. **1**, 1—8. Въ воскресенье по Богоявленіи: Ефес. **4**, 7—13. Ев. Мате. **4**, 12—17.

недъля о мытаръ и фарисеъ.

Воскресенье на утрени Ев. воскресное. На литургін 2 Тимов. 3, 10—15. Ев. Лук. 18, 10—14.

1 Ioan. **1**, 8—**2**, 6. Ев. Марк. **13**, 31—**14**, 2. 1 Ioan. **2**, 7—17. Понедъльникъ **34**: 2 Hetp. **1**, 20—**2**, 9. Четвергъ Ев. Марк. 13, 9—13. Вторникъ 2 Петр. **2**, 9—22. Пятница Ев. Марк. 13, 14-23. Ев. Марк. 14, 3-9. 2 Tanoe. 3, 1-9. Среда 2 Петр. 3, 1—18. Суббота Ев. Марк. 13, 24-31. Ев. Лук. 20, 45-21, 4.

недъля о влудномъ сынъ.

Воскресенье на утрени Ев. воскресное. На литургів 1 Корино. 6, 12—20. Ев. Лук. 45, 11—32.

2 Іоан. **1**, 1—13. Попедъльникъ 35: 1 Іоан. 2, 18—5, 10. Пятница Ев. Марк. 11, 1—11. Ев. Марк. 45, 22-25, 33-41. 1 Іоан. 3, 11—20. Ев. Марк. 44, 10—42. Вторникъ Суббота 1 Корине. 10, 23—28. Ев. Лук. **21**, 8—9, 25—27, **33—36** 1 Іоан. 3, 21—4, 6. Ев. Марк. 14, 43—15, 1. Среда и ваупокой 1 Осссал. 4, 13-17. Ев. Ioaн. 5, 24-30. 1 Ioan. 4, 20-5, 21. Четвергъ Ев. Марк. 15, 1—15.

недъля мясопустная.

Воскресенье на утрени Ев. воскресное. На литургін 1 Корино. **8**, 8—**9**, 2. Ев. Мате. **25**, 31—46.

Нонедфльникъ сыр. 3 Іоан. **1**, 1—15. Ев. Лук. **19**, 29—40; **22**, 7—39. Вторникъ Іуд. **1**, 1—10. Ев. Лук. **22**, 39—42, 45— **23**, 1.

Четвергъ Іуд. **1**, 11—25. Нв. Лук. **23**, 1—34, 44—56. Суббота Римлян. **14**, 19—26. Галат. **5**, 22—**6**, 2. Ев. Мате. **1**, 27—30.

Въ среду же и пятокъ не бываетъ дитургіи.

НЕДЪЛЯ СЫРОПУСТНАЯ.

Воскресенье на утрени Ев. воскресное. На литургін Римлян. **15**, 11—**14**, 4. Ев. Мато. **6**, 14—21.

АПОСТОЛЫ И ЕВАНГЕЛІЯ СУББОТЪ И ВОСКРЕСНЫХЪ ДНЕЙ СВЯТАГО ВЕЛИКАГО ПОСТА.

Суббота первая поста:

На дитургін Евр. **1**, 1—12. Святому 2 Тимов. **2**, 1—10. Ев. Марк. **2**, 23; **5**, 5. И святому Іоан. **15**, 17—**16**, 2.

Воскресенье первое поста:

На утрени Ев. воскресное. На литургін Евр. 11, 24—26, 32—12, 2. Ев. Іоан. 1, 43—51.

Суббота вторая поста. Евр. 3, 12—16. И за унокой 1 Осссал. 4, 13—17.

Евр. 3, 12—10. и за упокой 1 бессы. 4, 13—17. Ев. Марк. 4, 35—44. И за упокой Іоан. 5, 24—30.

Воскресење второе поста:

На утрени Ев. воскресное. На литургін Евр. **1**, 10—**2**, 3. И святому **7**, 26—**8**, 2. Ев. Марк. **2**, 1—12. И святому Іоан. **10**, 9—16.

Суббота третья поста:

На антургін Евр. 10, 32—38. И за упокой 1 Оессалон. 4, 13—17. Ев. Марк. 2, 14—17. И за упокой Ев. Іоан. 5, 24—30.

Воскресенье третье поста:

На утрени Ев. воскресное. На литургіи Евр. 4, 14—5, 6. Ев. Марк. 8, 34—9, 1.

Суббота четвертая поста:

Евр. 6, 9—12. И за упокой 1 Корине. 45, 47—57. Ев. Марк. 7, 31—37. И за упокой Ев. Іоан. 5, 24—30.

Воскресенье четвертое поста:

На утрени Ев. воскресное. На литургін Евр. 6, 13—20. И святому Ефес. 5, 9—19. Ев. Марк. 9, 17—31. И преподобному Мате. 4, 25—5, 12.

Суббота иятая поста:

Евр. 9, 24—28. И Богородицъ 9, 1—7. Ев. Марк. 8, 27—31. И Богородицъ Лук. 10, 38—42; 11, 27—28.

Воскресенье пятое поста:

На утрени Ев. воскресное. На литургін Евр. **3**, 11—14. И преподобной Галат. **3**, 23—29 Ев. Марк. **10**, 32—45. И преподобной Лук. **7**, 36—50.

Суббота шестая, Лазарева:

Евр. 12, 28—13, 8. Ев. Іоан. 11, 1—45.

Воскресенье вербное или цвътоносное:

На утрени Ев. Мате. 24, 1—11, 15—17. На дитургіи Филиппис. 4, 4—9. Ев. Іоан. 42, 1—18.

Святый и великій понедъльникъ:

На утрени Ев. Мате. 21, 18-43. На литургін Ев. Мате. 24, 3-35.

Святый и великій вторникъ:

На утрени Ев. Мате. 22, 15—23, 39. На литургін Ев. Мате. 24, 36—26, 2.

Святая и великая среда:

На утрени Ев. Ioan. 12, 17-50. На литургін Ев. Мате. 26, 6-16.

Святый и великій четвергь:

На утрени Ев. Лук. **22**, 1—39. На литургін 1 Корине. **11**, 23—32. Ев. Мате. **26**, 1—20. Ев. Іоан. **15**, 3—17. Ев. Мате. **26**, 21—39. Ев. Лук. **22**, 43—45. Ев. Мате. **26**, 40—**27**, 2.

Евангелія 12 святыхъ страстей Господа Бога и Спаса нашего Інсуса Христа:

Eв.	1, Ioan. 13, 3:	1—18 , 1.	Ев.	7, Мате.	27,	34-54.
	2, Ioan. 18,		Ев.	8, Лук.	23,	32-49.
Eв.	3, Mare- 26,	57 —75.	Ев.	9, Іоан.	19,	2537.
Ев.	4, Ioan. 18, 28	3 —19 , 16.	Ев.	10, Maps.	15,	43-47.
	5, Mare. 27,		E _B .	11, Ioan.	19,	38 —42 .
En	6 Mans 45	16-32	Eв	12 Mara	27	62-66

Последование часовъ святаго и великаго пятка:

Часъ	1, Галат.	6, 14-18. Es. Mare. 27, 1-56.
Часъ	3, Римлян.	5, 6—11. EB. Mapr. 15, 16—41.
$\mathbf{q}_{\mathbf{acb}}$	6, Евр.	2, 11—18. Ев. Лук. 23, 32—49.

Чась 9, Евр. 10, 19—31. Ев. Іоан. 18, 28; 19, 37.

Во святую и великую пятницу на вечериъ:

1 Корине. **1**, 18—**2**, 2. Ев. Мате. **27**, 1—38. Ев. Лук. **23**, 39—43. Ев. Мате. **27**, 39—54. Ев. Іоан. **19**, 31—37. Ев. Мате. **27**, 55—61.

Во святую и великую субботу:

На утрени по славословіи 1 Корине. **5**, 6—8. Галат. **3**, 13—14. Ев. Мате. **27**, 62—66 На литургіи Римлян. **6**, 3—11. Ев. Мате. **28**, 1—20.

Евангелія утреннія воскресныя.

1.	Мате.	28,	16—2 0.	1 7.	Іоан.	20.	1—10.
	Mapr.		1 8.	8,	Ioan.		11-18.
3,	Mapr.	16,	9—20.	9,	Ioan.	20,	19-31.
4,	Лук.	24,	1-12.	10,	Іоан.	21,	1—14.
5,	Лук.	24,	1 2 —35 .	11.	Ioan.	21,	15-25.
ϫ	II 1789	04	26 52	1		,	

Апостолы и Евангелія въ праздники дванадесятые.

- РОЖДЕСТВО ПРЕСВ. БОГОРОДИЦЫ: На утрени Ев. Лук. **1**, 39—49, **56**. На литургіи Филипп. **2**, 5—11. Ев. Лук. **10**, 38—42; **11**, 27—28.
- ВОЗДВИЖЕНІЕ КРЕСТА ГОСПОДНЯ: На утрени Ев. Іоан. **12**, 28—36. На литургів 1 Корине. **1**, 18—24. Ев. Іоан. **19**, 6—11, 13—20, 25—28, 30—35.
- ВВЕДЕНІЕ ВО ХРАМЪ ПРЕСВ. БОГОРОДИЦЫ: На утрени Ев. Лук. 1, 39—49, 56. На литургін Евр. 9, 1—7. Ев. Лук. 10, 38—42; 11, 27—28.
 - РОЖДЕСТВО ІИСУСА ХРИСТА: На утрени Ев. Мате. 4, 18—25. На литургін Галат. 4, 4—7. Ев. Мате. 2, 1—12.
 - **ВОГОЯВЛЕНІЕ** или **КРЕЩЕНІЕ ГОСПОДНЕ**: На утрени Ев. Марк. **1**, 9—11. На литургіи Тит. **2**, 11—14; **5**, 4—7. Ев. Мате. **5**, 13—17.
 - СРЪТЕНІЕ ГОСПОДНЕ: На утрени Ев. Лук. 2, 25—32. На литургія Евр. 7, 7—17. Ев. Лук. 2, 22—40.
- **ВЛАГОВЪЩЕНІЕ ПРЕСВ. БОГОРОДИЦЫ:** На утрени Ев. Лук. **1**, 39—49, 56. На литургін Евр. **2**, 11—18. Ев. Лук. **1**, 24—38.
- ПРЕОВРАЖЕНІЕ ГОСПОДНЕ: На утрепп Ев. Лук. 9, 28—36. На автургів 2 Петр. 1, 10—19. Ев. Мате. 17, 1—9.
- УСПЕНІЕ ПРЕСВ. ВОГОРОДИЦЫ: На утрени Ев. Лук. **1**, 39—49, 56. На литургін Филиппис. **2**, 5—11. Ев. Лук. **10**, 38—42; **11**, 27—28.



ВХОДЪ ГОСПОДЕНЬ ВЪ ІЕРУСАЛИМЪ (педъля Вайі): На утрени Мате.

21 — 11, 15—17. На литургія Филиппис. 4, 4—9. Ев. Іоан. 12, 1—18.

ВОЗНЕСЕНІЕ ГОСПОДНЕ: На утрени Ев. Марк. 16, 9—20. На литургія Дъян. 1, 1—12. Ев. Лук. 24, 36—53.

13 Jan

34-54

3.4

3-42

43 61 15

1579. **91**. 15.2

1-14

ELITE I

أنيستز 1.1

12 2-1

_15. 3-5

11 27-25 A

مُنْسَانِا لما

:: Es 14

Milita Se

In Land

N. H. AND

1 39-48 8 17-23

.-.

ή1.

СВ. ПЯТИДЕСЯТНИЦА или СОШЕСТВІЕ СВ. ДУХА (Тронцынъ и Духовъ день). Въ Тронцу: на утрени Ев. Іоан. 20, 19—23. На литургіи Дѣян. 2, 1—11.

Ев. Лук. 16, 15—18; 17, 1—4. Въ Духовъ день: Ефес. 5, 9—19. Ев. Мато. 18, 10—20. Апостолы и Евангелія обіція святымъ.

- Служба Пресвятыя Богородицы: На утрени Лук. **1**, 39—49, 56. На литургін Филиппис. **2**, 5—11; или Евр. **9**, 1—7. Ев. Лук. **10**, 38—42; **11**, 27—28.
- Служба святыхъ небесныхъ безплотныхъ Силъ: Евр. 2, 2—10. Ев. Лук. 10, 16—2; или Ев. Мато. 13, 24—30, 36—43.
- Служба святыхъ пророковъ общая: 1 Корине. 14, 20—25; или Евр. 6, 13—20; или Іаков. 5, 10—20. Ев. Мате. 23, 29—39; или Лук. 11, 47—54.
- Служба Апостоловъ общая: 1 Корине. **4**, 9—16. Ев. Лук. **10**, 1—15; или **10**, 16—21. Служба святителя: Евр. **7**, 26—**8**, 2. Ев. Іоан. **10**, 9—16.
 - Служба святителей общая: На утрени Ев. Іоан. **10**, 1—9. На литургіи Евр. **13**, 17—21. Ев. Мате. **5**, 14—19; или Іоан. **10**, 9—16.
- Служба преподобныхъ и Христа ради юродивыхъ: Галат. **5**, 22—**6**, 21. Ев. Мате. **41**, 27—30; или Лук. **6**, 17—23.
- Служба мученика: 2 Тимов. 2, 1—10. Ев. Лук. 12, 2—12; или Іоан. 15, 17—16, 2. Служба мучениковъ общая: Римлян. 8, 28—39; или Евр. 11, 33—40. Ев. Мате. 10, 16—22; или Ев. Лук. 21, 12—19.

Служба священномученика: Евр. 13, 7—16. Ев. Лук. 12, 32—40.

- Служба священномучениковъ общая: Евр. 5, 4—10; или Филиппис. 3, 20—4, 3. Ев. Лук. 6, 17—23; или 10, 22—24; или 14, 25—35.
 - Служба преподобномученика: 2 Тимов. 1, 8—18. Ев. Марк. 8, 34—38.
 - Служба преподобномучениковъ общая: Римлян. **8**, 28—39. Ев. Мате. **10**, 32—33, 37—38; **19**, 27—30; или Ев. Лук. **12**, 8—12.
 - Служба святыхъ мученицъ общая: 2 Корино. 6, 1—10; или Галат. 5, 23—29. Ев. Мате. 15, 21—28; или Ев. Марк. 5, 24—34.
 - Служба преподобныхъ женъ общая: Галат. **3**, 23—29. Ев. Мате. **25**, 1—13; или Ев. Лук. **7**, 36—50.

Служба исповъдниковъ: Ефес. 6, 10-17. Ев. Лук. 12, 8-12.

Служба безмездниковъ: 1 Корино. 12, 27-15, 8. Ев. Мато. 10, 1, 5-8.

Апостолы и Евангелія за упокой.

Понедъльникъ	Римлян.	14 , 6—9. Ев. Іоан. 5 , 17—24.
Вторникъ	1 Корине.	15 , 39—57. Eb. Ioan. 5 , 24—30.
Среда	2 Корине.	5 , 1—10. Eb. Ioan. 6 , 35—39.
Четвергъ	1 Корине.	15 , 20—28. Eb. Ioan. 6 , 40—44.
Пятница	1 Корине.	15 , 47—57. EB. Ioan. 6 , 48—54.
Суббота	1 Оессал.	4, 13-17. Eb. Ioan. 5, 24-30.

Апостолы и Евангелія на разные случаи.

Апостолы и Евангелія на освященіе елея:

Первые, lakob. **5**, 10—16. Ев. Лук. 10, 25-37. Вторые, Римлян. 15, 1-7. Ев. Лук. 19, 1-10. Третьи, 1 Корине. 12, 27-13, 8. EB. Mate. 10, 1, 5-8. 8, Четвертые, 2 Корино. 6, 16-7, 1. Ев. Мате. 14-22. Пятые, 2 Корине. 4. 8-11. Ев. Мате. 25, 1-13. Шестые, Галат. 5, 22-6, 2. Ев. Мате. 15. 21-28. Седьные, 1 Оессал. **5**, 14-23. Ев. Мате. 9. 9-13.

Августа въ 1-й день на освящение воды: Евр. 2, 11—18. Ев. Іоан. 5, 1—4. На освящение церкви: Евр. 5, 1—4. Ев. Іоан. 40, 22—28.

На основание и обновление града: Дъян. 18, 1-11. Ев. Мате. 16, 13-18.

Во время бездождія: Іаков. 5, 7-9, 17-18. Ев. Мате. 16, 1-6.

Во время безведрія: Римлян. 8, 22-27. Ев. Мато. 7, 7-11.

Вь страхъ труса: Евр. 12, 6—13, 25—27. Ев. Мате. 8, 23—27.

Во время язвъ: Евр. 12, 6—13. Ев. Лук. 4, 37—44.

Вь общенуждін: Ев. Марк. 11, 23-26.

За ИМПЕРАТОРА и за люди во время брани: Ефес. 6, 10—17. Ев. Марк. 11, 23—36. Въ нашествіе варваръ: Ефес. 2, 4—10. Ев. Лук. 13, 1—9.

Въ запаленіи огня: Евр. 12, 14—24. Ев. Лук. 12, 48—59.

О умиреніи и соединеніи православной въры: Ев. Мате. 7, 7-11.

О умиреніи и соединеніи Церкви: Ев. Марк. 11, 23-26.

За творящихъ милостыню: Ев. Мате. 7, 7—11.

Надъ болящимъ: Іаков. **5**, 10—16. Ев. Мато. **8**, 14—23. Ев. Марк. **5**, 24—34. Ев. Іоан. **4**, 47—54.

На пострижение монаховъ: Ефес. 6, 10—17. Ев. Мате. 10, 37—42. На всякое прошение: Ефес. 5, 9—21. Ев. Мате. 7, 7—11; или Ев. Марк. 11, 23—26;

или Ев. Лук. **18**, 2—8. На крещеніе человъковъ: Римлян. **6**, 3—11. Ев. Мато. **28**, 16—20.

Во время брака: Ефес. 5, 20-33. Ев. Іоан. 2, 1-11.

Исповеданію: Ев. Мате. 9, 9—13; или Лук. 15, 1—10.

Женъ исповъданию: Ев. Іоан. 8, 3-11.

Надъ имущимъ духъ недуга: Ев. Мате. 8, 28—34; или 47, 14—18; или Марк. 5, 1—20; или 9, 17—31; или Лук. 9, 37—30.

На погребение монаховъ и мірянъ: 1 Оессалон. 4, 13—17. Ев. Іоан. 5, 24—30.

На погребение иереевъ:

Первые, 1 Оессал. Ев. Іоан. **4.** 13—17. **5**, 24—30. Вторые, Римлян. **5**. 12—21. Ев. Іоан. 3, 17-24. **6**. 35-39. Третьи, 1 Корине. **1—**11. Ев. **Іоан.** Четвертые, 1 Корине. **15**, 20-28. Ев. Іоан. 6, 40-47. Римлян. 14. **6--**9. Ев. Іоан. 6, 48—54. Пятые,

На погребение младенцевъ: 1 Корине. **15**, 39-45. Ев. Іоан. **6**, 35-39.

Последование въ миръ: Ефес. 2, 14-22. Ев. Іоан. 14, 21-27.



Digitized by Google

RETURN TO the circulation desk of any University of California Library

or to the

NORTHERN REGIONAL LIBRARY FACILITY

University of California Richmond Field Station, Bldg. 400 1301 South 46th Street, Richmond, CA 94804-4698

ALL BOOKS MAY BE RECALLED AFTER 7 DAYS

To renew or recharge your library materials, you may contact NRLF 4 days prior to due date at (510) 642-6233

DUE AS STAMPED BELOW

AUG 13 2009	
+	
DD20 10M 7-08	

FORM NO. DD6A, 20m, 11/78 BERKELEY, CA 94720